

Biibbal, Boares ja Odda Testameanta

Boares Testameanta (1840).....	1
Odda testamenta (1895).....	70

Boares Testameanta (1840)

Bibel - Historia,
mailme sivnedume rejast
Moses jabmem ragjai,
bibel ječas saniguim muittaluvvum ;
ja
22 David psalmak.

N. V. STOKFLETHAST.
KRISTIANIAST, 1840.
Kr. Gröndahl lut prenttijuvvum.

UNIVERSITY - 4 MAY 1944 OF OXFORD LIBRARY

Vuostas Moses girje. 1. Kapital. Algost sivnedi Ibmel alme ja ædnam. Ja ædnam avden læi ja guoros, ja sævd- njadvuotta ciegnalvuoda bagjel åroi, ja Ibmel vuainj sadatallamen læi čaci bagjel. Ja Ibmel celki : Saddus čuovgas ! ja čuov- gas saddai. Ja Ibmel åini cuovgas buor- ren, ja Ibmel æroti čuovgas sævdnjadasast erit. Ja čuovgasi addi Ibmel dam nama bæivve, ja sævdnjadassi sån addi dam nama igja. Ja ækked saddai ja idded vuostas bæive. Ja Ibmel celki : Saddus nanosvuot- ta čaci gasski, mi ærot čacid cacin erit ! Ja Ibmel nanosvuoda dagai ja čacid æroti, mak nanosvuoda vuolabæld legje, cacin erit, mak nanosvuoda bajabæld legje. Ja nuft saddai. Ja nanosvutti addi Ibmel dam nama albme. Ja ækked saddai ja idded nubbe bæive. Ja Ibmel celki : *

coagganekkusek čacek alme vuold åft sierra sagjai, ja ittus mi gåikes læ ! Ja nuft dakkujuvui. Ja mi gåikes læi dasa addi Ibmel dam nama ædnam, ja čaci Coagganæbmai sån addi dam nama appe. Ja Ibmel dam buorren åini. Ja Ibmel celki : saddadekkus ædnam gilvvijægje ra- sid ja urtasid, ja šaddo - muoraid, mak šad- doid šaddadagje læk slajasek miel, mak gilvvagidæsek sistasek adnek ædnamest. Ja nuft saddai. Ja ædnamest rasek sadde ja urtasak, mak gilvvagidæsek gilvve, sla- jasek miel, ja muorak, mak saddoid Sad- dadegje, ja gilvvagidæsek sistesek adne, slajasek miel. Ja Ibmel dam buorren åini. Ja ækked Saddai ja idded goalmad bæive. Ja Ibmel celki : Saddusek čuov- gasak alme nanosvutti, mak bæive ja ija ærotamen læk, ja mærkak dak galggek læt aigidi ja beividi ja jagidi, ja čuovga- sak dak galggek læt alme nanosvuodast ædnam cuvvgit. Ja nuft Saddai. Ja daid guoft stuorra cuovgasid dagai Ibmel, stuor- rab cuovgas bæive raddemen, ja ucceb cuovgas ija raddemen, ja nastid ; ja alme nanosvutti sån biejai daid, ædnam bagjel baittet, ja bæive ja ija raddit ja ærotet cuovgas ja sævdnjadasa. Ja Ibmel dam buorren åini. Ja ækked šaddai, ja idded saddai njæljad bæive. Ja Ibmel celki : giddodekkusek cacek hæggalas sivnadu- sain, ja girddusek låddek ædnam bagjel alme lebbijuvvum nanosvuoda vuold. Ja Ibmel stuorra fallaid sivnedi, ja buokla- gas hæggalas sivnadusaid, mak čacidi sak- kanek slajasek miel, ja buoklagas soaja- las sivnadusaid slajasek

miel, ja Ibmel dam buorren åini. Ja Ibmel buristsivne- di daid, ja celki : lækket saddulazak ja lassanækket, ja dævdde ave cacid ; ja las- sanekkusek lāddek ædnami ! Ja ækked šaddai, ja idded šaddai vidad bæive. Ja Ibmel celki : addus ædnam hæggalas siv- nadusaid slajasek miel, Sivetid ja ma- doid ja ædnam fuodoid slajasek miel. Ja nuft Saddai. Ibmel ædnam fuodoid da- gai slajaidæsek miel, ja šivetid slajaidæ- sek miel, ja buok ædnam mattosivuadu- said slajaidæsek miel. Ja Ibmel dam buorren åini. Ja Ibmel celki : dakkop mi

olbmu muodoidæmek miel ja min lak- kai, gutte raddijægje galgga læt ave guli bagjel ja alme loddi bagjel ja šiveti bagjel ja åbba ædnam bagjel ja buok mađoi ba- gjel, mak ædnamest likkek. Ja Ibmel sivnedi olbmu muodoides miel, Ibmel muđoi miel sivnedi sån su, ålbma ja nisson sån sivnedi. *) Ja Ibmel burist- sivnedi sådno ja sådnoidi celki : lække saddulazak ja lassanække, ja dævdde æd- nam, ja dakke dam aldside vuolebuzzan, ja raddijække čaci guli bagjel ja alme lod- di bagjel ja siveti bagjel ja buok mađoi bagjel, mak ædnam ald likkek. Ja Ibmel celki : gæc, buok ædnam gilvvagid gilvi- tægje urtasid mån addam dådnoidi, ja buok saddo muoraid, mak saddulas læk, mak gilvvagidæsek gilvvijægjek læk ; dåd- noidi dak biebmon galggek læt. Ja buok ædnam spiridi ja buok alme loddidi ja buok sivnadusaidi, mak ædnam ald lik- kek, mai sist ælle hæg læ, buok ruonas urtasid biebmon mån addam. Ja nuft *) Mark. 10. K. 5. V. saddai. Ja Ibmel åini buok, maid dak- kam læi ; ja gæc, buokrakkan hui buorre læi. Ja ækked saddai, ja idded saddai guđad bæive. 2. Kapital. Nuft ållasuvvum læi albme ja ædnam ja buok sådno vægak. Ja cecad bæive de Ibmel su dagoides olliti, maid dak- kam læi, ja čecad bæive vuainadi sån buok su dagoines, maid dakkam læi. Ja cecad bæive Ibmel buristsivnedi ja basoti dam ; dastgo dam ald sån vuainadi buok su da- goines, maid sån sivnedam ja dakkam læi. Dat læ alme ja ædnam alggo, go dak sivneduvuiga, go Ibmel Jehova dagai alme ja ædnam, ja buoklagas ædnam muoraid, mak åudal ædnamest æi læm, ja buokla- gas mæce urtasid, mak åudal æi Saddam læm ; dastgo Ibmel hærra i læm vela ar- vetam ædnam ala, ja i åftage olmus læm ædnam barggat. Mutto lievl ædnamest bagjani, ja åbba ædnam gastadi. Ædnam muoldast rakadi Ibmel hærra olbmu, ja su njudnai ælle vuain sån sisavuainai ; nuft šaddai olmus alle siellon. Ja Ibmel

hærra garden gilvvam læi Edeni *) idded guvllui, ja olbmu dasa biejai, gæn raka- dam læi. Ja Ibmel hærra gåcoi buokla- gas muoraid ædnamest bajasšaddat, mak havsske legje oaidnet, ja njalgis bårat, ja ællem muora guovdo garden, ja buore ja baha dāvdo muora. Ja Edenest dædno gålgai garden gastašamen, ja dast dat juk- kujuvui, ja njællja stuorra jåkkan saddai. Vuostemus jåga namma Pison læi, mi åbba dam ædnam Havila birra gålgga, gåst galle læ ; Ja dam ædnam galle buorre læ, dast Bdeillion læ ja gædgge Oniks. Ja nubbe jåga namma Gihon læi, mi ædnam Rusk birra gålgga. Ja goalmad jåga namma Hiddekel læi, mi Assur guvllui gålgga, ja njæljad namma Phrath læi. Ja Ibmel hærra valdi olbmu, ja biejai su Eden gardeni dam barggat ja varotet. Ibmel hærra gåcoi olbmu ja celki : buok garden muorain oazok dån bårat, mutto buore ja baha dāvdo muorast ik dån gal- ga bårat ; dastgo dam bæive, go dast bā- *) dat sadne Eden mafsa : čabbavuot. Ja rak, de ainasrakkan dån jabmet galgak. Ja Ibmel hærra celki : buorre i læk, go olmus åfto læ, guoime mån dagam sunji, gutte su lut matta årrot. Ibmel hærra ædnamest sivnedam læi buoklagas mæce spirid ja buoklagas alme loddid, ja daid sån doalvoi Adam oddi, oaidnem ditti, maid namaid sån daidi addet dato ; ja moft olmus buok hæggalazaid navdi, nuft sin namma galgai læt. De addi olmus buoklagas šivetidi ja alme loddidi ja buok mæce spiridi, jesguttegi, su namas ; mutto guoibme i gavdnujuvvum olbmui, gutte mati su lut læt. De addi Ibmel hærra lossis nakkarid olbmu bagjeli boat- tet, ja sån ådi ; de åft su ærteg davtin sån valdi, ja åzin fast saje gåvcái ; ja ærteg dav- test, maid Ibmel hærra olbmust valddam læi, nissonen sån dagai, ja doalvoi su olb- mu oddi. De celki olmus : dat læ dafte muo davtin ja oazze muo oazest ! ålbma nisson galgga su namma læt, dastgo ålb- mast sån læ valddujuvvum. De damditti galgga ålmaj aces ja ædnes guoddet, ja balalazas lut årrot, ja åft oazzen sái galg-

gaba saddat. Ja guttug alas læiga, Adam ja su nisson, ja æva sái hæppanam. 3. Kapital. Ja gærmas sluokkasabbo lai go buok mæce spirik, maid Ibmel hærra sivnedam læi, ja nissoni dat celki : lægo Ibmel cælk- kam : æppe dái bårat galga buok muo- rain, mak gardenest læk ? De celki nis- son : azzu mõi galle garden muorai sad- doin bårat ; mutto dam muora saddo harrai, mi gassko garden læ, de celki Ib- mel : æppe dái galga dast bårat, ja æppe dái galga dam likatala, amade dái jabmet. De celki gærmas nissoni : æppe gudege lakkai dai sadda

jabmet ; mutto Ibmel dietta, gude bæive dâi dast bårabætte, de dâdno calmek rappasamen læk, ja Ibmel lakkai dai saddabætte, atte dâi oazzobætte diettet, mi buorre ja bahha læ. Ja go dal nisson oaidnegâdi, muorra buorre læi bår- rat, ja havsske læi calmidi oaidnet, ja siega muorra læi jierme addet ; de sân saddost valdi ja bårragâdi ; ja boadnjasis maida dast addi, ja sân bårai. De rappasegje gugtui calmek, ja sâi fuomaseiga, atte alas sâi læiga, ja fikkon lastaid sâi ofti canaiga, ja biftasid aldsesga dagaiga. Ja go sâi gu- laiga Ibmel herra jena, gutte garden sist vazasi go bæive bakka čoasskom læi, de čiekkaleiga Adam ja Eva ječasga Ibmel herra calmi åudast erit garden muorai gasski. Ja Ibmel herra ravkai Adam ja sunji celki : gâst læk ? Sân vastedi : du jena gullim gardenest, ja ballim, dastgo alas læm, damditti čiekkalim jeccam. Ja Ibmel celki : gi celki dunji, dân alas læk ? Alma dân dalle bårram læk dam muorast, mast gilddim bårat ? De celki Adam : nisson, gæn munji guoibmen addik, sân muorast munji addi, ja mân bårrim. De celki Ibmel herra nissoni : manne dân dam dakkik ? Nisson vastedi : gærmas muo beti, ja borrim. De celki Ibmel herra gærbinaci : go dân dam dakkik, de læge garrotuvvum buok šiveti ja buok mæce fuodoi gaskast ; coavgjad ald dân njammot galgak, ja ædnam muoldast dân bårat galgak åbba du ælededinad. Ja vašid du ja nisson gasski mân biejam, ja

du siebman ja su siebman gasski ; sân du oaive cuovkkemen læ, ja dân su sušme gaskestak. Ja nissoni Ibmel celki : ållo bafcasid dunji biejam, go mana vuosstai læk ; ja bafcasin manaidad riegadattet gal- gak ; ja du boadnjasad du hallo galgga læt, ja isedvuoda sân du bagjelist adnet galgga. Ja Adami Ibmel celki : go akkad jena jæ- gadik, ja muorast borrik, mast gilddim bårat, de galgga ædnam du ditti læt garro- tuvum ; mårasin dast dân jeccad biebmæt galgak buok du ællem beividad. Gasskalas lanjaid ja sacagasaid dat dunji saddadet galgga, ja mæce urtasid dân bårat galgak. Gallad bivastagai sist laibbad bårat galgak, dassači go ædnamen dân fast saddak, mast valddujuvvum læk ; dastgo ædnam muold- da dân læk, ja ædnam muolddan dân fast dakkujuvvut galgak. Ja Adam addi ak- kasis dam nama Eva, dastgo buok olbmui ædne sân læ. Ja Ibmel herra nakkebif- tasid dagai Adami ja su akkai, ja sâdno garvoti. Ja Ibmel herra celki : gæc, Adam Saddam læ nuftgo muttom mist, ja dietta, mi buorre ja bahha læ ; mutto dal, amas giedas sân geiggit, ja allem muorast vald- det, ja bårat, ja agalazzat ællet ; de Ibmel herra gardenest Edenest su olgus gâcoi ædnam barggat, mast valddujuvvum læi, ja Adam sân olgus aji Eden muorragarden bævcčaguovlost, ja Kerubid sân biejai lædgodægje dállamikin gæino gattermen ællem murri. 4. Kapital. Ja Adam dâvdai su aka Eva, ja mana vuosstai sân šaddai, ja Kain sân riegadat- ti, ja celki : ålbma oazzom læm, gutte herra læ. Ja dasto su velja Abel sân riegadatti ; ja Abel Saddai savccagacce, mutto Kain saddai bælddoålmaj. Ja dappatuvvui muttom aige gæcest de åuddan- buvti Kain herra oaffer ædnames saddoin, ja Abel maida oafferusai alos alggosad- doin ja buoide, ja herra åini Abel ja su oaffer bællai, mutto Kain ja su oaffer bællai sân i oaidnam ; de Kain manai moarra, ja vuolas guvllui, ædnam guvllui su cal- mek legje. De sarnoi Jehova Kaini : man- ne lækgo moarest, ja manne anakgo cal- midad ædnam guvllui ? Igo nu læk, jås

burid dân bårgak dakkat, de calmek bajas alme guvllui orruk ? mutto go burid ik dân barga dakkat, de suddo uvsu gurast årro, ja du dat datto, mutto dân dam ba- gjel raddit galgak ! Ja de Kain veljaines sarnoi. Ja go sâi mæcest læiga, de čuož- zeli Kain veljas vuosstai, ja geddi su. De sarnoi Jehova Kaini : gâst læ Abel du vel- ljad ? ja sân vastedi : im diede ! læmgo mân velljam gæcce ? Mutto Jehova sunji celki : maid lækgo dakkam ? du velljad vara jedna munji čuorvvomen læ ædna- mest. Ja dal læge dân dam ædnamest garrotuvvum, mi njalmes ravasti velljad varaid du giedast valddet ! Go ædnam dân bargak, de saddoides dat i galga dunji sat ambo addet, gålgolas ja bataradde ol- mudden dân vagjolet galgak ædnamest. De Kain celki Jehovai : muo suddo nuft stuores læ, atte andagassi dat addujuvvu- mest i læk. Gæc, ådnabæive dân muo gâccom læk dam ædnamest erit, ja fertim mân jeccam barggat čiekkat du calmidad åudast erit, ja gålgolas ja bataradde olmus mân læm, ja dappatuvvut aiggo, atte juokkas, gutte muo gavdna, muo gâdda. De celki sunji Jehova : i ! gutte Kain gâd- da, cecca gærdasas rangastusa gillat galgga ! ja Jehova addi Kaini mærka, atte i juok- kas, gutte su gavnai, su gâddet galggam. De vulgi Kain Jehova calmi åudast erit, ja ædnam Nodi asai, Eden bævca bæld. Kain eli akaines, gutte mana vuosstai sad- dai ja Hanok riegadatti, ja go Kain baike bajas hufsemen læi, de navdi sân baike barnes Hanok nama miel. Hanoki rie- gadi Irad ; Irad sakkanatti Mehujael, ja Mehujael sakkanatti Methusala, ja Methu- sala sakkanatti Lamek. Ja Lamek guoft akaid valdi, nubbe namma læi Ada, ja nubbe Zilla. Ada riegadatti Jabal, gutte

goatteolbmui ja sivetolbmui acce læ ; ja su velja namma læi Jubal ; gutte Zithar ja harpe cuogjategji acce læ. Ja Zilla riega- datti maida Tubalkain, gutte buokslai væikke ja ruovddenævoid dagai ; Tubal- kain oaba namma læi Naema. Fastain eli Adam akaines, gutte bar- ne riegedatti, ja navdi su nama Seth ; dastgo, celki sán, Ibmel munji addam læ

nubbe barne Abel sagjai ; dastgo su goddi Kain ! Ja Sethi riegedi bardne, ja su na- ma sán Enos navdi ; dalle cuorvvogátte olbmuk Jehova nama. 5. Kapital. Adam sákkagádde girje. Dam bæive go Ibmel sivnedi Adam, de sivnedi sán su Ibmel muodoi miel ; álbma ja nisson sán sivnedi, ja sádnno buristsivnedi, ja gá- coi sádnno namaid olbmuid, dam bæive go sádnno sán sivnedi. Go Adam 130 ja- gid ællam læi, de sán barne sakkanatti muodoides miel ja gávas miel, ja navdi su nama Seth. Ja Adam bæivek, mañnel go sakkanattam læi Seth, 800 jagek legje, ja barnid ja nieidaid sán sakkanatti. buok Adam bæivek, maid sán eli, 930 ja- gek legje, ja sán jami. Seth læi 105 jagid boares, go Enos sán sakkanatti. Ja mañ- nel go Enos sakkanattam læi, de eli Seth 807 jagid, ja sakkanatti barnid ja nieidaid. Ja buok Seth bæivek legje 912 jagek, ja de jami. Ja Enos 90 jagid boares læi, go riegedatti Kenan. Mannel go sán Kenan sakkanattam læi, de eli Enos 815 jagid, Ja ja riegedatti barnid ja nieidaid. Ja Enos buok bæivek 905 jagek legje, ja de jami. Ja Kenan 70 jagid boares læi, go sán Ma- halalel sakkanatti. Mannel go sán Maha- lal sakkanattam læi, de eli Kenan 804 jagid, ja riegedatti barnid ja nieidaid. Ja buok Kenan bæivek 910 jagek legje, ja de jami. Ja Mahalalel 65 jagid boares læi, go sán sakkanatti Jared. Mannel go sán Jared sakkanattam læi, de eli Maha- lal 830 jagid, ja riegedatti barnid ja nieidaid. Ja buok Mahalalel bæivek 895 jagek legje, ja de jami. Jared 162 jagid boares læi, go sán Henok sakkanat- ti. Ja mannel go sán Henok sakkanattam læi, de eli Jared 800 jagid, ja sakkanatti barnid ja nieidaid. Ja buok Jared bæi- vek 962 jagek legje, ja de jami. Ja He- nok 65 jagid boares læi, go sán sakkanatti Methusala. Mañnel go sán Methusala sak- kanattam læi, de 300 jagid sán Ibmelin vagjoli, ja riegedatti barnid ja nieidaid. Buok Henok bæivek 365 jagek legje. Ja Henok Ibmelin vagjoli, ja i šaddam sat æmbo gavdnujuvvum, dastgo Ibmel valdi

su. Methusala 187 jagid boares læi, go Lamek sán sakkanatti. ' Mannel go sán Lamek sakkanattam læi, de eli Methusala 782 jagid, ja riegedatti barnid ja nieidaid. Buok Methusala bæivek 969 jagek legje, ja de jami. Go Lamek 182 jagid boares læi, de barne sán sakkanatti, ja navdi su nama Noah, dastgo sán celki : sán min jedđijægjamek Sadda min bargoinæmek, ja min giedaidæmek vaivin ædnam ald, maid Jehova dubmi. Mañnel go Noah sán sakkanattam læi, de eli Lamek 595 jagid, ja riegedatti barnid ja nieidaid. Ja buok Lamek bæivek 777 jagek legje, ja de jami. Go Noah 500 jagid boares læi, de sakkanatti sán Sem, Kam ja Japhet. 6. Kapital. Ja saddai, go olbmuk ædnanisgátte ædnam ala, ja nieidak sigjidi riegedegje, de oaidnegátte Ibmel barnek (dai suddo- gaslas) olbmui nieidaid cabbasen, ja akaid si dai gaskast aldsesek valdde sin jecaidæ- sek halo miel. De celki Ibmel : olbmuk æi adde ječasek muo vuáña raddim vuol- lai, go oazze si læk ; lekkusek sin bæivek (ain) 120 jagek. Ja gievr álbmak, gigan- tak, dain beivin legje ædnamest, ja maida dastmannel, dademiold go Ibmel barnek olbmui nieidaiguim elle, ja dak manaid sigjidi riegedatte ; dak læk dak gievrak, gudek dálin aigin bægalmas álbmak legje. Ja hærra áini, atte olbmui bahhavuotta stuores læi ædnam ald, ja atte sin vaimo jurddagak ja bivddemak bahab guvllui legje juokke bæive, ja hærra dalle gattagáđi, atte olbmuid sán sivnedam læi ædnam ala, ja dat bavcagatti su vaimo. Ja hærra celki : olbmui, gan sivnedam læm, fertim mán ædnam ald dussadet, im dusse fal olb- mu, mutto vela šivetid, madoid ja alme loddid, dastgo gadam, atte dam mán læm sivnedam ; mutto Noah armo gavnai hærra calmi áudast. Dak Noah sagak læk. Noah vanhurskes ja vuoigadlas olmus læi aigga- sis ; Ibmelin sán vagjoli. Gálm barnid sán sakkanatti : Sem, Kam ja Japhet. Mutto ædnam billasuvvum læi Ibmel cal- mi áudast, ja verudagast dievva ; ja Ibmel áini ædnam, ja gæc, billasuvvum dat læi ; dastgo buok sivnadusak billedam legje

gæinosek ædnamest. De celki Ibmel No- ahi : ábba sivnadusa dussadæbme must arvvaluvvum læ ; dastgo ædnam dievva læ sin verudagain ; ja gæc, hævatet mán aigom sin áftanaga ædnamin. Mutto daga dán aldsid arka bæccemuorast ; rakad moadde árron sajid dam sisa, ja bikkad dam siskebæld ja álggobæld bikain. Ja nuft galgak dán dam rakadet : 300 arsin galgga arka gukko læt, 50 arsin dam gávdo, ja 30 arsin dam allo. Lasa dán dakkat galgak bagje bællai arsin vido- dekki ; mutto arka uvsa ærteg bællai dán biegtat galgak, ja rakad vuolle lafto, gasko lafto ja bagje lafto. Dastgo gæc, cacce dulvid mán biegtamen læm ædnam ba- gjeli buok sivnadusaid hævatet, mai sist ælle hægt ælla alme vuold ; dastgo buok, mi ædnam ald læ,

jabmet galgga. Mut- to littom mån dakkat aigom duin, ja arka dân sisamannat galgak, sikke du ja du barnidad, ja du akkat ja du barnidad akak åftanaga duin ; ja buok hæggala- Zain jeçainad dân doalvvot galgak arka sisa guoftasi guoftasi juokke slajast, varras ja njiñalas, daid hæggastæsek bisotet åfta- naga duin ; loddin slajasek mielld, sivetin slajasek mielld ja buok spirin, mak æd- nam ald likkek, slajasek mielld guoftasi guoftasi dak du lusa boattet galggek hæg- gasek gagjom ditti ; ja valde buokslai bår- ramušaid, mak båratatte læk, ja çoage aldsid, dunji ja sigjidi biebmom. Ja nuft dagai Moses ; buok Ibmel bakkomi mielld sån dagai. 7. Kapital. Ja hærra celki Noahi : mana dal arka sisa, dân ja åbba du dallo ; dastgo van- hurskasen mån du oaidnam læm aldsim dam såkkagåddeest ; ja valde aldsid buok butes spirin çecça ja çecça, varras ja njiña- las, ja buttesmættom spirin guoftasi guof- tasi varras ja njiñalas ; nuft maida alme loddin cecca ja çecça, varras ja njiñalas, sin nalid aimoin bisotam ditti åbba ædnami. Dastgo cecca bæive gæcest arvetet mån aigóm ædnam ala njællja låge bæive ja njællja låge ija, ja ædnam ald dussadet mån aigom buok hæggalazaid, maid siv- nedam læm. Ja Noah dagai buok hærra

bakkomi mielld. Mutto Noah 600 jage boares læi, go dulvveçacek ædnam bagjeli båtte. Ja sån ja su barnek, su akka ja su barni akak åftanaga suin arka sisa manne dulvveçaci ditti. Butes sivetin ja buttesmættom sivetin, ja loddin, ja buok spirin, mak ædnamest likkek, guoftasi guoftasi dak Noah lusa båtte arka sisa, vares ja njiñalas, nuftgo Ibmel gåccom læi Noah. Go dak cecca bæivek nåkkam legje, de båttegåtte dulvveçacek ædnam ala. Go Noah gut çuode jage boares læi, cecad nubbe låkkai bæive nubbe mannod, aido dam bæive de luoddanegje buok dam stuorra ciegnalvuoda agjagak, ja alme bal- vak rappasegje ; ja de arvi ædnam ala njællja låge bæive ja njællja låge ija. Da- managa bæive de manai Noah ja su bar- nek, Sem, Kam ja Japhet, ja su akka ja su barni gålm akak singuim arka sisa, si ja buok fuodok slajaidæsek mielld, ja buok Sivetak slajaidæsek mielld, ja buok maðok, mak ædnam ald likkek, ja buok låddek slajaidæsek mielld, ja buokak, mak soajaid ja dolgid adnek, dak buokak Noah lusa båtte arka sisa, guoftasi guoftasi, buok sivnadusain, mai sist ælle hæg læi, ja guof- tasi dak båtte buok sivnadusai gaskast, nuftgo Ibmel su gåccom læi ; ja Hærra dapai uvsa su mannel. Njællja låge bæi- ve båtte dulvveçacek ædnam ala, ja çacek lassanegje, ja arka dak bajedegje, ja dat bajeduvui ædnam ald ; ja çacek saggarak- kan ædnanegje ja lassanegje ædnam ala, ja arkka manai caci ald ; nuft saggarak lassanegje ja lassanegje çacek ædnam ala, atte buok alla varek, mak alme vuold læk, çikkujuvvujegje ; vit nubbe låkkai arsin bagjanegje çacek dai bagjel ja varid dak cikke. De havkaduvvujegje buok sivnadusak, mak ædnam ald likkamen legje, låddek, Sivetak, fuodok, ja buok olbmuk ; buok, mi ællem ja hæg sistes ani, ja mi gåikke ædnamest eli, jami ; buok sivnadusaid, mak ædnam ald legje, Ibmel dussadi sikke olbmuid, ja spirid ja sivetid ja maðoid, ja alme loddid ; dak buokak ædnam ald javkaduvvujegje ; ja i åftage baccam ærebgo Noah, ja gudek su lut legje

arka sist. Çuode ja vit låge beivid lassa- negje çacek ædnam ala. 8. Kapital. De muii Ibmel Noah ja buok fuo- ðaid ja sivetid, mak su lut legje arka sist ; ja biege sån addi mannat ædnam bagjel, atte cacek coakkogåtte ; ja çiegnalvuoda agjagak buottosegje ja alme balvak, atte arvve nåkkagådi almest. Ja manistaga manistaga de erit golgge cacek ædnam ald, ja 150 beivid dak gæppanaddamen legje ; ja çecad nubbe låkkai bæive cecad mannodest de årosti arkka Ararat varidi. Ja manistaga manistaga vela coakkomen legje çacek lågad mannod ragjai ; lågad mannod algo bæive de vari cåkkak itte- gåtte. Nællja låge beivi gæcest de ravasti Noah lasa, maid dakkam læi arkkai ; ja bulldogas sån olgus luiti, mi dåkkå de girdi, dassaci go cacek erit gåikkam legje ædnam ald. De sån duva luiti oaidnem ditti, jås cacek coakkom legje ædnam ald. Mutto go duvva vuainadusa i gavdnam juolggasis, de ruoftot dat macai su lusa arkkai, dastgo cacek vela ain åbba ædnam bagjel legje, ja giedas sån olgus geigi, ja valdi dam lusa arkkai. De vurdi sån cecca ærra beivid, ja fastain sån dalle duva arkast biejai ; ækkedes båddo dat ruoftot bådi su lusa, ja gæc, varas ålljo- lassta su njunist læi ; de varoti Noah Cacek coakkom legje ædnam ald. Ja vela sån cecca ærra beivid vurdi, ja de fastain sån duva biejai ; mutto i dat sat ambo su lusa macam. Ja gut çuode ja åft jage vuostas mannod algo bæive de saddai, atte cacek gåikkam legje ædnam ald, ja Noah valdi gåfcas arka bagjelist erit, ja åini, ja gæc ! ædnam gåikkagoattam læi ; ja nubbe man- nod çecad nubbe låkkai bæive de ædnam aibas gåikkam læi. De sarnoi Ibmel No- ahi, ja celki : vuolge dal arka sist, dân ja du akka, du barnek ja du barnidad akak åftanaga duin ; buok spirik, mak du lut læk buok sivnadusain, sikke låddek ja sivetak, ja buok maðok, mak ædnam ald likkek, daid olgus dân doalvvot galgak

ječainad, ja dak viddanet galggek ædnam mietta, ja šaddulazak dak galggek læt, ja lassanet dak galggek ædnam. De olgus

manai Noah ja su barnek, su akka ja su barni akak åftanaga suin ; buok spirik, buok madok ja buok lāddek, buokak, mak ædnam ald likkek, arka sist olgus manne slajaidæsek miend. Ja Noah bajas- rakadi altar hærrai, ja buok spirin ja lod- din lutes sån valdi ja balddam oaffer altar ala ' oafferusai. De havsai hærra njalgga haja, ja vaibmosis celki ; im šat aigo æd- nam garrotet olbmui ditti ; dastgo olbmu vaimo jurddagak balak læk nuorravuoda rajast, imge sat ambo sorbmit aigo buok hæggalazaid, nuftgo dal dakkim. Nuft gukka go ædnam bissta, de nåkkat i galga dam rajast siebman ja lagjo, Coasskem ja bakka, gæsse ja dalvve, bæivve ja igja. 9. Kapital. Ibmel buristsivnedi Noah ja su bar- nid, ja sigjidi celki : šaddat šaddulazak, lassanækket ja dævddet ædnam. Din ballo ja suorgatus årrot galgga buok ædnam spiri bagjelist, buok alme loddi bagjelist, ja buok bagjelist, mi ædnam ald likka, ja buok ave guli bagjelist ; din gitti dak ad- dujuvvum læk. Buok, mi likka ja ælla, galgga læt digjidi biebmon, nuftgo ruonas hurtasid addam mån digjidi buok ; dad- deke biergo åftanaga sieloines, dat læ varaines, æppet di galga bårat ! Din hæg- gadek varaid duodairakkan mån gaibe- det aigom, juokke spirist daid gaibedet aigom, olbmu giedast, juokke ålbma gie- dast olbmu sielo gaibedet aigom. Gutte ålbma varaid gålgat, olbmu boft su varak gålgatuvvut galggek ; dastgo muodoides miend sivnedi Ibmel olbmu. Mutto di, saddat saddulazak ja ædnamækket, lassanækket ædnam ala, ja šaddat ædnag dam ala. Ibmel Noahi nuft sarnoi ja su bar- nidi : gæc, littom mån dagam dingum, ja din siebmanin din mañjel ; ja buok hæg- galzaiguim, mak din lut læk, sikke loddi, Siveti ja buok ædnam fuodoiguim din lut, buok daiguim, mak arka sist olgus vulgge, buok ædnam alle sivnadusaiguim ; littom dingum dakkat aigom, æi galga buok sivnadusak Sat æmbo dulvvečacin hævatuvvut, ja æi galga dulvvečacek boattet ædnam billedet. Ibmel celki : dat litto mærkka læ, maid muo ja din gasski

mån biejam ja buok ælle sivnadusai gas- ski, mak din lut læk, buok aigidi : davg- gam balvvai mån biejam læm, ja dat litto mærkka galgga læt muo ja ædnam gaskast ; Ja saddat galgga, go balvvam ædnam ba- gjel mån doalvom, de ittet galgga muo davgge balvvam sisa, ja littom muittet galgam muo ja din ja buok hæggalazai gaskast åbba sivnadusa sist, ja æi goasse- gen galga sat æmbo dulvvečacek boattet buok hæggalazaid hævatet ; mutto davg- gam balvvam sist galgga læt, ja dam oaid- net aigom dam agalaš litto muittet Ibmel ja buok hæggalazai gaskast åbba sivnadu- sast, mi ædnam ald læ. Ja Ibmel Noahi celki : dat læ dam littom mærkka, maid dakkam læm muo ja buok sivnadusaidam gasski, mak ædnam ald læk. Noah bar- nek, gudek arka sist vulgge, legje Sem, Kam ja Japhet ; mutto Kam læi Kanaan acce. Dak gålmas Noah barnek legje, ja sist oazoi ædnam olbmuides. 11. Kapital. Åbba ædnamest åft njuove ja åft giel læi. Ja saddai, go iddedes guovlost si vulgge, de jalgadas si gavdne Sinear æd- namest, ja dasa si assagåtte. De si celkke nubbe nubbai : Boattet ! dakkop ja bald- dop mi lairregedgid ! ja laire si gædggen adne ja ædnambikaid kalkkan. Ja si celkke : boattet, barggop mi gavpug ja tårno dakkat, man bajemus gæčče gidda alme ragjai ållat galgga, ja dakkop mi mærka, amamek åbba ædnam mietta mi biedgganet. Mutto Ibmel hærra vuolas njejai, dam gavpug ja dam tårno iskadet, maid olbmui manak dakkamen legje, ja hærra celki : gæc, åft olbmuk si læk, ja åft njuove sist buokain læ ; dat sin vuostas dakko læ, ja de dat i mikkege læk, mi cagga sin dakkamest, maid si ribmek dak- kat ! vuolas mi aiggop njegjat ja sin gielaid sægotet, atte nubbe nubbe guoimes giela i adde ; ja hærra biðgi sin dast åbba æd- nam mietta, ja de si gavpug dakkamest erit heitte. Damditti goccujuvvu gavgug namma Babel ; dastgo buok ædnam gielaid hærra dast sægoti, ja dast sån biðgi sin åbba ædnam mietta. Dat Sem såkkagådde læ. Sem 100

jagid boares læi, go Arpaksad sån sakkanatti guoft jagid dulvvečaci mannel ; ja Sem eli 500 jage, mañjel go Arpaksad sakkanat- tam læi, ja sakkanatti barnid ja nieidaid. Arpaksad eli 35 jagid ja sakkanatti Sa- lah ; ja Arpaksad eli 403 jagid, mañjel go Salah sakkanattam læi, ja sakkanatti bar- nid ja nieidaid. Salah eli 30 jagid, ja sakkanatti Eber ; ja Salah eli 403 jagid, mañjel go Eber sakkanattam læi, ja sak- kanatti barnid ja nieidaid. Eber eli 34 jagid, ja sakkanatti Peleg ; ja Eber eli 430 jagid, mañjel go Peleg sakkanattam læi, ja sakkanatti barnid ja nieidaid. eli 30 jagid, ja sakkanatti Reu ; ja Peleg eli 209 jagid, mañjel go Reu sakkanat- tam læi, ja sakkanatti barnid ja nieidain. Reu eli 32 jagid, ja sakkanatti Serug ; ja Reu eli 207 jagid, mañjel go Serug sak- kanattam læi, ja sakkanatti barnid ja niei- daid. Serug eli 30 jagid, ja

sakkanatti Nakor ; ja Serug eli 200 jagid, mannel go Nakor sakkanattam læi, ja sakkanatti barnid ja nieidaid. Nakor eli 29 jagid, ja sakkanatti Tharah ; ja Nakor eli 129 jagid, Peleg mannel go Tharah sakkanattam læi, ja sakkanatti barnid ja nieidaid. Tharah eli 70 jagid, ja sakkanatti Abram, Nakor ja Haran. Dat læ Tharah sakkagådde. Tharah sakkanatti Abram, Nakor ja Haran ; ja Haran sakkanatti Lot ; mutto Haran jami áudal go su acce Tharah, saddo ædnamassis, Kaldæa Urri. Abram ja Nakor akaid aldsesga valdiga ; Abram aka namma læi Sarai, ja Nakor aka namma læi Milka, gutte Milka ja Jiska ace Haran nieid læi ; mutto Sarai Saddotabme læi, sust manna i læm. Tharah barnes Abram valdi, su barne Lot, Haran barne, su maþes Sarai, su barne Abram aka, ja Kaldæa Urast si buokak vulgge, Kanaan ædnammi mannat ; mutto go si Harani båtte, de si dasa asse. Tharah Saddai 205 jagid boares, ja Harani jami. 12. Kapital. Ja hærta celki Abrami ; vuolge ædnamestad ja du sakkagåddestad ja accad dalost dam ædnammi, maid dunji čaje-tet aigom ; ja stuorra olmurcen mån dagam du, buristsivnedet mån aigom du, ja

du nama stuoresen mån dakkat aigom, ja buristsivnadussan dán Saddat galgak ; gud du buristsivnedek, mån buristsivnedam, ja gutte du garrod, mån garrotam, du sist buristsivneduvvut galggek buok ædnam sakkagåddek. De manai Abram, nuftgo hærta sunji cælkam læi, ja Lot suin manai ; mutto Abram 75 jagid boares læi, go Haranest vulgi. Abram valdi dalle akas Sarai jecaines ja veljas barne Lot ja buok sådno æloidæsga, maid fidnim sai læiga, ja buok daid olbmuid, sai aldsesga fuollam læiga Haranest ; ja si vulgge Kanaan ædnammi mannat, ja Kanaan ædnammi si båtte. Abram manai ædnam cada dam baikkai Sikemi, More Terebintha muoraidi, ja Kananitalazak legje dalle ædnamest. De almostuvui hærta Abrami ja celki : du siebmani dam ædnam mån addam ; ja dast rakadi Abram hærta altar, gutte almostuvvum læi sunji. Dasto sán dast sirdi varrai, mi Bethel iddedes guovlost læ, ja goades sán dasa biejai, atte Bethel ækkedes ja Ai iddedes guovlost læi, ja altar sán hærta dasa dagai, ja hærta nama cuorvoi. Dasto sirdi Abram dast, ja manai gask bæive guvllui. Mutto de nælgge saddai, ja Abram manai vuolas Ægypten ædnammi, veris olmuccen dábbe ællet, dastgo nælggehætte stuores læi ædnamest. 13. Kapital. Abram manai fastain bajas Ægypten ædnamest, sikke sán ja su akka, ja buok, mi sust læi, ja Lot áftanaga suin dam ædnammi, mi gask bæive guvllui læ. Abram læi sagga rigges šivetin, silbbain ja gollin ; ja jádoines sán oarje ædnamest sirdi Betheli, dam baikkai, gást su goatte algost læi Bethel ja Ai gaskast, dam guvllui, gást áudal altar dakkam læi, ja dast sán hærta nama cuorvoi. Mutto maida Lotast, gutte Abram jættem guoibme læi, labbak legje ja báccuk ja goadek. Mutto sagje sådnost i læm dam ædnamest, dastgo állo elok sådnost legje, atte æva sai mattam áft sajest árrat ; ja riddo saddai Abram amid gecči ja Lot amid gecči gasski, ja Kananitalazak ja Pheresitalazak legje dalle ædnamest. De sarnoi Abram Lotai : velja-

camai ! ellus riddo lekku muo ja du gaskast, muo ja du gecči gaskast, alma mai veljačak lædne ! alma ábba ædnam dunji ravas læ ? vuolge muo lut veljačam ! manak dán algis ballai, de guro bællai mån manam. De bajedi Lot calmides, ja ábba Jordan jalgadas áini ; áudal go hærta Sodoma ja Gomorra hærta vati, de dievva cacin læi dat ædnam, nuftgo hærta garden, nuftgo Ægypten ædnam Zoar guovlost. De valji Lot ábba dam Jordan jalgadas, ja manai iddedes guvllui, ja sai ærraneiga nubbe nubbe lut erit. Abram asai Kanaan ædnamest, mutto Lot jalgadasa gavpugi sist, ja su goadek legje vela Sodoma ragjai. Mutto Sodoma olbmuk bahha legje, ja hirbmad suddolazak si legje hærta calmi áudast. Hærta celki Abrami, go Lot su lut ærranam læi : bajed calmidad, ja gæca dam baikkest, gást læk, gaskija ja gask bæive guvllui, idded guvllui ja ækked guvllui ; dastgo ábba dam ædnam, maid oainak, dunji addam ja du siebmani agallas aiggai ; ja du siebman nuftgo ædnam saddoid mån dagam, jáš guttege ædnam saddo calmid matta lákkat, de maida du siebman sán matta lákkat ; čuozzel, mana ædnam cada, mietta ja doarras, dastgo dunji dam addam ! De gaikoi Abram goades, manai ja Mamre Terebinthe muorain asai, mi Hebron sist læ, ja dábbe altar sán hærta rakadi. 14. Kapital. Dam aige go Amraphel læi Sinear gonagas, ja Arjok læi Ellasar gonagas, ja Kedorlaomer læi Elam gonagas, Tideal læi Gojim gonagas, de soatte sist læi Berrain, Sodoma gonagas, Birsain, Gomora gonagas, Sineabin, Adma gonagas, Semeberin, Zebojim gonagas, ja Bela gonagasain, gutte dal Zoar goččujuvvu. Buok dak Coakkai båtte Siddim lækkai, mi dal saltte javrre læ. Guoft nubbe lákkai jagid si balvvalam legje Kedorlaomer, mutto goalmad nubbe lákkai jage de si erit járralegje ; de njeljad nubbe lákkai jage bádi Kedorlaomer, ja dak gonagasak, guddek su bæle dälle, ja bagjelvuitte Rephæala-

Zaid Asthoreth - Karnaimest, Zuzæalazaid Hamest, Emitalazaid Kirjathaim jalga- dasast, Horitalaġaid sin bagjeædnamest Seirast Pharan Terebinthe ragjai mæcest. Dast si jârggalegje ja Mispat galddoi man- ne, mi dal Kades gocçujuvvu, ja buok Amalekitalazai ædnamid si stagjedegje, ja maida Amoritalazaid, gudek assamen læk Hazazon Thamarist. De olgus manne Sodoma, Gomora, Adma, Zebojim ja Bela gonagasak, Bela namma læ dal Zoar, ja Siddim lækkai si jecaidasek bigje soattam varas, Elam gonagas Kedorlaomer vuos- stai, ja Gojim gonagas Tideal vuoststai, ja Sinear gonagas Amraphel vuoststai, ja El- lasar gonagas Arjok vuoststai, atte njællja gonagasak legje vit vuoststai. Mutto Sid- dim lække dievva læi ædnam bikkahav- din, ja go Sodoma gonagas ja Gomora gonagas bataradaiga, de sâi dai sisa fier- raleiga, mutto dak ærrasak bagjeædnami bataradde. De si buok Sodoma ja Go- mora æloid valdde, ja buok ællamusaid, ja de manne ; mutto si valdde maida Abram veljbarne Lot ja su æloid, go si vulgge ; De muttom dastgo Sodomast sâi asai. batarægje bâdi ja muittali Abrami, dam hebræalazzi, dam, gutte dalle assamen læi Terebinthe muorain Mamrest. Go Abram gulai, atte su fuolkke gidda valddujuv- vum læi, de værjoti sâi su 318 dalostes riegadam balvvalegjid, gudek soattai har- jetuvvum legje, ja Dan ragjai sin doarra- dalai ; ja igjabâddo juogai sâi balvvale- gjides guoft joavkkon ja doarroti sin, ja vuoti sin, ja doarradalai sin Hoba ragjai, dava bæld Damaskus ; ja buok salas sâi ruoftot valdi, sikke veljas Lot ja su æloid, ja nissonid ja olbmuid. Go dalle ruoftot bâdi, go vuottam læi Kedorlaomer ja go- nagasaid, gudek su bælest legje, de manai Sodoma gonagas su âudald Savelæge ra- gjai, mi dal gonagas lække goccujuvvu. Mutto Melkisedek, Salem gonagas, buvti sunji laibe ja vine, sâi alemus Ibmel pappa læi. Ja sâi buristsivnedi Abram ja sunji celki : buristsivneduvvum lekkus Abram alemus Ibmelest, gan albme ja ædnam læ ! ja buristsivneduvvum lekkus alemus Ibmel, gutte vašalazaidad du gitti

addi ! Mutto Abram lågadas sunji addi buok aloin. De celki Sodoma gonagas Abrami : adde munji olbmuid ja valde dâi æloid. Mutto Abram sunji vastedi : bajedam læm giettam hærra lusa, alemus Ibmel lusa, gan albme ja ædnam læ, atte im laige imge gabmag vuoddag mân valde dast, mi du læ ; ik dâi galga cælkket : mân riggasen læm dakkam Abram ; æreb maid olbmuk bârram læk, ja dam oase, mi daid âlbmaidi boatta, gudek munji guoibmen manne, Aner, Eskol ja Mamre, si galle âzzuk oasesek valddet. 15. Kapital. Dai sagai maņjel de bâdi hærra sadne oainatusast Abrami, ja celki : ale bala Abram, mân du varjalægje læm, ja du sagga stuorra balkka. Mutto Abram va- stedi, hærra Ibmel, maid aigok dâi munji addet ? mannatæbmen dâkkâ manam, ja muo dallodoalle læ Elieser Damaskus ol- mus. Ja vela celki Abram : gæc, manaid ik dâi læk addam munji, ja gæc, muo dallodoalle muo arbbijægje læ ! Gæc, de hærra sadne fastain su lusa bâdi : i dat du arbbit galga, mutto sâi, gutte du rubma- sest boatta, sâi du arbbijægje galgga læt ! Ja Ibmel doalvoi su olgus, ja celki sunji : gæca bajas alme guvllui, ja låga nastid, jâs matak, ja vela celki (Ibmel) : daggar galgga du siebman Saddat. Ja Abram âskoi hærra, ja hærra dam âsko sunji van- hurskesvuottan lågai ; ja sâi celki sunji, mân hærra læm, gutte Kaldæa Urast du dâlvvum, dunji dam ædnam arbben addet. De celki Abram : hærra Ibmel, mast dalle dâvdam, atte dam arbbit galgam ? Mutto Ibmel sunji celki : valde munji gâlm jak- kasas guigo, gâlm jakkasas gaic, gâlm jakkasas virca, turtelduva ja duvvacivg. De valdi Abram buok daid, ja guovdad daid çuopai, ja gappalagaid buottalagai sâi rajai, mutto loddid i sâi cuoppam. Ja mæccelâddek bâtte gappalagai ala, mutto Abram daid erit vuojeti. Bæivve dal illošisgâdi, ja lossis nakkarak Abram ala gacçe, ja ballo ja stuorra sævdujad- vuotta su bagjeli bâdi. De celki Ibmel Abrami : diettet dâi galgak, atte du sieb- man veris olmuçcen ællet galgga ærra olb-

mui ædnamest, gudek sin garra balvva- lusa vuollai bigjek ja 400 jagid sin givse- dek ; mutto daid olbmuid, gaid si balvva- lek, mân dubmit aigom, ja de si dast vuolggemen læk âllo daveriguim ; mutto vanhemidad lusa dâi rafhest vuolggget gal- gak, ja havdaduvvut galgak šiega boares- vuodast ; ja njæljad sâgast si galggek dek ruoftot boattet ; dastgo Amoritalazai bah- havuotta i vela dievvam læk. Go bæivas illošam læi ja sukkis sævdujadvuotta læi, gæc, de omna læi, mast suovva bagjani ja dâllanjuovè, mi gappalagai gasski manai. Dam bæive dagai hærra littos Abramini sarnodedines : du siebmani dam ædnam mân addam, Ægypten dæno rajast dam stuorra dædnoi Euphrati, Kenitalazai, Kenisitazai, Kadmonitalazai, Hethitalazai, Pheresitalazai, Rephaalazai, Amoritalazai, Kananitalazai, Girgesitalazai ja Jebusita- lazai ædnamid. 16. Kapita l. Ja Sarai, Abram akka, i sunji manaid riegadattam ; sust ægyptalas

balvvalægje nieid læi, gæn namma læi Hagar. Sarai De celki dalle Abrami : gæc, i adde munji hærra riegadattet, valde damditti muo balvvalægje akkan, jås su boft manaid oazom. Ja Abram guldali Sarai. valdi Abram akka, Sarai, su ægyptalas balvvalægje Hagar, ja addi su su boadn- jasis Abrami akkan, go låge jage si Ka- naan ædnamest assam legje. Abram eli Hagarin, ja sån mana vuosstai saddai ; mutto go Hagar dam fuomasi, de amedes sån bagjelgæccagadi. De celki Sarai Abra- mi : verid mån gilam du ditti, balvvalæ- gjam du fatmasad mån addim, mutto dal, go ječas mana vuosstai sån oaidna, de ba- gjelgeccujuvvum mån læm sust ; hærra dub- mijekkus mådno gasski ! De vastedi Abram Sarai : gæc, du balvvalægje du giedast læ, daga su vuosstai, moft du mielast årro. De vuoledi Sarai su balvvalægje nisson, mutto sån Sarai lut batarussi manai. Mutto hærra engel gavnai su caccegaldo gurri mæcest, gaino ald Surri, ja celki : Hagar, Sarai balvvalægje, gäst boadak, ja gåsa aigok ? Mutto sån vastedi : batarussi mån manam æmedam Sarai åudast erit.

De celki hærra engel sunji, maca æmedad lusa, ja vuollan su gieda vuollai ; ja vela sån celki ; du siebman mån ænedet aigom, atte låkkujuvvumest i læk ædnagvuoda ditti ; ja hærra engel vela celki : gæc, mana vuosstai dån dal læk, ja barne dån riega- dattak, ja su nama Ismael dån navddet galgak, dastgo hærra gulai du du hæde- stad ; ja mæcceolmuecen sån sadda ; su gietta buokai vuosstai ja buokai gietta su vuosstai læ, ja assamen sån læ veljaides bævca guovlost. Mutto Hagar gæcoi hærra nama, gutte sunji sarnoi : dån almostusa Ibmel læk ; dastgo celki nieid, alma mån maida dast su gæcam, gutte muo bællai gæcca ? Damditti goccujuvvu galddo, æl- lem, gæccam galddo, ja Kades ja Bared gaskast dat læ. Hagar riegadatti Abrami barne, gutte bardnasis, gæn Hagar sunji riegadattam læi, dam nama Ismael addi. Mutto Abram 86 jage boares læi, go Ha- gar sunji Ismael riegadatti. 17. Kapital. Go Abram 99 jage boares læi, de almo- stuvui sunji hærra ja celki sunji : mån Ibmel læm, dat buokvægalas, vagjol muo calmi åudast ja læge vanhurskes ; ja littom mån dakkat aigom muo ja du gasski, ja sagga du ænedet aigom. De manai Abram muodoides ala, ja Ibmel vela sunji sarnoi ja celki : Gæc, littom mån dunji dagam, ja accen dån saddat galgak ædnag olbmuidi ; i du namma galga Sat gukeb læt Abram, mutto Abraham galgga du namma læt, dast- go accen mån dagam du ædnag olbmuidi. Saggarakkan mån du lasetet aigom, ja olb- mui accen du dagam, ja gonagasak dust boattet galggek ; ja littom dakkat aigom muo ja du ja du siebman gasski du mañjel sin sakkagåddi sist agalas litton, atte dunji mån Ibmel læm, ja du siebmani du mañ- ñel ; ja dunji ja du siebmani dam ædnam mån addam, gäst dal veris olmuecen dån ælak, åbba Kanaar ædnam, agalas oabmen, ja sin Ibmel mån aigom læt. Vela celki Ibmel Abrahami : doallat dån galgak muo litto, sikke dån ja du siebman sin sækka- gåddidæsek sist. Mutto dat la litto, maid di doallat galgabættet muo ja din ja din siebman gaskast din mañjel : buok ålbma

bælle birracuppujuvvut galgga din lut. Di galgabattet din auddalike oaze birra- cuoppat, ja dat litto mærkka galgga læt muo ja din gaskast ; ja juokke bardne manna, gutte gavgse bæive boares læ, bir- racuppujuvvut galgga din lut din sækka- goddi sist, lekkus sån dalost riegadam, daihe rudai åudast åsstujuvvum veris olb- muin, gudæk du siebman i læk ; ja din oazest galgga muo litto læt agalas litton ; mutto jås guttege birracuopakættes ålbma- bælle olmus læ, gutte birracuppujuvvut i aigo, su siello javkaduvvut galgga olbmui- des sist erit ; muo litto sån læ rikkom. Vela celki Ibmel Abrahami : Sarai, du aka, ik ! dån Sarai galga gæccot, dastgo su namma galgga læt Sara ; ja buristsivne- det su mån aigom, ja dunji barne addet aigom su boft, Sara buristsivnedet aigom, ja ædnag olbmui ædnen sån saddat galg- ga, ja ædnag olbmui gonagasak sust boat- tet galggek. De manai Abraham muo- doides ala ja boagostiågadi, ja vaimostes celki, oazomgo mån, gutte cuotte jakka- sas olmus læm, barne ! galggago Sara, gutte avtse låge jage boares læ, riegadattet ! Ja Abraham celki Ibmeli : vare Ismael åžuši du calmidad åudast ællet ! Mutto Ibmel sunji celki : du akka Sara barne dunji rie- gadattet galgga, ja sunji dån dam nama Isak addet galgak, ja suin mån littom dakkat aigom agalas litton su siebmani ; mutto Ismael harrai du maida gullam læm, gæc, su buristsivnedam læm ja šad- dulazzan su dagam ja saggarak su ænedet aigom, guoft nubbe låkkai oaivamuzaid sån sakkanattet galgga, ja stuorra olmuecen mån dagan su, mutto muo littom Isakin mån dagam, gæn Sara dunji riegadatta boatte jage damanaga aige båddest. heiti Ibmel Abrahamin sardnomest ja ba- jasmanai su lut. 18. Kapital. De Hærra almostatti ječas Abrahami Mamre Terebinthe muorain, go goades uvsa gurast čakai, go bæivve læi bak. Go calmides Abraham bajedi, åini sån, ja gæc, gålm ålbmak legje su åudast ; ja go sån åini sin, de sin åudald viekkali goade uvsa lut, gåbmardalai jecas ædnami, ja

celki : hærram, jås armo gavdnam læm du calmidad áudast, de ale du balvvalæ- gjad mæddel mana ; suova, atte uccanas cacce vizzujuvvu, bassalækket julgidædek, ja vuainadækket dam muora vuold, ja viezzat aigom laibe bittas, atte vaimoida- dek di diervasmattebættet, ja de oazzo- bættet di matkkadek miæld mannat ; alma di damditti balvvalægjadek lusa boattam læppet. Ja si celkke : daga mofit cælk- kam læk ! De gacai Abraham goattai Sara lusa, ja celki : gača, valde hoapost gálm mitto nissujafoid ja daga gakoid ; ja ámi lusa viekkali Abraham ja valdi njuoras ja siega galbba, addi balvvalægjasis, gutte hoapost dam rakadi ; ja Abraham valdi lavca ja varas mielke ja galbba, ja sin oddi biejai, ja sin lut sán čuozoi muora vuold, ja si borre. De si celkke sunji, gást læ du akka, Sara ? ja sán vastedi : goade sist. Ja muttom sist celki : fastain du lusa boadam damanaga aige báddo boatte jage, ja gæc, de du akast Sarast bardne læ. Dam gulai Sara goade uvsast. Mutto Abraham ja Sara boares læiga ja vuorrasmuvvum, ja i sat saddam Sarai nissoni lakkai. De dast boagostasti Sara vaimostes, ja celki : dal, go boares læin, galgamgo dalle oaze himoid adnet, ja mai- da muo ised boares læ ! De celki hærra Abrahami, manne boagostasta Sara ja cælkka : læmgo mån riegadatte nisson dal go boares læm ; lægo mikkege ávdu- las hærrai ? litto aige de fastain du lusa boadam boatte jage dam aige báddo, ja Sarast dalle bardne læ. Mutto Sara biet- talisgådi ja celki : im boagostam ; dastgo ballagádi ; mutto hærra vastedi : boagostik galle. De Cuozzelegje álbmak, ja Sodoma guvllui ječasek járggalegje, ja Abraham manai singuim. De celki hærra : galgam- go Abrahami ciekkat, maid dakkat aigom ? ja Abraham stuorra ja vægalas olbmui acce šadda, ja su sist saddek buok ædnam olbmuk buristsivneduvvum ; dastgo die- dam su, atte gáccomen sán læ manaides ja dalos su manjel hærra gaino doallat ja vanhurskesvuoda ja vuoigadvuoda barg- gat dakkat, vai hærra oazzo addet Abra- hami, maid sán sunji læppetam læ. De

celki hærra : Bisskom Sodoma ja Gomo- ra bagjel stuores læ, ja hirbmadrakkan sádnno suddok læk, dal vuolas njejam, oaidnet aigom, jås dam bisskom miæld si dakkek, mi muo oddi bajas boattam læ, daihe æi, dam diettet aigom. De álbmak dast erit vulgge ja manne Sodoma guvllui, mutto Abraham čuozzomen læi hærra áudast. De manai Abraham lagabuid ja celki : hævatakgo vanhurskes olbmuid áf- tanaga vanhurskesmættom olbmuguim ? Daiddek vit låge vanhurskes olbmuk læt gavpugest, aigokgo dalle gavpug hævatet ja ik sæssetet aigo gavpug dai vit låge van- hurskasi ditti ? gukken dust nuft dakkat, vanhurskes olbmuid gáddet áftanaga ib- melmættomiguim, atte vanhurskes olb- muidi gævvat galgga nuftgo ibmelmættom olbmuidi ! gukken dat dust ! alma ábba ædnam duobmar vuoigadvuoda dakka ! De celki hærra : jås Sodomast vit låge van- hurskes olbmuid gavnam, de ábba baik- kai mån andagassi addet aigom sin ditti. Mutto Abraham vastedi ja celki : gæc, hærracam, riæbmam læm sardnogoattet hærrai, jásjoge muoldda ja guna læm. Vit daiddek vaillot daid vit låge vanhurskes olbmui lågost, aiggukgo dalle ábba baike hævatet dai vit olbmui ditti ? mutto hærra vastedi : im de dalle baike hævatet aigo, jås vit vidad lákkai gavnam, gudek van- hurskes læk. Mutto Abraham vela sard- nogádi sunji, ja celki : njællja låge daidasi gavdnujuvvut ! ja hærra vastedi : im de dalle dakkat aigo njællja låge olbmui ditti. De celki Abraham : ale bahhan valde, hær- račam, go sarnom ! gálm låge daidaši gavd- nujuvvut ! mutto hærra vastedi : im de dalle baikid hævatet aigo, jås gálm låge gavnam. De celki Abraham : riæbmam mån læm hærrai sardnot : guoft låge dai- dasi gavdnujuvvut ; mutto hærra vastedi : im baikid hævatet aigo dai guoft låge ditti. De vela celki Abraham : hærracam, ale bahhan valde, jås dušše dam áft gærde vela sarnom ! låge daidaši gavdnujuvvut ! ja hærra vastedi : im daid baikid hævatet aigo dai låge vanhurskes olbmui ditti. De vulgi hærra, go sardnom læi Abraha- min, mutto Abraham baikkasis macai.

19. Kapital. Go dak guoft engelak ækkedes báddo Sodomai bádiga, de cákkamen læi Lot Sodoma portast, ja go sán áini sádnno, de likai sán bajas, manai sádnno áudald, æd- nami gábmardalai, ja celki : muo hærrak, boatte balvvalægjade vissui, áro ija ja bassalække julgidæde, de oazzobættet di arrad itten bagjanet ja matkkade miæld mannat ; mutto sái celkiga : am, siljost mai aiggu ija báddo árot ; mutto sagga sán sarnotadai sádnno, de sái manaiga su lusa ja manaiga su vissui ; ja mallasid sán sád- noidi rakadi, surokættes gakoid dagai, ja si borre. De celkiga álbmak Loti : lægo dust makka, barnek daihe nieidak, daihe guttege, gutte dunji gulolas læ dam gavpugest, de doalvo daid dam baikest erit ; dastgo dam baike mái hævatedne, dastgo cuorvvom dam bagjel stuores læ hærra áudast, ja hærra mádnno vuolgatam læ dam hævatet. De vulgi Lot ja vivai- dassis sarnoi, gudek su nieidaid akkan oazzot

galgge, ja celki : čuozzelækket, vuolgget dam baikest erit, dastgo hærra gavpug hævatet aiggo ; mutto vivaides calmi áudast sán dusse læikastallamen læi. Go iddedes guofsso bagjani, de hoapoteiga engelak Lot, ja celki : lika dal bajas, valde akkad ja du nieidaidad, gu- dek dast læva, amad dán hævatuvvut šad- dat gavpug suddoidi ; mutto Lot agjani ; de valdiga álbmak su, su aka ja su guoft nieidaid giedai boft, dastgo hærra su sæs- stet aigoi, ja sái doalvoiga su olgus, gav- pug álggobællai. Ja go sái olgus buftam læiga su, de celki nubbe : bæste hæggad, ale gæca ruoftot guvllui, ale jalgadassi cuozast, bæste jeccad bagje ædnami, amad dán hævvanet. Mutto bæivve bagjani dal ædnam bagjel. De gácoi hærra rišaid ja dála Sodoma ja Gomora bagjel arvvvet hærrast almest, ja daid gavpugid sán hæ- vati ja ábba jalgadas, ja buok olbmuid gavpugi sist ja ædnam saddoid. Mutto Lot akka manjšasis gæčai, ja saltte bazzen šaddai. Arrad iddedest de manai Abra- ham dam baikkai, gást hærra áudast sán Cuozzom læi, ja Sodoma ja Gomora ja ábba dam jalgadasa ædnam guvllui sán

gærai, ja sán áini, ja gæc, ædnamest suovva bagjani. Mutto go Ibmel jalgadasa gav- pugid hævati, de mui sán Abraham, ja doalvoi Lot hævatusast erit, go daid gav- pugid hævati, gást Lot læi. 21. Kapital. Hærra áini Sara, nuftgo cækkam læi, ja hærra dagai Sarai, nuftgo sardnom læi. Ja Sara mana vuosttai Saddai ja Abrahami barne riegadatti su boaresvuodastes dam mæreduvvum aiggai, nuftgo Ibmel sunji cækkam læi ; ja Abraham gácoi barnes nama, gutte sunji riegadam læi, gæn Sara sunji riegadattam læi, Isak. Go su bard- ne Isak gavtse bæive boares læi, de birra- cuopai Abraham su hærra gáccom miel. Mutto Abraham čuođe jage boares læi, go su bardne Isak sunji riegadi. Ja Sara celki : Ibmel addam læ muo boagostet ; juokkas, gutte dam gulla, boagostet aiggo munji ; ja vela sán celki : gi Abrahami lifci cækkam : Sara sadda njamatet ma- naid ; dastgo su boaresvuodastes Abrahami barne riegadattam læm. Ja Sara áini, atte dat bardne, gan ægyptalas nisson, Ha- gar, Abrahami riegadattam læi, bilkedæ- gje olmus læi ; ja sán celki Abrahami : aje erit dam balvvalægje nisson áftanaga barnines ; dastgo dat balyvalægje nisson bardne i galga læt muo bardnam, Isak arbbim guoibme ! Ja dam sane ani Abra- ham sagga bahhan, su barne ditti. Mutto Ibmel celki Abrahami : ellus dat dunji bahhan lekku bardnad ja du balvvalægje nisson ditti ; maid Sara dunji cækkam, gul- dal su jena, dastgo Isak sist du siebman namatuvvut galgga. Ja maida balvvalæ- gjad barne állo olbmui accen dakkat ai- gom, go du siebman sán læ. De arrad iddedest Cuozzeli Abraham, valdi laibe ja caccelasko, ja Hagar hardoi ala biejai, ja addi sunji ja barne, ja luiti su mannat ; ja sán manai ja Beersaba mæcest sán cajadadai. Ja cacce nágai laskost erit, ja barnes sán muttom muora vuollai suppi, ja sán vulgi ja buotta cåkkani, davge bac- castak duokkai, dastgo sán celki : im mate bardnam jabmem oaidnet ! de su buotta sán manai cåkkanet ja saggarakkan čier- rogádi. Mutto Ibmel gulai barne jena, ja

Ibmel engel cuorvoi almest Hagar nama, ja celki sunji : Hagar, mi vaived du ? Ale bala, dastgo Ibmel gullam læ barne jena, gást sán læ ; Cuozzel, bajed bardnad, ja laidi su giettad boft ; dastgo stuorra olb- mui accen mán dagam su. Ja Ibmel ravasti Hagar calmid, ja čaccegaldó sán áini, ja sán manai, ja lasko cacin devdi ja addi bardnai jukkat. Ja Ibmel barnin læi, ja sán bajas šaddai ; ja mæcest sán eli, ja go bajas Saddam læi, de davggeol- mucen sán saddai. Pharan mæcest sán asai, ja su ædne aka sunji valdi Ægypten ædnamest. 22. Kapital. Ja dastmannel de gæccali Ibmel Abra- ham, ja celki sunji : Abraham ! ja sán vastedi : dast læm ; Ja Ibmel celki : valde bardnad, Isak, dam aidno, gæn rakkasen dán anak, ja mana dam ædnami Moriai, ja oafferuša su balddam oafferen muttom vare ala, maid dunji cækket aigom. De bagjani Abraham arrad iddedest, biejai galvoid asenes ala, valdi guoft balvvalægjid jecaines ja su barne Isak, ja oaffermuo- raid ludi ; ja gærgati ječas ja dan baikkai manai, maid Ibmel sunji cækkam læi. Goalmad bæive de bajedi Abraham calmi- des, ja baike sán gukken áini ; de celki sán balvvalægjidassis : bacce dái dasa áfta- naga asenin, mái barninam dákká vuolgge rokkusid adnet, ja de ruoftot mái dádno lusa bätte. Ja Abraham valdi balddam oaffermuoraid, ja barnes Isak ala biejai, mutto dála ja nibe giettasis sán valdi, ja de guttug sái manaiga. Mutto de sard- nogádi Isak accásis Abrahami : acačam ! ja sán vastedi : gæc, dast de læm, barnacam ! de celki (Isak) : gæc, dast dálla læ ja muo- rak, mutto gást balddam oafferlabes ? Abraham vastedi : Ibmel jes aldis oaidnet aiggo oafferlabba, barnacam ; ja de gug- tug sái ávtast manaiga. Ja go sái baikkai bádigá, maid Ibmel sunji cækkam læi, de rakadi Abraham dasa altar, muoraid dam ala bardai, ja barnes Isak sán canai ja biejai su altar ala muorai bagjeli, ja giedas sán geigi, valdi oaffernibe barnes oafferussat ; mutto de cuorvoi sunji almest hærra engel, ja celki : Abraham, Abraham !

ja sán vastedi : dast de læm. Ja (engel) celki : ale bieja giettað barne ala, ja ale daga sunji maidegen ! dastgo dal diedam Ibmelest sán balak ; ik dån læk biettalam munji du bardnad, dam aidno. De bajedi Abraham calmides, ja åini, ja gæc, su manjabæld vircca roakkasam læi muo- raidi carvidesguim, ja Abraham vulgi, valdi dam, ja balddam oafferem dam oaf- ferusai barnes sagjai. Ja Abraham addi dam baikkai dam nama : hærra oaidna, atte vela ådna bæive olmus cælkka : va- rest, almostuvvu hærra. Mutto hærra engel cuorvoi nubbe gærde Abrahami, ja celki : jesjeccam boft vuordnom læm, cælkka hærra, go dam dakkik, ja du aidno bardnad ik sæsstam, de ainasrak- kan du buristsivnedet aigom, ja du sieb- man ædnagen dakkat aigom nuftgo alme nastid ja nuftgo mærragadde saddoid, ja du siebman vaðalazaides portaid arbbit galgga ; ja du siebman sist buok ædnam såkkagåddek buristsivneduvvut galggek, go muo jena dån guldalik. De macai Abraham balvvaleggjides lusa, ja si gærga- tegje jeçaidæsek ja åftanaga si Beersa- bai manne, ja Abraham asai Beersabast. Dastmannel de muittaluvvui Abrahami : gæc, maida Milkka riegadattam læ du velljai Nakori manaid : Uz, gutte su alg- gošaddo læ, ja su velja Bus ja Kemuuel, gutte Aram acce læ, ja Kesed, Kadso, Pil- das, Jidlaph ja Bethuel ; ja Bethuel sak- kanattam læ Rebeka ; daid gavgtse manaid riegadatti Milkka Abraham valljai Na- kori. Mutto maida su nubbe akka, gæn namma læi Reuma, riegadatti Tebah, Ga- ham, Thalass ja Måka. 23. Kapital. Sara saddai 127 jage boares, ja sån jami Kirjath - Arbbai, mi maida Hebron goccujuvvu Kanaan ædnamest ; ja Abra- ham bådi Sara mårastet ja cierrot. Ja de havdadi Abraham akas Sara Makpelas vuobmai Mamre buotta, mi dal Hebron goccujuvvu, mi Kanaan ædnamest læ. 24. Kapital. Abraham boares læi ja boarrasmuv- vam, ja hærra su buristsivnedam lai juok- ke harrai. De celki sån dalos boarrasa-

M mus balvvalægjai, gutte buok su ælo ba- gjel lai : buorraçam, bieja giettað muo alem vuollai ; ja vuorno munji hærra boft, alme Ibmel ja ædnam Ibmel boft, atte bardnasam ik dån aka valde Kananitalazai nieidai gaskast, gai gaskast mån asam, vuolgget galgak muo ædnamassam ja muo såkkagoddidam lusa, bardnasam, Isaki, aka valddet. Mutto balvvalægje sunji cel- ki : i daide nisson muo cuovvot aiggot dam ædnam, galgamgo dalle doalvvot du bardnad dam ædnam ruoftot, gåst dån læk boattam ? Abraham vastedi : varot jecçad, amad muo barne dån dåkkå doalv- vot ! Hærra, alme Ibmel, gutte muo vald- dam læ accam dalost ja muo vanhemedam ædnamest, gutte munji cælkam ja vuord- nom læ : du siebmani dam ædnam addet aigom, sån engeles du åudast bieggjat aiggo, atte dåbben dån aka oazok valddet muo bardnai. Mutto jås nisson i du çuovvot aigo, de besstujuvvum dån læk dam valest, maid munji vuornok, mutto muo barne ik dån galga dåkkå doalvvot. De biejai balvvalægje giedas hærras Abraham alem t vuollai, ja sån vuorno sunji dam aše harrai. De valdi balvvalægje låge hærras kamelain, ja vulgi, ja valdi buokslai div- rasvuodaid hærras aloin mieldes, gærgati jeças matkkai, manai ja bådi Mesopota- miai Nakór gavpugi. Go ækked bællai læi, de luiti sån kamelaid gavpug ålggo- bæld livvot caccegaldo gurri, ja dat båd- do aigge læi, go nissonak boattemen legje cace goaivvot. Ja sån celki : hærracam, muo ised Abraham Ibmel ! adde munji ådna bæive su gavdnat, ja daga armogas- vuoda muo ised Abraham vuostai ! Gæc, caccegaldo lut mån çuozom, ja gavpug nieidak boattemen læk cace goaivvot, go. dappatuvvu, atte nieid boatta, gæsa cæl- kam : valde littad vuolas ja adde munji jukkat, ja sån cælkka : juga, ja du kame- laid jugatet aigom, de adde dal, atte sån dat læ, gæn dån oaidnam læk balvvalæ- gjasad Isaki, ja atte dast dāvddat mån matam, atte armogasvuoda dån dakkam læk muo ised vuostai. Ja saddai, åudal go sån hæittam lai sardnomest, gæc, de bådi Rebekka, gutte Bethuel nieid læi,

gutte Milka bardne læi, Nakor Abraham velj akka ; ja su litte su oalgest læi, ja caba læi dat nieid, ja nieid sån læi, nait- talkættai ; ja sån galddoi vuolas njejai, devdi littes ja goarņoi. De viekkali balv- valægje su oddi, ja celki : buorracam ! adde munji çace jugastastet du littest. Nieid celki : juga hærraçam, ja sån gaçai, valdi litte vuolas hardos ald giettasis ja addi sunji jukkat. Ja go sån sunji jukkat ad- dam læi, de celki sån : cace goaivvot aigom du kamelaidi, nuft gukka go dak jukkat aigguk. Ja sån gaçai ja manai galddoi goaivvot, ja buok su kamelaid sån jugati. Ja sagga åvduši ålmaj su ditti, mutto javo- taga åroi, vai boddid boatta, jås hærra ad- dam læi su matkkai buorre liko daihe i. Ja go kamelak jukkam legje, de valdi ålmaj galle suormas, sekel bælle dædost, ja guoft gietta galle baddid su giedaidi, låge sekel dædost, ja celki sunji : gæn nieid dån læk ? cælke munji, lægo accad dalost migjidi igjasagje ? Nieid sunji va- stedi : Bethuel nieid læm, gutte Milka bardne læ, gæn Nakori riegadatti, ja vela De celki sån : sikke suoinek ja guottomus mist galle læk, ja sagje din vuostavald- det. De gæbmardalai ålmaj ja

hærra git- tegådi, ja celki : gittujuvvum lekkus hærra muo ised Abraham Ibmel, gutte armos ja åskaldasvuodas i læk sirddam muo ised bagjelist erit ! muo sån doalvvom læ riefte gæino mielð isedam veljai dalloi. viekkali nieid ja buok muittali ædnes dalloi. Ja Rebekast velj læi, gæn namma læi Laban, ja sån olgus viekkali ålbma lusa, gutte galdo gurast læi. Go sån suor- mas ja daid stuorrab gietta gållecinaid åini oabas giedain, ja go oabas Rebeka muittalusa gulai, go Rebekka celki : nuft sarnoi ålmaj munji, de manai Laban ålb- ma lusa, ja gæc, kamelai lut sån čuozoi galdo gurast. Ja sunji celki dalle Laban : boade sisa hærra buristsivneduvvum ol- mus ! manne ålggon čuozok, vieso ja raka- dam læm, ja sagje læ kamelaidi. De ma- nai ålmaj sisa, ja galvok kamelai ald erit valddujuvvujegje, ja rusek ja guottomušak kamelaidi addujuvvujegje ja čace ålbma julgid bassalet, ja dai ålbmai julgid, guðek

su farost legje, ja bårramušak su oddi bigjujuvuvujegje ; mutto sån celki : im bår- rat aigo, åudalgo matke måkkam cælk- kam læm ! De celki sån : Abraham baly- valægje læm. Buristsivnedam læ hærra muo ised saggarak, atte famolas sån læ, ja addam læ Ibmel sunji labbaid ja vuov- said, silbbaid ja gollid, balvvalegjid, ka- melaid ja asenid. Ja muo ised akka Sara barne riegadattam læ muo isedi su boa- resvuodastes, ja sunji sån addam læ buok æloides. Mutto muo ised vale must vald- dam læ : ik galga bardnasam aka valddet Kananitalazai nieidai gasskast, gæi ædna- mest mån asam. Mutto vuolgget galgak accam dalloi, ja muo fulkidam lusa bard- nasam aka valddet. De celkkim isedi : daidda nisson muo cuovvot i aiggot ? Ja sån vastedi munji : hærra, gen calmi åu- dast vagjolam læm, bieggjamen læ su enge- les dunji matke guoibmen, ja buorrè liko addet aiggo du matkkai, atte bardnasam aka dån oazok valddet muo fuolkest ja accam, dalost ; mutto dalle besstujuvvum dån galgak læt muo vale vuold erit, go Go muo fulkidam lusa dån boadak ; ja si dalle su æi aigo addet dunji, de besstu- juvvum dån galgak læt muo valest. ådna bæive galddoi båttem, de celkkim : hærracam, muo ised Abraham Ibmel ! ja si buorre åuddanæme dån addam læk muo matkkai, maid vagjolam læm, de gæc, čuo- Zom dal caccegaldo lut, ja šadda, atte nieid boatta cace goaivvot, ja go sunji cælkam : adde munji čace jukkat, ja sån vastedi : juga dån, ja du kamelaidi goaiv - ` vot aigom ; atte sån dat nisson læ, gæn dån oaidnam læk muo ised bardnai. Au- dal go daid sanid sardnom legjim vaimo- stam, gæc, de bådi Rebekka ; su cacce- lassko su oalge ald læi, ja galddoi sån manai goaivvot ; ja go sunji celkkim : buor- racam adde munji jukkat, de sån gacai, valdi lasko oalges ald ja celki : juga, ja du kamelaid maida jugatet aigom, ja mån jukkim, ja kamelaid sån jugati. Ja sust jerrim ja celkkim : gæn nieid lækgo dån ? ja sån vastedi : Bethuel nieid læm, Nakor bardne, gæn Milkka sunji riegadatti. De bigjim suormas su njunnai ja giettačinaid

su giedaidi, je gåbmardallim ja hærra gudniettim ja gittim hærra, muo ised Abra- ham Ibmel, gutte riefte gæino mielð doalvvom læi muo ised velj nieid su bard- nai valddet. Ja dal, ja rakisvuoda ja åskaldasvuoda di dakkat aiggobættet, de cælkket munji, ja ja æppet aigo, de cælkket munji dam, atte ålgis daihe guro bællai mån matam jeccam jårggalet. De vastedi Laban ja Bethuel ja celkiga : dat asse boatta hærrast, æp mi mate maidegen dunji cælkket ! Gæc, dast Rebekka læ, valde su, ja mana, ja šaddus sån du ised barne akka, nuftgo hærra cælkam læ. Ja gó Abraham balvvalægje gulai daid sanid, de ædnami sån gåbmardalai hærra åudast. Ja balvvalægje valdi silbhaid ja gollid ja biftasid ja addi Rebekka daid, ja divres addaldagaid addi sån su velljai ja ædnai. De si borre ja jukke, sån ja dak ålbmak, guðek su farost legje, ja ija si dast orru ; mutto go iddedest si bagja- negje, de celki sån : addet muo dal ise- dam lusa vuolgget. Ja nieid vellja ja, - ædne celkiga : adde nieid mådno lut årrot moadde bæive daihe låge, de oazok vuolg- get. Mutto sån celki : alle muo ajet ! hærra addam læ buorre åuddanæme muo matkkai, luoitte muo vuolgget, vai isedam lusa bæsam vuolgget. De sái celkiga : Cuorvvop mi nieid ja gullop mi, maid sån cælkka. De si ravkke Rebeka, ja sunji celkiga : aigokgo mannat dain ålbmain ? ja sån vastedi : aigom. De sái luitiga oabasga Rebeka vuolgget ja su njama- tægje Abraham balvvalegjin ja su ålbmai- guim. Ja sái buristsivnedeiga Rebeka ja celkiga sunji : mådno oabbame, sadda ædnen duhat gærde låge duhat olbmuidi, ja adnusek du siebmanak vašalaidæsek portaid ! De likai bajas Rebekka ja su balvvalægjek, ja kamelai ala si čakkanegje ja ålbma si cuvvu ; ja Abraham balv- valægje valdi Rebeka, ja vulgi. Ja Isak boattemen læi galdost, man namma læ : dam ælle, gutte oaidna muo, dastgo assa- men sån læi oarjaædnamest, ja ækked bællai mæccai sån vuolggam læi rokkusid adnet ; ja go čalmides bajedi, de åini sån, ja gæc, kamelak boattemen legje. Ja go

Rebekka calmides bajedi ja âini Isak, de kamela ald vuolas njejai sãn ja celki balvvalægjai, gi læ dat âlmaj, gutte mæ- cest min âudald boatta ? ja balvvalægje celki : dat muo ised læ, de valdi sãn oaiv- veline, ja gâvçai jeças. Ja balvvalægje muittali Isaki buok, maid sãn doaimatam læi. Ja Isak doalvoi Rebeka su ædnes Sara goattai ; ja sãn valdi su, ja Rebekka saddai su akka, ja rakkasen Isak ani su ; ja de jeddijuvui Isak mârâšistes ædnes ditti. 25. Kapital. Abraham valdi fastain aka, gæn nam- ma læi Ketura. Sãn riegadatti Abrahami Himran, Jaksãn, Medan, Midian, Jisbah ja Suah. Buok dak legje Ketura manak. Isaki Abraham galle addi buok ælo, mutto buok su ærra manaidi addi sãn stuorra addaldagaid, ja barnes Isak lut erit sãn vuolgati sin bævca ædnami. Ja Abraham ællem jagi bæivek, maid sãn eli, legje 175 jagek ! Ja Abraham addi vuâinas ja jami Siega boaresvuodast, boares ja ællemest gallanaddam, ja olbmuides lusa sãn manai. Su barnek Isak ja Ismael havdadeiga su Makpelas råggai, mi hetitalas âlbma Ephron, Zokar barne ædnamest læi, mi Mamre buotta læ, dam ædnamest, maid Abraham oasstam lai Hetitalazain ; dast læ Abraham havdaduvvum ja su akka Sara. Abraham jabmem maŋjel de burist- sivnedi Ibmel su barne Isak ; ja Isak asai dam galdo lut, mi goççujuvvu : dam ælle, gutte oaidna muo. Dat læ Ismael sâkka- gâdde, Abraham barne, gan ægyptalas nisson Hagar, Sara balvvalægje, Abrahami riegadattam læi. Dak Ismael barni na- mak læk namasek miel sin sâkkagoddi sist : Ismael algosaddo lai Nebajoth ; de Kedar, Adbeel, Mibsam, Misma, Duma, Massa, Kadar, Thema, Jetur, Naphis ja Kedma. Dak læk Ismael manak, ja dak læk dai guoft nubbe lâkkai oaivamuzai namak sin gavpugidæsek ja baikidæsek miel, olbmuidæsek bagjel. Ja Ismael ællem jagek legje 147 jagek, de vuâinas sãn addi ja jami ja olbmuides lusa manai. Ja si assamen legje Havilah rajast Skur

ragjai, mi Ægypten guvllui årro, go olmus Assyriai vuolgga. Dak læk Isak, Abraham barne, sâk- kagâddek. Abraham sakkanatti Isak. Ja Isak 40 jage boares læi, go Mesopotamia ædnamest akkanes sãn valdi Rebeka, sy- ralas âlbma Bethuel nieid, ja syralas âlb- ma Laban oaba. Ja Isak rákkadalai hærrai akas âudast, dastgo saddotabme sãn læi, ja hærra gulai su, atte su akka Rebekka æloti. Mutto manak nârddasa- daiga nubbe nubbe vuosstai su hæggast, ja Rebekka celki : go nuft læ, manne ælotim dalle. Ja sãn manai hærrast jærrat, ja hærra sunji vastedi : Guoft sâkkagâddek læva du hæggast, Guoft almugak læva du vaimo vuold ; Nubbe almug stuorrab sadda go nubbe, Ja stuorrab balvvalet galgga dam ucceb ! Go su aigge dievai, go sãn riegadattet galgai, de jumicak su hæggast læiga ; ja go âudeb bâdi mailbmai, de ruofsad dat læi ja gulggi nuftgo bæsk ; ja sunji si dam nama Esau adde ; ja de dasto bâdi su velj, gæn gietta doallamen læi Esau sušme ; ja ^s Ja su nama si goççu Jakob ; mutto Isak 60 jage boares læi, go dak riegadeiga. barnek bajas šaddaiga, ja Esau doaimalas bievdar saddai ja bargai ædnam ; mutto Jakob ibmelbalolas âlmaj læi, gutte goade sist eli. Jsak ani Esau rakkasabbun, dastgo su fuodðbiergok njalgis legje su njalmest ; mutto Rebekka ani Jakob rak- kasabbun. Jakob mallasid aldis raka- dam læi, ja Esau mæcest hådi ja vaibbam læi. Ja Esau celki Jakobi : adde muo maistit daid rufsis, daid rufsis bârramu- said, dastgo vaibbam læm ! de damditti su namma goççujuvui Edom. Jakob va- stedi : vuovde munji âdna bæive du boar- rasabbovuoda allagvuoda. Esau vastedi : alma jabmet galgam, manen adnet dalle galgam muo boarrasabbovuottam. Jakob celki : vuorno munji âdna bæive, ja Esau vuornoi sunji dam, ja nuft vuvdi sãn Ja- kobi su boarrasabbovuoda allagvuoda. De addi Jakob Esau laibe ja su mallasid, ja Esau bårar ja jugai, likai bajas ja vulgi, ja boarrasabbovuodas allagvuoda sãn ba- gjelgæcai.

26. Kapital. Ja nælgge læi ædnamest æreb dam âudeb, mi Abraham aige læi, ja Isak ma- nai Philistalazai gonagas Abimelek lusa, gutte Gerarist læi. Ja hærra sunji almo- stuvui ja celki sunji : ik vuolas mannat galga Ægypten ædnami ; mutto årrot gal- gak dam ædnamest, maid dunji cælkam. Veris olmuçčen ællet galgak dam ædna- mest, ja du lut mân aigom læt, ja du bu- ristsivnedet aigom ; dastgo dunji ja du siebmani buok daid ædnamid mân addam, ja nanosen dam vale mân dagam, maid accasad Abrahami mân vurdnum. Ed- nagen mân dakkat aigom du siebman nuftgo alme nastid, ja du siebmani addet aigom buok daid ædnamid, ja du siebman sist buok ædnam olbmuk buristsivneduv- vut galggek, dastgo Abraham muo jena gulai ja muo bakkomid doalai, ja muo ravvagid, asatusaid ja lagaid sãn doalai. De asai Isak Gerarist. Ja Isak gilvi dam ædnami, ja çuotte gærdasas saddoid sãn oazoi dam jage, ja hærra su burist- sivnedi. Ja âlmaj vægalazzan saddai, ja saggarak sãn âuddani ja vægalazzan sad- dai, dassaçi go saggarak vægalas læi. Ja de sãn dast manai Beersabai. Ja hærra sunji almostuvui dam ija ja celki : mân læm du accad Abraham Ibmel ; ale bala, dastgo mân duin læm, ja du

buristsivne- dam, ja du siebman ædnagen mán dagam muo balvvalægjam Abraham ditti. Ja altar Isak dast rakadi, ja herra nama Cuorvoi. Esau njællja låge jage boares læi, ja akkan sán valdi Judith, hetitalas álbma Beeru nieid, ja Basmath, hetitalas álbma Elon nieid ; ja dak dagaiga sikke Isaki ja Rebekka stuorra vaibmobafcas. 27. Kapital. Ja dappatuvui, go Jakob læi Saddam boares ja su calmek sevdnjudisgáđiga, atte i oaidnam, de boarrasabbo barnes Esau sán ravkai ja celki sunji : barnacam ! ja sán vastedi : dast læm. Acce celki : gač, boares já læm, ja im dieđe gude bæive mán jamam. Valde dal du bivddem raidoidad, du njuolaid ja davge, mana mæccai ja bivde munji spiri, rakad munji

biervo, mi njalgis læ, ja buvte munji, vai baram, vai muo siello du buristsivned, áudal go jamam. Ja Rebekka gulai maid Isak bardnasis Esau ravvi, ja Esau manai maccai fuodo bivddet ja accasis buftet. Mutto Rebekka celki bardnasis Jakobi : gullim accad valljasad Esau sardnomen ja cælkemen : buvte munji fuođđobier- go, rakad munji njalgga bárramušaid, vai baram, de du buristsivnedet aigom herra calmi áudast, audal go jamam. De gula dal ædnad jena, muo barnacam ! maid mán ravvim ! Vuolge ellui, ja vieza munji guoft siega gaiccagalbbaid, vai accasad njalgga bárramušaid mán rakadam, mi sunji njalggid. Ja accasad dán buftet gal- gak, vai bárra, vai du sán buristsivned, áudal go jabma. Jakob ædnasis Rebekka vastedi : gæc, muo vellj álmaj læ, gæn likest guolgak læk. Daidda acce gulda- lisgoattet muo ala, ja de su áudast bætolas olmus læm, ja buftemen dalle læm garro- dusa bagjelassam buristsivnadusa sagjai ! Mutto ædne sunji celki : báttus muo ba- gjeli garrodusa, barnacam ! gula muo jena Ja ja vuolge ja buvte dek ! De manai Jakob ja buvti, ja ædne njalgga bárramušaid raka- di, mak njalggak legje ače njalmest. Rebekka valdi boarrasabbo barnes Esau hærvas biftasid, mak su barast legje vie- sost, ja gáčo nuorab barne Jakob dai sisa čagñat. Ja gaicai nakiguim garvoti Re- bekka Jakob giedaid ja čæppat ; ja daid njalgga bárramušaid ja laibe, maid sán rakadam læi, barnes Jakob gitti sán addi. De aces lusa sán manai ja celki : ačacam ! sán vastedi : dast læm, gi dán læk barna- Cam ? Jakob celki accasis : du boarrasabbo bardne Esau, dakkam læm, nuftgo goččuk munji, lika dal bajas, čákkán, bárra muo biervo, vai du siello muo buristsivned ! De celki Isak bardnasis : moft gavdnik dán nuft fárg barnacam ? Mutto sán va- stedi : herra du Ibmel addi muo gitti. Ja Isak celki Jakobi : boade dek lagabuid, barnacam ! du ala guldalet aigem giedai- nam, jáš dán muo bardne Esau læk daihe ik. De Jakob aces Isak lusa loaidesti, ja acce guldali su ala ja celki : jedna galle Jakob jedna læ, mutto giedak Esau gie-

đak læva, ja acce i dávddam su, dastgo su giedain guolgganake læi, nuftgo su velja Esau giedain læi, ja acce buristsivnedis- gáđi su. De celki sán : alma dán læk muo bardne Esau ? ja sán vastedi : læm. De celki acce : buvte munji dek, vai bardnam bivdost baram, vai muo siello matta du buristsivnedet. De Jakob su oddi biejai, ja ačce bárra, ja vine Jakob sunji addi, ja sán jugai. De celki acce sunji : boade dek ja cumast muo, barnacam ; ja Jakob báđi, ja acce cumai su ; ja su biftasi haja sán dávđai ja buristsivnedi su ja celki : bardnam hagja nuftgo ædnam hagja læ, maid herra læ buristsivnedam ! Almestes addasi Ibmel dunji laftas, Ednamestes, mi buoidemus læ, Jafoid, vidnemuora saddoid állorak ! Olbmuk du gábmardallat galggek, ja Olbmui sákkagáđdek du balvvalæmen læk, Veljaidad oaivamus dán galgak læt, ja Ædnad barnek du gudniettet galggek ! Garroduvvum, gutte du garrod, Buristsivneduvvum, gutte du buristsivned ! Ja dappatuvvui, go Isak buristsivna- De dusaides Jakob bagjel sardnom læi, atte illa læi Jakob aces Isak lut vuolggam, de báđi su vellja Esau bivdostes. Sångis njalgga bárramušaid rakadi, buvti accasis ja accasis celki : ačacam, lika bajas ja bárra, maid bardnad bivddam læ, vai du siello muo buristsivned ! De celki acce Isak sunji : gi dán læk ? ja sán vastedi : mán du boarrasabbo bardne Esau læm. suorggani Isak sagga stuorra suorgatusain ja celki : gi sán dalle læi, gutte dām bivdo bivddam læi ja munji buvti, ja buok bår- ramusain mán borrim, áudal go dán båt- tik, ja su mán buristsivnedim ; ja buristsiv- neduvvum sán galgga maida árrrot ! Go Esau gulai aces sagaid, de biskoi sán sagga stuorra ja bahha bisskomin : burist- sivned muo, muo maida muo acce ! Ja acce celki : du velljad gavelvuoda čada boattam læ ja oazzom læ du buristsivna- dusa. Ja Esau celki : lægo su namma damditti goccjuvvum Jakob, go dal guoft gærde sán muo la bættam ; muo boarra- sabbovuoda allagvuoda sán valdi, ja dal maida muo buristsivnadusa sán læ vald-

dam ; ja vela celki Esau : alma buristsiv- vadusa dán maida munji anak ? Ja Isak vastedi ja celki Esau : gæc ! herra du bagjel mán læm bieggam su ; ja buok su veljaid sunji balvvalægjen mán læm addam sunji ; jafoid ja vidnemuora saddoid mán læm addam sunji, ja maid galgam

mån dalle du áudast dakkat ! Ja Esau celki acâsis : lægo dalle dust dušše dat áft aidno buristsivnadussa, acce ? buristsivned muo, muo maida, ačáčam ! ja jenas sán bajedi ja cierrogádi. De sardnogádi Isak ja celki sunji : Ædnam buoidetaga du goatte bacca, Ja alme laftastaga allagasist ! Miekkad boft jeccad dán æletak, Velljad galle dán læk balvvalæmen, Mutto go famoinad dán čuozzelak, Cæppat ald gæssá dán erit balkestak. Ja Esau ani Jakob vašestes dam bu- ristsivnadusa ditti, main acce su buristsiv- nedam læi ; ja vaimostes celki Esau : aigge galle fárg boatta, go accam jabmem ditti mi márras adnep, de gáddet aigom vel- ljam Jakob ! Ja Rebekka oazoi diettet daid su boarrasabbo barne Esau sanid, ja sán cuojai ja nuorab barne Jakob ravkai ja celki sunji : gæc, velljad Esau mafset aiggo ječas du ala ja du gáddet aiggo, mutto dal, barnáčam, gula muo jena, čuozzel ja batar Harani velljam Laban lusa, ja su lut dán árrót galgak muttom aige, dassaci go velljad hoappo vassam læ ; dassaci go du velljad moarre du bagjelist erit hæitta, ja go sán vajaldattam læ, maid dán læk su vuosstai dakkam ; de čuoġjat ja du viezzat aigom ; manditti galgam mån dádnó gug- tuid masset áft bæive ! Ja Rebekka celki Isaki : munji vaivve læ ællet dai (æppeib- melbalvvalægje) Heth nieidai ditti ! jáš vela Jakob aka aldsis valdi Heth nieidai gaskast, daggar go dam ædnam nieidak læk, man varas galggim mån dalle vela ain ællet ? 28. Kapital. Ja Isak ravkai Jakob, buristsivnedi su, gáčoi su ja sunji celki : ik dán aka galga valddet Kanaan nieidai gaskast ! gærgat jeccad matkkai, mana Mesopota- miai, ædnad ace Bethuel dalloi, ja valde

aldsid aka du ædnad velja Laban nieidai gaskast, ja Ibmel, dat buokvægalas, bu- ristsivnedifci du ja dagaši du šaddulaz- Zan ja ænedifci du, atte ædnag olbmui accen dán saddak, sán addasi dunji Abra- ham buristsivnadusa, dunji ja du siebmani áftanaga duin, atte dam ædnam dán oa- Zok arbbít, gást veris olmuccen dán læk, maid Ibmel Abrahami addi. De vuolġati Isak Jakob, ja Mesopotamiai sán manai syralas álbma Laban lusa, Bethuel barne, Rebeka, Jakob ja Esau ædne, velj. Go Esau áini, atte Isak buristsivne- dam læi Jakob ja Mesopotamiai su vuol- gatam læi aka aldsis valddet, ja atte su buristsivnededin de acce su ravvim ja sunji cælkam læi : ik dán aka vald- det galga Kanaan (æppeibmelbalvvalægje) nieidai gaskast ; ja Jakob gulolas lai ac- Casis ja ædnasis ja manai Mesopotamiai ; ja Esau áini, atte Kanaan nieidak bahak legje su ace calmi áudast, de manai sán Ismael lusa, ja valdi Makalat, Abraham barne Ismael nieid, ja Nebajoth oabba, akkanes æreb su ærra akai. Nuft vulgi Jakob Beersabast ja manai Harani. Ja muttom baikkai sán bádi, gást ija ároi, dastgo bæivve já illošam læi ; ja gedġid sán valdi, mak dam baikest legje, ja oai- ves vuollai biejai, ja de dam baikkai sán vællhani. Ja sán nieġoi, ja gæc ! raidda- las ædnam ald cæggot læi, man gæcče alme ragjai áli, ja gæc, Ibmel engelak nġegjamen ja goargnomen legje dam miel. Ja gæc, hærra dam ald čuoġoi, ja celki : mån hærra læm, accad Abraham Ibmel ja Isak Ibmel ; ædnam, man ald dal vællhot árok, dunji addet aigom ja du siebmani ! Ja du siebman saddat galgga nuftgo æd- nam saddok, ja videdet dán galgak jeccad bæive illosæme ja bæive bagjanæme guvl- lui, ja gaskija ja gaskbæive guvllui, ja du sist ja du siebman sist buristsivneduv- vut galggek buok ædnam sakkagáddek, Gæc, mån duin læm, ja du varjalam gosik- kenessi dán jádak, ja ruoftot mån du doalvom dam ædnami ; dastgo im du luoit- tet aigo, áudal go buok dakkam læm, maid dunji sardnom læm. De gáčcai Jakob nakkarines ja celki : duodairakkan hærra

dast læ, ja im mån dam diettam. Ja sán ballagádi ja celki : man balolas læ dat baikke ; Ibmel viesso dat læ, ja dast alme uvsak læk. Ja Jakob bagjani arrad idde- dest, ja valdi dam gædġe, mi su oaive vulus læmas læi, ja cæggot dam biejai muittomærkkan ja leiki áljo dam bagjeli, ja dam baike nama Bethel sán gáčoi, mutto áudal læi gavpug namma Luz. Ja Jakob láppadusa dagai (čuoġvoi) ja celki : jáš hærra muin læ, ja varjal muo matk- kam ald, man miel. Mån vagjolam, ja munji laibe adda bárrat ja biftasid garvo- tet, ja jáš rafhe sist accam dalloi mån macam, de galgga hærra muo Ibmel læt, ja dat gædġge, maid cæggam læm muit- togæggen, Ibmel viesson dakkujuvvut galgga, ja buok, maid dán munji addak, (muo Ibmelam), dast lågadas oase dunji addam. 29. Kapital. De manai Jakob matkes miel ja manai dam ædnami, mi iddedes guvllui ároi. Ja sán áini, ja gæc, galddo læi mæ- cest, ja gæc, gálm savccaælok dam lut livvomen legje ; dastgo dam galdost si jugategje æloid, ja stuorra gædġge galdo nġalme ald læi. Ja go buok alok coakkai boattam legje, de si gædġge erit fierralatte galdo nġalme áudast ja jugategje savcaid, ja de fastain si gædġge sagjasis bigje galdo raige oddi. Jakob sigjidi celki : veljačak, guđe sida olbmuk læppet di ? ja si vaste- degje : Haran sid olbmuk mi læp. De Ja- kob sigjidi celki : alma di dalle Laban dávdđabættet Nakor barne ? ja si vaste- degje : galle mi su dávdđap. Ja Jakob sigjidi celki : gævvago sunji burist ? Ja si celkke : burist sunji gævva, ja gæc,

dast boatta su nieid Rakel savcaiguim. Jakob celki : vela Siega bæivve læ, i læk vuost šivetid Coakkai vuojetam aigge, jugatæk- ket savcaid, vuolggjet ja daid gæccat. Mut- to si celkke : æp mi dam mate dakkat, áudal go buok alok čoakkai báttik, de Vuost gædgge galdo njalme áudast erit fierralattujuvvu, ja de savcaid mi jugatep. Go singuim Jakob ain sardnomen læi, de bádi Rakel aces savcaiguim ; dastgo savcaid vazze sán læi. Mutto go Jakob

áni Rakel, ædnes velja Laban nieid, ja ædnes velja Laban savcaid, de manai sán ja gædge fierralatti galdo njalme áudast erit, ja ædnes velja savcaid sán jugati. Ja Jakob cumasti Rakel, bajedi jenas ja cierrogádi. Ja sán muittali Rakeli, atte sán læi su ace fuolkke, atte Rebeka bardne sán læi ; ja nieid viekkali ja acčasis dam muittali. Go Laban dalle gulai daid sagaid oabas barne Jakobast, de su áu- dald sán viekkali, fatmasti ja cumasti su, ja doalvoi su vissusis, ja Labani muit- tali dal Jakob buok daid sagaid. Laban sunji celki : galle dán læk muo oazze ja muo dafte ; ja mannod ároi Jakob su lut. De celki Laban Jakobi : damditti go muo velj dán læk, galgakgo damditti muo bal- kataga balvvalet ? cælke munji, maid du balkka galgga læt. Mutto Labanest guoft nieidak læiga, boarrasabbo namma læi Lea, ja nuorab namma læi Rakel. Lea ani hæjos calmid, mutto Rakel cabès læi far- dast ja cabes varak sust legje, ja Jakob rakkasen ani Rakel ja celki : čecča jage du balvvalet aigom du nuorab nieid Rakel áudast. su addet Laban vastedi : buoreh la dunji go muttom ærra álbmai, áro muo lut ! De balvvali Jakob čecča jage Rakel áudast, ja dak su mielast orru nuftgo soa- mes bæivek, go rakkasen sán ani su. De celki Jakob Labani : adde munji dal muo aka, dastgo aigge læ vassam, vai su lut mån oazom árrat. De bovdi Laban buok baike álbmaid ja hæjaid dagai, mutto æk- kedest de valdi sán su nieid Lea, ja doal- Voi su Jakob lusa ; ja Laban addi nieid- dasis, Leai, su oabmebalvvalægje Zilpa balvvalægjen. Mutto iddedest gæc ! de dat Lea læi. De celki Jakob Labani : manne nuft munji dakkik ? alma du baly- valam læm Rakel áudast, manne muo læk bættam ? Laban vastedi : i min baikest nuft dakkujuvu, atte olmus nuorab niei- das biege ja áudal go boarrasabbo ; mutto áro dal dam vako, de dunji su addet ai- gom dam balvvalusast, maid muo lut balvvalet galgak vela čecča ærra jagid. Ja nuft dagai Jakob, ja ároi dam vako ; de addi sán sunji akkan nieidas Rakel. Ja Laban addi su oabmebalvvalægje

nisson Bilha nieiddasis Rakeli balvva- lægjen. 31. Kapital. Ja hærra celki Jakobi : maca dal van- hemidad ædnami, ja du sákkagoddidad lusa, ja mån du lut aigom læt. De čuojai Jakob ja ravketi Rakel ja Lea mæccai ja celki sádnoidi : oainam dádnno accade cal- mid æi læk muo vuoststai nuftgo áudal ; mutto accam Ibmel læi muo lut. Ja jes dai diettebætte, atte balvvalam læm dádnno ace buok famostam ; mutto bættam sán læ muo, ja låge gærde sán ruoftot doallam læ muo balka, ja dal vuolggjet aigom æd- namassam. De gærgati Jakob jecas matk- kai, ja manaides ja akaides kamelai ala sán cákkanatti ja buok aloides, ja buok daverides, maid fidnim læi, Mesopotamiast vulggem ditti Kanaan ædnami, aces Isak lusa. Mutto Laban vuolggam læi savcai- des bæskedet, ja i diettam, atte Jakob vuolggemen já læi. De bataradai dalle Jakob, ja buok, mi sust læi ; ja dæno rassta sán manai ja Gilead vare guvllui sán vulgi. Goalmad bæive de Labani muit- taluvui, atte Jakob bataraddamen læi. Ja sán valdi veljaides guoibmen, ja doarra- dalai Jakob cecca beivid, ja juvsai su Gilead varest. Ravvijuvvum Ibmelest, dagai Laban usstebvuoda ja rakisvuoda litto Jakobin, cumai barnides ja nieidai- des, ja buristsivnedi sin, de Laban vulgi ja járggali ruoftot baikkasis. 32. Kapital. Ja Jakob manai matkes miel. Mutto Jakob čuojai sane áudastes velljasis Esau, Seir ædnami, mi Edom vuomest læi, ja airasid Jakob bagadi, ja celki : nuft muo hærrai Esau di galggabættet celkket : nuft sardno du balvvalægjad Jakob : guossen mån læm ællam Laban lut, ja árron læm dam ragjai, ja vuovsak ja asenak, savcak ja balvvalægjek must læk, ja sane mån cuojam muo hærrasam dam muittalet armo áccam ditti du calmidad áudast. Ai- rasak ruoftot bätte Jakob lusa, ja celkke : velljad Esau lusa mi bádimæk, ja du áu- dald sán boatta, ja 400 álbmak áftanaga suin. De saggarak ballagádi Jakob, ja sán suorggani, ja olbmuid, gudek su lut

legje, ja savcaid ja vuovsaid ja Kamelaid guoft joavkkon sán juogadi, ja celki : go Esau nubbe joavko ala boatta ja dam casska, de nubbe oazzo dile erit batarad- dat. Ja Jakob celki : muo accam Abra- ham Ibmel, ja áccam Isak Ibmel, hærra, dán, gutte munji celkkik : járggal dal ruof- tot ædnamassad ja du sákkagoddidad lusa, ja burid mån dunji dakkat aigom ; im ansasam læk buok dam rakisvuoda ja áskaldasvuoda, maid dán cajetam læk du balvvalægjasad ; dastgo sábinam Jordan mån rassta mannim, ja dal guoft joavk- kon mån læm Saddam ! Bæste muo muo velljam giedast, Esau giedast ; dastgo sust balam, atte sán boatta ja

časska muo ja ednid ja manaid. Ja cælkam dån læk : burid dunji dakkat aigom, ja du siebman dakkat aigom nuftgo mæra saddok, mak lokkujuvvumest æi læk ædnagvuoda ditti. Ja ija åroi Jakob dast ja valdi mi gieda åudast læi, addaldakkan velljasis Esau. 200 gaicaid ja 20 båkaid, 200 savcaid ja 20 vircaid, 30 njamatægje kamelaid åfta- naga misidæsekguim, 40 gusaid ja 10 vuov- said, 20 njinalas asenid ja 10 nuorra asenid sån valdi, ja buok daid balvvalægjidess celki : mannat muo åu- dast ja addet åfta gask læt juokke ælo gaskast. Ja vuostemus sån ravvi ja celki : go Esau, muo velljam du oddi boatta, ja dust jærra ja cælkka : gæn olmus dån læk, gåsa manak, ja gæn læ dat ællo, maid åu- dastad dån vuojetak ? De cælkket galgak : dat du balvvalægjad Jakob læ, dat addal- dak læ muo hærrai Esau, ja gæc, sån min manest boatta. Ja sån ravvi nubbe ja goalmad ja buokaid, gudek aloides vazze, nuft di galggabættet Esau cælkket, go di su oddi boattebættet. Ja di galggabættet cælkket : gæc, du balvvalægjad Jakob min mañest boatta, dastgo arvvalæmen læi : soavatet aigom su dai addaldagaiguim, mak muo åudast mannek, ja de dasto su calmid oaidnet aigom, de rakisvuodain sån daidda dalle muo vuosstaivalddet. Nuft manai dat addaldak su åudast, mutto dam ija sån gådidi baci. Mutto damana- ga ija sån bagjani, valdi su guoft akaid,

su guoft balvvalægje nissonid ja su åft nubbe låkkai barnid, ja jåga gallem saje Jabok rassta manai, ja nuft sån valdi daid ja suvdi sin jåga rassta, ja buok, mi sust læi, sån rassta doalvoi. Mutto Jakob jes baci åftonessi iddedes guovso ragjai. Ja dam baike nama gåcoi Jakob Pniel ; ja go Pnielest vulgi, de bagjani bæivve. 33. Kapital. Ja Jakob Calmides bajedi ja åini, ja gæc, Esau bådi, ja 400 ålbmak suin. De juogadi sån manaides Lea ja Rakel ja su guoft balvvalægje nissoni gasski, ja åudda bællai sån divoi daid guoft balvvalægje nissonid manaidæsgaguim, Lea manaides- guim maneb bællai, ja mañemuzzi Rakel åftanaga Josephin. Jes sån sin åudast manai, ja cecca gærde sån ædnami ječas gåb- mardalai, åudal go veljas lusa bådi. Mutto Esau viegai su åudald, fatmasti su, falli su cappat birra ja cumai su ; ja guttug cieroiga. Ja go Esau calmides bajedi, ja nissonid åinija manaid, de celki : læk dak maida du ? Jakob vastedi : dak læk dak manak, gæid Ibmel armostes læ addam balvvalægjasad. De lakkanægje balvva- lægje nissonak ja sådno manak, ja si gåb- mardalle Esau, De badi Lea manaides- guim, ja si gåbmardalle ; ja mañemusta de bådi Joseph ja Rakel, ja sõi gåbmarda- laiga. Ja Esau celki : man varas buok dak šivetak, mak muo oddi bätte ! Jakob vastedi : armo gavdnam varas hærram cal- mi åudast ! Mutto Esau celki : must galle jå læ, veljačam, ane, mi jå dust læ ! Mutto Jakob celki : im, veljačam, jås armo gavd- nam læm du çalmidad åudast, de muo addaldaga dån vuosstaivalddet galgak muo giedast ; dastgo du calmid oaidnam læm nuftgo Ibmel calmid oaidnam legjim, ja armogassat dån vuosstaivalddik muo ! Val- de muo addaldaga, mi dunji buftjuvvum læ ; dastgo Ibmel læ armogas læmas muo vuosstai, ja ållorak must læ ; ja go Jakob naggi su, de sån valdi. De vulgi Esau damanaga bæive ruoftot matkes miel Seiri ; mutto Jakob manai Sukothi ; dast rakadi sån vieso aldsis, ja aloidassis gådid dagai ; damditti gåcoi sån baike nama Su- koth. Ja Jakob bådi diervvan Sikem

gavpug baikkai, mi Kanaan ædnamest læ, go Mesopotamiast vuolggam læi, ja gådides buotta bajasdagai. Ja dam æd- nam saje, gåst gådides dakkam læi, He- mor, Sikem ace manain sån 100 rudain åsti ; ja dasa altar sån rakadi ja dam gåcoi buokvægalas Israel Ibmel. 35. Kapital. Ja Ibmel celki Jakobi : gærgat jeccad, mana Betheli ja asa dasa, ja rakad dasa altar Ibmeli, gutte ječas almoti, go bata- raddamen legjik velljad Esau åudast erit. De Jakob dalos olbmuidi celki, ja buok olbmuidassis : biegtat bagjelistadek ja lu- tadek erit daid veris (æppe) ibmelid, mak din gaskast læk, butestækket jeçaidædek ja moalssot biftasid ! Ja rakadet mi aig- gop jeccamek matkkai, Betheli vuolget, ja dabbe altar rakadet aigom Ibmeli, gutte hæde aige muo gulai, ja gutte muo lut læi dam matke ald, maid vagjolim. De si Jakobi adde buok dai veris olbmui (æppe) ibmelid, mak sist legje, ja sin belji çinaid, ja Sikem Terebinthe muora vuollai biejai Jakob daid. De si vulgge, ja hærra De ballo buok dam guovlo baiki bagjel åroi, atte æi si doarrotam Jakob barnid. bådi Jakob Luzzi, mi Kanaan ædnamest læ, mi læ Bethel, sån ja buok olbmuk, gudek su lut legje, ja de altar sån rakadi, ja baike El - Beth El sån gåcoi, dastgo dast almotam læi Ibmel ječas, go veljas åudast erit sån bataradai. Dasa jami Debora, Rebeka njamatægje, ja vuolle bællai Be- thel haika muora vuollai sån havdaduvui, ja cierronhaik gåcoi Jakob dam muora. Ja Ibmel idi fastain Jakobi, mañjel go Mesopotamiast boattam læi, ja sån bu- ristsivnedi su. Ja Ibmel sunji celki : du namma læ Jakob, mutto du namma i galga sat gukeb læt Jakob, mutto Israel galgga du namma læt, ja sån gåcoi su nama Israel. Ja Ibmel sunji celki : mån Ibmel læm, dat buokvægalas, læge sad- dulas ja lassan, olbmuk, ja olbmui joavkok

dust saddat galggek ; du alevin gonagasak boattemen læk. Ja dam ædnam, maid Abrahami ja Isaki addam læm, dunjigis addam, ja du siebmani du manjel addam mån dam ædnam. Ja Ibmel bajasmanai

su lut dam baigest, gäst suin sardnom læi. De muittogædige cegi Jakob dam baik- kai, gäst Ibmel suin sardnom læi, gædg- ge bazze, ja jukkamušoaffer dam bagjeli leiki, ja äljoin dam bagjel gälgati, ja bai- ke, gäst Ibmel suin sardnom læi, gäcoi Jakob Bethel. De si Bethelst matkase- gje ; mutto go vela ain mille læi Ephrat ragjai, de riegadatti Rakel, ja vades riegadatem sust læi. Go riegadatem avtak sagga garas legje, de celki sælggeædne sunji : ale bala, vela dam have barne dân oazok. Mutto go siello sust manai, go jami, de sän gäcoi manas nama Benoni, mutto acce gäcoi su nama Benjamin. De jami Rakel, ja dam gæino gurri havdadu- vui, mi manna Ephrati, dat læ Bethlehem, ja Jakob muittogædige biejai su havde ala, dat la Rakel havde muittogædige vela ådna bæive. Ja Israel manai dast erit, ja goades bajasrakadi däm bællai Migdal- Eder. Jakobest legje guoft nubbe låkkai barnek. Lea barnek legje : Jakob algo- saddo Ruben, ja Simon, Levi, Juda, Isaskar ja Zebulon. Rakel barnek læiga Joseph ja Benjamin. Rakel balvvalægje nisson Bilha barnek læiga Dan ja Naphtali. Lea balv- valægje nisson Zilpa barnek læiga Gad ja Aser. Dak læk Jakob barnek, gudek sunji riegadegje Mesopotamiast. De bådi Ja- kob aces Isak lusa Mamrai, Kirjath Arb- bai, dat læ Hebron, gäst Abraham ja Isak assamen læiga nuftgo vierrasak. Isak sad- dai 180 jage boares. Ja Isak vuainas addi, ja jami, ja manai olbmuides lusa, boares ja gallanaddam beivin, ja su bar- nek, Esau ja Jakob, havdadeiga. 36. Kapital.. Dat læ Esau såkkagådde, gutte maida Edom goccujuvvu. Esau akaid valddam læi Kanaan nieidain : Ada, hættitalas ålbma Elon nieid, ja Oholibama, Ana nieid, gutte hevitalas ålbma Zibeon nieid læi, ja Is- mael nieid Basmath, gutte Nebajoth oabba læi. Ada riegadatti Esaui Eliphaz, ja Bas- math sakkanatti Reguel. Oholibama rie- gadatti Jegus, Jaglam, ja Korah. Dak læk Esau barnek, gudek riegadegje sunji Kanaan ædnamest. De valdi Esau akai- des, barnides ja nieidaides, buok su bærra

olbmuid, su ælos ja su šivetides, ja buok åmides, maid fidnim læi Kanaan ` ædna- mest, ja manai muttom ærra ædnam vel- jas Jakob lut erit. Dastgo stuorra alok sådnost legje, atte æva sái mattam åft sajest årrot. De manai Esau Seir bagje- ædnam ala assat ; mutto Esau ja Edom åft læva. Esau Edomitalagai acce læ. 37. Kapital. Jakob dam ædnamest asai, gäst su acce årrom læi nuftgo guosse, nabmalassi Kanaan ædnamest. Dak læk Jakob sa- gak. Joseph 17 jage boares læi, go sav- caid sän gæccamen læi veljaidesguim ; ja bardne læi Bilha ja Zilpa, su acce akai, barni lut ; ja Joseph muittali accai sin bahha sagaid. Israel ani Joseph rakka- sabbun go buok su ærra barnides, go sän sunji saddam læi su boares beivin, ja sän dagai sunji girjas biftas. Go su veljak åidne, atte acce su rakkasabbun ani go buok su veljaid, de si vasest adne su ja æi si mattam usteblassat suin hallat. Ja niego Joseph negadi ja veljaidassis dam muittali, ja de dast si ain stuorrah vasest adne su. Sän sigjidi celki : gullat dam niego, maid negadam læm ! Gac, bil- gaid mi canadæmen læimek mæcest, ja gæc, muo bilgga čuozzeli ja čuozi, mutto gac, din bilgak birra čuozzomen legje ja muo bilga åudast gåbmardalle. De su veljak sunji celkke : aigokgo dân gona- gassan mannat min bagjel, ja aigokgo dân min bagjel raddit ? ja vela ain stuorrah vašest si adne su su niego ja su sani ditti. Ja vela sän nubbe niego negadi, ja muit- tali dam veljaidassis ja celki : gæc, vela mån niego negadam læm : gæc, bæivas, ja manno ja åft nubbe låkkai nastek muo åudast gåbmardallamen legje. Dam sän accasis ja veljaidassis muittali, de rangoi su su acce, ja celki sunji : mi negoid læ dat, maid dân læk negadam ? Galgamgo mån ja du ædne ja du veljak boattet ja du åudast gåbmardallat ? Ja su veljak gadaš- vuoda adne su vuosstai, mutto acce vurki daid sanid vaibmosis. De vulgge su vel- jak acesek savcaid gæccat Sikem guovlost, ja Israel celki Josephi : alma du veljak ælo gecčik Sikem guovlost ? Boade, du

vuolgatet aigom sin lusa ; ja sän vastedi : gæc, læm galle garves. Acce sunji celki : vuolge ja oaine, jås siega dille læ veljain ja jås siega dille læ ælost, ja cælke munji dilesek ; ja acce vuolgati su Hebron lægest, ja sän bådi Sikem guvllui. De gavnai muttom ålmaj su, go cajadaddamen læi mæcest, ja ålmaj sust jærai ja celki : maid åcak ? Sän vastedi : veljaidam åcam, cælki munji, gäst si guodotek. Ålmaj celki : vuolggam si læk dast, dastgo gullim sin cælkkemen : vuolggop mi Dothan guvllui. De manai Joseph veljaides åccat, ja gav- nai sin Dothan guovlost. Go si gukken ja åidne su, de, åudal go sän sin lusa bådi, de si arvvalegje su gåddet. Ja nubbe nubbai celki : gæc ! de boatta dat nega- dægje. Boattet dal, gåddop mi su ja bal- kestækkop mi su råggai, ja

cælkop mi : fuoddo su læ bårram ; gæccop mi, gåsa su niegok dalle saddek. Go Ruben dam gulai, de besti sån su sin giedast erit, ja celki : allopp mi su gåddo ; ja vela celki Ruben sigjidi : allet varaid gålgat, balke- stækket su dam råggai, mi dast mæcest læ, ja allet giedaid su ala bieja. Dam sån celki sin giedast erit su bæsstem varas, ja accasis ruoftot su buftet. Go dalle Joseph veljaides lusa bådi, de gavte si nulle sust, dam girjas gavte, maid bagjelistes ani. Ja si valdde su ja balkestegje su råggai ; mutto guoros læi rågge, ja i mikkege cacid dast læm. De si cåkkanegje bårat. Go calmid si bajedegje, de si åidne ja gæc, ismaelitalas olbmuk boattemen legje Gileadest, ja sin Kamelak gudde suoivasid, vuoidasid ja ladanum, ja vuolggemen si legje daid galvoid Ægypteni buftet. De Ja cælkkegådi Juda veljaidassis : maid datmin væket velljamek gåddet ja su varaid ciek- kat ? Boattet, vuovddop mi su Ismaelita- lazaidi, ja allopp mi gieda su bagjeli bieja, alma sån velljamek læ ja oazzamek. su veljak su guldalegje. Go dalle dak medianitalas gavppeålbmak baike boft mannamen legje, de si Joseph råggest bajas valdde ja Ismaelitalazaidi su vuovdde guoft låge sekel silbba åudast ; ja si dålvvu Joseph Ægypteni. (Joseph veljak vuovdde su Ruben diedekættai). Go Ruben dasto

råggai bådi fast, gæc, de Joseph i læm råggest, ja sån gaikkogådi biftasides. De manai sån ruoftot veljaides lusa ja celki : dat nuorra olmus i læk dast ; ja mån, gåsa galgam mån vuolggjet ! Mutto de si valdde Joseph gavte, ja båkka njuvve, ja varatutte gavte, ja dam girjas gavte si bigje ja accasæsek dam bufte ja celkke : dam mi gavdnam læp, gæca, jås dat daidda bardnad gafte læt, daihe i. Ja sån dåvdai dam, ja celki : dat muo barne gavte læ, fuoddo su læ bårram ! gaikkujuvvum læ Joseph ! Ja Jakob gaikodi biftasides, ja mårasbiftas alemides birra Canai, ja æd- nag beivin sån barnes mårasti. De bätte buok su barnek ja buok su nieidak su jeddit, ja i sån aiggom addet jeças jeddi- juvvut, mutto celki : mårasestam njegja- men læm bardnam lusa havddai ! ja nuft cierromen læi acce su rakis barne. Mutto Medianitalazak vuovdde Joseph Ægypteni, Potiphari, Pharao alemus balvvalægjai ja alemus soatteålbmai. 39. Kapital. 4 Joseph dålvvujuvvum læi Ægypteni, ja ægyptalas ålmaj, Potiphar, gutte Pharao alemus balvvalægje ja alemus soatteålmaj læi, åsti su Ismaelitalagain. Ja hærra Josephin læi, atte buokrakkan burist sunji gævai, go hærras, dam ægyptalas ålbma viesost læi. Go su hærra åini, atte hærra Ibmel suin læi, atte hærra addi buokrakkan burist åuddanet, mi su gieda vuold læi, de gavnai Joseph armo su calmi åudast, ja balvvali su ; mutto Potiphar biejai su dalos bagjel, ja buok, mi sust læi, sån su gieda vuollai addi. Dam rajast go bie- gjam læi su su dalo bagjel, ja buok bagjel, mi sust læi, de buristsivnedi hærra dam ægyptalas ålbma dalo Joseph ditti, ja hærra Ibmel buristsivnadussa åroi buok bagjel, mi sust læi viesost ja mæcest. Ja buokrakkan, mi sust læi, sån Joseph gitti addi, ja i sån aiggom maidegen diettet æreb daid bårramuåid, maid bårari. Ja Josephist cabba saddo ja çabba varak legje. De dasto saddai, atte su hærra æmed Josephin ballai vaidnegådi ja celki : vællhan muo lusa ! mutto i sån aiggom, ja celki hærras akkai : gæc, muo hærra i ane diedo

mastegen, mi dam viesost læ, ja buok, mi sust læ, muo gitti sån læ åskaldam ; i åftage stuorrab læk dam viesost go mån, ja i maidegen sån must gielde æreb du, go su akka dån læk, ja moft galggim dalle dam stuorra bahhavuoda dakkat ja suddo dak- dat Ibmel vuostai ? Ja sarnotaddamen læi æmed Joseph bæive bæivest, mutto i sån gullam su, de dappatuvui muttom bæive, go Joseph vissui bådi dagos dak- kat, ja i åftage dalloolmus sidast læm, de doppi æmed Joseph su gaftai ja celki : vællhan muo lusa ; mutto sån gavtes luiti æmed gitti, ja bataradai ja vulgi olgus. Go æmed dal åini, atte guoddam sån læi gavtes su gitti ja bataram lai viesost erit, de sån cuorrvogådi dalloolbmuid, ja si- gjidi celki : gæc, buftam læ ised migjidi dam hebræalas ålbma hæppad migjidi dakkat ; muo lusa sån bådi muo lut oad- det, mutto alla jenain mån cuorrvogåttim ; ja go gulai muo jena bajedæmen ja çuorv- vomen, de gudni sån gavtes muo gitti, ma- nai batarussi ja viekkali. Ja nisson gæcoi, atte gafte årrot galgai su lut, dassaci go su hærra siddi bådi, de daid sagaid æmed sunji muittali ja celki : dat ebræalas balvvalægje bådi muo lusa, gan dån vissui doalvvom læk, hæppad munji dakkat ; mutto go jednam bajedim ja çuorrvogåttim, de muo gitti gavtes sån gudni, ja bataradai olgus. Mutto go Joseph hærra akas sanid gulai, maid sån sunji sarnoi celki : nuft dakkam læ du balvvalægje muo vuostai, de buollai su moarre, ja sån valdi Joseph ja giddagassi su biejai, dam baikkai, gåst gonagas giddaolbmuk cadnujuvvum legje, ja de dast læi dal Josephin giddagasast. Mutto hærra Ibmel læi Josephin ja addi sunji armos ja addi sunji armo gavdnat su calmi åudast, gutte giddagasa vieso åudastcuozoi. Ja gidda- gasa åudastcuozzo addi Joseph gitti buok giddaolbmuid, guddek giddagasast legje, ja buok, mi doaimatuvvut galgai, doaimati Joseph.

Giddagasa áudastcuozzo i mai- degen márrásid dast adnam, mi su gieda vuold læi, dastgo hærra Ibmel læi suin ; ja buok, maid Joseph riamai dakkat, addi hærra Ibmel buorre áuddanæme.

40. Kapital. Dastmannel de dappatuvui, atte gut- te Ægypten gonagas jukkamusaid giedas vuold ani, ja gutte su laibid rakadi, atte dak mæddadeiga hærrasga, Ægypten gona- gas vuostai. Ja Pharao moarrai manai su guoft balvvalegji vuostai, dam alemus jukkamusai áudastcuozzo ja dain alemus laibid dakke vuostai, ja giddagassi sán daid biejai, damanaga baikkai ja dama- naga giddagassi, gást Joseph læi. Ja oaiv- veálmaj biejai Joseph sádno bagjel, ja mælggad aige sái giddagasast ároiga. De dappatuvui, alte guttug niego niegadei- ga guabba niegos áft ija, juokke áft su niegos mavso miel. Ja Joseph sádno lusa bádi iddedest, ja áini sádno, ja gæc, marrasist sái læiga. De jærai sán Pharao balvvalegjin, gudék su giddagasa guoimek læiga, ja celki : manne daggar márras hab- me ádna bæive ? Ja sái celkiga sunji : niego mái lædne niegadam, ja i áftage læk, gutte matta cilggit. Ja Joseph sád- noidi celki : cilgitussa la Ibmel, mutto muittalække munji ! De muittali alemus jukkamusaid áudastcuozzo Josephi su nie- gos, ja celki : niegadam, atte vidnemuorra muo áudast læi, ja gálm oavsek legje vid- nemuorast, ja urbek luodanegje, lædek bátte, ja muorjek laddasen Sadde. Ja Pharao jukkam litte muo giedast læi, ja murjid valddim, ja Pharao littai murji laftas baccim, ja jukkam litte mán addim Pharao gitti. De celki Joseph sunji : dat læ cilgitussa : gálm oavsek gálm bæivek læk ; gálm bæive gæcest de bajed Pharao du oaive ja bieja du fastain amati, ja Pharao jukkam litte fastain su gitti dán addak nuftgo áudal. De multe muo, go burist dunji gævva, ja daga vaimolades- vuoda muo vuostai, atte muo nama dán Pharaoi cælkak ja væketak muo dam vie- sost erit ; dastgo Ebræalazai ædnamest suoladuvvum læm, ja im dakkam læk maidegen, manditti si muo biejam læk giddagassi. Go alemus laibid dakke áini, atte buorre Cilgitusa Joseph dakkam læi, de celki sán sunji : mángis niegadam, ja gæc, gálm vilggis væddelittek mun oaivest legje, ja bajemus væddelittest buokslai

bárramusak ja laibek legje Pharao varas ; ja láddek daid borre væddelittest, mi muo oaivest læi. De vastedi Joseph ja celki : dat læ cilgitussa : gálm væddelittek gálm bæivek læk ; gálm bæive gæcest de baje- dæmen læ Pharao du oaive aldad erit ja du harcastemen læ murri, ja láddek bår- ramen læk oaze aldad erit. Ja de dap- patuvui goalmad bæive, dam bæive, go Pharao riegadam læi, de hæjaid sán da- gai buok balvvalegjidassis ; alemus juk- kamusaid áudastcuozzo biejai sán fastain amati, atte Pharao gitti sán addet galgai jukkam litte, ja alemus laibe dakke sán gácoi harcastuvvut, nuftgo Joseph sádnoidi cilggim læi. Mutto alemus jukkamusaid áudastcuozzo i muittam Joseph, mutto vajaldatti su. 41. Kapital. Guoft jage gæcest de dappatuvui, atte Pharao niegadi, ja gæc, dæno gaddest sán čuozoi, ja gæc, cerca gusak dænost bajasgárgnu, mak dákkas legje ja addamin, ja dak guottomen legje gieddest, ja gæc, cecca ærra gusak gárgnu dai mañnel dæ- nost, dak fastes legje ja gáikas, ja dak Cuozzomen legje dai ærra gusai lut dæno gaddest ; ja dak fastes ja lasse gusak njelle daid cecca dákkas ja buoidde gusaid. De márrani Pharao. Ja fastain sán oaddaji ja nubbe gærde niegadi, ja gæc, čecča ca gorn- oaivek, mak dievva ja cabs legje, mak áft hoalgest legje. Mutto gæc, cecca ærra gornoaivek, mak nævrre ja bævcábiegain billasuvvum legje, bocidegje ja bajasšadde dai siega mañnel, ja dak lasse gornoaivek njelle daid cecca gassa ja dievva gornai- De gáccai Pharao, ja gæc, niekko vid. dat læi. Iddedest de su vuáin márrasist læi, ja sán vuolgati ja čuojai buok Ægyp- ten noaidde álbmaid ja visaid ; ja Pharao muittali sigjidi niegoides ; mutto i áftage læm, gutte Pharaoi daid cilggit mati. De alemus jukkamusaid áudastcuozzo sard- nogádi, ja celki Pharaoi : ádnabæive sud- dom mán muitam. Pharao moarest læi balvvalegjides ala, ja giddagassi muo bie- jai alemus soatteálbma vissui, muo ja alemus laibe dakke ; de mádnost niekko læi áft ija, must ja sust ; ja guabha niekko

su ječas mavso ani, ja mádno lut læi mut- tom hebræalas bardne, alemus soatteálb- ma balvvalægje, sunji mái muittaleime mádno niekkome, ja sán cilgi daid mád- noidi. Ja nuftgo sán cilgi, nuft šaddai ; muo biejai Pharao fast muo amati, ja su harcasti Pharao. De čuojai Pharao ja gácoi Joseph, ja hoapost si dálvvu su gid- dagasast erit ; ja sán bádi Pharao oddi. Ja Pharao celki Josephi : niego mán nie- gadam læm, ja i áftage læk, gutte dam munji matta cilggit, ja dust gullam læm, atte niegoid dán arvedak cilggit. Joseph · Pharaoi vastedi, ja celki : mán im mate Cilggit, mutto buorre vastadus aiggo Ibmel addet Pharaoi. De celki Pharao Josephi : niegadam, ja gæc, dædnogaddest cuzzum, ja gæc, cecca buoidde ja dákkas gusak

dænost bajas gârgn̄u ja guottomen dak legje gieddest, ja gæc, cêcca ærra gusak dai man̄jel gârgn̄u, dak gâikas legje ja sagga fastes ja lašše ja ađdamtaga, daggar fastes gusaid im oaidnam læk äbba Ägypten ædnamest, ja dak lasse ja fastes gusak borre daid åudeb cecca buoidde gusaid, ja go dak bårram legje daid, de i dovd- dum, atte dak legje bårram daid, dastgo habme ain fastes læi nuftgo åudal. De mårranim, ja go fastain niegadim, de äid- nim ja gæc ! cêcca gornoavek dievva ja šiega åft hoalggai bajassadde ; ja gæc, cecca ærra gornoavek, gâikas, asetes ja biegest balddujuvvum, dai man̄jel bajassadde, ja dak nævrre gornoavek borre daid siega gornäivid. Ja muittalam læm dam niego noaidde ålbmaidi, mutto i åftage læk, gutte daid niegoid mun̄ji cîlggit matta. De celki Joseph Pharaoi : Pharao niekko åft læ, Ibmel diedetam læ Pharaoi, maid sån dakkat aiggo. Cêcca šiega gusak cêcca jagek læk, ja cêcca Siega gornoavek cêcca jagek læk, dat åft niekko læ ; dak cêcca fastes ja lasse gusak, mak dai man̄jel ba- jasgârgn̄u, cêcca jagek læk, ja dak cêcca guoros, dalkest balddujuvvum gornoavek cêcca nælge jagek læk. Dat de læ, maid Pharaoi celkkim, Ibmel adda Pharaoi oaid- net, maid sån dakkat aiggo. Gæc, boat- temen læk cêcca jagek, stuorra valljogas- vuoda jagek, äbba Ägypten ædnami, mutto

dai man̄jel de cecca nælge jagek boatte- men læk, ja Ägypten ædnam valljogas- vuotta sadda vajalduvvut, ja nælge dus- Sadæmen læ ædnam ; ja valljogasvuotta i sadda dovddujuvvut ædnamest dam nælge ditti, mi boatta, dastgo låssadrak dat šadda. Mutto atte Pharao guoft gærde niegadi, dat arvedatta, atte duodairakkan Ibmel nuft dakkat aiggo, ja fårgarakkan aiggo Ibmel nuft dakkagoattet. Mutto äidnus dal Pharao aldsis jiermalaš ja vises ålbma, ja bigjus su Ägypten ædnam bagjel ! Nuft dakkus Pharao ja bigjus sån geccid ædnam bagjel, ja valddus vidad oase ædnam sad- dost dai cecca valljogasvuoda jagi sist, ja Coagget si galggek buok dai boatte buorre jagi šaddoid, ja gornid si coakkai buftet galggek Pharao gieda vuollai, ja šaddoid gavpugi sisa vurkkit, vai bårramusak saddasi ædnam varas dai cecca nælge jagi sist, mak boattemen læk Ägypten ædnam bagjel, amas ædnam saddat duššaduvvut nælgest. Ja dam sane buorren ani Pharao ja su balvvalægjek ; ja Pharao celki balv- vategjidassis : mattepgo mi vela daggar ålbma gavdnat, gan sist Ibmel vuåiñ læ ? Ja Pharao celki Josephi : go Ibmel læ ad- dam dun̄ji buok dam diettet, de i åftage nuft jiermalas ja vises læk go dån ; muo dalo bagjel dån galgak læt ja muo dalo åudastcuozzo, ja gulolazak galggek buok muo olbmuk læt du njalbmai, dusse thruo- no ald mån aleb aigom læt go dån. Vela sarnoi Pharao Josephi : gæc ! äbba Ägypten ædnam bagjel mån biejam du. Ja Pharao celki Josephi : mån Pharao læm, ja du dato bagjel i åftage olmus oazo giedas daihe juolges bajedet äbba Ägypten ædnamest. Ja Pharao addi Josephi dam nama : ciegosvuoda almostgje, ja addi sun̄ji akkan Asnath, Potiphera nieid, On pap. De vulgi Joseph Ägypten ædnam iskadet. Joseph gålm låge jage boares læi go Pharao, Ägypten gonagas åudast cuozoi. Ja Joseph vulgi Pharao lut ja äbba Ägypten ædnam mietta sån birra vagjoli. Ja dai cecca valljogasvuoda jagi sist de saddadi ædnam hui saggarakkan ållo. Ja buok dai cecca šiega jagi sad- doid, mak Ägypten ædnamest legje, sån

cåggi, ja šaddoid sån gavpugidi biejai. Nuft coakkai buvti Joseph jafoid nuftgo ave saddoid hui saggarak ållo, dassaci go låkkamest heiti, dastgo æi sat læm saddok låkkamest. Ja Josephi riegadeiga guoft barnek åudal go nælge jakke bådi, gæid sun̄ji Asnat riegadatti, Potiphera nieid, gutte pap læi Onast. Ja boarrasabbo nama sån Manasse gåcoi ; dastgo, celki sån, Ibmel mun̄ji læ addam vajaldattet buok hættam ja accam dalo, ja nuorab barne nama sån Ephraim gåcoi ; dastgo, celki sån, saddulazzan læ Ibmel dakkam muo muo oasetesvuoda ædnamest. Ja de nok- ke dak cêcca valljogasvuoda jagek, mak Ägypten ædnamest legje, ja dak cecca nælge jagek ja alggegåtte boattet, nuftgo Joseph cællkam læi, ja nælggehætte buok ædnamin læi, mutto äbba Ägypten æd- namest laibbe læi. Go dalle äbba Ägypten ædnam nælggogådi, de cuorvvogåtte olbmuk laibe Pharaost, ja Pharao celki buok Ägypten olbmuidi : vuolgget Joseph lusa, ja maid sån gåcco, dam dakkat. Go dal nælggehætte äbba ædnamest læi, de ravastisgådi Joseph buok jafo aitud, ja Ägyptalazaidi vuovdegådi ; ja nælgge lassanæmen læi Ägypten ædnamest. Ja buok ædnam olbmuk Ägypten ædnami båtte Joseph oddi, oasstem varas ; dastgo sagga garas læi nælgge buok ædnamin. 42. Kapital. Go Jakob åini, atte vuovddem jafok Ägyptenest legje, de celki sån barnidassis : manne gæccabættet di nubbe nubbe ala ? Ja celki : gullam læm, atte vuovddem jafok Ägyptenest læk, vuolgget ja oasstet, vai ællep, ja amamek jabmet. Ja Joseph låge veljak vulgge jafoid Ägyptenest oasstet, mutto Joseph velja Benjamin Jakob i vuolgatam veljaidesguim ; dastgo, celki sån, daidda mikkege oasetesvuodaid.sun̄ji dappatuvvut ! De båtte Israel barnek jafoid oasstet, nuftgo ærra olbmuk, gudek båtte, dastgo

nælgge læi Kanaan ædnamest. Ja Joseph ædnam hærra læi, sán de læi, gutte jafoid vuvdi buok ædnam olbmuidi. Ja Joseph veljak bätte, ja su áudast gábmardalle, ja muodoidæsek ala jecaidasek luitte. Go Joseph veljaides áini, de dávdai sán

sin, mutto amasen sán ječas ani, ja gar-raset sigjidi sardnogádi ja celki : gást boat-tebættet di ? Si vastedegje : Kanaan ædna-mest jafoid oasstet. Joseph galle veljaides dovdi, mutto æi si dávdam su, ja Joseph niegoides mui, maid sin birra niegadam læi, ja sigjidi celki : iskadægje olbmuk di læppet, gudek boattam læppet isskat, gást ædnam ravas læ. Mutto si celkke sunji : æp mi læk, hærra ! du balvvalægjek boat-tam læk jafoid oasstet ; mi læp buokak áft álbma barnek, duodallas olbmuk mi læp, æi læk du balvvalægjek iskadægje olbmuk. Sán celki sigjidi : i læk duot ! boattam di læppet isskam ditti, gást ædnam læ ravas. Si celki sunji : mi du balvvalægjek guoft nubbe lákkai veljak læi-mek, áft álbma barnek Kanaan ædna-mest ; ja gæc, nuoramus dal accamek lut læ, mutto áft i læk sat vela hæggast. Mutto Joseph sigjidi celki : alma læ nuftgo cælkkam læm, atte iskadægjek di læppet, dast di galggabættet gæccaluvvut, nuft duot go Pharao ælla, æppet di dast erit bæsa, áudal go din nuoramus vellja boatta dek. Vuolgatækket muttom gaskastadek velljadek viezzat ; mutto di galgga-bættet gidda baccet, ja sadnadek guorataljuvvut galgga, jás duotvuoda di cælkebættet, daihe jás iskadægje olbmuk di læppet, nuft duot go Pharao ælla. Ja giddagasast sán ani sin gálm bæive. Goalmad bæive de celki Joseph sigjidi : dakkat nuft, de di oazzobættet ællet, dastgo Ibmelest balam. Læppetgo di duodallas olbmuk, de addet áft velja dist baccet dasa din giddagassi, ja vuolgget dalle di, ja valddet mieladek, maid di oasstam læppet nælge ditti, ja buftet din nuoramus velljadek muo oddi, de din sadnadek jake-tatte læ, ja æppet di galga jabmet. De si sardnogátte nubbe nubbai : duodairakkan dam mi ansasam læp velljamek ditti, gan sielo balo mi áinimek, go mist sán rákka-dallamen læi, ja æp mi gullat aiggom ; de boatta dal dat hætte min bagjeli. Ja Ruben vastedi sigjidi ja celki : alma digjidi dam celkkim, go sardnum : allet suddoid barne vuosstai, ja æppet di gullam, gæc, dal su varak gaibeduvujuk. Ei si diettám, atte

Joseph sin giela addi, dastgo tuolko čada sán singuim sarnoi, ja sin bælest sán jecas járggali ja čieroi ; mutto go sin bællai járggalam læi, ja sardnom læi singuim, de valdi sán Simon sin gaskast erit, ja čanai su sin oainededin. De gácoi Joseph sin sækaid jafoguim dævdet, ja sin rudaid sin sækai sisa bieggat, ja biemo sigjidi addet matke varas, ja nuft sán sigjidi dagai. Ja si bigje sin jafoid aseni ala ja manne matkkasæsek ; mutto go muttom sist sækas lækasti igjasajest asenassis biemo addet, de áini sán rudaides, ja gæc, dak sækast legje, ja veljaiddassis sán celki : muo rudak ruoftot boattam læk ; de si hærduovve ja suorgganegje, ja celkki nubbe nubbai : mi læ dat, maid Ibmel dakkam læ migjidi ? De si ace lusa bätte Kanaan ædnam, ja si muittalegje sunji, mi sigjidi dappatuvvum læi. Ja dappatuvvi, go si salkastegje sækaidæsek, gæc, de juokkas rudaides sækastes gavnai ; ja si ja ace áidne sin rudaid, ja si suorgganegje. De celki sigjidi Jakob, sin ace : di manatuttebættet muo ! Joseph i sat læk, ja Simeon i sat læk, ja Benjamin di aiggobættet valddet ; buok muo bagjeli boatta. De celki Ruben accasis : oazok muo guoft barnid gádet, jás Benjamin im diervvan ruoftot doalvo dunji, adde su muo gitti, ja ruoftot mán buvtam su du lusa. Ja sán vástedi : i galga dat muo bardne dinguim mannat, jabmam læ su vellja, ja sán áft bacca. 43. Kapital. Ja garasrak læi nælgge ædnamest. Ja go si daid jafoid bárram legje, maid Ægyptenest si buftam legje, de celki sigjidi acesek : mannat fastain dákká, ja casstet migjidi bárramušaid. De sarnoi sunji Juda, ja celki : garraset biejai álmaj duotvuoda dam bagjeli, ja celki : æppet di oazo muo čalmid oaidnet, jás velljadek i boade dinguim. Aigok dal velljamek min farroi bieggat, de vuolas mannat mi aiggop, ja bárramušaid dunji oasstet ; mutto jás ik dán aigo su bieggat, de æp mi vuolas mana, dastgo álmaj migjidi celki : æppet di oazo muo calmid oaidnet, jás velljadek i læk dinguim. Mán su áudast

vastedet aigom ; muo giedast dán galgak gaibedet su ; jás im doalvo su ruoftot du lusa, ja jás im bieggat su du čalmi oddi, de asalas du vuollai mán aigom læt buok beividam. De celki ace : go nuft færtte læt, de lekkus. Valddet dalle velljadek, gærgatækket jecadek ja vuolgget ruoftot álbma lusa, ja buok vægalas Ibmel addaši digjidi vaimoladesvuoda álbma lut, atte din nubbe velja sán luoitta ja Benjamin. De valdde álbmak addaldagaid ja guabbaci have rudaid ja Benjamin, ja rakedegje jecasek máhkkai ja vulgge vuolas Ægypteni, ja bätte Joseph oddi. Go Joseph áini Benjamin sin lut, de celki sán dalos áudastcuozzo : doalvo daid álbmaid vissui, njuova ššivet, ja rakad mallasid, dastgo dak álbmak galggek læt muo gask bæive mallasi guosse. Ja álmaj dagai nuftgo Joseph gácoi, ja doalvoi álbmaid Joseph vissui. Ja álbmak

ballagätte, go Joseph vieso sisa si dälvvujuvvujegje ja celkke : dai rudai ditti, mak min sækai sisa boattam legje, mi šaddap dal dek sisa dälvvujuvvum, vai min ala sän oazzo boattet ja balvvalægjenes ja oabmenes min dakkat ja min asenid. Ja si manne dam älbma lusa, gutte Joseph dalloäudastcuozzo læi, ja vieso uvsä gurast si sardnogätte sunji, ja celkke : gula härracæmek ! mi læp jä äudal dast ællam bärramusaid oas- stet, ja dappatuvui, go maccam matkest mi læimek, go igjasagjai mi bädimek ja sækaidæmek ravasteimek, gæc, de legje juokke olbmu rudak bajeld su sækä sist, ja daid mi fastain mielðæmek læp buftam, ja vela ærra rudaid mi læp mielðmek buftam bärramusaid oasstet ; æp mi die- ðe, gi bieggjam læ min rudaid min sækai sisa. Ja sän vastedi : lækket ervokak, allet bala ! din Ibmelædek ja din vanhemidadek Ibmel addam læ diggidi æloid din sækai sisa ; boattam læk din rudak muo gitti. Ja sän doalvoi Simon olgus sin lusa. De doalvoi sän älbmaid Joseph vissui, addi siggidi çace, ja si bassalegje julgidæsek, ja suinid sän addi sin asenidi. Mutto addaldagaid si rakadegje garvvasi, dassaçi go Joseph badi gask bæive aige, dastgo gullam si legje, atte dast si bärrat

Cal- galgge. Go Joseph badi, de si bufte sunji addaldagaid, maid giedastæsek si adne, ja su äudast si jeçasek vuolas luitte ædnami. Ja diervuodaid sän siggidi cel- ki, ja celki : buristgo alla accadek, dat vuoras olmus, gan birra di sarnoidek, velago ain ællemen læ ? Si celkke : du balvvalægjasad, min accasemek, burist gævva, ja ællemen ain læ, ja si gäbmardalle ja ædnami jeçasek luitte su äudast. mides sän bajedi, ja äini Benjamin, veljas, ædnes barne, ja celki : lægo dat din nuo- ramus vellja, gan birra di munji muitta- leidek ? Ja Joseph celki sunji : Ibmel lekkus dunji armogas, barnacam ! Ja Jo- seph olgus manai hoapost, dastgo buolla- men læi su vaibmo veljaides vuostai, cierron saje sän açai, manai siskemus vissui ja çieroi. De bassali sän calmides, badi fastain ja doalai jeças, ja celki : buf- tet dal bärramusaid. De si su oddi bigje sierranessi, ja sin oddi sierranessi, ja Ægyp- talazai oddi sierranessi, dastgo ægyptalas olbmuk bärramen æi læk ebræalas olb- mui sækka. Ja cåkkaamen legje Joseph veljak su buotta, boarrasamus ages mielð, ja nuoramus su nuorravuodas mielð, dast saggarak si äudušegje gaskastæsek. 44. Kapital. Ja Joseph gäçoi dalos äudastcuozzo ja celki : dævde dal dai älbmai sækaid bärramusaiguim, nuft ædnag go fivridæ- mest læ, ja bieja juokke älbma rudaid bajeld su sækä sisa ; ja muo jukkam litte, dam silbbalitte, bieja dam nuoramus älb- ma sækä sisa ja vela jafo rudaid. dagai, nuftgo Joseph sunji celki. dest, go cuvgudisgådi, de luittujuvvujegje älbmak matkkai ja sin asenak. Go gay- Ja sän Idde- pugest si vuolggam legje ja æi vela guk- ken læm, de celki Joseph dallosundasis : lika dal bajas, doarradala daid älbmaid, ja go juvsak sin, de cælkket galgak siggi- di : manne læppet di burid mafsam bahai- guim ! Igo dist læk dat litte, mast muo herra jukka ? baha dago galle di læppet dakkam. Ja sän juvsai sin ja celki siggidi daid sanid. Ja si celkke sunji : manne sardno härramek daggar sanid ? lekkus gukken du balvvaleggjidad lut nuft dakkat !

Gæc, rudaid, maid gavnaimek bajeld sæ- kaidæmek sist, mi dunji fastain buftam læp Kanaan ædnamest ; manditti galgaimek mi dalle du härrad viesost suoladet silb- baid daihe gollid ? Gæn lut du balvvaleggi gaskast dat gavdnujuvvu, sän jabmet galg- ga, ja mi du härrad balvvalægjek aiggop læt. Sän vastedi : lekkus din sani mielð ; sän, gæn lut dat gavdnujuvvu, sän balv- valægje galgga læt muo vuold. De si hoapotegje jeçasek, ja juokkaš sækas æd- nam ala biejai, ja juokkað sækas nuolai ; ja sän açai, ja riæmai vuost boarrasamus lut nuoramus ragjai, ja jukkam litte gavd- nujuvui Benjamin sækast. De si gaikko- gätte biftasidæsek, ja juokkaš asenes ala biejai, ja gavpugi si ruoftot järggalegje. De badi Juda ja su veljak Joseph vissui, ja sän ain dast læi, ja si luitte jeçasek æd- nami su calmi äudast. Ja Joseph siggidi celki : mi dagoid læ dat, maid di læppet dakkam ? alma di fertidek diettet, atte älmaj, nuftgo mån læm, dam mattim boddi boattet ? De celki Juda : maid galggap mi härrasæmek cælkket, maid galggap mi sardnot, ja moft galggap mi jeçcæmek bu- testet ! Ibmel oaidnam læ balvvaleggjidad suddoi bællai ! gæc, härramek balvvalæ- gjek mi læp, sikke mi ja sän, gæn duok- ken dat gavdnujuvui. Mutto Joseph cel- ki : lekkus dat gukken muo lut nuft dak- kat ; dat älmaj, gæn lut litte gavdnujuvui, Saddus sän muo oabmam ja balvvalægje ; mutto di oazzobættet raffhai mannat açça- dek lusa. De manai Juda äuddan sunji lagabuid, ja celki : gula, muo rakis härra- cam ! suova du balvvalægjad äft sane bak- kodet ; ellus du moarre bullu du balvva- læggjad vuostai, dastgo dân læk nuftgo Pharao ! Muo herra jæräi su balvvale- ggjin : lægo dist vela acce daihe vellja ? ja mi celkimek härrasæmek, mist ain boares acce læ, ja sust nuorra bardne læ, gæn boaresvuodastes sän læ sakkanattam, su vellja jabmam læ, ja sän äft baccam læ ædnes maññai, ja aççe adna su rakkasen ; ja balvvaleggjidassad dân celkik : buftet su vuolas muo lusa,

vai su oainam ; de celki- mek hærrasæmek : i mate bardne aces lut vuolgget ; jås aces lut vuolga, de jabma

acce. De celkkik dân balvvalegjidassad : jås din nuoramus velljadek i boade din- guim, æppet di oazo oaidnet muo calmid. Ja go bajas mi manaimek du balvvalæ- gjad, min accamek lusa, de hærramek sanid mi sunji muittaleimek. Ja dal, jås balvvalægjad, accam lusa mån boadam, ja bardné i læk minguim, go su siello bar- nes sielo sist gidda årro, de dappatuvvut aiggo, go oaidna, atte dat su bardne i su lusa ruoftot boade, de sån jabma, ja du balvvalægjek buftek dalle balvvalægjad, accamek, curgis vuovtaid havddai mår- rasin. Dastgo mån åudastålmajen man- nim barne åudast accam lut, ja accasam celkkim : go im mån buvte su du lusa, de asalas aigom læt du vuollai buok beivi- dam. Ja dal, hærracam, suova, atte mån du oabmenad ja du balvvalægjenad bacam barne sajest, ja luoite barne mannat vel- jaidesguim ; dastgo moft mattim mån accam lusa mannat ja accam mårras oaid- net, go bardne i ruoftod boade muin ! 45. Kapital. De i mattam Joseph jecas doallat sin åudast, gudek su birra çuzzu, ja çuorvoi : vulggusek buok olbmuk olgus ! ja i åftage olmus su lut læm, go Joseph jeças almoti veljaidassis. Ja sån çierrogådi, atte Ægyp- talazak dam gulle ja Pharao dallo, ja Jo- seph celki veljaidassis : mån Joseph læm ; lægo acce ain ællemen ? mutto su veljak æi mattam sunji vastedet, dastgo suorgga- nam si legje sust. De celki Joseph vel- jaidi : boattet dek muo lusa, ja si båtte, ja sån celki : mån læm Joseph din vellja- dek, gan Ægypteni di vuvdidek ; ellus dat mårrastekku din dal, go di vuvdidek muo dek, dastgo Ibmel muo vuolgatam læ dek din åudal din ællem bisotam ditti. Guoft jage læ nælgge årrom ædnamest, ja vela vit jagek baccek, go ædnam barg- go ja lagjim i læk ; ja Ibmel muo bieggjam læ din dam ædnamest bisotet, ja din bæ- set stuorra besstemin. Ja dal æppet di de læk, gudek muo bieggjam læppet dek, mutto Ibmel ; Pharao ja åbba su dalo accen sån læ dakkam muo ja hærran åbba Ægypten ædnam bagjel. Mannat dal hoa- post ja vuolgget accam lusa ja cælkket

sunji : nuft sardno du bardnat Joseph : hærran læ Ibmel dakkam muo åbba Ægypten bagjel, boade vuolas muo lusa, ja ale agjan ; Gosen ædnamest assat dân galgak muo lut, dân ja du manak ja du manai manak, du sivetak ja du vuovsak ja buok, mi dust læ ; ja du æletet aigom dábbe, dastgo vela ain læ vit jage nælg- ge, amad roappanet vaivasvutti dân, du dallo ja buok, mi dust læ ! Gaccat, velja- cak, atte din calmek åidnek, ja muo vel- ljam Benjamin calmek oaidneb, atte njal- malazzat dinguim mån sarnom ; ja muit- talet di galggabættet buok muo hævas- vuoda, mi must læ Ægyptenest, ja buok, maid di læppet oaidnam, ja gaccat ja viezzat accam vuolas dek ! Ja Benjamin, veljas cappat birra sån falli, ja çieroi, ja Benjamin çieroi su cappat birra. Ja buok veljaides Joseph cumasti, ja çieroi sin vuosstai, ja de vuost sardnogåtte su veljak suin. Ja bagotuvui Pharao viesost, ja celkkujuvui Joseph veljak boattam læk. Ja buorren Pharao dam ani ja su balvva- lægjek. Ja Pharao celki Josephi : cælke veljaidassad : dakkat nuft, bieggjat spiridek ala ja mannat bajas Kanaan ædnam, ja valddet accadek ja din dalloolbmuid, ja boattet muo lusa, ja Ægypten buoremus ædnam digjidi addam, ja ædnam buore- mus şaddoid di galggabættet bårat. Nuft luiti Joseph veljaides, ja si vulgge, ja sån celki sigjidi : allet riddal matke ald ! Si bajasmanne Ægyptenest ja Kanaan ædna- mi båtte Jakob acesek lusa. Ja si muit- talegje sunji ja celkke : Joseph ain ælle- men læ, ja hærra sån læ åbba Ægypten ædnam bagjel ; mutto su vaibmo coasskes åroi vuost, dastgo i sån jakkam sigjidi. De si celkke sunji buok Joseph sanid, maid sån sigjidi sardnom læi, ja buok vuogjam raidoid Jakob åini, maid Joseph bieggjam læi su fivrrit, de ællai Jakob acesek vuåin, ja Israel celki : galle dat læ nuft, Joseph muo bardne ællemen læ ain, vuolgget dåkka aigom su oaidnet åudal go jamam ! 46. Kapital. De manai Israel matkkai buokain, mi sust læi, ja bådi Beersabai, ja dast sån

oafferuşai aces Isak Ibmeli. Ja Ibmel sarnoi sunji igjaoainatusai sist, ja celki : Jakob, Jakob ! ja sån'celki : dast læm ! Ja Ibmel celki : mån læm Ibmel, accad Ibmel ; ale bala vuolas vuolggemest Egypteni, dastgo ædnag olbmui accen mån dagam du dábbe. Mån duin vuolas manam Egypteni, ja fastain dast erit du bajas doalvvot aigom, ja Joseph dæddet galgga du calmid oft. De vulgi Jakob Beersa- bast, ja Israel barnek bigje acesek Jakob, akaidæsek ja manaidæsek dai fivrrim rai- doi ala, maid Pharao bieggjam læi su doalv- vom ditti. Ja si valdde sivetidæsek, æloidæsek ja daveridæsek, maid si fidnim legje Kanaan ædnamest ja båtte Ægypten ædnam, sikke Jakob ja su sakkagådde ; barnides ja bardnebarnides, nieidaides ja bardnenieidaides ja åbba sakkagåddes je- caines sån valdi Egypteni. Buok sielok, gudek Jakobin Egypteni båtte, gudek su manak legje, æreb su barni akai, 66 sielok legje ; mutto

Joseph barnek, gudek sunji riegadam legje Ægyptenest, guoft sielok læiga ; de buok sielok Jakob goadest, gudek Ægypteni bätte, 70 sielok legje. 47. Kapital. De bådi Joseph ja muittali Pharaoi : muo acce ja muo veljak boattam læk Kanaan ædnamest. Ja Joseph buvti aces Jakob sisa ja divoi su Pharao oddi, ja Ja- kob buristsivnedi Pharao. Ja Pharao celki Jakobi : man boares dån læk ? Jakob vastedi Pharaoi : matkkam ællem jagi bæi- vek 130 jagek læk ; harvva ja bahha legje muo ællem jagi bæivek, ja æi si ællam læk vanhemedam ællem jagi beivid sin matke ællem beivin ! De buristsivnedi Jakob Pharao, ja vulgi su lut. Jakob eli 17 jagid Ægypten ædnamest, ja su ællem akke 147 jagek legje. Israel asai Ægypten ædnamest Gosenest, ja buok Israel manak dast årromen legje, saddulazak si legje, ja saggarakkan si lassanegje. Mutto go Israel jabmen bæivve lakkani- gådi, de ravkai sån barnes Joseph, ja sunji celki : vuainadet mån aigom van- hemidam lut, daga munji dam rakisvuo- da muo rubmas sin havddai doaimatet,

ik dån galga havdadet muo Ægypteni, ja dam læppedi Joseph acçasis. 48. Kapital. Dasto muittaluvui Josephi : gæc accat buoccamen læ ! ja su guoft barnid sån jeçaines valdi, Manasse ja Ephraim ; de celkkujuvui Jakobi : gæc, bardnat Joseph boatta du lusa, ja Israel likai bajas ja cåkkanen oaddemsagjasis. 49. Kapital. Ja buok barnides ravkai Jakob åud- dasis ja celki : boattet Coakkai muo oddi, ja digjidi cælkket aigom, mi digji- di dappatuvvumen læ mañemus beivin ! Coagganækket Jakob barnek ja gullat ! gullat accadek Israel ! Ibmel herra nammi buristsivnedi dal Jakob buok manaides, ja Juda birra sån nabmalassi nuft sarnoi, dastgo Juda såkkagåddest bådi hærreak Jesus Kristus : Juda ! du gudniettemen læk du veljaidad, Vašalazaidad bagjelist årro du gietta, Accad barnek du gåbmardallamen læk, I javkkamen læk septer Juda giedast erit, Ige raddim soabbe su julgi gurast, Åudal go sån boatta, dat rafhe gonagas, Gæn olbmuk guldalæmen læk. 50. Kapital. Go Joseph veljak åidne, atte acce Ja- kob jabmam læi, de si celkke : Joseph vasestes daidda adnet min, ja dal sån daidda min bagjeli mafset aiggot daid bahha dagoid, maid mi læp sunji dak- kam ! De si sane Josephi cælketegje : adda- sik veljaidassad andagassi sin mæddadu- saidæsek, ja sin suddoidæsek ; dastgo ba- haid si galle læk dunji dakkam ; mutto addasik dal du accad Ibmel balvvalægjidi sin mæddadusaidæsek andagassi ! De Jo- seph cierrogådi, go daid sanid sån gulai. Ja su veljak bätte ja gåbmardalle su ja celkke : gæc, mi lap du balvvalægjek. Mutto Joseph sigjidi celki : allet bala ! læmgo mån Ibmel sajest ! Bahab guvllui galle din jurddagak ja arvvalusak legje, mutto Ibmel buoreb guvllui, dam dakkat, mi dal dakkujuvvum læ, ædnag olbmuid hæggast bisotet. Allet bala ! din ja din smavva manaid mån æletet aigom ! Nuft jeddi Joseph veljaides, ja rakisvuodain

sigjidi sarnoi. Ja Joseph eli 110 jagid. Ja Joseph celki veljaidassis : mån jamam, mutto duodairakkan boatta Ibmel din oappaladdat, jes sirddet sån aiggo din dam ædnamest erit dam ædnami, maid læppedam sån læ Abrahami, Isaki ja Ja- kobi. Duodairakkan aiggo Ibmel din oappaladdat, ja de galggabættet di muo davtid dast erit mielddæk valddet. Nuft de jami Joseph 110 jage boares. 2 Moses girje. 1. Kapital. Dak læk Israel manai namak, gudek Ægypteni bätte Jakobin ; juokkas daloi- nes : Ruben, Simon, Levi, Juda, Isaskar, Sebulon, Benjamin, Dan, Naphtali, Gad ja Aser ; ja buok sielok, gæi acce Jakob læi, 70 legje, mutto Joseph ja åudal Ægyptenest læi. Joseph jami ja buok su vel- jak ja åbba dat såkkagådde ; ja Israel 2 Moses girje, 1. Kap. 129 manak saddulazak legje, lassanegje ja æd- nanegje ja šadde saggarakkan ållo, atte ædnam sist dievai. De ådda gonagas bådi Ægypten bagjel, gutte Joseph i diet- tam, ja olbmuidassis sån celki : gæc, Israel manai olbmuk ædnagak læk ja æmbo go mi ; varogasat mi aiggop mænudet sin- guim, amasek si vela ædnanet, ja amasek, jås soatte šaddaši, vašalazaidemek bællai si mannat, ja min vuosttai soattat ja æd- namest erit vuolgget, de si barggosundaid sin bagjel asategje garra bargoiguim sin givsedet, ja bajas rakadæmen si legje Pha- raoi gavpugid Pithom ja Raamses, mai sisa galvoid biegtat ; mutto made ambo si Israel olbmuid givsedegje, dade æmbo si ædnanegje ja viddanegje, atte Ægyptala- Zak hirbmastuvve Israel manai ditti, ja Ægyptalazak arnotæmek legje ja naggi- jegje Israel manaid garrasamus bargoidi, ja Ægyptalazak dakke Israelitalazai allem illa ællem lakkai garra bargoi boft laire ja geđgi sist, ja moaddeslai mæcebargoi- guim ja buokslai dujiguim, maid armo- tes lakkai si bigje sin bagjeli ; ja Ægypten

gonagas gæcoi hebræalas sælggeednid, gæin nubbe namma læi Siphra, nubbe Pua, ja celki sådnoidi : go hebræalas nissonid dái væketæppe riegadattet ja oaidnebætte, atte bardnemanna læ, de hæggatuttet dái galg- gabætte dam, mutto jås nieidmanna læ, de dat oazzo ællet. Mutto sælggeædnek balle Ibmelest, ja æva sái dakkam sane mielddæk, maid Ægypten gonagas gæccom

læi, mutto addiga bardnemanaid ællet. De ravkai Ægypten gonagas sælggeednid ja sådnoidi celki : manne læppe dâi dam dago dakkam, ja bardnemanaid dâi ad- dam læppe ællet ? Sælggeædnek vastedeiga Pharaoi : hebræalas nissonak æi læk nuft- go ægyptalal nissonak, dastgo nannos luonddo sist læ, åudal go sælggeædnek bättik, de si ja riegadattam læk. Ja Ibmel burid dagai sælggeednidi, ja Israelitalazak lassanegje ja saggarakkan si ædnanegje ; go sælggeædnek Ibmelest balle, de Israeli- talazai daloid sån laseti. De gaCoi Pha- rao buok su olbmuid, ja celki : buok bar- nek, gudek riegadek, balkestækket daid dædnoi, mutto buok nieidak åzzuk ællet. 2. Kapital. Ja Muttom ålmai Levi dalost manai ja valdi nieid Levi dalost, ja nisson mana vuosttai şaddai ja barne riegadatti, ja go ædne åini, atte cabes sån læi, de sån ciegai su gålm mannod ; mutto go sån i mattam Sat gukeb su čiekkat, de valdi sån ucca vadnasas, hâşain dakkujuvvum, bikai dam ja biejai barne dam sisa, ja biejai su dædnogadde suini gasski. barne oabba čuozzome lai viek gask dast erit oaidnem varas, mi sunji dappatuvvu- men læi. De bådi Pharao nieid dænost ječas laoggot, ja su balvvalægje nieidak dædnogadde mielld vazaşæme legje, ja nieid åini dam ucca vadnasas suini ga- skast, ja balvvalægje nisson sån biejai dam bajasvalddet. Go sån dam lækasti, de åini sån mana, ja gæc, barnas čieroi, ja nieid armeti su, ja celki : ebræalas bardne dat læ ! de oabba sardnogådi Pharao niid- di : galgamgo vuolgget ja njamatægje dunji viezzat ebræalas nissoni gaskast barne njamatet ? Ja Pharao nieid vastedi sunji : vuolge ! ja de vulgi nieid, ja ravkai mana

ædne. Ja Pharao nieid sunji celki : valde dam manas, ja njamat dam munji, balka dunji addet aigom. Ja nisson valdi mana ja dam njamati. Ja go manna stuores læi Saddam, de buvti sån su Pharao nieid lusa, ja su manna sån Saddai, ja nieid addi sunji dam nama Moses, dastgo sån celki : Cacest du bajasvalddam læm. Ja de dappatuvvui dam beivin, go Moses læi Saddam stuores, de veljaides lusa sån manai ja åini sin garas bargoid, ja åini muttom ægyptalal ålbma sorbme- men muttom ebræalas ålbma, muttom su veljain, ja birras Moses gæcai, ja go åini, atte i åftage olmus dast læm, de goddi sån dam ægyptalal ålbma, ja ciegai su saddo vuollai. Nubbe bæive manai Mo- ses fastain olgus, ja gæc ! guoft ebræalas ålbmak bælkkemen læiga gaskastæsga, ja Moses sunji celki, gutte verid dagai : manne camakgo velljad ? Ja sån vastedi : gi læ bieggjam du oaivamuzzan ja duob- maren min bagjel ? gaddakgo muo gåddet, nuftgo dam ebræalas ålbma dån goddik ? De ballagådi Moses ja celki : læ galle dietto boattam dam dago birra ! Ja Pha- rao saddai gullat dam aše, ja gåddestuv- vamen læi Moses ; de bataradai Moses Pharao calmi åudast erit, ja årromen læi Midian ædnamest ja åroi muttom galdo lakka. Ja Midian papast čiecca nieidak legje, dak bätte ja cace goaivvomen legje ja dævddegátte caccellittid acesek savcaid jugatet. De gæccek bätte ja nårdestegje sin erit ; mutto Moses Cuozzeli, væketi sin ja jugati sin savcaid. Go si dal acesek Reguel lusa bätte, celki sån : manditti boattebættet di nuft fårg siddi ådna bæi- ve ? Si vastedegeje : muttom ægyptalal ål- mai gajoi min baimetegji giedast, ja vis- Salet cace sån goaivoi migjidi ja jugati savcaid. Ja nieidaidassis pap celki : gåst læ sån ? manne luitidek di dam ålbma vuolgget ? ravkkat su, vai minguim sån bårra. Ja Moses miela oazoi Reguel lut årrot, ja sån addi Mosesi nieidas Zippora, gutte barne sunji riegadatti, ja Moses gacoi su nama Gersom, dastgo celki sån : guosse olmus mån læm nubbe æd- namest.

Gukka aige gæcest de jami Ægypten gonagas. Ja Israel barnek şuokkemen legje dam garra balvvalusa ditti, ja curv- vu, ja sin cuorvvom bajas manai Ibmel oddi ; ja Ibmel gulai sin suokkatusaid, ja littos Abrahamin, Isakin ja Jakobin sån muiiti, ja Ibmel gæcai Israel manai bællai ja dâvdai sin olmuces. 3. Kapital. Ja Moses guodoti Jethro vuopas, Mi- dian pap, savcaid, ja sån vuojeti daid gu- kebuid maccai, ja bådi Ibmel varrai Ho- rebi. Dast almoti jecas hærra engel sunji dâla njuofcam sist basstelis lanjai miesta- gest : ja Moses gæcai, ja gæc, miest buol- Iemen læi dâlast, ja basstelis lanjai miest i dussen buollam. De celki Moses : laga- buid mannat aigom ja dam stuorra oaina- tusa oaidnet, manditti basstelis lanjai miest i dussen buole. Mutto go hærra åini, atte boattenen læi gæccat, de cuor- voi Ibmel sunji basstelis lanjai miestagest, ja celki : Moses, Moses ! ja sån vastedi : dast læm. Ja Ibmel celki : ale lagabuid boade, nuola gabmagidad julginad erit, dastgo sagje, gåst čuozoek, basse ædnam læ. Ja vela celki Ibmel : mån accad Ibmel læm, Abraham Ibmel, Isak Ibmel ja Ja- kob Ibmel. De gâvcai Moses calmides, dastgo balai Ibmel oaidnemest. Ja hærra celki : olbmuidam varnotesvuodaid Ægyptenest oaidnam læm, ja gullam læm sin Cuorvvomid sin givsedegeji ditti, sin gilla- musaid diedam ; ja vuolas njegjam læm Ægyptalazai giedast sin bæsstet ; Israel manai cuorvvom boattam læ muo oddi ragjai, ja dam givse oaidnam læm, main Ægyptalazak sin givsedege. De

boade dån, dastgo du vuolgatet aigom Pharao lusa, ja Ægypten sist erit dån doalvvot galgak muo olbmuid. Moses celki Ib- meli : gi mår læm, atte vuolgget galgam Pharao lusa, ja atte mår galgam Israel manai Ægyptenest doalvvot ? Ibmel cel- ki : mår du lut læm, ja dat galgga læt dunji mærkkan, atte mår læm vuolgatam du ! go olbmuid dån doalvvom læk Ægyptenest, de Ibmel di dam varest galgga- bættet balvvalet. Mutto Moses celki Ib- meli : gac, go Israel manai lusa boadam,

ja sigjidi cælkam : din vanhemedek Ib- mel muo læ vuolgatam din lusa, ja si vastedek munji : mi læ su namma ? maid galgam dalle sigjidi cælkket ? De celki Ibmel Mosesi : mår læm dat, gutte mår læm. Nuft dån Israel manaidi cælkket galgak : mår gutte læm, sår læ vuolgatam muo din lusa, sår, din vanhemedek Ibmel, Abraham Ibmel, Isak Ibmel ja Jakob Ibmel, sår læ vuolgatam muo din lusa, ja dat læ muo namma agalaš aiggai, ja dat læ muo muiitto sågast sokki. Vuolge dal ja gåco Israel vuorrasid coak- kai, ja sigjidi cælkket galgak : Jehova, din vanhemedek Ibmel, Abraham, Isak ja Jakob Ibmel almotam læ ječas munji ja celki : læm din oaidnam, ja oaidnam læm, mi digjidi dappatuvvu Ægypten ædna- mest ; ja din doalvvot aigom Ægypten varnotesvuodast Kananitalazai, Hetitala- Zai, Amoritalazai, Pheresitalagai, Hevita- lažai ja Jebusitalagai ædnami. 4. Kapital. Moses vastedi ja celki : gac, æi si aigo jakket munji, æi si aigo gullat muo sane ; dastgo cælkket si aigguk : Ibmel i læk almotam ječas dunji. Mutto hærra celki sunji : mi læ dat, maid giedastad anak ? Sår vastedi : soabbe. Ja Ibmel celki : balkest dam ædnami, ja Moses bal- kesti dam ædnami, mutto gærmassen dat šaddai, ja Moses bataraddasgådi dam åu- dast erit. Hærra celki Mosesi : gæige giættad ja valde dam sæibe gæccai ; ja Mo- ses geigi giedas, ja dopi dam, ja de fastain soabben dat su giedast saddai. Vela celki hærra sunji : naket giættad occi, ja Moses naketi giedas accasis, mutto go gieda sår olgus valdi, gac, su giættad vielggad læi nuftgo muota spittaldavdast. Ja Ibmel celki : naket fastain giættad occi, ja fastain naketi Moses giedas accasis, ja gac, fastain dat diervas Saddam læi. Jås æi si daid guoft mærkaidi jakket aigo, æige du sanid guldalet aigo, de valddet galgak Nildæno cacest ja ædnam ala leikkat, ja cacce, maid dænost valdak, varran galgga šad- dat ædnamest. Moses celki hærrai : sard- nas olmus im læk læmas, imge Saddam læk dam rajast go dån sardnogåttik balv-

valægjasad ; låssad must læ giella, ja illa buvtam sardnot. Mutto hærra sunji cel- ki : gi adda olbmui giella ? gi dakka giell- latæbmen daihe balljetæbmen, gi adda calmidi cuovgas, ja gi çuovgetutta calmid, alma mår, hærra ? Mutto vuolge dal, du njalmin mår aigom læt, ja oapatet aigom du, maid sardnot galgak. Mutto Moses celki : hærracam gula ! vuolgat nubbe, gæn dån datok ! De hærra moarati Moses ala ja celki : velljad Aron sardnas ålmai læ, sunji dån sardnot galgak, ja sanid su njalbmai dån biegtat galgak, du ja su njal- min mår aigom læt, ja oapatet dådno aigom, maid dån galggabætte dakkat ; mutto dam soabe giættasad valddet gal- gak, ja dain dån oavddodagoid dakkat galgak. De manai Moses vuopas Jethro lusa ja celki : buorracam, luoite muo vuolgget, vuolgget aigom veljaidam lusa Ægypteni. Jethro celki Mosesi : vuolge raffhai ! Ja Moses valdi akas ja barnides ja manai Ægypten ædnami ; ja Ibmel soabe valdi Moses giættasis. Hærra celki Aroni : mana Moses oddi mæccai, ja sår i vulgi ja bådai su åudald Ibmel vare lut, ja cumai su. De muittali Moses Aroni buok hærra sanid, moft sår læi vuolgatam su, ja buok daid mærkaid, maid sår gåccom læi dakkat. Mutto Moses ja Aron ma- naiga ja coakkai gåcoiga buok Israel ma- nai vuorrasid, ja Aron muittali sigjidi buok, maid hærra cælkkam læi Mosesi, ja mærkaid sår dagai olbmui çalmi åu- dast. Ja olbmuk åssku ; ja go si gulle, atte hærra Israel manaid oappaladdam læi, ja atte sin hæde bællai sår oaidnam læi, de si gåbmardalle ja gudniette su. 5. Kapital. De Moses ja Aron bådiga ja celkiga Pharaoi : nuft cælkka hærra, Israel Ib- mel : luoite muo olbmuid vuolgget basid munji adnet mæcest ! Mutto Pharao celki : gi læ dat hærra, gæn suobman mår gal- gam jægadet, atte Israel luoittet galgam ; hærra im diede, ja Israel im luoite. Ja Pharao gåcoi Israelitalagaid ain bahabut gifsasuvvut. De celkke Israel manai sun- dek Mosesi ja Aroni : Ibmel åidnus ja dubmijekkus dådno, go Pharao ja su balv-

valeggi vase dån læppe buftam min ba- gjeli, atte mieke dån læppe addam sin gitti min gåddet ! Ja Moses celki hærrai : hærra ! manne dagak dån nuft bahhast dai olbmui vuosstai ? ja manne lækgo dån biegtam muo ? dastgo dam bæive rajast, go boattam læm Pharao oddi, du nammi sunji sardnot, de aive bahhavuodaid sår dakkam læ daid olbmuidi, ja ik gudge lakkai dån læk bæsstam sin. 6. Kapital. Mutto hærra celki Mosesi : dal oaid- net galgak, maid Pharaoi dakkat

aigom ; vægalas gieda boft Israelitalagaid sán luoittet galgga. Ibmel sarnoi Mosesi ja celki sunji : mán hærra læm, ja ječčam mán almotim Abrahami, Isaki ja Jakobi nuftgo Ibmel, dat buokvægalas, mutto muo namma Jehova i læm sigjidi oapes, ja littom singuim dakkim, Kanaan æd- nam sigjidi addet, dam ædnam, gâst veris ja jätte olmuččen si legje ; ja Israel manai Suokkatusaid gullam læm, gæid Ægypta- lazak balvvalægjenæsek dakkam læk, ja littom muittam læm. Cælke damditti Israel manaidi : mán læm hærra, ja Ægyp- ten vaivi vuold din erit doalvvot aigom, din garra balvvalusastædek erit din bæstet aigom, din gagjot aigom geiggijuvvum giedain ja stuorra duomoiguim ; olmuči- nam din valddet aigom ja din Ibmel aigom læt, ja diettet di galggabættet, atte mán læm hærra din Ibmel, gutte Ægyp- ten vaivi vuold din erit doalvom. Ja din doalvvot aigom ædnami, maid lappedam læm Abrahami addet, Isaki, ja Jakobi, ja digjidi dam addet aigom : Mán læm hær- ra ! Ja daid sanid sarnoi Moses Israel manaidi, mutto ai si gullam, maid Moses sarnoi, sin sielo balo ja sin garra balvva- lusa ditti. 7. Kapital. Moses 80 jage boares læi ja Aron 83 jage, go Pharaoi sái sardnomen læiga. Hærra celki Mosesi ja Aroni : go Pharao dâdnoidi sardno ja cælkka : daga munji oavddodago, de cælkket galgak Aroni : valde soabbad, ja balkest dam Pharao oainededin, ja gærmassen dat saddat galg- ga. De manaiga Moses ja Aron Pharao

lusa, ja dagaiga, nuftgo hærra gâccom læi sådnoidi : Aron balkesti soabes Pharao ja su balvvaleggi oainededin, ja gærmassen dat saddai. De ravkai Pharao vises ja noaidde olbmuid, ja si maida nuft dakke, juokkaš sist soabe balkesti, ja gærmassen dat saddai, mutto Aron soabbe njelai buok sin sâbid. Pharao vaibmo buosse- duvvum læi, ja i sán gullam sådno. Hær- ra celki Mosesi : vuolge arrat idded Pha- rao oddi ; gæc, caccegaddai sán manna- men læ, ja caccegaddest caccegaddest su âudald dån mannat galgak, ja soabe, mi garmassen Saddai, giettasad dån valddet, ja sunji cælkket galgak : hærra, Hebræalazai Ibmel, muo vuolgatam læ du lusa dain sanin : luoite muo olbmuid, vai mæcest si âzzuk muo balvvalet ; mutto gæc, dam ragjai ik dån gullam læk ! Nuft cælkka hærra : dast dâvddat galgak, atte hærra mán læm : gæð, dain sâbin, mi muo giedast læ, dæno cacid mán caskam, ja dak varran dakku- juvvut galggek. Ja noaiddevuodaidæsek boft dakke maida Ægypten noaiddek nuft, atte Pharao vaibmo buossevuodastes âroi, ja i sán gullam sådno. Vissusis sán ma- nai, ja i sán bieggjam sådno sanid mielas. vuollai. 8. Kapital. Hærra celki Mosesi : vuolge Pharao lusa ja cælke sunji : nuft cælkka hærra : luoite muo olbmuid, vai si âzzuk muo balvvalet ; mutto jås ik luoite, de âbba du ædnam cubbuiguim mán givsedam ; ja dænost galggek læt cubbuk, ja boattet dak galggek du vissui ja du oaddemsagjai ja du balvvaleggi viesoidi ja du olbmuid ala, du arani ja du litti sisa, ja cubbuk njoammot galggek du ala ja du olbmui ala ja du balvvaleggi ala. Ja hærra celki Mosesi : cælke Aroni : gæige giettad sâbi- nad dænoi ja jâgai ja javri bagjel ja buvte cubbuid Ægypten ædnam bagjel. Mutto noaiddevuodaidæsek boft de noaidde olb- muk maida cubbuid bufte Ægypten æd- nami. Daddeke ravkai Pharao Moses ja Aron ja celki : rákkadalle hærrei muo âudast, atte cubbuid muo ja muo olbmui bagjelist sán erit valdda, de Israel olb- muid luoittet aigom. De manai Moses

ja Aron Pharao lut, ja Moses cuorvoi hærra dai cubbui ditti, maid Pharao ala luoittam læi. Ja hærra dagai Moses sane miel. Mutto go Pharao âini ječas bes- stujuvvum, de vaimos buosedi, ja i gullam sådno. Hærra celki Mosesi : cælke Aroni, gæige soabbad olgus ja časke ædnam sad- doid, vai dak cuoikkan saddek âbba Ægyp- ten ædnam mietta. Noaidde olbmuk. gæccalegje, mutto ai si mattam cuoikaid dakkat. Ja noaidde olbmuk cælkke Pha- raoi : dat galle Ibmel gietta læ ! mutto Pharao vaibmo buossevuodastes âroi, ja i sådno sán gullam, nuftgo Ibmel âudal ja cælkam læi. Hærra celki Mosesi : arrat dån galgak bagjanet itten ja mannat gal- gak Pharao oddi ; gæc, caccegaddai sán manna, ja sunji cælkket galgak : nuft sardno hærra : luoite muo olbmuid vuolg- get, vai si âzzuk muo balvvalet ; mutto jås muo olbmuid ik luoittet aigo, de buok- slai cuorrokid du ala bieggjam, du balvva- leggi ala, du olbmui ala ja du viesoi sisa ; mutto dam bæive Gosen ædnam mán æro- tam, gâst muo olbmuk læk, atte cuorro- kak æi dasa boattet galga, vai dâvddat dån oazok, atte hærra mán læm ; ja ærotusa dakkat aigom du ja muo olbmui gasski, itten galgga dat mærkka dakkujuvvut. Nuft dagai hærra, ja hui állorak čuorro- kak bätte Pharao ja su balvvaleggi viesoi sisa, ja âbba Ægypten ædnam billasuvui Cuorrakin. De ravkai Pharao Moses ja Aron ja celki : rákkadalle muo âudast ! Ja Moses rákkadalai Pharao âudast, ja Ibmel dagai Moses sane miel. Mutto Pharao buosedi vela maida dam have vaimos, ja olbmuid i sán luoittam. 9. Kapital. Hærra celki Mosesi : vuolge Pharao lusa ja cælke sunji : nuft cælkka hærra, Hebræalazai Ibmel : luoite muo olbmuid vuolgget muo

balvvalet ; mutto jås ik dån luoite sin, mutto vela doalak sin, gæc, de hærra gietta buok du šiveti bagjeli boatta stuorra ráttodavdain ; ja i mikkege šivetid. jabmet galga, mi Israelitalazai læ. Ja buok Ægyptalazai šivetak jabme, mutto Israel manai Sivetin i mikkege. Ja Pha- rao biejai olbmuid, ja gæc, i mikkege

Israel manai šivetid ruossam læm ; mutto Pharao vaibmo ain buoseduvvum åroi, ja olbmuid i sån luoittam. Ja hærra celki Mosesi ja Aroni : valdde cårmaidæde diev aran gunain, ja Moses daid balkestet galgga bajas albmai Pharao calmi audast, ja dak bukkun Saddat galggek ja sarjen sikke olbmui ja šiveti bagjeli åbba Ægyp- ten ædnamest, ja noaidde olbmuk æi mattam boattet Moses oddi bukkuidasek ditti. Mutto Pharao vaimos buosedi, ja i sån gullam sådno. Hærra celki Mosesi : arrat bagjanet galkak itten ja mannat galgak Pharao oddi, ja cælke sunji : nuft cælkka hærra, Hebræalazai Ibmel : luoite muo olbmuid mannat muo balvvalet ; jås ik luoite, de buok muo givsid du vaibmoi mån biejam, du balvvaleggji ja du olbmui bagjeli. Itten sagga stuorra cuorbmasid mån boattet luoitam, ja bieja dal olbmuid ja valde šivetidad ja buok, mi dust læ, viesoi sisa ; dastgo juokke olmus ja sivet, mi mæcest læ, ja viesost i, jabmet færtte, Cuorbmasak bagjelibåttik. go Dak Pha- rao balvvalæggek, gudek hærra sanest balle, goccu balvvaleggjidæsek ja sivetidæ- sek gådidi viesoi sisa ; mutto gudek hærra sanid ai miela vuollai bieggam, goccu balv- vategjid ja šivetid mæcest årrot. Hærra celki Mosesi : gæige giettad bajas alme guvllui. Ja Moses geigi soabas bajas alme guvllui, ja hærra gåcoi dierbmaid ja Cuorbmasid boattet, ja aldagasak almest vuolas båtte ædnam ala. Ja cuorbmasak Casske buok, mi mæcest læ, åbba Ægyp- ten ædnam mietta ; sikke olbmuid ja šive- tid ja buok ædnam saddoid, ja buok mæce muoraid dak cuvkke. Dušse Go- sen ædnami, gåst Israel manak legje, cuorb- masak æi boattam. De čuojai Pharao ja ravkai Moses ja Aron ja celki sådnoidi : dam have suddodam læm ; hærra vanhur- skes læ, mån ja muo olbmuk ibmelmæt- tomak ; bargge muo åudast rákkadallat, atte dierbmak ja čuorbmasak æi Sat boa- de, de din luoittet aigom vuolgget. Ja Moses celki sunji : go gavpug sist olgus vuolgam, de giedaidam geiggit aigom hærra lusa, ja dierbmak hæittet galggek, ja čuorbmasak hæittet galggek, vai oazok

arvedet, atte ædnam læ hærra ; mutto die- dam galle, atte dån ja du balvvalæggek, atte æppet di vela bala Ibmelest hærrast. Mutto go Pharao åini, atte arvve ja čuorb- masak ja dierbmak nåkkam legje, de ain suddostes åroi, ja vaimos sån buosedi, sikke sån ja su balvvalæggek, ja i sån luoittam Israel manaid vuolgget. 10. Kapital. Hærra celki Mosesi : vuolge Pharao lusa. De manaiga Moses ja Aron Pharao lusa ja celkiga sunji : nuft cælkka hærra, Hebræalazai Ibmel : man gukka aigok dån vuosstaicuozzot, atte vuoledet ik aigo jeccad muo calmi åudast ? luoite muo olbmuid vuolgget, muo balvvalet ; mutto go ik dån olbmuid luoite vuolgget, de itten mån lokkoid gåčom du ædnam ala boattet ; ja gåfcát dak galggek åbba æd- nam, atte ædnam i åbbage åinu, ja mi baccam læ cuorbmasin dak bårramen læk ; ja dævdde dak galggek du ja buok balv- vategjidat viesoid ja buok Ægyptalazai viesoid ; ja de jårggali Moses Pharaoi sæl- ge ja manai. De Pharao balvvalæggek . . celkke sunji : man gukka galgga dat mi- gjidi giellan læt ? luoite daid olbmuid mannat hærra Ibmelæsek balvvalet ! ikgo diede, atte Ægypten hævvanæmest ja læ ? De goccujuvuiga Moses ja Aron ruoftod Pharao lusa, ja sån celki sådnoidi : vuolg- get ja balvvalækket hærra din Ibmel, mutto gi læ dat, gutte vuolgget aiggo ? De vastedi Moses : vuolgget mi aiggop sikke nuorra ja boares olbmuk, sikke barnidæ- mek ja nieidaidæmekguim, sikke min stuorra ja smavva sivetiguim ; dastgo hærra basid mi doallat galggap. De celki Pha- rao Mosesi : hærra digjidi guoibmen, nuft duot go din mån luoitam vuolgget manai- dædekguim ! Bahhavuotta galle læ din mielast. Im din luoite ; di ålbmak di oazzobættet vuolgget ; dastgo dat de læ, maid di læppet bivddam. Ja Moses ja Aron vuojetuvuiga Pharao calmi åudast erit. Hærra celki Mosesi : gæige giettad Ægypten ædnam bagjel rasselokkoi ditti. De geigi Moses giedas Ægypten ædnam bagjel. Ja rasse, låkkok båtte åbba Ægyp- ten ædnam mietta, åbba ædnam dak gofče,

ja ædnam cappodi, ja buok ædnam sad- doid ja buok muorai Saddoid dak borre. De hoapost galle ravkai Pharao Moses ja Aron ja celki : suddodam læm hærra din Ibmel vuosstai ja din vuosstai ; mutto adde andagassi munji muo suddo dam have ja rákkadalle hærrast din Ibmelest dam oasetesvuoda muo bagjelist erit valddet. Ja hærra dagai, atte i åftage rasselåkko baccam åbba Ægypteni. Mutto i vela luoittam Pharao Israel manaid vuolgget. Hærra celki Mosesi : gæige giettad bajas alme guvllui, ja daggar sævdnjadassa Ægypten ædnam bagjeli boattet galgga, atte olmus dam ala matta valddet. geigi Moses giedas bajas alme guvllui, ja

sagga sukkis sævdnjadassa bådi åbba Ægypten ædnam bagjel ja åroi gålm bæi- ve ; nubbe i mattam nubbe oaidnet, ja i åftage sajestes bajas likkam, gäst læi, gålm bæive ; mutto Cuovggadassa læi buok Is- rael manai viesoin. I luoittam Pharao ja Pharao celki Mo- olbmuid vuolgget. De sesi : vuolge muo lut ja varot ječčad, amad dån sat muo calmi oddi boattet ; guđe bæive dån muo calmi oddi boadak, de Ja Moses vastedi : duot- jabmet galgak. vuoda sardnuk, im du čalmid sat ambo oaine. 11. Kapital. Hærra celki Mosesi : vela åft givse mån Pharao ja Ægypten bagjeli buvtam, de vuost sån din luoitta vuolgget : i dušše fal sån din vuolgget luoite, mutto sån galgga vela hoapotet din vuolgget. Mutto cælke dal olbmui guladedin, atte juokke ålmai gaibedet galgga lagamus Ægyptala- Zast, ja juokke nisson lagamus ægyptalas nissonest silbba ja galle littid ! Ja hærra addi olbmuidi Ægyptalazai armo, ja Mo- ses hui stuorra ålmai læi Ægyptenest, sikke Pharao balvvalegji ja olbmui čalmi åudast. Nuft sarnoi Moses : nuft cælkka hærra : gask ia aige de Ægypten čada manam ; ja juokkas, gutte alggosaddo læ, jabmet galgga Ægypten ædnamest, Pharao boarrasamus mana rajast, gutte thruono ald čåkka, balvvalægje nisson boarrasamus mana ragjai, ja vela buok siveti algo- šaddok jabmet galggek.

12. Kapital. Ja Moses Coakkai gåçoi buok Israel vuorrasid ja celki sigjidi : valddet smav- va šivetid din sakkagoddidek miæld, ja njuovvat bassaçi labba ! ja valddet di galggabættet Isop ja dam buonjostet varai sisa, mak littest læk, ja varain, mak littest læk, galggabættet di uvsa bajemuš muora varratuttet ja uvsa guoft bazid, ja i åftage galga goades ålggobællai mannat åudal go iddedest. Hærra Ægypten miet- ta mannainen læ Ægyptalazaid cassket, ja go varaid sån oaidna uvsa bajemus muora ald ja guoft uvsa bazi ald, de sån uvsa mæddel manna, ja i sån luoittet aigo hæ- vatægje din viesoi sisa mannat ja din gåd- det. Ja olbmuk gåbmardalle ja råkka- dalle, ja Israel manak manne ja dakke, nuftgo hærra gåccom læi Moses ja Aron. Ja gaskija aige de goddi hærra buok boarrasamus manaid Ægypten ædnamest, Pharao boarrasamus mana rajast, gutte thruono ald čakai, su boarrasamus mana ragjai, gutte giddagasast læi, ja buok šiveti algošaddoid. De likai bajas Pharao ikko, sån ja buok su balvvalægjek ja buok Ægyptalazak, ja stuorra måråšbisskom saddai Ægypteni ; dastgo i mikkege vie- soid læm jabmam olbmutaga. Ja Pharao gåçoi Moses ja Aron ikko ja celki : vuolg- get, mannat muo olbmui gaskast erit, dån ja Israel manak, vuolgget ja balvvalækket hærra, nuftgo dån celkide ; valddet din savcaid ja vuovsaid, nuftgo dån læppe cælkam, vuolgget ja buristsivnedet dån galggabætte muo. 13. Kapital. Hærra sarnoi Musesi : buok algošad- doid, mak ædnehæg ravastek Israel manai gaskast, munji basotet galggek, sikke olb- mui ja siveti gaskast. Ja Moses celki olbmuidi : Adnet dam bæive muitost, go Ægyptenest di vulgidek, dam garra balv- valusa viesost, dastgo vægalas giedaines doalvoi hærra din dast olgus. Go hærra Kananitalazai ædnami du doalvvo, nuftgo dunji ja du vanhemiidi låppedija dunji dam ædnam adda, de hærrasad basotet galgak buokrakkan, mi ædnehæg ravastamen læ,

ja buok du šiveti algošaddoid, mak var- res læk. Go Pharao luoittam læi olbmuid mannat, de i doalvvom Ibmel gaino miæld, mi Philistalažai adnami manna, jåsjoge dat dat lagamus læi ; dastgo Ibmel celki : amasek olbmuk sin vuolggem gat- tagoattet, go soade si saddek oaidnet ; mutto Ibmel doalvoi sin gaino miæld, mi mæce cada manna rufsis mære guvllui ; ja soatteværhoigum vulgge Israel manak Ægypten ædnamest. Ja Moses valdi Jo- seph davtid mieldes, dastgo vale sån læi valddam Israel manain : duodairakkan oappaladdamen læ hærra, ja de galgga- bættet di valddet muo davtid miældadek. Ja Sukkotest si vulgge, ja Ethami gådid si dakke mæce guovlost ; ja hærra sin åudast mannamen læi bæiveg balvva- bazest, ikko dållabazest, vai mannat si ma- taši ia bæive. Ja i sån luoittam balvva- baze olbmui åudast erit javkkat bæiveg, ige dållabaze ikko. 14. Kapital. Ja hærra sarnoi Mosesi, ja celki : gåço Israel manaid jårggalet ja gådid bajas dakkat Pi Hakiroth åudda bællai Migdal ja mæra gaskast, Baal Zephon buotta ; dasa din goadek galggek læt mæra guovlost. Ja Pharao dalle cælk- kemen læ Israel manai birra : čajadad- dam si læk ædnamest ; mæcce dal sin birrastatta. Go Egypten gonagassi muit- taluvui, atte Israel olbmuk bataraddamen legje, de nubbastuvui su ja su balvvalegji vaibmo olbmui vuosstai, ja si celkke : manne dagaimek mi nuft, atte Israelita- lazaid mi luoittam lap bæssat min baly- valasast erit ? De gæssastatti Pharao vuo- gjam raidoides ja soattevægaides mieldes valdi, ja 600 valljo vuogjam raidoid sån valdi. Nuft doarradalle Ægyptalazak Is- raelitalazaid, ja buok Pharao heppušak ja vuogjam raidok, su heppus olbmak ja buok su soattevægak jufse sin, go gådid si dakkam legje mæra guovlost, Pi - Ha- kiroth buotta Baal Zephon buotta. Go Pharao lakkanišgådi, de Israel manak calmidæsek bajedegje, ja gæç, Ægyptala- Zak sin doarradallamen legje ; de sagga-

rakkan si suorgganegje ja hërrai si cuorv- vogätte, ja si cælkke Mosesi : alma hav- dek Ægyptenest legje, manne dâlrvuk dån min olgus mæccai jabmet ? manne dakkik dån migjidi dam ? Alma dat læi dat, maid mi dunji celkimek Ægyptenest : hæite min lut erit, balvvalækkop mi Ægyptalazaid ; dastgo buoreb læ Ægypten olbmuid balvvalet go maccai mæccai mannat jabmet. Ja Moses celki olbmuidi : allet bala, čuozzot ja oaidnet hërra bæsstem, maid ådna bæive sån digjidi dakka, dast- go daid Ægyptalagaid, gaid di ådna bæive oaidnebættet, daid æppet di sat æmbo sadda oaidnet agalazzat ; hërra soattai manna din åudast, mutto di galg- gabættet jask årrot ! Ja hërra celki Mosesi : manne čuor- vok dån munji ? cælke Israel manaidi, atte matkesek miel si galggek vuolgget ; soabbad dån bajas bajedet galgak, gæige giëttad mæra bagjel ja ærot dam guoft sagjai, atte Israel manak azzuk vazzet mæra cada gåkke ædnam ala. De manai dat Ibmel engel, gutte Israel vægai åudast * mannamen læi, sin maŋŋa bællai, ja balv- vabazze cuozzeli, mi sin çalmi åudast læi, ja manai ja čuožasti sin maŋŋa bællai, ja Ægyptalazai vægai ja Israel vægai gasski bådi, balvvan ja sævdnjadvuottan dat læi dåidi, mutto ia dat čuvgi daidi ; atte bæs- sam lakkai nubbe nubbe lusa i læm gæcos ia. Ja Moses giedas geigi mæra bagjel, ja hërra gæcoi mæra erit mannat garra bævccabieg boft gæcos ia, ja mæra dagai sån gåkke ædnamen, ja çacek ærranegje. Ja Israel manak gåkke ædnam miel man- ne gasko mæra čada, ja çacek sæidnen sigjidi legje ålgis ja guro gieda bæld. Mutto Ægyptalazak doarradalle ja manne sin maŋŋai merri, buok Pharao heppusak, vuågjam raidok ja ålbmak. Ja go idded saddai, de dappatuvui, atte hërra dåla ja balva bazest gæcai Ægyptalazai vægai bællai, ja Ægyptalagai vægaid sån baldati, cuvki vuågjam raidoid ja hættai sin bie- jai : de celkke Ægyptalazak : vuolggop mi batarussi Israel åudast erit, dastgo hërra sin åudast mannam læ soattat Egyptala- Zai vuosstai ! Ja hërra celki Mosesi : gæige

giëttad mæra bagjel, ja çacek Ægyptalazai bagjeli boattet galggek. De geigi Moses giedas mæra bagjel, ja idded bællai de Čacek ruoftot bätte sagjasæsek, ja Ægypt- talazak bataradde aido dai oddi, ja hërra nårdesti Ægyptalagaid cacidi. Ja Čacek ruoftod bätte ja Pharao soattevægai bagjel manne, gudék Israelitalagaid doarra- dallam legje merri, ja i vela åftage sist baccam heggi. Mutto Israel manak gåk- ke ædnam miel mannam legje, ja çacek sigjidi sæidnen legje ålgis ja guro giëtta- bællai. Nuft besti Jehova dam bæive Israel Ægyptalazai giedast ; ja si åidne Ægyptalazai hæggates rubmasid mæra gad- dest. Ja Israel åini dam stuorra gieda, maid hërra cajetam lai Ægyptalazai ala, ja olbmuk balle Ibmelest, ja si åssku hërra ala ja Moses ala, su balvvalægje. 15. Kapital. De lavloi Moses ja Israel manak hërrai dam lavllag, sarnodedin : Jehovai lavllot aigom, su namma læ fabmo, heppusid ja ålbmaid çacidi sån nårdasti, muo gitos ja rabme læ hërra, muo bæsste, muo Ibmel sån læ ja gittet su aigom. Soade hërra læ Jehova, Jehova su nam- ma læ. Du giëtta, Jehova, gievr læ ja vægalas, du giëtta, Jehova, vaşalagaidad duşad, vuosstaihakkolazak hævvosasek mannek, duobmod dån vuolgatak, dat dussen sin dakka. Olbmuidad dån armetak ja sin bæstak, basse baikkasad dån doalvok sin. De gæcoi Moses Israel rufsis mæra gaddest vuolgget, ja mæccai Suri si bätte ; gålm bæive si mæcest vagjolegje, ja æi si gavdnam cace. De Marai si bätte, mutto Mara cacce ai si mattam jukkat, dastgo bacca dat læi, damditti goccujuvvu baike namma Mara. De nimmurisgätte olb- muk Moses vuosstai ja celkke : maid galggap mi jukkat ? Ja sån hërrai čuorvoi, ja hërra çajeti sunji muora, ja dam sån caccai balkesti, de njalgoi çacce. Dast sån asati sigjidi laga ja vuoiggadvuoda, ja celki : go hërra Ibmelad jena dån gulak,

ja dagak, mi vuoiggad læ su calmi åudast, ja su ravvagid vutti valdak, ja bargak dakkat buok su bakkomid : de im daid buoccalvasaid du ala bieja, maid Ægypta- lazai ala bigjim, dastgo mån hërra læm du buorredægje. Ja Elimi si bätte, ja dast 12 cacceagjagak legje ja 70 Palme- muorak, ja gådidæsek si bajas dakke çaci gaddidi. 16. Kapital. Ja Elimest si vulgge ja åbba Israel særvvegådde ja Sin mæccai bätte, mi Elim ja Sinai gaskast læ, 15dad bæive, nubbe mannod sin vuolggem mannel Ægypten ædnamest. Mutto åbba Israel særvve- gådde nimmuri Moses ja Aron vuosstai mæcest. Ja Israel manak sådnoidi celk- ke : vare mi Ægypteni jabmam lifcimek hërra gieda boft, go bierrgoruitoi lut mi čakaimek ja gallasi laibid bårimek, dast- go dai læppe doalyvom min dam maccai åbba dam almug nælgge sorbmimi luoitte. De celki hërra Mosesi : gæc, laibid mån boattet addam din bagjeli almest, ja olb- muk vuolgget galggek ja coagget, maid si juokke bæive darbašek si coagget galggek bæivvasis, vai sin gæccalam, jås muo bak- komi miel si aigguk vagjolet, daihe æi. Ja gudad bæive go si rakadek, maid si gådidi buftam læk, guoft dam made dat galgga læt go dat, maid si ærra beivid Čaggek. Ja Moses ja

Aron celkiga buok Israel manaidi : ádna ækked de di oazzo- bættet dávddat, atte herra din doalvvom læ Ægypten ædnamest, ja itten di šadda- bættet oaidnet herra hærvasvuoda, dastgo gullam sán læ din nimmuræme su vuos- stai ; dastgo maid lædne mái, go di mádno vuosstai riæbmabættet nimmuret ? Ja Moses celki : nuft dakkujuvvut galgga, go herra ádna ækked biergo digjidi adda bárrat, ja itten laibe gallasi, dastgo herra din nimmuræme gullam læ, main di nim- muræppet su vuosstai ; dastgo maid lædne mái ? dastgo æppet di nimmuræmen læk mádno vuosstai, mutto herra vuosstai. Ja Moses celki Aroni : cælke ábba Israel manai særvegåddai : boattet herra oddi, dastgo gullam sán læ din nimmuræme. Ja dat dappatuvui, go Aron ábba Israel

manai særvegåddai sardnomen læi, de si mæce guvllui ječasek jårggalegje, ja gæc, balvvai de idi herra hærvasvuotta. Ja herra sarnoi Mosesi ja celki : Israel ma- nai nimmuræme gullam læm, sarno sigjidi ja cælke : ækked ballai di oazzobættet biergo bárrat, ja itten laibid, ja dávddat di galggabættet, atte herra læm, din Ib- mel. Ja ækkedest de bätte láddek ja gofce ædnam, gást goadek legje, ja idde- dest de laftas læi. Ja go laftas vas- sam læi, gæc, de ædnam bagjeli mæcest baccam læi mikkege, mi asetæbme, ucca ja járbadlagas læi. Go Israel manak áidne dam, de si celkke nubbe nubbai : mi læ dat ? dastgo æi si diettam, mi dat læi. Ja Moses sigjidi celki : dat læ dat laibbe, maid herra digjidi bárramussan adda ; dat læ dat sadne, maid herra gáčcom læ : coagget dast, dademiæld go juokkas bár- ra ; gomer di galggabættet valddet juokke heggi olbmui lágo miæld, gæid juokkaš goadestes adna. Ja Israel manak dakke nuft, ja si čágge, nubbe ædneb, nubbe uceb, si gomerin mittedegje, de sust i læm ja go mikkege ligas, gutte állo coaggam læi, ja gutte uccanas coaggam læi, sust i vajeg- vuotta læm, juokkas coaggam læi nuft ædnag go bárramen læi. Ja Moses sigjidi celki : i áftage galga bacatet maidegen nubbe bæivvai. Mutto ai si guldalam • Moses, ja muttomak vurkkijegje bacatu- said nubbe bæivvai, de madok bätte, ja baca hagja saddai, ja Moses moarati sin bagjel. Ja juokke idded si čágge, juok- kas dademiæld go bárramen læi, ja go bæivas bakkaset baiti, de dat dussen sud- dai. Ja gudad bæive de si čágge guoft dam made laibe. De bätte buok særve- gádde oaivamuzak ja muittalegje Mosesi dam. Ja sán sigjidi celki : dat de læ, maid herra cælkkam læ : itten læ sab- bath, vuáinadus bæivve, herraí basse ; maid laibid di aiggobættet dakkat, daid dakkat, ja maid di aiggobættet vuossat, dam vuossat, ja mi bacca, dam ragjat ja vurkkijækket ittasi. Ja si vurkkijegje nubbe bæivvai, nuftgo Moses gáčcom læi, ja i baca hagja šaddam, æige boattam madok. Ja Moses celki : bárrat dam

ádna bæive, dastgo ádna bæivve herra vuáinadus bæivve læ, ádna bæive æppet di gavna maidegen mæcest. Gut bæive di galggabættet coagget, mutto ciecad bæivve vuáinadus bæivve læ, ja i læk dalle mik- kege gavdnu. Ja ciecad bæive de vulgge muttom olbmuk coaggem varas, ja æi maidegen gavdnam. De celki herra Mo- sesi : gukkago biettalæppet di doallat muo bakkomid ja muo lagaid ? Ja Moses celki Israel manaidi : gæccat, go herra digjidi addam læ vuáinadus bæive, de adda sán digjidi gudad bæive guoft bæive laibid ; orrus juokkas sajestes, ellus áftage olgus mannu ciecad bæive ! De vuáinadusa adne olbmuk čiečad bæive. Ja Israel dallo gáčoi dam nama Man. Mutto Israel manak bárramen legje Mana 40 jagid, dassači go Kanaan ædnam rajada- gaidi si bätte. 17. Kapital. De gádidæsek gaikku buok Israel manai særvegåddek Sin mæcest mat- kasedin herra gáčcom miæld, ja gádidæ- sek si dakke Rephidimi ; ja jukkam cacce i læm olbmuidi. De bælkkegátte olbmuk Mosesin ja celkke : adde migjidi jukkam cacce ! Ja Moses celki : manne muin bælk- kebættet ? manne gæccalæppet di herra ? Ja olbmuk gáikkaluvvamen legje čaccai, nimmuregje Moses vuosstai ja celkke : manne dálvvuk dán min Ægyptenest muo ja muo manaid ja muo šivetid gáikke- hættai jabmet ? Mutto Moses herraí cuor- voi ja celki : maid galgam mán dai olb- muiguim dakkat ? fárgarak de si gedgi- guim muo goddik ! Ja herra celki Mo- sesi : boade áuddan olbmui čalmi oddi, ja valde Israel boarrasamus álbmaid duin, ja soabbad, main dano dán casskik, valde giettasad, ja boade ; gæc, du áudast čuo- Zot aigom bavte ald Horebest, ja bavte dán cassket galgak, de cacce galggagoattet galgga, atte olbmuk ázzuk jukkat ; ja Mo- ses dagai nuft Israel vuorrasi calmi áu- dast. De addi sán dam baikkai dam nama Massa ja Meriba, Israel manai ridoi miæld, ja go gæccalam si legje hær- ra, ja cælkkam : lægo herra min gaskast, daihe i ?

Ja Amalekitalazak bätte ja doaro- tegje Israelitalazaid Rephidimest. Ja Mo- ses celki Iosvai : valje migjidi álbmaid, vuolgge ja soada Amalekitalazai vuos- stai, itten mán divvačák ala manam Cuozot Ibmel sábin giedastam. Ja Josva dagai, nuftgo Moses sunji cælkkam læi, ja sán

manai soattai Amalekitalažai vuos- stai, Moses, Aron ja Hur dak manne divvacåk ala. Ja dappatuvui, go Moses giedas bajedæmen læi, de Israel vuiti ; mutto go giedas vuolas luoittemen læi, de vuiti Amalek. Mutto go Moses gie- đak vaibaiga, de gædige si valdde ja su vuollai bigje, de dam ald cåkai sãn, ja Aron ja Hur doarjoiga su giedaid ; nuft dállujuvuiga su giedak bajas guvllui, das- saci go bæivas illosam læi. Ja Josva časki Amalekitalağaid basstelis mikiguin. 19. Kapital. Goalmad mannod Israel manai vuolg- gem mannel Ægypten ædnamest, dam bæive, de si bätte Sinai mæccai, dastgo Rephidimest si mannam legje, ja bätte Sinai mæccai, ja gådidi si bajasdakke mæ- cest, dasa biejai Israel gådides vare buotta. Ja Moses goarņoi bajas Ibmel lusa, ja hærra cuorvoi sunji vare ald ja celki : nuft sardnot galgak Jakob dalloj ja muit- talet Israel manaidi : oaidnam di læppet, maid Ægyptalazaidi dakkim, ja moft goas- skem soajain din guoddam ja muo lusa din doalvvom læm ; go di dal muo jena guldalæppet ja muo litto doallabættet, de muo erinåamas olbmuk di galggabættet læt æmbo go buok ærra olbmuk ; dastgo muo åbba ædnam læ, ja papalas gonagas- olbmuk di galggabættet munji læt, ja basse olbmuk. Dak læk dak sanek, maid Israel manaidi cælkket galgak. Ja Mo- ses bådi, ja olbmui vuorrasid ravkai, ja buok daid sanid sãn sigjidi addi, maid Ibmel sunji gáčcom læi. De vastedegje buok olbmuk åft njalmest ja celkke : buok, maid hærra sardnom læ, aiggop mi dakkat. Ja Moses celki olbmui sanid hærrai. Ja hærra celki Mosesi : gæc, du lusa boattet aigom sukkis balva sist, vai olbmuk åzzuk gullat muo sardnomen duin, ja vai agalazzat si du osskuk. Ja

Moses cælkkam læi hærrai olbmui sanid. Ja hærra celki Mosesi : vuolge olbmui lusa, ja basotet dãn galgak sin ådna bæive ja itten, ja bassalet si galggek biftasidæ- sek ; ja goalmad bæive si galggek garves læt, dastgo goalmad bæive de vuolas nje- gjat aiggo hærra Sinai vare ala buok olb- mui oainededin ; ja rajaid dãn biejjat galgak olbmuidi birra buok ja sigjidi cælkket : varotækket ječaidædek vare ala goargnomest ja dasa guoskatet ; gutte var- rai guoska jabmet galgga. I mikkege giedaid oazo dasa guoskatet, dastgo gedgi daihe njuolaiguim goddujuvvut galgga, lekkus olmus daihe sivet, de jabmet galgga ; go basun hiljet čuogja, de dãn ja Aron ja Nadab ja Abihu ja olbmui 70 vuorrasak goargnogoattet galggek vare ala. De vuolas njejai Moses vare ald olbmui lusa, ja olbmuid sãn basoti, ja biftasida- sek si bassalegje, ja sãn celki sigjidi : lækket garvvasak goalmad bæivvai, allet mana nissonidi lakkanet. Idđedest goal- mad bæive de dierbmak legje ja alda- gasak, ja sukkis balv åroi vare ald, ja " sagga alla basun čuogjam gului, ja buok olbmuk ballagätte. Ja Moses doalvoi olbmuid gådidi sist erit hærra oddi, ja vare gurri si čuozzastegje, ja åbba Sinai varre suovai, dastgo hærra dam ala vuolas bådi dala sist, ja suovva bagjani ja åbba varre sagga doargesti ; ja basun čuogjam šaddai dade gukkeb dade garrasabbo ; Moses sardnogådi, ja Ibmel sunji vastedi dierb- mast. Ja hærra vuolas njejai Sinai vare ala, de ravkai hærra Moses vare bajemuš cåk ala, ja Moses bajas goarņoi. Hærra celki : njeja vuolas ja rave olbmuid, ama- sek si hærra lusa viggat lakkanaddat gæc- cam ditti, ja amasek ædnagak sist hæva- tuvvut. Vela papak, guđek hærrai lak- kanek, basotet galggek ječaidæsek, amas hærra sin hævatet. Ja Moses celki hær- rai : æi mate olbmuk Sinai vare ala bajasgoargnot, dastgo jes dãn læk gáčcom ja migjidi cælkkam : bieja aidoid vare birra ja basot dam ! Ja hærra celki sunji : vuolge ja njeja dal, ja de fastain goargnot galgak Aronin ; mutto papak ja olbmuk æi oazo goargnot hærra lusa, amas sãn sin

hævatet. De vuolas njejai Moses olbmui lusa ja celki sigjidi dam. 20. Kapital. De sardnogådi Ibmel buok daid sanid ja celki : Mån hærra læm du Ibinel, gutte Ægypten ædnamest, garra balvvalusa vie- sost erit du dállvvum. Ik dãn ærra ibme- lid adnet galga æreb go muo. Ik galga dakkat maidegen cuppujuvvum gávaid daihe maidegen værdadusaid dast, mi almest læ du bagjel, daihe ædnam ald du vuold, daihe cacin ædnam vuold, ik dãn galga daidi rákkadallat ikge daid balvva- let ; dastgo hærra, du Ibmel, læm, anger Ibmel, gutte vanhemi suddoid rangastam manai ala njæljad ja viđad sokki, sin ala, guđek muo vašotek, mutto vaimolades- vuoda dagam duhat sokki sin vuosstai, guđek rakkasen adnek muo ja muo bak- komid dállik. Ik adnet galga hærra Ibmelad nama duššalazzan ; dastgo hærra dam i rangastkættai luoite, gutte su nama dussalazzan valdda. Muite vuainadem bæive, atte dam bassen anak ! Gut bæive barggat galgak ja buok dagoidad dakkat, mutto ciecad bæiveve sabbath læ hærrai Ib- melassad, de ik maidegen dagoid dakkat galga, ik dãn, ige du bardne, daihe nieid, i du balvvalægje, i du sivet, ige matkalas olmus, gutte uvsidad siskebæld læ ; dastgo guda bæivest sivnedi Ibmel alme ja æd- nam ja ave ja buok, mi dai sist læ, ja čie- cad bæive sãn vuainadi ; damditti burist- sivnedi hærra vuainadem bæive ja dam basoti. Gudniette accad ja ædnad, vai gukka oazok

ælllet dam ædnamest, maid hærra, du Ibmel, dunji adda. Ik galga gæddet. Ik galga furuset. Ik galga suo- ladet. Ik galga værre duodastusa cælk- ket guoibmad ala. Ik galga anestuvvat guoibmad goade. Ik galga anestuvvat guoibmad galisguoime, ik su balvvalægje, ik su vuovsa daihe asen daihe maidikke- nessi, mi du guoibmad læ. Ja buok olb- muk åidne dierbma ja dåla, basun skai- ganasaid ja vare, mi suoivai. Mutto go si dam åidne, de si bataradde, ja gukken si Cuozzomen legje. Ja si celkke Mosesi : sarno dån minguim, ja gullat mi aiggop, mutto ellus Ibmel minguin sardnu, ama-

mek jabmet. Ja Moses celki olbmuidi : allet bala, dastgo Ibmel boattam læ din gæccalet, ja vai su ballo din calmi åudast oruši, amadek di suddoid dakkat. De olbmuk gukken çuzzu, mutto Moses sævdnjadassi manai, gåst Ibmel læi. hærra celki Mosesi : nuft cælkket galgak Israel manaidi : oaidnam di læppet, atte dinguim sardnom læm almest. Æppet Ja di galga maidegen dakkat, maid di seæm- ma gudnest adnebættet go muo ; silbba daihe galle ibmelid æppet di galga dak- kat. Ednam muoldast altar munji dak- kat galgak, ja dam ala oafferussat galgak du boalddemoafferid ja du gitosoafferid, du savcaid ja du vuovsaid ; ja juokke baikest, gåst mån addam muo nama muit- tjuuvvut, dasa boattet ja du buristsivnedet aigom. Mutto go gædggealtar munji dakkat aigok, de ik dam dakkat galga Cuppujuvvum gedgin ; dastgo jas du cuop- pam ruovdde dam ala boatta, de dam æppebasotak. 21. Kapital. Jås guttege ålbma cabma, atte jabma, jametuvvut sån galgga. Mutto jås miella i læm su hæggatuttet, ja Ibmel læ addam su su gieda oddi boattet, de baike dunji asatam, gåsa bataraddat galgak. Mutto jås guttege jecås biege gavvelvuoda čada su gæddet, su dån vela muo altar lut erit valddet galgak ja su gæddet. Gutte aces daihe ædnes cabma hæggas galgga massit. Gutte olbmu suolad ja su vuovdda daihe giedas vuold doalla jabmet ` galgga. Gutte aces daihe ædnes garrod jabmet galgga. Jås vahag dakkjuvvu, de hægga hæggast addet galgak, calme calmest, bane banest, gieda giedast, juolge juolgest. Jås vuov- sast vuokke læ doarotet, ja ised, olbmu guladedin, ravvijuvvum læ, ja vuovsas i gæcost ane, mutto luoitta dam ålbma daihe nisson gæddet, de vuofsa gedgiguim hæggatuttjuuvvut galgga, ja ised jabmet galgga, mutto jås sakko vuollai dubmi- juvvu, de daid sakkorudaid sån hæggas åudast mafset galgga, mak sunji dubmi- juvvujek. Dakka guttege olmus rågge, atte vuofsa daihe asen dam sisa fierral, de råge ised vahag mafset galgga. Doarot

gudege ålbma vuofsa ærra ålbma vuovsa, atte dat jabma, de dat ælle vuofsa vuovd- dujuvvut galgga, ja rudak jukkjuvvut galggek guabbaci isedi gasski, ja dat jab- mam vuofsa maida jukkjuvvut galgga. Mutto jås diedolas dat læi åudal, atte vuovsa vuokke ja åudal læi doarotet, ja ised dam i gæcost ane, de mafson sån ad- det galgga vuovsa vuovsa åudast, mutto dat, mi jabmam læ, su dalle læ. 22. Kapital. Jås guttege vuovsa daihe savca suo- lad, daihe njuovva daihe vuovdda, vit vuovsaid sån addet galgga åft vuovsa åudast, ja njællja savcaid åft savc åudast. Jås guttege šivetides nubbe olbmu ædnam ala luoitta, atte dak dulbmek ja guttuk nubbe olbmu suinid daihe rasid, mafson sån addet galgga su jecås ædnam buore- mus saddoid. Jås guttege adda ærra olbmu gitti rudaid daihe æloid vurkkim varas, ja dat suoladuvvu erit dam olbmu viesost daihe goadest, ja suol gavdnujuvvu, de guoft dam made ruoftot addet galgga, mutto jås suoladagje i gavdnujuvvu, de galgga goade ised Ibmel oddi åuddan dålrvjuvvut, ja vale sån dakkat galgga, atte giedas i sån læk biegejam guoimes ælo ala. Jås guttege nubbe olbmu gitti asen daihe vuovsa daihe savca daihe færra maid spirid dam gæccam ditti, ja dat jab- ma daihe billašuvvu daihe javkka, ja i åftage oaine, de dat asse vale ragjai hærra oddi åuddanet galgga, atte i sån giedas biegejam læk guoimes ælo ala, ja dasa ised duttat galgga, ja nubbe i galga mafset, mutto jås dat sust suoladuvvu, de sån isedi mafset galgga ; jås dat jamas gaikkjuvvu, de dam sån duodastussan åuddan buftet galgga ; mi gaikkjuvvum læ sån i mafset galga. Jås olmus luoikas valdda nubbe olbmust spiri, ja dat vahag oazzo daihe jabma, jås ised dast i læk, de alles mavso addet galgga ; mutto jås ised læ dast, de sån i mafset galga. Nisson, gutte noaid- devuodaid dakka, ik addet galga ellet. Gutte æppeibmelidi oafferussa æreb go aivestessi hærrai, garotuvvut galgga. Vier- rasid ik vaivedet galga, ja ik vækka- valdalašvuoda su bagjeli dakkat ; dastgo

vierrasak di læidek Ægypten ædnamest. Læskaid ja oarbbasid ik vahagattet galga ; jås dån daid vahagatak, ja si munji čurv- vuk, de duodairakkan sin cuorvvomid gullat aigom, ja buollamen læ muo moar- re, ja mikiguim din gæddet aigom, atte din akak læsskan ja din manak oarbe- sen baccek ! Go rudaid dån luoikak muo olbmuidi, daid vaivašidi, gudek du lut læk, de ik dån

galga stuorra vuoto sust gaibedet ; æppet galga vuoto sust gæccat. Jås panttan dån valdak guoib- mad biftasid, de ruoftot dån daid addet galgak sunji áudal go bæive illos ; jás sån munji čuorvvo, de gullat aigom, dastgo vaimolades læm. Essevaldid ik garrodet galga, ikge olbmuidad oaivamuzaid. Bas- se olbmuk di galggabættet læt munji. 23. Kapital. Værre sagaid ik cækket galga ; ik galga ibmelmættom olbmui miela miel dakkat sin ditti værre duodastusaid cælk- ket ; mailme joavko miel ik vagjolet galga bahast dagadedin ; ja go laga áudast læk, de ik nuft vastedet galga, atte mailme manai miela miel dån dagak, atte duot- vuoda gaino miel ik dån mana, ikge vaivas bælostet galga laga áudast, go vær- revuotta su bælest læ. Jås vasalazzad vuovsa daihe báccu guovdo dån boadak, mi čajadaddamen læ, ja dån dam gavnak, de ainasrakkan dån dam sunji ruoftot buftet galgak. Oai- nakgo vašalazzad spiri guormes vuold ædnamest vællhot árromen, de ik galga vašalazzad ja su spiri mæddel mannat, ainasrakkan dån nuollat galgak áftanaga suin. · Go asse vaivas olbmust læ, de su vuoiggadvuoda dån addet galgak sunji. Buttasen dån galgak adnet jeccad buok værrevuodast, ašetes ja vanhurskes álbma ik sorbmit galga, dastgo ibmelmættom- vuodaid olbmuidi im låga vuoiggadvuot- tan. Addaldagaid ik vuosstaivalddet gal- ga, dastgo addaldakka calmid čuovgatutta ja vanhurskas aše dat bádnjal. Vierrasidi ik vaive dakkat galga, vai lod'kulas ja oagjebas sin vaimok sajestæsek matasi 12

árrot ; vierrasak di gussto Ægypten ædna- mest læidek. Gut jage ædnamad dån gilvvet gal- gak, ja šaddoid dast coagget ; mutto ciecad de adnukattai dam addet galgak árrot, vai vaivasak olbmuidad gaskast dast ázzuk bárrat ; nuft dakkat galgak sikke vidne ja álljoædnaminad. Guđa bæive dagoidad dakkat galgak ; mutto ciecad bæive vuainadusa adnet galgak, vai du vuovsak ja du báccuk ázzuk livvot, ja vai balvvalægjad bardne ja vierrasak diervasmattujuvvuši. Buok, maid digjidi cækkam læm, di galggabættet doallat, ja æppeibmelid æppet di galga mielladek vuollai bieggat, æige sin namak gullujuvvut galga din njalmest. Gálm gærde jagest basid dån muo calmi áudast adnet galgak. Gálm gærde jagest de buok olbmabælle olbmuk boat- tet galggek hærra Jehova calmi oddi. Ednamad algošaddoid hærra Ibmelad vissui dån buftet galgak. Gæc, engelam du áudast biejam mat- kasedinad du varjalet, ja du doalvvot dam baikkai, maid rakadam læm ; vutti valde jeccad su calmi áudast, guldal su jena, ale moaratatte su ; dastgo din sud- doid i sån luoite bassat, dastgo muo namma su sist læ ; mutto go su jena gul- lat aigok, ja buok dån dakkat aigok, maid mån cækkam, de du vašalazaidad vašest anam, ja du vuosstaičuozzoid mån vuos- staicuozom ; muo engel du calmi áudast mannamen læ. Balvvalet di galggabættet hærra din Ibmelædek, ja buristsivnedæmen sån læ dunji laibe ja čace. 24. Kapital. Ja Ibmel celki Mosesi : goarŋo hærra oddi dån ja Aron, Nadab ja Abihu ja Is- rael 70 vuorrasak ; ja di gukken galgga- bættet rákkadallat. Mutto Moses áft boat- tet galgga lagabuid hærra oddi, mutto dák æi oazo lakkamet, ja æi oazo olbmuk ba- jasgoarŋot áftanaga Mosesin. Ja Moses bádi ja muittali olbmuidi buok hærra sanid ja buok su bakkomid, ja buok olb- muk vastedegje áft njalmest ja celkke :

buok daid sanid, maid hærra sardnom læ, mi dakkat aiggop. Ja Moses Cali buok hærra sanid, ja iddedest sån arrad bagjani, ja altar sån bajasdagai vare vuolleli, ja 12 bazid Israel 12 sákkagoddi miel ; ja Israel manai nuorra álbmaid sån biejai dákká, ja vuovsaid si oafferusse hærri boalddam ja njuovvam oafferren. Mutto Moses valdi vara bæle ja laikoi oaf- ferussamlittai ; mutto nubbe bæle sån altar ala gálgati. Ja litto girje sån valdi ja lågai dam olbmui guladedin, ja si celkke : buok, maid hærra maid hærra sardnom læ, aiggop mi dakkat ja jægadet. De valdi Moses varaid ja riskoti olbmui ala ja celki : gæc ! dat la litto varra, maid hærra dinguim dakkam læ buok dai sani miel. De goarnoi Moses ja Aron ja Nadab ja Abihu ja Israel 70 vuorrasak. De celki hærra Mosesi : goarno bajas muo lusa, ja áro dast, de dunji addet aigom gædggetavalid ja laga ja bakkom, maid callam læm, vai olb- muidi dån daid oapatak. De Cuozzeli Moses ja su balvvalægje Josya, ja Moses goarnoi Ibmel vare ala. Mutto vuorra- sidi sån celki : baccet di dasa, dassači go ruoftod mi járggalæp din lusa. Aron ja Hur læva din lut, gæst asse læ, báttus sån din oddi. De goarnoi Moses vare ala, ja balvva gávčai vare, ja hærra hærvasvuotta ároi Sinai vare bagjel, ja balvva gávčai dam gut bæive, mutto ciecad bæive de ravkai hærra Moses balvast erit. Ja hærra hærvasvuoda almostussa læi Israel manai calmi áudast vare cåk ald nuftgo hævætægje dálla. Mutto Moses manai gassko balva sisa ja vare ala goarŋoi, ja 40 beivid ja 40 ijaid ároi Moses vare ald. 25. Kapital. Ja hærra sarnoi Mosesi : cælke Israel manaidi, atte bajadusa oaffer addalda- gaid si munji addet galggek ; juokke álb- mast, gutte buorre mielast addet aiggo, valddujuvvut galgga bajadus oaffer, ja basse sagje munji rakaduvvut galgga, ai-

gom gussto sin gaskast árrót, juokke da- fhóst dam tabernakel ja buok raidoi gáva miel, maid dunji čajetam, ja nuft di

galggabættet dakkat. Arka dán dakkat galgak, ja dam sisa biegtat galgak laga, maid dunji addam. Arbmostuolo dakkat galgak Cielgga gállést ; gukko galgga læt bælgol- mad alan, ja gávddo bælgol nubbe ja guoft. Kerubim dakkat galgak čielgga gállést, ja biegtat galgak daid stuolo guoft bællai. Arbmostuolo biegtat galgak arka ala, ja arka sisa laga biegtat galgak, maid ad- dam ; ja de dast ječčam almotet aigom dunji, ja arbmostuolost gugtug Kerubimi gaskast, mak laga arka ald čuozzoba, dunji cækket aigom, maid dunji gáčcot aigom Israel manai varas. Bævde galgak akasia muorast dakkat, ja čielgga gollin dam skoadestet, ja geccujume laibid bævde ala biegtat galgak. Ja ginteljuolge dakkat galgak cielgga gállést. 26. Kapital. Ja tabernakel ješ dán dakkat galgak dam lakkai, mi dunji čajetuvui varest. Auđdagáčfas dakkat galgak ja dam hængastet galgak njællja akasia muorrabazi ala ; laga arka buftet galgak áuđdagáčfas siskebællai, ja ærotussan dat galgga læt basse saje ja basemus saje gaskast. Arb- mostuolo biegtat galgak laga arka ala, dam sagjai, mi buok basemus læ ; mutto bævde biegtat galgak áuđdagáčfas álggo- bællai, ja ginteljuolge bævde tabernakel gaskbæive guvllui buotta, ja bævde biegtat galgak gaskia guvllui, ja aud- dagáčfas tabernakel uvsá oddi biegtat galgak. 27. Kapital. Ja áuđdašiljo rakadet galgak tarber- nakel áuđdabællai. 28. Kapital. Velljad Aron ja su barnid valddet galgak Israel manai gaskast erit muo balvvalam varas nuftgo papak, Aron ja su barnid Nadab, Abihu, Eleasar ja Ithamar ; ja velljasad Aroni basse biftasid dakkat galgak gudnen ja čignan. Ja Aron adnet galgga Israel manai namaid su amat radde- činaiđi vaimostes, go dam basse sagjai sán sisamanna muitton hærri áuđast ale- lessi. Ja amat radde činaiđi biegtat gal- gak Urim ja Tummin (cuovgas ja duot- vuoda), ja dak árrót galggek Aron vai-

most, go sisaloaideštæmen læ hærri calmi oddi, ja Aron adnet galgga Israel manai duomo vaimostes alelessi, go hærri calmi oddi sán boatta. 29. Kapital. Juokke bæive vuovsa dán buftet gal- gak suddooafferren, soavatussan, ja suddo- oaffer oafferussat galgak altar áuđast, go dam áuđast soavatak, ja vuoidas dam ala leikkít galgak dam basotam ditti. Ciecca bæive soavatus dago dakkat gal- gak altar áuđast, ja dam basotet galgak, ja hui basse galgga altar læt, ja juok- kas, gutte altari lakkán, galgga basse læt. Dat læ dat oaffer, maid altar ala oafferussat galgak : juokke bæive guoft áftjakkasas labbaid ; nubbe labba oaffe- russat galgak iddedest, ja nubbe labba ækkedest. Dat læ dat áftelessi boalddam oaffer særvegádde paulun uvsá áuđda bæld hærri calmi áuđast, dek din lusa boattet aigom duin sardnot ; dek Israel manai lusa boattet aigom, ja basotuvvut galgga dat saje muo hærvasvuoda boft ; ja særvegádde goade ja altar basotet aigom, ja Aron ja su barnid basotet aigom pappan muo balvvalam varas ; ja árrót aigom Israel manai gaskast ja sin Ibmel mán aigom læt ; ja dávdđat si galggek, atte hærri mán læm, sin Ibmel. 30. Kapital. Suovvasaltar dakkat galgak suovva- sid dam ala oafferussat, ja skoadestet dán galgak dam čielgga gollin ja biegtat gal- gak dam áuđdagáčfas áuđda bællai, mi laga arka áuđast læ arbmostuolo buotta, mi laga bagjel læ, ja dasa du lusa boat- tet aigom. Dam ala oafferussat galgga Aron divras suovvasid ; juokke idded de suovvasak buollet galggek, ja ækkedest de suovvasak buollet galggek. Daggar suovvasak áftelessi buollet galggek hærri calmi áuđast. Æppet di galga amasslai suoivvasoaffer dasa buftet. Áft gærde jagest galgga Aron soavatus dakkat suddo- oaffer varaiguim. Hærri sarnoi Mosesi ja celki : go Israel manaiđ olbmú lågo vuollai valdak, de juokkas hærriai lådnóm væro addet galgga.

31. Kapital. Hærri celki Mosesi : sarno Israel manaiđi ja cælke sigjidi : duodai galgga- bættet di doallat muo vuáinadem beivid ; dastgo dat mærkkan muo ja´ din gaskast læ manaiđassadek din manjel, vai di diet- tebættet, atte mán hærri læm, gutte din basotægje læ ; muo ja Israel manai gaskast læ vuáinadem bæivve litto mærkka aga- lazzat. Ja go hærri hæittam læi Mosesi sardnomest Sinai varest, de addi sán sunji laga guoft tavalid, gæđggetava- lid, mak callujuvvum legje Ibmel suor- main. 32. Kapitál. Go olbmuk áidne, atte Moses agjani ja vare ald i boattam, de si Aron oddi coagganegje ja celkke : daga migjidi Ib- melid, dastgo æp mi dieđe, gása saddam læ dat álmai Moses, gutte Ægypten ædna- mest min doalvoi. Aron sigjidi celki : gaikkot gälle činaiđ akaiđædek, barniđæ- dek ja nieiđaiđædek belji sist erit ja buft- tet munji ! De olbmuk činaiđæsek belji- sist erit valdde ja bufte Aroni, ja sán valdi daid sin gieđain ja galbba dain da- gai ; de celkke olbmuk : dak du Ibmelak læk, Israel, gudek Ægypten æđnamest du dálvvu. Go Aron dam áini, de altar sán dagai, ja sin coakkai gáčoi ja celki : itten hærri basek læk ! Iddedest arrad si bagja- negje, boalddem oafferid si oafferušše, ja gitos oafferid si bufte, ja

olbmuk čakka- negje bárrat ja jukkat, ja čuozzelegje dukkuraddat. Hærra celki Mosesi : vuolge, njeja vuolas, dastgo du olbmuk, gaid Ægypten ædnamest dán bajas dálvvuk, saggarak- kan bahhast dakkam læk, fárgarak si dam gæino ald erit hæittam læk, maid mán sigjidi goccum, leikkujuvvum galbba si aldsesek dakkam læk, dam áudast si čib- bidæsek ala mannam læk, dasa si læk oafferussam ja si celkkek : dast du ibme- lak læk, gudek du bajas doalvvom læk Ægypten ædnamest. Ja hærra vela Mo- sesi celki : daid olbmuid oaidnam læm, ja gæc, gazzares olbmuk si læk, adde dal, atte muo moarre buolla sin vuostai sin

hævatet, ja de du mán dagam stuorra joavkkon ! Mutto Moses riæmai njuor- raset sin áudast rákkadallat. Ja Moses vare ald vuolas njejai, ja guttug laga tavalak su giedast læiga, ja dak tavalak Ibmel dakko legje, ja cal Ibmel cal læi. Go Josva olbmui bisškom jena gulai, de celki sán Mosesi : soatte cuory- vom læ gádi šiljost ! Mutto Moses vastedi : i læk dat jedn vuoitto álbmai cuorvvom, ige sin cuorvvom, gudek vuoitataddek, mutto lavllom jen gulam. Ja go Moses Israelitalazai gádi šilljoi lakkanæmen læi, ja galbba áini ja æppeibmelbalvvalusa dansomid, de buollai su moarre, ja tava- lid giedastes erit luiti, ja cuvki daid, ja galbba, maid si dakkam legje, sán valdi, báldi dam dálast, jaffon dam cuvki, čace ala dam gilvi, ja addi Israel manaidi jukkat, ja Aroni celki Moses : maid læk dak olbmuk dunji dakkam, go dam sud- do sin bagjeli dán luittik ? Ja Moses ma- nai gádi šiljo sisamannam sagjai, ja celki : muo lusa, gutte hærra olmus aiggo læt ! De coagganegje buok Levitalazak su birra, ja sán sigjidi celki : nuft gácco hærra, Israel Ibmel : valddus juokkas miekes gitti, vuolgget ja mannat gádi šiljo nubbe gæcest nubbe gæccai, ja goddus juokke áft veljas, usstebes ja fuolkes ! ja Levita- lazak dakke Moses sane miel, ja dam bæive de 3000 álbmak gáddatalle olbmui gaskast. Iddedest de celki Moses olmuidi : gafhad suddo di dakkam læppet, mutto goargnot aigom hærra oddi, jás daidam soavatusa oazzot dakkat din suddodek áudast ! De macai Moses hærra lusa ja celki : voi ! hirbmad suddo dak olbmuk galle dakkam læk, gälle ibmelid si læk aldsesek dakkam ! Mutto dal, aigokgo sigjidi sin suddosek andagassi addet ? Já ik, de erit siko maida muo du girjest, maid dán læk callam ! Hærra celki Mo- sesi : gutte muo vuostai suddod, su mán sikom girjestam erit. Mutto vuolge dán dal, ja doalvo olbmuid dákká, nuftgo dunji cælkkam læm, ja gæc, muo engel du calmi áudast mannamen læ ; oappalad- dam bæivvam de sin suddo sin ala ran-

gastam : Ja hærra časki olbmuid, go dam galbba si dakkam legje. 33. Kapital. Hærra celki Mosesi : vuolge ja mana dast erit, dán ja dak olbmuk, gæid Ægypten ædnamest dán bajas doalvvogoattam læk dam ædnami, maid Abrahami, Isaki ja Jakobi láppedam læm. Ja engalam du áudast mán vuolgatam, mutto mán im dunji guoibmen mana. Go olbmuk daid bahha sagaid gulle, de si márraši šadde, ja i áftage hærvva biftasides bagje- lassis valddam. Ja hærra celki Mosesi : cælke Israel manaidi : gazzares olbmuk di læppet, go dinguim manasim, de fertijim mán din duššadet ; mutto dal, erit nuollat dal buok činaid bagjelistadek erit, de arvvalet aigom, maid digjidi dakkat gal- gam. De erit nulle Israel manak sin cinaid varest Horebest. Mutto Moses goade valdi, dagai dam bajas gádi šiljo álggo bællai, hui gukken, ja sán gáčo dam særvvegádde goade, ja juokkas, gutte maidegen hærrast jærrat aigoi, ferti særvvegádde goattai olgus vuolgget. Ja go Moses goattai manai, de Cuozzeli abba almug, ja juokkaš čuozi goades uvsast ja Moses maŋŋai gæčai, dassaci go sán goattai bádi ; ja go Moses goattai bádi, de vuolas luoitadi balvva- bazze ja goade uvsá oddi čuozzasti, ja hærra sardnomen læi Mosesin, ja go buok olbmuk balvvabaze áidne čuozzomen goade uvsá áudast, de si čuozzelegje, ja gábmardalle jecasek ædnami, juokke áft goades uvsá álggobæld. Mutto hærra sar- noi Mosesi muodoin muodoidi, nuftgo álmai guoibmasis sardno, ja de sán járg- gali ruoftot gáđidi, mutto su balvvalægje, dat nuorra álmai Josva, Nun bardne, i vuolggam goade lut erit. Moses celki hærrai : gæc, gáčcom dán læk muo daid olbmuid dákká doalvvot. Já armo gavdnam læm du calmidad áu- dast, de čajet munji du gæinoid, vai du dávdam, ja vai armo du calmidad áudast gavnam, ja gæca dai olbmui bællai, dastgo dak læk du olbmuk ! Ja hærra celki Mo- sesi : muo calmek du čuvvuk ja du oape- stet aigom. Moses celki : go du calmek

æi min læk čuoovvomen, de ale min gáčo dast erit vuolgget. Mast dovddujuvvu, atte armo gavdnam læm du calmidad áudast, mán ja dak olbmuk ? alma dast, go dán min lut læk ? Ja vela celki Mo- ses : adde munji du hærvvasvuoda oaidnet ! Hærra sunji celki : buok muo armo burid du calmidad mæddel doalvvot aigom, nabmalassi cælkket aigom : Jehova dal du calmidad áudast læ ; gæsa armogas læm, sunji armogas læm, gæn rakkasen anam, su rakkasen anam,

mutto muo jes ik dân oazo oaiduet ; dastgo sud- dogaslas olmus i mate muo oaidnet ja ællet !
34. Kapital. Hærra celki Mosesi : čuopa aldsid guoft gædggetavalid nuftgo daid áudeb, de tavalai ala callet aigom daid sanid, mak Cuozzomen legje dai áudeb ald, maid dân cuvkkik, ja itten garvvasen dân jeccad adnet galgak, ja arrad dân Sinai vare ala goargnot galgak. I áftage du mielð goargnot galga, ja i áftage oazo ábba dam vare ala ittet ; vela šivetak æi oazo vare lakka guottot. De cuopai Moses guoft gædggetavalid nuftgo dak áudeb, bagjani arrad iddedest, ja Sinai vare ala goarņoi, nuftgo hærra su gáčcom læi, ja daid guoft gædggetavalid giettasis sán valdi. Ja hær- ra balva sist vuolas njejai, bádi su oddi, Cuozoi su lut ja čuorvoi dam nama : hærra ! ja hærra su calmi áudast mæddel manai ja celki : hærra, vaimolades ja armogas Ibmel, gukkagierdavas, adna stuorra ra- kisvuoda ja áskaldasvuoda ; sán, gutte doalla vaimoladesvuoda duhat sokki, gutte mæddadusaid, suddoid andagassi adda, sán, gæn calmi áudast i áftage butes læk. De hoapost riæmai Moses gábmardallat, rák- kadallasgádi ja celki : rakis, hærracam ! jás armo gavdnam læm du calmidad áudast, de vagjolifci min rakis hærramek migjidi guoibmen, jásjoge gazzares olbmuk si læk, atte min værredagoidæmek ja min suddoidæmek migjidi dân andagassi ad- dak, ja atte du jeccad olmuččen dân val- dak min. Ja hærra celki : gæc, armo litto duin dagam, ja doala maid ádna bæive dunji gáčcom.

Ja hærra addi Mosesi bakkomides, ja hærra celki Mosesi : cale daid sanid ; dastgo dai sani mielð littom dagam duin ja Israelin. Ja Moses ároi hærra lut 40 bæive ja 40 ia, i sán bárram laiþe, i sán jukkam čace. Mutto litto sanid sán cali, daid låge bakkom sanid taveli ala. Go Moses Sinai vare ald vuolas nje- jai ja gugtug laga tavalid giedastes ani, go vare ald vuolas bádi, de i sán diettam, atte su muodok baittemen legje, dastgo Ibmelin sán sardnom læi ; mutto go Aron ja buok Israel manak áidne Moses, ja gæc, su muodok čuvvggimen legje, ja i áftage roakadam sunji lakkanet. De ravkai Moses sin, ja su bællai si járggale- gje, sikke Aron ja buok særvvegádde áudastálbmak, go Moses sigjidi sardno- men læi. Ja buok Israel manak lakka bátte, ja Moses gáčoi sigjidi buok, maid hærra sunji sardnom læi Sinai varest, go Moses loaftam læi sagaides sigjidi, de gáčfas muodoides ala sán biejai ; mutto go Moses hærra oddi manai suin sardnot, de valdi sán gáčfas bagjelistes erit, dassaci go fastain olgus manai, ja Israel manaidi sarnoi, mi sunji goccujuvvum læi ; ja go Israel manak áidne Moses muodoid, moft dak cuvvggimen legje, de fastain gáčfas muodoides ala biejai ja ani dam ba- gjelistes, dassaci go sán manai Ibmelin sardnot. 39. Kapital. Ibmel gáčcom mielð de lagedi ja asati Moses Ibmel balvvalusa ja gáčoi Israeli- talazaid rakadet særvvegádde goade taber- nakel. Ja Israel manak rakadegje buok, nuftgo hærra gáčcom læi Moses, nuft si dakke ; juokke dafhost, nuftgo hærra gáč- com læi Moses, nuft Israelitalazak dak- kam legje. De gæcadi Moses buok, ja gæc, dakkam si legje aido nuftgo hærra gáčcom li. De lågai Moses buristsiv- nadusa sin bagjel. 40. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi ja celki : vuo- stemus bæive, mannoð alggobaive bajas dakkat galgak særvvegádde goade taber- nakel, laga arka tabernakel sisa dân bie- gjat galgak, ja arka gáčcat galgak áudda-

gáčcasin. De bævde sisa buftet galgak ja rakadet galgak buok, mi dam ala galg- ga ; sisa bieggjat dân galgak ginteljulgid ja gintelid buollatet galgak, ja suoivvasi gállaltar bieggjat galgak laga arka áudda bællai, ja gáčfas hængastet galgak taber- nakel uvsá oddi. De bajasdakkat galgak boalddemoaffer altar særvvegádde goa- de tabernakel buotta ; ja bassam gævne bieggjat galgak særvvegádde goade ja altar gasski ja cace dam sisa læikkot galgak. Ja áuddašiljo buok birra bieggjat galgak, ja hængastet galgak gáčfas áuddašiljo uvsá oddi. De valddet galgak vuoid- dam áljo, ja tabernakel ja buok gaskámid vuoiddat galgak ja basotet, ja basse dat galgga læt. Ja vuoidas leikkot galgak boalddemoaffer altar ala ja buok Ibmel balvvalusa gaskámi ala, ja basotet galgak altar, ja altar allabasse galgga læt. gævne ja juolge vuoiddat ja basotet gal- gak. Ja doalvvot galgak Aron ja su bar- nid særvvegádde goade uvsá oddi ja sin cacin bassalet, ja garvotet galgak Aroni basse biftasid, vuoidas su ala gálgatet ja De basotet su galgak, ja pappan sán balvvalet galgga muo ; ja áuddan doalvvot galgak su barnid ja garvotet sigjidi biftasidæsek, ja vuoiddat galgak sin, nuftgo acesek vuoid- dik, ja pappan si galggek balvvalet muo ; ja dat vuiddujubme adda sigjidi ja manai- dassasek sin maņņel pappamat agalazzat. Moses dagai nuft, dademielð go hærra gáčcom læi, nuft dagai. Nubbe jage alggomannod alggobæive bajasdakkuju- vui tabernakel. Moses cæggot biejai tabernakel, biejai dam julgid, ja dam fie- loid ja muoraid sán bajasbiejai ja bazid, lebbi gáčfas tabernakel bagjel, ja álgál- das gáčfas dam bagjel biejai, nuftgo hærra su gáčcom læi. De valdi sán laga, biejai dam arka sisa, rakadi guoddem muor- raid, biejai arbmostuolo arka ala, ja buvti arka tabernakel sisa, hængasti

áuddagáf- čas ja gávcai laga arka, nuftgo herra su gáccom læi. Bævde sán biejai særvve- gádde goattai tabernakel davva bællai áuddagáfčas auddabællai, ja daid basse laibid sán bævde ala biejai herra, nuftgo herra su gáccom læi. Ginteljuolge sán

biejai særvvegádde goattai buottalakkai goade gaskbæive bællai, ja daid basse goaloid sán buollati herra calmi áudast, nuftgo herra su gáccom læi. De gálle- altar sán biejai særvvegádde goattai áudda- gáfčas buotta, ja buollati suoivvasid, mak njalgga haja dakkek, nuftgo herra su gác- com læi. Gáfčas sán hængasti goade uvsa oddi, ja boalddem oaffer altar sán biejai særvvegádde goade tabernakel sisaman- nam saje oddi, ja boalddem oafferid ja bárramus oafferid dam ala oafferusai, nuftgo herra su gáccom læi. Litte sán særvvegádde goade ja altar gasski biejai ja cace dam sisa leiki bassam varas. Ja Moses, Aron ja su barnek giedaidæsek ja julgidæsek dast bassalegje, go særvvegád- de goattai si manne, ja go altar oddi si galgge, de bassat si galgge jecaidasek, nuftgo herra gáccom læi Moses. Mane- musta de áuddašiljo sán dagai goade ja altar birra, ja uvsa gáfčas sán áuddašiljo oddi hængasti, ja nuft buvti Moses dam dago állašubmai. De gávcai balvva særv- vegádde goade, ja herra hærvasvuotta devdi tabernakel ; ja i mattam Moses særvvegádde goade sisa mannat ; dastgo herra hærvas- Go balvva ba- Israel manak balv ároi dam bagjel, ja vuotta devdi tabernakel. gjani tabernakel ald, de gádidæsek gaikku ja manne ábba sin matke aige ; mutto go balvva i bagjanam, de gádidæsek æi gaikkom áudal go dam bæive, go balv bagjani ; dastgo herra balv tabernakel ald ároi bæivveg, mutto ikko dat cuvvgimen læi nuftgo dálla ábba Israel dalo calmi áudast ábba sin matke aige. Herra 3 Moses girje. 1-3. Kapital. ra gáçoi Moses ja sarnoi sunji særv- vegádde goadest ja addi sunji bakkomid boalddem oaffer ja jukkamus oaffer ja gitos oaffer harrai.

4. Kapital. Herra sarnoi Mosesi : cælke Israel manaidi : go olmus fuomaskættai mædda- dusaid dakka, ja dakka maidegen, maid Ibmel gielddam læ : jáš dat vuiddujuv- vum pap suddo dakka, de suddos áudast herra vigetes nuorra vuovsa buftet galg- ga suddoafferen ; ja vuovsa sán buftet galgga særvvegádde uvsa oddi herra calmi oddi, giedas sán biegtat galgga vuovsa oaive ala, ja vuovsa gáddet galgga herra calmi áudast ; ja pap, gutte vuiddujuvvum læ, vuovsa vara valddet galgga ja særvve- gádde goattai buftet ; ja vara sisa galgga pap suormes buonjostet ja čiecca gærde riskotet galgga vara herra calmi áudast basse tabernakel buotta ; ja herra calmi áudast varatuttet galgga pap njalgga haja suoivvasi altar cårvid, mi særvvegádde goadest læ ; mutto vuovsa vara, mi bacca, olgus leikkít galgga pap boalddem oaffer altar juolge gurri, mi særvvegádde goade uvsa áudast læ, mutto buok, mi buoide- mus læ, suoivvasoafferen buftujuvvut galg- ga boalddem oaffer altar ala ; ábba vuovsa buftujuvvut galgga gádi šiljo álggoli butes baikkai, gása gunak suppijuvujuk, ja muorai ala dat bálddujuvut galgga dálain ; gudusagjai dat bálddujuvut galgga. Mutto jáš ábba Israel særvvegádde mæddaduvva muttom suddoi, ja dakka, maid herra gielddam læ, ja suddo cikku- juvvum læ, mutto Sadda almostuvvut, de buftet galgga særvvegádde nuorra vuovsa suddo oafferen ja særvvegádde goade oddi buftet ; ja særvvegádde vuorrasak giedai- dæsek biegtat galggek vuovsa oaive ala herra calmi áudast ; ja vuiddujuvvum pap vuovsa vara buftet galgga særvve- gádde goattai, suormes galgga pap vara sisa buonjostet, ja herra calmi áudast čiecca gærde sán riskotet galgga áudda- gáfčas buotta, ja varatuttet galgga altar cårvid, mni herra calmi áudast læ særv- vegádde goadest, mutto vara, mi baccam læ, olgus leikkít galgga boalddem oaffer altar juolge gurri, mi særvvegádde goade uvsa áudast læ, buok, mi buoidemus læ, suoivvasoafferen bálddujuvut galgga

boalddem oaffer altar ala, ja pap dakkat galgga soavatus sin áudast, ja de andagassi sigjidi addujuvut šadda, ja vuovsa sán buftet galgga gádi šiljo álggoli ja dam boalddet ; dat særvvegádde suddo oaf- fer læ. Jáš oaivamus suddoduvva ja fuomas- kættai dakka maidegen, mi gilddujuv- vum læ herra su Ibmel bakkomin, go suddo diedolazzan šadda, de suddo væro sán addet galgga, ja pap soavatus su áu- dast dakkat galgga. Jáš guttege olbmui gaskast fuomas- kættai suddoduvva ja dakka maidegen, mi gilddujuvvum læ herra bakkomin, go suddo diedolazzan šadda, de suddo væro addet galgga olmus, ja pap soavatus su áudast dakkat galgga, de andagassi addu- juvvu. 5. Kapital. Jáš guttege suddo dakka, go valle dakkujuvut galgga, ja sán læ duodastæ- gje, go oaidnam læ daihe dietta, ja i cæl- ke, de suddos su bagjelist áro ; jáš guttege fuomaskættai ja harjanam luondost vale dakkam læ maidegen dakkat boasstot daihe burist, ja i sán fittim maid dagai, mutto go dasto Sadda diettet, de asalas læ ; ja go ašalazzan

duodastusas sán dak- ka, atte suddo dakkam læ, de suddo væro hærrai sán buftet galgga pap oddi, ja soa- vatus galgga pap su áudast dakkat, de sunji andagassi sadda addujuvvut. Hærra sarnoi Mosesi : jás guttege hoapostes maidegen suddoid dakka dam ala, mi hærrai basotuvvum læ, de suddo væro sán addet galgga, ja de pap soavatus dakkat galgga. Já s guttege suddoduvva ja dakka maidegen, mi gilddujuvvum læ hærra bakkomi miel, ja i diettam, ášalas læ, ja værredakko su bagjelist árró ; ja suddo væro sán áuddan buftet galgga pappi, ja de pap soavatus dakkat galgga dam mæddadusa ditti, maid diedekættai dagai, de andagassi sadda sunji addu- juvvut. Hærra sarnoi Mosesi : já s guttege suddoduvva ja boassto dago dakka hærra vuosstai ja guoimes gielastalla dâm dam dafhost, mi su gitti áskalduvvum læi,

daihe maid guoimestes sán læzza vald- dam vækald, daihe ærra boassto lakkai, daihe sán læ gavdnam maidegen ja dam doalla ja biettal, ja vela giellasi ala vuordno, de galgga sán ruoftot addet ja suddo væro mafset pap gitti, de pap soa- vatus galgga dakkat hærra calmi áudast, ja sunji andagassi dalle addujuvvu. 6. Kapital. Ja hærra sarnoi Mosesi : adde Aroni ja su barnidi daid bakkomid : dat læ lak- ka boalddem oaffer harrai ; dat galgga buollet gæcos ia mietta idded ragjai, ja altardálla caskakættai buollet galgga, ja biftasides galgga pap bagjelassis valddet, gunaid valddet galgga, go boalddem oaffer dálla dussadam læ altar ald, ja altar bæ- lai ragjat galgga ; de biftasides nuollat galgga ja ærra biftasid bagjelassis vald- det, ja gunaid gádi šiljo álggoli guod- det butes sagjai galgga ; dálla časka- kættai buollet galgga altar ald, i dat Casskat galga ; juokke idded buollatet galgga pap muoraid altar ala, boalddem offer rakadet, ja mi buoidemus læ, gitos oafferen suoivvas oafferen dam ala sán biegtat galgga. Alelessi galgga dálla buollet altar ala ; i dat galga casskat. Nuft addi maida Ibmel laga bárra- mus oaffer harrai. Ja hærra sarnoi Mo- sesi : cælke Aroni ja su barnidi : dat læ lakka suddo væro harrai : gása boalddem oaffer njuvvujuvvu, galgga maida suddo oaffer njuvvujuvvut hærra calmi áudast. Pap dam bárrat galgga, basse baikest dat borrujuvvut galgga, særvvegádde goade áuddašiljost ; mutto juokke suddo oaffer, gæn varra særvvegádde goattai buftu- juvvu, soavatusa dakkam ditti, i dat bor- rujuvvut galga ; dálast dat dussen bálddu- juvvut galgga. 7. Kapital. Dat læ lakka vælggeooffer harrai : dat læ basse. Gása boalddem oaffer njuvvu- juvvu, dasa maida vælggeooffer galgga njuvvujuvvut, ja vara galgga pap altar birra riskotet, mutto mi buoidemus læ, suoivvas oafferen dakkujuvvut galgga pa- past, dállaoafferen hærrai. Ja papak oase adnet galggek buok oafferidi. Ja

hærra celki Mosesi : cælke Israel manaidi : gutte hærrai gitos oaffer addet aiggo, su gitos oaffer sán áuddanbuftet galgga oaffer addaldakkan hærrai ; su ječas giedaiguim hærra dállaoafferid áuddan guoddet gal- ga ; ja altar ala galgga pap suoivvasooffer dakkat dast, mi buoidemus læ, ja oasse galgga addujuvvut papaidi. 8. Kapital. 1 Hærra sarnoi Mosesi : valde Aron ja su barnid, ja biftasid ja vuoiddam áljo, suddo væro vuovsa ja guoft vircaid ja væddelitte, man sist surukættes laibek læk, ja gáčo ábba særvvegádde coakkai særvvegádde goade uvsa oddi. Moses dagai nuftgo hærra su gáccom læi, ja særvvegádde bádi coakkai særvvegádde goade uvsa oddi. Ja Moses celki særv- vegáddai ; dat læ dat, maid hærra gáccom læ dakkujuvvut, ja Moses divoi Aron ja su barnid lagabuid, ja bassali sin cacest ; ja pap biftasiguim sán garvoti Aron, boakkanasti su boakkanin ; ja radde činaid sán biejai su bagjeli, urim ja thumim, mak arvedattek : čuovgas ja duotvuoda, 1 radde činaidi sán biejai ; papgapper sán biejai su oaivvai, ja papgapper ala dam gállecín, dam basse diadem, nuftgo hærra læi gáccom Moses. De valdi Moses vuoiddam áljo ja vuoidai tabernakel ja buok tabernakel gaskámid ja basoti ; ciec- ca gærde áljo sán riškoti altar ala, ja vuoidai altar ja buok altar gaskámid, ja vækkegævne ja dam juolge ja dam ba- soti ; ja vuoiddam áljo Aron oaive ala sán gálgati ja vuoidai su ja basoti su. De divoi Moses Aron barnid lagabuid, ja garvoti sigjidi papbiftasid, boakkaniguim sin boakkanasti, biejai papgapperid sin áividi, nuftgo hærra læi gáccom Moses. De áuddan buvti sán vuovsa suddo vær- ron, ja Aron ja su barnek giedaidæsek vuovsa oaive ala bigje. De njuovai Mo- ses vuovsa, valdi vara ja altar cárvid gie- daines sán varatutti, ja soavatusa dagai ; mutto vara, mi baccam læi, altar juolge gurri sán olgus leiki ja dam basoti. De valdi Moses mi buoidemus læi ja suoiy- vas oaffer dast dagai altar ala. Mutto ábba vuovsa dolli sán baldi gádi šiljo

álggolist, nuftgo hærra su gáccom læi. De áuddan buvti sán virca boalddemoaf- feren ; Aron ja su barnek bigje giedai- dæsek virca oaive ala ; de dat njuvvuju- vui, vara riskoti Moses altar birra. Vir- ca dagai Moses suoivvas oafferen ja boald- dem oafferen ja dállaoafferen hærrai,

nuftgo herra læi Moses gâccom. De áuddan buvti Moses nubbe virca, baso- tæme virca, ja Aron ja su barnek giedai- dæsek virca oaive ala begje ; de dat njuv- vujuvui, ja Moses valdi vara ja varatutti Aron ålgis bælje vuolle gæçe ja su ålgis gieda bælje ja su ålgis juolge bælje. De gâcoi Moses Aron barnid lagabuid boat- tet, ja sin ålgis bælje vuolle gære sån varatutti ja sin ålgis gieda bælje ja sin ålgis juolge bælje ; mutto vara, mi bac- cam læi, riškoti sån altar birra. De valdi sån mi buoidemus læi, ja surukættes laibi væddelittest, mi herra calmi áudast čuo- Zoi, valdi sån surukættes gakko, åljo laib- begakko ja bæsselaiibe ja biejai daid buoide biergo ja câmatas ala, ja de biejai daid Aron ja su barni giedaidi, vai si daid oafferen addet galgge herra, ja Moses valdi daid fastain sin giedast erit, ja da- gai daid suoivvasoafferen altar ala áfta- naga boalddemoafferin. Dat basotame oaffer læi, dákkalas hagjan ja dállaoaffe- ren herra. Ja Moses valdi vuoiddem- åljo ja vara altar ald ja riškoti Aron ja su biftasi ala, ja sån basoti Aron ja su biftasid, su barnid ja sin biftasid. Ja Moses celki Aroni ja su barnidi : vuossat biergo særvvegådde goade uvså ålggobæld, dast di galggabættet bårat dam ja laibid, mak basotame oaffer littest læk, nuftgo gâccom lam ; mutto mi bacca biergost ja laibin, di boalddet galggabæt- tet dála sist. Særvvegådde goade uvsast æppet di vuolgget galga ciecca bæive, dam bæive ragjai go basotume dakko ållašuvvum læ ; dastgo ciecca bæive baso- tæme oaffer din giedaidi bigjujuvvut galgga. Nuftgo ádna bæive dakkujuv- vum læ, nuft gâccom læ herra soavatusa din áudast dakkat. Ciecca bæive mietta, ia bæive, di galggabættet særvvegoade uvsast árrot, ja herra balvvalusa di galg-

gabættet vutti valddet, amadek jabmet ; dastgo nuft munji ravvijuvvum læ herra. De dagai dalle Aron ja su barnek buok- rakkan, maid herra gâccom læi Moses boft. 9. Kapital. Gavtsad bæive de ravkai Moses Aron, su barnid ja Israel vuorrasid, ja celki Aroni : valde dal galbba suddo vær- ron ja virca boalddem oafferen ; guftug galggaba vigetæmek læt, ja bufte daid áuddan herra calmi oddi ; ja sardnot gal- gak Israel manaidi ja cælkket : valddet bokka suddo vær- ron ; galbba ja labba, áft jakkasazak ja vigetæmek, boalddem oafferen, vuovsa ja virca gitos oafferen, herra calmi áudast oafferussat ja bårra- mus oaffer, man ala ålljo bigjujuvvum læ ; dastgo ádna bæive aiggo herra digji- di jecas almotet. Buok si bufte, maid Moses sigjidi gâccom læi, særvvegådde goade oddi, ja ábba særvvegådde bádi lagabuid, ja herra calmi áudast čuo- Zoi. Ja Moses sigjidi celki : dat læ dat sadne, maid herra gâccom læ din dakkat, de herra hærvasvuotta almotæ- men læ ječas digjidi ; mutto Aroni celki Moses : loaidest altar lusa, rakad du sud- do oaffer ja du boalddem oaffer ja daga soavatus du ja olbmui áudast ; ja de ra- kad olbmui oaffer addaldagaid, daga soavatus sin áudast, nuftgo herra læ gâc- com. De manai Aron altari, njuovai galbba, mi suddo værro læi su áudast, ja Aron barnek bufte vara su lusa, suormas sån vara sisa buonjosti ja varatutti altar cårvid ; mutto dam vara, mi baccamen læi, altar juolge gurri sån olgus leiki. Mutto mi buoidemus læi suddo oafferest buvti sån altar ala suoivvas oafferen, nuftgo herra læi gâccom Moses ; biergo ja nake báldi sån dálast gádi šiljo ålggoli. De njuovai Aron boalddem oaffer ; ja su barnek bufte sunji vara, ja altar birra sån riskoti dam ; mutto boalddem oaffer bittai bittai miel di adde sunji ja oaive, ja dast sån suoivvas oaffer dagai altar ala. Ja siskelusaid sån bassali ja davtid, ja suoivvas oafferen sån daid biejai boald- dem oaffer bagjeli. De olbmui oafferad- daldagaid sån áuddan buvti ; bokka sån

suddo vær- ron valdi olbmui áudast, njuo- vai dam ja suddo oaffer sån dagai ; de áuddan buvti sån boalddem oaffer ja rakadi dam nuftgo goccujuvvum læi. De áuddan buvti sån bårramus oaffer, valdi dast cårma diev ja suoivvas oaffe- ren altar ala biejai, mutto boalddem oaf- fertaga ; mi idded balvvalussan adnu- juvvut galgai. De vuovsa sån njuovai ja virca gitos oafferen olbmui áudast, ja Aron barnek bufte sunji vara, ja dam sån altar birra riškoti ; mutto mi buoide- mus læi vuovsast ja vircast muttom bier- go bittas ala sån biejai ja suoivvas oaffer sån dagai altar ala, mutto radde biergo ja ålgis câmatas basoti sån herra, nuftgo Moses gâccom læi. De bajedi Aron giedaides olbmui bællai ja buristsivnedi sin, ja sån vuolas njejai, go suddo oaffer, boalddem oaffer ja gitos oaffer doaima- tam læi. De manaiga Moses ja Aron særvvegådde goattai, ja go sái olgus bá- diga ja olmuid buristsivnedæmen læiga, de idi herra hærvasvuotta buok olbmui- di ; ja dálla herra calmi áudast bádi ja boalddem oaffer ja dam buoide báldi, mi altar ald læi, ja buok olbmuk áidne dam, ja sagga stuorra illoi si sadde ja muodoi- dæsek ala manne. 10. Kapital. Ja Aron barnek, Nadab ja Abihu valdiga suoivvaslittid, biejaiga dála dam sisa ja suoivvasid dam ala biejaiga, ja gild- dujuvvum dála sái buvtiga herra oddi, maid sån i gâccom læm. De herra lut dálla olgus bádi ja sádno dussadi, atte sái jamiga herra áudast. Ja Moses celki Aroni : dat de læ, maid herra sardnom læ, go celki : sist bassen

gudnietjuuvvut aigom, gudek munji lakkanek, ja gudniet- tjuuvvut aigom buok olbmui áudast. Mutto Aron javotaga ároi. De ravkai Moses Misael ja Elsaphan, Ussiel, Aron áce velja, barnek, ja celki sádnoidi : boat- te ja olgus guodde veljaidæde dam basse baikest erit. Hærra sarnoi Aroni ja cel- ki : ik galga dán, æige galga du barnek vine daihe garas jukkamušaid jukkat, go særvvegádde goađe sisa di mannamen læppet, amadek jabmet ; dat agalas lak

galgga læt din manaidassadek din mañ- ñel, ja vai di mattevættet ærotusa dakkat ja dávdad, mi basse ja æppebasse læ, mi butes ja buttesmættom læ, ja vai Israel manaidi di mattevættet oapatet buok daid asatusaid, maid hærra digjidi sard- nom læ Moses boft. 12. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi : cælke Israel manaidi : go nisson mana vuosstai Sadda ja riegadatta barne, de gavtsad bæive sán birracuppujuuvvut galgga, ja særvvegádde goađe uvsast pappi boalddem oafferen addet galgga jakkasaš labba, ja suddoof- feren nuorra duva daihe turtelduva ; ja pap galgga daid oafferen buftet hærra calmi oddi, ja soavatus galgga pap dak- kat. Jás ædne labba i suite, de guoft turtelduvaid daihe guoft duvvaçivgaid sán addet galgga. 16. Kapital. Ja hærra sarnoi Mosesi, Aron guoft barni jabmem mannel, go hærra calmi oddi sai boattam læiga ja jabmam læiga. Hærra celki Mosesi : cælke velljasad Aroni, atte i sán juokke aige oazo mannat basse tabernakel sisa áuddagáfcas siskebællai arbmoustuolo buotta, mi laga arka bagjel læ, amas sán jabmet ; dastgo ittet aigom balvvai arbmoustuolo bagjel. Go Aron basse tabernakel sisa manna, de mieldes buftet galgga nuorra vuovsa suddo vær- ron ja virca boalddem oafferen. Basse biftasides sán bagjeli valddet galgga, mut- to vuost lavggot sán galgga ječas çaccai, ja de dai sisa cagnat galgga ; ja Israel manai særvvegádde guoft bokkaid suddo vær- ron sán valddet galgga ja virca boalddem oafferen ; ja Aron vuovsa buftet galgga, mi su suddo værro læ, ja soavatus sán dakkat galgga ješječas ja su dalos áudast. Daid guoft bokkaid sán valddet galgga ja hærra calmi oddi daid divvot særvve- gádde goađe uvsá oddi. Daid guoft bok- kaid galgga Aron vuorbaddat, nubbe vuorbbe hærrai, nubbe vuorbbe dam bokka ditti, mi mæccai luittujuuvvut galg- ga. Bokka, man ala hærra vuorbbe gacca, galgga Aron oafferen buftet ja sud- do oafferen rakadet ; mutto bokka, man

ala vuorbbe gaçai, atte mæccai luittujuv- vut galgga, ællet ja hærra calmi oddi buftujuuvvut galgga, vai soavatus dam boft dakkujuuvvu, ja de dasto dat mæccai luit- tujuuvvut galgga. De buftet galgga Aron vuovsa, mi su áudast læ, suddo værro, ja soavatus sán galgga dakkat jesjecas áudast ja dalos áudast ja vuovsa njuovvat galgga. De dállalitte valddet galgga dievva buolle hilain altar ald erit hærra calmi áudast ja çárma diev fines njalgga haja suoivvasid ja áuddagáfcas siskebæl- lai buftet, ja suoivvasid hilai ala gilvvet galgga hærra çalmi áudast, atte suoivvasi balv sadda gáfcát arbmoustuolo, mi laga bagjel læ, ámas jabmet ; ja vuovsa vara valddet galgga ja suormaines riskotet galgga arbmoustuolo áuddabæld bæive ba- gjanæme guvllui ; ja vara çiecca gærde riskotet galgga suormaines arbmoustuolo áuddabæld. De bokka njuovvat galgga, mi ' olbmui suddo værro læ, vara áudda- gáfcas siskebællai sán buftet galgga, ja bokka varaiguim sán dakkat galgga, nuft- go vuovsa varaiguim sán dagai, riškotet daid galgga arbmoustuolo bagjel ja arbmo- stuolo áuddabællai ; ja tabernakel sist soavatus sán dakkat galgga Israel manai værredagoi, sin mæddadusai ja sin suddoi ditti. I áftage olmus vazo særvvegádde goadest læt, go Aron sisa manna soava- tusa dakkam ditti tabernakel sist, ja das- saci go fastain olgus manna, ja soavatus sán dakkat galgga ješječas ja dalos ja ábba Israel særvvegádde áudast. De vuolgget galgga altar oddi, mi hærra calmi áudast læ, ja dast soavatus dakkat galgga ja vuovsa ja bokka varaid valddet galgga ja altar çárvid varatuttet, ja suor- maines çiecca gærde sán riskotet galgga altar ala, butestet ja basotet sán galgga dam Israel manai suddoin erit. Go dam bargo dakkam læ ja go soavatam læ ta- bernakel ja særvvegádde goađe ja altar, de dam ælle bokka áuddan buftet galgga, ja Aron giedaides alle bokka oaive ala bieggat galgga ja dávdastet galgga buok Israel manai værredagoid ja buok sin mæddadusaid ja buok sin suddoid, ja daid bokka oaive ala sán bieggat galgga,

ja muttom álbma boft dam mæccai luoit- tet, ja buftet galgga bokka sin værreda- goid avden mæccai. Ja Aron særvve- gádde goattai mannat galgga ja pap bifta- sides bagjelistes erit nuollat ja taberna- keli daid guoddet. De lavggot galgga ječas çaccai basse baikest, ja ærra biftasid sán garvotet galgga, de olgus vuolgget galgga ja su ječas boalddem oaffer ja olb- mui boalddem oaffer oafferussat ja soava- tus dakkat galgga ješječas ja olbmui áu- dast, ja suddo oaffer buoidemus gappala- gaid buftet galgga altar ala suoivvas oaf- feren. Álmai, gutte bokka mæccai buvti, biftasides bassalet ja çaccai jecas lavggot galgga, de oazzo sán ruoftod boattet gá-

didi. Mutto suddo væro vuofsa ja suddo væro bokka, gæi varak tabernakel sisa buftujuvvujegje soavatus dakkam ditti, gâdi šiljo ålggoli buftujuvvut ja dolli bålddujuvvut galggaba. Sån, gutte daid boaldda, biftasides bassalet ja caccai ječas lavggot galgga, de oazzo ruoftot boattet gådidi. Dat galgga læt digjidi agalaš asatus : ciečcad mannod lågad bæive de galgga- bættet di bårakættaivuodaïd adnet, ja da- goid æppet di galga dakkat. Dam bæive soavatus ja buttastus dakkujuvvut galgga din suddoidædek ditti, vai buttasen di dakkujuvvubættet hærra calmi åudast. Dat galgga læt digjidi vnåinadem bæivve, ja bårakættaivuodaïd di galggabættet ad- net. Ja pap, gutte vuïddujuvvum ja ba- sotuvvum læ aces sagjai pappan mannat balvvalet, sån soavatus dakkat galgga, basse biftasides sån garvotet ja soavatus dakkat galgga tabernakel sist, dam ja særvvegådde goade ja altar soavatet galg- ga, ja papaid ja åbba olbmui særvvegåd- de soavatet galgga, soavatus sån galgga dakkat åft gærde jagest buok Israel manai åudast buok sin suddoidæsek ditti. 18. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi : sarno Israel manaidi ja cælke sigjidi : Mån læm hærra, din Ibmel. Appet di galga dakkat Ægypten ædnam olbmui dagoi miel, gåst di læidek, æppetge Kanaan ædnam

olbmui dagoi miel, gåsa din doalvom, æppet di galga vagjolet nuftgo si vagjo- lek ; muo lagaid di galggabættet doallat, muo bakkomid di galggabættet dakkat, atte dai miel ja dai sist di barggabættet vagjolet. Mån læm hærra din Ibmel. Muo bakkomid ja muo lagaid di galgga- bættet vuttivalddet ; juokke olmus, gutte nuft dakka, ællem sån oazzo dago boft. Mån læm hærra. 19. Kapital. Ja Hærra sarnoi Mosesi : sarno åbba Israel manai særvvegåddai ja cælke sigji- di : di galggabættet basse læt ; dastgo mån, hærra din Ibmel, basse læm. Juokkas ballat galgga aest ja ædnest, ja muo vuåinadem beivid di galggabættet doallat. Mån hærra læm din Ibmel. Æppet di galga æppeïbmeli bællai jecaidædek jårg- galet. Mån læm hærra din Ibmel. Go gitos oaffer di aiggobættet njuovvat, de di oafferussat dam galggabættet sunji dåkkalas lakkai ; oafferussam bæive ja nubbe bæive dat galgga borrujuvvut ; mi goalmad bæivvai bacca, dolli dat bål- dujuvvut galgga ; mutto jås almaken dat borrujuvvu goalmad bæive, de dat bahha læ ; gutte bårra, su bagjelist su værredak- ko årrot galgga ; hærra basse laga sån læ æppebasotam ; dat siello erit valddujuv- vut galgga olbmuides gaskast erit ! Go di lagjijæppet din ædnam Saddoid, de ik aibasrakkan lagjit galga buokrakkan æd- namestad, ikge juokke gorncalme dån valddet galga. Vidneædnamestad ik juok- ke muorje dån lagjit galga ; muorjek, mak ædnami vuolas gaccam læk, ik galga Coagget ; vaivasidi ja vierrasidi daid dån galgak addet. Mån hærra din Ibmel læm. Æppet galga suoladet, æppet galga giellastallat, æppet galga bættet nubbe nubbe guoimes. Eppet galga vuordnot giellasi muo nama boft, atte Ibmelad nama dån æppebasotak. Mån hærra læm. Ik galga dakkat vækkavaldalas- vuoda guoïbmad ala, ik galga rievadet ; bæive bargolazai bargo balka ik duokke- nad doallat galga ia mietta iððedi. Bæl- jetame ik galga garrodet, çuovgatame. oddi ik galga biegtat jårralattem oame ;

mutto Ibmelest ballat galgak. Mån hær- ra læm. Dubmidedin de ik galga verid dak- kat, ik galga vaivasid bagjelgæccat, ik galgga suddogaslas alagvuoda bællai gæc- cat ; vanhurskesvuodaïn dubmit galgak guoïbmad. Ik galga olbmuidad gaskast vagjolet nuftgo olmus, gutte sælggebæld sardno ; ik galga viggat bivddet guoïbmad varaid. Mån hærra læm. Vaimostad ik galga velljad vasotet, mutto cuoigodet galgak guoïbmad, amad suddo bagjelassad vald- det su ditti. Ik galga ječcad mafset, ik galga moare doallat duokkenad olbmui- dad manai vuosstai, mutto guoïbmad rakkasen dån adnet galgak nuftgo jesjec- cad. Mån hærra læm. Muo bakkomid galggabættet di doallat. Æppet galga haveduttet rubmašida- dek jabmam olbmui ditti, æppetge sisa buollatet girje mærka jecaidædek bagjeli. Mån læm hærra. Ik galga æppegudniettet nieiddad addededin su furuset, amas ædnam fuor- ravuodaïd dakkat ja fasstot. Muo vuåinadem beivid di galggabæt- tet doallat, ja balost ja gudnest di galg- gabættet adnet muo basse sanid. Mån læm hærra. Æppet galga vuolgtet sin lusa, gu- dek jabmid vuornotek, æppetge rade sist di galga åccat, gudek noaiddevuodaïd dakkek, amadek buttesmættosen di jeçai- dædek dakkat sin boft. Mån læm hærra, din Ibmel. Cuozzelet galgak su oddi, gæst cur- gis vuovtak læk, boares olbmuid gudniet- tet galgak ja Ibmelestad ballat. Mån læm hærra. Go veris olmus du lut ælla ædname- stadek, æppet di galga su vaivedet. Veris olbmuid din gaskast di adnet galggabæt- tet nuftgo din jecaidædek olbmuid, ja rakkasen dån adnet galgak su, nuftgo ješ- jeccad ; digis maida gussto veris olbmuk læidek Ægypten ædnamest. Mån læm hærra din Ibmel. Duomo sist æppet di galga verid

dakkat, æppet alanin, æppet viegoin, æp- pet mittoin. Rieftes viekkam ja mitte- dam gaskåmid di galggabættet adnet. Di galggabættet doallat buok muo bakkomid ja buok muo lagaid, ja dai miel di galggabættet dakkat. Mån læm hærra. 20. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi : Israel manaidi cælkket galgak : Juokke Israel olmus, gutte æppeibmeli, Moloki manas oaffe- russa, jabmet galgga, gedgiguim sån god- dujuvvut galgga, sån æppebasotam læ muo basse nama. Jås guttege væke dai- he radid sist bivdda, gudek jabmid vuor- notek ja gudek noaiddevuodaid dakkek, su vuosstai muo calmid mån biejam ja erit javkkadet aigom su olbmuides ga- skast. Basotækket ječaidædek ja saddat bassen ; dastgo mån læm hærra din Ib- mel ; doallat muo bakkomid ja dakkat dai miel ! Mån læm hærra, din baso- tægje. Duodairakkan gutteikkenessi aces daihe ædnes garrod, sån goddujuvvut galgga. Sån garrodam læ aces daihe ædnes, su varak su bagjeli ! Gutte fuorraid dakka nubbe olbmu galisguimin goddujuvvut galgga, ålmai ja nisson. Basse olbmuk di galggabættet læt munji, dastgo mån din hærra basse læm. Go ålmai daihe nisson riæbma jab- mid vuornotet daihe noaiddevuodaid riæb- ma dakkat, jabmet galgga ; gedgiguim si goddujuvvut galggek, sin varak sin bagje- list årrot galggek. 21. Kapital. Papak galggek basse læt sin Ibmel åudast, æi si galga sin Ibmel nama æppe- basotet ; basse pap læ su Ibmel åudast ; dastgo Ibmel laibid sån oafferussamen læ, ja basse sån galgga læt digjidi, dastgo mån hærra læm basse Ibmel ja din baso- tægje læm. 22. Kapital. Muo bakkomid papak galggek doal- lat, amasek suddoid bagjelassasek buftet ja daidi jabmet, go muo bakkomid si

æppebasotek. tægje. Mån læm hærra sin baso- Hærra sarnoi Mosesi : sarno Aroni ja su barnidi ja buok Israel manaidi, ja cælke : gutteikkenessi væro mafsooaffer, gitos oaffer ja addaldagaid adda læppa- dusa miel daihe æfto mielalašvuoda miel, de dat aibas vigetaga galgga læt, lekkus stuorra Sivet daihe smavva sivet, vigetæbme dat galgga læt, jås dokkit galgga ; i mikkege vigid gavdnujuvvut galga dast. Muo bakkomid di galggabættet doal- lat, ja dai miel di galggabættet dakkat. Mån læm hærra ! Eppet di galga æppe- basotet muo basse nama, atte bassen mån gudnietujuvum ja balvvaluvum Israel manai gaskast. 23. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi : sarno Israel manaidi ja cælke sigjidi : hærra basse bæivek, go basse coagganemid di coakkai galggabættet gæccot, dak læk : guða bæive buok dakko dakkujuvvut galgga, čiecad bæive læ sabbat vuåinjadem bæivve, basse coagganæme bæivve. Vuostas man- nod njæljad nubbe lækkai bæive de bæssaci algo læ hærra åudast. Bæssaci mannel di ciečca vakoid galggabættet låk- kat, dam bæive ragjai, mi čiečad vuåinja- dem bæive mannel boatta, vit låge beivid di galggabættet låkkat, de basse coagga- næbme galgga læt digjidi, ja dat læ hellu- daga basse bæivve. Ciecad mannod algo bæive de basse coagganeme bæivve (ådda jage bæivve) galgga læt digjidi. Ciecad mannod lågad bæive de basse coagga- næme di galggabættet adnet, dat la soa- vatus bæivve, go soavatus din åudast dak- kujuvvut galgga hærra din Ibmel čalmi åudast. Ciecad mannod viđad nubbe lækkai bæivve læ lasstagådi basi algo- bæivve, čiecca bæivek læk basse bæivek, algo bæivve ja gavtsad bæivve galgga læt vuåinjadem bæivve. Dak læk hærra ba- sek, go basse coagganemid di galggabættet Coakkai gæccot, go hærrai di galggabættet dállaoafferid addet ja boalddem oafferid ja bårramus oafferid, njuovvam oafferid ja jukkamus oafferid æreb dai ærra hærra

vuåinjadem beivi, ja æreb din addaldagai din læppadusai ja din æftomielalas oafferi, maid hærrai di galggabættet addet. 24. Kapital. Muttom israelitalas nisson ja ægypt- talas ålbma bardne olgus manai Israel manai gasski ja riddalisgådí muttom israelitalas ålbmain gådí šiljost, ja israe- litalas nisson bardne " Nama " bilkkon ani ja dam garrodi, ja Moses oddi sån dål- v- vujuvui. Hærra sarnoi Mósesi : doalvo su, gutte garrodi, gådí šiljo ålggoli, ja buokak, gudek gulle, giedaidæsek su ala biegtat galggek, ja åbba særvvegådde gedgiguim su gæddet galgga. Cælke Is- rael manaidi : gutte Ibmel garrod, su ba- gjelist suddo årrot galgga. Gutte hærra nama bilkkon adna jabmet galgga. Go olmus olbmu gædda, de jabmet galgga ; go olmus Sivet gædda, de mafset galgga sivet sivetest. Gutte olbmu lat- toid vahagatta, su vuosstai dakkujuvvut galgga, nuftgo sån dagai : vahag vahagest, calbme calmest, badne banest, dat vahag, maid olmus olbmu dakkam læ, sunji dakkujuvvut galgga. Gutte šivet gædda 𐌺 mafset galgga dam, go olmus olbmu gåd- da, de goddujuvvut galgga. 25. Kapital. Go velljad vaivašen sadda, ja su ællo nåkkagoatta, de væketet dån galgak su, jås vela dušse veris olmus ja guosse sån læzza, vai du lut oazzo allet. Avke dai- he vuoto ik åccat galga sust, mutto Ib- melestad ballat galgak, vai velljad oazzo ællet åftanaga duin. Ik galga sunji ru- đaid addet vuoto ditti, ikge bårramu- said dån sunji addet galga du jeccad vuoto varas. 26. Kapital. } Appeibmelid æppet di galga aldsedek dakkat, daid balvvalet, dastgo mån læm hærra din Ibmel, muo basse sanid ja

muo basse tempel di balost ja gudnest galgga- bættet adnet. Din gaskast årrot aigom, ja muo siello i galga din ucaset. Din ga- skast vägjolet aigom, din Ibmel aigom læt, ja di galggabættet læt muo olbmuk. Mutto jås di æppet gula muo, jås æppet buok dai ravvagi miel di barga dakkat,

jås di muo bakkomid ucasæppet, jås din siello muo lagaid bagjelgačca, atte buok muo bakkomid di æppet viga dakkat, atte muo litto di doagjabættet, de calmi- dam din vuostai biejam ; doargestægje vaimo digjidi addam, lassta, mi ædnami gacca, din baldatet galgga, ja batarad- dat di galggabættet, jåsjoge i åftage læk, gutte doarradalla. Dak læk dak asatusak, bakkomak ja lagak, maid Moses boft hærra addi Sinai varest. 4 Moses girje. 1. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi Sinai mæcest særv- vegådde goadest nubbe jage nubbe man- nod vuostas bæive sin vuolggem mannel Ægyptenest : valddet olbmu lågo buok Israel manai særvvegådde bagjel, guoft 4 Moses girje, 1. 2. Kap. 231 låge jakkasažai rajast, ja dam age bagjel, gudek soatteværvjoid mattek adnet. Dat olbmui låkko lai, maid Moses ja Aron ja Israel guoft nubbe låkkai sakkagoddi oaivamuzak lokke, 603,550 ålbmak, mutto Levitalazak æi læm lokkum dam særv- vai ; dastgo hærra læi asatam sin laga tabernakel varas, ja aive dam si balvvalet galgga. 2. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi ja Aroni : Buok Israel manak gådidek dakkat galggek, juokkas livgas balddi vanhemidæsek dalo mærka miel ; særvvegådde goade birra si gådidek dakkat galggek. Åuddabællai, bæive bagjanæme guvllui, galggek dak nuft divvot ječaidæsek : Juda goade livg vægai- desguim ; su balddi galgga Isaskarsåkkagåd- de gådides adnet, ja Sebulon sakkagådde. Buokak, gudek Juda gådi særvvai lokku- juvvujegje, 186,400 ålbmak legje, vægai- dæsek miel ; dak åudast mannat galg- gek. Ruben goade livg ceggijuvvut galg- ga gaskbæive guvllui ; su balddi galgga Simeon sakkagådde gådides adnet ja

Gad sakkagådde. Buokak, gudek Ruben gådi særvvai lokkujuvvujegje, 151,450 ålb- mak legje, ja si nubbe joavkkon mannat galggek. De særvvegådde goatte boattet galgga Levitalazai gådiguim gasko buok vægai sist. Ephraim goade livg bæive illosæme guvllui ceggijuvvut galgga ; su balddi galgga Manassa sakkagådde gådi- des bajasdakkat, ja Benjamin sakkagåd- de. Buokak, gudek Ephraim gådi særv- vai lokkujuvvujegje, 108,100 ålbmak le- gje, ja dak boattet galggek goalmad joavkkon. Dan goade livg gaskia guvl- lui ceggijuvvut galgga ; su balddi galgga Aser sakkagådde gådides bajasdakkat, ja Naphthali sakkagådde. Buokak, gudek Dan gådi særvvai lokkujuvvujegje, 157,600 ålbmak legje, ja dak maņemus joavkkon mannat galggek. Levitalazak æi læm lokkujuvvum Israel manai olbmulåkkoi, nuftgo hærra gáčcom læi Moses. Nuftgo hærra gáčcom læi Moses, nuft si gådidek bajasdakke jes gutteg livgas miel, ja nuft si manna- men legje buokak vanhemidæsek daloi miel. 3. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi : doalvo Levi sakkagådde dek lagabuid, ja divo dam pap Aron calmi oddi, ja balvvalet si galggek su ja doaimatet si galggek, mi doaimatuvvut galgai sust ja åbba særv- vegåddest, tabernakel balvvalusa Levi sakkagådde dakkat galgga, ja måras galg- gek Levitalazak adnet særvvegådde taber- nakel galvoi åudast, ja mi mårastuvvut galgga Israel manai åudast, atte si taber- nakel balvvalusa bagjelassasek valddek ; ja Aroni ja su barnidi dån addet galgak Levitalazaid, dak sunji addujuvvum læk Israel manai gaskast ; mutto Aron ja su barnid dån asatet galgak papamat doai- matet. Buok ærra olbmuk, gudek rib- mik papamat dakkat, jabmet galggek. Vela sarnoi hærra Mosesi : gæc, Israel manai gaskast Levitalagaid mån valddam læm buok sin sagjai, gudek vanhemidæ- sek algošaddok læk, gudek ædnehæg ravastek Israel manai gaskast, ja Levita- l

lazak muo galggek læt ; dastgo muo buok algošaddok læk ; dam bæive go buok Ægypten ædnam algošaddoid mån god- dim, de basotim mån aldsim buok Israel algošaddoid, sikke olbmui ja šiveti ga- skast ; dak galggek læt muo. Hærra sarnoi Mosesi Sinai mæcest : låga Levi manaid sin vanhemidæsek daloi ja sågai miel ; buok ålbma bæle olbmuid låkkat galgak, gudek mannod boares læk ja dam bagjel. Hærra sane miel lågai dalle Moses, nuftgo sån goč- cujuvvum læi. Levi barnek legje Ger- son, Kahat ja Merari. Gersonitalazak, gudek lokkujuvvujegje, 7500 albmak legje. Gersonitalazai sakkagåddi goadek taber- nakel maņabæld legje bæive illosame guvllui. Kahatitalazak, gudek lokku- juvvujegje, 8,600 ålbmak legje. Kahati- dalazai sakkagåddi goadek tabernakel oarjabæld legje. Meraritalazak, gudek lokkujuvvujegje, 6,200 albmak legje, ja sin sakkagoddi goadek tabernakel dav- vabæld legje. Mutto si, gæi goadek særv- vegådde goade åuddabæld ja bæive ba- gjanæme guvllui læk, Moses ja Aron ja su barnek dak læk, gæi gitti tabernakel åskalduvvum læ ; buok arra olbmuk,

gudek tabernakel lusa lakkanek, jabmet galggek. Buok Levitalazak, gæid Moses ja Aron lågaiga herra sane miel, sin sågaidæsek miel, buok ålbma bæle olb- muk, gudek mannod boares legje ja dam bagjel, legje 22,000. 4. Kapital. Herra sarnoi Mosesi ja Aroni : låk- kat dåi galggabætte Kahat barnid, gudek 30 jagid boares læk ja gidda 50 jagi boaresvuoda ragjai, særvvegådde goade balvvalusa dakkam ditti. Go Israelitala- Zai goadek gaikkujuvvut galggek ja mat- kesek miel si vuolget galggek, de Aron ja su barnek boattet galggek tabernakel ja buok gaskamid guddejo sisa garrat ja njuorjo nakid ålgomus guddejon si adnet galggek. De vuost boattet galggek Ka- hat barnek guoddem varas ; tabernakel ješ æi si oazo likatallat, amasek jabmet. Aron ja su barnek boattet galggek ja biegtat juokke ålbma barggosis ja guod-

dem sagjasis, æi si oazo boattet gæcadet, moft Aron ja su barnek tabernakel guð- dejo sisa bigjek. Særvvegådde goatte guddujuvvut galgga Gersoni ja Merari barnin, gudek maida lokkujuvvujegje, sin, gudek 30 jagid boares legje ja gidda 50 jagi boaresvutti. Buok Levitalazak, gu- dek nuft lokkujuvvujegje ja asatuvvuje- dek gje særvvegådde goade balvvalusa dak- kat, ja gudek guoddet galgge særvve- gådde goade ja buok Ibmel balvvalusa gaskamid, 8,580 ålbmak legje. 6. Kapital. Ja herra sarnoi Mosesi : sarno nuft Aroni ja su barnidi : dai saniguim burist- sivnadusa di låkkat galggabættet Israel manai bagjel. Herra buristsivnedifci du ja varja- lifci du ! Herra cuovgatifci calmides du bagjel ja lifci dunji armogas ! Herra bajedifci calmides du ala ja addasi dunji rafhe ! Ja muo nama si sardnot galggek Israel manai bagjel, ja mån sin buristsivnedet aigom. 7. Kapital. Go Moses bajasrakadam læi taber- nakel, de vuoidai sån dam, ja basoti dam ja buok galvoid, altar ja buok galvoid, ja buok Israel guoft nubbe låkkai oaivamu- Zak oafferidasek bufte. Go Moses særv- vegådde goattai manai herra in sardnot, de suobman sån gulai, mi sunji sarnoi arbmostuolo ald, mi laga arka bagjel, læ, guoft Kerubim gaskast, ja herra suin sarnoi. 8. Kapital. Herra sarnoi Mosesi : valde Levita- lazaid Israel manai gaskast, ja butestet dån galgak sin, soavatus cace dån galgak sin ala riškotet, ja åbba sin rubmas si vajoldet galggek nibin, biftasidæsek bas- salet ja jecasek butestet si galggek. Guoft nuorra vuovsai valddet dån gal- gak oafferin ja bårramus oaffer valddet galgak. Levitalagaid lagabuid buftet galgak særvvegådde goade oddi, ja čoak- kai gæccot galgak åbba Israel manai særvvegådde, de Levitalagaid ain laga- buid bærra calmi oddi gæccot galgak, ja

Israel manak giedaidæsek Levitalazai ala De doalvvot galgga biegtat galggek. Aron Levitalazaid herra calmi oddi Israel manai basse oafferin herra balv- valet. Mutto Levitalazak giedaidæsek biegtat galggek vuovsai åivi ala, nub- be vuofsa suddo værro læ, ja nubbe boalddem oaffer, soavatus dakkam ditti Levitalazai åudast. Go dån sin butestam ja basotam læk, de balvvalet galggek Le- vitalazak særvvegådde goade sist ; munji dak addujuvvum læk Israel manain ; Is- rael manai algošaddoi sagjai mån læm valddam sin, dam bæive go buok Ægyp- ten ædnam algošaddoid mån casskim, de aldsim mån basotim buok algošaddoid ; Levitalazak galggek Israel manai balvva- lusa dakkat særvvegådde goade sist. Moses, Aron ja åbba Israel manai særvvegådde dakke dal Levitalazaiguim, nuftgo herra gæccom læi. Go Levitala- Zak buttasen dakkujuvvum legje ja soa- vatuvvum ja basotuvvum legje, de si bätte ja balvvalisgætte særvvegådde goade sist Moses ja Aron calmi åudast. 9. Kapital. Dam bæive go tabernakel bajasdak- kujuvvum læi, de gævçai balvva laga tabernakel ; mutto ækkedest åidnujuvui nuftgo dälla tabernakel bagjel idded ra- gjai. Nuft alelessi læi, balvva gævçai tabernakel, mutto ikko su habme læi nuftgo buolle dälla, ja go balvva taber- nakel ald bagjani, de gaikku Israel ma- nak gædidæsek, ja gæsa balvva jecæs vuo- las luiti, dam baikkai bajasdakke Israel manak gædidæsek ; herra sane ala gaikku Israel manak gædidæsek, ja herra sane ala gædidæsek si bajasdakke ; goas balvva jecæs vuolas luiti, dasa gædidæsek si bigje ; ja go balvva ædnag beivi mietta taber- nakel bagjel åroi, de Israel manak herra bakkomid vutti valdde ja æi vuolggam, ja go dušše soames bæive balvva åroi tabernakel bagjel. Herra sane ala si årromen, ja herra sane ala si sirddemen legje. Go balvva ækkedest iðdedi åroi, ja go iddedest bagjani, de si gædidæsek gaikku ; læigo igja daihe bæivve, go balv- va bagjani, de si jotte ; jås balvva åroi

guoft bæive daihe mannod, daihe jage åroi, atte dat tabernakel bagjel åroi, de årromen legje maida Israel manai goa- dek, ja æi si daid gaikkom ; herra sane ala si gædid dakke ja herra sane ala si gaikku ; herra bakkomid si vuttivaldde- men legje su sani miel Moses boft. 10. Kapital. Herra sarnoi Mosesi : daga aldsid guoft silbba basunaid, ja daid dån adnet galgak særvvegådde coakkai gæccot, ja go goadek gaikkujuvvut galggek. Go basu- nak hiljet çuojatuvvuba, de åbba særvve- gådde du oddi coagganet galgga særvve- gådde goade

alggobællai ; go nubbe basun hiljet čuojatuvvu, de oaivamuzak Israel tuhati bagjel galggek coakkai boattet du oddi ; go garraset dak čuojatuvvuba, de galggek si, gæi goadek bæive bagjanæme guvllui læk, gâdidæsek gaikkot ; go nubbe gærde dak garraset čuojatuvvuba, de galg- gek si, gæi goadek gaskbæive guvllui læk, gaikkot gâdidæsek. Papak, Aron barnek, galggek čuojatet basunaid. Go soattai di mannabættet vašalazaidædek vuosstai, de galggabættet di garraset basunid čuojatet, vai hærra din Ibmel din muitta, vai vaša- lazaidædek giedast di besstujuvvubættet. Din illodek beivin ja basse beivin basu- nak čuojatuvvut galggaba, go boalldem oafferid ja gitos oafferid di buftebættet hærrai. Nubbe jage nubbe mannod guoft lågad bæive de bagjani balv laga arka ald erit, ja Israel manak vulgge ja manne Sinai mæcest, ja balvva ječas vuolas luiti Paran mæccai. De si vulgge gâlm bæive matke hærra varest, ja hærra litto arka manai gâlm bæive matke sin åudast vuainadadem saje sigjidi åccat, ja hærra balv sin bagjelist åroi bæivveg, go sirddemen si legje. Go arkka matkkai mannamen læi, de celki Moses : bagjan, hærracamek, vai du vuosstaicuozzok biedgganek, ja vai du vašalazak du calmi åudast bata- raddek ! ja go si årostegje, de celki Mo- ses : boade ruoftot, hærracamek, Israel duhat låge duhat lusa ! 11. Kapital. Mutto go olbmuk vaiddelæmen legje

ja nimmurisgâtte, de hærra dam gulai ja bahhan dam ani ; ja hærra moarre buol- lai, ja hærra dâlla buli sin gaskast ja duš- Sadæmen læi ålgomus gâdid. De cuory- vogâtte olbmuk Mosesi, ja Moses hærrai råkkadalai, de dâlla caskai. Mutto dak joavdelas olbmuk, gudek sin gaskast legje, biergo anestuvvasgâtte, ja Israel manak cierrogâtte ja celkke : gi adda migjidi bier- go bårat ? dast i læk go dusse dat Manna calmidæmek åudast. Moses gulai olb- muid vaiddelæmen, ja hærra sagga moar- rai šaddai, ja Moses calmi åudast dat bahha læi. De biege bådi hærrast, ja mærast dat loddid buvti ja gâdi baikkai daid vuolas luiti. De likke olbmuk bajas ja loddid çâgge, mutto bierggo ain sin bani gaskast årodedin, åudal go dat bor- rujuvvum læi, de buollai hærra moarre olbmui vuosstai, ja hærra caski olbmuid sagga stuorra sormin. 13. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi : bieja ålbmaid åudastad Kanaan ædnam iskadet, maid Israel manaidi addam, ålbma juokke såkkagâddest, ja oaivamuzak dak galggek læt. 40 beivi gæcest de si ruoftot bâte ædnam iskadæmest ; ja si bâte ja vulgge Moses, Aron ja åbba Israel særvvegâdde lusa Kadesest Paran mæcest, ja vastadus si adde sigjidi ja åbba særvvegâddai, ja çâjetegje ædnam šaddoid, ja si muittalegje Mosesi ja celkke : mi bådimek dam æd- nami, ja mielkke ja honning galle gâlgga, ja dast ædnam saddo læ ; mutto gievr læk ædnam olbmuk, nannosak ja stuores læk gavpugak, ja daid stuorra olbmuid Ana- kitalazaid mi ainimek ; Amalekitalazak assek oarja ædnamest, Hethitalazak, Jebu- sitalazak ja Amoritalazak bagje ædnamest assek, mutto Kananitalazak mæra gad- dest ja dæno Jordan gadde mietta. Kaleb jaskodattamen læi olbmuid ja cel- ki : vuolggop mi ja oamastækkop mi dam ædnam, galle mi dam vuoittep. Mutto dak ålbmak, gudek åftanaga suin ædnam iskadam legje, celkke : æp mi mate dai olbmui vuosstai mannat, dastgo gievr- rabbo si læk go mi, ja buok bahha sagaid si dam ædnam birra sardnu Israel ma-

nai, ja celkke : dat ædnam olbmuides bårra, ja buok dak olbmuk, gæid åini- mek, hui stuorra olbmuk læk ; daid hirb- mad stuorra ja gievr olbmuid, Anakita- lazaid, mi ainimek, sin calmi åudast mi læimek dego rasselåkkok. 14. Kapital. De bajedi åbba særvvegâdde jenas, ja gæcos ia cierromen legje olbmuk ; ja buok Israel manak nimmuregje Moses ja Aron vuosstai, ja åbba særvvegâdde såd- noidi celki : vare mi jabmam lifcimek Ægypten ædnami ; vare mi dam mæccai jabmam læimek ! Manditti doalvvo hærra min dam ædnami, atte goddujuvvut mi galggap mikiguim, atte min nissonak ja min manak salačen dakkujuvvut galg- gek ; alma migjidi buoreb lifci Ægypteni ruoftot maccat, ja nubbe nubbai celki : bieggop mi oaivamus bagjelassamek, ja maccop mi ruoftot Ægypteni ! De ma- naiga Moses ja Aron muodoidæsga ala åbba Israel manai særvvegâdde coagga- næme calmi åudast, ja Josva, Nun bardne, ja Kaleb, Jephunne bardne, celkiga : jås hærra min dokkitezza, de doalvvo sån min dam ædnami ja migjidi dam siega ædnam adda ; allet læge æppegulolas hærra vuosstai, de æppet di darbas ædnam olb- muin ballat, hærra minguim læ, allet bala ! De gåçoi åbba særvvegâdde, atte sådno gedgiguim goddujuvvut galgaiga, mutto de åidnujuvui hærra hærvastuotta særvvegâdde paulunast buok Israel ma- nain. Hærra celki Mosesi : man guk- ka aigguk dak olbmuk muo bagjelgæccat, goas aigguk si muo ala åsskogoattet buok daid mærkaid oainededin, maid sin ga- skast mån dakkam læm ; gukkago gillat galgam dam bahha særvvegâdde, cælke sigjidi : nuft duot go ælam, cælkkka hærra, nuftgo di sardnom læppet, nuft digjidi dagam, dam mæccai din rubmasak gac- cat galggek, æppet di galga dam ædnami

bæssat, man ditti giettam mån bajedim ja maid lappedim digjidi årromsagjen, æreb go Kaleb, Jephunne barne, ja Josva, Nun barne. Din smavva mannacak, gæi birra di celkidek, atte si salačen dakku- juvvumen legje, sin mån sisadoalvom, ja

si galggek oazzot dam ædnam, maid di læppet bagjelgæccam ; mutto din jabmam rubmasak baccet galggek mæccai ; ja din manak galggek 40 jagid mæcest vagjolet, dassači go buok din rubmasak gaccam læk mæccai. Ednam iskadæme beivi miel, nabmalassi 40 jagid din værreda- goidædek di galggabættet guoddet, jakke juokke bæive áudast go ædnam di iskai- dek, dat læ 40 jagek. Dak álbmak, gudek daid bahha sagaid sardnom legje ædnam ala, si goddujuvvujegje, mutto Josva ja Kaleb baciga heggi. 16. Kapital. Korah, Jizehar bardne, gutte Kahath bardne læi, Levi bardne, valdi Dathan ja Abiram, Eliab barnid, ja On, Peleth bar- ne, Ruben barne, guoibmenes, ja si čuož- Zelegje Moses vuosstai áftanaga 250 álb- maiguim Israel manain, gudek oaivamu- Zak legje særvegádde, særvegádde vallijuvvum, gudniettjuvvum álbmak ; ja coakkai si bätte Moses ja Aron vuos- stai ja celkke sádnoidi : di valdebættet aldsedek appar stuorra famo ; dastgo ábba dat særvegádde læk buokak basse olbmuk, ja hærra sin gaskast læ ; manne aledæppe dai jecaidæde hærra særve- gádde bagjel ? Go Moses dam gulai, de luiti sán jecas muodoides ala Ibmel áu- dast, sarnoi Korahi ja su joavkkoi ja celki : itten aiggo hærra diettevassi addet, gi læ su, ja gi læ basse, gan sán luotta aldsis lakkanet ; gæn sán valji, su sán -adda aldsis lakkanet. Dakkat dalle nuft : valddet aldsedek suoivvaslittid, sikke Korah ja ábba su joavkko, biegtat itten dála dai sisa, ja biegtat suoivvasid dai ala hærra áudast ; ja dat álmai, gæn hærra vallje, sán læ basse. Moses celki Kora- hi : boaðe dán itten dek hærra calmi oddi áftanaga ábba du joavkoinad, dán ja si ja Aron ; juokkas valddet galgga suoivvaslittes, suoivvasid dam sisa bie- gjat, ja buftus juokkas suoivvaslittes hær- ra oddi, 250 suoivvaslittid, ja dán ja Aron valddet galgga guabba suoivvaslittes. De valdi juokkas su suoivvaslittes, biejai dála ja suoivvasid dam ala, ja særvegádde goaðe uvsa álggobæld si cuozzomen legje,

Mutto Korah ja maida Moses ja Aron. Coakkai gáčoi ábba særvegádde sádnno vuosstai særvegádde goaðe uvsa oddi ; ja de áidnujuvui hærra hærvasvuotta ábba Hærra sarnoi Mosesi ja særvegádde. Aroni ja celki : vuolgge dam særvegá- de lut erit, fakistaga dam duššen dagam ! Mutto sái muodoidæsga ala manaiga ja celkiga : Buokvægalas, buok sivnadusa vuáinai Ibmel ! go áft álmai suddo dakka, aigokgo ábba særvegádde moarest adnet ? Hærra sarnoi Mosesi ja celki : cælke nuft særvegáddai : vuolge Korah, Dathan ja Abiram gáđi birra lut erit. Ja Moses Cuozzeli, ja Dathan ja Abiram lusa ma- nai, ja Israel vuorrasak čuvvu su ; ja særvegáddai sán nuft sardnogáđi : vuolg- get dai ibmelmættom olbmui gáđi lut erit, ja allet mana likkatallat maidegen, mi sádnost læ, amadek di buok sádnno suddoidi hævvanet. De si Korah, Da- than ja Abiram gáđi lut erit vulgge ; mutto Dathan ja Abiram vuolggam læiga olgus, ja gáđidæsga uvsi álggobæld sái čuožoiga, ja sádnno akak, barnek ja sinavva manak. Ja Moses celki : dast di galg- gabættet dávdđat, atte hærra muo bie- gjam læ buok daid dagoid dakkat, ja atte muo jeccam miela miel daid im læk dakkam ; jáš dak jabmemen læk nuftgo ærra olbmuk, ja jáš rangastuvvut si saddek nuftgo ærra olbmuk, de hærra i læk biegtam muo ; mutto jáš hærra mai- degen oavdoid dakka, atte ædnam njal- mes ravast ja sin njella, ja buok mi sist læ, ja ælle hæggast si helveti vuolasman- nek, de di dávdđabættet, atte dak álb- mak bagjelgæccam læk hærra. Ja dappa- tuvui, áido go daid sanid sán sardnom læi, de sin vuold luoddani ædnam, ja njalmes ædnam ravasti ja njelai sin ja sin gáđid, ja buok Korah olbmuid ja buok sin aloid ; ja ælle hæggast si buo- kak vuolas njegje helveti, ædnam gávčai sin bagjel, ja særvegádde sist erit si hæv- vanegje. Ja buok Israelitalazak, gudek sin birra čuzzu, bataradde sin biskode- din, ja celkke : ellus ædnam min njellu. Mutto dálla báđi hærra lut ja duššadi

daid 250 álbmaid, gudek suoivvasid oaf- ferusse. Mutto nubbe bæive de nimmuri ábba Israel manai særvegádde Moses ja Aron vuosstai ja celki : dai læppe hærra olbmuid gáddam. Mutto go særvegá- de coakkai manai Moses ja Aron vuos- stai ja særvegádde goaðe guvllui jecas járggali, gæc, de balvva gávčai dam, ja hærra hærvasvuotta áidnujuvui, ja Mo- ses ja Aron báđiga særvegádde goaðe oddi. Ja hærra sardnogáđi Mosesi : vuol- ge dam særvegádde sist erit, ja dalla- naga dam dussadæmen læm ! mutto sái muodoidæsga ala manaiga, ja Moses celki Aroni : valde suoivvaslitte, bieja dála dam ala altar ald erit, bieja suoivvasid dasa, mana hoapost særvegádde lusa, ja daga soava- tus dam áudast, dastgo Ibmel moarre já boattam læ, gifse já alggam læ ! De dagai Aron, nuftgo Moses gáccom læi, ja viek- kali særvegádde sisa, ja gæc,

gifse ja alggam læi olbmui gaskast. Ja suoivva- sid sán valdi ja dagai soavatus olbmui áudast, ja jabmi ja elli gaskast sán cuozoi, ja gifse árosti. Mutto gudek dam gifsai jabme 14,700 legje, æreb dai, gudek Ko- rah ditti jabme. Ja Aron bádi ruoftot Moses lusa særvvegádde goattai, ja áró- stam læi gifse. 17. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi : sarno Israel manaidi, ja valde sist guoft nubbe lákkai sábid, soabe juokke sákkagáddest, sin oaivamuzain, ja cale juokke álbma nama su soabe ala ; mutto Aron nama callet galgak Levi soabe ala, dastgo soabbe galgga læt juokke sákkagádde oaive áu- dast ; ja sábid bieggat galgak særvvegádde goattai laga oddi ; ja dakkujuvvut galgga, atte dat álmai, gan aigom, su soabbe ledid boccidattet galgga. Moses celki daid sanid Israel manaidi, ja buok oaiva- muzak adde ješgutteg soabes, guoft nub- be lákkai sábid buok ofti. Ja Moses bieggat sábid hærra calmi oddi laga goat- tai, mutto go Moses nubbe bæive laga goade sisa manai, gæc, de Aron soabbe boccidattam læi, atte urbid boccidat- tam, ledid ja laddas mandelid oazzom

læi. Ja Moses valdi buok sábid hærra calmi audast Israel manaidi, ja si áidne daid, ja juokke oaivamus soabes valdi. De hærra celki Mosesi : buvte Aron soabe ruoftot laga lusa mærkkan vurk- kijuvvut. Israel manak celkke Mosesi : gæc, mi hævvanep, mi buokak hævvanep, hævvosæmek mi buokak mannap ! Gutte hærra tabernakel lakka boatta, sán hæv- vosis manna. hævvanet ? Galggap mi dalle buokak 18. Kapital. Hærra celki Aroni : valde Levi sákkagádde olbmuid, dak du lut árrót ja dak du balvvalet galggek ; mutto dán ja du barnek di galggabættet læt laga taber- nakel áudastálbmak ; æi oazo Levitalazak daid basse gaskámid ja altar likkatallat, amasek jabmet. Ereb Levitalazai i áfta- ge olmus oazo din særvvai boattet. De vutti valde dán, ja du manak vutti vald- det basse tabernakel balvvalusa ja altar balvvalusa, amas moarre Israel manai bagjeli boattet ! Din veljaid Levitalazaid Israel manai gaskast mán læm valddam addaldakkan diggidi hærrai addujuvvum, særvvegádde goade sist amat dakkat ; mutto dán jes ja du barnek áftanaga duin, di galggabættet papamat dakkat altar áudast ja áuddagáfcas siskebæld, mutto juokke ærra olmus, gutte altar oddi daihe áudagáfcas siskebællai viggá mannat, jabmet galgga. Hærra celki Aroni ; oase buok muo oafferidi dunji addam. Ednam alggo- saddok, maid olbmuk hærrai buftet galg- gek, dak du galggek læt. Buok hægga- lazai algošaddok galggek læt du. Levi manaidi buok Israelitalazai lågádas (tido) addam, dam særvvegádde goade balvva- lusa ditti, maid si dakkek ; dak ærra Israel manak æi oazo særvvegádde goattai lakkanet, amasek dakkat, mi boassto læ, ja amasek si jabmet. 19. Kapital. Hærra sarnoi Mosesi ja Aroni : cælke Israel manaidi, atte valddet si galggek rufsis, vigetes guigo, mast i læk mik- kege vigid, ja man ald gæses i læk árróm,

ja pappi Eleasari di dam galggabættet addet, ja gádi šiljo álggoli sán dam doalvvot galgga, ja su oainededin dat njuvvujuvvut galgga ; pap Eleasar valddet galgga vara ja suormaines riškotet galgga særvvegádde goade guvllui bæive bagja- næme guvllui ; de gviggo bálddujuvvut galgga su oainededin ; sedermuora isop ja skarlagen galgga pap valddet ja dolli balkestet. De galgga pap biftasides bas- salet, caccai rubmases lavggot, de nazzo sán gádidi boattet. Ja butes álmai guigo gunaid coagget galgga ja butes baikkai bieggat gádi šiljo álggoli, ja vurkkijuvvut galggek gunak Israel manaidi buttastusa caccen ; go adnujuvvut dak galggek, de butes gálgge cacce leikkujuvvut galgga dai ala littai ; butes álmai isop vald- det galgga, dam caccai buonjostet, ja dam su ala riškotet, gutte buttesmatto- sen jecas læ dakkam, goalmad ja ciecád bæive, ja ciečád bæive sán butestet galgga su suddostes ; de biftasides bassalet galgga, caccai jecás lavggot, de butes sán sadda ækkedest. Jás guttege buttesmættom šadda, ja i addet aigo jecas butestuvvut, su siello særvvegáddest erit javkaduvvut galgga. 20. Kapital. Israel manak, ábba særvvegádde dam mæccai Sin bádi, vuostas mannod, ja olbmuk Gadesest orru. Dasa jami Maria ja havdaduvui. Særvvegáddest cacce i læm, ja coak- kai dat bádi Moses ja Aron vuoststai ja olbmuk riddalisgátte Mosesin ja celkke : vare mi jabmam lifcimek áftanaga vel- jaidæmekguim hærra calmi áudast, ja manne doalvoide dái hærra særvvegádde dam mæccai, dasa roappanet, sikke mi ja min spirik ; manditti læppe dái doalv- vom min Ægyptenest dam fastes baik- kai ? I læk dat baikke gilvvem baikke, ige læk fikkonmuorra, ige vidnemuorra, ige granatsaddo, i ábbage læk jukkam- cacce ! Mutto Moses ja Aron særvvegádde lut manaiga særvvegádde goade uvsa oddi, ja muodoidæsga ala sái manaiga, ja hærra hærvvasvuotta iði. Hærra sarnoi Mosesi : valde soabbad, gáčo særvvegádde coakkai,

sikke dán ja velljad Aron, ja sardnot dái galggabætte baftai sin calmi áudast, de dat cace adda. De valdi Moses soabe hærra calmi áudast, nuftgo hærra gáccom læi ; ja Moses ja Aron coakkai

gåcoiga særvvegådde bavte oddi, ja sán sigjidi celki : gullat di gazarak ! lægo dat mádnó giedast dádnoidi cace addet dam bavtest ? ja Moses bajedi giedas ja časki bavte guoft gærde sábins, de állo cacce gálgga- gádi, ja særvvegådde jugai ja šivetak. Mutto hærri celki Mosesi ja Aroni : go æppet dái jakkam munji muo bassen gudniettet Israel manai calmi áudast, de æppet dái galga dam særvvegådde sisa- doalvvot dam ædnami, maid læm addam sigjidi. Dat læ Meriba cacek, gást Israel manak riddalæmen legje hærri vuostai. Kades baikest vulgge Israel manak, ja ábba særvvegådde bádi dam varrai Horri. Varest Horest lakka Edom æd- nam sarnoi hærri Mosesi ja Aroni : Aron vuolgget galgga dast erit olbmuides lusa, valde Aron ja su barne Eleasar ja doalvo sádno vare Hor ala ja nuola Aronest su biftasid ja garvot su bardnai Eleasari daid ; ja Aron vanhemies lusa vuolgget galgga ja jabmet. Moses dagai, nuftgo hærri gáccom læi, ja vare Hor ala sái goarñoiga ábba særvvegådde oainededin ; Moses nuolai Aronest su biftasid ja biejai daid su barne Eleasar ala, ja Aron jami vare cåk ala, mutto Moses ja Eleasar njejaiga vare ald. Go ábba særvvegådde áini, atte Aron vuáinas addam læi, de 30 beivi mietta ciero su Israel dallo. 21. Kapital. Varest Horest de si manne rufsis mæra guvllui, ja matkasedin de olbmuk unokas milli Sadde ; ja olbmuk nimmu- risgátte Ibmel vuostai ja Moses vuostai ja celkke : manne læppe dái Ægyptenest min doalvvom mæccai roappanet ? dastgo i læk dast laibbe ige čacce, ja i viša min siellomek Sat bárrat dam hæjos biemo. De biejai hærri sorbmijægje gærbmasid olbmui gasski, mak olbmuid gasske, ja ædnag Israelitalazak jabme. De vulgge olbmuk Moses lusa ja celkke : suddodam lep, dastgo hærri vuostai ja du vuostai

mi læp sardnom ; rákkadala dal hærri gærbmasid min bagjelist erit valddet. De rákkadalai Moses olbmui áudast. Hærri celki Mosesi : daga aldsid gærb- maš, ja bieja dam muora ala, ja juokkaš, gutte gasskjuvvum læ, ja gærbmas bæll- lai gæčča, oazzo allet. Moses dagai dalle væikkegærbmaš, ja muora ala dam biejai, ja go garmas gudege gaski, ja væikkegærbmas sán gæčadi, de baci sán heggi. 22. Kapital. Ja vuolggemen legje Israel manak, ja gádidæsek si bajasadakke Moab jalga- dassi dâm bæld Jordan, Jeriko buotta ; ja Balak, Sippor bardne, áini buok, maid Israel dakkam læi Amoritalazai vuostai. De ballagátte saggarakkan Moabitalazak Israel olbmui, dastgo hui ædnag si legje, ja ši hirbmastuvve Israel manai ditti. Ja Moabitalazak celkke Midian vuorra- sidi : bárramen læ dat joavkko buokrak- kan, mi dast læ, nuftgo vuofsa mæce rasid bárra. Mutto Balak, Sippor bard- ne, læi dalle Moab gonagas, ja sane sán r cuojai Bileami, Beor bardnai, Pethori, mi Euphratguovlost læ, su ravkkat : gæc, olbmuk boattam læk Ægyptenest, gudek ábbaædnam gáfcamen læk, ja árostam si læk muo buotta ; boade dal, ja garrod munji daid olbmuid ; dastgo stuor- rab vægak sist læk go must, daiddim mán dalle oazzot sin cassket ja ædnamest erit sin vuojetet ; diedam gusto, gan dán buristsivnedak buristsivneduvvum læ, ja gæn dán garrodak, sán garroduvvum læ. Moab ja Midian vuorrasak vulgge ja noaiddevuoda balkka sin giedast læi, ja si bátte Bileam lusa, ja muittalegje sunji Balak sanid. Sán celki sigjidi : árrót ia dast, de vastadus digjidi addet aigom, dademiöld go hærri munji sardnot aiggo ; de orru Moab oavmuzak Bileam lut. Mutto Ibmel bádi Bileam lusa ja celki : mak álbmaid læk dak, gudek du lut læk ? Bileam vastedi Ibmeli : Balak, Sip- por bardne, Moab gonagas, sane munji cækkam læ : gæc, dast læk dal dak olb- muk, gudek Ægypten ædnamest boattam læk, ja gudek ábba ædnam gofček ; boade

dal, garrod munji daid, vai famo oazom sin vuostai soattat ja sin vuojetet ruoftot. Ibmel celki Bileami : ik vuolgget galga ; ik garrodusa sanid dai olbmui bagjel låk- kat galga ; dastgo buristsivneduvvum dak læk. Iddedest de likai bajas Bileam, ja celki Balak oavmuzaidi : vuolgget æd- namassadek, dastgo hærri i aigo mán dinguim vuolgget galga. De vulgge Moab oavmuzak ja Balak lusa bátte, ja celk- ke : Bileam biættali minguim vuolggemest. De vuolgati Balak ain æmbo ja vela ain aleb oavmuzaid ; ja si Bileam lusa bátte ja celkke sunji : nuft cælkka Balak, Sippor bardne : ale adde ječcad gilddujuvvut muo lusa boattemest ; stuorra gudne dunji dakkat aigom, ja maid munji cælkak, dam dunji dakkat aigom ; mutto ainas boattet galgak munji daid olbmuid garrodet. Mutto Bileam vastedi Balak balvvalgjidi : jáš Balak munji addasi ábba viesos dievva gollin ja silbbain, im almaken hærri Ibmel sane vuostai mate maidegen dakkat ; mutto árrót vela dam ia, de gullat aigum, maid hærri munji sardnot aiggo. Ibmel celki ikko Bileami : go dak álbmak boattam læk du ravkkat, de bagjan ja vuolge singuim ; mutto maid dunji cælkam dán dakkat galgak ! De likai bajas Bileam iddedest, rakadi asenes ja vulgi Moab oavmuzai- guim. Mutto Ibmel moarre buollai, go Bileam miela ani dákká vuolgget, ja hærri engel biejai ječas su oddi su vuos- stacuozot ; mutto asenes ald cåkkamen læi, ja guoft balvvalægjek su čuvuiga. Ja asen áini hærri engel gæino ald Cuozzo-

men ja mieke su giedast, ja gæinost erit doarra falli, mutto Bileam cabmegådi su, vai gaino miel manasi. De bådi hærra engel garzes balgga sagjai muttom vid- negardeni gasski, gåggo guobbaci bæld gædggeaidok legje. Go asen åini hærra engel, de gædggeaido vuosstai jecás baki, atte Bileam juolgge aido vuosstai bakki- juvui, ja de fastain riæmai sån asenes cabmet. Mutto hærra engel fastain bådi garzes sagjai, gåggo bæssam lakkai i læm, i ålgis, i guro bællai. Go asen hærra engel åini, de ædnam ala jecás vuolas

luiti åftanaga Bileamin ; mutto de moar- rai manai Bileam ja cami su sábinès. De ravasti hærra asen njalme, atte Bilea- mi sardnogådi : maid dunji dakkam læm, go gålm gærde muo dal cabmam læk ? Mutto Bileam vastedi aseni : bilkkon dán læk adnam muo ! lifci miekke dal muo giedast, de du gådašim ! Ja asen celki Bileami : alma du asen læm, gæn ald dán cákkam læk dam bæive ragjai ? læigo dat muo dappe dunji nuft dakkat ? Ja Bileam celki : i læm. De ravasti hærra Bileam calmid, atte hærra engel sån åini gæino ald Cuozzomen mikines giedastes ; ja Bileam gåbmardalai ja manai muo- ðoides ala. Ja hærra engel sunji celki : manne cabmam læk asenad gålm gærde ? gæc, boattam læm du vuosstai cuozzot, dastgo dat matkke i læk, muo miela miel. Asen. åini muo, ja manai gålm gærde muo åudast erit. Jås dat muo åudast erit i mannam lifci, de du lifcim gåddam ja sunji lifcim addam ællet. Bi- leam celki hærra engeli suddodam læm ; im diettam dán muo vuosstai legjik dam : 1 matke ditti ; go bahhan dán dam anak, de ruoftot macam. Mutto hærra engel celki Bileami : vuolge dai ålbmaiguim, mutto sardnot galgak dam sane, maid mån dunji sarnom. Go Balak saddai gullat Bileam boat- tam læi, de manai sån su oddi Moab gavpugi, mi Arnon guovlost læ ; ja Balak celki Bileami : alma vuolgatam læm sane du gæccot ? manne ik muo lusa boattam ? imgo daggar olmus læk, atte gudne dunji dakkat aigom ? Bileam vastedi Balaki : gæc, dal boadam, mutto maid væjam mån sardnot ? dam sane, maid Ibmel muo njalbmai biegeja, dam mån sarnom. De manai Bileam Balakin, ja Kirjath- Husoti sái bådiga ; ja Balak oafferusai stuorra ja smavva sivetid, ja sån ravkai Bileam, ja buok daid oaivamuzaid, gu- dek su lut legje, ja iddedest de valdi Balak Bileam ja buvti su Baal diva ala, gæst lagamus Israelitalazak åidnujuvvu- jegje A 23. Kapital. Bileam celki Balaki : rakad munji

ciecca altarid, ja buvte dek ciecca vuov- said ja ciecca viercaid. Balak dagai, nuftgo Bileam cækkam læi, ja Balak ja Bileam oafferusai vuovsa ja vierca juokke altar ala ; ja Bileam celki Balaki : divo jeccad boalddem oaffer bællai, vuolget aigom, jås hærra daidda muo oddi boat- tet aiggot munji diedetet, maid dunji cækket galgam. Ja de vulgi Bileam muttom diva ala. De bådi Ibmel Bileam oddi, ja Bileam sunji celki : rakadam læmi ciecca altarid, ja oafferussam læm vuovsa ja vierca juokke altar ala ; ja hærra addi Bileami sanides njalbmai ja celki : vuolge dal ruoftot Balak lusa ja sarno. Go Bi- leam ruoftot bådi Balak lusa, de boald- dem oafferes lut Cuozoi sån åftanaga buok Moab oaivamuzauiguim, de riæmai Bileam sanides sardnot ja celki : Aramest gæcoi muo Balak, bævccabagjeædnamest ravkai muo Moab gonagas : " Boade dek, garrodet dán galgak munji Jakob, bahaid lækkat galgak ja suttet Israel bagjel ! " Mutto moft garrodet gæn Ibmel i garrod, moft bahaid su ala lækkat, gan Ibmel buristsivned ? Gaisast Israel oainam, varin vuotam mån su ; erinåamas olbmuk, gudek sierranessi orruk, ærra olbmui særvvai æi si jecåsek låga. Jakob, ædnag nuftgo saddocalmek, gi lækka su, gæn lækkest læ Israel njæljad oasse ? Muo sillui su, dam vanhurskes jabmem, nuftgo su saddus muo arranæbme ! De celki Balak Bileami : mi læ dat, maid dán dagak munji ? Vizzim du muo vašalazaid garrodet, ja gæc, dal sin burist- sivnedam læk ! Mutto Bileam vastedi : fertim galle sardnot, maid hærra muo njalbmai biegeja sardnot. De celki Balak sunji : boade muo miel nubbe baikkai, mast dán daid olbmuid oazok oaidnet ; daddeke dusse ålgomus joavko oaidnet galgak ; buokaid ik galga oaidnet, ja de

dast garrodusa sanid lækkat galgak. - De valdi Balak Bileam mielðes varddem sagjai Pisga väre cåk ala, rakadi ciecca altarid, ja oafferusai vuovsa ja vierca juokke altar ala ; ja Bileam celki Balaki : divo jeccad dal dabe boalddem oaffer balddi ; dábbe vuolget aigom su vuorddet. Hærra bådi Bileam oddi ; biejai sunji sane njalbmai ja celki : vuolge dal ruoftot Balak lusa, ja nuft sardnot galgak. leam bådi Balak lusa, ja gæc, cuozzomen læi oafferes baldast, ja Moab oaivamuzak legje su lut, ja Balak celki sunji : maid celki hærra ? De riæmai Bileam sanides sardnot ja celki : Cuozzel Balak, gula muo sagaid, - vutti daid valde dán, Sippor bardne ! Ibmel i suddogas læk, duššid i sarno, basse sån læ, duodallas su njalbme, baccekgo su sanek ållasuvukættai ? sardnogo sån ja sanides i daga ? ens Gæc, buristsivnedet hærra muo gæcoi, sån

buristsivned, gi matta gielddet, Jakob suddovuoda bællai i sán gæca, adda Israeli værrevuodaides andagassi, Bi- Israel lut árru Ibmel Jehova, su gonagas bassun su áudast manna. Ægyptenest doalvoi su Ibmel, gievrabbo go lægjon sán læ ; i suddogas hutkke daga Jakobi vahag, æi noaiddek mate Israel bavcagattet. Sardnot aiggo aigge ja muittalet, maid Ibmel Jakobi dagai ja Israeli ; lægjoni lakkai bagjanek dak olbmuk, bajas si likkek nuorra lægjoni lakkai, æi dak mana livvot, salacid vuost borrek, goddujuvvumi varaid vuost jukkek. De celki Balak Bileami : ik galga garrodusa, ikge buristsivnadusa sanid sin bagjel lákkat. Mutto Bileam vastedi Balaki : alma dunji cælkam læm : buok, maid hærra munji sardnomen læ, mån dagam. Balak celki Bileami : boade, vela goalmad baikkai du buvtam, jás daidda Ibmel du luoittet aiggot garrodusaid sin bagjel lákkat. De valdi Balak Bileam mieldes Peor cokki, mæce guvllui, ja Bileam celki Balaki : rakad munji dasa Ciecca altarid, ja buyte dek munji ciecca vuovsaiid ja cieccaviercaid, ja Balak +

dagai, nuftgo Bileam gácoi, ja juokke altar ala sán oafferuðai vuovsa ja vierca. 24. Kapital. Go Bileam áini, atte dat hærra miela mielð læi Israel buristsivnedet, de i sán mannam, nuftgo áudeb havid, hærrast ænostusa sanid ázudet, mutto járggali çal- mides mæce guvllui ; mutto go Bileam calmides bajedi ja áini Israelitalazaid, gudek gádidæsek bieggam legje sákkagod- didæsek mielð, de Ibmel vuáin su bagjeli bádi, ja sán sardnogádi ja celki : Nuft sardno Bileam, Beor bardne, nuft cælkka sán, gan calbme la çuvggi- juvvum ; nuft sardno sán, gutte gullamen læ Ibmel sanid, gæsa buokvægalas adda oainatusaid oaid- net, gutte vuáinast rottisuvvum læ, ciegosvuo- daid oaidna. Man cabes du goadek, Jakob, du assam baikke, Israel, dak viddanamen læk, legi lakkai læk, nuftgo gardenak çaci gaddin, nuftgo muorak hærrast borddujuvvum, nuftgo sedermuorak jágai gaddin, Su agjagin golggek çacek, su barnek nuftgo állo jágak. Aleb go Agag su gonagas, viddanæmen læ su valddegádde, Ægyptenest doalvoi su Ibmel, gievv sán boatta nuftgo lægjon, olbmuid, gudek vuoststai jecaidasek bi- gjek, sán dussad, cuovkkemen læ sin davtid, njuolaidesguim sán gádda sin ; de vuost manna sán vuáinadet lægjon lakkai, gi duossta bajas báftet su, atte bagjan ? Buristsivneduvvum, gutte du buristsivned, garroduvvum, gutte du garrod ! De buollai Balak moarre moarre Bileam vuoststai, giedaides sán caski oftí ja celki sunji : garrodusa sanid lákkam ditti muo vaðalagaidam bagjel mån ravkkim du, ja gæc ! gálm gærde dán buristsivnadusa sanid sin bagjel lákkam læk ! Batar dal baikkasad ; legjim já arvvalam stuorra gudne dunji dakkat, mutto, gæc ! hærra

dunji gielddam læ dam gudne ! Bileam vastedi Balaki : alma du airasidi celk- kim : jás vela Balak addasi munji viesos dievva silbbain ja gollin, de i læk muo famost hærra sane vuoststai maidegen dakkat, im burid, im bahaid, muo jeççam arvvalusa mielð. Ja gæc, olbmuidam lusa dal vuolgain, dunji dal sardnot aigom, maid dak olbmuk dakkamen læk du olbmuidi boatte beivin. Ja nuft sard- nogádi Bileam ja celki : Nuft sardno Bileam, Beor bardne, nuft dat álmai cælkka, gan calbmai cuov- gas læ addujuvvum, nuft sardno sán, gæn bællje Ibmel sanid gulla, gæn duokken alemus Ibmel dietto læ, gæsa addujuvvum læ buokvægalas Ibme- lest oainatusaid oaidnet ; gutte, vuáinast rottisuvvum, oaidna mi dappatuvvumen læ. Oainam su, mutto i sán læk vela, vuotam su, mutto gukken ain læ ; Jakob lut manamen læ migjidi nasste, Israelast bagjanæmen læ raddim septer, Moab oaivamuzaid dat cuovkke, buok Seth manaid dat hævat. Ja Edom sán vuoitta, Seir, vaðalazaides ædnam, oabmenes sán dakka. Stuorra dagoid dakka Israel. 25. Kapital. Ja Israel árromen læi Sittimest, ja olbmuk dakkagátte furudagaid Moab nissoniguim, ja dak gáccomen legje Israe- litalazaid sin æppeibmeli oafferidi, ja olbmuk bárre, ja sin æppeibmelid si gáb- mardallasgátte. Ja Israel manai Baal Peor lusa, ja hærra moarre buollai Israel vuoststai ; ja hærra celki Mosesi : valde buok olbmui oaivamuzaid ja harcast sin soavatussan Ibmele bæive guvllui, vai hærra moarre Israel bagjelist erit sirddu- juvvuði. Ja Moses celki Israel duobma- ridi : goddus juokke áft olbmuides, gudek balvvalam læk Baal Peor. Ja gæc ! mut- tom álmai Israelitalazai manain bádi ja mieldes buvti medianitalas nisson veljai- des lusa Moses ja buok ábba Israel manai særvvegáddi calmi áudast, gudek cierra-

men legje særvvegádde goade uvsa álg- gobæld. Go Pinehas, Eleasar bardne, pap Aron bardne, dam áini, de likai sán bajas gasko særvvegáddest, valdi saite giettasis, ja dam israelitalas álbma doara- dalai goattai ja çadareti sádnno guabbaçid, dam israelitalas álbma ja nisson, ja de heiti rangastussa Israel manai bagjelist erit. Mutto gudek dam rangastussi jab- me 24,000 legje. Ja hærra sarnoi Mo- sesi : Pinehas, Eleasar bardne, pap Aron bardne erit valddam læ muo moare

Israel manai bagjelist, go muo angervuodain sán anger læi sin gaskast, atte dussadam im læk Israel manaid angervuodastam. Cælke damditti : litto, muo raffle litto, mån dagam suin, atte sán ja su manak su mannel agalas papavuoda litto adnet galggek, go anger sán læi Ibmel bællai, ja soavatusa dagai Israel manai áudast. Dam gáddatallam israelitalas álbma nam- ma, gutte áftanaga medianitalas nissonin goddujuvui, læi Simri, Salu bardne, simeonitalas sákkagádde oaivamus, ja dam goddujuvvum medianitalas nisson namma læi Kosbi, Sur nieid, gutte sákkagáddes oaivamus lai Medianitalazai gaskast. 26. Kapital. Hærra celki Mosesi ja Eleasari : valdde olbmulágo ábba Israel manai særvvegádest ; 20 jakkasažak ja gudek boarrasabbo kek lokkujuvvut galggek olbmulákkoi, nuftgo hærra gáccom læi Moses ja Israel manaid, gudek Ægypte- nest vulgge. Gudek olbmulákkoi lok- kujuvvujegje Israel manain legje 601,730. Ja hærra celki Mosesi : dai gasski jukku- juvvut galgga ædnam arbbeoassen sin namai lágo miel. Dam sákkagáddai, gutte stuorrab læ, stuorrab arbe addet gal- gak, ja gutte uceb læ, uceb arbe addet galgak ; olmui lágo miel galgga arbbe addujuvvut. Vuorbbadallam miel galg- ga ædnam jukkujuvvut, acidæsek sákka- goddi namai miel si arbe oazzot galg- gek ; gudek Levitalazai olbmulákkoi lok- kujuvvujegje legje 23,000 álbmak ma- nodsagai rajast, æi si læm lokkujuvvum Israel manai særvvai, dastgo i galggam

sigjidi arbbe addujuvvut Israel manai sækka. Dat olbmulákkoi læi, maid Mo- ses ja pap Eleasar lagai, go sái lákkamen læiga Israel manaid Moab jalgadasast Jordan guovlost Jeriko buotta, ja dai gaskast i áftage álmai læm sist, gæid Mo- ses ja pap Aron lákkam læiga, go Israel manaid sái lågaiga Sinai mæcest ; dastgo hærra cælkkam læi : duodairakkan si jab- met galggek mæccai, ige áftage sist bac- cam heggi æreb go Kaleb, Jephunne barne ja Josva, Nun barne. 27. Kapital. Ja hærra celki Mosesi : goarŋo vare Abarim ala, ja gæca dam ædnam, maid addam læm Israel manaidi ; ja go dam oaidnam læk, de dångis olbmuidad lusa vuolgget galgak, nuftgo du velljad Aron ; go æppe dái muo njalme gullam Sin mæ- cest, go særvvegádde nimmuræmen læi, go dái muo gudniettet galgaidek olmui calmi áudast, dat læ Meriba cacce Kade- sest Sin mæcest. Ja Moses sardnogádi hærrai : hærra, buok sivnadusa vuainjai Ibmel, asatifici dalle álbma særvvegádde bagjel, gutte sin calmi áudast olgus man- namen ja sin calmi áudast sisa manna- men læ, gutte sin matta olgus doalvot ja sisa doalvvot, amas hærra særvvegádde Saddat nuftgo ællo baimetægjetaga. Hærra celki Mosesi : valde Josva, Nun barne, álbma, gan bagjelist vuain árrro, ja bieja gietad su ala ; ja divo su pap Eleasar oddi, ja ábba særvvegádde oddi, ja adde sunji ravvagid sin calmi áudast, ja adde sunji du gudne, atte ábba Israel manai særvvegádde su gulla, ja divvot sán galgga ječas pap Eleasar oddi hærra calmi áudast sust čuovgas duomo jærrat, ja su sane ala si olgus mannat galggek, ja su sane ala si sisa mannat galggek, sikke sán ja buok Israel manak suin, vela ábba særvvegádde. Moses dagai, nuftgo hærra gáccom lai : Josva sán valdi, divoi su pap Eleasar ja ábba særvvegádde oddi, ja giedaides su ala biejai, ja ravvagid sunji addi, nuftgo hærra sardnom læi Moses boft. 30. Kapital. Moses celki Israel manaidi buok, maid hærra sunji gáccom læi, ja Israel

manai oaivamuzaidi sán sarnoi : dat læ dat sadne, maid hærra læ gáccom : go álmai hærrai láppadusa dakka, daihe vale vuordno, atte sielos sán gædnegassan dak- ka, de sane i sán æppebasotet galga, mutto buok dai sani miel sán dakkat galgga, mak su njalmest boattam læk. 5 Moses girje. 1. Kapital. Dak læk dak sanek, maid Moses ábba Israeli sarnoi, dâm bæld Jordan, mecest, jalgadast, mi Suph guovlost læ, áft nubbe lákkai bæive matke Horebest. Njællja lågad jage, vuostas nubbe lákkai mannod algo bæive sarnoi Moses Israel manaidi ; manŋel go vuoittam læi Amoritalazai go- nagas Sihon, gutte Hesbonest asai, ja Og, Basan gonagas, gutte Astarotest asai Edrei guovlost. Dâm bæld Jordan Moab ædna- 5 Moses girje, 1. Kap. 277 mest riæmai Moses laga čilggit : Nuft sarnoi migjidi hærra min Ibmelemek Horebest : æppet di gukeb darbas dam varrai agjanet ; jårggalækket, gaikkot gå- didædek, vuolgget Amoritalazai varrai ja dam guovloidi, jalgadassi, varidi, vuollegis ædnami, ædnami, mi bæive guvllui árrro, mærragádde guovloidi, Kananitalazai æd- nami, Libanoni, dam stuorra dæno ra- gjai, Euphrat ragjai ; gæc, addam læm digjidi dam ædnam, vuolgget ja oama- stækket dam ædnam, maid hærra lappe- dam læ din acidi Abrahami, Isaki ja Ja- kobi, sigjidi dam addet ja sin manaidi sin mannel. Dam aige mån nuft digjidi sardnum : áft im mate din guoddet ! Hærra din Ibmel din læ ædnanattam, ja gæc, di læppet dal ædnagak nuftgo alme nastek. Hærra, din vanhemedadek Ibmel, dagasi din vela duhat gærde dam made, go dal di læppet, ja sán buristsivne difci din, nuftgo sán digjidi cælkkam læ ! Mutto moft væjam mån áft olmus din vaive, din nådid, din ridoid bagjelassam valddet ? Valljit di galggabættet munji vises, jier-

malas ja doaimalas ålbmaid din såkka- goddin, ja de sin asatet aigom oaivamuzaid din bagjel, ja di munji vastedeidek ; siega sadne dat læi, maid dån sardnuk, atte dakkat aigguk. De oaivamuzzan din såkkagoddidek bagjel valddim, vises ja doaimalas ålbmaid, ja bigjim daid oaiva- muzzan din bagjel, essevaldden duhat bagjel, essevaldden čuođe bagjel, åudast- ålbmajen vit låge bagjel, ja åudastålbma- jen låge bagjel, ja åudastčuozzon din såkkagoddidek åudast ; ja de addim dalle din duobmaridassadek daid ravvagid : gullat di galggabættet daid asid, mak din veljaidædek gaskast læk, ja vanhurskes- vuoda di galggabættet dubmit ålbma ja su velja gasski ja dam veris olbmu, gutte din lut læ ; æppet di galga allag- vuoda bællai gæccat duomo sist ; hæjo- mus ja alemus di galggabættet gullat ; æppet di galga ballat guđege olbmust, dastgo duobmo læ Ibmel, mutto juokke aše, mi digjidi appar stuores læ, muo oddi di galggabættet buftet, ja de mån gullat aigom. Ja buok, maid di galgaidek dakkat, mån dalle ravvijim. De Hore- stuorra ja best mi vulgimek ja dam suorgadlas mæce cada mi manaimek, Amoralazai vare guvllui, nuftgo hærra min Ibmelæmek gâccom læi, ja mi bådi- mek Kades - Barneai. Ja dam mæcest dån oaidnam læk, moft hærra du Ibmel du gudi, nuftgo ålmai manas guodda, åbba dam matke mielđ, maid dån vagjolam læk. Mutto æppet di åsskom hærra ala, din Ibmel ala, gutte din åudast manna- men læi digjidi goattesaje åccat, ikko dåla sist digjidi balgga cuvvgit ja bæivveg balva sist. Ja hærra gulai din sani jena, moarati ja vuornoj ja celki : i åftage ålmai dain bahha såkkagådde ålbmain dam siega ædnam galga oazzot oaidnet, maid vurdnum læm din vanhemiđassa- dek addet, æreb go Kaleb, Jephunne bar- ne, sån galgga dam oazzot oaidnet, go hærra mielđ sån vagjoli. Ja vela muo ala hærra moarati din ditti ja celki : ik dånge galga dam ædnam sisa bassat. Josva, Nun bardne, du balvvalægje, sån galgga dam ædnam sisa mannat ; nane su,

dastgo sån dam ædnam Israel gasski juo- gadet galgga arbben ; ja din smavva ma- nak, gæi harrai di celkidek : dak salačen Saddamen læk, ja din barnek, gudek dam bæive æi arved baha æige buore, si galg- gek dam sisa bæssat ; sigjidi dam addam ; mutto di, jårggalækket nubbe guvllui, vuolggget mæce guvllui, gaino mielđ, mi rufsis merri manna. 2. Kapital. De nubbos mi jårggalæimek ja mæce guvllui manaimek gæino mielđ rufsis merri, nuftgo hærra munji gâccom læi, ja gukka aige Seir vare birra mi vagiolæ- men læimek. De celki hærra munji : dal di galle ja gukka aige vagjolam læppet dam vare birra ; mannat dal davas guvl- lui ; gâco olbmuid ja cælke : mannat di galggabættet din veljaidædek Esau manai rajadagai boft, gudek Seirast assamen læk, ja dak balost læk din ditti ; mutto varotækket jecaidædek, amadek di soattat sin vuosstai, dastgo sin ædnamest im vela juolge vido digjidi adde, dastgo Esau Seir vare addam læm. Bårramusaid ja vela čace di galggabættet oasstet sist. De vulgimek mi veljaidæmek, Esau manai lut erit, gudek Seir varest assek, jalgadasa gæino mielđ, Eloth ja Esiongeber guov- loin, ja mi manaimek gæino mielđ, mi Moab mæccai manna. De celki hærra munji : ik vaivedet galga Moab, ikge soattai sin vuosstai mannat ; dastgo su ædnamest im adde digjidi maidegen ; dastgo Ar mån addam læm Loth manaidi. De bajas dal ja Sared jåga rassta ! ja Sared rassta mi manaimek. Ja min matke Kades - Barneast rajast dam bæive ragjai, go Sared jåga mi rassta manaimek, 38 jagek legje, dassaci go buok dai vægai såkkagåddek nåkkam legje, nuftgo hærra sin ala vuordnom læi ; ja hærra gietta læi maida sin vuosstai sin hævatet, dassaci go si nokke. Go buok dak vægak nåkkam legje, atte javkkam si legje olhmui gaskast erit, de hærra munji sarnoi : dal manna- men dån læk Moab rajadagai boft, Ar boft. Mutto go lakkanaddamen dån læk Ammonitalazai buotta, de ik galga daid vaivedet, ikge soade sin vuosstai riæbmat,

dastgo Ammonitalazai ædnamest im adde dunji maidegen, dastgo Loth manaidi dam addam læm. Likkat bajas ! gaikkot gådidek, mannat Arnon fielma rassta, gæc, du gitti addam læm amoritalas Sihon, Hesbon gonagas, ja su ædnam ; riæma dal, valde su ædnam, ja mana soattat su ! Dam bæive rajast de algetam balo ja hirmo du åudast biegtat buok olbmui bagjeli åbba alme vuold, atte gullat si galggek du sagaid ja nama, ja ballat ja doargestet si galggek du calmi- dad åudast. Dusse Ammonitalazai æd- nami ik dån galga lakkanet ikge dam guvllui fielma Jabok mietta, ikge bagje- ædnam gavpugidi. 4. Kapital. Doallat kærri din Ibmel bakkomid, æppet di galga maidegen lasetet æppetge gæpedet. Din calmek oaidnam læk, maid hærra dakkam læ Baal Peor, buokaid, gudek Baal - Peor balvvalægje, hærra din Ibmel javkadam læ din gaskast erit, mutto di, gudek åskaldasak ja bisovazak åroi- dek hærra din Ibmelædek lut, di buokak ællæbættet ! gæc ! asatusaid ja lagaid digjidi oapatam læm, nuftgo hærra, muo Ibmel,

muo gâcoi, de doallat daid ja dakkat dai miel, dastgo dat din visesvuotta læ ja din jierbmaivuotta. Varot jeccad, varjal du siellod, amad daid sanid dân saddat vajal- dattet, ja amasek dak sanek du vaimost erit saddat, manaidassad ja du manai manaidi daid dân bagadet galgak ; dam bæive, go herra du Ibmel calmi áudast dân Cuzzuk Horeb guovlost, go herra munji celki : gâco olbmuid čoakkai, muo sanid mán sardnot aigom, maid si oappat galg- gek, vai must si ballek buok beivid, maid si ædnam ald ellik, ja manaidassasek si galggek daid oapatet, ja di lakkaneidek ja vare vuold čuozoidek, mutto varre buollemen læi dâlast. Ja dâlast herra digjidi sardnomen læi ; sani suobman di gulaidek, mutto æppet di oaidnam maide- gen gâvaid. Ja littos sán digjidi gulati, maid sán din gâcoi doallat, daid låge bakkom sanid, ja guoft gædggetavalidi sán daid cali. Varotækket din sieloida- dek, æppet di maidegen muoðoid oaid-

nam daihe gâvaid dam bæive, go herra digjidi dâlast sist sardnomen læi Horebest, atte æppet di daga maidegen, mi bahha læ, atte æppet di daga aldsedek maidegen gâvaid daihe værdadusaid álbmast daihe nissonest daihe gudege slai luonddogappa- lagest, mi ædnamest læ, daihe låddest, mi alme vuollai girdda, daihe madost, daihe guolest, mi cacest læ, ja amad dân, go Cal- midad dân alme guvllui bajasbajedak, ja go bæive dân oainak ja mano ja nastid, buok alme vægaid, amad dân dalle daidi gudnen, rokkusid lákkagoattet ja daid balvvalet. Go boasstovuodaid dân riæmak dakkat, go cuppujuvvum gâvaid daihe maidegen værdadusaid aldsid dagak, go dagak, mi bahha læ hærrad du Ibmel calmi áudast, de alme ja ædnam ádna bæive duodastussan valdam din bagjel. Go áccat di aiggobættet herra, din Ibmel, de di gavdnabættet su, go ábba vaimo- stædek di áccat aiggobættet su ja ábba din sielostædek. Go hætte din valdda, de jårggalet galggabættet Ibmel hærradek lusa, ja sán din cuorvvomid gullat aiggo ; dastgo herra din Ibmel vaimolades Ib- mel læ, i sán din suppit aigo, i din hæva- tet aigo, i vajaldattet aigo din vanhemi- dadek litto. Jærrat dain vassam beivin, mak legje áudal go di, dam bæive rajast, go Ibmel sivnedi olbmu ædnam ala, ja nubbe ravdast nubbe ravddai alme vuold, jås gullujuvvum læ daggar sadne, daggar dakko, stuores nuftgo dat ! jås ærra olbmuk gullam læk Ibmel jena dâlast sardnomen, nuftgo di gullam læp- pet ja baccam læk heggi ? Daihe jås Ibmel boattam ja valddam læ aldsis olbmuid ærra olbmui gaskast gæccalusai, mærkai, oavddodagoi ja sâdi boft, vægalas giedain ja geiggijuvvum giedain, stuorra ja hirb- mad dagoi boft, nuftgo herra din Ibmel dinguiin dakkam læ Ægypten ædnamest din calmi áudast ! Digjidi dat almotuv- vum læ, vai arvedet galggabættet, atte herra læ Ibmel, ja i áftage æreb su ! Al- mest sán addi digjidi gullat su jena, din bagadet, ja ædnamest sán addi digjidi oaidnet su vægalaš dâla, ja dâlast su sanid di gulaidek ; ja go din vanhemid sán rak- a

kasen ani, sin manaïd sán aldsis valji, ja Ægyptenest din doalvoi su vægalaš fa- moin, olbmuid erit vuojetet, suorrab ja gievrabbo go di, din doalvvot sin ædnam sisa ja digjidi arbben addet sin ædnam. De arvedet di galggabættet ádna bæive ja mieladek vuollai biejjat, atte herra sán Ibmel læ bagjen almest ja vuollen ædna- mest, ja i áftage sat ambo læk ; su bak- komid ja ravvagid di galggabættet doallat, maid digjidi ádnabæive gâcom, vai burist digjidi gævva. Dat læ lakka, maid Moses Israel manai oddi biejai, ja bakkomak ja ravva- gak ja asatusak, maid Moses addi Israel manaidi sin vuolggem mannel Ægypte- nest, dam bæld Jordan Gai ædnamest Bethpeor buotta, dam ædnamest, mi Amo- ritalazai gonagas Sihon lamas læi, gutte assam læi Hesbonest, gan Moses ja Israel manak gáddam legje, ja vuoittam si legje su ædnam, ja dam ædnam mi vulus læi Oggi, Basan gonagassi, ja guoft Amoritalazai go- nagasaidi, dam bæld Jordan bæive bagja- næme guovlost ; Aroer rajast, mi Arnonjåga gadde mietta áro ja Sion vare ragjai, mi maida Hermonen gocčujuvvu, ja ábba dam jalgadas ja mæce dam bæld Jordan bæive bagjanæme guovlost rufsis mæra ragjai vare Pisga vuold. 5. Kapital. Ja Moses Cuorvoi ábba Israel ja celki : gula, Israel, daid lagaid ja bakko- mid, oappat daid ja adnet daid duokke- nædek, atte di dai miel dakkabættet ! Herra min Ibmelæmek littos minguim dagai Horebest. Varest sán digjidi sar- noi gasko dâla sist, ja ” mán herra ja din gaskast čuzzum, dastgo dâlast di balaidek, ja æppet di vare ala goargnom, ja nuft sarnoi herra : Mán herra læm din Ibmel. Ik galga ærra ibmelid adnet go muo. Ik galga dakkat maidegen gâvaid, daihe værdadusaid dast, mi almest læ du bagjel, daihe ædnamest du vuold, daihe cacest ædnam vuold ; ik daid cuorvvot galga, ikke daid balvvalet, dastgo mán herra du Ibmel læm. Ik galga valddet herra du Ibmel

nama dussalazzan, dastgo herra dam i rangastkættai luoite gutte, adna su nama dussalazzan. Vuttivalde vuáinjadem bæive, atte dam bassen anak, nuftgo herra du Ibmel gâc- com læ. Gut

bæive barggat ja buok dagoidad dakkat galgak ; mutto ciecad bæive vuai- nadussa læ hærrai du Ibmeli. Gudniette accad ja ædnad, nuftgo hærra du Ibmel gâccom læ. Ik galga gâddet. Ik galga furuset. Ik galga suoladet. Ik galga værreduodastusa cælkket guoibmad ala. Ik galga anestuvvat guoibmad aka. Ik galga anestuvvat guoibmad goade, daihe ædnam, daihe balvvalegjid, daihe vuovsa daihe asen, daihe mi nu læzza, mi su læ. Daid sanid sarnoi hærra åbba din særvvegâddai varest, dâla sist, balva ja sævdnjadasa sist alla jenain. Ja suobman di sævdnjadasast gulaidek ja varest, mi dâla sist buli. De vuttivalddet jecaida- dek, atte di dakkabættet, nuftgo hærra din Ibmel gâccom læ ; æppet galga gaid- dat ålgis æppetge guro bællai ! Dam gæino, maid hærra din Ibmel gâccom læ, dam galgabættet di vagjolet ! 6. Kapital. Gula Israel ! hærra min Ibmelemek, hærra læ åft, ja rakkasen dån adnet gal- gak hærra, du Ibmel, åbba du vaimostad, ja åbba du sielostad, ja buok du famo- stad ! Ja buok dak sanek du vaimostad årrot galggek ! Manaidad oddi dån gal- gak daid bagadet, ja daid sardnot galgak, go goadest cåkak, go matkkad miend vagjolak, go oaddastallamen ja go gâcca- stallamen læk, ja mærkkan daid çadnat galgak giëttad birra, ja muittobadden dak galggek læt dunji du calmidad gaskast, ja daid callet galgak uvsamuora ala du goadestad, ja du gavpugi portai ala. Va- rot jeccad, amad hærra dån vajaldattet ! hærrast, du Ibmelest, ballat galgak, su balv-

valet galgak, ja su nama boft vuordnot galgak. Æppet di galga gæçcalet hærra, din Ibmelædek, nuftgo Massast di gæçcalei- dek su. Doallat vissalet hærra, din Ibmelædek, bakkomid ja lagaid, maid sån læ gâccom ; ja dakkat di galgabættet, mi vuoiggad ja buorre læ hærra calmi åudast, ja dat di- gjidi vanhurskesvuottan galgga læt ; barg- gat viggat doallat buok daid bakkomid hærra, min Ibmelæmek, calmi åudast. 7. Kapital. Basse olbmuk di læppet hærrai, din Ibmelassadek ; hærra, du Ibmel, valljim læ du aldis olmuces. Hærra i læk valljim din damditti go di stuorrab olbmuk læp- pet, go ærra olbmuk, dastgo uceb di lap- pet go ærra olbmuk, mutto rakisvuoda- stes ani hærra din, ja vale doallat aigoi, maid din vanhemidi dakkam læi. Diet- tet dån galgak, atte hærra, du Ibmel, atte sån læ Ibmel, åskaldas Ibmel, gutte duhat sågai miend littos ja rakisvuodas sigjidi doalla, gudek rakkasen adnek su, ja gudek su bakkomid dâllik, mutto gutte sin ran- gast, gudek su vašotek. Barga dal daid bakkomid doallat, daid ravvagid ja daid lagaid, maid ådnabæive du gâccom dakkat ! Go daid lagaid gullabættet ja dakkabæt- tet, de hærra, din Ibmel, din adnet aiggo littostes ja rakisvuodastes, maid din van- hemidi sån læppedi, din rakkasen sån adnet ja din buristsivnedet sån aiggo. 8. Kapital. Muittet galgak åbba dam gæino, maid hærra, du Ibmel, du gâccom læ va- gjolet daid 40 jagid mæcest, du vuoledet, du gæccalet ja dâvddat, mi læ du vai- most, jås su bakkomid doallat aigok, daihe ik. Sån vuole di du ja addi du nælge oaidnet, sån addi dunji Manna bårat, maid ik dån dâvddam, æige du vanhemak dâvddam læk, dunji addet arvedet, atte olmus i dusse fal laibest æle, mutto buok dast, mi hærra njalmest boatta. Ei du biftasak nåkkam bagje- listad erit, ige båttnam du juolgge dai 40 jagi sist, atte vaimostad galle diedak, atte hærra, du Ibmel, du bagadam læ, nuftgo

ålmai barnes bagad ; ja doallat galgak hærra, du Ibmel, bakkomid, atte su gæi- noid dån vagjolak, ja atte sust dån balak. Bårat galgak ja gallanet, ja hærra, du Ibmel, gittet galgak. Vuttivalde ješjec- cad, amad hærra, du Ibmel, dån vajaldat- tiscoattet, atte su bakkomid, su ravvagid ja lagaid ik dån doala, ja amas du vaib- mo jeças bajedisgoattet, ja amad hærra, du Ibmel, dån vajaldattet, gutte besti du Ægyptenest, dam garra balvvalusast erit, su, gutte du dam stuorra ja hirbmad mæce cada oapesti, dievva gærbmasin ja skor- pionain, su, gutte bavtest cacid gâcoi dunji gâlggat, su, gutte mæcest dunji addi Manna bårat, du vuoledet ja gæç- calet ja burid dunji dakkat. Varot jeç- cad, amad vaibmosad cælkkegoattet : muo gievrvuotta, muo giëttam fabmo addam læ munji buokrakkan. Hærra, du Ibmel, muite, dastgo sån dat læ, gutte famo dunji adda stuorra dagoid dakkat. Go hærra, du Ibmel, dån vajaldattak ja æppe- ibmeli maŋjai vagjolak, daid balvvalak, daid cuorvok ja råkkadalak, de ådna bæive mån din åudast duodaštam, roap- panomen di dalle læppet, ja hævvosædek di mannabættet. 9. Kapital. Gula Israel ! dal Jordan rassta dån mannamen læk olbmuid bagjel vuot- tet, stuorrab ja gievrabbo, go dån læk. Diettet galgak ådna bæive, atte hærra, du Ibmel, du åudast mannamen læ nuftgo dussadagje ja hævatægje dâlla. Go hærra, du Ibmel, daid olbmuid olgus vuojetam læ du åudast erit, de ik dån oazo vaib- mosad cælkket : muo vanhurskesvuoda ditti nuft saddai. I du vanhurskesvuoda ditti, ige du vaibmod vuoiggadvuoda ditti, mutto dai olbmui ibmelmættomvuodai ditti ajet hærra daid du åudast erit. Muite ja ale vajaldatte, moft hærra, du Ibmel, dån moaratattam læk mæcest, Ægypten ædnamest vuolggem bæive rajast ja gidda

ådna dam bæive ragjai Horebest di hærta moaratatteidek, atte miella sust læi din dussadet. Vare ala mån goarg- nom legjim gædggetavalid vuosstaivald- det, litto tavalid, dam litto, maid hærta

dinguim dakkam læi, de 40 bæive ja 40 ia varest mån orrum ; laibe im bårram, cace im jukkam. Hærta addi munji guoft gædggetavalid, Ibmelest callujuv- vum, ja dai ald legje buok dak sanek, maid hærta digjidi sardnom læi varest, dala sist. Go dak 40 bæivek ja 40 ijak vassam legje, addi hærta munji guoft gæggetavalid, litto tavalid, ja hærta celki munji : Cuozzel, vuolge hoapost dast erit ; dastgo du olbmuk, gæid Ægyptenest dån dålvvuk, bahast lakkai mænnodam læk, fârgarakkan si dam gæino ad erit hæittam læk, maid mån sigjidi goccum ; gâva si læk aldsesek dakkam ; ja hærta celki munji : oaidnam læm daid olbmuid, æppegulolas olbmuk si læk ! ale doala muo ! dussadet aigom sin, sin namaid alme vuold eritdakkat aigom, du giev- rabbo ja stuorrab olbmui accen dakkat aigom. Ja vare ald mån njegjim, ja varre buli dâlast, mutto guabbaci litto tavalak muo giedast læiga ; ja âidnim, ja gæc ; suddodam di læidek hærta vuosstai, din Ibmel, galbba di aldsedek Ibmelinæ- dek læidek dakkam ; fârgarakkan di dam gæino haittam læidek, maid hærta digjidi ravvim læi ! De daid guoft tavalid vald- dim ja gugtuid muo giedainam luittim ja cuvkkum din oainededin, ja hærta oddi ædnami mån jeccam balkestim, nuftgo âudeb have, 40 bæive ja 40 ia ; laibe im bårram, cace im jukkam ; buok din sud- doidædek ditti, maid di dagaidek, dagai- dedin, mi bahha læi Ibmel calmi audast, dastgo hirbmastuvvamen legjim dam moa- rest, main hærta moaratam læi din ala, atte din dussadet aigoi ; mutto hærta gulai muo maida dam have. Ja hærta maida moarest læi Aron ala, ja Aron âudast mån maida râkkadallim. Dam suddo, maid di dakkam læidek, galbba, valddim, bâlddim dâlast ja cuvkkim, dassaci go jaffon šaddai, ja daid galbba jafoid jokki bâlkestim, mi vare ald gâlgga. Maida Tabgerast ja Massast ja Kibroth - Hatha- vast hærta di moarratatteidek. hærta din vuolgati Kades - Barneast, ja celki : vuolgget dal, valddet dam ædnam, maid mån læm addam digjidi, de æppe- Ja go

gulolas di læidek ; æppet di åsskom su ala, æppet di gullam su jena. Hærta calmi âudast vuolas mån jeccam luittim ædnami 40 beivid ja 40 ia id, ja râkkadal- lamen legjim. 10. Kapital. Dam aige de celki hærta munji : cuopa aldsid guoft gædggetavalid, nuftgo dak âudeb leiga, goarno bajas vare ala muo lusa, ja daga muorraarka, de tavali ala callet aigom daid sanid, mak dai âudeb ald legje, maid dån cuvkkik, ja daid arka sisa biegtat galgak. De arka dakkim Akasia muorast, cuppim guoft gædggetavalid, gârgnum vare ala guoft tavalid giedastam anededin ; ja hærta tavali ala çali damanaga callag, nuftgo âudeb have, daid låge bakkom sanid, maid digjidi sardnom læi vare ald dala sist, ja hærta addi munji daid. De vare ald vuolas njegjim, ja bigjim tavalid dam arka sisa, maid dakkam læm, vai dast dak årrob, nuftgo muo gâccom læi. Ja Israel manak vulgge Jokan manai galdo guovlost Mosera ragjai, ja dasa jami Aron, ja dasa havdaduvui ; mutto su bardne, Eleasar, dagai papamat su sajest. Dast si Gudgodai vulgge, ja Gudgodast Jothbai. Dam aige læi hærta ja valddam Levi såkkagâdde hærta litto arka guod- det, ja hærta calmi audast çuozzot, su âudast balvvalet, ja su nammi buristsiv- nadusa sanid lâkkat. Mutto dal Israel, maid gaibed hærta, du Ibmel dust, æreb go atte hærrast, du Ibmelest, dån ballat galgak, atte hærta, du Ibmel, dån balvvalak âbba vaimostad ja âbba sielostad ; ja atte hærta bakkomid ja laga doalak. Hærta, din Ibmel, hærrai hærta læ, dat stuorra, dat buokvægalas, dat suorgadlas Ibmel, gutte suddogaslas allagvuoda bællai i gæca, gan duomost addaldagak æi mate bæsstet ; gutte oarb- basidi ja læskaidi vuoiggadvuoda adda. Ballat galgak hærrast, du Ibmelest, baly- valet galgak su, adnet galgak jeccad su lut. 11. 12. Kapital. Rakkasen adnet galgak hærta, du Ib- mel, ja buok beivid doallat galgak su

ravvagid, su asatusaid ja bakkomid. Hær- rad, du Ibmel, calmek alelessi gâccamen læk du ala jage algost jage loap ragjai. Varotækket jecaidædek, amasek din vai- mok saddat çajadaddat, atte su gaino di hæittebættet, atte hærta moare bagjelassa- dek di gâccobættet. De biegtat dal buok hærta sanid din mielladek vuollai, ja oapatækket din manaidassadek daid, daid sarnededin, go goadestad læk, ja go matk- kad mielld vagjolæmen læk, go vallhanak, ja go bagjanak. Gæc ! Buristsivnadusaid ja garrodusaid din oddi biejam, buristsiv- nadusaid, go hærta, din Ibmelædek, bak- komid di gullabættet, mutto garrodusaid, jås hærta, din Ibmelædek, bakkomid æp- pet di gula, ja go ærra gæinoid go su di vagjolisgoattebættet. Juokke sane doal- lat galgak ja dakkat, ik galga maidegen dasa lasetet, ik maidegen dast erit gæp- pedet. 15. Kapital. Go olmus vaivašen sadda du sist, de du vaibmo i galga læt garas, ikge

giettat gidda årrot galga vaivas velljasad, mutto Varot ječ- giettad ravastet galgak sunji. cad, amasek Belial sanek du vaimost læt, ja amas du calbme bahhan šaddat du vaivas velljad vuosstai, atte ik dån adde sunji maidegen ; go cuorvvomen sån læ hærrai du bagjel, de suddon dat dunji lokkujuvvut galgga ! Buorre mielast sunji addet galgak, ja i galga du vaibmo gattat, go addak. Alelessi læk vaivas olbmuk ædnamest, damditti gáčom mån du ja cælkam : ravast giettad velljasad, adde arvaset du ædnam vaivasidi ja darbase- gjidi ! 16. Kapital. Vuttivalddet galgak mannod Abib, atte bæssacid dån anak hærrad Ibmelad áudast ; dastgo mannod Abib doalvoi hærra, du Ibmel, du Ægyptenest. Helludakbasid adnet galgak hærrad Ibmelad áudast, ja ilost galgak læt hærra, du Ibmel, calmi áudast, dån ja du bardne ja du nieid, du balvvalægjek, levitalas, gutte du lut læ, veris ja oarbes olmus ja læsk, gutte du lut læ. Lasstegádi basid adnet galgak ciecca bæive, go lagjimest

gærggam læk, ja ilost galgak læt basse beividad dån ja du bardne ja du nieid, du balvvalægje, levitalas, veris olmus, oarbes ja læsk, gutte du uvsá siske- bæld læ. 17. Kapita l. Duobmarak asatuvvut galggek buok du gavpugidi, ja vanhurskes duomoin si dubmit galggek olbmuid ; vuoiggadvuoda ik dån galga boadnjat, allagvuoda bællai ik galga gæccat ; addaldagaid ik galga vuosstaivalddet, dastgo addaldagak čuov- gatuttek vela vises olbmui calmid, ja vanhurskes olbmui asid dak moivvijek. Vanhurskesvuoda, vuoiggadvuoda bivd- det ja dakkat galgak. Go du gonagas valddegáddes thruono ald čákka, de dam laga sån girjasis galgga caletet ; ja dam girje lutes sån adnet galgga ja buok allem beivides dam låk- kat galgga, vai oappa hærrast Ibmelestes ballat, ja buok dam laga sanid doallat ja buok daid bakkomid, vai dai miel dån matta dakkat, amas su vaibmo ječas aledisgoattet veljaides bagjel, ja amas sån bakkomest erit jårralet. 18. Kapital. Papak ja Levitalazak oase galggek adnet hærra oafferin ja addaldagain, ædnam ja šiveti alggosaddoid addet dån galgak pappi, dastgo hærra, du Ibmel, valljim læ su hærra áudast Cuozzot ja su nammi balvvalet. Du lut i áftage gavdnujuvvut galga, gutte barnes daihe nieidas adda dála cada mannat æppeibmelidi gudnen, i gut- tege galga læt din lut, gutte noaiddevuo- daid vigga dakkat, daihe gutte noaidde olmuiguim vigga arvvalet, dastgo juokkas, gutte nuft dakka, fastesvuotta læ hærrai, mutto álles galgak læt hærra du Ibmel áudast. Nuft Prophet du gaskast, du veljai- nad, nuftgo mån læm, hærra, du Ibmel, dunji čuozzaldattemen læ ; su di galggabættet gullat. celki hærra Horebest munji : Prophet sigjidi čuozzaldattam, nuftgo dån læk, ja su njalbmai muo sanid mån

biejam, ja sån sigjidi sardnomen læ buok, maid mån sunji gáčom, ja dakkujuvvut galgga, atte dat ol- mus, gutte i gullat aigo muo sanid, maid Sån muo nammi sardno, sån muo duomo vuollai šadda. 19. Kapital. Ik sirddet galga guoibmad ædnam rajaid. Guoft daihe gålmm duodaštegji njalme miel de asse sadda nanos. Jås væralas duodastagje čuozzel mut- tom vuosstai, ja bahaid su ala sardno ; de galggaba dak guoft ålbmak, gain asse læ, hærra calmi oddi, papai ja duobmari oddi, ja buristrakkan galggek essevald- dek cågardet, ja jås duodaštægje læ værre duodastægje, gutte giellasiid veljas ala duodast, de sunji di galggabættet dakkat, maid sån arvvalam lai guoibmasis dak- kat, ja dam baha galgak dån erit vald- det du lut erit, vai arrasak gullek ja balo valddek, amasek si vela daggar fastes- vuoda dakkat ; ik su sæsstet galga. 21. Kapital. Jås bahha ja æppegulolas bardne læ, gutte ačes ja ædnes i gullat aigo, ja sái læva bagadam su, mutto i sån gullat aigo sádno, de valddet galgga ačče ja ædne su, ja buftet sái galggaba su baike vuorrasi ja baike essevaldde oddi, ja cælkket sái galggaba : dat mådno bardne bahha ja æppegulolas læ, i sån mådno gullat aigo, bahhajuonalas læ ja jukke olmus læ ; de buok baike ålbmak gedgiguim su gáddet galggek, atte jabma, ja dam baha dån bieggat galgak lutad erit, atte ábba Israel gulla ja balo valdda. 22. Kapital. Ik oaidnet galga velljad vuovsa daihe labba cajadaddamen ja biettalet vækete- mestad, mutto ainasrakkan galgak dån spirid ruoftot doalvvot velljad lusa ; ja jås velljad i læk lakka, ja jås ik dån ised diede, de velljad spiri barrasad valddet galgak, ja du lut dat årrot galgga, dassaci go velljad boatta áccat, de sunji dam ruoftot addet galgak. Nuft mænnodet galgak su spirin, nuft dakkat galgak su

biftasiguim, ja nuft dakkat galgak buok velljad lappum åmiguim, maid sån læ lappam, ja maid dån gavnak. Ik oazo biettalet. Ik galga oaidnet velljad asen daihe vuovsa ædnami gáčcam ja ječcad dast erit dakkat, mutto barggat galgak áftanaga veljainad dam čuozzaldattet. Go ládde bæse gavnak ja čivgak læk ja manek, ja ædne civgaides daihe manides ald árra, de ik galga valddet sikke ædne ja čivgaid, ædne galgak addet girddet, ja čivgaid dån oazok valddet. 23. 24.

Kapital. Ik galga fuorra læt Israel nissoni gaskast, ige furusægje Israel ålbmai gaskast. Ik vuoito valddet galga veljastad rudain daihe ælatusain, vai hærra du Ibmel du matta buristsivnedet. Jås guoibmasad luoikak, de ik su goade sisa mannat galga pant valddem ditti ; mutto ålggon galgak læt, mutto ålmai, gæsa dån luoikak, olgus galgga buftet panta dunji ; jås vaivas sån læ, ik dån, de ik dån oazo mannat oaddem sagjasad su pantain ; mutto ruoftot dam sunji addet galgak åudal go bæivve illo- sam læ, vai gavnides ald sån oazzo oaddet, ja vai du sån matta buristsivnedet, ja dat dunji vanhurskesvuottan lokkjuvvut galgga hærra du Ibmel calmi åudast. Ik vaivedet galga vaivas olbmuid, gudek balka åudast barggek, juokke bæi- ve sunji balkas addet galgak, amas hærrai sån du ala çuorvvot, ja dat dunji suddon saddat galgga. Æi galga vanhemak hæggasek ala dubmijuvvut manaidæsek ditti, æige galga manak hæggasek ala dubmijuvvut vanhe- midæsek ditti ; juokkaš su ječas suddo ditti jabmet galgga. Ik galga veris daihe oarbes olbmui vuoiggadvuoda moivvit ; ik oazo vaivas læskai biftasid panttan valddet. Go lagjemen læk ædnamad Saddoid, de baccet galgga virrasidi, oarbbasidi ja læskaidi, vai hærra, du Ibmel, du matta buristsivnedet buok du giedai dagoi sist. Go ålljomuora šaddoid, ja go vidne-

muorra šaddoid dån lagjemen læk, de baccet galgga virrasidi, oarbbasidi ja læ- skaidi. 25. Kapital. Go asse læ ålbmai gaskast, ja digge oddi si båttik duomo oazzot, de galgak dån vuoiggadvuoda sunji addet, gæn duokken vuoiggadvuotta læ, ja ašalazzan dam dubmit, gutte ašalas læ ; galgga dat ašalas olmus rissijuvvut, de duobmar cal- mides åudast su galgga gaccot rissijuvvut su mæddadusa stuoresvuoda miel. Njal- lja låge rissijumek sunji addujuvvut galggek, æi ambo, amas velljad saddat æppe- gudniettuvvut du calmidad åudast. Ik cadnat galga vuovsa njalme, go barggamen læ. Ik adnet galga guoftslai viegoid, nubbe låseb, nubbe gæppadabbo ; ik adnet galga guoftslai mittoid goadestad, nubbe stuorrab, nubbe ucceb. Alles ja rieftes viegoid adnet galgak ; alles ja rieftes mitto adnet galgak. Juokkas, gutte nuft i daga, juokkaš, gutte verid viggga dakkat, fastesvuotta læ hærrai. 28. Kapital. Go vissalet gullat aigok hærra, du Ibmel, sanid, atte buok su bakkomid dån viggak barggat doallat, de hærra, du Ibmel, du aledet aiggo, buok buristsivna- dussa du bagjeli boattet ja dunji dappa- tuvvt galgga ; buristsivneduvvum læk baikestad, buristsivneduvvum mæcest, bu- ristsivneduvvum læ du hægga saddo, ædnam saddo, siveti saddo ; buristsivne- duvvum dån læk, go sisa boaðak, burist- sivneduvvum, go olgus vuolgak, ja juokke dago sist, maid dån riæmak dakkat. Basse olmucines aiggo hærra du aldis bajasçuozzaldattet, go hærra, du Ibmel, bakkomid dån doalak ja su gæinoid va- gjolak, ja buok ædnam olbmuk oaidnet galggek, atte hærra nama miel dån nam- mad oazzom læk. Mutto go hærra, du Ibmel, sanid ik dån aigo gullat, go ik barga vuttivalddet ja doallat su bakkomid ja lagaid, de gar- rodussa du bagjeli boatta. Balo ja hævo hærra du bagjeli bieggia juokke dago sist, maid dån riæmak dakkat, roappanamen

læk åftanaga buok du bahha dagaidad- guim ; hærra du bagjeli luoittemen læ jallagvuoda çuovgatesvuoda, vaimo oazok, mi balla ja doargest ; nævrre oase dån oazok buok gæinodagaidad ald, vaiva- Suvvum ja bagjelgeccuvvum læk buok beividad, ja i åftage læk, gutte du bæsta, damditti go hærra, du Ibmel, ik dån ilo- lazzan balvvalam læk ja buorre mielast ja vaimost, go ik vuttivalddet, ik barggat aigo doallat buok dam laga sanid. Go balost ja gudnest ik adnet aigo dam stuorra ja alla nama hærra, du Ibmel, de rafhe ik dån gavna, vuainjadusa i oazo du juolgge, ja hærra dunji vaimo adda, mi alelessi ravggamen læ balost, ja balost årrot galgak ia bæive. Iddedest dån cælkkemen læk : vare ækked ja lifçi, ja ækkedest dån cælkak : vare idded dal lifçi, du vaibmod balo ja rafhetesvuoda ditti. 29. Kapital. Dak læk litto sanek, maid hærra gåcoi Moses Israel managuim dakkat. Ja Moses coakkai gåcoi åbba Israel ja celki : vuttivalddet dam litto sanid, atte daid di doallabættet, atte nuftgo vises olbmuk di dakkabættet, maid di dakka- bættet. Buokak di ådnabæive Cuozzobættet hærra din Ibmel calmi åudast, hærra, din Ibmel, litto sisaloaidestet ja su vale ja Siettadusa vuollai jeçaidædek bieggat, maid hærra du Ibmel ådna bæive duin dakka, vai ådnabæive olmucines sån du çuoz- Zaldatta, ja vai du Ibmel sån matta læt, nuftgo sån dunji sardnom læ, ja maid sån læppedam læ du vanhemidi Abrahami, Isaki ja Jakobi, 30. Kapital. Bakkom, maid ådna bæive dunji rav- vim, amas i dat læk dunji, ige gukken du lut erit, i dat almest læk, atte cælk- ket fertik : gi min åudast bajasgoargnot aiggo albmai dam migjidi vuolas viezzat, vai dam mi oazzop gullat ja dakkat ; ige dat dån bæld ave læk, atte cælkket fer- tik : gi rassta aiggo mannat dån bællai ave, migjidi dam viezzat, vai oazzop dam gullat ja dakkat ; dastgo lakkarak galle dat sadne læ dunji ; du njalmestad ja

du vaimostad dat læ, vai dam dakkat galgak. Gæc ! biegtjam læm ådna bæive du oddi ællem ja mi buorre læ, jabmem ja mi bahha læ, du ådnabæive gâcotedin hærra du Ibmel rakkasen adnet, su gæi- noid vagjolet, su lagaid, bakkomid ja ravvagid doallat. Alme ja ædnam mân ådna bæive duodastægjen valdam din vuostai, atte du oddi biegtjam læm ællem ja jabmem, buristsivnadusa ja garrodusa, vai ællem dân valjik, atte hærra, du Ibmel, rakkasen dân anak, atte su sanid, su suobman dân gulak, atte su lut dân årok nannosen, dastgo dat læ du ællem. 31. Kapital. Ja Moses sarnoi åbba Israeli, ja celki : ådnabæive 120 jagid boares læm, im oazo Sat gukkeb olgus mannat ja sisa mannat, hærra munji cælkam læ : dam Jordan ik dân galga rassta mannat. Ja Moses ravkai Josva, ja åbba Israel calmi audast sunji celki : læge gievr ja læge irvok, roakad ; dastgo dân dai olb- inuiguim ædnam sisamannat galgak, maid hærra sin vanhemidi vuornoi sigjidi ad- det, ja juogadet dân galgak dam sin gas- ski ; hærra du åudast mannamen læ, sån du lut aiggo læt, i sån du guoddet aigo, ige du luoittet ; ik dân ballat galga. Moses laga çali ja addi dam papai, Levi barni, gitti, guðek hærra litto arka guoddemen legje, ja buok Israel boaresa- mus ålbmai gitti, ja celki : go buok Israel Coakkai boatta hærra du Ibmel calmi oddi, de dam laga låkkat galgak buok Israel guladedin, çoakkai dân galgak gâc- Got sikke ålbmaid ja nissonid ja smavva manaid ja vierrasid, gudek du lut læk, vai gullat si åzzuk, ja vai oappat si mat- tek hærrast, din Ibmelest, ballat, vutti- valddet ja dakkat buok dam laga, vai maida sin manak, gain dietto i læk, åzzuk gullat ja oappat hærrast, din Ibme- lest, ballat buok beividasek. Hærra sarnoi Mosesi : gæc ! du jab- mem bæivve ja læ, ravka Josva, ja boatte dai særvvegådde goade oddi, ja ravvagi- dam sunji addam ! De bådi Moses ja Josva ja divoiga jecasga særvvegådde

goade oddi. De åidnujuvui hærra goa- ðest balvvabaze sist, ja balvvabazze åroi goade uvsa bagjel. Ja hærra celki Mosesi : gæc, go van- hemidad lut dân vuainadak, de çuoze- læmen læk dak olbmuk, ja dam ædnam æppeibmelid balvvalisgoattet, gâsa si båt- tik, muo lut si vulggek, muo litto si rikkomen læk, maid singuim dakkam læm ; dam bæive de muo moarre buolla- men læ, sin luoitam, muo calmid sigjidi çiegam, ja hævvosek valdda sin, ja ædnag oasetesvuodak ja hædek sin bagjeli båtlik. De dam bæive si cælkemen læk : alma dak oasetesvuodak migjidi deivvik, go Ibmel i læk min gaskast ? Mutto aibas- rakkan ciekkat aigom calmidam buok dai bahha dagoi ditti, maid si dakkam læk, go værreibmeli bællai si jecasek jårggalam læk ! Mutto dal, cale dal dam lavllag, oapat dasa Israel manaid, ja bia dam sin njalbmai, atte dat lavl duoda- Stussan munji Sadda Israel manai vuost- stai ! Doalvvot galle aigom sin dam æd- nami, maid sin vanhemidi vurdnom, gâst mielkke gâlgga ja honnig, jo si borrik ja gallanek ja buidduk, ja ærra ibmeli bællai si jårggaliçgâttek, ja daid si balvvalek, muo si bagjelgæccamen læk ja muo litto si rikkomen læk ! Mutto go ædnag oase- tesvuodak ja hædek sin bagjeli båtlik, de dat lavl sin vuo'sstai duodastet galgga, dastgo vajalduvvut dat i galga sin manai njalmest ; diedam galle dai olbmui jurd- dagid, mak sin vaimost dal læk, åudal go sin doalvom dam ædnami, maid sigjidi vuordnom læm, de cali Moses dam lavl- lag dam bæive ja oapati Israel manaidi dam. Ja sån ravvi Josva, Nun barne, ja celki : læge gievr ja roakadlas, dastgo Israel manaid doalvvot galgak dam æd- nami, maid sigjidi vuordnom læm, ja mân du lut aigom læt ! Go Moses callam læi girjai dam laga sanid loap ragjai, de gâcoi Moses Levita- lazaid, gudek guoddemen legje hærra litto arka, ja celki : valddet dam laga girje ja biegtat dam hærra, din Ibmelædek, litto arka balddi, ja dast dat årrot galgga

duodastussan du vuostai ; dastgo diedam galle din æppegulolaçvuoda ja gazzarvuo- da ; gæc, æledeidnam din lut adna baive di æppegulolas læppet, man sagga ambo dalle, go jabmam læm. Gâccot munji din sâkkagâddi vuorrasid ja din oaivamu- Zaid coakkai, vai daid sanid sin beljidi mân oazom sardnot, ja vai alme ja æd- nam mân oazom cuorvvot duodastægjen sin vuostai ; diedam, atte di muo jabmem mannel jecaidædek billedæmen læppet, atte hæittemen di læppet dam gæino ald, maid mân digjidi gâccom læm, ja de oasetes vuotta din bagjeli boattemen læ dai manemus beivi sist, go dakkat di riæbmabættet, mi bahha læ hærra calmi åudast, ja go di moarratættet su gie- daidædek dagoi boft ! Ja nuft sarnoi Mo- ses dam lavllag sanid åbba Israel særvve- gådde guladedin. 32. Kapital. Gullat dal, almek, sardnot mân aigom, gula dân ædnam, maid njalbmam dal sardno ; nuftgo arvve daggar muo oappo, nuftgo lavtadas daggar muo sanek ; nuftgo arvve rasid gastad, nuftgo arvve urtasid laftad, daggar muo sardne ; Jehova nama mân sardnomen læm, addet di galggabættet Ibmelassamek gud- ne ! Baftamek læ, hærvas su dakko, vanhurskes su gæinok. Åskaldas læ Ibmel ja duodalas,

vanhurskes ja vuoiggad. Aldsesek hæppaden su vuosstai suddodek, æi barnek, baic bahha, æppeåskolas såkkagåddek. Lægo dat Jehovamek gittet, di jalla, jiermetes suddolazak ? Alma du acce sån læ, su olmus dån læk, gutte du dagai, gutte du sivnedi ? Mannam aige beivid muittosad gâčo, ja vassam såkkagoddi jagid jurddagidad vuollai, acesad jæra, sån dunji dam cælkka, vuorrasin gača, si dunji dam sardnuk. Go almestes Ibmel addi olbmuidi arbe, go olbmuid olbmui sån æroti,

Israel barni lågo miel dalle såkkagoddidi rajaid sån mæredi. Jehova arbbeoasse su olbmuk læk, su jecås olmus læ Jakob ; mæcest sån gavnai su, avden baikest mårrast, cierromen, barrasis, gæccosis sån valdi su, varjali su nuftgo su jecas calme. Nuftgo goasskem gæcostes adna su bæse, civgaides ala gâccamen læ, soajaides labbo, dai ala sin valdda, ja soajaides ald sin guodda, nuft doalvoi su Jehova, sån åft, ærra ibmelid i vækken sån adnam. Sån doalvoi su ædnam dievai bagjel, ædnam saddoid sån addi sunji bårat, jugati sin honnigin, maid bavtest sån gålgati, åljoin, maid gæðgest sån gâçoi, milkin gusain, milkin savcain, labbaiguim, mak buoidde læk, Basan viercai ja båkkaiguim, siega ja buorre jafoiguim, ja vidnemuorje lavtasid dån jugak. Go Israel buoiddogâdi, go gallasi oazoi, de vuosstai sån riæmai ciefcagoattet ; Ibmel lut sån vulgi, gutte su sivnedi, besstujumes bavte sån bagjelgæçai. Æppeibmeliguim si dakke su angeren, fastes dagoidæsekguim si bajasbofte su moare ; Ibmelid si balvvalgje, mak ibmelak æi læk, mak amas sigjidi legje ja ådda, mak lagamus bakkenædnamin boattam legje, gæin din vanhemak æi fuollam. Bavte, gutte du riegadatti, muitostad sup- pik, Ibmel, gutte du sivnedi, dån vajaldattik. Jehova dam åini, moarestes barnides ja nieidaides sån supi. Ja celki : calmidam sigjidi çiegam, oainam galle, maggar sin loap dalle sadda ; arvotes suddolazak dak læk, hævvo sin vuordda, manak si læk åskaldasvuodåtata. Æppeibmeli balvvalussasek angeren muo dagai,

ja unokas miel addi munji sin værre- vuot ; olmuiguim, mak olbmuk æi læk, ange- ren sin dagam, daiddemættom olmuiguim unokas miel sigjidi addam. Buollam jå læ muo moare dålla, jabmi aimo ragjai dat buolla, ædnam ja ædnam saddoid dat duşad, vari vuodoid dat boaldda, oasetesvuodaid sin bagjeli ållorak gâcom, buok muo njuolaidam sin vuosstai bacam, famotuvvum nælgest, goddujuvvum råt- todavdain ja buoccalvasain, mæce fuodoi bani vuollai mån biejam sin, sårbmasuvvut si galggek mirko gærb- macin ; Siljost gåddet galgga miekke, goade sist gåddet galgga ballo sikke barnid ja nieidaid, smavva manaid ja vuorrasid ; ædnami sin cassket aigom, mån cæl- kam, olmui gaskast sin muito dussen dakka- men læm, jås sin vaşalazai cavllaivuotta i ballamest læm, atte sin vaşalazak riamasi boassto lakkai dubmit, ja cælkket : min giettamek gievrvuotta dat læ, mi daid dagoid dagai, Jehova dat i læm. Hævo arvvalusaid si arvvalæk, jiermetes, arvotes suddogasak si læk ; vare si jiermaşi ja oapaşi fuomašet, vare boatte aigid jurddagidæsek oddi si biejaşi ; moft sadda, atte åft olmus duhat matta. vuottet, atte guoft olbmuk låge duhat batarattaba, jås Ibmel i læm sin vuorddam, jås Jehova i læm sin suppin. I læk Ibmelæmek sin Ibmeli lakkai, nuft celkkik vela min vaşalazaidæmek ; Sodoma vidnemuora saddo sin vidne læ, ja Gomora ædnamest dat saddaduvvum læ, mirkkomuorjek sin muorjek læk,

ja sorbmemen sin muorjek læk, gærbmasi mirkko sin vidne læ, nuftgo guvdi ja dæçcalaggai sappe, alma dat muo lut vurkkijuvvum læ, ja muo duokken dat årro. Muo giedast sin mafso ja balkka læ, go sin juolgek njallakastişgoattemen læk ; sin gadotusa bæivve jå lakka læ, fakkistaga boatta dat dille, mi vuordda sin. Olbmuides duobmemen læ Jehova, balvvalgjides armetet sån aiggo, sin famosek sån oaidna jå nåkkam læ, mi baccam læi jå duşas læ mannam. Cælkket sån aiggo : gåst dat bafte, gåst dak Ibmelak, mai ald dårvvosek åroi ? guðek bårramen legje sin buoides oaf- ferid, ja jukkamen legje sin jukkamus oafferid ? bagjanekkusek dak digjidi vækken, dal dak varjalekkusek din ! Oaidnet dal, atte mån dat læm, gutte Ib- mel læm ; æreb muo i læk Ibmel ; mån læm, gutte adda ællet ja jabmet, mån bævçagattam ja buorredam, muo giedast bæssamest i læk. Albmai giettam mån bajedam, cælkam : nuft duot go agalazzat mån ælam, miekkam aldagas mån bastetam, duomo giettasam valdam ; mavso vaşalagaidassam dal addam ; balkasek dal mavsam muo vaşotegjidi ! sin varaid jukke muo njuolak, sin rubmas bårra muo miekke, goddum ja giddavalddujuvvum olmui varaid, vaşalazai oaivamužai galoid. Gittet su ja lavllot su, olbmuk ! balvvalgjides varaid sån mafsa, vaşalazaidi balkasek sån adda, ædnames ja olbmuides soavatet sån aiggo. Ja Moses bådi ja dam lavllag buok sanid sån lågai olmui guladedin, sån ja Nun bardne, Josva ; ja go Moses loaftam læi dam sarne åbba

Israeli, celki sán sigjidi : biegtat buok daid sanid mielladek vuollai, maid digjidi ádna bæive duodas-

tam, atte di manaidædek gáccobættet dam laga sanid dakkat ja doallat ; dastgo guoros sadne dat i læk digjidi, mutto dat din ællem læ, ja dam sane boft saddek din bæivek ædnagak dam ædnam sist, masa di Jordan rassta mannabættet, dam aldsedek oamastet. Dam bæive sarnoi hærra Mosesi celki : goarno dam vare Abarim ala, Nebo vare, Moab ædnamest, Jeriko buotta, ja Kanaan ædnam oaidnet galgak, maid Is- rael manaidi addam. Jabmet galgak dam vare ala, man ala goarjok, ja vuolgget galgak olbmuidad lusa, nuftgo velljad Aron vare Hor ala jami ja olbmuides lusa vulgi ; go dái suddo dagaide muo vuosstai Israel manai gaskast Meribas caci guov- lost Kádesest, mæcest Sinest, go æppe dái muo basotam Israel manai gaskast ; ædnam oaidnet galgak áudastad, mutto boattet ik galga dam ædnami, maid Israel manaidi addam. 33. Kapital. Dat læ dat buristsivnadussa, main Moses, dat Ibmel álmai, Israel manaid buristsivnedi, áudal go jami, ja sán celki : Sinaist bádi Jehova, iði sigjidi Seir varest, varest Paranest sán cuvvgemen læ, låge duhat basek čuvudegje su, su giedast buli sigjidi laga dálla ; Israel, sákkagoddidad rakkasen sán adna, su basse olbmuk du olbmuk læk, du julgidad gurast si árromen læk, du sanidad vuosstai si valddek. Moses, sán addi migjidi laga, arbbeoase Jakob særvvegoddidi. Israel gonagas sán læi, go olbmui oaivamuzak čoakkai báttik, go coagganek Israel sákkagáddek. Nuftgo Israel Ibmel i áftage Iæk, almest sán manna, dunji vækken boatta majestætalašvuodastes balvai ald. Agalas Ibmel lut du bataram sagje læ, dabe vuollen barggek su agalas giedak, cudidad áudastad erit sán ajet, ja sigjidi cælkka : saddat dušsen ; oagjebas ja áfto árró Israel, jafo ja vidneædnam Jakob calbme oaidna, su almestes vuolas boatta laftas.

Audogas Israel, gi læ nuftgo dán, olmus, gutte hærrast besstjuvvum læ, sán du suogje læ, du vække, du famo miekke ; dunji du vašalazak vuollanek, sin dievai ald dán mannamen læk. 34. Kapital. Ja Moab jalgadasast goarnoi Moses Nebo vare ala, Pisga oaivvecák ala, Je- riko buotta, ja hærra addi sunji oaidnet ábba Gilead ædnam Dan ragjai, ja ábba Naphthali, Ephraim ja Manasse ædnam ja Manasse ædnam ja ábba Juda ædnam gaskmæra ragjai, oarja ædnam, jalgadasa, læge Palmegavpug Jeriko guovlost Soar ragjai. Ja hærra sunji celki : dat læ dat ædnam, maid láppedam læm Abrahami, Isaki ja Jakobi, go celkkim, manaidassad du manjel dam addet aigom ; addam læm dunji dam oaidnet calmidadguim, mutto ik galga dam sisa mannat. Ja nuft jami Moses, hærra balvvalægje, Moab ædnami, hærra sane miel, ja sán havdadi su Moab ædnam lækkai Beth - Peor buotta, i áftage dieđe su havddesaje gidda dam bæivvai. Moses 120 jagid boares læi, go jami ; i læm su calme čuovgas sevdnju- disgoattam, ige læm su fabmo sust erit gæppanisoattam. Ja Israel manak čier- romen legje Moses Moab jalgadasast 30 beivid ; Josva, Nun bardne, devddjuvvui visesvuoda vuainain, dastgo Moses su ala giedaides biegtam læi, ja Israel manak su guldalegje, ja dakke, nuftgo hærra gáccom læi Moses. Mutto Israeli i čuozzelam sat ambo prophet, nuftgo Moses, gæn hærra didi muodoin muodoidi, buok dai ibmaši ja oavddodagoi dafhost, mai va- ras hærra vuolgatam læi su Ægypten ædnami, Pharaoi ja buok su balvvalægjidi ja ábba su ædnami, ja dam vægalaš gieda dafhost ja buok dai stuorra ja balolas dagoi dafhost, maid Moses dakkam læi ábba Israel calmi áudast.

326 22 David psalmak. 1. psalma. 1. Audogas dat álmai, gutte ibmelmæt- tomi arvvalusai miel i vagjol, ja suddo balggai i boade, ja bilkedegji cákkam sagjai i mana cákkamet, 2. gæn vaibmo Jehova laga guvllui árró ; gutte jurddagides sist adna su laga ia bæive. 3. Sán nuftgo muorra læ, caci gaddai gilvvujuvvum, mi saddoides aiggasæsek adda, man lastek æi gálna ; buok, maid sán riæbma dakkat, miela miel manna. 4. Ei nuft ibmelmættomak ; si nuftgo sađdok læk, maid biegt erit bossal. 5. Ei biso ibmelmættomak duomo áu- dast ; æi suddolazak vanhurskes olbmui særvest. 6. Vanhurskasi gæinoid Jehova dietta, ibmelmættomi luodak gadotussi mannek. 2. psalma. 1. Man ditti suttajek bakkenak ? man varas arvvallek suddogasak dussid ? 2. Ædnam gonagasak čuozelek, ja oaiv- vamuzak arvvalusaid adnek gaskanæsek hærra ja su vuiddjuvvum vuosstai, cæl- kededin : 3. " Bodkijækkop mi sin badid, ja sup- pijækkop mi sin lakkid bagjelistamek erit ! " 4. Gutte almest assa, sán boagost ; hær- rai bilkkon si læk. 5. Moarestes sán sigjidi sardnogoatta ; hirbmadvuodastes sán baldat sin, go sard- no : 6. " Ješ muo gonagassam mán vuiddim Zionest, muo basse varest. " 7. Hærra arvvalusaid muittalet aigom ; sán munji celki : dán muo bardne læk, ádna bæive du riegadattim. 8. Ravka must ; de bakkenid arbbe- oassen dunji addam, ja ábba ædnam du halddosad. 9. Ruovdesepterin dán cuovkak

sin, nuftgo lairrelittid sin doagjalak, 10. Jierbmat dal di gonagasak ! valddet ravvagid vuosstai di ædnam duobmarak !

11. Ballat, balvvalækket hærra, balo ja gudne addet sunji ! 12. Cubmat barne, amas moarrai sán mannat, ja amadek matkkai di hævvanet ; dastgo färg buollemen læ su moarre. Audogasak buokak, gudek su ala dår- vastek. 3. psalma. 1. David psalma batarussi manadedines Absalon su barne áudast erit. muo vuosstai 2. Hærracam, man ædnagak muo vaša- lazak ! ædnagak, gudek muo Cuozzelek ! 3. Ædnagak muo birra sardnuk : Ibmel lut sunji i læk besstujubme. 4. Mutto dán, hærra, muo varjalegje læk, muo gudne, gutte muo oaive bajedak. 5. Adnomin hærra mán cuorvom ; ja muo rokkus basse varestes sán gulla. 6. Vælhanam ja oadam ja diervasen márranam, dastgo hærra muo varjalægje læ. 7. Im bala, jás vela låge duhat vašala- Zak muo birrastattaši. 8. Cuozzel hærracam ! bæstasik muo, muo Ibmelam ! buok muo vašalazai nie-raid dán cuvkkik ; ibmelmættomi banid cuovkas dán časskik. 9. Hærra lut besstujubme læ ; du olb- muidad bagjel du buristsivnadusak ! 4. psalma. 1. Lavllomáudastcuozzo ; David lavl. 2. Go cuorvom, de gulašik muo, van- hurskesvuottam Ibmel ! hæðestam muo besstik. Lifcik munji armogas ja gulašik muo rokkus. 3. Suddogasai manak ! man gukka galg- ga muo gudne læt digjidi bilkkon ? Guk- kago adnebættet di dussid rakkasen ? Guk- kago bivddebættet di dussalašvuodaid ? 4. Diettet, Jehova valljim læ su balolas balvvalegjid. Hærra gulla, go sunji mán Cuorvom. 5. Ballat ja suddost erit jecaidædek varotækket ! Dam jurddagidædek vuollai bieggat oaddem sajestædek, ja árrrot jask ! 6. Vanhurskesvuoda oafferid oafferussat ja hærra ala dårvastækket ! 7. Ædnagak læk, gudek sardnuk : gi migjidi buorre dile adda oaidnet ? hær-

raçam, bajedifčik du calmi čuovgas min bagjel ! 8. Stuorrab ilo muo vaibmoi dán ad- dak go dat, mi sist læ, go jafok ja vinek sist állo læk. 9. Raffhai mán vælhanam, ja rafhest oadam ; dastgo dán áft læk, hærracam, gutte oagjebassan munji addak ællet. 5. psalma. 1. Lavllomáudastcuozzo, David lavl ne- kilot mielld lavllujuvvut. 2. Hærracam ! járggalifcik beljidad muo sanidi, gæčašik muo vaimo jurddagi bæl- lai ! 3. Gulasik muo vaiddamusaid, rakis go- nagassam ja Ibmelam ! du oddi rokkusi- dam mán bajas biejam. 4. Hærracam ! arrad iddedest já gulak muo jena ; arrad iddedest du oddi mán vuolgam, ja du giedai bællai mán gæcam. 5. Ik dán læk Ibmel, gutte verulašvuodaid dokkitak ; gutte bahha læ, i sán oazo du lut árrrot. 6. Cævlak du calmi áudast æi biso ; buok værredakkid vašest dán anak. 7. Gudek gielastallek dán hævatak ; sorbmijægjek ja verulazak fasstesvuotta læk hærrai. 8. Dárvastedin du stuorra armo ala du vissui mán boadam ; du balost mán rák- kadallat aigom du basse tempel sist. 9. Hærracam, oapestifčik muo du van- hurskesvutti muo vasalagaidam ditti, njuolge du gæidnod muo calmi oddi. 10. Sin njalmest duotvuotta i læk ; sin vaimost bahhavuotta læ állo ; ravas havd- de sin cadda læ ; njuofcamidæsekguim si buorradallek. 11. Duobme sin, muo Ibmelam ! daga sin arvvalusaid dussen ! suope sin sin æd- nag suddoidæsek ditti ; dastgo vuosstai- hagolazak si læk du vuosstai. 12. Buokak illoi saddek, gudek du ala dårvastek ; ilost si orruk agalazzat ; dastgo giettad dán sin bagjel doalak ; ja gudek du nama rakkasen adnek, stuorra ilo dán sigjidi addak. 13. Dastgo dán, hærra, vanhurskasid buristsivnedak ; armoind dán birrastat- tak sin, ja sin varjalak.

6. psalma. 1. Lavllomáudastcuozzo ; David lavl, lavllujuvvut instrument mielld, mast gavtse suonak læk. 2. Hærracam ! ale rangast muo moarre- stad, ja ale bagad muo hirbmadvuoda- stad. 3. Lifcik munji armogas, hærracam ! vuoi metuvvumen já læm ; buorredifcik muo, dastgo davtek must doargestek. 4. Ja muo siello saggarakkan balla ; gukkago aigok dán, hærracam, du moare- stad árrrot ? 5. Járggalifcik ječcad muo bællai, hær- racam ; bæstasik muo sielo ; bæstasik muo du armogasvuoda ditti. 6. Alma jabmem sist du muiitto i læk ; ja gi du gitta jabmi aimost ? 7. Suokkemest já vaibbam læm ; oad- dem sagjam mán gastadam gæcos ia miet- ta ; gadnjalidamguim oaddem sagjam mán laftadam. 8. Márrasist muo habme nubbastuvva ; boaresmuvvum læm muo ædnag vašala- Zaidam ditti. 9. Vuolgget muo áudast erit, di bahha- juonalas olbmuk, dastgo hærra muo čier- rom jena gullam læ. 10. Hærra muo vuollegis adnomid gul- lam læ ; hærra muo rokkus vuosstai- valdda. 11. Hæppad ja balo vuollai buok muo vašalazak Saddamen læk ; hoapost si ruof- tod guvllui gaiddat galggek, ja hæppad sin jufso sadda. 7. psalma. 1. David vaiddem lavl, maid hærrai sán lavloi Kusk, dam benjaminalas olbmu, ditti. 2. Hærra muo Ibmelam, du ala áskal- dam ; bæstasik muo buok muo vasalagai- dam giedast erit, ja gajušik dán muo ; 3. amasek lægjonni lakkai si sorbmit muo ja muo gaikkot,

go i áftage læk, gutte gagjo. 4. Hærra muo Ibmelam ! jás nuft læm dakkam ; jás værrevuot muo giedast læ ; 5. jás sigjidi bahaid mán læm dakkam ; gudek rafhe munji addek ; jás su mán

læm rievadam, gutte asetaga vasest muo adna ; 6. ázzus dalle vašalas muo doarotet ja muo valddet ja ædnami muo balkestet ja julgides vuollai muo gudne duolbmat. 7. Bagjanifcik, hærracam, moarrasad ; biejašik jeccad muo vašalagaidam vaše vuostai ; boadašik hoapost munji væk- ken ; ješ dán læk gáčcom vuoiggadvuotta dakkujuvvut galgga. 8. Olbmui coagganæmek du birrastat- tik ; sin ditti manasik ruoftod alagassi. 9. Hærra olbmui duobmar læ ; dubmi- sik muo, hærracam, muo vanhurskesvuoda miel ; dakkujuvvuši munji muo vuoig- gadvuoda miel. 10. Gáčosik ibmelmattomi bahhavuoda nákkat, ja nanosmattasik daid vanhurska- sid, dán, vaimoid ja siskelusaid guoratalle, vanhurskes Ibmel ! 11. Muo varjalæbme muo Ibmel lut læ ; sin bæsstá sán, gudek vuoigadlazak læk vaimostasek. 12. Ibmel vanhurskes duobmar læ, ja moaratattujuvvu juokke bæive (min vær- redagoidæmek ditti). 13. Já buoreb gaino miel suddogasak æi aigo mannat, de miekes Ibmel bastet, ja davges gældda ja garvasist dam adna. 14. Jametægje værjoid suddogasai vuostai sán rakad ; njuolaides buollen sán dakka. 15. Gæc, verid sakkanatta suddogas, ja bahha dagoid sán smietta, dušševuodaid sán riegadatta. 16. Ærrasidi rágge sán læ rággam ja ciegnalen dam dagai ; mutto ješ fierralæ- men sán læ rággai, maid sán dagai. 17. Su ječas oaive ala maccamen læk su bahha dagok ; ja su ječas oaivečák ala báttik su verudagak. 18. Hærra mán gitam su vanhurskes- vuodastes, ja hærra alemus Ibmel nammi gudne lavllagid lavlom. 8. psalma. 1. Lavllomáudastcuozzo, Higgith miel lavllujuvvut, David lavl. 2. Jehova, min hærramek ; man hærvas du namma læ ábba ædnam mietta ! dán,

gutte majestætalasvuottad almi bagjel ba- jedak ! 3. Manai ja njámme njalmest gitosid aldsid dán rakadik, du vašalagaidad hæppašuttet, du vuostaičuozzoidad vuol- ledet, ja sin, gudek bahaid viggek dakkat. 4. Go du albmá oainam, du gieda dagoid, mano ja nastid, maid dán raka- dik : 5. de fertim dalle cækket : mi læ ol- mus, go su muitak, ja olbmu manna, go su dán oappaladak ! 6. Dušše uccanas engelin vuollebun dán bigjik su ; gudnin ja hærvasvuodain dán činatik su. 7. Raddijægjen giedaidad dagoi ala dán dakkik su ; buokrakan su julgi vuollai dán bigjik : 8. savcaid ja vuovsaid ; buok, vela mæce fuodoid ; 9. loddid alme vuold, ja gulid avest, mak caci balggai miel vagjolek. 10. Jehova, min hærramek ! man hærvas du namma ábba ædnam bagjel. 9. psalma. 1. Lavllomáudastcuozzo, Almut Lab- ben, David lavl. 2. Ábba vaimostam hærra gittet aigom ; sardnot aigom buok du ávdulas dagoid. 3. Du sist illodet ja avvodet aigom ; lavllot aigom du nama, muo Ibmelam ! 4. Go muo vašalazak ruoftod manne, du calmi áudast si járralegje ja hævvosæ- sek si manne. 5. Dastgo bagjelassad dán valddik muo ase ; du truonnod ald dán cákkamen le- gjik, dán, gutte vanhurskasen dubmik. 6. Bakkenid dán rangguk ; ibmelmætto- mid dán hævvosæsek luittik, agalazzat ja alelessi sin namaid dán erit sikkuk. 7. Vašalazak, agalas aiggai sin hævva- tusak dakkujuvvum læk ; sin gavpugid dussen dán læk dakkam ; ja sin muitto nákkam læ. 8. Mutto hærra agalazzat bisso ; truo- nos duobmoi sán rakad. 9. Vanhurskesvuodain mailme sán duob- memen læ, buok vuoiggadvuodain duomos sán olbmui ala sardno.

10. Bataram sagje hægjoidi læ hærra ; dárvvom sagje hæde aigin sán læ. 11. Ja du ala si dárvastek, gudek du nama dittik ; dastgo ik daid dán luoite, gudek du occik, hærracam ! 12. Lavllot hærra, gutte Zionest assa ! sarnedækket olbmuidi su dagoid. 13. Dastgo sán, gutte varaid mavsatalla, muitostes sin adna ; hædalazai cuorvvo- mid i sán vajaldatte. 14. Lifcik munji armogas, hærracam ! gæcasik, maid gillat fertim sist, gudek muo vašotik ; valdasik muo jabmem uvsai raigi sist erit ! 15. Vai buok du gitosid Zion nieida uvsai sist oazom sardnot ; vai du bæstem ditti mán avvodam. 16. Dam rággai bakkinak járralek, maid si dakke ; sin ječaidæsek juolgge sadda roakkaset dam gilli, maid suollet si bie- gjam læk. 17. Dávdos læ hærra, atte vuoiggad- vuoda sán dakka ; giedaidæsek dagoidi roakkasek ibmelmættomak. 18. Vulgusek ibmelmættomak jabmem aibmoi ; buok suddogasak, gudek Ibmel muitostasek luittik. 19. Agalazzat i sadda vaivaš vajalduv- vum, ige alelessi dussamen læk hædalazai doaivvo. 20. Cuozzelifcik, Jehovačam ! amas sud- dogas ječas aledet. Dubmijuvvusek sud- dogasak du calmidad áudast ! 21. Bieja balo sin bagjeli, Jehovačam ! Adde, atte suddogasak suddogassan ječai- dæsek dovddik. 10. psalma. 1. Man varas, Jehovačam ! árok dán nuft gukken ? Man varas čiegak dán ješ jeccad hæde aigin ? 2. Ibmelmattomi čavlaivuodast gifsa- Suvvujek hædalagak ; si roakkasek, sor- rujek gielaiddi, maid dák hutkkijek. 3. Ibmelmættom rabmen

adna su sielos anestumid ; ja rievvar ječas buristsivned, ja Jehova bagjelgæcca. 4.
Cævlaivuodastes cælkka ibmelmet- tom : Ibmel i dast fuola. dagak læk : Ibmel i læk. Buok su jurd- 5. Su miela mielid su gæinok alelessi

åuddanek ; du duomok gukken læk su åudast erit ; buok su vasalağaides sån hasstal. 6.
Vaibmosis sån cælkka : mån im goas- segen jårral ; sågast sokki i mikkege oasetesvuodaid muo fattemen læk. 7. Vuornasin su njalbme dievva læ, bettusin ja sluokkesvuodain ; su njuofcam duokken nævrrevuotta assa ja værrevuotta. 8. Sidain sån vuidgna ; bæittem sajestes vigetes olbmuid sån gadda ; hæjob olb- muid su calmek vafsuk. 9. Bæittem sajestes sån vuidgna, nuftgo legjon biejestes ; varnotes olbmuid giellam varas sån vuidgna ; varnotes olbmuid sån giella, giellasis sin roakasattemen. 10. Jecas sån uccod, njakka, ja garra gazaidesguim hæjob olbmuid sån doarrot. 11. Vaimostes sån cælkka : Ibmel dam vajaldattam læ ; calmides sån la çiekkam, ja i åbba agalaşvuodast dam oaine. 12. Bagjanificik, Jehovaçam ! bajedificik giettad, muo Ibmelam ! ale vajaldatte sin, gudek hædest læk. 13. Mannen oazzo ibmelmættom olmus Ibmel bagjelgæccat, ja vaibmosis cælkket : Ik dån dast fuola ! 14. Galle dån oainak ; hæde ja varno- tesvuoda dån oainak ; giettasad dam ca- lak ; du ala dårvast hægjovuot ; oarbbasi vække dån læk. 15. Cuvkisik ibmelmættom gieda, ja dam baha, dagasik su ibmelmættom- vuodaid dussen. 16. Jehova gonagas læ agalazzat ja ale- lessi ; su ædnamest bakkinak nokkik. 17. Hædalazai rokkusid dån gulak, Je- hovacam ! sin vaimoid dån appasmattak ; du bællje galle gulla. 18. Oarbbasidi ja hægjoidi vuoiggad- vuoda dån addak ; amasek vigetes olb- muk ædnamest erit ajetuvvut. 11. psalma. Lavllomåudastcuozzo ; David lavl. 1. Jehova ala dårvastam ; moft cælkke- bættet di dalle munji : batar varidassad lådde lakkai. 2. Dastgo gæc, davgesek ibmelmættom- mak gelddik ; njuolaidæsek si suonai duok-

kai bigjek ; sævdnjaden si dai ala bacček, gudek vuoigadlazak læk vaimostasek. 3. Go vuoiggadvuottta dussen dakku- juvvu, maid galgga dalle vanhurskes ol- mus dakkat ? 4. Basse tempelestes Jehova læ, almest la Jehova truonno ; su calmek åidnek, su calmek suddogasai manaid vuttivald- dek. 5. Vanhurskes olbmuid Jehova guora- talla ; mutto ibmelmættomid, ja gudek vækkavalddalaşvuodaid viggek dakkat, vasesst su siello adna. 6. Aldagasaid, dala ja rişaid ibmelmæt- tomi bagjeli sån arvedatta ; ja mirkko- bieggak sin oasse saddek. 7. Dastgo vanhurskes læ Jehova, ja van- hurskesvuoda rakkasen sån adna ; su çal- mek vuoigadlas olbmuid åidnek. 12. psalma. 1. Lavllomåudastcuozzo, lavllujuvvut instrument mielid, mi gavgte suonaid ad- na ; David lavl. 2. Bæstasik, Jehovaçam ! dastgo nåkka- men læk ibmelbalolazak, ja gæppanæmen læk åskaldasak suddogasai manai gaskast. 3. Vacastalle båfsamiguim verid si sard- nuk nubbe guoibmasis ; guoftelas vaimoi- guim si sardnuk. 4. Dussen dagaşi, Jehova, buok guofte- las båfsamid, njuofcamid, mak avlas sanid sardnomen læk ; 5. daid, gudek celkkik : njuofcamidæ- mek boft mi vuoittep ; min båfsamidæ- mek min bælostægjek læk ; gi læ hærra min bagjel ? 6. Hædalazai hæde ditti, vaivasi cier- rom ditti, dal cuozzelam, sardno Jehova ; sin mån bastam, gudek bagjelgeçcujuv- vujek, 7. Jehova sanek çielgas læk nuftgo silb- bak, mak muoldast erit çilggijuvvum læk ja çiecca gærde butestuvvum læk. 8. Dån, Jehova, sin varjalægje læk ; dam såkkagådde giedast erit dån bæstak sin agalazzat. 9. Ibmelmættomak åuddanæme adnek juokke guvllui, ja mi hæppad læ, dat sadda aleduvvut suddogasai manain.

13. psalma. 1. Lavllomåudastcuozzo ; David lavl. 2. Gukkago, Jehovacam ? Aigokgo aga- lazzat muo vajaldattet ? Gukkago aigok dån calmidad çiekkat muo åudast erit ? 3. Gukkago galgga måras muo sielo sist årrot, ja bæivalas bavčas muo vaimo sist ? Gukkago oazzo muo vaşalas muo ditti Cævlaistallat ? 4. Gæçaşik vuolas almestad ! gulasik muo, Jehovaçam, muo Ibmelam ! varjalif- çik muo calmidam çuovgas, amam jab- mem nakkari gitti mån şaddat oaddet ; 5. amas muo vaşalas sardnogoattet : mån vuittim su ; amasek muo vuosstaicuozzok avvodisgoattet muo jårralæme ditti. 6. Du armogasvuoda ala mån dårva- stam ; muo vaibmom ilost læ du bæsstem ditti ; Jehovacam mån lavlom, dastgo burid sån dakkam læ muo vuosstai. 14. psalma. Lavllomåudastcuozzo ; David lavl. 1. Ibmelmættom vaimostes cælkka : Ib- mel i læk. Bahha, fasstes sin dakko læ ; i åftage læk, gutte burid dakka. 2. Almestes Jehova vuolas gaçca sud- dogasai manaid oaidnem ditti, jås guttege læ, gutte jiermalas læ, gutte Ibmel barg- ga åccat. 3. Buokak boassto gaino mielid manna- men læk, buokrakkan jeçaidæsek bille- dam læk ; i åftage læk, gutte burid dakka, i vela åftage. 4. Eigo buoreb diedo vuosstaivalddet aigo si, gudek verid dakkek ? gudek muo olbmuid borrek, dego laibe si båråşi, gu- dek Jehova æi

čuoorvo ? 5. Ballo sin valddemen læ, dastgo Ib- mel vanhurskasi sakkagádde lut læ. 6. Hædalazai arvvalusaid bilkkon di adnebættet, mutto Jehova sin dårvo sagje læ. 7. Gi Zionest Israeli besstujume adda ? go Jehova olbmuides giddagasast erit ruoftod doalvvo, de Jakob dalle avo oazzo ja Israel ilo. 15. psalma. David psalma lavl. 1. Jehovačam ! gi oazzo du pauluna sist årrot ? Gi du basse varest oazzo assat ?

2. Gutte mainnetæbmen vagjol, ja van- hurskesvuoda bargga dakkat, ja vaimos duotvuoda sardno ; 3. gutte njuofcamines i sælgebæld sar- no, guoibmasis bahaid i daga, gutte guoi- mes i ane bilkkon ; 4. gæn Calmi audast ibmelmættomak æi mannege mavse, mutto ibmelbalolazak gudniettuvuvjek ; gutte, go aldsis vaha- gen vale dakkam læ, almaken vales nub- bastuttet i aigo ; 5. gutte ruđaides i adde stuorra vuoito oaivvai, ja addaldagaid i valde vigetemid dubmim ditti ; gutte nuft mænod, sán bisso buok agalašvutti. 16. psalma. David gállecín. 1. Varjalifcik muo, rakis Ibmelam ! dastgo du ala dårvastam. 2. Muo siello cælkka hærrai : dán muo Ibmel læk ; dutaga i mikkege burid munji. 1 3. Basse olbmuid, gudek ædnam sist læk, ja Ibmel balolazaid rakkasen mán anam. 4. Ednag givsek æppeibmelbalvvale- gjid vurddek ; sin varraofferid, maid si oafferusšek, im aigo, imge sin namaid báfsamidanguim cælkket. 5. Hærra muo arbbeoasse læ ja dava- ridam ; dán muo oase varjalak. 6. Cabba baikid addi munji oasse ; rak- kassen anam mán oassam. 7. Gittet aigom hærram, gutte muo áu- dast márras ani ; vela igjabáddo adda vaibmo munji ravvagid. 8. Hærra muo cælmidam áudast alelessi anam ; sán muo álgis gieda bæld læ ; im dalle járral. 9. De damditti ilost la muo vaibmo, ja muo vuain avvod, ja vela muo rumas oagjebasvuodast áro. 10. Dastgo muo sielo ik dán jabmi aibmoi luoite, du balolazaid ik dán adde guocagame oaidnet. 11. Ællem gæinoid dán oapatak munji ; hui stuorra ilo adda du calmi áudast årrot, ja du giedast årrot audogasvuotta læ agalazzat.

32. psalma. David oappolavl. 1. Audogas, gæn værredagok andagassi addjuvvum læk, gan suddok erit sikku- juvvum læk. 2. Audogas dat olmus, gæsa hærra sud- doid i lågatala, gan vaimost bættolas- vuotta i læk. 3. Javotaga árodedin vela muo dav- tek borrujuvvujegje muo juokkebæivasas suokkatusaidam ditti. 4. Lássadet ároi muo bagjelist bæive ja ia du gietta, muo rubmas lavtadas gáik- kagádi nuftgo gæse bakasvuodast. 5. De dávdastim dunji suddodam, vær- redagoidam im bæittam. Mán celkkim : Værredagoidam dávdastet aigom hærra- sam, ja suddoidam bahhavuoda dán anda- gassi munji addik. 6. Rákkadallamen læk damditti buok basse olbmuk dunji, nuft gukka go gavd- njuvvumest dán læk ; stuorra caci álle sin ragjai i ále. 7. Muo suogjalægje dán læk ; hedin dán muo varjalak ; besstujume ilo dán munji addak. 8. Bagadet aigom du, olmus, ja gaino oapadet aigom, maid vagjolet galgak ; muo calbme du oapestagje galgga læt. 9. Allet læge nuftgo heppušak ja asenak, gæin jierbme i læk, gæi ala lavéce ja bagge fertiba bigjujuvvut, go dak du lusa æi aigo. 10. Ibmelmættom olbmu vaimost læ ædnag bavcas, gutte hærra ala ássko arb- mo su birrastatta. 11. Illodækket hærradek sist ja avvo- dækket, di vanhurskesvuoda olbmuk ! ilo- stædek lavllot, di buokak, gudek vuoi- gadlazak læppet vaimostædek ! 38. psalma. 1. David muiito lavl. 2. Hærracam ! ale rangast muo moare- stad, ale bagad muo hirbmadvuodastad. 3. Du njuolak muo sist læk, ja sagga- rak dædda du gietta. 4. I læk mikkege diervasid muo rub- mašist du moarrad ditti, i mikkege árrrom masoid muo davtin muo suddoidam ditti.

5. Værredagoidam muo oaive bagjel mannek, saggarak dak dæddemen læk nuftgo lossis noadde. 6. Muo bukkuin baca hagja læ, ja dak sigjuk muo jallavuoda ditti. 7. Guoggot vazam ja sagga njakkot, márrasist ælam juokke bæive. 8. Alemak dievva læva ; muo rubma- sist i mikkege diervasvuodaid. 9. Muo apek nákkam já læk, sagga cuvkkijuvvum læm ; vaibmom balo ditti mán luáimam. 10. Hærracam ! buok muo anestumid dán oainak, dunji čikkujuvvum æi læk muo suokkatusak. 11. Saggarak ravgga vaibmo must ; api- dam muo heittik, muo calmi čuovgas vela datgis já mannamen læ. 12. Usteoidam ja guimidam muo buotta čuzzuk ja áidnik muo givse, gukken muo lut cuzzuk inuo fuolkek. 13. Gudek muo hægga bivddek gielaidd muo oddi bigjik ; hævo sanid si sardnuk, gudek muo oasetesvuoda aigguk, ja bæt- tolašvuodaid si hutkkijek buok beivid. 14. Nuftgo bælljetabme læm, im gula ; nuftgo giellatæbme njalbmam im ravast. 15. Læm galle nuftgo sán, gæst gullo i læk, gæn njalmest vastadus sadne i læk. 16. Dastgo du, hærracam, mán vuor- dam, muo rokkus gullat dán aigok, muo hærracam, muo Ibmelam ! 17. Rákkadalam : ale adde sigjidi ilo muo ditti, go juolggam njalakasta, ale luoite sin rabmadallat muo bagjel. 18. Fårgarakkan de járralisgoadam, ja alelessi læ muo gifse muo

åudast. 19. Værrdagoidam dåvdastam, ja sud- dodam ditti mårrast læm. 20. Mutto muo vašalazak galle ellik, ja givrruk, ja ædnagak si læk, gudek vase- stæsek muo adnek aibas asetaga. 21. Gudek bahaiguim burid mafsek, muo vuosstai jecæsek bigjik damditti go bivddemen læm, mi buorre læ. 22. Ale guode muo, muo hærracam, muo Ibmelam ! ale læge gukken muo lut ! boade hoapost munji vækken ! muo hær- racam, muo bæstacam !

51. psalma. 1. Lavllomåudastčuozzoi, David lavl, 2. go Nathan, dat prophet, su lusa boat- tam læi, go ællam læi Bathsebain. 3. Lifcik munji armogas, muo Ibme- lam ! du vaimoladesvuoda miel ! erit sikušik muo værrdagoidam du stuorra armogasvuoda ditti. 4. Basasik muo buttasen muo værreda- goinam, ja butestifčik muo suddostam erit. 5. Dastgo mæddadusaidam mån dåv- dam, ja alelessi læk muo suddoidam muo åudast. 6. Du, aivestessi du vuosstai suddodam læm, ja dakkam læm, mi bahha læ du calmi åudast, vanhurskes galle dân læk, go dân sarnok ; butes dân læk, go duomo cælkak. 7. Gæc ! værrdakkoi riegadam læm, ja suddoi læ muo ædne muo riegadattam. 8. Gæc, duotvuoda dân aigok vaimost ; oapat dalle sistam munji visesvuoda. 9. Butestifčik muo suddoinam isopin, atte čielgam ; basasik muo, vai muottagin mån vielggadabbun saddam. 10. Addasik munji avo gullat ja ilo, vai davtidam åzzuk avvodet, maid dân læk cuvkkim. 11. Čiegasik du calmidad muo suddoin erit, ja erit sikušik buok muo værreda- goidam. 12. Sivnedifčik munji butes vaimo, muo Ibmelam ! ja addasik munji ådda bisovas vuåina. 13. Ale suoppe muo du calmidad åudast erit, ja ale valde du basse vuåina must erit. 14. Addasik munji fastain avvodet du bæstem ditti ; bajas doalasi muo roakad- las vuain ! 15. Værrdakkidi dalle du gæinoda- gaidad oapatet aigom, ja du guvllusad suddolazak jecaidæsek jårggalæmen læk. 16. Bæstasik nuo varrasuddostam, muo Ibmelam ! muo besstujubmam Ibmel ! lavllus muo njuofcam du vanhurskes- vuoda. 17. Hærracam ! ravastifčik muo båfsa-

mid, vai muo njalbme du gudne sarne- difci ! 18. Dastgo ik oafferid dân aigo ; daid galle dunji lifcim addet : ikge boalddem- oafferid dân dato. 19. Ibmeli dåkkalas oaffer læ cuvkki- juvvum vuain, cuvkkijuvvum ja mårastæ- gje vaimo ik dân bagjelgacçamen læk, muo Ibmelam ! 20. Dagasik burid Sioni du armogas- vuoda miel ; rakadifčik dân Jerusalem muraid ! 21. De illodæmen læk dåkkalas oaffe- rin, boalddemoafferin ja åbba oafferin ; de vuovsak dunji altar ala oafferuššujuv- vujuk. 102. psalm a. 1. Varnotes olbmu rokkus, gutte stuorra mårrastes vaidemušaides Jehovahi sardno. 2. Hærracam ! gulašik muo rokkus ja addasik muo cuorvvom du oddi boattet. 3. Ale čiega calmidad muo åudast erit hættam bæive, sąjatifčik bælljad munji dam bæive go cuorvvom, lifcik fårgad muo rokkusid gullat ! 4. Vassam læk muo bæivek nuftgo suov, ja balddujuvvum læk muo davtek nuftgo raddek. 5. Muo vaibmo casskujuvvum ja gåld- nam læ nuftgo rasse, laibbam vela vajal- dattam bårat. 6. Suokkatusainam darvvanek davti- dam nakkai, 7. Mæce lådde lakkai elam, nuftgo skuolffe avden baikin mån læm. 8. Gaccemen læm ia båddo, alam nuftgo åftaskas lådde roave ald. 9. Bilkkon adnek vašalazak muo juok- ke bæive ; muo higjedægjek muo nama boft vurdnuk. 10. Gunaid gussto båram nuftgo laibe, ja gadnjaidamguim jukkamušaidam mån sægotam, 11. du moare ja stuorra suto ditti ; muo dân aledik ja ædnami dân muo balke- stam læk. 12. Suoivvan lakkai læk muo bæivek ; gåldnamen læm nuftgo rasek. 13. Mutto dân, hærracam, agalazzat bi- sok ja du muitto sågast sokki.

14. Bagjanæmen dân læk ; Sion armetet aigok, joavddam læ du armo aigge, boat- tam læ du litto båddo. 15. Hallo du balvvaegjinad læ Sion ba- jasdakkat, su gaccam dak cierromen læk. 16. Buok bakkinak šaddek ballat hærra namast, ja du hærvasvuoda gudnest buok ædnam gonagasak, 17. go hærra bajasdakkam læ Sion ja hærvasvuodastes jecæs almotam læ. 18. Oaidnet sån aiggo oarbbasi rokkusi bællai, sin adnomid i sån bagjelgæccat aigo. 19. Lekkus dat boatte sågaidi callujuv- vum ; ja olbmuk, gudek dastmanjel siv- neduvvujuk, Jehova gittet galggek. 20. Basse allagvuodastes sån vuolas gæcca, almestes oaidna hærra ædnam, 21. olbmuid, gudek gidda valddujuv- vum læk, sin suokkatusaid gullam ja jab- mem olbmuid bæstem varas, 22. vai Sionest hærra nama si sarnedek ja su ramadus Jerusalamest, ' ' 23. go olbmuk ja valddegåddek coak- kai båtlik hærra balvvalet. 24. Matkest sån vuoimetutti muo ja oanedi muo beivid. 25. Mutto mån celkkim : muo Ibme- lam ! ale valde muo dast erit, go ællem aige bæle dusse ællam læm ; agalašvuodai agalašvuodaidi du bæivek bisstemen læk. 26. Dålin aigin ædnam dân vuodđodik, ja almek du giedai dagok læk, 27. dak nokkik, dân bisok, dak oamas- mek nuftgo bivtes, nuftgo biftasid dân daid nubbastuttak, ja dak nubbastuvvek. 28. Mutto dân, nuftgo dân læk, nuft dân bisok, ja æi någa du jagek. 29. Du balvvaegjidad manak

ázzuk árrót, ja sin siebman sadda bisotuvvut du calmidad áudast. Matkkelavl. 130. psalm a. 1. Ciegñalasast dunji čuorvom, hær-ra- cam ! 2. Gulasik, hær-račam, muo jena ! Vutti- valdaseiga du bæljek muo rokkusi jena ! 3. Jehovačam ! jáś dån suddoid muittet aigok, hær-racam ! gi dalle bisso ?

4. Du lut andagassi addujubme læ, vai olbmuk dust ballek. 5. Hær-ra ala dáivvum ; muo siello doai- vost ároi, ja su sane ala mån dárvastim. 6. Muo siello hær-ra halid æmbo go gáčcetægjek idded báddo halidek. 7. Israel ! bieja doaivvod hær-rad ala ; hær-ra lut arbmo læ, stuorra lánastus su lut. 8. Ja bæsstemmen sån læ Israel buok værredagoines. David lavl. 143. psalm a. 1. Hær-racam ! gulasik muo rokkus ; járggalifcik bełjidat muo vuollegis adno- mi bællai ; gulašik muo du áskaldasvuoda mielđ, du vanhurskesvuoda mielđ. 2. Ale mana duomo oddi balvvalegji- nad ; dastgo du áudast i áftage olmus læk vanhurskes. 3. Vašalas muo sielo doarrot ; muo hæg sån ædnami Casska ; sævdnjadasast sån muo gáčco árrót odis aige jabmi lakkai. 4. Sistam vuoimetuvvu vuáignam ; ba- lost árró vaibmom sistam. 5. Vassam beivid muitam ; buok, maid dån læk dakkam mån guoratalam ; giedai- dad dagoid mån jurdašæmen læm. 6. Giedaidam du vuosstai geigim ; muo siello du ditti gáikost læ nuftgo ædnam, mi caccegáikost læ. 7. Boadasik fãrg, gulasik muo hær-ra- cam ! halostes borrujuvvu muo vuáin, ale ciega calmidad mu áudast erit, amam sin lakkai šaddat, guđek havddai vuolas mannamen læk. 8. Addasik munji fãrg du armo fuo- maset, dastgo du ala dárvastam ; diedetif- cik munji gæino, maid vagjolet galgam ; du oddi ragjai muo sielo mån bajas baje- dam. 9. Bæstasik muo vašalagaidam giedain erit, hær-racam ! du lusa mån bataram. 10. Opatifcik muo dakkat, mi buorre læ du áudast, dastgo dån muo Ibmel læk : du vuáin læ buorre, dálvusi dat muo njulgis gæino mielđ. 11. Du nammad ditti, hær-racam ! de bi- sotifcik muo hæggest ; du vanhurskesvuo- đa ditti dálvušik muo sielo hædestes erit.

12. Eritdagasik muo vašalazaid du ar- mogasvuoda ditti, ja hævvosæsek luoite buokaid, guđek muo sielo hættai bigjik, damditti go du balvvalægjad læm.

Ođđa testamenta (1895)

Dát lea Jesus Kristusa, Dávveda bártni ja Abrahamama bártni, sohka. Abrahamii riegádii Issát, Issáhii riegádii Jáhkot, Jáhkobii Juda ja su vieljat, Judai Peres ja Sera, geaid eadni lei Tamar, Peresii riegádii Hesron, Hesronii riegádii Aram, Aramii riegádii Amminadab, Amminadabii riegádii Nakšon, Nakšonii riegádii Salma, Salmai riegádii Boas, gean eadni lei Rahab. Boasii riegádii Obed, gean eadni lei Rut, Obedii riegádii Isai, ja Isajii riegádii Dávvet, gonagas. Dávvedii riegádii Salomo, gean eadni lei Uria áhkká, Salomoi riegádii Rehabeam, Rehabeamii riegádii Abia, Abiai riegádii Asaf, Asafii riegádii Jošafat, Jošafatii riegádii Joram, Joramii riegádii Ussia, Ussiai riegádii Jotam, Jotamii riegádii Akas, Akasii riegádii Hiskia, Hiskiai riegádii Manasse, Manassei riegádii Amos, Amosii riegádii Jošia, Jošiai riegádii Jekonja ja su vieljat dan áiggi go álbmot fievrriduvvu veagal Babylonii.

Babylona fánjavuoda áiggi maŋŋil Jojakinii riegádii Šealtiel, Šealtielii riegádii Serubbabel, Serubbabelii riegádii Abihud, Abihudii riegádii Eljakim, Eljakimii riegádii Asur, Asurii riegádii Sadok, Sadokii riegádii Akim, Akimii riegádii Elihud, Elihudii riegádii Eleasar, Eleasarii riegádii Mattan, Mattanii riegádii Jáhkot, ja Jáhkobii riegádii Jovsset, Márjjá boadnjá.

Márjá riegádahtii Jesusa, guhte gohčoduvvo Kristusin.

Nu leat nappo oktiibuot njealljenuppelot sohkabuolvva Abrahamama rájes Dávveda rádjái, njealljenuppelot sohkabuolvva Dávveda rájes Babylona fánjavuoda rádjái, ja njealljenuppelot sohkabuolvva fánjavuoda rájes Kristusa rádjái.

Jesus Kristusa riegádeapmi dáhpáhuvai ná: Su eadni Márjá lei lohpadallan Jovssehiin; muhto ovdal go soai leigga ealligoahtán ovtta, de šattai almosii ahte Márjá lei máná vuostái Bassi Vuoiŋŋa bokte.

Jovsset, su irgi, gii lei rehálaš olmmái ii ge hálidan heahppašuhhtit su, áiggui earránit sus suoli. Go Jovsset dal lei jurddašeamen dán, de HERRÁ engel almmustuvai sutnje niegus ja celkkii: « Jovsset, Dávveda Bárdni! Ale bala váldimis Márjjá ruktosat áhkkán. Dasgo mánná mii lea su siste, lea sahkanaan Bassi Vuoiŋŋa bokte.

Son riegádahtá bártni, ja don galggat gohčodit su Jesusin, dasgo son beastá álbmogis sin suttuin. »

Buot dát dáhpáhuvai vai ollašuvašii dat maid HERRÁ lei cealkán profehhta bokte: Geahča, nieida šaddá máná vuostái ja riegádahtá bártni, ja son gohčoduvvo Immanuelin – dat mearkkaša:

Ipmil lea minguin.

Go Jovsset morihii nahkáriinnis, de son dagai nugo HERRÁ engel lei gohččon, ja válddii Márjjá lusas áhkkán.

Muhto ii son eallán suinna ovtta ovdal go Márjá lei riegádahtán bártnis; ja Jovsset gohčodii bártni Jesusin.

Go Jesus lei riegádan Betlehemas, Judeas, gonagasa Herodesa áiggi, de bohte muhtun viisát nuortan Jerusalemiin ja jerre: « Gos lea dat juvddálaččaid gonagas gii dál lea riegádan?

Dasgo mii oinniimet su nástti badjáneamen iditguksa áiggi ja leat boahtán gudnejahtit su. »

Go gonagas Herodes gulai dán, de son suorganiin, ja oppa Jerusalem suinna.

Son gohčui čeahkkái buot bajitbáhpaid ja álbmoga čálaoahppavaččaid ja jearai sis gos Messias galggai riegádit.

Sii vástidedje: « Betlehemas, Judeas, dasgo ná lea čállojuvvon profehhta girjái: Don Betlehem Juda eatnamis, it leat eisege heajumus Juda rádđejedjiid gaskkas. Dasgo dus boahtá oaivámuš gii lea mu álbmoga Israela báimman. »

Dalle Herodes gohčui suoli viisáid lusas ja jearahalai sis áiggi goas násti lei ihtán.

Dasto son vuolgahii sin Betlehemii ja dajai: « Mannet dal ja guorahallet dárkilit dán máná hárrái! Ja go lehpet gávdnan dan, de diedihehket munnje, vai mun ge beasašin gudnejahttit su. »

Go sii ledje gullan gonagasa sániid, de vulge.

Násti man sii ledje oaidnán badjáneamen, manai sin ovddas, dassáži go bisánii dan báikki badjelii gos mánná lei.

Go sii oidne nástti, de illudedje sakka.

Sii manne vissui ja oidne máná etniinis Márjjáin, ja sii luoitádedje ja gudnejahtte dan.

De sii rahpe giissáideaset ja bukte skeaŋkkaid mánnái: golliid, suovvasiid ja myrra.

Muhto niegus sii várrejuvvojedje máhccamis Herodesa lusa, ja sii manne eará luotta ruoktot eatnamasaset.

Go sii ledje vuolgán, de almmustuvai Hearrá engel Jovssehii niegus ja celkkii: « Čuožžil, váldde máná ja su eatni fárrui ja báhtar Egyptii, ja oro doppe dassáži go mun diedihan! Dasgo Herodes lea ohcamin máná goddit dan. »

Ja son čuožžilii, válddii máná oktan su etniin ja vulggii Egyptii seammá ija.

Doppe son orui gitta dassáži go Herodes lei jápmán, vai ollašuvašii dat maid Hearrá lea cealkán profehta bokte: Egyptas mun rávken bárdnán.

Go Herodes árvidii ahte viisát ledje beahtán su, de moaráhuvai; ja son gohčui goddit buot bárdnemánáid Betlehemas ja oppa dan guovllus geat ledje guovttejakhkásaččat ja nuorabut, dan áiggi mielde maid Herodes lei gullan viisáin.

Dalle ollašuvai dat maid profehta Jeremia lei sárdnon: Čuorvvas gullo Ramas, čierrun ja garra bárgun: Rakel čieru mánáidis dihtii ii ge beroš jeddehusas, dasgo sii eai leat šat.

Go Herodes lei jápmán, de almmustuvai Hearrá engel Jovssehii niegus Egyptas ja celkkii: « Čuožžil, váldde máná ja su eatni fárrui ja mana Israela eatnamii!

Dasgo sii geat bivdet máná heakka, leat jápmán. »

Ja son čuožžilii, válddii máná ja su eatni fárrui ja vulggii Israela eatnamii.

Muhto go Jovsset gulai ahte Arkelaos lei šaddan Judea gonagassan áhčis Herodesa maŋŋil, de son ii duostan vuolgit dohko.

Muhto niegus son rávvejuvvui geassádit Galileai, ja doppe son ásaiduvai gávpogii man namma lei Nasaret.

Nu dáhpáhuvai vai ollašuvašii dat mii lea celkojuvvon profehtaid bokte, ahte son gohčoduvo nasaretlažžan.

Daid beivviid gásttašeddji Johanas bodii ja sárdnidišgodii Judea meahcis: « Jorgalehket, dasgo almmiriika lea boahtán lahka! »

Son lea dat gean birra profehta Jesaja sárdnu go cealká: Jietna čuorvu meahcis: Válmmaštehket geainnu Hearrái, njulgejehket su bálgáid!

Johanas anii kamelguolgabiktasiid ja náhkkeboahkána alimiiddis birra, ja su borramuš lei rásselohkut ja meahcehonnet.

Su lusa bohte olbmot Jerusalemis ja oppa Judeas ja Jordana guovlluin. Sii dovddastedje suttuideaset, ja son gásttašii sin Jordaneanus.

Muhto go Johanas oinnii ahte ollu farisealaččat ja saddukealaččat bohte su lusa gásttašuvvot, de son celkkii sidjiide: « Gearpmašivggat! Gii lea cuigen din báhtarit boahttevaš moarreduomus?

Šaddadehket jorgalusa dohkálaš šattuid!

Allet ge gátte ahte sáhttibehtet dadjat: Min áhčči han lea Abraham!

Dasgo mun cealkán didjiide: Ipmit sáhtta čuoččaldahttit Abrahamii mánáid vaikko dáin gedggiin ge.

Akšu lea juo muoraid máddagis; juohke muorra mii ii šaddat buriid šattuid, čullojuvvo ja bálkestuvvo dollii.

Mun gásttašan din čáziin jorgaleapmái, muhto son gii boahtá mu maŋŋil, lea gievrrat go mun, in ge mun leat dohkálaš guoddit su gápmagiid ge.

Son gásttaša din Bassi Vuoiŋŋain ja dolain.

Sus lea goaivu giedas ja áigu ráidnet gortniidis gordneráidnehagas ja čohkket nisuid láhtui.

Muhto sáđuid son boaldá čáskatmeahttun dolas. »

Dalle Jesus vulggii Galileas Jordangáddái Johanas lusa vai Johanas gásttašivččii su.

Muhto Johanas eastadii su ja celkkii: « Mun han galggašin oažžut dus gástta, ja don boadát mu lusa! »

Jesus vástidii sutnje: « Miedit dal dán!

Dán láhkái moai fertetjetne ollašuhttit buot vanhurskkisvuoda. » De Johanas miedihii dan sutnje.

Go Jesus lei gásttašuvvon, de son dakkaviđe čuožžili čázis.

Dalle albmi rahpasii, ja son oinnii Ipmila Vuoiŋŋa boahtimin vuolás iežas badjelii duvva hámis.

Ja almmis gullui jietna: « Dát lea mu Bárdni gean mun ráhkistan; son lea mu miela mielde. » Das maŋŋil Vuoiŋŋa doalvvui Jesusa meahccái, vai beargalat geahččalivččii su.

Go Jesus lei atnán borakeahttaivuoda njealljelot beaivvi ja njealljelot ija, de nealgugodii loahpas.

De geahččaleaddji bodii su lusa ja dajai: « Jos don leaččat Ipmila Bárdni, de gohčo dáid gedggiid šaddat láibin! »

Muhto Jesus vástidii sutnje: « Lea čállojuvvon: Olmmoš ii eale dušše láibbis, muhto juohke sánis mii boahťa Ipmila njálmmis. »

Dasto beargalat válddii su bassi gávpogii ja bijai su alimussii tempela geađgemuvrra ala ja dajai: « Jos leaččat Ipmila Bárdni, de bálkestahte dás vuolás!

Dasgo lea čállojuvvon: Son gohčču engeliiddis várjalit du; sii guddet du giedaideaset alde, amat norddastit juolggát geađgái. »

Jesus celkkii sutnje: « Lea maiddá čállojuvvon: It galgga geahččalit Hearrá Ipmilat. »

Beargalat válddii su fas mielddis muhtun hui alla várrái ja čájehii sutnje buot máilmmi riikkaid ja daid hearvásvuoda ja dajai: « Buot dáid mun attán dutnje, jos don fal luoitádat ja gudnejahtát mu. »

De Jesus celkkii sutnje: « Sáhtán, gáidda eret!

Dasgo lea čállojuvvon: Hearrá Ipmilat galggaat gudnejahtit, ja aivvestassii su bálvalit. »

De beargalat gudii su, ja engelat bohte ja bálvaledje su.

Go Jesus gulai ahte Johanas lei biddjojuvvon giddagassii, de manai ruovttoluotta Galileai.

Son vulggii Nasaretas ja ásaiduvai Kapernaumii mii lea Galileajávregáttis, Sebulona ja Naftali guovlluin, vai ollašuvašii dat mii lea celkojuvvon profehťa Jesaja bokte: Sebulona eanan ja Naftali eanan, eanan jávregáttis, ja eanan nuppi bealde Jordana, báhkiniid Galilea: Dat álbmot mii ássá seavdnjadadas, lea oaidnán stuora čuovgasa.

Sin badjel geat orrot jápmima eatnamis ja suoivanis, lea ihtán čuovggas.

Dan áiggi rájes Jesus sárdnidišgodii: « Jorgalehket, dasgo almmiriika lea boahťan lahka! »

Go Jesus lei vázzimin Galileajávregátti, de oinnii guokte vieljaža: Simmona, guhte gohčoduvvui Biehtárin, ja su vielja Ándarasa.

Soai leigga suohppumin nuohťi jávrái, dasgo soai leigga guollebivdit.

Jesus celkkii sudnuide: « Čuovvu mu, de mun dagan dudno olmmošbivdin! » Dan seammás soai guđiiga firpmiideaskka dasa ja čuovuiga su.

Go Jesus lei vázzán veahá gaskka, de oinnii guokte eará vieljaža, Jáhkoba, Sebedeusa bártni, ja su vielja Johanasa. Soai leigga čohkkámin fatnasis áhčiineaskka ja čiktimin firpmiid.

Son rávkkai sudno, ja dallánaga soai guđiiga fatnasa ja áhčiska ja čuovuiga su.

Dasto Jesus vádjoli miehtá Galilea; son oahpahii sin synagogain, sárdnidii evangeliuma riikka birra ja buoridii olbmuid buot buozalvasain ja vigiin.

Sáhka su birra viidánii miehtá Syria, ja sii bukte su lusa buot buhcciid geain ledje buot lágán buozalvasat ja givssit, sin geain ledje bahá vuoiŋŋat, sin geain lei mánnováddu, ja lápmásiid, ja son buoridii sin.

Stuora olmmošjoavkkut čuvvo su Galileas ja Dekapolisas, Jerusalemis ja Judeas ja nuppi bealde Jordana.

Go Jesus oinnii olmmošjoavkkuid, de son manai várrái.

Son čohkkedii, ja máhtťajeaddjit čohkkanedje su birra.

Son sárdnugodii ja oahpahii sin ná: Ávdugasat sii geat leat váivvážat vuoiŋŋasteaset, dasgo almmiriika lea sin.

Ávdugasat sii geat leat morrašis, dasgo sii ožžot jeddehusa. Ávdugasat sii geat leat vuollegaččat, dasgo sii árbejit eatnama.

Ávdugasat sii geain lea vanhurskkisvuoda nealgi ja goiku, dasgo sii gallehuvvojit. Ávdugasat sii geat leat váibmoláddásat, dasgo sii ožžot váibmoláđisvuoda.

Ávdugasat sii geat leat buhtťasat váimmus, dasgo sii besset oaidnit Ipmila.

Ávdugasat sii geat duđđojit ráfi, dasgo sii gohčoduvvojit Ipmila mánnán.

Ávdugasat sii geat doarrádallojit vanhurskkisvuoda dihtii, dasgo almmiriika lea sin.

Ávdugasat lehpēt dii go sii bilkidit ja doarrádallet din mu dihtii, gielistit din ala ja hállet baháid din birra juohke láhkái.
Illudehket ja ávvudehket, dasgo din bálká lea stuoris almmis.
Nu sii doarrádalle maiddáí profehťaid ge ovdal din.
Dii lehpēt eatnama sálttit!
Muhto jos sálttit veagahuvvet, mainna dalle sáhtta sáltet?
Eai dat dohkke šat maninge, muhto bálkásit ja duolmmahallet olbmuide.
Dii lehpēt máilmmi čuovggas!
Gávpot mii lea vári alde, ii sáhte leat čihkosis. Ja go olmmoš cahkkea gintala, de ii bija dan gári vuollái, muhto baicca ginttaljuolgái, vai dat báitá buot viesu olbmuide.
Nu báitos din čuovggas ge olbmuide, vai sii oidnet din buriid daguid ja máidnot Áhčádet guhte lea almmis!
Allet gátte ahte mun lean boahtán gomihit lága dahje profehťaid!
Mun in leat boahtán gomihit, muhto ollašuhttit.
Duodaid, mun cealkkán didjiide: Lágas ii duššaduvvo oktage bustávaš dahje čuoggáš, ovdal go albmi ja eanan duššet, ovdal go buot lea dáhpáhuvvan.
Jos nappo muhtun gomihá ovttagē dāin uhćimus bāhkkomiin ja oahpaha olbmuid dan láhkái, de son gohčoduvvo uhćimussan almmi riikkas.
Muhto dat guhte doallá daid ja oahpaha daid, gohčoduvvo stuorisin almmiriikkas.
Mun cealkkán didjiide: Jos din vanhurskkisvuohta ii šatta mihá stuoribun go čálahppavaččaid ja farisealaččaid vanhurskkisvuohta, de ehpet eisege beasa almmiriikii.
Dii lehpēt gullan ahte lea celkojuvvon máddariidda: It galgga goddit, ja dat guhte dahká dan, gártá duopmostuolu ovdii.
Muhto mun cealkkán didjiide: Dat guhte suhtta oskuguoibmāsis, gártá duopmostuolu ovdii; dat guhte cealká oskuguoibmāsis: Don doavki! dat gártá Alla Rādi ovdii, ja dat guhte cealká: Don ipmilmeahtun jalla!
dat lea sivalaš helveha dollii. Jos don leat buktimin oaffara áltarii ja de fuomāsat ahte oskuguoimmistat leat vāidaleamit du vuostái, de guode oaffarskeaŋkkat dasa áltara ovdii ja mana vuos soabadit suinna. Buvtte dasto oaffarskeaŋkkat!
Doama soabadit vuostebeliinat diggái manadettiin. Muđuid son addá du duopmārii, ja duopmār fáktii, ja don bálkestuvvot giddagassii.
Duodaid, mun cealkkán dutnje: Don it beasa doppe olggos ovdal go leat máksán maŋimuš evvre ge.
Dii lehpēt gullan celkomin: It galgga rihkkut náittosdili.
Muhto mun cealkkán didjiide: Dat guhte geahččá nissonii anistumiin, lea juo rihkkon náittosdili vāimmustis.
Jos du olgeš čalbmi vearránahtta du, de gaikket dan olggos ja bálkes eret!
Dutnje lea buoret ahte don massát ovttā lahtu, go ahte oppa rumaš bálkestuvvo helvehii.
Ja jos du olgeš giehta vearránahtta du, de čuohpa dan rastá ja bálkes eret!
Dutnje lea buoret massit ovttā lahtu, go ahte oppa rumaš manná helvehii.
Lea celkojuvvon: Dat guhte earrána áhkástis, galgá addit sutnje earrogirjji.
Muhto mun cealkkán didjiide: Juohkehaš guhte earrána áhkástis mange eará sivas go fuorrávuodas, dagaha su rihkkut náittosdili. Ja dat guhte náitala earránan nissoniin, rihkku náittosdili.
Dii lehpēt gullan ahte lea celkojuvvon máddariidda: It galgga dahkat vearevāli, ja: Don galggat doallat dan maid leat vurdnon Herraí.
Muhto mun cealkkán didjiide: Allet eisege vuortno, allet almmi bokte, dasgo dat lea Ipmila truvdnu, allet ge eatnama bokte, dasgo dat lea su julggiid vuloš, allet ge Jerusalema bokte, dasgo dat lea stuora gonagasa gávpot.
Ale ge vuortno oaivvát bokte, dasgo don it máhte dahkat ovttage vuoktačalmmi vielgadin dahje čáhppadin.
– go biehttalehpēt, de dadjēt dušše: Ii!
Dat mii leš eanet go dát, boahtá bahás.
Didjiide lea oahpahuvvon nu: Čalbmi čalmmis ja bātni bānis.
Muhto mun cealkkán didjiide: Allet vuostálastte su gii dahká didjiide bahá.
Jos muhtun doške du olgeš nirrii, de jorgal sutnje nuppi ge.
Jos muhtun hálida lágastit du vuostái váldit du báiddi, de atte sutnje gávttát ge.
Jos muhtun bágge du vázzit duhát lāvkki iežas fārus, de vācce suinna guokte duhát lāvkki.

Atte sutnje gii sihtá dus juoidá, ale ge jorggit selggiid sutnje gii bivdá dus loanas.
Didjiide lea oahpahuuvvon: Don galggat ráhkistit lagamuččat ja vašuhit vašálaččat.
Muhto mun cealkkán didjiide: Ráhkistehket vašálaččaideattet, buressivdnidehket sin geat
garuhit din, dahket buriid sidjiide geat vašuhit din, ja rohkadallet sin ovddas geat doarrádallet
din, vai livččiidet almmálaš Áhčádet mánát.

Dasgo son diktá beaivvážis badjánit sihke baháide ja buriide ja diktá arvit sihke vanhurskásiid
ja vanhurskkismeahtumiid ala.

Jos dii ráhkistehpet dušše sin geat ráhkistit din, ánsšásehpet go dalle das bálkká?

Eai go tuollárat ge daga nu?

Jos dii buorástahttibehtet ustitlaččat dušše oskuguimmiideattet, lea go dat nu erenoamáš?

Eai go báhkinat ge daga aiddo nu?

Bissot ollisin, nugo almmálaš Áhčádet ge lea ollis.

Váruhehket dahkamis buriid daguid olbmuid oaidnut, vai sii fuomášivčče din.

Dalle ehpet oáččo bálkká áhčisteattet guhte lea almmis.

Go don attát attáldagaid gefiide, de ale daga dan rábmomiin nugo guoktilaččat dahket
synagogain ja šiljuin, vai olbmot gudnejahtášedje sin.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sii leat juo ožžon bálkkáset.

Muhto go don attát gefiide, de ale divtte gurut giedat diehtit maid olgeš giehta dahká, vai du
attáldat bissu čihkosis.

Ja Áhčát, guhte oaidná čihkosis, bálkkaša du

Go dii rohkadallabehtet, de allet daga nugo guoktilaččat.

Sii liikojit čuožžut synagogain ja gáhtačiegain rohkadallamin, vai olbmot fuomášit sin.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sii leat juo ožžon bálkkáset.

Muhto go don rohkadallat, de mana gámmárat sisa ja gidde uvssa ja rohkadala Áhčásat guhte
lea čihkosis.

Ja Áhčát, guhte oaidná čihkosis, bálkkaša du

Go dii rohkadallabehtet, de allet lohkal dušše bođu sániid nu mo báhkinat dahket; sii gáddet
ahte sin rohkosat gullojuvvojit go sii geavahit ollu sániid.

Allet leage sin láhkásaččat! Dasgo Áhčádet diehtá maid dii dárbbásehpet ovdal go lehpet
sihtan ge sus dan.

Rohkadallet dasto ná: Áhčámet, don guhte leat almmis!

Basuhuvvos du namma.

Bohtos du riika.

Šaddos du dáhttu, mo almmis nu maiddá eatnama alde.

Atte midjiide odne min beaivválaš láibbi.

Ja atte midjiide min suttuid ándagassii, nugo mii ge ándagassii addit velggolaččaidasamet.

Ale ge doalvvo min geahččalussii, muhto beastte min bahás eret.

Dasgo du lea riika ja fápmu ja gudni agálašvuhtii.

Amen.

Jos dii addibehtet olbmuide ándagassii sin rihkkumiid, de maiddá almmálaš Áhčádet addá
didjiide ándagassii.

Muhto jos ehpet atte olbmuide ándagassii, de Áhčádet ge ii atte didjiide ándagassii din
rihkkumiid.

Go dii atnibehtet borakeahttaivuoda, de allet ane morašlaš hámi nugo guoktilaččat. Sii
nuppástuhttet ámadajuset, vai buohkat fuomášit ahte sii atnet borakeahttaivuoda.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sii leat juo ožžon bálkkáset.

Muhto go don anát borakeahttaivuoda, de vuoidda oaivvát ja basa muođuidat, amaset olbmot
oaidnit du adninin borakeahttaivuoda, muhto dušše Áhčát guhte lea čihkosis.

Ja Áhčát gii oaidná čihkosis, bálkkaša du

Allet čohkke alcceseattet dávviriid eatnama ala, gos muohcu ja ruosta bilida, ja gos suollagat
gaikot viesuide ja suoládit.

Muhto čohkkejehket alcceseattet dávviriid albmái, gos ii muohcu ii ge ruosta bilit eai ge
suollagat gaikko viesuid ja suolát.

Dasgo gos du dávvir lea, doppe lea du váibmu ge.

Čalbmi lea rupmaša čuovga.

Jos du čalbmi lea dearvvaš, de oppa rumaš čuvgejuvvo.

Muhto jos du čalbmi lea buozas, de oppa du rumaš lea seavdnjadas.

Jos nappo čuovggas mii lea du siste, lea seavdnjadas, man seavdnjat lea dalle seavdnjadas!

Ii oktage sáhte bálvalit guokte isida.
Son vašuhivččii nuppi ja ráhkistivččii nuppi, dahje bisošii nuppi luhtte ja badjelgeahčášii fas nuppi.
Ehpet dii sáhte bálvalit sihke Ipmila ja mammona.
Danne mun cealkkán didjiide: Allet moraš heakkadet dihtii ahte dis lea maid borrat ja juhkat, allet ge rupmaša dihtii ahte leat biktasat.
Ii go heagga leat eanet go borramuš ja rumaš eanet go biktasat?
Gehččet almmi lottiid! Eai dat gilvve eai ge láddje eai ge čohkke láđuide, muhto din almmálaš Áhčči biebma daid.
Ehpet go dii leat ollu mávssolaččabut go dat?
Guhtemuš ba dis sáhtta buot morrašiiddisguin lasihit ovttá állana ge eallinguhkkodahkasis?
Ja manne morašehpet biktasiid dihtii?
Gehččet gietti lidiid, mo dat šaddet! Eai dat bargga eai ge bane, muhto mun cealkkán didjiide:
Ii oppa Salomo ge buot hearvásvuodainis lean gárvvohuvvon nugo okta sis.
Jos Ipmil gárvvoha gietti rásiid nu čábbát, daid mat odne leat ceaggámin ja ihttin bálkestuvvojit oapmanii, ii go son ollu eanet gárvvohivčče din, dii uhccán oskkolaččat?
Allet nappo moraš ja cealkke: Maid mii dál borrat?
dahje: Maid juhkat?
dahje: Mainna gárvodit?
Buot dáid háhpohallet báhkinat, muhto din almmálaš Áhčči diehtá juo ahte dii dárbbášehpet buot dáid.
Ohcet baicca vuos Ipmila riikka ja su vanhurskkisvuoda, de buot dát addojuvvojit didjiide.
Allet nappo moraš ihtáš beavvi dihtii; gal ihtáš beavi buktá morrašiiddis.
Juohke beavvis leat doarvái iežas váivvit.
Allet dubme, amadet ieža dubmejuvvot!
Dasgo dii dubmejuvvobehtet ieža dan duomu mielde mainna dubmebehtet earáid, ja didjiide mihtiduvvo seammá mihtuin mainna ieža ge mihtidehpet.
Manne oainnat riba oskuguoimmát čalmmis, muhto it fuomáš hirssa iežat čalmmis?
Dahje mo sáhtát dadjat oskuguoibmásat: Divtte mu váldit eret riba du čalmmis, go iežat čalmmis lea hirsa?
Guoktilaš! Váldde vuos eret hirssa iežat čalmmis!
Easka dalle oainnat čielgasit ja sáhtát váldit eret riba oskuguoimmát čalmmis.
Allet atte beatnagiidda dan mii lea bassi, allet ge bálkes bearraliiddadet spiinniid ovdii, amaset dat duolbmat daid, jorggihit din vuostái ja gaikkodit din.
Átnot, de oazžubehtet.
Ohcet, de gávdnabehtet.
Goalkkuhehket, de didjiide rahppojuvvo ukša.
Dasgo juohkehaš guhte átnu, oazžu, ja son guhte ohcá, gávdná, ja guhte goalkkuha, sutnje rahppojuvvo ukša.
Lea go ba din gaskkas oktage gii attášii bárdnásis geađggi go son sihtá sus láibbi, dahje attášii sutnje gearbmaša go son sihtá sus guoli?
Go vel dii ge, geat lehpet bahát, áddebehtet addit buriid attáldagaid mánáidasadet, ii go Áhččadet, guhte lea almmis, ollu eanebut attáše buriid attáldagaid sidjiide geat átnot sus.
Buot maid dii dáhtubehtet earáid dahkat alcceseattet, dahket dii ge sidjiide.
Dasgo nu lea lánka ja profehat.
Mannet sisa baskkes poarttas!
Dasgo dat poarta lea gallji ja dat geaidnu lea govdat mii doalvu gáđohussii, ja olusat mannet dakko.
Muhto dat poarta lea baski ja dat geaidnu lea seaggi mii doalvu eallimii, ja hárvásat gávdnet dan.
Váruhehket vearri profehat!
Sii bohtet din lusa sávzza hámmis, muhto siskkáldasat sii leat nealgi gumpet.
Šattuinn dii dovdabehtet sin.
Sáhtta ba viidnemurjjiid gal čoaggit bastilislánjain dahje fiikkoniid gáskálasain?
Buorre muorra šaddada buriid šattuid, ja heajos muorra šaddada heajos šattuid.
Buorre muorra ii sáhte šaddadit heajos šattuid ii ge heajos muorra buriid šattuid.
Juohke muorra mii ii šaddat buriid šattuid, čuhppojuvvo eret ja bálkestuvvo dollii.
Šattuinn dii nappo dovdabehtet sin.

Ii juohkehaš guhte dadjá munnje: Hearrá, Hearrá! beasa almmiriikii, muhto dohko beassá dat guhte dahká mu almmálaš Áhči dáhtu.

Olusat dadjet munnje dan beaivvi: Hearrá, Hearrá! Eat go mii leat profehtastallan du nammii ja ádján olggos bahá vuoinŋaid du nammii ja dahkan ollu fámoláš daguid du nammii? Muhto dalle sii ožžot mus dán vástádusa: Mun in leat goassege dovdan din.

Gáidet eret, dii verrošeaddjit!

Juohkehaš guhte gullá dáid mu sániid ja dahká daid mielde, lea jierpmálaš olbmá láhkásaš guhte huksii viesus bávtti ala.

Arvi šolalai, jogat dulve ja biekkat bosso ja čuhce viesu njeaiga. Muhto dat ii gahččan, dasgo dat lei huksejuvvon bávtti ala.

Muhto juohkehaš guhte gullá dáid mu sániid ii ge daga daid mielde, lea jierpmehis olbmá láhkásaš guhte huksii viesus sáddo ala.

Arvi šolalai, jogat dulve ja biekkat bosso ja čuhce viesu njeaiga. Dalle dat gahčai ja biedŋanii visot.

Go Jesus lei heaitán sárdnideames, de olbmot hirpmástuvve su oahpaheamis, dasgo son oahpahii sin isitvuodain ii ge nugo sin čálaoahppavaččat.

Jesus njiejai váris, ja stuora olmmošjoavku čuovui su.

De bodii muhtun spihtálaš, luoitádii su ovdii ja dajai: « Hearrá, jos don dáhtožat, de sáhtát buhtistit mu. »

Jesus geigii giedas, guoskkahii su ja celkkii: « Mun dáhtun, šatta buhtisin! »

Dakkavide olmmái buhtistuvvui spihtálvuodas.

Jesus celkkii sutnje: « Várut dadjamis maidege geasage dán birra! Muhto mana čájehit iežat báhppii ja oaffaruša dan maid Movsses lea gohččon. Dat lea olbmuide duodaštussan. »

Go Jesus lei joavdamin Kapernaumii, de bodii muhtun offiseara su lusa ja dáhtui sus veahki: « Hearrá, mu bálvleaddji lea veallámin lámisin ruovttus, ja sus leat garra bákčasat. »

Jesus celkkii: « Mun boadán buoridit su. »

Muhto offiseara vástidii sutnje: « Hearrá, mun in leat dohkálaš ahte don boadášit mu vissui. Muhto cealkke dušše ovttá sáni, de mu bálvleaddji dearvvašmuvvá. Dasgo mun lean ieš gohčohallama vuloš, ja iežan vuolde gis leat soaldáhat. Jos dajan nubbái: Mana! de son manná, ja nubbái: Boade! de son boahtá, ja bálvleaddjásan: Daga dán! de son dahká dan. »

Jesus ovddošii go gulai dán ja celkkii daidda geat ledje čuovvumin su: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dákkár nana oskku in leat gávdnan velá Israelis ge. Mun cealkkán didjiide: Eatnagat bohtet nuortan ja oarjin ja čohkkájit almmiriikka beavddis Abrahamain ja Issáhiin ja Jáhkobiin. Muhto riikka árbbolaččat bálkestuvvojit olggobeallái seavdnjadassii; doppe sii čirrot ja gižahit bániid. »

Jesus celkkii offiserii: « Mana ruoktot! Šaddos nugo don oskot. »

Ja bálvleaddji dearvvašmuvai seammá bottus.

Das maŋŋil Jesus bodii Biehtára geahčai ja oinnii ahte Biehtára vuoni lei veallámin seanggas heajos buohccin.

Jesus guoskkahii su gieda, ja dávda luittii su. Nisu čuožžilii ja bálvališgodii su.

Go šattai eahket, de sii bukte su lusa olusiid geain ledje bahá vuoinŋat.

Son ájii vuoinŋaid olggos sániidiguin ja buoridii buot buhcciid, vai ollašuvašii dat mii lea celkojuvvon profehhta Jesaja bokte: Son válddii eret min vigiid ja guttii min buozalvasaid.

Go Jesus oinnii olmmošjoavkku iežas birra, de gohčui doalvut iežas nuppi beallái jávri.

Muhtun čálaoahppavaš bodii su lusa ja dajai: « Oahpaheaddji, mun áiggun čuovvut du gosa ihkinassii manažat. »

Jesus vástidii: « Riebaniin leat biejut, ja almmi lottiin leat beasit, muhto Olbmobártnis ii leat sadji gos vuoinŋastahtášii oaivvis. »

Muhtun su máhttájeddjiin dajai sutnje: « Hearrá, suova mu vuos mannat ruoktot hávdádit áhččan. »

Muhto Jesus celkkii sutnje: « Čuovo mu, anne jábmit hávdádit jábmiideaset! »

Jesus loaiddastii dál fatnasii, ja su máhttájeaddjit čuvvo su.

De šattai garra ridđu jávrái, nu ahte fanas measta jávkkai báruid sisa.

Muhto Jesus ieš lei oadđimin.

Dalle sii bokte su ja dadje: « Hearrá, beastte min! Mii heavvanit! »

Son cealká sidjiide: « Manne dii ballabehtet? Dii uhcán oskkolaččat! »
De son čuožžilii ja šikkui biekká ja jávrri, ja šattai vuodjagoalki.
Olbmot ovddošedje ja jerre: « Gii son lea go sihke bieggá ja jávri jeagadit su. »
Go Jesus joavddai nuppi beallái jávrri Gadarena guvlui, de bohte su ovddal guokte bosttahuvvon olbmá hávderokkiin.
Soai leigga nu váralaččat ahte ii oktage beassan dakko meattá geaidnoráigge.
Soai gilljugodiiga: « Ipmila Bárdni, mii dus lea munnuin dahkamuššan?
Leat go bohtán deike ovdal áiggi givssidit munno? »
Veahá gaskka das eret lei stuora spiidneeallu guohtumin.
Bahá vuoŋŋat ánuhedje sus: « Jos áját min olggos, de bija min spiidneellui. »
Jesus celkkii: « Mannet dohko! »
ja dat vulge olbmáguoktás ja manne spiinniid sisa.
Dalle oppa eallu hurgalii báktedardda badjel vuolás jávrái ja heavvanii.
Spiidneguodoheaddjit viehkaledje báhtui, ja go bohte gávpogii, de muitaledje buot, maiddá dan mii lei dáhpáhuvvan bosttahuvvon olbmáide.
Olles gávpot vulggii dál Jesusa ovddal, ja go sii deive su, de ánuhedje su vuolgit eret sin guovllus.
Jesus manai fatnasii ja vulggii rastá jávrri iežas gávpogii.
Doppe sii bukte su lusa lámis olbmo gii lei veallámin guoddinseanggas.
Go Jesus oinnii sin oskku, de celkkii lápmásii: « Bárdnán, leage dorvvolaš, du suttut leat dutnje ándagassii addojuvvon. »
Muhtun čálaoahppavaččat jurddašedje dalle: « Dát olmmái bilkida Ipmila. »
Muhto Jesus didii maid sii jurddašedje ja celkkii: « Manne dis leat diekkár bahás jurdagat din váimmuin? »
Goappá lea álkit dadjat, jogo: Du suttut leat dutnje ándagassii addojuvvon, dahje: Čuožžil ja vázzil?
Muhto vai dii diedášeiddet ahte Olbmobártnis lea fápmu eatnama alde addit suttuid ándagassii » – ja dál son sárdnu lámis olbmái: « Čuožžil, váldde seanggat ja mana ruoktot! »
Ja olmmái čuožžilii ja manai ruoktot.
Muhto olbmot ballagohte go oidne dán, ja sii máidno Ipmila gii lei addán olbmuide dakkár fámu.
Go Jesus vulggii eret das, de oinnii olbmá čohkkámin tuolloviesus; su namma lei Matteus.
Jesus celkkii sutnje: « Čuovo mu! »
Ja son čuožžilii ja čuovui su.
Go Jesus lei guossin Matteusa geahčen, de bohte ollu tuollárat ja suttolaččat ja čohkkájedje beavdis Jesusiin ja su máhttájeddjiiguin.
Farisealaččat oidne dán, ja sii jerre su máhttájeddjiin: « Manne din oahpaheaddji borada tuolláriiguin ja suttolaččaiguin? »
Go Jesus gulai dan, de celkkii: « Eai dearvvaš olbmot dárbbáš dálkkasteaddji, muhto buohccit. Vulget ja ohppet maid dát mearkkaša: Váibmoládisvuoda mun dáhtun, in ge oaffariid, dasgo in leat bohtán rávkat vanhurskásiid, muhto suttolaččaid. »
De Johanasa máhttájeaddjit bohte Jesusa lusa ja jerre: « Mii ja farisealaččat atnit borakeahttaivuoda, muhto manne du máhttájeaddjit eai daga dan? »
Jesus vástidii: « Sáhttet go headjaguossit moraštit dan botta go irgi lea sin luhtte? Muhto áigi bohtá go irgi válđojuvvo sis eret, ja daid beivviid go dat dáhpáhuvvá, de sii atnet borakeahttaivuoda. »
Ii oktage bija duohpakeahces duogŋasa boares biktasii.
Dasgo dakkár duokŋas gaiku biktasa, ja ráigi šaddá velá stuoribun.
Ii ge leaikko varas viinni boares náhkkeseahkaide.
Dasgo dalle seahkat gaikánit, viidni heavvašuvvá ja seahkat billašuvvet.
Muhto varas viidni leikojuvvo odđa náhkkeseahkaide; dalle guktot leat áimmuin. »
Dan botta go son ain lei sárdnumin sidjiide, bodii synagoga ovddasčuožžu ja luoitádii su ovdii ja dajai: « Mu nieida lea aiddo jápmán, muhto boade bidjat giedat su ala, de son ealáska fas. »
Jesus čuožžilii ja vulggii su fárrui oktan máhttájeddjiidisguin.
Das lei muhtun nisu geas ledje leamaš vardimat guoktenuppelot jagi. Son lahkanii Jesusa maŋil ja guoskkahii su bivttasdiehpi, dasgo son jurddašii: « Jos mun dušše beasašin guoskkahit su biktasa ge, de dearvvašmuvašin. »

Jesus jorggihii, ja go son fuomášii su, de celkkii: « Nieidan, leage dorvvolaš! Du osku lea beastán du »

Ja nisu dearvvašmuvai seammá bottus.

Go Jesus ollii synagoga ovddasčuožžu vissui ja oinnii njurggonasčuojaheddjiid ja šlámaideaddji joavkku, de dajai: « Mannet olggos!

Ii nieida leat jápmán, son lea oadddimin. »

Sii boagustedje su.

Go olmmošjoavku lei áddjon olggos, de Jesus manai sisa ja válddii nieidda gihtii, ja nieida čuožžilii.

Sáhka dán birra viidánii miehtá dan guovllu.

Go Jesus vulggii doppe, de guokte čalmmeheami čuoovvuleigga su ja čuoovvuiga: « Dávveda bárdni, árpmat munno! »

Ja go Jesus bodii ruoktot, de čalmmeheamit manaiga sisa su lusa, ja son jearai sudnos: « Oskubeahtti go ahte mun sáhtán dahkat dán? »

Soai vástideigga: « Hearrá, de osko. »

De son guoskkahii sudno čalmmiid ja celkkii: « Šaddos nu mo doai oskubeahtti. »

Ja sudno čalmmit rahpasedje.

Jesus gilddii sudno garrasit: « Alli almmut dán geasage. »

Muhto soai manaiga olggos ja viiddideigga sága su birra miehtá dan guovllu.

Go olbmát leigga mannan, de buktuojuvvui Jesusa lusa gielahis olmmái geas lei bahá vuoigŋa.

Jesus ájii olggos bahá vuoigŋa, ja gielahis sárdnugodii.

Olbmot ovddošedje ja dadje: « Ii oktage leat goassege oaidnán dákkáriid Israelis! »

Muhto farisealaččat dadje: « Bahá vuoigŋaid oaivámučča fámuin son ádjá olggos bahá vuoigŋaid. »

Jesus vádjolii dál buot gávpogiin ja giliin.

Son oahpahii sin synagogain, sárdnidii evangeliuma riikka birra ja buoridii buot buozalvasaid ja vigiid.

Go son oinnii olmmošjoavkku, de árkkášii sin njuorrasit, dasgo sii ledje goarránan ja biedganan, dego sávzzat geahčči haga. Dalle son celkkii máhttájeddjiidasas: « Ládju lea stuoris, muhto bargit uhcán.

Rohkadallet dan dihtii láju isida vuolggahit bargiid lájuidasas. »

Son rávkka lusas guoktenuppelot máhttájeaddjis ja attii sidjiide fámu ráddet buhtismeahttun vuoigŋaid ja fámu ádjit olggos daid ja buoridit buot buozalvasaid ja vigiid.

Dát leat guoktenuppelot apoastala namat: Vuostažettiin Simmon, gii gohčoduvvui Biehtárin, de su viellja Ándaras, Jáhkot, Sebedeusa bárdni, ja su viellja Johanas, Filip ja Bartolomeus, Duomás ja tuollár Matteus, Jáhkot, Alfeusa bárdni, ja Taddeus, Simmon Kananeus ja Judas Iskariot guhte behtii su.

Dán guoktenuppelohkása Jesus vuolggahii ja rávvii sin: Allet mana báhkiniid guovlluide, allet ge mana samarialaččaid gávpogiidda!

Mannet baicca Israela álbmoga láhppon sávzzaid lusa ja sárdnidehket: Almmiriika lea boahtán lahka!

Buoridehket buhcciid, bajásčuoččáldahttet jábmiid, buhtistehket spihtálaččaid ja ádjat olggos bahá vuoigŋaid. Dii lehpēt ožžon dan nuvttá, de addet dan nuvttá!

Allet váldde mielddádet ruđaid boahkániin, allet golli, allet silbba dahje veaikki.

Allet ge váldde mielddádet lávkka mátkái, allet guokte gávvti, allet gápmagiid dahje soappi ge. Dasgo bargi ánsšása biepmus.

Go boahtibehtet gávpogii dahje gillái, de gávnahehket gii lea dohkálaš váldit din vuostái, ja orrot su luhtte dassáži go vuolgibehtet fas.

Ja go boahtibehtet vissui, de dearvvahehket dan ráfiin. Jos viessu lea dohkálaš, de ráfi orru dan badjel, muhto jos viessu ii leat dohkálaš, de máhccos ráfi didjiide fas.

Jos muhtumat eai dáhto váldit din vuostái eai ge gullat din sániid, de guddet dan viesu ja gávpoga ja savdnjilehket sádduid julggiineattet.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sodoma ja Gomorra eatnamii geavvá geahppaseabbot duopmobeavvi go dan gávpogii.

Mun vuolggahan din dego sávzzaid gumppiid gaskii.

Lehket dan dihtii gávvilat dego gearbmašat ja vigiheamit dego duvvát!

Váruhehket olbmuin!

Dasgo sii addet din duopmostuoluide ja spihčcejit din synagogaineaset, ja dii dolvojuvvobehtet eananhearráid ja gonagasaid ovdii mu dihtii, vai duodaštehpjet sidjiide ja báhkiniidda.

Muhto go sii addet din eiseválddiide, de allet bala mo sárdnubehtet dahje maid dadjabehtet. Dasgo dat mii lea dárbbaslaš dadjat, addojuvvo didjiide dammanaga bottus. Ehpjet dii leat ieža sárdnumin, muhto Áhčádet Vuoigŋa sárdnu din bokte.

Viellja beahtta vieljas jápmimii, ja áhčči mánás; ja mánát čuožžilit vánhemiiddiset vuostái ja goddet sin.

Ja buohkat vašuhit din mu nama dihtii.

Muhto dat gii bissu oskkáldassan loahpa rádjái, bestojuvvo.

Muhto go sii doarrádallet din nuppi gávpogis, de báhtarehket nuppi gávpogii!

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dii ehpet joavdda buot Israela gávpogiidda ovdal go Olbmobárdni boaftá.

Máhttájeaddji ii leat stuorit go oahpaheaddjis, ii ge bálvleaddji stuorit go isidis.

Máhttájeaddji galgá leat duhtavaš jos sutnje geavvá nugo su oahpaheaddjái, ja bálvleaddji galgá leat duhtavaš jos oažžu seammá dili go hearrás.

Jos dáluisit lea gohčoduvvon Beelsebulan, sáhttet go su dáluolbmot vuordit maidge buorebu?

Allet bala sis!

Dasgo ii mihkkege leat gokčojuvvon mii ii almmustuva, ii ge mihkkege čihkkojuvvon mii ii boade albmosii.

Dan maid mun sártnun didjiide seavdnjadasas, sárdnot dii dan čuovgadin; dat mii savkaluvvo didjiide bealljái, čurvot dan dáhkiid alde.

Allet bala sis geat goddet rupmaša, muhto eai sáhte goddit sielu.

Ballet baicca sus gii sáhtta heavahit sihke sielu ja rupmaša helvehii.

Eai go guokte cizáža vuvdojuvvo ovttá skillegii?

Muhto ii oktage dain gahča eatnamii almmá Áhčádet diedekeahtta.

Ja dis leat velá buot oaivvi vuoktačalmmit ge lohkkujuvvon.

Allet dan dihtii bala! Dii han lehpjet eanet veara go ollu cizážat.

Guhte dovddasta mu olbmuid ovddas, su mun ge dovddan Áhččán ovddas guhte lea almmis.

Muhto guhte biehttala mu olbmuid ovddas, su mun ge biehttalan Áhččán ovddas guhte lea almmis.

Allet gátte ahte mun lean boaftán buktit ráfi eatnama ala.

In leat boaftán buktit ráfi, muhto miehki.

Mun lean boaftán bidjat soahpameahttuvuoda bártni ja áhčis gaskii, nieidda ja eatnis gaskii, manji ja vuotnáma gaskii, ja dáluolbmot šaddet isida vašalážžan.

Dat guhte ráhkista áhčis dahje eatnis eanebut go mu, ii dohkke munnje. Dat guhte ráhkista bártnis dahje nieiddas eanebut go mu, ii dohkke munnje.

Ja dat guhte ii váldde ruossas ja čuovo mu, ii dohkke munnje.

Dat guhte lea gádjon heakkas, massá dan. Muhto dat guhte lea massán heakkas mu dihtii, gádjju dan!

Dat guhte váldá din vuostái, váldá mu vuostái; ja dat guhte váldá mu vuostái, váldá vuostái su guhte lea vuolgghan mu.

Dat guhte váldá profehta vuostái, danne go son lea profehta, oažžu profehta bálkká, ja dat guhte váldá vuostái vanhurskkis olbmá, danne go son lea vanhurskkis, oažžu vanhurskása bálkká.

Ja dat guhte addá geasage dain uhcahaččain dušše guvssi dievva ge galbma čázi, danne go son lea máhttájeaddji, duodaid, mun cealkkán didjiide: Son ii eisege masse bálkkás.

Go Jesus lei geargan rávvemis guoktenuppelot máhttájeaddjis, de vulggii doppe oahpahit ja sárdnidit biras gávpogiin.

Go Johanas gulai giddagasas maid Kristus dagai, de son vuolgghii muhtumiid máhttájeaddjiinis jerrat sus: « Leat go don dat guhte galgá boahit, vai galgat go mii vuordit muhtun eará? »

Jesus vástidii sidjiide: « Mannet muitalit Johanassii maid gullabehtet ja oaidnibehtet.

Čalmmeheamit oidnet, lápmásat vázzet, spihtálaččat buhtistuvvojit ja bealjeheamit gullet, jábmit bajásčuoččáldahttojuvvojit ja evangelium sárdniduvvo váivvážiidda; ja ávdugas lea dat guhte mus ii vearrán. »

Go sii ledje mannan, de Jesus sárdnidišgodii olbmuide Johanasa birra: « Manne dii manaidet meahccái? »

Oaidnit skáhčira sojadeamen biekkas?

Ehpet!

Manne manaidet dohko?

Oaidnit čábbát gárvodan olbmá?

Sii guđet gárvodit čappa biktasiiguin, leat gonagasaid šlohtain.

Manne de manaidet dohko?

Oaidnit profehta?

Áibbas riehta, ja mun cealkkán didjiide: Eanet go profehta! Son lea dat gean birra lea čállojuvvon: Geahča, mun vuolggahan áirasán du ovddabeale, son ráhkada dutnje geainnu.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sin gaskkas geat leat riegádan nissonis, ii leat almmustuvvan oktage stuorit go gásttašeadđi Johanas, muhto vel uhcimus ge almmiriikkas lea stuorit go son. Gásttašeadđi Johanasa beivviid rájes gitta dássáži leat olbmot bahkken veagal almmiriikii, ja sii geat bahkkejit dohko, gaikot dan alcceseaset.

Dasgo buot profehtat ja lánka leat einnostan Ipmila riikka gitta Johanasa rádjái.

Jos oskkožehpet dan: Son lea Elia gii galggai boahhtit.

Geas ležžet bealjít, son gullos!

Muhto mainna mun veardidan dán sohkagotti?

Dat lea mánáid lánkásaš geat čohkkájít šiljus ja čurvot guhtet guimmiidasaset: Mii čuojaheimmet didjiide njurggonasa, ehpet ge dii gárron dánsut.

Mii lávlluimet morašlávlagiid, ehpet ge dii gárron luoibmat.

Dasgo Johanas bodii; ii son bora ii ge juga, ja olbmot dadjet: Sus lea bahá vuoigŋa.

Olbmohárdni bodii; son sihke borra ja juhká, ja olbmot dadjet: Gehččet, man vuovdás ja viidnejuhkkis olmmái, tuolláriid ja suddolaččaid ustít!

Muhto Viisodaga dagut duodaštít viisodaga. »

Dalle Jesus moaitigodii daid gávpogiid gos son lei dahkan eanas fámoláš daguidis, danne go sii eai lean dahkan jorgalusa: « Vuoi du, Korasin!

Vuoi du, Betsaida!

Jos dat oavdudagut mat leat dahkkojuvvon dudno guovllus, livčče dáhpáhuvvan Tyrosis dahje Sidonis, de dat livččiiga áigá juo dahkan jorgalusa ja gárvodan seahkaiguin ja gunaiguin.

Mun cealkkán dudnuide: Tyrosii ja Sidonii geavvá geahppaseabbot duopmobeavvi go dudnuide.

Ja don, Kapernaum, guhte dáhtošít bajiduvvot gitta almmi rádjái, don norddastuvvot vuolás jábmiid riikii!

Jos dat oavdudagut mat leat dahkkon du luhtte, livčče dahkkon Sodomas, de dat livčči bisson gitta dán beavvi rádjái.

Mun cealkkán: Sodoma eatnamii geavvá geahppaseabbot duopmobeavvi go dutnje. »

Dan áiggi Jesus sárdnugodii ja celkkii: « Áhččán, mun rámidan du, almmi ja eatnama Hearrá, danne go leat čiehkán dán viisáin ja jierpmálaččain, muhto leat almmustahtán dan uhcahaččaide.

Duodaid, Áhččán, nu lei du buorre dáhttu.

Buot lea Áhččán oskkildan munnje.

Ii oktage dovdda Bárdni earet go Áhčči; ii ge oktage dovdda Áhči earet go Bárdni ja son geasa Bárdni dáhttu almmustahttit dan.

Bohtet mu lusa, buohkat geat rahčabehtet ja guoddibehtet lossa nodiid, de attán didjiide vuoigŋadusa.

Váldet mu geassá badjelasadet ja ohppet mus, dasgo mun lean gierdavaš ja vuollegaš váimmus, dalle gávdnabehtet vuoigŋadusa sieluidasadet.

Dasgo mu geasis lea buorre, ja mu noadđi lea geahpas. »

Dan áiggi Jesus lei oktii vázzimin gordnebealdduid čada sábbáhin.

Su máhttájeaddjit ledje nelgon ja čoaggigohte gordneoivviid ja borre.

Farisealaččat oidne dán ja dadje sutnje: « Geahča! Du máhttájeaddjit dahket dan mii ii leat lobálaš sábbáhin! »

Dalle son celkkii sidjiide: « Ehpet go dii leat lohkan maid Dávvet dagai go son ja su olbmát ledje nealgumin?

Son manai Ipmila vissui ja borai oaffarláibbiid maid sus ii lean lohpi borrat ii ge su olbmáin, muhto duššefal báhpain.

Dahje ehpet go leat lohkan lágas ahte báhpat juohke sábbáha barget tempelis ja nu rihkkot lága, ja dattege leat sivaheamit?

Mun cealkkán: Dá lea dat mii lea stuorit go tempel.
Jos dii livččiidet ádden maid dát sátni mearkaša: Váibmoládisvuoda mun dáhtun, in ge oaffara, de ehpet livčče dubmen sivahemiid.
Dasgo Olbmobárdni lea sábbáha hearrá. »
De Jesus vulggii das ja bodii sin synagogii.
Doppe lei olmmái geas lei ástan giehta.
Vai farisealaččat sáhtášedje váidit Jesusa, sii jerre sus: « Lea go sábbáhin lohpi buoridit? »
Son vástidii: « Guhtemuš dis, geas lea okta sávza, ii dohppeše dan ja geasáše dan bajás, jos dat gahčašii roggái sábbáhin?
Man ollu eanet veara lea olmmoš go sávza!
Danne lea lohpi dahkat buriid sábbáhin. »
Ja son celkkii olbmái: « Geige giedat! »
Son geigii dan, ja giehta šattai seammá dearvvašin go nubbi ge.
Muhto farisealaččat manne olggos ja lihtodišgohte Jesusa vuostái mo sii sáhtášedje goddit su.
Go Jesus oaččui diehtit dan, de vulggii doppe eret.
Stuora olmmošjoavkkut čuvvo su, ja son buoridii sin buohkaid. Muhto son gilddii sin garrasit muitaleames geasage iežas birra, vai ollašuvašii dat mii lea celkojuvvon profehtha Jesaja bokte: Geahča, dát lea mu bálvaleaddji gean mun lean válljen; su mun ráhkistan, ja son illudahtta mu sielu.
Mun bijan Vuoignan su ala, ja son gulaha álbmogiidda vuoigatvuoda.
Ii son bealke ii ge čuorvvo, ii ge oktage gula su jiena gáhtaid alde.
Doddjon skáhčira son ii cuvke, suovasteaddji veaikka son ii jáddat, dassá go son ollašuhtta vuoigatvuoda vuoitun.
Ja su namma addá álbmogiidda doaivvu.
Dasto sii dolvo Jesusa lusa muhtun čalmmehis ja gielahis olbmá geas lei bahá vuoigná.
Jesus buoridii su, nu ahte olmmái sihke hálai ja oinnii.
Ja buot olbmot imaštalle sakka ja jerre: « Leažžá go son Dávveda Bárdni? »
Muhto go farisealaččat gulle dan, de sii dadje: « Beelsebula iežas, bahá vuoignáid oaivámučča fámuin son ádjá olggos bahá vuoignáid. »
Muhto Jesus didii sin jurdagiid, ja celkkii sidjiide: « Juohke riika mii lea soahpameahttun iežainis, duššaduvvo, ii ge oktage gávpot dahje ruoktu mii lea soahpameahttun iežainis, sáhte bissut.
Jos dál Sáhtán ádjá olggos Sáhtána, de son lea soahpameahttun iežainis.
Mo sáhtta su riika dalle bissut?
Jos mun áján olggos bahá vuoignáid Beelsebula fámuin, gean fámuin din iežadet oahppit ádjat olggos daid?
Dan dihtii sii šaddet din duopmárin.
Muhto jos mun áján olggos bahá vuoignáid Ipmila Vuoigná fámuin, dalle han Ipmila riika lea boahtán din lusa.
Dahje mo sáhtta oktage mannat gievrras olbmá dálui ja rievidit su opmodagaid, ovdal go son vuos čatná su?
De son easka sáhtta stajidit su viesu.
Dat guhte ii leat mu beale, lea mu vuostái; dat guhte ii čohkke muinna, biđe.
Danne mun cealkkán didjiide: Buot suddu ja bilkádus addojuvvo olbmuide ándagassii, muhto bilkádus Vuoigná vuostái ii addojuvvo ándagassii.
Guhte sárdnu Olbmobárdni vuostái, sutnje addojuvvo ándagassii. Muhto dat guhte sárdnu Bassi Vuoigná vuostái, sutnje ii addojuvvo ándagassii, ii dálá máilmmis ii ge boahtti máilmmis ge.
Jos muorra lea buorre, de dan šattut ge leat buorit, muhto jos muorra lea headju, de dan šattut ge leat heajut. Muora dovda dan šattuin.
Dii gearpmašcivggat! Mo dii geat lehpēt bahát sáhttibehtet dadjat maidege buriid?
Dasgo mas váibmu lea dievva, dan han njálbmi sárdnu.
Buorre olmmoš buktá buriid buorre vuoda rájustis, ja bahás olmmoš buktá baháid bahávuoda rájustis.
Mun cealkkán didjiide: Juohke duššálaš sáni ovddas maid olbmot dadjet, fertejit sii vástidit duopmobeavvi.
Dasgo sániidat mielde don dahkkojuvvot friddjan, ja sániidat mielde dubmejuvvot. »

Muhtun čálahppavaččat ja farisealaččat sárdnugohte Jesusii: « Oahpaheaddji, mii háldivččiimet oaidnit du dahkamin oavdumearkka. »

Muhto son vástidii sidjiide: « Bahás ja oskkáldasmeahtun sohka buolva gáibida mearkkaid, muhto dat ii oaččo eará mearkka go profehhta Jona mearkka.

Dasgo nugo Jona lei golbma beavvi ja golbma ija stuora guoli čoavjjis, nu Olbmobárdni ge galgá leat golbma beavvi ja golbma ija eatnama ozas.

Ninive olbmot bajásčuožžilit duopmobeavvi oktan dán sohka buolvva olbmuiguin ja váidalit sin. Dasgo Jona sárdnidettiin sii dahke jorgalusa, muhto dás lea eanet go Jona!

Duopmobeavvi lullieatnama dronnet bajásčuoččál dahttojuvvo oktan dán sohka buolvva olbmuiguin ja váidala sin. Dasgo son bodii gitta eatnama gežiin guldalit Salomo viissisvuoda, muhto dás lea eanet go Salomo!

Go buhtismeahtun vuoigŋa vuolgá olbmos, de dat vádjola ávdin duoddariid badjel ohcamin vuoigŋastanbáikki, muhto ii gávnna. De dat dadjá: Mun áiggun máhccat vissosan man gudden. Dat bohtá dohko ja gávdná dan guorusin, suohpalastojuvvon ja čingahuvvon. Dalle dat vuolgá viežžat čieža eará vuoigŋa vel, bahábuid go son ieš, ja sii fárrejit sisa ja ássagohtet doppe. Ja dan olbmo dilli šaddá vearrábun go ovddit dilli.

Nu geavvá dáinna bahás sohka buolvvain ge. »

Go Jesus lei ain sárdnumin olbmuide, de su eadni ja su vieljat bohte. Sii ledje čuožžumin olggobealde ja hálidedje háleštit suinna. De muhtun dajai sutnje: « Du eadni ja du vieljat leat olggobealde jearaheamen du »

Jesus vástidii sutnje gii lei jearran sus: « Gii lea mu eadni, ja geat leat mu vieljat? »

Ja son čujuhii giedain máhttájeddjiidasas ja celkkii: « Gehččet, dá leat mu eadni ja mu vieljat. Dasgo juohkehaš gii dahká mu almmálaš Ahči dáhtu, lea mu viellja ja oabbá ja eadni. »

Seammá beavvi Jesus manai olggos ja čohkánii jávregáddái.

Su birra čoahkkanedje nu ollu olbmot ahte son fertii mannat fatnasii.

Son čohkkái das, ja olbmot čužžo jávregáttis.

Ja son sárdnidii sidjiide ollu veardádusaiguin ja celkkii: « Gilvi vulggii gilvit. Ja gilvedettiin gahčče muhtun čalmmit geaidnogurrii, ja lottit bohte ja borre daid. Muhtun čalmmit gahčče geađgás eatnamii gos ii lean ollu muolda, ja dat ihte johtilit, dasgo eanan lei asehaš.

Muhto go beavváš badjánii, de dat bulle ja goldne go dain ii lean ruohtas.

Muhtun čalmmit gahčče bastilislánjaid gaskii, ja bastilislánját šadde ja hávkadedje daid.

Muhto muhtun čalmmit gahčče šattolaš eatnamii ja šaddadedje šattuid: muhtumat šaddadedje čuodigeardásaččat, muhtumat guhttalotgeardásaččat ja muhtumat golbmalotgeardásaččat.

Geas ležžet bealjit, son gullos! »

Máhttájeaddjit bohte su lusa ja jerre: « Manne don sártnut sidjiide veardádusaiguin? »

Son vástidii sidjiide: « Didjiide lea addojuvvon dovdat almmi riikka čiegusvuodaid, muhto sidjiide ii leat addojuvvon.

Dasgo sutnje geas lea, addojuvvo, ja son oažžu valljugasat. Muhto geas ii leat, sus váldojuvvo eret velá dat ge mii sus lea.

Danne mun sárdnidan sidjiide veardádusaiguin. Dasgo oainnedettiinaset sii eai oainne, ja guladettiinaset sii eai gula eai ge ádde.

Dáinna lágiin sii dál ollašuttet dán Jesaja einnostusa: Guladettiinettet dii gullabehtet ehpet ge ádde, oainnedettiinettet dii oaidnibehtet ehpet ge fuobmá.

Dasgo dán álbmoga váibmu lea buoššuduvvon, illá sii gullet beljiiguin, ja čalmmiideaset sii leat čárven, amaset sin čalmmit oaidnit, sin bealjit gullat, sin váibmu áddet, nu ahte eai jorgalivčče vai mun beasašin buoridit sin.

Muhto ávdugasat din čalmmit mat oidnet ja din bealjit mat gullet.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Ollu profehatat ja vanhurskásat leat áibbašan oaidnit dan maid dii oaidnibehtet, eai ge beassan oaidnit dan, ja gullat dan maid dii gullabehtet, eai ge beassan gullat dan.

Gullet dál, maid veardáduš gilvi birra mearkkaša: Álo go muhtun gullá sáni riikka birra ii ge ádde dan, de bahákas bohtá ja dohppe dan mii lea gilvojuvvon su váibmui.

Dát lea dat mii gilvojuvvui geaidnogurrii.

Dat mii gilvojuvvui geađgás eatnamii, lea son gii vuostáiváldá sáni iluin go gullá dan. Muhto sus ii leat ruohtas ja son bissu dušše muhtun áiggi.

Go dasto átestus ja doarrádallopumi bohtá sáni dihtii, de son hilgáda dallánaga.

Dat mii gilvojuvvui bastilislánjáid gaskii, lea son gii gullá sáni, muhto dálá máilmmi váivvit ja riggodaga fillehus hávkada sáni, nu ahte dat ii šaddat šattuid.
Muhto dat mii gilvojuvvui šattolaš eatnamii, lea son gii gullá sáni ja ádde dan ja šaddada šattuid: čuodigeardásaččat, guhttalotgeardásaččat dahje golbmalotgeardásaččat. »
Son mitalii sidjiide nuppi veardádusa ja celkkii: « Almmiriika lea olbmá láhkásaš gii lei gilván buriid nisuid beldosis.
Ja buohkaid oadedettiin bodii su vašálaš ja gilvvii árvvohis rásiid nisuid gaskii ja manai eret.
Go gortnit šaddagohte ja bidjagohte gihpuid, de ihte maiddái árvvohis rásit ge.
Bálvaleaddjit manne dalle isideaset lusa ja jerre: Hearrá! It go lean gilván buriid nisuid beldosat?
Gos bohtet árvvohis rásit?
Son vástidii: Vašálaš lea dahkan dan.
De bálvaleaddjit jerre sus: Dáhtut go ahte mii gaikut daid eret?
Son vástidii: In dáhto, amadet gaikut nisuid bajás oktan árvvohis rásiiguin.
Diktet goappašagaid šaddat bálddalagaid gitta láddjenáigái.
Go láddjenáigi boahá, de mun cealkkán ládjobargiide: Čohkkejehket vuos árvvohis rásiid ja čatnet gihppun boaldima várás, muhto čohkkejehket nisuid mu láhtui. »
Son mitalii sidjiide maiddái dán veardádusa: « Almmiriika lea sennetsiepmána láhkásaš man olmmái gilvvii beldosis.
Dat lea uhcit go buot eará siepmanat; muhto go dat šaddá ja stuorru, de šaddá stuoribun go eará gilvvašattut ja šaddá stuora muorran, nu ahte almmi lottit bohtet ja ráhkadit besiid dan ovssiide. »
Son mitalii sidjiide dán veardádusa vel: « Almmiriika lea suvrradáiggi láhkásaš man nisu soatká golmma mihtu jáffuid sisa, ja de suvru buot. »
Buot dáid Jesus sártnui olbmuid veardádusaiguin. Almmá veardádusaid haga son ii oppa sárndnon ge sidjiide maidege. Nu ollašuvai dat mii lea celkojuvvon profehta bokte: Mun raban njálbmán ja sártnun veardádusaiguin; mun almmuhan dan mii lea leamaš čihkosis máilmmi sivdnideami rájes.
Dasto Jesus guđii olmmošjoavkkuid ja máhcai vissui.
Ja su máhttájeaddjit bohte su lusa ja dadje: « Čilge midjiide veardádusa bealddu árvvohis rásiid birra! »
Son vástidii sidjiide: « Dat gii gilvá buriid gilvagiid, lea Olbmobárdni.
Bealdu lea máilbmi. Buorit gilvagat leat riikka mánát, muhto árvvohis rásit leat bahákasa mánát.
Vašálaš gii gilvvii árvvohis rásiid, lea beargalat.
Gordneládjju lea dálá máilmmi loahppa, ja ládjobargit leat engelat.
Nugo árvvohis rásit čohkkejuvvojit ja boldojit dolas, nu geavvá dálá máilmmi loahpas ge: Olbmobárdni vuolgga engeliiddis, ja sii čohkkejit ja dolvot eret su riikkas buot daid guđet vearránahttet ja dahket vearrivuodaid, ja bálkesttit sin dollaoapmanii; doppe sii čirrot ja gižahit bániid.
Muhto vanhurskásat báitet dego beaivváš Áhčiset riikkas.
Geas ležžet bealjit, son gullos!
Almmiriika lea dávvira láhkásaš mii lei čihkkojuvvon beldui.
Olmmai gávdná dan, čiehká dan fas, ja ilustis son vuovdá buot opmodagas ja oastá bealddu.
Almmiriika lea maiddá gávpeolbmá láhkásaš gii lea ohcamin čappa bearraliid.
Go son gávdná divrras bearrala, de vuovdá buot opmodagas ja oastá dan.
Almmiriika lea maiddá nuohti láhkásaš mii suhppejuvvo jávrái ja bivdá juohke lágán guliid.
Go dat lea dievva, de bivdit gesset dan gáddái. Sii čohkánaddet ja čohkkejit buriid guliid lihtiide, muhto bálkesttit eret fuones guliid.
Nu geavvá dálá máilmmi loahpas ge: Engelat vulget olggos ja rátket baháid vanhurskásiin ja bálkesttit sin dollaoapmanii; doppe sii čirrot ja gižahit bániid.
Lehpet go ádden buot dán? »
Sii vástidedje: « De leat. » Dalle son celkkii sidjiide: « Danne lea juohke čálaoahppavaš gii lea šaddan almmiriikka máhttájeaddjin, dáluisida láhkásaš guhte buktá ovdan rájustis sihke odđa ja boares vuorkkáid. »
Go Jesus lei gorgan mitaliemes dáid veardádusaid, de vulggii doppe ja bodii ruovttugávogasas.

Son oahpahii olbmuid sin synagogas, nu ahte sii hirpmástuvve ja jerre: « Gos son lea ožžon dán viisodaga ja fámu dahkat dakkár oavdudaguid?

Ii go son leat dat dimbbarolbmá bárdni?

Ii go su eatni namma leat Márjá, ja su vieljaid namat Jáhkot, Jovsset, Simmon ja Judas?

Eai go buot su oappát ása dáppe min searvvis?

Gos ba son lea ožžon buot dán? »

Ja sii vearránedje sus eai ge dáhtton maidege dahkamušaid sinna.

Muhto Jesus celkkii sidjiide: « Ii profehta badjelgehččojuvvo eará báikkis go iežas ruovttugávopogis ja ruovttus. »

Ja sin eahpeoskku dihtii son ii dahkan doppe eatnat oavdudaguid.

Dan áiggi guovllugonagas Herodes gulai sága Jesusa birra. Son dajai bálvaleddjiidasas: « Dat lea gásttašeaddji Johanas. Son lea bajásčuoččáldahttojuvvon jábmiid luhtte; danne sus leat dakkár fámut. »

Dasgo Herodes lei váldán Johanasa gitta, čatnan su ja bidjan su giddagassii Herodiasa, vieljas Filipa áhká, dihtii. Dasgo Johanas lei cealkán Herodesii: « Ii dus leat lohpi váldit su alccesat áhkán. »

Herodes livččii hálidan goddit su, muhto son balai olbmui, geat atne Johanasa profehtan.

Muhto go Herodes lei doallamin riegádanbeaivvis, de Herodiasa nieida dásssui gussiid ovddas. Herodes likui dasa nu bures ahte vuordnumiin lohpidii sutnje maid ihkinassii son dáhtoš.

Dalle eadni hálahii nieiddas dadjat: « Atte munnje gásttašeaddji Johanasa oaivvi gári siste. »

Gonagas šattai fuones millii, muhto vuordnumis ja gussiid dihtii son gohčui addit niidii dan, ja son bijai sáni giddagassii ja gohčui steavlidit Johanasa.

Oaivi buktuojuvvui sisa gári siste ja adduojuvvui niidii gii dasto attii dan eadnásis.

Muhto su máhttájeaddjit bohte viežžat liikka ja hávdádedje dan ja de sii manne ja muitaledje buot Jesusii.

Go Jesus gulai dán, de son vulggii eret fatnasiin muhtun oktonas báikái, gos sáhtii leat okto.

Muhto olbmot gulle dan, ja olusat vulge gávopogiin ja bohte vácci su maŋis.

Go Jesus dál manai gáddái, de oinnii stuora olmmošjoavkku. Son árkkáši sin njuorrasit ja buoridii buot buhcciid.

Muhto go šattai eahket, de máhttájeaddjit bohte su lusa ja dadje: « Dát báiki lea ávdin, ja lea juo maŋjit. »

Vuolggat olbmuid dáppe eret vai besset mannat giliide oastit alcceseaset borramuša. »

Muhto Jesus vástidii sidjiide: « Eai sii dárbaš vuolgit dáppe. »

Addet dii sidjiide borramuša! »

Sii dadje sutnje: « Mis leat dušše vihtta láibbi ja guokte guoli dás. »

Son celkkii: « Buktet daid munnje! »

De gohčui olbmuid čohkánit rássegieddái, válddii dan vihtta láibbi ja guokte guoli, geahčai almmi guvlui ja rohkadalai giittusrohkosa.

Son doadjalii láibbiid ja attii máhttájeddjiide, ja máhttájeaddjit juogadedje daid olmuide.

Ja buohkat boradedje ja gallánedje.

Maŋgil čohkkejuvvojedje báhcán bihtát ja dat devde guoktenuppelot veaddelihti.

Birraiid vihttaduhát olbmá ledje boradan das, earet nissoniid ja mánáid.

Dakkaviđe dán maŋgil son gohčui máhttájeddjiidis mannat fatnasii ja vuolgit ovddas nuppi beallái, dan botta go ieš vuolggahii eret olmmošjoavkkuid.

Go son lei dahkan dán, de manai sierranassii várrái rohkadallat.

Go šattai eahket, de son lei doppe okto.

Fanas lei juo guhkin eret gáttis, ja dat ražai garrasit báruid vuostái, dasgo lei vuostebiegga.

Muhto njealját idjagohcinvuorus son bodii vácci jávrri alde sin lusa.

Go máhttájeaddjit oidne su vázzimin jávrri alde, de suorganedje ja dadje: « Diet lea gobmi! » ja sii huike balus.

Muhto dan seammás Jesus sártnui sidjiide: « Lehket roahkkadat, mun dat lean. Allet bala! »

De Biehtár dajai sutnje: « Hearrá, jos dat leaččat don, de gohčo mu bohtit lusat jávrri ala. »

Jesus celkkii: « Boađe! »

Biehtár loaiddastii eret fatnasis ja váccii jávrri alde Jesusa lusa.

Muhto go son fuomášii man garas bieggá lei, de ballái, ja son vuodjugodii ja čurvii: « Hearrá, beastte mu! »

Dan seammás Jesus geigii giedas, dohppii su ja celkkii: « Man uhcán osku dus lea! Manne eahpidit? »

Go soai loaiddasteigga fatnasii, de bieggá ložžii.

Muhto sii geat ledje fatnasis, luoitádedje su ovdii ja dadje: « Don leat duodaid Ipmila Bárdni! »

Go sii ledje ollen jávrri rastá, de láddejedje Gennesaretii.

Doppe olbmot dovdájedje su ja diedihedje dan miehtá guovllu, ja sii bukte su lusa buot buhcciid.

Sii ánuhedje sus beassat dušše guoskkahit su bivttasdiehpi, ja buohkat geat dahke dan, dearvvašmahttojuvvojedje.

De bohte farisealaččat ja čálahppavaččat Jerusalemis Jesusa lusa ja jerre: « Manne du máhttájeaddjit rihkkot máddariid árbevieruid? »

Sii eai basa giedaideaset ovdal go boradit. »

Son vástidii: « Naba dii, manne dii ieža rihkkubehtet Ipmila báhkkomiid ja čuovvubehtet iežadet árbevieruid? »

Dasgo Ipmil lea cealkán: Don galggat gudnejahttit áhčát ja eatnát, ja: Dat guhte garuha áhčis dahje eatnis, galgá jápmit.

Muhto dii oahpahhepet ná: Jos guhtege dadjá áhččásis dahje eadnásis: Dan maid don galggašit oazžut mus veahkkín, lean lohpidan oaffarin tempelii, de son ii dárbbáš gudnejahttit áhčis dahje eatnis.

Nu dii lehpet dahkan Ipmila sáni duššin árbevieruideattet dihtii.

Dii guoktilaččat! Jesaja einnostii riehta din birra go celkkii: Dát álbmot gudnejahttá mu baksamiiguin, muhto sin váibmu lea guhkkín mus eret.

Duššás sii bálvalit mu, dasgo dat maid sii oahpahit, leat olbmuid árbevierut. »

Son gohčui olmmošjoavkku lusas ja celkkii: « Guldalehket mu ja áddejehket: Dat mii bohtá njálmmi sisa, ii daga olbmo buhtismeahttumin. Muhto dat mii manná olggos njálmmis, dahká olbmo buhtismeahttumin. »

De máhttájeaddjit manne su lusa ja dadje: « Diedát go ahte farisealaččat vearránedje go gulle dán? »

Son vástidii sidjiide: « Juohke šaddu man mu almmálaš Áhčči ii leat gilván, gaikkihuvvo ruohttasiin.

Allet beroš sis!

Sii leat čalmmehis oahpisteaddjit; ja go čalmmeheapme láide čalmmeheami, de guktot gahččaba roggái. »

Biehtár dajai sutnje: « Čilge midjiide dán veardádusa! » Jesus celkkii: « Ehpet go dii ge velá ádde maidege? »

Ehpet go ádde ahte buot mii bohtá njálmmi sisa, manná vuolás čoavjái ja luonddu mielde olggos fas? »

Muhto dat mii manná olggos njálmmis, bohtá olbmo váimmus, ja dat dahká olbmo buhtismeahttumin.

Dasgo váimmus bohtet bahás jurdagat, olmmošgoddin, náittosdilirihkkun, fuorrávuohta, suolavuohta, vearduodaštusat ja bilkádusat.

Dákkárat dat dahket olbmo buhtismeahttumin.

Boradeapmi basakeahtes giedaiguin ii daga olbmo buhtismeahttumin. »

Jesus vulggii doppe Tyrosa ja Sidona guovlluide.

Muhtun kanaanlaš nisu gii lei dain guovlluin eret, bodii su ovddal ja čuorvvui: « Hearná, Dávveda bárdni, árpmat mu! »

Bahá vuoigŋa givssida mu nieidda garrasit. »

Muhto ii son vástidan nissonii sáni ge.

Máhttájeaddjit jorggihedje sutnje ja dáhtto: « Daga juoidá; son bohtá čuorvvu min manjis! »

Muhto Jesus vástidii sidjiide: « In mun leat vuolggahuvvon earáid go Israela álbmoga láhpon sávzzaid várás. »

De nisu bodii ja luoitáidii Jesusa ovdii ja dajai: « Hearná, veahket mu! »

Jesus vástidii sutnje: « Ii leat riehta váldit láibbi manáin ja bálkestet dan beatnagiidda. »

Nisu vástidii: « Hearná, dat lea duohta, muhto beatnagaččat han besset borrat daid moaluid mat gahččet isidiiddiset beavddis. »

De Jesus celkkii sutnje: « Nisu, du osku lea stuoris.

Šaddos nugo don dáhtut. »

Ja nieida dearvvašmuvai seammá bottus.

Jesus vázzái ja bodii Galileajávregáddái, gos son manai várrái ja čohkánii.

Stuora olmmošjoavkkut bohte su lusa lápmásiiguin ja skierpmáiguin, čalmmehemiiguin, gielahemiiguin ja ollu earáiguin ja bidje sin su julggiid ovdii.

Son buoridii sin, ja olbmot ovddošedje go gulle gielahemiid hállamin ja oidne skierpmáid dearvvašmuvvamin, lápmásiid vázzimin ja čalmmehemiid oaidnimin.

Ja sii máidno Israela Ipmila.

Jesus gohčui máhttájeddjiidis lusas ja celkkii: « Mun árkkášan njuorrasit olbmuid, dasgo sii leat leamaš mu luhtte juo golbma beaivvi, ii ge sis leat maid borrat.

In mun dáhto vuolggahit sin borakeahhtá ruoktot amaset vuoimmehuvvat geainnu ala. »

Máhttájeaddjit dadje sutnje: « Gos mii dáppe meahcis fidnet nu ollu láibbiid gallehit dákkár stuora joavkku? »

Jesus jearai: « Galle láibbi dis leat? »

Sii vástidedje: « Čieža, ja vel moadde uhca guoláža. »

Son gohčui olbmuid čohkánit eatnamii.

De válddii dan čieža láibbi ja guliid, rohkadalai giittusrohkosa, doadjalii daid ja attii máhttájeddiide, ja máhttájeaddjit juogadedje daid olbmuide.

Buohkat boradedje ja gallánedje.

Maŋŋil čohkkejuvvojedje báhcán bihtát, čieža veaddelihti dievva.

Sii geat ledje boradan, ledje njealljeduhát olbmá, earet nissoniid ja mánáid.

De Jesus luittii olbmuid mannat ruoktot, loaiddastii fatnasii ja vulggii Magadana guovlluide.

De bohte Jesusa lusa muhtun farisealaččat ja saddukealaččat geat dáhtto geahččalit su ja bivde su čájehit alcceseaset mearkka almmis.

Muhto son vástidii sidjiide: « Eahkedis dadjabehtet: Šaddá buorre dálki, dasgo albmi roaddida, ja ídedis dadjabehtet: Odne šaddá garra dálki, dasgo albmi roaddida ja lea seavdnjat.

Almmi hámi gal máhttibehtet árvidit, muhto ehpet áiggiid mearkkaid.

Bahás ja oskkáldasmeahtun sohka buolva gáibida mearkka, muhto dat ii oaččo eará mearkka go Jona mearkka. »

De son gudii sin ja vulggii.

Go máhttájeaddjit jovde nuppi beallái jávrri, de ledje vajáldahtán váldimis láibbi.

Jesus celkkii sidjiide: « Váruhehket farisealaččaid ja saddukealaččaid suvrradáiggis! »

Sii árvališgohte gaskaneaset ja dadje: « Dat lea danne go mii eat leat váldán láibbi mieldámet. »

Muhto Jesus fuobmái dán ja celkkii: « Man uhcán osku dis lea! Manne árvalehpet gaskaneattet ahte dis ii leat láibi? »

Ehpet go velá árvit maidege?

Ehpet go muitte dan vihtta láibbi mat ledje doarvái vida duhát olbmui, ja galle veaddelihti dievva dii dalle čohkkiidet?

Dahje dan čieža láibbi mat ledje doarvái njealji duhát olbmui, ja galle veaddelihti dievva dii dalle čohkkiidet?

Manne ehpet ádde ahte in sárdnon didjiide láibbi birra?

Muhto váruhehket farisealaččaid ja saddukealaččaid suvrradáiggis. »

Dalle áddejedje ahte son ii lean rávvemin sin láibbi suvrradáiggis, muhto farisealaččaid ja saddukealaččaid oahpus.

Go Jesus bodii Cæsarea Filippi guovlluide, de jearai máhttájedjiinis: « Geanin olbmot dadjet Olbmobártni? »

Sii vástidedje: « Muhtumat dadjet gásttašeaddji Johanassan, earát dadjet Elian, ja earát gis dadjet Jeremian dahje muhtumin profetaid. »

Son jearai sis: « Naba dii, geanin dii dadjabehtet mu? »

Simmon Biehtár vástidii sutnje: « Don leat Messias, ealli Ipmila Bárdni. »

De Jesus celkkii sutnje: « Ávdugas leat don, Simmon, Jona bárdni. Dasgo dán ii leat oazži ii ge varra almmustahtán dutnje, muhto Áhččán almmis.

Ja mun cealkkán dutnje ahte don leat Biehtár; ja dán bávtti ala mun huksen girkon, ja jápmima riikka poarttat eai vuoitte dan.

Mun attán dutnje almmiriikka čoavdagiid; maid don čanat eatnama alde, lea čadnojuvvon almmis, ja maid don čoavddát eatnama alde, lea čovdojuvvon almmis. »

Ja son gilddii máhttájeddjiidis garrasit muitaleames geasage ahte son lei Messias.

Dan áiggi rájes Jesus čilgegodii máhttájeddiidasas ahte son ferte mannat Jerusalemii, gos son šaddá gillát vuorrasiid, bajitbáhpaid ja čálaoahppavaččaid giedaid gaskkas. Son goddojuvvo, muhto bajásčuočáldahttojuvvo goalmmát beaivvi.

De Biehtár válddii su sierra ja cuiggodišgodii su: « Ipmil várjalivččii du, Hearrá!
Dát ii oaččo dáhpáhuvvat dutnje! »
Muhto Jesus jorggihii ja celkkii Biehtáarii: « Sáhtán, gáidda mu duohkái!
Don leat munnje vearránussan, dasgo du jurdagat eai leat Ipmila jurdagat, muhto olbmuid
jurdagat. »
Dasto Jesus celkkii máhttájeddjiidasas: « Jos guhtege dáhttu boahit mu maŋis, de
biehttalehkos iežas, váldos ruossas ja čuvvos mu.
Dasgo dat guhte viggá gádjut heakkas, massá dan. Muhto dat guhte massá heakkas mu dihtii,
gádjut dan.
Mii ávkkiid lea olbmui jos vuoitá ge oppa máilmmi, muhto massá heakkas?
Dahje maid sáhtá olmmoš addit máksun heakkas ovddas?
Dasgo Olbmobárdni boahá engeliiddisguin Áhčis hearvásvuodas, ja dalle máksá juohkehažžii
dan mielde maid dat lea dahkan.
Duodaid, mun cealkkán didjiide: Muhtumat sis geat leat čuožžumin dás, eai muosát jápmima
ovdal go oidnet Olbmobártni boahtimin riikkainis. »
Guhtta beavvi das maŋgil Jesus válddii fárrosis Biehtára, Jáhkoba ja su vielja Johanasa, ja
doalvvui sin alla várrái, gos sii ledje iehčanassii.
Doppe son nuppástuvai sin čalmmiid ovddas; su ámadadju báittii dego beivváš, ja biktasat
šadde šearradin dego čuovga.
Dan seammás Movsses ja Elia idiiga sin ovdii ja sártnodeigga suinna.
De Biehtár báhkka Jesusii: « Hearrá, lea buorre go mii leat dáppe.
Jos dáhtut, de mun ceggen golbma goadi, ovtta dutnje, ovtta Movssesii ja ovtta Eliai. »
Go son ain lei sárdnumin, de šerres balva suoivanasttii sin, ja jietna gullui balvvas: « Dát lea mu
Bárdni, gean mun ráhkistan; son lea mu miela mielde.
Guldalehket su! »
Go máhttájeaddjit gulle dan, de bálkestahtte eatnamii gopmut ja ballájedje sakka.
Muhto Jesus manai ja guoskkahii sin ja celkkii: « Čuožžilehket, allet ge bala! »
Ja go sii geahčastedje bajás, de eai oaidnán ovttaga earet Jesusa okto.
Njiejadettiin váris Jesus celkkii sidjiide: Allet muital geasage dán oainnáhusa birra ovdal go
Olbmobárdni lea bajásčuoččáldahttojuvvon jábmiid luhtte.
De máhttájeaddjit jerre: « Manne čálaoahppavaččat dalle dadjet ahte Elia vuos ferte boahit? »
Son vástidii sidjiide: « Elia gal boahá dahkat buot fas oddasit.
Muhto mun cealkkán didjiide ahte Elia lea juo boahán, eai ge sii dovdan su, muhto dahke
sutnje maid hálidedje.
Seammá láhkái ferte maiddái Olbmobárdni ge gillát sin giedaid gaskkas. »
De máhttájeaddjit áddejedje ahte son sártnui sidjiide gásttašeddji Johanasa birra.
Go sii máhce olbmuid lusa, de bodii muhtun olmmái Jesusa lusa, luoitádii su ovdii ja dajai: «
Hearrá, árpmat mu bártni!
Sus lea mánnováddu ja son giksašuvvá garrasit, dasgo dávjá son gahččá dollii ja dávjá čáhcai.
Mun dolvon su du máhttájeddjiid lusa, muhto sii eai máhtán buoridit su. »
Jesus vástidii sutnje: « Eahpeoskkolaš ja jorggu sohka goddi!
Man guhká ferten leat din luhtte?
Man guhká ferten gierdat din?
Buktet bártni mu lusa! »
Ja Jesus šikkui bahá vuoiŋŋa, ja dat vulggii bártnis. Ja bárdni dearvvašmuvai dammanaga
bottus.
Dasto máhttájeaddjit bohte iehčanassii Jesusa lusa ja jerre: « Manne mii eat veadján ádjit dan
olggos? »
Son vástidii: « Dan dihtii go dis lea nu uhcán osku.
Duodaid, mun cealkkán didjiide: Jos dis livččii osku sennetsiepmana veardde ge, de
sáhtášeiddet dadjat dán várrái: Sirdás dáppe duohko!
Ja dat sirdašuvásii, ii ge mihkkege livčče didjiide veadjemeahtun.
Dát šládja áddjojuvvo olggos dušše rohkosiin ja borakeahttaivuodain. »
Go sii ledje ain čoahkis Galileas, de Jesus celkkii sidjiide ja sii goddet su, ja goalmmát beavvi
son bajásčuoččáldahttojuvvo fas. »
Dalle sii šadde morrašii.
Go sii jovde Kapernaumii, de tempelvarrogáibideaddjit manne Biehtára lusa ja jerre: « Ii go
din oahpaheaddji mávsse tempelvaru? »

Biehtár vástidii: « De máksá. »

Go son bodii ruoktot, de Jesus ollásii Biehtáriin: « Simmon, mo du mielas orru: Geas gáibidit máilmmi gonagasat tuolu ja vearu? Mánáineaset vai vierrásiin? »

Son vástidii: « Vierrásiin. » De Jesus celkkii sutnje: « Dalle han mánát besset máksimis.

Muhto amamet vearránahttit sin, de mana jávregáddái, šlivge vuokkat ja váldde vuostaš guoli mii dohppe, ja go don rabat dan njálmmi, de gávnnat statera.

Váldde dan ja mávsse vearrun sihke mu ja iežat ovddas. »

Aiddo dalle máhttájeaddjit bohte Jesusa lusa ja jerre: « Gii lea stuorimus almmiriikkas? »

De son rávkka uhca mánáža lusas, divvui dan sin gaskii ja celkkii: Duodaid, mun cealkkán didjiide: Muđuid go jorgalehpet ja šaddabehtet mánáid láhkásažžan, de ehpet eisege beasa almmiriikii.

Dat guhte vuolida iežas ja šaddá dán máná láhkásažžan, lea stuorimus almmiriikkas.

Dat guhte vuostáiváldá dákkár uhca mánáža mu nammii, vuostáiváldá mu.

Muhto sutnje gii vearránahtta ovttá dán uhcahaččain geat oskot munnje, livččii buoret jos millogeadgi heaŋggastuvvošii su čeahbeha birra, ja son vuodjuduvvošii meara čikŋodahkii.

Vuoi dán máilmmi ja dan vearránusaid!

Vearránusat gal fertejit boahit, muhto vuoi dan olbmo gean bokte vearránusat bohtet!

Jos du giehta dahje juolgi vearránahtta du, de čuoŋpa dan ja bálkes eret!

Dutnje lea buoret mannat rámbin dahje lámisin eallimii, go bálkestuvvot agálaš dollii guvttiin giedain dahje julggiin.

Ja jos du čalbmi vearránahtta du, de gaikkat dan olggos ja bálkes eret!

Dutnje lea buoret mannat eallimii čalbmestbeallin go bálkestuvvot helveha dollii guvttiin čalmmiin.

Váruhehket badjelgeahččamis ovttage dán uhcahaččain!

Dasgo mun cealkkán didjiide: Sin engelat almmis oidnet álo mu almmálaš áhči muđuid.

Olbmobárdni lea boahán beahtit dan gii lea láhppon.

Mo orru din mielas? Jos muhtun olbmás leat čuođi sávzza, ja okta dain láhppo, ii go son dalle guode dan ovccilogiovcci várrái ja vuolgge oŋcat dan mii lea láhppon?

Ja jos son gávdná dan, de illuda eanebut dan ovttá dihtii go dan ovccilogiovcci dihtii mat eai lean láhppon.

Seammá láchkái lea din almmálaš Áhči dáhttu ahte ii oktage dán uhcahaččain láhppoše.

Jos du oskuguoibmi sudduda du vuostái, de mana su lusa ja cuiggot su guovttágaskan.

Jos son guldala du, de don leat vuoitán oskuguoimát.

Muhto jos son ii guldal, de váldde fárrui ovttá dahje guoktása, dasgo juohke ássi nannejuvvo guovtti dahje golmma duodašteaddji sániin.

Jos son ii guldal sudno ge, de mital searvegoddái.

Muhto jos son ii dáhto guldalit searvegotti ge, de ane su báhkinin dahje tuollárin.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Buot maid dii čatnabehtet eatnama alde, lea čadnojuvvon almmis, ja buot maid čoadibehtet eatnama alde, lea čovdojuvvon almmis.

Ja vel cealkkán didjiide dán ge: Buot dan maid guovttis dis dáppe eatnama alde šiehtadeahppi átnut, oažžubeahhti mu almmálaš Áhčis.

Dasgo gos guovttis dahje golmmas leat čoaŋganat mu nammii, doppe mun lean sin gasku.

De Biehtár manai Jesusa lusa ja jearai: « Herra, gallii ferten addit ándagassii oskuguoibmášan go son sudduda mu vuostái? »

Nu eatnat go gitta čieža geardái? »

Jesus vástidii: « It gitta čieža geardái, muhto mun cealkkán dutnje: gitta čiežalot geardde čieža geardái! »

« Danne almmiriika lea gonagasa láchkásaš guhte dáhtui dahkat logu bálvaleddjiidisguin.

Go son dahkagodii logu, de buktujuvvui su ovdii muhtun gii lei sutnje velggolaš logi duhát taleantta.

Sus ii lean mihkkege mainna máksit, ja isit gohčui su vuvdojuvvoŋ oktan áhkáinis ja mánáidisguin ja buot opmodagainis, ja vealggi máksojuvvoŋ.

Muhto bálvaleddji luoitádii su ovdii ja ánuhii: Leage gierdavaš, de mun mávssán visot.

De isit árkkálmasttii dán bálvaleddji, luittii sutnje vealggi ja divtti su mannat.

Muhto go bálvaleddji manai olggos, de deaivvai muhtuma bálvalanguimmiinis gii lei sutnje velggolaš čuođi denara.

Son dohppii su čoddagii ja dajai: Mávsse vealggát!

Muhto bálvalanguoibmi luoitádii su ovdii ja ánuhii: Leage gierdavaš, de mun mávssán dutnje.

Muhto nubbi ii miehtan dasa. Son manai ja bijahii su giddagassii dassázií go máksá vealggis. Go eará bálvaleddjít oidne dan mii dáhpáhuvai, de sii atne dan bahán, manne isideaset lusa ja muitalledje buot.

Dalle isit gohčui bálvaleddji fas lusas ja celkkii: Don bahás bálvaleddji! Mun luiten dutnje oppa vealggi go don ánuhit mus.

It go don ge livčče berren árpmihit bálvalanguoimmát, nugo mun ge árpmihin du? Ja isit moaráskii ja bijai bálvaleddji givssideddjiid háldui, dassázií go lei máksán oppa vealggis. Nu almmálaš Áhččán ge dahká juohkehažžii dis jos ehpet atte ándagassii oskuguoibmáseattet oppa váimmusteattet. »

Go Jesus lei geargan sárdnideames, de vulggii Galileas Jordana nuortaguovlluid čada Judeai. Ollu olbmot čuvvo su, ja son buoridii sin.

Maiddáí farisealaččat ge bohte, ja sii jerre geahččalan dihtii su: « Lea go olbmás lohpi earránit áhkástis man sivas ihkinassii? »

Son vástidii sidjiide: « Ehpet go leat lohkan ahte Sivdnieddji álggus sivdnidii sudno olmmájin ja nisun ja celkkii: Dan dihtii olmmái guodđá áhčis ja eatnis ja bissu áhkás luhtte, ja dat guovttis šaddaba oktan oážžin.

De eaba leat šat guovttis, muhto okta.

Maid Ipmil nappo lea ovttastahtán, dan ii olmmoš galgga earuhit. »

Sii jerre sus: « Manne Movsses lea gohččon boatnjá addit earrogirjji go earrána áhkástis? »

Son vástidii: « Din váimmuid garasvuoda dihtii Movsses suovai din earránit áhkás, muhto álggu rájes ii lean nu.

Mun cealkkán didjiide: Dat gii earrána áhkástis mange eará go fuorrávuoda sivas, ja náitala oddásis, dahká náittosrihkuma. »

Máhttájeaddjit dadje sutnje: « Jos nu leažžá olbmá ja su áhká gaskkas, de lea buoret orrut náitalkeahttá. »

Son vástidii: « Eai buohkat sáhte áddet dán sáni, dušše sii geaidda dat addojuvvo.

Dasgo leat muhtumat geat ellet náitalkeahttá danne go sii riegádedje dohkkemeahttumin náittosdillái, earát danne go olbmot leat dahkan sin dohkkemeahttumin dasa; muhto leat maiddáí muhtumat geat ieža leat dahkan iežaset dohkkemeahttumin náittosdillái almmiriikka dihtii.

Áddejehkos dan, dat guhte sáhteš. »

Uhca mánážat guddojuvvojede Jesusa lusa, vai son bijašii giedaidis daid ala ja rohkadalašii, muhto máhttájeaddjit šiggo olbmuid.

De Jesus celkkii: « Diktet uhca mánáziid leat ráfis, allet ge hehte sin boahtimis mu lusa.

Dasgo almmiriika gullá dakkáračcaide. »

Ja son bijai giedaidis sin ala, ja dasto son vulggii doppe eret.

De bodii olmmái Jesusa lusa ja jearai: « Oahpaheaddji, maid buriid mun galgga dahkat, vai árbešin agálaš eallima? »

Jesus vástidii: « Manne don gohčodat mu buorin? »

Dušše okta lea buorre.

Muhto jos dáhtut beassat eallimii, de doala báhkkomiid! »

Son jearai: « Guđiid báhkkomiid? »

Jesus vástidii: « It galgga goddit, it galgga rihkkut náittosdili, it galgga suoládit, it galgga cealkit vearduodaštusa, don galgga gudnejahtit áhčát ja eatnát, ja don galgga ráhkistit lagamučča nugo iežat. »

Nuorra olmmái dajai sutnje: « Buot dáid lean doallan, mii mus velá váilu? »

Jesus vástidii: « Jos dáhtut leat ollis, de mana ja vuovdde buot opmodagat, ja atte visot váivváziidda. Dalle oáččut dávvira almmis.

Boade dasto ja čuovo mu! »

Go nuorra olmmái gulai dan, de manai eret moraš mielain, dasgo son lei hui rikkis.

Jesus celkkii máhttájeaddjiidasas: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Rikkis olmui lea váttis beassat almmiriikkii.

Mun cealkkán didjiide: Lea álkit kamelii mannat nállošalmmi čada go riggái beassat Ipmila riikkii. »

Go máhttájeaddjit gulle dan, de hirpmástuvve ja jerre: « Gii dalle sáhtta bestojuvvot? »

Jesus geahčai sidjiide ja celkkii: « Olbmuide dát gal lea veadjemeahttun, muhto Ipmilii buot lea vejolaš. »

De Biehtár dajai: « Mo dalle mii? Mii leat guodđán visot ja čuvvon du

Maid mii oazžut? »

Jesus vástidii sidjiide: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Go máilbmi riegáda oddasis ja Olbmobárdni čohkána hearvásvuoda truvdnui, de dii ge geat lehpēt čuvvon mu, oazžubehtet čohkkát guoktenuppelot truvnnus dubmemin Israela guoktenuppelot čeardda. Ja juohkehaš gii lea guođđán ruovttus dahje vieljaid dahje oappáid dahje áhči dahje eatni dahje mánáid dahje bealdduid mu nama dihtii, son oazžu mánggagardásaččat ruoktot ja árbe agálaš eallima.

Muhto olusat geat leat vuosttažin, šaddet mañimužžan, ja mañimuččat vuosttažin.

Dasgo almmiriika lea dáluisida láhkásaš gii vulggii olggos árrat iđedis bálkáhít láigobargiid viidnegárdásis.

Son soabai bargiiguin ovttá denaras beaivebálkán, ja de vuolggahii daid viidnegárdái bargat. Goalmmát diimmus manai fas olggos ja oinnii muhtumiid čuožžumin joavdelassan márkanšiljus.

Son dajai sidjiide: Mannet dii ge mu viidnegárdái!

Mun mávssán didjiide dan mii lea vuoigat.

Ja sii manne dohko.

Gudat diimmus ja ovccát diimmus son manai fas olggos ja dagai seammá láhkái.

Go son oktanuppelogat diimmus manai olggos, de gávnnai velá muhtumiid čuožžumin das, ja jearai sis: Manne dii čuožžubehtet dás joavdelassan geažos beaivvi?

Sii vástidedje: Danne go ii oktage leat bálkáhan min.

Son dajai sidjiide: Mannet dii ge mu viidnegárdái.

Go šattai eahket, de viidnegárdeisit dajai dálloallásis: Gohčo bargiid boahit ja atte daidda bálkká!

Álgge mañimuččaiiguin ja joatkke gitta vuosttamuččaide.

Sii geat ledje bálkáhuvvon oktanuppelogat diimmus, bohte ja ožžo ovttá denara guhtege.

Go vuosttamuččat bohte, de gádde oazžut eanet, muhto sii ge ožžo ovttá denara.

Sii vuostáiválde dan, muhto nimmorišgohte isida ala ja dadje: Sii geat bohte mañimužžan, leat bargan dušše ovttá diimmu, ja don dagat daid min dásásazžan, min geat leat gillán beaivvi noađi ja báhka.

Son jorggihii muhtumii sis ja dajai: Ustiban, in mun daga dutnje vearrut.

It go don leat soahpan muinna ovttá denaras?

Váldde dan mii gullá dutnje ja mana!

Mun hálidan addit mañimužžii seammá ollu go dutnje ge.

Ii go mus leat lohpi dahkat iežan opmodagain mo ieš dáhtun?

Vai lea go du čalbmi bahá go danne go mun lean buorre?

Nu mañimuččat šaddet vuosttamužžan, ja vuosttamuččat mañimužžan. »

Go Jesus vulggii bajás Jerusalemii, de válddii guoktenuppelot máhttájeaddjis sierra dohko manadettiin ja celkkii: « Gehččet, mii mannat bajás Jerusalemii, ja Olbmobárdni addojuvvo bajitbáhpaid ja čálaoahppavaččaid giedaide.

Sii dubmejit su jápmimii ja addet su báhkiniid háldui, ja son bilkiduvvo, spihččejuvvo ja russiinávlejuvvo.

Ja goalmmát beaivvi son bajásčuoččáldahttojuvvo. »

Dasto Sebedeusa bártniid eadni bodii Jesusa lusa oktan bártniidisguin, luoitádii čippiid ala ja sidai sus juoidá.

Jesus jearai: « Maid don dáhtut? » Nisu vástidii: « Cealkke ahte dát mu bártniguovttos beassaba čohkkát du bálldas du riikkas, nubbi olgeš giedat bealde ja nubbi gurut giedat bealde. »

Jesus celkkii bártniide: « Eahppi doai dieđe maid sihtabeahhti.

Sáhttibeahhti go doai juhkat dan geara man mun jugan? »

Soai vástideigga: « De sáhtte. »

Jesus celkkii sudnuide: « Mu geara šaddabeahhti gal juhkat; muhto mun in mearrit saji olgeš ja gurut giehtan bealde; dat lea sidjiide geaid mu Áhčči lea mearridan dasa. »

Go dat logis gulle dán, de moaráhuvve vieljašguoktái.

Muhto Jesus gohčui sin lusas ja celkkii: « Dii diehtibehtet ahte ráđdejeaddjit leat álbmogiid hearrát, ja ahte riikkaid bajimuččat dollet álbmogiid garra válddi vuolde.

Nu ii galgga leat din gaskkas.

Muhto dat guhte din gaskkas áigu leat stuoris, galgá leat din bálvleaddji, ja dat guhte din gaskkas áigu leat njunušin, galgá leat din šlávva, nugo Olbmobárdni ge ii leat bohtán bálvaluvvot, muhto bálvalit ja addit heakkas lonástussan eatnagiid ovddas. »

Go sii vulge Jerikos, de ollu olbmot čuvvo su.
Geaidnoguoras ledje čohkkámin guokte čalmmeheami, ja go soai gulaiga Jesusa vázzimin meattá, de čurviiga: « Hearrá, Dávveda bárdni, árpmit munno! »
Olbmot šiggo sudno vai soai jávohuvašeigga, muhto soai čuorvvuiga vel jitnoseabbot: « Hearrá, Dávveda bárdni, árpmit munno! »
De Jesus orustii, gohčui sudno boahit lusas ja jearai sudnos: « Maid doai dáhttubeahhti mu dahkat alcceseatte? »
Soai vástideigga: « Hearrá, divttášit munno čalmmiid rahpasit! »
Jesus árkkálmasttii sudno ja guoskkahii sudno čalmmiid.
Dallánaga oaidnigodiiga, ja soai čuovuiga su.
Go sii lahkanedje Jerusalemii ja bohte Betfagii mii lea Oljovári lahka, de Jesus vuolggahii guoktása máhttájeddiin ja celkkii sudnuide: « Manni gillái mii lea dudno ovdalis! Dallánaga go boahtribeahhti dohko, de gávdnabeahhti čadnojuvvon ásenas mas lea vársá. Čoavdi daid ja bukti mu lusa!
Ja jos oktage jearas, de daddji: Hearrá dárbbasa daid, muhto son vuolggaha daid dakkaviđe ruovttoluotta. »
Dát dáhpáhuvai vai ollašuvašii dat mii lea celkojuvvon profehta bokte: Celket Siona niidii: Geahča, du gonagas boahdá du lusa, vuollegážžan, riide áseniin, fievrošibiha várssáin. Máhttájeaddjiguovttos vulggiiga ja dagaiga nugo Jesus lei gohčcon sudno.
Soai vieččaiga ásenas ja vársá ja bijaiga olgguldabiktasiiddiska daid ala, ja Jesus čohkánii ásenas ala.
Olusat lebbo biktasiiddiset geainnu ala, earát čuhppe ovssiid muorain maiguin duorggastedje geainnu.
Ja olbmot guđet vázze ovddas ja čuvvo manis, čurvo: Hosianna, Dávveda bárdni!
Buessivdniduvvon lehkos son guhte boahdá Hearrá nammii!
Hosianna allagasas!
Go son manai Jerusalemii, de oppa gávpot lihkašgodii, ja buohkat jerre: « Gii son lea? »
Ja olbmot vástidedje: « Son lea Jesus, profehta, Nasaretas Galileas eret. »
Das maŋŋil Jesus manai tempelšilljui ja ájii eret buohkaid geat ledje vuovdimin ja oastimin das.
Son gomihii ruhtacuvkeheddjiid bevddiid ja duvvávuvdiid beaŋkkaid, ja celkkii sidjiide: « Lea čállojuvvon: Mu viessu lea rohkadallanviessu.
Muhto dii dahkabehtet dan rievvábiedjun. »
Čalmmeheamit ja lápmásat bohte su lusa tempelšiljus, ja son buoridii sin.
Muhto go bajitbáhpas ja čalaoahppavaččat oidne daid oavdudaguid maid son dagai, ja gulle mo mánat čurvo tempelšiljus: « Hosianna, Dávveda bárdni! » de sii moaráskedje ja jerre sus: « Gulat go maid sii dadjet? »
Jesus vástidii: « De gulan, muhto ehpet go goassege leat lohkan: Mánáid ja njuoratmánáid njálmmis don leat háhkan alccesat máidnuma! »
De son gudii sin ja manai olggos gávpogis Betaniai ja idjadii doppe.
Go son árrat idedis lei mannamin gávpogii, de nealgugodii.
Son oinnii fiikkonmuora geaidnoguoras ja manai dan lusa, muhto ii gávdnan das eará go lasttaid.
De son celkkii murrui: « It goassege šat galgga šaddadit šattuid! »
Dan seammás muorra ásttai.
Máhttájeaddjit ovddošedje go oidne dán ja jerre: « Mo fiikkonmuorra sáhtii ástat nu fargga? »
Jesus vástidii sidjiide: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Jos dii oskkošeidet ehpet ge eahpidivčče, de ehpet sáhtáše dušše dahkat dan maid mun dahken fiikkonmurrui, muhto dii sáhtášeidde maiddái dadjat dán várrái: Loktan ja bálkestahte iežat merrii! Ja dat dáhpáhuvašii. Ja buot maid ihkinassii dii átnubehtet rohkosiinnádet, oažžubehtet, jos oskubehtet. »
Go Jesus lei boahtan tempelšilljui ja lei oahpaheamen, de bajitbáhpas ja álbmoga vuorrasat bohte su lusa ja jerre: « Gean fámuin dagat don dán?
Gii lea addán dutnje dákkár fámu? »
Jesus vástidii sidjiide: « Mus ge lea gažaldat didjiide. Jos dii vástidehpet munnje, de mun cealkkán didjiide gean fámuin mun dagan dán.
Johanasa gásta, gos dat bođii?
Almmis vai olbmui? »

Sii árvaladde gaskaneaset: « Jos mii vástidit: Almmis, de son jearrá: Manne dalle ehpet oskon sutnje? »
Muhto jos mii vástidit: Olbmui, de fertet váruhit olbmui, dasgo buohkat atnet Johanasa profehtan. »
Danne sii vástidedje Jesusii: « Mii eat dieđe. »
De son celkkii sidjiide: « De in mun ge cealkke didjiide gean fámuin mun dagan dán. »
« Maid dii dás árvalehpet: Muhtun olbmás ledje guokte bártni.
Son manai nuppi lusa ja dajai: Bárdnán, mana odne viidnegárdái bargat.
Son vástidii: In mana, mun in hálit! Muhto mañnil son gáđai ja manai.
De áhčči manai nuppi bártni lusa ja dáhtui su dahkat seammá.
Son vástidii: De manan, hearrá. Muhto son ii mannan.
Goabbá sudnos dagai áhčiska dáhtu mielde? »
Sii vástidedje: « Vuosttaš bárdni. »
Jesus celkkii sidjiide: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Tuollárat ja fuorát mannet Ipmila riikii ovdal din.
Dasgo Johanas bodii din lusa ja oahpahii didjiide vanhurskkisvuoda geainnu, ehpet ge oskon sutnje, muhto tuollárat ja fuorát osko sutnje.
Ja vaikko dii oinniidet dan, de ehpet gáhtan mañnil ge, ehpet ge oskon sutnje. »
« Gullet eará veardádusa! Eanadoalli gilvvii viidnegárdi ja áiddui dan, rokkai viidneduolmmahaga dasa ja huksii geahččotoartna.
De son láigohii viidnegárddis muhtun viidnegárdebargiide ja vulggii olgoriikii.
Go čoaggináigi lahkanisgodii, de son vuolggahii bálvaleddjiidis viidnegárdebargiid lusa, vai oččošii oasis šattuin.
Muhto viidnegárdebargit válde gitta su bálvaleddjiid ja cábme ovttá, godde ovttá ja geađgádedje ovttá.
Fasttain son vuolggahii eará bálvaleddjiid, eanebuid go vuosttaš geardde, muhto sii dahke seammá láhkái singuin.
Loahpas son vuolggahii bártnis sin lusa, dasgo son jurddašii: Mu bártni sii goittot atnet árvvus.
Muhto go viidnegárdebargit oidne bártni, de dadje guhtet guoibmáseaset: Diet lea árbbolaš!
Bohtet, goddot su, de mii oazžut su árbbi.
Sii dohppejedje su, bálkestedje su viidnegárddis olggos ja godde su.
Go viidnegárdeisit boahtá, maid son dahká dáidda viidnegárdebargiide? »
Sii vástidedje: « Son addá daidda bahás olbmáide bahás loahpa ja láigoha viidnegárddis earáide, geat addet sutnje su oasi šattuin rivttes áigái. »
Jesus celkkii sidjiide: « Ehpet go leat goassege lohkan čállagiin: Dat geađgi man huksejeddjit hilgo, lea šaddan válđočiehkageađgin.
Dát lea Hearrá iežas dahku, ja dat lea ovddolaš min čalmmiide.
Danne mun cealkkán didjiide: Ipmila riika válđojuvvo dis eret ja addojuvvo dakkár álbmogii mii šaddada dan šattuid.
Ja dat gii gahččá dán geađggi ala, roasmmuhuvvá, ja dat gean ala geađgi gahččá, cuovkana. »
Go bajitbáhpát ja farisealaččat gulle su veardádusaid, de áddejedje ahte son sártnui sin birra.
Sii vigge válđit su gitta, muhto balle olbmui, dasgo dat atne su profehtan.
Jesus sártnui fas sidjiide veardádusaiguin: « Almmiriika sáhtta veardiduvvot gonagasain gii lágidii heajaid bárdnásis.
Son vuolggahii bálvaleddjiidis rávkat bovdejuvvon gussiid heajaide, muhto sii eai dáhtton boahtit.
De son vuolggahii eará bálvaleddjiid ja gohčui sin cealkit bovdejuvvon gussiide: Mun lean lágidan headjamállásiid; mu vuovssát ja buoiddes gálbbit leat njuvvojuvvon, ja buot lea gárvvis.
Bohtet heajaide!
Muhto sii eai beroštan das ja manne eret, muhtun beldosis ja muhtun gávpásis.
Muhtumat dohppejedje su bálvaleddjiid, illástedje ja godde sin.
Dalle gonagas suhtai ja vuolggahii soahteveagas, gottii dáid olmmošgoddiid ja buolláhii sin gávpoga.
De son celkkii bálvaleddjiide: Headjamállásat leat lágiduvvon, muhto bovdejuvvon guossit eai lean dohkálaččat heajaide.
Mannet dan dihtii geaidnoearuide ja bovdejeket heajaide buohkaid geaid deaivabehtet.

Ja bálvaleaddjit manne geainnuid mielde ja čohkkejedje buohkaid geaid deive, sihke baháid ja buriid, nu ahte headjalatnja dievai gussiin.
Muhto go gonagas bodii sisa dearvvahit gussiid, de oinnii muhtuma geas eai lean headjabiktasat badjelis.
Son jearai sus: Ustiban, mo don leat beassan deike headjabiktasiid haga?
Muhto son orui jávohaga.
De gonagas celkkii bálvaleddjiide: Čatnet su giedaid ja julggiid ja bálkestehket su olggobeallái seavdnjadassii; doppe sii čirrot ja gižahit bániid.
Dasgo eatnagat leat bovdejuvvon, muhto hárvásat leat välljejuvvon. »
De farisealaččat vulge ja ráddádalle mo sii sáhtášedje giellat su sániiguin.
Sii vuolggahedje máhttájeddjiideaset su lusa oktan herodialaččaiguin, ja sii dadje: « Oahpaheaddji, mii diehtit ahte don leat vuoiggaláš ja oahpahat Ipmila geainnu duohtavuoda mielde beroškeahttá das maid earát oaivvildežžet, dasgo don it geahča olbmo hámi beallái. Cealkke danne midjiide maid don oaivvildat: Lea go riehta máksit vearu keaisáarii vai ii? »
Muhto Jesus árvidii sin bahávuoda ja celkkii: « Dii guoktilaččat, manne geahččalehpet mu? Čájehehket munnje ruđa mainna máksibehtet vearudet. »
Sii geigejedje sutnje denara, ja son jearai: « Gean govva ja namma lea dás? »
Sii vástidedje: « Keaisára. »
De son celkkii sidjiide: « Addet dalle keaisáarii dan mii keaisáarii gullá, ja Ipmilii dan mii Ipmilii gullá. »
Go sii gulle dan, de ovddošedje ja gudde su.
Seammá beaivvi bohte su lusa muhtun saddukealaččat, sii geat čuoččuhit ahte bajásčuožžileapmi ii leat.
Sii jerre sus: « Oahpaheaddji, Movsses lea cealkán: Jos olmmái jápmá mánáheapmin, de su viellja galgá náitalit leaskkain ja addit vielljasis náli. Min gaskkas ledje čieža vieljaža. Vuosttaš náitalii, muhto jámii, ja go lei mánáheapmi, de gudii leaska vielljasis. Dat seammá dáhpáhuvai nubbái ja goalmádii ja buot čiehččasii. Loahpas jámii nisu ge. Gean áhkká son lea bajásčuožžileamis? Buohkat han leat leamaš náitalan suinna. »
Muhto Jesus vástidii sidjiide: « Dii čádjidehpet, danne go ehpet dovdda čállagiid ehpet ge Ipmila fámu. Dasgo bajásčuožžileamis eai náital eai ge náitojuvvo, muhto sii leat dego engelat almmis. Ja jábmiid bajásčuožžileami hárrái, ehpet go leat ge lohkan maid Ipmil lea cealkán didjiide: Mun lean Abrahamá Ipmil ja Issáha Ipmil ja Jáhkoba Ipmil. Ii son leat jábmiid Ipmil, muhto ealli olbmuid Ipmil. »
Go olmmošjoavkkut gulle dán, de ovddošedje sakka su oahpu.
Go farisealaččat gulle ahte Jesus lei buđdon saddukealaččaid njálmmi, de sii čoahkkanedje. Muhtun sis, muhtun láhkadovdi, hálidii geahččalit su ja jearai: « Oahpaheaddji, guhtemuš báhkkon lea lága stuorimus báhkkon? »
Son vástidii: « Don galggat ráhkistit Hearrá Ipmilat oppa váimmustat ja oppa sielustat ja oppa mielastat. Dát lea stuorimus ja mávssolaččamus báhkkon. Muhto nubbi lea seammá stuoris: Don galggat ráhkistit lagamuččat nugo iežat. Dán guovtti báhkkoma alde orru oppa láchka ja profehtat. »
Go farisealaččat ledje ain čoahkis, de Jesus jearai sis: « Maid dii árvalehpet Messiasa birra? Gean bárdni son lea? »
Sii vástidedje: « Dávveda. »
Son celkkii sidjiide: « Mo de Dávvet sáhttá Vuoiŋŋa bokte gohčodit su hearrán ja cealkit: Hearrá celkkii mu hearrái: Čohkán mu olgeš gieda beallái dassázii go mun bijan du vašálaččaid du julggiid vuollái. Jos dál Dávvet gohčoda Messiasa hearrán, mo son de sáhttá leat Dávveda bárdni? »
Muhto ii oktage sáhttán vástidit sutnje sáni ge. Ja dan beaivvi rájes ii oktage duostan šat jearrat sus maidege.
Das maŋŋil Jesus sárdnugodii olmmošjovkui ja máhttájeddjiide: Movssesa stuolus čohkkájit čálaoahppavaččat ja farisealaččat.
Dahket ja jeagadehket dan dihtii buot dan maid sii oahpahit didjiide.

Muhto allet daga sin daguid mielde, dasgo sii eai daga iežaset sániid mielde.
Sii čatnet lossa nodiid maid olbmot illá vedjet guoddit, ja bidjet daid olbmuid hárduid ala, muhto ieža eai hálit lihkaštittit daid suorbmagežiin ge.
Buot daguideaset sii dahket dušše danne vai olbmot oainnásedje daid.
Sii háhket alcceseaset govda rohkosecciid ja stuora bivttasdihiid; sii liikojit čohkkát boašsumusas go leat guossis ja synagogaid buoremus sajiin, ja sii dáhttot áinnas olbmuid buoráštittit sin márkansiljuin ja gohčodit sin rabbin.
Muhto allet divtte iežadet gohčoduvvot rabbin, dasgo okta lea din oahpaheaddji, ja dii lehpet buohkat oskuguimmežat.
Allet ge gohčot ovttage dáppe eatnama alde áhččineattet, dasgo okta lea din Áhčči, son gii lea almmis.
Allet ge divtte ovttage gohčodit din oahpisteaddjin, dasgo okta lea din oahpisteaddji, Kristus.
Dat guhte din gaskkas lea stuorimus, galgá leat din bálvaleaddji.
Dat guhte bajida iežas, vuoliduvvo, ja dat guhte vuolida iežas, bajiduvvo.
Vuoi din, čálaoahppavaččat ja farisealaččat! Dii guoktilaččat! Dii dahppabehtet olbmuide almmiriikka.
Ieža ehpet mana sisa ehpet ge suova mannat sisa sin geat áinnas dáhtošedje.
Vuoi din, čálaoahppavaččat ja farisealaččat!
Dii guoktilaččat! Dii háhpohallabehtet leaskkaid dáluid ja lohkahehtet guhkes rohkosiid; dan dihtii oážžubehtet garraset duomu.
Vuoi din, čálaoahppavaččat ja farisealaččat! Dii guoktilaččat! Dii johtibehtet eatnamiid ja čáziid mielde, vai vuoiččáseiddet ovtta áidna olbmo juvddálaš oskui.
Ja go dat menestuvvá, de dahkahehtet su helveha oapmin, guovtti geardái bahábun go dii ieža.
Vuoi din, čalmmehis oahpisteaddjit! Dii dadjabehtet: Jos guhtege vuordnu tempela bokte, de ii dat leat mihkkege; muhto jos guhtege vuordnu tempela golliid bokte, de vuortnus čatná.
Dii čalmmehis jallat! Goabbá lea stuorit, golli vai tempel mii basuha golli?
Dii dadjabehtet: Jos guhtege vuordnu áltára nammii, de ii dat leat mihkkege; muhto jos guhtege vuordnu oaffarskeaŋka bokte mii lea áltára alde, de vuortnus čatná.
Dii čalmmeheamit! Goabbá lea stuorit, oaffarskeaŋka vai áltár mii basuha skeaŋka?
Dat gii vuordnu áltára nammii, vuordnu sihke dan ja buot daid bokte mat leat áltára alde.
Dat gii vuordnu tempela nammii, vuordnu sihke dan ja su bokte gii orru das.
Ja dat gii vuordnu almmi nammii, vuordnu Ipmila truvnnu ja su bokte gii čohkká dan alde.
Vuoi din, čálaoahppavaččat ja farisealaččat! Dii guoktilaččat! Dii addibehtet logádas minttain, dillain ja gárveniin, muhto ehpet beroš das mas lea eanet deaddu lágas: vuoigatvuodas, váibmoládisvuodas ja oskkáldasvuodas.
Dáid berrešeiddet dahkat, vajáldahtekeahhtá eará báhkkomiid.
Dii čalmmehis oahpisteaddjit! Dii sillebehtet eret čuoikka, muhto njelastehpet kamela!
Vuoi din, čálaoahppavaččat ja farisealaččat! Dii guoktilaččat! Dii buhtistehpet geara ja gári olggul, muhto siskkil lea dievva rievádus ja mearihisvuohta.
Čalmmehis farisealaš! Buhtis vuos geara siskkil, de dat buhtásmuvvá olggul ge!
Vuoi din, čálaoahppavaččat ja farisealaččat! Dii guoktilaččat! Dii lehpet dego vielgadin kálkejuvvon hávddit, olggul dat gal orrot čábbát, muhto siskkil leat dievva jámešdávttit ja juohkelágán buhtismeahttunvuohta.
Seammá láhkái dii gis orrubehtet vanhurskásat olbmuid čalmmiin, muhto siskkildasas lea dievva guoktilašvuohta ja lágahisvuohta.
Vuoi din, čálaoahppavaččat ja farisealaččat! Dii guoktilaččat! Dii huksebehtet hávdemuittuid profehtaide ja činjahpet bassi olbmuid hávdemearkkaid ja dadjabehtet: Jos mii livččiimet eallán máddariiddámet áiggi, de eat livčče searvan goddit profehtaid.
Dáinna dii duodaštehpet ieža ahte dii lehpet sin mánát guđet godde profehtaid.
Jotket dasto dan maid din máddarat álggahedje, dassá go mihttu dievvá.
Dii gearbmašat ja gearpmaščivggat! Mo dii sáhtibehtet vealtat dubmejuvvomis helvehii?
Danne mun vuolgahan din lusa profehtaid, viisáid ja čálaoahppavaččaid.
Muhtumiid dii goddibehtet ja russiinávebehtet, earáid dii spihččebehtet din synagogain ja doarridehpet gávpojis gávpoji.
Nu boahtá din badjelií buot vigihis varra mii lea golggahuvvon eatnama alde, vanhurskkis Abela vara rájes gitta Sakarja, Barakja bártni, vara rádjái, gean dii gottiidet tempela ja áltára gaskii.
Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dát buolva gártá vástidit buot dáid ovddas!

Jerusalem, Jerusalem, don guhte gottát profehtaid ja geadgádat sin geat leat vuolggahuvvon du lusa!

Man dávjá mun livččen dáhtton čohkket du mánáid, dego vuonccis čohkke čivggaidis soajáidis vuollái. Muhto ehpēt dii dáhtton.

Gehččet, din tempel guđđojuvvo ávdimin!

Dasgo mun cealkkán didjiide: Dás maŋás ehpēt eisege oainne mu ovdal go dadjabehtet: Buressivdniduvvon lehkos son guhte boahtá Hearrá nammii!

Go Jesus vulggii tempelis ja lei mannamin olggos, de su máhttájeaddjit bohte su lusa ja čujuhedje tempelviesuide.

Muhto son celkkii: « Oaidnibehtet go buot dáid? Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dás ii báze geadgi geadggi ala, muhto buot gaikkoduvvo. »

Go son lei čohkkámin Oljováris eai ge lean earát das, de máhttájeaddjit bohte su lusa ja jerre: « Mital midjiide, goas dát dáhpáhuvvá, ja mii lea du boahtima ja dálá máilmmi loahpa mearka? »

Jesus vástidii sidjiide: Váruhehket amas oktage čádjidahttit din!

Dasgo olusat bohtet mu nammii ja dadjet: « Mun lean Messias. » Ja sii čádjidahttet olusiid. Dii gullabehtet soahtešláma ja sodiid birra. Váruhehket amadet suorganit!

Dasgo dát ferte dáhpáhuvvat, muhto loahppa ii leat vel boahtán.

Álbmot čuožžila álbmoga vuostái ja riika riikka vuostái, ja ollu báikkiin šaddá nealgi ja eatnandoarggástusat.

Muhto buot dát leat dušše ávttaid álgu.

De sii bidjet din átestusaide ja goddet din, ja buot álbmogat vašuhit din mu nama dihtii. Eatnagat vearránit ja behttet ja vašuhit guhtet guimmiideaset.

Ollu vearri profehtat čuožžilit ja fillejit olusiid.

Ja dan dihtii go lágahisvuohta lassána, eanemusaid ráhkisvuohta čoasku.

Muhto dat guhte bissu nanusin gitta loahpa rádjái, bestojuvvo.

Ja dát riikka evangelium sárdniduvvo duodaštussan buot álbmogiidda, ja de boahtá loahppa.

Go dii oaidnibehtet čuožžumin bassi báikkis bilideaddji fastivuoda, man birra profehtha Dánel lea sárdnon, – vuhtiiváldos lohkki dan!

– dalle fertejit sii geat leat Judeas, báhtarit váriide; dat gii lea dáhki alde, ii galgga njiedjat viežžat maidege viesustis, ii ge dat gii lea bealddus galgga máhccat ruoktot viežžat biktasis.

Vuoi áhpehemiid ja njamaheddjiid daid beivviid!

Rohkadallet amadet dárbbasit báhtarit dálvet dahje sábbáhin.

Dasgo dalle šaddet dakkár stuora átestusat mat eai leat leamaš máilmmi álggu rájes gitta otnázi, ja mat eai šatta šat goassege.

Jos dat áigi ii oaniduvvoše, ii šattaše oktage olmmoš bestojuvvot.

Muhto sin dihtii geat leat välljejuvvon, oaniduvvo diet áigi.

Jos oktage dadjá didjiide: « Gea, dá lea Messias! » dahje: « Duo son lea! » de allet oskko dasa!

Dasgo vearri messiasat ja vearri profehtat čuožžilit ja dahket stuora mearkkaid ja oavdudaguid jos de mat čádjidahtásedje sin ge geat leat välljejuvvon.

Gullet, mun lean cealkkán didjiide dan ovddalgihtii!

Jos sii nappo dadjet didjiide: « Gea, son lea meahcis », de allet mana dohko, dahje: « Gea, son lea gámmáriin », de allet oskko dasa.

Dasgo seamma láhkái go álddagas boahtá nuortan ja šleadgu gitta oarjjás, nu lea Olbmobártni bohtin.

Gos rábbi lea, dohko čeahkkanit goaskimat.

Muhto dallánaga daid beivviid átestusaid maŋnil beaivváš sevnjoda ii ge mánnu báitte, násttit gahččet vuolás almmis, ja almmi fámut lihkahuvvojit.

Dalle Olbmobártni mearka ihtá albmái, ja buot máilmmi olmmošcearddat luibmet, ja sii oidnet Olbmobártni bohtimin almmi balvaid alde fámuin ja stuora hearvásvuodain.

Son vuolggaha engeliiddis alla básónšuoŋain, ja sii čohkkejit njealji máilbmečiegas sin geaid son lea välljen, almmi nuppi ravddas gitta nuppi ravdi.

Ohppet veardádusa fikkonmuoras: Go dan oavssit ožžot állosa ja lasttaid, de diehtibehtet ahte lea geassumin.

Nu diehtibehtet maiddái dii, go oaidnibehtet buot dáid dáhpáhuvvamin, ahte son lea lahka ja čuožžumin uvssa ovddas.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dát buolva ii noga ovdal go buot dát dáhpáhuvvot.

Albmi ja eanan duššet, muhto mu sánit eai goassege dušša.

Muhto dan beivvi ja diimmu ii oktage dovdda, eai almmi enjelat ii ge Bárdni, muhto duššefal Áhčči.

Nugo lei Noa beivviid, nu lea maiddái go Olbmobárdni bohtá.

Ovdal stuoradulvvi sii borre ja juhke, náitaladde ja náite gitta dan beivvi rádjái go Noa manai árkka sisa, eai ge sii ádden maidege ovdal go dulvi bodii ja válddii eret sin buohkaid.

Nu lea maiddái go Olbmobárdni bohtá.

Dalle leat guokte olbmá bealddus; nubbi vižžojuvvo, ja nubbi báhcá.

Guokte nissona ferdneba milluin; nubbi vižžojuvvo, ja nubbi báhcá.

Gohcet dan dihtii, dasgo dii ehpet dieđe guđe beivvi din Hearrá bohtá.

Muhto dán dii diehtibehtet: Jos dáluisit diedášii guđe idjagohcinvuorus suola bohtá, de gozášii ii ge divttáše su gaikut iežas viesu.

Lehket nappo dii ge gárvásat, dasgo Olbmobárdni bohtá dan diimmu go ehpet leat vuordimin.

Gii lea dalle oskkáldas ja jierpmálaš bálvaleddji, gean isit lea gohčcon bearráigeahččat eará bálvaleddjiid, vai son attášii sidjiide borramuša rivttes áigái?

Ávdugas dat bálvaleddji gean isit gávdná dahkamin dán go son máhccá.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Isit bidjá su bearráigeahččat buot opmodagaidis.

Muhto jos bálvaleddji lea fuotni ja dadjá: « Ii mu isit boade vel », ja son huškugohtá eará bálvaleddjiid ja borragohtá ja juhkagohtá juhkkiiguin, de dan bálvaleddji isit bohtá dan beivvi go son ii leat vuordimin ja dan diimmu go son ii dieđe, ja časká su jámas ja bidjá su guoktilaččaid seahká; doppe sii čirrot ja gižahit bániid.

Almmiriika sáhtta veardiduvvot logiin nuorra nieiddain geat válde lámppáset ja vulge olggos irggi ovddal.

Vidás sis ledje jallat ja vidás jierpmálaččat.

Jallat válde mielde lámppáset, muhto eai oljju.

Jierpmálaččat válde mielde lámppáset oktan oljolihtiin.

Go irgi ádjánii, de sii buohkat oadestuvvagohte ja nohkke.

Muhto gaskaija áiggi gullui čuorvvas: « Irgi bohtá! Mannet su ovddal! »

De buot nieiddat morihedje ja gárvvistedje lámppáset.

Jallat dadje jierpmálaččaide: « Addet midjiide oljjusteattet, dasgo min lámppát jáddagohtet. »

Muhto jierpmálaččat vástidedje: « Eat atte, ii leat doarvái olju sihke alceseamet ja didjiide; mannet baicca gávpeolbmá lusa oastit! »

Dan botta go sii ádjánedje gávppis, irgi bodii, ja sii geat ledje ráhkkanan, manne sinna heajaide, ja uksa giddejuvvui.

Maŋŋil eará nieiddat ge bohte ja dadje: « Hearrá, hearrá, rabas uvssa midjiide! »

Muhto son vástidii sidjiide: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Mun in dovdda din. »

Gohcet dan dihtii, dasgo dii ehpet dieđe beivvi ehpet ge diimmu.

Dalle geavvá ná: Olmmái lei vuolgimin olgoriikii. Son gohčui bálvaleddjiid lusas ja oskkildii sidjiide opmodagas: Muhtumii son attii vihtta taleantta, muhtumii guokte ja muhtumii fas ovta, juohkehažžii su fiehtuid ektui.

De son vulggii.

Son gii lei ožžon vihtta taleantta, manai dallánaga ja gávppašii daiguin ja dinii vihtta taleantta vel.

Son gii lei ožžon guokte taleantta, dagai seammá ja dinii guokte taleantta vel.

Muhto son gii lei ožžon ovta taleantta, rokkai ráiggi eatnamii ja čiegai isidis ruđa dohko.

Go lei vássán guhkes áigi, de bálvaleddjiid isit máhcai ja dahkagođii logu singuin.

Son gii lei ožžon vihtta taleantta, buvtii vihtta taleantta lassin ja dajai: « Hearrá, don oskkildit munnje vihtta taleantta; gea, mun lean dinen vihtta vel. »

Su isit vástidii: « Bures dahkkon! Don leat buorre ja oskkáldas bálvaleddji.

Don leat leamaš oskkáldas uhcánaččain, mun attán ollu du hálđui.

Boade sisa isidat illui! »

Maiddái son gii lei ožžon guokte taleantta, bodii ja dajai: « Hearrá, don oskkildit munnje guokte taleantta; gea, mun lean dinen guokte vel. »

Ja su isit vástidii: « Bures dahkkon! Don leat buorre ja oskkáldas bálvaleddji.

Don leat leamaš oskkáldas uhcánaččain, mun attán ollu du hálđui.

Boade sisa isidat illui! »

Loahpas bodii son gii lei ožžon ovta taleantta, ja dajai: « Hearrá, mun dihten ahte don leat garra olmmái gii láddjet doppe gosa it leat gilván, ja čohkket doppe gosa it leat bidgen.

Danne mun ballájin ja čihken du taleantta eatnamii.

Gea, dá lea dat mii lea du »

Muhto isit vástidii sutnje: « Don heajos ja láikkes bálvleaddji! Don dihtet ahte mun láddjen doppe gosa in leat gilván, ja čohkken doppe gosa in leat bidgen.

Dan dihtii livččet berren addit mu ruđa ruhtalonuheddjiide, de livččen ožžon dan ruovttoluotta reanttuiguin go máhccen.

Váldet danne sus taleantta ja addet dan sutnje geas leat logi!

Dasgo juohkehažžii geas lea, addojuvvo ja son oažžu valljugasat ge. Muhto geas ii leat, sus váldojuvvo vel dat ge eret mii sus lea.

Ja bálkestehket dán gealbbohis bálvleaddji olggobeallái seavdnjadassii; doppe sii čirrot ja gižahit bániid. »

Go Olbmobárdni bohtá hearvásvuodastis, ja buot engelat suinna, de son čohkána hearvásvuoda truvdnu.

Buot álbmogat čohkkejuvvojit su ovdii, ja son rátká sin, dego geahčči rátká sávzzaid gáiccain; sávzzaid bidjá olgeš beallái ja gáiccaid gurut beallái.

De gonagas cealká daidda geat leat su olgeš bealde: « Bohtet deike, dii geaid mu Áhčči lea buressivdnidan, ja árbejehket dan riikka mii lea ráhkaduvvon didjiide máilmmi vuodđudeami rájes.

Dasgo mun ledjen nealggis, ja dii attiidet munnje borrat; mun ledjen goikkus, ja dii attiidet munnje juhkat; mun ledjen amas, ja dii válddiidet mu vuostái; mun ledjen álás, ja dii gárvvoheddet mu; mun ledjen buohcamin, ja dii galliidet mu; mun ledjen giddagasas, ja dii bodiidet mu lusa. »

De vanhurskásat vástidit sutnje: « Hearrá, goas mii oinniimet du nealgumin ja attiimet dutnje borrat, dahje goikkus ja attiimet dutnje juhkat?

Goas oinniimet du amasin ja válddiimet du vuostái, dahje álásin ja gárvvoheddimmat du?

Goas oinniimet du buohcamin dahje giddagasas, ja galliidet du? »

Ja gonagas vástida sidjiide: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Buot maid dii lehpēt dahkan oktii dán mu uhcimus vieljažiin, dan lehpēt dahkan munnje. »

Dasto son cealká sidjiide geat leat su gurut bealde: « Mannet eret mu luhtte, dii geat lehpēt garuhuvvon, agálaš dollii, mii lea ráhkaduvvon beargalahkii ja su engeliidda.

Dasgo mun ledjen nealggis, ehpet ge dii addán munnje borrat; mun ledjen goikkus, ehpet ge addán munnje juhkat; mun ledjen amas, ehpet ge váldán mu vuostái; mun ledjen álás, ehpet ge gárvvohan mu; mun ledjen buohcamin ja giddagasas, ehpet ge gallen mu. »

Dalle sii vástidit sutnje: « Hearrá, goas oinniimet mii du nelgon dahje goikan dahje amasin dahje álásin dahje buohcamin dahje giddagasas veahketkeahttá du? »

Dalle son vástida sidjiide: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Buot maid dii ehpet leat dahkan oktii dán uhcimusain, dan ehpet leat dahkan munnje ge. »

Ja dát mannet eret agálaš ránggáštussii, muhto vanhurskásat agálaš eallimii.

Go Jesus lei geargan sárdnideames, de celkkii máhttájeddjiidasas: « Dii diehtibehtet ahte beassáat leat guovtti beavvi geažes, ja dalle Olbmobárdni addojuvvo russiinávlejuvvot. »

Bajitbáhpát ja álbmoga vuorrasat čohkkanedje dál bajimušbáhpá Kaifasa gárdimii ja lihtodedje váldit Jesusa gitta gávvilvuodain ja goddit su.

Sii dadje: « Muhto allot dattege fal basiid áiggi, amaset olbmot stuimmáskit. »

Go Jesus lei Betanias, spihtálaš Simmona viesus, de bodii su lusa nisu geas lei divrras hádjavuoiddas alabástalihti dievva. Son leikii dan Jesusa oaivái go son lei čohkkámin beavddis.

Máhttájeadjit oidne dán ja suhtte. Sii dadje: « Masa lea diekkár skihtardeapmi ávkin?

Vuoidasa han livččii sáhttán vuovdit buori haddái ja addit ruđaid gefide. »

Muhto Jesus fuobmái dán ja celkkii sidjiide: « Manne dii vuorjabehtet su?

Son lea dahkan munnje buori dagu.

Geafit gal leat álo din luhtte, muhto mun in leat álo din luhtte.

Go son leikii dán vuoidasa mu rupmaša badjel, de son vuoiddai mu hávdádeami várás.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Gos ihkinassii oppa máilmmis dát evangelium sárdniduvvo, mitaluvvo maiddái dát dahku su muitun. »

Dalle okta dan guoktenuppelohkásis, gean namma lei Judas Iskariot, manai bajitbáhpaid lusa ja dajai: « Man ollu mávssášeiddet munnje jos mun attášin su din háldui? »

Sii mákse sutnje golbmalogi silbaruđa.

Ja dan rájes son ohcagodii liibba beahttit su.

Suvrrokeahtes láibbiid basiid vuosttaš beavvi máhttájeaddjit bohte Jesusa lusa ja jerre: « Gosa don hálidat min lágídit alcesat beassásmállásiid? »

Jesus vástidii: « Mannet gávpogii, dan olbmá lusa gean diehtibehtet ja dadjet sutnje: Oahpaheadji cealká: Mu diibmu lea lahkaneamen; du luhtte mun hálidan borrat beassásmállásiid máhttájeaddjiidanguin. »

Máhttájeaddjit dahke nugo Jesus lei gohččon sin ja ráhkadedje beassásmállásiid. Eahkedis son čohkánii beavdái dainna guoktenuppelohkásiin.

Go sii ledje boradeamen, de son celkkii: « Duođaid, mun cealkkán didjiide: Muhtun dis beahtá mu. »

De sii šadde morrašii, ja okta nubbi jearragodii sus: « Almma mun gal in leat dat, Hearrá? »

Muhto Jesus vástidii sidjiide: « Dat gii buonjostii láibbi lihtis muinna oktanaga, lea dat guhte beahtá mu. »

Olbmobárdni vuolgá eret, nugo lea čállojuvvon su birra, muhto vuoi dan olbmo guhte beahtá Olbmobártni!

Dan olbmui livččii buoret jos ii livčče goassege riegádan. »

Judas, guhte behtii su, jearai: « Almma mun gal in leat dat, rabbi? »

Jesus vástidii: « Ieš han don dadjet dan. »

Go sii ledje boradeamen, de Jesus válddii láibbi, rohkadalai giittusrohkosa, doadjalii dan, attii máhttájeaddjiidasas ja celkkii: « Váldet ja borret! Dát lea mu rumaš. »

Ja son válddii geara, giittii Ipmila, attii sidjiide ja celkkii: « Juhket buohkat dás! »

Dasgo dát lea mu varra, lihtu varra, mii golggahuvvo eatnagiid ovddas sudduid ándagassii addojupmin.

Ja dán mun cealkkán didjiide: Dán rájes mun in juga šat dán viidnemuora šattus ovdal go dan beavvi go mun jagan varas viinni dinguin Áhččán riikkas. »

Go sii ledje lávlon máidnunlávлага, de manne olggos Oljovárrái.

Doppe Jesus celkkii sidjiide: « Otná ija dii buohkat vearránehpēt mus, dasgo lea čállojuvvon: Mun časkkán geahčči, ja eallu biedgana. »

Muhto manñil go mun lean bajásčuoččáldahttojuvvon, de mun manan din ovdalis Galileai. »

Biehtár dajai sutnje: « Vaikko buohkat de vearránivčče dus, de mun goittot in goassege daga dan. »

Jesus vástidii: « Duođaid, mun cealkkán dutnje: Otná ija, ovdal go vuoncávaris biškkáda, don biehttalat mu golbmii. »

Biehtár dajai sutnje: « Vaikko vel jámášin duinna, de in eisege biehttal du »

Nu buot eará máhttájeaddjit ge dadje.

Dasto Jesus bodii Getsemane-nammasaš báikái oktan máhttájeaddjiidisguin, ja son celkkii sidjiide: « Čohkánehkēt dása dan boddii go mun manan rohkadallat. »

De son válddii fárrosis Biehtára ja Sebedeusa bártniguovtto, ja son morašišgodii ja ballagodii sakka.

Son celkkii sidjiide: « Mu siellu lea lossa morrašis jápmima rádjai. Báhcet dása ja gohcet muinna! »

Son manai veaháš guhkkeli, luoitádii eatnamii muođuidis ala ja rohkadalai: « Áhčážan! Jos leažža vejolaš, de divtte dán geara mannat mu meattá. »

Allos dattege šaddo nugo mun dáhtun, muhto nugo don dáhtut. »

Son máhcai máhttájeaddjiidis lusa ja gávnnai sin oadđimin, ja son celkkii Biehtárii: « Ehpēt de nagadan gohcit muinna ovttage diimmu. »

Gohcet ja rohkadallet amadet šaddat geahččalussii!

Vuoigŋa gal lea geargat, muhto oazži lea headju. »

Son manai nuppádassii fas eret ja rohkadalai: « Áhčážan! Jos dát gearra ii sáhteš mannat jugakeahtá mu meattá, de šaddos du dáhttu! »

Go son bodii ruovttoluotta, de gávnnai sin fas oadđimin, dasgo sin čalmmit ledje lossadat nahkáriin.

Dál son gudii sin ja manai fas eret goalmádassii ja rohkadalai, seammá sániiguin go ovdal ge. De bodii fas máhttájeaddjiid lusa ja celkkii: « Lehpēt go dii ain oadđimin ja vuoigŋasteamen? Diibmu lea boahtán go Olbmobárdni addojuvvo suddolaččaid giedaide. Čuožžilehkēt, vulgot! Gehččet, son guhte beahtá mu, lea lahka. »

Go son lei ain sárdnumin, de bodii Judas, okta dan guoktenuppelohkásis, ja su fárus stuora joavku mas ledje miehkit ja soappit.

Sii bohte bajitbáhpaid ja álbmoga vuorrasiid luhtte.

Beahhti lei siehtadan singuin mearka: « Dat gean mun cummistan, son dat lea. Váldet su! »

Ja dan seammás son manai Jesusa lusa ja dajai: « Bures, rabbi! » ja cummistii su.

Muhto Jesus celkkii sutnje: « Ustiban, daga dan man várás don leat boahtán! »

De earát ge bohte su lusa ja dohppejedje Jesusa ja válde su gitta.

Okta sis geat ledje suinna, rohhtii dalle miehkis ja čuolastii bajimušbáhpa bálvleaddji ja čuohtai sus bealji eret.

Jesus celkkii sutnje: « Nahket miehkát fas dohppii.

Dasgo son guhte dorvvasta miehkkái, gahččá miehki ovddas.

Jáhkát go don ahte mun in sáhtáše jearrat Áhčistan, ja son vuolggahivččii munnje eanet go guoktenuppelot legionana engeliid.

Muhto mo ollašuváshedje dalle čállagat mat celket ahte dát galgá dáhpáhuvvat? »

Dan seammás son celkkii dan jovkui mii lei boahtán: « Dii lehpet vuolgán mihkiiguin ja soppiguin váldit mu gitta, dego livččen rievvár.

Mun čohkkájin tempelšiljus ja oahpahin beaivválaččat, ehpet ge dii váldán mu gitta.

Muhto buot dát lea dáhpáhuvvan vai profetaid čállagat ollašuváshedje. »

De buot máhttájeaddjit gudde su ja báhtaredje.

Sii geat ledje váldán Jesusa gitta, dolvo su dál bajimušbáhpa Kaifasa lusa, gosa čálahppavaččat ja vuorrasat ledje čeahkkanan.

Biehtár oavnnjildii Jesusa gitta bajimušbáhpa gárdimii; doppe son manai šilljui ja čohkánii fávttaid gaskii geahččat mo loahpas geavvá.

Bajitbáhpát ja oppa Ráđđi oččodedje vearri duodaštusa Jesusa vuostái, vai beasašedje dubmet su jápmimii.

Muhto eai sii gávdnan maidege, vaikko mánga vihtana bukte vearri duodaštusaid.

Loahpas bohte guovttis geat dajaiga: « Dát olmmoš lea cealkán: Mun máhtán gaikkodit Hearrá tempela ja hukset dan fas golmma beaivvis. »

Dalle bajimušbáhppa čuožžilii ja jearai sus: « Ii go dus leat mihkkege dadjamušaid sudno áššáskuhttimiidda? »

Muhto Jesus orui jávohaga.

Bajimušbáhppa dajai: « Ealli Ipmila bokte mun vuortnuhan du cealkit midjiide: Leat go don Messias, Ipmila Bárdni? »

Jesus vástidii: « Ieš han don dadjet dan.

Muhto mun cealkán didjiide: Dás duohko dii beassabehtet oaidnit Olbmobártni čohkkámin Fámu olgeš gieđa bealde ja boahtimin almmi balvvaid alde. »

Dalle bajimušbáhppa gaikkihii biktasis guovdat ja dajai: « Son lea bilkidan Ipmila!

Maid mii dál vihtaniiguin?

Dii lehpet gullan bilkadusa.

Maid dii oaivvildehpet? »

Sii vástidedje sutnje: « Son lea sivalaš jápmit. »

De sii čolge su muođuid njeaiga ja čorbme su. Earát spežžo su muođuide ja dadje: « Messias, einnos dal midjiide! Gii čorpmai du? »

Dan botta Biehtár čohkkái olggobealde šiljus.

Muhtun biigá bodii su lusa ja dajai: « Don han maid ledjet dainna galilealaččain Jesusiin. »

Muhto Biehtár biehttalii buohkaid gullut ja dajai: « Mun in ádde maid don hálažat. »

Go son manai poartalatnjii, de eará biigá oinnii su ja dajai daidda geat ledje čuožžumin das: « Diet lei nasaretlaččain Jesusiin. »

Biehtár fas biehttalii ja vuortnui: In mun dovdda dien olbmo.

Veahá maŋelaš bohte sii geat ledje čuožžumin das, Biehtára lusa ja dadje: « Duodaid, don leat maid okta sis! Dat han gullo du suopmanis. »

De son riemai garrudit ja vuordnut: « Mun in dovdda dien olbmo. »

Dan seammás vuoncávaris biškkádii.

De Biehtár muitái maid Jesus lei cealkán sutnje: « Ovdal go vuoncávaris biškkáda, don biehttalat mu golbmii. » Ja son manai olggos ja čierui bahččagit.

Árrat idedis buot bajitbáhpát ja álbmoga vuorrasat čeahkkanedje ja mearridedje goddit Jesusa.

Sii čatne su, dolvo su eret ja adde su eananhearrá Pilatusa háldui.

Go Judas gii lei beahtán Jesusa, oinnii ahte Jesus lei dubmejuvvon, de son gáđai ja doalvvui dan golbmalogi silbaruđa ruovttoluotta bajitbáhpaide ja vuorrasiidda ja dajai: « Mun lean suddudan ja beahtán vigihis vara. »

Sii vástidedje: « Mii ba das guoská midjiide?

Diet lea du iežat ášši. »

De son bálkestii ruđaid tempelii ja manai ja harcii iežas.

Bajitbáhpat válde silbaruđaid, muhto dadje: « Ii leat lobálaš bidjat daid tempelbumbái, go dat leat varraruđat. »

De sii mearridedje oastit láirálihttedahkki bealddu daiguin ja geavahit dan vierrásiid hávdebáikin.

Dan dihtii dat bealdu gohčoduvvo Varrabealdun vel otná beaivvi ge.

Nu ollašuvai dat mii lea celkojuvvon profehta Jeremia bokte: Sii válde dan golbmalogi silbaruđa, hatti, masa israellaččat árvoštalle dán olbmá, ja daiguin sii oste láirálihttedahkki bealddu, nugo Herra lei gohččon mu.

Jesus dolvojuvvui dál eananhearrá ovdii.

Ja eananhearrá jearai sus: « Leat go don juvddálaččaid gonagas? »

Jesus vástidii: « Ieš han don dadjet dan. »

Muhto go bajitbáhpat ja vuorrasat váidaledje su, de son ii vástidan maidege.

Dalle Pilatus jearai sus: « It go don gula man garrasit sii sivahallet du? »

Muhto Jesus ii vástidan sáni ge, ja eananhearrá imaštalai sakka.

Basiid áiggi eananhearrá lávii luoitit luovus ovttá fánnga, gean olmmošjoavku dáhtui.

Dan áiggi lei giddagasas muhtun bahábeakkálmás olmmái gean namma lei Barabbas.

Pilatus jearai dál sis geat ledje čoahkkanan: « Goappá dii dáhttubehtet mu luoitit luovus, Barabbasa vai Jesusa, gii gohčoduvvo Messiasin? »

Dasgo son árvidii ahte sii ledje addán Jesusa su háldui gáđavuodas.

Go Pilatus lei čohkkámin duopmárstuolus, de bodii sátne sutnje su áhkás: « Ale daga maidege dán vanhurskkis olbmái!

Dasgo mus ledje surgadis niegut mannan ija su dihtii. »

Muhto bajitbáhpat ja vuorrasat hálahedje olbmuid gáibidit Barabbasa luovus ja goddit Jesusa.

Go eananhearrá jearai sis: « Goappá dii dáhttubehtet mu luoitit luovus? »

de sii vástidedje: « Barabbasa. »

Pilatus jearai: « Maid mun dalle dagan Jesusii, gii gohčoduvvo Messiasin? »

Buohkat čurvo sutnje: « Russiinávle su! »

Son jearai: « Maid baháid ba son lea dahkan? »

Muhto sii huike ain jitnoseabbot: « Russiinávle su! »

Go Pilatus oinnii ahte son ii sáhte šat dahkat maidege, ja ahte stuibmi lassánii, de son válddii čázi ja basai gieđaidis olbmuid oaidnut. Son dajai: « Mun lean vigiheapmi dán olbmá varrii. Dát lea din ovddasvástáduš. »

Oppa joavku vástidii sutnje: « Bohtos su varra min ja min mánáid badjelii! »

De son luittii Barabbasa luovus, muhto Jesusa son spihččehii ja attii russiinávlejuvvot.

Eananhearrá soalddáhat válde Jesusa mielddiset ladná ja čohkkejedje oppa fáktaveaga su birra.

Sii nuolahedje su ja hengejedje skárlatruxses soalddátbiktasa su olggiid ala, bárgidedje bastilislátnjákruvnnu ja bidje dan su oaivái ja bidje soappi su olgeš gihtii.

Sii luoitádedje su ovdii, bilkidedje su ja dadje: « Dearvva dutnje, juvddálaččaid gonagas! »

Ja sii čolge su njeaiga, dohppejedje soappi ja časke su oaivái.

Go sii ledje bilkidan su, de nulle sus soalddátbiktasa ja cogge sutnje fas iežas biktasiid.

De sii dolvo Jesusa russiinávlejuvvot.

Dohko manadettiin sii deive kyrenelaš olbmá gean namma lei Simmon, ja bággejedje su guoddit Jesusa ruossa.

Go sii bohte dan báikái mii gohčoduvvo Golgatan, mii mearkkaša Oaivegállobáiki, de adde Jesusii viinni masa lei seaguhuvvon sáhppi, muhto go son máisttii dan, de ii dáhtton juhkat.

Go sii ledje russiinávlen su, de vuorbádedje su biktasiid ja juogadedje daid gaskaneaset. De čohkkájedje das ja fáktejedje su.

Su oaivvi bajábeallái sii ledje bidjan áššáskuhttinčállosa: « Dát lea Jesus, juvddálaččaid gonagas. »

Oktan suinna sii russiinávlejedje maiddái guokte rievvára, nuppi su olgeš ja nuppi su gurut beallái.

Sii geat vázze meattá, bárde oaivvi ja bilkidedje su: « Don gii gaikkodat tempela ja hukset dan fas oddasit golmma beaivvis! Beastte dál iežat, jos leaččat Ipmila Bárdni, ja njejea ruossas! » Seammá láhkái bajitbáhpát oktan čálaoahppavaččaiguin ja vuorrasiiguin bilkidedje su ja dadje: « Earáid son gal lea beahtán, muhto iežas ii sáhte beastit. Ii ba son leat Israela gonagas? Njidjos dal ruossas, de mii oskut sutnje. Son lea dorvvastan Ipmilii; gádjos dal Ipmil su, jos son ráhkisteš su. Dasgo son lea cealkán ahte son lea Ipmila Bárdni. » Seammá láhkái hiddjideigga su rievvárguovttos ge geat leigga russiinárvlejuvvon oktan suinna. Gudat diimmu rájes šattai seavdnjadas miehtá eatnama, gitta ovccát diimmu rádjái. Ovccát diimmus Jesus čuorvvui alla jienain: « Eli, Eli, lema sabaktani? » Dat lea: « Ipmilan, Ipmilan, manne don leat mu guođđán? » Muhtumat sis geat čužžo das, gulle dan ja dadje: « Son čuorvu Elia. » Ja muhtun sis viegai dakkaviđe su lusa, válddii guobbarasa ja láktadii dan suvrra viinniin, bijai dan soabbegeahčái ja attii sutnje juhkat. Muhto earát dadje: « Ale vuos, gehččot boahtá go Elia gádjut su. » Muhto Jesus čurvii fas alla jienain ja attii vuoinŋas. Dalle tempela ovdaloavdda gaikánii guovdat, badjeravddas gitta vuolleravdii. Eanan doarggistii ja bávtit luodnanadde. Hávdit rahpasedje, ja ollu jápmán bassi olbmuid rupmašat bajásčuoččáldahttojuvvojedje. Sii bohte olggos hávddineaset Jesusa bajásčuožžileami maŋŋil ja manne bassi gávpogii, gos olusat oidne sin. Muhto go offiseara ja earát geat ledje fáktemin Jesusa, vásihedje eatnandoarggástusa ja dan mii dáhpáhuvai, de sii suorganedje sakka ja dadje: « Duodaid, son lei Ipmila Bárdni! » Veahá gaskka das eret ledje maiddái mánga nissona geahččamin. Sii ledje čuvvon Jesusa Galilea rájes ja bálvalan su. Sin searvvis ledje Márjá Magdalena, Jáhkoba ja Jovsseha eadni Márjá, ja Sebedeusa bártneid eadni. Go šattai eahket, de bodii dasa Jovsset, rikkis arimatealaš, gii maiddái lei Jesusa máhttájeaddji. Son manai Pilatusa lusa ja sidai Jesusa rupmaša. Ja Pilatus gohčui addit dan sutnje. Jovsset válddii rupmaša, giesai dan buhtes liinni sisa ja bijai dan odda hávdái, man son lei čuolahán alccesis báktái. Son fierahii stuora geađggi ráiggi ovdii ja vulggii eret. Muhto Márjá Magdalena ja nubbi Márjá leigga das ja čohkkáiga aiddo hávddi buohta. Nuppi beaivvi, sábbáha ráhkkananbeaivvi maŋŋil, bajitbáhpát ja farisealaččat manne searválagaid Pilatusa lusa ja dadje: « HERRÁ, midjiide lea boahtán jurdagii maid dát verrošeddji dajai ealedettiinis: Golmma beaivvi geažes mun bajásčuoččáldahttojuvvon. Gohčo dan dihtii atnit hávddi dárkilis geahčus goalmmát beaivvi rádjái, amaset su máhttájeaddjit beassat suoládit su ja dadjat álbmogii ahte son lea bajásčuoččáldahttojuvvon jábmiid luhtte. Dalle dat maŋit fillehus šattašii bahábun go ovddit. » Pilatus vástidii: « Dá leat didjiide fávttat. Mannet ja gáhttejhket nu bures go sáhttibehtet. » Sii manne ja gáhttejedje hávddi sihke fávttaiguin ja seillain man sii bidje geađgái. Go sábbát lei vássán ja vahku vuosttaš beaivi čuvvgodišgodii, de Márjá Magdalena ja nubbi Márjá manaiga geahččat hávddi. Fáhka šattai garra eatnandoarggástus, dasgo HERRÁ engel njejai almmis, manai hávddi lusa ja fierahii geađggi eret ja čohkánii dan ala. Son lei šarrat dego álddagas, ja biktasat ledje vielgadat dego muohta. Fávttat doarggistedje balus go oidne su, ja gahčče dego jápmán. Muhto engel sárdnugodii nissoniidda: « Alli bala! Mun diedán ahte doai ohcabeahti Jesusa, gii russiinárvlejuvui. Son ii leat dás, son lea bajásčuoččáldahttojuvvon, nugo celkkii. Boahtti geahččat báikki gos son veallái! Doapmaleahkki su máhttájeaddjiid lusa ja daddji ahte son lea bajásčuožžilan jábmiid luhtte ja manná Galileai din ovdalis; doppe dii oaidnibehtet su. – Dál lean cealkán dan dudnuide. » Soai doapmaleigga eret hávddi luhtte balus ja stuora ilus, ja viehkaleigga mitalit dan su máhttájeaddjiide. Dalle Jesus bodii sudno ovddal ja dearvvahii sudno.

Soai manaiga ja fátmasteigga su julggiid ja gopmirdeigga su.
Jesus celkkii sudnuide: « Alli bala!
Manni mitalit mu vieljaide ahte sii galget mannat Galileai.
Doppe sii oidnet mu. »
Go nissonat ain leigga mannamin, de muhtumat fávttain bohte gávpogii ja muitaledje bajitbáhpaid mii lei dáhpáhuvvan.
Bajitbáhpát čoahkkanedje vuorrasiiguin, ja sii mearridedje addit soalddáhiidda ollu rušaid. Sii dadje soalddáhiidda: « Dadjet ahte su máhttájeaddjit bohte ihkku ja suoládedje su din oadedettiin.
Jos eananhearrá gulaš dán, de mii soažžudit su nu ahte dii oazžubehtet leat ráfis. »
Sii válde vuostái rušaid ja dahke nugo gohčohalle.
Ja dát sáhka lea viidánan juvddálaččaid gaskii gitta dán beaivvi rádjái.
Buot oktanuppelot máhttájeaddji vulge Galileai dan várrái gosa Jesus lei gohčcon sin boahit.
Go sii oidne su, de luoitádedje čippiid ala ja gudnejahtte su, muhto muhtumat eahpidedje.
Jesus loaiddastii sin ovdii ja sártnui sidjiide: « Munnje lea addojuvvon buot fápmu almmis ja eatnama alde.
Vulget dan dihtii ja dahket buot álbmogiid máhttájeaddjin gásttašettiin sin Áhči ja Bártni ja Bassi Vuoiŋŋa nammii ja oahpahettiin sin doallat buot dan maid mun lean gohčcon din doallat.
Ja gehččet, mun lean dinguin buot beivviid gitta dálá máilmmi loahpa rádjái. »
Dás álgá Jesus Kristusa, Ipmila Bártni, evangelium.
Profehta Jesaja girjái lea čállojuvvon: Geahča, mun vuolgahan áirasán du ovddabeale, son ráhkada dutnje geainnu.
Jietna čuorvu meahcis: Válmmaštehket geainnu Hearrái, njulgejehket su bálgáid!
Nu gásttašedje Johanas sárdnidišgodii meahcis ahte olbmot galge dahkat jorgalusa ja gásttašuvvot sudduid ándagassii addojupmin.
Oppa Judea ja buot Jerusalema ássit vulge su lusa. Sii dovddastedje sudduideaset, ja Johanas gásttašii sin Jordaneanus.
Johanasas ledje badjelis kamelguolgabiktasat ja sus lei náhkkeboagán alimiiddis birra, ja su borramuš lei rásselohkut ja meahccehonnet.
Son sárdnidii: « Mu maŋŋil bohtá son gii lea gievrrat go mun; mun in leat dohkálaš njahkalit nuollat su gámvuoddagiid ge.
Mun lean gásttašan din cáziin, muhto son gásttaša din Bassi Vuoiŋŋain. »
Daid beivviid bodii Jesus Nasaretas Galileas, ja Johanas gásttašii su Jordaneanus.
Dakkaviđe go Jesus čuožžilii čázis, de oinnii almmi Leahkaseamen ja Vuoiŋŋa boahtimin su badjelii duvvá hámis.
Ja almmis gullui jietna: « Don leat mu Bárdni gean mun ráhkistan, don leat mu miela mielde. »
Dallánaga Vuoiŋŋa ájii su meahccái. Doppe son lei njealljelot beaivvi, ja Sáhtán geahččalii su.
Son elii spiriid gaskkas, ja engelat bálvaledje su.
Maŋŋil go Johanas lei biddjojuvvon giddagassii, Jesus bodii Galileai sárdnidit Ipmila evangeliuma. Son celkkii: « Áigi lea dievvan, Ipmila riika lea bohtán lahka.
Jorgalehket ja oskot evangeliumii! »
Go son lei vázzimin Galileajávregátti, de oinnii Simmona ja su vielja Ándarasa suohppumin nuohči jávrái, dasgo soai leigga guollebivdit.
Jesus celkkii sudnuide: « Čuovvu mu, de mun dagan dudno olmmošbivdin! » Dan seammás soai guđiiga firpmiideaskka ja čuovuiga su.
Go Jesus lei vázzán veahá gaskka, de oinnii Jáhkoba, Sebedeusa bártni, ja su vielja Johanasa.
Soai leigga čohkkámin fatnasis ja čiktimin firpmiid.
Dallánaga son rávkkaid sudno, ja soai guđiiga áhčiska Sebedeusa fatnasis láigobargiiguin ja čuovuiga su.
Sii bohte Kapernaumii, ja sábbáhin son manai synagogii ja oahpahišgodii.
Olbmot hirpmástuvve su oahpaheamis, dasgo son oahpahii isitvuodain ii ge nugo čálahppavaččat.
Sin synagogas lei dalle olmmái geas lei buhtismeahtun vuoiŋŋa. Son čuorvugodii: « Mii dus lea minguin dahkamuššán, nasaretlaš Jesus?
Leat go bohtán duššadit min?
Mun diedán gii don leat, Ipmila Bassi! »
Muhto Jesus šikkui vuoiŋŋa ja celkkii: « Jávohuva ja vuolgge sus olggos! »

Ja buhtismeahttun vuoignja gaikkui olbmá ja vulggii gilju sus olggos.
Buohkat suorganedje ja dadje oktiinjálmmeid: « Mii dát lea?
Son buktá odđa oahpu isitvuodain!
Son han gohčču vel buhtismeahttun vuoignaid ge, ja dat jeagadit su. »
Ja sáhka su birra viidánii fargga miehtá Galilea.
Go sii vulge synagogas, de bohte Simmona guoktá Ándarasain geahčai oktan Jáhkobiin ja
Johanasain.
Doppe Simmona vuoni lei veallámin seanggas heajos buohccin, ja sii muitaledje dan
dakkavide Jesusii.
Son manai su lusa, dollii su gihtii ja čuoččáldahtii su.
Dávda luittii su, ja son bálvališgodii sin.
Go šattai eahket ja beaivváš lei luoitádan, de sii bukte su lusa buot buhcciid ja bosttahuvvon
olbmuid, ja oppa gávpot lei čoagganán uvssa ovdii.
Son buoridii olusiid geain ledje mánggalágán dávddat, ja ájii olggos mánga bahá vuoignja.
Muhto son ii suovvan bahá vuoignaid dadjat maidege, dasgo dat dihte gii son lei.
Árrat nuppi idida, go ain lei seavdnjat, son lihka ja manai olggos ávdin báikái ja rohkadalai
doppe.
Simmon ja su guoimmit doapmaledje maŋŋái, ja go gávdne su, de dadje: « Buohkat leat
ohcamin du! »
Muhto Jesus vástidii: « Vulgot eará giliide dáppe birrasiin, vai mun beasan sárdnidit doppe ge.
Danne mun lean boahán deike. »
De jodašii miehtá Galilea, sárdnidii sin synagogain ja ájii olggos bahá vuoignaid.
Muhtun spihtálaš bodii Jesusa lusa, luoitádii su ovdii ja dajai sutnje: « Jos don dáhtožat, de
sáhtát buhtistit mu! »
Jesus árkkašii su njuorrasit. Son geigii giedas, guoskkahii su ja celkkii sutnje: « Mun dáhtun,
šatta buhtisin! »
Dakkavide jávkkai spihtálvuohta, ja olmmái buhtistuvvui.
Muhto Jesus vuolggahii su dakkavide eret ja celkkii sutnje garrasit: « Várut dadjamis maidege
geasage dán birra! Muhto mana čájehit iežat báhppii ja oaffaruša buhtástusat ovddas dan maid
Movsses lea gohččon. Dat lea olbmuid duodaštussan. »
Muhto olmmái manai eret ja muitališgodii buohkaide dan mii lei dáhpáhuvvan, nu ahte Jesus
ii sáhtán šat boahit albmosit mange gávpogii. Son orui gávpogiid olggobealde, ávdin
báikkiin.
Liikkáge olbmot bohte su lusa juohke guovllus.
Muhtun beivviid geažes Jesus bodii fas Kapernaumii, ja de beaggigodii ahte son lei ruovttus.
Dohko čoagganedje nu ollu olbmot ahte dat eai čáhkan sisa eai ge uvssa ovdii ge, ja son
sárdnidii sidjiide sáni.
Sii bukte lámis olbmá su lusa; njeallje olbmá gudde su.
Muhto go olbmuid eatnatvuoda dihtii eai beassan Jesusa lusa, de gaiko dáhki dakko buohta
gokko Jesus lei.
Go ledje dahkan ráiggi, de luite vuolás guoddinseangga man alde lámis olmmái lei veallámin.
Go Jesus oinnii sin oskku, de celkkii lápmásii: « Bárdnán, du suttut leat dutnje ándagassii
addojuvvon. »
Muhto muhtun čálaoahppavaččat ledje čohkkámin das, ja sii jurddašedje váimmuineaset: « Mo
ba son sáhtá sárdnut ná?
Son bilkida Ipmila!
Gii sáhtá addit suttuid ándagassii earet go Ipmil? »
Jesus dovddai dakkavide vuoignastis ahte sii jurddašedje nie, ja son celkkii sidjiide: « Manne
dis leat diekkár jurdagat din váimmuin?
Goabbá lea álkit dadjat lápmásii, jogo: Du suttut leat dutnje ándagassii addojuvvon, dahje:
Čuožžil, váldde seanggat ja vázzil?
Muhto vai dii diedáseiddet ahte Olbmobártnis lea fápmu eatnama alde addit suttuid
ándagassii » – ja son sárdnu lámis olmmái, – « de mun cealkkán dutnje: Čuožžil, váldde
seanggat ja mana ruoktot! »
Ja olmmái čuožžilii, válddii dallánaga seanggas ja váccii olggos buohkaid oaidnut, nu ahte
buohkat imaštedje sakka ja máidno Ipmila ja dadje: « Dakkára mii eat leat goassege oaidnán. »
Dasto Jesus manai fas jávregáddái.
Oppa olmmošjoavku bodii su lusa, ja son oahpahii sin.

Go lei vuolgimin doppe, de oinnii Levi, Alfeusa bártni, čohkkámin tuolloviesus. Jesus celkkii sutnje: « Čuovo mu! »

Ja son čuožžili ja čuovui su.

Maŋŋil Jesus lei guossin Levi geahčen, ja ollu tuollárat ja suddolaččat ledje čohkkámin beavddis Jesusiin ja su máhttájeddjiiguin, dasgo eatnagat čuvvo su.

Go farisealaččaid čálaoahppavaččat oidne ahte son boradii suddolaččaiguin ja tuolláriiguin, de sii jerre su máhttájeddjiin: « Mo son sáhtá boradit tuolláriiguin ja suddolaččaiguin? »

Jesus gulai dán ja celkkii sidjiide: « Eai dearvvaš olbmot dárbbas dálkkasteaddji, muhto buohccit.

Mun in leat boahtán rávkát vanhurskásiid, muhto suddolaččaid. »

Johanasa máhttájeaddjit ja farisealaččat atne borakeahttaivuoda, ja muhtumat bohte Jesusa lusa ja jerre: « Johanasa máhttájeaddjit ja farisealaččaid máhttájeaddjit atnet borakeahttaivuoda, muhto manne du máhttájeaddjit eai daga dan? »

Jesus vástidii: « Sáhttet go headjaguossit atnit borakeahttaivuoda dan botta go irgi lea sin luhtte?

Nu guhká go irgi lea sin luhtte, eai sáhte atnit borakeahttaivuoda.

Muhto áigi boahtá go irgi válđojuvvo sis eret, ja daid beivviid go dat dáhpáhuvvá, de sii atnet borakeahttaivuoda.

Ii oktage bija duohpakehtes duogŋasa boares biktasii.

Dasgo dalle odđa duokŋas gaiku bihtá boares biktasis ja ráigi šaddá velá stuoribun.

Ii ge oktage leaikko varas viinni boares náhkkeseahkaide. Dasgo dalle viidni ludde seahkaid, ja sihke viidni ja seahkat billašuvvet.

Leaikko varas viinni odđa náhkkeseahkaide! »

Muhtun sábbáha Jesus lei vázzimin gordnebealdduid čada, ja vacedettiin máhttájeaddjit čoaggigohte gordneovviid.

Farisealaččat dadje sutnje: « Geahča! Manne sii dahket dan mii ii leat lobálaš sábbáhin? »

Son vástidii: « Ehpet go dii leat goassege lohkan maid Dávvet dagai go lei headis ja nealgumin, son ja su olbmát?

Son manai Ipmila vissui, go Abjatar lei bajimušbáhppan, ja borai oaffarláibbiid maid ii oktage eará go báhpát oaččo borrat, ja son attii maiddái sidjiide geat ledje suinna. »

Ja Jesus lasihii: « Sábbát šattai olbmo dihtii, ii ge olmmoš sábbáha dihtii.

Danne lea Olbmobárdni sábbáha hearrá ge. »

Son manai fas synagoga sisa. Doppe lei olmmái geas lei ástan giehta.

Ja farisealaččat atne Jesusa čalmmis oaidnit buoridažžá go son olbmá sábbáhin, vai sii beasašedje váidit su.

Muhto son celkkii olbmái geas lei ástan giehta: « Čuožžil ja boade deike! »

Ja son jearai sis: « Lea go sábbáhin lobálaš dahkat buriid dahje dahkat baháid, gádjut heakka dahje goddit? »

Muhto sii orro jávohaga.

Son geahčai birra buohkaide, dievva moaris ja morrašis sin garra váimmuid dihtii, ja celkkii olbmái: « Geige giedat! »

Son geigii dan, ja giehta dearvvašmuvai.

Muhto farisealaččat manne dakkaviide olggos ja lihtodišgohte Herodesa čuovvuiguin Jesusa vuostái mo sáhtášedje goddit su.

Dasto Jesus geassádii eret jávregáddái máhttájeddjiidisuin, ja ollu olbmot Galileas čuvvo sin.

Maiddái Judeas, Jerusalemis ja Idumeas, Jordana nuorttabealde ja Tyrosa ja Sidona guovlluin bohte ollu olbmot su lusa, dasgo sii ledje gullan buot maid son dagai.

Jesus dáhtui máhttájeddjiidis doalahit sutnje fatnasa gárvvisin olbmuid eatnatvuoda dihtii, amaset bahkket su ala.

Dasgo son buoridii olusiid, ja buohkat geain ledje vigit, bahkkejedje su ala vai beasašedje guoskkahit su.

Go buhtismeahtun vuoiŋŋat oidne su, de luoitádedje su ovdii ja čurvo: « Don leat Ipmila Bárdni! »

Muhto son gilddii sin garrasit muitaleames geasage iežas birra.

Jesus manai bajás várrái ja rávkkai lusas muhtumiid geaid lei välljen, ja sii bohte su lusa.

Son välljii guoktenuppelohkása geat galge čuovvut su ja vuolggahuvvot sárdnidit ja su fámuin ádjit olggos bahá vuoiŋŋaid.

Dat guoktenuppelogis geaid son välljii, ledje Simmon, geasa son bijai liigenamman Biehtár, Jáhkot, Sebedeusa bárdni, ja su viellja Johanas – dán guoktá son gohčodii Boanergesin, mii mearkkaša bajánbártnit – ja Ándaras, Filip ja Bartolomeus, Matteus, Duomás ja Jáhkot, Alfeusa bárdni, Taddeus ja Simmon Kananeus, ja Judas Iskariot, guhte behtii su.

De Jesus bodii ruoktot, ja olbmot čoahkkanedje fas dohko, nu ahte son ja su máhttájeaddjit eai ožžon borrandili ge.

Go su fuolkkit gulle dan, de manne viežžat su, dasgo sii dadje ahte son lei áibbas dájaskan.

Muhto čálaoahppavaččat geat ledje bohtán Jerusalemis, dadje: « Sus lea Beelsebul! Bahá vuoiŋŋaid oaivámučča fámuin son ádjá olggos bahá vuoiŋŋaid! »

De Jesus gohčui sin lusas ja sártnui sidjiide veardádusaiguin: « Mo sáhtáši Sáhtán ádjit olggos Sáhtána? »

Jos riika lea soahpameahttun iežainis, de dat ii sáhte bissut.

Ja jos ruoktu lea soahpameahttun iežainis, de dat ruoktu ii sáhte bissut.

Jos Sáhtán lea čuožžilan iežas vuostái ja lea soahpameahttun iežainis, de son ii sáhte bissut, muhto dat lea su loahppa.

Ii ge oktage sáhte mannat gievrass olbmá dálui rievvidit su opmodagaid ovdal go son vuos čatná su. Dalle sáhtá rievvidit su viesu.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Buot suddut addojuvvojit ándagassii olbmuide, velá bilkádusat ge, man ollu dal de bilkidežžet.

Muhto dat gii bilkida Bassi Vuoiŋŋa, ii goassege oaččo ándagassii, dasgo son lea sivalaš agálaš suddui. »

Dán son celkkii danne go sii ledje dadjan: « Sus lea buhtismeahttun vuoiŋŋa. »

De bohte Jesusa eadni ja su vieljat.

Sii ledje čuožžumin olggobealde, muhto bidje sáni ja rávke su.

Ollu olbmot ledje čohkkámin su birra, ja sii dadje sutnje: « Du eadni ja du vieljat leat olggobealde jearaheamen du »

Son vástidii sidjiide: « Gii lea mu eadni ja geat leat mu vieljat? »

Ja son geahčai sidjiide geat ledje čohkkámin su birra, ja celkkii: « Gehččet, dá leat mu eadni ja mu vieljat! »

Dat gii dahká Ipmila dáhtu, lea mu viellja ja oabbá ja eadni. »

Jesus oahpahišgodii fas olbmuid jávregáttis, ja su birra čoahkkanii stuora olmmošjoavku.

Danne son fertii mannat fatnasii ja čohkkát das jávrra alde, ja olbmot čušžo gáttis.

Son sárdnidii sidjiide guhká veardádusaiguin ja oahpahii sin ná: « Gilvi vulggii gilvit.

Ja gilvedettiin gahčče muhtun čalmmit geaidnogurrii, ja lottit bohte ja borre daid.

Muhtun čalmmit gahčče geađgás eatnamii gos ii lean ollu muolda, ja dat ihte johtilit, dasgo eanan lei nu asehaš.

Muhto go beaivváš badjánii, de dat bulle ja goldne danne go dain ii lean ruohtas.

Muhtun čalmmit gahčče bastilislánjaid gaskii, ja bastilislánját šadde ja hávkadedje daid, nu ahte eai šaddadan šattuid.

Muhto muhtun čalmmit gahčče šattolaš eatnamii. Dat ihte ja šadde ja šaddadedje šattuid:

muhtumat šaddadedje golbmalotgeardásaččat, muhtumat guhttalotgeardásaččat ja muhtumat čuodigeardásaččat. »

Ja son celkkii: « Geas ležžet bealjít, son gulloš! »

Go son bázi okto guoktenuppelohkásiin ja earáiguin geat ledje suinna, de sii jearahedje sus veardádusaid birra.

Son vástidii: « Didjiide lea addojuvvon Ipmila riikka čiegusvuohta, muhto sidjiide geat leat olggobealde, almmuhuvvo buot veardádusaiguin, vai sii oainnedettiinaset oidnet eai ge fuobmá, ja guladettiinaset gullet eai ge ádde, amaset jorgalit ja oazžut ándagassii. »

Ja son celkkii sidjiide: « Jos dii ehpet árvit dán veardádusa, mo dalle sáhttibehtet áddet eará veardádusaid? »

Gilvi gilvá sáni.

Sáni gahččá geaidnogurrii sin gaskii gudet gullet dan, muhto Sáhtán bohtá dakkavide ja váldá eret sáni mii lea gilvojuvvon sidjiide. Earáiguin lea nu ahte sáni gahččá geađgás

eatnamii; sii gal gullet ja vuostáiváldet dan iluin, muhto sis ii leat ruohtas, ja sii bissot dušše

muhtun áiggi. Go dasto átestus ja doarrádallojupmi bohtá sáni dihtii, de sii hilgádit dallánaga.

Earáiguin lea nu ahte sáni gahččá bastilislánjaid gaskii; sii gal gullet sáni, muhto dán máilmmi váivvit, riggodaga fillehus ja buotlágán anistumit hávkadit sáni, nu ahte dat ii šaddat šattuid.

Muhto sátni lea gilvojuvvon šattolaš eatnamii sin gaskii gudet gullet sáni, vuostáiváldet dan ja šaddadit šattuid, muhtumat golbmálotgeardásaččat, muhtumat guhttalotgeardásaččat ja muhtumat čuodigeardásaččat. »

Son celkkii sidjiide: « Buktá go olmmoš gintala ja bidjá dan gári dahje seangga vuollái? Ii go bija dan ginttaljuolgái? »

Ii mihkkege leat čihkosis mii ii almmustuva, ii ge mihkkege leat čihkkojuvvon mii ii boade albmosii.

Geas ležžet bealjit, son gullos! »

Ja son lasihii: « Vuhtiiváldet dan maid gullabehtet!

Dainna mihtuin mainna ieža mihtidehpet, mihtiduvvo didjiide, ja velá eanet addojuvvo didjiide.

Dasgo sutnje geas lea, addojuvvo. Muhto geas ii leat, váldojuvvo eret vel dat ge mii sus lea. »

Son celkkii: « Ná lea Ipmila riikkain: Olmmái gilvá gilvagiid eatnamii.

Son oadđá ja lihkká, šaddá idja ja šaddá beaivi, ja gilvagat ihtet ja šaddet ii ge son dieđe mo nu geavvá.

Ieš alddes eanan šaddada šattuid: vuos rásiid, de gordneovviid ja loahpas láddan gortniid oivviide.

Go gortnit leat láddan, de son bohtá dallánaga sirppiin, dasgo láddjenáigi lea bohtán. »

Son celkkii: « Manin veardidivččiimet mii Ipmila riikka? »

Dat lea sennetsiepmana láhkásaš. Go dat biddjojuvvo eatnamii, de lea uhcit go buot eará gilvagat eatnama alde, muhto go dat lea gilvojuvvon, de dat šaddá, ja šaddá stuoribun go buot eará gilvvašattut ja oažžu nu stuora ovssiid ahte almmi lottit sáhttet ráhkadit besiid dan suoivanii. »

Máŋggain dakkár veardádusaiguin son sárttui sidjiide sáni, dađe mielde go sii vedje ipmirdit.

Almmá veardádusaid haga son ii sárdnon sidjiide. Muhto go son lei iehčanassii

máhttájeddjiidisguin, de čilgii sidjiide buot.

Seammá beavvi eahketbeallái Jesus celkkii sidjiide: « Vulgot don beallái jávrri. »

Sii gudde olmmošjoavkku, ja válde su fárrui dainna fatnasiin mas son lei juo čohkkámin. Eará fatnasat ge serve.

De bodii garra jorribiegga, ja bárut šávgo fatnasii nu ahte dat goasii devdui.

Muhto Jesus lei oaddimin guottá alde fatnasa maŋágeahčen.

Sii bokte su ja dadje sutnje: « Oahpaheaddji, it go beroš go mii leat heavvaneamen? »

De son čuožžilii, šikkui biekká ja celkkii jávrái: « Jávohuva!

Oro jaska! »

Ja bieggá ložžii ja šattai vuodjagoalki.

Jesus celkkii sidjiide: « Manne dii nu ballabehtet? »

Ii go dis leat velá osku? »

Muhto sii ledje sakka suorganan ja dadje guhtet guimmiidasaset: « Gii son lea? »

Sihke bieggá ja jávri jeagadit su. »

Sii bohte nuppi beallái jávrri Gerasa guvlui.

Go Jesus loaiddastii fatnasis, de su ovddal bodii hávderokkiin olmmái geas lei buhtismeahttun vuoigŋa.

Son ášai hávderokkiin ii ge oktage veadján čatnat su šat, ii oppa láhkkiiguin ge.

Dasgo son lei dávjá čadnojuvvon juolgeruvddiiguin ja láhkkiiguin, muhto láhkkiid son gaikkui eret, ja juolgeruvddiid son cuvkkii. Ii oktage veadján lodjudit su.

Ijatbeavvi son huikkii hávderokkiin ja váriin ja huškkui iežas gedggiiguin.

Go son dál oinnii Jesusa guhkin, de bodii viega, luoitádii su ovdii ja čuorvvui alla jienain: «

Jesus, Alimus Ipmila Bárdni, mii dus lea muinna dahkamuššan?

Mun vuortnuhan du Ipmila bokte, ale givssit mu! »

Dasgo Jesus lei cealkán sutnje: « Don buhtismeahttun vuoigŋa, vuolgge olbmás! »

Jesus jearai: « Mii du namma lea? »

Son vástidii: « Mu namma lea Legion, dasgo mii leat olusat. »

Ja son ánuhii Jesusa ahte ii ájáše sin eret guovllus.

Stuora spiidneeallu lei guohtumin vári lahka, ja buhtismeahttun vuoigŋat ánuhedje sus: «

Vuolggat min spiinniid lusa, vai mii beassat mannat daid sisa! »

Dan son suovai sidjiide.

Ja buhtismeahttun vuoigŋat vulge olbmás ja manne spiinniid sisa, ja oppa eallu, sullii guokteduhát spiinni, hurgalii báktedardda badjel vuolás jávrái ja heavvanii dohko.

Guodoheaddjit viehkaledje gávpogii ja lagas báikkiide mitalit buot dáid, ja olbmot bohte geahččat mii lei dáhphuvvan.

Sii bohte Jesusa lusa ja oidne bosttahuvvon olbmá čohkkámin. Son geas ledje leamaš buot buhtismehtun vuoiŋat, lei gárvodan ja olles mielaid alde. De sii suorganedje.

Sii geat ledje oaidnán visot, muitaledje mo lei geavvan bosttahuvvon olbmáin ja spiinniiguin. Dalle sii ánuhedje Jesusa vuolgit eret sin guovlluin.

Go Jesus manai fatnasii, de son geas ledje leamaš buhtismehtun vuoiŋat, dáhtui beassat su mielde.

Muhto Jesus ii suovvan su ja celkkii: « Mana ruoktot olbmuidat lusa ja mital sidjiide makkár stuora daguid Hearrá lea dahkan dutnje, ja ahte son lea árpmihan du »

Olmái vulggii ja almmušišgodii buohkaide Dekapolisa guovllus man stuora daguid Jesus lei dahkan sutnje. Ja buohkat ovddošedje.

Go Jesus lei fas mannan fatnasiin nuppi beallái, de stuora joavku čoahkkani su birra.

Dan botta go son lei das jávregáttis, bodii synagoga ovddasčuožžu gean namma lei Jairos.

Go son oinnii Jesusa, de luoitádii su julggiid ovdii ja ánuhii sus: « Mu uhca nieiddaš lea jápmimin.

Boade bidjat giedaidat su ala, vai son dearvvašmuvvá ja beassá eallit. »

Jesus vulggii su mielde, ja stuora joavku čuovui maŋis ja bahkkejedje su lahka.

Das lei nisu geas ledje leamaš vardimat guoktenuppelot jagi.

Son lei leamaš ollu dálkkasteddjiid luhtte ja lei gillán ollu, ja lei golahan buot opmodagas ii ge lean ávkkuhan; son lei baicca hedjonan.

Son lei gullan Jesusa birra, ja dál son bodii olbmuid gaskka ja guoskkahii su biktasa maŋil,

dasgo son jurddašii: « Jos beasaš juobe guoskkahit su biktasiid ge, de dearvvašmuvašin. »

Dakkavide orustii vardámuš, ja son dovddai ahte son lei dearvvašmahttojuvvon givssiinis.

Dan seammás Jesus dovddai ahte sus vulggii fápmu, ja son jorggihii olbmuid gaskkas ja jearai:

« Gii guoskkahii mu biktasiid? »

Máhttájeaddjit dadje sutnje: « Don oainnát mo olbmot bahkkejit du birra, ja de jearat vel gii guoskkahii du »

Muhto Jesus geahčai birrasis oaidnin dihtii su gii lei dahkan dan.

Nisu doarggistii balus, dasgo son didii mii lei dáhphuvvan suinna, ja son bodii ja luoitádii su ovdii ja mitalii buot.

De Jesus celkkii sutnje: « Nieidan, du osku lea beastán du

Mana ráfái!

Don leat dearvvašmahttojuvvon givssiinat. »

Go son lei ain sárdnumin, de muhtumat bohte synagoga ovddasčuožžu viesus ja dadje: « Du nieida lea jápmán!

Manne ain vuorjjat oahpaheaddji? »

Muhto beroškeahtá das maid sii dadje Jesus celkkii synagoga ovddasčužžui: « Ale bala, duššefal oskko! »

Dál son ii suovvan geange boahit mielddis earet Biehtára, Jáhkoba ja Johanasa, Jáhkoba vielja.

Go sii bohte synagoga ovddasčuožžu vissui, de Jesus oinnii šlámaideaddji olmmošjoavkku čierumin ja fuoikumin, ja son manai sisa ja celkkii sidjiide: « Manne dii šlápmahettet ja čierubehtet?

Mánna ii leat jápmán, son lea oaddimin. »

Sii boagustedje su.

Muhto son ájii buohkaid olggos, ja son válddii mielddis máná áhči ja eatni ja sin geat ledje su mielde, ja manai sisa gos mánna lei veallámin.

De válddii máná gihtii ja celkkii: « Talita kum! »

Dat mearkkaša: « Nieida, mun cealkkán dutnje: Lihka! »

Dakkavide nieida čuožžilii ja váccašišgodii, dasgo son lei guoktenuppelotjahkásaš.

Ja sii hirmástuvve sakka. Muhto Jesus gilddii sin garrasit muitaleames geasage dan mii lei dáhphuvvan, ja gohčui sin addit niidii borrat.

Maŋil Jesus vulggii doppe ja bodii ruovttugávpogasas, ja su máhttájeaddjit čuvvo su.

Go sábbát bodii, de son oahpahišgodii synagogas, ja buohkat geat gulle su, ovddošedje ja dadje: « Gos son lea ožžon buot dáid?

Mii viisodagaid lea addojuvvon sutnje go sáhtá dahkat dakkár fámoláš daguid giedaidisguin?

Ii go son leat dimbbarolmmái, Márjjá bárdni, Jáhkoba, Jovssesa, Judasa ja Simmona viellja?

Eai go su oappát ge leat dáppe min searvvis? »

Nu sii jorgaledje su vuostái.

Jesus celkkii sidjiide: « Ii profehtha badjelgehččojuvvo eará báikkis go iežas ruovttugávppogis, fulkkiidis searvvis ja ruovttustis. »

Ii son sáhtán dahkat doppe maidege ovddolaš daguid; son bijai dušše giedaidis muhtun buhcciid ala ja buoridii sin.

Ja son imaštalai sin eahpeoskku.

De son váccii dan guovllu giliin ja oahpahii.

Son rávkkaai lusas dan guoktenuppelohkása ja vuolggahišgodii sin, guoktása ain fárrolagaid, ja attii sidjiide fámu ráddet buhtismeahtun vuoinjaid.

Son gohčui sin ahte eai galgan váldit mielddiset maidege mátkái earet go soappi – eai láibbi, eai lávkka, eai veaikerudaid boahkánii, muhto sis galge leat gápmagat juolggis ii ge galgan leat badjelis eambo go okta gákti.

Ja son celkkii sidjiide: « Gos ihkinassii bodežehpet vissui, de orrot das dassáži go vuolgibehtet fas.

Jos muhtun báikkis eai váldde din vuostái eai ge dáhto guldalit din, de vulget das eret ja savdnjilehket sádduid julggiineattet sidjiide duodaštussan. »

De sii vulge ja sárndidedje ahte buohkat fertejit dahkat jorgalusa. Sii ádje olggos ollu bahá vuoinjaid ja vuoiddadedje ollu buhcciid oljjuin ja buoridedje sin.

Gonagas Herodes gulai Jesusa birra, dasgo su namma lei dál šaddan dovddusin. Muhtumat dadje: « Gásttašeadđi Johanas lea bajásčuoččáldahttojuvvon jábmiid luhtte; danne sus leat dákkár fámut. »

Earát dadje: « Son lea Elia. » Earát fas: « Son lea profehtha, aiddo dego muhtun boares profehtain. »

Muhto go Herodes gulai dan, de dajai: « Dat Johanas, geas mun čuohpahin eret oaivvi, lea bajásčuoččáldahttojuvvon. »

Dasgo Herodes lei bidjan olbmuid váldit Johanasa gitta ja lei bidjan su giddagassii Herodiasa, vieljas Filipa áhká, dihtii.

Herodes lei náitalan suinna, muhto Johanas lei cealkán sutnje: « Ii dus leat lohpi váldit vieljat áhká. »

Danne Herodias lei vašuhišgoahtán Johanasa ja hálidii goddit su, muhto ii sáhtán dan, dasgo Herodes balai Johanasas.

Son didii ahte Johanas lei vanhurskkis ja bassi olmmái ja várjalii su.

Ja juohke háve go Herodes gulai su, de ráfehuvai ii ge diehtán maid dahkat, muhto dattege guldalii su mielastis.

Muhto de šattai liiba go Herodes doalai riegádanbeaivvis ja dagai heajaid bajimus virgeolbmáidasas ja offisearaide ja Galilea alimus olbmáide.

Herodiasa nieida bodii sisa ja dánssui, ja Herodes ja su guossit liikojedje dasa nu bures ahte gonagas dajai niidii: « Sida mus maid hálideaččat, de áiggun addit dutnje dan. »

Son vuortnui dan ja lohpidii: « Maid ihkinassii dal dáhtožat, mun attán dutnje, vaikko de livččii bealli riikkastan. »

Nieida manai olggos ja jearai eatnistis: « Maid mun galggaan sihtat? »

Eadnis vástidii: « Sida gásttašeadđi Johanasa oaivvi. »

Dakkavide son doapmalii sisa gonagasa lusa ja dajai maid son dáhtui: « Mun hálidan du dálánaga addit munnje gásttašeadđi Johanasa oaivvi gári siste. »

Dalle gonagas šlundui sakka, muhto danne go son lei vurdnon gussiid gullut, son ii dáhtton biehttalit sus dan. Ja gonagas bijai dakkavide muhtuma fávttain olggos ja gohčui viežžat Johanasa oaivvi.

Fákta manai ja čuohpastii Johanasa oaivvi giddagasas, buvtii oaivvi gári siste ja attii niidii, ja son attii dan eadnásis.

Go Johanasa máhttájeaddjit gulle dán, de bohte viežžat liikka ja hávdádedje dan.

Apoastalat čuohkanedje fas Jesusa lusa ja muihtaledje sutnje buot maid ledje dahkan ja maid ledje oahpahan olbmuide.

Ja son celkkii sidjiide: « Bohtet mielde oktonas báikái gos mii beassat leat iehčanassii, ja vuoinjastehket veahá! »

Dasgo ledje nu olusat geat bohte ja vulge ahte sii eai astan boradit ge.

De sii vulge fatnasiin oktonas báikái gos sáhte leat iehčanassii.

Muhto olusat oidne sin vuolgimin ja dovđájedje sin, ja olbmot bohte vácci buot gávppogiin ja jovde dohko sin ovdal.

Go Jesus dal manai gáddái, de oinnii stuora olmmošjoavkku, ja son árkkášii sin njuorrasit, dasgo sii ledje dego sávzzat geahčči haga. Son oahpašgodii sin ja sártnui sidjiide guhká. Go lei juo viehka maŋjit beaivet, de su máhttájeaddjit bohte su lusa ja dadje: « Dát báiki lea ávdin ja lea juo maŋjit.

Vuolggat olbmuid dáppe eret vai sii besset mannat lagas dáluide ja báikkiide oastit alcceseaset borramuša. »

Muhto Jesus vástidii sidjiide: « Addet dii sidjiide borramuša! »

Sii dadje sutnje: « Galgat ba mii oastit láibbi guovttečuodi denara ovddas, vai sii besset boradit? »

Son jearai: « Galle láibbi dis leat?

Mannet geahččat! »

Go sii ledje dahkan dan, de dadje: « Vihtta láibbi ja guokte guoli. »

Jesus dáhtui sin gohččut olbmuid čohkánit doahkkálagaid ruonas rásiid ala.

Ja sii čohkánadde joavkkuide, muhtumat čuodis ja muhtumat vihttalogis.

De son válddii dan vihtta láibbi ja guokte guoli, geahčai almmi guvlui ja rohkadalai giittusrohkosa, doadjalii láibbiid ja attii máhttájeddjiidasas, vai sii juogadivčče daid.

Dan guovtti guolis ge son juogadii buohkaide.

Ja buohkat boradedje ja gallánedje. Maŋgil čohkkejedje láibe- ja guollebázahasaid, guoktenuppelot veaddelihti dievva.

Das ledje boradan vihtta duhát olbmá.

Dakkaviđe dán maŋgil son gohčui máhttájeddjiidis mannat fatnasii ja vuolgit ovdal nuppe beallái, Betsaida guvlui, dan botta go ieš vuolggahii eret olmmošjoavkku.

Go son lei váldán sis earu, de manai várrái rohkadallat.

Go šattai eahket, de fanas lei guovdu jávrri ja Jesus lei okto gáttis.

Son oinnii ahte sii rahče suhkamiin, dasgo sis lei vuostebiegga.

Njealját idjavuorus son bodii vácci jávrri alde sin lusa.

Son lei aiddo mannamin sin meattá, muhto go sii oidne su vázzimin jávrri alde, de sii gádde su gobmin ja huikigohte, dasgo buohkat oidne su ja suorganedje.

Muhto dan seammás Jesus sártnui sidjiide: « Lehket roahkkadat, mun dat lean.

Allet bala! »

Son loaiddastii fatnasii sin lusa, ja bieggá ložžii.

Muhto sii hirpmástuvve sakka, dasgo sii eai lean ádden dan mii lei dáhpáhuvvan láibbiiguin; sin váibmu lei baicca buoššuduvvon.

Go sii ledje ollen jávrri rastá, de bohte Gennesareta gáddái ja čatne fatnasa dasa.

Seammás go loaiddastedje fatnasis, de olbmot dovdájedje su ja doapmaledje buot siidaguimmiid mielde ja guoddigohte buhcciid guoddinseanggaiguin dohko gos gulle su leamen.

Ja gosa ihkinassii son bodii giliide, gávpogiidda dahje dáluide, sii bidje buhccideaset šiljuide ja ánuhedje ahte dát beasašedje juobe guoskkahit su bivttasdiehpi ge.

Ja buohkat geat guoskkahedje su, dearvvašmahttojuvvojedje.

Farisealaččat ja muhtun čálaoahppavaččat geat ledje bohtán Jerusalemis, čoahkkanedje Jesusa birra. Sii oidne muhtumiid su máhttájedjiin boradeamen eahpebassi giedaiguin, dat mearkkaša basakeahtes giedaiguin.

Dasgo farisealaččat ja juvddálaččat eai oppanassii bora ovdal go leat bassan giedaideaset máddariid árbevieruid mielde. Ja go sii bohtet šiljus, de eai borat ovdal go leat basadan.

Sis leat maiddái ollu eará vierut main dollet gitta, nugo doidit juhkanlihtiid ja láirálihtiid ja veaikeruittuid.

Danne farisealaččat ja čálaoahppavaččat jerre sus: « Manne du máhttájeaddjit eai čuovo máddariid árbevieruid, muhto boradit eahpebassi giedaiguin? »

Jesus vástidii sidjiide: « Jesaja einnostii riehta din guoktilaččaid birra, nugo lea čállojuvvon: Dát álbmot gudnejahtta mu baksamiiguin, muhto sin váibmu lea guhkkin mus eret.

Duššás sii bálvalit mu, dasgo dat maid sii oahpahit, leat olbmuid árbevierut.

Dii lehpēt hilgon Ipmila báhkkomiid ja čuovvubehtet olbmuid árbevieruid. »

Ja son jotkkii: « Man čeahpit dii lehpēt hilgut Ipmila báhkkomiid, vai beassabehtet čuovvut iežadet árbevieruid!

Movsses lea gal cealkán: Don galggat gudnejahttit áhčát ja eatnát, ja: Dat guhte garuha áhčis dahje eatnis, galgá jápmit.

Muhto dii oahpahehpet ná: Jos guhtege dadjá áhččásis dahje eadnásis: Dat maid don galggašit oážžut mus veahkkin, lea korban, dat mearkkaša attáldat tempelii, de ehpet suova su veahkehit iežas áhči dahje eatni.

Nie dahkabehtet Ipmila sáni duššin árbevieruideattet dihtii maid lehpet čuvvon ja oahpahan. Ja dii dahkabehtet ollu eará dakkár daguid. »

Son gohčui fas olmmošjoavkku lusas ja celkkii: « Guldalehket buohkat mu ja áddejehket! Ii mihkkege mii boahtá olbmo sisa olggobealde, daga su buhtismeahttumin.

Muhto dat mii manná olggos olbmos, dahká olbmo buhtismeahttumin. »

Geas ležžet bealjít, son gullos!

Go son lei boahtán muhtun vissui ja guodđán joavkku, de máhttájeaddjit jerre sus dán veardádusa birra.

Ja son celkkii sidjiide Ii han dat boade váibmui, muhto manná čoavjái ja dasto luonddu mielde olggos fas. »

Dainna son dagai čielggasin ahte buot borramuš lea buhtis.

Ja son lasihii: « Dat mii manná olggos olbmos, dahká olbmo buhtismeahttumin! Dasgo siskkildasas, olbmo váimmus, bohtet bahás jurdagat: fuorrávuohta, suolvavuohta, olmmošgoddin, náittosdiliriikkun, ruhtaváibmilvuohta, bahávuohta, behtolašvuohta, badjelmearálašvuohta, gádašvuohta, bilkádus, čeavláivuohta ja jierpmehisvuohta.

Buot dát bahát bohtet siskkildasas ja dahket olbmo buhtismeahttumin. »

Jesus vulggii fas doppe ja bođii Tyrosa guovlluide.

Doppe son manai guossin muhtun dálui ii ge háldan ovttage diehtit dan, muhto dat ii lean čiegadeames.

Muhtun dan guovllu nissonis lei nieida geas lei buhtismeahttun vuoigŋa. Dakkaviđe go son gulai Jesusa birra, de bođii ja luoitádii Jesusa julggiid ovdii.

Dát nisu lei báhkin syrialaš-fenikialaš nális.

Son dáhtui Jesusa ádjít olggos bahá vuoigŋa nieiddas, muhto Jesus celkkii sutnje: « Divtte mánáid vuos gallánit.

Ii leat riehta váldit láibbi mánáin ja bálkestít dan beatnagiidda. »

Nisu vástidii: « HERRÁ, dat lea duohta, muhto beatnagaččat ge beavddi vuolde borret mánáid bázahas moaluid. »

De Jesus celkkii sutnje: « Go don vástidit ná, de mana ruoktot; bahá vuoigŋa lea vuolgán nieiddastat. »

Nisu manai ruoktot ja gávnnai mánás veallámin seanŋgas; bahá vuoigŋa lei guodđán su. Dasto Jesus gudii fas Tyrosa guovlluid ja vulggii Sidona ja Dekapolisa guovlluid čada Galileajávrái.

Doppe sii dolvo su lusa olbmá gii lei bealjeheapmi ja illá sáhtii hállat, ja sii dáhtto su bidjat gieda su ala.

Jesus válddii olbmá mielddis guovttágaskan olmmošjoavkkus eret.

Son bijai suorpmáidis su bełjiide, čolgadii ja guoskkahii su njuokčama; de loktii čalmmiidis almmi guvlui, šuohkihii ja celkkii sutnje: « Effata! »

– dat mearkkaša: « Rahpas! »

Dallánaga olbmá bealjít rahpasedje, ja njuovčča čovdojuvvui, nu ahte son hálai čielgasit.

Jesus gilddii sin muitaleames geasage dán birra, muhto mađe eanebut son gilddii, dađe eanebut sii almmuhedje dan.

Olbmot imaštalle sakka ja dadje: « Buot maid son lea dahkan, lea buorre. Son dahká bealjemiid gullin ja gielahemiid hállin. »

Dán áiggi dáhpáhuvai fas ahte stuora olmmošjoavku lei čoagganan, ii ge sis lean maid borrat.

De Jesus gohčui máhttájeddiidis lusas ja celkkii: « Mun árkkášan njuorrasit dáid olbmuid, dasgo sii leat leamaš mu luhtte juo golbma beaivvi, ii ge sis leat maid borrat.

Jos mun vuolggahan sin borakeahttá ruoktot, de vuoimmehuvvet mátkkis, ja muhtumat han bohtet guhkkín ge. »

Su máhttájeaddjit vástidedje: « Gos mii fidnet nu ollu láibbiid gallehit buot dáid dáppe meahcis? »

Son jearai sis: « Galle láibbi dis leat? »

Sii vástidedje: « Čieža. »

Dalle son gohčui olbmuid čohkánit eatnamii.

De válddii dan čieža láibbi, rohkadalai giittusrohkosa, doadjalii daid ja attii máhttájeddiide, vai sii juogadivčče daid, ja sii juogadedje daid olmmošjovkui.

Sis ledje moadde smávva guoláža ge.
Son buressivdnidii daid ja gohcui daid ge juogaduvvot.
Sii boradedje ja gallanedje.
Maŋŋil čohkkejuvvojedje báhcán bihtát, čieža veaddelihti.
Das ledje sullii njealljeduhát olbmo.
Son luittii sin mannat ja manai dasttán fatnasii máhttajeddjiidisguin ja bodii Dalmanuta guovlluide.
Farisealaččat bohte ja ákkastallagohte suinna.
Geahččalan dihtii su sii dáhtto sus mearkka almmis.
Dalle son suohkihii lossadit ja celkkii: « Manne gáibida dálá sohkaolva mearkka? Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dát sohkaolva ii oáččo makkárga mearkka. »
De son gudii sin, manai fas fatnasii ja vulggii nuppi beallái jávrri.
Máhttájeaddjit ledje vajáldahttán váldimis láibbi. Sis lei dušše okta láibi mielde fatnasis.
Jesus rávvii sin: « Váruhehket farisealaččaid suvrradáiggis ja Herodesa suvrradáiggis! »
Muhto sii árvališgohte gaskaneaset ahte sis ii lean láibi.
Jesus fuomášii dán ja celkkii sidjiide: « Manne dii árvalehpet gaskaneattet ahte dis ii leat láibi? Ehpet go árvit dahje ádde velá maidege? Leat go din váimmut nu buoššuduvvon? Leat go dis čalmmiit ehpet ge oainne? Leat go dis bealjit ehpet ge gula? Ehpet go muitte galle veaddelihti dievva dii čohkkiidet báhcán láibebihtáid go mun doadjalin dan vihtta láibbi ja adden daid viđa duhát olbmui? »
Sii vástidedje: « Guoktenuppelohká. »
« Ja go doadjalin dan čieža láibbi dan njealji duháhi, galle veaddelihti dievva dii dalle čohkkiidet láibebihtáid? »
Sii vástidedje: « Čieža. »
De son celkkii sidjiide: « Ehpet ge velá ádde? »
Sii bohte Betsaidai, ja muhtumat bukte čalmmehis olbmo Jesusa lusa ja dáhtto Jesusa guoskkahit su.
Son válddii čalmeheami gihtii ja láidii su gávpoga olggobeallái.
De čolggai su čalmmiide ja bijai giedaidis su ala ja jearai sus: « Oainnát go maidege? »
Son geahčai bajás ja vástidii: « Mun oainnán olbmuid, dasgo mun oainnán dego muoraid váccašamen. »
Jesus bijai fas giedaidis su čalmmiid ala; dál čielggai oaidnu, ja olmmái lei buoriduvvon ja oinnii buot čielgasit.
Jesus vuolggahii su ruoktot ja celkkii: « Ale mana gávpogii! »
Jesus ja su máhttájeaddjit vulge Cæsarea Filippi biras giliide.
Váccedettiin son jearai máhttájeaddjiinis: « Geanin olbmot dadjet mu? »
Sii vástidedje: « Muhtumat dadjet gásttašeadji Johanassan, earát dadjet Elian, ja earát gis dadjet muhtumin profetaid. »
Son jearai: « Naba dii, geanin dii dadjabehtet mu? »
Biehtár vástidii sutnje: « Don leat Messias. »
Muhto son gilddii sin garrasit muitaleames dán geasage.
Dasto Jesus oahpahišgodii sidjiide ahte Olbmobárdni ferte gillát ollu, ja vuorrasat, bajitbáhpát ja čálaoahppavaččat áigot hilgut su. Son goddojuvvo, muhto bajásčuožžila golmma beavvi geažes.
Dán birra son sártnui njulgestaga.
De Biehtár válddii su sierra ja cuiggodišgodii su.
Muhto Jesus jorggihii ja geahčai máhttájeaddjiidasas ja celkkii garrasit Biehtárii: « Sáhtán, gáidda mu duohká! Dasgo du jurdagat eai leat Ipmila jurdagat, muhto olbmuid jurdagat. »
Jesus gohcui olmmošjoavkku ja máhttájeaddjiidis lusas ja celkkii sidjiide: « Jos guhtege dáhttu boahit mu maŋis, de biehttahekos iežas, váldos ruossas ja čuvvos mu. Dasgo dat guhte viggá gádjut heakkas, massá dan. Muhto dat guhte massá heakkas mu ja evangeliuma dihtii, gádjut dan. Mii ávkkiid lea olbmui jos vuoitá ge oppa máilmmi, muhto massá heakkas? Maid olmmoš sáhtá addit buhtadussan heakkas ovddas? Dat guhte heahpanaddá mus ja mu sániin dán oskkáldasmeahtun ja suddolaš sohkaolva, sus heahpana Olbmobárdni ge go son boahťá Áhčis hearvásvuodas bassi engeliiguin. »

Ja son lasihii: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Muhtumat sis geat leat čuožžumin dás, eai muosát jápmima ovdal go oidnet ahte Ipmila riika lea bohtán fámuin. »
Guhtta beaivvi das maŋŋil Jesus válddii fárrosis Biehtára, Jáhkoba ja Johanasa ja doalvvui sin alla várrái gos sii ledje iehčanassii.
Doppe son nuppástuvai sin čalmmiid ovddas, ja su biktasat šadde šearradin, vielgadeabbon go giige eatnama alde sáhtášii báitohit daid.
Elia oktan Movssesiin idii sin ovdii, ja soai sártnodeigga Jesusiin.
De Biehtár báhkka Jesusii: « Rabbi, lea buorre go mii leat dáppe.
Ceggejehkot golbma goadi, ovtta dutnje, ovtta Movssesii ja ovtta Eliai. »
Son ii diehtán maid son galggai dadjat, dasgo sii ledje suorganan sakka.
Dan seammás bodii balva ja suoivvanasttii sin, ja jietna gullui balvvas: « Dát lea mu Bárdni, gean mun ráhkistan.
Guldalehket su! »
Ja fáhkkestaga go sii geahčastedje birraseaset, eai oaidnán šat ovttage iežaset luhtte earet Jesusa okto.
Njiejadettiin várís Jesus gilddii sin muitaleames geasage maid sii ledje oaidnán, ovdal go Olbmobárdni lei bajásčuožžilan jábmiid luhtte.
Sii vurkejedje dán sáni ja árvaledje gaskaneaset maid mearkkašii bajásčuožžilit jábmiid luhtte.
Ja sii jerre sus: « Manne čálaoahppavaččat dadjet ahte Elia vuos ferte bohtit? »
Son vástidii: « Elia gal bohtá vuos ja ráhkada visot gárvvisin.
Muhto manne de lea čállojuvvon Olbmobártni birra ahte son gártá gillát ollu ja badjelgehččojuvvot?
Mun cealkkán didjiide ahte Elia lea juo bohtán, ja sii dahke sutnje maid hálidedje, nugo lea čállojuvvon su birra. »
Go sii máhce eará máhttájeddjiid lusa, de oidne stuora olmmošjoavkku čoagganan sin birra ja muhtun čálaoahppavaččaid nákkáhallamin ángirit singuin.
Go olbmot áice Jesusa, de hirpmástuvve ja viehkaledje su lusa dearvvahit su.
Son jearai sis: « Man birra nákkáhallabehtet? »
Muhtun olmmái olmmošjoavkkus vástidii: « Oahpaheaddji, mun lean buktán bárdnán du lusa; sus lea vuoigŋa mii dahká su gielahheapmin.
Go dat dohppe su, de dat bálkesta su veallut, ja son soalssida ja gižaha bániid ja stirdu.
Mun sihten du máhttájeddjiid ádjit olggos dan, muhto eai sii veadján dahkat dan. »
De Jesus vástidii: « Eahpeoskkolaš sohka goddi!
Man guhká mun ferten leat din luhtte?
Man guhká ferten gierdat din?
Buktet bártni deike mu lusa! »
Sii bukte su Jesusa lusa, muhto dan seammás go vuoigŋa oinnii Jesusa, de gaikugodii bártni, nu ahte son gahčai eatnamii ja fieradii soalssidettiin.
Jesus jearai su áhčis: « Man guhká son lea leamaš diekkár? »
Áhčči vástidii: « Gitta mánnávuoda rájes. Máŋgga háve vuoigŋa lea bálkestan su sihke dollii ja čáhčái goddin dihtii su.
Muhto jos don veaját maidege, de árpmit min ja veahket min! »
Jesus celkkii sutnje: « Jos veaján?
Buoit lea vejolaš dasa guhte osku. »
Dallánaga čurvii bártni áhčči: « Mun oskkun, veahket mu eahpeoskkustan! »
Go Jesus oinnii olmmošjoavkku čoahkkaneamen iežas birra, de šiggugodii buhtismeahttun vuoigŋa ja celkkii: « Gielahis ja bealjehis vuoigŋa, mun gohčun du: Vuolgge sus, ale ge goassege šat mana su sisa! »
Dalle dat bárggádii, gaikulii bártni ja vulggii sus.
Bárdni šattai dego livččii jápmán, ja eatnagat dadje: Son lea jápmán.
Muhto Jesus válddii su gihtii ja veahkehii su julggiid ala, ja son čuožžili.
Go Jesus lei bohtán vissui, de su máhttájeddjit jerre sus iehčanassii: « Manne mii eat veadján ádjit olggos dan? »
Son vástidii: « Dát šládja ii sáhte áddjojuvvot olggos earet rohkosiin. »
Sii vulge eret doppe ja vadjoledje Galilea čada.
Jesus ii dáhtton earáid diehtit dan, dasgo son lei oahpaheamen máhttájeddjiidis.
Son celkkii sidjiide: « Olbmobárdni addojuvvo olbmuid giedaide, ja sii goddet su, ja go son lea goddojuvvon, de bajásčuožžila golmma beaivvi geažes. »

Muhto sii eai ádden dán eai ge duostan jearrat sus.

Sii jovde Kapernaumii, ja go Jesus lei bohtán ruoktot, de jearai sis: « Maid dii hálesteiddet mátkkis? »

Muhto sii orro jávohaga, dasgo sii ledje háleštan dan birra gii lea stuorimus.

De son čohkánii, gohčui dan guoktenuppelohkása lusas ja celkkii sidjiide: « Jos guhtege hálida leat vuosttamuš, de ferte leat buot mañimuš ja buohkaid bálvaleddji. »

De válldii uhca mánáža ja divui dan sin gaskii, salastii dan ja celkkii sidjiide: « Dat guhte vuostáiváldá dákkár uhca mánáža mu nammii, vuostáiváldá mu. »

Ja dat guhte vuostáiváldá mu, ii vuostáiváldde mu, muhto su gii lea vuolggahan mu. »

Johanas dajai sutnje: « Oahpaheaddji, mii oinniimet muhtuma ádjimin olggos bahá vuoiñgaid du nammii, ja mii geahččaleimmet hehttet su, go son ii leat min searvvis. »

Muhto Jesus vástidii: « Allet hehte su!

Dasgo ii oktage gii dahká oavdudagu mu nammii, sártno dallánaga baháid mu birra.

Dat guhte ii leat min vuostái, lea min beale.

Dat guhte addá didjiide guvssidievva čázi juhkat danne go dii gullabehtet Kristusii, duodaid, mun cealkkán didjiide: Son ii eisege masse bálkkás.

Muhto sutnje gii vearránahtá ovttá dain uhcahččain geat oskot munnje, livččii buoret jos millogeadgi heangastuvvošii su čeabeha birra, ja son bálkestuvvošii merrii.

Jos du giehta vearránahtá du, de čuohta dan eret!

Dutnje lea buoret mannat lámisin eallimii go mannat helvehii guvttiin giedain, čáskatmeahttun dollii, gos máhtu ii jáme ii ge dolla čáskaduvvo.

Jos du juolgi vearránahtá du, de čuohta dan eret!

Dutnje lea buoret mannat skierbmán eallimii go mannat helvehii guvttiin julggiin, gos máhtu ii jáme ii ge dolla čáskaduvvo.

Ja jos du čalbmi vearránahtá du, de gaikkat dan olggos!

Dutnje lea buoret mannat čalbmetsbeallin Ipmila riikii go bálkestuvvot helvehii guvttiin čalmmiin, gos máhtu ii jáme ii ge dolla čáskaduvvo.

Dasgo juohkehaš sáltejuvvo dolain, ja juohke oaffar sáltejuvvo sálttiin.

Sálttit leat ávkkálaččat, muhto jos sálttit veagahuvvet, mainna dalle sáhtá sáltet?

Atnet sálttiid duohkineattet, ja dollet ráfi gaskaneattet! »

Jesus vulggii eret doppe ja bodii Judeai Jordana nuortaguovlluide.

Olmmošjoavkkut čoagganedje ohpit su lusa, ja son oahpahii sin nugo lávii.

Maiddái farisealaččat ge bohte, ja sii jerre geahččalan dihtii su: « Lea go boatnjás lohpi earránit áhkástis? »

Son vástidii sidjiide: « Maid Movsses lea gohččon din? »

Sii dadje: « Movsses lea miedihan boatnjá čállit earrogirjji ja earránit áhkás. »

De son celkkii sidjiide: « Movsses čálii dán mearrádusa danne go dis leat nu garra váimmut. »

Muhto sivdnideami álggus Ipmil sivdnidii sudno olmmájin ja nisun.

Dan dihtii olmmái guodá áhčis ja eatnis, ja bissu áhkás luhtte, ja dat guovttis šaddaba oktan oázžin.

De eaba leat šat guovttis, muhto okta.

Maid Ipmil nappo lea ovttastahtán, dan ii olmmoš galgga earuhit. »

Go sii bohte fas ruoktot, de máhttájeaddjit jerre sus dán birra, ja son celkkii sidjiide: « Dat gii earrána áhkástis ja náitala oddasis, dahká náittosrihkkuma su vuostái. Ja jos nisu earrána boatnjástis ja náitala oddasis, de dahká náittosrihkkuma. »

Sii gudde uhca mánážiid Jesusa lusa vai son guoskkahivččii daid, muhto máhttájeaddjit šiggo sin.

Go Jesus oinnii dan, de moaráhuvai ja celkkii sidjiide: « Diktet uhca mánážiid bohtit mu lusa, allet ge hehte sin! Dasgo Ipmila riika gullá dakkáraččaide. »

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte ii vuostáiváldde Ipmila riikka nugo uhca mánás, ii eisege beasa dan sisa. »

Ja son válldii sin sallasis, bijai giedaidis sin ala ja buressivdnidii sin.

Go Jesus lei vuolgin, de bodii muhtun olmmái viega, luoitádii su ovdii ja jearai: « Buorre oahpaheaddji, maid mun galgган dahkat vai árbesin agálaš eallima? »

Jesus vástidii: « Manne don gohčodat mu buorrin? »

Ii oktage leat buorre, earet go Ipmil.

Don dovddat báhkomiid: It galgga goddit, it galgga rihkkut náittosdili, it galgga suoládit, it galgga cealkit vearreduodaštusaid, it galgga ovttage beahhtit, don galggaat gudnejahtit áhčat ja eatnát. »

Olmmai dajai sutnje: « Oahpaheaddji, buot dáid mun lean doallan nuorravuoda rájes juo. » Jesus geahčai sutnje ja anii su ráhkisin ja celkkii: « Velá okta váilu dus: Mana dál ja vuovdde buot opmodagat, ja atte visot váivvážiidda. Dalle oaččut dávvira almmis.

Boade dasto ja čuovo mu! »

Muhto son šattai lossa millii dán vástádusa dihtii ja manai eret moraš mielain, dasgo son lei hui rikkis.

Jesus geahčai birrasis ja celkkii máhttájeddjiidasas: « Man váttis lea sidjiide geain lea ollu opmodat, beassat Ipmila riikii. »

Máhttájeadjit imaštalle Jesusa sániid. Muhto son geardduhii: « Mánát, man váttis lea beassat Ipmila riikii sidjiide geat luhttet riggodagaidasaset!

Lea álkit kameliid mannat nállušalmmi čada go riggái beassat Ipmila riikii. »

De sii hirpmástuvve vel eanebut ja dadje guhtet guoibmáseaset: « Gii dalle sáhtta bestojuvvot? »

Jesus geahčai sidjiide ja celkkii: « Olbmuide gal lea veadjemeahttun, muhto ii Ipmilii. Ipmilii buot lea vejolaš. »

De Biehtár sártnui sutnje: « Mo dalle mii? Mii leat guodđán visot ja čuvvon du »

Jesus vástidii sutnje: « Duodaid, mun cealkán didjiide: Juohkehaš gii lea guodđán ruovttus dahje vieljaid dahje oappáid dahje eatni dahje áhči dahje mánáid dahje bealdduid mu ja evangeliuma dihtii, son oazžu čuodigeardásaččat ruoktot; dáppe dálá máilmmis oazžu ruovttu, vieljaid, oappáid, etniid, mánáid ja bealdduid, ja velá doarrádallamiid ge, ja agálaš eallima boahttevaš máilmmis.

Muhto olusat geat leat vuosttažat, šaddet mañimužžan, ja mañimuččat vuosttamuzžan. »

Sii ledje dál jođus bajás Jerusalemii, ja Jesus manai sin ovddabeale.

Máhttájeadjit ledje suorganan, ja sii geat čuvvo mielde, balle.

Dalle son válddii fas dan guoktenuppelohkása sierra ja sárdnugodii sidjiide dan birra mii galggai dáhpáhuvvat sutnje: « Gehččet, mii mannat bajás Jerusalemii, ja Olbmobárdni addojuvvo bajitbáhpaid ja čálaoahppavaččaid giedaide.

Sii dubmejit su jápmimii ja addet su báhkiniid háldui, ja sii bilkidit ja čolget su, spihččejit su ja časket su jámas. Ja golmma beaivvi geažes son bajásčuozžila. »

Jáhkot ja Johanas, Sebedeusa bártnit, manaiga ovdan Jesusa lusa ja dajaiga: « Oahpaheaddji, moai sidašeimme du dahkat munnuide juoidá. »

Jesus jearai: « Maid sihtabeahhti mu dahkat dudnuide? »

Soai vástideigga: « Divtte munno čohkkát du bálldas hearvásvuodastat, nubbi olgeš giedat bealde ja nubbi gis gurut giedat bealde. »

Jesus celkkii sudnuide: « Eahppi doai dieđe maid sihtabeahhti.

Sáhttibeahhti go juhkat dan geara man mun jagan, dahje gásttašuvvot dainna gásttain mainna mun gásttašuvvon? »

Soai vástideigga: « De sáhte. »

Jesus celkkii sudnuide: « Dan geara man mun jagan, šaddabeahhti doai ge juhkat, ja dainna gásttain mainna mun gásttašuvvon, šaddabeahhti doai ge gásttašuvvot.

Muhto mun in mearrit saji olgeš dahje gurut giehtan bealde; dat lea sidjiide geaidda dat lea mearriduvvon. »

Go dat logis gulle dán, de moaráhuvvagohte Jáhkobii ja Johanassii.

Muhto Jesus gohčui sin lusas ja celkkii: « Dii diehtibehtet ahte sii geat adnojit ráđđejeaddjin, leat álbmogiid hearrát, ja ahte sin riikkaid bajimuččat dollet álbmogiid garra válddi vuolde.

Nu ii galgga leat din gaskkas.

Muhto dat guhte din gaskkas áigu leat stuoris, galgá leat din bálvaledji, ja dat guhte din gaskkas áigu leat njunušin, galgá leat buohkaid šlávva.

Dasgo Olbmobárdni ii leat boahrán bálvaluvvot, muhto bálvalit ja addit heakkas lonástussan eatnagiid ovddas. »

Sii bohte Jerikoi, ja go Jesus vulggii gávpogis máhttájeddjiidiguin ja stuora olmmošjoavkkuin, de Bartimeus, Timeusa bárdni, čalmmehis gearjideaddji, lei čohkkámin geaidnuguoras.

Go son gulai ahte das lei nasaretlaš Jesus, de čuorvugodii: « Jesus, Dávveda bárdni, árpmat mu!

»

Olusat šiggo su vai son jávohuvašii, muhto son čuorvvui vel jitnoseabbot: « Dávveda bárdni, árpmit mu! »

De Jesus orustii ja celkkii: « Rávket su deike! »

Sii rávke čalmmeheami ja dadje sutnje: « Leage dorvvolaš!

Čuožžil! Son rávká du »

Olmmai nuolastii eret olgguldasbiktasis, njuikii bajás ja bodii Jesusa lusa. Jesus jearai sus: « Maid don dáhtut mu dahkat alccesat? »

Čalmmeheapmi vástidii: « Rabbuni, attášit munnje oainnu! »

Jesus celkkii sutnje: « Vázzil! Du osku lea beastán du »

Dallánaga son oaidnigodii, ja son čuovui Jesusa mátkkis.

Go sii lahkanedje Jerusalemii ja bohte Betfagii ja Betaniai Oljovári vuolde, de Jesus vuolggahii guoktása máhttájeddjiinis ja celkkii sudnuide: « Manni gillái mii lea dudno ovdalis!

Dallánaga go boahtibeahtti dohko, de gávdnabeahtti čadnojuvvon ásenvárssá man alde ii leat vel oktage olmmoš čohkkán.

Čoavdi dan ja bukti deike!

Ja jos oktage jearáš dudnos manne doai dahkabeahtti dan, de vástideahkki: Hearrá dárbbáša dan, ja son vuolggaha dan dakkavide fas deike. »

Soai vulggiiga ja gávnaiga várssá čadnojuvvon uksagurrii olgun geainnu alde, ja soai čoavdigodiiga dan.

Muhtumat geat ledje čuožžumin das, jerre sudnos: « Maid doai dahkabeahtti?

Čoavdibeahtti go várssá? »

Soai vástideigga nugo Jesus lei gohččon, ja sii luite sudno mannat várssáin.

De doalvvuiga várssá Jesusa lusa ja lebbiiga olgguldasbiktasiiddiska dan ala, ja son čohkánii dan ala.

Olusat lebbo biktasiiddiset geainnu ala, earát čuhppe lastaovssiid gittiin ja duorggastedje geainnu.

Ja sii gudet vázze ovddas ja čuvvo maŋis, čurvo: Hosianna!

Buresivdniduvvon lehkos son guhte boahtá Hearrá nammii!

Buressivdniduvvon lehkos min áhči Dávveda riika mii lea boahtimin!

Hosianna allagasa!

Nu Jesus bodii Jerusalemii ja manai tempelšilljui.

Doppe geahčadii visot, muhto go lei juo oalle maŋjit, de son manai olggos Betaniai guoktenuppelot máhttájeddjiinis.

Nuppi beaivvi go sii vulge Betanias, de Jesus nealgugodii.

Guhkkin juo oinnii fiikkonmuora lasttaiguin, ja son vulggii geahččat leat go das šattut.

Muhto go bodii dan lusa, de ii gávdnan das eará go lasttaid, dasgo ii lean fiikkoniid áigi.

Son celkkii murrii: « Ii oktage galgga goassege šat borrat du šattuid. »

Su máhttájeaddjit gulle dán.

Go sii bohte Jerusalemii, de Jesus manai tempelšilljui ja ádjigodii eret sin geat ledje vuovdimin ja oastimin doppe.

Son gomihii ruhtacuvkeheddjiid bevddiid ja duvvávuvdiid beaŋkkaid ii ge suovvan geange guoddit maidege tempelšilju rastá.

Ja son oahpahii sin: « Ii go leat čállojuvvon: Mu viessu gohčoduvvo buot olmmoščearddaid rohkadallanviessun?

Muhto dii lehpēt dahkan dan rievvábiedjun. »

Bajitbáhpāt ja čáloahppavaččat gulle dán, ja sii árvaledje mo sáhtášedje goddit su, dasgo sii balle sus, danne go buot olbmot ovddošedje sakka su oahpu.

Eahkedis Jesus ja su máhttájeaddjit manne olggos gávpogis.

Nuppi idida sii vázze fiikkonmuora meattá ja oidne ahte dat lei ástan gitta ruohtasa rájes.

Biehtár muittii dan mii lei dáhpáhuvván ja dajai Jesusii: « Rabbi, geahča! Fiikkonmuorra man don garuhit, lea ástan! »

Jesus vástida sidjiide: « Oskot Ipmilii!

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte dadjá dán várrái: Loktan ja bálkestahte iežat merri!

Ii ge eahpēt váimmustis, muhto osku ahte dat maid son dadjá, dáhpáhuvvá, sutnje dat dáhpáhuvvá.

Danne mun cealkkán didjiide: Buot dan maid dii átnubehtet rohkadaladettiin, oskot ahte dii lehpēt juo ožžon dan, de oážžubehtet.

Muhto go dii čuožžubehtet rohkadallamin, de addet ándagassii jos dis lea mihkkege unohasvuodaid gudege vuostái, vai maiddái din Áhčči almmis attásii didjiide ándagassii din rihkkumiid.

Muhto jos ehpet atte ándagassii, de almmálaš Áhččadet ge ii atte didjiide ándagassii din rihkkumiid. »

Sii bohte fas Jerusalemii.

Go Jesus lei vázzimin tempelšiljus, de bajitbáhpát, čálaoahppavaččat ja vuorrasat bohte su lusa ja jerre: « Gean fámuin dagat don dán? »

Dahje gii lea addán dutnje fámu dahkat dán? »

Jesus vástidii sidjiide: « Mus lea gažaldat didjiide; vástidehket dan, de mun cealkkán didjiide gean fámuin mun dagan dán. »

Johanasa gásta, bodii go dat almmis vai olbmuin? »

Vástidehket munnje dan! »

Dán sii árvaladde gaskaneaset: « Jos mii vástidit: Almmis, de son jearrá: Manne dalle ehpet oskon sutnje? »

Vai sáhttit go mii vástidit: Olbmuin? »

Muhto dan sii eai duostan olbmuid dihtii, go juo buohkat oaivvildedje ahte Johanas duodaid lei profeha. »

Danne sii vástidedje: « Mii eat diede. »

De Jesus celkkii sidjiide: « De in mun ge cealkke didjiide gean fámuin mun dagan dán! »

Jesus sárdnugodii sidjiide veardádusaiguin: « Olmmái gilvvii viidnegárddi ja áiddui dan, rokkai viidneduolmmahaga ja hüksii geahččotoartna. »

Dasto son láigohii viidnegárddis viidnegárdebargiide ja vulggii olgoriikii. »

Go áigi dievai, de son vuolggahii muhtun bálvleadđji viidnegárdebargiid lusa, vai oččošii oasis viidnegárddi šattu. »

Muhto sii válde su gitta, cábme su ja luite su mannat ruoktot guoros giedaid. »

Maŋŋil son vuolggahii nuppi bálvleadđji sin lusa; su sii časke oaivái ja hiddjidedje. »

De son vuolggahii nuppi vel; su sii godde. »

Ja son vuolggahii eatnat earáid; muhtumiid sii cábme, ja muhtumiid gis godde. »

Dál sus lei dušše okta vel, iežas ráhkis bárdni. »

Loahpas son vuolggahii bártnis sin lusa, dasgo son jurddašii: Mu bártni sii goittot atnet árvvus. »

Muhto viidnegárdebargit dadje guhtet guoibmáseaset: Diet lea árbbolaš! »

Bohtet, goddot su, de mii oazžut su árbbi. »

Sii dohppejedje ja godde su ja bálkestedje olggos viidnegárddis. »

Maid dál viidnegárdeisit dahká? »

Son boahtá ja duššada viidnegárdebargiid ja addá viidnegárddi earáide. »

Ehpet go leat lohkan dán čálasáni: Dat geađgi man huksejeaddjit hilgo, lea šaddan válđochiehkageadgin. »

Dat lea Hearrá iežas dahku ja dat lea ovddolaš min čalmmiide. »

Ráđdehearrát vigge válđit su gitta, muhto balle olbmuin. Sii áddejedje ahte son mitalii dán veardádusa sin vuostái. »

Dan dihtii sii gudde su ja manne eret. »

Dasto sii bidje su lusa muhtun farisealaččaid ja herodialaččaid, vai sii gielašedje su sániiguin. »

Sii bohte ja dadje: « Oahpaheadđji, mii diehtit ahte don leat vuoiggalaš it ge beroš das maid earát oaivvildežžet. »

Dasgo don it geahča olbmo hámi beallái, muhto oahpahat Ipmila geainnu duohtavuoda mielde. »

Mital midjiide: Lea go riekta máksit vearu keaisáarii vai ii? »

Galgat go mii máksit vai eat? »

Muhto Jesus dovddai sin guoktilašvuoda ja celkkii sidjiide: « Manne dii geahččalehpet mu? »

Buktet munnje denara vai beasan geahččat dan! »

Sii adde sutnje dan, ja son jearai: « Gean govva ja namma lea dás? »

Sii vástidedje: « Keaisára. »

De Jesus celkkii sidjiide: « Addet keaisáarii dan mii keaisáarii gullá, ja Ipmilii dan mii Ipmilii gullá! »

Ja sii ovddošedje su sakka. »

De bohte Jesusa lusa muhtun saddukealaččat, guđet čuoččuhit ahte ii leat bajásčuožžileapmi, ja sii jerre sus: « Oahpaheadđji! Movsses lea čállán midjiide ahte jos muhtumis lea viellja gii »

jápmá ja sus báhcá áhkká ii ge oktage mánná, de galgá son náitalit leaskkain ja addit vielljasis náli.

Ledje čieža vieljaža.

Vuosttaš válddii alccesis áhká, muhto jámii mánáheapmin.

De nubbi náitalii leaskkain, muhto son ge jámii mánáheapmin, ja nu goalmát ge.

Ii oktage dan čiehččasis ožžon máná.

Loahpas jámii nisu ge.

Muhto go sii bajásčuožžilit bajásčuožžileami beaivvi, gean áhkká son de lea?

Dasgo buot čiežas han leat leamaš náitalan suinna. »

Jesus vástidii: « Ehpēt go čádjit danne go ehpēt dovdda čállagiid ehpēt ge Ipmila fámu?

Dasgo go jábmit bajásčuožžilit, de eai náital eai ge náitojuvvo, muhto sii leat dego engelat almmis.

Muhto ahte jábmit bajásčuoččáldahttojuvvojit, dan han gal lehpēt lohkan Movssesgirjjis muitalusas bastilislánjá birra, mo Ipmil cealká Movssesii: Mun lean Abrahamama Ipmil ja Issáha Ipmil ja Jáhkoba Ipmil.

Ii son leat jábmiid Ipmil, muhto ealli olbmuid Ipmil.

Dii lehpēt ollásit čádjidan. »

Muhtun čálaoahppavaš gii gulai sin nákkáhallama ja fuomášii man bures Jesus lei vástidan, manai su lusa ja jearai: « Guhtemuš báhkkon lea buot mávssolaččamus? »

Jesus vástidii: « Mávssolaččamus báhkkon lea dát: Gula, Israel! Hearrá Ipmileamet, Hearrá lea áidna Ipmil; ja don galgāt ráhkistit Hearrá Ipmilat oppa váimmustat ja oppa sielustat ja oppa mielastat ja oppa fámustat.

Nubbi lea dát: Don galgāt ráhkistit lagamuččat nugo iežat.

Ii mihkkege báhkkomiid leat stuorit go dát guokte. »

Čálaoahppavaš dajai sutnje: « Oahpaheaddji, dat lea riehta!

Lea duohta maid don cealkkát ahte Hearrá lea áidna Ipmil, ja ahte ii leat eará Ipmil go son.

Ja go ráhkista su oppa váimmus ja oppa jierpmiin ja oppa fámuin, ja go ráhkista lagamučča nugo iežas, de dat lea eanet veara go buot boaldinoaffarat ja njuovvanoaffarat. »

Jesus gulai man jierpmálaččat son vástidii ja celkkii sutnje: « Don it leat guhkin eret Ipmila riikkas. »

Ii ge oktage duostan šat jearrat sus.

Oahpahettiin tempelšiljus Jesus sárdnugodii ja jearai: « Mo čálaoahppavaččat sáhttet dadjat ahte Messias lea Dávveda bárdni?

Dávvet han ieš cealká Bassi Vuoiŋŋa bokte: Hearrá celkkii mu hearrái: Čohkán mu olgeš gieda beallái, dassázii go mun bijan du vašálaččaid du julggiid vuollái.

Dávvet ieš nappo gohčoda Messiasa hearrán; mo son de sáhtta leat Dávveda bárdni? »

Ollu olbmot guldaledje su mielasteaset, ja oahpahettiin sin son celkkii: « Váruhehket čálaoahppavaččain! Sii áinnas váccašit guhkes biktasiiguin ja hálidit ahte olbmot buorástahttet sin márkanšiljuin. Sii dáhttot čohkkát synagogaid buoremus sajiin ja boaššumusas go leat guossis.

Sii háhpohallet leaskkaid dáluid ja lohket guhkes rohkosiid.

Muhto sii ožžot dađe garraset duomu. »

Jesus čohkánii aiddo tempelbumbbá buohta ja oinnii mo olbmot bidje ruđaid bumbái.

Mánŋa riggá adde ollu.

De bodii geafes leaska ge gii bijai guokte šlánte, moatti evrre veara.

Jesus gohčui máhttájeddjiidis lusas ja celkkii: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dát geafes leaska lea addán eanet go buot earát geat bidje ruđaid tempelbumbái.

Dasgo sii buohkat adde valljivuodasteaset, muhto son attii geafivuodastis buot dan mii sus lei, buot dan maid son dárbašii eallin várás. »

Go Jesus lei mannamin olggos tempelis, de muhtun su máhttájeddjiin dajai sutnje: « Oahpaheaddji! Gea, makkár čappa geađggit ja ráhkkanusat! »

Jesus vástidii: « Oainnat go dáid stuora ráhkadusaid?

Das ii báze geađgi geađgi ala, muhto visot gaikkoduvvo. »

Go son lei čohkkámin Oljováris tempela buohta, de Biehtár, Jáhkot, Johanas ja Ándaras jerre sus iehčanassii: « Mui tal midjiide goas dát dáhpáhuvvá, ja mii lea mearkan dasa ahte buot dát ollašuvvá? »

Jesus sárdnugodii sidjiide: Váruhehket amas oktage čádjidahttit din!

Olusat bohtet mu nammii ja dadjet: « Mun dat lean! » ja sii čádjidahttet olusiid.

Go dii gullabehtet soahtesláma ja sodiid birra, de allet dalle ballá!
Dasgo dát ferte dáhpáhuvvat, muhto loahppa ii leat velá bohtán.
Álbmot čuožžila álbmoga vuostái ja riika riikka vuostái, ja ollu báikkiin šaddet
eatnandoarggástusat ja nealgi ge.
Dát lea dušše ávttaid álgu.
Váruhehket!
Sii addet din duopmostuoluide, spihččejit din synagogain ja dolvot din eananhearráid ja
gonagasaid ovdii mu dihtii duodašteaddjin sidjiide.
Muhto evangelium ferte vuos sárdniduvvot buot álbmogiidda.
Go sii dolvot din ja addet din eiseválddiide, de allet moraš ovddalgihtii maid galggašeiddet
sárdnut. Sárdnot dan mii addojuvvo didjiide dammanaga bottus! Dasgo ehpet leat dii geat
sárdnubehtet, muhto Bassi Vuoigŋa.
Viellja diktá vieljas dubmejuvvot jápmimii, ja áhčči mánás, ja mánát čuožžilit vanhemiiddiset
vuostái ja diktet sin dubmejuvvot jápmimii.
Ja dii vašuhuvvobehtet mu nama dihtii.
Muhto dat guhte bissu nanusin gitta loahpa rádjái, bestojuvvo.
Go dii oaidnibehtet bilideaddji fastivuoda čuožžumin dakko gos dat ii galgga čuožžut –
vuhtiiváldos lohkki dán! – dalle fertejit sii geat leat Judeas, báhtarit váriide; dat gii lea dáhki
alde, ii galgga njiedjat viežžat maidege viesustis, ii ge dat gii lea bealddus galgga máhccat
ruoktot viežžat biktasis.
Vuoi áhpehemiid ja njamaheddjiid daid beivviid!
Rohkadallet amadet dárbbasit báhtarit dálvet!
Dasgo daid beivviid šaddet dakkár átestusat mat eai leat leamaš dan rájes go Ipmil álggus
sivdnidii máilmmi, ja mat eai šatta šat goassege.
Jos Herra ii oanidivčče daid beivviid, de ii gáddjojuvvoše oktage olmmoš.
Muhto sin dihtii geaid son lea välljen, lea son oanidan dan áiggi.
Jos oktage dadjá didjiide: « Gea, dá lea Messias! » dahje: « Gea, duo son lea! » de allet oskko
dasa!
Dasgo vearri messiasat ja vearri profehat čuožžilit ja dahket mearkkaid ja oavdudaguid jos de
mat čádjidahtášedje sin geat leat välljejuvvon.
Váruhehket!
Mun lean cealkán didjiide buot ovddalgihtii.
Muhto daid beivviid, dán átestusa manŋil, beaivváš sevnnjoda ii ge mánnu báitte; nástit
gahččet vuolás almmis, ja almmi fámut lihkahuvvojit.
Dalle sii oidnet Olbmobártni bohtimin balvvain stuora fámuin ja hearvásvuodain.
Ja dalle son vuolgga engeliiddis ja čohkke njealji máilbmečiegas sin geaid son lea välljen,
eatnama ravddas gitta almmi ravdii.
Ohppet veardádusa fiikkonmuoras: Go dan oavssit ožžot állosa ja lasttaid, de diehtibehtet ahte
lea geassumin.
Nu diehtibehtet maiddái dii, go oaidnibehtet dán dáhpáhuvvamin, ahte son lea lahka ja
čuožžumin uvssa ovddas.
Duodaid, mun cealkán didjiide: Dát buolva ii noga ovdal go buot dát dáhpáhuvvot.
Albmi ja eanan dušset, muhto mu sánit eai goassege dušša.
Muhto dan beavvi dahje diimmu ii oktage dovdda, eai almmi engelat ii ge Bárdni, muhto
duššefal Áhčči.
Váruhehket ja gohcet! Dasgo dii ehpet dieđe goas dat áigi bohtá.
Dat lea dego olmmái gii manai olgoriikii. Go vuolga ruovttustis, de addá dálloalolu
bálvaledjiid hálđui, juohkehaš oazžu sierra barggu, ja son gohčču uksafávta gohcit.
Gohcet de! Dasgo dii ehpet dieđe goas dáluisit bohtá, šaddá go eahkedis, gaskaija,
vuoncávarrása biškunáiggi dahje ídedis.
Gohcet, amas son bohtit fáhkkestaga ja gávdat din oaddimin.
Dan maid mun cealkán didjiide, dan cealkán buohkaide: Gohcet!
Beassáziidda ja suvrokeahtes láibbiid basiide ledje guokte beavvi.
Bajitbáhpát ja čalaoahppavaččat smihtte mo juonalašvuodain válddášedje ja gottášedje su.
Sii dadje: « Allot dattege fal basiid áiggi, amaset albmot stuimmáskit. »
Go Jesus lei Betanias Simmon spihtálačča luhtte ja lei čohkkámin beavddis, de bođii sisa nisu
geas lei buhtes ja divrras nardusvuoiddas alabástalihtis.
Son cuvki lihti ja leikii vuoidasa Jesusa oaivvi badjelii.

Muhtumat geat ledje das, suhtte ja dadje guhtet guoibmáseaset: « Manne nie skihtarda vuoidasa? »

Livččii sáhtán vuovdit dan badjel golmmačuodi denarii ja addit ruđaid gefiide. »

Ja sii skuldojedje nissona.

Muhto Jesus celkkii: « Diktet su ráfis! »

Manne dii vuorjabehtet su?

Son lea dahkan munnje buori dagu.

Geafit gal leat álo din luhtte ja sidjiide sáhttibehtet dahkat buriid nu dávjá go dáhttubehtet, muhto mun in leat álo din luhtte.

Son dagai maid sáhtii. Ovddalgihtii son lea vuoiddadan mu rupmaša hávdádeami várás.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Gos ihkinassii oppa máilmmis evangelium sárdniduvvo, mitaluvvo maiddái dat dahku su muitun. »

Muhto Judas Iskariot, okta dan guoktenuppelohkásis, manai bajitbáhpaid lusa beahttin dihtii Jesusa.

Sii illostedje go gulle dan ja lohpidedje sutnje ruđaid, ja dan rájes son ohcagodii liibba beahttin Jesusa.

Suvrrokahtes láibbiid basiid vuosttaš beaivvi, go beassášláppis njuvvojuvvui, máhttájeaddjit jerre sus: « Gosa don hálidat min mannat ráhkadit dutnje beassásmállásiid? »

De son vuolggahii guokte máhttájeaddji ja celkkii sudnuide: « Manni gávpoгии! »

Doppe deaivabeahti olbmá gii lea guoddimin čáhcelihti.

Čuovvu su, ja go son manná sisa, de daddji dáluisidii: Oahpaheaddji jearrá: Gos lea latnja gos mun beasašin borrat beassásmállásiid máhttájeddjiiidanguin? »

De son čájeha dudnuide stuora lanja badjegearddis gos visot lea gárvvvis.

Ráhkadeahkki midjiide mállásiid dohko. »

Máhttájeaddjiguovttos vulggiiga ja bodiiga gávpoгии. Soai gávnaiga buot nu mo Jesus lei cealkán ja ráhkadeigga beassásmállásiid.

Eahkedis Jesus bodii dohko dainna guoktenuppelohkásiin.

Go sii ledje čohkkámin beavddis boradeamen, de son celkkii: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Muhtun dis beahtta mu, muhtun gii lea boradeamen muinna. »

Dalle sii šlundo, ja okta nubbi jearragodii sus: « Almma mun gal in leat dat? »

Muhto son vástidii: « Lea muhtun dán guoktenuppelohkásis, muhtun gii buonjosta lihtis muinna oktanaga. »

Olbmobárdni vuolga eret, nugo lea čállojuvvon su birra, muhto vuoi dan olbmo guhte beahtta Olbmobártni!

Dan olbmui livččii buoret jos son ii livčče goassege riegádan. »

Go sii ledje boradeamen, de Jesus válddii láibbi, rohkadalai giittusrohkosa, doadjalii dan, attii sidjiide ja celkkii: « Váldet dán, dat lea mu rumaš. »

Ja son válddii geara, giittii Ipmila, attii sidjiide, ja sii juhke buohkat das.

Son celkkii: « Dát lea mu varra, lihtu varra, mii golggahuvvo eatnagiid ovddas. »

Duodaid, mun cealkkán didjiide: In juga šat viidnemuora šattus ovdal go dan beaivvi go jugan varas viinni Ipmila riikkas. »

Go sii ledje lávlon máidnunlávлага, de manne olggos Oljovárrái.

Jesus celkkii sidjiide: « Dii buohkat vearránehpit mus, dasgo lea čállojuvvon: Mun časkkán geahčči, ja eallu biedgana. »

Muhto manjil go mun lean bajásčuoččáldahttojuvvon, de manan din ovdalis Galileai. »

Biehtár dajai sutnje: « Vaikko buohkat vearránivčče dus, de mun goittot in goassege daga dan. »

Jesus vástidii: « Duodaid, mun cealkkán dutnje: Otná ija, ovdal go vuoncávaris biškkáda guktii, don biehttalat mu golbmii. »

Muhto Biehtár nannii velá garrasit: « Vaikko vel jámášin duinna, de in eisege biehttal du! »

Aiddu nu buohkat dadje.

Sii bohte báikái man namma lea Getsemane, ja son celkkii máhttájeddjiiidasas: « Čohkánehet dása dan boddii go mun rohkadalan! »

De son válddii fárrosis Biehtára, Jáhkoba ja Johanasa, ja son doarggistišgodii ja ballagodii sakka.

Son celkkii sidjiide: « Mu siellu lea lossa morrašis jápmima rádjái. »

Báhcet dása ja gohcet! »

Son manai veahá guhkkeli, luoitádii eatnamii ja rohkadalai ahte dat diibmu manašii su meattá, jos livččii vejolaš.

Son celkkii: « Abba, Áhčázan!
Buot lea dutnje vejolaš.
Váldde mus eret dán geara!
Allos dattege šatta nugo mun dáhtun, muhto nugo don dáhtut. »
Son máhcai ja gávnnai sin oadđimin ja celkkii Biehtárii: « Simmon, oadát go?
It go nagadan gohcit ovttage diimmu?
Gohcet ja rohkadallet amadet šaddat geahččalussii!
Vuoignja gal lea geargat, muhto oazži lea headju. »
Son manai fas eret ja rohkadalai seammá sániiguin.
Go son bodii ruovttoluotta, de gávnnai sin fas oadđimin, dasgo sin čalmmit ledje lossadat nahkáriin, eai ge sii diehtán maid vástidit.
Son bodii sin lusa goalmádassii ja celkkii: « Ain go lehpet oadđimin ja vuoignjasteamen?
Dál lea doarvi.
Diibmu lea boahtán. Olbmobárdni addojuvvo dál suddolaččaid giedaide.
Čuožžilehket, vulgot!
Gehččet, son guhte beahtta mu, lea lahka. »
Dan seammás, go son lei ain sárdnumin, bodii Judas, okta dan guoktenuppelohkásis, ja su fárus joavku mas ledje miehkit ja soappit. Sii bohte bajitbáhpaid, čálaoahppavaččaid ja vuorrasiid luhtte.
Beahtti lei šiehtadan singuin mearkka: « Dat gean mun cummistan, son dat lea.
Váldet su ja dolvot su eret sihkkaris geahčuin. »
Ja go son bodii, de manai dan seammás Jesusa lusa ja dajai: « Rabbi! » ja cummistii su.
De sii dohppejedje Jesusa ja válde su gitta.
Okta sis geat ledje das, rohttii miehkis ja čuolastii bajimušbáhpa bálvaledji ja čuohpai sus bealji eret.
Jesus celkkii sidjiide: « Dii lehpet vuolgán mihkiiguin ja soppiiguin váldit mu gitta, dego livččen rievvár.
Beivválaččat ledjen dinguin ja oahpahin tempelsiljus, ehpet ge dii váldán mu gitta!
Muhto dát dáhpáhuvai vai čállagat ollašuvašedje. »
De buohkat guđde su ja báhtaredje.
Muhtun nuorra olmmái lei Jesusa fárus; sus lei dušše liidnegiesastat álas rupmašis birra.
Sii dohppejedje su, muhto son luoitili liidnegiesastaga ja báhtarii álásin.
Sii dolvo Jesusa bajimušbáhpa lusa, ja buot bajitbáhpat, vuorrasat ja čálaoahppavaččat čeahkkanedje.
Biehtár oavnnjildii Jesusa gitta bajimušbáhpa gárdimii. Das son čohkkái fávttaid gaskkas ja liekkadalai dollagáttis.
Bajitbáhpat ja oppa Ráđdi oččodedje duodaštusa Jesusa vuostái vai beasašedje dubmet su jápmimii, muhto eai gávdnan maidege.
Olusat bukte vearri duodaštusaid, muhto sin duodaštusaid eai boahtán ovttaide.
De muhtumat čuožžiledje ja bukte dán vearri duodaštusa su vuostái: « Mii leat gullan su cealkimin: Mun áiggun gaikkodit dán tempela mii lea huksejuvvon giedaiguin, ja golmma beavvis hukset nuppi mii ii leat huksejuvvon giedaiguin. »
Muhto eai dás ge boahtán sin duodaštusaid ovttaide.
Dalle bajimušbáhpa čuožžilii ja jearai Jesusis: « Ii go dus leat mihkkege dadjamašaid sin áššáskuhttimiidda? »
Muhto son orui jávohaga ii ge vástidan maidege.
Bajimušbáhpa jearai fas: « Leat go don Messias, buressivdniduvvon Ipmila Bárdni? »
Jesus vástidii: « De lean, ja dii oazžubehtet oaidnit Olbmobártni čohkkámin Buotveagalačča olgeš gieda bealde ja boahtimin almmi balvvaiguin. »
Dalle bajimušbáhpa gaikkihii biktasis guovdat ja dajai: « Maid mii dál vihtaniiguin?
Dii lehpet ieža gullan ipmilbilkádusa.
Maid oaivvildehpet? »
Buohkat dubmejedje su sivalažžan jápmit.
Muhtumat čolgagohte su, ja sii gokče su muoduid, čorbme su ja dadje: « Einnos dal! »
Maiddá fávtta huško su soppiiguin.
Dan botta lei Biehtár vuollin šiljus.
Muhtun bajimušbáhpa biigá bodii meattá, ja go son fuomášii Biehtára gii lei liekkadallamin, de geahcai sutnje ja dajai: « Don maiddá ledjet dáinna nasaretlaččain Jesusiin. »

Muhto Biehtár biehttalii ja dajai: « Mun in ádde in ge ipmir maid don hálažat; » de son manai olggos poartalatnjii.
Ja vuoncávaris biškkádii.
Muhto biigá áiccai su das ja dadjagodii sidjiide geat ledje čuožžumin birra: « Diet lea okta sis. »
Biehtár fas biehttalii.
Veahá maŋnelaš sii ge geat ledje čuožžumin das, dadje Biehtárii: « Duodaid, don leat okta sis. Don han leat galilealaš. »
Muhto son garrudišgodii ja vuordnugodii: « In mun dovdda dien olbmá gean birra dii hállabehtet. »
Dan seammás vuoncávaris biškkádii nuppádassii.
De Biehtár muitái maid Jesus lei cealkán sutnje: « Ovdal go vuoncávaris biškkáda guktii, don biehttalat mu golbmii. »
Ja son čirrosii.
Dakkavide idedis bajitbáhpát, vuorrasat ja čálaoahppavaččat čoahkkanedje, ja oppa Ráđdi dagai mearrádušas.
Sii čatne Jesusa, dolvo su eret ja adde su Pilatusa háldui.
Pilatus jearai sus: « Leat go don juvddálaččaid gonagas? »
Jesus vástidii sutnje: « Ieš han don dadjet dan. »
Bajitbáhpát váidaledje sakka su. De Pilatus jearai fas: « It go don vástit maidege? Gula, mo sii áššáskuhttet du! »
Muhto Jesus ii vástidan sáni ge, ja Pilatus imaštalai.
Basiid áiggi Pilatus lávii luoitit luovus ovtta fánŋga, gean olmmošjoavku gáibidii.
Muhtun, gean namma lei Barabbas, lei giddagasas eará stuibmideddjiguin; sii ledje sorbmen olbmuid stuimmiid siste.
Olmmošjoavku bodii Pilatusa lusa ja sidai su dahkat nugo lávii.
Ja son vástidii sidjiide: « Dáhttubehtet go mu luoitit juvddálaččaid gonagasa? »
Dasgo son árvidii ahte bajitbáhpát ledje váidán Jesusa gádašvuodas.
Muhto bajitbáhpát hálahedje olmmošjoavkku nu ahte sii baicca dáhtto bidjat Barabbasa luovus.
Pilatus jearai fas: « Maid mun dalle dagan suinna gean dii gohčodehpet juvddálaččaid gonagassan? »
Sii čurvo sutnje: « Russiinávle su! »
Pilatus jearai: « Maid baháid ba son lea dahkan? »
Muhto sii huike vel jitnoseabbot: « Russiinávle su! »
Ja Pilatus, guhte hálidii dahkat olbmuid miela mielde, luittii Barabbasa luovus, muhto Jesusa son spihččehii ja attii russiinávlejuvvot.
Soalddáhat dolvo Jesusa ladnešilljui ja gohččo čoahkkái oppa fáktaveaga.
Sii cogge sutnje purpurbiktasa, bárgidedje bastilislátnjákruvnnu ja bidje su oaivái.
De sii dearvvahišgohte su ja dadje: « Dearvva dutnje, juvddálaččaid gonagas! »
Sii huško su oaivái soppiin, čolge su njeaiga ja luoitádedje su ovdii ja gopmárdalle su.
Go sii ledje bilkidan su, de nulle sus eret purpurbiktasa ja cogge sutnje fas iežas biktasiid. De sii dolvo Jesusa olggos russiinávlejuvvot.
Jesusa ruossa sii bággejedje muhtun olbmá guoddit; son lei kyrenelaš Simmon, Aleksandrosa ja Rufusa áhčči, gii lei aiddo boahtimin meahcis.
Sii dolvo Jesusa dan báikái man namma lea Golgata, jorgaluvvon « Oaivegállobáiki ». Sii áigo addit sutnje viinni masa lei seaguhuvvon myrra, muhto son ii váldán dan.
De sii russiinávlejedje Jesusa ja juogadedje su biktasiid vuorbádallamiin maid giige galggai oažžut.
Lei goalmát diibmu go russiinávlejedje su.
Ledje čállán váidalusa su vuostái ná: « Juvddálaččaid gonagas. »
Oktan suinna sii russiinávlejedje guokte rievvára, nuppi su olgeš ja nuppi su gurut beallái. Nu ollašuvai dat čálasátni mii cealká: Son lohkkjuvvui láhkarihkkuid searvá.
Sii geat vázze meattá, bárde oaivvi ja bilkidedje su Beaste dál iežat ja njeja ruossas! »
Seammá láhkái bajitbáhpát ja čálaoahppavaččat ge bilkidedje su ja dadje guhtet guimmiidasaset: « Earáid son gal lea beaštán, muhto iežas ii sáhte beaštii! »
Messias, Israela gonagas, njidjos dal ruossas, vai mii beassat oaidnit ja oskut! »
Maiddá soai geat leigga russiinávlejuvvon oktan suinna, hiddjideigga su.

Go gudat diibmu dievai, de bodii seavdnjadas oppa riikka badjel, ja dat bisttii gitta ovccát diimmu rádjái.

Ovccát diimmus Jesus čuorvvui alla jienain: « Eloi, Eloi, lema sabaktani? »

Dat lea: « Ipmilan, Ipmilan, manne don leat mu guodđán? »

Muhtumat sis geat čužžo das, gulle dan ja dadje: « Gullet, son čuorvu Elia. »

De muhtun viegai ja njuoskadii guobbarasa ettetviinniin, bijai dan soabbegeahčái ja attii sutnje juhkat.

Son dajai: « Ale vuos, gehččot boahtá go Elia váldit su vuolás. »

Muhto Jesus čurvii alla jienain ja attii vuoŋŋas.

Ja tempela ovdaloavdda gaikánii guovdat, badjeravddas gitta vuolleravdii.

Go offiseara gii čuoččui aiddo su buohta, oinnii mo son attii vuoŋŋas, de dajai: « Duodaid, dát olmmoš lei Ipmila Bárdni! »

Veahá gaskka das eret ledje maiddá muhtun nissonat geahččamin. Sin searvvis lei Márjá Magdalena, Márjá, nuorat Jáhkoba ja Jovssesa eadni, ja Salome.

Sii ledje čuvvon Jesusa ja bálvalan su go son lei Galileas.

Das ledje čuožžumin maiddá ollu eará nissonat geat ledje boahtán bajás Jerusalemi oktan suinna.

Go lei juo šaddan eahket, ja go lei ráhkkananbeaivi, dat mearkkaša beaivvi ovdal sábbáha, de bodii arimatealaš Jovsset, alla ráddehearrá, gii ieš lei vuordimin Ipmila riikka.

Son arvvai mannat Pilatusa lusa ja sidai Jesusa rupmaša.

Pilatus imaštii ahte Jesus lei juo jápmán ja gohčui offiseara lusas ja jearai sus guhká go Jesus lei leamaš jápmán.

Go offiseara lei duodaštan sutnje dán, de son attii Jovssehii rupmaša.

Jovsset osttii finna liinni, válddii Jesusa vuolás, giesai su liinni sisa ja bijai su hávdái mii lei čullojuvvon báktái. Ráiggi ovdii fierahii geađggi.

Márjá Magdalena ja Márjá, Jovssesa eadni, oinniiga gosa Jesus biddjojuvvui.

Go sábbát lei vássán, de Márjá Magdalena ja Márjá, Jáhkoba eadni, ja Salome oste njálggahájat vuoidasiid, vai besset vuolgit vuoiddadit su.

Hui árrat vahku vuosttaš beaivvi sii bohte hávddi lusa, go beaivváš badjánii.

Sii dadje guhtet guimmiidasaset: « Gii fieraha eret geađggi hávddi ovddas? »

Muhto go sii geahčastedje, de oidne ahte geađgi lei fierahuvvon eret; dat lei sakka stuoris.

Sii manne hávddi sisa ja oidne nuorra olbmá čohkkámin olgeš bealde, gárvodan vilges, guhkes biktasiin, ja sii suorganedje.

Muhto son celkkii sidjiide: « Allet bala!

Dii lehpēt ohcamin nasaretlačča Jesusa, guhte russiinárvlejuvvui.

Son lea bajásčuoččáldahttojuvvon, ii son leat dás.

Gehččet, die lea báiki gosa sii bidje su!

Muhto mannet mitalit su máhttájeddjiide ja Biehtárii ahte son manná din ovdalis Galileai; doppe dii beassabehtet oaidnit su, nugo son celkkii didjiide. »

De sii manne olggos ja báhtaredje eret hávddi luhtte, dorggiidan ja suorganan.

Eai ge mitalan maidege geasage, dasgo sii balle.

Go Jesus lei bajásčuožžilan árrat vahku vuosttaš beaivvi, de son almmustahtii iežas vuos Márjá Magdalenai, geas son lei ádján olggos čieža bahá vuoŋŋa.

Márjá manai mitalit dan sidjiide geat ledje leamaš su mielde, ja geat dál moraštedje ja čirro.

Muhto go sii gulle ahte Jesus lei eallimin, ja ahte Márjá lei oaidnán su, de eai luohtán dasa.

Das maŋŋil Jesus almmustahtii iežas eará hámis guoktásii sis, go soai leigga vázzimin geaidnoráigge eret gávpogis.

Soai manaiga maiddá mitalit earáide, muhto eai sii jáhkán sudnuide ge.

Loahpas son almmustahtii iežas oktanuppelohkái máhttájeddjiidasas go sii ledje čohkkámin beavddis. Son cuiggodii sin eahpeoskku ja garra váimmuid go eai lean jáhkán sidjiide geat ledje oaidnán su bajásčuožžileami maŋŋil.

De son celkkii sidjiide: « Vulget oppa máilbmái ja sárdnidehket evangeliuma buot sivdnádusaide!

Dat guhte osku ja gásttašuvvo, bestojuvvo, muhto dat guhte ii oskko, dubmejuvvo.

Ja dát mearkkat čuvvot sin geat oskot: Sii ádjēt olggos bahá vuoŋŋaid mu nammii, sii sárdnot odđa gielaide, ja sii dohppejit gearbmašiid gielaideasetguin. Jos sii jugážit ge jámolaš mirkko, de dat ii vahagahte sin. Sii bidjet gielaideaset buhcciid ala, ja dat dearvvašmahttojuvvojit. »

Go Hearrá Jesus lei sárdnon sidjiide dán, de válđojuvvui bajás albmái ja čohkánii Ipmila olgeš gieda beallái.

Muhto sii vulge ja sárdnidedje juohke sajis, ja Hearrá ieš doaimmai singuin ja duodaštii sáni oavdomearkkaiguin.

Olusat leat riepman govvidit daid dáhpáhusaid mat leat ollašuvvan min gaskkas, dan mielde maid sii geat álggu rájes ledje čalmmálaš duodašteaddjit ja sáni bálvaleaddjit, leat muitalan midjiide.

Go mun ge dál lean suokkardan dárkilit buot dáhpáhusaid gitta álggu rájes, de lean mearridan čállit daid dutnje, alla árvosaš Teofilos, vai don áddešit man luohtehahtti dat oahpahuš lea maid don leat ožžon.

Dan áiggi go Herodes lei Judea gonagassan, lei doppe Sakarja-nammasaš báhppa gii gulai Abia báhppaossodahkii.

Su áhkká lei maiddái Arona sogas, ja su namma lei Elisabet.

Soai leigga guktot vanhurskásat Ipmila ovddas ja eliiga láitemeahttumun Hearrá báhkkomiid ja njuolggadusaid mielde.

Soai leigga mánáheamit, dasgo Elisabet ii sáhttán oazžut máná; ja guktot leigga juo eallilan olbmot.

Muhtun beaivvi Sakarja lei bálvaleamen báhppan Ipmila ovddas, dasgo dál lei su joavkku vuorru. Vieru mielde vuorbáduvvui báhpaid gaskkas, ja nu šattai Sakarja vuorbi mannat Hearrá tempelii oaffaruššat suovvasa áltára alde.

Oaffaruššama botta buot olbmot ledje olggobealde rohkadallamin.

De Hearrá engel almmustuvai sutnje, suovasáltára olgeš bealde.

Sakarja suorganii go oinnii su, ja sutnje bodii ballu.

Muhto engel celkkii sutnje: « Ale bala, Sakarja! Dasgo Ipmil lea gullan du rohkosa.

Du áhkká Elisabet riegádahttá dutnje bártni, ja don galggašat gohčodit su Johanassan.

Son šaddá dutnje illun ja ávvun, ja olusat illudit su riegádeami dihtii.

Dasgo son šaddá stuorisin Hearrá ovddas.

Viinni dahje garra juhkamuša son ii juga, ja eatnis heakka rájes son lea dievva Bassi Vuoiŋgas.

Son jorgalahttá olusiid Israelas ruovttoluotta Hearrái Ipmilasaset.

Son manná Hearrá ovddabealde Elia vuoiŋgain ja fámuin, jorgalan dihtii áhčiid váimmuid

mánáide ja addin dihtii eahpegulolaččaide vanhurskkis miela, ja ná son ráhkkanahhtá álbmoga Hearrái. »

Sakarja jearai engelis: « Mo sáhtán mun diehtit ahte dáhpáhuvvá ná?

Mun han lean boaris, ja mu áhkká lea maid juo eallilan olmmoš. »

Engel vástidii: « Mun lean Gabriel gii čuoččun Ipmila muođuid ovddas. Mun lean vuolggašuvvon sárdnut dutnje ja buktit dán illusága.

Muhto don šattat gielaheapmin it ge sáhte hállat ovdal go dan beaivvi go dát dáhpáhuvvá, danne go it oskon mu sániide mat ollašuvvet go áigi dievvá. »

Olbmot vurde Sakarja ja ovddošedje manne son ádjánii tempelis.

Go son bodii olggos, de ii máhttán hállat, ja sii árvidedje ahte son lei oaidnán oainnáhusa tempelis.

Son dušše nuvkkihii sidjiide ja bisui gielaheapmin.

Go su bálvalusáigi lei nohkan, de son manai ruktosis.

Veahá maŋŋelaš šattai su áhkká Elisabet máná vuostái, ja son čiehkádii vida mánnui olbmuid ovddas.

Son dajai: « Dán lea Hearrá dahkan munnje.

Dál son lea geahččan munnje ja luvven mu eret olbmuid bilkkus. »

Go Elisabet lei guđat mánus, de Ipmil vuolggašii engel Gabriela muhtun Galilea gávpogii man namma lei Nasaret, nieidda lusa gii lei lohpadallan Jovssehiin, Dávveda sogalaččain; nieidda namma lei Márjá.

Engel bodii su lusa ja celkkii: « Dearvva dutnje, don guhte leat ožžon árpmu!

Hearrá lea duinna! »

Son suorganii sakka engela sániid dihtii ja imaštii maid dát buorástahttin mearkašivččii.

Muhto engel celkkii sutnje: « Ale bala, Márjá! Dasgo Ipmil lea čájehan dutnje árpmu.

Geahča, don šattat máná vuostái ja riegádahttá bártni ja bijat sutnje nama Jesus.

Son šaddá leat stuoris ja gohčoduvo Alimusa Bárdnin.

Hearrá Ipmil addá sutnje su áhči Dávveda truvnnu, ja son ráđde agálaččat Jáhkoba soga, ja su gonagasriika ii noga goassege. »

Márjá jearai engelis: « Mo dát sáhtá dáhpáhuvvat go in leat leamaš ovttainge olbmáin? »
Engel vástidii: « Bassi Vuoigŋa bohtá du badjelii, ja Alimusa fápmu suoivanastá du badjel.
Dan dihtii lea bassi dat mánná gii riegáda ja gohčoduvvo bassin ja Ipmila Bárdnin.
Ja fuolkát Elisabet han lea maiddá vuordimin bártni, vaikko lea boaris.

Daddjojuvvui ahte son ii sáhte oažžut máná, muhto dál son lea juo guđat mánus. Dasgo ii mihkkege leat veadjemeahttun Ipmilii. »

Dalle Márjá celkkii: « Mun lean Hearrá bálvaleddji.

Šaddos munnje nugo don leat cealkán. »

Ja engel guđii su.

Moadde beaivvi maŋŋil Márjá vulggii ja doamai várregiliide, muhtun Judea gávpogii.

Son manai Sakarja vissui ja buorástahtii Elisabeta.

Go Elisabet gulai Márjjá buorástahttima, de mánná lihkestii su siste ja Bassi Vuoigŋa devddii su.

Elisabet čuorvvui alla jienain: « Buressivdniduvvon leat don nissoniid gaskkas, ja buressivdniduvvon lea du heakka šaddu.

Gii ba mun leaččan, ahte Hearrán eadni bohtá mu lusa?

Dasgo dalle go mun gullen du buorástahttima, de mánná lihkestii ávuin mu siste.

Ja ávdugas son guhte oskkui, dasgo dat maid Hearrá lea cealkán sutnje, ollašuvvá. »

Dalle Márjá celkkii: Mu siellu rámiida Hearrá, ja mu vuoigŋa ávvuda Ipmila, mu beasti, dihtii.

Dasgo son lea geahččan vuollegis bálvaleddjásis.

Dás duohko buot sógat rámidit mu ávdugassan, dasgo buotveagalaš Ipmil dahká munnje stuora daguid, bassi lea su namma. Sogas sohkkii son árkkmálmastá sin geat ballet sus.

Su gievrras giedat dahket fámoláš daguid; son biđe sin geain leat čeavlás jurdagat sin váimmuin, ja nordada ráddejeddjiid eret truvnnuin ja bajida smávvaid.

Son biebmá nelguid buriid attáldagaiguin, muhto riggáid son vuolggaha eret iežas luhtte guoros giedaid.

Son veahkeha bálvaleddjis Israela ii ge vajáldahte árpmiheames su, nugo lohpidii min máddariidda, Abrahamii ja su sohkkii, agálaš áigái.

Márjá orui Elisabeta luhtte sullii golbma mánu, ja de máhcai ruoktot.

Dál dievai áigi goas Elisabet galggai riegádahttit, ja son riegádahtii bártni.

Go su siidaguommit ja fuolkkit gulle ahte Hearrá lei čájehan sutnje nu stuora árpmu, de sii illudedje suinna.

Gávccát beaivvi sii bohte birračuohppat bártni. Sii hálidedje gohčodit su Sakarjan áhčis mielde, muhto eadnis dajai: « Ii, su namma galgá leat Johanas. »

Sii vástidedje: « Ii han ovttasge du sogas leat dat namma. »

De sii nuvkkihedje áhččái manin son dáhtui gohčodit máná.

Son sidai távvala ja čálii: « Su namma lea Johanas. » Dalle buohkat ovddošedje, muhto dan seammás Sakarja oáčcui fas hállannávccaid, ja son máidnugodii Ipmila.

Buot sudno ránnjaid badjelii bodii ballu, ja sáhka dan birra mii lei dáhpáhuvván, viidánii Judea várregiliide.

Buohkat geat gulle dan, vurkejedje dan váimmuidasaset ja jerre: « Mii son dán mánás bohtá? »
Ja Hearrá giehta láidii su.

Bassi Vuoigŋa devddii Sakarja, ja son sártnui profehtalaččat: Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Israela Ipmil, dasgo son oahppaladdá álbmogis ja lonista dan.

Son čuoččáldahtta midjiide bestojumi čoarvvi bálvaleddjis Dávveda sogas, nugo son lohpidii dološ áiggi rájes bassi profehtaidis bokte, ahte mii bestojuvvošeimmet min vašálaččain, buohkain geat vašuhit min.

Nu son árpmiha min máddariid ja atná muittus bassi lihtus, dan váli maid son vuortnui min áhččái Abrahamii, ahte son gádjui min eret min vašálaččain, vai mii balakeahtta beasašeimmet bálvalit su buhtisvuodas ja vanhurskkisvuodas su muoduid ovddas buot beivviideamet.

Ja don, mánázan, gohčoduvvot Alimusa profehtan, dasgo don manat Hearrá ovddas ja válmmaštahtát su geainnuid ja oahpásmahtát su álbmogii bestojumi sudduid ándagassii addojumiin, dasgo min Ipmil lea árbmugas ja váibmoládis.

Son oahppaladdá min allagasas dego beaivváža badjaneapmi, báitin dihtii sidjiide geat orrot seavdnjadasas ja jápmima suoivanis, ja láiden dihtii min julggiid ráfi geidnui.

Ja bárdni šattai bajás ja gievrrui vuoigŋas.

Son orui mehciin, gitta dan beaivvi rádjái go son galggai loaiddastit Israela ovdii.

Daid beivviid bodii gohččun keaisár Augustusis ahte oppa máilbmi galggai čálihuvvot olmmošlohkui.

Dat lei vuosttaš čáliheapmi, ja dat dáhpáhuvai go Kvirinius lei Syria eananhearrá.

Buohkat vulge čálihít iežaset, iešguhtege gávpogasas.

Jovsset vulggii dalle Nasaret gávpogis bajás Judeai, Dávveda gávpogii Betlehemii, go son lei Dávveda sogas ja nális, čálihít iežas oktan Márjjáin, gii lei lohpiduvvon sutnje áhkkán ja gii lei máná vuostái.

Go soai leigga doppe, de dievai áigi go son galggai riegádahttit, ja son riegádahttii bártneis, vuosttašriegádeaddji, giesai su ja bijai su krubbái, dasgo sudnuide ii lean idjasadji.

Dan guovllus ledje sávzageahččit guodoheamen sávzaealuset ihkku.

Fáhkkestaga čuoččui Hearrá engel sin ovddas, ja Hearrá hearvásvuohta báittii sin birra. Sii suorganedje sakka.

Muhto engel celkkii sidjiide: « Allet bala!

Mun muitalan didjiide stuora illusága, mii šaddá illun oppa álbmogii: Didjiide lea odne riegádan beasti Dávveda gávpogis; son lea Kristus, Hearrá.

Ja dát lea didjiide mearkan: Dii gávdnabehtet máná mii lea gissojuvvon ja veallámin kruppás. »

Ja fáhkkestaga lei engela luhhte almmálaš veahka, mii máinnui Ipmila ja lávllui: « Gudni lehkos Ipmilii allagasas ja ráfi eatnama alde olbmuide geaid Ipmil árpmiha! »

Go engelat ledje guoddán sin ja máhccan albmái, de guodoheadjit dadje guhtet

guoibmáseaset: « Vulgot dal Betlehemii geahččat dan mii lea dáhpáhuvvon, ja man Hearrá lea almmuhan midjiide. »

Ja sii doapmaledje dohko ja gávdne Márjjá ja Jovsseha ja unna mánáza mii lei veallámin kruppás.

Go sii ledje oaidnán su, de muitaledje buot mii lei celkojuvvon sidjiide dan máná birra.

Buohkat geat ledje gullamin, ovddosedje dan maid guodoheadjit muitaledje.

Muhto Márjá vurkii visot váibmosis ja guorahalai dan.

Guodoheadjit máhce ruoktot, máinnodettiin ja rámidettiin Ipmila buot daid ovddas maid sii ledje gullan ja oaidnán; buot lei nugo lei celkojuvvon sidjiide.

Gávccát beavvi go son galggai birračuhppojuvvot, de son oaččui nama Jesus, nugo engel lei gohččon ovdal go son sahkanii eatnis heggii.

Go dat áigi bodii go sii Movssesa lága mielde galge buhtistuvvot, de Jovsset ja Márjá válldiiga máná mielde bajás Jerusalemii guoddit su Hearrá ovdii. Dasgo Hearrá láchkii lea čállojuvvon ahte juohke vuosttašriegádan bárdnemáná galgá vihahuvvot Hearrái. Sii galge maiddái buktit oaffara nugo Hearrá láchka gohčču: turtelduvvápara dahje guokte duvváčivgga.

Jerusalemis ásai dan áiggi olmmái gean namma lei Simmon; son lei vanhurskkis ja ipmilbalolaš ja vurddii Israela jeddehusa.

Bassi Vuoigŋa lei su badjel, ja Vuoigŋa lei almmustahtán sutnje ahte son ii muosát jápmima ovdal go lea oaidnán su gean Hearrá lea vuoiddadan.

Vuoigŋa doalvvui su tempelii, ja go Jesusa vanhemat bodiiga sisa mánáin dahkan dihtii lága vieru mielde, de Simmon válldii máná sallasis, máinnui Ipmila ja celkkii: Hearrá, dál divttát bálvaleddját vuolgit dáppe ráfis, nugo don leat cealkán. Dasgo mu čalmmít leat oaidnán du bestojumi man don leat ráhkadan buot álbmogiid oidnosis, čuovgasa mii šaddá almmustussan báhkiniidda ja gudnin du álbmogii Israeli.

Eadnis ja áhččis ovddošegga dan mii daddjojuvvui máná birra.

Ja Simmon buressivndiidii sin ja dajai su eadnái Márjái: « Geahča, dát máná lea biddjon jorralussan ja čuoččáldahttojupmin olusiidda Israelis ja mearkan mii vuostálastojuvvon, vai eatnat váimmuid jurdagat almmustuvašedje.

Muhto miehkki maná maiddái du sielu čada. »

Das lei maiddái nisu gii lei profehtha, Ánná, Fanuela nieida, Ašera čearddas.

Son lei hui boaris; son lei náitalan nuorran ja lei eallán čieža jagi boatnjáinis. Dasto lei eallán leaskan, dassázii go son dál lei gávcciloginjeallje jagi boaris.

Son ii goassege guoddán tempela, muhto bálvalii Ipmila borakehttaivuodain ja rohkosiiguin ijat beivái.

Dál son ge bodii ovdan ja máinnui Ipmila; ja son sártnui máná birra buohkaide geat ledje vuordimin Jerusalema lonástusa.

Go Jovsset guovttos Márjjáin leigga ollašuhtán buot dan mii lei mearriduvvon Hearrá lágas, de máhcaiga Galileai, ruovttugávpogii Nasaretii.

Ja bárdni stuorui ja gievrui, ja son lei dievva viissisvuodas, ja Ipmila árbmu lei su badjel.

Juohke jagi Jesusa vanhenguovttos láviiga mannat Jerusalemii beassášbasiide.
Go Jesus lei guoktenuppelot jagi boaris, de sii manne dohko bajás, nugo lei vierru basiid áiggi.
Muhto go bassebeaivvit ledje vassán, ja sii vulge fas ruoktot, de bárdni bázi Jerusalemii,
almmá vanhemiiddis diedekeahtá.
Soai gáttiiga ahte son lei sin fáru mielde, ja olles beaivi manai ovdal go jearahišgodiiga fulkkiin
ja ustibiin.
Go soai eaba gávdnan su, de máhcaiga Jerusalemii ohcat su doppe.
Golmma beaivvi geažes gávnaiga su tempelis. Son lei čohkkámin oahpaheddjiid gaskkas,
guldalii sin ja jearahalai sis.
Buohkat geat gulle su, imaštalle su jierpmi ja vástádusaid.
Vanhenguovttos hirpmástuvaiga sakka go oinniiga su, ja su eadni dajai sutnje: « Mánázan, mo
don sáhttet dahkat dán munnuide?
Moai áhčiinat letne ohcan du baluin. »
Muhto son vástidii: « Manne doai ozaide mu?
Eahppi go ipmirdan ahte mun ferten leat Áhččán viesus? »
Muhto eaba soai árvidan maid son oaivvildii dáinna.
De son manai sudnuin vuolás Nasaretii ja lei jegolaš sudnuide.
Su eadni vurkii buot dáid váibmosis.
Ja Jesus ovdánii agis ja viissisvuodas ja lei illun Ipmilii ja olbmuid.
Lei keisár Tiberiusa vihttanuppelogát ráddenjagis; Pontius Pilatus lei dalle Judea
eananhearrán; Herodes lei guovllugonagassan Galileas, su viellja Filip Itureas ja Trakonitisis, ja
Lysanias lei guovllugonagassan Abilenes, ja Hannas ja Kaifas leigga bajimušbáhpan. Dalle
Ipmila sátni bodii Johanassii, Sakarja bárdnái, meahcis.
Ja son jodii Jordana guovlluid miehtá ja sárdnidii jorgaleami gástta sudduid ándagassii
addojupmin, nugo lea čállojuvvon profeha Jesaja girjái: Jietna čuorvu meahcis:
Válmmaštehkjet geainnu Hearrái, njulgejhket su bálgáid!
Juohke Leahki devdojuvvo, juohke varri ja dievvá dásejuvvo.
Moalkás bálgát njulgejuvvojit, geadgás geainnut jalgejuvvojit.
Ja buot olbmot ožžot oaidnit Ipmila bestojumi.
Go stuora olmmošjoavkkut bohte Johanasa lusa gásttašuvvot, de son celkkii sidjiide: «
Gearpmaščivggat! Gii lea dadjan didjiide ahte sáhttibehtet báhtarit boahhtevas
moarreduomus?
Šaddadehkjet jorgalusa dohkálaš šattuid!
Allet ge jurddašigoadde: Min áhčči lea Abraham!
Dasgo mun cealkkán didjiide: Ipmil sáhtá čuoččaldahttit Abrahamá mánáid dán gedggiin.
Ákšu lea juo muoraid máddagis; juohke muorra mii ii šaddat buriid šattuid, čullojuvvo ja
bálkestuvvo dollii. »
Olbmot jerre sus: « Maid mii de dahkat? »
Son vástidii: « Geas ležžet guokte báiddi, juogadehkos sinna geas ii leat oktage, ja geas lea
borramuš, dahkos dan seammá. »
Muhtun tuollárat ge bohte gásttašuvvot, ja sii jerre sus: « Oahpaheaddji, maid mii galgat
dahkat? »
Son vástidii: « Allet gáibit eanet go lea lobálaš. »
Muhtun soalddáhat jerre sus: « Mo minguin gis, maid mii galgat dahkat? »
Son vástidii sidjiide: « Allet rivve ruđaid geasge veahkaválldiin dahje gávvilvuodain, muhto
duhtet dan bálkái man oážžubehtet. »
Álbmot lei dál dievva vuordámušain, ja buohkat jurddašedje váimmuineaset ahte Johanas vejii
leat Messias.
Muhto Johanas attii sidjiide dán vástádusa: « Mun gásttašan din čáziin, muhto mu maŋŋil
bohtá son gii lea gievrrat go mun; mun in leat dohkálaš nuollat su gámavuoddagiid ge.
Son gásttaša din Bassi Vuoinŋain ja dolain.
Sus lea goaivu giedas ja áigu ráidnet gortniidis gordneráidnehagas ja čohkket nisuid láhtui.
Muhto sáđuid son boaldá čáskatmeahtun dolas. »
Dán ja máŋgga eará láhkái Johanas neavvui olbmuid ja sárdnidii sidjiide evangeliuma.
Muhto go son cuiggodii guovllugonagasa Herodesa go dat elii vieljas áhkáin, Herodiasain, ja
dagai ollu eanet baháid, de Herodes dagai dasa lassín vel dan bahádagu ahte son bálkestii
Johanasa giddagassii.

Ollu olbmot gásttašahhte iežaset. Maiddái Jesus gásttašuvvui, ja go son lei rohkadallamin, de albmi rahpasi, ja Bassi Vuoiŋŋa bodii su badjeli duvvá hámis. Ja almmis gullui jietna: « Don leat mu Bárdni gean mun ráhkistan, don leat mu miela mielde. »

Jesus lei sullii golbmalotjahkásaš go álggahii doaimmas.

Nugo gádde su áhčči lei Jovsset, gean áhčči lei Eli, gean áhčči lei Mattat, gean áhčči lei Levi, gean áhčči lei Melki, gean áhčči lei Jannai, gean áhčči lei Jovsset, gean áhčči lei Mattatja, gean áhčči lei Amos, gean áhčči lei Nahum, gean áhčči lei Hesli, gean áhčči lei Naggai, gean áhčči lei Mahat, gean áhčči lei Mattatja, gean áhčči lei Šimi, gean áhčči lei Josek, gean áhčči lei Joda, gean áhčči lei Johanan, gean áhčči lei Resa, gean áhčči lei Serubbabel, gean áhčči lei Šealtiel, gean áhčči lei Neri, gean áhčči lei Melki, gean áhčči lei Addi, gean áhčči lei Kosam, gean áhčči lei Elmadam, gean áhčči lei Er, gean áhčči lei Josva, gean áhčči lei Elieser, gean áhčči lei Jorim, gean áhčči lei Mattat, gean áhčči lei Levi, gean áhčči lei Simmon, gean áhčči lei Juda, gean áhčči lei Jovsset, gean áhčči lei Jonam, gean áhčči lei Eljakim, gean áhčči lei Melea, gean áhčči lei Menna, gean áhčči lei Mattata, gean áhčči lei Natan, gean áhčči lei Dávvet, gean áhčči lei Isaj, gean áhčči lei Obed, gean áhčči lei Boas, gean áhčči lei Salma, gean áhčči lei Nakson, gean áhčči lei Amminadab, gean áhčči lei Admin, gean áhčči lei Arni, gean áhčči lei Hesron, gean áhčči lei Peres, gean áhčči lei Juda, gean áhčči lei Jáhkot, gean áhčči lei Issát, gean áhčči lei Abraham, gean áhčči lei Tera, gean áhčči lei Nahor, gean áhčči lei Serug, gean áhčči lei Rehu, gean áhčči lei Peleg, gean áhčči lei Eber, gean áhčči lei Šela, gean áhčči lei Kenan, gean áhčči lei Arpakšad, gean áhčči lei Sem, gean áhčči lei Noa, gean áhčči lei Lamek, gean áhčči lei Metušela, gean áhčči lei Henok, gean áhčči lei Jered, gean áhčči lei Mahalalel, gean áhčči lei Kenan, gean áhčči lei Enoš, gean áhčči lei Set, gean áhčči lei Áttán gii lei Ipmila bárdni. Bassi Vuoiŋŋas dievva Jesus máhcai Jordanis, ja Vuoiŋŋa jodihii su njealljelogi beaivvi meahcis, gos beargalat geahččalattai su.

Dán áiggis son ii borran maidege, ja go dat beaivvit ledje vássán, de son nealgugodii.

Ja beargalat dajai sutnje: « Jos leaččat Ipmila Bárdni, de gohčo dán geađggi šaddat láibin! »

Jesus vástidii: « Lea čállojuvvon: Olmmoš ii eale dušše láibbis. »

Beargalat doalvvui su muhtun alla báikái ja čájehii sutnje čalbmeravkalanbottus buot máilmmi riikkaid. Son dajai: « Mun attán dutnje buot dán, buot máilmmi ja dan hearvásvuoda. Dasgo dat lea addojuvvon mu gihitii, ja mun attán dan geasa dáhtun.

Jos don dušše luoitádat mu ovdii, de buot lea du »

Jesus vástidii sutnje: « Lea čállojuvvon: Hearná Ipmilat galggat gudnejahttit, ja aivvestassii su bálvalit. »

Beargalat doalvvui su Jerusalemii ja bijai su alimussii tempela geađgemuvrra ala ja dajai: « Jos leaččat Ipmila Bárdni, de bálkestahte dás vuolás.

Dasgo lea čállojuvvon: Son gohčču eŋgeliiddis várjalit du Ja: Sii guddet du giedaideaset alde, amat norddastit juolggát geađgái. »

Jesus vástidii sutnje: « Lea celkojuvvon: It galgga geahččalit Hearná Ipmilat. »

Go beargalat lei geargan geahččaleames Jesusa juohke láhkái, de gáiddai eret su luhtte muhtun áigái.

Jesus máhcai Vuoiŋŋa fámus Galileai, ja sáhka su birra viidánii miehtá guovllu.

Son oahpahii sin synagogain, ja buohkat rámidedje su.

Son bodii maiddái Nasaretii gos lei bajásšaddan.

Sábbáhin son manai synagogii nugo lávii, ja son čuožžilii lohkat.

Sutnje geigejuvui profehta Jesaja girji, ja son rabai girjegearu ja gávnnaí báikki gosa lea čállojuvvon: Hearná Vuoiŋŋa lea mu badjelis, dasgo son lea vuoiddadan mu sárdnidit illusága váivváziidda.

Son lea vuolggahan mu gulahit friddjavuoda fánnggaide ja oainnu čalmmehemiide, friddjan dahkat sordojuvvon olbmuid ja sárdnidit Hearná árpmu jagi.

Son giesai fas girjegearu, geigii dan bálvaleddjái ja čohkánii.

Buohkat geat ledje synagogas, gávke sutnje vuordámušain.

Son sárdnugodii sidjiide ná: « Odne lea dát čála ollašuvvan din guladettiin. »

Buohkat rábmojedje su ja ovddošedje daid árbmosániid mat bohte su njálmmis. Sii jerre: « Ii go son leat Jovsseha bárdni? »

Jesus celkkii sidjiide: « Dii áigubehtet vissásit muittuhit munnje dán sátnevádjasa:

Dálkkasteaddji, dálkkot iežat!

Mii leat gullan buot maid don leat dahkan Kapernaumis; daga daid seammáid dáppe ruovttubáikkistat! »

Ja son lasihii: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Ii oktage profehtha dohkkehuvvo iežas ruovttugávpogis.

Mun dáhkidan didjiide: Ledje ollu leaskkat Israelas Elia áiggi, go albmi lei dahppojuvvon ii ge luoitán arvvi golmma jahkái ja guđa mánnui ja stuora nealgi šattai miehtá riikka.

Dattege Elia ii vuolgguhuvvon sin lusa, earet go muhtun Sarepta leaskka lusa Sidona lahka.

Ja ledje ollu spihtálaččat Israelas profehtha Eliša áiggi; muhto ii oktage sis buhtistuvvon, earet go syrialaš Naaman. »

Buohkat geat ledje synagogas, moaráhuvve go gulle dan. Sii čuožžiledje ja ádje su olggos gávpogis, ceakkobávtti guvlui dan váris masa sin gávpot lei huksejuvvon, hoigadan dihtii su das vuolás.

Muhto son váccii olmmošjoavkku čađa ja manai eret.

Jesus manai Kapernaumii mii lea Galileas, ja doppe oahpahii olbmuid sábbáhin.

Sii hirpmástuvve su oahpaheamis, dasgo son sártnui isitvuodain.

Synagogas lei olmmái geas lei buhtismeahtun vuoignja. Son čuorvugodii alla jienain: « Mii dus lea minguin dahkamuššan, nasaretlaš Jesus? »

Leat go bohtán duššadit min?

Mun diedán gii don leat, Ipmila Bassi! »

Muhto Jesus šikkui vuoignja ja celkkii: « Jávohuva ja vuolgge sus olggos! »

Bahá vuoignja njeiddii olbmá sin gaskii ja vulggii sus olggos dagakeahttä sutnje maidege vahágiid.

Buohkat suorganedje ja jerre guhtet guimmiineaset: « Makkár sátni lea dát? »

Isitvuodain ja fámuin gohčču son buhtismeahtun vuoignjaid, ja dat vulget olggos. »

Ja sáhka su birra viidánii miehtá guovllu.

Dasto Jesus vulggii synagogas ja bodii Simmona dálloi.

Doppe Simmona vuoni lei veallámin heajos buohccin, ja sii dáhtto Jesusa veahkehit su.

Son manai su lusa ja šikkui dávdada, ja dat luittii su.

Dakkavide nisu čuožžilii ja bálvališgodii sin.

Go beaivváš luoitádii, de buohkat bohte su lusa buhcciiguin geain ledje mánggalágán vigit.

Son bijai giedaidis juohkehačča ala ja buoridii sin.

Maiddá bahá vuoignjat vulge eatnagiin olggos, ja dat gilljo: « Don leat Ipmila Bárdni! »

Muhto son šikkui daid ja gilddii daid jienádeames, dasgo dat dihte ahte son lei Messias.

Iđedis nuppi beaivvi son vulggii gávpogis ávdin báikái.

Olbmot ohcagohte su, ja go sii gávdne su, de geahčaledje hehttet su guoddimis sin.

Muhto son celkkii sidjiide: « Mun ferten sárdnidit ilolaš sága Ipmila riikka birra eará gávpogiin ge. »

Danne mun lean vuolgguhuvvon. »

Ja son sárdnidii Judea synagogain.

Muhtun beaivvi go Jesus lei čuožžumin Gennesaretjávregáttis ja olbmot bahkkejedje su birra gullat Ipmila sáni, de fuomášii guokte fatnasa jávregáttis. Bivdit ledje mannan eret fatnasiin ja ledje doidimin firpmiideaset.

Jesus manai nuppi fatnasii mii gulai Simmonii, ja dáhtui su sirdilit veahá eret gáttis.

De čohkánii oahpahit olbmuid.

Go son lei geargan sárdnumis, de dajai Simmonii: « Suhket fávlelii ja suhppejehket firpmiideattet bivdit! »

Simmon vástidii: « Oahpaheaddji, mii leat bargan geažos ija eat ge leat fidnen maidege. »

Muhto du sáni mielde mun suhppen firpmiid. »

De sii dahke nu ja godde nu ollu guliid ahte fierpmit goasii gaikánedje.

Sii sevve guimmiidasaset nuppi fatnasis boahtit veahkin.

Ja go sii bohte, de devde goappašiid fatnasiid, nu ahte measta vudjo.

Go Simmon Biehtár oinnii dan, de luoitádii Jesusa julggiid ovdii ja dajai: « Hecarrá, guode mu, danne go mun lean suddolaš olmmái. »

Dasgo son ja buohkat geat ledje su mielde, hirpmástuvve dan stuora sállasís man ledje fidnen.

Nu maiddá Sebedeusa bártnguovttos, Jáhkot ja Johanas, geat leigga Simmona bivdoguomit.

Muhto Jesus celkkii Simmonii: « Ale bala! »

Dás duohko don bivddát olbmuid. »

De sii suhke gáddái, gudde buot ja čuvvo su.

Go Jesus lei muhtun gávpogis, de bodii su lusa olmmái gii lei dievva spihtálvuodas.

Son oinnii Jesusa ja luoitádii su ovdii muodut eatnamii ja ánuhii sus: « Hearná, jos don dáhtožat, de sáhtát buhtistit mu. »

Jesus geigii giedas, guoskkahii su ja celkkii: « Mun dáhtun, šatta buhtisin! »

Dakkaviđe jávkkai spihtálvuolta.

Jesus gilddii su muitaleames dan geasage ja jotkkii: « Muhto mana čájehit iežat báhppii, ja oaffaruša buhtástusat ovddas nugo Movsses lea gohččon. Dat lea olbmuid duodaštussan. » Sáhka su birra goit viidánii velá eambo go ovdal, ja stuora joavkkut bohte su lusa gullat su ja buoriduvvot buohcuvuodaineaset.

Muhto son geahččalattai geassádit ávdin báikkiide rohkadallan dihtii.

Muhtun beaivvi go son lei oahpaheamen olbmuid, de muhtun farisealaččat ja láchkaoahpaheaddjit ledje das; sii ledje boahtán buot Galilea giliin, Judeas ja Jerusalemis.

Jesusis lei Hearná fápmu buoridit buhcciid.

Muhtun olbmát gudde dohko lámis olbmá guoddinseangga alde. Sii vigge guoddit su sisa ja bidjat Jesusa ovdii.

Muhto go olbmuid eatnatvuoda dihtii eai sáhttán buktit su sisa, de sii manne dáhki ala, luvvestedje moadde diilageadggi ja luite su vulos, aiddo Jesusa ovdii.

Go Jesus oinnii sin oskku, de celkkii: « Olmmoš, du suttut leat dutnje ándagassii addojuvvon. »

Muhto čálaoahppavaččat ja farisealaččat jurddašišgohte: « Gii lea dát gii bilkida Ipmila? »

Gii sáhtá addit suttuid ándagassii earet go Ipmil? »

Jesus diidii maid sii jurddašedje ja celkkii sidjiide: « Maid dii duodaid jurddašepet váimmuineattet? »

Goappá lea álkit cealkit, jogo: Du suttut leat dutnje ándagassii addojuvvon, dahje: Čuožžil ja vázzil? »

Muhto vai dii diedášeiddet ahte Olbmobártnis lea fápmu eatnama alde addit suttuid ándagassii » – ja son sárdnu lámis olbmái – « de mun cealkkán dutnje: Čuožžil, váldde seanggat ja mana ruoktot! »

Ja dakkaviđe čuožžilii olmmái buohkaid oaidnut, válddii seangga man alde lei veallán, ja manai ruoktot máinnodettiin Ipmila.

Buohkat imaštedje sakka ja máidno Ipmila. Sii šadde ballui ja dadje: « Odne mii leat oaidnán jáhkkemeahttuma! »

Dasto Jesus manai olggos ja oinnii muhtun Levi-nammasaš tuollára čohkkámin tuolloviesus.

Jesus celkkii sutnje: « Cuovo mu! »

Ja Levi gudii visot, čuožžilii ja čuovui su.

Levi ráhkadii sutnje guossemállásiid iežas viesus, ja ollu tuollárat ja earát ledje čohkkámin singuin beavddis.

Farisealaččat ja erenoamážit sin čálaoahppavaččat nimmoredje ja dadje máhttájeddjiide: « Manne dii boradehpet ja juhkabehtet tuolláriiguin ja suttolaččaiguin? »

Muhto Jesus vástidii sidjiide: « Eai dearvvaš olbmot dárbaš dálkkasteaddji, muhto buohccit. »

Mun in leat boahtán rávkat jorgalussii vanhurskásiid, muhto suttolaččaid. »

Sii dadje sutnje: « Johanasa máhttájeaddjit atnet dávjá borakeahttaivuoda ja rohkadallet, ja nu dahket farisealaččaid máhttájeaddjit ge, muhto du máhttájeaddjit borret ja juhket. »

Jesus vástidii sidjiide: « Sáhttibehtet go gáibidit headjagussiid atnit borakeahttaivuoda dan botta go irgi lea sin luhtte? »

Muhto áigi boahtá go irgi váldojuvvo sis eret, ja daid beivviid go dat dáhpáhuvvá, de sii atnet borakeahttaivuoda. »

Son muitalii sidjiide veardádusa ge: « Ii oktage gaikko bihtá odđa biktasis duokņasin boares biktasii. »

Dasgo dalle han gaikkoduvvo odđa bivttas, ja odđa biktasa duokņas ii heive boares biktasii.

Ii ge oktage leaikko varas viinni boares náhkkeseahkaide. Dasgo dalle varas viidni ludde boares seahkaid, ja viidni golgá olggos ja seahkat billašuvvet.

Muhto leaikko varas viinni odđa náhkkeseahkaide.

Ii ge oktage gii lea juhkan boares viinni, hálit varas viinni, dasgo son dadjá ahte boarráset lea buoret. »

Muhtun sábbáha Jesus lei vázzimin gordnebealdduid čada.

Máhttájeaddjit čogge gordneoivviid, ruvvedje daid giedaiguin ja borre.

Muhtun farisealaččat dadje: « Manne sii dahket dan mii ii leat lobálaš sábbáhin? »

Jesus vástidii sidjiide: « Ehpel go dii leat lohkan maid Dávvet dagai go son ja su olbmát ledje nealgumin? »

Son manai Ipmila vissui ja válddii oaffarláibbiid, borai ja attii maiddáid sidjiide geat ledje suinna, vaikko lea ge dušše báhpain lohpi borrat daid. »

Ja Jesus lasihii: « Olbmobárdni lea sábbáha hearrá. »

Muhtun eará sábbáha son manai synagogii ja oahpahii.

Doppe lei olmmái geas olgeš giehta lei áibbas ástan.

Čálaoahppavaččat ja farisealaččat atne Jesusa čalmmis oaidnit buorideažžá go son sábbáhin, vai sis livččii mainna váidit su.

Muhto son didii maid sii jurddašedje, ja celkkii olbmái geas lei ástan giehta: « Čuožžil ja boađe ovdan! »

Son čuožžilii ja loaiddastii ovdan, ja Jesus celkkii sutnje: « Dál jearan dis, goabbá lea lobálaš sábbáhin? Buriid dahkat vai baháid dahkat, gádjut olbmoheakka vai duššadit heakka? »

Son geahčai buohkaide geat ledje čuožžumin das birra, ja celkkii olbmái: « Geige giedat! »

Son dagai nu, ja giehta dearvvašmuvai.

Dalle sii vašáskedje ja árvališgohte gaskaneaset maid sii sáhtášedje dahkat Jesusiin.

Dan áiggi son manai várrái rohkadallat ja lei doppe ija rohkadallamin Ipmilii.

Go beaivi bodii, de son gohčui máhttájeddjiidis lusas, ja sin gaskkas son välljii

guoktenuppelohkása geaid son gohčodii apoasttalin. Dat ledje Simmon, gean son maiddáid

gohčodii Biehtárin, ja su viellja Ándaras, Jáhkot ja Johanas, Filip ja Bartolomeus, Matteus ja

Duomás, Jáhkot, Alfeusa bárdni, ja Simmon gii gohčoduvvui selotan, Judas, Jáhkoba bárdni, ja

Judas Iskariot gii šattai beahttin.

Dasto son njeiejai váris singuin ja bisánii muhtun jalgadassii.

Dasa ledje čoahkkanan stuora joavku su máhttájeddjiin ja ollu olbmot oppa Judeas ja

Jerusalemis ja mearragáttis Tyrosa ja Sidona lahka. Sii ledje boahtán gullat su ja buoriduvvot buozalvasaineaset.

Maiddáid sii geain ledje buhtismeahtun vuoinnat, dearvvašmahttojuvvojedje, ja olles joavku geahččalii guoskkahit su, dasgo sus bodii dakkár fápmu mii buoridii buohkaid.

Jesus loktii čalmmiidis, geahčai máhttájeddjiidasas ja celkkii: Ávdugasat dii váivvážat, dasgo Ipmila riika lea din.

Ávdugasat dii geat dál nealgubehtet, dasgo dii gallehuvvobehtet.

Ávdugasat dii geat dál čierubehtet, dasgo dii oazžubehtet boagustit.

Ávdugasat lehpēt dii go olbmot vašuhit din, go sii olgguštit din ja bilkidit din ja fasttášit din nama Olbmobárdni dihtii!

Illudehket dan beaivvi ja njuikkodehket ávus, dasgo din bálká lea stuoris almmis.

Dan seammá han dahke sin máddarat ge profetaide.

Muhto vuoi din riggáid, dasgo dii lehpēt juo ožžon iludet.

Vuoi din, geat dál lehpēt gallásat, dasgo dii šaddabehtet nealgut.

Vuoi din, geat dál boagustehpet, dasgo dii šaddabehtet moraštit ja čierrut.

Vuoi din, go buohkat rábmojit din, dasgo nu dahke sin máddarat ge vearri profetaide.

Muhto didjiide geat guldalehpēt, mun cealkkán: Ráhkistehket vašálaččaideattet, dahket buriid sidjiide geat vašuhit din, buressivndidehket sin geat garuhit din, ja rohkadallet sin ovddas geat cielahit din.

Jos muhtun doške du nuppi nirrii, de jorgal sutnje nuppi ge.

Jos muhtun rivve dus gávtti, de ale gielddes sus báiddi ge.

Atte juohkehažžii gii sihtá dus juoidá ja jos guhtege váldá dus dan mii dutnje gullá, de ale gáibit dan ruovttoluotta.

Nugo dáhttubehtet earáid dahkat alcceseattet, nu dahket dii ge sidjiide.

Jos dii ráhkistehpet dušše sin geat ráhkistit din, lea go das giitámuš?

Velá suttolaččat ge ráhkistit daid geat ráhkistit sin.

Ja jos dii dahkabehtet buriid daidda geat dahket didjiide buriid, lea go das giitámuš?

Dan han dahket suttolaččat ge.

Ja jos dii lonebehtet sidjiide geain vuordibehtet oazžut fas ruovttoluotta, lea go das giitámuš?

Suttolaččat ge lonejit suttolaččaide vai oččošedje seammá ollu fas ruovttoluotta.

Muhto ráhkistehket vašálaččaidet, dahket buriid ja lonejehket vuorddekeahhtá maidege ruovttoluotta.

Dalle din bálká šaddá leat stuoris ja dii šaddabehtet Alimusa mánnán, dasgo son lea buorre sidjiide geat leat giitemeahtumat ja bahát.

Lehket váibmoláddásat, nugo Áhččádet ge lea váibmoládis.

Allet dubme, de ehpet dii ge dubmejuvvo.

Allet dubme gádohussii, de ehpēt dii ge dubmejuvvo gádohussii.
Addet ándagassii, de didjiide ge addojuvvo ándagassii.
Addet, de oažžubehtet: Buori mihtu, šluvgojuvvon, dekčojuvvon ja ravddaid dási oažžubehtet askái.
Dasgo didjiide mihtiduvvo seammá mihtuin go ieža ge geavahehpēt.
Son muitalii sidjiide veardádusa: Sáhttá ba čalmmeheapme oahpistit čalmmeheami?
Eaba go guktot dalle gahča roggái?
Máhttájeaddji ii leat stuorit go oahpaheaddjis, muhto go son lea ollásit oahppan, de šaddá nugo oahpaheaddjis.
Manne oainnát riba oskuguoimmát čalmmis, muhto it fuomáš hirssa iežat čalmmis?
Ja mo sáhtát dadjat oskuguoibmásat: « Oskuguoibmi, divtte mu váldit eret riba du čalmmis! »
go it oainne hirssa iežat čalmmis?
Don guoktiláš! Váldde vuos eret hirssa iežat čalmmis!
Easka dalle oainnát čielgasit ja sáhtát váldit eret riba oskuguoimmát čalmmis.
Buorre muorra ii šaddat heajos šattuid ii ge heajos muorra buriid šattuid.
Muora dovdá dan šattuin.
Dasgo fiikkoniid ii čoakke gáskálasain ii ge viidnemurjjiid bastilislánjain.
Buorre olmmoš buktá buriid váimmus buorrevuoda riggodagas, ja bahás olmmoš buktá baháid váimmus bahávuodas.
Dasgo mas váibmu lea dievva, dan han njálbmi sárdnu.
Manne dadjabehtet munnje: Hearrá, Hearrá! ehpēt ge daga dan maid mun cealkkán?
Mun muitalan didjiide gean láhkásaš lea son guhte bohtá mu lusa ja gullá mu sániid ja dahká daid mielde.
Son lea olbmá láhkásaš gii goaivvui čiekŋalassii ja bijai geađejuolggi bávtti ala go huksii viesu.
Go dulvi bodii, de johka čuzii viesu njeaiga, muhto dat ii lihkkasan, danne go dat lei huksejuvvon bures.
Muhto dat guhte gullá ii ge daga dan mielde, lea olbmá láhkásaš gii huksii viesu njuolga eatnama ala almmá geađejuolggi haga.
Johka čuzii viesu njeaiga, ja dat gahčai dakkaviđe, ja viessu duššaduvvui.
Go Jesus lei sárdnidan dán olbmuide, de manai Kapernaumii.
Muhtun offisearas lei bálvleaddji gean son anii árvvus, muhto bálvleaddji lei buohcamin jápmindávddas.
Go offiseara gulai Jesusa birra, de vuolggahii su lusa muhtun juvddálaččaid vuorrasiid oaččuhit su bohtit gádjut bálvleaddji heakka.
Sii bohte Jesusa lusa ja ánuhedje su garrasit: « Son ánsšása ahte don dagašit dán sutnje, dasgo son lea min álbmoga ustít ja lea huksen midjiide synagoga ge. »
Jesus manai sin fárrui.
Muhto go son lei juo lahka viesu, de offiseara bijai muhtun ustibiid Jesusa lusa dáiguin sániiguin: « Hearrá, ale váivvit iežat!
Mun in leat dohkálaš ahte don boadášit mu vissui. Danne in arvan ieš ge bohtit du lusa.
Muhto cealkke dušše ovttá sáni, de mu bálvleaddji dearvvašmuvvá.
Dasgo mun lean ieš gohčohallama vuloš ja iežan vuolde gis leat soalddáhat.
Jos dajan nubbái: Mana!
de son manná, ja nubbái: Boađe!
de son bohtá, ja bálvleaddjásan: Daga dán! de son dahká dan. »
Jesus ovdošii go gulai dán, ja son jorggihii ja celkkii jovkui mii čuovui su: « Mun cealkkán didjiide: In Israelas ge leat gávdnan dákkár oskku. »
Ja go sii guđet ledje vuolggahuvvon, máhcce vissui, de gávdne bálvleaddji dearvvašin.
Veahá maŋŋelaš Jesus vulggii muhtun gávpogii man namma lea Nain.
Máhttájeaddjit ja ollu olbmot vulge su fárrui.
Go son lahkanii gávpotportii, de muhtun jábmi guddojuvvui olggos.
Son lei eatnis áidna bárdni, ja su eadni lei leaska.
Ollu olbmot miedušteđje nissona olggos gávpogis.
Go Hearrá oinnii leaska, de árkkálmasttii su ja celkkii: « Ale čiero! »
Son loaidastii guoddinmuoraid ovdii ja guoskkahii daid; guoddit orustedje, ja son celkkii: « Nuorra olmmái, mun cealkkán dutnje: Lihka! »
De čohkánii jábmi ja hállagođii, ja Jesus attii su su eadnái.

Buohkat ballájedje, ja sii rámidedje Ipmila. Sii dadje: « Stuora profehtha lea čuoččáldahtton min gaskii, ja Ipmil lea oahppaladdan álbmogis. »
Ja dát sáhka viidánii Judea ja biras eatnamiid miehtá.
Johanasa máhttájeaddjit muitaledje oahpaheaddjaseaset visot dáid dáhpáhusaid birra.
Dalle son gohčui guoktása sis lusas ja vuolggahii sudno Hearrá lusa dáinna jearaldagain: « Leat go don dat guhte galgá boahit, vai galgat go mii vuordit muhtun eará? »
Go olbmáguovttos bodiiga Jesus lusa, de dajaiga: « Gásttašeaddji Johanasa lea vuolggahan munno jearrat dus: Leat go don dat guhte galgá boahit, vai galgat go mii vuordit muhtun eará? »
Aiddo dalle Jesus buoridii olusiid buozalvasain ja givssiin ja bahá vuoigŋain ja attii oainnu ollu čalmmehemiide. Ja son vástidii sudnuide: « Manni muitalit Johanassii maid leahppi oaidnán ja gullan: Čalmmeheamit oidnet, lápmásat vázzet, spihtálaččat buhtistuvvojit, bealjeheamit gullet, jábmit bajásčuožžilit, ja evangelium sárdniduvvo váivvážiidda; ja ávdugas lea dat guhte mus ii vearrán. »
Go Johanasa áirasat leigga mannan, de Jesus sárdnugodii olbmuid Johanasa birra: « Manne dii manaidet meahccái?
Oaidnit skáhčira sojadeamen biekkas?
Ehpet!
Manne manaidet dohko?
Oaidnit čábbát gárvodan olbmá?
Sii guđet gárvodit hearvás biktasiiguin ja ellet badjelmearálašvuodas, ássat šlohtain.
Manne de manaidet dohko?
Oaidnit profehtha?
Áibbas riehta, ja mun cealkkán didjiide: Eanet go profehtha! Son lea dat gean birra lea čállojuvvon: Geahča, mun vuolggahan áirasán du ovddabeale, son ráhkada dutnje geainnu.
Mun cealkkán didjiide: Sin gaskkas geat leat riegádan nissonis, ii leat oktage stuorit go Johanasa, muhto vel uhcimus ge Ipmila riikkas lea stuorit go son.
Buot olbmot geat guldaledje Johanasa, tuollárat ge, atne Ipmila duohtan ja gásttašuvvojedje Johanasa gásttain.
Muhto farisealaččat ja láchkaoahpaheaddjit biehttaledje su gástta ja badjelgehčce Ipmila dáhtu.
Mainna mun veardidan dán sohkagotti olbmuid?
Gean láchkásaččat sii leat?
Sii leat mánáid láchkásaččat geat čohkkájit šiljus ja čurvot guhtet guimmiidasaset: Mii čuojaheimmet didjiide njurggonasa, ehpet ge dii gárron dásut.
Mii lávlluimet didjiide morašlávlagiid, ehpet ge dii gárron čierut.
Dasgo gásttašeaddji Johanasa bodii; ii son bora láibbi ii ge juga viinni, ja dii dadjabehtet: Sus lea bahá vuoigŋa.
Olbmobárdni bodii; son sihke borrá ja juhká, ja dii dadjabehtet: Gehččet, man vuovdás ja viidnejuhkkis olmmái, tuolláriid ja suddolaččaid ustit!
Muhto buot viisodaga mánát dovddastit duohtan Viisodaga. »
Muhtun farisealaččain bovdi Jesusa ruktosis boradit, ja son bodii su lusa ja manai beavdá.
Dan gávpogis lei nisu gii elii suddolaš eallima.
Go son fuomášii ahte Jesus lei farisealačča guossis, de son bodii dohko, alabástalihtti mielde mas lei fiinna vuoiddas. Son manai Jesusa duohkái su julggiid gurrii ja čierui.
Nisu láktadišgodii Jesusa julggiid gatnjaliiguin, ja sikhui daid vuovttaidisuin, cummástalai daid ja vuoiddai daid vuoidasiin.
Go farisealaš gii lei bovden Jesusa, oinnii dán, de jurddašii iežainis: « Jos dát olmmái livččii profehtha, de diedášii makkár nisu dat lea gii lea guoskkahallamin su, dasgo son eallá suddolaš eallima. »
De Jesus vástidii farisealažžii: « Simmon, mus lea dutnje juoga dadjamaš. »
Son vástidii: « Daja, oahpaheaddji. »
Jesus celkkii: « Guokte olbmá leigga velggolaččat ruhtalonejeaddjai.
Nubbi lei velggolaš vihttačuohte denara, nubbi gis vihttalogi.
Muhto go sudnos ii lean mainna máksit, de luittii guktuide vealggi.
Goabbá sudnos ráhkista su eanebut? »
Simmon vástidii: « Ii go son dat geasa luittii eanemusat. »
Jesus celkkii: « Don dajat riehta. »
Son jorggihii nissona guvlui ja celkkii Simmonii: « Oainnát go dán nissona? »

Go mun bohten du vissui, de it addán munnje čázi bassat julggiidan, muhto son láktadii daid gatnjaliiguin ja sihkui daid vuovttaidisguin.

Don it addán munnje buresboahcummá, muhto dan rájes go mun bohten, son ii heaitán cummástallamis mu julggiid.

Don it vuoidan mu oaivvi oljjuin, muhto son vuoiddai mu julggiid vuoidasiin.

Danne mun cealkkán dutnje: Sutnje leat ándagassii addojuvvon buot su ollu suddut, danne son ráhkista ollu.

Muhto geasa uhcán ándagassii addojuvvo, son ráhkista uhcán. »

Ja son celkkii nissonii: « Du suddut leat ándagassii addojuvvon. »

Su beavdeguoimmit imaštallagohte: « Gii dát lea, go vel sudduid ge ándagassii addá? »

Muhto Jesus celkkii nissonii: « Du osku lea beahtán du

Mana ráfái! »

Čuovvovaš áiggi Jesus jodii gávpogiid ja giliid mielde, ja sárdnidii ilolaš sága Ipmila riikka birra.

Sus ledje mielde dat guoktenuppelogis, ja muhtun nissonat ge geat ledje buoriduvvon bahá vuoiŋŋain ja buozalvasain. Sii ledje Márjá, geas lei lassinamman Magdalena, ja geas ledje áddjojuvvon olggos čieža bahá vuoiŋŋa, Johánna, gii lei náitalan Kuzain, Kuza lei Herodesa ámmátolmmái, ja Susánna ja ollu earát; sii veahkehedje sin opmodagaideasetguin.

Ollu olbmot vulge biras gávpogiin, ja go sii čoagganedje su lusa, de son muitalii veardádusa: « Gilvi vulggii gilvit gortniidis.

Ja gilvedettiin gahčče muhtun čalmmit geaidnogurrii; dat dulbmojuvvojedje, ja almmi lottit borre daid.

Muhtun čalmmit gahčče geađgás eatnamii, ja dat goldne seammás go ihte, dasgo daidda ii lean doarvái lávttas.

Muhtun čalmmit gahčče bastilislánjaid gaskii, ja bastilislánját šadde daiguin seahkalagaid ja hávkadedje daid.

Muhto muhtun čalmmit gahčče šattolaš eatnamii, ja dat šadde ja šaddadedje šattuid, gitta čuodigeardásaččat. »

Go son lei cealkkán dán, de čurvii: « Geas ležžet bealjít, son gullos! »

Máhttájeaddjit jearahedje sus maid dát veardádus mearkkašii. Son vástidii: Didjiide lea addojuvvon dovdat Ipmila riikka čiegusvuodaid. Muhto earát leat ožžon daid veardádusaiguin, amaset sii oainnedettiinaset oaidnit ja guladettiinaset áddet.

Veardádus mearkkaša dán: Gilvagat leat Ipmila sátni.

Geaidnoguoras leat sii geat gullet, muhto de beargalat boahotá ja váldá sáni eret sin váimmus, amaset sii oskut ja bestojuvvot.

Geađgás eatnamis leat sii geat vuostáiváldet sáni iluin go gullet dan.

Muhto sis ii leat ruohtas ja oskot dušše oanehis bottoža; go sii geahččaluvvojít, de jorralit.

Bastilislánjaid gaskkas leat sii geat gal gullet sáni, muhto vádjolettiin eallima váivviid, riggodagaid ja návddašemiid čađa, sii hávkaduvvojít, nu ahte eai šaddat láddan šattuid.

Muhto šattolaš eatnamis leat sii geat gullet sáni, vurkejit dan buhtes ja buori váibmui ja šaddadit šattuid gierdavašvuoda bokte.

Ii oktage cahkket gintala ja bija dan lihti dahje seangga vuollái; muhto baicca ginttaljuolgái, vai sii geat bohtet sisa, oidnet čuovgga.

Dasgo ii mihkkege leat čihkosis mii ii almmustuva, ii ge mihkkege leat čihkkojuvvon mii ii boađe albmosii ja čuovgga ovdii.

Váruhehket dan dihtii mo dii gullabehtet! Dasgo sutnje geas lea, addojuvvo. Muhto geas ii leat, sus váldojuvvo eret velá dat ge maid ieš gáddá alddis leat.

Su eadni ja su vieljat bohte dohko, muhto sii eai beassan Jesusa lusa ollu olbmuid dihtii.

Muhtumat dadje sutnje: « Du eadni ja du vieljat leat olggobealde ja hálidivčče háleštit duinna. »

Muhto son vástidii sidjiide: « Mu eadni ja mu vieljat, dat leat buohkat geat gullet Ipmila sáni ja ellet dan mielde. »

Muhtun beaivvi son manai fatnasii máhttájeddjiiidisguin ja dajai sidjiide: « Vulgot don beallái jávrri. »

Sii vulge, ja borjjastettiin son nohkai.

Muhto jorribeagga bosui jávrri mielde, fanas devdogodii, ja sii šadde stuora heahtái.

Dalle sii bokte su ja čurvejedje: « Oahpaheaddji, oahpaheaddji, mii heavvanit! »

Son čuožžilii ja šikkui biekká ja alla báruid, nu ahte dat lotkkodedje ja šattai fas goalki.

Son jearai sis: « Gos lea din osku? »

Muhto dievva balus ja ovddošeamis sii dadje guhtet guimmiidasaset: « Gii son lea? Son šiggu sihke biekká ja čázi, ja dat jeagadit su. »
Dál sii láddejedje Gerasa lahka, mii lea aiddo Galilea buohta.
Go Jesus loaiddastii gáddái, de bodii muhtun dan gávppoga olmmái su ovddal geas ledje bahá vuoigŋat.
Guhkes áigái son ii lean gárvodan ii ge orron viesus, muhto hávderáiggiin.
Go son áiccai Jesusa, de gilljugodii, luoitádii su ovdii ja čuorvvui alla jienain: « Jesus, Alimus Ipmila Bárdni, mii dus lea muinna dahkamuššan?
Mun ánuhan dus: Ale givssit mu! »
Dasgo Jesus lei gohččon buhtismeahttun vuoigŋa vuolgit olbmás.
Son lei guhká leamaš bahá vuoigŋa hálddus.
Dávjá sii ledje čatnan su láhkkiiguin ja juolgeruvddiiguin ja fákten su, muhto son lei bidgen láhkkiid ja bahá vuoigŋa lei dolvon su meahccái.
Jesus jearai: « Mii du namma lea? »
Son vástidii: « Legion, » dasgo ollu bahá vuoigŋat ledje namalassii mannan olbmá sisa.
Ja sii ánuhedje Jesusa ahte ii gohčoše sin mannat njillui.
Stuora spiidneallu lei guohtumin vári lahka, ja bahá vuoigŋat ánuhedje sus ahte son suovašii sin mannat daid sisa, ja son suovai dan.
De bahá vuoigŋat vulge olbmás ja manne spiinniid sisa, ja oppa eallu hurgalii báktedardda badjel vuolás jávrái ja heavvanii.
Muhto go spiidneguodoheaddjit oidne mii lea dáhpáhuvvan, de viehkaledje mitalit gávppogis ja lagas báikkiin. Ja olbmot vulge geahččat mii lea dáhpáhuvvan.
Sii bohte Jesusa lusa ja gávdne olbmá geas bahá vuoigŋat ledje vuolgán. Son lei čohkkámin Jesusa julggiid guoras, gárvodan, ja olles mielaid alde. De sii suorganedje.
Muhto sii geat ledje oaidnán visot, mitalaledje mo dat olmmoš geas ledje bahá vuoigŋat, lei gáddjojuvvon.
Buot gerasalaččat ja earát lagas guovlluin dáhtto Jesusa vuolgit eret, dasgo sii ledje sakka ballán. Ja son manai dalle fatnasii ja vulggii ruovttoluotta. Olmmái geas bahá vuoigŋat ledje vuolgán, dáhtui beassat su mielde. Muhto Jesus luittii su mannat ja celkkii: « Mana ruoktot ja mital makkár stuora daguid Ipmil lea dahkan dutnje. »
Son vulggii ja almmuhii olles gávppogii man stuora daguid Jesus lei dahkan sutnje.
Go Jesus bodii ruovttoluotta, de olles joavku válddii su vuostái, dasgo buohkat ledje vuordimin su.
Dalle bodii muhtun olmmái gean namma lei Jairos ja gii lei synagoga ovddasčuožžu.
Son luoitádii Jesusa julggiid ovdii ja ánuhii su vuolgit ruoktot iežas mielde, dasgo su áidna nieida, gii lei birrasiid guoktenuppelotjahkásaš, lei jápmimin.
Dohko manadettiin bahkkejedje olbmot su ala juohke guovllus.
Das lei nisu geas ledje leamaš vardimat guoktenuppelot jagi.
Son lei golahan buot opmodagas dálkkasteddjiide, muhto ii oktage lean veadján buoridit su.
Son lahkanii Jesusii maŋil ja guoskkahii su bivttasdiehpi, ja vardimat orustedje dakkaviđe.
Jesus jearai: « Gii guoskkahii mu? »
Muhto go ii oktage dovddastan dan, de Biehtár dajai: « Oahpaheaddji, olbmot hoiget ja bahkkejit juohke guovllus du ala. »
Muhto Jesus celkkii: « Muhtun guoskkahii mu, dasgo mun dovden alddán mannamin vuoimmi. »
Go nisu árvidii ahte ii lean čiegadeames, de bodii doarggis ovdan. Son luoitádii Jesusa ovdii ja mitalii sutnje buohkaid gullut manne son lei guoskkahan su ja mo son dakkaviđe lei dearvvašmahttojuvvon.
Jesus celkkii sutnje: « Nieidan, du osku lea beastán du Mana ráfái! »
Go son lei ain sárdnumin, de muhtun bodii synagoga ovddasčuožžu viesus ja dajai: « Du nieida lea jápmán.
Ale šat vuorjja oahpaheaddji! »
Jesus gulai dan ja celkkii áhččái: « Ale bala, duššefal oskko, de son gáddjojuvvo. »
Go son bodii viesu lusa, de ii suovvan earáid sisa go Biehtára, Johanasa ja Jáhkoba, ja nieidda áhči ja eatni.
Buohkat ledje čierumin ja luoibmamin nieidda dihtii.
Muhto Jesus celkkii: « Allet čiero!

Ii son leat jápmán; son lea oaddimin. »

Sii boagustedje su, dasgo sii dihte ahte nieida lei jápmán.

Muhto Jesus válddii nieidda gihitii ja čurvii: « Mánná, lihka! »

De sutnje bodii fas heagga, ja son čuožžilii dakkaviđe. Ja Jesus gohčui sin addit niidii borrat. Nieidda vánhemat hirpmástuvaiga, muhto Jesus gilddii sudno muitaleames geasage dan mii lei dáhpáhusvan.

Son rávkkai čoahkkái dan guoktenuppelohkása ja attii sidjiide fámu ja válddi ráddet buot bahá vuoingaid ja fámu buoridit buozalvasaid.

Son vuolggahii sin sárdnidit Ipmila riikka ja buoridit buhcciid, ja son celkkii sidjiide: « Allet váldde mielddádet maidege mátkái, allet soappi dahje lávkka allet ge láibbi dahje ruđaid, allet ge eambo go guokte gávtti.

Ja gos ihkinassii bodežehpet vissui, de orrot das dassázii go vuolgibehtet fas.

Muhto jos eai váldde din vuostái, de guđdet dan gávpoga ja savdnjilehket sádduid julggiineattet duodaštussan sin vuostái. »

Sii vulge ja johte báikkis báikái, ja juohke sajis sii sárdnidedje evangeliuma ja buoridedje buhcciid.

Guovllugonagas Herodes gulai buot dáid dáhpáhusaid birra, ii ge diehtán maid galggai jáhkkit.

Dasgo muhtumat dadje ahte Johanas lei bajásčuoččáldahttojuvvon jábmiid luhtte, earát ahte Elia lei almmustuvvan, earát fas ahte muhtun boares profetain lei bajásčuožžilan.

Muhto Herodes dajai: « Johanasas mun lean diktán čuohppat oaivvi eret; gii de lea dat gean birra mun gulan buot dáid? »

Ja son geahččalii deaivvadit Jesusiin.

Apoastalat máhce ja muitaledje Jesusii buot maid sii ledje dahkan.

Son válddii sin mielddis ja vulggii sierranassii muhtun gávpoga lahka man namma lea Betsaida.

Muhto olbmot fuomášedje dan ja bohte su mañis.

Son válddii sin vuostái ja sártnui sidjiide Ipmila riikka birra, ja son buoridii sin geat dárbašedje veahki.

Go veiggodišgodii, de dat guoktenuppellogis bohte su lusa ja dadje: « Vuolggat olbmuid dáppe eret, vai sii besset mannat gávpogiidda ja lagas dáluide, oažžut alcceseaset idjasaji ja biepmu; dáppe han mii leat meahcis. »

Muhto Jesus vástidii: « Addet dii sidjiide borramuša! »

Sii vástidedje: « Eai han mis leat eanet go vihtta láibbi ja guokte guoli, jos juo ieža eat manaše oastit borramuša buot dáidda olbmuide. »

Das ledje sullii vihtta duhá olbmá.

Ja son celkkii máhttájeddjiidasas: « Čohkánahttet sin joavkkuide, vihttalogis ain. »

Sii dahke nu ja gohččo buohkaid čohkánit.

Dasto son válddii dan vihtta láibbi ja guokte guoli, geahčai almmi guvlui ja rohkadalai giittusrohkosa.

Son doadjalii daid ja attii máhttájeddjiidasas, vai sii juogadivčče daid olbmuide.

Ja sii borre buohkat ja gallánedje, maññil čohkkejedje báhcán bihtáid, oktiibuot guoktenuppelot veaddelihti.

Go son oktii lei rohkadallamin oktonassii, dušše máhttájeaddjit ledje suinna, de son jearai sis: « Geanin olbmot dadjet mu? »

Sii vástidedje: « Muhtumat dadjet gásttašeadji Johanassan, earát dadjet Elian, ja earát gis ahte muhtun boares profetain lea bajásčuožžilan. »

Son jearai: « Na ba dii, geanin dii dadjabehtet mu? »

De Biehtár vástidii: « Don leat Ipmila Messias. »

Muhto son gilddii sin garrasit muitaleames dán geasage, ja lasihii: « Olbmobárdni ferte gillát ollu, ja vuorrasat, bajitbáhpát ja čálaoahppavaččat hilgot su. Son goddojuvvo, muhto bajásčuoččáldahttojuvvo fas goalmát beaivvi. »

Jesus celkkii buohkaide: « Jos guhtege dáhttu boahit mu mañis, de biehttalehkos iežas, váldos ruossas juohke beaivvi ja čuvvos mu.

Dasgo dat guhte viggá gádjut heakkas, massá dan. Muhto dat guhte massá heakkas mu dihtii, gádjju dan.

Mii ávkkiid lea olbmui jos dat vel vuoitá ge oppa máilmmi, muhto massá heakkas ja duššá?

Dasgo dat guhte heahpanaddá mus ja mu sániin, sus heahpana Olbmobárdni ge go son boahotá iežas ja Áhčis ja bassi engeliid hearvásvuodas.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Muhtumat sis geat leat čuožžumin dás, eai muosát jápmima ovdal go oidnet Ipmila riikka. »

Sullii gávccii beaivvi maŋŋil go Jesus lei cealkán dán, son válddii fárrosis Biehtára, Johanasa ja Jáhkoba ja manai várrái rohkadallat.

Rohkadaladettiin su ámadadju nuppástuvai áibbas, ja su biktasat šadde vielgadin ja šerradin. Fáhka guokte olbmá, Movsses ja Elia, leigga sártnodeamen suinna.

Soai oidnuiga hearvásvuodas ja hálaiga suinna su jápmima birra, man son fertii ollašuttit Jerusalemis.

Biehtár ja su guoimmit ledje lossadit nohkkan, muhto morihedje ja oidne su hearvásvuoda ja olbmáguovtto geat leigga čuožžumin su luhtte.

Go olbmát leigga guoddimin sin, de Biehtár dajai Jesusii: « Oahpaheaddji, lea buorre go mii leat dáppe.

Ceggejehkot golbma goadi, ovttá dutnje, ovttá Movssesii ja ovttá Eliai ».

Muhto ii son diehtán maid dajai.

Dan botta go Biehtár lei sárdnumin, bodii balva ja suoivvanasttii sin, ja go sii jávke balvva sisa, de máhttájeaddjit suorganedje.

Ja balvvas gullui jietna: « Dát lea mu Bárdni gean mun lean válljen.

Guldalehket su! »

Maŋŋil go jietna lei sárdnon, de sii oidne Jesusa okto.

Máhttájeaddjit orro jávohaga eai ge dalle muitalan geasage maid ledje oaidnán.

Nuppi beaivvi, go sii njidje váris, de bodii stuora olmmošjoavku su ovddal.

Ja muhtun olmmái joavkkus čuorvvui: « Oahpaheaddji, mun ánuhan dus: Geahča mu bártni beallái, mu áidna bártni!

Vuoigŋa láve dohppet su, ja fáhkkestaga son gilljáda, ja dat gaiku ja givssida su nu ahte soalssida; dat illásta su, ii ge dáhtoše luoitit su.

Mun sihten du máhttájeaddjiid ádjit olggos vuoigŋa, muhto eai sii veadján dahkat dan. »

De Jesus vástidii: « Eahpeoskkolaš ja jorggu sohka goddi!

Man guhká mun ferten leat din luhtte ja gierdat din?

Buvtte bártnat deike! »

Ovdal go bárdni joavddai Jesusa lusa, de bahá vuoigŋa rohttii su veallut ja gaikkodišgodii su.

Muhto Jesus šikkui buhtismeahttun vuoigŋa ja dearvvašmahtii bártni, ja son attii su fas áhččásis.

Ja buohkat ovddošedje Ipmila stuora fámu.

Dan botta go buohkat ledje ovddošeamen dan maid Jesus dagai, son celkkii máhttájeaddjiidasas: « Dárkojehket dan maid mun dál cealkkán: Olbmobárdni addojuvvo fargga olbmuid giedaide. »

Muhto sii eai ádden dán; dat lei čihkkojuvvon sidjiide, vai sii eai áddeše dan, eai ge duostan jearrat sus maid son oaivvildii.

Máhttájeaddjit smiehttagohte guhtemuš sis leažžá stuorimus.

Muhto Jesus árvidii maid sii jurddašedje váimmuineaset. Dan dihtii válddii uhca mánáza, bijai dan báldasis ja celkkii sidjiide: « Dat guhte vuostáiváldá dán máná mu nammii, vuostáiváldá mu.

Ja dat guhte vuostáiváldá mu, vuostáiváldá su guhte lea vuolggahan mu.

Dasgo son guhte lea unnimus din buohkaid gaskkas, lea stuoris. »

Johanas sárdnugodii: « Oahpaheaddji, mii oinniimet muhtuma ádjimin olggos bahá vuoigŋaid du nammii, ja mii geahččaleimmet hehttet su, go juo son ii leat min searvvis. »

Muhto Jesus vástidii: « Allet hehtte su!

Dat guhte ii leat din vuostái, lea din beale. »

Go lahkanišgodii dat áigi goas Jesus galgai válđojuvvot albmái, de son dáhtui vuolgit Jerusalemii, ja son vuolggahii áirasiid ovddastis, ja sii vulge ja bohte muhtun Samaria gávpogii ohcat idjasaji Jesusii.

Muhto doppe eai dáhtton vuostáiváldit su, danne go lei johtimin Jerusalemii.

Go máhttájeaddjiguovttos Jáhkot ja Johanas gulaiga dán, de jearaiga: « Hearrá, dáhtut go munno rávkat dola almmis vuolás loahpahit sin nugo Elia dagai? »

Muhto son jorggihii ja cuiggodii sudno: « Doai eahppi diede makkár vuoigŋas doai leahppi vuolggahuvvon. De sii jotke eará gávpogii.

Go sii ledje vadjoleamen geainnu mielde, de muhtun dajai sutnje: « Mun áiggun čuovvut du gosa ihkinassii manažat. »

Jesus vástidii: « Riebaniin leat biejut, ja almmi lottiin leat beasit, muhto Olbmobártnis ii leat sadji gos vuoijngastahtášii oaivvis. »

Muhtun earái son celkkii: « Čuovo mu! »

Muhto olmmái vástidii: « Hearrá, suova mu vuos mannat ruoktot hávdádit áhččán. »

Muhto Jesus celkkii sutnje: « Anne jábmit hávdádit jábmiideaset, muhto vuolgge sárdnidit Ipmila riikka! »

Muhtun eará dajai: « Mun áiggun čuovvut du, Hearrá, muhto suova mu vuos dahkat dearvvuodaid ruovttu olbmuid. »

Muhto Jesus vástidii: « Ii oktage gii bidjá giedas bealdoruovddi ala ja geahčasta maŋás, leat dohkálaš Ipmila riikkii. »

Das maŋŋil Hearrá välljii velá čiežalogi earáid ja vuolggahii sin ovddastis iežas áirrasin, guoktása ain fárrolagaid, juohke gávpogii ja juohke báikái gos ieš áiggui fitnat.

Son celkkii sidjiide: Ládju lea stuoris, muhto bargit uhcán.

Rohkadallet dan dihtii láju isida vuolggahit bargiid lájuidasas.

Vulget! Mun vuolggahan din dego lábbáid gumppiid gaskii.

Allet váldde mielde burssa, allet lávkka allet ge gápmagiid. Allet buorástahte ovttage mátkki alde.

Muhto go bohtibehtet muhtun vissui, de dadjet vuosttaš sátnin: « Ráfi lehkos dán ruktui! »

Jos das lea muhtun gii váldá vuostái ráfi, de dat ráfi maid dii buktibehtet, bissu su badjel, muđuid dat máhccá didjiide.

Orrot dan viesus, ja borret ja juhket dan maid sii fáallet didjiide! Dasgo bargi lea bálkkás veara. Allet jode dálus dálui!

Go dii bohtibehtet muhtun gávpogii ja sii vuostáiváldet din, de borret dan maid sii fáallet didjiide, buoridehket buhcciid geat leat das, ja dadjet ássiide: « Ipmila riika lea bohtán din lusa. »

Muhto go dii bohtibehtet muhtun gávpogii eai ge olbmot váldde din vuostái, de mannet olggos geainnuid ala ja dadjet: « Mii savdnjilit eret velá sádduid ge mat leat darvánan min julggiide din gávpogis, duodaštussan din vuostái.

Muhto fuomásehket dan: Ipmila riika lea bohtán lahka. »

Mun cealkkán didjiide: Sodomai geavvá geahppaseabbot duopmobeavvi go dan gávpogii.

Vuoi du, Korasin!

Vuoi du, Betsaida!

Jos dat oavdudagut mat leat dahkkojuvvon dudno guovllus, livčče dáhpáhuvvan Tyrosis dahje Sidonis, de dat livččiiga áigá juo dahkan jorgalusa ja čohkkán gunaid siste seahkat badjelis.

Muhto Tyrosii ja Sidonii geavvá geahppaseabbot duomus go dudnuide.

Ja don Kapernaum, guhte dáhtošit bajiduvvot gitta almmi rádjái, don norddastuvvot vuolás jábmiid riikkii!

Dat guhte gullá din, gullá mu, ja dat guhte hilgu din, hilgu mu.

Muhto dat guhte hilgu mu, hilgu su guhte lea vuolggahan mu.

Dat čiežalogis máhce iluin ja dadje: « Hearrá, velá bahá vuoijngat ge jeagadit min go mii namahit du nama! »

Son vástidii: « Mun oidnen Sáhtána gahččamin vuolás almmis dego álddagas.

Duodaid, mun lean addán didjiide fámu duolbmat gearbmašiid ja skorpiovnnaid ja soardit buot vašálačča fámu, ii ge mihkkege vahágahte din.

Ja dattege: Allet illut das go vuoijngat jeagadit din, muhto illudehket das ahte din namat leat čállojuvvon albmái. »

Dan seammás son ávvudii Bassi Vuoiŋgas ja celkkii: « Mun rámidan du, Áhččán, almmi ja eatnama Hearrá, danne go leat čiehkan dán viisáin ja jierpmálaččain, muhto leat almmustahtán dan uhcahaččaide.

Duodaid, Áhččán, nu lei du buorre dáhttu.

Buot lea Áhččán oskkildan munnje.

Ii oktage dieđe gii Bárdni lea earet Áhči, ii ge oktage dieđe gii Áhčči lea earet Bárdni ja dan geasa Bárdni dáhttu almmustahttit su. »

Go son lei okto máhttájeddjiidiguin, de celkkii sidjiide: « Ávdugasat dat čalmmit mat oidnet dan maid dii oaidnibehtet!

Dasgo mun cealkkán didjiide: Ollu profehat ja gonagasat livčče hálidan oaidnit dan maid dii oaidnibehtet, eai ge beassan oaidnit dan, ja gullat dan maid dii gullabehtet, eai ge beassan gullat dan. »

Muhtun láhkadovdi bodii dasa ja hálidii geahččalit Jesusa. Son dajai: « Oahpaheaddji, maid mun galgган dahkat vai oččošin agálaš eallima? »

Jesus jearai: « Mii lea čállojuvvon láhkii? »

Maid don logat das? »

Son vástidii sutnje: « Don galgгат ráhkistit Hearrá Ipmilat oppa váimmustat ja oppa sielustat ja oppa fámuštat ja oppa mielastat, ja lagamuččat nugo iežat. »

Jesus celkkii: « Don vástidit riehta. Daga nu, de don oaččut eallit. »

Muhto nubbi vikkai dahkat iežas vanhurskkisin ja jearai: « Gii de lea mu lagamuš? »

Dán jearaldahkii Jesus vástidii: Ommái lei mannamin Jerusalemis vuolás Jerikoi, ja son šattai rievváriid giedaid gaskii.

Sii gaiko sus biktasiid eret, cábme su ja gudde su dasa bealleheggii.

De deaivvai báhppa boahtit seammá geainnu; son oinnii su, muhto manai njuolga meattá.

Nu dagai maiddái muhtun levihtta; son bodii, oinnii olbmá ja manai meattá.

Muhto muhtun samarialaš gii lei johtimin, bodii maid dakko gokko olmmái lei veallámin; ja go son áiccai olbmá, de árkkálmasttii su váimmustis.

Son manai su lusa, čanai su háviid ja leaikkui oljju ja viinni daidda, loktii su ásenis ala ja doalvvui su guossevisui ja divššui su.

Nuppi idida son válddii guokte denara, attii dáluisidii ja dajai: « Divššo su bures; ja jos golaheaččat eambo ruđaid, de mun mávssán go boadán ruovttoluotta. »

Guhtemuš dán golbmasis orui du mielas leamen rievdivuvvon olbmá lagamuš?

Son vástidii: « Dat gii čájuhii sutnje váibmoládisvuoda. »

Jesus celkkii: « Mana don ge ja daga nu. »

Vádjolettiin son bodii muhtun gillái, gos Mártá-nammasaš nisu vuostáiválddii su ruovttustis. Márttás lei oabbá gean namma lei Márjá; son čohkánii Hearrá julggiid ovdii ja guldalii su sániid.

Muhto Mártá lei doaimmas buot bargguiguin bálvalan dihtii gussiid.

Son bodii sudno lusa ja dajai: « Hearrá, it go beroš go mu oabbá diktá mu okto buot bargat? »

Daja sutnje ahte galgá veahkehit mu. »

Muhto Hearrá vástidii sutnje: « Mártá, Mártá! Don muosehuvat ja ražat nu mánggain áššiin.

Muhto goit okta lea dárbbášlaš.

Márjá lea välljen buori oasi, ja dat ii váldojuvvo sus eret. »

Jesus lei rohkadallamin muhtun báikkis.

Go son lei geargan rohkadallamis, de muhtun su máhttájeddiin dajai sutnje: « Hearrá, oahpat min rohkadallat, nugo Johanas oahpahii máhttájeddiid. »

Son vástidii: « Go rohkadallabehtet, de dadjet ná: Áhččámet, don guhte leat almmis!

Basuhuvvos du namma.

Bohtos du riika.

Šaddos du dáhttu mo almmis nu maiddái eatnama alde.

Atte midjiide juohke beaivvi beaivválaš láibbi.

Atte midjiide min suttuid ándagassii, dasgo mii gis addit ándagassii juohkehažžii guhte lea midjiide velggolaš.

Ale ge doalvvo min geahččalussii, muhto beastte min bahás eret. »

Son celkkii sidjiide: « Jos mat muhtun dis manná ustiba lusa gaskaija áiggi ja dadjá sutnje:

Ustiban, lone munnje golbma láibbi, dasgo buorre ustit lea bohtán mu lusa mátkkistis, ii ge mus leat maid sutnje guossohit.

Jáhkkibehtet go ahte nubbi dalle vástida: Ale ráfehuhte mu!

Uksa lea juo gitta, ja sihke mánát ja mun ieš leat searnggas.

In mun sáhte lihkkat addit maidege dutnje.

Muhto mun cealkkán didjiide: Jos son ii lihkaše ge addit sutnje maidege ustivuoda dihtii, de dagašii dan goittot su sihtavašvuoda dihtii, ja attášii sutnje buot maid dárbbáša.

Mun cealkkán didjiide: Átnot, de oazžubehtet.

Ohcet, de gávdnabehtet.

Goalkkuhehket, de didjiide rahppojuvvo uksa.

Dasgo dat guhte átnu, oazžu, ja dat guhte ohcá, gávdná, ja guhte goalkkuha, sutnje rahppojuvvo uksa.

Lea go ba din gaskkas áhčči gii attášii bárdnásis gearbmaša go dat sihtá sus guoli, dahje attášii sutnje skorpiovna go dat sihtá sus moni?

Go vel dii ge geat lehpēt bahát, áddebehtet addit buriid attáldagaid mánáidasadet, ii go Áhččádet ollu eanebut attáše Bassi Vuoiŋŋa almmis sidjiide geat átnot sus! »
Jesus ájii oktii bahá vuoiŋŋa olggos muhtun gielaheamis, ja go dat vulggii sus, de gielaheapmi sárdnugodii ja olbmot ovddošedje.
Muhto muhtumat sis dadje: « Son ádjá olggos bahá vuoiŋŋaid Beelsebula, bahá vuoiŋŋaid oaivámučča fámuin. »
Earát gáibidedje sus mearkka almmis geahččalan dihtii su.
Muhto son didii sin jurdagiid ja celkkii sidjiide: Riika mii lea soahpameahttun iežainis, šaddá ávdimin, ja nubbi viessu gahččá nuppi ala.
Jos dál Sáhtán lea soahpameahttun iežainis, mo sáhtta su riika dalle bissut?
Dasgo dii han dadjabehtet ahte Beelsebula fámuin mun áján olggos bahá vuoiŋŋaid.
Muhto jos mun dagan dan Beelsebula fámuin, gean fámuin din iežadet oahppit ádjēt olggos bahá vuoiŋŋaid?
Dan dihtii sii šaddet din duopmárin.
Muhto jos mun áján olggos bahá vuoiŋŋaid Ipmila suorpmá bokte, dalle han Ipmila riika lea boahmán din gaskii.
Go gievrras, vearjuduvvon olmmái suodjala dálus, de su opmodat oazžu orrut ráfis.
Muhto jos muhtun boahmá gii lea velá gievrat ja vuoiŋŋa su, dalle son váldá sus vel daid vearjjuid maidda nubbi lea luohtán, ja juogada sálláša earáide maid.
Dat guhte ii leat mu beale, lea mu vuostái; dat guhte ii čohkke muinna, bidge.
Go buhtismeahttun vuoiŋŋa vuolgá olbmot, de dat vádjola ávdin duoddariid badjel ohcamin vuoiŋŋastanbáikki.
Muhto jos ii gávnna, de dadjá: « Mun áiggun máhccat vissosan man gudden. »
Dat boahmá dohko ja gávdná dan suohpalastojuvvon ja čijahuvvon. De dat vuolgá viežžat čieža eará vuoiŋŋa vel, bahábuid go son ieš, ja sii fárrejit sisa ja ássagohtet doppe.
Ja dan olbmo maŋit dilli šaddá vearrábun go ovddit dilli.
Go Jesus lei sárdnumin, de muhtun nisu olbmuid gaskkas čuorvvui alla jienain: « Ávdugas dat eatniheagga mii guttii du ja čizži maid don njammet. »
Muhto Jesus vástidii: « Ávdugasat sii guđet gullet Ipmila sáni ja vurkejit dan. »
Go velá eanet olbmot čoagganedje su birra, de sárdnugodii: Dát sohka buolva lea bahás sohka buolva.
Dat gáibida mearkkaid, muhto ii dat oaččo eará mearkka go Jona mearkka.
Dasgo nugo Jona šattai mearkan Ninive olmuide, nu Olbmobárdni ge šaddá mearkan dán sohki.
Duopmobeavvi lullieatnama dronnet bajásčuožžila oktan dán sohka buolvva olbmuiguin ja váidala sin. Dasgo son bođii gitta eatnama gežiin guldalit Salomo viisodaga, muhto dás lea eanet go Salomo!
Ninive olbmot bajásčuožžilit dupmui oktan dán sohka buolvva olbmuiguin ja váidalit sin.
Dasgo Jona sárdnidettiin sii dahke jorgalusa, muhto dás lea eanet go Jona!
Ii oktage cahkket gintala ja bija dan geallárii dahje lihti vuollái, muhto ginttaljuolgái, vai sii geat bohtet sisa, oidnet dan báitimin.
Čalbmi lea rupmaša čuovga.
Go du čalbmi lea dearvvaš, de oppa du rumaš čuvgejuvvo. Muhto jos čalbmi lea buozas, de du rumaš ge lea seavdnjat.
Váruŋ dasto amas čuovggas mii lea du siste, leat seavdnjadas!
Jos dál oppa du rumaš čuvgejuvvo ii ge oktage oassi das leat seavdnjadasas, de dat čuvgejuvvo ollásit, dego dalle go čuovgi ginttal báitá du ala.
Go son lei sárdnumin, de muhtun farisealaš bovdii su boradit, ja son vulggii mielde ja čohkánii beavdá.
Farisealaš ovddošii go oinnii ahte Jesus ii basadan ovdal mállásiid. Muhto Hearrá celkkii sutnje: « Dii farisealaččat buhtistehpet lihtiid ja gáriid aivve olggul, muhto siskkil dii lehpēt dievva rievádusas ja bahávuodas.
Dii jallat! Son gii lea sivdnidan olggudasa, ii go son leat sivdnidan siskkáldasa ge?
Addet baicca váivvážiidda dan mii lea din lihtiin ja gáriin, de buot šaddá didjiide buhtisin.
Muhto vuoiŋŋa din, farisealaččat! Dii addibehtet logádasa minttain, urttasattuain ja juohkelágán ruttain, muhto vajáldahttehtet vuoiŋŋatvuoda ja ráhkisvuoda Ipmilii.
Dán galggašeiddet dahkat, vajáldahtekeahhtá nuppi.

Vuoi din, farisealaččat! Dii dáhttubehtet čohkkát synagogaid buoremus sajiin ja hálidehpet olbmuid buorástahttit din márkansiljus.

Vuoi din! Dii lehpet dego dovdameahttun hávddit, eai ge olbmot dieđe go sii dulbmet daid. »
De muhtun láhkadovdiin dajai: « Oahpaheaddji, dakkár sániiguin hiddjidat maiddá min ge. »
Jesus vástidii: « Vuoi din, láhkadovdit!

Dii losiidahttibehtet olbmuid nodiiguin, muhto ieža dii ehpet guoskkat daid suorpmain ge.

Vuoi din! Dii huksebehtet hávdemuittuid profehaide geaid din máddarat godde!

Dan láhkái dii šaddabehtet duodašteaddjin geat dohkkehehpet dan maid din máddarat dahke.

Dasgo sii godde profehaid, ja dii huksebehtet sin hávdemuittuid.

Dan dihtii lea ge Ipmila viissisvuohta cealkán: Mun vuolggahan sin lusa profehaid ja apoastaliid; muhtumiid sis sii goddet, earáid sii doarrádallet.

Danne galgá dát sohka vástidit buot daid profehaid varaid ovddas mat leat golggahuvvon gitta máilmmi vuodđudeami rájes, Abela goddima rájes gitta Sakarja goddima rádjái, gii goddojuvvui áltára ja tempela gaskkas.

Duodaid, mun cealkkán ahte dát buolva galgá vástidit daid ovddas.

Vuoi din, láhkadovdit! Dii lehpet váldán eret dieđu čoavdaga.

Ieža dii ehpet mannan sisa, ja dii hehttiidet sin geat dáhtto mannat sisa. »

Go Jesus vulggii das, de čálahppavaččat ja farisealaččat bahkkegohte garrasit su ala juohkelágán gažaldagaiguin. Sii fáktejedje su ja geahččaledje oččodit su dadjat juoidá mainna sáhtášedje váidit su.

Dan botta čoahkkanedje duháhiid mielde olbmot, nu ahte goasii dulbme guhtet guimmiideaset.

Jesus sárđnugodii, ovddimustá máhttájeddjiidasas: Váruhehket farisealaččaid suvrradáiggis mii lea guoktilašvuohta!

Ii mihkkege leat gokčojuvvon mii ii almmustuva ii ge mihkkege čihkkojuvvon mii ii boađe albmosii.

Maid ihkinassii dii lehpet dadjan seavdnjadasas, gullo čuovgadin, ja dat maid dii lehpet savkalan olbmuid beljiide siskkimus lanjas, čurvojuvvo dáhkkiid alde.

Ustibiiddán, mun cealkkán didjiide: Allet bala sis geat goddet rupmaša, muhto das maŋŋil eai veaje dade eanet.

Mun čájehan didjiide geas dii galgabehtet ballat: Ballet sus geas vuos lea fápmu goddit ja dasto bálkestit helvehii.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Ballet sus!

Eai go vihtta cizáža vuvdojuvvo guovtti skillegii?

Ii ge Ipmil vajáldahte ovttage dain.

Muhto velá juohke vuoktačalbmi din oaivvis lea lohkkajuvvon.

Allet bala, dii han lehpet eanet veara go ollu cizázat!

Mun cealkkán didjiide: Juohkehaš guhte dovdasta mu olbmuid ovddas, su dovdá

Olbmobárdni ge Ipmila engeliid ovddas.

Muhto dat guhte biehttala mu olbmuid ovddas, son biehttaluvvo Ipmila engeliid ovddas.

Ja juohkehazžii guhte cealká ovtta sáni Olbmobárdni vuostái, addojuvvo ándagassii. Muhto guhte bilkida Bassi Vuoiŋŋa, sutnje ii addojuvvo ándagassii.

Go sii dolvot din synagogaid, válddalaččaid ja eiseválddiid ovdii, allet dalle bala das mo bealuštehpet iežadet dahje maid dadjabehtet.

Dasgo Bassi Vuoiŋŋa oahpaha dan didjiide dammanaga bottus.

Muhtun olmmái olbmuid gaskkas dajai sutnje: « Oahpaheaddji, gohčo mu vielja juogadit árbbi muinna! »

Muhto Jesus vástidii sutnje: « Olmmoš, gii lea bidjan mu din gaskii dubmet dahje juogadit? »

Ja son celkkii buohkaide: « Váruhehket anistuvvamis máilmmálaš riggodagaide!

Dasgo opmodat ii atte eallima, vaikko leazžá ge vallji. »

Ja son mitalii sidjiide veardádusa: « Lei muhtun rikkis olmmái gean eanan lei šaddan bures, ja son jurddašii: Maid mun dál dagan?

Mus ii leat sadji rádjat buot šattuidan.

Son dajai alccesis: Dán mun áiggun dahkat: Mun gaikkodan láđuidan ja huksen daid stuoribun, ja dohko čohkken gortniidan ja buot eará opmodagaidan.

De cealkkán alccesan: Dál don leat rádjan ollu buriid mángga jahká.

Vuoiŋŋas, bora, juga, ja leage ilus!

Muhto Ipmil celkkii sutnje: Don jalla! Otná ija gáibiduvvo dus heagga. Geasa gullá dat maid don leat čohkken?

Nu geavvá sutnje gii čohkke dávviriid alccesis, ja geas ii leat riggodat Ipmila luhtte. »

Son celkkii máhttájeddjiidasas: Danne mun cealkkán didjiide: Allet moraš heakkadet dihtii ahte dis lea maid borrat, allet ge rupmaša dihtii ahte leat biktasat.

Heagga lea eanet go borramuš ja rumaš eanet go biktasat.

Gehččet gáranasaid! Eai dat gilvve eai ge láddje, ii dain leat áiti ii ge láhtu, muhto Ipmil biebmá daid.

Man ollu eanet veara lehpēt dii go lottit!

Guhtemuš ba dis sáhtá buot morrašiidisguin lasihit ovttage állana eallinguhkkodahkasis?

Go dii dalle ehpet veaje oppa dan uhcánačča ge, manne de váivvidehpet iežadet buot eará dinggaiguin?

Gehččet liljáid, mo dat šaddet! Eai dat bargga eai ge bane, muhto mun cealkkán didjiide: Ii oppa Salomo ge buot hearvásvuodainis lean gárvvohuvvon nugo okta sis.

Muhto jos Ipmil gárvvoha gietti rásiid nu čábbát, daid mat odne leat ceaggámin ja ihttin

bálkestuvvojit oapmanii, ii go son ollu eanebut gárvvohivčče din, dii uhcán oskkolaččat!

Allet jurddaš dušše mo fidnešiidet borramuša ja juhkamuša, allet ge bala.

Dáid háhpohallet buot máilmmi álbmogat, muhto din Áhčči diehtá ahte dii dárbbášehpet daid.

Ohcet baicca su riikka, de buot dát addojuvvo didjiide.

Ale bala, uhca čorragaš! Dasgo Áhčádet buorre dáhttu lea addit riikka didjiide.

Vuvdet buot opmodagadet, ja addet ruđaid váivvážiidda.

Háhkēt alcceseattet burssaid mat eai noga, ja nohkameahtun dávvira albmái, gosa suollagat eai beasa, ii ge muohcu bilit.

Dasgo doppe gos du dávvir lea, doppe lea du váibmu ge.

Bidjet boahkána ja doalahēket lámppáineattet čuovgga.

Lehket nugo bálvaleddjit geat vurdet isideaset ruoktot heajain, vai sii sáhtášedje rahpat sutnje uvssa dakkavide go son bohtá ja goalkkuha.

Ávdugasat dat bálvaleddjit geaid isit gávdná gohcimin go bohtá!

Duodaid mun cealkkán didjiide: Son bidjá boahkána, gohčču sin beavdá ja bálvala sin ieš.

Jos son vel bodeš ge easkka nuppi dahje goalmmát idjagohcinvuorus ja gávdná sin gárvvisin, de ávdugasat dat bálvaleddjit.

Muhto muitet dan: Jos dáluisit diedášii goas suola bohtá, de son gozášii ja hehttešii su gaikumis vissosis.

Lehket dii ge gárvásat! Dasgo Olbmobárdni bohtá dan diimmu go ehpet leat vuordimin.

Biehtár jearai: « Hearrá, muitalat go dán veardádusa dušše midjiide vai buohkaide? »

Ja Hearrá vástidii: Gii lea oskkáldas ja jierpmálaš dálloallo, dakkár gean isit bidjá

bearráigeahččat eará bálvaleddjiid vai attášii sidjiide borramuša rivttes áigái?

Ávdugasat dat bálvaleddji gean isit gávdná dahkamin dán go son bohtá!

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Isit addá buot opmodagaidis su háldui.

Muhto jos mat dát bálvaleddji dadjá alccesis: « Mu isit ádjána bohtimis », ja de cábmigoahtá reanngaid ja biiggáid, ja borragoahtá ja juhkagoahtá gárremiidda, dalle isit bohtá muhtun beavvi goas bálvaleddji ii leat vuordimin su ja dan diimmu go son ii dieđe, ja isit čuohppá su guovtti oassái ja addá su dohko gos eahpeoskkolaččat leat.

Dat bálvaleddji gii diehtá isidis dáhtu, ii ge dattege ráhkkan ja daga su dáhtu mielde, son cábmojuvvo garrasit.

Muhto dat gii dieđekeahtá dahká dakkáriid main ánsšása cápmáhallat, son beassá uhcibuin.

Geasa lea addojuvvon ollu, sus vurdojuvvo ollu. Ja geasa lea oskkilduvvon ollu, sus gáibiduvvo velá eanet.

Mun lean bohtán suhppet dola eatnama ala; ja vare dat livččii juo buollán!

Gásttain ferten gásttašuvvot; man stuora átestusaid siste mun lean dassázii go dat lea ollašuvvan!

Gáddibehtet go ahte mun lean bohtán buktit ráfi eatnama ala?

Mun cealkkán didjiide, in leat bohtán buktit ráfi, muhto soahpameahtunvuoda.

Jos muhtun ruovttus leat viđas, de sii dás duohko riidalit: Golmmas guoktása vuostái ja guovttis golbmasa vuostái; áhčči lea bártnis vuostái ja bárdni áhčis vuostái, eadni nieiddas vuostái ja nieida eatnis vuostái, vuoni manjis vuostái ja mannji vuotnámis vuostái.

Son celkkii maiddái olbmuid: Go dii oaidnibehtet ahte orjin rohtte balvvaid, de dadjabehtet dakkavide: Dál bohtá arvi, ja nu šaddá.

Ja go dovdebehtet lullibiekka, de dadjabehtet: Dál bohtá báhkka, ja nu šaddá.

Guoktilaččat! Eatnama ja almmi mearkkaid dii gal máhtibehtet árvidit, manne dalle ehpet máhte árvidit dán áiggi?

Ja manne ehpet ieža rátkke dan mii lea riehta?

Go don leat mannamin duopmostullui vuostálastiinat, de daga buot maid nagadat vai doai soabadivččiide dohko manadettiin.

Muđuid son geassá du duopmára ovdii, duopmár addá du fáktii, ja fáhta bálkesta du giddagassii.

Mun cealkkán dutnje: Doppe don it beasa eret ovdal go leat máksán manjimuš šlánte ge!

Dan áiggi bohte su lusa muhtumat ja muitaledje galilealaččaid birra geaid Pilatus lei goddán, nu ahte sin varra seahkanii dainna varain mii golggai sin oaffarspiriin.

Jesus vástidii sidjiide: « Oaivvildehpet go ahte dát galilealaččat ledje stuorit suttolaččat go buot eará galilealaččat, go sii gillájedje dán? »

Mun cealkkán didjiide: Eai, muhto jos dii ehpet daga jorgalusa, de dii buohkat duššabehtet nugo sii.

Dahje dat gávccenuppelogis geat sorbmašuvve go Siloatoardna gahčai sin ala, jáhkkibehtet go ahte sii ledje eanet sivalaččat go buot earát Jerusalemis?

Eai eisege! Mun cealkkán didjiide: Jos dii ehpet daga jorgalusa, de dii buohkat duššabehtet seammá láhkái go sii. »

Ja son muitalii dán veardádusa: « Muhtun olbmá viidnegárddis lei šaddamin fiikkonmuorra. Go son bodii ohcat šattuid das, de ii gávdnan ovttage. Dalle son dajai viidnegárdeolbmái: Golbma jagi lean bohtán ohcat šattuid dán fiikkonmuoras gávnnahehtá maidege. Njeaidde dan! Manne dat galgá goaridit eatnama duššás? Muhto viidnegárdeolmmái vástidii: Hearrá, divtte orrut velá dán jagi, de mun beasan goaivut dan birra ja duktet dan. Veadjá dalle šaddadit šattuid bohte jagi. Jos ii, de oaččut njeaidit muora. »

Sábbáhin son lei oahpaheamen olbmuid muhtun synagogas.

Das lei nisu geas lei leamaš buozalvasvuoigŋa gávccenuppelot jagi; son lei áibbas guvrragan, ii ge sáhtán njulget čielggis.

Go Jesus oinnii su, de son rávkka su lusas ja celkkii: « Nisu, don leat čovdojuvvon buohcuvuođastat. »

Son bijai giedaidis su ala, ja dan seammás nisu njulgii čielggis ja máinnui Ipmila.

Muhto synagoga ovddasčuozžu moaraskii danne go Jesus buoridii sábbáhin, ja son dajai olbmuid: « Guhtta beaivvi leat bargobeaivvit. Bohtet dalle deike buoriduvvot, allet ge sábbáhin. »

Hearrá vástidii sutnje: « Guoktilaččat, guhtemuš dis ii čoavdde vuovssás dahje ásenis hinguš sábbáhin ge, ja láide olggos jugahit dan? Muhto dá lea Abrahamá nieida gean Sáhtán lea doallan čatnagasas gávccenuppelot jagi. Ii go son galggaše čovdojuvvot dán čatnagasas sábbáhin? »

Go son celkkii dán, de buot su vuostálastit heahpanedje, muhto oppa olmmošjoavku illudii buot ovddolaš daguid dihtii maid son dagai.

Son celkkii: « Man láhkásaš lea Ipmila riika? Manin mun veardidan dan? Dat lea sennetsiepmana láhkásaš man olmmái gilvá gilvvagárdásis; ja dat stuorru ja šaddá muorran, nu ahte almmi lottit ráhkadit besiid dan ovssiide. »

Ja son jotkkii: « Mainna mun veardidan Ipmila riikka? Dat lea suvrradáiggi láhkásaš man nisu bidjá golmma mihtu jáffuid sisa, ja de suvru buot. »

Manadettiin Jerusalemii Jesus jodii gávpogiid ja giliid mielde ja oahpahii olbmuid.

Muhtun jearai sus: « Hearrá, leat go sii hárvát geat bestojuvvojit? »

Son celkkii sidjiide: Gilvalehket vai beassabehtet sisa baskkes poarttas!

Mun cealkkán didjiide: Olusat geahčalit beassat sisa, muhto eai lihkostuva.

Go dáluisit lea čuožžilan ja giddden uvssa, de dii báhcibehtet olggobeallái, ja dii goalkkuhišgoahtibehtet uvssa ja dadjabehtet: « Hearrá, rabas midjiide! » Muhto son vástida didjiide: « Mun in dovdda din, in ge dieđe gos dii bodežehpet. »
Dalle dadjabehtet: « Mii han leat boradan ja juhkan searválagaid duinna, ja don leat oahpahan min geainnuid alde. »
Muhto son vástida didjiide: « Mun in dovdda din in ge dieđe gos bodežehpet. Gáidet eret, buot dii verrošeddjit! »
Das čierubehtet ja gižahehpet bániid, go dii oaidnibehtet Abrahamama ja Issáha ja Jáhkoba ja buot profetaid Ipmila riikkas, muhto ieža dii lehpet bálkestuvvon olggobeallái. Ja olbmot bohtet nuortan ja oarjin ja davvin ja lullin ja čohkkájit Ipmila riikka beavddis. Dalle mañimuččat šaddet vuosttamužžan, ja vuosttamuččat mañimužžan. Aiddo dalle muhtun farisealaččat bohte su lusa ja dadje: « Doapmal dáppe eret, dasgo Herodes áigu goddit du »
Muhto son vástidii: « Mannet dadjat dan riebanii: Odne ja ihttin mun áján olggos bahá vuoinjaid ja buoridan buhcciid, ja goalmmát beavivi mun ollašuhtán doaibman. Muhto odne ja ihttin ja ovttá beavivi velá ferten joatkit, dasgo ii leat riehta ahte profeta goddojuvvo eará báikkis go Jerusalemis. Jerusalem, Jerusalem, don guhte gottát profetaid ja geađgádat sin geat leat vuolggahuvvon du lusa!
Man dávjá mun livččen dáhtton čohkket du mánáid, dego vuonccis čohkke čivggaidis soajáidis vuollái. Muhto ehpet dii dáhtton. Gehččet, din viessu guđdojuvvo ávdimin. Mun cealkkán didjiide: Dii ehpet oainne mu ovdal go dan beavivi go dadjabehtet: Buresivdniduvvon lehkos son guhte boahtá Hearrá nammii. »
Muhtun sábbáha Jesus lei farisealaš ráđdehearrá guossin, ja buohkat atne su čalmmis. Dalle bodii su lusa olmmái geas lei čáhcedávda, ja Jesus jearai láhkadovdiin ja farisealaččain: « Lea go lobálaš buoridit sábbáhin vai ii? »
Muhto sii orro jávohaga. Dalle son guoskkahii olbmá, buoridii su ja divttii su mannat. Ja son celkkii sidjiide: « Jos ovttasge dis lea bárdni dahje vuoksá mii gahččá gáivui, ii go son dakkavide rohtteše su bajás, vaikko lea ge sábbát? »
Eai sii sáhttán vástidit maidege dása. Son dárkui mo guossit välljejedje beavddi boaššumus sajiid ja muitalii sidjiide veardádusa: Go don bovdejuvvot heajaide, de ale čohkán boaššumussii, dasgo muhtun sáhttá leat bovdejuvvon gii lea alit go don. Jos lea nu, de guossoheaddji, gii lea bovden dudno guktuid, boahtá ja dadjá dutnje: « Čáhkke saji dán guossái! »
Dalle fertet mannat heahpadiin čohkánit uskimussii. Muhto go don leat bovdejuvvon guossái, de čohkán uskimussii, vai guossoheaddji sáhtášii dadjat dutnje: « Ustit, boade čohkánit boaššolabbui! »
Dalle don gudnejahttojuvvot buot gussiid oaidnut. Dasgo juohkehaš guhte bajida iežas, vuoliduvvo, ja dat guhte vuolida iežas, bajiduvvo. Son celkkii maiddá sutnje gii lei bovden su: « Go don bovdet gussiid gaskabeai- dahje eahketmállásiidda, de ale bovde ustibiiddát ja vieljaidat ja fulkkiidat ja rikkis siidaguimmiid amaset sii gis bovdet du fas ja dáinna lágiin mákset dutnje. Muhto go áiggut bovdet gussiid, de bovde váivvážiid ja rámbbiid, lápmásiid ja čalmmehemiid. Dalle don leat ávdugas, dasgo sii eai sáhte addit dutnje maidege ruoktot, muhto dutnje máksojuvvo ruoktot go vanhurskásat bajásčuožžilit. »
Go muhtun gussiin gulai dán, de dajai sutnje: « Ávdugas dat gii beassá čohkkát Ipmila riikka beavddis. »
Jesus celkkii sutnje: Lei olmmái gii doalai stuora guossemállásiid, ja son bovdi olusiid. Go guossemállásiid áigi bodii, de son vuolggahii bálvleadjies dadjat sidjiide guđet ledje bovdejuvvon: « Bohtet, dasgo buot lea gárvvis! »
Muhto buohkat beasadallagohte. Muhtun dajai: « Mun lean oastán bealddu ja ferten vuolgit geahččat dan. Attášit ándagassii go in sáhte boahtit. »
Nubbi dajai: « Mun lean oastán vihtta vuoksábára ja áiggun vuolgit geahččalit daid. Attášit ándagassii go in sáhte boahtit. »

Ja goalmát dajai: « Mun lean aiddo náitalan, danne in sáhte boahit. »
Bálvaleaddji bodii ruovttoluotta ja muitalii dán isidasas. Dalle dáluisit suhtai ja dajai bálvaleaddjásis: « Mana dálánaga gávppoga luottaide ja bálgáide, ja viečča sisa váivváziid ja rámbbiid ja čalmmehemiid ja lápmásiid. »
Fargga sáhtii bálvaleaddji diedihit: « Hearrá, lea dahkkojuvvon nugo gohččot, muhto ain lea sadji. »
De isit dajai bálvaleaddjásis: « Mana olggos geainnuid ja mádjaid ala ja nágge olbmuid boahit sisa, vai mu viessu dievašii.
Dasgo mun cealkkán didjiide ahte ii oktage sis guđet ledje bovdejuvvon, beasa mu guossemállásiidda. »
Stuora joavku čuovui su, ja son jorggihii ja dajai sidjiide: Jos guhtege boahit mu lusa vašutkeahttá áhčis ja eatnis, áhkás ja mánáidis, vieljaidis ja oappáidis, ja velá iežas heakka ge, de son ii sáhte leat mu máhttájeaddji.
Dat guhte ii guotte ruossas ja čuovo mu, ii sáhte leat mu máhttájeaddji.
Jos oktage dis áigu hukset toartna, ii go son vuos rehkenasttáše maid dat máksá oaidnin dihtii lea go sus doarvá ruhta ollašuhttit dan.
Muđuid sáhtá dáhpáhuvvat ahte son ráhkada geadgejuolggi, ii ge suite gárvvistit toartna, ja buohkat guđet oidnet dan, bilkidisgohtet su ja dadjet: « Dát olmmái huksegodii ii ge veadján ollašuhttit. »
Dahje jos muhtun gonagas áigu vuolgat soahat eará gonagasa vuostái, ii go son vuos smiehta sáhtá go son logiduhát olbmáin mannat nuppi vuostái guhte boahit su ovddal guoktelotduháhiin?
Ja jos son ii sáhte dan, de vuolggaha áirasiid go vašálaš ain lea guhkin eret ja bivdá ráfi. Seammá láhkái ii oktage dis sáhte leat mu máhttájeaddji muđuid go luohpá buot opmodagastis.
Sáhttit leat ávkkálaččat.
Muhto jos sáhttit veagahuvvet, mainna dalle sáhtá sáhtet?
Dat eai dohkke eai beldui eai ge duktan, muhto bálkestuvvojit eret.
Geas ležžet bealjit, son gullos!
Tuollárat ja suddolaččat bohte Jesusa lusa gullan dihtii su.
Farisealaččat ja čálaoahppavaččat nimmoredje ja dadje: « Dát olmmái vuostáiváldá suddolaččaid ja borada singuin. »
De Jesus muitalii sidjiide dán veardádusa: Jos muhtumis dis leat čuodi sávzza, ja okta láhppo, ii go son dalle guode dan ovccilogiovcci meahccái ja oza dan ovttá mii lea láhppon dassázi go gávdná dan?
Ja go gávdná dan, de illosa ja lokte dan olggiidis ala.
Go son boahit ruoktot, de čohkke ustibiiddis ja siidaguimmiidis ja dadjá sidjiide: « Illudehket muinna, dasgo mun lean gávdnan sávzan mii lei láhppon. »
Mun cealkkán didjiide: Seammá láhkái šaddá almmis ge suorit illu ovttá suddolačča dihtii gii dahká jorgalusa, go ovccilogiovcci vanhurskása dihtii geat eai dárbbas jorgalusa.
Dahje jos nissonis leat logi silbaruđa ja son láhppá ovttá, ii go son dalle cahkket čuovgga ja suohpalastte buot vistti ja oza dárkilit dassázi go gávdná dan?
Ja go lea gávdnan dan, de gohčču čeahkkái ustibiiddis ja siidaguoibmenissoniid ja dadjá: « Illudehket muinna, go mun lean gávdnan ruđa man ledjen láhppán. »
Mun cealkkán didjiide: Seammá láhkái illudit Ipmila engelat ovttá suddolačča dihtii guhte dahká jorgalusa.
Jesus celkkii: Muhtun olbmás ledje guokte bártni.
Nuorat dajai sutnje: « Áhčážan, atte munnje mu oasi opmodagastat. »
Áhčis jugii opmodagastis bártniidasas.
Eai gollan mánga beaivvi ovdal go nuorat bárdni vuovdillii buot ja manai muhtun riikii menddo guhkin. Doppe son skihardii buot ruđaidis badjelmearálaš eallimiin.
Muhto go son lei loaktán buot, de bodii hirbmat nealgi dan eatnamii, ja son gillágodii headi. Dalle son álggii reanjan muhtun dan eatnama olbmái, ja olmmái bijai su meahccái spiidnegeahččin.
Nealggistis livččii hálidan borrat vel daid šattuid ge maid spiinnit borre, dasgo ii oktage addán sutnje maidege.
De son jierbmagođii ja dajai: « Buot mu áhči bargiin lea borramuš valjis, ja mun lean dáppe nealgumin jámas!

Mun vuolggán áhččán lusa ja dajan: Áhčázan, mun lean suddudan almmi vuostái ja du vuostái.
In mun leat šat dohkálaš gohčoduvvot du bárdnin.
Muhto váldde mu alcesat láigobargin. »
De son vulggii áhčis lusa.
Go son lei ain guhkin, de áhčis áiccai su, ja sus njuorai váibmu. Son viegai bártnis ovddal,
dollii su čeabeha birra ja cummistii su.
Bárdni dajai: « Áhčázan, mun lean suddudan Almmi vuostái ja du vuostái.
In mun leat šat dohkálaš gohčoduvvot du bárdnin. »
Muhto áhčči dajai bálvaleddjiide: « Dopmet! Buktet čábbáseamos biktasiid ja gárvohehket
sutnje daid, addet sutnje suorbmasa gihtii ja gápmagiid juolgái.
Ja vižžet buoiddes gálbbi ja njuvvet dan, vai mii beassat boradit ja illudit.
Dasgo dát mu bárdni lei jápmán ja lea fas šaddan eallin; son lei láhppon ja lea fas gávdnon. »
Ja sii ripme ávvudit ja illudit.
Boarráset bárdni lei dalle giectis.
Go son lei vázzimin ruoktot ja lahkanišgođii dálui, de gulai čuojaheami ja dánsuma.
Son čurvii muhtun bálvaleddjái ja jearai mii lea dáhpáhuvvamin.
Bálvaleddji vástidii: « Vielljat lea bohtán ruoktot, ja áhččát lea njuovvan buoiddes gálbbi
danne go lea ožžon su fas ruoktot dearvan. »
Boarráset viellja suhtai ii ge háldidan mannat sisa.
Áhččis bodii olggos geahččalit sártnuhit su. Muhto son vástidii áhččásis: « Mun lean bálvalan
du buot jagiid, in ge leat goassege dahkan du miela vuostái, muhto munnje it leat addán gihti
ge vai livččen sáhtán bovdet ustibiiddán guossái.
Muhto dakkaviđe go dát bárdni bohtá ruoktot, son gii lea geavahan buot ruđaidis fuoráiguin,
de njuovat sutnje buoiddes gálbbi! »
Áhčči dajai sutnje: « Bártnázan! Don leat álo mu luhtte, ja buot mii gulaš munnje, lea du
Muhto dál lea buorre sivva ávvudit ja illudit, dasgo vielljat lei jápmán ja lea fas eallán; son lei
láhppon ja lea fas gávdnon. »
Jesus celkkii maidái máhtájeddjiidasas: Lei rikkis olmmái geas lei dálloodoalli. Isit gulai
earáin ahte dálloodoalli skihtardii su opmodagaid.
Son gohčui su lusas ja dajai: « Maid mun gulan du birra?
Daga rehkega dálloodoalus, dasgo don it sáhte šat leat mus dálloodoallin. »
Dálloodoalli jurddašii: « Maid dál dagan, go isit bidjá mu eret barggus?
In mun leat nu gievra ahte nagadan goaivut, ja mun heahpanattan gearjideames.
Na dál de diedán maid dagan, vai olbmot vuostáiváldet mu ruovttuineaset go bijahalan eret
barggustan. »
De son gohčui lusas isida velggolaččaid ovttaid mielde, ja jearai vuosttažis: « Man ollu don leat
velggolaš mu isidii? »
Son vástidii: « Čuohte lihti oljju. »
Dálloodoalli dajai sutnje: « Dá lea du vealgečálus, čohkán dálánaga ja čále vihttalogi. »
Dasto son jearai nuppis gis: « Naba don, man ollu don leat velggolaš? »
Son vástidii: « Čuohte fárpala nisuid. »
Dálloodoalli dajai sutnje: « Dá lea du vealgečálus, čále gávccilogi. »
Isit rábmui behtolaš dálloodoallis go lei lágidan alcesis nu viisát, ja dajai: Dán máilmmi mánát
leat čeahpibut soabadit gaskaneaset go čuovgasa mánát.
Mun cealkkán didjiide: Háhket alcesseattet ustibiid vearri riggodagaid bokte, vai sii sáhtášedje
vuostáiváldit din agálaš orrunsašjineaset go riggodagat nohket.
Dat guhte lea oskkáldas uhcánaččain, lea maid oskkáldas stuorráin, ja dat guhte lea behtolaš
uhcánaččain, lea maid behtolaš stuorráin.
Jos dii ehpet leat oskkáldasat ruđain, maida lea čadnon vearrivuohta, geat dalle oskkildit
didjiide duohta riggodagaid?
Ja jos dii ehpet leat oskkáldasat das mii gullá earáide, gii dalle addá didjiide maidege iežadet
opmodahkan?
Ii bálvaleddji sáhte bálvalit guokte isida.
Son vašuhivččii nuppi ja ráhkistivččii nuppi, dahje bisošii nuppi luhtte ja badjelgeahčášii fas
nuppi.
Ehpet dii sáhte bálvalit sihke Ipmila ja mammona.
Farisealaččat geat ledje ruhtaváibmilat, gulle buot dáid, ja sii bilkidedje Jesusa.

Son celkkii sidjiide: Dii jáhkihehpet olbmuide ahte lehpet vanhurskásat, muhto Ipmil dovdá din váimmuid.

Ja dat maid olbmot atnet allagin, lea fasti Ipmila čalmmiin.

Lága ja profetaid áigi bisttii Johanasa rádjái.

Das maŋŋil sárdniduvvo Ipmila riikka evangelium, ja buohkat bahkkejit dan sisa.

Ovdal duššet albmi ja eanan, ovdal go lágas gahččá eret čuoggáš ge.

Juohkehaš guhte earrána áhkástis ja náitala earáin, rihkku náittosdili. Ja dat guhte náitala earránan nissoniin, rihkku náittosdili.

Lei rikkis olmmái gii gárvodii purpuriin ja finna liidnebiktasiiguin ja elii hearvásvuodas ja ilus juohke beaivvi.

Muhto su uvssa ovddas veallái geafes olmmái gean namma lei Lasarus.

Son lei dievva háviin ja hálidii gallehit iežas dušše dainna mii gahčai rikkis olbmá beavddis.

Maiddá beatnagat ge bohte ja njollo su háviid.

De geafes olmmái jámii, ja engelat gudde su Abrahamama askái.

Rikkis olmmái maid jámii ja hávdáduvvui.

Go son rabastii čalmmiidis jábmiid riikkas, gos son lei biinnus, de oinnii Abrahamama guhkin ja Lasarus su bálddas.

Son čuorvvui: « Áhččán Abraham, árpmit mu ja vuolggat Lasarus deike, vai son buonjostivččii suorbmageažis čázis ja láktadivččii mu njuokčama. Dasgo mun biidnašuvan dán dolas. »

Abraham vástidii: « Mánázan, muite ahte don ožžot buriidat ealedettiinat, ja dalle Lasarus oačui baháid.

Dál son jeddejuvvo dáppe, muhto don biidnašuvat.

Dasa lassin lea min ja din gaskkas čiekŋalis njiellu, amas oktage dáppe beassat rastá din lusa, vaikko háliidivččii ge, ii ge oktage din bealde beasa deike min lusa. »

Rikkis olmmái dajai Abrahamii: « Mun ánuhan dus ahte vuolggahivččet su mu áhččán vissui.

Dasgo mus leat vihtta vielja, ja son ferte duodaštit sidjiide, amaset sii ge boahtit dán givssi báikái. »

Muhto Abraham dajai: « Sis leat Movsses ja profetat; gulloset daid. »

Rikkis olmmái vástidii: « Áhččán Abraham, eai sii guldal, muhto jos oktage jábmiid luhtte boadášii sin lusa, de sii jorgalivčče. »

Muhto Abraham dajai sutnje: « Jos sii eai guldal Movssesa ja profetaid, de eai oskugoade vaikko muhtun bajásčuožžilivččii ge jábmiid luhtte. »

Son celkkii máhttájeddjiidasas: « Lea vealtameahtun ahte vearránusat bohtet, muhto vuoi dan olbmo gean bokte dat bohtet!

Dan olmui livččii buoret ahte millogeadgi heaŋggastuvvošii su čeabeha birra ja son bálkestuvvošii merrii, go ahte oktage dain uhcahaččain jorralla su geažil.

Váruhehket!

Jos du oskuguoibmi sudduda, de neavvo su, ja jos son gáhtá, de atte sutnje ándagassii.

Vaikko son suddudivččii du vuostái čieža geardde seammá beaivvi ja boadášii čieža geardde du lusa ja dajašii: Mun gádan, de atte sutnje ándagassii. »

Apoastalat dadje Hearrái: « Atte midjiide nannoset oskku. »

Hearrá vástidii: « Jos dis livččii osku sennetsiepmána veardde ge, de sáhtášeiddet dadjat dán meahccefiikkonmurrii: Rohtte iežat bajás ja bija ruohttasiid merrii!

Ja dat jeagadivččii din.

Jos muhtumis lea bálvleaddji boltumin eatnama dahje guođoheamen sávzzaid, dadjá go son dalle bálvleaddjai go dat boahotá giettis: Boade dál čohkkedit beavdái?

Ii, son baicca dadjá: Ráhkát munnje mállásiid, čavge boahkána ja bálval mu dan botta go mun boran ja jugan. Maŋŋil beasat ieš gis boradit ja jugadit.

Giitá go son bálvleaddji go dat dagai dan maid lei gohčohallan? Ii!

Seammá láhkái dii ge: Go dii lehpet dahkan visot maid lehpet gohčohallan, de celket: Mii leat ávkkehis bálvleaddjit ja leat dušše dahkan dan maid mii leimmet geatnegasat dahkat. »

Jerusalemii vádjolettiin son manai Samaria ja Galilea rádjeguovlluid čada.

Go son lei mannamin muhtun gillái, de bohte logi spihtálačča su ovddal.

Sii bisánedje mealgadii eret ja čurvo: « Jesus, oahpaheaddji, árpmit min! »

Go son oinnii sin, de celkkii: « Mannet čájehit iežadet báhpaide! »

Ja dohko manadettiin sii buhtásmuvve.

Muhto okta sis máhcai go oinnii ahte lei dearvvašmahttojuvvon.

Son máinnui Ipmila jitnosit, luoitádii Jesusa julggiid ovdii ja giitalii su.

Dát olmmái lei samarialaš.

Jesus jearai sus: « Eai go buot logis buhtásmuvvan?

Gos de leat dat ovccis?

Eai go lean earát go dát amas olmmoš gii máhcai rámidit Ipmila? »

Ja son celkkii sutnje: « Čuožžil ja mana ruoktot!

Du osku lea beastán du »

Go farisealaččat jerre Jesusis goas Ipmila riika bohtá, de vástidii sidjiide: « Ipmila riika ii boade dainna lágiin ahte sáhtta oaidnit dan čalmmiiguin.

Ii oktage sáhte dadjat: Gea, dá dat lea, dahje: Duo de lea.

Dasgo Ipmila riika lea din gaskkas. »

Máhtájedjiide son celkkii: Áigi bohtá goas dii áibbašehpet oaidnit ovttá Olbmobártni beivviin, ehpet ge beasa oaidnit dan.

Jos olbmot celket didjiide: « Gea, die son lea! » dahje: « Dá son lea! »

de allet mana dohko, allet ge čuovo sin!

Dasgo seammá láhkái go álddagas álddagastá ja šleadggiha almmiravddas almmiravdii, nu Olbmobárdni ge almmustahtta iežas almmustusbeaivvi.

Muhto son ferte vuos gillát ollu, ja dát buolva hilgu su.

Ja nu mo geavai Noa beivviid, nu lea maiddá Olbmobártni beivviid.

Sii borre ja juhke, náitaladde ja náitojedje, gitta dan beaivvi rádjái go Noa manai árka sisa ja dulvi bodii ja heavahii sin buohkaid.

Dahje nu mo geavai Lota beivviid: Sii borre ja juhke, sii oste ja vuvde, gilve ja huksejedje.

Muhto dan beaivvi go Lot gudii Sodoma, de riškkuhii dola ja rišša almmis ja duššadii sin buohkaid.

Seammá láhkái geavvá dan beaivvi go Olbmobárdni almmustuvvá.

Jos muhtun dan beaivvi lea čohkkámin dáhki alde ja sus leat biergasat viesus, de ii galgga njiedjat viežžat daid, ja dat gii lea bealddus, ii galgga máhccat ruoktot.

Muitet Lota áhká!

Dat guhte viggá gádjut heakkas, massá dan, muhto dat guhte massá dan, várjala dan.

Mun cealkkán didjiide: Dan ija guovttis veallába seammá seanggas; nubbi vižžojuvvo, nubbi báhcá.

Guokte nissona ferdneba gortniid searválagaid; nubbi vižžojuvvo, nubbi báhcá.

Guokte olbmá leaba bealddus, nubbi vižžojuvvo ja nubbi báhcá.

Máhtájeaddjit jerre sus

Son muitalii sidjiide veardádusa oahpahan dihtii sidjiide ahte sii galge álelassii rohkadallat eai ge váibat: Muhtun gávpogis lei duopmár guhte ii ballan Ipmilis ii ge beroštan olmuin.

Seammá gávpogis lei leaska guhte ovttá nuppe geardde bohtá su lusa ja dadjá: « Veahket mu vuostálastán vuostái, vai oččošin vuoigatvuohtan. »

Guhká duopmár ii miehtan, muhto loahpas jurddašii: « Vaikko in bala Ipmilis in ge beroš olmuin, de veahkehan dán leaska su vuoigatvuhtii, dasgo son vuorjá mu, muđuid han gal váivvida mu álelassii. »

Ja Hearrá celkkii: « Gullet maid dát gudnehis duopmár dadjá!

Ii go Ipmil dalle veahkehivčče vuoigatvuhtii sin geaid son lea válljen, go sii čurvot sutnje ijatbeivviid?

Adjána go son veahkeheames sin?

Mun cealkkán didjiide: Son addá sidjiide fargga sin vuoigatvuođa.

Muhto go Olbmobárdni bohtá, gávdná go son dalle oskku eatnama alde? »

Son muitalii eará veardádusa dakkáriidda geat atne iežaset vanhurskkisin ja badjelgehčče earáid: Guokte olbmá manaiga bajás tempelii rohkadallat. Nubbi lei farisealaš, nubbi gis tuollár.

Farisealaš čuožžilii ovdan ja rohkadalai ná: « Ipmil, mun giittán du go in leat nugo eará olbmot, geat verrošit, dahket vearrivuodaid ja furrošit, dahje nugo duot tuollár.

Mun anán borakeahttaivuoda guktii vahkus ja attán logádasa buot dietnasiin. »

Tuollár čuočču mihá vuollin ii ge jolggadan oppa čalmmiidis ge loktet almmi guvlui, muhto čorpmai raddásis ja dajai: « Ipmil, leage munnje suddolázzii árbmugas! »

Mun cealkkán didjiide: Tuollár manai ruoktot vanhurskkisin, muhto nubbi ii.

Dasgo dat guhte bajida iežas, vuoliduvvo, ja dat guhte vuolida iežas, bajiduvvo.

Sii gudde maiddá njuoratmánáid Jesusa lusa vai son guoskkahivččii daid.

Go máhttájeaddjit oidne dán, de šiggo sin. Muhto Jesus rávkkai sin lusas ja celkkii: « Diktet mánáziid boahit mu lusa, allet ge hehte sin! Dasgo Ipmila riika gullá dakkáraččaide. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte ii vuostáiváldde Ipmila riikka nugo uhca mánás, ii eisege beasa dan sisa. »

Muhtun juvddalaš oaivámuš jearai sus: « Buorre oahpaheaddji, maid mun galgган dahkat vai árbešin agálaš eallima? »

Jesus vástidii: « Manne don gohčodat mu buorrin? Ii oktage leat buorre, earet go Ipmil. Don dovddat báhkomiid: It galgga rihkkut náittosdili, it galgga goddit, it galgga suoládit, it galgga cealkit vearreduodaštusa, don galgga gudnejahttit áhčat ja eatnát. »

Olmái dajai: « Buot dáid mun lean doallan nuorravuoda rájes juo. »

Go Jesus gulai dan, de dajai: « Velá okta váilu dus: Vuovdde buot opmodagat, ja juogat visot váivváziidda. Dalle oaččut dávvira almmis. Boađe dasto ja čuovo mu! »

Olmái šattai morrašii go gulai dan, dasgo son lei hui rikkis. Go Jesus oinnii dan, de celkkii: « Man váttis lea sidjiide geain lea ollu opmodat, beassat Ipmila riikki! »

Lea álkít kamelií mannat nálošalmmi čada go riggái beassat Ipmila riikki. »

Sii geat ledje guldaleamen, jerre: « Gii dalle sáhtá bestojuvvot? »

Son vástidii: « Dat mii lea veadjemeahttun olbmuide, lea vejolaš Ipmilii. »

Biehtár jearai: « Mo dalle mii? Mii han leat guodđán visot ja čuvvon du »

Jesus vástidii: « Duodaid, mun cealkkán didjiide: Juohkehaš gii lea guodđán ruovttus dahje áhká dahje vieljaid dahje vanhemiid dahje mánáid Ipmila riikka dihtii, son oazžu mánggagardásaččat ruoktot dáppe dán máilmmis, ja agálaš eallima boahttevaš máilmmis. »

Son čohkkii dan guoktenuppelohkása lusas ja celkkii sidjiide: « Gehččet, mii mannat bajás Jerusalemií, ja doppe ollašuvvá buot maid profehat leat čállán Olbmobártni birra. Son addojuvvo báhkiniid háldui, ja sii bilkidit ja givssidit ja čolget su. Sii spihččejit ja goddet su, muhto goalmmat beaivvi son bajásčuožžila. »

Dás sii eai ádden maidege. Dat lei čihkkojuvvon sidjiide, eai ge sii árvidan maid son oaivvildii. Go Jesus lahkanisgodii Jerikoi, de lei čalmmehis olmái čohkkámin geaidnoguoras ja gearjideamen. Olmái gulai ollu olbmuid mannamin meattá ja jearai mii dat lea. Sii vástidedje ahte nasaretlaš Jesus lea mannamin meattá. Dalle son čurvii: « Jesus, Dávveda bárdni, árpmít mu! »

Sii geat vázze ovddas, šiggo su vai son jávohuvašii, muhto son čuorvvui vel jitnoseabbot: « Dávveda bárdni, árpmít mu! »

Jesus orustii ja gohčui buktit čalmmeheami lusas. Go son bodii, de Jesus jearai sus: « Maid don dáhtut mu dahkat alcesat? »

Son vástidii: « Hearrá, attášit munnje oainnu! »

Jesus celkkii sutnje: « Šatta oaidnin! Du osku lea beastán du »

Dallánaga son oaidnigodii, ja son čuovui Jesusa ja máinnui Ipmila. Ja buot olbmot geat oidne dán, máidno Ipmila. Son bodii Jerikoi ja manai gávpoga čada. Doppe lei olmái gean namma lei Sakkeus; son lei tuolláriid oaivámuš ja hui rikkis. Son háldii sakka oaidnit makkár olmmoš Jesus lea, muhto lei uhcci šattus ii ge beassan su lahka olbmuid dihtii. De son viegai ovddabeallái ja gavccui muhtun meahccefiikkonmurrii vai beasašii oaidnit Jesusa, muhtun báikkis gokko Jesus lei mannamin meattá. Ja go Jesus bodii dohko, de geahčastii bajás ja celkkii sutnje: « Sakkeus, doama vuolás! Dasgo odne mun áiggun boahit du dálui. »

Sakkeus doapmalii vuolás ja vuostáiválddii su iluin. Muhto buohkat geat oidne dan, nimmoredje ja dadje: « Son manná guossin suddolaš olbmá dálui! »

Muhto Sakkeus loaiddastii ovdan ja dajai Hearrái: « Hearrá, beali opmodagainan áiggun addit gefiide, ja jos leaččan váldán geasge ruđaid vearrivuodain, de attán daid fas sutnje njealjegeardásaččat. »

Jesus celkkii sutnje: « Odne lea bestojupmi bohtán dán vissui. Dasgo son ge lea Abrahamama bárdni, ja Olbmobárdni lea bohtán ohcat ja beastit su gii lea láhpon. »

Go sii ledje guldaleamen, de Jesus muitalii maiddái veardádusa, dasgo son lei Jerusalema lahka, ja olusat gádde ahte Ipmila riika almmustuvvá fargga.

Son celkkii: Alla hearrá vulggii muhtun eatnamii guhkkín eret biddjojuvvot gonagassan ja de máhccat ruoktot.

Son gohčui lusas lohkása bálvaledđjiinis ja attii juohkehažžii ovtta butti ja dajai « Gávppašehket dáiguin ruđaiguin gitta dassáži go mun boadán fas. »

Muhto su riikka álbmot vašuhii su ja vuolggahii áirasa su maŋŋái cealkit: « Mii eat dáhto dán olbmá iežamet gonagassan. »

Go olmmái lei šaddan gonagassan ja bodii ruovttoluotta, de gohčui lusas daid bálvaledđjiid geat ledje ožžon ruđaid, gulaskuddat man ollu sii ledje dinen.

Vuosttaš bodii su ovdii ja dajai: « Hearrá, dat buddi man don addet munnje, lea lassánan logigeardásačcat. »

Isit vástidii: « Bures dahkkon! Don leat buorre bálvaleaddji.

Danne go don leat leamaš oskkáldas uhcánaččain, de oaččut válldi ráđdet logi gávpoga. »

Nubbi bodii ja dajai: « Hearrá, dat buddi man don addet munnje, lea lassánan vidageardásačcat. »

Sutnje isit dajai: « Don galggat ráđdet vihtta gávpoga. »

De bodii nubbi gii dajai: « Hearrá, dá lea du buddi!

Mun ledjen giessan dan liinni sisa danne go mun ballen dus.

Don leat garra olmmái, gii válldát dan mii ii gula dutnje, ja láddjet dan maid it leat gilván. »

Isit vástidii: « Mun dubmen du iežat sániid mielde, don heajos bálvaleaddji!

Don dihtet ahte mun lean garra olmmái, gii válldán dan mii ii gula munnje, ja láddjen dan maid in leat gilván.

Manne dalle it bidjan mu ruđa ruhtalonejeaddji háldui, vai livččen ožžon dan ruovttoluotta reanttuiguin go máhccen? »

Ja son dajai sidjiide gudet čužžo das: « Válde sus butti ja addet dan sutnje geas leat logi! »

Sii dadje: « Hearrá, sus han leat juo logi butti. » « Nu leat, muhto mun dajan: Juohkehažžii geas lea, addojuvvo, ja sus geas ii leat, váldojuvvo velá dat ge eret mii sus lea.

Muhto buktet deike mu vašálaččaid geat eai dáhtton mu gonagassan, ja goddet daid mu čalmmiid ovddas. »

Go son lei cealkán dán, de vulggii fas bajás Jerusalemi.

Ja go lahkanišgodii Betfagii ja Betaniai, dan várrái mii gohčoduvvo Oljovárrin, de vuolggahii guoktása máhttájedđjiinis ja celkkii: « Manni gillái mii lea dás ovdalis!

Go dohko bohtibeahhti, de gávdnabeahhti čadnojuvvon ásenvárssá man alde ii oktage olmmoš goassege leat čohkkán.

Coavdi dan ja bukti deike!

Ja jos oktage jearaš dudnos: Manne dien čoavdibeahhti? de vástideahkki: Hearrá dárbbša dan. »

Soai vulggiiga, ja gávannaiga buot nu mo son lei cealkán.

Go leigga čoavdimin várssá, de dan eaiggádat jerre: « Manne doai čoavdibeahhti várssá? »

Soai vástideigga: « Hearrá dárbbša dan. »

Soai láidiiga várssá Jesusa lusa, lebbiiga biktasiiddiska dan ala ja čohkánahtiiga su dan ala.

Ja go son bodii riide, de olbmot lebbo biktasiiddiset geainnu ala.

Son lei mannamin vuolás Oljováris ja lahkanišgodii juo gávpogii. Dalle olles

máhttájedđjiivoavku rámidišgodii ja máidnugodii Ipmila alla jienain buot fámolaš daguid

dihtii maid sii ledje oaidnán. Sii čurvo: « Buressivdniduvvon lehkos son, gonagas, guhte bohtá Hearrá nammii!

Ráfi almmis ja gudni allagasas! »

Muhtumat farisealaččain geat ledje olbmuid gaskkas, dadje sutnje: « Oahpaheadđji, šikko eret máhttájedđjiidat! »

Muhto son vástidii sidjiide: « Mun cealkán didjiide: Jos sii jávohuvašedje, de geadggit čuorvugoadášedje. »

Go son bodii lagabuidda ja oinnii gávpoga, de čierrugodii dan dihtii ja celkkii: « Jos don ge áddešit odne mii buktá dutnje ráfi!

Muhto dat lea dál čihkkojuvvon du čalmmiid ovddas.

Beaivvit bohtet go du vašálaččat dahket čoma du birra, birastahttet du ja bahkkejit du ala juohke guovllus.

Sii časket du eatnamii oktan du ássiiguin, ii ge dus báze geadgi geadggi ala, danne go it dovdan oahppaladdanáiggát. »

Jesus manai tempelšilljui ja ádjigodii eret sin geat ledje gávppašeamen das. Son celkkii sidjiide: « Lea čállojuvvon: Mu viessu lea rohkadallanviessu.

Muhto dii lehpēt dahkan dan rievvábiedjun. »

Son oahpahii beaivválaččat tempelis.

Bajitbáhpāt ja čálaoahppavaččat ja álbmoga oaivámuččat bivde goddit su, muhto eai diehtán mo dahkat dan, dasgo buot olbmot hálidedje guldalit su.

Muhtun beaivvi go son lei oahpaheamen olbmuid tempelšiljus ja sárndideamen evangeliuma, de bajitbáhpāt ja čálaoahppavaččat bohte su lusa oktan vuorrasiiguin ja jerre: « Muital midjiide: Gean fámuin dagat don dán?

Gii lea addán dutnje dakkár fámu? »

Muhto Jesus vástidii sidjiide: « Mus lea maiddái gažaldat didjiide.

Muitalehket munnje: Johanasa gásta, bodii go dat almmis vai olbmuid? »

Sii árvaladde gaskaneaset ja dadje: « Jos mii vástidit: Almmis, de son jearrá: Manne dalle ehpet oskon sutnje?

Muhto jos mii dadjat: Olbmuid, de fas olbmot geadgádit min, go sii han oskot nannosit ahte Johanas lei profeta. »

Danne sii vástidedje ahte eai dieđe gos dat leaččai boahtán.

De Jesus celkkii sidjiide: « De in mun ge cealkke didjiide gean fámuin mun dagan dáid daguid. »

Dasto son muitalii dán veardádusa olbmuid: « Olmmái gilvvii viidnegárddi ja láigohii dan viidnegárdebargiide, ja ieš vulggii olgoriikii guhkes áigái.

Go áigi dievai, de son vuolggahii muhtun bálvleadđji viidnegárdebargiid lusa vai sii attáshedje sutnje oasi viidnegárddi šattuin.

Muhto viidnegárdebargit cábme su ja luite su mannat ruoktot guoros giedaid.

Eaiggát vuolggahii nuppi bálvleadđji, muhto su ge cábme ja bilkidedje ja luite mannat ruoktot guoros giedaid.

Son vuolggahii goalmmáda vel, ja su sii roasmmuhuhhte velá garraseabbot ja bálkestedje olggos.

De viidnegárdeeaiggát jurddašii: Maid mun dál dagan?

Mun vuolggahan iežan ráhkis bártni. Almma su gal atnet árvvus.

Muhto go viidnegárdebargit oidne bártni, de ráddádalle gaskaneaset ja dadje: Diet lea árbbolaš!

Goddot su, de mii oazžut su árbbi.

Ja sii bálkestedje su olggos viidnegárddis ja cábme su jámas.

Maid dál viidnegárdeisit dahká singuin?

Son boahtá ja duššada viidnegárdebargiid ja addá viidnegárddi earáide. »

Go olbmot gulle dan, de dadje: « Dat ii oaččo dáhpáhuvvat! »

Muhto son geahčai sidjiide ja celkkii: « Maid dasto mearkkaša dát mii lea čállojuvvon: Dat geadgi man huksejeaddjit hilgo, lea šaddan válđočiehkageadgin.

Juohkehaš guhte gahččá dán geadggi ala, roasmmuhuvvá, ja dat gean ala geadgi gahččá, cuovkana. »

Čálaoahppavaččat ja bajitbáhpāt vigge váldit su gitta dakkaviđe, muhto sii balle olbmuid. Sii áddejedje ahte son muitalii dán veardádusa sin birra.

Sii atne su čalmmis ja vuolggahedje muhtumiid sovčcadit su. Sii galge dahkaluddat vanhurskkisin ja geahččalit giellat su iežas sániide, vai besset luohpat su eananhearrái ja eiseválddiide.

Sii jerre sus: « Oahpaheadđji, mii diehtit ahte don sártnut ja oahpahat riekta: Don it geahča olbmo hámi beallái, muhto oahpahat Ipmila geainnu duohtavuoda mielde.

Muital midjiide: Lea go riekta máksit vearu keisárii vai ii? »

Muhto son árvidii sin bahás jurdagiid ja celkkii sidjiide: « Čájehehket munnje denara!

Gean govva ja namma lea dás? »

Sii vástidedje: « Keisára. »

De son celkkii sidjiide: « De addet keisárii dan mii keisárii gullá, ja Ipmilii dan mii Ipmilii gullá. »

Sii eai veadján giellat su iežas sániide olbmuid gullut; sii ovddošedje su vástádusa ja jávohuvve. Jesusa lusa bohte muhtun saddukealaččat, sii gudet biehttalit bajásčuožžileami. Sii bidje gažaldaga su ovdii: « Oahpaheaddji, Movsses lea čállán midjiide ahte jos olbmás lea náitalan viellja guhte jápmá mánáheapmin, de son galgá náitalit leaskkain ja addit vielljasis náli. Ledje čieža vieljaža.

Vuosttaš válddii alccesis áhká, muhto jámii mánáheapmin.

Nubbi náitalii leaskkain, de goalmmát, ja nu buot čiežas, muhto buohkat jápme mánáheapmin.

Loahpas jámii nisu ge.

Gean áhká son lea bajásčuožžileamis?

Buot čiežas han leat leamaš náitalan suinna. »

Jesus vástidii: « Dán máilmmi mánát náitalit ja náitojit. Muhto sii geat adnojit dohkálažžan oazžut oasi boahttevaš máilmmis ja bajásčuožžilit jábmiid luhtte, sii eai náital eai ge náitojuvvo. Sii han eai sáhte šat jápmit; sii leat engeliid láhkásaččat, ja sii leat Ipmila mánát, danne go sii leat bajásčuoččáldahttojuvvon jábmiid luhtte.

Ja dan, ahte jábmit bajásčuoččáldahttojuvvojit, lea Movsses ge čájehan muitalusas bastilislánjá birra, go son gohčoda Hearrá Abrahamama Ipmilin ja Issáha Ipmilin ja Jáhkoba Ipmilin.

Son ii leat jábmiid Ipmil, muhto ealli olbmuid Ipmil, dasgo sutnje leat buohkat eallimin. »

De muhtumat čálaoahppavaččain dadje: « Oahpaheaddji, don leat vástidan bures. »

Dasgo ii oktage duostan šat jearrat sus eanet gažaldagaid.

Jesus jearai sis: « Mo sáhtá dadjat ahte Messias lea Dávveda bárdni?

Dávvet han ieš cealká Sálmmaid girjjis: Hearrá celkkii mu hearrái: Čohkán mu olgeš gieda beallái dassáži go mun bijan du vašálaččaid du julggiid vuložin.

Dávvet nappo gohčoda Messiasa hearrán; mo son de sáhtá leat Dávveda bárdni? »

Buot olbmuid gullut son celkkii máhttájeddjiidasas: « Váruhehket čálaoahppavaččain! Sii áinnas váccašit guhkes biktasiiguin ja hálidit ahte olbmot buorástahttet sin márkanšiljuin; sii dáhttot čohkkát synagogaid buoremus sajiin ja boaššumusas go leat guossis.

Sii háhpohallet leaskkaid dáluid ja lohket guhkes rohkosiid dušše oidnon dihtii.

Muhto sii ožžot dađe garraset duomu. »

Son geahčastii bajás ja oinnii riggáid gudet bidje attáldagaideaset tempelbumbái.

De fuobmái geafes leaska gii bijai guokte šlántte, ja son celkkii: « Duodaidd, mun cealkkán didjiide: Dát geafes leaska lea addán eanet go buot earát.

Dasgo sii buohkat bidje attáldagaid bumbái valljivuodasteaset, muhto son attii geafivuodastis buot dan mii sus lei mas eallit. »

Go muhtumat sárdno tempela birra, man čábbát dat lei činjavuvvon čappa gedggiiguin ja tempelattáldagaiguin, de Jesus celkkii: « Boahtá beaivi go ii báze geađgi geađggi ala das maid dii oaidnibehtet, muhto visot gaikkoduvvo. »

Sii jerre sus: « Oahpaheaddji, goas dát dáhpáhuvvá, ja mii lea mearkan dasa? »

Son vástidii: Váruhehket amadet čádjidahttojuvvot!

Dasgo olusat bohtet mu nammii ja dadjet: « Mun dat lean », ja: « Áigi lea lahka ».

Muhto allet čuovo sin!

Ja go dii gullabehtet sodiid ja stuimmiid birra, de allet ballá!

Dasgo dát ferte vuos dáhpáhuvvat, muhto ii dat mearkkaš ahte loahppa boahtá dakkavide.

Ja son jotkkii: Álbmot čuožžila álbmoga vuostái ja riika riikka vuostái; šaddet garra eatnandoarggástusat ja ollu báikkiin nealgi ja rohitudávddat, ja issoras dáhpáhusat šaddet ja stuora mearkkat almmustuvvet almmis.

Muhto ovdal go buot dát dáhpáhuvvá, sii doarrádallet din ja váldet din gitta, addet din synagogaid duopmostuoluide ja bálkestit din giddagassii; dii dolvojuvobehtet gonagasaid ja eananhearráid ovdii mu nama dihtii.

Dalle beassabehtet duodaštit sin ovddas.

Muitet ahte dii ehpet dárbbas ovddalgihtii jurddašit mo bealuštehpet iežadet. Dasgo mun attán didjiide sániid ja viisodaga man vuostái ii oktage din vuostálastiin sáhte ceavzit dahje cealkit.

Muhto vanhemat, vieljat, fuolkkit ja ustibat behttet din, ja muhtumat dis gottáhallet.

Buohkat vašuhit din mu nama dihtii, muhto dii ehpet masse vuoktačalmmi ge oaivvis.

Jos bissubehtet nanusin, de vuoitibehtet eallima.

Go dii oaidnibehtet ahte soahteveagat birastahttet Jerusalema, de dihtet ahte gávpot fargga dušaduvvo.

Dalle fertejit sii geat leat Judeas, báhtarit váriide; sii geat leat gávpogis, fertejit doapmalit eret, ja sii geat leat olggobealde gávpoga, eai galgga mannat dan sisa.
Dasgo ránggáštusa áigi lea bohtán, go buot ollašuvvá mii lea čállojuvvon.
Vuoi áhpehemiid ja njamaheddjiid daid beivviid!
Dasgo eatnama alde šaddá stuora heahti; moarriduopmu deaivá dán álbmoga.
Sii gahččet miehki ávjju ovddas ja dolvojuvvojit fáŋgan buot olmmošcearddaid gaskii. Ja báhkinat dulbmet Jerusalema dassázii go sin áigi dievvá.
Mearkkat oidnojit beaivvážis ja mánuš ja násttiin, ja eatnama alde álbmogat ballagohtet sakka dorvvuhisvuodas go áhpi ja bárut máraidišgohtet.
Olbmot vuoimmehuvvet balus dan botta go sii vurdet dan mii bohtá máilmmi badjel. Dasgo almmiviidodaga fámut lihkahuvvojit.
Dalle sii oidnet Olbmobártni bohtimin balvvas fámuin ja stuora hearvásvuodain.
Muhto go buot dát dáhpáhuvvagohtet, de gehččet bajás ja bajidehket oivviideattet, dasgo dalle din bestojupmi lahkanisgohtá.
Son muitalii sidjiide veardádusa: Gehččet fiikkonmuora ja buot eará muoraid!
Go oaidnibehtet daid runiidišgohtimin, de árvidehpet ahte lea geassumin.
Nu diehtibehtet maiddá dii, go oaidnibehtet dán dáhpáhuvvamin, ahte Ipmila riika lea lahka.
Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dát buolva ii noga ovdal go buot dát dáhpáhuvvet.
Albmi ja eanan duššet, muhto mu sánit eai goassege dušša.
Váruhehket, amaset borešvuolta ja jugsšvuolta dahje eallima váivvit losiidahttit váimmuideattet, nu ahte dat beaivi bohtá fáhkka din badjelii dego giella.
Dasgo dat bohtá buohkaid badjelii geat ášset miehtá eatnama.
Gohcet ja rohkadallet álelassii vai oččošeiddet fámu vealtat buot dain dáhpáhusain mat bohtet, ja bisošeiddet Olbmobártni ovddas.
Juohke beaivvi Jesus lei tempelis oahpaheamen álbmoga, muhto eahkedis manai dan alázii mii gohčoduvvo Oljovárrin ja idjadii doppe.
Árrat idedis ollu olbmot bohte tempelšilljui guldalit su.
Dál lahkanisgohte suvrokeahtes láibbiid basit, mat gohčoduvvojit beassášin.
Bajitbáhpát ja čálaoahppavaččat bivdigohte heakka Jesusis, dasgo sii balle olbmuin.
Dalle Sáhtán manai Judasa sisa, su geas lei Iskariot lassinamman. Son lei okta dan guktenuppelohkásis.
Judas manai ja lihtodii bajitbáhpaigni ja tempelfávttá offisearaiguin mo son sáhtášii beahttit Jesusa sidjiide.
Sii illostedje ja lohpidedje sutnje rudaid.
Judas miedái dasa, ja dan rájes son ohcagodii liibba beahttit Jesusa olbmuid diedekeahtá.
De bodii suvrokeahtes láibbiid beaivi go beassásláppis galgai njuvvojuvvot.
Jesus vuolgahii Biehtára ja Johanasa ja celkkii: « Manni ráhkadit midjiide beassásmállásiid, vai mii beassat borrat. »
Soai jearaiga sus: « Gosa don dáhtut munno ráhkadit daid? »
Son vástidii: « Go bohtibeahtti gávpogii, de bohtá dudno ovddal olmmái gii lea guoddimin čáhcelihti.
Čuovvu su dan vissui gosa son manná sisa, ja daddji dáluisidii: Oahpaheaddji jearrá dus: Gos lea latnja gos mun beasan borrat beassásmállásiid máhttájeddjiidanguin?
De son čájeha dudnuide stuora lanja badjegearddis mii lea gárvvistuvvon.
Ráhkadeahkki mállásiid dohko. »
Soai vulggiiga ja gávnnaiga buot nu mo son lei cealkán, ja soai ráhkadeigga beassásmállásiid.
Go áigi dievai, de Jesus manai beavdá apoastaliiguin.
Ja son celkkii sidjiide: « Mun lean váimmustan hálidan borrat dáid beassásmállásiid dinguin ovdal go gillán.
Dasgo mun cealkkán didjiide: In ollenge šat bora daid ovdal go dat leat ollašuvvan Ipmila riikkas. »
Son válddii geara, rohkadalai giittusrohkosa ja celkkii: « Válde dán ja juogadehket gaskaneattet.
Dasgo mun cealkkán didjiide ahte dás duohko mun in juga šat viidnemuora šattus ovdal go Ipmila riika bohtá. »
Son válddii láibbi, giittii Ipmila ja doadjalii dan, attii sidjiide ja celkkii: « Dát lea mu rumaš, mii addojuvvo din ovddas.
Dahket dán vai atnibehtet mu muittus. »

Seammá láhkái son válddii geara ge mállásiid manjil ja celkkii: « Dát gearra lea odđa lihttu mu varas, mii golggahuvvo din ovddas.

Muhto geahča, son gii beahtá mu, sus lea giehta beavddi alde muinna oktanaga.

Dasgo Olbmobárdni manná dan geainnu mielde mii lea mearriduvvon; muhto vuoi dan olbmo guhte beahtá su! »

Dalle sii árvališgohte gaskaneaset guhtemuš sis leažžá dat gii áigu dahkat dan.

Sin gaskii šattai maiddá riidu guhtemuš sis adnojuvvui stuorimussan.

Dalle son celkkii sidjiide: « Gonagasat ráđđejit álbmogiiddiset, ja sii geain lea váldi, gohčoduvvojit buorredahkkin.

Dii ehpet galgga leat dakkárat. Muhto dat guhte lea stuorimus din gaskkas, lehkos dego nuoramus, ja dat guhte lea alimus, lehkos dego bálvaleddji.

Dasgo goabbá lea stuorit, son gii čohkká beavddis vai son gii bálvala?

Ii go leat son gii čohkká beavddis?

Muhto mun lean din gaskkas dego bálvaleddji.

Dii lehpēt dat guđet lehpēt bisson oskkáldassan mu luhtte miehtá mu geahččalusaid áiggi.

Áhččán lea addán munnje fámu ráđđet álbmogis, ja dál mun attán didjiide seammá fámu, vai dii mu riikkas beasašeidet juhkat ja borrat mu beavddis ja čohkkát truvnnuin ja dubmet Israela guoktenuppelot čeardda.

Simmon, Simmon!

Sáhtán lea gáibidan beassat seavlut din dego nisojáfuid.

Muhto mun rohkadallen du ovddas ahte du osku ii beahtáše.

Ja go don fas jorgalat, de nanne vieljaidat. »

Biehtár vástidii: « Hearrá, duinna mun lean gárvvis mannat sihke giddagassii ja jápmimii. »

Muhto Jesus celkkii: « Mun cealkkán dutnje, Biehtár: Ovdal go vuoncávaris biškkáda dán ija, don leat biehtalan golbmii dovdamis mu. »

Dasto son jearai máhttájeddjiinis: « Go mun vuolggahin din burssa, lávka ja gápmagiid haga, váillui go dis dalle mihkkege? »

Sii vástidedje: « Ii mihkkege. »

Dalle son celkkii: « Muhto dál ferte son geas lea bursa, váldit dan mielde, nu son ge geas lea lávka; ja geas ii leat miehki, son vuvdos gávttis ja ostos miehki.

Dasgo mun cealkkán didjiide ahte dát sátni mii lea čállojuvvon, ferte ollašuvvat mu ala: Son lohkojuvvui vearedahkkiid searvá. Dasgo dat mii lea mearriduvvon mu birra, dáhpáhuvvá dál. »

Máhttájeaddjit dadje: « Hearrá, gea, dá leat guokte miehki. »

Son vástidii: « Dál lea doarvi! »

Dasto Jesus manai olggos gávpogis ja vulggii Oljovári guvlui, nugo lávii, ja máhttájeaddjit čuvvo su.

Go son bodii dohko, de celkkii sidjiide: « Rohkadallet amadet šaddat geahččalusii! »

Ieš son geassádii eret sis birrasii geadgebálkestaga duohká, luoitádii čippiidis ala ja rohkadalai: « Áhčázan, jos dáhtut, de váldde mus eret dán geara!

Allos dattege šaddo mu dáhttu, muhto du »

Dalle almmi engel almmustuvai sutnje ja áhpásmahtii su.

Ja jápminbalus son rohkadalai vel ángireabbot, ja su bivastat šattai dego varra mii goaikkui vuolás eatnamii.

Go son čuožžilii rohkadallamis ja bodii fas máhttájeddjiid lusa, de gávnnai sin oadđimin, dasgo sii ledje morrašis. Son celkkii sidjiide: « Manne oadđibehtet?

Čuožžilehket ja rohkadallet amadet šaddat geahččalusii! »

Go son lei ain sárdnumin, de bodii stuora olmmošjoavku.

Sin oahpisteaddji lei Judas, okta dan guoktenuppelohkásis. Son bodii Jesusa lusa cummistit su.

Dalle Jesus celkkii: « Judas, beahtá go Olbmobárdni cummáin? »

Go sii geat ledje Jesusiin, áddejedje mii dál dáhpáhuvvá, de jerre: « Hearrá, dohppet go mii miehki? »

Ja okta sis čuolastii bajimušbáha bálvaleddji ja čuohepai sus eret olgeš bealji.

Muhto Jesus celkkii: « Allet daga nie! » Ja son guoskkahii bálvaleddji bealji ja buoridii su.

Dasto Jesus celkkii bajitbáhaide ja tempelfávttaid offisearaide ja vuorasiidda geat ledje boahtán váldit su gitta: « Dii lehpēt vuolgán mihkiiguin ja soppiguin, dego livččen rievvár.

Beaivválaččat ledjen dinguin tempelšiljus, ehpet ge dii lokten gieđaid mu vuostái.

Muhto dál lea din diibmu, ja dál lea seavdnjadas ráđđemin. »

Sii válde su gitta ja dolvo su bajimušbáhpa vissui. Biehtár čuovui guhkin maŋábealde. Gasku šilju sii ledje cahkkehan dola ja čohkánan dan birra, ja Biehtár čohkánii sin gaskii. Muhtun biigá oinnii su čohkkámin das dollabáitagis, ja son gávkkai Biehtárii ja dajai: « Dát olmmái lei maiddái su fárus. »

Muhto Biehtár biehttalii ja dajai: « Mun in dovdda su! »

Veahá maŋnelaš lei nubbi gii áiccai su ja dajai: « Don leat maiddái okta sis. »

Muhto Biehtár vástidii: « In leat. »

Muhto diimmu maŋnelis lei nubbi vel gii nannii: « Duodaid, dát olmmái lei maiddái suinna!

Son han lea galilealaš. »

Muhto Biehtár vástidii: « Mun in ádde maid don hálat. »

Ja dakkavide, go son lei ain sárdnumin, vuoncávaris biškkádii.

Dalle Hearrá jorggihii ja geahčai Biehtárii, ja Biehtár muitái maid Hearrá lei cealkán sutnje: «

Ovdal go vuoncávaris biškkáda dán ija, don biehttalat mu golbmii. »

Ja son manai olggos ja čierui bahččagit.

Olbmát geat fáktejedje Jesusa, bilkidedje ja cábme su; sii gokče su ámadaju ja dadje: « Einnos dal!

Gii cápmii du? »

Máŋga eará láhkái ge sii hiddjidedje su.

Go beavi bodii, de čoahkkanedje álbmoga vuorrasat, sihke bajitbáhpat ja čálaoahppavaččat, ja sii bukte Jesusa sin ráđdečoahkkima ovdii. Sii dadje: « Jos don leaččat Messias, de cealkke dan.

»

Muhto son vástidii: « Jos vel cealkkášin ge, de ehpet goittot oskkoše, ja jos jearašin dis, de ehpet vástidivčče.

Muhto dán rájes Olbmobárdni čohkká buotveagalaš Ipmila olgeš gieda bealde. »

Dalle buohkat jerre: « De leat don nappo Ipmila Bárdni? »

Son vástidii: « Dii dadjabehtet ieža ahte mun lean dat. »

Sii dadje: « Dárbbášit go mii eanet duodaštusaid?

Mii han leat ieža gullan dan su iežas njálmmis. »

Oppa čoahkkin čuožžili, ja sii dolvo su Pilatusa ovdii.

Doppe sii sivahallagohte su ja dadje: « Mii leat gávnnašan ahte dát olmmái fille min álbmoga.

Son cealká ahte mii eat galgga máksit vearu keaisárii, ja navdá iežas Messiasin, nappo gonagassan. »

Pilatus jearai sus: « Leat go don juvddálaččaid gonagas? »

Jesus vástidii: « Ieš han don dadjet dan. »

Pilatus dajai bajitbáhpaide ja olmmošjovkui: « Mun in gávnnašan dán olbmá sivalažžan masage. »

Sii cealkigohte vel garraseabbot: « Son moivašuhttá álbmoga oahpuinis miehtá Judea, Galilea rájes gitta deike. »

Go Pilatus gulai dan, de son jearai lea go olmmái galilealaš, ja go oaččui diehtit ahte son gulai Herodesa válldi vuollái, de son bijai Jesusa su lusa, dasgo Herodes ge lei Jerusalemis daid beivviid.

Herodes illosii sakka go oinnii Jesusa, dasgo son lei gullan su birra ja lei guhká háldan oaidnalit suinna. Dál son doaivvui beassat oaidnit Jesusa dahkamin mearkka.

Son jearahii su ollu, muhto Jesus ii vástidan sáni ge.

Bajitbáhpat ja čálaoahppavaččat ledje maid das ja váidaledje Jesusa garrasit.

Herodes ja su soalddáhat hiddjidedje ja bilkidedje su, bidje čappa biktasa su birra ja vuolggahedje su fas Pilatusa lusa.

Dan beaivvi Herodes ja Pilatus soabadeigga, ovdal soai vašuheigga goappat guoimmiska.

Pilatus gohčui čoahkkái bajitbáhpaid, ráđdelahitud ja olbmuid ja celkkii sidjiide: « Dii lehpēt buktán dán olbmá mu ovdii váidalettiin ahte son fille álbmoga.

Dál mun lean dutkan su din gullut, in ge gávnnašan ahte son livččii sivalaš masage mas dii sivahehpēt su.

Ii Herodes ge dahkan dan, dasgo son lea vuolggahan su min lusa fas.

Ii son nappo leat dahkan maidege mas ánsšáivččii jápminduomu.

Mun áiggun dan dihtii spihččehit su ja de luoitit su luovus. »

Basiid áiggi son fertii luoitit sidjiide luovus ovttá fáŋgga.

Muhto olles olmmošjoavku čuorvvui Barabbas lei olmmái guhte lei giddagasas stuimmiid ja olmmošgoddima dihtii.

Pilatus sárdnugodii fas sidjiide, dasgo son háldii áinnas luoitit Jesusa.

Muhto sii čurvo sutnje: « Russiinávle! Russiinávle su! »
Pilatus celkkii sidjiide goalmádassii: « Maid baháid ba son lea dahkan?
In mun leat gávnahan su áššálažžan masage mas ánsásivččii jápmima.
Mun spihččehan su, ja de luoittán su luovus. »
Muhto sii nággejedje ain ja gáibidedje alla čuorvasiiguin ahte son galggai russiinávlejuvvot.
Ja sin čuorvasat vuite. Pilatus dalle mearridii ahte galggai šaddat nugo sii gáibidedje.
Son luittii luovus dan gean sii dáhtto, son gii lei giddagasas stuimmiid ja olmmošgoddima dihtii.
Muhto Jesusa son attii sin háldui.
Go sii ledje doalvumin Jesusa eret, de dohppejedje muhtun kyrenelačča gean namma lei Simmon.
Son lei aiddo boahtimin meahcis, ja sii bággejedje su guoddit ruossa Jesusa manjis.
Stuora olmmošjoavku čuovui mielde; sin gaskkas ledje maidái ollu nissonat geat fuiko ja čirro su dihtii.
Muhto Jesus jorggihii sin guvlui ja celkkii: « Jerusalema nieiddat! Allet čiero mu dihtii, muhto čirrot iežadet ja mánáideattet dihtii.
Dasgo beaivvit bohtet goas olbmot dadjet: Lihkolaččat leat mánáheamit, dat nissonat geat eai riegádahte, ja dat čiččit mat eai njamat!
Dalle sii cealkigohtet váriide: Gahččet min ala! ja dieváide: Čihket min!
Dasgo jos sii nu dahket ruonas muorain, mo dalle geavvá ástan muorain? »
Guovttis earát ge, guokte veardahkki, dolvojuvvuiga suinna oktanaga heakkahuhttojuvvot.
Ja go sii bohte dan báikái mii gohčoduvvo Oaivegállun, de sii russiinávlejedje sihke su ja veardahkkiid, nuppi su olgeš ja nuppi fas su gurut beallái.
Muhto Jesus celkkii: « Áhčázan, atte sidjiide ándagassii, dasgo sii eai dieđe maid sii dahket. »
Sii vuorbádalle su biktasiid alde ja juogadedje daid gaskaneaset.
Olbmot čuzžo ja gehčče, muhto ráddehearrát hiddjidedje su ja dadje: « Earáid son gal lea beastán, bestos dal iežas gis, jos leažžá Messias, gean Ipmil lea välljen. »
Soalddáhat ge bilkidedje su; sii geigejedje sutnje ettetviinni ja dadje: « Jos don leaččat juvddálaččaid gonagas, de beastte iežat! »
Su bajábeallái ledje čállojuvvon sánit: « Dát lea juvddálaččaid gonagas. »
Nubbi veardahkkiin gii heanǵái das, bilkidii su ja dajai: « It go don leat Messias? Beastte dalle iežat ja munno! »
Muhto nubbi cuiggodii su ja dajai: « It go don bala Ipmilis, don guhte leat seammá duomu vuolde?
Moai gal ánsásšetne dán duomu, dasgo moai ožžo ránggáštusa daguideame mielde.
Muhto dát olmmái ii leat dahkan baháid. »
Ja son dajai: « Jesus, muite mu go boadát riikasat! »
Jesus vástidii: « Duodaid, mun cealkkán dutnje: Odne juo don leat muinna Paradiásis. »
Lei juo gudat diibmu, ja dalle bodii seavdnjadas miehtá eatnama gitta ovccát diimmu rádjái, go beaivváš lei sevnnjodahtton.
Ja Jesus čuorvvui alla jienain: « Áhččán, du gieđaide mun bijan vuoignan! » Go son lei cealkán dan, de attii vuoignas.
Muhto go offiseara oinnii dan mii dáhpáhuvai, de son máinnui Ipmila ja dajai: « Dát olmmoš lei duodaid vanhurskkis! »
Ja buohkat geat ledje čoaggan geahččat, čorbme rattiset go oidne dan mii dáhpáhuvai ja vulge ruoktot.
Buot Jesusa ustibat čuzžo guhkkelis ja oidne visot. Sin searvvis ledje dat nissonat ge geat ledje čuvvon su Galilea rájes.
Lei muhtun ráddehearrá gean namma lei Jovsset. Son lei buorre ja vanhurskkis olmmái, ii ge lean miedihan dasa maid earát ledje mearridan ja dahkan.
Son bodii Arimateas, muhtun Judea gávpogis, ja lei okta sis gii lei vuordimin Ipmila riikka boahtima.
Son manai Pilatusa lusa ja sidai Jesusa rupmaša.
Ja son válddii dan vuolás ruossas, giesai dan liinni sisa ja bijai su hávdái mii lei čullojuvvon báktái ja masa ii oktage lean velá biddjojuvvon.
Lei ráhkkananbeaivi, ja sábbát lei lahka.
Nissonat geat ledje boahrán Galileas searválagaid Jesusiin, čuvvo manjis ja oidne hávddi ja mo su rumaš biddjojuvvui dohko.

Manñil sii máhce gávpgi ja gárvvistedje njálggahájat oljjuid ja vuoidasiid. Sábbáhin sii vuoinjastedje, lága mielde.

Iditguovssu áiggi vahku vuosttaš beivvi bohte nissonat su hávddi lusa njálggahájat vuoidasiiguin maid sii ledje ráhkadan.

Dalle sii oidne ahte geađgi lei fierahuvvon eret hávddi ovddas, ja sii manne sisa, eai ge gávdnan Herra Jesusa rupmaša.

Eai sii diehtán maid galge jáhkkit, muhto fáhkka ledje sin luhtte guokte olbmá šerres biktasiiguin.

Nissonat ballagohte ja gopmirdedje, ámadadju eatnama vuostái. Muhto dat guovttis celkkiiga sidjiide: « Manne dii jábmiid gaskkas ohcabehtet su guhte lea eallimin? »

Ii son leat dás, son lea bajásčuoččálahahttojuvvon.

Muitet maid son sártnui didjiide go ain lei Galileas: Olbmobárdni galgá addojuvot suddolaš olbmuid giedaide ja russiinávlejuvot ja bajásčuožžilit goalmmát beivvi. »

De sii muitájedje Jesusa sániid.

Ja sii máhce hávddi luhtte ja muitaledje buot dán dan oktanuppelot apoastalii ja buot earáide. Dat nissonat ledje Márjá Magdalena, Johánna ja Márjá, Jáhkoba eadni oktan eará nissoniiguin geat muitaledje dán apoastaliidda.

Sii atne dáid sániid joavdelas sáhkkan, eai ge luohtán sidjiide.

Muhto Biehtar manai olggos ja viegai hávddi lusa, ja go son njahkallii dan sisa, de ii oaidnán eará go liikaliinniid mat ledje čoaččis. Son manai ruoktot, ja imaštalai dan mii lei dáhpáhuvvan.

Seammá beivvi ledje guovttis sis mannamin Emmaus-nammasaš gillái, guhttalot stadia Jerusalemis eret, ja soai sártnodeigga buot dan birra mii lei dáhpáhuvvan.

Go soai leigga ain sártnodeamen ja árvaladdamin dán birra, de Jesus bodii ieš ja váccii sudnuin.

Muhto soai eaba dovdán su, dasgo sudno čalmmit ledje dego dahppojuvvon.

Son jearai sudnos: « Man birra doai nu háleštallabeahtti? »

Soai orusteigga ja geahčaiga morašlaččat bajás, ja nubbi, gean namma lei Kleopas, vástidii sutnje: « Leat go son don áidna vieris Jerusalemis gii it dieđe mii doppe lea dáhpáhuvvan dáid beivviid? »

Son jearai: « Na mii lea dáhpáhuvvan? »

Soai vástideigga: « Dát mii dáhpáhuvai nasaretlaš Jesusii. Son lei profeta, daguin ja sániin fámoláš Ipmila ja oppa álbmoga ovddas. Muhto min bajitbáhpát ja oai vámuččat adde su dubmejuvot jápmimii ja russiinávlejupmái. »

Mii goittotge doaivvumet ahte son livččii Israela lonisteadđi!

Muhto dál leat juo vássán golbma beivvi dan rájes go dát dáhpáhuvai, ja dál soames nissonat geat gullet min searvá, leat suorggahan min.

Sii manne hávddi lusa odne árrat idedis, muhto eai gávdnan su rupmaša. Sii bohte ruovttoluotta ja dadje ahte sii ledje oainnáhusas oaidnán engeliid geat celke ahte son eallá.

Dalle soapmásat mis manne hávddi lusa ja gávne dan nu mo nissonat ledje dadjan, muhto Jesusa gal eai oaidnán. »

De son celkkii sudnuide: « Man jallat dii lehpát, ja nu hilljánat oskut buot daid maid profetat leat cealkán! »

Ii go Messias ferten gillát buot dáid ja mannat hearvásvuohtasis? »

Ja son čilgegodiid sudnuide dan mii čuožžu su birra buot čállagiin, gitta Movssesa rájes ja buot profetaid.

Sii lahkanišgohte dál dan gillái gosa ledje mannamin, ja son dahkaluttai dego livččii mannamin guhkeliidda. Muhto soai sártnuigga su sakka: « Oro munno luhtte! »

Dasgo lea juo eahketbeallái, ja beaivi lea vássimin. »

Dalle son manai sudnuin sisa ja orui sudno luhtte.

Ja go lei čohkkámin sudnuin beavddis, de válddii láibbi, logai giittusrohkosa, doadjalii dan ja attii sudnuide.

De rahpasedje sudnos čalmmit, ja soai dovdáiga su, muhto dan seammás son šattai sudnuide oaidnemeahtumin.

Soai dajaiga goappat guoibmáseaskka: « Eai go munno váimmut buollán go son sártnui munnuide vádjolettiin ja rabai čállagiid munnuide? »

Ja soai vulggiiga dan seammás ja máhcaiga Jerusalemii.

Doppe soai gávnaiga čoahkkanan dan oktanuppelohkása ja earáid geat gulle sin jovkui, ja dat dadje: « Hearrá lea duodaid bajásčuoččáldahttojuvvon ja lea almmustahtán iežas Simmonii. » Ieža soai muitaleigga mii lei dáhpáhuvvan mátkkis, ja mo soai leigga dovdán su go son doadjalii láibbi.

Dan botta go sii ledje hálesteamen dán birra, čuoččui Jesus ieš fáhkkestaga sin gaskkas ja celkkii: « Ráfi lehkos dinguin! »

Sii suorganedje ja ballájedje, dasgo sii gádde ahte oidne oainnáhusa.

Muhto son celkkii sidjiide: « Manne suorganehpet, ja manne badjána eahpádus din millii? »

Gehččet mu giedaid ja mu julggiid; mun dat lean!

Guoskkahehket ja gehččet mu! Dasgo vuoigŋas ii leat oazži eai ge dávttit, nugo oaidnibehtet ahte mus lea. »

Ja son čájehii sidjiide giedaidis ja julggiidis.

Muhto go sii eai velá ge oskon ilu ja imašteami dihtii, de son jearai sis: « Lea go dis mihkkege maid borrat? »

Sii adde sutnje basson guollebihtá, ja son válddii dan ja borai sin oainnedettiin.

Son celkkii sidjiide: « Dán birra mun sárdnon didjiide go ain ledjen dinguin ja celken ahte buot fertii ollašuvvat mii lea čállojuvvon mu birra Movssesa láhkii, profetaide ja sálmmaide. »

De son rabai sin jierpmi nu ahte sii áddejedje čállagiid, ja son jotkkii: « Nu lea čállojuvvon: »

Kristus galgá gillát ja bajásčuožžilit jábmiid luhtte goalmát beaivvi, ja su nammii galgá sárdniduvvot jorgalus ja sudduid ándagassii addojupmi buot álbmogiidda; dii galgabehtet álgit Jerusalemis.

Dii lehpēt dáid dáhpáhusaid čalmmálaš duodašteaddjit.

Mun vuolgahan Áhččán lohpadusa din badjelii.

Muhto orrot gávpogis dassáži go gárvvohuvvobehtet fámuin allagasas. »

Son doalvvui sin olggos Betania guvlui, ja loktii giedaidis ja buressivdnidii sin.

Buressivdnidettiin son earránii sis ja váldojuvvui bajás albmái.

Sii gudnejahtte su ja máhcce Jerusalemii stuora iluin.

Maŋŋil sii ledje álelassii tempelis ja rámidedje Ipmila.

Álggus lei Sátni.

Sátni lei Ipmila luhtte, ja Sátni lei Ipmil.

Sátni lei álggus Ipmila luhtte.

Buot lea dahkkojuvvon Sáni bokte; almmá Sáni haga ii leat mihkkege dahkkojuvvon das mii lea.

Sáni siste lei eallin, ja eallin lei olbmuid čuovggas.

Čuovggas báitá seavdnjadasas, muhto seavdnjadas ii vuostáiváldán dan.

De lei olmmái gean Ipmil lei vuolgahan.

Johanas lei su namma.

Son bodii duodašteaddjin, čuovgasa duodašteaddjin, vai buohkat su bokte oskugoadášedje.

Ii son lean ieš čuovggas, muhto son lei čuovgasa duodašteaddji.

Duohta čuovggas mii čuvge juohke olbmo, lei boahtimin máilbmái.

Son lei máilmmis, ja máilbmi lea dahkkojuvvon su bokte, muhto máilbmi ii dovdan su.

Son bodii iežas olbmuid lusa, muhto su iežas olbmot eai vuostáiváldán su.

Muhto buohkaide geat vuostáiválde su, attii son vuoigatvuoda šaddat Ipmila mánnán –

buohkaide geat oskot su nammii. Eai sii leat riegádan oáččis ja varas, eai rupmaša dáhtus eai ge olbmá dáhtus, muhto Ipmilis.

Ja Sátni šattai olmmožin ja ássagodii min luhtte, ja mii oinniimet su hearvásvuoda, dan hearvásvuoda man áidnoriegádan Bárdni lea ožžon Áhčistis, dievva árpmus ja duohtavuodas.

Johanas duodašta su birra ja čuorvu: « Son lea dat gean birra mun celken: Son guhte boahtá mu maŋŋil, lea stuorit go mun, dasgo son lea leamaš ovdal mu. »

Su dievasvuodas mii buohkat leat ožžon, árpmu árpmu badjelii.

Dasgo láhka addojuvvui Movssesa bokte, árbmu ja duohtavuohka bodii Jesus Kristusá bokte.

Ii oktage leat goassege oaidnán Ipmila, muhto áidnoriegádeaddji, guhte lea Ipmil, ja guhte lea

Áhčis váimmu lahka, son lea čájehan midjiide gii son lea.

Dá lea dat duodaštus man Johanas attii go juvddálaččat vuolggahedje muhtun báhpaid ja

levihtaidda Jerusalemis su lusa jearrat: « Gii don leat? »

Son vástidii roahkkadit ja dovddastii: « Mun in leat Messias. »

Sii jerre: « Gii don dalle leat, leat go Elia? »

Son vástidii: « In leat. »

Sii jerre: « Leat go don dat lohpiduvvon profehta? »
 Son vástidii: « In leat. »
 De sii dadje sutnje: « Gii don dalle leat, dasgo mii fertet addit vástádusa sidjiide geat vuolggahedje min.
 Maid don cealkkát iežat birra? »
 Son celkkii: « Mun lean jietna mii čuorvu meahcis: Jalgejehket geainnu Hearrái, nugo profehta Jesaja lea cealkán. »
 Sáttatolbmát geaid farisealaččat ledje vuolggahan, jerre sus: « Manne don dalle gásttašat, go juo it leat Messias, it Elia, it ge profehta ge? »
 Johanas vástidii: « Mun gal gásttašan čáziin.
 Muhto din gaskkas čuožžu son gean dii ehpet dovdda, son gii boahtá mu maŋŋil.
 Mun in leat dohkálaš nuollat su vuoddagiid ge. »
 Dát dáhpáhuvai Betanias nuppi bealde Jordana, gos Johanas lei gásttašeamen.
 Nuppi beaivvi son oaidná Jesusa boahtimin ja cealká: « Gehččet, die lea Ipmila láppis guhte guoddá máilmmi suttu.
 Son lea dat gean birra mun celken: Mu maŋŋil boahtá olmmái gii lea stuorit go mun, dasgo son lea leamaš ovdal mu.
 In mun dovdan su, muhto aiddo dan dihtii lean boahtán gásttašit čáziin, vai son almmustuvašii Israeli. »
 Ja Johanas duodaštii ja celkkii: « Mun oidnen Vuoiŋŋa boahtimin almmis duvvá hámis, ja dat bisánii su ala.
 In mun dovdan su, muhto son guhte vuolggahii mu gásttašit čáziin, celkkii munnje: Son gean ala don oainnát Vuoiŋŋa njiedjamin ja bisáneamen, son lea dat guhte gásttaša Bassi Vuoiŋŋain.
 Mun lean oaidnán dan, ja dát lea mu duodaštus: Son lea Ipmila Bárdni. »
 Nuppi beaivvi Johanas čuoččui fas das guoktásiin máhttájeddjiinis.
 Dalle oinnii Jesusa vazzimin meattá ja celkkii: « Geahčči, die lea Ipmila láppis. »
 Go máhttájeaddjiguovttos gulaiga maid son celkkii, de čuovvuleigga Jesusa.
 Jesus jorggihii ja oinnii sudno čuovvumin iežas ja jearai: « Maid doai ohcabeahhti? »
 Soai vástideigga: « Rabbi, gos don orut? » Rabbi lea seammá go oahpaheadđi.
 Jesus celkkii: « Boahtti geahččat. »
 Soai manaiga suinna ja oinniiga gos son orru, ja soai bisáneigga su luhtte dan beaivái.
 Lei logát diimmu birrasiid.
 Ándaras, Simmon Biehtára viellja, lei nubbi dan guoktás geat leigga gullan maid Johanas celkkii, ja geat leigga čuvvon Jesusa.
 Ándaras gávnnai dál vuos vieljas Simmona ja dajai sutnje: « Moai letne gávdnan Messiasa. »
 Messias mearkkaša « Dat gii lea vuidojuvvon ». »
 De Ándaras doalvvui Simmona Jesusa lusa.
 Jesus geahčai sutnje ja celkkii: « Don leat Simmon, Johanasa bárdni.
 Du namma galgá leat Kefas. » Kefas lea seammá go Biehtár.
 Nuppi beaivvi Jesus lei vuolgimin Galileai.
 Son deaivvai Filipa ja celkkii sutnje: « Čuovo mu! »
 Filip lei Betsaidas eret, seammá gávpogis gos Biehtárguovttos Ándarasain ge.
 Filip deaivvai Natanaela ja dajai sutnje: « Mii leat gávdnan su gean birra Movsses lea čállán láhkii, ja gean birra profehtat ge leat čállán: Dat lea nasaretlaš Jesus, Jovsseha bárdni. »
 Natanael dajai: « Sáhtá ba Nasaretas boahtit mihkkege buriid? »
 Filip vástidii: « Boade geahččat! »
 Go Jesus oinnii Natanaela boahtimin, de celkkii: « Gehččet, dá lea duohta israellaš, geas ii leat behtolašvuohta. »
 Natanael jearai: « Mas don mu dovddat? »
 Jesus vástidii: « Mun oidnen du čohkkámin fiikkonmuora vuolde juo ovdal go Filip čurvii dutnje. »
 Natanael dajai: « Rabbi, don leat Ipmila Bárdni, don leat Israela gonagas. »
 Jesus celkkii: « Oskkut go danne go mun celken ahte mun oidnen du fiikkonmuora vuolde? Don oaččut oaidnit stuorit dáhpáhusaid ge go dán. »
 Son jotkkii: « Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dii oažžubehtet oaidnit almmi rabasin ja Ipmila engeliid badjáneamen ja njiedjamin Olbmobártni badjel. »
 Goalmmát beaivvi ledje náittosheajat Kanas Galileas.
 Jesusa eadni lei doppe, ja maiddá Jesus máhttájeddjiidisguin lei bovdejuvvon heajaide.

De nohkkogohte viinnis, ja Jesusa eadni dajai sutnje: « Sis ii leat šat viidni. »
Jesus celkkii: « Nisu, maid don áiggut muinna?
Ii mu diibmu leat velá bohtán. »
Muhto su eadni dajai bálvaleddjiide: « Dahket buot maid son gohčču. »
Das ledje geadgeáhcelihtit, nugo vierru lei ge juvddálaččaid buhtistanmearrádusaid mielde.
Ledje guhtta lihti, mat gesse guokte dahje golbma ánkara guhtege.
Jesus celkkii: « Devdet lihtiid čáziin. »
Ja bálvaleddjit devde daid ravddaid dási.
Son celkkii sidjiide: « Goivot das ja guddet heajaid ovddasčužžui. »
Sii gudde dan heajaid ovddasčužžui, ja son máisttii čázi mii lei šaddan viidnin.
Ii son diehtán gos dat leažžá bohtán, muhto bálvaleddjit geat ledje goivon čázi, sii gal dihte.
De son gohčui irggi bohtit ja dajai: « Earát guossohit vuos buori viinni, ja go guossit juhkaluvvagohtet, de buktet fuonibu.
Muhto don leat seastán buori viinni dásáži. »
Dán vuosttaš mearkadagus Jesus dagai Kanas Galileas.
Son almmustahtii hearvásvuodas, ja su máhttájeaddjit osko sutnje.
Das maŋŋil son manai Kapernaumii etniinis, vieljaidisguin ja máhttájeddjiidisguin, ja doppe sii orro moadde beaivvi.
Juvddálaččaid beassáat lahkanedje, ja Jesus vulggii bajás Jerusalemi.
Tempelšiljus son deaivvai sin geat ledje vuovdimin vuovssáid, sávzzaid ja duvváid, ja ruhtacuvkeheddjiid geat ledje čohkkámin das.
De son ráhkadii spižá oaras ja ájii buohkaid olggos tempelis oktan sávzzaiguin ja vuovssáiguin.
Son háddjii ruhtacuvkeheddjiid ruđaid ja gomihii sin bevddiid.
Sidjiide geat vuvde duvváid, son celkkii: « Eret dáiguin, allet daga mu Áhči viesu márkansilljun! »
Su máhttájeaddjit muitájedje dan mii lea čállojuvvon: Buolli ángirvuolta du viesu dihtii duššada mu.
Juvddálaččat hállagohte ja jerre sus: « Makkár mearkkain čájuhivččet midjiide ahte dus lea vuoigatvuolta dán dahkat? »
Jesus vástidii sidjiide: « Gaikkodehket dán tempela, ja mun ceggen dan fas golmma beaivvis. »
Sii dadje: « Njealljelogiguhtta jagi leat ádjánan hukset dán tempela, ja don cegget dan fas golmma beaivvis? »
Muhto son sártnui iežas rupmaša tempela birra.
Go son lei bajásčuoččaldahattojuvvon jábmiid luhtte, de máhttájeaddjit muitájedje ahte son lei cealkán dán, ja sii osko čállagii ja dan sártnái man Jesus lei sárdnon.
Go Jesus lei Jerusalemis beassásbasiid, de olusat oskugohte su nammii go sii oidne su mearkadaguid.
Ii Jesus gal dattege luohtán sidjiide, dasgo son dovddai sin buohkaid. Ii son dárbbášan earáid duodaštusaid ovttage olbmo birra, dasgo son didii ieš mii orru olbmo siste.
Farisealaččaid searvvis lei olmmái gean namma lei Nikodemus; son lei okta juvddálaččaid ráddehearráin.
Son bodii Jesusa lusa ihkku ja dajai: « Rabbi, mii diehtit ahte don leat oahpaheaddji gii leat bohtán Ipmila luhtte, dasgo ii oktage máhtáše dahkat daid mearkadaguid maid don dagat jos Ipmil ii livčče suinna. »
Jesus vástidii sutnje: « Duodaid, duodaid, mun cealkkán dutnje: Dat guhte ii riegát oddasis, ii beasa oaidnit Ipmila riikka. »
Nikodemus jearai sus: « Mo sáhtta boares olmmoš riegádit, ii han son sáhte beassat eatnis goatu sisa fas ja riegádit oddasis? »
Jesus vástidii: « Duodaid, duodaid, mun cealkkán dutnje: Dat guhte ii riegát čázis ja Vuoiŋgas, ii beasa Ipmila riikki.
Dat mii lea riegádan oáččis, lea oážži, muhto dat mii lea riegádan Vuoiŋgas, lea vuoiŋga.
Ale ovddoš go mun celken ahte dii fertebehtet riegádit oddasis.
Biegga bossu gosa dáhttu; don gulat dan šuvvamin, muhto it dieđe gos bodeš ja gosa manaš.
Nu lea maiddái juohkehaččas gii lea riegádan Vuoiŋgas. »
Nikodemus jearai: « Mo dát lea vejolaš? »
Jesus vástidii sutnje: « Don leat Israela oahpaheaddji, it ge dieđe dan!
Duodaid, duodaid, mun cealkkán dutnje: Mii sárdnidit dan maid diehtit, ja duodaštit dan maid leat oaidnán, muhto dii ehpet vuostáiváldde min duodaštusa.

Jos dii ehpet oskko go mun sárdnidan didjiide eatnanlaš áššiid, mo de sáhttibehtet oskut go mun sárdnidan almmálaš áššiid?
Ii oktage leat mannan bajás albmái, earet go son gii njejai almmis; dat lea Olbmobárdni guhte lea almmis.
Ja nugo Movsses loktii gearbmaša sáttomeahcis, nu Olbmobárdni ge bajiduvvo, vai juohkehaš guhte osku sutnje, oažžu agálaš eallima.
Dasgo nu lea Ipmil ráhkistan máilmmi ahte son attii áidnoriegádan Bártnis, amas oktage guhte osku sutnje mannat gádohussii, muhto vai son oažžu agálaš eallima.
Ipmil ii leat vuolggahan Bártnis máilbmái dubmet dan, muhto vai máilbmi bestojuvvošii su bokte.
Dat guhte osku sutnje, ii dubmejuvvo. Dat guhte ii oskko, lea juo dubmejuvvon, dan dihtii go ii leat oskon Ipmila áidnoriegádan Bártni nammii.
Ja dát lea duopmu, ahte čuovggas lea boahtán máilbmái, ja olbmot ráhkistedje seavdnjadasa eanebut go čuovgasa, dasgo sin dagut ledje bahát.
Dasgo juohke bahádahkki vašuha čuovgasa ii ge dáhto boahtit čuovgasa ovdii, amaset su dagut boahtit albmosii.
Muhto dat guhte čuovvu duohtavuoda, boahtá čuovgasa ovdii, vai boadášii albmosii ahte su dagut leat Ipmila dáhtu mielde. »
Das mañnil Jesus ja su máhttájeaddjit vulge Judeai.
Doppe son orui muhtun áiggi singuin ja gásttašii.
Maiddái Johanas ge gásttašii Ainonis Salima lahka, gos lei ollu čáhci, ja olbmot bohte dohko ja gásttašuvvojedje.
Dát lei ovdal go Johanas bálkestuvvui giddagassii.
Šattai riidu buhtisteami birra Johanasa máhttájeddjiiid ja muhtun juvddálačča gaskii.
Máhttájeaddjit manne Johanasa lusa ja dadje sutnje: « Rabbi, dat olmmái gii lei duinna nuppe bealde Jordana, ja gean birra don duodaštit, son gásttaša dál, ja buohkat mannet su lusa. »
Johanas vástidii sidjiide: « Olmmoš ii sáhte oažžut maidege jos dat ii addojuvvo sutnje almmis. Dii lehpēt ieža mu duodašteaddjit dasa ahte mun celken: Mun in leat Messias, muhto lean vuolggahuvvon su ovddabeallái.
Irgi lea son geas lea moarsi.
Muhto irggi ustit gii čuožžu ja guldala su, illuda sakka go gullá irggi jiena.
Dál mun ge illudan, ja mu illu lea ollis.
Son galgá stuorrut, mun fas uhccut.
Son guhte boahtá badjin, lea buohkaid bajábealde.
Son guhte boahtá máilmmis, gullá máilbmái ja hállá máilmmálaš áššiid.
Son guhte boahtá almmis, lea buohkaid bajábealde. Son duodašta dan maid lea oaidnán ja gullan, muhto ii oktage vuostáiváldde su duodaštusa.
Dat guhte lea vuostáiváldán su duodaštusa, lea nannen ahte Ipmil sárdnu duohtavuoda.
Son gean Ipmil lea vuolggahan, sárdnu sániid mat bohtet Ipmilis, dasgo Ipmil addá Vuoiŋŋa olles mihtuin.
Áhčči ráhkista Bártni ja lea addán buot su gihtii.
Sus guhte osku Bárdnái, lea agálaš eallin.
Dat guhte ii jeagat Bártni, ii beasa oaidnit eallima, muhto Ipmila moarri orru su alde. »
Jesus bodii diehtit ahte farisealaččat ledje gullan ahte Jesus čohkkii eanet máhttájeddjiiid ja gásttašii eanebuid go Johanas, vaikko rievtti mielde Jesus ii ieš gásttašan, muhto su máhttájeaddjit. Go Jesus gulai dien farisealaččaid birra, de son vulggii Judeas ja manai fas Galileai.
Son fertii johtit Samaria čađa, ja son bodii gávpogii mii gohčoduvvo Sykarin. Dat lea dan eananbihtá lahka man Jáhkot attii bárdnásis Jovssehii.
Doppe lei Jáhkoba gáivo.
Jesus lei váiban vázzimis, ja čohkánii gáivvo gurrii.
Dát lei guđat diimmu birrasiid.
De bodii Samaria nisu viežžat čázi.
Jesus cealká sutnje: « Atte munnje juhkat. »
Su máhttájeaddjit ledje mannan gávpogii oastit borramuša.
Nisu dadjá: « Mo don guhte leat juvddálaš, sáhtát bivdit juhkat mus, Samaria nissonis? »
Dasgo juvddálaččat eai servvoštala samarialaččaiguin.

Jesus vástidii sutnje: « Jos don dovddašit Ipmila attáldaga ja diedášit gii dat lea guhte dáhttu juhkat, de don bivddášit sus ja son attášii dutnje ealli čázi. »

Nisu dajai: « Hearná, dus ii leat lihtti ge mainna geasášit bajás čázi, ja gáivo lea čienjal.

Gos don dalle válddášit dan ealli čázi?

It dal don leat stuorit go min máttar Jáhkot gii attii midjiide gáivvo ja ieš jugai das, nugo su bártnit ja su šibihat ge? »

Jesus vástidii sutnje: « Juohkehaš guhte dán čázis juhká, son šaddá fas goikui.

Muhto dat guhte juhká dan čázis maid mun attán, ii goikka šat goassege.

Dat čáhci maid mun attán sutnje, šaddá su siste ájan mii álo golgá ja addá agálaš eallima. »

Nisu dadjá sutnje: « Hearná, atte munnje dan čázi aman goassege šat goikat ja dárbbášit dáppe fitnat viežžamin čázi. »

Jesus celkkii sutnje: « Mana viežžat boatnját ge deike. »

Nisu vástidii: « Ii mus leat boadnjá. »

Jesus celkkii: « Duoda cealkkát go dajat ahte dus ii leat boadnjá, dasgo dus leat leamaš vihtta olbmá, ja dat gii dus dál lea, ii leat du boadnjá.

Die dadjet duoda. »

Nisu dajai: « Hearná, mun oainnán ahte don leat profehtha.

Min máddarat leat bálvalan Ipmila dán vári alde, ja dii dadjabehtet Jerusalema danin báikin gos olmmoš galgá rohkadallat. »

Jesus cealká sutnje: « Oskko munnje, nisu, áigi bohtá go ehpet bálval Ipmila ehpet dán vári alde ehpet ge Jerusalemis.

Dii bálvalehpet dan maid ehpet dovdda, muhto mii bálvalit dan maid dovdat, dasgo bestojupmi bohtá juvddálaččain.

Muhto áigi bohtá, ja lea dál juo, go duodalaš rohkadallit bálvalit Áhči vuoigŋas ja duohtavuodas.

Dasgo dakkár rohkadalliid Áhči dáhttu.

Ipmil lea vuoigŋa, ja dat guhte bálvala su, ferte bálvalit vuoigŋas ja duohtavuodas. »

Nisu dajai: « Mun diedán ahte Messias bohtá, » – Messias lea seammá go Kristus – « ja go son bohtá, de almmuha midjiide buot. »

Jesus cealká sutnje: « Mun dat lean, mun guhte sártnun duinna. »

Dan seammás bohte su máhttájeaddjit, ja sii ovdošedje go son lei hálešteamen nissoniin.

Muhto ii oktage jearran maid son dáhtui dahje manne lei hálešteamen nissoniin.

Nisu gudii čáhcelihtis ja manai gávpgu ja dajai olbmuid: « Bohtet geahččat dan olbmá guhte lea muitalan munnje buot maid mun lean dahkan!

Ii go son dat leačča Messias? »

Sii vulge dalle gávpgu ja bohte su lusa.

Dan botta máhttájeaddjit dadje Jesusii: « Rabbi, boade boradit! »

Son vástidii: « Mus lea borramuš maid dii ehpet dovdda. »

Sii dadje guhtet guoibmáseaset: « Lea go son giige buktán sutnje borramuša? »

Muhto Jesus celkkii sidjiide: « Mu borramuš lea dahkat su dáhtu guhte lea vuolggahan mu ja ollašuhttit su daguid.

Ehpet go dii ieža daja: Ain leat njeallje mánu láju áigái.

Muhto mun cealkán didjiide: Bajidehket čalmmiideattet ja gehččet bealdduid, dat leat juo vilggodan láddjenmuddui.

Láddjejeaddji oazžu bálkkás ja čohkke šattuid agálaš eallimii, vai gilvi ja láddjejeaddji illudivččiiga ovttas.

Dasgo dat sátni lea duohta ahte nubbi gilvá ja nubbi gis láddje.

Mun lean vuolggahan din láddjet dan mainna ehpet leat bargan.

Earát leat bargan, ja dii láddjebehtet sin barggu šattu. »

Olusat dán Samaria gávpgoga ássiin ledje oskugohtán Jesusii nissona duodaštusa dihtii: « Son lea cealkán munnje buot dan maid mun lean dahkan. »

Samarialaččat bohte su lusa ja dáhtto Jesusa orrut iežaset luhtte, ja son orui doppe guokte beaivvi.

Ollu eanebut oskugohte go gulle su sániid, ja sii dadje nissonii: « Dál mii eat oskko šat dušše du sániid dihtii.

Dasgo mii leat ieža gullan su, ja mii diehtit ahte son duodaid lea máilmmi beasti. »

Guokte beaivvi das maŋŋil Jesus vulggii doppe Galileai.

Son lei ieš duodaštan ahte profehtha ii adnojuvvo árvvus ruovttubáikkistis.

Muhto go son bodii Galileai, de galilealaččat vuostáiválde su bures, dasgo sii ge ledje leamaš Jerusalemis basiid áiggi ja ledje oaidnán buot maid son lei dahkan doppe.
Jesus bodii fas Kanai Galileai gos son lei dahkan čázi viidnin.
Kapernaumis orui gonagaslaš virgeolmmái gean bárdni lei buohcamin.
Go son gulai ahte Jesus lei boahtán Judeas Galileai, de vulggii Jesusa lusa ja sidai su boahtit vulos buoridit bártnis, dasgo gánda lei juo jápmimin.
Jesus celkkii sutnje: « Mearkkaid ja oavdduid oainnekeahhtá dii ehpet oskko. »
Virgeolmmái dajai: « Hearrá, boađe ovdal go mu bárdni jápmá! »
Jesus celkkii sutnje: « Mana ruoktot, du bárdni lea eallimin! »
Ja olmmái oskkui Jesusa sániide ja manai.
Ruoktot jodedettiin bohte bálvaledjit su ovddal ja muitaledje ahte su bárdni lei eallimin.
Son jearai goas bárdnis lei ádasman. Sii dadje: « Ikte čihččet diimmus dávda luittii su. »
Áhčči árvidii ahte dat lei dáhpáhuvvan aiddo dalle go Jesus celkkii sutnje: « Du bárdni lea eallimin! » Ja son ja oppa su dálu veahka oskugohte.
Dát lei nubbi mearka maid Jesus dagai maŋŋil go lei boahtán Judeas Galileai.
Das maŋŋil ledje juvddálaččaid allabasit, ja Jesus vulggii bajás Jerusalemii.
Jerusalemis lea Sávzapoartta lahka láttu man namma hebreagillii lea Betesda.
Dan birra leat vihtta hálla, ja ollu buohccit ledje veallámin das: čalmmeheamit, lápmásat, rámbbit.
Sii vurde ahte čáhci lihkahuvvošii. Dasgo Hearrá engel njeiejai duollet dále láddui ja lihkahtii čázi.
Vuosttaš gii njiedjalii láddui maŋŋil go čáhci lei lihkahuvvon, dat dearvvašmuvai, mii ihkinassii dávddaidsus leaččai.
Das lei olmmái gii lei buohcan golbmalogigávccii jagi.
Go Jesus oinnii su veallámin das ja didii ahte son lei buohcan guhká, de son celkkii sutnje Buohcci vástidii: « Hearrá, mus ii leat oktage gii veahkehivččii mu láddui go čáhci lea lihkahuvvon.
Ja go mun joavddan, de lea álo muhtun eará geargan njiedjalit dohko mu ovddabeallái. »
Jesus cealká sutnje: « Čuožžil, váldde seanggat ja vázzil! »
Ja olmmái dearvvašmuvai dan seammás; válddii seanggas ja vázzilii.
Muhto lei sábbátbeaivi, ja juvddálaččat dadje dearvvašmahttojuvvon olbmái: « Odne lea sábbát, ii ge dus leat lohpi guoddit seangga. »
Son vástidii: « Son guhte dearvvašmahtii mu, celkkii munnje: Váldde seanggat ja vázzil! »
Sii jerre: « Gii lea dat olmmái guhte gohčui du váldit seanggat ja vázzilit? »
Dearvvašmahttojuvvon olmmái ii diehtán gii dat lei. Dasgo Jesus lei juo jávkan olbmuid sisa.
Maŋŋil Jesus gávnnai olbmá tempelšiljus ja celkkii sutnje: « Geahča, dál leat dearvvaš.
Ale šat suddut, amas mihkkege bahábuid dáhpáhuvvat dutnje. »
Olmái manai ja muitalii juvddálaččaide ahte Jesus dat lei dearvvašmahtán su.
Juvddálaččat doarrádallagohte Jesusa danne go son dagai dákkáriid sábbáhin.
Muhto Jesus celkkii sidjiide: « Mu Áhčči bargá bisánkeahhtá; ja nu ferten mun ge. »
Das maŋŋil juvddálaččat geahččaledje velá ángireabbot goddit su. Son han ii rihkkon dušše sábbáha, muhto gohčodii Ipmila iežas áhččin ge ja dagai iežas Ipmila láhkásažžan.
Jesus vástidii sidjiide ná: Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Ii Bárdni sáhte dahkat maidege iešalddes, earet dan maid son oaidná Áhčis dahkamin.
Maid Áhčči dahká, dan Bárdni ge dahká.
Dasgo Áhčči ráhkista Bártni ja čájeha sutnje buot maid ieš dahká. Ja son čájeha sutnje stuorit daguid go dán, vai dii ovddošehpet.
Dasgo nugo Áhčči bajásčuoččáldahtá jábmiid ja dahká sin eallin, nu Bárdni ge dahká eallin sin geaid son dáhttu.
Ii ge Áhčči dubme ovttage, muhto son lea addán buot dubmenválddi Bárdnái, vai buohkat gudnejahtásedje Bártni nugo Áhči ge.
Dat guhte ii gudnejahte Bártni, ii gudnejahte Áhči ge gii lea vuolggahan su.
Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte gullá mu sáni ja osku sutnje gii lea vuolggahan mu, sus lea agálaš eallin; son ii boađe dupmui, muhto lea juo mannan jápmimis eallimii.
Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Boahotá áigi, ja dat lea dál juo, go jábmit gullet Ipmila Bártni jiena, ja sii geat gullet, ožžot eallit.

Dasgo nugo Áhčis lea iešalddes eallin, de son lea maiddáí suovvan Bárdnái ge ahte sus lea iešalddes eallin.

Áhčči lea addán sutnje dubmenválddi, danne go son lea Olbmobárdni.

Allet imaštala dan, dasgo dat áigi bohtá go buohkat geat leat hávdđiin, gullet su jiena ja sii bohtet olggos. Sii geat leat dahkan buriid, bajásčuožžilit eallimii, muhto sii geat leat dahkan baháid, bajásčuožžilit dupmui.

In mun sáhte iešalddán dahkat maidege. Mun dubmen dađe mielde go gulan, ja mu duopmu lea vuoigatlaš. Dasgo in mun dáhto ovddidit iežan dáhtu, muhto su dáhtu gii lea vuolggahan mu.

Jos mun iežan birra duodaštan, de mu duodaštus ii leat duohta.

Muhto lea muhtun eará gii duodašta mu birra, ja mun diedán ahte su duodaštus mu birra lea duohta.

Dii bijaidet sáni Johanassii, ja son duodaštii duohtavuoda.

In mun dárbbáš makkárge duodaštusa olbmuin, muhto cealkkán dán vai dii bestojuvvošeiddet.

Johanas lei buolli ja báiti čuovggas, muhto dušše oanehis áiggi dii hálideiddet illudit su čuovgasis.

Muhto mus lea suorit duodaštus go dat man Johanas attii.

Dasgo dat dagut maid Áhčči lea addán munnje ollašuhttit, ja maid mun dagan, dat duodaštit ahte Áhčči lea vuolggahan mu.

Áhčči gii lea vuolggahan mu, lea ieš duodaštan mu birra.

Su jiena ehpet leat goassege gullan, ehpet ge oaidnán su hámi. Su sátni ii biso din siste, dasgo dii ehpet oskko sutnje gean son lea vuolggahan.

Dii guorahallabehtet čállagiid, danne go jurddašehpet dain gávdnat agálaš eallima.

Ja aiddo dat duodaštit mu birra! Muhto dii ehpet dáhto bohtit mu lusa oazžut eallima.

Mun in vuostáiváldde gudni olbmuin, muhto mun dovddan din ja diedán ahte din siste ii leat ráhkisvuohta Ipmilii.

Mun lean bohtán Áhččán nammii, ehpet ge dii vuostáiváldde mu.

Muhto jos muhtun eará bohtá iežas nammii, de su dii vuostáiváldibehtet.

Mo dii sáhttibehitet oskut, dii geat áinnas dáhttubehitet gudni guhtet guimmiineattet, ehpet ge oza gudni áidna Ipmilis?

Allet jurddaš ahte mun sivahalan din Áhči ovddas.

Son gii sivahallá din, lea Movsses, geasa dii bidjabehtet iežadet doaivvu.

Jos dii livččiidet oskon Movssesii, de livččiidet oskon munnje ge, dasgo son lea čállán mu birra.

Muhto jos dii ehpet oskko su čállagiidda, mo de sáhttibehitet oskut mu sániide?

Das mañnil Jesus manai nuppi beallái Galileajávrrin, mii maiddáí gohčoduvvo Tiberiasjávrrin.

Ollu olbmot čuvvo su, danne go sii oidne daid mearkadaguid maid son dagai go dearvvašmahtii buhcciid.

Jesus manai várrái, ja čohkánii máhttájeddjiidisguin.

Beassáat, juvddálaččaid basit, ledje lahka.

Go Jesus geahčastii ja oinnii ollu olbmuid bohtimin su lusa, de celkkii Filipii: « Gos mii oastit láibbi, vai dát buohkat oččošedje borrat? »

Dán son celkkii geahččalan dihtii Filipa, dasgo son didii ieš maid áiggui dahkat.

Filip vástidii: « Ii guovtti čuođi denarii ge fidne dan made láibbi ahte juohkehažžii livččii bihtáš ge. »

Nubbi máhttájeaddji, Ándaras, Simmon Biehtára viellja, dajai sutnje: « Dás lea uhca gánddaš geas leat vihtta bivgeláibbi ja guokte guoláža, muhto mat dat leat nu olusiidda? »

Jesus celkkii: « Gohččot olbmuid čohkánit. »

Das lei rássás báiki, ja sii čohkánadde. Olbmáid lohku lei birrasiid vihttaduhát.

Jesus válddii láibbiid, rohkadalai giittusrohkosa ja juogadii sidjiide geat ledje čohkkámin das, nu maiddáí guliid ge, nu ollu go ieš guhtege hálidii.

Go sii ledje gallánan, de son dajai máhttájeddjiidasas: « Čogget báhcán bihtáid, amas mihkkege mannat duššás. »

Sii dahke nu ja devde guoktenuppelot veaddelihti bihtáiguin mat ledje báhcán dan vida bivgeláibbis, mañnil go buohkat ledje boradan.

Go olbmot oidne dan mearkka maid Jesus lei dahkan, de dadje: « Dá lea duodaid dat profeha guhte galgai bohtit máilbmái! »

Jesus didii ahte sii áigo boahit ja veagal dahkat su gonagassan. Danne son gudii sin ja manai várrái. Son manai dohko okto.

Go šattai eahket, de máhttájeddjit bohte vuolás jávregáddái, manne fatnasii ja vulge nuppi beallái jávrri Kapernaumii.

Lei juo seavdnjat, ii ge Jesus lean velá bohtán sin lusa.

Jávrris ledje stuora bárut, dasgo bieggá lei garas.

Go sii ledje suhkan vihttagoalmmátlot dahje golbmalot stadia, de oidne Jesusa bohtimin vácci jávrri alde ja lahkaneamen fatnasii.

Sii baláskedje sakka. Muhto Jesus celkkii sidjiide: « Mun dat lean, allet bala! »

Sii áigo váldit su fatnasii, muhto dan seammás dat lei juo láddemin dan gáddái gosa ledje mannamin.

Nuppi beaivvi ledje ain ollu olbmot nuppi bealde jávrri. Sii ledje oaidnán ahte das lei dušše okta fanas ja ahte ii Jesus lean mannan fatnasii máhttájeddiidiguin, muhto sii ledje vuolgán su haga.

Dál bohte eará fatnasat Tiberiasis ja cehkkejedje lahka dan báikki gos Hearná lei rohkadallan giittusrohkosa ja sii ledje borran láibbi.

Go olbmot oidne ahte ii Jesus eai ge su máhttájeddjit lean das, de manne fas fatnasiidda ja vulge Kapernaumii ohcat Jesusa doppe.

Sii gávdne su nuppi bealde jávrri ja jerre sus: « Rabbi, goas don bohtet deike? »

Jesus vástidii sidjiide: « Duođaid, duođaid, mun cealkkán didjiide: Ehpēt dii oza mu dan dihtii go lehpēt oaidnán mearkkaid, muhto danne go boraidet láibbi ja galláneiddet.

Allet bargga dan borramuša ala mii nohká, muhto dan ala mii bistá ja addá agálaš eallima, dan man Olbmobárdni addá didjiide.

Dasgo Ipmil Áhčči lea merken su seailainis. »

Sii dadje sutnje: « Mat leat dasto dat dagut maid Ipmil dáhttu min dahkat? »

Jesus vástidii sidjiide: « Dát lea Ipmila dahku ahte dii oskubehitet sutnje gean Ipmil lea vuolggahan. »

Sii jerre: « Makkár mearkka de dagat, vai mii oainnášeimmet ja oskkošeimmet? »

Maid don dagat? »

Min máddarat borre máinna meahcis, nugo lea čállojuvvon: Láibbi almmis attii son sidjiide borrat. »

Jesus vástidii: « Duođaid, duođaid, mun cealkkán didjiide: Movsses ii addán didjiide láibbi almmis; muhto mu Áhčči addá didjiide duohta almmi láibbi.

Ipmila láibi lea dat láibi mii bohtá vuolás almmis ja addá eallima máilbmái. »

Sii dadje sutnje: « Hearná, atte midjiide álelassii dan láibbi. »

Jesus vástidii: « Mun lean eallima láibi.

Dat guhte bohtá mu lusa, ii goassege nealgo, ja dat guhte osku munnje, ii goassege goikka. Muhto mun lean cealkkán didjiide ahte dii lehpēt oaidnán mu, ehpēt ge vel oskko.

Buohkat geaid Áhčči addá munnje, bohtet mu lusa, ja dat gii bohtá mu lusa, su in eisege áje eret.

Dasgo mun in leat bohtán vuolás almmis dahkat dan maid ieš dáhtun, muhto su dáhtu, gii lea vuolggahan mu.

Ja dát lea mu vuolgaheaddji dáhttu, ahte mun in masse ovttage sis geaid son lea addán munnje, muhto bajásčuoččáldahtán sin mañimuš beaivvi.

Dasgo dát lea Áhččán dáhttu, ahte juohkehaš guhte oaidná Bártni ja osku sutnje, oážžu agálaš eallima, ja mun bajásčuoččáldahtán su mañimuš beaivvi. »

Juvddálaččat nimmoredje danne go son celkkii: « Mun lean láibi mii lea bohtán vuolás almmis. »

Ja sii jerre: « Ii go dát leat Jesus, Jovsseha bárdni.

Mii han dovdat sihke su áhči ja su eatni.

Mo son de sáhtta dadjat ahte son lea bohtán vuolás almmis? »

Jesus vástidii sidjiide: « Allet nimmor!

Ii oktage sáhte bohtit mu lusa muđuid go ahte Áhčči, guhte lea vuolggahan mu, geassá su; ja mun bajásčuoččáldahtán su mañimuš beaivvi.

Profehtaid čállagiidda lea čállojuvvon: Sii buohkat šaddet Ipmila máhttájeddjin.

Juohkehaš guhte guldala Áhči ja oahppá sus, bohtá mu lusa.

Ii oktage leat duođaid oaidnán áhči, earet su guhte bohtá Ipmila luhtte; son lea oaidnán Áhči. Duođaid, duođaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte osku, sus lea agálaš eallin.

Mun lean eallima láibi.
 Din máddarat borre máanna meahcis, ja dattege sii jápme.
 Muhto dát láibi bohtá vuolás almmis, ja dat guhte borrá dan, ii jáme.
 Mun lean ealli láibi mii lea bohtán vuolás almmis.
 Jos guhtege borrá dán láibbi, de son eallá agálaččat.
 Dat láibi man mun attán, lea mu rumaš, ja mun attán dan vai máilbmi oččošii eallit. »
 Dás maŋŋil juvddálaččat riidališgohte gaskaneaset ja dadje: « Mo sáhtá son addit midjiide rupmašis borrat? »
 Jesus celkkii sidjiide: « Duođaid, duođaid, mun cealkkán didjiide: Jos dii ehpet bora Olbmobártni rupmaša ja juga su vara, de dis ii leat eallin.
 Muhto son guhte borrá mu rupmaša ja juhká mu vara, sus lea agálaš eallin, ja mun bajásčuoččáldahtán su maŋimuš beaivvi. Dasgo mu rumaš lea duohta borramuš, ja mu varra lea duohta juhkamuš.
 Dat guhte borrá mu rupmaša ja juhká mu vara, bissu mu siste ja mun bisun su siste.
 Nugo ealli Áhčči lea vuolggahan mu, ja mun ealán su bokte, nu maiddái son, guhte mu borrá, eallá mu bokte.
 Dát lea dat láibi mii lea bohtán vuolás almmis, ii ge dat maid máddarat borre.
 Sii leat jápmán. Muhto dat guhte borrá dán láibbi, eallá agálaččat. »
 Dán son celkkii go lei oahpaheamen Kapernauma synagogas.
 Olusat su máhttájeddjiin geat gulle dán, dadje dalle: « Dát leat garra sánit!
 Gii gierdá guldalit diekkáriid? »
 Jesus didii iešalddes ahte máhttájeddjit nimmoredje, ja son celkkii: « Vearránahtá go dát din?
 Mo de jos oaidnibehtet Olbmobártni mannamin bajás dohko gos lei ovdal?
 Vuoigŋa dat lea guhte dahká eallin; oaččis ii leat mihkkege ávkkiid.
 Dat sánit maid mun lean sárdnon didjiide, leat vuoigŋa ja eallin.
 Muhto dis leat muhtumat gudet eai oskko. »
 Dasgo Jesus didii álgu rájes geat eai oskon, ja gii beahtášii su.
 Ja son lasihii: « Aiddo danne mun celken ge didjiide ahte ii oktage sáhte bohtit mu lusa jos Áhčči ii suova. »
 Dán rájes olusat su máhttájeddjiin geassádedje eai ge šat vadjolan suinna.
 De Jesus jearai dan guoktenuppelohkásis: « Dáhttubehtet go dii ge mannat eret? »
 Muhto Simmon Biehtár vástidii: « Hearrá, gean lusa mii manašeimmet?
 Dus leat agálaš eallima sánit, ja mii oskut ja diehtit ahte don leat Ipmila Bassi. »
 Jesus celkkii sidjiide: « In go mun leat välljen din guoktenuppelohkása?
 Ja okta dis lea beargalat. »
 Son sártnui Judasa, Simmon Iskariota bártni, birra. Dasgo son galggai beahttit Jesusa, vaikko son lei okta dan guoktenuppelohkásis.
 Das maŋŋil Jesus vadjolii Galileas.
 Son ii dáhtton leat Judeas, dasgo juvddálaččat vigge goddit su.
 Go juvddálaččaid basit, lastagoahtebasit, ledje lahka, de su vieljat dadje sutnje: « Vuolgge eret dáppe ja mana Judeai, vai du máhttájeddjit ge besset oaidnit du daguid!
 Dasgo ii oktage daga maidege čihkosis jos dáhttu šaddat dovddusin.
 Jos don sáhtát dahkat dákkár daguid, de čájet máilbmái gii don leat! »
 Dasgo eai su vieljat ge oskon sutnje.
 Jesus celkkii sidjiide: « Mu áigi ii leat velá bohtán, muhto didjiide lea álo rivttes áigi.
 Máilbmi ii sáhte vašuhit din, muhto mu dat vašuha, dasgo mun duođastan ahte dan dagut leat bahát.
 Mannet fal dii bajás basiide; mun in vuolgge dáidda basiide, dasgo mu áigi ii leat velá bohtán.
 »
 Dán son celkkii sidjiide ja bázi ieš Galileai.
 Muhto maŋŋil go su vieljat ledje mannan ávvudemiide, de son ge vulggii, ii albmosit, muhto suoli.
 Juvddálaččat ohce su basiid áigge ja jerre: « Gos son lea? »
 Ja olbmot savkkástalle ollu su birra. Muhtumat dadje: « Son lea buorre olmmoš. » Earát gis dadje: « Ii leat, son fille álbmoga! »
 Ii oktage hállan albmosit su birra, dasgo sii balle juvddálaččain.
 Lei juo guovdelaš basiid go Jesus manai bajás tempelšilljui ja oahpahišgodii.
 Juvddálaččat ovddošedje ja dadje. « Gos son lea ožžon oahpas, go ii leat oahpahuvvon? »

Jesus vástidii sidjiide: « Mu oahppu ii leat mu, muhto su guhte vuolggahii mu.
Dat guhte dáhttu dahkat su dáhtu, oažžu dovdat lea go oahppu Ipmilis vai mus alddán.
Dat guhte sárdnida iešalddes, ohcá iežas gudni.
Muhto dat guhte bargá su gudni ala gii lea vuolggahan su, sárdnu duoda, ii ge sus leat mihkkege vearrivuodaid.
Ii go Movsses leat addán didjiide lága?
Muhto ii oktage dis jeagat lága.
Manne dalle viggabehtet goddit mu? »
Olbmot vástidedje: « Dus lea bahá vuoigŋa, gii ba du vikkašii goddit? »
Jesus vástidii sidjiide: « Ovtta dagu mun lean dahkan, ja dii buohkat ovddošehpet dan.
Movsses lea addán didjiide birračuohpahusa – ii dat Movssesis gal boade, muhto máddariin – ja dii birračuohppabehtet, vaikko livččii ge sábbát.
Jos dál olmmoš sáhtta birračuohppojuvvot sábbáhin, amas Movssesa láhka rihkkojuvvot, sáhttibehtet go dii dalle suhttat munnje dan dihtii go mun dahken olbmo ollásit dearvvašin sábbáhin?
Allet dubme dan mielde mo áššit orrot leamen, muhto dubmejhket vuoigatlaččat! »
Muhtumat geat orro Jerusalemis dadje: « Ii ba dá leat dat olmmoš gean juvddálaččat vigget goddit?
Ja gehččet, dál son sárdnu albmosit, eai ge sii daja sutnje maidege.
Dáidet ráđdehearrát duodaid dohkkehit ahte son lea Messias?
Muhto mii han diehtit gos dát olmmái lea eret. Go Messias bohtá, de ii oktage dieđe gos son bohtá. »
Oahpahettiin tempelšiljus Jesus čuorvvui: « Dii dovdabehtet mu ja diehtibehtet gos mun lean eret.
Mun in leat ieš mearridan bohtiman. Son guhte lea vuolggahan mu, lea luohtehahti. Su dii ehpet dovdda.
Mun dovddan su, dasgo mun boadán su luhtte, ja son lea vuolggahan mu. »
Ráđdehearrát hálidedje váldit su gitta, muhto ii oktage bidjan giedas su ala, dasgo su diibmu ii lean velá bohtán.
Muhto olusat olbmui osko sutnje ja dadje: « Go Messias bohtá, dahká go son dalle eanet mearkkaid go dát olmmái? »
Farisealaččat gulle ahte olbmot nie savkkástalle su birra, ja bajitbáhpát ja farisealaččat vuolggahedje dál olbmáideaset váldit su gitta.
Jesus celkkii: « Oanehis áiggi lean velá din luhtte, de mun manan su lusa gii lea vuolggahan mu.
Dalle dii ohcabehtet mu, muhto ehpet gávna mu, dasgo doppe gos mun lean, dohko ehpet sáhte bohtit. »
De juvddálaččat jerre guhtet guimmiineaset: « Gosa son áigu mannat? Manne mii eat gávnaše su?
Lea go son vuolgimin min álbmotguimmiid lusa geat áset greikalaččaid gaskkas, ja áigu go sárdnidit greikalaččaide ge?
Maid son oaivvilda go cealká: Dii ohcabehtet mu, muhto ehpet gávna, ja dii ehpet beasa dohko gos mun lean? »
Basiid maŋimuš beaivvi, stuora bassebeaivvi, Jesus čuožžilii ja čuorvvui: « Geas leažžá goiku, bohtos mu lusa ja juhkos!
Dat guhte osku munnje, su siskkildasas golget ealli čázi rávnnjit, nugo čála cealká. »
Dán son celkkii Vuoiŋŋa birra, gean sii ožžo geat osko sutnje.
Dasgo Vuoiŋŋa ii lean velá bohtán, danne go Jesus ii lean velá hearvásmahattojuvvon.
Muhtumat olbmui dadje go gulle su sániid: « Dát ferte leat dat profehtha. » Earát fas dadje: « Dat lea Messias! »
De muhtumat dadje: « Ii han Messias gal boade Galileas?
Ii go čála cealkke ahte Messias bohtá Dávveda sogas ja Betlehemas, dan gávopogis gos Dávvet lei? »
De šattai riidu olbmuid gaskii su geažil.
Muhtumat hálidedje váldit su gitta, muhto ii oktage bidjan gieda su ala.
Go fávttat bohte ruovttoluotta, de bajitbáhpát ja farisealaččat jerre sis: « Manne dii ehpet buktán su deike? »
Fávttat vástidedje: « Ii goassege leat oktage olmmoš sárdnidan nugo dát olmmái. »

Farisealaččat dadje: « Lehpēt go dii ge fillehallaan?
Lea ba gal oktage ráddehearrá velá oskon sutnje? Dahje oktage farisealaš?
Muhto dát joavku mii ii dovdda lága, lea garuhuvvon! »
Nikodemus, muhtun sin searvvis, gii oktii ovdal lei bohtán Jesusa lusa, dajai: « Ii han min
láhka dubme olbmo ovdal go son lea dutkojuvvon, ja lea čielggas maid son lea dahkan? »
Sii vástidedje: « Dáiddát don ge leat Galileas eret?
Guorahala čállagiid, de oahpat ahte ii oktage profeta boade Galileas. »
muhto Jesus manai Oljovárrái. Árrat nuppi idida son bodii fas tempelii.
Ollu olbmot čoagganedje su birra, ja son čohkánii ja oahpahišgodii sin.
De čálaoahppavaččat ja farisealaččat bukte muhtun nissona gii lei gávnnahallaan furrošettiin,
bidje su Jesusa ovdii
ja dadje: « Oahpaheaddji, dát nisu lea gávnnahallaan furrošettiin.
Lágas Movsses lea gohččon geadgádit diekkár nissoniid.
Maid ba don cealkkát dasa? »
Dán sii dadje geahččalan dihtii su, vai gávnnášedje juoidá mainna sivahallat su.
Muhto Jesus njahkalii ja čálii eatnamii suorpmain.
Go ain jearahalle, de čuožžilii fas ja celkkii sidjiide: « Dat din searvvis guhte leažžá
suttuheapmi, bálkestehkos vuosttaš geadggi. »
De fas njahkalii ja čálii eatnamii.
Go sii gulle dán, de vulge eret, okta nuppi mañis, boarráseamosat vuosttamušžan.
Loahpas lei Jesus báhcán okto nissoniin guhte lei čuožžumin das.
Jesus njulgestii iežas ja jearai: « Nisu, gos sii leat?
Ii go oktage leat dubmen du? »
Nisu vástidii: « Ii, Hearrá, ii oktage. »
Jesus celkkii: « In mun ge dubme du
Mana eret, ale ge šat suddut! »
Jesus sártnui fas álbmogii ja celkkii: « Mun lean máilmmi čuovggas.
Dat guhte čuoovu mu, ii goassege vádjol seavdnjadasas, muhto sus lea eallima čuovggas. »
Farisealaččat dadje sutnje: « Don leat duodašteamen iežat birra, du duodaštus ii leat duohta. »
Jesus vástidii sidjiide: « Jos velá duodaštan ge iežan birra, de mu duodaštus lea dattege duohta,
dasgo mun diedán gos mun boadán ja gosa mun manan.
Muhto dii ehpet dieđe gos mun boadán ja gosa mun manan.
Dii dubmebehtet nugo olbmot dahket, muhto mun in dubme ovttage.
Muhto jos vel dubmešin ge, de mu duopmu livččii riehta, dasgo mun in leat okto. Son guhte
lea vuolgahan mu, lea muinna.
Ja din iežadet láhkii lea čállojuvvon ahte guovtti olbmo duodaštus lea duohta.
Mun duodaštan iežan birra, ja Áhčči ge, guhte lea vuolgahan mu, duodašta mu birra. »
Sii jerre sus: « Gos du áhčči lea? »
Jesus vástidii: « Dii ehpet dovdda mu ehpet ge mu Áhči.
Jos dovddašeiddet mu, de dovddašeiddet Áhččán ge. »
Dán Jesus sártnui tempelis oahpahettiin tempelbumbbá guoras.
Muhto ii oktage váldán su gitta, dasgo su diibmu ii lean velá bohtán.
Jesus sártnui fas sidjiide: « Mun manan eret, ja dalle dii ohcabehtet mu, muhto dii jápmibehtet
suttuidasadet.
Dii ehpet beasa dohko gosa mun manan. »
Juvddálaččat dadje dalle: « Áigu go son sorbmet iežas go juo cealká: Dii ehpet beasa dohko
gosa mun manan? »
Son celkkii sidjiide: « Dii bohtibehtet vuollin, mun boadán badjin.
Dii gullabehtet dán máilbmái, mun in gula dán máilbmái.
Dan dihtii mun celken ahte dii jápmibehtet suttuidasadet.
Dasgo jos dii ehpet oskko ahte mun lean dat guhte lean, de jápmibehtet suttuidasadet. »
Sii jerre sus: « Gii don leat? »
Jesus celkkii: « Manne mun oppa sártnun ge dinguin?
Mus lea ollu dadjamaš din birra ja ollu man dihtii dubmet din.
Muhto son guhte lea vuolgahan mu, sárdnu duođa, ja maid mun lean gullan sus, dan
cealkkán máilbmái. »
Eai sii ádden ahte son lei sárdnumin sidjiide Áhči birra.

Ja Jesus celkkii sidjiide: « Go dii lehpēt bajidan Olbmobártni, de fuobmábehtet ahte mun lean dat guhte lean, in ge daga maidege iešaldán, muhto sártnun nugo Áhčči lea oahpahan munnje.

Ja son guhte lea vuolggahan mu, lea muinna.

Son ii leat guodđán mu okto, dasgo mun dagan álo buot su miela mielde. »

Go son sártnui nu, de ledje eatnagat geat osko sutnje.

Jesus celkkii dalle daid juvddálaččaide geat ledje oskugoahťán sutnje: « Jos dii bissubehtet mu sánis, de lehpēt duodaid mu máhttájeaddjit.

Dalle dovddiidehpēt duohtavuoda, ja duohtavuohťa dahká din friddjan. »

Sii dadje sutnje: « Mii leat Abrahamana nálli eat ge leat goassege leamaš geange šlávát.

Mo dalle sáhtát cealkit ahte mii šaddat friddjan? »

Jesus vástidii: « Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Juohkehaš guhte dahká suttu, lea suttu šlávva.

Šlávva ii biso viesus agibeaivái, muhto bárdni bissu das agibeaivái.

Jos Bárdni oažžu dahkat din friddjan, de šaddabehtet duodaid friddjan.

Mun diedán ahte dii lehpēt Abrahamana nálli.

Muhto dii hálidehpēt goddit mu, dasgo mu sátni ii oaččo saji din siste.

Mun sártnun dan birra maid lean oaidnán Áhči luhtte, ja dii gis dahkabehtet dan maid lehpēt gullan áhčisteattet. »

Sii vástidedje: « Min áhčči lea Abraham. »

Jesus celkkii sidjiide: « Jos dii livččiidet Abrahamana mánát, de dagašeiddet Abrahamana daguid.

Muhto dál dii hálidehpēt goddit mu – olbmá gii lea cealkkán didjiide duohtavuoda man son lea gullan Ipmilis.

Nu Abraham ii dahkan.

Dii dahkabehtet nugo áhččádet. »

Sii dadje: « Eat mii leat rieđadan fuorrávuodas.

Mis lea okta áhčči, dat lea Ipmil. »

Jesus vástidii: « Jos Ipmil livččii din áhčči, de dii ráhkistivččiidet mu. Dasgo mun lean vuolgán Ipmila luhtte ja lean boahťán din lusa.

In mun leat boahťán iešaldán, muhto son lea vuolggahan mu.

Manne dii ehpet ádde maid mun sártnun?

Danne go ehpet gierdda gullat mu sáni!

Dis lea beargalat áhččin, ja dii hálidehpēt dahkat áhččádet dáhtu mielde.

Son lea leamaš olmmošgoddi álggu rájes ja lea guhkkín eret duohtavuodas; sus ii leat duohtavuohťa.

Go son gielista, de sárdnu luonddus mielde, dasgo son lea gielis ja giellása áhčči.

Muhto mun sártnun duohtavuoda ja danne dii ehpet oskko munnje.

Guhtemuš dis sáhttá čájehit ahte mun lean dahkan suttu?

Muhto jos mun sártnun duohtavuoda, manne dalle ehpet oskko munnje?

Dat guhte boahťá Ipmilis, gullá Ipmila sáni.

Dii ehpet gula, dasgo ehpet boade Ipmilis. »

Juvddálaččat dadje Jesusii: « Ii go leat duohtá go mii dadjat du samarialažžan ja ahte dus lea bahá vuoigŋa? »

Jesus vástidii: « Ii mus leat bahá vuoigŋa, muhto mun gudnejahtán Áhččán, ja dii badjelgeahččabehtet mu.

In mun oza iežan gudni. Muhto lea okta guhte dahká dan, ja son dubme.

Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte jeagada mu sáni, ii goassege muosát jápmima. »

Juvddálaččat vástidedje: « Dál mii diehtit ahte dus lea bahá vuoigŋa.

Abraham lea jápmán, ja nu leat profehťat ge, ja don cealkkát: Dat guhte doahťtala mu sáni, ii goassege dovdda jápmima.

It dal don leat stuorit go áhččámet Abraham?

Sihke son ja profehťat leat jápmán.

Geanin don anát iežat? »

Buohkat vulge ruovttuidasaset, Jesus vástidii: « Jos mun gudnejahtásin iežan, de mu gudni ii livčče mange veara.

Muhto Áhččán gudnejahtta mu, son gean dii gohčodehpēt iežadet Ipmilin.

Dii ehpet dovdda su, muhto mun dovddan su.

Jos mun dajašin ahte in dovdda su, de livččen gielis, nugo dii.
Muhto mun dovddan su ja doahhtalan su sáni.
Áhččádet Abraham illudii go galggai beassat oaidnit mu beaivvi.
Son oinnii dan ja illudii. »
Juvddálaččat dadje: « It don leat vihttalot jagi ge ja leat oaidnán Abrahamama? »
Jesus vástidii: « Duođaid, duođaid, mun cealkkán didjiide: Ovdal go Abraham lei, mun lean leamaš. »
De sii válde gedggiid gedgen dihtii su, muhto Jesus čiehkádii ja manai olggos tempelis.
Go Jesus bođii vácci, de oinnii olbmá guhte lei riegádan čalmmeheapmin.
Máhttájeaddjit jerre: « Rabbi, gii lea dahkan sudduid maid sivas son lea riegádan čalmmeheapmin, son ieš vai su vanhemat? »
Jesus vástidii: « Ii son eaba ge su vanhemat leat suddudan. Dat dáhpáhuvai vai Ipmila dagut almmustuvašedje go son dearvvašmahttojuvvo.
Nu guhká go lea beaivi, de mii fertet dahkat su daguid gii lea vuolggahan mu.
Idja boahtá, goas ii oktage sáhte bargat.
Nu guhká go mun lean máilmmis, de mun lean máilmmi čuovggas. »
Go Jesus lei cealkán dán, de čolgadii eatnamii ja dagai rábáha ja vuoiddai dan olbmá čalmmiide. De son celkkii sutnje: « Mana basadit Siloaláddos. »
Namma Siloa mearkkaša vuolggahuvvon.
Olmái manai dohko ja bođii ruovttoluotta oaidnin.
Siidaguoimmit ja sii geat ledje oaidnán su ovdal gearjideamen, dadje: « Ii go dá leat dat olmmái gii lávii čohkkát ja gearjedit? »
Muhtumat dadje ahte son dat lei, ja earát fas dadje: « Ii leat, lea dušše su vuohkái. »
Muhto ieš son dajai: « Mun dat lean. »
Sii jerre sus: « Mo dus rahpasedje čalmmit? »
Son vástidii: « Muhtun gean namma lea Jesus, dagai rábáha muolddas, vuoiddai dan mu čalmmiide ja dajai: « Mana Siloaláddui ja basat. »
Mun mannen dohko, ja go ledjen basadan, de oaidnigohten. »
Sii jerre: « Gos dát olmmái lea? »
Son vástidii: « In mun dieđe. »
Sii dolvo su gii lei leamaš čalmmeheapmi, farisealaččaid lusa.
Dan beaivvi lei sábbát go Jesus lei dahkan rábáha ja čalbmadan su.
Maiddái farisealaččat jerre sus mo son lei ožžon oainnu.
Olmái mitalii: « Son bijai rábáha mu čalmmiid ala, de bassen čalmmiid, ja dál oainnán. »
Muhtun farisealaččat dadje: « Ii dat olmmái boade Ipmila luhtte, go juo ii doala sábbáha. »
Earát dadje: « Mo suddolaš olmmái sáhtta dahkat diekkár mearkkaid? »
Sii riidališgohte gaskaneaset dien alde. Danne jerre fas čalmmeheamis: « Maid don oaivvildat su birra, du čalmmiid han son rabai? »
Olmái vástidii: « Son lea profeta. »
Juvddálaččat eai jáhkkán ahte son lei leamaš čalmmeheapme ja lei oaidnigohtán, ovdal go ledje viežžan su vanhemiid ja jearran sudnos: « Lea go dát dudno bárdni, gean dadjabeahtti riegádan čalmmeheapmin?
Mo son dál sáhtta oaidnit? »
Vanhemat vástideigga: « Moai dihte ahte dát lea munno bárdni, ja ahte son lea eamičalmmeheapmi.
Muhto mo son dál leš oaidnigohtán, dan moai ean dieđe, ean ge dan, gii lea rahpan su čalmmiid.
Jerret sus alldes! Son lea nu boaris ahte sáhtta vástidit ieš. »
Dán soai dajaiga danne go balaiga juvddálaččain.
Dasgo juvddálaččat ledje juo šiehttan ahte juohkehaš gii duođastii ahte Jesus lei Messias, galggai čuldojuvvot eret synagogas.
Danne dajaiga vanhenguovttos: « Son lea doarvai boaris, jerret sus alldes! »
Farisealaččat gohččo fas lusaset su gii lei leamaš čalmmeheapmi, ja dadje sutnje: « Atte gudni Ipmilii ja dovddas!
Mii diehtit ahte duot olmmái lea suddolaš. »
Son vástidii: « Leš go suddolaš, dan in dieđe.
Muhto ovttá mun dieđán: Mun ledjen čalmmeheapmi, ja dál mun oainnán. »
Sii jerre: « Maid son dagai dutnje? »

Mo son rabai du čalmmiid? »

Olmmai vástidii sidjiide: « Mun lean juo dadjan dan didjiide, muhto dii ehpet guldal.

Manne fas dáhttubehtet gullat dan?

Áiggošeidet go dii ge su máhttájeaddjin? »

Sii bilkidedje su ja dadje: « Don leat su máhttájeaddji, mii leat Movssesa máhttájeaddjit.

Mii diehtit ahte Ipmil lea sárdnon Movssesii, muhto dán olbmá mii eat dieđe gos son bođeš. »

Olmmai dajai: « Gal lea imaš ahte ehpet dieđe gos son bođeš, vaikko son lea rahpan mu čalmmiid.

Mii diehtit ahte Ipmil ii guldal suddolaččaid, muhto son guldala sin geat ballet sus ja ellet su dáhtu mielde.

Máilmmi álggu rájes ii leat goassege gullon ahte giige livččii rahpan eamičalmmehemi čalmmiid.

Jos dát olmmái ii boadaše Ipmila luhtte, de ii sáhtáše maidege dahkat. »

Sii vástidedje: « Don leat riešadan čađa suddolažžan, ja de vikkat oahpahit min? »

Ja sii bálkestedje su olggos.

Jesus gulai ahte sii ledje bálkestan olbmá olggos, ja go son oinnii su, de jearai olbmás: « Oskkut go don Olbmobárdnái? »

Olmmai vástidii: « Gii son lea, Herra, vai mun beasašin oskut sutnje? »

Jesus vástidii: « Don leat oaidnán su; son lea dat gii sárdnu duinna. »

Olmmai dajai: « Mun oskkun, Herra! » ja luoitádii su ovdii.

Ja Jesus celkkii: « Mun lean bohtán dán máilbmái duopmun, vai čalmmehemit oaidnigohtet, ja sii geat oidnet, čalmmehuvvet. »

Muhtun farisealaččat geat čužžo das, gulle dán ja dadje sutnje: « Dáidit mii ge leat čalmmehemit? »

Jesus vástidii: « Jos livččiidet čalmmehemit, de dii livččiidet suddu haga.

Muhto dál dadjabehtet ahte oaidnibehtet, ja danne bissu din suddu. »

« Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte ii mana sávzzaid gárdái uksaráigge, muhto goargnu eará báikki, son lea suola ja rievvár.

Muhto dat guhte manná sisa uksaráigge, lea sávzzaid geahčči.

Fákta rahpá sutnje, ja sávzzat gullet su jiena.

Son čuorvu sávzzaidis namain ja doalvu daid olggos.

Ja go son lea vuojehan olggos buot sávzzaidis, de manná daid ovddabeale, ja sávzzat čuvvot su, dasgo dat dovdet su jiena.

Muhto amas olbmo dat eai čuovo; dat báhtarit sus, danne go eai dovdda amas olbmo jiena. »

Jesus muitalii sidjiide dán veardádusa, muhto sii eai ádden maid son oaivvildii.

Danne Jesus jotkkii: « Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Mun lean uksa sávzzaid lusa.

Buohkat geat leat bohtán mu ovdal, leat suollagat ja rievvárat, muhto sávzzat eai leat guldalan sin.

Mun lean uksa.

Dat guhte manná sisa mu čađa, bestojuvvo, ja son beassá vázzit sisa ja olggos ja gávdná guohtuma.

Suola bohtá dušše suoládit, sorbmet ja stajidit.

Mun lean bohtán vai oččošedje eallima, valljugas eallima.

Mun lean buorre báimman.

Buorre báimman addá heakkas sávzzaid ovddas.

Dat guhte lea bálkáhuvvon, ii leat rivttes báimman, eai ge sávzzat gula sutnje. Son guoddá daid ja báhtara go oaidná gumppe bohtimin, ja gumppe rohkkáha daid ja biđe ealu.

Dasgo son lea dušše reanğa ii ge ane fuola sávzzain.

Mun lean buorre báimman. Mun dovddan sávzzaidan, ja mu sávzzat dovdet mu, nugo Áhčči ge dovdá mu ja mun dovddan Áhčči.

Mun attán heaggan sávzzaid ovddas.

Mus leat maiddái eará sávzzat, mat eai gula dán ellui.

Daid ge ferten láidestit; dat gullet mu jiena, ja de šaddá leat okta eallu ja okta báimman.

Áhčči ráhkista mu danne go mun attán heaggan vai oaččun dan fas ruoktot.

Ii oktage váldde mu heakka, mun dagan dan iežan dáhtu mielde.

Dasgo mus lea fápmu addit heaggan ja fápmu váldit dan ruovttoluotta.

Dán gohččuma mun lean ožžon Áhčistan. »

De šattai fas riidu juvddalaččaid gaskii su sániid dihtii.

Olusat sis dadje: « Sus lea bahá vuoigŋa! Son lea mielaheapmi!
Manne dii guldalehpet su? »
Earát dadje: « Nie ii sártno olmmoš geas lea bahá vuoigŋa!
Sáhtášii go bahá vuoigŋa rahpat čalmmehemiid čalmmiid. »
De bohte tempelvihaheami allabasit.
Lei dálvi, ja Jesus váccašii geađgestoalppuid gaskkas Salomo tempelšiljus.
Juvddálaččat čoahkkanedje su birra ja jerre: « Man guhká áiggut doalahit min
vissismeahttunvuodas?
Jos don leaččat Messias, de cealkke midjiide njulgestaga! »
Jesus vástidii: « Mun lean cealkán dan didjiide, muhto dii ehpet oskko.
Dat dagut maid mun dagan Áhččán namas, duodaštit mu birra.
Muhto dii ehpet oskko, dasgo dii ehpet leat mu sávzzat.
Mu sávzzat gullet mu jiena, mun dovddan daid, ja dat čuvvot mu.
Ja mun attán daidda agálaš eallima; dat eai láhppo agálašvuodas ge, ii ge oktage gaikkid daid
eret mu giedas.
Áhččán, guhte lea addán daid munnje, lea stuorit go buohkat, ii ge oktage sáhte gaikkihit eret
ovttage Áhččán giedas.
Mun ja Áhčči letne okta. »
Juvddálaččat válde fas gedggiid geađgádan dihtii su.
Jesus celkkii sidjiide: « Mun lean čájehan didjiide ollu buriid daguid mat bohtet Áhčistan.
Man dagu dihtii dii geađgádehpet mu? »
Juvddálaččat vástidedje: « Eat mii geađgát du mange buori dagu dihtii, muhto Ipmilbilkádusa
dihtii, dasgo don guhte leat olmmoš, dagat iežat Ipmilin. »
Jesus vástidii: « Ii go din láchkii leat čállojuvvon: Mun lean cealkán ahte dii lehpet ipmilat?
Láhka nappo gohčoda sin ipmilin gudet ožžo Ipmila sáni, ii ge čála sáhte dahkkojuvvot duššin.
Áhčči lea basuhan mu ja vuolggahan mu máilbmái. Mo sáhtibehtet dii čuočuhit ahte mun
bilkidan Ipmila go cealkán ahte lean Ipmila Bárdni?
Jos mun in daga Áhččán daguid, de allet oskko munnje.
Muhto jos mun dagan daid, de oskot goittot daguide, jos vel munnje ehpet oskkoš ge.
Dalle oaidnibehtet ahte Áhčči lea mu siste ja mun Áhči siste. »
Sii geahččaledje fas váldit su gitta, muhto son beasai sis báhtui.
Jesus manai fas nuppi beallái Jordana, dan báikái gos Johanas álggus gásttašii.
Doppe son orui muhtun áiggi. Olusat bohte su lusa ja celke: « Johanas ii dahkan maidege
mearkadaguid, muhto buot maid son celkkii dán olbmá birra, lei duohta. »
Ja ollugat das oskugohte Jesusii.
Olmmai gean namma lei Lasarus, lei buohccán.
Son lei Betanias eret, dan gilis gos Márjá ja su oabbá Mártá oruiga.
Márjá lei son gii vuoiddai Hearrá julggiid njálggahárat vuoidasiin ja sihkui su julggiid
vuovttaidisguin.
Lasarus, gii lei buohcamin, lei su viellja.
Oappášguovttos bijaiga sáni Jesusii: « Hearrá, du ráhkis ustit lea buohcci. »
Go Jesus gulai dan, de celkkii: « Dát ii leat jápmindávda, muhto dat lea Ipmilii gudnin, vai
Ipmila Bárdni hearvásmahattojuvvošii dan bokte. »
Jesus ráhkistii Mártta ja su oappá ja Lasarusa.
Go Jesus dál gulai ahte Lasarus lei buohccán, de orui vel guokte beavvi doppe gos lei. Dasto
celkkii máhttájeddjiiidasas: « Vulgot ruovttoluotta Judeai. »
Máhttájeaddjit dadje sutnje: « Rabbi, gieskat juvddálaččat geahččaledje geađgádit du, ja don
vuolggát fas dohko? »
Jesus vástidii: « Eai go beavvis leat guoktenuppelot diimmu?
Dat guhte vadjola beavet, ii jorral, dasgo son oaidná dán máilmmi čuovgga.
Muhto dat guhte vadjola ihkku, vieggasa, danne go sus alddes ii leat čuovggas. »
Go son lei cealkán dán, de jotkkii: « Min ustit Lasarus lea nohkkan, muhto mun vuolggán
boktit su. »
Máhttájeaddjit dadje: « Hearrá, jos son lea oadđimin, de son gal fas dearvvašmuvvá. »
Jesus oaivvildii ahte Lasarus lei jápmán, muhto sii gádde ahte son hálai dábálaš nahkáriid
birra.
Danne Jesus celkkii njulgestaga: « Lasarus lea jápmán.
Ja din dihtii lean ilus go in lean doppe, vai dii oskugoadáseiddet.

Muhto vulgot su lusa. »

Duomás, gii gohčoduvvui Jumežin, dajai eará máhttájeddjiide: « Vulgot mii ge jápmit suinna oktan. »

Go Jesus joavddai, de gulai ahte Lasarus lei juo leamaš hávddis njeallje beaivvi.

Betania lea aiddo Jerusalema lahka, sullii vihttanuppelot stadia gávppogis eret, ja ollu juvddálaččat ledje bohtán jeddet Márttá guoktá Márjjáin sudno morrašis vieljaska dihtii.

Go Mártá gulai ahte Jesus bodii, de vulggii su ovddal; Márjá bázi ruoktot.

Mártá dajai Jesusii: « Hearrá, jos don livččet leamaš dás, de mu viellja ii livčče jápmán. »

Muhto dál ge diedán ahte maid ihkinassii don ánut Ipmilis, dan son addá dutnje. »

Jesus celkkii sutnje: « Du viellja bajásčuožžila. »

Mártá vástidii: « Mun diedán ahte son lihkká bajásčuožžileamis mañimuš beaivvi. »

Jesus cealká sutnje: « Mun lean bajásčuožžileapmi ja eallin; dat guhte osku munnje, oážžu eallit vaikko vel jápmá ge. »

Ii oktage guhte eallá ja osku munnje, jáme agálašvuodas ge. »

Oskkut go dán? »

Mártá dadjá: « De oskkun, Hearrá, mun oskkun ahte don leat Messias, Ipmila Bárdni, guhte galggai bohtit máilbmái. »

Go Mártá lei dadjan dan, de manai ja dáhtui oappás Márjjá bohtit ja dajai sutnje guovttá gaskan: « Oahpaheaddji lea dáppe ja gohčču du bohtit. »

Go Márjá gulai dan, de čuožžilii seammás ja manai su lusa. »

Jesus ii lean vel bohtán gillái, muhto lei ain doppe gosa Mártá lei bohtán su ovddal. »

Juvddálaččat geat ledje Márjjá dálus jeddemín su, oidne ahte son fáhkka čuožžilii ja vulggii olggos, ja sii čuovvuledje su, danne go sii gádde ahte son lei mannamin hávddi lusa čierut. »

Go Márjá bodii Jesusa lusa ja oinnii su, de son luoitádii su julggiid ovdii ja dajai: « Hearrá, jos don livččet leamaš dáppe, de mu viellja ii livčče jápmán. »

Go Jesus oinnii čierumin sihke Márjjá ja buot juvddálaččaid geat čuvvo su, de son moaráskii ja darragodii ja jearai: « Gosa dii lehpēt bidjan su? »

Sii vástidedje: « Hearrá, boade geahččat. »

Jesus čierui. »

Juvddálaččat dadje: « Geahča, man ráhkis son lei sutnje. »

Muhto muhtumat sis gis dadje: « Ii ba son gii rabai čalmmeheami čalmmiid, maiddá livčče sáhtán eastadit dán olbmá jápmimis? »

Jesus moaráskii fas ja manai hávddi lusa. Hávdi lei bákteráigi, ja geađgi lei fierahuvvon ráiggi ovdii. »

Jesus gohčui: « Váldet eret geađggi! »

Mártá, jábmi oabbá, dadjá sutnje: « Hearrá, son bahčiida juo; son han lea leamaš hávddis juo njeallje beaivvi. »

Jesus cealká: « In go mun cealkán dutnje ahte jos oskkut, de beasat oaidnit Ipmila hearvásvuoda? »

De sii fierahedje eret geađggi. Ja Jesus bajidii čalmmiidis almmi guvlui ja celkkii: « Áhčči, mun giittán du go leat gullan mu. »

Mun diedán ahte don álo gulat mu. Muhto mun cealkkán dán olbmuid dihtii geat čužžot dás birra, vai sii oskot ahte don leat vuolggahan mu. »

Go son lei cealkán dán, de čurvii alla jienain: « Lasarus, boade olggos! »

Ja jábmi bodii olggos, giedat ja juolggit gissojuvvon liikavárjjuid sisa ja liidni čadnojuvvon muođuid ovdii. »

Jesus celkkii sidjiide: « Čovdet su ja diktet su mannat. »

Olusat dain juvddálaččain geat ledje bohtán Márjjá lusa ja ledje oaidnán maid Jesus dagai, oskugohte sutnje. »

Muhto muhtumat sis manne farisealaččaid lusa ja muitaledje maid son lei dahkan. »

Dalle bajitbáhpāt ja farisealaččat gohččo čoačkkái Ráđi, ja dadje: « Maid mii dál dahkat? »

Dát olmmái dahká ollu mearkadaguid. »

Jos mii diktit su ain joatkit, de fargga buohkat oskugohtet sutnje. De romalaččat bohtet ja váldet sihke min bassi báikki ja min álbmoga. »

Okta sis, Kaifas, gii lei bajimušbáhpan dan jagi, dajai dalle: « Dii ehpet ádde maidege. »

Ehpet go dii jurddaš ahte lea buoret ahte okta olmmoš jápmá álbmoga ovddas go ahte oppa álbmot duššá. »

Dán son ii dadjan iešalldes, muhto go son lei bajimušbáhppan dan jagi, de son einnostii ahte Jesus galggai jápmmit álbmoga ovddas, ii ge dušše álbmoga ovddas, muhto oktii čohkken dihtii daid lpmila mánáid geat leat biedganan juohke guvlui.

Dán beivvi rájes sii ráddádallagohte goddit su.

Danne Jesus ii johtán šat albmosit juvddálaččaid gaskkas, muhto vulggii eret doppe ja manai muhtun báikái meahci lahka, Efraim-nammasaš gávpogii.

Doppe son orui máhttájeddjiidisguin.

Juvddálaččaid beassášbasit lahkanišgohte, ja olusat vulge dain guovlluin Jerusalemii ovdal basiid buhtistit iežaset.

Sii ohce Jesusa, ja čuočodettiin tempelšiljus sii jerre guhtet guimmiineaset: « Maid jáhkkibehtet? Ii go son dáidde bohtit basiide? »

Bajitbáhpat ja farisealaččát ledje gohččon ahte jos guhtege bodii diehtit gos Jesus lei, de galggai diedihit sidjiide, vai sii besset váldit su gitta.

Guhtta beivvi ovdal beassážiid Jesus bodii Betaniai gos Lasarus orui, son gean Jesus lei bajásčuoččáldahtán jápmimis.

Doppe dollojuvvojedje sutnje guossemállásat. Mártá lágidii daid, ja Lasarus lei okta dain geat ledje beavddi guoras.

Márjá buvtii butti buhtes, divrras nardusvuoidasa, vuoiddai Jesusa julggiid dainna ja sihkui daid vuovttaidiguin.

Viessu dievai njálggahájain.

Dalle dajai Judas Iskariot, okta máhttájeddjiin, son gii maŋŋil behtii Jesusa: « Manne dát vuoiddas ii vuvdojuvvon golmma čuođi denarii nu ahte livččii sáhtán addit rudaid gefiide? »

Dán son ii dadjan danne go son anii fuola gefiin, muhto danne go son lei suola.

Sin oktasaš ruhtabursa lei su duohken, ja son lávii váldit das mii dohko biddjojuvvui.

Muhto Jesus celkkii: « Diktet su ráfis! Son lea vurken vuoidasa mu hávdádanbeaivái.

Geafit gal leat álo din luhtte, muhto mun in leat álo din luhtte. »

Ollu juvddálaččat ožžo diehtit ahte Jesus lei Betanias ja sii bohte dohko. Eai sii bohtán dušše su dihtii, muhto oaidnin dihtii Lasarus ge, gean son lei bajásčuoččáldahtán jábmiid luhtte.

Dalle bajitbáhpat lihtodišgohte goddit Lasarus ge, dasgo su dihtii ollu juvddálaččat manne dohko ja oskugohte Jesusii.

Beivvi maŋŋil gulai stuora olmmošjoavku, mii lei bohtán beassášbasiide, ahte Jesus lei bohtimin Jerusalemii.

Dalle sii válde pálbmaovssiid ja manne su ovddal, ja sii čurvo: Hosianna!

Buessivdniduvvon lehkos son guhte bohtá Hearrá nammii, son guhte lea Israela gonagas!

Jesus gávnnai ásena ja čohkánii dan ala, nugo lea čállojuvvon: Ale bala, Siona nieida!

Geahča, du gonagas bohtá; son riide ásenvárssáin.

Máhttájeaddjit eai ádden dán vel dalle, muhto go Jesus lei hearvásin dahkkojuvvon, de sii muite ahte dát lei čállojuvvon su birra, ja sutnje lei dáhpáhuvvan aiddo nu.

Buohkat geat ledje leamaš Jesusa mielde dalle go son rávkkaí Lasarus hávddis ja bajásčuoččáldahtii su jábmiid luhtte, duodaštedje dan maid ledje oaidnán.

Danne go olbmot ledje gullan ahte son lei dahkan dan mearkadagu, sii vulge su ovddal.

Muhto farisealaččat dadje gaskaneaset: « Dii oaidnibehtet ahte ii ávkkut ii mihkkege!

Oppa máilbmi viehká su maŋis! »

Ledje muhtun greikalaččat sin gaskkas geat ledje bohtán Jerusalemii basiid áigge rohkadallat.

Sii manne Filipa lusa, gii lei Betsaidas Galileas eret, ja dadje sutnje: « Mii hálidivččiimet oaidnit Jesusa. »

Filip manai ja háleštii Ándarasain dan birra, ja soai manaiga Jesusa ságaide.

Jesus celkkii sudnuide: « Diibmu lea bohtán go Olbmobárdni hearvásin dahkkojuvvo.

Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Jos nisogordni ii gahčáše eatnamii ja jámáše, de šattašii dušše dat okta gordni.

Muhto jos dat jápmá, de šaddada valjis šattuid.

Dat guhte ráhkista heakkas, massá dan, ja dat guhte dán máilmmis vašuha heakkas, gádju dan ja oážžu agálaš eallima.

Jos guhtege dáhttu bálvalit mu, de čuvvos mu, ja gos mun lean, doppe lea mu bálvaleaddji ge.

Dat guhte bálvala mu, su gudnejahtá Áhččán.

Dál lea mu siellu suorganan.

Muhto cealkkán go: Áhčči, beastte mu dán diimmus?

In! Dasgo aiddo dán diimmu várás mun lean bohtán.

Áhčči, divtte namat hearvásmahattojuvvot! »

Dalle gullui jietna almmis: « Mun lean hearvásmahttán dan, ja dagan dan fas hearvásin. »

Olbmot geat ledje čuožžumin das, gulle dan ja dadje ahte baján lei čergon. Earát dadje: « Engel dat sártnui sutnje. »

Muhto Jesus celkkii sidjiide: « Ii dát jietna gullon mu dihtii, muhto din dihtii.

Dál bohtá duopmu dán máilmmi badjel; dán máilmmi gonagas bálkestuvvo dál olggos.

Ja go mun bajiduvvon eatnamis, de geasán buohkaid lusan. »

Dán son celkkii dovddahan dihtii makkár jápmima son galggai muosáhit.

Olbmot dadje dalle Jesusii: « Mii leat oahppan lágas ahte Messias bissu agálaččat.

Mo dalle sáhtát cealkit ahte Olbmobárdni galgá bajiduvvot?

Gii lea dát Olbmobárdni? »

Jesus vástidii: « Velá oanehassii lea čuovggas din luhtte.

Vádjolehket dan botta go dis lea čuovggas, amas seavdnjadassas bohtit din ala.

Dat guhte vádjola seavdnjadassas, ii dieđe gosa manná.

Oskot čuovgasii dan botta go dis ain lea čuovggas, vai šattašeidet čuovgasa mánnán. »

Go Jesus lei cealkán dán, de manai eret sin luhtte ja čiehkádii sis.

Vaikko son lei dahkan nu ollu mearkadaguid sin čalmmiid ovddas, de sii almmatge eai oskon sutnje, vai profehtha Jesaja sátni ollašuvašii: Hearrá, gii oskkui min sártni, ja geasa lea almmustuvvan Hearrá gieda fápmu?

Sii eai sáhttán oskut, dasgo Jesaja lea maiddá cealkán: Son lea sevnnejodahtán sin čalmmiid ja buoššudan sin váimmuid, amaset sin čalmmiid oaidnit ja sin váimmu áddet, nu ahte eai jorgalivčče, vai mun beasašin buoridit sin.

Dán Jesaja celkkii danne go oinnii Jesusa hearvásvuođa ja sártnui su birra.

Dattege olusat ráddehearráin ge osko sutnje. Muhto farisealaččaid geažil sii eai dovddastan dan, amaset čuldojuvvot eret synagogas, dasgo sii ráhkistedje olbmuid gudni eambo go Ipmila gudni.

Muhto Jesus čuorvvui: « Dat guhte osku munnje, ii oskko munnje, muhto sutnje guhte lea vuolggahan mu. Ja dat guhte oaidná mu, oaidná su guhte lea vuolggahan mu.

Mun lean čuovggas mii lea bohtán máilbmái, amas dat guhte osku munnje, báhcit seavdnjadassii.

Dat guhte gullá mu sániid ii ge vurke daid, su mun in dubme. Dasgo mun in leat bohtán dubmet máilmmi, muhto beastit máilmmi.

Dat guhte hilgu mu ii ge vuostáiváldde mu sániid, sus lea dattege duopmár: Dat sátni man mun lean sárdnon, dubme su mañimuš beaivvi.

Dasgo mun in leat sárdnon iešalddán, muhto Áhčči gii lea vuolggahan mu, lea gohččon mu maid mun galggan cealkit ja sárdnut.

Ja mun diedán ahte son dáhttu addit agálaš eallima.

Go mun sártnun, de sártnun nu mo Áhčči lea gohččon mu. »

Lei aiddo ovdalaš beassášbasiid, ja Jesus didii ahte su diibmu lei bohtán go son galggai guođdit dán máilmmi ja mannat Áhči lusa.

Son lei ráhkistan máhttájeddjii geat ledje dán máilmmis, ja son ráhkistii sin gitta loahpa rádjái.

Sii dolle eahkedismállásiid. Beargalat lei juo bidjan jurdaga Judasa, Simmon Iskariota bártne, váibmui ahte son galggai beahttit Jesusa.

Jesus didii ahte Áhčči lei addán buot su háldui, ja ahte son lei bohtán Ipmila luhtte ja lei máhccamin Ipmila lusa.

De son čuožžila boradeames, nuollá eret olgguldassabiktasa, váldá liidnesihkaldaga ja čatná iežas birra.

Dasto leike čázi lihtái ja bassagoahtá máhttájeddjiiid julggiid ja sihkku liidnesihkaldagain mii sus lei čadnon birra.

Son bohtá Simmon Biehtára lusa, ja Biehtár dadjá sutnje: « Hearrá, basat ba don mu julggiid?

»

Jesus vástidii: « It ádde dál dan maid mun dagan, muhto don áddet dan mañnil. »

Biehtár dadjá: « It goassege oaččo bassat mu julggiid. »

Jesus vástidii: « Jos mun in basa du, de dus ii leat šat oassi mus. »

Simmon Biehtár dadjá: « Hearrá, ale basa dušše julggiid, muhto maiddá giedaid ja oaivvi ge! »

Jesus vástidii sutnje: « Dat gii lea lavggodan, lea áibbas buhtis ja dárbbasa bassat dušše julggiid.

Dii lehpit buhttasat – muhto ehpet buohkat. »

Dasgo son didii gii galggai beahhtit su. Danne son celkkii: « Ehpet dii leat buohkat buhttasat. »
Go son lei bassan sin julggiid, de cökkai fas olgguldabiktasa ja manai beavdá. Son celkkii
sidjiide: « Ipmirdehpet go maid mun lean dahkan didjiide?
Dii gohčodehpet mu oahtaheaddjin ja hearrán, ja riektagis lehpet ge, go dat han mun lean ge.
Jos dál mun, gii lean hearrá ja oahtaheaddji, lean bassan din julggiid, de dii ge lehpet
geatnegasat bassat guhtet guimmiideattet julggiid.
Mun lean addán didjiide ovdamearkka, vai dii dahkabehtet nugo mun lean dahkan didjiide.
Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Bálvaleaddji ii leat stuorit go isit, ii ge áirras leat
stuorit go son guhte lea vuolggahan su.
Dál dii diehtibehtet dán, ja jos dahkabehtet dan mielde, de lehpet ávdugasat.
Mun in sártno din buohkaid birra, dasgo mun diedán geaid mun lean välljen.
Muhto dát čállaga sátne ferta ollašuvvat: Dat guhte borai mu láibbi, lea jorgalan mu vuostái.
Mun cealkkán dán didjiide dál ovdal go dat dáhpáhuvvá, vai dii, go dat lea dáhpáhuvvan,
oskubehpet ahte mun lean dat guhte lean.
Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte váldá vuostái dan gean mun lean
vuolggahan, váldá vuostái mu.
Ja dat guhte váldá vuostái mu, váldá vuostái su gii lea vuolggahan mu. »
Go Jesus lei cealkán dán, de son darragodii ja celkkii: « Duodaid, duodaid, mun cealkkán
didjiide: Muhtun dis beahhtá mu. »
Máhttájeaddjit gehčče guhtet guoibmáseaset; eai sii ádden gean son oaivvildii.
Okta sis, dat máhttájeaddji gean Jesus ráhkistii, lei čohkkámin beavddis Jesusa bálddas.
Simmon Biehtár nuvkkihii sutnje, vai son jearasii gean Jesus oaivvildii.
Son mieiggastii dalle Jesusa ratti vuostái ja jearai: « Hearrá, gii dat lea? »
Jesus vástidii: « Son lea dat geasa mun attán dán láibebihtá man dál buonjostan. »
De son buonjostii láibbi ja attii Judasii, Simmon Iskariota bárdnái.
Go Judas lei ožžon láibbi, de Sáhtán manai su sisa.
Jesus cealká sutnje: « Daga fargga dan maid áiggut dahkat. »
Ii oktage beavddis ádden maid son oaivvildii dáinna.
Danne go ruhtabursa lei Judasa hálddus, muhtumat gádde ahte Jesus dáhtui su mannat oastit
daid maid sii dárbbášedje basiide, dahje addit juoidá gefiide.
Go Judas lei váldán láibebihtá, de manai dakkaviđe olggos.
Lei idja.
Go Judas lei mannan, de Jesus celkkii: « Dál Olbmobárdni lea hearvásmahattojuvvon, ja Ipmil
lea hearvásmahattojuvvon su siste.
Jos Ipmil lea hearvásmahattojuvvon su siste, de Ipmil hearvásmahattá su iežas siste, ja son dahká
dan fargga.
Mánáziiddán! Oanehis bottoža lean mun ain din luhtte.
Dii šaddabehtet ohcat mu, muhto mun cealkkán fas didjiide dan seammá maid celken
juvddálaččaide: Gosa mun manan, dohko dii ehpet beasa.
Mun attán didjiide odđa báhkoma: Ráhkistehket guhtet guimmiideattet.
Nugo mun lean ráhkistan din, nu galgabehtet dii ge ráhkistit guhtet guimmiideattet.
Jos dis lea ráhkisvuohta guhtet guoibmáseattet, de buohkat dovdet ahte dii lehpet mu
máhttájeaddjit. »
Simmon Biehtár jearrá sus: « Hearrá, gosa don manat? »
Jesus vástidii: « Dohko gosa mun manan, dohko don it sáhte čuovvut mu dál. Manñil don
beasat čuovvut mu. »
Biehtár dadjá: « Manne mun in sáhte čuovvut du dál?
Mun attán heaggan du ovddas. »
Jesus vástidii: « Don attát heakkat mu ovddas?
Duodaid, duodaid, mun cealkkán dutnje: Ovdal go vuoncávaris biškkáda, de don leat
biehtalan mu golmma gearddi.
Alloset din váimmut suorganehko.
Oskot Ipmilii ja oskot munnje!
Mu Áhččán viesus leat ollu lanjat.
Jos nu ii livčče, de mun cealkkášin didjiide dan. Dasgo mun manan gárvvistit didjiide saji.
Ja go mun lean mannan ja lean gárvvistan didjiide saji, de boadán fas ja váldán din lusan, vai
dii livččiidet doppe gos mun lean.
Ja dii diehtibehtet geainnu dohko gosa mun manan. »

Duomás dadjá sutnje: « Hearrá, eat mii diede gosa don manažat.
Mo mii de sáhttit diehtit geainnu? »
Jesus cealká: « Mun lean geaidnu, duohtavuohta ja eallin.
Ii oktage beasa Áhči lusa earet mu bokte.
Jos dii dovddašeiddet mu, de dii dovddašeiddet Áhččán ge.
Dás duohko dii dovdbiehtet su ja lehpit oaidnán su. »
Filip cealká sutnje: « Hearrá, čájjet midjiide Áhči, ja das lea midjiide doarvái. »
Jesus vástida: « It go dovdda mu, Filip, vaikko mun lean leamaš nu guhká din luhtte?
Dat guhte lea oaidnán mu, lea oaidnán Áhči.
Mo de sáhtát dadjat: Čájjet midjiide Áhči?
It go oskko ahte mun lean Áhči siste ja Áhčči mu siste?
Dat sánit maid mun sártnun didjiide, eai leat mus alddán, muhto Áhčči lea mu siste ja dahká daguidis.
Oskot munnje go cealkkán ahte mun lean Áhči siste ja Áhčči mu siste. Jos muđuid ehpit oskko, de oskot munnje mu daguid dihtii.
Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat guhte osku munnje, dahká maiddái daid daguid maid mun dagan. Duodaid, son dahká velá stuoribuid go daid, dasgo mun manan Áhči lusa. Maid ihkinassii dii átnubehtet mu nammii, dan mun dagan vai Áhčči hearvásin dahkkojuvvo Bártni bokte.
Jos dii átnubehtet juoidá mu nammii, de mun dagan dan.
Jos dii ráhkistehpet mu, de doallabehtet mu báhkomiid.
Ja mun jearan Áhčis, ja son addá didjiide eará bealušteaddji gii bissu din luhtte agálaččat. Dat lea duohtavuođa Vuoigŋa.
Máilbmi ii sáhte vuostáiváldit su, dasgo máilbmi ii oainne su ii ge dovdda su.
Muhto dii dovdbiehtet su; son bissu din luhtte ja orru din siste.
In mun guode din oarbbisin; mun boadán din lusa.
Velá oanehis bottoš, de máilbmi ii šat oainne mu.
Muhto dii oaidnibehtet mu, dasgo mun ealán, ja dii ge oazžubehtet eallit.
Dan beavvi dii áddebehtet ahte mun lean Áhččán siste, ja ahte dii lehpit mu siste ja mun din siste.
Dat guhte lea vuostáiváldán mu báhkomiid ja jeagada daid, ráhkista mu.
Ja dat gii ráhkista mu, su ráhkista Áhččán ge. Mun ge ráhkistan su ja almmustahtán iežan sutnje. »
Nubbi Judas, ii ge Iskariot, dadjá sutnje: « Hearrá, manne don almmustahtát iežat midjiide, it ge máilbmái? »
Jesus vástida sutnje: Jos guhtege ráhkista mu, de jeagada mu sáni, ja mu Áhčči ráhkista su, ja moai bohte su lusa ja orrugehte su luhtte.
Dat guhte ii ráhkis mu, ii jeagat mu sáni, ja dat sátni man dii gullabehtet ii boade mus, muhto Áhčistan guhte lea vuolggahan mu.
Dán mun lean cealkán didjiide go ain lean din luhtte.
Muhto bealušteaddji, Bassi Vuoigŋa, gean Áhčči vuolggaha mu nammii, oahpaha didjiide buot ja muittuha didjiide buot maid mun lean cealkán didjiide.
Ráfi mun guodán didjiide, ráfán attán didjiide, in fal dan láhkái go máilbmi addá ráfi.
Alloset din váimmut suorganehko, allet ge váivašuva dorvvuhisvuodas.
Dii gulaidet mu cealkimin: Mun manan, muhto boadán fas din lusa.
Jos dii ráhkistivččiidet mu, de illudivččiidet go mun manan Áhččán lusa, dasgo son lea stuorit go mun.
Dál mun lean cealkán didjiide dán ovdal go dat dáhpáhuvvá, vai dii oskubehpet go dat dáhpáhuvvá.
Mun in sártno didjiide ollu šat dás duohko, dasgo dán máilbmi oavámuš lea boahtimin.
Sus ii leat mihkkege válddiid mu badjel, muhto máilbmi ferte dál diehtit ahte mun ráhkistan Áhči ja dagan nugo son lea gohčcon.
Čuožžilehket, vulgot eret dáppe.
Mun lean duohta viidnemuorra, ja mu Áhčči lea viidnegárdeolmmái.
Juohke oavssi mus mii ii šaddat šattuid, son váldá eret, ja juohke oavssi mii šaddada šattuid, son buhtista, vai dat šaddativččii eanebut.
Dii lehpit juo buhttasat dan sáni dihtii maid mun lean sárdnon didjiide.
Bissot mu siste, de mun bisun din siste.

Nugo oaksi ge ii sáhte šaddadit šattuid iešalddes muđuid go bissu viidnemuoras, nu ehpet dii ge sáhte šaddadit šattuid muđuid go bissubehtet mu siste.
Mun lean viidnemuorra, dii lehpet oavssit.
Dat guhte bissu mu siste ja gean siste mun bisun, šaddada ollu šattuid, muhto mu haga ehpet sáhte dahkat maidege.
Dat guhte ii biso mu siste, bálkestuvvo olggos dego oaksi ja son goldná.
Dakkár oavssit čohkkejuvvojit ja bálkestuvvojit dollii, ja dat bullet.
Jos dii bissubehtet mu siste ja mu sánit bissot din siste, de átnot maid ihkinassii hálidehpet, ja dii oazžubehtet dan.
Go dii šaddadehpet ollu šattuid, de mu Áhčči hearvásmahittojuvvo, ja dalle lehpet mu máhttájeaddjit.
Nugo Áhčči lea ráhkistan mu, nu lean mun ge ráhkistan din.
Bissot mu ráhkisvuodas!
Jos doallabehtet mu báhkkomiid, de bissubehtet mu ráhkisvuodas, nugo mun ge lean doallan Áhččán báhkkomiid ja bisun su ráhkisvuodas.
Dán lean sárdnon didjiide, vai mu illu bisošii din siste, ja din illu šattašii ollisin.
Dát lea mu báhkkon: Ráhkistehket guhtet guimmiideattet nugo mun lean ráhkistan din.
Ii ovttasge leat stuorit ráhkisvuolta go das guhte addá heakkas ustibiiddis ovddas.
Dii lehpet mu ustibat jos dii dahkabehtet dan maid mun gohčun.
In mun šat gohčot din bálvaledjain, dasgo bálvaledjii ii dieđe maid su isit dahká.
Muhto mun gohčodan din ustibin, dasgo mun lean almmuhan didjiide buot maid lean gullan Áhčistan.
Ehpet dii leat válljen mu, muhto mun lean válljen din ja lean vuolggahan din šaddadit šattuid, bistevas šattuid.
Go nu dahkabehtet, de Áhčči addá didjiide buot maid átnubehtet mu nammii.
Dát lea mu báhkkon didjiide: Ráhkistehket guhtet guimmiideattet!
Jos máilbmi vašuha din, de muitet ahte dat vašuhii mu ovdal go din.
Jos dii gulašeidet máilbmái, de máilbmi livččii ráhkistan din dego livččiidet dan iežas manát.
Muhto dál dii ehpet gula máilbmái; mun han lean válljen din máilmmis ja dahkan din iehčanán. Danne máilbmi vašuha din.
Muitet maid mun celken: Bálvaledjii ii leat stuorit go isit.
Jos sii leat doarrádallan mu, de doarrádallet din ge.
Jos sii leat doahtalan mu sániid, de sii doahtalit din sániid ge.
Buot dáid sii dahket didjiide mu nama dihtii, dasgo eai dovdda su gii lea vuolggahan mu.
Jos mun in livčče boahán in ge sárdnon sidjiide, de sii livčče suttu haga.
Muhto dál sis ii leat bealuštus suttuidasaset.
Dat guhte vašuha mu, vašuha maidái Áhččán.
Jos mun in livčče dahkan dakkár daguid sin gaskkas maid ii oktage eará leat dahkan, de sii livčče suttu haga.
Muhto dál sii leat oaidnán daid ja vašuhit almmatge sihke mu ja mu Áhči.
Muhto dat sátni mii čuožžu sin iežaset lágas, galggai ollašuvvat: Sii vašuhedje mu siva haga.
Go bealušteaddji boahá, son gean mun vuolggahan Áhči luhtte din lusa, duohtavuoda Vuoigŋa, guhte vuolgá Áhčis, dalle son duođašta mu birra.
Muhto dii ge lehpet mu duođašteaddjit, dasgo dii lehpet leamaš muinna álgu rájes.
Dán mun lean sárdnon didjiide amadet dii jorralit.
Sii ádjat din olggos synagogain. Áigi boahá go juohkehaš gii goddá din, jáhkká ahte son dan bokte bálvala Ipmila.
Dan sii dahket danne go eai dovdda Áhči eai ge mu.
Mun lean cealkán didjiide dán, vai dii, dalle go dat áigi boahá, muitibehtet ahte mun celken dan.
Mun in muitalan didjiide dán álgu rájes, dasgo dalle ledjen din luhtte.
Dál manan su lusa gii lea vuolggahan mu, muhto ii oktage dis jeara: « Gosa don manat? »
Dasgo moraš lea deavdán din váimmuid dan dihtii maid mun lean cealkán didjiide.
Muhto mun cealkán didjiide duohtavuoda: Lea didjiide ávkin ahte mun manan eret.
Dasgo jos mun in mana, de bealušteaddji ii boade din lusa.
Muhto jos mun manan, de vuolggahan su din lusa.
Ja go son boahá, de rahpá máilmmi čalmmiid ja čájeha mii lea suddu, vanhurskkisvuolta ja duopmu.

Suddu lea ahte sii eai oskko munnje.
Vanhurskkisvuolta lea ahte mun manan Áhči lusa, ehpet ge oainne šat mu.
Duopmu lea ahte dán máilmmi oaivámuš lea dubmejuvvon.
Ain lea mus ollu sárdnut didjiide, muhto dii ehpet sáhte guoddit dan dál.
Muhto go son, duohtavuoda Vuoigŋa, boahtá, de son oahpista din olles duohtavuhtii.
Dasgo son ii sártno iešalddes, muhto sárdnu dan maid gullá, ja almmuha didjiide boahttevaš dáhpáhusaid.
Son hearvásmahttá mu, dasgo son váldá mus dan maid almmuha didjiide.
Buot dat mii Áhči lea, lea maiddái mu.
Danne celken ahte son váldá mus dan maid son almmuha didjiide.
Bottoža geahčen dii ehpet oainne mu, ja bottoža geahčen fas oaidnibehtet mu.
Muhtumat su máhttájeddiin dadje guhtet guoibmáseaset: « Maid son oaivvilda dainna ahte bottoža geahčen mii eat oainne su, ja bottoža geahčen fas oaidnit, ja ahte son manná Áhči lusa? Maid mearkkaša dát go cealká: bottoža geahčen? Mii eat ádde man birra son sárdnu. »
Jesus didii ahte sii áigo jearrat sus, ja son celkkii: « Imaštallabehtet go dan maid mun celken: Bottoža geahčen dii ehpet oainne mu, ja bottoža geahčen fas oaidnibehtet mu? Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dii šaddabehtet čierut ja váidalit, muhto máilbmi illuda.
Dii šaddabehtet moraštit, muhto din moraš šaddá illun.
Nisu guhte lea riegádahttimin, váivašuvvá go su áigi lea boahtán.
Muhto go manná lea riegádan, de son ii muitte šat bákčasiiddis ilu dihtii go olmmoš lea riegádan máilbmái.
Dii ge lehpet dál morrašis, muhto mun oainnán din fas, ja din váimmut illudit, ii ge oktage sáhte váldit dis ilu eret.
Dan beaivvi dii ehpet jeara mus maidege.
Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Maid ihkinassii dii átnubehtet Áhcis, dan son addá didjiide mu nammii.
Dássáži dii ehpet leat rohkadallan maidege mu nammii.
Átnot, de oazžubehtet, vai din illu šattašii ollisin.
Dán mun lean sárdnon didjiide veardádussan.
Boahtá áigi go in sártno didjiide veardádusaiguin, muhto sártnun vuigestaga Áhči birra.
Dan beaivvi dii átnubehtet mu nammii. Mun in cealke ahte mun rohkadalan Áhčái din ovddas, dasgo Áhčči ieš ráhkista din, danne go dii lehpet ráhkistan mu ja oskon ahte mun boadán Ipmila luhtte.
Mun lean vuolgan Áhči luhtte ja boahtán máilbmái.
Mun guodán máilmmi fas ja manan Áhči lusa. »
Máhttájeaddjit dadje sutnje: « Dál don sártnut čielga sániiguin, it ge veardádusaid bokte. Mii áddet dál ahte don diedát buot, it ge dárbbáš vuordit ahte gii nu jearašii dus. Danne mii oskut ahte don boadát Ipmila luhtte. »
Jesus vástidii: « Oskubehtet go dál? Áigi boahtá, ja lea juo dál, go dii biedganehpet iešguhtet guvlosett ja guoddiibehtet mu okto. Muhto in mun báze okto, dasgo Áhčči lea muinna.
Dán mun lean sárdnon didjiide vai dis livččii ráfi mu siste.
Máilmmis dis leat átestusat. Muhto lehket dorvvolaččat! Mun lean vuoitán máilmmi! »
Go Jesus lei cealkán dán, de bajidii čalmmiidis almmi guvlui ja celkkii: Áhčči, diibmu lea boahtán.
Hearvásin daga Bártnát, vai Bárdni hearvásin dagašii du
Dasgo don leat addán sutnje fámu buot olbmuid badjel, vai son attášii agálaš eallima buohkaide geaid don leat addán sutnje.
Ja dát lea agálaš eallin ahte sii dovdet du, áidna duohta Ipmila, ja su gean don leat vuolggahan, Jesus Kristusa.
Mun lean hearvásmahttán du eatnama alde go mun ollašuhppen dan dagu man don addet munnje.
Áhčči, hearvásmahte dál mu iežat luhtte dainna hearvásvuodain mii mus lei du luhtte ovdal go máilbmi šattai.
Mun lean almmustahttán du nama daidda olbmuide geaid don válljejit máilmmis ja addet munnje.

Sii gulle dutnje, ja don addet sin munnje, ja sii leat vurken du sáni.
Dál sii dihtet ahte buot maid don leat addán munnje, boahtá dus.
Dasgo mun lean addán sidjiide daid sániid maid don addet munnje, ja sii leat vuostaiváldán daid.
Dál sii leat duodaid ádden ahte mun lean bohtán du luhtte, ja sii leat oskon ahte don leat vuolggahan mu.
Mun rohkadalan sin ovddas.
In rohkadala máilmmi ovddas, muhto sin ovddas geaid don leat addán munnje, dasgo sii gullet dutnje.
Buot mii lea mu, lea du, ja dat mii lea du, lea mu, ja mun lean hearvásmahittojuvvon sin bokte.
Mun in leat šat máilmmis, muhto sii báhcet máilbmái go mun boadán du lusa.
Bassi Áhčči, várjal sin namainat man don leat addán munnje, vai sii livčče okta, nugo moai ge letne okta.
Go mun ledjen sin luhtte, de várjalin sin du namain man don leat addán munnje.
Mun gáhttejin sin, ii ge oktage sis mannan gáđohussii, earet go gáđohusa bárdni, vai čála ollašuvašii.
Dál mun boadán du lusa. Muhto dán cealkán go ain lean máilmmis, vai mu illu deavddášii sin.
Mun lean addán du sáni sidjiide. Muhto máilbmi vašuhii sin, dasgo sii eai gula máilbmái, nugo mun ge in gula máilbmái.
Mun in rohkadala du váldit sin eret máilmmis, muhto várjalit sin bahás eret.
Eai sii gula máilbmái, nugo mun ge in gula máilbmái.
Basuhivččet sin duohtavuodas; du sátni lea duohtavuolta.
Nugo don leat vuolggahan mu máilbmái, lean mun ge vuolggahan sin máilbmái. Ja mun basuhan iežan sin dihtii, vai sii ge basuhuvvošedje duohtavuodas.
Mun in rohkadala dušše sin ovddas, muhto maiddái daid ovddas geat sin sáni bokte oskot munnje, vai sii buohkat livčče okta.
Nugo don, Áhčči, leat mu siste ja mun du siste, nu divtte sin šaddat oktan munno siste, vai máilbmi oskkošii ahte don leat vuolggahan mu.
Mun lean addán sidjiide dan hearvásvuoda man don leat addán munnje, vai sii livčče okta nugo moai letne okta, mun sin siste ja don mu siste, vai sii livčče ollásit okta.
De máilbmi ádde ahte don leat vuolggahan mu ja leat ráhkistan sin nugo don leat ráhkistan mu ge.
Áhččán, mun dáhtun ahte sii, geaid don leat addán munnje, livčče mu luhtte doppe gos mun lean, vai sii oainnásedje mu hearvásvuoda, man don leat addán munnje, dasgo don leat ráhkistan mu ovdal go máilbmi vuodđuduvvui.
Vanhurskkis Áhčči, máilbmi ii leat dovdan du, muhto mun lean dovdan du, ja sii leat dovddiidan ahte don leat vuolggahan mu.
Mun lean almmuhan sidjiide du nama ja dagan dan fas, vai sis bisošii seammá ráhkisvuolta maid don leat čájehan munnje, ja mun ieš bisošin sin siste.
Go Jesus lei sárdnon dán, de son manai máhttájeddjiidiguin Kedronjogaža rastá gilvvgárdái mii lei das.
Judas guhte behtii su, didii maid dan báikki, dasgo Jesus ja máhttájeaddjit ledje čoahkkanan dasa dávjá.
Judas válddii mielddis soalddáhiid ja muhtumiid bajitbáhpaid ja farisealaččaid olbmáin, ja sii bohte dohko spáidariiguin, lámppáiguin ja vearjjuiguin.
Jesus didii buot dan mii galgai dáhpáhuvvat sutnje. Son manai sin lusa ja jearai: « Gean dii ohcabehtet? »
Sii vástidedje: « Nasaretlačča Jesusa. »
Jesus cealká: « Mun dat lean. »
Judas guhte behtii su, lei maiddái das singuin.
Go Jesus celkkii: « Mun dat lean », de sii murdiledje ja gahčče eatnamii.
Son jearai fas: « Gean dii ohcabehtet? »
Sii dadje: « Nasaretlačča Jesusa. » Jesus celkkii: « Mun han celken didjiide ahte mun dat lean.
Jos mu lehpēt ohcamin, de diktet dáid earáid mannat! »
Dán son vástidii, vai dat sátni ollašuvašii maid son lei cealkán: « Mun in leat massán ovttage sis geaid don leat oskkildan munnje. »

Simmon Biehtár geas lei miehkki, rohhtii dál dan, čuolastii bajimušbáhpa bálvaleddji ja čuohpastii sus olgeš bealji. Bálvaleddji namma lei Malkus.

Muhto Jesus celkkii Biehtáarii: « Nahket miehki dohppii! In go mun jugaše dan geara man Áhčči lea addán munnje? »

Soalddáhat oktan kommandánttaineaset ja juvddálaččaid tempelfávttat dohpejedje dál Jesusa, čatne su ja dolvo su vuos Hannasa lusa. Son lei Kaifasa, dan jagi bajimušbáhpa, vuohppa.

Aiddo Kaifas lei hálahan juvddálaččaid ahte livččii buoremus jos okta olmmoš jámášii álbmoga ovddas.

Simmon Biehtár ja muhtun eará máhttájeaddji čuovuiga Jesusa.

Dát nubbi máhttájeaddji dovddai bajimušbáhpa, ja son bodii Jesusiin bajimušbáhpa gárdima šilljui, muhto Biehtár bázii olggobeallái poartta gurrii.

Máhttájeaddji gii dovddai bajimušbáhpa, manai olggos hálahit biiggá gii lei geahččamin poartta, vai luoittášii Biehtára sisa.

Biigá jearai Biehtáris: « It go don ge leat okta dán olbmá máhttájeaddjiin? »

Son vástidii: « In leat. »

Lei čoaskkis, ja bálvaleddjit ja fávttat ledje cahkkehan hilladola ja liekkadalle dollagáttis. Biehtár maiddái čuoččui sin gaskkas liekkadallamin.

Bajimušbáhppa jearahalai dál Jesusa su máhttájeaddjiid ja su oahpu birra.

Jesus vástidii: « Mun lean sárdnon albmosit ja buohkaid gullut.

Álo lean oahpahan synagogain ja tempelis gosa buot juvddálaččat čoagganit; čihkosis in leat sárdnidan maidege.

Manne jearahat mu?

Jearat baicca sin geat leat gullan mu, maid mun lean sárdnon sidjiide.

Sii dihtet maid mun lean cealkán. »

Muhtun dain fávttain geat ledje čuožžumin das, doškii su muhtui ja dajai: « Nie ba don vástidat bajimušbáhppii? »

Jesus celkkii sutnje: « Jos mun leaččan cealkán maidege boastut, de duodaš dan!

Muhto jos dat lei riehta maid celken, manne dalle doškejit mu? »

Hannas vuolggahii čadnon Jesusa bajimušbáhpa Kaifasa lusa.

Simmon Biehtár lei dalle čuožžumin liekkadallamin.

Olbmot jerre sus: « It go don ge leat okta su máhttájeaddjiin? »

Muhto son biehttalii ja dajai: « In leat. »

Muhtun bajimušbáhpa bálvaleddjiin, dan fuolki geas Biehtár lei čuohpastan bealji, dadjá: « In go mun oaidnán du gilvvagárddis sinna? »

Muhto Biehtár fas biehttalii.

Ja seammás biškkádii vuoncávaris.

Sii dolvo Jesusa Kaifasa luhtte eananhearrá ladvái.

Lei árrat idit.

Ieža sii eai mannan ladvái amaset šaddat buhtismeahtumin, nu ahte eai livčče sáhttán borrat beassášmállásiid.

Pilatus manai olggos sin lusa ja jearai: « Mas dii guoddalehpet dán olbmá? »

Sii vástidedje: « Jos dát olmmái ii livčče vearredahkki, de eat attáše su du hálđui. »

Pilatus dajai sidjiide: « Válđet ieža su ja dubmejhket su lágadet mielde! »

Muhto juvddálaččat vástidedje: « Mis ii leat vuoigatvuohta dubmet geange jápmimii. »

Dát dáhpáhuvai vai dat sátni ollašuvášiid maid Jesus lei cealkán dovddahan dihtii makkár jápmima son galggai gillát.

Pilatus manai fas ladvái, gohčui Jesusa iežas ovdii ja jearai sus: « Leat go don juvddálaččaid gonagas? »

Jesus vástidii: « Dajat go dán iešalddát, vai leat go earát dadjan dan dutnje? »

Pilatus dajai: « Lean go mun gal juvddálaš? »

Du iežat álbmot ja bajitbáhpat leat addán du mu hálđui.

Maid don leat dahkan? »

Jesus vástidii: « Mu riika ii leat dán máilmmis.

Jos mu riika livččii lean dán máilmmis, de mu olbmát livčče soahtan mu ovddas, aman addojuvvot juvddálaččaide.

Muhto mu riika ii leat dáppe. »

Pilatus jearai: « De don dattege leat gonagas? »

Jesus vástidii: « Don dajat dan ieš ahte mun lean gonagas.
 Mun lean rieġádan ja bohtán máilbmái duodaštan dihtii duohtavuoda birra.
 Juohkehaš guhte lea duohtavuodaš, gullá mu jiena. »
 Pilatus jearai: « Mii lea duohtavuoha? »
 Dasto son manai fas olggos juvddálaččaid lusa ja celkkii sidjiide: « Mun in gávna maidege áššiid dán olbmás.
 Lea vierru ahte mun luoittán didjiide luovus muhtuma beassáziidda.
 Dáhttubehtet go ahte mun dalle luoittán juvddálaččaid gonagasa? »
 De sii čurvo fas: « Ale fal su luoitte, muhto Barabbasa! »
 Barabbas lei rievvár.
 Pilatus dohppii dál Jesusa, ja divttii su spihččehit.
 Soalddáhat bargidedje kruvnnu bastilislánjain ja bidje su oaivái. De sii bidje purpurbiktasa su birra,
 bohte su ovdii ja dadje: « Dearvva dutnje, juvddálaččaid gonagas! » Ja sii čorbme su.
 Pilatus manai fas olggos ja dajai juvddálaččaide: « Mun buvttán su dál din lusa, vai dii áddešiddet ahte mun in gávna sus maidege sivaidd. »
 De Jesus bodii olggos, ja sus lei badjelis bastilislátnjákrudnu ja purpurbivttas. Pilatus dajai sidjiide: « Gehččet, dát olmmošrávki! »
 Muhto go bajitbáhpát ja sin olbmát oidne su, de sii čurvo: « Russiinávle! Russiinávle! »
 Pilatus dajai: « Russiinávlejeket dii su!
 Dasgo mun in gávna sus maidege sivaidd. »
 Juvddálaččat vástidedje: « Mis lea láhka, ja lága mielde son lea áššálaš jápmitt, danne go son lea dahkan iežas Ipmila Bárdnin. »
 Go Pilatus gulai dán, de ballái vel eanebut.
 Ja son manai ladniá fas ja jearai Jesusis: « Gos don leat eret? »
 Muhto Jesus ii vástidan sutnje maidege.
 Pilatus dajai: « It go vástitt munnje?
 It go dieđe ahte mus lea fápmu luoittit du luovus ja fápmu russiinávlet du? »
 Jesus vástidii: « Dus ii livčče mihkkege fámuidd mu badjel jos dat ii livčče addojuvvon dutnje badjin.
 Danne lea stuoritt suddu dan olbmos guhte lea addán mu du háldui. »
 Dás maŋŋil Pilatus geahččalii luoittit su.
 Muhto juvddálaččat čurvo: « Jos don luoittát dán olbmá luovus, de it leat keaisára ustitt.
 Dat guhte dahká iežas gonagassan, lea vuostálastimitt keaisára. »
 Go Pilatus gulai dán, de doalvvui Jesusa olggos ja čohkánii duopmárstullui, mii lei dan báikkis mii gohčoduvvo Ráktošilljun, hebregillii Gabbata.
 Dát dáhpáhuvai beassáziidd ráhkkananbeaivvi, guđat diimmu birrasiidd.
 Pilatus dadjá juvddálaččaide: « Gehččet, dá čuožžu din gonagas! »
 Muhto sii čurvo: « Doalvvo su eret!
 Russiinávle su! »
 Pilatus jearai: « Dáhttubehtet go mu russiinávlet din gonagasa? »
 Bajitbáhpát dadje: « Ii mis leat eará gonagas go keaisár. »
 Dalle son attii Jesusa sin giedaide, vai son russiinávlejuvvošii. Sii dolvo Jesusa eret.
 Son guttii ieš ruossas ja manai dan báikái mii gohčoduvvo Oaivegállobáikin, hebregillii Golgata.
 Doppe sii russiinávlejedje su, ja suinna oktanaga guokte eará, ovttá goappá ge beallái ja Jesusa sudno gaskii.
 Pilatus lei čállán bajilčállaga ja bidjan russii. Das čuoččui: « Nasaretlaš Jesus, juvddálaččaid gonagas ». »
 Ollu juvddálaččat lohke dán bajilčállaga, dasgo báiki gosa Jesus russiinávlejuvvui, lei lahka gávpoga, ja bajilčála lei hebrea-, latiinna- ja greikkagillii.
 Juvddálaččaid bajitbáhpát dadje Pilatusii: « Ale čále: Juvddálaččaid gonagas, muhto ahte son celkkii: Mun lean juvddálaččaid gonagas. »
 Pilatus vástidii: « Dan maid čállen, dan čállen. »
 Go soalddáhat ledje russiinávlen Jesusa, de válde su biktasiidd ja juogadedje daidd gaskaneaset, ja juohkehaš dan njealji soalddáhis oaččui ovttá oasi.
 Sii válde gávtti ge mii lei sávnnjiidd haga, oktan bihttán goddojuvvon bajimus ravddas vuolimus ravdii.

Danne celke guhtet guimmiidasaset: « Allot gaikkot dan, muhto vuorbádeadnot gii oazžu dan. » Nu dát čálasátni ollašuvai: Sii juogadedje mu biktasiid gaskaneaset ja vuorbádalle mu gávtti alde.

Soalddáhat dahke dan.

Jesusa ruossa luhtte čužžo eadnis, eatnis oabbá, Márjá, Klopasa áhkká, ja Márjá Magdalena.

Go Jesus oinnii eatnis ja su bálddas dan máhttájeaddji gean son ráhkistii, de celkkii eadnásis: « Nisu, son lea du bárdni. »

Dasto celkkii máhttájeaddjai: « Son lea du eadni. »

Dan rájes máhttájeaddji válldii su ruktosis.

Jesus didii ahte buot lei dál ollašuvvan, ja vai čála šattašii duohtan, son celkkii: « Mus lea goiku. »

Das lei ettetviidnelihti ja sii buonjostedje guobbarasa viinnis, bidje dan issotgeahčái ja dolle su njálmmi ovdii.

Go Jesus lei ožžon ettetviinni, de celkkii: « Dat lea ollašuvvan! »

De sojaldahhtii oaivvis ja attii vuoiŋgas.

Lei ráhkkananbeaivi, eai ge jábmit sáhtán báhcit ruossaide heaŋgát sábbáha badjel, dasgo dát sábbát lei stuora bassi. Juvddálaččat bivde dan dihtii ahte jábmiid juolgedávttit

cuvkojuvvošedje, ja ahte liikkat váldojuvvošedje vuolás.

Soalddáhat bohte ja cuvko juolgedávttiid dan guoktás geat leigga russiinávlejuvvon Jesusiin, vuos nuppis ja de nuppis.

Go sii bohte Jesusa lusa, de oidne ahte son lei juo jápmán, eai ge sii cuvken su juolgedávttiid.

Muhto muhtun soalddát čuggii sáittiin su erttegii, ja dallánaga golggihii varra ja čáhci.

Ja son guhte oinnii dan, lea duodaštan dan, ja su duodaštus lea duohta.

Son diehtá ahte son sárdnu duoda, vai dii ge oskkošeidet.

Dát dáhpáhuvai vai dat čálasátni ollašuvašii: Ii oktage su dávtiin cuvkejuvvo.

Ja eará čálasátni cealká: Sii gehččet sutnje gean čada leat čuggen.

Das maŋŋil Jovsset, gii lei Arimateas eret, jearai Pilatusis lobi váldit Jesusa rupmaša ruossas eret. Jovsset lei Jesusa máhttájeaddji, muhto čihkosis, danne go son balai juvddálaččain.

Pilatus suovai dan, ja son bodii ja válldii rupmaša ruossas eret.

Nikodemus lei maiddái das, son gii lei boahtán Jesusa lusa ihkku.

Sus lei mielde myrra ja aloe seaguhus, birrasiid čuodi butti.

Soai válldiiga Jesusa rupmaša ja giesaiga dan liinniid sisa njálggahájat vuoidasiin juvddálaččaid hávdádanvieru mielde.

Dan báikki lahka gosa Jesus lei russiinávlejuvvon, lei gilvvgárđi, ja das lei odđa hávdi masa ii oktage lean vel biddjojuvvon.

Dohko soai bijaiga Jesusa, danne go lei juvddálaččaid ráhkkananbeaivi, ja hávdi lei nu lahka.

Árrat idedis vahku vuosttaš beaivvi, go ain lei seavdnjat, bodii Márjá Magdalena hávddi lusa ja oinnii ahte geađgi lei váldojuvvon eret hávddi ovddas.

Son viehkalii ja bodii Simmon Biehtára ja nuppi máhttájeaddji lusa, gean Jesus ráhkistii, ja muiitalii sudnuide: « Sii leat váldán Hearrá eret hávddis, eat ge dieđe gosa leat bidjan su. »

Biehtár ja nubbi máhttájeaddji vulggiiga hávddi lusa.

Soai viegaiga ovttas, muhto nubbi máhttájeaddji viegai johtileabbot go Biehtár ja bodii vuosttažin hávddi lusa.

Son njahkalii sisa ja oinnii giessanliinniid das, muhto ii mannan hávddi sisa.

Simmon Biehtár bodii dál maŋis, ja manai hávddi sisa.

Son fuobmái giessanliinniid das, ja dan liinni mii lei leamaš Jesusa oaivvi badjel.

Dat ii lean giessanliinniid luhtte, muhto gissojuvvon sierra sadjai.

De nubbi máhttájeaddji ge manai sisa, son gii lei joavdan hávddi lusa vuosttažin.

Son oinnii ja oskkui.

Dássáži sii eai lean ádden dan maid čála cealká, ahte son galggai bajásčuožžilit jábmiid luhtte. Máhttájeaddjiguovttos manaiga ruoktot.

Muhto Márjá čuočču hávddi olggobealde ja čierui.

Čieru njahkalii ovddos ja guovllai hávddi sisa ja oinnii guokte engela, vilges biktasat badjelis, čohkkámin dakko Jesusa rumaš lei leamaš, nubbi oaivvegeahčen ja nubbi julggiidgeahčen.

Soi jearaiga sus: « Nisu, manne don čierut? »

Son vástidii: « Sii leat váldán mu Hearrá eret, in ge mun dieđe gosa sii ležžet bidjan su. »

Dan seammás jorggihii ja oinnii Jesusa čuožžumin das, muhto ii árvidan ahte son dat lei.

Jesus jearrá: « Nisu, manne don čierut?

Gean don leat ohcamin? »

Márjá gáttii ahte son lei gilvvagárdeolmmái ja dadjá sutnje: « Hearná, jos don leaččat váldán su eret, de muital munnje gosa leat bidjan su, vai beasan váldit su fárrui. »

Jesus celkkii: « Márjá. »

Dalle Márjá jorggihii ja dajai sutnje hebreagillii: « Rabbuni! »

– dat mearkkaša oahpaheaddji.

Jesus cealká sutnje: « Ale guoskkat mu, dasgo mun in leat velá mannan bajás Áhči lusa.

Muhto mana mu vieljaid lusa ja muital sidjiide ahte mun manan bajás su lusa gii lea mu Áhči ja din Áhči, mu Ipmil ja din Ipmil. »

Márjá Magdalena vulggii ja muitalii máhttájeddjiide: « Mun lean oaidnán Hearná! » Ja son muitalii sidjiide maid Jesus lei cealkán sutnje.

Lei eahket seammá beavvi, vahku vuosttaš beavvi, ja máhttájeaddjit ledje čoahkkanan juvddálaččaid balus gitta uvssaid duohká.

De Jesus bodii; son čuoččui sin gaskkas ja celkkii: « Ráfi lehkos dinguin. »

Ja go son lei cealkán dan, de čájehii sidjiide giedaidis ja erttegis.

Máhttájeaddjit illosedje go oidne Hearná.

Ohpit son celkkii sidjiide: « Ráfi lehkos dinguin.

Nugo Áhči lea vuolggahan mu, nu mun ge vuolggahan din. »

Go son lei cealkán dan, de vuoiŋŋai sin ala ja celkkii: « Vuostáiváldet Bassi Vuoiŋŋa.

Geaidda dii addibehtet sin suttuid ándagassii, de sidjiide leat dat ándagassii addojuvvon.

Geaidda dii čatnabehtet sin suttuid, de dat leat čadnojuvvon. »

Duomás, okta dan guktenuppelohkásis, son gii gohčoduvvui Jumežin, ii lean singuin go Jesus bodii.

Sii muitaledje sutnje: « Mii leat oaidnán Hearná. » Muhto son dajai: « Jos in ieš oainne návleráiggiid su giedain in ge beasa bidjat suorpma daidda ja guoskkahit su erttega giedain, de in oskko. »

Gávcci beavvi maŋŋil máhttájeaddjit ledje fas čoahkkanan, ja Duomás lei singuin.

Uvssat ledje giddejuvvon, muhto Jesus bodii ja čuoččui fáhkkestaga sin gaskkas ja celkkii: « Ráfi lehkos dinguin. »

De son cealká Duopmásii: « Geige suorpmat, ja geahča mu giedaid, ja geige giedat ja iskka mu erttega.

Ale leage eahpeoskkolaš, muhto oskkolaš! »

Duomás dajai: « Hearnán ja Ipmilan! »

Jesus cealká sutnje: « Don oskkut danne go leat oaidnán mu.

Ávdugasat sii geat eai oainne ja dattege oskot. »

Jesus dagai maiddái ollu eará mearkkaid máhttájeddjiid oaidnut, maid birra ii leat čállojuvvon dán girjái.

Muhto dát leat čállojuvvon, vai dii oskubehitet ahte Jesus lea Messias, Ipmila Bárdni, ja vai dis oskku bokte lea eallin su namas.

Dás maŋŋil Jesus almmustahtii iežas fas máhttájeddjiidasas Tiberiasjávregáttis.

Dat geavai ná: Simmon Biehtár, Duomás, gii gohčoduvvui Jumežin, Natanael gii lei Kanas Galileas eret, Sebedeusa bártniguovttos ja guovttis vel su máhttájeddiin ledje doppe čoahkis.

Simmon Biehtár dajai earáide: « Mun vuolggán guliid bivdit. »

Sii dadje: « Mii maid vuolgit mielde. »

Sii vulge ja manne fatnasii, muhto dan ija eai goddán maidege.

Go šattai idit, de Jesus čuoččui jávregáttis, muhto máhttájeaddjit eai diehtán ahte Jesus dat lei.

Jesus jearai sis: « Mánáziiddán, leat go dis guolit? »

Sii vástidedje: « Eai leat. » Jesus celkkii sidjiide: « Suhppejehket fierpmi fatnasa olgešbealde, de fidnebehtet guoli. »

Sii suhpejedje fierpmi, ja dál sii eai veadján dan oppa geassit ge, nu ollu ledje fidnen guliid.

De dat máhttájeaddji gean Jesus ráhkistii, dajai Biehtárii: « Dat lea Hearná. »

Go Simmon Biehtár gulai ahte Hearná dat lei, de son čanai biktasis iežas birra, dan man son lei nuollan eret, ja njuikii jávrái.

Eará máhttájeaddjit čuvvo fatnasiin ja gesse guollefierpmi maŋisteaset.

Eai sii lean guhkin gáttis, dušše sullii guokte čuođi állana.

Go sii ledje boahtán gáddái, de oidne ahte hilladolas ledje bassojuvvomin guolit ja láibbit.

Jesus celkkii sidjiide: « Buktet deike veahá dain guoliin maid gottiidet. »

Simmon Biehtár manai fatnasii ja gesii fierpmi gáddái.
 Dat lei dievva stuora guliin, čuođivihhtalogigolbma oktiibuot.
 Muhto vaikko ledje ge nu ollu, de fierbmi ii gaikánan.
 Jesus celkkii sidjiide: « Bohtet boradit. »
 Ii oktage máhttájeddjiin arvan jearrat sus: « Gii don leat? » dasgo sii dihte ahte dat lei Hearrá.
 Jesus loaiddastii, válddii láibbi ja attii sidjiide, ja guoli maddái.
 Dát lei goalmát geardi go Jesus almmustattii iežas máhttájeddjiidasas maŋŋil go lei
 bajásčuoččáldahttojuvvon jábmiid luhtte.
 Go sii ledje geargan boradeames, de Jesus cealká Simmon Biehtárii: « Simmon, Johanasa
 bárdni, ráhkistat go mu eanebut go dát earát? »
 Son vástidii: « De ráhkistan. Hearrá, don diedát ahte mun anán du ráhkisin. »
 Jesus cealká sutnje: « Biepmma mu lábbáid! »
 Nuppádassii Jesus jearrá sus: « Simmon, Johanasa bárdni, ráhkistat go mu? »
 Biehtár vástidii: « De ráhkistan. Hearrá, don diedát ahte mun anán du ráhkisin. »
 Jesus cealká: « Geahča mu sávzzaid! »
 De Jesus cealká goalmádassii: « Simmon, Johanasa bárdni, anát go mu ráhkisin? »
 Biehtár šlunddui go Jesus goalmádassii jearrá sus ahte ráhkista go son su, ja son dajai: «
 Hearrá, don diedát buot; don diedát ahte mun anán du ráhkisin. »
 Jesus cealká sutnje: « Biepmma mu sávzzaid!
 Duodaidd, duodaidd, mun cealkán dutnje: Go don ledjet nuorra, de čanastit boahkánat birra ja
 mannet gosa dáhttot.
 Muhto go don boarásmuvat, de geiget giedaidat, ja muhtun eará čatná du boahkána ja doalvu
 du gosa it dáhto. »
 Dán son celkkii almmuhan dihtii makkár jápmimiin Biehtár galggai gudnejahttit Ipmila.
 Dasto son celkkii Biehtárii: « Čuovo mu! »
 Biehtár jorggihii ja oinnii ahte dat máhttájeaddji gean Jesus ráhkistii, bodii maŋis.
 Son lei dat gii eahkedismállásiid boradettiin lei mieiggastan Jesusa ratti vuostái ja jearran: «
 Hearrá, gii beahtá du? »
 Go dál Biehtár oinnii su, de jearai Jesusis: « Hearrá, mo sutnje gis geavvá? »
 Jesus vástidii: « Jos mun dáhtošin ahte son eallá dassázi go mun boadán, mii das guoská
 dutnje?
 Čuovo don mu! »
 Dát sátni bodii maŋŋil oskuguimmiid gaskii: « Dát máhttájeaddji ii jáme. »
 Muhto ii Jesus lean cealkán ahte son ii jáme, muhto son celkkii: « Jos mun dáhtošin ahte son
 eallá dassázi go mun boadán, mii das guoská dutnje? »
 Son lea dat máhttájeaddji gii duodašta dáid dáhpáhusaid ja gii lea čállán dán, ja mii diehtit
 ahte su duodaštus lea luohtehahti.
 Muhto Jesus dagai ollu eará daguid ge. Jos dat čállojuvvošedje čuoggás čuoggái, de in jáhke
 ahte oppa máilbmi geasášii buot daid girjjiid mat dalle fertesedje čállojuvvot.
 Buorre Teofilos, vuostaš girjistan mun čállen buot dan birra maid Jesus dagai ja oahpahii
 álggu rájes gitta dan beaivvi rádjái go son váldojuvvui bajás albmái, maŋŋil go son lei addán
 gohččumiiddis Bassi Vuoiŋŋa bokte apoastaliidda geaid son lei välljen.
 Son čájehii iežas sidjiide gillámušas ja jápmimis maŋŋil ja attii sidjiide mánga čielga
 duodaštusa das ahte lei eallimin; njealljelot beaivvi sii oidne su, ja son sártnui Ipmila riikka
 birra.
 Go son lei boradeamen singuin, de gohčui sin: « Allet vuolgge Jerusalemis, muhto vurdet dan
 maid Áhčči lea lohpidan ja man birra mun lean sárdnon.
 Dasgo Johanasa gásttašii čáziin, muhto dii gásttašuvvobehtet Bassi Vuoiŋŋain moatti beaivvi
 geazes. »
 Go sii ledje čoahkis, de jerre sus: « Hearrá, lea go dál dat áigi bohtán go don ráhkadat Israela
 riikka oddasis? »
 Son vástidii: « Ii dat gula didjiide diehtit daid áiggiid ja bottuid maid Áhčči lea mearridan
 fámustis.
 Muhto dii oázžubehtet fámu go Bassi Vuoiŋŋa bohtá din badjelii, ja dii lehpēt mu
 duodašteaddjit Jerusalemis, oppa Judeas, Samarias ja gitta eatnama ravddaide. »
 Go son lei cealkán dán, de váldojuvvui bajás sin oaidnut, ja balva doalvvui su eret sin čalmmiid
 ovddas.

Go sii ledje geahččamin almmi guvlui ja oidne su mannamin, de fáhkka čuožžo guokte olbmá vilges biktasiiguin sin luhtte ja celke: « Galilealaččat, manne dii čuožžubehtet dás geahččamin bajás almmi guvlui?

Dát Jesus gii válđojuvvui albmái eret din luhtte, boahdá fas seammá láhkái go dii oinniidet su mannamin bajás albmái. »

De sii máhce Jerusalemii dan várís man namma lea Oljovárri ja mii lea sábbátmátkki Jerusalemis eret.

Ja go sii bohte gávpgii, de manne bajás dan latnjii gos lávejedje orrut. Sii ledje Biehtár ja Johanas, Jáhkot ja Ándaras, Filip ja Duomás, Bartolomeus ja Matteus, Jáhkot, Alfeusa bárdni, selota Simmon ja Judas, Jáhkoba bárdni.

Buohkat bisso ovttamielalaččat rohkadallamis oktan nissoniiguin ja Márjjáin, Jesusa etniin, ja su vieljaiguin.

Dán áiggi Biehtár čuožžilii ja sárdnugodii oskuguimmiid gaskkas geat ledje čoahkis; sullii čuođiguoktelogi olbmo: « Oskuguoimmit, dat čállaga sánit fertejedje ollašuvvat, maid Bassi Vuoigŋa sártnui Dávveda bokte Judasa birra, guhte oahpistii sin geat válde Jesusa gitta.

Son lohkkuojuvvui min searvá ja lei ožžon seammá bálvalusa go mii.

Son osttii alcesis bealddu dainna bálkkáin man son oáččui vearredagus ovddas, muhto son gahčai oaivválassii ja luoddanii nu ahte buot su siskilušat golge olggos.

Dat šattai dihtosii buot Jerusalemá ássiide, ja iežaset gillii sii gohčodit bealddu Hakeldaman, mii mearkkaša Varrabealdu.

Dasgo lea čállojuvvon Sálmmaid girjái: Šaddos su dálle ávdimin, allos oktage das áso, ja: Ožžos muhtun eará su doaimma.

Danne okta dain olbmáin geat leat leamaš minguin miehtá dan áiggi go Hearrá Jesus vádjolii min gaskkas, dan rájes go Johanas gásttašii su gitta dan beaivvi rádjái go son válđojuvvui eret min luhtte, okta dain olbmáin ferte duodaštit minguin ovttas ahte son lea bajásčuožžilan. »

Dalle sii divvo guokte olbmá ovdan, Jovsset Barsabbasa gean maddái gohčodedje Justusin, ja Mattiasa.

Ja sii rohkadalle: « Hearrá, don guhte dovddat buohkaid váimmuid, čájet midjiide goappá dán guoktásis don leat välljen dan bálvalussii ja apoasttaldoibmii man Judas gudii go manai dan sadjái gosa gulai. »

Sii vuorbádedje dan guoktása gaskkas, ja vuorbi gahčai Mattiasa ala. Dás duohko son lasihuvvui dan oktanuppelot apoastala searvá.

Go hellodatbeaivi bodii, de sii ledje buohkat čoahkis.

Fáhkkestaga gullui almmis šuvva dego garra riddu, ja dat devddii oppa viesu gos sii ledje čohkkámin.

Sii oidne njuokčamiid dego dollanjivžžanasaid mat juohkásedje ja luoitádedje juohkehačča ala. De buohkat devdojuvvojedje Bassi Vuoigŋain, ja sii sárdnugohte eará gielaide dáde mielde go Vuoigŋa attii sidjiide sárdnut.

Jerusalemis ásse dál ipmilbalolaš juvddálaččat geat ledje boahdán dohko buot álbmogiin almmi vuolde.

Go dát jietna gullui, de olmmošjoavku čoahkkani ja moivašuvai; dasgo juohkehaš gulai sárdnojuvvomin iežas gillii.

Sii ovdošedje ja jerre: « Eai bat duot leat buohkat galilealaččat, geat leat sárdnumin?

Mo de sáhttit mii gullat juohkehaš iežamet eatnigiela?

Mii leat partalaččat ja medialaččat ja elamlaččat, olbmot Mesopotamias, Judeas ja Kappadokias, Pontosis ja Asia eanangottis, Frygias ja Pamfylas, Egyptas ja Libya guovlluin Kyrene lahka, mii leat fárren deike Romas, sihke juvddálaččat ja sii geat leat jorgalan juvddálaš oskui, mii leat kretalaččat ja arabialaččat – ja mii gullat sin sárdnumin Ipmila stuora daguid birra min iežamet gillii. »

Buohkat hirmástuvve ja šadde eahpádussii ja jerre guhtet guimmiineaset: « Mii son dát lea? »

Muhto muhtumat bilkidedje ja dadje: « Sii leat juhkan njálgga viinni ja leat gárihuvvan. »

De Biehtár loiddastii ovdan dainna oktanuppelohkásiin ja sárdnugodii alla jienain: Juvddálaš olbmát ja buot Jerusalemá ássit!

Diktet mu almmuhit didjiide dan mii dás dáhpáhuvá.

Guldalehket mu sániid!

Eai dát olbmát leat gárihuvvan nugo dii gáddibehtet.

Muhto dás dáhpáhuvá dat man birra profehta Joel sárdnidii: Ipmil cealká: Mañimus beivviid dáhpáhuvá ahte mun golggahan Vuoigŋan buot olbmuid badjelii.

Din bártnit ja nieiddat profehtastallet, din nuorra olbmát oidnet oainnáhusaid, ja din vuorrasat niegadiet nieguid.
Velá bálvaleddjiiidan ja bálvaleddjinnissoniidán badjelii ge golggahan Vuoignan daid beivviid, ja sii profehtastallet.
Mun čájehan váigasiid badjin almmis ja mearkkaid vuollin eatnama alde: vara, dola ja soici suovaid.
Beivváš sevnjoda ja mánnu šaddá varran, ovdal go Hearrá beaivi bohtá, stuora ja hearvás beaivi.
Ja juohkehaš gii čuorvu Hearrá nama bestojuvvo.
Israellaččat, gullet dáid sániid: Nasaretlaš Jesus lei olmmái gean Ipmil välljii didjiide ja duodaštii dan fámoláš daguiguin, oavdduiguin ja mearkkaiguin, maid Ipmil dagai din gaskkas Jesusa bokte nugo dii ieža diehtibehtet. Dát Jesus addojuvvui din háldui Ipmila áigumuša mielde ja nugo son didii ovddalgihtii, ja dii divttiidet olbmáid geat eai dovdda Ipmila lága, russiinávlet ja goddit su.
Muhto Ipmil bajásčuoččáldahtii su ja čovddii su jápmima bákčasiin, dasgo ii han jápmin sáhtán doallat su gitta.
Dasgo Dávvet cealká su birra: Mun anán álelassii Hearrá čalmmiidan ovddas, dasgo son lea mu olgeš gieda bealde, aman jorralit.
Danne mu váibmu illuda, ja mu njuovčča ávvuda, ja velá mu jámolaš rumaš ge vuoignasta doaivvus.
Dasgo don it guode mu sielu jábmiid riikii it ge divtte bassi bálvaleddját muosáhit guohcageami.
Don leat oahpahan mu dovdat eallima geainnu, ja don deavddát mu iluin muođuidat ovddas. Vieljat, diktet mu sárdnut roahkkadit didjiide min máddara Dávveda birra. Son jámii ja hávdáduvvui, ja su hávdi lea min luhtte velá otná beivvi ge.
Muhto son lei profehtha ja didii ahte Ipmil lei vurdnon bidjat Dávveda truvdnui muhtuma su mañisbohttiin.
Danne son einnostii Messiasa bajásčuoččáileami go sártnui: Son ii báze jábmiid riikii, ii ge su rumaš muosát guohcageami.
Dán Jesusa Ipmil bajásčuoččáldahtii, ja mii leat buohkat dan duodašteaddjit.
Son bajiduvvui Ipmila olgeš gieda beallái ja vuostáiválddii Bassi Vuoignja nugo Áhčči lei lohpidan ja golggahii dan.
Dán dii dál oaidnibehtet ja gullabehtet.
Dasgo Dávvet ii mannan bajás albmái, muhto son cealká: Hearrá celkkii mu hearrái: Čohkán mu olgeš gieda beallái dassáži go bijan du vašálaččaid du julggiid vuložin.
Dan dihtii, dihtos oppa Israela álbmot dán vissásit: Dán Jesusa gean dii russiinávliidet, lea Ipmil dahkan sihke Hearrán ja Messiasin.
Go sii gulle dán, de dat čuggii sin váibmui, ja sii jerre Biehtáris ja eará apoastaliin: « Vieljat, maid mii galgat dahkat? »
Biehtár vástidii sidjiide: « Jorgalehket, ja diktet buohkat iežadet gásttašuvvot Jesusa Kristusa nammii, juohkehaš dis, vai oážžubehtet suttuid ándagassii addojumi ja Bassi Vuoignja attáldahkan.
Dasgo lohpadus gullá didjiide ja din mánáide ja buohkaide geat leat guhkin eret, nu olusiidda go Hearrá Ipmileamet rávká. »
Ollu eará sániiguin ge son duodaštii sidjiide, ja rávvii sin: « Diktet iežadet bestojuvvot dán gážžáris sohkgottis. »
Sii geat vuostáiválde su sáni, gásttašuvvojedje, ja dan beivvi lasihuvvojedje oskkolaččaid jovkui sullii golbma duhát olbmo.
Sii bisso oskkáldasat apoastaliid oahpahas ja searvevuodas, láibedoadjaleamis ja rohkadusas. Šattai ballu olbmuid gaskii, dasgo apoastalat dahke ollu oavdudaguid ja mearkkaid.
Buoht oskkolaččat bisso čoahkis ja sii atne buoht oktasáččat.
Sii vuvde dáluideaset ja dávviriiddiset ja juogadedje ruđaid buohkaide juohkehačča dárbbu mielde.
Juohke beivvi sin joavku čoahkkaniid tempelii, ja ruovttuineaset sii doadjaledje láibbi ja boradedje ávuin ja duodalaš váimmuiguin.
Sii máidno Ipmila, ja oppa álbmot anii sin árvvus.
Beivválaččat Hearrá lasihii oskkolaččaid jovkui sin geat bestojuvvojedje.
Biehtár ja Johanas manaiga bajás tempelii ovccát diimmus, rohkobottus.

Muhtun olmmái gii lei leamaš lámis riegádeami rájes, guddojuvvui juohke beivvi dohko ja biddjojuvvui dan tempelpoartta gurrii mii gohčoduvvo Čáppapoartan, vai son gearjdivččii sis geat manne tempelšilljui.

Go son oinnii Biehtára ja Johanasa mannamin sisa, de ánuhii sudnos ge attáldaga.

Soai geahčaiga njuolga sutnje, ja Biehtár celkkii: « Geahča munnuide! »

Son dagai nu ja doaivvui oažžut juoidá sudnos.

Muhto Biehtár celkkii: « Silbbat dahje gollit mus eai gal leat, muhto dan mii mus lea, attán dutnje.

Jesus Kristusa, nasaretlačča, nammii: « Čuožžil ja vázzil! »

Ja son dohppii olbmá olgeš gihtii ja čuoččáldahtii su. Dan seammás su juolggit ja juolgeladdasat nanosmuvve, son njuikii čuoččat ja váccašii.

Son čuovvulii sudno tempelšilljui, gos son váccašii viehkalattai máinnodettiin Ipmila.

Ja buohkat oidne su váccašeamen ja máidnumin Ipmila.

Sii dovdájedje su ja dihte ahte son lei dat gii lávii čohkkát Čáppapoartta guoras gearjideamen, ja sii hirpmástuvve ja suorganedje das mii lei dáhpáhuvvan sutnje.

Olmmaí bisui Biehtára ja Johanasa lahka, ja olbmot čohkiidedje ovddošemiin sudno birra dan báikái mii gohčoduvvui Salomo geadgestoalpohállan.

Go Biehtár oinnii dan, de sárdnugodii olbmuide: Israellaččat, manne dii ovddošehpet dán?

Manne geahčabehtet munnuide dego moai iežame fámuin dahje ipmilbalolašvuodain livččiime ožžon dán olbmá vázzit?

Ean fal, Abrahamama ja Issáha ja Jáhkoba Ipmil, min máddariid Ipmil, lea hearvásin dahkan bálvleaddjis Jesusa. Su dii attiidet eiseváldái ja biehttaleiddet Pilatusa ovddas, go son lei mearridan luoitit su luovus.

Dii biehttaleiddet su guhte lei bassi ja vanhurskkis, ja siđaidet olmmošgoddi luovus.

Muhto eallima oaivámučča dii gottiidet, su gean Ipmil bajásčuoččáldahtii jábmiid luhtte; moai letne dán duodašteaddjit.

Osku Jesusii ja su nammii lea addán fámu dán olbmái gean dii oaidnibehtet ja dovdabehtet. Dat osku man mii oažžut dán nama bokte, lea dahkan su áibbas dearvvašin din buohkaid oaidnut.

Álbmotguoimmit, mun diedán ahte dii dagaidet dan diehtemeahttunvuodas, nugo din oaivámuččat ge.

Muhto nu lea Ipmil ollašuttán dan maid son lei sárdnidahttán ovddalgihtii buot profetaidis bokte, ahte su Messias galgai gillát.

Gáhtet dan dihtii ja jorgalehket, vai din suddet sihkkujuvvošedje eret.

De áigi boahtá go Hearrá áhpásmahttá din, ja vuolggaha dan Jesusa gii lei dat Messias gean son lei välljen. Son ferte orrut almmis gitta dassá go dat áigi boahtá go buot ráhkaduvvo odđasis maid Ipmil lea sárdnidan doložis bassi profetaidis njálmmi bokte.

Movsses han celkkii: Hearrá Ipmileattet čuoččáldahttá didjiide mu lágán profeta álbmotguimmiideattet gaskkas.

Guldalehket buot maid son cealká didjiide.

Muhto juohkehaš guhte ii guldal dán profeta, jávkaduvvo eret álbmogis ja duššaduvvo.

Maiddá buot eará profetat gudet leat sárdnidan, gitta Sámmola rájes, leat einnostan dáid beivviid dáhpáhusaid.

Dii lehpet profetaid mánát ja lehpet árben dan lihtu man Ipmil ásahii din máddariiguin go celkkii Abrahamii: Du náli bokte buressivdniduvvojit buot eatnama sohka gottit.

Ovddimustá din várás Ipmil čuoččáldahtii ja vuolggahii bálvleaddjis, vai son buressivdnidivččii din go jorgalahttá juohkehačča dis eret din bahávuodas.

Go Biehtár ja Johanas ain leigga sárdnumin olbmuide, de bohte fáhkka báhpát ja tempelfávttaid kommandánta ja saddukealaččat.

Sii ledje suhttan das go apoastalguovttos oahpaheigga olbmuid ja čujuhettiin Jesusii sárdnideigga bajásčuožžileami jábmiid luhtte.

Sii válde sudno gitta ja bidje giddagassii nuppi beivái, dasgo lei juo eahket.

Muhto olusat sis geat ledje gullan sártni, oskugohte, ja oktiibuot sii ledje dál birrasiid vihtta duhát olbmá.

Nuppi beivvi juvddálaččaid ráddehearrát čoahkkanedje Jerusalemis vuorrasiiguin ja čálahppavaččaiguin.

Bajimušbáhppa Hannas lei doppe ja Kaifas, Johanas, Aleksandros ja buohkat geat ledje bajimušbáhpa sogas.

Sii gohččo apoastalguokta lusaset ja jearahedje sudno: « Makkár fámuin ja gean nammii leahppi dahkan dan? »

Dievva Bassi Vuoiŋnas Biehtár vástidii: « Álbmoga ráddehearrát ja vuorrasat! Go moai odne dutkojuvvojetne dan buori dagu dihtii maid letne dahkan buohcci olbmái, ja mo son buoriduvvui, de dihtet dii buohkat ja oppa Israela álbmot ahte dat olmmái čuožžu dearvvašin din ovddas Jesus Kristusa, nasaretlačča, nammii. Su dii russiinávlidet, muhto Ipmil bajásčuoččáldahtii su jábmiid luhtte.

Son lea dat geađgi man dii huksejeaddjit hilgguidet, muhto dat šattai válđočiehkageađgin. Ii oktage eará sáhte beastit go son, dasgo ii leat addojuvvon olbmuide eará namma almmi vuolde mii sáhtášii beastit min. »

Sii ovddoedje go oidne Biehtára ja Johanasa roahkkatvuoda ja árvidedje ahte soai leigga oahppameahttun olbmát.

Sii dihte maiddái ahte soai leigga leamaš Jesusa mielde. Ja go sii oidne buoriduvvon olbmá čuožžumin das sudno luhtte, de eai sáhttan vuosttildit.

Sii gohččo sudno mannat olggos diggelanjas ja ráđđádallagohte: « Maid mii galgat dahkat dainna olbmoguoktain? »

Soai leaba dahkan čielga oavdudagu; dat lea almmus juohkehažžii gii orru Jerusalemis, eat ge mii sáhte biehttalit dan.

Muhto amas dat sáhka viidánit dađe eanebut olbmuid gaskii, de mii fertet áitit sudno ahte eaba oáččo šat sárdnut ovttage olbmui dán nammii. »

Sii gohččo sudno fas sisa ja gilde sudno sárdnideames šat ja oahpaheames Jesusa nammii.

Muhto Biehtár ja Johanas vástideigga: « Dubmejeket ieža, lea go Ipmila ovddas riehta jeagadit din eanebut go Ipmila.

Muhto ean moai sáhte orrut sártnokeahtta dan birra maid letne oaidnán ja gullan. »

Dalle sii áite sudno vel eanebut, muhto dattege luite sudno luovus olbmuid dihtii; sii eai duostan ránggástit sudno, dasgo buohkat máidno Ipmila dan dihtii mii lei dáhpáhuvvan. Olmmái gii lei buoriduvvon dán oavdumearka bokte, lei badjel njealljelot jagi.

Maŋŋil go soai leigga luitojuvvon, manaiga ustibiiddiska lusa ja muitaleigga maid bajitbáhpát ja vuorrasat ledje dadjan.

Go sii gulle dan, de buohkat rohkadallagohte ovttá jitnii Ipmilii ja dadje: « Hearrá, don guhte sivdnidit almmi ja eatnama ja meara ja buot mat dain leat! Don addet Bassi Vuoiŋna min máddarii Dávvedii, bálvaleddjásat, ja celket su njálmmiin: Manne báhkinat stuibmidit? Manne álbmogat hutket joavdelas juonaid? »

Eatnama gonagasat čuožžilit ja ráddejeaddjit čoagganit Hearrá ja su Messiasa vuostái. Duodaid, sii leat lihtodan dán gávpogis du bassi bálvaleddji Jesusa vuostái, gean don leat vuoidadan, sihke Herodes ja Pontius Pilatus oktan báhkiniiguin ja Israela álbmogiin, ollašuttin dihtii dan maid du giehta ja dáhttu lei juo mearridan.

Ja dál, Hearrá, geahča mo sii uhkidit min ja suova bálvaleddjiidat sárdnidit sánát buot roahkkatvuodain.

Geige giedat ja dearvvašmahte buhcciid, ja divtte mearkkaid ja oavdudaguid dáhpáhuvvat bassi bálvaleddját Jesusa nammii. »

Go sii ledje rohkadallan, de doarggistišgodii báiki gosa sii ledje čoahkkanan, ja sii buohkat devdojuvvojedje Bassi Vuoiŋnain, ja sii sárdnidedje Ipmila sáni roahkkatvuodain.

Oppa oskkolaččaid joavkkus lei okta váibmu ja okta siellu, ii ge oktage atnán opmodagas leamen dušše iežas; sii atne buot oktasáččat.

Apoastalat duodaštedje stuora fámuin ahte Hearrá Jesus lei bajásčuožžilan, ja stuora árbmu lei singuin buohkaiguin.

Ii oktage sis gillán vádjitvuoda, dasgo sii geain ledje bealddut dahje viesut, vuvde daid ja bukte buot ruđaid ja bidje daid apoastaliid julggiid ovdii.

Ruđat juhkojuvvojedje juohkehažžii dađe mielde go guhtege dárbbášii.

Lei muhtun Jovsset-nammasaš levihtta Kyprosis eret, gean apoastalat gohčodedje Barnabassan, dat mearkkaša jeddehusa bárdni. Son ge vuvddii bealddu mii sus lei, buvttii ruđaid ja bijai apoastaliid julggiid ovdii.

Muhtun olmmái gean namma lei Ananias ja su eamit Safira vuvddiiga eananopmodaga.

Muhto suoli son doaladii sierra oasi hattis, ja eamit didii dan; loahpaid son attii apoastaliidda.

De Biehtár dajai: « Ananias, manne Sáhtán lea deavdán du váimmu, go don geahččalat gielistit Bassi Vuigŋii ja doaladit alcesat oasi dan ruđas maid ožžot bealddu ovddas? »

Ii go bealdu gullan dutnje ovdal go vuvdet dan?

Ja go de ledjet vuovdán, eai go dalle rudat gullan dutnje?

Mo dakkár jurdagat sáhtte badjánit du váibmui?

It don leat gielistan olbmuid, muhto Ipmila. »

Go Ananias gulai dáid sániid, de gahčai dasa ja jámii. Ja stuora ballu bodii buohkaide geat gulle dan birra.

Muhtun nuorra olbmát gisse jábmi, gudde su olggos ja hávdádedje su.

Sullii golbma diimmu dás maŋŋil bodii su eamit sisa, ii ge son diehtán mii lei dáhpáhuvvan.

Biehtár jearai: « Daja munnje, dá go lei buot maid doai oaččuide bealddu ovddas? »

Nisu vástidii: « Lei, die lei buot. »

Biehtár dajai sutnje: « Mo doai sáhtiide soabadit geahččalit Hearrá Vuoigŋa? »

Gula, uvssa olggobealde gullojit sin lávkkit geat leat hávdádan du boatnjá; sii guddet du ge olggos. »

Dan seammás nisu gahčai Biehtára julggiid ovdii ja attii vuoigŋas.

Go nuorra olbmát bohte sisa, de gávdne su jápmán, ja sii gudde su olggos ja hávdádedje su boatnjás báldii.

Stuora ballu bodii oppa searvegoddái ja buohkaide geat gulle dan.

Ollu mearkkat ja oavdudagut dáhpáhuvve olbmuid gaskkas apoastaliid giedaid bokte.

Buot oskkolaččat bisso ovttamielalážžan ja lávejedje čoagganit Salomo geadgestoalpohállii.

Ii oktage eará duostan servvoštallat singuin, muhto álbmot anii sin alla árvvus.

Eanet ahte eanet olbmot, stuora lohku olbmát ja nissonat, oskugohte Hearrái ja sii lasihuvvojedje oskkolaččaid jovkui.

Sii gudde velá buhcciid ge geainnuid ala ja vellehedje sin seanggaid ja guoddinseanggaid ala, vai juobe Biehtára suoivva ge deaivvašii sin go váccii meattá.

Maiddáí Jerusalema biras gávpogiin bohte ollu olbmot geat bukte mielddiset buhcciid ja dakkáriid geaid buhtismeahttun vuoigŋat givssidedje, ja buohkat dearvvašmahttojuvvojedje.

Dalle bajimušbáhppa ja buot su doarjaleaddjit, dat lea saddukealaččaid bellodat, čuožžiledje dievva ángirvuodas ja válde apoastaliid gitta ja bidje sin gávpotgiddagassii.

Muhto Hearrá engel rabai giddagasa uvssaid ihkku, doalvvui sin olggos ja celkkii: « Mannet tempelsilljui ja sárndidehket olbmuide buot eallima sániid. »

Go sii gulle dan, de manne tempelii árrat nuppi idida ja oahpahedje olbmuid.

Dan botta bajimušbáhppa ja su bealušteaddjit gohččo čoahkkái Ráđi, oppa Israela vuorrasiid. Sii gohččo viežžat apoastaliid giddagasas.

Muhto go bálvleaddjit bohte dohko, de eai gávdnan sin doppe.

Bálvleaddjit bohte ruovttoluotta ja muitaledje: « Mii gávnnaimet giddagasa fuolalaččat lohkkaduvvon ja fávttaid čuožžumin uvssaid ovddas. Muhto go mii rabaimet uvssaid, de eat gávdnan ovttaga siste. »

Go tempelfávttaid kommandánta ja bajitbáhpat gulle dan, de šadde eahpádussii ja imaštedje gaskaneaset mii duodaid lei dáhpáhuvvan.

Dan seammás bodii muhtun ja muitalii sidjiide: « Dat olbmát geaid dii bijaidet giddagassii, čuožžot dál tempelsiljus oahpaheamen olbmuid. »

Kommandánta ja fávttat manne dohko ja vižže sin, muhto eai fal veahkaválddálašvuodain; sii balle ahte olbmot geađgádit sin.

Sii válde apoastaliid mielddiset ja dolvo sin Ráđi ovdii.

De bajimušbáhppa dutkagodii apoastaliid: « Mii gilddiimet din garrasit oahpaheames dán olbmá nammii. »

Ja dattege lehpēt viiddidan ohpodet miehtá Jerusalema ja áigubehtet diktít dien olbmá vara boahtit min badjelii. »

Muhto Biehtár ja eará apoastalat vástidedje: « Olmmoš ferte jeagadit Ipmila eanebut go olbmuid. »

Min máddariid Ipmil bajásčuoččaldahtii Jesusa, gean dii henngiidet ruossamurrii ja gottiidet. Su lea Ipmil bajidan ja bidjan olgeš giedas beallái oaivámužžan ja beastin, addin dihtii Israelii jorgalusa ja suttuid ándagassii addojumi.

Mii leat buot dáid daguid duodašteaddjit, nu maiddáí Bassi Vuoigŋa gean Ipmil lea addán sidjiide geat jeagadit su. »

Go sii gulle dán, de moaráskedje ja árvaledje goddit sin.

Muhto de čuožžilii Ráđis muhtun olmmái, farisealaš Gamaliel, láchkaoahpaheadji, gean olles álbmot anii alla árvvus.

Son gohčui sin doalvut apoastaliid olggos oanehis boddui ja de sárdnugodii: « Israellaččat, smihttet dárkilit maid dahkabehtet dáiguin olbmáiguin.

Dovle bodii Teudas ovdan; son anii iežas stuora olmmájin, ja sullii njeallječuodi olbmo čuovvuledje su.

Muhto son goddojuvvui, ja buot su čuovvut biedganedje ja jávke.

Su maŋŋil, álbmotlohkama áiggi, bodii galilealaš Judas, gii oaččui olbmuid mielddis stuibmái.

Son ge goddojuvvui, ja buohkat geat ledje čuvvon su, biedganedje.

Ja dál cealkkán didjiide: Diktet dáid olbmáid ráfis, luitet sin mannat.

Jos dát leažžá dušše olbmuid dáhttu ja dahku, de das ii boade mihkkege.

Muhto jos dat bodeš Ipmilis, de dii ehpet veaje bissehit sin.

Váruhehket, ahte ehpet gártta doarrut Ipmila vuostái. »

Sii čuvvo su rávvaga ja gohččo apoastaliid sisa fas, spihčchedje sin ja gilde sin sárdnideames Jesusa nammii. De sii luite sin mannat.

Apoastalat guđde Rádi ja illudedje go ledje adnojuvvon dohkálažžan hiddjiduvvot Jesusa nama dihtii.

Nugo ovdal sii oahpahedje tempelis ja ruovttuin ja sárdnidedje beaivválaččat ahte Jesus lea Messias.

Dán áiggi, go máhttájeddjiid lohku dadistaga lassánii, de searvegotti greikkagielat juvddálaččat nimmoredje hebreagielaigiid vuostái, danne go sin leaskkat govssáhalle beaivválaš borramušjuogadeamis.

Dat guoktenuppelogis gohččo dalle čoahkkái buot máhttájeddjiid ja dadje: « Ii livčče riehta jos mii heaittäseimmet sárdnideames Ipmila sáni dan dihtii go fertet lágidity biepmuid.

Oskuguoimmit, välljejhket iežadet searvvis čieža olbmá geain lea buorre beaggin ja geat leat dievva Vuoiŋŋas ja viisodagas; sin mii bidjat dán bálvalussii.

Muhto mii áigut bissut rohkadallamis ja sáni bálvaleamis. »

Olles joavkku mielas lei dát buorre evttohus. Ja sii välljejedje Stefanusa, olbmá gii lei dievva oskkus ja Bassi Vuoiŋŋas, ja Filipa, Prokorusa, Nikanora, Timona, Parmenasa ja Nikolaosa, antiokialaš olbmá gii lei proselyhtta.

Sii divvo sin apoastaliid ovdii, geat rohkadalle ja bidje giedaideaset sin ala.

Ipmila sátni ovdánii, ja máhttájeddjiid lohku Jerusalemis lassánii sakka.

Ollu báhpát ge vuostáiválde oskku.

Stefanus lei dievva árpmus ja fámus ja dagai stuora oavdudaguid ja mearkkaid olbmuid gaskkas.

De bohte muhtumat dan synagogas mii gohčoduvvo friddjandahkkojuvvomiid synagogan.

Das ledje kyrenelaččat ja aleksandrialaččat, ja Kilikia ja Asia eanangotti olbmot. Sii nákkáhallagohte Stefanusiin.

Muhto eai sii birgen dan viissisvuoda ja Vuoiŋŋa vuostái mii lei su sániin.

Dalle sii suollemasat dájuhedje muhtumiid dadjat: « Mii leat gullan su bilkideamen Movssesa ja Ipmila. »

Nu sii háhttejedje álbmoga, vuorrasiid ja čálaoahppavaččaid, ja dasto sii bohte ja dohppejedje Stefanusa ja dolvo su Rádi ovdii.

Doppe sii bukte vearreduodašteddjiid geat dadje: « Dát olmmái ii heaitte sárdnumis bassi báikki ja lága vuostái.

Mii gulaimet su dadjamin ahte nasaretlaš Jesus áigu duššadit dán báikki ja rievdadit daid vieruid maid Movsses lea addán midjiide. »

Buohkat geat ledje Rádis, gehčče sutnje ja oidne ahte su ámadadju lei dego engela muodut.

Bajimušbáhppa jearai: « Lea go dát duohta? »

Stefanus vástidii: Guldalehket mu, álbmotguoimmit ja álbmoga áhčit!

Hearvásvuoda Ipmil almmustahtii iežas min áhččái Abrahamii dalle go son orui

Mesopotamias ovdal go son ássagodii Karanii, ja celkkii sutnje: Vuolgge eret eatnamisttát ja sogastat ja mana dan eatnamii man mun čájehan dutnje.

Dalle Abraham gudii Kaldea eatnama ja ásaiduvai Karanii, ja maŋŋil go su áhčči lei jápmán, de Ipmil gohčui su fárret dán eatnamii gos dii dál ássabehtet.

Ii son addán sutnje maidege das opmodahkan, ii oppa juolggi viiddu ge, muhto son lohpidii addit sutnje eatnama oapmin, sutnje ja su nállái, vaikko sus eai lean mánát.

Ipmil celkkii: Su nálli šaddá orrut vierisin amas eatnamis, gos sii leat šlávvan ja sordujuvvojit njeallječuodi jagi.

Muhto, celkkii Ipmil, mun áiggun dubmet dan álbmoga man šlávvan sii leat, ja dasto sii vulget olggos dan eatnamis ja bálvalit mu dán báikkis.

Ipmil attii sutnje birračuohpahusa lihtu, ja son šattai Issáha áhččin ja birračuohpai su gávccát beaivvi.

Issát šattai Jáhkoba áhččin, ja Jáhkot šattai min álbmoga guoktenuppelot máttarvánhemiid áhččin.

Máddarat gádaštišgohte Jovsseha ja vuvde su Egyptii.

Muhto Ipmil lei su mielde ja gájui su buot átestusain.

Ipmil attii sutnje árpmu ja viissisvuoda nu ahte farao, Egypta gonagas, luohhtigodii sutnje, ja bijai su hálddašit Egypta ja oppa iežas dállođu.

De bodii nealgeheahti olles Egyptii ja Kanaanii, ja vártnuhisvuohta lei stuoris.

Eai min máddarat ge fidnen biepmu.

Go Jáhkot gulai ahte Egyptas lei gordni, de vuolggahii min máddariid dohko vuosttaš gearddi.

Muhto nuppi gearddi go sii bohte, de Jovsset almmustahit iežas vieljaidasas, ja farao bodii diehtit Jovsseha soga birra.

Dalle Jovsset rávkai lusas áhčis Jáhkoba ja olles joavkkus, oktiibuot čiežalogivihhtasa. Ja Jáhkot manai dasto Egyptii.

Dohko son jámii, nugo min máddarat ge. Sii dolvojuvvojedje Šikemii ja hávdáduvvojedje dan hávdái man Abraham lei oastán Hamora bártiin Šikemis ja máksán silbbain.

Áigi lahkanii go Ipmila lohpadus Abrahamii galgai ollašuvvat, ja álbmot lassánii ja stuorui Egyptas

dassáži go šattai odđa gonagas guhte ii dovdan Jovsseha.

Son gávvilušai min álbmoga vuostái, sorddii min máddariid ja bággii sin bidjat olggos njuoratmánáideaset amaset sii beassat eallit.

Dan áiggi Movsses riegádii. Son lei čappa mánná gean Ipmil anii ráhkisin.

Golbma mánu son bibmojuvvui áhčis dálus.

Dasto biddjojuvvui olggos, muhto farao nieida gávnnai su ja bajásgesii su iežas bárdnin.

Movssesii oahpahuvvui buot egyptalaš viisodat, ja son lei fámoláš sihke sániin ja daguin.

Go Movsses lei njealljelot jagi boaris, de hálidišgodii oahppaladdat álbmotguimmiidis, israellaččaid.

Go son oinnii mo muhtun sis illástuvvui, de Movsses doamihii veahkehit su ja gottii egyptalačča mávssahan dihtii illástuvvan olbmá.

Son navddii ahte su álbmotguoimmit áddešedje ahte Ipmil lei válljen su sin beastin, muhto eai sii ádden dan.

Nuppi beaivvi son bodii go guovttis sis leigga doarrumin gaskaneaskka, ja son geahččalii soabahit sudno ja dajai: « Olbmát, doai han leahppi álbmotguimmežat! Manne doai dahkabeahtti vearrut goappat guoibmáseatte? »

Muhto son guhte lei dahkan vearrut nubbái, hoigadii Movssesa eret ja dajai: « Gii lea bidjan du min oaivámužžan ja duopmárin? »

Dáiddát áigut mu ge goddit, nugo ikte goddet egyptalačča? »

Go Movsses gulai dán, de báhtarii, ja son ásaiduvai vierisin Midianii, gos sutnje riegádedje guokte bártni.

Go njealljelot jagi ledje vássán, de engel almmustuvai sutnje Sinaivári meahcis buolli bastilislánjá dollanjuokčamiin.

Go Movsses oinnii dán, de ovddošii dan oainnáhusa, ja go manai lagabuidda geahččat, de gullui HERRÁ jietna: Mun lean du máddariid Ipmil, Abrahama ja Issáha ja Jáhkoba Ipmil.

De Movsses doarggistišgodii ii ge duostan geahččat.

Muhto HERRÁ celkkii sutnje: Nuola gápmagiiddát julggiinat!

Dasgo dat báiki gos don leat čuožžumin, lea bassi eanan.

Mun lean oaidnán mo mu álbmot sordjuvvo Egyptas ja gullan sin šuoikkimiid, ja mun lean njiedjan beastit sin.

Boade dál! Mun vuolggahan du Egyptii.

Dán Movssesa israellaččat biehtaledje go dadje: Gii lea dahkan du oaivámužžan ja duopmárin?

Muhto aiddo su Ipmil vuolggahii oaivámužžan ja gáddjun go engel almmustuvai bastilislánjás sutnje veahkin.

Aiddo son doalvvui sin eret Egyptas ja dagai oavdudaguid ja mearkkaid Egyptas, Ruksemearas ja njealljelot jagi meahcis.

Dát Movsses celkkii israellaččaide: Ipmil čuoččáldahtta didjiide mu lágán profeha álbmotguimmiideattet gaskkas.
Aiddo son, dalle go álbmot lei čoagganan meahccái, almmuhii min máddariidda dan maid engel sártnui sutnje Sinaiváris.
Son vuostáiválddii ealli sániid, addin dihtii daid midjiide.
Muhto min máddarat eai dáhtton jeagadit su. Sii hoigadedje su eret, ja váimmuineaset sii ehce ruovttoluotta Egyptii ja dadje Aronii: « Ráhkát midjiide ipmiliid mat jodihivčče min.
Dasgo mii eat dieđe mii lea dáhpáhuvvan dán Movssesii gii doalvvui min eret Egyptas. »
Nu sii ráhkadedje gálbbi ja oaffarušše dan eahpeipmilii, ja sii illudedje giedaideaset dujiid dihtii.
Muhto Ipmil jorggihii sis eret ja gudii sin bálvalit almmi násttiid, nugo lea čállojuvvon profehaid girjái: Israela sohka, lehpēt go oaffaruššan munnje njuovvanoaffariid ja eará oaffariid dán njealljelot jagis meahcis?
Dii guttiidet Moloka goađi ja Raifan-ipmila nástti, daid govaid maid ráhkadeiddet gudnejahttit daid.
Dan dihtii mun sirddán din nuppi beallái Babylona.
Min máddariin lei meahcis duodaštusa goahti. Movsses lei ráhkadan dan nugo Ipmil gohčui, dan ovdagova mielde man Movsses lei oaidnán.
Min máddarat árbejedje dan ja bukte dan mielddiset go sii Josva láidejumi vuolde válde alcceseaset dan eatnama gos báhkinat ledje ássan, dat geaid Ipmil ájii eret min máddariid ovddas.
Nu lei gitta Dávveda beivviid rádjái.
Dávvet oáččui árpmu Ipmilis ja ánuí ahte gávnašii orrunvistti Jáhkoba sohki.
Salomo huksii Ipmilii viesu.
Buot Alimus ii dattege ása viesuin maid olbmuid giedat leat huksen.
Profeha han cealká: Albmi lea mu truvdnu, ja eanan lea mu julggiid vuloš. Makkár viesu dii huksešiidet munnje, cealká Hearrá, ja gos ba livččii mu vuoŋgastanbáiki?
Ii go mu giehta leat sivdnidan buot dán?
Ceaggás niskkit dii lehpēt, ja birračuohpakeahhtá sihke váimmut ja bealjit!
Álelassii dii vuostálastibehtet Bassi Vuoŋŋa nugo din máddarat, nu dii ge.
Lea go goassege leamaš profeha gean din máddarat eai leat doarrádallan?
Sii godde sin geat einnostedje ahte Vanhurskkis galggai boahit. Ja dál dii lehpēt beahhtán ja goddán su, dii geaidda engelat bukte lága, muhto dii ehpet doallan dan.
Go sii gulle dan, de sii moaráskedje sutnje nu ahte gáske bániid.
Muhto Stefanus lei dievva Bassi Vuoŋŋas, ja son geahčai almmi guvlui, oinnii Ipmila hearvásvuoda ja Jesusa čuožžumin Ipmila olgeš gieda bealde. Son dajai: « Mun oainnán almmi rabasin ja Olbmobártni čuožžumin Ipmila olgeš gieda bealde. »
Muhto dalle sii huikkadedje alla jienain ja dahppe beljiideaset giedaiguin, ja oktan olmmájin fallehedje su. Sii ádje su olggos gávpogis ja geađgadedje su.
Vihtanat nulle olgguldasbiktasiiddiset ja bidje daid nuorra olbmá julggiid ovdii gean namma lei Sávlos.
Go sii ledje geađgádeamen Stefanusa, de son rohkadalai: « Hearrá Jesus, vuostáiváldde mu vuoŋŋa. »
De son luoitádii čippiidis ala ja čuorvvui alla jienain: « Hearrá, ale logahala sidjiide dán suttu. »
Dáiguin sániiguin son nohkai.
Muhtun ipmilbalolaš olbmát hávdádedje Stefanusa ja dolle stuora morašváidagiid su muitun.
Muhto Sávlos vikkai duššadit searvegotti.
Son jodii dáluid mielde ja gaikkui olggos sihke olbmáid ja nissoniid ja bijahii sin giddagassii.
Sii geat ledje biedganaddan juohke guvlui, johtališgohte sárdnideamen evangeliuma.
Filip bodii vuolás Samaria oaivegávpogii, ja doppe son sárdnidii Kristusa birra.
Ja olles joávku vuhtiiválde Filipa sániid go guldaledje su ja oidne mearkkaid maid son dagai.
Dasgo olusiin ledje buhtismeahttun vuoŋŋat mat vulge sis olggos alla huikkasiiguin, ja ollu lápmásat ja skierpmát buoriduvvojedje.
Dan gávpogis lei stuora illu.
Gávpogis lei muhtun Simmon-nammasaš olmmái guhte lei guhká juo noidodagain čádjidahtán samarialaččaid.
Son anii iežas stuorisin. Buohkat hálle su birra, ja sihke smávvát ja stuorrát dadje: « Dát olmmái lea Ipmila fápmu, mii gohčoduvvo Stuora Fápmun. »

Sii guldaledje su, danne go son lei guhkes áiggi čádjidahtán sin noidošemiinis.
Muhto go sii luhtte Filipii gii sárdnidii evangeliuma Ipmila riikka ja Jesus Kristusa nama birra, de sii gásttašuvvojedje, sihke olbmát ja nissonat.
Simmon ieš ge oskugodii, ja gásttas maŋŋil son bisui Filipa luhtte ja ovddošii daid mearkkaid ja fámoláš daguid maid oinnii.
Go apoastalat Jerusalemis gulle ahte Samaria lei vuostáiváldán Ipmila sáni, de vuolgghedje Biehtára ja Johanasa dohko. Soai bodiiga vuolás ja rohkadalaiga sin ovddas, vai sii oččošedje Bassi Vuoigŋa.
Dasgo Vuoigŋa ii lean velá boahtán guđege badjelii sin searvvis; sii ledje dušše gásttašuvvon Hearrá Jesusa nammii.
Soai bijaiga giedaideaskka sin ala, ja sii ožžo Bassi Vuoigŋa.
Muhto go Simmon oinnii ahte Vuoigŋa addojuvvui go apoastalat bijaiga giedaideaskka sin ala, de son fálai sudnuide ruđaid ja dajai: « Addi munnje ge dan fámu, nu ahte dat gean ala mun bijan giedaidan, oažžu Bassi Vuoigŋa! »
Muhto Biehtár dajai sutnje: « Lehkuset du ruđat ja don garuhuvvon jos oaivvildat ahte sáhtát oastit Ipmila attáldaga ruđain!
Ii dus leat oassi dahje vuorbi dasa, dasgo du váibmu ii leat vuoiggalaš Ipmila ovddas.
Jorgal iežat bahávuodastat, ja rohkadala Hearrái ahte son attášii dutnje ándagassii go sáhttet váimmustat diekkáriid oppa jurddašit ge. Dasgo mun oainnán ahte don leat dievva bahčavuoda sáhpis ja gidđanan vearrivuhtii. »
Simmon vástidii: « Rohkadalli Hearrái mu ovddas, aman mun deaivvahallat dasa maid doai Leahppi dadjan. »
Maŋŋil go apoastalat leigga duodaštan ja sárdnidan Hearrá sáni, de máhcaiga Jerusalemii, ja dohko jodedettiin soai sárdnideigga evangeliuma ollu Samaria giliin.
Hearrá engel sártnui Filipii: « Ráhkan ja mana lulás dan geainnu mielde mii manná Jerusalemis vuolás Gasai. »
Dát geaidnu lea ávdin.
Filip ráhkkanii ja vulggii.
De bodii muhtun alla etiopialáš ámmátolmmái gii bearráigeahčai kandake, dahje Etiopia dronnega, dávviriid.
Son lei fitnan Jerusalemis bálvamean Ipmila, ja dál son lei máhccamin ruoktot ja lei čohkkámin vovnnastis lohkamin profeha Jesaja.
De Vuoigŋa celkkii Filipii: « Mana vovvna lusa ja biso dan lahka. »
Filip viegai dohko, ja go gulai su lohkamin profeha Jesaja, de jearai: « Áddet go don maid logat? »
Olmái vástidii: « Mo mun áddešin go ii oktage čilge munnje? »
De son bivddii Filipa boahtit vovdnasis ja čohkánit iežas báldii.
Dat bihttá čállagis man son lei lohkamin, lei dát: Nu go sávza mii dolvojuvvo njuvvojuvvot, nugo láppis mii orru jávohaga beaskideaddji ovddas, son ii rahpan njálmis.
Go son vuoliduvvui, de váldojuvvui su duopmu eret.
Gii máhttá lohkat su maŋisbohttiid logu? Dasgo su heagga lea váldojuvvon eret eatnama alde.
Gonagasbálvleaddji dajai Filipii: « Muital munnje gean birra profeha dás sárdnu? »
Lea go iežas vai muhtun eará birra? »
De Filip sárdnugodii, ja dán čálabáikki vuodul son sárdnidii sutnje evangeliuma Jesusa birra.
Ja mátkkoštettiin soai bodiiga muhtun sadjái gos lei čáhci, ja gonagasbálvleaddji dajai: « Dás lea čáhci. Lea go mihkkege mii hehttešii mu gásttašuvvomis? »
Filip vástidii: « Jos don oskkut oppa váimmustat, de lea vejolaš. »
Gonagasbálvleaddji dajai: « Mun oskkun ahte Jesus Kristus lea Ipmila Bárdni. »
De son gohčui orustahtit vovvna, ja guktot njeijaiga čáhcai, sihke Filip ja gonagasbálvleaddji, ja Filip gásttašii su.
Go leigga fas čuožžilan bajás čázis, de Hearrá Vuoigŋa rohttii Filipa su luhtte eret, ii ge gonagasbálvleaddji oaidnán šat su, muhto son jotkkii mátkkis ilolažžan.
Muhto Filip oidnojuvvui fas Ašdodas, ja son sárdnidii evangeliuma buot gávpogiin gos son jodii, gitta Kesarea rádjái.
Sávlos lei ain dievva vašis Hearrá máhttájeddjiide ja uhkidii goddit sin. Son manai bajimušbáhpa lusa ja sidai sus Damaskusa synagogaide fápmudusreivve mii attii sutnje vuoigatvuoda váldit gitta sin geaid gávnna ja geat čuvvo Hearrá Geainnu, sihke olbmáid ja nissoniid, ja doalvut sin Jerusalemii.

Go lei jodus ja lahkanisgodii Damaskusii, de almmi čuovga fáhkkestaga báitigodii su birra. Son gahčai eatnamii ja gulai jiena mii celkkii sutnje: « Sávlos, Sávlos, manne doarrádat mu? » Son jearai: « Hearrá, gii don leat? »

Ja jietna vástidii: « Mun lean Jesus, gean don doarrádat. Muhto čuožžil dál ja mana gávpogii. Doppe oaččut diehtit maid don galggat dahkat. » Su mátkeguommit čuožžo das jávohaga; sii gulle jiena, muhto eai oaidnán ovttage. Sávlos čuožžilii, muhto go rabai čalmmiidis, de ii oaidnán maidege. Sii fertejedje váldit su gihtii ja láidet su Damaskusii. Son lei čalmmeheapmin golbma beaivvi, ii ge son borran ii ge juhkan. Damaskusis orui máhttájeaddji gean namma lei Ananias. Hearrá celkkii sutnje oainnáhusas: « Ananias! » Son vástidii: « Dá mun lean, Hearrá. »

Ja Hearrá celkkii: « Mana Judasa vissui Njulgesgeainnus ja jeara Sávlosa gii lea Tarsosis eret. Dasgo son lea dál rohkadallamin. Son lea oainnáhusas oaidnán Ananias-nammasaš olbmá boahtimin ja bidjamin giedaid su ala, vai son oččošii oainnu fas. » Ananias vástidii: « Hearrá, mun lean gullan olusiid muitaleamen dán olbmá ja buot baháid birra maid son lea dahkan du iežat olbmuide Jerusalemis. Ja son lea dál boah tán deike bajitbáhpaid fámuin váldit gitta buohkaid geat rávket du nama. » Muhto Hearrá celkkii sutnje: « Mana dal dohko. Dasgo mun lean válljen su iežan gaskaoapmin doalvut mu nama báhkiniid, gonagasaid ja Israela álbmoga ovdii. Mun áiggun čájehit sutnje man ollu son ferte gillát mu nama dihtii. »

De Ananias vulggii, ja son bodii vissui, bijai giedaidis su ala ja celkkii: « Sávlos, vieljažan! Hearrá lea vuolggahan mu, Hearrá Jesus guhte almmustuvai dutnje go don ledjet boahtimin deike, vai don oččošit fas oainnu ja devdojuvošit Bassi Vuoiŋŋain. » Dan seammás loggásedje Sávlosa čalmmiin dego čuopmasat, ja son oaidnigodii. De son čuožžilii ja gásttašuvvui. Go son lei boradan, de vuoimmáiduvai fas. Sávlos orui moadde beaivvi máhttájeaddjiid luhtte Damaskusis, gos son dakkaviđe sárdnidišgodii synagogain ahte Jesus lea Ipmila Bárdni. Buohkat geat gulle dán, ovddošedje sakka ja dadje: « Ii go son lean dat gii Jerusalemis vikkai duššadit sin geat čurvot dan nama? Ii go son boah tán deike váldit gitta ja doalvut sin bajitbáhpaid lusa? »

Sávlos nanosmuvai dadistaga, ja son jávohuhtii Damaskusa juvddálaččaid go čájehii sidjiide čielgasit ahte Jesus lea Messias. Muhtun áiggi geažes juvddálaččat lihtodišgohte goddit su. Muhto Sávlos bodii diehtit sin bahás áigumuša. Sii fáktejedje gávpotpoarttaid ijatbeaivvi, vai beasašedje goddit su. Muhto muhtun ija su máhttájeaddjit veahkehedje su báhtarit ja luite su vuolás gore siste gávpotmuvrra olggobeallái. Go Sávlos bodii Jerusalemii, de geahččalii servvoštallat máhttájeaddjiiguin. Muhto buohkat balle sus, dasgo eai jáhkkan ahte son lea máhttájeaddji. Barnabas válddii su dasto mielde ja doalvvui su apoastaliid lusa ja muitalii sidjiide mo Sávlos geainnu alde lei oaidnán Hearrá, mo Hearrá lei sárdnon Sávlosii ja mo son Damaskusis lei sárdnidan roahkkadit Jesusa nammii. Dás maŋŋil Sávlos elii ja vadjolii sin gaskkas Jerusalemis ja sárdnidii roahkkadit Hearrá nammii. Son sártnui ja nákkáhalai greikkagielat juvddálaččaiguin, muhto sii bivde goddit su. Go oskuvieljat bohte diehtit dán, de sii dolvo su Kesareai ja vuolggahedje su viidáseappot Tarsosii. Searvegottiin lei dál ráfi miehtá Judea ja Galilea ja Samaria. Dat huksejuvvojedje ja elle Hearrá balus, ja dat sturro Bassi Vuoiŋŋa fámu bokte. Biehtár jodii báikkis báikái ja bodii maiddái Ipmila olbmuid lusa geat ásse Lyddas. Doppe deaivvai muhtun Aineas-nammasaš olbmá guhte lei lámis ja lei leamaš searvgabuorrin gávccii jagi. Biehtár dadjá sutnje: « Aineas, Jesus Kristus dearvvašmahtá du Čuožžil ja láže searvgat! » Son čuožžilii dallánaga. Buohkat geat ásse Lyddas ja Sáronis, oidne su, ja sii jorgaledje Hearrái. Joppes lei máhttájeaddjiid gaskkas muhtun nisu gean namma lei Tabita, greikkagillii Dorkas. Son dagai ollu buriid ja anii fuola gefiin.

Muhto aiddo dáid áiggiid son buohccái ja jámii, ja sii basse su ja bidje su muhtun loktalanjii. Lydda lea Joppe lahka, ja go máhttájeaddjit gulle ahte Biehtár lei doppe, de vuolggahedje guokte olbmá su lusa dáiguin sániiguin: Doama dakkavide min lusa!
Biehtár ráhkkanii dallánaga ja vulggii sudno mielde.
Go son joavddai, de sii dolvo su loktii, gos buot leaskkat čoahkkanedje čieru su birra. Sii čájehedje sutnje báiddiid ja gávttiid maid Dorkas lei gorron go ain lei sin luhtte.
Dallánaga Biehtár gohčui buohkaid olggos, čippostii ja rohkadalai.
De jorggihii jábmi guvlui ja dajai: « Tabita, čuožžil! »
Nisu rabai čalmmiidis, ja go oinnii Biehtára, de čohkkedii.
Biehtár geigii sutnje gieda ja veahkehii su čuočcat.
De gohčui sisa oskkolaččaid oktan leaskkaiguin ja čájehii sidjiide Dorkasa eallin.
Dát dáhpáhus bekkii miehtá Joppe ja olusat oskugohte Hearrái.
Biehtár orui viehka guhká Joppes muhtun Simmona luhtte gii lei náhkkebárkejeaddji.
Kesareas lei muhtun Kornelius-nammasaš olmmái guhte bálvalii offisearan nu gohčoduvvon italialaš soahteossodagas.
Son lei ipmilbalolaš olmmái nugo buohkat su dálás, ja son attii valjis attáldagaid juvddálaččaide ja lei álelassii rohkadallamin Ipmilii.
Muhtun beaivvi ovccát diimmu birrasiid son oinnii čielgasit oainnáhusas Ipmila enjela guhte bodii su lusa ja celkkii sutnje: « Kornelius! »
Kornelius gávkkai suorganemiin enjeli ja jearai: « Hearrá, maid don dáhtut? »
Enjel vástidii sutnje: « Du rohkosat ja attáldagat leat badjánan Ipmila ovdii, ja son lea muitán du
Vuolggat dál moaddása Joppii viežžat muhtun Simmon-nammasaš olbmá guhte maiddái gohčoduvvo Biehtárin.
Son orru náhkkebárkejeaddji Simmona luhtte gean viessu lea mearragáttis. »
Go engel guhte sártnui sutnje, lei jávkan, de son gohčui lusas guoktása bálvaeddjiinis ja ovttá ipmilbalolaš soalddáha, ovttá su lagamuš olbmáin.
Son čilgii sidjiide visot ja vuolggahii sin Joppii.
Nuppi beaivvi, go sii ledje johtimin ja lahkanisgohte Joppii, de Biehtár manai guđat diimmus viessodáhki ala rohkadallat.
Son nealgugodii ja hálidii borrat.
Dan botta go sii ledje lágideamen borramuša, son rohhtašuvai Vuoiŋgas.
De son oaidná almmi rabasin ja dego stuora beavdeliinni boahhtimin vuolás.
Dat luitojuvvo eatnama ala čiegaid duohken. Dan alde ledje juohkelágán njealjejuolggat eallit, njoammut ja almmi lottit.
Ja jietna sártnui sutnje: « Biehtár, čuožžil, njuova ja bora. »
Muhto Biehtár vástidii: « In eisege, Hearrá!
Dasgo mun in leat goassege borran maidege eahpebasiid dahje buhtismeahttumiid. »
Nuppádassii jietna sártnui sutnje: « Dan maid Ipmil lea buhtistan, it galgga don atnit buhtismeahttumin. »
Dát dáhpáhuvai golmma geardde, ja de liidni váldojuvvui fas bajás albmái.
Go Biehtár ain lei ipmašis ja árvaleamen maid dat oainnáhus mearkkašii, de Korneliusa áirasat bohte.
Sii ledje jearahan Simmona viesu ja čužžo dál poartta ovddas. Sii čurvejedje sisa ja jerre lea go das guossin Simmon gii gohčoduvvo Biehtárin.
Biehtár lei ain smiehttamin oainnáhusas go Vuoiŋga celkkii: « Golbma olbmá jearahit du Doapmal vuolás sin lusa ja čuovo sin ájahalakeahtta, dasgo mun lean vuolggahan sin. »
Biehtár manai vuolás olbmáid lusa ja dajai: « Mun lean dat gean dii ohcabehtet.
Manne lehpēt boahhtán deike? »
Sii vástidedje: « Offiseara Kornelius lea vuolggahan min; son lea vanhurskkis ja ipmilbalolaš olmmái geas lea buorre beaggin oppa juvddálaš álbmogis. Bassi engel gohčui su viežžat du su vissui ja gullat mii dus lea cealkámuššan. »
De Biehtár gohčui sin sisa, ja sii ledje su guossin.
Nuppi beaivvi son vulggii singuin, ja muhtumat Joppe oskuvieljain ge vulge mielde.
Beaivvi maŋŋil sii jovde Kesareai. Kornelius lei vuordimin sin ja lei gohčcon čoahkkái fulkkiidis ja lagamus ustibiiddis.
Go Biehtár lei mannamin sisa, de Kornelius bodii su ovddal ja luoitádii su julggiid ovdii.
Muhto Biehtár gohčui su čuožžilit ja dajai: « Čuožžil, mun ge lean dušše olmmoš. »

Biehtár de manai sisa háleštettiin suinna ja oinnii ollu olbmuid čoahkkanan.

Son sártnui sidjiide: « Dii diehtibehtet ahte juvddálačas ii leat lohpi ovttastallat dahje galledit geange guhte gullá amas álbmogii.

Muhto Ipmil lea čájehan munnje ahte in galgga atnit nuppi olbmo eahpebassin dahje buhtismeahtumin.

Go mun gohčohallen deike, de bohten biehttalkeahtá.

Muhto dál jearan dis: Manne lehpet rávkan mu boahtit? »

Kornelius vástidii: « Dán muttos áiggi, njeallje beaivvi dás ovdal, ledjen rohkadallamin ruovttus ovccát diimmu rohkosa. Fáhkkestaga čuožžu olmmái mu ovddas čuovgi biktasat badjelis, ja son cealká: Kornelius, Ipmil lea gullan du rohkosa ja muitá du attáldagaid.

Bija sáni Joppii ja gohčo Simmona, gii gohčoduvvo Biehtárin, boahtit deike.

Son lea náhkkebárkejeaddji Simmona guossin gii orru mearragáttis.

Mun bidjen dakkaviđe sáni dutnje, ja giitu go bohtet.

Dál mii leat buohkat čoahkis Ipmila muoduid ovddas gullan dihtii buot dan maid HERRÁ lea gohčcon du sárdnut. »

De Biehtár sárdnugodii: « Dál mun duodaid ádden ahte Ipmil ii geahča olbmo hámi beallái, muhto son dohkkeha juohkehačča guhte ballá sus ja dahká su dáhtu mielde, makkár álbmogii dal gulaš.

Dan sáni son vuolggahii israellaččaide go son almmuhii ráfi evangeliuma man Jesus Kristus lea buktán, son guhte lea buohkaid HERRÁ.

Dii diehtibehtet mii lea dáhpáhuvvan miehtá Judea; dat álggii Galileas dan gástta mañnil man Johanas sárdnidii: Ipmil vuoiddai nasaretlačča Jesusa Bassi Vuoiñnain ja fámuin, ja son vádjolii juohke sajis ja dagai buriid ja buoridii buohkaid geat ledje beargalaga fámu vuolde, dasgo Ipmil lei suinna.

Ja mii leat dan duodašteaddjit maid son dagai sihke juvddálaš giliin ja Jerusalemis.

Su sii henjejedje murrii ja godde, muhto Ipmil bajásčuoččaldahtii su goalmmát beaivvi ja divttii su almmustuvvat, ii oppa álbmogii, muhto midjiide geaid Ipmil ovddalgihtii lei välljen duodašteaddjin, midjiide geat jugaimet ja boradeimmet suinna mañnil go son lei bajásčuožžilan jábmiid luhtte.

Ja son gohčui min sárdnidit álbmogii ja duodaštit ahte son lea dat gean Ipmil lea bidjan elliid ja jábmiid duopmárin.

Su birra duodaštit buot profehtat ja celket ahte juohkehaš guhte osku sutnje, oažžu sudduid ándagassii addojumi su nama bokte. »

Go Biehtár ain lei sárdnumin, de Bassi Vuoiñna bodii buohkaid badjellii geat gulle su sániid. Oskkolaš juvddálaččat geat ledje bohtán dohko Biehtáriin, hirmástuvve go Bassi Vuoiñna attáldat golggahuvvui maiddái báhkiniidda ge.

Dasgo sii gulle sin sárdnumin gielaiguin ja máidnumin Ipmila.

De Biehtár jearai: « Sáhtá go oktage biehttalit sis čázi ja hehttet sin gásttašuvvomis, go sii leat ožžon Bassi Vuoiñna nugo mii? »

Ja son gohčui sin gásttašuvvot Jesus Kristusa nammii.

Mañnil sii dáhtto su orrut sin luhtte moadde beaivvi.

Apoastalat ja oskuguoimmit miehtá Judea gulle dál ahte báhkinat ge ledje vuostáiváldán Ipmila sáni.

Go Biehtár bodii bajás Jerusalemii, de dat guđet ledje birračuohppojuvvon láite su ja dadje: « Manne don mannet birračuohpakeahces olbmuid lusa ja boradit singuin? »

De Biehtár čilgegodii sidjiide buot, álggus gitta lohppii: « Mun ledjen Joppe gávpogis. Go ledjen rohkadallamin, de rohhtašuvven ja oidnen oainnáhusa.

Juoga bodii vuolás almmis, dego stuora beavdeliidni mii luitojuvvui čiegaid duohken, ja dat bodii vuolás gitta mu rádjái.

Geahčadettiinan dasa oidnen eatnama njealjejuolggat elliid, spiriid, njoammuid ja almmi lottiid.

Ja gullen jiena ge mii celkkii munnje: « Biehtár, čuožžil, njuova ja bora! »

Mun vástidin: « HERRÁ, dan in eisege sáhte, dasgo ii goassege leat mihkkege eahpebasiid ja buhtismeahtumiid bohtán mu njálbmái. »

Nuppádassii gullui jietna almmis: « Dan maid Ipmil lea buhtistan, it galgga don atnit buhtismeahtumin. »

Dát dáhpáhuvai golbmii, ja buot váldojuvvui fas bajás albmái.

Dan seammás golbma olbmá čužžo viesu olggobealde gos mii oruimet; sii ledje vuolgghuvvon Kesareas mu lusa. Vuoigná gohčui mu vuolgit singuin almmá eahpitkeahttá. Dát guhtta oskuvielja maid vulge mielde, ja mii bodiimet dan olbmá vissui. Son muitalii midjiide mo son lei oaidnán engela čuožžumin iežas viesus ja cealkimin: « Bija sáni Joppii ja gohčo Simmona gii gohčoduvvo Biehtárin, boahtit deike. Son sárdnida dutnje dan mii beastá du ja oppa du dálu. »

Ja go mun sárdnidišgohten, de Bassi Vuoigná bodii sin badjelii nugo álggus min badjelii. Dalle muitájin Hearrá sániid go son celkkii: « Johanas gásttašii čáziin, muhto dii gásttašuvvobehtet Bassi Vuoignáin. »

Jos nappo Ipmil lea addán sidjiide seammá attáldaga maid mii oaččuimet go oskugodiimet Hearrá Jesus Kristusii, gii dalle mun livččen ahte hehttešin Ipmila? »

Go sii gulle dán, de lotkkodedje, ja sii máidno Ipmila ja dadje: « Ipmil lea diktán báhkiniid ge jorgalit ja vuoitit eallima! »

Sii gudet biedganadde doarrádallojumi áiggiid mat álge Stefanusiin, jovde gitta Fenikia, Kyprosa ja Antiokia rádjái, muhto sii sárdnidedje sáni dušše juvddálaččaide. Sin gaskkas ledje kyrenelaččat ja kyproslaččat geat bohte Antiokiai gos sárdnidedje evangeliuma Hearrá Jesusa birra maiddá greikalaččaide ge.

Ja Hearrá giehta lei singuin, nu ahte olusat geat oskugohte, jorgaledje Hearrái. Dat mii lei dáhpáhuvvan, bekkii maiddá Jerusalem searvegoddái, ja sii vuolgghedje Barnabasa Antiokiai.

Go son bodii dohko ja oinnii maid Ipmila árbmu lei duddjon, de illosii ja rávvii buohkaid bissut Hearrá luhtte duodalaš váimmuin.

Dasgo son lei buorre olmmái, dievva Bassi Vuoignas ja oskkus. Ja stuora olmmošjoavku vuitojuvvui Hearrái.

De Barnabas manai Tarsosii ohcat Sávlosa, ja go gávnnai, de válddii su mielde Antiokiai. Soai leigga ovttas dainna searvegottiin olles jagi ja oahpaheigga ollu olbmuid. Antiokias gohčoduvvojedje máhttájeaddjit vuosttaš geardde kristtalažžan.

Dan áiggi bohte muhtun profehat Jerusalemis vuolás Antiokiai. Okta sis, gean namma lei Agabos, čuožžilii ja einnostii Vuoigná bokte ahte stuora nealgeheahti galggai boahtit miehtá máilmmi. Nu dáhpáhuvai ge keaisár Klaudiusa áiggi. Máhttájeaddjit mearridedje vuolgghahit veahki oskuguimmiide geat ásse Judeas, iešguhtege nu ollu go suittii.

Sii dahke dán ja vuolgghedje attáldagaid searvegotti vuorrasiidda Barnabasa ja Sávlosa mielde.

Dan áiggi gonagas Herodes válddii gitta muhtun searvegotti lahtuid ja illástii sin. Ja son gottihii Jáhkoba, Johanasa vielja, mihkiin. Go Herodes oinnii ahte juvddálaččat liikojedje dása, de jotkkii ja válddii Biehtára ge gitta. Dát dáhpáhuvai suvrokeahtes láibbiid basiid.

Go Herodes lei váldán su gitta, de bijai su giddagassii ja attii su njealji fáktavuoru háldui, njeallje olbmá juohke fáktavuorus.

Beassáziid maŋŋil Herodes áiggui dasto divvut su álbmoga ovdii. Dan dihtii Biehtár fáktejuvvui giddagasas, muhto searvegoddi rohkadalai ángirit Ipmilii su ovddas.

Ihkku, ovdal dan beaivvi go Herodes áiggui divvut su duopmostuolu ovdii, lei Biehtár oaddimin guovtti soalddáha gaskkas. Son lei čadnojuvvon guvttiin láhkkiin, ja uvssa olggobealde ledje fávttat fáktemin giddagasa. Fáhka čuoččui Hearrá engel das, ja čuovga báittii lanjas.

Son duohtadii Biehtára erttega ja bovttii su ja celkkii: « Doama, čuožžil! »

Láhkkit gahčče Biehtára giedain, ja engel celkkii sutnje: « Čana boahkána ja cokka gápmagiiddát. »

Biehtár dagai dan, ja engel celkkii: « Nahket oalgegávttat badjelii ja čuovo mu. »

Biehtár čuovvui olggos su maŋis. Ii son ádden ahte dat maid engel dagai, lei duohtavuohta, muhto gáttii dan oainnáhussan.

Soai manaiga vuosttaš ja nuppi fávtta meattá ja bodiiga ruovdepoartta duohkái mii doalvu olggos gávpogii.

Dat rahpasii iešalddes ja soai manaiga olggos ja vácciiga vuolás geainnu mielde. Fáhkkestaga engel jávkka.

Go Biehtár fuomášii mii lei dāhpāhuvvan, de celkkii: « Dál diedán ahte Hearrá duodaid lea vuolgghan engelis ja gādjon mu Herodesa giedas ja buot das maid juvddálaččat dál leat vuordimin. »

Go buot čielggai sutnje, de son manai dan vissui gos Márjá, Johanasa eadni, orui; Johanasas lei liigenamman Markus.

Dohko ledje olusat čoagganan rohkadallat.

Biehtár goalkkuhii poartta, ja biigá gean namma lei Rhode, bodii olggos rahpat.

Go son dovdaí Biehtára jiena, de ilustis vajáldahtii rahpamis poartta, muhto viehkalii sisa ja muitalii ahte Biehtár lea čuožžumin olggobealde.

Sii dadje sutnje: « Don leat mielahuvvan! »

Muhto go nieida ain nággii, de sii dadje: « Dat ferte leat su engel. »

Biehtár lei ain goalkkuheamen. Go sii rahpe poartta ja oidne su, de hirpmástuvve sakka.

Biehtár sevii sin jávohuvvat, ja de muitalii mo Hearrá lei luoitán su olggos giddagasas.

Son dajai: « Muitalehket dán Jáhkobii ja oskuguimmiide. » Dasto son gudii sin ja manai eará báikái.

Iđedis šattai stuora moivi soalddáhiid gaskkas: Gosa Biehtár lei šaddan?

Herodes ozai su, muhto ii gávdnan; ja maŋŋil go lei dutkan fávttaid de gohčui sin steavliduvvot.

Ieš son vulggii Judeas vuolás Kesareai ja orui doppe muhtun áiggi.

Herodes lei guhká guoddán vaši Tyrosa ja Sidona ássiide.

Dál dát olbmot soabadedje jorggihit gonagassii, ja go sii ledje ožžon gonagasa gámmárbálvaleaddji, Blastosa, iežaset beallái, de sii sihte ráfi, dasgo sii ožžo eallindárbašiiddiset gonagasa eatnamis.

Mearrebeaivvi Herodes cokkal gonagasbiktasiid, čohkánii gudnelávdái ja sártnui olbmuide.

Dalle olbmot čurvo: « Diet lea ipmil mii sárdnu, ii ge olmmoš. »

Dan seammás Hearrá engel časkkii su dan dihtii go son ii lean addán Ipmilii gudni. Ja son borahalai máđuide ja jámii.

Muhto Ipmila sátni ovdánii ja viidánii.

Go Barnabas ja Sávlos leigga ollašuhttán bálvalusaska, de vulggiiga Jerusalemis ja válddiiga mielddiska Johanasa geas lei lassinamman Markus.

Antiokia searvegottis ledje profehtat ja oahpaheaddjit. Dat ledje Barnabas ja Simmon gii gohčoduvvui Nigerin, kyrenelaš Lukios, Manaen, gii lei guovllugonagasa Herodesa biepmoviellja, ja Sávlos.

Oktii go sii dolle ipmilbálvalusa ja atne borakeahttaivuoda, de Bassi Vuoigŋa celkkii: «

Válljehehket Barnabasa ja Sávlosa dan bargui masa mun lean gohččon sudno. »

Borakeahttaivuoda ja rohkadusa maŋŋil sii bidje giedaideaset sudno ala ja vuolggahedje sudno.

Dál go Bassi Vuoigŋa lei vuolgghan sudno, soai manaiga vuolás Seleukiai, ja doppe borjjasteigga Kyrosii.

Go bodiiga Salamisii, de sárdnideigga Ipmila sáni juvddálaččaid synagogain.

Sudnos lei Johanas mielde veahkin.

Sii manne rastá sullo gitta Pafosa rádjái, ja doppe deive juvddálaš noidošeaddji ja vearreprofehta gean namma lei Barjesus.

Son orui eananhearrá Sergius Paulusa luhtte.

Eananhearrá lei jierpmálaš olmmái, ja son sidai Barnabasa ja Sávlosa lusas ja hálidii gullat Ipmila sáni.

Muhto Elymas, dát mearkkaša diehtti, vuostálasttii sudno ja vikkahii eananhearrá eret oskkus.

Dievva Bassi Vuoigŋas Sávlos, gii maiddaí gohčoduvvo Bávlosin, geahčastii bastilit sutnje ja celkkii: « Don beargalaga bárdni!

Don leat buot vanhurskkisvuoda vašálaš, dievva juohkelágán gávvilvuodas ja bahávuodas, it go goassege áiggo heaitit botnjamis Hearrá njulges geainnuid?

Dál Hearrá lokte giedas du vuostái, ja don šattat čalmmeheapmin it ge oainne beaivváža muhtun áigái. »

Dallánaga mierká ja seavdnjat gahčai noidošeaddji ala, ja son váccii ja geahččalii gieda guluin gávdat muhtuma gii láidešii su.

Go eananhearrá oinnii dán mii dāhpāhuvai, de oskugodii ja ovddošii sakka Ipmila oahpu.

Bávlos borjjastii guimmiidiguin Pafosis, ja sii bohte Pergii Pamfylas.

Doppe Johanas earránii sis ja máhcai Jerusalemii.

Earát vulge Perges ja ollejedje Antiokiai Pisidias.

Sábbáhin sii manne synagogii ja čohkánedje.

Maŋŋil go láhka ja profehat ledje lohkojuvvon, de synagoga ovddasčuožžut vuolgghedje dán sáni sidjiide: « Vieljat, jos dis leažžá neavvunsárdni olbmuid, de sárdnot! »

Bávlos čuožžilii, loktestii giedas ja sárdnugodii: Israellaččat ja dii earát geat ballabehtet Ipmilis, guldalehket mu!

Dán álbmoga Ipmil, Israela Ipmil, välljii min máddariid ja dagai álbmoga stuorisin go sii ledje ássamin vierisin Egyptas, ja son doalvvui sin doppe eret gievrras giedainis.

Sullii njealljelot jagi son anii sis fuola meahcis.

Ja go son lei duššadan čieža álbmoga Kanaanis, de attii sin eatnama israellaččaide iežaset árbeenan.

Dát bisttii sullii njeallječuodivihttalot jagi. Dasto son attii sidjiide duopmáriid gitta profeha Sámmola rádjái.

De sii sihte gonagasa, ja Ipmil attii sidjiide Sávlosa, Kiša bártni, guhte lei Benjamina čearddas, ja son lei gonagassan njealljelot jagi.

Dalle Ipmil bijai su eret truvnnus ja čuoččáldehtii Dávveda gonagassan sidjiide.

Su birra Ipmil duodaštii: Mun lean gávdnan olbmá mu miela mielde, Dávveda, Isaja bártni, son ollašuhttá buot mu dáhtu.

Dán olbmá nális Ipmil attii lohpadusas mielde Israelii beasti, Jesusa.

Ovdal go son bođii, de Johanas lei sárdnidan jorgalusa gástta oppa Israela álbmogii.

Go Johanas lei loahpaheamen daguidis, de son celkkii: « Mun in leat dat geanin dii gáddibehtet mu.

Muhto mu maŋŋil boahdá muhtun gean gápmagiid ge mun in leat dohkálaš nuollat. »

Álbmotguoimmit, dii Abrahamana nálli, ja dii earát geat ballabehtet Ipmilis! Aiddo midjiide dát bestojumi sátni lea vuolgghuvvon.

Dasgo Jerusalemá ássit ja sin oaivámuččat eai árvidan gii son lei eai ge ádden profehaid sániid mat lohkojuvvojit juohke sábbáha, muhto sii ollašuhhte daid go dubmejedje su.

Vaikko sii eai gávdnan siva dubmet su jábmimii, de dattege dáhtto Pilatusa goddit su.

Ja go sii ledje ollašuhttán buot mii lea čállojuvvon su birra, de válde su vuolás ruossas ja bidje su hávdái.

Muhto Ipmil bajásčuoččáldehtii su jábmiid luhtte, ja son almmustahtii iežas mánga beavvi sidjiide geat ledje čuvvon su Galileas bajás Jerusalemii. Sii leat dál su duodašteaddjin olbmuid.

Ja mii buktit didjiide buori sága, ahte dan lohpadusa maid Ipmil attii min máddariidda, lea son ollašuhttán midjiide, sin mánáide, go son bajásčuoččáldehtii Jesusa, nugo lea čállojuvvon nuppi sálmmas: Don leat mu bárdni, mun lean odne riegádahtán du

Ja go Ipmil lea bajásčuoččáldehtán Jesusa jábmiid luhtte, de Jesus ii goassege šat máhca guohcageapmái.

Dán birra lea Ipmil cealkán ná: Mun attán didjiide daid bassi ja nana lohpadusaid maid adden Dávvedii.

Ja eará sálmmas son cealká: Don it divtte bassi bálvaleddját oaidnit guohcageami.

Dávvet bálvalii Ipmila olles eallinagis ollašuhttin dihtii Ipmila áigumušaid. De son jámii ja hávdáduvvui máddariiddis lusa ja guohcagii.

Muhto son gean Ipmil bajásčuoččáldehtii, ii guohcagan.

Ja dihtet dál, álbmotguoimmit, ahte su bokte sárdniduvvo didjiide sudduid ándagassii addojupmi. Su bokte juohkehaš guhte osku dahkkojuvvo vanhurskkisin buot dain sudduin main Movssesa láhka ii sáhtán dahkat vanhurskkisin.

Váruhehket dál, amas dat maid profehat leat cealkán, dáhpáhuvvat didjiide: Gehččet, dii badjelgeahččet, ovddošehket ja šaddet duššin. Dasgo dakkár dagu mun dagan din beivviid, dagu man dii ehpet oskkoše jos muhtun muitalivččii dan.

Go Bávlos ja Barnabas manaiga olggos, de olbmot ávžžuhedje sudno sárdnut dán birra čuoovvoš sábbáha ge.

Ja go synagoga olbmot earránadde, de sihke juvddálaččat ja báhkinat geat ledje jorgalan juvddálaččaid oskui čuvvo sudno.

Bávlos ja Barnabas sártnuiga sidjiide ja roahkasmahtiiga sin doallat gitta Ipmila árpmus.

Maŋit sábbáha measta olles gávpot bođii sudno lusa gullat Ipmila sáni.

Go juvddálaččat oidne olmmošjoavkku, de gádaštišgohte ja vuostálastigohte bilkusániiguin dan maid Bávlos sárdnidii.

Bávlos ja Barnabas sártnuiga dalle roahkkadit: « Lei dárbbaslaš sárdnidit Ipmila sáni vuos didjiide.

Muhto go juo dii hilgubehtet dan, ehpet ge ane iežadet dohkálažžan agálaš eallimii, de moai vulge dál báhkiniid lusa.

Dasgo ná lea Hearrá gohččon: Mun lean dahkan du čuovggasin báhkiniidda, vai don šattašit bestojupmin gitta eatnama ravddaid rádjái. »

Go báhkinat gulle dán, de sii illudedje ja rámidedje Hearrá sáni, ja buohkat geat ledje mearriduvvon agálaš eallimii, oskugohte. Hearrá sátni viidánii miehtá dan guovllu.

Muhto juvddálaččat háhttejedje allanálat ipmilbalolaš nissoniid ja gávpoga ovddimus olbmáid ge ja doarrádallagohte Bávlosa ja Barnabasa ja ádje sudno eret guovllusteaset.

Dalle soai savdnjileigga muoldda eret julggiineaskka duodaštussan sin vuostái ja vulggiiga Ikonionii.

Muhto máhttájeaddjit devdojuvvojedje iluin ja Bassi Vuoinjnain.

Ikonionas ge Bávlos ja Barnabas manaiga juvddálaččaid synagogii ja sártnuiga nu ahte stuora joavku juvddálaččain ja greikalaččain oskugohte.

Muhto dat juvddálaččat geat eai oskon, háhttejedje báhkiniid ja mirkkohedje sin miela oskuvieljaid vuostái.

Soai dattege oruiga das guhkes áiggi ja sárdnideigga roahkkadit luohtedettiin Hearrái, gii nannii árpmusánis daiguin mearkkaiguin ja oavdudaguiguin maid divttii dáhpáhuvvat sudno giedaid bokte.

Muhto gávpoga ássit juohkásedje guovtti oassái, nuppit ledje juvddálaččaid bealde, nuppit fas apoastaliid bealde.

Go soai ipmirdeigga ahte sihke báhkinat ja juvddálaččat oktan oaivámuččaideasetguin áigo illástit ja geadgádit sudno, de báhtareigga Lykaonia gávpogiidda Lystrai ja Derbii ja daid lagas guovlluide.

Doppe soai sárdnideigga evangeliuma.

Lystras lei olmmái geas ledje lámis juolggit.

Son lei eamis lámis ii ge lean goassege nagadan vázzit.

Dát olmmái guldalii Bávlosa sárdnumin.

Bávlos geahčai dárkilit sutnje, ja go árvidii ahte olbmás lei osku nu ahte sáhtii buoriduvvot, de Bávlos celkkii alla jienain: « Čuožžil ja čuoččo julggiidat alde! »

Olmái njuikii čuoččat ja váccaššgodii.

Go olbmot oidne maid Bávlos lei dahkan, de čuorvugohte lykaoniagillii: « Ipmilat leat bohtán vuolás min lusa olbmuid hámis! »

Sii gohčodedje Barnabasa Zeusin ja Bávlosa Hermesin, dasgo son lei dat gii sártnui.

Báhppa gii gulai Zeustempelii mii lei aiddo olggobealde gávpoga, bodii gávpotportii vuovssáiguin ja rássegierdduiguin ja áiggui oaffaruššat ovttas olbmuiguin.

Muhto go apoastalat Barnabas ja Bávlos gulaiga dan, gaikkodeigga biktasiiddiska, viegaiga olbmuid gaskii ja čuorvvuiga: « Olbmát, manne dahkabehtet dan?

Moai han letne dábalaš olbmot nugo dii ge.

Ja moai bukte didjiide buori sága, ahte dii fertebehtet jorgalit eret duššálaš eahpeipmiliin ealli Ipmilii, sutnje guhte lea sivdnidan almmi ja eatnama ja meara ja buot mat daid siste leat.

Vássán sohkaolvvaid áiggiid son suovai buot álbmogiid mannat iežaset geainnuid.

Almmatge son attii didjiide duodaštusa iežas birra go dagai buriid daguid ja attii didjiide arvvi almmis ja šattolaš áiggiid; son gallehii din ja devddii din váimmuid iluin. »

Dáiguin sániiguin aiddo dal nagadeigga eastadit olbmuid oaffaruššamis alcceseaskka.

Dalle juvddálaččat bohte Antiokias ja Ikonionas.

Sii sártnuhedje olbmuid, nu ahte dat geadgádedje Bávlosa ja gesse su olggobeallái gávpoga go navde su jápmán.

Muhto máhttájeaddjit birastahtte su, ja son čuožžilii ja manai gávpogii.

Nuppi beaivvi soai Barnabasain vulggiiga Derbii.

Dán gávpogis soai sárdnideigga evangeliuma ja vuittiiga eatnagiid máhttájeaddjin.

Dasto máhcaiga Lystrai, viidáseappot Ikonionii ja doppe Antiokiai.

Soai nanosmahtiiga máhttájeaddjiid, rávviiga sin bissut nanusin oskkus ja dajaiga: « Mii fertet mannat Ipmila riikka sisa ollu átestusaid čada. »

Juohke searvegottis soai välljiiga vuorrasiid; ja rohkosiin ja borakehttaivuodain soai bijaiga sin Hearrá háldui, geasa sii osko.

De soai manaiga Pisidia čada ja bodiiga Pamfyliai, ja go soai leigga sárdnidan sáni Perges, de manaiga vuolás Attaliai.

Doppe soai borjjasteigga Antiokiai, gos oktii leigga addojuvvon Ipmila árpmu háldui ollašuttin dihtii dan dagu man dál leigga loahpahan.

Go joavddaiga dohko, de čohkkiiga searvegotti ja muitaleigga makkár daguid Ipmil lei dahkan sudno bokte, ja mo son lei rahpan oskku uvssa báhkiniidda.

Doppe soai oruiga mihá guhkes áiggi máhttájeddjiid luhtte.

Muhtun olbmát bohte Judeas ja oahpahišgohte oskuguimmiid: « Jos dii ehpet birračuoppojuvvo Movssesa lága mielde, de ehpet sáhte bestojuvvot. »

Bávlos ja Barnabas šattaiga garra riidui ja nággui singuin.

Dalle mearriduvvui ahte Bávlos ja Barnabas ja muhtun earát galge mannat bajás Jerusalemii apoastaliid ja vuorrasiid lusa dainna gažaldagain.

Searvegoddi vuolggahii sin, ja sii johte Fenikia ja Samaria čada gos muitaledje báhkiniid jorgalusa birra, ja dat lei stuora illun buot oskuguimmiide.

Go sii bohte Jerusalemii, de searvegoddi, apoastalat ja vuorrasat vuostáiválde sin, ja sii muitaledje buot maid Ipmil lei dahkan sin bokte.

Muhto muhtun oskkolaččat gudet gulle farisealaččaid bellodahkii čuožžiledje, ja dadje: « Báhkinat fertejit birračuoppojuvvot ja gohččojuvvot doallat Movssesa lága. »

Apoastalat ja vuorrasat čeahkkanedje guorahallat dán ášši.

Guhkes nákkáhallama maññil Biehtar čuožžilii ja sártnui sidjiide: « Vialjat, dii diehtibehtet ahte Ipmil áigá juo välljii mu din gaskkas, vai báhkinat beasašedje gullat evangeliuma sáni mu njálmis ja oskugoahtit.

Ja Ipmil guhte dovda buohkaid váimmuid, duodaštii dan addimiin sidjiide Bassi Vuoiŋŋa nugo midjiide ge.

Son čájehii ahte ii leat erohus min ja sin gaskkas, muhto buhtistii sin váimmuid go sii osko.

Manne dii dalle geahččalehpet Ipmila ja bidjabehtet máhttájeddjiid niskki ala geassá man eai min máddarat eat ge mii leat veadján guoddit?

Mii han oskut ahte mii bestojuvvot Hearrá Jesusa árpmu bokte seammá láhkái go sii ge. »

De olles joavku jávohuvai ja guldalii Barnabasa ja Bávlosa muitaleamen buot mearkkaid ja oavdudaguid birra maid Ipmil lei dahkan báhkiniid gaskkas sudno bokte.

Go soai jávohuvaiga, de Jáhkot sárdnugodii: « Vieljat, guldalehket mu!

Simmon lea muitalan mo Ipmil áigá juo välljii alccesis álbmoga báhkiniid gaskkas, vai sii gudnejahtáshedje su nama.

Dát soahpá profetaid sániiguin, nugo lea čállojuvvon: Das maññil mun máhcan ja huksen fas Dávveda gahččan goadi.

Mun huksen fas dan mii lea gaikkoduvvon ja ceggen dan odđasis, vai buot eará olbmot ge ozašedje Hearrá, buot báhkinat geaid badjelii mu namma lea celkojuvvon.

Nu cealká Hearrá, gii lea dahkan dán dovddusin agálašvuoda rájes.

Dan dihtii oaivvildan ahte mii eat galggaše váivvidit báhkiniid geat dahket jorgalusa Ipmilii, muhto čállot sidjiide ahte sii galget doalahit iežaset eret das mii lea šaddan buhtismeahttumin eahpeipmilbálvalusa dihtii, ja fuorrávuodas, buvihuvvon elliid bierggus ja varas.

Dasgo Movssesis leat dološ rájes leamaš sárdnideaddjit buot gávvpogiin, ja sii lohket su sániid synagogain juohke sábbáha. »

Dalle apoastalat ja vuorrasat oktan olles searvegottiin šiehtadedje välljet moaddása iežaset gaskkas ja vuolggahit sin Antiokiai Bávlosiin ja Barnabasain.

Dat geat välljejuvvuiga, leigga Judas, gii gohčoduvvui Barsabbasin, ja Silas, goappašagat oskuvieljaid njunuš olbmát.

Sin mielde sii sáddejedje dákkár girjji: Din oskuvieljat apoastalat ja vuorrasat celket dearvvuodaid báhkinsogaid oskuvieljaide Antiokias, Syrias ja Kilikias.

Mii leat gullan ahte muhtumat leat boahtán min luhtte ja jorggiidahtán ja ráfehuhtán din sániideasetguin.

Muhto mii eat leat vuolggahan sin.

Danne mii buohkat leat šiehttan välljet moadde olbmá ja vuolggahit sudno din lusa oktan ráhkis oskuvieljaideametguin Barnabasain ja Bávlosiin, gudet leaba bealuštan Hearrámet Jesus Kristusa nama heakkaineaskka.

Mii nappo vuolggahit Judasa ja Silasa, geat njálmálaččat ge duodašteaba dan mii lea čállojuvvon dán girjái.

Bassi Vuoigŋa ja mii leat mearridan ahte eat bija makkárge nodiid din ala, earet dáid mat leat dárbbaslačcat: Doalahkehket iežadet eret bierggus mii lea oaffarušson eahpeipmiliidda, ja buvihuvvon elliid bierggus, varas ja fuorrávuodas.

Jos dii váruhehpet dáin, de dahkabehtet bures.

Ellet dearvan!

De sii vuolggahuvvojedje ja manne vuolás Antiokiai. Sii čohkkejedje searvegotti ja adde sidjiide reivve.

Go sii ledje lohkan dan, de illudedje daid árvvosmahtti sániid dihtii mat das ledje.

Judas ja Silas geat ieža ge leigga profehat, árvvosmahtiiga oskuguimmiid ollu sániiguin ja nanosmahtiiga sin.

Go soai leigga orron doppe muhtun áiggi, de oskuguoimmit luite sudno vuolgit ruoktot ráfiin sin lusa geat ledje vuolggahan sudno.

Muhto Silas mearridii orrut sin luhtte ja danne Judas vulggii okto.

Muhto Bávlos ja Barnabas oruiga Antiokias áigebotta, ja doppe oahpaheigga ja sárdnideigga Hearrá sáni ovttas ollu earáiguin.

Muhtun áiggi das maŋŋil Bávlos dajai Barnabassii Barnabas hálidii váldit mielde Johanasa gean lassinamma lei Markus.

Muhto Bávlos ii miehtan váldit su mielde mátkeguobmin go son lei guodán sudno Pamfylas ii ge lean bargagohtán sudnuin doppe.

Sudno gaskii šattai nu garra riidu ahte soai earránattaiga.

Barnabas válddi mielddis Markusa ja borjjastii Kyprosii, muhto Bávlos gis válljii Silasa guobmin ja vulggii go oskuguoimmit ledje bidjan su Hearrá árpmu hálđui.

Son mátkkoštii Syria ja Kilikia čađa ja nanosmahtii searvegottiid.

Bávlos joavddai maiddái Derbii ja Lystrai.

Doppe lei máhttájeaddji gean namma lei Timoteus.

Son lei oskkolaš juvddalaš nissona bárdni, muhto su áhčči lei greikalaš.

Lystra ja Ikoniona oskuguoimmit adde buori duodaštusa su birra.

Bávlos sidai Timoteusa mielde mátkeguobmin, ja son birračuohpai su daid guovlluid juvddalaččaid dihtii, dasgo buohkat dihte ahte Timoteusa áhčči lei greikalaš.

Go sii dasto johte gávpogis gávpogii, de diedihedje searvegottiide daid rávvagiid maid apoastalat ja vuorrasat Jerusalemis ledje mearridan, ja sii gohččo sin doallat daid.

Searvegottit nanosmuvve oskkus ja lassánedje beaivvis beaivái.

Dasto sii vulge Frygia ja Galatia čađa, dasgo Bassi Vuoigŋa lei gielđán sin sárdnideames sáni Asia eanangottis.

Go ledje Mysia lahka, de geahččaledje mannat Bityniai, muhto Jesusa Vuoigŋa ii luoitán sin dohko.

De sii manne Mysia čađa vuolás Troasii.

Ihkku lei Bávlosis oainnáhus.

Son oinnii makedonialačča čuožžumin iežas ovddas ja dat rávkka: « Boade deike Makedoniai veahkehit min! »

Dán oainnáhusa maŋŋil mii geahččaleimmet dakkaviđe beassat Makedoniai; dasgo mii árvideimmet ahte Ipmil lei rávkan min sárdnidit evangeliuma sidjiide.

De mii vulggiimet Troasis ja borjjasteimmet njuolgga Samotrakii ja nuppi beaivvi fas Neapolisii.

Das jotkkiimet Filippii, mii lea romalaš kolonijja ja Makedonia vuosttaš guovllu gávpot.

Dan gávpogis oruimet moadde beaivvi.

Sábbáhin manaimet gávpotpoartta olggobeallái eatnogáddái gos navddiimet leat rohkadallanbáikki.

Dasa čohkáneimmet ja sárdnugodiimet daidda nissoniidda geat ledje čoagganan.

Okta sis geat ledje guldaleamen min, lei Lydia, muhtun nisu Tyatira gávpogis eret.

Son vuvddii purpurliinniid ja lei ipmilbalolaš.

Hearrá rabai su váimmu, vai son vuostaiválddášii Bávlosa sániid.

Go son lei gásttašuvvon oktan dáluinis, de bovdii min ja dajai: « Jos anežehpet mu Hearrái osku olmmožin, de bohtet mu guossin. »

Ja son sártnuhii min bohtit.

Oktii go leimmet mannamin rohkadallanbáikái, bodii min ovddal muhtun šlávvanieida geas lei einnostanvuoigŋa.

Su eaiggádat dinejedje bures su einnostusain.

Son čuovvulii Bávlosa ja min čuorvodettiin: « Dát olbmát leat Alimus Ipmila bálvaleddjat, ja sii sárndit didjiide bestojumi geainnu. »

Dát dáhpáhuvai mánga beavvi mielálagaid dassá go Bávlos suhtai, jorggihii ja celkkii vuigñii: « Mun gohčun du Jesus Kristusa nammii: Vuolge sus! »

Ja dat gudii nieidda dan seammás.

Muhto go nieidda eaiggádat árvidedje ahte sin dinendoaivva lei nohkan, de válde Bávlosa ja Silasa ja gesse sudno márkanšilljui gávpotdikki ovdii.

Sii bukte sudno romalaš hálldahusolbmáid ovdii ja dadje: « Dát olbmát dagaheaba ráfehivuoda min gávpogis. »

Soai leaba juvddálaččat ja oahpaheaba dakkár dábiid maid mis romalaččain ii leat lohpi dohkkehít dahje čuovvut. »

Olmmošjoavku maiddá čuožžilii sudno vuostái, ja hálldahusolbmát gohččo gaikkihit sudnos biktasiid eret ja huškut sudno.

Go sii ledje huškon sudno mángii, de bálkestedje sudno giddagassii ja gohččo fángefávttat atnit sudno dárkilis geahčus.

Go fáktat lei ožžon dán gohččuma, de doalvvui sudno siskkimus fángeatnii ja giddii sudno julggiid čoskii.

Gaskajja áiggi Bávlos guovttos Silasiin rohkadalaiga ja lávlluiga máidnunlávlagiid Ipmilii, ja fángeatnii guldaledje sudno.

Fáhkkat bodii garra eatnandoarggástus, nu ahte giddagasa geađejuolgi sparaidii.

Dan seammás rahpasedje buot uvssat, ja buohkaid láhkkat luovvanedje.

Fángefákta morihii ja oinnii giddagasa uvssaid rahpasan. Son dohppii miehki ja áiggui sorbmet iežas, dasgo son gáttii ahte fángeatnii leat báhtaran.

Muhto Bávlos čurvii sutnje: « Ale daga alccesat bahá, dasgo mii leat buohkat dás! »

Fángefákta bivddii čuovvga, viegai sisa ja luoitáidii doarggisteemiin Bávlosa guoktá Silasiin ovdii.

Son doalvvui sudno olggos ja dajai: « Buorit olbmát, maid mun galgagan dahkat, vai bestojuvvošin? »

Soai vástideigga: « Oskko Hearná Jesusii, de don ja buohkat du dálus bestojuvvobehtet. »

Ja soai sárndideigga Hearná sáni sutnje ja oppa su jovkui.

Dammanaga bottus ihkku fángefákta válddii sudno iežas fárrui ja basai sudno háviid, ja dan seammás son gástašuvvui oktan joavkkuinis.

Son válddii sudno vissosis ja ráhkadii sudnuide mállásiid, ja son illudii oppa joavkkuinis go lei oskugohtán Ipmilii.

Go idit bodii, de hálldahusolbmát vuolggahedje diggebálvaleddjiid dákkár gohččumiin: « Luitet olbmáid luovus! »

Fángefákta diedihii Bávlosii dán ja dajai: « Hálldahusolbmát diedihit ahte doai galgabeahtti luitojuvvot luovus. »

Boahtti dal olggos ja manni eret ráfái! »

Muhto Bávlos vástidii: « Dubmekeahtái sii leat roiskon munno almmolaččat, vaikko moai letne Roma riikkavuložat, ja dasto sii leat bálkestan munno giddagassii. »

Ja dál sii dáhtošedje ádjat munno suollemasat eret!

Eai de, bohtoset baicca ieža doalvut munno olggos! »

Dán vástádusa diggebálvaleddjat diedihedje hálldahusolbmáide, ja sii ballájedje go gulle ahte soai leaba Roma riikkavuložat.

De sii bohte ieža ja bivde ándagassii; sii dolvo sudno olggos giddagasas ja dáhtto sudno vuolgit eret gávpogis.

Go soai leigga beassan giddagasas, de finaiga Lydia luhtte.

Doppe deaivvaiga oskuguimmiid ja árvvosmahtiiga sin, ja dasto vulggiiga.

Soai jodiiga Amfipolisa ja Apollonia čada ja bodiiga Tessalonikai gos juvddálaččain lei synagoga.

Vieru mielde Bávlos manai dohko, ja golbma sábbáha mielálagaid son sártnodii singuin čállaggiid vuodul.

Son dulkuu daid ja čájehii ahte Messias fertii gillát ja bajásčuožžilit jábmiid luhtte, ja celkkii: « Dat Jesus gean birra mun sárndidan didjiide, lea Messias. »

Muhtumat sis luohhtigohte Bávlosa ja Silasa sániide ja serve sudnuide.

Nu dahke maiddá ollu ipmilbalolaš greikalaččat, ja viehka ollu allanálat nissonat.

Muhto juvddálaččat moaráskedje dás, ja sii fidnejedje iežaset beallái muhtunráje šilju šlárvvaid ja dahke stuimmi gávpogis.

Sii fallehedje Jasona viesu ja ohce Bávlosa ja Silasa, vai besset doalvut sudno álbmoga ovdii. Go eai gávdnan sudno, de gesse Jasona ja muhtumiid oskuguimmiin gávpotrádi ovdii ja čurvo: « Dát olbmot geat moivváskahttet olles máilmmi, leat dál bohtán deike ge, ja Jason lea vuostáiváldán sin.

Sii dahket buohkat aiddo keaisára gohččuma vuostái, dasgo sii dadjet ahte muhtun eará lea gonagas, dat lea Jesus. »

Sihke álbmot ja gávpotrádđi baláskedje go gulle dán, ja sii válde dáhkádusruda Jasonis ja earáin ovdal go luite sin luovus.

Seammá ija oskuguoimmit vuolggahedje Bávlosa ja Silasa Bereai, ja go soai olliiga dohko, de manaiga juvddálaččaid synagogii.

Dáppe ledje juvddálaččat eanet rabasmielagat go Tessalonikas, ja sii vuostáiválde sáni geargatvuodain ja guorahalle čállagiid beaivválaččat oaidnin dihtii leat go dát sánit duodát. Olusat sis oskugohte, ja sin gaskkas ledje viehka ollu allanálat greikalaš nissonat ja olbmát. Muhto go Tessalonika juvddálaččat fuomášedje ahte Bávlos sárdnidii Ipmila sáni Bereas ge, de sii bohte dohko ja fillegohte ja moivváskahtte olbmuid doppe ge.

Dalle oskuguoimmit vuolggahedje dakkavide Bávlosa vuolás mearragáddái, muhto Silas ja Timoteus báziiga Bereai.

Bávlosa miedušteaddjit dolvo su Atenii ja de máhce ruovttoluotta gohččumiin Silasii ja Timoteusii ahte soai galggaiga bohtit Bávlosa lusa nu johtilit go vejolaš.

Dan botta go Bávlos lei vuordimin sudno Atenas, de son moaráskii sakka go oinnii ahte gávpot lei dievva eahpeipmilgovain.

Synagogas son sártnodii juvddálaččaiguin ja ipmilbalolaččaiguin, ja šiljus sártnodii juohke beaivvi singuin geaid deaivvai.

Muhtun epikuralaš ja stoalaš filosofat nákkáhallagohte suinna, ja muhtumat dadje: « Maid duodaid viggá dat hállás olmmái mitalit? »

Earát árvaledje: « Son dáidá leat amas ipmiliid sárdnideaddji. »

Dasgo Bávlos sárdnidii evangeliuma Jesusa ja bajásčuožžileami birra.

Sii válde dasto Bávlosa mielddiset ja dolvo su Areiopagosii ja dadje: « Oažžut go mii diehtit makkár lea dat odđa oahppu maid don buvttát? »

Dasgo mii gullat imašlaš ságaid; danne dáhtošeimmet diehtit mat dat duodaid leat. »

Sihke atenalaččat ja olgoriikkalaččat geat orrot doppe, golahit buot áiggi mitalit ja gullat oddasiid.

Bávlos čuožžilii gasku Areiopagosa ja sárdnugodii: Atenalaččat! Mun oainnán juohke láhkái ahte dii gudnejahttibehtet ángirit ipmiliiddadet.

Go mun ledjen vácçašeamen gávpogis geahččamin din bassi báikkiid, de fuomášin maiddái áltára masa lei čállojuvnon: « Dovdameahttun Ipmilii. »

Dan man dii bálvalehpet dovddakeahtá, dan mun sárdnidan didjiide.

Ipmil, guhte sivdnidii máilmmi ja buot mii das lea, lea almmi ja eatnama Hearrá. Son ii ása tempeliin maid olbmuid giedat leat huksen. Ii ge dárbbas maidege mainna olbmuid giedat sáhttet bálvalit su.

Son han dat lea guhte addá buohkaide heakka ja vuoigŋanasa ja buot.

Ovttá olbmos son lea dahkan buot álbmogiid ja diktá sin ássat miehtá eatnama; son lea bidjan sidjiide ásahuvvon áiggiid ja lea mearridan sin ássanguovlluid rájiid.

Dán son lea dahkan, vai sii ozašedje Ipmila, jos de dovddašedje ja gávnnašedje su, vaikko son ii leat guhkin eret ovttasge mis.

Dasgo su siste mii eallit, lihkadit ja leat, nugo muhtumat din diktačálliin ge leat dadjan: « Mii leat maiddái su sogas. »

Danne go mii nappo leat Ipmila sohka, de eat berre jurddašit ahte ipmilvuohta lea golle- dahje silba- dahje geadgegova láhkásaš, man olbmuid dáidu dahje jurdda lea hábmen.

Ipmil lea gierdan ovddit áiggiid diehtemeahttunvuođa, muhto dál son gohčču juohke guovllu olbmuid dahkat jorgalus.

Dasgo son lea mearridan beaivvi goas son dubme máilmmi vanhurskkisvuodain dan olbmá bokte gean son lea välljen dasa.

Dán son lea čájehan buohkaide go bajásčuoččáldahtii su jábmiid luhtte.

Go sii gulle Bávlosa sárdnumin jábmiid bajásčuožžileami birra, de muhtumat bilkidedje su, muhto earát fas dadje: « Mii hálidivččiimet áinnas gullat du sárdnumin dán birra nuppe háve ge. »

De Bávlos gudii sin, muhto muhtumat serve sutnje ja oskugohte. Sin searvvis lei Areiopagosdikki lahttu Dionysios ja muhtun nisu gean namma lei Damaris, ja muhtun earát. Das mañnil Bávlos vulggii Atenas ja bodii Korintii.

Doppe son deaivvai juvddálačča gean namma lei Akvila gii lei Pontosis eret.

Son lei aiddo bohtán Italias oktan áhkáinis Priskillain, danne go keaisár Klaudius lei gohččon buot juvddálaččaid guoddit Roma.

Bávlos manai sudno lusa, ja danne go sus lei seammá fidnu go sudnos, de son orrugodii ja bargagodii sudno luhtte.

Soai leigga nappo guktot loavddagoarrut.

Juohke sábbáha Bávlos sártnodii olbmuiquin synagogas ja sártnuhii juvddálaččaid ja greikalaččaid oskut.

Go Silas ja Timoteus bodiiga vuolás Makedonias, de Bávlos lei ángirvuodain sárdnideamen ja duodašteamen juvddálaččaide ahte Jesus lea Messias, muhto sii vuostálaste ja bilkidedje su.

De son savdnjilii biktasiiddis ja dajai sidjiide: « Bohtos din varra iežadet oivviid ala.

Mun lean vigiheapmi dása.

Dás duohko mun manan báhkiniid lusa. »

Dasto son vulggii ja manai ipmilbalolaš olbmá vissui; su namma lei Titius Justus ja su viessu lei aiddo synagoga guoras.

Synagoga ovddasčuožžu Krispus oppa dáluinis oskugodii Hearrái, ja olusat earát ge Korintas geat gulle Bávlosa, oskugohte ja gásttašuvvojedje.

Ja Hearrá celkkii Bávlosii oainnáhusas ihkku: « Ale bala! Muhto sártno, ale ge oro jávohaga, dasgo mun lean du mielde, ii ge oktage bija gieđa du ala dahje vahágahte du; dasgo dán gávpogis leat eatnagat geat gullet mu álbmogii. »

Bávlos orui doppe beannot jagi ja oahpahii sidjiide Ipmila sáni.

Muhto go Gallio lei eananhearrán Akaias, de juvddálaččat searválagaid fallehedje Bávlosa ja dolvo su duopmostuolu ovdii.

Sii dadje: « Dát olmmái hálaha olbmuid bálvalit Ipmila lága vuostái. »

Muhto ovdal go Bávlos háhpperii vástidit, de Gallio sártnui juvddálaččaide: « Juvddáláččat, jos dás livččii mihkkege riikkosiid dahje vearredaguid, dalle mun ánnas guldalivččen din gierdavaččat.

Muhto jos lea riidu sániid ja namaid ja din iežadet lága alde, de dat leat iežadet áššit.

Diekkár áššiin mun in dubme. »

Ja son ájii sin eret dikkis.

Dalle buohkat dohppejedje synagoga ovddasčuožžu Sostenesa ja cábme su aiddo duopmárstuolu ovddas.

Muhto Gallio ii beroštan das.

Das mañnil son dagai dearvvuodaid oskuguimmiide ja borjjastii Syriai oktan Priskillain ja Akvilain.

Kenkreas son čuohpahii vuovttaidis ollašuhttin dihtii lohpadusa.

Go sii bohte Efesosii, de Bávlos gudii mátkeguimmiid ja manai synagogii háleštit juvddálaččaiguin.

Sii dáhtto su orrut guhkit áiggi doppe, muhto son biehttalii ja válddii sis earu dáiguin sániiguin: « Mun máhcan din lusa jos lea Ipmila dáhttu. »

Dasto son borjjastii eret Efesosas.

Go son joavddai Kesareai, de vulggii bajás Jerusalemii. Das son buorástahtii searvegotti ja de mátkkoštii Antiokiai.

Muhtun áiggi mañnil son vulggii vuos Galatia ja dasto Frygia čađa ja nanosmahtii buot máhttájeddiid.

Efesosii bodii dál juvddálaš gean namma lei Apollos.

Son lei Aleksandrias eret, čeahppi sárdnut ja dovddai čállagiid vudolaččat.

Apollos lei ožžon oahpahusa Hearrá Geidnui, ja buolli ángirvuodain son sártnui ja oahpahii dárkilit Jesusa birra, vaikko son dovddai dušše Johanasa gástta.

Son sárdnugodii roahkkadit synagogas.

Go Priskilla ja Akvila gulaiga su, de válddiiga su lusaska ja čilgiiga sutnje Ipmila Geainnu dárkileabbot.

Apollos hálidii vuolgit Akaii, ja oskuguoimmit movttiidahte su ja čálle máhttájeddjiide ja ávžžuhedje sin vuostáiváldit su.

Son bodii dohko ja šattai stuora veahkkin sidjiide geat Ipmila árpmu bokte ledje oskugoahán, dasgo son gomihii juvddálaččaid ákkaid ja duodaštii buohkaid gullut čállagiin ahte Jesus lea Messias.

Dan botta go Apollos lei Korintas, Bávlos jodii siseatnama čada ja bodii Efesosii.

Doppe son deaivvai muhtun máhttájeddjiid ja jearai sis: « Oaččuidet go dii Bassi Vuoiŋŋa dalle go oskugodiidet? »

Sii vástidedje: « Mii eat leat oppa gullan ge ahte livččii mihkkege Bassi Vuoiŋŋaid. »

Bávlos jearai: « Makkár gásttain gásttašuvvuidet? » Sii vástidedje: « Johanasa gásttain. »

De Bávlos celkkii: « Johanasa gásttašii jorgaleami gásttain ávžžuhettiin olbmuid oskut sutnje gii boahtá su maŋŋil, ja dat lea Jesus. »

Go sii gulle dán, de gásttašuvvojedje Hearrá Jesusa nammii.

Ja go Bávlos bijai giedaidis sin ala, de Bassi Vuoiŋŋa bodii sin badjelii, ja sii sárdno gielaiguin ja profehtastalle.

Sii ledje birrasiid guoktenuppelot olbmá oktiibuot.

Golmma mánu áiggi Bávlos jodii synagogas, ja doppe son sárdnidii roahkkadit, háleštii olbmuiguin ja beaktilis sániiguin čájehii sidjiide duohtavuoda Ipmila riikka birra.

Muhto muhtumat buoššudedje váimmuideaset eai ge oskon; sii bilkidedje Hearrá Geainnu čoakkalmasa gullut.

Dalle Bávlos gudii sin, válddii máhttájeddjiid mielddis ja sártnodii singuin beaivválaččat Tyrannosa skuvllas.

Dáinna son jotkkii guokte jagi, nu ahte buot Asia eanangotti ássit, sihke juvddálaččat ja greikalaččat, besse gullat Hearrá sáni.

Ipmil dagai erenoamáš oavdudaguid Bávlosa giedaid bokte. Nu dáhpáhuvai ahte olbmot válde liinniid ja biktasiid maid son lei atnán, ja bidje buhcciid ala. De buozalvasat luite sin, ja bahá vuoiŋŋat vulge sis olggos.

Maiddái muhtun golgu juvddálaš vuoiŋŋaidvuortnuheaddjit geahččaledje namuhit Hearrá Jesusa nama sin badjel geain ledje bahá vuoiŋŋat.

Sii dadje: « Mun vuortnuhan din dan Jesusa bokte gean Bávlos sárdnida! »

Nu dahke maiddái juvddálaš bajimušbáhpa Skeuasa čieža bártni.

Muhto bahá vuoiŋŋa vástidii sidjiide: « Jesusa mun gal dovddan, ja mun diedán gii Bávlos lea, muhto geat bat dii lehpit? »

Olmái geas lei bahá vuoiŋŋa, fallehii sin, bidii sis buohkain ja illástii sin nu ahte sii fertejedje báhtarit viesus olggos álásin ja hávváduvvon.

Dát šattai dovddusin buot efesoslaččaide, sihke juvddálaččaide ja greikalaččaide, buohkat ballagohte, ja Hearrá Jesusa namma máidnojuvvui.

Olusat sis geat ledje oskugoahán bohte ja dovddastedje albmosit daguideaset. Viehka olusat sis geat ledje noidošán, bukte girjjiideaset ja bolde daid buohkaid oaidnut.

Muhtumat rehkenaste girjjiid ruhtaárvvu ja gávnnahedje ahte dat ledje vihttalotduhát silbaruđa veara.

Dán láhkái ovdánii Hearrá sátni ja oaččui stuora fámu.

Daid dáhpáhused maŋŋil Bávlos mearridii vuolgit Makedonia ja Akaii čada Jerusalemii. Son dajai: « Go doppe lean fitnan, de ferten mannat Romai ge. »

Son vuolggahii guoktása vehkiinis, Timoteusa ja Erastosa, Makedoniai, muhto ieš son orui Asia eanangottis velá muhtun áiggi.

Daid áiggiid šattai stuora stuibmi Hearrá Geainnu dihtii.

Demetrius-nammasaš silbarávdii ráhkadii Artemisa tempeliid govvádusaid silbbas ja fidnii dainna buori sisaboadu duojáridda.

Son gohčui sin čoahkkái oktan daiguin bargiiguin geain lei seammá fidnu ja dajai: « Buorit olbmot, dii diehtibehtet ahte min riggodat boahtá dán barggus.

Muhto dál oaidnibehtet ja gullabehtet ieža ge ahte ii duššefal Efesosas, muhto measta miehtá Asia eanangotti dát Bávlos lea hálahan ja dájuhan ollu olbmuid go cealká ahte olbmo giedaiguin ráhkaduvvon ipmilat eai oppa leat ge ipmilat.

Ii leat duššefal ballamis ahte min fidnui sáhtá šaddat fuones beaggin, muhto bahát velá lea, ahte stuora nissonipmila Artemisa tempel navdojuvvo duššin, ja son gean olles Asia ja oppa máilbmi bálvala, sáhtá manahit alla árvvus. »

Go sii gulle dán, de moaráskedje ja čuorvugohte: « Stuoris lea efesoslaččaid Artemis! »

Stuibmi viidánii miehtá gávpoga, ja buohkat dopme ja bahkkejedje teáhterii ja gesse mielddiset Gaiusa ja Aristarkosa geat leigga Bávlosa makedonialaš mátkeguommit. Bávlos áiggui ieš mannat olbmuid gaskii, muhto su máhttájeaddjit hehttejedje su. Muhtumat Asia eanangotti ráđdehearráin geat ledje Bávlosa ustibat, bidje maiddái sáni sutnje ahte ii galgan mannat teáhterii.

Olmmošjoavku lei áibbas moivváskan, sii čurvo ja huike oktii njálmmiid, ja eatnasat sis eai oppa diehtán ge manne ležžet čoahkkanan.

Juvddálaččat hoigadedje ovdan Aleksandrosa, ja muhtumat joavkkus čilgejedje ášši sutnje. Aleksandros sevii giedáinis ahte son áiggui doallat bealuštussártne álbmogii.

Muhto go sii árvidedje ahte son lei juvddálaš, de buohkat huikigohte: « Stuuris lea efesoslaččaid Artemis! »

Ja stuibmi bisttii guokte diimmu áiggi.

Muhto gávpotčáli vejii loahpas jaskkodahttit olbmuid ja dajai: « Efesoslaččat, eai go buohkat diede ahte efesoslaččaid gávpot lea gáhttemin stuora Artemisa ja su gova mii lea gahččan almmis? »

Dán ii sáhte oktage biehttalit, ja dan dihtii berrebehtet dii jaskkodit dál, ehpet ge dahkat maidege jallavuodaid.

Dasgo dii lehpet buktán deike dáid olbmáid geat eai leat tempelsuollagat eai ge leat bilkidan min nissonipmilla.

Jos Demetrios ja su duojárat áigot guoddalit geange, de mis leat dikkit ja eananhearrát; váidoset doppe guhtet guimmiideaset.

Ja jos dis ležžet eará gáibádušat, de diktet lágalaš álbmotdikki meannudit ášši.

Dasgo mii veadjit váidojuvvot dan stuibmideami sivas mii odne lea dáhpáhuvvan. Eat ge mii sáhte bealuštut dakkár stuimmi. »

Dáiguin sániiguin son vejii bidget čoagganeami.

Go stuibmi lei jaskkodan, de Bávlos gohčui máhttájeddjiid čoahkkái ja árvvosmahtii sin.

Dasto son dagai dearvvuodaid ja vulggii sin luhtte Makedoniai.

Mátkkoštettiin dán guovllu čađa son árvvosmahtii oskkolaččaid ollu sániiguin. Son bodii Hellasii gos orui golbma mánu.

Son lei vuolgaleamen meara mielde Siria, muhto juvddálaččaid lihtodeapmi su vuostái dagai ahte son mearridii mannat ruovttoluotta Makedonia čađa.

Su fárus mátkkoštedje berealaš Sopatros, Pyrrosa bárdni, tessalonikalaččat Aristarkos ja Sekundos ja derbelaš Gaius, Timoteus ja Asia eanangoddelaččat Tykikos ja Trofimos.

Dat vulge juo ovdal ja ledje vuordimin min Troasis.

Suvrokeahtes láibbiid basiid maŋŋil mii borjjasteimmet Filippis ja deaivvaimet sin vihtta beavvi geažes Troasis, gos mii oruimet čieža beavvi.

Vahku vuosttaš beavvi mii leimmet čoagganan doadjalit láibbi.

Bávlos sártnodii singuin, ja son jotkkii gitta gaskaija rádjái danne go son áiggui vuolgit nuppi beavvi.

Dan lanjas badjin gosa mii leimmet čoagganan, ledje ollu lámppát.

Nuorra bárdni gean namma lei Eutykos lei čohkkámin láses.

Son nohkai lossadit go Bávlos sártnidii nu guhká, ja oadedettiin son gahčai olggos láseráigge goalmát gearddis.

Son lei jápmán go sii loktejedje su.

Muhto Bávlos manai vuolás, gopmulii su badjel, fáttmastii su ja celkkii: « Allet muosehuva, gal sus lea heagga. »

Bávlos manai fas bajás, doadjalii láibbi ja borai, ja go son lei sártnodan singuin gitta dassáži go čuvvgodii, de son vulggii.

Bártne sii dolvo ruoktot heakkas, ja dat lei sidjiide stuora jeddehussan.

Mii manaimet njuolga fatnasii ja borjjasteimmet Assosii, gos galgaimet váldit Bávlosa mielde.

Nu son lei mearridan, dasgo son hálidii mannat vácci dohko.

Go son deaivvai min Assosis, de mii válddiimet su fatnasii ja manaimet Mitylenii.

Mii borjjasteimmet das ja bodiimet nuppi beavvi Kiosa buohta. Maŋit beavvi láddiimet Samosii ja velá maŋit beavvi joavddaimet Miletosii.

Bávlos lei nappo mearridan garvit Efesosa, amas ájihuvvot Asia eanangottis.

Son doamai, vai joavddašii Jerusalemii hellodatbeavvai, jos lei vejolaš.

Miletosas son bijai sáni Efesosii ja gohčui lusas searvegotti vuorrasiid.

Go sii ledje bohtán, de sárdnugodii sidjiide: Dii diehtibehtet mo mun lean eallán din gaskkas oppa dan áiggi mii lea vássán vuosttaš beaivvi rájes go mun bohten Asia eanangoddái. Mun lean bálvalan Hearrá vuollegašvuodain ja gatnjaliiguin buot geahččalusain maid mun lean gillán juvddálaččaid bahás lihtodemiid dihtii.

Dii diehtibehtet ahte in leat čiehkkan maidege mii livččii sáhttán leat didjiide ávkin, muhto mun lean oahpahan didjiide dán sihke almmolaččat ja ruovttuin.

Mun lean rávven sihke juvddálaččaid ja greikalaččaid dahkat jorgalusa Ipmilii ja oskut Hearrámet Jesusii.

Ja dál Vuoigŋa lea čatnan mu ja vuolggaha mu Jerusalemii, in ge dieđe mii doppe deaivideažžá mu.

Dan mun diedán, ahte Bassi Vuoigŋa duodašta munnje juohke gávpogis ahte láhkkit ja átestusat vurdet mu.

Muhto mun in ane ealliman mange vearan, go dušše beasan ollašuhhtit mátkán ja dan bálvalusa man lean ožžon Hearrá Jesusis: duodaštit evangeliuma Ipmila árpmu birra.

Ja dál diedán ahte dii ehpet goassege šat oainne mu, dii geaid gaskkas mun lean vádjolan ja sárdnidan Ipmila riikka.

Danne cealkkán didjiide dán beaivvi ahte mun lean sivaheapmi jos oktage láhppoš, dasgo mun in leat čiehkkan maidege, muhto mun lean sárdnidan didjiide visot mii lea Ipmila áigumuš.

Atnet vára alddádet ja oppa dan ealus man geahččin Bassi Vuoigŋa lea bidjan din; gehččet Ipmila searvegotti, man son lea vuoitán alccesis iežas varain.

Mun diedán ahte go mun lean guoddán din, de gáfat gumpet bohtet din gaskii, eai ge seastte ealu.

Maiddái din iežadet gaskkas čuožžilit muhtun olbmát ja sárdnidit vearri oahpu, vai besset fillet máhttájeddjiid iežaset fárrui.

Gohcet dan dihtii ja muitet ahte golbma jagi ijatbeaivvi mun lean heaittekeahtá nevvon juohkehačča dis ganjalčalmmiid.

Ja dál mun attán din Ipmila ja su árpmusáni háldui, mii sáhtta hukset din ja addit didjiide árbbi singuin buohkaiguin geat leat bassindahkkojuvvon.

Mun in leat goassege bivdalan silbbaid dahje golliid dahje biktasiid geasge.

Dii diehtibehtet ahte dáid giedaiguin mun lean bargan ja dinen buot maid mun ja mu guoimmit dárbašeimmet.

Juohke dáfus mun lean čájehan didjiide ahte dii fertebehtet bargat dáinna lágiin ja veahkehit heajubuid ja muitit dáid Hearrá Jesusa sániid: Lea ávdugasat addit go oažžut.

Go Bávlos lei cealkán dán, de luoitádii čippiidis ala ja rohkadalai singuin buohkaiguin.

Buohkat čirrojedje ja dollejedje Bávlosa čebabá birra ja cummistedje su.

Eanemusat bávččagahte sin dat sánit ahte sii eai goassege ožžon oaidnit su šat.

Ja sii mieđuštedje su fatnasii.

Go mii leimmet earránan sis, de vulggiimet borjjastit njuolga Kosii, nuppi beaivvi Rhodosii ja doppe Patarai.

Doppe gávnnaimet skiippa mii lei vuolgimin Fenikiai; mii manaimet dan sisa ja vulggiimet.

Go oinniimet Kyprosa, de borjjasteimmet sullo lulábeale Syria guvlui ja láddiimet Tyrosii gos boltojuvvojedje gálvvut skiippas.

Mii gávnnaimet máhttájeddjiid ja oruimet sin luhtte čieža beaivvi.

Vuoigŋa bagadusa mielde sii rávvejedje Bávlosa mannamis bajás Jerusalemii.

Go mii leimmet orron doppe daid beivviid, de vulggiimet ja jotkkiimet mátkámet.

Buohkat mieđuštedje min olggos gávpogis, nissonat ja mánát ge.

Mearragáttis mii čipposteimmet ja rohkadalaimet ja dasto dagaimet dearvvuodaid.

Mii manaimet fatnasii, ja sii gis máhce iežaset ruovttuide.

Tyrosis joavddaimet Ptolemásii, gosa min mearramátki nogai.

Mii buorástahtiimet oskuguimmiid ja oruimet sin luhtte beaivvi.

Nuppi beaivvi jotkkiimet mátkki ja olliimet Kesareai, ja doppe manaimet evangelista Filipa dálloi ja oruimet su luhtte.

Son lei okta dan čiehcččasis, ja sus ledje njeallje náitalkehtes nieidda geain ledje profehtalaš attáldagat.

Mii oruimet doppe moanaid beivviid, ja dalle bodii Judeas vuolás profehtha gean namma lei Agabos.

Son bodii min lusa ja válddii Bávlosa boahkána, čanai julggiidis ja giedaidis dainna ja celkkii: « Nu cealká Bassi Vuoigņa: Dán láhkái čatnet Jerusalema juvddálaččat dan olbmá geasa dat boagán gullá ja addet su báhkiniid giedaide. »

Go mii gulaimet dán, de sihke mii ja báikki olbmot várruimet Bávlosa mannamis bajás Jerusalemmii.

Muhto Bávlos vástidii: « Manne dii čierubehtet ja givssidehpet mu váimmu?

In leat gárvvis dušše čadnojuvvot, muhto maiddái jápmi Jerusalemmii min Hearrá Jesusa nama dihtii. »

Go son ii diktán iežas hálahuvvot, de mii vuolláneimmet ja dajaimet: « Šaddos Hearrá dáhttu!

»

Dáid beivviid maŋŋil mii ráhkkaneimmet ja vulggiimet bajás Jerusalemmii.

Muhtumat Kesarea máhttájeddjiin ge vulge min fárrui ja dolvo min kyproslačča Mnasona lusa; son lei leamaš máhttájeaddji guhká.

Su viesus galggaimet orrut.

Go mii bodiimet Jerusalemmii, de oskuguoimmet vuostáiválde min iluin.

Nuppi beaivvi Bávlos manai min mielde Jáhkoba lusa gosa vuorrasat ledje čoahkkanan.

Son buorástahtii sin ja muitalii dárkilit maid Ipmil lei dahkan báhkiniid gaskkas su bálvalusa bokte.

Sii máidno Ipmila dan ovddas maid gulle, muhto dasto dadje Bávlosii: « Oskuviellja, don diedát ahte mánga duháat juvddálačča leat oskugoah tán, ja sii dollet lága ángirit.

Dál sii leat gullan du birra ahte don oahpahat daid juvddálaččaid geat orrot báhkiniid gaskkas, jorggihit eret Movssesis ja čilget sidjiide ahte sii eai galgga birračuohppat mánáideaset eai ge eallit min vieruid mielde.

Maid mii dál dahkat?

Fargga šaddá dovddusin ahte don leat boah tán.

Daga dál danne nugo mii gohččut du: Mis leat njeallje olbmá dáppe geat leat dahkan lohpadusa.

Váldde dán njealljása mielddát ja buhtistahte iežat oktan singuin. Mávsse dáid goluid, vai sii besset ráhket oaivviset.

De buohkat áddejit ahte ii leat duohta maid sii leat gullan du birra, muhto ahte don ieš ealát lága mielde ja doalat dan.

Daid báhkiniid hárrái gudet leat oskugoah tán, mii leat čállán reivve ja addán dieđu ahte sii galget hilgut bierggu mii oaffaruššojuvvo eahpeipmiliidda, vara, buvihuvvon elliid bierggu ja fuorrávuoda. »

Nuppi beaivvi Bávlos válddii olbmáid mielddis ja buhtistahtii iežas oktan singuin.

Dasto son manai tempelii diedihit goas buhtistanáigi loahpahuvvo nu ahte oaffar sáhtii oaffaruššojuvvot juohkehačča ovddas.

Go dat čieža beaivvi ledje measta vássán, de Asia eanangotti juvddálaččat fuomášedje su tempelšiljus.

Sii moivašuhhte olmmošjoavkku, dohppejedje su ja čurvo: « Israellaččat, veahkehehket min!

Dá lea dat olmmái gii oahpaha juohke sajis ja buohkaide álbmoga vuostái ja lága ja dán bassi báikki vuostái.

Ja dál son lea váldán velá greikalaččaid mielddis ja eahpebasuhan dán bassi báikki. »

Sii ledje nappo ovdal oaidnán efesoslačča Trofimosá searválagaid suinna gávpogis ja jáhkke dál ahte Bávlos lei váldán su mielddis tempelii.

Oppa gávpot lihkahuvvui, ja olbmot čoahkkanadde, dohppejedje Bávlosa ja rohhtejedje su eret tempelšiljus, ja poarttat giddejuvvojedje dakkaviđe.

Sii ledje cábmimin su measta jámas go romalaš soalddáhiid kommandánta bodii gullat ahte olles Jerusalem lei moivvis.

Go olbmot oidne kommandántta ja soalddáhiid, de heite cábmimis Bávlosa.

Kommandánta manai ovdan ja válddii Bávlosa gitta ja gohčui čatnat su guvttiin láchkiin.

De son jearai gii Bávlos lei ja maid son lei dahkan.

Muhto olbmot čurvo, nuppit dán, nuppit duon, ja go son ii sáhtán oažžut albma dieđu dán rieja dihtii, de son gohčui doalvut Bávlosa ladnái.

Muhto go Bávlos ollii boardagii, de soalddáhat fertejedje guoddit su danne go olbmot bahkkejedje garrasit juohke guovllus. Dasgo olles olmmošjoavku čuovui maŋis ja čuorvvui: « Goddet su! »

Sii ledje aiddo doalvumin Bávlosa ladnái go son jearai kommandánttas: « Beasan go cealkit dutnje maidege? »

Son vástidii: « Máhtát go greikkagiela? »

Dalle han don it leat dat egyptaláš gii muhtun áiggi dás ovdal dagahii stuimmi ja doalvvui njeallje duhát olmmošgoddii meahccái? »

Bávlos dajai: « Mun lean juvddálaš Tarsosis, Kilikias eret ja dan gávpoga ássi man vissa buohkat dovdet. »

Mun bivddán du, suova mu sárdnut olbmuide. »

Kommandánta suovai dan, ja čuočodettiin boardaga alde Bávlos sevii olbmuide giedain.

Go sii jaskkodedje, de sárdnidii sidjiide hebreagillii:

« Álbmotguoimmit ja áhčit, gullet maid mun dál sártnun iežan bealuštussan! »

Go sii gulle ahte son sártnui sidjiide hebreagillii, de šadde velá jaskadeabbot. Bávlos jotkkii:

Mun lean juvddálaš, riegádan Tarsosis, Kilikias, muhto lean bajásšaddan dán gávpogis Gamaliela julggiid ovddas ja ožžon vuđolaš oahpaheami min máddariid lága dárkilis vuogi mielde, ja mun ledjen ánggir Ipmila bealis nugo dii gis buohkat lehpēt odne.

Mun lean doarrádallan jápmimiin ja goddimiin sin geat čuvvot dán Geainnu, ja lean čatnan ja addán giddagassii sihke olbmáid ja nissoniid.

Dan sáhttet bajimušbáhppa ja vuorrasiid ráddi duodaštit.

Sii adde munnje reivve Damaskusa álbmotguimmiide, ja mun vulgen dohko váldit gitta sin geat ledje doppe, ja buktit sin láhkkiin Jerusalemii, vai sii ránggáštuvvošedje.

Muhto jođedettiin dohko, go lahkanišgohten Damaskusii gaskabeaivvi áiggi, šloavggihi fáhkketaga mu birra šerres čuovga almmis.

Mun gahččen eatnamii ja gullen jiena mii celkkii munnje: « Sávlos, Sávlos, manne doarrádat mu? »

Mun jerren: « HERRÁ, gii don leat? »

Son vástidii: « Mun lean nasaretlaš Jesus gean don doarrádat. »

Mu mátkeguommit oidne gal čuovgga, muhto eai gullan jiena mii sártnui munnje.

Mun jerren: « HERRÁ, maid mun galggan dahkat? »

Ja HERRÁ celkkii munnje: « Čuožžil bajás ja mana Damaskusii! »

Doppe beasat gullat makkár doaimmaide don leat mearriduvvon. »

Šerres čuovgga dihtii mun in oaidnán, ja sii geat ledje muinna, láidejedje mu giedas nu ahte bohten Damaskusii.

Doppe lei olmmái gean namma lea Ananias.

Son elii ipmilbalolaččat lága mielde, ja buot dan báikki juvddálaččat adde sutnje buori duodaštusa.

Son bođii mu lusa ja celkkii: « Sávlos, vieljažan, šatta fas oaidnin! »

Dan seammás mun oaidnigohten ja oidnen su.

Son dajai munnje: « Min máddariid Ipmil lea välljen du dovdat su dáhtu, oaidnit Vanhurskása ja gullat su sárdnumin iežas jienain. »

Dasgo don šattat su duodašteaddjin ja muitalat buot olbmuide dan maid leat oaidnán ja gullan. Mainna ádjánat?

Čuožžil, divtte iežat gásttašuvvot ja sutuidat sihkkojuvvot eret ja čuorvvo HERRÁ nama. »

Go mun ledjen máhccan Jerusalemii ja ledjen rohkadallamin tempelis, de rohttašuvven

Son celkkii munnje: « Doapmal eret Jerusalemis nu johtilit go sáhtát, dasgo sii eai vuostáiváldde du duodaštusa mu birra. » ja oidnen HERRÁ.

Mun vástidin: « HERRÁ, sii han dihtet ieža ahte mun juohke synagogas bidjen giddagassii sin geat osko dutnje ja dikten sin spihčcejuvvot. »

Ja go du duodašteaddji Stefanusa varra golggahuvvui, de ledjen ieš das ja dohkkehin dan ja fáktejin su sorbmejeddjiid biktasiid. »

Muhto HERRÁ celkkii munnje: « Vuolgge, dasgo mun áiggun vuolgahit du guhkás eret báhkiniid lusa. »

Dassázii sii guldaledje Bávlosa, muhto de čuorvugohte: « Jávkadehket dán olbmo eatnama alde! »

Dákkár ii berre beassat eallit! »

Sii huike ja rámsko oalgegávttiideasetguin ja bálko sádduid áibmui.

Dalle kommandánta gohčui doalvut Bávlosa ladnái. Son gohčui su gažaduvvot ja spihčcejuvvot gávnahan dihtii manne sii čurvo nu su vuostái.

Muhto go sii čatne Bávlosa gitta ja áigo spihččegoahtit su, de Bávlos jearai offisearas gii lei das:
« Lea go dis lohpi spihččet Roma riikkavuloža gii ii leat ožžon duomu ge? »
Go offiseara gulai dan, de manai kommandántta lusa ja dajai: « Várut, dasgo dát olmmái lea Roma riikkavuloš. »
Kommandánta manai dalle ieš Bávlosa lusa ja jearai: « Mital, leat go don Roma riikkavuloš? »
Kommandánta dajai: « Mun lean máksán ollu rudaid oazžut dan riikkavulošvuoigatvuoda. »
Bávlos vástidii: « De lean. »
Muhto Bávlos vástidii: « Mun lean riegádan dasa. »
Sii geat galge gažadit su, geassádedje dallánaga. Ja kommandánta šattai ballui go árvidii ahte son lei čatnan láchkiiguin Roma riikkavuloža.
Kommandánta hálidii diehtit vissásit mas juvddálaččat áššáskuhtte Bávlosa, ja nuppi beavvi son čovddii su láchkiin, gohčui čoaččái bajitbáhpaid ja olles Rádi ja vieččai Bávlosa sin ovdii.
Bávlos geahčai njuolga Ráđđái ja dajai: « Álbmotguoimmit, gitta dán beavvi rádjái mun lean eallán buhtes oamedovdduin Ipmila ovddas. »
Bajimušbáhppa Ananias gohčui sin geat čužžo lagamusas, došket Bávlosa njálbmái.
Bávlos celkkii sutnje: « Ipmil cábmá du, don kálkejuvvon seaidni!
Don leat čohkkámin dás dubmen dihtii mu lága mielde, muhto don rihkut lága go gohčut cábmit mu. »
Sii geat ledje čuožžumin das, dadje: « Bealkkhat go don Ipmila bajimušbáhpa? »
Bávlos vástidii: « Álbmotguoimmit, in mun diehtán ahte son lea bajimušbáhppa, dasgo lea čállojuvvon: It galgga garuhit álbmogat oaivámučča. »
Muhto go Bávlos didii ahte Rádi nubbin oassin ledje saddukealaččat ja nubbin gis farisealaččat, de son čuorvvui sidjiide: « Álbmotguoimmit, mun lean farisealaš ja farisealačča bárdni!
Dál lean áššáskuhttojuvvon jábmiid bajásčuožžileami doaivaga dihtii. »
Go son dajai dán, de šattai riidu farisealaččaid ja saddukealaččaid gaskii, ja čoaččkin biedganii guovtti beallái.
Dasgo saddukealaččat oaivvildit ahte ii leat bajásčuožžileapmi eai ge engelat ja vuoigat, muhto farisealaččat oskot buot daidda.
Dál sii čuorvugohte ja farisealaččaid bealladagas čuožžiledje muhtun čálaoahppavaččat ja vuostálaste garrasit: « Mii eat gávna maidege baháid dán olbmás.
Mo jos engel dahje vuoigat lea sárdnon sutnje! »
Nággu šattai nu garas ahte kommandánta balai ahte sii gaikkodit Bávlosa.
Danne son gohčui soalddáhiiddis mannat vuolás ja rohttet Bávlosa eret sin gaskkas ja doalvut su ladmái.
Čuovvovaš ija Hearná čuoččui Bávlosa ovddas ja celkkii: « Leage dorvvolaš!
Seammá láchái go don leat duodaštan mu birra Jerusalemis, nu fertet duodaštit Romas ge. »
Nuppi idida juvddálaččat lihtodedje Bávlosa vuostái ja vurdno ahte eai áigon borrat eai ge juhkat ovdal go ledje goddán su.
Badjel njealljelot olbmá ledje mielde dán lihtodeamis. Sii manne bajitbáhpaid ja vuorrasiid lusa ja dadje: « Mii leat vurdnon ahte eat áiggo máistit biepmu ovdal go leat goddán Bávlosa.
Ávžžuhehket dii ja Ráđdi kommandántta buktit su din ovdii fas dego mahkáš áiggošiidet dutkat su ášši dárkileabbot.
De mii leat gárvásat goddit su ovdal go joavdá din lusa. »
Bávlosa neahpi gulai dán lihtodeami birra, ja son manai bajás ladmái ja mitalii dán Bávlosii.
Bávlos rávkka lusas muhtun offiseara ja dajai sutnje: « Doalvvo dán nuorra olbmá kommandántta lusa, dasgo sus lea sutnje diehtu. »
Offiseara válddii bártne mielde ja doalvvui su kommandántta lusa ja dajai: « Fánge Bávlos rávkka mu lusas ja dáhtui doalvut dán bártne du ovdii. Sus lea dutnje dadjamaš. »
Kommandánta válddii bártne gihtii ja manai sierranassii ja jearai: « Mii dus lea munnje mitalit? »
Bárdne vástidii: « Juvddálaččat leat soahpan ahte sii áigot ihttín gohččut du doalvut Bávlosa Rádi ovdii dego áiggošedje guorahallat su ášši dárkileabbot.
Muhto ale fal mieda sidjiide; dasgo sii leat eanet go njealljelogis geat leat vuodgñimin su. Sii leat vurdnon ahte eai áiggo borrat eai ge juhkat ovdal go leat goddán su.
Dál sii leat gárvásat ja leat vuordimin ahte don miedat dasa. »
Kommandánta divttii bártne mannat, muhto gilddii su garrasit: « Ale almmut geasage ahte leat mitalan munnje dán. »

Kommandánta gohčui lusas guoktása offisearainis ja dajai: « Ráhkkanahtti guoktečuodi soalddáha vuolgit Kesareai otná ija goalmmát diimmu maŋŋil.

Váldi mielddáde čiežalot riidejeaddji ja guoktečuodi sáiteolbmá, ja háhkki maiddá riidenheastta Bávlosii ja doalvu su dearvan eananhearrá Feliksa lusa. »

De son čálii reivve dáiguin sániiguin: Klaudius Lysias dearvvaha allaárvosaš eananhearrá Feliksa.

Juvddálaččat ledje váldán gitta dán olbmá, ja sii ledje cábmimin su jámas go mun bohten soalddáhiiguin ja gádjon su dasgo mun bohten diehtit ahte son lei Roma riikkavuloš.

Mun vuolggahin su vuolás sin Ráddái, danne go dáhtton gullat mainna sii ledje áššáskuhttimin su.

Mun gávnnahtin ahte váidalus guoskkai sin láchkagažaldagaide ii ge masage mii ánsšáivččii jápminduomu dahje giddagasa.

Danne go diedihuvvui munnje ahte juvddálaččat lihtodit dán olbmá vuostái, mun vuolggahan su njuolga du lusa.

Mun lean diedihan su áššáskuhttiide ge ahte sii ožžot buktit du ovdii váidalusaideaset su vuostái.

Gohččuma mielde soalddáhat válde Bávlosa mielddiset ja dolvo su ihkku Antipatrisii.

Nuppi beaivvi sii máhce ladmáseaset ja dikte riidejeddiid doalvut su viidáseappot.

Go riidejeaddjit jovde Kesareai, de adde reivve eananhearrái ja divvo Bávlosa su ovdii.

Son logai reivve ja jearai guđe eananguovllus Bávlos bodii.

Go son gulai ahte dat lei Kilikias eret, de dajai: « Mun gažadan du go du áššáskuhttit leat bohtán. »

De gohčui Bávlosa gáhttejuvvot Herodesa šloahttalatnis.

Vihitta beaivvi maŋŋil bodii bajimušbáhppa Ananias dohko vuolás oktan muhtun vuorrasiiguin ja láchkačehpiin gean namma lei Tertullus.

Sii bidje eananhearrá ovdii áššáskuhttimiiddiset Bávlosa vuostái.

Bávlos rávkjuvvui sisa, ja Tertullus áššáskuhttigodii su: « Allaárvosaš Feliks!

Du dihtii mii leat ožžon ráfi juohke báikkis, ja dán álbmogis lea dál buoret dilli du viissis stivrejumi dihtii.

Stuora giitevašvuodain mii dovddastit dán álo ja juohke sajis.

Mun in áiggo ájihit du guhká, muhto sídašin ahte don guldalivččet min oanehis bottoža dábálaš buorredáhtolašvuodainat.

Mii leat gávnnahtan dán olbmá duohta rohttudávdan. Son dagaha ráfehivuoda juvddálaččaid gaskkas miehtá máilmmi ja lea nasaretlaččaid suorggi oaivámuš.

Son lea geahččalan eahpebasuhit velá tempela ge, muhto de mii dohppiimet su ja dáhtuimet dubmet su láchkamet mielde.

Muhto kommandánta Lysias bodii ja rohttii su veahkaválddalašvuodain eret min giedain.

Ja son gohčui Bávlosa áššáskuhttiid bohtit du lusa. Don sáhtát ieš dutkat su, de fuomášat visot mas mii áššáskuhttit su. »

Juvddálaččat dorjo dán váidalusa ja duodaštedje ahte nie lea.

Eananhearrá seavvili dalle Bávlosii, ja son sárdnugodii: Mun diedán ahte don leat leamaš dán álbmoga duopmárin máŋga jagi. Danne mun bealuštan iežan roahkkatvuodain.

Don sáhtát ieš dárkkistit ahte eai leat eanet go guoktenuppelot beaivvi dan rájes go mun mannen bajás Jerusalemii rohkadallat Ipmilii doppe.

Ii ge oktage oaidnán mu nákkáhallamin geainnaga dahje giivváskahhttimin álbmoga, ii tempelis, ii synagogain ii ge gávpogis ge. Eai ge sii sáhte duodaštit dan mas áššáskuhttet mu.

Muhto dán mun dovddastan dutnje, ahte mun čuovun dan Geainnu man sii gohčodit sierrasearvin, ja dáinna lágiin bálvalan min máddariid Ipmila, oskkodettiin buot dasa mii lea

čállojuvnon láchkii ja profehtaide, ja mus lea seammá doavva go dáin ge, ahte bajásčuožžileapmi jábmiid luhtte bohtá sihke vanhurskásiidda ja vanhurskkismeahhtumiidda.

Danne barggan dan ala ahte mus álo livččii buhtes oamedovdu Ipmila ja olbmuid ovddas.

Maŋŋil go ledjen eret máŋggaid jagiid, de bohten buktit attáldagaid álbmogasan ja oaffaruššat.

Dagadettiin dán sii gávdne mu tempelis, gos ledjen buhtistuvvomin, ii ge gostege lean dihtton stuibmi dahje ráfehivuoha.

Muhtun Asia eanangotti juvddálaččat oidne mu, ja dat galggašedje ieža leat dás du ovddas áššáskuhttimin mu jos leazžá mihkkege mu vuostái.

Dahje divtte dáid ieža muitalit mas sii gávdne mu sivalažžan go čužžon Ráđi ovddas, leažžá go juo aiddo dán dajaldaga sivas man mun čurvejn go čužžon sin ovddas: « Dii áššáskuhttibehet mu odne jábmiid bajásčuožžileami dihtii. »

Feliks dovddai bures Hearrá Geainnu, ja son mañjii ášši ja dajai: « Go kommandánta Lysias bohtá vuolás deike, de válddán dán ášši dupmui. »

Feliks gohčui offiseara doallat Bávlosa giddagasas, muhto geahppa eavttuiguin, eai ge su iežas olbmot galgan hehtejuvvot veahkeheames su.

Moadde beaivvi mañjil Feliks bodii oktan áhkáinis Drusillain gii lei juvddálaš.

Son rávkka Bávlosa ovdan ja guldalii su sárdnumin oskku birra Jesus Kristusii.

Muhto go Bávlos sárdnugodii vanhurskkisvuoda ja mearálašvuoda ja boahteveaš duomu birra, de Feliks ballái ja dajai: « Dál lea doarvái, mana!

Go mus lea dilli, de rávkkan du lusan. »

Son doaivvui dan ge ahte Bávlos attášii sutnje ruđaid. Danne son rávkka su dávjá ja sártnodii suinna.

Go guokte jagi ledje vássán, de Porkius Festus bodii Feliksa sadjai.

Feliks hálidii bisuhit buori gaskavuoda juvddálaččaide, ja dan dihtii son divttii Bávlosa ain čohkkát giddagasas.

Golbma beaivvi mañjil go Festus lei álgán ámmáhasas, de son vulggii Kesareas bajás Jerusalemii.

Bajitbáhpát ja juvddálaččaid oaivámuččat bohte su lusa guoddalit Bávlosa vuostái. Sii átno su doarjut sin ja viežžat Bávlosa Jerusalemii, dasgo sii ledje ráđđádallan vuodgnit ja goddit su mátkkis.

Muhto Festus vástidii ahte Bávlos galggai gáhttejuvvot Kesareas, ja ahte son ieš fargga lei máhccamin dohko vuolás.

Son dajai: « Vulgoiset din oaivámuččat vuolás muinna ja váidalehkuset sii dan olbmá, jos sus leažžá mihkkege boasttuvuodaid. »

Festus ii lean orron doppe eanet go gávccii dahje logi beaivvi go vulggii fas vuolás Kesareai.

Nuppi beaivvi son čohkánii duopmárstullui ja gohčui sin buktit ovdan Bávlosa.

Son bodii sisa, ja juvddálaččat geat ledje bohtán vuolás Jerusalemis, birastahte su ja áššáskuhtte su garrasit.

Sii eai goitge sáhtán maidege duohtan duođaštit.

Muhto Bávlos bealuštii iežas ja dajai: « Mun in leat moktege suddudan juvddálaččaid lága vuostái, in tempela in ge keaisára vuostái. »

Festus hálidii áinnas juvddálaččaid beallásis, ja danne son jearai Bávlois: « Vuolggášit go bajás Jerusalemii, vai dubmešin du doppe dán áššis? »

Muhto Bávlos vástidii: « Mun čuoččun dás keaisára duopmostuolu ovddas, ja mus lea vuoigatvuohta dubmejuvvot dás.

Juvddálaččaid vuostái mun in leat dahkan maidege veriid, nugo don diedát bures.

Jos mun leaččan dahkan vearrivuoda ja juoidá mas ánsšášan jápminduomu, de in beasadala jápmimis.

Muhto jos sin áššáskuhttimat ležžet duššit, de ii oktage sáhte addit mu sin háldui.

Mun guoddalan ášši keaisára ovdii. »

Festus sártnodii iežas rádđeaddiiguin ja celkkii: « Don leat guoddalan ášši keaisára ovdii; don beasat keaisára lusa. »

Moadde beaivvi mañjil bodiiga gonagas Agrippa ja Berenike Kesareai Festusa guossái.

Go leigga orron doppe eanet beivviid, de Festus čilgii Bávlosa ášši gonagassii ja dajai: « Mus lea dáppe olmmái gean Feliks gudii deike fárgan.

Go mun ledjen Jerusalemis, de bajitbáhpát ja juvddálaččaid vuorrasat áššáskuhtte su ja gáibidedje su dubmehallat.

Mun vástidin ahte ii leat romalaš vierru addit áššáskuhtton olbmá geange háldui ovdal go son ieš lea beassan deaivat áššáskuhttiid ja lea ožžon vejolašvuoda bealuštit iežas sivahallama vuostái.

Go sii bohte čohkkái deike, de in mun ge ájahallan áššiin, muhto nuppi beaivvi juo čohkánin duopmárstullui ja gohččon buktit olbmá iežan ovdii.

Áššáskuhttit birastahte su, muhto eai sii sivahallan su dakkár veardedaguin main mun livččen navdán. Sis goit ledje soames nákkut sin iežaset oskkoldaga birra ja muhtun Jesusa birra gii lei jápmán, muhto gean Bávlos čuoččuha leat eallimin.

Muhto go mun ledjen eahpádusas dán áššis de jerren sus vuolggášii go Jerusalemii dubmejuvvot doppe.

Muhto go Bávlos gáibidii áššis dutkojuvvot oddasis ja dáhtui gáhttejuvvot dassázii go Majestehta sáhtta mearridit áššis, de mun gohččon doalahit su giddagasas dassázii go beasan vuolggahit su keaisára lusa. »

Agrippa dajai Festusii: « Mun ieš ge hálidivččen gullat dán olbmá. » Festus vástidii: « Juo ihttánaga beasat gullat su. »

Nuppi beaivvi bodiiga Agrippa ja Berenike olles činaiguin ja vácciiga diggelatnjii oktan kommandánttaiguin ja gávpoga alimus olbmáiguin.

Festusa gohččuma mielde Bávlos buktojuvvui sisa. Ja Festus sártnui: « Gonagas Agrippa ja dii buohkat geat lehpet dás minguin!

Dii oaidnibehtet dán olbmá gean dihtii buot juvddálaččat leat jorggihan munnje, sihke Jerusalemis ja dáppe, čuorvodettiin ahte son ii galggaše šat beassat eallit.

Muhto mun lean gávnahan ahte son ii leat dahkan maidege mas ánsšášivččii jápminduomu; ja go son ieš lea guoddalan ášši Majestehta ovdii, de mun lean mearridan vuolggahit su dohko.

Dattege mus ii leat mihkkege sihkkaris dieđuid maid čálášin Majestehtii su birra.

Danne buvtán su din ovdii ja erenoamážit du ovdii, gonagas Agrippa, vai mun dutkama maŋŋil oččošin juoidá maid čállit.

Dasgo mu mielas ii leat dohkálaš vuolggahit fánŋga almmá čilgekeahhtá váidalusaid su vuostái.

»

Dalle Agrippa dajai Bávlosii: « Don beasat dál buktit áššát ovdan. »

Bávlos loktii gieda ja sárdnugodii bealuštusas: Gonagas Agrippa!

Mun anán iežan lihkolažžan go beasan bealuštit iežan odne aiddo du ovddas buot dan vuostái mas juvddálaččat áššáskuhttet mu.

Don dovddat erenoamáš bures buot juvddálaš vieruid ja riidogažaldagaid.

Danne mun bivddán du guldalit mu gierdavaččat.

Buot juvddálaččat dovdet mu eallingearddi nuorravuoda rájes. Sii dihtet mo mun álŋgu rájes ellen álbmogán searvvis Jerusalemis.

Sii leat dovdan mu guhká, ja jos dáhtošedje, de sáhtášedje duodaštit ahte mun lean eallán farisealažžan min oskku garraseamos suorggi mielde.

Ja dál mun lean áššáskuhtton dan lohpadusa doaivvu dihtii man Ipmil attii min máddariidda. Dán lohpadusa min guoktenuppelot čeardda doivot beassat oaidnit ollašuvvamin ja danne sii bálvalit Ipmila váibbakeahhtá ijatbeaivvi.

Gonagas, dán doaivvu dihtii áššáskuhttet juvddálaččat mu.

Manne lea didjiide jáhkemeahttun ahte Ipmil bajásčuoččáldahtta jábmiid?

Mun ieš ge gádden oktii ahte galggan juohke láhkái soahat nasaretlačča Jesusa nama vuostái, ja mun dahken dan maiddái Jerusalemis.

Mun ožžon válddi bajitbáhpain ja bálkestin ollu bassiolbmuid giddagassii, ja go sii sorbmejuvvojedje, de jienastin dan beali ge.

Buot synagogain ránggáštahhten sin dávjá ja bággejin sin bilkidit Jesusa, ja moaristan doarrádallen sin gitta olgoriikka gávpogiidda.

Dan dihtii vulgen oktii Damaskusii bajitbáhpaid válddiin ja isitvuodain.

Dohko jodedettiin, gonagas, oidnen beaveguovdil čuovgga almmis, šearradeabbo go beaivváš, báitimin mu birra ja sin birra geat ledje mu mielde.

Mii buohkat gahčaimet eatnamii, ja mun gullen jiena cealkimin alccesan hebreagillii: « Sávlos, Sávlos, manne doarrádat mu? »

Dutnje šaddá lossadin čiekčat seahčagasa vuostái. »

Mun jerren: « HERRÁ, giu don leat? »

Ja HERRÁ celkkii: « Mun lean Jesus gean don doarrádat. »

Muhto čuožžil ja čuoččo iežat julggiid alde!

Mun lean almmustahttán iežan dutnje, dasgo mun lean välljen du bálvaleaddjin ja duodašteaddjin, muitalan dihtii sihke dan birra maid don leat oaidnán ja maid mun čájehan dutnje maŋŋil go mun gájun du iežat álbmogis ja báhkiniin.

Sin lusa mun vuolggahan du rahpat sin čalmmiid, vai sii jorgalivčče seavdnjadasas čuovgadassii ja Sáhtána fámus Ipmilii.

Nu sii ožžot suttuid ándagassii addojumi ja oasi sin searvvis geat leat basuhuvvon go sii oskot munnje. »

Danne, gonagas Agrippa, mun in leat leamaš eahpegulolaš almmálaš oainnáhusii.

Muhto mun sárdnidin, vuosttažettiin sidjiide gudet leat Damaskusis, de Jerusalemis ja dasto Judeas ja báhkiniidda ahte sii fertejit dahkat buorádusa ja jorgalit Ipmilii ja dahkat daguid mat duodaštit jorgalus.

Dán sivas juvddálaččat válde mu gitta tempelšiljus ja geahččaledje heakkahuhttit mu. Muhto dán beaivvi rádjái Ipmil lea veahkehan mu, nu ahte mun čuoččun dás ja duodaštan uhcahaččaide ja stuorráide, in ge mun daja eará go dan maid profehtat ja Movsses leat einnoston, ahte Messias galggai gillát ja vuosttažin bajásčuožžilit jábmiid luhtte, ja son galggai sárdnidit čuovgasa sihke min álbmogii ja báhkiniidda.

Go Bávlos ná lei bealušteamen iežas, de dajai Festus alla jienain: « Bávlos, don leat mielaid haga!

Buot du oahppu mielahuhtta du »

Bávlos vástidii: « Gudnejahtton Festus, in mun leat mielaheapmi, dasgo buot maid mun sártnun, leat duohta ja jierpmálaš sánit.

Gonagas han dovdá buot dáid áššiid, ja sutnje mun sártnun roahkkadit.

Mun lean vissis das ahte ii mihkkege dás leat amas sutnje; ii han dat leat dáhpáhuvvan doaresbeale loavkkus.

Gonagas Agrippa, oskkut go don profehaide?

Mun diedán ahte don oskkut. »

Agrippa dajai Bávlosii: « Unnán váilu das ahte don leat hálaheamen mu šaddat kristtalažžan. »

Bávlos vástidii: « Váilos unnán dahje ollu, de mu rohkos Ipmilii lea ahte it duššefal don, muhto buohkat geat gullet mu odne šattašedje dego mun, duššefal dáid láhkkiid haga. »

De gonagas čuožžilii ja nu maiddái eananhearrá ja Berenike ja olles sin joavku.

Go sii ledje geassádan sierranassii, de háleštedje gaskaneaset ja dadje: « Dát olmmái ii leat dahkan maidege mas ánsšása jápminduomu dahje giddagasa. »

Ja Agrippa dajai Festusii: « Dán olbmá livččii ožžon luoitit luovus jos ii livčče guoddalan áššis keaisárii. »

Go lei mearriduvvon ahte mii galggaimet borjjastit Italiai, de Bávlos ja muhtun eará fánngat addojuvvojedje Juliusnammasaš offiseara háldui, gii gulai keaisára soahteossodahkii.

Mii manaimet muhtun Adramyttiona fatnasii mii lei mannamin Asia eanangotti hápmaniidda, ja de vulggiimet borjjastit.

Min mielde lei makedonialaš Aristarkos gii lei Tessalonikas eret.

Nuppi beaivvi finaimet Sidonis, ja Julius meannudii ustitlaččat Bávlosiin ja divttii su mannat ustibiid lusa, vai sii besse addit sutnje maid son dárbbášii.

Mii vulggiimet fas ja borjjasteimmet Kyprosa miedabeale, danne go mis lei vuostebiegga.

De borjjasteimmet rastá meara Kilikia ja Pamfylia olggobeale ja bodiimet Myrai Lykias.

Doppe offiseara gávnna muhtun Aleksandria skiippa mii lei mannamin Italiai, ja son bijai min dan fárrui.

Mánnga beaivvi borjjasteimmet hui gulul, ja illá joavddaimet Knidosa rádjái. Biegga hehttii min beassamis ovddosguvlui, ja mii doalahalaimet danne vuolábeale Kreta Salmone lahka.

Illá beasaimet sullo gáddeguora ja bodiimet báikái mii gohčoduvvo Buorre hápmanin, Lasea gávpoga lahkosiin.

Guhkes áigi lei gollan dan mátkkis ja lei juo mañnil fástobeavvi, ja šaddagodii váralaš borjjastit.

Danne Bávlos rávvii sin ja dajai: « Olbmát, mun oainnán ahte guhkkelebbui borjjasteapmi buktá lihkuhisvuoda ja vahága; eat masse dušše gálvvuid ja skiippa, muhto heaggamet ge. »

Muhto offiseara luhtii eanebut skiippa jodiheaddjái ja eaiggádii go dasa maid Bávlos dajai.

Ja go hápman ii heiven dálveorohahkan, de eatnasat hálidedje borjjastit eret das ja geahččalit ollet Feniksii orrut doppe dálvvi.

Dát Kreta hápman lea rabas máttaoarjjás ja davveoarjjás.

Go dál biekkastii luladahkan, de sii gádde sáhttit dahkat nugo áigo, ja sii rohttejedje áñkora ja borjjastedje Kreta gáddeguora.

Muhto fargga bodii sullo badjel garra riddu, mii gohčoduvvo davvinuorttadahkan.

Dat doalvvui skiippa veagal, ja go ii lean vejolaš doalahit dan biekká vuostái, de mii vuolláneimmet ja luittiimet iežamet rievdat.

Mii bodiimet muhtun Kauda-nammasaš sulloža miedabeallái, ja illá vejiimet gádjut skiipafatnasa.

Sii gesse dan skiipii, ja sihkkarastin dihtii skiippa sii gárre dan oaraiguin.

Go sii dál balle rievdamis Syrteluovtta sáttonjuoraide de luite borjasiid, ja nu sii rievddadedje.

Go riddudálki ain hehttii min, de nuppi beavvi olbmát bálkugohte gálvvuid merrii. Ja goalmát beavvi bálko ieža maiddái skiipabiergasiid ge merrii.

Ii beavváš eai ge násttit oidnon máŋgga beivái ja garra dálki bisttii ain.

Loahpas nohkagodii doaivva gáddjojuvvot.

Muhto go guhkes áigái olbmát eai lean ožžon maidege borrat, de Bávlos loaidastii sin gaskii ja celkkii: « Olbmát, dii livččiidet galgan guldalit mu ehpet ge vuolgit Kretas, de livččiidet vealtan sihke lihkuhisvuodas ja vahágis.

Muhto dál bivddán ahte dii lehpet dorvvolaččat, dasgo ii oktage dis dušša, muhto skiipa gal duššá.

Dasgo mannan ija bodii Ipmila engel mu lusa, dan Ipmila geasa mun gulan ja gean mun bálvalan. Engel celkkii: Ale bala, Bávlos.

Don beasat čuožžut keaisára ovddas, ja Ipmil lea addán dutnje buohkaid geat leat johtimin du mielde.

Lehket dan dihtii dorvvolaččat!

Dasgo mus lea dat osku Ipmilii ahte buot manná nugo munnje lea celkojuvvon; mii rievdat gal muhtun sullui. »

Mii leimmet dál rievddadan Adriamearas njealljenuppelot jándora go mearraolbmát ihkku árvidedje ahte gáddi lea lahka.

Sii mihtidedje guoktelot sala čiknodaga.

Veahá siskelis mihtidedje fas vihttanuppelot sala.

Sii balle mannamis boađu ala ja bálkestedje njeallje áŋkora maŋgestávnnis ja sávve dušše ahte beavi boadášii.

Mearraolbmát geahččaledje báhtarit skiippas ja bidje skiipafatnasa čáhcái dahkaluttadettiin ahte sii áigot bidjat áŋkoriid ovdastávnnis.

Muhto Bávlos dajai offiserii ja soalddáhiidda: « Jos dát olbmát eai biso skiippas, de dii ehpet sáhte gáddjojuvvot. »

De soalddáhat botkejedje báttiid mat dolle fatnasa, ja dikte dan rievdat eret.

Go beavi lei čuvvgodeamen, de Bávlos ávžžuhii sin buohkaid boradit ja dajai: « Dii lehpet dál vuordán borakeahtá njealljenuppelot beavvi ehpet ge leat ožžon maidege heggii.

Dan dihtii ávžžuhan din dál boradit; dat lea dárbbaslaš, vai dii sáhttibehtet gáddjojuvvot.

Ii ovttasge dis dušša vuoktačalmmáš ge oaivvis. »

Go Bávlos lei dadjan dan, de válddii láibbi, giittii Ipmila buohkaid gullut, doadjalii dan ja borai.

Buohkat árvvosmuvve fas ja boradišgohte.

Mii leimmet oktiibuot guoktečuodičiežalogiguhitta olbmo skiippas.

Go sii ledje gallánan, de bálko gordnegálvvuid merrii, vai skiipa geahppu.

Go beavi čuvvgodii, de sii eai dovdan eatnama, muhto sii oidne luovtta mas lei sáttogáddi, ja áigo geahččalit rievddahit skiippa dasa.

Sii botkejedje áŋkorbáttiid ja luite daid merrii, ja dan seammás čovde stivrranbáttiid ge. De rohhtejedje ovdageašborjasa bajás ja manne biekká mielde gátti guvlui.

Sii rivde sántonjuora guvlui mas lei čieŋal guovtti beale, ja dasa borjjastedje skiippa gitta.

Ovdastávdni čuoggasii njurrii ja cohkkui dasa, muhto bárut cuvkejedje skiippa maŋnegeaži.

Soalddáhat áigo dál goddit fánnggaid amas oktage beassat vuodjalit báhtarussii.

Muhto offiseara dáhtui gádjut Bávlosa ja hehttii sin.

Son gohčui sin geat máhtte vuodjat, njuiket čáhcái vuosttažin ja mannat gáddái, ja gohčui earáid boahit maŋis fielluid dahje skiipagáhpálagaid alde.

Dán láhkái buohkat besse dearvan gáddái.

Go mii leimmet gáddjojuvvon, de oaččuimet diehtit ahte sullo namma lei Malta.

Sullo ássit ledje hui veahkkái midjiide. Sii cahkkehedje dola ja atne mis buohkain fuola, dasgo lei ráššodálki.

Bávlos lei čohkken risselána, ja go lei bidjan dan dollii, de gearpmaš njoamui olggos báhkkasa geažil ja čuolastii iežas gitta su gihtii.

Go sullo ássit oidne gearbmaša heanɡámin su giedas, de dadje guhtet guimmiidasaset. « Dát olmmái lea vissásit olmmošgoddi.

Son lea gáddjojuvvon mearas, muhto mávssaheaddji nissonipmil ii divtte su eallit. »

Muhto Bávlos šlulgilii gearbmaša eret giedas njuolga dollii ii ge son ožžon makkárge vigi das, vaikko sii vurde su bohtanit dahje fáhkkestaga gahččat jábmin.

Muhto go ledje vuordán guhká ja oidne ahte ii Bávlosii dáhpáhuvvan mihkkege baháid, de molso oaivileaset ja dadje ahte son lea muhtun ipmil.
Dán báikki lahka lei suora gárdin mii gulai sullo alimus virgeolbmái, gean namma lei Publius. Son vuostáiválddii min ustitlaččat iežas guossin golmma beaivái.
Publiusa áhčči lei aiddo dalle veallámin buohccin feberis ja garra čoavjedávddas.
Bávlos manai su lusa, rohkadalai ja bijai giedaidis su ala ja buoridii su.
Dás maŋŋil bohte earát ge sullo buhccin, ja buoriduvvojedje.
Sii atne min alla árvvus, ja go mii vulggiimet, de adde midjiide buot maid dárbbaseimmet.
Golbma mánu maŋŋil borjáneimmet aleksandrialaš skiippain mii lei leamaš dálvvi sultos.
Mii bodiimet Syrakusii gos oruimet golbma beaivvi.
Das borjjasteimmet fas Regiumii.
Nuppi beaivvi šattai lullibiegga ja beaivvi maŋŋil bodiimet Puteolii.
Doppe deaivvaimet muhtun oskuguimmiid, geat bovdejedje min orrut sin luhtte čieža beaivvi.
Ja de olliimet Romai.
Oskuguoimmit doppe ledje gullan min birra ja bohte min ovddal gitta Forum Appii ja Tres Tabernae rádjái.
Bávlos giittii Ipmila go oinnii sin ja árvvosmuvai fas.
Go leimmet bohtán Romai, de Bávlos oačču lobi orrut sierranassii dainna soalddáhiin gii galggai bearráigeahččat su.
Golbma beaivvi maŋŋil Bávlos gohču čoahkkái juvddálaččaid oaivámuččaid. Go sii ledje čoahkis, de celkkii sidjiide: « Vieljat, mun in leat dahkan vearrut min álbmoga dahje máddariid vieruid vuostái, ja dattege boadán fánŋan Jerusalemis gos addojuvvojin romalaččaid háldui. Sii gažadedje mu ja dáhtto luoitit mu, danne go in lean dahkan maidege mas ánsásášin jápminduomu.
Muhto juvddálaččat vuostálaste dán, ja de mun bággejuvvojin guoddalit ášši keaisára ovdii, muhto dát ii mearkkaš ahte mun sivahallen iežan álbmoga.
Dán dihtii lean sihtan din bohtit deike, vai beasan deaivat din ja sárdnut didjiide.
Dasgo mun lean čadnon dáidda láchkiide Israela doaivaga dihtii. »
Sii vástidedje: « Mii eat leat ožžon makkárga reivve Judeas du birra. Eai geatge min álbmotguimmiin leat bohtán diedihit dahje cealkit maidege baháid du birra.
Muhto mii háldit áinnas gullat maid don oaivvildat, dasgo mii diehtit ahte olbmot vuostálastet dán searvvi juohke báikkis. »
Go sii ledje šiehtadan beaivvi Bávlosiin, de eanebut bohte dohko gos son orui.
Iddedis eahkedii son duodaštii ja čilgii Ipmila riikka birra, ja čujuhettiin Movssesa láchkii ja profehtaide son geahččalii vuoitit sin Jesusii.
Muhtumat sis oskugohte su sániid dihtii, muhto earát eai oskon.
Eai sii soahpan gaskaneaset ja danne earránadde, ja Bávlos celkkii dán ovttá sáni sidjiide: « Dat lei duohta maid Bassi Vuoigŋa sártnui profehta Jesaja bokte din máddariidda: Mana dán álbmoga lusa ja cealkke: Guladettiinneattet dii gullabehtet, ehpet ge ádde, oainnedettiinneattet dii oaidnibehtet, ehpet ge fuobmá.
Dasgo dán álbmoga váibmu lea buoššuduvvon.
Illá sii gullet beljiiguin, čalmmiideaset sii leat čárven, amaset sin čalmmiit oaidnit, sin bealjít gullat, sin váibmu áddet, nu ahte eai jorgalivčče vai mun beasašin buoridit sin.
Dihtet dán ahte dát Ipmila bestojupmi lea vuolggahuvvon báhkiniidda, ja sii gullet! »
Go son lei cealkán dán, de juvddálaččat vulge eret nákkáhaladettiin garrasit.
Guokte olles jagi Bávlos orui dan visttis man lei láigohan, ja son vuostáiválddii buohkaid geat bohte su lusa.
Son sárdnidii Ipmila riikka ja oahpahii roahkkatvuodain Hearrá Jesus Kristusa birra ii ge oktage hehtten su das.
Dearvvuodat Bávlosis, Jesus Kristusa bálvaleaddjis, gii lea rávkojuvvon apoastalin ja välljejuvvon sárdnidit Ipmila evangeliuma man Ipmil ovddalgihtii lea lohpidan profehtaidis bokte bassi čállagiin. Dát evangelium muitala su Bártni birra, guhte riegádii olmmožin Dávveda sogas, muhto bassivuoda Vuoigŋa mielde son duodaštuvvui Ipmila fámolaš Bárdnin go son bajásčuožžilii jábmiid luhtte: Son lea Jesus Kristus, min Hearrá.
Sus mun lean ožžon árpmu ja apoasttaldoaimma, vai mun su nama gudnin láidešin olbmuid buot álbmogiin oskku gulolašvuhtii.
Sin searvvis lehpét dii ge, geat lehpét rávkojuvvon Jesus Kristusa searvevuhtii.

Mun cealkkán dearvvuodaid didjiide romalaččaide, buohkaide geaid Ipmil ráhkista, geaid son lea rávkan bassi olmmožin.

Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearnás Jesus Kristusis!

Ovddimustá mun giittán Ipmilan Jesus Kristusa bokte din buohkaid ovddas, dasgo din oskku beakkuhuvvo miehtá máilmmi.

Ipmil, gean mun vuoiŋnastan bálvalan sárdnidettiinan evangeliuma su Bártne birra, lea mu duodašteaddji ahte mun álo muittán din rohkosiinnán.

Mun rohkadalan ahte viimmat beasašin boahit din lusa, jos Ipmil dáhttu.

Dasgo mun áibbašan oaidnit din, vai beasašin addit didjiide Vuoiŋŋa attáldagas, ja nu nannet din.

Dát mearkkaša ahte mii searválagaid oažžut arvvosmahttojumi oktasaš oskkus, mii lea sihke din ja mu.

Oskuguoimmit, mun dáhtošin din diehtit ahte mun lean dávjá jurddašan boahit din lusa, muhto lean hehttejuvvon gitta dássáži. Mun hálidivččen oažžut šattuid maiddái din gaskkas, nugo eará báhkiniid gaskkas ge.

Dasgo mun lean velggolaš sihke greikalaččaide ja barbáraide, oahppan ja oahppameahtun olbmuide.

Dan dihtii sávašin beassat sárdnidit evangeliuma maiddái didjiide geat orrubehtet Romas.

Mun in heahpanatta evangeliumis, dasgo dat lea Ipmila fápmu bestojupmin buohkaide geat oskot, ovddimustá juvddálaččaide ja dasto greikalaččaide.

Dás Ipmila vanhurskkisvuohta almmustuvvá, oskkus oskui, nugo lea čállojuvvon: Vanhurskkis oažžu eallit go osku.

Dasgo Ipmila moarri almmustuvvá almmis ja čuoheá buotlágán ipmilmeahtunvuhtii ja vearrivuhtii, maid olbmot dahket go vearrivuodasteaset hehttejit duohtavuoda.

Dat maid olbmot sáhttet diehtit Ipmila birra, lea sidjiide čalmmus, dasgo Ipmil lea almmustahtán dan sidjiide.

Dasgo su oaidnemeahtun luondu, su agálaš fápmu ja su ipmilvuohta lea oidnojuvvon gitta máilmmi sivdnideami rájes, ja olbmot leat dovdan dan su daguin.

Danne sii leat bealuštusa haga. Vaikko sii dovde Ipmila, de eai gudnejahtán su Ipmilin eai ge giittán su, muhto sin jurdagat šadde guorusin ja sin jierpmehis váimmut sevnjnodedje.

Sii atne iežaset viissisin, muhto sii šadde jallan ja molso nohkameahtun Ipmila hearvásvuoda nohkavaš olbmuid, lottiid, njealjejuolggat elliid ja njoammuid govvan.

Dan dihtii Ipmil attii sin váimmuideaset anistumiid ja nuoskivuoda háldui, nu ahte sii gaskavuodaineaset heahppašuhhte rupmašiiddiset.

Dasgo sii lonuhedje Ipmila duohtavuoda giellásiin ja gudnejahtte ja bálvaledje sivdnádusa sivdnideaddji sadjái, gii lea buressivdniduvvon agálašvuhtii. Amen.

Dan dihtii Ipmil attii sin heahpatlaš himuid háldui.

Nissonat molso lunddolaš sohkabealoktavuodas eahpelunddolaš daguide.

Seammá láhkái olbmát heite lunddolaš sohkabealoktavuoda nissoniiguin ja sis buollájedje baicca himut guhtet guimmiidasaset.

Olbmát nuskošedje olbmáiguin ja ožžo dan ránggáštusa man ánsšasedje dan čádjádusa dihtii.

Danne go sii eai atnán dan maninge dovdat Ipmila, attii Ipmil sin iežaset árvvohis jurdagiid háldui, vai sii dahket heivemeahtunvuodaid.

Sis lea dievva miela juohke lágán vearrivuoha, furrošeapmi, bahávuohta, ruhtaváibmilvuohta ja gávvilvuohta; sis lea dievva gádašvuohta, sorbmenmiella, riidu, beahtus ja baháneahkkánvuohta.

Sii juorudit, sárdnot sealggebealde, vašuhit Ipmila ja leat veahkaválddalaččat; sii čeavlástallet, rámppástallet, hutket juohkelágán bahájuonaid ja leat eahpegulolaččat vanhemiiddáseaset; sii leat jierpmeheamit, oskkáldasmeahtumat, ráhkismeahtumat ja váibmoládismeahtumat.

Vaikko sii dihtet Ipmila mearrádusa, ahte sii geat dahket nie, ánsšáhit jápmit, de eai dušše daga dáid ieža, muhto sii rábmojit vel sin geat dahket dakkár daguid.

Danne dus ii leat mihkkege bealuštusaid, don olmmošriehtu guhte dubmet earáid, gii dal juo leaččat ge.

Dasgo go dubmet nuppi, de dubmet iežat, go don han ieš dagat seammá go dat gean dubmet.

Mii diehtit ahte Ipmil dahká rievttuid go dubme sin geat dahket dakkáriid.

Muhto don guhte dubmet sin geat dahket dakkáriid, ja ieš ge dagat seammáid, gáttát go ahte sáhtát vealtat Ipmila duomus?

Dahje badjelgeahčat go don su geažehis buorre vuoda, guhkesmielalaš vuoda ja gierdavaš vuoda?

It go ádde ahte Ipmila buorre vuoha doalvu du jorgalusii?

Garra ja gáhtameahttun váimmuinat don čohkket moari badjelasat moari beaivvi go Ipmila vanhurskkis duopmu almmustuvvá.

Dalle son máksá juohkehažžii daguid mielde: Sidjiide geat gierdavaččat dahket buori ja ohcet gudni, hearvásvuoda ja nohkameahttunvuoda, son addá agálaš eallima. Muhto sii geat jurddašit dušše iežaset ávkki eai ge čuovo duohtavuoda, muhto vearrivuoda, sii ožžot moari ja ránggáštusa.

Átestus ja ballu deaivá juohke olbmo gii dahká baháid, ovddimustá juvddálačča ja de greikalačča.

Muhto hearvásvuoda, gudni ja ráfi oážžu juohkehaš gii dahká buori, ovddimustá juvddálaš ja de greikalaš. Dasgo Ipmil ii geahča olbmo hámi beallái.

Sii geat leat suddudan dovddakeahtta lága, mannet maiddái gáđohussii beroškeahtta lágas.

Ja sii geat dovdet lága ja suddudit, dubmejuvvojit lága mielde.

Dasgo Ipmil ii ane vanhurskkisin sin gudet dušše gullet lága, muhto atná baicca vanhurskkisin sin gudet dahket lága mielde.

Go báhkinat geain ii leat láhka, luonddusteaset dahket lága mielde, de sii leat iešalcceseaset láhka, vaikko sis ii leat láhka.

Dákko bokte sii čájehit ahte lága gáibáduš lea čállojuvvon sin váimmuide. Maiddái sin oamedovdu duodašta dán, go sin jurdagat jogo váidalit dahje bealuštit sin.

Dát šaddá čielggasin dan beaivvi go Ipmil dubme olbmuid čihkkojuvvon suollemasvuodaid, dan evangeliuma mielde man mun lean ožžon Jesus Kristusis.

Na ba don, gii gal gohčodat iežat juvddálažžan ja luohtát láchkii, don čavlástalat Ipmiliinnát, don dovdat su dáhtu ja áddet mii lea mávssolaš, danne go leat oahppan lága, don anát iežat čalmmehemiid oahpisteaddjin ja čuovggasin sidjiide geat leat seavdnjadadas, jierpmehemiid bagadeaddjin ja oktageardániid oahpaheaddjin, danne go lágas han dus lea ollislaš diehtu ja duohtavuoha.

Don gii oahpahat earáid, it go iežat ge oahpat?

Don gii sárdnidat ahte ii galgga suoládit, suoládat go ieš?

Don gii dajat ahte ii galgga rihkkut náittosdili, rihkut go ieš náittosdili?

Don gii fasttášat eahpeipmiliid, rievdat go ieš sin tempeliid?

Don gii čavlástalat lágain, heahppašuhat go Ipmila go ieš rihkut lága?

Dasgo nu han lea čállojuvvon: Din dihtii Ipmila namma bilkiduvvo báhkiniid gaskkas.

Birračuohpahuš lea gal dutnje ávkin jos doalat lága.

Muhto jos don rihkut lága, de leat dego birračuohpakeahtes olmmoš.

Jos birračuohpakeahtes olmmoš doallá lága mearrádusaid, ii go son dalle adnojuvvo birračuohppojuvvon olmmožin?

Olgguldaset son lea birračuohpakeahtta, muhto doallá lága ja dubme du guhte rihkut lága, vaikko dus lea lága bustávva ja leat birračuohppojuvvon.

Dasgo rivttes juvddálaš ii leat son gii olgguldaset lea juvddálaš, ja rivttes birračuohpahuš ii leat rupmaša olgguldas mearka.

Muhto rivttes juvddálaš lea son gii lea juvddálaš siskkildadas, ja rivttes birračuohpahuš lea váimmu birračuohpahuš, mii lea Vuoiŋŋa ii ge bustáva dahku.

Son ii oaččo rámis olbmuin, muhto Ipmilis.

Makkár ovdamunni lea dasto juvddálaččas, dahje mii ávkkiid lea birračuohpahušas?

Ollu, juohke dáfus!

Ovddimustá ahte Ipmila sátni oskkilduvvui sidjiide.

Muhto mo de jos muhtumat sis leat leamaš oskkáldasmeahtumat? Sáhtta go sin oskkáldasmeahttunvuoha dahkat Ipmila oskkáldasvuoda duššin?

Ii eisege!

Ipmil sárdnu álo duoda, vaikko juohke olmmoš livččii gielástalli.

Nugo lea čállojuvvon: Vai don čájehivččet iežat duohtan go sártnut, ja vuoittášit go leat dikkis.

Muhto jos min vearrivuoha čájeha Ipmila vanhurskkisvuoda, maid dat mearkkaša?

Go sártnun olbmo vuogi mielde, lea go dalle Ipmil vuoigatmeahttun, go diktá moaris deaivat min?

Ii eisege!

Jos Ipmil lea vuoigatmeahttun, mo son dalle sáhtta dubmet máilmmi?

Muhto jos mu gielisvuohta šaddá sutnje gudnin go čájeha vel čielgaseabbot ahte Ipmil sárdnu duohtavuoda, manne mun dalle liikká dubmejuvvon suddolažžan?

Ii goit ášši leat nugo muhtun bilkideaddjit dadjet min oahpahit: « Dahkot fal bahá vai dat šattašii buorrin. »

Ožžoset sii dan duomu man ánsšášit.

Mo lea dalle?

Leat go mii juvddálaččat buoret dilis go báhkinat?

Eat eisege!

Mii han leat juo čájehan ahte buot olbmot, sihke juvddálaččat ja greikalaččat, leat suttu vuložat.

Nugo lea čállojuvvon: Ii leat oktage vanhurskkis, ii fal ii oktage. Ii leat oktage jierpmálaš, ii oktage guhte ohcá Ipmila.

Buohkat leat čádjidan, buohkat leat dohkkemeahttumat, ii leat oktage guhte dahká buriid, ii fal ii oktage.

Sin čotta lea rabas hávdi, sis leat behtolaš sánit njuokčama alde.

Sis lea gearpmašmirkko baksamiid vuolde, sin njálmmi dievva lea garuhus ja bahčavuohta.

Johtilis julggiiguin sii gáhččet golggahit vara, duššadeapmi ja vartnuhisvuohta čájehit sin luottaid, ráfi geainnu sii eai dovdda. Sii eai leat oahppan ballat Ipmilis.

Mii diehtit ahte buot dat maid láhka cealká, guoská sidjiide geat leat lága vuložat, vai juohke njálbmi buddojuvvošii ja oppa máilbmi šattašii sivalažžan Ipmila ovddas.

Dasgo Ipmil ii daga vanhurskkisin ovttage dušše danne go dat dahká dan maid láhka gáibida. Lágas oahppá mii suddu lea.

Muhto dál Ipmil lea almmustahtán vanhurskkisvuodas fuolakeahhtá lágas, nugo láhka ja profehtat duodaštit. Dát lea Ipmila vanhurskkisvuohta mii bohtá oskkus Jesus Kristusii, buohkaide geat oskot.

Dás ii leat mihkkege erohusaid, dasgo buohkat leat suddudan, ja sis váilu Ipmila hearvásvuohta. Muhto ánsšáskeahtá sii ožžot vanhurskkisvuoda su árpmus, go Kristus Jesus lea lonistan sin.

26 Su lea Ipmil ásahan oaffarin, go son dagai su vara soabahussan sidjiide geat oskot.

Nu lea Ipmil čájehan vanhurskkisvuodas, go guhkesmielalašvuodastis gudii ránggáškeahhtá vássán áiggiid sudduid.

Muhto dál dán áiggiis son čájeha vanhurskkisvuodas, ahte son lea ieš vanhurskkis ja cealká vanhurskkisin su guhte osku Jesusii.

Gos de lea dat mas mii sáhttit rábmot iežamet?

Buot rápmi lea dušši!

Mii lágaid cealká dan?

Lea go dat daguid láhka?

Ii leat, muhto oskku láhka. Dasgo mii diehtit ahte olmmoš dahkkojuvvo vanhurskkisin go osku, lánkadaguid haga.

Vai lea ba gal Ipmil dušše juvddálaččaid Ipmil?

Ii go son leat maiddái báhkiniid Ipmil?

De lea, son lea maiddái báhkiniid Ipmil.

Go juo Ipmil lea áidna ja okta, de son cealká vanhurskkisin sihke sin geat leat birračuohppojuvvon jos sii oskot, ja sin geat leat birračuohpakeahhtá go sii oskot.

Heaittihit go mii de lága go oskut?

Eat eisege!

Mii nannet lága.

Maid dát mearkkaša Abrahamama, min álbmoga máddara, dáfus?

Mii šattai su oassin?

Jos Abraham dahkkojuvvui vanhurskkisin daguidis dihtii, de juoga sus gal livččii mainna rábmot iežas.

Muhto Ipmila ovddas sus ii lean mihkkege maid rábmot.

Maid čála cealká dasa? Abraham jáhkii Ipmila, ja danne Ipmil anii su vanhurskkisin.

Bargi ii oaččo bálkkás árpmus, muhto ánsšášumi mielde.

Muhto jos guhtege geas eai leat dagut, osku sutnje gii cealká ipmilmeahttuma vanhurskkisin, de Ipmil atná su oskku sutnje vanhurskkisvuohtan.

Nu Dávvet ge rámidá ávdugassan dan olbmo gean Ipmil atná vanhurskkisin almmá daguid haga: Ávdugasat sii geaid vearredagut leat ándagassii addojuvvon ja geaid suddut leat jávkaduvvon.

Ávdugas dat olmmoš geasa Hearrá ii logahala suddiid.

Guoská go dát ávdugassan máidnojuvpmi dušše birračuhppojuvvon olbmuide vai maiddá birračuohpakeahtes olbmuide?

Mii leat juo cealkán ahte Ipmil anii Abrahamas oskku sutnje vanhurskkisvuohtan.

Goas dat dáhpáhuvai?

Lei go ovdal vai maŋŋil go son birračuhppojuvvui?

Dat lei ovdal go son birračuhppojuvvui.

Son oaččui birračuohpahusa seailamearkan mii duodaštii ahte son adnojuvvui vanhurskkisin go oskkui ovdal juo go birračuhppojuvvui.

Nu lea son buohkaid áhčči geat oskot vaikko eai leat birračuhppojuvvon, vai sii ge adnojuvvošedje vanhurskkisin.

Muhto son lea maiddá sin áhčči geat leat birračuhppojuvvon; sii eai leat dušše birračuhppojuvvon, muhto maiddá vádjolit oskku geainnu mielde man min áhčči Abraham čuovui ovdal go son birračuhppojuvvui.

Lohpádus Abrahamii ja su nállái ahte sii šaddet máilmmi árbbolažžan, ii addojuvvon danne go Abraham jeagadii lága, muhto danne go son adnojuvvui vanhurskkisin go oskkui.

Jos sii geat čuvvot lága, leat árbbolaččat, dalle han osku ii leat mihkkege ja lohpadus lea duššalaš.

Láhka duddjo moari, muhto lága haga ii leat láhkarihkun ge.

Dan dihtii son oaččui lohpadusa go oskkui, vai buot addojuvvošii árpmus ja lohpadus bisošii nanusin oppa su nállái, ii dušše sidjiide geat čuvvot lága, muhto sidjiide ge geain lea seammá osku go Abrahamas. Dasgo son lea min buohkaid áhčči, nugo lea čállojuvvon: Mun lean dahkan du ollu álbmogiid áhččin.

Ipmila ovddas son lea min áhčči, ja son oskkui sutnje guhte dahká jábmiid eallin ja gohčču šaddat dan mii ii leat.

Vaikko ii lean doaivva, de Abraham dattege doaivvui ja oskkui ahte son šaddá ollu álbmogiid áhččin, nugo lei celkojuvvon: Nu eatnat šaddá du nálli.

Su osku ii hedjonan go son čuodijahkásažžan didii ahte su rupmaša návccat ledje nohkan, ja ahte Sára goattu lei jápmán.

Son ii lean eahpeoskkolaš ii ge eahpidan Ipmila lohpadusa, muhto son oaččui fámu oskkus ja attii gudni Ipmilii.

Dasgo son lei vissis das ahte Ipmil lei fámoláš dahkat dan maid lei lohpidan.

Dan dihtii Ipmil anii su vanhurskkisin.

Muhto dát sánit ahte Ipmil anii su vanhurskkisin, eai čállojuvvon dušše Abrahamas dihtii, muhto maiddá min dihtii.

Ipmil atná vanhurskkisin min gudet oskut sutnje gii bajásčuoččaldahtii Jesusa, min Hearrá, jábmiid luhtte. Son addojuvvui jápmimii min rihkkumiid dihtii ja bajásčuoččaldahttojuvvui vai mii dahkkojuvvošeimmet vanhurskkisin.

Go mii dál leat dahkkojuvvon vanhurskkisin go oskut, de mis lea ráfi Ipmiliin Hearrámet Jesus Kristusa dihtii.

Go mii oskut, de beassat su dihtii dan árbmui mas mii juo leat, ja mii illudit go mis lea dat doaivva ahte mii oazžut oasi Ipmila hearvásvuodas.

Eat ge duššefal dan, muhto mii illudit velá átestusaideamet dihtii ge. Dasgo mii diehtit ahte átestusat duddjot gierdavašvuoda, gierdavašvuohta duddjo geahččaluvvon miela, ja geahččaluvvon miella duddjo doaivaga.

Ii ge doaivva heahppašuite min, dasgo Ipmil lea golggahan ráhkisvuodas min váimmuide Bassi Vuoiŋŋa bokte, gean son lea addán midjiide.

Go mii ain leimmet rašit, de Kristus jámii mearriduvvon áigái ipmilmeahttun olbmuid ovddas.

Illá oktage dáhtošii jápmit oppa vanhurskkis olbmo ovddas ge. Buori olbmo ovddas gal muhtun veajášii jápmit.

Muhto Ipmil čájeha ráhkisvuodas midjiide dan láhkái ahte Kristus jámii min ovddas go mii ain leimmet suddolaččat.

Go son dál lea dahkan min vanhurskkisin go Kristus golggahii varas, de dađe vissáseabbot son beašá min boahttevaš moaris!

Go mii ain leimmet Ipmila vašálaččat, de Ipmila Bártne jápmin soabahii min Ipmiliin.

Dál go mii leat soabahuvvon, de dađe vissáseabbot Bártne eallin beašá min.

Ii ge duššefal dan, muhto mii beassat maiddái rábmot iežamet Ipmilis, Hearrámet Jesus Kristusa dihtii, gii dál lea addán midjiide soabahusa.

Suddu lea boahán máilbmái ovtta olbmo bokte, ja suttu bokte maiddái jápmin. Ja nie jápmin lea njommon buot olbmuide, danne go buohkat suddudedje.

Suddu lei nappo máilmmis juo ovdal go láhka bodii, muhto suttut eai logahallojuvvo doppe gos ii leat mihkkege lágaid. Almmatge jápmin ráddii Áttáma rájes Movssesa rádjái sin ge geat eai lean rihkkon Ipmila báhkoma nugo Áttán.

Ja Áttán vástida su gii galggai boahit.

Muhto rihkkuma goittotge ii sáhte buohtastahttit árpmuin.

Eatnagat leat gal jápmán dan ovtta olbmo rihkkuma dihtii, muhto Ipmila árbmu lea dáde stuorit ja addojuvvo valljugas attáldahkan nu eatnagiidda dan ovtta olbmo, Jesus Kristusa árpmu dihtii.

Dán attáldaga ii sáhte buohtastahttit dainna mii boahá ovtta olbmo suttus. Dasgo ovtta olbmo rihkkumuš buvttii dubmehusa, muhto árbmu buvttii friddjavuođa duomu buohkaide guđet ledje jorralan.

Jos ovtta olbmo rihkkun dagahii ahte jápmin ráddegodii dan ovtta olbmo dihtii, de sii guđet ožžot vanhurskkisvuoda valljugas árpmu ja attáldaga, besset dáde vissáseabbot ráddet ja eallit dan ovtta olbmo, Jesus Kristusa, dihtii.

Nugo nappo ovtta olbmo rihkkun šattai dubmehussan buot olbmuide, lea ovtta olbmo vanhurskkis dahku šaddan friddjavuođa duopmun ja eallimin buohkaide.

Nugo ovtta olbmo jeaguhisvuolta dagai buohkaid suttolažžan, nu dahká ovtta olbmo gulolašvuolta buohkaid vanhurskkisin.

Láhka bodii máilbmái vai rihkkun šattašii dáde stuoribun.

Muhto gos suddu lea šaddan stuorisin, doppe árbmu lea šaddan vel stuoribun.

Ja nugo suddu lea rádden ja buktán jápmima, nu árbmu rádde ja buktá vanhurskkisvuoda ja addá agálaš eallima Hearrámet Jesus Kristusa bokte.

Maid mii dása cealkit?

Bissut go mii ain suttus, vai árbmu šattašii dáde stuoribun?

Eat eisege!

Mii geat leat jápmán eret suttus, mo mii sáhttit ain eallit das?

Ehpet go dii diede ahte mii buohkat geat gásttašuvvuimet Kristus Jesusii, gásttašuvvuimet su jápmimii?

Mii nappo hávdáduvvuimet suinna go gásttašuvvuimet jápmimii, vai beasašeimmet eallit odđa eallima, nugo Áhči hearvášvuolta bajásčuoččáldahtii Kristusa jábmiid luhtte.

Dasgo jos mii leat ovttahttojuvvon suinna go jápmit nugo son, de mii maiddái ovttahttojuvvot suinna go bajásčuoččáldahttojuvvot nugo son.

Mii diehtit ahte min boares luondu russiinávlejuvvui suinna, vai suttolaš rumaš duššaduvvo, amamet mii leat šat suttu šlávvan.

Dasgo dat guhte lea jápmán, lea beassan suttu fámus.

Jos mii leat jápmán Kristusiin, de oskut ahte mii maiddá eallit suinna.

Mii han diehtit ahte go Kristus lea bajásčuoččáldahtton jábmiid luhtte, de ii šat jáme, ii ge jápmin šat rádde su.

Go son jámii, de son jámii ovtta geardde eret suttus.

Go son dál eallá, de eallá Ipmilii.

Seammá láhkái dii ge galgabehtet atnit iežadet: Dii lehpet jápmán eret suttus, muhto eallibehtet Ipmilii Kristus Jesusis.

Allet nappo divtte suttu ráddet din jámolaš rupmašis, nu ahte čuovvubehtet dan anistumiid.

Allet ge bija lahtuideattet suttu háldui vearrivuoda gaskaoapmin. Muhto addet iežadet Ipmila háldui, dii guđet lehpet jorgalan jápmimis eallimii; geavahehket lahtuideattet su bálvalusas, vanhurskkisvuoda gaskaoapmin.

Suddu ii galgga šat ráddet din, dasgo dii ehpet leat lága, muhto árpmu vuložat.

Maid dat mearkkaša?

Beassat go mii suddudit, danne go eat leat lága, muhto árpmu vuložat?

Eat eisege!

Dii diehtibehtet ahte jos bidjabehtet iežadet muhtuma háldui jegolaš šlávvan, de šaddabehtet su šlávvan. Seammá láhkái dii šaddabehtet jogo suttu šlávvan mii doalvu jápmimii, dahje jegolašvuoda šlávvan mii doalvu vanhurskkisvuhtii.

Muhto Ipmilii lehkos giitu!

Dasgo ovdal dii leiddet suttu šlávát, muhto dál jeagadehpet váimmusteattet dan oahpu masa dii oskkilduvvuidet.

Dii čovdojuvvuidet suttus ja lehpet šaddan vanhurskkisvuoda šlávvan. Mun geavahan juohkebeaivválaš giela din oaččálaš headjuvuoda dihtii.

Nugo dii bijaidet lahtuideattet buhtismeahttunvuoda ja lágahisvuoda háldui ja šattaidet lágaheapmin, nu galgabehtet dál bidjat lahtuideattet vanhurskkisvuoda háldui, vai dii šaddabehtet bassin.

Dalle go dii leiddet suttu šlávát, de ehpet sáhtán bálvalit vanhurskkisvuoda.

Maid oaččuidet dalle?

Šattuid main dál heahpanaddabehtet, dasgo dat buktet jápmima.

Muhto dál go lehpet čovdojuvvon suttus ja lehpet šaddan Ipmila šlávvan, de oazzubehtet šaddun bassindahkkojumi ja loahpas agálaš eallima.

Dasgo suttu bálká lea jápmin, muhto Ipmila árpmuattáldat lea agálaš eallin Kristus Jesusis, min Herrás.

Oskuguoimmit, dál mun sártnun didjiide guđet dovdabehtet lága, ja dii han diehtibehtet ahte láhka rádde olbmo dušše nu guhká go son eallá.

Náitalan nisu lea lága mielde čadnojuvvon boadnjásis nu guhká go boadnjá eallá.

Muhto jos boadnjá jápmá, de son lea čovdojuvvon dan lágas mii čanai su boadnjái.

Jos son addá iežas eará olbmái nu guhká go boadnjá lea eallimin, de son rihku náittosdili.

Muhto jos boadnjá jápmá, de son beassá eret lága vuolde ii ge rihko náittosdili jos náitala eará olbmáin.

Nu lea maiddái dinguin, oskuguimmiidan.

Kristusa rupmašiin dii ge lehpet jápmán lágas eret vai gulašeiddet earái, sutnje gii

bajásčuoččáldahttojuvvui jábmiid luhte, vai mii šaddadivččiimet šattuid Ipmilii.

Nu guhká go mii eliimet oačči mielde, de láhka bovtii suttolaš anistumiid mat doibme min lahtuin, nu ahte mii šaddadeimmet šattuid jápmimii.

Muhto dál mii leat čovdojuvvon lágas, danne go mii leat jápmán eret dan lágas mii čanai min.

Mii bálvalit Ipmila odđa vuohká, Vuoiŋŋa mielde, eat ge nugo ovdal, bustáva mielde.

Maid mii dása cealkit?

Lea go láhka suddu?

Ii eisege!

Muhto lága haga in livčče dovdan suttu.

Mun in livčče dovdan anistumi, jos láhka ii livčče cealkán: Don it galgga anistuvvat.

Suddu geavahii báhkoma ja bovtii mus juohke lágán anistumiid, dasgo lága haga suddu lea jápmán.

Oktii mun ellen lága haga.

Muhto go báhkkon bođii, de suddu fas eallái, ja mun jápmen.

Nu geavai ahte báhkkon mii galggai addit eallima, gárttai munnje jápmimin. Dasgo suddu geavahii báhkoma ja behtii ja gottii mu dainna.

De láhka lea nappo bassi, ja báhkkon lea bassi, vanhurskkis ja buorre.

Muhto lea go dalle dat mii lea buorre, šaddan munnje jápmimin?

Ii eisege!

Suddu šattai munnje jápmimin, ja nu dat čájehii mii suddu duođaid lea: Dat buvtii munnje jápmima dainna mii iešalddes lea buorre, vai báhkkon dagašii suttu badjelmearálaš suddun.

Mii diehtit ahte láhka lea vuoiŋŋalaš, muhto ieš mun lean oaččálaš, vuvdojuvvon suttu šlávvan.

Dasgo mun in ádde maid mun ieš dagan.

Mun in daga dan man hálidan, muhto dan man vašuhan.

Muhto jos dagan dan man in hálit, de miedihan ahte láhka lea buorre.

De in leat šat mun ieš gii dagan dan, muhto suddu mii ássá mu siste.

Dasgo mun diedán ahte mus, mu oaččis, ii leat mihkkege buriid.

Mun dáhtošin gal dahkat buori, muhto in veaje.

In daga buori man hálidan, muhto dagan bahá man in hálit.

Muhto jos dagan dan man in hálit, de in leat šat mun ieš gii dagan dan, muhto suddu mii ássá mu siste.

Dalle fuomášan dákkár lága: Mun dáhtun dahkat buori, muhto in beasa bahás.

Mu siskkáldas olmmoš illuda Ipmila lága dihtii, muhto mun oainnán eará l@iga lahtuinan. Dat soahdá mu miela lága vuostái ja váldá mu fánŋan suttu lága vuollái mii lea mu lahtuin.

Mun vártnuhis olmmoš!

Gii čovdá mu dán jápmima rupmašis?

Ipmilii lehkos giitu Jesus Kristus, Hearnámet, bokte!

De mun ieš bálválan nappo Ipmila lága miellainan, muhto suttu lága oččiinan.

De ii leat šat mihkkege dubmehusaidd sidjiide geat leat Kristus Jesusis. Dasgo Vuoiŋŋa lánka mii addá eallima Kristus Jesusis, lea čovdán mu suttu ja jápmima lágas.

Ipmil dagai dan mii lei veadjemeahtun lánkii, danne go dat lei fámuheapmi oáčči dihtii.

Soabahan dihtii suttu son vuolggašii Bártne suttolaš olbmoo hámmis ja dubmii suttu mii lea oáččis, vai lága gáibádus ollašuvásii min siste, guđet eat vadjol oáčči mielde, muhto Vuoiŋŋa mielde.

Sis guđet ellet oáčči mielde, lea oáčči miellalánki. Muhto sis guđet ellet Vuoiŋŋa mielde, lea Vuoiŋŋa miellalánki.

Oáčči hállu doalvu jápmimii, muhto Vuoiŋŋa hállu doalvu eallimii ja ráfái.

Oáčči hállu lea vašálašvuotta Ipmila vuostái, dasgo min oážži ii leat Ipmila lága vuolibuš, ii oppa sáhte ge leat.

Sii guđet ellet oáčči mielde, eai sáhte leat Ipmila miela mielde.

Muhto dii ehpet eale oáčči mielde, muhto Vuoiŋŋa mielde jos duššefal Vuoiŋŋa ássá din siste.

Dat geas ii leat Kristus Vuoiŋŋa, ii gula sutnje.

Muhto jos Kristus lea din siste, de rumaš lea gal jápmán suttu dihtii, muhto Vuoiŋŋa addá eallima danne go dii leppet dahkkojuvvon vanhurskkisin.

Jos dat Vuoiŋŋa mii bohtá sus guhte bajásčuoččaldahhtii Jesusa jábmiid luhtte, ássá din siste, de son guhte bajásčuoččaldahhtii Kristus jábmiid luhtte, maiddái dahká eallin din jámolaš rupmaša Vuoiŋŋainis gii ássá din siste.

Oskuguoimmit, mis ii leat nappo vealgi oážžái, nu ahte dárbbášit eallit dan mielde.

Dasgo jos dii eallibehtet oáčči mielde, de jápmibehtet. Muhto jos dii Vuoiŋŋa bokte jámiheppet rupmaša daguid, de eallibehtet.

Buohkat geaid Ipmila Vuoiŋŋa jodiha, leat Ipmila mánát.

Dii ehpet leat ožžon slávavuoda vuoiŋŋa vai dii fas ballagoadáseiddet, muhto dii leppet ožžon Vuoiŋŋa gii addá mánáid vuoiŋŋavuoda nu ahte mii beassat čuorvut: « Abba! Áhčázeamet! »

Vuoiŋŋa ieš duodašta oktan min vuoiŋŋain ahte mii leat Ipmila mánát.

Jos mii leat mánát, de mii leat árbbolaččat ge, Ipmila árbbolaččat ja árbbolaččat oktan Kristusiin, jos mii duššefal gillát suinna, vai mii maiddái dahkkojuvvošeimmet hearvásin suinna.

Mun diedán ahte dat maid mii dáppe šaddat gillát, ii leat mihkkege dan hearvásvuoda ektui mii oktii almmustuvvá midjiide.

Buot sivdnáduš vuordá áibbašemiin Ipmila mánáid almmustuvvat.

Dasgo sivdnáduš lea biddjojuvvon nohkavašvuoda vuollái, ii iežas dáhtu mielde, muhto su dáhtu mielde guhte lei dan vuolidan. Muhto doaivva goit lea ahte maiddái sivdnáduš čovdojuvvo nohkavašvuoda slávavuodas ja olle dan friddjavuhtii man Ipmila mánát ožžot hearvásvuodas.

Mii diehtit ahte oppa sivdnáduš šuoškká ja gillá dego riegádahttinávttain gitta dán beaivvi rádjái.

Ii ge duššefal sivdnáduš, muhto maiddái mii ge geat leat ožžon Vuoiŋŋa vuosttaš šaddun, šuoškkit ja áibbašit dan beaivvi manŋái go Ipmil addá midjiide mánáid vuoiŋŋavuoda ja dahká min rupmaša friddjan.

Dán doaivaga mielde mii leat bestojuvvon.

Muhto doaivva man oaidná juo ollašuvvan, ii leat šat doaivva.

Mo sáhtá oktage doaivut dan man oaidná?

Jos mii doaivut dan man eat oainne, de mii vuordit dan gierdavaččat.

Seammá lánkái Vuoiŋŋa ge veahkeha min min headjuvuodas. Dasgo mii eat dieđe mo galggašeimmet rohkadallat, muhto Vuoiŋŋa ieš rohkadallá min ovddas cealkemeahtun šuoškahusaiguin.

Ja Ipmil guhte suokkarda váimmuid, diehtá maid Vuoiŋŋa hálida, dasgo Vuoiŋŋa rohkadallá bassi olbmuid ovddas Ipmila dáhtu mielde.

Mii diehtit ahte buot bohtá buorrin sidjiide geat ráhkistit Ipmila, sidjiide geaid son lea rávkan áigumušas mielde. Dasgo sin geaid son ovdalis lea dovdan, lea son maiddái ovddalgihtii mearridan hámmet Bártne gova mielde, vai Bárdne livččii vuosttašriegádeaddji eatnat vieljažiid gaskkas.

Sin geaid son ovddalgihtii lea välljen, lea son maiddái rávkan.

Sin geaid son lea rávkan, lea son maiddái cealkán vanhurskkisin, ja sin geaid son lea cealkán vanhurskkisin, lea son maiddái dahkan hearvásin.

Maid mii dása cealkit?

Jos Ipmil lea min beale, gii dalle lea min vuostái?

Son guhte ii seastán Bártnis, muhto attii su min buohkaid ovddas, manne son dalle ii galggaše addit midjiide buot eará ge oktan suinna?

Gii sáhtá váidalit sin geaid Ipmil lea välljen?

Ii oktage, go Ipmil lea dat guhte cealká sin vanhurskkisin. Gii sáhtá dubmet sin?

Ii oktage, go Kristus Jesus lea dat guhte jámii ja velá bajásčuoččaldahttojuvvui ja čohkká Ipmila olgeš gieda bealde ja rohkadallá min ovddas.

Gii dalle sáhtá earuhit min Kristusa ráhkisvuodas?

Sáhtá go átestus, ballu, doarrádallojupmi, nealgi, álásvuohta, heahti dahje miehki?

Nugo lea čállojuvvon: Du dihtii mii goddojuvvot geažos beaivvi, mii adnojuvvot njuovvansárvan.

Muhto buot dáid átestusaid badjel son addá midjiide vuoittu, son guhte ráhkistii min.

Dasgo mun lean vissis das ahte ii jápmin ii ge eallin, eai engelat eai ge eará oaivámuččat, eai dat mat leat dál eai ge dat mat bohtet, dahje miige fámuidd, eai dat mat leat badjin eai ge dat mat leat čiekŋalassas, sáhte earuhit min Ipmila ráhkisvuodas Kristus Jesusis, Hearrásteamet.

Mun sártnun duoda, mun in gielis, dasgo mun gulan Kristusii, ja mu oamedovdu duodašta Bassi Vuonŋas dan ahte mus lea stuora moraš ja heaittekeahtes bávččas váimmustan.

Mun sávan ahte ieš livččen garuhuvvon ja earuhuvvon Kristusis, jos dat dušše livččii ávkin vieljaidasan ja álbmotguimmiidasan.

Sii han leat israellaččat, ja sidjiide gullá mánáid vuoigatvuohta, Ipmila hearvásvuohta, lihtut, láhka, tempelbálvalus ja lohpadusat; sidjiide gullet máddarat, geain Kristus lea bohtán olmmožin, son guhte lea Ipmil buot badjel, máidnojuvvon agálašvuhtii. Amen.

Mun in cealkke ahte Ipmila sátne livččii meaddán. Dasgo eai buot israellaččat duodaid gula Israelii, ii ge buot Abrahamana nálli leat Abrahamana mánát.

Dát mearkkaša ahte eai su lunddolaš mánát leat Ipmila mánát. Muhto dat mánát guđet riegádit Ipmila lohpadusa mielde, adnojuvvojit su nállin.

Dasgo dát lei lohpadus: Boahhte jagi seammá áiggi mun boadán du lusa, ja dalle Sárás lea bárdni.

Ii ge duššefal dat, muhto nu lei maiddái go Rebekka oaččui guokte bártne ovttain olbmáin, min máddariin Issáhiin.

12 Ovdal juo go soai leigga riegádan, go eaba lean dahkan maidege buriid dahje baháid, de Ipmil celkkii Rebekkai: Boarraset šaddá bálvalit nuorabu. Nu galgai Ipmila áigumuš ja välljejuvvo bissut nanusin, ii olbmuid daguid dihtii, muhto su dihtii guhte rávká, nugo lea čállojuvvon: Mun ráhkistin Jáhkoba, muhto Esaua mun vašuhin.

Maid mii dása cealkit?

Lea go Ipmil vuoigatmeahtun go dahká dan?

Ii eisege!

Son han cealká Movssesii: Mun árpmihan su gean árpmihan, ja lean árbmugas sutnje geasa lean árbmugas.

Ii leat nappo deatalaš dat, maid olmmoš dáhttu dahje viggá, muhto dat ahte Ipmil árpmiha. Dasgo čála cealká faraoui: Mun lean čuoččaldahtán du vai čájehivččen fápmon ja vai mu namma sárdniduvvošii miehtá máilmmi.

Son nappo árpmiha su gean dáhttu, ja buošsuda su gean dáhttu.

Don dáiddát dadjat munnje: « Manne son dalle láitá min jos ii oktage sáhte vuostálastit su dáhtu? »

Muhto gii leat don, olmmošriehtu, gii duosttat cuiggodit Ipmila?

Sáhtá go dat mii lea ráhkaduvvon, dadjat ráhkadeaddjái: « Manne don dahket mu dákkárin? »

Ii go láirálihttedahkki sáhte hábmet láirrá nugo ieš dáhttu, nu ahte son seammá láirrás ráhkada guokte lihti, nuppi čiekŋalihttin ja nuppi fas atnulihttin?

Ja nu lea maiddái Ipmil dahkan go dáhtui čájehit moaris ja almmuhit fámus.

Stuora guhkesmielalašvuodain son sestii vel daid lihtiide ge maid lei ráhkadan cuvken dihtii moaristis.

Son dáhtui almmustahttit rikkis hearvásvuodas daid lihtiide maid son váibmoládisvuodastis lea gárvvistan hearvásvuhtii.

Maiddá min ge son lea rávkan dákkár lihttin, ii dušše juvddálaččaid gaskkas, muhto báhkiniid gaskkas ge, nugo son cealká Hosea girjijis: Dán álbmoga mii ii leat mu, gohčodan iežan álbmogin, ja dan moarsi gean in ráhkis, gohčodan iežan ráhkisin.

Ja seammá báikkis gos sidjiide celkojuvvui: Dii ehpet leat mu álbmot, – das sii gohčoduvvojit ealli Ipmila mánnán.

Ja Jesaja čuorvu Israela birra: Vaikko Israela mánát livčče valljugasat dego meara sáddot, de dušše bázahas sis bestojuvvo. Dasgo hoahpus HERRÁ ollašuhttá sánis eatnama alde.

Nugo Jesaja ovdal lea cealkán: Jos HERRÁ Sebaot ii livčče guodđán midjiide náli, de livččiimet šaddan dego Sodoma, de livččiimet Gomorra láhkásaččat.

Maid mii dása cealkit?

Mii cealkit ahte báhkinat geat eai bivdán vanhurskkisvuoda, leat ožžon vanhurskkisvuoda, ja dat lea vanhurskkisvuoha mii bohtá oskkus.

Muhto Israel mii fañuhii lága mii addá vanhurskkisvuoda, ii olahan dan.

Manne ii?

Danne go dat ii fañuhan dan oskkuin, muhto daguidisguin.

Sii jorraledje norddastusgeadgái, nugo lea čállojuvvon: Geahča, mun bijan Sionii norddastusgeadggi, bávtti masa olbmot jorralit.

Dat guhte osku sutnje, ii heahppašuva.

Oskuguoimmit, mun sávan oppa váimmustan ja rohkadalan Ipmilii ahte sii bestojuvvošedje.

Dasgo mun sáhtán duodaštit sin ángiris oskku Ipmilii, muhto sis váilu rivttes áddejupmi.

Dovddakeahttá Ipmila vanhurskkisvuoda sii vigget ráhkadit iežaset vanhurskkisvuoda, ja dan dihtii eai vuollán Ipmila vanhurskkisvuoda vuollái.

Dasgo Kristus lea lága loahppa ja buktá vanhurskkisvuoda juohkehažžii guhte osku.

Movsses čállá dan vanhurskkisvuoda birra man lánka addá: Dat olmmoš guhte doallá lága báhkkomiid, oažžu das eallima.

Muhto vanhurskkisvuoha mii bohtá oskkus, cealká: Ale jurddaš váimmustat: Gii manná bajás albmái?

– namalassii viežžat Kristusa vuolás – dahje: Gii njiedjá čiekŋalassii?

– namalassii viežžat Kristusa bajás jábmiid luhtte.

Muhto maid dat dasto cealká?

Sáttni lea du lahka, du njálmmis ja du váimmus, namalassii dat oskku sáttni man mii sárdnidit.

Jos don dovddastat njálmmiinat ahte Jesus lea HERRÁ, ja oskkut váimmustat ahte Ipmil lea bajásčuoččaldahtán su jábmiid luhtte, de bestojuvvot.

Dasgo váimmu osku doalvu vanhurskkisvuhtii, ja njálmmi dovddastus doalvu bestojupmái.

Čála han cealká: Ii oktage guhte osku sutnje, heahppašuva.

Dasgo ii leat erohus juvddálačča ja greikalačča gaskkas.

HERRÁ lea seammá buohkaide, ja su rikkisvuoha ollá buohkaide geat čurvot su.

Dasgo juohkehaš guhte čuorvu HERRÁ nama, bestojuvvo.

Muhto mo sii sáhttet čuorvut su geasa eai oskko?

Mo sii sáhttet oskut sutnje gean birra eai leat gullan?

Mo sii sáhttet gullat jos ii oktage sárdnit?

Mo sáhttet geatge sárdnidit jos eai leat vuolggahuvvon?

Nugo lea čállojuvvon: Man čábbát čudjet sin lánkkat geat buktet buriid ságaid!

Muhto eai buohkat lean gulolaččat evangeliumii.

Dasgo Jesaja cealká: HERRÁ, gii oskkui min sárdnái?

De osku bohtá dan sártnis man olmmoš gullá, ja sárdni bohtá Kristusa sánis.

Muhto mun jearan: Eai go sii leat gullan?

De leat: Sin jietna lea ollán miehtá máilmmi, sin sánit gitta eatnama ravddaide.

Mun jearan fas: Ii go Israel leat ádden dan?

Ii leat, Movsses juo cealká: Mun bovttán din gádašvuoda sin vuostái geat eai leat álbmot. Mun moaráhuhtán din jierpmehis álbmoga vuostái.

Ja Jesaja cealká vel roahkkadeabbot: Sii geat eai lean ohcan mu, gávdne mu. Mun almmustuvven sidjiide geat eai jearahan mu.

Muhto Israela birra son cealká: Geažos beaivvi geaigguhin giedaidan eahpegulolaš ja nággáris álbmogii.

Mun jearan dalle: Lea go Ipmil hilgon álbmogis?

Ii eisege!

Dasgo mun han lean ieš israellaš, Abrahamaga sogas ja Benjaminaga čearddas.

Ipmil ii leat hilgon álbmogis man oktii välljii alccesis.
Ehpet go dieđe maid čála cealká Elia birra, mo son bohtá Ipmila ovdii ja sivahallá Israela:
Herrá, sii leat goddán du profetaid ja njeaidán du áltáriid.
Mun lean okto vel báhcán, ja dál sii bivdet mu heakka ge.
Muhto maid Ipmil vástida sutnje?
Mun lean guođihan alccesan čieža duhát olbmá geat eai leat sojaldahttán čippiideaset Baala
ovddas.
Seammá láhkái lea min áiggi ge bázahas man Ipmil lea välljen árpmustis.
Muhto jos dat lea árpmus, de ii leat buriid daguid dihtii.
Muđuid han árbmu ii livčče mihkkege árpmuid.
Maid dat mearkkaša?
Israel ii leat olahan dan maid lea viggan, muhto sii geat leat välljejuvvon, leat olahan dan.
Earát leat buoššuduvvon, nugo lea čállojuvvon: Ipmil lea addán sidjiide šliettasvuoda vuoinŋa,
čalmmiid mat eai oainne ja beljiid mat eai gula, gitta dán beavvi rádjái.
Ja Dávvet cealká: Šaddos sin ávvubeavdi sidjiide giellan ja gillarin, vai sii jorrallivčče ja
oččošedje ránggáštusa.
Sevnnjodehkoset sin čalmmiid, amaset sii oaidnit. Sojat sin čielggi álelassii.
De mun jearan: Go sii guossaledje, lei go sin jorralus agibeavái?
Ii eisege!
Muhto danne go sii jorraledje, bestojupmi bodii báhkiniidda, ja nu dát bovttii sin gáđašvuoda.
Jos sin jorralepami lea šaddan riggodahkan máilbmái, ja sin vadjitvuolta fas riggodahkan
báhkiniidda, man ollu stuorit šattašii ge sin riggodat go sin lohku dievvá!
Muhto didjiide báhkiniidda mun cealkán: Báhkiniid apoasttaln mun anán bálvalussan alla
árvvus, vai mun soaittášin boktit mu álbmotguimmiid gáđašvuoda ja dien láhkái beastit
muhtumiid sis.
Jos vuosttaš láibi mii oaffaruššo lea bassi, de olles dáigi lea bassi.
Jos ruohtas lea bassi, de oavssit ge leat basit.
Muhto muhtun oavssit leat dál doddjojuvvon eret, ja don gii ledjet villa oljooaksi, leat
laktojuvvon albma ovssiid gaskii ja leat ožžon oasi oljomuora ruohtasa máihllis. Muhto ale
goarggastala álgoovssiid bálddas!
Jos dagat dan, de muhte ahte it don guotte ruohtasa, muhto ruohtas guoddá du!
Don veaját dadjat: « Duot oavssit doddjojuvvojedje eret vai mun laktojuvvošin daid sadjái. »
Dát lea duohta, muhto sii doddjojuvvojedje eret danne go eai oskon, ja don bisut go oskkut!
Ale čavlástala, muhto várut! Jos Ipmil ii seastán lunddolaš ovssiid, de ii seaste du ge.
Geahča mo Ipmil lea sihke buorre ja garas, garas sidjiide geat leat jorralan, muhto buorre
duttje, jos don bisut su buorrevuodas. Muđuid don ge čuhppojuvvot eret.
Muhto maiddái duot earát ge laktojuvvojit murrii, jos sii eai biso eahpeoskkusteaset.
Ipmilis lea fápmu laktit sin fas dasa.
Jos don čuhppojuvvojit eret villa oljomuoras masa don luonddu mielde gullet, ja luonddu
vuostái laktojuvvojit buori oljomurrii, eai go dađe vissáseabbot lunddolaš oavssit fas
laktojuvvoše iežaset oljomurrii?
Oskuguoimmit, mun dáhtošin din dovdat dán čiegusvuoda, amadet atnit iežadet viissisin:
Oassi Israelas lea buoššuduvvon, dassáži go báhkiniid lohku dievvá, ja dat čohkkejuvvojit.
De olles Israel bestojuvvo, nugo lea čállojuvvon: Beasti bohtá Sionis, son jávkada buot
ipmilmeahtunvuoda Jáhkobis, ja dát lea mu lihhtu singuin go mun válddán eret sin sudduid.
Evangeliuma dáfus sii leat Ipmila vašálaččat, din dihtii.
Muhto välljejumi dáfus Ipmil ráhkista sin, máddariid dihtii.
Dasgo Ipmil ii gáđa árpmuattáldagaidis ja rávkjumis.
Dii leiddet oktii eahpegulolaččat Ipmilii, muhto dál duoid earáid eahpegulolašvuoda dihtii lea
Ipmil árpmihan din.
Seammá láhkái sii leat dál eahpegulolaččat, muhto danne go dii lehpert ožžon
váibmoládisvuoda, de sii ge ožžot váibmoládisvuoda.
Dasgo Ipmil bijai buohkaid eahpegulolašvuoda vuollái, vai beassá čájehit váibmoládisvuoda
buohkaide.
Man čienjal lea Ipmila riggodat, viisodat ja diehtu!
Man suokkardallameahtumat leat su duomut, ja man árvitmeahtumat su geainnut!
Gii dovdá Herrá jurdagiid, gii sáhtta leat su ráddeaddi?
Gii lea addán sutnje maidege, man son ferte buhtadit?

Sus ja su bokte ja sutnje lea buot mii lea.

Sutnje lehkos gudni agálašvuhtii! Amen.

Oskuguoimmit, mun rávven din danne go Ipmil árkkálmastá min: Buktet rupmašiiddádet ealli, bassi ja Ipmilii dohkálaš oaffarin, ja dát lea din vuoiŋŋalaš ipmilbálvleapmi. Allet ge divtte dálá máilmmi báidnit din, muhto nuppástuvvet, nu ahte din miella odasmahttojuvvošii, vai dii áddešeiddet mii lea Ipmila dáhttu: dat mii lea buorre, dohkálaš sutnje ja ollis.

Danne go Ipmil lea addán munnje árpmu, cealkkán didjiide buohkaide: Allet ane iežadet stuoribun go berrebehtet atnit, muhto lehket jierpmálaččat, juohkehaš dan oskku mihtu mielde man Ipmil lea addán.

Dasgo nugo ovtta rupmašis leat máŋga lahtu, ja buot lahtuin leat iešgudet lágán doaimmat, nu leat mii ge buohkat okta rumaš Kristusis, muhto sierralágaid mii leat guhtet guimmiideamet lahtut.

Mis leat iešgudet lágán árpmuattáldagat, juohkehaččas dan árpmu mielde maid Ipmil lea addán midjiide.

Dat geas lea profehtalaš attáldat, geavahehkos dan oskkus mielde; dat geas lea bálvalanattáldat, bálvlehkos; dat geas lea oahpahanattáldat, oahpahehkos; dat geas lea rávvenattáldat, rávvehehkos; dat gii addá opmodagastis, addos árvasit; dat gii lea ovddasčuožžu, lehkos dan áŋgirvuodain; dat gii dahká váibmoládis daguid, dahkos dan iluin.

Lehkos din ráhkisvuolta duodalaš. Fastásehket bahá, dollet gitta das mii lea buorre.

Ráhkistehket guhtet guimmiideattet váimmolaččat dego vieljážat, gilvvohallet gudnejahttimis guhtet guimmiideattet.

Lehket áŋgirat, allet ge leage loikasat, bullos dis Vuoiŋŋa dolla, bálvlehket Hearrá!

Lehket ilolaččat doaivagis, gierdavaččat átestusas, bissovaččat rohkadallamis.

Veahkehehket Ipmila olbmuid sin vátnivuodas, lehket guosseláddásat.

Buressivdnidehket sin geat doarrádallet din, buressivdnidehket, allet ge garut.

Illudehket singuin geat leat illudeamen ja čirrot singuin geat leat čierumin.

Lehket ovttamielalaččat, allet čavlástala, muhto servvoštallet dábálaš olbmuiguin, allet viissástala.

Allet mávssat geasage bahá baháin.

Vigget dahkat dan maid olbmot atnet buorrin.

Jos lea vejolaš, de ellet ráfis buohkaiguin nu guhkás go sáhttibehtet.

Ráhkásiiddán, allet oza liibba mávssahit, muhto diktet Ipmila moari dahkat dan. Dasgo lea čállojuvvon: Duopmu gullá munnje, mun mávssahan, nu cealká Hearrá.

Ja čuožžu velá: Jos du vašálaš lea nealgumin, de atte sutnje borramuša; jos sus lea goiku, de atte sutnje juhkamuša.

Go dagat dan, de čohkket buolli hilaid su oaivvi ala.

Ale vuoittahala bahái, muhto vuoitte bahá buriin!

Juohkehaš galgá leat eiseválddiid vuolibuš.

Dasgo ii leat eiseváldi mii ii boade Ipmilis, ja Ipmil lea ásahan daid eiseválddiid mat leat.

Sii gudet vuostálastet eiseválddiid, leat vuostálastimin Ipmila ásahusa, ja sii gudet dahket dan, ožžot duomuset.

Sii gudet dahket buriid, eai dárbbas ballat rádđejeddjiin, muhto bahádahkket fertejit ballat.

Jos hálidat eallit balakeahtá eiseválddis, de daga buriid, ja don oaččut rámi.

Dasgo eiseváldi lea Ipmila bálvleaddji, dutnje buorrin.

Muhto jos don dagat baháid, de gal fertet ballat.

Ii han dat guotte miehki duššás.

Dat lea Ipmila bálvleaddji guhte ollašuhtá su ráŋggáštusa bahádahkkái.

Dan dihtii lea dárbbaslaš leat eiseválddi vuolibuš, ii dušše ráŋggáštusa dihtii, muhto oamedovdu dihtii ge.

Danne han dii ge máksibehtet vearu.

Ja rádđejeddjit leat Ipmila bálvleaddjit go dat bearráigehččet buot daid.

Addet juohkehažžii dan mii gullá sutnje: vearu dasa geasa vearru gullá, tuolu dasa geasa tuollu gullá, árvvu dasa geasa árvu gullá, gudni dasa geasa gudni gullá.

Allet šatta geasage velggolažžan, earet dan ahte ráhkistehpet guhtet guimmiideattet.

Dat guhte ráhkista lagamuččas, lea ollašuhtán lága.

Dasgo báhkkomat: it galgga rihkkut náittosdili, it galgga goddit, it galgga suoládit, it galgga anistuvvat, dahje guđe ihkinas báhkkon dal leažža, dat ovttahttojuvvojit dán báhkkomii: Don galgga ráhkistit lagamuččat nugo iežat.

Ráhkisvuohta ii daga maidege baháid lagamužžii.

Danne ráhkisvuohta ollašuhtá lága.

Muđuid han dii diehtibehtet mii áiggiid dál lea: Diibmu lea bohtán go dii fertebehtet morihit nahkáriin, dasgo min bestojupmi lea dál lagabus go dalle go mii oskugodiimet.

Idja lea fargga gollan, beaivi lea lahka.

Biddjot dal eret seavdnjadasa daguid ja gárvodehkot čuovgasa veajjuiguin.

Vádjolehkot dohkálaččat nugo beaivet; allot borešvuodas ja jugešvuodas, váccešvuodas ja nuoskivuodas, riidduin ja gáđašvuodas.

Muhto gárvodehket Hearrá Jesus Kristusiin, allet ge ane fuola oaččis nu ahte anistumit giktaluvvojit.

Vuostáiváldet su geas lea rašis osku almmá digaštalakeahhtá su oaiviliid birra.

Muhtumis lea dakkár osku ahte oažžu borrat buotlágážiid, muhto dat geas lea rašis osku, borrá dušše ruotnasiid.

Dat guhte borrá, ii galgga badjelgeahččat su gii ii daga dan.

Ja dat guhte ii bora, ii galgga dubmet su guhte borrá, dasgo Ipmil han lea vuostáiváldán su.

Mii vuoigatvuodaid dus lea dubmet nuppi olbmo bálvaleddji?

Su isit mearrida jogo son čuožžu dahje gahččá.

Muhto son bissu čuoččat, dasgo Hearrás lea fápmu doallat su čuoččat.

Muhtun atná nuppi beavvi deatáleabbon go nuppi, earáide leat buot beavvit ovttalágánat.

Lehkos juohkehaš nanus jáhkustis.

Dat guhte atná árvvus vissis beavvi, dahká dan Hearrá gudnin, ja dat guhte borrá, dahká dan Hearrá gudnin; dasgo son giitá Ipmila.

Seammá láhkái, dat guhte ii bora, dahká dan Hearrá gudnin, ja son ge giitá Ipmila.

Dasgo ii oktage mis eale iežas várás, ii ge oktage jáme iežas várás.

Jos mii eallit, de eallit Hearrá várás, ja jos mii jápmit, de jápmit Hearrá várás.

Jogo mii dal eležat dahje jámežat, de mii gullat Hearrái.

Aiddo dan dihtii Kristus jámii ja eallái fas, vai son sáhtášii leat sihke jábmiid ja elliid Hearrá.

Muhto don, manne dubmet oskuguoimmát, dahje manne badjelgeahčat oskuguoimmát?

Mii han galgat buohkat Ipmila duopmostuolu ovdi, dasgo lea čállojuvvon: Nu duohta go ealán, cealká Hearrá, juohke čibbi sodjala mu ovddas, ja juohke njuovčča dovddasta Ipmila.

De juohkehaš mis galgá nappo doallat logu Ipmila ovddas.

Dan dihtii, allot šat dubme guhtet guimmiideamet!

Jurddašehket baicca ahte ii oktage galgga jorralahttit oskuguoimmis ja vearránahttit su.

Mun diedán ja lean vissis Hearrá Jesusis ahte ii mihkkege leat buhtismeahttun iešalddes.

Muhto jos muhtun atná juoidá buhtismeahttumin, de dat lea buhtismeahttun sutnje.

Jos don bávččagahtát oskuguoimmát dainna maid borat, de it šat eale ráhkisvuoda mielde.

Ale divtte du borramuša doalvut gáđohussii su, gean ovddas Kristus jámii.

Allet divtte bilkiduvvot daid buriid maid lehpēt ožžon.

Dasgo Ipmila riika ii leat borramuš ja juhkamuš, muhto vanhurskkisvuohta, ráfi ja illu Bassi Vuoiŋgas.

Dat guhte bálvala Kristusa dán láhkái, lea Ipmila miela mielde ja oažžu olbmui ge árvvu.

De bivdot dan mii duddjo ráfi ja searvevuoda.

Allet bilit Ipmila dagu borramuša dihtii.

Buot lea gal buhtis, muhto ii leat riehta borrat jos dat vearránahtta oamedovddu.

Dan dihtii lea riehta doalahit borramis bierggu ja juhkamis viinni ja vealtat eará daguin mat jorralahttet du oskuguoimmi.

Divtte dan maid ieš oskkut dán hárrái, leat du ja Ipmila gaskkas.

Ávdugas dat guhte ii dubme iežas go dahká dan maid atná vuoigadin.

Muhto dat guhte eahpida go borrá, lea dubmejuvvon, danne go ii daga dan oskkus.

Buot mii ii dáhpáhuva oskkus, lea suddu.

Mii geat leat nannosat, leat geatnegasat guoddit rašis olbmuid headjuvuodaid eat ge dušše jurddašit iežamet.

Juohkehaš mis galgá jurddašit lagamuččas ja dahkat dan mii lea sutnje buorin, ja mii nanosmahtta su.

Dasgo Kristus ii jurddašan iežas, muhto nugo lea čállojuvvon: Du hiddjideddjiid hiddjádusat gahčče mu ala.

Buot mii ovdal lea čállojuvvon čállagii, lea čállojuvvon midjiide oahpahussan, vai mii doalašeimmet gitta doaivvusteamet ja oččošeimmet dan gierdavašvuoda ja jeddehusa maid čála addá midjiide.

Vare Ipmil, gii addá gierdavašvuoda ja jeddehusa, dagašii din ovttamielalažžan Jesus Kristusa dáhtu mielde, vai dii ovttamielalaččat sáhtášeiddet máidnut Ipmila, Hearrámet Jesus Kristusa Áhči.

Vuostáiváldet dan dihtii guhtet guimmiideattet, nu mo Kristus lea vuostáiváldán din, Ipmilii gudnin.

Mun cealkkán didjiide ahte Kristus šattai sin bálvaleddjin geat ledje birračuhppojuvvon, ja son dáhtui čájehit ahte Ipmil lea sárdnon duoda.

Dáinna lágiin son nannii daid lohpadusaid mat ledje addojuvvon máddariidda, vai báhkinat ge beasašedje máidnut Ipmila su váibmoládisvuoda dihtii, nugo lea čállojuvvon: Dan dihtii rámidan du báhkiniid gaskkas ja máinnun du nama.

Lea vel čállojuvvon: Ávvudehket, báhkinat, oktan su álbmogiin!

Ja vel: Máidnot Hearrá, buot báhkinat, rámidehket su, buot álbmogat.

Ja Jesaja cealká: Isaja ruohttasis ihtá vesá, son guhte čuožžila ráddet buot báhkiniid, sutnje báhkinat bidjet doaivageaset.

Vare Ipmil gii addá doaivaga, deavddášii iluin ja ráfiin din geat oskubehitet, vai dis lassánivččii doaivva Bassi Vuoiŋŋa fámus.

Oskuguimmiidan, mun lean áibbas vissis das ahte dii lehpēt dievva buorrevuodas ja dan diedus mii lea dárbblaš, nu ahte dii sáhttibehtet cuiget guhtet guimmiideattet.

Dattege lean čállán didjiide viehka roahkkadit muittuhan dihtii muhtun áššiid. Mun lean dahkan dan danne go Ipmil árpmustis lea gohččon mu vuolgit báhkiniid lusa Kristus Jesusa báhppan.

Ja mu bassi bálvalus lea sárdnidit Ipmila evangeliuma, vai báhkinat šaddet dohkálaš oaffarin maid Bassi Vuoiŋŋa lea basuhan.

Kristus Jesusis mun sáhtán gal rábmot iežan go bálvalan Ipmila.

Muhto mun in arvva sárdnut eará birra go dan maid Kristus lea doaimmahan mu bokte vai báhkinat dolvojuvvošedje gulolašvuhtii, sániiguin ja daguiguin, mearkkaiguin ja oavdudaguiguin ja Vuoiŋŋa fámuin.

Nu mun lean sárdnidan Kristusa evangeliuma buot báikkiin Jerusalema rájes gitta Illyria rádjái.

Mu áigumuš lea álo leamaš sárdnidit evangeliuma doppe gos Kristusa namma ii leat dovddus, aman hukset dan vuodu ala man earát leat bidjan, nugo lea čállojuvvon: Sii geat eai leat ožžon dieđu su birra, oidnet, ja sii geat eai leat gullan, áddejit.

Dán sivas mun lean máŋgga geardde hehttejuvvon boahtimis din lusa.

Muhto dál mus ii leat šat bargu dán guovlluin, ja mun lean máŋga jagi hálidan boahit din lusa go vuolgán Spaniai.

Dohko jodedettiinan mun doaivvun beassat oaidnit din, ja ahte dii veahkehvččiidet mu mátkái, go vuos lean beassan illudit muhtun áiggi din luhtte.

Muhto dál mun vuolgán Jerusalemi bálvalit bassi olbmuid doppe. Dasgo Makedonia ja Akaia searvegottit leat mearridan čohkket attáldaga Jerusalema searvegotti gefiide.

Sii leat ieža mearridan dán, ja sis han lea maid sidjiide vealgi.

Sii leat velggolaččat veahkehit sin áiggálaš buriiguin go báhkinat leat ožžon oasi sin vuoiŋŋalaš buriin.

Dasto go lean gárvvihan dán ja lean dolvon čohkkejuvvon ruđaid sidjiide, de áiggun vuolgit Spaniai; dalle jođán din bokte.

Ja mun diedán ahte go boadán din lusa, de mus lea Kristus vulljugas buressivdnáduš.

Oskuguoimmit, mun rávven din Hearrámet Jesus Kristusa dihtii ja dan vanhurskkisvuoda dihtii man Vuoiŋŋa addá: Sohtet muinna nu ahte rohkadallabehtet Ipmilii mu ovddas.

Rohkadallet ahte mun gáddjojuvvošin Judea eahpeoskkolaččaid giedain, ja ahte Jerusalema bassi olbmot vuostáiválddásedje bures mu bálvalusa.

Dalle sáhtášin boahit din lusa iluin, ja beassat din luhtte vuoiŋŋastit jos Ipmil dáhttu.

Ráfi Ipmil lehkos dinguin buohkaiguin!

Amen.

Mun rávven didjiide min oappá Febe, guhte lea Kenkrea searvegotti bálvaleddji.

Váldet su vuostái Hearrá nammii, nugo lea heivvolaš bassi olbmuide.
Addet sutnje dan veahki man dárbbaseš, dasgo son lea ieš veahkehan olusiid, maiddá mu ge.
Celket dearvvuodaid Priskai ja Akvilai, mu bargoguoimmi guoktái Kristus Jesusis. Soai leaba mannan heakkavárrii mu dihtii.
In dušše mun, muhto maiddá buot báhkiniid searvegottit giitet sudno.
Celket maiddá dearvvuodaid searvegoddái mii čoaggana sudno vissui.
Celket dearvvuodaid mu ráhkis Epainetosii, gii lei Asia eanangotti vuosttaš šaddu Kristusii.
Celket dearvvuodaid Márjái gii lea rahčan din gaskkas.
Celket dearvvuodaid Andronikosii ja Juniasii, geat leaba juvddálaččat nugo mun ja mu fángaguoimmit.
Sudnos lea buorre beaggin apoastaliid gaskkas, ja soai šattaiga kristtalažžan ovdal go mun.
Celket dearvvuodaid Ampliatuusii, mu ráhkis oskuvilljii.
Celket dearvvuodaid Urbanusii, min bargoguoibmái Kristusa bálvalusas, ja mu ráhkis Stakysii.
Celket dearvvuodaid Apellesii gii lea geahččaluvvon kristtalaš.
Celket dearvvuodaid Arostobulos gázzái.
Celket dearvvuodaid Herodionii, gii lea juvddálaš nugo mun.
Celket dearvvuodaid sidjiide Narkissosa joavkkus gudet gullet Hearrái.
Celket dearvvuodaid Tryfainai ja Tryfosai geat bargaba Hearrá bálvalusas.
Celket dearvvuodaid ráhkis Persisii, gii lea bargan ollu Hearrá bálvalusas.
Celket dearvvuodaid Rufusii, gean Hearrá lea välljen, ja maiddá su eadnái, gii lea leamaš dego eadni munnje ge.
Celket dearvvuodaid Asynkritosii, Flegonii, Hermesii, Patrobassii, Hermassii ja daidda oskuguimmiide geat leat singuin.
Celket dearvvuodaid Filologosii, Juliasii, Nereusii ja su oabbái, ja maiddá Olympassii ja buot bassi olbmuide geat leat singuin.
Dearvvahallet guhtet guimmiideattet bassi cummáin.
Buot Kristusa searvegottit celket didjiide dearvvuodaid.
Oskuguoimmit, mun rávven din: Váruhehket sis geat dagahit riidduid ja jorralahttet earáid go sii vuostálastet dan oahpu man dii lehpet vuostáiváldán.
Gáidet eret sis.
Dasgo dakkár olbmot eai bálval min Hearrá Kristusa, muhto iežaset čoavjji.
Čáppa ja fillejeaddji sániiguin sii čádjidahttet oktageardánis olbmuid.
Muhto buohkat leat gullan man jegolaččat dii lehpet, ja danne mun illudan din dihtii. Mun hálidan ahte dii livččiidet jierpmálaččat, nu ahte diedášeiddet mii lea buorre, muhto oktageardánat dan dáfus mii lea bahá.
Vare ráfi Ipmil fargga cuvkešii Sáhtána din julggiid vuollái!
Hearrámet Jesus Kristusa árbmu lehkos dinguin!
Timoteus, mu bargoguoibmi, ja Lukios, Jason ja Sosipatros, geat leaba juvddálaččat nugo mun, celket didjiide dearvvuodaid.
Mun ge, Tertius, guhte lean čállán dán girjji, cealkkán didjiide dearvvuodaid Hearrá nammii.
Gaius, gii lea rahpan viesus munnje ja oppa searvegoddái, cealká didjiide dearvvuodaid.
Erastos, gávpoga rehketoalli, ja min oskuvielja Kvartus cealkiba didjiide dearvvuodaid.
Hearrámet Jesus Kristusa árbmu lehkos dinguin buohkaiguin!
Amen.
Máidnojuvvon lehkos Ipmil, son geas lea fápmu nanosmahttit din evangeliumiin man mun sárdnidan, ja mii lea sáhka Jesus Kristusa birra.
Dan čiegusvuohta lea leamaš čihkkojuvvon agálaš áiggiid rájes, muhto dál dat lea almmustuvvan profetalaš čállosiin ja agálaš Ipmila gohččuma mielde, vai buot álbmogat dolvojuvvošedje oskku gulolašvuhtii.
Sutnje, áidna viissis Ipmilii, lehkos gudni álo ja agálašvuhtii Jesus Kristusa bokte! Amen.
Dearvvuodat Bávlosis, gii Ipmila dáhtu mielde lea rávkojuvvon Jesus Kristusa apoastalin, ja min oskuvieljas Sostenesas Ipmila searvegoddái Korintas, sidjiide geaid Kristus Jesus lea basuhan ja geat leat rávkojuvvon Ipmila bassi olmmožin oktan singuin geat juohke báikkis čurvot min Hearrá Jesus Kristusa nama, su gii lea sin ja min Hearrá.
Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearrás Jesus Kristusis!
Mun giitalan álo Ipmilan din ja dan árbmu ovddas maid son lea addán didjiide Kristus Jesusis.

Su siste dii lehpet ožžon riggodaga juohke dáfus, sárdnidanattáldaga ja diedu. Dasgo duodaštus Kristusasa birra lea nanosmahttojuvvon din siste, nu ahte dis ii váillo mihkkege árpmuattáldagaid dan botta go vuordibehtet min Hearrá Jesus Kristusasa almmustuvvama. Son maiddáai nanosmahtta din gitta loahpa rádjái, vai dii livččiidet láitemeahhtumat Hearrámet Jesus Kristusasa beaivvi.

Ipmil lea oskkáldas, son gii lea rávkan din Bártnis Jesus Kristusasa, min Hearrá, searvevuhtii. Oskuguoimmit, mun rávven din Hearrámet Jesus Kristusasa nammii čájehit soabalašvuoda ja vealtat soahpameahttunvuodain. Ellet nana searvevuodas seammá áigumušain ja mielain. Dasgo Kloegázzi leat muitalan munnje, oskuguimmiidan, ahte din gaskkas leat riiddut, namalassii nu ahte muhtumat dis dadjet: « Mun čuovun Bávlosa », dahje: « mun čuovun Apollosa », dahje: « mun čuovun Kefasa », dahje « mun gis čuovun Kristusasa ».

Lea go Kristus juogaduvvon?

Russiinávlejuvvui go Bávlos din ovddas?

Dahje gásttašuvvuidet go dii Bávlosa nammii?

Mun giittán Ipmila go in leat gásttašan geange dis earet Krispusa ja Gaiusa, amas oktage dadjat didjiide ahte dii gásttašuvvuidet mu nammii.

Lean mun gal gásttašan Stefanasa ja buohkaid su dálus, muduid in muite gal geange eará gásttašan.

Dasgo Kristus ii leat vuolggahan mu gásttašit, muhto sárdnidit evangeliuma; in ge daga dan viisodaga sániiguin amas Kristusasa ruossa massit fámus.

Dasgo sátni ruossa birra lea jallavuohta sidjiide geat mannet gádohussii, muhto midjiide geat bestojuvvot, dat lea Ipmila fápmu.

Dasgo lea čállojuvvon: Mun duššadan viisáid viisodaga, ja jierpmálaččaid jierpmálašvuoda dagan duššin.

Gos dál lea viissis, čálaoahppavaš ja dálá máilmmi viissástalli?

Ii go Ipmil leat dahkan dán máilmmi viisodaga jallodahkan?

Vaikko Ipmil čájehii viisodagas, de máilbmi ii iežas viisodagas oahppan dovdat Ipmila. Dan dihtii Ipmil dáhtui min sárdnidit jallavuohta ja nu beastit sin gudet oskot.

Juvddálaččat gáibidit mearkkaid, ja greikalaččat ohcet viisodaga, muhto mii sárdnidit russiinávlejuvvon Kristusasa. Juvddálaččaid mielas dat lea vearránus ja báhkiniid mielas jallavuohta, muhto sidjiide geat leat rávkojuvvon, sihke juvddálaččaide ja greikalaččaide, mii sárdnidit ahte Kristus lea Ipmila fápmu ja Ipmila viissisvuolta.

Dasgo Ipmila jallodat lea viisáset go olbmuid viisodat, ja Ipmila headjuvuolta gievrrat go olbmuid gievruvuolta.

Oskuguoimmit, muite geat dii ieža leiddet dalle go dii rávkojuvvuidet. Olbmuid mielas eai lean ollu viisát din gaskkas, eai fámoláččat eai ge olusat alla sogas.

Muhto dan mii máilmmis adnojuvvo jallodahkan, lea Ipmil välljen heahppašuhttit viisáid. Dan mii máilmmis adnojuvvo headjun, lea Ipmil välljen heahppašuhttit dan mii lea fámoláš.

Dan mii máilmmis adnojuvvo vuollegažžan, mii badjelgehččojuvvo, mii ii leat mihkkege, dan lea Ipmil välljen dahkat duššin dan mii adnojuvvo maninge, amas oktage olmmoš rábmot iežas Ipmila ovddas.

Su dahku dat lea ahte dii lehpet Kristus Jesusis. Su lea Ipmil dahkan min viisodahkan, vanhurskkisvuoltan, bassindahkkojuvmin ja lonástussan, vai dat guhte rábmo iežas, rábmojehkos Hearrástis, nugo lea čállojuvvon.

Oskuguoimmit, go mun bohten din lusa, de in sárdnidan didjiide Ipmila čiegusvuoda goargadis sániiguin dahje viisodagain.

Dasgo mun mearridin ahte in hálidan diehtit maidege eará din gaskkas go Jesus Kristusasa, russiinávlejuvvon Kristusasa.

Mun ledjen headju ja balus ja doarggistin sakka go ledjen din luhtte.

Mun in sárdnidan olmmošlaš viisodaga sániiguin, muhto Vuoiŋŋa ja fámu duodaštusain, amas din osku vuodduvuvot olbmuid viisodahkii, muhto Ipmila fápmui.

Liikká mii sárdnidit viisodaga sidjiide geat leat rávásman vuoiŋŋalaččat. Muhto dat viisodat ii gula dálá máilbmái ii ge dálá máilmmi rádđejeddjiide geat duššet.

Mii sárdnidit Ipmila čiegus viisodaga mii lea leamaš čihkkojuvvon dán rádjái, muhto Ipmil lei juo ovdal áiggiid álgu mearridan ahte dat galggai doalvut min hearvásvuhtii.

Ii oktage dán máilmmi rádđejeddjiin leat dovdan dán viisodaga. Jos sii livčče dovdan dan, de eai livčče russiinávlen hearvásvuoda Hearrá.

Muhto nugo lea čállojuvvon: Dan maid ii oktage čalbmi leat oaidnán ii ge oktage beallji gullan, dan mii ii leat badjánan ovttage olbmo váibmui, buot dan lea Ipmil gárvvistan sidjiide geat ráhkistit su.

Dán lea Ipmil almmustahtán midjiide Vuoigŋainis.

Dasgo Vuoigŋa suokkarda buot, maiddá Ipmila čikŋodaga ge.

Gii earáid go olbmo iežas vuoigŋa diehtá mii lea olbmo siste?

Seammá láhkái dušše Ipmila Vuoigŋa diehtá mii lea Ipmila siste.

Mii eat leat ožžon máilmmi vuoigŋa, muhto Ipmila iežas Vuoigŋa, vai mii áddešeimmet dan maid Ipmil lea addán midjiide árpmustis.

Dán birra mii eat sártno sániiguin maid olbmo viisodat lea oahpahan midjiide, muhto sániiguin maid Vuoigŋa lea oahpahan midjiide. Dasgo dan mii gullá Vuigŋii, mii čilget Vuoigŋa sániiguin.

Luonddustis olmmoš ii sáhte ipmirdit dan mii boahtá Ipmila Vuoigŋas.

Sutnje dat lea jallavuohta, ii ge son sáhte áddet dan, danne go dan ferte árvvoštallat vuoigŋalaččat.

Muhto vuoigŋalaš olmmoš sáhtá árvvoštallat buot, muhto su ii sáhte oktage árvvoštallat.

Dasgo: Gii dovdá Hearrá miela nu ahte sáhtásii rávvet su?

Muhto mis lea Kristusa miella.

Dattege, oskuguoimmit, mun in sáhtán sárdnidit didjiide nugo vuoigŋalaš olbmuide, muhto mun fertein sárdnidit didjiide nugo oáččalaš olbmuide, geaid osku Kristusii lea dego beallesattot mánáziid osku.

Mun bibmen din milkkiin in ge álbmás borramušain, dasgo daid ehpet livčče vel gierdan.

Ehpet ge gierdda dan velá dál ge, dasgo ain han dii lehpet oáččalaččat.

Go juo din gaskkas lea gádašvuohta ja riidu, dalle han oázzi rádđe din siste. Ehpet go dalle meannut dábáláš olbmuid láhkái?

Go nubbi dadjá: « Mun čuovun Bávlosa » ja nubbi: « Mun čuovun Apollosa », ehpet go dalle leat nugo buot eará olbmot?

Mii lea dasto Apollos, ja mii lea Bávlos?

Soai leaba dušše bálvaleaddjit geat veahkeheigga din oskut, goappašagat dan doaimmas man Hearrá attii sutnje.

Mun gilven, Apollos láktadii; muhto Ipmil šaddadii.

Dan dihtii gilvi ii leat mihkkege ii ge láktadeaddji ge, muhto dušše Ipmil gii šaddada.

Gilvi ja láktadeaddji bargaba ovttas, muhto soai oázžuba bálkká goabbáge barggustis.

Dasgo mii leat Ipmila bargoguoimmit, ja dii lehpet Ipmila bealdu, Ipmila viessu.

Ipmila árpmu mielde lean mun, čeahpes huksejeaddji, bidjan vuodu, ja muhtun eará hukse dan vuodu ala.

Muhto juohkehaš gehččos mo son hukse.

Ii oktage sáhte bidjat eará vuodu go dan mii lea biddjojuvvon, ja dat lea Jesus Kristus.

Jos muhtumat huksejit dan vuodu ala gollis, silbbas dahje divrras gedggiin, muoras, suinniin dahje oalggain, de áiggi mielde šaddá almmusin mo iešguhtege lea huksen.

Duopmobeavvi dat šaddá almmusin, dasgo dat beavvi almmustuvvá dolas, ja dolla geahččala makkár iešgudege duodji lea.

Dat gean viessu bissu, oázžu bálkká.

Dat gean viessu buollá, son massá bálkká.

Ieš son gal bestojuvvo, muhto almmatge dego dola čada.

Ehpet go dieđe ahte dii lehpet Ipmila tempel, ja ahte Ipmila Vuoigŋa orru din siste?

Jos oktage bilideažžá Ipmila tempela, de Ipmil duššada su. Dasgo Ipmila tempel lea bassi, ja dat tempel lehpet dii.

Allos oktage behtto iežas!

Jos oktage dis navddeš iežas viissisin dálá máilmmi árvvoštallamiid mielde, de šaddos son vuos jallan, vai son duodaid šattašii viissisin.

Dasgo dán máilmmi viisodat lea jallodat Ipmila čalmmiin, nugo lea čállojuvvon: Son giellá viisáid sin iežaset gávvilvuhtii, ja: Hearrá dovdá viisáid jurdagiid ja diehtá ahte dat leat dušsalaččat.

Danne allos oktage rábmojehko iežas das mii gullá olbmui.

Buot han gullá didjiide, lehkos dal Bávlos, Apollos dahje Kefas, máilbmi, eallin dahje jápmin, dat mii lea dál dahje dat mii boahtá – buot lea din.

Muhto dii gullabehtet Kristusii, ja Kristus gullá Ipmilii.

Atnet min dasto Kristusa bálvleadđin ja dálloalloin geaidda Ipmila čiegusvuodat leat oskkilduvvon.

Dain geaidda juoga lea oskkilduvvon, gáibiduvvo ahte sii leat oskkáldasat.

Muhto munnje ii mearkkaš maidege gii mu dubme, dii dahje mii nu olbmuid duopmostuoluid.

In mun ieš ge dubme iežan.

Mu oamedovdu lea buhtis, muhto ii dat dattege mearkkaš ahte mun livččen sivaheapmi.

Mu duopmár lea Hearrá.

Allet dan dihtii dubme ovdal áiggi, ovdal go Hearrá bohtá.

Son bidjá čuovgga ovdii dan mii lea čihkkojuvvon seavdnjadassii, ja almmustahtá olbmuid váimmuid jurdagiid.

Dalle juohkehaš oažžu rámi Ipmilis.

Oskuguoimmit, din dihtii mun lean geavahan iežan ja Apollosa ovdamearkan, vai dii oahpašeiddet munnos maid dát sátni mearkkaša: « Bissot das mii lea čállojuvvon! » amas oktage čeavlásvuodas rábmot nuppi ja fuotnut nuppi.

Gii bidjá du earáid ovddabeallái?

Mii dus lea maid don it leat ožžon attáldahkan?

Ja jos leat ožžon dan, manne dalle rábmot dego ii livčče attáldat?

Muhto dii lehpēt juo gallásat! Dii lehpēt juo riggát! Dii lehpēt juo šaddan gonagassan, muhto mii eat!

Vare duodaid livččiidet gonagasat vai mii beasašeimmet ráđdet dinguin!

Mu mielas orru ahte Ipmil lea bidjan min, apoastaliid, vuolimužžii, dego livččiimet dubmejuvvon jápmi árenas; mii leat šaddan máilmmi, engeliid ja olbmuid čájáhusgálvun.

Mii leat jallat Kristusa dihtii; dii lehpēt viisát Kristusis.

Mii leat heajut; dii lehpēt gievrat.

Din gudnejahttet; min badjelgehččet.

Velá dán bottus ge mis lea nealgi ja goiku; mis váilot biktasat; min illástit ja mii leat ruovttoheamit.

Mii bargat rahčat giedaideametguin.

Go min bealkkihit, de mii buressivdnidit; go min doarrádallet, de mii gierdat dan; go min bilkidit, de mii vástidit ustitlaččat.

Mii leat šaddan máilmmi hilggohassan, buohkaid suohpahassan gitta dán beaivvi rádjái.

Mun in čále dán heahppasuhttin dihtii din, muhto cuigen dihtii, dego ráhkis mánáidan.

Vaikko dis ležžet ge duháhat oahpaheadđit geat bagadit din kristtalašvuodas de dis dattege eai leat mánga áhči.

Mun dat šadden din áhččin Kristus Jesusis go adden didjiide evangeliuma.

Nu ba rávven din: Atnet mu ovdagovvan!

Dan dihtii mun vuolggahin din lusa Timoteusa, gii lea mu ráhkis ja oskkáldas bárdni Hearrás; son muittuha didjiide mo mun dáhtun din vadjolit kristtalažžan, nugo mun oahpahan juohke báikkis, buot searvegottiin.

Muhtumat dis leat čeavlastallagoahtán danne go sii jáhkket ahte mun in máhca din lusa.

Muhto mun áiggun bohtit fargga, jos Hearrá dáhttu. Dalle beasan oahpásmuvvat dáid čeavlás olbmuid fápmui, in dušše sin sániide.

Dasgo Ipmila riika ii boade albmossii sátnin, muhto fápmun.

Goappá dii hálidehpēt, ahte mun boadán din lusa rissiin dahje ráhkisvuodain ja ládisvuodain?

Mun lean gullan ahte din gaskkas lea fuorrávuohka, ja velá dakkár ge fuorrávuohka man eai báhkinat ge dohkket, namalassii ahte olmmái eallá eadnebeliinis.

Ja das vel čeavlastallabehtet! Dii galggašeiddet baicca moraštit ja áđjit eret su gii lea dahkan dákkáriid.

Vaikko mun in leat din luhtte rumašlaččat, de goit vuoigŋas lean lahka; ja dego ieš livččen das de lean juo mearridan maid sivalažžii galgá dahkat.

Go dii čoagganehpēt Hearrámet Jesusa nammii, ja mun lean dinguin vuoigŋas, ja Hearrá Jesusa fápmu lea mielde, de addet dan olbmo Sáhtánii, vai su oažži duššaduvvošii ja su vuoigŋa bestojuvvošii Hearrá beaivvi.

Dis ii duodaid leat mainna čeavlastallat!

Ehpet go dieđe ahte uhca suvrradáiggáš suvruda olles dáiggi?

Čorgejehket eret boares suvrradáiggi, vai dii livččiidet odđa dáigi! Dii han lehpēt juo suvrokeahkes láibbit. Dasgo Kristus, min beassásláppis, lea njuvvojuvvon.

De ávvudehкот allabasiid, allot bahávuoda ja dohkemeahttunvuoda boares suvrradáiggiin, muhto buhtisvuoda ja duohtavuoda suvrrokeahtes láibbiin.
Mun čállen didjiide juo ovddit girjjistan ahte dis ii galgga leat mihkkege dahkamušaid furrošeddjiiguin.
In mun oaivvildan dán máilmmi furrošeddjiid dahje ruhtaváibmiliid, suollagiid dahje eahpeipmilbálvaleddjiid. Dalle han dii fertešeidet vuolgit eret dán máilmmis.
Mun čállen didjiide ahte dis ii galgga leat mihkkege dahkamušaid dakkáriin gii mahkáš lea oskuguoibmi, muhto eallá fuorrávuodas, lea ruhtaváibmil, bálvala eahpeipmiliid, lea bilkár, juhkki dahje suola.
Dakkár olbmo searvvis ehpet galgga oppa boradit ge.
Mii vuoigatvuodaid mus lea dubmet sin geat leat olggobealde?
Ieža han dii ge dubmebehtet sin geat gullet din searvá.
Ipmil dubme sin geat leat olggobealde.
Adjēt eret iežadet luhtte su gii lea bahá.
Go muhtumis dis lea riidoášši oskuguimmiin, mo son jolggada bidjat dan báhkinlaš duopmáriid ovdii ii ge bassi olbmuid ovdii?
Ehpet go dieđe ahte bassi olbmot šaddet dubmet máilmmi?
Jos dii oážžubehtet dubmet máilmmi, ehpet go dalle sáhte dubmet smávva áššiid?
Ehpet go dieđe ahte mii šaddat dubmet engeliid?
Manne dalle eat sáhtáše dubmet dán eallima áššiid.
Muhto jos dis leat dakkár áššit, manne de bidjabehtet daid dakkár olbmuid ovdii guđet eai adnojuvvo árvvus searvegottis?
Mun cealkkán dan didjiide heahpadin!
Ii go din gaskkas leat oktage gii lea nu viissis ahte sáhtá čovdit riiddu oskuguimmiid gaskkas?
Ii, oskuguoibmi doalvu oskuguoimmi dikki ovdii ja diktá velá eahpeoskkolaš duopmáriid dubmet.
Didjiide lea heahpadin ahte dis leat diggeáššit gaskaneattet.
Manne dii ehpet baicca gillá vearrivuoda?
Manne ehpet baicca divtte iežadet vuoittahallat?
Muhto dii verrošehpet ja rivvebehtet earáin, ja dát dáhpáhuvvá velá oskuguimmiid gaskkas!
Ehpet go dieđe ahte vearedahkket eai árbe Ipmila riikka?
Allet čádjádala!
Ipmila riikka eai árbe furrošeadjit, eahpeipmiliid bálvaleddit, náittosdiliriikkut, eai olbmát geat diktet eará olbmáid anašit iežaideasetguin, eai ge olbmát geat nuskošit olbmáiguin, eai suollagat, eai ruhtaváibmilat, eai juhkket, eai bealkálasat eai ge rievvárat. Ovdal ledje muhtumat dis dakkárat.
Muhto dál dii lehpet bassojuvvon buhtisin; dii lehpet basuhuvvon; dii lehpet dahkkojuvvon vanhurskkisin Hearrá Jesus Kristusa nammi ja min Ipmila Vuoiŋgas. Daddjojuvvo gal ahte buot lea munnje lobálaš.
Lehkos nu, muhto ii buot leat ávkkálaš.
Lehkos dal nu ahte buot lea lobálaš, muhto mun in divtte mange stivret iežan.
Daddjojuvvo maiddái ahte borramuš lea čovvji várás, ja čovvji borramuša várás. Lehkos nu, muhto Ipmil dahká goappašagaid duššin!
Rumaš ii leat furrošeami várás; dat lea Hearrá várás, ja Hearrá lea rupmaša várás.
Ipmil bajásčuoččáldahtii Hearrá jábmiid luhtte, ja son bajásčuoččáldahtta min ge fámuinis.
Ehpet go dieđe ahte din rupmašat leat Kristusa lahtut?
Áiggošin go mun váldit Kristusa lahtuid ja dahkat daid fuorrálahttun?
In eisege!
Dahje ehpet go dieđe ahte dat gii ovtastuvvá fuoráin, šaddá oktan rumašin suinna?
Lea celkojuvvon: « Soai šaddaba oktan oážžin. »
Muhto dat gii ovtastuvvá Hearráin, šaddá oktan vuoigŋan suinna.
Fasttášehket furrošeami!
Buoť suddu maid olmmoš muđuid dahká, lea rupmaša olggobealde. Muhto furrošeadji sudduda iežas rupmaša vuostái.
Ehpet go dieđe ahte din rumaš lea Bassi Vuoiŋga tempel? Vuoiŋga ássá din siste, ja dii lehpet ožžon su Ipmilis.
Dii ehpet gula šat alcceseattet, dasgo dii lehpet divrasii ostojuvvon.
Gudnejahttet dan dihtii Ipmila rupmašinnádet!

Mun válddán dál daid áššiid maid dii čáliidet, ahte olbmái lea mahkáš buorre orrut almmá guoskkatkeahhtá nissona.

Muhto vealtan dihtii fuorrávuodas de lehkos juohke olbmás iežas áhká ja juohke nissonis iežas boadnjá.

Addos boadnjá áhkkásis dan man son lea geatnegas, ja nu gis maiddá áhká boadnjásis.

Áhká rumaš ii leat iežas hálldus, muhto boatnjá.

Seammá láhkái boatnjá rumaš ii leat iežas hálldus, muhto áhká.

Alli biehttal eallimis ovttas goabbat guimmiineatte, jos juo eahppi leat šiehttan nu muhtun áigái, vai doai beasašeidde čiekŋut rohkadussii ja dasto ealligoahtit fas ovttas.

Muđuid Sáhtán geahččala dudno danne go eahppi liikká veaje soahtat himuideatte vuostái.

Dát maid mun cealkkán, lea dušše miediheapmi ii ge gohččun.

Mun sávašin ahte buohkat ealášedje dego mun.

Muhto juohkehaš lea ožžon árpmuattáldagas Ipmilis, nubbi dán, nubbi duon.

Náitalkeahtes olbmuide ja leaskaide mun cealkkán ahte sidjiide livččii buorre bissut náitalkeahhtá nugo mun.

Muhto jos sii eai veaje caggat himuideaset, de berrejit náitalit.

Dasgo lea buoret náitalit go buollit himuin.

Náitalan olbmuide mus lea dákkár gohččun, ii mus alddán, muhto Ipmilis, ahte nisu ii oaččo earránit boatnjástis.

Muhto jos son earráneš, de galgá eallit náitalkeahhtá dahje soabadit boatnjáinis.

Ii ge olmmái oaččo earránit áhkástis.

Earáide mun cealkkán – dát leat mu iežan sánit, eai ge Hearrá sánit: Jos oskuvieljas leš eahpeoskkolaš áhká, ja áhká hálida bissut su luhtte, de olmmái ii galgga earránit sus.

Ja jos nissonis leš eahpeoskkolaš boadnjá, ja olmmái hálida bissut su luhtte, de nisu ii oaččo earránit sus.

Dasgo eahpeoskkolaš boadnjá basuhuvvo go lea náitalan áhkáinis, ja eahpeoskkolaš áhká basuhuvvo go lea náitalan oskkolaš boatnjáinis.

Muđuid sudno mánát livčče buhtismeahttumat, muhto dál sii leat basuhuvvon.

Muhto jos eahpeoskkolaš náittosguoibmi dáhttu earránit, de earránehkos.

Dakkár dilis oskkolaš viellja dahje oabbá ii leat čadnojuvvon.

Ipmil lea rávkan min eallit ráfis. Áhká, mas diedát sáhtežat go beastit boatnját? Ja boadnjá, mas diedát sáhtežat go beastit áhkát?

Dattege dohkkehehkos juohkehaš dan oasi man Hearrá lea addán sutnje, dan mii sus lei go Ipmil rávkkai su.

Dát lea mu gohččun buot searvegottiide.

Jos muhtun lei birračuhppojuvvon go son rávkojuvvui, de ii galgga geahččalit rievdadit birračuohpahusa mearkkaid.

Jos muhtun lea rávkojuvvon birračuohpakeahhtájin, de ii galgga birračuohpahit iežas.

Ii leat deatalaš lea go olmmoš birračuhppojuvvon vai ii, muhto deatalaš lea doallat Ipmila báhkkomiid.

Bissos juohkehaš dan dilis mas son lei dalle go son rávkojuvvui.

Jos don ledjet šlávva go rávkojuvvojit, de ale váivvit iežat dainna!

Muhto jos don sáhtát šaddat friddjan, de vällje baicca dan.

Dasgo dat guhte lei šlávva go Hearrá rávkkai su, lea Hearrá friddjandahkkojuvvon olmmoš.

Seammá láhkái lea dat gii lei friddja olmmoš go son rávkojuvvui, šaddan Kristusa šlávvan.

Dii lehpit divrasii ostojuvvon. Allet de šatta olbmuid šlávvan.

Oskuguoimmit, bissos juohkehaš Ipmila ovddas dan dilis mas lei go rávkojuvvui.

Dasto, mii guoská náitalkeahtes olbmuide, de dan áššis mus eai leat gohččumat Hearrás.

Muhto mun cealkkán iežan oaivila, dasgo Hearrá lea árpmustis čájehan ahte luohtá munnje.

Dan heahteáiggi dihtii mas mii dál eallit, mun oaivvildan ahte olmui lea buorre bissut náitalkeahhtájin.

Jos don leat čadnojuvvon áhkkái, de ale geahččal beasadit sus.

Jos dus ii leat áhká, de ale oza alccesat áhká.

Muhto jos don dattege náitalat, de it suddut.

Ja jos nieida náitala, de son ii suddut.

Muhto náitalan olbmot ožžot ollu morrašiid, ja mun dáhtošin din vealtat dain.

Oskuguoimmit, dat maid mun nappo oaivvildan, lea dát: Áigi lea oanehaš.

Dás duohko galget sii geain lea áhkká, eallit dego sii eai livčče náitalan. Sii geat moraštit, galget eallit dego sii eai livčče morrašis. Sii geat illudit, galget eallit dego eai livčče ilus. Sii geat ostet, galget eallit dego eai oamastivčče maidege. Sii geat geavahit máilmmi buriid, galget eallit dego eai dárbbášivčče geavahit daid.

Dasgo dát máilbmí, nugo dál lea, duššá. Mun dáhtun din eallit morrašiid haga.

Náitalkeahtes olmmoš atná fuola das mii gullá Hearrái, mo son sáhtta dohkket Hearrái.

Muhto náitalan olmmoš atná fuola das mii gullá máilbmái, mo son sáhtta leat buorre ja dohkálaš áhkkásis, ja ná son lea juohkásan guovtti sadjái.

Náitalkeahtes nisu dahje nieida atná fuola das mii gullá Hearrái, vai son sáhtta leat bassi sihke rupmašis ja vuoijñastis.

Muhto náitalan nisu atná fuola das mii gullá máilbmái, mo son sáhtta dohkket boadnjásis.

Mun cealkkán dán didjiide iežadet ávkin, in ge danne ahte dáhtun giellat din, muhto vai mun veahkehivččen din eallit gudnálaččat ja bissut oskkáldasat Hearrás.

Jos oktage oaivvildeš ahte son ii meannut heivemeahttumit morsiinis, go su himut leat garrasat, ii ge son veaje maidege dasa, dahkos nu mo hálida, soai beassaba náitalit, ii ge das leat mihkkege suddid.

Muhto jos son bissu nannosit áigumušastis ii ge leat bákku vuolde, muhto rádde dáhtus ja lea mearridan diktit moarsis leat guoskkatkeahtta, de son dahká riekta.

Nu dahká nappo son riekta gii náitala morsiinis, muhto son gii ii náital, dahká velá buorebut.

Áhkká lea čadnojuvvon boadnjásis nu guhká go boadnjá eallá.

Jos boadnjá jápmá, de son beassá náitalit geainna dáhttu, jos dat duššefal dáhpáhuvvá Hearrás.

Muhto mu mielas sutnje lea buoret jos son eallá okto. Ja mun navddán alddán ge leat Ipmila Vuoijña.

Dasto, mii guoská eahpeipmiliidda oaffaruššojuvvon birgui, de das mis gal lea buohkain diehtu.

Dakkár diehtu dahká čeavlájin, muhto ráhkisvuohta nanosmahtta.

Jos oktage navddeš alddis leat dieđu, dalle son ii leat ožžon rivttes dieđu. Muhto Ipmil dovdá su gii ráhkista Ipmila.

Go lea gažaldat borramis dakkár bierggu mii lea leamaš oaffaruššojuvvon eahpeipmiliidda, de mii gal diehtit ahte máilmmis ii leat eahpeipmil ii ge leat eará Ipmil go okta.

Vaikko mahkáš livčče ge ipmilat almmis ja eatnama alde, ja maiddái eatnat ipmilat ja hearrát, de mis lea almmatge dušše okta Ipmil, Áhčči. Sus boahtá buot, ja su lusa mii leat mannamin.

Mis lea dušše okta Hearrá, Jesus Kristus. Su bokte lea buot sivdniduvvon, ja mii eallit su bokte.

Muhto dát diehtu ii leat buohkain.

Muhtumat borret dán bierggu eahpeipmiloaffarin, danne go sii dán rádjái leat hárvánan bálvalit eahpeipmiliid ja dat duolvvida sin rašis oamedovddu.

Muhto borramuš ii daga min dohkálažžan Ipmila ovddas.

Mii eat manat maidege jos eat bora, eat ge vuoitte maidege jos borrat.

Muhto váruhehket amas din friddjavuohta šaddat jorralussan rašis olbmuide!

Jos dál oktage oinneš du geas lea dát diehtu, borramin eahpeipmiltempelis, ii go dalle su rašis oamedovdu ávžojuvvo borrat oaffarbierggu?

Nu du dieđu dihtii rašis olmmoš manná gáđohussii, dat oskuguoibmi gean ovddas Kristus jámii.

Go dii dán láhkái suddudehpet oskuguimmiideattet vuostái ja hávváduhttibehtet sin rašis oamedovddu, de suddudehpet Kristusa vuostái ge.

Dan dihtii, jos borramuš vearránahtta mu oskuguoimmi, de in goassege bora bierggu aman vearránahttit oskuguoibmán.

In go mun leat friddja olmmoš?

In go leat apoasttal?

In go leat oaidnán Jesusa, Hearrámet?

Ehpet go dii leat mu dahku Hearrás?

Jos earáide in leačča apoasttal, de didjiide goit lean!

Duodaid, dii lehpet seaila mii nanne ahte mun lean Hearrá apoasttal.

Dát lea dál mu bealuštus sin vuostái geat dubmejit mu: Ii go mis leat vuoigatvuohta borrat ja juhkat?

Ii go mis ge leat vuoigatvuohta váldit mielde áhká oskuoabbán, nugo eará apoastalat ja Hearrá vieljat ja Kefas dahket?

Letne go dušše moai Barnabasain geain ii leat vuoigatvuohta orrut barggabeahtta?

Gii ba iežas bálkáha soalddáhin?
Ii go viidnegárddi gilvi beasa borrat dan šattu?
Ii go geahčči oaččo mielkki ealus?
Sártnun go dušše olbmuid lági mielde? Ii go láhka ge cealkke nu?
Movssesa láchkii han lea čállojuvvon: Ale čana vuovssá njálmmi go dat lea ráidnemin gortniid.
Muhto lea go Ipmil vuovssáin atnimin fuola?
Ii go dát leat celkojuvvon min hárrái?
De lea, min dihtii dát lea čállojuvvon. Dasgo dat guhte jorgu eatnama ja dat guhte ráidne gortniid, berre dahkat dan dainna doaivagiin ahte oččošii oasi šattus.
Go mii leat gilván vuoigŋalaš buriid din gaskii, lea go dalle menddo ollu ahte mii beasašimmet láddjet das máilmmálaš buriid?
Jos dal earáin ležžet vuoigatvuodat oazžut dis juoidá, eai go mis livčče dalle vel eanet?
Mii dattege eat leat atnán ávkki dán vuoigatvuodas, muhto mii gierdat buot amamet hehttet Kristusa evangeliuma ovdáneami.
Ehpet go dieđe ahte sii geat bálvalit tempelis ožžot tempelis ealáhusaset, ja sii geat bálvalit áltáris, ožžot oasi das mii oaffaruššojuvvo?
Seammá láchkái lea Hearrá mearridan ahte sii geat sárdnidit evangeliuma, ožžot ealáhusa evangeliumis.
Muhto mun in leat atnán ávkki dákkár vuoigatvuodain. In ge mun čále dál danne ahte gáibidan alccesan dákkáriid.
Ovdal mun jámášin, dasgo ii oktage beasa váldit mus eret dan rámi.
Das ahte mun sárdnidan evangeliuma, ii leat mihkkege rábmomušaid, dasgo dat lea mu geatnegasvuohta.
Vuoii mu, jos mun in sárdnit evangeliuma!
Jos dagan dan iežan dáhtus, de mun galgган oazžut bálkká.
Muhto jos mun in daga dan iežan dáhtus, de dat lea doaibma mii lea oskkilduvvon munnje.
Mii lea dalle mu bálká?
Dat ahte mun sárdnidan evangeliuma bálkká haga in ge ane ávkki dan vuoigatvuodas man evangelium attášii munnje.
Vaikko mun lean friddja in ge leat geange vuollásaš, de lean dahkan iežan buohkaid šlávvan, vai vuoittášin nu olusiid go vejolaš.
Juvddálaččaide lean leamaš dego juvddálaš, vai vuoittášin juvddálaččaid.
Sidjiide geat leat lága vuložat, mun lean leamaš dego livččen lága vuloš, vai vuoittášin sin, vaikko ieš in leat ge lága vuloš.
Sidjiide geat leat lága haga, lean leamaš dego ieš ge livččen lága haga, vai vuoittášin sin, vaikko ieš in leat Ipmila lága haga, mun han lean Kristusa lága vuloš.
Rašis olbmuide lean leamaš rašši, vai vuoittášin sin.
Buohkaide lean leamaš buot, vai beasttášin juobe muhtumiid.
Muhto buot dagan evangeliuma dihtii, vai ieš oččošin oasi das.
Ehpet go dieđe ahte vaikko buot gilvoviehkket vihket gilvvu, de dušše okta vuoitá bálkkašumi?
Vihket dalle nu ahte vuoittášeiddet!
Juohke gilvvohalli ferte biehttalit alddis buot. Sii dahket dan vai oččošedje nohkavaš vuoitokruvnnu; mii gis dahkat dan vai oččošeimmet nohkameahttun kruvnnu.
In mun dasto viega mihttomeari haga, in ge čorpmadettiin fáippo guoros áibmui.
Muhto mun hárbjehalan rupmašan garrasit ja bággen dan jeagadit, aman ieš hilgojuvvot, mun gii lean sárdnidan earáide.
Oskuguoimmit, mun dáhtošin din diehtit ahte min máddarat ledje balvva vuolde, ja buohkat manne meara čada.
Buohkat gásttašuvvojedje Movssesa searvevuhtii balvvas ja mearas, ja buohkat borre seammá vuoigŋalaš borramuša ja juhke seammá vuoigŋalaš juhkamuša.
Dasgo sii juhke vuoigŋalaš bávttis mii čuovui sin; dat bákti lei Kristus.
Dattege Ipmil hilggui eatnasiid sis, dasgo sii duššaduvvojedje meahcis.
Dát dáhpáhusat leat dál midjiide ovdamearkan amamet hálidit bahá, nugo sii dahke.
Allet ge šatta eahpeipmilbálvaledjin nugo muhtumat sis šadde.
Nugo lea čállojuvvon: Álbmot čohkánii borrat ja juhkat, ja dasto dásugohte.
Allot ge furroš, nugo muhtumat sis, go sis dušše golbmagoalmmatlotduhát olbmo ovttá beaivvis.
Allot ge geahččal Hearrá, nugo muhtumat sis; sii han gottahalle gearbmašiidda.

Allet ge nimmor nugo muhtumat sis, sii han gottahalle duššadeaddjái.
Buot dát dáhpáhusat šadde sidjiide ovdamearkan, ja dat čállojuvvojedje midjiide cuigehussan,
midjiide geaidda mañimus áiggit leat boahtán.
Dan dihtii váruhehkos son gii navdá iežas čuožžut, amas jorralit!
Dii ehpet leat deaividan geahččalusaiguin maid olmmoš ii veaje gierdat.
Ipmil lea oskkáldas, son ii divtte din geahččaluvvot badjelmearálaččat, muhto dahká sihke
geahččalusa ja dan loahpa nu ahte dii gierdabehtet dan.
Ráhkkásiiddán, fasttášehket nappo eahpeipmilbálvaleami!
Mun sártnun didjiide nugo jierpmálaš olbmuide.
Árvvoštallet dan maid mun sártnun!
Ii go dat gearra, man mii buressivdnidit, leat oasálašvuohta Kristusa varrii?
Ii go dat láibi, man mii doadjalit, leat oasálašvuohta Kristusa rupmašii?
Dan dihtii go lea okta láibi, de mii, gudet leat eatnagat, leat okta rumaš, dasgo mii leat buohkat
oasálaččat dan ovttá láibái.
Gehččet Israela álbmoga: Eai go sii geat borret oaffaris, leat oasálaččat oaffaráltárii?
Maid mun oaivvildan dáinna?
Oaivvildan go ahte eahpeipmiloaffar livččii mihkkege, dahje ahte eahpeipmil livččii
mihkkege?
In eisege! Muhto mun oaivvildan ahte dan maid báhkinat oaffarušset, dan sii oaffarušset bahá
vuoŋŋaide eai ge Ipmilii.
Mun in dáhto din leat oasálažžan bahá vuoŋŋaide.
Ehpet dii sáhte juhkat sihke Hearrá geara ja bahá vuoŋŋaid geara.
Dii ehpet sáhte leat oasálaččat sihke Hearrá beavdá ja bahá vuoŋŋaid beavdá.
Duostat go mii hárdit Hearrá áŋgirvuoda?
Leat go mii gievrrabut go son?
Daddjojuvvo gal ahte buot lea lobálaš dahkat. Dat lea gal duohta, muhto ii buot leat ávkkálaš.
Buot lea gal lobálaš dahkat, muhto ii buot duddjo buori.
Allet bivdde iežadet ávkki, muhto earáid ávkki.
Borret buot mii vuvdojuvvo gávpešiljuin jearakeahtá oamedovddu dihtii lea go dat
oaffarbiergu. Dasgo eanan ja buot mii deavdá dan, gullá Hearrái.
Jos muhtun eahpeoskkolaš bovde din, ja dii mannabehtet su guossái, de beassabehtet borrat
buot mii biddjojuvvo din ovdii, jearakeahtá oamedovddu dihtii lea go dat oaffarbiergu.
Muhto jos muhtun dadjá: « Dát lea oaffarbiergu », de allet bora dan su dihtii gii dajai dan, ja
maiddá oamedovddu dihtii. Mun in oaivvil du oamedovddu, muhto nuppi olbmo
oamedovddu!
De muhtun jearrá: Manne divttášin eará olbmo oamedovddu dubmet friddjavuohtan?
Jos mun giittán Ipmila go boran, manne mun dalle láitojuvvon das man ovddas mun giittán
Ipmila?
Jogo dii nappo borrahehtet dahje juhkahehtet, dahje maid ihkinassii barggažehpet, de dahket
buot Ipmila gudni!
Allet divtte juvddálaččaid, greikalaččaid dahje Ipmila girku láitit din mastege!
Ieš mun geahččalan álo dohkket buohkaide in ge oza iežan ávkki, muhto eatnagiid ávkki, vai
sii bestojuvvošedje.
Mun rámidan din go álo muitibehtet mu ja doallabehtet gitta dan oahpahasas man mun
adden didjiide.
Mun hálidan din diehtit ahte Kristus lea juohke olbmá oaivi, olmmái lea nissona oaivi, ja Ipmil
lea Kristusa oaivi.
Olmmai gii rohkadallá dahje profehtastallá gahpir oaivvis, heahppašuhttá oaivvis.
Muhto nisu gii rohkadallá dahje profehtastallá gahperahtá, heahppašuhttá oaivvis, dasgo dat
lea seammá heahpat dego livččii ráhken vuovttaidis.
Jos nisu ii dáhto gokčat oaivvis, de čuhppos son buot vuovttaidis.
Muhto go juo lea heahpadin nissonii čuohppat dahje ráhket vuovttaidis, de ferte gokčat
oaivvis.
Olmmai ii dárbbas gokčat oaivvis, dasgo son lea Ipmila govva ja gudni.
Muhto nisu lea olbmá gudni. Dasgo olmmái ii šaddan nissonis, muhto nisu šattai olbmás. Ii ge
olmmái sivdniduvvon nissona dihtii, muhto nisu sivdniduvvui olbmá dihtii.
Danne nisu ferte eŋgeliid dihtii gokčat oaivvis vuollegašvuoda mearkan.
Hearrá ovddas almmatge ii leat nisu almmá olbmá haga ii ge olmmái almmá nissona haga.

Dasgo nugo nisu šattai olbmás, de han olmmái ge riegáda nissonis, muhto buot boahdá Ipmilis.

Árvvoštallet ieža! Heive go ahte nisu rohkadallá Ipmilii gahperahtá?

Ii go luondu ieš oahpat didjiide ahte lea heahpadin olbmái jos sus leat guhkes vuovttat, muhto ahte nissonii dat lea gudnin? Dasgo vuovttat leat addojuvvon nissonii govččasin.

Jos dál oktage dáhtoš nákkáhallat, de dihtos ahte mis ii leat dakkár vierru, ii ge Ipmila searvegottiin ge.

Go mun dál attán didjiide čuovvovaš gohččumiid, de in sáhte rábmot din, dasgo din čoagganeamit eai leat didjiide buorrin, muhto baicca vahágin.

Ovddimustá mun gulan ahte din gaskkas lea soahpameahttunvuolta go čoagganehpet searvegoddin, ja mun jáhkán muhtun muddui dan duohtan.

Din gaskkas han juo diedusge fertejit leat sierra joavkkut, vai juo lea čielggas geat din gaskkas leat luohtehahttit.

Go dii dasto čoagganehpet, de eai leat Hearná mállásat dat maid dii borrahehtet. Dasgo juohkehaš borra dakkaviide iežas borramuša, ja nubbi nealgu ja nubbi gis juhkaluvvá.

Ehpet go dii sáhte boradit ja juhkat ruovttuineattet?

Vai badjelgeahččabehtet go Ipmila searvegotti, ja heahppašuhhtibehtet go sin geain ii leat mihkkege?

Maid dii hálidehpet mu cealkit dása? Ahte mun rábmošin din?

Dán áššis mun in rábmo din!

Dasgo mun lean vuostáiváldán Hearnás dan maid lean addán didjiide ge: Hearná Jesus, dan ija go son behttojuvvui, válddii láibbi, giittii Ipmila, doadjalii dan ja celkkii: « Dát lea mu rumaš, mii addojuvvo din ovddas.

Dahket dán muitin dihtii mu! »

Nu son válddii maidái geara mállásiid maŋŋil ja celkkii: « Dát gearra lea odđa lihttu mu varas. Nu dávjá go dii juhkahehtet dan, dahket dan muitin dihtii mu! »

Dasgo nu dávjá go dii borrahehtet dán láibbi ja juhkahehtet dán gearas, de sárdnidehpet Hearná jápmima dassázi go son boahdá.

Danne dat guhte borra láibbi dahje juhká Hearná gearas dohkkeameahttun láhkái, sudduda Hearná rupmaša ja vara vuostái.

Juohkehaš ferte guorahallat iežas ovdal go borra láibbi ja juhká gearas.

Dasgo dat gii borra ja juhká beroškeahtá das ahte dat lea Hearná rumaš, son borra ja juhká duomu alccesis.

Dan dihtii leat ollu buohccit ja návccaheamit din gaskkas, ja eatnagat leat oaddán jápmimii.

Jos mii guorahalašeimmet iežamet, de eat dubmehalaše.

Muhto go Hearná dubme min, de mii bagaduvvot, amamet dubmejuvvot gádohussii oktan máilmmiin.

Oskuguimmiidan, go dii nappo čoagganehpet boradit, de vurdet guhtet guimmiideattet!

Jos muhtumis leažžá nealgi, de boradehkos ruovttus, amaset din čoagganeamit buktit duomu alcceseattet.

Buot eará áššiin mun rávven din go boadán.

Dasto, oskuguoimmit, mii guoská Vuoiŋŋa attáldagaide, de mun dáhtošin din dovdat daid.

Dii diehtibehtet mo dii máŋgga láhkái geasáhalaidet gielahis eahpeipmiliid lusa dalle go leiddet báhkinat.

Dan dihtii mun cealkkán čielgasit didjiide ahte ii oktage guhte sárdnu Ipmila Vuoiŋŋas, sáhte dadjat: « Jesus lehkos garuhuvvon. » Ii ge oktage sáhte dadjat: « Jesus lea Hearná » jos ii sártno Bassi Vuoiŋŋas.

Árpmuattáldagat leat máŋgga lágánat, muhto Vuoiŋŋa lea seammá.

Bálvalusat leat máŋgga lágánat, muhto Hearná lea seammá.

Fámolaš dagut leat máŋgga lágánat, muhto Ipmil lea seammá, son gii duddjo buot mii lea.

Dan maid Vuoiŋŋa almmustahtá, oažžu juohkehaš oktasaš ávkin.

Muhtumii Vuoiŋŋa addá viisodaga sáni, ja nubbái seammá Vuoiŋŋa addá dieđu sáni.

Buot dáid duddjo okta ja seammá Vuoiŋŋa guhte juohká attáldagaidis juohkehažžii, dáhtus mielde.

Nugo rumaš lea okta, ja das leat máŋga lahtu, ja buot dat lahtut dahket ovttá rupmaša, vaikko leat ge máŋga, nu lea maidái Kristusiin ge.

Dasgo ovttain Vuoiŋŋain mii leat buohkat gásttašuvvon vai mii livččiimet okta rumaš, leažžat dal juvddálaččat dahje greikalaččat, šlávát dahje friddja olbmot, ja mii buohkat leat ožžon juhkat ovtta Vuoiŋŋa.

Ii han rumaš leat dušše okta lahttu, muhto máŋga.

Jos mahkáš juolgi dajašii: « Danne go in leat giehta, de in gula rupmašii », de dat liikká gullá rupmašii.

Jos beallji dajašii: « Danne go in leat čalbmi, de in gula rupmašii », de dat liikká gullá rupmašii.

Jos oppa rumaš livččii čalbmi, livččii go dalle gullu?

Jos buot livččii gullu, livččii go dalle haksin?

Muhto Ipmil lea goit bidjan juohke lahtu rupmašii, nugo dáhtui.

Jos buot livččii okta lahttu, livččii go dalle mihkkege rupmašiid?

Leat gal ollu lahtut, muhto dušše okta rumaš.

Čalbmi ii sáhte dadjat gihtii: « Mun in dárbbáš du », ii ge oaivi sáhte dadjat julggiide: « In mun dárbbáš din ».

Lea baicca nuppe láhkái!

Aiddo dat rupmaša lahtut mat orrot leamen heajumusat, leat dárbbášlaččat. Daidda rumašlahtuide mat min mielas leat unnán gudni veara, daidda mii addit dade eanet gudni, ja daid lahtuid mainna heahpanaddat, mii gárvvohit dade heivvolaččabut; eará lahtut eai dárbbáš dan.

Muhto Ipmil lea bidjan oktii rupmaša ja addán eanet gudni dasa mas gudni váilu, amaset rupmaša lahtut riidalit guhtet guimmiideasetguin, muhto vai buot lahtut anášedje fuola guhtet guimmiineaset.

Jos okta lahttu gillá, de buot earát ge gillájit.

Jos okta lahttu gudnejahttojuvvo, de buot earát ge illudit.

Dii lehpét Kristusa rumaš, ja juohkehaš dis lea su lahttu.

Ipmil lea ásahan girkosis vuosttažin apoastaliid, nubbin profehtaid ja goalmmádin oahpaheddjiid, de sin geain lea fápmu dahkat oavdudaguid, ja dasto sin geain lea buoridanattáldat, attáldat veahkehit nuppiid, attáldat jodihit ja attáldat sárdnut iešgudetlágán gielaiguin.

Leat ba gal buohkat apoastalat?

Leat ba gal buohkat profehtat dahje oahpaheaddit?

Dahket ba gal buohkat oavdudaguid?

Lea ba gal buohkain buoridanattáldat?

Sárdnot ba gal buohkat gielaiguin, dahje dulkojit go buohkat gielaiguin sárdnumiid?

Eai, muhto váinnuhehket stuorimus árpmuattáldagaid!

Ja dál mun čájehan didjiide buot buoremus geainnu:

Vaikko vel sártnošin ge olbmuid dahje engeliid gielaiguin, muhto mus ii livčče ráhkisvuohta, de livččen dušše čuoddji biellu dahje skilaideaddji divga.

Vaikko mus vel livččii ge profehtastallanattáldat ja dovddašin buot čiegusvuođaid ja buot dieđu, ja vaikko mus livččii buot osku nu ahte sáhtášin váriid sirdit, muhto ii livčče ráhkisvuohta, de mun in livčče mihkkege.

Vaikko vel juogadivččen váivvážiidda buot mii mus leažžá, ja vaikko divttášin iežan boldojuvvot, muhto mus ii livčče ráhkisvuohta, de dat ii livčče munnje ávkin.

Ráhkisvuohta lea gierdavaš, ráhkisvuohta lea ládis, ii dat gádaš ii ge rábmo ii ge čeavlástala.

Ii dat daga maidege dohkemeahttumiid ii ge bivdde iežas ávkki, ii dat suhta ii ge vurke baháid.

Ii dat illut vearrivuodas, muhto baicca duohtavuodas.

Dat gillá buot, osku buot, doaivu buot, gierdá buot.

Ráhkisvuohta ii noga goassege.

Muhto profehtastallanattáldagat nohket, gielaiguin sárdnun jávohuvvá, ja diehtu nohká.

Dasgo min diehtu lea váilevaš, ja min profehtastallan lea váilevaš. Muhto go ollisvuohta boahtá, de jávká dat mii lea váilevaš.

Mánnán mun hálle nugo mánná, mus lei máná miella ja máná jurdagat.

Muhto go šadden rávisin, de gudden mánálašvuođa.

Dál mii oaidnit dego njoadve speadjalis, dego árvádusa, muhto dalle oaidnit oktii čalmmiid.

Dál lea áddejupmi váilevaš, muhto dalle dat lea ollislaš, nugo Ipmil dovda mu ollásit.

De dat bissot, dát golmmas: Osku, doaivu ja ráhkisvuohta. Muhto buot stuorimus dain lea ráhkisvuohta.

Bivdet ráhkisvuoda, muhto váinnuhehket maiddái vuoijñalaš attáldagaid, eanemusat profehtastallama.

Dat guhte sárdnu gielaiguin, ii sártno olbmuide, muhto Ipmilii, dasgo ii oktage ádde su go son Vuoijñas sárdnu čiegunvuodaid.

Muhto dat guhte profehtastallá, sárdnu olbmuide, son nanosmahtá, rávve ja jedde.

Dat guhte sárdnu gielaiguin, nanosmahtá iežas, muhto dat guhte profehtastallá, nanosmahtá searvegotti.

Mun sávan ahte dii buohkat sártnošeidet gielaiguin, muhto vel eanebut sávašin ahte dii profehtastalášeiddet.

Dasgo dat guhte profehtastallá, lea stuorit go dat guhte sárdnu gielaiguin, jos juo ii dulkojuvvoše dat maid son sárdnu, vai searvegoddi nanosmahttojuvvošii.

Oskuguoimmit, mii ávkkiid livččii didjiide jos mun boadášin din lusa ja sártnošin gielaiguin, in ge attáše didjiide almmustusa, dieđu, profetiija dahje oahpaheami?

Seammá láhkái lea jápma čuojanasaiiguin, nugo njurggonasain ja hárpain. Jos nuhtain ii livčče erohus, mo dalle sáhtášii gullat dan mii čuojahuvvo?

Ja jos soahtedorvves boahá eahpečielga jietna, gii dalle ráhkkanišgoadášii soahái?

Nu lea dinguin ge: Jos ehpet sártno čielga giela, mo dalle sáhtá áddet dan mii daddjojuvvo?

Dalle han sárdnubehtet aivve duššás!

Máilmmis leat mánggašláii gielat, ja buot dat leat áddehahttit.

Muhto jos mun in máhte giela, de lean amas sutnje gii hállá dan, ja son gii hállá, lea amas munnje.

Nu lea dinguin ge: Go váinnuhehpet vuoijñalaš attáldagaid, de očcodehket dakkár attáldagaid mat sáhttet nanosmahttit searvegotti!

Dan dihtii rohkadallos son gii sárdnu gielaiguin, ahte máhtášii dulkot dan maid ieš dadjá.

Dasgo jos mun rohkadaladettiinan sártnun gielaiguin, de mu vuoigña rohkadallá, muhto jierbmái ii leat mihkkege ávkkiid.

Maid dát mearkkaša?

Mun hálidan rohkadallat vuoijñainan, muhto maiddáii jirpmiinan; mun dáhtun lávlut ávvulávlagiid vuoijñainan, muhto maiddáii jirpmiinan.

Jos don rámidat Ipmila dušše vuoijñastat, mo de sáhtá olggobealeolmmoš gii lea dás, dadjat « Amen » du giittusrohkosiid jos ii ádde dan maid don dajat?

Du giittusrohkos veadjá gal leat buorre, muhto dat ii leat nubbái ávkin.

Mun giittán Ipmila go sártnun gielaiguin eanebut go oktage dis. Muhto vai sáhtášin earáid ge oahpahit de hálidivččen baicca searvegottis dadjat vihtta jierpmálaš sáni go duháhiid sániid gielaiguin.

Oskuguoimmit, allet leage nugo mánát jierpmi dáfus. Bahávuoda dáfus lehket dego mánát, muhto jierpmi dáfus nugo rávis olbmot.

Láhkii lea čállojuvvon: Amas gielaiguin ja amas baksamiiguin, áiggun sárdnut dán álbmogii, muhto sii dattege eai guldal mu, cealká Hearrá.

Dan dihtii lea gielaiguin sártnun mearka sidjiide geat eai oskko, ii ge oskkolaččaide. Muhto profehtalaš sártnun lea mearka oskkolaččaide, ii ge eahpeoskkolaččaide.

Jos dál olles searvegoddi čeahkkanivččii ja buohkat sártnugoadášedje gielaiguin, ja de boadášedje sisa muhtun olggobealeolbmot dahje eahpeoskkolaččat, eai go sii dalle dajaše ahte dii lehpēt mielahuvvan?

Muhto jos buohkat livčče profehtastallamin, ja de boadášii sisa muhtun eahpeoskkolaš dahje olggobealeolmmoš, de buot maid son gulašii, čajehivččii sutnje su suttu, ja son dovddašii ahte buohkat cuiggodit su; su siskkimuš jurdagat boadášedje albmosiid.

Son luoitádivččii muođuidis ala, rohkadalašii Ipmila ja dovddastivččii: « Ipmil lea duodaid din gaskkas! »

Oskuguoimmit, maid nappo dát mearkkaša?

Go dii čoaqqanehpet, de juohkehaččas lea juoga maid addit: sálbma, oahppu, almmustus, gielaiguin sártnun ja dulkon.

Saddos buot nu ahte dat nanosmahtá.

Jos sártnot gielaiguin, de sártnoset dušše guovttis dahje eanemusat golmmas, nubbi nuppi mañis ja muhtun galgá dulkot.

Jos ii oktage máhte dulkot, de orros jávohaga son gii sárdnu gielaiguin go searvegoddi lea čeahkis. Sártnos son alccesis ja Ipmilii!

Profehtain ge sárdnoset guovttis dahje golmmas, ja earát galget árvvoštallat dan maid sii celket.

Muhto jos muhtun eará gii lea čohkkámin das oážžu almmustusa, de nubbi galgá jávohuvvat. Dasgo dii buohkat beassabehtet profehtastallat, muhto okta ain hávil, vai buohkat oahpašedje ja árvvosmahttojuvvošedje.

Profehtain lea fápmu ráddet vuoiŋmaid mat sárdnot sin siste, dasgo Ipmil ii leat moivvi Ipmil, muhto ráfi Ipmil.

Nugo lea dábálaš buot bassi olbmuid searvegottiin, de nissonat galget orrut jávohaga searvegoddečoagganemiin. Sis ii leat lohpi sárdnut, muhto galget orrut vuolibužžan, nugo láhka ge cealká.

Jos sii dáhttot oahppat maidege, de jerroset boatnjáineaset ruovttus. Dasgo ii heive ahte nisu sárdnu searvegottis.

Lea go ba Ipmila sátni vuolgán dis, dahje lea go dat ollen dušše din lusa?

Jos oktage aneš iežas profehtan dahje ahte son lea ožžon attáldaga Vuoiŋgas, de dihtos ahte dat maid mun čálán, lea HERRÁ BÁHKKON.

Jos guhtege dán ii dohkket, su ii Ipmil ge dohkket.

Oskuguimmiidan, váinnuhehket profehtastallan attáldaga, allet ge hehte geange sárdnumis gielaiguin.

Muhto dáhpáhuvvos buot heivvolaččat ja albma lÁHKÁI!

Oskuguoimmit, mun muittuhan didjiide dan evangeliuma man mun sárdnidin didjiide, dan man dii vuostáiválddiidet ja mas dii bissubehtet nanusin.

Dat buktá didjiide bestojumi jos vurkebehtet dan nu mo mun sárdnidin evangeliuma, muđuid dii lehpét oskugoahán duššás.

Dasgo buot ovddimustá mun adden didjiide dan maid ieš vuostáiválden: ahte Kristus jámii min suttuid dihtii čállagiid mielde, son hávdáduvvui, son bajásčuožžilii goalmát beaivvi čállagiid mielde, ja son almmustuvai Kefasii ja dasto dan guoktenuppelohkásii.

Das maŋŋil son almmustuvai oktanaga badjel vihttačuodi oskuguoibmái.

Eatnasat sis leat ain eallimin, muhto muhtumat leat oadđán jápmimii.

Das maŋŋil son almmustuvai Jáhkobii ja dasto buot apoastaliidda.

Maŋimustá son almmustuvai munnje ge, gii lean dego ovdal áiggi riegádan mánná.

Mun han lean heajumus apoastaliid searvvis, in ge oppa ánsás ge gohčoduvvot apoasttalin, dasgo mun lean doarrádallan Ipmila girku.

Muhto Ipmila árpmus lean dat gii lean, ii ge su árbmu munnje leat leamaš duššás.

Mun lean rahčan eanebut go oktage sis, vaikko in gal mun, muhto Ipmila árbmu mii lea leamaš mu mielde.

Ná mii nappo sárdnidit, mun dego earát ge, ja dasa dii oskubehtet.

Muhto jos dál sárdniduvvo ahte Kristus lea bajásčuožžilan jábmiid luhtte, mo dalle sáhttet muhtumat dis cealkit ahte ii leat mihkkege bajásčuožžilemiid jábmiid luhtte?

Jos ii leat bajásčuožžileapmi jábmiid luhtte, de ii leat Kristus ge bajásčuožžilan.

Muhto jos Kristus ii leat bajásčuožžilan, de min sárdni lea duššás, ja maiddá din osku lea duššás.

Dalle lea čielggas ahte mii leat duodaštan vearrut Ipmila birra go mii leat duodaštan Ipmila birra ahte son lea bajásčuočáldahtán Kristusa, maid son nappo ii leat dahkan, jos juo jábmit eai bajásčuožžil.

Dasgo jos jábmit eai bajásčuožžil, de ii Kristus ge leat bajásčuožžilan.

Muhto jos Kristus ii leat bajásčuožžilan, dalle din osku lea dušši, ja dii lehpét ain suttuineattet.

Dalle leat lÁHPPON sii ge geat Kristusii oskkodettiin leat oadđán jápmimii.

Jos mii leat bidjan doivomet Kristusii dušše dán eallimis, de mii leat buot vártnehepmosat olbmuid gaskkas.

Muhto dál lea Kristus bajásčuožžilan jábmiid luhtte, vuosttaš šaddun sin gaskkas geat leat oadđán jápmimii.

Danne go jápmin bodii olbmos, lea maiddá jábmiid bajásčuožžileapmi boahán olbmos.

Dasgo nugo buohkat jápmet oktan Áttámiin, de buohkat dahkkojit eallin oktan Kristusiin.

Muhto juohkehaš vuorus mielde: Kristus lea álgošaddu, dasto čuvvot sii geat gullet Kristusii, go son boahá.

Das maŋŋil boahá loahppa, go son addá riikka Ipmil Áhččái maŋŋil go lea duššadan buot hearrávuoda, válddi ja fámu.

Dasgo Kristus galgá ráddet gonagassan dassázii go Ipmil lea bidjan buot vašálaččaid su julggiid vuložin.

Maŋimuš vašaláš gii duššaduvvo, lea jápmin, dasgo Ipmil lea bidjan buot su julggiid vuložin. Go daddjo ahte buot lea biddjon su julggiid vuložin, de lea čielggas ahte Ipmil ieš ii lohikko dása, dasgo son dat lea guhte lea bidjan buot su vuollái.

Muhto go buot lea biddjon su vuollái, de Bárdni ieš ge bidjá iežas Ipmila vuollái gii bijai buot su vuollái, vai Ipmil rádde buot dievaslaččat.

Manne muhtumat gásttašahttet iežaset jábmiid bealis?

Jos jábmit eai oppanassiige bajásčuožžil, manne sii dasto gásttašahttet iežaset sin bealis?

Ja manne mii gis diktit iežamet áitojuvvot juohke diimmu?

Duodaid, oskuguoimmit, jos dii leažžabehtet mu rápmi Kristus Jesusis, Hearrásteamet: Jápmin lea mu čalmmiid ovddas juohke beaivvi.

Jos mun dušše olmmošlaš doaivagiin livččen dorrón spiriiguin Efesosas, mii ávkkiid das livččii munnje?

Jos jábmit eai bajásčuožžil, de gul « boradehkot ja juhkot, dasgo ihttin mii jápmit ».

Allet fillehala!

« Heajos searvi bilida buriid dábiid ».

Gohccájehtet, allet ge suddut!

Din searvvis leat muhtumat geat eai dovdda Ipmila. Lea heahpadin didjiide ahte mun ferten dadjat dan.

Muhto muhtun dáidá jearrat: « Mo jábmit bajásčuožžilit; makkár rumaš sis dalle lea? »

Don jalla!

Dat maid don gilvvát, ii eallá muđuid go dat vuos jápmá.

Ja dat maid don gilvvát, dat han ii leat dat šaddu mii ihtá, muhto bođu gordnečalbmi, jogo nisogordnečalbmi dahje eará siepmanšládja.

Muhto Ipmil addá dasa dan hámi maid dáhttu, ja juohke siepman oažžu sierra hámi.

Ii buot heakkalaččain ge leat seammalágán hápmi, muhto olbmuin, šibihiin, lottiin ja guliin lea buohkain iežaset hápmi.

Leat maiddá almmálaš rupmašat ja eatnanlaš rupmašat, muhto almmálaš rupmašiin lea áibbas earalágán čáppisvuohta go eatnanlaš rupmašiin.

Beaivvážis, mánuš ja násttiin lea sierralágán čáppisvuohta.

Ja nuppi nástti čáppisvuohta lea eará lágán go nuppi.

Nu lea maiddá jábmiid bajásčuožžilemiin.

Dat mii gilvojuvvo, lea nohkavaš, muhto dat mii bajásčuožžila, lea nohkameahtun.

Dat mii gilvojuvvo gudnehisvuođas, bajásčuožžila hearvásvuođas.

Lunddolaš rumaš gilvojuvvo, vuoigŋalaš rumaš bajásčuožžila.

Jos lea lunddolaš rumaš, de lea maiddá vuoigŋalaš rumaš ge.

Dasgo nu lea čállojuvvon: Vuosttaš olmmoš, Áttán, šattai ealli siellun. Maŋit Áttán šattai vuoigŋan mii addá eallima.

Vuosttažin ii nappo boade vuoigŋalaš, muhto dat mii lea lunddolaš.

Easkka das maŋŋil boahtá dat mii lea vuoigŋalaš.

Vuosttaš olmmoš bođii eatnamis ja ráhkaduvvui eatnamis, nubbi olmmoš boahtá almmis.

Nugo duot eatnanlaš olmmoš lei, dakkárat leat buot eatnanlaš olbmot. Ja nugo duot almmálaš olmmoš lea, nu šaddet buot almmálaš olbmot.

Nugo mii leat eatnanlaš olbmo láhkásaččat, nu mii šaddat almmálaš olbmo láhkásažžan ge.

Ja dan mun cealkkán, oskuguoimmit: Oažži ja varra ii sáhte árbet Ipmila riikka, ii ge nohkavašvuohta ge sáhte árbet nohkameahtunvuođa.

Gehččet, mun muitalan didjiide čiegusvuođa: Eat mii buohkat oaddá jápmimii, muhto mii buohkat nuppástuvvat, fáhkkestaga, čalbmeravkalanbottus, go maŋimuš básona jietna čuodjá.

Dasgo báson čuodjá, jábmit bajásčuožžilit nohkameahtunvuođas, ja mii nuppástuvvat.

Dasgo dat mii lea nohkavaš, ferte gárvvohuvvot nohkameahtunvuođain, ja dat mii lea jámolaš, ferte gárvvohuvvot jápmemeahtunvuođain.

Ja go dat mii lea nohkavaš, lea gárvvohuvvón nohkameahtunvuođain, ja dat mii lea jámolaš, lea gárvvohuvvón jápmemeahtunvuođain, dalle ollašuvvá dat sátni mii lea čállojuvvon:

Jápmin lea njielastuvvón ja vuitojuvvon.

Jápmin, gos lea du seahčagas?

Jápmin, gos lea du vuoitu?

Jápmima seahčagas lea suddu, ja suttu fápmu lea láhka.

Muhto giittus lehkos Ipmilii, gii addá midjiide vuoitu Hearrámet Jesus Kristusa bokte!
Dan dihtii, ráhkis oskuguimmiidan, bissot nanusin ja lihkatmeahttumin, ja dahket álo Hearrá barggu ángirvuodain.
Dihtet ahte Hearrá ii divtte din barggu mannat duššás.
Dasto, mii guoská dan ruhtaveahkáii mii čoggojuvvo searvegoddái, de dahket nugo mun lean gohččon Galatia searvegottiid.
Vahku vuosttaš beaivvi galgá juohkehaš čohkket ja bidjat ruđa sierra váris mielde, amas ruhtačoaggin álgit easkka dalle go mun boadán.
Go mun boadán din lusa, de attán rápmičállosa sidjiide geaidda dii luohttibehtet, ja vuolgahan sin Jerusalemii attáldagain.
Jos orru dárbbaslaš ahte mun ge vuolggán, de mii mannat ovttas.
Mun boadán din lusa go lean fitnan Makedonias, dasgo mun áiggun dušše mátkkoštit Makedonia čada.
Muhto din luhtte gal bisánan muhtun áiggi, vaikko olles dálvvi ge. Dasto dii sáhttibehtet ráhkkanahhtit mu mátkái, gosa dal vulggežan.
Dán vuoro in áiggo dušše finadit din luhtte go manan meattá, muhto doaivvun beassat bisánit muhtun áigái, jos Hearrá dáhttu.
Efesosas mun orun hellodagaid rádjái, dasgo doppe leat rabas uvssat ja ollu bargu munnje, muhto leat maiddáii ollu vuostálastit.
Jos Timoteus boahdá, de atnet fuola ahte son lea oadjebas din luhtte.
Dasgo son doaimmaha Hearrá barggu nugo mun ieš ge. Dan dihtii ii galgga oktage badjelgeahččat su.
Veahkehehket su joatkit mátkkis ráfis, vai son beassá máhccat mu lusa.
Mun ja oskuvieljat leat vuordimin su.
Min oskuvielja Apollosa mun lean ávžžuhan sakka vuolgit din lusa eará oskuvieljaiguin, muhto ii son dáhto vuolgit dál; son boahdá go oážžu dili.
Gohcet, bissot nanusin oskkus, lehket jálut ja gievrrat!
Dahket buot ráhkisvuodas.
Oskuguoimmit, mun rávven din: Dii diehtibehtet ahte Stefanasa bearaš lei vuosttaš šaddu sin gaskkas geat dahke jorgalusa Akaias, ja ahte sii leat bálvališgoahtán bassi olbmuid viššalit.
Galgabehtet dii ge leat vuolibuččat dakkár olbmuid ja juohkehažžii gii bargá ja rahčá singuin.
Mun lean ilus go Stefanas ja Fortunatus ja Akaikos leat boahtán.
Sii leat geahpedan ohcalumi din maŋjái ja arvosmahttán mu ja din.
Atnet dakkáriid árvvus.
Asia eanangotti searvegottit celket didjiide dearvvuodaid.
Akvila ja Priska ja searvegoddi mii čoaggana sudno vissui, celket didjiide váimmolaš dearvvuodaid Hearrá nammii.
Buoat oskuguoimmit celket dearvvuodaid.
Dearvvahallet guhtet guimmiideattet bassi cummáin!
Mun, Bávlos, čálán dáid dearvvuodaid giedainan.
Jos guhtege ii ráhkis Hearrá, de lehkos garuhuvvon!
Marana ta!
Hearrá Jesusa árbmu lehkos dinguin!
Mu ráhkisvuohda lea dinguin buohkaiguin geat lehpit Kristus Jesusis.
Dearvvuodat Bávlosis, gii Ipmila dáhtu mielde lea Jesus Kristusa apoasttal, ja min oskuvieljas Timoteusis Ipmila searvegoddái Korintas ja buot bassi olbmuid miehtá Akaia.
Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearrás Jesus Kristusis!
Máidnojuvvon lehkos Ipmil ja Hearrámet Jesus Kristusa Áhčči, árkkálmastinvuoda Áhčči ja buot jeddehusa Ipmil!
Son jedde min buot min átestusain dainna jeddehusain man mii ieža leat ožžon Ipmilis vai mii gis sáhtáseimmet jeddet sin geat leat buot lágán átestusain.
Dasgo nugo mii leat valljogasat ožžon oasi Kristus gillámušain, nu mii maiddáii oážžut valljogasat dan jeddehusa man Kristus addá.
Jos mii átestuvvat, de dat šaddá didjiide jeddehussan ja bestojupmin.
Jos mii jeddejuvvot, de dalle maiddáii dii ge jeddejuvvobehtet ja nanusmuvvabehtet gierdat daid seammá gillámušaid maid mii ge fertet gillát.
Mii luohttit nannosit didjiide, dasgo mii diehtit ahte nugo dis lea oassi gillámušas, nu dis lea maiddáii oassi jeddehusas.

Oskuguoimmit, mii dáhtošeimmet din diehtit makkár átestusaid mii vásiheimmet Asia eanangottis.

Dat ledje nu badjelmearálaš lossadat ahte mii velá eahpidišgodiimet gájošeimmet go heaggamet ge.

Mii navddiimet iežamet juo dubmejuvvon jápmimii, amamet šat luohttit alcceseamet, muhto Ipmilii, guhte bajásčuoččálđahtá jábmiid.

Ja son gájui min stuora heakkaheadis, ja son dahká dan fas.

Sutnje mii dorvvastit ahte son ain gádju min.

Maiddáii dii ge galgabehtet veahkehit min rohkosiiddádetguin, vai eatnagat giitalivčče Ipmila dan árpmu ovddas man mii leat ožžon go eatnagat leat rohkadallan min ovddas.

Dát lea min rápmi, nugo min oamedovdu duodašta ahte mii leat eallán dáppe máilmmis, ja erenoamážit din gaskkas, bassivuodas ja duodalašvuodas mii boahá Ipmilis.

Ii aivve olmmošlaš viisodat leat láiden min, muhto Ipmila árbmu.

Das maid mii čállit didjiide ii leat eará oaivil go dat maid dii ieža sáhttibehtet lohkat ja áddet.

Ja mun doaivvun ahte dii áddebehtet ollásit dan maid gal lehpēt juo ádden muhtun muddui, ahte mii leat din rápmi ja dii lehpēt min rápmi HERRÁ Jesusa beaivvi.

Dáinna luohttámušain mun dáhtton vuolgat vuos din lusa vai dii oččošeiddet odđa duodaštusa Ipmila árpmus.

Mun dáhtton galledit din sihke Makedoniai mátkkoštettiin ja doppe máhcadettiin vai dii livččiidet dasto sáhttán ráhkkanahttit mu Judea mátkái.

Go dáhtton dán, guovttádsten go mun dalle?

Vai leat go mu áigumušat dušše iežan dáhtu mielde, nu ahte miedihān go duodaid dáhtun biehttalit?

Ipmil sáhtá duodaštīt ahte mii eat miedit ja biehttal oktanaga.

Dasgo Ipmila Bárdni, Jesus Kristus, gean mii leat sárdnidan didjiide, mun, Silvanus ja Timoteus, son ii seaguhan miediheami ja biehttaleami, muhto sus lei álo miediheapmi.

Dasgo buot Ipmila lohpadusat, man eatnagat dat ležžet, leat nannejuvvon su siste.

Danne mii maiddáii cealkit Ipmilii gudnin su bokte: Amen.

Ipmil ieš čatná min ja din nannosit Kristusii ja vuoddada min. Son lea maiddáii merken min seailainis ja addán midjiide Vuoiŋgas dáhkádussan min váimmuide.

Mun gohčun Ipmila duodašteaddjin ja bijan heaggan nannejupmin dasa ahte seastin dihtii din lean maŋidan mátkán Korintii.

Ii leat nu ahte mii dáhtošeimmet mearridit din oskku, muhto mii leat bargoguoimmit gudet bargat didjiide illun. Dii han bissubehtet oskkus.

Mun ledjen mearridan ahte in vuolgge oktii vel din lusa jos dat dagaha didjiide morraša.

Dasgo jos mun buvtán didjiide morraša, gii dalle illudahtášii mu earet go dat gean mun lean dagahan morrašii?

Ja aiddo dan dihtii mun čállen nugo čállen, amaset sii geat galge illudahttit mu, buktit munnje morraša go mun boadán. Ja mun luohťan didjiide buohkaide ja diedán ahte mu illu lea maiddáii din.

Mun čállen didjiide stuora morrašis ja váibmobákčasis ja ollu gatnjaliiguin.

In mun čállán buktin dihtii didjiide morraša, muhto vai dii áddešeiddet man čiekŋalit mun ráhkistan din.

Jos muhtun lea buktán morraša nubbái, de son ii leat buktán morraša dušše munnje, muhto didjiide buohkaide, goitge muhtun muddui, aman dadjat menddo ollu.

Muhto dákkár olbmui lea doarvái dat ránggášťus man eatnasat dis leat juo addán sutnje. Dál galgabehtet baicca addit sutnje ándagassii ja jedđet su amas áibbas vuodjut morrašii.

Danne mun rávven din ain čájehit sutnje stuora ráhkisvuoda.

Aiddo dan dihtii mun čállen ge didjiide vai oččošin diehtit lehpēt go gulolaččat juohke láhkái.

Sutnje geasa dii addibehtet ándagassii, attán mun ge ándagassii.

Ja go lean addán ándagassii, jos mus oppa leažžá ge mihkkege mas addit ándagassii, de lean addán ándagassii din dihtii Kristusa muoduid ovddas amas Sáhtán beassat beahttit min.

Dasgo mii diehtit makkár juonat sus leat.

Go mun bohten Troasii sárdnidit Kristusa evangeliuma, de HERRÁ rabai munnje uvssa.

Mun in dattege ráfáiduvvan, dasgo mun in gávđnan oskuvielljan Titusa doppe.

Danne dahken sidjiide dearvvuodaid ja jotken Makedoniai.

Muhto giitu lehkos Ipmilii, guhte álo addá midjiide oasi Kristusa vuoitufárus ja diktá min juohke báikái viiddidit dieđu su birra dego njálgga hája.

Dasgo mii leat Kristusa njálgga hádja mii badjana Ipmila ovdii; dan hája dovdet sihke sii geat bestojuvvojit, ja sii geat mannet gádohussii; sidjiide geat mannet gádohussii, mii leat jápminhádja mii doalvu jápmimii, muhto sidjiide geat bestojuvvojit, mii leat eallinhádja mii doalvu eallimii.

Gii sáhtta dán dahkat?

Dasgo mii eat leat nugo eatnagat geat verrošit Ipmila sániin, muhto danne go Ipmil lea vuolggahan min, mii sárdnidit dan duodalaččat Kristusa bálvleaddjin Ipmila muođuid ovddas.

Rábmogoahhtit go mii fas iežamet?

Dahje dárbbasit go mii gal máidnungirjjiid didjiide dahje dis, nugo muhtumat?

Eat dárbbas, dii leppet ieža min máidnungirji, čállojuvvon min váimmuide, ja buot olbmot sáhttet dovdat ja lohkat dan.

Lea čielggas ahte dii leppet Kristusa girji man Ipmil lea oskkildan midjiide čállit. Dat ii leat čállojuvvon bleahkain, muhto ealli Ipmila Vuoigŋain, ii geađgetávvaliidda, muhto olbmuid váimmuide.

Dákkár dorvu Ipmilii boahtá Kristusis.

Ii leat nu ahte mis livččii fápmu jurddašit maidege dego dat boadášii alddámet.

Min fápmu boahtá Ipmilis guhte attii midjiide návccaid bálvalit odđa lihtu, mii ii leat vuodđuduvvon bustávaide, muhto Vuigŋii.

Dasgo bustávva goddá, muhto Vuoigŋa dahká eallin.

Juo jápmima bálvalusas man mearrádušat ledje čullojuvvon bustávaiguin geađgái, lei dakkár hearvásvuohta ahte israellaččat eai duddon geahččat Movssesa muođuide; dat báite nu garrasit, vaikko dat hearvásvuohta lei nohkavaš.

Man ollu eanet hearvásvuohta lea ge Vuoigŋa bálvalusas!

Jos duodaid dubmehusa bálvalusas lei nu ollu hearvásvuohta, man ollu eanet hearvásvuohta de fertešii leat vanhurskkisvuoda bálvalusas? Duodaid, dat mas oktii lei hearvásvuohta, lea manahan hearvásvuodas danne go dál lea boahtán hearvásvuohta mii lea mihá stuorit.

Dasgo jos das mii jávkai, lei hearvásvuohta, man ollu eanet hearvásvuohta de lea ge das mii bistá.

Go mis nappo lea dakkár doaivu, de mii leat roahkkadat. Mii eat daga nugo Movsses gii bijai liinni muođuid ovdii amaset israellaččat oaidnit mo dat mii lei jávkamin, nogai.

Muhto sin miella buoššuduvvui. Dát liidni lea báhcán sadjásis gitta otná beaivvi rádjái go sii lohket boares lihtu girjjiid, dasgo dušše Kristus váldá dan eret.

Duodaid, vel otná beaivvi ge lea liidni sin váimmuid alde álo go Movssesa láhka lohkojuvvo.

Muhto go sii jorgalit HERRÁ guvlui, de liidni válđojuvvo eret.

HERRÁ lea Vuoigŋa, ja doppe gos HERRÁ Vuoigŋa lea, doppe lea friddjavuohta.

Ja mii buohkat geat geahččat govččakeahtes muođuiguin HERRÁ hearvásvuoda dego speadjalis, nuppástuvvat seammá hearvásvuoda govvan, hearvásvuodas hearvásvuhtii. Dát boahtá HERRÁS gii lea Vuoigŋa.

Dan dihtii go Ipmil árpmustis lea bidjan min dán bálvalussii, de mii eat hearddohuva.

Mii hilgut buot suollemas ja heahpatlaš daguid. Eat geavat gávvilvuoda eat ge nuppástuhte

Ipmila sáni ge. Mii baicca almmuhit rahpasit duohtavuoda, ja dat lea min duodaštus

juohkehažžii, guhte guorahallá oamedovddus Ipmila muođuid ovddas.

Jos min evangelium oppa leažžá ge čihkosis, de dat lea čihkosis sidjiide geat mannet gádohussii.

Dasgo dálá máilmmi ipmil lea čalmmehuhtán eahpeoskkolaččaid miela amaset oaidnit čuovgasa mii báitá Kristusa hearvásvuoda evangeliumis, Kristusa, guhte lea Ipmila govva.

Eat mii sárdnit iežamet, muhto Jesus Kristusa HERRÁN ja min gis din bálvleaddjin Jesusa dihtii. Dasgo Ipmil guhte celkkii: « Báitos čuovga seavdnjadasas », son lea maiddá diktán

čuovgasa báitit min váimmuide, vai diehtu Ipmila hearvásvuoda birra báittášii Jesus Kristusa muođuin.

Muhto dát dávvir mis lea láirálihtis, vai šaddá čielggasin ahte dákkár stuora fápmu boahtá Ipmilis, ii ge mis alddámet.

Mii átestuvvat juohke láhká, muhto eat hearddohuva; mii leat rádeheamit, muhto eat

doaivvoheamit; mii leat doarrádallojuvvon, muhto eat guđđojuvvon; mii leat časkojuvvon eatnamii, muhto eat duššaduvvon.

Mii guoddit álo Jesusa jápmima iežamet rupmašis, vai Jesusa eallin ge almmustuvašii min rupmašis.

Dasgo velá dan botta ge go mii leat ain eallimin, mii addojuvvot álelassii jápmimii Jesusa dihtii vai Jesusa eallin ge almmustuvašii min nohkavaš rupmašis.
Min siste bargá nappo jápmin, muhto din siste eallin.
Mis lea seammá oskku Vuoigŋa, nugo lea čállojuvvon: Mun oskon, danne sárdnon.
Mii ge oskut, ja danne mii sárdnut.
Mii han diehtit ahte son guhte bajásčuoččáldahtii Hearrá Jesusa, bajásčuoččáldahtta min ge suinna ja divvu min dinguin iežas ovdii.
Buot dát dáhpáhuvvá din dihtii vai árbmu álo viidánivččii ja giitalus lassánivččii valjit Ipmilii gudnin.
Danne mii eat arvvahuva.
Vaikko velá min olgguldas olmmoš billistuvvo ge, de min siskkildas olmmoš odasmahttojuvvo almmatge beaivvis beaivái.
Dat átestusat maid mii dál fertet guoddit, leat geahppasat, ja buktet midjiide agálaš hearvásvuoda valljugas riggodaga. Ii mis leat čalmmiid ovddas dat mii lea oinnolaš, muhto dat mii lea oaidnemeahttun.
Dasgo dat mii lea oinnolaš, bistá muhtun áiggi, muhto dat mii lea oaidnemeahttun, bistá agálaččat.
Mii han diehtit ahte jos min eatnanlaš viessu, min goahti, gaikkoduvvo ge, de mis lea almmis viessu mii boahá Ipmilis, agálaš viessu, mii ii leat huksejuvvon giedaiguin.
Dáppe ealedettiineamet mii šuohkkit ja áibbašit gárvvohuvvot almmálaš viesuineamet.
Dasgo go mii leat gárvvohuvvon dainna, de eat leat šat álás.
Nu guhká go mii ássat dan goadis, mii šuohkkit váivvisteamet. Eat mii dáhto nuolahuvvot, muhto baicca gárvvohuvvot vai eallin njielašii dan mii lea jámolaš.
Aiddo dán várás Ipmil lea gárvvistan min ja dáhkádussan son lea addán midjiide Vuoigŋa.
Dan dihtii mii leat álo dorvvolaččat, vaikko diehtit ge ahte mii eat leat Hearrá luhtte nu guhká go min ruoktu lea rumaš.
Dasgo mii vádjolit oskkus, oainnekeahtá.
Mii leat goit dorvvolaččat, vaikko milloseabbot guodášeimmet rupmaša ja dáhtošeimmet leat ruovttus Hearrá luhtte.
Danne mii viggat leat sutnje dohkálaččat, leažžat dal ruovttus dahje eret.
Dasgo mii buohkat galgat boahit Kristusa duopmostuolu ovdii, gos juohkehaš oažžu dan mielde maid lea dahkan dán eallimis, lehkuset dal buorit dahje bahát.
Danne go mii nappo dovdat Hearrá balu, mii geahččalit hálahit olbmuid. Ipmil gal dovdá min dakkárin go mii duodaid leat, ja mun doaivvun ahte dii ge duodaid dovdabehtet min nu.
Mii eat rámit iežamet fas didjiide, muhto mii dáhttut addit didjiide vejolašvuoda rábmot iežadet min dihtii vai dii sáhtáseiddet vástidit sidjiide geat rábmojit olbmo olgguldas hámi, eai ge dan mii lea olbmo váimmus.
Jos mii leažžat mielaid haga, de dat lea Ipmila dihtii.
Jos mii leažžat olles mielain, de dat lea din dihtii.
Dasgo Kristusa ráhkisvuolta geatnegahtá min. Mii han diehtit ahte jos okta lea jápmán buohkaid ovddas, de sii buohkat leat jápmán.
Ja son jámii buohkaid ovddas amaset sii geat leat eallimin šat eallit alcceseaset, muhto sutnje guhte jámii ja bajásčuoččáldahttojuvvui sin ovddas.
De mii eat šat árvvoštala geange olmmošlaččat.
Ja jos mii vel livččiimet ge dovdan Kristusa nu, de eat šat daga dan.
Dalle juohkehaš guhte lea Kristusis, lea odđa sivdnáduš. Boares dilli lea vássán, odđa dilli lea boahán.
Muhto buot dát boahá Ipmilis guhte soabahii min iežainis Kristusis ja oskkildii midjiide soabahusa bálvalusa.
Kristusis Ipmil soabahii máilmmi iežainis, ii ge son logahallan sidjiide sin rihkkumiid; midjiide son oskkildii sága dan soabahusa birra.
Mii leat dalle Kristusa áirasat, nu ahte lea dego Ipmil ieš rávvešii din min bokte.
Mii átnut Kristusa beales: Soabadehket Ipmiliin!
Ipmil lea min dihtii dahkan suddun su guhte ii dovdan suttu, vai mii su siste oččošeimmet Ipmila vanhurskkisvuoda.
Ipmila bargoguoibmin mii rávvet dál din ge amadet duššás váldit vuostái Ipmila árpmu.
Dasgo son cealká: Mun gullen du rohkosa rivttes áigái ja veahkehin du bestojumi beaivvi.
Gehččet, dál lea rivttes áiggi, dál lea bestojumi beaivi!

Eat mii áiggoše vearránahttit olbmuid mange láhkái amas min bálvalus láitojuvvot.

Muhto juohke láhkái mii čájehit iežamet Ipmila bálvaleddjín: Mii gierdat átestusaid, headi ja balu, cábmojumi, giddagasa ja vuostálastima, garra barggu, idjagohcima ja nealggi; mii leat buhttasat, mis lea diehtu, gierdavašvuohta ja ustitlašvuohta, mis lea Bassi Vuoigŋa, duodalaš ráhkisvuohta, duohtavuoda sátni ja Ipmila fápmu.

Vanhurskkisvuohta lea min vearju man mii geavahit sihke falleheapmái ja suodjaleapmái, gudnis ja eahpegudnis, go mis beaggá sihke buorre ja bahá; mii navdojuvvot fillejeaddjin, muhto mii sárdnut duoda; mii leat dovdeameahtumat, muhto buohkat dovdet min; mii leat lahka jámi, muhto mii goit eallit; mii leat illástuvvon, muhto eat leat goit goddojuvvon; mii moraštit, muhto leat álo ilus; mii leat geafit, muhto riggudahttit olusiid; mis ii leat mihkkege, muhto mis lea almmatge buot.

Korintalaččat, mii leat sárdnon njulgestaga didjiide ja leat rabastan váimmuideamet.

Mii eat leat dahppan váimmuideamet didjiide, muhto dii lehpet dahppan váimmuideattet midjiide.

Bálkkašepmin dása, mun sártnun didjiide nugo mánáidasan, rabastehket dii ge váimmuideattet!

Allet mana eahpeoskkolaččaiguin ovttaide áissáide!

Dasgo mii dahkamušaid lea vanhurskkisvuodas lágahisvuodain, ja mii servvolašvuodaid lea čuovgasis seavdnjadasain?

Mo ba Kristus ja Beliar sáhttiba leat ovttá oaivilis? Mii ovttastahtta oskkolačča eahpeoskkolaččain?

Mo Ipmila tempel ja eahpeipmilat sáhttet soabadit?

Dasgo mii leat ealli Ipmila tempel, nugo Ipmil lea cealkán: Mun áiggun ássat ja vadjolit sin gaskkas; mun dáhtun leat sin Ipmil, ja sii leat mu álbmot.

Danne Herra cealká: Vulget eret sin searvvis, sierranehket sis, allet guoskkat maidege buhtismeahttumiid!

Dalle mun válddán din vuostái; mun áiggun leat din áhčči, ja dii lehpet mu bártnit ja nieiddat.

Nu cealká Herra, Buotveagalaš.

Ráhkásiiddán, go mis leat dákkár lohpadusat, de buhtistehkot iežamet buot das mii sáhtta duolvvidit rupmaša ja sielu, ja Ipmila balus ollašuttot min bassindahkkojumi.

Addet midjiide saji váimmusteattet!

Mii eat leat verrošan geainnage, eat ge leat vahágahttan dahje beahttan geange.

Mun in cealkke dán dubmen dihtii din. Mun han lean juo cealkán ahte dii lehpet min váimmus jogo mii jápmit dahje eallit.

Mun luohtán didjiide ja rámadalan dis.

Dii lehpet addán munnje valjit jeddehusa, ja mun lean ožžon badjelmearálaš ilu buot min átestusain.

Go mii bodiimet Makedoniai, de eat ožžon veaháge mášu. Buot lágán átestusat, olgguldas riiddut ja siskkáldas balut baicca deaividedje min.

Muhto Ipmil guhte jedde dorvvoheidiid, jeddi min ge go divttii Titusa boahit min lusa. Mii oaččuimet jeddehusa das go son bodii, muhto maiddái das go son ieš lei ožžon jeddehusa din luhte.

Son muitalii mo dii áibbašehpet oaidnalit muinna, morašehpet mu dihtii ja bealušehpet mu stuora ángirvuodain, nu ahte mun illosin velá eanebut.

Vaikko mun velá moraštahtten ge din ovddit girjiinan, de in gáđa go čállen dan.

Jos ovdal leaččan gáhtan dan, danne go diedán ahte dat girji moraštahtii din, vaikko vel oanehis áigái ge, de dál gal lean ilus, in danne go dii šattaidet morrašii, muhto danne go moraš doalvvui din jorgalusii.

Dii šattaidet morrašii Ipmila dáhtu mielde; mii nappo eat leat dahkan didjiide maidege vahágiid.

Moraš mii lea Ipmila dáhtu mielde, duddjo jorgalusa ja doalvu bestojupmái, ja dan ii gáđa oktage.

Muhto máilmmi moraš duddjo jápmima.

Gehččet maid dat moraš mii lea Ipmila dáhtu mielde, lea duddjon din siste: Dat dagai din duodalaččabun buot áššiin ja geargadeabbon bealuštit iežadet; dat suhttada ja baldá din, dat bokta ohcaleami mu maŋŋái, din ángirvuoda ja hálu ránggáštít dan mii ii leat riekta.

Dii lehpet juohke láhkái čájehan ahte dii lehpet sivaheamit dán áššis.

Go mun čállen didjiide, de in čállán su dihtii gii dagai veriid, in ge su dihtii gii gillái veriid, muhto vai dii oainnáseiddet Ipmila ovddas man čieŋal lea din áŋgirvuohta min guovdu. Buot dát lea arvosmahttán min.

Ja mii illudeimmet velá sakka eambo go oinniimet Titusa nu ilus. Dii lehpét buohkat arvosmahttán su.

Mun in dárbbášan heahpanit go lean rábmon din sutnje.

Muhto nugo mii álo leat cealkán duohtavuoda didjiide, de lea maiddá dat maid mii leat cealkán Titusii, čájehuvvon duohtan.

Su váibmu lieggana go son muitá man gulolaččat dii leiddet, ja mo dii válldiidet su vuostái baluin ja doarggisteim.

Mun illudan das ahte sáhtán luohttit didjiide juohke dáfus.

Oskuguoimmit, mii dáhttut mitalit didjiide dan árpmu birra man Ipmil lea čájehan Makedonia searvegottiide.

Geahččalusain ja átestusain sis lei badjelmearálaš illu, ja vaiko sii elle čiekŋalis geafivuodas, de sii ledje riggát ja árvasat.

Dasgo sii adde váriset mielde, ja juoba badjel váriset ja eaktodáhtolaččat; dan mun sáhtán duodaštit.

Sii átno mis váimmolaččat beassat mielde oktasaš bálvalussii bassi olbmuid várás.

Eai ge sii dahkan duššefal nu mo mii doaivvuimet, muhto ovddimustá sii adde iežaset Hearrái, ja dasto midjiide, nugo Ipmil dáhttu.

Danne mii sidaimet Titusa ollašuttit dan ruhtačoaggima man son lei juo álggahan din gaskkas.

Dis han lea buot nu valjis: osku, sárdnideapmi, diehtu, buot áŋgirvuohta ja ráhkisvuohta midjiide. De šaddet dii ge árvvasin go addibehtet dán attáldaga!

Dát maid mun cealkkán, ii leat gohččun, muhto mun namuhan earáid áŋgirvuođa iskkadallat lea go din ráhkisvuohta duodalaš.

Dii han dovdebehtet Hearrámet Jesus Kristusa árpmu; son lei rikkis muhto din dihtii šattai váivvážin, vai dii rikkošeiddet su váivvášvuoda bokte.

Mun cealkkán dál oaivilan mii sáhttá leat didjiide ávkin. Diibmá álggiidet bures dán barggu ja dis lei buorre dáhttu.

Ollašuttet dál dan barggu vai sáhtášeiddet ollašuttit dan seammá buriin dáhtuin go álggaheiddet dan, ja addet váriideattet mielde.

Jos mii addit buriin dáhtuin váriideamet mielde, de attáldaga árvu mihtiduvvo dan ektui mii mis lea, ii ge dan ektui mii mis ii leat.

In mun oaivvil ahte go earáid dilli buorrána de din dilli hedjonivččii, muhto ahte livččii seammá buorre dilli.

Dán vuoru dis lea valljivuohta ja sáhttibehtet veahkehit earáid vadjitvuoda. Nuppi vuoru sis lea valljivuohta ja sáhttet veahkehit din go dis lea vadjitvuoha.

Nu šattašii buohkaide seammá dilli, nugo lea čállojuvvon: Sus gii čökkii ollu, ii lean liiggás, ii ge sus gii čökkii uhcán, váilon mihkkege.

Giitu lehkos Ipmilii gii bovttii seammá áŋgirvuođa Titusa váibmui go mis ge lea din guovdu!

Son miedihii go mii sidaimet veahki, ja ieš son lei nu áŋgir ahte mielastis vulggii din lusa.

Su mielde mii vuolggaht dan oskuvielja gean evangeliuma barggu buot searvegottit rábmojit. Ii ge dušše dan, muhto searvegottit leat maiddái välljen su vuolgit min mielde mátkeguoibmin dainna skeaŋkkain man mii doaimmahit Hearrá gudnin ja čájehit min buori dáhtu.

Mii dáhttut vealtat buot moaitámušain dán stuora ruhtaveahki hárrái man mii doaimmahit.

Midjiide lea deatalaš dahkat dan mii lea riehta, ii dušše Hearrá čalmmiid ovddas, muhto maiddá olbmuid čalmmiid ovddas ge.

Dán guoktá mielde mii vuolggaht velá ovttá oskuvieljaineamet; su áŋgirvuođas leat mii dávjá ja mángga láhkái oaidnán ovdamearkkaid.

Sus lea nana luohtámuš didjiide, ja dan dihtii son lea dál velá áŋgiret.

Muitet ahte Titus lea mu bargoguoibmi ja veahki din luhtte. Ja duot eará oskuvieljat leaba searvegotti áirasat Kristusa gudnin.

Čájeheket dan dihtii sidjiide din ráhkisvuođa, ja diktet sin ja buot searvegottiid oaidnit ahte mii eat leat duššiid dihtii rábmon din.

In mun dárbbáš čállit didjiide dan veahki birra mii lea bassi olbmuid várás, dasgo mun diedán man geargadat dii lehpét veahkehit, ja mun lean rábmon din makedonialaččaide cealkkedettiin ahte dii akaialaččat leiddet juo diibmá gárvásat.

Ja dat ángirvuohta man dii lehpet čájehan, lea šaddan arvvosmahttojupmin olusiidda. Dál mun vuolggahan oskuvieljaid din lusa amas min rápmi din hárrái šaddat duššin ja vai dii livččiidet gárvásat, nugo mun lean cealkán.

Dasgo jos muhtun makedonialaččat boadášedje mu fárus ja gávnašedje din ráhkkankeahhtájin, de dat šattašii midjiide heahpadin, ja velá didjiide ge, go mii leat luohttán didjiide.

Dan dihtii mun atnen dárbbaslažžan bivdit oskuvieljaid mannat din lusa min ovdal ja ovddalgihtii gárvvistit dan attáldaga man dii lehpet lohpidan, vai dat livččii gárvvis ja čájevivččii ahte dii addibehtet árvasit, ehpet ge hánástala.

Muhto muitet: Dat gii gilvá hátnásit, láddje hátnásit, ja dat gii gilvá valljugasat, láddje ge valljugasat.

Addos juohkehaš váimmus mielde, allos vuostemielain dahje bákkus, dasgo Ipmil ráhkista ilolaš addi.

Ja Ipmilis lea fápmu addit didjiide árvasit buot su árpmus, vai dis álelassii ja juohke dáfus livččii buot maid dárbbashehpet, ja sáhtášeiddet dahkat buot buori, nugo lea čállojuvvon: Son addá árvasit gefide, su vanhurskkisvuohta bissu agálašvuhtii.

Son guhte addá gilvá gilvagiid, ja láibbi maid borrat, son addá didjiide ge gilvagiid, diktá daid šaddat eatnatgeardásažžan ja dahká din vanhurskkisvuoda šattu stuorisin.

Dii šaddabehtet juohke dáfus rikkisin vai attášeiddet árvasit, ja dát árvasvuohta duddjo giitalusaid Ipmilii go mii buktit skeaŋka.

Dasgo dát bálvalus man dii ollašuttibehtet dainna vehkiin, ii leat dušše bassi olbmuid dárbei, muhto maiddá rikkisvuohta mii dagaha olbmuid giitalit Ipmila.

Dainna vehkiin dii čájevhehpet sidjiide ahte gudnejahttibehtet Ipmila go gulolaččat dovddastehehpet Kristusa evangeliuma ja árvasit juogadehpet singuin ja buohkaiguin.

Danne sii maiddá rohkadallet din ovddas ja ohcalit din dan valljugas árpmu dihtii man Ipmil lea addán didjiide.

Ipmilii lehkos giitu cealkemeahttun attáldagas ovddas!

Mun, Bávlos, gii lean gul nu vuollegaš go lean din luhtte, muhto roahkkat go lean eará báikkis, nugo daddjo, mun rávven din Kristusa iežas vuollegašvuodain ja su buorrevuodain: Allet bágge mu čájevhit mu isitvuoda go boadán din lusa, nugo mun áiggun čájevhit sidjiide geat dadjet ahte mii eallit nugo dán máilmmi olbmot.

Mii gal eallit dán máilmmis, muhto mii eat soada máilmmálaš láhkái.

Dasgo min vearjjut eai gula dán máilbmái, muhto dain lea Ipmila fápmu duššadit latniid.

Mii duššadit jierpmi árvalusaid ja buot čevalás jurdagiid mat čuožžilit Ipmila dieđu vuostái, ja mii váldit fánŋan juohke jurdaga ja bidjat dan jeagadit Kristusa.

Mii leat gárvásat ránggáštít buot eahpegulolašvuoda, nu fargga go din gulolašvuohta lea šaddan ollisin.

Dii dušše geahččabehtet olgguldas hámi!

Jos oktage leš vissis ahte son gullá Kristusii, de berre jurddašit ahte mii ge gullat Kristusii, seammá láhkái go son.

Jos mun ilá sakka rábmošin dan fápmudusa man Hearrá lea addán midjiide, fápmudusa nannet din ii ge gaikut din, de in šattaše heahpadin.

In mun čále dáid girjjiid dego hálidivččen balddihit din.

Muhtumat han dadjet: « Son čállá ángirit ja garrasit girjjiinis, muhto go ieš boahdá, de gal lea headju, ii ge oktage beroš su sártnis. »

Áddejehkos dat gii oaivvilda dan, ahte nugo mii dadjat didjiide girjjiineamet go leimmet eret, nu mii áigut dahkat go leat din luhtte.

Mii eat duostta lohkat iežamet sin searvá dahje veardidit iežamet singuin geat rábmojit iežaset.

Sii geavahit iežaset mihttun ja veardidit iežaset iežaineaset. Muhto dát dušše čájeha sin jierpmehisvuoda.

Mii eat dáhto rábmot iežamet mearehis láhkái, muhto mii dahkat dan dan mihtu mielde man Ipmil ieš lea addán midjiide, ahte mii olahivččiimet din.

Mii eat lávke min barggu rájiid badjel, nugo dagašeimmet jos eat livčče olahán din.

Muhto mii han leimmet vuosttažat geat bukte didjiide Kristusa evangeliuma.

Mii eat rábmo iežamet earáid barggus mii lea dahkkon olggobealde min barggu rájiid.

Muhto go din osku stuorru, de mis lea dat doaivva ahte min bargu din gaskkas ovdánivččii dan mihtu mielde mii lea biddjojuvvon midjiide.

Dalle mii sáhtášeimmet sárdnidit evangeliuma dain guovlluin mat leat din ge dobbelis rábmokeahhtá iežamet dan barggus maid earát juo leat dahkan.
Dat guhte dáhttu rábmot, rámidelkos son Hearrá.
Dasgo dat gii rábmo iežas, ii ánsás rámi, muhto dat gean Hearrá rábmo.
Mun sávašin ahte dii gierddašeiddet mus veahá jallavuoda! Várra dii gierdabehtet ge dan!
Dasgo mun ángirušan din dihtii Ipmila iežas ángirvuodain.
Mun han lean lohpadallan din ovttá áidna irgái, Kristusii, ja mun dáhtun addit din sutnje dego buhtes nieidda.
Muhto mun balan ahte nugo gearpmaš fillii Eva gávvilvuodainis, nu din miella ge billašuvvá ja dii massibehtet duodalaš ja buhtes searvevuoda Kristusii.
Dasgo jos muhtun boahtá ja sárdnida didjiide eará Jesusa go dan gean mii leat sárdnidan, dahje jos dii oazžubehtet eará vuoiŋŋa go dan maid juo lehpēt ožžon, dahje jos dii vuostáiváldibehtet eará evangeliuma go dan maid juo lehpēt vuostáiváldán, de dii gal áinnas gierdabehtet dan!
Mun in ane iežan gudege láhkái heajubun go dat mahkáš alla apoastalat.
Vaikko mun in leat sárdnás sárdnideaddji, de mus lea diehtu, ja dán mun lean álo ja buot gažaldagain buktán din ovdii.
Suddudin go mun go vuolidin iežan, ja sárdnidin didjiide Ipmila evangeliuma nuvtá, vai dii bajiduvvošeiddet?
Mun lean dego rievidan eará searvegottiid go vuostáiválden sis bálkká vai beasašin bálvalit din.
Muhto go mun ledjen din luhte ja gillájin vádjitvuoda, de in šaddan noadđin geasage din gaskkas, dasgo vieljat geat bohte Makedonias, adde munnje buot maid mun dárbbas.
Juohke láhkái geahččalin vealtat šaddamis didjiide noadđin, ja dan mun áiggun álo dahkat.
Nu duodaid go Kristusa duohtavuoha lea mu siste, ii oktage Akaia guovllus beasa váldit dán rámi mus eret!
Manne?
Mahká danne go in ráhkis din?
Ipmil diehtá ahte mun ráhkistan din.
Dan maid mun dagan, áiggun joatkit aman addit liibba dakkáriidda geat vigget rábmot ahte sii leat nugo mii.
Sii leat vearri apoastalat, behtolaš bargit, geat dahkaluddet Kristusa apoasttalin.
Dat ii leat imaš, dasgo velá Sáhtán ge dahkaluddá čuovgasa engelin.
Danne ii leat imaš ahte maiddái su bálvaleaddjit dahkaluddet vanhurskkisvuoda bálvaleaddjin.
Muhto sin loahppa šaddá sin daguid mielde.
Mun cealkkán fas: Allos oktage atno mu jallan. Muhto jos velá nu livččii ge, de diktet mu leat jalla vai mun ge beasašin veahá rábmot!
Dasgo dat maid mun dál cealkkán go rábmon, ii leat Hearrá dáhtu mielde, muhto muhtun lágán jallavuoha.
Muhto go nu olusat rábmojit olbmuid láhkái, de mun ge dáhtun dahkat dan.
Dii geat lehpēt nu jierpmálaččat, gierdabehtet áinnas jallaid.
Dasgo dii han gierdabehtet ahte earát dahket din šlávvan, rievilit din, váldet din gitta, meannudit čavljájit dinguin ja doškot din ámadadju.
Heahpadi ferten dovddastit ahte mii leat leamaš menddo heajut dahkat dakkáriid!
Muhto dan maid earát dustet rábmot – dál mun sártnun jallavuodas – dan mun ge duosttan rábmot.
Leat go sii hebrealáččat? Nu lean mun ge! Leat go sii israellaáččat? Nu lean mun ge! Leat go sii Abrahama nálli? Nu lean mun ge!
Leat go sii Kristusa bálvaleaddjit? Mun sártnun dego jalla go cealkkán ahte dan mun lean velá eambbo.
Mun lean bargan eambbo go sii, lean leamaš giddagasas dávvjit, lean gillán eambbo cápmáhallama ja lean dávjá leamaš heakkaváras.
Juvddálaččain mun lean vída geardde ožžon golbmalogiovvci huškkastaga. Mun lean spihččejuvvon golbmii, oktii lean gedjejuvvon, golbmii lean leamaš čázeheadis, oktii rievddadin olles jándora ábi alde, čadat lean leamaš jođus, heakkaheadis eanuin, rievváriid gaskkas, headis álbmotguimmiid ja olgoriikkalaččaid searvvis, headis gávpogiin, meahcis, meara alde ja headis vearri ustibiid gaskkas.
Mun lean bargan rahčan, dávjá lean gohcán, lean gillán nealggi ja goikku, dávjá atnán borakeahhtáivuoda ja gollon biktasiid haga.

Dasa lassin deaddá moraš mu juohke beivvi buot searvegottiid ovddas.
Jos oktage jorralla, de dat čuohcá munnje ge.
Jos oktage vearránahttojuvvo, de mun buolán siskkáldasan.
Jos mun galggašin rábmot, de rábmošin headjuvuhtan.
Mun in gielis, dan diehtá Ipmil, Hearrámet Jesusa Áhčči, guhte lea rámiduvvon agálaččat!
Go mun ledjen Damaskusis, de gonagas Aretasa eananhearrá fáktehii gávppoga váldin dihtii mu gitta.
Muhto mun luittojuvvojin gore siste gávppotmuvrra olggobeallái muhtun luŋkaráigge ja nu bessen su giedain.
Mun ferten rábmot, vaikko dat ii leat masage ávkin. Mun muitalan dál daid oainnáhusaid ja almmustusaid mat leat boahtán Hearrás.
Mun dovddan muhtun olbmo guhte eallá Kristusis, gii rohhtašuvai goalmmát albmái njealljenuppelot jagi dás ovdal, leaččai go rupmašis vai rupmaša olggobealde, dan in dieđe, muhto Ipmil diehtá dan.
Muhto dan mun dieđán ahte dát olmmái rohhtašuvai Paradiásii, leaččai go rupmašis vai rupmaša olggobealde, dan in dieđe, muhto Ipmil diehtá dan, ja doppe son gulai cealkemeahttun sániid maid olbmos ii leat lohpi cealkit.
Dákkár olbmá mun áiggun rábmot, muhto iežan in dáhto rábmot, earet headjuvuhtan.
Muhto vaikko vel dáhtošin ge rábmot, de in goittotge livčče jalla, dasgo mun cealkkán duohtavuoda.
Muhto in mun daga dan amas oktage atnit mu alibun go oaidná ja gullá mu leamen.
Aman čeavlástallat daiguin alla almmustusaiguin mun lean ožžon seahčagasa oažžasan, Sáhtána eŋgela gii bagada mu aman čeavlugoahit.
Golbmii mun ánuhin Hearrás váldit mus dan eret, muhto son vástidii: « Mu árbmu lea dutnje doarvái, dasgo mu fápmu ollašuvvá headjuvuodas. »
Danne mun hálidan mielastan rábmot headjuvuhtan vai Kristusa fápmu orošii mu siste.
Kristusa dihtii mun lean duhtavaš go lean headju, go hiddjiduvvon, go átestuvvon, go doarrádallojuvvon ja go lean váttis dilis.
Dasgo dalle go mun lean headju, de lean gievra.
Mun gal lean leamaš dego jalla!
Muhto dii han leppet bággen mu dasa, dii gudet livččiidet galgan addit munnje rámi, dasgo in mun leat álggage heajut go dat mahkáš alla apoastalat, vaikko in leat ge mihkkege.
Mearkkaid mat duodaštit ahte mun lean apoasttal, lean dahkan stuora gierdavašvuodain din gaskkas: mearkadaguid, oavdudaguid ja fámolaš daguid.
Man láhkái dii leiddet heajubut go eará searvegottit, earet go dan ahte in leat leamaš dis noaddin?
Addet munnje ándagassii dan vearrivuoda!
Goalmmádassii mun lean dál ráhkkaneamen vuolgit din lusa. Mun in áiggo leat didjiide noaddin, dasgo mun in bivdde dan mii dis lea, muhto din iežadet!
Ii han mánáid geatnegasvuohta leat čohkket opmodagaid vanhemiidda, muhto vanhemiid geatnegasvuohta lea čohkket mánáide.
Mun áiggun áinnas oaffaruššat din ovddas buot mii mus lea, velá iežan ge.
Ráhkkistehpet go dii mu unnibut, danne go mun ráhkistan din nu ollu?
Muhtumat dis dadjet ahte soaitá leat nu ahte mun in váivvidan din, muhto mun lean mahkáš šluohkis ja lean vuoitán din behttosiin.
Lean go mun ávkkástallan dinguin ovttage olbmo bokte gean mun lean vuolggahan din lusa?
Mun ávžžuhin Titusa vuolgit ja vuolggahin nuppi oskuvielja su mielde.
Lea go Titus ávkkástallan dinguin?
Ean go moai leat bargan seammá vuoiŋgas, ean go vácce seammá luottaid?
Dii várra leppet dál juo guhká jurddašan ahte mii leat bealušteamen iežamet din vuostái.
Eat, mii sárdnut Ipmila muoduid ovddas, Kristusa bálvaleddjín.
Ja buot dáhpáhuvvá, ráhkkásiiddán, vai dii nanosmahttojuvvošeiddet.
Dasgo mun balan ahte go boadán, de in gávna din dakkárin go hálidivččen, ja ahte dii gávdnabehtet mu dakkárin go ehpet dáhtoše.
Mun balan ahte gávnnan bealkkuid, gádašvuoda, suhtu, iešbeaivválašvuoda, sealggebeale sárdnuma, bealljesavkkástallama, čeavláivuoda ja moivvi.

Vare Ipmil ii vuolidivčče mu din dihtii go mun fas boadán din lusa, ja vare mun beasašin morašteamis sin dihtii geat leat suddudan ovdal, eai ge leat vel ge jorgalan buhtismeahhtun ja fuorás ja nuoskkes eallimisttiset.

Dál mun lean boahtimin goalmmádassii din lusa, dasgo: « Guovtti dahje golmma duodašteaddji sániiguin lea juohke ássi nannejuvvon. »

Mun lean juo ovdal rávven din ja cealkkán dál ge vaikko lean eret, sihke sidjiide geat leat suddudan ja buot earáide: Go mun boadán, de in seaste geange.

Dii han gáibidehpet duodaštusa das ahte Kristus sárdnu mu siste.

Son ii doaimma din gaskkas headjuvuodastis, muhto fámustis.

Son russiinávlejuvvui headjuvuodas, muhto son eallá Ipmila fámus, ja mii gis leat heajut su siste, muhto mii eallit din gaskkas suinna Ipmila fámus.

Guorahallet iežadet vádjolehpet go dii oskkus; geahččalehket iežadet!

Ehpet go dovdda ahte Jesus Kristus lea din siste?

Muđuid meaddádehpet. Mun doaivvun ahte dii áddebehtet ahte mii eat leat meaddádan.

Mii rohkadallat Ipmilii amadet dahkat maidege baháid, eat ge dan dihtii vai mii ieža orošeimmet dohkálaččat, muhto vai dii dagaseiddet buriid, vaikko orošii ge leamen ahte mii eat livčče dohkálaččat.

Dasgo mii eat veaje maidege duohtavuoda vuostái, muhto dušše duohtavuoda beale.

Mii illudit go mii ieža leat heajut ja dii lehpet gievrat.

Ja aiddo dán mii rohkadallat ge, ahte dii šattašeiddet ollisin.

Danne mun čálán dán ovdal go boadán din lusa, aman dasto dárbbasit rávvet din garrasit dainna fámuin man Hearrá lea addán munnje nannemii ii ge gaikkodeapmái.

Loahpas, oskuguoimmit, illudehket!

Dahket buot rivttes ortnegis, vurkejehket mu rávvagiid, lehket ovttamielalaččat, ellet ráfis, de ráhkisvuoda ja ráfi Ipmil lea dinguin. Dearvvahallet guhtet guimmiideattet bassi cummáin!

Buot bassi olbmot dáppe celket didjiide dearvvuodaid.

Hearrá Jesus Kristusa árbmu, Ipmila ráhkisvuodta ja Bassi Vuoiŋŋa servvolašvuodta lehkos dinguin buohkaiguin!

Dearvvuodat Bávlosis, apoastalis, gii ii leat ožžon apoastaldoaimmas olbmuin ii ge gudege olbmo bokte, muhto Jesus Kristusis ja Ipmil Áhčis, guhte bajásčuoččaldahtii su jábmiid luhtte. Mun ja buot oskuvieljat gudet leat muinna dáppe, cealkit dearvvuodaid Galatia searvegottiide. Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearrás Jesus Kristusis, guhte attii iežas min suttuid ovddas vai beasttášii min eret dálá bahás máilmmis, Ipmila, Áhččámet, dáhtu mielde.

Sutnje lehkos gudni álo ja agálašvuhtii! Amen.

Mun imaštan go dii nu johtilit lehpet jorgaleamen eret sus guhte rávkai din Kristusa árbmuin ja lehpet jorgalan eará evangeliumii, vaikko eará evangelium ii oppa leat ge. Muhtumat leat dušše čádjidahttimin din ja dáhttot jorgut Kristusa evangeliuma.

Muhto jos velá mii dahje muhtun almmi engel sárdnidišgoadášii didjiide eará evangeliuma go dan maid mii leat sárdnidan didjiide, de lehkos son garuhuvvon!

Mii leat cealkán dan ovdal, ja dál mun geardduhan dan: Jos oktage sárdnidišgodeš didjiide eará evangeliuma go dan maid dii lehpet vuostáiváldán, de lehkos son garuhuvvon!

Lean go dál očcodeamen olbmuid dohkkeheami vai Ipmila dohkkeheami?

Lean go viggamin dahkat olbmuid miela mielde?

Jos ain livččen dahkamin olbmuid miela mielde, de in livčče Kristusa bálvaleaddji.

Oskuguoimmit, mun dáhkidan didjiide ahte dat evangelium man mun lean sárdnidan, ii leat olbmuid hutkamuš.

In han mun leat dan ovttage olbmos ožžon ge, ii ge gii ge leat oahpahan dan munnje, muhto Jesus Kristus almmustahtii dan munnje.

Dii han lehpet gullan mo mun vádjolin dan áiggi go ellen juvddálaš oskkus, man garrasit mun doarrádallen Ipmila girku ja geahččalin duššadit dan.

Juvddálašvuodas mun ledjen vel ángiret go eatnagat mu álbmoga iežan ahkásaččain ja ángiruššen máddariid oahpahemiid beale vel garraseabbot.

Muhto Ipmil, guhte válljii mu juo eatniheakkas ja rávkai mu árbmustis, mearridii

almmustahttit Bártnis munnje, vai mun sárdnidivččen evangeliuma su birra báhkiniidda.

Dalle mun in vuos ohcan rádi oaččis ja varas in ge vuolgán bajás Jerusalemii sin lusa geat ledje apoastalat mu ovdal.

Muhto mun vulgen Arabiai, ja dasto máhccen Damaskusii.

Easka golbma jagi maŋŋil mannen Jerusalemii oahpásmuvvat Kefasiin, ja mun orron su luhtte vihttanuppelot beaivvi.

Eará apoastaliid mun in oaidnán, dušše Jáhkoba, Herraá vielja.

Ipmila muođuid ovddas mun duodaštan ahte dat maid mun čálán dás, ii leat gielis!

Dasto vulgen Syriai ja Kilikiai.

Kristusa searvegottit Judeas eai dovdan mu velá dalle.

Sii ledje dušše gullan ahte son guhte ovdal doarrádalai min, sárdnida dál dan oskku man geahččalii duššadit, ja sii rámidedje Ipmila mu dihtii.

Njealljenuppelot jagi maŋŋil mannen fas bajás Jerusalemii Barnabasain, ja mus lei maiddái Titus fárus.

Ipmila almmustusa mielde mun mannen dohko ja čilgejin sidjiide, erenoamážit sidjiide geat adnojuvvojedje alla árvvus, dan evangeliuma man mun sárdnidan báhkiniid gaskkas.

Dasgo in hálidan ahte mun viegašin dahje livččen viehkan duššás.

Muhto ii oppa Titus ge, gii lei mu fárus, bággejuvvon birračuohpahuvvot vaikko son lei greikalas.

Dát gáibáduš bodii muhtun vearri oskuvieljain geat ledje njáhkkan sisa iskkadit dan friddjavuoda mii mis lea Kristus Jesusis, vai oččošedje dahkat min šlávvan.

Muhto sidjiide mii eat vuollánan eat bottoža ge, vai evangeliuma duohtavuoha bisošii din luhtte.

Ja sii geat adnojuvvojedje árvvus – munnje ii mearkaš maidege mat sii ležžet, dasgo Ipmil ii geahča olbmo hámi beallái – dát olbmot eai gáibidan mus maidege eambbo.

Sii baicca oidne ahte munnje lea oskkilduvvon sárdnidit evangeliuma sidjiide geat eai leat birračuoppojuvvon, nugo Biehtárii lea oskkilduvvon sárdnidit evangeliuma sidjiide geat leat birračuoppojuvvon.

Dasgo son guhte attii Biehtárii fámu leat apoastalin sidjiide geat leat birračuoppojuvvon, lea maiddái dahkan mu ge báhkiniid apoastalin.

Ja go Jáhkot, Kefas ja Johanas, geat adnojit searvegotti doarjjan, árvidedje makkár árpmu mun ledjen ožžon, de geigejedje munnuide Barnabasain olgeš gieda searvevuoda mearkan, vai moai manašeimme báhkiniid lusa, ja sii sin lusa geat leat birračuoppojuvvon.

Muhto sii dáhtto munno muitit sin gefiid, ja dan mun lean álelassii viggan dahkat.

Muhto go Kefas dasto bodii Antiokiai, de láiten su almmolačcat, dasgo son lei meannudan boastut.

Dasgo ovdal go geatge bohte Jáhkoba luhtte, de Biehtár boradii báhkiniiguin.

Muhto go sii bohte, de geassádii eret ja doalahii sierra, danne go son balai sis geat ledje birračuoppojuvvon.

Maiddái eará juvddálaš oskuvieljat guoktilušše oktan suinna, nu ahte velá Barnabas ge rohhtašuvai mielde seammá guoktilašvuhtii.

Muhto go oidnen ahte sin dagut eai lean evangeliuma duohtavuoda mielde, de celken Kefasii buohkaid gullut: « Go don gii leat juvddálaš, ealát báhkinlaš it ge juvddálaš vieru mielde, mo de sáhtát bágget báhkiniid eallit juvddálaš vieru mielde? »

Mii leat juvddálačcat riegádeamis, eat ge báhkinlaš suttolačcat.

Muhto mii diehtit ahte olmmoš ii dahkkojuvvo vanhurskkisin dušše danne go dat dahká dan maid láhka gáibida, muhto go osku Jesus Kristusii.

Danne mii ge leat oskugoahtán Kristus Jesusii vai mii dahkkojuvvošeimmet vanhurskkisin oskumiin Kristusii, eat ge dahkamiin láhkadaguid. Dasgo ii oktage olmmoš dahkkojuvvo vanhurskkisin láhkadaguid dahkamiin.

Muhto jos mii ge adnojuvvot suttolažžan go mii viggat šaddat vanhurskkisin Kristusis, ii go Kristus dalle leat šaddan suttu bálvaleddjín?

Ii eisege!

Jos mun huksen fas dan maid lean gaikkodan, de čájehan iežan láhkarihkGon Aiddo láhka lea dahkan dan ahte mun lean jápmán lágas eret, vai mun ealášin Ipmila ovddas.

Mun lean russiinárvlejuvvon Kristusii; in mun eale šat ieš, muhto Kristus eallá mu siste.

Dan eallima man dál ealán dáppe eatnama alde, ealán oskkus Ipmila Bárdnái guhte ráhkistii mu ja attii iežas mu dihtii.

Mun in hilggo Ipmila árpmu; dasgo jos láhka attášii vanhurskkisvuoda, dalle gal Kristus livččii jápmán duššás.

Jierpmehis galatialačcat!

Gii lea fillen din?

Russiinávlejuvvon Jesus Kristus han lea čielgasit govviduvvon din čalmmiid ovdii!
Vástidehket munnje dán jearaldaga: Oaččuidet go Vuoiŋŋa danne go dagaidet daid daguid
maid láhka gáibida, vai danne go oskkuidet dasa maid gulaidet?
Mo dii sáhttibehtet leat nu jierpmeheamit?
Dii álgaheiddet Vuoiŋŋas; áigubehtet go dál ollašuhttit oaččis?
Lehpet go vásihan buot dán duššás, jos dat duodaid lei duššás?
Addá go Ipmil didjiide Vuoiŋŋa ja dahká oavdudaguid din gaskkas, danne go dii dahkabehtet
dan maid láhka gáibida, vai danne go oskubehitet dan evangeliumii maid lehpet gullan?
Gehččet Abrahamama: Son jáhkii Ipmila, ja danne Ipmil anii su vanhurskkisin.
Aiddo dán mun dáhtun din diehtit ahte sii geat oskot, leat Abrahamama mánát.
Čála einnostii ahte Ipmil áiggui dahkat báhkiniid vanhurskkisin go sii oskot, ja dat almmuhii
dán evangeliuma ovddalgihtii Abrahamii: Du siste buressivdniduvvojit buot álbmogat.
Danne buressivdniduvvojit buot oskkolaččat oktan Abrahamain guhte oskkui.
Muhto sii geat luhttet láhkadaguide, leat garuhusa vuolde. Dasgo lea čállojuvvon: Garuhuvvon
lehkos juohkehaš guhte ii jeagat buot dan mii lea čállojuvvon láhkagirjái, ii ge daga dan
mielde.
Lea čielggas ahte Ipmil ii daga vanhurskkisin ovttage dušše danne go dat čuovvu lága. Dasgo
lea čállojuvvon: Vanhurskkis oažžu eallit go osku.
Muhto láhka han ii duddjo maidege oskku várás, muhto cealká: Dat guhte doallá lága
báhkomiid, oažžu das eallima.
Kristus osttii min friddjan lága garuhusas go ieš garuhuvvui min dihtii. Dasgo lea čállojuvvon:
Garuhuvvon lehkos juohkehaš guhte heanngastuvvo murrii.
Dát dáhpáhuvai vai álbmogat Jesus Kristusa bokte oččošedje Abrahamii lohpiduvvon
buresivdnádusa, ja vai mii oččošeimmet lohpiduvvon Vuoiŋŋa go oskut.
Oskuguoimmit, mun sártnun olbmuid vuogi mielde: Ii oktage sáhte fámuhttit dahje
nuppástuhttit olbmo testamentta go dat lea lágalaš.
Lohpádusat addojuvvojedje Abrahamii ja su nállái.
Ii leat čállojuvvon « su náliide », mii mearkkašivččii eatnagiidda, muhto dás celkojuvvon
ovttaidlogus; « su nállái », ja dat lea Kristus.
Mun oaivvildan nappo dán: Láhka mii bodii njeallječuodigolbmalot jagi maŋŋil, ii sáhte
duššadit testamentta man Ipmil juo lei nannen, nu ahte lohpadus fámuhttojuvvon.
Jos árbi boadášii lágas, de ii han dat dalle boadáše lohpadusas. Muhto Ipmil goittotge attii
árbbi Abrahamii danne go lei lohpidan dan.
Manne de láhka addojuvvui?
Dat addojuvvui čájehit mii rihkkun lea, dassá go boadášii dat nálli mii lei ožžon lohpadusa.
Láhka addojuvvui engeliid ja gaskaolbmá bokte.
Muhto gaskaolmmái ii dárbbasuvvo go lea dušše okta bealli, ja Ipmil lea okta.
Lea go láhka dalle Ipmila lohpadusaid vuostái?
Ii eisege!
Jos livččii addojuvvon dakkár láhka mii dahká eallin, de oččošeimmet vanhurskkisvuoda lágas.
Muhto čála cealká ahte oppa máilbmi lea biddjon suttu fámu vuollái, vai dat mii lea
lohpiduvvon addojuvvošii sidjiide geat oskot Jesus Kristusii.
Ovdal go osku bodii, mii leimmet giddejuvvon lága vuollái dego fánngat dassáži go osku
almmustuvvá.
Dan láhkái lei láhka min bagadeaddji dassáži go Kristus bodii, vai osku dagašii min
vanhurskkisin.
Dál go osku lea boahtán, de mii eat leat šat bagadeaddji vuolde.
Dasgo dii lehpet buohkat Ipmila mánát go oskubehitet Kristus Jesusii.
Buohkat dii geat lehpet gásttašuvvon Kristusii, lehpet gárvodan Kristusii.
Dás ii leat juvddalaš dahje greikalaš, šlávva dahje isit, olmmái ii ge nisu, dasgo dii lehpet
buohkat okta Kristus Jesusis.
Jos dii gullabehtet Kristusii, de lehpet Abrahamama nálli ja árbbolaččat lohpadusa mielde.
Mun oaivvildan ahte nu guhká go árbbolaš ii leat ollesahkásaš, de ii leat erohus su ja šláva
gaskkas, vaikko son lea ge olles opmodaga isit.
Son lea hovdejeddjiid ja dálodolliid vuolde gitta dan áiggi rádjái man su áhčči lea mearridan.
Nu lea maiddá minguin: Go mii eat lean ollesahkásaččat, de leimmet dán máilmmi
álgofámuid šlávát.

Muhto go áigi dievai, de Ipmil vuolggahii Bártnis, nissonis ja lága vuložin riegádan, oastit friddjan sin geat ledje lága vuložat, vai mii oččošeimmet máná vuogavuoda.

Danne go dii ge lehpet mánát, lea Ipmil vuolggahan min váimmuide Bártnis Vuoiŋŋa, gii čuorvu: « Abba, Áhčáŋan! »

Dan dihtii don it leat šat šlávva, muhto mánná.

Ja go leat mánná, de lea Ipmil dahkan du árbbolažžan.

Dan áiggi go dii ehpet dovdan Ipmila, bálvaleiddet ipmiliid mat duohtavuoda mielde eai leat ipmilat.

Muhto dál go lehpet dovddiidan Ipmila, ja erenoamážit go Ipmil dovdá din, mo de sáhttibehtet fas máhccat dán máilmmi heajos ja geahnohis álgofámuide?

Hálidehpet go fas šaddat daid šlávvan?

Dii váldibehtet vuhtii erenoamáš beivviid, mánuid, áiggiid ja jagiid.

Mun balan ahte mun lean rahčan duššás din dihtii!

Oskuguoimmit, mun bivddán din: Šaddet mu lágánin, dasgo mun lean šaddan din lágánin.

Dii ehpet leat dahkan munnje maidege veriid.

Dii han diehtibehtet ahte mun ledjen buohcamin go vuosttáš geardde sárdnidin evangeliuma didjiide.

Mu rumašlaš headjuvuoha ii goit fillen din badjelgeahččat dahje fasttášit mu, muhto dii vuostáiválddiidet mu dego Ipmila engela, dego Kristus Jesusa.

Gosa lea dál šaddan din stuora illu?

Mun sáhtán duođastit ahte dii livččiidet dalle áinnas roggan alddádet čalmmiid ja addán munnje, jos dat livččii lean vejolaš.

Muhto lean go mun dál šaddan din vašálažžan go lean cealkán didjiide duohtavuoda?

Dat áŋgirvuoha maid earát čájehit didjiide, ii leat buorre. Sii hálidit dušše rátkit din vai dii čuovvugoadášeiddet sin.

Lea álo buorre áŋgirusšat dan mii lea buorre, ii ge dušše dalle go mun lean din luhtte.

Mánáziiddán, mun ferten fas riegádahttit din ávttaguin dassáži go Kristusa hápmi ollašuvvá din siste!

Vare mun dál livččen din luhtte ja gávnašin rivttes sárdnunvuogi, dasgo in dieđe maid galggašin dahkat dinguin!

Celket munnje, dii geat hálidehpet leat lága vuložin, ehpet go guldal lága?

Dasgo lea čállojuvvon ahte Abrahamas ledje guokte bártni, nubbi šlávvanissoniin ja nubbi gis friddja nissoniin.

Šlávvanissona bárdni riegádii luonddu vuogi mielde, friddja nissona bárdni riegádii Ipmila lohpadusa mielde.

Dás lea čiekŋalet oaivil. Dát guokte nissona ovddasteaba guokte lihtu.

Nubbi lea Sinaivári lihttu, ja dat riegádahtta mánáidis šlávavuhtii; dat lea Hagar.

« Hagar » mearkkaša Sinaivári Arabias, ja dat vástida dálá Jerusalema mii eallá šlávavuoda oktán mánáidiguin.

Muhto dat Jerusalem mii lea almmis, lea friddja; dat lea min eadni. Dasgo lea čállojuvvon:

Illut, don šattoheapmi, gii it riegádahte, ávvut ja čuorvvo don, geas eai leat ávttat! Dasgo oktonas nissonis leat eanet mánát go sus geas lea boadnjá.

Ja dii, oskuguoimmit, lehpet lohpadusa mánát nugo Issát.

Muhto seammá láhkái go son gii lei riegádan luonddu vuogi mielde, dalle doarrádalai su gii lei riegádan Vuoiŋŋas, nu lea odne ge. Muhto maid čála cealká?

Áje eret šlávvanissona ja su bártni!

Dasgo šlávvanissona bárdni ii eisege oaččo juogadit árbbi friddja nissona bártniin.

Oskuguoimmit, mii eat leat nappo šlávvanissona, muhto friddja nissona mánát.

Dán friddjavuoda várás Kristus lea dahkan min friddjan.

Bissot dan dihtii nanusin, allet ge divtte ovttage bágget din fas šlávageassá vuollái.

Mun, Bávlos, cealkán didjiide: Jos dii diktibehtet iežadet birračuhppojuvvot, de Kristus ii leat didjiide álggage ávkin.

Mun deattuhan vel juohkehažžii guhte diktá iežas birračuhppojuvvot, ahte son lea geatnegas doallat olles lága.

Dii geat ohcabehtet vanhurskkisvuoda lágas, lehpet earuhuvvon Kristusis; dii lehpet jorralan eret árpmus.

Muhto mii oskut ja vuordit Vuoiŋŋas ahte oččošeimmet vanhurskkisvuoda mii lea min doaivu.

Jos mii leat Kristus Jesusis, de ii leat deatalaš leat go birračuhppojuvvon vai eat, muhto deatalaš lea osku mii almmustuvvá ráhkisvuodas.
Dii vadjolišgodiidet nu bures.
Gii hehttii din čuovvumis duohtavuoda?
Son gii rávkkaí din, ii leat sártnuhan din dása.
Unna suvrradáiggáš suvrudahtta olles dáiggi!
Herrá lea addán munnje dan luohtamuša din hárrái ahte dii ehpet dáhto oaivvildit eará go mun.
Dat guhte čadjidahtta din, oažžu duomus, gii dal juo leažžá.
Oskuguoimmit, jos leažžá nu ahte mun ain lean sárdnideamen birračuohpahusa, manne de doarrádallojuvvon?
Dalle han ruossa vearránus livččii váldojuvvon eret.
Vare gáldešedje iežaset, sii geat čadjidahttet din!
Oskuguoimmit, dii han lehpēt rávkojuvvon friddjavuhtii.
Allet fal divtte friddjavuoda šaddat oačči ággan, muhto bálvlehket guhtet guimmiideattet ráhkisvuodas.
Dasgo olles láhka ollašuvvá dán ovttá báhkkomis: Don galggat ráhkistit lagamuččat nugo iežat. Muhto go dii snealkubehtet ja hámsubehtet guhtet guimmiideattet, de váruhehket, amadet loahpas duššadit guhtet guimmiideattet!
Mun cealkkán: Vadjolehket Vuoiŋgas amadet duhtadit oačči anistumiid.
Dasgo oačči anistumit vuostálastet Vuoiŋga, ja Vuoiŋga vuostálastá oačči.
Dat sohtet guhtet guimmiideaset vuostái, nu ahte dii ehpet beasa dahkat dan maid hálidehpet.
Jos Vuoiŋga láide din, de ehpet leat lága vuložat.
Lea čielggas mat oačči dagut leat: fuorrávuohta, buhtismeahtunvuohta, badjelmearálašvuohta, eahpeipmilbálvleapmi ja noidošepmi, vašálašvuohta, riidaleapmi, udnohisvuohta, moarri, gážžárvuohta, soahpameahtunvuohta, sierrasearvadállan, gádašvuohta, gárremat, borešvuohta ja eanet dakkárat.
Nugo ovdal juo lean várren: Sii geat dahket dakkáriid, eai árbe Ipmila riikka.
Muhto Vuoiŋga šaddu lea ráhkisvuohta, illu, ráfi, guhkesmielálašvuohta, ustitlašvuohta, buorrevuohta, oskkáldasvuohta, vuollegašvuohta ja mearálašvuohta.
Láhka ii leat dakkáriid vuostái.
Sii geat gullet Kristusii, leat russiinávlen oaččiset oktan himuiguin ja anistumiiguin.
Jos mii eallit Vuoiŋgas, de vadjolehkot ge Vuoiŋgas.
Allot váinnut guoros gudni, allot ge hástal guhtet guimmiideamet ja šatta gádašin.
Oskuguoimmit, jos oktage gávnnaš dahkamis veriid, de fertebehtet dii geain lea Vuoiŋga, bagadit su vuollegašvuodain.
Váru, amat don ge geahččaluvvot.
Guddet guhtet guimmiideattet nodiid, ja ollašuttet dainna lágiin Kristusa lága.
Dat guhte gáddá iežas maninge, vaikko ii leat mihkkege, beahtta iežas.
Guorahalloš juohkehaš duššefal iežas daguid, de son sáhtta čavlastallat das mii son ieš lea, ii ge dárbbáš veardidit iežas earáiguin, dasgo juohkehaš galgá guoddit iežas noadi.
Dat geasa oahpahuvvo Ipmila sátni, juogadehkos buot buriid oahpaheddjiinis.
Allet čadjádala!
Ipmil ii divtte bilkidit iežas. Olmmoš láddje dan maid gilvá.
Dat guhte gilvá oažžásis, láddje gáđohusa oaččis; dat guhte gilvá Vuigŋii, láddje agálaš eallima Vuoiŋgas.
Allot váibba dahkamis buriid.
Jos mii eat vuollán, de mii oažžut láddjet go áigi dievvá.
Dahkkot buriid buohkaide nu guhká go lea áigi, ja eanemusat sidjiide geaid osku ovttasta minguin.
Gehččet makkár stuora bustávaiguin mun čálán giedainan didjiide! Sii geat bággejit din birračuohpahit iežadet, leat dakkárat geat dáhttot háhkat alcceseaset olgguldas gudni vai veltet doarrádallojuvvomis Kristusa ruossa dihtii.
Eai sii ge jeagat lága geat diktet iežaset birračuhppojuvvot, muhto sii dáhttot din birračuhppojuvvot, vai sáhtášedje čavlastallat dainna mii lea dáhpáhuvvan din rupmašiid. Muhto mun in goassege dáhto rábmot maidege eará go min Herrá Jesus Kristusa ruossa, masa máilbmi lea russiinávlejuvvon mu dáfus, ja mun máilmmi dáfus.

Birračuohpahas dahje birračuohpakeahhtáivuohhta ii leat deatalaš, muhto deatalaš lea ahte lea odđa sivdnáduš.

Ráfi ja váibmoládisvuohhta lehkos singuin geat vádjolit dán njuolggadusa mielde, ja Ipmila Israeliin!

Dás duohko ii oktage oáččo šat givssidit mu, dasgo mus leat Jesusa mearkkat iežan rupmašis. Oskuguoimmit, min Hearrá Jesus Kristusa árbmu lehkos din vuoiŋŋain!

Amen.

Dearvvuođat Bávlolis, Ipmila dáhtu mielde Jesus Kristusa apoasttal, Efesosa bassi olbmuide, geat oskot Kristus Jesusii.

Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearrás Jesus Kristusis!

Rámiduvvon lehkos Ipmil ja Hearrámet Jesus Kristusa Áhčči, guhte Kristusis lea buressivdnidan min buot Vuoiŋŋa almmálaš buressivdnádušain.

Son lea válljen min Kristusis juo ovdal go máilbmi vuodđuduvvui, vai mii livččiimet basit ja láitemeahhtumat su ovddas.

Ráhkisvuodastis son lea ovddalgihtii mearridan min oážžut máná vuoigatvuoda iežas luhtte Jesus Kristusa bokte. Dát lei su árpmolaš dáhtu ja buori miela mielde, vai su árpmu hearvásvuohhta rámiduvvošii, dat man son attii midjiide ráhkis Bártnis bokte.

Su varas mis lea lonástus ja suttuid ándagassii addojupmi. Nu rikkis lea Ipmila árbmu man son valljugasat lea golggahan midjiide ja addán midjiide buot viisodaga ja jierbmáivuoda.

Son lea almmuhan midjiide dáhtus čiegusvuoda man son ieš lei mearridan ovddalgihtii, ahte galggai ollašuhhtit áigumušas go áigi dievai: Son dáhtui ovttastahttit buot Kristusis, buot dan mii lea almmis ja eatnama alde.

Su siste mii leat maiddá ožžon árbeoasi, mii geat ovddalgihtii leimmet mearriduvvon dasa, dasgo son duddjo buot iežas áigumuša ja dáhtu mielde, vai mii šattašeimmet rámadussan su hearvásvuhtii, mii geat ovdal juo leat dorvvastan Kristusii.

Su siste dii ge lehpet oskugoahhtán go gulaidet duohtavuoda sáni, bestojumádet evangeliuma, Su siste dii lehpet ožžon seailan, Bassi Vuoiŋŋa, gii lei lohpiduvvon.

Son lea min árbbi dáhkáduš, ahte Ipmila álbmot lonistuvvo, su hearvásvuoda rámadussan.

Go mun lean gullan din oskku birra Hearrá Jesusii ja din ráhkisvuoda birra buot bassi olbmuide, de in heaitte giitimis Ipmila din ovddas go muittán din rohkosiinnán.

Mun rohkadalan ahte Hearrámet Jesus Kristusa Ipmil, hearvásvuoda Áhčči, attášii didjiide viisodaga ja almmustusa Vuoiŋŋa, vai dii dovddašeiddet su.

Vare son attášii čuovgasa din váimmu čalbmái, vai dii áddešeiddet makkár doivui son lea rávkan din, man rikkis ja hearvás árbbi son addá bassi olbmuidasas, ja man mihtitmeahttun stuoris su fápmu lea min gaskkas geat oskut. Seamamá veagalaš fámuin son duddjui Kristusis go bajásčuočáldahtii su jábmiid luhtte ja bijai su olgeš giedas beallái almmis, buot oaivámuččaid ja válddiid bajábeallái, buot fámuid ja hearrávuodaid bajábeallái ja buot namaid bajábeallái mat sáhttet namuhuvvot, eai duššefal dálá máilmmis, muhto maiddá boahhte máilmmis ge.

Ipmil bijai buot su julggiid vuložin ja attii su girkuui buot dinggaid oaivin, su guhte rádđe buot. Girku lea Kristusa rumaš ja su dievasvuohhta, su gii deavdá buot mii lea.

Dii leiddet jápmán rihkkumiiddádet ja suttuideattet dihtii go eliidet dálá máilmmi vieruid mielde ja jeagadeiddet áimmu fámuid oaivámučča, dan vuoiŋŋa mii dál duddjo eahpegulolaččain.

Oktii mii buohkat leimmet dego sii; mii čuovuimet oáččálaš anistumiid ja dagaimet oáčči ja jurdagiiddámet dáhtu mielde. Nu mii leimmet luonddusteamet Ipmila moari vuolde, nugo buot earát ge.

Muhto Ipmil, geas lea valljugasat váibmoládisvuohhta, lea ráhkistan min nu stuora ráhkisvuodain ahte son dagai min eallin oktan Kristusiin, vaikko mii leimmet jápmán rihkkumiiddámet dihtii. Árpmus dii lehpet bestojuvvon.

Kristus Jesusis son bajásčuočáldahtii min oktan suinna ja attii midjiide ge saji almmis, ja nu son dáhtui čájehit buot boahhte áiggiide man valljugas rikkis su árbmu ja buorre vuohhta lea, dat man son attii midjiide Kristus Jesusis.

Dasgo árpmustis Ipmil lea beastán din go oskubehitet.

Bestojupmi ii leat din iežadet dahku, muhto Ipmila attáldat.

Dat ii leat olbmuid daguid duohken, amas oktage čevllohallas.

Dasgo mii leat Ipmila dahku, son lea sivdnidan min Kristus Jesusis buriide daguide, maid Ipmil juo ovdal lea bidjan gárvvisin midjiide, vai mii vádjolivččiimet daid siste.

De muitet ahte dii leiddet báhkinat riegádeamis ja gohčoduvvuidet birračuohpakeahttájín, – nu gohčodit din, sii geat gohčodit iežaset birračuohppojuvvon olmmožin, danne go olbmo giedain sii leat rumašlaččat birračuohppojuvvon. Muitet ahte dii dalle leiddet Kristusa haga. Dii leiddet Israela álbmoga vuoigatvuodáid olggobealde, ii ge dis lean oassi lihtuin ja daid lohpadusain, ja dii eliidet dán máilmmis doaivaga ja Ipmila haga.

Muhto dál, Kristus Jesusis, lehpēt dii geat ovdal leiddet guhkkín eret, boahťán lahka Kristusa varas.

Dasgo son lea min ráfi.

Son dagai goappašagaid, báhkiniid ja juvddálaččaid, oktan, ja rupmašis addimiin son gaikkodii vašálašvuoda muvrra mii earuhii sin.

Son heaittihii lága oktan báhkkomiiguin ja njuolggadusaiguin, vai son ieš dagašii alddis dan guoktása oktan odđa olmmožin ja nu duddjošii ráfi.

Ovtta rupmašis son soabahii dan guoktá Ipmiliin go son jámii ruossa alde ja nu gottii vašálašvuoda.

Son bodii ja sárdnidii ráfi didjiide geat leiddet guhkkín eret, ja sidjiide geat ledje lahka.

Dasgo su dihtii sáhttit sihke mii ja dii beassat ovtta Vuoiŋŋas Áhči lusa.

Dii nappo ehpet leat šat amas olbmot ja vierrásat, muhto dii lehpēt Ipmila olbmuid siidaguoimmit ja gullabehtet Ipmila dáluolbmuide.

Dii lehpēt huksejuvvon apoastaliid ja profetaid vuodu ala, man čiehkageadgi lea Kristus Jesus ieš.

Son doallá oppa viesu čeahkis vai dat šattašii Hearrá bassi tempelin, ja su siste dii ge huksejuvobehtet Ipmila vuoiŋŋalaš viessun.

Dan dihtii mun, Bávlos, gii dál lean Jesus Kristusa fánŋan din báhkiniid dihtii, sojaldahťán čippiidan. Dii han lehpēt gullan Ipmila árpmu doaimma birra, mii addojuvvui munnje din várás.

Dát čiegusvuohťa diedihuvvui munnje almmustusas, nugo lean juo čállán oanehaččat.

Ja go dii lohkahehtet dan, de árvidehpet man bures mun dovddan Kristusa čiegusvuoda.

Dat ii almmustuvvan ovddit buolvvaid olbmuide, muhto dál lea Vuoiŋŋa almmustahtťán dán čiegusvuoda su bassi apoastaliidda ja profetaide ahte maiddái báhkinat ge Jesus Kristusa dihtii leat ožžon oasi árbbis evangeliuma bokte; sii leat seammá rupmaša lahtut ja leat dan lohpadusa oasálaččat.

Ja dán evangeliuma bálvaledđin mun šadden go Ipmil stuora fámustis attii munnje árpmus attáldahkan.

Mun, guhte lean heajumus Ipmila bassi olbmuid gaskkas, lean ožžon árpmu sárdnidit báhkiniidda evangeliuma Kristusa árvitmeahťtun riggodaga birra ja almmuhit buohkaide Ipmila čihkkojuvvon áigumuša, dan čiegusvuoda mii agálašvuoda rájes lea leamaš Ipmilis, gii sivdnidii buot.

Nu almmustuvvá dál Ipmila eatnatgeardásaš viisodat girku bokte almmiid oaivámuččaide ja fámuide.

Dát lea Ipmila agálaš áigumuša mielde, man son ollašuhťii Kristus Jesusis, Hearrásteamet.

Su siste ja oskkodettiin sutnje mii sáhttit boahťit Ipmila ovdii roahkkatvuodain ja luohťtevašvuodain. Dan dihtii mun ánun din amadet hearddohuvvat, vaikko mun ferten gillát átestusaid din dihtii.

Dat han lea didjiide gudnin!

Dan dihtii mun sodjalahtán čippiidan Áhči ovddas, gii lea sin buohkaid áhčči geat gohčoduvvojit mánnán almmis ja eatnama alde.

Vare son geas lea nu cealkemeahťtun hearvásvuohťa, nannešii din siskkáldas olbmo fámuinis ja Vuoiŋŋainis, vai Kristus ásašii din váimmuin go dii oskubehťet.

Ja vare ráhkisvuohťa livččii din ruohťas ja vuodđu, vai dii áddegoadášeiddet Kristusa ráhkisvuoda govododaga ja guhkkodaga, allodaga ja čikŋodaga, ja oahpašeiddet dovdat maiddái dan, mii manná buot dieđu badjel, dassáži go oppa Ipmila dievasvuohťa deavdá din.

Son guhte duddjo min siste fámuinis, ja sáhtťa dahkat valljugasabut go dan maid mii sáhttit rohkadallat ja áddet, sutnje lehkos gudni girkus ja Kristus Jesusis buot buolvvaid čađa álo ja agálašvuhtii! Amen.

De mun, guhte lean fánŋan Hearrá dihtii, rávven din eallit dohkálaččat din rávkojumi mielde.

Lehket álo ustitlaččat, vuollegaččat ja guhkesmielalaččat vai gierdabehtet guhtet guimmiideattet ráhkisvuodas.

Vigget várjalit Vuoiŋŋa oktavuoda dainna ráfiin mii čatná din oktii: okta rumaš ja okta Vuoiŋŋa, nugo lea dat okta doaivu ge masa dii lehpet rávkojuvvon.
Okta lea Hearrá, okta osku, okta gásta, okta Ipmil ja buohkaid Áhčči, guhte rádde buohkaid, doaibmá buohkaid bokte ja lea buohkaid siste.
Muhto juohkehaš mis lea ožžon dan árpmu man Kristus lea mihtidan.
Dan dihtii celkojuvvo: Son manai bajás allagassii ja doalvvui fánggaid mielddis sálašin, son attii olbmuid attáldagaid.
Go celkojuvvo ahte son manai bajás, ii go dat mearkkaš ahte son vuos njiejai gitta eatnama vuolimus čiekŋalasa rádjái?
Ja son gii njiejai, lea dat seammá guhte manai guhkás bajás buot almmiid bajábeallái vai son deavddášii buot.
Son ásahii muhtumiid apoastalin, muhtumiid profehtan, muhtumiid evangelistan, muhtumiid báimmanin ja oahpaheaddjin, vai sii ráhkkanahatášedje bassi olbmuid bálvalussii, ja nu huksešedje Kristusa rupmaša, dassáži go mii buohkat ollet oskku searvevuhtii ja Ipmila Bártni dovdamuššii, ja mii rávásmuvvat ja juksat Kristusa dievasvuoda.
De mii eat leat šat mánát geaid buotlágán oahppobiekkat suhpodit ja rievddahit duohko deike, ja geat jorralit go fillejeaddji ja gávvilis olbmot juonastit minguin.
Muhto ráhkisvuodas mii galgat čuovvut duohtavuoda ja juohke dáfus stuorrut nu ahte mii ovtastahattojuvvot Kristusiin guhte lea oaivi.
Son bidjá oktii olles rupmaša ja doallá dan čoahkis buot suonaiguin, nu ahte juohke lađas bargá dan maid juo galgá ge, ja nu rumaš stuorru ja huksejuvvo ráhkisvuodas.
De mun värren din duodalaččat Hearrá nammi: Allet šat eale báhkiniid láhkái!
Sin jurdagat leat gurrosat, sin jierbmi sevnjodahtton, ja dat eallin man Ipmil addá, lea amas sidjiide. Dasgo sii eai dovdda su ja sin váimmut leat buoššuduvvon.
Heahpankeahtá sii addet iežaset nuoskivuhtii ja ellet buhtismeahttunvuodas ja ruhtaváibmilvuodas juohke dáfus.
Muhto dakkárin dii ehpet leat oahppan dovdat Kristusa! Dii han lehpet gullan su birra ja su siste oahpahuovvon dan duohtavuoda mielde mii Jesusis lea.
Allet vádjol ovdeš láhkái, muhto nullet eret boares luonddu mii lea duššamin behtolaš anistumiid dihtii.
Odasmuvvet vuoiŋŋas ja mielas ja gárvodehket odđa olbmo, guhte lea sivdniduvvon Ipmila gova mielde eallit vanhurskkis ja duohta bassi eallima.
Dan dihtii, hilgádehket giellásiin! Sárdnot duoda, juohkehaš lagamužžasis, dasgo mii han leat guhtet guimmiideamet lahtut.
Jos suhtabehtet, de allet suddut, ja sohpet riiddodet ovdal go beaivváš luoitáda.
Allet atte liibba beargalahkii.
Suola ii galgga šat suoládit, muhto bargat rahčat giedaidisguin, vai sus livččii maid addit daidda geat dárbbášit dan.
Allet divtte unohis ságaid boahtit njálmmisteattet, muhto sárdnot dušše dan mii duddjo buori ja lea illun sidjiide guđet guldalit.
Allet moraštahte Ipmila Bassi Vuoiŋŋa gean dii lehpet ožžon seailan gitta lonástusa beaivái.
Hilgot juohke lágán bahčavuoda, hohppuivuoda, vaši, riidaleami ja bilkideami ja buot bahávuoda.
Lehket baicca buorit guhtet guimmiidasadet; lehket váibmoláddásat ja addet ándagassii guhtet guimmiidasadet nugo Ipmil ge lea addán didjiide ándagassii Kristusis.
Atnet nappo Ipmila ovdagovvan, dii geat lehpet su ráhkis mánát.
Vádjolehket ráhkisvuodas, nugo Kristus ge lea ráhkistan min ja addán iežas min dihtii attáldahkan, njuovvanoaffarin mii lea Ipmila miela mielde.
Furrošeapmi, juohke lágán buhtismeahttunvuoha dahje ruhtaváibmilvuoha eai galgga oppa namuhuvvot ge din gaskkas; dakkárat eai heive Ipmila bassi olbmuid. Šleidošeapmi, árvvohis ságat ja snoallan ge leat heivemeahttumat.
Giitet baicca Ipmila!
Dii han diehtibehtet bures ahte Kristusa ja Ipmila riikka ii oaččo árbet oktage furrošeddi, buhtismeahttun dahje ruhtaváibmil, gii dien láhkái bálvala eahpeipmila.
Allet divtte geange fillet din duššálaš sániiguin!
Dasgo buot dát dagahit ahte Ipmila moarri deaivá buohkaid guđet eai jeagat su.
Allet servvoštala singuin!
Oktii dii ge leiddet seavdnjadas, muhto dál dii lehpet Hearrá čuovvgas.

Vádjolehket dasto čuovgasa mánnán! Dasgo čuovgasa šattut leat buorre vuoha, vanhurskkisvuoha ja duohtavuoha. Guorahallet mii lea Hearrá miela mielde! Allet searvva seavdnjadasa šattohis daguide, muhto rángot baicca daid albmosii. Dakkáriid maid muhtumat dahket čihkosis, lea heahpatlaš vel namahit ge. Muhto go čuovggas almmustahtta visot, de dat boahká albmosii, ja buot mii boahká albmosii, lea čuovggas.

Dan dihtii celkojuvvo ge ná: Morit, don oadđi! Bajásčuozžil jábmiid luhtte, de Kristus čuvge du De váruehket dárkilit mo dii vádjolehpet, ehpet jierpmehis olmmožin, muhto jierpmálažžan. Atnet juohke vuogas liibba ávkin, dasgo dát leat bahás beaivvit. Allet leage jallat, muhto áddejehket Hearrá dáhtu. Allet juhkaluva viinnis, dasgo das boahká gudnehis eallin.

Muhto diktet baicca Vuoiŋŋa deavdit iežadet, ja sárdnot guhtet guoibmáseattet sálmmaiguin ja giittuslávlagiiguin ja vuoiŋŋalaš lávlagiiguin; lávlot ja čuojahehket váimmusteattet Hearrái! Giitet álo Ipmil Áhči buot áššiin Hearrámet Jesus Kristusa nammii.

Lehket guhtet guimmiideattet vuolibuččat gudnejahtedettiin Kristusa!

Áhkát, lehket boatnjáidet dego Hearrá iežas vuolibuččat.

Dasgo boadnjá lea áhká oaivi, nugo Kristus lea girku oaivi; son lea beastán dan, dasgo dat lea su rumáš.

Nugo girku lea Kristusa vuolibuš, nu lehkoset áhkát ge juohke dáfus boatnjáideaset vuolibuččat.

Boatnját, ráhkistehket áhkádet, nugo Kristus ráhkistii girku ja attii iežas dan ovddas vai son basuhivččii ja buhtistivččii dan čáziin ja sániin.

Nie son dáhtui bidjat girku hearvásin iežas ovdii, almmá duolva dielkku, roavčči dahje mange dakkáračča haga, vai dat livččii bassi ja láitemeahtun.

Seammá lánkáii boatnját leat geatnegasat ráhkistit áhkáset dego iežaset rupmaša.

Dat guhte ráhkista áhkás, ráhkista iežas. Ii oktage vašut iežas rupmaša, muhto biebmá ja dikšu dan nugo Kristus ge girku. Dasgo mii leat su rupmaša lahtut.

Dan dihtii boadnjá guoddá áhčis ja eatnis ja bissu áhkás luhtte, ja dat guovttis šaddaba oktan oážžin.

Dát čiegusvuoha lea stuoris; ja mun oaivvildan Kristusa ja girku.

Muhto dat guoská maiddái didjiide ge ahte juohkehaš galgá ráhkistit áhkás dego iežas, ja áhká gis galgá atnit árvvus boatnjás.

Mánát, jeagadehket vanhemiiddádet Hearrá dihtii, dasgo dat lea riehta.

« Don galggat gudnejahtit áhčát ja eatnát », dát lea vuosttaš báhkkon masa gullá lohpadus: « vai dutnje geavašii bures ja don ealášit guhká eatnama alde ».

Áhčit, allet suhttat mánáideattet, muhto bajásgešset ja rávvejehket sin Hearrá dáhtu mielde.

Šlávát, jeagadehket eatnanlaš isidiiddádet baluin ja doarggistemiin ja duođalaš váimmuin, dego Kristusa. Allet guoktiluša ja njálggástala olbmuiguin, muhto lehket Kristusa bálvaleddjit geat dahkabehtet Ipmila dáhtu oppa sielus.

Bálvaleyehket ángirvuodain dego livččiidet Hearrá šlávát, ehpet ge olbmuid šlávát.

Dii diehtibehtet ahte juohkehaš oážžu bálkká Hearrás jos son dahká buori, leažžá dal friddja dahje šlávva.

Isidat, meannudehket šlávaiguin seammá lánkáii, allet ge áitte sin!

Dii diehtibehtet ahte sis ja dis lea seammá Hearrá almmis, ii ge son geahča olbmo hámi beallái.

Loahpas: Šaddet gievrán Hearrás ja su veagalaš fámus!

Gárvodehket Ipmila vearjosujiiguin, vai nagadivččiidet vuostálastit beargalaga gávvilis fallehemiid.

Dasgo eat mii soada oačči ja vara vuostái, muhto oaivámuččaid ja fámuid vuostái, máilmmi hearráid vuostái gudet rádđejit dán áiggi seavdnjadadas, almmiid bahávuoda vuoiŋŋaveagaid vuostái.

Gárvodehket dan dihtii Ipmila vearjosujiid, vai veajášeiddet vuostálastit go bahás beaivi boahká ja bissut čuoččat go lehpet vuoitán buot.

De bissot nanusin, boahkánastet duohtavuodain, ja gárvodehket vanhurskkisvuoda ruovdegárvvuin, ja atnet julggiin gáman dan geargatvuoda maid ráfi evangelium addá.

Loktejehket álo oskku galbba mainna sáhttibehket čáskadit buot bahákasa buolli njuolaid.

Atnet bestojumi oaivesuoji ja Vuoiŋŋa miehki mii lea Ipmila sátni.

Rohkadaladettiin átnot Ipmilis veahki, ja rohkadallet álelassii Vuoiŋŋas!

Gohcet ja bissot nanusin rohkadallamiin buot Ipmila olbmuid ovddas.

Rohkadallet maiddái mu ovddas ge ahte munnje addojuvvošedje rivttes sánit go raban njálbmán, vai mun sáhtášin roahkkatvuodain sárdnidit evangeliuma čiegusvuoda, man áirras mun lean dáppe giddagasas ge.

Rohkadallet ahte mun oččošin roahkkatvuoda sárdnut nu mo galggan.

Vai dii ge diedáseiddet makkár dilis mun lean ja mo mus manná, de Tykikos muitala didjiide buot. Son lea min ráhkis oskuviellja ja oskkáldas bálvaleddji Hearrás.

Aiddo dan dihtii mun vuolggahan su din lusa vai dii diedáseiddet mo min dilli lea, ja vai son árvvosmahtásii din váimmuid fas.

Ráfi lehkos oskuguimmiiguin, ja ráhkisvuolta ja osku mii boahotá Ipmil Áhčis ja Hearrás Jesus Kristusis!

Árbmu lehkos buohkaiguin geat ráhkistit Hearrámet Jesus Kristusa nohkameahttun ráhkisvuodain!

Dearvuodat Bávlošis ja Timoteusis, Jesus Kristusa bálvaleddjiin, buot Filippi bassi olbmuide gudet leat Kristus Jesusis, oktan searvegotti gehččiiguin ja bálvaleddjiiguin.

Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearrás Jesus Kristusis!

Mun giittán álelassii Ipmilan go mun muittán din. Juohke háve go mun rohkadalan din buohkaid ovddas, de dagan dan iluin, danne go dii lehpet leamaš oasálaččat evangeliuma barggus vuosttaš beaivvi rájes gitta dássáži.

Ja mun lean vissis das ahte son guhte álggahii buori dagu din siste, ollašuhttá dan gitta Jesus Kristusa beaivvi rádjái.

Lea riehta ahte mun jurddašan nu din buohkaid birra.

Dasgo mun guottán din váimmustan, ja dii lehpet buohkat seammá árbmu oasálaččat go mun, leaččan dal guoddimin láchkiid dahje bealušteamen ja nannemin evangeliuma.

Ipmil lea mu duodašteaddji das mo mun áibbašan din buohkaid Kristus Jesusa njuoras ráhkisvuodain.

Ja dát lea mu rohkos ahte din ráhkisvuolta lassánivččii dieđu ja árvádusa hárrái, vai dii áddešeiddet dan mii lea mávssolaš ja livččiidet buhttasat ja láitemeahttumat Kristusa beaivvi rádjái, dievva vanhurskkisvuoda šattuain, maid Jesus Kristus duddjo, Ipmilii gudnin ja máidnumin.

Oskuguoimmit, mun dáhtun din diehtit ahte dat mii lea dáhpáhuvvan munnje, lea leamaš evangeliumii ovdáneapmin.

Lea šaddan dovddusin buot ladnesoalddáhiidda ja earáide ahte mun guottán láchkiidan Kristusis dihtii. Mu fánjavuolta lea nannen eanas oskuguimmiid oskku Hearrái, nu ahte sii leat ožžon suorit roahkkatvuoda sárdnidit sáni balakeahtá.

Muhtumat gal sárdnidit Kristusis gáđašvuoda ja riiddu dihtii, muhto earát dahket dan buriin dáhtuin ge, ja sii sárdnidit ráhkisvuodain, danne go dihtet ahte mun lean biddjojuvvon giddagassii bealuštít evangeliuma.

Dat earát sárdnidit Kristusis bajidan dihtii iežaset, eai ge sis leat duodalaš áigumušat, dasgo sii navdet ahte sáhttet dahkat mu fánjavuoda losibun.

Muhto maid dat dahká?

Kristus goittot sárdniduvvo, lehkos dal behtolašvuodain dahje duohtavuodain, ja das mun illudan.

Muhto mun áiggun ain illudit dasgo mun diedán ahte dát šaddá munnje bestojupmin, danne go dii rohkadallabehtet mu ovddas ja Jesus Kristusa Vuoigŋa lea addon munnje veahkin.

Ja mus lea dat vuordámuš ja doaivva ahte mun in šatta heahpadii mange áššis, muhto ahte mun dál, nugo álo ovdal ge, oaččun roahkkatvuoda hearvásmahttit Kristusis iežan rupmašis, šattaš go eallimis dahje jápmimis.

Dasgo munnje eallin lea Kristus ja jápmin lea vuoitu.

Muhto jos mun bázán ge dása eallit ja dat livččii ávkin mu bargui, de in dieđe goappá vällježan.

Mun geasuhuvvon goappašiid beallái: Mun hálidivččen vuolgit dáppe eret ja leat Kristusis, dasgo dat livččii buot buoremus.

Muhto din dihtii lea dárbbalaš bissut heakkas. Dás mun lean vissis ,

ja danne diedán ahte ealán ain dáppe ja bisun din buohkaid luhtte vai dii ovdánivččiidet ja illudivččiidet oskkus. Ja go mun boadán fas din lusa, de dii oazžubehtet vel eambo siva illudit Kristus Jesusis mu dihtii.

Ellet fal dakkár eallima mii dohkke Kristusis evangeliumii, nu ahte mun – jogo dal bodežan ja ieš oinnežan din, dahje leaččan eret – beasan gullat ahte dii bissubehtet nannosit ovttá

vuoiŋŋas, nu ahte soahtabehtet ovttain sieluin evangeliuma oskku beales, ehpet ge bala vuostálastiineattet mange láhkái.

Dát lea mearka Ipmilis sidjiide ahte gáđohus vuordá sin, ja bestojupmi din.

Dasgo Kristusa dihtii dii lehpet ožžon árpmu ehpet dušše oskut sutnje, muhto velá gillát ge su dihtii.

Dii soahtabehtet dan seammá soadi man lehpet oaidnán mu soahtamin, ja man dál gullabehtet ahte lean ain soahtamin.

Jos dasto Kristusis lea jeddehus, ráhkislaš árvvosmahttin, searvevuolta man Vuoigŋa addá, ja jos lea njuorasvuolta ja árkkálmastinvuolta din gaskkas, de dahket dál mu ilu ollisin: Atnet searvevuolta ovttain ráhkisvuodain, ovttain jurdagiin ja mielain.

Allet daga maidege dušše vuovdnáivuolta ja guoros gudneáŋgirvuolta dihtii, muhto lehket ustitalččat ja atnet earáid alibun go iežadet.

Allet jurddaš dušše iežadet ávkki, muhto maiddáid earáid ávkki.

Čájehehket seammá miellalagi go Kristus Jesusis lei!

Son lei Ipmila hápmásaš, muhto ii atnán sálašin leat Ipmila láhkásaš.

Son luobai buot das mii sus lei, válddii šláva hámi ja šattai olbmuid láhkásažžan.

Son elii nugo olmmoš olbmuid gaskkas; son vuolidii iežas ja lei gulolaš jápmima rádjái, velá ruossa jápmima rádjái.

Dan dihtii lea Ipmil bajidan su allagii ja addán sutnje nama buot namaid badjel, vai juohke čibbi sodjalahttošii Jesusa nammii, almmis, eatnama alde ja eatnama vuolde, ja juohke njuovčča dovddastivččii ahte Jesus Kristus lea Hearrá, Ipmil Áhččái gudnin!

Ráhkásiiddán, nugo dii álo lehpet leamaš gulolaččat go mun ledjen din luhtte, de lehket dađe gulolaččabut dál go mun lean eret, ja barget baluin ja doarggistemiin vai bestojuvvošeiddet!

Dasgo Ipmil lea dat gii duddjo din siste dan ahte dii sihke dáhttubehtet ja dahkabehtet su buori dáhtu mielede.

Dahket buot nimmorkeahttá ja ággakeahttá, vai dii livččiidet láitemeahttumat ja buhttasat, Ipmila máinnehis mánát, gasku gázzáris ja jorggu sohkašotti. Das dii báitibehtet dego čuovggat máilmmis go doallabehtet gitta eallima sánis.

De mun oaččun dan rámi Kristusa beaivvi ahte in leat bargan in ge rahčan duššás.

Vaikko vel mu varra ge golggahuvvošii go mun buvttán ovdan din oskku oaffarin Ipmilii, de mun dattege illudan ja ávvudan dinguin buohkaiguin.

Illudehket ja ávvudehket dii ge seammá láhkái muinna!

Luohtedettiin Hearrái Jesusii mun doaivvun fargga beassat vuolgahit Timoteusa din lusa, vai mun ge roahkasmuvašin go gulan didjiide ságaid.

Mus ii leat oktage su lágán gii sáhtta nu duodalaččat atnit dis fuola.

Dasgo buohkat earát bivdet dušše iežaset ávkki, eai ge dan mii gullá Jesus Kristusii.

Muhto dii diehtibehtet man luohtehahti Timoteus lea.

Son lei dego bárdni gii veahkeha áhčis, go moai ovtas bálvaimme evangeliuma.

Mun doaivvun ahte sáhtášin vuolgahit su din lusa nu fargga go oainnán mo manná mu áššiin.

Ja mun luohtán Hearrái ahte mun ge fargga beasan boahit.

Mun lean maiddáid mearridan vuolgahit Epafroditusa din lusa. Son lea mu oskuvieŋŋa, mu bargoguoibmi ja soahteguoibmi gean dii vuolggahit veahkehit mu dalle go mun dárbbášin.

Son lea áibbašan din ja muosehuvai danne go dii leiddet gullan ahte son lei buohcamin.

Buozus son duodaid ge lei, lahka jámi. Muhto Ipmil árpmihii su, ii ge dušše su, muhto maiddáid mu, aman oazžut morraša morraša ala.

Dan dihtii anán ge dađe deataleabbon vuolgahit su din lusa, vai dii beasašeiddet illudit go oaidnibehtet su fas, ja mun ge livččen uhcit morrašis.

Vuostáiváldet su Hearrá nammii stuora iluin, ja atnet gudnis su lágán olbmuid. Dasgo son lei Kristusa barggu dihtii lahka jámi go son ii seastán heakkas geahččallettiin veahkehit mu dainna mainna ieža ehpet sáhtán veahkehit mu.

Muđuid, oskuguimmiidan: Illudehket Hearrás!

Mun in váibba geardduheames dan maid ovdal lean cealkán, ja dat addá didjiide oadjebasvuolta.

Váruhehket beatnagiin, bahás bargiin, sis geat gáldejit iežaset.

Dasgo mii leat albma birračuoppojuvvon olbmot, mii geat bálvalit Ipmila Vuoigŋa vehkiin, ja mis lea rápmi Jesus Kristusis, eat ge luohte alcceseamet. Dattege maiddáid mun ge sáhtášin luohhtit alccesan.

Jos oktage oaivvildeažžá ahte sáhttá luohhtit alccesis, de mun sáhtán dan vel eanebut.
Dasgo mun birračuhppojuvvojin gávccát beaivvi, gulan Israela álbmogii ja Benjamina čerdii,
lean hebrealaš riegádan hebrealaččain, lága čuovvumis ledjen farisealaš, doarrádallen girku
ánjgirvuodain ja ledjen láitemeahhtun lága čuovvumis.
Muhto buot dan mii ovdal lei munnje vuoitu, anán dál vahágin Kristusa dihtii.
Duodaid, mun anán maiddá buot vahágin dan ektui mii lea ollu eanet veara, ahte dovddan
Jesus Kristusa, mu Herra.
Su dihtii mun lean massán buot, ja anán dan duššin vai oččošin Kristusa vuoitun ja beasašin
gullat sutnje.
In fal iežan vanhurskkisvuodain, mii boahtá lágas, muhto dainna vanhurskkisvuodain mii
boahtá oskkus Kristusii, man Ipmil addá sidjiide geat oskot.
Mu áidna dáhttu lea dovdat Kristusa ja su bajásčuožžileami fámu ja šaddat oasálažžan su
gillámušaide, vai šattašin su láhkásažžan go jámán nugo son jámii. Vare mun ge olahivččen
bajásčuožžileami jábmiid luhtte!
Mun in oaivvil ahte lean juo olahan buot dán dahje lean šaddan ollisin, muhto mun vikkan
fáhtet dan, danne go Kristus Jesus lea fáhten mu.
Oskuguoimmit, mun in jáhke iežan vel fáhten dan. Muhto dán mun dagan: Mun vajáldahtán
dan mii lea maŋábealde ja faŋuhan dan mii lea ovddabealde, ja viegan mihttomeari guvlui vai
vuoittášin dan bálkkašumi allagasas masa Ipmil lea rávkan min Kristus Jesusis.
Jurddašehkot buohkat nu, mii geat leat ollásat.
Ja jos dii jurddašehpet maidege eará láhkái, de Ipmil čielggada dan ge didjiide.
Jotkot ovddosguvlui dan luotta mielde man mii leat čuvvon dán rádjái!
Oskuguoimmit, atnet dii ge mu ovdagovvan, ja váldet vuhtii sin geat čuvvot dan ovdamearkka
man mii leat addán didjiide.
Mun lean dávjá cealkán didjiide ja dál ferten geardduhit gatnjaliiguin ahte olusat ellet Kristusa
ruossa vašálažžan.
Sin loahppa lea gádohus, čoavji lea sin ipmil ja sii atnet heahpatvuoda gudnin danne go sii
beroštit dušše das mii gullá dán máilbmái.
Muhto min vanheneanan lea albmi, ja doppe mii vuordit vuolás Herra Jesus Kristusa beasin.
Son nuppástuhtá min nohkavaš rupmaša ja dahká dan iežas hearvásin dahkkojuvvon
rupmaša láhkásažžan dainna fámuin mainna son bidjá buot iežas vuollái.
Oskuguimmiidan, geaid mun ráhkistan ja áibbašan, mu illu ja mu vuoitokruvdnu, bissot
nappo nanusin Herraš, ráhkkásiiddán!
Mun rávven Euodia ja Syntyke: Soabadeahkki Herraš!
Ja de bivddán du ge, oskkáldas Synzygos, veahkehit dán guokta, dasgo soai leaba sohtan
evangeliuma ovddas muinna, Klemensiin ja mu eará bargoguimmiiguin, geaid namat leat
čállojuvvon eallima girjái.
Illudehket álelassii Herraš!
Vel oktii cealkán: Illudehket!
Dovdoset buot olbmot ahte dii lehpēt ládđasat.
Herra lea lahka!
Allet ane morraša mastege! Buktet baicca buot dárbbuideattet ovdan Ipmilii rohkadallamiin ja
ánodemiin giitevašvuodain!
De Ipmila ráfi, mii manná buot jierpmi badjel, várjala din váimmuid ja jurdagiid Kristus
Jesusis.
Loahpas, oskuguoimmit: Váldet vuhtii buot dan mii lea duohta, gudnálaš, riehta ja buhtis, buot
dan mii lea ráhkistan ja gudnejahttin veara, juohke buori dábi ja buot mii ánsšása rámi!
Dahket dan maid lehpēt oahppan ja vuostáiváldán, oaidnán ja gullan mus.
De ráfi Ipmil lea dinguin.
Herra lea addán munnje dan stuora ilu ahte dii fas lehpēt ealljárúššan atnit mus fuola.
Dii lehpēt gal dahkan dan ovdal ge, muhto dalle dis ii lean vejolašvuohta dahkat maidege.
Mun in cealkke dán danne ahte mus livččii váilon mihkkege, dasgo mun lean oahppan duhtat
dasa mii mus lea.
Mun diedán maid mearkkaša eallit geafivuodas ja maiddá valljivuodas.
Mun lean duodaid muosáhan buot, sihke nelgon ja borran gallás, eallán sihke valljivuodas ja
vadjitvuodas.
Buot nagadan su siste guhte dahká mu gievran.
Dattege dii lehpēt dahkan bures go veahkeheiddet mu átestusain.

Dii filippilaččat diehtibehtet ahte go mun sárdnidišgohten evangeliuma ja vulgen Makedonias, de leiddet áidna searvegoddi mii veahkehii mu mu sisaboaduiguin ja olggosgoluiguin. Jo dalle go ledjen Tessalonikas, dii sáddiidet munnje eanet go oktii daid maid mun dárbbášin. Duodaid, mun in váinnut din attáldagaid, muhto mun sávan dan ahte din bargu šattašii didjiide vel stuorit vuoitun.

Mun lean ožžon buot maid lehpet addán munnje, ja dál mus lea vallji.

Mus lea eanet go dárbbášan dál go lean ožžon dan maid dii leiddet bidjan munnje Epafroditusa mielde. Dat lei dego njálggahájat oaffar maid Ipmil vuostáiváldá iluin, ja mii lea su miela mielde.

Mu Ipmil addá didjiide buot maid dárbbásehpet hearvás riggodagainis Kristus Jesusis.

Min Ipmilii ja Áhčái lehkos gudni álo ja agálašvuhtii! Amen.

Celket dearvvuodaid juohke bassi olbmui gii lea Kristus Jesusis.

Oskuguoimmit geat leat muinna dáppe, celket didjiide dearvvuodaid.

Ja buot Ipmila olbmot celket didjiide dearvvuodaid, erenoamážit sii geat leat keaisára bálvalusas.

Herrámet Jesus Kristusa árbmu lehkos din vuoigŋain!

Dearvvuodát Bávlosis, gii Ipmila dáhtu mielde lea Kristus Jesusa apoasttal, ja min oskuvieljas Timoteusis Kolossa bassi olbmuide, min oskuguimmiide geat oskot Kristusii.

Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet!

Mii álelassii giitit Ipmila, Herrámet Jesus Kristusa Áhči, go mii rohkadallat din ovddas. Dasgo mii leat gullan din oskku birra Kristus Jesusii ja dan ráhkisvuoda birra mii dis lea buot bassi olbmuide, dan mii bohtá dan doaivvus mii lea vurkejuvvon didjiide almmis.

Dán doaivvu birra dii gulaidet juo dalle go didjiide sárdniduvvui duohtavuoda sátni, go evangelium bodii din lusa.

Dát evangelium šaddada šattuid ja viidána miehtá máilmmi, ja nu dat lea dahkan din luhtte ge gitta dan beaivvi rájes go dii beasaidet gullat Ipmila árpmu birra ja dovddiideiddet dan nu mo dat duodaid lea.

Dán dii beasaidet oahppat min ráhkis bargoguoimmis Epafrasas, gii lea oskkáldas Kristusa bálvaleaddji min dihtii.

Son lea maiddái muitalan midjiide dan ráhkisvuoda birra man Vuoigŋa lea duddjon dis.

Dan dihtii mii eat leat heaitán rohkadallamis din ovddas gitta dan beaivvi rájes go mii gulaimet din birra.

Min rohkos lea ahte dii oččošeiddet diehtit ollásit Ipmila dáhtu ja oččošeiddet buot vuoigŋalaš viisodaga ja áddejumi. Mii rohkadallat ahte sáhtášeiddet vádjolit dohkálažžan Herrái, ja juohke dáfus dahkat dan mii lea su miela mielde go dii šaddadehpet šattuid buot buriid daguiguin ja dovdiidehpet Ipmila čiekŋaleabbot.

Vare buot su hearvásvuoda fápmu nannešii din nu ahte dii álo livččiidet gierdavaččat ja guhkesmielalaččat.

Giitet iluin Áhči gii lea dahkan din dohkálažžan oažžut oasi bassi olbmuid árbbis mii lea čuovgasa riikkas.

Dasgo son lea gádjjon min seavdnjadasa válddis ja sirdán min ráhkis Bártnis riikii, son gii lea min lonástus, sudduid ándagassii addojupmi.

Son lea oaidnemeahttun Ipmila govva, vuosttašriegádeaddji, ovdal buot sivdnádusa. Dasgo su siste sivdniduvvui buot, buot mii lea almmis ja eatnama alde, oinnolaš ja oaidnemeahttun, truvnnut ja hearrávuodát, oaivámuččat ja fámuts – buot lea sivdniduvvon su bokte ja su várás.

Son lea ovdal buot, ja buot bissu su siste.

Son lea rupmaša oaivi, ja su rumaš lea girku.

Son lea álgu, vuosttašriegádeaddji jábmiid gaskkas, vai son juohke dáfus livččii vuosttamuš.

Dasgo su siste Ipmil dáhtui orrut oppa dievasvuodainis, ja su bokte soabahit buot sivdnádusa iežainis, buot mii lea eatnama alde ja almmis, go son varainis ruossa alde dagai ráfi.

Oktii dii ge leiddet vierrásat Ipmilii ja leiddet su vašálaččat go eliidet bahás daguideattet mielde. Muhto dál son lea soabahan din iežainis, go Kristus gillái jápmima eatnanlaš rupmašisttis vai son sáhtášii doalvut din iežas muođuid ovdii bassin, vigiheapmin ja láitemeahtumin.

Dii galgabehtet fal bissut oskkus, nana vuodu alde, gáiddakeahtá dan doaivagis man oaččuidet go gulaidet evangeliuma. Dát evangelium lea sárdniduvvon buot sivdnádusaide almmi vuolde, ja mun, Bávlos, lean šaddan dan bálvaleaddjin.

Dál mun illudan go gillán din dihtii.

Dan mii velá váilu Kristusa átestusain, mun ollašehtán iežan rupmašis su rupmaša dihtii, mii lea girku.

Dán bálvaleaddjin mun lean šaddan go Ipmil lea addán munnje dálloallo doaimma din gaskkas: ollašehtit Ipmila sáni bálvalusa dievaslaččat.

Dát čiegusvuohta lea leamaš čihkosis áiggi álggu rájes ja buot buolvvaide, muhto dál Ipmil lea almmustahtán dan bassi olbmuidasas.

Sidjiide Ipmil hálidii diedihit man hearvái ja rikkis dát čiegusvuohta lea báhkiniidda: Kristus din gaskkas, hearvásvuoda doaivva!

Su mii sárdnidit, ja mii cuiget ja oahpahit juohkehačča buot viisodagain vai veahkehivččiimet juohke olbmo šaddat ollisin Kristusis.

Dán várás mun ražan ja soadan su fámuin guhte fámoláččat duddjo mu siste.

Mun dáhtun din diehtit man garrasit mun soadan din ovddas ja Laodikea olbmuid ja buot earáid ovddas geat eai leat vel oaidnán mu muodus muhtui. Mun sávan ahte sin váimmut arvvosmahttojuvvošedje, nu ahte ráhkisvuohta ovttastahtášii sin ja sii ollešedje čiekŋalis ja rikkis áddejupmái ja dovdui Ipmila čiegusvuoda birra, mii lea Kristus. Dasgo su sisa leat čihkkojuvvon buot viisodaga ja dieđu dávvirat.

Dán mun cealkkán amas oktage beahttit din fillejeaddji sániiguin.

Dasgo vaikko mun ieš in leat rumašlaččat din lahka, de vuoijŋastan lean din luhtte, ja mun illudan go oainnán buori ortnega ja nana oskku Kristusii mii lea din gaskkas.

Go dii lehpet vuostáiváldán Kristusa Hearrán, de vádjolehket su siste. Ruohtastuvvet sutnje ja huksejehket su ala! Bissot nannosit oskkus nugo lehpet oahpahuvvon, ja giitalehket Ipmila valljugasat!

Váruhehket amas oktage giellat din máilmmálaš viisodagain ja duššálaš behtolašvuodain mat čuvvot olbmuid árbevieruid ja bohtet dán máilmmi álgofámuin, eai ge Kristusis.

Dasgo su siste orru rumašlaččat oppa ipmilvuoda dievasvuohta, ja su siste dii ge lehpet ožžon oasi dán dievasvuodas, dasgo son lea buot oaivámuččaid ja fámuid oaivi.

Su siste lehpet dii ge birračuohppujuvvon, ehpet olbmo giedain, muhto Kristusa birračuohpahusain, dalle go nuolaidet eret suddolaš rupmaša.

Dasgo gásttas dii hávdáduvvuidet suinna, ja gásttas dii bajásčuoččáldahttojuvvuidet ge suinna go oskkuidet Ipmila fápmui mii bajásčuoččáldahtii Kristusa jábmiid luhtte.

Dii leiddet jápmán rihkkumiiddádet ja birračuohpakehtes dilidet dihtii. Muhto Ipmil dagai din ge eallin oktan Kristusiin go attii midjiide buohkaide buot min sudduid ándagassii. Son sihkui eret vealgegirjii mii lei min vuostái buot dan gáibádusaiguin ja válddii dan eret go návlíi dan russii.

Son veajjohuhtii oaivámuččaid ja fámuid ja boalggahii sin albmosii go son Kristusis vuittii sin.

Danne ii oktage oaččo dubmet din dan dihtii maid borrhabehtet dahje juhkabehtet, ii ge allabasiid, mánnovuodu dahje sábbáha dihtii.

Buot dát leat dušše dan suoivvan mii boahtá, muhto duohtavuohta lea Kristus ja su rumaš.

Din vuoitobálkkašumi ii oaččo váldit oktage, gii čuoččuha vearri vuollegašvuoda ja engeliid bálvaleami.

Dakkár olbmot guorahallet álo iežaset oainnáhusaid ja čavlastallet almmá siva haga máilmmálaš jurdagiiddisetguin eai ge doala gitta sus gii lea oaivi. Son fuolaha oppa rupmaša ja čatná dan oktii laddasiiguin ja suonaiguin, nu ahte dat šaddá nu mo Ipmil diktá dan šaddat. Jos dii Kristusiin lehpet jápmán eret dán máilmmi álgofámuin, manne ain eallibehtet dego gulašeiddet dán máilbmái ja doalašeiddet dan gohččumiid: « Ale váldde », « ale máistte », « ale guoskkat »?

Buot leat dakkárat mat geavahuvvojit ja dasto duššet. Dát leat dušše olbmuid báhkkomat ja oahppu.

Dakkár iešráhkaduvvon ipmilbálvalus, vearri vuollegašvuohta ja rupmaša givssideapmi gal sáhttet adnojuvvot viissisvuohtan, muhto dain ii leat mihkkege gudniid, dat duhtadit dušše oaččálaš himuid.

Go dii dal lehpet bajásčuoččáldahtton Kristusiin, de ohcet dan mii lea badjin, gos Kristus lea čohkkámin Ipmila olgeš gieda bealde.

Váinnuhehket dan mii lea badjin, allet ge dan mii lea eatnama alde.

Dii han lehpet jápmán, ja din eallin lea čihkkojuvvon Kristusiin Ipmilii.

Muhto go Kristus, din eallin, almmustuvvá, de dii ge almmustuvvabehtet suinna hearvásvuodas.

Jámihehket dalle buot eatnanlašvuoda din siste: furrošeami, nuoskivuoda, oaččalaš himuid, bahás anistumi ja ruhtaváibmilvuoda mii lea eahpeipmilbálvleapmi.

Dákkáriid dihtii Ipmila moarri deaivida eahpegulolaččaid. Sin searvvis vádjoleiddet maiddáii dii ge dalle go eliidet dáin suttuin.

Muhto dál fertebehtet guoddit buot dáid: moari, hohppuivuoda, bahávuoda, bilkideami ja fasttes ságaid. Allet ge gielis guhtet guimmiidasadet!

Dasgo dii lehpet nuollan eret boares luonddu ja dan daguid ja gárvodan odđa olbmui mii álo odasmahttojuvvo nu ahte oahppá dovdat Ipmila ja šaddá sivdnideaddjis gova mielde.

De ii leat šat greikalaš dahje juvddálaš, birračuhppojuvvon dahje birračuohpakeahtes olmmoš, barbára, skytalaš, šlávva dahje friddja, muhto Kristus lea buot ja buohkaid siste.

Go dii lehpet Ipmila välljejuvvon, bassi ja ráhkistuvvon olbmot, de gárvodehket dan dihtii njuoras árkkálmastinvuodain, buorre vuodain, ustitlašvuodain, vuollegašvuodain ja gierdavašvuodain, nu ahte dii gierdabehtet guhtet guimmiideattet ja addibehtet ándagassii guhtet guoibmáseattet, jos nuppis leš váidámuš nuppi vuostái.

Nugo Hearrá lea addán ándagassii didjiide, nu galgabehtet dii ge addit ándagassii guhtet guoibmáseattet.

Muhto ovddimustá, gárvodehket ráhkisvuodain mii lea ollisvuoda báddi.

Ráddejehkos Kristusa ráfi din váimmuin, dasgo dasa dii lehpet rávkojuvvon ovttá ja seammá rupmaša lahttun.

Ja lehket giitevaččat!

Orros Kristusa sátni valljugasat din gaskkas.

Oahpahehket ja cuiggodehket guhtet guimmiideattet buot viissisvuodain. Lávlot Ipmilii giitevaš váimmus sálmmaid, giittuslávlagiid ja vuoigŋalaš lávlagiid.

Buot maid dii dahkabehtet, sániin dahje daguin, dahket dan Hearrá Jesusa nammii giittedettiin Ipmil Áhči su bokte.

Áhkát, lehket boatnjádet vuolibuččat, nugo lea vuogas sidjiide geat oskot Hearrái.

Boatnját, ráhkistehket áhkádet, allet ge leage boarkkat sutnje.

Mánát, jeagadehket vanhemiiddádet juohke dáfus, dasgo dat lea Hearrá dáhtu mielde.

Áhčit, allet álo háhtte mánáideattet amaset hearddohuvvat.

Šlávát, jeagadehket eatnanlaš isidiiddádet juohke dáfus. Allet leage guoktilaččat, dego sii geat vigget dohkket olbmuide, muhto jeagadehket sin vuoigatlaš ja duodalaš váimmuiguin Hearrá balus.

Buot maid dii dahkabehtet, dahket dan oppa sielus, dii han bálvleahpet Hearrá ehpet ge olbmuid. Dii diehtibehtet ahte Hearrás dii oazžubehtet árbbi bálkán.

Bálvleahket Hearrá Kristusa. Son gii lea dahkan veriid, oazžu das ránggáštusa.

Dasgo Ipmil ii geahča olbmo hámi beallái.

Isidat, meannudehket šlávaideattetguin vuoigadis ja govttolaš láhkái, dasgo dii diehtibehtet ahte dis ge lea Hearrá almmis.

Lehket bissovaččat rohkosis, gohčet ja rohkadallet ja giitet Ipmila!

Rohkadallet min ovddas ge, ahte Ipmil rabašii sánis uvssa, vai mii beasašeimmet sárdnidit Kristusa čiegusvuoda, man dihtii mun dál lean giddagasas. Rohkadallet ahte mun almmuhivččen dan čiegusvuoda nugo berren.

Meannudehket viisásit singuin geat leat olggobealde, ja atnet ávkin juohke vuogas liibba.

Lehkuset din sánit álelassii ustitlaččat, seaguhuvvon sálttiin, vai dii áddešeiddet mo berre vástidit juohkehažžii.

Tykikos muitala didjiide buot mii guoská munnje. Son lea ráhkis oskuviellja ja oskkáldas bálvleaddji ja bargoguoibmi Hearrá barggus.

Mun vuolggahan su din lusa aiddo danne vai dii beasašeiddet gullat ságaid midjiide, ja ahte son arvvosmahtášii din váimmuid.

Su mielde vuolggahan Onesimusa, oskkáldas ja ráhkis oskuviellja, gii lea okta dis.

Soai sáhttiba muitalit didjiide buot mii lea dáhpáhuvvan dáppe.

Aristarkos, mu fánngaguoibmi, cealká didjiide dearvvuodaid, ja nu dahká maiddáii Markus, Barnabasa vuosttaš vilbealli.

Dii lehpet juo ožžon gohčcumiid su birra; vuostáiváldet su bures jos boahdá.

Jesus, gii maiddáii gohčoduuvvo Justusin, cealká maid dearvvuodaid.

Dát golmmas leat áidna birračuhppojuvvon olbmát geat leat ovttas muinna Ipmila riikka barggus, ja sii leat leamaš munnje stuora jeddehussan.

Epafras, Jesus Kristusa bálvleaddji, gii lea okta dis, cealká didjiide dearvvuodaid.

Son soahdá álo din ovddas rohkosiinnis, vai dii bisošeidet ollisin ja juohke dáfus geargadin dahkat Ipmila dáhtu.

Mun duodaštan ahte son lea bargamin váibbakeahhtá din ovddas ja sin ovddas geat ássat Laodikeas ja Hierapolisas.

Min ráhkis Lukas, doavttir, cealká didjiide dearvvuodaid, ja maiddái Demas.

Celket dearvvuodaid Laodikea oskuguimmiide, nu maiddái Nymfai ja dan searvegoddái mii čoaggana su vissui.

Go dii lehpel lohkan dán girjji, de atnet fuola ahte dat lohkkovuvvo maiddái Laodikea searvegottis, ja ahte dii gis lohkebehtet dan girjji man lean sádden Laodikeai.

Celket Arkipposii: Muite doaimmahit dan bálvalusbarggu man Hearrá lea addán dutnje.

Mun, Bávlos, čálán dása dáid dearvvuodaid giedainan: Allet vajáldahte mu lálkkiid!

Árbmu lehkos dinguin!

Dearvvuodat Bávlosis, Silvanusis ja Timoteusis Tessalonika searvegoddái, mii eallá Ipmil Áhčis ja Hearrás Jesus Kristusis.

Árbmu ja ráfi lehkos dinguin!

Mii giitit álo Ipmila din buohkaid ovddas go muitit din rohkadusaineamet. Ipmila ja Áhči muoduid ovddas mii álo muittašit mo din osku duddjo buriid daguid, mo dii bargabehtet ráhkisvuodas ja mo dii lehpel gierdavaččat doavagis Hearrámet Jesus Kristusii.

Ipmil ráhkista din, oskuguoimmit, ja mii diehtit ahte dii lehpel välljejuvvo.

Dasgo min evangelium ii boahťan din lusa dušše sániiguin, muhto maiddái fámuin, Bassi Vuoigŋain ja nana vissisvuodain.

Dii diehtibehtet ieža mo mii eliimet din dihtii go leimmet din luhtte.

Dii čuovuidet min ja maiddái Hearrá ovdamearkka, ja vaikko dis lei stuora átestus, de dii válddiidet vuostái sáni dainna iluin maid Bassi Vuoigŋa addá.

Nu šattaidet ovdagovvan buohkaide geat oskot, sihke Makedonias ja Akaias.

Dasgo Hearrá sátni lea dis viidánan dego skájanas, ii ge dušše Makedoniai ja Akaiai, muhto juohke sajis din osku Ipmilii lea šaddan dovddusin, nu ahte mii eat dárbbas sárdnut das maidege.

Sii muitalit ieža mo dii vuostáiválldiidet min ja mo dii jorggiheiddet Ipmila guvlui eahpeipmiliin eret, bálvalit ealli ja duohta Ipmila ja vuordit almmis su Bártni, Jesusa, gean Ipmil bajásčuoččaldahťii jábmiid luhtte, su guhte gádjju min boahťevaš moaris.

Oskuguoimmit, dii han diehtibehtet ieža ahte min galledeapmi din luhtte ii lean duššás.

Vaikko mii leimmet gillán ja illástuvvon Filippis nugo diehtibehtet, de Ipmil attii midjiide roahkkatvuoda sárdnidit evangeliumis didjiide, fuolakeahťá garra vuostehágus.

Mii eat sárdnidan didjiide čádjideamis, buhtismeahťtun áigumušas eat ge behtolašvuodas.

Muhto Ipmil lea atnán min dohkálažžan nu ahte evangelium lea oskkilduvvon midjiide. Go mii sárdnut, de eat sártno vai dohkkešeimmet olbmuid, muhto baicca Ipmilii guhte guorahallá min váimmuid.

Dasgo mii eat goassege viggan oalgguhit din sániiguin, nugo diehtibehtet, eat ge čiegus ávkkástallamiin, das lea Ipmil min duodašteaddji. Mii eat bivdán gudni olbmui, eat dis eat ge earáin, vaikko mii livččiimet sáhtťan gáibidit dan árvvu mii mis lea Kristusa apoasttalin, muhto mii leimmet baicca láddásat didjiide.

Dego njamaheaddji eadni dikšumin mánáidis, mii hálideimmet njuoras ráhkisvuodas addit didjiide eat dušše Ipmila evangeliuma, muhto maiddái iežamet heakka. Dasgo dii lehpel šaddan ráhkisin midjiide.

Oskuguoimmit, dii han muitibehtet mo mii barggaimet ražaimet. Mii barggaimet ijatbeavvi amamet šaddat didjiide noadđin go sárdnideimmet Ipmila evangeliuma didjiide.

Dii han lehpel duodašteaddjit dasa, ja nu lea Ipmil ge, ahte min eallin din gaskkas gudet oskubehťet, lei bassi, vuoigatlaš ja láitemeahťtun.

Dii diehtibehtet maiddái ahte mii dagaimet dinguin juohkehaččain nugo áhčči dahká mánáidisguin.

Mii rávviimet ja jeddiimet din ja ávžžuheimmet din eallit dohkálažžan Ipmilii, gii rávká din riikasis ja hearvasuohtasis.

Dan dihtii mii heaittekeahťá giitalit Ipmila go dii vuostáiválldiidet Ipmila sáni man dii gulaidet min sárdnideamen didjiide, ehpet olbmuid sátnin, muhto danin mii dat duodaid lea, Ipmila sátnin, mii maiddái duddjo din siste gudet oskubehťet.

Oskuguoimmit, didjiide lea dáhpáhuvvan dat seammá mii dáhpáhuvai Judeas Ipmila searvegottiide, daidda mat gullet Kristus Jesusii.

Dasgo dii lehpet gillán dan seammá iežadet riikkaguimmiin maid sii leat gillán juvddálaččain, sii geat godde Hearrá Jesusa ja profehaideaset ja leat doarrádallan min.

Sii eai leat Ipmila miela mielde ja leat buot olbmuid vuostái, dasgo sii hehttejit min sárdnideames báhkiniidda, amaset dat bestojuvvot.

Dan láhkái sii álelassii devdet suttuideaset mihtu.

Muhto moarri lea juksan sin ge ollásit.

Oskuguoimmit, oanehis áigái mii earuhuvvuimet dis, muhto dušše olgguldasat, eat ge min váimmuin. Mii ohcaleimmet din ja duodaid hálideimmet oaidnalit dinguin.

Danne dáhtuimet boahit din lusa, ja mun, Bávlos, geahččalin oktii ja guktii, muhto Sáhtán hehttii min.

Gii lea min doaivva, illu ja vuoitokruvnu Hearrámet Jesusa ovddas go son boahat, jos ehpet dii?

Duodaid, dii lehpet min gudni ja illu!

Dan dihtii, go mii eat šat sáhttán gierdat dán, de mearrideimmet báhcit Atenii iehčanassii ja vuolggahimmet Timoteusa din lusa, min oskuvielja ja Ipmila bargoguoimmi Kristusa evangeliuma bálvalusas.

Son galgai nannet ja arvosmahttit din oskku , amas oktage jorralit dain átestusain.

Dii han ieža diehtibehtet ahte dat leat biddjojuvvon min ala.

Juo dalle go mii leimmet din luhtte, de celkkiimet didjiide ovddalgihtii ahte mii átestuvvat. Nu geavaí ge, nugo diehtibehtet.

Dan dihtii go mun in gierdan šat vuordit, de vuolggahin Timoteusa din lusa oazžut čielgasa din oskkus, lei go geahččaleaddji veadján fillet din, nu ahte min bargu lei duššás.

Dál lea Timoteus aiddo máhccan din luhtte ja lea buktán buriid ságaid din oskku ja ráhkisvuoda birra. Son muitala ahte dii čadat jurddašehpet min iluin ja áibbašehpet oaidnit min fas, seammá láhkái go mii gis áibbašit oaidnit din.

Dan dihtii, oskuguoimmit, lea din osku arvosmahttán min buot min átestusain ja hediin. Dál mii duodaid eallit fas go mii diehtit ahte dii bissubehtet nanusin Hearrás.

Mo mii sáhtáseimmet ge doarvái giitit Ipmila din dihtii, buot dan ilu ovddas man dii lehpet addán midjiide ja mii deavdá min Ipmila muoduid ovddas. Ijatbeaivvi mii átnut beassat fas oaidnalit dinguin ja addit didjiide dan mii velá váilu din oskkus.

Vare Ipmil ieš, Áhččámet, ja Hearrámet Jesus láidestivččii min din lusa!

Ja vare Hearrá lasihivččii ja riggodahatášii din ráhkisvuoda guhtet guimmiidasadet ja buohkaide, nugo mis ge lea ráhkisvuoha didjiide, vai din váimmut nannejuvvošedje, ja dii livččiidet láitemahttumat bassivuodas min Ipmila ja Áhči ovddas, go Hearrámet Jesus boahat oppa bassi veagainis.

Dasto velá, oskuguoimmit, go dii lehpet oahppan mis mo dii galggašeiddet vádjolit Ipmila miela mielde, nugo juo dahkabehtet ge, de mii ávžžuhit ja rávvet din Hearrá Jesusa nammii ain ovdánit das.

Dii han diehtibehtet makkár gohččumiid mii attiimet didjiide Hearrá Jesusa nammii.

Dasgo Ipmila dáhttu lea ahte dahkkojuvobehtet bassin, nu ahte fasttášehpet furrošeami, ja ahte juohkehaš ádde mo son oazžu áhkás bassivuodas ja gudnis, ii ge anistumi himuin dego báhkinat guđet eai dovdda Ipmila.

Son dáhttu maiddái ahte ii oktage daga veriid oskuguoibmáis dahje beahte su dákkár áššiin. Hearrá ránggášta buot dakkáriid, nugo mii ovdal juo leat cealkán ja nannosit duodaštan didjiide.

Dasgo Ipmil ii rávkan min buhtismeahttunvuhtii, muhto bassivuhtii.

Dan dihtii, dat guhte hilgu dán rávvaga, ii hilggo olbmo, muhto Ipmila, guhte addá didjiide Bassi Vuoiŋgas.

Vieljalaš ráhkisvuoda hárrái ii dárbbas čállit didjiide, dasgo dii lehpet ieža oahppan Ipmilis ráhkistit guhtet guimmiideattet. Dii čájehehpet dán ráhkisvuoda buot oskuguoimmiide oppa Makedonias.

Dattege mii movttiidahttit din, oskuguoimmit, ovdánit velá eambo ja atnit gudnin eallit ráfálaččat, fuolahit iežadet áššiid ja bargat giedaideattetguin, nugo mii leat gohčcon din.

Go vádjolehpet nu, de vuoitibehtet árvvu dain olbmuid guđet leat olggobealde, ehpet ge dárbbas geange veahki.

Oskuguoimmit, mii dáhtošeimmet din diehtit mii dáhpáhuvvá sidjiide geat leat oadđán jápmimii, amadet moraštit nugo dat geat leat almmá doaivaga haga.

Jos mii oskut ahte Jesus lea jápmán ja bajásčuožžilan, de mii maiddái oskut ahte Ipmil oktan suinna doalvu eallimii sin geat leat oaddán jápmimii.

Dán mii cealkit didjiide Hearrá sátnin: Mii geat dál leat eallimin ja báhcit dassázii go Hearrá boahtá, eat eisege boade sin ovdal geat leat oaddán jápmimii.

Dasgo go gohččun čuodjá, ja válđoengela jietna gullo ja Ipmila báson skádjá, dalle Hearrá ieš njiedjá almmis ja vuosttažin bajásčuožžilit sii geat leat jápmán Kristusis. Oktan singuin rohhtašuvvat dalle balvvaid sisa mii guđet leat eallimin ja leat báhcán, vai deaivvadit Hearráin áimmus.

Dalle mii oazžut álelassii leat Hearrá luhtte.

De jeddejhket guhtet guimmiideattet dáiguin sániiguin!

Muhto áiggiid ja bottuid birra ii dárbbas čállit didjiide, oskuguoimmit. Dasgo dii han diehtibehtet bures ahte Hearrá beaivi boahtá dego suola ihkku.

Go olbmot dadjet: « Ráfi ja oadjebasvuohta! » de heavahus fáhkkestaga deaivvaha sin, dego ávttat áhpehis nissona. Eai ge sii eisege beasa báhtarussii.

Muhto oskuguoimmit, dii ehpet leat seavdnjadasas, ja danne beaivi ii boade fuomáškeahtta din badjelii dego suola.

Dii han lehpēt buohkat čuovgasa mánát ja beaivvi mánát; eat ge mii leat ija dahje seavdnjadasa mánát.

Allot dasto oade nugo dat earát, muhto gohcot ja bissot čielggusin.

Sii geat oddet, oddet ihkku, ja sii geat juhket iežaset gárremiidda, dahket dan ihkku.

Muhto bissot čielggusin, mii geat gullat beaivái, ja atnot oskku ja ráhkisvuoda ruovdegárvun ja bestojumi doaivaga oaivesuodjin.

Dasgo Ipmil ii leat mearridan min šaddat moari vuollái, muhto vuoitit bestojumi Hearrámet Jesus Kristusá bokte. Son jámii min ovddas vai mii, gozedettiin dahje oadedettiin, ealášeimmet suinna.

Dan dihtii, arvosmahttet ja nanosmahttet guhtet guimmiideattet, nugo dahkabehtet ge.

Oskuguoimmit, mii bivdit din atnit árvvus sin geat rahčēt din gaskkas, sin geat leat din ovddasčuožžut Hearrás ja cuiggodit din.

Ráhkistehket sin ja atnet sin erenoamáš alla árvvus sin barggu dihtii.

Dollet ráfi guhtet guimmiideattetguin!

Oskuguoimmit, mii rávvet din: Cuiggodehket šlárvvaid, jeddejhket hearddohemiid, atnet fuola heajuin, ja lehket gierdavaččat buohkaide.

Váruhehket amas oktage mávssahit bahá baháin, muhto bivdet álelassii dahkat buori guhtet guimmiidasadet ja buohkaide.

Lehket álo ilolaččat, rohkadallet heaittekeahtta, giitet Ipmila juohke dilis!

Dát lea Ipmila dáhttu din hárrái Kristus Jesusis.

Allet čáskat Vuoiŋŋa, allet badjelgeahča profehtastallama, muhto guorahallet buot ja dollet gitta das mii lea buorre, ja fasttásehket juohke lágán bahávuoda.

Vare ráfi Ipmil basuhivččii din ollásit ja várjalivččii oppa din vuoiŋŋa, sielu ja rupmaša láitemeahhtumin dassázii go Hearrámet Jesus Kristus boahtá.

Son guhte rávká din, lea oskkáldas; son maiddái dahká dan.

Oskuguoimmit, rohkadallet min ovddas!

Celket dearvvuodaid buot oskuguoimmiide bassi cummáin!

Hearrá dáhtu mielde mun gohčun din lohkat dán girjji buot oskuguoimmiide.

Hearrámet Jesus Kristusá árbmu lehkos dinguin!

Dearvvuodát Bávlosis, Silvanusis ja Timoteusis Tessalonika searvegoddái, mii eallá Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearrás Jesus Kristusis.

Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearrás Jesus Kristusis!

Mii fertet álo giitet Ipmila din ovddas, oskuguoimmit, nugo lea riekta, dasgo din osku stuorru ahte stuorru, ja din juohkehačča ráhkisvuohta lassána.

Danne mii sáhttit sárdnut rámiin eará Ipmila searvegottiin din gierdavašvuoda ja oskku birra, mii dis lea buot doarrádallamiin ja átestusain maid dii fertebehtet gierdat.

Dát duodašta ahte Ipmila duopmu lea vuoigatlaš, ahte son atná din dohkálažžan Ipmila riikii, man dihtii dii dál gillábehtet.

Ipmila čalmmiin lea vuoigatlaš mávssahit átestusaid sidjiide guđet átestit din. Muhto buohkaide geat átestuvvet, sihke didjiide ja midjiide, son addá vuoiŋŋadusa, go Hearrá Jesus almmustuvvá almmis oktan fámolaš engeliiddisguin. Son boahtá dollanjuokčamiiguin ja mávssaha sidjiide geat eai dovdda Ipmila, eai ge jeagat Hearrámet Jesusa evangeliuma.

Sin ránggáštussan šaddá agálaš gáđohus guhkkín eret Hearrá muoduid ovddas ja earru su hearvásvuodas ja fámus, dan beavvi go son bohtá vuostáiváldit bassi olbmuidis rávádusa ja buohkaid gudni geat oskot. Sin gaskkas lehpet dii ge, dasgo dii lehpet oskon min duodaštussii. Dan dihtii mii álo rohkadallat din ovddas ahte Ipmileamet dagašii din dohkálažžan dan rávkjupmái man lehpet ožžon sus, ja attášii didjiide fámu ollašuhttit buot buriid áigumušaid ja oskku daguid, vai Hearrámet Jesusa namma hearvásin dahkkojuvvošii din siste ja dii su siste, Ipmileamet ja Hearrámet Jesus Kristusa árpmu mielde.

Mii bivdit din, oskuguoimmit, go guoská Hearrámet Jesus Kristusa boahtimii ja mo mii čoagganit su lusa, ahte ehpet moivašuvaše ehpet ge suorganivčče, jos muhtun čujuhivččii gudege einnostussii, sátnái dahje girjái mii mahkáš bohtá mis, ja dajašii ahte Hearrá beaivi lea juo bohtán.

Allet divtte ovttage beahhtit din mange láhkái! Dasgo jorraleapmi ferte vuos boahhtit ja lágahis olmmoš almmustuvvat, gáđohusa bárdni, vuostálasti, gii bajida iežas buot dan badjel mii gohčoduvvo ipmilin ja bassin, ja gii maiddá čohkkeda Ipmila tempelii ja dahká iežas ipmilin. Ehpet go muitte ahte mun celken dán go ledjen din luhtte?

Dii maiddá diehtibehtet mii dál caggá su, nu ahte son almmustuvvá easkka dalle go su áigi dievvá.

Lágahisvuoda čiegusvuolta lea juo doaibmamin, muhto dat mii ain váilu, lea ahte son gii ain caggá, jávkaduvvo.

Dalle almmustuvvá lágaheapmi, gean Hearrá Jesus goddá njálmmis vuoiŋanasain ja duššada go son bohtá hearvásvuodastis.

Lágaheapmi bohtá Sáhtána fámuin ja duddjo vearri mearkkaid ja oavdudaguid. Buot lágán vearrivuodain son fille sin geat mannet gáđohussii, danne go sii eai leat ráhkistan eai ge vuostáiváldán duohtavuoda, mii livččii beahtán sin.

Danne Ipmil vuolggaha fámoláš čádjádusa sidjiide, vai sii oskugoadášedje giellásiidda ja dubmejuvvošedje, buohkat sii geat eai oskon duohtavuhtii, muhto illudedje vearrivuodas.

Oskuguoimmit, dii geaid Hearrá ráhkista, mii leat geatnegasat álelassii giitit Ipmila din ovddas, dasgo Ipmil válljii din vuosttaš šaddun sin gaskkas geat bestojuvvojit go Vuoigŋa basuha din ja dii oskubehitet duohtavuhtii.

Dása son rávkkaid din dan evangeliuma bokte man mii sárdnidit, vai dii oččošeiddet Hearrámet Jesus Kristusa hearvásvuoda.

Bissot dan dihtii nanusin, oskuguoimmit, ja vurkejhket dan maid lehpet ožžon ja oahppan mis, go mii sárdnideimmet dahje čáliimet didjiide.

Hearrámet Jesus Kristus ieš ja Ipmil, Áhččámet, gii lea ráhkistan min ja árpmustis addán midjiide agálaš jeddehusa ja buori doaivvu, jeddejhkos din váimmuid ja nannejhkos din nu ahte álo sárdnubehtet ja dahkabehtet dan mii lea buorre!

Loahpas, oskuguoimmit: Rohkadallet min ovddas ahte Hearrá sátni leavašii jodánit ja gudnejahttojuvvošii, nugo din gaskkas ge. Ja rohkadallet ahte mii gáddjojuvvošeimmet gázzáris ja bahás olbmuin, dasgo eai buohkat oskko.

Muhto Hearrá lea oskkáldas, ja son nanne din ja várjala din bahás.

Oskkodettiin Hearrái mii luohhtit dasa ahte dii sihke dál ja boahhteáiggis dahkabehtet dan maid mii gohččut din.

Hearrá láidešii din váimmuid Ipmila ráhkisvuhtii ja Kristusa gierdavašvuhtii!

Oskuguoimmit, mii gohččut din Hearrá Jesus Kristusa nammii geassádit eret juohke oskuguoimmis guhte vádjola joavdelasvuodas, ii ge dan oahpu mielde man vuostáiválddiidet mis.

Dii diehtibehtet ieža mo galggašeiddet čuovvut min ovdamearkka.

Dasgo mii eat eallán joavdelasvuodas din luhtte, eat ge borran nuvttá geange láibbi, muhto barggaimet ijatbeavvi givssiin ja rahčamiin amamet šaddat geasage dis noaddin.

Mis livččii gal vuoigatvuolta oazžut dárbbu mielde, muhto mii dáhtuimet addit didjiide ovdamearkka, vai dii sáhtášeiddet čuovvut min.

Dasgo juo dalle go mii leimmet din luhtte, de attiimet didjiide dán gohččuma ahte dat guhte ii dáhto bargat, ii oáččo borrat ge.

Mii han leat gullan ahte muhtumat din searvvis vádjolit joavdelasvuodas eai ge bargga, muhto seahkanit áššiide mat eai gula sidjiide.

Dakkáriid mii gohččut ja ávžžuhit Hearrá Jesus Kristusa nammii bargat siivvus ja borrat iežaset láibbi.

Muhto oskuguoimmit, allet váibba dahkamis buriid.

Jos muhtun ii jeagat dan maid mii leat čállán dán girjái, de fuomášehket gii son lea, allos ge dis lehko suinna dahkamuš, vai son heahpana.

Allet fal dattege ane su vašálažžan, muhto cuigejehket su nugo oskuguoimmi.

Vare son, ráfi Hearrá, attášii didjiide ráfis, álelassii ja juohke láhkái.

Hearrá lehkos dinguin buohkaiguin!

Mun, Bávlos, čálán dáid dearvvuodaid giedainan.

Dát lea buot girjjiid dovdomearka; nu mun čálán.

Hearrámet Jesus Kristusa árbmu lehkos dinguin buohkaiguin!

Dearvvuodat Bávlošis, Kristus Jesusa apoastalis, gean Ipmil, beastámet, ja Kristus Jesus, doivomet, lea gohččon dasa, Timoteusii, mu rivttes oskubárndái.

Árbmu, váibmoládisvuohta ja ráfi Ipmil Áhčis ja Kristus Jesusis, Hearrásteamet!

Go mun vulgen Makedoniai, de bivden du báhcit Efesosii, vai don gielddášit muhtumiid buktimis vearri oahpuid dahje doahhtaleames cukcasiid ja loahppameahttun sohkaloguid.

Dat dagahit dušše nággioássiid eai ge ovddit Ipmila áigumušaid, mat leat oskku várás.

Muhto dán gohččuma ulbmil lea dat ráhkisvuohta mii bohtá buhtes váimmus, buori oamedovddus ja duodalaš oskkus.

Muhtumat leat láchpon eret dán ulbmilis ja leat jorgalan dušši ságaide.

Sii hálidit leat láchkaoahpaheaddjit, muhto eai ádde dan maid ieža dadjet eai ge dan maid čuoččuhit nannosit.

Muhto mii diehtit ahte láchka lea buorre go dat dušše geavahuvvo rievttuid. Mii ipmirdit ahte láchka ii leat addojuvvon vanhurskásiid várás, muhto láchkarihkkuid ja gáhtameahttumiid, ipmilmeahttumiid ja suddolaččaid, eahpebasiid ja máilmmálaččaid várás, dakkáraččaid várás geat sorbmejít áhčiset dahje eatniset, olmmošgoddiid várás, furrošeddjiid várás dahje olbmáid várás geat nuskošit olbmáiguin, šlávvagávppašeddjiid ja gielástalliid várás ja sin várás geat vurdnot vearreváli, ja buohkaid várás geat muđuid leat dearvvaš oahpu vuostái.

Nu sárdnu hearvás ja ávdugas Ipmila evangelium, mii lea oskkilduvvon munnje.

Mun giittán Hearrámet Kristus Jesusa gii lea dahkan mu gievran, danne go son anii mu luohtehahttin ja bijai mu bálvalussasis. Ovdal mun ledjen bilkideaddji, doarrádalli ja veahkaválddalaš.

Muhto mun ožžon váibmoládisvuođa, dasgo eahpeoskkustan in diehtán maid mun dahken.

Ja min Hearrá árbmu lea leamaš munnje cealkemeahttun stuoris ja lea Kristus Jesusis addán munnje oskku ja ráhkisvuođa.

Dát sátni lea jáhkehahtti ja vuostáiváldin veara, ahte Kristus Jesus bodii máilbmái beastit suddolaččaid, ja sin gaskkas mun lean stuorimus.

Muhto dan dihtii mun ožžon váibmoládisvuođa, vai Kristus Jesus čájehivččii aiddo mus mii lea su stuora guhkesmielalašvuohta, ovdagovvan sidjiide geat oskugohtet sutnje ja ožžot agálaš eallima.

Agálaš gonagas, guhte lea nohkameahttun, oaidnemeahttun, áidna Ipmil, sutnje lehkos máidnun ja gudni álo ja agálašvuhtii! Amen.

Dán gohččuma, bárdnán Timoteus, mun oskkildan dutnje daid profehtalaš sániid mielde mat oktii celkojuvvojedje du badjelii, vai don daiguin soadašit buori soadi oskkuin ja buriin oamedovdduin.

Muhtumat leat hilgon buori oamedovddu, ja nu leat heavahan oskkuset.

Sin gaskkas leaba Hymenaios ja Aleksandros, geaid mun lean addán Sáhtánii vai soai oahpašeigga orrut bilkitkeahttá Ipmila.

Dál mun rávven din ovddimustá buktit ovdan átnumiid ja rohkosiid, ovddasrohkosiid ja giitalusaid buot olbmuid ovddas. Dát sátni lea jáhkehahtti. Rohkadallet gonagasaid ovddas ja buohkaid ovddas geain lea mearridanváldi, vai mii beasašeimmet eallit jaskes ja ráfálaš eallima, ipmilbalolašvuođas ja gudnálašvuođas.

Dákkár rohkos lea buorre ja dohkálaš Ipmilii, min beastái, guhte dáhttu buot olbmuid bestojuvvot ja dovddiidit duohtavuoda.

Dasgo Ipmil lea okta ja okta lea gaskaolmmái Ipmila ja olbmuid gaskkas, olmmoš Kristus Jesus, guhte attii iežas lonástussan buohkaid ovddas.

Dát lei duodaštus go rivttes áigi dievai, ja dan duodaštusa várás mun lean biddjojuvvon sárdnideaddjin ja apoastalin. Dát lea duohta, mun in gielis. Mun lean biddjon álbmogiid oskku ja duohtavuoda oahpaheaddjin.

Dan dihtii mun dáhtun ahte juohke báikkis gos olbmát rohkadallet, de loktejit buhtistuvvon giedaideaset ja rohkadallet suhtu ja soahpameahttunvuođa haga.

Seammá láhkái dáhtun nissoniid gárvodit heivvolaš biktasiiguin, viivvolašvuodas ja vuollegašvuodas; sin činät eai galgga leat čináhuvvon vuovttat, gollit, bearralat dahje divrras biktasat, muhto buorit dagut, nugo heive nissoniidda geat dáhttot adnojuvvot ipmilbalolažžan. Nisu galgá jaskadit diktit iežas oahpahuvvot buot vuollegašvuodain.

Mun in suova nissona leat oahpaheaddjin, ii ge son galgga ráddet olbmá; son galgá orrut jávohaga.

Dasgo Áttán sivdniduvvui vuos ja dasto Eva.

Ii ge Áttán fillejuvvon, muhto nisu divttii iežas fillejuvvot ja rihkui báhkcoma.

Muhto son bestojuvvo go riegádahtta mánáid, jos bissu oskkus ja ráhkisvuodas ja eallá bassivuodas siivvut.

Searvegotti geahčči galgá leat láitemeahttun, ovttá nissona boadnjá, juguheapmi, mášolaš, gudnálaš, guosseládis, buorre oahpaheaddji, ii ge jugeš dahje cábmálas, muhto ládis, ii ge riidui dahje ruhtaváibmil.

Son galgá hovdet dálus bures ja gudnálašvuodain bajásgeassit mánáidis gulolašvuhtii.

Jos muhtun ii veaje hovdet dálus, mo son de vejášií dikšut Ipmila searvegotti?

Son ii galgga leat dahkan jorgalusa easkkabáliid, amas goarggastallagoahtit ja šaddat beargalaga duomu vuollái.

Sus galgá leat buorre beaggin sin gaskkas ge geat leat searvegotti olggobealde, amas son šaddat bilkun ja sorrot beargalaga gillii.

Seammá láhkái searvegotti bálvaleddjit galget leat gudnálaččat, sii eai galgga sárdnut guvttiin njuokčamiin, eai galgga leat viidneváibmilat eai ge geahččalit ohcat iežaset ávkki vearrivuodain.

Sis galgá leat oskku čiegusvuolta buhtes oamedovddus.

Muhto geahččaluvvojehkoset vuos sii ge, ja jos sii ležžet láitemeahttumat, de bálvlehkoset.

Seammá láhkái áhkát ge galget leat gudnálaččat, eai galgga sárdnut sealggebeale, muhto galget leat juguheamit ja oskkáldasat juohke dáfus.

Searvegotti bálvaleddji galgá leat ovttá nissona boadnjá, ja son galgá rávvet mánáidis ja hovdet dálus bures.

Dasgo dat geat leat doaimmahan bálvalusaset bures, ožžot alla árvvu ja stuora roahkkatvuoda oskkusteaset Kristus Jesusii.

Dán mun čálán dutnje, vaikko mun doaivvun ge fargga beassat boahtit du lusa.

Muhto jos mun ádjánan, de don diedát dál mo galgá meannudit Ipmila viesus, mii lea ealli Ipmila searvegoddii, duohtavuoda doarjja ja vuoddu.

Mii dovddastit ahte ipmilbalolašvuoda čiegusvuolta lea stuoris: Son almmustuvai olmmožin, son dahkkojuvvui vanhurskkisin Vuoiŋŋa fámus, eŋgelat oidne su, son sárdniduvvui álbmogiidda, sutnje oskojuvvui miehtá máilmmi, ja son váldojuvvui bajás hearvásvuhtii.

Vuoigŋa cealká čielgasit ahte maŋimus áiggiid muhtumat jorralit eret oskkus ja doahttalit fillejeaddji vuoiŋŋaid ja bahá vuoiŋŋaid oahpuid. Dakkár oahput bohtet gielis guoktilaččain geaid oamedovdu lea merkejuvvon boaldomearkkain.

Sii gildet olbmuid náitaleames ja borramis muhtun borramušaid maid Ipmil lea sivdnidan vai sii geat oskot ja leat dovddiidan duohtavuoda, válddášedje daid giitalusain vuostái.

Dasgo buot maid Ipmil lea sivdnidan, lea buorre, ii ge dárbbáš hilgut maidege go dat váldojuvvot vuostái giitalusain. Ipmila sátni ja rohkos basuha daid.

Go don oahpahat dán oskuguimmiide, de leat Kristus Jesusa buorre bálvaleddji, ja dat čájeha ahte don leat ožžon biepmu oskku sániin ja buori oahpus maid don leat čuvvon.

Muhto hilggo máilmmálaš cukcasiid mat leat dušše guoros sáгат.

Hárjehala baicca ipmilbalolašvuoda, dasgo rumašlaš hárjehallan lea dušše veaháš ávkin, muhto ipmilbalolašvuolta lea ávkkálaš juohke dáfus ja das lea lohpadus, sihke dán eallimii ja dasa mii boahat.

Dát sátni lea jáhkehahtti, vuostáiváldin veara.

Dan dihtii mii rahčat ja hiddjiduvvot. Mii leat bidjan doivomet ealli Ipmilii guhte lea buot olbmuid beasti, erenoamážit sin gudet oskot.

Gohčo ja oahpat dán!

Ale divtte geange badjelgeahččat iežat nuorravuodát dihtii, muhto leage oskkolaččaid ovdagovvan sániin ja daguin, ráhkisvuodas, oskkáldasvuodas ja buhtisvuodas.

Loga bassi čállagiid searvegoddái, rávve ja oahpat, gitta dassázií go mun boadán.

Ale vajáldahte dan árpmuattáldaga mii dus lea ja mii addojuvvui dutnje go profehtat sárdno ja vuorrasat bidje giedaid du ala.

Guorahala dárkilit dáid, biso dain, vai buohkat oidnet du ovdáneami.

Váldde vára alddát ja oahpahusastat.

Biso dain áššiin!

Dasgo go don dan dagat, de beasstát sihke iežat ja sin geat gullet du

Ale cuiggot vuoras olbmá garrasit, muhto rávve su dego áhči, nuorat olbmáid dego vieljaid, boares nissoniid dego etniid ja nuorra nissoniid dego oappáid, ja daga dan buhtisvuodas.

Ane árvvus leaskkaid geat duodaid leat leaskkat.

Muhto jos leaskkas leat mánát dahje áhkkobat, de ohpposet sii vuos eallit ipmilbalolaččat iežaset bearrašis ja máksit dan maid sii leat velggolaččat vanhemiiddáseaset. Dasgo dát lea dohkálaš Ipmilii.

Áibbas okto báhcán leaskanisu lea bidjan doaivagis Ipmilii ja bissu rohkadallamis ja čuorvumis ijatbeaivvi.

Muhto son guhte duhtada iežas hálidusaid, lea eallinaga jápmán.

Rávve leaskkaid dása ge vai sii livčče láitemeahttumat.

Jos muhtun ii ane fuola fulkkiinis ja erenoamážit dáluołbmuinis, de son lea biehttalan osku ja lea vearrát go eahpeoskkolaš.

Leaskan sáhtta adnojuvvot dušše dat guhte lea deavdán guhttalogi jagi ja lea leamaš ovttá boatnjá áhkká.

Son ferte leat dovddus buriin daguin, ja das ahte lea bajásgeassán mánáid, leamaš guosseládis, bassan bassi olbmuid julggiid, veahkehan headáláččaid ja viggan dahkat buriid juohke dáfus.

Muhto ale dohkket nuorra leaskkaid, dasgo go himut giktaluvvojit nu ahte sii vajáldahttet Kristusa, de náitalstuvvagohtet. Dalle sii ožžot dan duomu ahte sii leat rihkkon vuosttaš lohpadusaset.

Dasa lassin sii ohppet viehkat joavdelassan viesuid mielde.

Eai ge dušše dan, muhto ohppet maiddái šláttardit ja šloahpardit ja hállet heivemeahttumiid.

Dan dihtii mun dáhtun nuorra leaskkaid náitalit odđasis, riegádahttit mánáid ja fuolahit dáluset, amaset sii addit vuostálastái liibba bilkidit sin.

Muhtumat han leat juo jorgalan eret ja čuovvulan Sáhtána.

Jos oskkolaš nissonis leat leaskkat iežas luhtte, de fuolahehkos son sin allos ge váivvidehko searvegotti, mii berre fuolahit daid leaskkaid gudet duodaid leat leaskkat.

Vuorrasat geat leat buorit ovddasčuozžut, ánsásáit guovttegeardásaš gudni, erenoamážit sii geat rahčēt sárđnidemiin ja oahpahemiin.

Dasgo čála cealká: Ale čana vuovssá njálmmi go dat lea ráidnemin gortniid, ja: Bargi ánsásáša bálkkás.

Ale vuostáiváldde váidalusaid vuorrasa vuostái muđuid go leat guokte dahje golbma duodašteaddji.

Cuiggot buohkaid gullut sin gudet ellet suddus, earáide váruhussan.

Ipmila, Jesus Kristusa ja välljejuvvon engeliid ovddas mun gohčun du duodalaččat ahte don jeagadat dáid rávvagiid heivetkeahtta daid geange beallái, ja dagakeahtta maidege iežat miela mielde.

Ale bija giedaidat jurdilkeahtta geange ala, ale ge searvva earáid sudduide. Doala iežat buhtisin.

Ale šat juga dušše čázi, muhto návddaš veaháš viinni čoaččat ja dávjjes buozalvasaidat dihtii.

Muhtun olbmuid suddut leat albmosat ja ožžot duomuset ovddalgihtii; earáid sudduid duomut čuvvot easka maññil.

Seammá láhkái buorit dagut ge leat albmosat, ja dat mat eai leat buorit, eai sáhte čihkkojuvvot.

Buohkat geat leat šlávageassá vuolde, galget atnit isidiiddiset gudnis nu mo sii ánsásáit, amas Ipmila namma ja oahppu bilkiduvvot.

Ja šlávát geain leat oskkolaš isidat, eai galgga badjelgeahččat sin danne go sii leat oskuvieljat.

Sii galget baicca bálvalit sin velá ángireabbot, danne go sii geat atnet ávkin sin buriid daguid leat oskkolaš ja ráhkis vieljat.

Oahpat ja rávve nu.

Dat guhte oahpaha amas oahpu ii ge čuovo Hearrámet Jesus Kristusa dearvvaš sániid ja dan oahpu mii gullá ipmilbalolašvuhtii, son lea goargat ii ge ádde maidege.

Son lea dušše giivvis nákkuid ja digastallamiid maññái, ja dás boahtá gáđašvuolta, riidu, eaddudeapmi, bahás jurdagat earáid birra ja čadát bealku olbmuid gaskkas geat leat manahan jierpmi ja láchppán duohtavuoda, go oaivvildit ahte ipmilbalolašvuolta sáhtta šaddat vuoitun.

Duodaid, ipmilbalolašvuolta oktan duhtavašvuodain lea stuora vuoiu. Dasgo guorosgiedaid mii bodiimet máilbmái, ja guorosgiedaid mii guođdit dan.

Go mis lea borramuš ja biktasat, de mii oazžut leat duhtavaččat.
Muhto sii geat rikkustuvvet, šaddet geahččalusaide ja darvánit gielaide ja jorralit ollu jallas ja duššadeaddji anistumiide mat dolvot olbmuid heavahussii ja gádohussii.
Dasgo ruhtaváibmilvuolta lea buot bahávuoda ruohtas. Váinnuhettiin rudaid muhtumat leat čádjádallan oskkus eret, ja sii leat dagahan alcceseaset ollu bákčasiid.
Muhto don, Ipmila olmmoš, báhtar buot dáin ja váinnut vanhurskkisvuoda, ipmilbalolašvuoda, oskku, ráhkisvuoda, gierdavašvuoda ja vuollegašvuoda.
Soada oskku buori soadi ja vuoitte agálaš eallima masa don rávkojuvvojit go dovddastit buori dovddastusa mángga duodašteaddji gullut.
Ipmil, geas boahtá buot eallin, ja Kristus Jesus, guhte duodaštii buori dovddastusa Pontius Pilatusa ovddas, leaba mu duodašteaddjit go mun gohčun du: Ollašuite doaimmat duolvameahttumin ja láitemeahttumin gitta dassáži go Hearrámet Jesus Kristus almmustuvvá.
Dan son čájeha midjiide go áigi dievvá, son gii lea ávdugas ja áidna ráddejeaddji, gonagasaid gonagas ja hearráid Hearrá. Son lea áidna jápmemeahttun ja ássá čuovgasis gosa ii beasa oktage, su ii oktage olmmoš leat oaidnán ii ge sáhte oaidnit.
Sutnje lehkos gudni ja agálaš fápmu! Amen.
Rávve sin geat leat riggát dán máilmmis amaset sii čevalástallagoahtit ja bidjat doaivageaset nohkavaš riggodahkii, muhto baicca Ipmilii. Son addá midjiide valljugasat buot buriidis, vai mii beassat návddašit daid.
Rávve sin dahkat buriid, riggut buriin daguin, leat buorredáhtolaččat ja mielas juogadit earáiguin.
Dan láhkái sii čohkkejit alcceseaset dávvira mii lea buorre vuoddu boahttevaš áiggiide, nu ahte sii sáhtášedje dohppet duodalaš eallima.
Ráhkis Timoteus, várjal dan mii lea oskkilduvvon dutnje!
Jorgal eret máilmmálaš ja guoros sárđnumis ja dain nákkáhallamiin mat bohtet das mii mahkáš gohčoduvvo diehtun.
Muhtun olbmot leat dorvvastan dasa ja leat láhppon eret oskkus.
Árbmu lehkos dinguin!
Dearvvuodat Bávlosis, Kristus Jesusa apoastalis, gii Ipmila dáhtu mielde lea rávkojuvvon sárđnidit lohpiduvvon eallima mii lea Kristus Jesusis, Timoteusii, mu ráhkis bárdnái.
Árbmu, váibmoládisvuolta ja ráfi lehkos duinna Ipmil Áhčis ja Hearrásteamet Jesus Kristusis!
Mun giittán Ipmila gean mun bálvalan buhtes oamedovdduin nugo mu máddarat leat dahkan, go mun muittán du álo rohkosiinnán, ijatbeaivvi.
Mun muittán du gatnjaliid ja áibbašan oaidnit du, vai illu deavddásii mu.
Mun maiddái muittán du duodalaš oskku mii lei juo áhkustat Loisas ja eatnistat Eunikes, ja mun lean vassis ahte dat lea maiddái dus.
Danne muittuhan dutnje ahte fas buolláhivččet dan árpmuattáldaga man Ipmil attii dutnje go mun bidjen gieđaidan du ala!
Dasgo Ipmil ii addán midjiide balešvuoda vuoiŋŋa, muhto fámu, ráhkisvuoda ja jierbmáivuoda vuoiŋŋa.
Ale dasto heahpanatta duodaštusas Hearrámet birra, ale ge mus gii lean fánŋa su dihtii, muhto gillá don ge váivvi evangeliuma dihtii dainna fámuin man Ipmil addá.
Son lea beastán min ja rávkan min bassi rávkojumiin, ii min daguid mielde, muhto iežas dáhtu ja dan árpmu mielde man son attii ovdal buot áiggiid, midjiide Kristus Jesusis, ja mii dál lea almmustuvvan go beastámet Kristus Jesus lea boahtán.
Son lea duššadan jápmima ja almmustahttán eallima ja nohkameahttunvuoda evangeliumiin, man sárđnideaddjin, apoastalin ja oahpaheaddin mun lean biddjojuvvon.
Dan dihtii mun ferten gillát buot dáid, muhto mun in heahpanatta, dasgo mun diedán geasa mun oskGon Mun lean vassis das ahte sus lea fápmu várjalit dan mii lea oskkilduvvon munnje, dassáži go dat beaivi boahtá.
Ane ovdagovvan daid dearvvaš sániid maid don leat gullan mus, ja biso nanusin dan oskkus ja ráhkisvuodas mii mis lea Kristus Jesusis.
Várjal Bassi Vuoiŋŋain gii orru min siste, dan buori mii lea oskkilduvvon dutnje.
Nu go don diedát, buohkat Asia eanangottis leat jorgalan mus eret, maiddái Fygelos ja Hermogenes.
Vare Hearrá livččii váibmoládis Onesiforosa dálloi, dasgo son lea dávjá árvvosmahttán mu, ii ge son heahpanaddan mu lánkkiin.

Go son bodii Romai, de baicca ozai mu áŋgirit dassáži go gávnnai. Vare Hearrá attášii su gávndat Hearrá váibmoládisvuoda duon beaivvi!
Don dovddat ieš buoremusat mo son veahkehii Efesosas.
Gievruidehkos Kristus Jesus árpmuinis du, bártnáŋan.
Oskkil dan maid don leat gullán mus ollu duođašteddjiid gullut, luohtehahti olbmuid geat máhttet oahpahit earáid.
Gillá don ge dego Jesus Kristusa buorre soalddát.
Ii oktage soalddát divtte iežas serrat beaivválaš doaimmaide jos dáhtoš dohkket sutnje gii bálkáhii su.
Ii ge oktage gilvvohalli vuoitte vuoitokruvnnu jos ii čuvoš njuolggadusaid.
Eanadoalli gii lea dahkan buot barggu, galgá vuosttažin oažžut šattuid.
Smiehta daid sániid maid mun cealkkán!
Dasgo Hearrá addá dutnje jierpmi áddet buot.
Muitte Jesus Kristusa gii mu evangeliuma mielde lea bajásčuoččáldahttojuvvon jábmiid luhtte ja lea Dávveda nális.
Dan evangeliuma dihtii mun gillán ja lean maiddái čadnojuvvon dego vearredahkki.
Muhto Ipmila sátni ii leat čadnojuvvon.
Danne gierddan buot sin ovddas geat leat välljejuvvon, vai sii ge Kristus Jesusis oččošedje bestojumi ja agálaš hearvásvuoda.
Dát sátni lea jáhkehahti:
Jos mii leat jápmán suinna, de beassat maiddái eallit suinna. Jos mii gierdat, de beassat maiddái ráddet suinna. Jos mii biehttalit su, de son ge biehttala min. Jos mii leat oskkáldasmeahtumat, de son lea almmatge oskkáldas, dasgo ii son sáhte biehttalit iežas. Muittut buohkaide dán ja gielddes sin duođalaččat Ipmila muođuid ovddas riidaleames ja nákkáhallamis.
Dat ii leat masage ávkin, muhto šaddá baicca heavvun sidjiide geat gullet.
Vikka čájehit iežas luohtehahttin Ipmila ovddas, bargin guhte ii dárbbáš heahpanaddat mastege, muhto oahpaha rievttuid duohtavuoda sáni.
Vealtta máilmmálaš ja guoros ságain. Dasgo dát dolvot olbmuid eanet ipmilmeahttunvuhtii, ja sin sánit viidánit dego guohcageapmi.
Sin searvá gullaba Hymenaios ja Filetos.
Soai leaba láhpon eret duohtavuodas go čuoččuheaba ahte bajásčuožžileapmi lea juo leamaš, ja nu soai loaktiba muhtun olbmuid oskku.
Muhto Ipmila nana vuoddu bissu, ja das lea seaila masa lea čállojuvvon: Hearrá dovda olbmuidis, ja: Heitos vearrivuodas juohkehaš guhte dovddasta Hearrá nama.
Stuora viesus eai leat dušše golle- ja silbalihtit, muhto maiddái muorra- ja láirálihtit, muhtumat mávssolaš atnui ja muhtumat beaivválaš atnui.
Dat gii buhtista iežas buot diekkáriin maid mun lean namuhan, šaddá mávssolaš lihttin, basuhuvvon ja ávkkálaš dálu isidii, gárvvistuvvon buori atnui.
Báhtar nuorravuoda anistumiin, ja váinnut vanhurskkisvuoda, oskku, ráhkisvuoda ja ráfi singuin geat čurvot Hearrá buhtes váimmus.
Muhto hilggo jallas, joavdelas digaštallamiid, dasgo don diedát ahte dat dagahit riidduid.
Hearrá bálvleaddji ii galgga riidalit, muhto leat ládis buohkaide. Son galgá leat buorre oahpaheadji ja gierdat baháid. Son galgá bagadit ládisvuodain sin geat bidjet vuostái.
Ipmil soaitá addit sidjiide jorgalusa vai sii dovtagohtet duohtavuoda ja vai sii čielggašedje ja beasašedje beargalaga gielas, masa sii leat gillojuvvon dahkat su dáhtu.
Muitte dan, ahte maŋimuš beivviid bohtet váttis áiggit.
Dalle olbmot šaddet iešráhkisin, ruhtaváibmilin, rábmájin, čavvlájin, bilkideaddjin, jeaguheapmin vanhemiiddáseaset, giitemeahttumin, eahpebassin, ráhkismeahttumin ja soahpameahttumin, šluččuheadjin, veahkaválddálážžan, goavvin, buot buriid vašálážžan, behtolažžan, hohppujin, goarggastallin.
Sii ráhkistit návddašemiid eanebut go Ipmila.
Olgguldaset sis gal lea ipmilballu, muhto sii biehttalit dan fámu.
Jorgal eret dákkár olbmuin!
Sin searvá gullet dakkárat geat njáhket viesuide ja fillejit nissoniid geain leat lossa suttunoadit ja geat diktet anistumiid stivret iežaset ja geat álo hálidit oahppat, muhto eai goassege dovddit duohtavuoda.

Nugo Jannes ja Jambres nággiiga Movssesa vuostái, de dát olbmot ge nággejit duohtavuoda vuostái.

Sii leat manahan jierpmi, ja sin osku lea dohkkemeahttun.

Muhto sii eai dađe eambo menestuva, dasgo buohkaide šaddá almmusin man jierpmeheamit sii leat, nugo geavai duon guoktásii.

Muhto don leat čuvvon mu oahpaheami, eallinvuogi, áigumuša, oskku, guhkesmielalašvuoda, ráhkisvuoda, gierdavašvuoda, doarrádallojumi ja gillámušaid, mat dáhpáhuve munnje Antiokias, Ikonionas ja Lystras, maid ihkinassii doarrádallojumiid mun lean gierdan.

Muhto Hearrá lea gádjon mu buot dain eret.

Buohkat geat dáhttot eallit ipmilbalolaš eallima Kristus Jesusis, doarrádallojuvvojit.

Muhto bahás olbmot ja behtolaččat mannet bahás ain vearrábui.

Sii fillejit ja fillehallet.

Muhto biso don das maid leat oahppan ja masa leat nannosit oskon.

Don han diedát geas don leat oahppan. Gitta mánnávuodat rájes leat dovdan bassi čállagiid mat sáhttet addit dutnje viisodaga mii doalvu bestojupmái jos oskkut Kristus Jesusii.

Ipmil lea bosson Vuoiŋgas oppa čállagii, ja dat lea ávkkálaš oahpaheapmái ja cuoigumii, neavvumii ja vanhurskkisvuoda bagadussii, vai dat olmmoš gii gullá Ipmilii, šattašii ollisin ja dohkálažžan dahkat buot buriid daguid.

Mun gohčun du duodalaččat, Ipmila ja Jesus Kristusa muoduid ovddas, guhte boahotá dubmet elliid ja jábmiid, nu duodaid go son boahotá oinnolaččat ja ráhkada riikkas: Sárdnit sáni, leažžá dal heivvolaš dahje heivemeahttun áigi, cuiggot, moaitte, movttiidahte, oahpat sin gierdavaččat!

Dasgo áigi boahotá go olbmot eai šat gierdda gullat dearvvaš oahpu, muhto váldet ovttá nuppi oahpaheaddji alcceseaset mielaset mielde, dasgo sii dáhttot gullat dan mii čagarduhtá bealji.

Sii jorgalahttet beljiideaset eret duohtavuodas cukasiidda.

Muhto leage don gozeš juohke dáfus, gierdda gillámušaidat, daga evangelistta doaimma ja ollašuite bálvalusat.

Dál mun juo oaffarušsojuvvon, ja mu jápmin lahkana.

Mun lean soahtan buori soadi, ollašuhttán mátkán ja seailluhan oskon.

Dál mu vuordá vanhurskkisvuoda vuoitokruvdnu, man Hearrá, vanhurskkis duopmár, addá munnje dan beaivvi, ii duššefal munnje, muhto sidjiide buohkaide geat áibbašit su boahtima.

Doama boahtit fargga mu lusa.

Dasgo Demas gudii mu danne go son ráhkistišgodii dálá máilmmi.

Son manai Tessalonikai, Kreskens lea mannan Galatiai, Titus Dalmatiai.

Duše Lukas lea mu luhtte.

Váldde Markusa mielde go boadát, dasgo son lea munnje ávkin mu bálvalusas.

Tykikosa mun lean vuolgghan Efesosii.

Go boadát, de buvttte mátkegávtti man mun gudden Karposa duohká Troasii, ja maddái girjiid ge, erenoamážit pergamentagearuid.

Veaikerávdii Aleksandros lea dahkan munnje ollu baháid.

Hearrá mávssahehkos sutnje su daguid mielde.

Váruš sus don ge, dasgo son lea garrasit vuostálastán min sárdnideami.

Vuosttaš geardde go mun bealuštin iežan dikkis, de ii oktage čuožžilan ja veahkehan mu.

Buohkat gudde mu.

Vare dat ii logahallošii sidjiide!

Muhto Hearrá veahkehii mu ja gievrudii mu ollašuhttit sáni sárdnideami, vai buot báhkinat beasašedje gullat dan. Ja mun gáddjojuvvojin ledjona njálmmis.

Hearrá gádju mu maddái buot bahás ja doalvu mu almmálaš riikasis.

Sutnje lehkos gudni álo ja agálašvuhtii! Amen.

Cealkke dearvvuodaid Priskai ja Akvilai ja Onesiforosa bearrašii.

Erastos bázi Korintii, ja Trofimos mun gudden Miletosii go son buohccái.

Doama boahtit ovdal dálvvi.

Eubulos, Pudens, Linos, Klaudia ja buot oskuguoimmit celket dutnje dearvvuodaid.

Hearrá lehkos du vuoiŋgain!

Árbmu lehkos dinguin!

Dearvvuodat Bávlosis, Ipmila bálvaleaddjis ja Jesus Kristusa apoastalis, gii lea vuolgghuvvon ovddidit oskku Ipmila válljen olbmuide ja oahpahit sin dovdat dan duohtavuoda mii addá ipmilbalolašvuoda ja agálaš eallima doavvu.

Ipmil guhte ii sáhte gielistit, lea lohpidan dan agálaš áiggiid rájes, ja go áigi dievai, de son almmustahtii sánis dan sártnis mii lea oskkilduvvon munnje Ipmila, beastámet, gohččuma mielde. Dearvvuodat Titusii, mu rivttes bárdnái oktasaš oskkus.

Árbmu ja ráfi Ipmil Áhčis ja beastisteamet Kristus Jesusis!

Mun gudden du Kretai vai don gárvvistivččet daid áššiid mat ain váilo , ja bijašit vuorasiid virgái juohke gávpgooi, nugo mun lean gohččon du. Vuoras galgá leat láitemeahtun, ovttá nissona boadnjá, sus galget leat oskkolaš mánát guđet eai leat váidaluvvon gudneheapmin eai ge gázzárin.

Ipmila dálloodoallin searvegotti geahčči galgá leat láitemeahtun, ii allamielalaš, ii hohppui, ii jugeš, ii cábmálas ii ge dakkár gii geahččala vuoitit ruđaid vearrivuodain. Son galgá leat guosseládis, buorredáhtolaš, mášolaš, rehálaš, ipmilbalolaš ja loaitu.

Son galgá doallat gitta oahpu luohtehahtti sánis, nu ahte son sáhtta sihke rávvet dearvvaš oahpu mielde ja cuiggodit sin geat nággejit su vuostái.

Dasgo leat ollu gázzárat, erenoamážit sin gaskkas geat leat birračuhppojuvvon. Sii viiddidit duššiságaid ja behttet olbmuid.

Don fertet buodđut sin njálmmi, dasgo sii moivašuhttet olles bearrašiid go vearri vuoitu dihtii oahpahit dan maid eai galggaše.

Muhtun kretalaš, muhtun sin iežaset profetaid, lea dadjan: « Kretalaččat leat álo leamaš giellásat, bahás spiret, vuovdájat ja láikkit! »

Dát duodaštus doallá deaivása.

Cuiggot sin dan dihtii garrasit, vai sis šaddá dearvvaš osku, ja amaset doahttalit juvddálaš cukcašiid ja báhkomiid mat bohtet olbmui geat leat jorgalan eret duohtavuodas.

Buot lea buhtis buhtásiidda, muhto buhtismeahtumiidda ja eahpeoskkolaččaide ii mihkkege leat buhtis, go velá sin jierbmi ja oamedovdu ge lea buhtismeahtun.

Sii čuočuhit ahte sii dovdet Ipmila, muhto daguideasetguin sii biehttalit su.

Sii leat fastit ja eahpegulolaččat, eai ge veaje dahkat maidege buriid.

Muhto sártno don dan mii soahpá dearvvaš ohppui, ahte boares olbmát galget leat juguheamit, gudnálaččat ja mášolaččat ja dearvašat oskkus, ráhkisvuodas ja gierdavašvuodas.

Seammá láhkái galget boares nissonat eallit nu mo heive bassi olbmuide, eai galgga sárdnut sealggebealde eai ge leat viidneváibmilat, muhto galget oahpahit buori, nu ahte sii sáhttet oahpahit nuorra nissoniid ráhkistit boatnjáset ja mánáideaset, eallit mášolažžan ja buhtisin, ja nu ahte leat buorit dálueamidat ja leat boatnjáideaset vuolibuččat, amas Ipmila sátni bilkiduvvot.

Rávve seammá láhkái nuorra olbmáid eallit mearálaččat. Leage ieš sidjiide ovdamearkan buriid daguiguin!

Lehkos du oahpaheapmi buhtis ja gudnálaš, geavat dearvvaš ja luohtehahtti sániid, nu ahte vuostálasti šaddá heahpadin danne go son ii sáhte dadjat min birra maidege baháid.

Šlavat galget leat isidiiddiset vuolibuččat juohke dáfus ja nággekeahhtá dahkat sin miela mielde.

Sii eai galgga doaladit alcceseaset maidege, muhto álo čájehit duohta oskkáldasvuoda, vai sii juohke dáfus sáhttet leat Ipmila, beastámet, oahpu čiknan.

Dasgo Ipmila árbmu lea almmustahttojuvvon bestojupmin buot olbmuide.

Dat bagada min vealtat ipmilmeahtunvuodas ja máilmmálaš anistumiin ja eallit gudnálašvuodas, vuoigatlašvuodas ja ipmilbalolašvuodas dálá máilmmis, dan botta go mii vuordit ahte min ávdugas doaivva ollašuvvá, ja ahte min stuora Ipmil ja beasti Jesus Kristus ihtá hearvásvuodas.

Dasgo son attii iežas min ovddas vai lonistivččii min buot vearredaguin ja buhtistivččii min vai mii livččiimet su iežas álbmot mii ángirit dahká buriid daguid.

Sártno ná, ávžžut ja cuiggot isitvuodain.

Ale divtte geange badjelgeahččat iežat!

Muittut sidjiide ahte sii leat oaivámuččaid ja eiseválddiid vuolibuččat, ja ahte galget jeagadit sin ja leat gárvásat dahkat buot mii lea buorre.

Sii eai galgga bilkidit earáid eai ge leat riidui, muhto leat láđđásat ja vuollegaččat buot olbmuide.

Dasgo mii ge leimmet oktii jierpmeheamit ja eahpegulolaččat; mii leimmet čádjidan ja juohke lágán anistumiid ja himuid šlavat; mii eliimet bahávuodas ja gáđašvuodas, vašuhuvvuiimet ja vašuheimmet guhtet guimmiideamet.

Muhto go min Ipmila ja beasti buorrevuolta ja ráhkisvuolta olbmuid almmustuvai, de son bestii min, ii min vanhurskkis daguid dihtii, muhto váibmoládisvuodas dihtii; son bestii min dainna lágguin mas Bassi Vuoiŋŋa riegádahtta min oddasis ja odasmahtta min.

Son lea valljugasat golggahan Vuoiŋŋa min badjelii Jesus Kristus, beašmet, bokte, vai mii su árpmus dahkkojuvvošimmet vanhurskkisin ja doivomet mielde árbešimmet agálaš eallima. Dát sátni lea jáhkehahtti.

Mun dáhtun du čuočuhit dán nannosit vai sii geat leat oskugoahtán Ipmilii, vikkašedje dahkat buriid daguid.

Buot dat lea buorre ja ávkálaš olbmuid.

Muhto vealtta jallas nákkuin, sohkalogahallamiin ja riidduin ja digaštallamis láhkagažaldagain, dasgo dakkárat leat ávkkiheamit ja duššit.

Hilggo dan olmo gii buktá vearri oahpu, go don leat cuiggodan su oktii dahje guktii. Don han diedát ahte dakkár olmmoš lea jorggiidan.

Son sudduda ja lea dubmen iežas.

Go mun vuolggahan Artemasa dahje Tykikosa du lusa, de doama boahit mu lusa Nikopolisii, dasgo mun lean mearridan orrut doppe dán dálvvi.

Ráhkkanahte láhkadovdi Zenasa ja Apollosa bures mátkái, amas sudnos váilut mihkkege.

Ohpposet maiddái min olbmot dahkat buriid daguid ja veahkehit doppe gos dárbbasuvvo, amas sin eallin leat šattuid haga.

Buohkat dáppe mu luhtte celket dutnje dearvvuodaid.

Cealkke dearvvuodaid sidjiide geat ráhkistit min seammá oskkus.

Árbmu lehkos dinguin buohkaiguin!

Dearvvuodat Bávlosis, Kristus Jesusa fánngas, ja min oskuvieljas Timoteusis, min ráhkis bargoguoibmái Filemonii, min oskuoabbái Appiai, min soahteguoibmái Arkipposii ja dan searvegoddái mii čoaŋgana du vissui.

Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearnás Jesus Kristusis!

Mun giittán álo Ipmila go muittán du rohkadusainan. Dasgo mun gulan mo don ráhkistat buot bassi olbmuid ja oskkut Hearná Jesusii.

Mun rohkadalan ahte min oktasaš osku attášii dutnje áddejumi buot daid buriid birra mat mis leat Kristusis.

Du ráhkisvuolta lea leamaš munnje stuora illun ja jeddehussan, dasgo don, oskuvielja, leat arvosmahttan bassi olbmuid váimmuid.

Vaikko mus livččii roahkkatvuolta Kristusis mearridit maid don galggat dahkat, de mun almmatge ávžžuhan du danne go ráhkistan du, mun, Bávlos, guhte lean vuoras olmmoš ja dál maiddái Kristus Jesusa fánnga.

Mun ávžžuhan du, bárdnán Onesimosa beales, gean mun lean riegádahttan dáppe fánngavuodastan. Oktii son lei ávkkeheapmi dutnje, muhto dál son lea ávkálaš sihke dutnje ja munnje.

Go mun dál vuolggahan su ruovttoluotta du lusa, de lea dego vuolggahivččen váibmon.

Mun livččen áinnas doallan su dáppe iežan luhtte, vai son du sajis livččii sáhttan bálvalit mu dál go mun ferten guoddit láhkkiid evangeliuma dihtii.

Muhto almmá du miediheami haga in dáhtton dahkat maidege, amas dat buorre maid don dagat, boahit bákkus, muhto iežat dáhtus.

Soittii son váldojuvvot dus eret oanehassii vai don oččošit su ruoktot agibeavái, it ge šat šlávvan, muhto ollu eanebun: ráhkis oskuvieljan.

Son lea munnje hui ráhkis, muhto dutnje vel ráhkkáseabbo, sihke olmmožin ja vielljan Hearnás.

Jos don dál anát mu oskuguoibmin, de vuostáiváldde su dego mu iežan.

Jos son leažžá dahkan maidege veriid du vuostái dahje leažžá dutnje maidege velggolaš, de bija dan mu vealgegirjái!

Dán čálán mun, Bávlos, giedainan: Gal mun mávssán!

Mun sáhtášin vaikko cealkit ahte don leat munnje velá iežat ge velggolaš.

Oskuvielja, vare veahkehivččet mu dainna lágiin Hearnás!

Illudahte mu váimmu Kristusis!

Mun čálán dutnje danne go luohtán dasa ahte don jeagadat mu. Mun diedán gal ahte don dagat velá eanet go maid mun sidan.

Ja okta ášši velá: Ráhkkanahte maiddái munnje orrunsaji, dasgo mus lea dat doavva ahte dii ovddasrohkadusaideattetguin oččošiddet mu fas ruovttoluotta.

Epafra, mu fánngaguoibmi Kristus Jesusis, cealká didjiide dearvvuodaid, nu maiddá Markus, Aristarkos, Demas ja Lukas, mu bargoguoimmit.
Hearrámet Jesus Kristusa árbmu lehkos din vuoiŋnain!
Ipmil lea mángii ja mángga láhkái dolin sárdnon min máddariidda profehtaidis bokte, muhto dáid maŋimuš beivviid son lea sárdnon midjiide Bártnis bokte, gean lea bidjan buot árbejeddjin ja gean bokte lea maiddá sidnidan máilmmi.
Son lea Ipmila hearvásvuoda čuovgadas, su luonddu duohta govva, ja fámolaš sániinis son bisuha buot.
Go son ieš lei buhtistan min suttuin, de čohkánii Allatvuoda olgeš gieda beallái allagasas.
Nu son lea šaddan sakka stuoribun go engelat ja árben hearváset nama go sii.
Dasgo Ipmil ii leat goassege cealkán guđege engeli: Don leat mu bárdni, mun lean rieğádahtán du odne.
Ii ge son leat cealkán: Mun lean su áhčči, ja son lea mu bárdni.
Muhto go Ipmil fas bidjá vuosttašriegádeaddjis máilbmái, de son cealká: Buot Ipmila engelat gopmirdehkoset su.
Ja engeliid birra son cealká ná: Son dahká engeliiddis bieggan ja bálvaleddjiiidis dollanjuovččan.
Muhto Bártnis birra son cealká: Ipmil, du truvdnu bissu agálašvuhtii, ja vanhurskkisvuoda soabbi lea du riikka soabbi.
Don ráhkistit vanhurskkisvuoda ja vašuhit vearrivuoda.
Dan dihtii, Ipmil, lea du Ipmil vuoiddadan du ilu oljjuin, du, eanebut go du guimmiid.
Son cealká maiddá: Don, Hearrá, leat álgu rájes vuoddudan eatnama, ja almmat leat du gieda dahku.
Dat duššet, muhto don bisut.
Dat oamásmuvvet nugo bivttas, don giesat daid čoahkkái nugo olgogávtti.
Dat molsojuvvojit nugo bivttas, muhto don leat seammá, du jagit eai noga.
Lea go Ipmil goassege cealkán guđege engeli: Čohkán mu olgeš gieda beallái, dassázii go bijan du vašalaččaid du julggiid vuložin.
Eai go buot engelat leat bálvaleddji vuoiŋnat guđet leat vuolggahuvvon bálvalit daid guđet árbejit bestojumi?
Dan dihtii mii fertet dađe buorebut váldit vuhtii dan, maid mii leat gullan, amamet rievdat meattá rávnnji mielde.
Jos velá dat ge sátni man engelat sárdno, ollašuvai, nu ahte juohke veardedahku ja eahpegulolašvuhta oaččui ánsšášuvvon bálkkás, mo mii dasto sáhtášeimmet vealtat ránggáštusas, jos eat beroš nu stuora bestojumis, man Hearrá ieš vuosttažin sárdnidii?
Sii guđet gulle su duodaštusa nannejedje dan bestojumi duohtan midjiide, ja Ipmil ieš nannii sin duodaštusaid mearkkaiguin ja oavdudaguiguin ja mánggalágán fámolaš daguiguin, ja juogadii Bassi Vuoiŋna attáldagaid dáhtus mielde.
Ipmil ii leat bidjan engeliid vuolibužžan dan boahttevaš máilmmi man birra mii sárdnut.
Muhto muhtun lea duodaštan ná: Mii lea olmmoš, go anát su muittus, dahje olbmobárdni, go anát sus fuola?
Oanehassii don dahket su engeliid vuolibužžan, don kruvnnidit su hearvásvuodain ja gudniin, bidjet buot su julggiid vuložin.
Go son nappo bijai buot olbmo vuložin, de ii čuoldán maidege eret.
Dál eat vel oainne ahte buot livččii biddjojuvvon su vuložin. Mii oaidnit goittot Jesusa guhte oanehassii lei engeliid vuolibuš, muhto gillámušas ja jápmimis dihtii lea dál kruvnniduvvon hearvásvuodain ja gudniin.
Árbmugas Ipmila dáhttu lei ahte Jesus galgai muosáhit jápmima buohkaid ovddas.
Go son guhte lea sidnidan ja vuoddudan buot, dáhtui doalvut eatnat mánáid hearvásvuhtii, de fertii gillámušaiguin dahkat ollisin su guhte doalvu sin bestojupmái.
Dasgo son guhte dahká bassin, ja sii guđet dahkkojuvvojit bassin, leat buohkat ovtta áhčis; danne son ii heahpanatta ge gohčodeames sin vielljanis go cealká: Mun gulahan du nama vieljaidasan ja máinnun du searvegottis.
Son cealká maiddá: Mun dorrvastan sutnje.
Ja dasto cealká: Dá mii leat, mun ja dat mánát, geaid Ipmil lea addán munnje.
Go juo dát mánát leat oasálaččat oaččis ja varas, de seammá láhkái son ge lea oasálaš das. Nu son fámohuhtii jápmimiinnis su geas lea jápmima váldi, beargalaga, ja luittii luovus buohkaid guđet jápmima balus leat eallinagiset leamaš šlávvan.

Ii son leat atnimin fuola engeliin, muhto Abrahamana nális.
Danne son fertii juohke dáfus šaddat vieljaidis láhkásažžan, vai sáhtášii váibmoládis ja oskkáldas bajimušbáhpan Ipmila ovddas soabahit álbmogis sudduid.
Go son ieš lea gillán ja geahččaluvvon, de sáhtta veahkehit daid guđet geahččaluvvojit.
Dan dihtii, bassi oskuguoimmit, guđet lehpēt oasálaččat almmálaš rávkjumis, gehččet Jesusii gean mii dovddastit apoastalin ja bajimušbáhpan.
Son lei oskkáldas Hearrái guhte ášahii su, nugo Movsses lei oskkáldas oppa Ipmila viesus, muhto Jesus lea ánsšášan ollu stuorit gudni go Movsses, nugo viesu huksejeddji ge gudnejahttojuvvo eambbo go viessu.
Juohke viesu lea soamis huksen, muhto Ipmil lea huksen buot.
Ja Movsses lei gal oskkilduvvon bálvaleaddji oppa Ipmila viesus duodaštit dan, mii maŋŋil galggai sárdniduvvot.
Muhto Kristus lea nugo bárdni gean háldui lea oskkilduvvon Ipmila viessu.
Dát viessu leat mii, jos mii loahpa rádjái bissut nannosit dan roahkkatvuodas ja rámis maid min doaivva addá midjiide.
Dan dihtii, nugo Bassi Vuoigŋa cealká: Jos dii otná beavvi gullabehtet su jiena, de allet buoššut váimmuideattet nugo dalle go čuožžileiddet mu vuostái, daid beivviid go geahččaleiddet mu meahcis. Doppe din vanhemat bidje mu geahččalussii ja hástaledje mu, vaikko ledje njealljelot jagi oaidnán mu daguid.
Dan dihtii mun moaráhuvven dan sohkašodda ja celken: Álelassii sii čádjádallet váimmusteaset, eai ge dovdda mu geainnuid.
De mun vurdnon moaristan: Sii eai goassege beasa mu vuoigŋadussii.
Váruhehket, oskuguoimmit, amas ovttasge dis leat bahás ja eahpeoskkolaš váibmu nu ahte son jorralla ealli Ipmilis eret.
Muhto rávvejehket guhtet guimmiideattet juohke beavvi nu guhká go sánit « otná beavi » lea fámus, amas oktage dis jorralit suttu fillehussii ja buoššut.
Mii han leat šaddan oasálažžan Kristusii, jos loahpa rádjái bissut nannosit dan luohttámušas mii mis lei juo álggu rájes.
Čállagiin nappo celkojuvvo: Jos dii otná beavvi gullabehtet su jiena, de allet buoššut váimmuideattet nugo dalle, go čuožžileiddet mu vuostái.
Geat dat ledje guđet gulle, muhto almmatge stuimmáskedje?
Eai go dat lean buohkat geaid Movsses doalvvui eret Egyptas?
Geaidda lei Ipmil moaris njealljelot jagi?
Ii go daidda geat suddudedje ja geaid rupmašat dasto báhce meahccái?
Ja geaidda son vuortnui ahte eai sii beasa su vuoigŋadussii?
Ii go dat guoskan daidda guđet ledje eahpegulolaččat?
Mii nappo fuomášit ahte sin eahpeosku hehttii sin beassamis vuoigŋadussii.
Nu guhká go mis ain lea lohpadus beassat Ipmila vuoigŋadussii, de váruhehket amas oktage dis báhcit mátkkis!
Dasgo buorre sáhka lea sárdniduvvon midjiide nugo sidjiide. Sii eai goittotge atnán makkárgē ávkki dan sánis maid gulle, dasgo eai vuostáiváldán dan oskkus.
Muhto mii guđet oskut, beassat lohpiduvvon vuoigŋadussii, nugo son lea cealkán: Ja mun vurdnon moaristan: Sii eai goassege beasa mu vuoigŋadussii. Nu son celkkii, vaikko su dagut leat leamaš gárvásat máilmmi vuodđudeami rájes.
Čihččet beavvi birra han lea celkojuvvon ná: Čihččet beavvi Ipmil vuoigŋastii buot das maid son lei dahkan.
Muhto celkojuvvo maiddái: Sii eai goassege beasa mu vuoigŋadussii.
Lea goittot vassis ahte muhtumat besset dohko.
Sii geaidda buorre sáhka sárdnojuvvui vuosttažin, eai beassan dohko eahpegulolašvuodaset dihtii.
Dan dihtii Ipmil mearrida odđa beavvi, mii lea « otná beavi », ja son cealká ollu maŋŋelis Dávveda bokte nugo lea namuhuvvon ovdalis: Jos dii otná beavvi gullabehtet su jiena, de allet buoššut váimmuideattet.
Jos Josva livččii dolvon sin dan vuoigŋadussii, de Ipmil ii livčče maŋŋelis namuhan eará beavvi.
Ipmila álbmogis lea nappo ain vuordagis sábbátvuoigŋadus.
Dat guhte lea beassan su vuoigŋadussii, oažžu vuoigŋastit buot daguinis nugo Ipmil ge vuoigŋastii.

Viggot mii ge beassat dan vuoiŋjadussii, amas oktage jorralit seammá eahpegulolašvuoda dihtii.

Ipmila sátni lea ealli ja fámolaš ja bastileabbo go guovtteávjot miehkki.

Dat čuoŋpasta nu čiekŋalii ahte ludde sielu ja vuoiŋja, lađđasiid ja adđamiid ja dubme váimmu jurdagiid ja árvalusaid.

Ipmilis ii sáhte čiehkát ovttage sivdnádusa. Buot lea álás ja rabas su čalmmiid ovddas geasa mii fertet dahkat logu.

Go juo mis lea stuora bajimušbáhppa, Jesus, Ipmila Bárdni, guhte lea mannan almmiid čađa, de bissot nannosit dán dovddastusas.

Ii mis leat dakkár bajimušbáhppa guhte ii sáhte árkkálmastit min headjuvuoda, muhto dakkár guhte lea seammá láhkái geahččaluvvon go mii ge, dattege suttu haga.

Loaiddastehkot dan dihtii roahkkatvuodain árpmu truvnnu ovdii, vai oččošeimmet váibmoládisvuoda ja árpmu, nu ahte gávnnášeimmet veahki rivttes áigái.

Juohke bajimušbáhppa gii válljejuvvo olbmuid gaskkas, ásahuvvo ovddastit sin Ipmila ovddas ja buktit attáldagaid ja oaffariid sin suttuid ovddas.

Danne go son lea ieš ge headju, de son sáhtta leat váibmoládis diehtemeahttun ja čádjideaddji olbmuide ,

ja dan headjuvuodas dihtii son galgá oaffaruššat suttuoaffariid sihke iežas ja álbmoga ovddas.

Dán árvvu ii oktage váldde alccesis, muhto bajimušbáhpa rávká Ipmil, nugo son rávkai Arona ge.

Seammá láhkái ii Kristus ge bajidan iežas bajimušbáhppan, muhto su bajidii son guhte celkkii sutnje: Don leat mu bárdni, mun lean riegádahtán du odne.

Ja nuppi sajis: Don leat báhppa agálašvuhtii, Melkisedeka báhppavuoda mielde.

Go Jesus elii dáppe eatnama alde, de oaffarušai rohkosiid ja ánuí čuorvasiiguin ja gatnjaliiguin veahki sus, geas lei fápmu beastit su jápmimis, ja son gullojuvvui ipmilbalolašvuodas dihtii.

Vaikko son lei Bárdni, de fertii oahppat gulolašvuoda gillámušastis.

Go son lei dahkkojuvvon ollisin, de buvttii agálaš bestojumi buohkaide guđet jeagadit su , ja Ipmil gohčodii su bajimušbáhppan Melkisedeka báhppavuoda mielde.

Dán birra mii sáhttit cealkit ollu, muhto lea lossat čilget dan didjiide, dasgo dii lehpēt šaddan hilljánin gullat.

Dii livččiidet galgan šaddat oahpaheaddjin áigá juo, muhto dii dárbbásehpet gis ieža muhtuma gii oahpahivččii didjiide Ipmila sáni álgoáššiid.

Dii lehpēt šaddan dakkárin geat dárbbásehpet fas mielkki, ehpet ge gierdda álbmás biepmu.

Dasgo juohkehaš guhte ain bibmojuvvo milkkiin, lea ain mánná, ii ge sáhte áddet vanhurskkisvuoda sáni.

Muhto álbmás biepmu lea olles olbmuide geat leat hárjehan iežaset dasa ja oahppan earuhit buori bahás.

Guddot nappo dan maid álggus oahpaimet Kristusa birra, ja jotkot rávis olbmuid oahpaheami.

Eat mii áiggo oddasit ásahtit vuodu go oahpahišgoahtit dakkár áššiid nugo jorgalusá

jápmadaguin eret, oskku Ipmilii ,

gástta, giedaidbidjama, jábmiid bajásčuožžileami ja agálaš duomu.

Dán mii dáhttut dahkat, jos Ipmil dan sálla.

Dasgo go olbmot oktii leat čuvgejuvvon ja muosáhan almmálaš attáldaga, šaddan oasálašžan Bassi Vuoiŋgas ,

muosáhan Ipmila buori sáni ja vásihan boahttevaš máilmmi fámuid ,

muhto de leat luohpan oskkusteaset, dalle lea veadjemeahttun oahpistit sin oddaset jorgalusii.

Dasgo sii ieža russiinávlejit fas Ipmila Bárdni ja dahket su buohkaid bilkun!

Go eanan njammá dan arvvi mii dávjá njuoskada dan ja addá gilviidasas šattu, de dat oazžu

Ipmila buressivdnádusa.

Muhto jos dat šaddada bastislánjáid ja gáskálasaid, de dat ii dohkke masage ja lea garuhusa lahka ja loahpas boldojuvvo.

Mii leat goit vissásat das ahte din dilli, ráhkkásiiddamet, lea buoret, ja ahte bestojupmi vuordá din, vaikko mii sárdnut ge ná.

Ii han Ipmil leat vanhurskkismeahttun nu ahte vajáldahtásii din barggu ja dan ráhkisvuoda

maid lehpēt čájehan sutnje, go lehpēt bálvalan su bassi olbmuid ja ain bálvalehpēt sin.

Mii dáhtošeimmet juohkehačča dis ain čájehit seammá áŋgirvuoda loahpa rádjái dassá go din doaivva ollašuvvá ,

amadet šaddat fuollameahttumin, muhto vai čuovvubehtet sin ovdamearkka gudet oskot ja vurdet gierdavaččat ja danne árbejit dan maid Ipmil lea lohpidan.
Go Ipmil attii lohpadusa Abrahamii, de vuortnui iežas nammii, dasgo ii lean oktage su stuorit, gean nammii son livččii vurdnon.
Son vuortnui: « Duodaid, mun buressivdnidan du valljugasat ja lasihan du náli ».
Abraham vurddii gierdavaččat ja oaččui dan mii lei lohpiduvvon sutnje.
Olbmot gal vurdnot soapmása nammii gii lea iežaset stuorit, ja válli nanne ášši ja loahpaha buot nákkuid.
Dan dihtii Ipmil nannii lohpadusas váliin go hálidii čájehit čielgasit sidjiide geaidda lohpadus guoská, ahte su árvalus ii nuppástuva.
Dát guokte rievdameahhtun ášši mat dáhkidit ahte Ipmil ii gielis, roahkasmahttet min gudet leat báhtaran su dorvui, ja arvosmahttet min doallat gitta dan doaivagis mii lei lohpiduvvon midjiide.
Dat doaivva lea min sielu áŋkkur.
Dat lea nanus ja vassis ja ollá gitta ovdaloavdaga siskkobeallái. Dohko Jesus manai min ovddasmannin, go son šattai bajimušbáhppan gean báhppavuolta lea agálaš, Melkisedeka báhppavuoda mielde.
Dát Melkisedek lei Salema gonagas ja Alimus Ipmila báhppa.
Son bodii Abrahamaga ovddal ja buressivdnidii su go dát lei boahtimin ruoktot maŋŋil go lei vuotán gonagasaid.
Abraham attii sutnje logádasa buot sállasisttis.
Melkisedeka namma mearkkaša ovddimustá vanhurskkisvuoda gonagas, ja dasto son lea Salema gonagas, mii mearkkaša ráfi gonagas.
Sus ii leat áhčči, ii eadni ii ge sohkalohku, ii ge su eallinbeivviin leat álgu ii ge loahppa.
Son lea Ipmila Bártne lánkásaš, ja son bissu álelassii báhppan.
Fuomásehket man stuoris son lea.
Velá máttaráhččamet Abraham ge attii sutnje buoremus oasi sállasisttis logádassan.
Dat Levi maŋisboahhtit gudet leat áhahuvvon báhppan, galget lága mearrádusa mielde čoaggit logádasaid álbmogis, álbmotguimmiineaset, gudet leat maiddái Abrahamaga nális.
Muhto Melkisedek guhte ii lohkojuvvon sin sohka goddái, válddii logádasa Abrahamaga ja buressivdnidii su, vaikko Abraham lei juo ožžon Ipmila lohpadusaid.
Lea čielggas ahte buressivdnideaddjis lea alit árvu go das gii oazžu buressivdnádusa.
Muđuid gal jámolaš olbmot čoagget logádasaid, muhto dál válddii logádasaid vuostái olmmái guhte čállagiid duodaštusaid mielde eallá agálaččat.
Velá Levi ge, logádasaid čoaggit, mávssii muhtun lánkáieš logádasa Abrahamaga bokte.
Vaikko son ii lean vel riegdán, de lei goit máddaris Abrahamaga alimiin dalle go Melkisedek bodii Abrahamaga ovddal.
Jos juo Levi soga báhppavuolta, man vuodul Israela álbmogii addojuvvui lánka, livččii dolvon ollisvuhtii, manne dalle dárbbasii vel čuožžilit nubbi báhppa, gean báhppavuolta lea Melkisedeka báhppavuoda mielde ii ge Arona?
Jos báhppavuolta nuppástuvvá, de lánka ge ferte nuppástuvvat.
Son geas dás lea sánka, gullá eará čerdii, mas ii leat oktage doaimmahan áltárbálvalusa.
Buohkat han dihtet ahte Hearrámet boahdá Juda čearddas, ii ge Movsses leat sárdnon maidege dán čeardda báhppavuoda birra.
Buoat dát šaddá ain čielgaseabbon go čuožžila Melkisedeka lánkásaš odđa lágán báhppa, guhte ii leat šaddan báhppan olmmošlaš lága árbenjuolggadusaid mielde, muhto nohkameahttun eallima fámus.
Su birra lea duodaštuvvon: Don leat báhppa agálašvuhtii, Melkisedeka báhppavuoda mielde.
Nu heahtihuvvo ovddit mearrádus, dasgo dat lei heittot ja ávkkeheapmi, ii han lánka leat ollašuttán maidege. Dan sadjái mii leat ožžon buorebu, doaivaga mii addá midjiide vejolašvuoda lahkanit Ipmilii.
Dát dáhpáhuvai Ipmila váli mielde.
Levi sohka gotti olbmát šadde báhppan váli haga, muhto Jesusa báhppavuolta nannejuvvui váliin, dáiguin sániiguin: Hearrá lea vurdnon ii ge gáda dan: Don leat báhppa agálašvuhtii.
Dás mii oaidnit man ollu buorebun lea šaddan dat lihttu man Jesus dáhkida.
Eará báhpaid mearri lea dadistaga lassánan go jápmin lea hehtten sin joatkimis báhppan.
Muhto Jesus bissu agálašvuhtii, dasgo su báhppavuolta lea nohkameahttun.

Danne son sáhtta ollásit beastit sin gudet su bokte bohtet Ipmila lusa, go son eallá agálašvuhtii ja rohkadallá sin ovddas.

Dákkár bajimušbáhpa mii dárbbaseimmet gii lea bassi, vigiheapmi, duolvatkeahtta, earuhuvvon suttolaččain ja aliduvvon almmiid badjel.

Son ii dárbbas eará bajimušbáhpaid láhkái beaivválaččat oaffaruššat vuos iežas suttuid ovddas ja dasto álbmoga suttuid ovddas.

Dasgo son lea juo gearddi oaffaruššan, go oaffarušai iežas.

Láhka ásaha bajimušbáhppan olbmuid gudet leat heajut, muhto váli sátni mii bodii lága maŋŋil, ásaha bajimušbáhppan Bártne guhte agálaš áigái lea dahkkojuvvon ollisin.

Váldoássi mas dál lea sáhka, lea dát: Mis lea dakkár bajimušbáhppa guhte čohkká almmis Allatvuoda truvnu olgeš bealde. Son doaimmaha báhpabálvalusa bassi báikkis, duohta lihttogoadis, man ii leat ceggen olmmoš, muhto Hearrá ieš.

Juohke bajimušbáhppa lea biddjojuvvon oaffaruššat Ipmilii sihke attáldagaid ja njuovvanoaffariid, ja danne lei dárbbaslaš ahte maiddái min bajimušbáhpas lei juoga man sáhtii buktit oaffarin.

Jos son livččii eatnama alde, de son ii livčče oppa báhppa ge, dasgo dáppe leat juo dakkárat gudet oaffaruššet lága mielde.

Sin bálvalus lea goittot dušše almmálaš bálvalusa govva ja suoivva, nugo celkojuvvui Movssesii ge go son galgga cegget lihttogoadi: « Ane fuola das ahte dagat buot dan ovdagova mielde mii čájehuvvui dutnje vári alde. »

Muhto min bajimušbáhppa lea ožžon sakka stuorit doaimma, go son maiddái lea buoret lihtu gaskaolmmái, dakkár lihtu mii lea vuoddujuvvon buoret lohpusaid ala.

Dasgo jos juo vuosttaš lihttu livččii leamaš láitemeahhtun, de ii livčče dárbbasjuvvon odđa lihttu.

Dasgo Ipmil láitá álbmogis go cealká: Gehččet, beaivvit bohtet, cealká Hearrá, go mun dagan odđa lihtu Israela viesuin ja Juda viesuin. Dat ii leat seammá lágán lihttu go dat man mun dahken sin máddariiguin dalle go válden sin gihtii ja dolvon sin eret Egyptas.

Sii eai bisson mu lihtus, ja danne in mun ge atnán fuola sis, cealká Hearrá.

Muhto dán lihtu mun dagan Israela álbmogiin daid beivviid maŋŋil, cealká Hearrá: Mun bijan lágaidan sin millii ja čálán daid sin váimmuide.

Mun lean sin Ipmil, ja sii leat mu álbmot.

Dalle ii oktage šat oahpat ránnjás, ii ge oktage oahpat álbmotguoimmis sániiguin: « Oahpa dovdat Hearrá. » Dalle sii buohkat, uhcimusas stuorimussii, dovdet mu.

Mun attán ándagassii sin vearddaguid in ge šat goassege muite sin suttuid.

Sártnodettiinis odđa lihtu birra Ipmil čájeha ahte vuosttaš lihttu lea boarásmuvvan.

Ja dat mii boarásmuvvá ja oamásmuvvá, lea juo nohkagoahhtimin.

Vuosttaš lihtus ledje nappo ipmilbálvalusa njuolggadusat ja bassi báiki dáppe eatnama alde.

Ceggejuvvui goahti man ovddimus lanjas ledje ginttaljuolgi, beavdi ja oaffarláibbit. Dán oasi gohčodedje bassin. Nuppi ovdaloavdaga duohken lei dat latnja man gohčodedje buot basimussan.

Doppe lei golle suovasáltár ja lihtu árka, mii lei skoadastuvvon golliin.

Árkkas lei gollelihti man siste lei mána, Arona soabbi mas šadde idut, ja lihtu távvalat.

Árkka bajábealde ledje hearvásvuoda kerubat suoivanastimin soabahansaji.

Buot dán ii dárbbas dál čilget nu dárkilit.

Nu lea nappo buot ásahuvvon.

Goadi ovddimus lanjas fitnet báhpas beaivválaččat go doaimmahit ipmilbálvalusa.

Muhto goadi nuppi latnjii beassá dušše bajimušbáhppa, ja son ge dušše oktii jagis. Dalle sus ferte álo leat mielde varra man son oaffaruššá iežas ja álbmoga meaddádusaid ovddas maid sii leat dahkan diehtemeahhtunvuodas.

Nu Bassi Vuoigŋa čájeha ahte geaidnu buot basimussii ii leat vel rahppojuvvon, nu guhká go goadi ovddimus latnja bissu.

Buot dát govvida dálá áiggi: Attáldagat ja oaffarat gal buktujuvvojit, muhto dat eai sáhte dahkat ollisin su guhte oassálastá ipmilbálvalussii vai su oamedovdu buhtásmuvašii.

Dát leat dušše olgguldas ásahusat, nugo biebmo-, juhkamuš- ja juohke lágán buhtistannjuolggadusat ge, ja bissot dušše dassázii go rivttes lágádus ásahuvvo.

Muhto go Kristus bodii dálá buriid bajimušbáhppan, de manai stuorit ja dievasleabbo goadi čađa, mii ii leat dahkkojuvvon giedaiguin, ii ge gula sivdniduvvon máilbmái.

Son manai dušše oktii sisa buot basimussii, ii bohkáid ja burrogálbbiid varain, muhto iežas varain, ja nu son lea buktán midjiide agálaš lonástusa.

Jos juo bohkáid ja vuovssáid varra ja guigguid gunat mat riškkuhuvvojit buhtismeahttumiid ala, buhtistit olbmuid olgguldasat, de dađe buorebut buhtista ge Kristusa varra! Agálaš vuoingas bokte son lea oaffaruššan iežas láitemeahttun oaffarin Ipmilii ja buhtista min oamedovddu jápma daguin eret vai mii sáhtášeimmet bálvalit ealli Ipmila.

Dan dihtii Kristus lea bohtán odđa lihtu gaskaolmmájin vai sii guđet leat rávkojuvvon, oččošedje lohpiduvvon agálaš árbbi, go son jápmimiinnis lonistii dain rihkkumiin mat ledje dahkkojuvvon vuosttaš lihtu áiggi.

Dasgo gos testamenta lea, galgá álo sáhttit duođastit duohtan testamentta dahkki jápmima. Testamenta han bohtá fápmui easkka go dan dahkki jápmá; nu guhká go dan dahkki eallá, dat ii leat fámus.

Danne ii vuosttaš lihtu ge sáhttán ásahit vara haga.

Go Movsses lei lohkan oppa álbmogii buot lága báhkomiid, de válddii burrogálbbiid ja bohkáid vara ja čázi, skárlatrukses ulluid ja issopa ja riškkuhii daid lága girjji ja oppa álbmoga ala ja celkkii: « Dát lea dan lihtu varra man Ipmil lea dahkan dinguin. »

Seammá láhkái son riškkuhii varain lihttogoadi ja buot gaskaomiid mat adnojuvvojit ipmilbálvalusas.

Lága mielde goasii buhtistuvvo varain, dasgo ándagassii addojupmi ii leat, jos ii golggahuvvo varra.

Almmálaš dinggaid govat fertejit nappo buhtistuvvot dáinna lágiin, muhto almmálaš dinggat ieža fertejit buhtistuvvot ain buoret oaffariiguin.

Dasgo Kristus ii mannan bassi báikái mii lea dahkkojuvvon giedaiguin. Dat lea dušše duohta bassi báikki govva. Son baicca manai albmái vai loaiddastivččii Ipmila muođuid ovdii min ovddas.

Ii son mannan albmái oaffaruššat iežas eatnat gerddiid, nugo bajimušbáhppa dahká juohke jagi go doalvu buot basimussii vara mii ii leat iežas varra.

Muđuid han Kristus livččii galgan gillát jápmima mángga geardde máilmmi vuodđudeami rájes.

Muhto dál son lea bohtán máilbmái dušše oktii, áiggiid loahpas, sihkkut eret suttu oaffariinnis.

Juohke olbmo oassi lea oktii jápmit ja dasto dubmejuvvo. Seammá láhkái Kristus lea oktii oaffaruššojuvvon vai válddášii eret eatnagiid suttuid, ja son almmustuvvá nuppi geardde, ja dalle ii šat suttu dihtii, muhto beastit sin guđet leat vuordimin su.

Lágas lea nappo dušše boahhteáiggi buriid suoivva, ii ge daid duohta govva.

Seammá oaffarat oaffaruššojuvvojit álelassii jagis jahkái, muhto lánka ii sáhte goassege dahkat ollisin sin guđet loaiddastit daiguin Ipmila muođuid ovdii.

Muđuid han oaffaruššan livččii loahpahuvvon.

Jos ipmilbálvalusa oassálastit livčče juo oktii buhtistuvvon, de sis eai livčče šat suttu oamedovddu alde.

Muhto oaffarat baicca muittuhit suttuid jahkásaččat, dasgo lea veadjemeahttun ahte vuovssáid ja bohkáid varra válddášii eret suttuid.

Danne Kristus cealká boadedettiinis máilbmái: Njuovvanoaffariid ja attáldagaid don it hálidan, muhto don dahket munnje rupmaša.

Boaldinoaffarat ja suttuoaffarat eai lean du miela mielde.

Dalle mun celken: Geahča, mun lean bohtán, nugo mu birra lea čállojuvvon girjegerrui, ollašuhttit du dáhtu, Ipmil.

Son cealká nappo vuos: « Njuovvanoaffariid ja attáldagaid, boaldinoaffariid ja suttuoaffariid don it dáhtton, dat eai lean du miela mielde », vaikko dat oaffaruššojuvvojit lága mielde.

Muhto dasto son cealká: « Geahča, mun lean bohtán ollašuhttit du dáhtu. »

Son nappo heaittiha ovddit lágádusa ja ásaha nuppi.

Dán dáhtu mielde mii leat dahkkojuvvon bassin dušše ovttain áidna oaffariin, go Jesus Kristusa rumaš oaffaruššojuvvui.

Juohke báhppa doaimmaha beaivválaččat ipmilbálvalusa ja oaffaruššá álo seammá oaffariid, mat eai goit sáhte goassege váldit eret suttuid.

Kristus lea oaffaruššan ovttá suttuoaffara mii bissu agálaččat ja lea čohkánan Ipmila olgeš gieda beallái.

Doppe son ain vuordá dassázii go su vašálaččat biddjojuvvojit su julggiid vuložin, dasgo son lea dušše ovttain oaffariin dahkan agálaččat ollisin sin guđet dahkkojuvvojit bassin.

Dán duodašta midjiide maidđái Bassi Vuoignja.

Vuos ná: Dán lihtu mun dagan singuin daid beivviid maŋŋil, cealká Hearrá: mun bijan lágaidan sin váimmuide ja čálán daid sin millii.

Ja dasto: Sin suttuid ja vearredaguid mun in áiggo muitit šat goassege.

Gos suttut leat ándagassii addojuvvon, doppe suttuoaffarat eai šat dárbbášuvvo.

Oskuguoimmit, mis lea nappo roahkkatvuohta Jesusa vara bokte loaiddastit buot basimussii.

Son lea rahpan midjiide odđa, ealli geainnu mii manná ovdaloavdaga čada, mii lea su rumaš.

Go mis lea dakkár stuora báhppa gean háldui lea oskkilduvvon Ipmila viessu, de loaiddastehkot buot basimussii duodalaš váimmuin ja oskku vissisvuodas, nu ahte min váibmu lea riškkuhuvvon buhtisin bahás oamedovddus ja rumaš bassojuvvon buhtes čáziin.

Dollot nannosit gitta doaivagis man mii dovddastit, dasgo dat guhte lea addán midjiide lohpadusa, lea oskkáldas.

Vuhtiiváldot guhtet guimmiideamet ja ávžžuhehкот guhtet guimmiideamet ráhkisvuhtii ja buriide daguide.

Allot hilggo searvegoddámet čoagganemiid, nugo muhtumiin lea vierru, muhto arvvosmahttot guhtet guimmiideamet, dađe eanebut go oaidnibehtet beaivvi lahkaneamen.

Jos mii suddudit mieleavttus vel dalle ge go leat oahppan dovdat duohtavuoda, de ii leat šat mihkkege oaffariid mii soabahivččii min suttuid. Dalle vuordá hirbmatlaš duopmu ja buolli áŋgirvuohta mii duššada daid, guđet čužžot Ipmila vuostái.

Son guhte hilgu Movssesa lága, dubmejuvvo jápmimii árkkálmastinvuoda haga guovtti dahje golmma duodašteaddji sáni mielde.

Man ollu garraset ránggástusa ánsšása ge din mielas son guhte duolbmá Ipmila Bártni julggiidis vuollái ja eahpegudnejahtá lihtu vara, mainna son ieš lea dahkkojuvvon bassin, ja heahppášuhtá árpmu Vuoignja!

Mii han dovdat su guhte lea cealkán: « Munnje gullá mávssaheapmi, ja mun áiggun mávssahit », ja maidđái: « Hearrá dubme álbmogis. »

Suorggatlaš lea gahččat ealli Ipmila giedaide.

Muitet mo lei ovdal, dalle go dii leiddet aiddo beassan čuovgasii.

Dalle dii gierddaidet ollu garra gillámušaid.

Muhtumiin hiddjidedje ja átestedje din earáid oaidnut, ja muhtumiin dii leiddet oasálaččat guimmiideattet garra oasis.

Dii gilláidet daiguin guđet ledje giddagasas, dii dohkkeheiddet iluin ahte din opmodat rivvejuvvui, dasgo didiidet ahte oamastehpet buoret opmodaga mii bistá.

Allet nappo bálkes eret roahkkatvuodadet, dasgo dat oazžu stuora bálkká.

Dii dárbbášehpet stuora gierdavašvuoda, vai sáhtášeiddet ollašuttit Ipmila dáhtu ja oazžut dan mii lea lohpiduvvon didjiide. Dasgo: Oanehis áigi vel, dušše oanehis áigi, de boahťa son guhte galgá boahťit, ii ge son ádján.

Mu vanhurskkis bálvaleaddji oazžu eallit go osku, muhto jos luohpá, de mu siellu ii dohkket su.

Mii eat gula sidjiide guđet geassádit ja mannet gáđohussii, muhto sidjiide guđet oskot ja bestet sieluset.

Osku lea vissisvuohta das mii doivojuvvo, ja dorvu das mii ii oidno.

Dan oskku dihtii máddarat ožžo buori duodaštusa.

Oskku dihtii mii áddet ahte máilbmi lea sivdniduvvon Ipmila sáni bokte, nu ahte oinnolaš lea riegádan oaidnemeahttumis.

Oskku dihtii Abel oaffarušai Ipmilii buoret oaffara go Kain ja oaččui Ipmilis dan duodaštusa ahte lei vanhurskkis su attáldagaid dihtii.

Oskkodettiin son sárdnu vel dál ge vaikko lea jápmán.

Oskku dihtii Henok váldojuvvui eret, amas oaidnit jápmima.

Dasto son ii lean šat, dasgo Ipmil válddii su eret.

Ovdal go váldojuvvui eret, de son lei ožžon duodaštusa ahte dohkke Ipmilii.

Oskku haga lea almmatge veadjemeahttun dohkket sutnje.

Dat guhte loaiddasta Ipmila ovdii, ferte oskut ahte Ipmil lea ja ahte son bálkkaša sin guđet ohcet su.

Oskku dihtii Noa oaččui almmuhusa Ipmilis das mii ii lean vel oaidnimis, ja ipmilbalolašvuodastis son ráhkadii árkká beastit buot su dálu olbmuid.

Oskku dihtii son šattai máilmmi duopmun ja árbii ieš dan vanhurskkisvuoda mii boahá oskkus.

Oskku dihtii Abraham lei gulolaš go rávkojuvvui.

Son vulggii dan eatnamii mii lei lohpiduvvon sutnje árbeenan. Son vulggii mátkái diedekeahtá gosa lei mannamin.

Oskku dihtii Abraham ásaiduvai vierisin lohpadusa eatnamii ja orui doppe godiin Issáhiin ja Jáhkobiin, guđet leigga seammá lohpadusa árbbolaččat. Dasgo Abraham vurddii dan gávpoa mas lea nana vuodđu ja man Ipmil lea huksen ja sivdnidan.

Oskku dihtii Sára oaččui vel fámu šaddat áhpeheapmin, vaikko su sahkaneami áigi lei juo vássán, go son anii luohtehahttin su gii lei lohpidan.

Dan dihtii bohte dan ovttá olbmás, velá boarásmuvvan olbmás, mañisboahhtit nu eatnat go almmi násttit ja nu lohkeameahttumat go mearragátti sátočalmmit.

Oskkus dát buohkat jápme oaččokeahtá dan mii lei lohpiduvvon sidjiide.

Sii ledje dušše guhkkinn oaidnán dan ja dearvvahan dan iluin ja dovddastan ahte ledje guossit ja vierrásat eatnama alde.

Dat guđet sárdnot ná, čájehit iežaset áibbašeami vanheneatnamii.

Muhto jos sin jurdagiin livččii leamaš dat eanan gos ledje vuolgán, de gal livčče sáhttan máhccat dohko.

Muhto sii váinnuhedje buorebu, almmálaš vanheneatnama.

Dan dihtii ii Ipmil ge heahpanatta sis, muhto suovvá sin gohčodit iežas Ipmilin, dasgo son lea gárvvistan gávpoa sin várás.

Oskku dihtii Abraham buvtii Issáha oaffarin go geahččaluvvui.

Son lei gárvvis oaffaruššat áidna bártnis, vaikko lei ožžon lohpadusaid, ja sutnje lei celkojuvvon: « Issáha nálli gohčoduvvo du mánnán. »

Dasgo son jurddašii ahte Ipmilis lea fápmu bajásčuoččáldahttit vel jábmi ge, ja nu son oaččui bártnis ruovttoluotta, bajásčuožžileami veardádušgovvan.

Oskku dihtii Issát buressivdnidii Jáhkoba ja Esaua, boahhteáiggi várás.

Oskku dihtii Jáhkot buressivdnidii guktuid Jovsseha bártniid go lei jápmimin, ja rohkadalai njahkut soabbegeaži vuostái.

Oskku dihtii Jovsset sártnui, go lei lahka jámi, ahte Israela álbmot vuolgá oktii eret Egyptas ja mearridii mii su dávttiiguin galggai dahkkojuvvot.

Oskku dihtii Movssesa vanhenguovttos aniiga bártniska čihkosis golbma mánu. Soai oinniiga ahte mánná lei čáppis, eaba ge ballan gonagasa gohččumis.

Oskku dihtii Movsses biehttalii rávis olmmožin gohčoduvvomis farao nieidda bárdnin.

Son anii buorebun gillát oktan Ipmila álbmogiin go ohcat suttu návddašeami oanehis boddii.

Son anii Kristusa hiddjádusa stuorit riggodahkan go Egypta dávviriid, dasgo son vurddii lohpiduvvon bálkkašumi.

Oskku dihtii son vulggii Egyptas ii ge ballan gonagasa moaris.

Son bisui nanusin dego livččii oaidnán su guhte lea oaidnemeahttin.

Oskku dihtii son áshii beassáziid ja riškkuhii vara amas sorbmejeaddji engel guoskkahit israellaččaid vuosttašriegádeddjiid.

Oskku dihtii israellaččat manne Ruksesmeara čađa dego goike eatnama mielde, muhto go egyptalaččat geahččaledje dan, de heavvanedje.

Oskku dihtii Jeriko muvrrat gahčče go álbmot lei vázzán daid birra čieža beaivvi.

Oskku dihtii fuorrá Rahab vealttai jápmimis oktan eahpegulolaččaiguin, dasgo son lei váldán dihtošteddjiid vuostái ráfiin.

Maid ba dása vel lasihivččen?

Mus nogašii áigi, jos muitativččen Gideona, Baraka, Samsona ja Jefta, Dávveda, Sámmla ja profetaid birra.

Oskku dihtii sii vuote riikkaid, doalahedje rievtti ja besse oaidnit lohpadusaid ollašuvvamin.

Sii notke ledjoniid njálmmi, jáddadedje njivžu dola ja garve miehki ávjju.

Sii ledje heajut, muhto givro, šadde fámolazžan soadis, ja báhtarahtte vašálaččaid veagaid.

Muhtun nissonat ožžo jábmiideaset eallin ruovttoluotta go sii bajásčuožžiledje.

Earát biinniduvvojedje ja biehttaledje gáddjojuvvomis, danne go hálidedje buoret bajásčuožžileami.

Earát fas muosáhedje bilkku ja roaiskkáid, velá láhkkiid ja giddagasa ge.

Sin geađgádedje jámas, sahájedje guovtti oassái ja sorbmejedje mihkiin.

Sii fertejedje johtalit sávzza- ja gáiccanáhkkit gárvun, sii gillájedje vádjitvuoda, átestuvvojedje ja illástuvvojedje.

Sii ledje menddo buorit dán máilbmái, ja nuba sii fertejedje vádjolit mehciin ja váriin ja ássat bákteráiggiin ja eananrokkiin.

Ja vaikko dát buohkat leat ožžon buori duodaštusa go osko, de almmatge eai ožžon dan mii lei lohpiduvvon.

Dasgo Ipmil lei vurken ain buorebu min várás, amaset sii šaddat ollisin min haga.

Go min birra leat nu stuora joavku duodašteaddjit, de biddjot eret buot nođiid mat hehttejit min ja suttu mii nu álkit cieggá midjiide.

Vihkot ángirvuodain gitta loahpa rádjái dan gilvvu mii mis lea ovddabealde, geahčadettiin Jesusii, guhte ásaha ja ollašuhtta oskku, ja guhte boahttevaš ilu dihtii gierddai ruossa gillámušaid beroškeahhtá heahpadis ja dál čohkká Ipmila truvnnu olgeš bealde.

Jurddašehket su guhte gierddai suttolaččaid garra vuostehágu amadet massit roahkkatvuodadet ja hearddohuvvat.

Dii ehpet leat vel šaddan golggahit varaidet soadis suttu vuostái.

Dii lehpet vajáldahtán dán rávvaga mii sárdnu didjiide nugo mánáide: Mánážan, ale uhcáš Hearrá bagadusa, ale hearddohuva go son bagada du, dasgo gean Hearrá ráhkista, su son bagada, ja son risse juohkehačča gean váldá mánnánis.

Din gillámušat leat bagadussan.

Ipmil meannuda dinguin nugo mánáidisguin.

Sáhtta go leat dakkár mánná, gean ii áhčči bagadivčče?

Jos dii nappo ehpet leat bagaduvvon, nugo buohkat earát, de dii lehpet juolgemánát ehpet ge rivttes mánát.

Go min eatnanlaš áhčit bagadedje min, de mii aniimet sin árvvus.

Eat go mii vel ollu eanebut galggaše leat vuoigŋalaš Áhččámet vuolibužžan, vai eallit.

Dasgo min áhčit bagadedje min dušše oanehis áiggi várás ja nugo sin mielas orui buorre, muhto Ipmil dahká dan midjiide ávkin vai mii šattašeimmet oasálažžan su bassivuhtii.

Buot bagadus gal orru leamen eambo morašin go illun nu guhká go dat bistá, muhto dat šaddada ráfi ja vanhurskkisvuoda sis guđet leat bagaduvvon.

Nannejehket nappo váiban giedaid ja vuoimmehuvvan čippiid!

Johtet njulges bálgáid, amas skierpmá juolgi vealččihit, muhto vai dat buorrána.

Váinnuhehket ráfi buohkaiguin ja dan bassivuoda man haga ii oktage oaččo oaidnit Hearrá.

Váruhehket amas oktage báhcit oaseheapmin Ipmila árpmus, amas mihkkege vahátlaš bahčavuoda ruohtasiid beassat šaddat ja mirkkohit eatnagiid.

Váruhehket, amas oktage dis eallit furrodagas dahje eahpebassivuodas nugo Esau, guhte ovtta mállasa ovddas vuvddii vuosttašriegádeaddji vuoigatvuodas.

Dii han diehtibehtet ahte go son dasto dáhtui buressivdnádusa, de hilgojuvvui.

Vaikko son bivddii dan čieru, de ii beassan dahkat buorádusa.

Ehpet dii leat boahtán dakkár vári lusa man sáhtta guoskkahit giedain, gos lea njuoršudolla, čáhppes balva, seavdnjatvuolta ja riddudálki, ehpet dohko gos gullui básoniid čuodjan ja jietna mii sártnui nu ahte guldaleaddjit biehtaledje gullamis dan.

Dasgo sii eai gierdan gullat dán gohččuma: « Jos velá spire ge guoská várrái, de dat galgá geađgáduvvot. »

Dat oainnáhus lei nu suorggatlaš ahte Movsses ge celkkii: « Mun balan sakka ja doarggistan. »

Muhto dii lehpet boahtán Sionvári vuollái, ealli Ipmila gávpogii, almmálaš Jerusalemii. Doppe leat duháhiid mielde engelat, ávvudančoagganeapmi ja vuosttašriegádeddjiid searvegoddi, dat, geaid namat leat čállojuvvon almmi girjjiide.

Doppe lea Ipmil, buohkaid duopmár, ja sin vuoigŋat guđet leat vanhurskásat ja dahkkojuvvon ollisin, ja doppe lea Jesus, odđa lihtu gaskaolmmái, ja riškkuhanvarra mii sárdnu beaktileabbot go Abela varra.

Váruhehket amadet hilgut su guhte sárdnu!

Jos sii eai vealtan ránggáštusas guđet hilgot su guhte sártnui ipmillaš sániid eatnama alde, de dađe vissáseabbot mii eat vealtta das jos jorgalit sus eret gean sánit bohtet almmis.

Dalle su jietna lihkahii eatnama, ja dál son lea lohpidan: « Oktii vel lihkan eatnama, in ge dušše dan, muhto maiddá almmi. »

Dát sánit « oktii vel » mearkkašit ahte buot mii lea sivdniduvvon, lihkkasa ja sirdašuvvá, vai dat mii ii lihkkas, bisošii.

Go mii oazžut riikka mii ii lihkkas, de lehkot dan dihtii giitevaččat ja bálvolehkot Ipmila su dáhtu mielde ipmilbalolašvuodas ja balus, dasgo min Ipmil lea loaktevaš dolla.

Bisuhehket vieljalaš ráhkisvuoda.

Allet vajáldahte čájeheames guosseládisvuoda, dasgo dainna lágiin muhtumat leat váldán guossin engeliid dieđekeahtá dan.

Muitet fánngaid, dego livččiidet sin fánngaguommit; muitet sin geat illástuvvet, dego din iežadet rumaš illástuvašii.

Atnoset buohkat náittosdili gudnis, ja lehkos náittosseanga duolvatkeahtá, dasgo Ipmil dubme furrošeddjiid ja náittosdili rihkkuid.

Lehkos din eallingeardi ruhtaváibmilvuoda haga, muhto duhtet dasa mii dis lea.

Dasgo Ipmil lea ieš cealkán: « Mun in eisege guode du, in goassege hilggo du »

Dan dihtii mii sáhttit cealkit dorvvolaš mielain: HERRÁ lea mu veahkeheaddji, in mun bala.

Maid olmmoš sáhtášii dahkat munnje?

Muitet oaivámuččaideattet gudet leat sárdnidan didjiide Ipmila sáni.

Atnet muittus mo sii elle ja jápme, ja váldet sin oskku ovdagovvan.

Jesus Kristus lea seammá ikte, odne ja agálašvuhtii.

Allet divtte buot lágán vieris oahpuid doalvut iežadet čádjádussii.

Min váimmut galget nanosmuvvat árpmus, eai biepmuin, mas eai geatge leat ožžon ávkki.

Mis lea alddámet áltár, ja dan oaffaris eai oaččo borrat sii gudet bálvalit lihttogoadis.

Dii han diehtibehtet ahte go bajimušbáhppa doalvu elliid vara buot basimussii sudduid soabaheami dihtii, de dáid elliid gorudat boldojuvvojit šilju olggobealde.

Danne maiddái Jesus gillái ja jámii gávpotpoartta olggobealde, vai basuhivččii iežas álbmoga varainis.

Vulgot nappo su lusa šilju olggobeallái ja guddot alddiineamet su heahppašuhittima.

Ii han mis leat dáppe bissovaš gávpot, muhto mii vuordit ja áibbašit dan gávpogii mii bohtá.

Lehkot dan dihte su bokte álelassii oaffaruššamin Ipmilii giittusoaffara, daid baksamiid šattu, mat dovddastit su nama.

Allet ge vajáldahte dahkamis buori ja addimis oamisteattet, dasgo dakkár oaffarat leat dohkálaččat HERRÁI.

Lehket oaivámuččaidasadet gulolaččat, doahttalehket sin. Sii gozihit din sieluid, dasgo oktii sii šaddet dahkat logu dis buohkain.

Diktet sin dahkat bargguset iluin, ii šuohkki, dasgo dat livččii didjiide vahágin.

Rohkadallet min ovddas.

Mii leat vissásat das, ahte min oamedovdu lea buhtis – mii han dáhtut álo vádjolit riehta.

Erenoamážit danne bivddán dis ovddasrohkosai vai dađe farggabut beasašin ruovttoluotta din lusa.

Ráfi Ipmil, guhte agálaš lihtu oaffarvara bokte lea bajásčuoččáldahtán jápmimis dan stuora sávzageahčči, HERRÁmet Jesusa, addos didjiide buriid attáldagaid, nu ahte sáhttibehtet ollašuhittit su dáhtu.

Dahkos son ieš mis dan mii lea su miela mielde, son ja Jesus Kristus.

Su lea gudni álo ja agálašvuhtii.

Amen.

Oskuguoimmit, bivddán din gierdat dáid rávasániid, lean han čállán áibbas oanehaččat.

Sáhtán vel mitalit didjiide ahte din oskuviellja Timoteus lea luitojuvvon luovus. Jos son bohtá áiggil, de válddán su mielde go boadán din lusa.

Dearvvuodat buot din oaivámuččaide, dearvvuodat buot bassi olbmuide.

Dearvvuodaid sáddejít didjiide dat vieljat, gudet leat Italias eret.

Árbmu lehkos dinguin buohkaiguin!

Dearvvuodat Jáhkobis, Ipmila ja HERRÁ Jesus Kristusa bálvaleddjis, dan guoktenuppelot čerdii mat ellet biđgosis.

Oskuguimmiidan, atnet dan aivve illun go šaddabehtet juohke lágán geahččalusaide.

Dasgo dii diehtibehtet ahte go osku geahččaluvvo, de dat duddjo gierdavašvuoda.

Muhto šaddadehkos gierdavašvuolta ollislaš dagu, vai dii livččiidet ollásat ja ollislaččat ii ge dis váilloše mihkkege.

Muhto jos ovttasge dis váilloš viisodat, de átnos dan Ipmilis guhte addá buohkaide mielastis ja soaimmakeahtá.

Muhto bivdos son oskkus, almmá eahpádusa haga.

Dasgo dat guhte eahpida, lea dego meara bárru, man bieggá lihka ja doalvu.

Dakkár olmmoš ii sáhte vuordit oažžut maidege Hearrás, go son lea nu guovttemielat ja stádismeahhtun vádjoleamistis.

Rámidehkos vuoliduvvon oskuguoibmi iežas das ahte son lea aliduvvon, muhto rikkis fas das ahte son lea váivváš, dasgo son goldná dego lieddi suinniid gaskkas.

Beaivváš badjána boaldi báhkainis ja goldnada suinniid, liedit gahččet, ja buot daid čábbodat jávká.

Seammá láhkái rikkis ge goldná gasku buot doaimmaidis.

Ávdugas son gii gierdá geahččalusaid.

Dasgo go son lea geahččaluvvon, de oažžu eallima kruvnnu man Ipmil lea lohpidan sidjiide geat ráhkistit su.

Allos daddjo oktage gii geahččaluvvo: « Ipmil han geahččala mu. »

Dasgo bahá ii geahččal Ipmila, ii ge Ipmil ieš geahččal ovttage.

Muhto juohkehaš geahččaluvvo, go su iežas anistupmi geassá ja giktala su.

Go anistupmi lea sahkanan, de das riegáda suddu, ja go suddu lea láddan, de das riegáda jápmin.

Allet čádjádala, ráhkis oskuguimmiidan!

Juohke buorre attáldat ja juohke olles attáldat bohtá badjin čuovgasa Áhčis, gean luhtte ii mihkkege nuppástuva ii ge čuovga molsašuva seavdnjadiin.

Iežas dáhtu mielde son lea riegádahtán min duohtavuoda sániin, vai mii livččiimet su sivdnádusa vuosttaš saddu.

Ráhkis oskuguimmiidan, muitet dán: Lehkos juohkehaš johtil gullat, muhto hillján sárdnut ja hillján suhttat. Dasgo olbmo suhttu ii duddjo dan mii lea vuoigat Ipmila ovddas.

Bidjet dasto eret buot buhtismeahhtunvuoda ja bahávuoda mii lea nu valljugas, ja váldet vuollegašvuodain vuostái dan sáni mii lea gilvojuvvon didjiide, ja mas lea fápmu beastit din sielu.

Dahket dan maid sátni cealká, allet ge duššefal gula dan, muđuid beahttibehtet iežadet.

Dasgo dat gii gullá sáni ii ge daga dan mielde, lea olbmá láhkásaš gii geahčča ámadajus speadjalis: Son geahčada gal iežas, muhto vázzila ja vajáldahtta dakkaviide makkár son lea.

Muhto son guhte guorahallá friddjavuoda olles lága ja bissu das, ii vajáldahte dan maid gullá, muhto dahká dan mielde.

Son šaddá ávdugassan dagustis. Jos guhtege din gaskkas navdá iežas Ipmila bálvaleaddjin, muhto ii veaje doallat njuokčamis lávžžis, de son beahhtá iežas ja su ipmilbálvalus lea dušši. Ipmilbálvalus mii lea buhtis ja láitemeahhtun Ipmila ja Áhči čalmmiin, lea veahkehit oarbásiid ja leaskkaid sin headis ja várjalit iežas duolvatmeahhtumin máilmmis.

Oskuguimmiidan, dii guđet oskubehtet Hearráseamet Jesus Kristusii, hearvásvuoda Hearrái, allet geahča olbmo hámi beallái.

Jurddašehket ahte din čoakkalmassii bohtá olmmái gii lea gárvodan čappa biktasiiguin ja geas lea gollen suorpmas, ja nubbi gis gii lea geafi ja gárvodan duolva biktasiiguin.

Almma dii anášeiddet stuorit árvvus su geas leat čappa biktasat ja dajašeiddet: « Čohkket dása, dá lea buorre sadji », muhto geafes olbmui dii dajašeiddet: « Čuoččo duos », dahje: « Čohkán dása láhtta mu julggiid gurrii ». Ehpert go dii dalle ráhkat earu iežadet gaskii? Ehpert go dii dalle leat šaddan duopmárin geain leat bahás jurdagat?

Gullet, ráhkis oskuguimmiidan: Ii go Ipmil leat välljen sin geat leat geafit dán máilmmis, vai šaddet rikkisin oskkus ja árbejit dan riikka man son lea lohpidan sidjiide geat ráhkistit su?

Muhto dii badjelgeahččabehtet geafes olbmuid!

Eai go jur riggát soardde din ja gease din dikki ovdii?

Eai go jur sii bilkit dan buori nama mii lea celkojuvvon din badjelii?

Jos dii ollašuttibehtet čállaga gonagaslaš lága: Don galggat ráhkistit lagamuččat nugo iežat, dalle dahkabehtet riehta.

Muhto jos dii geahččabehtet olbmo hámi beallái, de suddudehpet, ja lálka váidá din lálkarihkGon Dasgo son guhte muđuid doallá olles lága, muhto rihkku ovttá báhkoma, lea rihkkon buot báhkomiid.

Dasgo son guhte celkkii: It galgga rihkkut náittosdili, son celkkii maiddá: It galgga goddit.

Vaikko don it rihko náittosdili, muhto gottát, dalle leat goit lálkarihkku.

Sárdnot ja dahket nugo sii guđet dubmejuvvojit friddjavuoda lága mielde.

Dasgo duopmu lea váibmoládismeahhtun sutnje guhte ieš ii leat váibmoládis, muhto váibmoládisvuolta birge duomus.

Oskuguimmiidan, mii ávkkiid lea jos muhtun dadjá ahte sus lea osku, jos sus eai leat dagut?

Sáhtta ba dakkár osku beastit su?

Jurddašehket jos muhtun vieljas dahje oappás eai leat biktasat ii ge beaivválaš biebmui. Jos dalle muhtun dis dadjá sidjiide: « Mannet dearvan, biktalehket iežadet ja boradehket gallás », muhto ii atte sidjiide dan maid rumaš dárbbáša, mii ávkkiid das lea?

Nu lea maiddái oskkuin: Jos das eai leat dagut, de dat lea iešalddes jápmán.

Muhtun veadjá dadjat: « Dus lea osku, mus gis dagut ».

Čájet munnje dasto oskkot daguid haga, de mun gis čájehan dutnje oskon daguidanguin.

Don oskkut ahte Ipmil lea okta. Dat lea buorre.

Maiddái bahá vuoiŋŋat oskot dan ja doarggistit!

It go dieđe, jallas olmmoš, ahte osku daguid haga lea jápmán?

Ii go min áhčči Abraham dahkkojuvvon vanhurskkisin daguidis dihtii go son vel bártnis Issáha ge bijai oaffaráltára ala?

Don oainnat ahte osku duddjui oktan su daguiguin, ja su osku šattai ollisin daguin.

Ja nu ollašuvai dát čálasátni: Abraham jáhkii Ipmila, ja danne Ipmil anii su vanhurskkisin, ja son gohčoduvvui Ipmila ustibin.

Dii nappo oaidnibehtet ahte olmmoš adnojuvvo vankurskkisin daguidis dihtii ii ge dušše oskku dihtii.

Ii go lean nu fuoráin Rahabiin ge?

Son dahkkojuvvui vanhurskkisin daguidis dihtii, danne go son vuostáiválddii áirasiid ja doalvvui sin olggos gávpogis eará geainnu.

Dasgo nugo rumaš lea jápmán vuoiŋŋa haga, nu lea maiddái osku ge jápmán daguid haga.

Oskuguimmiidan, alloseit gallis dis šaddo oahpaheaddjin, dasgo dii diehtibehtet ahte mii dubmejuvvot garraseabbot go earát. Buohkat han mii guossalit dávjá.

Dat guhte ii guossal sárdnumiin, lea olles olmmái, ja nagada doallat olles rupmašis lávžžis.

Mii han bidjat njálbmeruovddi hestii vai dat jeagada min, ja dalle mii sáhttit stivret heastta.

Velá stuora skiippaid ge, maid garra biekkat dolvvodit, sáhtta stivrejeaddji stivret uhca stivrranaččain gosa dáhttu.

Nu lea maiddái njuokčamiin; dat lea uhca lahtoš, muhto sáhtta rábmot sakka.

Smávva dolaš sáhtta buolláhit stuora vuovddi!

Maiddái njuovčča lea dolla; min lahtuid gaskkas dat lea dego vearrivuoda máilbmi.

Dat nuoskkida olles rupmaša ja buolláha eallima rieggá, ja helvet gis buolláha njuokčama.

Olmmoš sáhtta dápmat ja lea juo dápman buot eará sivdnádusaid, sihke spiriid ja lottiid, njoammuid ja guliid.

Muhto njuokčama ii veaje oktage olmmoš dápmat; dat lea dápnameahtun ja bahá, ja dan dievva lea goddi mirkko.

Dainna mii rámidit Hearná ja Áhči, ja dainna mii garuhit olbmuid gudet leat sivdniduvvon Ipmila gova mielde.

Seammá njálmmis boahká sihke rámadus ja garuhus.

Oskuguimmiidan, nu dat ii galgga leat!

Golgá ba gal buorre ja rihča čáhci seammá ádjagis?

Oskuguimmiidan, sáhttet go fiikkonmuoras šaddat oljošattut, dahje viidnemuoras fiikkonat? Ii ge sálteádjagis golgga sáivačáhci.

Gii lea din gaskkas viissis ja jierpmálaš? Čájehehkos son daguidisguin dan vuollegašvuoda mii gullá viisodahkii.

Muhto jos dis lea bahča gáđašvuolta ja riidalanhállu váimmus, de allet rábmme iežadet allet ge gielis duohtavuoda vuostái.

Dakkár viisodat ii boade badjin, muhto lea eatnanlaš, oaččalaš ja boahká bahá vuoiŋŋas.

Dasgo doppe gos gáđašvuolta ja riidalanhállu rádde, doppe lea moivi ja buot bahá.

Muhto dat viisodat mii boahká badjin, lea ovddimustá buhtis, dasto ráfálaš, ládis ja guoibmái, dan dievva lea váibmoládisvuolta ja buorit šattut, dat lea bealatkeahtta ja duodalaš.

Ja vanhurskkisvuoda siepmanat gilvojuvvojit ráfi dahkun ja dat addet šattuid sidjiide geat duddjojit ráfi.

Mas boahká buot soahti ja riidu din gaskkas?

Ii go dat boade himuin mat sohtet din lahtuin?

Dii anistuvvabehtet, muhto ehpet oaččo maidege.

Dii goddibehtet ja gáđaštehpét, muhto ehpet vuoitte maidege.

Dii riidalehpét ja soahtabehtet, muhto ehpet oaččo maidege, danne go dii ehpet rohkadala.

Vaikko dii rohkadallabehtet, de ehpet goit oaččo maidege, danne go dii rohkadallabehtet boastut; dii hálidehpet dušše loaktit buot iežadet himuid mielde.
Dii oskkáldasmeahttumat! Ehpet go dieđe ahte ustitvuolta máilmmiin lea vašálašvuolta Ipmila vuostái?
Dat gii dáhttu leat máilmmi ustit, šaddá Ipmila vašálažžan.
Dahje gáddibehtet go ahte čála sárdnu dušsás go cealká: Ángirvuodain Ipmil áibbaša dan vuoinja man lea diktán orrut min siste.
Muhto suorit lea dat árbmu man son addá.
Dan dihtii celkojuvvo Lehket dalle Ipmilii vuolibuččat!
Muhto vuostálastet beargalaga, de son báhtara eret din luhtte.
Doalahehket Ipmila lahka, de son gis bissu din lahka.
Buhtistehket giedaideattet, dii suddolaččat, ja basuhehket váimmuideattet, dii guovttemielagat!
Váidalehket ja moraštehket, čirrojehket!
Nuppástuvvos din boagusteapmi morašin ja din illu šlundivuoltan.
Vuolidehket iežadet Hearrá ovddas, de son bajida din.
Oskuguoimmit, allet sártno baháid guhtet guimmiideattet birra.
Dat guhte sárdnu baháid oskuvieljas birra dahje dubme oskuvieljas, sárdnu baháid lága birra ja dubme lága.
Muhto jos don dubmet lága, dalle it leat lága čuovvu, muhto dan dubmejeaddji.
Lea dušše okta láhkaaddi ja duopmár, son geas lea fápmu sihke beastit ja duššadit.
Muhto mii don leat, gii dubmet lagamuččat?
Gullet dál, dii geat dadjabehtet: « Odne dahje ihttin mii áigut vuolgit duon dahje don gávpogii ja orrut doppe jagi, gávppašit ja dinet rudaid! » Ehpet han dii dieđe makkár din eallin leažžá ihttin!
Dii han lehpet dušše suovva mii oidno oanehis áiggi ja de jávká.
Dii galggašiidet baicca dadjat: « Jos Hearrá dáhttu, de mii beassat eallit ja sáhttit dahkat dán dahje duon. »
Muhto dii rábmobehtet iežadet ja goarggastallabehtet.
Buot diekkár rápmi boahá bahás.
Dat gii diehtá maid buriid galggašii dahkat, ii ge dattege daga dan, son sudduda.
Gullet dii rigggát: Čirrot ja luibmet buot daid vártnuhisvuodaid dihtii mat deaividit din!
Din riggodat guohcaga, ja muohcu borrá din biktasiid;
din gollit ja silbbat giimmagit, ja daid giimma duodašta din vuostái ja loaktá din rupmašiid dego dolla.
Maŋimuš áiggiid dii lehpet čohkken dávviriid alcceseattet.
Muhto dat bálká man dii lehpet rievadan dain bargiin geat láddjejedje din bealdduid, čuorvu albmái, ja ladjobargiid čuorvvas lea ollen Hearrái Sebaotii.
Dii lehpet eallán hávskodagain ja duhtadan hálidusaideattet eatnama alde ja buoidudahttán váimmuideattet njuovvanbeaivái.
Dii lehpet dubmen ja goddán vanhurskása, ii ge son vuostálastte din.
Lehket nappo gierdavaččat, oskuguoimmit, dassáži go Hearrá boahá!
Eanadoalli vuordá gierdavaččat eatnama divrras šattu dassáži go eana lea ožžon čakčaarvvi ja gidđaarvvi.
Lehket maiddái dii ge gierdavaččat ja nannejehket váimmuideattet, dasgo Hearrá boahatin lea lahka.
Oskuguoimmit, allet váidal guhtet guimmiideattet, amadet dubmejuvvot.
Duopmár čuožžu uvssa ovddas.
Oskuguimmiidan, gillámuša ja gierdavašvuoda dáfus atnet ovdamearkan profetaid geat sárdnidedje Hearrá nammii.
Mii máidnut ávdugassan sin geat leat gierdavaččat.
Dii lehpet gullan Joba gierdavašvuoda birra ja lehpet oaidnán mo Hearrá divttii geavvat sutnje loahpas. Dasgo Hearrá lea rikkis árbmugasvuodas ja árkkálmastinvuodas.
Muhto ovddimustá, oskuguimmiidan, allet vuortno, allet almmi bokte, allet ge eatnama bokte dahje mange eará bokte.
Go miedihehpet, de dadjet dušše: Juo! – go biehttalehpet, de dadjet dušše: Ii! amas duopmu deaividit din!
Jos oktage din gaskkas gillá, de rohkadallos. Jos oktage lea buori mielas, de lávlos máidnunlávlagiid.

Jos oktage din gaskkas lea buohcamin, de rávkos lusas searvegotti vuorrasiid, ja sii galget rohkadallat su ovddas ja vuoiddadit su oljjuin Hearrá nammii.

Dalle oskku rohkos beastá buohcci, ja Hearrá čuoččáldahtá su.

Jos son lea suddudan, de sutnje addojuvvo ándagassii.

Dan dihtii dovddastehtet suttuideattet guhtet guoibmáseattet ja rohkadallet guhtet guimmiideattet ovddas vai dii dearvvašmahttojuvvošeiddet.

Vanhurskkis olbmo rohkos lea fámoláš ja duddjo ollu.

Elia lei seammálágán olmmoš go mii. Son rohkadalai duodalaččat ahte ii arvváše, ii ge eatnama ala arván bealnjealját jahkái.

De son rohkadalai fas, ja albmi attii arvvi, ja eanan šaddadii fas šattuid.

Oskuguimmiidan, jos muhtun dis čádjida duohtavuodas eret, ja nubbi eará jorgalahtá su, de dihtos ahte dat guhte jorgalahtá suddolačča eret čádjádusa geainnus, beastá su sielu jápmimis ja gokčá eatnat sudduid.

Dearvvuodat Biehtáris, Jesus Kristusa apoastalis, sidjiide geat ellet vierisin bidgosis miehtá Pontosa, Galatia, Kappadokia, Asia eanangotti ja Bitynia, ja geaid Ipmil Áhčči áigumušas mielde lea välljen ja Bassi Vuoigŋa lea vihahan, vai sii jeagadivčče Jesus Kristusa ja riškkuhuvvošedje su varain.

Árbmu ja ráfi šaddos valljugasat didjiide!

Máidnojuvvon lehkos Ipmil, Hearrámet Jesus Kristusa Áhčči!

Stuora váibmoládisvuodastis son lea riegeadahtán min odđasis ja addán midjiide ealli doaivvu go bajásčuoččaldahtii Jesus Kristusa jábmiid luhtte. Nu mii oazžut nohkameahtun, duolvatmeahtun ja goldnameahtun árbbi mii lea vurkejuvvon albmai din várás geaid Ipmila fápmu bisuha oskkus, vai dii oččošeiddet bestojumi mii lea juo gárvvis almmustuvvat maŋimus áiggi.

Ávvudehket dan dihtii, vaikko dii dál oanehis áiggi šaddabehtet gillát maŋgga lágán geahččalusaid vai din osku geahččaluvvošii.

Velá nohkavaš golli ge geahččaluvvo dolas, ja din osku mii lea sakka mávssoleabbo, ferte maiddái geahččaluvvot, vai dat šattašii máidnojupmin ja hearvásvuohtan ja gudnin go Jesus Kristus almmustuvvá.

Su dii ráhkistehpet, vaikko ehpet leat oaidnán su; sutnje dii oskubehpet, vaikko dál ehpet oainne su, ja dii ávvudehpet cealkemeahtun hearvásmahhttojuvvon iluin, dasgo dii olahehpet oskkodet mihttomeari, mii lea sieluid bestojupmi.

Dát bestojupmi lea dat maid profehtat ohce ja guorahalle go sii einnosedje dan árpmu man dii galgaidet oazžut.

Sii suokkardedje man dahje makkár áigái čujuhii Kristusa Vuoigŋa guhte lei sin siste, go son einnostii Kristusa gillámušaid ja daid čuovvovaš hearvásvuoda.

Sidjiide almmuhuvvui ahte eai sii bálval iežaset, muhto baicca din.

Dán sága dii lehpet gullan sis geat sárdnidedje evangeliuma didjiide Bassi Vuoigŋas, guhte lea vuolggahuvvon almmis.

Buot dán hálidivčče engelat ge beassat oaidnit.

Dan dihtii bidjet boahkána alimiiddádasadet, gohchet, lehkoset din jurdagat gárvásat!

Bidjet doivvodet nannosit dan árbmui mii addojuvvo didjiide go Jesus Kristus almmustuvvá.

Lehket jegolaš mánát, allet ge šat divtte anistumiideattet báidnit din nugo ovdal, go eliidet diehtemeahtunvuodas.

Nugo son lea bassi guhte rávkai din, nu šaddos bassin oppa din eallin ge.

Dasgo lea čállojuvvon: Lehket basit, dasgo mun lean bassi.

Jos dii rohkosiinnádet gohčodehpet áhččin su guhte dubme juohkehačča su daguid mielde geahčakeahtá olbmo hámi, de ellet ipmilbalolažžan dan áiggi go ain lehpet dáppe vierisin.

Dii diehtibehtet ahte lehpet lonistuvvon duššálaš eallimistádet man lehpet ožžon máddariin, ehpet nohkavaš hattiin, silbbaiguin dahje golliiguin, muhto Kristusa divrras varain, dego máinnehis ja vigihis lábbá varain.

Son lei välljejuvvon dása ovdal go máilbmi vuodduduvvi, muhto din dihtii son lea almmustuvvan easka dál áiggiid loahpas.

Su bokte dii lehpet oskugoahán Ipmilii guhte bajásčuoččaldahtii su jábmiid luhtte ja attii sutnje hearvásvuoda, nu ahte dii oskusteattet bidjabehtet doaivaga Ipmilii.

Go dii jeagadettiin duohtavuoda lehpet buhtistan silodet eallit duohta vieljalaš ráhkisvuodas, de ráhkistehket guhtet guimmiideattet duodalaččat ja buhtes váimmus!

Dii han lehpet riegádan oddásis, ehpet nohkavaš, muhto nohkameahttun gilvaxis, Ipmila sánis, mii eallá ja bissu agálaččat. Dasgo olmmoš lea dego suoidni, ja buot su hearvásvuohta dego rássi.

Suoidni goldná, ja rássi gahččá, muhto Hearrá sátni bissu agálašvuhtii.

Dát sátni lea sárdniduvvon didjiide evangeliumis.

Bidjet dan dihtii eret buot bahávuoda, behttosa ja guoktilašvuoda, gádašvuoda ja sealggebealdesárdnuma.

Áibbašehket sáni čielga, vuoŋŋalaš mielkki dego njuoratmánát, vai dii sturošeiddet dainna ja bestojuvvošeiddet.

Dii han lehpet máistán Hearrá buorre vuoda.

Bohtet su lusa, ealli geađggi lusa, man olbmot gal leat hilgon, muhto man Ipmil lea välljen ja atná gudnis.

Šaddet ieža ge ealli geađgin geat huksejvobehtet vuoŋŋalaš viessun ja bassi báhppagoddin, ja buktet ovdan vuoŋŋalaš oaffariid mat leat dohkálaččat Ipmilii Jesus Kristusa dihtii.

Dasgo čállaxis čuožžu: Geahča, mun bijan Sionii čiehkageađggi mii lea välljejuvvon ja mávssolaš. Dat guhte osku sutnje, ii eisege heahppašuva.

Dát geađgi lea nappo mávssolaš didjiide geat oskubehitet.

Muhto sidjiide geat eai oskko, lea dat geađgi man huksejeaddjit hilgo, šaddan völdochiekageađgin, norddastusgeađgin ja vearránusa báktin.

Sii jorralit go eai jeagat sáni, ja nu sin oassin lea mearriduvvon ge.

Muhto dii lehpet välljejuvvon sohka, gonagaslaš báhpát, bassi álbmot, Ipmila iežas álbmot, vai dii sárdnidivččiidet su burrodagaid, su guhte rávkkaí din seavdnjadasas ovddolaš čuovgasasas.

Ovdal dii ehpet lean álbmot, muhto dál lehpet Ipmila álbmot.

Ovdal dii leiddet árpmu haga, muhto dál lehpet gávdnan árbmugasvuoda.

Ráhkkásiiddán, mun bivddán din, geat orrubehtet vierisin dáppe vierroriikkas: Doalahehket iežadet eret oáččalaš anistumiin mat sohtet sielu vuostái.

Ellet bures báhkiniid gaskkas, vai sii go sárdnot baháid din birra ja gohčodit din bahádahkkin, oainnásedje din buriid daguid ja rámidivčče Ipmila dan beaivvi go son oahppaladdá sin.

Lehket Hearrá dihtii juohke máilmmálaš ášahusa vuolibuččat, lehkos dal keaisár gii lea bajimuš, dahje eananhearrát geaid son lea vuolgghan ránggáštít bahádahkkiid, muhto rámidit sin geat dahket buori.

Dasgo dat lea Ipmila dáhttu ahte dii galgabehtet dahkat buori ja ná jávohuhttit jallas ja jierpmehis olbmuid njálmmi.

Lehket vuolibuččat nugo friddja olbmot, allet fal geavat friddjavuoda ággan dahkat bahá, muhto geavahehket dan nugo Ipmila bálvaleaddjit!

Atnet buohkaid árvvus, ráhkistehket oskuguimmiid, ballet Ipmilis, atnet keaisára árvvus!

Bálvaleaddjit, lehket isidiiddádet vuolibuččat ja atnet sin árvvus, allet duššefal daid geat leat buorit ja láddásat, muhto daid ge geat leat gázzárat.

Lea didjiide árbmun ahte gierdabehtet sivakeahtes gillámušaid danne go din oamedovdu lea čadnojuvvon Ipmilii.

Lea go mihkkege rámiid ahte dii gierdabehtet ránggáštusa go lehpet dahkan veriid?

Muhto jos dii gierdabehtet gillámušaid go lehpet dahkan dan mii lea riehta, de oažžubehtet Ipmila árpmu.

Dán várás dii rávkjuvvuidet, dasgo maiddái Kristus gilláí din dihtii ja attii didjiide ovdamearkka vai dii čuošeiddet su luottaid.

Son ii dahkan suttu, ii ge su njálmmis lean behtolašvuoha.

Ii son bealkán go bealkahalai, ii ge áitán go gilláí, muhto attii iežas su háldui guhte dubme vanhurskásit.

Son guttii ieš rupmašiinnis min suttuid ruossamurrii vai mii jámášeimmet eret suttus ja ealášeimmet vanhurskkisvuoda ovddas.

Su háviid dihtii dii lehpet dearvvašmahttojuvvon.

Dii leiddet nugo čádjidan sávzzat, muhto lehpet dál jorgalan sutnje gii lea din sieluid báimman ja geahčči.

Seammá láhkái lehket dii áhkát boatnjáideattet vuolibuččat vai maiddái dat olbmát geat eai jeagat sáni, vuittojuvvošedje sániid haga áhkáideaset eallinlági bokte, go sii oidnet mo dii eallibehtet buhtisvuodas ja ipmilbalolašvuodas.

Allet činjat olgguldasat, nugo vuoktabárgidemiin, gollečijaiguin dahje čappa biktasiiguin.

Muhto lehkos din nohkameahtun čikŋa siskkáldas čiegus olmmoš geas lea vuollegis ja ráfálaš miella; dát lea mávssolaš Ipmilii.

Dasgo nu činjahedje iežaset dovle bassi nissonat geat bidje doaivageaset Ipmilii.

Sii ledje boatnjáideaset vuolibuččat, nugo Sára jeagadii Abrahama ja gohčodii su hearrán.

Dii lehpēt dál šaddan su mánnán, jos dii dahkabehtet dan mii lea buorre, ehpet ge divtte geange baldit din.

Seammá láhkái galgabehtet dii boatnját eallit áhkáineattet nugo lehpēt oahppan, go son lea rašit bealli, ja gudnejahtit su, dasgo son ge árbe árpmu ja eallima.

Dahket dán, amaset din rohkosat hehtejuvvot.

Loahpas: Lehket buohkat ovttamielalaččat, juogadehket ilu ja morraša, ráhkistehket oskuguimmiideattet, lehket váibmoláddásat ja vuollegaččat.

Allet mávssat bahá baháin dahje bealkku bealkkuin, muhto baicca buressivdnádusain. Dasgo dii lehpēt ieža rávkojuvvon árbe buressivdnádusa.

Guhte dáhttu ráhkistit eallima ja oaidnit buriid beivviid, doalahehkos njuokčamis eret bahás ja baksamiiddis eret behtolaš ságain, jorgalehkos eret bahás ja dahkos buori, ohcos ráfi ja doarrádalloš dan!

Dasgo Hearrá čalmmit čuvvot vanhurskásiid, ja su bealjit gullet sin rohkosa.

Muhto Hearrá jorgala muođuidis sin vuostái geat dahket bahá.

Gii sáhtá vahágahttit din, jos dii áŋgiruššabehtet dan mii lea buorre?

Muhto jos gillábehtet vanhurskkisvuoda dihtii, de lehpēt ávdugasat.

Allet bala sis, allet ge suorgan, muhto basuhehket Kristusa Hearrán váimmuineattet ja lehket álo gárvasat vástidit juohkehažžii gii bivdá din čilget dan doaivaga mii dis lea.

Muhto vástidehket vuollegašvuodain ja ipmilbalolašvuodain ja buriin oamedovdduin, vai heahppašuváedje sii geat sárdnot baháid din birra ja bilkidit din go dii eallibehtet rievttuid Kristusis.

Lea buoret dahkat buori ja gillát, jos nu leažžá Ipmila dáhttu, go gillát bahádaguid dihtii.

Dasgo Kristus ieš gillái oktii jápmima sudduid dihtii; vanhurskkis gillái vanhurskkismeahtumiid ovddas vai son dolvvošii din Ipmila lusa.

Su rumaš goddojuvvui, muhto Vuoigŋa dagai su eallin.

Ja nu son manai ja sárdnidii vuoigŋaide mat ledje fáŋgavuodas.

Dat ledje eahpegulolaččat dolin Noa beivviid go Ipmil gierdavašvuodastis vurddii dan botta go árka huksejuvvui.

Dušše soapmásat, namalassii gávccis, bestojuvvojedje árkkas, go čáhci guttii dan.

Dát čáhci vástida gásta mii dál beastá din.

Dat ii buhtis rupmaša olggaldas duolvvas, muhto lea buori oamedovddu lihhtu Ipmiliin.

Dii bestojuvvohehtet danne go Jesus Kristus lea bajásčuožžilan, son guhte lea mannan bajás albmái ja dál čohkká Ipmila olgeš gieda bealde, maŋŋil go engelat, válddit ja fámut leat biddjojuvvon su vuollái.

Go Kristus nappo lea gillán rumašlaččat, de vearjudehket iežadet seammá jurdagiin, ahte dat guhte gillá rumašlaččat lea beassan suddus ,

amas šat čuovvut oaččalaš anistumiid dan áiggi go eallá dáppe máilmmis, muhto čuovvu Ipmila dáhtu.

Lea didjiide doarvái go dii vássán áiggi lehpēt eallán nugo báhkinat dáhttot, ja lehpēt vádjolan nuoskivuodas, anistumiin, viidnejuhkamis, borešvuodas ja gárremiin ja heahpatlaš eahpeipmilbálvalemis.

Dál sii imaštallet go dii ehpet šat bálkestahte iežadet dán gudnehis rávdnjái, ja sii bilkidit din.

Muhto sii fertejit dahkat logu sutnje guhte lea gárvis dubmet elliid ja jábmiid.

Dasgo dan dihtii lea evangelium sárdniduvvon jábmiide ge, vai sii ealášedje Vuoigŋas, nugo Ipmil ge eallá, vaikko sii, go elle dán máilmmis, ožžo seammá duomu go buot olbmot.

Buot dinggaid loahppa lea lahka.

Lehket dan dihtii jierpmálaččat ja čilgosat, vai sáhttibehtet rohkadallat.

Buot ovddimustá ráhkistehket njuorrasit guhtet guimmiideattet, dasgo ráhkisvuohta gokčá eatnat sudduid.

Lehket guosseláddásat guhtet guimmiidasadet nimmorkeahttá.

Bálvolehket guhtet guimmiideattet, juohkehaš dainna árpmuattáldagain man lea ožžon, nugo buorit dálloallit geat hálddašit Ipmila máŋgalágáš árpmu.

Dat guhte sárdnida, sárdnidehkos Ipmila sániiguin. Ja dat guhte bálvala, bálvolehkos dainna givrodagain man Ipmil addá, vai Ipmil gudnejahttojuvvošii juohke dáfus Jesus Kristusa bokte.

Sutnje gullá hearvásvuohta ja fápmu álo ja agálašvuhtii! Amen.

Ráhkkásiiddán, allet imaštala dan geahččalusa dola man čađa dii fertebehtet mannat, dego didjiide dáhpáhuvašii mihkkege apmasiid.

Illudehket go dis lea oassi Kristusa gillámušain, vai ávvudivččiidet iluin go su hearvásvuohta almmustahttojuvvo.

Ávdugasat dii lehpēt jos bilkiduvvobehtet Kristusa nama dihtii, dasgo din badjel lea hearvásvuođa Vuoigŋa, Ipmila Vuoigŋa.

Allos oktage dis gillájeheko danne go son lea sorbmejeaddji, suola dahje veardedahkki, dahje danne go son bahkke eará olbmuid áššiide.

Muhto jos son gillá danne go lea kristtalaš, de allos heahpanaddo, muhto gudnejahttos Ipmila dainna namain.

Dasgo dál lea áigi bohtán go duopmu álggahuvvo, ja dat álggahuvvo Ipmila viesus.

Muhto jos dat álggahuvvo min luhtte, mo lea dalle sin loahppa geat eai jeagat Ipmila evangeliuma?

Ja jos vanhurskkis olmmoš illá bestojuvvo, mo de geavvá ipmilmeahttumii ja suddolažžii?

Dan dihtii galget sii geat gillájit Ipmila dáhtu mielde, addit sieluset oskkáldas sivdnideaddji háldui ja dahkat buori.

Mun rávven din vuorasiid, mun gii ieš lean vuoras ja Kristusa gillámušaid duodašteaddji ja geas maiddáai lea oassi dan hearvásvuođas mii almmustuvvá: Gehččet Ipmila ealu mii lea oskkilduvvon didjiide! Áimmahuššet dan, allet bákkuin, muhto eaktodáhtolaččat, nugo Ipmil dáhttu. Allet daga dan bahá vuoittu dihtii, muhto buorredáhtolašvuodain.

Allet rádde hearrávuodain dan searvegotti mii lea oskkilduvvon didjiide, muhto lehket ealu ovdamearkan.

Ja go váldobáimman almmustuvvá, de oážžubehtet hearvásvuođa vuotokruvnnu mii ii goassege golnna.

Seammá láhkái galgabehtet dii nuorat leat vuorasiiddádet vuolibuččat.

Cogget vuollegašvuođa gárvvuid, bálvalettiin guhtet guimmiideattet. Dasgo Ipmil lea čeavlás olbmuid vuostái, muhto vuollegaččaide son addá árpmu.

Vuolidehket dasto iežadet Ipmila fámoláš gieda vuollái, vai son bajidivččii din go áigi dievvá. Bálkestehtet buot morrašiiddádet su ala, dasgo son atná dis fuola.

Lehket čilgosat ja gohčet!

Din vuostálasti, beargalat, johtá dego gillju ledjon ozadettiin muhtuma gean njielastit.

Vuostálastet su nana oskkus!

Dii han diehtibehtet ahte din oskuguoimmit dáppe dán máilmmis deaivvahallet seammá gillámušaide.

Oanehis áiggi dii fertebehtet gillát, muhto buot árpmu Ipmil, guhte Kristus Jesusis lea rávkan din agálaš hearvásvuohtasis, gárvvistehkos, nannejehkos, gievrudehkos ja nanosmahttos din.

Su lehkos fápmu agálašvuhtii.

Silvanusa vehkiin, gean mun anán luohtehahtti oskuvielljan, mun lean čállán dán oanehis girjji mas lean árvvosmahtán din ja duodaštan ahte dát lea Ipmila duohta árbmu. Bissot nannosit das!

Babylona searvegoddi, mii lea välljejuvvon nugo dii, cealká didjiide dearvvuodaid. Nu dahká bárdnán Markus ge.

Dearvvahallet guhtet guimmiideattet ráhkisvuođa cummáin!

Ráfi lehkos dinguin buohkaiguin geat gullabehtet Kristusii!

Dearvvuodat Simmon Biehtáris, Jesus Kristusa bálvaleaddjis ja apoastalis, sidjiide geat leat ožžon seammá mávssolaš oskku go mii, Ipmileamet ja beastámet Jesus Kristusa vanhurskkisvuođas.

Árbmu ja ráfi lehkos valljugasat dinguin go dovdabehtet Ipmila ja Hearrámet Jesusa!

Su ipmilvuođa fápmu lea addán midjiide buot mii doalvu eallimii ja ipmilbalolašvuhtii go mii dovdat su guhte rávkkai min hearvásvuodainis ja fámuinis.

Ná mii maiddáai leat ožžon su divraseamos ja stuorimus lohpadusaid, vai dii oččošeiddet oasi ipmilvuođa lundui ja beasašeiddet dán máilmmi heavahusas mii bohtá anistumis.

Dán dihtii vigget ángirit čájehit oskkusteattet duodalašvuođa, duodalašvuođas rivttes dieđu diedus mearálašvuođa, mearálašvuođas gierdavašvuođa, gierdavašvuođas ipmilbalolašvuođa, ipmilbalolašvuođas vieljalaš ráhkisvuođa, ja vieljalaš ráhkisvuođas ráhkisvuođa buohkaide.

Go dis buot dát leat valljugasat, de din diehtu Hearrámet Jesus Kristusa birra ii leat duššás, muhto šaddada šattuid.

Muhto juohkehaš geas dát váilu, lea nu lahkaoaidnit ahte ii oainne ja lea vajáldahttan ahte son lea buhtistuvvon ovdeš suttuinis.

Dan dihtii, oskuguoimmit, vigget velá ángireabbot nannet iežadet rávkojumi ja välljejumi! Jos dahkabehtet dán, de ehpet goassege guossal. Dalle addojuvvo didjiide rabas ja friddja geaidnu Hearrámet ja beastámet Jesus Kristusa agálaš riikii.

Dan dihtii dáhtun álo muittuhit didjiide buot dáid, vaikko dii dovdebehtet daid ja lehpēt nannejuvvon dan duohtavuodas mii lea addojuvvon didjiide.

Mu mielas lea riehta boktit din muittuhusaidanguin, nu guhká go mun orun dán rupmaša goadis.

Mun han dieđan ahte mun fargga guodán goahtán, nugo Hearrámet Jesus Kristus lea dieđihan munnje.

Muhto mun vikkan bargat nu ahte dii álo muittáseiddet dan maid mun lean cealkán, maŋgil ge go mun lean vuolán.

Dasgo eai mis lean hutkojuvvon cukcasat mielas go dieđiheimmet didjiide Hearrámet Jesus Kristusa fámu ja boahtima. Muhto mii leimmet čalmmálaš duodašteaddjit ja oinniimet su ipmilvuoda fámu. Dasgo son oačču gudni ja hearvásvuoda Ipmil Áhčis dalle go sutnje bođii jietna alimus hearvásvuodas: « Dát lea mu Bárdni gean mun ráhkistan; son lea mu miela mielde. »

Mii gulaimet ieža dán jiena mii čuojai almmis, go mii leimmet suinna bassi várís.

Dan dihtii mii sáhttit vel nannoseabbot luohttit dan profehtasátnái, ja dii dahkabehtet bures go váldibehtet dan vuhtii.

Dasgo dat lea dego lámpá mii čuovgá sevdnjes báikkis, dassázii go beaivi čuvvgoda ja guovssonásti badjana din váimmuide.

Muhto jurddašehket ovddimustá dan ahte ii oktage iešalddes máhte čilget profehtalaš einnostusaid mat čužžot čállagis.

Dasgo ii goassege leat oktage profehtalaš sátni buktojuvvon danne go olmmoš ieš dáhtui dan, muhto Bassi Vuoignja lea jođihan olbmuid sárđnut sániid mat bohte Ipmilis.

Muhto Israela álbmogis ledje maiddái vearri profehtat, nugo maiddái din gaskii bohtet vearri oahpaheaddit geat suoli buktet duššadeaddji vearri oahpuid, ja velá biehttalit ge dan Hearrá gii lea oastán sin luovusin. Dainna lágiin sii fargga dolvot iežaset gáđohussii.

Olusat čuvvot sin nuoskkes eallima, ja duohtavuoda geaidnu bilkiduvvo sin dihtii.

Sii leat ruhtaváibmilat ja mitalit giellásiid vai sii din geažil dinešedje ruđaid. Muhto sin badjelis lea juo guhká leamaš duopmu, ja gáđohus vuordá sin.

Dasgo Ipmil ii seastán daid engeliid guđet suddudedje, muhto bálkestii sin čiekŋalassii, gos sii leat čadnojuvvon seavdnjadasa lálkkiiguin duomu rádjái.

Ii son seastán ovdeš máilmmi ge, muhto várjalii dušše Noa, vanhurskkisvuoda sárđnideaddji, ja čieža eará go buvtii stuora dulvvi ipmilmeahtumiid máilbmái.

Sodoma ja Gomorra gávpogiid son dubmii gáđohussii ja bolddii daid gutnan váruhussan ipmilmeahtumiidda das mii vuordá sin.

Muhto son gájui vanhurskkis Lota, gean lágahis olbmuid nuoskkes eallin váivvidii. Dasgo beaivvis beaivái dát vanhurskkis siellu giksašuvai go son šattai orrut sin gaskkas, ja oinnii ja gulai sin lágahis daguid.

Hearrá nappo diehtá mo gádjut ipmilbalolaččaid geahččalusas, muhto ipmilmeahtumiid fas doallat fánjavuodas gitta duopmobeavvvi ránggáštusa rádjái, ja erenoamážit sin geat vádjolit oačči nuoskkes anistumi mielde ja badjelgehččet Hearrá ráđđenválldi.

Dát olbmot leat vuovdnájat ja iešrádálaččat, eai ge bala bilkideames vuoignafámuid.

Muhto dát olbmot guđet bilkidit dan maid eai dovdda, leat dego jierpmehis spiret, maid luondu lea mearridan bivdojuvvot ja goddojuvvot. Sii duššet ge nugo spiret ja ožžot vearrivuoda bálkká vearrivuodaset dihtii.

Sii liikojit jugástallat beaiveguovdil. Sii leat heahpadin ja boalgan didjiide go sii boradit dinguin behtolaš vuovdáivuodain.

Sii leat álo geahččamin nissoniidda himu čalmmiiguin eai ge goassege gallán suddudeames.

Sii fillejit olbmuid geat eai velá leat nannosat ja máhttet duodaid háhkat alcceseaset buot dan maid váibmu hálida.

Dasgo sii leat guodđán njulges geainnu, ja leat čádjádallan go sii čuvvot seammá luotta go Bileam, Bosora bárdni, gii anii fuola dušše dan bálkkás man oažžu vearrivuodain.

Muhto son cuiggoduvvui rihkkumis dihtii; gielahis ásen sártnui olbmo jienain ja eastadii profehta dahkamis jallavuodaid.

Dát olbmát leat dego čázehis ádjagat ja dego balvvat maid riddubiegga dolvvoda, ja čáhppadeamos seavdnjadas vuordá sin.

Dasgo sii sárdnot čeavlás ja guoros sániid, ja oaččálaš himuiguin ja nuoskivuodain sii fillejit earáid geat aiddo leat beassan eret dakkáriin geat ellet čádjádusain.

Sii lohpidit sidjiide friddjavuoda, muhto ieža sii leat heavahusa šlávát. Dasgo olmmoš lea su šlávva gii lea vuoitán su.

Jos sii leat beassan dán máilmmi nuoskivuodas go leat oahppan dovdat Hearrámet ja beastámet Jesus Kristusa, muhto dasto fas sorrojit dasa ja vuoittahallet, de sin mañit dilli lea vearrát go sin ovddit dilli.

Sidjiide livččii buoret jos eai livčče oppa dovtagohtán ge vanhurskkisvuoda geainnu, go ahte sii vuos ohppet dovdat dan ja de jorgalit eret bassi báhkkomis mii addojuvvui sidjiide.

Dalle lea sidjiide geavvan nugo sátnevádjasiin daddjo: Beana máhccá vuovssanassasis, ja: Bassojuvvon spiidni fierada rábáhis.

Ráhkkásiiddán, dát lea dál nubbi girji man mun čálán didjiide. Dáiguin girjjiiguin mun hálidan boktit din vuoigatlaš miela go muittuhan didjiide dan maid bassi profehtat ovdal leat cealkán, ja Hearrámet ja Beastámet báhkkoma man dii lehpēt ožžon bassi apoastaliinnádet.

Ovddimustá galgabehtet diehtit ahte mañimus beivviid bohtet bilkideaddjit geat ellet anistumiideaset mielde ja dadjet: « Lea go son mahkáš máhccan, nugo lohpidii?

Dasgo min máddarat leat jápmán, ja buot han lea nugo lea leamaš sivdnideami rájes. »

Muhto sii geat čuočuhit diekkáriid, vajáldahttet ahte dovle ledje almmiit ja eanan maid Ipmila sátni sivdnidii čázis ja čáziin.

Ja čáziin duššaduvvui ge vuosttaš máilbmi dalle go dulvi bodii.

Muhto Ipmil lea seammá sániin vurken dáláš almmiid ja eatnama duopmobeavvi dola várás, go ipmilmeahtumat duššaduvvojit.

Ráhkkásiiddán, allet vajáldahte ahte Hearrái lea okta beavi dego duhát jagi ja duhát jagi dego okta beavi.

Ii leat nu mo muhtumat oavvildit ahte Hearrá lea njoahci ollašuhttit lohpadusas, muhto son lea baicca gierdavaš dinguin, dasgo son ii dáhto ovttage mannat gáđohussii, muhto buohkaid dahkat jorgalusa.

Hearrá beavi bohtá dego suola.

Dalle almmiit duššet stuora šlámmain, almmigáhppálagat bullet ja šolget, ja eanan ja buot maid olbmot leat dahkan das, boldojuvvo.

Go buot dál duššá, man bassi ja ipmilbalolaš berrešii ge dalle din eallin leat, go dii vuordibehtet ja hoahpuhehpet Ipmila beavvi bohtima. Dalle almmiit cahkkehuvvojit ja almmigáhppálagat bullet ja šolget.

Muhto su lohpadusa mielde mii vuordit odđa almmiid ja odđa eatnama gos vanhurskkisvuolta orru.

Dan dihtii go dii, ráhkkásiiddán, vuordibehtet dán, de vigget eallit nu ahte Hearrá gávnašii din buhtisin ja láitemeahttumin ja dis livččii ráfi.

Ja atnet dan din bestojupmin go Hearrá gierdavašvuodastis ádjána bohtimis, nugo min ráhkis oskuviellja Bávlos ge lea čállán didjiide, dan viisodaga mielde mii addojuvvui sutnje.

Dán birra son sárdnu maiddá buot girjjiinis main son guorahallá dáid gažaldagaid.

Dain leat muhtun áššit mat leat lossadat áddet, ja diehtemeahttun ja nanusmeahttun olbmot botnjet daid, ja nu sii dahket eará čállošiguin ge, ja dat šaddá sidjiide heavvun.

Ráhkkásiiddán, go dii dál diehtibehtet dán ovddalgihtii, de váruhehket amaset ipmilmeahttun olbmuid nuoskivuodát čádjidahttit din, nu ahte jorralehpet eret din nana dilis.

Muhto ovdánehket Hearrámet Jesus Kristusa árpmus ja diedus.

Sutnje lehkos gudni, dál ja agálašvuhtii! Amen.

Mii duodaštit dan mii lea leamaš álgu rájes, dan man mii leat gullan, dan man mii leat oaidnán čalmmiideametguin, dan man mii leat geahčadan ja man min giedat leat guoskkahan: eallima sáni.

Ja eallin almmustuvai; mii leat oaidnán dan ja duodaštit dan ja sárdnidit didjiide agálaš eallima, mii lei Áhči luhte ja almmustuvai midjiide.

Mii sárdnidit didjiide maiddá dan man mii leat oaidnán ja gullan, vai dis ge livččii searvevuolta minguin, geain maiddá lea searvevuolta Áhčiin ja su Bártniin Jesus Kristusiin.

Ja mii čállit dán vai min illu livččii ollis.

Dát lea dat sáhka man mii leat gullan sus ja sárdnidit didjiide: Ipmil lea čuovggas, ii ge su siste leat mihkkege seavdnjadasaid.

Jos mii dadjat ahte mis lea searvevuolta suinna, muhto vadjolit seavdnjadasas, de mii gielistit eat ge čuovo duohtavuoda.

Muhto jos mii vadjolit čuovgasis, nugo son ieš ge lea čuovgasis, de mis lea searvevuolta guhtet guimmiideametguin, ja su Bártni Jesusa varra buhtista min buot suddus.

Jos mii dadjat ahte mis ii leat suddu, de beahttit iežamet, ii ge duohtavuolta leat min siste.

Jos mii dovddastit suddomet, de son lea oskkáldas ja vanhurskkis, ja addá midjiide min sudduid ándagassii ja buhtista min buot vearrivuodas.

Jos mii dadjat ahte eat leat suddudan, de mii dahkat su gielisteaddjin ii ge su sátni leat min siste.

Mánáziiddán, dán mun čálán didjiide amadet suddudit.

Muhto jos muhtun sudduda, de mis lea Áhči luhtte bealušteaddji, Jesus Kristus, guhte lea vanhurskkis.

Son lea min sudduid soabahus, ii ge dušše min, muhto oppa máilmmi.

Das mii diehtit ahte mii dovdat su, go mii doallat su báhkomiid.

Dat guhte dadjá ahte son dovda su ii ge dattege doala su báhkomiid, son gielista, ii ge duohtavuolta leat su siste.

Muhto Ipmila ráhkisvuolta lea ollašuvvan su siste guhte doahttala su sáni.

Dás mii diehtit ahte mii leat su siste.

Dat guhte dadjá ahte son bissu su siste, lea ieš geatnegas eallit nu mo son elii.

Ráhkásiiddán, dat báhkkon man mun čálán didjiide, ii leat odas, muhto boares báhkkon mii dis lea leamaš juo álggu rájes.

Dát boares báhkkon lea dat sátni man dii lehpit gullan.

Dattege lea odđa báhkkon man mun čálán didjiide, go dat lea ollašuvvan su siste ja din siste.

Dasgo seavdnjadas gáidá eret, ja duohta čuovggas báitá juo.

Dat guhte dadjá ahte son lea čuovgasis, muhto vašuha oskuguoimmis, son lea ain seavdnjadasas.

Dat guhte ráhkista oskuguoimmis, bissu čuovgasis ii ge vearránahte geange.

Muhto dat guhte vašuha oskuguoimmis, lea seavdnjadasas ja vadjola seavdnjadasas. Ii son oainne gosa manná, dasgo seavdnjadas lea čalmmehuhtán su.

Mánát, mun čálán didjiide, dasgo din suddut leat ándagassii addojuvvon su nama dihtii.

Áhčit, mun čálán didjiide, dasgo dii dovdebehtet su gii lea leamaš álggu rájes.

Nuorat, mun čálán didjiide, dasgo dii lehpit vuotán bahákasa.

Mánážat, mun lean čállán didjiide, dasgo dii dovdebehtet Áhči.

Áhčit, mun lean čállán didjiide, dasgo dii dovdebehtet su gii lea álggu rájes.

Nuorat, mun lean čállán didjiide, dasgo dii lehpit gievrrat, Ipmila sátni bissu din siste, ja dii lehpit vuotán bahákasa.

Allet ráhkis máilmmi, allet ge dan mii lea máilmmis!

Jos guhtege ráhkista máilmmi, de Áhči ráhkisvuolta ii leat su siste.

Dasgo buot mii lea dán máilmmis, oaččalaš anistupmi ja čalmmiid anistupmi ja goargadis eallin, ii boade Áhčis, muhto máilmmis.

Ja máilbmi duššá buot himuidisguin, muhto dat guhte dahká Ipmila dáhtu, bissu agálašvuhtii.

Mánážat, dál lea mañimuš diibmu.

Dii lehpit gullan ahte Antikristus boahtá, ja ollu antikristusat leat juo boahtán.

Dan dihtii mii diehtit ahte lea mañimuš diibmu.

Sii leat vuolgán min luhtte, muhto sii eai gula min searvá.

Jos sii gulašedje min searvá, de livčče bisson min luhtte. Dan láhkái galggai čielgat ahte eai buohkat sis gula min searvá.

Muhto dii lehpit ožžon vuoiddadasa sus guhte lea bassi, ja dan dii buohkat diehtibehtet.

In mun čále didjiide danne go dii ehpet dovddaše duohtavuoda, muhto danne go dovdebehtet dan ja diehtibehtet ahte duohtavuodas ii boade mihkkege giellásiid.

Gii livččii gielisteaddji earet su guhte biehttala ahte Jesus lea Kristus?

Son lea Antikristus, son guhte biehttala Áhči ja Bártni.

Juohkehaččas guhte biehttala Bártni, ii leat Áhčči ge, muhto guhte dovddasta Bártni, sus lea maiddái Áhčči.

Diktet dan maid lehpit gullan álggu rájes, bissut din siste.

Jos dat maid dii lehpit gullan álggu rájes, bissu din siste, de dii ge bissubehtet Áhčis ja Bártnis.

Ja dát lea dat lohpadus man son lea addán midjiide: agálaš eallin.

Dán mun lean čállán sin birra geat čádjidahttet din.

Muhto din siste bissu dat vuoiddadus man dii lehpēt ožžon sus, ehpet ge dárbbáš geange oahpahit din.

Dasgo dat vuoiddadus oahpaha didjiide buot ja sárdnu duoda ja lea giellása haga.

Bissot dasto su siste, nu mo su vuoiddadus lea oahpahan didjiide.

Mánát, bissot dál su siste vai mii livččiimet roahkkadat go son almmustuvvá, eat ge šattaše heahpadii go son boahtá.

Jos dii diehtibehtet ahte son lea vanhurskkis, de áddebehtet maiddái ahte juohkehaš guhte doahttala vanhurskkisvuoda, lea riegádan sus.

Gehččet man nana ráhkisvuoda Áhčči lea čájehan midjiide, ahte mii gohčoduvvot Ipmila mánnán, ja su mánát han mii leat ge.

Máilbmi ii dovdda min, danne go dat ii dovdda su.

Ráhkásiiddán, dál mii leat Ipmila mánát, muhto ii leat velá almmustuvvan manin mii šaddat.

Mii diehtit ahte go son almmustuvvá, de mii šaddat su láhkásažžan, dasgo mii oažžut oaidnit su nugo son lea.

Juohkehaš gii bidjá dán doaivaga sutnje, buhtista iežas, nugo Kristus ge lea buhtis.

Juohkehaš guhte dahká suttu, rihkku lága, dasgo suddu lea láhkarihkGon Ja dii diehtibehtet ahte son almmustuvai váldit eret min suttuid, ii ge su siste leat suddu.

Ii oktage guhte bissu su siste, suddut.

Ii oktage guhte suddut, leat oaidnán su ii ge dovdan su.

Mánát, allet divtte geange čádjidahttit din!

Son guhte dahká dan mii lea riekta, lea vanhurskkis, nugo Kristus ge lea vanhurskkis.

Dat guhte dahká suttu, boahtá beargalagas, dasgo beargalat lea suddudan álggu rájes.

Danne Ipmila Bárdni almmustuvai vai son duššadivčči beargalaga daguid.

Ii oktage guhte lea riegádan Ipmilis, daga suttu, dasgo dat gilvva man Ipmil lea gilván su sisa, bissu su siste.

Son ii sáhte šat suddudit, dasgo son lea riegádan Ipmilis.

Dan láhkái čájehuvvo geat leat Ipmila mánát ja geat leat beargalaga mánát: Ii oktage guhte ii doahttal vanhurskkisvuoda ii ge ráhkis oskuguoimmis, boade Ipmilis.

Dasgo dát lea dat sáhka man dii lehpēt gullan álggu rájes, ahte mii galgat ráhkistit guhtet guimmiideamet.

Mii eat galgga leat Kain láhkásaččat, guhte bodii bahákasas ja sorbmii vieljas.

Ja manne son sorbmii vieljas?

Danne go su iežas dagut ledje bahát, muhto su vielja dagut ledje vuoigatlaččat.

Oskuguoimmit, allet ovddoš jos máilbmi vašuha din.

Mii han diehtit ahte mii leat mannan jápmimis eallimii, dasgo mii ráhkistit oskuguoimmiid.

Dat guhte ii ráhkis, bissu jápmimis.

Juohkehaš guhte vašuha oskuguoimmis, lea olmmošgoddii, ja dii diehtibehtet ahte ii ovttage olmmošgoddis leat agálaš eallin iežas siste.

Das mii leat oahppan mii lea ráhkisvuolta, go Jesus attii heakkas min ovddas.

De mii ge leat geatnegasat addit heaggamet oskuguoimmiid ovddas.

Jos geasge lea buot maid son dárbbáša dán máilmmis, ja oaidná oskuguoimmi gillámin, muhto dahppá váimmus sutnje, mo Ipmila ráhkisvuolta sáhtá bissut su siste?

Mánát, allot ráhkis dušše sániiguin dahje njuokčamiin, muhto daguiguin ja duohtavuodas.

Das mii diehtit ahte mii leat duohtavuodas, ja mii sáhttit oadjudit váimmuideamet su muoduid ovddas. Jos velá váibmu dubme min, de Ipmil lea stuorit go min váibmu ja diehtá buot.

Ráhkásiiddán, jos min váibmu ii dubme min, de mis lea roahkkatvuolta Ipmila ovddas.

Ja maid ihkinassii mii bivddežit, mii oažžut sus, danne go mii doallat su báhkomiid ja dahkat dan mii lea su miela mielde.

Ja dát lea su báhkkon, ahte mii galgat oskut su Bárdni Jesus Kristusa nammii ja ráhkistit guhtet guimmiideamet, nugo son gohčui min.

Dat guhte doallá su báhkomiid, bissu Ipmilis, ja Ipmil bissu su siste.

Ja dan ahte son bissu min siste, mii diehtit Vuoiŋgas gean son lea addán midjiide.

Ráhkásiiddán, allet oskko juohke vuigŋii, muhto guorahallet vuoiŋgaid, bohtet go dat Ipmilis!

Dasgo máilbmái leat mannan ollu vearri profehtat.

Das dii sáhttibehtet dovdat Ipmila Vuoiŋga: Juohke vuoiŋga mii dovddasta ahte Jesus Kristus lea boahtán olmmožin, boahtá Ipmilis. Muhto ii oktage vuoiŋga mii ii dovddas Jesusa, boade Ipmilis.

Dat lea Antikristusa vuoigŋa, man dii lehpet gullan ahte boahdá. Ja dat lea dál juo máilmmis. Muhto dii, mánážit, boahdibehtet Ipmilis ja lehpet vuoitán vearri profehtaid. Dasgo son guhte lea din siste, lea stuorit go son guhte lea máilmmis.

Sii bohtet máilmmis, danne sii sárdnot nugo máilbmi, ja máilbmi guldala sin.

Muhto mii boahdit Ipmilis, ja dat guhte dovdá Ipmila, guldala min; dat guhte ii boade Ipmilis, ii guldal min.

Dás mii dovdat duohtavuoda vuoigŋa ja čádjádusa vuoigŋa.

Ráhkkásiiddán, ráhkistehtet guhtet guimmiideamet! Dasgo ráhkisvuohta boahdá Ipmilis, ja juohkehaš guhte ráhkista, lea riegádan Ipmilis ja dovdá Ipmila.

Dat guhte ii ráhkis, ii dovdá Ipmila, dasgo Ipmil lea ráhkisvuohta.

Nu lea Ipmila ráhkisvuohta almmustuvvan min gaskii ahte son vuolggašii áidnoriegádan Bártnis máilbmái vai mii ealáseimmet su bokte.

Ráhkisvuohta ii leat dat ahte mii leat ráhkistan Ipmila, muhto ahte son lea ráhkistan min ja vuolggašan Bártnis min sudduid soabahussan.

Ráhkkásiiddán, jos Ipmil lea ráhkistan min nu, de mii ge leat geatnegasat ráhkistit guhtet guimmiideamet.

Ii oktage leat goassege oaidnán Ipmila, muhto jos mii ráhkistit guhtet guimmiideamet, de Ipmil bissu min siste, ja su ráhkisvuohta ollašuvvá min siste.

Dan ahte mii bissut su siste ja son bissu min siste, mii diehtit das go son lea addán midjiide Vuoigŋastis.

Mii leat oaidnán ja duodaštit ahte Áhčči lea vuolggašan Bártnis máilmmi beasin.

Ipmil bissu su siste guhte dovdasta ahte Jesus lea Ipmila Bárdni, ja son bissu Ipmilis.

Mii dovdat dan ráhkisvuođa man Ipmil lea addán midjiide, ja mii oskut dasa.

Ipmil lea ráhkisvuohta, ja dat guhte bissu ráhkisvuođas, bissu Ipmilis, ja Ipmil bissu su siste.

Nu lea ráhkisvuohta ollašuvvan min siste ahte mis lea roahkkatvuohta duopmobeavivi, dasgo nugo son lea, nu leat maiddá mii ge dán máilmmis.

Ráhkisvuođas ii leat ballu, muhto ollislaš ráhkisvuohta jávkada balu.

Dasgo ballu buktá ránggáštusa, ja ráhkisvuohta ii leat ollašuvvan su siste guhte ballá.

Mii ráhkistit danne go son vuos ráhkistii min.

Jos guhtege dajaš ahte son ráhkista Ipmila, muhto dattege vašuha oskuguoimmis, de son lea gielis.

Dasgo son guhte ii ráhkis oskuguoimmis gean lea oaidnán, ii sáhte ráhkistit Ipmila gean ii leat oaidnán.

Ja dán báhkkoma mii leat ožžon sus: Dat guhte ráhkista Ipmila, galgá maiddá ráhkistit oskuguoimmis.

Juohkehaš guhte osku ahte Jesus lea Kristus, lea riegádan Ipmilis. Ja juohkehaš guhte ráhkista Áhči, ráhkista maiddá su gii sus lea riegádan.

Das mii diehtit ahte mii ráhkistit Ipmila mánáid, go mii ráhkistit Ipmila ja doallat su báhkkomiid.

Dasgo dát lea ráhkisvuohta Ipmilii, ahte mii doallat su báhkkomiid.

Eai ge su báhkkomat leat lossadat. Buot mii lea riegádan Ipmilis, vuoitá máilmmi. Ja dat mii lea vuoitán máilmmi, lea min osku.

Gii eará vuoitá máilmmi go dat guhte osku ahte Jesus lea Ipmila Bárdni?

Son, Jesus Kristus, lea dat guhte bodii čázi ja vara bokte, ii dušše čázi, muhto čázi ja vara bokte.

Ja Vuoigŋa ieš lea duodašteaddji, dasgo Vuoigŋa lea duohtavuoha.

Leat golbma duodašteaddji: Vuoigŋa, čáhci ja varra, ja dát golmmas duodaštit ovttá jitnii.

Mii han dohkkehit olbmuid duodaštusa, ja Ipmila duodaštus lea nannoset. Dasgo dat lea Ipmila duodaštus Bártnis birra.

Guhte osku Ipmila Bárdnái, sus lea alddis duodaštus.

Muhto dat guhte ii oskko Ipmilii, lea dahkan su gielisin go ii leat oskon Ipmila iežas duodaštussii Bártnis birra.

Ja dát lea duodaštus, ahte Ipmil lea addán midjiide agálaš eallima, ja dát eallin lea su Bártnis.

Sus geas lea Bárdni, lea eallin, muhto sus geas ii leat Ipmila Bárdni, ii leat eallin.

Dán mun lean čállán didjiide geat oskubehdet Ipmila Bártni nammii vai dii diedáseiddet ahte dis lea agálaš eallin.

Ja mis lea dat roahkkadis luohhtámuš sutnje ahte son gullá min jos mii átnut sus juoidá mii lea su dáhtu mielde.

Ja go mii diehtit ahte son gullá min maid ihkinassii mii ánožit sus, de mii maiddái diehtit ahte mii leat juo ožžon dan man mii leat bivdán sus.

Jos muhtun oaidná oskuguoimmis dahkamin suttu mii ii doalvvo jápmimii, de rohkadallos su ovddas, ja nu son oazžu eallit. Dát guoská sidjiide geaid suttut eai doalvvo jápmimii. Leat maiddái suttut mat dolvot jápmimii, muhto dakkár suttuid dihtii in gohčo din rohkadallat.

Buot vearrivuohta lea suddu, muhto leat dakkár suttut ge mat eai doalvvo jápmimii. Mii diehtit ahte ii oktage guhte lea riegádan Ipmilis, suddut. Bárdni guhte lea riegádan Ipmilis, várjala su, nu ahte bahákas ii guoskkat su. Mii diehtit ahte mii boahit Ipmilis, ja ahte olles máilbmi orru bahávuodas. Mii diehtit maiddái ahte Ipmila Bárdni lea bohtán, ja ahte son lea addán midjiide jierpmi vai mii dovdat su guhte lea duohta. Ja mii leat su siste guhte lea duohta, go mii leat su Bártnis, Jesus Kristusis.

Son lea duohta Ipmil ja agálaš eallin. Mánát, váruhehket eahpeipmiliin!

Dearvvuođat vuorrasis välljejuvvon áhkkái ja su mánáide geaid mun ráhkistan duohta ráhkisvuodain, in ge duššefal mun, muhto buohkat geat leat dovddiidan duohtavuoda. Mii ráhkistit sin duohtavuoda dihtii mii bissu min siste ja lea minguin agálašvuhtii. Árbmu, váibmoládisvuoha ja ráfi Ipmil Áhčis ja Jesus Kristusis, Áhči Bártnis, lehkos minguin duohtavuodas ja ráhkisvuodas.

Mun illudin sakka go oidnen ahte muhtumat du mánáin vadjolit duohtavuodas dan báhkcoma mielde man mii leat ožžon Áhčis.

Ja dál mun bivddán du, áhkká, in ge dego čálášin odđa báhkcoma, muhto dan mii mis lea leamaš álgu rájes, ahte mii galgat ráhkistit guhtet guimmiideamet.

Ja ráhkisvuoha lea dát, ahte mii vadjolit su báhkcomiid mielde. Dán báhkcoma dii lehpēt gullan álgu rájes: Dii galgabehtet vadjolit ráhkisvuodas. Dasgo máilmmis leat dál jodus eatnat fillejeaddjit, dakkárat geat eai dovddas ahte Jesus Kristus lea bohtán olmmožin.

Dat lea fillejeaddji ja Antikristus!

Váruhehket, amadet massit dan maid lehpēt vuotán barggodet bokte, muhto vai oazžubehtet olles bálkká.

Ii ovttasge guhte gáidá eret Kristusa oahpus, ii ge biso das, leat Ipmil. Muhto guhte bissu su oahpus, sus lea sihke Áhči ja Bárdni.

Jos muhtun bohtá din lusa ii ge buvte mielddis dán oahpu, de allet vuostáiváldde su ruovttuineattet, allet ge sáva sutnje buresboahtima.

Dasgo dat guhte sávvá sutnje buresboahtima, šaddá bahá daguide servvolažžan. Vaikko mus livččii vel ollu čállit didjiide, de in hálit dahkat dan báhpáriin ja bleahkain. Muhto mun doaivvun beassat bohtit ja háleštit dinguin muođus muhtui, vai min illu šattašii ollisin.

Du välljejuvvon oappá mánát celket dutnje dearvvuođaid.

Dearvvuođat vuorrasis ráhkis Gaiusii gean mun ráhkistan duohta ráhkisvuodain. Ráhkásan, mun sávan ahte don juohke dáfus ealášit bures ja livččet dearvvaš, nugo maiddái du siellu lea.

Mun illudin sakka go oskuvieljat bohte ja duođaštedje man oskkáldas don leat duohtavuhtii, ahte don vadjolat duohtavuodas.

Ii mihkkege illudahte mu eanet go gullat ahte mu mánát vadjolit duohtavuodas. Ráhkásan, don leat oskkáldas buot das maid don dagat oskuvieljaide, vaikko sii velá leat vierrásat.

Searvegotti ovddas sii leat duođaštan du ráhkisvuoda birra. Lea buorre jos don veahkehivččet sin joatkit mátkki, nugo Ipmil dáhttu. Sii han leat vuolgán Nama dihtii, eai ge sii leat váldán vuostái veahki báhkiniin. Danne mii leat geatnegasat veahkehit sin, vai mii beassat leat duohtavuoda bargoguoimmit. Mun lean čállán muhtun sániid searvegoddái.

Muhto Diotrefes gii ánnas háliidivččii leat ovddimus sin searvvis, ii dohkket min. Dan dihtii, go mun boadán, de mun áiggun muittuhit sutnje su daguid, mo son gilvá bahás ságaid min birra.

Ii ge das galle. Ieš son ii dohkket oskuvieljaid, ja go earát dáhttot dahkat dan, de son hehte sin ja ádjá sin olggos velá searvegottis.

Ráhkásan, ale ane bahá ovdagovvan, muhto buori!
Dat guhte dahká buori, boahtá Ipmilis.
Dat guhte dahká bahá, ii leat oaidnán Ipmila.
Demetrios oažžu buori duodaštusa buohkain, maiddá duohtavuodas alddis.
Mii ge duodaštit, ja don diedát ahte min duodaštus lea duohta.
Vaikko mus livččii vel ollu čállit dutnje, de in hálit čállit bleahkain ja peannain.
Mun doaivvun oaidnit du fargga, vai moai besse sártnodit muodus muhtui.
Ráfi lehkos duinna!
Ustibat celket dearvvuodaid.
Cealkke dearvvuodaid ustibiidda, juohkehažžii sis.
Dearvvuodat Judasis, Jesus Kristusa bálvleaddjis ja Jáhkoba vieljas, sidjiide geaid Ipmil Áhčči lea rávkan, geaid son ráhkista ja várjala Jesus Kristusa várás.
Váibmoládisvuohta, ráfi ja ráhkisvuohta šaddoset valljugasat din oassái!
Ráhkásiiddán, go mun ángirvuodain čálán didjiide min oktasaš bestojumi birra, de mun anán dárbblašlažžan rávvet din soahat dan oskku ovddas mii oktii lea addojuvvon bassi olbmuide.
Dasgo din gaskii leat njáhkkan muhtun olbmot gudet áigá juo leat mearriduvvon dupmui.
Sii leat ipmilmeahtumat ja botnjat min Ipmila árpmu vai besset eallit nuoskivuodas, ja sii biehttalit min áidna rádđejeaddji ja Hearrá, Jesus Kristusa.
Mun dáhtun muittuhit didjiide, vaikko dii juo diehtibehtet buot dan, mo Hearrá besttii álbmoga eret Egyptas, muhto dasto duššadii sin geat eai oskon.
Ja daid engeliid geat eai várjalan alla árvvuset, muhto gudde orrunsajiset, daid son doallá čatnosis seavdnjadadas agálaš láchkiiguin duomu stuora beaivvi rádjái.
Nu geavai maiddá Sodomain ja Gomorrain ja daid ránnjágávpogiiguin, gos olbmot jorgaledje nuoskivuhtii ja ohce sohabealálaš bonjuvuodaid nugo dát engelat.
Dál sii leat várrehusa ovdamearkan go sii ránggástuvvojit agálaš dolain.
Nu gis dahket dát olbmot ge; go sii rohttašuvvet de nuoskkidit rupmaša, badjelgehččet ipmilvuoda válddi ja bilkidit vuoigŋafámuid.
Ii váldoengel Mikael ge duostan cealkit bilkadusduomu dalle go lei nákkáhallamin beargalagain Movssesa rupmaša alde, muhto son dušše celkkii: « Hearrá ránggástehtkos du! »
Muhto dát olbmot gal bilkidit dan maid eai dovdda, ja dainna maid sii ipmirdit luonddu mielde, dego jierpmehis spiret, sii bilidit iežaset.
Vuoi sin!
Sii leat čuovvugoah tán Kaina luotta ja leat vuoittuset dihtii addán iežaset Bileama čádjádussii ja duššaduvvojit nugo Korah su gážžárvuoda dihtii.
Dát olbmot leat dego heahpatdielkkut go sii balakeahhtá oassálastet din ráhkisvuodamállásiin ja fuolahit dušše iežaset.
Sii leat arvvehis balvvat maid bieggá dolvvoda. Sii leat šattohis muorat čakčat, guovtti geardái jápmán ja gaikojuvvon ruohtasiiguin.
Sii leat máraideaddji meara bárut ja daid soktagierragat čájehit sin heahpada; sii leat láchpon násttit, maid agálaš idjaseavdnjadadas lea vuordimin.
Aiddo sin birra lei ge Henok, Áttáma maŋisboahhti čihččet buolvvas, einnosteamen go celkkii: « Geahča, Hearrá boahtá duháhiid bassi veagaiguin doallat duomu buohkaid badjel ja ránggáštít buot ipmilmeahtumiid sin gaskkas sin ipmilmeahtun daguid ovddas, ja buot garra sániid ovddas maid dát ipmilmeahtun suddolaččat leat sárdnon su vuostái. »
Sii nimmorit ja váidalit heajos oasiset, muhto ellet anistumiideaset mielde. Sii sárdnot čeavlás sániid ja ávkkiset dihtii guoktiluššet olbmuiiguin.
Muhto dii, ráhkásiiddán, muitet daid sániid maid min Hearrámet Jesus Kristusa apoastalat leat sárdnon.
Sii sárdno didjiide ahte maŋimus áiggi bohtet bilkideaddjit geat vádjolit ipmilmeahtun anistumiideaset mielde.
Dát leat sii geat sirrejit olbmuid; sii leat máilmmálaččat ja sis váilu Vuoigŋa.
Muhto dii, ráhkásiiddán, huksejehket iežadet basimus oskkudet ala ja rohkadallet Bassi Vuoigŋas.
Bissot Ipmila ráhkisvuodas vuorddedettiin Hearrá Jesus Kristusa váibmoládisvuoda mii addá didjiide agálaš eallima.
Lehket váibmoláddásat sidjiide geat eahtidit; bestet sin go rohttebehtet sin eret dolas.
Muhto lehket earáide váibmoláddásat, dievva balus, nu ahte fasttásehpet velá gávttiid ge main leat oaččalašvuoda dielkkut.

Sutnje geas lea fápmu várjalit din jorralemis eret ja bidjat din hearvásvuodas ovdii, láitemeahhtumin ja dievva ávus, áidna Ipmilii, min beasti Jesus Kristusa, Hearrámet, bokte, sutnje gullá gudni ja allatvuolta, váldi ja fápmu, ovdal buot áiggiid, dál ja agálaš áigái! Amen. Dát lea Jesus Kristusa almmustus, man Ipmil attii sutnje vai son čájehivččii bálvaleddjijas dan mii fargga galgá dáhpáhuvat.

Son vuolggahii engelis diedihit dan bálvaleddjásis Johanassii, guhte dál duodašta Ipmila sáni ja Jesus Kristusa duodaštusa, buot dan maid son lea oaidnán.

Ávdugas son guhte lohká dáid einnostusa sániid jitnosit, ja ávdugasat sii guđet gullet daid ja vurkejit dan mii dasa lea čállojuvvon, dasgo áigi lea lahka.

Dearvuodat Johanasas Asia eananguovllu čieža searvegoddái.

Árbmu lehkos dinguin ja ráfi sus guhte lea ja guhte lei ja guhte bohtá, ja čieža vuoiŋgas guđet čužžot su truvnu ovdas, ja Jesus Kristusis. Son lea luohtehahtti duodašteaddji, vuosttašriegádeaddji jábmiid gaskkas ja eatnama gonagasaid oaivámuš.

Son ráhkista min ja lea varainis čoavdán min buot suttuin ja lea dahkan min gonagaslaš álbmogin ja Ipmila, Áhčis, báhppan.

Sutnje gullá gudni ja fápmu álo ja agálašvuhtii. Amen.

Geahča, son bohtá balvvaiguin! Juohke čalbmi oaidná su, maddái dat mat leat rehtten su, ja buot eatnama čearddat luoibmagohitet su dihtii.

Nu šaddá, amen!

Mun lean Alfa ja Omega, álgu ja loahppa, cealká Hearrá Ipmil, Buotveagalaš, guhte lea ja guhte lei ja guhte bohtá.

Mun, vielljadet Johanas, gii Jesusis lean oasálaš seammá átestusaide, riikii ja gierdavašvuhtii go dii ge. Mun ledjen gártan Patmos-nammasaš sullui danne go ledjen sárdnidan Ipmila sáni ja duodaštan Jesusa birra.

Hearrá beaivvi bodii Vuoigŋa mu badjelii, ja mun gullen alla jiena iežan duohken, mii čuojai dego báson. Dat celkkii: « Čále girjái dan maid oainnát ja sádde girjji dán čieža searvegoddái: Efesosii, Smyrnai, Pergamonii, Tyatirai, Sardesii, Filadelfiai ja Laodikeai. »

Mun jorggihin geahččat gii munnje sárdnu.

Ja go jorggihin, de oidnen čieža gollélámpá, ja lámppáid gaskkas muhtuma gii lei olbmobártni láhkásaš, guhkes gákti badjelis ja ratti birra golleboagán.

Su oaivi ja vuovttat čeaskájedje dego vilges ullut, dego muohta, ja su čalmmit ledje dego njuoršu dolla; su juolggit šearrájedje dego veaiki mii lea áhcagaston áššus, ja su jietna lei dego máraideaddji čázit.

Olgeš giedas son doalai čieža nástti, ja su njálmmis geaigái bastilis, guovtteávjot miehkki. Su ámadadju šearrái dego gaskabeaibeivváš.

Go mun oidnen su, de gahččen su julggiid ovdii dego jábmi.

Muhto son bijai olgeš giedas mu ala ja celkkii: Ale bala!

Mun lean vuosttamuš ja maŋimuš, dat guhte eallá.

Mun ledjen jápmán, muhto geahča, mun ealán álo ja agálašvuhtii ja mus leat jápmima ja jábmiidriikka čoavdagat.

Čále dan maid don oainnát, dan mii lea dál ja dan mii bohtá dás duohko.

Don oidnet čieža nástti mu olgeš giedas ja čieža gollélámpá, ja dát lea daid čiegusvuolta:

Čieža nástti leat čieža searvegotti engelat, ja čieža lámppá leat dat čieža searvegotti.

Čále Efesosa searvegotti engelii: Ná cealká son guhte doallá čieža nástti olgeš giedastis, ja guhte váccaša čieža gollélámpá gaskkas: Mun diedán du daguid, du rahčama ja du gierdavašvuoda.

Don it gierdda bahás olbmuid, don leat geahččalan sin geat gohčodit iežaset apoastalin vaikko eai leat, ja don leat gávnahan sin gielisteadjin.

Don leat gierdavaš; don leat gierdan ollu mu nama dihtii it ge leat váiban.

Muhto dan in dus dohkket ahte don leat luohpan vuosttaš áiggi ráhkisvuodat.

Muitte mas don leat jorralan, jorgal ja daga fas vuosttaš áiggi daguidat!

Muhto jos it jorgal, de mun boadán fargga du ala ja sirdán du lámppá eret sajistis.

Muhto dáikko don ánsásat rámi, ahte don vašuhat nikolaoslaččaid daguid, maid mun ge vašuhan.

Geas ležžet bealjit, son gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide!

Guhte vuoitá, su mun suovan borrat eallima muoras, mii lea Ipmila paradiásis.

Čále Smyrna searvegotti engelii: Ná cealká vuosttamuš ja maŋimuš, son guhte lei jápmán, muhto eallái fas: Mun diedán du átestusa ja váivvášvuoda, muhto don leat rikkis.

Ja mun diedán mo sii hiddjedit du, sii geat gohčodit iežaset juvddálažžan, vaikko eai leat, muhto sii leat Sáhtána synagoga.

Ale bala das maid šattat gillát!

Beargalat bálkesta muhtumiid dis giddagassii, geahččaluvvot, ja logi beaivái dii gártabehtet átestusaide.

Leage oskkáldas gitta jápmima rádjái, de mun attán dutnje eallima kruvnnu.

Geas ležžet bealjít, son gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide!

Nubbi jápmin ii eisege vahágahte su guhte vuoitá.

Čále Pergamona searvegotti engelií: Ná cealká son geas lea bastilis guovtteávjjot miehkki: Mun diedán gos don orut, doppe gos Sáhtána truvdnu lea.

Dattege don doalahat mu nama, it ge leat biehttan oskumis munnje, it velá daid beivviid ge go Antipas, mu oskkáldas duodašteaddji, časkojuvvui jámas din luhtte, doppe gos Sáhtán orru.

Muhto dan in dus dohkket ahte du luhtte leat muhtumat geat dollet gitta Bileama oahpus, su gii oahpahii Balakii čádjidahttit israellaččaid, nu ahte sii borre eahpeipmiliidda oaffaruššon bierggu, ja furrošedje.

Du luhtte leat maiddái muhtumat geat dollet gitta nikolaoslaččaid oahpus.

Jorgal!

Muđuid boadán fargga du ala ja soadan sin vuostái njálbmán mihkiin.

Geas ležžet bealjít, son gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide!

Sutnje guhte vuoitá, attán čiegus mána borrat ja vilges geađggi, ja geađgái lea čállojuvvon odđa namma man ii dovdda oktage eará go son gii oážžu dan.

Čále Tyatira searvegotti engelií: Ná cealká Ipmila Bárdni, gean čalmmit leat dego njuoršu dolla ja juolggit dego áhcagasti veaiki: Mun diedán du daguid, du ráhkisvuoda, du oskku, du bálvalusa ja du gierdavašvuoda. Du manimus dagut leat eanebut go vuosttaš dagut!

Muhto dan in dus dohkket ahte don suovat nissona Jesabela joatkit daguidis, su gii gohčoda iežas profetan, muhto gii oahpainen fille mu bálvaledđjiid furrošit ja borrat bierggu mii lea oaffaruššon eahpeipmiliidda.

Mun lean addán sutnje áiggi dahkat jorgalusa, muhto son ii dáhto jorgalit fuorrávuodastis.

Dál mun njeaidán su seangabuohccin, ja sii geat rihkkot náittosdili suinna, bohtet stuora átestussii jos eai jorgal eret su daguin.

Su mánáid mun sorbmen rohttudávddain.

Nu bohtet buot searvegottit diehtit ahte mun dat lean gii suokkardan manimuččaid ja váimmuid, ja mun mávssahan juohkehažžii su daguid mielde.

Muhto didđiide eará tyatiralaččaide geat ehpet čuovo dan oahpu ehpet ge leat dovdan dan maid muhtumat gohčodit Sáhtána cikŋodahkan, didđiide mun cealkkán: Mun in bija odđa noadi din ala.

Dollet dattege gitta das mii dis lea, dassázii go mun boadán.

Sutnje guhte vuoitá ja váldá vuhtii mu daguid gitta loahpa rádjái, mun attán fámu ráđdet álbmogiid. Son guodoha sin ruovdesoppiin ja cuvke sin dego láirálihtiid.

Son oážžu seammá fámu go mun lean ožžon Áhčistan, ja mun attán sutnje guovssonástti.

Geas ležžet bealjít, son gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide!

Čále Sardesa searvegotti engelií: Ná cealká son geas leat Ipmila čieža vuoigŋa ja čieža nástti:

Mun diedán du daguid.

Don beakkát leat eallimin, muhto don leat jápmán.

Morit ja nanne dan mii velá lea báhcán ja dan mii lei juo jápmimin!

Dasgo mun lean gávnahan ahte du dagut eai dohkke Ipmila čalmmiin.

Muitte maid don gullet ja vuostáiváldet! Vurke dan ja jorgal!

Jos don it goze, de mun boadán dego suola, it ge don dieđe guđe diimmu mun boadán du ala.

Muhto dus leat Sardesis soapmásat geat eai leat duolvvidan biktasiiddiset, ja sii besset vádjolit muinna vilges biktasiin, dasgo sii leat dohkálaččat dasa.

Guhte vuoitá, gárvvohuvvo vilges biktasiidda, in ge mun goassege sihko su nama eallima girjjiis, muhto dovdastan su nama Áhčcán ja su engeliid ovddas.

Geas ležžet bealjít, son gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide!

Čále Filadelfia searvegotti engelií: Ná cealká son guhte lea bassi ja duodalaš, geas lea Dávveda

čoavdda, son guhte rahpá nu ahte ii oktage sáhte dahppat, ja dahppá nu ahte ii oktage sáhte

rahpat: Mun diedán du daguid, ja mun lean bidjan du ovdii rahppojuvvon uvssa, man ii oktage sáhte dahppat.

Mun diedán ahte dus lea unnán fápmu ja leat dattege vurken mu sáni it ge leat biehttan mu nama.

Muhto mun divttán muhtumiid bohtit Sáhtána synagogas, sin geat gielistit ja gohčodit iežaset juvddálažžan, vaikko eai leat.

Mun divttán sin bohtit ja luoitádit du julggiid ovdii vai sii ipmirdit ahte mun ráhkistan du Danne go don leat vurken mu sáni gierdavašvuoda birra, áiggun mun gáhttet du ja beastit du geahččalusa bottus eret mii čuohcá oppa máilbmái, vai dat geahččala sin geat ássat eatnama alde.

Mun boadán fargga.

Doala gitta das mii dus lea, amas oktage váldit du vuoittu kruvnnu!

Su guhte vuoitá, mun dagan Ipmilan tempela čuoldan, ii ge son goassege gártta vuolgit doppe.

Sutnje mun čálán Ipmilan nama ja Ipmilan gávpoga nama, odđa Jerusalema, mii njiedjá almmis Ipmilan luhtte, ja mun čálán maiddái iežan odđa nama sutnje.

Geas ležžet bealjít, son gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide!

Čále Laodikea searvegotti engelií: Ná cealká son guhte lea Amen, luohtehahtti ja duodalaš duodašteaddji, Ipmila sivdnádusa álgu: Mun diedán du daguid; it don leat galmmas it ge liekkas.

Vare livččet jogo galmmas dahje liekkas!

Muhto don leat liekkas, it galmmas it ge liekkas. Danne mun vuovssán du njálmmistan.

Don rámohalat: « Mun lean rikkis, mus lea vallji ii ge mus váillo mihkkege. »

Muhto don it dieđe ahte aiddo don leat vártneheapmi, váivván, geafi, čalmmeheapme ja álás.

Danne ávžžuhan du: Oastte mus dolas buhtistuvvon gollí, vai don rikkošit; ja oastte vilges biktasiid ja gárvot daiguin vai čiegašit álás heahpadat; ja oastte vuoidasa čalmmiidasat, vai oainnášit.

Mun ránggun ja bagadan buohkaid geaid mun ráhkistan.

Leage ángir ja jorgal!

Mun čuoččun uvssa ovddas ja goalkkuhan.

Jos guhtege gullá mu jiena ja rahpá uvssa, de mun manan sisa su lusa ja boradan suinna, ja son borada muinna.

Su guhte vuoitá, mun divttán čohkkát muinna truvnnustan, nugo mun lean vuoitán ja čohkánan Áhčiinan su truvdnui.

Geas ležžet bealjít, son gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide!

Dasto mun oidnen dán: Albmái lei rahppojuvvon uksa. Ja dat jietna man mun ovdal ledjen gullan sárnumin munnje básonjietnan, celkkii: « Boađe deike bajás, de čájehan dutnje mii dás duohko dáhpáhuvvá. »

Dan seammás bodii Vuoigŋa mu badjelii ja mun oidnen truvnnu almmis ja muhtuma čohkkámin truvnnus.

Son gii lea čohkkámin das, šearrá dego jaspis- ja karneolgeađgi, ja truvnnu birra lea arvedávgi mii lea dego smarágda.

Truvnnu birra leat njealljegoalmmátlohkái eará truvnnu, ja dain čohkkájit

njealljegoalmmátlohkái vuorrasa, geain ledje vilges biktasat badjelis ja gollekrudnu oaivvis.

Truvnnus šledgot álddagasat ja jullet bávkasat ja baján, ja truvnnu ovddas bullet čieža spáidara, mat leat Ipmila čieža vuoigŋa.

Truvnnu ovddas šalgá kristálla láhkásaš lásemearra.

Aiddo truvnnu ovddas ja truvnnu birra leat njeallje sivdnádusa, main leat dievva čalmmit ovddabealde ja maŋábealde.

Vuosttaš sivdnádus lea ledjona láhkái, nubbi lea vuovssá láhkái, goalmmádis lea dego olbmo ámadadju, ja njealját lea girdi goaskima láhkái.

Dan njealji sivdnádusas leat ieš gudesge guhtta soajá main leat dievva čalmmit goappašiid bealde.

Ijatbeaivvi dat čurvot bisánkeahtá: Bassi, bassi, bassi lea Hearrá Ipmil, Buotveagalaš, guhte lei ja guhte lea ja guhte bohtá.

Juohke háve go dat njeallje sivdnádusa máidnot, gudnejahttet ja giitet su gii čohkká truvnnus, su guhte eallá álo ja agálašvuhtii, de dat njealljegoalmmátlohkái vuorrasa luoitádit su ovdii guhte čohkká truvnnus, ja rohkadallet su guhte eallá agálaččat.

Sii bidjet kruvnnuideaset truvnnu ovdii ja čurvot: Hearrámet ja Ipmileamet, don leat dohkálaš vuostáiváldit buot máidnuma, gudni ja fámu.

Dasgo don leat sivdnidan buot; du dáhtu mielde dat šadde ja sivdniduvvojedje.

De mun oidnen ahte sus gii čohkkái truvnnus, lei girjegearru olgeš giedas. Dasa lei čállojuvvon siskkobeallái ja olggobeallái, ja dat lei giddejuvvon čiežain seaillain.

Ja mun oidnen fámolaš engela gii čuorvvui alla jienain: « Gii lea dohkálaš rahpat girjegearu ja doadjit dan seaillaid? »

Muhto ii lean almmis ii ge eatnama alde dahje eatnama vuolde oktage gii livččii sáhttán rahpat girjji dahje geahččat dan.

Dalle mun čirron bahččagit danne go ii oktage lean dohkálaš rahpat girjji dahje geahččat dan.

Muhto okta vuorrasiin celkkii munnje: « Ale čiero!

Dasgo Juda čeardda ledjon, Dávveda vesá, lea vuoitán vuoigatvuoda rahpat girjji ja doadjit dan čieža seailla. »

De mun oidnen lábbá čuožžumin aiddo truvnnu ja dan njealji sivdnádusa ovddas ja vuorrasiid gaskkas, ja dat lei dego njuvvojuvvon.

Das ledje čieža čoarvvi ja čieža čalmmi, ja čalmmiit leat Ipmila čieža vuoigatvuoda mat leat vuolggahuvvon miehtá máilmmi.

Láppis bodii su lusa gii lea čohkkámin truvnnus, ja válddi vuostái girjji su olgeš giedas.

Go dat válddi girjji, de dat njeallje sivdnádusa ja dat njealljegoalmmátlot vuorrasa luoitádedje Lábbá ovdii. Juohkehaččas lei hárpa ja gollelihtiid dievva oaffarsuovas, Ipmila olbmuid rohkosat.

Ja sii lávlo odđa lávlaga: Don leat dohkálaš váldit girjji vuostái ja doadjit dan seaillaid. Dasgo don leat njuvvojuvvon ja leat varainat oastán friddjan Ipmilii olbmuid buot čearddain ja gielain, sogain ja álbmogiin.

Don leat dahkan sin gonagaslaš álbmogin ja Ipmileamet báhppan, ja sii leat gonagasat eatnama alde.

Oainnáhusastan mun gullen eatnat engeliid jiena geat čužžo truvnnu ja dan njealji sivdnádusa ja vuorrasiid birra – sin lohku lei logiduháhat logiduháhiid mielde, duháhat duháhiid mielde.

Dat čurvo alla jienain: Láppis mii lea njuvvojuvvon lea dohkálaš oazžut buot fámu ja riggodaga, viisodaga ja givrodaga, gudni ja hearvásvuoda ja máidnuma.

Ja mun gullen juohke sivdnádusa almmis cealkimin ja eatnama alde, eatnama vuolde ja meara alde, buot mii doppe leažžá: Sutnje guhte čohkká truvnnus, sutnje ja Lábbái, gullá buot máidnun ja gudni, hearvásvuolta ja fápmu álo ja agálašvuhtii.

Dat njeallje sivdnádusa vástidedje: Amen.

Ja vuorrasat luoitádedje ja rohkadalle.

De mun oidnen Lábbá rahpamin vuosttaža dan čieža seaillas, ja mun gullen ovttá dan njealji sivdnádusas čuorvumin bajánjienain: « Boade! »

Ja oainnáhusastan mun oidnen vilges heastta, ja dan riidejeaddjis lei dávgi. Sutnje addojuvvui vuotokruvdnu, ja vuotin son vulggii vai vuoittášii fas.

Go Láppis dojjii nuppi seailla, de gullen nuppi sivdnádusa cealkimin: « Boade! »

Dalle bodii nubbi heasta mii lei buolli ruoksat. Dan riidejeaddjái addojuvvui fápmu váldit ráfi eret máilmmis vai olbmot sorbmešedje guhtet guimmiideaset, ja sutnje addojuvvui stuora miehki.

Go Láppis dojjii goalmmát seailla, de mun gullen goalmmát sivdnádusa cealkimin: « Boade! »

De oidnen čáhppes heastta, ja dan riidejeaddjis lei veakta giedas.

Ja mun gullen jiena dego dan njealji sivdnádusa gaskkas cealkimin: « Čorpmadievva nisut ovttá denara ovddas! Golbma čorpmadievva bivggit ovttá denara ovddas! Muhto ale vahágahte oljju ja viinni! »

Go Láppis dojjii njealját seailla, de gullen njealját sivdnádusa jiena cealkimin: « Boade! »

De oidnen guvges heastta. Dan riidejeaddji namma lei Jápmin, ja jábmiidriika čuovui su.

Sidjiide addojuvvui fápmu ráđdet njealjádas eatnamis, fápmu goddit mihkiin, nelggiin, rohttodávddain ja eatnama spiriid vehkiin.

Go Láppis dojjii viđat seailla, de mun oidnen áltára vuolde sin sieluid geat ledje sorbmejuvvon Ipmila sáni ja duodaštusaset dihtii.

Sii čurvo alla jienain: « Man guhká áiggit vuordit, bassi ja duodalaš rádđejeaddji, ovdal go dubmet ja mávssahat min vara eatnama ássiide? »

Juohkehažžii sis addojuvvui vilges bivttas, ja sii gohččojuvvojedje vuordit veaháš áiggi velá, dassáži go sin bálvalanguimmiid ja vieljaid lohku dievvá, sin geat galge goddojuvvot seammá láhkái go sii ieža.

De mun oidnen Lábbá doadjimin guđat seailla.

Dalle bodii hirbmat eatnandoarggástus. Beaivváš čáhpodii dego čáhppes morašbivttas, ja mánnu ruvssodii varraruoksadin.

Almmi násttit gahčče eatnamii dego láttakeahtes fiikkonat gahččet muoras garra bieggan. Albmi jávkkaid oidnosis dego girjegearru mii gissojuvvo, ja juohke várri ja juohke suolu sirdásii báikkistis. Eatnama gonagasat, alla hearrát, soahteoaivámuččat, riggát ja sii geain lea váldi, juohke slávva ja juohke friddja olmmoš, čiehkádedje ráiggiide ja bákteskurččuide. Ja sii dadje váriide ja bávttiide: « Gahččet min badjelii ja čihket min su muođuid ovddas guhte čohkká truvnnus, ja Lábbá moaris. Dasgo sudno moari stuora beaivi lea bohtán, ja gii dalle sáhtta bissut? »

Dasto mun oidnen njeallje engela čuožžumin eatnama njealji čiegas ja doallamin eatnama njeallje biekká, amas bieggá bossut eatnama dahje meara badjel dahje muoraid njeaiga. Ja mun oidnen velá ovttá engela badjáneamen iditroadis ealli Ipmila seaillain. Son čuorvvui alla jienain dan njealji engeli geaidda lei addojuvvon fápmu vahágahttit eatnama ja meara: « Allet vahágahte eatnama allet ge almmi allet ge muoraid ovdal go mii bidjat seailla min Ipmila bálvaleddjiid gállui. »

Ja mun gullen sin logu geat ledje seilejuvvon.

Dat ledje čuodinjelljeloginjelljeduhát buot Israela čearddain. Juda čearddas guoktenuppelotduháha ledje seilejuvvon, Rubena čearddas guoktenuppelotduháha, Gada čearddas guoktenuppelotduháha, Ašera čearddas guoktenuppelotduháha, Naftali čearddas guoktenuppelotduháha, Manasse čearddas guoktenuppelotduháha, Simmona čearddas guoktenuppelotduháha, Levi čearddas guoktenuppelotduháha, Jissakara čearddas guoktenuppelotduháha, Sebulona čearddas guoktenuppelotduháha, Jovsseha čearddas guoktenuppelotduháha, ja Benjamina čearddas guoktenuppelotduháha.

Oainnáhusastan mun oidnen joavkku mii lei nu stuoris ahte ii oktage sáhtán lohkat dan, buot álbmogiin ja čearddain ja buot sogain, ja sii sárdno buot máilmmi gielaide.

Sii čužžo truvnnu ja Lábbá ovddas, vilges biktasat badjelij ja pálbmaoavssit giedas.

Ja sii čurvo alla jienain: Bestojupmi bohtá min Ipmilis gii čohkká truvnnus, ja Lábbás.

Buot engelat čužžo truvnnu ja vuorrasiid ja dan njealji sidnádusa birra, ja sii luoitádedje truvnnu ovdii gopmut ja gudnejahtte Ipmila cealkkedettiin: Amen!

Buot máidnun ja hearvásvuohta ja viisodat, giittus ja gudni, fápmu ja givrodad gullá Ipmilasamet álo ja agálašvuhtii. Amen!

De muhtun vuorrasiin jearai mus: « Geat leat dát vilgesbivttasolbmot, ja gos sii bohtet? »

Mun vástidin: « Hearrá, don diedát dan. »

Ja son celkkii munnje: « Dát leat sii geat leat beassan stuora átestusas, ja geat leat bassan biktasiiddiset ja vilggodahtán daid Lábbá varas. »

Danne sii čužžot dál Ipmila truvnnu ovddas ja bálvalit su ijatbeaivvi su tempelis, ja son guhte čohkká truvnnus, cegge goađis sin badjelii.

Eai sii nealngo šat eai ge goikka, ii beaivváš ii ge goardi báhka givssit sin.

Dasgo Láppis, guhte čuožžu truvnnu ovddas, lea sin báimman ja láide sin ealli čázi ádjagiidda, ja Ipmil sihkku eret juohke gatnjala sin čalmmiin. »

Go Láppis doji čihččet seailla, de jaskkodii albmi birrasiid diibmobeallái.

De oidnen dan čieža engela geat ledje čuožžumin Ipmila ovddas, ja sidjiide addojuvvojedje čieža básona.

Bodii vel okta engel, gii čuoččastii áltára gurii golle suovaslihtti giedas.

Sutnje addojuvvojedje ollu suovvasat maid son galggai oaffaruššat golleáltárii truvnnu ovddas oktan buot bassi olbmuid rohkosiiguin.

Engela giedas badjánii Ipmila ovdii suovvasiid suovva oktan bassi olbmuid rohkosiiguin.

De engel válddii suovaslihti, devddii dan áltára dolain ja bálkestii dola eatnamii.

Dalle baján čeargugodii, álddagasat šleadgugohte ja eanan doarggistišgodii.

Dat čieža engela geain ledje čieža básona, ráhkanedje čuojahit.

Vuosttaš engel bosádii básona.

Dalle bohte čuorbmasat ja dolla, ja daid seahká varra, ja dat gahčče eatnamii. Goalmmádas eatnamis bulii, ja goalmmádas muorain bulle oktan buot ruonas suinniiguin.

Nubbi engel bosádii básona.

Dalle ravggai merrii juoga mii lei dego stuora buolli várri. Goalmmádas mearas šattai varran, ja goalmmádas buot meara heakkalaččain jápme, ja goalmmádas skiippain dušše.

Goalmmát engel bosádii básona.

Dalle gahčai almmis stuora násti, mii bulii dego spáiddar, ja dat devddii goalmmádas jogain ja čáhceádjagiin.

Dán nástti namma lea rihča urttas, ja goalmmádas čázis rihčagii; ja ollu olbmot jápme dan čázis, dasgo dat lei mirkohuvvan.

Njealját engel bosádii básona.

Dalle deaivvahalai goalmmádas beaivvázis ja mánus ja násttiin, ja goalmmádas dain sevnjodii, beaivi massii goalmmádas čuooggastis ja seammá láhkái idja ge.

De oidnen goaskima girdimin allin almmi vuolde, ja mun gullen dan biškumin alla jienain: « Vuoi, vuoi, vuoi sin geat orrot eatnama alde, go velá golbma engela fargga čuojahit básoniiddiset. »

Vidat engel bosádii básona.

Dalle oidnen nástti mii lei gahččan almmis eatnamii.

Dasa addojuvvui čiekŋalasa gáivvo čoavdda.

Ja go dat rabai čiekŋalasa gáivvo, de badjánii suovva dego stuora oapmanis, ja suovva sevnjodahtii beaivváža ja áimmu.

Suovas bohte rásselohkut mat lávde miehtá eatnama, ja daidda addojuvvui seammá fápmu go eatnama skorpiovnaide.

Daidda celkojuvvui ahte eai oáččo vahágahttit eatnama suinniid dahje eará ruonas šattuid dahje muoraid, muhto dušše daid olbmuid geain ii leat Ipmila seaila gállusteaset.

Dat eai oáččo goddit sin, muhto dušše biinnidit sin vihtta mánu. Ja biidnu lea dego olmmoš livččii čuggehallas skorpiovdnii.

Daid beivviid olbmot ohcet jápmima, muhto eai gávnna.

Sii áibbašit jápmima, muhto jápmin báhtara sis.

Rásselohkut ledje dego soahtái ráhkkanahattojuvvon heasttat.

Dain lei oaiivvis juoga dego golle rássekruvdnu, ja daid ámadadju lei dego olbmo ámadadju.

Daid vuovttat ledje dego nissonolbmo vuovttat, daid bánit dego ledjonbánit ja daid raddesuodji dego ruovdegárvu.

Daid soajáid jietna lei dego ollu ruohtti heasttaid ja soahtevovnnaid julla.

Daid seibbiin lei seahčagas dego skorpiovnnain, ja dat galge vahágahttit olbmuid viđa mánu áiggi.

Daid gonagassan lei čiekŋalasa engel, hebreagillii Abaddon ja greikkagillii Apollyon.

Vuosttaš vuoi-čuorvvas lea vássán, muhto bohtet velá guokte.

Gudat engel bosádii básonis.

Dalle gullen jiena njealji čoarvvis golleáltáris, mii lea Ipmila muoduid ovddas.

Jietna celkkii gudat engelii geas lei báson: « Luoitte dan njeallje engela mat leat čatnagasas stuora Eufrateanu gáttis. »

Ja dat njeallje engela luitojuvvojedje, dat geat ledje gárvásat dán boddui, beaivái, dán mánnui ja jahká, vai besset goddit goalmmádas olbmui.

Soahteveaga riidejeddjiid lohku lei guoktelotduháat geardde logiduhát; mun gullen daid logu.

Ja dákkár heasttaid ja riidejeddjiid mun oidnen oainnáhusastan: Riidejeddjiin ledje ruovdegárvvut mat ledje dollaruoksadat, čohkkesalihát ja riššafiskadat; heasttaid oaiivvit ledje dego ledjonoaiivvit, ja daid njálmmis njivžžui dolla, borggistii suovva ja rišai rišša.

Dáinna golmmain givssiin, dolain ja suovain ja riššain, mat bohte heasttaid njálmmis, goddojuvvui goalmmádas olbmui.

Dasgo heasttaid fápmu lei njálmmis, muhto maiddáid daid seaibbis, dasgo daid seaibi lei dego gearpmaš mas lea oaivi, ja seibbiin dat vahágahtte olbmuid.

Muhto eará olbmot geat eai jápmán dain givssiin, eai jorgalan eret das maid ledje ráhkadan giedaideasetguin, eai ge heaitán bálvaleames bahá vuoinjaid ja eahpeipmilgovaid mat ledje ráhkaduvvon gollis, silbbas, veaikkis, geadggis ja muoras, daid mat eai oainne eai ge gula eai ge vácce.

Sii eai jorgalan eret sorbmemis ja noidodagas, eai fuorrávuodas eai ge suolvavuodas.

Dasto mun oidnen fas eará fámolaš engela njiedjamin almmis. Sus lei balva gárvun, ja arvedávgi lei su oaiivi birra.

Su ámadadju lei dego beaivváš ja su juolggit dego dollabáccit. Giedas sus lei uhca lebbejuvvon girjegeroš.

Son bijai olgeš juolggis meara ala ja guruda fas eatnama ala ja čurvii alla jienain, dego gillju ledjon.

Go son lei čurven, de sárdno čieža bajána čeargu jienain.

Go dat ledje sárdnon, de mun áigon čálligoahhtit, muhto mun gullen almmis jiena mii celkkii: « Bija seailla dasa maid dat čieža bajána celke, ale ge čále dan muitui! »

Ja enggel gean mun oidnen čuožžumin meara ja eatnama alde, loktii olgeš giedas almmi guvlui ja vuortnui su nammii guhte eallá álo ja agálašvuhtii, su nammii guhte sivdnidii almmi ja buot mii das lea ja eatnama ja buot mii das lea ja meara ja buot mii das lea: « Áigi lea nohkan. Muhto daid beivviid go čihččet enggela jietna gullo, ja son čuojaha básonis, de Ipmila čiegusvuohta lea ollašuvvan, nugo son lea almmuhan bálvaleddjiidasas, profehaide. »

Dat jietna man mun ledjen gullan almmis, sártnui fas munnje: « Mana ja váldde rabas girjji dan enggela giedas guhte čuožžu meara ja eatnama alde. »

Mun mannen enggela lusa ja sihten su addit munnje girjegearu.

Son celkkii munnje: « Váldde dan ja bora!

Dat šaddá rihčan du čovvjiis, muhto njálggisin dego honnet du njálmmis. »

De válden uhca girjegeroža enggela giedas ja borren dan. Njálmmis dat lei njálggis dego honnet, muhto go ledjen njielastan dan, de boaldigodii čovvji.

Munnje celkojuvvui: « Don galggat ain profehtastallat mo geavvá álbmogiidda ja sogaide, gielaide ja ollu gonagasaide. »

Munnje addojuvvui soabbelágán mihttomuorra, ja munnje celkojuvvui: « Čuožžil ja mihtit Ipmila tempela ja áltára ja loga sin geat rohkadallet doppe!

Muhto mana tempela ovdašilju meattá, ale mihtit dan, dasgo dat lea addojuvvon báhkiniidda, ja sii dulbmet bassi gávppoga julggiideaset vuollái njealljelogiguokte mánu áiggi.

Mun attán fámu guovtti duodašteadjásan, gárvodan horstabiktasiiguin, profehtastallat duhátguoktečuodiguhttalot beaivvi. »

Duodašteadjit leat dat guokte oljomuora ja guokte lámppá mat čužžot eatnama hearrá ovddas.

Jos giige dáhttu vahágahttit daid, de bohtá daid njálmmis dolla mii duššada daid vašálaččaid. Nu galgá jápmit juohkehaš guhte dáhttu vahágahttit daid!

Dain lea fápmu giddet almmi, amas arvit dan áiggi go dat profehtastallet, ja dain lea fápmu dahkat čázi varran, ja fápmu časkit eatnama juohkelágán givssiiguin, nu dávjá go dáhttot.

Go dat leat geargan duodašteamis, dalle bohtá beaktu bajás čiekŋalasas soahtat daid vuostái, ja dat vuotá daid ja goddá daid.

Daid rupmašat báhcet dan stuora gávppoga geainnu ala, dan mii vuoiŋgalaččat gohčoduvvo Sodomán ja Egyptan, doppe gos maiddái daid Hearrá russiinávlejuvvui.

Ollu sogaid, čearddaid, gielaide ja álbmogiid olbmot oidnet daid rupmašiid veallámin das bealnjealját beaivvi, ii ge oktage beasa hávdádit daid.

Eatnama ássit illudit ja ávvudit daid vuorbbei dihtii ja sáddejit attáldagaid guhtet guimmiidasaset. Dasgo dát guokte profeha leat leamaš stuora giksin eatnama ássiide.

Muhto bealnjealját beaivvi geažes bodii Ipmilis sudnuide eallima vuoiŋga; soai čuožžileigga ja čuoččuiga julggiideaskka alde, ja dat geat oidne sudno, ballagohte sakka.

De soai gulaiga almmis alla jiena mii celkkii sudnuide: « Boahtti deike bajás! »

Ja soai manaiga bajás albmái balvva siste vašálaččaideaskka oaidnut.

Dan seammás bodii stuora eatnandoarggástus, ja logádas gávppogis duššai. Čiežaduhát olbmo dušše eatnandoarggástusas, ja sii geat báhce, suorganedje ja gudnejahttigohte almmi Ipmila.

Nubbi vuoi-čuorvvas lea vássán, muhto goalmát vuoi-čuorvvas bohtá fargga.

Čihččet enggel bosádii básonis.

De gullojedje almmis alla jienat mat celke: Máilmmi gonagasváldi gullá dál min Hearrái ja sutnje gean son lea vuoiddadan, ja son rádde álo ja agálašvuhtii.

Dalle dat njealljegoalmmátlot vuorrasa geat čohkkájedje truvnnuineaset Ipmila ovddas, luoitádedje gopmut ja gudnejahtte Ipmila ja celke: Mii giitit du, Hearrá Ipmil, Buotveagalaš, guhte leat ja ledjet, danne go don leat čájehan stuora fámot ja leat ráddegohtán.

Albmogat moaráhuvve, muhto dál lea du moarri bohtán, dat áigi go jábmit dubmejuvvojit, áigi go bálkkášat bálvaleddjiidat, profehaid, bassi olbmuid ja sin geat ballet du namas, smávváid ja suorráid, ja duššadat sin geat duššadit eatnama.

Almmis rahpasii Ipmila tempel, ja lihtu árka bodii oidnosii su tempelis.

De álddagasttii, baján čearggu, eanan doarggistii ja stuora čuorbmasat gahčče.

De oidnui almmis stuora mearka: Nisu geas lei beaivváš gárvun; mánnu lei su julggiid vuolde ja oaivvis guoktenuppelot nástti kruvdnun.

Son lei máná vuostái ja huikkii mánnáheadis ja riegádahttinávttain.

Maiddáí nubbi mearka oidnui almmis: Stuora dollarukses guovdi, mas ledje čieža oaivvi ja logi čoarvvi, ja kruvdnu gudege čieža oaivvis.

Seibbiinis dat njámastii goalmádasa násttiin ja bálkestii eatnamii.

Guovdi čuoččui riegádahtti nissona ovddabealde, vai beasašii njielastit máná dan seammás go dat lea riegádan.

Ja nisu riegádahtii bárdnemáná, guhte oktii guodoha buot álbmogiid ruovdesoppiin.

Ja máná rohttejuvvui bajás Ipmila lusa ja su truvdnu.

Muhto nisu báhtarii meahccái, muhtun báikái man Ipmil lei gárvvistan sutnje, vai son bibmojuvvošii doppe duhátkuoktečuodiguhttalogi beaivvi.

De buollái soahti almmis: Mikael oktan engeliiddisguin soadáskii guovddi vuostái.

Guovdi ja dan engelat sohte, muhto dat vuoittáhalle, ii ge sis lean šat mihkkege sajiid almmis.

Dat stuora guovdi, boares gearpmaš, bálkestuvvui olggos, dat guhte gohčoduvvo beargalahkan ja Sáhtánin ja fille oppa máilmmi; dat bálkestuvvui eatnamii oktan engeliiddisguin.

Ja mun gullen alla jiena cealkimin almmis: « Bestojupmi ja fápmu ja riika gullá dál min Ipmilii, ja váldi sutnje gean son lea vuoiddadan.

Dasgo min vieljaid guoddaleaddji, guhte guoddalii sin min Ipmila ovddas ijatbeaivvi, lea bálkestuvvon vuolás.

Sii leat vuoitán su Lábbá varain ja sániideasetguin maid sii duodaštedje.

Eai sii seastán heakkaset, muhto ledje gárvásat velá jápmit ge.

De ávvudehket, almmiit ja almmi ássit!

Muhto vuoi eatnama ja meara! Dasgo beargalat lea boahtán vuolás din lusa, ja su moarri lea stuoris, danne go son diehtá ahte sus lea dušše oanehis áigi velá. »

Go guovdi oinnii ahte lei bálkestuvvon eatnamii, de dat doarrádalai nissona gii lei riegádahtán bárdnemáná.

Muhto nissonii addojuvvojedje stuora goaskima soaját, vai son girddášii dorvobáikásis meahccái gos bibmojuvvo, ovttá áiggi ja guokte áiggi ja áigebeali, guhkin eret gearbmašis.

Gearpmaš šávgalii njálmmistis čázi johkan nissona maŋŋái, vai rávdnji dolvvošii su.

Muhto eanan veahkehii nissona ja rabastii njálmmistis ja njielastii joga man guovdi lei šávgalan njálmmistis.

Guovdi moaráskii nissonii ja vulggii soahtat su eará mánáid vuostái geat čuvvot Ipmila báhkomiid ja dollet gitta Jesusa duodaštusas.

De guovdi čuoččastii mearragáddái.

Dalle oidnen go mearas badjáníi beahtu.

Das ledje logi čoarvvi ja čieža oaivvi, ja čorvviin das ledje logi kruvnnu ja juohke oaivvis bilkádusa namma.

Beahtu man mun oidnen, lei leopárdda láhkásaš, muhto dan juolggit ledje dego guovžžas ja dan njálbmi dego ledjonis.

Guovdi attii dasa fámus ja truvnnus ja stuora válddi.

Okta dan oivviin lei ožžon jápminhávi, muhto hávvi savvui, ja oppa máilbmi ovddošii beađu ja čuovvugodii dan.

Olbmot gopmirdedje guovddi danne go lei addán behtui fámu, ja sii gopmirdedje beađu ge ja dadje: « Gii lea beađu láhkásaš, ja gii sáhtá soahtat dan vuostái? »

Behtui addojuvvui njálbmi mii sárdnu stuora, bilkideaddji sániid, ja dat oaččui fámu dahkat dan njealljelogiguokte mánu.

Dat rabai njálmmistis bilkidit Ipmila ja bilkidišgodii su nama, su viesu ja buohkaid geat orrot almmis.

Dasa addojuvvui vuoigatvuohta soahtat bassi olbmuid vuostái ja vuoitit sin, ja maiddáí fápmu ráddet juohke čeardda, álbmoga, giela ja soga.

Ja buot eatnama ássit gopmirdit dan, buohkat geaid namma ii leat máilmmi vuoddudeami rájes leamaš čállojuvvon eallima girjái, njuvvojuvvon Lábbá girjái.

Geas ležžet bealjít, son gullos dán: Jos guhtege galggaš fánjavuhtii, de šaddá fánjavuhtii! Jos guhtege galggaš goddot mihkiin, de son goddojuvvo mihkiin!

Dás dárbbasuvvo bassi olbmuin gierdavašvuohta ja osku.

De oidnen nuppi beađu badjáneamen eatnamis. Das ledje guokte čoarvvi dego lábbás, muhto dat sártnui dego guovdi.

Dat geavaha vuosttaš beađu fámu dan čalmmiid ovddas ja bidjá eatnama ja dan ássiid gopmirdit vuosttaš beađu, mas jápminhávvu buorránii.

Dat dahká stuora oavdumearkkaid ja oažžu velá dola ge gahčcat almmis eatnamii olbmuid oaidnut.

Dat čádjidahtta eatnama ássiid daiguin mearkkaiguin maid dat oažžu fámu dahkat beađu čalmmiid ovddas.

Ja dat gohčču eatnama ássiid ráhkadit dan beađu čuolahusgova mii lei hávvádahttojuvvon mihkiin, muhto ealáskii.

Dasa addojuvvui fápmu bossut heakka beađu govvii, nu ahte dat máhtta velá sárdnut ge, ja gottihit buohkaid geat eai bálval dan.

Dat bágge buohkaid, smávvaid ja stuorraid, riggáid ja gefiid, isidiid ja šlávaidd, bidjat mearkka olgeš gihtii dahje gállui, amas oktage oažžut oastit dahje vuovdit, jos sus ii leat dát mearka, beađu namma dahje dan nama lohku.

Dás dárbbasuvvo viisodat!

Geas lea jierbmi, rehkenastos beađu logu, dasgo dat lea muhtun olbmo lohku, ja dát lohku lea 666.

Oainnáhusastan mun oidnen Lábbá čuožžumin Sionváris, ja oktan suinna ledje čuođinjealljeloginjealljeduhát olbmo geain lei su namma ja su Áhči namma čállojuvvon gállui. Almmis gullen jiena mii lei dego máraideaddji čáhci ja bajána čeargun, ja jietna man mun gullen, lei dego hárapčuojaheddjiid čuojaheapmi.

Truvnu ovddas, ja dan njealji sivdnádusa ja vuorasiid ovddas sii lávlo odđa lávлага, man ii giige sáhttan oahppat earet go dat čuođinjealljeloginjealljeduháha, geat leat ostojuvvon friddjan eatnamis.

Sii eai leat nuoskkidan iežaset nissoniiguin, dasgo sii leat dego guoskkakehtes nieiddat.

Sii čuvvot Lábbá gosa ihkinassii dat manaš.

Sii leat ostojuvvon friddjan olbmuid gaskkas Ipmila ja Lábbá vuosttaš šaddun.

Sin njálmmis ii leat behtolašvuohta, sii leat láitemeahtumat.

De mun oidnen fas eará engela girdimin guhkin badjin almmi vuolde.

Sus lei agálaš evangelium sárdnidit eatnama ássiide, buot álbmogiidda ja čearddaide, gielaide ja sogaide. Son čuorvvui alla jienain: « Ballet Ipmilis ja addet sutnje gudni! Dasgo dál lea su duomu áigi boahtán.

Rohkadallet su guhte lea sivdnidan almmi ja eatnama, meara ja ádjagiid! »

Dasto bodii nubbi engel guhte čuorvvui: « Gahččan, gahččan lea stuora Babylon, duot fuorrá, mii fastivuodainis lea jugahan moari viinni buot álbmogiidda. »

Sudno manjil bodii goalmmát engel gii celkkii alla jienain: « Jos giige gopmirda beađu ja dan čuolahusgova ja bidja dan mearkka gállošis dahje giehtasis, de son ge gártá juhkat Ipmila moari viinnis, mii lea leikejuvvon láivutkeahtá su vaši gerrii; ja son givssiduvvo dolain ja riššain bassi engeliid ja Lábbá muođuid ovddas.

Suovva mii boahtá sin givssis, badjána álo ja agálašvuhtii; ii ihkku ii ge beaivet leat vuoigŋadus sis geat gopmirdit beađu ja dan čuolahusgova dahje sis geat váldet dan nama mearkan. »

Dás dárbbasuvvo bassi olbmuid gierdavašvuohta, sin geat dollet gitta Ipmila báhkkomiin ja oskkus Jesusii.

Mun gullen dál almmis jiena mii celkkii: « Čále: Ávdugasat dat jábmit geat dás duohko jápmet Herra oapmin.

Vuoigŋa cealká: Ávdugasat sii leat. Sii besset vuoigŋastit rahčamušaineaset, dasgo sin dagut čuvvot sin. »

Oainnáhusastan mun oidnen dán: Lei vilges balva, ja balvva alde čohkkái muhtun olbmobártni láhkásaš. Sus lei gollekrudnu oaivvis ja bastilis sirpe giedas.

Ja nubbi engel bodii olggos tempelis ja čuorvvui alla jienain sutnje gii lei čohkkámin balvva alde: « Bija sirppe čuohppat, dasgo dál lea láju áigi; eatnama šattut leat láddan. »

Dat gii lei čohkkámin balvva alde, bijai sirppe mannat eatnama mielde, ja eatnama šattut čuhppojuvvojedje.

Dál bodii nubbi engel gis olggos almmi tempelis. Sus lei maid bastilis sirpe.

De bodii áltáris ge engel, ja sus lei fápmu ráđdet dola.

Son čuorvvui alla jienain engeli geas lei bastilis sirpe: « Bija bastilis sirppet čuohppat eatnama viidnegárddi šattuid, dasgo dan viidnemuorjjet leat láddan! »

Engel bijai sirppe mannat eatnama mielde, čuohpai eatnama viidnegárddi šattuid ja bálkestii daid Ipmila moari stuora viidneduolmmahakkii.

Viidneduolmmahat dulbmojuvuvui gávpoga olggobealde, ja das golggai varra, nu ahte duhátguhttačuodi stadia duohken dat olii heasttaid bákki rádjái.

Dasto mun oidnen almmis eará stuora ja ovddolaš mearka: Čieža eņgela čiežain maņimuš givssiin, dasgo daiguin Ipmila moarri ollašuvvá.
Ja mun oidnen dego lášemeara, mas šealggáhalai dolla, ja lášemeara gáttis oidnen čuožžumin sin geat ledje vuoitán beađu, dan čuolahusgova ja dan nama logu.
Sis leat Ipmila hárppat gieđas, ja sii lávlot Movssesa, Ipmila bálvleaddji lávlaga, ja Lábbá lávlaga: Stuorrát ja ovddolaččat leat du dagut, Hearrá Ipmil, Buotveagalaš!
Vanhurskásat ja vuoigatlaččat leat du geannut, don álbmogiid gonagas.
Guhte ii galggaše ballat dus, Hearrá, ja gudnejahttit du nama?
Dasgo aivvefal don leat bassi. Buot álbmogat bohtet gopmirdit du du muođuid ovddas, dasgo du vanhurskkis duomut leat almmustuvvan.
Dás maņnil mun oidnen dán: Almmi tempel, duođastusa goahti, rahppojuvvui. Olggos bohte dat čieža eņgela dainna čiežain givssiin, ja sis ledje buhtes, vilges biktasat badjelis ja golleboagán ratti birra.
Okta dan njealji sivdnádusas attii dan čieža eņgelii čieža gollegeara maid dievva lei Ipmila moarri, su guhte eallá álo ja agálašvuhtii.
Ja Ipmila hearvásvuoda ja fámu suovva devddii tempela, nu ahte ii oktage sáhttán mannat tempela sisa ovdal go čieža eņgela čieža givssi ledje ollašuvvan.
Mun gullen tempelis alla jiena mii celkkii dan čieža eņgelii: « Vulget ja gurrejehket Ipmila moari čieža geara eatnama ala! »
Vuosttaš eņgel manai ja gurrii gearas eatnama ala.
De ihte bávččas, várka, siedjabuhkkot daidda olbmuid geain lei beađu mearka ja geat gopmirdedje dan gova.
Nubbi eņgel gurrii gearas merrii.
De mearra šattai dego jábmi varran, ja buot meara heakkalaččat jápme.
Goalmát eņgel gurrii gearas jogaide ja ádjagiidda.
De čáhci šattai varran, ja mun gullen čáziid eņgela cealkimin: « Vanhurskkis leat don guhte leat ja ledjet, don bassi, guhte leat cealkán daid duomuid.
Sii leat golggahan bassi olbmuid ja profetaid vara, ja danne don leat addán sidjiide vara juhkat.
Dan sii leat ánsšášan. »
Ja mun gullen áltára cealkimin: « Duođaid, Hearrá Ipmil, Buotveagalaš, vuoiggalaččat ja vanhurskásat leat du duomut! »
Njealját eņgel gurrii gearas beaivváži.
De beaivváš oáčui fámu boaldit olbmuid dolainis, ja olbmot bulle garra báhkas.
Dattege sii bilkidedje Ipmila nama, su gean fámus dát givssit leat. Sii eai jorgalan nu ahte livčče addán Ipmilii gudni.
Viđat eņgel gurrii gearas beađu truvdnui.
De beađu riika šattai seavdnjadassi, ja olbmot gáske njuokčamiiddiset bákčasa dihtii ja bilkidedje almmi Ipmila bákčasiiddiset ja buhkkuideaset dihtii, muhto eai jorgalan daguineaset.
Gudat eņgel gurrii gearas stuora Euftratetnui.
Dan čázit goike, ja nu válmmaštuvai geaidnu nuortagonagasaide.
Ja mun oidnen guovddi njálmmis, beađu njálmmis ja vearri profeta njálmmis bohtimin golbma buhtismeahttun vuoijņa, mat ledje cubbuid láhkái.
Dát leat beargalagaid vuoijņat mat dahket oavdumearkkaid. Dat vulget buot máilmmi gonagasaid lusa čohkket sin soahtái Ipmila, Buotveagalačča, stuora beaivvi.
« Geahča, mun boadán dego suola.
Ávdugas son guhte gohcá ja várjala biktasiiddis, amas johtit álásin ja čájehit heahpadis. »
Vuoijņat čohkkejedje gonagasaid dan báikái mii hebreagillii gohčoduvvo Harmageddonin.
Čihččet eņgel gurrii gearas áibmui.
Ja tempela truvnnus gullui alla jietna mii celkkii: « Dat lea dáhpáhuvvan! »
De gaske álddagasat ja čergo dierbmát ja baján, ja šattai nu garra eatnandoarggástus ahte dakkár ii leat leamaš nu guhká go olbmot leat eallán eatnama alde.
Stuora gávpot luoddanii golmma oassái, ja álbmogiid gávpogat gahčče.
Ipmil ii lean vajáldahtán stuora Babylona, muhto attii dasa geara mas lei su moari ja vaši viidni.
Juohke suolu jávkkai, eai ge várit oidnon šat.
Ja almmis gahčče olbmuid ala stuora čuodibuddásaš čuorbmasat.

Muhto sii bilkidedje Ipmila dan givssi dihtii man čuorbmasat dagahedje, dasgo giksi lei issoras.

Okta dan čieža engelis geain ledje čieža geara, bodii mu lusa ja celkkii: « Boade, mun čájehan dutnje makkár duomu oázžu stuora fuorrá, gii čohkká stuora čáziid lahka.

Máilmmi gonagasat leat furrošan suinna, ja eatnama ássit leat oaivvahuvvan su fuorrávuoda viinnis. »

Vuoigná devddii mu, ja engel doalvvui mu meahccái.

Doppe mun oidnen nissona čohkkámin skárllatrukses beađu sealggis. Bilkideaddji namat ledje čállon miehtá beađu, ja das ledje čieža oaivvi ja logi čoarvvi.

Nissonis ledje badjelis purpur- ja skárllatrukses biktasat, ja son lei čingahuvvon golliin ja divrras gedggiiguin ja bearraliiguin.

Giedastis son doalai gollegeara man dievva lei su furrodaga fastivuoha ja buhtismeahhtunvuoha.

Su gállui lei čállojuvnon namma mas lei čiegus oaivil: « Stuora Babylon, buot fuoráid ja eatnama fastivuodaid eadni. »

Ja mun oidnen ahte nisu lei gárihuvvan bassi olbmuid ja Jesusa duodašteddjiid varas.

Mun imaštallen go oidnen su.

Muhto engel celkkii munnje: « Manne don imaštalat?

Mun muitalan dutnje nissona ja beađu čiegusvuoda, dan mii lea guoddimin su, ja mas leat čieža oaivvi ja logi čoarvvi.

Beahtu man oidnet, lea leamaš, muhto dál ii leat šat.

Dat badjána čiekŋalassas, ja manná hevvui.

Ja sii geat orrot eatnama alde, ja geaid namat eai leat leamaš čállojuvnon eallima girjái máilmmi vuodđudeami rájes, sii hirpmástuvvet go oidnet beađu mii lea leamaš ii ge leat šat, vaikko dat boahťa fas.

Dás dárbbasuvvo jierbmi ja viisodat.

Čieža oaivvi mearkkašit čieža vári maid alde nisu lea čohkkámin.

Dat mearkkašit maiddá čieža gonagasa: Vidas sis leat juo gahččan, okta rádde ain dál ja okta ii leat velá boahťan, ja go son boahťa, de son rádde dušše oanehis áiggi.

Beahtu ieš, mii lea leamaš ii ge leat šat, lea gávccát gonagas, muhto dan seammás dat lea okta dan čiehččasis ja manná hevvui.

Logi čoarvvi maid don oidnet, leat logi gonagasa geat eai leat velá beassan ráddet, muhto oktan beađuin sii ožžot gonagasválddi ovttá diibmui.

Oktii rádiid sii addet fámušet ja válddiset behtui.

Sii soahttájit Lábbá vuostái, muhto Láppis vuoitá sin, dasgo dat lea hearráid hearrá ja gonagasaid gonagas, ja suinna vuitet sii geat leat rávkojuvnon, välljejuvnon ja oskkáldasat. »

Engel sártnui fas munnje: « Čázit maid don oidnet, gos fuorrá čohkká, leat álbmogat ja olmmošjoavkkut ja sogat ja gielat.

Ja logi čoarvvi maid don oidnet, ja beahtu, vašuhišgohtet fuorá, dahket su báljisin ja álásin, borret su oačči ja boldet su gutnan dolas.

Dasgo Ipmil bidjá sin váibmui ollašuhttit áigumušas, nu ahte sii oktii rádiid addet válddiset behtui, dassáži go Ipmila sátni ollašuvvá.

Ja nisu gean don oidnet, lea dat stuora gávpot mii rádde eatnama gonagasaid. »

Dasto mun oidnen vuot ovttá engela njiedjain almmis stuora fámuin, ja su hearvásvuoha čuvgi oppa eatnama.

Son čuorvvui alla jienain: « Gahččan, gahččan lea stuora Babylon!

Dat lea šaddan buot bahá vuoignaid orrunsadjin, buhtismeahhtun vuoignaid suodjin, buot buhtismeahhtun ja fasttes lottiid suodjin.

Dán fuorá viinnis, moari viinnis, leat buot sogat juhkan, máilmmi gonagasat leat furrošan suinna, ja máilmmi gávpeolbmát leat riggon su badjelmearálaš eallimis. »

De mun gullen almmis eará jiena mii celkkii: Vulget eret, guddet su, dii geat lehpēt mu álbmot, amadet šaddat oasálašžan su suttuide ja amadet deaivvahallat su givssiide.

Dasgo su suttuid guhpá ollá gitta albmái, ja Ipmil muitá buot su vearrivuodaid.

Mákset sutnje nugo son ieš lea máksán earáide, mávssahehket sutnje guovttegeardásaččat su daguid mielde, ja njorrejehket sutnje gearddi bahččagat juhkamuša dan gerrii masa son ieš lea njorren.

Addet sutnje seammá ollu givssi ja morraša go son ieš lea návddašan hearvásvuoda ja badjelmearálašvuoda.

Son cealká váimmustis: « Dás čohkkán truvnnus dego dronnet, leaska in leat, morraša in goassege dovdda. »

Danne su deaividit seammá beaivvi buot su givssit, jápmin, moraš ja nealgi, ja son boldojuvvo dolas.

Dasgo fámoláš lea Hearrá Ipmil guhte lea dubmen su.

Máilmmi gonagasat geat leat suinna furrošan ja leaicidan, čirrot ja luibmet su dihtii, go oidnet suova badjáneamen go son buollá. Sii čužžot guhkkinn eret su givssi balus, ja sii fuikot: « Vuoi, vuoi du, stuora gávpoga, Babylona fámoláš gávpoga! Ovtta diimmus bodii du duopmu. »

Maiddái máilmmi gávpeolbmát čirrot ja moraštit su, danne go ii oktage šat oastte sin gálvvuid: eai golliid, silbbaid, divrras gedggiid, bearraliid, finna liinniid, purpuriid, silkkiid, skárllagiid, eai ge mange lágán njálggahájat muoraid, eai mange lágán elefántabátneđuidd eai ge divrrasmuorraduidd, eai veaike-, ruovdeei ge marmorduidd, eai kanelaid eai ge eará máistagiid, suovvasiid, hádjavuoidasiid eai ge suovastanbihkaid, eai viinni eai ge oljju, eai finna jáffuid eai ge nisuid, eai šibihiid, sávzzaid, heasttaid, vovnnaid eai ge šlávaidd, olbmuid oktan rupmašiin ja sieluin.

Šattuid maidda don oppa sielustat anistuvvet don leat láhppán, buot du fárvuuođa ja goargatvuoda don leat massán it ge goassege gávnnu daidd šat.

Daid gálvvuid gávppašeadđjit geat leat riggon fuorá eallimis, čužžot guhkkinn eret su givssi balus. Sii čirrot ja luibmet ja celket: « Vuoi, vuoi du, stuora gávpoga! Don ledjet gárvodan finna liinniin ja purpuriin ja skárllagiin ja činuhuvvon golliguin ja divrras gedggiiguin ja bearraliiguin!

Ovtta diimmus lea dát stuora riggodat duššan. »

Buot skiippahoavddat ja borjjasteaddjit, mearraolbmát ja sii geat barget meara alde, čužžo guhkkinn eret ja čurvo go oidne suova badjáneamen go son bulii: « Gos lea dán stuora gávpoga veardásaš? »

Ja sii gilve muolddaidd oaivviseit ala ja čurvo čieru ja luoimma: « Vuoi, vuoi stuora gávpoga, gos buohkat geain lea skiipa meara alde, leat riggon su divrras dávviriid dihtii!

Ovtta diimmus dat lea duššan. »

Illut su gahččamis, albmi, ja illudehket bassi olbmot, profehat ja apoastalat!

Dasgo Ipmil lea dubmen su gi dubmii din.

De fámoláš engel loktii geađggi mii lei millogeađggi stuoru, bálkestii dan merrii ja celkkii: « Nu bálkestuvvo fáhkkestaga stuora gávpot Babylon ii ge dat goassege šat gávdno.

Hárpačuojahedđjiid ja lávluid lávlagat, njurggonasčuojahedđjiid ja básončuojahedđjiid musihkka ii goassege šat gullo du siste. Ii leat goassege šat giehtadojár du siste.

Ii goassege šat gullo millu jurra du siste. Ii goassege šat báitte lámppá čuovga du siste. Eai goassege šat gullo irggi ja moarsi jienat du siste.

Dasgo du gávpeolbmát ledje máilmmi válddálaččat, ja don geidet álbmogiid noidodagainat. Gávpogis lei profehatid ja bassi olbmuid varra, buohkaid varra geat leat sorbmejuvvon eatnama alde. »

Dasto mun gullen dego stuora joavkku almmis čuorvumin alla jienain: Halleluja!

Bestojupmi, gudni ja fápmu gullá Ipmilasamet, dasgo duodalaččat ja vanhurskásat leat su duomut.

Son lea dubmen stuora fuorá, guhte bilidii eatnama fuorrávuodainis, ja son lea mávssahan fuorrái bálvaledđjiidis vara.

Sii čurvo fasttain: Halleluja!

Fuorá dolas badjána suovva álo ja agálašvuhtii.

Njealljegoalmmátlot vuorrasa ja njeallje sivdnádusa luoitádedje eatnamii ja rohkadalle Ipmilii gi čohkká truvnnus, ja sii celke: « Amen.

Halleluja! »

Ja truvnnus gullui jietna: « Máidnot Ipmileamet, buot su bálvaledđjit, dii geat ballabehtet sus, sihke unnit ja stuorrát! »

De mun gullen dego stuora joavkku ja dego máraideaddji čáziid boršuma ja garra bajána čearguma. Dat čurvo: Halleluja!

Dasgo Hearrá Ipmileamet, Buotveagalaš, lea šaddan gonagassan.

Illudehket ja ávvudehket ja addot sutnje gudni! Dasgo lábbá heajaid áigi lea bohtán! Su moarsi lea ráhkkanan, sutnje addojuvvojedje buhtes liidnebiktasat gárvun.

Liidnebiktasat leat bassi olbmuid vanhurskkis dagut.

Ja engel celkkii munnje: « Čále: Ávdugasat sii geat leat bovdejuvvon Lábbá headjamállásiidda. »

De son lasihii: « Dát leat Ipmila duohta sánit. »

Mun luoitádin su julggiid ovdii rohkadallat su, muhto son celkkii munnje: « Ale daga nu!
Mun lean dušše Ipmila bálvaleaddji nugo don ge ja du oskuguoimmit, sii geat dollet gitta
Jesusa duodaštusas.

Rohkadala Ipmila! »

– Jesusa duodaštus lea profehtastallama vuoigŋa.

De mun oidnen almmi rabasin, ja doppe mu ovddas lei vilges heasta.

Riidejeaddji namma lea « Oskkáldas ja Duodalaš », dasgo son dubme ja soaftá
vanhurskkisvuodain.

Su čalmmit leat dego buolli dolla, ja oaivvis sus leat mánga kruvnnu, ja sutnje lea čállojuvvon
namma man dušše son ieš dovdá.

Son lea gárvodan varas buonjostuvvon biktasiiguin, ja su namma lea Ipmila Sánti.

Almmi soahteveagat čuvvot su vilges heasttaiguin, gárvodan fiinna, vilges ja buhtes
liidnebiktasiiguin.

Ja su njálmmis geaigá bastilis miehkki mainna son sáhtta časkit álbmogiid. Son stivre sin
ruovdesoppiin ja duolbmá viidneduolmmahaga man dievva lea moari viidni, Ipmila,
buotveagalačča, vašši.

Su biktasii ja alimiidda lea čállojuvvon namma: Gonagasaid Gonagas ja Hearnáid Hearná.

De mun oidnen engela čuožžumin beaivvážis. Son čuorvvui alla jienain buot lottiide mat
girdet allin almmi vuolde: « Bohtet deike, čoaikkanehket Ipmila stuora guossemállásiidda! Dii
beassabehtet borrat gonagasaid, soahteoaivámuččaid ja fámlaččaid oačči, heasttaid ja daid
riidejeddiid oačči, buot olbmuid oačči, isidiid ja šlávaidd, mánáid ja rávis olbmuid. »

De oidnen beađu ja máilmmi gonagasaid oktan soahteveagaideasetguin čoagganan soaftat
riidejeaddji ja su veagaid vuostái.

Muhto beahtu dohppejuvvui gitta oktan dainna vearri profehtain guhte dagai
oavdumearkkaid beađu ovddas ja daiguin čádjidahtii buohkaid geat válde beađu mearkka ja
gopmirdedje dan čuolahusgova.

Goappašagat bálestuvvuiga eallinaga dollajávraí mii buollá riššain.

Earát goddojuvvojedje dainna mihkiin mii boaftá riidejeaddji njálmmis, ja buot lottit borre
gallás sin oaččis.

De mun oidnen engela njiedjain almmis čiekŋalasa čoavdda ja stuora láhkket giedas.

Son dohppii guovddi, boares gearbmaša, mii lea beargalat ja Sántán, ja čanai dan duhát jahká.
Engel bálestii su čiekŋalassii, lohkkadii ja seilii uvssa, amas dat šat fillet álbmogiid, ovdal go
dat duhát jagi leat vássán.

Das maŋŋil dat galgá luitojuvvot luovus oanehassii.

De mun oidnen truvnnuid, ja sidjiide geat čohkkededje daidda, addojuvvui dubmenfápmu.

Mun oidnen maiddái sin sieluid geat ledje steavliduvvon Jesusa duodaštusa ja Ipmila sáni
dihtii, ja oidnen buohkaid geat eai lean gopmirdan beađu dahje dan čuolahusgova eai ge lean
bidjan dan mearkka gállui eai ge gihtii.

Sii eallájedje ja ráđđejedje Kristusiin dan duhát jagi.

Muhto eará jábmit eai eallán ovdal go duhát jagi ledje vássán.

Dát lea vuosttaš bajásčuožžileapmi.

Ávdugas ja bassi son geas lea oassi vuosttaš bajásčuožžileamis.

Nuppi jápmin ii sáhte sin sorbmet, muhto sii šaddet Ipmila ja Kristusa báhppan ja ráđđejit
suinna duhát jagi.

Go duhát jagi leat vássán, de Sántán luitojuvvo giddagasastis.

Son vuolgá čádjidahttit njealji máilmečiega álbmogiid, Goga ja Magoga, ja čohkket sin
soaftái, ja sin lohku lea dego mearragátti sáddot.

Sii gorgŋot eatnama alla duolbadassii ja birastahttet bassi olbmuid siidda ja ráhkistuvvon
gávpoga.

Muhto almmis gahččá dolla mii duššada sin.

Beargalat gii čádjidahttii sin, bálestuvvo dolla- ja riššajávraí, gos maiddái beahtu ja vearri
profehtha leaba. Doppe sii givssiduvvojit ijatbeaivvi álo ja agálašvuhtii.

De mun oidnen stuora, vilges truvnnu ja su gii lei čohkkámin das.

Eanan ja albmi báhtaredje su muođuid ovddas eai ge dat šat dihtton.

Ja mun oidnen jábmiid, sihke stuorráid ja unniid čuožžumin truvnnu ovddas. Girjjit
rahppojuvvojedje, maiddái nubbi girji, eallima girji.

Ja jábmit dubmejuvvojedje dan mielde mii lei čállojuvvon girjjiide, iešguhtege daguidis mielde.

Mearra attii dál jábmiidis ruoktot, ja jápmin ja jábmiid riika attii ruoktot daid jábmiid geat ledje doppe, ja juohkehaš dubmejuvvui daguidis mielde.

De jápmin ja jábmiid riika bálkestuvvui dollajávraí, ja dollajávri lea nubbi jápmin.

Ja jos muhtun ii lean čállojuvvon eallima girjái, de son bálkestuvvui dollajávraí.

De mun oidnen odđa almmi ja odđa eatnama, dasgo ovddit albmi ja ovddit eanan lei nohkan, ii ge mearra lean šat.

Ja mun oidnen bassi gávppoga, odđa Jerusalema, njiedjain almmis, Ipmila luhtte, válmmaštuvvon ja čihuhuvvon dego moarsi irggis várás.

Ja mun gullen truvnnus alla jiena cealkimin: « Geahča, Ipmila orrunsadji lea olbmuid luhtte.

Son orru sin searvvis, ja sii leat su álbmot, ja Ipmil ieš lea sin luhtte.

Son sihkku eret juohke gatnjala sin čalmmiin, ii ge jápmin leat šat, ii ge moraš ii ge bargun ii ge giksi.

Dasgo dat mii lei ovdal, ii leat šat. »

Son guhte čohkká truvnnus, celkkii munnje: « Geahča, mun dagan buot odasin. »

Ja son jotkkii: « Čále! Dasgo dát leat luohtehahti ja duohta sánit. »

Son celkkii vel munnje: « Dat lea ollašuvvan!

Mun lean Alfa ja Omega, álgu ja loahppa.

Sutnje geas lea goiku, mun attán juhkat eallima čázi ádjagis vaikko son ii ánsásivčče dan.

Son guhte vuotá, árbe buot, ja mun lean su Ipmil ja son lea mu bárdni.

Muhto árggit, oskkáldasmeahtumat, fasttit, sorbmejeaddjit, furrošeaddjit, noidošeaddjit, eahpeipmilbálvaleddjít ja buot gielisteaddjit ožžot saji dan jávrris mii buollá dolain ja riššain; dat lea nubbi jápmin. »

Okta dan čieža engelis geain ledje čieža geara maid dievva ledje čieža mañimuš givssi, bodii mu lusa ja celkkii: « Boađe, mun čájehan dutnje moarsi, Lábbá áhká. »

Vuoignja devddii mu ja engel doalvvui mu stuora, alla vári ala ja čájehii munnje bassi gávppoga, Jerusalema, mii njiejai almmis, Ipmila luhtte.

Das lei Ipmila hearvásvuohta ja dat šearraí dego divraseamos geađgi, dego kristállučuvges jaspis.

Dan birra lei stuora, alla movra mas ledje guoktenuppelot poartta ja guoktenuppelot engela čuožžumin poarttaid guoras, ja Israela čearddaid namat ledje čállojuvvon poarttaide.

Golbma poartta ledje nuorttas guvlui, golbma davás guvlui, golbma lulás guvlui ja golbma oarjjás guvlui.

Ja gávppotmuvrras ledje guoktenuppelot vuoddogeadggi, ja daidda ledje čállojuvvon Lábbá guoktenuppelot apoastala namat.

Engelis gii sártnui muinna, lei gollemihttosoabbi gávppoga ja dan poarttaid ja muvrraid mihtideami várás.

Gávppot lei njealječiegeat, seammá guhkki go govdat.

Son mihtidii gávppoga soppiin; dan guhkkodat, govdotat ja allodat lei seammá stuoris: guoktenuppelotduhát stadia.

Son mihtidii maiddái gávppotmuvrra; dat lei čuođinjealljeloginjeallje állana allat olbmuid mihtu mielde, mii maiddái lea engeliid mihttu.

Movra lei ráhkaduvvon jaspis, ja gávppot buhtes gollis, mii lei dego šelges láse.

Gávppotmuvrra vuoddogeadggit ledje čihuhuvvon juohke lágán divrras gedggiiguin.

Vuosttaš vuoddogeadgi lei jaspis, nubbi safira, goalmmát kalsedona, njealját smarágda, vidat sardonyksa, guđat karneola, čihččet krysolihtta, gávccát berylla, ovccát topasa, logát krysoprasa, oktanuppelogát hyasinta, guoktenuppelogát ametysta.

Dat guoktenuppelot poartta ledje guoktenuppelot bearrala, juohke poarta ráhkaduvvon ovttá bearralis.

Gávppoga geaidnu lei ráhkaduvvon gollis, buhtis dego čadačuovgi láse.

Mun in oaidnán ovttage tempela gávppogis, dasgo Hearrá Ipmil, Buotveagalaš, oktan Lábbáin lea gávppoga tempel.

Gávppot ii dárbbas čuovgga beaivvážis ii ge mánus, dasgo Ipmila hearvásvuohta čuvge dan, ja Láppis lea dan čuovga. Albmogat vádjolit gávppoga čuovggas, ja máilmmi gonagasat buktet dohko hearvásvuodaideaset.

Gávppoga poarttat eai gassege dahppojuvvo beaivet, ii ge idja šat leat.

Buot álbmogiid hearvásvuodat ja riggodagat buktojuvvojit gávpogii, muhto ii mihkkege buhtismeahtumiid beasa sisa, ii ge oktage fastivuoda ja giellása bálvleaddji, muhto dušše sii geaid namma lea čállojuvvon Lábbá eallima girjai.

De engel čájehii munnje eallima čázi eanu mii šalgá dego kristálla, ja golgá Ipmila ja Lábbá truvnnus.

Gávpoga váldogeainnu ja eanu gaskkas lea eallima muorra mii šaddada šattuid guoktenuppelot geardde ja addá šattuidis juohke mánu.

Ja muora lasttain ožžot álbmogat dearvvašvuoda.

Ii mihkkege garuhusaid leat šat.

Ipmila ja Lábbá truvdnu lea gávpogis, ja su bálvleaddjit bálvalit su.

Sii ožžot oaidnit Ipmila muođuid, ja su namma lea sin gállus.

Idja ii leat šat, eai ge sii dárbbáš lámppá dahje beaivváža čuovgga, dasgo HERRÁ Ipmil lea sin čuovga.

Ja sii ráđđejit álo ja agálašvuhtii.

Engel celkkii munnje: « Dát leat luohtehahtti ja duohta sánit.

HERRÁ guhte lea profehtaid vuoigŋa Ipmil, lea vuolggahan engelis čájehit bálvleddjiidasas dan mii fargga dáhpáhuvvá.

Geahča, mun boadán fargga.

Ávdugas dat guhte vurke dán girjii profehtalaš sániid. »

Mun, Johanas, lean dat guhte lean gullan ja oaidnán buot dán.

Go mun ledjen gullan ja oaidnán dan, de luoitádin rohkadallat dan engela guhte lei čájehan munnje dan.

Muhto son celkkii munnje: « Ale daga nu!

Mun lean dušše bálvleaddji nugo don ja du vieljat, profehtat, ja sii geat vurkejit dán girjii sániid.

Rohkadala Ipmila! »

Ja son celkkii munnje: « Ale bija sealla dán girjii profehtalaš sániide, dasgo áigi lea lahka.

Ellos vearredahkki ain vearrivuodas, šaddos buhtismeahtun ain buhtismeahtumin.

Doahttalehkos vanhurskkis ain vanhurskkisvuoda, ja ovdánehkos bassi olmmoš ain bassivuodas. »

« Geahča, mun boadán fargga ja buvttán bálkán ja mávssán juohkehažžii su daguid mielde.

Mun lean Alfa ja Omega, vuosttaš ja maŋimus, álgu ja loahppa.

Ávdugasat sii geat leat bassan biktasiiddiset vai sii ožžot vuoigatvuoda borrat eallima muoras ja mannat poartaid čada gávpogii.

Muhto olggobealde leat beatnagat, noidošeaddjit, furrošeaddjit, olmmošgoddit, eahpeipmilbálvleaddjit ja buohkat geat ráhkistit ja doahttalit giellásiid.

Mun, Jesus, lean vuolggahan engelan din lusa duodaštit dán searvegottiin.

Mun lean Dávveda vesá ja sohka, šerres guovssonásti. »

Vuoigŋa ja moarsi cealkiba: « Boade! »

Ja dat guhte gullá dán, celkos: « Boade! »

Dat guhte goiká, bohtos, ja dat guhte dáhttu, ožžos eallima čázi nuvttá.

Mun duodaštan juohkehažžii guhte gullá dán girjii profehtalaš sániid: Jos giige lasiha maidege, de Ipmil bidjá su ala daid givssiid maid birra dán girjjis lea čállojuvvon.

Jos giige váldá eret ovttage dán girjii profehtalaš sániin, de Ipmil váldá sus eret su oasi eallima muoras ja bassi gávpogis, maid birra dán girjjis lea čállojuvvon.

Son guhte duodašta dán, cealká: « Duodaid, mun boadán fargga. »

Amen. Boade, HERRÁ Jesus!

HERRÁmet Jesus Kristusa árbmu lehkos buohkaiguin!

Biibbal, Ođđa ja Boares Testameanta

Ođđa Testameanta.....	2	Josua girji.....	327
Matteusa evangelium.....	2	Duopmáriid girji.....	344
Markusa evangelium.....	25	Rut girji.....	360
Lukasa evangelium.....	40	Vuosttaš Samuelgirji.....	362
Johannesa evangelium.....	65	Nubbi Samuelgirji.....	385
Apostaliid dagut.....	84	Vuosttaš Gonagasaid girji.....	403
Paulusa girji romalaččaide.....	109	Nubbi Gonagasaid girji.....	425
Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide.....	119	Vuosttaš Muitalusaid girji.....	447
Paulusa nubbi girji korintalaččaide.....	129	Nubbi Muitalusaid girji.....	466
Paulusa girji galatialaččaide.....	136	Esra girji.....	490
Paulusa girji efesoslaččaide.....	139	Nehemja girji.....	497
Paulusa girji filippilaččaide.....	143	Ester girji.....	506
Paulusa girji kolossalaččaide.....	145	Job girji.....	512
Paulusa vuosttaš girji tessalonikalaččaide.....	147	Sálmmaid girji.....	529
Paulusa nubbi girji tessalonikalaččaide.....	150	Salomo sátneláskkut.....	571
Paulusa vuosttaš girji Timoteusii.....	151	Sárdnideaddji girji.....	585
Paulusa nubbi girji Timoteusii.....	153	Allalávlla girji.....	590
Paulusa girji Titusii.....	155	Jesaja girji.....	593
Paulusa girji Filemonii.....	157	Jeremia girji.....	627
Girji hebrealaččaide.....	157	Váidaluslávlagat girji.....	665
Jakoba girji.....	165	Esekiel girji.....	668
Petera vuosttaš girji.....	167	Daniel girji.....	703
Petera nubbi girji.....	170	Hosea girji.....	714
Johannesa vuosttaš girji.....	172	Joel girji.....	719
Johannesa nubbi girji.....	174	Amos girji.....	721
Johannesa goalmát girji.....	175	Obadja girji.....	725
Judasa girji.....	175	Jona girji.....	725
Johannesa almmustus.....	176	Mika girji.....	727
Boares Testameanta.....	187	Nahum girji.....	729
Vuosttaš Mosesgirji.....	187	Habakkuk girji.....	731
Nubbi Mosesgirji.....	222	Sefanja girji.....	732
Goalmát Mosesgirji.....	251	Haggai girji.....	734
Njealját Mosesgirji.....	272	Sakarja girji.....	735
Vidát Mosesgirji.....	301	Malaki girji.....	741

Biibbal, Ođđa ja Boares Testameanta

Davvisámegiella - The Holy Bible in Northern Sámi

Rohkos

Áhččámet, don guhte leat almmis. Basuhuvvos du namma. Bohtos du riika. Šaddos du dáhttu, mo almmis nu maddái eatnama alde. Atte midjiide odne min beaivválaš láibbi. Ja atte midjiide min sudduid ándagassii, nugo mii ge ándagassii addit velggolaččaidasamet. Ale doalvvo min geahččalussii, muhto beastte min baháseret. Dasgodulea riika ja fápmu ja gudni agálašvuhtii. Amen

Odda Testameanta

Matteusa evangelium

Jesusa sohkalogahallan Dát lea Jesus Kristusa, Davida bártni ja Abrahamama bártni, sohkalogahallan: Abrahamii riegádii Isak, Isakii riegádii Jakob, Jakobii riegádedje Juda ja su vieljat, Judai riegádeigga Peres ja Sera, geaid eadni lei Tamar, Peresii riegádii Hesron, Hesronii riegádii Aram, Aramii riegádii Amminadab, Amminadabii riegádii Nahšon, Nahšonii riegádii Salma, Salmai riegádii Boas, gean eadni lei Rahab, Boasii riegádii Obed, gean eadni lei Rut, Obedii riegádii Isai, ja Isajii riegádii David, gonagas. Davidii riegádii Salomo, gean eadni lei Uria áhkká, Salomoi riegádii Rehabeam, Rehabeamii riegádii Abia, Abiai riegádii Asaf, Asafii riegádii Jošafat, Jošafatii riegádii Joram, Joramii riegádii Ussia, Ussiai riegádii Jotam, Jotamii riegádii Ahas, Ahasii riegádii Hiskia, Hiskiai riegádii Manasse, Manassei riegádii Amos, Amosii riegádii Jošia, Jošiai riegádedje Jojakin ja su vieljat dan áigge go álbmot dolvojuvvui Babylonii. Maŋŋil go álbmot dolvojuvvui Babylonii, de Jojakinii riegádii Šealtiel, Šealtielii riegádii Serubbabel, Serubbabelii riegádii Abihud, Abihudii riegádii Eljakim, Eljakimii riegádii Asur, Asurii riegádii Sadok, Sadokii riegádii Akim, Akimii riegádii Elihud, Elihudii riegádii Eleasar, Eleasarii riegádii Mattan, Mattanii riegádii Jakob, ja Jakobii riegádii Josef, Maria boadnjá. Maria riegádahtii Jesusa, gii gohčoduvvo Kristusin. Nu leat nappo oktiibuot njealljenuppelohká buolvva Abrahamama rájes Davida rádjái, njealljenuppelohká buolvva Davida rájes Babylonia fánjavuođa rádjái, ja njealljenuppelohká buolvva Babylonia fánjavuođa rájes Kristusa rádjái. Jesusa riegádeapmi Jesus Kristusa riegádeapmi dáhpáhuvai ná: Maria, Jesusa eadni, lei lohpadallan Josefiin. Ovdal go soai leigga ealligoahtán ovttas, de bodii albmosii ahte Maria lei máná vuostá Bassi Vuoinŋa bokte. Josef, su boadnjá, lei vuoiggalaš olmmái iige dáhtton heahppásuhttit su, ja son áiggui earránit sus suollemasat. Muhto go Josef lei mearridan dahkat nu, de HERRÁ engel almmustuvai sutnje niegus ja celkkii: “Josef, Davida bárdni, ale bala váldimis Maria áhkkán, dasgo mánná mii lea su siste, lea sahkkan Bassi Vuoinŋas. Son riegádahtá bártni, ja don galgat bidjat bárdnái namman Jesus, dasgo son beastá iežas álbmoga sin suttuin.” Buot dát dáhpáhuvai vai ollašuvvá dat maid HERRÁ lei cealkán profehtha bokte: Geahča, nieida šaddá máná vuostá ja riegádahtá bártni, ja sutnje biddjojuvvo namman Immanuel – dat mearkkaša: Ipmil lea minguin. Go Josef gohccái nahkáriin, de son dagai nugo HERRÁ engel lei gohččon, ja válddii Maria áhkkán. Son ii eallán suinna ovdal go Maria lei riegádahtán bártni. Josef bijai bárdnái namman Jesus.

Matteusa evangelium Nuortaeatnama viisát

Go Josef lei riegádan Betlehemis Judeas gonagas Herodesa áiggi, de bohte muhtun viisát nuortan Jerusalemii. Sii jerre: “Gos lea dat juvddálaččaid gonagas gii dál lea riegádan? Mii oinniimet su nástti badjáneamen ja leat boahtán gudnejahttit su.” Go gonagas Herodes dan gulai, de son suorganii, ja oppa Jerusalem suinna. Son rávkkaš čeahkkái álbmoga bajimusbáhpaid ja čáloahppavaččaid ja jearai sis gos Messias galggai riegádit. Sii vástidedje: “Betlehemis Judeas, dasgo ná lea čállojuvvon profehtha girjái: Don Betlehem Juda eatnamis it leat eisege heajumus Juda rádđejeddjiin, dasgo dus boahtá rádđejeddji gii lea mu álbmoga Israela báimman.” Dalle Herodes rávkkaš suollemasat lusas viisáid ja jearahii sis áiggi goas násti lei ihtán. Dasto son vuolggahii sin Betlehemii ja dajai: “Mannet dohko ja jearahehket visot máná hárrái. Ja go gávdnabehtet dan, de diedihehket munnje, vai munge beasašin boahtit dohko ja gudnejahttit su.” Go viisát ledje gullan gonagasa sániid, de sii vulge. Násti maid sii ledje oaidnán badjáneamen, manai sin ovddas. Go násti bodii dan báikki badjelii gos mánná lei, de dat orustii dasa. Olbmát oidne nástti, ja sii illostedje sakka. Sii manne vissui ja oidne máná ja su eatni Maria. Dalle sii luoitádedje eatnamii ja gudnejahtte máná, rahpe giissáideaset ja adde sutnje attáldagaid: gollu, suovvasiid ja myrra. Niegus Ipmil várrii viisáid máhccamis Herodesa lusa, ja nu sii manne eará geainnu ruoktot iežaset eatnamii. Báhtareapmi Egyptii Go viisát ledje vuolgán, de HERRÁ engel almmustuvai Josefiin niegus ja celkkii: “Čuožžil, váldde mielddát máná ja su eatni ja báhtar Egyptii. Oro doppe dassáži go mun gohčun du máhccat, dasgo Herodes áigu ozahit máná ja goddit su.” Josef čuožžilii, válddii ihkku mielddis máná ja su eatni ja vulggii Egyptii. Doppe son orui gitta dassáži go Herodes lei jápmán, vai ollašuvvá dat maid HERRÁ lei cealkán profehtha bokte: Egyptas mun rávken bárdnán. Mánáidgoddin Betlehemis Go Herodes árvidii ahte viisát ledje beahtán su, de son moaráhuvai. Son gottihii Betlehemis ja dan birrasis buot guovttejahkásaš ja das nuorat bárdnemánáid; dat lei dat áigi maid son lei jearahan viisáin. Dalle ollašuvai dat maid HERRÁ lea cealkán profehtha bokte:

Čuorvvas gullo Ramas, čierun ja garra bárgun: Rakel čieru mánáidis iige fuola jeddehusas, danne go sii eai leat šat. Egyptas Nasaretii Go Herodes lei jápmán, de Hearrá engel almmustuvai Egyptas Josefii niegus ja celkkii: “Čuožžil, váldde mielddát máná ja su eatni ja máhca Israela eatnamii. Dat geat bivde máná heakka, leat jápmán.” Josef čuožžilii, válddii mielddis máná ja su eatni ja máhcai Israela eatnamii. Muhto go son gulai ahte Arkelaos lei šaddan Judea gonagassan áhčis Herodesa maŋnil, de son ii duostan mannat dohko. Niegus son rávvejuvvui mannat Galileai, ja doppe son ášai gávpogii man namma lei Nasaret. Nu dáhpáhuvai vai ollašuvvá dat mii lea celkojuvvon profetaid bokte, ahte son gohčoduvvo nasaretlašžan.

Matteusa evangelium Johannes gásttašeddji Daid áiggiid Johannes gásttašeddji bodii ja sárdnidišgodii Judea meahcis: “Jorgalehket, dasgo almmi riika lea boahtán lahka!” Son lea dat gean birra profeta Jesaja sárdnu go cealká: Jietna čuorvu meahcis: Ráhkadehket Hearrái geainnu, njulgejehket su bálgáid! Johannes anii kamelguolgabiktasiid ja alimiid birra náhkkeboahkána. Su borramuššan ledje rásselohkut ja meahccehonnet. Su lusa bohte ollu olbmot Jerusalemis, oppa Judeas ja Jordana guovlluin. Sii dovddastedje suttuideaset, ja Johannes gásttašii sin Jordaneanus. Muhto go Johannes oinnii ahte ollu farisealaččat ja saddukealaččat bohte su lusa gásttašuvvot, de son celkkii sidjiide: “Gearbmaščivggat! Gii cuigii din báhtarit boahtti moaris? Šaddadehket šaddosiid main din jorgalus oidno! Allet gátte ahte sáhttibehtet jurddašit: ‘Min áhčči lea Abraham.’ Dasgo mun cealkkán didjiide: Ipmil sáhtta čuoččaldahttit Abrahamii mánáid vaikko dán geđggiin. Áksu lea juo biddjojuvvon muorramáddagii. Juohke muorra mii ii šaddat buriid šaddosiid, njeidojuvvo ja bálkestuvvo dollii. Mun gásttašan din čáziin jorgaleapmái, muhto son gii bohtá mu maŋnil, lea gievrrat go mun, inge mun leat dohkálaš nuollat su gápmagiidde. Son gásttaša din Bassi Vuoiŋŋain ja dolain. Sus lea goaivu giedas, ja dainna son ráidne luvvejuvvon gortniid. Nisuid son čohkke láhtui, muhto sáduid son boaldá dolas mii ii goassege čáskka.” Jesusa gásta Dalle Jesus bodii Galileas Jordangáddái, vai Johannes gásttašivččii su. Muhto Johannes gilddii su ja dajai: “Mun dárbbášan ahte don gásttašat mu, ja don boadát mu lusa.” Muhto Jesus vástidii sutnje: “Miedit dal dán! Dan láhkái moai ollašuhhte buot vanhurskkisvuoda.” Dalle Johannes miedihii dan sutnje. Go Jesus lei gásttašuvvon, de son čuožžilii čázis. Dalle albmi rahpasii, ja Jesus oinnii Ipmila Vuoiŋŋa bohtimin vuolás duvvá hámis ja luoitádeamen iežas badjelii. Ja almmis gullui jietna: “Dát lea mu ráhkis Bárdni, su mun lean välljen.”

Matteusa evangelium Jesus geahččaluvvo De Vuoiŋŋa doalvvui Jesusa meahccái, vai beargalat geahččalivččii su. Go Jesus lei fástudan njealljelogi beavivi ja njealljelogi ija, de son maŋimustá nealggui. Dalle geahččaleaddji bodii su lusa ja dajai: “Jos don leat Ipmila Bárdni, de gohčo dáid geđggiid šaddat láibin!” Muhto Jesus vástidii: “Lea čállojuvvon: Olmmoš ii eale dušše láibbiin, muhto juohke sánis mii bohtá Ipmila njálmmis.” Dasto beargalat doalvvui su bassi gávpogii ja bijai su tempelmuvrra hárrji ala. Son dajai Jesusii: “Jos don leat Ipmila Bárdni, de bálkestahte dás vuolás! Dasgo lea čállojuvvon: Son gohčču engeliiddis várjalit du; sii guddet du giedaideasetguin, amat norddastit juolggi geađgái.” Jesus celkkii sutnje: “Lea maiddá čállojuvvon: Ale geahččal Hearrá, Ipmilat.” Beargalat doalvvui su vel hui alla várrái, čájehii sutnje buot máilmmi riikkaid ja daid hearvásvuoda ja dajai: “Buot dán mun attán dutnje, jos fal luoitádat eatnamii ja rohkadalat mu.” Dalle Jesus celkkii sutnje: “Mana eret, Sáhtán! Lea čállojuvvon: Rohkadala Hearrá, Ipmilat, ja bálval aivvestassii su.” Dalle beargalat manai su luhhte eret, ja su lusa bohte engelat geat bálvaledje su. Jesus máhccá Galileai Go Jesus gulai ahte Johannes lei biddjojuvvon giddagassii, de son máhcai Galileai. Son vulggii Nasaretis ja ášai Kapernaumii, mii lea Galileajávrrri gáttis Sebulona ja Naftali guovllus, vai ollašuvvá dat mii lea celkojuvvon profeta Jesaja bokte: Sebulona eanan ja Naftali eanan jávregáttis, Jordana don bealde, báhkiniid Galilea Álbmot mii ášai seavdnjadasas, oinnii stuorra čuovgasa, ja daidda geat orro jápminsuoivana eatnamis, suonjardii čuovga. Dan áiggi rájes Jesus sárdnidišgodii: “Jorgalehket, dasgo almmi riika lea boahtán lahka!” Vuosttaš máhttájeaddjit Go Jesus lei vázzimin Galileajávrrri gátti, de son oinnii guokte vieljaža, Simona gii gohčoduvvui Peterin, ja su vielja Andreasa. Soai leigga suohppumin nuohti jávrái, dasgo soai leigga guollebivdit. Jesus celkkii sudnuide: “Vuolgi mu mielde, de mun dagan dudno olmmošbivdin.” Soai guđiiga dallánaga firpmiid ja čuovvuleigga Jesusa. Go Jesus manai das ovddos, de son oinnii guokte eará vieljaža, Jakoba ja su vielja Johannes, Sebedeusa bártniid. Soai leigga fatnasis áhčiineaskka Sebedeusiin čiktimin firpmiideaset. Jesus rávkkai sudno, ja dallánaga soai guđiiga fatnasa ja áhčiska ja čuovvuleigga Jesusa. Jesus sárdnida ja buorida Jesus vadjolii miehtá Galilea ja oahpahii synagogain, sárdnidii evangeliuma riikka

birra ja buoridii olbmui buot buozalvasaid ja váttuid. Su beaggin viidánii doppe oppa Syriai. Su lusa buktojuvvojedje buot olbmot geain ledje mánggalágán buozalvasat, daid geaid givssidedje bahás vuoiñjat, geain lei mánováddu ja geat ledje lápmásat, ja son buoridii sin. Su mañis vádjolede hui ollu olbmot. Sii ledje vuolgan Galileas ja Dekapolisa guovllus, Jerusalemis ja Judeas ja don bealde Jordana. Matteusa evangelium Ávdugassan máidnumat Go Jesus oinnii daid ollu olbmuid, de son manai várrái. Son čohkánii, ja máhttájeaddjit bohte su lusa. De son sárdnugodii ja oahpahii sin ná: Ávdugasat leat vuoiñjasteaset geafit, dasgo almmi riika lea sin. Ávdugasat dat geat moraštit, dasgo sii ožžot jeddehusa. Ávdugasat leat vuollegaččat, dasgo sii árbejit eatnama. Ávdugasat dat geat nelgot ja goiket vanhurskkisvuoda maññái, dasgo sii gallehuvvojit. Ávdugasat dat geat leat váibmoláddásat, dasgo sii ožžot váibmoládisvuoda. Ávdugasat leat buhtisváimmogat, dasgo sii besset oaidnit Ipmila. Ávdugasat dat geat duddjojit ráfi, dasgo sii gohčoduvvojit Ipmila mánnán. Ávdugasat dat geat doarrádallojuvvojit vanhurskkisvuoda dihte, dasgo almmi riika lea sin. Ávdugasat lehpēt dii go olbmot bilkidit ja doarrádallet din mu dihte, gielistit ja sárdnot bahá din birra juohke láhkái. Illudehket ja ávvudehket, dasgo din bálká almmis lea stuoris. Nu sii doarrádalle profetaidige ovdal din. Sáltin ja čuovgan máilmmis Dii lehpēt eatnama sálti. Muhto jos sálti veagahuvvá, de mo dan fas oázžu sálttisín? Dat ii dohkke šat maninge: Dat bálkása ja duolmmahaddá olbmuide. Dii lehpēt máilmmi čuovga. Gávpot mii lea vári alde, ii sáhte leat čihkosis. Ja go olmmoš cahkkeha lámppá, de ii bija dan gári vuollái, muhto lámppájuolgái, vai dat báitá buot viesu olbmuide. Nu báitos maiddáí din čuovga olbmuide, vai sii oidnet din buriid daguid ja máidnot din Áhči guhte lea almmis. Jesus ja lámka Allet gátte ahte mun lean bohtán gomihit lága dahje profetaid. In mun leat bohtán gomihit, muhto baicca ollašuhittit. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Lágas ii jávkka oktage bustávva, ii velá uhcimus sárggisge, ovdal go albmi ja eanan nohket, ovdal go buot lea dáhpáhuvvan. Gii fámuhuhtá ovttagē lága báhkkoma, vaikko vel buot uhcimusa, ja nu oahpaha olbmuid, dat adnojuvvo uhcimussan almmi riikkas. Muhto gii doallá lága ja nu oahpaha olbmuid, dat adnojuvvo stuorisin almmi riikkas. Mun cealkkán didjiide: Jos din vanhurskkisvuolta ii šatta mihá stuoribun go čaloahppavaččaid ja farisealaččaid vanhurskkisvuolta, de ehpet eisege beasa almmi riikii. Vašši ja riidu Dii lehpēt gullan ahte lea celkojuvvon máddariidda: Don it oáččo goddit; dat gii goddá, lea ánsásan rievtti duomu. Muhto mun cealkkán didjiide: Dat gii suhtá vielljasis, ii vealtta duomus, dat gii cealká vielljasis: Don doavki! gártá Alla Ráđi ovdii, ja dat gii cealká: Don ipmilmeahtun jalla! ii vealtta helveha dolas. Jos leat doalvumin iežat oaffarattáldaga áltárii ja das muittát ahte du viellja atná juoga unohasvuoda du vuostá, de guode iežat attáldaga áltára ovdii ja mana vuos soabadeamen vieljainat, ja boade dasto oaffaruššat iežat attáldaga. Soabat fargga vuostebeliinat dan bále go ain Leahppi mátkkis. Mudui son addá du duopmára gihitii ja duopmárgis fávtta gihitii, ja don bálkestuvvot giddagassii. Duodaid, doppe don it beasa ovdal go leat máksán mañimuš evrrege. Náittosrihkkun Dii lehpēt gullan celkojuvvoimin: Don it oáččo rihkkut náittosdili. Muhto mun cealkkán didjiide: Dat gii geahččá nissonii anistumiin, lea juo váimmustis rihkkon náittosdili. Jos du olgeš čalbmi fille du, de gaikket dan luovos ja bálkes eret. Buoret dutnje lea massit ovttá lahtu, go ahte oppa du rumaš bálkestuvvo helvehii. Ja jos du olgeš giehta fille du, de čuohpa dan gaskat ja bálkes eret. Buoret dutnje lea massit ovttá lahtu, go ahte oppa du rumaš gártá helvehii. Lea maid celkojuvvon: Dat gii earrána áhkástis, galgá addit sutnje earrogirji. Muhto mun cealkkán didjiide: Juohkehaš gii earrána áhkástis mange eará siva go fuorrávuoda dihte, dagaha dan ahte nisson šaddá rihkkut náittosdili. Ja dat gii náitala nissoniin gean su boadnjá lea hilgon, rihkku náittosdili. Vuordnun Dii lehpēt gullan ahte lea celkojuvvon máddariidda: Don it oáččo vuordnut veareváli, ja: Doala maid leat vurdnon Hearrái. Muhto mun cealkkán didjiide: Allet eisege vuortno. Allet almmi bokte, dasgo dat lea Ipmila truvdnu, allet eatnama bokte, dasgo dat lea su julggiid vuoluš, alletge Jerusalemá bokte, dasgo dat lea stuorra gonagasa gávpot. Ale vuortno iežat oavvi bokte, dasgo don it máhte dahkat ovttagē vuoktačalmmi vielgadin itge čáhppadin. Go miedihehpēt, de dadjet dušše: Nu lea, ja go biehttalehpēt, de dadjet dušše: Ii. Dat mii dasa lasihuvvo, bohtá bahás. Mávssaheapmi Dii lehpēt gullan ahte lea celkojuvvon: Čalbmi čalmmis ja bátni bánis. Muhto mun cealkkán didjiide: Allet vuostálaste sin geat dahket didjiide bahá. Jos muhtun doške du olgeš nirrii, de jorgal maiddáí nuppi niera sutnje. Jos muhtun dáhttu lágastemiin váldit dus báiddi, de atte sutnje vel gávttige. Jos muhtun bágge du vázzit miilla iežas fárus, de vácce suinna guokte. Atte dasa gii dus átnu, alege jorgal sealggi dasa gii bivdá dus loanas. Ráhkistehket vašálaččaid Dii lehpēt gullan ahte lea

celkojuvvon: Ráhkis lagamučča ja vašut vašálačča. Muhto mun cealkkán didjiide: Ráhkistehket vašálaččaid, buressivdnidehket daid geat garuhit din, dahket buriid daidda geat vašuhit din ja rohkadallet daid ovddas geat doarrádallet din, vai lehpet almmálaš Áhčádet mánát. Dasgo son diktá iežas beaivváša badjánit sihke baháide ja buriide ja vuolgga arvvi sihke vuoigalaččaide ja ipmilmeahttumiidda. Jos dii ráhkistehpet dušše daid geat din ráhkistit, de ánsšásehpetgo dii das bálkká? Almma tuolláratge dahket nu? Jos dii dearvvahehpet dušše iežadet olbmuid, de mii das lea nu erenoamáš? Almma báhkinatge dahket aiddo nu? Lehket ollásat, nugo din almmálaš Áhčči lea ollis. Matteusa evangelium

Attáldagat Váruhehket amadet dahkat din buriid daguid olbmuid oaidnut, vai sii gehččet din. Dasgo ehpet dii dalle oaččo bálkká Áhčisteattet almmis. Go don nappo attát attáldagaid gefiide, de ale gulat dan albmosit nugo guoktilaččat dahket synagogain ja gáhtain, vai olbmot rámidivčče sin. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sii leat juo ožžon bálkkáset. Go don attát attáldaga, de ale divtte iežat gurut gieđa diehtit maid olgeš giehta dahká, vai du attáldat bissu čihkosis. Ja du Áhčči, guhte oaidná čihkosis, bálkkaša du. Rohkadallan Go dii rohkadallabehtet, de allet daga nugo guoktilaččat. Sii liikojit mannat rohkadallat synagogaide ja gáhtačiegaide, vai olbmot oidnet sin. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sii leat juo ožžon bálkkáset. Go don rohkadallat, de mana gámmárasat, govčča uvssa ja rohkadala Áhčát guhte lea čihkosis. Du Áhčči guhte oaidná dannai mii lea čihkosis, bálkkaša du. Go dii rohkadallabehtet, de allet ane ollu sániid nugo báhkinat geat gáddet ahte sin rohkadusat gullojuvvojit sin sátnelji dihte. Allet leage sin láhkásaččat. Din Áhčči gal diehtá maid dii dárbbásehpet, juo ovdal go lehpet rohkadallan sus dan. Áhččámet Rohkadallet dasto ná: Áhččámet, don guhte leat almmis! Basuhuvvos du namma. Bohtos du riika. Šaddos du dáhttu, mo almmis nu maiddái eatnama alde. Atte midjiide odne min beaivválaš láibbi. Ja atte midjiide min sudduid ándagassii, nugo miige ándagassii addit velggolaččaidasamet. Ale doalvvo min geahččalussii, muhto beastte min bahás eret. Dasgo du lea riika ja fápmu ja gudni agálašvuhtii. Amen. Jos dii addibehtet olbmuid ándagassii sin rihkkumiid, de maiddái din almmálaš Áhčči addá didjiide ándagassii. Muhto jos dii ehpet atte olbmuid ándagassii, de ii din Áhčči atte ándagassii din rihkkumiid. Fástu Go dii fástudehpet, de allet ane morašlaš hámi nugo guoktilaččat. Sii nuppástuhttet ámadajuset, vai buohkat oidnet ahte sii fástudit. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sii leat juo ožžon bálkkáset. Muhto go don fástudat, de vuoidda oaivvi ja basa čalmmiid. Dalle du fásttu eai oainne olbmot, muhto du Áhčči guhte lea čihkosis. Ja du Áhčči guhte oaidná maiddái dan mii lea čihkosis, bálkkaša du. Ipmil atná fuola Allet čohkke alcesseattet dávviriid eatnama ala. Dáppe muohcu ja ruosta billista ja suollagat gaikot sisa ja suoládit. Čohkkejehket alcesseattet dávviriid albmái. Doppe ii muohcu iige ruosta billis eaige suollagat gaikko sisa ja suolát. Gos du dávvir lea, de doppe lea maiddái du váibmu. Čalbmi lea rupmaša lámpá. Jos du čalbmi lea čielggas, de oppa du rumaš šaddá čuovgadin, muhto jos du čalbmi lea buozas, de oppa du rumaš šaddá seavdnjadin. Jos nappo čuovga mii lea du siste, lea seavdnjadas, de man stuorisin šaddá dalle seavdnjadas! Ii oktage sáhte bálvalit guokte hearrá. Jos son ráhkista nuppi, de son vašuha nuppi; jos son atná árvvus nuppi, de son badjelgeahččá nuppi. Ehpet dii sáhte bálvalit sihke Ipmila ja mammona. Danne mun cealkkán didjiide: Allet moraš heakkadet dihte ahte dis lea maid borrat dahje juhkat, alletge rupmaša dihte ahte dis leat biktasat. Iigo heagga leat eambbo go biebmui ja rumaš eambbo go biktasat? Gehččet almmi lottiid. Eai dat gilvve, eaige láddje eaige čohkke áittiide, muhto din almmálaš Áhčči biebmá daid. Ehpet go dii leat ollu mávssolaččabut go lottit? Guhtemuš dis sáhtta moraštemiin lasihit ovttage állana iežas eallinahká? Ja manne dii moraštehpet biktasiid dihte? Gehččet gietti lidiide, mo dat šaddet: Eai dat bargga eaige bane. Mun cealkkán didjiide: Ii velá Salomoge buot hearvásvuodastis lean gárvvuhuvvon nugo okta dain. Jos Ipmil ná gárvvuha gietti rási mii odne ceaggá ja ihttin bálkestuvvo ommanii, de almma son gárvvuha dinge, dii uhccán oskkolaččat! Allet nappo moraš alletge daja: Maid mii galgat borrat? dahje: Maid mii galgat juhkat? dahje: Maid mii galgat gárvodit? Buot dáid háhpohallet báhkinat, muhto din almmálaš Áhčči diehtá juo ahte dii dárbbásehpet buot dáid. Ohcet baicca vuos Ipmila riikka ja su vanhurskkisvuoda, de buot dát addojuvvojit didjiide. Allet nappo moraš ihttáš beaivvi dihte, ihttáš beaivi gal atná morraša alddis. Juohke beaivái lea doarvái iežas váivvis. Matteusa evangelium

Allet dubme Allet dubme, amadet dubmejuvvot. Mo dii dubmebehtet, nu diigis dubmejuvvobehtet, ja mainna mihtuin dii mihtidehpet, dainna didjiidegis mihtiduvvo. Manne don oainnát riba vieljat čalmmis, muhto it fuomáš hirssa iežat čalmmis? Mo don sáhtát dadjat vielljasat: “Divtte mu váldit riba eret du čalmmis”, go iežat čalmmis lea hirsat?

Don guoktilaš! Válde vuos hirssa eret iežat čalmmis, de don oainnat válde riba eret vieljat čalmmis. Allet atte beatnagiidda dan mii lea bassi, alletge bálkes bearraliiddádet spiinniid ovdii, vai dat eai duolmma daid, fallet din ja gaikkot din. Átnot, de oazžubehtet! Átnot, de oazžubehtet. Ohcet, de gávdnabehtet. Goalkkuhehket, de didjiide rabastuvvo. Danin go juohkehaš gii átnu, oazžu, ja juohkehaš gii ohcá, gávdná, ja juohkehažžii gii goalkkuha, rabastuvvo. Almma ii oktage dis atte bárdnásis geađggi go son sihtá láibbi, dahje addá gearbmaša go son sihtá guoli? Go vel diige geat lehpēt bahát, máhttibehtet addit buriid attáldagaid iežadet mánáide, de sakka eambo din almmálaš Áhčči addá buriid attáldagaid daidda geat sus daid átnot. Buot maid dii dáhtubehtet olbmuid dahkat didjiide, dan dahket diigis sidjiide. Dasgo dát lea láhka ja profehat. Baskkes poarta Mannet sisa baskkes poarttas. Dat poarta lea gallji ja geaidnu govdat mii doalvu gáđohussii, ja eatnagat mannet das sisa. Muhto dat poarta lea baski ja geaidnu gárži mii doalvu eallimii, ja dušše hárvát dan gávdnet. Vearreprofehata Váruhehket vearreprofehata. Sii bohtet din lusa sávzzaid hámmis, muhto siskkil sii leat gaikkodeaddji gumppet. Šaddosiin dii dovdebehtet sin. Ii bastilislánjain sáhte čoaggit viidnemurjiid iige gáskálasain fiikoniid. Buorre muorra šaddada buriid šaddosiid, muhto heajos muorra šaddada gealbbohis šaddosiid. Ii buorre muorra sáhte šaddadit gealbbohis šaddosiid iige heajos muorra buriid šaddosiid. Juohke muorra mii ii šaddat buriid šaddosiid, njeidojuvvo ja bálkestuvvo dollii. Šaddosiin dii nappo dovdebehtet sin. Ii juohkehaš gii dadjá munnje “Hearrá, Hearrá”, beasa almmiriikii. Dohko beassá dat gii dahká mu almmálaš Áhči dáhtu. Eatnagat dajet munnje dan beaivvi: “Hearrá, Hearrá! Almma mii profehastalaimet du nammii, ájiimet olggos bahás vuoinjaid du nammii ja dagaimet ollu veagalaš daguid du nammii?” Muhto dalle mun dajan sidjiide njuolga: “Mun in dovda din. Gáidet eret mu luhtte, bahádahkkit!” Guokte huksejeddji Juohkehaš gii gullá dáid mu sániid ja dahká daid mielde, lea dego jierpmálaš olmmái gii huksii viesus bávtti ala. Ráššoarvi šoallagodii, jogat dulve ja riđu čuzii vissui, muhto dat ii gahččan, danne go dat lei huksejuvvo bávtti ala. Ja juohkehaš gii gullá dáid mu sániid muhto ii daga daid mielde, lea dego jierpmehis olmmái gii huksii viesus sáddo ala. Ráššoarvi šoallagodii, jogat dulve ja riđu čuzii vissui, ja dat gahčai ja biedganii visot. Go Jesus lei heaitán sárdnumis, de olbmot ovdošedje su oahpahusa. Son oahpahii nugo go dat geas lea válde, ii nugo sin čáloahppavačat. Matteusa evangelium Jesus buorida spihtálaš olmmái Go Jesus njiejai váris, de ollu olbmot čuvvo su. Dalle su lusa bodii muhtun spihtálaš olmmái, luotádii su ovdii ja dajai: “Hearrá, jos don dáhtut, de don veaját buhtistit mu.” Jesus geigii gieda, guoskkahii su ja celkkii: “Mun dáhtun. Šatta buhtisin!” Dallánaga olmmái buhtásmuvai spihtáldávddas. Jesus celkkii sutnje: “Ale muital dán geasage. Mana dušše čájehit iežat báhppii ja atte oaffara maid Moses lea mearridan, duodastussan sidjiide.” Kapernauma čuohtásaoivámuš Go Jesus lei joavdamin Kapernaumii, de bodii muhtun čuohtásaoivámuš su lusa ja ánu sus veahki: “Hearrá, mu bálvleaddji lea veallámin lámisin ruovttus, ja sus leat garra bákčasat.” Jesus celkkii: “Mun boadán buoridit su.” Muhto čuohtásaoivámuš vástidii: “Hearrá, in mun leat dohkálaš dasa ahte don boadát mu dáhki vuollái. Muhto cealkke dušše sáni, de mu bálvleaddji buorrána. Mun iešge doahttan earáid gohččumiid ja gohčun iežan soalddáhiid. Jos mun dajan soalddáhiid: ‘Mana’, de son manná, dahje nubbái: ‘Boade’, de son bohtá, dahje bálvleaddjásan: ‘Daga dán’, de son dahká.” Go Jesus dan gulai, de son ovdošii ja celkkii daidda geat ledje čuovvumin su: “Duodaid, nie nana oskku mun in leat gávdnan ovttaga israellaččas. Mun cealkkán didjiide ahte nuortan ja oarjin bohtet eatnagat geat almmi riikkas boradit Abrahamiin, Isakiin ja Jakobiin. Muhto dat geat galge árbet riikka, bálkestuvvojit olggos seavdnjadassii. Doppe čirrot ja gižahit bániid.” Jesus celkkii čuohtásaoivámužžii: “Mana. Šaddos nu mo don oskkut.” Ja dan bottus bálvleaddji buorrániin. Jesus buorida Petera vuotnáma ja eará buhcciid Jesus bodii Petera geahčái ja oinnii ahte Petera vuoni lei veallámin seavngas ja buohcamin čoaskindávddas. Jesus guoskkahii su gieda, ja čoaskindávda luittii su. Nisson lihka seavngas ja bálvališgodii Jesusa. Go šattai eahket, de Jesusa lusa buktojuvvojedje olusat geain ledje bahás vuoinjaid. Son ájii vuoinjaid olggos sániinis ja buoridii buot buhcciid, vai ollašuvvá dat mii lea celkojuvvo profehata Jesaja bokte: Son guttii min buozalvasaid, son válddii min gibuid iežas noadđin. Jesus gáibida visot Go Jesus oinnii man ollu olbmot su birra ledje, de son gohčui vuolgit nuppe beallái jávri. Muhtun čáloahppavaš bodii su lusa ja celkkii: “Oahpaheaddji, mun čuovun du gosa ihkinassii manažat.” Jesus vástidii: “Riebaniin leat biejut ja almmi lottiin beasit, muhto Olbmobártnis ii leat man vuostá doarjalit oaivvi.” Muhtin nubbi, su máhttájeaddji, dajai sutnje: “Hearrá, suova mu vuos mannat ruoktot ja hávdádit áhččan.” Muhto Jesus vástidii:

“Čuovo mu! Divtte jábmiid hávdádit jábmiideaset.” Jesus šiggu biekká Jesus lávkkii fatnasii, ja máhttájeddjit bohte su maŋis. Fáhkkestaga šattai garra dálki, nu ahte fanas measta jávkkaibáruid sisa, muhto Jesus odii. Dalle máhttájeddjit bokte su ja dadje: “Hearrá, gájo min, mii heavvanit!” Jesus celkkii sidjiide: “Manne dii lehpēt nie árggit, dii uhccán oskkolaččat?” De son lihka ja šikkui biekká ja jávrri, ja šattai áibbas goalki. Olbmot ovddošedje ja dadje: “Gii dát olmmái lea? Velá biekkat ja bárutge jeagadit su.” Jesus Gadara guovllus Go Jesus joavddai nuppe beallái jávrri Gadara guvlui, de su ovddal bohte hávdđiin guokte bosttahuvvon olbmá. Soai leigga nu veahkaválddalaččat ahte ii oktage sáhttan mannat dan geainnu. Soai čuorvvuiga: “Ipmila Bárdni, mii dus lea minguin dahkamuššan? Leatgo don boahtán deike givssidit min ovdal áiggi?” Oanehis gaska duohken lei stuorra spiidneeallu guohtumin. Bahás vuoiŋŋat ánuhedje Jesusis: “Jos don ájāt min olggos, de suova min mannat spiidneellui.” Jesus celkkii: “Mannet!” Dalle vuoiŋŋat vulge olbmá guoktás ja manne spiinniide, ja oppa eallu hurgalii báktedardda badjel vuolás jávrái ja heavvanii. Guodoheaddjit viehkaledje báhtui. Go sii bohte gávpogii, de sii muitaledje mo lei geavvan ja mii lei dáhpáhuvvan bosttahuvvon olbmá guoktái. Dalle buohkat vulge gávpogis Jesusa ovddal. Go sii oidne su, de sii ánuhedje su vuolgit eret sin guovllus. Matteusa evangelium Jesus buorida lámis olbmá Jesus lávkkii fatnasii, manai rastá jávrri ja bodii dan gávpogii gos son ásai. Doppe olbmot bukte su lusa lámis olbmá gii veallái guoddinseanngas. Go Jesus oinnii sin oskku, de son celkkii lámis olbmái: “Leage dorvvolaš, bártnážan, du suttut addojuvvojit dutnje ándagassii.” Muhtun čaloahppavaččat jurddašedje dalle: “Sonhan bilkida Ipmila.” Jesus oinnii maid sii jurddašedje, ja celkkii: “Manne dis leat váimmus nie bahás jurdagat? Goappá lea álkit, dadjat: ‘Du suttut addojuvvojit dutnje ándagassii’, vai dadjat: ‘Lihka ja vázzil’? Muhto vai diehtibehtet ahte Olbmobártnis lea váldi eatnama alde addit suttuid ándagassii” – ja dál son sártnui lámis olbmái – “lihka, váldde seanngat ja mana ruoktot!” Dalle olmmái lihka ja vulggii ruoktot. Go olbmot dan oidne, de sii dohppehalla ballui ja máidno Ipmila guhte lei addán olbmuide dakkár válddi. Jesus rávká Matteusa Go Jesus lei vuolgimin gávpogis ja manai tuolloviesu meaddel, de son oinnii Matteus-nammasaš olbmá čohkkámin doppe. Jesus celkkii sutnje: “Čuovvul mu!” Ja Matteus čuožžilii ja vulggii čuovvut Jesusa. Go Jesus de lei guossis su viesus, de dohko bohte ollu tuollárat ja suttolaččat, ja sii boradedje Jesusiin ja su máhttájeddjiiguin. Go farisealaččat dan oidne, de sii dadje Jesusa máhttájeddjiide: “Manne din oahpaheaddji borada tuolláriiguin ja suttolaččaiguin?” Jesus gulai dan ja celkkii: “Eai dearvvaš olbmot dárbbáš buorideaddji, muhto buohccit. Mannet guorahallat maid dát mearkkaša: Váibmoládisvuoda mun dáhtun, inge oaffara. In mun leat boahtán rávkat vanhurskásiid, muhto suttolaččaid.” Headjaguossit eai fástut De Jesusa lusa bohte Johannes máhttájeddjit. Sii jerre: “Manne du máhttájeddjit eai fástut, go mii ja farisealaččat fástudit?” Jesus vástidii: “Eai suige headjaguossit sáhte moraštit dalle go irgi ain lea sin luhtte? Muhto boahtá vel áigi go irgi lea eret, ja dalle sii fástudit. Ii oktage bija duhppekeahates duognasa boares biktasii, dasgo dat duokŋas gaiku biktasa, ja ráigi šaddá velá stuoribun. Iige oktage leike varas viinni boares viidneseahkaide. Dasgo dalle seahkat gaikánit, viidni golgá eatnamii ja seahkat billašuvvet. Ii, varas viidni leikojuvvo odđa viidneseahkaide, ja dalle viidni ja seahkat bissot áimmuin.” Jairoso nieida. Nisson gii gillái vardimiid Go Jesus ain lei sárdnumin singuin, de dasa bodii muhtun synagoga ovdaolmmoš. Son luoitádii Jesusa ovdii ja dajai: “Mu nieida lea aiddo jápmán, muhto boade ja bija gieda su ala, de son gal eallá.” Jesus čuožžilii ja vulggii olbmá fárrui oktan máhttájeddjiidisguin. Dalle Jesusiin lahkonii muhtun nisson gii lei gillán vardimiid guoktenuppelohká jagi. Son bodii Jesusa lusa maŋil ja guoskkahii su bivttasdiehpi, dasgo son jurddašii: “Jos mun fal beasan guoskkahit su biktasa, de mun buorránan.” Jesus jorggihii, oinnii nissona ja celkkii: “Nieiddažan, leage dorvvolaš! Du osku lea beastán du.” Dan bottu rájes nisson lei dearvvaš. Go Jesus ollii synagoga ovdaolbmo vissui ja oinnii njurgganasčuojaheddjiid ja šlámaideaddji joavkku, de son celkkii: “Mannet eret! Nieida ii leat jápmán, son oaddá.” Sii boagustedje su. Go olbmot ledje áddjojuvvon olggos, de Jesus manai sisa ja válddi nieidda gihtii, ja nieida lihka. Sáhka das mii lei dáhpáhuvvan, bekkii miehtá dan guovllu. Jesus buorida guokte čalmmeheami Go Jesus manai doppe ain ovddos, de su čuovvuledje guokte čalmmeheami. Soai čuorvvuiga: “Davida bárdni, árpmat munno!” Ja go Jesus joavddai dohko gosa lei mannamin, de čalmmeheamit bodiiga sisa su lusa. Jesus jearai sudnos: “Oskubeahttigo dasa ahte mun veaján veahkehit dudno?” Soai vástideigga: “De osko, Hearrá.” Dalle son guoskkahii sudno čalmmiid ja celkkii: “Šaddos dudnuide nu mo oskubeahhti”, ja sudno čalmmit rahpasedje. Jesus gilddii sudno garrasit: “Alli muital dán geasage.” Muhto go soai leigga vuolgan doppe,

de soai muitaleigga sága su birra miehtá dan guovllu. Jesus buorida gielahemi Go olbmát leigga mannan, de buktojuvvui Jesusa lusa gielahis olmmái geas lei bahás vuoigŋa. Jesus ájii bahás vuoigŋa olggos, ja gielahheapme sárdnugodii. Olbmot ovddošedje ja dadje: “Ii oktage leat goassege oaidnán dákkára Israelis.” Muhto farisealaččat dadje: “Bahás vuoigŋaid oaivámučča fámuin son ádjá olggos bahás vuoigŋaid.” Ládju lea stuoris Jesus vádjolii buot gávpogiin ja giliin. Son oahpahii synagogain, sárdnidii riikka evangeliuma ja buoridii buot olbmuid buozalvasaid ja skibaid. Go son oinnii olbmuid, de son árkkášii sin njuorrasit, dasgo olbmot ledje goarránan ja vártnuheamit dego sávzzat main ii leat geahčči. Dalle son celkkii máhttájeddjiidasas: “Ládju lea stuoris, muhto bargit uhccán. Rohkadallet dan dihte láju hearrá vuolggaht bargiid ládjosis.”

Matteusa evangelium

Guoktenuppelohkáii apostala Jesus rávkkai lusas guoktenuppelohkáii máhttájeaddjis ja attii sidjiide válddi ádjit olggos buhtismeahtun vuoigŋaid ja buoridit buotlágán buozalvasaid ja skibaid. Dát leat dan guoktenuppelohkáii apostala namat: Vuosttaš lea Simon gii gohčoduvvui Peterin, ja su viellja Andreas, Jakob Sebedeusa bárdni ja su viellja Johannes, Filip ja Bartolomeus, Tomas ja tuollár Matteus, Jakob, Alfeusa bárdni ja Taddeus, Simon Kananeus ja Judas Iskariot, gii behtii su. Apostalat vuolggaheavojit Dán guoktenuppelohkáisa Jesus vuolggaheavojit, ja son rávvii sin ná: “Allet mana báhkiniid guovlluide alletge samarialaččaid gávpogiidda. Mannet baicca Israela álbmoga láhpon sávzzaid lusa ja sárdnidehket: ‘Almmi riika lea bohtán lahka.’ Buoridehket buhcciid, boktet jábmiid, buhtistehket spihtálaččaid ja ádjat olggos bahás vuoigŋaid. Nuvttá dii lehpēt ožžon, nuvttá addet. Allet váldde boahkániid gollit, silbba alletge veaikki, allet váldde lávkka, liigebáiddi dahje gápmagiid alletge soappi. Bargi lea ánsásan biepmus. Go boahtiehket muhtin gávpogii dahje gillái, de gávnahehket gii doppe lea dohkálaš váldit din vuostá, ja orrot das dassáziid go vuolgiehket. Go boahtiehket vissui, de dearvvahehket dáluolbmuid ráfisávaldagain. Jos viessu lea dohkálaš, de bohtos dasa ráfi maid lehpēt sávvan, muhto jos viessu ii leat dohkálaš, de máhccos din ráfi didjiide. Jos muhtun viesus dahje gávpogis olbmot eai dáhto váldit din vuostá eige gullat din sániid, de vulget doppe ja savdnjilehket vel gavjjage julggiin. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Sodoma ja Gomorra eatnamii geavvá duopmobeavivi geahppadeappot go dan gávpogii. Dego sávzzat gumppiid gaskkas Mun vuolggaheavojit din dego sávzzaid gumppiid gaskii. Saddet dan dihte jierpmálažžan dego gearbmašat ja vigiheapmin dego duvvát. Váruhehket, danin go olbmot dolvot din rievtti ovdii ja huškot din synagogaineaset. Dii dolvojuvvobehtet eatnanhearráid ja gonagasaid ovdii mu dihte, duodaštussan sidjiide ja álbmogiidda. Muhto go sii addet din eiseválddiid gihtii, de allet bala mo sárdnubehtet dahje maid dadjabehtet. Dasgo dat mii lea dárbbášlaš dadjat, addojuvvo didjiide aiddo dan bottus. Ehpēt dii ieža sártno, muhto Áhčádet Vuoigŋa sárdnu din bokte. Viellja beahttá vieljas jápmimii, áhčči mánás, ja mánát čuožžilit vanhemiiddiset vuostá ja dagahit sidjiide jápmima. Buohkat vašuhit din mu nama dihte, muhto gii bissu nanusin loahpa rádjái, dat bestojuvvo. Go dii doarrádallojuvvobehtet ovttá gávpogis, de báhtarehket nubbái. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dii ehpēt geargga buot Israela gávpogiin ovdal go Olbmobárdni boahttá. Ii máhttájeaddji leat alit go su oahpaheaddji iige bálvleaddji alit go su hearrá. Máhttájeaddji lea doarvái go sutnje geavvá nugo su oahpaheaddji, ja bálvleaddji go sutnje geavvá nugo su hearrái. Jos dáluisida leat gohčodan Beelsebulin, de sáhttetgo dáluolbmot vuordit buorebu? Allet bala sis. Ii leat čiehká mii ii gávdnoše, iige čiegusvuohta mii ii boadáše albmosii. Dan maid mun sártnun didjiide seavdnjadin, dan sárdnot čuovgadin, ja mii din bealljái savkaluvvo, dan čurvot viessodáhkiiin. Allet bala dain geat goddet rupmaša, muhto eai sáhte goddit sielu. Ballet baicca sus gii sáhtta heavahit sielu ja rupmaša helvehii. Almma guokte cizáža vuvdojuvvojit slántii? Muhto ii oktage dain gahča eatnamii din Áhči sállekeahttá. Ja velá din oaivvi vuoktačalmmitge leat lohkkajuovvon. Allet nappo bala: Diihan lehpēt mávssoleappot go eatnat cizážat. Gii dovddasta mu olbmuid ovddas, dan munge dovddastan Áhččán ovddas almmis. Muhto gii biehttala mu olbmuid ovddas, dan munge biehttalan Áhččán ovddas guhte lea almmis. Allet gátte ahte mun lean bohtán buktit ráfi eatnama ala. In mun leat bohtán buktit ráfi, muhto miehki. Mun lean bohtán čuoččáldahttit bártni áhčis, nieidda eatnis ja manji vuotnámis vuostá, ja olmo vašálažžan šaddet su iežas dáluolbmot. Gii ráhkista áhčis dahje eatnis eambo go mu, dat ii dohkke munnje, iige dat gii ráhkista bártnis dahje nieiddas eambo go mu, dohkke munnje. Gii ii váldde iežas ruossa ja čuovo mu, dat ii dohkke munnje. Gii várjala iežas eallima, dat massá dan, muhto gii massá iežas eallima mu dihte, dat gávdná dan. Gii váldá vuostá din, dat váldá vuostá mu, ja gii váldá vuostá mu, dat váldá vuostá su gii mu lea vuolggaheavojit. Gii váldá vuostá profeta danne go son lea profeta,

dat oazžu profehtha bálkká, ja gii váldá vuostá vuoiggalaš olbmo danne go son lea vuoiggalaš, dat oazžu vuoiggalaš olbmo bálkká. Ja gii addá oktiige dain smávvaiv guvssi dievva galbma čázi juhkat dušše danne go son lea máhttájeaddji – duodaid, mun cealkkán didjiide: Son oazžu jur vissásit bálkkás.”

Matteusa evangelium Go Jesus lei geargan rávvemis guoktenuppelohká máhttájeaddjis, de son vulggii oahpahit ja sárdnidit dan guovllu eará gávpogiidda. Jesus vástida Johannes gásttašeddi gažaldahkii Go Johannes gulai giddagasas Kristus daguid, de son vuolggahii máhttájeaddjis jearrat: “Leatgo don dat guhte galgá boahit, vai šaddatgo mii vuordit muhtin eará?” Jesus vástidii sidjiide: “Muitalehket Johannesii maid gullabehtet ja oaidnibehtet: Čalmmeheamit oidnet ja lápmásat vázzet, spihtálaččat buhtásmuvvet ja bealjeheamit gullet, jábmit boktojuvvojit ja gefiide sárdniduvvo evangelium. Ávdugas dat gii ii vearrán mus.” Go sii ledje mannan, de Jesus sárdnugodii olbmuid Johannes birra: “Maid dii manaidet meahccái oaidnit? Skáhčirago mii sojada biekkas? Vai maid dii manaidet oaidnit? Čábbát gárvodan olbmágo? Dat geat gárvodit čappa biktasiid, leat gonagasaid šlohtain. Maid dii manaidet oaidnit? Profehtago? Aiddo nu, ja mun cealkkán didjiide: Olbmo gii lea eambbo go profehtha. Son lea dat gean birra lea čállojuvvo: Mun vuolggahan iežan áirasa du ovdal, son ráhkada dutnje geainnu. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Ii oktage gii lea rieğadan nissonis, leat leamaš stuorit go Johannes gásttašeddi, muhto buot uhcimus gii lea almmi riikkas, lea stuorit go son. Johannes gásttašeddi beivviid rájes almmi riika lea leamaš bahkkemin ovdan, ja soapmárat vigget rivvet dan alcceseaset. Buot profehat ja láhka leat einnostan Johannes rádja, ja oazžubehtet jáhkkit: Aiddo son lea Elia gii galgai boahit. Geas leat bealjit, dat gullo! Geanin mun veardidan dán buolvva? Dat lea dego manát geat čohkkájit šiljus ja čurvot guhtet guoibmáseaset: ‘Mii čuojaheimmet didjiide njurgganasa, muhto dii ehpet dáhtton dásut, mii lávlluimet morašlávlagiid, muhto dii ehpet dáhtton moraštit.’ Johannes bodii, son ii bora iige juga, ja olbmot dadjet: ‘Sus lea bahás vuoigŋa.’ Olbmobárdni bodii, son borrá ja juhká, ja olbmot dadjet: ‘Vuoi makkár borešis ja juhkkis olmmái, tuolláriid ja suddolaččaid ustit!’ Muhto Viisodaga dagut leat čájehan ahte Viisodagas lea riektá.” Jesus soaimá Galilea gávpogiid Dalle Jesus soaimmagodii gávpogiid main son lei dahkan eatnat fámoláš daguid, danne go dat eai lean jorgalan: “Vuoi du, Korasin! Vuoi du, Betsaida! Jos dat oavddut mat dahkkojuvvojedje dudno gáhtain, livčče dahkkojuvvo Tyrosis ja Sidonis, de dat livččiiga áigá juo jorgalan horstta ja gunaid siste. Mun cealkkán didjiide: Tyrosii ja Sidonii geavvá duopmobeavvi geahppadeappot go didjiide. Ja don, Kapernaum, jogo don aliduvvot almmái? Vuoláš jábmiidáibmui don norddastuvvot! Jos dat oavddut mat dahkkojuvvojedje du gáhtain, livčče dahkkojuvvo Sodomas, de dat livččii bisson gitta dán beavvi rádja. Mun cealkkán: Sodoma eatnamii geavvá duopmobeavvi geahppadeappot go dutnje.” Jesus rámidá Áhči Daid áiggiid Jesus sárdnugodii: “Mun rámidan du, Áhčázan, almmi ja eatnama Hearrá, go leat čiehkan dán viisáin ja jierpmálaččain, muhto leat almmuhan dan manáid láchásaččaide. Duodaid, Áhčázan, nu lei du buorre dáhttu. Buot mu Áhčči lea oskkildan mu háldui. Dušše Áhčči dovdá Bárdni, ja Áhči dovdá dušše Bárdni ja dat geasa Bárdni dáhttu su almmuhit. Bohtet mu lusa, buohkat geat bargabehtet ja lehpel losidahttojuvvo. Mun attán didjiide vuoigŋadusa. Váldet mu geassá hárduidasadet ja ohppet mus: Mun lean ládis ja mu váibmu lea vuollegaš, de dalle din siellu gávdná vuoigŋadusa. Mu geasis lea buorre ja mu noaddi geahpas.”

Matteusa evangelium Sabbaha hearrá Daid áiggiid Jesus sabbahin váccii gordnebealddu čada. Su máhttájeaddjit borastuvvagohte ja ripme doahput gordneovviid ja borrat. Farisealaččat oidne dan ja dadje Jesusii: “Geahča dál, du máhttájeaddjit dahket dan maid sabbahin ii leat lobálaš dahkat.” Jesus vástidii: “Ehpetgo leat lohkan maid David dagai, go son ja su olbmát ledje nealgumin? Son manai Ipmila vissui ja borai oaffarláibbiid maid duššefal báhpain lei lohpi borrat, ii sus iige su olmmáin. Dahje ehpetgo leat lohkan lágas ahte báhpel tempelis rihkkot sabbaha ja leat almmatge sivaheamit? Mun cealkkán didjiide: Dá dis lea eambbo go tempel. Jos dii áddešiidet maid dát sátne mearkkaša: Váibmoládisvuoda mun dáhtun, inge oaffara, de dii ehpet dubmeše sivaheamit. Dasgo Olbmobárdni lea sabbaha hearrá.” Jesus vulggii das ja manai sin synagogai. Doppe lei olmmái geas giehta lei ástan. Farisealaččat jerre Jesusis vai besset su váidit: “Leago sabbahin lobálaš buoridit?” Jesus vástidii sidjiide: “Jos muhtumis dis lea sávza ja dat gahččá roggái sabbahin, de almma son dohppe dan ja lokte dan doppe bajás? Ja olmmošhan lea ollu mávssoleabbo go sávza. Gal sabbahin lea lobálaš dahkat buriid.” De son celkkii olmmái: “Geige gieda.” Olmmái geigii gieda, ja dat šattai seammá dearvvašin go nubbi giehtage. Dalle farisealaččat manne olggos ja ráddádallagohte, mo sii sáhttet goddit Jesusa. Hearrá bálvleaddji Go Jesus dan gulai, de son

vulggi doppe. Eatnagat vadjoledje su manis, ja son buoridii buot buhcciid. Son gilddii sin garrasit muitaleames gii son lea, vai ollašuvvá dat mii lea celkojuvvon profeha Jesaja bokte: Dát lea mu bálvaleaddji gean mun lean välljen; su mun ráhkistan, ja son illudahtá mu sielu. Mun bijan Vuoignan su badjeli, ja son gulaha álbmogiidda vuoigatvuoda. Ii son bealkke iige čuorvvo, iige oktage gula su jiena gáhtas. Doddjon skáhčira son ii cuvke, suovasteaddji veaikka son ii jáddat, muhto ovddida vuoigatvuoda vuitui. Su nammii álbmogat bidjet doaivvu. Jesus ja Beelsebul Dasto Jesusa lusa bukojuvvui čalmmehis ja gielahis olmmái geas lei bahás vuoigná. Jesus buoridii su, nu ahte olmmái sártnui ja oinnii. Buohkat ovddoedje ja dadje: “Iigson dát leat Davida Bárdni?” Go farisealaččat dan gulle, de sii dadje: “Bahás vuoignaid oaivámučča Beelsebula vehkiin son ádjá olggos bahás vuoignaid.” Jesus didii sin jurdagiid ja celkkii sidjiide: “Juohke riika mii juohkása ja soahá iežainis, duššá, iige oktage gávpot dahje bearáš biso, jos dat lea juohkásan. Jos Sáhtán ádjá olggos Sáhtána, de dalle son lea čuožžilan iežas vuostá. Mo sáhtá su riika dalle bissut? Jos mun áján bahás vuoignaid olggos Beelsebula vehkiin, de gean vehkiin din iežadet olbmot ádjat daid olggos? Dan dihte sii šaddet din duopmárin. Muhto jos mun áján bahás vuoignaid olggos Ipmila Vuoigná fámuin, de dallehan Ipmila riika lea boahtán din lusa. Mo oktage sáhtá bahkket gievrras olbmá vissui ja stajidit su biergasiid, jos son ii vuos čana su? Dalle easka son sáhtá stajidit su viesu. Gii ii leat muinna, dat lea mu vuostá; gii ii muinna čohkke, dat bidje. Danne mun cealkkán didjiide: Juohke suddu ja bilkádus addojuvvon olbmuide ándagassii, muhto Vuoigná bilkádus ii ándagassii addojuvvon. Gii sárdnu juoidá Olbmobárdni vuostá, de dasa addojuvvon ándagassii, muhto gii sárdnu Bassi Vuoigná vuostá, de dasa ii ándagassii addojuvvon, ii dálá iige boahtti máilmmis. Muorra ja šaddosat Jos muorra lea buorre, de dan šattusge lea buorre, muhto jos muorra lea heittot, de dan šattusge leat heittot. Šaddosisttis muorra dovdojuvvon. Dii gearbmaščivggat, mo dii geat lehpēt bahát, sáhttibehtet sárdnut buriid, go dii ieža lehpēt bahát? Mii váimmu deavdá, dan njálbmi sárdnu. Buorre olmmoš buktá buorre vuoda rájustis ovdan buriid, bahás olmmoš bahávuoda rájustis baháid. Mun cealkkán didjiide: Juohke duššálaš sánis maid olbmot dadjet, sii šaddet vástidit duopmobeavvi. Sániidat mielde don celkojuvvot sivaheapmin, ja sániidat mielde don dubmejuvvot sivalažžan.” Jona mearka Dalle muhtun čaloahppavaččat ja farisealaččat dadje Jesusii: “Oahpaheaddji, atte dás min oaidnut mearka.” Muhto Jesus vástidii sidjiide: “Dát bahás ja oskkáldasmeahtun buolva gáibida mearka, muhto áidna mearka mii dasa addojuvvon, lea profeha Jona mearka. Nugo Jona lei stuorra guoli čovjjiis golbma beavvi ja golbma ija, nu Olbmobárdni lea eatnama ozas golbma beavvi ja golbma ija. Ninive olbmot bajásčuožžilit dupmui oktan dán buolvvain ja dubmejit dan. Sii jorgaledje go Jona sárdnidii, ja dás dis lea eambbo go Jona. Lullieatnama dronnet čuožžila dupmui oktan dán buolvvain ja dubme dan. Son bodii eatnama gežiin gullat Salomo viissivuoda, ja dás dis lea eambbo go Salomo. Go buhtismeahtun vuoigná vuolga olbmos, de dat vadjola ávdin báikkiid ja ohcá vuoignadansaji, muhto ii gávnna. De dat dadjá: Mun máhcan vissosan mas vulgen. Go dat boahtá ja gávdná viesus guorusin, suohpalastojuvvon ja čijahuvvon, de dat viežžá čieža vel vearrát vuoigná, ja dat bohtet sisa ja ášset dohko. Nu dan olbmo dilli šaddá vearrábun go su ovddit dilli. Nu geavvá maiddái dán bahás bulvii.” Jesusa duohta bearáš Go Jesus ain lei sárdnumin olbmuide, de su eadni ja vieljat bohte. Sii čužžo olgun ja bivde beassat su ságaide. Muhtun bodii dadjat Jesusii: “Du eadni ja vieljat leat olgun ja bivdet beassat du ságaide.” Muhto Jesus vástidii dasa gii lei buktán sáni: “Gii lea mu eadni, geat leat mu vieljat?” Ja son čujuhii giedain máhttájeddjiidasas ja celkkii: “Gehččet, dát leat mu eadni ja vieljat. Juohkehaš gii dahká mu almmálaš Áhči dáhtu, lea mu viellja ja oabbá ja eadni.” Matteusa evangelium Veardádus gilvi birra Seamamá beavvi Jesus vulgii olggos, manai jávregáddái ja čohkánii. Su lusa čeahkkanedje dalle nu ollu olbmot ahte son fertii mannat fatnasii. Son čohkkái fatnasis, ja olbmot čužžo jávregáttis, ja son sártnui sidjiide guhká veardádusaiguin ja celkkii: “Gilvi vulgii gilvit. Ja go son gilvvii, de muhtun gilvagaht gahčče geaidnogurrii, ja lottit bohte ja borre daid. Muhtun gilvagaht gahčče geadgás eatnamii mas ii lean ollu muolda. Dat ihte johtilit, dainna go dakko ii lean assás eanan, muhto go beavváš badjánii, de dat bulle ja goldne, danin go dain ii lean ruohtas. Muhtun gilvagaht gahčče bastilislánjaid gaskii, ja bastilislánját šadde ja hávkadedje daid. Muhto muhtun gilvagaht gahčče buori eatnamii ja šaddadedje šattu, čuodigeardásaš, guhtalogigeardásaš ja golbmalogigeardásaš šattu. Geas leat bealjit, dat gullos!” Veardádusaid mearkašupmi Máhttájeaddjit bohte su lusa ja jerre: “Manne don sártnut olbmuide veardádusaiguin?” Son vástidii: “Danin go dii lehpēt beassan diehtit almmi riikka čiegusvuodaid, muhto sii eai. Geas lea, dasa addojuvvon, ja son oážžu

valljugasat, muhto geas ii leat, das váldojuvvo eret velá datge mii sus lea. Mun sártnun sidjiide veardádusaiguin, dasgo sii oidnet eaige dattetge oainne ja gullet eaige dattetge gula eaige ádde. Nu ollašuvvá Jesaja profehtasátni sidjiide: Dii gullabehtet muhto ehpet ipmir, dii oaidnibehtet muhto ehpet ádde. Dasgo dán álbmoga váibmu lea bušson. Illá sii gullet beljiiguin, ja čalmmiid sii leat čárven, nu ahte eai oainne čalmmiiguin eaige gula beljiiguin eaige ádde váimmuin eaige jorgal nu ahte mun beasan buoridit sin. Muhto ávdugasat leat din čalmmat mat oidnet ja din bealjit mat gullet. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Ollu profehtat ja vanhurskásat leat áibbašan oaidnit dan maid dii oaidnibehtet, muhto eai leat beassan oaidnit, ja gullat dan maid dii gullabehtet, muhto eai leat beassan gullat. Jesus čilge veardádusa gilvi birra. Gullet dál maid veardádus gilvi birra mearkkaša. Álo go muhtun gullá sága riikka birra iige ádde dan, de bohtá Bahá ja gaiku eret dan mii lea gilvojuvvon su váibmui. Dát lea dat mii gilvojuvvui geaidnogurrii. Dat mii gilvojuvvui geađgás eatnamii, lea son gii váldá sáni vuostá iluin dalán go gullá dan, muhto go sus ii leat ruohtas, de son bissu dušše muhtun áiggi. Go dasto bohtá átestus ja doarrádallojuvvo sáni dihte, de son jorralla dallánaga. Dat mii gilvojuvvui bastilislánjaid gaskii, lea dat gii gullá sáni, muhto geas sátni ii atte šattu, danin go dán máilmmi fuolat ja riggodaga fillehus hávkadit dan. Muhto dat mii gilvojuvvui buori eatnamii, lea son gii gullá sáni ja ádde dan ja šaddada šattu: čuodigeardásaš, guhtalogigeardásaš ja golbmalogigeardásaš šattu.” Veardádus árvvohis rásiid birra. Jesus muitalii sidjiide nuppi veardádusa: “Almmi riika lea dego olmmái gii gilvvii beldosis buriid gilvagiid. Muhto go buohkat ledje oadđimin, de bođii su vašálaš, gilvvii nisuid gaskii árvvohisrásiid ja manai eret. Go rásit ihte ja dahkagohte gordneoivviid, de ihte maiddái árvvohisrásit. Bálvaleaddjit manne dalle isideaset lusa ja jerre: ‘Hearrá, almma don gilvet beldosat buriid gilvagiid? Gos dasa de leat bohtán árvvohisrásit?’ Isit vástidii: ‘Vašálaš lea dan dahkan.’ Bálvaleaddjit jerre: ‘Dáhtutgo ahte mii mannat gaikut daid eret?’ Son vástidii: ‘In, danin go dii veadjibehtet oktanaga árvvohisrásiiguin gaikut nisuide. Diktet goappašagaidda šaddat gitta láddjenáiggi rádjái. Go láddjenáigi bohtá, de mun cealkkán ládjobargiide: Gaikot vuos árvvohisrásiid ja čatnet gihppun boaldima várás, muhto nisuid čohkkejehket mu áitái.’” Sennetsiepman. Son muitalii sidjiide nuppi veardádusa: “Almmi riika lea dego sennetsiepman maid olmmái gilvvii beldosis. Dat lea uhcit go buot eará siepmanat, muhto go dan ihtu lea šaddan stuorisin, de dat lea stuorit go eará urtasat. Maŋimus dat lea dego muorra, nu ahte almmi lottit bohtet ja dahket besiid dan ovssiide.” Suvrradáigi. Son muitalii sidjiide vel nuppi veardádusa: “Almmi riika lea suvrradáiggi láhkásaš maid nisson soatká golmma mihtu jáffuid sisa, ja de suvru buot.” Buot dáid Jesus sártnui olbmuid veardádusaiguin. Almmá veardádusaid haga son ii sártnon sidjiide maidege, vai ollašuvvá dat mii lea celkojuvvon profehta bokte: Mun rabastan njálmmi ja sártnun veardádusaiguin, mun almmuhan dan mii lea leamaš čihkosis máilmmi sivdnideami rájes. Jesus čilge veardádusa árvvohis rásiid birra. Dasto Jesus luittii olbmuid mannat. Go son lei bohtán vissui, de máhttájeaddjit bohte su lusa ja dadje: “Čilge midjiide veardádusa bealddu árvvohis rásiid birra.” Son vástidii sidjiide: “Dat gii gilvá buriid gilvagiid, lea Olbmobárdni. Bealdu lea máilbmi. Buorit gilvagat leat riikka mánát, ja árvvohisrásit leat bahágasa mánát. Vašálaš mii gilvvii árvvohisrásiid, lea Sáhtán. Gordneláđju lea máilmmi loahppa, ja ládjobargit leat engelat. Nugo árvvohisrásit čohkkejuvvojit ja boldojuvvojit dolas, nu geavvá máilmmi loahpasge. Olbmobárdni vuolggaha engeliiddis, ja sii čohkkejit su riikkas buohkaid geat jorralahttet earáid ja dahket vearrivuoda. Engelat bálkestit sin buolli ommanii. Doppe sii čirrot ja gižahit bániid. Muhto vanhurskásat báitet dalle Áhčiset riikkas dego beaivváš. Geas leat bealjit, dat gullos! Dávvir, bearral ja nuohtti. Almmiriika lea dego dávvir mii lei čihkkojuvvon beldui. Olmmái gávdná dan ja čiehká dan fas eatnamii, ja ilus son vuolgá ja vuovdá buot mii sus lea ja oastá dan bealddu. Almmiriika lea maiddái dego gávpeolmmái gii lea ohcamin čappa bearraliid. Go son gávdná divrras bearrala, de son vuovdá buot mii sus lea, ja oastá dan. Almmiriika lea maiddái dego nuohtti mii suhppojuvvo jávrái ja bivdá buotlágán guliid. Go dat lea dievvan, de bivdit gesset dan gáddái, čohkánit ja čohkkejit buriid guliid goriide, muhto bálkestit fuones guliid. Nu geavvá máilmmi loahpas: Engelat vulget, čuldet baháid vanhurskásiid searvvis ja bálkestit sin buolli ommanii. Doppe sii čirrot ja gižahit bániid. Lehpitgo dal ádden buot dán?” Sii vástidedje: “De leat.” Dalle son celkkii sidjiide: “Danne lea juohke čaloahppavaš gii lea šaddan almmi riikka máhttájeaddjin dego dáluisit gii buktá ovdan vuorkkástis ovdan sihke ođđasa ja boarrása.” Jesus ii váldojuvvo vuostá iežas ruovttugávpogis. Go Jesus lei muitalan dáid veardádusaid, de son vulggii doppe ja manai ruovttugávpogasas. Son oahpahii olbmuid sin synagogas, nu ahte sii ovddošedje ja

jerre: “Gos bohtá dán olbmo viisodat, gos dan fápmu dahkat oavdudaguid? Almma son lea dat snihkkára bárdni? Almma su eatni namma lea Maria, ja Jakob, Josef, Simon ja Judas leat su vieljat? Su oappát maid ášset dáppe gos miige. Gos lea son ožžon buot dán?” Ja sii vearránedje sus. Muhto Jesus celkkii sidjiide: “Ii mange eará báikkis profeha badjelgehččojuvvo nugo iežas ruovttugávpogis ja iežas ruovttus.” Ja go sii eai dáhtton oskut sutnje, de son ii dahkan doppe eatnat veagalaš daguid.

Matteusa evangelium

Johannes gásttašeddji steavliduvvo Daid áiggiid guovllugonagas Herodes gulai ságaid Jesusa birra. Son dajai hoavvaolbmáidasas: “Dat lea Johannes gásttašeddji. Son lea čuožžilan jábmiid luhtte, ja danne sus leat dakkár fámut.” Herodes lei dohppen Johannes, čatnan su láchkiiguin ja bidjan giddagassii Herodiasa, vieljas Filipa áhká dihte, danin go Johannes lei dadjan Herodesii: “Dus ii leat lohpi váldit su áhkán.” Herodes livččii dáhtton goddit Johannes, muhto son balai olbmuin, geat atne Johannes profehan. Muhto go Herodes lei ávvudeamen riegdanbeaivvis, de Herodiasa nieida dánssui gussiide. Herodes liikui dasa nu sakka ahte vuordnumiin lohpidii addit sutnje maid ihkinassii son dáhtošii. Eadni ávžžuhii nieiddas dadjat: “Atte munnje Johannes gásttašeddji oaivvi gári siste.” Gonagas šlunddui, muhto go son lei gussiid gullut vurdnon váli, de son gohčui addit niidii maid son sidai. Son bijai sáni giddagassii ja gohčui steavlidit Johannes. Johannes oaivi buktuojuvvui gári siste ja adduojuvvui niidii, ja nieida doalvvui dan eadnásis. Johannes máhttájeaddjit bohte dasto viežžat rupmaša ja hávdádedje dan. De sii manne muitalit Jesusii, mii lei dáhpáhuvvan. Jesus galleha vihttaduhát olbmá Go Jesus dan gulai, de son vulggii fatnasiin ávdin báikái, vai beassá leat okto. Muhto olbmot gulle dan, ja gávpogiin vulge olusat vácci su maŋŋái. Go Jesus bodii gáddái ja oinnii buot daid olbmuid, de son árkkášii sin njuorrasit ja buoridii sin buhcciid. Eahkedis máhttájeaddjit manne su lusa ja dadje: “Dát lea ávdin báiki, ja lea juo maŋŋit. Luoitte olbmuid vuolgit, vai sii besset mannat giliide oastit alcceseaset borramuša.” Muhto Jesus celkkii: “Eai sii dárbaš vuolgit gosage. Addet dii sidjiide borrat.” Sii dadje: “Mis eai leat dás eambo go vihtta láibbi ja guokte guoli.” Jesus celkkii: “Vižžet daid munnje.” De son gohčui olbmuid čohkánit rássegieddái, válddii dan vihtta láibbi ja guokte guoli, geahčai bajás albmái ja rohkadalai giittusrohkosa. Son doadjalii láibbiid ja attii máhttájeddjiide, ja máhttájeaddjit adde daid olbmuide. Buohkat borre ja gallánedje. Maŋŋil sii čohkkejedje bihtáid mat ledje báhcán, guoktenuppelohkái veaddelihti dievva. Dat geat borre, ledje árvvu mielde vihttaduhát olbmá, ja vel nissonat ja mánát. Jesus vádjola čáhcegierragis De Jesus gohčui máhttájeddjiid lávket fatnasii ja vuolgit ovdalis jávrri nuppe beallái, dan botta go son ieš luoittášii olbmuid vuolgit. Go son lei geargan luoitimis sin, de son manai várrái, vai beassá rohkadallat oktonassii. Go šattai eahket, de son lei doppe okto. Fanas lei juo guhkkín eret gáttis, ja dat ražai garrasit báruid vuostá, danin go lei vuostebiegga. Njealját idjagohcinvuorus Jesus bodii vácci jávrri alde sin lusa. Go máhttájeaddjit oidne su vázzimin jávrri alde, de sii suorganedje ja dadje: “Diet lea gobmi!” Ja sii huike balus. Muhto dan seammás Jesus sártnui sidjiide: “Lehket roahkkadat, mun dat lean. Allet bala.” Dalle Peter dajai sutnje: “Hearrá, jos dat leat don, de gohčo mu bohtit lusat čáhcegierraga mielde.” Jesus celkkii: “Boade!” Peter lávkkii fatnasis ja vádjolišgodii čáhcegierraga mielde Jesusa lusa. Muhto go son oinnii dan garra dálkki, de son ballái ja vuodjugodii. Son čurvii: “Hearrá, gájo mu!” Dan seammás Jesus geigii gieda, dollii su ja celkkii: “Don uhccán oskkolaš. Manne don eahpidit?” Go soai leigga lávken fatnasii, de bieggá ložžii. Ja buohkat geat ledje fatnasis, luoitádedje su ovdii ja dadje: “Don leat duodaid Ipmila bárdni!” Buohccit buorránit Go sii ledje ollen rastá, de sii bohte gáddái Gennesaretis. Go dan guovllu olbmot oidne gii lei bohtán, de sii vuolggahedje sáni miehtá dan guovllu, ja nu buot buohccit buktuojuvvojedje Jesusa lusa. Sii bivde beassat guoskkahit su bivttasdiehpi, ja buohkat geat dan guoskkahedje, buorránedje.

Matteusa evangelium

Olbmuid njuolggadusat ja Ipmila

báhkkomat De bohte Jesusa lusa Jerusalemis farisealaččat ja čáloahppavaččat ja jerre: “Manne du máhttájeaddjit rihkkot áhčiid njuolggadusaide? Siihan eai basa giedaid ovdal go borragohtet.” Jesus vástidii: “Manne dii ieža rihkkubehtet Ipmila báhkкомиid iežadet njuolggadusaiguin? Ipmil lea cealkán: Gudnejahte áhčát ja eatnát, ja: Dat gii garuha áhčis dahje eatnis, galgá jápmit. Muhto dii oahpahehpet ahte jos muhtun dadjá áhččásis dahje eadnásis: ‘Dat mainna mun livččen sáhtán veahkehit du, lea dál tempelattáldat’, de son ii dárbaš gudnejahtit áhčis dahje eatnis. Nu dii dahkabehtet Ipmila sáni duššin iežadet árbevieruiguin. Dii guoktilaččat! Jesaja einnostii riehta din birra go celkkii: Dát álbmot gudnejahtá mu baksamiiguin, muhto dan váibmu lea guhkkín mus eret. Duššás sii bálvalit mu, dasgo sin oahput leat olbmuid báhkkomat.” Son rávkkai lusa olbmuid ja celkkii: “Gullet

ja áddejehket. Ii olbmo daga buhtismeahttumin dat mii manná njálbmeráigge sisa. Olbmo dahká buhtismeahttumin dat mii boahdá njálmnis olggos.” Dalle máhttájeaddjit bohte su lusa ja dadje: “Dieđátgo ahte farisealaččat vearránedje dus, go don dadjet nie?” Son vástidii: “Juohke šaddu maid mu almmálaš Áhčči ii leat gilván, gaikojuvvo oktan ruohtasiiguin. Allet beroš sis! Sii leat čalmmehemiid čalmmehis oahpisteaddjit. Ja go čalmmeheapme oahpista čalmmeheami, de soai guktot gahččaba roggái.” Peter dajai sutnje: “Čilge midjiide dán veardádusa.” Jesus celkkii: “Lehpetgo diige nie jierpmeheamit? Ehpetgo dii ádde ahte buot mii manná njálbmeráigge sisa, manná čoavjái ja de suhpejuvvo olggos lunddolaš geainnu? Muhto mii boahdá olggos njálmnis, dat vuolgá váimmus, ja dat dahká olbmo buhtismeahttumin. Dasgo váimmus bohtet bahás jurdagat, sorbmen, náittosdiliriikkun, fuorrávuohta, suolvavuohta, vearduodaštusat ja bilkáduš. Dakkárat dat dahket olbmo buhtismeahttumin. Boradeapmi basakeahtes giedaiguin ii daga olbmo buhtismeahttumin.” Kanaanlaš nissona osku Go Jesus vulggii doppe, de son manai Tyrosa ja Sidona guovlluide. Muhtun kanaanlaš nisson, dan guovllu olmmoš, bodii ja čuorvvui: “Hearrá, Davida bárdni, árpmat mu! Bahás vuoigŋa givssida sakka mu nieidda.” Muhto son ii vástidan nissonii maidege. Máhttájeaddjit bohte Jesusa lusa ja bivde: “Gohčo su mannat eret. Son boahdá min maŋis ja čuorvu.” Muhto Jesus vástidii: “In mun leat vuolggahuvvon earáid go Israela álbmoga láhppon sávzzaid lusa.” Nisson goit bodii lagabui, luoitáid Jesusa ovdii ja dajai: “Hearrá, veahket mu!” Muhto Jesus vástidii sutnje: “Ii leat riehta váldit mánáid láibbi ja bálkestit dan beatnagiidda.” Nisson vástidii: “Hearrá, dat lea duohta, muhto maiddá beatnagaččat besset borrat moaluid mat gahččet daid isida beavddis.” Dalle Jesus celkkii sutnje: “Nisson, du osku lea stuoris. Šaddos nu mo don dáhtut.” Ja nieida buorránii aiddo dan bottus. Jesus buorida buhcciid Jesus vulggii doppe, váccii Galileajávrrri gátti ja manai de várrái. Go son lei čohkkámin doppe, de ollu olbmot bohte su lusa. Sii bukte mielddiset lápmásiid, čalmmehemiid, rámbbiid, gielahemiid ja ollu earáid ja bidje sin su ovdii, ja son buoridii sin. Olbmot ovddošedje go oidne ahte gielahemiid sárdno, rámbbit dearvvašmuvve, lápmásat vázze ja čalmmeheamit oidne, ja sii máidno Israela Ipmila. Jesus galleha njealljeduhát olbmá Jesus rávkkai máhttájeddiid lusas ja celkkii: “Mun árkkášan njuorrasit olbmuid, dasgo sii leat leamaš mu luhtte juo golbma beaivvi, iige sis leat maid borrat. In mun dáhto luoitit sin vuolgit borakeahttájin, amaset vuoimmehuvvat mátkkis.” Máhttájeaddjit dadje sutnje: “Gos mii dáppe meahcis fidnet nu ollu láibbi ahte gallehit ná stuorra joavkku?” Jesus jearai: “Galle láibbi dis leat?” Sii vástidedje: “Čieža, ja moadde uhca guoláža.” Son gohčui olbmuid čohkánit eatnamii. De son válddii dan čieža láibbi ja guliid, giittii Ipmila, doadjalii daid ja attii máhttájeddiide, ja máhttájeaddjit juogadedje daid olbmuide. Buohkat borre ja gallánedje, ja báhcán bihtát čohkkejuvvojedje čieža veaddelihti dievva. Borramin ledje leamaš njealljeduhát olbmá ja vel nissonat ja mánát. De Jesus luittii olbmuid vuolgit ruoktot, lávkii fatnasii ja manai Magadana guvlui. Matteusa evangelium

Farisealaččat gáibidit mearkka Jesusa lusa bohte farisealaččat ja saddukealaččat geat dáhtto geahččalit su, ja bivde su čájehit mearkka almmis. Muhto Jesus vástidii sidjiide: “Eahkedis dii dadjabehtet: ‘Šaddá buorre dálki, go albmi roađdida’, ja idedis: ‘Odne šaddá garra dálki, go albmi roađdida ja lea seavdnjat’. Almmi hámi dii gal máhttibehtet lohkat, muhto ehpet áiggiid mearkkaid. Dát bahás ja oskkáldasmeahttun buolva gáibida mearkka, muhto áidna mearka mii dasa addojuvvo, lea Jona mearka.” Son gudii sin dasa ja vulggii. Láibi ja suvradáigi Sii jovde nuppe beallái jávrrri, muhto máhttájeaddjit ledje vajáldahtán váldimis láibbi mielde. Jesus celkkii sidjiide: “Váruhehket farisealaččaid ja saddukealaččaid suvradáiggis.” Sii árvaledje guhtet guimmiideasetguin: “Mii vajálduhtimmet láibbi.” Jesus fuobmái dan ja celkkii sidjiide: “Dii heajut oskkus! Manne dii dušše árvalehpet guhtet guimmiineattet ahte dis ii leat láibi? Ehpetgo dii veláge ádde? Almma dii muitibehtet dan vihtta láibbi mat gallehedje vihttaduhát olbmo. Galle veaddelihti dievva dii dalle čohkkiidet? Dahje dan čieža láibbi mat gallehedje njealljeduhát olbmo. Galle veaddelihti dievva dii dalle čohkkiidet? Manne dii ehpet ádde ahte mun in oaivvildan láibbi? Váruhehket farisealaččaid ja saddukealaččaid suvradáiggis.” Dalle sii áddejedje ahte son ii lean váruheamen sin láibbi suvradáiggis, muhto farisealaččaid ja saddukealaččaid oahpas. Peter dovddasta Jesusa Messiasin Go Jesus lei boahdán Kaisarea Filippi guvlui, de son jearai máhttájeddiinis: “Geanin olbmot dadjet Olbmobártni?” Sii vástidedje: “Muhtumat dadjet Johannes gástašeaddjin, muhtumat Elian, muhtumatgis Jeremian dahje soames eará profetan.” Son jearai sis: “Naba dii? Geanin dii dadjabehtet mu?” Simon Peter vástidii: “Don leat Messias, ealli Ipmila Bárdni.” Jesus celkkii sutnje: “Ávdugas leat don, Simon, Jona bárdni, dasgo dán ii leat dutnje almmuhan oazži ja

varra, muhto mu Áhčči guhte lea almmis. Ja mun cealkkán dutnje ahte don leat Peter, ja dán bávtti ala mun huksen iežan girku, eaige jábmiidáimmu poarttat vuoitte dan. Mun attán dutnje almmi riikka čoavdagiid. Maid don čanat eatnama alde, dat lea čadnojuvvon almmis, ja maid don čoavddát eatnama alde, dat lea čovdojuvvon almmis.” De son gilddii máhttájeddjiid muitaleames geasage ahte son lea Messias. Jesus einnosta iežas jápmima ja bajásčuožžileami Dan áiggi rájes Jesus riemai čilget máhttájeddjiidasas ahte son šaddá mannat Jerusalemii ja gillát ollu álbmoga vuorrasiid, bajimusbáhpaid ja čáloahppavaččaid giedas. Son goddojuvvo, muhto goalmmát beavvi son čuožžila jábmiid luhtte. Peter válddii su sierra ja cuiggodišgodii su: “Ipmil várjalehkos du! Allos dat eisege šaddo dutnje, Hearrá!” Muhto Jesus jorgalii nuppos ja celkkii Peterii: “Gáidda mu duohká, Sáhtán! Don dáhtut oážžut mu jorralit. Du jurdagat eai boade Ipmilis, muhto olbmuiin.” Čuovvut Jesusa Jesus celkkii máhttájeddjiidasas: “Jos guhtege dáhttu vadjolit mu maŋis, de son ferte biehttalit iežas, váldit ruossas ja čuovvut mu. Dasgo dat gii dáhttu gadjut eallimis, massá dan, muhto dat gii massá eallimis mu dihte, gávdná dan. Mii ávkkiid olbmui lea vuoitit alccesis oppa máilmmi, jos son massá sielus? Mainna olmmoš sáhtá oastit sielus ruoktot? Olbmobárdni boahá engeliiddisguin Áhčis hearvásvuodas, ja dalle son máksá juohkehažžii su daguid mielde. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dás čužžot muhtumat geat eai muosát jápmima ovdal go oidnet Olbmobárdni boahtimin riikkainis.”

Matteusa evangelium

Máhttájeaddjit oidnet Jesusa hearvásvuoda Guhtta beavvi das maŋŋil Jesus válddii fárrosis Petera, Jakoba ja su vielja Johannes ja doalvvui sin alla várrái, gos sii ledje oktonassii. Doppe son nuppástuvai sin oaidnut: Su ámadadju báittii dego beavváš ja su biktasat šadde vielgadin dego čuovga. Sidjiide almmustuvaiga Moses ja Elia geat sártnuiga Jesusiin. Dalle Peter dajai Jesusi: “Hearrá, lea buorre ahte mii leat dás. Jos dáhtut, de mun dagan golbma goadi: dutnje, Mosesii ja Eliai.” Go son ain lei sártnumin, de suoivanasttii sin šerres balva, ja balvvas gullui jietna: “Dát lea mu ráhkis Bárdni gean mun lean välljen. Gullet su!” Go máhttájeaddjit dan gulle, de sii luoitádedje eatnamii mudolassii ja balládedje sakka. Muhto Jesus bodii sin lusa, guoskkahii sin ja celkkii: “Čuožžilehket, allet bala!” Ja go sii geahčastedje, de sii eai oaidnán ovttaga earret Jesusa okto. Go sii njidje váris, de Jesus gohčui sin: “Allet muital geasage dán oainnáhusa, ovdal go Olbmobárdni lea čuožžilan jábmiid luhtte.” Máhttájeaddjit jerre: “Manne čáloahppavaččat dalle dadjet ahte Elia ferte vuos boahit?” Son vástidii: “Elia boahá galle ja lágida buot ovddeš láhkái. Muhto mun cealkkán didjiide ahte Elia lea juo boahán. Olbmot eai dovdan su, muhto dahke sutnje maid dáhtto. Seammá láhkái Olbmobárdnige šaddá gillát sin giedas.” Dalle máhttájeaddjit áddejedje ahte son oaivvildii Johannes gásttašeaddji. Jesus ádjá bártnis olggos bahás vuoiŋŋa Go sii máhcce olbmuid lusa, de Jesusa ovdii bodii olmmái, čippostii ja dajai: “Hearrá, árpmit mu bártni! Sus lea mánováddu, ja son giksašuvvá sakka. Son gahččá dávjá dollii ja dávjá čáhcái. Mun bukten su du máhttájeddjiid lusa, muhto sii eai máhtán buoridit su.” Dalle Jesus celkkii: “Vuoí dán eahpeoskkolaš ja jorggu buolvva! Man guhká mun ferten vel leat din luhtte? Man guhká ferten gierdat din? Buktet bártni mu lusa.” Jesus šikkui bahás vuoiŋŋa, ja dat vulggii bártnis. Dan bottu rájes bárdni lei dearvvaš. Go sii ledje oktonassii, de máhttájeaddjit manne Jesusa lusa sierra ja jerre: “Manne mii eat veadján ádjit dan vuoiŋŋa bártnis olggos?” Jesus vástidii: “Dan dihte go dis lea nu uhccán osku. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Jos dis livččii sennetsiepmána vearddege osku, de dii sáhtáseiddet dadjat dán várrái: ‘Sirdás dáppe duohko’, ja dat sirdásivččii. Iige mihkkege livčče didjiide veadjemeahtun. Dát sládjá sáhtá áddjojuvvot olggos dušše rohkadusain ja fástudemiin.” Jesus einnosta fas iežas jápmima ja bajásčuožžileami Go sii ledje fas vadjoleamen Galileas, de Jesus celkkii sidjiide: “Olbmobárdni addojuvvo olbmuid gihtii, ja sii goddet su, muhto goalmmát beavvi son čuožžila jábmiid luhtte.” Dalle sii šadde sakka morrašii. Tempelvearru Go sii jovde Kapernaumii, de tempelvearu gáibideaddjit bohte Petera lusa ja dadje: “Almma din oahpaheadji máksá tempelvearu?” Peter vástidii: “De máksá.” Go son manai vissui, de Jesus jearai sus ovdal go son háhppehii jienádit maidege: “Simon, mo du mielas orru: Geain máilmmi gonagasat gáibidit tuolu ja vearu, iežaset bártniin vai vierrásiin?” Peter vástidii: “Vierrásiin”. Dalle Jesus celkkii: “Dallehan bártnit eai dárbbas máksit. Muhto vai ean vearránahte sin, de mana jávregáddái, šliverge vuokka ja váldde vuosttaš guoli mii dohppe. Go don rabastat dan njálmmi, de gávnnat silbaruda. Váldde dan ja mávsse sidjiide mu ja iežat ovddas.”

Matteusa evangelium

Gii lea stuorimus? Aiddo dalle

máhttájeaddjit bohte Jesusa lusa ja jerre: “Gii lea stuorimus almmi riikkas?” Dalle Jesus

rávkkai lusas máná, divui su sin gaskii ja celkkii: Duodaid, mun cealkkán didjiide: Jos ehpet

jorgal ja šatta mánáid láhkásazžan, de ehpet eisege beasa almmi riikii. Dat gii vuolida iežas ja šaddá dego dát máná, lea stuorimus almmi riikkas. Ja dat gii váldá vuostá dákkár máná mu nammii, váldá vuostá mu. Vearránusat Muhto jos guhtege vearránahtta ovttage dáin uhcahaččain geat oskot munnje, de sutnje livččii buoret jos millogeadgi heanggastuvvošii su čeaherii ja son vuodjuduvvošii meara čiekŋalassii. Vuoi dán máilmmi ja dan vearránusaid! Vearránusat gal fertejit boahtit, muhto vuoi dan olbmo gean bokte dat bohtet! Jos du giehta dahje juolgi vearránahtta du, de čuoŋpa dan ja bálkes eret. Dutnje lea buoret mannat rámbin dahje lámisin eallimii go atnit goappašiid giedaid dahje julggiid ja bálkestuvvot agálaš dollii. Ja jos du čalbmi vearránahtta du, de gaikkat dan olggos ja bálkes eret. Dutnje lea buoret mannat eallimii čalbmebeallin go bálkestuvvot helveha dollii goappašiid čalmmiiguin. Váruhehket amadet badjelgeahččat ovttage dáin uhcahaččain. Mun cealkkán didjiide ahte sin engelat almmis oidnet álo mu almmálaš Áhči muođuid. Olbmobárdni lea boahtán beastit dan mii lea láhpon. Čádjidan sávza Maid árvalehpet? Jos muhtumis leat čuođi sávzza ja okta dain čádjida, de alma son dalle guođđá dan ovccilogiovcci várrái ja vuolgá ohcat dan mii lea čádjidan? Ja jos son gávdná dan – duođaid, mun cealkkán didjiide: Son lea ilus eambo dan ovta dihte go dan ovccilogiovcci dihte mat eai lean láhpon. Seamamá láhkái lea din almmálaš Áhči dáhttu ahte ii oktage dáin uhcahaččain láhppo. Viellja gii dahká veriid Jos du viellja lea dahkan veriid du vuostá, de mana su lusa ja cuigot su guovttá gaskan. Jos son gullá du, de don leat vuotán vieljat ruoktot. Muhto jos son ii gula du, de váldde ovta dahje guoktása alccesat guoibmin, dasgo juohke ášši nannejuvvo guovtti dahje golmma duođasteaddji sániin. Jos son ii gula sudnoge, de muital searvegodđái. Muhto jos son ii gula searvegottige, de lehkos son dutnje dego bálkin dahje tuollár. Duođaid, mun cealkkán didjiide: Buot maid dii čatnabehtet eatnama alde, lea čadnojuvvon almmis, ja buot maid dii čoavdibehtet eatnama alde, lea čovdojuvvon almmis. Ja mun cealkkán vel didjiide: Maid ihkinassii guovttis dis šiehttaba rohkadallat dáppe eatnama alde, dan soai oazžuba mu almmálaš Áhčis. Dasgo gosa guovttis dahje golmmas leat čoagganan mu nammii, das mun lean sin gaskkas. Árpmuhis bálvaledđi Dalle Peter bodii Jesusa lusa ja jearai: “Herrá, jos mu viellja dahká ain oddasis veriid mu vuostá, de man gallii mun ferten addit sutnje ándagassii? Ollásii čieža geardáigo?” Jesus vástidii: “Mun cealkkán dutnje: It čieža, muhto čiežalogičieža geardá. Almmi riika lea dego gonagas gii gáibidii ruhtačilgehusa bálvaledđiinis. Go son čielggadišgodii dan, de su ovdii buktojuvvui muhtun gii lei sutnje velggolaš logiduhát taleantta. Go olbmás ii lean mainna máksit, de su herrá gohčui ahte son, su áhká ja mánát ja buot su opmodat galggai vuvdojuvvo ja vealgi máksujuvvo. Muhto bálvaledđi luoitádii su ovdii ja ánuhii: ‘Leage gierdavaš! Mun gal mávssán visot.’ Dalle gonagas árkášii njuorrasit bálvaledđis, divttii su mannat ja luittii sutnje vealggi. Muhto go bálvaledđi manai olggos, de son deaivvai nuppi bálvaledđi gii lei sutnje velggolaš čuođi denára. Son dohppii su gitta, buváhallagodii su ja dajai: ‘Mávse maid leat velggolaš!’ Olmmái luoitádii su ovdii ja ánuhii: ‘Leage gierdavaš! Mun gal mávssán dutnje.’ Muhto nubbi ii miehtan dasa. Son manai ja bijahii olbmá giddagassii, dassázi go son máksá vealggis. Go eará bálvaledđit oidne mii dáhpáhuvai, de sii atne dan bahán. Sii manne gonagasa lusa ja muitalde sutnje buot. Dalle gonagas rávkka bálvaledđi lusas ja celkkii: ‘Don návccaheapme! Mun luiten dutnje olles vealggi, go don dan mus ánuhit. Alma donge livččet galgan árpmihit bálvalanguoimmát, nugo mun árpmihin du?’ Ja moaris gonagas attii bálvaledđi fángefávttaid gihtii, dassázi go son livččii máksán olles vealggi. Nu mu almmálaš Áhčige dahká didjiide, jos dii ehpet olles váimmus atte ándagassii iešguhtege vielljasis.”

Matteusa evangelium Náittosdilli ja earráneapmi Go Jesus lei sárdnon visot dán, de son vulggii Galileas ja bodii Judeai Jordana nuppe beallái. Ollu olbmot bohte su maŋis, ja son buoridii sin doppe. Su lusa bohte muhtin farisealaččat geat dáhtto geahččalit su, ja jerre: “Oazžugo olmmái earránit áhkástis man ihkinassii ášši dihte?” Son vástidii sidjiide: “Alma dii lehpet lohkan ahte Sivdnideaddji álggus sivdnidii sudno olmmájin ja nissonin?” Ja son celkkii vel: “Dan dihte olmmái guođđá áhčis ja eatnis ja eallá áhkáinis, ja dat guovttis šaddaba oktan oazžin. Dalle soai nappo eaba leat šat guokte, muhto okta. Maid Ipmil lea ovttastahtán, dan ii olmmoš oáččo earuhit.” Farisealaččat jerre sus: “Manne dalle Moses lea mearridan ahte jos boadnjá earrána áhkástis, de son galgá addit sutnje earrogirji?” Son vástidii: “Din váimmu garasvuoda dihte Moses suovai din earránit áhkásteattet, muhto álggu rájes ii lean nu. Mun cealkkán didjiide: Gii earrána áhkástis mange eará siva go fuorrávuoda dihte ja náitala nuppiin, dat rihkku náittosdili.” Máhttájeaddjit dadje sutnje: “Jos nu lea olbmá ja áhká gaskavuohka, de lea buoret orrut náitalkeahtta.”

Muhto son vástidii: “Eai buohkat sáhte áddet dán sáni, dušše sii geaidda dat addojuvvo. Muhtimat leat riegádeami rájes dohkkeameahttumat náittosdillái, muhtimiid leat olbmot dahkan dakkárin, ja leat muhtimat geat ieža leat välljen náitalkeahttaivuoda almmi riikka dihte. Áddejehkos dán dat gii sáhteš.” Jesus ja mánát Olbmot bukte Jesusa lusa uhca mánáziid, vai son bijašii giedaid daid ala ja rohkadalašii, muhto máhttájeaddjit šiggo olbmuid. De Jesus celkkii: “Diktet mánáziid orrut, allet hehte sin boahtimis mu lusa. Dasgo almmi riika gullá dakkáraččaide.” Ja son bijai giedaid sin ala ja dasto son vulggii das eret. Rikkis nuorra olmmái Muhtin olmmái bodii Jesusa lusa ja jearai: “Oahpaheaddji, maid buriid mun galgган dahkat vai oaččun agálaš eallima?” Jesus vástidii: “Manne don jearat mus mii lea buorre? Dušše okta lea buorre. Muhto jos dáhtut beassat eallimii, de doala báhkomiid.” Son jearai: “Gudiid?” Jesus vástidii: “Don it oaččo goddit, don it oaččo rihkkut náittosdili, don it oaččo suoládit, don it oaččo cealkit vearreduodaštusa, gudnejahte áhčát ja eatnát ja ráhkis lagamuččat nugo iežat.” Nuorra olmmái dajai sutnje: “Buot dáid mun lean doallan, mii mus vel váilu?” Jesus vástidii: “Jos dáhtut leat ollis, de mana ja vuovdde buot mii dus lea, ja atte gefiide. Dalle dus lea dávvir almmis. Boađe dasto ja čuovo mu.” Go nuorra olmmái gulai vástádusa, de son vulggii eret morrašis, danne go sus lei ollu opmodat. Jesus celkkii máhttájeaddjiidasas: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Váttis lea rikkis olbmui beassat almmi riikii. Mun cealkkán didjiide: Álkit lea kamelii mannat nállošalmmi čada go riggái beassat Ipmila riikii.” Go máhttájeaddjit dan gulle, de sii hirpmástuvve ja jerre: “Gii dalle sáhtta bestojuvvot?” Jesus geahčai sidjiide ja celkkii: “Olbmuide dat gal lea veadjemeahttun, muhto Ipmilii buot lea vejolaš.” Dalle Peter dajai: “Mii leat guodđán visot ja čuvvon du. Maid mii das oažžut?” Jesus celkkii sidjiide: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Go máilbmi riegáda oddásis ja Olbmobárdni čohkána hearvásvuodas truvdnui, de dii geat lehpēt čuvvon mu, oažžubehtet čohkkát guoktenuppelohkái truvnnus ja dubmet Israela guoktenuppelohkái čeardda. Juohkehaš gii mu nama dihte lea guodđán viesus, vieljaidis dahje oappáidis, áhčis, eatnis dahje mánáidis dahje bealdduidis, oažžu čuodigeardásaččat ruoktot ja árbe agálaš eallima. Muhto eatnagat geat leat vuosttamuččat, šaddet mañimužžan ja mañimuččat vuosttamužžan. Matteusa evangelium Viidnegárdebargiid bálká

Almmiriika lea veardideames dáluisidin gii árrat idedis vulggii bálkáhit bargiid viidnegárdásis. Son soabai bargiiguin beavebálkán ovttá denára ja vuolggahii sin viidnegárdái. Goalmmát diimmus son vulggii fas olggos ja oinnii muhtumiid čuožžumin joavdelassan márkanšiljus. Son dajai sidjiide: ‘Mannet diige mu viidnegárdái! Mun mávssán didjiide dan mii lea vuoigat.’ Olbmát manne. Gudat ja ovccát diimmus son vulggii fas olggos ja dagai seammá láhkái. Go son dasto oktanuppelogat diimmus manai olggos, de son oinnii velá muhtun joavdelasaid ja jearai sis: ‘Manne dii čuožžubehtet dás joavdelassan geažos beaivvi?’ Sii vástidedje: ‘Ii oktage leat min bálkáhan.’ Son dajai sidjiide: ‘Mannet diige mu viidnegárdái.’ Go šattai eahket, de viidnegárdái eaiggát dajai dálloallásis: ‘Rávkka bargiid ja atte sidjiide bálkká, mañimuččaide vuos ja vuosttamuččaide easka das maññil.’ Dat geat ledje bálkáhuvvon oktanuppelogat diimmus, bohte ja ožžo denára guhtege. Go vuosttamuččat bohte, de sii gádde oažžut eambo, muhto sii maid ožžo denára. Dalle sii nimmorišgohte ja dadje dáluisidii: ‘Dát geat bohte mañimužžan, leat bargan dušše ovttá diimmu, ja don leat addán sidjiide seammá bálkká go midjiide geat leat gillán beaivvi noađi ja báhka.’ Muhto dáluisit celkkii muhtumii sis: ‘Ustiban, in mun daga dutnje veriid. Almma moai soabaime bálkán ovttá denára? Váldde dan mii lea du, ja mana. Mun dáhtun addit mañimužžiige seammá made go dutnje, ja gal suige mun oaččun dahkat iežan opmodagain maid dáhtun? Vai anátgo don bahán dan ahte mun lean buorre?’ Nu mañimuččat šaddet vuosttamužžan ja vuosttamuččat mañimužžan.” Jesus einnosta vel oktii iežas jápmima Go sii de ledje mannamin Jerusalema geainnu, de Jesus válddii guoktenuppelohkái máhttájeaddjis sierra ja sártnui sidjiide manadettiin: “Geahča, mii mannat bajás Jerusalemii, ja Olbmobárdni addojuvvo bajimusbáhpaid ja čáloahppavaččaid gihtii. Sii dubmejit su jápmimii ja addet su báhkiniid gihtii bilkiduvvot, spihččejuvvot ja russinávlejuvvot. Muhto goalmmát beaivvi son čuožžila jábmiid luhtte.” Jesus ja Sebedeusa bártni guovttos De bodii Sebedeusa bártniid eadni oktan bártnis guoktán ja čippostii Jesusa ovdii, vai beassá átnut sus juoidá. Jesus jearai: “Maid don dáhtut?” Nisson vástidii: “Lohpit ahte dát mu bártni guovttos beassaba du riikkas čohkkát du bálddas, nubbi olgeš ja nubbigis gurut bealde.” Jesus celkkii: “Doai eahppi dieđe maid átnubeahtti. Sáhttibeahttigo doai juhkat dan geara maid mun jukan?” Soai vástideigga: “De sáhte.” Jesus celkkii sudnuide: “Mu geara doai gal šaddabeahtti juhkat; muhto saji iežan olgeš ja gurut bealde mun sáhtán addit dušše daidda geaidda mu Áhčči lea daid mearridan.” Go eará logis

dan gulle, de sii suhtte vieljašguoktái. Muhto Jesus rávkkai sin lusas ja celkkii: “Dii diehtibehtet ahte ráddejeaddjit leat álbmogiiddiset hearrát, ja ahte riikkaid bajimuččain lea álbmogiid isitvuolta. Nu ii oaččo leat din gaskkas. Gii din gaskkas dáhttu leat stuoris, dat galgá leat earáid bálvaleaddji, ja gii din gaskkas dáhttu leat vuosttamuš, dat galgá leat earáid slávva. Ii Olbmobárdnige bohtán bálvaluvvot, muhto bálvalit ja addit heakkas lonisin eatnagiid ovddas.” Jesus buorida guokte čalmmeheami Go sii vulge Jerikos, de ollu olbmot čuvvo Jesusa. Geaidnuguoras ledje čohkkámin guokte čalmmeheami, ja go soai gulaiga Jesusa mannamin das meattá, de soai čuorvvuiga: “Hearrá, Davida bárdni, árpmat munno!” Olbmot šiggo sudno vai soai jávohuvašeigga, muhto soai čuorvvuiga vel jitnoseappot: “Hearrá, Davida bárdni, árpmat munno!” De Jesus orustii ja rávkkai sudno lusas. Son jearai sudnos: “Maid dáhttubeahtti mu dahkat alcceseatte?” Soai vástideigga: “Hearrá, divtte munno čalmmiid rahpasit.” Jesus árkkášii sudno njuorrasit ja guoskkahii sudno čalmmiid. Dallánaga olbmát oaidnigodiiga, ja soai čuovvuleigga su.

Matteusa evangelium

Jesus riide Jerusalemii Go sii lahkanedje Jerusalemii ja bohte Betfagei Oljovári vuollái, de Jesus vuolggahii máhttájeddiinis guoktása ja celkkii sudnuide: “Manni don gillái mii do oidno. Dallán go joavdabeahtti dohko, de gávdnabeahtti čadnojuvvon ásená ja várssá dan bálddas. Čoavdi daid ja bukti munnje. Jos muhtin dadjá dudnuide juoidá, de daddji ahte Hearrá dárbbasa daid, muhto vuolggaha daid fargga ruoktot.” Dát dáhpáhuvai vai ollašuvvá dat mii lea celkojuvvon profeta bokte: Celket nieida Sionii: Geahča, du gonagas bohtá du lusa! Son lea vuollegaš ja riide áseniin, fievrošibiha várssáin. Máhttájeddi guovttos vulggiiga ja dagaiga nugo Jesus lei gohččon. Soai buvttiiga ásená ja várssá ja bijaiga daid ala oalgebiktasiiddiska, ja Jesus čohkánii ásená čielgái. Eatnagat lebbo biktasiiddiset geainnu ala, soapmásat čuhppe muorain ovssiid ja gilve daid geainnu ala. Ja olbmot geat vázze su ovddas ja mañis, čurvo: “Hosianna, Davida bárdni! Buressivdniduvvon lehkos son guhte bohtá Hearrá nammii! Hosianna allagasas!” Go son bodii Jerusalemii, de oppa gávpot lihkašgodii, ja buohkat jerre: “Gii son lea?” Olbmot dadje: “Son lea Jesus, profeta Nasaretis Galileas eret.” Jesus buhtista tempela Jesus manai tempelii ja ájii olggos buohkaid geat ledje doppe vuovdimin ja oastimin. Son gomihii ruhtacuvkeheddjiid bevddiid ja duvvávuvdiid beaŋkkaid ja celkkii sidjiide: “Lea čállojuvvon: Mu viessu lea rohkadusa viessu. Muhto dii dahkabehtet dan rievvábiedjun.” Jesusa lusa tempelii bohte čalmmeheamit ja lápmásat, ja son buoridii sin. Muhto go bajimusbáhpát ja čáloahppavaččat oidne oavdduid maid son dagai, ja gulle mánáid čuorvumin tempelis: “Hosianna, Davida bárdni!” de sii moaráskedje ja dadje sutnje: “Gulatgo maid dat dadjet?” Jesus vástidii: “De gulan. Ehpetgo leat goassege lohkan: Uhcahaččaid ja njuoratmánáid čuorvumiid don leat dahkan alcesat máidnumin?” De son gudii sin dasa, vulggii gávpoga olggobeallái Betaniai ja idjadii doppe. Jesus garuha fiikonmuora Go Jesus árrat idedis lei máhccamin gávpogii, de sutnje šattai borranmiella. Son oinnii geaidnuguoras fiikonmuora ja manai dan lusa, muhto ii gávdnan das eará go lasttaid. De son celkkii murrii: “It goassege šat šaddat šaddosiid.” Ja fiikonmuorra ásttai dallánaga. Go máhttájeddit dan oidne, de sii ovddošedje ja jerre: “Mo fiikonmuorra sáhtii ástat nie fáhkka?” Jesus vástidii: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Jos dis lea osku ehpetge eahpit, de sáhttibehtet dahkat fiikonmurrii dan maid mun dahken ja vel eambbo. Dii sáhttibehtet dadjat dán várrái: Loktan ja bálkestahte iežat merrii, ja dat dáhpáhuvá. Ja buot maid dii átnubehtet rohkosiinnádet, dan dii oazžubehtet jos oskubehitet.” Jesusa váldi Go Jesus lei bohtán tempelii ja oahpahii doppe, de dohko bohte bajimusbáhpát ja álbmoga vuorrasat. Sii jerre: “Mainna válldiin don dagat dákkáriid? Gii lea addán dutnje dása válldi?” Jesus vástidii sidjiide: “Mus maid lea gažaldat didjiide. Jos dii vástidehpet dasa, de mun cealkkán didjiide makkár válldiin mun dagan buot dán. Gos Johannes gásta bodii, almmis vai olbmuin?” Sii árvaledje guhtet guimmiideasetguin: “Jos mii dadjat: ‘Almmis’, de son dadjá: ‘Manne dii dalle ehpet oskon sutnje?’ Muhto jos dadjat: ‘Olbmuin’, de mii šaddat váruhit álbmogis, dasgo buohkat atnet Johannes profeta.” Danne sii vástidedje Jesusii: “Mii eat diede.” Dalle Jesus celkkii: “De in munge cealke didjiide mainna válldiin mun dagan buot dán.” Guokte bártni “Mo din mielas orru? Muhtun olbmás ledje guokte bártni. Son manai nuppi lusa ja dajai: ‘Bártnázan, mana odne viidnegárdái bargat.’ Bárdni vástidii: ‘In mun dáhto’, muhto mañnil son goit gáđai ja manai. Áhčči manai nuppi bártni lusa ja dajai sutnje seammá láhkái. Bárdni vástidii: ‘Mun manan, áhčázan’, muhto ii mannange. Goabbá dán guoktás dagai maid su áhčči dáhtui?” Sii vástidedje: “Ovddit.” Jesus celkkii: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Fuorát ja tuollárat mannet Ipmila riikii ovdal go dii. Johannes bodii ja čájehii didjiide vanhurskkisvuoda geainnu, muhto dii ehpet oskon sutnje. Fuorát ja tuollárat

gal osko, ja vaikko dii oinniidet dan, de dii ehpet gáhtan mañnilge ehpetge oskon sutnje. Viidnegárddi láigoheaddjit Gullet nuppi veardádusa. Lei dáluisit gii gilvvii viidnegárddi, áiddui dan, rokkai báktaí viidnebohčingári ja huksii fáktentoartna. De son láigohii viidnegárddi láigoheddjiide ja fárrii ieš eret eatnamis. Go rádjanáigi lahkanisgodii, de son vuolgahii bálvaleddjiidis láigoheddjiid lusa viežžat dan oasi šattus mii gulai sutnje. Muhto láigoheaddjit dohppejedje su bálvaleddjiid. Muhtuma sii cábme, muhtuma godde ja muhtumagis geađgádedje. Dáluisit vuolgahii eará bálvaleddjiid, eanebuid go vuosttaš geardde, muhto sidjiide geavai seammá láhkái. Mañimustá son vuolgahii láigoheddjiid lusa iežas bártni. Son jurddašii: ‘Mu bártni sii goittot gudnejahttet.’ Muhto go láigoheaddjit oidne bártni, de sii dadje guhtet guoibmáseaset: ‘Diet lea árbbolaš. Bohtet, goddot su ja oamastehkot su árbbi.’ Sii dohppejedje su, gesse su viidnegárddis olggos ja godde su. Go viidnegárddi eaiggát bohtá, de maid son dahká dáidda viidnegárdebargiide?’ Bajimusbáhpát ja vuorrasat vástidedje: “Son heavaha daid bahás olbmáid bahás láhkái ja láigoha viidnegárddi earáide geat addet sutnje su oasi šattus rivttes áigái.” Jesus celkkii sidjiide: “Ehpetgo leat goassege lohkan čállagiin: Geađgi maid huksejeddjit hilgo, lea šaddan čiehkageađgin. Dát lea Hearrá iežas dahku, ja dat lea ovddolaš min čalmmiin. Danne mun cealkkán didjiide ahte Ipmila riika váldojuvvo dis eret ja addojuvvo álbmogii mii šaddada dan šattuid. Gii jorralla dán geađgái, dat njuvdása, ja gean ala dát geađgi gahččá, dan dat cuvke.” Go bajimusbáhpát ja farisealaččat gulle su veardádusaid, de sii áddejedje ahte son oaivvildii sin. Sii livčče dáhtton dohppet su muhto balle álbmogis, danin go dat anii su profehtan. Matteusa evangelium

Gonagasbártni heajat Jesus sártnui ain veardádusaiguin ja celkkii sidjiide: “Almmiriika lea veardideames gonagassan gii lágidii heajaid bárdnásis. Son vuolgahii bálvaleddjiidis bovdet headjagussiid, muhto bovdejuvvon olbmot eai dáhtton bohtit. De son vuolgahii eará bálvaleddjiid ja gohčui sin cealkit bovdejuvvon gussiide: ‘Mun lean lágidan headjamállásiid, vuovssát ja buoiddes gálbbit leat njuvvojuvvon, ja buot lea gárvvis. Bohtet heajaide!’ Muhtumat bovdejuvvon gussiin eai beroštan das ja manne eret, muhtun beldosis ja muhtun gávpásis. Earrásatgis dohppejedje su bálvaleddjiid, illastedje sin ja časke sin jámas. Dalle gonagas moaráhuvai. Son vuolgahii soahteveagas, gottii sorbmejeddjiid ja buolláhii sin gávpoga. De gonagas dajai bálvaleddjiidasas: Buot lea gárvvis heajaid várás, muhto bovdejuvvon olbmot eai lean dohkálaččat daidda. Mannet dál luottaide ja luoddaearuide ja bovdejeket heajaide buohkaid geaid deaivabehtet. Bálvaleddjit manne ja čohkkejedje buohkaid geaid deive, sihke baháid ja buriid, nu ahte guossit ledje headjalanja dievva. Muhto go gonagas bodii sisa dearvvahit gussiid, de son oinnii muhtuma geas eai lean headjabiktasat. Son jearai: Ustiban, mo don sáhtát leat dáppe almmá headjabiktasiid haga? Muhto olmmái orui jávohaga. Dalle gonagas celkkii bálvaleddjiidasas: Čatnet su gieđaid ja julggiid ja bálkestehket su olggos seavdnjadassii. Doppe čirrot ja gižahit bániid. Eatnagat leat bovdejuvvon, muhto hárvásat leat välljejuvvon.” Gažaldat vearu birra Dalle farisealaččat manne ráddádallat mo giellat Jesusa sániiguin. Sii vuolgahedje su lusa máhttájeddjiideaset oktan Herodesa doarjaleddjiiguin, ja sii dadje: “Oahpaheaddji, mii diehtit ahte don leat vuoiggalaš ja oahpahat Ipmila geainnu duohtavuoda mielde. Don it beroš das maid olbmot oaivvildit itge geahča olbmo hápmái. Daja dasto midjiide maid don oaivvildat: Leago riekta máksit vearu keaisárii vai ii?” Muhto Jesus fuomášii sin bahás áigumuša ja celkkii: “Dii guoktilaččat! Manin dii geahččalehpet mu? Čájeheket munnje ruda mainna vearru máksojuvvo.” Sii čájehedje denára, ja Jesus jearai: “Gean govva ja namma dies lea?” Sii vástidedje: “Keaisára.” Dalle Jesus celkkii sidjiide: “Addet dalle keaisárii dan mii gullá keaisárii ja Ipmilii dan mii gullá Ipmilii.” Go sii dan gulle, de sii ovddošedje. Sii dikte su orrut ja manne eret. Bajásčuožžileapmi Seammá beaivvi bohte su lusa muhtun saddukealaččat geat dadjet ahte bajásčuožžileapmi ii leat. Sii jerre sus: “Oahpaheaddji, Moses lea cealkán: Jos olmmái jápmá mánáheapmin, de su viellja galgá váldit leaska áhkkán ja addit vielljasis náli. Min gaskkas ledje čieža vieljaža. Vuosttaš válddii áhká muhto jámii, ja go son lei mánáheapme, de leaska bázi su villjii. Seammá ládje geavai nuppi villjii ja maiddáí goalmádii ja gitta čihčceda rádjái. Sis mañimužžan jámii nisson. Gean áhkká son lea bajásčuožžileamis? Sonhan lei leamaš sin buohkaid áhkká.” Jesus vástidii sidjiide: “Dii čájdidehpet danne go ehpet dovdda čállagiid ehpetge Ipmila fámu. Bajásčuožžileamis olbmot eai náital eage náitojuvvo, muhto sii leat dego engelat almmis. Muhto mii bohtá bajásčuožžileapmái – almma dii lehpet lohkan maid Ipmil lea cealkán didjiide: Mun lean Abrahamá Ipmil ja Isaka Ipmil ja Jakoba Ipmil. Ii son leat jábmiid, muhto ealli olbmuid Ipmil.” Go olbmot dan gulle, de sii ovddošedje su oahpahusa. Lága stuorimus báhkkon Go farisealaččat gulle ahte Jesus lei

buddon saddukealaččain njálmme, de sii čoahkkanedje. Dalle sis muhtun gii lei láhkadovdi, dáhtui geahččalit Jesusa ja jearai: “Oahpaheaddji, mii lea lága stuorimus báhkkon?” Jesus vástidii: “Ráhkis Hearrá, Ipmilat, oppa váimmus, oppa sielus ja oppa mielas. Dát lea stuorimus ja vuostamuš báhkkon. Nubbi seammalágáš lea dát: Ráhkis lagamuččat nugo iežat. Dán guovtti báhkkomis orru olles láhka ja profehat.” Gii Messias lea Go farisealaččat ledje čoaggan, de Jesus jearai sis: “Maid dii árvalehpet Messiasa birra? Gean bárdni son lea?” Sii vástidedje: “Davida.” Dalle Jesus jearai: “Mo dalle David sáhtta vuoinnás gohčodit su hearrán? Son dadjá: Hearrá celkkii mu hearrái: Čohkán mu olgeš beallái, de mun bijan du vašálaččaid du julggiid vuollái. Jos dal David gohčoda Messiasa hearrán, de mo son dalle sáhtta leat su bárdni?” Ii oktage sáhttan vástidit sutnje, ja dan beaivvi rájes ii oktage duostan šat jerrat sus maidege. Matteusa evangelium Jesus várre

čaloahppavaččain ja farisealaččain De Jesus sártnui olbmuid ja iežas máhtájeddiide: “Mosesa stuolus čohkkájit čaloahppavaččat ja farisealaččat. Dahket ja dollet dan dihte buot dan maid sii oahpahit didjiide. Muhto allet daga sin daguid mielde, dasgo sii eai daga iežaset sániid mielde. Sii gurpet lossa ja váivves nodiid ja bidjet olbmuid daid guoddit, muhto ieža sii eai dáhto lihkaštat daid eai suorbmagežiinge. Buot maid sii dahket, sii dahket dušše danne vai olbmot oidnet sin. Sii háhket alcceseaset govda rohkosbuddestagaid ja suorra bivttasdihiid. Sii liikojit čohkkát boašsumusas go leat guossis ja buoremus sajiin synagogain, ja sii dáhttot ahte olbmot dearvvahit sin márkansiljuin ja gohčodit sin rabbin. Allet dii suova gohčodit iežadet rabbin, danne go dis lea dušše okta oahpaheaddji ja dii lehpet buohkat vieljažat. Alletge gohčot áhččin ovttage dáppe eatnama alde, danne go dušše okta lea din Áhčči, son gii lea almmis. Alletge suova gohčodit iežadet oahpaheaddjin, danne go dis lea dušše okta oahpaheaddji, Kristus. Dat gii din gaskkas lea stuorimus, galgá leat earáid bálvaleaddji. Gii alida iežas, dat vuoliduvvo, ja gii vuolida iežas, dat aliduvvo. Vuoi din! Vuoi din, čaloahppavaččat ja farisealaččat, dii guoktilaččat! Dii dahppabehtet almmi riikka uvssaid olbmuid ovddas. Ieža dii ehpet mana sisa ehpetge luoitte velá daidge geat dáhtošedje mannat. Vuoi din, čaloahppavaččat ja farisealaččat, dii guoktilaččat! Dii loaktibehtet leaskkaid dáluid ja lohkaštat guhkes rohkosiid dušše hámi dihte. Dáde garraseabbo lea din duopmu. Vuoi din, čaloahppavaččat ja farisealaččat, dii guoktilaččat! Dii johtibehtet eatnamiid ja čáziid mielde vai oazžubehtet ovttá áidna proselyhta, ja go son lea čuovvulan din, de dii dahkaštat su helveha mánnán, guovtte geardá bahábuon go dii ieža. Vuoi din, dii čuovggahis oahpisteaddjit! Dii dadjabehtet: Jos guhtege vuordnu tempela bokte, de dat ii leat mihkkege, muhto jos guhtege vuordnu tempela golliid bokte, de son lea geatnegas doallat vális. Dii čalmmehis doavkkat! Goabbá lea stuorit, golli vai tempel mii basuha golli? Dii dadjabehtet: Jos guhtege vuordnu áltára bokte, de dat ii leat mihkkege, muhto jos guhtege vuordnu attáldaga bokte mii lea áltára alde, de son lea geatnegas doallat vális. Dii čalmmeheamit! Goabbá lea stuorit, attáldat vai áltár mii dan attáldaga basuha? Dat gii vuordnu áltára bokte, vuordnu sihke áltára bokte ja buot dan bokte mii lea áltára alde. Dat gii vuordnu tempela bokte, vuordnu sihke tempela ja su bokte gean ássansadji dat lea. Ja dat gii vuordnu almmi bokte, vuordnu Ipmila truvnnu bokte ja su bokte gii das čohkká. Vuoi din, čaloahppavaččat ja farisealaččat, dii guoktilaččat! Dii addibehtet logádasaid minttas, dillas ja kumminis, muhto ehpet daga dan mii lágas lea deataleamos: vuoigatvuoda, váibmoládisvuoda ja oskkáldasvuoda. Dáid dii galggašeddet dahkat ehpetge vajáldahttit daid earáidge. Dii čalmmehis oahpisteaddjit! Dii sillebehtet eret čuoikka, muhto njiellabehtet kamela! Vuoi din, čaloahppavaččat ja farisealaččat, dii guoktilaččat! Dii buhtistehpet geara ja gári olggobeale, muhto siskkobealde daid dievva lea rieváduš ja mearihisvuoha. Don čalmmehis farisealaš, buhtis vuos geara siskkobeale, de maiddá dan olggobealle šaddá buhtisin. Vuoi din, čaloahppavaččat ja farisealaččat, dii guoktilaččat! Dii lehpet dego vielgadin kálkejuvvon hávddit. Olggul dat gal orrot čáppisin, muhto siskkil daid dievva leat jábmiid dávtit ja juohkelágán buhtismehtunvuoha. Nu maiddá dii orrubehtet vanhurskkisin olgguldasat, olbmuid čalmmiin, muhto siskkil din dievva lea guoktiluššan ja verrodat. Vuoi din, čaloahppavaččat ja farisealaččat, dii guoktilaččat! Dii huksebehtet muitomearkkaid profehatid hávddiid ala, činuhehpet vanhurskásiid hávdegedggiid ja dadjabehtet: Jos mii livččiimet eallán áhčiideamet áigge, de mii eat livčče leamaš oasálaččat singuin profehatid varrii. Nu dii duodašehpet ieža ahte lehpet daid manát geat godde profehatid. Dahket áinnas áhčiideattet láhkái, dassá go mihttu lea dievvan. Dii gearbmašat, dii gearbmaščivggat! Mo dii sáhttibehtet vealtat dubmejuvvomis helvehii? Dan dihte mun vuolgahan din lusa profehatid, viisáid ja čaloahppavaččaid. Muhtumiid sis dii goddibehtet ja

russiinávlebehtet, earáidgis dii spihččebehtet synagogaineattet ja doarridehpet gávpogis gávpogii. Nu dii šaddabehtet sivalažžan visot vigihis varrii mii lea golggahuvvon eatnama alde vanhurskkis Abela vara rájes gitta Sakarja, Berekja bártni, vara rádjái, gean dii gottiidet tempela ja áltára gaskii. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dát buolva gártá vástidit buot dáid ovddas. Vuoi du, Jerusalem! Jerusalem, Jerusalem! Don gottát profehťaid ja geađgádat daid geat leat vuolggahuvvon du lusa. Man dávjá mun lean dáhtton čohkket du mánáid dego vuonccis čohkke čivggaidis soajáidis vuollái, muhto dii ehpet leat dáhtton boahťit. Gullet nappo: Din tempel hilgojuvvo ja báhcá ávdimin. Dasgo mun cealkkán didjiide: Dii ehpet šat oainne mu ovdal go dadjabehtet: Buresivdniduvvon lehkos son guhte boahťa Hearrá nammii!”

Matteusa evangelium Maŋimuš áiggiid mearkkat ja Jesusa

boahťin Go Jesus lei boahťan olggos tempelis ja lei vuolggaleamen, de su máhttájeaddjit bohte su lusa ja čujuhedje tempela viesuide. Muhto Jesus celkkii sidjiide: “Oaidnibehtetgo buot dán? Duodaid, mun cealkkán didjiide: Buot gaikojuvvo eatnamii, dása ii báze geađgi geađggi ala.” Go Jesus de lei čohkkámin Oljováris eaige das lean earát, de máhttájeaddjit bohte su lusa ja dadje: “Muital midjiide goas dat dáhpáhuvvá. Ja mii lea du boahťima ja dán máilmmi loahpa mearka?” Jesus vástidii: “Váruhehket, vai ii oktage čádjit din. Eatnagat bohtet mu namas ja dadjet: ‘Mun lean Messias’, ja sii čádjidahttet olusiid. Dii gullabehtet soahtesláma ja soahteságaid, muhto allet dain suorgan. Nu ferte dáhpáhuvvat, muhto loahppa ii leat velá. Álbmot čuožžila álbmoga vuostá ja riikka riikka vuostá, ja ollu báikkiin lea nealgi ja eanandoarggástusat. Buot dát leat ávttaid álgu. De sii átestit din ja goddet din, ja buot álbmogat vašuhit din mu nama dihte. Dalle eatnagat vearránit, ja sii behttet ja vašuhit guhtet guimmiideaset. Ollu vearreprofehťat čuožžilit, ja sii fillejit eatnagiid. Ja go lágahisvuohťa lassána, de čoasku eatnagiid ráhkisvuohťa. Muhto gii bissu nanusin gitta loahpa rádjái, dat bestojuvvo. Dán riikka evangelium sárdniduvvo miehtá oppa máilmmi duodaštussan buot álbmogiidda, ja de boahťa loahppa. Go dii oaidnibehtet bassi sajis čuožžumin bilideaddji fastivuoda man birra profehťa Daniel lea sárdnon – váldos lohkki dán vuhtii! – de dalle fertejit buohkat geat leat Judeas, báhtarit váriide. Dat gii lea dáhki alde, ii oáččo mannat viežžat maidege viesustis, iige dat gii lea bealddus, oáččo máhccat viežžat iežas oalgebiktasa. Vuoi áhpehemiid ja njamaheddjiid daid beivviid! Rohkadallet, amadet šaddat báhtarit dálvet dahje sabbahin. Dalle átestus lea nu stuoris ahte dakkár ii leat leamaš máilmmi álggu rájes gitta otnáža rádjái iige šatta šat goassege. Jos dat áigi ii oaniduvvoše, de ii oktage olmmoš bestojuvvo. Muhto välljejuvvon olbmuid dihte diet áigi oaniduvvo. Jos dalle muhtin dadjá didjiide: Dáppe lea Messias, dahje: Messias lea duoppe, de allet jáhke. Vearremessiasat ja vearreprofehťat čuožžilit, ja sii dahket stuorra mearkkaid ja oavdudaguid, nu ahte sii čádjidahttet velá välljejuvvon olbmuidge, juos vejolaš. Dál mun lean cealkkán dan didjiide juo ovdal. Jos nappo didjiide daddjojuvvo: ‘Son lea meahcis’, de allet vuolgge dohko, dahje: ‘Son lea gámmáris’, de allet jáhke. Nugo álddagas šleadggáda nuortan ja čuvge almmi gitta oarjji rádjái, nu lea dalle go Olbmobárdni boahťa. Gos rábbi lea, dasa čoagganit ráhtogoaskimat. Muhto dallánaga daid beivviid átestusaid maŋnil beivváš sevnjnoda iige mánnu báitte. Nástit gahččet vuolás almmis ja almmi veagat lihkahuvvojit. Dalle Olbmobártni mearka ihtá albmái. Buot máilmmi čearddat luibmet go oidnet Olbmobártni boahťimin almmi balvvaid siste stuorra fámuin ja hearvásvuodain. Go stuorra báson čuodjá, de son vuolggaha engeliiddis njealji almmiguvlvi čohkket daid geaid son lea välljen, nuppi almmiravddas gitta nuppi almmiravdii. Ohppet veardádusa fiikonmuoras: Go dan oavssit máihlot ja lasttat ihtigohtet, de dii diehtibehtet ahte geassi lea lahka. Nu maiddái dii, go oaidnibehtet buot dáid dáhpáhuvvamin, de diehtibehtet ahte son lea lahka, uvssas čuožžumin. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dát buolva ii jávkka ovdal go buot dát dáhpáhuvvet. Albmi ja eanan duššet, muhto mu sánit eai goassege dušša. Muhto dan beaivvi ja bottu ii dieđe oktage, eai almmi engelat iige Bárdni, muhto duššefal Áhčči. Nugo lei Noa beivviid, nu lea maiddái dalle go Olbmobárdni boahťa. Ovdal dulvvi olbmot borre ja juhke, náitaladde ja náite nieiddaideaset gitta dan beaivvi rádjái go Noa manai árkii. Ii oktage váldán das vára, ovdal go dulvi bodii ja doalvvui sin buohkaid. Nu lea maiddái dalle go Olbmobárdni boahťa. Dalle leat guokte olbmá bealddus: Nubbi váldojuvvo, nubbi guđdojuvvo. Guokte nissona leat málemin milluin gortni: Nubbi váldojuvvo, nubbi guđdojuvvo. Gohcet dan dihte, danne go dii ehpet dieđe guđe beaivvi din Hearrá boahťa. Diihan áddebehtet ahte jos dáluisit dieđášii guđe idjagohcinvuorus suola boahťa, de son gozášii iige divttáše su gaikut vissosis. Lehket nappo diige gárvásat, danne go Olbmobárdni boahťa dakkár bottus go dii uhćimusat lehpēt vuordimin. Buorre ja bahás bálvaleaddji Gii dalle lea oskkáldas ja jierpmálaš bálvaleaddji

gean su hearrá lea bidjan bálvaleddjiid ovdaolmmožin geahčcat bearrái ahte buohkat ožžot borramuša rivttes áigái? Ávdugas dat bálvaleddji gean su hearrá gávdná dahkamin nie go máhccá! Duodaid, mun cealkkán didjiide: Su háldui hearrá oskkilda oppa opmodagas. Muhto jos bálvaleddji lea bahá, de son jurddaša: ‘Mu hearrá ádjána boahtimis’, ja riepmá cábmit bálvalanguimmiidis ja borrat ja juhkat juhkkiid searvvis, de dan bálvaleddji hearrá bohtá dan beaivvi maid son ii árvit ja dan bottu maid son ii dieđe, časká su jámas ja bidjá su seammá báikái go guoktilaččaid. Doppe čirrot ja gižahit bániid. Matteusa evangelium

Veardádus logi moarsebiiggá birra Dalle almmiriika sáhtta veardiduvvot logiin nuorra nieiddain geat válde lámppáideaset ja vulge olggos irggi ovddal. Vidás sis ledje jierpmeheamit ja vidás ledje jierpmálaččat. Jierpmeheamit válde lámppáideaset, muhto eai olju daidda. Jierpmálaččat válde lámppáideaset ja vel oljolihtiid. Go irgi ádjánii, de sii buohkat oadestuvvagohte ja nohkke. Muhto gaskaija gullui čuorvvas: ‘Irgi bohtá! Mannet su ovddal!’ Dalle buot moarsebiiggát morihedje ja gárvvistedje lámppáideaset. Jierpmeheamit dadje jierpmálaččaide: ‘Addet midjiide veahás olju, min lámppát jáddet.’ Muhto jierpmálaččat vástidedje: ‘Eat atte, ii leat doarvái alceseamet ja vel didjiide. Mannet baicca oastit dain geat vuvdet olju.’ Muhto go sii ledje mannan oastit, de irgi bodii. Sii geat ledje ráhkkanan, manne suinna heajaide, ja ukša giddejuvvui. Maŋŋil dat eará nieiddat bohte ja čurvo: ‘Hearrá, hearrá, rabas uvssa midjiide!’ Muhto son vástidii sidjiide: ‘Duodaid, mun cealkkán didjiide: Mun in dovdda din.’ Gohcet dan dihte, danne go dii ehpet dieđe beaivvi ehpetge diimmu. Bálvaleddjiide oskkilduvvon ruđat Dalle geavvá ná: Olmmái lei fárremin eret eatnamis. Son rávkka bálvaleddjiidis ja oskkildii sin háldui oppa opmodagas. Oktii son attii vihtta taleantta, nubbái guokte ja goalmamádiigis ovttá, iešguhtiige su áhpiid mielde. De son fárrii eret eatnamis. Dat gii lei ožžon vihtta taleantta, vulggii dallánaga gávppašit daiguin ja vuittii vihtta eará taleantta. Nu maiddá dat gii lei ožžon guokte taleantta, vuittii guokte eará. Muhto dat gii lei ožžon ovttá taleantta, rokkai eatnamii rokki ja čiegai dasa hearrás ruđa. Guhkes áiggi geažes hearrá máhcai ja gáibidii bálvaleddjiin ruhtačilgehusa. Dat gii lei ožžon vihtta taleantta, buvtii eará vihtta dan vida lassin ja dajai: ‘Hearrá, don addet munnje vihtta taleantta. Geahča, mun lean dienidan daiguin vihtta eará.’ Hearrá celkkii: ‘Buorre! Don leat buorre ja oskkáldas bálvaleddji. Don leat leamaš oskkáldas uhccánaččas, mun bijan du hálldašit ollu. Boade hearrát ávvudoaluide!’ Maiddá dat gii lei ožžon guokte taleantta, bodii ja dajai: ‘Hearrá, don addet munnje guokte taleantta. Geahča, mun lean dienidan daiguin guokte eará.’ Hearrá celkkii sutnje: ‘Buorre! Don leat buorre ja oskkáldas bálvaleddji. Don leat leamaš oskkáldas uhccánaččas, mun bijan du hálldašit ollu. Boade hearrát ávvudoaluide!’ De bodii dat gii lei ožžon dušše ovttá taleantta, ja dajai: ‘Hearrá, mun dihten du garra olmmájin. Don láddjet gosa it leat gilván, ja čohkket gosa it leat siepmana biđgen. Mun ledjen balus ja čihken du taleantta eatnamii. Dá lea du oapmi.’ Su hearrá dajai sutnje: ‘Don bahás ja láikkes bálvaleddji! Don dihtet ahte mun láddjen maid in leat gilván, ja čohkken gosa in leat siepmana biđgen. Dan dihte don livččet galgan doalvut mu ruđa bānkui, vai mun máhcadettiinan livččen ožžon oapmán ruoktot oktan reanttuin. Váldet danne sus taleantta ja addet dasa geas leat logi taleantta. Juohkehažžii geas lea, addojuvvo, ja son oažžu valljugasat, muhto geas ii leat, das váldojuvvo eret vel datge mii sus lea. Bálkestehket dan gealbbohis bálvaleddji olggos seavdnjadassii. Doppe sii čirrot ja gižahit bániid.’ Maŋimus duopmu Go Olbmobárdni bohtá hearvásvuodastis oktan buot engeliiddisguin, de son čohkána hearvásvuodas truvdnui. Buot álbmogat čohkkejuvvojit su ovdii, ja son rátká sin dego geahčči rátká sávzzaid gáiccain. Sávzzaid son bidjá olgeš ja gáiccaid gurut beallái. De gonagas cealká daidda geat leat su olgeš bealde: ‘Bohtet, dii geaid mu Áhčči lea buressivdnidan. Dii beassabehtet dál árbet riikka mii lea leamaš ráhkaduvvon din várás máilmmi sivdnideami rájes. Mun ledjen nealgumin, ja dii attiidet munnje borrat. Mun ledjen goikamin, ja dii attiidet munnje juhkat. Mun ledjen amas, ja dii válddiidet mu lusadet. Mun ledjen álás, ja dii bivttasteiddet mu. Mun ledjen buohcamin, ja dii galledeiddet mu. Mun ledjen giddagasas, ja dii bodiidet mu lusa.’ Dalle vanhurskásat vástidit sutnje: ‘Hearrá, goas mii oinniimet du nealgumin ja attiimet dutnje borrat, dahje goikamin ja attiimet dutnje juhkat? Goas mii oinniimet du amasin ja válddiimet du lusamet, dahje álásin ja bivttasteimmet du? Goas mii oinniimet du buohcamin dahje giddagasas ja galledeimmet du?’ Gonagas vástida sidjiide: ‘Duodaid, mun cealkkán didjiide: Buot maid lehpēt dahkan oktii dáin mu uhcimus vieljain, dan dii lehpēt dahkan munnje.’ Dasto son cealká daidda geat leat su gurut bealde: ‘Mannet eret mu luhtte, dii geat lehpēt garuhuvvon, agálaš dollii mii lea ráhkaduvvon beargalahkii ja su engeliidda. Mun ledjen nealgumin, ehpetge dii addán

munnje borrat. Mun ledjen goikamin, ehpetge dii addán munnje juhkat. Mun ledjen amas, ehpetge dii váldán mu lusadet. Mun ledjen álas, ehpetge dii bivttastan mu. Mun ledjen buohcamin ja giddagasas, ehpetge dii galledan mu.’ Dalle siige jerret: ‘Hearrá, goas mii oinniimet du nealgumin dahje goikamin dahje amasin dahje álasin dahje buohcamin dahje giddagasas, eatge veahkehan du?’ Dalle son vástida sidjiide: ‘Duodaid, mun cealkkán didjiide: Buot maid lehpet guodđán dagakeahtá oktii dáin uhcimusain, dan dii lehpet guodđán dagakeahtá munnje.’ Ja nu sii vulget agálaš ránggáštussii, muhto vanhurskásat agálaš eallimii.”

Matteusa evangelium Lihtodeapmi goddit Jesusa Go Jesus lei geargan sárdnideames, de son celkkii máhttájeddjiidasas: “Dii diehtibehtet ahte guovtti beaivvi geažes leat beassážit. Dalle Olbmobárdni addojuvvo russiinávlejuvvot.” Seamamá áigge bajimusbáhpat ja álbmoga vuorrasat čoahkkanedje bajimusbáhppa Kaifasa gárdimii ráddádallat, mo sáhtášedje juonalašvuodain dohppet Jesusa vai besset goddit su. “Muhto ii fal basiid áigge”, sii dadje, “amaset olbmot stuimmáskit.” Jesus vuidojuvvo Betanias Go Jesus lei Betanias spihtálaš Simona viesus, de su lusa bodii nisson geas lei alabasterbohtalis divrras vuoiddas. Go Jesus lei boradeamen, de nisson leikii dan su oaivái. Muhto go máhttájeaddjit dan oidne, de sii atne dan bahán. Sii dadje: “Vuoi makkár skihtardeapmi! Vuoidasa livččii sáhtán vuovdit buori haddái ja ruđaid addit gefiide.” Jesus fuobmái dan ja celkkii sidjiide: “Manne dii vuorjabehtet su? Son lea dahkan munnje buori dagu. Geafit leat álo din luhtte, muhto mun in leat álo din luhtte. Go son vuoiddai mu, de son dagai dan mu hávdádeami várás. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Oppa máilmmis, gos ihkinassii evangelium sárdniduvvo, doppe sii muitalit maid son dagai ja muitet su.” Judas beahtá Jesusa Dalle okta dan guoktenuppelohkásis, gean namma lei Judas Iskariot, manai bajimusbáhpaid lusa ja dajai: “Maid addibehtet munnje jos mun attán su din gihtii?” Sii adde sutnje golbmalogi silbaruđa. Dan rájes son ozai liibba addit Jesusa sin gihtii. Beassásmállásat Suvrutkeahtes láibbi basiid vuosttaš beaivvi máhttájeaddjit bohte Jesusa lusa ja jerre: “Gosa don dáhtut min ráhkadit alcesat beassásmállásiid?” Jesus celkkii: “Mannet gávpogii.” Son neavvui gean lusa sii galge mannat, ja gohčui dadjat sutnje: “Oahpaheadji cealká: ‘Mu áigi lea lahka. Du luhtte mun boran beassásmállásiid oktan máhttájeddjiidanguin.’” Máhttájeaddjit dahke nugo Jesus lei gohččon, ja sii ráhkadedje beassásmállásiid. Go eahket lei šaddan, de Jesus manai beavdái dainna guoktenuppelohkásiin. Go sii ledje boradeamen, de son celkkii: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Okta dis beahtá mu.” Dalle sii šadde morrašii, ja nubbi nuppi mañis jearragodii sus: “Hearrá, in suige goit mun?” Jesus vástidii sidjiide: “Mu beahtá olmmái gii buonjostii gieda gárrái oktanaga muinna. Olbmobárdni vuolgá eret nugo lea čállojuvvon su birra, muhto vuoi dan olbmo gii beahtá Olbmobártni! Dan olbmui livččii buoret go son ii livčče oppa riegdange.” Judas, gii behtii su, jearai: “Rabbi, in suige mun goit leat?” Jesus vástidii: “Don dadjet dan ieš.” Jesus ásaha eahkedismállásiid Go sii ledje boradeamen, de Jesus válddii láibbi, giittii, doadjalii, attii dan máhttájeddjiidasas ja celkkii: “Váldet ja borret, dát lea mu rumaš.” De son válddii geara, giittii Ipmila, attii sidjiide ja celkkii: “Juhket dás, dii buohkat. Dát lea mu varra, lihtu varra mii golggahuvvo eatnagiid ovddas sudduid ándagassii addojupmin. Mun cealkkán didjiide: Mun in šat máistte viidnemuora šaddosa ovdal go dan beaivvi go jugan odđa viinni dinguin Áhččán riikkas.” Jesus einnosta Petera biehttaleami Go sii ledje lávelon máidnunlávлага, de sii vulge Oljovárrái. Dalle Jesus celkkii sidjiide: “Otná ija dii buohkat vearránehpet mus, danne go lea čállojuvvon: Mun časkkán geahčči, ja sávzzat biedganit. Muhto maññil go mun lean čuožžilan jábmiid luhtte, de mun manan din ovdal Galileai.” Peter dajai sutnje: “Vaikko buot earát vearránivčče dus, de mun in goassege vearrán.” Jesus vástidii: “Duodaid, mun cealkkán dutnje: Otná ija, ovdal go vuoncávaris bišku, don biehttalat mu golmma geardde.” Peter dajai: “Vaikko mun galggašin velá jápmit duinna, de mun in eisege biehttal du.” Nu dadje maiddái buot eará máhttájeaddjit. Jesus rohkadallá Getsemanes De Jesus oktan máhttájeddjiidanguin bodii báikái mii gohčoduvvui Getsemanen, ja celkkii sidjiide: “Čohkánehket dása dan boddii go mun manan duohko rohkadallat.” Son válddii mielddis Petera ja Sebedeusa bártni guokta. Son šaddagodii dal morrašii ja ballui, ja son celkkii sidjiide: “Mu siellu lea lossa morrašis gitta jápmima rádjái. Orrot dás ja gohčet munnje guoibmin!” Son manai dobbelažžii, luoitádii eatnamii mudolassii ja rohkadalai: “Áhčázan, jos lea vejolaš, de divtte dán geara mannat mu meattá. Allos dattetge šaddo nugo mun dáhtun, muhto nugo don dáhtut.” Son máhcai máhttájeddjiid lusa ja gávnnai sin oadđimin, ja son celkkii Peterii: “Ehpet dii veadján gohcit muinna ovttagi diimmu. Gohčet ja rohkadallet, amadet šaddat geahččalussii. Vuoignja gal lea geargat, muhto oazži lea headju.” Son manai nuppádassii eret ja rohkadalai: “Áhčázan, jos

dát gearra ii sáhte mannat mu meattá, ja mun ferten dan juhkat, de šaddos du dáhttu.” Go son máhcai, de son gávnnai sin fas oadddimin, dasgo sin čalmmit ledje lossadat nahkáriin. Ohpit son gudii sin dasa, manai fas dobbelažžii ja rohkadalai goalmmát geardde seammá rohkadusa. De son bodii máhttájeddjiid lusa ja celkkii: “Aingo dii lehpēt oadddimin ja vuoinjasteamen? Boddu lea bohtán. Olbmobárdni addojuvvo suttolaččaid gihtii. Lihkket, vulgot! Dat gii beahtá mu, lea juo lahka.” Jesus váldojuvvo gitta Go son lei ain sárdnumin, de bodii Judas, okta dan guoktenuppelohkásis, ja su fárus stuorra joavku mas ledje miehkit ja soappit. Sii bohte bajimusbáhpaid ja álbmoga vuorrasiid luhtte. Beahhti lei šiehtadan singuin mearkka: “Dat gean mun cummistan, son dat lea. Dohppejehket su.” Son manai dallánaga Jesusa lusa, dajai: “Bures, rabbi!” ja cummistii su. Jesus celkkii sutnje: “Ustiban, dál don leat dahkan iežat oasi.” Dalle olbmát bohte lagabui, dohppejedje Jesusa ja válde su fángan. Okta dain geat ledje Jesusiin, rohttii miehki, časkkii bajimusbáhpa bálvaleddji ja čuohtpai sus bealji. Dalle Jesus celkkii sutnje: “Nahket miehkát dohppii. Gii miehki rohtte, dat miehkkái gahččá. Gáttátgo ahte mun in sáhtáše bivdit iežan Áhči vuolggahit dálánaga munnje eambbo go guoktenuppelohkái legionan engeliid? Muhto mo dalle ollašuváshedje čállagat mat celket ahte ná ferte dáhpáhuvvat?” Seammá bottus son celkkii olmmošjovkui: “Dii lehpēt vuolgán mihkiiguin ja soppiguin váldit mu gitta, dego livččen rievvár. Juohke beaivvi mun čohkkájin tempelis ja oahpahin, ehpetge dii dohppen mu. Muhto buot dát lea dáhpáhuvvan vai profetaid čállagat ollašuvvet.” Dalle buot máhttájeaddjit gudde su ja báhtaredje. Jesus Alla rádi ovddas Sii geat ledje váldán Jesusa gitta, dolvo su bajimusbáhpa Kaifasa lusa dohko gosa čáloahppavaččat ja vuorrasat ledje čoagganan. Peter oavnnjildii su gitta bajimusbáhpa gárdima šilju rádjái. Doppe son čohkánii bálvaleddjiid gaskii vai beassá oaidnit mo loahpas geavvá. Bajimusbáhpat ja oppa ráddi oččodedje vearduodaštusa Jesusa vuostá, vai besset dubmet su jápmimii, muhto eai gávdnan, vaikko eatnat vearduodašteaddjit bohte ovdan. Mañimustá bohte ovdan guokte olbmá geat dajaiga: “Dát olmmoš lea dadjan: Mun sáhtán gaikut Ipmila tempela eatnamii ja hukset dan fas golmma beaivvis.” Dalle bajimusbáhpa čuožžilii ja jearai: “Iigo dus leat mihkkege dadjamušaid sudno sivahallamiidda?” Muhto Jesus orui jávohaga. Bajimusbáhpa dajai: “Ealli Ipmila bokte mun vuortnuhan du cealkit midjiide, leatgo don Messias, Ipmila bárdni.” Jesus vástidii: “Don dadjet dan ieš. Ja mun cealkán didjiide: Dás mañás dii beassabehtet oaidnit Olbmobárdni čohkkámin Fámu olgeš bealde ja bohtimin almmi balvaid alde.” Dalle bajimusbáhpa gaikkodii biktasiiddis ja dajai: “Son lea bilkidan Ipmila. Maid mii dárbbasit velá eambbo duodašteddjiid? Dii lehpēt gullan bilkadusa. Maid árvalehpēt?” Sii vástidedje: “Son lea sivalaš jápmit.” De sii čolge su muođuid njeaiga ja čorbme su. Muhtumat spežžo su muođuide ja dadje: “Profehtastala, Messias, daja gii du čorpmái!” Peter biehttala Jesusa Peter čohkkái olgun šiljus. Su lusa bodii biigá ja dajai: “Don maid ledjet Jesusiin, dainna galilealaččain.” Muhto Peter biehttalii buohkaid gullut ja dajai: “Mun in ipmir maid don sártnut.” Go son manai poartalatnjjii, de eará biigá oinnii su ja dajai daidda geat ledje das čuožžumin: “Dát olmmái lei maiddái nasaretlaš Jesusiin.” Peter fas biehttalii ja vuortnui: “Mun in dovdda dien olbmo.” Mañelaš bohte sii geat ledje čuožžumin das, Petera lusa ja dadje: “Don leat vissásii okta sis, dan gullá du suopmanis.” Dalle Peter riemai garrudit ja vuordnut: “Mun in dovdda dien olbmá.” Dan seammás vuoncávaris biškkádii. Dalle Peter muitái maid Jesus lei cealkán sutnje: “Ovdal go vuoncávaris biškkáda, de don biehttalat mu golmma geardde.” Son manai olggos ja čierui bahččagit. Matteusa evangelium Jesus Pilatusa ovddas Idedis buot bajimusbáhpat ja álbmoga vuorrasat mearridedje ahte Jesus galgá goddojuvvot. Sii čatne su, dolvo su eret ja adde su eatnanhearrá Pilatusa gihtii. Judas sorbme iežas Go Judas, gii lei beahtán Jesusa, oinnii ahte Jesus lei dubmejuvvon, de son gáđai. Son doalvvui bajimusbáhpaide ja vuorrasiid golbmalogi silbaruđa maid lei ožžon, ja dajai: “Mun suddudin go behtten vigihis vara.” Sii vástidedje: “Mii das guoská midjiide? Dat lea du iežat ášši.” Dalle Judas bálkestii ruđaid tempelii, vulggii doppe ja harcii iežas. Bajimusbáhpat válde ruđaid ja dadje: “Dát leat vararudat, dáid ii leat lobálaš bidjat tempelbumbái.” Ja sii mearridedje oastit daiguin láirálihttedahkki bealddu vierrásiid hávdebáikin. Dan dihte dat bealdu gohčoduvvo vel otná beaivvige Varrabealdun. Nu ollašuvai dat mii lea celkojuvvon profeta Jeremia bokte: Sii válde dan golbmalogi silbaruđa, hatti masa israellaččat árvvoštalle dán olbmá, ja adde daid máksun láirálihttedahkki bealddu ovddas, nugo Hearrá lei gohččon mu. Jesus dolvojuvvui eatnanhearrá ovdii. Eatnanhearrá jearai sus: “Leatgo don juvddálaččaid gonagas?” Jesus vástidii: “Don dajat dan ieš.” Ja go bajimusbáhpat ja vuorrasat sivahalle su, de son ii vástidan maidege. Dalle Pilatus jearai sus: “Itgo don gula man garrasit

sii sivahallet du?” Muhto Jesus ii vástidan sánige, ja eatnanhearrá imaštalai sakka. Basiid áigge eatnanhearrá lávii luoitit luovus ovtta fánjga gean olmmošjoavku dáhtui. Dan áigge lei giddagasas muhtun beakkálmás fánjga gean namma lei Barabbas. Pilatus jearai dain geat ledje čoagganan: “Goappá dáhtubehtet mu luoitit luovus? Luoittángo mun Barabbasa vai Jesusa, gii gohčoduvvo Messiasin?” Dasgo son didii ahte sii gádašvuodas ledje addán Jesusa su gihtii. Go Pilatus lei čohkkámin duopmárstuolus, de su áhkká bijai sutnje sáni: “Ale daga maidege dán vuoiggalaš olbmái. Dasgo mus lei surgadis niehku mannan ija su dihte.” Muhto bajimusbáhpát ja vuorrasat sártnuhedje olbmuid gáibidit Barabbasa luovus ja jápminduomu Jesusii. Eatnanhearrá jearai: “Goappá dii dáhtubehtet mu luoitit luovus?” Sii vástidedje: “Barabbasa.” Pilatus jearai: “Maid mun dalle dagan Jesusii, gii gohčoduvvo Messiasin?” Buohkat čurvo: “Russiinávle!” Pilatus jearai: “Maid baháid lea son dahkan?” Muhto sii čurvo ain jitnoseappot: “Russiinávle!” Go Pilatus oinnii ahte son ii sáhte dahkat maidege, ja ahte stuibmi ain vearránii, de son válddii čázi, basai giedaid olbmuid oaidnut ja dajai: “Mun lean vigiheapme dán olbmá varrii. Dát lea din ášši.” Buohkat čurvo ovtta jitnii: “Bohtos su varra min ja min mánáid badjelii!” Dalle Pilatus luittii Barabbasa luovus, muhto Jesusa son spihččehii ja attii russiinávlejuvvot. Soalddáhat bilkidit Jesusa Eatnanhearrá soalddáhat dolvo Jesusa sisa ladváid ja čohkkejedje oppa fáktaveaga su birra. Sii nuolahedje Jesusa ja gárvvuhedje sutnje rukses oalgebiktasa, bárgidedje bastilislánjain kruvnu su oaivái ja bidje soappi su olgeš gihtii. Sii čippostedje su ovdii ja dadje sutnje bilkidemiin: “Dearvva, juvddálaččaid gonagas!” Ja sii čolge su njeaiga, válde sus soappi ja časke dainna su oaivái. Go sii ledje bilkidan su oalle botta, de sii nulle sus oalgebiktasa, gárvvuhedje sutnje su iežas biktasiid ja vulge doalvut su russiinávlejuvvot. Jesus russiinávlejuvvo Dohko manadettiin sii deive Simon-nammasaš kyrenelaš olbmá ja bággejedje su guoddit Jesusa ruossa. Go sii bohte báikái mii gohčoduvvo Golgatan, Oaiveskálžobáikin, de sii fálle Jesusii viinni masa lei seaguhuvvon sáhppi. Go son máisttii dan, de son ii dáhtton juhkat. Go sii ledje russiinávlen Jesusa, de sii juogadedje su biktasiid vuorbádemii. De sii čohkánedje dasa fáktet su. Su oaivvi bajábeallái sii bidje čállosa mas bodii ovdan su duomu sivva: “Dát lea Jesus, juvddálaččaid gonagas.” Oktanaga Jesusiin russiinávlejuvvojedje guokte rievvára, nubbi su olgeš ja nubbi su gurut beallái. Dat geat vázze meaddel, bilkidedje su. Sii bárde oaivvi ja dadje: “Don gii veaját gaikut vuolás tempela ja hukset dan fas golmma beavvis – beastte dál iežat, jos leat Ipmila bárdni, ja njeje vuolás ruossas!” Seammá láhkái bajimusbáhpát oktan čáloahppavaččaign ja vuorrasii guin bilkidedje su ja dadje: “Earáid son lea beastán, muhto iežas ii máhte beastit. Son lea Israela gonagas, njidjos dál vuolás ruossas! Dalle mii oskut sutnje. Son lea dorvvastan Ipmilii. Gádjos dál Ipmil su, jos su ráhkista. Sonhan lea dadjan ahte lea Ipmila bárdni.” Seammá láhkái hiddjideigga su maiddái rievvára guovttos geat leigga russiinávlejuvvon oktanaga suinna. Jesus jápmá Guđat diimmus šattai seavdnjat miehtá oppa eatnama, ja dat bisttii gitta ovccát diimmu rádjái. Ovccát diimmus Jesus čuorvvui alla jienain: “Eli, Eli, lema sabaktani?” Dat lea: “Ipmilan, Ipmilan, manne don leat mu guoddán?” Go muhtumat dain geat čuzžo das, gulle dan, de sii dadje: “Son čuorvu Elia.” Dalán muhtun sis doamai viežžat guobbarasa, láktadii dan suvrra viinniin ja coggalii soabbegeahčái, vai beassá addit sutnje juhkat. Earát dadje: “Ale vuos! Gehččot, bohtágo Elia gádjut su.” Muhto Jesus čuorvvui fas alla jienain ja attii vuoigŋas. Dalle tempela ovdaloavdda gaikánii guovdat, badjeravddas gitta vuolleravdii. Eanan doarggistii, bávtit luodnanadde, hávddit rahpasedje, ja eatnat jápmimii oadđán bassi olbmuid rupmašat čuožžiledje bajás. Sii vulge hávddiineaset, ja Jesusa bajásčuožžileami maŋŋil sii bohte bassi gávpogii ja almmustuvve eatnagiidda. Go čuohtásoaivámuš ja olbmát geat suinna ledje fáktemin Jesusa, oidne eatnama doarggisteamen ja buot mii dáhpáhuvai, de sii suorganedje sakka ja dadje: “Dát olmmái fertii leat Ipmila bárdni!” Maiddái mángga nissona ledje dobbelaččas geahčadeamen dán. Sii ledje vádjolan Galilea rájes Jesusa mielde ja bálvalan su. Sin searvvis ledje Maria Magdalena, Jakoba ja Josefa eadni Maria ja Sebedeusa bártneid eadni. Jesus hávdáduvvo Go eahket lei šaddan, de dohko bodii Josef, rikkis arimatealaš, gii maiddái lei Jesusa máhttájeaddji. Son manai Pilatusa lusa ja ánuhii oazžut Jesusa rupmaša. Pilatus gohčui addit dan sutnje. Josef válddii rupmaša, giesai dan buhtis liidnáid ja bijai odđa hávdái maid son lei čuolahan alccesis báktái. Son fierahii stuorra geađggi hávddi uksaráiggi ovdii ja vulggii eret. Maria Magdalena ja nubbi Maria leigga maid das; soai čohkkáiga hávddi buohta. Maŋit beavvi, beavvi maŋŋil ráhkkananbeavvi, bajimusbáhpát ja farisealaččat manne searvágaid Pilatusa lusa. Sii dadje: “Hearrá, mii muitit maid dát fillejeaddji dajai dalle go ain lei eallimin: ‘Golmma beavvi geažes mun čuožžilan jábmiid luhtte’.” Gohčo dan dihte

fáktet hávddi goalmmat beavvi rádjái, vai su máhttájeaddjit eai beasa suoládit su ja dadjat álbmogii: ‘Son lea čuožžilan jábmiid luhtte.’ Dalle mañit fillehus šattašii bahábun go ovddit.” Pilatus vástidii: “Dás leat didjiide fávtat. Mannet ja gáhttejekket hávddi nu bures go máhttibehtet.” Sii vulge ja gáhttejedje hávddi nu ahte seailidedje geađggi ja bidje fávttaid. Matteusa evangelium Jesusa bajásčuožžileapmi Go sabbat lei vássán ja vahku vuosttaš beaivi čuvvgodišgodii, de bodiiga Maria Magdalena ja dat nubbi Maria geahččat hávddi. Fáhkka šattai garra eanandoarggástus, dasgo Hearrá engel njeiejai almmis. Son bodii hávddi lusa, fierahii geađggi eret ja čohkánii dan ala. Son lei oaidnit dego álddagas, ja su biktasat ledje vielgadat dego muohta. Fávttat ballájedje sus nu ahte doarggistišgohte ja šadde dego livčče jápmán. Muhto engel celkkii nissoniidda: “Alli bala! Mun diedán ahte doai ohcabeahhti Jesusa, guhte russiinávlejuvvui. Ii son leat dás, son lea čuožžilan jábmiid luhtte nugo son ieš dajai. Boahhti geahččat, dá lea sadji gokko son veallái. Vuolgi hoahpus mitalit su máhttájeaddjiide: ‘Son lea bajásčuožžilan jábmiid luhtte. Son manná din ovdal Galileai, doppe dii oaidnibehtet su.’ Dál mun lean cealkán dán dudnuide.” Nissonat vulggiiga hoahpus hávddi luhtte ja viehkaleigga balus ja stuorra ilus mitalit sága Jesusa máhttájeaddjiide. Dalle Jesus bodii sudno ovddal ja dearvvahii sudno. Soai manaiga su lusa, fátmasteigga su julggiid ja rohkadalaiga su. Jesus celkkii sudnuide: “Alli bala! Manni mitalit mu vieljaide ahte sii galget vuolgit Galileai. Doppe sii oidnet mu.” Go nissonat leigga mannamin, de muhtumat fávttain bohte gávpogii ja mitaljedje bajimusbáhpaide buot mii lei dáhpáhuvvan. Bajimusbáhpat čoagganedje ráddádallat vuorrasiiguin, ja sii mearridedje addit soalddáhiidda ollu ruđa. Sii dadje soalddáhiidda: “Dadjet ahte su máhttájeaddjit bohte ihkku go dii leiddet oaddimin, ja suoládedje su. Jos eatnanhearrá beassá dán gullat, de mii soažžudit su, nu ahte oazžubehtet leat oadjebasat.” Soalddáhat válde ruđaid ja dahke nugo sidjiide lei daddjojuvvon. Ja dát sáhka lea viidánan juvddálaččaid gaskkas gitta otná beavvi rádjái. Jesus vuolggaha máhttájeaddjiid Buot oktanuppelohkái máhttájeaddji vulge Galileai ja manne várrái gosa Jesus lei gohččon sin mannat. Go sii oidne su, de sii čippostedje ja gudnejahtte su, muhto muhtumat eahpidedje. Dalle Jesus loaiddastii sin ovdii ja sártnui sidjiide: “Munnje lea addojuvvon buot fápmu almmis ja eatnama alde. Vulget dan dihte ja dahket buot álbmogiid mu máhttájeaddjin: Gásttašehket sin Áhči ja Bártni ja Bassi Vuoiŋŋa nammii ja oahpahehket sin doallat buot maid mun lean gohččon din doallat. Ja mun lean dinguin buot beivviid gitta máilmmi loahpa rádjái.”

Markusa evangelium

Johannes gásttašeadji Ná álgá Jesus Kristusa, Ipmila Bártni, evangelium. Profehta Jesaja girjái lea čállojuvvon: Mun vuolggahan iežan áirasa du ovdal, son ráhkada dutnje geainnu. Jietna čuorvu meahcis: Ráhkadehket Hearrái geainnu, njulgejekket su bálgáid! Johannes gásttašeadji sárdnidii meahcis ahte olbmot galge dahkat jorgalusa ja gásttašuvvot suttuid ándagassii addojupmin Su lusa bohte ollu olbmot Jerusalemis ja miehtá Judea. Sii dovddastedje suttuideaset, ja Johannes gásttašii sin Jordaneanus. Johannes gárvun lei kamelguolgabivttas ja alimiid birra náhkkeboagán, ja su borramuš lei rásselohkut ja meahcehonnet. Son sárdnidii: “Mu mañnil bohtá son guhte lea gievrrat go mun. Mun in leat dohkálaš čovavit su gámagarccaidge. Mun lean gásttašan din čáziin, muhto son gásttaša din Bassi Vuoiŋŋain.” Jesusa gásta ja geahččalus Daid beivviid Jesus bodii Nasaretis Galileas, ja Johannes gásttašii su Jordaneanus. Go Jesus gorgŋii čázis, de son oinnii almmi leahkkaseamen ja Vuoiŋŋa bohtimin su badjelii duvvá hámis. Ja almmis gullui jietna: “Don leat mu ráhkis Bárdni, du mun lean välljen.” Dallánaga Vuoiŋŋa ájii su meahccái. Njealljelogi beavvi son lei meahcis, ja Sáhtán geahččalii su. Son elii spiriid gaskkas, ja engelat bálvaledje su. Vuosttaš máhttájeaddjit Go Johannes lei biddjojuvvon giddagassii, de Jesus bodii Galileai ja sárdnidii Ipmila evangeliuma. Son celkkii: “Áigi lea dievvan, Ipmila riika lea bohtán lahka. Jorgalehket ja oskot evangeliumii!” Go Jesus lei vázzimin Galileajávrra gátti, de son oinnii Simona ja su vielja Andreasa. Soai leigga suhpodeamen jávrái suohppunfierpmi, dasgo soai leigga guollebivdit. Jesus celkkii sudnuide: “Vuolgi čuovvut mu, de mun dagan dudno olmmošbivdin.” Soai guđiiga dallán firpmiid ja čuovvuleigga Jesusa. Go Jesus lei mannan veahás ovdalebbui, de son oinnii Jakoba, Sebedeusa bártni, ja su vielja Johannes. Soai leigga fatnasis čiktimin firpmiid. Jesus rávkka sudno, ja soai guđiiga áhčiska Sebedeusa ja su bálkkolaččaid fatnasii ja čuovvuleigga Jesusa. Jesus Kapernaumis Sii bohte Kapernaumii. Sabbahin Jesus manai synagogai ja oahpašgodii. Olbmot ovddošedje sakka su oahpaheami,

danne go son oahpahii nugo dat geasa lea addojuvvon váldi, iige nugo čaloahppavaččat. Synagogas lei dalle olmmái geas lei buhtismeahtun vuoigŋa. Son čuorvugodii: “Mii dahkamušaid dus lea minguin, Jesus nasaretlaš? Leatgo don boahán min heavahit? Mun diedán gii don leat, Ipmila Bassi!” Muhto Jesus šikkui vuoigŋa ja celkkii: “Jaska! Vuolgge sus olggos!” Dalle buhtismeahtun vuoigŋa gaikkui olbmá ja vulggii sus ja čuorvvui jitnosit. Buohkat suorganedje ja jerre guhtet guoimmisteaset: “Mii dát lea? Odda oahpahuš, su sániin lea váldi! Velá buhtismeahtun vuoigŋatge jeagadit go son gohčču daid.” Su namma bekkii dallánaga miehtá Galilea. Sii vulge synagogas ja manne Simona ja Andreasa ruktui oktan Jakobiin ja Johannesiin. Simona vuoni lei veallámin searjgas čoaskindávddas, ja dat muijaluvvui dalán Jesusii. Jesus manai su lusa, dollii su gihtii ja čuoččaldahhtii su. Čoaskindávda luittii nissona, ja son bálvališgodii gussiidis. Go šattai eahket ja beaivváš lei luoitádan, de sii bukte su lusa buot buhcciid ja bosttahuvvon olbmuid. Oppa gávpot lei čoagganan uvssa ovdii. Son buoridii eatnagiid geain ledje mánggalágán dávddat, ja ájii olggos mánga bahás vuoigŋa. Son ii suovvan bahás vuoigŋaid sárdnut, danne go dat dovde su. Jesus vuolgá Kapernaumis Árrat iddedis, go ain lei seavdnjat, Jesus lihakai ja vulggii olggos. Son manai báikái gos sáhtii leat okto, ja rohkadalai doppe. Simon ja dat geat ledje suinna, vulge hoahpus ohcat Jesusa ja gávdne su. Sii dadje sutnje: “Buohkat ohcet du.” Muhto Jesus celkkii: “Vulgot dáppe ja mannot lagaš gávpogiidda vai mun beasan sárdnidit doppenai. Dan dihtehan mun lean boahán.” Nu son vulggii ja jodii miehtá Galilea, sárdnidii synagogain ja ájii olggos bahás vuoigŋaid. Jesus buorida spihtálaš olbmá Jesusa lusa bodii spihtálaš olmmái gii čippostii su ovdii, ánu sus veahki ja celkkii: “Jos don dáhtut, de don veaját buhtistit mu.” Jesus árkkáši su njuorrasit. Son geigii gieda, guoskkahii su ja celkkii sutnje: “Mun dáhtun. Šatta buhtisin!” Dallánaga spihtáldávda vulggii olbmás, ja son šattai buhtisin. Jesus vuolggahii su eret ja gildii su garrasit: “Ale muijal dán geasage. Mana čájehit iežat báhppii ja atte buhtástuvvamis oaffara maid Moses lea mearridan, duodaštussan sidjiide.” Muhto go olmmái lei vuolán, de son riemai muijalit buohkaide dan mii lei dáhpáhuvvan, nu ahte Jesus ii sáhtán šat mannat albmosit guđege gávpogii. Son orui gávpogiid olggobealde ávdin báikkiin, ja juohke guovllus olbmot bohte su lusa. Markusa evangelium

Jesus buorida lámis olbmá Muhtun beivviid das maŋŋil Jesus bodii fas Kapernaumii, ja beaggigodii ahte son lei ruovttus. Dohko čoagganii nu ollu olmmoš ahte buohkat eai čáhkan uvssa ovdii. Jesus sárdnidii sidjiide sáni. Sii bukte lámis olbmá su lusa. Njeallje olbmá gudde su, muhto olbmuid eatnatvuoda dihte sii eai beassan Jesusa lusa. Dalle sii gaiko dáhki dakko gokko Jesus lei, ja go ledje ráigan dáhki, de sii luite vuolás guoddinsearjga mas lámis olmmái veallái. Go Jesus oinnii sin oskku, de son celkkii lápmásii: “Bártnázan, du suttut leat dutnje ándagassii addojuvvon.” Muhtun čaloahppavaččat ledje čohkkámin das, ja sii jurddašedje váimmusteaset: “Mo son sáhtá sárdnut nie? Son bilkida Ipmila. Gii sáhtá addit suttuid ándagassii earret Ipmila?” Jesus dovddai dalán vuoigŋastis maid sii jurddašedje, ja son celkkii sidjiide: “Manne dis leat diekkár jurdagat? Goabbá lea álkit dadjat lápmásii: Du suttut addojuvvojit dutnje ándagassii, vai: Čuožžil, váldde searjgat ja vázzil? Muhto vai diehtibehtet ahte Olbmobártnis lea váldi eatnama alde addit suttuid ándagassii” – ja son cealká lámis olmmái – “mun cealkán dutnje: Čuožžil, váldde searjgat ja mana ruoktot.” Ja olmmái čuožžilii, válddii dallánaga searjgas ja váccii olggos buohkaid oaidnut. Buohkat hirpmástuvve. Sii máidno Ipmila ja dadje: “Dákkára mii eat leat goassege oaidnán.” Jesus rávká Levi máhttájeaddjin Dasto Jesus manai fas jávregátti. Ollu olbmot bohte su maŋis, ja son oahpahii sin. Go son lei vázzimin tuolloviesu meaddel, de son oinnii Levi, Alfeusa bártni, čohkkámin das. Jesus celkkii sutnje: “Čuovo mu!” ja son čuožžilii ja vulggii čuovvut Jesusa. Maŋŋil Jesus lei boradeamen Levi viesus. Ollu tuollárat ja suttolaččat ledje boradeamen Jesusiin ja su máhttájeddiiguin, danne go sii ledje juo eatnagat daid gaskkas geat čuvvo su. Go láchkadovdit geat gulle farisealaččaide, oidne su boradeamen suttolaččaiguin ja tuolláriiguin, de sii dadje su máhttájeddiide: “Mo son sáhtá boradit tuolláriiguin ja suttolaččaiguin!” Jesus gulai dan ja celkkii: “Eai dearvvaš olbmot dárbbas dálkkasteaddji, muhto buohccit. In mun leat boahán rávkat vanhurskásiid, muhto suttolaččaid.”

Headjaguossit eai fástut Johannes máhttájeaddjit ja farisealaččat fástudedje. Muhtumat bohte jearrat Jesusis: “Manne du máhttájeaddjit eai fástut, go sihke Johannes máhttájeaddjit ja farisealaččaid máhttájeaddjit fástudit?” Jesus vástidii: “Eai suige headjaguossit sáhte fástudit dalle go irgi lea sin luhtte? Nu guhká go irgi lea sin luhtte, de sii eai sáhte fástudit. Muhto boahán áigi go irgi váldojuvvo sin luhtte eret, ja dalle, dan beaivvi sii fástudit. Ii oktage goaro duhppekahtes diŋggas duogŋasa boares biktasii. Dasgo dalle boares bivttas

gaikána odđa duogŋasa guoras ja ráigi šaddá stuoribun go ovdal. Iige oktage leaikko varas viinni boares viidneseahkaide. Dasgo dalle viidni ludde seahkaid, ja sihke viidni ja seahkat billašuvvet. Varas viinni galgá baicca leaikut odđa viidneseahkaide.” Sabbaha hearrá Muhtun sabbaha Jesus váccii gordnebealdduid čada, ja váccedettiin máhttájeaddjit gáskigohte gordneovviid. Dalle farisealaččat dadje sutnje: “Manne du máhttájeaddjit dahket dakkára maid ii oaččo dahkat sabbahin?” Muhto Jesus vástidii sidjiide: “Ehpetgo goassege leat lohkan maid David dagai go son ja su olbmát ledje nealgumin? Son manai Ipmila vissui, dalle go Ebjatar lei bajimusbáhppan, borai oaffarláibbiid, maid ii oktage eará go báhpat oaččo borrat, ja son attii maiddái sidjiide geat ledje suinna.” Ja Jesus celkkii sidjiide: “Sabbat lea olbmo várás iige olmmoš sabbaha várás. Danin Olbmobárdni lea maiddái sabbaha hearrá.”

Markusa evangelium

Olmmái geas giehta lei ástan Son manai fas synagogai.

Doppe lei olmmái geas giehta lei ástan. Farisealaččat atne Jesusa čalmmis vai oidnet buoridago son olbmá sabbahin, danin go sii dáhtto váidit su. Jesus celkkii olbmái geas giehta lei ástan: “Čuožžil ja boade deike,” ja jearai dasto farisealaččain: “Goabbá lea lobálaš sabbahin, dahkat buriid vai dahkat baháid, gádjut olbmo heakka vai goddit olbmo?” Muhto sii orro jávohaga. Jesus geahčastii sidjiide moaris ja morrašis sin garra váimmu dihte, ja celkkii olbmái: “Geige gieda.” Olmmái geigii gieda, ja giehta šattai fas dearvvašin. Muhto farisealaččat manne olggos ja ráddádallagohte dalán Herodesa doarjaleddjiiguin, mo sáhtáshedje goddit Jesusa. Jesus beaggá viidat Jesus gáiddai fas máhttájeaddjiidisuin jávregáddái, ja ollu olbmot čoagganedje dohko. Sii bohte Galileas, Judeas ja Jerusalemis, Idumeas, don bealde Jordana ja Tyrosa ja Sidona guovlluin. Hui eatnat olbmot bohte su lusa, go sii gulle buot maid son dagai. Jesus sidai máhttájeaddjiidisuin doallat sutnje fatnasa gárvvisin olbmuid eatnatvuoda dihte, amaset bahkket su ala. Son lei buoridan eatnagiid, ja nu buohkat geain ledje vigit, bahkkejedje su njeaiga ja geahččaledje guoskkahit su. Go buhtismeahttun vuoigŋat oidne su, de dat luoitádedje su ovdii ja čurvo: “Don leat Ipmila Bárdni!” Muhto son gildidii garrasit daid muitaleames gii son lea. Guoktenuppelohká apostala De Jesus goarkŋui várrái. Son rávkkai lusas daid geaid lei välljen, ja sii bohte su lusa. Jesus rávkkai guoktenuppelohkása leat iežas mielde, vai beassá vuolgahit sin sárdnidit ja addit sidjiide válldi ádjit olggos bahás vuoigŋaid. Dat guoktenuppeloggis geaid son välljii, ledje Simon gean son gohčodii Peterin, Jakob Sebedeusa bárdni ja su viellja Johannes geaidda son bijai namman Boanerges – dat mearkkaša bajána bárdnit – ja Andreas, Filip, Bartolomeus, Matteus, Tomas, Jakob, Alfeusa bárdni, Taddeus, Simon Kananeus ja Judas Iskariot, gii behtii su. Jesus ja Beelsebul De Jesus máhcai ruoktot, ja olbmot čoahkkanedje fas nu ollu ahte son ja su máhttájeaddjit eai ballen oppa boraditge. Go Jesusa olbmot gulle visot dán, de sii vulge dohko vai besset atnit sus fuola; sii oainnat gádde ahte son lei dájaskan. Muhto čáloahppavaččat geat ledje boahán Jerusalemis, dadje: “Sus lea Beelsebul, bahás vuoigŋaid oaivámučča fámuin son ádjá olggos bahás vuoigŋaid.” Dalle Jesus rávkkai sin lusas ja sártnui sidjiide veardádusaiguin: “Mo Sáhtán sáhtta ádjit olggos Sáhtána? Jos riika juohkása, de dat ii sáhte bissut, iige bearašge sáhte bissut, jos das leat siskkáldas riiddut. Jos Sáhtán čuožžila iežas vuostá ja riidala iežainis, de dat ii sáhte bissut. Dalle dan loahppa lea boahán. Ii oktage sáhte mannat gievrras olbmá vissui ja rievvidit su biergasiid muđuigo son vuos čatná dan gievrras olbmá. Easkka dalle son sáhtta rievvidit su viesu ja biergasiid. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Buot addojuvvo olbmuide ándagassii, buot suddut ja bilkádusat, man ollu dal de bilkidežžet. Muhto jos muhtun bilkida Bassi Vuoigŋa, de son ii goassege oaččo ándagassii, muhto lea sivalaš agálaš suddui.” Siihan ledje dadjan: “Sus lea buhtismeahttun vuoigŋa.” Jesusa duohta bearaš De bohte Jesusa eadni ja vieljat. Sii čuoččastedje olggobeallái ja bivde rávkat su boahtit. Ollu olbmot ledje čohkkámin su birra, ja sutnje buktojuvvui sátni: “Du eadni ja vieljat ja du oappát leat olgun ja jearahit du.” Muhto Jesus vástidii sidjiide: “Gii lea mu eadni? Geat leat mu vieljat?” Ja son geahčai olbmuide geat ledje das čohkkámin, ja celkkii: “Dás leat mu eadni ja vieljat. Dat gii dahká Ipmila dáhtu, lea mu viellja ja oabbá ja eadni.”

Markusa evangelium

Gilvi De Jesus oahpahii fas

jávregáttis. Su birra čoahkkanedje nu ollu olbmot ahte son fertii mannat čohkkát fatnasii. Son čohkkái jávrrri alde fatnasis, ja olbmot čužžo gáttis. Son oahpahii sidjiide eatnat áššiid veardádusaiguin. Ná son oahpahii: “Gullet! Gilvi vulggii gilvit. Ja go son lei gilvimin, de muhtun gilvagat gahčče geaidnogurrii, ja lottit bohte ja borre daid. Muhtun gilvagat gahčče geadgás eatnamii mas ii lean ollu muolda, ja dat ihte johtilit, danin go eanan ii lean assái. Muhto go beaivváš badjánii, de dat bulle ja goldne, danne go dain ii lean ruohtas. Muhtun gilvagat gahčče bastilislánjaid gaskii, ja bastilislánját šadde ja hávkadedje daid, iige šaddu

šaddan. Muhto muhtun gilvagat gahčče buori eatnamii. Dat ihte, šadde ja adde šattu, muhtumat golbmalogigeardásaš, muhtumat guhttalogigeardásaš, muhtumatgis čuodigeardásaš šattu.” Ja son celkkii: “Geas leat bealjít, dat gullos!” Veardádusaid mearkkašupmi Go Jesus de lei báhcán okto dainna guoktenuppelohkásiin ja daiguin earáiguin geat ledje das, de sii jerre sus veardádusaid mearkkašumi. Son celkkii sidjiide: “Didjiide lea oskkilduvvon Ipmila riikka čiegusvuohta, muhto dat geat leat olggobealde, gullet visot dušše veardádussan, vai sii oainnedettiinge eai oainnáše eaige fuobmáše, vai sii guladettiinge eai gulaše eaige áddeše, eai jorgalivčče eaige oččoše ándagassii.” De Jesus celkkii sidjiide: “Jos dii ehpet ipmir dán veardádusa, mo dalle sáhttibehtet ipmirdit eará veardádusaid? Dat maid gilvi gilvá, lea sátni. Gilvva mii lea gilvojuvvon geaidnogurrii, lea olbmot geat gullet sáni, muhto dalán go dat lea sidjiide gilvojuvvon, de bohtá Sáhtán váldit dan eret. Dat geat ožžot gilvagiid geađgás eatnamii leat dat geat váldet vuostá sáni iluin go gullet dan, muhto sii bissot dušše muhtun áiggi, danin go sis eai leat ruohttasat. Go bohtá átestus ja doarrádallojupmi sáni dihte, de sii vearránit dallánaga. De lea gilvva mii gilvojuvvui bastilislánjaid seahká. Dat lea dat geat gullet sáni, muhto dán máilmmi morrašat, riggodaga fillehus ja eará anistumit bohtet ja hávkadit sáni, iige dat atte šattu. Muhto gilvva mii lea gilvojuvvon buori eatnamii, lea olbmot geat gullet sáni, váldet dan vuostá ja addet šattu golbmalogigeardásaččat, guhttalogigeardásaččat dahje čuodigeardásaččat.” Lámpá Jesus celkkii: “Buktojuvvogo lámpá latnjii vai dat biddjojuvvo gári dahje seangga vuollái? Almma dat biddjojuvvo lámpájuolgái? Ii mihkkege leat čihkkojuvvon muđui go ahte dat bohtá oidnosii, ii leat mihkkege suollemasaid mii ii dahkkojuvvoše almmusin. Geas leat bealjít, dat gullos!” Ja son celkkii sidjiide: “Váldet vuhtii maid gullabehtet. Nugo dii mihtidehpet, nu didjiidegis mihtiduvvo, ja velá eambboge. Geas lea, sutnje addojuvvo, muhto geas ii leat, sus váldojuvvo eret vel datge mii sus lea.” Jesus celkkii: “Ipmila riika lea dákkár. Olmmái gilvá gilvagiid eatnamii. Son oadđá ja lihkká ain oadđa beaivái, gilvagat ihtet ja šaddet iige son diede mo. Eanan šaddada šattu iešalddis, vuos rási, de gordneoaivvi, de dievas gortniid gordneovviide. Muhto go šaddu lea ollis, de son vuolggaha sirppe, dainna go láddjenáigi lea bohtán.” Sennetsiepman Jesus celkkii vel: “Manin mii veardidivččiimet Ipmila riikka? Makkár veardádusa geavahivččiimet? Dat lea dego sennetsiepman mii lea uhcimus buot máilmmi siepmániin, muhto go dat lea gilvojuvvon, de dat bohciida eatnamis ja šaddá stuoribun go buot eará gilvvašattut. Dat šaddada nu stuorra ovssiid ahte almii lottit sáhttet dahkat beasi dan suoivanii.” Eatnat dákkár veardádusaiguin son sártnui sidjiide sáni, dađe mielde go sii vedje ipmirdit. Almmá veardádusaid haga son ii sárdnon sidjiide, muhto go son lei sierranassii máhttájeddjiidiguin, de son čilgii sidjiide buot. Jesus šiggu biekká Go dan seammá beaivvi eahket lei šaddan, de Jesus celkkii máhttájeddjiidasas: “Vulgot don beallái jávrri.” Máhttájeaddjit luite olbmuid vuolgit ja manne fatnasii mas Jesus lei juo čohkkámin. Eará fatnasatge čuovvuledje. De bodii garra jorribiegga, ja bárut leiko fatnasii nu ahte dat juo devdogodii. Muhto Jesus lei fatnasa maŋageahčen oadđimin guottá vuostá. Máhttájeaddjit bokte su ja dadje: “Oahpaheaddji, itgo don beroš das ahte mii heavvanit?” De son morráni, šikkui biekká ja gohčui jávrri: “Jávohuva! Oro jaska!” De váhččii, ja šattai áibbas goalki. Jesus celkkii sidjiide: “Manne dii lehpet nu balus? Iigo dis veláge leat osku?” Dalle sii balle sakka ja dadje guhtet guoibmáseaset: “Mii olbmáid dát lea? Velá bieggá ja jávrige jeagadit su.”

Markusa evangelium Bosttahuvvon olmmái Sii bohte Gerasa eatnamii nuppi beallái jávrri. Dalán go Jesus lánkkii fatnasis, de su ovddal bodii hávddiin olmmái geas lei buhtismeahtun vuoigŋa. Olmmái orui hávddiin, iige oktage nagodan šat čatnat su, ii velá láhkkiinguine. Mánŋii su giedat ja juolggit ledje čadnojuvvon, muhto son lei cuvken láhkkiid ja botken báttiid. Ii oktage máhttán lodjudit su. Ijatbeaivái son orui hávddiin ja váriin, huikkii ja nájai iežas gedggiiguin. Go son dal áiccai Jesusa guhkkín, de son bodii viega, luoitádii su ovdii ja čuorvvui alla jienain: “Jesus, Alimus Ipmila Bárdni, mii dus lea muinna dahkamuššan? Mun vuortnuhan du Ipmila bokte, ale givssit mu!” Dasgo Jesus lei cealkán sutnje: “Don buhtismeahtun vuoigŋa, vuolgge olbmás!” “Mii du namma lea?” Jesus jearai, ja oaččui vástádussan: “Legiona, danne go mii leat eatnagat.” Vuoiŋŋat ánuhedje ahte Jesus ii ájáše sin eret dan guovllus. Das lahkosiin lei várrevielttis guohtumin stuorra spiidneeallu. Buhtismeahtun vuoiŋŋat ánuhedje Jesusis: “Vuolggat min spiidneellui, divtte min mannat spiinniide!” Jesus miediŋni dan daidda. Dalle buhtismeahtun vuoiŋŋat vulge olbmás ja manne spiinniide, ja oppa eallu, sullii guokteduhát spiinni, hurgalii báktedardda badjel vuolás jávrái, ja buot spiinnit heavvanedje. Guodoheaddjit viehkaledje doppe ja muitaledje dán visot gávppogis ja lagas báikkiin. Olbmot bohte geahččat mii lei dáhpáhuvvan. Sii bohte

Jesusa lusa ja oidne bosttahuvvon olbmá čohkkámin das. Olmmái geas ledje leamaš buot dat vuoinjat, čohkkái gárvvuhuvvon ja olles jierpmis. Dat suorggahii sin. Dat geat ledje oaidnán visot, muitalledje mo lei geavvan bosttahuvvon olbmái ja spiinniide. Dalle buohkat ánuhišgohte Jesusa vuolgit eret sin eatnamis. Go Jesus manai fatnasii, de dat gii lei leamaš bosttahuvvon, sidai beassat su fárrui. Jesus ii suovvan dan, muhto celkkii sutnje: “Mana ruoktot iežat olbmuid lusa ja mital sidjiide buot maid Hearrá lea dahkan dutnje, ja mo son lea árpmihan du.” Olmmái vulggii ja mitalii Dekapolisa guovllus buohkaide maid Jesus lei dahkan sutnje, ja buohkat ovddošedje. Jairosa nieida ja nisson gii guoskkahii Jesusa biktasiid Go Jesus lei fas mannan fatnasiin jávrru nuppe beallái, de ollu olbmot čoahkkanedje su lusa. Go son lei ain jávregáttis, de dasa bodii muhtin synagoga ovdaolmmoš gean namma lei Jairos. Go olmmái oinnii Jesusa, de son luotádii su julggiid ovdii ja ánuhii: “Boade, mu uhca nieiddaš lea jápmimin. Bija giedaid su ala, de son dearvvašmuvvá iige jáme.” Jesus vulggii su mielde, ja ollu olbmot čuvvo su ja bahkkejedje sutnje. Das lei maid nisson gii lei gillán vardima guoktenuppelohkái jagi. Son lei leamaš mángga dálkkasteaddji divššus ja lei gillán olu. Son lei golahan buot mii sus lei, iige lean ožžon maidege vehkiid, muhto lei baicca hedjonan. Son lei gullan mii muitaluvvui Jesusa birra, ja dál son bodii olbmuid gaska Jesusa duohkái ja guoskkahii su biktasiid manjil, dasgo son jurddašii: “Jos beasašin guoskkahit su biktasiid, de mun dearvvašmuvan.” Dallánaga vardin bisánii, ja son dovddai rupmašis ahte lei buorránan givssistis. Jesus dovddai dalán ahte sus lei vuolgán fápmu. Son jorggihii olbmuid siste ja jearai: “Gii guoskkahii mu biktasiid?” Máhttájeaddjit dadje sutnje: “Don oainnat ahte olbmot bahkkejit du ala, ja jearat: Gii guoskkahii mu?” Muhto Jesus geahčai iežas birra vai beassá oaidnit gii dan lei dahkan. Nisson doarggistii balus, danin go son didii mii lei dáhpáhuvvan sutnje. Son bodii Jesusa ovdii, luotádii eatnamii ja mitalii buot mii lei dáhpáhuvvan. Jesus celkkii sutnje: “Nieiddažan, du osku lea buoridan du. Mana ráfis, don leat buorránan givssistat.” Go Jesus lei ain sárdnumin, de muhtumat synagoga ovdaolmmo ruovttus bohte ja dadje: “Du nieida jámii. Ale šat vuorjja oahpaheaddji.” Go Jesus gulai sin sániid, de son celkkii synagoga ovdaolbmui: “Ale bala, duššefal oskko.” Son ii suovvan ovttaga boahit mielde earret Petera, Jakoba ja Johannes, Jakoba vielja. Sii bohte synagoga ovdaolmmo vissui, ja Jesus oinnii šláma ja olbmuid geat čirro ja fuiko. Son manai sisa ja celkkii sidjiide: “Manne dii šlápmabehtet ja čierubehtet? Ii mánná leat jápmán, son oaddá.” Olbmot boagustedje su. Muhto son ájii buohkaid olggos, válddii mielddis máná áhči ja eatni ja daid geat ledje suinna, ja manai latnjii gos mánná lei. De son válddii máná gihtii ja celkkii: “Talita kum!” Dat mearkkaša: “Nieida, mun cealkkán dutnje: Lihka!” Ja dallánaga nieida čuožžilii ja váccašii; son lei guoktenuppelotjahkásaš. Buohkat hirpmástuvve sakka. Muhto Jesus gilddii sin garrasit muitalaemes geasage mii lei dáhpáhuvvan. Son gohčui sin addit niidii borrat.

Markusa evangelium Profehta iežas ruovttugávpogis

Jesus vulggii doppe ja bodii iežas ruovttugávpogii, ja su máhttájeaddjit ledje su mielde. Go bodii sabbat, de son oahpašgodii synagogas, ja mángasat geat gulle su, ovddošedje ja dadje: “Gos son lea ožžon buot dáid? Mii viisodagaid lea addojuvvon sutnje go sáhtta dahkat dakkár oavdudaguid giedaidisguin? Iigo son leat dat snihkkár, Maria bárdni, Jakoba, Josesa, Judasa ja Simona viellja? Dáppehan su oappátge ášset, min gaskkas.” Nu sii vearránedje sus. Jesus celkkii sidjiide: “Ii profehta badjelgehččojuvvo gostege nugo iežas ruovttugávpogis, olbmuidis gaskkas ja iežas ruovttus.” Iige son sáhtán dahkat doppe maidege veagalaš daguid, earret dan ahte bijai giedaid muhtun buhcciid ala ja buoridii sin. Ja son imaštii olbmuid eahpeoskku. Son vádjoli dasto gilis gillái ja oahpahii. Máhttájeaddjit vuolgguhuvvojit Jesus rávkka lusas dan guoktenuppelohkása ja vuolgguhii sin mátkái guoktásiid guoktásiid, ja son attii sidjiide fámu ádjit olmuin olggos buhtismeahttun vuoinjaid. Son gilddii sin váldimis mielde maidege earret soappi: Ii láibbi, ii lávkka iige ruđa boahkáni. Gápmagiid sii ožžo váldit, muhto eai gárvodit guokte báiddi. Ja son celkkii sidjiide: “Go dii lehpēt orron muhtun vissui, de galgabehtet orrut das dassázi go fas vuolgibehtet. Jos muhtun báikkis eai váldde din vuostá eaige dáhto guldalit din, de vulget doppe eret ja savdnjilehket gavjja julggiineattet. Dat lea duodástus sin vuostá.” Máhttájeaddjit vulge ja gulahedje ahte buohkat galge jorgalit. Sii ádje olggos mánga bahás vuoinja, vuide oljuin mánga buohcci ja buoridedje sin. Herodes ja Johannes gástašeaddji Jesusa namma lei gulustuvvan viidat, ja gonagas Herodes gulai olbmuid dadjamin: “Johannes gástašeaddji lea čuožžilan jábmiid luhtte, danne sus leat dákkár fámut.” Muhtumat dadje ahte son lei Elia, earrásatgis ahte son lei profehta, dakkár go profehtat ledje leamaš. Go Herodes dan gulai, de son dajai: “Johannes, dat olmmái gean mun dikten steavliduvvot, lea čuožžilan jábmiid luhtte.” Dasgo Herodes lei vuolgghan olbmuid

váldit Johannesá gitta ja bidjat su giddagassii vieljas Filipa áhká Herodiasa dihte. Herodes lei váldán áhkkán Herodiasa, muhto Johannes lei dadjan sutnje: “Dus ii leat lohpi eallit vieljat áhkáin.” Herodias ii gierdan Johannesá ja háldii goddit su, muhto ii sáhtán, danin go Herodes balai Johannesis. Herodes didii Johannesá vuoiggaláš ja bassi olmmájin ja várjalii su. Go son lei guldalan Johannesá, de son lei muosehuvvan sakka, muhto livččii áinnas dáhtton gullat lasi. Muhto de Herodias oaččui liibba go Herodes doalai riegádanbeaivvi ja fálai guossemállásiid hoavvahearráidasas, soahteveaga oaivámuččaide ja Galilea njunušolbmáide. Herodiasa nieida bodii dalle sisa ja dánssui, ja Herodes ja su guossit liikojedje dasa sakka. Gonagas dajai niidii: “Sida mus maid ihkinassii dáhtut, de mun attán dan dutnje.” Ja son lohpidii ja vuortnui: “Maid ihkinassii mus dáhtut, de mun attán dan dutnje, vaikko beali iežan riikkas.” Nieida manai olggos ja jearai eatnistis: “Maid mun sidan?” Eadni vástidii: “Sida Johannes gásttašeaddji oaivvi.” Nieida manai hoahpus ruoktot gonagasa lusa ja dajai: “Mun dáhtun du addit munnje dállánaga Johannes gásttašeaddji oaivvi gári siste.” Gonagas šlunddui, muhto go son lei vurdnon váli gussiid gullut, de son ii sáhtán biehttalit nieiddas dan. Son gohčui bievvala viežžat Johannesá oaivvi. Bievval manai giddagassii ja steavlidii doppe Johannesá. De son buvttii oaivvi gári siste ja attii dan niidii, ja nieida attii oaivvi eadnásis. Go Johannesá máhttájeaddjit gulle dan, de sii bohte viežžat rupmaša ja hávdádedje dan. Jesus galleha vihttadahát olbmá Apostalat čoahkkanedje fas Jesusa lusa ja muitaledje sutnje buot maid ledje dahkan ja maid oahpahan. Son celkkii sidjiide: “Vulget muinna ávdin báikái gos beassat leat sierranassii, vai oazžubehtet vuoinjastit uhccánaš.” Olbmot oainnat bohte ja manne geažos áigge, eaige máhttájeaddjit ballen oppa boraditge. De sii vulge fatnasiin ávdin báikái gos sáhte leat sierranassii. Muhto olbmot oidne sin vuolgimin ja mángasat ožžo diehtit dan. Olbmot bohte viega buot gávpogiin ja jovde dohko ovdal sin. Go Jesus manai fatnasis gáddái, de son oinnii buot daid olbmuid ja árkkásii sin njuorrasit, danne go sii ledje dego sávzzat main ii lean geahčči. Son oahpahišgodii sin ja sártnui sidjiide guhká. Go beaivi lei juo nohkamin, de máhttájeaddjit bohte su lusa ja dadje: “Dát báiki lea ávdin, ja lea juo maŋjit. Vuolggat olbmuid dáppe eret, vai sii besset mannat lagaš báikkiid dáluide oastit alcceseaset borramuša.” Muhto Jesus vástidii sidjiide: “Addet dii ieža sidjiide borramuša.” Sii dadje sutnje: “Galggašeimmetgo mii vuolgit oastit láibbiid guvttiinčuđiin denárain ja addit daid sidjiide borrat?” Son jearai: “Galle láibbi dis leat? Mannet geahččat!” Sii dahke nu ja de dadje: “Vihtta, ja guokte guoli.” Jesus gohčui sin bidjat olbmuid čohkkát dohkiid dohkiid ruonas rássegieddái. Olbmot čohkánadde eatnamii dohkiid dohkiid, muhtun dohkiide čuođi ja muhtun dohkiide vihttalogi. De son válddii dan vihtta láibbi ja guokte guoli, geahčai bajás albmái ja buressivdnidii daid. De son doadjalii láibbiid ja attii bihtáid máhttájeaddjiidasas, ja sii juogadedje daid olbmuide. Dan guokte guolige son juogadii buohkaide. Buohkat borre ja gallánedje. Maŋnil čohkkejedje láibebihtáid ja guliid, guoktenuppelohká veaddelihti dievva. Vihttadahát olbmá ledje leamaš boradeamen. Jesus vádjola čáhcegierragis. De Jesus gohčui máhttájeaddjiidis mannat fatnasis ja vuolgit jávrri nuppi beallái Betsaidai, dan botta go son ieš vuolggaha olbmuid eret. Go son lei váldán sis earu, de son manai várrái rohkadallat. Go eahket lei šaddan, de fanas lei gasku jávrri ja Jesus lei okto gáttis. Son oinnii ahte máhttájeaddjit rahče suhkat vuostebiggii. Njealját idjagohcinvuorus son bodii sin guvlui vádjolemiin čáhcegierragis ja áiggui mannat sin meattá. Go sii oidne su vádjoleamen čáhcegierragis, de sii doivo su gobmin ja huikigohte. Sii buohkat oidne su ja suorganedje. Muhto seammás Jesus sártnui sidjiide: “Lehket roahkkadat, mun dat lean. Allet bala!” Son lávkkii fatnasis sin lusa, ja bieggá ložžii. Máhttájeaddjit hirpmástuvve sakka ja ovddošedje. Sii eai lean jierbman dasge mii dáhpáhuvai láibbiide. Sin váibmu lei nu bušson. Buohccit buorránit. Go sii ledje ollen jávrri rastá, de sii bohte gáddái Gennesaretis. Seammás go sii lávkejedje fatnasis, de olbmot fuobmájedje gii lei boahtán. Sii vulge hoahpus doalvut sáni oppa dan guvlui. Olbmot guoddigohte buhcciid guoddinseannggain dohko gos sii gulle Jesusa leamen. Ja gosa ihkinassii son bodii giliide, gávpogiidda dahje dáluide, de olbmot bukte buhcciid siljuide ja ánuhedje beassat guoskkahit su bivttasdiehpi. Ja buohkat geat guoskkahedje su, buorránedje. Markusa evangelium

Ipmila báhkkomat ja olbmuid njuolggadusat Muhtun čáloahppavaččat bohte Jerusalemis, ja ovttas farisealaččaiguin sii manne Jesusa lusa. Sii oidne muhtumiid su máhttájeaddjiin borramin buhtismeahtun, basakeahtes giedaiguin. Eai farisealaččat eaige eará juvddálaččatge boradišgoade ovdal go leat bassan giedaid. Nu sii atnet dárkilit áhčiid árbevieruid. Ja go sii leat boahtán márkansiljus, de sii eai bora maidege ovdal go leat lávvgodan. Sis leat maiddái ollu eará vierut maid sii leat dollet, nugo doidit

juhkanlihtiid, mukkaid ja ruittuid. Danne farisealaččat ja čáloahppavaččat jerre Jesusis: “Manne du máhttájeaddjit eai doala áhčiid árbevieruid, muhto borret buhtismeahttun giedaiguin?” Jesus vástidii sidjiide: “Dii guoktilaččat! Riekta Jesaja lea einnoston din birra. Leahan čállojuvvon: Dát álbmot gudnejahtá mu baksamiiguin, muhto dan váibmu lea guhkin mus eret. Duššás sii bálvalit mu, dasgo sin oahput leat olbmuid báhkkomat. Dii lehpēt hilgon Ipmila báhkcoma, vai sáhttibehtet doallat olbmuid njuolggadusaid.” Ja son celkkii: “Dii lehpēt čeahpit dahkat duššin Ipmila báhkcoma, vai beassabehtet atnit iežadet njuolggadusaid. Moses celkkii: Gudnejahte áhčát ja eatnát ja Gii garuha áhčis dahje eatnis, dat galgá ránggástuvvot jápmimiin. Muhto dii oahpahehpēt nuppe ládje. Jos muhtun dadjá áhččásis dahje eadnásis: ‘Dat mainna mun livččen sáhttán veahkehit du, lea dál korban: mun lean lohpidan dan tempelattáldahkan’, de dii ehpet suova su veahkehit iežas áhči dahje eatni. Nu dii dahkabehtet duššin Ipmila sáni, go doallabehtet árbenjuolggadusaideattet ja oahpahehpēt daid. Ja eatnat eará dakkár daguid dii dahkabehtet.” Son rávkkai fas olbmuid lusas ja celkkii: “Guldalehket buohkat mu ja geahččalehket áddet. Ii mihkkege mii bohtá olbmo sisa olggobealde, daga su buhtismeahttumin. Muhto dat mii manná olbmos olggos, dahká olbmo buhtismeahttumin.” Gullos dat geas leat bealjit! Go Jesus dasto vulggii olbmuid luhtte ja bodii vissui, de máhttájeaddjit sihte su čilget dán veardádusa. Son celkkii sidjiide: “Lehpētgo diigis nie jierpmeheamit? Ehpetgo dii ádde ahte ii mihkkege mii bohtá olbmo sisa olggobealde, sáhte dahkat su buhtismeahttumin? Iihan dat mana su váibmui, muhto čovjái ja dasto lunddolaš geainnu olggos.” Nu son celkkii ahte buot biepmut leat buhtásat. Son celkkii vel: “Mii olbmos bohtá olggos, dat dahká su buhtismeahttumin. Aiddo olbmo siskkildasas, váimmus, bohtet bahás jurdagat, furrodat, suolavuohta, olmmošgoddin, váccešis eallin, vuovdáivuohta, bahávuohta, behtolašvuohta, nuoskivuohta, utnohisvuohta, hiddjideapmi, čeavláivuohta ja jierpmehisvuohta. Buot dát bahá bohtá olbmo siskkildasas ja dahká su buhtismeahttumin.” Kanaanlaš nissona osku Jesus vulggii doppe Tyrosa guovlluide. Son manai orrut muhtun dálui iige dáhtton ovttage dan diehtit, muhto su bohtin ii lean čiegadeames. Muhtun nisson gean nieiddas lei buhtismeahttun vuoigŋa, gulai ahte Jesus lei bohtán, ja son bodii ja luoitá dii Jesusa julggiid ovdii. Nisson ii lean juvddalaš, muhto Syria foinikialaš. Son sidai Jesusa ádjit bahás vuoigŋa su nieiddas, muhto Jesus celkkii: “Divtte mánáid vuos gallánit. Ii leat riekta váldit láibbi mánáin ja bálkestit dan beatnagiidda.” Nisson vástidii: “Hearrá, maidái beatnagat ožžot borrat beavddi vuolde láibemoaluid maid mánát gahčahit.” Dalle Jesus celkkii sutnje: “Daid sániid dihte mun cealkkán dutnje: Mana ruoktot, bahás vuoigŋa lea vuolgán du nieiddas.” Nisson manai ruoktot ja oinnii máná veallámin seanggas. Bahás vuoigŋa lei vuolgán sus. Jesus buorida bealjehis olbmá Dasto Jesus vulggii fas Tyrosa guovlluin ja bodii Sidona bokte Galileajávraí, Dekapolisa guovlluide. Doppe su lusa buktuojuvvui bealjehis olmmái gii illá máhtii sárdnut, ja sii dáhtto su bidjat gieda olbmá ala. Jesus válddi olbmá sierra olbmuid gaskkas, bijai suorpmaid su beljiide, čolgadii ja guoskkahii su njuokčama. De son geahčastii albmái, šuohkihii ja celkkii sutnje: “Effata.” Dat lea: “Rahpas.” Dallánaga olbmá bealjit rahpasedje, ja su njuokčama báddi čovdásii, nu ahte son sártnui čielgasit. Jesus gilddii olbmuid muitaleames dán geasage, muhto made eambo son sin gilddii, dade eambo sii beakkuhedje dan. Buohkat ovddošedje sakka ja dadje: “Buot son lea dahkan bures. Bealjehemiid son dahká gullin ja gielahemiid sárdnun.”

Markusa evangelium

Jesus galleha njealljeduhát olbmo De ledje fas ollu olbmot bohtán čoahkkái iige sis lean mihkkege borramuššan. De Jesus rávkkai lusas máhttájeaddjiid ja celkkii: “Mun árkkášan njuorrasit dáid olbmuid. Sii leat leamaš mu luhtte juo golbma beaivvi, iige sis leat mihkkege borramuššan. Jos mun luoitán sin vuolgit borakeahttájin ruoktot, de sii vuoimmehuvvet mátkkis. Muhtumat sis leat bohtán guhkin.” Máhttájeaddjit dadje sutnje: “Mo dáppe meahcis sáhttá fidnet nu ollu láibbi ahte dat galleha dáid buohkaid?” Jesus jearai: “Galle láibbi dis leat?” Sii vástidedje: “Čieža.” Jesus gohčui olbmuid čohkánit eatnamii. De son válddi dan čieža láibbi, giittii, doadjalii láibbiid ja attii máhttájeaddjiide. Máhttájeaddjit juogadedje daid dasto álbmogii. Sis ledje maid moadde smávva guoláža. Jesus buressivdnidii guoláziid ja gohčui daidge juogaduvvot. Olbmot borre ja gallánedje, ja bahcán bihtát čohkkejuvvojedje čieža veaddelihti dievva. Das ledje lahka njealljeduhát olbmo. Go Jesus lei luoitán sin mannat ruoktot, de son dallán lánkii máhttájeaddjiidiguin fatnasii ja manai Dalmanuta guovlluide. Farisealaččat gáibidit mearkka Farisealaččat bohte ja ákkastallagohte Jesusiin. Geahččalan dihte su sii dáhtto sus mearkka almmis. Jesus šuohkihii lossadit ja celkkii: “Manne dát buolva gáibida mearkka? Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dán bulvii ii addojuvvo mearka.” De son

vulggii sin luhtte, lávkii fas fatnasii ja manai nuppi beallái jávrri. Láibi ja suvradáigi Máhttájeaddjit ledje vajáldahtán váldimis mielde láibbi; sis lei dušše okta láibi fatnasis. Jesus rávvii sin: “Váruhehket farisealaččaid ja Herodesa suvradáiggis!” Muhto sii dadje guhtet guimmiidasaset ahte sis ii lean láibi. Jesus fuomášii dan ja celkkii: “Manne dii dadjabehtet ahte dis ii leat láibi? Ehpetgo dii veláge árvit ehpetge ádde maidege? Leago din váibmu nu buššon? Dishan leat čalmmit, ehpetgo dii oainne? Dishan leat bealjít, ehpetgo dii gula? Ja ehpetgo dii muitte: Go mun doadjalin dan vihtta láibbi vihttaduhát olbmui, de galle veaddelihti dievva báhcán láibebihtáid dii čohkkiidet?” Sii vástidedje: “Guoktenuppelohká.” “Ja go mun doadjalin dan čieža láibbi njealljeduhát olbmui, de galle veaddelihti dievva láibebihtáid dii dalle čohkkiidet?” Sii vástidedje: “Čieža.” Jesus celkkii sidjiide: “Ehpetgo dii veláge ádde?” Jesus buorida čalmmeheami Betsaidas Sii bohte Betsaidai. Doppe muhtumat bukte Jesusa lusa čalmmehis olbmo ja sihte Jesusa guoskkahit su. Jesus válddii čalmmeheami gihtii ja láidii su gávpoga olggobeallái. De son čolgadii olbmá čalmmiide, bijai giedaid su čalmmiid ala ja jearai: “Oainnátgo maidege?” Olmmái rabastii čalmmiid ja dajai: “Mun oainnán olbmuid – oainnán dego muoraid, muhto dat váccašit.” Jesus bijai fas giedaid su čalmmiid ala, ja dalle olbmá oaidnu čielggai. Son lei ollásit buorránan ja oinnii čielgasit visot. Jesus vuolggahii su ruoktot ja celkkii: “Ale oppa finage gávpogis.” Petera dovddastus Jesus ja su máhttájeaddjit vulge Kaisarea Filippi birasbáikkiide. Go sii ledje mátkkis dohko, de son jearai máhttájeaddjiin: “Geanin olbmot dadjet mu?” Sii vástidedje: “Muhtumat Johannes gástašeaddjin, soapmásat Elian, earrásatgis dadjet ahte don leat muhtun profeta.” Jesus jearai: “Naba dii, geanin dii dadjabehtet mu?” Peter vástidii sutnje: “Don leat Messias.” Muhto Jesus gilddii sin garrasit muitaleames iežas birra geasage. Jesus einnosta iežas jápmima Dasto Jesus oahpahišgodii sidjiide ahte Olbmobárdni ferte gillát ollu. Álbmoga vuorrasat, bajimusbáhpát ja čáloahppavaččat hilgot su, ja son goddojuvvo, muhto golmma beaivvi geažes son čuožžila jábmiid luhtte. Dan son muitalii rahpasit. Dalle Peter válddii su sierra ja cuiggodišgodii su. Muhto Jesus jorggihii, geahčai máhttájeaddjiidasas ja cuiggodii Petera: “Gáidda mu ovddas, Sáhtán! Du jurdagat eai leat Ipmila, muhto olbmuid jurdagat.” Jesusa čuovvun Jesus rávkka lusas olbmuid ja máhttájeaddjiidis ja celkkii sidjiide: “Jos guhtege dáhttu vádjolit mu luottaidd, de son galgá biehttalit iežas, váldit iežas ruossa ja čuovvut mu. Dasgo dat gii dáhttu gádjut iežas eallima, massá dan, muhto dat gii massá iežas eallima mu ja evangeliuma dihte, gádjut dan. Mii ávkkiid das lea olbmui jos son vuoitá alccesis oppa máilmmi, muhto massá iežas sielu? Mainna olmmoš sáhtá oastit iežas sielu ruoktot? Guhte dán oskkáldasmeahtun ja suttolaš buolvvas heahpana mu ja mu sániid dihte, su dihte Olbmobárdnige heahpana, go son bohtá Áhčis hearvásvuodas bassi engeliiguin.”

Markusa evangelium Son celkkii vel: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Muhtumat dain geat leat čuožžumin dás, eai muosát jápmima ovdal go oidnet ahte Ipmila riika lea bohtán fámuin.” Máhttájeaddjit oidnet Jesusa hearvásvuoda Guđa beaivvi geažes Jesus válddii mielddis Petera, Jakoba ja Johannesasa ja doalvvui sin alla várrái gos sii ledje oktonassii. Doppe su hápmi nuppástuvai sin oaidnut, ja su biktasat šadde nu čeaskadin ahte ii oktage báidni eatnama alde máhte vilggodahttit daid nu čeaskadin. Sidjiide almmustuvai Elia ja suinna Moses, ja soai sártnodeigga Jesusiin. De Peter celkkii Jesusii: “Rabbi, lea buorre ahte mii leat dáppe. Mii dahkat dása golbma goadi: dutnje, Mosesii ja Eliai.” Son ii diehtán maid dajašii, danne go sii ledje sakka suorganan. De bodii balva mii suoivvanasttii sin, ja balvvas gullui jietna: “Dát lea mu ráhkis Bárdni. Guldalehket su!” Ja fáhkkestaga, go sii geahčastedje birra, de sii eai oaidnán das šat ovttage earret Jesusa okto. Go sii ledje njiedjamin váris, de Jesus gilddii sin muitaleames geasage maid sii ledje oaidnán, ovdal go Olbmobárdni lea čuožžilan jábmiid luhtte. Sii vurkejedje Jesusa sániid ja árvaladde gaskaneaset maid bajásčuožžileapmi jábmiid luhtte mearkkaša. Sii jerre Jesusis: “Manne čáloahppavaččat dadjet ahte Elia ferte vuos bohtit?” Son vástidii: “Elia bohtáge vuos ja ráhkada buot gárvvisin. Muhto manne de lea čállojuvvon Olbmobárdni birra ahte son badjelgehččojuvvo ja šaddá gillát ollu? Mun cealkkán didjiide ahte Elia lea juo bohtán, ja sii dahke sutnje maid áigo, nugo lea čállojuvvon su birra.” Jesus ádjá olggos bahás vuoigŋa Go Jesus ja dát golmmas máhce eará máhttájeaddjiid lusa, de sii oidne ollu olbmuid máhttájeaddjiid birra ja muhtun čáloahppavaččaid nákkáhallamin singuin. Go olbmot áice Jesusa, de sii dohppehalle ballui. Sii viehkaledje su lusa ja dearvvahedje su. Jesus jearai sis: “Mas dii nákkáhallabehtet?” Muhtun olmmái álbmogis vástidii: “Oahpaheaddji, mun bukten du lusa bárdnán geas lea gielahis vuoigŋa. Dat dohppe su gos ihkinassii. Dat bálkesta su veallut, ja son soalsšida, gáská bániid ja stirdu. Mun sihten du máhttájeaddjiid ádjit dan olggos, muhto sii eai nagodan dan

dahkat.” Dalle Jesus vástidii: “Vuoi dán eahpeoskkolaš buolvva! Man guhká mun vel ferten leat din gaskkas? Man guhká šattan gierdat din? Buktet bártni mu lusa.” Sii bukte bártni Jesusa lusa. Go vuoigŋa oinnii Jesusa, de dallánaga dat gaikugodii bártni nu ahte son gahčai, fieradii eatnamis ja soalssidii. Jesus jearai bártni áhčis: “Man guhká son lea leamaš diekkár?” Áhčči vástidii: “Dan rájes go lei uhcci. Vuoigŋa lea mángii bálkestan su sihke dollii ja čáhcai vai beassá goddit su. Árpmít min ja veahket, jos veaját maidege!” Jesus celkkii sutnje: “Jos veaján? Buot lea vejolaš dasa gii osku.” Dallánaga bártni áhčči čurvii: “Mun oskkun! Veahket mu mu eahpeoskkus!” Go Jesus oinnii ain eambbo olbmuid čoahkkaneamen dasa, de son šikkui buhtismeahtun vuoigŋa ja celkkii: “Gielahis ja bealjehis vuoigŋa, mun gohčun du: Vuolgge olggos bártnis alege goassege šat mana sutnje!” Dalle vuoigŋa huikkii, gaikkui bártni sakka ja vulggii sus olggos. Bárdni šattai dego jábmin, ja eatnagat dadje: Dál son jámii. Muhto Jesus válddii su gihtii ja veahkehii su čuočcahit, ja son čuožžilii. Go Jesus lei bohtán vissui ja dušše su máhttájeaddjit ledje das, de sii jerre sus: “Manne mii eat veadján ádjít vuoigŋa olggos bártnis?” Son vástidii: “Dán šlájá ii sáhte ádjít olggos muđui go rohkadusain.” Jesus einnosta fas iezas jápmima Sii vulge doppe ja vadjoledje Galilea čada. Jesus ii dáhtton earáid diehtit dan, danne go son lei oahpaheamen máhttájeaddjiidis. Son celkkii sidjiide: “Olbmobárdni addojuvvo olbmuid gihtii, ja sii goddet su, muhto golmma beaivvi geažes son čuožžila jábmiid luhtte.” Máhttájeaddjit eai ádden maid son oaivvildii sániidisguin, muhto eai arvan jerrat sus. Gii lea stuorimus? Sii jovde Kapernaumii. Go Jesus lei bohtán ruoktot, de son jearai máhttájeaddjiin: “Maid dii sártnodeiddet gaskaneattet mátkkis?” Muhto sii orro jávohaga, dasgo sii ledje nákkáhallasan das guhtemuš sis lea stuorimus. Jesus čohkánii, rávkkaí lusas dan guktenuppelohkása ja celkkii sidjiide: “Jos guhtege dáhttu leat vuosttamuš, de son ferte leat maŋimuš ja buohkaid bálvaleddji.” De son divvui sin gaskii máná, fáttmastii dan ja celkkii sidjiide: “Gii mu nammii váldá lusas dákkár máná, dat váldá lusas mu. Ja gii váldá lusas mu, dat ii váldde lusas mu muhto su gii mu lea vuolggahan.” Min beali dahje min vuostá Johannes dajai sutnje: “Oahpaheaddji, mii oinniimet muhtuma ádjimin olggos bahás vuoigŋaid du nammii. Mii gilddiimet su dan dihte go son ii čuovo min.” Muhto Jesus vástidii: “Allet gielddes su. Ii oktage gii dahká oavddu mu nammii, sáhte dalán sárdnut baháid mu birra. Gii ii leat min vuostá, dat lea min beali. Várrehus vearránusain ja jorralemiin Duodaid, mun cealkkán didjiide: Gii addá didjiide guvssi dievva čázi juhkat dan dihte go dii gullabehtet Kristusii, dat oažžu jur vissásit bálkkás. Muhto jos guhtege vearránahtta ovttá dán uhcahaččain geat oskot munnje, de sutnje livččii buoret ahte son bálkestuvvošii merrii millogeadgi čeabehis. Jos du giehta vearránahtta du, de čuohta dan gaskat. Buoret lea beassat eallimii rámbin go atnit goappašiid giedaid ja mannat helvehii, čáskatmeahtun dollii, gos máhtu ii jáme iige dolla čáskka. Jos du juolgi vearránahtta du, de čuohta dan gaskat. Buoret lea beassat eallimii skierbmán go atnit goappašiid julggiid ja mannat helvehii gos máhtu ii jáme iige dolla čáskka. Jos du čalbmi vearránahtta du, de bálkes dan luhtát. Buoret lea beassat čalbmebeallin Ipmila riikii go atnit goappašiid čalmmiid ja bálkestuvvot helvehii gos máhtu ii jáme iige dolla čáskka. Dasgo juohkehaš sáltejuvvo dolain, ja juohke oaffar sáltejuvvo sálttiin. Sálti lea ávkkálaš. Muhto jos sálti veagahuvvá, de mo dii oažžubehtet dan fas sálttisín? Atnet sáltti alddiineattet, ja ellet ráfis guhtet guimmiideattetguin.”

Markusa evangelium

Náittus ja earráneapmi Jesus vulggii doppe ja bodii Judeai Jordana don beallái. Ollu olbmot čoagganedje fas su lusa, ja son oahpahii sin nugo láviige. Su lusa bohte maid muhtun farisealaččat geat jerre sus: “Leago boatnjás lohpi earránit áhkástis?” Sii dáhtto geahččalit su. Son vástidii sidjiide: “Makkár mearrádusaid Moses lea addán didjiide?” Sii dadje: “Moses suovai boatnjá čállit earrogirjii ja earránit áhkástis.” Dalle Jesus celkkii sidjiide: “Din váimmu garasvuoda dihte Moses čálii didjiide dán mearrádusa. Muhto máilmmi álggus Ipmil sivdnidii sudno olmmájin ja nissonin. Dan dihte olmmái guoddá áhčis ja eatnis ja eallá áhkáinis, ja dat guovttis šaddaba oktan oažžin. Soai eaba leat šat guokte; soai leaba okta oažži. Ja maid Ipmil lea ovttastahttan, dan ii olmmoš oaččo earuhit.” Go sii ledje oktonassii, de máhttájeaddjit jerre sus oddasis dán ášši. Jesus celkkii sidjiide: “Gii earrána áhkástis ja náitala nuppiin, dat rihkku náitosa, ja jos nisson earrána boatnjástis ja náitala nuppiin, de son rihkku náittosdili.” Jesus ja mánát Olbmot bukte Jesusa lusa mánáid, vai son guoskkahivččii daid, muhto máhttájeaddjit siggo daid geat bukte mánáid. Go Jesus dan oinnii, de son suhtai ja celkkii sidjiide: “Diktet mánáid bohtit mu lusa, alletge hehte sin. Dasgo Ipmila riika gullá dakkáraččaide. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat gii ii váldde vuostá Ipmila riikka nugo máná, dat ii eisege beasa dan sisa.” Son válddii mánáid salli, bijai giedaid sin ala ja buressivdnidii sin. Jesus ja rikkis olmmái Go Jesus lei vuolgin doppe, de

muhtun olmmái bodii viega, čippostii su ovdii ja jearai: “Buorre oahpaheaddji, maid mun galggan dahkat vai árben agálaš eallima?” Jesus vástidii: “Manne don gohčodat mu buorrin? Ii oktage leat buorre earret Ipmila. Donhan dovddat báhkomiid: It oaččo goddit, it oaččo rihkkut náittosdili, it oaččo suoládit, it oaččo cealkit vearreduodaštusa, it oaččo váldit nuppis dan mii lea su, gudnejahte áhčát ja eatnát.” Olmmái dajai sutnje: “Oahpaheaddji, buot dáid mun lean doallan nuorravuoda rájes.” Jesus geahčai sutnje, anii su ráhkisin ja celkkii: “Okta dus váilu. Mana ja vuovdde buot mii dus lea, ja atte rudaid gefiide, de dus lea dávvir almmis. Boade dasto ja čuovo mu.” Olmmái šattai lossa millii dáid sániid dihte. Son vulggii eret morrašis, danne go sus lei ollu opmodat. Jesus jorgalii, geahčai máhttájeddjiidasas ja celkkii: “Man váttis lea daidda geain lea ollu opmodat, beassat Ipmila riikii!” Máhttájeddjit imaštalle su sániid, muhto son geardduhii: “Mánáziiddán, man váttis lea beassat Ipmila riikii! Álkit lea kamelii mannat nálošalmmi čada go riggái beassat Ipmila riikii.” Máhttájeddjit hirpmástuvve vel eambo ja dadje guhtet guoibmáseaset: “Gii dalle sáhtta bestojuvvot?” Jesus geahčai sidjiide ja celkkii: “Olbmuide dat gal lea veadjemeahttun, muhto ii Ipmilii. Ipmilii buot lea vejolaš.” Dalle Peter dajai sutnje: “Nabai mii? Mii leat guodđán visot ja čuvvon du.” Jesus vástidii: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Gii ihkinassii mu ja evangeliuma dihte lea guodđán viesus, vieljaidis dahje oappáidis, eatnis, áhčis dahje mánáidis dahje bealdduidis, dat oazžu čuodigeardásačcat: Dán máilmmis viesuid, vieljaid ja oappáid, etniid ja mánáid ja bealdduid – muhto maidái doarrádallamiid – ja boahhti máilmmis agálaš eallima. Muhto eatnat vuosttamuččat šaddet mañimužžan ja mañimuččat vuosttamužžan.” Jesus einnosta vel oktii iežas jápmima. Go sii de manne bajás Jerusalema geainnu, de Jesus manai ovddemusas. Máhttájeddjit ledje suorganan, ja olbmot geat bohte sin mañis, ballagohte. Dalle son válddii fas guoktenuppelohkái máhttájeddjis sierra ja sárdnugodii sidjiide dan mii sutnje dáhpáhuvvá: “Geahča, mii mannat bajás Jerusalemii, ja Olbmobárdni addojuvvo bajimusbáhpaid ja čaloahppavaččaid gihtii. Sii dubmejit su jápmimii ja addet su báhkiniid gihtii, geat bilkidit ja čolget ja spihččejit su ja goddet su. Muhto golmma beaivvi geažes son čuožžila jábmiid luhtte.” Jesus ja Sebedeusa bártnit Jakob ja Johannes, Sebedeusa bártnit, bodiiga Jesusa lusa ja dajaiga: “Oahpaheaddji, moai dáhtošeimme du dahkat munnuide juoidá.” Jesus jearai: “Maid doai dáhttubeahhti ahte mun dagan dudnuide?” Soai vástideigga: “Go du hearvásvuohtha boahťá, de divtte munno čohkkát iežat bálldas, nuppi olgeš ja nuppigis gurut bealde.” Jesus celkkii sudnuide: “Doai eahppi dieđe maid átnubeahhti. Sáhttibeahhtigo doai juhkat dan geara maid mun jugan dahje gásttašuvvot dainna gásttain mainna mun gásttašuvvon?” Soai vástideigga: “De sáhtte.” Jesus celkkii sudnuide: “Dan geara maid mun jugan, doaige šaddabeahhti juhkat, ja dainna gásttain mainna mun gásttašuvvon, doaige gásttašuvvobeahhti. Muhto ii leat mu ássi mearridit gii čohkká mu olgeš ja gii gurut bealde. Dat sajit leat daidda geaidda dat leat mearriduvvon.” Go eará logis dan gulle, de sii suhte Jakobii ja Johannesii. Muhto Jesus rávkka sin lusas ja celkkii: “Dii diehtibehtet ahte dat geat adnojuvvojit ráddejeaddjin, sordet álbmogiid, ja eatnama stuorrát stivrejit daid garra giedain. Muhto nu ii oaččo leat din gaskkas. Gii din gaskkas dáhttu šaddat stuorisin, dat galgá leat earáid bálvaleaddji, ja gii din gaskkas dáhttu leat vuosttamuš, dat galgá leat buohkaid šlávva. Ii Olbmobárdnige boahťán bálvaluvvot, muhto bálvalit ja addit heakkas lonisin eatnagiid ovddas.” Čalmmehis Bartimeus Sii bohte Jerikoi. Go Jesus de vulggii gávppogis oktanaga máhttájeddjiidiguin ja ollu olbmuiguin, de geaidnuguoras čohkkái čalmmehis gearjideaddji Bartimeus, Timeusa bárdni. Go son gulai ahte nasaretlaš Jesus lei mannamin das meaddel, de son čuorvugodii: “Jesus, Davida bárdni, árpmi mu!” Olusat šiggo su vai son jávohuvašii, muhto son čuorvvui vel jitnoseappot: “Davida bárdni, árpmi mu!” Dalle Jesus orustii ja celkkii: “Rávket su deike.” Sii manne rávkat čalmmeheami ja dadje sutnje: “Ale bala! Čuožžil, son rávká du.” Olmmái nuolastii oalgebiktasa, njuikii čuoččat ja bodii Jesusa lusa. Jesus jearai sus: “Maid don dáhtut ahte mun dagan dutnje?” Čalmmeheapme vástidii: “Rabbuni, daga mu oaidnin.” Dalle Jesus celkkii sutnje: “Vázzil, du osku lea beastán du.” Dallánaga olmmái šattai oaidnin, ja son vádjolišgodii Jesusa mielde.

Markusa evangelium Jesus boahťá Jerusalemii. Go sii lahkanedje Jerusalemii ja bohte Betfagei ja Betaniai Oljovári vuollái, de Jesus vuolgahii guoktása máhttájeddjiinis ja celkkii sudnuide: “Manni don gillái mii doppe oidno. Dallánaga go boahťibeahhti dohko, de oaidnibeahhti čadnojuvvon ásenvárssá man čielggis ii oktage olmmoš leat vel čohkkán. Čoavdi dan ja bukti deike. Jos muhtin jearrá manne doai dahkabeahhti nie, de vástideahkki: Hearrá dárbbáša dan, muhto vuolgaha dan fargga fas deike.” Soai vulggiiga ja gávnaiga ásenvárssá mii lei čadnojuvvon gáhtii uksanjálmái. Soai čovddiiga dan. Muhtun olbmot geat ledje das,

jerre: “Maid doai dahkabeahtti? Manin čoavdibeahtti várssá?” Soai vástideigga nugo Jesus lei gohččon, ja sii dikte sudno mannat. Soai doalvvuiga várssá Jesusii ja lebbiiga iežaska olgguldabiktasiid dan ala, ja Jesus čohkánii dan čielgái. Ollugat lebbo geidnui biktasiid, earátgis lastaovssiid maid sii čuhppe geaidnuguoras. Ja dat geat vázze su ovddas ja mañis, čurvo: Hosianna! Buressivdniduvvon lehkos son guhte boahtá Hearrá nammi!

Buressivdniduvvon lehkos min áhči Davida riika mii dál boahtá! Hosianna allagasas! Nu Jesus bodii Jerusalemii. Son manai tempelii ja geahčadii doppe buot dinggaid, muhto go lei juo mañjit, de son manai fas Betaniai oktan guoktenuppelohkái máhttáeddjiinis. Jesus garuha fiikonmuora Go sii mañit beaivvi vulge Betanias, de Jesusii šattai borranmiella. Son oinnii guhkkín fiikonmuora mas ledje lasttat, ja son manai geahččat gávdnošiigo das mihkkege. Muhto go son bodii muora lusa, de son ii gávdnan das eará go lasttaid, danne go ii lean fiikoniid áigi. Dalle Jesus celkkii murrii: “Allos oktage šat goassege borro du šaddosiid!” Su máhttájeaddjit gulle dan. Jesus buhtista tempela Go sii bohte Jerusalemii, de Jesus manai tempelii ja ádjigodii olggos daid geat ledje doppe vuovdimin ja oastimin. Son gomihii ruhtacuvkeheddjiid bevddiid ja duvvávuvdiid beaŋkkaid iige suovvan geange guoddit maidege tempelšilju rastá. Ja son oahpahii olbmuid ná: “Almma lea čállojuvvon: Mu viessu galgá gohčoduvvot buot álbmogiid rohkadusa viessun? Muhto dii lehpēt dahkan dan rievvábiedjun.” Bajimusbáhpāt ja čáloahppavaččāt gulle dan ja árvaledje mo sáhtášedje goddit Jesusa. Sii balle sus, danne go olbmot ovddošedje sakka su oahpahusa. Go eahket lei šaddan, de Jesus ja máhttájeaddjit vulge gávpoga olggobeallái. Ástan fiikonmuorra Go sii árrat idedis manne fiikonmuora meattá, de sii oidne ahte dat lei ástan ruohttasiid ráje. Dalle Peter muitái mii lei dáhpáhuvvan, ja son dajai Jesusii: “Rabbi, geahča! Fiikonmuorra maid don garuhit, lea ástan.” Jesus celkkii sidjiide: “Oskot Ipmilii. Duođaid, mun cealkkán didjiide: Jos muhtin dadjá dán várrái: ‘Loktan ja bálkestahte merrii!’ de dat dáhpáhuvvá, jos son ii váimmustis eahpēt muhto osku ahte nu šaddá go son dadjá. Danne mun cealkkán didjiide: Maid ihkinassii dii rohkadusas átnubehtet, de oskot ahte lehpēt juo ožžon dan, ja dat lea din. Ja go čuožžubehtet rohkadallamin, de addet ándagassii buot unohasvuodaid mat dis leat guđege vuostá. Dalle maiddái din Áhčči gii lea almmis, addá didjiide ándagassii din rihkkumiid. Muhto jos ehpet atte ándagassii, de ii din almmálaš Áhččige atte didjiide ándagassii din rihkkumiid.” Jesusa váldi Sii bohte fas Jerusalemii. Go Jesus lei vázzimin tempelšiljus, de bajimusbáhpāt, čáloahppavaččāt ja vuorrasat bohte su lusa. Sii jerre sus: “Mainna válddiin don dagat dákkára? Gii lea addán dutnje válddi dahkat dán?” Jesus vástidii sidjiide: “Mun maiddái jearan dis juoidá. Vástidehket dii vuos munnje, de mun cealkkán didjiide makkár válddiin mun dagan visot dán. Bodiiigo Johannes gásta almmis vai olbmuin? Vástidehket munnje!” Sii árvaledje guhtet guimmiideasetguin: “Jos mii vástidit: Almmis, de son dadjá: Manne dii dalle ehpet oskon sutnje? Vai dajašeimmetgo: Olbmuin?” Muhto sii balle álbmogis, danne go buohkaid mielas Johannes duođaid lei profehtha. Danin sii vástidedje: “Mii eat dieđe.” Dalle Jesus celkkii sidjiide: “In munge dalle daja didjiide mainna válddiin mun dagan visot dán.”

Markusa evangelium Viidnegárddi

láigoheaddjit ja árbbolaš Jesus sárdnugodii sidjiide veardádusaiguin: “Olmái gilvvii viidnegárddi, áiddui dan, čuolai baktái viidnebohčingári ja huksii fáktentoartna. Dasto son láigohii gárddi láigoheddjiide ja fárrii ieš eret eatnamis. Sohppojuvvon áigái son vuolggahii bálvaleddjis láigoheddjiid lusa, vai oazžu sis iežas oasi viidnegárddi šattus. Muhto sii dohppejedje olbmá, cábme su ja bidje su mannat ruoktot guoros giedaid. De eaiggát vuolggahii sin lusa nuppi bálvaleddji, ja suge sii illastedje ja heahppáshutte. Son vuolggahii dasto eará bálvaleddji, ja su sii godde. Nu geavai earáidege; muhtumiid sii cábme, muhtumiidgis godde. Dál sus lei dušše okta, iežas ráhkis bárdni. Su son vuolggahii mañimužžan láigoheddjiid lusa, danin go son jurddašii: ‘Mu bártni sii goittot gudnejahttet.’ Muhto láigoheaddjit dadje guhtet guoibmáseaset: ‘Diet lea árbbolaš. Goddot su, de árbi lea min.’ Sii dohppejedje su, godde su ja bálkestedje olggos viidnegárddis. Maid viidnegárddi eaiggát dál dahká? Son boahtá ja heavaha láigoheddjiid ja addá viidnegárddi earáide. Almma lehpēt lohkan čállagiin dán báikki: Geađgi maid huksejeaddjit hilgo, lea šaddan čiehkageadgin. Dat lea Hearrá dahku, ja dat lea ovddolaš min čalmmiin.” Sii dáhtto váldit su gitta, muhto balle olbmuin. Sii áddejedje ahte son mitalii dán veardádusa sin birra. De sii guđe su ja manne eret. Vearuid máksin keaisárii Dasto sii vuolggahedje su lusa muhtun farisealaččaid ja Herodesa doarjaleddjiid giellat su sániiguin. Sii bohte ja dadje sutnje: “Oahpaheaddji, mii diehtit ahte don leat vuoiggalaš. Don it beroš das maid earát oaivvildit itge geahča olbmo hápmái, muhto oahpahat Ipmila gainnu duohtavuodas. Leago riekta máksit vearuid keaisárii

vai ii? Galgatgo mii máksit vai eat?” Muhto Jesus dovddai sin guoktilašvuoda ja celkkii sidjiide: “Manne dii geahččalehpet giellat mu? Čájehehket munnje denára.” Sii čájehedje ruđa, ja son jearai: “Gean govva ja namma das lea?” Sii vástidedje: “Keaisára.” Dalle Jesus celkkii sidjiide: “Addet keaisáarii dan mii gullá keaisáarii, ja Ipmilii dan mii gullá Ipmilii.” Sii ovddošedje sakka su vástádusa. Jábmiid bajásčuožžileapmi De Jesusa lusa bohte muhtun saddukealaččat geat dadjet ahte ii leat bajásčuožžileapmi. Sii jerre sus: “Oahpaheaddji, Moses lea mearridan ná: Jos muhtuma viellja jápmá ja sus báhcá áhkká muhto ii mánná, de dát olmmái galgá váldit vieljas áhká ja addit vielljasis náli. De ledje čieža vieljaža. Boarráseamos sis válddii áhká, muhto jámii mánáheapmin. Dalle nubbi válddii leaska, muhto songe jámii mánáheapmin. Nu geavai goalmmádiige ja buot čiehččasii: Ii oktage sis ožžon máná. Buot mañimužžan jámii nisson. Go sii bajásčuožžileami beavvi čuožžilit jábmiid luhtte, de gean áhkká son dalle lea? Buot čiežashan leat atnán su áhkkán.” Jesus vástidii: “Dii čádjidehpet, danne go ehpet dovdda čállagiid ehpetge Ipmila fámu. Go jábmit čuožžilit, de sii eai náital eaige náitojuvvo, muhto sii leat dego engelat almmis. Muhto mii bohtá dasa ahte jábmit čuožžilit, de ehpetgo leat lohkan Mosesa girjjis muitalusa buolli bastilislátnjámieastagis? Das Ipmil cealká Mosesii: Mun lean Abrahamá Ipmil, Isaka Ipmil ja Jakoba Ipmil. Ii son leat jábmiid, muhto ealli olbmuid Ipmil. Dii lehpet oalát čádjidan.” Lága deháleamos báhkkon Muhtun čáloahppavaš lei guldalan sin ságastallama ja fuomášan man bures Jesus vástidii saddukealaččaide. Son bodii Jesusa lusa ja jearai: “Guhtemuš báhkkon lea buot deháleamos?” Jesus vástidii: “Deháleamos báhkkon lea dát: Gula, Israel! Hearrá, min Ipmil, Hearrá lea okta. Ráhkis Hearrá, Ipmilat, oppa váimmus, oppa sielus, oppa mielas ja oppa fámus. Nubbi lea dát: Ráhkis lagamuččat nugo iežat. Ii mihkkege báhkkomiiid leat stuorit go dát guokte.” Čáloahppavaš dajai sutnje: “Oahpaheaddji, don leat vuoigadis. Don dadjet duoda go celket ahte Hearrá lea áidna Ipmil, earret su ii leat oktage. Ja go olmmoš ráhkista su oppa váimmus ja oppa jierpmis ja oppa fámus ja ráhkista lagamuččas nugo iežas, de dat lea eambo go boaldinoaffarat ja buot eará oaffarat.” Go Jesus gulai ahte son vástidii jierpmálaččat, de son celkkii sutnje: “Don it leat guhkin eret Ipmila riikkas.” Iige oktage duostan šat jearrat Jesusis maidege. Leago Messias Davida bárdni? Go Jesus oahpahii tempelis, de son jearai: “Mo čáloahppavaččat sáhttet dadjet ahte Messias lea Davida bárdni? David ieš lea cealkán Bassi Vuoinja bokte: Hearrá celkkii mu hearrái: Čohkán mu olgeš beallái, dassázii go mun bijan du vašálaččaid du julggiid vuollái. David ieš gohčoda Messiasa hearrán. Mo Messias dalle sáhtta leat Davida bárdni?” Váruhehket čáloahppavaččain! Ollu olbmot guldaledje mielasteaset Jesusa. Go son oahpahii sin, de son celkkii: “Váruhehket čáloahppavaččain! Sii liikojit vázzit guhkes biktasat gárvun ja dáhttot olbmuid dearvvahit sin márkansiljus, sii čohkánit ovddimus stuoluide synagogas ja gudnesajiide go leat guosis, muhto loktet leaskkaid viesuid ja atnet guhkes rohkosiid dušše hámi dihte. Dáde garraseabbon šaddá sin duopmu.” Leaska attáldat Jesus čohkánii tempelbumbbá báldii ja geahčadii mo olbmot bidje dasa ruđaid. Eatnat riggát adde ollu. De bodii geafes leaskanisson ja bijai bumbái guokte slántte, moatti evrre veara. Jesus rávkkaí máhttájeddjiid lusas ja celkkii: “Duodaid, mun cealkán didjiide: Dát geafes leaska bijai bumbái eambo go buohkat earát. Buohkat earát adde valljivuodasteaset, muhto son attii geafivuodastis buot mii sus lei, oppa eallámušas.”

Markusa evangelium
Mañimuš áiggiid mearkkat Go Jesus lei vuolgimin tempelis, de muhtun su máhttájeddjiin dajai: “Oahpaheaddji, geahča makkár geađggit ja makkár ráhkkanusat!” Jesus vástidii: “Geahča dal dáid stuorra ráhkkanusaid. Dat visot gaikojuvvojit eatnamii, dain ii báze geađgi geađggi ala.” Go Jesus de lei čohkkámin Oljováris tempela buohta ja Peter, Jakob, Johannes ja Andreas ledje das suinna, de sii jerre: “Goas buot dat dáhpáhuvvá? Muital midjiide, mii lea mearkan das ahte buot dat ollašuvvagohtá?” Jesus sárdnugodii sidjiide: “Váruhehket, vai ii oktage čádjidahte din. Mánasat bohtet mu namas ja dadjet: ‘Mun dat lean’, ja sii čádjidahttet eatnagiid. Go gullabehtet soahtesláma ja soahteságaid, de allet dalle suorgan. Nu ferte dáhpáhuvvat, muhto dat ii leat velá loahppa. Álbmot čuožžila álbmoga vuostá ja riika riikka vuostá, ollu báikkiin leat eanandoarggástusat ja šaddá nealgi. Dát lea ávttaid álgu. Váruhehket! Dii dolvojuvobehtet duopmostuoluid ovdii ja spihččejuvobehtet synagogain. Dii šaddabehtet eatnanhearráid ja gonagasaid gihtii mu nama dihte, duodaštussan sidjiide. Muhto evangelium ferte vuos sárdniduvvot buot álbmogiidda. Go sii dolvot din ja addet din eiseválddiide, de allet ovddalgihtii moraš maid galggašeiddet sárdnut. Sárdnot dan mii didjiide addojuvvo aiddo dan bottus, danne go dalle ehpet leat sárdnumin dii, muhto Bassi Vuoinja. Viellja addá vieljas jápmimii ja áhčči mánás, ja mánát čuožžilit vanhemiid vuostá ja dagahit sidjiide jápmima. Buohkat vašuhit din mu nama dihte,

muhto gii bissu nanusin gitta loahpa rádjái, dat bestojuvvo. Go dii oaidnibehtet bilideaddji fastivuoda čuožžumin báikkis gos dat ii galgga leat – áddejehkos lohkki dán riekta – de dalle dat geat leat Judeas, galget báhtarit váriide. Dat gii lea dáhki alde, ii oáččo mannat viežžat maidege viesustis, dat gii lea bealddus, ii oáččo máhccat viežžat iežas oalgebiktasa. Vuoi áhpehemiid ja njamaheddjiid daid beivviid! Rohkadallet ahte dat ii dáhpáhuva amaset dárbbasit báhtarit dálvet. Dasgo daid beivviid šaddá dakkár átestus mii ii leat leamaš dan rájes go Ipmil sivdnidii máilmmi, iige šatta šat goassege. Jos Herra ii oanidivčče daid beivviid, de ii oktage olmmoš bestojuvvoše. Muhto daid dihte geaid son lea välljen, son lea oanidan dan áiggi. Jos dalle muhtin dadjá didjiide: ‘Dáppe lea Messias’, dahje: ‘Messias lea duoppe’, de allet jáhke. Dasgo vearremessiasat ja vearreprofehtat čuožžilit ja dahket mearkkaid ja oavdduid vai besset čádjidahttit sin geat leat välljejuvvon. Váruhehket! Mun lean cealkán didjiide buot juo ovdal. Go Olbmobárdni boahtá Muhto daid beivviid, dan átestusa manjil, beivváš sevnjoda iige mánnuge báitte, násttit gahččet vuolás almmis ja almmifámut lihkahuvvojit. Dalle olbmot oidnet Olbmobárdni boahtimin balvvaid siste stuorra fámuin ja hearvásvuodain, ja dalle son vuolggaha engeliiddis ja čohkke daid geaid lea välljen, máilmmi njealji čiegas eatnama ravddaid rájes gitta almmi ravddaid rádjái. Ohppet fikonmuoras: Go dan oavssit máihlot ja lasttat ihtigohtet, de dii diehtibehtet ahte geassi lea lahka. Seamamá ládje diige, go oaidnibehtet dán dáhpáhuvvamin, diehtibehtet ahte son lea lahka, uvssas čuožžumin. Duodaid, mun cealkán didjiide: Dát buolva ii jávka ovdal go buot dat dáhpáhuvá. Albmi ja eanan duššet, muhto mu sánit eai dušša. Muhto dan beavvi ja bottu ii dieđe oktage, eai almmi engelat iige Bárdni, muhto duššefal Áhčči. Gohcet! Váruhehket ja gohcet, danne go dii ehpet dieđe goas dat áigi boahtá. Go olmmái lei vuolgimin olgoeatnamii ja vulggii ruovttus, de son attii dálloalvu bálvaleddjiid háldui ja iešguhtiige sierra fitnu, ja uksafávta son gohčču gohčit. Gohcet dalle, dasgo dii ehpet dieđe goas dáluisit boahtá: Boahtágo son eahkedis vai gaskaija, vuoncávarrasa biškunáigge vai idedis. Son boahtá fáhkkestaga – váruhehket, vai ehpet leat oaddimin go son boahtá. Maid mun cealkán didjiide, dan mun cealkán buohkaide: Gohcet!” Markusa evangelium

Lihtodeapmi goddit Jesusa Ledje vel guokte beavvi beassáziidda ja suvrutkeahces láibbi basiide. Bajimusbáhpát ja čaloahppavaččat smihte mo sáhtášedje juonalašvuodain dohppet Jesusa ja goddit su. Sii dadje: “Ii fal basiid áigge, danin go dalle olbmot vedjet stuimmáskit.” Jesus vuidojuvvo Betanias Go Jesus lei Betanias Simona luhtte, gii lei spihtálaš, ja lei čohkkámin beavddis, de dohko bodii nisson geas lei alabasterbohtalis buhtis ja divrras nardusvuoiddas. Son cuvkkii bohtala ja golggahii vuoidasa Jesusa oaivái. Muhtumat geat ledje das, moaráhuvve ja dadje guhtet guoibmáseaset: “Manne skihtardit vuoidasa? Dan livččii sáhtán vuovdit goit golmmačuodi denárii ja addit ruđaid gefide.” Ja sii skuldojedje sakka nissona. Muhto Jesus celkkii: “Diktet su ráfis! Manne dii vuorjabehtet su? Son lea dahkan munnje buori dagu. Geafit leat álo din luhtte, ja dii sáhttibehtet dahkat buriid sidjiide dalle go dáhttubehtet, muhto mun in leat din luhtte álo. Son dagai maid sáhtii. Son vuoiddai juo dál mu rupmaša hávdádeami várás. Duodaid, mun cealkán didjiide: Oppa máilmmis, gos ihkinassii evangelium sárdniduvvo, de muitaluvvo dán nissona dahku su muitun.” Judas beahtá Jesusa Muhto Judas Iskariot, okta dan guoktenuppelohkásis, manai bajimusbáhpaid lusa vai beassá beahttit Jesusa. Sii illoshedje go gulle dan ja lohpidedje addit sutnje ruđa. Dan rájes Judas ohcagodii liibba addit Jesusa sin gihtii. Beassásmállásat Suvrutkeahces láibbi basiid vuosttaš beavvi, go beassásláppis njuvvojuvvui, de máhttájeaddjit jerre Jesusis: “Gosa dáhtut min ráhkadit dutnje beassásmállásiid?” Dalle Jesus vuolggahii máhttájeaddjiinis guoktása ja celkkii sudnuide: “Manni gávpogii. Doppe dudno ovddal boahtá olmmái gii guoddá čáhceruhku. Čuovvu su, ja gosa son manná, de daddji dan dálu isidii: ‘Oahpaheaddji jearrá: Gos lea latnja gos mun beasan borrat beassásmállásiid máhttájeaddjiidanguin?’ Isit čájeha dudnuide badjearddis stuorra lanja gos visot lea válmmaštuvvon. Ráhkadeahkki dohko midjiide mállásiid.” Máhttájeaddji guovttos vulggiiga ja bodiiga gávpogii. Visot manai nugo Jesus lei cealkán sudnuide, ja soai ráhkadeigga beassásmállásiid. Go šattai eahket, de Jesus bodii dohko guoktenuppelohkái máhttájeaddjiinis. Go sii ledje beavddis boradeamen, de Jesus celkkii: “Duodaid, mun cealkán didjiide: Okta dis beahtá mu – olmmái gii lea boradeamen muinna.” Máhttájeaddjit šadde morrašii, ja nubbi nuppi manis jearai sus: “In suige goit mun?” Jesus vástidii: “Okta dis guoktenuppelohkásis, olmmái gii buonjosta lihtis oktanaga muinna. Olbmobárdni gal vuolga eret aiddo nugo su birra lea čállojuvvon, muhto vuoi dan olbmo gii beahtá Olbmobárdni! Dan olbmui livččii buoret jos son ii oppa livčče riegdange.” Jesus ásaha eahkedismállásiid Go sii ledje boradeamen, de Jesus válddii láibbi,

giittii, doadjalii, attii máhttájeddjiidasas ja celkkii: “Váldet dán, dát lea mu rumaš.” De son válddii geara, giittii Ipmila ja attii sidjiide, ja sii buohkat juhke das. Son celkkii: “Dát lea mu varra, lihtu varra mii golggahuvvo eatnagiid ovddas. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Mun in šat máiste viidnemuora šaddosa ovdal go dan beaivvi go jugan odđa viinni Ipmila riikkas.” Jesus einnosta Petera biehttaleami Go sii ledje lávlon máidnunlávлага, de sii vulge Oljovárrái. Jesus celkkii sidjiide: “Dii buohkat vearránehpēt mus, danne go lea čállojuvvon: Mun časkkán geahčči, ja sávzzat biedganit. Muhto maŋŋil go mun lean čuožžilan jábmiid luhtte, de mun manan din ovdal Galileai.” Peter dajai sutnje: “Vaikko buot earát vearránivčče dus, de in goit mun.” Jesus vástidii: “Duodaid, mun cealkkán dutnje: Odne, dán ija, ovdal go vuoncávaris bišku guovtte geardde, de don biehttalat mu golmma geardde.” Muhto Peter nannii: “Vaikko mun galggašin velá jápmit duinna, de mun in biehttal du.” Ja nu dadje buot earátge. Jesus rohkadallá Getsemanes Sii bohte báikái man namma lea Getsemane, ja Jesus celkkii máhttájeddjiide: “Čohkánehkēt dása dan boddii go mun rohkadalan.” Petera, Jakoba ja Johannesasa son válddii fárrosis. Son riemai doarggistit ja átestuvvat. Son celkkii sidjiide: “Mu siellu lea lossa morrašis, jápmima morrašis. Orrot dás ja gohčet.” Son manai dobbelažžii, luoitádii eatnamii ja rohkadalai ahte dát boddu manašii su meattá, jos vejolaš. Son celkkii: “Abba, Áhčážan! Buot lea dutnje vejolaš. Váldde mus eret dán geara. Muhto ii dattetge nugo mun dáhtun, muhto nugo don dáhtut.” De son máhcai ja gávnnai máhttájeddjiid oadđimin. Son celkkii Peterii: “Simon, leatgo don oadđimin? Itgo don nagodan gohčit ovttage diimmu? Gohčet ja rohkadallet, amadet šaddat geahččalussii. Vuoigná lea gal geargat, muhto oažži lea headju.” Son manai fas dobbelažžii ja rohkadalai seammá sániiguin. Go son máhcai, de son gávnnai sin fas oadđimin, danne go nahkárat dedde sin čalmmiid. Sii eai diehtán maid vástidit sutnje. Son bodii sin lusa goalmmat geardde ja celkkii: “Aingo dii lehpēt oadđimin ja vuoignasteamen? Dál buot lea čielggas. Diibmu lea bohtán go Olbmobárdni addojuvvo suddolaččaid giittii. Čuožžilehkēt, vulgot! Dat gii beahttá mu, lea lahka.” Jesus váldojuvvo gitta Go Jesus lei ain sárdnumin, de bodii Judas, okta dan guoktenuppelohkásis, ja su fárus bajimusbáhpaid, čáloahppavaččaid ja vuorrasiid vuolggahan olmmáijoavku miehkit ja soappit giedas. Jesusa beahtti lei šiehtadan olbmáiguin mearkka: “Son lea dat olmmái gean mun cummistan. Dohppejehket su, fáktejehket ja dolvot eret.” Go son bodii, de son manai dallánaga Jesusa lusa ja dajai: “Rabbi!” ja cummistii su. Olbmát dohppejedje Jesusa ja válde su fánŋan. Dalle okta dain geat čužžo das, rohttii miehki ja časkkii bajimusbáhpa bálvaleaddji nu ahte su beallji čuohppasii eret. Jesus celkkii olmmáijovkui: “Dii lehpēt vuolŋán miehkit ja soappit giedas dohppet mu dego rievvára. Mun ledjen dinguin beaivválaččat tempelšiljus ja oahpahin, ehpētge dii váldán mu gitta. Muhto dát dáhpáhuvvá vai čállagat ollašuvvet.” Dalle buohkat guđde su ja báhtaredje. Jesusa mielde lei nuorra olmmái geas lei gárvun dušše liidnebihttas. Olbmát dohppejedje su, muhto son luoitilii liidnebihttas ja báhtarii álasin. Jesus Alla ráđi ovddas Jesus dolvojuvvui bajimusbáhpa lusa, ja buot bajimusbáhpat, vuorrasat ja čáloahppavaččat čuoahkkanedje dohko. Peter oavnnjildii Jesusa gitta bajimusbáhpa gárdima šilljui. Doppe son čohkánii bálvaleddjiid gaskii ja liekkadalai dollagáttis. Bajimusbáhpat ja oppa ráđdi ohce duodaštusa Jesusa vuostá vai besset dubmet su jápmimii. Dakkár ii goitge gávdnon. Olusat bukte vearduodaštusaid su vuostá, muhto sin duodaštusat eai bohtán ovttaide. De čuožžiledje muhtumat ja bukte su vuostá vearduodaštusa: “Mii leat gullan su cealkimin: ‘Mun gaikkun dán tempela maid olbmuid giedat leat dahkan, ja golmma beaivvis huksen nuppi maid olbmot eai leat dahkan.’” Muhto eai dán áššisge sin duodaštusat bohtán ovttaide. Dalle bajimusbáhppa čuožžilii ja jearai Jesusis: “Iigo dus leat mihkkege dadjamušaid sin sivahallamiidda?” Muhto Jesus orui jávohaga iige vástidan maidege. Bajimusbáhppa jearai vel: “Leatgo don Messias, buressivdniduvvon Ipmila Bárdni?” Jesus vástidii: “Mun lean, ja dii šaddabehtet oaidnit Olbmobártni čohkkámin Fámu olgeš bealde ja bohtimin almmi balvvaiguin.” Dalle bajimusbáhppa gaikkodii biktasiiddis ja dajai: “Masa mii dál šat dárbašit duodašteddjiid? Diihan gulaidet, mo son bilkidii Ipmila. Mo din mielas orru?” Buohkat ledje dan oaivilis ahte son ánsšásii jápmit. Muhtumat ripme čolgat su. Sii gokče su muoduid, čorbme su ja dadje: “Dál don sáhtát profehtastallat!” Maiddái fávttat spežžo su muhtui. Peter biehttala Jesusa Peter lei vuollin šiljus. Muhtun bajimusbáhpa bálvánieida bodii dohko, ja go son oinnii Petera liekkadallamin, de son geahčai sutnje ja dajai: “Don maid ledjet dainna Jesusiin, nasaretlaččain.” Muhto Peter biehttalii. “Mun in eisege ipmir maid don oaivvildat”, son dajai ja manai olggos olggut šilljui. Ja vuoncávaris biškkádii. Muhto nieida oinnii su fas ja dajai daidda geat ledje das: “Dát olmmái lea okta sis.” Peter biehttalii fas. Maŋŋelaš earátge geat

ledje das, dadje Peterii: “Don leat vissásii okta sis, donhan maid leat galilealaš.” Muhto son garrudišgodii ja vuortnu: “Mun in dovdda dan olbmá gean birra dii hállabehtet.” Seammás vuoncávaris biškkádii nuppádassii. De Peter muitái maid Jesus lei cealkán sutnje: “Ovdal go vuoncávaris bišku guovtte geardde, de don biehttalat mu golmma geardde.” Ja son čirui. Markusa evangelium

Jesus Pilatusa ovddas Dakkavide idedis bajimusbáhpát ráddádalle vuorrasiiguin ja čáloahppavaččaiguin, oppa Rádiin. Sii čatne Jesusa, dolvo su eret ja adde su Pilatusa háldui. Pilatus jearai Jesusis: “Leatgo don juvddálaččaid gonagas?” Jesus vástidii: “Teš don dan dajat.” Bajimusbáhpát sivahalle su sakka, ja Pilatus jearai: “Itgo don vástit maidege? Almma don gulat mo sii sivahallet du!” Muhto Jesus ii šat vástidan maidege. Dat imaštahtii Pilatusa. Basiid áigge Pilatus lávii luoitit luovos ovttá fággga, dan gean álbmot sidai. Muhtun gean namma lei Barabbas, lei giddagasas stuibmideddjiiguin geat ledje sorbmen olbmo stuimmiid siste. Pilatusa lusa lei čoaikkan olmmošjoavku mii sidai su dahkat nugo son lávii. Pilatus jearai: “Dáhttubehtetgo mu luoitit luovos juvddálaččaid gonagasa?” Son oainnat didii ahte bajimusbáhpát gádašvuodas ledje addán Jesusa su gihtii. Muhto bajimusbáhpát oalgguhedje olbmuid sihtat su luoitit luovos baicca Barabbasa. Pilatus jearai fas álbmogis: “Maid mun dalle dagan dán olbmái gean dii gohčodehpet juvddálaččaid gonagassan?” Sii čurvo: “Russiinávle!” Pilatus jearai: “Maid baháid son lea dahkan?” Muhto sii čurvo vel jitnoseappot: “Russiinávle su!” Pilatus dáhtui dahkat olbmuid miela mielde ja luittii Barabbasa luovos, muhto Jesusa son spihččehii ja attii russiinávlejuvvot. Soalddáhat bilkidit Jesusa Soalddáhat dolvo Jesusa eatnanhearrá ladni šilljui ja rávke čoaikkái olles fáktaveaga. Sii gárvvuhedje sutnje purpurbiktasa ja bárgidedje bastilislátnjákruvnnu ja bidje dan su oaivái. De sii ripme dearvvahit su: “Dearvva, juvddálaččaid gonagas!” Sii cábme soppiin su oaivvi, čolge su ja čippostedje ja gopmirdedje su ovdii. Go sii ledje bilkidan su, de sii nulle sus purpurbiktasa, gárvvuhedje sutnje fas su iežas biktasiid ja vulge doalvut su russiinávlejuvvot. Jesus russiinávlejuvvo Sii bággejedje muhtun olbmá gii lei mannamin das meaddel, guoddit Jesusa ruossa. Son lei kyrenelaš Simon, Aleksandrosa ja Rufusa áhčči, gii lei boahtimin gávpogii. Sii dolvo Jesusa báikái man namma lea Golgata – dat lea Oaiveskálžobáiki. Sii adde sutnje juhkat viinni masa lei seaguhuvvon myrra, muhto son ii váldán dan. De sii russiinávlejedje su ja juogadedje su biktasiid ja vuorbádalle maid guhtege oaččui. Lei goalmát diibmu go sii russiinávlejedje su. Bajilčálusin lei čállojuvvon váidda su vuostá: Juvddálaččaid gonagas. Oktan suinna sii russiinávlejedje guokte rievvára, nubbi su olgeš ja nubbi su gurut beallái. Nu ollašuvve čállagiid sánit: Son lohkkujuvvui láhkarihkkuid searvá. Dat geat manne meattá, bárde oaivvi ja bilkidedje su: “Don gii gaikkut tempela ja hukset dan fas golmma beaivvis, beastte dal iežat ja njieja vuolás ruossas!” Seammá láhkái bilkidedje su maiddái bajimusbáhpát ja čáloahppavaččat. Sii dadje guhtet guoibmáseaset: “Earáid son gal lea beastán, muhto iežas ii veaje beastit. Njidjos dál ruossas – Messias, Israela gonagas! Go mii dan oaidnit, de mii oskut sutnje.” Maiddái dat geat leigga russiinávlejuvvon oktan suinna, hiddjideigga su. Jesus jápmá Beaveguovdil, gudát diimmus, sevnjodii miehtá eatnama, ja seavdnjadas bisttii gitta ovccát diimmu rádjái. Ovccát diimmus Jesus čuorvvui alla jienain: “Eloi, Eloi, lema sabaktani?” Dat lea: “Ipmilan, Ipmilan, manne don leat mu guodán?” Go muhtumat dain geat ledje das, gulle dan, de sii dadje: “Son čuorvu Elia.” Muhtun viehkali njuuskadit guobbarasa ettetviinnis, bijai dan soabbegeahčái, attii sutnje juhkat ja dajai: “Gehččot dal, boahtago Elia váldit su vuolás.” Muhto Jesus čurvii alla jienain ja attii vuoigŋas. Dalle tempela ovdaloavdda gaikánii guovdat, badjeravddas gitta vuolleravdii. Go čuohtásaoivámuš gii čuoččui das su buohta, oinnii Jesusa mo son attii vuoigŋas, de son dajai: “Duodaid, dát olmmái lei Ipmila Bárdni!” Dobbelaččas ledje maiddái muhtun nissonat geahččamin. Das ledje Maria Magdalena, nubbi Maria gii lei nuorat Jakoba ja Josea eadni, ja Salome. Sii ledje vadjolan Jesusa mielde juo Galileas ja bálvalan su. Das ledje maiddái ollu eará nissonat geat ledje boahtan Jerusalemii Jesusa mielde. Jesus hávdáduvvo Lei šaddan juo eahket; lei sabbaha ruohtta, ráhkkananbeaivi. Dalle dasa bodii arimatealaš Josef, gudnejahttojuvvon ráddelahttu gii ieš vurddii Ipmila riikka. Son arvai mannat Pilatusa ságaide ja ánuhii oazžut Jesusa rupmaša. Pilatus imaštii go gulai ahte Jesus lei juo jápmán. Son rávkkai lusa čuohtásaoivámučča ja jearai leigo Jesus duodaid juo jápmán. Ja go oaivámuš duodástii dan sutnje, de son attii Jesusa rupmaša Josefii. Josef osttii beallemasliinni, válddii Jesusa vuolás ruossas, giesai su liinni sisa ja bijai su hávdái mii lei čullojuvvon baktái. Hávdái uksaráiggi ovdii son fierahii geađggi. Maria Magdalena ja Josefa eadni Maria geahčaiga gosa Jesus hávdáduvvui. Markusa evangelium

Jesusa bajásčuožžileapmi Go sabbat lei vássán, de Maria Magdalena, Jakoba eadni Maria ja

Salome oste njálggahájat vuoidasiid, vai besset mannat vuoidat Jesusa. Árrat idedis vahku vuosttaš beaivvi go beaivváš badjánii, sii vulge hávddi lusa. Sii árvaledje guhtet guimmiideasetguin: “Gii veahkehivččii min ja fierahivččii geadggi hávddi uksaráiggi ovddas?” Muhto de sii oidne ahte geadgi lei fierahuvvon eret; dat lei hui stuorra geadgi. Go sii ledje mannan hávddi sisa, de sii oidne olgeš bealde čohkkámin nuorra olbmá geas ledje gárvun guhkes vilges biktasat. Sii suorganedje. Muhto nuorra olmmái celkkii: “Allet suorgan. Dii ohcabehtet Jesus nasaretlačča gii lei russiinávlejuvvon. Son lea čuožžilan jábmiid luhtte, ii son leat dás. Gehččet, dá lea sadji gosa son biddjojuvvui. Muhto mannet dal mitalit Peterii ja eará máhttájeddjiide: ‘Son manná din ovdal Galileai. Doppe dii beassabehtet oaidnit su, nugo son ieš celkkii didjiide.’” Go nissonat bohte olggos, de sii báhtaredje hávddi luhtte doarggistemiin ja balus. Sii eai mitalan maidege geasage, danne go sii balle. Jesus almmustuvvá máhttájeddjiidasas Go Jesus idedis vahku vuosttaš beaivvi lei čuožžilan jábmiid luhtte, de son almmustuvai vuos Maria Magdalenai, geas son lei ádján olggos čieža bahás vuoigŋa. Maria vulggii das ja mitalii dan daidda geat ledje leamaš Jesusiin ja dál moraštedje ja čirro. Muhto sii eai jáhkkán, go sii gulle ahte Jesus lei eallimin ja ahte Maria lei oaidnán su. Das maŋŋil Jesus almmustuvai eará hámis guoktásii sis, go soai leigga mannamin eret gávpojis. Maiddái dat guovttos manaiga mitalit earáide, muhto sii eai jáhkkán sudnuidege. Maŋimustá Jesus almmustuvai oktanuppelohká máhttájeaddjásis go sii ledje boradeamen. Son cuiggodii sin eahpeosku ja váimmu garasvuoda, go sii eai lean jáhkkán daidda geat ledje oaidnán ahte son lei bajásčuožžilan. Son celkkii sidjiide: “Mannet oppa máilbmái ja sárdnidehket evangeliuma buohkaide oppa sivdnádussii. Dat gii dasa osku ja gásttašuvvo, bestojuvvo. Gii ii oskko, dat dubmejuvvo. Dáid geat oskot, čuvvot dat mearkkat: Mu nammii sii ádjat olggos bahás vuoigŋaid, sárdnot odđa gillii, dohppejit giedain gearbmašiid, ja jos sii juhket goddi mirkko, de dat ii sin vahágahte. Sii bidjet giedaid buhcciid ala, ja dat dearvvašmuvvet.” Jesus váldojuvvo albmái Go Hearrá Jesus lei sárdnon sidjiide dán, de son váldojuvvui bajás albmái ja son čohkánii Ipmila olgeš beallái. Máhttájeaddjit vulge ja sárdnidedje buot guovlluin. Hearrá lei singuin ja duodaštii sáni mearkkaiguin.

Lukasa evangelium

Ovdasátni Mánngas leat iskan govvidit daid dáhpáhusaid mat leat ollašuvvan min gaskkas, nugo midjiide leat mitalan dat geat álggu rájes ledje čalmmeoaidnovihtanat ja geat šadde sáni bálvaleaddjin. Nu lean munge, go lean suokkardan dárkilit visot gitta álggu rájes, mearridan čállit daid rievttis ortnegis du várás, gudnejahttojuvvon Teofilos, vai dieđat man luohtehahti lea oahpáhus maid leat ožžon. Engel almmuha Johannes gásttašeadji riegádeami Herodesa, Judea gonagasa, áigge elii báhppa Sakarias gii gulai Abia báhppajuhkosii. Maiddái su áhkká Elisabet lei Arona soga olmmoš. Soai leigga guktot Ipmila čalmmiin vuoiggalaččat ja eliiga láitemeahhtumin buot Hearrá báhkkomiid ja njuolggadusaid mielde. Sudnos eai lean mánát, danin go Elisabet lei sahuheapme, ja soai leigga juo alla agis. Muhtumin Sakarias lei iežas juhkosa vuorus doaimmaheamen báhpargguidis Ipmila ovddas. Go bálvalandoaimmat vieru mielde vuorbáduvvojedje, de su bargun šattai mannat Hearrá tempelii cahkkehit suvasoaffara. Olbmot ledje dan botta olggobealde rohkadallamin. Dalle Hearrá engel almmustuvai Sakariasii suvasáltára olgeš bealde. Go Sakarias oinnii engela, de son suorganii ja šattai ballui. Muhto engel celkkii sutnje: “Ale bala, Sakarias, Ipmil lea gullan du rohkadusa. Du áhkká Elisabet riegádahtta dutnje bártti ja don bijat su namman Johannes. Son šaddá dutnje illun ja ávvun, ja su riegádeapmi illudahtta olusiid. Dasgo son šaddá stuorisin Hearrá ovddas. Viinni ja garra juhkamusa son ii juga, ja su dievva lea Bassi Vuoigŋa eatnis heakka rájes. Son jorgala eatnagiid Israelis Hearrá, sin Ipmila, beallái. Son manná Hearrá ovddas Elia vuoigŋas ja fámus, son jorgala áhčiid váimmu mánáid beallái ja addá jeagohemiide vuoiggalaš miela, ja nu son ráhkkanahtta álbmoga Hearrá boahtimii.” Sakarias jearai engelis: “Mas mun sáhtán diehtit ahte nie geavvá? Munhan lean juo boaris, ja mu áhkkáge lea eallilan olmmoš.” Engel vástidii: “Mun lean Gabriel gii čuoččun Ipmila muođuid ovddas. Mun lean vuolggahuvvon sárdnut dutnje ja buktit dán illusága. Muhto don šattat dál gielahapmin itge sáhte sárdnut ovdal go dan beaivvi go dat dáhpáhuvá, danne go it jáhkkán mu sániide mat ollašuvvet go áigi dievvá.” Olbmot vurde Sakarias ja imaštalle manne son ádjánii tempelis nu guhká. Go son dasto bodii olggos, de son ii sáhtán sárdnut, ja das sii árvadedje ahte son lei oaidnán oainnáhusa tempelis. Son šattai seavašit sidjiide ja bisui gielahapmin. Go Sakarias bálvalusbeaivvit ledje nohkan, de son

manai ruoktot, ja soames áiggi geažes su áhkká Elisabet šattai áhpeheapmin. Vihtta mánu Elisabet orui čihkosis. Son jurddašii: “Herrá lea dahkan munnje dán. Son lea geahččan mu beallái ja luvven mu eret olbmuid bilkkus.” Sáhka Mariai Go Elisabet lei guđát mánu, de Ipmil vuolggahii engel Gabriela muhtun Galilea gávpogii man namma lei Nasaret, nieidda lusa gii lei lohpadaddan Josefiin, Davida soga olbmáin. Nieidda namma lei Maria. Engel bodii sisa su lusa ja celkkii: “Dearvva dutnje, don gii leat árpmihuvvon! Herrá lea duinna.” Son suorganii sakka engela sániid dihte ja imaštii maid dat buorástahttin mearkašii. Muhto engel celkkii sutnje: “Ale bala, Maria, don leat gávdnan árpmu Ipmila luhtte. Don šattat máná vuostá ja riegádahtát bártni, ja don bijat sutnje namman Jesus. Son lea stuoris ja gohčoduvvo Alimusa bárdnin, ja Herrá Ipmil addá sutnje su áhči Davida truvnu. Son rádde Jakoba viesu agálaččat, iige su gonagasváldi noga goassege.” Maria jearai engelis: “Mo dat sáhtá dáhpáhuvat go in leat leamaš ovttainge olbmáin.” Engel vástidii: “Bassi Vuoigŋa bohtá du badjelii, ja Alimusa fápmu suoivanastá du. Dan dihte lea bassi dat máná gii riegáda, ja son gohčoduvvo Ipmila bárdnin. Du fuolki Elisabet lea maiddáivuordimin bártni, boarisvuodastis. Son gii adnojuvvui sahuheapmin, lea juo guđát mánu. Dasgo ii mihkkege leat veadjemeahtun Ipmilii.” Dalle Maria celkkii: “Mun lean Herrá bálvaleaddji. Šaddos munnje nugo leat cealkán.” Ja engel vulggii su luhtte eret. Maria ja Elisabet Moatte beavvi geažes Maria doamai gávpogii mii lei Judea várreeatnamis. Son manai Sakariasa vissui ja dearvvahii Elisabeta. Go Elisabet gulai Maria dearvvahusa, de máná su goatus lihkestii. Bassi Vuoigŋa devddii su, ja son čuorvvui alla jienain: “Buessivdniduvvon leat don nissoniid gaskkas, ja buessivdniduvvon lea máná du goatus! Mo munnje sáhtá geavvat nu ahte mu Herrá eadni bohtá mu lusa? Go mun gullen du dearvvahusa, de máná mu goatus lihkestii ávus. Ja ávdugas son gii oskkui, dasgo dat maid Herrá lea cealkán sutnje, ollašuvvá!” Maria máidnunlávlla Dalle Maria celkkii: Mu siellu máidnu Herrá, ja mu vuoigŋa ávvuda Ipmila, mu beasti, dihte. Dasgo son lea geahččan vuollegis bálvaleaddjásis. Dás maŋás buot buolvvat máidnot mu ávdugassan, dasgo Veagalaš lea dahkan munnje stuorra daguid, bassi lea su namma. Buolvvas bulvii su váibmoládisvuolta bistá sidjiide geat ballet sus. Son dahká veagalaš daguid giedainis, son bidje sin geain leat čavlás jurdagat váimmus. Son norddasta ráddejeddiid sin truvnuin ja alida vuollegaččaid. Son biebmá nealguid buriid attáldagaiguin, muhto riggáid son vuolggaha eret guoros giedaid. Son veahkeha bálvaleaddjis Israela ja muitá iežas árpmu, nugo lohpidii min áhčiide, Abrahamii ja su sohkkii, agálaš áigái. Maria orui Elisabeta luhtte lahka golbma mánu ja máhcai dasto ruoktot. Johannes gásttašeadji riegáda Elisabeta áigi dievai, ja son riegádahtii bártni. Go su ránnját ja fuolkkit gulle ahte Herrá lei čájehan sutnje stuorra árpmu, de sii illudedje suinna. Gávccát beavvi sii bohte birračuohppat bártni. Sii dáhtto bidjat sutnje namman Sakarias áhči nama mielde, muhto máná eadni dajai: “Ii eisege, su namman biddjojuvvo Johannes.” Sii dadje: “Ii du sogas leat ovttasge dat namma.” De sii jerre áhčis seavvimiin, man nama son dáhtui bidjat mánái. Sakarias sidai čállintávvala ja čálii dasa: “Su namma lea Johannes.” Dalle buohkat imaštalle. Ja dallánaga Sakariasa njálbmi ja njuovčča čoavdásedje, ja son máidnugodii Ipmila. Buot dan guovllu olbmot ballagohte, ja dat dáhpáhusat begge viidát oppa Judea várreeatnamis. Ja dat geat dan gulle, bidje dan millii ja jerre: “Miison dán mánás šaddá?” Ja Herrá giehta lei suinna. Sakariasa máidnunlávlla Sakarias, máná áhči, devdojuvvui Bassi Vuoigŋain ja sártnui profehtalaš sániid: Máidnojuvvon lehkos Herrá, Israela Ipmil! Son lea oahppaladdan álbmogis ja ráhkadan dasa lonástusa. Son lea čuoččáldahtán midjiide bestojumi čoarvvi bálvaleaddjis Davida sogas, nugo son dološ áiggiid rájes lea diktán iežas bassi profehtaid sárdnut, bestojumi min vašálaččaid válddis, buohkaid giedas geat min vašuhit. Son lea čájehan ládisvuoda min áhčiide ja atnán muittus bassi lihtus, váli maid son vuortnui min áhččái Abrahamii. Nu son gádjui min min vašálaččaid giedas ja diktá min bálválit su almmá balu haga buhtisin ja vanhurskkisin su muođuid ovddas buot eallinbeivviideamet. Ja don, mánážan, gohčoduvvot Alimusa profehtan. Don manat Herrá ovddas ja ráhkadat sutnje geainnu. Nu su álbmot beassá dovdat bestojumi, suttuid ándagassii addojumi, dasgo min Ipmil lea árbmugas ja váibmoládis: Allagasas min oahppaladdá beavváža badjaneapmi, dat báitá daidda geat ellet seavdnjadasas ja jápminsuoivanis, dat doarjala min julggiid ráfi bálgás. Ja bárdni stuorui ja gievrrui Vuoigŋas. Son orui meahcis gitta dan beavvi rádjái go son divui iežas Israela ovdii. Lukasa evangelium Jesusa riegádeapmi Daid beivviid keaisár Augustus attii gohččuma ahte oppa máilbmi galggai čálihuvvot olmmošlohkui. Dat lei vuosttaš čáliheapmi ja dáhpáhuvai dalle go Kvirinius lei Syria eatnanhearrán. Buohkat vulge čálihit iežaset

olmmošlohkui, iešguhtege gávpogasas. Josef maid vulggii Galileas, Nasareta gávpogis, ja manai čálihit iežas olmmošlohkui Judeai, Davida gávpogii Betlehemii, danne go son lei Davida viesu ja soja olmmoš. Son vulggii dohko oktan Mariain gii lei lohpiduvvon sutnje áhkkán ja lei máná vuostá. Go soai leigga doppe, de dievai Maria riegádahttináigi, ja son riegádahtii bártnis, vuosttašriegádeaddji. Son giesai máná ja bijai su krubbái, dasgo sudnuide ii lean sadji guosseviesus. Dan guovllus ledje oapmegeahččit guodoheamen ealuset ihkku. Fáhkkestaga sin ovddas čuoččui Hearrá engel, ja Hearrá hearvásvuohta báittii sin birra, ja sii suorganedje sakka. Muhto engel celkkii sidjiide: “Allet bala! Mun buvtán didjiide stuorra illusága, ilu oppa álbmogii. Didjiide lea odne riegádan Beasti Davida gávpogis. Son lea Kristus, Hearrá. Dát lea didjiide mearkan: Dii gávdnabehtet máná gissojuvvon ja veallámin kruppás.” Ja dallánaga engela luhtte lei almmálaš veaga eatnatvuohta mii máinnui Ipmila: “Gudni lehkos Ipmilii allagasas ja ráfi eatnama alde olbmuide geaid Ipmil ráhkista.” Go engelat ledje mannan sin luhtte albmái, de oapmegeahččit dadje guhtet guoibmáseaset: “Vulgot Betlehemii geahččat dan mii lea dáhpáhuvvan ja maid Hearrá midjiide almmuhii.” Sii vulge hoahpus ja gávdne Maria ja Josefa ja mánáza mii veallái kruppás. Go sii oidne máná, de sii muitaledje buot mii lei celkojuvvon sidjiide máná birra. Buohkat geat dan gulle, ovddošedje dan maid oapmegeahččit muitaledje. Muhto Maria vurkii váibmosis buot mii lei dáhpáhuvvan, ja guorahalai dan. Oapmegeahččit máhcce ruoktot ja máidno ja rámidedje Ipmila buot das maid ledje gullan ja oaidnán. Visot lei nugo sidjiide lei celkojuvvon. Jesus buktuojuvvo tempelii. Go gávccii beavvi ledje dievvan ja mánná galggai birračuhppojuvvot, de son oaččui nama Jesus, dan nama maid engel lei addán sutnje ovdal go son sahkanii eatnis heggii. Ja go sudno buhtástusbeavvit Mosesa lága mielde ledje dievvan, de soai manaiga Jerusalemii, vai beassaba buktit máná Hearrá ovdii. Dasgo Hearrá lágas lea čállojuvvon ahte juohke vuosttašriegádeaddji bárdnemáná galgá vihahuvvot Hearrái. Soai galggaiga maiddái buktit oaffara maid Hearrá láchka gohčču, guokte turtelduvvá dahje guokte duvváčivgga. Simeon ja Hanna beassaba oaidnit Jesusa. Jerusalemis lei vuoiggalaš ja ipmilbalolaš olmmái gean namma lei Simeon. Son vurddii Israela jeddehusa, ja Bassi Vuoigŋa lei su badjelis. Bassi Vuoigŋa lei almmuhan sutnje ahte son ii muosát jápmima ovdal go lea oaidnán su gean Hearrá lea vuoidan. Vuoigŋa doalvvui Simeona tempelii, ja go Jesusa vanhenguovttos buvttiiga dohko máná vai beassaba dahkat suinna maid lága mielde galggai dahkat, de son válddii máná sallii, máinnui Ipmila ja celkkii: “Hearrá, dál don divttát iežat bálvaleaddji vuolgit ráfis, nugo leat lohpidan. Dasgo mu čalmmit leat oaidnán du bestojumi maid don leat ráhkadan buot álbmogiidda, čuovgga mas lea almmustus báhkiniidda ja hearvásvuohta du álbmogii Israelii.” Jesusa áhčči ja eadni ovddošegga dan mii daddjojuvvui su birra. Simeon buressivdnidii sin ja dajai su eadnái, Mariai: “Dát mánná lea biddjojuvvon jorralussan ja čuoččáldahttojupmin eatnagiidda Israelis ja mearkan mii vuostálastojuvvo, ja velá du iežat sielu čada mánná miehkki. Nu bohtet albma eatnagiid siskkimus jurdagat.” Das lei maiddái profehtanisson Hanna, Fanuela nieida Ašera čearddas. Son lei hui boaris. Nuorran son lei leamaš náitosis čieža jagi, muhto lei de eallán leaskan ja lei dál gávcciloginjealjejahkásaš. Son ii goassege vuolgán tempelis, muhto bálvalii Ipmila ijtbeavvá fástudemiin ja rohkadallamiin. Aiddo dalle son bodii dasa, ja son máinnui Ipmila ja sártnui máná birra buohkaide geat vurde Jerusalemá lonástusa. Go soai leigga dahkan buot maid Hearrá láchka mearridii, de soai máhcaiga Galileai iežaska ruovttugávpogii Nasaretii. Bárdni stuorui, gievrrui ja devdojuvvui viissisvuodain, ja Ipmila árbmu lei suinna. Jesus guoktenuppelotjahkásažžan tempelis juohke jagi Jesusa vanhenguovttos láviiga mannat Jerusalemii beassášbasiide. Go Jesus lei guoktenuppelotjahkásaš, de sii vieru mielde manne fas dohko doallat basiid. Go bassebeavvit ledje vássán ja olbmot vulge fas ruoktot, de bártnáš bázi Jerusalemii, eabage su áhčči ja eadni dan diehtán. Soai gáttiiga ahte bártnáš lei mátkeguimmiid fárus ja jodiiga olles beavása, ovdal go ohcagodiiga su fulkkiid ja oahppásiid gaskkas. Go soai eaba gávdnan su, de soai máhcaiga Jerusalemii ohcat su doppe. Golmma beavvi geažes soai gávnnaiga su tempelis. Son lei čohkkámin oahpaheddiid gaskkas, guldalii sin ja gažadii sis. Buohkat geat gulle maid son sártnui, ovddošedje su ipmárdusa ja su vástádusaid. Go su vanhenguovttos oinniiga su, de soai hirpmástuvaiga sakka, ja su eadni dajai: “Bártnášan, manin don dahket munnuide ná? Moai du áhčiin letne ohcan du, ja moai leimme balus.” Jesus vástidii: “Manne doai ozaide mu? Eahppigo doai diehtán ahte mun ferten leat mu Áhči viesus?” Muhto soai eaba ipmirdan maid son dainna oaivvildii. De Jesus vulggii sudnuin Nasaretii ja lei sudnuide jegolaš. Su eadni vurkii váibmosis buot mii lei dáhpáhuvvan. Jesus šattai boarráseabbon ja viisábun ja lei illun Ipmilii ja olbmuide.

Lukasa evangelium

Johannes gásttašeaddji Keaisár Tiberiusa vihttanuppelogát ráddenjagi, dan áigge go Pontius Pilatus lei Judea eatnanhearrán, go tetrárkan rádđejedje Galileas Herodes, Itureas ja Trakonitisa eatnamis su viellja Filip ja Abilenes Lysanias ja go bajimusbáhppan leigga Hannas ja Kaifas, de Ipmila sátni bodii Johannesii, Sakariasa bárdnái, gii orui meahcis. Son vulggii Jordana guovlluide ja sárdnidii juohke báikkis jorgaleami gástta sudduid ándagassii addojupmin, nugo lea čállojuvvon profehtha Jesaja girjái: Jietna čuorvu meahcis: Ráhkadehket Hearrái geainnu, njulgejehket su bálgáid! Juohke Leahki devdojuvvo, buot várit ja dievát vuoliduvvojit. Moalkás bálgát šaddet njuolgadin, ráhpes geainnut jalgadin. Ja buot olbmot oidnet Ipmila bestojumi. Go ollu olbmot bohte Johannesasa lusa gásttašuvvot, de son dajai sidjiide: “Gearbmaščivggat! Gii lea dadjan didjiide ahte sáhttibehtet báhtarit boahtti moaris? Šaddadehket šaddosiid mat gullet jorgalussii! Allet riema jurddašit: ‘Miihan leat Abrahamana mánát.’ Mun cealkkán didjiide: Ipmil sáhtta čuoččáldahttit dain gedggiin mánáid Abrahamii. Áksu lea juo biddjojuvvon muorramáddagii. Juohke muorra mii ii šaddat buriid šaddosiid, njeidojuvvo ja bálkestuvvo dollii.” Olbmot jerre sus: “Maid mii de galgat dahkat?” Son vástidii: “Geas leat guokte báiddi, dat galgá addit nuppi dasa geas ii leat oktage. Geas lea láibi, dat galgá dahkat seammá ládje.” Maiddái tuollárat bohte gásttašuvvot, ja sii jerre Johannesis: “Oahpaheaddji, maid mii galgat dahkat?” Son vástidii: “Allet gáibit eambo go lea mearriduvvon.” Go soaldáhat jerre sus: “Naba mii, maid mii galgat dahkat?” de son vástidii sidjiide: “Allet váldde geasge ruđa veahkaválddiin dahje áitimiin, muhto duhtet bálkaseattet.” Olbmot ledje vuordevaččat. Buohkat jurddašedje ahte Johannes sáhtta leat Messias. Muhto son vástidii sidjiide buohkaide: “Mun gásttašan din čáziin, muhto manjil mu boahá son gii lea gievrrat go mun. Mun in leat dohkálaš čovdit su gámagarccaidge. Son gásttaša din Bassi Vuoiŋgain ja dolain. Sus lea giedas goaivu mainna son ráidne luvvejuvvon gortniid. Nisuid son čohkke áitásis, muhto sáduid son boaldá dolas mii ii čáskka goassege.” Mánnga eará láhkáige Johannes neavvui olbmuid go son sárdnidii sidjiide evangeliuma. Muhto go son cuiggodii njealjádasrádđejeadji Herodesa su vielja áhká Herodiasa dihte ja buot baháid dihte maid son dagai, de Herodes dagai vel dange ahte bijai Johannesasa giddagassii. Jesusa gásta Ollu olbmot gásttašahhte iežaset. Go maiddái Jesus lei gásttašuvvon, de albmi rahpasii go son lei rohkadallamin, ja Bassi Vuoiŋga bodii su badjelii duvvá hámis. Ja almmis gullui jietna: “Don leat mu ráhkis Bárdni, du mun lean válljen.” Jesusa sohkalogahallan Jesus lei sullii golbmalogijahkásaš go álggahii doaimmas. Son lei, nugo olbmot gádde, Josefa bárdni. Josefa áhčči lei Eli, su áhčči Mattat, su Levi, su Melki, su Jannai, su Josef, su Mattitja, su Amos, su Nahum, su Hesli, su Naggai, su Mahat, su Mattitja, su Šimi, su Josek, su Joda, su Johanán, su Resa, su Serubbabel, su Sealtiel, su Ner, su Melki, su Addi, su Kosam, su Elmadam, su Er, su Josua, su Elieser, su Jorim, su Mattat, su Levi, su Simeon, su Juda, su Josef, su Jonam, su Eljakim, su Melea, su Menna, su Mattat, su Natan, su David, su Isai, su Obed, su Boas, su Salma, su Nahšon, su Amminadab, su Admin, su Arni, su Hesron, su Peres, su Juda, su Jakob, su Isak, su Abraham, su Terah, su Nahor, su Serug, su Reu, su Peleg, su Eber, su Šelah, su Kenan, su Arpakšad, su Sema, su Noa, su Lamek, su Metušelah, su Henok, su Jered, su Mahalalel, su Kenan, su Enoš, su Set, su Adam, su Ipmil. Lukasa evangelium

Jesus geahččaluvvo Go Jesus vulggii Jordanis, de su dievva lei Bassi Vuoiŋga. Vuoiŋga jodihii su meahcis njealljelogi beaivvi, ja beargalat geahččalii su. Daid beivviid son ii borran maidege, ja go dat ledje vássán, de son nealggui. Dalle beargalat dajai sutnje: “Jos don leat Ipmila bárdni, de gohčo dán geađggi šaddat láibin.” Jesus vástidii: “Lea čállojuvvon: Olmmoš ii eale dušše láibbis.” Beargalat doalvvui Jesusa alla báikái, čájehii sutnje čalbmeravkaleames buot máilmmi riikkaid ja dajai sutnje: “Buot dán válddi ja hearvásvuoda mun attán dutnje, danne go dat lea addojuvvon mu háldui, ja mun sáhtán addit dan geasa dáhtun. Jos don rohkadalat mu, de buot dát lea du.” Jesus vástidii: “Lea čállojuvvon: Rohkadala Hearrá, Ipmilat, ja bálval aivvestassii su.” Beargalat doalvvui su Jerusalemii, bijai su tempelmuvrra hárjii ala ja dajai: “Jos don leat Ipmila bárdni, de bálkestahte dás vuolás. Dasgo lea čállojuvvon: Son gohčču engeliiddis várjalit du. Sii guddet du giedaideasetguin, amat norddastit juolggi geađgái.” Jesus vástidii: “Lea maiddái celkojuvvon: Ale geahččal Hearrá, Ipmilat.” Go beargalat lei geargan geahččaleames Jesusa juohke láhkái, de son gáiddai su luhtte muhtun áigái. Jesus Nasareta synagogas Vuoiŋga fámus Jesus máhcai Galileai, ja su beaggin viidánii miehtá dan guovllu. Son oahpahii olbmuid synagogain, ja buohkat rámidedje su. Son bodii Nasaretii gos lei šaddan ollesolmmožin, ja manai sabbahin synagogai nugo lávii. Son čuožžilii lohkat, ja sutnje geigejuvvui profehtha Jesaja girji. Son rabastii girjearu ja gávnnaid dan báikki masa lea čállojuvvon: Hearrá Vuoiŋga lea mu

badjelis, dasgo son lea vuoidan mu sárdnidit illusága váivvášiid. Son lea vuolggahan mu gulahit friddjavuoda fanggaide ja oainnu čalmmehehemiide, friddjan dahkat sordjuvvon olbmuid ja sárdnidit Hearrá árpmu jagi. Son giesai girjegearu, geigii dan bálvaleddjái ja čohkánii. Buohkat geat ledje synagogas, gehčče sutnje. Son sárdnugodii sidjiide ná: “Odne, din gullut, dát čálabáiki lea ollašuvvan.” Buohkat rámidedje su ja ovddošedje daid árpmusániid mat bohte su njálmmis. Sii goit dadje: “Almma dát lea Josefa bárdni?” Jesus celkkii sidjiide: “Dii áigubehtet vissásit cealkit munnje sátnevádjasa ‘Dálkkasteaddji, dálkkot iežat!’ ja dadjat: ‘Daga dáppenai, iežat ruovttugávpogis, buot dan maid beakkát dahkan Kapernaumis.’” Ja son celkkii: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Ii oktage adnojuvvo profehtan iežas ruovttugávpogis. Mun cealkkán didjiide duoda: Israelis ledje Elia áigge ollu leaskkat dalle go albmi ii addán arvvi golmma jahkái ja guda mánnui ja garra nealgi šattai oppa eatnamii. Dattetge Elia ii vuolggahuvvon sin lusa, muhto muhtin leaska lusa Sidona eatnama Sareptai. Ja ollu spihtálaččat ledje Israelis profehta Eliša áigge, dattetge ii oktage sis buhtistuvvon, muhto dušše syrialaš Naaman.” Buohkat geat ledje synagogas, moaráhuvve go gulle dan. Sii čuožžiledje, ádje Jesusa olggos gávpogis ja dolvo su ceakkobávtti ravdii, vai besset hoigadit su das vuolás; gávpot lei oainnat huksejuvvon várrái. Muhto Jesus manai gaskal sin ja vulggii. Jesus Kapernauma synagogas Jesus manai dasto Kapernauma gávpogii mii lea Galileas. Doppe son oahpahii olbmuid sabbahin. Su oahpahuš hirmástuhtii olbmuid, danne go su sániin lei váldi. Synagogas lei olmmái geas lei buhtismehtun vuoigŋa. Dat čuorvvui alla jienain: “Mii dus lea minguin dahkamuššan, nasaretlaš Jesus? Leatgo don bohtán duššadit min? Mun diedán gii don leat, Ipmila bassi!” Muhto Jesus šikkui vuoigŋa ja celkkii: “Jávohuva! Vuolgge sus olggos.” Dalle bahás vuoigŋa bálkestii olbmá sin gaskii ja vulggii sus olggos iige dahkan sutnje maidege vahágiid. Buohkat suorganedje ja sárdno guhtet guimmiineaset: “Miison dát lea? Son gohčču buhtismehtun vuoigŋaid válddiin ja fámuin, ja dat vulget olggos.” Ja Jesusa beaggin viidánii miehtá dan guovllu. Jesus buorida Simona vuotnáma ja eará buhcciid Jesus vulggii synagogas ja manai Simona vissui. Simona vuoni lei garra čoaskindávddas, ja sii átno Jesusa veahkehit su. Jesus manai su lusa ja šikkui dávdda, ja dat luittii su. Dallánaga nisson čuožžilii ja bálvališgodii sin. Go beaivváš lei luoitádeamen, de Jesusa lusa buktojuvvojedje buohccit geat buhce mánggalágán dávddaid. Son bijai giedaid iešgudege ala ja buoridii sin. Eatnagiin vulge olggos maiddá bahás vuoigŋat mat čurvo: “Don leat Ipmila Bárdni!” Muhto Jesus šikkui daid iige suovvan daid sárdnut, danne go dat dihte ahte son lei Messias. Vuolggá Kapernaumis Go beaivi lei šaddan, de Jesus vulggii ja manai báikái gos sáhtii leat okto. Olbmot ohcagohte su, ja go sii gávdne su, de sii geahčaledje hehttet su vuolgimis iežaset luhtte. Muhto Jesus celkkii: “Mun ferten sárdnidit Ipmila riikka illusága maiddá eará gávpogiin. Dan várás mun lean vuolggahuvvon.” Ja son sárdnidii Judea synagogain.

Lukasa evangelium

Guollesálaš. Vuosttaš máhttájeaddjit Go Jesus muhtun beaivvi lei čuožžumin Gennesaretjávrrí gáttis ja olbmot bahkkejedje sutnje vai besset gullat Ipmila sáni, de son oinnii jávregáttis guokte fatnasa. Bivdit ledje mannan dain eret ja ledje doidimin firpmiideaset. Jesus manai nuppi fatnasii, mii gulai Simonii, ja dáhtui su sirdit veahás gáttis eret. De son čohkánii ja oahpahii olbmuid fatnasis. Go Jesus lei gorgan sárdnumis, de son celkkii Simonii: “Suhket fávlái ja suhppet firpmiid.” Simon vástidii: “Oahpaheaddji, mii leat bargan geažos ija eatge leat ožžon maidege. Muhto mun suhppen vel fierpmi, go don gohčut.” Sii dahke nu ja fidnejedje nu stuorra guollehivvodaga ahte sin fierbmi gaikánišgodii. Sii sevve guimmiideaset geat ledje nuppi fatnasis, bohtit veahkkin. Sii bohte ja devde goappašiid fatnasiid nu ahte dat goasii vudjo. Go Simon Peter dan oinnii, de son luoitádii Jesusa julggiid ovdii ja dajai: “Hearrá, mana eret mu luhtte! Mun lean suttolaš olmmái.” Stuorra sálaš lei hirmástuhtán su ja buohkaid geat ledje suinna, nu maiddá Sebedeusa bártni guoktá Jakoba ja Johannesá geat leigga Simona bivdoguoimmit. Muhto Jesus celkkii Simonii: “Ale bala. Dás maŋás don bivddát olbmuid.” De sii suhke gáddái, gudde buot ja čuvvo Jesusa. Jesus buorida spihtálačča Go Jesus lei muhtun gávpogis, de su lusa bodii olmmái gii lei áibbas spihtálnaga. Go son oinnii Jesusa, de son luoitádii su ovdii mudolassii ja ánuhii: “Hearrá! Jos don dáhtut, de don veaját buhtistit mu.” Jesus geigii gieda, guoskkahii su ja celkkii: “Mun dáhtun. Šatta buhtisin.” Dallánaga spihtáldávda jávkkai. Jesus gilddii su muitaleames dan geasage ja celkkii: “Mana čájehit iežat báhppii ja oaffaruša buhtástusastat oaffara, nugo Moses lea gohččon, duodaštussan sidjiide.” Jesusa beaggin viidánii ain, ja ollu olbmot čoahkkanedje gullat su ja buoriduvvot buohcuvuodaineaset. Muhto son manai ávdin báikkiide rohkadallat. Jesus buorida lámis olbmá Go Jesus muhtun beaivvi fas oahpahii, de

muhtun farisealaččat ja láchkaoahpaheaddit čohkkájedje guldaleamen su. Sii ledje boahtán buot Galilea giliin, Judeas ja Jerusalemis. Jesusis váikkuhui Hearrá fápmu, nu ahte son sáhtii buoridit. Muhtun olbmát gudde dohko guoddinseanggas lámis olbmá. Sii vigge buktit su sisa ja bidjat Jesusa ovdi. Muhto olbmuid eatnatvuoda dihte sii eai goit sáhtán buktit su sisa, ja nu sii gorgjo dáhki ala, luvvedje diillaid ja luite buohcci oktan guoddinseanggain aiddo Jesusa ovdi. Go Jesus oinnii sin oskku, de son celkkii: “Ustiban, du suttut leat addojuvvon ádagassii.” Dalle čaloahppavaččat ja farisealaččat jurddašedje: “Mii olbmáid dat lea? Sonhan bilkida Ipmila. Gii sáhtá addit suttuid ádagassii earret Ipmila?” Jesus didii maid sii jurddašedje ja celkkii sidjiide: “Maid dii jurddašehpet váimmusteattet? Goappá lea álkit dadjat: ‘Du suttut leat addojuvvon dutnje ádagassii’, vai dadjat: ‘Lihka ja vázzil?’ Muhto vai diehtibehtet ahte Olbmobártnis lea váldi eatnama alde addit suttuid ádagassii” – ja son sártnui lámis olbmái – “mun cealjkán dutnje: Čuožžil, váldde seanggat ja mana ruoktot.” Ja dallánaga olmmái čuožžilii buohkaid oaidnut, válddii seangga maid alde lei veallán, vulggii ruoktot ja máinnui Ipmila. Buohkat hirpmástuvve ja máidno Ipmila. Balus sii dadje: “Odne mii leat oaidnán dakkára mii ii leat jáhkkimis.” Jesus rávká Levi. Dasto Jesus vulggii doppe ja oinnii Levi-nammasaš tuollára čohkkámin tuolloviesu olggobealde. Jesus celkkii sutnje: “Čuovo mu!” Levi gudii visot, čuožžilii ja čuovui Jesusa. Levi ráhkadii dasto Jesusii stuorra guossemállásiid iežas viesus, ja ollu tuollárat ja earrásat ledje boradeamen sudnuin. Muhto farisealaččat ja čaloahppavaččat geat gulle sidjiide, nimmorišgohte ja dadje Jesusa máhttájeddiide: “Manne dii boradehpet ja juhkabehtet tuolláriiguin ja suttolaččaiguin?” Jesus vástidii sidjiide: “Eai dearvvaš olbmot dárbbas dálkkasteaddji, muhto buohccit. In mun leat boahtán rávkat vanhurskásiid, muhto suttolaččaid, vai sii jorgalit.” Headjaguossit eai fástut Sii dadje Jesusii: “Johannesa máhttáheaddit fástudit dávjá ja rohkadallet, nu maiddái farisealaččaid máhttáheaddit, muhto du máhttáheaddit borret ja juhket.” Son vástidii: “Oaččuhehpetgo dii headjagussiid fástudit dalle go irgi lea ain sin luhtte? Muhto boahtá áigi go irgi váldejuvvo sin luhtte eret, ja dalle sii fástudit.” Jesus muitalii vel sidjiide veardáduša: “Ii oktage váldde bihtá odđa biktasis ja bija dan duoknasin boares biktasis. Dasgo dalle odđa bivttas gaikána, iige duoknasge mii lea váldejuvvon odđa biktasis, heive boares biktasis. Iige oktage leike varas viinni boares viidneseahkaide. Dasgo dalle varas viidni ludde boares viidneseahkaid, viidni golgá eatnamii ja viidneseahkat billašuvvet. Varas viinni galgá baicca leiket odđa viidneseahkaide. Ii oktage gii lea juhkan boares viinni, hálit varas viinni. Son atná boares viinni buorebun.”

Lukasa evangelium Sabbaha hearrá

Muhtun sabbaha Jesus váccii gordnebealddu čađa, ja su máhttáheaddit dohpo gordneovviid, ruvvedje daid giedaid gaskkas ja borre. Muhtun farisealaččat dadje: “Manne dii dahkabehtet dan mii ii leat lobálaš sabbahin?” Jesus vástidii: “Ehpetgo dii leat lohkan maid David dagai, go son ja su olbmát ledje nealgumin? Son manai Ipmila vissui ja válddii oaffarláibbiid, borai ja attii maiddái olbmáidasas, vaikko dušše báhpain lea lohpi daid borrat.” Ja Jesus celkkii sidjiide: “Olbmobárdni lea sabbaha hearrá.” Muhtun eará sabbaha Jesus manai synagogai ja oahpahii. Doppe lei olmmái gean olgeš giehta lei ástan. Čaloahppavaččat ja farisealaččat dárkojedje Jesusa, buoridivččiigo son sabbahin, danne go sii ohce ákka vai besset váidit su. Muhto Jesus didii maid sii jurddašedje, ja celkkii olbmái gean giehta lei ástan: “Čuožžil ja boade deike.” Olmmái čuožžilii ja loaiddastii ovdan. Jesus celkkii: “Vástidehket munnje: Goabbá lea lobálaš sabbahin, dahkat buriid vai dahkat baháid, gádjut heakka vai heavahit olbmo?” Son geahčai buohkaide geat ledje das čuožžumin, ja celkkii olbmái: “Geige gieda.” Olmmái dagai nu, ja su giehta šattai fas dearvvašin. Dalle láchkadovdit ja farisealaččat vašáskedje ja árvališgohte gaskanaset maid galggašedje dahkat Jesusii. Guoktenuppelohkái apostala Daid áiggiid Jesus manai várrái rohkadallat, ja oppa ija son rohkadallat doppe Ipmila. Go beaivi šattai, de son rávkai lusas máhttájeddiid ja válljii sis guoktenuppelohkása geaid gohčodii apostalin. Sii ledje Simon gean son gohčodii maid Peterin, su viellja Andreas, Jakob ja Johannes, Filip ja Bartolomeus, Matteus ja Tomas, Jakob Alfeusa bárdni ja Simon gii gohčoduvvui selotan, Judas, Jakoba bárdni, ja Judas Iskariot, gii šattai beahhtin. Jesus buorida buhcciid. Dasto Jesus njejai várís oktan singuin ja bisánii muhtun duolbadassii. Doppe ledje ollugat su máhttájeddiin ja eatnat olbmot oppa Judeas, Jerusalemis ja Tyrosa ja Sidona riddoguovlluin. Sii buohkat ledje boahtán gullat Jesusa ja dearvvašmahttojuvvot buozalvasain. Maiddái dat geain ledje buhtismeahttun vuoiŋnat, šadde dearvvašin. Buohkat geahčaledje guoskkahit su, danne go sus vulggii fápmu mii buoridii buohkaid. Ávdugassan máidnumat Jesus geahčai máhttájeddiidasas ja celkkii: “Ávdugasat lehpet dii geahtit, Ipmila riika lea din. Ávdugasat dii geat dál nealgubehtet, dii

gallehuvvobehtet. Ávdugasat dii geat dál čierubehtet, dii oazžubehtet boagustit. Ávdugasat lehpet dii, go dii Olbmobártni dihte vašuhuvvobehtet ja olggustuvvobehtet, go olbmot bilkidit din ja fasttášit din nama. Illudehket dalle ja njuikkodehket ávus, dasgo din bálká lea stuoris almmis. Seammá ládje sin áhčit dahke profehaide. Vuoi din, riggát! Muhto vuoi din geat lehpet riggát, dii lehpet juo ožžon jeddehusa. Vuoi din geat dál lehpet gallánan, dii šaddabehtet vel nealgut. Vuoi din geat dál boagustehpet, dii šaddabehtet morašit ja čierut. Vuoi din go buohkat rámidit din. Seammá ládje sin áhčit dahke vearreprofehaide. Ráhkistehket vašálaččaid Muhto didjiide geat gullabehtet mu, mun cealkkán: Ráhkistehket vašálaččaid, dahket buriid daidda geat din vašuhit, buressivdnidehket daid geat din garuhit, rohkadallet daid ovddas geat din cielahit. Jos muhtun doške du nirrii, jorgal sutnje maiddái nuppi niera. Jos muhtun rivve dus oalgebiktasa, divtte su váldit maiddái báiddi. Atte juohkehažžii gii dus sihtá juoidá, alege gáibit ruoktot das gii dus váldá juoidá. Nugo dii dáhtubehtet olbmuid dahkat alcceseattet, nu dahket sidjiide. Jos dii ráhkistehpet daid geat din ráhkistit, de leago das giitámuš? Velá suddolaččatge ráhkistit daid geat sin ráhkistit. Ja jos dii dahkabehtet buriid daidda geat didjiide dahket buriid, de leago das giitámuš? Nu dahket suddolaččatge. Ja jos dii lonebehtet daidda geain doaivubehtet oazžut ruoktot, leago das giitámuš? Suddolaččatge lonejit suddolaččaide, go dihtet ahte ožžot ruoktot seammá ollu. Muhto ráhkistehket vašálaččaid, dahket buriid ja lonejehket vuorddekeahhtá maidege ruoktot. Dalle din bálká lea stuoris ja dii šaddabehtet Alimusa mánnán, dasgo son lea buorre giitemeahhtumiidda ja baháide. Lehket váibmoláddásat, nugo din Áhččige lea váibmoládis. Allet dubme Allet dubme, de ehpet diige dubmejuvvo. Allet cealke geange sivalažžan, de ehpet diige celkojuvvo sivalažžan. Luitet friddjan, de diige luitojuvvo behtet friddjan. Addet, de oazžubehtet. Buori mihtu, šluvgojuvvon, dekčojuvvon ja ravddaid dási oazžubehtet askái. Dasgo mainna mihtuin dii mihtidehpet, dainna didjiidege mihtiduvvo.” Son sártnui sidjiide vel veardádusaiguin: “Máhttágo čalmmeheapme oahpistit čalmmeheami? Soai goappašagat dalle gahččaba roggái. Máhttájeaddji ii leat oahpaheadjis alit, muhto go son lea ollásit oahppan, de son lea nugo su oahpaheadji. Manne don oainnát riba vieljat čalmmis, muhto it fuopmáš hirssa iežat čalmmis? Mo don sáhtát dadjat vielljasat: ‘Vieljažan, divtte mu váldit riba eret du čalmmis?’ Ithan don oainne hirssa iežat čalmmis. Don guoktilaš! Gease vuossávuossá eret iežat čalmmis, ja de easka don oainnát váldit riba eret vieljat čalmmis. Muorra ja šaddosat Buorre muorra ii šaddat heajos šaddosiid iige heajos muorra buriid šaddosiid. Muora dovda dan šaddosis. Eaihan fiikonat čoggojuvvo gáskálasain eaige viidnemuoarjjiit bastilislánjain. Buorre olmmoš buktá ovdan buriid iežas váimmu buorre vuoda vuorkkás, bahás olmmoš buktá ovdan baháid iežas bahávuoda vuorkkás. Mii váimmu deavdá, dan njálbmi sárdnu. Guokte huksejeaddji Manne dii dadjabehtet munnje: ‘Hearrá, Hearrá’, muhto ehpet daga maid mun cealkkán? Mun muitalan didjiide gean láhkásaš lea dat gii bohtá mu lusa, gullá mu sániid ja dahká daid mielde. Son lea dego olmmoš gii viesu huksedettiin goaivvui čiekŋalassii ja bijai vuoddudusa bávtta ala. Go čázit dulve ja čuhce viesu njeaiga, de dat ii lihkkasan, danne go dat lei huksejuvvon bures. Muhto dat gii gullá muhto ii daga dan mielde, lea dego olmmoš gii huksii viesu eatnama ala almmá vuodu haga. Go čázit čuhce viesu njeaiga, de dat gahčai dallánaga ja billašuvai oalát.” Lukasa evangelium

Jesus ja Kapernauma čuohtásaoaivámuš Go Jesus lei sárdnon álbmogii buot dán, de son vulggii Kapernaumii. Muhtun čuohtásaoaivámučča bálvaleddji lei buohcamin ja lahka jámi. Čuohtásaoaivámuš anii bálvaleddji stuorra árvvus, ja go son gulai sága Jesusa birra, de son vuolggahii muhtun juvddálaččaid vuorrasiid bivdit ahte Jesus boadášii gádjut bálvaleddji heakka. Sii bohte Jesusa lusa ja ánuhedje sus duodalaččat: “Dat olmmái ánsšáša du veahki. Son ráhkista min álbmoga, ja son lea huksen midjiide synagoga.” Jesus vulggii sin fárrui. Muhto go son lei juo lahka viesu, de čuohtásaoaivámuš vuolggahii muhtumiid iežas ustibiin dadjat Jesusii: “Hearrá, ale váivvit iežat. Mun in leat dan veara ahte don boadát mu dáhki vuollái. Danne mun in arvange ieš bohtit du lusa. Muhto cealke dušše sáni, de mu bálvaleddji buorrána. Mun maiddái doahhtalan earáid gohččumiid ja gohčun iežan soalddáhiid. Jos mun dajan soalddáhii: ‘Mana’, de son manná, dahje nubbái: ‘Boade’, de son bohtá, dahje bálvaleddjasan: ‘Daga dán’, de son dahká dan.” Jesus ovdošii dáid sániid, ja son jorggihii ja celkkii jovkui mii čuovui su: “Mun cealkkán didjiide: Ná stuorra oskku mun in leat gávdnan velá israellaččaid gaskkasge.” Ja go olbmát geat ledje vuolggahuvvon Jesusa ovddal, bohte ruoktot vissui, de sii gávdne bálvaleddji dearvvašin. Jesus boktá leaska bárttni Nainas Das maŋŋil Jesus vulggii muhtun gávpogii man namma lea Nain, ja eatnagat su máhttájeaddjiin ja ollu olbmot vulge su mielde. Go son lahkanii

gávpotportii, de doppe gudde olggos jábmi, leaskanissona áidna bártne, ja ollu gávpoga olbmot ledje etniin miedušteamen su. Go Hearrá oinnii leaska, de son árkkásii su njuorrasit ja celkkii: “Ale čiero!” Son manai dohko ja guoskkahii guoddinmuoraid. Guoddit orustedje, ja son celkkii: “Nuorra olmmái, mun cealkkán dutnje: Lihka!” Dalle jábmi čohkánii ja sárdnugodii, ja Jesus attii su su eadnái. Buohkat šadde ballui, rámidedje Ipmila ja dadje: “Stuorra profehtha lea čuožžilan min gaskii. Ipmil lea oahppaladdan olbmuidis.” Ja Jesusa beaggin viidánii miehtá Judea ja oppa dan biraseatnamii. Jesus vástida Johannes gásttašeaddjái Johannes máhttájeaddjit muitaledje oahpaheaddjaseaset buot dáid ságaid. Dalle son rávkkai lusa guoktása sis ja vuolggahii sudno jearrat Hearrás: “Leatgo don dat gii galgá boahit, vai šaddatgo mii vuordit muhtun eará?” Olbmá guovttos bođiiga Jesusa lusa ja dajaiga: “Johannes gásttašeaddji vuolggahii munno jearrat dus: ‘Leatgo don dat gii galgá boahit, vai šaddatgo mii vuordit muhtun eará?’” Aiddo dalle Jesus lei buoridan olusiid buozalvasaid ja givssiid, ádján olggos bahás vuoiŋŋaid ja addán oainnu mángga čalmmeheapmái. Son vástidii sudnuide: “Manni mitalit Johannesii maid leahppi oaidnán ja gullan: Čalmmeheamit oidnet ja lápmásat vázzet, spihtálaččat buhtásmuvvet ja bealjeheamit gullet, jábmit čuožžilit bajás ja gefiide sárdniduvvo evangelium. Ávdugas dat gii ii vearrán mus.” Go Johannes áirasat leigga mannan, de Jesus sárdnugodii olbmuide Johannes birra: “Maid dii vulggiidet meahccái oaidnit? Skáhčirago mii sojada biekkas? Vai maid dii vulggiidet oaidnit? Čábbát gárvodan olbmágo? Dat geat gárvodit hearvás biktasiid ja ellet badjelmearálašvuodas, ášset šlohtain. Maid dii vulggiidet oaidnit? Profehtago? Profehtha fal, ja mun cealkkán didjiide: Son lea eambo go profehtha. Son lea dat gean birra lea čállojuvvo: Mun vuolggahan áirasa du ovdal, son ráhkada dutnje geainnu. Mun cealkkán didjiide: Ii oktage gii lea riegádan nissonis, leat stuorit go Johannes, muhto buot uhcimusge Ipmila riikka lea stuorit go son. Buot olbmot geat guldaledje Johannes, vel tuolláratge, atne Ipmila vuoigatlašžan ja gásttašuvvojedje Johannes gásttain. Muhto farisealaččat ja láhkadovdit eai beroštan Ipmila dáhtus eaige diktán Johannes gásttašit iežaset. Geanin mun veardidan dán buolvva olbmuid? Gean láhkásaččat sii leat? Sii leat dego mánát geat čohkkájit šiljus ja čurvot guhtet guoibmáseaset: ‘Mii čuojaheimmet didjiide njurgganasa, muhto dii ehpet dánson, mii lávlluimet didjiide morašlávlagiid, muhto dii ehpet čirron.’ Johannes gásttašeaddji lea boahán, son ii bora láibbi iige juga viinni, ja dii dadjabehtet: ‘Sus lea bahás vuoigŋa.’ Olbmobárdne lea boahán, son borrá ja juhká, ja dii dadjabehtet: ‘Vuoi man borešis ja juhkkis olmmái, tuolláriid ja suddolaččaid ustit!’ Muhto Viisodaga dovddastit vuoigadin buot Viisodaga mánát.” Farisealaš ja suddolaš nisson Muhtun farisealaš bovdii Jesusa iežas ruktui boradit, ja son bođii dohko ja manai beavdá. Dan gávpogis lei nisson gii elii suddolaš eallima. Go son gulai ahte Jesus lei farisealačča guossis, de son bođii dohko. Sus lei mielde alabasterbohtal mas lei finna vuoiddas. Son manai Jesusa duohká su julggiid gurrii ja čierui. Go su gatnjalat njuoskadedje Jesusa julggiid, de son sihku daid vuovttaiguin, cummástalai daid ja vuoiddai daid vuoidasiin. Farisealaš gii lei bovden Jesusa, oinnii dan ja jurddašii: “Jos dát olmmái livččii profehtha, de son diedášii makkár nisson dat lea gii su guoskkahallá, ahte son lea suddolaš.” Dalle Jesus celkkii sutnje: “Simon, mus lea juoga dutnje dadjat.” Farisealaš vástidii: “Daja, oahpaheaddji.” Jesus celkkii: “Ledje guokte olbmá. Soai leigga velggolaččat ruhtalonejeaddjái, nubbi vihttačuodi denára, nubbigis vihttalogi. Go sudnos ii lean mainna máksit, de ruhtalonejeaddji luittii vealggi sudnuide goappašagaide. Goabbá sudnos dál ráhkista su eambo?” Simon vástidii: “Mu mielas dat geasa son luittii stuorit vealggi.” Jesus celkkii: “Rievttuid don dubmejít.” Son jorggihii nissona guvlui ja celkkii Simonii: “Oainnátgo dán nissona? Go mun bohten du vissui, de don it addán munnje čázi mainna bassat julggiid, muhto son njuoskadii gatnjaliiddisguin mu julggiid ja sihku daid vuovttaiguin. Don it addán munnje cummá go mun bohten, muhto son ii leat heitán cummástallamis mu julggiid dan rájes go bohten. Don it vuoidan mu oaiivi oljuin, muhto son vuoiddai mu julggiid finna vuoidasiin. Danin mun cealkkán dutnje: Son oáččui ándagassii eatnat sudduidis, danin son čájehii stuorra ráhkisvuoda. Muhto gii oázžu ándagassii uhccán, dat maid ráhkista uhccán.” Ja son celkkii nissonii: “Du suddut leat addojuvvon ándagassii.” Eará guossit imaštallagohte: “Gii dát lea, gii addá velá sudduide ándagassii?” Muhto Jesus celkkii nissonii: “Du osku lea beahtán du. Mana ráfái.”

Lukasa evangelium

Nissonat geat

čuvvo Jesusa Das maŋŋil Jesus vádjolii gávpogis gávpogii ja gilis gillái ja sárdnidii Ipmila riikka illusága. Su mielde ledje su guoktenuppelohká máhttájeaddji ja muhtun nissonat geaid buozalvasaid son lei buoridan ja geain son lei ádján olggos bahás vuoiŋŋaid. Sii ledje Maria Magdalena, geas son lei ádján olggos čieža bahás vuoiŋŋa, Johanna gean boadnji Kusas

lei Herodesa virgeolmmái, ja Susanna. De ledje vel mánga eará nissona, ja sii buohkat veahkehedje sin iežaset opmodagain. Gilvi Eatnat olbmot birasgávpgogiin bohte Jesusa lusa. Go sii ledje čoahkkanan su birra, de son mitalii sidjiide veardádusa: “Gilvi vulggii gilvit gilvagiiddis. Go son gilvvii, de muhtun gilvagat gahčče geaidnogurrii. Das gilvagat duolmmahalle, ja almmi lottit borre daid. Muhtun gilvagat gahčče geađgás eatnamii, ja go dat ledje ihtán, de dat goldne, danne go dat eai ožžon eatnamis lávttadasa. Muhtun gilvagat gahčče bastilislánjaid gaskii, ja bastilislánját šadde oktanaga daiguin ja hávkadedje daid. Muhto muhtun gilvagat gahčče buori eatnamii, ja dat šadde ja šaddadedje čuodigeardásaš šattu.” Go son lei cealkán dán, de son čuorvvui: “Geas leat bealjít, dat gullos!” Jesus čilge gilviveardádusa Máhttájeaddjit jerre sus maid dát veardádus mearkkašii. Son vástidii: “Didjiide lea addojuvvon diehtit Ipmila riikka čiegusvuodaid, muhto earrásat ožžot daid veardádussan, vai sii eai oainne vaikko oidnet eaige gula vaikko gullet. Veardádus mearkkaša dán: Gilvva lea Ipmila sátni. Gilvva mii gahčai geaidnogurrii, mearkkaša olbmuid geat gullet sáni, muhto geaid váimmus beargalat dallánaga bohtá váldit sáni eret, vai sii eai oskko eaige bestojuvvo. Gilvva mii gahčai geađgás eatnamii, mearkkaša daid geat váldet iluin sáni vuostá go gullet dan, muhto geain ii leat ruohtas. Sii oskot oanehis bottoža, muhto go geahččalus bohtá, de sii jorralit. Dat oassi mii gahčai bastilislánjaid gaskii, mearkkaša daid geat gal gullet sáni, muhto eallima váivvit, riggodat ja návddašeapmi hávkadit daid. Sii eai šaddat láddan šattu. Muhto gilvva mii gahčai buori eatnamii, mearkkaša daid geat gullet sáni, vurkejit dan buhtis ja buori váibmui ja šaddadit šattu gierdavašvuodas. Lámpá Ii oktage cahkket lámpá ja govčča dan lihtiin dahje bija dan seangga vuollái muhto lámpájuolgái, vai sii geat bohtet sisa, oidnet čuovgga. Dasgo ii leat mihkkege čihkosis mii ii almmustuva, iige mihkkege leat čihkkojuvvon mii ii boade almosii ja čuovgga ovdii. Váruhehket dan dihte mo gullabehtet. Geas lea, dasa addojuvvo, muhto geas ii leat, das váldojuvvo eret velá datge maid son ieš gáddá alddis leat.” Jesusa bearaš Jesusa eadni ja vieljat bohte dohko, muhto eai beassan Jesusa ságaide ollu olbmuid dihte. Muhtumat dadje Jesusii: “Du eadni ja vieljat čužžot olgun ja dáhttot oaidnit du.” Muhto son vástidii sidjiide: “Mu eadni ja vieljat leat dát geat gullet Ipmila sáni ja dahket dan mielde.” Jesus šiggu biekká Muhtun beaivvi Jesus máhttájeaddjiidiguin lávkii fatnasii ja dajai sidjiide: “Vulgot don beallái jávrri.” Sii vulge, ja mátkkis Jesus nohkai. Muhto jávrái bosui jorribiegga, ja fanas devdogođii ja sii ledje headis. Dalle máhttájeaddjit bokte Jesusa ja dadje: “Oahpaheadji, oahpaheadji, mii heavvanit!” Muhto son lihkaí ja šikkui biekká ja jávrri báruid. Dat lotkkodedje, ja šattai áibbas goalki. Jesus jearai: “Gos din osku lea?” Máhttájeaddjit šadde ballui ja dadje ovddošeamiin guhtet guoibmáseaset: “Mii olbmáid dát lea? Son šiggu velá biekká ja báruid, ja dat jeagadit su.” Bosttahuvvon olmmái ja spiidneeallu Sii bohte Gerasa guvlui mii lea Galilea buohta. Go Jesus bođii gáddái, de su ovddal bođii gávpgogis olmmái gean váivvivedje bahás vuoigŋat. Olmmái lei juo guhká leamaš almmá biktasiid haga, iige son orron makkárge viesus muhto hávderáiggiin. Go son oinnii Jesusa, de son bárggáđii, luoitáđii su ovdii ja čuorvvui alla jienain: “Mii mus lea duinna dahkamuššan, Jesus, alimus Ipmila bárdni? Mun ánun: Ale givssit mu!” Jesus lei oainnat gohččon buhtismeahttun vuoigŋa vuolgit olbmás olggos. Dat lei juo guhkes áiggi gaikon olbmá. Dávjá olbmot ledje čatnan su láchkkiiguin ja juolgeruvddiiguin vai livčče nagodan áittardit su, muhto son lei biđgen láchkkiid, ja bahás vuoigŋa lei ádján su meahccái. Jesus jearai: “Mii du namma lea?” Olmmái vástidii: “Legiona,” danin go olbmái ledje mannan ollu bahás vuoigŋat. Dat ánuhedje ahte Jesus ii gohčoše sin mannat gáđohusa čiekŋalassii. Das lahkosiin váris lei guohtumin stuorra spiidneeallu. Bahás vuoigŋat átno Jesusis lobi mannat spiinniide, ja son suovai dan. Dalle vuoigŋat vulge olbmás ja manne spiinniide, ja oppa eallu hurgalii báktedardda badjel vuolás jávrái ja heavvanii. Go guodoheadjit dan oidne, de sii báhtaredje ja muitaledje buot gávpgogis ja lagas eatnamis. Olbmot vulge geahččat mii lei dáhpáhuvvan. Sii bohte Jesusa lusa ja gávdne olbmá geas bahás vuoigŋat ledje vuolgán, čohkkámin Jesusa julggiid guoras gárvvuhuvvon ja olles jierpmis, ja sii suorganedje. Muhto dat geat ledje oaidnán visot, muitaledje mo bosttahuvvan olmmái lei buorránan. Dalle buot Gerasa guovllu olbmot átno Jesusa vuolgit doppe eret, dasgo sii ledje sakka suorganan. Jesus manai dalle fatnasii ja máhcai ruoktot. Olmmái geas bahás vuoigŋat ledje vuolgán, ánuí beassat leat su luhtte, muhto Jesus vuolggahii su eret ja celkkii: “Máhca ruktosat ja mital maid Ipmil lea dahkan dutnje.” Olmmái vulggii ja mitalii oppa gávpgogis visot maid Jesus lei dahkan sutnje. Jairosa nieida. Nisson gii guoskkahii Jesusa biktasa Go Jesus bođii ruoktot, de ollu olbmot ledje vuordimin su. Dalle Jesusa ovdii bođii Jairos, synagoga ovdaolmmoš. Son luoitáđii Jesusa julggiid ovdii ja ánuí su bohtit iežas vissui. Su

áidna mánná, guoktenuppelotjahkásaš nieida, lei jápmimin. Mátkkis Jairoša vissui olbmot bahkkejedje Jesusii juohke bealde. Doppe lei maid nisson gii lei gillán vardimiid guoktenuppelohkái jagi. Son lei golahan buot opmodagas dálkkasteddjiide, muhto ii oktage lean sáhttán buoridit su. Son lahkanii Jesusii mañil ja guoskkahii su bivttasdiehpi, ja dallánaga vardin bisánii. Jesus jearai: “Gii munnje guoskkai?” Buohkat šiite, ja Peter dajai: “Oahpaheaddji, olbmothan hoiget ja bahkkejit du ala juohke bealde.” Muhto Jesus celkkii: “Muhtun gal guoskkai munnje. Mun dovden ahte mus vulggii fápmu.” Go nisson oinnii ahte ii bisson čihkosis, de son bodii ovdan doarggistemiin ja luoitádii eatnamii Jesusa ovdii. Buohkaid gullut son mitalii manne lei guoskan Jesusii ja mo son dallánaga lei dearvvašmuvvan. Jesus celkkii sutnje: “Nieiddažan, du osku lea buoridan du. Mana ráfái.” Go son lei ain sárdnumin, de muhtun buvttii synagoga ovdaolbmui sága su viesus: “Du nieida jámii. Ale šat vuorjja oahpaheaddji.” Jesus gulai dan ja celkkii áhččái: “Ale bala, duššefal oskko, de son gáddjojuvvo.” Go son bodii viesu lusa, de son ii suovvan boahtit sisa ovttage earret Petera, Johannesá ja Jakoba ja vel nieidda áhči ja eatni. Buohkat čirro ja luibme nieidda jápmima geažil, muhto Jesus celkkii: “Allet čiero! Ii son leat jápmán, son oadđá.” Sii boagustedje su, danin go sii dihte ahte nieida lei jápmán. Muhto Jesus válddii nieidda gihtii ja celkkii jitnosii: “Nieida, lihka!” Dalle nieida oáčui fas heakka, ja son lihkaí dallánaga. Jesus gohčui addit niidii borrat. Nieidda vánhemat hirpmástuvaiga. Jesus gilddii sudno muitaleames geasage, mii lei dáhpáhuvván. Lukasa evangelium

Apostalat vuolggahuvvojit Jesus rávkkaí čoačkái iežas guoktenuppelohkái máhttájeaddji ja attii sidjiide fámu ja válddi buoridit buozalvasaid ja ádjit olggos bahás vuoinjaid. Son vuolggahii sin sárdnidit Ipmila riikka ja buoridit buhcciid. Son celkkii sidjiide: “Allet váldde mielde mátkái maidege, allet soappi alletge lávkka, allet láibbi, ruđa alletge eambo go ovttá báiddi. Go dii lehpét boahtán muhtun vissui, de das orrot ja das fas vulget. Ja jos muhtin báikkis eai váldde din vuostá, de vulget dan gávpogis ja savdnjilehket vel muolddage julggiin, duodaštussan sin vuostá.” Nu máhttájeaddjit vulge. Sii manne gilis gillái, ja juohke báikkis sii sárdnidedje evangeliuma ja buoridedje buhcciid. Herodes jearrá Jesusa birra Njealjádasrádđejeaddji Herodes gulai buot dáid dáhpáhusaid iige diehtán maid galggai jurddašit. Muhtumat oainnat dadje ahte Johannes lei čuožžilan jábmiid luhtte, muhtumat ahte Elia lei almmustuvvan, muhtumatgis ahte soames dološ profeta lei čuožžilan jábmiid luhtte. Herodes dajai: “Johanesa mun lean diktán steavliduvvot. Gii de lea dát olmmái gean birra mun gulan buot dáid?” Ja son bivddii oazžut oaidnit Jesusa. Jesus galleha vihttaduhát olbmá Apostalat máhce ja muitaledje Jesusii buot maid ledje dahkan. Jesus válddii sin mielddis ja vulggii Betsaida gávpoga lahkosiidda, vai beassá leat sierranassii. Muhto olbmot gulle gos son lei, ja čuvvo su mañil. Jesus divttii sin boahtit lusas. Son sárdnidii sidjiide Ipmila riikka ja buoridii buohkaid geat dárbašedje veahki. Go beaivi veaigánišgođii, de Jesusa guoktenuppelohkái máhttájeaddji bohte su lusa ja dadje: “Vuolggat olbmuid eret, vai sii besset mannat lagas giliide ja dáluide ja skáhppot idjasaji ja biepmu. Dáthan lea áibbas ávdin báiki.” Jesus vástidii: “Addet dii sidjiide borramuša.” Sii dadje: “Eai mis leat eambo go vihtta láibbi ja guokte guoli, jos juo eat mana oastit borramuša buot dáidda olbmuide.” Das ledje lahka vihttaduhát olbmá. Jesus celkkii máhttájeaddjiide: “Čohkánahttet sin eatnamii, guđege doahkkái vihttalogi.” Sii dahke nu ja čohkánahtte buohkaid. Son válddii dan vihtta láibbi ja guokte guoli, geahčai bajás albmái ja rohkadalai giittusrohkosa. De son doadjalii láibbiid ja attii bihtáid máhttájeaddjiidasas, vai sii besset juogadit daid olbmuide. Buohkat borre ja gallánedje, ja báhcán bihtát čohkkejuvvojedje guoktenuppelohkái veaddelihti dievva. Petera dovddasta Jesusa Messiasin. Jesus einnosta iežas gillámuša Oktii go Jesus lei mannan rohkadallat sierranassii ja máhttájeaddjit ledje suinna, de son jearai sis: “Geanin olbmot lohket mu?” Sii vástidedje: “Muhtumat Johannes gástašeaddjin, muhtumat Elian, muhtumatgis dadjet ahte soames dološ profeta lea čuožžilan jábmiid luhtte.” Jesus jearai: “Naba dii? Geanin dii lohkahehtet mu?” Peter vástidii: “Don leat Ipmila Messias.” Jesus gilddii sin garrasit muitaleames dan geasage ja celkkii: “Olbmobárdni ferte gillát ollu. Álbmoga vuorrasat, bajimusbáhpát ja čáloahppavaččat hilgot su ja son goddojuvvo, muhto goalmát beaivvi son čuožžila jábmiid luhtte.” Jesusa čuovvun Jesus celkkii buohkaide: “Jos guhtege dáhttu boahtit mu mañis, de son ferte biehttalit iežas, váldit juohke beaivvi iežas ruossa ja čuovvut mu. Danin go dat gii dáhttu gádjut iežas eallima, massá dan, muhto dat gii massá iežas eallima mu dihte, gádjut dan. Mii ávkkiid das lea olbmui jos son vuoitá oppa máilmmi, muhto massá iežas eallima ja heavvana? Gii heahpana mu ja mu sániid dihte, dan dihte Olbmobárdnige heahpana go son boahtá iežas ja Áhčis ja bassi engeliid hearvásvuodas.

Duodaid, mun cealkkán didjiide: Muhtumat dain geat leat čuožžumin dás, eai muosát jápmima ovdal go oidnet Ipmila riikka.” Máhttájeaddjit oidnet Jesusa hearvásvuoda Sullii vahku geažes das go Jesus lei cealkán dán, de son válddii mielddis Petera, Johannes ja Jakoba ja manai várrái rohkadallat. Rohkadadettiin su ámadadju nuppástuvai, ja su biktasat šadde čeaskadin ja šerradin. Ja seammás das ledje guokte olbmá, Moses ja Elia, sárdnumin suinna. Soai almmustuvaiga almmálaš hearvásvuodas ja sártnuiga su eretvuolgimis mii ollašuvašii Jerusalemis. Lossa nahkárat ledje rohhten Petera ja máhttájeaddji guoktá geat leigga suinna. Go sii morihedje, de sii oidne Jesusa su hearvásvuodas ja dan guokte olbmá geat leigga su luhtte. Go olbmát leigga earránaddamin Jesusa luhtte, de Peter dajai: “Oahpaheaddji, lea buorre ahte mii leat dáppe. Mii dahkat golbma goadi, ovttá dutnje, ovttá Mosesii ja ovttá Eliai.” Muhto ii son diehtán maid dajai. Go Peter lei ain sárdnumin, de bodii balva ja suoivvanasttii sin. Máhttájeaddjit suorganedje go oidne olbmáid jávkamin balvva sisa. Balvvas gullui jietna: “Dát lea mu Bárdni, su mun lean välljen. Gullet su!” Ja go jietna gullui, de sii oidne Jesusa leamen das okto. Máhttájeaddjit orro jávohaga eaige vel dalle muitalan geasage maid ledje oaidnán. Jesus ádjá bártnis olggos bahás vuoigŋa Go sii maŋit beaivvi njidje váris, de ollu olbmot ledje vuordimin Jesusa. Muhtun olmmái čuorvvui olbmuid gaskkas: “Oahpaheaddji, mun ánuhan dus: Boade geahččat mu bártni, iežan áidna máná! Vuoigŋa láve dohppet su, ja dallánaga son čuorvugoahat, ja dat gaiku su nu ahte son soalssida. Go vuoigŋa viimmat guoddá su, de dat lea measta loahpahan su. Mun sihten du máhttájeaddjiid ádjat dan olggos, muhto eai sii veadján dahkat dan.” Dalle Jesus celkkii: “Vuo dán eahpeoskkolaš ja jorggu buolvva! Man guhká mun vel ferten leat din luhtte ja gierdat din? Buvtte bártnat deike.” Ovdal go bárdni joavddai Jesusa lusa, de bahás vuoigŋa bálkestii su veallut ja gaikkui su. Jesus šikkui buhtismeahttun vuoigŋa, buoridii bártni ja attii su fas áhččái. Buohkat hirpmástuvve go oidne Ipmila stuorisvuoda. Jesus einnosta fas iežas gillámuša Go buohkat ovddošedje Jesusa daguid, de son celkkii máhttájeaddjiidasas: “Guldalehket dárkilit maid mun dál cealkkán: Olbmobárdni addojuvvo olbmuid gihtii.” Muhto sii eai ádden maid son oaivvildii. Dat lei čihkkojuvvon sidjiide vai sii eai ádde dan, eaige sii duostan jerrat sus maid dat mearkkašii. Guhtemuš lea stuorimus? Máhttájeaddjiid millii badjánii jurdda, guhtemuš sis lei stuorimus. Muhto Jesus didii maid sii jurddašedje. Son válddii máná iežas báldii ja celkkii sidjiide: “Dat gii váldá vuostá dán máná mu nammii, váldá vuostá mu. Ja gii váldá vuostá mu, dat váldá vuostá su gii lea vuolggahan mu. Dasgo son gii lea unnimus din buohkaid gaskkas, lea stuoris.” Oavdudagut Jesusa nammii Johannes dajai dalle: “Oahpaheaddji, mii oinniimet muhtuma ádjimin olggos bahás vuoigŋaid du nammii. Mii gilddiimet su, go son juo ii leat min searvvus.” Muhto Jesus vástidii: “Allet gielddes su. Gii ii leat din vuostá, dat lea din beale.” Jesus ja samarialaččat Go lahkanii áigi go Jesus galggai váldojuvvot albmái, de son vádjolišgodii Jerusalem gavlui ja vuolggahii áirasiid iežas ovdal. Sii vulge ja bohte muhtun Samaria gávpogii skáhppot sutnje idjasaji. Muhto giliolbmot biehttaledje váldimis su vuostá, danne go son lei vádjoleamen Jerusalemii. Go su máhttájeaddjit Jakob ja Johannes dan gulaiga, de soai dajaiga: “Hearrá, dáhtutgo munno gohččut dola geahččat vuolás almmis ja loahpahit sin?” Muhto son jorggihii ja cuiggodii sudno: “Doai eahppi diede mii vuoigŋaid dudnos lea. Olbmobárdni ii leat bohtán olbmuid heavahit, muhto beastit.” De sii manne nuppi gillái. Jesus gáibida visot Go sii ledje vádjoleamen, de muhtun olmmái dajai Jesusii: “Mun čuovun du gosa ihkinassii don manažat.” Jesus celkkii sutnje: “Riebaniin leat biejut ja almmi lottiin beasit, muhto Olbmobártnis ii leat man vuostá doarjalit oaivvi.” Muhtun earrásii Jesus celkkii: “Čuovo mu!” Olmmái vástidii: “Hearrá, divtte mu vuos hávdádit iežan áhči.” Muhto Jesus celkkii sutnje: “Divtte jábmiid hávdádit jábmiideaset, muhto vuolgge don ieš sárdnidit Ipmila riikka.” Muhtun eará dajai: “Hearrá, mun áiggun čuovvut du, muhto divtte mu vuos váldit earrodearvvuodaid iežan olbmuin.” Sutnje Jesus vástidii: “Dat gii dohppet plogii ja geahččá maŋás, ii leat dohkálaš Ipmila riikkii.”

Lukasa evangelium Jesus vuolggaha

čiežalogiguokte máhttájeaddji Das maŋŋil Hearrá välljii velá čiežalogiguokte máhttájeaddji ja vuolggahii sin guoktásiid guoktásiid iežas ovdal juohke gávpogii ja gillái gosa ieš áiggui mannat. Son celkkii sidjiide: “Ládjua lea stuoris, muhto bargit uhccán. Rohkadallet dan dihte láju hearrá vuolggahit bargiid ládjosis. Vulget, mun vuolggahan din dego lábbáid gumppiid gaskii. Allet váldde mielde burssa, lávkka alletge gápmagiid, alletge buorástahte ovttage mátkkis. Go bohtibehtet muhtun vissui, de celket ovddemustá: ‘Ráfi dán vissui.’ Jos das lea muhtun ráfi olmmoš, de din ráfi bissu su luhtte, muhto jos ii leat, de dat máhccá didjiide. Orrot dan viesus ja borret ja juhket maid das fáallet didjiide, dasgo bargi ánsšása bálkkás. Allet

mana viesus vissui. Go boahhtehtet muhtun gávpogii ja dan olbmot váldet din vuostá, de borret mii din ovdii biddjojuvvo, buoridehket buhcciid geat leat das ja muitalehket buohkaide: Ipmila riika lea boahhtán din lahka. Muhto jos muhtun gávpogis gosa boahhtehtet, olbmot eai váldde din vuostá, de mannet dan gáhtaide ja dadjet: ‘Mii savdnjilit eret velá muolddage mii lea darvánan min julggiide din gávpogis. Muhto dihtet ahte Ipmila riika lea boahhtán lahka!’ Mun cealkkán didjiide: Sodomai geavvá duopmobeavvvi geahppadeappot go dán gávpogii. Vuoi du, Korasin! Vuoi du, Betsaida! Jos dat oavddut mat leat dahkkojuvvon dudno gáhtain, livčče dahkkojuvvon Tyrosis ja Sidonis, de dat livččiiga áigá juo jorgalan horstta ja gunaid siste. Duopmobeavvvi Tyrosii ja Sidonii geavvá geahppadeappot go dudnuide. Ja don, Kapernaum, jogo don aliduvvot albmái? Vuolás jábmiidáibmui don norddastuvvot! Gii gullá din, dat gullá mu, ja gii hilgu din, dat hilgu mu. Muhto gii hilgu mu, dat hilgu su gii mu lea vuolggahan.” Máhttájeaddjit máhccet Dat čiežalogiguokte máhttájeaddji máhce ilus ja dadje: “Hearrá, velá bahás vuoiŋŋatge jeagadit min, go mii gohččut daid du nammii.” Jesus celkkii sidjiide: “Mun oidnen mo Sáhtán gahčai vuolás almmis dego álddagas. Duođaid, mun lean addán didjiide fámu duolbmat gearbmašiid ja skorpiovnnaid ja bihtit buot vašálačča fámus. Ii mihkkege vahágahte din. Allet almmatge illut dan dihte go vuoiŋŋat jeagadit din, muhto illudehket dan dihte go din namat leat čallojuvvon albmái.” Jesus rámidá Ipmila Dan bottus son ávvudii Bassi Vuoiŋŋas ja celkkii: “Mun rámidan du, Áhčázan, almmi ja eatnama Hearrá, ahte leat čiehkkan dán viisáin ja jierpmálaččain, muhto leat almmuhan dan mánáid láchásaččaide. Duođaid, Áhčázan, nu lei du buorre dáhttu. Buot mu Áhčči lea oskildan mu háldui. Dušše Áhčči diehtá gii Bárdni lea, ja dan gii Áhčči lea, diehtá dušše Bárdni ja dat geasa Bárdni dáhttu su almmuhit.” De Jesus jorgalii máhttájeaddjiid beallái ja celkkii sidjiide sierra: “Ávdugasat dat čalmmat mat oidnet maid dii oaidnibehtet! Mun cealkkán didjiide: Ollu profetat ja gonagasat leat dáhtton oaidnit maid dii oaidnibehtet, eaige leat beassan oaidnit, ja gullat maid dii gullabehtet, eaige leat beassan gullat.” Váibmoládis samarialaš Muhtun láchkadovdi dáhtui geahččalit Jesusa. Son dajai: “Oahpaheadji, maid mun galggan dahkat vai árben agálaš eallima?” Jesus jearai: “Mii lea čallojuvvon láchkii? Maid don ieš das logat?” Olmmái vástidii: “Ráhkis Hearrá, Ipmilat, oppa váimmus ja oppa sielus ja oppa fámus ja oppa mielas, ja lagamuččat nugo iežat.” Jesus celkkii: “Don vástidit riektá. Daga nie, de oaččut eallit.” Muhto olmmái vikkai čájehit iežas vuoiŋŋatlaš ja jearai: “Gii dalle lea mu lagamuš?” Jesus vástidii su gažaldahkii ná: “Muhtun olmmái lei mannamin Jerusalemis Jerikoi, go rievvárat fallehedje su. Rievvárat nuolahedje su ja illastedje su. De sii vulge ja gudde su dasa beallejábmin. Dan geainnu deaivvai vádjolit báhppa, muhto go son oinnii olbmá, de son garvvii ja manai meaddel. Nu dagai maidái leviláš gii deaivvai boahtit dasa: Go son oinnii olbmá, de songe garvvii ja manai meaddel. Muhto muhtun samarialaš bodii mátkkoštettiin olbmá guovdu, oinnii su ja árkkášii su njuorrasit. Son manai su lusa, golggahii oljju ja viinni su háviide ja čanaid daid. De son bajidii olbmá iežas ásená sealgái, doalvvui su guossevissui ja divššui su. Maŋit idida son válddii burssas guokte denára, attii daid guosseviesu isidii ja dajai: ‘Divššo su, ja maid don velá eambbo golaheaččat, dan mun mávssán go boadán ruoktot.’ Guhtemuš dán golbmasis orru du mielas leamaš dan olbmá lagamuš gii lei šaddan rievváriid gihtii?’ Láchkadovdi vástidii: “Dat gii čájehii sutnje váibmoládisvuoda.” Jesus celkkii: “Mana ja daga seammá láchkái.” Marta ja Maria Jesus vádjolii ovddos oktan máhttájeaddjiidiguin ja bodii muhtun gillái. Doppe muhtun nisson gean namma lei Marta, válddii su vissosis. Martas lei oabbá, Maria. Son čohkánii Hearrá julggiid ovdii ja guldalii su sániid. Marta váivvidii iežas ollu ráhkademiin, ja danin son bodii dadjet: “Hearrá, itgo don beroš das ahte mu oabbá lea guođđan buot bargguid munnje? Gohčo su veahkehit mu.” Muhto Hearrá vástidii: “Marta, Marta, don moraštá ja muosehuvat eatnat áššiin. Dušše okta lea dárbbášlaš. Maria lea välljen buori oasi, iige dat váldojuvvo sus eret.”

Lukasa evangelium Jesus oahpaha

máhttájeaddjiid rohkadallat Oktii go Jesus lei leamaš rohkadallamin, de muhtun su máhttájeaddjiin dajai sutnje: “Hearrá, oahpat min rohkadallat, nugo Johannes oahpahii iežas máhttájeaddjiid.” Dalle Jesus celkkii sidjiide: “Go rohkadallabehtet, de dadjet ná: Áhčči, basuhuvvos du namma. Bohtos du riika. Atte midjiide juohke beavvvi min beaivválaš láibbi. Atte midjiide min suttuid ándagassii, dasgo miige addit ándagassii juohkehažžii gii lea midjiide velggolaš. Ja ale doalvo min geahččalussii.” Jesus celkkii vel: “Josmat muhtun dis manná ustibis lusa gaskaija áigge ja dadjá: ‘Ustiban, lone munnje golbma láibbi. Mu ustit lea boahhtán mu lusa mátkkistis, iige mus leat maid guossohit sutnje.’ Nubbi vástida viesu siste: ‘Ale váivvit mu. Uksa lea juo dahppojuvvon, ja mun lean oadđimin mánáidanguin. In mun

sáhte lihkkat addit maidege.’ Muhto mun cealkkán didjiide: Vaikko son ii lihkege addit sutnje maidege ustivuoda dihte, de son lihkká danin go nubbi ii vuollán átnumis, ja addá nubbái buot maid dárbbasa. Dan dihte mun cealkkán didjiide: Átnot, de oazžubehtet. Ohcet, de gávdnabehtet. Goalkkuhehket, de didjiide rabastuvvo. Dasgo dat gii átnu, oazžu, ja dat gii ohcá, gávdná, ja dat gii goalkkuha, rabastuvvo. Almma ii oktage dis leat áhčči gii addá bárdnásis gearbmaša go bárdni sihtá sus guoli, dahje skorpiovna go son sihtá moni? Go vel diige geat lehpēt bahát, máhttibehtet addit mánáidasadet buriid attáldagaid, de man sakka eambbo din Áhčči addá almmis Bassi Vuoiŋŋa daidda geat sus dan átnot!” Jesus ja Beelsebul Jesus ájii gielahis olbmás olggos bahás vuoiŋŋa. Go vuoiŋŋa lei vuolgán, de gielahis olmmái sárdnugodii, ja olbmot ovddošedje. Muhto muhtumat dadje: “Son ádjá bahás vuoiŋŋaid olggos Beelsebula, bahás vuoiŋŋaid oaivámučča, fámuin.” Earrásat dáhtto geahččalit su ja gáibidedje sus mearka almmis. Muhto Jesus didii sin jurdagiid ja celkkii sidjiide: “Juohke riika mii juohkása ja lea soahpameahttun iežainis, duššá, ja viessu gahččá viesu ala. Jos dal Sáhtán soahtá iežainis, de dan riika dalle sáhtá bissut? Dii dadjabehtet ahte mun áján olbmuiin olggos bahás vuoiŋŋaid Beelsebula vehkiin. Muhto jos mun áján olbmuiin olggos bahás vuoiŋŋaid Beelsebula vehkiin, de gean vehkiin din olbmot dalle ádjēt daid olggos? Dan dihte sii šaddet din duopmárin. Muhto jos mun áján olbmuiin olggos bahás vuoiŋŋaid Ipmila suorpmain, de dallehan Ipmila riika lea boahtán din lusa. Go gievrras olmmái fákte iežas viesu veardu giedas, de su opmodat orru ráfis. Muhto jos muhtun boahtá gii lea velá gievrrat ja vuoitá su, de dalle dat gievrrat váldá sus buot veardu maid son luhtii, ja juogada sállasa. Dat gii ii leat mu beale, dat lea mu vuostá, ja gii ii muinna čohkke, dat bidje. Go buhtismeahttun vuoiŋŋa vuolga olggos olbmós, de dat vádjola ávdin guovllus ja ohcá vuoiŋŋastanbáikki, muhto ii gávnna. Dalle dat dadjá: ‘Mun máhcan vissosan mas vulgen.’ Go dat de boahtá ja gávdná viesu suohpalastojuvvon ja čihahuvvon, de dat viežžá vel čieža vuoiŋŋa, bahábuid go dat ieš, ja dat bohtet sisa ja ášset dohko. Nu dan olbmo dilli šaddá loahpas bahábun go dat lei ovdal.” Go Jesus lei dáid sárdnumin, de muhtun nisson olmuid gaskkas čuorvvui: “Ávdugas dat goattu mii du guttii, ja ávdugasat dat čiččit maid don njammet!” Muhto Jesus celkkii: “Daja baicce: Ávdugasat dat geat gullet Ipmila sáni ja vurkejit dan.” Jona mearka Go eatnat olbmot čoaŋganedje, de Jesus sárdnugodii sidjiide: “Dát buolva lea bahás buolva. Dat gáibida mearka, muhto áidna mearka mii dasa addojuvvo, lea Jona mearka. Nugo Jona lei mearkan Ninive olbmuide, nu Olbmobárdnige šaddá mearkan dán bulvii. Lullieatnama dronnet čuožžila dupmui oktan dán buolvva olbmuiŋuin ja dubme sin. Dasgo son bođii eatnama gežiin gullat Salomo viissisvuoda, ja dás lea eambbo go Salomo! Ninive olbmot čuožžilit dupmui oktan dán buolvvain ja dubmejit dan. Dasgo Jona sártni geažil sii jorgaledje, ja dás lea eambbo go Jona! Čalbmi lea rupmaša lámpá Ii oktage cahkket lámpá ja bija dan čihkosii iige gári vuollái, muhto lámpájuolgaí, vai dat geat bohtet sisa, oidnet dan báitima. Du čalbmi lea du rupmaša lámpá. Go du čalbmi lea dearvvaš, de oppa du rumaš lea čuovgat, muhto jos du čalbmi lea vigis, de du rumaš lea seavdnjat. Váru dasto vai dat čuovga mii du siste lea, ii leat seavdnjadas. Jos oppa du rumaš lea čuovgat iige mihkkege osiid das leat seavdnjat, de buot šaddá čuovgadin nugo dalle go lámpá báitimiinnis du čuvge.” Jesus soaibmá čaloahppavaččaid ja farisealaččaid Go Jesus lei sárdnumin, de muhtun farisealaš bovdii su iežas vissui boradit. Son manai dohko ja válddii saji beavddis. Farisealaš imaštala go oinnii ahte Jesus ii bassan giedaid mállásiid ovdal. Muhto Herra celkkii sutnje: “Dii farisealaččat buhtistehpet gal lihtiideattet ja gáriideattet olggobeale, muhto din siskkildasa dievva lea rieváduš ja bahávuohta. Dii jierpmeheamit! Almma dat seammá gii lea dahkan olggobeale, lea dahkan maidái dan mii lea siskkobealde? Addet dalle gefiide dan mii lea gári siste. Dalle buot šaddá didjiide buhtisin. Vuoi din, farisealaččat! Dii addibehtet logádasaid minttain, urttasšattuin ja buot ruttain, muhto vajálduhtibehtet vuoiŋŋavuoda ja Ipmila ráhkisvuoda. Dáid dii galggašeddet doallat, muhto ii dan dihte vajáldahttit daid eará báhkomiidde. Vuoi din, farisealaččat! Dii dáhtubehtet čohkkát synagogas ovddemus sajiin ja liikobehtet go olbmot dearvvahit din márkanšiljus. Vuoi din! Dii lehpēt dego merkekeahes hávddit, eaige olbmot dieđe go sii dulbmet daid.” Dalle muhtun láhkadovdi dajai: “Oahpaheaddji, dakkár sániŋuin don hiddjidat maidái min.” Jesus vástidii: “Vuoi dinge, láhkadovdit! Dii bidjabehtet olbmuide lossa nodiid maid sii illá nagodit guoddit, muhto ieža dii ehpet guoskka daidda suorpmainge. Vuoi din! Dii cegebehtet hávdegedggiid profetaide geaid din áhčit godde. Ná dii dovddastehpet ja dohkkehehpet dan maid din áhčit dahke: Sii godde profetaid ja dii cegebehtet profetaide hávdegedggiid. Dan dihte Ipmila Viissisvuoda lea cealkán: ‘Mun vuolggahan sin lusa profetaid ja apostaliid;

muhtumiid sis sii goddet ja earrásiid doarrádallet.’ Danne dát buolva šaddá vástidit buot daid profehntaid varas mii máilmmi vuoddudeami rájes lea golggahuvvon, Abela vara rájes gitta Sakarja vara rádjái, su gii goddojuvvui áltára ja tempela gaskii. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Dát buolva šaddá das vástidit. Vuoi din, láhkadovdit, go dii lehpet váldán dieđu čoavdaga. Dii ieža ehpet leat mannan sisa, ja daid geat dáhtto mannat, dii lehpet caggan mannamis.” Go Jesus vulggii das, de čáloahppavaččat ja farisealaččat vurje su buotlágán gažaldagaiguin. Sii geahččaledje su oažžut dadjat juoidá mainna beasašedje giellat su.

Lukasa evangelium Jesus várre guoktilašvuodas Dan botta eatnat duhát olbmot ledje čoagganán, nu ahte sii goasii dulbme guhtet guimmiideaset. Jesus sárdnugodii ovddimustá máhttájeddjiidasas: “Váruhehket farisealaččaid suvrradáiggis, guoktilašvuodas. Ii leat mihkkege čiegáid mii ii boade albmosii, ii mihkkege čihkkojuvvon mii ii šatta diehttevassii. Danin dat maid dadjabehtet seavdnjadadas, boahtá gullosii beaivečuovggas, ja dat maid gámmáris savkalehpet nuppi olbmo bealljái, gulahuvvo dáhkiid alde. Allet bala! Mun cealkkán didjiide, ustibiiddásan: Allet bala sis geat goddet rupmaša, muhto das maŋŋil eai veaje dahkat duodi eambbo. Gullet, geas dii galgabehtet ballat: Ballet sus geas lea fápmu goddit ja dasto bálkestít helvehii. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Ballet sus! Almma vihtta cizáža vuvdojuvvojit guovtti skillegii? Dattetge Ipmil ii leat vajáldahtán dain ovttage. Velá juohke vuoktačalmige din oaivvis lea lohkojuvvon. Allet bala, dii lehpet mávssoleappot go eatnat cizážit. Mun cealkkán didjiide: Gii dovddasta mu olbmuid ovddas, dan Olbmobárdnige dovddasta Ipmila engeliid ovddas. Muhto gii biehttala mu olbmuid ovddas, dat biehttaluvvo Ipmila engeliid ovddas. Ja juohkehažžii gii dadjá juoidá Olbmobártni vuostá, addojuvvo ándagassii, muhto dasa gii birkida Bassi Vuoiŋŋa, ii ándagassii addojuvvo. Go dii dolvojuvvohehtet synagogaide ja ráddejeddjiid ja eiseválddiid ovdi, de allet dalle leage morrašis das maid sárdnubehtet dahje mo bealuštehpet iežadet. Go dat boddu boahtá, de Bassi Vuoiŋŋa neavvu didjiide maid galgabehtet dadjat.” Rikkis olmmái Muhtun olmmái olbmuid gaskkas dajai Jesusii: “Oahpaheaddji, gohčo mu vielja juogadit árbbi muinna.” Muhto Jesus jearai: “Leango mun biddjojuvvon din duopmárin dahje árbejuogadeaddjin?” Ja son celkkii sidjiide: “Váruhehket buotlágán ruhtaváibmilvuodas. Ii olbmo eallin čuoččo opmodagas, vaikko dat livččii man valjis.” Ja son muitalii sidjiide veardádusa: “Lei rikkis olmmái gean eanan lei addán buori šattu. Son jurddašii: ‘Maid mun dál dagan? Mu šaddu ii čága šat gosage.’ Son dajai: ‘Dán mun dagan: Mun gaikkun áttiidan ja huksen daid sadjái stuoribuid. Daidda mun rájan oppa šattu ja buot iežan opmodaga. De mun dajan alccesan: Dál don leat rádjan ollu buriid maŋgga jahkái. Vuoiŋŋas dál, bora, juga ja leage ilus!’ Muhto Ipmil celkkii sutnje: ‘Don jierpmeheapme! Otná ija du siellu gáibiduvvo dus ruoktot. Ja buot maid leat čohkken – gii dan oažžu?’ Ná geavvá dasa gii čohkke riggodaga alccesis, muhto geas ii leat dávvir Ipmila luhtte.” Allet ane morraša! Jesus celkkii máhttájeddjiidasas: Danne mun cealkkán didjiide: Allet moraš heakkadet dihte, maid borrahehtet, alletge rupmaša dihte, mainna dan bivttastehpet. Heagga lea eambbo go borramuš ja rumaš eambbo go biktasat. Gehččet gáranasaid: Eai dat gilvve eaige láddje, ii dain leat áiti iige vuorká, muhto Ipmil biebmá daid. Diihan lehpet ollu eambbo veara go lottit! Guhtemuš dis sáhtta moraštemiin lasihit ovttage állana iežas eallinahkái? Go dii dalle ehpet veaje dán uhccánaččage, de manne dii váivvievehpet iežadet buot eará áššiin? Gehččet lidiid, mo dat šaddet: Eai dat bargga eaige bane. Mun cealkkán didjiide: Ii Salomoge buot hearvásvuodastis lean gárvvuhuvvon nugo okta dain. Go Ipmil ná bivttasta gietti rási mii odne ceaggá ja ihttin bálkestuvvo ommanii, de almma son bivttasta dinge, dii uhccán oskkolaččat! Allet jurddaš mo dii fidnebehtet borramuša ja juhkamuša. Allet dan oza. Buot daid háhpohallet máilmmi olbmot, muhto din Áhčči diehtá ahte dii daid dárbbashehpet. Ohcet baicca su riikka, de maiddá buot dát didjiide addojuvvojit. Ale bala, mu uhca eloš! Dasgo din Áhčči lea mearridan addit didjiide riikka. Vuvdet mii dis lea, ja addet gefide. Rávidehket alcceseattet burssaid mat eai gola, čohkkejehket albmái dávvira mii ii noga. Dohko suola ii beasa ja doppe muohcu ii bilit. Gos din dávvir lea, doppe viggá leat maiddá din váibmu. Bálvaleaddji gii lea gárvvis Lehkuset din alimat boahkánastojuvvon ja din lámppát buollimin. Lehket nugo bálvaleaddjit geat vurdet hearráset ruoktot heajain, gearggusin rabastit sutnje uvssa dallánaga go son boahtá ja goalkkuha. Ávdugasat dat bálvaleaddjit geaid sin hearrá gávdná gohcimin dalle go boahtá! Duodaid, mun cealkkán didjiide: Son boahkánastá iežas, bovde sin beavdá ja bálvála sin ieš. Jos son boahtá easkka nuppi dahje goalmmát idjagohcinvuoru ja gávdná sin gárvvisin, de ávdugasat leat dat bálvaleaddjit. Muhto dihtet dán: Jos dáluisit diedášii goas suola boahtá, de son ii divttáše su gaikut vissosis. Lehket maiddá dii gárvásat, danin go Olbmobárdni boahtá

dalle go ehpet gátte. Peter jearai: “Hearrá, guoskágo dát veardádus buohkaide vai dušše midjiide?” Hearrá vástidii: “Gii dalle lea oskkáldas ja jierpmálaš dálloallo gean su hearrá bidjá bearráigeahččat bálvaleddjiid ja addit sidjiide borramuša vuogas áigái? Ávdugas dat bálvaleddji gean su hearrá gávdná dahkamin maid galgá, go son máhccá! Duodaid, mun cealkkán didjiide: Su háldui hearrá oskkilda oppa opmodagas. Bálvaleddji sáhtta jurddašit: ‘Mu hearrá ádjána boahtimis!’ De son riepmá cábmit bálvváid ja bálvánieiddaid ja borrat, juhkat ja juhkaluvvat. Muhto dan beaivvi go bálvaleddji ii leat vuordimin, dan bottu maid son ii dieđe, su hearrá boahdá ja časká su jámas, ja nu bálvaleddji oažžu seammá oasi go dat geat eai oskko. Jos bálvaleddji diehtá maid su hearrá dáhttu, muhto ii dattetge ráhkkan iige daga su dáhtu mielde, son oažžu mángga časkkástaga. Muhto jos bálvaleddji diehtemeahttunvuodas dahká dakkára mii ránggáštuvvo časkkástagaiguin, de son oažžu uhccán časkkástagaid. Geasa ollu lea addojuvvon, das ollu ohcojuvvo, ja geasa ollu lea oskkilduvvon, das ollu gáibiduvvo. Ii ráfi, muhto soahpameahttunvuoha Dola mun lean boahán suhppet eatnama ala. Vare dat livččii juo buollán! Muhto mun ferten gásttain gásttašuvvot, ja mun átestuvan dassázii go lean dan čadahan. Gáddibehtetgo ahte mun lean boahán buktit eatnama ala ráfi? Mun cealkkán didjiide, in ráfi, muhto soahpameahttunvuoda. Dás maŋas ovttá bearraša olbmot ellet soahpameahttunvuodas: Vihttasis leat golmmas guoktása ja guovttis golbmasa vuostá, áhčči šaddá vuostálaga bártneinis ja bárdni áhčiinis, eadni nieiddainis ja nieida etniinis, vuoni manjiinis ja manni vuotnámiinnis.” Áiggi mearkkat Jesus celkkii dasto olbmuid: “Go oaidnibehtet balvva badjaneamen oarjjil, de dii dadjabehtet dallánaga: ‘Dál šaddá arvi’, ja nu šaddá. Ja go lullebiegga bossu, de dii dadjabehtet: ‘Dál šaddá báhka’, ja nu šaddá. Dii guoktilaččat! Eatnama ja almmi hámi dii gal máhttibehtet lohkat, manne dalle ehpet máhte lohkat dán áiggi? Manne ehpet ieža gávnnat mii lea riehta? Go don vuostebeliinat leat mannamin riektái, de bargga ángirit soabadit suinna juo mátkkis. Muđui son geassá du duopmára ovdii, ja duopmár addá du riektebálvvá gihtii gii bidjá du giddagassii. Mun cealkkán dutnje: Doppe it beasa ovdal go leat máksán velá maŋimus evrrege.”

Lukasa evangelium

Jos ehpet jorgal Dan áigge bohte soapmásat ja muitaledje sutnje daid galilealaččaid birra geaid Pilatus lei goddán, nu ahte sin varra lei seahkánan sin oaffarelliid varrii. Jesus celkkii sidjiide: “Gáddibehtetgo ahte dát galilealaččat ledje stuořit suddolaččat go buot eará galilealaččat, danne go sii gillájedje dan? Mun cealkkán didjiide: Eai lean, muhto seammá ládje dii buohkat duššabehtet, jos ehpet jorgal. Naba dat gávccinuppelogis geat sorbmašuvve, go Siloa toardna gahčai sin ala? Gáddibehtetgo ahte sii ledje stuořit suddolaččat go buot eará Jerusalema olbmot? Mun cealkkán didjiide: Eai eisege, muhto seammá ládje dii buohkat duššabehtet, jos ehpet jorgal.” Šattuhis fiikonmuorra Jesus muitalii vel veardádusa: “Muhtun olbmá viidnegárddis lei šaddamin fiikonmuorra. Son manai ohcat das šaddosiid, muhto ii gávdnan. Dalle son dajai viidnegárdedikšui: ‘Mun lean dál golbma jagi boahán ohcat šaddosiid dán fiikonmuoras, muhto in leat gávdnan. Njeaidde dan, dathan dušše goarida eatnama.’ Muhto viidnegárdikšu vástidii: ‘Hearrá, divtte dan orrut vel ovttá jagi, de mun beasan goaivut ja duktet eatnama dan birra. Boahhte jagi dat veadjá šaddadit šattuid. Muhto jos ii šaddat, de gohčo dalle njeaidit dan.’” Jesus buorida nissona sabbahin Jesus lei sabbahin oahpaheamen olbmuid muhtun synagogas. Das lei nisson gean buozalvasvuoda vuoigŋa lei váivvidan gávccinuppelohká jagi. Su čielgi lei oalát guvrragan, iige son sáhtán njulget čielggi. Go Jesus oinnii su, de son rávkka su lusas ja celkkii: “Nisson, don leat čovdojuvvon iežat buozalvasas.” Son bijai giedaid nissona ala, ja dallánaga nisson njulgii čielggi ja máinnui Ipmila. Go synagoga ovdaolmmoš oinnii ahte Jesus buoridii sabbahin, de son moaráskii ja dajai olbmuid geat ledje das: “Vahkus leat guhtta beaivvi barggu várás. Bohtet dalle buoriduvvot, allet sabbahin.” Hearrá vástidii: “Dii guoktilaččat! Juohkehaš dis gal čoavdá iežas vuovssá dahje ásená čatnagasas sabbahin ja doalvu dan juhkat. Dán Abrahamá nieidda Sáhtán lea doallan čatnagasas olles gávccinuppelohká jagi. Iigo su livčče ožžon čoavdit friddjan sabbahin?” Go Jesusa vuostálastit gulle su vástádusa, de sii heahpanedje, muhto olbmot ledje ilus buot ovddolaš daguid dihte maid son dagai. Sennetsiepman ja suvrradáigi De Jesus celkkii: “Man láchkásaš lea Ipmila riika? Manin mun veardidivččen dan? Dat lea dego sennetsiepman maid olmmái gilvvii gilvvgárdásis. Dat stuořui ja lei maŋimustá dego muorra, ja almmi lottit ráhkadedje besiid dan ovssiide.” Son celkkii vel: “Manin mun veardidivččen Ipmila riikka? Dat lea dego suvrradáigi. Go nisson soatkka dan jáffuide mat ledje golbma gáredievva, de oppa dáigi suvrrui.” Baskkes ukša Jesus vádjolii Jerusalema guvlui. Son manai gávpogis gávpogii ja gilis gillái ja oahpahii olbmuid. Muhtun jearai sus: “Hearrá, leatgo son dat hárvát

geat bestojuvvojit?” Son celkkii sidjiide: “Gilvohallet vai beassabehtet sisa baskkes uvssas. Mun cealkkán didjiide: Eatnagat vigget beassat sisa muhto eai beasa. Boahdá áigi go dáluisit čuožžila ja dahppá uvssa. Go dii dasto čuožžubehtet olgun, goalkkuhehpet uvssa ja dadjabehtet: ‘Herrá, rabas midjiide!’ de son cealká: ‘Geat dii lehpet? Mun in dovdda din.’ Dalle dii dadjabehtet: ‘Mii boraimet ja jugaimet duinna, ja don oahpahit min gáhtain.’ Muhto son cealká: ‘Mun in dieđe geat dii lehpet. Mun in dovdda din. Gáidet mu luhtte, buot dii veardahkkit!’ Doppe dii čierubehtet ja gižahehpet bániid, go oaidnibehtet Abrahamaa ja Isaka ja Jakoba ja buot profehtaid Ipmila riikkas, muhto fuobmábehtet ahte dii ieža lehpet norddastuvvon olggos. Olbmot bohtet nuortan ja oarjin ja davvin ja lullin ja boradišgohtet Ipmila riikkas. Mánnggat manjmuččat leat dalle vuosttamuččat, ja mánnggat vuosttamuččat manjmuččat.” Jesus ja Herodes Aiddo dalle muhtun farisealaččat bohte dadjat Jesusii: “Vuolgge dáppe, dasgo Herodes áigu goddit du.” Muhto son vástidii: “Mannet dadjat dan riebanii: Odne ja ihttin mun áján olbmui olggos bahás vuoiŋŋaid ja buoridan buhcciid, ja goalmmát beaivvi mun lean geargan. Muhto mun ferten vádjolit odne ja ihttin ja vel manit beaivvige, dasgo ii heive ahte profehta goddojuvvo eará báikkis go Jerusalemis. Vuoi Jerusalem! Jerusalem, Jerusalem! Don gottát profehtaid ja geađgádat daid geat leat du lusa vuolggahehpet. Man dávjá mun lean dáhtton čohkket du mánáid nugo vuonccis čohkke čivggaid soajáid vuollái! Muhto dii ehpet dáhtton boahtit. Geahča, din viessu guđdojuvvo ávdimin. Mun cealkkán didjiide: Dii ehpet oainne mu ovdal go dan beaivvi go dadjabehtet: Buressivdniduvvon lehkos son guhte boahdá Herrá nammii.” Lukasa evangelium Jesus buorida olbmá sabbahin Muhtin sabbaha Jesus lei farisealaš ráđdeherrá guossin, ja buohkat atne su čalmmis. Dalle su lusa bodii olmmái geas lei čáhcedávda. Jesus jearai láhkadovdiin ja farisealaččain: “Leago lobálaš buoridit sabbahin vai ii?” Muhto sii orro jávohaga. Dalle Jesus guoskkahii olbmá, buoridii su ja luittii su mannat. Ja son celkkii sidjiide: “Maid dii ieža dahkabehtet? Jos soapmása bárdni dahje vuoksá gahččá gáivui, de alma son geassá dan bajás dallánaga, vaikko livččii sabbat?” Sii eai máhttan vástidit dasa maidege. Ceavláivuoha ja vuollegašvuoha Go Jesus mearkkašii ahte guossit välljejedje beavddis boaššumus sajiid, de son muitalii sidjiide veardádusa: “Go leat bovdejuvvon guossemállásiidda, de ale váldde boaššumus saji. Muhtun eará guossi soaitá leat árvvleabbo go don, ja guossoheaddji gii lea bovden dudno guktuid, boahdá ja dadjá dutnje: Čáhkke saji dán guossái. Dalle don šattat heahpanemiin mannat uskimus sadjai. Muhto go leat bovdejuvvon guossái, de váldde beavddis uskimus saji. Dalle guossoheaddji boahdá ja dadjá dutnje: Ustiban, čohkán boaššubuidda, ja don oaččut gudni buot gussiid oaidnut. Gii iežas alida, dat vuoliduvvo, ja gii iežas vuolida, dat aliduvvo.” De Jesus celkkii dasa gii lei bovden su: “Go don bovdet gussiid gaskabeaimállásiidda dahje eahkedismállásiidda, de ale bovde ustibiiddát, ale vieljaidat, fulkkiidat alege rikkis siidaguimmiidat, danin go siigis vedjet bovdet du, ja nu don oaččut buot das bálkká. Muhto go don lágidat guossemállásiid, de bovde gefiid ja rámbbiid, lápmásiid ja čalmmehemiid. De don leat ávdugas, danin go sis ii leat mihkkege addit fas dutnje. Don oaččut bálkká dalle go vanhurskásat čuožžilit jábmiid luhtte.” Stuurra guossemállásat Dalle muhtun guossi gii gulai dán, dajai Jesusii: “Ávdugas dat gii beassá leat mállásiin Ipmila riikkas.” Jesus celkkii sutnje: “Muhtun olmmái lágidii stuurra guossemállásiid ja bovdii eatnagiid. Go guossemállásiid áigi bodii, de son vuolggašii bálvleaddjis cealkit daidda geat ledje bovdejuvvon: Bohtet, dasgo buot lea gárvvis! Muhto sii buohkat ripme beasadallat. Muhtun dajai: ‘Mun lean oastán bealddu ja ferten vuolgit dan geahččat, ándagassii go in sáhte boahtit.’ Nubbi dajai: ‘Mun lean oastán vihtta vuoksábára ja lean vuolgimin daid geahččalit, ándagassii go in sáhte boahtit.’ Goalmmátgis dajai: ‘Mun lean aiddo náitalan, ja danin in sáhte boahtit.’ Bálvleaddji máhcai ja muitalii dán hearrásis. Dalle dáluisit moaráhuvai ja dajai bálvleaddjásis: ‘Vuolgge hoahpus gávpoga gáhtaide ja luottaide ja buvte deike gefiid ja rámbbiid, čalmmehemiid ja lápmásiid.’ Bálvleaddji bodii dadjat: ‘Herrá, mun lean dahkan nugo don gohččot, muhto ain lea sadji.’ Dalle hearrá dajai bálvleaddjásis: ‘Mana mádijaide ja bálgaide ja nágge olbmuid boahtit, vai mu viessu dievvá. Mun cealkkán didjiide ahte ii oktage dain geaid mun ledjen bovden, beasa mu guossemállásiidda.’” Maid Jesus gáibida máhttájedjiinis Jesusa mielde vádjoledje ollu olbmot. Son jorggihii ja dajai sidjiide: “Jos guhtege boahdá mu lusa iige vašut áhčis ja eatnis, áhkás ja mánáidis, vieljaidis ja oappáidis ja velá iežas heakkage, de son ii sáhte leat mu máhttájeaddji. Gii ii guotte ruossas ja vádjol mu manis, dat ii sáhte leat mu máhttájeaddji. Jos muhtin dis áigu hukset toartna, de alma son vuos čohkána rehkenastit goluid vai oaidná, suitágo son hukset dan gárvvisin. Muđui sáhtta geavvat nu ahte son bidjá vuodu, muhto

šaddá heaitit barggu gaskan. Dalle buohkat geat dan oidnet, bilkidisgohtet su ja dadjet: ‘Dát olmmái álggii gal hukset, muhto ii ollašuhhtán.’ Dahje jos gonagas áigu vuolgut soahat nuppiin gonagasain, de iigo son vuos čohkán smiehttat sáhttago son logiduhát olbmáin mannat nuppi vuostá gii bohtá su vuostá guoktelogiduhát olbmáin. Jos son ii sáhte dan, de son vuolggaha áirasiid bivdit ráfi go nubbi lea ain guhkin. Dihtet dalle: Ii oktage dis sáhte leat mu máhttájeaddji muđui go luohpá buot das mii sus lea. Sáhti lea ávkkálaš. Muhto jos sáhti veagahuvvá, de mo dat šaddá fas sáhttin? Dat ii dohkke ii beldui iige duktan, muhto bálkása. Geas leat bealjit, dat gullos!” Lukasa evangelium Láhppon sávza

Tuollárat ja suddolaččat bohte Jesusa lusa gullat su. Farisealaččat ja čaloahppavaččat nimmoredje ja dadje: “Dát olmmái váldá suddolaččaid searvásis ja borada singuin.” Dalle Jesus mitalii sidjiide veardádusa: “Jos dis muhtumis leat čuodi sávzza ja okta dain láhppo, de alma son dalle guodá dan ovccilogiovcci meahccái ja vuolga dan manjai mii lea láhppon, ja ohcá dassázii go gávdná dan? Go son gávdná sávzzas, de son illosa ja lokte dan hárduid ala, ja go lea bohtán ruoktot, de son bovde lusas ustibiiddis ja siidaguimmiidis ja dadjá sidjiide: ‘Illudehket muinna! Mun gávdnen iežan sávzza mii lei láhppon.’ Mun cealkkán didjiide: Seammá láhkái almmisge šaddá stuorit illu ovttá suddolačča dihte gii jorgala, go ovccilogiovcci vanhurskása dihte geat eai dárbbáš jorgalusa. Láhppon ruhta Dahje jos nissonis leat logi silbaruđa ja son láhppá ovttá, de alma son dalle cahkkeha lámppá, suohpalastá vistti ja ohcá dárkilit, dassázii go gávdná dan? Ja go son lea gávdnan ruđa, de son bovde lusas ustibiiddis ja ránnjánissoniid ja dadjá: ‘Illudehket muinna! Mun gávdnen ruđa maid ledjen láhppán.’ Mun cealkkán didjiide: Seammá láhkái Ipmila engelat illudit ovttá suddolačča dihte gii jorgala.” Láhppon bárdni Jesus celkkii vel: “Muhtun olbmás ledje guokte bárdni. Nuorat sudnos dajai áhččásis: ‘Áhčážan, atte munnje iežan oasi opmodagastat.’ Dalle áhčči juogadii opmodagas sudno gaskkas. Moatte beaivvi geažes nuorat bárdni čohkkii buot opmodagas ja vulggii guhkás vieris eatnamii. Doppe son skihtardi oppa opmodagas badjelmearálaš eallimis. Muhto go son lei loaktán buot, de šattai dan eatnamii stuorra nealgi, ja son gillágodii headi. Dalle son álggii muhtun dan eatnama olbmá bálvaleddin, ja olmmái vuolggahii su eatnamiiddásis geahččat spiinniid. Son livččii hálidan deavdit čoavjji badvešaddosiiguin maid spiinnit borre, muhto eai datge addojuvvon sutnje. Dalle bárdni jierbmagođii ja jurddašii: ‘Buot mu áhči bálkkolaččain lea valjis borramuš, muhto mun nealgun dáppe jámas. Dál mun vuolggán áhččán lusa ja dajan: Áhčážan, mun lean suddudan almmi vuostá ja du vuostá. Mun in leat šat dohkálaš gohčoduvvot du bárdnin. Divtte mu leat dego muhtin du bálkkolaččain.’ Ja son vulggii áhčis lusa. Go bárdni lei ain guhkin, de áhčči áiccai su. Son árkkašii su njuorrasit, viegai su ovddal, dohppii su čeabeha birra ja cummistii su. Bárdni dajai sutnje: ‘Áhčážan, mun lean suddudan almmi vuostá ja du vuostá. Mun in leat šat dohkálaš gohčoduvvot du bárdnin.’ Muhto áhčči dajai bálvaleddjiide: ‘Buktet hoahpus buoremus biktasiid ja gárvvuhehket daid sutnje, bidjet sutnje suorbmasa surbmii ja gápmagiid juolgai. Vizžet buoiddes gálbbi ja njuvvet dan, de mii beassat boradit ja ávvudit. Dát mu bárdni lei jápmán muhto lea fas eallán, son lei láhppon muhto lea dál gávdnon.’ Ja de álge ilolaš ávvudoalut. Boarráset bárdni lei giettis. Go son bohtigodii ja lei lahka ruovttu, de son gulai čuojaheami ja dánsuma. Son rávkka lusas muhtun bálvaleddji ja jearai, mii dat lei. Bálvaleddji vástidii: ‘Du viellja lea bohtán ruoktot, ja du áhčči lea njuovvan buoiddes gálbbi danin go lea ožžon su dearvan ruoktot.’ Dalle boarráset viellja suhtai iige dáhtton mannat sisa. Áhčči bodii olggos ja sártnuhii su, muhto son vástidii: ‘Ollu jagiid mun lean bálvalan du inge oktiige leat guodán deavdekeahhtá ovttage du gohččumiin. Dattetge don it goassege leat addán gihcige, vai mun livččen beassan ávvudit ustibiiddanguin. Muhto go dát du bárdni bohtá ruoktot, dát gii lea loaktán du opmodaga fuoráiguin, de don njuovat sutnje buoiddes gálbbi!’ Muhto áhčči dajai sutnje: ‘Bártnážan, don leat álelassii mu luhtte, ja buot mii mus lea, lea du. Muhto dál mii galgat ávvudit ja illudit, dasgo du viellja lei jápmán ja lea fas eallán, son lei láhppon ja lea fas gávdnon.” Lukasa evangelium

Behtolaš dálloodoalli Jesus sártnui máhttájeaddjiidasas: “De lei rikkis olmmái. Sus lei dálloodoalli gii guoddaluvvui skihtardit su opmodaga. Son rávkka dálloodoalli lusas ja dajai: ‘Makkár ságaid mun gulan dutnje! Daga logu dálloodoalustat, don it šat oaččo leat mu dálloodoallin.’ Dálloodoalli jurddašii: ‘Maid mun dál dagan, go mu hearrá váldá mus dálloodoallama eret? In mun nagot goaivut, ja mun heahpanattan gearjideames. Dál mun diedán! Ná mun dagan, vai olbmot váldet mu vissoseaset go mun biddjojuvvon eret iežan barggus.’ Son rávkka lusas hearrás velggolaččaid ovttaid ovttaid. Vuosttažis son jearai: ‘Man ollu don leat velggolaš mu hearrái?’ Son vástidii: ‘Čuohte lihti olju.’ Dálloodoalli dajai: ‘Dá lea du vealgegirji, čohkán

dállán ja čále vihttalogi.’ De son jearai nuppis: ‘Naba don, man ollu don leat velggolaš?’ Son vástidii: ‘Čuohte fárpala nisuid.’ Dállodoalli dajai: ‘Dá lea du vealgegirji, čále gávccilogi.’” Ja Hearrá rámidii behtolaš dállodoalli viisodaga. Son dajai: “Dán máilmmi mánát meannudit viisábut guhtet guimmiineaset go čuovgasa mánát. Mun cealkkán didjiide: Dahket vuoigatmeahtun mammoniin alcceseattet ustibiid geat váldet din agálaš godiide, go mammon ii leat šat. Gii lea oskkáldas uhccánaččas, dat lea oskkáldas maid eatnatvuodas, ja gii lea behtolaš uhccánaččas, dat lea behtolaš maid eatnatvuodas. Jos dii ehpet divššo oskkáldasat vuoigatmeahtun mammona, de gii dalle oskkilda didjiide dan mas lea duohta árvu? Ja jos dii ehpet divššo oskkáldasat nuppi opmodaga, de gii dalle addá didjiide maidege din iežadet opmodahkan? Ii oktage bálvaleddji sáhte bálvalit guokte hearrá. Jos son vašuha nuppi, de son ráhkista nuppi; jos son atná árvvus nuppi, de son badjelgeahččá nuppi. Dii ehpet sáhte bálvalit sihke Ipmila ja mammona.” Láhka ja Ipmila riika Farisealaččat gulle buot dáid. Sii ledje ruhtaváibmilat, ja danin sii bilkidedje Jesusa. Jesus celkkii sidjiide: “Dii jáhkihehpet olbmuid ahte lehpet vuoigatlaččat, muhto Ipmil dovda din váimmu. Dat mii olbmuid čalmmiin lea allat, lea Ipmila čalmmiin fasti. Lága ja profehtaid áigi lei Johannesá rádja. Dan áiggi rájes lea sárdniduvvon Ipmila riikka evangelium, ja juohkehaš bahkke dohko veagal. Muhto ovdal albmi ja eanan jávket go sárgáše gahččá eret lágas. Juohkehaš gii hilgu áhkás ja náitala nuppiin, rihkku náittosdili, ja náittosdili rihkku maiddá dat gii náitala nissoniin gean su boadnji lea hilgon. Rikkis olmmái ja Lasarus De lei rikkis olmmái. Son gárvodii purpura ja finna liidnebiktasiid, ja beaivvis beaivái son elii hearvásit ja ilus. Muhto su uvssa guoras njaŋgái geafes Lasarus, ollásit buogunaga. Son livččii dáhtton gallehuvvot moaluin mat gahčadedje rikkis olbmá beavddis. Beatnagat maid bohte dasa ja njollo su buhkkuid. De geafes olmmái jámii, ja eŋgelat dolvo su Abrahamá askái. Maiddá rikkis olmmái jámii, ja son hávdáduvvui. Go son jábmiidáimmus lei givssis ja bajidii geahčastaga, de son oinnii Abrahamá guhkin ja Lasarusá su bálddas. Dalle son čuorvvui: ‘Áhččán Abraham, árpmit mu! Vuolggat Lasarusá deike, vai son buonjosta suorbmageažis čáhcai ja láktada mu njuokčama, dasgo mun biidnašuvan dán dolas.’ Muhto Abraham vástidii: ‘Bártnážan, muite ahte don ealedettiinat ožžot buriid, Lasarusgis baháid. Dál son oažžu jeddehusa, muhto don giksašuvat. Ja dasa lassin min gaskkas lea čiekjalis njiellu, vai ii oktage beasa dáppe diehko din lusa vaikko vel dáhtošiige, iige oktage beasa dieppe deike min lusa.’ Rikkis olmmái dajai: ‘Áhčážan, mun ánun du vuolggahit su áhččán vissui. Mus leat vihtta vielja – son galggašii várret sin boahtimis dán givssi báikái.’ Abraham dajai: ‘Sis leat Moses ja profehtat, gulloset sin.’ Olmmái vástidii: ‘Eai sii gula, áhččán Abraham! Muhto jos muhtin jábmiid luhtte boadášii sin lusa, de sii jorgalivčče.’ Muhto Abraham dajai: ‘Jos sii eai gula Mosesá ja profehtaid, de eai sii oskko vaikko muhtin čuožžilivččii jábmiid luhtte.’” Lukasa evangelium

Vearránusat ja ándagassii addin Jesus celkkii máhttájeddjiidasas: “Vearránusat gal fertejit boahtit, muhto vuoi dan gean bokte dat bohtet! Buoret livččii dan olbmui ahte son bálkestuvvošii merrii millogeadgi čeahelis, go ahte son jorralahtta ovttaga dán uhcahaččain. Váruhehket! Jos du viellja sudduda, de cuiggot su, ja jos son gáhtá, de atte sutnje ándagassii. Vaikko son suddudivččii du vuostá čieža geardde seammá beaivvi ja boahta čieža geardde du lusa dadjat: ‘Mun gádan’, de atte sutnje ándagassii.” Osku ja bálvalus Apostalat dadje Hearrái: “Atte midjiide nannoset oskku.” Hearrá vástidii: “Jos dis livččii osku juobe sennetsiepmana vearddege, de dii sáhtáseiddet dadjat dán meahccefiikonmurrii: ‘Badján eatnamis oktan ruohttasiiguin ja cegge iežat merrii’, ja dat jeagadivččii din. Jos dis lea bálvaleddji jorgumin eatnama dahje guodoheamen sávzzaid, de ehpet suige dii daja sutnje dalle go son máhccá ruoktot: ‘Boade beavdá, de beasat dállán boradit.’ Dii baicca dadjabehtet: ‘Ráhkát munnje mállásiid, boahkánastte iežat ja bálval mu dan botta go mun boran ja jugan. Dasto dongis beasat borrat ja juhkat.’ Ii bálvaleddji oáččo giitosa das ahte dahká dan maid son galgá dahkat. Nugis dii, go lehpet dahkan visot maid galgabehtet dahkat, dadjet: ‘Mii leat ávkkehesis bálvaleddjit. Mii leat dahkan dušše dan maid leimmet geatnegasat dahkat.’” Jesus buorida logi spihtálačča Go Jesus lei vádjoleamen Jerusalemá guvlui, de son manai Samaria ja Galilea rádjejuovlluid bokte. Go son lei mannamin muhtun gillái, de su ovddal bohte logi spihtálačča. Sii bisánedje dobbelii ja čurvo: “Jesus, oahpaheaddji, árpmit min!” Go Jesus oinnii sin, de son celkkii: “Mannet čájehit iežadet báhpaid.” Go sii ledje mannamin, de sii buhtásmuvve. Go okta sis oinnii ahte lea buorránan, de son jorggihii ruoktot. Son máinnui Ipmila alla jienain, luoitádii Jesusa julggiid ovdii ja giitalii su. Dát olmmái lei samarialaš. Jesus jearai: “Eaigo buot logis buhtásmuvvan? Gos dat ovccis leat? Dušše dát vieris olmmošgo máhcai rámidit Ipmila?” Ja son celkkii

olbmái: “Čuožžil ja mana. Du osku lea beastán du.” Ipmila riika ja Olbmobártni beaivi Go farisealaččat jerre Jesusis goas Ipmila riika boahdá, de son vástidii: “Ii Ipmila riika boade nu ahte olmmoš sáhtta dárkot dan boahtima. Ii oktage sáhte dadjat: Dat lea dáppe, dahje: Dat lea duoppe. Dasgo Ipmila riika lea din siste.” Máhttájeddjiidasas son celkkii: “Boahdá áigi goas dii áibbašehpet oaidnit ovttá Olbmobártni beivviin, muhto ehpet beasa oaidnit. Olbmot dadjet dalle didjiide: ‘Son lea duoppe’, ja: ‘Son lea dáppe’, muhto allet vuolgge gosage, allet doama sin maŋŋái. Nugo álddagas leadggeha ja čuvge almmi ravddas ravdii, nu Olbmobárdnige lea iežas almmustuvvama beavvi. Muhto son ferte vuos gillát ollu, ja dát buolva hilgu su. Nugo lei Noa beivviid, nu lea maiddá Olbmobártni beivviid. Olbmot borre ja juhke, náitaladde ja náitojuvvojedje gitta dan beavvi rádjái go Noa manai árkkii, ja dulvi bodii ja heavahii sin buohkaid. Dahje nugo lei Lota beivviid: Olbmot borre ja juhke, oste ja vuvde, gilve ja huksejedje. Muhto dan beavvi go Lot vulggii Sodomas, de almmis rišai dolla ja rišša ja heavahii sin buohkaid. Seammá láhkái geavvá dan beavvi go Olbmobárdni almmustuvvá. Jos muhtun dan beavvi lea dáhki alde ja sus leat biergasat viesus, de son ii oaččo mannat viežžat daid, ja jos muhtun lea bealddus, de son ii oaččo máhccat ruoktot. Muitet Lota áhká! Gii viggá gádjut eallimis, dat massá dan, muhto gii dan massá, dat gáđu dan. Mun cealkkán didjiide: Dan ija guokte olbmo leat ovttá searjgas; nubbi váldojuvvo, nubbi guddojuvvo. Guokte nissona leat málemin searválagaid; nubbi váldojuvvo, nubbi guddojuvvo. Guokte olbmá leat bealddus; nubbi váldojuvvo ja nubbi guddojuvvo.” Máhttájeaddjit jerre sus: “Gos, Hearrá?” Son vástidii: “Gos rábbi lea, dasa čoagganit goaskimat.” Lukasa evangelium Leaska ja vearálaš duopmár

Jesus muitalii máhttájeddjiide veardádusa, vai beassá oahpahit ahte álelassii galgá rohkadallat iige goassege nuonddahallat: “Muhtun gávpogis lei duopmár gii ii ballan Ipmilis iige beroštan olbmui. Seammá gávpogis lei leaska gii ovttot ládje bodii duopmára lusa átnut: ‘Veahket mu oažžut iežan vuostálastis dan masa mus lea vuoigatvuohta.’ Guhká duopmár ii dáhtton, muhto maŋážassii son jurddašii: ‘In mun gal bala Ipmilis inge beroš olbmui, muhto dát leaska vuorjá mu. Mun veahkehan su oažžut dan masa sus lea vuoigatvuohta, muđui son váivvida mu jámas.’” Hearrá celkkii: “Die de gullabehtet maid vearálaš duopmár jurddašii. Diehttelas dalle Ipmil veahkeha olbmuid geaid lea válljen, oažžut vuoigatvuođa, go sii čurvot sutnje ijatbeivái. Songo ádjánivččii veahkeheames? Mun cealkkán didjiide: Son addá sidjiide vuoigatvuođa ájahalakeahhtá. Muhto go Olbmobárdni boahdá, de gávdnágo son oskku eatnama alde?” Farisealaš ja tuollár Jesus muitalii dán veardádusa muhtumiidda geat luhtte iežaset vanhurskkisvuhtii ja badjelgehčce earáid: “Guokte olbmá manne tempelii rohkadallat. Nubbi lei farisealaš, nubbi tuollár. Farisealaš čuoččui sierranassii ja rohkadalai: ‘Ipmil, mun giittán du go in leat nugo eará olbmot, rievvarat, beahhtit, furrošeadjit inge nugo duot tuollár. Mun fástudan guktii vahkus ja attán logádasaid buot das maid oastán.’ Tuollár čuoččui maŋjeleappos. Son ii arvan velá čalmmiidge bajidit almmi guvlui, muhto čorbmadii rattiidis ja dajai: ‘Ipmil, leage munnje suddolažžii árbmugas!’ Mun cealkkán didjiide: Tuollár manai ruoktot vanhurskkisin, muhto nubbi ii. Dasgo gii alida iežas, dat vuoliduvvo, muhto gii vuolida iežas, dat aliduvvo.” Jesus ja mánát Olbmot bukte maiddá uhca mánáziid Jesusa lusa, vai son guoskkaha daid. Go máhttájeaddjit dan oidne, de sii šiggugohte buktiid, muhto Jesus rávkka mánáid lusas ja celkkii: “Diktet mánáid boahtit mu lusa, allet hehte sin, dasgo Ipmila riika gullá dakkáraččaide. Duodaid, mun cealkkán didjiide: Gii ii váldde Ipmila riikka vuostá nugo mánná, dat ii eisege beasa dohko.” Jesus ja rikkis olmmái Muhtun oaivámuš jearai Jesusis: “Buorre oahpaheaddji, maid mun galgagan dahkat vai árben agálaš eallima?” Jesus vástidii: “Manne don gohčodat mu buorrin? Ii oktage leat buorre earret Ipmila. Don dovddat báhkomiid: Don it oaččo rihkkut náittosdili, don it oaččo goddit, don it oaččo suoládit, don it oaččo cealkit vearduodaštusa, gudnejahte áhčát ja eatnát.” Olmmái dajai: “Buot dáid mun lean doallan gitta nuorravuoda rájes.” Go Jesus dan gulai, de son celkkii: “Okta dus vel váilu: Vuovdde buot mii dus lea, ja atte gefide, de dus lea dávvir almmis. Boade dasto ja čuovo mu!” Go olmmái dan gulai, de son šattai morrašii, danne go son lei hui rikkis. Go Jesus dan oinnii, de son celkkii: “Man váttis lea daidda gain lea ollu opmodat, beassat Ipmila riikkii! Álkit lea kamelii mannat nállušalmmi čađa go riggái beassat Ipmila riikkii.” Dat geat ledje das gullamin, jerre: “Gii dalle sáhtta bestojuvvot?” Jesus vástidii: “Dat mii olbmui lea veadjemeahhtun, lea vejolaš Ipmilii.” Peter dajai: “Mii leat guođán visot mii mis lei, ja čuvvon du.” Jesus celkkii sidjiide: “Duodaid, mun cealkkán didjiide: Juohkehaš gii Ipmila riikka dihte lea guođán viesus, áhkás dahje vieljaidis, vanhemiiddis dahje mánáid, oažžu maŋggageardásaččat ruoktot juo dáppe dán áiggis, ja

boahtti máilmmis agálaš eallima.” Jesus einnosta vel oktii iežas jápmima Jesus rávkkai lusas guoktenuppelohkái máhttájeaddjis ja celkkii sidjiide: “Geahča, mii mannat bajás Jerusalemi. Doppe ollašuvvá buot maid profehat leat čállán Olbmobártni birra. Son addojuvvo báhkiniid gihtii, sii bilkidit ja givssidit ja čolget su, ja sii spihčcejit su ja goddet su. Muhto goalmát beavvi son čuožžila jábmiid luhtte.” Máhttájeaddjit eai ádden Jesusa sániin maidege. Ášši lei sis čihkkojuvvon, eaige sii ipmirdan maid Jesus oaivvildii. Jesus buorida čalmmehis gearjideaddji Go Jesus lahkanii Jerikoi, de geaidnuguoras čohkkái gearjideamen čalmmehis olmmái. Go son gulai ollu olbmuid mannamin das meattá, de son jearai mii dat lei. Olbmot muitaledje ahte nasaretlaš Jesus lea mannamin dakko meattá. Dalle olmmái čuorvvui: “Jesus, Davida bárdni, árpmit mu!” Dat geat vázze ovddemus, gohčo su jávohuvvat, muhto son čuorvvui vel jítnoseappot: “Davida bárdni, árpmit mu!” Jesus orustii ja gohčui láidet su lusas. Go olmmái bodii, de Jesus jearai sus: “Maid don dáhtut mu dahkat alccesat?” Son vástidii: “Hearrá, atte munnje fas oainnu.” Dalle Jesus celkkii sutnje: “Šatta oaidnin! Du osku lea beastán du.” Dallánaga olmmái oaidnigođii, ja son čuovvulii Jesusa ja máinnui Ipmila. Ja buohkat geat dan oidne, giite ja máidno Ipmila. Lukasa evangelium

Sakkeus Jesus bodii Jerikoi ja vadjolii gávpoga čada. Doppe lei olmmái gean namma lei Sakkeus. Son lei tuolláriid oaivámuš ja hui rikkis. Son dáhtui oaidnit mii olbmáid Jesus lei, muhto go lei uhcci šattus, de son ii oaidnán su olbmuid duohken. Nu son viegai ovdalii ja gavccui meahcefiikonmurrii, vai beassá oaidnit Jesusa gii lei boahtimin dan geainnu. Go Jesus bodii dan sadjái, de son geahčastii bajás ja celkkii: “Sakkeus, njeija hoahpus. Odne mun boadán du dálui.” Sakkeus njeijai hoahpus ja válddii Jesusa guossái iluin. Go olbmot oidne dan, de sii buohkat nimmoredje ja dadje: “Suttolaš olbmá lusa son manai orrut.” Muhto Sakkeus dajai Hearrái buohkaid gullut: “Hearrá, beali opmodagastan mun attán gefiide, ja geas lean gaikon liiggás, dasa mun attán ruoktot njealjegeardásaččat.” Jesus celkkii sutnje: “Odne lea bestojupmi boahmán dán vissui, dasgo sonnai lea Abrahamá bárdni. Aiddo dan mii lei láhpon, Olbmobárdni lea boahmán ohcat ja beastit.”

Bálvaleddjiide oskkilduvvon ruđat Jesus muitalii veardádusa daidda geat ledje gullamin dan, dasgo son lei lahka Jerusalema ja olusat doivo Ipmila riikka almmustuvvat dallánaga. Son celkkii: “Muhtun allanálat olmmái vulggii gáiddus eatnamii, vai beassá oazžut doppe gonagasválddi ja de máhccat ruoktot. Son rávkkai lusas logi bálvaleddji, attii guhtiige golleruđa ja dajai: ‘Gávppašehket dáiguin dassázii go mun máhcan.’ Muhto su riikka olbmot vašuhedje su ja vuolggahedje su maŋŋái áirasiid cealkit: ‘Mii eat dáhto dán olbmá iežamet gonagassan.’ Olmmái máhcai riikasis gonagassan. Go son lei boahmán, de son rávkkai lusas bálvaleddjiid geat ledje ožžon ruđaid, vai beassá gullat man ollu iešguhtege lei dienidan. Vuosttaš bodii su ovdii ja dajai: ‘Hearrá, dainna gollerudain maid addet, mun lean dienidan logi golleruđa.’ Hearrá celkkii sutnje: ‘Bures dahkkojuvvon! Don leat buorre bálvaleddji. Go don leat leamaš oskkáldas uhccánaččas, de beasat ráddet logi gávpoga.’ Nubbi bodii ja dajai: ‘Hearrá, dainna gollerudain maid addet, mun lean dienidan vihtta golleruđa.’ Sutnje gonagas dajai: ‘Don beasat ráddet vihtta gávpoga.’ De bodii vel okta bálvaleddji. Son dajai: ‘Hearrá, dá lea du golleruhta. Mun gissen dan liinni sisa. Mun ballen dus, danin go don leat garra olmmái. Don válddát maid it leat bidjan áimmuide, ja láddjet maid it leat gilván.’ Gonagas dajai sutnje: ‘Mun dubmen du du iežat sániid mielde. Don bahás bálvaleddji! Don nappo dihtet ahte mun lean garra olmmái gii válddán maid in leat bidjan áimmuide, ja láddjen maid in leat gilván. Manne don dalle it bidjan mu ruđa bájku? Dalle mun máhcadettiinan livččen ožžon dan oktan reanttuin.’ Gonagas dajai daidda geat ledje das čuožžumin: ‘Váldet sus ruđa ja addet dan dasa geas leat logi golleruđa.’ Sii dadje: ‘Hearrá, sus leat juo logi golleruđa.’ ‘Mun cealkkán didjiide: Juohkehažžii geas lea, dasa addojuvvo, ja geas ii leat, das váldojuvvo eret velá datge mii sus lea. Muhto buktet deike mu vašálaččaid geat eai dáhtton mu gonagassan, ja steavlidihket sin mu čalmmiid ovddas.”

Jesus boahatá Jerusalemi Go Jesus lei cealkán dán, de son vulggii mannat bajás Jerusalema geainnu. Go son lei boahtimin Oljovárrái ja lei juo lahka Betfage ja Betania, de son vuolggahii máhttájeaddjiinis guoktása ja celkkii: “Manni don gillái mii do oidno. Go boahtimeahtti dohko, de gávdnabeahtti čadnojuvvon ásenvárssá man čielggis ii oktage olmmoš vel leat čohkkán. Čoavdi dan ja bukti deike. Jos muhtin dadjá dudnuide: ‘Manne doai dan čoavdibeahtti?’ de vástideahkki: ‘Hearrá dárbaša dan.’” Máhttájeaddji guovttos vulggiiga ja gávnaheigga ahte buot lei nugo Jesus lei cealkán. Go soai leigga čoavdimin várssá, de dan eaiggádat jerre: “Manne doai čoavdibeahtti várssá?” Soai vástideigga: “Hearrá dárbaša dan.” Soai láidiiga várssá Jesusa lusa, lebbiiga biktasiiddiska dan čielgái ja veahkeheigga Jesusa beasat riidet. Ja go son de riidii, de olbmot

lebbo biktasiiddiset geainnu ala. Go son lahkanii gávpogii ja lei njiedjain Oljováris, de oppa máhttájeddjiid joavku rámidisgodii ja máidnugodii Ipmila alla jienain buot fámolaš daguid dihte maid sii ledje oaidnán. Sii čurvo: “Buessivdniduvvon lehkos son, gonagas, guhte bohtá Hearrá nammii! Ráfi almmis ja gudni allagasas!” Muhtun farisealaččat dadje olbmuid gaskkas Jesusii: “Oahpaheaddji, cuiggot máhttájeddjiidat!” Muhto Jesus vástidii: “Mun cealkkán didjiide: Jos sii jávohuvašedje, de geadggit čuorvugoadášedje.” Jesus čieru Jerusalema Go Jesus bodii lagabuidda ja oinnii gávpoga, de son čierugodii dan ja celkkii: “Jos donge áddešit otná dán beivvi mii buktá dutnje ráfi! Muhto dat lea dál čihkkojuvvon du čalmmiid ovddas. Beivvit bohtet go du vašalaččat ráhkadit čomaid du birra, birastahttet du ja fallehit du juohke guovllus. Sii heavahit du oktan ássiidatguin. Dus ii báze geadgi geadggi ala, danne go it dovdan iežat oahppaladdanáiggi.” Jesus buhtista tempela Jesus manai tempelsilljui ja ádjigodii eret daid geat ledje das gávppeašeamen. Son celkkii sidjiide: “Lea čállojuvvon: Mu viessu lea rohkadusa viessu. Muhto dii leppet dahkan dan rievvábiedjun.” Son oahpahii dasto tempelis juohke beivvi. Bajimusbáhpát, čáloahppavaččat ja álbmoga oaivámuččat bivde goddit su, muhto eai diehtán mo dahkat dan, danne go buot olbmot gessojedje sutnje ja guldaledje su. Lukasa evangelium Jesusa váldi Go Jesus muhtun beivvi fas lei oahpaheamen olbmuid tempelis ja sárdnideamen evangeliuma, de bohte bajimusbáhpát ja čáloahppavaččat oktan vuorrasiguin su lusa ja jerre: “Muital midjiide mainna válddiin don dagat dáid daguid. Gii lea addán dutnje dása válddi?” Jesus vástidii sidjiide: “Mus maiddá lea gažaldat didjiide. Muitalehket munnje, bodiigo Johannes gásta almmis vai olmuin.” Sii árvaladde gaskaneaset ja dadje: “Jos mii vástidit: ‘Almmis’, de son jearrá: ‘Manne dalle ehpet oskon sutnje?’ Muhto jos mii dadjat: ‘Olmuin’, de álbmot geadgáda min, danne go sii leat čavga dan oaivilis ahte Johannes lei profeta.” Ja sii vástidedje ahte eai diehtán dan. Dalle Jesus celkkii sidjiide: “Dalle in munge cealkke didjiide mainna válddiin mun dagan buot dáid daguid.” Viidnegárddi láigoheaddjit Jesus muitalii álbmogii dán veardádusa: “Muhtin olmmái gilvvii viidnegárddi, láigohii dan láigoheddjiide ja fárrii olgoeatnamii guhkes áigái. Go áigi bodii, de son vuolggahii bálvaledji viidnegárddi láigoheddjiid lusa, vai sii addet sutnje oasi viidnegárddi šattus. Muhto láigoheaddjit cábme bálvaledji ja bidje su mannat guoros giedaid. Dalle eaiggát vuolggahii nuppi bálvaledji, muhto láigoheaddjit cábme sunai, hiddjidedje su ja bidje su mannat guoros giedaid. Olmmái vuolggahii vel goalmmát bálvaledji, muhto su sii hávváduhte ja norddastedje olggos. Dalle viidnegárddi eaiggát jurddašii: ‘Maid mun dál dagan? Mun vuolggahan dohko iežan ráhkis bártni. Almma sii su goit gudnejahttet.’ Muhto go láigoheaddjit oidne bártni, de sii árvaledje guhtet guimmiineaset: ‘Diet lea árbbolaš! Goddot su, de mii oazžut su árbbi.’ Ja sii bálkestedje su viidnegárddis olggos ja godde. Maid dalle viidnegárddi eaiggát dahká sidjiide? Son bohtá ja goddá láigoheddjiid ja addá viidnegárddi earáide.” Go olbmot dan gulle, de sii dadje: “Dat ii oaččo goassege šaddat!” Jesus geahčai olmuide ja celkkii: “Maid dalle mearkkaša dat mii lea čállojuvvon: Geadgi maid huksejeddjit hilgo, lea šaddan čiehkageadgin. Juohkehaš gii jorrála dán geadgái, njuvdása, ja gean ala dat gahččá, dan dat cuvke.” Čáloahppavaččat ja bajimusbáhpát livčče dáhtton dohppet su dallánaga, muhto sii balle olmuin. Sii áddejedje ahte son muitalii dán veardádusa sin birra. Vearuid máksin keisárii Láhkadovdit ja bajimusbáhpát váruhedje Jesusa ja vuolggahedje su lusa sovččadeddjiid geat dahkaludde vanhurskkisin. Sii geahčaledje giellat su su iežas sániide, vai besset addit su eiseválddiid gihtii ja eatnanhearrá váldái. Olbmát dadje sutnje: “Oahpaheaddji, mii diehtit ahte don sártnut ja oahpahat riehta. Don it geahča olbmo hápmái, muhto oahpahat Ipmila geainnu duohtavuodas. Leago midjiide lobálaš máksit vearuid keisárii vai ii?” Muhto Jesus fuopmášii sin gávvilvuoda ja dajai: “Čájehehket munnje denára. Gean govva ja namma das lea?” Sii vástidedje: “Keisára.” Dalle Jesus celkkii sidjiide: “Addet dalle keisárii mii lea keisára ja Ipmilii mii lea Ipmila.” Sii eai máhtán olbmuid gullut giellat Jesusa su iežas sániide; sii ovddošedje Jesusa vástádusa ja jávohuvve. Jábmiid bajásčuozžileapmi Jesusa lusa bohte muhtun saddukealaččat, dat geat biehttalit bajásčuozžileami. Sii jerre sus: “Oahpaheaddji, Moses lea mearridan ná: Jos olbmás lea náitalan viellja gii jápmá mánáheapmin, de olmmái galgá váldit vieljas áhká ja čuoččaldahttit náli vielljasis. De ledje čieža vieljaža. Boarráseamos sis válddi áhká ja jámii mánáheapmin. Dalle nubbi válddi su, de goalmmát, ja nu buot čiežas. Sii buohkat jápme mánáheapmin. Mañimustá jámii nisson. Gean áhká son lea bajásčuozžileamis? Sonhan lea leamaš buot čiehčasa áhkán.” Jesus vástidii: “Dán máilmmi olbmot náitalit ja náitojuvvojit, muhto dat geat adnojuvvojit dohkálažžan oazžut oasi don máilmmis ja čuožžilit jábmiid luhtte, eai náital

eaige náitojuvvo. Sii eai sáhte šat jápmit, sii leat engeliid láhkásaččat. Sii leat Ipmila mánát, dainna go sii leat čuožžilan jábmiid luhtte. Ja dan ahte jábmit čuožžilit bajás, lea maiddái Moses čájehan bastilislátnjámuitalusas. Sonhan dadjá ahte Hearrá lea Abrahamama Ipmil, Isaka Ipmil ja Jakoba Ipmil. Ii son leat jábmiid, muhto ealli olbmuid Ipmil, dasgo sutnje buohkat ellet.” Muhtun čálohppavaččat dadje: “Oahpaheaddji, don vástidit bures.” Dalle ii oktage šat duostan jearrat sus maidege. Gii Messias lea Jesus jearai sis: “Mo olbmot sáhttet dadjat ahte Messias lea Davida bárdni? David ieš cealká Sálmmaid girjjis: Hearrá celkkii mu hearrái: Čohkán mu olgeš beallái, de mun bijan du vašálaččaid du julggiid vuolušin. David nappo gohčoda Messiasa hearrán. Mo Messias dalle sáhtta leat su bárdni?” Váruhehket čálohppavaččain! Buot olbmuid gullut Jesus celkkii máhttájeddjiidasas: “Váruhehket čálohppavaččain! Sii liikojit váccašit guhkes biktasat gárvun ja leat buori mielas go olbmot dearvvahit sin márkanšiljus, sii váldet synagogas ovddemus sajiid ja čohkkájit boaššumusas go leat guossis, muhto loktet leaskkaid viesuid ja dušše hámi dihte lohket guhkes rohkosiid. Dade garraseabbo lea sin duopmu.” Lukasa evangelium Leaska attáldat Jesus geahčastii tempelbumbbá guvlui ja oinnii, mo riggát bidje dasa attáldagaid. Son oinnii maiddái mo geafes leaska bijai bumbái guokte uhca slánteža. Son celkkii: “Duodaid, mun cealkán didjiide: Dát geafes leaska attii eambo go oktage eará. Earát adde das mii sis lea liiggás, muhto son attii geafivuodastis buot, oppa iežas eallámuša.” Manjimuš áiggiid mearkkat ja Jesusa máhccan Go muhtumat hervvošedje tempela, dan čappa gedggiid ja attáldagaid, de Jesus celkkii: “Bohtet beaivvit go ii báze geađgi geađggi ala das maid dál geahčadehpet, muhto visot gaikojuvvo eatnamii.” Muhtumat jerre: “Oahpaheaddji, goas dát dáhpáhuvvá? Mii lea mearkan dasa ahte dat áigi lea boahtimin?” Jesus celkkii: “Váruhehket, amadet fillehallat. Eatnagat bohtet mu namas ja dajet: Mun dat lean, ja: Áigi lea boahtán. Muhto allet vuolgge sin maŋŋái. Ja go gullabehtet sodiid ja stuimmiid birra, de allet suorgan. Dasgo dát ferte vuos dáhpáhuvvat, muhto dalle ii leat vuos loahppa.” Ja son celkkii sidjiide: “Álbmot čuožžila álbmoga vuostá ja riika riikka vuostá, ja juohke bealde leat stuorra eanandoarggástusat, nealgi ja rohttudávddat. Suorggatlaš dáhpáhusat šaddet, ja almmis oidnojit stuorra mearkkat. Muhto ovdal go buot dát dáhpáhuvvá, de sii doarrádallet din ja váldet din gitta. Dii dolvojuvvobehtet synagogaide dubmejuvvot ja bálkestuvvobehtet giddagassii, ja dii šaddabehtet gonagasaid ja eatnanhearráid gihtii mu nama dihte. Dalle dii beassabehtet duodaštit. Muiet ahte dii ehpet dárbbas ovddalgihtii jurddašit mo bealuštehpet iežadet. Dasgo mun attán didjiide sániid ja viisodaga man vuostá ii oktage din vuostálastiin sáhte nágget dahje cealkit. Velá din vanhemat, vieljat, fuolkkit ja ustibat behttet din, ja muhtumat dis goddojuvvojit. Buohkat vašuhit din mu nama dihte, muhto ii vuoktačalmige din oaivvis láhppo. Lehket gierdavaččat, de vuoitibehtet alcceseattet eallima. Go oaidnibehtet soahteveagaid birastahttimin Jerusalema, de dihtet dalle ahte gávpot fargga duššaduvvo. Dalle fertejit buohkat geat ássat Judeas, báhtarit váriide. Dat geat leat gávpogis, fertejit vuolgit doppe, ja dat geat leat eananguovllus, eai oaččo boahit gávpogii. Dat lea ránggáštusa áigi, ja buot mii lea čállojuvvon, ollašuvvá. Vuoi áhpehemiid ja njamaheddjiid daid beivviid! Dán eatnamii šaddá stuorra heahti, ja moarri deaivida dán álbmoga. Mánegasat goddojuvvojit miehkkeávjuuin, earát dolvojuvvojit fánŋan buot álbmogiid gaskii ja vieris álbmogat dulbmot Jerusalema, dassázii go daidda addojuvvon áigi dievvá. Beaivvážis, mánus ja násttiin oidnojit mearkkat. Ábi bárut márret, ja eatnama álbmogat átestuvvet eaige dieđe maid dahkat. Olbmot vuoimmehuvvet balus go vurdet dan mii deaivida máilmmi olbmuid, danne go almmifámut lihkahuvvojit. Dalle sii oidnet Olbmobártni boahtimin balvva alde stuorra fámuš ja hearvásvuodas. Go buot dát dáhpáhuvvagoahatá, de bajidehket roahkkadit oaivvi, dasgo din bestojupmi lahkana.” Ohppet fiikonmuoras Son muitálii sidjiide veardádusa: “Geahčadehket fiikonmuora dahje man ihkinassii muora. Go dan urbbit luotkanišgohtet, de diehtibehtet ahte geassi lea juo lahka. Nu diigis, go oaidnibehtet dán dáhpáhuvvamin, de diehtibehtet ahte Ipmila riika lea lahka. Duodaid, mun cealkán didjiide: Dát buolva ii jávkka ovdal go buot dát dáhpáhuvvá. Albmi ja eanan duššet, muhto mu sánit eai goassege dušša. Gohcet! Váruhehket, vai borešvuolta ja jugešvuolta dahje eallima váivvit eai losidahte din váimmu, nu ahte dat beaivi deaivida din fuomáškeahtta dego giella. Ii oktage gii ássá eatnama alde, vealdda dan beaivvis. Gohcet dan dihte juohke áigge ja átnot alcceseattet fámuš, vai ceavzibehtet buot das mii boahatá, ja bissubehtet Olbmobártni ovddas.” Beivviid Jesus oahpahii olbmuid tempelis, muhto juohke eahkeda son vulggii doppe ja idjadii váris mii gohčoduvvo Oljovárrin. Juo árrat idedis olbmot bohte tempelii gullat su. Lukasa evangelium Judas beahtta

Jesusa Suvrutkeahthes láibbi basit mat gohčoduvvojit maid beassázin, ledje juo lahka. Bajimusbáhpát ja čáloahppavaččat smihtte mo sáhtášedje goddit Jesusa, danin go sii balle álbmogis. Dalle manai Sáhtán Judasii gii gohčoduvvui Iskariotin; son lei okta guoktenuppelohkái máhttájeaddjis. Judas manai bajimusbáhpaid ja tempelfávttaid oaivámuččaid lusa ja sártnui singuin, mo son sáhtásii addit Jesusa sin gihtii. Sii illoshedje ja fálle sutnje ruđa. Judas miedai fáldahkii ja ohcagodii vuogas áiggi go beassá addit Jesusa sin gihtii, go das eai livčče olbmot. Beassásmállásat ráhkaduvvojit De bodii dat suvrutkeahthes láibbi beaivi go beassásláppis galgai njuvvojuvvot. Jesus vuolggahii Petera ja Johannesá gávpogii ja celkkii: “Manni ráhkadit midjiide beassásmállásiid.” Soai jearaiga: “Gosa don dáhtut munno ráhkadit daid?” Son vástidii: “Go boahtibeahtti gávpogii, de dudno ovddal boahtá olmmái gii guoddá čáhcelihti. Manni dan vissui gosa son manná, ja daddji viesu eaiggádii: ‘Oahpaheaddji jerrá dus, gos lea latnja gos son beassá borrat beassásmállásiid máhttájeaddjiidisinguin.’ Son čájeha dudnuide badjegearddis stuorra lanja gos visot lea gárvvisin. Ráhkadeahkki mállásiid dohko.” Soai vulggiiga, ja visot lei nugo son lei cealkán, ja soai ráhkadeigga beassásmállásiid. Eahkedismállásat áshuvvojit Go áigi dievai, de Jesus boradišgodii apostaliiguin. Son celkkii sidjiide: “Mun lean oppa váimmus dáhtton borrat dáid beassásmállásiid dinguin ovdal go gillán. Mun cealkán didjiide: Mun in šat bora beassásmállásiid ovdal go dat ollašuvvet Ipmila riikkas.” Son válddii geara, giittii Ipmila ja celkkii: “Váldet dán ja juogadehket gaskaneattet. Mun cealkán didjiide: Mun in šat máistte viidnemuora šaddosa, ovdal go Ipmila riika lea boahtán.” De son válddii láibbi, giittii, doadjalii, attii dan máhttájeaddjiidasas ja celkkii: “Dát lea mu rumaš mii addojuvvo din ovddas. Dahket dán mu muitun.” Mállásiid maŋŋil son válddii seammá láhkái geara ja celkkii: “Dát gearra lea odđa lihttu mu varas mii golggahuvvo din ovddas. Muhto geahča, son gii beahttá mu, sus lea giehta beavddi alde muinna oktanaga. Dasgo Olbmobárdni manná dan geainnu mii lea mearriduvvon, muhto vuoi dan olbmo gii beahttá su!” Dalle máhttájeaddjit árvališgohte gaskaneaset guhtemuš sis lea dat gii dahká dan. Dat gii bálvala, lea stuorimus Sin gaskii šattai maid nággu das, guhtemuš sis galggašii adnojuvvot stuorimussan. Dalle Jesus celkkii sidjiide: “Gonagasat ráđđejit hearrán álbmogiiddiset, ja dat geain lea váldi, dáhttot gohčoduvvot buorredahkkin. Muhto nu ii oaččo leat din gaskkas. Gii din gaskkas lea stuorimus, dat lehkos dego nuoramus, ja gii lea alimus, dat lehkos dego bálvaleaddji. Goabbá lea stuorit, dat gii lea boradeamen vai dat gii bálvala? Almma dat gii lea boradeamen? Muhto mun lean din gaskkas dego dat gii bálvala. Buot mu geahččalusain dii lehpēt bisson mu luhtte, ja mun attán didjiide seammá gonagaslaš válddi maid mu Áhčči lea addán munnje. Dii beassabehtet mu riikkas borrat ja juhkat mu beavddis, ja dii čohkkábehtet truvnnuin ja dubmebehtet Israela guoktenuppelohkái čeardda. Simon, Simon! Sáhtán lea bivdán seavlut din dego nisuid. Muhto mun lean rohkadallan du ovddas ahte du osku ii nogaše. Ja go leat máhccan, de nanne vieljaidat.” Peter vástidii: “Hearrá, duinna mun lean gárvvis mannat vaikko giddagassii dahje jápmimii.” Muhto Jesus vástidii: “Mun cealkán dutnje, Peter: Ovdal go vuoncávaris bišku otná ija, de don leat golmma geardde biehttalan dovdamis mu.” Guokte miehki Jesus celkkii máhttájeaddjiide: “Go mun vuolggahin din almma burssa, lávka ja gápmagiid haga, de váilluigo dis dalle mihkkege?” Sii vástidedje: “Ii mihkkege.” Dalle Jesus celkkii: “Muhto dál dat geas lea bursa, galgá váldit dan mielde, nu maiddá lávka; ja geas ii leat miehki, dat galgá vuovdit iežas oalgebiktasa ja oastit miehki. Mun cealkán didjiide ahte dát čála ferte ollašuvvat mus: Son lohkojuvvui vearredahkkiid searvá. Buot mii mu birra lea daddjojuvvon, ollašuvvá dál.” Máhttájeaddjit dadje: “Hearrá, dá leat guokte miehki.” Son vástidii: “Das lea galle.” Jesus Getsemanes Jesus vulggii gávpogis ja manai vierus mielde Oljovárrái, ja máhttájeaddjit čuvvo su. Go son bodii dohko, de son celkkii sidjiide: “Rohkadallet, amadet šaddat geahččalusii.” Ieš son manai veaháš dobbelii, geađgebálkestaga duohkái, čippostii ja rohkadalai: “Áhčážan, jos don dáhtut, de váldde mus eret dán geara. Allos dattetge šaddo mu dáhttu, muhto du.” Dalle almmis almmustuvai sutnje engel gii áhpásmahtii su. Jápmibalus Jesus rohkadalai vel ángireappot, ja su bivastat goaikkui eatnamii dego varragoaiikkanasat. Go son lihka rohkadallamis ja bodii máhttájeaddjiid lusa, de son gávnai sin oadđimin, danne go moraš lei losidahttán sin. Son celkkii sidjiide: “Oadđibehtetgo dii? Lihkket ja rohkadallet, amadet šaddat geahččalusii.” Jesus váldojuvvo gitta Go Jesus lei ain sárdnumin, de dasa bohte ollu olbmot. Sin oahpisteaddjin lei Judas, okta guoktenuppelohkái máhttájeaddjis. Judas lahkanii Jesusii vai beassá cummistit su, muhto Jesus celkkii sutnje: “Judas, cummáingo don beahttá Olbmobártni?” Go dat geat ledje Jesusiin, oidne mii šaddagodii, de sii jerre: “Hearrá, časkitgo mii mihkiin?” Ja okta sis časkkii

bajimusbáhpa bálvaledji ja čuoŋpai sus olgeš bealji. Muhto Jesus celkkii: “Diktet dán dáhphuvvat.” Son guoskkahii bálvaledji bealji ja buoridii su. Dasto Jesus celkkii bajimusbáhpaide, tempelfávttaid oaivámuččaide ja álbmoga vuorrasiidda geat ledje bohtán váldit su gitta: “Dii lehpit bohtán mihkiiguin ja soppiiguin dego mun livččen rievvár. Juohke beaivvi mun ledjen din gaskkas tempelis, ehpetge dii lokten gieda mu vuostá. Muhto dál lea din boddu, dál seavdnjadadas lea váldi.” Peter biehttala Jesusa Sii dohppejedje Jesusa ja dolvo su bajimusbáhpa vissui. Peter čuovui su maŋŋeleappos. Gasku šilju cahkkehuvvui dolla, ja go olbmot čohkánadde dan birra, de Peter čohkánii dasa oktan earáiguin. Muhtun bálváneida oinnii Petera čohkkámin dollagáttis, ja son gávkkai sutnje ja dajai: “Dát lei maiddái dainna olbmáin.” Peter biehttalii: “Mun in oppa dovddage su.” Maŋŋelaš muhtin olmmái áiccai su ja dajai: “Don leat maiddái okta sis.” Muhto Peter dajai: “In leat.” Diimmu maŋŋil vel eará olmmái nannii: “Dát olmmái lei vissásit suinna, son lea maiddái galilealaš.” Muhto Peter dajai: “Mun in ádde du ságaid.” Ja dallánaga, go son lei ain sárđnumin, de vuoncávaris biškkádii. Dalle Herra jorggihii ja geahčai Peterii, ja Peter muitái maid Herra lei cealkán sutnje: “Ovdal go vuoncávaris biškkáda otná ija, de don biehttalat mu golmma geardde.” Ja son manai olggo ja čierui bahččagit. Olbmát geat fáktejedje Jesusa, bilkidedje ja cábme su. Sii gokče su čalmmiid ja dadje: “Profetastala dál! Gii cápmii du?” Sii hiddjidedje su mángga eará ládjege. Jesus Storra rádi ovddas Go beaivi šattai, de čoaŋkanedje álbmoga vuorrasat, bajimusbáhpat ja čáloahppavaččat. Jesus buktovuvui sin ovdii, ja sii dadje sutnje: “Jos don leat Messias, de muital dan midjiide.” Son vástidii: “Jos mun dan muitalan didjiide, de dii ehpet jáhke, ja jos mun jearan dis juoidá, de dii ehpet vástit. Muhto dás maŋas Olbmobárdni čohkká veagalaš Ipmila olgeš bealde.” Dalle sii buohkat jerre: “Leatgo don dalle Ipmila bárdni?” Jesus vástidii: “Dii iežahan nu dadjabehtet.” Sii dadje: “Maid mii dárbbasit velá eambo duodaštusaid! Mii leat gullan dan su iežas njálmmis.” Lukasa evangelium

Jesus Pilatusa ovddas Sii buohkat vulge das searválagaid, dolvo Jesusa Pilatusa ovdii ja ripme guoddalit su. Sii dadje: “Mii leat gávnahan ahte dát olmmái fille min álbmoga, gielá máksimis vearuid keaisárii ja lohka leat Messias, gonagas.” Pilatus jearai Jesusis: “Leatgo don juvddálaččaid gonagas?” Jesus vástidii: “Ieš don dan dajat.” Pilatus dajai bajimusbáhpaide ja olbmuide: “Mun in gávnnat dán olbmá sivalažžan masage.” Muhto sii nággejedje: “Son moivašuhttá oahpahusainis olbmuid miehtá Judea. Son álggahii Galileas ja lea bohtán gitta deike.” Jesus Herodesa ovddas Go Pilatus dan gulai, de son jearai, leigo olmmái galilealaš. Go son oaččui diehtit ahte Jesus lei Herodesa ráđđenguovllu olmmoš, de son vuolggahii su Herodesa lusa, danin go maiddái Herodes lei Jerusalemis daid beivviid. Herodes illosii sakka go oinnii Jesusa, dasgo son lei gullan su birra ja lei guhká háldidan oaidnit su. Son doaivvui beassat oaidnit Jesusa dahkamin mearkka. Son jearahii sus ollu, muhto Jesus ii vástidan sutnje maidege. Bajimusbáhpat ja čáloahppavaččat geat ledje das, sivahalle Jesusa garrasit. De Herodes ja su soalddáhat hiddjidišgohte Jesusa. Bilkidemiin sii gárvvuhedje sutnje čappa oalgebiktasa, ja dasto Herodes vuolggahii su ruoktot Pilatusa lusa. Dan beaivvi Herodes ja Pilatus šattaiga ustibažžan; ovdal soai leigga leamaš baházat. Pilatus cealká duomu Pilatus rávkkaš čoaŋkkái bajimusbáhpaid, ráđđelahtuid ja álbmoga ja celkkii sidjiide: “Dii buvtiidet dán olbmá mu ovdii ja nággiidet ahte son lea olbmuid fillejeaddji. Mun lean dál dutkan su din gullut inge leat gávnahan su sivalažžan masage mas dii sivahallabehtet su. Ii Herodesge, danne go son vuolggahii olbmá ruoktot min ovdii. Ii son leat dahkan maidege mas ánsásivččii jápminduomu. Mun luoittán su luovus, go vuos lean spihččehan su.” Son oainnat fertii álo basiid áigge luoitit sidjiide luovus muhtin fánŋga. Dalle buohkat čurvo: “Doalvvo su eret! Luoitte Barabbasa luovos!” Barabbas lei biddjojuvvon giddagassii stuimmi ja olmmošgoddima geažil. Pilatus sárđnugodii fas, danin go son dáhtui luoitit Jesusa luovus. Muhto sii čurvo ovtta njálbmái: “Russiináivle, russiináivle!” Pilatus dajai sidjiide goalmmát geardde: “Maid baháid son lea dahkan? In mun leat gávnahan su sivalažžan masage mas ánsásivččii jápmima. Mun spihččehan su, ja de mun luoittán su luovus.” Muhto suorra čuorvumiin olbmot gáibidedje ahte Jesus galgai russiináivlejuvvot, ja sin čuorvun vuoitigodii. Pilatus mearridii maŋimustá guorrasit sin gáibádussii. Son luittii luovus olbmá gean sii dáhtto – olbmá gii lei biddjojuvvon giddagassii stuimmi ja olmmošgoddima geažil – muhto Jesusa son gudii sin háldui. Jesus russiináivlejuvvo De soalddáhat doalvugohte Jesusa. Mátkkis sii bissehede Simon-nammasaš kyrenelaš olbmá gii lei bohtimin gávpogii, ja bidje su guoddit ruossa Jesusa maŋis. Ollu olbmot bohte maŋis, maiddái mánga nissona geat árkkálmastaledje ja čirro Jesusa. Jesus jorggihii sin guvlui ja celkkii: “Allet mu čiero, Jerusalemieidat, čirrot baicca iežadet ja mánáideattet. Bohtá áigi goas daddjojuvvo:

Ávdugasat leat sahuheamit, ávdugasat dat goatut mat eai leat riegádahtán, ja dat čiččit mat eai leat njamahan. Dalle olbmot dadjet váriide: Gahččet min ala, ja dieváide: Gokčet min. Jos dát dahkkojuvvo ruonas murrui, mii dalle šaddá dahkkojuvvot ástan murrui?” Jesus ruossas Oktanaga Jesusiin dolvojuvvojedje steavliduvvot guokte eará olbmá, guokte vearedahkki. Go sii bohte báikái mii gohčoduvvo Oaiveskálžun, de sii russiinávlejedje Jesusa ja vearedahkkiid, nuppi su olgeš, nuppigis su gurut beallái. Muhto Jesus celkkii: “Áhčázan, atte sidjiide ándagassii. Sii eai dieđe maid sii dahket.” Soalddáhat juogadedje gaskaneaset Jesusa biktasiid vuorbádallamiin. Olbmot čuzžo geahčadeamen. Muhtun ráddeolbmátge ledje das hiddjideamen Jesusa. Sii dadje: “Earrásiid son gal lea beastán – bestos dal iežas, jos juo lea Messias gean Ipmil lea välljen.” Soalddáhatge bilkidedje su. Sii bohte su lusa, geigejedje sutnje ettetviinni ja dadje: “Jos don leat juvddálaččaid gonagas, de beastte iežat.” Su bajil lei maid čála: “Dát lea juvddálaččaid gonagas.” Nubbi dain vearedahkkiin geat heangáiga ruossas, bilkidii su ja dajai: “Almma don leat Messias? Beastte dalle iežat ja munno!” Muhto nubbi cuiggodii su: “Itgo donge bala Ipmilis, vaikko gillát seammá ránggáštusa? Moai gal letne ánsásan dupmome, moai ránggáštuvvojetne daguideame mielde, muhto dát olmmái ii leat dahkan maidege baháid.” Ja son dajai: “Jesus, muite mu, go boadát riikasat.” Jesus vástidii: “Duodaid, mun cealkkán dutnje: Odne juo don leat muinna paradisas.” Jesus jápmá Lei juo gudát diibmu. Dalle, beaveguovdil, šattai seavdnjatvuolta oppa eatnama miehtá, ja dat bisttii gitta ovccát diimmu rádjái. Tempela ovdaloavdda gaikánii guovdat. Ja Jesus čuorvvui alla jienain: “Áhčázan, du gieđaide mun oskkildan vuoigŋan.” Go son lei cealkán dan, de son attii vuoigŋas. Go čuohtásaoivámuš oinnii mii dáhpáhuvai, de son rámidii Ipmila ja dajai: “Duodaid, dát olmmái lei vuoiggalaš.” Ja buohkat geat ledje čoagganan geahččat, čorbme rattiset go oidne dán ja máhce gávpogii. Jesusa oahppásat čuzžo guhkkeleappos ja oidne mii dáhpáhuvai. Sin searvvis ledje maiddái dat nissonat geat ledje bohtán su mielde Galileas. Jesus hávdáduvvo Lei muhtun ráddelahttu gean namma lei Josef. Son lei buorre ja vanhurskkis olmmái, iige lean miedihan dasa maid earát ledje mearridan ja dahkan. Son lei eret Arimateas, Judea gávpogis, ja son vurddii Ipmila riikka. Son manai Pilatusa lusa ja ánuí Jesusa rupmaša. Son válddii dan vuolás ruossas, giesai liinni sisa ja bijai báktehávdaí masa ii oktage lean velá hávdáduvvon. Lei ráhkkananbeaivi, ja sabbat lei aiddo álgimin. Nissonat geat ledje bohtán Jesusiin Galileas, vulge Josefa mielde. Sii oidne mo Jesusa rumaš biddjojuvvui hávdái. Go sii ledje máhccan gávpogii, de sii gárvvistedje njálggahájat urtasiid ja vuoidasiid, muhto sabbaha sii orro vuoigŋastemiin lága gohččuma mielde.

Lukasa evangelium Jesusa bajásčuožžileapmi Vuosttaš beaivvi sabbaha maŋŋil nissonat juo árrat idedis manne hávddi lusa ja válde mielde njálggahájat vuoidasiid maid ledje ráhkadan. Sii oidne ahte geađgi lei fierahuvvon eret hávdenjálmmis. Go sii manne sisa, de sii eai gávdnan Herra Jesusa rupmaša, eaige sii diehtán maid jurddašit. Fáhkketaga sin ovddas čuzžo guokte olbmá šerres biktasat gárvun. Nissonat suorganedje ja sojaldahhte muođuid eatnama guvlui. Muhto olbmát dajaiga sidjiide: “Manne dii ohcabehtet jábmiid gaskkas su guhte eallá? Ii son leat dás, son lea čuožžilan jábmiid luhtte. Muite maid son sártnui didjiide go ain lei Galileas: ‘Olbmobárdni addojuvvo suttolaš olbmuid gihtii ja russiinávlejuvvo, muhto goalmát beaivvi son čuožžila jábmiid luhtte.’” Dalle sii muitájedje maid Jesus lei sárdnon. Go nissonat ledje máhccan hávddi luhtte, de sii muitaledje visot dan oktanuppelohkáí apostalii ja buot earrásiidda. Nissonat ledje Maria Magdalena, Johanna ja Jakoba eadni Maria, ja singuin ledje maid eará nissonat. Sii muitaledje visot apostaliidda, muhto apostalat atne nissoniid sániid joavdelas sáhkan eaige jáhkkán sidjiide. Peter vulggii goit viega hávddi lusa. Go son guovllai dan sisa, de son oinnii dušše liinni, ja son vulggii eret ja imaštalai mii lei dáhpáhuvvan. Jesus almmustuvvá Emmausa geainnus Seammá beaivvi guokte máhttájeaddji ledje mannamin gillái man namma lea Emmaus. Dohko olmmoš vázza Jerusalemis guovtte diimmus. Soai sártnodeigga buot das mii lei dáhpáhuvvan. Go soai leigga sártnodeamen ja árvaladdamin dán birra, de Jesus bodii ieš ja váccii sudnuin. Soai eaba goit dovdan su, danin go sudno čalmmat ledje dahppojuvvon. Jesus jearai sudnos: “Mat ságaid dat leat maid doai sártnubeahtti goabbat guimmiineatte?” Soai orusteigga morašlašžan, ja nubbi gean namma lei Kleopas, vástidii: “Don dáiddát leat Jerusalemis áidna vieroolmmoš gii it dieđe, mii doppe lea dáhpáhuvvan dáid beivviid.” Jesus jearai: “Mii lea dáhpáhuvvan?” Soai vástideigga: “Dat mii dáhpáhuvai nasaretlaš Jesusi. Son lei profeta, fámoláš sániin ja daguin Ipmila ja oppa álbmoga ovddas. Min bajimusbáhpát ja oaivámuččat adde su dubmejuvvot jápmimii ja russiinávlejedje su. Muhto mii doaivvuimet ahte son livččii dat gii lonista Israela. Iige das galle. Dál lea juo goalmát beaivi dan rájes go dat dáhpáhuvai, ja dál

soames nissonat min searvvis leat suorggahan min. Árrat otná idida sii manne hávddi luhtte, muhto eai gávdnan su rupmaša. Go sii ledje bohtán doppe, de sii muitaledje ahte ledje oainnâhusas oaidnán engeliid geat celke ahte Jesus eallá. Dalle soapmásat mis manne hávddi lusa ja gávnahedje ahte ássit ledje nugo nissonat ledje muitalan. Muhto Jesusa sii eai oaidnán.” Dalle Jesus celkkii sudnuide: “Man jierpmeheamit dii lehpēt, ja nu hilljánat oskut buot dan maid profēhtat leat cealkán. Iigo Messias galgan gillát dan ja mannat hearvásvuohtasis.” Ja son čilgegođii sudnuide Mosesa ja buot profēhtaid rájes mii su birra lea čállojuvvon buot čállagiin. Sii ledje lahkaneamen dan gillái gosa máhttájeaddji guovttos leigga mannamin. Jesus lei mahkáš mannamin guhkkeliidda, muhto soai nággiiga su sakka ja dajaiga: “Oro munno luhtte! Lea juo eahketbeallái ja beaivi vuollána.” Dalle son manai sisa ja orui sudno luhtte. Go son dasto lei boradeamen sudnuin, de son válddii láibbi, giittii Ipmila, doadjalii láibbi ja attii sudnuide. Dalle sudno čalmmit rahpasedje ja soai dovddaiga su. Muhto seammás son jávkkaide sudno oidnosis. Soai árvaleigga goabbat guimmiineaska: “Almma munno váibmu lei buollimin, go son mátkkis sártnui munnuide ja čilgii čállagiid?” Soai vulggiiga dallánaga ja máhcaiga Jerusalemii. Doppe ledje čoahkis oktanuppelohkái máhttájeaddji ja buot earát, ja sii dadje: “Herrá lea duođaid čuožžilan jábmiid luhtte! Son lea almmustuvvan Simonii.” Dát guovttos muitaleigga mii lei dáhpáhuvvan mátkkis ja mo soai leigga dovdan Jesusa, go son doadjalii láibbi. Jesus almmustuvvá máhttájeaddjiide. Go sii ledje ain sárdnumin, de fáhkkestaga Jesus ieš čuoččui sin gaskkas ja celkkii: “Ráfi didjiide.” Sii suorganedje ja balle, dasgo sii gádde ahte sii oidne vuoiŋŋa. Muhto Jesus celkkii sidjiide: “Manne dii suorganehpet? Manne din millii badjánit eahpádušat? Gehččet mu gieđaid ja mu julggiid: Mun ieš dás lean. Guldalehket mu ja gehččet. Ii vuoiŋŋas leat oazži eaige dávttit, nugo oaidnibehtet mus leat.” Ja son čájehii sidjiide iežas gieđaid ja julggiid. Sii eai dattetge velá diehtán maid oskut, sii ledje nu ilus ja ipmašis. Dalle Jesus jearai: “Leago dis dáppe mihkkege maid borrat?” Sii adde sutnje basson guollebihtá ja oidne go son válddii dan ja borai. Jesus celkkii sidjiide: “Dán mun oaivvildin go sártnodin dinguin dalle go ain ledjen dinguin. Buot dat fertii ollašuvvat mii mu birra lea čállojuvvon Mosesa lágas, profēhtaid girjjiin ja sálmmain.” De son rabastii sin jierpmi áddet čállagiid. Son celkkii sidjiide: “Ná lea čállojuvvon: Messias fertii gillát ja goalmmát beaivvi čuožžilit jábmiid luhtte, ja buot álbmogiidda, Jerusalema rájes, galgá sárdniduvvot jorgaleapmi ja suttuid ándagassii addojupmi. Dii lehpēt dán duođasteaddjit. Mun vuolggahan didjiide dan maid mu Áhčči lea lohpidan. Orrot dán gávpogis dassázii go gárvvuhuvvobehtet fámuin allagasas.” Jesus váldojuvvo albmái. Jesus doalvvui máhttájeaddjiid gávpoga olggobeallái lahka Betania, ja doppe son loktii gieđaid ja buressivdnidii sin. Buressivdnidettiin son earránii sis, ja son váldojuvvui bajás albmái. Sii luoitadedje eatnamii ja gudnejahtte su, ja de sii máhce illudemiin Jerusalemii. Sii ledje oktilassii tempelis ja rámidedje Ipmila.

Johannesa evangelium

Sátne šattai olmmožin. Álggus lei Sátne. Sátne lei Ipmila luhtte, ja Sátne lei Ipmil. Son lei álggus Ipmila luhtte. Buot lea šaddan su bokte, ja almmá su haga ii leat šaddan mihkkege das mii lea. Su siste lei eallin, ja eallin lei olbmuid čuovga. Čuovga báitá seavdnjadadas, muhto seavdnjadadas ii leat dan vuotán. De bodii olmmái gean Ipmil lei vuolggahan, su namma lei Johannes. Son bodii duođasteaddjin, čuovgga duođasteaddjin, vai buohkat oskkošedje su bokte. Ii son ieš lean čuovga, muhto son lei čuovgga duođasteaddji. Duohta čuovga mii čuvge juohke olbmo, lei bohtimin máilbmái. Son lei máilmmis, ja máilbmi lei šaddan su bokte, muhto máilbmi ii dovdan su. Son bodii dasa mii gulai sutnje, ja su iežas olbmot eai váldán su vuostá. Muhto buohkaide geat válde su vuostá, son attii vuoiŋŋatvuoda šaddat Ipmila mánnán, buohkaide geat oskot su nammii. Sii eai leat rieŋádan varas eaige rupmaša dáhtus eaige olbmá dáhtus, muhto Ipmilis. Sátne šattai olmmožin ja ása min gaskii. Mii oinniimet su hearvásvuoda, hearvásvuoda maid Áhčči addá áidnoriegádan bárdnásis. Su dievva lei árbmu ja duohtavuohhta. Johannes duođastii su birra ja čuorvvui: “Son lea dat gean birra mun celken: Son gii bohtá mu maŋŋil, manná mu ovdalis, dainna go son lea leamaš ovdal go mun.” Su dievasvuodas mii buohkat leat ožžon, velá árpmu árpmu badjelii. Dasgo láhka addojuvvui Mosesa bokte, árbmu ja duohtavuohhta bodii Jesus Kristusas bokte. Ii oktage leat goassege oaidnán Ipmila. Áidnoriegádan Bárdne, guhte ieš lea Ipmil ja guhte lea álo Áhčči bálddas, lea oahpahan min dovdat su. Johannes gásttašedje duođastus. Dát lea duođastus maid Johannes attii go juvddálaččat vuolggahedje Jerusalemis báhpaid ja levilaččaid su lusa

jearrat: “Gii don leat?” Son dovddastii duohtavuoda, son ii dan šiitán. Son celkkii: “Mun in leat Messias.” Sii jerre: “Gii don dalle leat? Leatgo don Elia?” Son vástidii: “In leat.” Sii jerre: “Leatgo don dat lohpiduvvon profehtha?” Son vástidii: “In leat.” De sii dadje sutnje: “Gii don dalle leat? Mii fertet doalvut vástádusa daidda geat vuolggahedje min. Maid don dajat iežat birra?” Johannes celkkii: “Mun lean jietna mii čuorvu meahcis: Dahket geainnu njuolgadin Hearrái, nugo profehtha Jesaja lea cealkán.” Maiddái muhtun farisealaččat ledje vuolggahuvvon Johannes lusa. Sii jerre sus: “Manne don dalle gásttašat olbmuid, go juo it leat Messias, it Elia itge dat profehtha?” Johannes vástidii: “Mun gásttašan čáziin, muhto din gaskkas lea juo nubbi, vaikko dii ehpet dovdda su, son gii boahtá mu maŋŋil. Mun in leat dohkálaš čoavdit oppa su gámagarccaidge.” Dát dáhpáhuvai Betanias don bealde Jordana gos Johannes lei gásttašeamen. Ipmila Láppis Maŋit beavvi Johannes oinnii Jesusa boahhtimin lusa ja celkkii: “Gehččet: Ipmila Láppis gii váldá eret máilmmi suttu! Son lea dat gean birra mun celken: ‘Son gii boahtá mu maŋŋil lea boahhtán mu ovdalis, dainna go son lea leamaš ovdal mu.’ Mun in dovdan su, muhto aiddo dan dihte mun lean boahhtán gásttašit čáziin, vai Israel oažžu diehtit gii son lea.” Johannes duodaštii: “Mun lean oaidnán mo Vuoigŋa luoitáđii almmis duvva hámis ja bisánii su ala. Mun in dovdan su. Muhto son gii vuolggahii mu gásttašit čáziin, celkkii munnje: ‘Son gean ala don oainnat Vuoigŋa luoitádeamen ja bisáneamen, gásttaša Bassi Vuoigŋain.’ Mun lean oaidnán dan, ja mun lean duodaštan ahte son lea Ipmila Bárdni.” Jesusa vuosttaš máhttájeaddjit Maŋit beavvi Johannes čuoččui fas seammá báikkis, ja guovttis su máhttájeaddjiin ledje das sunna. Son oinnii Jesusa vázzimin das meattá ja celkkii: “Geahča, Ipmila Láppis.” Go máhttájeaddji guovttos gulaiga su sániid, de soai čuovvuleigga Jesusa. Jesus jorggihii, ja go son oinnii sudno čuovvumin, de son jearai: “Maid doai dáhttubeahtti?” Soai vástideigga: “Rabbi, gos don orut?” Rabbi mearkkaša oahpaheadđji. Jesus celkkii: “Boahhti geahččat, de oaidnibeahtti.” Soai manaiga ja oinniiga gos son orui, ja soai bisáneigga su lusa dan beaivái. Eahket lei boahhtimin, lei logát diimmu muttos. Nubbi dan guoktás geat gulaiga Johannes sániid ja čuovvuleigga Jesusa, lei Andreas, Simon Petera viellja. Son vulggii vuos deaivvadit vieljainis Simoniin ja dajai sutnje: “Moai letne gávdnan Messiasa!” Messias lea seammá go Kristus. De Andreas doalvvui su Jesusa lusa. Jesus geahčai sutnje ja celkkii: “Don leat Simon, Johannes bárdni. Du namma galgá leat Kefas.” Kefas lea seammá go Peter. Maŋit beavvi go Jesus lei vuolgimin Galileai, de son deaivvai Filipa ja celkkii sutnje: “Čuovo mu!” Filip lei eret Betsaidas, seammá gávppogis go Peter ja Andreas. Filip deaivvai Natanaela ja dajai sutnje: “Mii leat gávdnan su gean birra Mosesa láhka ja profehtheadđji girjjit duodaštit! Son lea nasaretlaš Jesus, Josefa bárdni.” Natanael dajai: “Sáhttago Nasaretis boahhtit mihkkege buriid?” Filip vástidii: “Boade geahččat!” Go Jesus oinnii Natanaela boahhtimin, de son celkkii: “Dá lea duohta israellaš, geas ii leat behtolašvuohtha!” Natanael jearai: “Mas don mu dovddat?” Jesus vástidii: “Mun oidnen du čohkkámin fiikonmuora vuolde juo ovdal go Filip rávkkai du.” Natanael dajai: “Rabbi, don leat Ipmila Bárdni, don leat Israela gonagas!” Jesus celkkii: “Oskkutgo don dainna go mun celken ahte oidnen du fiikonmuora vuolde? Don beasat oaidnit stuorit áššiid.” Son celkkii vel: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dii oažžubehtet oaidnit almmi rabasin ja Ipmila engeliid goargŋumin ja njiedjain dakko Olbmobárdni lea.”

Johannes evangelium Heajat Kanas Vahku goalmmát beavvi dollojuvvojedje heajat Kanas Galileas. Jesusa eadni lei doppe, ja maiddái Jesus ja su máhttájeaddjit ledje bovdejuvvon heajaide. De váilugodii viidni, ja eadni dajai Jesusii: “Sis ii leat viidni.” Jesus celkkii: “Mii mus lea dahkamuššan duinna, nisson? Mu áigi ii leat velá boahhtán.” Su eadni dajai bálvaledđjiide: “Maid ihkinassii son didjiide dadjá, dan dahket.” Das ledje guhtha geađgečáhcelihti juvddálaččaid buhtistanmeanuid várás; guhtege lihtti gesii birrasii guokte dahje golbma áŋkara. Jesus celkkii bálvaledđjiide: “Devdet lihtiid čáziin.” Ja bálvaledđjit devde daid gitta ravddaidda dássái. De son celkkii: “Goivot dál ja dolvot headjaverddii”, ja sii dolvo. Headjaverdde máisttii čázi mii dál lei šaddan viidnin. Son ii diehtán gos viidni lei boahhtán, muhto bálvaledđjit geat ledje goivon čázi, gal dihte. Son rávkkai irggi ja dajai sutnje: “Buohkat guossohit vuos buori viinni ja de, go guossit juhkaluvvet, buktet heajubu. Muhto don leat vurken buori viinni gitta dássázii.” Dát lei vuosttaš Jesusa mearkkain, ja son dagai dan Kanas Galileas. Son almmustahtii dainna iežas hearvásvuoda, ja su máhttájeaddjit osko sutnje. Das maŋŋil Jesus ja su eadni, vieljat ja máhttájeaddjit manne Kapernaumii ja orro doppe muhtun beivviid. Jesus buhtista tempela Juvddálaččaid beassášbasit lahkanedje, ja Jesus vulggii Jerusalemii. Tempelis son oinnii daid geat ledje vuovdimin vuovssáid, sávzzaid ja duvvaidd. Doppe ledje čohkkámin maiddái ruhtacuvkeheadđjit. De son dagai

oarrabihtáin spižá ja ájii olggos tempelis buohkaid oktan sávzzaiguin ja vuovssaiguin. Son bidgii ruhtacuvkeheddjiid rušaid ja gomihii sin bevddiid. Daidda geat vuvde duvváid, son celkkii: “Dolvot dáid eret! Allet daga mu Áhči viesu gávpeviessun!” Dalle su máhttájeaddjit muitájedje mii čállagiin daddjojuvvo: Buolli ángirvuolta du viesu dihte loaktá mu. Juvddálaččat dadje sutnje: “Man mearkka don čájehat midjiide, go dagat dákkáriid?” Jesus vástidii: “Gaikkodehket dán tempela, de mun čuoččáldahtán dan golmma beaivvis.” Dalle juvddálaččat dadje: “Dát tempel lea huksejuvvon njealljelogiguhtta jagi, ja don čuoččáldahtát dan fas golmma beaivvis!” Muhto tempel maid Jesus oaivvildii, lei su iežas rumaš. Go son dasto lei čuožžilan jábmiid luhtte, de máhttájeaddjit muitájedje ahte son lei cealkán dán, ja sii osko čállagii ja dan sátnáid maid Jesus lei sárdnon. Go Jesus lei beassášbasiid Jerusalemis, de eatnagat osko su nammii, go sii oidne mearkkaid maid son dagai. Muhto Jesus ii čájehan sidjiide luohttamuša, danin go son dovddai sin buohkaid. Son ii dárbbasan ovttage duodaštusa olbmo birra, danin go son ieš didii mii olbmo siste lea.

Johannesa evangelium Jesus ja Nikodemus De lei muhtun olmmái gean namma lei Nikodemus. Son lei farisealaš ja juvddálaččaid rádi lahttu. Son bođii Jesusa lusa ihkku ja dajai: “Rabbi, mii diehtit ahte don leat oahpaheaddji gii leat bohtán Ipmila luhtte. Ii oktage máhte dahkat dakkár mearkkaid go don muđui go Ipmil lea suinna.” Jesus vástidii: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán dutnje: Jos olmmoš ii rieगत oddasis, de son ii beasa oaidnit Ipmila riikka.” Nikodemus jearai: “Mo olmmoš sáhtá rieगतit go lea boaris? Mo sáhtá boares olmmoš rieगतit, iihan son sáhte beassat eatnis goatu sisa fas ja rieगतit oddasis?” Jesus vástidii: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán dutnje: Dat gii ii rieगतit čázis ja Vuoiŋgas, ii sáhte beassat Ipmila riikii. Mii lea rieगतán oaččis, dat lea oažži, ja mii lea rieगतán Vuoiŋgas, dat lea vuoiŋga. Ale imaštala go mun celken dutnje: ‘Dii fertebehtet rieगतit oddasis.’ Biegga bossu gosa dáhttu. Don gulat dan šuvvamin, muhto it dieđe gos dat bohtá ja gosa manná. Nu lea maiddái juohkehaččain gii lea rieगतán Vuoiŋgas.” Nikodemus jearai: “Mo visot dát lea vejolaš?” Jesus vástidii: “Itgo don, Israela oahpaheaddji, dan ipmir? Duodaid, duodaid, mun cealkkán dutnje: Mii sárdnut dan maid diehtit ja duodaštit dan maid leat oaidnán, muhto dii ehpet váldde vuostá min duodaštusa. Jos dii ehpet oskko go mun sárdnidan didjiide eatnanlaš áššiid, de mo sáhttibehtet oskut go mun sárdnidan didjiide almmálaš áššiid! Ii oktage leat mannan bajás albmái earret su guhte lea bohtán almmis: Olbmobárdni. Nugo Moses bajidii gearbmaša meahcis, nu Olbmobárdnige ferte bajiduvvot, vai juohkehaš gii osku sutnje, oažžu agálaš eallima. Dasgo nu lea Ipmil ráhkistan máilmmi ahte son attii áidnorieगतán Bártnis, vai dat gii osku sutnje ii láhppo, muhto oažžu agálaš eallima. Ipmil ii vuolgghan Bártnis máilbmái dubmet máilmmi, muhto vai máilbmi bestojuvvo su bokte. Dat gii osku sutnje, ii dubmejuvvo, muhto dat gii ii oskko, lea juo dubmejuvvon, danin go son ii leat oskon Ipmila áidnorieगतán Bárdnái. Ja dát lea duopmu: Čuovga lea bohtán máilbmái, muhto olbmot ráhkistedje seavdnjada eambo go čuovgga, dasgo sin dagut ledje bahát. Dat gii dahká bahá vašuha čuovgga iige boade čuovgga ovdii, amaset su dagut bohtit albmosii. Muhto dat gii doahttala duohtavuoda, bohtá čuovgga lusa, vai bohtá albmosii ahte son dahká dan maid Ipmil dáhttu.” Johannes gásttašeddi duodaštus Das maŋŋil Jesus vulggii máhttájeddiidiguin Judeai. Son orui doppe singuin muhtun áiggi ja gásttašii. Maiddái Johannes gásttašii; son lei Ainonis, Salima lahka, danin go doppe lei ollu čáhci, ja olbmot bohte dohko gásttašuvvot. Dasgo Johannes ii lean oainnat vel bálkestuvvon giddagassii. De čuožžilii nággu buhtástusas Johannesa máhttájeddiid ja muhtun juvddálaččaid gaskii. Máhttájeaddjit manne Johannesa lusa ja dadje: “Rabbi, dál lea gásttašišgohtán maiddái dat olmmái gii lei duinna don bealde Jordana ja gean birra don duodaštit, ja buohkat mannet su lusa.” Johannes vástidii: “Ii oktage oaččo maidege jos dat ii addojuvvo sutnje almmis. Dii sáhttibehtet ieža duodaštit ahte mun celken: ‘In mun leat Messias. Mun lean vuolgghuvvon mannat su ovdal.’ Irgi lea dat geas lea moarsi. Muhto irggi ustit gii čuožžu ja guldala su, illuda go gullá su jiena. Nu illudan munge, ja mu illu lea dál šaddan ollisin. Son ferte stuorrut, muhto mun uhccut. Son gii bohtá badjin, lea buohkaid badjel. Dat gii bohtá eatnamis, gullá eatnamii ja sárdnu eatnanlaš áššiid. Son gii bohtá almmis, lea buohkaid badjel. Son duodašta dan maid lea oaidnán ja gullan, muhto ii oktage váldde su duodaštusa vuostá. Dat gii váldá su duodaštusa vuostá, nanne ahte Ipmil sárdnu duoda. Son gean Ipmil lea vuolgghan, sárdnu Ipmila sániid, danin go Ipmil addá Vuoiŋga mihtitkeahhtá. Áhčči ráhkista Bártni ja lea addán buot su gihtii. Das gii osku Bárdnái, lea agálaš eallin. Dat gii ii dáhto oskut Bárdnái, ii beasa oaidnit eallima, muhto Ipmila moarri bissu su badjelis.”

Johannesa evangelium

Jesus ja samarialaš

nisson Go Jesus bodii diehtit ahte farisealaččat ledje gullan ahte son čohkkii eambo máhttájeddjiid ja gásttašii eanebuid go Johannes – vaikko Jesus ieš ii gásttašan, muhto su máhttájeddjit – de son vulggii Judeas ja manai fas Galileai. Son fertii vádjolit Samaria čada. Mátkkis Jesus bodii gávpogii man namma lei Sykar. Dan lahka lei eananbihtá maid Jakob lei addán bárdnásis Josefii, ja doppe lei Jakoba gáivo. Jesus lei váiban mátkkis ja čohkánii gáivvo gurrii. Lei gaskabeaivi, guđat diimmu lahka. De bodii muhtun samarialaš nisson viežžat čázi, ja Jesus celkkii sutnje: “Atte munnje juhkat.” Máhttájeddjit ledje mannan gávpogii oastit borramuša. Nisson dajai: “Mo don gii leat juvddálaš, bivddát juhkamusa mus, samarialaš nissonis?” Dasgo juvddálaččat eai guoibmádala samarialaččaiguin. Jesus celkkii nissonii: “Jos don dovddašit Ipmila attáldaga ja diedášit gii dus bivdá juhkamusa, de don ieš bivddašit sus, ja son attášii dutnje ealli čázi.” Nisson dajai: “Hearrá, iihan dus leat lihtti, ja gáivo lea čiejal. Gos don dalle válddát dan ealli čázi? It suige don leat stuorit go min áhčči Jakob geas mii leat ožžon dán gáivvo? Son ieš jugai dán gáivvo čázi, ja maiddái su bártne ja šibihat.” Jesus vástidii sutnje: “Gii juhká dán čázi, dat goiká fas. Muhto gii juhká dan čázi maid mun attán, dat ii goikka šat goassege. Dat čáhci maid mun attán, šaddá su siste ájan mii álo golgá ja addá agálaš eallima.” Nisson dajai: “Hearrá, atte munnje dan čázi, vai mun in goassege šat goikka inge dárbbas dáppe viežžat čázi.” Jesus celkkii sutnje: “Mana viežžat iežat boatnjá.” Nisson vástidii: “Ti mus leat boadnjá.” Jesus celkkii: “Don sárdnot duođa go dadjet ahte dus ii leat boadnjá. Vihtta boatnjá dus leat leamaš, ja dat gii dus dál lea, ii leat du boadnjá. Das don sárdnot duođa.” Nisson dajai: “Hearrá, mun oainnán ahte don leat profehta. Min áhčit leat rohkadallan Ipmila dán várís, muhto dii dadjabehtet ahte Jerusalemis lea rievttis báiki rohkadallat.” Jesus vástidii: “Jáhke munnje, nisson, áigi bohtá go dii ehpet rohkadala Áhči dán várís ehpetge Jerusalemis. Dii rohkadallabehtet dan maid ehpet dovdda, muhto mii rohkadallat dan maid dovdat, danin go bestojupmi bohtá juvddálaččain. Muhto áigi bohtá, ja dat lea dál juo, goas duohta rohkadallit rohkadallet Áhči vuoigŋas ja duohtavuodas. Dakkár rohkadalliid Áhčči dáhttu. Ipmil lea vuoigŋa, ja dat geat rohkadallet su, galget rohkadallat vuoigŋas ja duohtavuodas.” Nisson dajai: “Mun diedán ahte Messias bohtá,” – Messias lea seammá go Kristus – “ja go son bohtá, de son almmuha midjiide buot.” Jesus celkkii: “Mun dat lean, mun gii sártnun duinna.” Jesus ja samarialaččat Aiddo dalle bohte su máhttájeddjit. Sii imaštalle dan go Jesus lei sárdnumin nissoniin, muhto ii oktage jearran maid son dáhtui dahje manne son sártnui nissoniin. Nisson guđii čáhcelihtis dasa, manai gávpogii ja dajai olbmuid: “Bohtet geahččat olbmá gii lea muitalan munnje buot maid mun lean dahkan. Leažžágo son Messias?” De olbmot vulge gávpogis ja bohte Jesusa lusa. Dan botta máhttájeddjit dadje Jesusii: “Rabbi, bora!” Son vástidii: “Mus lea borramuš maid dii ehpet dovdda.” Sii árvaldije guhtet guimmiineaset: “Leagosa muhtin buktán sutnje borramuša?” Muhto Jesus celkkii: “Mu borramuš lea dat ahte mun dagan su dáhtu gii lea mu vuolggahan, ja ollašuttán su dagu. Dii dadjabehtet: Njeallje mánu vel, ja de bohtá láddjenáigi. Muhto mun cealkkán didjiide: Gehččet! Bealddut leat juo vilggodan láddjenmuddui. Láddjejeaddji oážžu báikkás dál juo, son rádjá šattuid agálaš eallimii, vai gilvi beassá illudit ovttas láddjejeddjiin. Dás lea duohta dát sátni: ‘Nubbi gilvá, nubbi láddje.’ Mun lean vuolggahan din láddjet dan maid ehpet leat bargan. Earrásat leat bargan, muhto dii beassabehtet láddjet sin barggu šattu.” Eatnagat dan gávpoga samarialaččain osko Jesusii go ledje gullan nissona duodašteamen: “Son muitalii munnje visot maid lean dahkan.” Go samarialaččat bohte Jesusa lusa, de sii dáhtto su orrut iežaset luhtte, ja son orui doppe guokte beaivvi. Ollu eanebut oskugohte Jesusii go gulle su sániid, ja sii dadje nissonii: “Dál mii eat oskko šat dušše du sániid dihte. Mii leat ieža gullan su ja diehtit ahte son duodaide lea máilmmi beasti.” Jesus buorida gonagasa virgeolbmá bártne Guovtte beaivvi geažes Jesus dasto vulggii Galileai. Son lei ieš duodaštan ahte profehta ii adnojuvvo árvvus iežas ruovttuguovllus, muhto go son bodii Galileai, de galilealaččat válde su bures vuostá. Sii ledje maid ávvudan basiid Jerusalemis ja oaidnán maid Jesus lei dahkan doppe basiid botta. Jesus bodii fas Kanai Galileas, gos son lei dahkan čázi viidnin. Kapernaumis ásai gonagasa virgeolmmái gean bárdne lei buohcamin. Go son gulai ahte Jesus lei bohtán Judeas Galileai, de son vulggii Jesusa lusa ja sídai su bohtit buoridit iežas bártne gii lei juo jápmimin. Jesus celkkii sutnje: “Di ehpēt oskko, jos ehpet oainne mearkkaid ja oavdduid.” Muhto virgeolmmái dajai: “Hearrá, boade ovdal go mu bárdne jápmá!” Dalle Jesus celkkii: “Vuolgge ruoktot. Du bárdne eallá.” Olmmái oskkui Jesusa sániide ja vulggii. Go son lei mátkkis ruoktot, de bohte su bálvaleaddjit su ovdal ja muitaledje ahte su bárdne lei eallimin. Olmmái jearai sis, goas bárdne lei buorránišgohtán, ja sii dadje: “Ikte čihččet diimmus dávda vulggii sus.” Dalle áhčči ipmirdii

ahte dat lei dáhpáhuvvan aiddo dalle go Jesus celkkii sutnje: “Du bárdni eallá”, ja son ja buot su dálu olbmot osko. Dát lei Jesusa nubbi mearka, ja son dagai dan go lei bohtán Judeas Galileai. Johannes evangelium Jesus buorida olbmá Betesdas

Das mañnil ledje juvddálaččaid basit, ja Jesus vulggii Jerusalemii. Jerusalemis lea Sárvapoartta lahka láttu man hebreagiell namma lea Betesda. Dan birra leat vihtta bázzehálla, ja dain veallájedje ollu buohccit: čalmmeheamit, lápmásat ja rámbbit. Sii vurde ahte čáhci lihkahuvvo. Hearrá engel oainnat njiejai vissis áiggiid láddui ja lihkahii čázi, ja dat gii vuosttažin njiedjalii láddui go čáhci lei lihkahuvvon, dearvvašmuvai, leaččai sus dal mii ihkinassii dávdmaid. Das lei olmmái gii lei buohcan golbmalogigávccii jagi. Jesus oinnii su veallámin das ja didii ahte son lei buohcan guhká. Jesus jearai: “Dáhtutgo don dearvvašmuvvat?” Buohcci vástidii: “Hearrá, mus ii leat olmmoš gii veahkehivččii mu láddui go čáhci lihkahuvvo. Ja go mun boadán, de muhtin eará háhppeha njiedjat láddui mu ovdal.” Jesus celkkii sutnje: “Čuožžil, váldde seanggat ja vázzil.” Olmmái dearvvašmuvai dallánaga, válddii seanggas ja vázzilii. Muhto dat beaivi lei sabbat. Juvddálaččat dadje dasa gii lei buoriduvvon: “Odne lea sabbat, dus ii leat lohpi guoddit seanggat.” Olmmái vástidii: “Dat gii buoridii mu, celkkii munnje: Váldde seanggat ja vázzil.” Dalle juvddálaččat jerre: “Gii lei dat olmmái gii gohčui du váldit seanggat ja vázzilit?” Dat gii lei buoriduvvon ii diehtán gii dat lei. Jesus lei mannan das eret, danin go dan báikkis ledje ollu olbmot. Mañnil Jesus deaivvai olbmá tempelis ja celkkii sutnje: “Don leat dál dearvvaš. Ale šat suddut, vai ii mihkkege bahábuid dáhpáhuva dutnje.” Olmmái vulggii das ja mitalii juvddálaččaide ahte Jesus lei su buoridan. Juvddálaččat doarrádallagohte Jesusa, danne go son dagai dakkára sabbahin. Muhto Jesus celkkii sidjiide: “Mu Áhčči bargá heaittekeahhtá, ja danin maiddá mun barggan.” Dan dihte juvddálaččat bivde vel sakkabut goddit su. Sonhan ii dušše rihkkon sabbaha, muhto gohčodii Ipmila iežas áhččin ja nu dagai iežas Ipmila veardásazžan. Maid Áhčči dahká, dan dahká maid Bárdni Jesus vástidii juvddálaččaide ná: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Ii Bárdni sáhte dahkat maidege iešalddis, son dahká dušše dan maid oaidná Áhči dahkamin. Maid Áhčči dahká, dan dahká maid Bárdni. Áhčči ráhkista Bártni ja čájeha sutnje buot maid son ieš dahká. Son čájeha Bárdnái velá stuorit daguid, dakkáriid maid dii ovdošehpet. Nugo Áhčči čuoččáldahtta jábmiid ja dahká sin eallin, nu maiddá Bárdni dahká eallin daid geaid dáhttu. Ii Áhčči dubme ovttage, muhto son lea addán buot dubmenválddi Bárdnái, vai buohkat gudnejahttet Bártni nugo sii gudnejahttet Áhči. Dat gii ii gudnejahtte Bártni, ii gudnejahtte Áhčige gii lea vuolggahan su. Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Das gii gullá mu sáni ja osku sutnje gii lea vuolggahan mu, lea agálaš eallin. Son ii šatta dubmejuvvot, muhto lea mannan jápmimis eallimii. Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Bohtá áigi, ja dat lea dál juo, go jábmit gullet Ipmila Bártni jiena. Dat geat dan gullet, ožžot eallit. Nugo Áhčči ieš lea eallima ája, nu son lea dahkan Bártnige eallima ájan. Áhčči lea maid addán sutnje dubmenválddi, danne go son lea Olbmobárdni. Allet imaštala dán. Bohtá áigi go buohkat geat leat hávdđiin, gullet su jiena. Sii čuožžilit hávdđiineaset; dat geat leat dahkan buriid, eallima bajásčuožžileapmái, ja dat geat leat dahkan baháid, duomu bajásčuožžileapmái. In mun sáhte iešalddán dahkat maidege. Mun dubmen nugo mun gulan, ja mu duopmu lea vuoigatlaš. Dasgo mun in dáhto ovddidit iežan dáhtu, muhto su dáhtu guhte lea vuolggahan mu. Ipmila Bártni válddi duodašteaddjit Jos mun ieš duodaštan iežan birra, de mu duodaštus ii leat dohkálaš. Muhto mu birra duodašta soames eará, ja mun diedán ahte su duodaštus mu birra lea dohkálaš. Dii vuolgaheiddet olbmuid Johannes ságaide, ja son duodaštii duohtavuoda beali. In mun dárbbas ovttage olbmos duodaštusa, muhto cealkkán dán vai dii bestojuvvošeiddet. Johannes lei buolli ja báiti lámpá, muhto dii dáhtuidet dušše muhtin áiggi ávvudit su čuovggas. Mus lea duodaštus mii lea nannoseabbo go Johannes duodaštus: dagut maid Áhčči lea addán munnje ollašuttit. Dat dagut maid mun dagan, duodaštut ahte Áhčči lea vuolggahan mu. Maiddá Áhčči ieš gii lea vuolggahan mu, lea addán duodaštusa mu birra. Dii ehpet leat goassege gullan su jiena ehpetge oaidnán su muoduid. Su sátni ii biso din siste, dasgo dii ehpet oskko sutnje gean son lea vuolggahan. Dii guorahallabehtet čállagiid, danne go gáddibehtet dain gávdnat agálaš eallima. Ja aiddo dat duodaštut mu birra. Muhto dii ehpet dáhto bohtit mu lusa oazžut eallima. Mun in váldde vuostá gudni olmuin. Mun dovddan din ja diedán ahte din siste ii leat ráhkisvuohta Ipmilii. Mun lean bohtán Áhččán nammii ehpetge dii váldde mu vuostá. Muhto jos muhtun eará bohtá iežas nammii, de su dii gal váldibehtet vuostá. Mo dii sáhttibehitet oskut, dii geat váldibehtet vuostá gudni guhtet guoimmisteattet ehpetge oza dan gudni mii bohtá áidna Ipmilis. Allet jurddaš ahte mun sivahalan din Áhči ovddas. Din

sivahallá Moses, son geasa dii lehpet bidjan iežadet doaivvu. Jos dii livččiidet jáhkán Mosesii, de dii livččiidet oskon munnje, dasgo son lea čállán mu birra. Muhto jos dii ehpet oskko su čállagiidda, de mo dii dalle sáhttibehtet oskut mu sániide?”

Johannesa evangelium Jesus galleha vihttaduhát olbmá Das maŋŋil Jesus vulggii Galileajávrrri dahjege Tiberiasjávrrri nuppi beallái. Ollu olbmot čuvvo su, danne go sii oidne mearkkaid maid son dagai go buoridii buhcciid. Jesus manai várrái ja čohkánii dohko máhttájeddjiidiguin. Beassárat, juvddálaččaid basit, ledje lahka. Go Jesus geahčastii, de son oinnii ollu olbmuid boahtimin lusas. Son celkkii Filipii: “Gos mii sáhttit oastit láibbi, vai buot dát ožžot borrat?” Dan son celkkii vai beassá geahččalit Filipa, dasgo son gal didii maid áiggui dahkat. Filip vástidii: “Ii guovttečuodi denáriige fidne dan made láibbi ahte juohkehažžii livččii bihtášge.” Dalle nubbi máhttájeaddji, Simon Petera viellja Andreas, dajai sutnje: “Dáppe lea mánná geas leat vihtta bivgeláibbi ja guokte guoli. Muhto mii dat lea ná ollugiidda?” Jesus celkkii: “Gohččot olbmuid čohkánit.” Das lei rássás báiki, ja olbmot čohkánedje. Das ledje birrasii vihttaduhát olbmá. Jesus válddii láibbiid, giittii Ipmila ja juogadii láibbiid daidda geat ledje čohkkámin das. Seamamá ládje son juogadii guliid, ja buohkat ožžo nu ollu go dáhtto. Go buohkat ledje gallánan, de Jesus celkkii máhttájeddjiidasas: “Čogget báhcán bihtáid, vai ii mihkkege fearranuša.” Sii dahke nu, ja vida bivgeláibbis čoggojedje vel guoktenuppelohká veaddelihti dievva bihtát mat ledje báhcán go buohkat ledje geargan boradeames. Go olbmot oidne mearkka maid Jesus dagai, de sii dadje: “Dát lea duodaid dat profeta gii galgai boahit máilbmái.” Jesus didii ahte sii áigo boahit ja veagal dahkat su gonagassan. Danne son vulggii sin luhtte ja manai várrái. Son manai dohko okto. Jesus vádjola čázi alde Go šattai eahket, de máhttájeaddjit manne vuolás jávregáddái, lávkejedje fatnasii ja vulge Kapernauma guvlui nuppe beallái jávrrri. De lei juo sevnjodan, iige Jesus lean velá bohtán sin lusa. Go garra bieggá bossugodii, de jávri stuimmáskii. Go sii ledje suhkan guoktelogivihtta dahje golbmalogi stadia, de sii oidne Jesusa vádjoleamen jávrrri báruid alde ja lahkaneamen fatnasii. Sii ballagohte, muhto Jesus celkkii sidjiide: “Mun dat lean, allet bala.” Sii áigo váldit su fatnasii, muhto dallánaga fanas lei juo joavdan dan gáddái gosa sii ledje mannamin. Eallima láibi Maŋit beaivvi don bealde jávrrri ledje ain ollu olbmot. Sii ledje oaidnán ahte das lei dušše okta fanas ja ahte Jesus ii lean mannan fatnasii máhttájeddjiidis mielde, muhto sii ledje vuolgán almmá su haga. Tiberiasis bohte goit fatnasat lahka dan báikki gos Herra lei giitán Ipmila ja biebman álbmoga. Go olbmot dal oidne ahte Jesus ii lean das eaige su máhttájeaddjitge, de sii lávkejedje fatnasiidda ja vulge Kapernaumii ohcat Jesusa. Sii gávdne Jesusa nuppi bealde jávrrri ja jerre sus: “Rabbi, goas don leat deike bohtán?” Jesus vástidii: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Ehpet dii dan dihte mu oza go lehpet oaidnán mearkkaid, muhto dan dihte go boraidet láibbi ja galláneiddet. Allet bargga dan borramuša dihte mii nohká, muhto dan borramuša dihte mii bistá ja addá agálaš eallima, dan maid Olbmobárdni addá didjiide. Dasgo Ipmil Áhčči lea merken su seaillainis.” Sii dadje sutnje: “Maid mii galgat dahkat, vai min dagut livčče Ipmila dagut?” Jesus vástidii: “Dát lea Ipmila dahku: Oskot sutnje gean Ipmil lea vuolggahan.” Sii jerre: “Maid mearkkaid don dalle dagat, vai mii oaidnit ja oskut dutnje? Maid don dagat? Min áhčit borre meahcis manna, nugo lea čállojuvvon: Son attii almmis sidjiide láibbi borrat.” Jesus vástidii: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Ii Moses addán almmis didjiide láibbi, muhto mu Áhčči addá didjiide duohta almmi láibbi. Ipmila láibi lea dat mii bohtá almmis ja addá máilbmái eallima.” Sii dadje: “Herra, atte midjiide álelassii dan láibbi.” Jesus celkkii: “Mun lean eallima láibi. Gii bohtá mu lusa, dat ii goassege nealggo, ja gii osku munnje, dat ii goassege goikka. Muhto dii, nugo mun lean dadjan didjiide, lehpet oaidnán mu ehpetge dattetge oskko. Buohkat geaid Áhčči addá munnje, bohtet mu lusa, ja dan gii bohtá mu lusa, mun in eisege áje eret. In mun leat bohtán almmis dahkat dan maid ieš dáhtun, muhto su dáhtu gii lea vuolggahan mu. Ja su dáhttu gii mu lea vuolggahan, lea dat ahte mun in masse ovttage dain geaid son lea addán munnje, muhto čuoččaldahtán sin buohkaid maŋimus beaivvi. Mu Áhčči dáhttu ahte juohkehaš gii oaidná Bárdni ja osku sutnje, oážžu agálaš eallima. Mun čuoččaldahtán su maŋimus beaivvi.” Juvddálaččat nimmoredje, danne go Jesus celkkii: “Mun lean dat láibi mii lea bohtán almmis.” Sii dadje: “Almma dát lea Jesus, Josefa bárdni? Mii dovdat su áhči ja eatni. Mo son de sáhtá dadjat ahte lea bohtán almmis?” Jesus celkkii sidjiide: “Allet nimmor! Ii oktage sáhte boahit mu lusa muđui go Áhčči guhte lea vuolggahan mu, geassá su. Dan gii bohtá, mun čuoččaldahtán maŋimus beaivvi. Profetaid čállagiin daddjojuvvo: Sii buohkat šaddet Ipmila máhttájeaddjin. Juohkehaš gii lea guldalan Áhči ja oahppan sus, bohtá mu lusa. Muhto ii oktage leat oaidnán

Áhči; dušše son gii lea bohtán Ipmila luhhte, lea oaidnán Áhči. Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Das gii osku, lea agálaš eallin. Mun lean eallima láibi. Din áhčit borre meahcis manna, ja liikká sii jápme. Muhto dát láibi bohtá almmis, ja gii borrará dán láibbi, dat ii jáme. Mun lean dat ealli láibi mii lea bohtán almmis, ja gii borrará dán láibbi, dat eallá agálaččat. Láibi maid mun attán, lea mu oazži. Mun attán dan, vai máilbmii oazžu eallit.” Dalle juvddálaččat riidališgohte gaskaneaset. Sii jerre guhtet guoimmisteaset: “Mo son sáhtta addit midjiide iežas oačči borrarat?” Jesus celkkii sidjiide: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Jos dii ehpet bora Olbmobártni oačči ja juga su vara, de dis ii leat eallin. Muhto das gii borrará mu oačči ja juhká mu vara, lea agálaš eallin, ja mun čuoččaldahtán su mañimuš beaivvi. Mu oazži lea duohta borramuš, ja mu varra lea duohta juhkamuš. Dat gii borrará mu oačči ja juhká mu vara, bissu mu siste ja mun bisun su siste. Áhčči guhte eallá, lea vuolggahan mu, ja nugo mun oáččun eallima sus, nu oazžu mus eallima dat gii mu borrará. Dát lea dat láibi mii lea bohtán almmis. Dat lea earalágán go dat borramuš maid din áhčit borre. Sii jápme, muhto dat gii borrará dán láibbi, eallá agálaččat.” Dán son celkkii go lei oahpaheamen olbmuid Kapernauma synagogas. Máhttájeddjiid osku geahččaluvvo Go máhttájeaddjit dan gulle, de ollugat sis dadje: “Dát lea garra sárdni. Gii gillá dan gullat?” Jesus didii ahte su sániid dihte máhttájeaddjit nimmoredje, ja son celkkii: “Vearránahttágo dát din? Naba jos dii oaidnibehtet Olbmobártni mannamin bajás dohko gos son lei ovdal! Dušše vuoigŋa addá eallima, oazži ii ávkkut maidege. Dat sánit maid mun lean sárdnon didjiide, leat vuoigŋa ja eallin. Muhto muhtumat dis eai oskko.” Dasgo Jesus didii álgu rájes geat eai oskon ja gii beahhtá su. Ja son celkkii vel: “Aiddo danne mun celken didjiide ahte ii oktage sáhte bohtit mu lusa jos Áhčči ii atte dan sutnje.” Petera dovddastus Das mañnil eatnagat Jesusa máhttájeddjiin heite vadjoleames su mielde. Jesus jearai dan guoktenuppelohkásis: “Dáhtubehtetgo maiddái dii mannat eret?” Simon Peter vástidii: “Hearrá, gean lusa mii galggašeimmet mannat? Dus leat agálaš eallima sánit. Mii oskut ja diehtit ahte don leat Ipmila Bassi.” Jesus celkkii sidjiide: “Almma mun ieš välljejin din guoktenuppelohkása? Ja liikká okta dis lea beargalat.” Son oaivvildii Judasa, Simon Iskariota bártni. Son beahhtáii Jesusa, vaikko lei okta dan guoktenuppelohkásis. Johannes evangelium

Jesus ja su vieljat Das mañnil Jesus vadjolii miehtá Galilea. Judeas son ii dáhtton vadjolit, danne go juvddálaččat bivde goddit su. Juvddálaččaid lastagoahtebasit ledje lahka. Jesusa vieljat dadje sutnje: “Vuolgge Judeai, vai maiddái du máhttájeaddjit oidnet makkár daguid don dagat. Ii oktage daga maidege čihkosis, jos dáhttu leat beakkálmás. Jos don dagat dákkár daguid, de čájjet máilbmái gii don leat!” Eai su vieljatge oainnat oskon sutnje. Jesus celkkii sidjiide: “Mu áigi ii leat velá bohtán, muhto didjiide áigi lea álo vuogas. Máilbmii ii sáhte vašuhit din, muhto mu dat vašuha, dainna go mun duodaštan ahte dan dagut leat bahát. Mannet dii dáidda basiide. Mun in vuolgge, dasgo mu áigi ii leat velá bohtán.” Nu son celkkii ja báziid ieš Galileai. Muhto go su vieljat ledje vuolgán basiide, de maiddái Jesus vulggii dohko, ii albmosit muhto čihkosis. Basiid áigge juvddálaččat ohce su ja jerre: “Gos dat olmmái lea?” Albmoga gaskkas lei ollu digašteapmi su birra. Muhtumat dadje: “Son lea buorre olmmái,” earrásgat dadje: “Ii leat, son fille olbmuid.” Ii dattetge oktage duostan sárdnut albmosit su birra, danne go buohkat balle juvddálaččain. Go lei juo basiid guovddáš, de Jesus manai bajás tempelii ja oahpaheami. Juvddálaččat ovddošedje ja dadje: “Mo dát oahppameahtun olmmái sáhtta dovdat čállaggiid?” Jesus celkkii sidjiide: “Dat maid mun oahpahan, ii leat mu oahppa, muhto su gii lea mu vuolggahan. Gii dáhttu dahkat su dáhtu, dat šaddá diehtit bohtágo mu oahppa Ipmilis vai sártnungo mun iešaldán. Dat gii sárdnu iežas jurdaggiid, bivdá iežas gudni. Muhto dat gii bivdá su gudni gii lea su vuolggahan, sárdnu duoda, iige sus leat mihkkege vearrivuodaid. Almma Moses attii didjiide lága? Dattetge ii oktage dis doala lága. Manne dii bivdibehtet mu goddit?” Olbmot dadje: “Dus lea bahás vuoigŋa. Gii bivdá du goddit?” Jesus vástidii: “Ovttá dagu mun dahken, ja dan dii buohkat ovddošepet. Moses attii didjiide birračuohpahusa – dat ii gal boade Mosesis, muhto áhčiin – ja dii birračuohppabehtet maiddái sabbahin. Jos olmmoš sáhtta birračuohppojuvvot maiddái sabbahin vai Mosesa láhka ii rihkkojuvvo, manne dii dalle leppet munnje moaris danin go mun sabbahin dahken dearvvašin oppa olmo? Allet dubme hámi mielde, muhto dubmejehket vuoigatlaččat.” Leago Jesus Messias? Muhtun Jerusalema olbmot dadje: “Almma son lea dat gean juvddálaččat bivdet goddit? Mo son oazžu sárdnut dáppe albmosit, eaige sii daja sutnje maidege? Leatgoson ráddeolbmát dál dovddiidan ahte son lea Messias? Mii gal diehtit gude báikki olmmoš dát olmmái lea, muhto go Messias bohtá, de ii oktage diede gos son bohtá.” Go Jesus lei oahpaheamen tempelis, de son čuorvvui: “Dii gal

dovdabehtet mu ja diehtibehtet gos mun boadán. Mun in leat bohtán iežan dáhtus; mu vuolggahii son gii lea duohtavuohhta. Dii ehpet dovdda su, muhto mun dovddan su, danin go mun boadán su luhtte ja danin go son lea mu vuolggahan.” Ráddeolbmát dáhtto váldit su gitta, muhto ii oktage lokten gieđa su vuostá, danin go su áigi ii lean velá bohtán. Eatnagat álbmogis osko sutnje ja dadje: “Go Messias bohtá, de illá son dahká eambo mearkkaid go maid dát olmmái lea dahkan.” Go farisealaččat gulle olbmuid ságasteamen ná Jesusa birra, de sii ja bajimusbáhpát vuolggahedje bálvváid váldit su gitta. Jesus celkkii: “Oanehis áiggi mun lean velá din luhtte. De mun manan su lusa gii lea mu vuolggahan. Dalle dii ohcabehtet mu, muhto ehpet gávnna. Dohko gos mun lean, dii ehpet beasa.” Juvddálaččat árvaledje guhtet guimmiineaset: “Gosa son áigu mannat gos mii eat sáhte gávdnat su? Áigugo son mannat daid lusa geat ássat biedgguid greikalaččaid gaskkas? Áigugo son oahpahit maiddá greikalaččaid? Maid son oaivvilda go cealká: ‘Dii ohcabehtet mu, muhto ehpet gávnna’, ja: ‘Dohko gos mun lean, dii ehpet beasa?’” Basiid mañimuš ja stuorimus beaivvi Jesus čuoččastii sárdnut ja čuorvvui: “Jus guhtege goiká, son bohtos mu lusa ja juhkos! Gii osku munnje, su siskkildasas golget ealli čázi jogat, nugo čállagiin daddjojuvvo.” Dán son sártnui Vuoignja birra, gean sii ožžo geat osko sutnje. Dasgo Vuoignja ii lean velá bohtán, danne go Jesus ii lean velá hearvásmahattojuvvon. De dadje eatnagat olbmuid geat gulle su sániid: “Dát ferte leat dat profeha.” Earrásatgis dadje: “Son lea Messias!” Muhtumat gal eahpidedje: “Bohtába Messias dalle Galileas? Almma čála cealká ahte Messias lea Davida nális ja bohtá Betlehemis, Davida ruovttugávpogis?” Nu šattai dalle olbmuid gaskii gižžu su geažil. Muhtumat dáhtto dohppet su, muhto ii oktage lokten gieđa su vuostá. Bálvvát máhce bajimusbáhpaid ja farisealaččaid lusa geat jerre: “Manne dii ehpet buktán su?” Bálvvát vástidedje: “Ii goassege olmmoš leat sárdnon nu mo son.” Dalle farisealaččat dadje: “Lehpetgo diinai fillehallas? Leago oktage ráddeolbmáin dahje oktage farisealaččain oskon sutnje? Muhto dát álbmot mii ii dovdda lága, lea garuhuvvon.” Nikodemus gii ieš lei rádi lahttu ja ovdal lei mannan Jesusa luhtte, dajai: “Almma min lánka ii dubme olmo ovdal go son lea gažaduvvon ja lea gávnnavuvvon maid son lea dahkan.” Dalle earát dadje sutnje: “Don dáiddát maid leat galilealaš. Guorahala čállagiid, de oahpat ahte Galileas ii boade profeha.” Nisson gii gávnnavalai rihkkumis náittosdili Buohkat vulge ruoktot, juohkehaš báikásis, Johannes evangelium muhto Jesus manai Oljovárrái. Árrat idedis son bodii fas tempelii. Ollu olbmot čoagganedje su birra, ja son čohkánii ja oahpahišgodii sin. Dalle čáloahppavaččat ja farisealaččat bukte dasa nissona gii lei gávnnavallas rihkkumis náittosdili. Sii divvo su Jesusa ovdii ja dadje: “Oahpaheadđji, dát nisson gávnnavalai rihkkumis náittosdili. Moses lea lágas gohččon geađgádit dakkár nissoniid. Maid don dajat?” Sii dadje dan vai besset geahččalit Jesusa ja gávdnat juoidá mainna váidit su. Muhto Jesus gopmirdii ja čálii suorpmain eatnamii. Go sii ain gáibidedje sus vástádusa, de son lihka čuožžut ja celkkii: “Dat dis gii lea suttuheapme, bálkestehkos su njeaiga vuosttaš geađggi.” Son gopmirdii fas ja čálii eatnamii. Go sii gulle Jesusa sániid, de sii vulge eret ovttaid ovttaid, boarrásepmosiid rájes nuoramusaidda rádjái. Dasa báziiga dušše Jesus ja nisson gii lei das čuožžumin. Jesus lihka čuoččat ja jearai: “Nisson, gosa sii manne? Igo oktage dubmen du?” Nisson vástidii: “Ii oktage, hearrá.” Jesus celkkii: “In munge dubme du. Mana, alege šat suddut.” Jesus, máilmmi čuovga Jesus sártnui fas olbmuid ja celkkii: “Mun lean máilmmi čuovga. Gii čuovvu mu, dat ii goassege vádjol seavdnjadasas, muhto sus lea eallima čuovga.” Farisealaččat dadje sutnje: “Don duodaštát iežat birra, du duodaštus ii leat dohkálaš.” Jesus vástidii: “Vaikko mun duodaštán iežan birra, de mu duodaštus lea dattetge dohkálaš, danne go mun diedán gos lean bohtán ja gosa manan. Muhto dii ehpet dieđe gos mun lean bohtán ja gosa manan. Dii dubmebehtet nugo olbmot dubmejít, muhto mun in dubme ovttage. Ja jos mun vel dubmenge, de mu duopmu lea riehta, danin go mun in leat okto. Son guhte lea vuolggahan mu, lea muinna. Din iežadet lágasge daddjojuvvo ahte guovtti olmo duodaštus lea dohkálaš. Mun duodaštán iežan birra, ja mu birra duodašta maiddá Áhčči, gii lea mu vuolggahan.” Sii jerre: “Gos du áhčči lea?” Jesus vástidii: “Dii ehpet dovdda mu ehpetge mu Áhči. Jos dii dovddašeiddet mu, de dii dovddašeiddet maiddá mu Áhči.” Dán Jesus sártnui tempelis go lei oahpaheamen álbmoga tempelbumbbá guoras. Ii oktage váldán su gitta, dainna go su boddu ii lean velá bohtán. Jesus sártnui fas sidjiide: “Mun manan eret. Dalle dii ohcabehtet mu, muhto jápmibehtet suttuidasadet. Dohko gosa mun manan, dii ehpet beasa.” Juvddálaččat dadje dalle: “Áigugo son sorbmet iežas go juo dadjá: ‘Dohko gosa mun manan, dii ehpet beasa?’” Jesus celkkii sidjiide: “Dii bohtibehtet vuollin, mun boadán badjin. Dii gullabehtet dán máilbmái, mun in gula dán máilbmái. Dan

dihthe mun celken ahte dii jápmibehtet sudduidasadet. Dasgo jos dii ehpet jáhke ahte mun lean dat gii mun lean, de dii jápmibehtet sudduidasadet.” Sii jerre sus: “Gii don leat?” Jesus celkkii: “Manne mun oppa sártnunge dinguin? Mus lea din birra ollu dadjamuš ja ollu dubmemuš. Muhto son gii lea mu vuolggahan, sárdnu duođa, ja maid mun lean gullan sus, dan mun sártnun máilbmái.” Sii eai ádden ahte son sártnui sidjiide Áhči birra. Ja Jesus celkkii: “Go dii lehpet bajidan Olbmobártni, de dii ipmirdehpet ahte mun lean dat gii lean inge daga maidege iežan dáhtus, muhto sártnun nugo Áhčči lea oahpahan munnje. Ja son gii lea vuolggahan mu, lea muinna. Son ii guode mu okto, danin go mun dagan visot su miela mielde.” Eatnagat osko Jesusii go gulle su sárdnumin ná. Abrahamana nálli Daidda juvddálaččaide geat dál osko sutnje, Jesus celkkii: “Jos dii bissubehtet mu sánis, de dii lehpet duođaid mu máhttájeaddjit. Dalle dii dovddiidehpet duohtavuođa, ja duohtavuohta dahká din friddjan.” Sii dadje sutnje: “Mii leat Abrahamana nálli eatge leat goassege leamaš geange šlávat. Mo don dalle sáhtát dadjat ahte mii šaddat friddjan?” Jesus vástidii: “Duođaid, duođaid, mun cealkkán didjiide: Juohkehaš gii dahká suttu, lea suttu šlávva. Šlávva ii biso viesus agálačcat, muhto bárdni bissu agálačcat. Jos Bárdni dahká din friddjan, de dii lehpet duođaid friddja. Mun dieđán ahte dii lehpet Abrahamana nálli. Muhto dii dáhttubehtet goddit mu, dasgo mu sátni ii oáččo saji din siste. Mun sártnun dan maid lean oaidnán Áhči luhtte, ja diigis dahkabehtet dan maid lehpet oahppan iežadet áhčis.” Sii vástidedje: “Min áhčči lea Abraham.” Jesus celkkii: “Jos dii livččiidet Abrahamana mánát, de dii dagašeidet Abrahamana daguid. Muhto dál dii bivdibehtet goddit mu – olbmá gii lea cealkán didjiide duohtavuođa, dan maid lea gullan Ipmilis. Nu ii Abraham dahkan. Dii dahkabehtet seammá ládje go din áhčči.” Sii dadje: “Mii eat leat rieğadan fuorruvuodas. Mis lea okta áhčči, Ipmil.” Jesus celkkii: “Jos Ipmil livčči din áhčči, de dii ráhkistivččiidet mu, danin go mun lean vuolggán Ipmila luhtte ja lean dál dás. In mun leat bohtán iežan dáhtus, muhto son lea mu vuolggahan. Manin dii ehpet ádde mu sániid? Danin go dii ehpet gierdda gullat maid mun sártnun. Din áhčči lea beargalat, ja dii dáhttubehtet dahkat maid din áhčči anistuvvá. Son lea leamaš sorbmejeaddji álgu rájes. Son lea guhkin eret duohtavuodas, dat lea sutnje amas. Go son sárdnu giellásiid, de son sárdnu dan mii lea su iežas, dainna go son lea gielástalli ja giellasa áhčči. Muhto munnje dii ehpet jáhke, danin go mun sártnun duohtavuođa. Guhtemuš dis sáhtta čájehit ahte mun lean suddudan? Ja jos mun sártnun duođa, de manne dii dalle ehpet jáhke munnje? Dat gean áhčči lea Ipmil, gullá Ipmila sáni. Dii ehpet gula, danne go din áhčči ii leat Ipmil.” Juvddálačcat dadje Jesusii: “Almma mii leat vuoigadis go dadjat ahte don leat samarialaš ja ahte dus lea bahás vuoigŋa?” Jesus vástidii: “Ii mus leat bahás vuoigŋa. Mun gudnejahtán Áhččán, ja dii badjelgeahččabehtet mu. In mun oza iežan gudni, muhto lea okta gii ohcá ja gii dubme. Duođaid, duođaid, mun cealkkán didjiide: Gii doallá mu sáni, dat ii goassege muosát jápmima.” Juvddálačcat dadje: “Dál mii diehtit ahte dus lea bahás vuoigŋa. Abraham lea jápmán, nu maiddái profehtat, ja don dajat: ‘Gii doallá mu sáni, dat ii goassege muosát jápmima.’ Dongo mahkáš leat stuorit go min áhčči Abraham? Abraham lea jápmán, ja jápmán leat maiddái profehtat. Geanin don dagat iežat?” Jesus vástidii: “Jos mun ieš gudnejahtán iežan, de mu gudni ii leat mange veara. Muhto mu gudnejahtá Áhčči, son gean dii lohkebehtet iežadet Ipmilin. Dii ehpet dovdda su, muhto mun dovddan su. Jos mun dajašin ahte in dovdda su, de mun livččen gielástalli nugo dii. Muhto mun dovddan su ja doalan su sáni. Din áhčči Abraham illudii go galgai beassat oaidnit mu beavvi. Son oinnii dan ja illudii.” Juvddálačcat dadje sutnje: “Don it leat vihttalogi jagi boarisge ja leat mahkáš oaidnán Abrahamana!” Jesus vástidii: “Duođaid, duođaid, mun cealkkán didjiide: Ovdal go Abraham rieğadii – mun lean.” Dalle sii čoaggigohte gedggiid vai besset geađgádit su, muhto Jesus čiehkádii ja manai olggos tempelis.

Johannesa evangelium

Jesus buorida eamičalmmeheami Go Jesus lei vázzimin ovddas guvlui, de son oinnii olbmá gii lei leamaš čalmmeheapme rieğadeami rájes. Máhttájeaddjit jerre: “Rabbi, gii lea suddudan, son ieš vai su vanhemat, go son lea rieğadan čalmmeheapmin?” Jesus vástidii: “Ii son eabage su vanhemat. Nu lea geavvan, vai Ipmila dagut šaddet sus almosii. Nu guhká go lea beavi, de mii fertet dahkat su daguid gii lea mu vuolggahan. Bohtá idja goas ii oktage sáhte bargat. Nu guhká go mun lean máilmmis, de mun lean máilmmi čuovga.” Go Jesus lei cealkán dán, de son čolgadii eatnamii, dagai čolggas dáiggi, vuoiddai dan olbmá čalmmiide ja celkkii sutnje: “Mana basadit Siloaláddos.” – Siloa mearkkaša vuolggahuvvon. – Olmmái manai, basadii ja bodii ruoktot oaidnin. Olbmá ránnjät ja earát geat ovdal ledje oaidnán su gearjideamen, dadje: “Almma dát lea dat gii čohkkái ja gearjidii?” Muhtumat dadje ahte son dat lei, muhtumatgis dadje: “Ii leat, son lea dušše su vuohká.” Muhto son ieš dajai: “Mun dat

lean.” Sii jerre sus: “Mo dus rahpasedje čalmmit?” Son vástidii: “Dat olmmái gean namma lea Jesus, dagai dáiggi muolddas, vuoiddai dainna mu čalmmiid ja dajai: ‘Mana basadit Siloaláddos. Mun mannen ja basadin, ja dalle mun oaidnigohten.’” “Gos dát olmmái lea?” sii jerre sus, muhto son vástidii: “In mun diede.” Olmmái gii lei leamaš čalmmeheapme, dolvojuvvui farisealaččaid lusa. Dat beaivi go Jesus lei dahkan dáiggi ja rabastan olbmá čalmmiid, lei sabbat. Maiddái farisealaččat jerre sus, mo son lei ožžon oainnu, ja olmmái muiltalii: “Son bijai dáiggi mu čalmmiide, de mun mannen basadeamen, ja dál mun oainnán.” Muhtun farisealaččat dadje: “Ii son sáhte leat Ipmila olmmái, go son ii doala sabbaha.” Muhtumat dadje: “Mo suttolaš olmmái sáhtta dahkat diekkár mearkkaid?” Sin gaskii šattai gižžu, ja danne sii jerre fas čalmmeheamis: “Maid don ieš oaivvildat su birra? Du čalmmiidhan son rabastii.” Olmmái vástidii: “Son lea profehta.” Juvddálaččat eai jáhkkán ahte olmmái lei leamaš čalmmeheapme ja ožžon oainnu, ovdal go sii rávke dasa su vanhemiid. Sii jerre sudnos: “Leago dát dudno bárdni gean dadjabeahtti riegádan čalmmeheapmin? Mo son dál sáhtta oaidnit?” Vánhemat vástideigga: “Moai dihte ahte dát lea munno bárdni ja ahte son lea leamaš eamičalmmeheapme. Muhto dan moai ean diede, mo son dál oaidná, eange moai diede gii lea rabastan su čalmmiid. Jerret sus alddis, son lea ollesolmmoš ja máhtta ieš vástidit.” Vánhenguovttos dajaiga ná, danne go soai balaiga juvddálaččain. Juvddálaččat ledje oainnat juo šiehttan čuoldit synagogas eret juohkehačča gii dovddastii Jesusa Messiasin. Danne vánhenguovttos dajaiga: “Son lea ollesolmmoš, jerret sus alddis.” Farisealaččat rávke fas lusaset olbmá gii lei leamaš čalmmeheapme. Sii dadje sutnje: “Atte gudni Ipmilii! Mii diehtit ahte dat olmmái lea suttolaš.” Olmmái vástidii: “Leago son suttolaš, dan mun in diede. Muhto dan diedán ahte mun gii ledjen čalmmeheapme, dál oainnán.” Sii jerre: “Maid son dagai dutnje? Mo son rabastii du čalmmiid?” Olmmái vástidii: “Munhan juo muiltalin dan didjiide, muhto dii ehpet gullan. Manne dii fas dáhttubehtet gullat dan? Áigubehtetgo diinai šaddat su máhttájeaddjin?” Sii vástidedje sutnje bilkidemiin: “Don leat su máhttájeaddji, mii leat Mosesa máhttájeaddjit. Mii diehtit ahte Ipmil sártnui Mosesii, muhto mii eat diede gos dát olmmái boahtá.” Olmmái dajai: “De lea ártet, go dii ehpet diede gos son boahtá, ja liikká son lea rabastan mu čalmmiid. Mii diehtit ahte Ipmil ii guldal suttolaččaid, muhto son guldala dan gii ballá sus ja eallá su dáhtu mielde. Ii goassege leat gullon ahte muhtun livččii rabastan dakkár olbmo čalmmiid gii lea riegádan čalmmeheapmin. Jos dát olmmái ii livčče Ipmila olmmái, de son ii sáhtáše maidege dahkat.” Dalle farisealaččat dadje: “Don leat suttolaš riegádeami rájes, ja don riemat oahpahit min!” Ja sii bálkestedje olbmá olggos. Jesus gulai ahte sii ledje bálkestan su olggos, ja go son deaivvai su, de son jearai: “Oskkutgo don Olbmobárdnái?” Olmmái jearai: “Hearrá, gii son lea? Muiltal, vai mun sáhtán oskut sutnje.” Jesus celkkii: “Don leat oaidnán su. Son lea dás ja sárdnu duinna.” “Mun oskkun, Hearrá”, olmmái dajai ja luoitádii su ovdii. Jesus celkkii: “Mun lean boahtán dán máilbmái ollašuttit duomu, vai čalmmeheamit ožžot oainnu ja dat geat oidnet, čalmmeheamit.” Go muhtun farisealaččat geat čuzžo das, gulle dan, de sii jerre sus: “Oaivvildatgo ahte miinai leat čalmmeheamit?” Jesus vástidii: “Jos dii livččiidet čalmmeheamit, de dis ii livčče suddu, muhto dii lohkahehtet oaidnit, ja danne din suddu bissu.”

Johannesa evangelium

Mun lean ukša “Duodaid,

duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat gii ii mana sávzagárdái uksaráigge muhto goargņu eará sajis, lea suola ja rievvár. Muhto dat gii manná uksaráigge, lea sávzzaid geahčči. Sutnje fáhta rabasta uvssa, ja sávzzat guldalit su jiena. Son čuorvu sávzzaidis nama mielde ja doalvu daid guohtut. Ja go son lea luoitán olggos buot sávzzaidis, de son manná daid ovddas, ja sávzzat čuvvot su, danin go dat dovdet su jiena. Muhto amas olbmo dat eai čuovo muhto báhtarit sus, danne go dat eai dovdda apmasa jiena.” Jesus muiltalii sidjiide dán veardádusa, muhto sii eai ádden maid son dainna oaivvildii. Dalle Jesus celkkii: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Mun lean sávzzaid ukša. Dat geat leat boahtán mu ovdal, leat buohkat suollagat ja rievvárat, muhto sávzzat eai leat guldalan sin. Mun lean ukša. Dat gii manná sise mu bokte, bestojuvvo. Son manná sise ja olggos ja gávdná guohtuma. Suola boahtá dušše suoládit, sorbmet ja stajidit. Mun lean boahtán addit eallima, valljugas eallima. Buorre báimman. Mun lean buorre báimman. Buorre báimman addá heakkas sávzzaid ovddas. Muhto báikkolaš ii leat albma báimman eaige sávzzat leat su, ja go son oaidná gumppe boahtimin, de son guoddá ealu ja báhtara. Gumppe rohkáha sávzzaid ja biđe ealu, danne go bákkáhuvon báimman ii beroš sávzzain. Mun lean buorre báimman. Mun dovddan sávzzaidan ja mu sávzzat dovdet mu, nužo Áhčči dovdá mu ja mun dovddan Áhčči. Mun attán iežan heakka sávzzaid ovddas. Mus leat maiddái eará sávzzat mat eai gula dán sávzagárdái, ja mun ferten geahččat maiddái

daid. Dat guldalit mu jiena, ja nu šaddá okta eallu ja okta báimman. Áhčči ráhkista mu, danne go mun attán iežan heakka, vai oáččun dan fas. Ii oktage váldde dan mus, mun ieš attán dan. Mus lea fápmu addit dan ja fápmu dan fas váldit. Dan gohččuma mun lean ožžon Áhčistan.” Dát sánit dagahedje fas riiddu juvddálaččaid gaskii. Eatnagat sis dadje: “Sus lea bahás vuoigŋa, son lea mielaheapme. Manne dii guldalehpet su?” Earát dadje: “Nu ii sártno bosttahuvvon olmmoš. Ja sáhttago bahás vuoigŋa rabastit čalmmehemiid čalmmiid?” Bárdni ja Áhčči Lei dálvi, ja Jerusalemis dollojuvvojedje tempelvihaheami basit. Go Jesus lei váccašeamen tempelis Salomo bázzehállas, de juvddálaččat čoahkkanedje su birra ja dadje: “Man guhká don givssidat min? Jos don leat Messias, de cealkke dan midjiide vuigestaga.” Jesus vástidii: “Mun lean cealkán dan didjiide, muhto dii ehpet oskko. Dagut maid mun dagan Áhččán nammii, duodaštít mu birra. Muhto dii ehpet jáhke, danne go dii ehpet leat mu sávzzat. Mu sávzzat guldalit mu jiena, mun dovddan daid, ja dat čuvvot mu. Mun attán sidjiide agálaš eallima; sii eai goassege láhppo, iige oktage rohtte sin eret mu giedas. Mu Áhčči guhte lea addán sin munnje, lea stuorit go buot earrásat, iige oktage sáhte rohttet sin eret Áhččán giedas. Mun ja Áhčči letne okta.” Juvddálaččat čoaggigohte fas gedggiid vai besset geađgádit su. Jesus celkkii sidjiide: “Mun lean din oaidnut dahkan ollu buriid daguid mat bohtet Áhčis. Gudemuš dagu dihte dii áigubehtet geađgádit mu?” Juvddálaččat vástidedje: “Eat mii geađgát du mange buori dagu dihte, muhto ipmilbilkádusa dihte. Don dagat iežat Ipmilin, vaikko leat olmmoš.” Jesus vástidii: “Almma din lágas lea čállojuvvon: Mun lean cealkán ahte dii lehpet ipmilat? Láhka nappo gohčoda ipmilin daid geat ožžo Ipmila sáni, eaige čállagat sáhte dahkkojuvvet duššin. Áhčči lea basuhan mu ja vuolggahan mu máilbmái. Mo dii sáhttibehtet čuoččuhit ahte mun bilkidan Ipmila, go mun cealkán ahte lean Ipmila Bárdni? Jos mun in daga Áhččán daguid, de allet oskko munnje. Muhto jos mun dagan, de oskot goittot mu daguide, jos velá ehpet oskkoge munnje. Dalle oahppabehtet ipmirdit ahte Áhčči lea mu siste ja mun lean Áhči siste.” Juvddálaččat geahčaledje fas váldit Jesusa gitta, muhto son beasai eret sin giedas. Jesus manai fas don beallái Jordana dan báikái gos Johannes álggos lei gásttašan. Doppe son orui muhtun áiggi. Ollugat bohte su lusa ja dadje: “Johannes ii dahkan maidege mearkkaid, muhto buot maid son celkkii dán olbmá birra, lea duohta.” Doppe eatnagat osko Jesusii. Johannes evangelium

Jesus boktá Lasarus Muhtun Lasarus-nammasaš olmmái lei buohcamin. Son áσαι Betanias, seammá gilis go Maria ja su oabbá Marta. Maria lei dat gii vuoiddai HERRÁ julggiid njálggahájat vuoidasiin ja sihkui daid vuovttaidisguin, ja Lasarus gii lei buohcamin, lei su viellja. Oappášguovttos bijaiga Jesusii sáni: “HERRÁ, du ráhkis ustít lea buohcamin.” Go Jesus dan gulai, de son celkkii: “Dát dávda ii leat jápmindávda muhto Ipmilii gudnin, vai Ipmila Bárdni hearvásmahattojuvvo dan bokte.” Jesus ráhkistii Marta ja su oappá ja Lasarus. Go Jesus dal gulai ahte Lasarus lei buohcamin, de son orui vel guokte beaivvi dan báikkis gos lei. Dasto son celkkii máhttájeddjiidasas: “Vulgot fas Judeai.” Máhttájeddjit dadje sutnje: “Rabbi, leatgo don fas mannamin dohko? Juvddálaččathan vigge gieskat geađgádit du.” Jesus vástidii: “Almma beaivvis leat guoktenuppelohkái diimmu? Gii vadjola beaivet, dat ii jorral, danne go son oaidná dán máilmmi čuovgga. Muhto gii vadjola ihkku, dat norddada iežas, danne go sus alddis ii leat čuovga.” Go son lei dan sárdnon, de son celkkii vel: “Min ustít Lasarus lea oaddimin, muhto mun vuolggán boktit su.” Máhttájeddjit dadje: “HERRÁ, jos son oaddá, de son dearvvašmuvvá.” Jesus oaivvildii ahte Lasarus lei jápmán, muhto máhttájeddjit gádde su oaivvildit dábaláš oaddima. Dalle Jesus celkkii njulgestaga: “Lasarus lea jápmán. Din dihte mun lean ilus go in lean doppe. Dát nanne din oskku. Vulgot dál su lusa.” Dalle Tomas gii gohčoduvvui maid Jumežin, dajai eará máhttájeddjiide: “Vulgot fal, de mii jápmít buohkat oktanaga.” Go Jesus ollii dohko, de son gulai ahte Lasarus lei hávddis juo njealját beaivvi. Betania lei Jerusalemahka, sullii vihttanuppelohkái stadia das eret, ja ollu juvddálaččat ledje bohtán jeddet Marta guoktá Mariain sudno vielja jápmima geažil. Go Marta gulai ahte Jesus bohtá, de son vulggii su ovddal. Maria bázii ruoktot. Marta dajai Jesusii: “HERRÁ, jos don livččet leamaš dáppe, de mu viellja ii livčče jápmán. Muhto almmatge mun diedán ahte maid ihkinassii don ánut Ipmilis, de dan son addá dutnje.” Jesus celkkii: “Du viellja čuožžila jábmiid luhtte.” Marta vástidii: “Mun diedán ahte son čuožžila maŋimuš beaivvi, bajásčuožžileamis.” Dalle Jesus celkkii sutnje: “Mun lean bajásčuožžileapmi ja eallin; gii osku munnje, dat oážžu eallit vaikko vel jápmáge, iige oktage gii eallá ja osku munnje, goassege jáme. Oskkutgo dan?” “De oskkun, HERRÁ”, Marta vástidii, “mun oskkun ahte don leat Messias, Ipmila Bárdni, guhte galggai bohtit máilbmái.” Go Marta lei dan dadjan, de son manai ruoktot, rávkka oappás Maria ja dajai sutnje guovttá gaskan: “Oahpaheaddji lea dáppe

ja rávká du.” Go Maria dan gulai, de son čuožžilii dallánaga ja vulggii Jesusa lusa. Jesus ii lean vel ollen gillái, muhto lei ain dan báikkis gos Marta lei bohtán su ovddal. Go juvddálaččat geat ledje Maria dálás jeddem su, oidne su hoahpus čuožžileamen ja vuolgimin olggos, de sii čuovvuledje su, danne go sii gádde ahte son lei mannamin hávddi lusa čierut. Go Maria ollii dohko gos Jesus lei, de son luoitáđii su julggiid ovdii ja dajai: “Hearrá, jos don livččet leamaš dáppe, de mu viellja ii livčče jápmán.” Go Jesus oinnii mo Maria čierui ja mo juvddálaččat geat ledje bohtán su mielde, maiddái čirro, de son njuorranii sakka, ja son jearai: “Gosa dii lehpēt bidjan su?” Sii vástidedje: “Hearrá, boade geahččat.” Jesus čierui. Juvddálaččat dadje: “Geahča, man ráhkis Lasarus lei sutnje.” Muhto soapmásat sis dadje: “Go son rabastii čalmmeheami čalmmiid, de son livččii maiddái sáhtán eastadit Lasarus jápmimis?” Jesus njuorranii fas sakka go bodii hávddi lusa. Hávdi lei bákteráigi man ovdii lei fierahuvvon geađgi. Jesus gohčui: “Váldet geađggi eret!” Marta, jábmi oabbá, dajai sutnje: “Hearrá, son bahčiida juo, dasgo son lea hávddis juo njealját beaivvi.” Jesus celkkii sutnje: “Ingo mun cealkán dutnje ahte jos oskkut, de beasat oaidnit Ipmila hearvásvuoda?” Dalle geađgi fierahuvvui eret. Jesus bajidii čalmmiid almmi guvlui ja celkkii: “Áhčči, mun giittán du go don leat gullan mu. Mun gal diedán ahte don álo gulat mu, muhto mun cealkkán dán dáid olbmuid dihte geat čužžot dás, vai sii oskot ahte don leat vuolggahan mu.” Go son lei dan cealkán, de son čurvii alla jienain: “Lasarus, boade olggos!” Dalle jábmi bodii olggos hávddis, giedat ja juolggit gissojuvvon liikavárjjuid sisa ja liidni čadnojuvvon muoduid ovdii. Jesus celkkii: “Čovdet su ja diktet su mannat.” Aigumuš goddit Jesusa Olusat dain juvddálaččain geat ledje bohtán Maria lusa ja oaidnán maid Jesus dagai, osko sutnje. Muhto muhtumat sis manne farisealaččaid ságaide ja muitaledje maid Jesus lei dahkan. Dalle bajimusbáhpat ja farisealaččat rávke čoahkkái Rádi ja jerre das: “Maid mii galggaht dahkat? Dát olmmái dahká ollu mearkkaid. Jos mii diktet su ain bargat ná, de fargga buohkat oskot sutnje, ja dalle romalaččat bohtet ja váldet mis dán bassi báikki ja oppa álbmoga.” Dalle okta sis, Kaifas, gii lei bajimusbáhppan dan jagi, dajai: “Dii ehpet ádde maidege. Ehpetgo dii ipmir ahte jos okta olmmoš jápmá álbmoga ovddas, de dat lea didjiide buoret go jos oppa álbmot duššá?” Dat ii lean su iežas jurdda, muhto go son lei bajimusbáhppan dan jagi, de son profetastalai: Jesus galggai jápmit álbmoga ovddas, iige dušše dan álbmoga ovddas, muhto vai son beassá čohkket oktan joavkun buot Ipmila mánáid geat leat biedgguid. Dan beaivvi rájes Rádi áigumuššan lei goddit Jesusa. Danne Jesus ii šat vádjolan almosit juvddálaččaid gaskkas, muhto manai Efraimii, gávpogii mii lei meahci lahka. Doppe son dasto orui máhttájeddjiidisuin. Juvddálaččaid beassášbasit ledje lahka, ja ollugat gávpogiid birasguovlluin bohte Jerusalemii ovdal basiid buhtistit iežaset. Sii ohce Jesusa ja sárdno tempelis guhtet guimmiineaset: “Mo din mielas orru? Son ii dáidde bohtit basiide.” Bajimusbáhpat ja farisealaččat ledje addán gohččuma ahte jos muhtun didii gos Jesus lei, de son galggai diedihit dan sidjiide, vai sii besset váldit su gitta. Johannes evangelium Jesus vuidojuvvo Betanias Guhtta beaivvi ovdal beassážiid Jesus bodii Betaniai gos ásai Lasarus gean son lei čuoččáldahtán jábmiid luhtte. Doppe sutnje ráhkaduvvojedje mállásat, ja Marta bálvalii gussiid. Lasarus lei okta dain geat ledje beavddis Jesusiin. Maria válddii bohtaldievvu buhtis, hui divrras nardusvuoidasa, vuoiddai Jesusa julggiid ja sihkui daid vuovttaidisuin. Viesu dievva šattai vuoiddasháđja. Judas Iskariot, Jesusa máhttájeaddji gii maññil behtii su, dajai dalle: “Manne dát vuoiddas ii vuvdojuvvon golmmačuodi denárii? Ruđaid livččii sáhtán addit gefiide.” Dan son ii dadjan danne go beroštii gefiin, muhto danne go lei suola. Oktasaš ruhtabursa lei Judasa hálddus, ja son anii oapminis ruđaid mat dasa biddjojuvvojedje. Muhto Jesus celkkii: “Divtte su orrut! Son lea vurken vuoidasa mu hávdádanbeaivvi várás. Geađgi leat álo din luhtte, muhto mun in leat álo.” Betaniai bohte ollu juvddálaččat geat ledje ožžon diehtit ahte Jesus lei doppe. Sii eai lean bohtán dušše Jesusa dihte, muhto vai besset oaidnit Lasarus gean Jesus lei čuoččáldahtán jábmiid luhtte. Dalle bajimusbáhpat mearridedje goddit maiddái Lasarus, danne go ollu juvddálaččat su dihte manne Jesusa lusa ja osko sutnje. Jesus riide Jerusalemii Mañit beaivvi Jerusalemis bekkii ahte Jesus lei bohtimin dohko. Dalle dat eatnat olbmot geat ledje bohtán basiide, válde pálbmaovssiid, manne su ovddal ja čurvo: “Hosianna! Buressivdniduvvon lehkos son guhte bohtá Hearrá nammii, Israela gonagas!” Jesusii buktojuvuvui ásen, ja son čohkánii dan ala, nugo lea čállojuvvon: Ale bala, nieida Sion! Du gonagas bohtá, son riide ásenvárssáin. Máhttájeaddjit eai dalle vuos dan ádden, muhto go Jesus lei hearvásmahattojuvvon, de sii muitájedje ahte ná lei čállojuvvon su birra ja ná sutnje lei maid dáhpáhuvvan. Dat geat ledje leamaš Jesusa mielde, muitaledje mo son rávkkai Lasarus hávddis ja čuoččáldahtii su jábmiid

luhtte. Dan dihte go olbmot ledje gullan makkár mearkka Jesus lei dahkan, sii vulge álbmogassii su ovddal. Muhto farisealaččat dadje guhtet guoibmáseaset: “Dii oaidnibehtet ahte ii ávkkut ii mihkkege. Oppa máilbmii viehká su mañis.” Jesus sárdnu iežas jápmimis Daid gaskkas geat ledje boahtán basiide rohkadallat Ipmila, ledje maiddái muhtun greikalaččat. Sii manne Filipa lusa, gii lei Betsaidas Galileas eret, ja dadje: “Herrá, mii dáhtošeimmet oaidnit Jesusa.” Filip manai dadjat dan Andreasii, ja de soai manaiga Jesusa ságaide. Jesus celkkii sudnuide: “Boddu lea boahtán: Olbmobárdni hearvásmahhttojuvvo. Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Jos nisogordnečalbmi ii gahča eatnamii ja jáme, de dat báhcá dušše oktan gordnečalbmin, muhto jos dat jápmá, de dat šaddada valjis šattu. Gii ráhkista iežas eallima, dat massá dan, muhto gii dán máilmmis vašuha iežas eallima, dat gáđu dan agálaš eallimii. Jos guhtege dáhttu bálvalit mu, de čuvvos mu. Gos mun lean, de doppe lea mu bálvaleaddjige, ja Áhčči gudnejahttá dan gii bálvala mu. Dál mu siellu lea suorganan. Muhto cealkkángo: Áhčči, beastte mu dán bottus! In! Aiddo dán bottu várás mun lean boahtán. Áhčči, hearvásmahhte iežat nama!” Dalle gullui almmis jietna: “Mun lean dan hearvásmahhtán ja hearvásmahhtán dan fas.” Olbmot geat ledje das čuožžumin, gulle jiena ja dadje bajána čergon. Earát dadje: “Engel dat sártnui sutnje.” Dalle Jesus celkkii: “Ii dát jietna gullon mu dihte, muhto din dihte. Dál duopmu celkojuvvo dán máilbmái, dál dán máilmmi ráddejeaddji bálkestuvvo olggos. Ja go mun bajiduvvon eatnamis, de mun geasán buohkaid lusan.” Dáiguin sániiguin Jesus dovddahii makkár jápmin sus lei vuordagis. Olbmot dadje Jesusii: “Mii leat oahppan lágas ahte Messias bissu agálaččat. Mo don dalle sáhtát dadjat ahte Olbmobárdni galgá bajiduvvot? Gii lea dat Olbmobárdni?” Jesus vástidii: “Velá oanehassii čuovga lea din luhtte. Vádjolehket dan botta go dis lea čuovga, vai ehpet vuoittáhala seavdnjadassii. Dat gii vádjola seavdnjadassas, ii dieđe gosa lea mannamin. Dan botta go dis ain lea čuovga, de oskot čuvvii, vai šaddabehtet čuovgga mánnán.” Go Jesus lei dán cealkán, de son vulggii ja jávkka sin oidnosis. Vaikko Jesus lei dahkan ollu mearkkaid olbmuid oainnu, de sii almmatge eai oskon sutnje. Ná ollašuvai profehtha Jesaja sátni: Herrá, gii oskkui min sáni? Geasa almmustahhttojuvvui Herrá gieda fápmu? Sii eai sáhtán oskut, dasgo Jesaja lea maiddái cealkán: Son lea sevnjodahtán sin čalmmiid ja buoššudan sin váimmu, vai sii eai oainnáše čalmmiideasetguin eaige áddeše váimmuineaset, vai sii eai jorgalivčče inge mun buoridivčče sin. Dan Jesaja celkkii, danne go son oinnii Jesusa hearvásvuoda; aiddo Jesusa son oaivvildii sániidiguin. Dattetge maiddái ollu ráddeolbmát osko Jesusii, muhto farisealaččaid dihte sii eai dovddastan dan, amaset čuldojuvvo eret synagogas. Sii ráhkistedje olbmuid gudni eambbo go dan gudni maid Ipmil addá. Osku ja eahpeosku Jesus čuorvvui alla jienain: “Gii osku munnje, dat ii oskko munnje muhto sutnje gii lea vuolggahan mu. Gii oaidná mu, dat oaidná su gii lea vuolggahan mu. Mun lean čuovga ja lean boahtán máilbmái, vai ii oktage gii osku munnje, báze seavdnjadassii. Dan gii gullá mu sániid iige vurke daid, mun in dubme. Dasgo mun in leat boahtán dubmet máilmmi, muhto beastit dan. Jos muhtun badjelgeahččá mu iige váldde vuostá mu sániid, de sus dattetge lea duopmár: Dat sátni maid mun lean sárdnon, dubme su mañimuš beaivvi. In mun leat sárdnon iešalddán, muhto Áhčči guhte lea vuolggahan mu, lea gohččon maid mun galggan sárdnut ja gulahit. Ja mun diedán ahte su gohččun addá agálaš eallima. Go mun sártnun, de mun sártnun nugo Áhčči lea gohččon mu sárdnut.”

Johannesa evangelium Jesus bassá

máhttájeddjiid julggiid Beassášbasit ledje juo lahka, ja Jesus didii ahte lei boahtán boddu go son galggai vuolgit dán máilmmis Áhči lusa. Son lei ráhkistan máhttájeddjiidis geat ledje dán máilmmis, ja son ráhkistii sin gitta loahpa rádjái. Sii ledje čoahkkanan mállásiidda, ja beargalat lei juo bidjan Judasa, Simon Iskariota bártni, váibmui jurdaga ahte son beahhtá Jesusa. Jesus didii ahte Áhčči lei addán buot su gihtii ja ahte son lei boahtán Ipmila luhtte ja lei dál máhccamin su lusa. Nu son čuožžilii mállásiin, nuolai oalgebiktasa, válddii liidnesihkaldaga ja giesai dan alimiid birra. Dasto son leikii čázi lihhtái, bassagodii máhttájeddjiid julggiid ja sihkui daid liidnesihkaldagain mii sus lei alimiin. Go son bodii Simon Petera buohta, de Peter dajai: “Herrá, dongo basat mu julggiid?” Jesus vástidii: “Dan maid mun dál dagan, don it velá ádde, muhto mañnil don dan ipmirdat.” Peter dajai: “Don it oaččo goassege bassat mu julggiid!” Jesus vástidii: “Jos mun in basa du, de dus ii leat mihkkege osiid mus.” Dalle Simon Peter dajai: “Herrá, ale basa dušše julggiid, muhto maiddái giedaid ja oaivvi.” Muhto Jesus celkkii: “Gii lea lávvgodan, dat lea buhtis ja dárbbáša bassat dušše julggiid. Ja dii lehpet buhtásat, muhto ehpet buohkat.” Dasgo Jesus didii gii su beahhtá. Dan dihte son celkkii: “Ehpet dii leat buohkat buhtásat.” Go Jesus lei bassan sin julggiid, de son gárvodii oalgebiktasa ja manai fas beavdá. Son celkkii sidjiide: “Ipmirdehpetgo dii maid mun

dahken didjiide? Dii gohčodehpet mu oahpaheadjin ja hearrán, ja dii lehpet vuoigadis, danin go dat mun lean. Jos dál mun, din hearrá ja oahpaheadji, lean bassan din julggiid, de diinai lehpet geatnegasat bassat guhtet guimmiideattet julggiid. Mun adden didjiide ovdamearkka, vai dii dahkabehtet nugo mun dahken didjiide. Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Bálvleadji ii leat stuorit go su hearrá, iige árras stuorit go dat gii su lea vuolggahan. Go dii diehtibehtet dán ja dahkabehtet dan mielde, de lehpet ávdugasat. Mun in oaivvil din buohkaid. Mun diedán geaid lean välljen. Dát čála ollašuvvá: Dat gii borrá mu láibbi, lea bajidan šušmmi mu vuostá. Mun cealkkán dan didjiide juo dál, ovdal go dat dáhpáhuvvá, vai dii oskabehtet ahte mun lean dat gii lean, go dat lea dáhpáhuvvan. Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat gii váldá vuostá dan gean mun vuolggahan, váldá vuostá mu, ja gii váldá vuostá mu, dat váldá vuostá su gii lea vuolggahan mu.” Go Jesus lei dán cealkán, de su siskkildas dorggiidii ja son duodaštii: “Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Okta dis beahtá mu.” Máhttájeaddjit gehčce guhtet guoibmáseaset eaige diehtán, gean son oaivvildii. Okta sis, dat máhttájeaddji gean Jesus ráhkistii, lei boradeamen Jesusa bálldas. Simon Peter nuvkkihii sutnje, vai son jearašii gean Jesus oaivvildii. Son mieiggastii dalle Jesusa ratti vuostá ja jearai: “Hearrá, gii dat lea?” Jesus vástidii: “Dat geasa mun attán dán láibebihtá.” De son buonjostii láibebihtá ja attii dan Judasii, Simon Iskariota bárdnái. Go Judas lei ožžon láibbi, de Sáhtán manai su sisa. Jesus celkkii Judasii: “Daga fargga dan maid don áiggut dahkat.” Ii oktage beavddis ádden manne Jesus celkkii dan sutnje. Go ruhtabursa lei Judasa hálldus, de muhtumat gádde ahte Jesus lei gohčcon su mannat oastit juoidá basiide dahje addit attáldagaid gefiide. Go Judas lei borran láibebihtá, de son vulggii dallánaga olggos. Lei idja. Odđa báhkkon Go Judas lei mannan, de Jesus celkkii: “Dál Olbmobárdni lea hearvásmahattojuvvon, ja Ipmil lea hearvásmahattojuvvon su siste. Jos Ipmil lea hearvásmahattojuvvon su siste, de Ipmil hearvásmahattá su ieš iežas siste, ja Ipmil dahká dan fargga. Mánáziiddán, oanehis bottoža mun lean ain din luhtte. Dii šaddabehtet ohcat mu, muhto mun cealkkán dál didjiide seammá maid celken juvddálaččaide: Dohko gosa mun manan, dii ehpet beasa. Mun attán didjiide odđa báhkkoma: Ráhkistehket guhtet guimmiideattet. Nugo mun lean ráhkistan din, de ráhkistehket diige guhtet guimmiideattet. Buohkat dovdet din mu máhttájeaddjin, jos dii ráhkistehpet guhtet guimmiideattet.” Jesus einnosta Petera biehttaleami Simon Peter jearai: “Hearrá, gosa don manat?” Jesus vástidii: “Dohko gosa mun manan, don it dál sáhte boahit muinna, muhto maŋŋil don boadát.” Peter dajai: “Hearrá, manne mun in dál sáhte boahit duinna? Mun attán vaikko heaggan du ovddas.” Jesus vástidii: “Dongo attát heakkat mu ovddas? Duodaid, duodaid, mun cealkkán dutnje: Ovdal go vuoncávaris bišku, de don golmma gearde leat biehtalan mu. Johannes evangelium

Geaidnu, duohtavuohka ja eallin Allos din váibmu lehko leabuheapme. Oskot Ipmilii ja oskot munnje. Mu Áhči viesus leat ollu lanjat. Dajašingo mun muđui ahte manan gárvvistit didjiide saji? Mun manan gárvvistit didjiide saji, muhto boadán fas ruoktot ja vieččan din lusan, vai dii lehpet doppe gos mun lean. Ja dii gal diehtibehtet geainnu dohko gosa mun manan.” Tomas dajai sutnje: “Hearrá, eat mii diede gosa don manat. Mo mii de sáhttit diehtit geainnu?” Jesus vástidii: “Mun lean geaidnu, duohtavuohka ja eallin. Ii oktage boade Áhči lusa muđui go mu bokte. Jos dii dovdebehtet mu, de oahppabehtet dovdat maiddái mu Áhči. Dii dovdebehtet su juo dál, diihan lehpet oaidnán su.” Filip dajai sutnje: “Hearrá, divtte min oaidnit Áhči, de das lea midjiide galle.” Jesus vástidii: “Itgo don, Filip, dovdda mu, vaikko mun lean leamaš juo ná guhká din luhtte? Gii lea oaidnán mu, dat lea oaidnán Áhči. Mo don de sáhtát dadjat: ‘Divtte min oaidnit Áhči?’ Itgo don oskko ahte mun lean Áhči siste ja Áhčči lea mu siste? Go mun sártnun didjiide, de mun in sártno iešalddán: Áhčči lea mu siste ja dahká iežas daguid. Oskot munnje go mun cealkkán ahte mun lean Áhči siste ja Áhčči lea mu siste. Jos dii muđui ehpet oskko, de oskot mu daguid dihte. Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dat gii osku munnje, dahká daid daguid maid mun dagan, ja velá stuoribuidge, dasgo mun manan Áhči lusa. Ja maid ihkinassii dii átnubehtet mu nammii, dan mun dagan, vai Áhčči hearvásin dahkkojuvvo Bártni bokte. Juos dii átnubehtet juoidá mu nammii, de mun dagan dan. Bealušteaddji, Bassi Vuoigŋa Jos dii ráhkistehpet mu, de dii doallabehtet mu báhkkomiid. Mun rohkadalan Áhči, ja son addá didjiide nuppi bealušteaddji, gii bissu din luhtte agálaččat. Dat lea duohtavuoda Vuoigŋa. Máilbmi ii sáhte váldit su vuostá, danne go máilbmi ii oainne iige dovdda su. Muhto dii dovdebehtet su, danin go son bissu din luhtte ja lea din siste. In mun guode din oarbbisin, muhto boadán din lusa. Velá oanehis bottoš, de máilbmi ii šat oainne mu. Muhto dii oaidnibehtet mu, danne go mun ealán, ja diige eallibehtet. Dan beaivvi dii áddebehtet ahte

mun lean Áhččán siste ja dii lehpet mu siste ja mun din siste. Gii lea váldán vuostá mu báhkomiid ja doallá daid, dat ráhkista mu. Ja mu Áhčči ráhkista dan gii ráhkista mu, ja munge ráhkistan su ja almmuhan iežan sutnje.” Judas, ii Judas Iskariot, jearai: “Hearrá, manne don almmuhat iežat dušše midjiide itge máilbmái?” Jesus vástidii: “Jos guhtege ráhkista mu, de son doallá mu sáni. Mu Áhčči ráhkista su, ja moai bohte ja ásse su lusa. Gii ii ráhkis mu, dat ii doala mu sáni. Muhto sátni maid dii gullabehtet, ii boade mus, muhto mu Áhčis gii lea vuolggahan mu. Dán mun lean cealkán didjiide dál go ain lean din luhtte. Muhto Bealušteaddji, Bassi Vuoigŋa, gean Áhčči vuolggaha mu nammii, oahpaha didjiide buot ja muittuha didjiide buot maid mun lean cealkán didjiide. Kristusa ráfi Ráfi mun guodán didjiide. Iežan ráfi mun attán didjiide, in fal dakkára maid máilbmi addá. Allos din váibmu suorganehko, alletge dorvvuhuva. Diihan gulaidet maid mun celken: Mun manan eret, muhto boadán fas din lusa. Jos dii ráhkistivččiidet mu, de dii illudivččiidet go mun manan Áhči lusa, dasgo Áhčči lea stuorit go mun. Dán mun cealkán didjiide ovdal go dat dáhpáhuvvá, vai dii oskubehitet go dat dáhpáhuvvá. Dás maŋás mun in sártno dinguin ollu, danne go dán máilmmi oaivámuš lea boahhtimin. Sus ii leat mihkkege mus, muhto máilbmi ferte beassat diehtit ahte mun ráhkistan Áhči ja dagan nugo son lea gohčcon. Čuožžilehket, vulgot dáppe. Johannes evangelium Duohta viidnemuorra Mun lean duohta viidnemuorra, ja mu Áhčči lea viidnegárdedoalli. Son čuohppá mus eret juohke oavssi mii ii šaddat šaddosiid, ja juohke oavssi mii šaddada šaddosiid, son buhtista, vai dat šaddadivčči eanet šaddosiid. Dii lehpet juo buhttasat dan sáni dihte maid mun lean sárdnon didjiide. Bissot mu siste, de mun bisun din siste. Nugo oaksige ii sáhte šaddadit šattuid muđui go dat bissu viidnemuoras, nu ehpet diige sáhte šaddadit šattuid muđui go bissubehtet mu siste. Mun lean viidnemuorra, dii lehpet oavssit. Dat gii bissu mu siste ja gean siste mun bisun, šaddada ollu šattuid. Almma mu haga dii ehpet máhte dahkat maidege. Gii ii biso mu siste, dat lea dego luovvnan oaksi: Dat bálkestuvvo eret ja goiká. Goikeoavssit čohkkejuvvojit ja bálkestuvvojit dollii, ja dat bullet. Jos dii bissubehtet mu siste ja mu sánit bissot din siste, de átnot maid ihkinassii dáhtubehtet, ja dii oazžubehtet dan. Mu Áhči hearvásvuohta bohtá albmosii das ahte dii šaddadehpet ollu šaddosiid ja šaddabehtet mu máhttájeaddjin. Nugo Áhčči lea ráhkistan mu, nu munge lean ráhkistan din. Bissot mu ráhkisvuodas. Jos dii doallabehtet mu báhkomiid, de dii bissubehtet mu ráhkisvuodas, nugo mun lean doallan Áhččán báhkomiid ja bisun su ráhkisvuodas. Dán mun lean sárdnon didjiide, vai mu illu lea din siste ja din illu šaddá ollisin. Ná mun gohčun din: Ráhkistehket guhtet guimmiideattet, nugo mun lean ráhkistan din. Ii ovttasge leat stuorit ráhkisvuohta go sus gii addá heakkas ustibiiddis ovddas. Dii lehpet mu ustibat, jos dahkabehtet dan maid mun gohčun. In mun šat gohčot din bálvleaddjin, danne go bálvleaddji ii dieđe maid su isit áigu. Mun gohčodan din ustibin, munhan lean mitalan didjiide buot maid lean gullan Áhčistan. Ehpet dii välljen mu, muhto mun välljejin din ja vuolggahin din šaddadit šaddosiid, dakkár šaddosiid mat bissot. Go nu dahkabehtet, de Áhčči addá didjiide buot maid átnubehtet sus mu nammii. Ná mun gohčun din: Ráhkistehket guhtet guimmiideattet. Máilbmi vašuha din Jos máilbmi vašuha din, de muitet ahte dat lea vašuhan mu ovdal go din. Jos dii livččiidet máilmmi olbmot, de máilbmi ráhkistivčči iežas olbmuid. Muhto dál dii ehpet leat máilmmi olbmot, muhto mun lean välljen din máilmmis, ja danne máilbmi vašuha din. Muitet maid mun celken: Bálvleaddji ii leat stuorit go isit. Jos olbmot leat doarrádallan mu, de sii doarrádallet maiddái din. Jos sii leat doallan mu sáni, de sii dollet maiddái din sáni. Buot dán olbmot dahket didjiide mu nama dihte, dasgo eai dovdda su gii lea vuolggahan mu. Jos mun in livčče boahhtán ja sárdnon sidjiide, de sis ii livčče suddu, muhto dál sis ii leat mihkkege mainna bealuštit sudduset. Gii vašuha mu, dat vašuha maiddái mu Áhči. Jos mun in livčče dahkan sin gaskkas daguid maid ii oktage eará leat dahkan, de sis ii livčče suddu. Muhto dál sii leat oaidnán daid ja vašuhit sihke mu ja mu Áhči. Muhto dat šattai, vai ollašuvvá sin čállaggiid sátni: Sii leat vašuhan mu almmá siva haga. Dii oazžubehtet Bealušteaddji; mun vuolggahan su Áhči luhtte. Son, Duohtavuoda Vuoigŋa, vuolgá Áhči luhtte ja duodašta mu birra. Maiddái dii šaddabehtet mu duodašteaddjin, diihan lehpet leamaš mu mielde gitta álggu rájes. Johannes evangelium Dán mun lean sárdnon didjiide amadet jorralit. Sii ádjat din olggos synagogas. Áigi bohtá go dat gii goddá din, jáhkká ahte son dan bokte bálvala Ipmila. Ná sii dahket danne go eai dovdda Áhči eaige mu. Mun lean cealkán didjiide dán, vai dii, go dat áigi bohtá, muitibehtet ahte mun celken dan. Bealušteaddji Mun in sárdnon didjiide dán álggus, danne go lean ieš leamaš dinguin. Muhto dál mun manan su lusa gii lea vuolggahan mu. Ii oktage dis jeara gosa mun manan, muhto din váibmu lea morrašis dan

geažil maid mun dadjen didjiide. Muhto mun cealkkán didjiide duohtavuoda: Didjiide lea ávkin ahte mun manan eret. Jos mun in mana, de Bealušteaddji ii sáhte boahit din lusa. Muhto go mun lean mannan, de mun vuolgahan su din lusa, ja son boahdá ja čájeha máilbmái mii lea suddu, mii vanhurskkisvuohta ja mii duopmu. Suddu lea das ahte olbmot eai oskko munnje, vanhurskkisvuohta boahdá albmosii das ahte mun manan Áhči lusa ehpetge dii oainne šat mu, ja duopmu lea das ahte dán máilmmi ráđđejeaddji lea dubmejuvvon. Mus lea ain ollu sárdnumuš didjiide, muhto dii ehpet sáhte váldit dan vuostá. Muhto go Duohtavuoda Vuoigŋa boahdá, de son oahpista din dovdat olles duohtavuoda. Son ii sártno iešalddis, muhto sárdnu dan maid gullá, ja son almmuha didjiide boahttevaš dáhpusaid. Son hearvásmahttá mu, danne go son oažžu mus dan maid son almmuha didjiide. Buot mii lea Áhči, lea maiddá mu. Danne mun celken ahte son oažžu mus dan maid son almmuha didjiide. Moraš šaddá illun Oanehis bottoža geažes dii ehpet oainne mu, ja fas oanehis bottoža geažes dii oaidnibehtet mu.” Dalle muhtumat su máhttájeddiin jerre guhtet guoimmisteaset: “Maid son oaivvilda go dadjá: ‘Oanehis bottoža geažes dii ehpet oainne mu, ja fas oanehis bottoža geažes dii oaidnibehtet mu’? Ja maid son oaivvilda go dadjá ahte son manná Áhči lusa? Maid son oaivvilda oanehis bottožiin? Mii eat ádde maid son sárdnu.” Jesus oinnii ahte sii áigi jearrat sus, ja son celkkii: “Dango dii imaštallabehtet ahte mun celken: ‘Oanehis bottoža geažes dii ehpet oainne mu, ja fas oanehis bottoža geažes dii oaidnibehtet mu’? Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Dii šaddabehtet čierret ja luoibmat, muhto máilbmi illuda. Dii šaddabehtet morrašii, muhto din moraš šaddá illun. Go nisson riegádahtta, de son lea balus go su boddu lea boah tán. Muhto go manná lea riegádan, de eadni ii muitte šat bákčasiiddis muhto lea ilus go olmmoš lea riegádan máilbmái. Disge lea dál moraš, muhto mun oainnán din fastain, ja dalle dii lehpet ilus, iige oktage sáhte váldit din ilu dis eret. Dan beaivvi dii ehpet jeara mus maidege. Duodaid, duodaid, mun cealkkán didjiide: Maid ihkinassii dii átnubehtet Áhčis mu nammii, dan son addá didjiide. Dássázi dii ehpet leat átnon maidege mu nammii. Átnot, de oažžubehtet, vai din illu šaddá ollisin. Dán mun lean sárdnon didjiide veardádusaiguin. Boahdá áigi go mun in sártno didjiide šat veardádusaiguin, muhto čielga sániiguin sártnun Áhči birra. Dan beaivvi dii átnubehtet mu nammii. Mun in cealkke ahte rohkadalan Áhči din ovddas, dasgo Áhčči ieš ráhkista din, danne go dii lehpet ráhkistan mu ja oskon ahte mun lean boah tán Ipmila luhtte. Áhči luhtte mun lean vuolgan ja boah tán dán máilbmái, ja dál mun guodán máilmmi ja manan ruoktot Áhči lusa.” Máhttájeaddjit dadje: “Dál don sártnut čielga sániiguin itge veardádusaiguin. Dál mii ipmirdit ahte don diedát buot itge dárbbas vuordit ahte guhtege dus jearrá. Danne mii oskut ahte don leat boah tán Ipmila luhtte.” Jesus vástidii: “Dál dii oskubeh tet. Áigi boah dá, ja lea juo boah tán, go dii biedganehpet, iešguhtege guvlosis, ja guoddibehtet mu okto. In mun dattetge leat okto, dainna go Áhčči lea muinna. Mun lean sárdnon didjiide dán, vai dis livččii ráfi mu siste. Máilmmis dis lea átestus, muhto lehket dorvvolaččat: Mun lean vuoitán máilmmi.”

Johannesa evangelium Jesus rohkadallá olbmuidis ovddas

Go Jesus lei cealkán dán, de son bajidii čalmmiid almmi guvlui ja celkkii: “Áhčázan, boddu lea boah tán. Hearvásmah te Bártnát, vai Bárdni hearvásmah ttá du. Don leat oskkildan buot olbmuid su váldái, vai son addá agálaš eallima buohkaide geaid don leat sutnje oskkildan. Ja agálaš eallin lea dat ahte sii dovdet du, áidna duohta Ipmila, ja su gean don leat vuolgahan, Jesus Kristusa. Mun lean hearvásmah ttán du dáppe eatnama alde go lean ollašuh ttán dan barggu maid don addet munnje dahkat. Áhčázan, hearvásmah te don dál mu, váldde mu lusat ja atte munnje dan hearvásvuođa mii mus lei du luhtte ovdal go máilbmi šattai. Mun lean almmustahtán du nama daidda olbmuide geaid don välljejit máilmmis ja addet munnje. Sii ledje du, ja don oskkildit sin munnje. Sii leat vurken du sáni ja dihtet dál ahte buot maid don leat addán munnje, lea boah tán dus. Mun lean sárdnon sidjiide buot sániid maid don addet munnje sárdnut, ja sii leat váldán daid vuostá. Dál sii leat duodaid ádden ahte mun lean boah tán du luhtte, ja oskot ahte don leat vuolgahan mu. Mun rohkadalan sin ovddas. Máilmmi ovddas mun in rohkadala, muhto daid ovddas geaid don leat addán munnje, danne go sii gullet dutnje. Buot dat mii lea mu, lea du, ja dat mii lea du, lea mu, ja mun lean hearvásmah ttojuvvon sin siste. Mun in leat šat máilmmis, muhto sii leat máilmmis, ja mun boadán du lusa. Bassi Áhčázan, várjal sin iežat nama fámuin, dan nama maid leat addán munnje, vai sii livčče okta, nugo moai letne okta. Dalle go mun ledjen sin luhtte, de mun várjalin sin du nama fámuin, dan nama maid don leat addán munnje. Mun gáhttejin sin, iige sis láhppon oktage earret dan gádohusa bártni, vai čála ollašuvvá. Dál mun boadán du lusa. Muhto dán mun cealkkán go ain lean máilmmis, vai sii atnet mu ilu ollisin alldiset. Mun

lean almmuhan sidjiide du sáni, ja máilbmii vašuha sin, danin go sii eai gula máilbmái, nugo in munge gula. In mun rohkadala du váldit sin eret máilmmis, muhto várjalit sin bahás. Sii eai gula máilbmái, nugo in munge gula. Basut sin duohtavuodainat; du sátne lea duohtavuoha. Nugo don vuolggahit mu máilbmái, nu munge lean vuolggahan sin máilbmái. Ja mun basuhan iežan oaffarin sin dihte, vai duohtavuoha basuha singe. Mun in rohkadala dušše sin ovddas, muhto maiddái daid ovddas geat sin sáni dihte oskot munnje. Mun rohkadalan ahte sii buohkat livčče okta, nugo don, Áhčči, leat mu siste ja mun du siste, vai siigis šaddet oktan munno siste. Dalle máilbmii osku ahte don leat vuolggahan mu. Dan hearvásvuoda maid don leat addán munnje, mun lean addán sidjiide, vai sii leat okta nugo moai letne okta. Go mun lean sin siste ja don leat mu siste, de sii leat ollásit okta, ja dalle máilbmii ádde ahte don leat vuolggahan mu ja ahte leat ráhkistan sin, nugo leat ráhkistan mu. Áhčážan, mun dáhtun ahte dat geaid don leat addán munnje, livčče muinna doppe gos mun lean. Doppe sii oidnet mu hearvásvuoda maid don leat addán munnje, danin go don leat ráhkistan mu ovdal go máilbmii sivdniduvvui. Vuoiggaláš Áhčážan, máilbmii ii dovdda du, muhto mun dovddan du, ja dát geat leat dás, dihtet ahte don leat vuolggahan mu. Mun lean diedihan sidjiide du nama ja dagan dan fas, vai dat ráhkisvuoha mainna don leat ráhkistan mu, livččii sin siste, ja mun sin siste.”

Johannesa evangelium Jesus

váldojuvvo gitta Go Jesus lei dán sárndnon, de son vulggii máhttájeddjiidsguin Kedronjogaža nuppe beallái. Doppe lei gilvvagárdi, ja Jesus ja su máhttájeddjit manne dohko. Judas gii behtii su, didii maid dan báikki, danne go Jesus ja su máhttájeddjit ledje čoahkkanan dohko dávjá. Judas válddii mielddis fáktajoavkku ja muhtun olbmáid geaid lei ožžon bajimusbáhpain ja farisealaččain, ja sii bohte gilvvagárdái spáidarat, lámppát ja vearijot giedas. Jesus didii buot mii sutnje dáhpáhuvá. Son manai olbmáid ovddal ja jearai: “Gean dii ohcabehtet?” Olbmát vástidedje: “Jesusa, nasaretlačča.” Jesus celkkii: “Mun dat lean.” Olbmáid mielde lei maiddái Judas gii behtii su. Go Jesus celkkii: “Mun dat lean”, de sii buohkat murdiledje ja gahčče eatnamii. Jesus jearai fas: “Gean dii ohcabehtet?” Sii dadje: “Jesusa, nasaretlačča.” Jesus celkkii: “Almma mun celken ahte mun dat lean. Jos dii lehpit mu ohcamin, de diktet dáid earáid mannat.” Nu ollašuvve su iežas sániid: “Mun in leat massán ovttage dain geaid don leat oskkildan munnje.” Simon Peteris lei miehki. Son rohttii dan ja čuohtastii bajimusbáhpá bálvaleaddjis eret olgeš bealji; bálvaleaddji namma lei Malkos. Muhto Jesus celkkii Peterii: “Nahket miehkát dohppii. Ingo mun jugaše dan geara maid Áhčči lea munnje addán?” Fávttat, sin oaivámuš ja olbmát geaid juvddálaččat ledje vuolggahan, dohppejedje dál Jesusa, čatne su ja dolvo su vuos Hannasa lusa. Son lei dan jagáš bajimusbáhpá Kaifasa vuohppa. Aiddo Kaifas lei addán juvddálaččaide neavvaga ahte livččii buoremus, jos okta olmmái jámasii oppa álbmoga ovddas. Peter biehtala Jesusa Simon Peter ja muhtun eará máhttájeddji manaiga Jesusa manis. Dat nubbi máhttájeddji lei oahpis bajimusbáhppii ja beasai danin Jesusa mielde bajimusbáhpá gárdima šilljui. Peter bázii čuočžut poartta olggobeallái, muhto máhttájeddji gii lei oahpis bajimusbáhppii, manai sárndnut bálvaleaddjinieiddain gii lei fákteamin poartta, ja buvttii Petera sisa šilljui. Nieida gii lei fákteamin poartta, dajai Peterii: “Itgo donnai leat okta dan olbmá máhttájeddjiin?” Peter vástidii: “In leat.” Lei čoaskkis, ja bálvaleaddjit ja fávttat ledje cahkkehan hilladola ja liekkadalle dollagáttis. Peter maid čuočču sin gaskkas ja liggii iežas. Bajimusbáhppa jearai Jesusis su máhttájeddjiid ja oahpahusa birra. Jesus vástidii: “Mun lean sárndnon albmosit, oppa máilmmi gullut. Mun lean álo oahpahan synagogain ja tempelis, buot juvddálaččaid čoahkkananbáikkiin. Čihkosis mun in leat sárndnon maidege. Manne don jearat mus? Jeara baicca mu guldaleddjiin maid mun lean sárndnon sidjiide. Sii gal dihtet maid mun lean cealkán.” Muhto go son lei sárndnumin, de muhtun fáhta gii čuočču das, doaškali Jesusa njálmmi vuostá ja dajai: “Niego don vástidat bajimusbáhppii?” Jesus celkkii olbmái: “Jos mun sárndnon juoidá boastut, de muital mii dat lei. Muhto jos mun sárndnon riekta, de manne don doaškalat mu?” Hannas vuolggahii Jesusa čatnagasas bajimusbáhppa Kaifasa lusa. Simon Peter čuočču liekkadallamin. Olbmát jerre sus: “Itgo don leat okta su máhttájeddjiin?” Peter biehttalii: “In leat.” Muhto muhtun bajimusbáhpá bálvaleaddji, dan olbmá fuolki geas Peter lei čuohtastan bealji eret, dajai: “Gal mun oidnen du gilvvagárddis ovttas sinna.” Peter biehttalii fas, ja seammas biškkádii vuoncávaris. Jesus Pilatusa ovddas Kaifasa luhtte Jesus dolvojuvvoi eatnanhearrá šlohttii. Lei árra idit. Juvddálaččat eai ieža mannan sisa šlohttii, amaset šaddat buhtismeahttumain, go dalle sii eai sáhtáše borrat beassásmálliid. De Pilatus bodii olggos sin lusa ja jearai: “Maid váidámušaid dii atnibehtet dán olbmá vuostá?” Sii vástidedje: “Jos son ii livčče veարredahkki, de mii eat attáše su du gihtii.” Pilatus dajai: “De

váldet dii ieža su ja dubmejehket su iežadet lága mielde.” Muhto juvddálaččat dadje: “Mis ii leat lohpi goddit gudege.” Ná dáhpáhuvai, vai Jesusa sánit ollašuvvet. Son lei ovdal dovddahan mainna lágiin son jápmá. Pilatus máhcai fas šlohttii, gohčui buktit Jesusa iežas ovdii ja jearai sus: “Leatgo don juvddálaččaid gonagas?” Jesus vástidii: “Dajatgo don dán iešalddát, vai leatgo earrásat dadjan dan mu birra?” Pilatus dajai: “Leango mun juvddálaš? Du iežat álbmot ja bajimusbáhpát leat addán du mu gihtii. Maid don leat dahkan?” Jesus vástidii: “Mu riika ii leat dán máilmmis. Jos mu riika livččii dán máilmmis, de mu olbmát livčče sohtan mu ovddas, aman addojuvvot juvddálaččaid gihtii. Muhto mu riika ii leat dán máilmmis.” Pilatus jearai: “De don almmatge leat gonagas?” Jesus vástidii: “Don dajat ieš ahte mun lean gonagas. Dan várás mun lean riešádan ja dan várás boahtán máilbmái, vai duođastan duohtavuoda birra. Juohkehaš gii lea duohtavuodas, gullá mu jiena.” Pilatus jearai: “Mii lea duohtavuodta?” Dasto son manai fas olggos juvddálaččaid lusa ja dajai sidjiide: “Mun in gávnnat su sivalažžan mange rihkkosii. Muhto vierrunhan lea ahte mun beassáziidda luoittán didjiide luovus soapmása. Dáhttubehtetgo ahte mun luoittán luovus juvddálaččaid gonagasa?” Dalle sii čuorvugohte: “Ale su, muhto Barabbasa!” – Barabbas lei rievvár.

Johannesa evangelium Dalle Pilatus gohčui spihččet Jesusa.

Soalddáhat bárgidedje bastilislánjain kruvnnu su oavái ja gárvvuhedje sutnje purpurrukses biktasa. Nubbi nuppi manis sii de loaiddastedje su ovdii ja dadje: “Dearvva dutnje, juvddálaččaid gonagas,” ja doaškadedje su njálmmi vuostá. Pilatus manai fas olggos ja dajai juvddálaččaide: “Mun buvtán su dál deike, vai áddebehtet ahte mun in gávnnat su sivalažžan mange vearddahkui.” De Jesus bodii olggos, bastilislánjákruvndu oavvis ja purpurrukses bivttas gárvun, ja Pilatus dajai: “Gehččet dán olbmo!” Go bajimusbáhpát ja sin olbmát oidne Jesusa, de sii čuorvugohte: “Russiinávle! Russiinávle!” Pilatus dajai sidjiide: “Váldet dii ieža su ja russiinávlejeket. Mun in leat gávnnan su sivalažžan mange vearddahkui.” Juvddálaččat vástidedje: “Mis lea lánka, ja lága mielde son lea ánsšášan jápmima, danne go son lea dahkan iežas Ipmila Bárdnin.” Go Pilatus dan gulai, de son leabuhuvai ain eambbo. Son manai fas šlohttii ja jearai Jesusis: “Gos don leat boahtán?” Muhto Jesus ii vástidan sutnje. Pilatus dajai: “Itgo don sártno muinna, vaikko mun jearan? Almma don diedát ahte mus lea váldi luoittit du luovus ja váldi du russiinávlet?” Jesus vástidii: “Dus ii livčče munnje mihkkege váldiid, jos dat ii livčče addojuvvon dutnje badjin. Danne stuorit sivalaš lea dat olmmoš gii lea addán mu du gihtii.” Pilatus geahččalii dál oazžut Jesusa luovus. Muhto juvddálaččat čurvo: “Jos don luoittát dán olbmá luovus, de it leat keaisára ustit! Dat gii dahká iežas gonagassan, čuožžila keaisára vuostá.” Jesus dubmejuvvo Go Pilatus gulai dáid sániid, de son buvtii Jesusa olggos ja čohkánii duopmárstullui, mii lei dan báikkis man namma lea Geadgesillju, hebreagillii Gabbata. Dát dáhpáhuvai beassáziid ráhkkananbeaivvi, guđat diimmu birrasii. Pilatus dajai juvddálaččaide: “Dás lea din gonagas.” Juvddálaččat čurvo: “Doalvo su eret! Russiinávle su!” Pilatus dajai sidjiide: “Galggango mun russiinávlet din gonagasa?” Muhto bajimusbáhpát vástidedje: “Ii mis leat eará gonagas go keaisár.” Dalle Pilatus attii Jesusa sin gihtii russiinávlejuvvot. Jesus russiinávlejuvvo Sii doalvugohte Jesusa. Son guttii ieš iežas ruossa dan báikái mii gohčoduvvo Oaiveskálžobáikin, hebreagillii Golgatan. Doppe soalddáhat russiinávlejedje Jesusa ja guokte earrása oktanaga suinna, ovttá goappáge beallái ja Jesusa sudno gaskii. Pilatus lei čálihan távvala mii giddejuvvui russii. Das ledje sánit: “Jesus nasaretlaš, juvddálaččaid gonagas.” Ollu juvddálaččat lohke čállaga, danne go báiki gos Jesus russiinávlejuvvui, lei lahka gávpoga. Čála lei čallojuvvon hebreagillii, latiinnagillii ja greikkagillii. Juvddálaččaid bajimusbáhpát dadje Pilatusii: “Ale čále: ‘Juvddálaččaid gonagas’.” Čále ahte son lea dadjan: ‘Mun lean juvddálaččaid gonagas’.” Pilatus vástidii: “Maid čállen, dan čállen.” Go soalddáhat ledje russiinávlen Jesusa, de sii válde su biktasiid ja juogadedje daid njealji sadjái, iežas oasi gudege soalddáhii. Sii válde maid báiddi, muhto go dat lei sávnneheapme, badjin gitta vulos oktan bihtán goddojuvvon, de sii dadje guhtet guoibmáseaset: “Allot gaikkot dan. Vuorbádallot, guhtemuš dan oazžu.” Nu ollašuvai dát čállaga sátni: Sii juogadedje mu biktasiid gaskaneaset ja vuorbádalle mu gárvvu. Aiddo dan soalddáhat dahke. Jesusa ruossa guoras čužžo su eadni ja su eatni oabbá ja vel Maria, Klopasa áhkká, ja Maria Magdalena. Go Jesus oinnii eatnis ja su bálddas dan máhttájeaddji gean ráhkistii, de son celkkii eadnásis: “Nisson, son lea du bárdni.” Dasto son celkkii máhttájeaddjái: “Son lea du eadni.” Dan rájes máhttájeaddji váldii su ruktosis. Jesus jápmá Jesus didii ahte dál buot lei ollašuvvan, ja vai čála ollašuvašii son celkkii: “Mun goikkan.” Das lei lihtti man dievva lei ettetviidni. Soalddáhat buonjostedje das guobbarasa, bidje dan isopa nađđii ja dolle dan su njálmmi ovdii. Jesus jugai viinni ja celkkii: “Dat lea ollašuohttojuvvon.”

Son sojaldahitii oaivvis ja attii vuoiŋgas. Lei ráhkkananbeaivi, eaige rupmašat sáhttán báhcit ruossaide heangát sabbahin, ja dát lei stuorra sabbat. Juvddálaččat átno Pilatusis ahte jábmiid juolgedávttit cuvkejuvvojit ja rupmašat válđojuvvojit vuolás. De bohte soalddáhat ja cuvkejedje juolgedávttiid dan guoktás geat leigga rusiinávlejuvvon oktanaga Jesusiin, vuos nuppis ja de nuppis. Go sii bohte Jesusa lusa, de sii oidne ahte son lei juo jápmán, ja danin sii eai cuvken su juolgedávttiid. Muhto muhtun soalddáhiin čuggii sáittiin su erttegii, ja hávis golggihii dallánaga varra ja čáhci. Dat gii dan oinnii, lea duodaštan dan, vai diige oskubehitet; su duodaštus lea luohtehahtti, ja son diehtá ahte sárdnu duoda. Dat dáhpáhuvai vai ollašuvvá dát čállaga sátni: Ii oktage su dávttiin cuvkejuvvo. Ja eará čalabáiki cealká: Sii gehččet sutnje gean leat rehtten. Jesus hávdáduvvo Das maŋŋil muhtun Josef gii lei Arimatea olmmoš, ánuí Pilatusis lobi válđit Jesusa rupmaša ruossas. Josef lei Jesusa máhttájeaddji, dattetge čihkosis, danne go son balai juvddálaččain. Pilatus suovai dan, ja Josef bodii ja válddii rupmaša ruossas. Das lei maiddái Nikodemus, dat olmmái gii vuosttaš háve lei bohtán Jesusa lusa ihkku, ja sus lei mielde birrasii čuodi butti myrra ja aloe seaguhus. Olbmát válldiiga Jesusa rupmaša, giesaiga dan liinniid sisa ja bijaiga mielde njálggaháhat vuoidasiid juvddálaččaid hávdádanvieru mielde. Lahka dan báikki gos Jesus rusiinávlejuvvui, lei gilvvgárdi, ja gilvvgárddis lei odđa hávdi man sisa ii oktage lean velá biddjojuvvon. Dasa soai bijaiga Jesusa, danne go lei juvddálaččaid basiid ráhkkananbeaivi ja dat hávdi lei lahka.

Johannesa evangelium Guoros hávdi Árrat ídedis sabbaha maŋŋil vahku vuosttaš beavvi, go ain lei seavdnjat, de bodii Maria Magdalena hávddi lusa ja oinnii ahte geađgi lei válđojuvvon eret hávddi ovddas. Son viehkalii mitalit dan Simon Peterii ja dan máhttájeaddjai gean Jesus ráhkistii, ja dajai sudnuide: “Leat dolvon Hearrá eret hávddis, eatge mii dieđe gosa son lea biddjojuvvon.” Peter ja dat nubbi máhttájeaddji viehkaleigga dalán hávddi guvlui. Olbmát viegaiga ovttas, muhto dat nubbi máhttájeaddji viegai johtileappot go Peter ja ollii vuohččan hávddi lusa. Son guovllai sisa ja oinnii liinniid das, muhto ii mannan sisa hávdái. Simon Peter bodii maŋis, manai sisa hávdái ja geahčadii liinniid mat ledje das. Son fuobmái ahte dat liidnebihtá mii lei leamaš Jesusa oaivvu alde, ii lean liinniid guoras, muhto sierra sajis, sierra giesaldahkan. De bodii sisa maiddái dat nubbi máhttájeaddji gii vuohččan lei ollen hávddi lusa, ja son oinnii ja oskkui. Dássázii soai eaba lean ádden čállaga sáni ahte Jesus galggai čuožžilit jábmiid luhtte. Máhttájeaddji guovttos vulggiiga hávddi luhtte ruoktot. Jesus almmustuvvá Maria Magdalenaí Maria čuoččuí hávddi olggobealde ja čierui. Čieru son guovllai hávdái ja oinnii guokte vilgesbivttat engela čohkkámin dakko gokko Jesusa rumaš lei leamaš, nubbi oaiuvegeahčen ja nubbigis julggiidgeahčen. Soai jearaiga sus: “Maid don čierut, nisson?” Son vástidii: “Mu Hearrá lea dolvojuvvon eret, inge mun dieđe gosa son lea biddjojuvvon.” Go son lei dan dadjan, de son jorggihii ja oinnii Jesusa čuožžumin das, muhto ii ipmirdan ahte dat lei Jesus. Jesus celkkii sutnje: “Maid don čierut, nisson? Gean don ozat?” Maria gáttii Jesusa gilvvgárdedoallin ja dajai: “Hearrá, jos don leat guoddán su dás eret, de mital gosa leat bidjan su. Mun vieččan su eret.” Dalle Jesus celkkii sutnje: “Maria.” Maria jorggihii ja dajai sutnje: “Rabbuni!” – dat lea hebreagiella ja mearkkaša oahpaheadji. Jesus celkkii: “Ale guoskka munnje. Mun in leat velá mannan bajás Áhči lusa. Muhto mana mu vieljaid lusa ja mital sidjiide ahte mun manan bajás iežan Áhči ja din Áhči lusa, iežan Ipmila ja din Ipmila lusa.” Dalle Maria Magdalena vulggii máhttájeaddjiid lusa ja diedihii: “Mun lean oaidnán Hearrá!” Ja son mitalii maid Hearrá lei cealkán sutnje. Jesus almmustuvvá. Tomas eahpida Seammá beavvi, vahku vuosttaš beavvi, máhttájeaddjit ledje eahkedis čoahkis lohkkaduvvon uvssaid duohken, danin go sii balle juvddálaččain. Fáhkkestaga Jesus čuoččuí sin gaskkas ja celkkii: “Ráfi didjiide!” Go son lei cealkán dan, de son čájeheii sidjiide iežas giedaid ja erttega. Máhttájeaddjit illostedje go oidne Hearrá. Ohpit Jesus celkkii sidjiide: “Ráfi didjiide! Nugo Áhčči lea vuolggahan mu, nu munge vuolggahan din.” Go son lei cealkán dan, de son vuoiŋgai sin guvlui ja celkkii: “Váldet Bassi Vuoiŋga. Gean suddiid dii addibehtet ándagassii, dasa dat leat ándagassii addojuvvon. Geas dii biehttalehpet ándagassii addojumi, dat ii oaččo sudduidis ándagassii.” Okta guoktenuppelohkáí máhttájeaddjis, Tomas gii maid gohčoduvvui Jumežin, ii lean earáid mielde go Jesus bodii. Eará máhttájeaddjit mitaljedje sutnje: “Mii oinniimet Hearrá.” Muhto Tomas dajai: “Jos mun ieš in oainne návleráiggiid su giedain inge nahket suorpma daidda, ja jos in nahket gieda su erttegii, de mun in oskko.” Gávccii beavvi maŋŋil máhttájeaddjit ledje fas čoahkis, ja Tomas lei sin luhtte. Uvssat ledje lohkkaduvvon, muhto fáhkkestaga Jesus čuoččuí sin gaskkas ja celkkii: “Ráfi didjiide!” De son celkkii Tomasii: “Geige suorpma: Dá leat mu giedat. Geige gieda ja nahket dan mu erttegii. Ale eahpit, muhto oskko!” Tomas

dajai: “Mu Hearrá ja mu Ipmil!” Jesus celkkii sutnje: “Don oskkut danne go leat oaidnán mu. Ávdugasat dat geat oskot, vaikko eai oainne.” Maiddái ollu eará mearkkaid Jesus dagai máhttájeddjiid oaidnut, muhto dat eai leat čállojuvvon dán girjái. Muhto dát lea čállojuvvon vai dii oskubehitet ahte Jesus lea Messias, Ipmila Bárdni, ja vai dis, go oskubehitet, lea eallin su namas. Johannes evangelium Jesus ja máhttájeddjit Tiberiasjávrrí gáttis

Das maŋŋil Jesus almmustuvai fas máhttájeddjiidasas Tiberiasjávrrí gáttis. Dat dáhpáhuvai ná: Simon Peter, Tomas gii gohčoduvvui Jumežin, Natanael gii lei eret Kanas Galileas, Sebedeusa bárdni guovttos ja guokte eará máhttájeddji ledje doppe čoahkis. Simon Peter dajai earáide: “Mun vuolggán bivdit guliid.” Sii dadje: “Mii vuolgit duinna.” Sii manne fatnasii ja vulge bivdit, muhto dan ija sii eai fidnen maidege. Go šattai idit, de Jesus čuočču jávregáttis, muhto máhttájeddjit eai dovdan su. Jesus jearai: “Mánáziiddán, leago dis mihkkege borramuššan?” Sii vástidedje: “Ii leat.” Jesus celkkii sidjiide: “Suhppejehket fierpmi fatnasa olgeš beallái, de fidnebehtet guoli.” Sii suhpejedje fierpmi, muhto dál sii eai nagodan oppa geassitge fierpmi, nu ollu ledjen fidnen guliid. De dat máhttájeddji gean Jesus ráhkistii, dajai Peterii: “Dat lea Hearrá!” Go Simon Peter gulai ahte dat lei Hearrá, de son giesai iežas birra biktasa maid lei nuollan, ja njuikii jávrái. Eará máhttájeddjit bohte fatnasiin ja gesse fierpmi man dievva ledje guolit; sii eai lean guhkkín eret gáttis, dušše sullii guoktečuodi állana. Go sii ledje bohtán gáddái, de sii oidne das guoli bassomin hilladola alde ja láibbi. Jesus celkkii sidjiide: “Buktet veahá dain guolin maid fidniidet.” Simon Peter manai fatnasii ja gesii fierpmi gáddái. Dan dievva ledje stuorra guolit, muhto vaikko guolit ledje ollu – oktiibuot čuodivihhtalogigolbma – de fierbmi ii gaikánan. Jesus celkkii sidjiide: “Bohtet boradit.” Ii oktage máhttájeddjiin arvan jearrat sus: “Gii don leat?” danin go sii dihte ahte dat lei Hearrá. Jesus bodii, válddii láibbi ja attii sidjiide, ja son attii maiddái guoli. Dát lei goalmmát geardi go Jesus almmustuvai máhttájeddjiidasas maŋŋil go lei čuožžilan jábmiid luhtte. Jesus ja Peter Go sii ledje boradan, de Jesus celkkii Simon Peterii: “Simon, Johannes bárdni, ráhkistatgo don mu eambo go dát earát?” “De ráhkistan, Hearrá”, Peter vástidii, “don diedát ahte leat munnje ráhkis.” Jesus celkkii sutnje: “Biepmma mu lábbáid.” De son jearai sus nuppádassii: “Simon, Johannes bárdni, ráhkistatgo don mu?” “De ráhkistan, Hearrá”, Peter vástidii, “don diedát ahte leat munnje ráhkis.” Jesus celkkii: “Geahča mu sávzzaid.” Vel goalmmát geardde Jesus jearai: “Simon, Johannes bárdni, leango mun dutnje ráhkis?” Peter šlunddui go Jesus goalmmát geardde jearai sus: “Leango mun dutnje ráhkis?” ja son vástidii: “Hearrá, don diedát buot; don diedát ahte leat munnje ráhkis.” Jesus celkkii: “Biepmma mu sávzzaid. Duodaidd, duodaidd, mun cealkkán dutnje: Go don ledjet nuorra, de don ieš boahkánastet iežat ja mannet gosa dáhttot. Muhto go boarásmuvat, de don geiget gieđa ja muhtun eará boahkánastá du ja doalvu du dohko gosa it dáhto.” Ná Jesus diedihii makkár jápmimiin Peter hearvásmáhtá Ipmila. Dasto son celkkii Peterii: “Čuovo mu!” Peter jorggihii ja oinnii dan máhttájeddji čuovvumin gean Jesus ráhkistii, dan gii eahkedismállásiin lei mieigan su ratti vuostá ja jearran: “Hearrá, gii beahtá du?” Go Peter oinnii su, de son jearai Jesusis: “Naba son, Hearrá?” Jesus vástidii: “Mii das guoská dutnje, jos mun dáhtun ahte son báhcá deike dassázi go mun boadán? Čuovo don mu.” Dás šattai vieljaid gaskii jáhkku ahte dat máhttájeddji ii jáme. Muhto ii Jesus lean cealkán Peterii ahte dat máhttájeddji ii jáme, muhto son celkkii: “Mii das guoská dutnje jos mun dáhtun ahte son báhcá deike dassázi go mun boadán?” Aiddo dat máhttájeddji duodašta visot dáid dáhpáhusaid. Son lea dán čállán, ja mii diehtit ahte su duodaštus lea duohta. Jesus dagai maiddái ollu eará daguid. Jos daid čálásii, juohke dingga sierra, de jáhkán ahte ii oppa máilbmige geasáše daid girjiid mat dalle fertešedje čállojuvvot.

Apostaliid dagut

Lohpádus Bassi Vuoiŋŋa birra Buorre Teofilos, vuosttaš girjiistan mun čállen buot dan birra maid Jesus dagai ja oahpahii álgu rájes gitta dan beaivvi rádjai go váldojuvvui bajás albmái, das maŋŋil go son Bassi Vuoiŋŋa bokte lei addán gohččumiiddis apostaliidda geaid lei válljen. Son čájehii iežas sidjiide gillámušas ja jápmimis maŋŋil ja attii sidjiide mánŋa čielga duodaštusa das ahte son lea eallimin, go son almmustuvai sidjiide njealljelogi beaivvi ja sártnui Ipmila riikka birra. Go son lei boradeamen singuin, de son gohču sin: “Allet vuolgge Jerusalemis, muhto vurdet dan maid Áhčči lea lohpidan didjiide ja maid lehpēt mus gullan. Johannes gásttašii čáziin, muhto dii gásttašuvvobehtet Bassi Vuoiŋŋain. Dasa eai leat šat galle beaivvi.” Jesus váldojuvvo albmái Dalle dat geat ledje čoahkis, jerre sus: “Hearrá, leago dál bohtán dat áigi go don ráhkadat oddasis Israela riikka?” Son vástidii: “Ii leat din ášši diehtit

áiggiid iige bottuid maid Áhčči iežas válddiin lea mearridan. Muhto dii oazžubehtet fámu go Bassi Vuoigŋa bohtá didjiide, ja dii lehpēt mu duodašteaddjit Jerusalemis, oppa Judeas ja Samarias ja gitta eatnama ravddaid rádjái.” Go son lei cealkán dán, de son válđojuvvui bajás sin oaidnut, ja balva jávkadii su sin oidnosis. Go sii ledje geahččamin almmi guvlui ja oidne su mannamin, de fáhkka čužžo guokte olbmá sin luhtte vilges biktasat badjelis. Soai dajaiga: “Galilealaččat, manne dii čuožžubehtet ja geahččabehtet almmi guvlui? Dát Jesus guhte válđojuvvui bajás albmái din luhtte, bohtá oktii ruoktot, seamma láhkái go dii oinniidet su mannamin albmái.” Dalle sii vulge dan váris mii gohčoduvvo Oljovárrin ja mii lea lahka Jerusalema, dušše sabbatmátkki eret. Sii máhce Jerusalemii ja manne dan vissui man loktalanjas sii lávejedje čoahkkanit: Peter, Johannes, Jakob, Andreas, Filip, Tomas, Bartolomeus, Matteus, Jakob, Alfeusa bárdni, selota Simon ja Judas, Jakoba bárdni. Sii buohkat bisso ovttamielalaččat rohkadusas ovttas nissoniiguin ja Jesusa etniin Mariain ja su vieljaiguin. Odđa apostal välljejuvvo Muhtun beaivvi go lahka čuodiguoktelogi máhttájeaddji ledje čoahkis, de Peter čuožžilii sárdnut. Son celkkii: “Vieljat, dat čállaga sánit fertejedje ollašuvvat maid Bassi Vuoigŋa divttii Davida sárdnut Judasa birra, su gii lei oahpisteaddjin sidjiide geat dohppejedje Jesusa. Son gulai min searvá ja lei ožžon seammá bálvalandoaimma go mii. Vearredagus bálkkáin son osttii alccesis bealddu, muhto gahčai de vulos nu ahte su čoavji luoddanii ja siskilušat golge olggos. Dát šattai buot Jerusalema ássiid dihtosii, ja nu dan belđui biddjojuvvui namman sin gillii Hakeldama, Varrabealdu. Sálmmaid girjái lea čállojuvvon: Šaddos su dállu ávdimin, allos oktage das áso, ja: Válđos nubbi su bálvalandoaimma. Danne dál galgá välljet ovttá dain olbmáin geat leat vádjolan minguin oppa dan áiggi go Hearrá Jesus elii ja barggai min gaskkas, dan rájes go Johannes gásttašii su gitta dan beaivvi rádjái go son válđojuvvui min luhtte albmái. Danne okta dán olbmáin ferte duodaštít minguin ovttas ahte son lea bajásčuožžilan.” Sii divvo ovdan guokte olbmá: Josef Barsabbasa gean liigenamma lei Justus, ja Mattiasa. Dasto buohkat rohkadalle: “Hearrá, don guhte dovddat buohkaid váimmu, čájēt midjiide goappá dán guoktásis don leat välljen válđit vuostá dan apostalbálvalusa maid Judas gudii go manai dohko gosa gulai.” Sii vuorbádedje dán guoktása gaskka, ja vuorbi gahčai Mattiasii. Son välljejuvvui ja lohkojuvvui sin searvá guoktenuppelogat apostalin. Apostaliid dagut Bassi Vuoigŋa Go hellodatbeaivi bodii, de sii ledje buohkat čoahkis. Fáhkkestaga gullui almmis šuvva dego livččii bohtán garra bieggaspálli, ja dat devddii oppa dan viesu gos sii ledje čohkkámin. Sii oidne dego dollanjuokčamiid mat juohkásedje ja luoitádedje iešgudege ala. Bassi Vuoigŋa devddii sin buohkaid, ja sii sárdnugohte sierra gielaiguin dan maid Vuoigŋa attii sidjiide sárdnut. Jerusalemis ásse ipmilbalolaš juvddálaččat geat ledje bohtán dohko buot álbmogiin mat leat almmi vuolde. Go dát jietna gullui, de dasa čohkiidii ollu olmmoš, ja buohkat šadde ipmašii, dasgo iešguhtege gulai sin sárdnumin iežas gillii. Sii jerre ovddošemiin: “Almma dát geat sárdnot, leat galilealaččat? Mo mii dalle gullat sin sárdnumin dan eatnama giela gosa iešguhtege mis lea rieǵádan? Mii partialaččat ja medialaččat ja elamlaččat, mii geat leat bohtán deike Mesopotamias, Judeas ja Kappadokias, Pontosis ja Asias, Frygias ja Pamfylas, Egyptas ja Libya guovlluin Kyrene lahka, mii geat leat bohtán deike Romas, sihke juvddálaččat ja dakkárat geat leat jorgalan juvddálaš oskui, mii leat kretalaččat ja arábialaččat – ja mii buohkat gullat sin muitaleamen Ipmila stuorra daguid iežamet gillii.” Buohkat ledje hirpmástuvvan ja rádehuvvan ja jerre guhtet guoimmisteaset: “Miison dát lea?” Muhto earrásat bilkidedje: “Sii leat juhkan njálgga viinni ja leat gárremiin.” Peter sárdnu Dalle Peter loaidastii ovdan oktan dainna oktanuppelohkásiin. Son sárdnugodii alla jienain: “Juvddálaččat, dii buohkat geat ássabehtet Jerusalemis, guldalehket mu sániid! Eai dát olbmát leat gárremiin nugo dii navdibehtet, dálhan lea easka idit, beaivvi goalmmát diibmu. Muhto dát lea dat mii lea celkojuvvon profehta Joela bokte: Maŋimus beivviid, cealká Ipmil, mun golggahan Vuoigŋan buot olbmuide. Din bártnit ja nieiddat profehtastallet, din nuorra olbmát oidnet oainnáhusaid ja din vuorrasat niegadiet nieguid. Maiddá bálvaleddjiidan ja bálvaleddjinnissoniiddán badjelii mun golggahan Vuoigŋan daid beivviid, ja sii profehtastallet. Mun čájehan oavdduid badjin almmis ja mearkkaid vuollin eatnama alde: Vara, dola ja suovvasoicca. Beaivváš šaddá seavdnjadin ja mánnu varran, ovdal go bohtá Hearrá beaivi, stuoressa ja hearvá. Muhto juohkehaš gii čuorvu Hearrá nama, bestojuvvo. Israellaččat, gullet dáid sániid: Jesus nasaretlaš lei olmmái gean Ipmil lei välljen didjiide ja duodaštii dan fámoláš daguiguin, oavdduiguin ja mearkkaiguin, maid Ipmil dagai din gaskkas Jesusa bokte, nugo dii ieža diehtibehtet. Dát Jesus addojuvvui din gihtii, nugo Ipmil lei ovddalgihtii áigon ja diehtán. Dii divttiidet olbmáid geat eai dovdda Ipmila lága, russiinávlet ja goddit su. Muhto

Ipmil čovddii su jápmima bákčasiin ja čuoččaldahtii su jábmiid luhtte, dasgo jápmin ii nagodan doallat su gitta. David cealká su birra: Mun anán álelassii čalmmiidan ovddas Hearrá, son lea mu olgeš bealde, aman suoibut. Danin mu váibmu illuda ja mu njuovčča ávvuda, ja velá mu rumašge vuoiŋnasta doaivvus, dasgo don it guode mu sielu jábmiidáibmui itge divtte iežat bassi bálvleadđji oaidnit guohcageami. Don leat oahpahan mu dovdat eallima geainnu. Don deavddát mu iluin muođuidat ovddas. Vieljat, diktet mu dadjat didjiide roahkkadit ahte min máttaráhčči David lea jápmán ja hávdáduvvon, ja su hávdi lea min luhtte velá otná beaivvige. Muhto David lei profehtha, ja Ipmil lei váliin lohpidan bidjat Davida truvdnui muhtuma su nális. David didii dan ja oinnii ovddalgihtii juo Messiasa bajásčuožžileami. Dan son oaivvildii go dajai ahte Hearrá ii guode su jábmiidáibmui iige su rumaš guohcat. Dán Jesusa Ipmil lea čuoččaldahtán jábmiid luhtte; mii buohkat leat dan duodašteaddjit. Go son lea aliduvvon Ipmila olgeš gieđa beallái ja váldán vuostá Bassi Vuoiŋna nugo Áhčči lei lohpidan, de son lea golggahan dan, nugo dii dál oaidnibehtet ja gullabehtet. David ieš ii mannan albmái. Son ieš cealká: Hearrá celkkii mu hearrái: Čohkán mu olgeš gieđa beallái dassázii go mun bijan du vašálaččaid du julggiid vuolušin. Dihtos nappo vissásit oppa Israela álbmot: Ipmil lea dahkan Jesusa Hearrán ja Messiasin, dán Jesusa gean dii russiinávliidet.” Go sii dan gulle, de dat čuzii sin váibmui, ja sii jerre Peteris ja eará apostaliin: “Vieljat, maid mii galgat dahkat?” Peter vástidii: “Jorgalehket, ja iešguhtege dis diktos iežas gásttašuvvot Jesus Kristusa nammii, vai din suttut addojuvvojit didjiide ándagassii. Dalle dii oazžubehtet attáldahkan Bassi Vuoiŋna. Dát lohpadus lea addojuvvon didjiide ja din mánáide ja buohkaide geat leat guhkkín eret, nu olusiidda go Hearrá Ipmileamet rávká.” Maiddái ollu eará sániiguin Peter nannosit duodaštii sidjiide ja ávžžuhii sin: “Diktet iežadet bestojuvvot dán gázžaris buolvvas.” Dat geat válde vuostá su sáni, gásttašuvvojedje, ja nu sin joavku lassánii dan beaivvi lahka golbmaduhát olbmuin. Searvegotti oktavuohtha Sii guldaledje ja dolle oskkáldasat apostaliid oahpahusa, elle searvevuodas, doadjaledje láibbi ja rohkadalle. Olbmuide šattai ballu, dasgo apostalat dahke ollu oavdudaguid ja mearkkaid. Buohkat geat osko, ledje ovttas, ja sidjiide buot lei oktasaš. Sii vuvde dáluideaset ja dávviriiddiset, ja rudat juogaduvvojedje buohkaide dađe mielde go guhtege dárbbášii. Juohke beaivvi sii čoaikkanedje oskkáldasat tempelii, ja ruovttuineaset sii doadjaledje láibbi ja boradedje ávvudemiin ja vuollegis mielain. Sii máidno Ipmila, ja buot olbmot liikojedje sidjiide, ja beaivválaččat Hearrá lasihii sin searvái daid geat bestojuvvojedje.

Apostaliid dagut Peter buorida lápmása Peter ja Johannes manaiga tempelii. Lei rohkosebottu áigi, ovccát diibmu. Dalle dohko guddojuvvui olmmái gii lei leamaš lámis riegádeami rájes. Son biddjojuvvui juohke beaivvi nu gohčoduvvon Čáppapoartta gurrii, vai son beassá gearjedit attáldagaid dain geat mannet tempelii. Go olmmái oinnii Petera ja Johannesá mannamin tempelii, de son ánuhii sudnos attáldaga. Peter geahčastii sutnje, nu maiddái Johannes, ja Peter celkkii: “Geahča munnuide!” Olmmái geahčai sudnuide, go son doaivvui oazžut sudnos juoidá. Muhto Peter celkkii: “Silbbat ja gollit mus eai leat, muhto mii mus lea, dan mun attán dutnje. Jesus Kristusa, nasaretlačča, nammii: Čuožžil ja vácce!” Son dohppii olbmá olgeš gihtii ja čuoččaldahtii su, ja dan seammás olbmá juolggit ja láhpeladdasat nanosmuvve. Son njuikii čuoččat, čuočču ja váccii, ja son bodii sudno mielde tempelii, váccašii, njuikestalai ja máinnui Ipmila. Buohkat oidne su go son váccii ja máinnui Ipmila. Sii dovde su danin olmmájin gii lávii čohkkát ja gearjedit Čáppapoartta guoras, ja sii hirpmástuvve ja ovddošedje dan mii sutnje lei dáhpuhuvvan. Petera sárdni tempelis Olmmái bisui ain Petera ja Johannesá luhtte, ja buot olbmot vihke ovddošemiin sin lusa dan báikái mii gohčoduvvo Salomo bázzehállan. Go Peter dan oinnii, de son sárdnugodii olbmuide: “Israellaččat, manne dii dán ovddošehpet? Manne dii geahččabehtet munnuide, dego moai iežame fámuin dahje ipmilbalolašvuodain livččiime ožžon dán olbmá vázzit? Ean fal, Abrahamá, Isaka ja Jakoba Ipmil, min áhčiid Ipmil, lea hearvásmahhtán bálvleadđjis Jesusa gean dii attiidet dubmejuvvot ja biehttaleiddet Pilatusa ovddas, vaikko son lei mearridan luoitit su luovus. Basi ja vanhurskása dii biehttaleiddet ja ánuheiddet ahte olmmošgoddi addojuvvošii didjiide. Dii gottiidet eallima oaivámučča! Muhto Ipmil čuoččaldahtii su jábmiid luhtte; moai letne dan duodašteaddjit. Osku Jesusii ja su nammii lea addán vuimmiid dan olbmái gean dii oaidnibehtet ja dovdabehtet. Dat osku maid mii oazžut Jesusa bokte lea dahkan dán olbmá dearvvašin, nugo dii buohkat oaidnibehtet. Vieljat, mun gal diedán ahte dii ja din oaivámuččat dagaidet diehtemeahtunvuodas dan maid dagaidet. Muhto nu lea Ipmil ollašuhhtán dan maid son lei almmuhan ovddalgihtii buot profehtaidis bokte, ahte su Messias galggai gillát. Gáhtet dan dihte suttuideattet, vai dat sihkkuojuvvojit

eret, jorgalehket, vai Hearrá áhpásmahtta din ja vuolggaha didjiide Jesusa, Messiasa gean son ovdal juo lea válljen. Albmi galgá leat su ássansadji gitta dan áiggi rádjái go buot ráhkaduvvo oddasis, nugo Ipmil lea sárdnon bassi profetaidis bokte dološ áiggiid rájes. Moses lea cealkán: Hearrá, din Ipmil, čuoččáldahtta vieljaideattet gaskkas profeta, mu láhkásačča. Gullet su ja dahket buot maid son dadjá didjiide. Juohkehaš gii ii gula dán profeta, jávkaduvvo álbmogis gaskkas ja duššaduvvo. Maiddái eará profetat Samuela rájes, buohkat geat leat sárdnon álbmogii, leat einnostan dáid beivviid. Dii lehpēt profetaid mánat ja lehpēt árben dan lihtu maid Ipmil dagai din áhčiiguin, go son celkkii Abrahamii: Du náli bokte buressivdniduvvojit buot eatnama sohkagottit. Ovddimustá din várás Ipmil čuoččáldahtti jábmiid luhtte bálvaleaddjis. Su Ipmil vuolggahii buressivdnidit din, go dii jorgalehpēt eret bahávuodasteattet.”

Apostaliid dagut Peter ja Johannes rádi ovddas

Go Peter ja Johannes leigga ain sárdnumin olbmuide, de dasa bohte báhpāt, tempelfávttaid hoavda ja saddukealaččāt. Sii atne bahán go apostalat oahpaheigga olbmuid ja diediheigga Jesusa bajásčuožžileami jábmiid luhtte. Sii válde Petera ja Johannesá gitta ja bidje sudno giddagassii nuppi beaivái, danne go lei juo eahket. Muhto eatnagat dain geat ledje gullan sudno sániid, osko. Olbmáid lohku lei dál juo lahka vihttaduhát. Nuppe beaivvi čeahkkanedje Jerusalemii juvddálaččaid ráddehearrát, vuorrasat ja čáloahppavaččāt. Bajimusbáhppa Hannas lei das ja maiddái Kaifas, Johannes, Aleksander ja buot earát geat ledje bajimusbáhpaid sogas. Sii gohččo buktit apostala guokta ovdaseaset ja jerre: “Mainna fámuin ja gean nammii doai dagaide dán?” Dalle Bassi Vuoigŋa devddii Petera, ja son celkkii sidjiide: “Álbmoga ráddehearrát ja vuorrasat! Jos munno odne ozahallet dan buori dagu dihte maid moai dagaimē buohcci olbmái, ja jerrojuvvo gean nammii son buoriduvvui, de dihtet dán, dii buohkat ja oppa Israela álbmot: Dat dáhpáhuvai Jesus Kristus, nasaretlačča, nammii. Su dii russiinávliidet, muhto Ipmil čuoččáldahtti su jábmiid luhtte. Su fámus dát olmmái čuožžu dearvvašin din ovddas. Jesus lea dat geađgi maid dii huksejeaddjit hilgguidet, muhto mii lea šaddan čiehkageađgin. Ii oppa leatge bestojupmi gudesge earás go sus. Olbmuide ii leat addojuvvon almmi vuolde eará namma mii min sáhtta beastit.” Go rádi lahtut oidne Petera ja Johannesá roahkkatvuoda ja gávnnahedje sudno oahppameahttun ja oktageardánis olmmájin, de sii imaštalle. Sii ledje ožžon diehtit ahte soai leigga leamaš Jesusiin. Ja go sii vel oidne buoriduvvon olbmá čuožžumin apostala guokta bálddas, de sii eai sáhttan cealkit maidege sudno vuostá. Sii gohččo apostala guokta mannat olggos diggelanjas ja ráddádalle dasto guhtet guimmiideasetguin: “Maid mii dahkat dán olbmá guoktái? Soai leaba dahkan čielga oavddu. Dat lea almmus juohkehažžii Jerusalemis, eatge mii sáhte dan šiitit. Muhto vai dát sáhka ii viidán eambbo, de mii fertet garrasit gielidit sudno šat sárdnumis ovttage olmui dan olbmá nammii.” De sii rávke apostaliid sisa ja gilde sudno goassege šat sárdnumis ja oahpaheames Jesusa nammii. Muhto Peter ja Johannes vástideigga sidjiide: “Dubmejhket ieža, leago Ipmila ovddas riehta jeagadit din eambbo go Ipmila. Moai ean sáhte orrut sártnokeahtta das maid letne oaidnán ja gullan.” Dalle rádi lahtut áite sudno vel eambbo, muhto luite dasto sudno luovus álbmoga dihte. Sii atne veadjemeahttumin ránggáštēt sudno. Buohkat máidno Ipmila dan geažil mii lei dáhpáhuvvan, danin go olmmái gii lei buoriduvvon dainna mearkkain, lei juo eambbo go njealljelogi jagi boaris. Searvegoddi átnu fámu Go Peter ja Johannes leigga luitojuvvon luovus, de soai manaiga iežaska olbmuid lusa ja muitaleigga buot maid bajimusbáhpāt ja vuorrasat ledje dadjan sudnuide. Go sii gulle dan, de sii buohkat rohkadallagohte Ipmila ovttá jitnii. Sii dadje: “Hearrá, don gii leat sivdnidan almmi ja eatnama ja meara ja buot mii dain lea! Don leat addán Bassi Vuoigŋa sárdnut áhččámet Davida, bálvaleaddjāt, njálmmiin: Manne báhkinat stuibmidit, manne álbmogat hutket joavdelas juonaid? Eatnama gonagasat čuožžilit, ráddejeaddjit lihtodit Hearrá ja su Messiasa vuostá. Duodaid, dán gávvpogis Herodes ja Pontius Pilatus oktan báhkiniiguin ja Israela álbmogiin lihtodeigga vuosttildit du bassi bálvaleaddji Jesusa gean don leat vuoidan. Sii ollašuhhte dan maid don fámuinat ja mearrádusainat ledjet ovdal juo mearridan dáhpáhuvvat. Ja dál, Hearrá, geahča sin áitagiidda ja divtte iežat bálvaledjiiid sárdnidit du sáni roahkkadit. Geige gieda, vai buohccit šaddet dearvvašin ja vai mearkkat ja oavddut dáhpáhuvvet du bassi bálvaleaddji Jesusa nammii.” Go sii ledje rohkadallan, de doarggistii dat báiki gosa sii ledje čeahkkanan, ja sii buohkat devdojuvvojedje Bassi Vuoigŋain ja sárdno roahkkadit Ipmila sáni. Ja oppa oskkolaččaid joavkkus lei okta váibmu ja okta siellu. Ii oktage atnán oapminis maidege das mii sus lei, muhto buot lei sidjiide oktasaš. Apostalat duodaštedje stuorra fámuin Hearrá Jesusa bajásčuožžileami, ja Ipmila árbmu lei valjis sin buohkaid oassin. Ii oktage sis gillán vádjitvuoda, dasgo sii geain ledje bealddut dahje viesut,

vuvde daid ja bukte buot ruđaid ja bidje daid apostaliid julggiid ovdii. Dat juhkkovuvvojedje juohkehazži dađe mielde go guhtege dárbbasii. Maidđái levilaš Josef gii lei Kyprosa olmmoš ja gean apostalat gohčodedje Barnabasin dahjege jeddehusa bárdnin, vuvddii bealddu mii sus lei, ja buvtii ruđaid apostaliidda, vai sii besset daid juogadit.

Apostaliid dagut Ananias ja Safira Muhtun olmmái gean namma lei Ananias, ja su áhkká Safira vuvddiiga opmodaga. Olmmái doalai accesis oasi hattis, ja su áhkká didii dan. Loahpa hattis son buvtii apostaliidda. Dalle Peter dajai: “Ananias, manne Sáhtán lea deavdán du váimmu, go don behttet Bassi Vuoiŋŋa ja čihket oasi dan ruđas maid ožžot bealddus? Almma opmodat lei du ovdal go don dan vuvdet? Du ledje maidđái ruđat maid dan vuovdimis ožžot. Mo sáhttet don váimmustat jurddašit dahkat ná? It don leat gielástallan olbmuid, muhto Ipmila.” Go Ananias gulai daid sániid, de son gahčai eatnamii ja jámii. Buohkat geat dan gulle, šadde ballui. Nuorra olbmát gisse Ananiasa rupmaša liinniin, gudde su olggos ja hávdádedje su. Lahka golmma diimmu maŋŋil bođii dasa Ananiasa áhkká iige son diehtán mii lei dáhpáhuvvan. Peter jearai sus: “Muital munnje, dágo lei buot maid doai oaččuide bealddu ovddas?” Nisson vástidii: “Lei, die lei buot.” Dalle Peter dajai: “Manne doai ovttrasáđiid leahppi geahččalan HERRÁ Vuoiŋŋa? Almma don gulat lávkkiiid uvssa duohken? Dat geat hávdádedje du boatnjá, guddet dáppe olggos maidđái du.” Dallánaga nisson gahčai Petera julggiid ovdii ja attii vuoiŋŋas. Nuorra olbmát bohte sisa ja oidne ahte nisson lei jápmán. Sii gudde su olggos ja hávdádedje su boatnjás báldii. Oppa searvegoddi ja buohkat geat dan gulle, dohppehalla stuorra ballui. Mearkkat ja oavddut Apostaliid giedaid bokte dáhpáhuvve eatnat mearkkat ja oavdudagut olbmuid gaskkas. Buot oskkolaččat bisso ovttamielalažžan ja lávejedje čoagganit Salomo geađgestoalpohállii Ii oktage eará duostan searvat sidjiide. Olbmot atne sin alla árvvus, ja eanet ahte eanet lassánii daid olbmáid ja nissoniid lohku geat osko HERRÁI. Olbmot gudde buhcciid gáhtaide ja bidje sin veallát searvgaide ja guoddinmuoraid ala, vai Petera suoivva deaivvašii sin go son váccii meattá. Maidđái Jerusalema birasgávpogiin bohte ollu olbmot ja bukte mielddiset buhcciid ja daid geaid buhtismeahtun vuoiŋŋat váivviedje, ja sii buohkat šadde dearvvašin. Apostalat RÁĐI ovddas Dalle moaráhuvai bajimusbáhppa ja dat geat dolle su beali, namalassii saddukealaččaid searvi. Sii válde apostaliid gitta ja bidje sin giddagassii. Muhto ihkku HERRÁ engel rabastii giddagasa uvssaid, doalvvui sin olggos ja celkkii: “Mannet tempelii ja sárdnot álbmogii buot eallima sániid.” Go sii gulle dan, de sii manne tempelii go beaivi čuvvgodii ja oahpahedje olbmuid. Bajimusbáhppa ja su lagamus olbmát rávke čoahkkái ráđi, buot Israela vuorasiid, ja vieččahedje apostaliid giddagasas. Muhto go bálvaleaddjit bohte dohko, de sii eai gávdnan sin. Sii máhce ja muitaledje: “Mii oinniimet ahte giddagas lei fuolalaččat lohkkaduvvon ja fávttat ledje čuožžumin uvssaid ovddas, muhto go rabaimet uvssaid, de mii eat gávdnan doppe ovttage.” Go tempelfávttaid hoavda ja bajimusbáhpat dan gulle, de sii ráđehuvve eaige ipmirdan mii lei dáhpáhuvvan. Dalle bođii muhtun muitalit: “Dat olbmát geaid dii bijaidet giddagassii, čužžot dál tempelis ja oahpahit olbmuid.” Tempelfávttaid hoavda vulggii bálvváidisuin viežžat sin ja buvtii sin dasa. Sii eai atnán veahkaválldi, dasgo sii balle ahte olbmot geađgádit sin. Apostalat buktojuvvojedje ráđi ovdii, ja bajimusbáhppa gažadišgodii sin. Son dajai: “Mii gilddiimet din garrasit oahpaheames dan olbmá nammii. Muhto dattetge dii lehpēt deavdán oppa Jerusalema oahpuineattet ja áigubehtet dahkat min sivalažžan dan olbmá jápmimii.” Dasa Peter ja eará apostalat vástidedje: “Olmmoš galgá jeagadit Ipmila eambo go olbmuid. Min áhčiid Ipmil lea čuoččáldahtán jábmiid luhtte Jesusa gean dii henggiidet ruossamurrii ja gottiidet. Su lea Ipmil alidan olgeš giedainis oaivámužžan ja Beastin, vai Israel máhtta jorgalit ja oazžut suddiidis ándagassii. Mii leat buot dan duodašteaddjit, ja maidđái Bassi Vuoiŋŋa gean Ipmil lea addán daidda geat su jeagadit.” Go sii dán gulle, de sii moaráskedje ja árvaledje goddit sin. De Gamaliel, muhtun farisealaš láchkaoahpaheaddji gean oppa álbmot anii alla árvvus, čuožžilii RÁĐIS ja gohčču sin doalvut olbmáid olggos oanehis boddui. Son dasto dajai: “Israellaččat, smihttet dárkilit ovdal go dahkabehtet maidege dáidda olbmáide. Dáid beivviid ovdal čuožžilii Teudas. Son anii iežas stuorra olmmájin, ja su čuovvuledje sullii njeallječuodi olbmá, muhto son goddojuvvui ja buot su doarjaleaddjit biedganedje ja jávke. Su maŋŋá čuožžilii olmmošlohkui čáliheame áigge galilealaš Judas gii gesii ollu olbmuid beallásis, muhto songe goddojuvvui ja buot su doarjaleaddjit biedganedje. Ja dál mun cealkkán didjiide: Diktet dáid olbmáid orrut, luitet sin mannat. Jos dát lea olbmo dáhttu ja dahku, de dat duššá. Muhto jos dat bohta Ipmilis, de dii ehpet sáhte dan duššadit. Váruhehket, amadet gávnnahallat soahtamin Ipmila vuostá.” Sii jeagadedje Gamaliela. Sii rávke apostaliid sisa,

spihčchedje sin ja gilde sin sárđnumis Jesusa nammii, muhto luite sin mannat. Apostalat vulge rádi ovddas ilus, go ledje adnojuvvon dohkálažžan gillát hiddjádusa Jesusa nama dihte. Sii eai heaitán oahpaheames beaivválaččat tempelis ja ruovttuin eaige sárđnideames ahte Jesus lea Messias.

Apostaliid dagut Čieža veahkeheaddji
válljejuvvojit Daid áiggiid, go máhttájeddjiid lohku ain stuorui, de greikkagielat juvddálaččat soaibmagohte hebreagielaigiid, danne go sin iežaset leaskkat govssahalle beaivválaš borramušjuogadeamis. Dalle apostalat, dat guoktenuppelogis, rávke čoahkkái buot máhttájeddjiid ja dadje: “Ii heive ahte mii biebmojuogadeami dihte heaitit sárđnideames Ipmila sáni. Válljejhket dan dihte, vieljažiiddán, iežadet gaskkas čieža olbmá geain lea buorre beaggin ja geaid dievva lea Bassi Vuoigŋa ja viisodat, de mii bidjat sin dán bargui. Dalle mii ieža sáhttit bissut rohkadallamis ja sáni bálvaleames.” Buohkat geat ledje čoahkis, atne dan evttohusa buorrin. Sii válljejedje Stefanusa, olbmá gean dievva lei osku ja Bassi Vuoigŋa, ja vel Filipa, Prokorosa, Nikanora, Timona, Parmenasa ja Nikolaosa, antiokialačča gii lei jorgalan juvddálaš oskui. Sii buktojuvvojedje apostaliid ovdii, ja apostalat rohkadalle ja bidje giedaid sin ala. Ipmila sátni ovdánii. Máhttájeddjiid lohku lassánii Jerusalemis sakka, ja maiddáai ollu báhpat šadde oskui gulolažžan. Stefanus Stefanus gean dievva lei árbmu ja fápmu, dagai stuorra oavdduid ja mearkkaid álbmoga gaskkas. De čuožžiledje muhtumat dan synagogas mii gohčoduvvo luovus lutojuvvon olbmuid, kyrenelaččaid ja aleksandrialáččaid ja Kilikia ja Asia olbmuid synagogan, ja sii nákkáhallagohte Stefanusiin. Muhto sii eai birgen dan viissisvuoda ja Vuoigŋa vuostá mii lei su sániin. Dalle sii giktaledje muhtumiid dadjat: “Mii leat gullan su sárđnumin bilkosániid Mosesa ja Ipmila vuostá.” Sii háhttejedje olbmuid, vuorrasiid ja čaloahppavaččaid, ja de sii válde Stefanusa gitta ja dolvo su rádi ovdii. Doppe sii bukte vearreduodašteddjiid geat dadje: “Dát olmmái ii heaitte sárđnumis dán bassi báikki ja lága vuostá. Mii leat gullan su dadjamin ahte nasaretlaš Jesus duššada dán báikki ja rievdada vieruid maid Moses lea addán midjiide.” Buohkat geat čohkkájedje rádis, gehčče Stefanusii, ja sin mielas su muodut ledje oaidnit dego engela muodut.

Apostaliid dagut Bajimusbáhppa jearai: “Leago dát duohta?” Stefanus vástidii: “Vieljat ja áhčit, gullet mu! Hearvásvuoda Ipmil almmustuvai min áhččái Abrahamii dalle go son orui Mesopotamias iige lean vuos ássan Harranii. Ipmil celkkii sutnje: Vuolgge eatnamisttát ja sogat luhte ja mana eatnamii maid mun dutnje čájehan. Dalle son vulggii kaldealaččaid eatnamis ja áasai Harranii. Go su áhčči lei jápmán, de Ipmil sirddii su doppe dán eatnamii gos dii dál ássabehtet. Ipmil ii addán sutnje das maidege oapmin, ii velá juolgesaji viidduge, muhto lohpidii addit dan sutnje ja su nállái su maŋŋil, vaikko Abrahamis eai lean mánát. Ipmil celkkii: Du nálli šaddá ássat vierisin amas eatnamis, ja doppe sii dahkkojuvvojit šlávvan ja sordjuvvojit njeallječuođi jagi. Muhto dan álbmoga man šlávvan sii šaddet, mun dubmen – celkkii Ipmil – ja dasto sii vulget doppe ja bálvalit mu dán báikkis. Ipmil dagai Abrahamiin lihtu man mearkan lea birračuohpahus. Abrahamii riegádii Isak, ja Abraham birračuohpai su gávccát beaivvi. Isakii riegádii Jakob, ja Jakobii riegádedje dat guoktenuppelohkái máttaráhči. Máttaráhčit gádaštedje Josefa ja vuvde su Egyptii. Muhto Ipmil lei suinna ja besttii su buot váttisvuodain. Ipmil attii sutnje viissisvuoda ja divttii farao, Egypta gonagasa, liikot sutnje ja bidjat su hálddašit oppa Egypta eatnama ja iežas viesu. De šattai oppa Egyptii ja Kanaanii nealgi, stuorra vártnuhisvuohta, eaige min áhčit fidnen gostege biepmu. Muhto go Jakob gulai ahte Egyptas lei gordni, de son vuolggahii min áhčiid dohko vuosttaš geardde. Muhto nuppi geardde go sii bohte, de Josef dovddahii iežas vieljaidasas, ja farao oaččui diehtit Josefa soga. Dalle Josef vuolggahii rávkat lusas áhčis Jakoba ja oppa soga, oktiibuot čiežalogivihitta olbmo. De Jakob manai Egyptii, ja dohko son jámii, son ja min máttaráhčit. Sii dolvojuvvojedje Sikemii ja hávdáduvvojedje dan hávdái maid Abraham lei oastán silbbain Hamora bártniin Sikemis. Dade mielde go lahkaniid dat áigi go Ipmila lohpadus Abrahamii galgai ollašuvvat, de álbmot lassánii ja stuorui Egyptas dassá go Egyptii čuožžilii nubbi gonagas gii ii diehtán Josefis maidege. Son gávvilušai min álbmoga vuostá, sorddii min áhčiid ja bággii sin hilgut njuoratmánáideaset amaset dat eallit. Dan áigge riegádii Moses, ja son lei hui čappa mánná. Golbma mánu son bibmojuvvui ruovttus, ja de son biddjojuvvui olggos. Muhto farao nieida gávnnai su ja válddii su iežas bárdnin. Mosesii oahpahuvvui buot egyptalaš viisodat, ja son lei fámoláš sihke sániin ja daguin. Go Moses lei šaddan njealljelogi jagi boarisin, de son hálidii oahppaladdat israellaččaid, vieljaidis. Go son oinnii mo muhtun sis illastuvvui, de son manai veahkehit su, mávssahii illastuvvon olbmá beales ja gottii egyptalačča. Son navddii iežas vieljaid áddet ahte Ipmil lei välljen su sin beastin, muhto sii eai ádden. Maŋit beaivvi son bodii sin lusa go guovttis sis leigga doarrumin, ja son geahččalii

soabahit ja dajai: ‘Olbmát, doaihan leahppi vieljažat! Manne dahkabeahhti vearrut goabbat guoibmáseatte?’ Muhto dat gii lei dahkan vearrut nubbái, hoigadii Mosesa eret ja dajai: ‘Gii du lea bidjan min oaivámužžan ja duopmárin? Áiggutgo don goddit muge, nugo ikte goddet egyptalačča?’ Go Moses dan gulai, de son báhtarii. Son orui dasto vierisin Midjanis, ja sutnje riegededje guokte bártne. Go njealljelogi jagi ledje vássán, de engel almmustuvai sutnje Sinaivári meahcis buolli bastilislánjá dollanjuokčamis. Moses ovdošii dan oainnáhusa, ja go son manai lagabuidda geahččat, de son gulai Hearrá jiena: Mun lean du áhčiid Ipmil, Abrahamama, Isaka ja Jakoba Ipmil. Moses doarggistišgodii iige duostan geahččat. Muhto Hearrá celkkii sutnje: Nuola gápmagiiddát juolggis, danin go báiki gos don čuoččut, lea bassi eanan. Mun lean oaidnán mo mu álbmot sordojuvvo Egyptas ja lean gullan go sii šuhkket. Dál mun lean njiedjan vulos beastit iežan álbmoga. Boađe, mun vuolggahan du Egyptii. Dán Mosesa israellaččat ledje biehttan go dadje: Gii du lea bidjan oaivámužžan ja duopmárin? Muhto Ipmil vuolggahii aiddo su oaivámužžan ja lonisteadjin dan engela bokte gii almmustuvai sutnje bastilislánjás. Aiddo son doalvvui sin eret ja dagai oavdduid ja mearkkaid Egypta eatnamis, Ruksemearas ja meahcis njealljelogi jagi. Moses lei dat gii celkkii israellaččaide: Ipmil čuoččáldahtta din vieljaid gaskkas didjiide mu lágán profehtha. Son lea dat gii searvegottis, meahcis, almmuhii min áhčiid maid engel lei sárdnon sutnje Sinaiváris. Son válddii vuostá ealli sániid vai beassá addit daid midjiide. Muhto min áhčit eai dáhtton jeagadit su, muhto hoigadedje su eret ja jorgaledje váimmusteaset ruoktot Egyptii. Sii dadje Aronii: Ráhkát midjiide ipmiliid mat láidejit min. Dasgo mii eat dieđe mii lea dáhpáhuvvan Mosesii, dan olbmái gii buvttii min Egyptas. Daid áiggiid sii ráhkadedje gálbbi, oaffarušše dasa oaffariid ja illudedje giedaideaset duoji dihte. Muhto Ipmil jorgalii sidjiide sealggi ja hilggu sin, divttii sin bálvalit almmi násttiid, nugo lea čállojuvvon profehthaid girjái: Dii ehpet oaffaruššan munnje njuovvanoaffariid ehpetge eará oaffariid meahcis dan njealljelot jagi áigge. Dii guttiidet Moloka goadi ja Raifan-ipmila nástti, govaid maid leiddet duddjon vai beassabehtet daid rohkadallat. Dan dihte mun sirdán din eret, don beallái Babylona. Min áhčiin lei meahcis duodaštusa goahti mii lei ráhkaduvvon nugo Moses lei gohččon, dan ovdagova mielde maid son lei oaidnán. Min áhčit ožžo dan árbin, ja sii bukte dan mielddiset dalle go Josua jodihii sin ja válde alcceseaset dan eatnama dain álbmogiin geaid Ipmil ájii eret min áhčiid ovddas. Nu lei gitta Davida áiggi rádjái. David oaččui árpmu Ipmilis, ja David ánuhii gávdnat ássansaji Jakoba Ipmilii. Muhto Salomo huksii Ipmilii viesu. Alimus ii dattetge ása viesuin maid olbmuid giedat leat huksen. Nugo profehtha cealká: Albmi lea mu truvdnu ja eanan mu julggiid vuoluš. Makkár viesu dii huksešeidet munnje, cealká Hearrá, ja gos lea mu vuoiŋŋastanbáiki? Iigo mu giehta leat sivdnidan buot dán? Dii gážžáris olbmot, birračuhppojuvvon muhto báhkinat váimmusteattet ja beljiineattet! Álelassii dii vuostálastibehtet Bassi Vuoiŋŋa, nugo din áhčit, nu diige! Leago oktage profehtha gean din áhčit eai livčče doarrádallan? Sii godde daid geat einnosedje Vanhurskása bohtima. Ja dál dii lehpet beahtán ja goddán su! Didjiide engelat bukte lága, muhto dii ehpet leat dan doallan.” Stefanus geadgáduvvo Go rádi lahtut dán gulle, de sii moaráskedje nu sakka ahte gáske sutnje bániid. Muhto Stefanusa dievva lei Bassi Vuoiŋŋa go son geahčai almmi guvlui ja oinnii Ipmila hearvásvuoda ja Jesusa gii lei čuožžumin Ipmila olgeš bealde. Son dajai: “Mun oainnán almmiid rabasin ja Olbmobártne čuožžumin Ipmila olgeš bealde.” Dalle sii buohkat čuorvugohte alla jienain, notke beljiid ja ovttas fallehedje su. Sii ádje su olggos gávpogis vai besset geadgádit su, ja duodašteaddjit gudde oalgebiktasiiddiset Saula, nuorra olbmá, julggiid gurrii. Go sii ledje geadgádeamen Stefanusa, de son rohkadalai ja dajai: “Hearrá Jesus, váldde vuostá mu vuoiŋŋa.” De son luoitáidii čippiidisa ala ja čuorvvui alla jienain: “Hearrá, ale logahala sidjiide dán suttu!” Go son lei dan dadjan, de son jámii.

Apostaliid dagut

Maiddá Saul miedai dasa ahte Stefanus goddojuvvui. Saul doarrádallá searvegotti Dan beaivvi álggii garra doarrádallan Jerusalema searvegotti vuostá, ja buohkat earret apostaliid biedganadde miehtá oppa Judea ja Samaria. Muhtun ipmilbaloláš olbmát hávdadedje Stefanusa ja dolle stuorra morašdoaluid su muitun. Muhto Saul gaikkodii searvegotti. Son manai viesus vissui, gesii olggos olbmáid ja nissoniid ja bijai sin giddagassii. Filip Samarias Dat geat ledje biedganaddan, vádjoledje báikkis báikái ja sárdnidedje evangeliuma. Filip bodii Samaria oaivegávpogii ja sárdnidii doppe Kristusa. Go Samaria olbmot gulle maid Filip sártnui, ja oidne mearkkaid maid son dagai, de sii buohkat bohte guldalit su. Eatnagiin vulge buhtismeahtun vuoiŋŋat garra huikasiin, ja mánggat lápmásat ja skierpmát buorránedje. Dan gávpogii šattai stuorra illu. Gávpogis lei olmmái gean namma lei Simon. Son lei noaidegoansttaiguin imaštahtán Samaria olbmuid. Son anii iežas stuorisin.

Buohkat, sihke smávvat ja stuorrát, hálle su birra ja dadje: “Son lea Stuorra fápmu, Ipmila fápmu.” Son geasuhii olbmuid, danne go son lei juo guhká hirpmástuhtán sin noaidegoansttaidiguin. Muhto go olbmot jáhkkgihte Filipii gii sárdnidii Ipmila riikka evangeliuma ja Jesus Kristusa nama, de sii gásttašuvvojedje, sihke olmát ja nissonat. Simon iešge oskkui. Son gásttašuvvui iige gáidan Filipa luhtte. Go son oinnii daid stuorra mearkkaid ja veagalaš daguid maid Filip dagai, de son ovddoši sakka. Peter ja Johannes Samarias Go apostalat geat ledje Jerusalemis, gulle ahte Samaria lei váldán vuostá Ipmila sáni, de sii vuolgghedje sin lusa Petera ja Johannes. Go soai olliiga dohko, de soai rohkadalaiga Samaria oskkolaččaid ovddas, vai sii ožžot Bassi Vuoiŋŋa. Dasgo Vuoiŋŋa ii lean velá boahtán guhtiige sis; sii ledje dušše gásttašuvvon Hearrá Jesusa nammii. Peter ja Johannes bijaiga giedaid sin ala, ja sii ožžo Bassi Vuoiŋŋa. Go Simon oinnii ahte dat geaid ala apostalat bijaiga giedaid, ožžo Vuoiŋŋa, de son fálai sudnuide ruda ja dajai: “Addi munnjege dan fámu, nu ahte dat gean ala mun bijan giedaid, oažžu Bassi Vuoiŋŋa.” Muhto Peter dajai sutnje: “Duššoset du ruđat oktan duinna go gáttát ahte Ipmila attáldat lea oastimis ruđain. Dus ii leat dása oassi iige vuorbi, danin go du váibmu ii leat vuoiggalaš Ipmila ovddas. Jorgal dán bahávuodastat ja rohkadala Hearrá! Son sáhtá addit du váimmu jurdaga ándagassii. Mun oainnán ahte du dievva lea bahčavuoda sáhppi, ja vearrivuohta doallá du čatnagasas.” Dalle Simon dajai: “Rohkadalli Hearrá mu ovddas, vai ii mihkkege das maid leahppi dadjan, deaividivčče mu.” Go apostalat leigga duodaštan ja sárdnon Hearrá sáni, de soai vulggiiga fas Jerusalemii. Mátkkis dohko soai sárdnideigga evangeliuma mángga gilis Samarias. Filip ja etiopialaš hoavvaolmmái Hearrá engel sárttui Filipii: “Vuolgge lulás guvlui ja mana dan geidnui mii doalvu Jerusalemis Gazai ja lea ávdin.” Filip vulggii dohko. Aiddo dalle dan geainnu bodii etiopialaš hoavvaolmmái, fámoláš eunuhkka gii geahčai bearrái kandake, Etiopia dronnega, dávvirgámmára. Son lei mannan Jerusalemii rohkadallat, ja lei dál máhccamin ruoktot. Son čohkkái vovnnainis ja logai profehtha Jesaja girjji. Vuoiŋŋa celkkii Filipii: “Mana lagabui ja biso vovnnaid guoras.” Filip viegai vovnnaid lusa, ja go son gulai olmá lohkamin profehtha Jesaja, de son jearai: “Áddetgo don dan maid logat?” Olmmái vástidii: “Mo mun sáhtášin áddet, go ii oktage čilge munnje?” Son sidai Filipa gorgnet vovnnaide ja čohkánit iežas báldii. Dát lei dat čálabáiki maid son lei lohkamin: Nugo sávza mii dolvojuvvo njuovvamii, nugo láppis mii orru jaska beaskideaddji ovddas, ii songe rabastan njálmmi. Go son vuoliduvvui, de su duopmu váldojuvvoi eret. Gii máhtá lohkat su náli? Dasgo su eallin váldojuvvo eret eatnama alde. Hoavvaolmmái dajai Filipii: “Muital, gean profehtha dás oaivvilda, iežas vai muhtun eará?” Dalle Filip sárdnugodii, álggii dán čálabáikkis ja gulahii sutnje Jesusa evangeliuma. Go soai leigga mátkkošteamen, de soai bodiiga báikái gos lei čáhci. Dalle hoavvaolmmái dajai: “Dás lea čáhci. Mii hehte mu gásttašuvvomis?” Filip dajai sutnje: “Jos don oskkut oppa váimmus, de dat lea vejolaš.” Hoavvaolmmái dajai: “Mun oskkun ahte Jesus Kristus lea Ipmila Bárdni.” Son gohčui bissehit vovnnaid, ja soai guktot, Filip ja hoavvaolmmái, njeijaiga čáhcai, ja Filip gásttašii su. Go soai leigga gorgnen eret čázis, de Hearrá Vuoiŋŋa rohttii Filipa eret. Hoavvaolmmái ii šat oaidnán su, muhto son jotkkii mátkkis ilus. Filip idii dasto Ašdodii, vadjolii gávpogis gávpogii ja sárdnidii evangeliuma dassázi go bodii Kaisareai. Apostaliid dagut Saul Damaskusa geainnus Saul dárai ain vašis ja dáhtui goddit Hearrá máhtájeddjiid. Son manai bajimusbáhpa lusa ja ánuu sus reivviid Damaskusa synagogaide, vai beasašii váldit gitta dan Geainnu vadjoleddjiid, sihke olbmáid ja nissoniid, ja buktit sin čatnagasas Jerusalemii. Go Saul lei mátkkis ja lahkanišgodii Damaskusii, de fáhkkestaga almmis šleadggehii čuovga su birra. Son gahčai eatnamii ja gulai jiena cealkimin: “Saul, Saul, manne doarrádat mu?” Son jearai: “Hearrá, gii don leat?” Jietna vástidii: “Mun lean Jesus gean don doarrádat. Čuožžil ja mana gávpogii. Doppe don beasat gullat maid galggat dahkat.” Saula mátkeguoimmit čužžo jávohaga. Sii gulle gal jiena, muhto eai oaidnán ovttage. Saul lihka eatnamis, muhto go son rabastii čalmmiid, de son ii oaidnán maidege. Earát láidejedje su giedas Damaskusii. Golmma beivái son ii oaidnán, ii borran iige juhkan. Damaskusis lei máhtájeddji gean namma lei Ananias. Hearrá celkkii sutnje oainnáhusas: “Ananias!” Son vástidii: “Dás mun lean, Hearrá.” Hearrá celkkii: “Mana dan geidnui mii gohčoduvvo Njulgesgeaidnun ja jeara Judasa viesus Saula, Tarsosa olbmo. Son lea rohkadallamin, ja oainnáhusas son lea oaidnán ahte Ananias-nammasaš olmmái boahtá sisa ja bidjá giedaid su ala, vai son oažžu fas oainnu.” Ananias vástidii: “Hearrá, mun lean olusiin gullan man ollu baháid dát olmmái lea dahkan du bassi olbmuid Jerusalemis. Ja son lea ožžon bajimusbáhpain fápmudusa váldit gitta dáppege buohkaid geat čurvot du nama.” Muhto Hearrá celkkii sutnje: “Mana, mun lean välljen su

iežan gaskaoapmin, dovddastit mu nama máilmmi álbmogiid ja gonagasaid ja maiddá Israela álbmoga ovddas. Mun áiggun čájehit sutnje man ollu son šaddá gillát mu nama dihte.” Ananias vulggii. Son manai vissui, bijai giedaid Saula ala ja dajai: “Saul, vieljažan! Hearrá lea vuolgahan mu, Jesus guhte almmustuvai dutnje go don ledjet bohtimin deike. Son vuolgahii mu, vai don oaččut fas oainnu ja Bassi Vuoigŋa deavdá du.” Dan seammás loggásedje Saula čalmmiin dego čuopmasat, ja son oaččui fas oainnu. Son lihka čuoččat, ja son gásttašuvvui. Go son lei boradan, de son áhpásmuvai. Saul orui muhtun áiggi Damaskusis máhttájeddjiid luhtte. Dallánaga son sárdnidišgodii synagogain ahte Jesus lea Ipmila Bárdni. Buohkat geat gulle su, ovddošedje ja dadje: “Iigo son leat dat olmmái gii Jerusalemis dáhtui duššadit sin geat čurvot dan nama? Iigo son bohtán deike váldit sin gitta ja doalvut sin bajimusbáhpaid gihtii?” Muhto Saul nanosmuvai ain eambo, ja son jávohuhtii Damaskusa juvddálaččaid go čájehii sidjiide ahte Jesus lea Messias. Muhtun áiggi geažes juvddálaččat lihtodedje goddit Saula. Muhto Saul oaččui diehtit sin áigumušaid. Sii fáktejedje gávpotpoarttaid ija beaivvi, vai besset goddit su, muhto muhtun ija máhttájeaddjit veahkehedje su báhtarit ja luite su gore siste gávpotmuvrras vuolás. Saul Jerusalemis Go Saul lei bohtán Jerusalemii, de son geahččalii searvat máhttájeddjiide, muhto buohkat balle sus eaige jáhkkán ahte son lei máhttájeaddji. Dalle Barnabas doalvvui su apostaliid lusa. Son muitalii sidjiide mo Saul lei mátkkis oaidnán Hearrá, mo Hearrá lei sárdnon sutnje ja mo son Damaskusis lei sárdnidan roahkkadit Jesusa nammii. Das maŋŋil Saul elii ja vádjolii sin gaskkas Jerusalemis. Son sárdnidii roahkkadit Hearrá nammii. Son sártnui maid greikkagielat juvddálaččaide ja nákkáhalai singuin, muhto sii geahččaledje goddit su. Go vieljat dan gulle, de sii dolvo Saula Kaisareai ja vuolggahedje su doppe Tarsosii. Girkus lei dál ráfi miehtá Judea, Galilea ja Samaria. Dat elii ja nanusmuvai Hearrá balus, ja Bassi Vuoigŋa arvosmahtii dan, nu ahte dat ain stuorui. Peter Lyddas ja Joppes Peter vádjolii báikkis báikái ja bodii maiddá daid bassi olbmuid lusa geat ásse Lyddas. Doppe son deaivvai Aineas-nammasaš olbmá gii lei gáldnan ja veallán seanggabuoerrin gávccii jagi. Peter dajai sutnje: “Aineas, Jesus Kristus dearvvašmahtá du! Čuožžil ja rája seanggat.” Olmmái čuožžilii dallánaga. Buohkat geat ásse Lyddas ja Sarena duolbadasas, oidne su, ja sii jorgaledje ja osko Hearrái. Joppes lei máhttájeddjiid searvvis nisson gean namma lei Tabita; namma lea greikkagillii Dorkas. Son dagai ollu buriid ja attii gefiide valjis attáldagaid. Muhto daid áiggiid son buohccái ja jámii, ja sii basse su ja dolvo su loktalatnjii. Lydda lea Joppe lahka, ja go máhttájeaddjit gulle ahte Peter lei doppe, de sii vuolggahedje guokte olbmá rávkat su bohtit dallánaga sin lusa. Peter vulggii dalán sudno mielde. Go son joavddai dohko, de sii dolvo su loktalatnjii gos leaskanissonat čoaikkanedje su birra ja čieru čájáhalle sutnje báiddiid ja eará gárvvuid maid Dorkas lei gorron go ain lei singuin. Peter sevii buohkaid olggos, čippostii ja rohkadalai. De son jorggihii jábmi beallái ja dajai: “Tabita, lihka bajás!” Nisson rabastii čalmmiid, ja go son oinnii Petera, de son čohkkedii. Peter geigii sutnje gieda ja veahkehii su čuoččat. De son rávkai sisa leaskkaid ja buot bassi olbmuid, ja sii besse oaidnit ahte Tabita lei eallimin. Dát dáhpáhus bekkii miehtá Joppe, ja olusat osko Hearrái. Peter orui Joppes vel eatnat beivviid ja áasai muhtun Simon-nammasaš náhkkebarkejeaddji geahčen. Apostaliid dagut Peter ja Kornelius Kaisareas lei olmmái gean namma lei Kornelius. Son bálvalii čuohtásaoaivámužžan nu gohčoduvvon Italialaš soahteveagaossodagas. Son lei vuoiggalas ja ipmilbalolaš nugo buohkat su dálus, attii valjis attáldagaid juvddálaččaide ja rohkadalai álelassii Ipmila. Muhtun beaivvi ovccát diimmu muttos son oinnii oainnáhusas čielgasit Ipmila engela gii bodii su lusa ja celkkii: “Kornelius!” Kornelius gávkkai engeli suorganemiin ja jearai: “Hearrá, maid don dáhtut?” Enggel vástidii: “Du rohkadusat ja attáldagat leat badjánan Ipmila ovdii, ja son lea muitán du. Vuolggat dál olbmáid Joppii viežžat Simona gii gohčoduvvo maid Peterin. Son orru náhkkebarkejeaddji Simona luhtte gean viessu lea mearragáttis.” Go dat enggel gii sártnui Korneliusii lei mannan eret, de Kornelius rávkai lusas bálvaiddjiinis guoktása ja áirasiinnis ovta, vuoigatlaš soaldáha. Son muitalii sidjiide visot ja vuolgahii sin Joppei. Maŋit beaivvi go olbmát ledje mannamin ja ledje juo lahkaneamen gávpogii, de Peter gorgŋii gudát diimmu muttos viessodáhki ala rohkadallat. Son nealgugodii ja dáhtui oažžut juoidá borrat, muhto dan botta go biebmá ráhkaduvvui, son rohthašuvai Vuoigŋas. Son oinnii almmi rahpasan, ja juoidá dego stuorra liinni mii njealji čiegas luitojuvvui eatnama ala. Das ledje juohkelágan eatnama eallit, njealjejuolggagat ja njoammut, ja almmi lottit. Ja jietna sártnui sutnje: “Peter, čuožžil! Njuova ja bora!” Muhto Peter vástidii: “In eisege, Hearrá! Mun in leat goassege borran maidege mii lea eahpebassi dahje buhtismeahtun.” Dalle jietna sártnui sutnje nuppi geardde: “Maid Ipmil lea buhtistan,

de dan ale don loga buhtismeahttumin.” Dát dáhpáhuvai golmma geardde, ja de liidni loktejuvvui fas albmái. Go Peter ain imaštalai maid su oainnáhus mearkašii, de Korneliusa olbmát ihte poartta ovdii. Sii ledje jearahemiin gávdnan Simona viesu ja dihtoštedje dál alla jienain, leigo das orrumin Simon gii gohčoduvvui maid Peterin. Go Peter ain suokkardii iežas oainnáhusa, de Vuoigŋa celkkii sutnje: “Golbma olbmá ohcet du. Doama vuolás ja mana sin mielde alege eahpit, dasgo mun lean vuolggahan sin.” Peter njeijai vuolás olbmáid lusa ja dajai: “Mun lean dat gean dii ohcabehtet. Mii dis lea áššin?” Olbmát vástidedje: “Bassi engel lea almmustuvvan čuohtásaoivámuš Korneliusii gii lea vuoiggalaš ja ipmilbalolaš olmmái ja geas lea buorre beaggin buot juvddálaččaid gaskkas. Engel gohčui rávkat du iežas vissui ja gullat du sániid.” Dalle Peter sidai sin sisa iežas guossái. Manjit beivvi Peter vulggii olbmáid mielde, ja Joppe vieljain soapmásat vulge suinna. Beivvi maŋŋil sii jovde Kaisareai. Kornelius lei rávkan čoaččái fulkkiidis ja lagamus ustibiiddis ja lei vuordimin sin. Go Peter lei mannamin sisa, de Kornelius bodii su ovddal, čippostii ja gopmirdii su julggiid ovdii. Muhto Peter veahkehii su čuoččat ja dajai: “Čuožžil, munge lean dušše olmmoš.” De soai manaiga sártnu sisa. Doppe Peter oinnii ollu olbmuid čoaččis. Son dajai sidjiide: “Dego diehtibehtet, de juvddálažžii lea heivemeahttun guoibmádallat geainnaga gii gullá vierroálbmogii, ja galledit su. Muhto Ipmil lea čájehan munnje ahte ii oaččo ovttage olbmo gohččut eahpebassin dahje buhtismeahttumin. Dan dihte mun vulgenge biehttálkeahttá, go mu bohte viežžat. Ja dál mun dáhtošin diehtit, manne dii rávkkaidet mu deike.” Kornelius vástidii: “Golbma beivvi dás ovdal aiddo dán muttos beivvi, ovccát diimmus, mun ledjen rohkadallamin dáppe ruovttus. Dalle čuoččui fáhkkestaga mu ovddas olmmái geas ledje báitevaš biktasat, ja son celkkii: ‘Kornelius, Ipmil lea gullan du rohkadusa ja muitán du attáldagaid. Vuolggat dál sáni Joppei ja rávkka lusat Simona gii gohčoduvvo maiddái Peterin. Son orru náhkkebárkejeaddji Simona viesus mearragáttis.’ Mun vuolggahin dalán rávkat du, ja don dahket bures go bohtet. Dál mii buohkat leat dás Ipmila muođuid ovddas vai beassat gullat maid Hearrá lea gohččon du sárdnut.” Petera sárdni Korneliusa viesus Dalle Peter sárdnugodii: “Dál mun duodaid ádden ahte Ipmil ii geahča olbmuid hápmái, muhto dohkkeha juohke álbmogis dan gii sus ballá ja dahká su dáhtu. Son vuolggahii Israela álbmogii sánis, gulahii ráfi sága maid Jesus Kristus lea buktán – son guhte lea buohkaid Hearrá. Dii diehtibehtet mii lea dáhpáhuvvun vuos Galileas ja dasto miehtá Judea das maŋŋil go Johannes sárdnidii ja gásttašii. Dii diehtibehtet mo Ipmil Bassi Vuoigŋain ja fámuin vuoiddai Jesusa, nasaretlačča. Son vadjolii miehtá eatnama ja dagai buriid ja buoridii buohkaid geat ledje šaddan beargalaga fámu vuollái, danin go Ipmil lei suinna. Ja mii leat buot dan duodašteaddjit maid son dagai Judea eatnamis ja Jerusalemis. Su sii heaŋggastedje murrii ja godde, muhto Ipmil čuoččáldahit su goalmmát beivvi ja divttii su almmustuvvat, ii oppa álbmogii, muhto duodašteddjiide geaid Ipmil ovdal lei välljen, midjiide geat boraimet ja jugaimet suinna das maŋŋil go son lei čuožžilan jábmiid luhtte. Son gohčui min sárdnidit álbmogii ja duodaštit ahte son lea dat gean Ipmil lea bidjan ealli olbmuid ja jábmiid duopmárin. Su birra buot profehtat duodaštit ahte juohkehaš gii osku sutnje, oažžu suttuidis ándagassii su nama fámus.” Go Peter lei ain sárdnumin, de Bassi Vuoigŋa bodii buohkaide geat gulle su sániid. Buot juvddalaš oskcolaččat geat ledje bohtán Petera mielde, hirmástuvve sakka dan dihte go Bassi Vuoigŋa attáldat golggahuvvui maiddái báhkiniidda; sii gulle sin sárdnumin gielaiguin ja máidnumin Ipmila. Dalle Peter celkkii: “Dát olbmot leat ožžon Bassi Vuoigŋa nugo miige. Sáhttago oktage gielidit sis čázi ja hehttet sin gásttašuvvomis?” Son gohčui gásttašit sin Jesus Kristusa nammii. Ja sii dáhtto su orrut doppe soames beivviid.

Apostaliid dagut

Peter Jerusalemis

Apostalat ja vieljat miehtá Judea gulle ahte báhkinatge ledje váldán vuostá Ipmila sáni. Ja go Peter bodii Jerusalemii, de birračuohppojuvvon vieljat nákkáhalle suinna ja dadje: “Don leat galledan birračuohpakeahtes olbmuid ja boradan singuin.” Dalle Peter muitalii sidjiide gitta álggu rájes mo buot lei dáhpáhuvvun: “Mun ledjen Joppe gávpogis ja rohkadallen. Go mun rohttašuvven Vuoigŋas, de mun oidnen oainnáhusa. Almmis luitojuvvui aiddo mu ovdii vulos juoga, dego stuorra liidni mii dollojuvvui njealji čiegas. Ja go mun gehččen mii dat lei, de mun áicen das buotlágán eatnama elliid, njealjejuolggagiid, spiriid ja njoammuid, ja almmi lottiid. Ja mun gullen jiena cealkimin: ‘Čuožžil, Peter! Njuova ja bora.’ Mun vástidin: ‘In eisege, Hearrá! Mu njálbmái ii leat goassege bohtán mihkkege mii lea eahpebassi dahje buhtismeahttun.’ Nuppádassii jietna sártnui almmis: ‘Maid Ipmil lea buhtistan, de ale don dan daja buhtismeahttumin.’ Dat dáhpáhuvai golmma geardde, ja de buot gessojuvvui ruoktot albmái. Aiddo dalle čužžo golbma olbmá dan viesu ovddas mas mii oruimet. Sii

ledje vuolggahuvvon Kaisareas mu ságaide. Vuoigŋa gohčui mu vuolgit sin mielde eahpádusa haga. Dát guhtta vielja vulge maid muinna, ja mii manaimet dan olbmá vissui. Son mitalii midjiide ahte lei oaidnán iežas viesus engela gii lei cealkán sutnje: ‘Vuolggat olbmáid Joppei viežžat Simona gii gohčoduvvo maid Peterin. Son sárdnu dutnje sániid mat bestet du ja oppa du dálu.’ Ja go mun sárdnugohten, de Bassi Vuoigŋa bodii sidjiide nugo álggus midjiide. Dalle mun muitájin maid Hearrá lei cealkán: ‘Johannes gásttašii čáziin, muhto dii gásttašuvvobehtet Bassi Vuoigŋain.’ Jos nappo Ipmil lea addán sidjiide seamma attáldaga maid mii oaččuimet go oskugodiimet Hearrá Jesus Kristusii, mii mun lean ahte nagodivččen hehttet Ipmila?’ Go sii dan gulle, de sii lotkkodedje, máidno Ipmila ja dadje: “De lea nappo Ipmil addán maiddái báhkiniidda vejolašvuoda jorgalit ja eallit.” Antiokia searvegoddi Dat geat ledje biedganaddan dan doarrádallama geažil mii álggii Stefanusa sorbmemis, vádjolelde gitta Foinikia, Kyprosa ja Antiokia rádjái, muhto sii eai sárdnidan sáni earáide go juvddálaččaide. Sin gaskkas ledje goit muhtun kyrenelaš ja kyproslaš olbmát geat dalle go bohte Antiokiai, sárdnidedje Hearrá Jesusa maiddái greikalaččaide. Hearrá giehta lei singuin, ja eatnat olbmot jorgaledje ja osko Hearrái. Sáhka das bekkii Jerusalema searvegoddái, ja searvegoddi vuolggahii Barnabasa Antiokiai. Go son bodii dohko ja oinnii maid Ipmila árbmu lei duddjon, de son illosii ja rávvii buohkaid bissut Hearrás olles váimmus. Danne go son lei buorre olmmái, dievva Bassi Vuoigŋa ja osku. Ja stuorra olmmošjoavku vuitojuvvui Hearrái. Barnabas vulggii dasto Tarsosii ohcat Saula, ja go son gávnnai su, de son buvttii su Antiokiai. Dát guovttos barggaiga searvegottis olles jagi, ja ollu olbmot ožžo sudnos oahpahusa. Antiokias gohčoduvvojedje máhttájeaddjit vuosttaš geardde kristtalažžan. Daid áiggiid bohte Jerusalemis soames profehat Antiokiai. Okta sis, gean namma lei Agabos, diedihii Vuoigŋa bokte ahte stuorra nealgi bohtá oppa máilbmái. Nu dáhpáhuvaige keaisár Klaudiusa áigge. Dalle máhttájeaddjit mearridedje vuolggahit veahki vieljaide geat ásse Judeas, dade mielde go guhtege suittii. Sii dahke nu ja vuolggahedje Barnabasa ja Saula doalvut attáldagaid searvegotti vuorrasiidda. Apostaliid dagut Peter gáddjojuvvo giddagasas Daid áiggiid gonagas Herodes válddii gitta muhtun searvegotti lahtuid ja illastii sin. Son gottihii Jakoba, Johannes a vielja, mihkiin, ja go oinnii ahte juvddálaččat liikojedje dasa, de son válddii maiddái Petera gitta. Dalle ledje suvrukkeahes láibbi basit. Herodes bijai Petera giddagassii ja gohčui njealji fáktajoavkku main gudesge ledje njeallje olbmá, fáktet su vurrolagaid. Son áiggui doalvut Petera álbmoga ovdii beassáziid maŋŋá. De Peter fáktejuvvo giddagasas, muhto searvegoddi rohkadalai ángirit Ipmila su ovddas. Ihkku ovdal dan beaivvi go Herodes áiggui doalvut Petera duopmostuolu ovdii, Peter lei oaddimin guovtti soalddáha gaskkas. Son lei čadnojuvvon guvttiiguin láchkiiguin, ja uvssa olggobealde ledje fávttat fáktemin giddagasa. Fáhka su ovddas čuoččui Hearrá engel ja lanjas báittii čuovga; engel guoskkahii Petera gilgii, bovtii su ja celkkii: “Doama čuožžilit!” Láhkket čuoččodje Petera giedain. Engel celkkii: “Boahkánastte biktasiiddát ja cokka gápmagiid.” Peter dagai nu, ja engel celkkii: “Nahket oalgebiktasa badjelasat ja čuovo mu.” Peter vulggii engela mielde. Son ii goit fihtten ahte dat mii dáhpáhuvai, lei duohta, muhto gáttii dan oainnáhussan. Soai manaiga vuosttaš ja nuppi fáktensaji meattá ja bodiiga ruovdepoartta duohkai gokko beasai gávpogii. Dat rahpasii sudnuide iešalddes. Soai manaiga olggos ja vázzileigga geainnu ovddos guvlui, ja dalle engel jávkkai. Dalle Peter dáikkihii ja dajai: “Dál mun duodaid diedán mii dáhpáhuvai! Hearrá vuolggahii engelis gádjut mu Herodesa giedas ja buot das maid dát álbmot sávai munnje dáhpáhuvat.” Go buot dát lei čielgan Peterii, de son vulggii Johannes a eatni Maria viesu guvlui, dan Johannes a gii gohčoduvvui Markusin. Dohko ledje eatnagat čoagganan rohkadallat. Peter goalkkuhišgodii portii, ja Rhode-nammasaš bálvnieida bodii guldalit. Go son dovdái Petera jiena, de son ilosmuvai nu ahte vajáldahtii rahpamis poartta, muhto viehkalii sisa mitalit ahte Peter lea čuožžumin poartta duohken. Sii dadje sutnje: “Don dájut!” Muhto go nieida nannii dan duohtan, de sii dadje: “Dat lea su engel.” Peter goalkkuhii ain, ja go sii rabastedje ja oidne su, de sii hirpmástuvve sakka. Peter sevii sin jávohuvvat ja mitalii, mo Hearrá lei buktán su olggos giddagasas. Son sidai sin mitalit Jakobii ja iežá vieljaide mii lei dáhpáhuvan, ja de son vulggii eará báikái. Iddedis šattai stuorra moivi soalddáhiid gaskkas. Gosa Peter lei šaddan? Go Herodes lei ozahan su iige fáhten, de son dutkkai fávttaid ja gohčui steavlidit sin. Dasto son vulggii Judeas ja orru Kaisareai. Herodes jápmá Herodes lei guhká guoddán vaši Tyrosa ja Sidona olbmuide. Muhto dat vuolggahedje oktasaš áirasiid su lusa átnut ráfi, danin go dat ožžo eallámuša gonagasa eatnamis. Áirasat ožžo bealláseaset gonagasa gámmárbálvaledji

Blastosa, ja de Herodes mearriduvvon beavvi gárvodii gonagaslaš biktasiid, čohkánii truvdnosis ja sártnui áirasiidda almmolačcat. Dalle olbmot čurvo: “Dat lea Ipmila jietna, iige olbmo!” Dallánaga Hearrá engel časkkii Herodesa, danin go son ii addán gudni Ipmilii. Mádut borre su, ja son jámii. Muhto Ipmila sátni ovdánii ja viidánii. Go Barnabas ja Saul leigga dolvon veahki Jerusalemii, de soai vulggiiga ruoktot ja válddiiga mielddiska Johannes a gii gohčoduvvui maiddái Markusin. Apostaliid dagut Paulus ja Barnabas vuolggahuvvoba Antiokia searvegottis ledje profehtat ja oahpaheaddjit: Barnabas ja Simeon gii gohčoduvvui Nigerin, kyrenelaš Lukius, Manaen, gii šattai bajás ovttas tetrárka Herodesiin, ja Saul. Muhtumin go sii dolle ipmilbálvalusa ja fástudedje, de Bassi Vuoigŋa celkkii: “Čuldet munnje Barnabasa ja Saula dan bargui masa mun lean sudno gohččon.” Dalle sii fástudedje ja rohkadalle, ja de sii bidje giedaid sudno ala ja vuolggahedje sudno. Paulus ja Barnabas Kyprosis Barnabas ja Saul geaid Bassi Vuoigŋa nappo lei vuolggahan, bodiiga Seleukiai ja borjjasteigga doppe Kyprosii. Go soai bodiiga Salamisii, de soai sárdnideigga Ipmila sáni juvddálaččaid synagogain. Johannes lei mielde sudno veahkin. Sii vadjoledje oppa sullo miehtá gitta Pafosa rádjái. Doppe sii deive Barjesus-nammasaš juvddalaš olbmá gii lei noidošeaddji ja vearreprofehta. Olmmái orui eatnanhearrá Sergius Paulusa luhtte gii lei jierpmálaš olmmoš. Son rávkkai Barnabasa ja Saula lusas ja dáhtui gullat Ipmila sáni. Muhto Elymas – mii mearkkaša noaiddes olbmá – vuostálasttii sudno ja geahččalii caggat eatnanhearrá oskumis. Dalle Bassi Vuoigŋa devddii Saula dahjege Paulusa. Son geahčai olbmái bastilit ja celkkii: “Don beargalaga mánná, gávvilvuoda ja bahávuoda máddu, don buot vuoigatlašvuoda vašálaš! Heaitte juo botnjamis Hearrá njulges geainnuid! Hearrá bajida gieda du vuostá. Don čalmmehuvat itge oainne beavváža mearriduvvon áiggi rádjái.” Dallánaga luoitádii suhkkes seavdnjatvuolta noaidi badjelii, ja son váccii duohkot deike ja ozai láidejeaddji. Go eatnanhearrá oinnii mii dáhpáhuvai, de son ovddošii Hearrá oahpa fámu ja oskkui. Paulus ja Barnabas Antiokias Pisidias Pafosis Paulus ja su guoimmit borjjastedje Pergei, Pamfylas. Doppe Johannes earránii sudnos ja máhcai Jerusalemii. Paulus ja Barnabas jotkkiiga mátkki Perges ja olliiga Antiokiai Pisidias. Sabbahin soai manaiga synagogai ja čohkáneigga. Lága ja profehtaid lohka maŋŋil synagoga ovdaolbmát cealkkihede sudnuide: “Vieljažiiddán, jos dáhttubeahtti sárdnut searvegoddái juoga árvvosmahtti sániid, de sárdnu.” Dalle Paulus čuožžilii, seavvilii giedain ja sárdnugodii: “Guldalehket mu, israellačcat ja dii geat ballabehtet Ipmilis! Ipmil välljii min áhčiid go sii ledje Egyptas, vieris eatnamis, dagai sin stuorra álbmogin ja buvttii sin bajiduvvon giedain doppe eret. Sullii njealljelogi jagi son gillái iežas álbmoga gázžárvuoda dihte meahcis, ja son duššadii Kanaanis čieža álbmoga ja juogadii daid eatnamiid árbin israellaččaide. Dasa manne birrasii njeallječuodivihhtalogi jagi. Das maŋŋil son attii sidjiide duopmáriid gitta profehta Samuela áiggi rádjái. Go sii de sihte alcceseaset gonagasa, de Ipmil attii sidjiide Saula, Kiša bártni Benamina čearddas, ja Saul lei gonagassan njealljelogi jagi. De Ipmil bijai su eret ja čuoččaldahtii sidjiide gonagassan Davida. Davida birra son attii maid duodaštusa: Mun lean gávdnan Davida, Isaja bártni, olbmá gii lea mu miela mielde. Son ollašuhttá mu dáhtu. Davida nális Ipmil čuoččaldahtii lohpadusas mielde Israelii beasti, Jesusa. Ovdal go son bodii, de Johannes lei sárdnidan jorgalusa gástta oppa Israela álbmogii. Go Johannes lei ollašuhttán daguidis, de son celkkii: ‘Mun in leat dat geanin dii mu gáddibehtet. Mu maŋŋil boahtá dat gean gápmagiid mun in leat dohkálaš nuollat.’ Vieljažiiddán, Abrahamana náli bártnit, ja dii earát geat ballabehtet Ipmilis! Aiddo midjiide lea vuolggahuvvon dát bestojumi sáhka. Jerusalem aššit ja sin oaivámuččat eai ádden gii Jesus lei. Sii dubmejedje su, muhto sii maiddái ollašuhhte profehtaid sániid mat lohkojuvvojit juohke sabbaha. Vaikko sii eai gávnahan su sivalažžan mange jápmináššái, de sii dattetge ánuhedje Pilatusa goddit su. Go sii ledje ollašuhttán buot mii su birra lea čállojuvvon, de sii válde su vuolás ruossas ja bidje hávdái. Muhto Ipmil čuoččaldahtii su jábmiid luhtte. Son almmustuvai dasto mángga beavvi áigge daidda geat ledje bohtán suinna Galileas Jerusalemii. Sii leat dál su duodašeaddjit álbmogii. Moai sárdno didjiide buori sága: Maid Ipmil lohpidii min áhčide, dan son lea ollašuhttán midjiide, sin mánáide. Son lea čuoččaldahtán Jesusa jábmiid luhtte, nugo daddjojuvvo nuppi sálmmas: Don leat mu bárdni, odne mun lean du riegádahtán. Ja go Ipmil lea čuoččaldahtán Jesusa jábmiid luhtte, de Jesus ii goassege šat máhca guohcageapmái, dan Ipmil lea cealkán dáiguin sániiguin: Dan bassi ja nana lohpadusa maid mun adden Davidii, mun ollašuhttán didjiide. Sonhan cealká eará čalabáikkis: Don it divtte iežat bassi bálvaledji oaidnit guohcageami. Go David lei bálvalan iežas áiggi Ipmila áigumuša, de son jámii; son dolvojuvvoi áhčiidis báldii ja su rumaš guohcagii. Muhto son

gean Ipmil čuoččaldahtii jábmiid luhtte, ii guohcagan. Dan dihte dihtet, vieljat, ahte su bokte gulahuvvo didjiide sudduid ándagassii addojupmi. Su bokte juohkehaš guhte osku, dahkkojuvvo vanhurskkisin buot das mas Mosesa láhka ii sáhtán dahkat vanhurskkisin. Váruhehket nappo, vai din ii deaivit dat maid profehtat leat cealkán: Gehččet, dii badjelgeahččet, ovddošehekjet ja duššet: Mun dagan din beivviid dagu masa dii ehpet jáhkáše, jos muhtun dan didjiide muitlivččii.” Go Paulus ja Barnabas vulggiiga synagogas, de olbmot bivde oažžut gullat sudnos dáid áššiid maidái mañit sabbaha. Ja go olbmot das earránadde, de mánggat juvddálaččat ja ipmilbalolaš báhkinat geat ledje jorgalan juvddálaččaid oskui, serve Paulusii ja Barnabasii. Soai sártnuiga singuin ja arvosmahtiiga sin doallat gitta Ipmila árpmus. Mañit sabbaha measta oppa gávpot čoagganii gullat Hearrá sáni. Muhto go juvddálaččat oidne olmmošeatnatvuoda, de sii gádaštedje ja nággejedje Paulusa sániid vuostá ja hiddjidedje su. Dalle Paulus ja Barnabas dajaiga njuolga: “Buot ovddemus didjiide galggai sárdnidit Ipmila sáni. Muhto go juo dii hilgubehtet dan ehpetge ane iežadet dohkálažžan agálaš eallimii, de moai jorgaletne báhkiniid beallái. Dasgo ná lea Hearrá gohččon: Mun lean bidjan du álbmogiid čuovgan, vai don buvttát bestojumi gitta eatnama ravddaid rádjái.” Go báhkinat dan gulle, de sii šadde illui ja rámidedje Hearrá sáni, ja buohkat geat ledje áсахuvvon agálaš eallimii, osko. Hearrá sátni viidánii miehtá dan guovllu. Muhto juvddálaččat háhtejedje allanát ipmilbalolaš nissoniid ja gávpoga njunušolbmáid Paulusa ja Barnabasa vuostá, ja sii doarrádallagohte sudno ja ádje sudno eret dan guovllus. Dalle soai savdnjileigga gavjja julggiin duodaštussan sin vuostá ja vulggiiga Ikonionii. Muhto máhttájeddjiid dievva lei illu ja Bassi Vuoignja. Apostaliid dagut Paulus ja Barnabas Ikonionis Maidái Ikonionis Paulus ja Barnabas manaiga juvddálaččaid synagogai sárdnidit, ja eatnat juvddálaččat ja greikalaččat osko. Muhto dat juvddálaččat geat eai oskon, oalgguhedeje ja háhtejedje báhkiniid vieljaid vuostá. Soai dattetge oruiga dan gávpogis oalle guhká. Soai sártnuiga roahkkadit ja dorvvasteigga Hearrái, gii duodaštii árpmusánis mearkkaiguin ja oavdudaguiguin maid divttii dáhpáhuvvat sudno gieđaid bokte. Gávpoga ássit juohkásedje guovtte sadjai: Nuppit ledje juvddálaččaid beali, nuppitgis apostaliid beali. Muhto go báhkinat ja juvddálaččat oktan oaivámuččaideasetguin áigo illastit ja geađgádit sudno, ja soai ipmirdeigga dan, de soai báhtareigga Lykaonia gávpogiidda Lystrai ja Derbii ja daid lagaš guovlluide. Doppe soai sárdnideigga evangeliuma. Paulus ja Barnabas Lystras Lystras lei olmmái gii riegádeami rájes lei leamaš rámbi; su juolggit ledje fámoheamit iige son lean goassege goastan vázzit. Olmmái guldalii Paulusa sártni. Ja go Paulus geahčai dárkilit sutnje ja oinnii ahte son oskkui ahte sáhtá buoriduvvot, de Paulus celkkii alla jienain: “Čuožžil julggiidat ala.” Olmmái njuikii čuoččat ja váccašišgodii. Go olbmot oidne maid Paulus lei dahkan, de sii čurvo lykaoniagillii: “Ipmilat leat bohtán olbmo hámis vuolás min lusa!” Sii gohčodedje Barnabasa Zeusin ja Paulusa Hermesin, dasgo son lei dat gii sártnu. Gávpoga olggobealde lei Zeusa tempel, ja dan báhppa buvttii gávpotpoarttaid ovdii vuovssáid ja rássegierdduid, vai beassá ovttas olbmuiiguin oaffaruššat daid. Muhto go apostalat, Barnabas ja Paulus, dan gulaiga, de soai gaikkodeigga biktasiiddiska, viegaiga olbmuid gaskii ja čuorvvuiga: “Maid dii lehpēt dahkamin? Moaihan letne dušše olbmot nugo dii. Moai sárdnidetne didjiide evangeliuma vai dii jorgalivččiidet eret dain duššálaš eahpeipmiliin ealli Ipmila beallái, guhte lea sivdnidan almmi ja eatnama ja meara ja buot mat doppe leat. Vássán buolvvaid áigge son lea diktán buot álbmogiid vádjolit iežaset geainnuid. Almmatge son attii didjiide duodaštusa iežas birra go dagai buriid daguid ja attii didjiide arvi almmis ja šattuid rievttēs áigái son gallehii din ja devddii din váimmuid iluin.” Dáiguin sániiguin soai aiddo dal nagodeigga eastadit olbmuid oaffaruššamis alcceseaskka. Antiokias ja Ikonionis bohte juvddálaččat geat sártnuhedeje olbmuid bealláseaset. Olbmot geađgádedje Paulusa ja gesse su olggobeallái gávpoga, go gádde ahte son lea jápmán. Muhto go máhttájeaddjit čoagganedje su birra, de son čuožžilii ja manai gávpogii. Mañit beaivvi soai Barnabasain vulggiiga Derbei. Paulus ja Barnabas máhccaba Antiokiai Paulus ja Barnabas sárdnideigga evangeliuma dán gávpogis ja oaččuiga eatnagiid jorgalit máhttájeaddjin. De soai máhcaiga Lystrai, Ikonionii ja Antiokiai, nanosmahtiiga máhttájeddjiid ja rávviiga sin bissut oskkus. Soai dajaiga: “Eatnat átestusaid čada mii fertet mannat Ipmila riikii.” Soai válljiiga juohke searvegoddái vuorrasiid, ja go soai leigga rohkadallan ja fástudan, de soai oskkildeigga sin Hearrá háldui, geasa sii dál osko. Go Paulus ja Barnabas leigga vádjolan Pisidia čada, de soai bodiiga Pamfyliai. Soai sárdnideigga sáni Perges ja manaiga dasto Attaliai. Doppe soai borjjasteigga Antiokiai gos soai leigga addojuvvon Ipmila árpmu háldui dan barggu várás maid soai dál leigga ollašuttán. Go soai joavddaiga dohko, de soai rávkkaiga čoahkkái

searvegotti ja muitaleigga man stuorra daguid Ipmil lei dahkan sudno bokte, ja ahte son lei rabastan oskku uvssa maiddái báhkiniidda. Doppe soai oruiga guhká máhttájeddjiid luhtte. Apostaliid dagut Jerusalemá čeahkkáin Judeas bohte Antiokia searvegoddái muhtumat geat oahpahedje: “Jos dii ehpet divtte birračuohppat iežadet Mosesa lága mielde, de dii ehpet sáhte bestojuvvot.” Paulus ja Barnabas vuosttildisgodiiiga sin, iige das bohtán uhca náikkoš. De šiehtaduvvui ahte Paulus ja Barnabas ja soames earát galge vuolgit Jerusalemii apostaliid ja vuorrasiid ságaide, vai dán gažaldahkii bohtá čielggasvuoha. Searvegoddi ráhkkanahetti sin mátkái, ja sii johte Foinikia ja Samaria čada ja muitaledje ahte báhkinat ledje jorgalan. Buot vieljat illoshedje sakka go dan gulle. Go sii bohte Jerusalemii, de searvegoddi, apostalat ja vuorrasat válde sin vuostá, ja sii muitaledje buot daid stuorra daguid maid Ipmil lei dahkan sin bokte. Dalle muhtun farisealaččat geat ledje oskon, čuožžiledje ja dadje: “Báhkiniid geat leat jorgalan, galgá birračuohppat ja geatnegahttit doallat Mosesa lága.” Apostalat ja vuorrasat čeahkkanedje guorahallat dán gažaldaga. Guhkes nákkáhallama maŋŋá Peter čuožžilii sárdnut ja dajai: “Vieljažiiddán, dii diehtibehtet ahte Ipmil áigá juo välljii din gaskkas mu, vai báhkinat mu njálmmis besset gullat evangeliuma sáni ja oskut. Ipmil guhte dovda buohkaid váimmu, duodaštii dan go golggahii Bassi Vuoiŋŋa sidjiide nugo midjiidenai. Son ii dahkan erohusa min ja sin gaskii, muhto buhtistii sin váimmu oskkuin. Manne dii dalle geahčalehpet Ipmila ja bidjabehtet máhttájeddjiid niskái geassá maid eai min áhčit eatge mii leat nagodan guoddit? Muhto mii oskut ahte mii bestojuvvot Hearrá Jesusa árpmu bokte seamma láhkai go siige.” Dalle buohkat jávohuvve. Sii guldaledje Barnabasa ja Paulusa go soai muitaleigga buot mearkkaid ja oavdudaguid maid Ipmil lei dahkan báhkiniid gaskkas sudno bokte. Go soai heittiiga sárdnumis, de Jakob sárdnugodii. Son dajai: “Vieljažiiddán, gullet maid mun dajan. Simon lea muitalan mo Ipmil vuosttaš gearde geahčai báhkiniid beallái vai oččošii sin gaskkas álbmoga iežas nammii. Dát soahpá oktii profetaid sániiguin, nugo lea čállojuvvon: Das maŋŋil mun máhcan ja ceggen fas Davida gahččan goadi. Mun divun dan mii lea gaikkoduvvon ja ceggen dan ođđasis, vai maiddái buot eará olbmot ohcet Hearrá, buot álbmogat maid mun lean váldán iežan nammii. Ná cealká Hearrá, guhte lea dahkan dán dovddusin juo dolin. Danin mu mielas mii eat oáččo váivvidit báhkiniid geat jorgalit Ipmila beallái. Mii fertet čállit sidjiide reivve ja ávžžuhit sin garvit dakkára mii lea šaddan buhtismeahttumin eahpeipmilbálvalemis, ja garvit fuorrávuoda, vara ja buvihuvvon elliid bierggu. Mosesa lánka gal lea šaddan dovddusin juo dološ áiggiid rájes juohke gávppogis, go dat lohkkajuvvo synagogain juohke sabbaha.” Čeahkkima mearrádus Dalle apostalat ja vuorrasat oktan oppa searvegottiin šiehtadedje välljet moaddása iežaset gaskkas ja vuolggahit sin Antiokiai Paulusa ja Barnabasa mielde. Sii välljejedje Judasa gii gohčoduvvui namain Barsabbas, ja Silasa – goappašagat gulaiga searvegotti njunušolbmáide. Sin mielde biddjojuvvui dát reive: “Apostaliid ja vuorrasiid vieljalaš dearvuodaš Antiokia, Syria ja Kilikia vieljaide geat leat jorgalan báhkinvuodaš. Mii leat gullan ahte muhtumat geat leat vuolgán min luhtte, muhto geaid mii eat leat vuolggahan, leat moivašuhttán ja ráfehuhtán din sániideasetguin. Danne mii leat ovttamielalaččat šiehtadan vuolggahit din lusa moadde olbmá oktan ráhkis vieljaideametguin Barnabasain ja Paulusiin geat leaba bidjan heakkaska heahtái Hearrámet Jesus Kristusana nama dihte. Mii nappo vuolggahit Judasa ja Silasa geat muitaleaba seamma sága maiddái njálmmálaččat. Bassi Vuoiŋŋa ja mii leat mearridan ahte eat bija makkárga nodiid din ala, earret daid mat leat dárbbaslaččat: Garvet bierggu mii lea oaffaruššojuvvon eahpeipmiliidda, vara ja buvihuvvon elliid bierggu ja maiddái fuorrávuoda. Go dii dáin váruhehpet, de dahkabehtet bures. Ellet dearvan!” De sii vuolggahuvvojedje mátkái. Go sii bohte Antiokiai, de sii rávke čeahkkái searvegotti ja adde reivve vieljaide. Reive lohkkajuvvui, ja dan arvosmahtti sánit illudahte buohkaid. Judas ja Silas geat iežage leigga profetat, arvosmahtiiga vieljaid mánggaid sániiguin ja nanosmahtiiga sin. Go soai leigga orron gávppogis muhtun áiggi, de vieljat luite sudno máhccat ráfis daid lusa geat ledje sudno vuolggahan. Muhto Silas mearridii báhcit sin lusa, ja danne Judas vulggii okto. Paulus ja Barnabas oruiga Antiokias. Ovttas ollu earáiguin soai oahpaheigga ja sárdnideigga Hearrá sáni. Paulus vuolgá ođđa mátkái. Muhtun áiggi geažes Paulus dajai Barnabasi: “Vuolgu fas galledit vieljaid buot dain gávppogiin main letne sárdnidan Hearrá sáni vai besse oaidnit, makkár sin dilli lea.” Barnabas dáhtui váldit mielde maiddái Johannesana gii gohčoduvvui Markusin, muhto Paulus ii dohkkehan su mátkeguobmin, danne go son lei guodán sudno Pamfylas iige lean vuolgán sudnuin bargui. Sudno gaskii šattai nu garra riidu ahte soai earráneigga goabbat guoimmisteaskka. Barnabas válddii mielddis Markusa ja borjjastii Kyprosii, Paulusgis välljii guoibminis Silasa. Go vieljat ledje addán su Hearrá

árpmu háldui, de son vulggii ja vádjolii Syria ja Kilikia čada ja nanosmahtii searvegottiid. Apostaliid dagut Timoteus Paulus joavddai dasto Derbei ja Lystrai. Doppe lei Timoteus-nammasaš máhttájeaddji gean eadni lei oskkolaš juvddálaš, muhto áhčči greikalaš. Sus lei buorre beaggin Lystra ja Ikoniona vieljaid gaskkas. Paulus dáhtui váldit Timoteusa mátkeguoibmin, ja danin son birračuohpai su. Dan son dagai daid guovlluid juvddálaččaid dihte, dasgo buohkat dihte ahte Timoteusa áhčči lei greikalaš. Sii vádjoledje gávpogis gávpogii ja diedihedje vieljaide daid njuolggadusaid maid Jerusalema apostalat ja vuorrasat ledje mearridan, ja geatnegahte sin doallat daid. Searvegottit nanosmuvve oskkus ja sturro beavvis beaivái. Paulusa oainnáhus Troasis Sii vádjoledje Frygia ja Galatia čada, danin go Bassi Vuoigŋa cakkai sin sárdnideames sáni Asiaš. Go sii bohte Mysia buohta, de sii geahččaledje vuolgit Bityniai, muhto Jesusa Vuoigŋa ii suovvan dan. Dalle sii manne Mysia meattá ja bohte Troasii. Ihkku Paulus oinnii oainnáhusa. Makedonialaš olmmái čuočui su ovddas ja ánu: “Boađe ábi rastá Makedoniai ja veahket min.” Dan oainnáhusa maŋŋil mii dallánaga ráhkkanaimmet vuolgit Makedoniai, dasgo mii ipmirdeimmet ahte Ipmil lei rávkan min sárdnidit evangeliuma doppe. Paulus bohtá Filippii De mii nappo vulggiimet Troasis. Mii borjjasteimmet njuolga Samotrakei ja nuppi beaivvi Neapolisii. Doppe mii manaimet ain Filippii, gávpogii mii lea Makedonia vuosttaš guovllus ja lea romalaččaid kolonija. Dan gávpogis mii oruimet soames beivviid. Sabbahin mii manaimet gávpotpoartta olggobeallái eatnogáddái; mii navddiimet ahte doppe lea rohkosaiki. Dasa mii čohkaneimmet ja sárdnugodiimet nissoniidda geat dohko ledje čohkkanan. Min lei gullamin lei maiddái muhtun Lydia-nammasaš ipmilbalolaš nisson, Tyatira olmmoš gii vuoddii purpurdinggaid. Herra rabastii su váimmu váldit vuostá dan maid Paulus sártnui, ja son oktan bearrasiinnis gásttašuvvui. De son dajai midjiide: “Jos dii atnibehtet mu olmmožin gii osku Herra, de bohtet mu vissui mu guossin.” Ja son sártnuhii min bohtit. Paulus ja Silas giddagasas Go mii de fas leimmet mannamin rohkosaikái, de min ovddal bodii šlávvanieida geas lei einnostanvuoigŋa. Nieida skáhppui einnostemiin stuorra ruđaid isidiiddásis. Son čuovvulii Paulusa ja min earáid ja čuorvvui: “Dát olbmát leat Alimus Ipmila bálvleaddjit ja čájehit didjiide bestojumi geainnu!” Dan son dagai máŋga beaivvi, dassázi go Paulus váivašuvai, jorggihii ja celkkii vuigŋii: “Jesus Kristusa nammii mun gohčun du: Vuolgge sus olggos!” Dallánaga vuoigŋa gudii nieidda. Muhto go nieidda eaiggádat ipmirdedje ahte sin doaivu fidnet dietnasiid lei jávkan, de sii dohppejedje Paulusa ja Silasa ja gesse sudno márkansilljui eiseválddiid ovdi. Romalaš duopmáriid ovddas sii dadje: “Dát olbmá guovttos ráfehuhhtiba min gávpoga. Soai leaba juvddálaččat ja oahpaheaba dábiid maid mis ii leat lohpi dohkkehit iige čuovvut, danin go mii leat romalaččat.” Maiddái álbmot čuožžilii sudno vuostá. Duopmárat gohččo gaikut sudnos biktasiid ja spihččet sudno. Maŋŋil go sii ledje addán sudnuide eatnat časkkástagaid, de sii bálkestedje sudno giddagassii. Sii gohččo fávttá gáhttet sudno bures, ja danin fákta doalvvui sudno giddagasa siskkimus fánjalatnii ja bijai vel sudno julggiid čoskii gitta. Gaskaija áigge Paulus ja Silas rohkadalaiga ja lávlluiga máidnuma Ipmilii, ja iežá fánngat guldaledje sudno. Fáhkketaga eanan doarggistii hui sakka. Giddagasa vuodđudusat lihkkasedje, buot uvssat rahpasedje ja buohkaid lálkkit čovdásedje. Fákta morihii, ja go son oinnii giddagasa uvssaid rahpasan, de son gáttii fánngaid báhtaran ja rohttii miehki vai beassá sorbmet iežas. Dalle Paulus čuorvvui sutnje alla jienain: “Ale daga alcesat maidege baháid! Mii buohkat leat dás.” Fákta rávkkai čuovgga, viegai sisa ja luoitáidii doarggistemiin Paulusa ja Silasa ovdi. Son doalvvui sudno olggos ja dajai: “Buorit olbmát, maid mun galgган dahkat vai bestojuvvon?” Soai vástideigga: “Oskko Herra Jesusii, de don bestojuvvot, don ja du dállu.” Soai sártnuiga dasto Herra sáni sutnje ja buohkaide geat ledje su viesus. Dan seammá bottus, guovdelaš ija, fákta dikšugodii sudno ja basai časkkástatháviid, ja son ja su bearaš gásttašuvvojedje dallánaga. Son doalvvui sudno vissosis ja málestii sudnuide, ja son ja buot su dáluolbmot ledje ilus go sii dál osko Ipmilii. Iddedis duopmárat vuolggahedje diggebálvváid dadjat: “Luitet dáid olbmáid luovus.” Fákta diedihii dan Paulusii. Son dajai: “Duopmárat leat vuolggahan sáni ahte dudno galgá luoitit luovus. Vuolgi dal ja manni ráfái!” Muhto Paulus vástidii diggebálvváide: “Sii leat dutkkakeahttá ja dubmekeahttá spihččehan munno almmolaččat, Roma riikkavuložiid, ja bálkestan munno giddagassii. Dál sii dáhtošedje ádjit munno suollemasat eret? Ii nu, muhto bohtoset ieža doalvut munno olggos.” Diggebálvvát dolvo duopmáriidda dán sáni. Sii ballájedje go gulle ahte soai leaba romalaččat. Sii bohte giddagassii ja sárdno ustilaččat sudnuide, dolvo sudno olggos ja dáhtto sudno vuolgit gávpogis. Go Paulus ja Silas leigga beassan giddagasas, de soai manaiga Lydia lusa. Doppe soai deaivvaiga vieljaid ja arvosmahtiiga sin, ja de soai vulggiiga

gávpgois. Apostaliid dagut Paulus ja Silas Tessalonikas Go soai leigga vádjolan Amfipolisa ja Apollonia čada, de soai bodiiga Tessalonikai. Juvddálaččain lei doppe synagoga, ja vierus mielde Paulus manai dohko. Golbma sabbaha son guorahalai singuin bassi čállagiid ja čilgii daid sidjiide. Son čájuhii ahte Messias fertii gillát ja čuožžilit jábmiid luhtte, ja celkkii: “Aiddo Jesus gean mun didjiide sárdnidan, lea Messias.” Muhtumat sis jáhkke Paulusa ja Silasa sániide ja serve sudnuide, nu maiddá eatnat ipmilbalolaš greikalaččat ja mánggat allanálat nissonat. Dat dagai juvddálaččaid gádašin, ja sii bálkáhedje muhtun joavdelas šlárvvaid ja dagahedje gávpgois stuimmi. De sii garrejedje Jasona vissui ja iske fáhtet Paulusa ja Silasa, vai besset doalvut sudno álbmoga ovdii. Muhto go sii eai gávdnan sudno, de sii gesse Jasona ja muhtun vieljaid gávpgoga eiseválddiid lusa ja čurvo: “Dál dat oppa máilmmi moivejeaddjit leat boahtán maiddá deike, ja Jason lea váldán sin iežas vissui. Sii rihkkot keaisára mearrádusaid ja atnet gonagassan eará olbmá, muhtun Jesusa.” Go álbmot ja gávpgoga ráddeharrát dan gulle, de sii moaráhuvve. Sii gáibidedje Jasonis ja su guimmiin dáhkádusrudaid, ja de sii luite sin luovus. Paulus ja Silas Beroias Seamamá ija vieljat vuolgahedje Paulusa ja Silasa Beroiai. Go soai olliiga dohko, de soai manaiga synagogai. Doppe juvddálaččat ledje rahpaseappot go Tessalonikas. Sii válde sáni geargadiit vuostá ja beaivválaččat guorahalle čállagiid vai besset oaidnit, leigo visot duohta. Eatnagat sis osko, ja maiddá mánggat allanálat greikalaš nissonat ja olbmát. Muhto go Tessalonika juvddálaččat ožžo diehtit ahte Paulus sárdnidii Ipmila sáni maiddá Beroias, de sii bohte dohko oalguhit ja lihkahit olbmuid. Dallánaga vieljat vuolgahedje Paulusa mannat meara guvlui, muhto Silas ja Timoteus báziiga Beroiai. Paulusa mieđušteaddjit dolvo su gitta Atena rádjái ja máhce de ruoktot. Sin mielde Paulus bijai Silasii ja Timoteusii sáni ahte soai galggaiga boahtit su lusa johtileamos láhkái. Paulus Atenas Go Paulus lei vuordimin sudno Atenas, de son oinnii gávpgois juohke sajis eahpeipmilgovaid, ja su siskkildas muosehuvai. Son sártnodii synagogas juvddálaččaiguin ja ipmilbalolaš olbmuiguin ja márkanšiljus juohke beaivvi daiguin geaid doppe deaivvai. Muhtun epikuralaš ja stoalaš filosofat nákkáhallagohte suinna, ja soapmásat sis dadje: “Maid duodaid dát sárdnás olmmái viggá muitalit?” Muhtumat fas árvaledje: “Son orru áigumin sárdnidit amas ipmiliid”, dasgo Paulus sárdnidii evangeliuma Jesusis ja bajásčuožžileames. Sii dolvo dasto Paulusa mielddiset Areopagosii ja dadje: “Oažžutgo mii gullat mii lea dat odđa oahppa maid don gulahat? Mii leat gullan du sárdnumin amas ságaid. Mii dáhtošeimmet diehtit mat dat duodaid leat.” Atenalaččain ja maiddá vierrásiin geat doppe ásse, lei stuorra beroštupmi buot odđa áššiide, ja sii eai váinnuhan maidege eará go gullat odđasiid. Paulus manai čuožžut gasku Areopagosa ja sárdnugodii: “Atena olbmát! Mun oainnán ahte dii juohke dáfus lehpēt ánggirat atnit fuola ipmiliid bálvleames. Go mun váccašin gávpgois ja geahčadin din bassi sajiid, de mun gávdnen maiddá áltára mas lei čála: ‘Dovdameahttun ipmilii.’ Aiddo su gean dii bálvalehpet alma su dovddakeahtta, mun sárdnidan didjiide. Ipmil guhte lea sirdnidan máilmmi ja buot mii das lea, son guhte lea almmi ja eatnama Hearrá, ii ása tempeliin maid olbmogiedat leat dahkan. Su ii maid sáhte bálvalit olbmogiedaiguin dego son dárbbasivččii juoidá, sonhan ieš addá buohkaide eallima ja vuoŋŋa ja visot. Ovtta áidna olbmos son lea sirdnidan buot olbmuid. Son lea diktán álbmogiid ássat miehtá eatnama ja lea ásahan daidda vassis áiggiid ja orrunsajiid rájiid, vai olbmot ozašedje Ipmila, jos mat sii iskkademiin sáhtášedje su gávdnat. Ipmil ii almmatge leat guhkkín eret mis gudesge. Dasgo su siste mii eallit, lihkadit ja leat. Maiddá muhtumat din diktačalliin leat dadjan: ‘Mii leat maiddá su sohka.’ Go mii nappo leat Ipmila sohka, de mii eat oáččo navdit ahte ipmilvuohta lea golli, silbba dahje geadggi láhkásaš, dego govva maid olbmo jurdda dahje dáidu lea hábmen. Dakkár diehtemeahttunvuođa Ipmil lea gierdan guhká, muhto dál son gohčču buot olbmuid buot báikkiin jorgalit. Dasgo son lea ásahan beaivvi goas son dubme máilmmi vuoigatlaččat dan olbmá bokte gean son lea dasa mearridan. Dan son lea duodaštan buot olbmuide go čuoččaldahtii su jábmiid luhtte.” Muhtumat bilkidedje Paulusa go gulle su sárdnumin jábmiid bajásčuožžileames, earrásatgis dadje: “Mii dáhttut gullat das velá nuppe hávege.” De Paulus vulggii sin luhtte, muhto muhtumat serve sutnje ja osko. Sin gaskkas lei Dionysios, Areopagosa lahttu, Damaris-nammasaš nisson ja earrásat sudnuin. Apostaliid dagut Paulus Korintas Paulus vulggii dasto Atenas ja manai Korintai. Doppe son deaivvai Akvila, juvddálačča gii lei Pontosa olmmoš ja lei easka boahtán Italias oktan áhkáinis Priskillain. Keaisár Klaudius lei oainnat ádján Romas eret buot juvddálaččaid. Paulus manai sudno lusa ja bargagodii ovttas sudnuin, sis oainnat lei oktasáš fidnu; sii ledje goahteloavddaduojárat. Juohke sabbaha Paulus sártnodii olbmuiguin synagogas ja iskkai oažžut juvddálaččaid ja

greikalaččaid oskut. Go Silas ja Timoteus bodiiga Makedonias, de Paulus lei juo ángiruššamin sáni sárdnideames. Son duodaštii juvddálaččaide ahte Jesus lea Messias, muhto juvddálaččat vuostálaste su bilkidemiin. Dalle son savdnjilii gavjja biktasiinnis ja dajai: “Bohtos din varra din iežadet oaivvi ala! Mun lean vigiheapme. Dás maŋás mun sártnun báhkiniidda.” Son vulggii sin luhtte ja manai muhtun ipmilbalolaš olbmá vissui gean namma lei Titius Justus. Viessu lei aiddo synagoga guoras. Synagoga ovdaolmmoš Krispus oskkui, ja maiddái oppa su bearaš oskkui Hearrái. Mánŋa earáge korintalačča geat guldaledje Paulusa, osko, ja sii gásttašuvvojedje. Muhtun ija Hearrá celkkii Paulusii oainnáhusas: “Ale bala, muhto sártno ain alege jávohuva. Mun lean duinna. Ii oktage fallet iige vahágahte du; dán gávpogis leat ollu mu olbmot.” Paulus orui korintalaččaid luhtte beannot jagi ja oahpahii sidjiide Ipmila sáni. Muhto go Gallio lei Akaia eatnanhearrán, de juvddálaččat čuožžiledje oktii rádiid Paulusa vuostá. Sii dolvo su duopmostuolu ovdii ja dadje: “Dát olmmái sártnuha olbmuid bálvalit Ipmila vugiin mii lea lága vuostá.” Muhto ovdal go Paulus háhppehii vástidit, Gallio dajai: “Juvddálaččat! Jos dát livččii mihkkege rihkkosiid dahje vearredaguid, de dalle mun diehttelas guldalivččen din gierdavaččat. Muhto go dii nákkáhallabehtet sániin ja namain ja iežadet lágas, de dat lea din iežadet ášši. Dan duopmárin mun in álgge.” Ja son ájii sin eret diggesajis iige beroštan, go olbmot dohppejedje Sostenesa, synagoga ovdaolbmá, ja cábme su aiddo duopmostuolu ovddas. Paulus Syrias Paulus orui Korintas velá muhtun áiggi. De son válddii earu vieljain ja borjjastii Syriai oktan Priskillain ja Akvilain. Kenkreas son lei cuohpahan vuovttaidis, danin go son lei dahkan lohpadusa. Go sii bohte Efesosii, de Paulus earránii mátkeguimmis guoktás. Son manai dasto synagogai ja sártnodii doppe juvddálaččaiguin. Sii dáhtto su orrut iežaset luhtte guhkit áiggi, muhto son ii miedihan. Son válddii sis earu ja dajai: “Mun máhcan fas din lusa, jos Ipmil dáhttu.” Dasto son borjjastii eret Efesosis. Go son lei joavdan Kaisareai, de son manai bajás Jerusalemii. Son dearvvahii searvegotti ja mátkkoštii dasto Antiokiai. Go son lei orron doppe muhtun áiggi, de son fas vulggii, vadjolii Galatia ja Frygia čađa ja nanosmahtii máhttájeddjiid buot báikkiin. Apollos Efesosis ja Korintas Efesosii bodii Apollos, juvddálaš gii lei riegádan Aleksandrias; son lei čeahppi sárdnut ja dovddai bures čállaggiid. Sutnje lei oahpahuuvon Hearrá geaidnu, ja buolli movttain son sárdnidii ja oahpahii dárkilit Jesusa birra, muhto son dovddai dušše Johannesaga gástta. Apollos riemai roahkkadit sárdnut synagogas. Go Priskilla ja Akvila gulaiga su sárdnideamen, de soai válddiiga su lusaska ja čilgiiga sutnje Ipmila Geainnu dárkileappot. Go Apollos de dáhtui vuolgat Akaiai, de vieljat čálle máhttájeddjiide ja nevvo sin váldit su vuostá bures. Go son bodii Akaiai, de Ipmila árpmus son šattai ollu ávkin daidda geat osko. Fámolaččat son buohkaid gullut bidii juvddálaččain ja čájehii čállaggiin ahte Jesus lea Messias.

Apostaliid dagut Paulus Efesosis Dan botta go Apollos lei Korintas, de Paulus vadjolii siseatnamiid čađa ja bodii Efesosii. Doppe son deaivvai soames máhttájeddjiid ja jearai sis: “Oaččuidetgo dii Bassi Vuoiŋŋa dalle go oskkuidet?” Sii vástidedje: “Eat mii leat oppa gullange ahte lea Bassi Vuoiŋŋa.” Paulus jearai: “Mainna gásttain dii dasto lehpēt gásttašuvvon?” Sii vástidedje: “Johannesaga gásttain.” De Paulus celkkii: “Johannes gásttašii jorgaleami gásttain ja ávžžuhii olbmuid oskut sutnje guhte bohtá su maŋŋil, ja dat lea Jesus.” Go sii gulle dán, de gásttašuvvojedje Hearrá Jesusa nammii. Ja go Paulus bijai giedaid sin ala, de Bassi Vuoiŋŋa bodii sidjiide, ja sii sárdnugohte gielaiguin ja profehtastalle. Sii ledje oktiibuot guoktenuppelohkái olbmá. Golmma mánu áiggi Paulus dasto manai synagogas ja sártnui doppe rahpasit ja friddja. Son sártnodii olbmiguin ja čájehii sidjiide daid áššiid duohtavuoda mat gullet Ipmila riikii. Go muhtumat goit buoššudedje váimmu eaige oskon, muhto sárdno álbmoga gullut baháid Hearrá geainnu birra, de Paulus vulggii sin luhtte ja válddii máhttájeddjiid mielddis. Dan rájes son oahpahii ja sártnodii beaivválaččat Tyrannosa skuvllas. Dan son dagai guokte jagi, nu ahte buohkat geat ásse Asias, sihke juvddálaččat ja greikalaččat, besse gullat Hearrá sáni. Skeuasa čieža bártni Ipmil dagai veagalaš oavdudaguid Paulusa giedaid bokte. Velá liinnit ja eará biktasat maid Paulus lei atnán, dolvojuvvojedje buhcciid ala, ja buozalvasat gáide ja bahás vuoiŋŋat vulge olggos. Maiddái muhtun johtti juvddálaš mánideaddjit ripme cealkit Hearrá Jesusa nama daid badjelii geain ledje bahás vuoiŋŋat, ja sii celke: “Mun vuortnuhan din dan Jesusa bokte gean Paulus sárdnida.” Nu dahke maiddái juvddálaš bajimusbáhpa Skeuasa čieža bártni, muhto bahás vuoiŋŋa vástidii sidjiide: “Jesusa mun dovddan, ja Paulusa mun gal diedán, muhto geat dii lehpēt?” Ja olmmái geas lei bahás vuoiŋŋa, fallehii sin, bidii sis buohkain ja illastii sin nu ahte sii báhtaredje viesus álasin ja varranaga. Dát šattai Efesosis diedusin buohkaide, sihke juvddálaččaide ja greikalaččaide. Sii dohppehalle ballui, ja Hearrá Jesusa namma rámiduvvui sakka. Eatnagat

dain geat osko, bohte ja dovddastedje daguideaset albmosit, ja mángasat geat ledje noaidástallan, gudde girjjiideaset čoahkkái ja bolde daid buohkaid oaidnut. Go girjjiid árvu rehkenastojuvvui, de gávnnavuvvui ahte dat ledje vihttalogiduhát silbaruda veardásačcat. Ná Hearná sátni čájehii fámus, ja dat ovdánii ja nanosmuvai. Daid dáhpáhusaid maŋŋil Paulus mearridii vádjolit Makedonia ja Akaia čađa Jerusalemii ja dajai: “Go mun lean fitnan doppe, de mun ferten mátkkoštit maiddá Romai.” Iežas veahki guoktá, Timoteusa ja Erastosa, son vuolgahii Makedoniai, muhto ieš son orui Asia velá muhtun áiggi. Efesosa stuibmi Daid áiggiid Efesosis šattai stuorra stuibmi Hearná geainnu dihte. Gávpogis lei Demetrios-nammasaš silbarávdii gii duddjohii silbbas Artemisa tempela govaid ja skáhppui dainna buriid dietnasiid duojáriidda. Son rávkkaš čoahkkái sin ja earáid geain lei seamma fidnu, ja dajai: “Olbmát, dii diehtibehtet ahte min birgejuvpmi bohtá dán barggus. Muhto dál dii oaidnibehtet ja gullabehtet mo dát Paulus lea dájuhan ollu olbmuid, ii duššefal dáppe Efesosis, muhto gosii miehtá Asia. Son cealká ahte ipmilat maid mii leat ráhkadan giedaiguin, eai leat mahkkege ipmiliid. Dál min fidnu sáhtta oazžut heajos beaggima, iige das doarvá: Sáhtta geavvat nu ahte min stuorra nissonipmila Artemisa tempel adnojuvvo duššin, ja son gean oppa Asia ja oppa máilbmi bálvala, massá iežas alla árvvu.” Go olbmát dan gulle, de sii vašáskedje ja čuorvugohte: “Stuoris lea Efesosa Artemis!” Oppa gávpot moivváskii. Buohkat bahkkejedje oktanaga gávpoga teahterii, ja olbmot gesse mielddiset Gaiusa ja Aristarkosa, Paulusa makedonialaš mátkeguommi guoktá. Paulus áiggui mannat čoahkkinbáikkái, muhto máhttájeaddjit eai luoitán su. Maiddá muhtun Asia ráddeolbmát geat ledje su ustibat, bidje sutnje sáni ja várrejedje su mannamis teahterii. Olmmošjoavku lei áibbas moivváskan. Olbmot čurvo ja huike oktii njálmmiid, ja eatnasat eai oppa diehtánge manne sii ledje čoagganan. Dalle juvddálačcat duvde ovdan Aleksandrosa, ja muhtumat joavkkus čilgejedje ášši sutnje. Aleksandros áiggui bealuštit álbmoga ovddas iežas ja seavestii giedain. Muhto go olbmot fuobmájedje ahte son lei juvddálaš, de buohkat čuorvugohte ovttá jítne: “Stuoris lea Efesosa Artemis!” Čuorvun bisttii moadde diimmu. Maŋimustá gávpoga čáli nagodii jaskkodahttit álbmoga. Son dajai: “Efesosa olbmot! Almma juohkehaš diehtá ahte Efesosa gávpot lea gáhttemin stuorra Artemisa tempela ja geadggi mii lea gahččan almmis. Ii oktage sáhte dan šiitit. Dii galgabehtet dál leat jaskadat, allet daga maidege hoahpus. Dat olbmát geaid dii lehpēt buktán deike, eai leat tempelrievideaddjit eaige leat bilkidan min nissonipmila. Jos Demetrios ja dain duojáriin geat leat su beali, lea ášši gudege vuostá, de dan várás leat dikkit ja eatnanhearrát. Váidoset doppe guhtet guimmiideaset! Jos dis ležžet muhtun eará gáibádušat, de diktet lágalaš álbmotdikki giedahallat ášši. Dál lea ballamis ahte mii váidojuvvot dan otná stuimmi geažil, ja dalle mis ii leat mihkkege ákkaid mainna sáhtášeimmet bealuštit dán stuimmi.”

Dáiguin sániiguin son oáččui čoagganeami hádjánit. Apostaliid dagut Paulus Makedonias ja Greikkas Go stuibmi lei jaskkodan, de Paulus rávkkaš lusa máhttájeddiid ja arvosmahtii sin. Dasto son válddii earrodearvvuodaid ja vulggii vádjolit Makedoniai. Go son lei vádjolan daid guovlluid čađa ja arvosmahttán vieljaid juohke báikkis, de son bodii Greikai ja orui doppe golbma mánu. Go son lei áigumin vuolgit meara rastá Syriai, de son gulai ahte juvddálačcat ledje dahkan lihtu su vuostá, ja son mearridii mohkastit Makedonia bokte. Su fárus vulge beroialaš Sopatros, Pyrrhosa bárdni, Aristarkos ja Sekundus geat gulaiga Tessalonika vieljaide, derbelaš Gaius, Timoteus ja Asia olbmot Tykikos ja Trofimos. Sii vulge juo ovdal ja vurde min Troasis. Suvrutkeahtes láibbi basiid maŋŋil mii borjjasteimmet Filippis ja joavddaimet vída beavvis sin lusa Troasii. Doppe mii oruimet vahku. Vuolgga Troasis Sabbaha maŋŋil, vahku vuosttaš beavvi, mii čoagganeimmet doadjalit láibbi. Paulus gii áiggui vuolgit maŋit beavvi, sártnui daidda geat ledje das, ja guhkidii sártni gitta gaskaija rádjái. Ollu lámppát ledje buollimin dan loktalanjas gosa mii leimmet čoagganan. Muhtun Eutykos-nammasaš nuorra olmmái lei čohkkámin lases, ja go Paulus sártnui nu guhká, de son vuottáhalai nahkáriidda ja gahčai goalmmát gearddis eatnamii. Son loktejuvui eatnamis jábmin. Muhto Paulus manai vuolás, gopmulii su badjel, fátmastii su ja dajai: “Allet headástuva, son lea ain heakkas.” Paulus máhcai loktalanjii, doadjalii láibbi ja borai. Son sártnodii singuin vel guhká, gitta čuvvgodeami rádjái, ja de son vulggii. Bárdni sii bukte heakkas ruoktot, ja dat lei sidjiide stuorra jeddehus. Earrosárdni Efesosa vuorasiidda Mii lávkiimet dasto skiipii ja borjjasteimmet Assosii gos galggaimet váldit Paulusa fárrui; nu son lei gohččon, dasgo son ieš áiggui mannat dohko vácci. Go mii deaivvadeimmet Assosis, de mii válddiimet su skiipii ja manaimet Mitylenei. Mii borjjasteimmet das ja bodiimet nuppe beavvi Kiosa buohta, maŋit beavvi mii leimmet Samosis ja de ovttá beavvis joavddaimet Miletosii. Paulus lei oainnat mearridan borjjastit

Efesosa meattá, amas ádjánit Asiaš. Son doamai vai joavddašii hellodagaide Jerusalemii, jos vejolaš. Miletosis son bijai sáni Efesosii ja gohčui lusaš searvegotti vuorrasiid. Go sii ledje bohtán, de Paulus sártnui sidjiide: “Dii diehtibehtet man láhkai mun oppa áigge, vuosttaš beavvi rájes go bohten Asiai, lean eallán din luhtte. Mun lean bálvalan Hearrá vuollegašvuodas, ganjalčalmmiid, buot geahččalusain maid lean gillán juvddálaččaid juonaid dihte. Mun in leat čiehkkan maidege mii lea didjiide ávkin, muhto lean gulahan sáni ja oahpahan din sihke almmolaččat ja din ruovttuin. Mun lean duodaštusainan ávžžuhan sihke juvddálaččaid ja greikalaččaid jorgalit Ipmila beallái ja oskut min Hearrá Jesusii. Ja dál Bassi Vuoigŋa lea čatnan mu ja doalvu mu Jerusalemii, inge mun dieđe mii mu doppe deaivideažžá. Mun dieđán dušše dán: Juohke gávpogis Bassi Vuoigŋa duodašta munnje ahte láhkkit ja átestusat mu vurdet. In mun goit ane iežan heakka mange vearan, go fal ollen mearrái ja ollašuhčan dan bálvalandoaimma maid ožžon Hearrá Jesusis, ahte duodaštit Ipmila árpmu evangeliuma. Dál mun dieđán ahte dii ehpet šat oainne mu muoduid, ii oktage dis geaid luhtte mun lean vadjolan ja sárdnidan Ipmila riikka. Danne mun duodaštan didjiide dán beavvi ahte lean vigiheapme jos muhtun dis manná gádohussii. Mun in leat diktán sárdnitkeahhtá didjiide buot mii gullá Ipmila beastináigumuššii. De atnet dalle vára iešalddádet ja oppa dan ealus man geahččin Bassi Vuoigŋa lea bidjan din; gozihehket Ipmila searvegotti maid son iežas varain lea lonistan alccesis. Mun dieđán ahte mu vuolgima maŋŋil din gaskii bohtet speaddji gumpmet mat eai seaste ealu. Din iežadet gaskkas čuožžilit olbmát geat sárdnidit vearreoahpaid, vai besset fillet máhttájeddjiid bealláseaset. Gohcet dan dihte ja muitet ahte mun golbma jagi heaittekeahhtá, ija beavvi lean ganjalčalmmiid rávven iešgudege dis. Ja dál mun oskkildan din Ipmila ja su árpmu sáni háldui, dan sáni mas lea fápmu ráhkadit din ja addit didjiide árbeoasi buot daid searvvis geat leat basuhuvvon. Mun in leat anistuvvan geange silbbaide dahje golliide dahje biktasiidda. Dii diehtibehtet ieža ahte mun dáiguin giedaiguin lean háhkan alccesan ja guimmiidasan buot maid leat dárbbasan. Juohke láhkái mun lean čájehan didjiide ahte ná, bargamiin, mii fertet veahkehit heajuid ja muitet Hearrá Jesusa iežas sániid: ‘Ávdugasat lea addit go váldit.’” Go Paulus lei dán sárdnon, de son luoitáđii čippiidis ala ja rohkadalai singuin buohkaiguin. Sii buohkat čierugohte sakka, salastedje Paulusa ja cummistedje su. Eanemustá sin bávččagahtii dat sátni ahte sii eai goassege šat oainne su muoduid. De sii mieduštedit su skiippii. Apostaliid dagut Mátki Jerusalemii Go mii leimmet sis earránan ja leimmet vuolgán, de mii borjjasteimmet njuolga Kosii, maŋit beavvi Rhodosii ja doppe Patarai. Pataras mii gávnnaimet skiippa mii lei vuolgimin Foinikiái, ja mii lávkiimet skiippii ja borjjaneimmet. Go Kypros idii oidnosii, de mii borjjasteimmet sulleto lulábeale Syria guvlui ja olliimet Tyrosii gos skiipa galggai gurrejuvvot. Mii deaivvaimet dan guovllu máhttájeddjiid ja oruimet čieža beavvi sin luhtte. Vuoigŋa bagadusa mielde sii várrejedje Paulusa mannamis Jerusalemii. Go vahku lei gollan, de mii fas vulggiimet, ja vieljat oktan áhkáideasetguin ja mánáideasetguin mieduštedit min gitta gávpoga olggobeallái. Mearragáttis mii luoitádeimmet čippiid ala ja rohkadalaimet. Go mii leimmet váldán earrodearvvuodaid guhtet guimmiineamet, de mii lávkiimet skiippii, ja sii máhce ruoktot. Go leimmet vuolgán Tyrosis, de mii borjjasteimmet Ptolemasii; dohko loahpaheimmet borjjasmátkámet. Mii manaimet dearvvahit vieljaid ja oruimet sin luhtte beavvi. Nuppi beavvi mii vulggiimet ja bodiimet Kaisareai. Doppe mii manaimet evangelista Filipa lusa ja orruimet su vissui. Son lei okta dan čieža veahkeheaddjis. Sus ledje njeallje náitalkeahtes nieidda geain lei profetastallanattáldat. Go mii leimmet orron gávpogis juo moanaid beivviid, de dohko bodii Judeas muhtun profeta gean namma lei Agabos. Son bodii min lusa, válddii Paulusa boahkána, čanai dainna julggiidis ja giedaidis ja celkkii: “Ná cealká Bassi Vuoigŋa: Dán láhkái juvddálaččat Jerusalemis čatnet dan olbmá geasa dát boagán gullá, ja addet su báhkiniid gihtii.” Go mii dan gulaimet, de sihke mii ja báikki olbmot váriimet Paulusa mannamis Jerusalemii. Muhto Paulus dajai: “Maid dii dahkabehtet, go čierubehtet ja bávččagahtibehtet mu váimmu? Mun lean gearggus in dušše čadnojuvvot muhto maiddái jápmet Jerusalemis Hearrá Jesusa nama dihte.” Go son ii lean sártnuheames, de mii mášuiduvaimet ja dajaimet: “Šaddos Hearrá dáhttu.” Go mii leimmet orron Kaisareas muhtun beivviid, de mii ráhkkaneimmet gárvvisin ja vulggiimet Jerusalemii. Fárrolaga minguin vulge maiddái muhtun máhttájeaddjit geat dolvo min orrunsadjaseamet, Mnason-nammasaš kyproslaš olbmá vissui. Mnason lei okta vuosttamuš máhttájeddiin. Paulus Jakoba ja vuorrasiid luhtte Go mii bodiimet Jerusalemii, de vieljat váldde min vuostá iluin. Nuppe beavvi Paulus vulggii minguin deaivvadit Jakobiin, ja buot vuorrasat bohte dohko. Go Paulus lei buorástahtán sin, de son muitálii dárkilit maid Ipmil lei dahkan

báhkiniid gaskkas su bálvalusa bokte. Go sii dan gulle, de sii máidno Ipmila ja dadje Paulusii: “Viellja, don diedát man galle duhát juvddálačča leat oskon, ja sii buohkat čuvvot lága ángirit. Sii leat gullan ahte don oahpahat daid juvddálaččaid geat leat báhkiniid gaskkas, hilgut Mosesa lága ja gielddát sin birračuohppamis bártneideaset ja vadjoleames min álbmoga vieruid mielde. Maid mii dal dahkat? Vissásit sii gullet ahte don leat boahtán. Daga maid mii neavvut du dahkat: Mis leat dáppe njeallje olbmá geat leat dahkan lohpadusa. Váldde dan njealljása mielddát, buhtistahte iežat oktan singuin ja mávsse sin goluid, vai sii besset ráhkket oaivvi. Dalle buohkat áddejit ahte dat mii beaggá du birra ii leat duohta, muhto don doalat lága ja vadjolat dan mielde. Dan mii guoská báhkiniidda geat leat oskon, mii leat juo čoavdán. Mii leat čállán sidjiide ja mearridan ahte sii galget váruhit borramis bierggu mii lea oaffaruššojuvvon eahpeipmiliidda, vara ja buvihuvvon eliidd bierggu, ja garvit fuorrávuoda.”

Mañit beaivvi Paulus válddii olbmáid mielddis ja buhtistii iežas oktan singuin. Dasto son manai tempelii diedihit goas buhtástusáigi nohká ja goas iešgudege ovddas oaffar addojuvvo. Paulus váldojuvvo gitta Aiddo go dat čieža beaivvi ledje nohkamin, de juvddálaččat geat ledje boahtán Asias, oidne su tempelis. Sii gikte olbmuid mielddiset, dohppejedje Paulusa ja čurvo: “Israellaččat, veahkehehket! Dát lea dat olmmái gii buot guovlluin gilvá iežas oahpa ja sárdnu min álbmoga ja min lága ja dán báikki vuostá. Ja dál son lea vel buktán greikalaččaid tempelii ja eahpebasuhan dán bassi báikki.” Sii ledje oaidnán efesoslaš Trofimosá gávpogis Paulusiin ja navde ahte Paulus lei buktán su tempelii. Oppa gávpot lihkahuvvui, ja olbmot vihke čoahkkái. Sii dohppejedje Paulusa ja gesse su olggos tempelis, ja poarttat dahppojuvvojedje dallánaga. Muhto go olbmot vigge goddit Paulusa, de romlaš soahteveagaoaivámuš oaččui sáni ahte oppa Jerusalem lei moivvis. Son válddii dan seammás čuohtásaoaivámuččaid ja soalddáhiid fárrui ja doapmalii dohko. Go juvddálaččat oidne soahteveagaoaivámučča ja soalddáhiid, de sii heite cábmimis Paulusa. Soahteveagaoaivámuš manai sin lusa ja gohčui čatnat su guvttiiguin láchkiiguin. De son jearai olbmuid, gii dát olmmoš lei ja maid son lei dahkan. De čuorvvui olbmuid gaskkas nubbi nu, nubbi ná, ja go oaivámuš ii ožžon das riehta čielgasa šláma dihte, de son gohčui doalvut Paulusa ladanai. Muhto go su ledje dolvon ladneboardaga rádjái, de soalddáhat fertejedje guoddit su, danin go veahkaválddalaš olmmošeatnatvuolta bahkkii sin mañjai ja čuorvvui: “Goddet su!” Paulus bealušta iežas álbmoga ovddas Go sii ledje doalvumin Paulusa ladanai, de son jearai oaivámuččas: “Oaččungo mun dadjat dutnje juoidá?” Oaivámuš vástidii: “Máhtátgo don greikkagiela? Dalle don it leat dat egyptalaš gii muhtun áiggi dás ovdal dagai stuimmi ja doalvvui njealljeduhát olmmošgoddi meahccái.” Paulus dajai: “Mun lean juvddalaš, Tarsosis Kilikias eret, gávpoga ássi maid buohkat várra dovdet. Mun bivddán du suovvat mu sárdnut álbmogii.” Soahteveagaoaivámuš suvai dan. Dalle Paulus čuožžili boardaga ala ja sevvii olmuide. Go buohkat jávohuvve, de son sárdnugodii sidjiide hebreagillii:

Apostaliid dagut “Vieljat ja áhčit! Gullet maid mun dál sártnun iežan bealuštussan.” Go olbmot gulle su sárdnumin hebreagillii, de šattai velá jaskadeabbo. Paulus sártnui: “Mun lean juvddalaš. Mun lean riegádan Tarsosis Kilikias, muhto lean šaddan bajás dán gávpogis. Gamaliela oahppin mun lean oahpahuvvon doallat dárkilit min áhčiid lága. Mun ledjen ángir Ipmila beales, nugo dii buohkat lehpel odne. Mun doarrádallen gitta jápmima rádjái daid geat vadjolišgohte dán geainnu, válden gitta olbmáid ja nissoniid ja bijahin sin giddagassii. Dan sáhttet duodaštit bajimusbáhppa ja oppa vuorrasiid ráddi. Sis mun maiddá ožžon reivviid Damaskusa vieljaide, ja mun vulgen dohko váldit gitta sin geat ledje doppe, ja buktit sin Jerusalemii ránggáštuvvot. Muhto mátkkis, go mun ledjen juo lahka Damaskusa, báitigodii gaskabeaivvi áigge almmis fáhkkestaga šerres čuovga mu birra. Mun gahččen eatnamii ja gullen jiena cealkimin: ‘Saul, Saul, manne doarrádat mu?’ Mun jerren: ‘Herrá, gii don leat?’ Jietna vástidii: ‘Mun lean Jesus nasaretlaš gean don doarrádat.’ Mu mátkeguimmit oidne gal čuovgga, muhto eai gullan su jiena gii munnje sártnui. Mun jerren: ‘Herrá, maid mun galgga dahkat?’ Herrá celkkii munnje: ‘Čuožžil ja mana Damaskusii. Doppe dutnje mitaluvvo buot mii dutnje lea ásahuvvon dahkamuššan.’ Mun in oaidnán maidege, danin go šerres čuovga lei čalmmehuhtán mu, ja mu mátkeguimmit fertejedje láidet mu giedas. De mun bohten Damaskusii. Doppe lei Ananias, vuoigatlaš olmmái gii doahhtalii lága ja geas lei buorre duodaštus buot dan gávpoga juvddálaččain. Son bodii mu lusa ja dajai: ‘Saul, vieljažan, šatta fas oaidnin!’ Dallánaga mun sáhtten oaidnit su. Son dajai: ‘Min áhčiid Ipmil lea välljen du dovdat iežas dáhtu, oaidnit Vanhurskása ja gullat su jiena. Don šattat su duodašteaddjin, don mitalat buot olmuide maid leat oaidnán ja gullan. Ale ájahala! Čuorvvo su nama, čuožžil, divtte gásttašit iežat ja bassat eret suddidat.’ Go mun

dasto ledjen máhccan Jerusalemii ja ledjen rohkadallamin tempelis, de mun rohittašuvven Vuoiŋgas ja oidnen Hearrá. Son celkkii munnje: ‘Doama eret Jerusalemis, dasgo dáppe sii eai váldde vuostá du duodaštusa mu birra.’ Mun dadjen: ‘Hearrá, siihan dihtet ahte mun mannen synagogas synagogai ja bijahin giddagassii ja spihččehin daid geat oskot dutnje. Ja go Stefanus, du duodašteaddji, goddojuvvui, de mun ledjen das, dohkkehin visot ja fáktejin su sorbmejeddiid biktasiid.’ Muhto son celkkii munnje: ‘Vuolgge, dasgo mun vuolggahan du guhkás báhkiniid gaskii.’ Dán rádjái juvddálaččat ledje guldalan, muhto dál sii čuorvugohte: “Jávkadehket dán olbmá eatnama alde! Dákkár olmmái ii oaččo eallit!” Sii huike, fáipo oalgebiktasiiddisetguin ja suhppo sáddo áibmui. Dalle soahteveagaoivámuš gohčui doalvut Paulusa ladni. Son gohčui spihččet Paulusa ja gažadit su vai oazžu diehtit, manne juvddálaččat čurvo su vuostá nu. Muhto go olbmát ledje čatnan Paulusa spihččejuvvot, de son jearai čuohtásaoivámuččas gii čuoččui das: “Leago dis lohpi spihččet Roma riikkavuloža gii ii leat dubmejuvvon mastege?” Go čuohtásaoivámuš dan gulai, de son manai soahteveagaoivámučča lusa ja dajai: “Maid don áiggut dahkat? Dát olmmái lea Roma riikkavuloš.” Soahteveagaoivámuš manai Paulusa lusa ja jearai: “Leatgo don duodaid Roma riikkavuloš?” Paulus vástidii: “De lean.” Oaivámuš dajai: “Mun lean oastán dan vuoigatvuoda stuorra haddái.” Paulus vástidii: “Mun ožžon dan dalle go riegádin.” Dat geat galge gažadit Paulusa, geassádedje dallánaga su luhtte, ja soahteveagaoivámuš suorgani go áddii ahte son lei čatnan lálkkiiguin Roma riikkavuloža. Paulus Ráđi ovddas Soahteveagaoivámuš dáhtui diehtit vissásit man dihte juvddálaččat váidaledje Paulusa. Maŋit beaivvi son čovddii Paulusa lálkkiin, rávkka čoačkái bajimusbáhpaid ja oppa Ráđi ja doalvvui Paulusa sin ovdii.

Apostaliid dagut Paulus geahčai ráđđái ja dajai: “Vieljažiiddán! Gitta dán beaivvi rádjái mun lean vádjolan Ipmila ovddas vuoiggaláččat ja lean atnán buhtis oamedovddu.” Dalle bajimusbáhppa Ananias gohčui olbmáid geat čuzžo Paulusa bálddas, došket su njálmmi vuostá. Paulus dajai sutnje: “Ipmil časká vel du, don kálkkain sihkkujuvvon seaidni! Don čohkkát dies dubmemin mu lága mielde, muhto rihkut lága go gohčut cábmit mu.” Dat geat čuzžo su bálddas, dadje: “Bealkkihatgo don Ipmila bajimusbáhpa?” Paulus vástidii: “Vieljažiiddán, mun in diehtán ahte son lea bajimusbáhppa. Lea čállojuvvon: It oaččo garuhit iežat álbmoga oaivámučča.” Go Paulus didii ahte ráđi lahtuin muhtumat ledje saddukealaččat, earrásatgis farisealaččat, de son alidii jiena ja dajai: “Vieljat! Mun lean farisealaš, ja mu áhčitnai ledje farisealaččat. Dál mun lean dubmejuvvomin danne go bijan doaivvu jábmiid bajásčuožžileapmái.” Illá son lei dan dadjan, go šattai riidu farisealaččaid ja saddukealaččaid gaskii, ja čoačkin juohkásii. Dasgo saddukealaččat dadjet ahte ii leat bajásčuožžileapmi, eai engelat eaige vuoiŋnat, muhto farisealaččat oskot buot daidda. Dalle šattai huikkas, ja farisealaččaid searvvis muhtun čaloahppavaččat čuoččuhišgohte: “Mii eat gávna maidege baháid dán olbmás. Naba jos engel dahje vuoigŋa lea sutnje sárdnon?” Nággu garai, ja soahteveagaoivámuš ballagodii ahte Paulus gaikkoduvvo moallun. Son gohčui soahteveagaossodaga viežžat Paulusa ráđi giedas ja doalvut su ladni. Dan ija Hearrá čuoččui Paulusa ovddas ja celkkii: “Leage oadjebas! Nugo don leat duodaštan mu birra Jerusalemis, nu don šattat duodaštit maiddái Romas.” Lihtodeapmi goddit Paulusa Iddedis juvddálaččat dahke čiegus lihtu ja vurdno váli ahte eai bora eaige juga ovdal go leat goddán Paulusa. Badjel njealljelogi olbmá ledje searvan dan lihtodeapmái. Sii manne bajimusbáhpaid ja vuorrasiid ságaide ja dadje: “Mii leat vurdnon váli ahte eat máistte maidege, ovdal go leat goddán Paulusa. Ávžot dál oppa ráđi namas soahteveagaoivámučča vuolggahit Paulusa din lusa, dego dii mahkáš áiggošeiddet dutkat su ášši visobut. Mii leat gárvásat goddit su, ovdal go son joavdá din lusa.” Muhto go Paulusa oappá bárdni gulai dán lihtodeami birra, de son manai bajás ladni ja muitalii dan Paulusii. Paulus rávkka lusas muhtuma čuohtásaoivámuččain ja dajai sutnje: “Doalvvo dán nuorra olbmá soahteveagaoivámučča lusa, sus lea juoga sutnje muitalit.” Dalle čuohtásaoivámuš válddii bárdni mielddis, doalvvui su soahteveagaoivámučča lusa ja dajai: “Fánŋa Paulus rávkka mu lusas ja sidai buktit dán nuorra olbmá du ságaide. Sus lea juoga dutnje muitalit.” Soahteveagaoivámuš válddii nuorra olbmá gihtii, doalvvui su sierranassii ja jearai: “Mii dus lea munnje muitalit?” Son vástidii: “Juvddálaččat leat soahpan ahte sii sihtet du ihttin buktit Paulusa Stuorra ráđi čoačkimii, vai sii mahkáš besset guorahallat su ášši visobut. Ale miedit dasa. Eambbo go njealljelogi olbmá leat vuodŋnimin su. Sii leat vurdnon váli ahte eai bora eaige juga, ovdal go leat goddán Paulusa. Sii leat gárvásat ja dušše vurdet du lobi.” Soahteveagaoivámuš gilddii nuorra olbmá muitaleames oktiige ahte lei almmuhan dan sutnje. De son luittii su vuolgit. Paulus vuolggahuvvo Kaisareai Soahteveagaoivámuš rávkka lusas čuohtásaoivámuččain

guoktása ja dajai: “Adni dán ija goalmát diimmu rájes guoktečuodi soalddáha gárvvisin vuolgit Kaisareai, ja váldi vel čiežalogi riidejeaddji ja guoktečuodi sáiteolbmá. Háhkki maiddá riidenheasttaid Paulusii ja doalvu su dearvan eatnanhearrá Feliksa lusa.” De oaivámuš čálii eatnanhearrái dákkár reivve: “Klaudius Lysias cealká dearvvuodaid Feliksii. Gudnejahttojuvvon eatnanhearrá. Juvddálaččat ledje váldán gitta dán olbmá, ja sii ledje goasii goddán su go mun bohten soalddáhiiguin ja gádjon su, go gullen ahte son lea Roma riikkavuloš. Vai livččen beassan diehtit manne sii váidaledje su, mun dolvon su sin rádi ovdii. Mun gávnnahtin ahte guoddalusat guske sin lága dulkomiidda. Son ii guoddaluvvon masge mii ánsšáivččii jápmima dahje giddagasa. Go munnje lea diedihuvvon ahte juvddálaččat leat dahkan čiegus lihtu dán olbmá vuostá, de mun vuolggahan su dálánaga du lusa. Daidda geat guoddalit su, mun lean maiddá addán diehttevassii ahte sii galget buktit ovdan guoddalusaideaset du ovddas.” Soalddáhat dahke nugo ledje gohčohallan, válde Paulusa mielddiset ja dolvo su ihkku Antipatrisii. Mañit beaivvi vulge riidejeaddjit mieduštut Paulusa ain ovddos, muhto earát máhce ladnáseaset. Go riidejeaddjit jovde Kaisareai, de sii adde reivve eatnanhearrái ja bukte maiddá Paulusa su ovdii. Eatnanhearrá logai reivve ja jearai guđe provinssa olmmoš Paulus lei. Go son gulai ahte Paulus lei Kilikia olmmoš, de son dajai: “Mun gažadan du go maiddá du guoddaleaddjit leat boahtán.” Son gohčui gáhttet Paulusa Herodesa šlohtas. Apostaliid dagut Paulus guoddaluvvo Vida beaivvi geažes Kaisareai bodii bajimusbáhppa Ananias oktanaga muhtun vuorrasiiguin ja áššemeannudeaddji Tertullusiin, ja eatnanhearrá ovddas sii guoddaledje Paulusa. Go Paulus lei rávkojuvvon sisa, de Tertullus guoddališgodii su: “Du dihte, gudnejahttojuvvon Feliks, mii niktet ráfi juohke báikkis, ja du jierpmálaš áittardeamis dán álbmoga dilli lea buorranan sakka. Storra giitevašvuodain mii dovddastit dan álo ja juohke ládje. Mun in dáhto ájihit du ilá guhká, muhto bivddán du guldalit min buorredáhtolaččat oanehassii. Mii leat gávnnahtin ahte dát olmmái lea vahátlaš dego rohttudávda. Son lea nasaretlaččaid sierrasearvvi oaivámuš, ja juohke sajis miehtá máilmmi son dagaha ráfehivuoda juvddálaččaid gaskii. Son geahččalii velá eahpebasuhit tempela, muhto dalle mii dohppiimet su. Mii dáhtuimet dubmet su min iežamet lága mielde, muhto dalle soahteveagaoaivámuš Lysias bodii ja válddii su min gieđas veahkaválddiin. Son gohčui Paulusa guoddaledjiid boahit du lusa. Go gažadat su, de beasat ieš diehtit visot manin mii su guoddalit.” Juvddálaččat serve dán guoddaleapmái ja nannejedje ahte ášši lei nu. Paulus bealušta iežas Eatnanhearrá seavvili Paulusii, ja son sárdnugodii: “Mun diedán ahte ollu jagiid don leat leamaš dán álbmoga duopmárin, ja danne mun roahkkadit bealuštan iežan ášši. Das go mun bohten Jerusalemii rohkadallat, eai leat eambo go guoktenuppelohkái beaivvi, dan don sáhtát ieš dárkkistit. Ii oktage oaidnán mu sárdnumin geasage iige čuoččaldahttimin ráfehivuoda, ii tempelis, ii synagogain iige gávpogis. Eaige sii sáhte duodaštut dutnje dan mainna sii mu guoddalit. Muhto dan mun dovddastan dutnje ahte mun vádjolan dan geainnu maid sii navdet sierrasearvin, ja nu bálvalan min áhčiid Ipmila: Mun oskkun buot dasa mii daddjojuvvo lágas ja profetaid girjiin, ja seammá ládje go dát olbmot mun sávan ja vuorddán ahte Ipmil čuoččaldahtta jábmiid luhtte sihke vuoigatlaččaid ja ipmilmeahttumiid. Danin mun barggan viššalit vai mus álo lea buhtis oamedovdu Ipmila ja olbmuid ovddas. Ollu jagiid geažes mun bohten buktit attáldagaid iežan álbmogii ja oaffaruššat oaffariid. Aiddo daid doaimmaid mun ledjen dahkamin tempelis, go muhtun juvddálaččat geat ledje boahtán Asias, deive mu. Mun ledjen buhtistan iežan, eaige das lean olbmot iige ráfehivuoha. Dat olbmát galggašedje dál ieža leat dás du ovddas guoddaleamen mu, jos sis leažžá mihkkege mu vuostá. Dahje muitalehkuset dát olbmot maid vearrivuodaid sii gávdne mus, go mun čužžon rádi ovddas. Vai leažžágo sivvan dát okta dajaldat maid mun čurvon sin ovddas: ‘Dii leppet odne dubmemin mu jábmiid bajásčuožžileami dihte?’” Feliks, gi lei hui oahpis Herra geidnui, mañidii ášši ja dajai: “Go soahteveagaoaivámuš Lysias boahta, de mun dutkkan din ášši.” Feliks gohčui čuohtasaoaivámušča gáhttet Paulusa giddagagas muhto addit sutnje orrunmášu, iige su ustibiid ožžon gielidit bálvaleames su. Moatti beaivvi geažes Feliks bodii juvddálaš áhkáinis Drusillain giddagassii, vieččahii Paulusa ja guldalii, go son sártnui oskkus Kristus Jesusii. Muhto go Paulus sárdnugodii vanhurskkisvuodas, mearálašvuodas ja boahtti duomus, de Feliks suorganii ja dajai: “Vuolgge dál eret. Muhto mun rávkkahan du, go oaččun vuogas áiggi.” Son doaivvui maid oazžut Paulusis ruđaid, ja danne son duollet dalle rávkkahii Paulusa lusas ja sártnodii suinna. Go guokte jagi ledje gollan, de Feliksa sadjái bodii Porkius Festus, ja go Feliks dáhtui bisuhit buriid oktavuodaid juvddálaččaiguin, de son guđii Paulusa giddagassii. Apostaliid dagut Paulus guoddala keaisarii

Golbma beavvi mañjil go Festus lei álgán eatnanhearrán, de son vulggii Kaisareas Jerusalemii. Bajimusbáhpát ja juvddálaččaid njunušolbmát bohte su lusa guoddalit Paulusa. Sii átno su doarjut iežaset ášši ja vieččahit Paulusa Jerusalemii. Sii ledje oainnat gergosat vuodgñit ja goddit Paulusa mátkkis. Muhto Festus vástidii ahte Paulus gáhttejuvvui Kaisareas ja ahte son ieš áigguui fargga vuolgít dohko. Son dajai: “Vulgošet din oaivámuččat muinna dohko ja váidalehkoset su doppe, jos son lea dahkan soames riikkosa.” Festus orui Jerusalemis dušše logenar beavvi ja máhcai de Kaisareai. Nuppe beavvi son čohkáni duopmárstullosis ja gohčui buktit Paulusa ovdasis. Go Paulus bodii, de juvddálaččat geat ledje boahtán Jerusalemis, birastahte su ja bukte mánggaid lossa váidagiid su vuostá. Sii eai goit nagodan čájehit váidagiiddiset duohtan. Paulus šiittii daid ja dajai: “Mun in leat dahkan maidege veriid, in juvddálaččaid lága, in tempela inge keaisára vuostá.” Festus dáhtui goit oazžut juvddálaččaid iežas beallái. Son jearai Paulusis: “Dáhtutgo don vuolgít Jerusalemii, vai mun doppe čoavddán du ášši?” Paulus vástidii: “Mun čuoččun keaisára duopmostuolu ovddas, ja dan ovddas mun ferten dubmejuvvot. Juvddálaččaid vuostá mun in leat dahkan maidege veriid, nugo don iešge bures diedát. Jos mun leaččan dahkan juoga dakkára mas ánsšášan jápmima, de mun lean gearggus jápmít. Muhto jos dát olbmát áššáiduhttet mu dušši dihte, de ii oktage sáhte addit mu sin gihtii. Mun guoddalan iežan ášši keaisára ovdii.” Dalle Festus sártnodii ráddeaddiidisguin ja celkkii: “Keaisárii don leat guoddalan iežat ášši, keaisára lusa don manat.” Paulus Festusa ja gonagas Agrippa ovddas Moadde beavvi geažes gonagas Agrippa ja Berenike bodiiga Kaisareai oahppaladdat Festusa. Go soai leigga orron doppe eatnat beivviid, de Festus válddii ovdan Paulusa ášši. Son muitalii gonagassii: “Dáppe lea muhtun olmmái gean Feliks gudii fávgavuhtii. Go mun mannen Jerusalemis, de bajimusbáhpát ja juvddálaččaid vuorrasat áššáiduhttet su ja gáibidedje su dubmejuvvot. Mun vástidin sidjiide ahte ii leat romalaččaid vierru guoddit ovttage suojeheapmin, muhto dat gii lea áššáiduhthuvvon, ferde beassat bealuštit iežas dalle go áššáiduhthuvvon leat das. Go sii de bohte deike, de mun dallán, juo mañit beavvi, čohkáni duopmárstullui ja gohččon buktit olbmá iežan ovdii. Go áššáiduhthuvvon loaidastedje su birra, de sii eai sivahallan su dakkár veareddiguin maid mun vurden. Sis ledje sierra oaivilat sin iežaset oskku birra ja muhtun Jesusa birra gii lea jápmán, muhto gean Paulus čuoččuhtii leat eallimin. Muhto go mun in riekta diehtán mo dakkár ášši galgga dutkat, de mun jerren sus, dáhtošii go son vuolgít Jerusalemii ja diktit iežas ášši čovdojuvvot doppe. Muhto son gáibidii ahte keaisár dutká su ja ánu gáhttejuvvot giddagasas dan rádjái. Nu mun gohččon doallat su giddagasas dassáži go beasan vuolggahit su keaisára ovdii.” Agrippa dajai Festusii: “Mun maid dáhtošin mielastan gullat dán olbmá.” Festus vástidii: “Ihttin don oaččut su gullat.” Nuppi beavvi Agrippa ja Berenike bodiiga diggelatnjjii stuorra goargguin oktanaga alimus soahteoavámuččaguin ja gávpoga njunušolbmáiguin, ja Festus gohčui buktit Paulusa sisa. Festus dajai: “Gonagas Agrippa ja dii buohkat geat lehpet dán báikkis! Dás dii oaidnibehtet olbmá gean dihte juvddálaččat sihke Jerusalemis ja dáppe leat vuorjan mu álbmogassii ja gáibidemiin gáibidan ahte su ii oaččo diktit šat eallit. Mun in leat goitge gávnahan ahte son livččii dahkan juoga dakkára mii ánsšášan jápmima. Muhto dál son ieš lea guoddalan ášši majestehta ovdii, ja danin mun lean mearridan vuolggahit su keaisára ovdii. Dattetge mus ii leat mihkkege vissis dieduid maid čalášin majestehtii su birra. Danne mun leange buktán su din ja erenoamážit du ovdii, gonagas Agrippa, vai diedán maid čállit, go son lea dutkojuvvon. Mu mielas orru leamen dohkketmeahttun vuolggahit fágga, juos ii seammás almmut váidagiid maid dihte son lea váidojuvvon.” Apostaliid dagut Paulus bealušta iežas Agrippa dajai Paulusii: “Don oaččut sárdnut iežat ovddas.” Dalle Paulus geigii gieda ja sárdnugodii alccesis bealuštussan: “Gonagas Agrippa, mun anán iežan lihkolažžan go beasan bealuštit iežan odne du ovddas buot daid áššáiduhthuvvoniid vuostá maid juvddálaččat leat buktán ovdan. Dasgo don dovddat erenoamáš bures buot juvddálaš vieruid ja riidogažaldagaid. Danne mun bivddán du guldalit mu gierdavaččat. Mu eallin lea álggu rájes oahpis buot juvddálaččaide. Sii dihtet mo mu eallin lea leamaš nuorravuoda rájes, go lean eallán iežan álbmoga gaskkas Jerusalemis. Sii dovdet mu juo ovdežis ja jos fal dáhttot, de sáhttet duođastit ahte mun ledjen farisealaš ja ellen min oskku garraseamos suorggi mielde. Ja dál mun dutkojuvvon danne go bijan doaivvu dan lohpadussii maid Ipmil lea addán min áhčiiide. Ijatbeavái min guktenuppelohkái čeardda bálvalit Ipmila heaittekeahhtá ja sávvet ollašuvvat dán lohpadusa. Gonagas, dán doaivvu dihte juvddálaččat dál áššáskuhttet mu. Manne lea didjiide jáhkemeahttun ahte Ipmil bajásčuoččaldahhtá jábmiid? Mun maiddái gádden oktii ahte ferten juohke láhkái bargat Jesus nasaretlačča nama vuostá. Dan mun maiddái dahken

Jerusalemis. Mun ožžon bajimusbáhpain fápmudusa ja bijahin eatnat bassi olbmuid giddagassii, ja go lei gažaldat sin sorbmemis, de mun miedihin dasa. Buot synagogain mun ránggástin sin ja geahččalin bágget sin bilkidit Jesusa, ja buolli moaris mun doarráhallen sin gitta olgoeatnama gávvgiidda. Diein doaimmain mun oktii vulgen Damaskusii. Mun ledjen ožžon dasa bajimusbáhpain lobi ja fápmudusa. Muhto mátkkis, gonagas, mun beaiveguovdil oidnen mo almmis šleadggehii čuovga, šearradeabbo go beaivváš, mu ja mátkeguimmiidan birra. Mii buohkat gahčaimet eatnamii, ja mun gullen jiena cealkimin accesan hebreagillii: ‘Saul, Saul, manne doarrádat mu? Lossadin dutnje šaddá čiekčat seahčagasa vuostá.’ Mun jerren: ‘Hearrá, gii don leat?’ Hearrá celkkii: ‘Mun lean Jesus gean don doarrádat. Muhto čuožžil ja čuoččo julggiidat alde! Mun lean almmustuvvan dutnje dan dihte go lean válljen du iežan bálvaleaddjin ja duodašteaddjin mitalit dan maid don leat oaidnán ja maid mun dás mañnil almmustahtán dutnje. Mun gájun du iežat álbmoga giedas ja várjalan du go vuolggahan du báhkiniid lusa rabastit sin čalmmiid ja buktit sin seavdnjadasas čuovgasii ja Sáhtána válldis Ipmila lusa. Sii ožžot suttuideaset ándagassii go oskot munnje, ja ožžot árbeoasi daid searvvis geaid Ipmil lea basuhan.’ Danne, gonagas Agrippa, mun in sáhtán leat doahttalkeahtá almmálaš oainnáhusa. Vuostazettiin Damaskusis ja Jerusalemis, dasto miehtá Judea ja eará álbmogiid gaskkas mun lean gulahan ahte buohkat fertejit gáhtat suttuideaset, jorgalit Ipmila beallái ja dahkat daguid main sin jorgalus oidno. Dan dihte juvdálaččat válde mu gitta tempelis ja geahččaledje goddit mu. Muhto Ipmil lea veahkehan mu gitta dán beaivvi rádjái, ja dálge mun sáhtán leat duodašteaddjin ja sárdnut sihke smávvaide ja stuorraide. Mun sártnun dušše dan maid profehtat ja Moses leat einnoston dáhpáhuvvat, in maidege eará. Mun sártnun dan ahte Messias fertii gillát jápmima ja čuožžilit vuosttamuzžan jábmiid luhte ja sárdnidit čuovgasa sága sihke min álbmogiid ja maiddái eará álbmogiidda.” Go Paulus ná bealuštii iežas, de Festus dajai alla jienain: “Paulus, don dájut! Du girjeviisodat lea jierpmehuhtán du.” Paulus vastidii: “In mun dájo, gudnejahttojuvvon Festus, muhto sártnun duohta ja jierpmálaš sániid. Gonagas gal lea oahpis dáidda áššiide, ja danin mun sáhtänge sárdnut sutnje rahpasit. Mun lean vissis das ahte ii mihkkege dás leat báhčan sutnje amasin, dáthan ii leat dáhpáhuvvan mange loavkkus. Oskkutgo profehtaid sániide, gonagas Agrippa? Mun diedán ahte oskkut.” Agrippa dajai: “Nie johtilitgo don gáttát sártnuhit mu šaddat kristtalažžan?” Paulus vastidii: “Johtilit dahje hihtásit. Vare Ipmil suovásii sihke dutnje ja didjiide earrásiidda geat guldalehpet mu odne, dan ahte šaddabehtet dakkárin go mun, earret dáid láchkiid.” Dalle gonagas čuožžilii ja maiddái eatnanhearrá ja Berenike ja dat geat ledje sin searvvis. Manadettiin sii árvalledje guhtet guimmiineaset: “Dát olmmái ii leat dahkan maidege mii ánsšasa jápmima dahje láchkiid.” Agrippa dajai Festusii: “Su livččii sáhtán luoitit luovus, jos son ii livčče guoddalan ášši keaisára ovdii.”

Apostaliid dagut Mátki Romai

Go lei mearriduvvon ahte mii vuolgit borjjastemiin Italiai, de Paulus ja muhtun eará fánggat addojuvvojedje Juliusa, keaisárlaš soahtevoga čuohtásaoivámučča, háldui. Mii láchkiimet adramyttionlaš skiipii mii galggai borjjastit Asia hápmaniidda, ja vulggiimet. Min mielde lei makedonialaš Aristarkos, Tessalonika olmmoš. Nuppi beaivvi mii olliimet Sidonii, ja Julius gii meannudii Paulusiin ustitlaččat, divttii su galledit ustibiiddis ja oazžut maid dárbbasii. Go mii vulggiimet doppe, de mii borjjasteimmet vuostebiekka dihte Kyprosa miedabeale, de rastá ábi Kilikia ja Pamfyllia meaddel ja bodiimet Myrai Lykias. Doppe čuohtásaoivámuš gávnnai aleksandrialáskiippa mii lei vuolgimin Italiai, ja bijai min dasa. Mánnga beaivvi mii borjjasteimmet hui hihtásit ja illá joavddaimet Knidosa buohta. Go bieggá hehttii min beassamis dan guvlui gosa áigguimet, de mii doalaimet Salmone njárgga meaddel Kreta miedabeallái. Illá mii beasaimet sullo gáddeguora ja bodiimet dasto báikái man namma lea “Buorit hápmanat”. Dat lea lahka Lasea gávvgoga. Mii leimmet mátkkoštan juo guhká ja lei juo mañnil fástobeavvi, ja šaddagodii váralaš borjjastit. Danne Paulus neavvui earáid: “Olbmát, mun oainnán ahte min borjjasteapmi šaddá lihkuhisvuohtan gálvvuide ja skiipii ja heakkavárran midjiide.” Čuohtásaoivámuš jáhkii eambo buohtta stiivrejeadjái ja eaiggádii go dasa maid Paulus dajai. Ja go hápman ii heiven dálveorrunsadjin, de eanas dáhtto borjjastit ovddos ja geahččalit ollet Foiniksii ja orrut doppe dálvvi. Foiniks lea Kreta hápman mii lea máttaoarjás ja davveoarjás. Ridđu Go de biekkastii máttil, de sii gádde sáhttit dahkat nugo áigo, gesse ánkoriid ja borjjastedje aiddo Kreta gáddeguora. Muhto ii guhká das mañnil, de šattai garra ridđubieggá mii gohčoduvvo nuortadávdahkan. Skiipa rievddai iige báitán biekká vuostá, ja mii vuolláneimmet ja divttiimet skiippa rievdat. Mii bodiimet muhtun sulloža vuollái man namma lei Kauda, ja illá oaččaimet skiipafatnasa háldoseamet. Go fanas

lei gessojuvvon bajás, de mearraolbmát ripme giessat oara fatnasa birra. Go sii balle skiippa rievdamis Syrteluovtta sáttónjuoraid njeaiga, de sii luite borjasiid, ja nu skiipa rievddadii. Go riddudálki ain heađuštii min skiippa garrasit, de nuppi beaivvi olbmát bálkugohte gálvvuid áhpái, ja goalmát beaivvi sii iežaset giedaiguin bálko áhpái maiddá skiipagálvvuid. Mánnga beaivái mii eat oaidnán beaivváža eatge násttiid, ja go garra dálki ain čuzii, de mis mañimuš nogai buot doaivu gáddjomis. Muhto dalle, go mii eat lean sáhtán oppa borratge guhkes áigái, de Paulus čuožžilii olbmáid gaskii ja dajai: “Olbmát, dii livččiidet galgan jeagadit mu ehpetge vuolgit Kretas. Dalle dii livččiidet vealtan dán lihkuhisvuodas ja vahágis. Muhto dál mun ávžžun din leat arvnot mielas. Ii oktage dis heavvan, dušše skiipa duššá. Mannan ija mu bálddas čuoččui dan Ipmila engel geasa mun gulan ja gean mun bálvalan, ja celkkii: ‘Ale bala, Paulus. Don beasat čuožžut keaisára ovddas, ja Ipmil lea addán dutnje dan attáldaga ahte maiddá du mátkeguommit gáddjot.’ Lehket dan dihte arvnot mielas! Mun oskkun Ipmilii ja jáhkán ahte nu geavvá go munnje lea daddjojuvvon. Muhto muhtun sullui mii gal rievdat.” Go mii leimmet rievddadan Adriaábis njealljenuppelohká jándora, de gaskaija áigge mearraolbmát árvidedje ahte lahkoneimmet gáddái. Sii mihtidedje bodni, ja čikŋodat lei guoktelogi sala, ja go sii oanehis áiggi geažes mihtidedje oddasis, de čikŋodat lei vihttanuppelohká sala. Mearraolbmát balle rievdamis njuora njeaiga, ja sii vuolidedje njeallje áŋkora mañestávnis ja sávve ahte čuvvgodivčči. Sii geahčaledje vuolgit suoli fatnasis ja luite fatnasa čáhcái, vai mahkáš besset vuoludit áŋkoriid ovdastávnis. Muhto Paulus dajai čuohtásaoaivámužžii ja soalddáhiidda: “Jos dot olbmát eai biso skiipas, de dii ehpet sáhte gáddjot.” Dalle soalddáhat botkejedje fatnasa báttiid ja luite dan rievdat. Ovdalaš čuvvgodeami Paulus ávžžuhii sin buohkaid boradit. Son dajai: “Dii lehpēt leamaš borakeahtá njealljenuppelohká beaivvi ehpetge leat návddašan maidege. Danin mun neavvun din dál boradit; dat lea dárbbášlaš, vai gáddjobehtet. Ii oktage dis masse vuoktačalmmige oaivvis.” Go Paulus lei dan dadjan, de son válddii láibbi, giittii Ipmila buohkaid oaidnut, doadjalii láibbi ja borragodii. Dalle maiddá earát arvvosmuvve ja borragohte. Mii leimmet fatnasis oktiibuot guoktečuodi čiežalogigudas. Go olbmot ledje gallánan, de sii bálko áhpái gordneseahkaid, vai skiipa geahppu. Go idit šattai, de mearraolbmát eai dovdán eatnama, muhto sii áice rittus vági, ja dohko sii geahčaledje rievddahit fatnasa. Sii botkejedje áŋkorbáttiid ja dikte áŋkoriid vuodjut merrii, ja go velá stivrranbáttitge ledje čovdojuvvon, de sii gesse ovdageašborjasa bajás ja dolle biekká mielde vági guvlui. Skiipa rievddai sáttónjuora njeaiga man goappáge bealde lei čieŋal, ja cohkkui dasa. Ovdastávdni čuoggasii njurrii ja darvánii dasa, ja bárut cuvkegohte skiippa mañnegeaži. Soalddáhat áigo dalle goddit fánngaid, vai ii oktage beasa vuodjalit báhtarussii. Čuohtásaoaivámuš goit cakkai sin áigumuša, danin go son dáhtui gádjut Paulusa. Son gohčui daid geat máhtte vuodjat, njuiket čáhcái vuosttažin ja viggat gáddái, ja sin mañis earáid fielluid dahje eará skiipabihtáid veagas. Ja nu buohkat besse dearvan gáddái.

Apostaliid dagut Paulus Maltasullos Go mii leimmet gáddjon, de oaččuimet diehtit ahte sullo namma lei Malta. Suolohasat ledje midjiide hui ustitlaččat. Sii cahkkehedje dola ja bivde min buohkaid dollagáddái, danin go lei čoaskkis ja lei arvigohtán. Go Paulus cohkkii risselána ja lei bidjamin dan dollii, de gearpmaš njoamui rissiin báhkkasa geažil ja čuolastii su gihtii. Go suolohasat oidne gearbmaša heangámin su giedas, de sii dadje guhtet guoibmáseaset: “Dát olmmái lea vissásit sorbmejeaddji. Son gal gáddjui mearas, muhto mávssaheami nissonipmil ii diktán su eallit.” Muhto Paulus šlavgilii gearbmaša dollii, iige sutnje bohtán mihkkege vahágiid, vaikko suolohasat vurde ahte Paulusa giehta bohtana dahje son fáhkkestaga gahččá jábmin. Go sii ledje vuordán guhká ja oidne ahte Paulusii ii dáhpáhuvvan mihkkege baháid, de sii bohte nuppi oaivilii ja dadje: “Son lea muhtun ipmil.” Dan báikki lahka ledje gárdimat maid oamastii Publius, sullo alimus virgeolmmái. Son válddii min lusas ja attii midjiide ustitlaččat orrunsaji golmma beaivái. Publiusa áhčči veallái seangabuorrin; su goaluhii ja son lei luhčasis. Paulus manai su lusa, rohkadalai, bijai giedaid su ala ja buoridii su. Das mañjá bohte maiddá sullo eará buohccit, ja sii buorránedje. Sii gudnejahtte dasto min mánnga láhkái, ja go mii vulggiimet, de sii adde midjiide buot maid dárbbášeimmet. Paulus bohtá Romai Golmma mánu geažes mii borjáneimmet doppe skiipas mii lei leamaš sullos dálvvi. Skiipa lei aleksandrialaš, ja dan ovdastávnis lei Jumežiid govva. Mii olliimet Syrakusai ja oruimet doppe golbma beaivvi. Das mii de borjáneimmet ja buvteheimmet Regiumii. Go leimmet orron doppe beaivvi, de šattai lullebiegga, ja mii joavddaimet guovtti beaivvis Puteolii. Doppe mii deaivvaimet vieljaid, ja sii bovdejedje min orrot lusasat vahkkui. De mii bodiimet Romai. Vieljat geat ásse doppe, ledje juo gullan

midjiide ságaid ja bohte min ovddal gitta Forum Appii ja Tres Tabernae rádjái. Go Paulus oinnii sin, de son giittii Ipmila ja arvosmuvai. Go dasto leimmet ollen Romai, de Paulus oaččui lobi ássat sierranassii dainna soalddáhiin gii lei su fáktan. Paulus Romas Golbma beavvi maŋŋil Paulus rávkai lusas juvddálaččaid oaivámuččaid. Go sii ledje čoagganan, de son celkkii: “Vieljat! Mun in leat dahkan maidege min álbmoga dahje áhčiiideamet vieruid vuostá, ja dattetge mun váldojuvvojin gitta Jerusalemis ja addojuvvojin romalaččaid gihtii. Go romalaččat ledje gažadan mu, de sii livčče dáhtton luoitit mu luovus, danne go mun in lean dahkan maidege mas livččen ánsšášan jápmima, muhto juvddálaččat eai dan suovvan. Dalle mun bággehallen guoddalit iežan ášši keaisára ovdii, in dattetge danin go mus livččii mihkkege váidámušaid iežan álbmoga vuostá. Mun lean rávkan din deike vai beasan deaivvadit ja sárdnut dinguin. Mun lean oainnat láhkkiin Israela doaivvu dihte.”

Juvddálaččat vástidedje: “Mii eat leat ožžon Judeas makkárga reivve du birra, iige ovttage vieljas gii lea fitnan dáppe, leat leamaš mihkkege baháid mitalit du birra, ii almmolaččat iige guovttá gaskan. Muhto mii hálidit gullat dus alddát maid don oaivvildat, danin go mii leat ožžon diehtit ahte olbmot juohke báikkis vuostálastet dán sierrasearvvi.” Go sii ledje šiehttan Paulusiin deaivvadit nuppes, de mearrebeavvi bohte vel eanebut su orrunvissui. Árra idida rájes gitta eahkedii son duodaštii sidjiide Ipmila riikka birra ja čilgii dan. Mosesa láchkii ja profetaide čujuhemiin son oččodii sin oskut Jesusii. Muhtumat sis osko su sániide, muhto earrásat eai oskon. Sii eai bohtán ovttaide, ja go sii earránadde, de Paulus dajai dušše dáid sániid: “Dat lei riektá maid Bassi Vuoiŋŋa sártnui profeta Jesaja bokte din áhčiiide: Mana dán álbmoga lusa ja cealkke: Dii gullabehtet muhto ehpert ipmir, dii oaidnibehtet muhto ehpert ádde. Dasgo dán álbmoga váibmu lea buššon. Illá sii gullet beljiiguin, ja čalmmiid sii leat čárven, nu ahte eai oainne čalmmiiguin eaige gula beljiiguin eaige ádde váimmuin eaige jorgal nu ahte mun beasan buoridit sin. Dihtet nappo: Ipmil lea vuolgghan beastinságas báhkiniidda, ja sii maiddá gullet dan!” Go son lei dan dadjan, de juvddálaččat vulge ja nákkáhalle garrasit guhtet guimmiineaset go manne. Paulus orui olles guokte jagi iežas láigoviesus ja válddii vuostá buohkaid geat bohte su ságaide. Son sárdnidii Ipmila riikka ja oahpahii roahkkatvuodain olbmuid dovdat Hearná Jesus Kristusa, iige oktage su cakkadan.

Paulusa girji romalaččaide

Dearvuodat Paulus, Jesus Kristusa bálvaleaddji, rávkojuvvon apostalin ja välljejuvvon sárdnidit Ipmila evangeliuma, dearvvaha buot Ipmila ráhkkásiid Romas, daid geaid son lea rávkan bassi olmmožin. Evangelium maid mun sárdnidan ja maid Ipmil ovdal juo lea lohpidan profetaid bokte bassi čállagiin, lea sáhka su Bártni birra. Oačči beales son lei riegdan Davida nális, muhto bassivuoda Vuoiŋŋain son lea duodaštuvvon Ipmila fámoláš Bárdnin go son bajásčuozžilii jábmiid luhtte: Son lea Jesus Kristus, min Hearná. Su bokte mun lean ožžon árpmu ja apostala doaimma, vai mun láidešin buot báhkiniid oskku gulolašvuhtii su nama gudnin. Sin gaskkas lehpert diige geaid Jesus Kristus lea rávkan. Mun cealkkán dearvuodaid didjiide, buot Ipmila ráhkkásiidda Romas, didjiide geat lehpert rávkojuvvon bassi olmmožin. Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, min Áhčis, ja Hearná Jesus Kristusis. Paulus ja Roma searvegoddi Vuostazettiin mun giittán Ipmilan Jesus Kristusa bokte din buohkaid ovddas, dasgo din osku beakkuvvo miehtá máilmmi. Ipmil, gean mun olles váimmus bálvalan go sárdnidan evangeliuma su Bártni birra, duodašta ahte mun álohii muittán din rohkadusainan. Mun rohkadalan álo ahte mun almmatge ovttá geardde beasašin bohtit din lusa, jos Ipmil dáhttu. Mun áibbašan oaidnit din, vai beasan addit didjiide oasi Vuoiŋŋa attáldagas ja nu nannet din, dahje baicca nu ahte mii ovttas, dii ja mun, arvosmahttojuvvot oktasaš oskkus. Vieljat, mun dáhtun din diehtit ahte lean dávjá áigon bohtit din lusa, muhto dássázii lea álo leamaš muhtun hehttehus. Mun dáhtošin oažžut juoga šaddosiid maiddá din luhtte, nugo lean ožžon eará báhkiniid gaskkas. Mun lean velggolaš sihke greikalaččaide ja barbáraide, sihke oahppan ja oahppameahtun olbmuide, ja dan dihte mun hálidivččen sárdnidit evangeliuma maiddá didjiide geat ássabehtet Romas. Evangeliuma fápmu Mun in heahpanatta evangeliumis. Dat lea Ipmila fápmu bestojupmin buohkaide geat oskot, ovddemustá juvddálaččaide ja dasto maiddá greikalaččaide. Evangeliumis Ipmila vanhurskkisvuolta almmustuvvá oskkus oskui, nugo lea čállojuvvon: Vanhurskkis galgá eallit oskku bokte. Olbmo sivalašvuolta Ipmila moarri almmustuvvá almmis buot ipmilmeahtunvuoda ja vearrivuoda vuostá maid olbmot dahket, go čihket duohtavuoda vearrivuoda duohká. Dat maid olbmot sáhttet diehtit Ipmila birra lea sidjiide čalmmus,

dasgo Ipmil lea almmustahttan dan sidjiide. Su oaidnemeahtun luondu, su agálaš fápmu ja ipmilvuolta leat oidnon gitta máilmmi sivdnideami rájes, ja olbmot leat dovdan dan su daguin. Danne sis ii leat mihkkege bealušusaid. Vaikko sii dovde Ipmila, de sii eai gudnejahttan su Ipmilin eaige giitán su, muhto sin jurdagat šadde duššálázžan ja sin jierpmehis váibmu sevnnojdi. Sii atne iežaset viissisin, muhto šadde jallan, ja sii molso Ipmila nohkameahtun hearvásvuoda ja bidje dan sadjai nohkavaš olbmuid, lottiid, njealjejuolggat elliid ja njoammuid govaid. Dan dihte Ipmil divttii sin čuovvut iežaset váimmu anistumiid ja attii sin nuoskivuhtii, nu ahte sii heahppásuhttet rupmašiiddiset guhtet guimmiideasetguin. Sii lonuhedje Ipmila duohtavuoda giellásiin ja gudnejahtte ja bálvaledje sivdnádusa eambo go sivdnideaddji, gii lea buressivdniduvvon agálašvuhtii, amen. Dan dihte Ipmil attii sin heahpatlaš himuid háldui. Nissonat molso lunddolaš sohkabealoktavuoda eahpelunddolažžan, ja olbmát maid heite ovtastallamis nissoniiguin lunddolaččat, ja sis buollájedje himut guhtet guoibmáseaset. Olbmát leat nuskošan olbmáiguin ja ožžo dan ránggáštusa maid ánsšášedje čádjádusaset dihte. Go sii eai beroštan dovdat Ipmila, de son attii sin iežaset árvvohis jurdagiid váldái dahkat dakkára mii ii heive. Sin dievva lea buotlágan vearrivuolta, bahávuolta, ruhtaváibmilvuolta, gávvilvuolta, gádašvuolta, goddinmiella, riidu, behtolašvuolta ja baháneahkkánvuolta. Sii šláttardit, sárdnot sealggebealde, vašuhit Ipmila, dahket veahkaválldi, čavllástallet, rámppastallet, leat bahájuonalaččat, eai jeagat vanhemiid, leat jierpmeheamit, oskkáldasmeahtumat, ráhkisemeahtumat ja árpmuheamit. Vaikko sii dihtet Ipmila mearrádusa ahte dat geat dahket nu, ánsšášit jápmiit, de sii eai dušše daga daid ieža, muhto velá rámidit daid geat dahket seammá ládje. Paulusa girji romalaččaide Ipmila duopmu lea vuoiggalaš Danne dus ii leat mihkkege bealušusaid, don olmmoš gii dubmet, gii ihkinassii don leaččat. Go don dubmet nuppi, de don dubmet maiddái iežat, danin go don ieš dagat seammá daguid. Mii diehtit ahte Ipmil lea vuoiggalaš go son dubme daid geat dahket dakkáriid. Gáttátgo don ahte sáhtát vealtat Ipmila duomus, go ieš dagat dakkára man dihte dubmet earáid? Dahje badjelgeahčatgo don su geahčemeahtun buorre vuoda, gierdavašvuoda ja guhkesmielalašvuoda? Itgo don ádde ahte Ipmila buorre vuolta doalvu du jorgalussii? Muhto du garra váibmu mii ii dáhto jorgalit, čohkke moari mii deaivida du moari beivvi go Ipmila vanhurskkis duopmu almmustuvvá. Son máksá juohkehažžii su daguid mielde. Son addá agálaš eallima sidjiide geat gierdavaččat dahket buriid ja ohcet hearvásvuoda, gudni ja nohkameahtunvuoda,. Muhto sii geat iešbuorre vuodas hilgot duohtavuoda ja jeagadit vearrivuoda, ožžot moari ja ránggáštusa. Átestus ja giksi bohtá juohke olmui gii dahká bahá, vuos juvddálažžii ja dasto greikalazžii, muhto hearvásvuolta, gudni ja ráfi bohtá juohkehažžii gii dahká buriid, vuos juvddálažžii ja dasto greikalazžii. Dasgo Ipmil ii geahča olmo hápmái. Sii geat leat suddudan lága haga, maiddái duššet lága haga, ja dat geat suddudit vaikko sii dovdet lága, dubmejuvvojit lága mielde. Ipmil ii ane vanhurskkisin daid geat gullet lága sániid, muhto atná vanhurskkisin sin geat dahket maid láhka cealká. Go báhkinat geain ii leat láhka, luonddusteaset dahket dan maid láhka gáibida, de sii leat ieža alcceseaset lánkan, vaikko sis ii leatge láhka. Nu sii cájehit ahte lága gáibádus lea čállojuvvon sin váibmui. Maiddái sin oamedovdu duodašta dan, go sin jurdagat jogo váidalit dahje bealuštit sin. Nu lea dan beivvi go Ipmil dubme váimmuid čiegusvuodaid dan evangeliuma mielde maid mun lean ožžon Jesus Kristusis. Juvddálaččat ja láhka Don gohčodat iežat juvddálažžan ja luohtát lánkii ja Ipmil lea du rápmi, don dovdat su dáhtu ja máhtát dubmet mii lea mávssolaš, danne go don leat oahppan lága. Don anát iežat čalmmehemiid oahpisteaddjin ja čuovgan sidjiide geat ellet seavdnjadasas, jierpmehemiid bagadeaddjin ja mánáid oahpaheaddjin, danne go dus lea lágas diehtu ja duohtavuolta. Don gii oahpapat earáid, itgo iežatge oahpat? Don gii sárdnidat ahte ii galgga suoládit, suoládatgo ieš? Don gii dajat ahte ii galgga rihkkut náittosdili, rihkutgo ieš náittosdili? Don gii fastášat eahpeipmiliid, rievdatgo ieš sin tempeliid? Don gii čevllohalat lágain, heahppásuhtátgo Ipmila go ieš rihkut lága? Nu han lea čállojuvvon: Din dihte Ipmila namma bilkiduvvo báhkiniid gaskkas. Birračuohpahas lea gal dutnje ávkin jos don doalat lága. Muhto jos rihkut lága, de don leat dego birračuohpakeahtes olmmoš. Jos birračuohpakeahtes olmmoš doallá lága njuolggadusaid, iigo son dalle galgga adnojuvvot birračuhppojuvvon olmmožin? Birračuohpakeahtes olmmoš gii doallá lága gohčumiid, dubme du, danin go don rihkut lága, vaikko leat birračuhppojuvvon. Rivttes juvddálaš ii leat dat gii olgguldasat lea juvddálaš, iige birračuohpahas leat dat mii oidno rupmašis olgguldasat. Rivttes juvddálaš lea dat gii lea juvddálaš siskkildasat, ja rivttes birračuohpahas lea váimmu birračuohpahas maid dagaha

Vuoigga iige bustávva. Son ii oaččo rámi olbmui, muhto Ipmilis. Paulusa girji romalaččaide Olbmo sivalašvuohta Ipmila ovddas Mii ovdamuniid dasto lea juvddálaččas, dahje mii ávkkiid lea birračuohpahasas? Ollu, juohke láchkái. Vuosttažettiin dat ahte Ipmil lea oskkildan sánis sidjiide. Muhto jos muhtumat leat leamaš oskkáldasmeahtumat, dahkágo dalle sin oskkáldasmeahtunvuohta Ipmila oskkáldasvuođa duššin? Ii eisege! Vaikko juohke olmmoš livččii gielástalli, de Ipmil sárdnu duoda. Nugo lea čállojuvvon: Vai don gávnnavuošit vuoiggalazžan go sártnut ja vuoittásit go leat dikkis. Muhto jos min vearrivuoha čájeha Ipmila vanhurskkisvuođa, de maid mii dalle dadjat? Mun dajan nugo olbmot dadjet: Leago Ipmil vuoigatmeahtun go son diktá iežas moari deaivat min? Ii eisege! Mo Ipmil dalle sáhtášii dubmet máilmmi? Muhto jos Ipmila duohtavuoha boahtá čielgaseappot oidnosii mu gielisvuođa bokte ja šaddá sutnje gudnin, de manne mun liiká dubmejuvvon suttolažžan? Manne mii eat daga bahá vai das šattašii buorre, nugo muhtun bilkideaddjit lohket min oahpahit? Sii gal ožžot dan duomu maid ánsásáit. Ii oktage leat vanhurskkis Mo lea dalle? Leatgo mii juvddálaččat buoret dilis? Eat eisege! Miihan leat juo čájehan ahte buot olbmot, sihke juvddálaččat ja greikalaččat, leat suttu vuložat. Nugo lea čállojuvvon: Ii leat oktage vanhurskkis, ii fal ii oktage. Ii leat oktage jierpmálaš, ii leat oktage guhte ohcá Ipmila. Buohkat leat gáidan Ipmilis, buohkat leat billašuvvan, ii leat oktage guhte dahká buriid, ii fal ii oktage. Sin čotta lea rabas hávdi, sin njuovčča sárdnu behtolaččat, sis lea gearbmašmirko baksamiin, sin njálmmi dievva lea garuhus ja bahčavuoha, Sin juolggit leat johtilat golggahit vara, duššadeapmi ja vártnuhisvuohta lea sin luottain. Ráfi geainnu sii eai dovdda, Ipmilis sii eai bala. Mii diehtit ahte lága sánit gusket sidjiide geat čuvvot lága, vai juohke njálbmi buđđojuvvo ja oppa máilbmi šaddá sivalažžan Ipmila ovddas. Ii oktage olmmoš šatta Ipmila ovddas vanhurskkisin lága daguiguin. Lága bokte mii oahppat dovdat mii suddu lea. Vanhurskkisvuohta oskku bokte Muhto dál Ipmil lea almmustahtán vanhurskkisvuođa mii ii boade lágas, muhto man birra láchka ja profehat duodašit. Dát Ipmila vanhurskkisvuohta boahtá oskkus Jesus Kristusii, ja dan ožžot buohkat geat oskot. Dás ii leat mihkkege erohusaid. Buohkat leat suddudan ja sis váilu Ipmila hearvásvuohta, ja ánsásákeahtá ja Ipmila árpmus sii ožžot vanhurskkisvuođa, go Kristus Jesus lea lonistan sin. Ipmil lea diktán su vara šaddat soabahusoaffarin daidda geat oskot. Nu Ipmil lea čájehan iežas vanhurskkisvuođa, go son gierdavašvuodastis lei guodđán vássán áiggiid suttuid ránggáškeahtá, muhto dál dán áiggis son čájeha iežas vanhurskkisvuođa: Son lea ieš vanhurskkis ja dahká vanhurskkisin dan gii osku Jesusii. Gos lea dalle min rápmi? Ii gostege. Mii lágaid cealká dan? Leago dat daguid láchka? Ii leat, muhto oskku láchka. Dasgo mii oaivvildit ahte olmmoš šaddá vanhurskkisin oskku bokte, lága daguid haga. Vai leago Ipmil dušše juvddálaččaid Ipmil? Iigo son leat maiddái báhkiniid Ipmil? De lea, son lea maiddái báhkiniid Ipmil. Go juo Ipmil lea áidna ja okta, de son dahká vanhurskkisin birračuohppojuvvon olbmuid oskku bokte ja birračuohpakeahtes olbmuid oskku bokte. Dahkatgo mii dalle lága duššin oskku bokte? Eat eisege! Mii nannet lága. Paulusa girji romalaččaide Abrahamu osku Maid mii dalle dadjat Abrahamu, min álbmoga máttaráhči, birra? Mo sutnje geavai? Jos Abraham adnojuvvui vanhurskkisin daguidis dihte, de sus lei mainna rámadallat, muhto ii Ipmila ovddas. Maid čála cealká? Abraham oskkui Ipmilii, ja dat lohkkjuvvui sutnje vanhurskkisvuohtan. Dat geas leat dagut maid čájehit, ii oaččo bálkká árpmus, muhto danin go son lea ánsásán dan. Jos muhtumis eai leat dagut, muhto son osku Ipmilii gii dahká ipmilmeahtuma vanhurskkisin, de Ipmil lohka su oskku sutnje vanhurskkisvuohtan. Nu Davidge rámda ávdugassan dan olbmo geasa Ipmil logahallá vanhurskkisvuođa almmá daguid haga: Ávdugasat dat geaid vearddagut leat ándagassii addojuvvon ja geaid suttut leat čihkkojuvvon. Ávdugasat dat olmmái geasa Herra ii logahala suttu. Guoskágo dát ávdugassan máidnun dušše birračuohppojuvvon olbmuid vai maiddái birračuohpakeahtes olbmuid? Mii leat juo dadjan ahte osku lohkkjuvvui Abrahamii vanhurskkisvuohtan. Leigo Abraham dalle birračuohppojuvvon? Ii, son lei ain birračuohpakeahtá. Son oačču birračuohpahasu mearka nanustussan dasa ahte Ipmil anii su vanhurskkisin go oskkui juo ovdal go son birračuohppojuvvui. Nu son lea buohkaid áhčči geat oskot ja adnojuvvojit vanhurskkisin, vaikko eai leat birračuohppojuvvon. Muhto son lea maiddái sin áhčči geat leat birračuohppojuvvon, sin geat eai leat dušše birračuohppojuvvon, muhto maiddái vádjolit dan oskku geainnu maid min áhčči Abraham čuovui ovdal go son birračuohppojuvvui. Lohpáduš Abrahamii Dasgo dat lohpadus ahte sii árbejit máilmmi, ii addojuvvon Abrahamii ja su nállái lága bokte, muhto dan vanhurskkisvuođa bokte mii boahtá oskkus. Jos sii geat dollet lága, leat árbbolaččat, de dallehan osku lea dušši ja lohpadus

heaittihuvvon. Láhka duddjo moari, muhto lága haga ii leat láhkarihkkunge. Abraham oaččui lohpadusa danin go son oskkui, vai visot boadašii árpmus. Dalle lohpadus bissu nanusin oppa Abrahamana nállái, ii dušše daidda geain lea láhka, muhto maiddá daidda geain lea Abrahamana osku. Son lea min buohkaid áhčči, nugo lea čallojuvvon: Mun lean dahkan du eatnat álbmogiid áhččín. Son lea min áhčči Ipmila čalmmiin, geasa son oskkui, ja guhte dahká jábmiid eallin ja gohčču šaddat dan mii ii leat. Vaikko ii lean doaivu, de Abraham doaivvui ja oskkui ahte son šaddá eatnat álbmogiid áhččín, dáid sániid mielde: Nu eatnagin šaddá du nálli. Su osku ii rašson vaikko son čuodijahkásažžan didii ahte su rumaš lei hedjonan ja ahte Sara goattu lei jápmán. Son ii eahpidan eahpeoskkus Ipmila lohpadusa, muhto nanosmuvai oskkus. Son attii gudni Ipmilii ja lei vissis das ahte Ipmilis lei fápmu dahkat dan maid son lei lohpidan. Dan dihte son lohkkujuvvui vanhurskkisin. Muhto sánit son lohkkujuvvui vanhurskkisin eai čallojuvvon dušše su dihte, muhto maiddá min dihte. Mii lohkkujuvvot vanhurskkisin go mii oskut sutnje guhte lea bajásčuoččáldahtán min Heará Jesusa jábmiid luhtte. Ipmil divttii Kristusa jápmit min rihkkumiid dihte ja bajásčuoččáldahtii su jábmiid luhtte, vai mii šaddat vanhurskkisin.

Paulusa girji romalaččaide

Ráfi Ipmiliin Go mii dál leat dahkkujuvvon vanhurskkisin go oskut, de mis lea ráfi Ipmiliin Hearámet Jesus Kristusa bokte. Kristus lea diktán min beassat dán árbmui mas mii dál leat. Mii leat ilus go mis lea dat doaivu ahte mii beassat Ipmila hearvásvuhtii. Mii leat ilus velá átestusainge, danin go mii diehtit ahte átestusat duddjojit gierdavašvuoda, gierdavašvuotta duddjo geahččaluvvon miela, ja geahččaluvvon miella addá doaivvu. Ja doaivu ii beahte min, dasgo Ipmil lea golggahan iežas ráhkisvuoda min váibmui dalle go son attii midjiide Bassi Vuoiŋŋa. Dalle go mii ain leimmet rašit, de Kristus jámii mearriduvvon áiggi ipmilmeahttun olbmuid ovddas. Illá oktage dáhttu jápmit oppa vanhurskkis olbmo ovddasge. Buori olbmo ovddas gal muhtun veajášii jápmit. Muhto Ipmil čájeha midjiide iežas ráhkisvuoda das ahte Kristus jámii min ovddas go mii ain leimmet suddolaččat. Go su varra dál lea dahkan min vanhurskkisin, de dađe vissáseappot son beasta min boahteveaš moaris. Dasgo jos mii leimmet Ipmila vašálaččat ja soabahuvvuimet Ipmiliin su bártni jápmima bokte, de dađe vissáseappot Ipmila bártne eallin beasta min dál go mii leat soabahuvvon. Ja ii duššefal dat. Min rápmi lea Ipmilis, Hearámet Jesus Kristusa dihte, gean bokte mii leat ožžon soabahusa. Adam ja Kristus Suddu bodii máilbmái ovttá olbmo bokte, ja suddu bokte jápmin. Ja nu lea jápmin joksán buot olbmuid, dasgo buohkat suddudedje. Suddu gal lei máilmmis juo ovdal go láhka addujuvvui, muhto suddu ii logahallojuvvo doppe gos ii leat láhka. Almmatge jápmin ráddii Adama rájes Mosesa rádjai singe geat eai lean rihkkon lága nugo Adam. Adam lei ovdagovva sus gii bodii maŋŋil. Muhto rihkkuma ii sáhte veardidit árpmuin. Jos buohkat leat jápmán ovttá olbmo rihkkuma geažil, de buohkat leat dál ožžon Ipmila valljugas árpmu, dan árpmuattáldaga mii lei okta áidna olmmoš, Jesus Kristus. Dán attáldaga ii sáhte veardidit dáinna mii bodii ovttá olbmo suddus. Dasgo duopmu bodii ovttá olbmo suddus ja šattai dubmehussan, muhto árbmu buvttii friddjavuoda duomu buohkaide guđet ledje jorralan. Jos jápmin ráddegodii ovttá olbmo jorralusa geažil, de sii geat ožžot vanhurskkisvuoda valljugas árpmu ja attáldaga besset dađe vissáseappot ráddet ja eallit dan ovttá olbmo, Jesus Kristusa, bokte. Nugo nappo ovttá olbmo rihkkun lea šaddan dubmehussan buot olbmuide, nu maiddá ovttá olbmo vanhurskkis dahku šaddá vanhurskkisvuottan ja eallimin buohkaide. Nugo ovttá olbmo jeagohisvuotta dagai buohkaid suddolažžan, nu ovttá olbmo gulolašvuotta dahká buohkaid vanhurskkisin. Láhka bodii máilbmái vai rihkkun šattašii stuoribun. Muhto gos suddu lea šaddan stuorisin, das árbmu lea šaddan velá stuoribun. Ja nugo suddu lea rádden ja dolvon jápmimii, nu maiddá árbmu rádde vanhurskkisvuoda bokte ja doalvu agálaš eallimii Hearámet Jesus Kristusa bokte.

Paulusa girji romalaččaide

Gásta ja odđa eallin Maid mii dadjat dása? Galgatgo mii ain suddudit, vai árbmu šattašii ain stuoribun? Eat eisege. Go mii leat jápmán suddus eret, de mo mii dalle sáhtašeimmet šat eallit suddus? Ehpetgo dii dieđe ahte mii buohkat geat leat gástašuvvon Kristus Jesusii, leat gástašuvvon su jápmimii? Mii leat gástas hávdáduvvon suinna jápmimii. Nugo Kristus bajásčuožžilii jábmiid luhtte Áhčis hearvásvuoda bokte, nu galgat miige vádjolit odđa eallimis. Dasgo jos mii leat ovttahttojuvvon suinna go jápmit nugo son, de mii maiddá ovttahttojuvvot suinna go bajásčuožžilit jábmiid luhtte nugo son. Mii diehtit ahte min boares olmmoš lea russiinávejuvvon suinna, vai dat suddolaš rumaš dahkkujuvvo duššin, amamet mii leat šat suddu slávat. Dasgo dat gii lea jápmán, lea beassan suddu válddis. Muhto jos mii leat jápmán Kristusiin, de mii oskut ahte mii maiddá galgat eallit ovttas suinna. Mii diehtit ahte go Kristus lea bajásčuožžilan jábmiid luhtte, de son ii šat jáme, iige jápmin šat

rádde su. Go Kristus jámii, de son jámii ovttá gearddi eret suddus. Go son dál eallá, de son eallá Ipmilii. Jurddašehket seammá láhkái iežadet birra: Dii lehpēt jápmán suddus eret ja eallibehtet Ipmilii Kristus Jesusis. Allet nappo divtte suddu ráddet iežadet jámolaš rupmaša, nu ahte čuovvubehtet dan anistumiid. Allet atte lahtuideattet suddu hálđui vearrivuoda gaskaoapmin. Go dii dál lehpēt jorgalan jápmimis eallimii, de addet iežadet Ipmilii ja lahtuideattet sutnje vanhurskkisvuoda gaskaoapmin. Suddu ii oáččo šat ráddet din, dasgo dii ehpet leat lága vuolde muhto árpmu vuolde. Suddus čovdojupmi Mo lea? Oažžutgo mii suddudit, danne go mii eat leat lága vuolde, muhto árpmu vuolde? Eat eisege! Ehpetgo diede ahte jos dii dahkabehtet iežadet muhtuma šlávvan ja jeagadehpet su, de dii lehpēt dan šlávát gean dii jeagadehpet, jogo suddu vuolde, mii doalvu jápmimii, dahje dan gulolašvuoda vuolde mii doalvu vanhurskkisvuhtii? Muhto Ipmilii lehkos giitu! Dii leiddet suddu šlávát, muhto dál dii lehpēt váimmusteattet gulolaččat dan ohppii mii didjiide lea oahpahuvvon. Dii lehpēt čovdojuvvon suddus ja bálvalehpēt vanhurskkisvuoda. Mun sártnun olbmuid láhkai din oáčči headjuvuoda dihte. Nugo dii ovdal attiidet lahtuideattet buhtismeahtunvuoda ja lágahisvuoda šlávvan ja šattaidet lágahheapmin, nu addet dál lahtuideattet vanhurskkisvuoda šlávvan vai dii šaddabehtet bassin. Dalle go dii leiddet suddu šlávát, de dii ehpet sáhtán bálvalit vanhurskkisvuoda. Makkár šattuid dii dalle rájaidet? Šattuid main dii dál heahpanaddabehtet, dasgo dat dolvot jápmimii. Muhto dál go dii lehpēt čovdojuvvon suddus ja šaddan Ipmila šlávvan, de din šaddu lea bassindahkkojupmi ja loahpas agálaš eallin. Suddu bálká lea jápmi, muhto Ipmila attáldat lea agálaš eallin Kristus Jesusis, min Hearrás. Paulusa girji romalaččaide Čovdojuvvon lágas Vai ehpetgo dii diede, vieljažiiddán – mun sártnun sidjiide geat dovdet lága – ahte lánka rádde olbmo nu guhká go son eallá? Lánka čatná náitalan nissona boadnjásis nu guhká go boadnjá eallá. Muhto jos boadnjá jápmá, de nisson lea čovdojuvvon dan lágas mii čanai su boadnjái. Jos nisson manná eará olbmá lusa nu guhká su boadnjá lea eallimin, de nisson rihkku náittosdili. Muhto jos boadnjá jápmá, de son lea luovus lágas iige rihko náittosdili jos náitala eará olbmáin. Nu lehpēt maiddái dii, vieljaidan, jápmán Kristusa rupmaša bokte lágas eret vai gulašeidet earái, sutnje guhte bajásčuočáldahttojuvvui jábmiid luhtte, vai mii šaddadivččiimet šattuid Ipmilii. Dalle go oažži ráddii min, de lánka bovttii suddolaš anistumiid min lahtuin, nu ahte mii šaddadeimmet šattuid jápmimii. Muhto dál mii leat čovdojuvvon lágas ja jápmán eret das mii čanai min. Dál mii bálvalit Ipmila odđa vuogi mielde, Vuoiŋŋas, eat šat boares vuogi mielde, bustáva mielde. Lánka ja suddu Maid mii dása dadjat? Leago lánka suddu? Ii eisege. Muhto lága haga mun in livčče dovdan suddu. Mun in livčče diehtán mii anistupmi lea, jos lánka ii livčče cealkán: Don it oáččo anistuvvat. Suddu geavahii báhkkoma ja bovttii mus buotlágan anistumiid, dasgo lága haga suddu lea jápmán. Ovdal mun ellen lága haga, muhto go báhkkon bođii, de suddu eallái ja mun jápmen. Nu geavai ahte báhkkon mii galggai addit eallima, doalvvui mu jápmimii. Dasgo suddu geavahii báhkkoma ja behtii ja gottii mu dainna. De lánka lea nappo bassi, ja báhkkon lea bassi, vuoigat ja buorre. Leago dalle dat mii lea buorre, šaddan munnje jápmimin? Ii eisege, dat lei suddu mii dagai dan. Suddu šattai munnje jápmimin dan bokte mii lea buorre vai dat almmustuvašii suddun. Nu suddu lága báhkkoma bokte čájehivčči suddu issorasvuoda. Mii diehtit ahte lánka lea vuoiŋŋalaš, muhto mun lean oáččalaš, vuvdojuvvon suddu šlávvan. Dasgo mun in diede maid dagan: Mun in daga dan maid dáhtun, muhto baicca dan maid vašuhan dahkat. Muhto jos mun dagan dan maid in dáhto, de mun miedihan ahte lánka lea buorre. De in leat šat mun ieš gii dan dagan, muhto suddu mii ássá mu siste. Mun gal diedán ahte mus, mu oáččis, ii ása mihkkege buriid. Mus lea gal dáhttu dahkat buori, muhto mun in veaje. Dan buori maid dáhtun, dan mun in daga, muhto dan bahá maid mun in dáhto, dan mun dagan. Muhto jos mun dagan dan maid in dáhto, de dan in daga šat mun ieš, muhto suddu mii ássá mu siste. Dalle mun fuomášan dán lága: Mun dáhtun dahkat buori, muhto in máhte dahkat iežá go baháid. Mu siskkáldas olmmoš gal iluin dohkkeha Ipmila lága, muhto das maid mun dagan, mun oainnán nuppi lága mii soahtá mu miela lága vuostá ja doallá mu dan suddu lága fánŋan mii lea mu lahtuin. Mun vártnuhis olmmoš! Gii beastá mu dán jápmima rupmašis? Ipmilii lehkos giitu Jesus Kristusa, Hearrámet, bokte! De mun nappo bálvalan Ipmila lága jirpmiin, muhto suddu lága oččiin. Paulusa girji romalaččaide Vuoiŋŋa duddjo odđa eallima De ii leat šat mihkkege dubmehusaid sidjiide geat leat Kristus Jesusis. Vuoiŋŋa lánka mii addá eallima Kristus Jesusis, lea čoavdán du suddu ja jápmima lágas. Ipmil dagai dan mii lei veadjemeahtun lánkii, danne go dat lei fámuheapme oáčči geažil. Son vuolggašii Bártnis suddolaš olbmo hámis soabahit suddu ja dubmii suddu mii lea oáččis, vai lága gáibáduš ollašuvvá min siste geat eat eale oáčči

mielde, muhto Vuoiŋŋa mielde. Sis geat ellet oačči mielde, lea oačči miellaláhki, ja sis geat ellet Vuoiŋŋa mielde, lea Vuoiŋŋa miellaláhki. Oačči hállu lea jápmin, muhto Vuoiŋŋa hállu lea eallin ja ráfi. Dan dihte oačči hállu lea vašálašvuolta Ipmilii, dasgo dat ii leat Ipmila láhki vuolibuš, iige oppa sáhtege leat. Dat geat ellet oačči mielde, eai dohkke Ipmilii. Dii ehpet eale oačči mielde, muhto Vuoiŋŋa mielde, jos fal Ipmila Vuoiŋŋa ássá din siste. Dat geas ii leat Kristusa Vuoiŋŋa, ii gula Kristusii. Muhto jos Kristus lea din siste, de rumaš lea gal jápmán suttu dihte, muhto Vuoiŋŋa addá eallima danin go dii lehpēt dahkkojuvvon vanhurskkisin. Jos su Vuoiŋŋa guhte bajásčuoččáldahtii Jesusa jábmiid luhtte, ássá din siste, de son guhte bajásčuoččáldahtii Kristusa jábmiid luhtte, maiddá dahká eallin din jámolaš rupmaša Vuoiŋŋas bokte mii ássá din siste. Vieljažiiddán, mii eat leat oazžái velggolaččat, nu ahte galggašeimmet eallit oačči mielde. Dasgo jos dii eallibehtet oačči mielde, de dii jápmibehtet. Muhto jos dii Vuoiŋŋa bokte jámihehpet rupmaša daguid, de oazžubehtet eallit. Buohkat geaid Ipmila Vuoiŋŋa láide, leat Ipmila mánát. Dii ehpet leat ožžon šlávavuoda vuoiŋŋa nu ahte šattašeiddet fas eallit balus, muhto dii lehpēt ožžon Vuoiŋŋa guhte addá midjiide máná vuoiŋŋa vuoda, nu ahte mii sáhttit čuorvut: “Abba! Áhčči!” Vuoiŋŋa ieš duodašta min vuoiŋŋain ahte mii leat Ipmila mánát. Muhto jos mii leat mánát, de mii leat maiddá árbbolaččat, Ipmila árbbolaččat ja Kristusa mielárbbolaččat. Jos mii gillát oktan Kristusiin, de mii maiddá oktan sinna leat oasálaččat hearvásvuhtii. Hearvásvuoda doaivu Mun oaiivildan ahte dálá áiggi gillámušat eai leat mahkkege dan hearvásvuoda ektui mii oktii almmustuvvá ja šaddá min. Oppa sivdnáduš vuordá áibbašemiin Ipmila mánáid almmustuvvama. Buot mii lea sivdniduvvon lea biddjojuvvon nohkavašvuoda vuollái, ii iežas dáhtus, muhto su dáhtus guhte lea vuolidan dan. Nu sivdnáduš čovdojuvvo nohkavašvuoda šlávavuodas dan friddjavuhtii maid Ipmila mánát ožžot hearvásvuodas. Mii diehtit ahte oppa sivdnáduš ovttašuoš ja gillá dego riegádahttinávttain. Iige duššefal sivdnáduš, muhto maiddá mii geat leat ožžon Vuoiŋŋa álgošattu, šuoškit ja áibbašit dasa ahte šattašeimmet Ipmila mánán ja son lonistivččii min rupmaša friddjan. Mii leat juo bestojuvvon, dat lea min nana doaivu. Muhto doaivu maid olmmoš juo oaidná ollašuvvan, ii leat šat doaivu. Mo sáhtá oktage doaivut dan maid juo oaidná! Muhto jos mii doaivut juoidá maid eat oainne, de mii vuordit dan gierdavaččat. Maiddá Vuoiŋŋa veahkeha min min headjuvuodas. Dasgo mii eat dieđe maid galggašeimmet rohkadallat, muhto Vuoiŋŋa ieš rohkadallá min ovddas šuoškáhusaiguin sániid haga. Ja son guhte suokkarda váimmu, diehtá maid Vuoiŋŋa hálida, dasgo Vuoiŋŋa rohkadallá bassi olbmuid ovddas Ipmila dáhtu mielde. Mii diehtit ahte buot šaddá sidjiide buorin geat ráhkistit Ipmila, sidjiide geaid son lea rávkan áigumušas mielde. Dasgo sin geaid son juo ovdal lea dovdan, son lea maid ovddalgihit mearridan hábmet Bártnis gova mielde, vai su Bárdni livččii vuosttašriegádeaddji eatnat vieljaid gaskkas. Sin geaid son ovdal lea välljen, son lea maid rávkan, ja daid geaid son lea rávkan, son lea maid dahkan vanhurskkisin; sidjiide geaid son lea dahkan vanhurskkisin, son lea maid addán iežas hearvásvuoda. Maid mii dása dadjat? Jos Ipmil lea min beale, gii dalle sáhtá leat min vuostá? Son guhte ii seastán iežas Bártni, muhto attii su min buohkaid ovddas, iigo son dalle attáše midjiide buot earáge oktan sinna? Gii sáhtá váidalit sin geaid Ipmil lea välljen? Ipmil lea dat guhte dahká vanhurskkisin. Gii sáhtá dubmet? Kristus Jesus lea dat guhte jámii ja velá bajásčuoččáldahttojuvvui, ja čohkká Ipmila olgeš gieda bealde ja rohkadallá min ovddas. Gii sáhtá earuhit min Kristusa ráhkisvuodas? Sáhtágo átestus, ballu, doarrádallojupmi, nealgi, álásvuolta, heahti dahje miehki? Nugo lea čállojuvvon: Du dihte mii goddojuvvot geažos beavvi, mii adnojuvvot njuovvansávdan. Muhto buot dáid badjel mii oazžut vuottu su bokte guhte ráhkistii min. Dasgo mun lean vissis ahte ii jápmin iige eallin, eai engelat eaige oaivámuččat, eai dálážat eaige boahhtevaččat, eaige mahkkege fámuide, ii mihkkege allagasas iige mihkkege čiekŋalassas iige mihkkege eará sivdnádušaid sáhte earuhit min Ipmila ráhkisvuodas Kristus Jesusis, min Hearnás. Paulusa girji romalaččaide Israel ja Ipmila lohpadusat Mun sártnun duoda Kristusis, mun in gielis. Mu oamedovdu duodašta dan Bassi Vuoiŋŋas, dasgo mu váimmus lea stuorra moraš ja nohkamehhtun bávdas. Mun sávašin ahte mun ieš livččen garuhuvvon ja earuhuvvon Kristusis, jos dat fal livččii ávkin mu vieljaide, iežan álbmoga olbmuide. Sii leat israellaččat, ja sidjiide gullá mánáid vuoiŋŋa vuoda, hearvásvuolta, lihtut, láhka, ipmilbálvalus ja lohpadusat. sidjiide gullet áhčit, geain Kristus bodii olmmožin, son guhte lea Ipmil buot badjel, máidnojuvvon agálašvuhtii. Amen. Ii dattetge nu ahte Ipmila sátni livččii meaddán, dasgo eai buot israellaččat duodaš gula Israelii, eaige Abrahamana nális buohkat leat Abrahamana mánát. Lea čállojuvvon: Dušše Isaka mánát gohčoduvvojit du nállin. Dat mearkkaša ahte eai su

lunddolaš mánát leat Ipmila mánát. Muhto dat mánát geat riegádit Ipmila lohpadusa mielde, adnojuvvojit su nállin. Dasgo dát lei lohpadus: Boahhte jagi dán muttus mun máhcan, ja dalle Saras lea bárdni. Iige duššefal dat. Maiddái Rebekka bártniguoktás lei okta áhčči, min áhčči Isak. Juo ovdal go soai riegádeigga, ovdal go soai leigga dahkan maidege buriid dahje baháid, de Ipmil celkkii Rebekkai: Boarráset šaddá bálvalit nuorabu. Nu galggai Ipmila áigumuš ja välljejuvvo bissut nanusin, ii olbmuid daguid dihte, muhto su dihte guhte rávká. Lea maiddái čállojuvvo: Jakoba mun ráhkistin, muhto Esau mun vašuhin. Maid mii dása dadjat? Leago Ipmil vuoigatmeahtun? Ii eisege! Son cealká Mosesii: Mun árpmihan su gean árpmihan ja lean váibmoládis sutnje geasa lean váibmoládis. Ii leat nappo dehálaš dat maid olmmoš dáhttu dahje viggá, muhto dat ahte Ipmil árpmiha. Dasgo čála cealká faraoi: Danne mun lean čuoččaldahttan du vai čájehivččen iežan fámu, ja mu namma sárdniduvvošii miehtá máilmmi. Ipmil nappo árpmiha gean dáhttu ja buoššuda gean dáhttu. Ipmila moarri ja árbmu Muhtin dis sáhtta jearrat: “Manne Ipmil dalle láita olbmuid? Iihan oktage sáhte vuostálastit su dáhtu.” Gii don leat, olmmošriehtu, gii nágget Ipmiliin? Sáhttago dat mii lea ráhkaduvvo, dadjat ráhkadeaddjái: “Manne don dahket mu dákkárin?” Iigo láirálihttedahkki sáhte hábmet láirrá nugo ieš dáhttu, nu ahte son seammá láirrás ráhkada guokte lihti, nuppi divrras ja nuppi hálbbes lihti? Nu maiddái Ipmil lea dahkan, vai beassá čájehit iežas moari ja fámu. Stuorra gierdavašvuodastis son gal sehtii vel daid moari lihtiidge mat ledje ráhkaduvvo duššadeami várás. Son divttii iežas nohkameahtun hearvásvuoda boahtit oidnosii dain lihtiin maidda son čájeha váibmoládisvuoda ja maid son lea gárvvistan hearvásvuhtii. Dákkár lihttin son lea rávkan maiddái min, leažžat dal juvddálaččat dahje báhkinat. Hosea girjii son cealká: Dán álbmoga mii ii lean mu, gohčodan iežan álbmoga, ja su gean in ráhkis, gohčodan iežan ráhkisin. Ja dan báikkis gos sidjiide celkojuvvui: Dii ehpet leat mu álbmot, sii vel gohčoduvvojit ealli Ipmila mánnán. Jesaja čuorvu Israela birra: Vaikko Israela mánát livčče eatnagat dego meara sáttočalmmit, de dušše bázahas sis bestojuvvo. Hoahpus Herra ollašuhttá sánis eatnama alde. Jesaja lea maid cealkán: Jos Herra, Almmiveagaid Ipmil, ii livčče guoddán midjiide náli, de midjiide livččii geavvan nugo Sodomai, mii livččiimet šaddan Gomorra láhkasažžan. Israel ja evangelium Maid mii dása dadjat? Dan ahte báhkinat mat eai bivdán vanhurskkisvuoda, leat ožžon dan, dan vanhurskkisvuoda mii boahdá oskku bokte. Muhto Israel mii háhpohalai lága vanhurskkisvuoda, ii juksan dan. Manne ii? Danne go israellaččat eai luohttan oskui, muhto daguide. Sii leat jorralan dan geađgái man birra lea čállojuvvo: Geahča, mun bijan Sionii norddastusgeađggi ja jorralusa bávtti. Muhto dat gii sutnje osku, ii šatta heahpadii. Paulusa girji romalaččaide Vieljat, mun sávan olles váimmus ja rohkadalan Ipmila ahte sii bestojuvvošedje. Mun sáhtán duodaštit ahte sii ángiruššet Ipmila beale, muhto sis váilu áddejuvvo. Sii eai dovdda Ipmila vanhurskkisvuoda, ja go sii vigget ráhkadit iežaset vanhurskkisvuoda, de sii eai vuollán Ipmila vanhurskkisvuhtii. Kristus lea lága loahppa, nu ahte juohkehaš gii osku šaddá vanhurskkisin. Moses čállá dan vanhurskkisvuoda birra maid láhka addá: Dat gii dahká daguid maid láhka gáibida, oažžu dain eallima. Muhto oskku vanhurskkisvuoda cealká ná: Ale jurddaš váimmustat: Gii sáhtta mannat bajás albmái? – namalassii viežžat Kristusa vuolás – dahje: Gii njiedjá čiekŋalassii? – namalassii viežžat Kristusa jábmiid luhtte. Muhto maid dat cealká? Sátne lea du lahka, du njálmmis ja du váimmus. Dat lea dat oskku sátne maid mii sárdnidit. Jos don dovddastat njálmmiin ahte Jesus lea Herra ja oskkut váimmus ahte Ipmil lea bajásčuoččaldahttan su jábmiid luhtte, de don bestojuvvo. Váimmu oskkuin olmmoš šaddá vanhurskkisin ja njálmmi dovddastusain son bestojuvvo. Čála cealká: Ii oktage gii osku sutnje, šatta heahpadii. Dasgo ii leat erohus juvddálačča ja greikalačča gaskkas. Buohkain lea seammá Herra, ja son addá valjistis buohkaide geat čurvot su. Dasgo juohkehaš gii čuorvu Herra nama, bestojuvvo. Muhto mo sii sáhttet čuorvut su geasa eai oskko? Mo sii sáhttet oskut sutnje gean birra eai leat gullan? Mo sii sáhttet gullat, jos ii oktage sárdnit? Mo oktage sáhtta sárdnidit, jos son ii leat vuolgahuvvo? Nugo lea čállojuvvo: Man čábbát leat daid lávkkit geat buktet buriid ságaid. Muhto eai buohkat leat leamaš gulolaččat evangeliumii. dasgo Jesaja cealká: Herra, gii oskkui min sárdnái? Osku boahdá gullamis ja gullan boahdá Kristusa sánis. Mun jearan: Eaigo sii leat gullan? De leat: Sin jietna lea ollán miehtá máilmmi, sin sánit gitta eatnama ravddaide. Mun jearan: Iigo Israel leat ádden dan? Moses juo cealká: Mun dagahan din gádaštit álbmoga mii ii leat álbmot. Mun moarahuhtán din jierpmehis álbmoga vuostá. Ja Jesaja cealká vel roahkkadeappot: Dat geat eai ohcan mu, gávdne mu. Mun almmustuvven daidda geat eai jearran mu. Muhto Israela birra son cealká: Geažos beaivvi mun lean geaigguhan giedaid

jeagohis ja nággáris álbmogii.

Paulusa girji romalaččaide

Ipmil ii leat hilgon iežas álbmoga Mun jearan dalle: Leago Ipmil hilgon iežas álbmoga? Ii eisege! Mun maid lean israellaš, Abrahama nális, Benjamina čearddas. Ipmil ii leat hilgon álbmogis maid ovdal juo lea välljen. Dii diehtibehtet maid čállagat mitalit Elia birra. Son sivahallá Israela Ipmila ovddas: Hearrá, sii leat goddán du profehtaid ja gaikkodan du áltáriid. Mun lean okto vel báhcán, ja dál sii bivdet mu heakkage. Muhto maid Ipmil vástida sutnje? Mun lean diktán báhcit alcesan čiežaduhát olbmá geat eai leat čippostan Baala ovddas. Seamma láhkái lea dáláš áiggige bázahas maid Ipmil árpmustis lea välljen. Muhto jos dat lea árpmus, de ii dat leat buriid daguid dihte. Muđuihan árbmu ii livčče árbmu. Maid dalle? Dan maid Israel lea ohcan, dan dat ii leat ožžon, muhto sii geat leat välljejuvvon, leat ožžon dan. Earát leat buššon, nugo lea čállojuvvon: Ipmil lea addán sidjiide lossa vuoiŋŋa, čalmmiid mat eai oainne, ja beljiid mat eai gula, gitta dán beaivvi rádjái. Ja David cealká: Šaddos sin beavdi sidjiide giellan ja gillarin, jorralussan ja ránggáštussan. Sevnjodehkoset sin čalmmit, amaset oaidnit. Sojat sin čielggi agálaš áigái. Mun jearan dalle: Guossaledjego sii danin vai jorralivčče? Eai eisege! Muhto go sii jorraledje, de dat šattai bestojupmin báhkiniidda, ja dat lea boktán juvddálaččaid gádašvuoda. Jos sin jorraleapmi lea šaddan riggodahkan máilbmái ja sin vadjitvuolta riggodahkan báhkiniidda, man ollu eambo dalle go sin lohku dievvá! Muhto didjiide báhkiniidda mun cealkkán: Mun rámidan iežan bálvalusa báhkiniid apostalin, danin go ná mun sáhtán boktit iežan álbmoga gádašvuoda ja beastit muhtumiid sis. Jos sin hilgojupmi lea buktán máilbmái soabahusa, de mii dáhpáhuvvá dalle, go Ipmil dohkkeha sin? Dalle jábmit ožžot eallima! Jos vuosttaš láibi lea bassi, de oppa dáigi lea bassi, ja jos ruohtas lea bassi, de maidái oavssit leat basit. Oliivamuorra ja dan oavssit Jos muhtun oavssit leat doddjojuvvon eret, ja don gii ledjet meahcceoliivamuora oaksi leat laktojuvvon gilvojuvvon oliivamuora ovssiid gaskii ja ožžon oasi dan ruohtasa máihllis, de ale rámit iežat eará ovssiid gaskkas! Muhto jos rámadalat, de muitte ahte it don guotte ruohtasa, muhto ruohtas guoddá du. Don veaját dadjat: “Dat oavssit doddjojuvvojedje, vai mun laktojuvvošin daid sadjai.” Dat lea duohta. Dat doddjojuvvojedje danne go eai oskon, muhto don bisut go oskkut. Ale čeavlástala, muhto bala! Jos Ipmil ii seastán lunddolaš ovssiid, de ii son gal seastte duge. Don oainnat ahte Ipmil lea sihke ládis ja garas. Son lea garas daidda geat leat jorralan, muhto ládis dutnje jos bisut su buorre vuodas; muđui donge čuhppojuvnot eret. Muhto maidái dat earát laktojuvvojit murrii, jos sii eai biso eahpeoskkus, danin go Ipmilis lea fápmu laktit sin murrii oddasis. Dasgo jos don čuhppojuvvojit eret meahcceoliivamuoras masa lunddolaččat gullet, ja luonddu vuostá laktojuvvojit gilvojuvvon oliivamurrii, man ollu álkibut lunddolaš oavssit sáhttet laktojuvnot iežaset oliivamurrii! Israela bestojupmi Vieljat, mun dáhtošin din dovdat dán čiegusvuoda, amadet luohittit iežadet viissisvuhtii: Oassi Israela álbmogis lea buššon, ja nu dat bissot dassázii go báhkiniid lohku lea dievvan. Dalle oppa Israel bestojuvvo, nugo lea čállojuvvon: Sionis bohtá Beasti, son jávkada ipmilmeahtunvuoda Jakobis. Ja dát lea mu lihttu singuin: Mun válddán eret sin suttuid. Evangeliuma dáfus sii leat gal Ipmila vašálaččat, din dihte, muhto välljejumi dáfus Ipmil ráhkista sin, áhčiid dihte. Ipmil ii gáda árpmuattáldagaidis iige rávkojumis. Ovdal dii leiddet jeagoheamit Ipmilii, muhto daid earáid jeagohisvuoda geažil Ipmil lea dál árpmihan din. Seamma ládje sii dál leat jeagoheamit, vai sii maidái árpmihuvvojit, go dii lehpēt ožžon árpmu. Dasgo Ipmil lea bidjan buohkaid jeagohisvuoda fáŋgan, vai son árpmihivččii buohkaid. Man čieŋal lea Ipmila riggodat, viisodat ja diehtu! Man suokkardallameahttumat leat su duomut ja man árvitmeahttumat su geainnut! Gii dovdá Hearrá jurdagiid, gii sáhtta addit sutnje ráđi? Gii lea addán sutnje juoidá maid son galggašii buhtadit? Dasgo sus ja su bokte ja sutnje lea buot mii lea. Sutnje lehkos gudni agálašvuhtii! Amen. Paulusa girji romalaččaide

Kristtalaš eallin Vieljat, mun rávven din Ipmila

árbmugasvuoda dihte: Buktet rupmašeatte ealli ja bassi oaffarin mii dohkke Ipmilii. Dát lea din vuoiŋŋalaš ipmilbálvalus. Allet heivet iežadet dán máilmmi mielde, muhto nuppástuvvet nu ahte odasmahttibehtet iežadet miela, vai áddešiidet mii Ipmila dáhttu lea: dat mii lea buorre, su miela mielde ja ollis. Searvegotti árpmuattáldagat Dan árpmus maid Ipmil lea addán munnje, mun dajan iešguhtiige dis: Allet ane iežadet alibun go lea heivvolaš, muhto lehket jierpmálaččat, iešguhtege dan oskku mihtu mielde maid Ipmil lea addán. Dasgo nugo mis lea okta rumaš ja das leat máŋga lahtu main gudesge lea sierra doaibma, nu maidái mii buohkat leat okta rumaš Kristusis, muhto sierra mii leat guhtet guimmiideamet lahtut. Mis leat iešgudetlágan árpmuattáldagat, juohkehaččas dan árpmu mielde maid Ipmil lea addán midjiide. Dat geas lea profehtalaš attáldat, geavahekkos dan oskkus mielde. Dat geas lea

bálvalus, bálvolehkos, dat gii lea oahpaheaddji, oahpahehkos. Dat gii lea ožžon arvvosmahttima attáldaga, arvvosmahttos. Dat gii addá opmodagastis, addos árvasit; dat gii jodiha, jodihehkos ángirvuodain; dat gii čájeha váibmoládisvuoda, dahkos dan iluin. Lehkos din ráhkisvuolta duohta. Fasttášehket bahá, dollet gitta das mii lea buorre. Ráhkistehket guhtet guimmiideattet váimmolaččat dego vieljažat, atnet guhtet guimmiideattet gudnis. Lehket ángirat, alletge láikkit, bullos dis Vuoiŋŋa dolla, bálvolehket Hearrá. Illudehket doavagis, lehket gierdavaččat átestusas, rohkadallet heaittekeahttá. Veahkehehket bassi olbmuid oazžut maid sii dárbbášit, lehket árvasat. Buressivdnidehket daid geat doarrádallet din, buressivdnidehket, alletge garut. Illudehket daiguin geat leat ilus, čirrot daiguin geat čirrot. Lehket ovttamielalaččat guhtet guimmiideattetguin. Allet ane iežadet buorebun go earáid, muhto lehket vuollegaččat, alletge viissástala. Allet mávssat geasage bahá baháin, muhto váinnuhehket dan mii lea buorre buohkaide. Ellet ráfis buot olbmuiŋguin dađi mielde go lea vejolaš ja nu guhkás go sáhttibehtet. Ráhkásiiddán, allet ieža mávssat, muhto addet saji Ipmila moarrái. Dasgo lea čállojuvvon: Duopmu gullá munnje, mun mávssahan, cealká Hearrá. Ja velá: Jos du vašalaš nealgu, de atte sutnje borrat; jos sus lea goiku, de atte sutnje juhkat. Dalle don čohkket buolli hilaid su oaivvi ala. Ale vuoittáhala bahái, muhto vuoitte bahá buriin! Paulusa girji romalaččaide Gulolašvuolta eiseválddiide

Juohkehaš galgá leat vuolibuš eiseválddiide. Dasgo ii leat eiseváldi mii ii boade Ipmilis, ja Ipmil lea ásahan daid mat leat. Dan dihte dat geat vuostálastet eiseválddiid, vuostálastet Ipmila ásahusa, ja dat geat dan dahket, ožžot ránggáštusa. Ráđdejeaddjit eai leat ballun buriide daguide, muhto bahás daguide. Jos it dáhto ballat eiseválddis, de daga buriid, ja dalle don oaččut das rámi. Eiseváldi lea Ipmila bálvleaddji, dutnje ávkin. Muhto jos dagat baháid, de bala! Ii eiseváldi guotte miehki dušsás; dat lea Ipmila bálvleaddji ja ollašuhtá ránggáštusa dasa gii dahká baháid. Danin lea dárbbášalaš leat eiseváldái vuolibuš, ii dušše ránggáštusa dihte, muhto maidái oamedovddu dihte. Dan dihtehan dii máksibehtet vearu, dasgo eiseválddit leat Ipmila bálvleaddjit buot doaimmaineaset. Addet juohkehažžii dan mii sutnje gullá: Vearu dasa geasa vearru gullá, tuollu dasa geasa tuollu gullá, balu dasa geasa ballu gullá, gudni dasa geasa gudni gullá. Ráhkisvuolta ollašuhtá lága Allet leage geasage velggolaččat, earret dan ahte ráhkistehpet guhtet guimmiideattet. Dasgo dat gii ráhkista lagamuččas, lea ollašuhtán lága. Báhkkomat Don it oaččo rihkkut náittosdili, Don it oaččo goddit, Don it oaččo suoládit, Don it oaččo anistuvvat ja buot eará báhkkomat sáhttet čohkkejuvvot dán sátnái: Ráhkis lagamuččat nugo iežat. Ráhkisvuolta ii daga lagamužžii maidege baháid. Danne ráhkisvuolta ollašuhtá oppa lága. Bestojupmi lea lahka Diihan diehtibehtet mii áiggiid dál lea. Boddu lea juo boahán lihkkat nahkáriin, dasgo bestojupmi lea dál lagabus go dalle go oskugodiimet. Idja lea fargga gollan, beaivi lea lahka. Bidjot dan dihte eret seavdnjadasa daguid ja gárvodehket čuovgasa ruovdegárvvuid. Vádjolehket láitemeahhtumit nugo beaivet galgá vádjolit, allot borešvuodas ja jugešvuodas, váccešvuodas ja nuoskivuodas, riidduin ja gádašvuodas. Gárvodehket Hearrá Jesus Kristusa alletge ane fuola oaččisteattet nu ahte dan himut gohccájit. Paulusa girji romalaččaide Allet dubme

guhtet guimmiideattet Dohkkehehket dan olbmo geas lea rašis osku alletge dubme iešgudetlágan oaiviliid. Muhtuma osku suovvá su borrat buotlágážiid, muhto dat geas lea rašis osku, borrá dušše ruotnasiid. Dat gii borrá, ii oaččo badjelgeahččat dan gii ii bora, ja dat gii ii bora, ii oaččo dubmet dan gii borrá, dasgo Ipmil lea dohkkehan su. Mii vuoigatvuodaid dus lea dubmet nuppi bálvleaddji? Iežas hearrá ovddas son čuožžu dahje gahččá, muhto son gal bissu čuoččat, danne go Hearrás lea fápmu bisuhit su čuoččat. Muhtun olmmoš atná nuppi beaivvi buorebun go nuppi, soames eará atná buot beivviid ovttalágážin. Lehkos juohkehaš gievra iežas oainnus. Dat gii atná árvvus vassis beivviid, dahká dan Hearrá gudnin, ja dat gii borrá, borrá Hearrá gudnin; dasgo son giitá Ipmila. Dat gii ii bora, orru borakeahttá Hearrá gudnin, ja son maid giitá Ipmila. Ii oktage mis eale alccesis iige oktage jáme alccesis. Jos mii eallit, de mii eallit Hearrái, ja jos mii jápmit, de mii jápmit Hearrái. Jos mii eallit dahje jápmit, de mii gullat Hearrái. Dasgo Kristus jámii ja eallái vai son livččii sihke jábmiid ja ealli olbmuid Hearrá. Muhto mo don sáhtát dubmet iežat vielja? Dahje mo don sáhtát badjelgeahččat iežat vielja? Mii buohkat gártat Ipmila duopmostuolu ovdii. Lea čállojuvvon: Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá, juohke čibbi sodjá mu ovddas, ja juohke njuovčča máidnu Ipmila. Juohkehaš mis ferte dahkat logu Ipmila ovddas. Allot šat dubme guhtet guimmiideamet. Atnet baicca fuola das ahte ii oktage jorralahte dahje vearránahte vieljas. Mun luohán Hearrá Jesusii ja lean vassis ahte ii mihkkege leat buhtismeahhtun iešalddes. Muhto jos muhtun atná juoidá buhtismeahhtumin, sutnje dat lea buhtismeahhtun. Jos don

bávččagahtát vieljat dainna maid borat, de don it šat eale ráhkisvuodas. Ale divtte iežat borramuša doalvut hevvui dan gean dihte Kristus lea jápmán! Allet divtte bilkidit dan buori maid lehpēt ožžon. Ipmila riika ii leat borran iige juhkan, muhto vanhurskkisvuohta, ráfi ja illu Bassi Vuoiŋnas. Dat gii bálvala Kristusa dán láhkái, lea Ipmila miela mielde, ja maiddái olbmot atnet su árvvus. De váinnuhehkot dan mii duddjo ráfi ja hukse searvevuoda din gaskkas. Ale gaikkot Ipmila dagu borramuša dihte. Buot lea gal olmui buhtis, muhto sutnje ii leat buorre borrat juoidá mii jorralahtta su. Dan dihte lea buorre ahte it bora bierggu itge juga viinni itge daga earáge mii jorralahtta du vielja. Divtte iežat oskku leat du ja Ipmila ášši. Ávdugas dat gii ii dubme iežas go dahká dan maid atná vuoigadin. Muhto dat gii borra vaikko eahpida, dat lea dubmejuvvon, danne go son ii daga dan oskkus. Buot mii ii dahkkojuvvo oskkus, lea suddu.

Paulusa girji romalaččaide Kristus

Mii geat leat nannosat leat geatnegasat guoddit rašis olbmuid headjuvuodaid. Mii eat oáččo jurddašit dušše dan masa ieža liikot. Juohkehaš mis galgá jurddašit iežas lagamučča ja dahkat dan mii lea sutnje buorre ja mii nanosmahtta su. Ii Kristusge jurddašan iežas. Lea čállojuvvon: Du hiddjideddjiid hiddjádusat deive munnje. Buot mii ovdal lea čállojuvvon, lea čállojuvvon midjiide oahpahussan, vai mii oazžut das gierdavašvuoda, jeddehusa ja doaivvu. Vare gierdavašvuoda ja jeddehusa Ipmil dagašii din ovttamielalažžan Jesus Kristusa dáhtu mielde, nu ahte dii buohkat ovttain njálmmiin máinnošeiddet Hearrámet Jesus Kristusa Ipmila ja Áhči. Vuostáiváldet dan dihte guhtet guimmiideattet, nugo Kristus lea vuostáiváldán din, Ipmila gudnin. Mun oaivvildan dán: Kristus šattai birračuhppojuvvon olbmuid bálvaleddjín. Son lea boahmán nannet lohpadusaid mat ledje addojuvvon áhčiide, ja čájehit ahte Ipmil doallá iežas sáni. Son lea boahmán maiddái dan várás ahte báhkinat besset máidnut Ipmila su váibmoládisvuoda dihte, nugo lea čállojuvvon: Dan dihte mun rámidan du álbmogiid gaskkas ja máinnun du nama. Ja maiddái: Ávvudehket, báhkinat, oktan su álbmogiin. Ja velá: Máidnot Hearrá, buot báhkinat, rámidehket su, buot álbmogat. Ja Jesaja cealká: Isaja ruohttasit boahmá vesa gii čuožžila ráddet buot báhkiniid; sutnje báhkinat bidjet doaivvu. Vare doaivvu Ipmil deavddášii iluin ja ráfiin din geat oskubehket, ja attášii didjiide ain riggáset doaivvu Bassi Vuoiŋna fámus. Paulusa bálvalus Vieljaidan, mun lean vissis das ahte dis lea dievva buorre vuohta ja doarvái diehtu nu ahte dii máhttibehket neavvut guhtet guimmiideattet. Almmatge mun muhtun dáfus lean čállán didjiide rahpasit ja roahkkadit ja muittuhan didjiide muhtun áššiid. Mun lean dahkan dan danne go Ipmil lea árpmustis rávkan mu doaibmat Kristus Jesusa bálvaleddjín báhkiniid gaskkas. Mu bálvalus báhppan lea sárdnidit Ipmila evangeliuma, vai báhkinat šaddet oaffarin mii lea Ipmila miela mielde ja maid Bassi Vuoiŋna lea basuhan. Dan dihte mu rápmi lea Kristus Jesusis go bálvalan Ipmila. Mun in duostta sárdnut maidege eará go dan maid Kristus lea dahkan mu bokte vai báhkinat šaddet gulolažžan. Dan mun lean dahkan sániiguin ja daguiguin, mearkkaid ja oavdudaguid fámuin ja Vuoiŋna fámuin. Nu mun lean sárdnidan Kristusa evangeliuma buot báikkiin Jerusalema rájes gitta Illyria rádjái. Mu áigumuš lea álo leamaš sárdnidit evangeliuma doppe gos Kristusa namma ii leat dovddus, aman hukset dan vuodu ala maid earát leat bidjan. Dasgo lea čállojuvvon: Sii geaidda ii leat sárdniduvvon su birra, oidnet, ja sii geat eai leat gullan, áddejit. Paulus áigu fitnat Romas. Dát lea eatnat gerddiid hehtten mu boahtimis din lusa. Muhto dál munnje eai leat šat barggut dán guovlluin, ja mus lea máŋga jagi leamaš miella galledit din dalle go lean mannamin Espannjai. Mun sávan ahte dohko mátkkoštettiin mun beasan deaivvadit dinguin ja dii veahkehehpet mu mannat dohko, go mun vuos lean beassan muhtun áiggi galledit din. Muhto dál mun vuolggán Jerusalemi bálvalit bassi olbmuid doppe. Makedonia ja Akaia searvegottit leat mearridan addit oktasaš attáldaga daidda bassi olbmuide geat ellet geafivuodas Jerusalemis. Dan sii ieža leat mearridan dahkat, ja dan sii leatge sidjiide velggolaččat. Go báhkinat leat ožžon oasi Jerusalema bassi olbmuid vuoiŋnalaš buriin, de sii leat geatnegasat veahkehit sin áiggálaš buriid dáfus. Go mun dasto lean ollašuttán dán doaimma ja dolvon čohkkejuvvon attáldaga, de mun áiggun vuolgit Espannjai ja go vuos lean fitnan din luhtte. Mun diedán ahte go boadán din lusa, de mun buvttán Kristusa valljugas buressivdnádusa. Hearrámet Jesus Kristusa dihte ja Vuoiŋna ráhkisvuoda dihte mun bivddán din, vieljat, soahtat munnje veahkin ja rohkadallat Ipmilii mu ovddas. Rohkadallet ahte mun gáddjojuvvošin Judea eahpeoskkolaččaid giedas, ja ahte Jerusalema bassi olbmot válddášedje buressivdnádusa dan veahki maid mun buvttán. Dalle mun sáhtán boahit din lusa iluin ja vuoiŋnastit din luhtte, jos Ipmil dáhttu. Ráfi Ipmil lehkos dinguin buohkaiguin! Amen.

Paulusa girji romalaččaide Dearvvuodat Mun ávžžuhan din

váldit vuostá oabbámet Foibe, Kenkrea searvegotti bálvaleaddji. Váldet su vuostá Hearrás, nugo lea heivvolaš bassi olbmuide, ja veahkehehket su buot ássiin main son dárbbasa din veahki. Son lea ieš veahkehan eatnagiid, maiddái mu. Celket dearvvuodaid Priskai ja Akvilai, mu bargoguimmiide Kristus Jesusis. Soai leaba leamaš gergosat mannat heakkavárrii mu dihte. Sudno in giitte duššefal mun, muhto maiddái buot báhkiniid searvegottit. Celket dearvvuodaid maiddái searvegoddái mii čoaggana sudno vissui. Celket dearvvuodaid mu ráhkis Epainetosii, gii lei Asia barggu vuosttaš šaddu Kristusii. Celket dearvvuodaid Mariai, gii lea rahčan sakka din ovddas. Celket dearvvuodaid Andronikosii ja Juniasii, geat leaba juvddálaččat dego mun ja mu fánngaguoimmit. Sudnos lea buorre beaggin apostaliid gaskkas, ja soai oskkuiga Kristusii ovdal go mun. Celket dearvvuodaid Ampliatusii, mu ráhkis villjii Hearrás. Celket dearvvuodaid Urbanusii, min bargoguoibmái Kristusis, ja mu ráhkis Stakysii. Celket dearvvuodaid Apellesii, Kristusa oskkáldas bálvaleaddjái. Celket dearvvuodaid Aristobulosa dálu olbmuide. Celket dearvvuodaid Herodionii, gii lea juvddálaš dego mun. Celket dearvvuodaid daidda Narkissosa viesu olbmuide geat gullet Hearrái. Celket dearvvuodaid Tryfainai ja Tryfosai, geat ángiruššaba Hearrá barggus. Celket dearvvuodaid ráhkis Persisii, gii lea rahčan ollu Hearrá bálvallas. Celket dearvvuodaid Rufusii, gean Hearrá lea välljen, ja maiddái su eadnái, gii lea leamaš dego eadni munnje maid. Celket dearvvuodaid Asynkritosii, Flegonii, Hermesii, Patrobasi, Hermasii ja vieljaide geat leat sin luhtte. Celket dearvvuodaid Filologosii, Juliai, Nereusii ja su oabbái, ja Olympasii ja buot bassi olbmuide sin luhtte. Buoráštattet guhtet guimmiideattet bassi cummáin. Buot Kristusa searvegottit celket didjiide dearvvuodaid. Vieljat, mun rávven din váruhit sis geat dagahit riidduid ja jorralahttet din eret dan oahpas maid dii lehpēt oahppan. Allet guoibmádala singuin. Dakkár olbmot eai bálvat min Hearrá Kristusa muhto iežaset čoavjji. Cáppa ja fillejeaddji sániiguin sii čádjidahttet ovttageardánis olbmuid. Din jegolašvuolta lea beaggán buohkaide. Danne mun lean ilus din dihte ja sávan din leat čeahpit das mii lea buorre, muhto čuorbbit das mii lea bahá. Vare ráfi Ipmil cuvkešii fargga Sáhtána din julggiid vuollái! Hearrámet Jesus Kristusa árbmu lehkos dinguin. Mu bargoguoibmi Timoteus cealká didjiide dearvvuodaid, ja dearvvuodaid celket maiddái mu álbmoga olbmot Lukius, Jason ja Sosipatros. Mun, Tertius, gii lean čállán dán girjji Hearrá bálvallas, cealkkán didjiide dearvvuodaid. Dearvvuodaid cealká didjiide Gaius, gii lea rahpan viesus munnje ja oppa searvegoddái. Erastos, gávpoga rehketdoalli, ja min viellja Kvartus cealkiba didjiide dearvvuodaid. Hearrámet Jesus Kristusa árbmu lehkos dinguin buohkaiguin! Amen. Máidnun Máidnojuvvon lehkos Ipmil, geas lea fápmu nanosmahttit din mu evangeliumiin, mii lea sáhka Jesus Kristusa birra. Dan čiegusvuolta lea leamaš čihkkojuvvon agálaš áiggiid rájes, muhto lea dál almmustuvvan profetalaš čállagiin agálaš Ipmila gohččuma mielde, vai buot álbmogat dolvojuvvošedje oskku gulolašvuhtii. Sutnje, áidna viissis Ipmilii, lehkos gudni ja agálaš rámadus Jesus Kristusa bokte! Amen.

Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide

Dearvvuodat Paulus gii Ipmila dáhtu mielde lea rávkojuvvon Jesus Kristusa apostalin, ja viellja Sostenes dearvvaheaba Ipmila searvegotti mii lea Korintas, olbmuid geaid Kristus Jesus lea basuhan ja Ipmil lea rávkan bassi olmmožin, ja buohkaid geat juohke báikkis čurvot min Hearrá Jesus Kristusa nama seammá ládje go mii. Árbmu lehkos didjiide ja ráfi Ipmilis, min Áhčis, ja Hearrá Jesus Kristusis! Giitu Ipmilii Mun giittán álo din dihte Ipmilan dan árpmus maid son lea addán didjiide Kristus Jesusis. Su siste dii lehpēt ožžon buotlágán riggodaga, buotlágán máhtu ja buotlágán dieđu. Sáhka Kristusis lea nannosit ruohtasmuvvan didjiide, nu ahte dis ii váillo mihkkege árpmuattáldagaid, go vuordibehtet min Hearrá Jesus Kristusa almmustuvvat. Ipmil maiddái gievruda din gitta loahpa rádjái, vai lehpēt láitemeahttumat Hearrámet Jesus Kristusa beaivvi. Ipmil lea rávkan din Bártnis Jesus Kristusa, min Hearrá, searvevuhtii, ja son lea oskkáldas. Searvegotti juohkaseapmi Vieljažiiddán, mun ávžžuhan din Hearrámet Jesus Kristusa nammii boahtit ovttaide guhtet guimmiideattetguin, vealtat juohkaseamis ja eallit ovtamielalažžan. Vieljažiiddán, mun lean gullan Kloe veagas ahte din gaskkas leat riiddut. Mun oaivvildan dan ahte dis muhtumat dadjet: “Mun lean Paulusa beali”, earrásatgis: “Mun Apollosa”, “Mun Kefasa”, “Mun Kristus”. Leago Kristus juogaduvvon? Leago Paulus russiinávljuvvon din ovddas? Paulusa nammiigo dii lehpēt gásttašuvvon? Mun giittán Ipmila go in leat gásttašan dis ovttage earret Krispusa ja Gaiusa, vai ii oktage sáhte dadjat ahte dii lehpēt gásttašuvvon mu nammii. Lean mun gal

gásttašan maiddái Stefanasa ja su bearraša, muhto de in muite ahte livččen gásttašan ovttageará. Ii Kristus vuolgghan mu gásttašit, muhto sárdnidit evangeliuma, muhto ii viisodaga sániiguin, danin go dalle Kristusa ruossa dahkkojuvvošii duššin. Ipmila ja olbmuid viisodat Sáni ruossa birra lea jallavuohta daidda geat duššet, muhto midjiide geat bestojuvvot, dat lea Ipmila fápmu. Lea čállojuvvon: Mun duššadan viisásiid viisodaga ja dagan duššin jierpmálaččaid jierpmálašvuoda. Gos dál leat viissis olbmot, gos čálohppavaččat ja dán máilmmi jierpmálaččat? Iigo Ipmil leat dahkan máilmmi viisodaga jallavuohtan? Vaikko Ipmil čájehii viisodagas, de máilbmi ii iežas viisodagas oahppan dovdat Ipmila, ja danne Ipmil mearridii min sártni jallavuohta bokte beastit sin guđet oskot. Juvddálaččat gáibidit oavdudaguid ja greikalaččat bivdet viisodaga, muhto mii sárdnidit russiinávljuvvon Kristusa. Juvddálaččaide dat lea vearránus ja báhkiniidda jallavuohta, muhto daidda geat rávkojuvvojit, sihke juvddálaččaide ja greikalaččaide, Kristus lea Ipmila fápmu ja Ipmila viisodat. Ipmila jallavuohta lea viisát go olbmot, ja Ipmila headjuvuohta lea gievrrat go olbmot. Jurddašehket, vieljažiiddán, mat dii leiddet dalle go rávkojuvvidet; eai din gaskkas lean galle viisása olmmošlaččat árvaluvvon, eai galle fámoláčča, eai galle allanálag. Muhto mii máilmmis adnojuvvo jallavuohtan, dan Ipmil válljii vai beassá heahppásuhttit viisásiid. Dan mii máilmmis adnojuvvo headjun, dan Ipmil válljii vai beassá heahppásuhttit dan mii lea fámoláš. Dan mii máilmmis ii adnojuvvo mange vearan ja badjelgehččojuvvo, dan mii ii leat mihkkege, dan Ipmil válljii vai beassá dahkat duššin dan mii adnojuvvo maninge, vai ii oktage olmmoš sáhte rámadallat Ipmila ovddas. Dat mat dii lehpēt Kristus Jesusis, lea Ipmila dahku. Su Ipmil lea addán midjiide viisodahkan, vanhurskkisvuohtan, bassindahkkojuvmin ja lonástussan. Nu ollašuvvá dat mii lea čállojuvvon: Dat gii rámadallá, rámadallos Hearrás. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide Paulusa ovddit doaibma Korintas Go mun bohten din lusa, vieljažiiddán, de mun in sárdnidan didjiide Ipmila čiegusvuoda earenoamáš sárdnundáidduin dahje viisodagain. Mun ledjen mearridan ahte din luhtte in dáhto diehtit maidege earret Jesus Kristusa, russiinávljuvvon Kristusa. Go mun ledjen din luhtte, de mun ledjen headju, baleš ja átestuvvan. Mu sáhka ja mu sárdni ii viggan jáhkíhit olmmošlaš viisodagain, muhto čájehii Vuoiŋŋa fámu, vai din osku ii vuodduva olbmuid viisodahkii, muhto Ipmila fápmui. Olbmuid viisodat ja Ipmila viisodat Mii sárdnidit viisodaga olbmuide geat leat vuoiŋŋalaččat rávásmuvvan, eat dattetge dán máilmmi viisodaga eatge dán máilmmi nohkavaš oaivámuččaid viisodaga. Mii sárdnidit čiegusvuoda, Ipmila čihkkojuvvon viisodaga maid Ipmil ovdal áiggiid álggu lea mearridan min hearvásvuohtan. Ii oktage dán máilmmi oaivámuččain leat dan dovdan, danin go jos sii livčče dan dovdan, de sii eai livčče russiinávlen hearvásvuoda Hearrá. Mii sárdnidit, nugo lea čállojuvvon, dan maid ii oktage čalbmi leat oaidnán iige oktage beallji gullan, mii ii leat badjánan ovttagē olbmo váibmui ja maid Ipmil lea gárvvistan daidda geat ráhkistit su. Dán lea Ipmil almmuhan midjiide Vuoiŋŋa bokte, dasgo Vuoiŋŋa suokkarda buot, maiddái Ipmila čieŋalvuodaide. Gii eará go olbmo iežas vuoiŋŋa diehtá mii lea olbmo siste? Seamma lāhkai dušše Ipmila Vuoiŋŋa diehtá mii lea Ipmila siste. Mii eat leat ožžon máilmmi vuoiŋŋa, muhto dan Vuoiŋŋa mii bohtá Ipmilis, vai mii áddešeimmet dan maid Ipmil lea addán midjiide árpmustis. Das mii maiddái sárdnut, muhto mii atnit sániid maid midjiide lea oahpahan Vuoiŋŋa iige olmmošlaš viisodat, ja dulkot vuoiŋŋalaš áššiid Vuoiŋŋa vehkiin. Ii olmmoš iešalldes sáhte váldit vuostá dan mii bohtá Ipmila Vuoiŋŋas, danne go son atná dan jallavuohtan. Son ii sáhte áddet dan, danne go dan ferte árvoštallat vuoiŋŋalaččat. Vuoiŋŋalaš olmmoš gal máhtta suokkardit visot, muhto son ieš ii leat geange suokkardeames. Dasgo Gii dovdá Hearrá miela, nu ahte máhtášii neavvut su? Muhto mis lea Kristusa miella. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide Paulus Ipmila bargoguoibmin Vieljat, mun in sáhttan sárdnut didjiide nugo vuoiŋŋalaš olbmuide, muhto nugo ferte sárdnut daidda geaid sin iežas boares luondu hálddaša, daidda geat Kristusa dovdamis leat ain njuoratmánát. Mun adden didjiide mielkki juhkat, in addán garra borramuša, dasgo dan dii ehpet gierdan. Dii ehpet gierdda dan velá dálge, danne go dis lea ain din boares luondu. Go dis lea gádašvuohta ja riidu, de dallehan din boares luondu hálddaša din ja dii eallibehtet nugo olbmot juo lávejitge. Go okta dadjá: “Mun lean Paulusa beale”, nubbigis: “Mun lean Apollosa beale”, de alma dii dalle lehpēt nugo olbmot juo lávejitge? Mii Apollos lea? Nabai Paulus? Soai leaba bálvleadđjit geat oahpisteigga din oskut, goappašagat dan doaimmas maid Hearrá lea sudnuide addán. Mun gilven, Apollos láktadii, muhto Ipmil attii šattu. Dan dihte gilvi ii leat mihkkege iige láktadeaddjige, muhto visot lea Ipmila giedas, son addá šattu. Gilvi ja láktadeaddji leaba ovttá barggus, muhto goappašagat oazžuba bálkká dan mielde maid bargaba. Mii leat Ipmila bargoguoimmit, dii lehpēt Ipmila

bealdu ja Ipmila viessu. Dan árpmu mielde maid lean ožžon Ipmilis, mun lean dasto čeahpes huksejeddji láhkái bidjan vuodu man ala muhtun eará hukse. Muhto gehččos juohkehaš, mo hukse. Dasgo ii oktage sáhte bidjat eará vuodu go dan mii lea biddjojuvvon, ja dat lea Jesus Kristus. Jos muhtun hukse dan vuodu ala gollis, silbbas, divrras gedggiin, muoras, suinniin dahje oalggain, de áigi čájeha mo iešguhtege lea huksen. Duopmobeaiivi buktá dan albmosii: Dat beaivi almmustuvvá dolas, ja dolla geahččala maid iešguhtege lea olahan dahkat. Dat gean dagut bissot, oazžu bákká. Dat gean dagut bullet, gillá vahága. Son ieš bestojuvvo, almmatge dego dola čada. Almma diehtibehtet ahte dii lehpet Ipmila tempel ja ahte Ipmila Vuoigŋa ássá din siste? Jos muhtin bilida Ipmila tempela, de Ipmil dagaha heavu sutnje. Ipmila tempel lea bassi, ja dii lehpet dat tempel. Allos oktage behtto iežas. Jos muhtin dis gáddá iežas viissisin dán máilmmis, son ferte vuos šaddat jallan, vai šaddá viissisin. Dasgo dán máilmmi viisodat lea oainnat jallodat Ipmila čalmmiin. Lea čalloyuvvon: Son giellá viisáid sin iežaset gávvilvuhtii, ja vel: Hearrá dovdá viisáid jurdagiid, son diehtá daid duššálažžan. Allos dan dihte oktage rámadallo olbmuin. Dasgo buot gullá didjiide: Paulus, Apollos ja Kefas, máilbmi, eallin ja jápmin, dálážat ja boahhtevaččat. Buot dat lea din, muhto dii lehpet Kristusa, ja Kristus lea Ipmila.

Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide
Apostala bálvalusdoaimma Atnet min nappo Kristusa bálvaleaddjin ja Ipmila čiegusvuodaid dálloallin. Das gean háldui juoga lea oskkilduvvon, gáibiduvvon oskkáldasvuohka. Munnje gal lea seammá, dubmehalango mun didjiide vai dubmego mu muhtin olbmuid duopmostuollu. In mun iešge dubme iežan. Mu oamedovdu lea buhtis, muhto in mun dan dihte vel leat gávnnahuvvon sivaheapmin. Mu duopmár lea Hearrá. Allet dan dihte dubme ovdal áiggi, ovdal go Hearrá bohtá. Son čuvge seavdnjadasa čiegáid ja buktá ovdan váimmuid jurdagiid, ja dalle iešguhtege oazžu rámi Ipmilis. Vieljat, mun lean atnán iežan ja Apollosa ovdamearkan, vai oahppabehtet áddet maid dát sánit mearkkašit: “Duhtet dasa mii lea čalloyuvvon.” Allet nappo čeavláivuodain čuožžil nubbi nuppi vuostá. Gii dutnje addá buoretvuoda earáid ektui? Mii dus lea maid it leat ožžon? Jos don dalle leat ožžon visot, de manne don čeavllástalat dego don ieš livččet dan ánsásan? Dii gusto lehpet juo gallánan, dii lehpet riggon, dii lehpet juo šaddan gonagassan, muhto mii eat. Vare dii livččiidetge gonagasat, vai miigis beasašeimmet ráddet gonagassan dinguin! Ipmil lea gusto bidjan min apostaliid buot heajumussan: Mii leat dego jápmimii dubmejuvvon olbmot; mii leat šaddan oppa máilmmi geahčadeamušin, engeliid ja olbmuid. Mii leat jallat Kristusa dihte, dii lehpet viisát Kristusis. Mii leat heajut, dii lehpet gievrrat. Olbmot gudnejahttet din, min badjelgehččet. Velá dán bottu rádjáige mii leat nealggis ja goikkus, mii vádjolit bealleálásin, mii illastuvvot iige mis leat orrunsadji, mii háhkat eallámuša iežamet giedaid rahčamiin. Mii hiddjiduvvot, muhto mii buressivdnidit. Mii doarrádalloyuvvot, muhto mii gierdat. Mii bilkiduvvot, muhto mii vástidit ustitlaččat. Gitta dássázii mii leat adnojuvvon oppa máilmmi hilggohassan, buohkaid suohpahassan. In mun čale dán danin go dáhtun heahppásuhttit din, muhto vai beasan nevvodit din nugo iežan ráhkis mánáid. Dasgo vaikko dis livčče logiduhát oahpaheaddji Kristusis, de dattetge dis eai leat máŋga áhči. Mun dat šadden din áhččin Kristus Jesusis evangeliuma bokte. Mun neavvun din atnit mu ovdamearkan. Dan dihte mun lean vuolgahan din lusa Timoteusa, iežan ráhkis ja oskkáldas bártni Hearrás. Son muittuha didjiide mu njuolggadusaid das mo eallit Kristus Jesusis ja maid mun oahpahan juohke báikkis buot searvegottiin. Muhtumat dis leat čevlon ja gáddet ahte mun in oppa máhčage din lusa. Muhto mun boadán fargga, jos Hearrá dáhttu, ja dalle mun áiggun didoštít daid čeavllástalliid fámu. Sin sániin mun in beroš, dasgo Ipmila riika eai leat sánit, muhto fápmu. Goappá sihtabehtet? Boadángo mun din lusa rissiin vai ráhkisvuodain ja ládisvuodain?

Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide
Fuorrávuoda cuiggodeapmi Mun lean gullan ahte din gaskkas lea fuorrávuohka, ja velá dakkár mii ii leat báhkiniid gaskkasge: Muhtun eallá eadnebeliinis. Ja dii vel goarggastallabehtet, vaikko galggašiidet baicca moraštit ja ádjít iežadet searvvis eret dan gii dahká dakkáriid. Vaikko mun rumašlaččat in leat din luhtte, de mun lean din luhtte vuoigŋas ja lean juo cealkán duomu sivalažžii, dego mun livččen dieppe. Go dii čoahkkanehpet Hearrámet Jesusa nammii, ja mun lean dinguin vuoigŋas ja Hearrámet Jesusa fápmu lea das, de áddet dan olbmo Sáhtánii ja diktet su rupmaša duššat, vai su vuoigŋa bestojuvvo Hearrá beaivvi. Din rápmi ii leat buorre. Almma dii diehtibehtet ahte uhca suvrradáiggaš suvruda oppa dáiggi? Čorgejehket eret boares suvrradáiggi, vai šaddabehtet odđa dáigin. Diihan lehpet suvrutkeahhtájat, min beassásláppis Kristus lea juo njuvvojuvvon. Dollot nappo basiid, allot dakkárin geaid bahávuohka ja suddu leat suvrudan, muhto buhtisvuoda ja duohtavuoda suvrutkeahtes láibin. Mun čállen didjiide

ahte dis ii oáččo leat mihkkege dahkamušaid furrošeddjiiguin. In mun oaivvildan dán máilmmi furrošeddjiid inge ruhtaváibmiliid, rievváriid inge eahpeipmilbálvaleddjiid, danin go dallehan dii fertešeiddet vuolggit máilmmis eret. Mun oaivvildin ahte dis ii oáččo leat mihkkege dahkamušaid dakkár olbmuiin gii gohčoduvvo vielljan, muhto gii lea furrošeddji, ruhtaváibmil, eahpeipmilbálvaleddji, bilkár, juhkki dahje suola. Allet oppa boratge ovttas dakkár olbmuiin. Ii suige mu ášši leat dubmet olggobealolbmuid? Almma diige dubmebehtet dušše daid geat gullet din iežadet searváí? Daid geat leat olggobealde, dubme Ipmil. Ádjet eret luhtádet dan gii lea bahá.

Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide
Lágasteamit kristtalaččaide gaskkas Go dis soapmásis lea ášši guoimmiis vuostá, de mo son jolggada lágastit báhkiniid ovddas? Manne son ii divtte bassi olbmuid čoavdit ášši? Almma diehtibehtet ahte bassi olbmot oktii dubmejit máilmmi? Jos dii oazžubehtet dubmet máilmmi, de almma dii dalle máhttibehtet čoavdit smávva áššiid? Almma diehtibehtet ahte mii oktii dubmet velá engeliidge – manne mii dalle eat máhtáše čoavdit beaivválaš áššiid? Muhto go dis leat dakkár beaivválaš áššit, de dii váldibehtet duopmárin olbmuid geaid searvegoddi ii ane árvvus. Seadáseiddet heahpanit! Iigo din iežadet searvvis leat oktage viissis gii máhtášii čoavdit vieljažiid ášši? Muhto viellja lágasta vieljas vuostá, velá eahpeoskkolaččaide ovddas. Datge lea didjiide heahpadin go dis leat diggeáššit guhtet guimmiideattetguin. Manne ehpet baicca gillá veriid? Manne ehpet baicca vuoittáhala nubbái? Muhto dál dii verrošehpet ja váldibehtet earáin, velá iežadet vieljainge. Almma diehtibehtet ahte vuoigatmeahttun olbmot eai árbe Ipmila riikka? Allet čádjádala! Ipmila riikka eai árbe furrošeddjit eage eahpeipmiliid bálvaleddjit, eai náittosrihkkut, eai olbmát geat veallájit olbmáiguin, eai suollagat eage ruhtaváibmilat, eai juhkkat, bilkárat eage rievvárat. Dii leiddet ovdal dakkárat, muhtumat dis, muhto dál dii lehpet bassojuvvon buhtisin ja dahkkojuvvon bassin ja vanhurskkisin Hearná Jesus Kristusa nammii ja min Ipmila Vuoiŋŋa fámuin. Rumaš lea Bassi Vuoiŋŋa tempel Buot lea munnje lobálaš, muhto ii buot leat ávkkálaš. Buot lea munnje lobálaš, muhto in mun oáččo diktit mange ráddet iežan. Borramuš lea čoavjji várás ja čoavji borramuša várás, muhto Ipmil dahká duššin goappašagaide. Rumaš ii leat furrošeami várás muhto Hearná várás, ja Hearná lea rupmaša várás. Ipmil lea čuoččaldahhtán jábmiid luhtte Hearná ja čuoččaldahhtá fámuinis minge. Almma diehtibehtet ahte din rupmašat leat Kristusa rupmaša lahtut? Riemašingo mun dalle dahkat Kristusa lahtuid fuorá lahttun? In goassege! Almma diehtibehtet ahte dat gii ovtastuvvá fuoráin, šaddá oktan rumašin suinna? Lea celkojuvvon: Dat guovttis šaddaba oktan oazžin. Muhto dat gii ovtastuvvá Hearnáin, šaddá suinna oktan vuoigŋan. Báhtarehket furrošeamis! Buot eará suttut maid olmmoš dahká, leat rupmaša olggobealde, muhto furrošeddji sudduda iežas rupmaša vuostá. Almma diehtibehtet ahte din rumaš lea Bassi Vuoiŋŋa tempel? Dán Vuoiŋŋa Ipmil lea addán ássat din siste. Dii ehpet gula alcceseattet. Ipmil lea oastán din ja haddi lea máksojuvvon. Gudnijahttet dan dihte Ipmila din rupmašiin. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide
Náittosdilli ja náitalkeahtesvuohta Mun válddán dál ovdan dan ášši maid čáliidet. Olbmái lea gal buorre jos son ii guoskka nissonii, muhto vai iešguhtege vealtá fuorrávuodas, de juohke olmmái galgá eallit iežas áhkáin ja juohke nisson iežas boatnjáin. Boadnjá galgá deavdit náittosgeatnegasvuodas áhkkásis, nu maiddá áhkká boadnjásis. Áhká rumaš ii leat su iežas hálddus, muhto boatnjá, iige boatnjá rumaš leat su iežas hálddus, muhto áhká. Alli biehttal eallimis goabbat guimmiineatte muđui go leahppi šiehttan muhtin áigái, vai beassabeahhti rohkadallat; máhcci dasto fas oktii. Muđui Sáhtán beassá geahččalit dudno, go eahppi veaje hálddašit iežaideatte. Dán mun dajan miedáhussan inge gohččumin. Mun sávašin ahte buohkat ellet nugo mun. Muhto juohkehaš lea ožžon Ipmilis iežas árpmuattáldaga, nubbi ovttalágáža, nubbis nuppilágáža. Náitalkeahtes olbmuid ja leaskaide mun dajan: Sidjiide livččii buorre orrut okto nugo mun. Muhto jos sii eai sáhte doalahallat, de náitalhekkoset, danne go lea buoret náitalit go buollit himu dolas. Náitalan olbmuid mun attán dán gohččuma mii ii leat mu muhto Hearná: Áhkká ii oáččo earránit boatnjástis. Muhto jos son earrána, de ellos náitalkeahtájain dahje soabadehkos boatnjáinis. Ii boadnjáge oáččo earránit áhkástis. Earáide mun dajan, in Hearná sátnin muhto iežan sátnin: Jos muhtun vieljas lea áhkká gii ii oskko, ja áhkká dáhttu eallit suinna, de boadnjá ii oáččo earránit sus. Ja jos nissonis lea boadnjá gii ii oskko, ja boadnjá dáhttu eallit suinna, de áhkká ii oáččo earránit boatnjástis. Dasgo boadnjá gii ii oskko, basuhuvvo áhkás bokte, ja áhkká gii ii oskko, basuhuvvo oskkolaš boatnjás bokte. Muđui dudno mánát livčče buhtismeahttumat, muhto dál sii leat basit. Muhto jos eahpeoskkolaš náittosguoibmi dáhttu earránit, de earránehkos. Dan dilis oskkolaš viellja dahje oabbá ii leat čadnojuvvon. Ipmil lea rávkan min eallit ráfis. Ja mas

diedát, áhkká, ahte sáhtátgo beastit boatnját? Ja mas diedát, boadnjá, ahte sáhtátgo beastit áhkát? Olgguldas eallindilli Ellos juohkehaš dan dilis maid Hearrá lea guhtiige addán ja mii sus lei, go Ipmil rávkkaai su. Dán neavvaga mun attán buot searvegottiide. Jos muhtun lei birračuoppojuvvon dalle go rávkojuvvui, de son ii dárbbas earáhuhttit iežas dili. Allos dat gii lea rávkojuvvon birračuohpakeahttájin, dikto iežas birračuoppojuvvot. Dat gal dási dahká, leago olmmoš birračuoppojuvvon vai birračuohpatkeahtái; dehálaš lea doallat Ipmila báhkkomiid. Orros juohkehaš dan dilis mas lei dalle go rávkojuvvui. Jos ledjet šlávva go rávkojuvvot, de ale váivvit iežat dainna. Muhto jos don sáhtát beassat friddjan, de vällje baicca dan. Dasgo son gii lei šlávva go Hearrá su rávkkaai, lea olmmoš gean Hearrá lea dahkan friddjan. Seammá láhkai dat gii lei friddja go rávkojuvvui, lea Kristusa šlávva. Ipmil lea oastán din ja haddi lea máksojuvvon. Allet šatta olbmuid šlávvan! Vieljat, orros juohkehaš Ipmila ovddas dan dilis mas lei dalle go rávkojuvvui. Náitalkeahtes olbmot ja leaskkat Náitalkeahtes olbmuid birra mus ii leat gohččun Hearrás. Muhto mun dajan iežan oaivila, dan dihte go Hearrá árpmustis lea čájehan munnje luohttámuša. Dan heahteáiggi dihte maid mii dál eallit, juohkehažžii lea buoremus eallit dan dilis mas dál lea. Jos dus lea áhkká, de ale vikka čovdojuvvot sus luovus. Jos dus ii šat leat áhkká, de ale siða alcesat áhká. Muhto jos dattetge náitalat, de it suddut. Ja jos nieida náitala, de son ii suddut. Muhto náitalan olbmot ožžot eallimis olu váivviid, ja dain mun dáhtošin din seastit. Mun dajan didjiide, vieljažiiddán: Áigi gáržu. Danin maiddá dat geain lea áhkká, galget eallit dego sis ii livčče áhkká, dat geat moraštit, dego eai moraštivčče ja dat geat leat ilus, dego eai livčče ilus; dat geat ostet, galget leat dego eai oččoše atnit áimmuin dan maid ostet, ja dat geat geavahit máilmmi buriid, dego eai anáše daid maninge ávkin. Dasgo dálá máilbmi, nugo dál lea, nohká. Mun sávašin ahte dii eallibehtet almmá morrašiid haga. Náitalkeahtes olmmoš atná fuola das mii guoská Hearrái, das mo ealášii Hearrá miela mielde. Náitalan olmmaigis atná fuola das mii gullá máilbmái, das mo son sáhtá dohkket áhkkásis, ja ná son gesso guovtte guvlui. Náitalkeahtes nisson ja nieida atnet fuola das mii guoská Hearrái, vai leat sihke rupmaša ja vuoigŋa dáfus basit, muhto náitalan nisson atná fuola das mii guoská máilbmái, das mo dohkke boadnjásis. Mun dajan dán didjiide iežadet ávkin, in danne go dáhtun giellat din, muhto vai mun veahkehivččen din eallit gutnálaččat ja bissut oskkáldasat Hearrás. Muhto jos muhtin oaivvilda ahte son bargá heivemeahttumit moarsis vuostá anistumiidis dihte, iige sáhte dasa maidege, de dahkos son nugo hálida, soai oažžuba náitalit, iige son daga suttu. Muhto gii hálddaša iežas dáhtu ja bissu nannosit áigumušastis ja diktá moarsis leat guoskkakeahtta, dat dahká riehta. Dat gii náitala morsiiinis, dahká nappo riehta, muhto dat gii ii náital, dahká buorebut. Áhkká lea čadnojuvvon boadnjásis nu guhká go boadnjá eallá, muhto boatnjá jápmima maŋŋil áhkká lea friddja náitalit geainna dáhttu, go dat fal dáhpáhuvvá Hearrás. Su oassi lea goit buoret, jos son eallá okto. Dát lea mu oaivil, ja mun navddán ahte musge lea Ipmila Vuoigŋa. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide Báhkinlaš oaffarbiergu Go lea sáhka eahpeipmiliidda oaffaruššojuvvon bierggus, de dan áššis mis buohkain lea diehtu. Diehtu čeavluda, muhto ráhkisvuohta duddjo buori. Jos muhtin navdá diehtit juoidá, de sus ii vel leat albma diehtu. Muhto gii ráhkista Ipmila, su Ipmil dovdá. Go lea sáhka das ahte oažžut borrat bierggu mii lea oaffaruššojuvvon eahpeipmiliidda, de mii diehtit ahte máilmmis ii leat oktage eahpeipmil iige oktage eará Ipmil go dat áidna okta. Jos vel leatge ipmilat almmis ja eatnama alde – ja leat gal ollu ipmilat ja ollu hearrát – de mis lea dušše okta Ipmil, Áhčči. Sus boahotá buot, ja mii leat su várás. Mis lea dušše okta Hearrá, Jesus Kristus. Son lea sivdnidan buot, ja mii eallit su bokte. Muhto ii buohkain leat dát diehtu. Go muhtumat dán rádjái leat hárvánan bálvalit eahpeipmiliid, de sii borret bierggu namalassii oaffarbiergun, ja sin rašis oamedovdu duolvá. Muhto ii borramuš doalvo min lagabui Ipmila. Mii eat šatta buorebun jos borrat, eatge heajubun jos eat bora. Muhto váruhehket vai din friddjavuohta ii šatta jorralussan rašis olbmuide! Jos du rašis viellja oaidná du geas lea dát diehtu, boradeamen eahpeipmila tempelis, de alma dalle su oamedovdu oažžu das doarjaga ja roahkasmahtta sunai borrat oaffarbierggu? Ná du diehtu doalvu hevvui rašis olbmo, du iežat vielja gean ovddas Kristus lea jápmán. Go dii dán láhkái suddudehpet vieljaideattet vuostá ja hávváduhtibehtet sin rašis oamedovddu, de dii suddudehpet Kristusa vuostá. Dan dihte: Jos borramuš vearránahtta mu vielja, de mun in šat goassege bora bierggu, aman vearránahttit iežan vielja. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide Apostala vuoigatvuodat Alma mun lean friddja? Alma mun lean apostal? Alma mun lean oaidnán Hearrámet Jesusa? Alma dii lehpet boadus mu barggus maid lean bargan Hearrá bálvalusas? Jos mun in leat apostal earrásiidda,

de din apostal mun goit lean. Diihan lehpit seaila mii nanne dan ahte mun lean HERRÁ apostal. Ná mun bealuštan iežan daid ovddas geat árvvoštallet mu: Almma mis lea vuoigatvuohta oazžut borramuša ja juhkamuša? Almma mis lea vuoigatvuohta váldit mátkkiidasamet áhká, oskkuoappá, nugo dahket eará apostalat ja HERRÁ vieljat ja Kefas? Duššefal mus ja Barnabasisgo ii leat vuoigatvuohta orrut barggakeahtta? Almma ii oktage bálval soalddáhin iežas goasttádusain? Almma dat gii gilvá viidnegárddi, maiddá borra dan šaddosiid? Ja almma dat gii geahččá omiid, maiddá juhká daid mielkki? Sártningo mun dál dušše olbmuid láhkái? Almma láhkage cealká seammá? Mosesa lágas daddjojuvvo: Ale čana vuovssá njálmmi go dat lea ráidnemin gortni. Leago Ipmil dás atnimin ávvira vuovssáin? Almma son dadjá dan min dihte? Min dihtehan lea čállojuvvon ahte dat gii jorgu eatnama ja dat gii ráidne gortniid, galgá dahkat nu dan doaivvus ahte oazžu iežas oasi. Go moai letne gilván didjiide vuoigatvuohta buriid, de leago dalle menddo ollu jos moai láddješeimme dis áiggálaš buriid? Jos earáin lea vuoigatvuohta oazžut dis juoidá, de almma munnos vel eambo? Moai ean dattetge leat atnán dán vuoigatvuođa, muhto girde buot, amame hehttet Kristusa evangeliuma. Ehpet go dii dieđe ahte sii geat bálvalit tempelis, ožžot tempelis ealáhusaset, ja sii geat bálvalit áltáris, ožžot oasi das mii oaffaruššojuvvo? Seammá láhkái HERRÁ lea mearridan ahte dat geat sárndidit evangeliuma, galget oazžut ealáhusa evangeliumis. Muhto mun in leat geavahan ovttage dán vuoigatvuođain, inge mun čále danin go livččen daid gáibideamen. Ovdal mun vaikko jámášin, dasgo ii oktage sáhte váldit mus eret dan rámi. Dat ahte mun sárndidan evangeliuma ii leat munnje rápmin, danin go dat lea mu geatnegasvuohta. Vuoit mu, jos in sárndit evangeliuma! Jos mun dagan dan iežan friddja dáhtus, de munnje gullá bálká. Muhto jos mun in daga dan iežan dáhtus, de mun dušše doaimmahan barggu mii lea munnje oskkilduvvon. Mii lea dalle mu bálká? Dat ahte mun sárndidan evangeliuma almmá bálkká haga inge ane daid vuoigatvuođaid mat gullet evangeliuma sárndieaddjái. Vaikko mun lean friddja inge leat geange vuollásaš, de mun lean riepman buohkaid šlávvan, vai vuoittán Kristusii nu eatnagiid go vejolaš. Juvddálaččaide mun lean leamaš dego juvddálaš, vai vuoittán juvddálaččaide; daidda geat ellet lága vulošin, mun lean leamaš dego lága vuloš, vai vuoittán sin, vaikko in leatge lága vuloš. Daidda geat ellet almma lága haga, mun lean leamaš dego ealášin almma lága haga, vai vuoittán sin, vaikko in leatge almma Ipmila lága haga – mushan lea Kristusa láhka. Rašis olbmuid mun lean leamaš rašsi, vai vuoittán rašis olbmuid. Buohkaide lean leamaš buot, vai beasttán juobe muhtumiidge. Buot dán mun dagan evangeliuma dihte, vai iešge lean das oasálaš. Almma diehtibehtet ahte vaikko viehkangilvvus buohkat vihket, de dušše okta oazžu bálkkašumi? Vihket dalle nu ahte dan vuoitibehtet! Juohke gilvvohalli atná meari juohke dáfus, viehkket vai ožžot nohkavaš vuoitogierddu, miigis vai oazžut nohkameahttun vuoitogierddu. Mun in nappo viega sahtedohko inge čorpmadettiin fáippo áibmui. Mun bagadan iežan rupmaša ja bággen dan jeagadit, vai mun gii lean rávkan gilvui earáid, in ieš loahpas hilgojuvvo. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide Várrehus bálvaleames eahpeipmiliid Vieljažiiddán, mun dáhtun din diehtit ahte min áhčit ledje buohkat balvva vuolde ja manne meara čada. Sii buohkat ožžo balvvas ja mearas gástta Mosesa searvevuhtii. Buohkat borre seammá vuoigatvuohta borramuša ja juhke seammá vuoigatvuohta juhkamuša. Sii juhke dan vuoigatvuohta bávttis mii jodii singuin, ja dat bákti lei Kristus. Dattetge Ipmil hilggu sis eatnaša, siihan duššaduvvojedje meahccái. Nu sii šadde midjiide ovdamearkan: Mii eat oáččo anistuvvat bahái, nugo sii anistuvve. Allet šatta eahpeipmiliid bálvaleaddjin, nugo muhtumat sis šadde. Čállojuvvonhan lea: Álbmot čohkánii borrat ja juhkat, ja de sii dásugohte. Allot furroš, nugo muhtumat sis furrošedje, ja nu sis geahčče ovttá beaivvis guoktelogigolbmaduháha. Allot geahččal HERRÁ, nugo muhtumat sis geahččaledje; sii gottáhalle gearbmašiid. Alletge nimmor nugo muhtumat sis nimmoredje; sin gottii Duššadeaddji. Buot dat dáhpáhusat šadde midjiide ovdamearkan, ja dat leat muitaluvvon cuigeuhussan midjiide geat eallit mañimus áiggiid. Dat gii gáddá leat čuožžumin, váruhehkos, amas jorralit. Geahččalus mii din lea deaividan, ii leat dakkár maid olmmoš ii gierddaše. Ipmil lea oskkáldas, ii son divtte din geahččaluvvot áhpiideattet badjel. Go son sálle din šadde geahččalussii, de son diktá maid šadde nu ahte dii veadjibehtet dan gierdat. Ráhkásiiddán, allet nappo searvva bálvalit eahpeipmiliid. Mun sártnun didjiide nugo jierbmeolbmuid. Árvalehket ieža maid mun dagan. Buressivdnádusa gearra maid mii buressivdnidit, almma dat lea Kristusa vara searvevuohta? Láibi maid mii doadjalit, almma dat leat Kristusa rupmaša searvevuohta? Láibi lea okta, ja nu miige leat okta rumaš vaikko leat eatnagat, danin go mii buohkat šadde servvolážžan dan ovttá láibái. Jurddašehket Israela

álbmoga: Almma dat geat borret oaffarbierrgu, leat servvolaččat áltáarii? Maid mun dalle oavvildan? Mun in oavvil ahte eahpeipmiliidda oaffaruššojuvvon bierrgu livččii mihkkege, dahje ahte eahpeipmilat livčče mahkkege. Mun oavvildan ahte eahpeipmiliid bálvaleaddjit oaffaruššet bahás vuoinŋaide eage Ipmilii, inge mun dáhto din leat servvolaččat bahás vuoinŋaide. Dii ehpet sáhte juhkat sihke Hearrá gearas ja bahás vuoinŋaid gearas, dii ehpet sáhte leat servvolaččat sihke Hearrá beavdá ja bahás vuoinŋaid beavdá. Eat suige mii dáhto boktit Hearrá ángirvuoda? Leatgo mii mahkáš gievrrabut go son? Oamedovdu ja friddjavuohta Buot lea lobálaš – muhto ii buot leat ávkkálaš. Buot lea lobálaš – muhto ii buot duddjo buori. Allos oktage bivdo iežas ávkki, muhto nuppi ávkki. Dii oazžubehtet borrat buot mii bierrgobuvddain lea vuovdimassii, ehpetge dárbbas guorahallat maidege oamedovddu dihte. Eanan ja buot mii das lea, gullá Hearrá. Jos muhtun eahpeoskkolaš bovde din ja dii dáhtubehtet mannat su guossái, de allet guorahala maidege oamedovddu dihte, muhto borret maid ihkinassii doppe didjiide fáallet. Muhto jos muhtun dadjá: “Dát lea oaffarbierrgu”, de allet bora dan su dihte gii dajai, ja oamedovddu dihte. Mun in oavvil du oamedovddu muhto dan nuppi olbmo oamedovddu. Manne nuppi olbmo oamedovdu dubmešii mu friddjavuođa? Jos mun giittán Ipmila das maid boran, manne mun dalle láitojuvvošin dan dihte mas mun giittán Ipmila? Jogo dii nappo borrahehtet dahje juhkahehtet dahje maid ihkinassii barggažehpet, de dahket visot Ipmila gudnin. Allet vearránahte juvddálaččaid, allet greikalaččaid alletge Ipmila searvegotti. Mun iešnai barggan juohke dáfus dohkket buohkaide; mun in bivdde iežan ávkki, muhto eará olbmuid ávkki, vai sii bestojuvvojit. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide Atnet mu ovdamearkan, nugo mun anán ovdamearkan Kristusa. Nissonat searvegottis Mun rámidan din go dii álo muitibehtet mu ja doallebehtet daid oahpahusaid maid mun lean ovddidan didjiide. Dii fertebehtet diehtit ahte Kristus lea juohke olbmá oaivi, olmmái lea nissona oaivi ja Ipmil lea Kristus oaivi. Jos olmmái rohkadallá dahje profetastallá gahpir oavvis, de son heahppásuhtta oavvis. Muhto jos nisson rohkadallá dahje profetastallá rabas oivviid, de son heahppásuhtta oavvis, dasgo dat lea seammá go son livččii čuohpahan vuovttaidis. Jos nisson ii govčča iežas oavvi, de son sáhtta seammá bures čuohpahit vuovttaidis. Muhto jos nissonii lea heahpadin čuohpahit vuovttaidis dahje ráhkehit oavvis, de son galgá gokčat oavvi. Olmmái ii oaččo gokčat oavvi, danne go son lea Ipmila govva ja gudni, muhto nisson lea olbmá gudni. Dasgo olmmái ii boahtán nissonis, muhto nisson olbmás, iige olmmái sivdniduvvon nissona dihte, muhto nisson olbmá dihte. Danne nisson galgá atnit oavvis vuoigatvuoda mearka engeliid dihte. Hearrá siste ii almmatge leat nisson almmá olbmá haga iige olmmái almmá nissona haga, danne go nugo nisson lea boahtán olbmás, nu olmmáige lea riegan nissonis. Muhto buot lea boahtán Ipmilis. Árvalehket ieža: Heivego ahte nisson rohkadallá Ipmila gahperkeahtta? Almma luonduge oahpaha didjiide ahte olbmái guhkes vuovttat leat heahpadin, muhto nissonii gudnin. Guhkes vuovttat leat addojuvvon nissonii suokkan. Jos muhtumis lea miella nágget vuostá, de mun dajan sutnje ahte ii mis iige Ipmila searvegottiin muduige leat eará vierru. Hearrá bassi mállásat Go mun attán dáid neavvagiid, de mun ferten cuiggodit din das ahte din čoagganeamit leat didjiide ovdal vahágin go buorin. Vuosttažettiin mun lean gullan ahte searvegotti čoagganemiin dis lea soahpameahtunvuoha, ja muhtun muddui mun dan jáhkáge. Din gaskkas gal fertejit leat sierrasearvvit, vai šaddá almmusin, gudemuččaide dis sáhtta luohttit. Din čoagganeamit eai leat Hearrá mállásiid rievttis návddašeamit, danne go juohkehaš borra iežas borramušaid, ja nu nubbi nealgu ja nubbigis juhkaluvvá. Ehpetgo dii sáhte borrat ja juhkat ruovttus? Vai badjelgeahččabehtetgo dii Ipmila searvegotti go heahppásuhtibehtet daid geain ii leat maid borrat? Maid mun galggašin dadjat didjiide? Galggašingo mun rábmot din? Dán áššis mun in din rábmo. Mun lean ožžon Hearrás dan maid lean maiddái oahpahan didjiide: Hearrá Jesus, dan ija go son behttojuvvui, válddi láibbi, giittii Ipmila, doadjalii láibbi ja celkkii: “Dát lea mu rumaš mii addojuvvo din ovddas. Dahket dán, vai muitibehtet mu.” Seammá láhkái son válddi geara mállásiid maŋŋil ja celkkii: “Dát gearra lea odđa lihhtu mu varas. Nu dávjá go dii dan juhkahehtet, de dahket dan, vai muitibehtet mu.” Nu dávjá go dii borrahehtet dán láibbi ja juhkahehtet dán geara, de dii gulahepet Hearrá jápmima, dassázi go son boahtá. Danne dat gii borra dán láibbi ja juhka Hearrá geara dohkemeahttumit, sudduda Hearrá rupmaša ja vara vuostá. Guorahallos juohkehaš iežas, ovdal go borra dán láibbi ja juhka dán geara. Gii borra ja juhka iige jurddaš ahte dat lea Jesusa rumaš, dat borra ja juhka alccesis duomu. Dan dihte din gaskkas leat ollu heajut ja buohccit, ja eatnagat leat juo oaddán jápmimii. Jos mii guorahalašeimmet iežamet, de mii eat dubmejuvvoše. Go Hearrá dubme min, de dat lea midjiide bagadussan, vai mii eat

dubmejuvvo oktanaga máilmmiin. Vieljažiiddán, go dii nappo čoagganehpet boradit, de vurdet guhtet guimmiideattet. Jos muhtun nealgu, de son galgá boradit ruovttus, vai din čoagganeamit eai buvttet didjiide duomu. Eará áššiin mun neavvun din dalle go boadán. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide Bassi Vuoiŋŋa attáldagat Vieljažiiddán, mun dáhtun ahte dis lea diehtu Vuoiŋŋa attáldagaid birra. Almma muitibehtet mo dii geasáhalaidet gielahis eahpeipmiliid lusa dalle go ain leiddet báhkinat? Dan dihte mun cealkkán čielgasit didjiide ahte ii oktage gii sárdnu Ipmila Vuoiŋŋas, sáhte dadjat: “Jesus lea garuhuvvon.” Iige oktage sáhte dadjat: “Jesus lea Hearrá”, earret go Bassi Vuoiŋŋas. Arpmuattáldagat leat mánggalárganat, muhto Vuoiŋŋa lea seammá. Bálvalusdoaimmat leat mánggalárganat, muhto Hearrá lea seammá. Fámolaš dagut leat mánggalárganat, muhto Ipmil lea seammá, son guhte duddjo buot ja buohkaid siste. Juohkehažžii Vuoiŋŋa almmustuvvá nu ahte šaddá ávkin. Ovtta ja seammá Vuoiŋŋa fámus nubbi oažžu máhtu gaskkustit viisodaga, nubbigis máhtu gaskkustit dieđu, nubbái seammá Vuoiŋŋa addá oskku fámu, nubbáigis árpmuattáldaga buoridit, muhtun oažžu fámu dahkat oavdudaguid, muhtun oažžu attáldaga profehtastallat, muhtun fas máhtu earuhit vuoiŋŋaid, muhtun attáldaga sárdnut gielaiguin, ja muhtun fas máhtu dulkot dakkár sárdnuma. Buot dáid duddjo okta ja seammá Vuoiŋŋa gii juogada iešguhtiige su iežas attáldagaid nugo dáhttu. Okta rumaš, mánga lahtu Kristus lea nugo olbmorumaš mii lea okta ollisvuohta, muhto mas leat ollu lahtut; vaikko lahtut leat ollu, de dat almmatge ráhkadit ovtta rupmaša. Mii buohkat, leaččaimet dal juvddálaččat dahje greikalaččat, šlávát dahje friddja olbmot, leat gásttašuvvon oktan rumašin. Okta ja seammá Vuoiŋŋa lea dahkan min oktan, mii buohkat leat ožžon juhkat seammá Vuoiŋŋa. Rupmaša ii ráhkat dušše okta lahttu, muhto mánga. Jos juolgi dajašii: “Go mun in leat giehta, de mun in gula rupmašii”, de dat liikká gullá rupmašii. Jos beallji dajašii: “Go mun in leat čalbmi, de mun in gula rupmašii”, de dat liikká gullá rupmašii. Jos oppa rumaš livččii dušše čalbmi, de gos dalle livččii gullu? Jos dat livččii dušše gullu, de gos dalle livččii haksin? Muhto Ipmil lea bidjan rupmašii buot sierra lahtuid nugo lea atnán buorin. Jos buot livččii okta ja seammá lahttu, gos dalle livččii rumaš? Muhto dál leat ollu lahtut, muhto dušše okta rumaš. Čalbmi ii sáhte dadjat gihtii: “Mun in dárbbáš du”, iige oaivi julggiide: “Mun in dárbbáš dudno.” Jergo jorgut, aiddo dat rumašlahtut mat min mielas orrot leamen heajumusat, leat dárbbášlaččat. Mii addit eambo gudni daidda rumašlahtuide maid eat ane beare gutnálašžan, ja gokčat hui šigolaččat daid rumašlahtuid main heahpanaddat. Šigolaš rumašlahtuid ii leat dárbbášlaš gokčat. Go Ipmil bijai lahtuid rumašin, de son attii heajut lahtuide eambo gudni, vai rupmašis ii leat soahpameahttunvuohta, muhto lahtut atnet fuola guhtet guimmiineaset. Jos okta lahttu gillá, de buot lahtut gillájit. Jos okta lahttu gudnejahttojuvvo, de buot lahtut illudit oktan dainna. Dii lehpet Kristusa rumaš, ja iešguhtege dis lea dán rupmaša lahttu. Ipmil lea bidjan girkuvi vuosttažettiin muhtumiid apostalin, nuppádassii muhtumiid profehtan ja soapmásiid oahpaheaddjin. Muhtumiidda son lea addán fámu dahkat oavdduid, earrásiiddagis attáldaga buoridit, máhtu veahkehit nuppiid, máhtu bargat jodiheaddjin dahje máhtu sárdnut gielaiguin. Eai suige buohkat leat apostalat? Eai suige buohkat leat profehtat dahje oahpaheaddjit? Dahketgo buohkat oavdduid? Ii suige buohkain leat attáldat buoridit? Eai suige buohkat sártno gielaiguin dahje dulko dakkár sárdnuma? Muhto váinnuhehket stuorimus árpmuattáldagaid. Dál mun čájehan didjiide buot buoremus geainnu. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide

Stuorimus lea ráhkisvuohta Vaikko mun vel sártnošin olbmuid ja engeliid gillii, muhto mus ii livčče ráhkisvuohta, de mun livččen dušše čuoddji biellu dahje skilaideaddji divga. Vaikko mus vel livččiige profehtastallanattáldat ja dovddašin buot čiegusvuođaid ja buot dieđu, ja vaikko mus livččii buot osku nu ahte sáhtášin sirdit váriid, muhto ii livčče ráhkisvuohta, de mun in livčče mihkkege. Vaikko mun juogadivččen gefide buot iežan opmodaga ja vaikko divttášin boaldit iežan dolas, muhto mus ii livčče ráhkisvuohta, de dat ii livčče munnje maninge ávkin. Ráhkisvuohta lea gierdavaš, ráhkisvuohta lea ládis. Ráhkisvuohta ii gádaš, ii rámhohala iige čavlástala, ii meannut unohasat, ii bivdde iežas ávkki, ii dat suhta, ii muite baháid maid lea gillán, ii illut vearrivuoda dihte, muhto illuda duohtavuoda dihte. Ráhkisvuohta gillá buot, osku buot, doaivu buot, gierdá buot. Ráhkisvuohta ii noga goassege. Muhto profehtastallan nohká, gielaiguin sárdnun jaskkoda, diehtu šaddá duššálažžan. Min diehtu lea váilevaš ja profehtastallan lea váilevaš, muhto go boahká ollis, de jávká dat mii lea váilevaš. Go mun ledjen mánná, de mun sárdnon nugo mánná, mus lei máná miella ja máná jurdagat. Muhto go mun rávásmuvven, de mun hilgon dan mii gullá mánnávuhtii. Dál mii oaidnit dego speadjalis, nugo árvádusa, muhto oktii mii oaidnit muodus muhtui. Dál mu

áddejupmi lea váilevaš, muhto oktii dat lea ollis, nugo Ipmil dovdá mu ollásit. Dál bissot dát golbma: osku, doaivu ja ráhkisvuohta. Muhto stuorimus dain lea ráhkisvuohta. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide Profiehtastallan ja gielaiguin sárdnun Váinnuhehket ráhkisvuođa, muhto bivdet maiddá vuoiŋŋalaš attáldagaid, ovddimustá profiehtastallanattáldaga. Dasgo dat gii sárdnu gielaiguin, ii sártno olbmuide, muhto Ipmilii. Ii oktage ádde su, danne go Vuoiŋŋa diktá su sárdnut čiegusvuodaid. Muhto dat gii profiehtastallá, sárdnu olbmuide: Son arvosmahtá, ávžu ja jedde. Dat gii sárdnu gielaiguin, ráhkada iežas, muhto dat gii profiehtastallá, ráhkada searvegotti. Mun sávan ahte dii buohkat sártnošeidet gielaiguin, muhto vel eambo mun sávan ahte dii profiehtastalášeiddet. Dat gii profiehtastallá, lea stuorit go dat gii sárdnu gielaiguin, jos son ii dulko dan maid sárdnu, vai dat ráhkada searvegotti. Vieljažiiddán, mii ávkkiiid lea didjiide jos mun boadán din lusa ja sártnun gielaiguin, inge buvttet almmustusa dahje atte didjiide dieđu, profetia dahje oahpahusa? Seamamá ládje lea maid jápma čuojanasaiguin, nugo njurgganasain dahje hárpain. Mo olmmoš dovdá nuohta mii čuojuhuvvo njurgganasain ja hárpain, jos nuohtain ii leat erohus? Ja jos soahtedorve addá čielggasmeahtun jiena, de gii dalle ráhkkaná soahtái? Nu lea maid dinguin: Jos din njuovčča ii sártno sániid maid olmmoš ádde, de mo nubbi sáhtá ipmirdit dan mii daddjojuvvo? Dalle din sánit jávket almmi biekkáide. Máilmmis leat mánggalágaš gielat, ja buot dat leat áddehahttit. Muhto jos mun in ádde maid sárdnun mearkkaša, de mun lean amas dasa gii sárdnu, ja son lea amas munnje. Go dii dalle váinnuhehpet Vuoiŋŋa attáldagaid, de očcodehket daid valljugasat, vai searvegoddi gievru. Rohkadallo dat gii sárdnu gielaiguin, alccesis maiddá dulkonmáhtu. Jos mun rohkadalan gielaiguin, de mu vuoiŋŋa gal rohkadallá, muhto mu jierbmái das ii leat ávki. Maid dat mearkkaša? Mun ferten rohkadallat vuoiŋŋainan, muhto maiddá jirpmiinan; mun ferten lávlut ávvulávlagiid vuoiŋŋainan, muhto maiddá jirpmiinan. Jos don rámidat Ipmila dušše vuoiŋŋainat, mo de olggobealolmmoš gii lea das, sáhtá dadjat “amen” du giittusrohkosi, go son ii ádde maid don sártnut? Don gal giittát bures, muhto nubbi ii ane das ávki. Mun sártnun gielaiguin eambo go dis oktage, ja mun giittán das Ipmila. Muhto vai sáhtán oahpahit earáid, de mun searvegottis dáhtun sárdnut ovdal vihtta sáni mat leat áddemis, go gielaiguin duhá sáni maid guldaleaddjit eai ádde. Vieljažiiddán, alloset din jurdagat lehko mánáid jurdagat. Bahávuoda dáfus dis gal ožžot leat mánáid jurdagat, muhto jierpmi dáfus ollesolbmuid. Lágas daddjojuvvo: Amas gillii ja vierrásiid baksamiiguin mun sártnun dán álbmogii, muhto dat ii dattetge guldal mu, cealká Hearrá. Amas gielat eai leat mearkan oskkolaččaide, muhto daidda geat eai oskko; muhto profiehtalaš sárdnun ii leat mearkan eahpeoskkolaččaide, muhto daidda geat oskot. Jos dal searvegotti oktasá čoagganeamis buohkat sártnošedje gielaiguin, ja de dasa boadášedje olggobealolbmot dahje eahpeoskkolaččat, de almmá sii dalle dajašedje ahte dii lehpet mielahuvvan? Muhto jos buohkat profiehtastallet ja dasa boahá muhtun eahpeoskkolaš dahje olggobealolmmoš, ja buohkat cuiggodišgoadášedje ja guorahallagoadášedje su daguid, de su siskkimuš jurdagat boadášedje albmosii. Dalle son luoitádivččii mudolassii, rohkadalašii Ipmila ja dovddastivččii: “Ipmil lea duodaid din gaskkas.” Rávvagat searvegotti čoagganemiid várás Vieljažiiddán, maid dát dalle mearkkaša? Go dii čoagganehpet, de juohkehaččas lea juoga maid addit: sálbma, oahpahuš, almmustus, gielaiguin sárdnun ja dan dulkon. Buot galgá šaddat oktasá ávkin. Jos muhtun sárdnu gielaiguin, de dušše guovttis dahje eanemusat golmmas ožžot sárdnut, okta ain hávil, ja muhtun galgá dulkot. Jos das ii leat olmmoš gii máhtá dulkot, de orros dat gii sárdnu, jávohaga searvegotti čoagganeames ja sárdnos dušše alccesis ja Ipmilii. Profiehtain ožžot guovttis dahje golmmas profiehtastallat, ja nuppit árvoštalloset. Muhto jos muhtun eará gii lea das, oážžu almmustusa, de ovddit sárdnu galgá jávohuvvat. Dii buohkat oážžubehtet profiehtastallat, iešguhtege iežas vuorus, vai buohkat ohppet ja arvosmuvvet. Profiehtaid vuoiŋŋat leat profiehtaide vuolibuččat, danne go Ipmil ii leat moivvi muhto ráfi Ipmil. Nugo buot bassi olbmuid searvegottiin, de nissonat galget orrut jávohaga searvegotti čoagganemiin. Sii eai oáččo sárdnut, muhto galget orrut vuolibužžan, nugo maiddá láhka cealká. Jos sii dáhttot oážžut čielgasa juoga mas nu, de jerroset boatnjistaset ruovttus, danne go heivemeahtun lea nissoniidda sárdnut searvegottis. Din luhttego Ipmila sátni lea vuolán? Dahje dušše din lusago dat lea boahán? Jos muhtun navdá leat profiehta, dahje ahte lea ožžon eará Vuoiŋŋa attáldagaid, de son ferte diehtit ahte dat maid mun čálán, lea Hearrá gohččun. Jos muhtun ii dan dohkket, de su ii Ipmil dohkket. Dan dihte, vieljažiiddán, váinnuhehket profiehtastallanattáldaga, alletge hehte sárdnumis gielaiguin. Muhto visot ferte šaddat heivvolaččat ja siivvut. Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide

Kristusa bajásčuožžileapmi Vieljažiiddán, mun muittuhan didjiide dan evangeliuma maid mun sárdnidin didjiide, dan maid dii válddiidet vuostá. Das dii maiddái bissubehtet nanusin ja dan bokte dii maiddái bestojuvvobehtet, jos doallabehtet das gitta nu go mun dan sárdnidin, muđui dii oskubehdet duššás. Ovddimustá mun adden didjiide diehttevassii dan maid ieš ledjen váldán vuostá: Kristus jámii min suttuid dihte, nugo lea čállojuvvon, son hávdáduvvui, son čuoččáldahttojuvvui jábmiid luhtte goalmát beaivvi, nugo lea čállojuvvon, ja son almmustuvai Kefasii ja dasto dan guoktenuppelohkásii. Das maŋŋil son almmustuvai oktanaga badjel vihttačuodi villjii. Eatnasat sis leat ain eallimin, muhto muhtumat leat oadđán jápmimii. Das maŋŋil son almmustuvai Jakobii ja dasto buot apostaliidda. Maŋimustá son maiddái almmustuvai munnje, gii lean dego mánná mii lea riegádan ovdal áiggi. Munhan lean uhcimus apostaliid gaskkas inge leat dohkálaš gohčoduvvot apostalin, danne go lean doarrádallan Ipmila girku. Muhto Ipmila árpmus mun lean dat mii lean, iige son leat čájehan munnje árpmus duššás. Mun lean bargan eambo go oktage sis, in gal mun ieš, muhto Ipmila árbmu mii lea muinna. Ná mii nappo sárdnidit, mun ja maiddái sii, ja ná dii maiddái lehpēt oskon. Jábmiid bajásčuožžileapmi Muhto jos sárdniduvvo ahte Kristus lea čuožžilan jábmiid luhtte, de mo dalle muhtumat dis sáhttet dadjat ahte ii leat mihkkege jábmiid bajásčuožžilemiid? Jos ii leat čuožžileapmi jábmiid luhtte, de ii Kristusge leat čuožžilan. Muhto jos Kristus ii leat čuožžilan, de min sárdni lea dušši, ja dušši lea maiddái din osku. Dalle mii leat duodaštan vearrut Ipmila birra, go leat čuoččuhan ahte son čuoččáldahttii Kristusa – maid son ii leat dahkan, jos juo jábmit eai čuoččáldahttojuvvo. Jos jábmit eai čuoččáldahttojuvvo, de dalle ii Kristusge leat čuoččáldahttojuvvon. Muhto jos Kristus ii leat čuoččáldahttojuvvon, de dalle din osku lea dušši, ja dii eallibehtet ain suttus. Ja dalle datge geat leat jápmán oskkus Kristusii, leat šaddan gáđohussii. Jos mii leat bidjan doaivvu Kristusii dušše dán eallima áigái, de mii leat buot olbmuiin vártnuhepmosat. Muhto dál Kristus lea čuožžilan jábmiid luhtte, vuosttamuzžan dain geat leat jápmán. Go jápmin bodii olbmo bokte, de maiddái jábmiid bajásčuožžileapmi boahťa olbmo bokte. Nugo buohkat leat Adama bokte jápmán, nu maiddái buohkat Kristusa bokte dahkkojuvvojit eallin, juohkehaš iežas vuorus: Vuosttamuzžan Kristus ja dasto, go Kristus boahťa, dat geat gullet sutnje. De boahťa loahppa, go son addá riikka Ipmilii, Áhčái, das maŋŋil go lea duššadan buot hearrávuoda, válddi ja fámu. Kristus oainnat ráđde gonagassan dassázii go Ipmil lea vuolidan buot vašálaččaid su julggiid vuollái. Vašálaččain maŋimuzžan duššaduvvo jápmin, danin go Ipmil lea vuolidan buot su julggiid vuollái. Go daddjojuvvo ahte buot lea vuoliduvvon su julggiid vuollái, de lea diehttelas ahte dan olggobeallái báhcá Ipmil guhte lea vuolidan buot Kristusa vuollái. Go buot lea biddjojuvvon su vuollái, de dalle son ieš, Bárdni, vuollána dan vuollái gii lea bidjan buot su vuollái, ja nu Ipmil ráđde ollásit buot. Maid muđui dahket dat geat gásttašahhtet iežaset jábmiid ovddas? Jos jábmit eai oppa čuoččáldahttojuvvo, de manne sii gásttašahhtet iežaset daid ovddas? Ja manne munge duojážassii bijan iežan heakkaváddui? Vieljažiiddán, nu duohta go dii lehpēt mu rápmi Hearrámet Kristus Jesusa ovddas, de mun jámán juohke beaivvi. Mii ávkkiid munnje lei dáistalit Efesosis beađuiguin, jos mun livččen jurddašan olbmuid láhkái? Jos jábmit eai čuoččáldahttojuvvo, de borrot ja juhkot, ihttinhán mii jápmit. Allet fillehala! “Bahás searvi bilida buriid dábiid.” Gohccájehket viimmat, allet suddut! Dasgo muhtumat eai dovdda Ipmila, dán mun dajan didjiide heahpadin. Bajásčuožžilan rumaš Muhtun várra jearrá: “Mo jábmit bajásčuožžilit? Makkár rumaš sis dalle lea?” Jallas jearaldat! Dat maid don gilvvát, ii eallá ovdalgo dat vuos jápmá. Ja go gilvvát, de it don gilvve dan šattu mii dasto ihtá, muhto dušše gordnečalmmi, jogo nisogordnečalmmi dahje eará šattu siepmana. Muhto Ipmil addá dasa dakkár hámi go dáhttu, guđege siepmanii dan hámi mii dasa gullá. Ii buot oazži leat oktat oazži; nubbi lea olbmo oazži, nubbi omiid, nubbi lottiid oazži, nubbi fas guliid. Ja leat almmálaš rupmašat ja eatnanlaš rupmašat, muhto nubbi lea almmálaš rupmašiid, nubbi fas eatnanlaš rupmašiid hearvásvuolta. Nubbi lea beaivváža čuovggas, nubbi mánu čuovggas ja nubbi fas násttiid čuovggas, ja nuppi nástti šearratvuolta lea stuorit go nuppi. Nu lea maiddái jábmiid bajásčuožžileapmi. Dat mii gilvojuvvo nohkavážžan, čuožžila nohkameahttumin. Dat mii gilvojuvvo árvoheapmin, čuožžila hearvásin. Dat mii gilvojuvvo headjun, čuožžila fámolážžan. Lunddolaš rumaš gilvojuvvo, vuoigŋalaš rumaš čuožžila. Jos lea lunddolaš rumaš, de lea maiddái vuoigŋalaš rumaš. Čállojuvvon lea: Vuosttaš olmmoš, Adam, šattai ealli siellun. Muhto maŋimuš Adam šattai vuoigŋan mii addá eallima. Vuoigŋalaš ii leat dat mii boahťa vuosttažin, muhto dat mii lea lunddolaš. Das maŋŋil boahťa dat mii lea vuoigŋalaš. Vuosttaš olmmoš lei eatnanlaš, eatnamis

ráhkaduvvon, nubbi olmmoš bohtá almmis. Nugo eatnanlaš olmmoš lei, dakkárat leat buot eatnanlaš olbmot. Ja nugo almmálaš olmmoš lea, nu leat buot almmálaš olbmot. Ja nugo mii šattaimet eatnanlaš olbmo govvan, nu mii maiddá šaddat almmálaš olbmo govvan. Dan mun cealkkán, vieljažiiddán: Oažži ja varra ii árbe Ipmila riikka iige nohkavašvuolta árbe nohkameahttunvuoda. Dál mun muitalan didjiide čiegunvuoda: Eat mii buohkat oaddá jápmimii, muhto mii buohkat nuppástuvvat, fáhkkestaga, čalbmeravkalanbottus, go mañimuš básona jietna čuodjá. Dasgo báson čuodjá, jábmit bajásčuožžilit nohkameahttunvuodas ja mii nuppástuvvat. Dat nohkavaš ferte gárvodit nohkameahttunvuoda ja dat jámolaš ferte gárvodit jápmemeahttunvuoda. Ja go dat nohkavaš lea gárvodan nohkameahttunvuoda ja dat jámolaš lea gárvodan jápmemeahttunvuoda, dalle ollašuvvá dat sátni mii lea čállojuvvon: Jápmín lea njillojuvvon ja vuoitu vuitojuvvon. Jápmín, gos lea du vuoitu? Jápmín, gos lea du seahčagas? Jápmima seahčagas lea suddu, ja suttu fápmu lea láhka. Muhto giittus lehkos Ipmilii gii addá midjiide vuoitte Hearrámet Jesus Kristus bokte! Danin, ráhkis vieljažiiddán, lehket gievrrat ja lihkatmeahttumat, ja dahket álo Hearrá barggu ángirvuodain. Dihtet ahte Hearrá ii divtte din barggu mannat duššás.

Paulusa vuosttaš girji korintalaččaide
Čoaggin Jerusalema kristtalaččaide Go čoaggibehtet veahki Jerusalema bassi olbmuide, de dahket nugo mun lean gohččon Galatia searvegottiid dahkat. Vahku vuosttaš beavivi iešguhtege dis galgá vurket ruđa sierra dađi mielde go suitá, vai ruhta ii čoggojuvvo easka dalle go mun lean bohtán diehko. Go mun dasto boadán, de mun vuolgahan olbmuid geaid dii lehpēt välljen ja fápmudan, doalvut din attáldaga Jerusalemi. Jos orru leamen dárbbaslaš ahte maiddá mun vuolggán, de mii mannat fárolaga. Paulusa mátkkeáigumušat Mun áiggun bohtit din lusa go lean fitnan Makedonias; mun oainnat mátkkoštan Makedonia čada. Muhto mun veaján orrot din lusa muhtun áigái dahje orun velá dálvvi. Dasto dii oažžubehtet ráhkkanahhtit mu mátkái, gosa dal vulggežan. Mun in dáhto dušše oaidnit din meaddel manadettiinan, muhto sávan beassat orrut din luhtte muhtun áiggi, jos Hearrá suovvá. Dáppe Efesosis mun orun hellodagaid rádjái, danin go munnje lea rahpasan ukša stuorra ja šattolaš bargui. Vuostálastit leat gal ollu. Go Timoteus bohtá, de atnet fuola das ahte son beassá leat oadjebas. Dasgo son doaimmaha Hearrá barggu nugo munge, ii oktage oaččo badjelgeahčat su. Veahkehehket su dasto máhccat ráfis. Mun vieljaiguin vuorddán su. Viellja Apollosa mun lean ávžžuhan sakka vuolgit din lusa oktan eará vieljaiguin, muhto son ii sáhte vuolgit dál; son bohtá go oažžu vuogas áiggi. Loahppasánit ja dearvvuodat Gohcet, bissot nanusin oskkus, lehket jálut ja gievrrat! Dahket ráhkisvuodas buot maid juo dahkabehtet. Vieljažiiddán, mus lea didjiide bivdda: Dego diehtibehtet, de Stefanas ja su bearaš leat min barggu álgošaddu Akaias, ja sii leat addán iežaideaset bálvalit bassi olbmuid. Lehket diige vuolibuččat dakkár olbmuide ja buohkaide geat barget ja rahčēt oktan singuin. Mun lean ilus ahte Stefanas, Fortunatus ja Akaikos leat bohtán deike. Sii leat deavdán din váillaheame ja leat arvvosmahtán mu ja maiddá din. Atnet árvvus dakkár olbmáid! Asia searvegottit celket didjiide dearvvuodaid. Akvila ja Priska ja searvegoddi mii čoaggana sudno vissui, celket didjiide váimmolaš dearvvuodaid Hearrá nammii. Buot vieljat celket dearvvuodaid. Dearvvahallet guhtet guoimmádet bassi cummáin. Mun, Paulus, čálán dása dearvvuodaid iežan giedain. Jos muhtun ii ráhkis Hearrá, de son lehkos garuhuvvon. Marana ta! Min Hearrá, boade! Hearrá Jesusa árbmu lehkos dinguin. Ráhkis dearvvuodat buot didjiide geat lehpēt Kristus Jesusis.

Paulusa nubbi girji korintalaččaide

Dearvvuodat Paulus, Ipmila dáhtus Kristus Jesusa apostal, ja min viellja Timoteus dearvvaheaba Ipmila searvegotti mii lea Korintas, ja buot bassi olbmuid miehtá Akaias. Árbmu didjiide ja ráfi Ipmilis, min Áhčis, ja Hearrá Jesus Kristusis! Ipmil addá jeddehusa Máidnojuvvon lehkos Hearrámet Jesus Kristus Ipmil ja Áhčči, váibmoládisvuoda Áhčči ja buot jeddehusa Ipmil! Son jedde min buot min átestusain, vai mii dainna jeddehusain mainna Ipmil jedde min, sáhtášeimmet jeddet sin geain leat átestusat. Dasgo nugo mii leat valljugasat ožžon oasi Kristus gillámušain, nu mii maiddá oažžut valljugasat jeddehusa Kristus bokte. Jos mis lea átestus, de dat lea didjiide jeddehussan ja bestojupmin. Jos mii jeddejuvvot, de dat lea didjiide jeddehussan mii veahkeha din gierdat seamma gillámušaid maid miige gierdat. Mii luohhtit nannosit dasa ahte dii gierdabehtet. Miihan diehtit ahte nugo dii lehpēt oasálaččat gillámušii, de nu dii lehpēt maiddá oasálaččat jeddehussii. Vieljažiiddán,

mun dáhtun din diehtit man vártnuhis dilis mii leimmet Asiaš. Min deaividedje nu mearihis lossa ja badjelmearálaš váttisvuodat ahte eat šat jáhkkan oppa gádjut heaggametge. Mii navddiimet juo ahte leat dubmejuvvon jápmimii, amamet šat luohttit alcceseamet, muhto Ipmilii guhte čuoččáldahtta jábmiid. Dakkár stuorra heakkaváttus son min gájui ja gádjui ain. Mii luohttit dasa ahte son ain gádjui min, go diige veahkehehpet min rohkadusaideattetguin, vai eatnagiid njálmis badjána giittus Ipmilii dan árpmus maid son lea čájehan midjiide. Paulus maŋida mátkki Mii rámadallat ahte máilmmis ja earenoamážit din luhtte mii leat vádjolan Ipmila vuoiggalašvuodas ja buhtisvuodas. Dan duodašta maiddá min oamedovdu. Min lea oahpistan Ipmila árbmu iige olmmošlaš viisodat. Das maid mii čállit didjiide, ii leat eará oavil go maid dii ieža sáhttibehtet lohkat ja áddet. Mun sávan ahte dii oahppabehtet áddet ollásit, dego juo muhtun muddui áddebehtetge, ahte Hearrámet Jesusa beaivvi mii leat din rápmi ja diigis min. Dása mun luhtten go vuohččan áigon boahit din lusa, vai dii livččiidet ožžon guovttegeardásaš ilu. Mu áigumuššan lei galledit din sihke dalle go livččen leamaš mannamin Makedoniai ja fas oddasis go livččen máhccan doppe. Dii livččiidet dasto ráhkkanahhtán mu vuolgit Judeai. Dat lei mu áigumuš. Leigo dat mus dušše guovttádstin? Leatgo mus dušše olmmošlaš áigumušat, nu ahte mun dajan sihke “de lea” ja “ii leat”? Ipmil sáhtta duodaštut ahte min sárdni ii leat didjiide “de lea” ja “ii leat”. Ipmila Bárdni, Jesus Kristus, gean mii leat sárdnidan din gaskkas, mun, Silvanus ja Timoteus, son ii leat “de lea” ja “ii leat”, sus lea dušše “de lea”. Dasgo buot Ipmila lohpadusain lea sus “de lea”. Danne mii maiddá cealkit su bokte Amen, Ipmilii gudnin. Ipmil lea dat gii bisuha min ja maiddá din nanusin Kristusa siste ja dat gii lea vuoidan min. Son lea maiddá merken min seailanis ja addán midjiide Vuoiŋŋa min váibmui pántan. Mun válddán Ipmila duodašteaddjin ja nannen iežan heakkain ahte vai seastášin din, de mun in leat vel boahán Korintii. Ii leat nu ahte mii dáhtošeimmet mearridit din oskku, muhto mii leat bargoguoimmit gudet bargat didjiide illun. Oskkus dii lehpēt nannosat. Paulusa nubbi girji korintalaččaide Mun ledjen oainnat mearridan ahte mu galledeapmi din luhtte ii dán háve oáččo dagahit morraša. Jos mun moraštahtán din, de gii dalle mu illudahtášii earret su gean lean moraštahtán? Ja aiddo dan dihte mun čállen nugo čállen, aman šaddat morrašii daid dihte geat galggašedje illudahttit mu. Mun luhtten dasa ahte mu illu lea maiddá din buohkaid illu. Mun čállen didjiide stuorra átestusas, váimmobákčasis ja ganjalčalmmiid, in dan dihte vai beasan moraštahttit din, muhto vai áddebehtet man sakka mun ráhkistan din. Soabadeapmi ja ándagassii addin Jos muhtun lea moraštahtán, de son ii leat moraštahtán dušše mu, muhto din buohkaid – goit muhtun muddui, aman dadjat menddo ollu. Dan olbmui lea doarvá dat ránggáštus maid eatnasat leat sutnje juo addán. Dál galgabehtet baicca addit sutnje ándagassii ja jeddet su, vai son ii áibbas nuondda morrašii. Danne mun ávžžun din fas čájehit sutnje ráhkisvuoda. Dan dihte mun didjiide čállege vai beasan geahččalit din ja oaidnit, lehpētgo gulolaččat buot áššii. Geasa dii addibehtet ándagassii, dasa munge attán ándagassii. Ja go lean addán ándagassii, jos leš mihkkege maid addit ándagassii, de lean addán ándagassii din dihte Kristusa muođuid ovddas, amamet beahthallat Sáhtánii. Dasgo mii diehtit makkár juonat das leat. Kristusa vuoitofárus De mun vulgen Troasii sárdnidit Kristusa evangeliuma, ja doppe munnje rahpasii ukša Hearrá bargui. Muhto mu vuoigŋa ii ožžon mášu go in deaivan doppe vielljan Titusa, ja nu mun celken searvegoddái earrodearvvuodaid ja vulgen Makedoniai. Giittus lehkos Ipmilii guhte álelassii láide min Kristusa vuoitofárus ja juohke báikkis diktá min lávdadit Kristusa dovdamuša njálgga hája! Mii leat Kristusa njálgga hádja mii badjána Ipmila ovdii; dán hája dovdet sihke dat geat bestojuvvojit, ja dat geat šaddet gádohussii. Muhtumiidda dat lea jápminhádja mii doalvu jápmimii, earrásiiddagis eallinhádja mii doalvu eallimii. Muhto gii dasa lea dohkálaš? Mii goit eat leat nugo mángasat geat vuovdalit Ipmila sáni. Mii sárdnidit sáni Ipmila muođuid ovddas ja Kristusa bálvalusas, vuoigadin ja dakkárin go dat boahá Ipmilis. Paulusa nubbi girji korintalaččaide Odda lihtu bálvalus Riepmatgo mii fas rámidit iežamet? Dahje dárbbášitgo mii máidnunreivviid din várás dahje dis, nugo muhtumat? Dii ieža lehpēt min máidnunreive, mii lea čállojuvvon din váibmui, vai buot olbmot besset oaidnit ja lohkat dan. Lea čielggas ahte dii lehpēt Kristusa girji, maid mii leat čállán. Dat ii leat čállojuvvon bleahkain, muhto ealli Ipmila Vuoiŋŋain, ii geađgetávvaliidda, muhto váimmuide, távvaliidda mat leat oázzi ja várra. Dákkár luohttamuš Ipmilii mis lea Kristusa bokte. Mun in oavvil ahte mii ieža dohkkešeimmet jurddašit maidege dahje ahte min máhttu boadášii mis alddámet. Min dohkálašvuoha boahá Ipmilis, guhte dagai min dohkálažžan bálvalit odda lihtu maid ii rádde bustávva, muhto Vuoiŋŋa. Dasgo bustávva goddá, muhto Vuoiŋŋa dahká eallin. Juo

jápmima bálvalus, man njuolggadusat ledje čullojuvvon geadgetávvaliidda, almmustuvai dakkár hearvásvuodas ahte israellaččat eai duddon geahččat Mosesa muođuide. Ja liikká su muođuid hearvásvuohta lei nohkavaš. Man ollu suorit hearvásvuohta dalle birastahtta Vuoiŋŋa bálvalusa! Jos duođaid dubmehusa bálvalusas lei nu ollu hearvásvuohta, de vanhurskkisvuoda bálvalusas lea ollu suorit hearvásvuohta. Dan hearvásvuohta lea nu badjelmearálaš ahte dan ektui dat mii ovdal báittii hearvásin, lea massán iežas hearvásvuoda. Dasgo jos dat mii lea nohkavaš, báitá hearvásit, de man ollu hearváseappot dalle báitá dat mii lea bistevaš! Go mis nappo lea dakkár doaivu, de mis lea suorra roahkkatvuoha eatge mii daga nugo Moses: Son bijai liinni muođuid ovdii, amaset israellaččat oaidnit ahte dat mii lei jávkamin, nogai. Muhto sin miella buošui. Dasgo dat liidni lea ain otná beivvi govččasin go sii lohket boares lihtu girjjiid, iige dat váldojuvvot eret, danin go dat váldojuvvot eret Kristusa bokte. Velá otná beivvige sin váimmu alde lea govččas, go sii lohket Mosesa lága. Muhto go sii jorgalit Hearrá beallái, de govččas váldojuvvot eret. Hearrá lea Vuoiŋŋa, ja gos Hearrá Vuoiŋŋa lea, doppe lea friddjavuohta. Mii, geain ii leat govččas muođuid ovddas, geahčadit Hearrá hearvásvuoda dego speadjalis, ja mii nuppástuvvat seammá hearvásvuoda láhkasažžan, hearvásvuodas hearvásvuhtii. Dán dahká Hearrá, Vuoiŋŋa. Paulusa nubbi girji korintalaččaide

Dávvir láirálihtis Go Ipmil árpmustis lea addán midjiide dán bálvalusdoaimma, de mii eat hearddohuva. Mii leat hilgon buot dan mii lea suollemas ja heahpatlaš, eatge vádjol gávvilvuodas eatge bonja Ipmila sáni, muhto buktit duohtavuoda albmosii ja doaivut ahte Ipmila muođuid ovddas juohkehaš iežas oamedovddus vihkkedallá min. Jos min evangelium lea čihkosis, de dat lea čihkosis daidda geat šaddet gáđohussii. Dasgo dán máilmmi ipmil lea čalmmehuhtán eahpeoskkolaččaid miela amaset oaidnit Kristusa hearvásvuoda evangeliuma čuovgga, su guhte lea Ipmila govva. Miihan eat sárdnit iežamet, muhto Jesus Kristusa: Jesus lea Hearrá, ja son lea vuolggahan min bálvalit din. Ipmil guhte celkkii: “Báitos čuovga seavdnjadadas”, čuvгии ieš min váimmu. Ná olbmot ohppet dovdat Ipmila hearvásvuoda mii báitá Kristusa muođuin, ja dat lávdada iežas čuovgga. Muhto dát dávvir mis lea láirálihtis, vai olbmot oidnet ahte dat suorra fápmu lea Ipmila iige boade mis alddámet. Juohke láhkái mii átestuvvat, muhto eat arvvahuva, mii leat rádeheamit, muhto eat cohkko, mii doarrádallojuvvot, muhto eat hilgojuvvot, mii njeidojuvvot eatnamii, muhto eat dušša. Álelassii mii guoddit Jesusa jápmima rupmašisttámet, vai maiddái Jesusa eallin boahtá min rupmašis albmosii. Mii gal leat eallimin, muhto álelassii mii addojuvvot jápmimii Jesusa dihte, vai maiddái Jesusa eallin boahtá albmosii min jámolaš rupmašis. Min siste nappo bargá jápmin, muhto din siste eallin. Mis lea seammá oskku vuoiŋŋa go dat mii lea čállagis: Mun oskkun, danne mun sártnun. Mii maiddái oskut, ja danne mii sárdnut. Miihan diehtit ahte son gii čuoččaldahhtii jábmiid luhtte Hearrá Jesusa, čuoččaldahhtá minge dalle go Jesus boahtá ja buktá min oktan dinguin iežas ovdii. Buot dát dáhpáhuvvá din dihte, vai árbmu šaddá valljugasabun ja gohccáha ain eanebuin giitevašvuoda Ipmila gudnin. Hearvásvuoda doaivu Danne mii eat arvvahuva. Vaikko min olggaldas olmmoš roahppána, de min siskkáldas olmmoš almmatge odasmuvvá beivvis beivái. Dat átestusat mat min deaividit, bistet oanehis bottu ja leat geahppasat, ja dat buktet midjiide valljugasat mearehis suorra hearvásvuoda mii ii noga. Mii eat geahča dasa mii lea oinnolaš, muhto oaidnemeahttumii, danne go oinnolaš lea vássevaš, muhto oaidnemeahttun lea agálaš. Paulusa nubbi girji korintalaččaide

Mii diehtit ahte vaikko min eatnanlaš goahti gaikkoduvvo, de Ipmilis lea min várás almmis agálaš viessu mii ii leat olbmogiedaid duodji. Go mii leat dáppe, de mii šuohkkit ja áibbašit gárvvohuvvot almmálaš viesuineamet. Dalle go mii leat dan gárvodan, de mii eat leat šat álás. Mii geat ain ássat dán goadis, šuohkkit átestusas. Mii eat dáhto nuolahuvvot, muhto baicca gárvvuhuvvot, vai eallin njiellá dan mii lea jámolaš. Dán várás Ipmil lea min ráhkkanahhtán, ja pántan son lea addán midjiide Vuoiŋŋa. Dan dihte mii leat álelassii dorvvolaččat, vaikko diehtitge ahte nu guhká go dát rumaš lea min siida, de mii eat leat Hearrá luhtte. Mii vádjolit oskkus, eat oaidnimis. Muhto mii leat dorvvolaččat, vaikko milloseappot fárrešeimmet eret dán rupmašis Hearrá lusa. Danne mii geahččalit dohkket sutnje, leaččaimet dal ruovttus dahje vel doppe eret. Mii buohkat fertet čuožžut Kristusa duopmostuolu ovddas, vai iešguhtege oažžu dan mielde maid lea dahkan eatnanlaš eallimis, buriid dahje baháid. Ipmil dáhttu soabahusa Go mii nappo diehtit mii Hearrá ballu lea, de mii geahččalit vuoitit olbmuid luohhtámuša. Ipmil gal dovdá min, ja mun sávan ahte maiddái dii siskkildasasteattet dovdabehtet min. Mii eat leat fas máidnugoahhtimin iežamet didjiide, muhto mii dáhttut addit didjiide vejolašvuoda rábmot min, vai nagodehpet vástidit daidda geat rábmojit dan mii

lea oaidnimis olgguldas hámis eaige dan mii lea olbmo váimmus. Jos mii leat gievvudan, de dat lea dáhpáhuvvan Ipmila dihte. Jos mii leat atnán meari, de mii leat dahkan nu din dihte. Kristusa ráhkisvuolta geatnegahtta min. Miihan diehtit ahte jos okta lea jápmán buohkaid ovddas, de buohkat leat jápmán. Ja son lea jápmán buohkaid ovddas, vai dat geat ellet, eai šat eale alcceseaset, muhto sutnje guhte lea jápmán ja čuožžilan jábmiid luhtte sin ovddas. Dan dihte mii eat šat dubme ovttage olbmuid láhkái. Ja jos mii vel livččimetge ovdal dovdan Kristusa dušše olbmuid láhkái, de mii eat šat daga dan. Juohkehaš gii lea Kristusis, lea nappo odđa sivdnáduš. Boaris lea vássán, odas lea šaddan sadjái! Muhto buot dát bohtá Ipmilis guhte Kristusa soabahanbarggus soabahii min iežainis ja oskkildii midjiide soabahusa bálvalusdoaimma. Ipmil ieš dagai soabahusa Kristusis ja soabahii máilmmi iežainis, iige son logahallan olbmuid sin rihkkumiid; midjiide son oskkildii dán soabahusa bálvalusdoaimma. Mii leat Kristusa áirasat, dego Ipmil ieš rávvešii din min bokte. Mii bivdit Kristusa beales: Diktet iežaideattet soabahuvvot Ipmiliin! Su guhte ii diehtán suddus maidege, lea Ipmil min dihte dahkan suddun, vai mii su siste oččošeimmet Ipmila vanhurskkisvuoda.

Paulusa nubbi girji korintalaččaide Ipmila bargoguoibmin mii neavvut din amadet duššás váldit vuostá Ipmila árpmu. Dasgo son cealká: Mun gullen du rohkosa rivttes áigái ja veahkehin du bestojumi beaivvi. Aiddo dál lea vuogas áigi, aiddo dál lea bestojumi beaivi. Gierdavašvuolta bálvalusas Mii eat áiggo vearránahttit olbmuid mange dáfus, amas min bálvalus láitojuvvot. Juohke láhkái mii čájehit iežamet Ipmila bálvaleaddjin: Mii gierdat sitkadit váttisvuodaid, heđiid ja átestusaid, spihččemiid, fangavuodaid, stuimmiid, rahčamušaid, idjagohcimiid ja fástudemiid. Min miella lea buhtis, mis lea diehtu, gierdavašvuolta ja ustitlašvuolta, mis lea Bassi Vuoignja, duohta ráhkisvuolta, duohtavuoda sátni ja Ipmila fápmu, mis lea vearjun vanhurskkisvuoda galba ja miehkki. Mii gudnejahttojuvvot ja fudnojuvvot, mis lea heajos beaggin ja mii rámiduvvot. Mii adnojuvvot fillejeaddjin, vaikko mii sárdnut duoda. Mii leat dovdameahttumat, muhto almmatge measta menddo oahppásat. Mii leat lahka jápmima, muhto eallit, illastuvvon eatge dattetge goddojuvvon, morašlaččat, muhto álo ilus. Mii leat geafit, muhto riggudahttit eatnagiid; mis ii leat mihkkege, muhto mii oamastit dattetge buot. Mii leat sárdnon didjiide rahpasit, korintalaččat, min váibmu lea luomus, das lea didjiide sadji, muhto din váibmu lea gárži. Báلكkašehket min – mun sártnun nugo mánáidasan – lehket maiddái dii rahpasat! Ealli Ipmila tempel Allet searvva eahpeoskkolaččaiguin seammá geassá vuollái. Maid searvevuodaid vanhurskkisvuolta atná lágahisvuodain, maid čuovggas seavdnjadasain? Mo Kristus ja Beliar sáhttiba leat ovtta oaivilis? Mii ovttastahtta oskkolačča eahpeoskkolaččain? Mo eahpeipmilat sohpet Ipmila tempelii? Miihan leat ealli Ipmila tempel, nugo Ipmil lea cealkán: Mun ásan sin gaskii ja vadjolan singuin; mun lean sin Ipmil, ja sii leat mu álbmot. Danne Hearrá cealká: Vulget eret sin searvvis ja sierranehket sis, allet guoskkat maidege buhtismeahttumiid. Dalle mun válddán din vuostá ja lean din áhčči, ja dii lehpit mu bártnit ja nieiddat, cealká Hearrá, Buotveagalaš.

Paulusa nubbi girji korintalaččaide Ráhkis mánážiiddán! Go mii leat ožžon dákkár lohpadusaid, de buhtistehkot iežamet buot oačči ja vuoignja nuoskivuodas ja basuhehket Ipmila balus iežamet eallima ollásit sutnje. Korintalaččaid gáhtamuš Addet midjiide saji iežadet váimmus! Mii eat leat dahkan geasage veriid, eat leat vahágahtán ovttage eatge beahtán ovttage. Dán mun in daja vai beasan dubmet din. Munhan juo dadjen ahte dis lea sadji min váimmus, vai mii beassat eallit dinguin ja jápmit dinguin. Didjiide mun sáhtán sárdnut áibbas rahpasit, ja mun rámadalan dis. Mun lean sakka jeddejuvvon, ja mus lea hui stuorra illu buot átestusain. Go mii leimmet bohtán Makedoniai, de mis ii lean mihkkege orrunmášuid. Min átestedje buotlágan átestusat, olgguldasas ledje riiddut, siskkáldasas fas balut. Muhto Ipmil guhte arvosmahtta alvvahis olbmuid, jeddi min go divttii Titusa bohtit min lusa. Mii oaččuimet jeddehusa, eat dušše danne go son bodii, muhto maiddái dan arvosmahttima dihte maid son lei ožžon din luhtte. Son muitalii man sakka dii áibbašehpet min, mo dii dál morašehpet ja man ángirit dii doallabehtet mu beali, ja dat illudahtti mu velá eambo. Vaikko mun moraštahtten din girjiinan, de mun in dan gáđa. Álggos mun gáhten go oidnen ahte dát girji moraštahtti din oanehis áigái. Muhto dál mun lean ilus, in dan dihte go dii šattaidet morrašii, muhto dan dihte go din moraš oačču din gáhtat. Dii šattaidet morrašii nugo Ipmil dáhttu, ja nu mii eat mange láhkái dagahan didjiide vahága. Moraš mii lea Ipmila miela mielde, duddjo jorgalusa maid ii dárbaš gáhtat, danne go dat duddjo bestojumi, muhto dán máilmmi moraš duddjo jápmima. Diihan oaidnibehtet makkár ángirvuoda moraš, mii lei Ipmila miela mielde, lea duddjon din siste, mo dat lea bidjan din bealuštit iežadet, suhttat ja ballat, ohcalit min ja

ránngástit ángirvuodain sivalačča. Dii lehpet juohke láhkái čájehan ahte lehpet vigiheamit dán áššis. Mun in čállán didjiide su dihte gii dagai veriid inge su dihte gii veriid gillái, muhto vai dii ieža Ipmila ovddas ipmirdivččiidet man ángirit dii duodaidda doallabehtet mu beali. Dát lea arvosmahtán min. Ja mii illudeimmet velá eambo go oinniimet man ilus Titus lei; dii leiddet buohkat addán sutnje odđa movtta. Mun in dárbbasán šaddat heahpadii go lean rábmon din sutnje. Muhto nugo buot maid mun lean sárdnon, lea duohta, de leat maid čájehan duohtan dat sánit maiguin mun lean rámidan din Titusii. Su váibmu njuorasmuvvá ain eambo go son muitá man gulolaččat dii buohkat leiddet ja mo dii doarggistemiin ja gudnejahttimiin válddiidet su vuostá. Mun illudan go sáhtán luohttit didjiide juohke dáfus. Paulusa nubbi girji korintalaččaide Jerusalem kristtalaččaide

veahkeheapmi Vieljažiiddán, mii dáhttu din diehtit man stuorra árpmu Ipmil lea čájehan Makedonia searvegottiide. Vaikko átestusat leat daid geahččalan, de oskkolaččaidda illu lei nu badjelmearálaš ahte sii stuorra geafivuodasge ledje árvasat ja adde valjis attáldagaid. Mun duodaštan ahte sii adde dan maid suite ja velá eambo, ja eaktodáhtos. Sii átno mis njuorrasit beassat searvat veahkehit bassi olbmuid. Eaige sii dahkan dušše dan maid mii leimmet sávvan, muhto ovddimustá sii adde Ipmila dáhttu mielde iežaset Hearrái ja maiddái midjiide. Danne mii sidaimet Titusa geahččat dan ahte attáldat maid son lei juo álggahan din gaskkas, šattašii ollisin din luhtte. Dishan lea buot nu valjis juohke dáfus: osku, sárdnunmáhttu, diehtu, ángirvuohka ja dat ráhkisvuohka mii lea bohtán didjiide mis. De lehket maid dii árvasat go addibehtet dán attáldaga. Mun in daja dán danin vai beasan din gohččut, muhto vai beasan geahččalit leago din ráhkisvuohka duohta. Dan mun dagan go muitalan didjiide makkár earáid ángirvuohka lea. Dii dovdabehtet Hearrámet Jesus Kristusa árpmu: Vaikko son lei rikkis, de son sáttai geafin din dihte, vai dii riggubehtet su geafivuoda bokte. Mun attán didjiide neavvaga, ja dat lea didjiide ávkin, dii geat diibmá álggiidet bargat buriin dáhtuin. Ollašuhttet dál dan barggu seammá buriin dáhtuin go álggiidet, návccaideattet mielde. Jos das gii addá, lea buorre dáhttu, de su attáldat adnojuvvo árvvus dan mielde mii sus lea, iige gáibiduvvo dakkár mii sus ii leat. Ulbmil ii leat dat ahte go earáid dilli buorrána, de din dilligis hedjona, muhto vai goappašagaid dilli livččii ovttalágán. Dál dis lea valljivuohka ja dii veadjibehtet geahpedit doid vádjitvuoda. Nuppe háve doingis lea valljivuohka ja sii vedjet geahpedit din vádjitvuoda, ja nu buohkaid dilli šaddá ovttalágánin. Čállojuvnonhan lea: Das gii lei čoaggán ollu, ii lean liiggás, iige das gii lei čoaggán uhccán, váilon mihkkege. Titus ja searvegotti áirasat Giittus lehkos Ipmilii gii lea bohtán Titusa váibmui seammá ángirvuoda bargat din ovdii. Son guorrasii mu bivdagii, ja son lea nu ángir ahte dál son ieš dáhttu vuolgit din lusa. Su mielde mii vuolggahit nuppi vielja gean barggu evangeliuma ovddas buot searvegottit rámidit. Searvegottit leat dasa lassin maiddái válljen su min mátkeguobmin doalvut dán ráhkisvuodaattáldaga maid mii leat doaimmahan Hearrá gudnin ja mainna mii dáhttu čájehit iežamet buori dáhttu. Mii dáhttu leat vissásat dasa ahte ii oktage beasa moaitit dan mo mii áittardit dán valljugas veahki čoagginbarggu. Midjiide lea deatalaš dahkat dan mii lea riehta ii dušše Hearrá čalmmiin, muhto maiddái olbmuid čalmmiin. Mii vuolggahit sudno mielde velá vieljainamet muhtuma gii mángga áššis ja dávjá lea čájehan iežas ángirvuoda ja gii dál lea velá ollu ángireabbo, danin go son luohtta didjiide nannosit. Titus lea nappo mu bargoguoibmi ja veahkki mu iežan barggus din ovdii, ja dát vieljat leaba searvegotti áirasat, soai leaba Kristusa gudni. Addet dál sidjiide searvegottiid oaidnut duodaštusa iežadet ráhkisvuodas ja čájeheket ahte mii eat leat rámidan din duššás. Paulusa nubbi girji korintalaččaide Ipmil ráhkista ilolaš addi In mun rievtti mielde dárbbas čállit didjiide bassi olbmuid veahkeheami hárrái. Mun diedán man geargadat dii lehpet veahkehit. Dan dihte mun lean rábmon din makedonialaččaide ja muitalan ahte dii Akaias leiddet gárvásat juo diibmá. Din ángirvuohka lea movttiidahtán eatnagiid maiddái dáppe. Mun vuolggahan dál din lusa vieljaid, vai beasan leat vissis dasa ahte in leat rábmon din dán áššis duššás, muhto ahte dii lehpet gárvásat, nugo lean dadjan. Muđui, jos muhtun makedonialaččat bohtet mu mielde ja oidnet ahte dii ehpet leat ráhkkanan, de dat šaddá midjiide heahpadin, ja ánnas vel didjiide, go mii leat luohtán didjiide. Dan dihte mun atnen dárbbaslažžan bivdit vieljaid vuolgit din lusa ovdal min ja gárvvistit attáldaga maid leiddet lohpidan, vai dat livččii gárvvis addojuvvot, ja čájevččii ahte dii addibehtet árvasit ehpetge hánastala. Muiet: Dat gii gilvá hátnásit, láddje hátnásit, ja dat gii gilvá valljugasat, láddje valljugasat. Addos juohkehaš nugo váimmustis lea mearridan, allos vuostehágolaččat ja bákkus, danin go Ipmil ráhkista ilolaš addi. Son nagoda addit didjiide árvasit buot buriid, vai dis álelassii ja juohke dáfus lea buot maid dárbbashehpet, ja dii

sáhttibehtet dahkat valljugasat buot buriid. Čállojuvvonhan lea: Son gilvá, son addá gefide, su vanhurskkisvuolta bissu agálašvuhtii. Son guhte addá gilvá gilvagiid ja láibbi borrat, son addá maiddái didjiide gilvagiid ja lassánahtta daid, ja son lasiha din vanhurskkisvuolta šattuid. Dii oazzubehtet juohke dáfus rikkisvuolta ja sáhttibehtet addit árvasit ja valljugasat. Nu min bargu duddjo giitalusa Ipmilii. Dán bálvalusa ollašuttin ii veahket dušše bassi olbmuid dárbbuid, muhto maiddái oážžu ain eanebuid giitit Ipmila. Go dii oskkáldasat leppet ollašuttán dán bálvalusbarggu, de sii máidnot Ipmila das ahte dii ná leppet dovddastan gulolašvuolta Kristusa evangeliumii ja árvasit juogadehpet singuin ja buot earáiguin. Ná sii maid rohkadallet din ovddas ja ohcalit din Ipmila valljugas árpmu dihte maid son lea čájehan didjiide. Giittus lehkos Ipmilii su cealkemeahtun attáldagas! Paulusa nubbi girji korintalaččaide

Paulus bealušta iežas apostaldoaimma Mun, Paulus, ávžžun din Kristusa vuollegašvuolain ja buorrevuolain, mun gii lean gul din luhtte vuollegaš muhto roahkkat go sártnun didjiide mátkki duohken: Allet bágge mu atnit dán roahkkatvuolta din luhtte – mun oainnat áiggun fallehit duostilit muhtumiid geat lohket min áigumušaid máilmmálažžan. Mii gal eallit máilmmis, muhto mii eat soada máilmmi láhkái. Min vearjjut eai leat olbmuid vearjjut, muhto dain lea Ipmila fápmu duššadit ladniid. Mii duššadit jierpmi árvalusaid ja buot čavváivuolta mii čuožžila Ipmila dieđu vuostá. Mii dahkat juohke jurdaga Kristusa gulolaš fánge ja leat gárvásat ránggástit buot eahpegulolašvuolta dallán go dii ieža leppet šaddan ollásit gulolažžan. Dii oaidnibehtet dušše áššiid olggobeali. Jos muhtun lea vissis dasa ahte gullá Kristusii, de son galgá jurddašit ahte seammá ládje maiddái mii gullat Kristusii. Hearrá lea addán munnje válddi ráhkadit din iige arvvahuhttit, ja vaikko mun dáhtošin rámadallat iežan válddis velá eambo, de mun in šattaše heahpadii. Allet gátte ahte mun lean dušše baldimin din girjiidanguin. Muhtumathan dadjet: “Su girjjit gal leat garrasat ja fámoláččat, muhto go son boahká deike, de son lea headju ja su sártniin ii oktage beroš.” Dat geat ná oaivvildit, fertejit jurddašit ahte dalle go mun lean din luhtte, de mun barggan seammá ládje go maid lean buktán ovdan girjiinan dalle go lean leamaš eret. Mii eat duostta lohkat iežamet daid searvá geat máidnot iežaset, eatge veardidit iežamet sin láhkásažžan. Sii čájehit áddemeahtunvuolta go atnet mihtun iežaset olahusaid ja veardidit iežaset dušše iežaset láhkásažžan. Mii baicca eat máinno iežamet mearihis láhkái, muhto dan mihtu mielde maid Ipmil lea midjiide addán go mearridii ahte min bargu galgá ollit maiddái din rádjái. Mii eat fakŋal beare guhkás, dego eat livčče oppa boahťange din rádjái; miihan leat buktán Kristusa evangeliuma ovddemus didjiide. Mii eat rámadala mearihis láhkái eatge earáid rahčamiin. Mis baicca lea dat doaivu ahte go din osku stuorru, de dii addibehtet midjiide stuorit árvvu dan dihte go leat ollašuttán dan barggu mii midjiide lea addojuvvon. Mii doaivut ahte beassat vel sárndidit evangeliuma daidda geat áset dobbelis din, ja ahte sáhttit rámadallat das maid ieža leat dahkan eatge das maid earrásat leat dahkan. Dat gii rámadallá, rámadallos Hearrás. Luohtehahti ii leat dat gii ieš máidnu iežas, muhto dat gean Hearrá máidnu.

Paulusa nubbi girji korintalaččaide Paulus ja vearreapostalat

Vare dii gillášeiddet mus uhca jallavuoltaža! Mun gal diedán ahte dii dan gillábehtet. Mun ángirušan din ovddas Ipmila ángirvuolain. Munhan lean lohpađahtán din ovttá áidna olbmái, Kristusii, ja dáhtun buktit din su ovdii dego buhtis nieidda. Muhto mun balan ahte nugo gearpmaš gávvilvuolain behtii Eva, nu din miella billašuvvá iige din searvevuolta Kristusii leat šat oskkáldas ja buhtis. Jos muhtun boahká din lusa ja sárndida didjiide eará Jesusa go su gean mii leat sárndidan, dahje jos dii oazzubehtet eará vuoiŋga go dan maid juo leppet ožžon, dahje eará evangeliuma go dan maid juo leppet váldán vuostá, de dan dii gal bures gierdabehtet. Mun in ane iežan guđege láhkái heajubun go dat earenoamáš apostalat. Vaikko mun lean oahppameahtun sárndideaddji, de mus lea diehtu, ja iežan dieđu mun lean juohke dáfus, buot áššiin buktán didjiide diehttevassii. Dahkengo mun suttu go vuolidin iežan, vai dii aliduvvošeiddet, ja sárndidin didjiide Ipmila evangeliuma almmá buhtadusa haga? Eará searvegottiid mun njammen go válden dain bálkká, vai beasan bálvalit din. Ja go mun ledjen orrumin din luhtte ja gillájin vádjitvuolta, de mun in oktiige lean noaddin, danne go vieljat geat bohte Makedonias, adde munnje buot maid dárbbášin. Juohke láhkái mun lean váruhan šaddamis didjiide noaddin, ja das mun áiggun ain váruhit. Nu duohta go Kristusa duohtavuolta lea mu siste, de ii oktage Akaia guovllus beasa váldit dán rámi mus eret. Manin nu? Ingo mun mahkáš ráhkis din? Dan diehtá Ipmil. Ná mun dagan ja áiggun ain dahkat, vai in atte sálvva daidda geat dáhttot rámadallat das ahte leat seammá buorit go mun. Sii leat vearreapostalat, behtolaš bargit geat dahkaluddet Kristusa apostalin. Iige dat leat imaš, danin go velá Sáhtán dahkaluddá čuovgasa engelin. Danne ii leat imaš ahte

maiddái su bálvaleddjit váldet vanhurskkisvuoda bálvaleddji hámi. Sin loahppa vástida sin daguid. Paulusa gillámušat Mun dajan fas: Allos oktage adno mu jallan. Muhto jos velá livččiige nu, de girdet almmatge mu jallavuoda, vai mungis oaččun iehčan uhcánaš rámidastit. Maid mun dál sártnun, de dan in sártno Hearrá miela mielde. Mun sártnun dego jierpmeheapme, go juo rámidan iežan. Go eatnagat rámidit iežaset olbmuid láhkái, de rámidan iežan munge. Dii gillábehtet mielasteattet jierpmehis olbmuid, dii geat ieža lehpēt nu jierpmálaččat. Diihan gillábehtet dan ahte muhtun dahká din šlávvan, rievda din, vuolida din, alida iežas ja doaškala din muođuid vuostá. Heahpanemiin mun dajan ahte mii gusto leat leamaš rašit. Muhto maid earát dustet – dál mun sártnun nugo mielaheapme – dan duosttan munnai. Sii nappo leat hebrealaččat? Nu lean munnai. Sii leat israellaččat? Nu lean munnai. Sii leat Abrahamana nális? Nu lean munnai. Sii leat Kristusa bálvaleddjit? Mun lean velá eambbo – mun sártnun jierpmeheamit. Mun lean bargan eambbo go sii, lean leamaš giddagasas eambbo gerddiid, lean gillán cábmojumiid badjelmeari, lean dávjá leamaš heakkaváttus. Juvddálaččain lean viđa geardde ožžon “ovtta váile njealljelogi” časkkástaga, golmma geardde lean spihččejuvvon, ovttá geardde lean geadgáduvvon, golmma geardde lean gillán skiippa heavvaneami, ovttá geardde lean rievddadan jándora meara fávllis. Mun lean dávjá leamaš mátkkis, lean leamaš heakkahediin eanuin, heakkahediin rievváriid gaskkas, heakkahediin iežan álbmoga ja báhkiniid gaskkas, heakkahediin gávpogiin ja meahcis, heakkahediin mearas ja heakkahediin vearrevieljaid gaskkas. Mun lean bargan ja rahčan, dávjá gohcán ijaid, gillán nealggi ja goikku, dávjá fástudan, dávjá gollon asehis gerddiid. Earret dáid mun juohke beavvi lean moraštan buot searvegottiid ovddas. Jos muhtin lea headju, de munnai lean headju. Jos muhtin jorralla, de dat boaldá mu. Jos mun ferten rámadallat, de mun rámadalan iežan headjuvuodas. Hearrámet Jesusa Ipmil ja Áhčči guhte lea rámiduvvon agálaččat, diehtá ahte mun in gielis. Damaskusis gonagas Aretasa eatnanhearrá gohcui fáktet gávpoga vai beasašii váldit mu gitta. Ja gávpotmuvrra láseráigge mun luitojuvvojin gore siste ja bessen sus báhtui.

Paulusa nubbi girji korintalaččaide

Oainnáhusat ja almmustusat Mun ferten rámidit iežan, vaikko das ii leat mihkkege ávkkiid. Mun boadán dál oainnáhusaide ja Hearrá almmustusaide. Mun dovddan olbmá gii lea Kristusis. Njealljenuppelohká jagi dás ovdal son rohhtašuvai goalmmát albmái. Leaččaigo son dalle rupmašis vai rupmašis eret, dan mun in dieđe, dan diehtá Ipmil. Ja mun dieđán ahte dát olmmái rohhtašuvai paradisi ja gulai sániid maid olmmoš ii máhte iige oaččo cealkit. Leaččaigo son dalle rupmašis vai rupmašis eret, dan mun in dieđe, dan diehtá Ipmil. Dan olbmá mun rámidan, muhto iežan in áiggo rámidit, earret iežan headjuvuoda. Muhto jos mun velá dáhtošin rámidit iežan, de mun in almmatge livčče mielaheapme, danne go mun sártnun duoda. Muhto dan mun in daga, amas oktage atnit mu alibun go maid mus oaidná dahje gullá. Aman mun čavlut daid erenoamáš almmustusaid dihte, de munnje lea biddjon rupmašii seahčagas, Sáhtána engel gii časká mu aman čavlut. Golmma geardde mun lean ánuhan Hearrás ahte dat gáiddašii mus eret. Muhto son lea vástidan munnje: “Mu árbmu lea dutnje doarvá, dasgo mu fápmu ollašuvvá headjuvuodas.” Danne mun rámidan milloseappot iežan headjuvuoda, vai Kristusa fápmu ássá mu siste. Danin mun illudan headjuvuhtii, illasteapmái, váttisvuodaide, doarrádallojumiide ja átestusaide. Aiddo headjun mun lean gievra. Paulus Korinta apostalin Mun lean dál leamaš dego jalla, muhto dii lehpēt bággen mu dasa. Dan sadjái dii livččiidet galgan doallat mu beali. Vaikko mun in leat mihkkege, de mun in mange dáfus leat heajut go dat erenoamáš apostalat. Munhan lean din gaskkas čájehan ahte lean albma apostal, go gierdavaččat lean dahkan mearkkaid, oavdduid ja veagalaš daguid. Man dáfus dii lehpēt leamaš heajubut go eará searvegottit? Dasgo ahte mun in leat leamaš didjiide váivvádussan? Addet munnje ándagassii dan vearrivuoda! Mun lean dál gárvvis boahitit din lusa goalmmát geardde, inge mun dán hávege áiggo leat didjiide váivvádussan. In mun bivdde din opmodaga, muhto din iežadet. Ii mánáid geatnegasvuohtha leat čohkket opmodagaid váhnemiidda, muhto váhnemiid mánáide. Mun oaffarušan áinnas din ovddas buot mii mus lea, velá iežange. Dan dihtego dii ráhkistehpet mu uhcit, go mun ráhkistan din nu sakka? Lehkos nu, muhto mun in leat leamaš didjiide noadđin. Muhto go mun lean šluohkis, de lean vuotán din behttosiin? Leango mun speadjan din muhtun bargoguoibmán vehkiin gean lean vuolgahan din lusa? Mun ávžon Titusa vuolgit ja vuolggahin dan nuppi vielja oktan sinna. Leago Titus ávkkástallan din? Almma moai letne bargan seammá vuoiñnas ja vadjolan ovttaid luottaid? Dii varra lehpēt dál juo guhká gáddán ahte mii leat bealušteamen iežamet din vuostá. Eat leat, mii sárndnut Ipmila muođuid ovddas Kristusa bálvaleddjin. Ráhkis ustibiiddán, buot dáinna

mii geahččalit ráhkadit din searvegotti. Mun oainnat balan ahte go boadán, de mun in deaivva din dakkárin go dáhtun, ja dalle diige oaidnibehtet mu iežálágánin go dáhtošeiddet. Mun balan ahte deaivvan riidduid, utnohisvuoda, suhtu, juonaid, bostalemiid, solžžaid, čeavláivuoda ja huvddahisvuoda. Vare Ipmil ii ohpit vuolidivčče mu go mun boadán din lusa! Vare mun in šattaše moraštit eatnagiid ovddas geat leat suddudan eaige veláge leat gáhtan dan buhtismeahttunvuoda, fuorrávuoda ja nuoskivuoda mas leat eallán!

Paulusa nubbi girji korintalaččaide Avžžuhusat Mun lean boahtimin dál goalmát geardde din lusa. Juohke ášši galgá nannejuvvot guovtti dahje golmma duodašteaddji sániin. Go mun ledjen din luhtte nuppe geardde, de mun nevvon sin geat ledje suddudan, ja dál go lean eret, mun neavvun sihke sin ja buot earáid: Go mun boadán, de in seastte din. Dasgo dii gáibidehpet duodaštusa das ahte Kristus sárdnu mu bokte. Son ii leat vuoimmeheapme din vuostá, muhto čájeha iežas fámu din luhtte. Son lei headju go rusiinávlejuvvui, muhto Ipmila fámus son eallá. Mii leat maiddá heajut su siste, muhto mii eallit suinna din gaskkas Ipmila fámus. Guorahallet iežadet, leago dis osku, geahččalehket iežadet! Ehpetgo dovdda ahte Jesus Kristus lea dis? Jos ehpet, de dii ehpet ceavzze geahččalusas. Mun sávan ahte dii šaddabehtet fuobmát ahte mii leat ceavzán geahččalusas. Mii rohkadallat Ipmila ahte dii ehpet dagaše maidege baháid, eat dan dihte go mii ieža livččiimet dohkálaččat, muhto vai dii dagašeiddet buriid. De oazžu orrut dego mii eat livčče ceavzán geahččalusas. Dasgo mii eat sáhte dahkat maidege duohtavuoda vuostá, muhto dušše duohtavuoda beale. Mii illudit go mii leat heajut ja dii lehpet gievrrat. Aiddo dan mii rohkadallat ahte dii šattašeiddet ollisin. Danne mun čálán dál juo, vai in dalle go lean boahán diehko dárbbasivčče atnit dan válldi maid Hearrá lea addán munnje. Munhan galggan dainna ráhkadit inge gaikkodit. Dearvvuodat Manjimustá, vieljažiiddán: Illudehket, váldet vuostá rávvagiid ja ávžžuhusaid ja lehket ovttamielagat ja soabalaččat, de ráhkisvuoda ja ráfi Ipmil lea dinguin. Dearvvahallet guhtet guimmiideattet bassi cummáin. Buot bassi olbmot celket didjiide dearvvuodaid. Hearrá Jesus Kristusa árbmu, Ipmila ráhkisvuoha ja Bassi Vuoiŋja servvolašvuoha lehkos dinguin buohkaiguin!

Paulusa girji galatjalaččaide

Dearvvuodat Paulus, apostal, gii in leat ožžon apostala barggu olbmui inge gudege olbmo bokte, muhto Jesus Kristusis ja Ipmil Áhčis, guhte bajásčuoččáláhtii su jábmiid luhtte. Mun ja buot vieljat geat leat muinna, cealkit dearvvuodaid Galatia searvegottiide. Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, min Áhčis, ja Hearrás Jesus Kristusis, guhte attii iežas min sudduid dihte vai beastášii min eret dálá bahás máilmmis, min Ipmila ja Áhči dáhtu mielde. Su lea gudni álo ja agálašvuhtii. Amen. Ii leat eará evangelium Mun imaštan go dii nu johtilit jorgalehpet eret sus guhte lea rávkan din Kristusa árbmu bokte ja jorgalehpet eará evangeliumii. Muhto ii leat mihkkege eará evangeliumiid. Muhtumat leat dušše čádjidahttimin din ja vigget jorgut Kristusa evangeliuma. Muhto jos velá mii dahje muhtun almmi engel sárdnidivčči didjiide eará evangeliuma go dan maid mii leat sárdnidan didjiide, de lehkos son garuhuvvon. Mii leat dadjan dan ovdal, ja dál mun geardduhan dan: Jos muhtin sárdnida didjiide eará evangeliuma go dan maid dii lehpet váldán vuostá, de lehkos son garuhuvvon. Kristus lea rávkan Paulusa apostalin Leango dál očcodeamen olbmuid dohkkeheami vai Ipmila? Leango viggamin leat olbmuid miela mielde? Jos vikkan leat olbmuid miela mielde, de in leat Kristusa bálvaleaddji. Vieljat, mun diedihan didjiide ahte dat evangelium maid mun sárdnidan, ii leat olbmuid oahppa. Mun in leat ožžon dan olbmui, iige oktage leat oahpahan dan munnje, muhto Jesus Kristus almmustahtii dan munnje. Diihan lehpet gullan mo mun ovdal ellen juvddálažžan lága mielde, man garrasit mun doarrádallen Ipmila girku ja geahččalin duššadit dan. Mun barga ángireappot juvddálašvuodas go eatnat iežan ahkásaččat ja ángirusšen ovddidit oahpahasaid mat ledje árbejuvvon áhčiin. Muhto Ipmil, guhte váljjii mu juo eatniheakkas ja árbmustis rávkai mu, mearridii almmustahttit Bártnis munnje, vai mun vuolggášin sárdnidit báhkiniidda su evangeliuma. Dalle mun in ohcan ráfi ovttage olbmos inge mannan bajás Jerusalemii deaivvadit daiguin geat ledje šaddan apostalin ovdal mu, muhto vulgen Arabiai ja máhccen doppe Damaskusii. Easka golbma jagi manjil mannen Jerusalemii oahpásmuvvat Kefasiin, ja mun orron su luhtte njealljenuppelot beaivvi Mun in oaidnán eará apostaliid, dušše Jakoba, Hearrá vielja. Ipmila muođuid ovddas mun duodaštan ahte dat maid čálán didjiide, ii leat gielis. Dasto mun vulgen Siriaia ja Kilikiaia. Kristusa searvegottit Judeas eai dovdan

mu. Sii ledje dušše gullan ahte: “Dat olmmái gii ovdal doarrádalai min, sárdnida dál dan oskku maid geahččalii duššadit.” Ja sii rámidedje Ipmila mu dihte. Paulusa girji galatialaččaide Eará apostalat dohkkehít Paulusa Njealljenuppelohkáii jagi manñil mun mannen fas Jerusalemii Barnabasain ja válden maiddáii Titusa fárrui. Mun mannen dohko Ipmila almmustusa geažil. Doppe mun čilgejin iešguhtiige, erenoamážit sidjiide geat adnojuvvojedje alla árvvus, dan evangeliuma maid mun sárdnidan báhkiniid gaskkas. Dasgo in dáhtton ahte viegašin dahje livččen viehkan duššás. Muhto ii velá mu mátkeguoiBMI Titusge, gii lea greikalaš, bággejuvvon birračuohpahit iežas. Muhto min searváii ledje bohtán muhtun vearrevieljat iskkadit dan friddjavuoda mii mis lea Kristus Jesusis, vai beasašedje dahkat min slávvan. Muhto mii eat vuollánan sin dáhttui eat veahášge, vai evangeliuma duohtavuolta bisuhuvvo din gaskkas. Dat olbmot geat doppe adnojuvvojedje árvvus – mat sii ležžet leamaš, dat ii guoskka munnje, dasgo Ipmil ii geahča olbmo hápmái – dat olbmot eai gáibidan mus maidege eambbo. Sii baicca ipmirdedje ahte munnje lei oskkilduvvon evangeliuma sárdnideapmi birračuohpatkeahces olbmuide, nugo Peterii lei oskkilduvvon evangeliuma sárdnideapmi birračuohppojuvvon olbmuide. Dasgo son guhte dagai Petera apostalin daidda geat leat birračuohppojuvvon, son dagai maiddáii mu apostalin báhkiniidda. Go Jakob, Kefas ja Johannes, geat adnojuvvojedje searvegotti doarjjan, áddejedje makkár doaimma Ipmil árpmustis lei munnje addán, de sii adde gieda munnuide Barnabasain searvevuoda mearkan: Moai galggaime mannat báhkiniid lusa, sii daid lusa geat leat birračuohppojuvvon. Moai galggaime dušše muitit sin gefiid, ja dan mun lean álelassii ángiruššan dahkat. Paulus ja Peter Antiokias Go Kefas dasto bodii Antiokiai, de mun cuiggodín su almmolaččat, danne go son lei meannudan boastut. Ovdal go soapmásat bohte Jakoba luhtte, de son boradii báhkiniiguin. Muhto go sii bohte, de son geassáđii báhkiniid searvvis, danne go son balai sis geat ledje birračuohppojuvvon. Seammá ládje guoktiluššagohte maid eará juvddálaččat, ja velá Barnabasge rohttašuvai sin guoktilašvuhtii. Muhto go mun oidnen ahte sin dagut eai lean evangeliuma duohtavuoda mielde, de mun dadjen Kefasii buohkaid gullut: “Jos don juvddálažžan sáhtát hilgut juvddálaččaid vieruid ja eallit báhkiniid láhkái, de manne don de bágget báhkiniid eallit juvddálaččaid láhkái?” Vanhurskkisvuolta mii bohtá oskkus Mii leat riegádan juvddálažžan, eat mii leat suddolaš báhkinat. Muhto mii diehtit ahte olmmoš ii šatta vanhurskkisin Ipmila muođuid ovddas lága daguid dihte, aivvefal oskkus Jesus Kristusii. Danne miige leat dorvvastan Kristus Jesusii, vai mii šaddat vanhurskkisin oskkus Kristusii, eatge lága daguid dihte. Dasgo ii oktage olmmoš šatta vanhurskkisin lága daguid dihte. Muhto jos maiddáii mii geat viggat šaddat vanhurskkisin Kristusis, gávnnavuvvot suddolažžan, de leago dalle Kristus suddu bálvleaddji? Ii eisege! Easka jos mun huksegoadán oddasis dan maid lean gaikkodan, de mun dagan iežan láhkarihkun. Mun lean lága bokte jápmán lágas eret, vai mun beasan eallit Ipmilii. Mun lean russiinávlejuvvon Kristusii, mun in eale šat ieš, muhto Kristus eallá mu siste. Dan eallima maid mun vel ealán dán rupmašis, mun ealán oskkus Ipmila Bárdnáii guhte ráhkistii mu ja attii heakkas mu ovddas. Mun in daga duššin Ipmila árpmu. Dasgo jos lánka sáhtášii addit vanhurskkisvuolta, de Kristus lea jápmán duššás. Paulusa girji galatialaččaide Ii lánka, muhto osku Dii jierpmehis galatialaččat, gii din lea geaidán? Russiinávlejuvvon Jesus Kristus lea goit din čalmmiid ovdii biddjojuvvon. Dušše dán mun dáhtun dis jearrat: Oaččuidetgo dii lága daguid bokte Vuoiñña, vai danne go oskkuidet dasa maid gulaidet? Lehpitgo dii nu jierpmeheamit? Dii álggaheiddet Vuoiññas, áigubehtet go dál ollašuttit oaččis? Lehpitgo dii vásihan buot dán duššás jos dat duodaid lei duššás? Addágo Ipmil didjiide Vuoiñña ja dahkágo son oavdudaguid din gaskkas lága daguid dihte vai danne go oskkuidet dasa maid lehpit gullan? Aiddo nugo Abraham: Son oskkui Ipmilii, ja danne Ipmil anii su vanhurskkisin. Dalle dii diehtibehtet ahte sii geat oskot, leat Abrahamá mánát. Čála einnostii ahte Ipmil dahká vanhurskkisin báhkiniid go sii oskot. Ipmil almmuhii Abrahamii ovddalgihtii buori sága: Du siste buressivdniduvvojit buot álbmogat. Danne buressivdniduvvojit dat geat oskot oktan Abrahamiin gii oskkui. Muhto buohkat geat luhttet lága daguide, leat garuhusa vuolde. Dasgo lea čállojuvvon: Garuhuvvon lea juohkehaš gii ii doala buot mii lea čállojuvvon lága girjái, iige daga dan mielde. Lea čielggas ahte ii oktage šatta vanhurskkisin Ipmila ovddas lága bokte, dasgo Vanhurskkis galgá eallit oskku bokte. Lága vuoddu ii leat osku, muhto daddjojuvvo ahte dat gii doallá báhkkomiid, galgá eallit daid bokte. Kristus lea lonistan min lága garuhusas go son ieš garuhuvvui min dihte, nugo lea čállojuvvon: Garuhuvvon lehkos juohkehaš gii hengejuvvo murrii. Nu Abrahamá buressivdnáduš boadášii báhkiniidda Jesus Kristusis, ja mii oččošeimmet oskku bokte

lohpiduvvon Vuoiŋŋa. Lohpádus ja láhka Vieljat, mun válddán ovdamearkka dábálaš eallimis. Ii oktage sáhte dahkat duššin iige nuppástuhttit olbmo testamentta go dat lea lágalaš. Lohpádusat addojuvvojedje Abrahamii ja su nállái. Dás ii daddjojuvvo “náliide”, dego dat oaivvildivččii eatnagiid, muhto dás daddjojuvvo ovttá áidna birra: du nállái, ja dat lea Kristus. Mun oaivvildan dán: Láhka mii bođii njeallječuodi golbmalogi jagi maŋŋil, ii sáhte fámohuhttit testamentta maid Ipmil lei nannen, iige dahkat duššin su lohpadusa. Jos árbi addojuvvošii lága vuodul, de dat ii addojuvvoše lohpadusa vuodul. Muhto Ipmil lea addán árbbi Abrahamii iežas lohpadusa bokte. Lága ulbmil Mii dasto lea láhka? Dat lea addojuvvon lassin min rihkkumiid dihte, ja lei fámus dassáži go bođii dat nálli geasa lohpadus lei addojuvvon. Láhka addojuvvui engeliid bokte ja gaskaolbmá vehkiin. Gaskaolmmái ii leat ovttá olbmo várás, muhto Ipmil lea okta. Leago láhka dalle Ipmila lohpadusaid vuostá? Ii eisege! Dasgo jos livččii addojuvvon láhka mii dahká eallin, de oččošeimmet vanhurskkisvuoda lágas. Muhto čála lea bidjan buot suttu vuollái, vai dat mii lea lohpiduvvon addojuvvošii sidjiide geat oskot Jesus Kristusii. Ovdal go osku bođii, de mii leimmet lága geahču vuolde ja dan fáŋggat dassáži go osku almmustuvvá. Nu láhka lei min bagadeaddji Kristusa boahtima rádjái, vai mii šattašeimmet vanhurskkisin oskku bokte. Muhto dál go osku lea boahtán, de mii eat leat šat bagadeaddji vuolde. Dii lehpēt buohkat Ipmila mánát, go oskubehitet Kristus Jesusii. Buohkat dii lehpēt gásttašuvvon Kristusii, lehpēt gárvodan Kristusa. Dás ii leat juvddálaš iige greikalaš, ii šlávva iige friddja, ii olmmái iige nisson, dasgo dii buohkat lehpēt okta Kristus Jesusis. Ja jos dii gullabehtet Kristusii, de dii lehpēt Abrahamá nálli ja árbbolaččat lohpadusa mielde. Paulusa girji galatialaččaide

Mun oaivvildan dán: Nu guhká go árbbolaš lea mánná, de ii leat erohus su ja šlávva gaskkas, vaikko buot opmodat gullá sutnje. Son lea hovdejeddjiid ja dálodolliid vuollásaš gitta dan áiggi rádjái maid su áhčči lea mearridan. Nu leat miige: Go mii leimmet mánát, de mii leimmet máilmmi álgofámuid šlávát. Muhto go áigi lei dievvan, de Ipmil vuolggahii deike Bártnis. Son riegádii nissonis ja riegádii lága vuolde, son lonistii sin geat ledje lága vuolde vai mii oččošeimmet máná vuoigatvuoda. Danne go dii lehpēt mánát, de Ipmil lea vuolggahan min váibmui Bártnis Vuoiŋŋa guhte čuorvu: “Abba! Áhčči!” Dan dihte don it leat šat šlávva, muhto mánná. Ja jos don leat mánná, de Ipmil lea dahkan du maiddái árbbolažžan. Paulus rávve galatialaččaid Dalle go dii ehpet dovdan Ipmila, de dii bálvaleddet ipmiliid mat eai leat ipmilat. Muhto dál go dii dovdabehtet Ipmila, ja velá go Ipmil dovdá din, mo de sáhttibehtet fas máhccat máilmmi heajos ja geahnohis álgofámuide? Hálidehpētgo fas šaddat daid šlávvan? Dii váldibehtet vuhtii beivviid, mánuid, erenoamáš áiggiid ja jagiid. Mun balan ahte lean rahčan duššás din dihte. Vieljat, mun bivddán din: Šaddet mu lágánin, dasgo mun lean šaddan din lágánin. Dii ehpet leat dahkan munnje maidege veriid. Diihan diehtibehtet ahte mun sárdnidin didjiide vuosttas gearde evangeliuma danin go ledjen buohccán. Vaikko mu rumašlaš dilli lei didjiide geahččalus, de dii ehpet badjelgeahččan ehpetge hilggodan mu, muhto válddiidet mu vuostá dego Ipmila engela, nugo Kristus Jesusa. Gosa dál lea šaddan din stuorra illu? Mun sáhtán duodaštit ahte dii livččiidet dalle roggan alddádet čalmmiid ja addán daid munnje, jos dat livččii leamaš vejolaš. Leango mun dál šaddan din vašálažžan go sártnun didjiide duoda? Dat geat čájehit didjiide áŋgirvuoda eai daga dan buriin áigumušain. Sii áigot čuoldit din eret mis vai dii livččiidet áŋgirat sin dihte. Jos lea buorre áigumuš, de lea buorre ahte olbmot álo áŋgiruššet din dihte, eaige dušše dalle go mun lean din luhtte. Mánáziiddán, din dihte mun ferten fas gillát ávttaid, dassáži go Kristus oažžu hámi din siste. Vare mun dál livččen din luhtte ja máhtášin sárdnut rivttes jienain! Mun in dieđe maid galgган dahkat didjiide. Boares ja odđa lihttu Dii geat dáhttubehtet eallit lága vuložin, vástidehket munnje: Ehpetgo dii gula maid láhka cealká? Dasgo lea čállojuvvon ahte Abrahamis ledje guokte bártni, nubbi šlávvanissoniin, nubbigis friddja nissoniin. Šlávvanissona bárdni riegádii oačči mielde, friddja nissona bárdnigis Ipmila lohpadusa mielde. Dás lea čiekŋalet oaivil. Nissonat leaba guokte lihtu. Nubbi lea Sinaivári lihttu mii riegádahtta mánáidis šlávvan, ja dat lea Hagar. Hagar lea Sinaivári Arabias, ja dan vástida dálá Jerusalem mii eallá šlávavuodas mánáidisguin. Muhto almmálaš Jerusalem lea friddja, ja dat lea min eadni, nugo lea čállojuvvon: Illut, don sahuheapme gii it riegádahte, ávvut ja čuorvvo don geas eai leat ávttat! Dasgo oktonas nissonis leat ollu mánát, eambbo go sus geas lea boadnjá. Vieljat, dii lehpēt lohpadusa mánát, nugo maiddái Isak lei. Dalle son gii lei riegádan oaččis doarrádalai dan gii lei riegádan Vuoiŋŋas, ja nu lea dálge. Muhto maid čála cealká? Áje eret šlávvanissona ja su bártni. Šlávvanissona bárdni ii oaččo árbet ovttas friddja nissona bártniin. Vieljat, mii eat

nappo leat šlávvanissona, muhto friddja nissona mánát. Paulusa girji galatialaččaide Kristtalačča friddjavuohta Friddjavuhtii Kristus lea čovdán min. Bissot dan dihte nanusin, alletge divtte iežadet fas bággejuvvot šlávvegeassá vuollái. Mun, Paulus, cealkkán didjiide: Jos dii diktibehtet iežadet birračuoppojuvvot, de Kristus ii leat didjiide maninge ávkin. Mun duodaštan fas juohkehažžii gii diktá iežas birračuoppojuvvot, ahte son lea geatnegas doallat olles lága. Dii geat ohcabehtet vanhurskkisvuoda lágas, lehpet earuhuvvon Kristusis; dii lehpet jorralan eret árpmus. Dasgo mii vuordit iežamet vuoigŋas ahte mii oskku bokte oažžut dan vanhurskkisvuoda mii lea min doaivu. Go mii eallit Kristus Jesusis, de ii birračuohpahus iige ovdaliiki mearkaš maidege, muhto osku, mii doaibmá ráhkisvuodas. Dii lehpet álgán bures. Gii hehttii din, go dii ehpet jeagat duohtavuoda? Dii ehpet leat guldalan su gii rávkkaai din. Unna suvrradáiggáš suvruda olles dáiggi. Mun oskkun Hearrái ja lean vissis dasa ahte dii ehpet jurddaš eará láhkái go mun. Muhto dat gii čádjidahtta din, dubmejuvvo, gii dal juo leažžá. Vieljat, jos mun ain sárdnidan birračuohpahusa, manne mun de doarrádallojuvvon? Dalle ruossa ii livčče šat vearránussan. Vare gáldešedje iežaset, sii geat čádjidahttet din! Vuoigŋa ja oažži Vieljat, dii lehpet rávkjojuvvon friddjavuhtii. Allet fal ane friddjavuoda bealuštussan iežadet oažžái, muhto bálvlehket guhtet guimmiideattet ráhkisvuodas. Dasgo oppa lánka ollašuvvá dán ovttá báhkkomis: Don galggat ráhkistit lagamuččat nugo iežat. Muhto jos dii gáskkašehpet ja borrahehtet guhtet guimmiideattet, de váruhehket amadet duššadit guhtet guimmiideattet! Mun cealkkán didjiide: Vádjolehket Vuoigŋas, de ehpet duhtat oačči anistumiid. Oažži dáhttu eará go Vuoigŋa, Vuoigŋagis eará go oažži. Dat sohtet gaskaneaset, ja danin dii ehpet daga dan maid dáhtošeiddet. Muhto jos Vuoigŋa oahpista din, de dii ehpet leat lága vuolde. Oačči dagut leat albmosat. Dat leat furrošeapmi, buhtismeahtunvuoha, váccešvuoha, eahpeipmiliid bálvleapmi, noaidástallan, vašálašvuoha, riiddut, utnohisvuoha, moarri, juonat, soahpameahtunvuoha, sierrasearvvit, gádašvuoha, jugešvuoha, borešvuoha ja eará dakkárat. Mun várren din, nugo ovdal juo lean várren: Sii geat dahket dakkáriid, eai árbe Ipmila riikka. Muhto Vuoigŋa šaddu lea ráhkisvuoha, illu, ráfi, gierdavašvuoha, ustitlašvuoha, buorrevuoha, oskkáldasvuoha, vuollegašvuoha ja mearálašvuoha. Lánka ii leat dakkáriid vuostá. Dat geat gullet Kristusii, leat russiinávlen oačči oktan dan himuiguin ja anistumiiguin. Jos mii eallit Vuoigŋas, de vádjolehket Vuoigŋas. Allot váinnut duššálaš gudni nu ahte háhttet ja gádaštit guhtet guimmiideamet. Paulusa girji galatialaččaide Kristusa lánka Vieljat, jos muhtin gávnna hallá dahkamis veriid, de dii geaid Vuoigŋa oahpista, galgabehtet bagadit su láddásit, ja várut vai ieš it šatta geahččalusii. Guddet guhtet guimmiideattet nodiid, de ollašuttibehtet Kristusa lága. Dat gii navdá iežas maninge, vaikko ii leat mihkkege, beahtta iežas. Guorahallos juohkehaš iežas daguid. Dalle son oažžu rámi das maid ieš dahká, iige das maid earát leat dahkan. Juohkehaš galgá guoddit iežas noadi. Dat geasa oahpahuvvo Ipmila sátni, galgá juogadit buot buriid dainna gii su oahpaha. Allet čádjádala! Ipmil ii divtte iežas bilkiduvvot. Dat maid olmmoš gilvá, dan son maid láddje. Dat gii gilvá oažžásis, láddje oaččis heavahusa, muhto dat gii gilvá Vuigŋii, láddje agálaš eallima Vuoigŋas. Allot váibba dahkamis buriid, dasgo jos eat váibba, de mii beassat láddjet go áigi lea dievvan. Dahkkot buriid buohkaide go vel lea áigi, ja áinnas oskkuvieljaide. Loahppasánit Gehččet man stuorra bustávaiguin mun čálán didjiide iežan giedain! Dat geat dáhttot adnojuvvot árvvus olbmuid gaskkas, bággejit din birračuoppojuvvot dušše danin vai eai doarrádallojuvvoše Kristusa ruossa dihte. Sii geat diktet iežaset birračuoppojuvvot, eai doala iežage lága, muhto sii dáhttot din birračuohpahit iežadet, vai besset rámadallat das mii didjiide lea dahkkojuvvon. Muhto mun in goassege dáhto rámadallat earás go min Hearrá Jesus Kristusa ruossa dihte, gean bokte máilbmii lea russiinávlejuvvon munnje ja mun máilbmái. Birračuohpahus dahje ovdaliiki ii leat mihkkege, muhto odđa sivdnáduš. Ráfi ja váibmoládisvuoha lehkos sidjiide geat ellet dán njuolggadusa mielde, ja Ipmila Israelii! Dás maŋŋil ii oktage oaččo šat váivvidit mu, dasgo mus leat Jesusa mearkkat rupmašis. Vieljat, min Hearrá Jesus Kristusa árbmu lehkos din vuoigŋain! Amen.

Paulusa girji efesoslaččaide

Dearvuodat Paulus, Ipmila dáhtus Jesus Kristusa apostal, dearvvaha Efesosa bassi olbmuid geat oskot Kristus Jesusii. Árbmu lehkos didjiide ja ráfi Ipmilis, min Áhčis, ja Hearrá Jesus Kristusis! Máidnun Máidnojuvvon lehkos Hearrámet Jesus Kristusa Ipmil ja Áhčči,

guhte Kristusis lea min buressivdnidan buot dan Vuoiŋŋa buressivdnádusain mii lea almmis. Kristusis son lea min välljen ovdal go máilbmi vuodduvuvui, vai mii livččiimet basit ja láitemeahhtumat su ovddas ráhkisvuodas. Son lea ovddalgihtii mearridan midjiide máná vuoigatvuoda iežas luhte Jesus Kristus bokte. Dat lei su dáhtu mielde, dan árpmu gudnin ja rámadussan, dan maid son attii midjiide iežas ráhkis bártne bokte. Su siste ja su varas mii leat lonistuvvon, ja leat ožžon rihkkumiid ándagassii addojumi. Nu rikkis lea Ipmila árbmu mainna son lea midjiide golggahan buot viissisvuoda ja áddejumi. Son lea almmuhan midjiide dáhtus čiegusvuoda, dan mearrádusa Kristus birra maid son álggu rájes lei dahkan, dan maid son ollašuhtta go áigi dievvá: Son dáhtui ovttastahttit buot Kristusis, buot mii lea almmis ja eatnama alde. Ipmil lea maidái addán Kristusis midjiide árbeoasi, nugo son lei áigon ja ovdal juo mearridan, son guhte dahká buot maid lea dáhtton ja mearridan. Dan dihte mii geat ovdal juo leat ožžon dorvvastit Kristusii, fertet eallit Ipmila hearvásvuoda rámadussan. Kristus siste maidái dii dál oskubehitet go lehpēt gullan duohtavuoda sáni, iežadet bestojumi evangeliuma. Go dii oskubehitet sutnje, de dii lehpēt maidái ožžon seailan lohpiduvvon Bassi Vuoiŋŋa. Son lea min árbeoasi dáhkádus, son dáhkida midjiide lonástusa Ipmila hearvásvuoda rámadussan. Giittus ja rohkadus Dan rájes go mun gullen ahte dii oskubehitet Hearrá Jesusii ja ráhkistehpet buot bassi olbmuid, de mun in heaitte giitimis Ipmila din ovddas go muittán din rohkadusainan. Mun rohkadalan ahte Hearrámet Jesus Kristus Ipmil, hearvásvuoda Áhčči, attásii didjiide viisodaga ja almmustusa Vuoiŋŋa, vai dii oahppabehtet dovdat su. Vare son attásii čuovgga din váimmu čalmmiide, vai oainnášeiddet makkár doivui son lea din rávkan, man rikkis ja hearvás árbbi son addá bassi olbmuide ja man mihtitmeahhtun stuoris su fápmu lea midjiide geat oskut. Dat lea seammá veagalaš fápmu maid son čájuhii go čuoččaldahtii Kristus jábmiid luhte ja bijai su čohkkát iežas olgeš gieda beallái almmis, badjel buot válddiid, fámuid ja hearrávuodaid, badjel buot namaid mat namahuvvojit dálá áiggi ja maidái boahhti áiggi. Ipmil bijai buot su julggiid vuollái, ja su son bijai buot bajábeallái girku oaivin, mii lea Kristus rumaš ja su dievasvuoha, su gii deavdá buot buohkain. Paulusa girji efesoslaččaide

Jápmimis eallimii Dii leiddet jápmán din rihkkumiid ja sudduid dihte dalle go dii eliidet dán áiggi mielde ja máilbmi vuogi mielde ja jeagadeiddet áimmu fámuid rádđejeaddji, dan vuoiŋŋa mii dál duddjo jeagohis olbmuid siste. Sin searvvis mii buohkat eliimet ja ollašuhttiimet iežamet luonddu anistumiid nugo min rumaš ja jurdagat dáhtto, ja nu mii leimmet luonddusteamet moari mánát, nugo earátge. Ipmila váibmoládisvuoha lea goittotge nu valljugas ja son ráhkistii min nu suorra ráhkisvuodain ahte son dagai min geat leimmet jápmán rihkkumiiddamet dihte, eallin oktanaga Kristusii. Árpmus dii lehpēt bestojuvvon. Ipmil čuoččaldahtii min oktan Kristusii ja attii midjiidenai saji almmis, vai beassá čájuhii boahhti áiggiide man valljugas lea su árbmu ja man stuoris su buorre vuoha, go son attii midjiide Kristus Jesusa. Dasgo árpmus dii lehpēt bestojuvvon oskku bokte. Dat ii leat din dahku, muhto Ipmila attáldat. Dat ii leat olbmo daguid veagas, amas oktage iežas rámidit. Mii maid leat Ipmila dahku, sivdniduvvon Kristus Jesusis dahkat buriid daguid maid Ipmil álggu rájes lea gárvvistan midjiide, vai mii vádjolivččiimet daid siste. Kristus ovttastahtta báhkiniid ja juvddálaččaid Muiet dan dihte ahte dii leiddet báhkinat riegádeamis, ja din gohčodit birračuohpakeahhtájain sii geat gohčoduvvojit birračuohppojuvvon olmmožin dan birračuohpahusa dihte mii dahkkojuvvo rupmašii olbmo giedain. Muiet ahte dii dalle eliidet almmá Kristus haga, Israela álbmoga olggobealde, iige dis lean oassi lihtuide iige daid lohpadusaide, ja dii leiddet máilbmi almmá doaivvu ja Ipmila haga. Muhto dál, Kristus Jesusis, lehpēt dii geat ovdal leiddet sus guhkin, boahťan lahka Kristus vara bokte. Kristus lea min ráfi. Son dagai oktan goappašagaid, báhkiniid ja juvddálaččaid, ja njeiddii jápmimiinnis vašálašvuoda muvrra mii earuhii sin. Son lea heaittihan lága oktan báhkkomiiguin ja njuolggadusaiguin, vai son ieš dagašii iežas siste dan guoktása oktan odđa olmmožin, ja nu son duddjo ráfi. Ovtta rupmašis son soabahii goappašagaid Ipmiliin go son jámii ruossas, ja nu gottii vašálašvuoda. Son bodii gulahit ráfi didjiide geat leiddet guhkin, ja ráfi sidjiide geat ledje lahka. Su bokte sáhttit sihke mii ja dii beassat Áhči lusa ovttastuvvon Vuoiŋŋas. Dii nappo ehpet leat šat apmasat ehpetge vierrásat, muhto gullabehtet Ipmila bearrašii, seammá álbmogii go bassi olbmot. Dii lehpēt huksejuvvon apostaliid ja profetaid vuodu ala, man čiehkageadgi lea Kristus Jesus ieš. Sus oppa viessu ovttastuvvá ja šaddá bassi tempelin Hearrás, ja su siste maidái dii huksejuvobehtet Ipmila vuoiŋŋalaš viessun. Paulusa girji efesoslaččaide Paulus, báhkiniid apostal Dan dihte mun, Paulus, gii lean Kristus Jesusa fáŋŋan din báhkiniid dihte, sojaldahťan čippiidan. Almma lehpēt gullan

dan Ipmila áigumuša maid son árpmustis lea almmuhan munnje, ávkin didjiide. Munnje lea almmustusas addojuvvon diehttevassii dát čiegusvuohta, nugo ovdalis juo lean oanehaččat čállán. Go dii lohkahehtet dán, de fuomásehpet man bures mun dovddan Kristusa čiegusvuođa. Dat ii diedihuvvon olbmuid ovddit buolvvaid áigge, muhto dál Vuoigŋa lea almmuhan Kristusa bassi apostaliidda ja profetaide ahte maiddái báhkinat leat Jesus Kristusis ožžon oasi seamma árbbis ja leat seamma rupmaša lahtut ja leat oasálaččat lohpadussii evangeliuma bokte. Dán evangeliuma bálvaleaddjin mun lean šaddan dan árpmuattáldaga vuodul maid Ipmil veagalaš fámuinis lea addán munnje. Munnje gii lean heajumus Ipmila bassi olbmuin, lea addojuvvon dat árbmu ahte oaččun sárdnidit báhkiniidda evangeliuma Kristusa suokkardallameahttun riggodaga birra ja almmuhit buohkaide dan bassi áigumuša maid Ipmil guhte sivdnidii buot, lea agálaš áiggiid rájes atnán čiegusvuohtanis. Dál Ipmila mánggaláŋan viisodat almmustuvvá girku bokte almmiid oaivámuččaide ja fámuide Ipmila agálaš áigumuša mielde, maid son ollašuhtii Kristus Jesusis, Hearrásteamet. Su siste ja oskkus sutnje mii sáhttit roahkkadit ja luohhtevaččat boahtit Ipmila lusa. Dan dihte mun ávžžuhan din: Allet hearddohuva daid átestusaid geažil maid mun gillán din dihte. Mu gillámuš lea didjiide gudnin. Rohkadus searvegotti ovddas Dan dihte mun luoitádan čippiid ala Áhči ovddas, su gean mielde buot mii gohčoduvvo áhččin almmis ja eatnama alde lea ožžon nama. Vare son iežas valljugas hearvásvuođa rikkisvuodas attásii din siskkáldas olmui fámu ja givrodaga iežas Vuoigŋas, vai Kristus ásašii din váimmus oskku bokte. Vare ráhkisvuohta livččii din vuoddu ja ruohtas, ja vare dii ja buot bassi olbmot áddešeiddet Kristusa ráhkisvuođa govododaga ja guhkkodaga, allodaga ja čikŋodaga, ja oahpašeiddet dovdat Kristusa ráhkisvuođa, mii manná buot dieđu badjel. Dalle oppa Ipmila dievasvuohta deavdá din. Son guhte fámuinis duddjo min siste, sáhttá dahkat sakka eambo go maid mii sáhttit rohkadallat ja áddet, sutnje lehkos gudni girkus ja Kristus Jesusis buot buolvvaid čada, álo ja agálašvuhtii. Amen.

Paulusa girji efesoslaččaide Vuoigŋa searvevuohta Mun gii lean fánŋan Hearrá dihte, ávžžun nappo din vádjolit dohkálažžan dan rávkojupmái mainna lehpēt rávkojuvvon. Lehket álo ustitlaččat, vuollegaččat ja guhkesmielalaččat, nu ahte gierdabehtet guhtet guimmiideattet ráhkisvuodas. Ángiruššet várjalit Vuoigŋa oktavuoda dainna ráfiin mii čatná din oktii: okta rumaš ja okta Vuoigŋa, nugo dii oktii rávkojuvvuidet ovttá doivui. Lea okta Hearrá, okta osku, okta gásta, okta Ipmil ja buohkaid Áhčči, son guhte lea badjel buot, duddjo buohkaid bokte ja lea buohkain. Iešguhtiige mis lea addojuvvon dat árbmu nu mo Kristus lea mihtidan guhtiige. Dan dihte celkojuvvo: Son manai bajás allagassii ja válddii fánŋgaid, son attii olbmuid attáldagaid. Go son manai bajás, iigo dat mearkkaš ahte son vuos njeijai eatnama vuolimus báikkiide? Son guhte njeijai vulos, manai maiddá buot almmiid bajábeallái, vai son deavddásii buot. Son bijai muhtumiid apostalin, muhtumiid profetahan, muhtumiid evangelistan, muhtumiid báimmanin ja oahpaheaddjin, vai sii ráhkanahhtet bassi olbmuid bálvallussii ja dainna lágiin huksejit Kristusa rupmaša. Go mii buohkat dasto ollet oskku oktavuhtii ja dovdat Ipmila Bártni, de mii leat ollesolbmot, Kristusa dievasvuođa olles agis, ja dalle mii eat leat šat mánát eatge juohkeláŋan oahpaid biekkaid dolvvodeames eatge gávvilis olbmuid fillemis ja čádjidahttimis. Dalle mii baicce vádjolit duohtavuodas ja ráhkisvuodas ja juohke dáfus šaddat oktan Kristusiin guhte lea oaivi. Son ovttastahtá oppa rupmaša, mii dollojuvvo čoahkis buot suonaiguin, ja juohke lahttu dahká dan doaimma mii dasa lea mearriduvvon, ja nu rumaš stuorru ja ráhkaduvvo ráhkisvuodas. Boares ja odđá olmmoš Mun ávžžun din duodas Hearrá nammii: Allet šat eale báhkiniid láhkái! Sin jurdagat leat duššálaččat, sin jierbmi sevnŋodan, ja dat eallin maid Ipmil addá, lea sidjiide amas, danne go sii eai dovdda su ja sin váibmu lea buššon. Sii leat šaddan heaboheapmin, sii leat válljen furrošit ja leat buhtismeahttumat ja hátnásat. Muhto dán láhkái dii ehpet leat oahppan dovdat Kristusa, jos dii muđui lehpēt gullan su birra, jos didjiide lea oahpahuovon dat duohtavuoha mii Jesusis lea. Dii ehpet šat oaččo eallit nugo ovdal, muhto galgábehtet nuollat iežadet boares olbmo mii behtolaš anistumiidis dihte dušá. Dii galgábehtet odasmuvvat vuoigŋa ja miela dáfus ja gárvodit odđá olbmo mii lea sivdniduvvon Ipmila gova láhkásážžan, ja eallit vuoigatlaš ja duohta eallima bassivuodas. Neavvagat odđá eallima várás Dan dihte hilgot giellása ja sárdnot duoda guhtet guoibmáseattet, miihan leat guhtet guimmiideamet lahtut. Jos moaráhuvvabehtet, de allet suddut. Allet divtte beaivváza luoitádit din moari badjel. Allet atte saji beargalahkii. Suola ii oaččo šat suoládit, muhto galgá bargat ja dahkat juoga buriid giedaidisguin, vai sus lea maid addit daidda geat leat dárbašis. Allet divtte guohca ságaid boahtit njálmmeattet, muhto sárdnot dakkára mii lea

ávkkálaš, mii duddjo buori ja lea dárbbaslaš, vai dat lea buressivdnádussan daidda geat gullet. Allet moraštahte Ipmila Bassi Vuoiŋŋa gean dii lehpēt ožžon seailan lonástusa beaivvi várás. Hilgot buotlágan bahčavuoda, suhtu, vaši, riidaleami ja bilkideami, buot bahávuoda. Lehket baicce gaskaneattet ustitlaččat ja váibmoláddásat ja addet ándagassii guhtet guimmiidasadet, nugo Ipmil lea addán didjiide ándagassii Kristusa dihte. Paulusa girji efesoslaččaide

Atnet nappo Ipmila ovdagovvan, diihan lehpēt su ráhkis mánát. Vádjolehket ráhkisvuodas, nugo Kristus lea ráhkistan min ja addán iežas min dihte oaffarattáldahkan, njálggahájjat oaffarin Ipmilii. Furrošeapmi, buot buhtismeahttunvuohŋa ja vuovdáivuohŋa ii oáččo beakkuhuvvotge din gaskkas, eai dat heive bassi olbmuide, iige šleidošeapmi, árvvohis sággat iige snoallan. Giitet baicca Ipmila! Diihan diehtibehtet ahte Kristusa ja Ipmila riikka ii árbe oktage furrošeaddji iige buhtismeahttun dahje vuovdáid, danne go son lea eahpeipmilbálvleaddji. Allet divtte ovttage fillet din guoros ságaiguin, danne go daid dihte Ipmila moarri deaivida buot jeagohemiid. Dis ii oáččo leat mihkkege dahkamušaid singuin. Čuovgasa mánát Oktii diige leiddet seavdnjatvuohŋa, muhto dál dii lehpēt Hearrá čuovga. Vádjolehket čuovgasa mánnán! Čuovga šaddada buorre vuoda, vuoigatvuoda ja duohtavuoda šaddosiid. Isket guorahallat mii lea dohkálaš Hearrái. Allet ane searvevuoda seavdnjadasa šattohis daguide, muhto rángot baicca daid albmosit. Maid muhtumat dahket čihkosis, dan lea heahpatlaš oppa máinnašitge, muhto buot boahŋa albmosii, go čuovga dahká dan almmusin. Buot mii lea dahkkojuvvon almmusin, lea čuovggas. Dan dihte celkojuvvo: “Morit, don gii oadát, ja čuožžil jábmiid luhtte, de Kristus du čuvge.” Gehččet dan dihte, mo vádjolehpet: Allet vádjol jierpmehis olbmuid láhkái, muhto nugo jierpmálaččat. Atnet áiggi bures, danne go dát áigi lea bahá. Allet leage jierpmeheamit, muhto áddejehket mii lea Hearrá dáhttu. Allet juhkaluva viinnis, danne go das boahŋa gudnehis eallin, muhto diktet baicca Vuoiŋŋa deavdit iežadet. Sárdnot guhtet guimmiidasadet sálmmaiguin, rámuusaiguin ja vuoiŋŋalaš lávlagiiguin. Lávlot ja čuojahehket Hearrái olles váimmus. Giitet álo Ipmil Áhči buot ássiin min Hearrá Jesus Kristusa namas. Ruoktu ja bearáš Lehket guhtet guimmiidasadet vuolibuččat, Kristusa balus. Áhkát, lehket boadnjáseattet vuolibuččat dego Hearrái, danne go boadnjá lea áhká oaivi, nugo Kristus lea girku oaivi; son lea iežas rupmaša beasti. Nugo girku lea Kristusii vuolibuš, nu lehkuset áhkátge juohke dáfus boadnjáseaset vuolibuččat. Boatnját, ráhkistehket iežadet áhká nugo Kristus ráhkistii girku ja attii iežas dan ovddas vai son basuha ja buhtista dan čáhcelávvguin sáni bokte. Dasgo son ieš dáhtui girku loaidastit iežas ovdii hearvásvuodas, bassin ja láitemeahttumin, almmá duolvva, nárvvi dahje mange dakkára haga. Seammá láhkái boadnjá lea geatnegas ráhkistit áhkás dego iežas rupmaša. Dat gii ráhkista áhkás, ráhkista iežas. Iihan oktage vašut iežas rupmaša, muhto biebmá ja dikšu dan. Aiddo nie maiddáid Kristus dikšu girku. Dasgo mii leat su rupmaša lahtut. Dan dihte olmmái guoddá áhčis ja eatnis ja eallá áhkáinis, ja dat guovttis šaddaba oktan oážžin. Dát lea stuorra čiegunvuohŋa; mun oaivvildan Kristusa ja girku. Dát guoská maid didjiide: Juohkehaš galgá ráhkistit áhkás dego iežas, ja áhkká galgá gudnejahttit boatnjás. Paulusa girji efesoslaččaide

Mánát, lehket gulolaččat vanhemiidda Hearrá dihte, danin go dat lea vuoigat. Gudnejahtte áhčát ja eatnát lea vuosttaš báhkkon masa gullá lohpadus: vai dutnje geavvá bures ja oáččut eallit guhká eatnama alde. Áhčit, allet háhtte mánáideattet moarrái, muhto bajásgesset ja rávvejehket sin Hearrá dáhtu mielde. Šlávát, jeagadehket din eatnanlaš isidiid baluin ja doarggisteamiin ja duohta váimmuin, nugo jeagadehpet Kristusa. Allet guoktiluššamiin vikka dohkket olbmuide, muhto ollašuttet oppa váimmus Kristusa bálvleaddjin Ipmila dáhtu. Doaimmahehket bargguideattet ángirit dego bálvalivččiidet Hearrá ehpētge olbmuid. Muiet ahte juohkehaš gii dahká buriid, oážžu das bálkká Hearrás, leažžá dal friddja dahje šlávva. Dii isidat, meannudehket seammá láhkái šlávaideattetguin ja heitet áitimis. Diihan diehtibehtet ahte dis ja sis lea almmis seammá Hearrá, ja son ii geahča olmo hápmái. Ipmila vearjjut Loahpas: Šaddet gievrán Hearrás ja su veagalaš fámus! Gárvodehket Ipmila vearjjuid, vai nagadehpet bihtit beargalaga gávvilis juonain. Dasgo mii eat soada oáčči ja vara vuostá, muhto oaivámuččaid ja válddiid vuostá, dán seavdnjadasa máilmmi hearráid vuostá ja gomuvuoda bahávuoda vuoigaveagaid vuostá. Gárvodehket dan dihte Ipmila vearjjuid, vai bahás beaivvi veadjibehtet vuostehággostit ja bissut čuoččat, go lehpēt ollašuttán buot. De bissot nanusin, boahkánastet iežadet duohtavuodain ja gárvodehket vanhurskkisvuoda ruovdegárvvu ja gámahehket julggiid geargatvuodain sárdnidit ráfi evangeliuma. Dollet álo oskku galbba mainna nagodehpet čáskadit bahágas buolli njuolaid. Váldet maiddáid bestojumi oaivesuojji ja Vuoiŋŋa miehki, mii lea Ipmila sátni. Dahket dan rohkadallamiin ja

átnumiin. Rohkadallet álelassii Vuoiŋgas. Gohcet ja bissot nanusin go rohkadallabehtet buot bassi olbmuid ovddas. Rohkadallet maiddái mu ovddas, vai munnje addojuvvojit rievttés sánit gulahit roahkkadit evangeliuma čiegusvuoda man árras mun lean, dál giddagasas. Rohkadallet ahte mun oččošin roahkkatvuoda sárdnut nugo galgган. Loahppasávaldagat Vai diige diedášeiddet makkár dilis mun lean ja mo mus manná, de Tykikos muitala didjiide buot. Son lea min ráhkis viellja ja oskkáldas bálvaleaddji Hearrás. Mun vuolggahan su din lusa muitalit iežamet dili ja arvosmahttit din. Ráfi ja oskku ráhkisvuolta lehkos didjiide, vieljat, Ipmil Áhčis ja Hearrá Jesus Kristusis. Árbmu lehkos buohkaiguin geat ráhkistit min Hearrá Jesus Kristusa su nohkameahttunvuodas.

Paulusa girji filippilaččaide

Dearvuodat Paulus ja Timoteus, Jesus Kristusa bálvaleaddjit, dearvvaheaba buot Kristus Jesusa bassi olbmuid geat ássat Filippis, ja sin gehččiid ja diakonaid. Árbmu didjiide ja ráfi Ipmilis, min Áhčis, ja Hearrá Jesus Kristusis. Rohkos searvegotti ovddas Mun giittán Ipmilan nu dávjá go muittán din, nu dávjá go rohkadalan din buohkaid ovddas. Rohkadadettiinan mun lea ilus das go dii lehpēt leamaš fárus evangeliuma barggus vuosttaš beavvi rájes gitta dássáži. Mun lean vissis dasa ahte son guhte álggahii buori dagu din siste, ollašuhtta dan gitta Jesus Kristusa beavvi rádjái. Mus leat buorit sivat jurddašit ná din buohkaid birra, danne go mun anán din váimmustan, ja leaččan dal láhkkiin dahje bealušteamen ja nannemin evangeliuma, de dii buohkat lehpēt oasálaččat seamma árbmui oktánaga muinna. Ipmil lea mu duodašteaddji ahte mun áibbašan oaidnit din buohkaid ja ráhkistan din njuorrasit, nugo Kristus Jesus din ráhkista. Ja mun rohkadalan ahte din ráhkisvuolta lassánivččii dieđu ja ipmárdusa dáfus, vai máhttibehtet guorahallat mii lea mávssolaš, ja vai lehpēt buhttasat ja láitemeahttumat go vuordibehtet Kristusa beavvi ja buvttadehpēt Ipmila gudnin ja rámadussan valjis vanhurskkisvuoda šaddosiid maid duddjo Jesus Kristus. Fánŋan Kristusa dihte Vieljažiiddán, mun dáhtun din diehtit ahte dat mii lea dáhpáhuvvan munnje, leage šaddan evangeliuma ovdáneapmin. Buot heaggafávttaide ja earáidenai lea šaddan dovddusin ahte mun lean fánŋan Kristusa dihte. Eanas vieljat dáppe leat Hearrái luohttimiin mu láhkkiid dihte roahkasmuvvan velá duostileabbot sárdnut balakeahtta Hearrá sáni. Muhtumat gal sárdnidit Kristusa gáđašvuodas ja nákku dihte, muhto earát buriin dáhtuin. Sii sárdnidit ráhkisvuodas, danne go dihtet ahte mun lean biddjojuvvon bealuštit evangeliuma, muhto dot sárdnidit Kristusa danin go bivdet bealkku eaige buhtis mielain, ja sii jurddašit lasihit mu átestusa fánŋavuodas. Na de dasto! Mun illudan vel dasge ahte Kristus almmatge sárdniduvvo, leačcai dal ulbmil buorre dahje behtolaš. Vuoitu eallimis ja jápmimis Muhto mun áiggun ain illudit. Mun diedán ahte buot dát šaddá munnje bestojupmin din rohkadusaidda dihte ja dan veahki dihte maid Jesus Kristusa Vuoiŋga addá. Ja mus lea dat vuordamuš ja doaivu ahte mun in šatta heahpadii mänge áššis, muhto ahte mun dál, nugo álo ovdalge, duosttašin rámidit Kristusa iežan rupmašiin, juogo dat eallá dahje jápmá. Dasgo munnje eallin lea Kristus ja jápmin lea vuoitu. Muhto jos dat ahte mun beasan ain eallit lea ávkin mu bargui, de in dieđe goappá vällježan. Mun geasuhuvvon goappáge beallái: Mun hálidivččen vuolgit dáppe eret ja leat Kristusa luhtte, dasgo dat livččii buoremus. Muhto din dihte lea dárbbaslaččat ahte mun ealán, das mun lean vissis, ja mun diedán ahte mun šattan báhcit ja orrut din buohkaid luhtte vai veahkehivččen din ovdánit ja illudit oskkus. Ja mu bokte, go mun boadán fas din lusa, de dii beassabehtet illudit ain eambo dan dihte go gullabehtet Kristus Jesusii. Atnet Kristusa ovdagovvan Ellet fal dakkár eallima mii lea dohkálaš Kristusa evangeliuma árvui. Jogo mun dal bodežan din lusa dahje in, de mun sávan beassat gullat ahte dii bissubehtet nanusin seammá vuoiŋgas ja rahčabehtet ovttamielalažžan evangeliuma ja oskku dihte ehpētge goassege divtte vuostálastiid baldit iežadet mänge láhkái. Dat lea sidjiide Ipmila addin mearka das ahte sin vuordá heavvaneapmi, muhto din vuordá bestojupmi. Didjiide lea addojuvvon dat árbmu ahte oazžubehtet oskut Kristusii ja maiddái su dihte gillát. Dis lea seammá soahti maid lehpēt oaidnán mu soahtamin ja maid dál gullabehtet mu ain soahtamin. Paulusa girji filippilaččaide Kristusa vuollegašvuolta Jos Kristus ráhkisvuolta jedde ja arvosmahtta min, jos Vuoiŋga searvevuolta čatná min oktii ja jos mii dovdat ládisvuoda ja árkkálmastinvuoda guhtet guimmiideametguin, de dahket mu ilu ollisin ja lehket ovttamielalaččat. Ellet seammá ráhkisvuodas ja seammá miellalágis, allet daga maidege iešbuorre vuodas dahje gudneáŋgirvuodas, muhto atnet vuollegašvuodas earáid alibun go iežadet. Allet háhpohala

dušše iežadet ávkki, muhto maiddá earáid ávkki. Lehkos dis seammá miellaláhki mii Kristus Jesusis lei. Sus lei Ipmila hápmi, muhto son ii atnán iežas vuoigatvuohtan leat Ipmila veardásaš. Son hilggui buot mii sus lei, válddii bálvaleaddji hámi ja šattai olbmuid láhkásažžan. Son elii olmmožin olbmuid gaskkas, son vuolidii iežas ja lei gulolaš jápmima rádjái, velá ruossajápmima rádjái. Dan dihte Ipmil lea alidan su badjelii buot ja addán sutnje nama mii lea badjel buot namaid. Jesusa nammii buohkat šaddet čippostit, buohkat geat leat almmis, eatnama alde ja eatnama vuolde, ja juohke njuovčča šaddá dovddastit ahte Jesus Kristus lea Hearná, Ipmil Áhččái gudnin. Ipmila mánát máilmmis. Dan dihte, ráhkkásiiddán, nugo dii lehpēt jeagadan mu álo go lean leamaš din luhtte, de jeagadehket sakka eambo dál go mun orun eret: Barget bestojuvvot baluin ja doarggistemiin. Dasgo Ipmil lea dat guhte duddjo din siste vai dii sihke dáhttubehtet ja dahkabehtet dan mii lea su buori dáhtu mielde. Dahket buot nimmorkeahttá ja almmá ákkaid haga vai šaddabehtet láitemeahttumin ja buhtisin, Ipmila máinnehis mánnán dán gázzáris jorggu buolvva gaskii. Dii báitibehtet dego násttit almmis go doallabehtet gitta eallima sánis, ja mun beasan rámadallat Kristusa beaivvi das ahte in leat viehkan ja rahčan duššás. Vaikko vel mu varrage golggahuvvošii go mun buvtán din oskku oaffarin Ipmilii, de mun dattetge lean ilus ja ávvudan dinguin buohkaiguin. Lehket maiddá dii ilus ja illudehket oktan muinna. Timoteus ja Epafroditus. Hearná Jesus lea addán munnje dan doaivvu ahte mun fargga beasan vuolggahit Timoteusa din lusa, vai maiddá mun arvosmuvan go gulan didjiide ságaid. Mus ii leat oktage su láhkásaš, ii oktage gii nu vuoigalaččat anášii dis fuola, danin go buohkat bivdet dušše iežaset ávkki eaige dan mii gullá Jesus Kristusii. Muhto Timoteusa oskkáldasvuoda dii dovdebehtet: Son lea oktan muinna ovddidan evangeliuma dego bárdni gii bávala áhčis. Mun sávan beassat vuolggahit su din lusa nu fargga go oainnán mo munnje geavvá. Ja mun luohtán Hearná ahte mun ieš fargga beasan boahit din lusa. Dál mun goit šattan vuolggahit din lusa vielljamet Epafroditusa, iežan guoimmi barggus ja soadis. Son lea maid din áirras gii bodii veahkehit dalle go mun dárbbášin veahki. Son ohcala din buohkaid ja lea morrašis go dii leiddet gullan ahte son lei buohcamin. Buohcamin son maid lei, goasii jápmimin, muhto Ipmil árpmihii su, iige dušše su muhto maiddá mu, aman oazžut odđa morraša lassin ovdežiidda. Dan dihte mun dade movtgeappot vuolggahan su din lusa, vai beassabehtet illudit go fas oaidnalehpet, ja vai munge livččen uhcit morrašis. Váldet su vuostái stuora iluin Hearná nammii ja gudnejahttet su lágan olbmuid. Dasgo Kristusa barggu dihte son goasii jámii. Son bijai iežas heakkavárrii vai beasai addit munnje dan veahki maid dii ehpet sáhttan addit. Paulusa girji filippiláčaide. Ii birračuohpahuš, muhto osku Kristusii. Ja de vel, vieljažiiddán, illudehket Hearnás! Mun in váibba geardduheames didjiide dan maid ovdal juo lean dadjan, ja didjiide dat addá oadjebasvuoda. Váruhehket doin beatnagiin, doin gealbbohis bargiin, doin billái čuhppojuvvon olbmui! Duohta birračuohppojuvvon olbmot leat mii geaid Vuoigŋa oahpista bávalit Ipmila. Mii rámadallat Kristus Jesusis eatge dorvvas olgguldas dahkui mii lea dahkkojuvvon oazžái. Mun gal sáhtášin dorvvastit maid olgguldas dahkui; jos muhtin gáddá sáhttit dorvvastit olgguldas dahkui, de mun vel eambo. Mun lean birračuohppojuvvon gávccát beaivvi, lean Israela álbmoga olmmoš Benjamina čearddas, hebrealaš riegádan hebrealaš vanhemiin. Lága doahhtaleami dáfus mun ledjen farisealaš, oskku ángirvuoda dáfus girku doarrádalli, lága vanhurskkisvuoda dáfus láitemeahttun. Muhto dan mii ovdal lei munnje vuoitu, dan anán mun dál Kristusa dihte vahágin. Ja duodaid, mun anán vahágin buot go veardida dasa mii lea sakka divraseabbo, namalassii ahte dovdat Jesus Kristusa, mu Hearná. Dasgo su dihte mun lean massán buot, ja dan maid lean massán, anán rihpan vai vuoittášin Kristusa oapminan ja gávdnojuvvošin su siste, in dainna vanhurskkisvuodain maid láhka addá, muhto dainna vanhurskkisvuodain mii boahá oskkus Kristusii, maid Ipmil addá sidjiide geat oskot. Mun dáhtun dovdat Kristusa ja su bajásčuožžileami fámu ja oazžut oasi su gillámušain, go šattan su láhkásažžan go jámán nugo son jámii. Vare mun dalle ollešin jábmiid bajásčuožžileapmái. Paulus ovdagovvan. Mun in oaiivil ahte livččen juo olahan iežan meari dahje juo šaddan ollisin, muhto mun vikkan fáhten dan, danne go Kristus Jesus lea fáhten mu. Vieljažiiddán, in mun gátte ahte livččen vel dan fáhten. Muhto ovttá mun dagan: Mun vajáldahtán dan mii lea maŋábealde, ja fajuhan dan mii lea ovddabealde. Mun viegan mearrebáikki guvlui vai vuoittán bálkkašumi mii lea allagasas ja masa Ipmil lea rávkan min Kristus Jesusis. Jurddašehkot mii buohkat nu, mii geat leat ollásat. Ja jos dii jurddašehpet maidege eará láhkái, de Ipmil almmuha didjiide maiddá dan. Mii fertet fal vádjolit ovddos guovlluid das man rádjái dal leažžat ollen. Atnet mu ovdagovvan, vieljažiiddán, ja ohppet dain geat vádjolit min láhkái. Munhan lean dávjá

dadjan ja dajan dálge čieru ahte eatnagat vadjolit Kristusa ruossa vašálažžan. Sin loahppa lea gáđohus. Čoavji lea sin ipmil ja heahpat sin gudni, ja sii váinnuhit dušše eatnanlaš áššiid. Muhto min ruovttueanan lea albmi, ja almmis mii maid vuordit beastin Hearrá Jesus Kristusa. Son nuppástuhtá min vuolidumi rupmaša iežas hearvásvuoda rupmaša láhkásažžan fámuinis mainna son nagoda vuolidit buot iežas váldái. Paulusa girji filippilaččaide

Mu ráhkis vieljažiiddán geaid mun ohcalan, dii mu illu ja gudnegierdu, bissot dan dihte nanusin Hearrás! Soabalašvuolta ja ládisvuolta Mun ávžžun Euodia ja Syntyke bálvalit Hearrá soabalašvuodas. Ja mun bivddán maiddái du, iežan oskkáldas bargoguoibmi, atnit sudnos fuola. Soai leaba sohtan mu beale evangeliuma dihte nugo maiddái Klemens ja mu eará bargoguoimmit geaid buohkaid namat leat eallima girjjiis. Illudehket álelassii Hearrás! Vel oktii mun dajan: Illudehket! Šaddos din ládisvuolta dieđusin buot olbmuide. Hearrá lea lahka. Allet leage morrašis mange dihte, muhto buktet álo dan maid dárbbášehpet, Ipmilii dieđusin átnumiin, rohkadallamiin ja giitalusaiguin. Dalle Ipmila ráfi mii manná buot jierpmi badjel, várjala din váimmu ja jurdagiid Kristus Jesusis. Ja de vel, vieljažiiddán, jurddašehket buot dan mii lea duohta, mii lea gudnejahttin veara, mii riekta, buhtis, ráhkistan veara ja dohkálaš, mii ihkinassii lea buorre ja ánsása rámi. Dahket dan maid lehpet mus oahppan ja váldán vuostá, maid lehpet mus oaidnán ja mus gullan. Dalle ráfi Ipmil lea dinguin. Giittus attáldagas Hearrá lea addán munnje dan suorra ilu ahte dii viimmat lehpet eljosmuvvan atnit mus fuola. Dii lehpet gal dáhtton dan oppa áigge, muhto ehpet leat ožžon dasa vejolašvuoda. Mun in oaivvil ahte mus livččii váilon mihkkege, danne go mun lean oahppan duhtat dasa mii mus lea. Mun dieđán mo lea eallit heajos dilis ja mo lea atnit valljugasvuoda. Mun lean bures hárvánan juohke dillái, gallánit ja nealgut, atnit valljugasvuoda ja gillát vadjitvuoda. Mun nagadan buot su siste guhte dahká mu gievran. Dattetge dii dagaidet bures go searvvaidet mu átestussii. Diihan diehtibehtet ahte dalle go mun álggus ledjen vuolgán Makedonias sárdnidit evangeliuma, de din filippilaččaid searvegoddi lei áidna mii veahkehii mu birgemuša dáfus. Dalle juo go mun ledjen Tessalonikas, dii vuolggaheddet munnje moatte geardde dan maid dárbbášin. In mun gal din attáldagaid váinnut, mun dušše sávan ahte din bargu šaddadivččii didjiide ain eambbo šaddosiid. Mun lean ožžon buot, ja mus lea vallji. Mus lea eambbo go dárbbášan, dál go lean ožžon Epafroditisis attáldaga maid leiddet vuolggahan. Dat lea njálggahájat, dohkálaš oaffar mii lea Ipmila miela mielde. Mu Ipmil addá Kristus Jesusa dihte didjiide hearvás rikkisvuodastis buot maid dárbbášehpet. Ipmilii, min Áhčái, gullá gudni álo ja agálašvuhtii. Amen.

Loahppadearvvahus Celket dearvvuodaid buot Kristus Jesusa bassi olbmuide. Vieljat geat leat mu luhtte, celket didjiide dearvvuodaid. Didjiide celket maid dearvvuodaid buot bassi olbmot dáppe, erenoamážit dat geat leat keaisára bálvalusas. Hearrá Jesus Kristusa árbmu lehkos dinguin.

Paulusa girji kolossalaččaide

Dearvvuodat Paulus, Ipmila dáhtus Kristus Jesusa apostal, ja viellja Timoteus dearvvaheaba Kolossa bassi olbmuid, vieljaid geat oskot Kristusii. Árbmu didjiide ja ráfi Ipmilis, min Áhčis. Giittus Ipmilii Mii giitit álelassii Ipmila, Hearrámet Jesus Kristusa Áhči, go rohkadallat din ovddas. Midjiide lea beaggán din osku Kristus Jesusii ja ráhkisvuolta mainna dii ráhkistehpet buot bassi olbmuid, dan doaivvu veagas man ollašupmi vuordá din almmis. Dán doaivvus dii gulaidet juo dalle go duohtavuoda sátni sárdniduvvui didjiide, go evangelium bodii din lusa. Nugo miehtá máilmmi, de evangelium lea maiddái din gaskkas šaddadan šaddosiid ja lávdan dan beavvi rájes go dii beasaidet gullat Ipmila árpmus ja oahpaidet dovdat dan dakkáražžan go dat duodaid lea. Epafra geas dii dan gulaidet, lea min ráhkis bargoguoibmi gii bálvala Kristusa oskkáldasat didjiide ávkin. Son lea maiddái muitalan midjiide dan ráhkisvuoda birra mii dis lea Vuoiŋgas. Dan dihte eat miige leat heaitán rohkadallamis din ovddas dan beavvi rájes go oaččuimet dan gullat. Mii leat ánuhan ahte dii oččošeiddet valjis vuoiŋgalaš viisodaga ja áddejumi ja šattašeiddet ollásit dovdat Ipmila dáhtu. Mii rohkadallat ahte dii vadjolivččiidet Hearrá gudnin ja juohke láhkái su miela mielde ja dagašeiddet buriid ja nu šaddadivččiidet šaddosiid ja dovddiidivččiidet Ipmila buorebut. Nannejehkos su hearvásvuoda fápmu din juohke dáfus leat gillilat ja gierdavaččat. Giitet illudemiin Áhči guhte lea dahkan din dohkálažžan árbet bassi olbmuid oasi čuovgasa riikkas. Son lea gáđjon min seavdnjadasa válldis ja sirdán min ráhkis Bártnis riikii, su gean ánsu dihte mii leat lonistuvvon ja leat ožžon suttuideamet ándagassii. Sivdnáduš ja Kristus

soabahusbargu Son lea oaidnemeahttun Ipmila govva, vuosttašriegádeaddji, riegádan ovdal buot sivdnádusa. Dasgo su siste sivdniduvvui buot mii lea almmis ja eatnama alde, buot oinnolaš ja oaidnemeahttun, truvnnut ja harrávuodat, oaivámuččat ja válddit. Su bokte ja su várás lea sivdniduvvon buot. Son lea ovdal buot sivdnádusa, ja son doallá buot čoahkis. Son lea rupmaša oaivi, ja rumaš lea girku. Son lea álgu. Son čuožžilii vuosttažin jábmiid luhtte, vai son juohke dáfus lea ovddimus. Dasgo Ipmil dáhtui buot dievasvuoda orrut su siste, ja su bokte soabahit buot sivdnádusa iežainis, buot mii lea eatnama alde ja almmis, go son varainis ruossa alde dagai ráfi. Maiddái dii leiddet ovdal Ipmilii vierrásat ja su vašálaččat, go dagaidet baháid. Muhto dál son lea soabahan din iežainis, go Kristus iežas rupmašis gillái jápmima. Dál dii beassabehtet loaiddastit Ipmila ovdii bassin, vigiheapmin ja láitemeahttumin. Dii fertebehtet bissut oskku nana vuodđudusa alde, ehpetge gáidat dan doaivvus maid evangelium addá. Dát evangelium lea sárdniduvvon buot sivdnádusaide almmi vuolde, ja mun, Paulus, lean šaddan dan bálvleaddjin. Paulus bálvala girku Dál mun illudan go oaččun gillát didjiide ávkin. Dan mii velá váilu Kristusa gillámušain, mun deavddán iežan rupmašis ávkin su rupmašii, mii lea girku. Mun lean šaddan girku bálvleaddjin, go Ipmil iežas áigumuša mielde oskildii munnje bargun sárdnidit didjiide ollásit iežas sáni, iežas čiegusvuoda mii lea leamaš čihkosis áiggiid álgu rájes, buolvvas bulvii, muhto maid Ipmil dál lea almmuhan bassi olbmuidasas. Son lea dáhtton diedihit man hearvás dávvir báhkiniin lea dán čiegusvuodas: Din gaskkas lea Kristus, hearvásvuoda doaivu. Su mii sárdnidit, ja mii oahpistit ja oahpahit juohke olbmo buot viisodagain, vai sáhttit divvut juohke olbmo Ipmila ovdii ollisin Kristusis. Dán várás mun ražan ja soadan su fámuin, mii fámoláččat duddjo mu siste.

Paulusa girji kolossalaččaide Mun dáhtun din diehtit man garra soadi mun soadan din dihte ja laodikealaččaid ja buot earáid dihte geat eai leat goassege oaidnán mu muodus muhtui. Mun sávan ahte sii roahkasmuvvet váimmusteaset, šaddet oktan ráhkisvuodas, jukset riggámuš ja čiekŋaleamos dieđu ja dovddiidit Ipmila čiegusvuoda, Kristusa, geasa buot viisodaga ja dieđu dávvirat leat čihkkojuvvon. Mun dajan dán, vai ii oktage beahte din fillejeaddji sániiguin. Vaikko mun in leat din luhtte rumašlaččat, de mun almmatge lean din luhtte vuoiŋgas, ja mun illudan go oainnán din buori skihka ja din nana oskku Kristusii. Eallin Kristusis Go dii leppet váldán vuostá Herra Jesus Kristusa, de ellet su siste. Ruohtasmuvvet sutnje, ráhkadehket iežadet eallima su vehkii, nanusmuvvet oskkus nugo didjiide lea oahpahuvvon ja giitalehket Ipmila valljugasat. Váruhehket vai ii oktage giela din guoros ja behtolaš viissisvuodaoahpaiguin mat vuodđuduvvet olbmuid árbevieruide ja dán máilmmi álgofámuide eage Kristusii. Dasgo su siste orru rumašlaččat oppa ipmilvuoda dievasvuolta, ja su siste maiddái dii leppet beassan dán dievasvuhtii. Son lea buot oaivámuččaid ja fámuide oaivi. Su siste dii leppet maiddái birračuhppojuvvon, ehpet olbmo giedain, muhto Kristusa birračuohpahusain, dalle go suddolaš rumaš nullojuvvui eret. Gásttas dii oktan suinna hávdáduvvuidet ja čuoččaldahttojuvvuidet eallimii, go oskkuidet Ipmilii gii fámuinis čuoččaldahttii Kristusa jábmiid luhtte. Dii leiddet jápmán danin go leiddet suddudan ehpetge lean birračuhppojuvvon, muhto Ipmil dagai din eallin oktan Kristusiin. Son attii midjiide buot min sudduid ándagassii, sihkui vealgegirji mii lei min vuostá, oktan lága gáibádusaiguin ja dušsadii dan go návlii dan russii. Son vearijohuhtii oaivámuččaid ja válddiid ja bijai daid heahpadii, go son divttii Kristusa vuoitit daid badjel. Duodalašvuolta ja dan suoivvan Allet dan dihte divtte ovttage dubmet iežadet das maid borrhabehtet dahje juhkabehtet dahje mo doallabehtet basiid, mánočalbmebeivviid ja sabbahiid. Buot dát leat dušše dan suoivvan mii boahotá; rumaš ieš lea Kristus. Din vuoitogierddu ii oaččo váldit oktage gii lea liikostan vearri vuollegašvuhtii, iežas oainnáhusaide ja engeliid bálvleapmái. Dakkár olbmo čavvludahttet su iežas jurdagat iige sus leat oktavuolta Kristusii, oaivái gii atná fuola oppa rupmašis ja doallá dan čoahkis laddasiiguin ja suonaiguin, nu ahte dat šaddá dan láhkái go Ipmil lea oaivvildan. Jos dii oktan Kristusiin leppet jápmán eret dán máilmmi álgofámuin, de manne dii ain eallibehtet dego gulašiidet dán máilbmái ja jeagadehpet gohččumiid nugo: “Ale váldde”, “Ale máiste”, “Ale guoskkat”? Buot dát guoská dasa mii gollá ja nohká, ja dat leat dušše olbmuid báhkkomat ja oahpat. Dat gal gohčoduvvojit viissisvuoltan, danin go dat orrot leamen Ipmila bálvleapmi, vuollegašvuolta ja rupmaša bagadeapmi, muhto dain ii leat mihkkege árvvuid ja dat duhtadit dušše olbmo čavvláivuoda.

Paulusa girji kolossalaččaide Boares ja odđa olmmoš Jos dii dalle leppet oktan Kristusiin čuoččaldahttojuvvon jábmiid luhtte, de bivdet dan mii lea badjin gos Kristus čohkká Ipmila olgeš bealde. Váinnuhehket dan mii lea badjin, allet dan mii lea eatnama alde. Diihan leppet jápmán, ja din eallin lea čihkkojuvvon

Kristusiin Ipmilii. Go Kristus, din eallin, almmustuvvá, de dalle diige almmustuvvabehtet oktan suinna hearvásvuodas. Jámihehket dan dihte buot mii dis lea eatnanlaš: Furrošemi, nuoskivuoda, oaččalaš anistumiid, bahás himuid ja hátnodaga mii lea eahpeipmilbálvalus. Dakkáriid dihte Ipmila moarri deaivida jeagohis olbmuid. Daid searvvis leiddet maiddái dii dalle go eliidet diein suttuin. Muhto bidjet dál eret buot dán: moari, suhtu, bahávuoda, hiddjideami ja fasttes ságaid. Allet gielástala guhtet guimmiideattet. Diihan lehpēt nuollan eret iežadet boares olbmo oktan daguidisguin ja gárvodan odđa olbmo gii ovttō odasmuvvá, vai oahppá ain buorebut dovdat Sivadnideaddjis ja šaddat su láhkásažžan. Dalle ii leat šat greikalaš iige juvddálaš, ii birračuohppojuvvon iige birračuohpakeahttái, ii barbára, skyhtalaš, šlávva iige friddja, muhto Kristus lea buot, son lea buohkain. Go dii lehpēt Ipmila välljen olbmot, basit ja eahcálaččat, de váldet dan dihte gárvun njuoras árkkálmastinvuoda, buorre vuoda, vuollegašvuoda, ládisvuoda ja gierdavašvuoda, vai gierdabehtet guhtet guimmiideattet ja addibehtet ándagassii guhtet guimmiidasadet, vaikko dis livččiige láitámuš. Nugo Hearrá lea addán didjiide ándagassii, nu galgabehtet diige addit. Muhto ovddimustá gárvodehket ráhkisvuoda mii lea ollisvuoda čanas. Diktet Kristusa ráfi ráđdet iežadet váimmus, dasahan dii ovttā rupmaša lahttun lehpēt rávkojuvvon. Ja lehket giitevaččat! Diktet Kristusa sáni ássat valljugasat gaskkasteattet. Oahpahehket ja oahpistehket guhtet guimmiideattet buot viissisvuodain ja lávlot Ipmilii sálmmaid, rámadusa ja vuoingalaš lávlagiid. Maid juo dagažehpet sániiguin ja daguiguin, de dahket dan Hearrá Jesusa nammii ja giitet Ipmil Áhči su bokte. Ruoktu ja bearaš Áhkát, lehket iežadet boadnjái vuolibuččat, nugo heive daidda geat oskot Hearrái. Boatnját, ráhkistehket iežadet áhká alletge leage sutnje boarkkat. Mánát, jeagadehket vanhemiiddádet juohke dáfus, danne go dat lea Hearrá miela mielde. Vánhemat, allet láitte mánáideattet, vai sii eai nuonddahala. Šlávāt, jeagadehket eatnanlaš isidiiddádet juohke dáfus, allet guoktiluššamiin dego dat geat vigget dohkket olbmuide, muhto vuoiggaláš váimmuin Hearrá balus. Buot maid dahkabehtet, dan dahket oppa váimmus, diihan bálvolehpet Hearrá ehpetge olbmuid. Muitet ahte dii oazžubehtet Hearrás bálkká, oasi árbái. Bálvolehket Hearrá Kristusa. Gii dahká veriid, dat oazžu das ránggáštusa, danin go Ipmil ii geahča olbmo hápmái. Paulusa girji kolossalaččaide

Isidat, meannudehket šláváideattetguin vuoigatlaččat ja govttolaččat. Muitet ahte dis maid lea hearrá almmis. Ávžžuhusat ja dearvvuodāt Rohkadallet gierdavaččat, gohčet ja átnot giitalusaiguin. Rohkadallet maiddái min ovddas, vai Ipmil rabasta midjiide sáni uvssa ja mii beassat sárdnidit Kristusa čieigusvuoda man dihte mun lean fánčan. Vare mun sáhtášin dahkat dan almmusin ja máhtášin sárdnut nugo galggašin! Meannudehket viisásit olggobealolbmuiguin, atnet ávkin vuogas áiggi. Sárdnot álelassii ustitlaččat, dattetge nu ahte din ságat sáltenjaddet. Dii fertebehtet diehtit, mo vástidit iešguhtiige. Buot mii munnje guoská, muitala didjiide min ráhkis viellja Tykikos, oskkáldas bálvaledđji ja mu bargoguoibmi Hearrá barggus. Mun vuolggahan su din lusa aiddo dan dihte vai beassabehtet gullat ságaid midjiide ja vai son arvosmahttá din. Su mielde boahťá min oskkáldas ja ráhkis viellja Onesimos gii lea din iežadet olmmoš. Sudnos beassabehtet gullat ságaid deike. Mu fánngaguoibmi Aristarkos cealká didjiide dearvvuodaid, ja nu maiddái Markus, Barnabasa vilbealle, gean hárrái dii lehpēt juo ožžon rávvagiid; váldet su bures vuostá, jos son boahťá diehko. Dearvvuodāt Jesusis gii gohčoduvvo maid Justusin. Dát golmmas leat áidna juvddálaččat geat barget muinna Ipmila riikka ovdii. Sii leat leamaš munnje stuorra jeddehussan. Dearvvuodaid cealká din iežadet olmmoš Epafras, Kristus Jesusa bálvaledđji, gii álo rohkadallá ánggirit din ovddas, vai dii bissubehtet dievaslašžan ja dovdabehtet ollásit Ipmila dáhtu. Mun duodaštan ahte son bargá sakka din ovdii ja Laodikea ja Hierapolisa searvegottiid ovdii. Didjiide cealkiba dearvvuodaid maiddái min ráhkis viellja doavttir Lukas ja Demas. Celket dearvvuodaid Laodikea vieljaide ja Nymfai ja searvegoddái mii čoaggana su vissui. Go lehpēt lohkan dán girjii, de atnet fuola das ahte dat lohkkōjuvvo maiddái Laodikea searvegottis, ja ahte diigis lohkahehtet dan girjii maid mu lean sádden Laodikeai. Celket Arkippōsii: “Muitte ollašuhttit dan bálvalusdoaimma maid leat ožžon Hearrás.” Mun, Paulus, čálán dása dearvvuodaid iežan giedain. Muitet mu láhkkiid. Árbmu lehkos dinguin.

Paulusa vuosttaš girji tessalonikalaččaide

Dearvvuodāt Paulus, Silvanus ja Timoteus dearvvahit Tessalonika searvegotti mii eallá Ipmil Áhčis ja Hearrá Jesus Kristusis. Árbmu ja ráfi didjiide. Giittus Ipmilii Mii giitit

álelassii Ipmila dis buohkain, go muitit din rohkadusaineamet. Ipmila ja Áhči muođuid ovddas mii álo muittašit dan, mo osku lea bidjan din bargat ja ráhkisvuohta lea ožžon din rahčat ja man gierdavaččat dii bidjabehtet doaivvu Hearráseamet Jesus Kristusii. Mii diehtit, vieljažiiddán, dii geaid Ipmil ráhkista, ahte son lea din välljen, danin go min evangelium ii boahtán din lusa dušše sátnin, muhto maiddái Bassi Vuoigŋa fápmun go mii sárdnideimmet dan stuorra vissisvuodain. Diihan diehtibehtet maid mii dagaimet din luhtte, din dihte. Dii čuovvuleiddet min ovdamearkka, beanta Hearrá iežas ovdamearkka, ja stuorra átestusas dii válddiidet vuostá sáni iluin maid Bassi Vuoigŋa attii. Nu dii šattaidet buot Makedonia ja Akaia oskkolaččaid ovdagovvan. Din gaskkas Hearrá sátni lea beaggán Makedoniai ja Akaia, ja din osku Ipmilii lea šaddan dovddusin buot guovlluin. Mii eat dárbbas sárdnut das maidege, danne go buohkat mitalit mo dii válddiidet min vuostái ja mo dii hilgguidet eahpeipmiliid ja jorgaleiddet bálvalit ealli, duohta Ipmila ja vuordit almmis su Bártne, gean Ipmil čuoččáldahtii jábmiid luhtte, Jesusa guhte beahtá min boahtti moaris. Paulusa

vuosttaš girji tessalonikalaččaide Paulusa ovddit galledeapmi searvegottis Dii ieža, vieljažiiddán, diehtibehtet ahte min galledeapmi din luhtte ii mannan duššás. Vaikko Filippis ledje min bávččagahtán ja illastan, nugo diehtibehtet, de Ipmil attii midjiide roahkkatvuoda sárdnidit evangeliuma didjiide, vaikko dieppe lei garra vuosteháhu. Min ávžžuhusat eai boade čádjidan jurdagiin, eai buhtismeahtun mielas eaige behtolaš áigumušain. Go Ipmil lea atnán min dohkálažžan sárdnidit evangeliuma, de mii eat sártnodettiineamet geahččal dohkket olbmuid, muhto Ipmilii guhte guorahallá min váimmu. Mii eat goassege sárdnon njálggistemiin, dan dii diehtibehtet; mii eat leat geahččalan ovddidit iežamet ovddu, das Ipmil lea min duodašteaddji. Mii eat leat bivdán gudni olbmui, eat dis eatge earrásin, vaikko Kristusa apostalin mii livččiimet sáhtán gáibidit adnojuvvot árvvus. Go mii leimmet din luhtte, de mii leimmet láddásat dego njamaheaddji eadni mánáidasas. Mii ráhkisteimmet din nu njuorrasit ahte leimmet gergosat addit didjiide Ipmila evangeliumii lassin iežamet heakkanai; nu ráhkisin dii leiddet šaddan midjiide. Almma muitibehtet, vieljažiiddán, min barggu ja rahčamuša? Mii barggaimet ija beavvi, amamet šaddat didjiide noaddin go sárdnideimmet didjiide Ipmila evangeliuma. Dii sáhtibehtet duodaštit, ja Ipmil ieš, man buhtásit, vuoigatlaččat ja láitemeahttumit mii meannudeimmet dinguin geat oskubehet. Dego diehtibehtet, mii rávviimet ja jeddiimet din dego áhčči mánáidis ja ávžžuimet juohkehačča dis eallit eallima mii dohkke Ipmilii, danin go son rávká din riikasis ja hearvásvuohtasis. Dan dihte mii heaittekeahhtá giitalit Ipmila das ahte go mii sárdnideimmet didjiide Ipmila sáni, de dii ehpet váldán dan vuostá olbmuid sátnin, muhto danin mii dat duodaid lea, Ipmila sátnin, mii maiddái duddjo din siste geat oskubehet. Nu dii, vieljažiiddán, atnibehtet ovdagovvan Ipmila searvegottiid mat leat Judeas ja dovddastit Kristus Jesusa. Maid juvddálaččat leat dahkan sidjiide, dan din iežadet eatnama olbmot leat dahkan didjiide. Juvddálaččat leat goddán Hearrá Jesusa ja maiddái profetaid, ja sii leat doarrádallan maiddái min. Sii vuostálastet Ipmila áigumuša ja leat buot olbmuid vašálaččat. Dasgo sii hehttejit min sárdnideames báhkiniidda, amaset dat bestojuvvot. Dan láhkái sii álelassii leat deavdimin suttuideaset mihtu. Muhto dál Ipmila moarri viimmat juksá sin. Paulus áigu fas fitnat Tessalonikas Vieljažiiddán, dál go mii oanehis áigái leat leamaš earuhuvvon dis – olgguldasat, eat váimmusteamet – de mii leat ohcalan din ja geahččalan beassat oaidnalit dinguin. Mii leat dáhtton boahtit din lusa – mun, Paulus, dávjjit go oktii – muhto Sáhtán lea hehtten min. Gii lea min doaivu, illu ja vuoitogierdu Hearrámet Jesusa ovddas go son boahtá, jos ehpet dii? Almma dii lehpit min gudni ja illu! Paulusa

vuosttaš girji tessalonikalaččaide Dan dihte, go mii eat sáhtán gierdat dan guhkit, de mii mearrideimmet ieža báhčit Atenii ja vuolgaheimmet din lusa vielljemet Timoteusa, Ipmila bargoguoimmi Kristusa evangeliuma bálvalusas. Son galggai arvosmahttit din ja nannet din osku, amaset oktage jorralit vaikko dii átestuvvobehtet. Diihan ieža diehtibehtet ahte dát leat biddjojuvvon min ala. Juo dalle go mii leimmet din luhtte, mii dajaimet ahte šaddat gillát átestusaid. Ja nu leage geavvan, nugo diehtibehtet. Danin in munge gierdan vuordit šat guhkit, muhto vuolggahin Timoteusa din lusa gávnnahit mo din oskkudilli lea. Mun ballen ahte geahččaleaddji lea beassan fillet din ja min bargu manná duššás. Muhto dál Timoteus lea aiddo máhccan din luhtte ja buktán buriid ságaiddat din oskkus ja ráhkisvuodas. Son mitalii ahte dii álelassii atnibehtet min ustitlaš muittus ja háliduvvabehtet oaidnit min, nugo miigis din. Ná dii, vieljažiiddán, lehpit iežadet oskkuin arvosmahtán min buot min átestusain ja hediin. Dál mii sáhttit fas eallit, jos dii bissubehtet nanusin Hearrás. Mo mii máhttit doarvái giitit Ipmila dis ja buot dan ilus maid mii dovdat

Ipmila muoduid ovddas din dihte? Ija beavvi mii oppa váimmus átnut beassat oaidnalit dinguin ja addit didjiide dan mii velá váilu din oskkus. Vare ieš Ipmil, min Áhčči, ja Hearrámet Jesus doalašii midjiide geainnu rabasin din lusa! Ja vare Hearrá lasihivččii ja riggudahtášii din ráhkisvuoda guhtet guimmiidasadet ja buohkaide, nugo miige ráhkistit din, ja nannešii din váimmu, vai livččiidet basit ja láitemeahttumat min Ipmila ja Áhči ovddas, go min Hearrá Jesus boahdá buot basiiguin. Amen. Paulusa vuosttaš girji tessalonikalaččaide

Várrehusat ja ávžžuhusat Earret dán, vieljažiiddán, mii bivdit ja ávžut din Hearrá Jesusa nammii: Dii lehpēt oahppan mis mo galgabehtet vádjolit vai dohkkebehtet Ipmilii, ja nu dii maiddái vádjolehpet. Dii galgabehtet goit viggat ovdánit ain eambbo. Almma dovdebehtet daid Hearrá Jesusa gohččumiid maid mii attiimet didjiide? Ipmila dáhttu lea ahte dii dahkkojuvvobehtet bassin. Fasttášehket furrošeami! Juohkehaš dis galgá oahppat doallat iežas rupmaša bassin ja atnit dan gudnis. Allet atte dan doahhtalit anistumiid ja himuid dego dahket báhkinat geat eai dovdda Ipmila. Ii oktage oáččo dahkat vielljasis veriid iige beahhtit su gudege áššis. Hearrá ránggášta buot dakkáriid, nugo mii ovdal juo leat cealkán ja nannosit duodaštan didjiide. Ipmil ii leat rávkan min buhtismeahttuvuhtii, muhto bassivuhtii. Dan dihte dat gii hilgu dán, ii hilggo olbmo, muhto Ipmila, guhte addá didjiide iežas Bassi Vuoiŋŋa. Vieljalaš ráhkisvuoda birra mii eat dárbbas čállit didjiide, danne go Ipmil ieš lea oahpahan din ráhkistit guhtet guimmiideattet. Diihan ráhkistehtepet buot vieljaid oppa Makedonias. Muhto mii ávžut din, vieljažiiddán, ovdánit das ain eambbo. Atnet iežadet gudnin eallit ráfálaččat, dikšut iežadet áššiid ja bargat din iežadet giedaiguin, nugo mii leat din gohččon. Dalle dii vádjolehpet gutnálaččat maiddái olggobealolbmuid čalmmiin ehpetge dárbbas bivdit gudesge veahki. Go Hearrá boahdá Mii dáhttut din diehtit, vieljažiiddán, mii dáhpáhuvvá daidda geat oadđájit jápmimii, amadet moraštít nugo earrásat geain ii leat doaivu. Jos Jesus lea jápmán ja bajásčuožžilan, nugo mii oskut, de Ipmil Jesusa bokte galgá buktit jápmán olbmuid iežas lusa oktan suinna. Dán mii cealkit didjiide Hearrá sátnin: Mii geat leat ain eallimin dalle go Hearrá boahdá, eat eisege joavdda ovdal daid geat leat oadđán jápmimii. Hearrá ieš njiedjá almmis go gullo bajimuseŋgela ja Ipmila básona jietna, ja vuohččan čuožžilit dat geat leat jápmán Kristusis. Mii geat leat eallimin ja leat ain dáppe, rohhtejuvvot oktan singuin balvvaid siste áibmui Hearrá ovddal. Ja nu mii oazžut álelassii leat Hearráin. De arvosmahttet guhtet guimmiideattet daid sániiguin! Paulusa vuosttaš girji tessalonikalaččaide

Muhto áiggiin ja bottuin mun in dárbbas čállit didjiide, vieljažiiddán, danne go dii diehtibehtet bures ahte Hearrá beaivi boahdá dego suola ihkku. Aiddo go olbmot dadjet: “Ráfi ja oadjebasvuohhta”, de heavahus deaivida sin fáhkkestaga dego ávttat áhpehis nissona, eaige sii eisege beasa báhtarussii. Muhto dii, vieljažiiddán, ehpet vádjol seavdnjadasas, iige dat beaivi sáhte boahhtit din badjelii fuomáškeahttá dego suola. Dii buohkat lehpēt čuovgasa ja beavvi mánát. Mii eat leat ija eatge seavdnjadasa mánát. Mii eat dasto oáččo oadđit nugo earrásat, muhto fertet gohčit ja bissut čielggusin. Dat geat odđet, odđet ihkku; dat geat juhket, leat gárremiin ihkku. Muhto mii geat gullat beaivái, fertet bissut čielggusin: Mii fertet gárvodit oskku ja ráhkisvuoda ruovdegárvvu ja váldit oaivesuodjin bestojumi doaivvu. Ipmil ii leat mearridan min šaddat moari vuollái, muhto vuoitit bestojumi Hearrámet Jesus Kristusasa bokte. Son jámii min ovddas vai mii, leažžat dal gohcimin dahje oadđimin, ealášeimmet ovttas suinna. Dan dihte arvosmahttet ja nanosmahttet guhtet guimmiideattet, nugo dii maiddái dahkabehtet. Ávžžuhusat ja dearvvuodat Mii bivdit din, vieljažiiddán, atnit árvvus daid geat din gaskkas rahčēt, barget searvegotti njunušin ja rávvejít din. Gudnejahttet sin ja atnet sin erenoamáš ráhkisin sin barggu dihte. Ellet ráfis guhtet guimmiideattetguin. Mii ávžut din, vieljažiiddán: Cuiggodehket jeagohemiid, jedđegehket hearddohuvvan olbmuid, atnet fuola heajuin ja lehket gierdavaččat buohkaiguin. Váruhehket mávssaheames bahá baháin, muhto barget álelassii dahkat buriid guhtet guimmiidasadet ja buot olbmuide. Lehket álelassii ilus. Rohkadallet heaittekeahttá. Giitet Ipmila juohke dilis. Dan Ipmil vuordá dis geat gullabehtet Kristus Jesusii. Allet čáskat Vuoiŋŋa, allet fuono profehtastallanattáldaga. Geahččalehket buot ja dollet dan mii lea buorre. Fasttášehket juohkelágán bahávuoda. Vare ráfi Ipmil basuhivččii din ollásit ja várjalivččii din vuoiŋŋa, sielu ja rupmaša, nu ahte lehpēt ollásat ja láitemeahttumat go min Hearrá Jesus Kristus boahdá. Son guhte rávká din, lea oskkáldas ja doallá iežas lohpadusa. Vieljažiiddán, rohkadallet min ovddas! Dearvvahehket buot vieljaid bassi cummáin. Hearrá nammii mun gohčun din lohkat dán girjji buot vieljaide. Hearrámet Jesus Kristusasa árbmu lehkos dinguin!

Paulusa nubbi girji tessalonikalaččaide

Dearvvuodat Paulus, Silvanus ja Timoteus dearvvahit Tessalonika searvegotti mii eallá Ipmilis, min Áhčis, ja Hearrá Jesus Kristusis. Árbmu ja ráfi didjiide Ipmilis, min Áhčis, ja Hearrá Jesus Kristusis! Hearrá beaivi bohtá Mii leat geatnegasat giitit álelassii Ipmila din dihte, vieljažiiddán. Dat lea riehta, danin go din osku stuorru ahte stuorru ja din buohkaid ráhkisvuolta guhtet guimmiidasadet ain lassána. Ipmila searvegottiin mii beassat rámadallat din gierdavašvuodas ja oskkus buot doarrádallamiid ja átestusaid siste maid dii šaddabehtet gierdat. Dat duodaštit ahte Ipmila duopmu lea vuoigatlaš. Go dat bohtá, de dii gávnnavuvobehtet dohkálažžan su riikii man dihte dii dál gillábehtet. Ipmil lea vuoigatlaš: Son diktá daid geat átestit din, šaddat átestuvvot, muhto daid geat átestuvvojit – din ja maiddái min – son beahtá átestusain, go Hearrá Jesus oktan fámoláš engeliiddisguin almmustuvvá almmis dollanjuokčamiid gaskkas ja mávssaha daidda geat eai dovdda Ipmila eaige jeagat Hearrámet Jesusa evangeliuma. Sin ránggáštus lea agálaš gádohus, earuheapmi Hearrás ja su fámu hearvásvuodas, go son dan beaivvi bohtá váldit vuostá buot bassi olbmuidis gudnejahttima ja buot oskkolaččaidis rámadusa. Diihan maiddái lehpit oskon min duodaštussii. Dan dihte mii álelassii rohkadallat din ovddas vai min Ipmil dahká din dohkálažžan dan rávkojupmái maid lehpit sus ožžon ja vai son fámuinis ovddida buot din buriid áigumušaid ja ollašuhttá daid daguid mat čájehit duohtan din oskku. Dalle Hearrámet Jesusa namma dahkkojuvvošii hearvásin din siste ja dii su siste, Ipmileamet ja Hearrámet Jesus Kristusá árpmu mielde.

Paulusa nubbi girji tessalonikalaččaide
Lágahisvuoda olmmoš ja Jesusa bohtin Mii váldit dál sáhkkan Hearrámet Jesus Kristusá bohtima ja dan go mii čoggojuvvo su lusa. Vieljažiiddán, mii bivdit: Allet dallánaga mášohuva alletge suorgan, jos muhtun čujuha Vuoiŋŋa almmuhussii dahje mahkáš min sárđnái dahje girjái ja čuoččuha ahte Hearrá beaivi lea juo bohtán. Allet divtte ovttaga fillet iežadet mange láhkái. Dasgo oskkus jorraleapmi ferte vuostá vuostá dáhpáhuvvat ja lágahisvuoda olmmoš almmustuvvat, gádohusa bárdni, vuostálasti, gii alida iežas buot dan badjel mii gohčoduvvo ipmilin ja bassin, čohkána ieš Ipmila tempelii ja gulaha leat Ipmil. Almma muitibehtet ahte mun dadjen dán didjiide juo dalle go ledjen din luhtte? Dii diehtibehtet mii su dál caggá, nu ahte son almmustuvvá easkka dalle go su áigi bohtá. Lágahisvuoda čiegus váikkuhus lea juo duddjomin. Dat mii ain dan caggá, ferte goit vuostá vuostá jávkaduvvot; dalle almmustuvvá lágahisvuoda olmmoš gean Hearrá Jesus goddá njálmmi vuoiŋŋanasain ja duššada iežas bohtima hearvásvuodain. Lágahisvuoda olmmoš bohtá Sáhtána fámuin ja dahká behtolaš mearkkaid ja oavdduid. Su vearrivuolta fille daid geat mannet gádohussii, danne go sii eai dáhtton ráhkistit duohtavuoda mii livččii sin beahtán. Danne Ipmil vuolgga veagalaš čádjádusa, vai sii jáhkket giellásii, ja nu dubmejuvvojit buohkat geat eai leat oskon duohtavuhtii, muhto leat välljen vearrivuoda. Bissot das maid lehpit oahppan Muhto dii vieljažiiddán geaid Hearrá ráhkista, din dihte mii leat álelassii geatnegasat giitit Ipmila. Ipmil lea välljen din álgošaddun daid gaskkas geat bestojuvvojit, go Vuoiŋŋa basuha din ja dii oskubehet duohtavuhtii. Aiddo dása, Jesus Kristusá hearvásvuoda oamasteapmái, son rávkka din, go mii buvttiimet didjiide evangeliuma. Bissot dan dihte nanusin, vieljažiiddán, ja dollet čavga gitta dain oahpahusain maid mii leat addán didjiide njálmmálaččat dahje girjii. Hearrámet Jesus Kristus ieš ja Ipmil, min Áhčči, gii lea ráhkistan min ja lea árpmustis addán midjiide agálaš jeddehusa ja buori doaivvu, jeddejekkos din váimmu, vai dii álo veadjibehtet sárđnut ja dahkat dan mii lea buorre.

Paulusa nubbi girji tessalonikalaččaide
Loahpa, vieljat: Rohkadallet min ovddas, vai Hearrá sátni ovdána jođánit ja gudnejahttojuvvo eará guovlluin seammá ládje go din luhtte. Rohkadallet maiddái, vai mii gáddjojuvvo gázzáris ja bahás olbmuid giedas; buohkathan eai oskko. Muhto Hearrá lea oskkáldas, ja son nanne din ja várjala din bahás. Hearrá dorvvastemiin mii luohttit dasa ahte dii dál ja boahhteáiggis dahkabehtet dan maid mii gohččut. Vare Hearrá oahpistivččii din váimmu ráhkistit Ipmila ja vuordit Kristusá gierdavaččat. Várrehus jeagohemiide Hearrá Jesus Kristusá nammii mii gohččut din, vieljažiiddán, atnit iežaideattet eret juohke vielja searvvis gii joavdelastá iige vádjol daid oahpahusaid mielde maid mii didjiide attiimet. Dii diehtibehtet ieža mo galgabehtet čuovvut min ovdamearkka. Go mii leimmet din luhtte, de mii eat lean joavdelassan. Mii eat borran nuvttá geange láibbi, muhto barggaimet ja ražaimet ija beaivvi, amamet šaddat didjiide noaddin. Mishan gal livččii leamaš dasa vuoigatvuolta, muhto mii dáhtuimet leat didjiide ovdamearkan. Go mii leimmet din luhtte, de mii attiimet didjiide dán gohččuma: Gii ii

dáhto bargat, dat ii oáččo borratge. Mii oainnat leat gullan ahte muhtumat dis joavdelastet. Sii eai daga dan maid galggašedje, muhto seahkánit ássiide mat eai sidjiide gula. Dakkár olbmuid mii gohčcut ja ávžžuhit Hearrá Jesus Kristusa nammii bargat jaskatvuodas ja borrat iežaset láibbi. Muhto vieljat, allet váibba dahkamis buriid. Jos muhtun ii jeagat dan maid mii leat dadjan dán girjii, de mearkkašehket gii son lea. Allet guoimmástala suinna, vai son heahpana. Allet dattetge ane su vašálažžan, muhto cuiggodehket su nugo vielja. Loahppasávaldat Vare ráfi Hearrá ieš attásii didjiide ráfi, álelassii ja juohke láhkái. Hearrá lehkos dinguin buohkaiguin. Mun, Paulus, čálán dáid dearvvuodaid iežan giedain. Ná mun čálán, ja dát lea dovdomearkan buot mu girjiin. Hearrámet Jesus Kristusa árbmu lehkos dinguin buohkaiguin!

Paulusa vuosttaš girji Timoteusii

Dearvvuodat Paulus, Kristus Jesusa apostal gean Ipmil, min beasti, ja Kristus Jesus, min doaivu, leat mearridan dán doibmii, dearvvaha Timoteusa, iežas vuoigŋalaš bártni. Árbmu, váibmoládisvuohka ja ráfi Ipmil Áhčis ja Kristus Jesusis, Hearrásteamet! Várrehus vearreoahtain Go mun vulgen Makedoniai, de bivden du báhcit Efesosii, vai don gielddášit muhtumiid oahpaheames vearreoahtaid ja váldimis vuhtii cukcasiid ja nohkameahttun sohkalogahallamiid. Dat dagahit aivve nácku eaige ovddit Ipmila áigumuša, mii doaibmá oskku bokte. Mu neavvagiid ulbmil lea ráhkisvuohka mii boahdá buhtis váimmus, buori oamedovddus ja duohta oskkus. Muhtumat leat das čádjidan ja riepman dálset duššiid. Sii dáhttot leat láhkaoahpaheaddjit, vaikko eai iežage ádde maid sárdnot ja maid nannosit čuočuhit. Muhto mii diehtit ahte láhka lea buorre jos dat adnojuvvo riehta. Láhka ii leat addojuvvon ávda olbmuid dihte, muhto lága ja ortnega rihkkuid, ipmilmeahttumiid ja suddolaččaid, eahpebasiid ja hiddjideddjiid, áhčiset ja eatniset sorbmejeddjiid, olmmošgoddiid, furrošeddjiid, olbmáiguin veallájeaddji olbmáid, olmmošrievváriid, gielástalliid, veareváli vuordnuid ja buot daid dihte geat barget dearvvaš oahpa vuostá. Dakkár lea ávdugas Ipmila hearvásvuoda evangelium mii munnje lea oskkilduvvon. Giittus Ipmila árpmus Mun giittán Hearrámet Kristus Jesusa gii lea dahkan mu gievrán. Mun giittán su go son anii mu luohtehahttin ja válddi mu iežas bálvalussii, vaikko mun ledjen leamaš hiddjideaddji ja skunihis doarrádalli. Muhto mun ožžon váibmoládisvuoda, danin go mun eahpeoskku dihte in diehtán maid ledjen dahkamin. Min Hearrá árbmu lea leamaš cealkemeahttun stuoris, nu maiddái osku ja ráhkisvuohka maid Kristus Jesus duddjo. Dát sátni lea jáhkehahti ja ollásit dohkálaš váldojuvvot vuostá: Kristus Jesus lea boah tán máilbmái beastit suddolaččaid geain mun lean stuorimus. Muhto mun árpmihuvvojin, vai Kristus Jesus aiddo mus čájehivččii man stuoris su gierdavašvuohka lea. Nu mun livččen ovdagovva daidda geat boahhteáiggis oskot sutnje ja ožžot agálaš eallima. Agálaš gonagassii, jápmemeahttun, oaidnemeahttun ja áidna Ipmilii lehkos gudni ja hearvásvuohka álo ja agálašvuhtii! Amen. Bártnážan Timoteus, dán báhkoma mun oskkildan dutnje daid profehtalaš sániid mielde mat dutnje oktii leat celkojuvvon. Muite daid ja soada buori soadi ja ane áimmuin oskku ja buori oamedovddu! Muhtumat leat dan hilgon ja leat heavahan iežaset oskku. Nu lea geavvan Hymenaiosii ja Aleksandrosii geaid mun lean addán Sáhtánii, vai soai ránggástuvvoba eabage šat bilkidivčče Ipmila.

Paulusa vuosttaš girji Timoteusii Ávžžuhus eallit kristtalaš eallima Mun neavvun din ovddimustá átnut, rohkadallat, doallat ovddasrohkadusaid ja giitit buot olbmuid ovddas, gonagasaid ja buot daid ovddas geain lea váldi, vai mii oážžut eallit jaskes ja ráfálaš eallima, juohke dáfus vuoiggalaččat ja gutnálaččat. Dakkár rohkadus lea vuoigat ja dohkálaš Ipmilii, min beatai, guhte dáhttu ahte buot olbmot bestojuvvojit ja bohtet dovdat duohtavuoda. Ipmil lea okta, ja okta lea gaskaolmmái Ipmila ja olbmuid gaskkas, olmmoš Kristus Jesus. Son attii iežas lonisin buohkaid ovddas, duodaštussan Ipmila áigumušas, go áigi lei dievvan. Dán sága sárdnideaddjin ja apostalin mun lean biddjojuvvon. Mun sártnun duoda, mun in gielis. Mun lean biddjojuvvon báhkiniid oahpaheaddjin, oahpahit sidjiide oskku ja duohtavuoda. Mun dáhtun ahte go olbmát rohkadallet, de sii juohke sajis bajidit giedaid rohkadussii buhtis mielain, almmá vaši ja eahpádusa haga. Seammá láhkái mun dáhtun ahte nissoniid čikŋan lea gutnálaš, viivvolaš ja vuollegis eallin, eai bárggaldagat, gollečinat, bearralat eaige divrras biktasat, muhto buorit dagut, nugo heive nissoniidda geat dovddastit bálvalit Ipmila. Nisson galgá guldalit oahpahusa, jaskadit ja vuollegážžan. Mun in suova ahte nisson oahpaha inge dan ahte son mearrida olbmá; son galgá eallit jaskatvuodas. Adamhan sidniduvvui vuohččan ja dasto Eva, iige Adam beahtahallan, muhto nisson

beahtahalai ja rihkui báhkcoma. Muhto mánáid riegádahttin son bestojuvvo, jos eallá oskkus, ráhkisvuodas ja bassivuodas. Paulusa vuosttaš girji Timoteusii

Searvegotti jodiheddjiid iešvuodat Dát sátni lea luohtehahtti: Gii viggá searvegotti geahčči doibmii, dat dáhttu deatalaš bargui. Searvegotti geahčči galgá leat láitemeahttun, ovttá nissona boadnjá, juguheapme, mášolaš, gutnálaš, árvvas ja čeahppi oahpahit, ii jugeš, ii riidui iige ruhtaváibmil, muhto ládis ja soabalaš. Son galgá atnit buori fuola iežas bearrašis, šaddadit mánáidis gulolašvuhtii ja vádjolit gutnálaččat. Jos muhtun ii máhte atnit fuola iežas bearrašis, de mo son dalle máhtášii atnit fuola Ipmila searvegottis? Son ii oaččo leat jorgalan easkabáliid, amas čavlut ja šaddat dubmejuvvot oktan beargalagain. Sus galgá leat buorre beaggin maiddái olggobealolbmuid gaskkas, amas šaddat bilkun ja sorrot beargalaga gillii. Searvegottibálvváid iešvuodat Maiddá searvegottibálvvát galget leat gutnálaččat ja rehálaččat. Sii eai oaččo leat jugešat eaige bivdit iežaset ávkki. Sii galget dovdat oskku čiegusvuoda ja atnit oamedovdduset buhtisin. Muhto maiddá sin galgá vuos geahččalit, ja go sii leat gávnnavuvvon láitemeahttumin, de sii ožžot bálválišgoahtit. Seamma láhkái nissonat galget leat gutnálaččat, sii eai oaččo sárdnut sealggebealde. Sii galget leat juguheamit ja oskkáldasat juohke dáfus. Searvegottibálvvá galgá leat ovttá nissona boadnjá, ja son galgá atnit buori fuola mánáinis ja bearrašisttis. Dat geat bálvalit bures, adnojuvvojit árvvus, ja sii sáhttet gulahit roahkkadit oskku Kristus Jesusii. Oskku čiegusvuoha Dáid rávvagiid mun čálán dutnje, vaikko sávange fargga beassat boahtit du lusa. Jos mun ádjánan boahtimis, don dál diedát mo olmmoš galgá vádjolit Ipmila tempelis, ealli Ipmila searvegottis, mii lea duohtavuoda bázzi ja vuodđudus. Mii dovddastit ahte min oskku bassi čiegusvuoha lea stuoris: Son almmustuvai olmmožin, son gulahuvvui vanhurskkisin Vuoiŋŋas, engelat ožžo su oaidnit, son sárdniduvvui álbmogiidda, máilmmis olbmot osko sutnje, son bajiduvvui hearvásvuhtii. Paulusa vuosttaš girji Timoteusii Čádjidahtti

oahpat Bassi Vuoiŋŋa cealká čielgasit ahte maŋimus áiggiid muhtumat hilgot oskku, čuovvulit čádjidahtti vuoiŋŋaid ja gullagohtet bahás vuoiŋŋaid oahpahusaid. Sii luhttet guoktilaš gielástalliide geaid oamedovddus lea boaldinmearka. Sii gildet olbmuid náitaleames ja borramis biepmuid maid Ipmil lea sivdnidan dan várás ahte dat geat oskot ja leat dovddiidan duohtavuoda, daid borret ja giitet Ipmila. Buot maid Ipmil lea sivdnidan, lea buorre, iige das dárbbas hilgut maidege, go dat váldojuvvo vuostá giitalusain. Ipmila sátni ja rohkadus basuhit dan. Rávvgat Timoteusii Go don oahpahat vieljaid dáinna lágiin, de leat Kristus Jesusa buorre bálvaleaddji ja maiddá ieš áhpásmuvat oskku sánis ja buori oahpahusas maid leat čuvvon. Hilggo ipmilmeahttun cukcasiid ja joavdelas solžžaid. Hárjet iežat ipmilballui. Rumašlaš hárjehallamis lea dušše uhccán ávki, muhto ipmilballu lea ávkkálaš juohke dáfus, ja das lea eallima lohpadus sihke dálá áigái ja dasa mii boahtá. Dát sátni lea luohtehahtti ja juohke dáfus dohkálaš váldojuvvot vuostá. Dan dihtehan mii rahčat ja gilvovhallat go leat bidjan doaivvu ealli Ipmilii guhte lea buot olbmuid beasti, erenoamážit daid geat oskot. Neavvo ja oahpat dáinna lágiin. Ale divtte ovttage badjelgeahččat du iežat nuorravuoda geažil. Leage oskkolaččaide ovdamearkan sárdnumis ja vádjolus, ráhkisvuodas, oskkus ja buhtisvuodas. Loga searvegoddái bassi čállagiid, rávve ja oahpat gitta dassázi go mun boadán. Ale vajáldahte dan árpmuattáldaga mii dus lea ja mii addojuvvui dutnje profehtalaš sániid bokte, go vuorrasat bidje giedaid du ala. Váldde vuhtii dan, biso das, vai buohkat oidnet du ovdáneami. Gozit iežat ja iežat oahpahusa. Biso dan siste! Dasgo go don dan dagat, de beasttát sihke iežat ja sin geat gullet du. Paulusa vuosttaš girji Timoteusii

Leaskanissonat, boarrásat ja šlávát Ale bealkkit boares olbmá, muhto rávve su dego iežat áhči, nuorra olbmáid dego iežat vieljaid, boares nissoniid dego iežat eatni, nuorra nissoniid dego iežat oappáid, buot buhtisvuodas. Gudnejahte ja doarjjo leaskanissoniid geain duodaid ii leat fuolaheaddji. Muhto jos gudege leaskanissonis leat mánát dahje áhkkuhat, de sii galget vuos oahppat deavdit geatnegasvuodaset iežaset bearrašii ja buhttet vanhemiiddiset váivviid, danne go dat lea dohkálaš Ipmilii. Leaskanisson gii lea báhcán áibbas okto, bidjá doaivvu Ipmilii ja rohkadallá ja čuorvu Ipmila heaittekeahtá ija beavvi. Muhto dat gii dáhttu eallit badjelmearálašvuodas, lea eallinaga jápmán. Muittut dies leaskkaid, vai sii ellet láitemeahttumit. Jos muhtun ii ane fuola iežas fulkkiin ja erenoamážit iežas bearašlahtuin, son lea biehttalan oskku ja lea vearrát go eahpeoskkolaš. Leaskkaid logahallamii dohkke dušše nisson gii lea deavdán guhttalogi jagi ja gii lea leamaš dušše ovttá boatnjá áhkka. Son ferte leat dovddus iežas buriin daguin, das ahte lea dikšon mánáid, leamaš árvvas, bassan bassi olbmuid julggiid, veahkehan headálaččaid ja áŋgiruššan dahkat buotlágán buriid. Muhto nuorra leaskkaid ale váldde logahallamii. Go sin anistumit

buollájit, de sii gáidet Kristusis ja dáhttot náitalit. Sii šaddet dubmejuvvot, danin go sii leat rihkkon vuosttaš oskkáldasvuodalohpádusaset. Dasa lassin sii hárxánit joavdelastit ja viehkat viessogaskkaid, eaige dušše dan, muhto maiddái solžat, seahkánit áššiide mat eai sidjiide gula ja hállat heivemeahtumiid. Dan dihte mun dáhtun ahte nuorra leaskkat náitalit, riegádahttet mánáid ja dikšot ruovttuset, vai eai atte min vuostálastiide maidge sálvvaid bilkidit.

Muhtumat leat juo jorgalan čuovvut Sáhtána. Jos muhtun oskkolaš nissonis leat ruovttustis leaskkat, de son galgá atnit sis fuola iige bidjat sin searvegotti noaddin, vai searvegoddi nagoda atnit fuola dain leaskkain geat leat báhcán okto. Searvegotti vuorrasat Vuorrasat geat jodihit searvegotti bures, ánsásit guovttegeardásaš gudni, erenoamážit dat geat sárdnidit ja oahpahit. Čálahan cealká: Ale čana vuovssá njálmmi go dat lea luvvemin gortni ja: Bargi lea ánsásan iežas bálkká. Ale váldde vuhtii váidalusaid searvegottivuorrasa vuostá muđui go leat guokte dahje golbma duodašteaddji. Cuiggot buohkaid gullut daid geat suddudit, vai maiddái earrásat ballet. Ipmila, Kristus Jesusa ja välljejuvvon engeliid ovddas mun ávžžun du álo heivehit dáid rávvagiid bealátkeahhtájit ja almma geahčakeahhtá olbmuid hápmái. Ale menddo geargadihija giedaid geange ala amat šaddat oasálašžan eará olbmuid suttuide. Ane iežat buhtisin. Ale šat juga dušše čázi, muhto návddaš veahá viinni čovviját ja dávvjes buozalvasaidat dihte. Muhtun olbmuid suttut leat albmosat ja ožžot duomu ovdal, earrásiid suttut easka mañnil. Seammá láhkái buorit dagutge leat albmosat, ja dat mat eai leat buorit, eai sáhte čihkkujuvvot.

Paulusa vuosttaš girji Timoteusii

Šlávát ja isidat Buohkat geat bálvalit šlávvan, galget atnit isidiiddiset buot gudnis, vai Ipmila namma ja oahppa ii bilkiduvvo. Šlávát geain leat oskkolaš isidat, eai oaččo atnit sin uhcit gudnis danin go sii leat vieljat. Sii galget baicca bálvalit isidiiddiset velá milloseappot danne go sii leat oskkolaš ja ráhkis vieljat. Vearreoahppa ja ruhtaváibmilvuolta Buot dán galggat oahpahit ja neavvut. Dat gii oahpaha eará láhkái iige čuovo Hearrámet Jesus Kristusa dearvvaš sániid ja dan oahpa mii gullá min oskui, lea čevlon iige ádde maidege. Son sihtá dušše nákkuid ja digaštallamiid. Dat bohciidahtta gádašvuoda, bealkku, bilkádusaid, bahás gáttuid ja oktilaš bealkkašemiid daid olbmuid gaskii geat leat jierpmehuvvan ja láchppán duohtavuoda ja atnet ipmilbalu dušše dienasin. Ipmilballu oktan duhtavašvuodain gal leage stuorra vuoiu. Eat mii leat buktán máilbmái maidege eatge sáhte maidege dáppe doalvut. Go mis lea biebmu ja biktasat, de oazžut leat duhtavaččat. Dat geat rikkustuvvet, jorralit geahčalusaide ja gielaide ja eatnat jallas ja vahátlaš anistumiide mat vuodjudit olbmuid heavvaneapmái ja gáđohussii. Ruhtaváibmilvuolta lea buot bahávuoda ruohtas. Háhpohaladettiin ruđaid muhtumat leat čádjádallan eret oskkus ja leat dagahan alcceseaset olu gillámuša. Buorre oskku gilvvohallan Muhto don, Ipmila olmmoš, báhtar buot diein! Váinnut vanhurskkisvuoda, ipmilbalu, oskku, ráhkisvuoda, gierdavašvuoda ja ládisvuoda. Soada oskku buori soadi ja vuotte alccesat agálaš eallima masa leat rávkjuvvon ja maid leat dovddastan iežat mearrin, go eatnat duodašteddjiid gullut celket buori dovddastusa. Ipmil, buot eallima ája, ja Kristus Jesus guhte Pontius Pilatusa ovddas duodaštii buori dovddastusa, leat mu duodašteaddjit go mun gohčun du: Doala dán barggu duolvvakeahhtájin ja láitemeahtumin gitta dassáži go min Hearrá Jesus Kristus almmustuvvá. Go áigi dievvá, de dan diktá min oaidnit ávdugas ja áidna ráđđejeaddji, gonagasaid gonagas ja hearráid Hearrá. Son okto lea jápmemeahtun, son ássá čuovgasis gosa ii oktage sáhte lahkanit. Su ii oktage olmmoš leat oaidnán iige sáhte oaidnit. Su lea gudni ja agálaš fápmu. Amen. Buriid daguid riggodat Várre daid geat leat riggát dán máilmmis, čevlástallamis ja bidjamis doavvu vissismeahtun riggodahkii, muhto baicca Ipmilii guhte addá midjiide valjis buot maid mii dárbbášit. Rávve sin dahkat buriid, čoaggit riggodahkan buriid daguid ja juogadit árvasit earáide dan mii sis lea. Dan láhkái sii čohkkejit alcceseaset dávvira, buori vuodđudusa boahteáiggi várás, vai vuitet alcceseaset duohta eallima. Timoteus, várjal dan mii dutnje lea oskkilduvvon! Duostto ipmilmeahtun ja joavdelas ságaid ja nákkáhallamiid maid hutká diehtun gohčoduvvon boasttodiehtu. Muhtun olbmot leat riepman dan dovddasteaddjin ja leat čádjidan eret oskkus. Árbmu didjiide buohkaide!

Paulusa nubbi girji Timoteusii

Dearvvuodat Paulus, Ipmila dáhtus Kristus Jesusa apostal dan lohpadusa mielde maid mii leat ožžon eallimis Kristus Jesusa oktavuodas, dearvvaha ráhkis bártnis Timoteusa. Árbmu, váibmoládisvuolta ja ráfi dutnje Ipmil Áhčis ja Kristus Jesusis, min Hearrás! Oskkáldasvuolta evangeliumii Mun giittán Ipmila gean bálvalan buhtis oamedovduin nugo

juo mu áhčit leat dahkan, ja muittán du rohkadusainan heaittekeahhtá, ija beavvi. Go mun muittán du gatnjaliid, de mun áibbašan oaidnit du, vai devdojuvvošin iluin. Mun muittán du duohta oskku mii lei sihke áhkustat Loisas ja eatnistat Eunikes; mun lean vissis ahte dat lea maiddái dus. Danne mun muittuhan du: Divtte buollát stuorra dollan Ipmila árpmuattáldaga maid ožžot dalle go mun bidjen giedaid du ala. Ipmilhan ii leat addán midjiide balešvuoda vuoŋŋa, muhto fámu, ráhkisvuoda ja jierbmáivuoda vuoŋŋa. Ale nappo heahpanatta addimis duodaštusa Hearrásteamet alege mus gii su dihte lean fáŋŋan, muhto gillá muinna baháid evangeliuma ovdii dainna fámuin maid Ipmil addá. Son lea beastán min ja rávkan min bassi rávkojumiin, ii daguideamet dihte, muhto iežas áigumuša ja árpmu mielde maid son ovdal agálaš áiggiid attii midjiide Kristus Jesusis, ja mii dál lea boahtán albmossii go min Beasti Kristus Jesus lea almmustuvvan. Son lea duššadan jápmima ja buktán eallima ja nohkameahhtunvuoda čuovgasii evangeliuma bokte. Dan sárdnideaddjin, apostalin ja oahpaheaddin mun lean biddjojuvvon. Dan dihte mun ferten gillát buot dáid. In mun dattetge heahpanatta, danne go mun diedán geasa oskkun, ja mun lean vissis dasa ahte sus lea fápmu várjalit dan mii munnje lea oskkilduvvon, gitta dan beavvi rádjái go son boahtá. Ane ovdagovvan daid dearvvaš oahpahusaid maid leat mus gullan, ja ane áimmuin dan oskku ja ráhkisvuoda maid Kristus Jesus duddjo. Ane váras dan buori mii lea oskkilduvvon dutnje Bassi Vuoŋŋa bokte mii orru min siste. Nugo diedát, buot Asia olbmot leat jorgalan mus eret, maiddái Fygelos ja Hermogenes. Vare Hearrá árpmihivččii Onesiforosa bearraša, danne go son lea dávjá arvosmahtán mu iige leat heahpanaddan mus, vaikko leange fáŋŋan. Go son lei boahtán Romai, de son baicca ozai mu áŋgirit dassáži go gávnnai mu. Vare Hearrá árpmihivččii su dan beavvi go boahtá! Ja man ollu son veahkehii mu Efesosis, dan don ieš diedát buoremusat. Paulusa nubbi girji Timoteusii Bálváluš ja gillámuš evangeliuma dihte Bártnážan, šatta gievran dan árpmus mii mis lea Kristus Jesusis! Buot maid eatnat duodašteddjiid ovddas leat mus gullan, don galggat oskkildit luottehahti olbmuid geat máhttet oahpahit earrásiid. De gillá baháid dego Kristus Jesusa buorre soalddát. Ii oktage gii bálvála soalddáhin, sora iežas beavválaš eallima doaimmaide, jos dáhttu dohkket soahteveagaoaivámužžii. Ii oktage gilvvohalli fidne vuotogierddu jos ii gilvvohala njuolggadusaid mielde. Bealdobargi gii bargá lossa barggu, galgá ovddemustá beassat návddašit šattu. Guorahala mu sániid! Hearrá addá dutnje jierpmi ipmirdit buot. Muite Jesus Kristus gii bodii Davida nális ja čuoččáldahttojuvvui jábmiid luhtte mu evangeliuma mielde. Su dihte mun gillán baháid ja lean maid láchkiin dego veardedahkki. Muhto Ipmila sátni ii leat láchkiin. Danin mun gierddan buot válljejuvvon olbmuid dihte, vai maiddái sii Kristus Jesusis ožžot bestojumi ja agálaš hearvásvuoda. Dát sátni lea luottehahti: Jos mii leat jápmán oktan suinna, de mii oktan suinna oazžut maid eallit. Jos mii gierdat buot, de mii oazžut maid ráddet oktan suinna. Jos mii biehttalit su, de son maid biehttala min. Jos mii leat oskkáldasmeahhtumat, de son almmatge lea oskkáldas, danne go ii son sáhte biehttalit ieš iežas. Duohtavuoda sáni oahpaheadji Muittut buohkaide dán ja gieldde sin Ipmila muođuid ovddas nákkáhállamis sániid dihte. Dat ii leat masage ávkin, muhto šaddá baicca heavvun daidda geat gullet. Bargga juohke láchkái čájehit Ipmila čalmmiin iežat luottehahti bargin gii ii dárbbáš heahpanaddat, ja gii rievttuid juogada duohtavuoda sáni. Garvve ipmilmeahhtun ja guoros ságaid, dasgo dat geain leat dakkár ságot, dolvot olbmuid eanet ipmilmeahhtunvuhtii, ja sin oahppa leavvá dego guohcageapmi. Sin searvá gullaba Hymenaios ja Filetos geat leaba gáidan duohtavuodas ja dadjaba ahte bajásčuožžileapmi lea juo dáhpáhuvvan. Nu soai moiveba muhtun olbmuid oskku. Muhto vuoddu maid Ipmil lea bidjan, bissu, ja das leat seailan dát sánot: Hearrá dovdá olbmuidis, ja: “Heitos vearrivuoda juohkehaš gii beakkuha Hearrá nama.” Stuorra dállodealus eai leat dušše golle- ja silbalihtit, muhto maiddái muorra- ja láirálihtit, muhtumat mávssolaš atnui, muhtumatgis beavválaš atnui. Dat gii buhtista iežas buot diekkáriin, šaddá lihttin mii heive mávssolaš atnui, basuhuvvon lihttin mii lea dáluisidii ávkkálaš ja anolaš buori atnui. Báhtar nuorravuoda anistumiin ja váinnut vuoigatlašvuoda, oskku, ráhkisvuoda ja ráfi daiguin geat buhtis váimmus čurvot Hearrá. Garvve jallas ja ávkkehis digaštallamiid, dasgo don diedát ahte dat dagahit riidduid. Hearrá bálvaleaddji ii oáččo riidalit, son galgá baicca leat ládis buohkaide, čeahppi oahpahit ja gierdavaš, nu ahte bagada láddásit daid geat vuosttaldit. Ipmil soaitá diktit sin jorgalit, vai sii dovdagohtet duohtavuoda ja čilget ja besset eret dan gielas mas beargalat doallá sin fáŋŋan vai beassá bágget sin dahkat iežas dáhtu. Paulusa nubbi girji Timoteusii Maŋimuš áiggiid olbmot Don fertet diehtit ahte maŋimuš beivviid bohtet váttis áiggit. Dalle olbmot ráhkistit dušše iežaset ja ruđa, leat

rábmát ja čeavlát, sii hiddjedit ja leat jeagoheamit vanhemiiddáseaset. Sii leat giitemeahttumat, ipmilmeahttumat, ráhkismeahttumat ja soahpameahttumat, bahádallit, veahkaválddálaččat, goavit, buori vašuheaddjit, behtolaččat, skuniheamit ja goarggastallit. Sii ráhkistit návddašemiid eambo go Ipmila. Sis lea gal ipmilbalolašvuoda hápmi, muhto sii biehttalit oskku fámu. Jorgal eret dakkár olbmuin! Sii njáhket ruovttuide ja fillejit nissoniid geaid suttut losidahttet ja mánggalágan anistumit dolvvodit, ja geat álo leat miehtásat odđa oahpaide, muhto eai goassege dovddiit duohtavuoda. Nugo Jannes ja Jambres nággiiga Mosesa vuostá, nu dát olbmotge nággejit duohtavuoda vuostá. Sin árvvoštallannákca lea billašuvvan, sin osku ii gierdda geahččalusa. Muhto dat ii menestuva sidjiide, dasgo sin jierpmehisvuohta šaddá buohkaide almmusin, nugo maiddái doid mielahisvuohta šattai. Apostal ovdagovvan Muhto don leat čuvvon mu oahpahusa, mu vádjolusa, mu viggamuša, mu oskku, mu guhkesmielalašvuoda, mu ráhkisvuoda ja mu gierdavašvuoda dain doarrádallojumiin ja gillámušain maid mun vásihin Antiokias, Ikonionis ja Lystras. Makkár doarrádallojumiid mun lean gierdan! Ja buot dain Hearrá lea mu gádjon. Muhto buohkat geat dáhttot eallit vuoigatlaččat Kristus Jesusis, šaddet doarrádallojuvot. Bahás olbmot ja beahttit ovdánit bahábussii, sii fillejit ja fillehallet. Muhto biso don das maid leat oahppan. Donhan leat das vissis. Muite geat du oahpaheaddjit leat leamaš, ja don leat juo mánnávuoda rájes dovdan bassi čállagiid. Dat máhttet addit dutnje viisodaga, nu ahte don bestojuvvot oskku bokte Kristus Jesusii. Juohke čála maid Ipmila Vuoignja lea duddjon, lea ávkkálaš oahpahussan, cuiggodussan, neavvan ja bagadussan eallimii mii dohkke Ipmilii. Dalle Ipmila olmmoš šaddá ollisin ja dohkálažžan buot buriid daguide. Paulusa nubbi girji Timoteusii Nu duohta go Jesus bohtá ja ásaha iežas riikka, mun vuortnuhan du Ipmila ja Kristus Jesusa bokte guhte dubme elliid ja jábmiid: Sárdnit sáni, loaidas ovdan heivvolaš ja heivemeahttun áiggi, cuiggot, ránggo ja ávžžo gierdavašvuodain ja oahpahusain. Dasgo áigi bohtá go olbmot eai gierdda gullat dearvvaš oahpa, muhto hálidusaideaset mielde háhket alcceseaset oahpaheddjiid, dađi mielde go sin bealjit viššet gullat. Sii jorgalit bealji eret duohtavuodas ja jorgalit cukcasiidda. Muhto leage don gozeš juohke dáfus, gillá baháid, sárdnit evangeliuma ja ollašuite iežat bálvalanbarggu. Mun ieš juo fargga oaffaruššojuvvon, mu jápmináigi lea juo lahkaneamen. Mun lean gilvvohallan buori gilvvu, lean ollen mearrái ja várjalan oskku. Munnje lea vurkejuvvon vanhurskkisvuoda vuoitogierdu maid Hearrá, vuoigatlaš duopmár, addá munnje dan beaivvi go bohtá, iige duššefal munnje, muhto buohkaide geat njuorrasit vurdet su almmustuvvama. Geavatlaš neavvagat Bargga viššalit bohtit fargga mu lusa. Demas lea atnigohtán dán máilmmi ráhkisin ja lea vuolgán Tessalonikai. Kreskens lea mannan Galatiai ja Titus Dalmatai. Dušše Lukas lea dáppe mu luhtte. Váldde mielddát Markusa, danne go son livččii munnje stuorra veahkin. Tykikosa mun lean vuolggahan Efesosii. Buvtte maiddái mu mátkegávtti maid gudden Troasii Karposa lusa, ja girjiid, earenoamážit pergamentagearuid. Veaikeávdí Aleksandros lea dahkan munnje ollu baháid, muhto Hearrá máksá sutnje su daguid mielde. Várut donnai sus, danne go son lea vuostálastán sakka min oahpahusa. Go mun vuosttaš geardde bealuštin iežan dikkis, de ii oktage bohtán mu veahkin, muhto buohkat gudde mu okto. Vare dat ii logahallojuvvoše sidjiide! Muhto Hearrá veahkehii mu ja attii munnje návccaid ollašuhhtit sáni sárdnideami ja buktit evangeliuma báhkiniid gullosii, ja nu mun gáddjojuvvojin ledjona njálmmis. Hearrá gádjju mu ain buot bahás ja doalvu mu almmálaš riikasis. Su lehkos gudni álo ja agálašvuhitii. Amen. Loahppadearvvuodat Cealkke dearvvuodaid Priskai ja Akvilai ja maid Onesiforosa bearrašii. Erastos bázii Korintai, ja Trofimos gii lei buozus, mun gudden Miletosii. Bargga viššalit bohtit ovdal dálvvi! Dutnje celket dearvvuodaid Eubulos, Pudens, Linos, Klaudia ja buot vieljat. Hearrá lehkos du vuoignain! Árbmu didjiide buohkaide!

Paulusa girji Titusii

Dearvvuodat Paulus, Ipmila bálvaleaddji ja Jesus Kristusa apostal, vuolggahuvvon láidet daid geaid Ipmil lea välljen oskut ja dovdat min oskku duohtavuoda, dainna agálaš eallima doaivvuin maid Ipmil, guhte ii gielis, lea lohpidan agálaš áiggiid rájes. Go áigi lei dievvan, de son almmustahtii sánis dan sártnis mii lea oskkilduvvon munnje Ipmila, beastámet, gohččuma mielde. Titusii, mu rivttes mánnái oktasaš oskkus. Árbmu ja ráfi Ipmil Áhčis ja min beastis Kristus Jesusis! Kreta searvegottit Mun gudden du Kretai vai don ordnešit dieppe visot mii ain lei ordnekeahhtá, ja áshivččet juohke gávpogii vuorrasiid daid rávvagiid mielde maid mun dutnje adden. Searvegottevuoras galgá leat láitemeahttun ja

ovtta nissona boadnjá, su mánát galget leat oskkolaččat, eai návccaheapmin eaige gážžárin sivahallojuvvon. Searvegotti geahčči galgá leat láitemeahtun, danne go son lea Ipmila dálldoalli. Son ii oaččo leat badjelgeahččalas iige moarrái, ii jugeš, veahkaválddalaš iige dakkár gii bivdá iežas ávkki, muhto árvas, buorredáhtolaš, loaitu, vuoigatlaš, vanhurskkis ja máššil. Son galgá doallat gitta min oahpa luohtehahti sánis, vai máhtá maiddá arvosmahttit earrásiid dearvvas oahpahusain ja gomihit daid čuoččuhusaid geat nággejit vuostá. Eandalii daid gaskkas geat leat jorgalan juvddálašvuodas, leat ollu gážžáris olbmot geat sárdnot duššiid ja fillejit earáid. Sin njálmmi ferte buodđut, danne go sii moivejit olles bearrašiid go vuoigatmeahtun vuoittu dihte oahpahit dan mii lea heivemeahtun. Soames kretalaš, muhtun sin iežaset profehtain, lea dadjan: “Kretalaččat leat álo leamaš giellásat, bahás spiret, vuovdát ja láikkít.” Dát duodaštus lea duohta. Ráŋgo sin dan dihte, vai sis šaddá dearvvas osku amaset sii doahttalit juvddálaš cukasiid ja báhkkomiid mat bohtet olbmui geat leat gáidan duohtavuodas. Buot lea buhtis buhtásiidda, muhto buhtismeahttumiidda ja eahpeoskkolaččaide ii mihkkege leat buhtis, sin miella ja oamedovduge lea baicca duolvan. Sii čuoččuhit dovdat Ipmila, muhto iežaset daguiguin sii biehttalit su. Sii leat fasttit ja jeagoheamit eaige dohkke dahkat maidege buriid. Paulusa girji Titusii

Kristtalaččaid eallin máilmmis Sártno dan mii soahpá dearvvas ohppui. Gohčo vuoras olbmáid leat juguheamit, gutnálaččat ja jierpmálaččat, dearvasat oskkus, ráhkisvuodas ja gierdavašvuodas. Vuoras nissonat galget maid eallit nugo heive bassi olbmuide. Sii eai oaččo sárdnut sealggebealde eaige leat viidneváibmilat, muhto galget oahpahit dan mii lea buorre. Sii galget ávžut nuorra nissoniid ráhkistit iežaset boatnjá ja mánáid, eallit jierpmálaččat ja buhtásit, dikšut bures ruovttuset ja leat boadnjáseaset vuolibuččat, vai Ipmila sátni ii bilkiduvvo. Neavvo seammá láhkái nuorra olbmáid eallit mearálaččat ja čájet ieš sidjiide ovdamearkka buriid dahkamis. Lehkos du oahpahus vuoiggalaš ja gutnálaš ja sárdnun dearvvas ja láitemeahtun, vai juohke vuostálasti šaddá heahpanit, danne go ii máhte dadjat min birra maidege baháid. Ávžžo slávid leat juohke dáfus vuolibuččat isidiiddáset ja sin miela mielde. Sii eai oaččo nágget vuostá eaige suoládallat, muhto galget álo leat vuoiggalaččat ja oskkáldasat, vai sii juohke láhkái leat Ipmila, min Beasti, oahpa čikŋan. Ipmila árbmu lea oainnat almmustuvvan bestojupmin buot olbmuide, ja dat bagada min hilgut ipmilmeahtunvuoda ja máilmmálaš anistumiid ja eallit jierpmálaččat, vuoigatlaččat ja ipmilbalolaččat dán máilmmis dan botta go mii vuordit go min ávdugas doaivu ollašuvvá ja min stuorra Ipmila ja Beasti Jesus Kristusa hearvásvuoha almmustuvvá. Son attii iežas min ovddas vai beasai lonistit min buot vearedaguin ja buhtistit min su iežas álbmogin mii ángirit dahká buriid daguid. Sártno ná, ávžžo ja cuiggot buot isitvuodain. Ale divtte ovttage badjelgeahččat iežat.

Paulusa girji Titusii Oddásis

riegádeapmi ja odasmuvvan Muittut sidjiide ahte sii galget leat oaivámuččaide ja eiseválddiide vuolibuččat, jeadit sin ja leat geargadat buot buriide daguide. Sii eai oaččo bilkidit gudege eaige leat riidujat, muhto galget leat ustitlaččat ja láddásat buot olbmuide. Maiddá mii leimmet oktii jierpmeheamit ja jeagoheamit, leimmet čádjidan ja juohkelágan anistumiid ja himuid slávat. Mii eliimet bahávuodas ja gáđašvuodas, vašuhuvvuimet ja vašuheimmet guhtet guimmiideamet. Muhto go min Ipmila ja Beasti buorre vuoha ja ráhkisvuoha almmustuvai olbmuide, de son besttii min, ii min vanhurskkis daguid dihte, muhto danin go son lea váibmoládis. Son besttii min ja basai min buhtisin, nu ahte mii riegádeimmet oddásis ja Bassi Vuoigŋa odasmahtii min. Dán Vuoigŋa son lea golggahan valljugasat min badjelii Jesus Kristusa, beastámet, bokte, vai mii su árpmus dahkkojuvvot vanhurskkisin ja árbet agálaš eallima, nugo mii doaivut. Dát sátni lea luohtehahti, ja mun dáhtun du deattuhit dáid áššiid, vai dat geat oskot Ipmilii, dahket ángirit buriid. Buot dát lea olbmuide buorre ja ávkálaš. Vealtta jallas nákkuin, sohkalogahallamiin ja láhkii guoski riiduin ja digaštallamiin, danne go dat leat ávkkeheamit ja duššit. Vuolgge eret veareoahpaheaddjis, go vuos leat cuiggodan su oktii dahje guktii. Donhan diedát ahte dakkár olmmoš lea čádjidan ja sudduda. Son dubme ieš iežas. Loahppasánit Go mun vuolggahan du lusa Artemasa dahje Tykikosa, de doama boahit mu lusa Nikopolisii gos mun áiggun orrut dálvvi. Ráhkkanahte láhkadovdi Zenasa ja Apollosa bures mátkái, vai sudnos ii váillo mihkkege. Ohpposet maiddá min olbmot dahkat buriid go dárbbasuvvo, vai sin osku ii leat almmá šaddosiid haga. Buohkat dáppe mu luhtte celket dutnje dearvvuodaid. Cealkke dearvvuodaid buot min oskkolaš ustibiidda. Árbmu didjiide buohkaide!

Paulusa girji Filemonii

Dearvvuodat Mun Paulus gii lean fánŋan Kristus Jesusa dihte, ja viellja Timoteus dearvvahetne ráhkis ustibame ja bargoguoibmáme Filemona, oabbáme Apfia, soahteguoibmáme Arkipposa ja searvegotti mii čoaggana du vissui. Ipmila, min Áhči, ja HERRÁ Jesus Kristusa árbmu didjiide. Filemona osku ja ráhkisvuohta Mun giittán álo Ipmila go muittán du rohkadusainan. Mun lean gullan du oskkus HERRÁ Jesusii ja dan mo don ráhkistat su ja buot bassi olbmuid. Mun rohkadalan ahte munno oktasaš osku veahkehivččii du áddet buot dan buori maid Kristus lea midjiide addán. Du ráhkisvuohta, vieljažan, lea sakka illudahtán ja jedden mu, danne go don leat arvosmahtán bassi olbmuid. Filemon ja Onesimos Vaikko mus lea Kristusa addin vuoigatvuohta mearridit maid don galggat dahkat, de mun ráhkisvuoda dihte milloseappot ávžžun du dákkarážžan go lean. Mun Paulus, boares olmmoš juo ja dál maiddái fánŋa Kristus Jesusa dihte, ánun du iežan bárdnán Onesimosa beales gean áhččin mun lean šaddan dan botta go lean leamaš fánŋan. Ovdal son lei dutnje ávkkeheapme, dál son lea ávkkálaš sihke dutnje ja munnje. Mun vuolggahan su dál ruoktot du lusa – su, iežan váimmu. Mun áinnas doalašin su dáppe, vai son bálvalivččii mu du sajis, go mun lean láhkkiin evangeliuma dihte. Muhto almmá du miediheami haga mun in dáhto dahkat maidege, vai daid buriid maid dagat, don dagat eaktodáhtus itge bákkus. Son várra gárttai muhtun áigái eret du luhtte vai oaččut su ruoktot agibeavái, it šat šlávvan, muhto mávssoleabbon go šlávva, ráhkis vielljan. Son lea hui ráhkis munnje – man sakka ráhkkáseabbo dutnje, sihke olmmožin ja vielljan HERRÁS! Jos don dalle anát mu iežat ustibin, de váldde su vuostá dego mu. Jos son lea dahkan dutnje maidege veriid dahje lea dutnje maidege velggolaš, de čále dan mu oaivái. Mun Paulus čálán dán iežan giedain: Mun mávssán dan. Mun gal sáhtášin dadjat ahte don leat munnje velggolaš velá ieš iežatge. Duodaid, vieljažan, vare don livččet munnje ávkin HERRÁme dihte. Áhpásmahte mu váimmu Kristusis! Mun čálán dainna luohhtamušain ahte don dagat maid mun ánun, ja mun diedán ahte don dagat velá eambo go mun ánun. Ja de velá: Ráhkát munnje guosselanja, danin go mus lea dat doaivu ahte dii rohkadusaideattet dihte oažžubehtet mu lusadet. Epafras, mu fánŋaguoibmi Kristus Jesusa dihte, cealká didjiide dearvvuodaid. Dearvvuodaid celket maiddái mu bargoguoimmit Markus, Aristarkos, Demas ja Lukas. HERRÁmet Jesus Kristusa árbmu lehkos din vuoigatvuohtain!

Girji hebrealaččaide

Ipmil lea sárdnon Bártnis bokte Ipmil lea mánggii ja mángga láhkái dolin sárdnon min áhččiide profetaid bokte, muhto dál, dán mañimuš beivviin, son lea sárdnon midjiide Bártnis bokte, gean son lea bidjan árbet buot ja gean bokte son lea maiddái sivdnidan máilmmi. Bárdni lea Ipmila hearvásvuoda čuovgadas ja su luonddu duohta govva, ja fámolaš sániinis son bisuha buot. Go son lei buhtistan min suttuin, de son lea allagasas čohkánan truvdnosis Allatvuoda olgeš beallái. Ipmila Bárdni lea stuorit go engelat Nu son lea šaddan dade sakka oaivábun go engelat go su árben namma lea hearváseabbo go engeliid namat. Ii Ipmil leat goassege cealkán gudege engeli: Don leat mu bárdni, mun lean riegádahtán du odne, dahje: Mun lean su áhčči, ja son lea mu bárdni. Ja go Ipmil fastain buktá vuosttašriegádeaddjis máilbmái, de son cealká: Gopmirdehkuset su buot Ipmila engelat. Engeliid birra son cealká: Son dahká engeliiddis bieggan ja bálvaleddjiidis dollanjuovččan. Muhto Bártnis birra son cealká: Ipmil, du truvdnu bissu agálašvuhit, ja du gonagassoabbi lea vuoigatvuođa soabbi. Don ráhkistit vuoigatvuođa ja vašuhit vearrivuoda. Dan dihte Ipmil, du Ipmil, lea vuoidan du ilu oljuin, du, ii du guimmiid. Ja maiddái ná: Don, HERRÁ, leat álggus bidjan eatnama vuodđudusaid, ja almmat leat du giedaid duojit. Dat duššet, muhto don bisut. Dat nohket buot nugo bivttas, don giesat daid čoahkkái nugo oalgebiktasa, dat molsojuvvojit nugo gárvu. Muhto don leat seammá agálaččat, du jagit eai noga. Ipmil ii leat goassege cealkán gudege engeli: Čohkán mu olgeš beallái, de mun bijan du vašálaččaide du julggiid vuolušin. Almma buot engelat leat bálvaleddji vuoigatvuohtat? Sii vuolggahuvvojit bálvalit daid geat árbejit ávdugasvuoda. Girji hebrealaččaide Engeliid sáhka ja Kristusa sáhka Dan dihte mii fertet velá eambo atnit váras dan maid leat gullan, amamet čádjidit. Juo dat sáhka maid engelat bukte, lei duohta, ja juohke vearredahku ja jeagohisvuohta oaččui ánsásásvvon bálkká. Mo mii dalle vealttašeimmet ránggáštusas, jos eat beroš dan stuorra bestojumis maid HERRÁ ieš álggus gulahii? Dat geat su gulle, leat midjiide duodaštan dan

duohtan, ja Ipmil ieš nannii sin duodaštusa: Son divttii sin dahkat mearkkaid ja oavdduid, mánggalágán fámoláš daguid, ja juogadii Bassi Vuoiŋŋa attáldagaid dáhtus mielde. Bárdni ja olbmot Ipmil ii leat bidjan engeliid vuollái boahtti máilmmi man birra mii sárdnut. Dán soamis lea muhtun báikkis duodaštan: Mii lea olmmoš, go don anát su muittus, mii olbmománá, go don anát sus fuola? Oanehassii don dahket su uhccán vuolibužžan go engelat, muhto de kruvnnidit su hearvásvuodain ja gudniin, bidjet buot su julggiid vuollái. Go Ipmil bijai buot su vuollái, de son ii čuoldán maidege mii ii livčče biddjojuvvon su vuollái. Dál mii eat velá oainne ahte buot livččii biddjojuvvon su vuollái. Dan mii dattetge oaidnit ahte son guhte oanehassii lei šaddan vuolibužžan go engelat, Jesus, dál go lea gillán jápmima, lea kruvnniduvvon hearvásvuodain ja gudniin. Árbmugas Ipmila dáhttu oainnat lei ahte Jesus šattai gillát jápmima buohkaid ovddas. Son guhte lea buot dinggaid sivdnideaddji ja vuodđudus, dáhtui buktit eatnat mánáid hearvásvuhtii, ja danin son fertii gillámušaid čada dahkat ollisin sin bestojumi oaivámučča. Sus guhte dahká bassin ja dain geat dahkkojuvvojit bassin lea buohkain okta áhčči, ja danne son ii heahpanatta gohčodeamis sin vielljanis: Mun diedihan du nama vieljaidasan, searvegotti gaskkas mun lávllun du máidnuma. Son maiddá cealká: Mun dorvvastan Hearrái, ja fastain: Dá mii leat, mun ja dat mánát geaid Ipmil lea munnje addán. Go mánát leat olbmot, oažži ja varra, de maiddá son šattai olmmožin nugo sii. Nu son jápmimiinnis fámohtuhtá dan gean válddis lea jápmin, beargalaga, ja luoitá friddjan buohkaid geat jápminbalu dihte leat leamaš šlávat oppa eallinagiset. Ii son almmatge leat atnimin fuola engeliin, muhto Abrahamana nális. Danne son fertii juohke dáfus šaddat vieljaidis láhkasažžan, vai son šaddá váibmoládis ja oskkáldas bajimusbáhppan ja sáhtta Ipmila ovddas soabahit iežas álbmoga sudduid. Go son ieš lea gillán ja geahččaluvvon, de son sáhtta boahit veahkin daidda geat geahččaluvvojit. Girji

hebrealaččaide Jesus lea stuorit go Moses Dan dihte, bassi vieljažiiddán, dii geat lehpēt ožžon almmálaš rávkajumi, gehččet Jesusii gii lea min dovddastusa apostal ja bajimusbáhppa. Son lei oskkáldas sutnje guhte su ásahii, nugo Moses lei oskkáldas oppa Ipmila viesus, muhto son lea adnojuvvon dohkálažžan oažžut dađi stuorit gudni go huksejeaddji gudni lea stuorit go viesu gudni. Juohke viesu lea soamis huksen, muhto Ipmil lea huksen buot. Moses lei gal oskkáldas oppa Ipmila viesus, muhto dattetge dušše bálvaleaddji, ealli duodaštus das maid Ipmil maŋŋil sártnui. Muhto Kristus lea Bárdni gean háldui oppa Ipmila viessu lea oskkilduvvon. Ja su viessu leat mii, go mii fal loahpa rádjái doallat gitta roahkkatvuodasteamet ja dorvvolažžan rámadallat doaivvus mii mis lea. Eahpeosku ja jaegohisvuolta Dan dihte, nugo Bassi Vuoiŋŋa cealká: Jos dii otná beaivvi gullabehtet su jiena, de allet buoššut váimmodet nugo dalle go stuimmáskeiddet, go geahččaleiddet mu meahcis. Doppe din áhčit guorahalle mu ja geahččaledje mu – ja šadde njealljelogi jagi vásihit maid sidjiide dahken. Mun moaráhuvven sin bulvii ja celken: Álelassii sii čádjádallet váimmusteaset. Sii eai dáhtton vádjolit mu geainnuid, ja dalle mun vurdnon moaristan: Sii eai goassege beasa boahit mu vuoiŋŋadussii. Váruhehket, vieljažiiddán, vai ii gudesge dis leat bahás ja eahpeoskkolaš váibmu, nu ahte son hilgu ealli Ipmila. Arvosmahttet guhtet guimmiideattet juohke beaivvi nu guhká go daddjojuvvo odne, vai ii oktage dis fillehala suddui ja buošo. Miihan leat šaddan oasálažžan Kristusii, go fal loahpa rádjái doallat nannosit gitta dan luohtámušas mii mis lei juo álggus. Čállagiin celkojuvvo: Jos dii otná beaivvi gullabehtet su jiena, de allet buoššut váimmodet nugo dalle go stuimmáskeiddet. Geat ledje dat geat gulle, muhto almmatge stuimmáskedje? Buohkat geaid Moses lei buktán eret Egyptas. Geaidda Ipmil lei moaris njealljelogi jagi? Daidda geat suddudedje ja geaid rupmašat gáhčče meahccái. Geaidda son vuortnui ahte sii eai beasa boahit su vuoiŋŋadussii? Daidda geat eai doahhtalan. Mii oaidnit nappo dalle ahte eahpeoskku dihte sii eai sáhtán ollet dasa. Girji hebrealaččaide

Ipmila álbmogis lea vuoiŋŋadus vuordagis Mii fertet nappo váruhit iežaideamet. Ipmila lohpadus ahte mii beassat boahit su vuoiŋŋadussii, lea ain ollašuvakeahtá, iige oktage dis oáččo ravgat luottas. Mii leat maiddá gullan buori sága seammá láhkái go dot dološ olbmot. Dat sátni maid sii gulle, ii lean sidjiide maninge ávkin, danin go sii eai jáhkkan dasa eaige váldán dan vuostá oskkus. Muhto mii geat oskkuimet, ollet mearrái lohpiduvvon vuoiŋŋadussii. Ipmil lea nappo cealkán: Ja nu mun vurdnon moaristan: Sii eai goassege beasa boahit mu vuoiŋŋadussii. Dan son celkkii, vaikko su dagut leat leamaš gárvásat máilmmi vuodđudeami rájes. Dasgo muhtin báikkis lea ná celkojuvvon čihččet beaivvi birra: Čihččet beaivvi Ipmil vuoiŋŋastii buot das maid son lei dahkan. Muhto dás celkojuvvo: Sii eai goassege beasa boahit mu vuoiŋŋadussii. Lea nappo vissis ahte muhtumat besset boahit

dohko. Sii geat gulle vuosttamuzžan buori sága, eai beassan dohko eahpegulolašvuoda dihte. Dan dihte Ipmil mearrida odđa beaivvi, mii lea otná beaivi, ja son cealká mihá maŋŋil Davida bokte nugo lea namuhuvvon ovdal: Jos dii otná beaivvi gullabehtet su jiena, de allet buoššut din váimmu. Jos Josua livččii dolvon sin dan vuoŋŋadussii, de Ipmil ii livčče maŋŋelis sárdnon nuppi eará beaivvi birra. Ipmila álbmogis lea nappo ain sabbatvuoŋŋadus vuordagis. Dat gii beassá su vuoŋŋadussii oažžu vuoŋŋastit iežas daguin, nugo Ipmilge vuoŋŋastii iežas daguin. Bargot dalle áŋgirit beassat boahit dan vuoŋŋadussii, amas oktage jorralit seammá eahpegulolašvuoda dihte. Ipmila sátni lea ealli ja fámolaš. Dat lea bastileabbo go guovtteávjot miehkki, dat čuohpasta čiekŋalii ja earuha sielu ja vuoŋŋa, laddasiid ja addamiid, dat dubme váimmu jurdagiid ja árvalusaid. Ii mihkkege sáhte čihkkojuvvot Ipmila čalmmiin. Buot mii lea sivdniduvvon, lea rabasin ja álasin su ovddas geasa mii fertet dahkat logu. Jesus, stuorra bajimusbáhppa Go mis nappo lea stuorra bajimusbáhppa guhte lea mannan almmiid čađa, Jesus, Ipmila Bárdni, de bissot nannosit dán dovddastusas. Ii mis leat dakkár bajimusbáhppa guhte ii máhte árkkálmastit min min headjuvuodas, danin go son lea geahččaluvvon seammá láhkái go miige, dattetge almmá suttu haga. Loaiddastehkot dan dihte roahkkadit árpmu truvnnu ovdii, vai oažžut váibmoládisvuoda ja árpmu dan bottus go dan dárbašit. Girji

hebrealaččaide Juohke bajimusbáhppa vállejuvvo olbmuid gaskkas, ja son maiddái biddjojuvvo ovddastit olbmuid, oaffaruššat Ipmilii oaffarattáldagaid suttuid soabahussan. Go maiddái son ieš lea headju, de son máhtá leat ládis diehtemeahttun ja čádjideaddji olmuide, ja iežas headjuvuoda dihte son lea geatnegas oaffaruššat suddoaffariid ovttá láhkái iežas ovddas ja álbmoga ovddas. Ii oktage váldde alccesis dan gudni, muhto bajimusbáhpa rávká Ipmil guhte rávkkai juo Arona. Ii Kristusge váldán alccesis gudni šaddat bajimusbáhppan, muhto son oáččui dan sus gii celkkii sutnje: Don leat mu bárdni, mun lean riegeáhttan du odne. ja nuppi báikkis son cealká: Don leat báhppa agálaččat, dakkár go Melkisedek. Go Jesus elii eatnama alde, de son čuorvasiiguin ja gatnjaliiguin buvttii rohkadusaid ja átnumiid sutnje guhte sáhtii beastit su jápmimis, ja su rohkosat gullojuvvojedje danin go son vuollánii Ipmila dáhttui. Vaikko son lei Bárdni, de son oahpai gulolašvuoda das maid gillái. Go son lei šaddan ollisin, de son buvttii agálaš bestojumi buohkaide geat su jeagadit, ja Ipmil rávkkai su bajimusbáhppan gean báhppavuoha lea Melkisedeka báhppavuoha. Várrehus jorraleamis Dán birra mis livččii ollu sárdnumuš, muhto lea váttis oažžut din ipmirdit dáid áššiid, dasgo dii lehpēt šaddan hilljánin gullat. Dii livččiidet áigá juo galgan šaddat earrásiid oahpaheaddjin, muhto dii ieža dárbašehpet fas oahpa: Muhtun galggašii oahpahit didjiide Ipmila sáni álgooahpa. Dii lehpēt šaddan fas dakkárin geat dárbašehpet mielkki, ehpetge gierdda álbmás biepmu. Juohkehaš gii bibmojuvvo milkkiin, lea ain njammimáná, iige sáhte áddet vanhurskkisvuoda sáni. Álbmás biepmu lea ollesolmuide, daidda geat leat hárbjehan iežaset dasa ja oahppan dahkat erohusa buori ja bahá gaskkas. Girji hebrealaččaide Guđđot

dan dihte Kristusa oahpa álgooaivadusaid ja ovdánehkot ollis dihtui. Mii eat sáhte šat oddasit bidjat vuodđudusa ja oahpahit dakkár áššiid go jorgalus daguin mat dolvot jápmimii, osku Ipmilii, oahppa gásttain ja giedaid badjeliibidjamis, jábmiid bajásčuožžileapmi ja agálaš duopmu. Jos Ipmil sálla, de mii mannat ovddos. Veadjemeahttun lea veahkehit daid geat oktii leat čuvgejuvvon, máistán almmálaš attáldaga ja šaddan servvolažžan Bassi Vuigŋii, muosáhan Ipmila buori sáni ja vásihan boahiti máilmmi fámuid muhto de hilgon iežas oskku. Ii sin sáhte oddasit oahpistit jorgalussii, daid geat dál ieža russiinávlejit Ipmila Bártne ja dahket su bogostahkan. Jos bealdu juhká arvvi mii dan dávjá njuoskada ja addá šattu dasa gii gilvá, de dat oažžu Ipmila buressivdnádusa. Muhto jos dat šaddada bastilislánjaid ja gáskálasaid, de dat ii dohkke masage. Fargga dan oassin lea garuhus, ja maŋimus dat boldojuvvo. Dii, ráhkis ustibat, lehpēt goittotge dat buoret bealdu, ja din vuordá bestojupmi. Mun lean dasa vissis, vaikko sártnunge ná. Ipmil ii leat vuoigatmeahttun, ii son vajáldahte dan maid lehpēt dahkan, iige dan ráhkisvuoda maid lehpēt čájehan su nammii, go lehpēt bálvalan su bassi olbmuid ja ain sin bálvalehpēt. Mun dušše sávan ahte dis juohkehaš dáhttu loahpa rádjái seammá áŋgirit vásihit dan go min oktasaš doaivu ollašuvvá. Allet šatta hilljánin, muhto baicca vigget leat daid láhkásaččat geat leat oskon ja vuordán gierdavaččat ja dan dihte árbejit dan maid Ipmil lea lohpidan. Ipmila nana lohpadus Go Ipmil attii lohpadusa Abrahamii, de son vuortnui iežas nammii, danne go ii lean oktage stuořit gean nammii son livččii sáhttan vuordnut. Son lohpidii: Duodaid, mun buressivdnidan du valljugasat ja lassánahtán du náli. Go Abraham lei vuordán gierdavaččat, de son jovssai dan

mii sutnje lei lohpiduvvon. Olbmot vurdnot muhtuma nammii gii lea stuorit go sii ieža; välli nanne ášši ja loahpaha buot nákkuid. Dan dihte maiddái Ipmil nannii iežas lohpadusa váliin. Son dáhtui čielgasit čájejit daidda geaidda lohpadus guoská, ahte su mearrádus ii nuppástuva. Lohpadusain ja váliin, guvttiin nuppástuvakeahtes áššiin main son, Ipmil, ii sáhte gielástallat, son dáhtui roahkasmahttit min geat leat báhtaran su dorvui, ja arvvosmahttit min doallat gitta dan doaivvus mii lea min ovddas. Dat doaivu lea min sielu oadjebas ja nana áŋkor. Dat ollá gitta ovdaloavdaga siskkobeallái gosa Jesus lea mannan min ovddasmannin, go son lei šaddan bajimusbáhppan Melkisedeka láhkái agálaš áigái.

hebrealaččaide Melkisedek, gonagas ja báhppa Dát Melkisedek lei Salema gonagas ja Alimus Ipmila báhppa. Go Abraham lei boahtimin ruoktot maŋŋil go lei vuoitán gonagasaid, de Melkisedek bodii su ovddal ja buressivdnidii su, ja Abraham attii sutnje logádasaid buot das maid lei ožžon sálašin. Son lei ovddimustá “vanhurskkisvuoda gonagas” maid su namma mearkkaša, dasa lassin maiddái Salema gonagas dahjege “ráfi gonagas”. Sus ii leat áhčči, ii eadni iige sohkalogahallan, su eallinbeivviin ii leat álgu iige loahppa. Nie son lea Ipmila Bártni láhkásaš, ja son bissu báhppan oktilassii. Jurddašehket man stuoris son lea: Min máttaráhčči Abraham attii sutnje velá logádasaid buoremus soahtesállasisttis. Dat Levi bártnit geat leat biddjojuvvon báhppan, galget lága mielde váldit logádasaid álbmogis, vieljaineaset, vaikko siinai leat Abrahamana nális. Muhto Melkisedek gii ii lean sin sogas, válddii logádasaid Abrahamis ja buressivdnidii su gii lei juo ožžon Ipmila lohpadusaid. Ii leat šiitimis ahte buressivdnádusa addi lea alit go dat gii oážžu buressivdnádusa. Ovddit dáhpáhusas logádasaid válde jámolaš olbmot, maŋit dáhpáhusasgis logádasaid válddii olmmái gii čállagiid duodaštusa mielde eallá álo. Ja velá Levige gii váldá logádasaid, šattai Abrahamana bokte addit sutnje logádasaid. Sonhan lei ain áhčis Abrahamana alimiin dalle go Melkisedek bodii Abrahamana ovddal. Jos dal ollisvuolta livččii leamaš joksamis Levi soga báhppavuoda bokte – dasahan álbmot lei lágas čadnojuvvon – de manne dalle livččii dárbbasan dadjat ahte vel čuožžila earalágán báhppa gean báhppavuolta lea Melkisedeka báhppavuolta iige Arona? Jos báhppavuolta molsašuvvá, de ferte maiddái lánka molsašuvvat. Dat geas dás lea sáhka, gullá eará čerdii man olbmuiin ii oktage leat doaimmahan áltárbálvalusa. Lea diehttelas ahte min Hearrá lea bohtán Juda čearddas man báhppavuodas Moses ii leat sárdnon maidege. Ášši šaddá ain čielgaseabbon dalle go čuožžila earalágán báhppa gii Melkisedeka láhkái ii leat ožžon iežas báhppavuoda dan lága gohččuma vuodul mii gáibida dihto nállašumi, muhto iežas nohkameahttun eallima fámus. Su birra čállagat duodaštit: Don leat báhppa agálašvuhtii, du báhppavuolta lea Melkisedeka báhppavuolta. Ná heaittihuvvo ovddit báhkkon, danne go dat lei heittot ja ávkkeheapme: Lánka ii dahkan maidege ollisin. Dan sadjái mii leat ožžon juoidá mii lea buoret: Doaivvu mii dahká min duostilin lahkanit Ipmilii. Dása lassin lea Ipmila välli. Dat earát šadde báhppan váli haga, muhto Jesus šattai báhppan su váliin guhte cealká sutnje: Hearrá lea vurdnon iige dan gáda: Don leat báhppa agálašvuhtii. Dás mii oaidnit man ollu buoret lea dat lihttu maid Jesus lea dáhkidan. Daid eará báhpaid lohku lea dadistaga lassánan danne go jápmin lea bissehan sin bálvalusa. Muhto danne go Jesus bissu agálašvuhtii, de su báhppavuolta lea nohkameahttun. Danin son sáhtá dál ja álo beastit sin geat su bokte bohtet Ipmila lusa, danin go son eallá agálaččat ja rohkadallá sin ovddas. Aiddo dákkár bajimusbáhppa midjiide heive. Son lea bassi, vigiheapme, duolvatmeahttun, son lea čuldojuvvon suddolaččaid searvvis sierra ja aliduvvon almmi badjel. Son ii dárbbas eará bajimusbáhpaid láhkái beaivválaččat oaffaruššat vuos iežas sudduid ja dasto álbmoga sudduid ovddas. Dan son dagai ovttá geardde go oaffarušai iežas. Lánka ásaha bajimusbáhppan olbmuid geat leat heajut, muhto välli mii vurdnojuvvui ovdal lága, ásaha bajimusbáhppan Ipmila Bártni guhte lea joksán agálaš ollisvuoda.

hebrealaččaide Odđá lihtu bajimusbáhppa Váldoášši lea dát: Mis lea bajimusbáhppa guhte čohkká almmis Allatvuoda truvnnu olgeš beallái. Son doaimmaha bálvalusa almmi bassibáikkis, duohta lihtugoadis maid ii leat ceggen olmmoš muhto Ipmil. Juohke bajimusbáhppa lea biddjojuvvon oaffaruššat Ipmilii oaffarattáldagaid, ja danne maiddái min bajimusbáhppa ferte oaffaruššat iežas oaffara. Jos son livččii eatnama alde, de son ii livčče báhppa, danne go dáppe juo leat dat geat oaffaruššet oaffariid maid lánka gohčču. Sin bálvalus lea goittot dušše almmálaš bálvalusa govva ja suoivva. Mosesiihan celkojuvvui dalle go son galggai cegget lihtugoadi: Ane fuola das ahte duddjot buot dan ovdagova mielde maid besset oaidnit váris. Muhto Kristus lea ožžon báhppabálvalusa mii lea sakka alit, nu ollu alit go lea dat lihttu man gaskaolmmái son lea. Dat lihttu lea nannoseabbo, danin go dan vuodđudussan leat nannoset lohpadusat. Jos vuosttaš lihttu livččii leamaš láitemeahttun, de ii

livčče ohccojuvvon sadji nubbái. Muhto dál Ipmil moaitá iežas álbmoga go cealká: Gullet! Beivvit bohtet, cealká Hearrá, go mun dagan odđa lihtu Israela álbmogiin ja Juda álbmogiin. Dat ii leat nugo dat lihttu maid mun dahken sin áhčiiguin dalle go válden sin gihtii ja dolvon sin eret Egyptas. Dasgo sii eai bisson mu lihtus, ja danne in munge atnán fuola sis, cealká Hearrá. Dákkár lihtu mun dagan Israela álbmogiin boahtti beivviid, cealká Hearrá: Mun bijan iežan lága sin siskkildassii, čálán dan sin váibmui. Mun lean sin Ipmil, ja sii leat mu álbmot. Dalle ii oktage šat oahpat lagamuččas, viellja ii oahpat vieljas ja daja: Oahpa dovdat Hearrá. Dalle sii buohkat, uhcimusas stuorimussii, dovdet mu. Mun attán ándagassii sin vearredaguid, ja sin suttuid mun in šat muitte. Go Ipmil dás máinnaša odđa lihtu, de son lea lohkan ovddit lihtu boarisin. Ja dat mii lea boaris ja oamásmuvvan, lea juo nohkagoahtimin. Girji hebrealaččaide Boares lihtu oaffarbálvalus Vuosttaš lihtus ledje nappo njuolggadusat mat guske ipmilbálvalussii, ja bassibáiki dáppe eatnama alde. Bassibáikin lei goahti man ovddit lanjas lei lámpájuolgi, beavdi ja oaffarláibbit, ja dat gohčoduvvui “bassin”. Siskkit ovdaloavdaga duohken lei dat goađi latnja mii gohčoduvvui “buot basimussan”. Doppe lei gollesuovasáltár ja lihtuárka mii lei miehtá skoadastuvvon golliin. Árkkas lei gollelihtti man siste lei manna, Arona soabbi mii šaddadii urbbiid, ja lihtu távvalat. Árkka bajábealde ledje hearvásvuoda kerubat mat suoivanaste soabahussaji. Buot dáid ii dárbbáš dál čilget nu dárkilit. Nu buot lei ráhkaduvvon. Goađi ovddit latnjii báhpát mannet álelassii go doaimmahit ipmilbálvalusa. Goađi nuppi latnjii manná dušše bajimusbáhppa, ja songe dušše oktii jagis. Dalle sus ferte álo leat mielde varra; dan son oaffaruššá iežas suttuid ja maiddái álbmoga suttuid ovddas maid sii leat dahkan fuomáškeahhtá. Nu Bassi Vuoigŋa addá diehttevassii ahte geaidnu buot basimussii ii leat velá almmustahttojuvvon nu guhká go goađi ovddit latnja ain lea. Buot dát govvida dálá áiggi: Oaffarattáldagat gal oaffaruššojuvvojit, muhto su oamedovdu gii bálvala Ipmila, ii buhtásmuva dainna, dat eai sáhte dahkat su ollisin. Seamamá láhkái go mearreborramušat ja mearrehukamušat ja sierralágáš lávggut, de dat meanut vuodđuduvvet olggaldas njuolggadusaide ja dohkkejit dušše dan áiggi rádjái go buoret ášahus boahtá. Odđa lihtu oaffar Muhto Kristus, buot boahtti buriid bajimusbáhppa, lea juo boahtán. Son lea mannan stuorit ja dievvaset goađi čada maid olbmogiedat eai leat dahkan, ja mii ii nappo gula dán máilbmái. Son ii buktán oaffarin bohkáid iige gálbbiid vara, son oaffarušai iežas vara. Nie son ovttá geardde lea mannan sisa buot basimussii ja lonistan min friddjan agálaš áiggiide. Jos dal bohkáid ja vuovssáid varra ja guiggu gunat maiguin buhtismeahhtumat riškkuhuvvojit, buhtistit olbmuid olggaldasat, de dade buorebut Kristusa varra, son guhte agálaš vuoiŋŋa bokte lea buktán ieš iežas láitemeahhtun oaffarin Ipmilii, buhtista min oamedovddu jápma daguin eret vai mii beassat bálvalit ealli Ipmila. Dan dihte Kristus lea boahtán odđa lihtu gaskaolmmájin, vai su jápmin lonista buot olbmuid friddjan dain rihkkumiin mat dahkkojuvvojedje ovddit lihtu áigge, ja vai dat geat leat rávkojuvvon, ožžot agálaš árbbi mii sidjiide lea lohpiduvvon. Lihttu lea maiddái testamenta, ja álo galgá nagodit čájehit duohtan ahte testamentta dahkki lea jápmán. Testamenta boahtá fápmui easkka dalle go dan dahkki lea jápmán; nu guhká go dan dahkki eallá, dat ii leat fámus. Danne ii ovddit lihttuge sáhtán ášahuvvot almmá vara haga. Go Moses lei lohkan álbmogii lága báhkkomiid, son válddii gálbbiid ja bohkáid vara ja čázi, rukses ulluid ja isopa, riškkuhii girjji ja oppa álbmoga ja celkkii: Dát lea dan lihtu varra maid Ipmil lea dinguin dahkan. Seamamá láhkái son riškkuhii varain goađi ja buot ipmilbálvalusa biergasiid. Láhka gáibida goasii visot buhtistuvvot varain, ja almmá vara golggaheami haga ándagassii addojupmi ii leat. Almmálaš dinggaid govat fertejit nappo buhtistuvvot dainna lágiin. Muhto almmálaš dinggat ieža dárbbášit buoret oaffariid. Muhto Kristus ii mannan bassibáikái maid olbmogiedat leat dahkan ja mii lea dušše duohta bassibáikki govva. Son baicca manai ieš albmái vai beassá leat Ipmila muođuid ovddas bealušteamen min. Son ii maiddái mannan dohko oaffaruššat iežas eambo gerddiid, nugo bajimusbáhppa oktii jagis doalvu buot basimussii vara mii ii leat su iežas varra. Muđui son livččii šaddan gillát jápmima dávjá máilmmi vuodđudeami rájes. Muhto dál áiggiid loahpas son lea boahtán máilbmái dušše ovttá geardde, vai sáhtá heaittihit suttu su iežas oaffariin. Ja nugo olbmuide lea ášahuvvon ovttá geardde jápmit ja dasto dubmejuvvot, nu maiddái Kristus lea ovttá geardde oaffaruššojuvvon vai son váldá eret eatnagiid suttuid, ja son almmustuvvá vel ovttá geardde, ii šat suttu dihte, muhto beastit daid geat su vurdet. Girji hebrealaččaide Kristusa oaffar váldá eret suttu Lágas lea dušše boahttevaš buriid suoivvan, iige dinggaid duohta govva. Dan dihte láhka, daid oaffariid bokte mat oaffaruššojuvvojit jagis jahkái, ii sáhte goassege dahkat agálačcat ollisin sin geat loaidastit daiguin Ipmila muođuid ovdii. Iigo dalle oaffaruššan

livčče loahpahuuvvon? Jos dat geat oassálastet ipmilbálvalussii, livčče juo ovttá gearddi buhtistuvvon, de sii eai livčče šat diehtán sudduid birra. Muhto dal dát oaffarat muittuhit sudduid birra juohke jagi. Lea veadjemeahttun ahte vuovssáid ja bohkáid varra válddášii eret sudduid. Danne Kristus cealká dalle go bohtá máilbmái: Oaffariid ja attáldagaid don it dáhtton, muhto don dahket munnje rupmaša. Boaldinoaffariidda ja suddooaffariidda don it liikon. Dalle mun celken: Dás mun lean. Nugo mu birra lea čállojuvvon girjegerrui, de mun lean bohtán dahkat du dáhtu, Ipmil. Vuos son nappo cealká: “Oaffariid ja attáldagaid, boaldinoaffariid ja suddooaffariid don it dáhtton itge daidda liikon”, vaikko lága mielde dat oaffaruššojuvvojit. Muhto de son cealká: “Dás mun lean. Mun lean bohtán dahkat du dáhtu.” Nu son heaittiha ovddit mearrádusaid vai beassá daid sadjái ásahtit Ipmila dáhtu. Dán Ipmila dáhtu mielde mii leat dahkkojuvvon bassin ovttain áidna oaffariin, go Jesus Kristus oaffarušai iežas rupmaša. Juohke báhppa doaimmaha bálvalusa beaivválaččat ja oaffaruššá eatnat gerddiid seammá oaffariid mat eai goassege sáhte váldit eret sudduid. Muhto Kristus lea oaffaruššan ovttá áidna suddooaffara buot áiggiid várás ja čohkánan Ipmila olgeš beallái. Doppe son vuordá dassázii go su vašálaččat biddjojuvvojit su julggiid vuolušin, danne go son ovttain oaffariin lea dahkan agálaččat ollisin daid geat basuhuvvojit. Dan duodašta midjiide maiddá Bassi Vuoiŋŋa. Vuos ná: Dán lihtu mun dagan singuin bohtti beivviid, cealká Hearrá: Mun bijan iežan lága sin váibmui ja čálán dan sin siskkildassii. Ja dasto: Sin sudduid ja vearedaguid mun in muitte šat eambo. Muhto gos sudduid leat ándagassii addojuvvon, das suddooaffar ii šat eambo dárbbášuvvo. Várrehus ja jeddehus Vieljažiiddán, mii oazžut nappo roahkkadit loaiddastit sisa buot basimussii, danin go Jesus lea oaffaruššan iežas vara ja rahpan midjiide odda geainnu mii doalvu eallimii. Dat manná ovdaloavdaga – su rupmaša – čađa. Go mis lea stuorra bajimusbáhppa gean háldui lea oskkilduvvon oppa Ipmila viessu, de loaiddastehkot dan dihte Ipmila ovdii vuoiŋŋadis váimmuin ja oskku vissisvuodas, váibmu bahás oamedovddus buhtistuvvon ja rumaš ráinnas čáziin bassojuvvon. Dollot nannosit gitta iežamet doaivvus, danne go son gii lea addán midjiide lohpadusaid, lea oskkáldas. Váldot vuhtii guhtet guimmiideamet ja ávžot guhtet guimmiideamet ráhkisvuhtii ja buriide daguide. Allot hilggot iežamet searvegotti čoagganemiid, nugo muhtumiid vierru lea, muhto arvvosmahttot guhtet guimmiideamet dađi eambo, mađi lagabun oaidnibehtet Hearrá beavvi leamen. Jos mii oainnat suddudit mielaevttus maŋŋil go leat oahppan dovdat duohtavuoda, de ii leat šat mihkkege oaffariid min sudduid soabahussan. Dalle ii leat vuordagis iežá go hirbmatlaš duopmu ja vuohppu dolla mii loaktá daid geat vuostaldit Ipmila. Jos muhtun hilgu Mosesa lága, de son dubmejuvvo jápmimii almmá árpmu haga; dasa lea galle guovtti dahje golmma duodašteaddji sátni. Man ollu garraset ránggáštusa árvalehpet ánsásit dan gii duolbmui julggiid vuollái Ipmila Bártni, heahppášuhtta lihtu vara mainna son ieš lea basuhuvvon, ja hiddjida árpmu Vuoiŋŋa? Mii dovdat su gii lea cealkán: Munnje gullá máksu, mun mávssahan, ja maiddá: Hearrá dubme iežas álbmoga. Hirpmus lea gahččat ealli Ipmila giedaide. Muitet ovdalaš beivviid go aiddo leiddet beassan čuovgasii. Dalle dii gierddaidet ollu garra gillámušaid. Dii hiddjiduvvuidet ja átestuvvuidet earáid oaidnut, earrásatgis serve guimmiideaset gillámušaide. Dii gilláidet daiguin geat ledje bálkestuvvon giddagassii, dii duđaidet iluin dasa go din opmodat rivvejuvvui, danin go didiidet ahte atnibehtet buoret dávvira, opmodaga mii bissu. Allet dan dihte suhpe eret iežadet roahkkatvuoda, danne go dan bálká lea stuoris. Dii dárbbásehpet gierdavašvuoda vai beassabehtet ollašuhttit Ipmila dáhtu ja oazžubehtet dan maid son lea lohpidan. Celkojuvvonhan lea: Dušše hui oanehis áiggeš vel, de bohtá son gii galgá bohtit, iige son ádján. Go mu vanhurskkis bálvaleaddji osku, de son oazžu eallit, muhto jos son gáidá oskkus, de mun in sutnje liiko. Mii eat gula daidda geat gáidet ja gártet gáđohussii, muhto daidda geat oskot ja bestet iežaset sielu.

Girji hebrealaččaide

Oskku

Ovdagovat Oskku lea vuoddu dasa mii doivojuvvo, ja vissisvuolta dasa mii ii oidno. Oskkuset dihte áhčit ožžo Ipmilis buori duodaštusa. Oskkus mii áddet ahte máilbmi lea ráhkaduvvon Ipmila sáni bokte, ja ahte dat maid mii oaidnit leat šaddan das maid mii eat oainne. Oskkus Abel oaffarušai Ipmilii buoret oaffara go Kain. Go Abel oskkui, de son oáččui duodaštusa iežas vanhurskkisvuodas, go Ipmil dohkkehii su oaffarattáldaga, ja oskkuset dihte son sárdnu ain dálge vaikko lea jápmán. Oskkus Henok váldojuvvui eret nu ahte son ii vásihan jápmima. De son ii lean šat, danne go Ipmil lei váldán su lusas. Ovdal go son váldojuvvui eret, de son oáččui duodaštusa das ahte dohkkihii Ipmilii. Almmá oskku haga ii oktage sáhte dohkket Ipmilii. Dat gii loaiddasta Ipmila ovdii, ferte oskut ahte Ipmil lea ja ahte son bálkkaša daid geat su ohcet. Oskku oáččui Noa sodjat Ipmila dáhtui, go sutnje almmuhuvvui dakkár mii ii velá

oidnojuvvon. Son ráhkadii árkká, ja nu oppa su bearaš gáddjui. Su osku celkkii máilbmái duomu ja attii sutnje alccesis vanhurskkisvuoda mii boahdá oskkus. Osku oaččui Abrahamá leat gulolaš Ipmilá rávkjojupmái ja vuolgit eatnamii maid Ipmil lei lohpidan sutnje opmodahkan. Son vulggii, vaikko ii diehtán gosa lei mannamin. Danin go son oskkui, son ásaí vierisin lohpiduvvon eatnamii ja orui doppe goadis, nu maiddá Isak ja Jakob geat árbiiga seammá lohpadusa. Abraham vurddii dan gávpoga mas leat nana vuodđudusat ja maid Ipmil lea hábmen ja ráhkadan. Oskkus velá Sarage oaččui fámu sáhkkehít ja riegádahtii bártni agis áiggi badjel. Abraham anii luohtehahttin su gii lei addán lohpadusa, ja dan dihte sus, boarásmuvvan olbmás, sahkaneđe nu eatnagat go almmis leat násttit ja nu lohrameahtun ollu olbmot go mearragáttis leat sátočalmmit. Oskkus sii buohkat jápme. Dan mii sidjiide lei lohpiduvvon, sii eai joksán. Sii ledje dan guhkkín oaidnán ja dearvvahan iluin ja dovddastan ahte sii ledje guossit ja vierrásat eatnama alde. Dat geat nie sárdnot, addet čielgasit diehttevasii ahte leat ohcamin ruovttueatnama. Jos sii livčče atnán jurdagiin dan eatnama gos ledje vuolgán, de sis livččii gal leamaš dilli máhccat dohko. Muhto sii váinnuhedje buoret eatnama, almmálaš ruovttueatnama. Dan dihte Ipmil ii heahpanatta sis, muhto suovvá sin gohčodit iežas sin Ipmilin; sonhan lea juo ráhkadan sidjiide gávpoga. Osku oaččui Abrahamá buktit Isaka oaffarin, go son geahččaluvvui. Son lei gárvvis oaffaruššat iežas áidna bártni, vaikko lei ožžon lohpadusaid ja vaikko sutnje lei celkojuvvon: Isaka nálli gohčoduvvo du mánnán. Son celkkii alccesis ahte Ipmilis lea fápmu maiddá čuoččáldahttit jábmiid. Ja jábmiid luhtte son oaččui bártnis ruovttoluotta; dát lea govva. Oskkus Isak buressivdnidii Jakoba ja Esau boahhteáigi iežas jurdagiin. Oskkus Jakob buressivdnidii goappašagaid Josefa bártniid go lei jápmimin, ja gopmulii rohkadallat soappis oaivvu vuostá. Oskkus Josef, go lei jápmimin, sárttui das ahte Israela álbmot oktii vuolgá Egyptas, ja mearridii mii su dávttiiguin galgai dahkkojuvvot. Osku oaččui Mosesa vanhemiid čiegadit bártniska golbma mánu. Soai oinniiga ahte mánná lei čáppis, eabage soai ballan gonagasa gohččumis. Oskkus Moses ollesolmmožin biehttalii gohčoduvvomis farao nieidda bárdnin. Son välljii ovdal gillát baháid oktan Ipmilá álbmogiin go návddašit suttu oanehis bottoža. Son anii Kristusa hiddjádusa stuorit riggodahkan go Egypta dávviriid, danin go son geahčai bálkái mii lei vuordimin. Oskkus Moses vulggii Egyptas iige ballan gonagasa moaris ja bisui nanusin, danin go son dego oinni Oaidnemeahttuma. Go son oskkui, de son ásahii beassážiid ja vara sihkkuma, vai sorbmejeaddji ii guoskka israellaččaid vuosttašriegádeddjiide. Oskkus israellaččat manne Ruksesmeara čada dego goikeeatnama mielde, muhto go egyptalaččat geahččaledje dan dahkat, de sii heavvanedje. Oskku fámus gahčče Jeriko muvrrat, go álbmot lei vázzán daid birra čieža beaivvi. Go fuorrá Rahab oskkui, de son vealttai jápmimis oktan daiguin geat biehttaledje oskumis, son oainnat lei váldán iskkadeddjiid vuostá ustibin. Maid mun velá lasihivččen? Mus nogašii áigi jos mun muitalivččen maid dahke Gideon, Barak, Samson, Jeftha, David, Samuel ja profehtat geat oskku fámuin vuote riikkaid, bisuhedje vuoigatvuoda ja besse oaidnit lohpadusaid ollašuvvamin. Sii notke ledjoniid njálmmi, časkadedje fámoláš dola ja velte miehki ávjjus. Sii ledje heajut, muhto sii givro, sii šadde gievras soahtelmmájin ja báhtarahte vašálaččaid veagaid. Soames nissonat ožžo jábmiideaset ruoktot eallinaga. Mángasat biinniduvvojedje jámas. Sii ledje biehttan beassamis friddjan, danne go sii dáhtto buoret bajásčuožžileapmái. Earrásat gillájedje bilkideami ja spihččema, velá láhkkiid ja giddagasage. Sii geađgáduvvojedje jámas, sahájuvvojedje čada ja sorbmejuvvojedje mihkiin. Sii fertejedje johtit sávzza- ja gáiccanáhkít gárvun, sii gillájedje vádjitvuoda, sii átestuvvojedje ja illastuvvojedje. Sii ledje menddo buorit dán máilbmái, ja nu sii šadde čádjádallat ávdin mehciin ja váriin, bákteáiggiin ja eananrokkiin. Ja vaikko dát buohkat leat ožžon buori duodaštusa go osko, de almmatge sii eai ožžon dan mii lei lohpiduvvon. Dasgo Ipmil lei vurken ain buorebu midjiide, amaset sii šadde ollisin almmá min haga. Girji hebrealaččaide Ávžžuhus gierdavašvuhtii Go min birra nappo lea nu stuorra duodašteddjiid joavku, de bidjot eret buot mii deaddá ja suttu mii nu álkit min giellá. Vihkot gillilit gitta loahpa rádjái gilvvus mii mis lea ovddas, ja gehččot Jesusii, oskomet vuodđudeaddjái ja ollašuhttái. Boahhti ilu dihte son gierdavažžan gillái ruossa iige beroštan heahpadis, ja dál son čohkká Ipmilá truvvnu olgeš bealde. Geahčadehket su guhte gierdavaččat gillái suttolaččaid garra vuostehágu, amadet váibat ja hearddohuvvat. Dii ehpel velá leat šaddan golggahit varadet soadis suttuin. Dii lehpel vajáldahtán ávžžuhusa mii sárdnu didjiide nugo áhčči bártniidasas: Bártnážan, ale uhčáš Hearrá bagadusa, ale hearddohuva go son du ránggášta. Gean Hearrá ráhkista, dan son bagada, son ránggášta juohkehačča gean váldá iežas bárdnin. Din gillámušat

leat bagadus: Ipmil meannuda dinguin nugo iežas bártniiguin. Leago oktage bárdni gean ii áhčči bagat? Jos dii ehpet bagaduvvo nugo buohkat earát, de dii lehpet juolgebártnit ehpetge rievttis bártnit. Go min eatnanlaš áhčit bagadedje min, de mii jeagadeimmet sin. Eatgo mii dalle livčče vuolibučcat vuoiŋŋaid Áhččái, vai oažžut eallit? Min áhčit bagadedje min dušše oanehis áiggi várás ja nugo sin mielas orui leamen buorre, muhto Ipmil bagada min duohta ávkin, vai mii šaddat servvolažžan su bassivuhtii. Buot bagadus gal orru leamen morašin iige illun dan botta go dat bistá, muhto maŋimuš dat addá šaddun ráfi ja vanhurskkisvuoda daidda geat leat bagaduvvon. Nannejehket dan dihte váiban giedaideattet ja vuoimmehuvvan čippiideattet! Vádjolehket njulges bálgáid, vai skierpmá juolgi ii vealččit, muhto baicca buorrána. Ávžžuhusat Váinnuhehket ráfi buohkaiguin ja bivdet bassivuoda man haga ii oktage oaččo oaidnit Hearrá. Váruhehket vai ii oktage dis gáidda Ipmila árpmus, ja vai ii mihkkege bahčavuoda ruohtasiid beasa šaddat ja mirkkohit eatnagiid. Gohcet vai ii oktage dis eale fuorrávuodas dahje ipmilmeahttumit nugo Esau gii ovttaid mállásiiguin vuvddii iežas vuosttašriegádeami vuoigatvuoda. Dii han diehtibehtet ahte go son maŋŋil dáhtui buressivdnádusa, de hilgojuvvui. Vaikko son bivddii dan čieru, de ii beassan dahkat jorgalusa. Dii ehpet leat boahtán vári vuollái maid sáhtta guoskkahit giedain, vári mii buollá dollan, dohko gos lea čáhppes balva, mosku ja riddu, ehpet dohko gos gullui dorvviid čuodjan ja jietna mii sártnui nu ahte dat geat ledje gullamin, átno beassat dan gullamis. Sii eai gierdan gullat dán gohččuma: Jos velá eallige guoská várrái, de dat galgá geadgáduvvot. Dat oainnáhus lei nu balddonas ahte Moses celkkii: Mun lean hirmástuvvan ja doarggistan. Dii lehpet baicca boahtán Sionvári vuollái, ealli Ipmila gávpoga, almmálaš Jerusalema lusa. Din ovddas leat eatnat duhát engelat ja ávvudeaddji vuosttašriegádeddjiid searvegoddi, dat geaid namat leat almmi girjijis. Das lea Ipmil, buohkaid duopmár, das leat ollisin dahkkojuvvon vanhurskásiid vuoiŋŋat ja das lea Jesus, ođda lihtu gaskaolmmái, ja buhtisteaddji varra mii sárdnu, muhto ii mávssaheami nu go Abela varra. Váruhehket hilgumis su gii sárdnu! Go áhčit Sinaiváris hilgo su guhte almmuhii iežas dáhtu eatnama alde, de sii eai vealtan ráŋggáštusas. Sakka uhcit dalle mii das vealtat, jos jorgalit sealggi sutnje go su sánit bohtet almmis. Dan geardde su jietna lihkahii eatnama, ja dál son lea lohpidan: Velá ovttá geardde mun lihkahen eatnama, inge dušše dan muhto maiddái almmi. Dát sánit velá ovttá geardde mearkkašit dan ahte buot mii lea sivdniduvvon, lihkkasa ja jávká, vai dat mii ii lihkkas, bissu. Mii oažžut riikka mii ii lihkkas. Lehkot dan dihte giitevaččat ja bálvolehkot Ipmila su dáhtu mielde, gudnejahttimiin ja bassi balus, danne go min Ipmil lea duššadeaddji dolla.

Girji hebrealaččaide Allet vajáldahte dahkamis buriid Bisuhehket vieljalaš ráhkisvuoda. Allet vajáldahte leames árvasat mátkkálaččaide, danne go muhtumat leat almmá diedekeahtta váldán guossin engeliid. Muiet fáŋggaid, dego dii ieža livččiidet lálkkiin oktan singuin. Muiet daid geat illastuvvojit, din iežadet rumašhan maid dovda gibuid. Atnet gudnis náittosdili alletge heahppáshuhte náittosseanggadet, danne go Ipmil dubme daid geat furrošit ja rihkkot náittosdili. Allet leage ruhtaváibmilat, muhto duhtet dasa mii dis lea. Ipmil lea ieš cealkán: Mun in guode du, mun in goassege hilggo du. Dan dihte mii oažžut dadjat dorvolaš mielain: Hearrá lea mu veahkeheaddji, in mun bala. Maid dalle vedjet olbmot munnje dahkat? Muiet jodiheddjiideattet geat leat sárdnidan didjiide Ipmila sáni. Váldet vuhtii mo sii vádjolede, ja atnet sin oskku ovdagovvan. Jesus Kristus lea seammá ikte, odne ja agálaččat. Allet divtte buotlágán vieris oahpaid čádjidahttit iežadet. Lea buorre jos min váimmu nanne Ipmila árbmu eaige borramušat mat eai leat ávkkuhan ovttage. Mis lea áltár mas dat geat bálvalit lihtugoadis, eai oaččo borrat. Diihan diehtibehtet ahte go bajimusbáhppa doalvu oaffarelliid vara bassibáikái sudduid soabahussan, de daid elliid gorudat boldojuvvojit siidda olggobealde. Danne maiddái Jesus gillái gávpotpoartta olggobealde, vai beasai basuhit álbmoga iežas varain. Vulgot nappo su lusa siidda olggobeallái ja guddot su hiddjádusa. Ii mis leat dáppe eatnama alde bissovaš gávpot, muhto mii áibbašit dan gávpogii mii boahtá. De mii su bokte álo buktit máidnunlávлага oaffarin Ipmilii, daid baksamiid šattu mat dovddastit su nama. Muhto allet vajáldahte dahkamis buriid ja addimis das mii dis lea, dasgo dakkár oaffarat leat Ipmila miela mielde. Lehket jegolaččat jodiheddjiidasadet, doahttalehket sin. Sii gohcet ijaid din dihte, danne go ovttá geardde sii šaddet dahkat logu dis juohkehaččas. Diktet sin dahkat dan iluin, ii šuohkkimiin, danne go dat ii livčče didjiide ávkin. Rohkadallet min ovddas. Mii diehtit ahte min oamedovdu lea buhtis, miihan dáhtut álo dahkat dan mii lea vuoigat. Mun bivddán dis eandalii ovddasrohkadusa, vai mun fargga beasašin ruoktot din lusa. Ráfi Ipmil, guhte agálaš lihtu oaffarvara bokte lea buktán sávzzaid stuorra geahčči, Hearrámet Jesusa, jábmiid luhtte, nannešii din buot buriid attáldagaidisguin,

vai nagodehpet ollašuhstit su dáhtu. Duddjojehkos son mis dan mii lea su miela mielde, Jesus Kristusa bokte. Sutnje lehkos gudni álo ja agálaččat. Amen. Dearvvahansániit Vieljažiiddán, mun bivddán din gierdat dáid neavvagiid, munhan lean čállán áibbas oanehaččat. Mun sáhtán vel mitalit didjiide ahte vielljamet Timoteus lea luitojuvvon luovus. Jos son bohtá fargga, de mun válddán su mielddán din lusa. Celket dearvvuodaid buot jodiheddjiidasadet ja buot bassi olbmuide. Dat vieljat geat leat Italias eret celket dearvvuodaid didjiide. Árbmu lehkos dinguin buohkaiguin!

Jakoba girji

Dearvvuodat Jakob, Ipmila ja HERRÁ Jesus Kristusa bálvaleaddji, cealká dearvvuodaid guoktenuppelohkáit čerdii mat ellet biđgosis. Osku ja geahččalus Vieljažiiddán, atnet aivve illun dan go šaddabehtet moattelágáš geahččalusaide. Diihan diehtibehtet ahte jos din osku ceavzá geahččalusa, de dat duddjo dis gierdavašvuoda. Ja šaddadehkos gierdavašvuolta ollis daguid, nu ahte lehpēt ollásat ja almmá váilli haga. Jos geasge dis váilu viisodat, de átnos dan Ipmilis. Son oazžu maid lea átnon, danne go Ipmil addá mielastis buohkaide ja almmá soaimmakeahtá. Muhto son galgá átnut oskkus iige oaččo eahpidit. Dat gii eahpida lea dego ábi bárru maid bieggá lihka ja dolvvoda. Allos dakkár olmmoš gii guovttádastá ja vadjola stádismeahttumit, gáddo oazžut HERRÁS maidege. Lehkos viellja gii lea vuollegaš dilis, rámis das ahte lea aliduvvon, muhto rikkis iežas vuollegaš dilis, danin go son duššá dego gietti lieddi. Beaivváš badjána ja boaldi báhkka goldnada rási. Lieddi gahččá eatnamii ja dan čábbodat billašuvvá. Seammá láhkái maiddái rikkis goldná gaskan doaimmaidis. Ávdugas dat gii gierdavažžan gillá geahččalusa; go son lea geahččaluvvon, de son oazžu vuotogierdun eallima maid Ipmil lea lohpidan daidda geat su ráhkistit. Allos oktage gii geahččaluvvo, jurddašehko ahte geahččalus bohtá Ipmilis. Bahá ii geahččal Ipmila, iige Ipmil ieš geahččal ovttagē. Juohkehačča geahččala su iežas anistupmi; dat su geassá ja giktala. Go anistupmi lea sahanan, de dat riegádahtá suttu, ja go suddu lea láddan, de dat riegádahtá jápmima. Allet čádjádala, ráhkis vieljažiiddán! Juohke buorre ja ollis attáldat bohtá badjin, almmičuovggaid Áhčis, gean luhtte ii mihkkege nuppástuva iige čuovga molsašuva seavdnjadin. Iežas dáhtu mielde son riegádahtii min duohtavuoda sániin, vai mii livččiimet su sivdnádusaid álgošattus. Sáni rievttēs gullan Muiet, ráhkis vieljažiiddán, ahte juohkehaš galgá leat fargat gullat, muhto hillján sárdnut ja hillján moaráhuvvat, danne go olbmo moarri ii duddjo dan mii lea vuoigat Ipmila ovddas. Lehket dan dihte vuollegaččat ja bidjet eret buot nuoskivuoda ja bahávuoda. Váldet vuostá sáni mii didjiide lea gilvojuvvon ja mii sáhtá beastit din sielu. Ollašuhttet sáni dahkun, allet duššefal guldal dan, muđui beahtibehtet iežadēt. Dat gii gullá sáni iige daga dan mielde, lea dego olmmái gii geahčada iežas muoduid speadjalis. Son gal geahčada iežas, muhto go lea das vázzilan, de son dallán vajáldahtá makkár lea. Muhto son gii guorahallá friddjavuoda olles lága ja bissu das iige vajáldahte dan maid lea gullan, muhto dahká dan mielde, son šaddá ávdugassan dagustis. Jos guhtege din gaskkas navdá iežas Ipmila bálvaleaddjin, muhto ii veaje doallat njuokčama lávžžis, son beahtá iežas, ja su ipmilbálvalus lea dušši. Buhtis ja láitemeahttun ipmilbalolašvuolta Ipmila ja Áhči čalmmiin lea veahkehēt oarbásiid ja leaskkaid sin headis ja várjalit iežas duolvatmeahttumin máilmmis. Jakoba girji Riggát ja geafit Vieljažiiddán, dii geat oskubehēt HERRÁseamet Jesus Kristusii, hearvásvuoda HERRÁi, allet geahča olbmo hápmái. Jurddašehket ahte din čoakkalmassii bohtá olmmái gii lea gárvodan čáppa biktasiid ja geas lea gollen suorpmas, ja oktanaga suinna maiddái geafes olmmái gii lea gárvodan duolva biktasiid. Jos dii atnibehtet stuorit árvvus dan geas leat čáppa biktasat, ja dadjabehtet sutnje: “Čohkket dása, dá lea buorre sadji”, muhto geafes olbmái: “Čuoččo don dies”, dahje “Čohkán dása láhtái mu julggiid gurrii,” de alma dii dalle lehpēt sivalaččat olbmuid vealahepmái? Alma dii dalle lehpēt šaddan duopmárin ja dubmebehtet vuoigatmeahttumit? Gullet, ráhkis vieljažiiddán: Alma Ipmil lea välljen daid geat máilmmi čalmmiin leat geafit, leat riggát oskkus ja árbēt dan riikka maid son lea lohpidan daidda geat su ráhkistit? Muhto dii heahppášuhstitbehtet geafes olbmo. Eaigoston aiddo riggát din vealat ja gease din dikki ovdi? Eaigoston aiddo sii bilkit dan buori nama mii lea celkojuvvon din badjelii? Jos dii ollašuhstitbehtet lága gonagaslaš báhkcoma nugo dat lea čállagiin: Ráhkis lagamuččat nugo iežat, de dahkabehtet riehta. Muhto jos dii geahčcabehtet olbmo hápmái, de dii suddudehpet, ja láhka cuoigu din rihkkun. Dat gii muđui doallá lága muhto rihkku dan ovttá sajis, lea rihkkon buot báhkkomiid. Son gii celkkii: Don it oaččo rihkkut náittosdili,

celkkii maiddái: Don it oáččo goddit. Vaikko it rihkoše náittosdili, de don leat láhkarihkku, jos gottát. Friddjavuoda lága mielde dii dubmejuvvobehtet; atnet dan muittus maid ain sárdnubehtet dahje dahkabehtet. Duopmu lea árpmuheapme dasa gii ii leat leamaš váibmoládis, muhto váibmoládisvuolta vuotitá duomu. Osku ja dagut Vieljažiiddán, mii ávkkiid das lea jos muhtun dadjá ahte sus lea osku, muhto sus váilot dagut? Sáhttagoson osku su beastit? Jos din vieljas dahje oappás eai leat biktasat dahje sus váilu beaivválaš biebmu, mii ávkkiid dalle lea dadjat: “Mana ráfis, biktal iežat ja bora gallás”, jos dii ehpet atte sutnje maid su rumaš dárbbasa? Nu lea maiddái osku. Iešalddis, almmá daguid haga, dat lea jápmán. Muhtun veadjá dadjat: “Dus lea osku, mus fas dagut.” Čájet munnje iežat oskku almmá daguid haga, de mun čájehan dutnje iežan oskku daguinan. Don oskkut ahte Ipmil lea okta. Das don barggat riehta – bahás vuoiŋŋatge dan oskot ja doarggistit. Muhto itgo don duššálaš olmmoš ádde ahte osku almmá daguid haga lea ávkkeheapme? Almmá min áhčči Abraham dahkkojuvvui vanhurskkisin daguidis vuodul, go son bijai bártnis Isaka oaffarin áltára ala? Don ipmirdat ahte osku duddjui oktan su daguiguin ja ahte daguin su osku šattai ollisin. Dalle ollašuvai dát čálabáiki: Abraham oskkui Ipmila lohpadussii, ja Ipmil anii su vanhurskkisin, ja son gohčoduvvui Ipmila ustibin. Dii ipmirdehpet ahte olmmoš adnojuvvo vanhurskkisin daguidis, ii dušše oskkus vuodul. Aiddo daguinis maiddái fuorrrá Rahab čájehii iežas vanhurskkisin, go son válddii lusas áirasiid ja veahkehii sin eret nuppi geainnu. Nugo rumaš lea jápmán almmá vuoiŋŋa haga, nu maiddái osku lea jápmán almmá daguid haga. Jakoba girji Njuovčča lea dolla Vieljažiiddán, allet buohkat riema oahpaheaddjin, dasgo dii diehtibehtet ahte mii oahpaheaddjit dubmejuvvot garraseappot go earrásat. Mii buohkat jorralit mángga dáfus. Dat gii ii jorral ságainis, lea dievaslaš: Son máhtta hálldašit oppa iežas rupmaša. Jos bidjat hestii bákki, de dalle dat jeagada min ja mii nagodit jorgalit oppa heastta. Velá stuorra skiippaidge maid garra biekkat dolvvodit, uhca stivrranaš jorgala dohko gosa stivrejeaddji dáhttu. Maiddái njuovčča lea uhca lahtoš, muhto dat máhtta stuorástallat sakka. Smávva dolaš sáhtta buolláhit stuorra vuovddi! Maiddái njuovčča lea dolla; min lahtuid searvvis dat lea vearrivuoda máilbmi. Dat nuoskkida oppa rupmaša ja cahkkeha eallima jođu, ja dola dat lea ožžon helvehis. Buot elliid olmmoš sáhtta lodjudit ja lea maid lodjudan, njealjejuolggagiid, lottiid, njoammuid ja mearaelliid, muhto njuokčama ii oktage olmmoš sáhte lodjudit; dat lea lodjutmeahttun ja bahá, dan dievva lea goddi mirko. Njuokčamiin mii rámidit Hearrá ja Áhči, ja dainna mii maiddái garuhit olbmuid geat leat sivdniduvvon Ipmila govvan. Seammá njálmnis boahá rámadus ja garuhus. Vieljaidan, nu dat ii oáččo leat! Sáhttago seammá ádjagis golgat sihke buorre čáhci ja rihča čáhci? Vieljaidan, sáhttetgo fiikonmuoras šaddat oliivvat dahje viidnemuoras fiikonat? Iige sálteádjagis golgga buorre čáhci. Viisodat mii boahá badjin Gii din searvvis lea viissis ja jierpmálaš? Buktos son iežas buori vádjolusa čájánassan daguid, vuollegaččat nugo jierbmeolmmoš dahká. Muhto jos dis lea váimmus bahča gádašvuolta ja bealkinmiella, de allet duohtavuoda vuostá rámpo iežadet viisodaga. Dakkár viisodat ii boade badjin, muhto dat lea eatnanlaš, oáččalaš, bahás vuoiŋŋaid viisodat. Gos lea gádašvuolta ja bealkinmiella, doppe lea maiddái moivi ja buotlágán bahá. Muhto viisodat mii boahá badjin, lea buhtis ja duddjo ráfi, dat lea ládis ja soabalaš, dan dievva lea váibmoládisvuolta ja buorit šaddosat, dat lea bealátkeahtái iige dahkalutta. Vanhurskkisvuolta gilvojuvvo ráfi dahkun, ja dat addá šaddosiid daidda geat ráfi dahket. Jakoba girji Mas boahá nu ollu bealku ja soahti din gaskii? Iigo dat boade din himuin mat sohtet din rupmašis? Dii anistuvvabehtet, muhto dis ii leat, dii lehpet nu gáhtašat ahte measta gottestuvvabehtet, muhto ehpet sáhte oazžut. Dii riidalehpet ja doarrubehtet, muhto dis ii leat mihkkege, danne go dii ehpet áno. Dii átnubehtet, muhto ehpet oáččo, danin go dii átnubehtet boastut, vai beassabehtet duhtadit visot iežadet himuin. Dii oskkáldasmeahttumat! Ehpetgo dii dieđe ahte máilmmi ustivuolta lea vašálašvuolta Ipmilii? Gii dáhttu leat máilmmi ustit, dat šadda Ipmila vašálažžan. Dahje gáddibehtetgo ahte čála duššas cealká: “Ángirit Ipmil áibbaša dan vuoiŋŋa maid lea diktán orrut min siste”? Muhto velá stuorit lea árbmu maid son addá. Dan dihte celkojuvvo: Ipmil vuosttalda čeavlás olbmuid, muhto vuollegaččaid son árpmiha. Lehket dan dihte Ipmilii vuolibuččat, muhto vuosttaldehket beargalaga, de dat heaitá din átesteames. Lahkanehket Ipmilii, de son lahkana didjiide. Buhtistehket giedaideattet, suttolaččat, buhtistehket iežadet váimmu, dii geat guovttádistehtet! Moraštehket, čirrot ja váidalehket! Nuppástuvvos din boagusteapmi morašin ja din illu šlundivuoltan. Vuollánehket Hearrá ovdii, de son din alida. Vieljažiiddán, allet sártno baháid guhtet guimmiideattet birra. Dat gii sárdnu baháid vieljas birra dahje dubme vieljas, sárdnu baháid

lága birra ja dubme lága. Muhto jos dubmet lága, de don it leat lága dahkki, muhto dan duopmár. Lea dušše okta láhkaaddi ja duopmár, son geas lea fápmu beastit ja duššadit. Muhto gii don leat, gii dubmet iežat lagamučča? Várrehus rámpaide ja riggaide Gullet dii geat dadjabehtet: “Odne dahje ihttin mii vuolgit dan dahje don gávpogii, orrut doppe jagi, gávppašit ja dinet ruđaid”, dii ehpet dieđe mo din eallin lea ihttin. Dii lehpēt dušše mierká mii lea oidnosis oanehis áiggi ja de jávká. Dii galggašeiddet baicca dadjat: “Jos Hearrá dáhttu, de mii eallit ja dahkat dán dahje duon.” Muhto dii rámpobehtet iežadet ja čevllohabehtet. Buot diekkár rápmi lea bahá. Dat gii diehtá dahkat dan mii lea buorre, muhto ii daga dan, son sudduda. Jakoba girji Gullet, dii riggát! Čirrot ja luibmet vártnuhisvuoda mii din deaivida. Din riggodat guohcaga ja din biktasiid borrá muohcu. Din gollit ja silbbat leat giimmagan. Daid giimma duodašta din vuostá ja borrá din oačči dego dolla. Dii lehpēt čohkken riggodagaid dáid mañimuš áiggiid. Dii lehpēt doallan bálkká bargiin geat leat láddjen din bealdduid. Gullet: Dat bálkká čuorvu albmái, ja ladjobargiid čuorvvas lea ollen Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, beljiide. Dii lehpēt eatnama alde eallán badjelmearálašvuodas ja mearihisvuodas. Njuovvanbeaivvi dii lehpēt buoidudan váimuideattet. Dii lehpēt dubmen ja goddán vanhurskkis olbmo, iige son vuosttal din. Vurdet Hearrá gierdavaččat Lehket dan dihte gierdavaččat, vieljažiiddán, gitta Hearrá boahtima rádjái. Maiddái eanadoalli vuordá eatnama mávssolaš šattuid ja vuorddilda gierdavaččat dassázii go dat ožžot čakčaarvvi ja gidđaarvvi. Lehket maiddái dii gierdavaččat ja arvvosmahttet váimmodet, danne go Hearrá boahitin lea lahka. Vieljažiiddán, allet váidal guhtet guimmiideattet, amadet dubmejuvvot. Duopmár čuožžu uksanjálmis. Vieljažiiddán, atnet baháid gillámis ja gierdavašvuodas ovdagovvan profiehtaid geat leat sárdnon Hearrá nammii. Daid geat gillájit gierdavaččat, mii máidnut ávdugassan. Dii lehpēt gullan Joba gierdavašvuoda birra ja lehpēt oaidnán, makkár loahpa Hearrá dasa attii, dasgo Hearrá árkkálmastá ja árpmiha. Ovddimustá, vieljažiiddán, allet vuortno, allet almmi bokte, allet eatnama bokte alletge mange eará bokte. Go miedihehpēt, de dadjet dušše juo, ja go biehttalehpēt, de dadjet eat. Muđui din deaivida duopmu. Rohkadusa fápmu Jos muhtun dis gillá, de rohkadallos; jos muhtun lea ilus, de lávlos máidnunlávlagiid. Jos muhtun dis lea buozus, de rávkos lusas searvegotti vuorrasiid. Sii galget vuoidat su oljjuin Hearrá nammii ja rohkadallat su ovddas, ja oskku rohkadus buorida buohcci. Hearrá čuoččálahahtá su, ja jos son lea suddudan, de son oažžu ándagassii. Dovddastehtet dan dihte sudduid guhtet guoibmáseattet ja rohkadallet guhtet guimmiideattet ovddas, vai šaddabehtet dearvvašin. Vanhurskkis olbmo rohkadus lea fámoláš ja duddjo ollu. Elia lei seammalágáš olmmoš go mii. Go son rohkadalai gierdavaččat ahte ii arvváše, de ii arván eatnama ala golmma jahká ja guđa mánnui. Go son fas rohkadalai, de albmi attii arvvi ja eanan šaddadii fas šattuid. Vieljažiiddán, jos muhtun dis čádjida duohtavuodas ja nubbi oahpista su ruoktot, de dihtet dán: Gii oahpista suddolačča ruoktot čádjádusa geainnus, dat beastá su jápmimis ja čiehká sudduid eatnatvuoda.

Petera vuosttaš girji

Dearvvuodat Peter, Jesus Kristusa apostal, dearvvaha válljejuvvon olbmuid geat ellet vierisin biedgguid Pontosis, Galatias, Kappadokias, Asias ja Bitynias ja geaid Ipmil, min Áhčči, áigumušas mielde lea Vuoiññainis basuhan eallit Jesus Kristusii gulolažžan ja su varain buhtistuvvon. Árbmu ja ráfi šaddos valljugasat didjiide! Ealli doaivu Máidnojuvvon lehkos Hearrámet Jesus Kristusa Ipmil ja Áhčči! Stuorra váibmoládisvuodastis son lea riegádahtán min oddasis ealli doivui Jesus Kristusa bajásčuožžileami bokte jábmiid luhtte, nohkameahtun, duolvatmeahtun ja goldnameahtun árbái mii lea vurkejuvvon albmái din várás. Dasgo Ipmila fápmu várjala din oskku bokte dan bestojupmái mii lea gárvvis almmustuvvat mañimuš áiggi. Danin dii oažžubehtet ávvudit, vaikko dii dál oanehis bottoža šaddabehtet gillát mañggalágán geahčalusaid. Velá gollige geahčaluvvo dolas, ja din oskuhan lea sakka mávssoleabbo go nohkavaš golli. Geahčalusain din osku gávnnavuvvo leat albma, ja dat buktá máidnojumi, hearvásvuoda ja gudni dalle go Jesus Kristus almmustuvvá. Vaikko dii ehpet leat su oaidnán, de dii almmatge ráhkistehpēt su, vaikko dii ehpet dál oainne su, de dii almmatge oskubehet sutnje, ja dii ávvudehpēt cealkemeahtun almmálaš iluin, danne go dii joksabehtet oskku meari, sieluid bestojumi. Dán bestojumi profiehtat leat ohcan ja guorahallan, go sii leat profiehtastallan dan árpmus mii boahá din oassin. Sii leat suokkardan gude dahje makkár áigái čujuhii Kristusua Vuoiñña mii sin siste váikkuhii, go dat einnostii

Kristusa gillámušaid ja dan hearvásvuoda mii bohtá daid maŋŋil. Sidjiide diedihuvvui ahte sii eai lean bálvleamen iežas, muhto baicca din, go sii sárdno dan sága maid didjiide leat almmuhan dat olbmot geat almmis vuolgguhuvvon Bassi Vuoiŋŋas leat buktán didjiide evangeliuma. Dan bestojupmái engelatge áibbašit geahčastit. Bassi eallin Lehket dan dihte gárvásat ja gohčet. Bidjet doaivvu ollásit dan árbmui mii addojuvvo didjiide dalle go Jesus Kristus almmustuvvá. Lehket jegolaš mánat alletge divtte anistumiid báidnit iežadet nugo ovdal, go eliidet diehtemeahttunvuodas. Nugo son guhte din rávkka lea bassi, nu šaddos bassin oppa din eallin. Čállojuvnonhan lea: Lehket basit, dasgo mun lean bassi. Jos dii rohkadaladettiin gohčodehpet Áhččin su guhte almmá olbmo hápmái geahčakeahtá dubme juohkehačča su daguid mielde, de ellet Ipmila balus dán vierisvuodadet áiggi. Diihan diehtibehtet ahte dii ehpet leat lonistuvvon nohkavaš diŋggain, silbbain dahje golliin dan duššalaš eallimis maid leiddet árben áhčiin, muhto baicca Kristusa, dan máinnehis ja vigihis lábbá, mávssolaš varain. Son lei välljejuvvon juo ovdal go máilbmi vuodduvuvui, ja dál áiggiid loahpas son lea almmustahttojuvvon din várás. Su bokte dii oskubehetet Ipmilii guhte bajásčuoččaldahtii su jábmiid luhtte ja attii sutnje hearvásvuoda, nu ahte dii oskkus bidjabehtet doaivaga Ipmilii. Go dii duohtavuhtii jegolažžan lehpet buhtistan iežadet vai máhttibehtet eallit duohta vieljalaš ráhkisvuodas, de ráhkistehket guhtet guimmiideattet oskkáldasat ja olles váimmus. Diihan lehpet riegádan oddasis, ehpet nohkavaš, muhto nohkameahttun siepmanis, Ipmila ealli sánis mii bissu agálaččat. Danin go olmmoš lea dego rássi ja buott su hearvásvuotta dego gietti lieddi. Rássi goldná ja lieddi gahččá, muhto Hearrá sátni bissu agálašvuhtii. Aiddo dát sátni lea illusáhka mii didjiide lea sárdniduvvon. Petera vuosttaš girji

Bidjet dan dihte eret buot bahávuoda ja behttosa, buot guoktiluššama ja gádašvuoda ja buot sealggebealde sárdnuma. Váinnuhehket njuoratmánáid láhkái buhtis sáni mielkki, vai dan vehkiin šaddabehtet bestojupmái. Diihan lehpet muosáhan Hearrá buorre vuoda. Kristus, searvegotti čiehkageadgi Go dii bohtibehtet su, ealli geadggi, lusa maid olbmot gal hilgo, muhto maid Ipmil lea välljen ja atná gudnis, de dalle dii iežage šaddabehtet ealli geadgin vuoiŋŋalaš vissui. Dii šaddabehtet bassi báhppagoddin ja sáhttibehtet oaffaruššat vuoiŋŋalaš oaffariid mat leat dohkálaččat Ipmilii Jesus Kristusa dihte. Čállagis celkojuvvo: Geahča, mun bijan Sionii čiehkageadggi, välljejuvvon geadggi mii lea mávssolaš. Gii sutnje osku, dat ii šatta heahpadii. Dát geadgi lea nappo mávssolaš didjiide geat oskubehetet, muhto daidda geat eai oskko, geadgi maid huksejeadjit hilgo, lea šaddan čiehkageadgin, jorralusgeadgin ja vearránusa báktin. Go sii eai jeagat sáni, de sii jorralit, ja dat sin oassin leage mearriduvvon. Muhto dii lehpet välljejuvvon sohka, gonagaslaš báhppagoddi, bassi álbmot, Ipmila iežas álbmot, mearriduvvon sárdnidit su stuorra daguid gii din lea rávkan seavdnjadasas ovddolaš čuovgasis. Ovdal dii ehpet lean álbmot, muhto dál dii lehpet Ipmila álbmot. Ovdal dii leiddet almmá árpmu haga, muhto dál Ipmil lea din árpmihan. Kristtalažžan máilmmis Ráhkásiiddán, dii geat ássabehtet amasin vieris eatnamis. Mun ávžžun din atnit iežadet eret dán máilmmi anistumiin mat sohtet sieluin. Ellet láitemeahttumit báhkiniid gaskkas, vai dat geat gohčodit din bahádahkin, oidnet din buriid daguid ja rámidit Ipmila dan beaivvi go son din oahppaladdá. Lehket Hearrá dihte vuolibuččat juohke olmmošlaš áсахussii: Keaisárii gii lea bajimus, ja maiddái eatnanhearráide geaid son lea fápmudan ránggáštít bahádahkkiid ja bálkkašit daid geat dahket buriid. Ipmila dáhttu oainnat lea ahte dii buriid dahkamiin buoddubehtet jierpmehis ja dáidduhis olbmui njálmmi. Barget ná friddja olbmuid láhkái, allet nugo dat geat atnet friddjavuoda bahávuoda govččasin, muhto nugo Ipmila bálvleaddjit. Atnet árvvus buot olbmuid, ráhkistehket oskkuvieljaid, ballet Ipmilis, gudnejahttet keaisára. Bálvleaddjit, gudnejahttet isidiiddádet ja lehket sidjiide vuolibuččat, allet duššefal daidda geat leat buorit ja láddásat, muhto maid daidda geat leat vuoigatmeahttumat. Dat lea árbmu, jos olmmoš Ipmila ovddas oamedovddu dihte šaddá gillát veriid. Mii das lea rábmon veara, jos dii gierdabehtet ránggáštusa go lehpet dahkan veriid? Muhto jos dii gillábehtet go lehpet bargan riehta, de dat lea dohkálaš Ipmila čalmmiin. Dasa dii lehpet maid rávkojuvvon. Maiddái Kristus gillái din ovddas ja gudii didjiide ovdagova, vai dii vadjolehpet su luottaid. Son ii suddudan, su njálmmis eai gullojuvvon giellásat. Ii son bealkkihan go bealkkihuvvui iige áitán dalle go gillái, muhto attii iežas vuoigatlaš duopmára gihtii. Son guttii iežas rupmašis min sudduid ruossamurrii, vai mii jápmít eret suddus ja eallit vanhurskkisvuoda dihte. Su háviid bokte dii lehpet dearvvašmahttojuvvon. Dii leiddet čádjidan dego sávzzat, muhto dál dii lehpet máhccan sieluideattet báimmána ja geahčči lusa. Petera vuosttaš girji

Seammá láhkái dii, áhkát, lehket vuolibuččat iežadet boadnjái, vai maiddái dat boatnját geat

eai oskko sátnái, vuitojuvvojit áhkáset eallingearddi bokte almmá sániid haga, go sii oidnet mo dii eallibehtet gulolašvuodas ja buhtisvuodas. Allos din čikŋa lehko dat mii lea olgguldadas, nugo vuovttaid bárgideapmi, gollečinat dahje čáppa biktasat. Muhto lehkos din nohkameahttun čikŋa siskkáldas, čiegus olmmoš geas lea vuollegis ja ráfálaš miella; dát lea mávssolaš Ipmilii. Dasgo nu činahedje iežaset dovle bassi nissonat geat bidje doaivvuset Ipmilii. Sii ledje boadnjáseaset vuolibuččat, nugo Sara lei gulolaš Abrahamii ja gohčodii su hearrán. Dii lehpēt su nieiddat jos dii dahkabehtet buori, ehpetge divtte maidege baldit din. Ja dii boatnját, ellet din áhkáin nugo lehpēt oahppan, go son lea rašit bealli. Gudnejahttet su, dasgo son maid árbe árpmu ja eallima. Dahket dan, amaset din rohkadusat hehttejuvvot. Ja de vel: Lehket buohkat ovttamielalaččat, ráhkistehket guhtet guimmiideattet, lehket váibmoláddásat ja vuollegaččat. Allet mávssat bahá baháin alletge bealkku bealkkuin, muhto baicca buressivdnidehket. Diihan lehpēt rávkovejvovon árbet buressivdnádusa. Gii dáhttu ráhkistit eallima ja oaidnit buriid beivviid, dat galgá váruhit iežas njuokčama bahás ja baksamiid behtolaš ságain. Son galgá jorgalit eret bahás ja dahkat buriid, ohcat ráfi ja viggat dasa. Hearrá čalmmit gehččet vanhurskásiidda, su bealjít gullet sin rohkosa, muhto Hearrá jorgala muođuid daid vuostá geat dahket baháid. Gii sáhtta din vahágahttit, jos dii ángirit viggabehtet dahkat buriid? Ja vaikko dii vel šattašeidet gillát vanhurskkisvuoda dihte, de lehpēt ávdugasat. Allet sis bala alletge suorgan, muhto basuhehket Hearrá Kristusa váimmusteattet ja lehket álo gárvásat vástidit juohkehažžii gii jearrá din doaivvu vuodđudusa. Muhto vástidehket vuollegaččat ja gudnejahttimiin ja bisuhehket oamedovddu buhtisin, vai dat geat hiddjidit din buori eallima kristtalažžan, šaddet heahpadii. Buoret lea dahkat buriid ja gillát, jos Ipmil nu dáhttu, go gillát bahás daguid geažil. Gásta ja odđa eallin Dasgo Kristus ieš gillái oktii jápmima sudduid geažil, vanhurskkis gillái vanhurskkismeahttumiid ovddas vai son buvttášii din Ipmila lusa. Su rumaš goddojuvvui, muhto Vuoigŋa dagai su eallin, ja de son manai vuolás ja sárdnidii vuoigŋaide mat ledje fángavuodas. Sii ledje leamaš gážžarat dolin Noa beivviid, go Ipmil gierdavašvuodastis vurddii dan botta go árka huksejuvvui. Das soapmásat, namalassii gávccis, bestojuvvojedje čázi bokte. Seammá ládje gástta čáhci dál beastá din. Dat ii buhtis rupmaša duolvvas, muhto lea buori oamedovddu rohkadus Ipmilii. Ja dii bestojuvvobehtet danne go Jesus Kristus lea bajásčuožžilan, son guhte lea mannan albmái ja čohkká Ipmila olgeš bealde ja gean vuollái leat biddjojuvvovon engelat, válddit ja fámut.

Petera vuosttaš girji Go Kristus dalle lea gillán iežas rupmašis, de ráhkkanahhtet iežadet seammá jurddašangugiin, danin go dat gii lea gillán iežas rupmašis, lea heitán suddudeames. Dii ehpet oaččo šat eallit olmmošlaš anistumiid mielde dán áiggálaš eallima, muhto nugo Ipmil dáhttu. Dii dagaidet dan vássán eallináiggis juo galle dan maid báhkinat dáhttot, dii eliidet nuoskivuodas, anistumiin, jugešvuodas, leaicidemiin ja jugalmasain ja bálvleidet eahpeipmiliid heahpatlaš meanuiguin. Dan dihte sii ovddošit dan go dii ehpet šat viega singuin dan seammá gudnehis nuoskivuhtii, ja hiddjidit din. Muhto sii šaddet dahkat logu sutnje gii lea gárvvis dubmet elliid ja jábmiid. Danne daiddage geat leat jápmán, lea sárdniduvvovon evangelium, vai sii ealášedje vuoigŋas nugo Ipmil eallá, vaikko rupmašis sii leat ožžon seammá duomu go buot olbmot. Buot dinggaid loahppa lea lahka. Lehket dan dihte jierpmálaččat ja čilgosat, vai sáhttibehtet rohkadallat. Buot ovddimustá ráhkistehket njuorrasit guhtet guimmiideattet, danne go ráhkisvuohta gokčá sudduid eatnatvuoda. Lehket árvasat guhtet guimmiidasadet almmá nimmorkeahtta. Bálvlehket guhtet guimmiideattet dainna árpmuattáldagain maid iešguhtege lea ožžon, Ipmila mánggalágáš árpmu buorre dálloallin. Dat gii sárdnida, sárdnidehkos daid sániid maid Ipmil lea addán, dat gii bálvala, bálvalehkos daiguin áhpiiguin maid Ipmil addá. Nu Ipmil hearvásmahattojuvvo juohke dáfus Jesus Kristusa bokte. Sutnje gullá hearvásvuohta ja fápmu álo ja agálašvuhtii. Amen. Kristtalačča gillámušat Ráhkásiiddán, allet ovddoš dan dola ja áhcagastima mii din geahččala, dego didjiide livččii dáhpáhuvvamin juoga mii apmasiid. Illudehket baicce dađi eambbo, mađi eambbo lehpēt oasálaččat Kristusa gillámušaide, vai beassabehtet ávvudit ja illudit maiddái dalle go su hearvásvuohta almmustuvvá. Go dii bilkiduvvobehtet Kristusa nama dihte, de lehpēt ávdugasat, danne go din badjel lea hearvásvuoda Vuoigŋa, Ipmila Vuoigŋa. Allos oktage dis gilláješko sorbmejeaddjin, suolan dahje vearedahkkin dahje dan dihte go seahkána eará olbmuid áššide. Muhto dat gii gillá kristtalažžan, ii dárbbáš heahpanaddat, muhto baicce giitit Ipmila kristtalačča namas. Duomu áigi lea boahán, ja duopmu álgá Ipmila viesus. Muhto jos dat álgá mis, de mii dalle lea daid loahppa geat eai oskko Ipmila evangeliumii? Jos vanhurskkis illá bestojuvvo, de gosa dalle šaddá ipmilmeahttun ja suddolaš? Dan dihte addoset dat geat gillájit Ipmila dáhtu

mielde, sieluset oskkáldas sivdnideaddji gihtii ja dahkoset ain buriid. Petera
vuosttaš girji Searvegoddi ja dan geahčcit Dán ávžžuhusa mun cealkkán
daidda geat din gaskkas leat vuorrasat – mun gii iešnai lean vuoras ja Kristusa gillámušaid
duodašteaddji ja maiddái oasálaš dan hearvásvuhtii mii almmustuvvá: Gehččet ja
áimmahuššet ealu maid Ipmil lea didjiide oskkildan, allet bákkus muhto eaktodáhtos, Ipmila
dáhtu mielde, allet vuottu dihte muhto váimmodet hálus. Allet hearrán rádde daid geat leat
din oassin oskkilduvvon, muhto lehket ellui ovdagovvan. Go váldogeahčči almmustuvvá, de
dalle dii oažžubehtet hearvásvuoda vuoitogierddu mii ii goassege golnna. Dii nuorat, lehket
vuorrasiidda vuolibuččat. Ja dii buohkat: Gárvodehket gaskavuoda vuollegašvuoda, dasgo
Ipmil vuosttalda čeavlás olbmuid, muhto vuollegaččaid son árpmiha. Vuollánehket nappo
Ipmila fámoláš gieda vuollái, de son alida din go áigi dievvá. Bidjet buot morrašiiddádet su
noaddin, danin go son atná dis fuola. Lehket čilgosat ja gohčet! Din vuostálasti beargalat
manná birra dego čeargu ledjon ja ohcá, gean beasašii njiellat. Vuosttaldehket su, nanusin
oskkus! Diihan diehtibehtet ahte din vieljat deaivvahallet seammá gillámušaide dán
máilmmis. Buot árpmu Ipmil lea Kristusis rávkan din agálaš hearvásvuohtasis. Go lehp
oanehaš gillán, de son ráhkkanahttá, gievruda ja doarju din ja dahká din nanusin. Su lea
fápmu agálašvuhtii. Amen. Loahppadearvvaš Silvanusa mielde gean anán luohtehahti
vielljan, mun sádden dán oanehis girjii mas arvosmahtán din ja duodaštan ahte dat árbmu
mas eallibehtet, duodaid lea Ipmila árbmu. Bissot das nanusin! Didjiide cealká dearvvuodaid
Babylona searvegoddi mii lea välljejuvvon nugo diige, ja iežan bárdni Markus.
Dearvvahehket guhtet guimmiideattet ráhkisvuoda cummáin. Ráfi didjiide buohkaide geat
lehp Kristusis.

Petera nubbi girji

Dearvvuodat Simon Peter, Jesus Kristusa bálvleaddji ja apostal, dearvvaha din
geaidda min Ipmil ja Beasti Jesus Kristus vanhurskkisvuodastis lea addán seammá mávssolaš
oskku go midjiide. Šaddos din oassin ain valljugasabun árbmu ja ráfi maid Ipmila ja
Hearrámet Jesusa dovdamuš addá! Ávžžuhus kristtalaš eallimii Su ipmilvuoda fápmu lea
addán midjiide buot mii doalvu eallimii ja ipmilballui. Miihan leat šaddan dovdat su gii lea
rávkan min hearvásvuodainis ja fámuinis. Son lea addán midjiide stuorra ja mávssolaš
lohpádusaid, vai dii daid vehkiin beassabehtet báhtarit heavahusas maid anistumit duddjoj
máilmmis, ja beassabehtet oasálaš ipmilvuoda luonddus. Vigget dan dihte ángirit čájehit
oskkus gievravuoda, gievravuodas diedu, diedus mearálašvuoda, mearálašvuodas
gierdavašvuoda, gierdavašvuodas ipmilbalu, ipmilbalus vieljalaš ráhkisvuoda, vieljalaš
ráhkisvuodas gaskavuoda ráhkisvuoda. Jos dis leat buot dát ja dat ain eatnánit, de dat eai
divtte din leat joavdelassan ja šattoheapmin Hearrámet Jesus Kristusa dovdamušas. Muhto
dat geas buot dát váilot, lea lahkaoaidnil, beanta čuovggaheapme. Son lea vajáldahtán ahte lea
ovtta gearddi buhtistuvvon ovdeš suttuinis. Dan dihte, vieljažiiddán, barget ain ángireappot
nannet iežadet rávkojumi ja välljejumi. Jos dii dan dahkabehtet, de ehpet goassege jorral, ja
dii beassabehtet friddja mannat rabastuvvon uvssas Hearrámet ja Beastámet Jesus Kristusa
agálaš riikii. Sátni lea luohtehahti Dan dihte mun dáhtun álohii muittuhit didjiide buot dáid
áššiid, vaikko dii daid gal dovdabehtet ja bissubehtet suoibbokeahttá dan duohtavuodas mii
didjiide lea addojuvvon. Mu anán vuoigadin iežan muittuhusaiguin boktalit din nu guhká go
ásan dán eatnanlaš goadis. Mun oainnat diedán ahte mu goadi gaikun lea fargga joavdamin,
dan min Hearrá Jesus Kristus lea munnje almmuhan. Danin mun dáhtun atnit fuola das ahte
dii maiddái mu vuolgima mañnil álo muitibehtet dáid áššiid. Eat mii, dalle go attiimet
didjiide diehttevassii Hearrámet Jesus Kristusa fámu ja boahtima, lean čuovvulan gávvilis
cukcasiid, muhto leimmet iežamet čalmmiiguin beassan oaidnit su ipmilvuoda fámu. Son
oačcui Ipmilis, Áhčistis, gudni ja hearvásvuoda, dalle go sutnje alimus hearvásvuodas bodii dát
jietna: “Dát lea mu ráhkis Bárdni, su mun lean välljen.” Dan jiena mii gulaimet boahtimin
almmis, go leimmet suinna bassi várís. Dan dihte mii sáhttit ain nannoseappot luohttit
profehntalaš sátnái. Ja dii dahkabehtet bures, jos geahččabehtet dasa dego lámpái mii čuovgá
sevdnjes báikkis, dassázii go beaivi čuvvgoda ja guovssonásti suonjardišgoahntá din váibmu.
Ja ovddimustá dii fertebehtet ipmirdit ahte olmmoš ii máhte iešalddes čilget profehntalaš
einnostusaid mat čužžot bassi čállagis. Ii oktage profehntalaš sátni leat buktojuvvon ovdan
olbmuid iežaset dáhtus, muhto Bassi Vuoigga lea vikkahan sin sárdnut dan maid Ipmil lea
sidjiide addán. Petera nubbi girji Vearreoahpaheadjit ja sin duopmu

Israela álbmoga gaskkas ledje maiddá vearreprofehtat, ja seammá láhkái din gaskiige bohtet vearreoaheaheaddjit. Sii njághit din gaskii duššadeaddji vearreoahtaid. Sii biehttalit dan Hearrá guhte lea sin lonistan, ja fargga sii dagahit alcceseaset heavu. Olusat čuovvulit sin nuoskivuoda, ja duohtavuoda geaidnu šaddá sin dihte bilkiduvvot. Vuovdáivuodasteaset sii vigget atnit din ávkin hutkkálaš cukcasiiguin. Muhto sin dološ duopmu lea ain fámus, sin heavvu lea sin vuordimin. Ipmil ii seastán engeliid geat ledje suddudan, muhto bálkestii sin láhkkiin sevdnjes čiekŋalassii vuordit ahte sin duopmu ollašuvvá. Ige son seastán dološ máilmmi, muhto buvttii stuorra dulvvi ipmilmeahtun olbmuid badjelii. Son goittot várjalii Noa, vanhurskkisvuoda sárdnideaddji, ja čieža earrása. Ipmil dubmii Sodoma ja Gomorra nu ahte bolddii daid gutnan ja dagai daid ovdamearkan maŋit áiggiid ipmilmeahtumiidda, muhto gájui vanhurskkis Lota gean ipmilmeahtun olbmuid nuoskkes eallin váivvidii. Beavvis beivái dat vanhurskkis olmmái giksašuvai go šattai eallit sin gaskkas ja geahčadit ja guldalit sin gudnehis meanu. Hearrá diehtá gal gádjut geahčcalusas daid geat sus ballet, muhto ipmilmeahtumiid son atná vuorkkás duopmobeavvi ránggáštusa várás, eandalii daid geat doahttalit oačči nuoskkes anistumiid ja atnet duššin Hearrá ráddenválddi. Sii leat čeavlát ja iešrádáláččat, eai bala bilkideames almmálaš fámuidd, vaikko velá engelatge geain lea eambo fápmu ja givrodat, eai Hearrá ovddas daid hiddjit eaige dubme. Dát olbmot leat dego jierpmehis eallit mat leat riegeádan bivdojuvvot ja goddojuvvot. Sii bilkidit dan maid eai dovdda, ja ealliid láhkái sii maid duššet ja ožžot vearrivuodasteaset vearrivuoda bálkká. Sin illun lea festet guovdelaš beavvi, sii leat movttegat beahttit ja guossohit himuideaset go leat doallamin dinguin mállásiid. Himolaš čalmmiiguin sii gehččet nissoniidda eaige goassege gallán suddudemiin. Sii fillejit rašis sieluid ja leat bures hárvánan vuovdáivuhtii. Sii leat garuhuvvon olbmot geat leat spiehkastan njulges geainnus ja čádjidan seammá geidnui go Bileam, Beora bárdni, gii ráhkistii vearrivuoda bálkká, muhto gii cuiggoduvvui rihkkumis dihte: Ásen, gielahis bargošibit, sárttui olbmo jienain ja eastadii profehta jierpmehisvuoda. Dát olbmot leat dego čázehis ádjagat, dego balvvat maid riddu dolvvoda: Čáhppadeamos seavdnjadat sin vuordá. Sii sárdnot stuorra muhto guoros sániid, ja rupmašaset himuid fárgan sii vigget giktalit lusaset olbmuid geat ledje juo beasadeamen dain geat vádjolit čádjádušas. Sii lohpidit friddjavuoda, muhto ieža sii leat heavahusa šlávát: Gii olbmo lea vuotán, dan šlávva son lea. Jos sii leat beassan máilmmi nuoskivuodain dalle go ohppe dovdat Hearrámet ja Beastámet Jesus Kristusa, muhto fas diktet iežaset daidda sorrojuvvot ja vuoittáhallas, de sin maŋit dilli lea šaddan bahábun go sin ovddit dilli. Sidjiide livččii leamaš buoret go sii eai livčče oppa dovdance vanhurskkisvuoda geainnu, go ahte vuos dan dovde ja de jorgaledje sealggi bassi báhkkomii maid ledje váldán vuostá. Sidjiide lea geavvan dego sátnevájas dadjá: Beana jorggiha iežas vuovssanasaide, ja “Bassojuvvon spiidni fierada rábáhis”. Petera nubbi girji Hearrá beaivi bohtá Ráhkkásiiddán, dát lea nubbi girji maid mun didjiide čálán. Goappašagain mun lean dáhtton boktalit din vuoigatlaš miela ja ávžon din atnit muittus sániid maid bassi profehtat ovdal leat sárdnon, ja Hearrámet ja Beastámet báhkkoma maid lehpit ožžon iežadet apostaliin. Ovddimustá fertebehtet diehtit ahte maŋimuš áiggiid bohtet bilkideaddjit geat diktet anistumiideaset dolvvodit iežaset. Sii dadjet bilkidemiin: “Leago son mahkáš bohtán, nugo lohpidii? Min áhčit leat jápmán, ja buot lea nugo lea leamaš máilmmi sivdnideami rájes.” Sii eai dáhto diehtit ahte áiggiid álggus ledje almmat ja eanan maid Ipmila sátni sivdnidii čázis ja čáziin. Čáziin ja sániin dološ máilbmi maid heavahuvvui dulvái. Muhto dáláš almmiid ja eatnama lea seammá sátni vurken dola várás: Dat leat áimmuin gitta duopmobeavvai, go ipmilmeahtumat duššet. Muhto allet dii, ráhkkásiiddán, vajáldahte ahte Hearrá okta beaivi lea dego duhát jagi ja duhát jagi dego okta beaivi. Ii Hearrá leat maŋideamen iežas lohpadusa, vaikko muhtumat atnet dan maŋideapmin. Son baicca lea dinguin gierdavaš, danne go son ii dáhto ahte guhtege lahppo, muhto ahte buohkat jorgalivčče. Hearrá beaivi bohtá dego suola. Dan beavvi albmi duššá stuorra šlámmain, almmigáhppálagat bullet ja hádjosit. Dalle báljaga eanan ja buot maid olmmoš lea dahkan eatnama alde. Go buot dát ná biedganit, de dii fertebehtet eallit bassin ja ipmilbalolažžan juohke dáfus go vuordibehtet Ipmila beavvi ja hoahpuhehpet dan bohtima, dan beavvi mii buolláha ja háddje almmi ja suddada almmigáhppálagaid. Muhto mis lea su lohpadus, ja dasa mii luohttit go vuordit odđa almmi ja odđa eatnama gos vanhurskkisvuodta ássá. Ráhkkásiiddán, go dii vuordibehtet dán, de vigget eallit nu ahte Hearrá gávnašii din buhtisin ja láitemeahtumin ja dis livččii ráfi. Atnet iežadet bestojupmin dan ahte Hearrá lea gierdavaš. Nuhan maid min ráhkis viellja Paulus lea čállán dan viisodaga mielde mii sutnje lea addojuvvon. Nu son dadjá buot girjjiinis main

guorahallá dáid áššiid. Dain lea gal feara mii maid lea váttis ipmirdit, ja diehtemeahtun ja stádismeahtun olbmot botnjiet daid nugo maiddái eará bassi čállagiid, heavvun alcceseaset. Go dii, ráhkkásiiddán, lehpēt beassan diehtit dán, de galgabehtet váruhit amadet gessojuvvot ipmilmeahtun olbmuid čádjádusaide ja massit coavcci. Ovdánehkēt Hearrámet ja Beastámet Jesus Kristusa árpmus ja dovdamis. Sutnje lehkos hearvásvuohta dál ja gitta agálašvuoda beaivvi rádjái. Amen.

Johannesa vuosttaš girji

Eallima sátni Dat mii lea leamaš álgu rájes, maid mii leat gullan, maid mii leat oaidnán iežamet čalmmiiguin, maid mii leat geahčadan ja maid min giedat leat guoskkahan, dat lea min sáhka: eallima sátni. Eallin almmustuvai, ja dan mii leat oaidnán ja dan mii duođastit. Mii sárdnidit didjiide agálaš eallima, mii lei Áhči luhte ja almmustuvai midjiide. Mii sárdnidit didjiide dan maid mii leat oaidnán ja gullan, vai maiddái dis livččii searvevuoha minguin, mii lea searvevuoha Áhčiin ja su Bártiin Jesus Kristusiin. Dán mii čállit, vai min illu šaddá ollisin. Eallit čuovgasis Dát lea dat sáhka maid mii leat sus gullan ja maid mii didjiide sárdnidit: Ipmil lea čuovga iige sus leat mihkkege seavdnjadasaid. Jos mii dadjat ahte mis lea searvevuoha sinna, muhto vádjolit seavdnjadasas, de mii gielistit eatge čuovo duohtavuoda. Muhto jos mii vádjolit čuovgasis, nugo son ieš lea čuovggas, de mis lea searvevuoha guhtet guimmiideametguin, su Bárti Jesusa varra buhtista min buot suddus. Jos mii dadjat ahte mis ii leat suddu, de mii beahhtit iežamet iige duohtavuoha leat min siste. Jos mii dovddastit suddu, de son lea oskkáldas ja vanhurskkis ja addá midjiide min suddu ándagassii ja buhtista min buot vearrivuodas. Jos mii dadjat ahte mii eat leat suddudan, de mii dahkat su gielástallin iige su sátni leat min siste. Johannesa vuosttaš girji

Mánáziiddán, mun čálán didjiide amadet suddudit. Muhto jos muhtun sudduda, de mis lea Áhči luhte bealušteaddji, Jesus Kristus, gii lea vanhurskkis. Son lea dat oaffar mii soabaha min suddu, ii dattetge dušše min, muhto oppa máilmmi. Ođđa báhkkon Das mii ipmirdit ahte leat oahppan dovdat su, go mii doallat su báhkkomiid. Gii dadjá ahte dovdá su iige dattetge doala su báhkkomiid, dat lea gielástalli, iige duohtavuoha leat su siste. Muhto su siste gii doallá su sáni lea Ipmila ráhkisvuoha duođaid šaddan ollisin. Das mii diehtit ahte mii leat su siste. Dat gii dadjá ahte bissu su siste, lea ieš geatnegas eallit nu mo son elii. Ráhkkásiiddán, dat maid mun čálán didjiide ii leat ođđa báhkkon, muhto boares báhkkon mii dis lea leamaš juo álgu rájes. Dát boares báhkkon lea dat sátni maid dii lehpēt gullan. Dattetge lea dat maid mun čálán didjiide ođđa báhkkon; dan čájeha sihke su ja din eallin. Dasgo seavdnjadas gáidá ja duohta čuovga juo báitá. Dat gii dadjá ahte lea čuovgasis, muhto vašuha vieljas, lea ain seavdnjadasas. Dat gii ráhkista vieljas, bissu čuovgasis iige su siste leat mihkkege mii jorralahtášii. Muhto dat gii vašuha vieljas, lea seavdnjadasas. Son vádjola seavdnjadasas iige dieđe gosa manná, dainna go seavdnjadas lea čuovggahuhtán su čalmmiid. Allet ráhkis máilmmi Mun čálán didjiide, mánáziiddán: Din suddu leat ándagassii addojuvvon su nama dihte. Mun čálán didjiide, áhčit: Dii dovdabehtet su gii lea leamaš álgu rájes. Mun čálán didjiide, nuorat: Dii lehpēt vuotán Bahá. Mun čálán didjiide, mánáziiddán: Dii lehpēt oahppan dovdat Áhči. Áhčit, mun čálán didjiide: Dii lehpēt oahppan dovdat su gii lea leamaš álgu rájes. Nuorat, mun čálán didjiide: Dii lehpēt gievrrat, Ipmila sátni bissu din siste, ja dii lehpēt vuotán Bahá. Allet ráhkis máilmmi alletge dan mii lea máilmmis. Jos muhtin ráhkista máilmmi, de Áhči ráhkisvuoha ii leat su siste. Dasgo dat mii lea máilmmis, dat masa oazži anistuvvá, masa čalmmi anistuvvet ja goargadis eallin, ii boade Áhčis muhto máilmmis. Ja máilbmi duššá anistumiinis, muhto dat gii dahká Ipmila dáhtu, bissu agálaččat. Antikristus Mánáziiddán, dál lea mañimuš áigi. Dii lehpēt gullan ahte Antikristus lea boahhtimin, ja ollu antikristusat leatge juo boahhtán. Das mii diehtit ahte lea mañimuš áigi. Min searvvis sii leat boahhtán, muhto sii eai lean min olbmot. Jos sii livčče leamaš min olbmot, de sii livčče bisson min searvvis. Muhto nu fertii boahhtit albmosii ahte ii oktage sis lean min olmmoš. Muhto dat gii lea Bassi lea vuoidan din, ja dii buohkat dovdabehtet duohtavuoda. In mun čále danne go dii ehpet dovdá duohtavuoda, muhto danne go dii dan dovdabehtet ja diehtibehtet ahte duohtavuodas ii boade mihkkege giellásiid. Gii dalle lea gielástalli jos ii dat gii biehttala ahte Jesus lea Kristus? Dat olmmoš lea antikristus gii biehttala Áhči ja Bárti. Das gii biehttala Bárti ii leat Áhččige, muhto das gii dovddasta Bárti lea maiddái Áhčči. Diktet dan maid lehpēt gullan álgu rájes, bissu din siste. Jos dat maid dii lehpēt gullan álgu rájes, bissu din siste, de maiddái dii bissubehtet Bárti ja Áhči siste. Ja dán son ieš lea lohpidan

midjiide: agálaš eallima. Dán mun čálán didjiide daid birra geat dáhttot din čádjidahttit. Muhto din siste bissu dat vuoiddadus maid lehpēt ožžon sus, ehpetge dii dárbbas gudege oahpahusa. Su vuoiddadus oahpaha didjiide buot – dat sárdnu duođa iige giellása. Dahket nugo dat lea din oahpahan: Bissot su siste. Ipmila mánát Mánážiiddán, bissot su siste, vai mii sáhttit leat roahkkadat go son almmustuvvá eatge dárbbas gáidat heahpanemiin go son boahtá. Go dii diehtibehtet ahte son lea vanhurskkis, de dii maiddái áddebehtet ahte juohkehaš gii eallá vanhurskásit, lea riegádan Ipmilis. Johannes a vuosttaš girji

Gehččet man stuorra ráhkisvuođa Áhčči lea midjiide čájehan: Mii beassat gohčoduvvot Ipmila mánnán, ja su mánát mii maid leat. Máilbmi ii dovdda min, danne go dat ii dovdda su. Ráhkásiiddán, dál mii leat Ipmila mánát, muhto ii leat velá boahtán albmosii manin mii šaddat. Dan mii diehtit ahte go son almmustuvvá, de mii šaddat su láhkásažžan, danne go mii beassat oaidnit su dakkárin go son lea. Juohkehaš gii bidjá dán doaivvu Kristusii, buhtista iežas, nugo son lea buhtis. Juohkehaš gii sudduda, rihkku maiddái lága, danin go suddu lea Ipmila lága rihkkun. Dii diehtibehtet ahte son almmustuvai vai son váldá eret min sudduid, ja su siste ii leat suddu. Gii bissu su siste, ii suddut. Dat gii sudduda ii leat oaidnán su iige dovdda su. Mánážiiddán, allos oktage din čádjidahtto. Dat gii dahká Ipmila dáhtu, lea vanhurskkis, nugo Kristus lea vanhurskkis. Dat gii sudduda lea beargalaga mánná, danne go beargalat lea suddudan álgu rájes. Muhto aiddo danin Ipmila Bárdni bodii máilbmái, vai son dahká duššin beargalaga daguid. Ii oktage gii lea riegádan Ipmilis, suddut, danin go Ipmila gilvagat bissot su siste. Son ii sáhte suddudit, danin go son lea riegádan Ipmilis. Dan láhkái šaddá almmusin geat leat Ipmila mánát ja geat beargalaga mánát: Dat gii bargá vuoigatmeahttumit, ii gula Ipmilii, iige dat gii ii ráhkis vieljas. Vieljalaš ráhkisvuohta Dát lea dat sáhka maid lehpēt gullan álgu rájes: Mii galgat ráhkistit guhtet guimmiideamet. Mii eat oáččo leat dego Kain, Bahá mánná, gii gottii vieljas. Manne son gottii vieljas? Danne go su dagut ledje bahát, muhto su vielja dagut ledje vuoigatlaččat. Vieljažiiddán, allet ovddoš jos máilbmi din vašuha. Mii ráhkistit vieljaideamet, ja das mii diehtit ahte leat sirdojuvvon jápmimis eallimii. Dat gii ii ráhkis vieljas, bissu jápmima válldis. Juohkehaš gii vašuha vieljas, lea sorbmejeaddji, ja dii diehtibehtet ahte ii ovttage olmmošgoddis leat agálaš eallin iežas siste. Das mii leat oahppan dovdat ráhkisvuohta, go Jesus attii heakkas min ovddas. Maiddái mii leat geatnegasat addit heaggamet vieljaideamet ovddas. Jos muhtun geas lea buot maid son dán máilmmis dárbbasa, oaidná vieljas gillámin váilli, muhto dahppá sus váimmu, mo dalle Ipmila ráhkisvuohta bissu su siste? Mánážiiddán, allot ráhkistehko guoros sániiguin, muhto daguiguin ja duohtavuodas. Dalle mii ipmirdit ahte duohtavuođa lea mis, ja mii sáhttit su ovddas oadjudit iežamet váimmu, jos dat min sivaha. Ipmil lea stuorit go min váibmu ja diehtá buot. Ráhkásiiddán, jos min váibmu ii min sivat, de mii sáhttit roahkkadit lahkoni Ipmilii. Ja maid ihkinassii mii átnut, dan mii oážžut sus, danne go mii doallat su báhkomiid ja dahkat dan mii lea su miela mielde. Dát lea su báhkkon: Mii galgat oskut su Bárdnái Jesus Kristusii ja ráhkistit guhtet guimmiideamet, nugo son lea min gohččon. Gii doallá Ipmila báhkomiid, dat bissu Ipmila siste, ja Ipmil bissu su siste. Ja ahte son bissu min siste, dan mii diehtit Vuoiŋgas gean son lea addán midjiide. Johannes a vuosttaš girji

Duohtavuođa vai čádjádusa vuoigŋa Ráhkásiiddán, allet jáhke buot vuoigŋaide. Geahččalehket vuoigŋaid, guorahallet bohtetgo dat Ipmilis, danne go máilmmis leat ollu vearreprofehtat. Dás dii dovdbehitet Ipmila Vuoiŋga: Juohke vuoigŋa mii dovddasta ahte Jesus Kristus lea boahtán olmmožin, lea Ipmilis. Ii oktage vuoigŋa mii ii dovddas Jesusa, leat Ipmilis. Dakkár vuoigŋa lea Antikristusa vuoigŋa man lehpēt gullan boahtimin ja mii lea juo máilmmis. Dii, mánážiiddán, lehpēt Ipmila olbmot ja lehpēt vuoitán vearreprofehtaid, dasgo son gii lea din siste, lea stuorit go dat gii lea máilmmis. Sii leat máilmmi olbmot. Máilmmi ságaid sii sárdnot, ja máilbmi gullá sin. Muhto mii leat Ipmila olbmot. Gii dovdá Ipmila, dat gullá min, muhto gii ii leat Ipmila olmmoš, dat ii min gula. Dies mii dovdat duohtavuođa vuoigŋa ja čádjádusa vuoigŋa. Ipmil lea ráhkisvuohta Ráhkásiiddán, ráhkistehkot guhtet guimmiideamet, danin go ráhkisvuohta boahtá Ipmilis. Juohkehaš gii ráhkista, lea Ipmilis riegádan ja dovdá Ipmila. Dat gii ii ráhkis, ii dovdda Ipmila, danne go Ipmil lea ráhkisvuohta. Ná Ipmila ráhkisvuohta almmustuvai midjiide: Son vuolggahii áidnoriegádan Bártnis máilbmái vai mii ealáseimmet su bokte. Dát lea ráhkisvuohta: Ii dat ahte mii leat ráhkistan Ipmila, muhto ahte son lea ráhkistan min ja vuolggahan Bártnis soabahussan min sudduid ovddas. Ráhkásiiddán, go Ipmil lea ráhkistan min nu, de maiddái mii leat geatnegasat ráhkistit guhtet guimmiideamet. Ii oktage leat goassege oaidnán Ipmila. Muhto jos mii ráhkistit guhtet guimmiideamet, de Ipmil bissu min

siste, ja su ráhkisvuohta šaddá ollisin min siste. Son lea addán midjiide Vuoiŋgas, ja dan dihte mii diehtit ahte mii bissu su siste ja son min siste. Mii leat oaidnán ahte Áhčči lea vuolgahan Bártnis máilmmi beahtin, ja dan mii duodaštit. Jos soamis dovddasta ahte Jesus lea Ipmila Bárdni, de Ipmil bissu su siste ja son Ipmila siste. Mii leat oahppan dovdat dan ráhkisvuoda maid Ipmil atná midjiide, ja oskut dasa. Ipmil lea ráhkisvuohta. Dat gii bissu ráhkisvuodas, bissu Ipmila siste ja Ipmil su siste. Ipmila ráhkisvuohta lea šaddan mis ollisin, go mii sáhttit roahkkadit loaiddastit ovdan duopmobeavvi; nugo Jesus lea, nu miigis leat dán máilmmis. Ballu ii ráhkisvuodas leat, muhto ollis ráhkisvuohta ádjá balu eret. Balus lea juo ránggáštus; dat gii ballá, ii leat šaddan ollisin ráhkisvuodas. Mii ráhkistit danne go son lea min vuos ráhkistan. Jos muhtun dadjá ahte son ráhkista Ipmila muhto vašuha vieljas, son gielista. Dat gii ii ráhkis vieljas gean lea oaidnán, ii sáhte ráhkistit Ipmila gean ii leat oaidnán. Dán báhkoma mii leat sus ožžon: Gii ráhkista Ipmila, dat galgá maiddái ráhkistit vieljas.

Johannesa vuosttaš girji Osku vuoitá máilmmi Juohkehaš gii osku ahte Jesus lea Kristus, lea riegádan Ipmilis, ja juohkehaš gii ráhkista áhči, ráhkista maiddái su máná. Das mii diehtit ahte ráhkistit Ipmila mánáid, go mii ráhkistit Ipmila ja doallat su báhkomiid. Ipmila ráhkisteapmi lea dat ahte mii doallat su báhkomiid, ja su báhkomat eai leat lossadat. Buot mii lea riegádan Ipmilis, vuoitá máilmmi. Ja dát lea dat vuoitu mii lea vuoitán máilmmi: min osku. Gii dalle vuoitá máilmmi, juos ii dat gii osku ahte Jesus lea Ipmila Bárdni? Duodaštus Bártni birra Son, Jesus Kristus, lea bohtán čázi ja vara bokte – ii aivvefal čázi, muhto čázi ja vara. Ja Vuoiŋga lea duodašteaddji, dainna go Vuoiŋga lea duohtavuoha. Golmma leat mat duodaštit: Vuoiŋga, čáhci ja varra, ja dan golmma duodaštus lea oktasaš. Miihan dohkkehit olbmuid duodaštusa, muhto Ipmila duodaštus lea ollu stuorit, danin go dát lea Ipmila duodaštus: Son lea duodaštan iežas Bártni birra. Das gii osku Ipmila Bárdnái, lea duodaštus iežas siste. Dat gii ii oskko Ipmilii, dahká su gielástallin, go son ii leat oskon Ipmila duodaštussii su iežas Bártni birra. Ja dát lea dat duodaštus: Ipmil lea addán midjiide agálaš eallima, ja dat eallin lea su Bártni siste. Geas lea Bárdni, das lea eallin, muhto geas ii leat Ipmila Bárdni, das ii leat eallin. Rohkadus ja ovddasrohkadus Dán mun lean čállán didjiide geat oskubehitet Ipmila Bárdnái, vai diehtibehitet ahte dis lea agálaš eallin. Ja mii oazžut roahkkadit lahkanit Ipmilii ja oskut ahte son gullá min, jos mii átnut juoidá su dáhtu mielde. Ja go mii diehtit ahte son gullá buot min átnumušaid, de mii maiddái diehtit ahte mii oazžut dan maid mii sus átnut. Jos muhtun oaidná vieljas dahkamin suttu mii ii doalvo jápmmii, de son galgá rohkadallat ja nu addit sutnje eallima; mun oaivvildan daid geaid suddu ii doalvo jápmmii. Leat maiddái suttu mat dolvot jápmmii, muhto dakkár suttuid dihte mun in ávžžo din rohkadallat. Buot vearrivuoha lea suddu, muhto lea maiddái suddu mii ii doalvo jápmmii. Jesus Kristus, agálaš eallin Mii diehtit ahte ii oktage gii lea riegádan Ipmilis, suddut. Son gii lea riegádan Ipmilis, várjala sis juohkehačča, vai Bahá ii guoskka sidjiide. Mii diehtit ahte mii leat Ipmila olbmot, muhto oppa máilbmi orru Bahá válddis. Mii maiddái diehtit ahte Ipmila Bárdni lea bohtán ja addán midjiide jierpmi dovdat su guhte lea Duohta. Dan Duohta siste mii eallit go leat su Bártni Jesus Kristusa siste. Son lea duohta Ipmil ja agálaš eallin. Mánáziiddán, váruehket eahpeipmiliin!

Johannesa nubbi girji

Dearvvahus Vuoras dearvvaha välljejuvvon dalueamida ja su mánáid. Mun ráhkistan din duohtavuodas, inge duššefal mun, muhto buohkat geat leat dovddiidan duohtavuoda. Mun ráhkistan din dan duohtavuoda dihte mii bissu min siste ja lea minguin agálaččat. Árbmu, váibmoládisvuohta ja ráfi Ipmil Áhčis ja Jesus Kristusis, Áhči Bártnis, lekos minguin duohtavuodas ja ráhkisvuodas. Ráhkisvuodabáhkkon Mun illosin sakka go oidnen du mánáid searvvis daid geat vadjolit duohtavuodas, nugo Áhčči lea min gohččon. Ja dál, välljejuvvon dalueamit, mun ánun dus – dat maid mun dál čálán, ii leat odđa báhkkon, muhto dat mii mis lea leamaš álggu rájes: Ráhkistehkot guhtet guimmiideamet. Ja ráhkisvuohta lea dat ahte mii doallat su báhkomiid. Dán báhkoma dii lehpit gullan álggu rájes, ja dan mielde dii galgabehtet eallit. Fillejeaddjit Máilmmis leat dál eatnat fillejeaddjit, dat geat eai dovddas ahte Jesus Kristus lea bohtán olmmožin. Dát lea fillejeaddji, Antikristus. Váruehket massimis dan maid lehpit fidnen bargguineattet, muhto oazžubehtet olles bákká. Guhte gáidá eret Kristusa oahpas iige biso das, sus ii leat Ipmil. Muhto das gii bissu su oahpas, lea sihke Áhčči ja Bárdni. Jos muhtun bohtá din lusa iige sus leat dát oahppa, de allet váldde su lusadet alletge sáva sutnje buresbohtima. Dat gii sávvá sutnje buresbohtima, šaddá servvolažžan su bahás

daguide. Loahppasánit Mus livččii didjiide ollu muitaleamoš, muhto mun in dáhto dahkat dan báhpáriin ja bleahkain. Mun sávan beassat boahit din lusa, vai oaččun sárdnut dinguin muodus muhtui, vai min illu šaddá ollisin. Du välljejuvvon oappá mánát celket dutnje dearvvuodaid.

Johannesa goalmát girji

Dearvvahansánit Vuoras dearvvaha ráhkis Gaiusa. Mun ráhkistan du duohtavuodas. Ráhkis vieljažan, mun sávan ahte don juohke dáfus ealát dearvvašin ja bures, nugo du siellu eallá bures. Veahkki vuolgahuvvon vieljaide Mun illosin sakka go vieljat bohte ja duodaštedje dan duohtavuoda man mielde don ealát. Ii mihkkege illudahte mu eambo go dat ahte gulan iežan mánáid eallimin duohtavuodas. Ráhkis vieljažan, don leat oskkáldas buot das maid dagat vieljaid ovdii, vaikko sii vel boadášedje eará guovlluin. Searvegotti gullut sii leat duodaštan du ráhkisvuoda. Leage buorre ja ráhkkanahate sin mátkái nu mo dohkke Ipmilii. Siihan leat vuolgán Nama dihte, eaige sii váldde vuostá maidege báhkiniin. Danne mii leat geatnegasat veahkehit sin, vai barggašimmet ovtas duohtavuoda beales. Diotrefes ja Demetrios Mun čállen oanehačcat searvegoddái, muhto Diotrefes gii mielastis dáhttu leat dan jodiheaddji, ii ane min mange vearan. Go mun boadán diehko, de mun áiggun muittuhit sutnje maid son dahká, go sárdnu bahás ságaid min birra. Iige son duđa vel dasage, muhto biehttala váldimis vuostá vieljaid, gielá earáid geat dáhttot dan dahkat ja velá ádjá sin eret searvegottis. Ráhkis vieljažan, ale ane ovdagovvan bahá, muhto buori. Dat gii dahká buriid, boahatá Ipmilis, muhto dat gii dahká baháid, ii leat oaidnán Ipmila. Demetrios oazžu buori duodaštusa buohkain, velá duohtavuodasge. Mii maid duodaštit seammá láhkái, ja don diedát ahte min duodaštus lea duohta. Loahppadearvvahus Mus livččii dutnje ollu muitaleamoš, muhto mun in dáhto dahkat dan bleahkain ja peannain. Mun doaivvun fargga du oaidnit. Dalle moai besse sártnodit muodus muhtui. Ráfi dutnje! Ustibat celket dutnje dearvvuodaid. Cealkke dearvvuodaid ustibiidda, iešguhtiige sierra.

Judasa girji

Dearvvahansánit Judas, Jesus Kristusa bálvaleaddji, Jakoba viellja, dearvvaha rávkojuvvon olbmuid geaid Ipmil, min Áhčči, ráhkista ja várjala Jesus Kristusa dihte. Šaddos váibmoládisvuolta, ráfi ja ráhkisvuolta din oassin ain valljugasabun! Vearreoahpaheaddjit ja sin duopmu Ráhkis ustibiiddán! Mus lea leamaš stuorra hállu čállit didjiide min oktasáš bestojumi birra, ja dál mun gávnnašin dárbbaslažžan rávvet din soahat dan oskku ovddas mii ovttá geardde lea addojuvvon bassi olbmuide. Din searvá leat namalassii čakŋan muhtun olbmot geaid duopmu áigá juo lea leamaš čállojuvvon. Sii leat ipmilmeahttun olbmot ja atnet boastut Ipmila árpmu vai besset eallit nuoskivuodas, ja sii biehttalit min áidna rádđejeaddji ja hearrá, Jesus Kristusa. Vaikko dii dan juo diehtibehtet, de mun dattetge dáhtun muittuhit din ahte Hearrá gal vuohččan besttii iežas álbmoga Egyptas, muhto dasto maŋŋil duššadii daid geat eai oskon. Ja daid engeliid geat eai várjalan alla árvvuset muhto hilgo iežaset orrunsaŋi, son doallá seavdnjadasas agálaš láhkkiin duomu stuorra beaivvi várás. Nie geavai maddái Sodomai ja Gomorra ja daid ránnjágávpoigiidda mat seammá láhkái jorraledje nuoskivuhtii ja ealligohte himuin mat leat luonddu vuostá: Sii ránggáštuvojedje agálaš dolain ja leat várrehusa ovdamearkan. Dattetge dat villaheakkat dahket seammá láhkái. Sii nuoskkidit iežaset rupmaša, biehttalit Hearrá ja su válddi ja hiddjidit vuoigŋafámuid. Ii velá bajimusengel Mikaelge, dalle go lei beargalagain nákkáhallamin das goabbá oazžu Mosesa rupmaša, arvan hiddjidit ja dubmet su, muhto celkkii: “Ráŋgos Hearrá du!” Muhto dát olbmot hiddjidit dan maid eai dovdda, ja dainna maid sii lunddolaččat, jierpmehis elliid láhkái, dovdet, sii bilidit iežaset. Vuoi sin! Sii leat vadjolišgohtán Kaina luottaid, bálkká dihte sii leat čádjidan Bileama geainnuide, Koraha láhkái sii leat stuibmidan ja duššet. Dát olbmot leat dego heahpatlaš duolvvat, go sii din ráhkisvuodamállásiin leaicidit almmá heahpanattakeahtta. Sii leat báimmanat geat divššodit dušše iežaideaset. Sii leat čázehis balvvat maid bieggá dolvvoda, muorat mat čakčat eai atte šaddosiid, guovtte geardái jápmán, ruohttasiin gaikojuvvon. Sii leat ábi máraideaddji bárut geaid soarpagieran lea sin heahpat, čádjideaddji nástit maid agálaš seavdnjadas lea vuordimin. Sin birra lea maid einnostan Henok, Adamis čihččet: “Geahča, Hearrá boahat eatnat duhát basiidisguin ja doallá duomu buohkaide. Son ránggášta buot ipmilmeahttumiid juohke vuoigatmeahttun dagus maid sii

ipmilmeahttunvuodasteaset leat dahkan, ja buot garra ságain maid dát ipmilmeahttun suttolaččat leat sárdnon su vuostá.” Sii nimmorit ja váidalit iežaset heajos oasi, muhto vádjolit iežaset anistumiid mielde. Sin sáгат leat čavlát, ja iežaset ávkki dihte sii guoktiluššet olbmuiguin. Neavvagat ja ávžžuhusat Ráhkis ustibiiddán, muitet maid min Hearrá Jesus Kristusa apostalat ovdal leat sárdnon. Sii celke didjiide ahte mañimuš áiggiid bohtet bilkideaddjit geat vádjolit ipmilmeahttun anistumiideaset mielde. Dát leat sii geat bidgejit olbmuid, sii leat máilmmálaččat iige sis leat Vuoignja. Muhto huksejehket dii, ráhkkásiiddán, iežadet eallima basimus oskku vuodđudusa ala ja rohkadallet Bassi Vuoignjas. Bissot Ipmila ráhkisvuodas go vuordibehtet ahte min Hearrá Jesus Kristus árpmustis addá didjiide agálaš eallima. Árpmihet daid geat eahpidit ja rohttejehket sin dolas. Muhto earáid galgabehtet árpmihit baluin, nu ahte fasttásehpet velá sin biktasiid maid oazži lea duolvadan. Sutnje geas lea fápmu várjalit din jorralemis ja bidjat din hearvásvuodas ovdii láitemeahttumin ja ávus, áidna Ipmilii gii besttii min Hearrámet Jesus Kristusa bokte, sutnje gullá gudni ja allatvuohta, váldi ja fápmu ovdal áiggiid álggu, dál ja agálaš áigái! Amen.

Johannesa almmustus

Jesus Kristusa almmustus maid Ipmil attii sutnje vai beassá čájehit bálvaleddjiiidasas dan mii fargga dáhpáhuvá. Ipmil vuolggahii engelis diedihit dan bálvaleddjásis Johannesii gii dál iežas duodaštusain nanne Ipmila sáni ja Jesus Kristusa duodaštusa, buot maid lea oaidnán. Ávdugas dat gii lohka, ja ávdugasat dat geat gullet dán profetia sániid ja vurkejit dan mii dán girjái lea čállojuvvon, danne go áigi lea lahka. Dearvvahus Johannes dearvvaha Asia čieža searvegotti. Árbmu ja ráfi didjiide sus gii lea, gii lei ja gii bohtá, ja čieža vuoiñjas geat leat su truvnnu ovddas, ja Jesus Kristusis, luohtehahti duodašteaddjis gii vuostašriegádeaddjin lea čuožžilan jábmiid luhtte ja lea eatnama gonagasaid oaivámuš. Sutnje gii ráhkista min ja lea varainis beastán min buot suttuineamet, sutnje gii lea dahkan min gonagaslaš álbmogin ja Ipmila, Áhčis, báhppan, sutnje gullá gudni ja fápmu álo ja agálaččat. Amen. Geahča, son bohtá balvvain! Buot olbmot galget oaidnit su, maiddá dat geat leat rehtten su, ja buot eatnama álbmogat galget luoibmat go oidnet su. Nu šaddá. Amen. Mun lean Alfa ja Omega, cealká Hearrá Ipmil, son gii lea, gii lei ja gii bohtá, Buotveagalaš. Johannesa oainnáhus Patmossullos Mun, din viellja Johannes gii lean dinguin servvolaš átestusaide, riikii ja Jesusa gierdavašvuhtii, ledjen Ipmila sáni ja Jesusa duodaštusa dihte sullos man namma lea Patmos. Hearrá beaivvi mun rohhtašuvven Vuoiñjas, ja mun gullen iežan duohken alla jiena mii čuojai dego stuorra dorve. Jietna celkkii: “Čále girjái maid oainnat, ja vuolggat girjii čieža searvegoddái: Efesosii, Smyrnai, Pergamonii, Tyatirai, Sardesii, Filadelfiai ja Laodikeai.” Mun jorggihin geahččat gii munnje sártnui, ja go mun jorggihin, de mun oidnen čieža golleginttaljuolggi ja ginttaljuolggiid gaskkas muhtuma gii lei olbmobártni láhkásaš. Su gárvun lei guhkes oalgebivttas ja ratti birra golleboagán. Su oaivi ja vuovttat čeaskájedje dego vilges ullut, nugo muohta, ja su čalmmit ledje dego dollanjuokčamat. Su juolggit gearrájedje dego veaiki mii lea ášus áhcagastojuvvon, ja su jietna lei nugo eatnat čáziid márra. Olgeš giedas son doalai čieža nástti, su njálmmis geaigái bastilis guovtteávvjot miehkki ja su ámadadju lei dego beaivváš go dat báitá fámustis. Go mun oidnen su, de mun gahččen su juolggiid ovdii dego jábmi. Muhto son bijai olgeš gieda mu ala ja celkkii: “Ale bala! Mun lean vuostamuš ja mañimuš, son gii eallá. Mun ledjen jápmán, muhto dál mun ealán álo ja agálaččat. Mus leat jápmima ja jábmiidáimmu čoavdagat. Čále dan dihte maid oainnat, dan mii lea dál ja dan mii šaddá dás maññil. Don oidnet čieža nástti mu olgeš giedas ja čieža golleginttaljuolggi, ja daid čiegusvuohta lea dát: Čieža nástti leat čieža searvegotti engelat, ja čieža ginttaljuolggi leat dat čieža searvegotti.” Johannesa almmustus, Johannesa almmustus Efesosa searvegoddái Čále Efesosa searvegotti engeli: Ná cealká son gii doallá olgeš giedas čieža nástti, ja gii váccaša dan čieža golleginttaljuolggi gaskkas: Mun diedán du daguid, du rahčama ja du gierdavašvuoda. Mun diedán ahte don it gierdda bahás olbmuid. Don leat geahččalan daid geat gohčodit iežaset apostalin vaikko eai leat, ja leat gávnahan sin gielástallin. Don leat maid gierdil, donhan leat gierdan ollu mu nama dihte itge leat váiban. Muhto dán mun in dus dohkket: Don leat hilgon vuostaš áiggi ráhkisvuoda. Muite mas leat jorralan, jorgal ja daga fas seammá daguid go álggus. Muhto jos it jorgal, de mun boadán du lusa ja sirdán du ginttaljuolggi eret sajistis. Muhto das don ánsášat rámi ahte vašuhat nikolaoslaččaid daguid, maid maiddá mun vašuhan. Geas leat bealjit, dat gullas maid Vuoignja cealká searvegottiide! Dan gii vuoitá, mun attán borrat eallima muoras mii lea Ipmila

paradisas. Smyrna searvegoddái Čále Smyrna searvegotti engeli: Ná cealká vuosttamuš ja mañimuš, son gii lei jápmán muhto eallái fas: Mun diedán du átestusa ja geafivuoda – muhto don leat rikkis. Mun diedán mo du hiddjiddit dat geat gohčodit iežaset juvddálažžan vaikko eai leat – Sáhtána synagoga sii leat! Ale bala das maid šattat gillát. Beargalat bálkesta dis muhtumiid giddagassii geahččaluvvot, ja logi beaivái dii gártabehtet átestussii. Leage oskkáldas gitta jápmima rádjái, de mun attán dutnje eallima vuotogierddu. Geas leat bealjit, dat gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide! Nubbi jápmin ii eisege vahágahte dan gii vuoitá. Pergamona searvegoddái Čále Pergamona searvegotti engeli: Ná cealká son geas lea bastilis guovtteávjot miehkki: Mun diedán gos don ásat: Doppe gos Sáhtána truvdnu lea. Dattetge don doalat čavga mu namas itge leat biehttan oskumis munnje, it velá daid beivviidge go Antipas, mu oskkáldas duodašteaddji, časkojuvvui jámas din luhtte, doppe gos Sáhtán ássá. Muhto mun in dohkket dus visot: Du luhtte leat muhtumat geat dollet gitta Bileama oahpas, su gii oahpahii Balaka čádjidahttit israellaččaid, nu ahte sii borre oaffarbierrgu ja furrošedje. Du luhtte leat maiddái muhtumat geat dollet gitta nikolaitaid oahpas. De jorgal! Muđui mun boadán fargga du lusa ja soadán singuin njálbmán mihkiin. Geas leat bealjit, dat gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide! Dasa gii vuoitá, mun attán čiegus manna borrat ja vilges geađggi, ja geađgái lea čállojuvvon odđa namma maid ii oktage dovdda earret dan gii dan nama oázžu. Tyatira searvegoddái Čále Tyatira searvegotti engeli: Ná cealká Ipmila Bárdni gean čalmmit leat dego dollanjuokčamat ja juolggit dego áhcagasti veiki: Mun diedán du daguid, du ráhkisvuoda, du oskku, du bálvalusa ja du gierdavašvuoda. Du mañit dagut leat velá eambo go ovddibut. Muhto dan mun in dus dohkket ahte don gierddat dan nissona, Jesabela, gii gohčoda iežas profehtan ja oahpaha ja fille mu bálvaleddjiid furrošit ja borrat oaffarbierrgu. Mun lean addán sutnje áiggi jorgalit, muhto son ii dáhto hilgut iežas fuorás eallima. Dál mun njeiddán su seaggabuorin, ja buot su fuoráguimmiid mun bijan stuorra átestussii, jos sii eai hilggo su daguid. Su mánáid mun sorbmen rohttudávddain. Buot searvegottit diehtigohtet ahte mun suokkardan monimuččaid ja váimmuid, ja mun mávssahan juohkehažžii su daguid mielde. Muhto eará tyatiralaččaide, didjiide geat ehpet čuovo dan oahpa ehpetge leat dovddiidan dasa maid muhtumat gohčodit Sáhtána čikŋodahkan, mun cealkán: Mun in bija din guoddit odđa noadi. Dollet čavga das mii dis lea, dassáži go mun boadán. Dasa gii vuoitá, dasa gii gitta loahpa rádjái dahká maid mun dáhtun, mun attán fámu ráddet álbmogiid. Son rádde daid ruovdesoppiin, cuovku daid dego láirálihtiid. Son oázžu seammá fámu go mun lean ožžon Áhčistan; mun attán sutnje guovssonástti. Geas leat bealjit, dat gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide! Johannes almmustus Sardesa searvegoddái Čále Sardesa searvegotti engeli: Ná cealká son geas leat Ipmila čieža vuoiŋŋa ja čieža nástti: Mun dovddan du daguid. Don beakkát eallit, muhto don leat jápmán. Morit ja nanne dan mii velá lea báhcán ja mii lei juo jápmimin! Mun lean gávnahan ahte du dagut eai dohkke mu Ipmilii. Muite mo don gullet sáni ja váldet dan vuostá, dárko dan ja jorgal! Jos don it leat gohcimin, de mun boadán du lusa dego suola, itge don dieđe guđe bottu mun boadán. Muhto dus leat Sardesis soapmásat geat eai leat duolvvidan biktasiiddiset, ja sii besset vádjolit muinna vilges biktasat gárvun; sii leat dasa dohkálaččat. Dasa gii vuoitá, gárvvuhuvvojit vilges biktasat, inge mun goassege sihko su nama eret eallima girjjis, muhto dovddastan su nama Áhččán ja su engeliid ovddas. Geas leat bealjit, dat gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide! Filadelfia searvegoddái Čále Filadelfia searvegotti engeli: Ná cealká Bassi ja Duohta geas lea Davida čoavdda, son gii rabasta nu ahte ii oktage sáhte dahppat, son gii dahppá nu ahte ii oktage sáhte rabastit: Mun diedán du daguid. Du ovddas lea dál rabas ukša, mun lean dan rabastan iige oktage sáhte dan dahppat. Dus lea uhccán fápmu, muhto don leat doahttan mu sáni itge leat biehttan mu nama. Geahča, mun attán dutnje muhtumiid Sáhtána synagogas, daid gielástalliid geat gohčodit iežaset juvddálažžan vaikko eai leat. Mun divttán sin bohtit ja luoitádit du julggiid ovdii, ja sii ipmirdit ahte mun ráhkistan du. Don leat vurken sáni mu gierdavašvuoda birra, ja danin áiggun mun gáhttet du dan geahččalusa bottus eret mii deaivida oppa máilmmi ja geahččala eatnama ássiid. Mun boadán fargga. Doala čavga das mii dus lea, amas oktage váldit du vuotogierddu! Dan gii vuoitá, mun dagan bázzin Ipmilan tempelii, iige son goassege šatta vuolgit doppe eret. Mun čálán sutnje Ipmilan nama ja Ipmilan gávpoga nama, odđa Jerusalema mii boahá vuolás almmis mu Ipmila luhtte, ja iežan odđa nama. Geas leat bealjit, dat gullos maid Vuoigŋa cealká searvegottiide! Laodikea searvegoddái Čále Laodikea searvegotti engeli: Ná cealká Amen, oskkáldas ja duohta duodašteaddji, Ipmila sivdnádusa álgu: Mun dovddan du daguid; don it leat galmmas itge

báhkas. Vare don livččet galmmas dahje báhkas! Muhto don leat loikkas, it galmmas itge báhkas, ja danne mun čollen du njálmnis. Don rámohalat: “Mun lean rikkis, mus lea vallji iige mus váillo mihkkege.” Muhto don it dieđe mii leat: vártnuheapme ja váivván, geafi, čálmmeheapme ja álas. Mun neavvun du: Oastte mus golli mii lea dolas buhtistuvvon, vai rikkut, oastte vilges biktasiid vai beasat gárvodit daid ja čiehkát iežat heahpatlaš álasvuoda, oastte čálbmevuoidasa ja vuoidda čálmmiidat vai oainnát. Buohkaid geaid mun ráhkistan, mun cuiggodan ja bagadan. Leage áŋgir ja jorgal! Mun čuoččun uksanjálmnis ja goalkkuhan. Jos muhtin gullá mu jiena ja rabasta uvssa, su lusa mun boadán ja moai boradetne, mun ja son. Dan gii vuoitá, mun divttán čohkkát iežainan truvnnustan, nugo maiddá mun lean vuoitán ja čohkánan Áhčiinan su truvdnui. Geas leat bealjit, dat gullos maid Vuoiŋŋa cealká searvegottiide! Johannesá almmustus Almmálaš ipmilbálvalus Dasto mun oidnen dán: Almmi ukša lei rabas, ja gullui seammá jietna maid mun ledjen gullan ovddit háve – dego livččii bossojuvvon dorvii. Dat celkkii munnje: “Boađe deike bajás! Mun čájehan dutnje mii dás maŋŋil šaddá.” Dan seammás mun rohttašuvven Vuoiŋŋas. Mun oidnen ahte almmis lei truvdnu ja truvnnus lei čohkkámin muhtun gii lei oaidnit dego jaspis ja karneola. Truvnnu birra lei arvedávgi mii lei smarágda láhkásaš. Dan truvnnu birra mun oidnen guokteloginjeallje truvnnu, ja dain čohkkájedje guokteloginjeallje vuorrasa geaidda ledje gárvvuhuvvon vilges biktasat ja geaid oaiivvis lei gollekrudnu. Truvnnus bohte álddagasat ja dego bajána jumat. Dan ovddas ledje čieža spáidara, Ipmila čieža vuoiŋŋa, ja dan ovddas lei dego láseáphi, kristálla láhkásaš. Aiddo truvnnu ovddas ja birra ledje njeallje sivdnádusa maid ovdabeales ja maŋabeales ledje dievva čálmmis. Vuosttaš sivdnádus lei ledjona láhkásaš, nubbi nuorra vuovssá láhkásaš, goalmádis lei olbmo ámadadju ja njealját lei girdi goaskima láhkásaš. Dan njealji sivdnádusas ledje gudesge guhtta soajá maid goappašiid beliid dievva ledje čálmmis. Sivdnádusat čurvo heaittekeahhtá, ijatbeaivái: Bassi, bassi, bassi lea Hearrá Ipmil, Buotveagalaš! Son lei, son lea ja son boahdá. Ja álo go sivdnádusat máidnot, gudnejahttet ja giitet su gii čohkká truvnnus ja eallá álo ja agálaččat, de dat guokteloginjeallje vuorrasa luoitádit su truvnnu ovdii, giitet ja gudnejahttet su gii eallá álo ja agálaččat, bidjet kruvnnuideaset truvnnu ovdii ja celket: Hearrá, min Ipmil! Don leat dohkálaš oazžut máidnuma, gudni ja fámu, danne go don leat sivdnidan buot. Buot mii lea, lea du dáhtus sivdniduvvon. Johannesá almmustus Láppis ja seailiduvvon girjegearru Mun oidnen ahte su olgeš giedas gii čohkkái truvnnus, lei girjegearru. Dan goappašat bealit ledje čállojuvvon dievva ja dat lei seailiduvvon čiežain seailain. Ja mun oidnen fámoláš engela gii čuorvvui alla jienain: “Gii lea dohkálaš rabastit girjegearu ja doadjit dan seailaid?” Muhto ii almmis, ii eatnama alde iige eatnama vuolde lean oktage gii livččii sáhttán rahpat girjji ja geahččat dan. Mun čirron bahččagit, go ii lean oktage gii livččii lean dohkálaš rabastit girjji ja geahččat dasa. Muhto okta vuorrasiin celkkii munnje: “Ale čiero! Juda čeardda ledjon, Davida vesá, lea vuoitán! Son rabasta girjji ja doadjá buot čieža seailla.” Ja mun oidnen go truvnnu ja njealji sivdnádusa ovddas ja vuorrasiid gaskkas čuoččui láppis. Dat lei dego njuvvojuvvon, ja das ledje čieža čoarvvi ja čieža čálmmi – dat Ipmila čieža vuoiŋŋa mat leat vuolggahuvvon oppa eatnamii. Láppis bodii lagabui ja válddii girjji su olgeš giedas gii čohkkái truvnnus. Go Láppis válddii girjji, de dat njeallje sivdnádusa ja guokteloginjeallje vuorrasa luoitádedje su ovdii. Juohkehaččas lei hárpa ja gollelihti dievva suovvasat, bassi olbmuid rohkadusat. Ja sii lávlo odđa lávлага: Don leat dohkálaš váldit girjji ja rabastit dan seaillaid, dasgo don leat njuvvojuvvon ja leat varainat oastán friddja Ipmilii olbmuid buot čearddain ja gielain, buot álbmogiin ja eatnamiin. Don leat dahkan sin gonagaslaš álbmogin, min Ipmila báhppan, ja sii ráddejit eatnama alde. Mun oidnen truvnnu, sivdnádusaid ja vuorrasiid birra eatnat engeliid ja gullen sin jiena. Sii ledje lohkeameahhtun ollu, logiduhát geardde logiduhát ja duhát geardde duhát, ja sii čurvo alla jienain: Láppis mii lea njuvvojuvvon, lea dohkálaš oazžut fámu ja riggodaga, viisodaga ja givrodaga, gudni, hearvásvuoda ja rámadusa. Ja mun gullen go buot sivdnádusat almmis, eatnama alde, eatnama vuolde ja mearas, buot mii dain lea, celke: Su gii čohkká truvnnus, su ja Lábbá lea máidnun, gudni, hearvásvuolta ja fápmu álo ja agálaččat. Dat njeallje sivdnádusa vástidedje: “Amen”, ja vuorrasat luoitádedje mudolassii ja rohkadalle. Johannesá almmustus Láppis rabasta guhtta seailla Mun oidnen ahte Láppis rabastii vuosttaža čieža seaillas, ja mun gullen ovtta dan njealji sivdnádusas čuorvumin bajánjenain: “Boađe!” Ja mun oidnen vilges heastta, ja dan riidejeaddjis lei dávgi. Sutnje addojuvvui vuotogierdu, ja vuoitin son vulggii fas vuoitit. Go Láppis rabastii nuppi seailla, de mun gullen nuppi sivdnádusa cealkimin: “Boađe!” Dalle bodii nubbi heasta mii lei buolli ruoksat. Dan riidejeaddjái addojuvvui fápmu váldit máilmnis ráfi eret ja bidjat olbmuid

goddit guhtet guimmiideaset. Sutnje addojuvvui stuorra miehki. Go Láppis rabastii goalmát seailla, de mun gullen goalmát sivdnádusa cealkimin: “Boade!” Ja mun oidnen čáhppes heastta, ja dan riidejeaddjis lei giedas veakta. Mun gullen jiena mii orui boahtimin dan njealji sivdnádusa gaskkas, cealkimin: “Okta mihttu nisut denárij ja bivggit golbma mihtu, muhto olju ja viinni it oaččo vahágahttit.” Go Láppis rabastii njealját seailla, de mun gullen njealját sivdnádusa cealkimin: “Boade!” Ja mun oidnen guvges heastta. Dan riidejeaddji namma lei Jápmin, ja dan mañis bodii Jábmiidáibmu. Daidda addojuvvui fápmu ráddet njealjádasa eatnamis, dat ožžo goddit mihkiin, nelggiin ja rohttudávddain, ja dat dikte eatnama spiriid goddit earrásiid. Go Láppis rabastii viđát seailla, de mun oidnen áltára vuolde daid sieluid geat ledje sorbmejuvvon Ipmila sáni ja iežaset duodaštusa dihte. Sii čurvo alla jienain: “Man guhká don, bassi ja duohta rádđejeaddji, vuorddát ovdal go dubmet ja mávssahat min vara eatnama ássiide?” Dalle sidjiide addojuvvojedje, iešguhtiige sierra, vilges biktasat, ja sidjiide celkojuvvui ahte sii galge ain vuoiñjadit oanehis áiggi, dassázi go dievašii sin ja sin bálvalanguimmiid ja vieljaid lohku geat goddojuvvošedje nugo sii. Mun oidnen ahte Láppis rabastii guđát seailla. Ja šattai stuorra eanandoarggástus, beaivváš čáhpodii čáhppadin dego morašbivttas ja mánnu rievddai varruoksadin. Almmi násttit gahčče eatnamii nugo fikonmuorra gahčaha láttakeahtes fikoniiddis go garra bieggá dan lihkahallá. Albmi jávkka dego girjgearru mii gissojuvvo čoahkkái, ja juohke várri ja suolu sirdojuvvui sajistis. Eatnama gonagasat, suorrát ja soahteoaivámuččat, riggát, fámoláš olbmát ja buot earrásat, sihke šlávát ja friddja olbmot, čiehkádedje bákteráiggiide ja várrerokkiide ja čurvo váriide ja bávtiide: “Gahččet min badjelii ja čihket min su geahčastagas gii čohkká truvnnus, ja Lábbá moaris! Su moari stuorra beaivi lea boahán, ja gii sáhtá dalle bissut?” Johannes a almmustus Ipmila bálvaleaddjit merkejuvvojit seillain. Das mañnil mun oidnen njeallje engela čuožžumin eatnama njealji čiegas ja doallamin eatnama njeallje biekká, vai ii oktage bieggá boso badjel eatnama ja ábi iige ovttage muora njeaiga. Ja mun oidnen eará engela badjáneamen nuortan, ja son guttii ealli Ipmila seailla. Son čuorvvui alla jienain dan njealji engelii geaidda lei addojuvvon fápmu vahágahttit eatnama ja ábi: “Allet vahágahte eatnama, allet ábi alletge muoraid ovdal go leat bidjan seailla min Ipmila bálvaleddjiid gállui.” Mun gullen maiddái daid logu geat ledje merkejuvvon seillain. Sii ledje čuođinjelljeloginjelljeduháha, ja sii ledje buot Israela čearddain: Juda čearddas seailla ožžo guoktenuppelohkáiduháha, Rubena čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Gada čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Ašera čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Naftali čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Manasse čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Simeona čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Levi čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Isaskara čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Sebulona čearddas guoktenuppelohkáiduháha, Josefa čearddas guoktenuppelohkáiduháha ja Benjamina čearddas guoktenuppelohkáiduháha. Das mañnil mun oidnen stuorra olmmošeatnatvuoda maid ii oktage máhtán lohkat. Das ledje olbmot buot eatnamiin, buot álbmogiin ja buot čearddain, ja sii sárdno buot gielaid. Sii čuzžo truvnnu ja Lábbá ovddas, vilges biktasiidda gárvvuhuvvon ja giedas pálbmaoaksi ja čurvo alla jienain: Bestojumi buktá min Ipmil, son gii čohkká truvnnus, ja Láppis! Buot engelat čuzžo truvnnu ja vuorrasiid ja dan njealji sivdnádusa birra, ja sii luoitádedje mudolassii truvnnu ovdiid, rohkadalle Ipmila ja celke: Amen. Máidnun ja hearvásvuohta, viisodat, giittus, gudni, fápmu ja givrodát min Ipmilii álo ja agálaččat! Amen. De okta vuorrasiin jearai mus: “Geat leat dát geainna leat vilges biktasat? Gos sii leat boahán?” Mun vástidin: “Hearrá, don dan diedát.” Son celkkii munnje: “Dát leat dat geat leat boahán dan stuorra átestusas. Sii leat bassan biktasiiddiset ja vilggodahtán daid Lábbá varas. Danne sii leat Ipmila truvnnu ovddas ja bálvalit su ijatbeaivái su tempelis, ja son gii čohkká truvnnus, lea ceggen goadis sin badjelii. Eai sii šat nealgo eaige goikka, ii sin givssit beaivváš iige mihkkege báhkaid. Láppis gii lea truvnnu ovddas, goziha sin ja láide sin eallima čáhceádjagiid gáddái, ja Ipmil sihku sin čalmmiin buot gatnjaliid.” Johannes a almmustus Čihččet seailla Go Láppis rabastii čihččet seailla, de albmái šattai jávohisvuohta mii bisttii arvu mielde diibmobeale. Mun oidnen go dan čieža engelii geat ledje čuožžumin Ipmila ovddas, addojuvvojedje čieža dorrve. De bodii muhtin eará engel ja čuoččastii áltára gurrii gollesuovaslihti giedas. Sutnje addojuvvojedje ollu suovvasat, vai son golleáltára alde truvnnu ovddas bijašii daid buot bassi olbmuid rohkadusaide. Ja suovvasiid suovva badjánii engela giedas Ipmila ovdiid oktan bassi olbmuid rohkadusaiguin. Ja engel válddii suovaslihti, devddii dan áltára dolain ja bálkestii dola eatnama ala. Dalle baján jumai, álddagasat šledgo ja eanan doarggistii. Guhtta mearkačuojahusa Dat čieža engela geain ledje čieža dorrve, ráhkanedje bossut iežaset

dorvviid. Vuosttaš engel bosui iežas dorvve. Dalle bohte čuorbmasat ja dolla varain seaguhuvvon, ja dat gahčče eatnama ala. Goalmmádas eatnamis bulii, goalmmádas muorain bulii ja buot ruonas rássi bulii. Nubbi engel bosui iežas dorvve. Dalle gahčai almmis juoga mii lei dego stuorra buolli várri. Goalmmádas ábis šattai varran, goalmmádas buot ábi heakkalaččain jámii ja goalmmádas skiippain duššai. Goalmmát engel bosui iežas dorvve. Dalle gahčai almmis stuorra násti mii bulii dego spáiddar, ja gahčadettiin dat devddii goalmmádas ja jogain ja čáhceádjagiin. Nástti namma lea Máron. Goalmmádas čázis rievddai rihčan dego máron, ja ollu olbmot jápme dan čázis, danin go dat lei šaddan mirkkolažžan. Njealját engel bosui iežas dorvve. Dalle játtai goalmmádas beaivvážis, goalmmádas mánuš ja goalmmádas násttiin, nu ahte dat sevnnjodedje goalmmádas. Beaivi massii goalmmádas čuovggastis, ja maiddái idja sevnnjodii seammá láhkái. Dalle mun oidnen goaskima girdimin allin gasku almmi, ja mun gullen dan čuorvumin alla jienain: “Vuoi, vuoi! Vuoi eatnama ássiid, go dat golbma eará engela bossot iežaset dorvviid.” Johannes almmustus Vidát engel bosui iežas dorvve. Dalle mun oidnen ahte almmis lei gahččan eatnamii násti. Dasa addojuvvui čiekŋalasa gáivvo čoavdda, ja dat rabastii čiekŋalasa gáivvo. Gáivvos badjánii suovva dego stuorra ommanis, ja gáivvo suovva sevnnjodahtii beaivváža ja áimmu. Suovas bohte eatnama ala rásselohkut, ja daidda addojuvvui seammá fápmu go lea eatnama skorpiovnnain. Daidda celkojuvvui ahte dat eai oáččo vahágahttit eatnama rásiid eai makkárge eará ruotnasa eai ovttaga muora, muhto dušše daid olbmuid geain ii leat Ipmila seailla gállus. Dat eai ožžon sin goddit, muhto biinnidit vihtta mánu. Ja biidnu maid dat dagahit, lea dego dalle go olmmoš lea čuggehallaan skorpiovdnii. Daid beivviid olbmot ohcet jápmima, muhto eai gávnna, sii jámestuvvet, muhto jápmin báhtara sis. Rásselohkut ledje oaidnit dego heasttat mat leat ráhkkanahittojuvvon soahtái. Dain lei oaivvis juoga mii lei oaidnit dego gollegierdu, daid ámadadju lei dego olbmo ámadadju ja dain ledje vuovttat dego nissona vuovttat. Daid bánít ledje dego ledjona bánít, ja dain ledje raddesuojit mat ledje dego ruovdi. Daid soajáid jietna lei dego soahteovvnaid julla go eatnat heasttat gesset daid soahtái. Dain lei seaibi ja seahčagas dego skorpiovnnain, ja seibbiin dat ožžo vahágahttit olbmuid vihtta mánu. Daid gonagas lei čiekŋalasa engel gean namma hebregillii lea Abaddon ja greikkagillii Apollyon. Vuosttaš vuoi-čuorvvas lea mannan, muhto velá bohtet guokte vuoi-čuorvasa. Gudát engel bosui iežas dorvve. Dalle mun gullen jiena golleáltára njealji čoarvvis, dan mii lea Ipmila ovddas. Jietna celkkii gudát engeli gii lei bosson dorvve: “Luoitte luovos dan njeallje engela geat leat čatnagasas stuorra Eufrateanu gáttis.” Dalle luitojuvvojedje luovos dat njeallje engela geat ledje ráhkkanahittojuvvon dan boddui, beaivái, mánnui ja jahkái: Dat galge goddit goalmmádas olmuin. Soahteveaga riidejeddjiid lohku lei guoktelogiduhát geardde logiduhát; mun gullen daid logu. Ja dákkarat ledje mu oainnáhusas heasttat ja daid riidejeaddjit: Dain ledje dollarukses, čohkkesalit ja rišsafiskes ruovdebáiddit, ja heasttaid oaivvit ledje dego ledjona oaivvit, ja daid njálmmis bodii dolla, suovva ja rišša. Dáinna golmmain givssiin, dolain ja suovain ja riššain, mat bohte heasttaid njálmmis, jámii goalmmádasoassi olmuin. Heasttaid fápmu lei daid njálmmis ja seaibbis; seaibi lei dego gearpmaš, ja das lei gearbmaša oaivi mainna dat vahágahttii olbmuid. Olbmot geaid dat givssit eai goddán, eai dattetge hilgon giedaideaset daguid eai heaitán rohkadallamis bahás vuoiŋŋaid ja eahpeipmilgovaid mat ledje gollis, silbbas, bronsas, geadggis ja muoras, govaid mat eai sáhte oaidnit, eai gullat eai vázzit. Sii eai jorgalan eret sorbmemis ja noidodagas, eai fuorrávuodas eai suolavuodas. Johannes almmustus, Johannes almmustus, Johannes almmustus Engel ja uhca girjegeroš De mun oidnen fas eará fámoláš engela boahtimin vuolás almmis. Sus lei gárvun balva, ja su oaivvi birra lei arvedávgi, su ámadadju lei dego beaivváš ja su juolggit dego dollabáccit. Sus lei giedas uhca rabastuvvon girjegeroš. Son bijai olgeš juolggi ábi ala ja gurut juolggi eatnama ala ja čuorvvui alla jienain, dego ledjon livččii čergon. Go son lei čurvon, de sárdno dat čieža bajánjiena. Go dat čieža bajánjiena ledje sárdnon, de mun áigon čállit, muhto dalle mun gullen almmis jiena mii celkkii: “Seailit dan maid dat čieža bajána sárdno, alege čále dan.” Engel gean mun oidnen čuožžumin ábi ja eatnama alde, loktii olgeš gieda almmi guvlui ja vuortnui su bokte guhte eallá álo ja agálaččat, su guhte lea sivdnidan almmi, eatnama ja ábi ja buot mii dain lea: “Áigi ii šat leat. Go boahťa beaivi go čihččet engel bajida dorvves ja bossu, de dalle Ipmila čiegus áigumuš lea ollašuhittojuvvon, nugo son lea almmuhan bálvaleddjiidasas profehťaide.” Jietna maid mun ledjen gullan almmis, sártnui fas munnje: “Mana dan engela lusa gii čuožžu ábi ja eatnama alde, ja váldde rabastuvvon girjegeroža mii sus lea giedas.” Mun mannen engela lusa ja sihten su addit munnje girjegeroža. Son celkkii munnje: “Váldde ja bora dan. Dat

bávččastahtá du čovvjiis, muhto du njálmnis dat lea njálggat dego honnet.” Mun válden engela giedas girjegeroža ja borren dan. Mu njálmnis dat lei njálggat dego honnet, muhto go mun ledjen dan borran, de mun dovden čovvjiis bákčasa. Munnje celkojuvvui: “Don fertet fastain profehtastallat mo geavvá máilmmi álbmogiidda, gielaide ja gonagasaide.” Johannes a almmustus, Johannes a almmustus, Johannes a almmustus Guokte duodašteaddji Munnje addojuvvui mihttorávra mii lei dego soabbi, ja munnje celkojuvvui: “Mana mihtidit Ipmila tempela ja áltára ja loga daid geat doppe rohkadallet. Muhto divtte tempela ovdašilju orrut, ale dan mihtit, dainna go dat lea addojuvvon báhkiniidda. Sii dulbmet bassi gávpoga njealljelogiguokte mánu. Mun divttán iežan guokte duodašteaddji geat leaba gárvodan horstta, profehtastallat duhát guoktečuodiguhttalogi beaivvi.” Duodašteaddjit leaba dat guokte oliivamuora ja guokte lámppá mat čužžot eatnama Hearrá ovddas. Jos guhtege viggá sudno vahágahttit, de boahá sudno njálmnis dolla mii duššada sudno vašálaččaid. Juohkehaš gii viggá sudno vahágahttit, jápmá dainna lágiin. Sudnos lea fápmu dahppat almmi, vai arvi ii boade oppa dan áiggi go soai profehtastallaba. Sudnos lea maid fápmu nuppástuhttit čáziid varran ja časkit eatnama juohkelágán givssiiguin nu dávjá go dáhttuba. Go soai leaba ollašuhtán iežaska duodaštanbarggu, de soahttá sudnuin beahtu mii badjána čiekŋalasaš, ja dat vuoiá sudno ja goddá sudno. Sudno rupmašat njanjájit dan stuorra gávpoga gáhtas mii vuoiŋgalaš gielas gohčoduvvo Sodomán ja Egyptan, ja gos maiddá sudno Hearrá russiinávlejuvvui. Bealnjealját beaivvi olbmot buot eatnamiin, čearddain, gielain ja álbmogiin oidnet sudno rupmašiid eaige suova daid hávdádit. Eatnama ássit illudit sudno dihte, ávvudit ja sáddejit attáldagaid guhtet guimmiidasaset, dainna go dát profeha guovttos leigga leamaš gixsin eatnama ássiide. Muhto dan bealnjealját beaivvi geažes bodii profehaide eallima vuoiŋga maid Ipmil lei vuolggahan, ja soai lihkaiga čuoččat. Buohkat geat dan oidne, ballájedje sakka. Olbmot gulle go almmis bodii alla jietna: “Boahtti deike bajás!” Ja vašálaččaideaskka oaidnut soai manaiga bajás albmái balvvas. Dan bottus šattai stuorra eanandoarggástus. Logát oassi gávpogis gahčai, ja eanandoarggástusas dušše čiežaduhát olbmo. Earrásat suorganedje ja gudnejahhte almmi Ipmila. Nubbi vuoi-čuorvvas lea mannan. Muhto goalmmát boahá fargga. Čihččet mearkačuojahus Čihččet engel bosui iežas dorvve. Almmis gullojedje alla jienat mat čurvo: Máilmmi hearrávuohá gullá dál min Hearrái ja sutnje gean son lea vuoidan, ja son rádde gonagassan álo ja agálaččat. Dalle dat guokteloginjeallje vuorrasa geat čohkkájedje truvnnuineaset Ipmila ovddas, luoitádedje mudolassii, rohkadalle Ipmila ja celke: Mii giitit du, Hearrá Ipmil, Buotveagalaš, du gii leat ja gii ledjet! Don leat váldán fámu ja leat šaddan gonagassan. Álbmogat leat moaris, muhto dál lea boahán du moari beaivi. Áigi lea boahán dubmet jábmiid, áigi bálkkašit profehaid, du bálvaldedjiid, ja buot bassi olbmuid ja buohkaid geat ballet du namas, smávvaid ja stuorráid. Áigi lea boahán duššadit daid geat duššadit eatnama. Almmis rabastuvvui Ipmila tempel, ja tempelis oidnojuvvui lihtuárka. Álddagasat šledgo, baján jumai, eanan doarggistii ja stuorra čuorbmasat gahčadedje. Johannes a almmustus, Johannes a almmustus, Johannes a almmustus Nisson ja guovdi Almmis oidnojuvvui stuorra mearka: Nisson geas lei gárvun beaivváš, mánnu julggiid vuolde ja guoktenuppelohká nástti oaivvis gierdun. Son lei áhpeheapmin ja čuorvvui ávttain ja garra riegádahttinbákčasiin. Almmis oidnojuvvui velá nubbi mearka: Stuorra dollarukses guovdi mas ledje čieža oaivvi ja logi čoarvvi ja kruvdnu gudege čieža oaivvis. Seibbiinis dat njámastii goalmmáda almmi násttiin ja bálkestii daid eatnamii. Guovdi čuoččui nissona ovddas gii lei riegádahttimin, vai beassá njielastit máná dallánaga go dat riegáda. Nisson riegádahtti mánás, bártni gii ráddešii buot álbmogiid ruovdesoppiin. Máná rohttejuvvui Ipmila ja su truvnnu lusa, ja nisson báhtarii meahccái. Dohko Ipmil lei ráhkadan sutnje saji gos son bibmojuvvušii duhát guoktečuodiguhttalogi beaivvi. Almmis buollái soahti. Mikael ja su engelat sohte guvddiin. Guovdi ja dan engelat sohte, muhto dat vuoiáhalle iige dain lean šat mihkkege sajiid almmis. Ja dat stuorra guovdi, boares gearpmaš, mii gohčoduvvo beargalahkan ja Sáhtánin ja mii fille oppa máilmmi, bálkestuvvui vulos eatnamii, ja maiddá dan engelat oktan dainna. Mun gullen alla jiena cealkimin almmis: “Dál lea boahán bestojupmi, min Ipmilis lea dál fápmu ja riika ja sus gean son lea vuoidan, lea váldi. Dál Guoddaleaddji lea bálkestuvvon vuolás, dat gii min Ipmila ovddas guoddalii min vieljaid ijatbeaivái. Dat lea vuoiáhallasidjiide, Lábbá varra ja sin duodaštusa sátni lea addán sidjiide vuoihtu. Sii eai ráhkistan iežaset heakka, muhto ledje miehtásat velá jápmitge. Dan dihte ávvut, albmi, ja dii geat doppe ássabehtet! Muhto vuoi eatnama ja ábi – beargalat lea boahán vuolás din lusa! Su moarri lea stuoris, danne go son diehtá ahte su áigi lea oanehaš.” Go guovdi oinnii ahte lei bálkestuvvon vulos eatnamii, de

dat doarrádallagodii nissona gii lei riegádahttán bártni. Muhto nissonii addojuvvojedje stuorra goaskima soaját, vai son girdá meahccái báikái gos son bibmojuvvo áiggi, guokte áiggi ja áigebeale, gáidosis gearbmaša olámuttos. Gearpmaš šávgalii njálmnis nissona maŋŋái joga vai dat doalvu su, muhto eanan veahkehii nissona: Dat rabastii njálmmi ja njielastii joga maid guovdi lei šávgalan njálmnis. Guovdi moaráskii nissonii ja vulggii soahtat nissona eará mánáiguin, daiguin geat leat oskkáldasat Ipmila báhkkomiidda ja Jesusa duodaštussii. Ja dat čuoččastii ábi sáddui. Johannes aalmustus, Johannes aalmustus, Johannes aalmustus Guokte beađu Mun oidnen beađu badjáneamen ábis. Das ledje logi čoarvvi ja čieža oaiivvi, ja gudege čoarvvis lei kruvdnu ja gudege oaiivái lei čállojuvvon hiddjideaddji namma. Beahu maid mun oidnen, lei leopárdda láhkásaš, muhto juolggit das ledje dego guovžžas ja njálbmi dego ledjonis. Guovdi attii dasa iežas fámu ja truvnnu ja stuorra válldi. Mun oidnen ahte okta dan oivviin orui ožžon jápminhoakka, muhto hávvi lei savvon. Oppa eanan ovddoši beađu ja čuovvulii dan. Buohkat gopmirdedje guovddi mii lei addán behtui válldi. Sii gopmirdedje maiddái beađu ja dadje: “Gii lea beađu láhkásaš? Gii sáhtta soahtat dainna?” Behtui addojuvvui njálbmi mii bilkida ja sárdnu stuorra sániid, ja dat oáččui dan fámu njealljelogiguovtti mánnui. Dat rabastii njálmmi ja bilkidisgodii Ipmila. Dat bilkidii su nama, su ássansaji ja buohkaid geat ássat almmis. Dasa addojuvvui lohpi soahtat bassi olbmuiguin ja vuoitit sin badjel, ja dan gihtii addojuvvojedje buot čearddat ja álbmogat, gielat ja eatnamat. Buot eatnama ássit rohkadallet beađu, buohkat geaid namma ii máilmmi vuoddudeami rájes leat leamaš čállojuvvon njuvvojuvvon Lábbá eallima girjái. Geas leat bealjit, dat gullos: Gean vuorbin fánjavuohta, dat manná fánjavuhtii, gean vuorbin jápmit miehkkái, dat goddojuvvo mihkiin. Dás lea bassi olbmuid gierdavašvuohta ja osku. De mun oidnen nuppi beađu badjáneamen eatnamis. Das ledje guokte čoarvvi dego lábbás, muhto dat sártnui dego guovdi. Dat atná vuosttaš beađu olles válldi ja bidjá eatnama ja dan ássiid rohkadallat vuosttaš beađu, dan man jápminhoagga lei buorránan. Dat dahká stuorra mearkkaid ja oázžu velá dolage gahčcat almmis eatnamii olbmuid oaidnut. Daid mearkkaiguin maid dat dahká vuosttaš beađu nammii, dat fille eatnama ássiid ráhkadit gova dan beađu gudnin mii lei hávvádahttojuvvon mihkiin muhto ealáskan. Dat lea ožžon fámu addit eallinvuoigŋa beađu govvi nu ahte govva máhtta velá sárdnutge, ja fámu gottihit buohkaid geat eai rohkadala beađu gova. Dat bágge buohkaid, smávváid ja stuorráid, riggáid ja gefiid, friddja olbmuid ja šlávaid, bidjat mearkka olgeš giehtaseaset dahje gálloseaset. Ii oktage oáččo oastit iige vuovdit maidege, jos sus ii leat dát mearka mii lea beađu namma dahje dan nama lohku. Dás adnojuvvo viisodat. Geas lea jierbmi, dat čilgejehkos beađu nama logu: Dat lea muhtun olbmo lohku, ja dat lohku lea guhttačuodiguhttalogiguhtta. Johannes aalmustus, Johannes aalmustus, Johannes aalmustus Ođđa lávlla Sionváris De mun oidnen dán: Láppis čuoččui Sionváris, ja oktan Lábbáin ledje čuođinjealljeloginjealljeduhát olbmo geaid gállui lei čállojuvvon su namma ja su Áhči namma. Ja mun gullen almmis jiena mii lei dego eatnat čáziid márra dahje dego garra bajána jupma. Jietna maid mun gullen, lei maiddái hárpáčuojaheddjiid čuojahemi láhkásaš. Truvnnu ja dan njealji sivdnádusa ja vuorrasiid ovddas sii lávlo ođđa lávлага maid ii oktage sáhttán oahppat earret dan čuođinjealljelogijealljeduhát olbmo geat leat ostojuvvon eatnamis. Sii eai leat nuoskkidan iežaset nissoniiguin muhto leat buhttasat dego nieiddat, ja sii čuvvot Lábbá gosa ihkinassii son manná. Sii leat ostojuvvon olbmuid gaskkas álgošaddun Ipmilii ja Lábbái. Sin njálmnis ii leat behtolašvuohta, sii leat láitemeahhtumat. Golbma engela Ja mun oidnen nuppi eará engela gii girddii allin gasku almmi. Su bargun lei gulahit agálaš evangeliuma eatnama ássiide, buot álbmogiidda, čearddaide, gielaide ja eatnamiidda. Son gulahii alla jienain: “Ballet Ipmilis ja addet sutnje gudni, danin go su duomu áigi lea boahtán. Rohkadallet su gii lea sivdnidan almmi, eatnama, ábi ja čáhceádjagiid.” De bodii velá nubbi engel, gii celkkii: “Gahččan, gahččan lea stuorra Babylon mii fuorrávuodainis lea addán buot álbmogiidda juhkat moari viinni.” Sudno maŋis bodii goalmmát engel, gii celkkii alla jienain: “Jos muhtin rohkadallá beađu ja dan gova ja váldá gállošis dahje giehtasis dan mearkka, de son maiddái juhká Ipmila moari viinni mii láivutkeahttájin lea leikejuvvon Ipmila moari gerrii, ja son givssiduvvo dolas ja riššas bassi engeliid ja Lábbá ovddas. Dolas mii olbmuid givssida, badjána suovva álo ja agálačcat. Sis ii leat vuoiŋŋadus ii ihkku iige beaivet, ii dain geat rohkadallet beađu ja dan gova, iige ovttasge gii váldá beađu nama iežas mearkan.” Dás adnojuvvo bassi olbmuid gierdavašvuohta, daid geat dollet Ipmila báhkkomiid ja oskot Jesusii. Mun gullen almmis jiena mii celkkii: “Čále: Ávdugasat dat geat dás maŋas jápmet Hearnás. Vuoigŋa cealká: Sii besset vuoiŋŋastit bargguineaset, danne go sin dagut čuvvot sin.” Láddjenáigi Ja mun oidnen

dán: Lei vilges balva, ja balvva alde čohkkái muhtun gii lei olbmobártni láhkásaš, ja su oaivvis lei gollekruvdnu ja giedas bastilis sirpe. Tempelis bodii nubbi eará engel gii čuorvvui alla jienain dasa gii lei čohkkámin balvva alde: “Váldde iežat sirpe ja čuohta, dál lea láddjenáigi. Eatnama šaddu lea láddan.” Dalle dat gii lei čohkkámin balvva alde, luittii sirpe bohtit eatnama ala, ja eatnama šaddu čuhppojuvvui. Almmi tempelis bodii muhtun eará engel, ja sus maiddái lei bastilis sirpe. Maiddái áltáris bodii engel, dat geas lei váldi ráddet dola, ja son čuorvvui alla jienain dan engeli geas lei bastilis sirpe: “Váldde iežat bastilis sirpe ja čuohta eatnama viidnegárddi šaddosiid; dan viidnemuorjijt leat láddan.” Ja engel luittii sirpe bohtit eatnama ala, čuohtai eatnama viidnegárddi šaddosiid ja suhppii daid Ipmila moari stuorra viidnebohčingárrái. Viidnemuorjijt dulbmojuvvojedje gáris gávpoga olggobealde, ja das golggai varra nu ahte velá duhátguhttačuodi stadia duohken dat olii gitta heasttaid njálbmeruvddiid rádjái. Johanneses almmustus, Johanneses almmustus, Johanneses almmustus Čieža engela ja čieža givssi Mun oidnen almmis nuppi eará mearkka, stuorra ja ovddolačča: Čieža engela geain ledje čieža givssi. Dát givssit leat mañimuččat, danin go dain Ipmila moarri ollašuvvá. Mun oidnen dego láseábi mii šealggui dollan. Láseáhpegáttis mun oidnen čuožžumin daid geat ledje vuoitán beađu, daid geat eai lean rohkadallan dan gova eaige váldán dan mearkka mas lei dan nama lohku. Sis ledje giedas Ipmila hárrpat, ja sii lávlo Mosesa, Ipmila bálvleaddji, ja Lábbá lávлага: Stuorrát ja ovddolaččat leat du dagut, Hearrá Ipmil, Buotveagalaš! Vuoigatlaččat ja duodát leat du geainnut, don álbmogiid gonagas! Gii ii balaše dus, Hearrá, gii ii gudnejahtáše du nama? Don okto leat bassi. Buot álbmogat bohtet du ovdii ja rohkadallet du, danne go du vuoigatlaš duomut leat bohtán albmossii. Das mañnil mun oidnen go almmi tempel, duodaštusa goahti, rabastuvvui, ja tempelis bohte čieža engela geaid hálddus ledje čieža givssi. Sii ledje gárvodan buhtis vilges beallemasbiktasiid, ja ratti birra sis lei golleboagán. Okta dan njealji sivdnádusas attii dan čieža engeli čieža gollegeara maid dievva lei Ipmila moarri, su gii eallá álo ja agálaččat. Ipmila hearvásvuohta ja fápmu devddii tempela suovain, iige oktage sáhtán mannat sisa tempelii, ovdal go dan čieža engela čieža givssi ledje nohkan. Johanneses almmustus, Johanneses almmustus, Johanneses almmustus Ipmila moarit gearat Ja mun gullen tempelis alla jiena mii celkkii dan čieža engeli: “Vulget ja gurrehket Ipmila moari čieža geara eatnama ala.” Vuosttaš engel vulggii ja gurrii iežas geara eatnama ala. Dalle ihte bahás ja ilgadis buhkkot olbmuid geain lei beađu mearka ja geat rohkadalle dan gova. Nubbi engel gurrii iežas geara áhpái. Áhpi šattai dego jábmi varran, ja buot ábi heakkalaččat jápme. Goalmmát engel gurrii iežas geara jogaide ja ádjagiidda, ja dat šadde varran. Mun gullen čáziid engela cealkimin: “Vanhuskkis leat don gii leat ja gii ledjet, don Bassi, go leat cealkán dán duomu. Sii leat golggahan bassi olbmuid ja profetaid vara, ja danne don leat addán sidjiide vara juhkat. Dan sii leat ánsšášan.” De mun gullen áltára cealkimin: “Duodaid, Hearrá Ipmil, Buotveagalaš! Duodát ja vuoigatlaččat leat du duomut.” Njealját engel gurrii iežas geara beaivvázi, ja beaivváš oaččui fámu boaldit olbmuid dolainis. Olbmot bulle garra báhkas muhto hiddjidedje Ipmila gean giedas dát givssit ledje. Sii eai dáhtton jorgalit ja addit gudni Ipmilii. Vidát engel gurrii iežas geara beađu truvdnu, ja beađu riika sevnjodii. Olbmot gáske bákčasiid dihte njuokčamiiddiset muhto hiddjidedje almmi Ipmila bákčasiiddiset ja buhkkuideaset geažil. Sii eai jorgalan eaige hilgon bahás daguideaset. Guđát engel gurrii iežas geara stuorra Euftratenui. Eanu čáhci goikkai, ja nu ráhkaduvvui geaidnu nuortagonagasaid. Mun oidnen go guovddi njálmmis, beađu njálmmis ja vearreprofehta njálmmis bohte golbma buhtismeahttun vuoingna mat ledje cubbo láhkásaččat. Dát leat bahás vuoingnat mat dahket mearkkaid, ja dat vulge čohkket buot máilmmi gonagasaid soahtái Ipmila, Buotveagalačča, stuorra beaivvi. “Mun boadán dego suola. Ávdugas dat gii gohcá ja atná váras biktasiiddis, amas šaddat vádjolit álas buohkaid oaidnut ja šaddat heahpadii.” Vuoingnat čohkkejedje gonagasaid báikái man namma hebreagillii lea Harmageddon. Čihččet engel gurrii iežas geara áibmui. Ja tempela truvnnus gullui alla jietna mii celkkii: “Dat lea dáhpáhuvvan!” Álddagasat šledgo, baján čearggi ja šattai garra eanandorgástus, nu garas ahte dakkár ii leat leamaš nu guhká go olmmoš lea leamaš eatnama alde. Dat stuorra gávpot luoddani golmma sadjái, ja álbmogiid gávpogat gahčče. Ipmil ii lean vajáldahtán stuorra Babylona, muhto dat šattai juhkat gearradievva Ipmila garra moari viinni. Buot sullot jávke, eaige várit šat dihtton. Stuorra čuodibuddásaš čuorbmasat gahčče olbmuid ala almmis, ja olbmot hiddjidedje Ipmila dan čuorpmasgivssi dihte, danin go giksi lei mearehis stuoris. Johanneses almmustus, Johanneses almmustus, Johanneses almmustus Stuorra fuorrá ja beahtu Okta dan čieža engelis geain ledje čieža geara, bodii mu lusa ja celkkii: “Boađe, mun čájehan dutnje dan stuorra fuorá duomu gii

čohkká stuorra čáziid guoras, dat geainna eatnama gonagasat leat furrošan ja gean fuorrávuoda viinnis eatnama ássit leat oaivvahuvvan.” Vuoignja válddi mu, ja engel doalvvui mu meahccái. Mun oidnen nissona čohkkámin čuvgesrukses beađu sealggis. Bilkideaddji namat ledje čállojuvvon miehtá beađu mas ledje čieža oaivvu ja logi čoarvvi. Nissona gárvun ledje purpurrukses ja čuvgesrukses biktasat, ja su čikņan ledje gollit, divrras geađggit ja bearralat. Giedas son doalai gollegeara man dievva lei su furrodaga fastivuoha ja nuoskivuoha. Su gállui lei čállojuvvon namma, čiegusvuoha: “Stuorra Babylon, buot fuoráid ja eatnama fastivuodaid eadni.” Mun oidnen nissona šaddan juhkamiidda bassi olbmuid ja Jesusa duodašteddjiid varas, ja mun ovddošin go oidnen su. Engel celkkii munnje: “Manne don ovddošit? Mun muitalan dutnje nissona čiegusvuoda ja dan beađu čiegusvuoda mii su guoddá, dan mas leat čieža oaivvu ja logi čoarvvi. Beahtu maid oidnet, lea leamaš, muhto dál ii leat šat. Dat badjána čiekņalajas ja manná hevvui. Dat eatnama ássit geaid namat eai máilmmi vuodđudeami rájes leat leamaš čállojuvvon eallima girjái, ovddošit go oidnet beađu, danin go dat lea leamaš iige leat šat, muhto dat boahtá fas. Dás adnojuvvo jierbmi ja viisodat. Dat čieža oaivvu leat čieža vári maid alde nisson čohkká. Maiddái gonagasat leat čieža. Vidas leat juo gahččan, gudát lea ain. Okta ii leat velá boahtán, ja go son boahtá, de son bissu oanehis áiggi. Beahtu ieš – dat mii lei iige leat šat – lea gávccát gonagas ja dan čiehččasa searvvis, ja son manná hevvui. Logi čoarvvi maid oidnet, leat logi gonagasa geat eai leat velá beassan ráđdet, muhto oktan beađuin sii ožžot gonagasválddi oanehis áigái. Sis lea oktasaš oaiivil ja sii addet fámuš ja válddiset beađu bálvalussii. Sii buohkat sohtet Lábbáin, muhto Láppis vuoitá sin, danne go son lea hearráid Hearrá ja gonagasaid Gonagas. Oktan suinna vuitet su oskkáldas olbmot geaid son lea rávkan ja välljen.” Engel sártnui velá: “Čázit maid oidnet, dat maid gáttis fuorrá čohkká, leat álbmogat, olmmošeatnatvuodát, eatnamat ja gielat. Dat logi čoarvvi ja beahtu maid oidnet, vašuhišgohtet fuorá, nullet su báljisin ja álásin, borret su oáčči ja boldet su gutnan. Dasgo Ipmil lea bidjan sin váibmui jurdaga ollašuttit iežas áigumuša. Danin sii oktii rádiid addet gonagasválddiset behtui, dassázi go Ipmila sánit ollašuvvet. Nisson gean oidnet, lea dat stuorra gávpot mii rádde buot eatnama gonagasaid.” Johannes almmustus, Johannes almmustus, Johannes almmustus Babylon gahččá Das maņņil mun oidnen muhtun engela boahtimin vulos almmis. Sus lei stuorra fápmu, ja su hearvásvuoha čuovggai oppa eatnama. Son čuorvvui alla jienain: “Gahččan, gahččan lea stuorra Babylon! Dat lea šaddan buot bahás vuoiņņaid orrunsadjin, buot nuoskkes vuoiņņaid ja buot nuoskkes ja eartņehas lottiid beassin. Dan fuorá viinni, moari viinni, leat buot álbmogat juhkan, buot eatnama gonagasat leat furrošan suinna, ja buot eatnama gávpeolbmát leat šaddan rikkisin su goargatvuoda dievasvuodas.” Ja mun gullen nuppi eará jiena cealkimin almmis: Vulget eret, hilgot su, dii geat leppet mu álbmot, amadet šaddat servvolážžan su suttuide ja deaivvahallat su givssiide. Su suttut leat ollen gitta almmi rádjái, ja Ipmil lea muitán su bahás daguid. Dahket sutnje nugo son lea dahkan earáide, mávssahehket sutnje su daguid guovttegeardásaččat. Njorret sutnje guovttegeardásaččat dan gerrii masa son earáide lea njoarran juhkašuša. Addet sutnje seammá ollu givssi ja morraša go son ieš lea návddašan hearvásvuoda ja badjelmearálašuoda. Son cealká ain váimmustis: “Mun lean dronnet ja čohkkán truvnnus. Leaska in leat, goassege in šatta moraštit.” Dan dihte su givssit bohtet ovttá beaivvis, jápmin, moraš ja nealgi, ja son boldojuvvo dolas. Gievra lea Hearrá Ipmil guhte lea su dubmen! Eatnama gonagasat geat suinna leat furrošan ja leaican, čirrot ja luibmet su dihte, go oidnet su dola suova. Sii čužžot gáidosis, suorganan das mo son givssiduvvo. Sii fuikot: “Vuoi, vuoi du, stuorra gávpot! Vuoi du, Babylon, fámoláš gávpot! Du duopmu bodii ovttá bottus.” Máilmmi gávpeolbmát čirrot ja moraštit su, go ii oktage šat oaste sin gálvvuid: eai golliid, silbbaid, divrras geđggiid, bearraliid, finna liinniid, purpurdinggaid, silkkiid, eai čuvgesrukses dinggaid, eai njálggahájat muoraid, eai elefántabátnedujiid eaige mávssolaš muorradujiid, eai veaike-, ruovde- eaige marmorgálvvuid, eai kanelaid eaige eará máistagiid, eai suovvasiid, háđjavuodasiid eaige suovastanbihkaid, eai viinni eaige oljju, eai finna jáffuid eaige nisuid, eai šibihiid, sávzzaid, heasttaid eaige vovnnaid, eai šlávaidd, ealli olbmuid. Šaddosat maidda don oppa sielus anistuvvet, leat dál jávkan, buot du fárvuvuoha ja goargatvuoha lea mannan iige máhca goassege. Daid gálvvuid gávppašeadđjit geat leat šaddan rikkisin fuorá jábálašuodas, čužžot gáidosis, suorganan go son givssiduvvo. Sii čirrot, luibmet ja dadjet: “Vuoi, vuoi du, stuorra gávpot! Don lávejit gárvodit beallemasa, purpurrukses ja čuvgesrukses biktasa, du čikņan ledje gollit, divrras geađggit ja bearralat, muhto ovttá bottus du stuorra riggodat lea duššan.” Buot skiipahoavddat ja borjasteaddjit, buot mearraolbmát ja eará mearrajohttit, čužžo gáidosis, ja

go sii oidne suova badjáneamen su dolas, de sii čurvo: “Mii lea dán stuorra gávppoga veardásaš?” Ja sii botkkuhedje muoldda oaivvi ala ja čurvo čierumiin ja luoibmamiin: “Vuoi, vuoi stuorra gávppoga man jábálašvuodas riggo buot mearrajohttit! Ovtta bottus dat lea duššan.” Ávvut dan loahpa dihte, albmi, illudehket, buot bassi olbmot, buot profehat ja apostalat! Ipmil lea dubmen dan gii din dubmii. De muhtun fámoláš engel loktii stuorra geađggi, millogeađggi mahtosačča, bálkestii dan áhpái ja celkkii: “Ná bálkestuvvo hoahpus Babylon, dat stuorra gávppot, iige dat leat šat. Du siste ii šat gullojuvvo hárapčuojaheapmi, eai lávlagat, ii njurgganasa iige dorvve jietna. Eai leat šat guđege suorggi duojárát du siste, ii šat gullojuvvo millogeađggi jurra du siste. Ii šat oidnojuvvo lámppá čuovga du siste, eai gullojuvvo irggi, eai moarsi ilolaš jienat du siste. Du gávpeolbmát ledje máilmmi válddálaččat, don geidet álbmogiid noidodagainat ja čádjidahttet daid. Du giedain lei profehatid ja bassi olbmuid varra, buohkaid varra geat leat sorbmejuvvon eatnama alde.” Johannes a almmustus, Johannes a almmustus, Johannes a almmustus Ávvulávlla almmis Das maŋgil mun gullen almmis stuorra jiena, dego stuorra olmmošeatnatvuohka livččii lávlon: Halleluja! Bestojumi buktá min Ipmil, su lea hearvásvuohta ja fápmu. Su duomut leat duodát ja vanhurskásat. Son lea dubmen stuorra fuorá gii bilidii eatnama fuorrávuodainis, son lea mávssahan fuorrái bálvaleddjiidis vara. Jietna gullui fas: Halleluja! Fuorá dola suovva badjána álo ja agálaččat. Guokteloginjeallje vuorrasa ja dat njeallje sivdnádusa luoitádedje mudolassii Ipmila ovdii ja rohkadalle su gii čohkká truvnnus. Sii celke: “Amen. Halleluja!” Ja truvnnus gullui jietna: “Máidnot min Ipmila, buot su bálvaleddjit, dii geat sus ballabehtet, smávváat ja stuorrát!” De mun gullen jiena mii lei dego olmmošeatnatvuoda ja stuorra čáziid márra ja garra bajána jupma. Dat celkkii: Halleluja! Hearrá, min Ipmil, Buotveagalaš, lea dál gonagas. Illudehket ja ávvudehket, addot sutnje gudni! Dál leat bohtán Lábbá heajat. Su moarsi lea ráhkkanan, sutnje lea gárvvuhuvvon buhtis ja čuovgilis liidnebihttas. Dat liidnebihttas lea bassi olbmuid vanhurskkis dagut. Engel celkkii munnje: “Čále: Ávdugasat dat geat leat bovdejuvvon Lábbá headjamállásiidda.” Ja son celkkii velá: “Dát leat Ipmila duohta sánit.” Mun luoitádin su julggiid ovdii vai beasan rohkadallat su, muhto son celkkii: “Ale dan daga! Mun lean Ipmila bálvaleddji nugo don ja du vieljat geat lehpēt Jesusa duodašteaddjit. Ipmila don galggat rohkadallat!” Jesusa duodašteddjiin lea profehatallama Vuoiŋga. Vilges heasta ja dan riidejeaddji De mun oidnen almmi rabasin, ja geahča: Vilges heasta ja dan čielggis olmmái. Son lea oskkáldas ja duohta, son dubme ja soahatá vanhurskásit. Su čalmmiit ledje dego dollanjuokčamat, sus ledje oaivvis mánga kruvnu, ja sutnje lei čállojuvvon namma maid dušše son ieš dovdá. Son lei gárvodan varas buonjostuvvon oalgebiktasa, ja su namma lea Ipmila Sáni. Su maŋis bohte almmiveagat vilges heasttaid čielggis finna, vilges ja buhtis liidnebihttasii gárvvohuvvon. Su njálmmis bohtá bastilis miehkki. Dainna son časká álbmogiid, son stivre daid ruovdesoppiin ja duolbmá viidnebohčingári man dievva lea buotveagalaš Ipmila buolli moari viidni. Su biktasii alimiid bokte lea čállojuvvon namma: Gonagasaid Gonagas ja hearráid Hearrá. De mun oidnen engela gii čuočču badjin beaivvážis. Son čuorvvui alla jienain buot lottiide mat girde allin gasku almmi: “Bohtet, čoahtkanehket Ipmila stuorra mállásiidda! Dii beassabehtet borrat gonagasaid, soahteoavámuččaid ja fámoláččaid oačči, heasttaid ja daid riidejeddjiid oačči, buohkaid oačči, friddja olbmuid ja šlávaid, smávváid ja stuorráid.” De mun oidnen beađu ja eatnama gonagasaid oktan soahtevagaideasetguin čoaŋgan soahat riidejeddjiin ja su veagain. Muhto beahtu dohppejuvvui, ja oktan dainna vearreprofehat gii beađu nammii lei dahkan mearkkaid ja fillen daid geat ledje váldán beađu mearkka ja rohkadallan dan gova. Goappašagat bálkestuvvuiga eallinaga dollajávraí gos rišša buollá. Earrásat gottáhalle miehkkái mii bođii riidejeaddji njálmmis, ja buot lottit gallehuvvojedje sin oačči. Johannes a almmustus, Johannes a almmustus, Johannes a almmustus Duhátjahkásaš riika Ja mun oidnen almmis bohtimin vuoláš engela geas lei giedas čiekŋalasa čoaivdda ja stuorra láchkit. Son dohppii guovddi, dan boares gearbmaša mii lea beargalat ja Sáhtán, ja bijai dan láchkiide duhát jahkái, bálkestii dan čiekŋalassii ja lohkkadii ja seailidii uvssa dan maŋis. Gearpmaš ii šat beasa čádjidahttit álbmogiid, ovdal go duhát jagi leat vássán. De dat luitojuvvo luovos oanehis áigái. Mun oidnen truvnnuid, ja daidda geat čohkánedje truvnuide, addojuvvui dubmenváldi. Mun oidnen daid olbmuid sieluid geat ledje steavliduvvon Jesusa duodaštusa ja Ipmila sáni dihte, daid geat eai lean rohkadallan beađu ja dan gova eaige lean váldán dan mearkka galloseaset eaige giehtaseaset. Sii eallájedje ja ráddejedje oktan Kristusiin duhát jagi. Eará jábmit eai šaddan fas eallin ovdal go duhát jagi ledje vássán. Dát lea vuosttaš bajásčuožžileapmi. Ávdugasat ja basit dat geain lea oassi vuosttaš bajásčuožžileapmái! Nuppi

jápmimis ii leat fápmu sidjiide, muhto sii leat Ipmila ja Kristusa báhpát ja ráddejit oktan Kristusiin duhát jagi. Go duhát jagi leat dievvan, de Sáhtán luitojuvvo luovos giddagasastis, ja dat vuolga fillet álbmogiid máilmmi njealji čiegas. Dat čádjidahtta Goga ja Magoga ja čohkke álbmogiid soahtái, ja daid veagat leat dego ábi sátočalmmit. Dat mannet eatnama alladuolbadassii ja birastahttet bassi olbmuid soahtesiidda ja ráhkistuvvon gávpoga. Muhto almmis gahččá dolla, ja dat duššada daid buohkaid. Beargalat mii lei fillen daid álbmogiid, bálkestuvvo dolla- ja riššajávraí nugo maiddáí beahtu ja vearreprofehta, ja doppe dat biinniduvvojit ijatbeaivái, álo ja agálaččat. Mañimuš duopmu Ja mun oidnen stuorra vilges truvnnu ja su gii das lea čohkkámin. Su muođuid ovddas báhtaredje eanan ja albmi, eaige dat lean šat. Mun oidnen maiddáí jábmiid, stuorraid ja smávvaíid, čuožžumin truvnnu ovddas. Girjjit rabastuvvojedje, rabastuvvui maiddáí eallima girji, ja jábmit dubmejuvvojedje dan mielde mii girjiide lei čállojuvvon, iešguhtege daguidis mielde. Áhpi attii jábmiidis, Jápmiin ja Jábmiidáibmu adde jábmiideaset, ja sii buohkat dubmejuvvojedje daguideaset mielde. Jápmiin ja Jábmiidáibmu bálkestuvvojedje dollajávraí. Dát lea nubbi jápmiin, dollajávri. Juohkehaš gean namma ii lean čállojuvvon eallima girjái, bálkestuvvui dan dollajávraí. Johannes almmustus, Johannes almmustus, Johannes almmustus Ođđa albmi ja ođđa eanan Ja mun oidnen ođđa almmi ja ođđa eatnama. Ovddit albmi ja ovddit eanan ledje jávkan, iige áhpi lean šat. Mun oidnen go bassi gávpot, ođđa Jerusalem, bodii vuolás almmis Ipmila luhtte, ráhkaduvvon nugo moarsi gii lea čihahuvvon irgásis. Ja mun gullen truvnnus alla jiena mii celkkii: “Geahča, Ipmila goahti olbmuid gaskkas! Son ássa sin gaskkas, ja sii šaddet su álbmogin. Ipmil ieš lea sin luhtte. Son sihkku sin čalmmiin juohke gatnjala. Jápmiin ii leat šat, ii moraš, bargun iige váivi. Buot mii lei ovdal, lea jávkan.” Son gii čohkká truvnnus, celkkii: “Geahča, mun dagan buot ođasin.” Son celkkii: “Čále, dát lea luohtehahti ja duohta sánit.” Son celkkii vel munnje: “Dat lea ollašuvvan. Mun lean Alfa ja Omega, álgu ja loahppa. Dasa gii goiká, mun attán juhkat eallima čázi ádjagis ánsásškeahtta. Dat gii vuoitá, árbe buot dán. Mun lean su Ipmil, ja son lea mu bárdni. Muhto árggiid, eahpeoskkolaččaid, fasttiid, sorbmejeddjiid ja furrošeddjiid, noidošeddjiid, eahpeipmiliid bálvaiddjiid ja buot gielástalliid oassi lea jávrris mas buollá dolla ja rišša. Dát lea nubbi jápmiin.” Ođđa Jerusalem Okta dan čieža engelis geain ledje gearas čieža mañimuš givssi, bodii mu lusa ja celkkii: “Boade, mun čájehan dutnje moarsi, Lábbá áhká.” Engel doalvvui mu vuoiñgas stuorra ja alla várrái ja čájehii munnje bassi gávpoga, Jerusalem, mii bodii vuolás almmis, Ipmila luhtte. Das lei Ipmila hearvásvuohhta, dat čuovggai mávssolaččamus geađggi láhkái, jaspisa láhkái, šearrádin dego kristálla. Dan birra lei stuorra ja alla muvra mas ledje guoktenuppelohkái poartta, ja daid guoras čužžo guoktenuppelohkái engela. Poarttaide ledje čállojuvvon Israela guoktenuppelohkái čeardda namat. Nuorttabealde ledje golbma poartta, davábealde golbma, lulábealde golbma ja oarjjabealde golbma poartta. Gávpotmuvrras ledje guoktenuppelohkái vuoddogeadggi, ja dain ledje guoktenuppelohkái nama, Lábbá guoktenuppelohkái apostala namat. Engelis gii muinna sártnui, lei gollesoabbi mainna son áiggui mihtidit gávpoga ja dan poarttaid ja muvraid. Gávpot lei njealječiegat, seammá guhkki go govdat. Son mihtidii soppiinis gávpoga ja oaččui mihtun guoktenuppelotduhát stadia; guhkkodat, govdotat ja allodat ledje ovtamahtosaččat. Son mihtidii maiddáí gávpotmuvrra, ja dat lei čuođinjealljeloginjeallje állana; engel lei atnimin olbmuid mihtu mii lea maiddáí engeliid mihttu. Muvra lei ráhkaduvvon jaspis, ja gávpot lei buhtis gollis mii lei šalgat dego láse. Gávpotmuvrra vuoddogeadggit ledje čihahuvvon juohkelágán mávssolaš gedggiiguin. Vuosttaš vuoddogeadgi lei jaspis, nubbi safira, goalmmát kalsedona, njealját smarágda, vidát sardonyksa, gudát karneola, čihččet krysolihtta, gávccát berylla, ovccát topása, logát krysoprása, oktanuppelogát hyasinta ja guoktenuppelogát ametysta. Poartan ledje guoktenuppelohkái bearrala, guhtege poarta lei ráhkaduvvon ovttá bearralis. Gávpoga váldogáhta lei buhtis gollis mii lei čadačuovgi dego láse. Mun in oaidnán gávpogis maidege tempeliid, danin go dan tempel lea Herra Ipmil, Buotveagalaš, son ja Láppis. Gávpot ii dárbbáš beaivváža iige mánu čuovgga, danin go Ipmila hearvásvuohhta čuvge dan, ja Láppis lea dan lám pá. Álbmogat vádjolit dan čuovgasis, ja máilmmi gonagasat buktet dohko hearvásvuodaset. Gávpoga poarttat eai dahppojuvvo beaivet, ja idja doppe ii leat. Álbmogiid hearvásvuohhta ja riggodagat buktojuvvojit dohko. Ii mihkkege buhtismeahtumiid beasa dohko, ii oktage gii bargá fasttit ja behtolaččat, muhto dušše dat geaid namat leat čállojuvvon Lábbá eallima girjái. Johannes almmustus, Johannes almmustus, Johannes almmustus Eallima čáhci ja eallima muorra Engel čájehii munnje eallima čázi joga mii šalgá dego kristálla ja golgá Ipmila ja Lábbá truvnnus. Gávpoga

váldogáhtas, johkasurggiid gaskkas šaddá eallima muorra. Muorra šaddada šaddosiid guovttenuppelohkái geardde jagis, odđa šaddosiid juohke mánus, ja muora lasttain álbmogat ožžot dearvvašvuoda. Ii mihkkege garuhusaid leat šat. Gávpogis lea Ipmila ja Lábbá truvdnu, ja su bálvaleaddjit bálvalit su. Sii ožžot oaidnit su muođuid, ja su namma lea sin gállus. Idja ii leat šat, ii oktage dárbbas lámppá iige beaivváža čuovgga, danin go Hearrá Ipmil lea sin čuovgá. Sii rádđejit gonagassan álo ja agálaččat. Hearrá Jesus bohtá fargga Engel celkkii munnje: “Dát leat luohtehahtti ja duohta sániit. Hearrá guhte lea profehtaid vuoigŋaid Ipmil, lea vuolggahan engelis čájehit bálvaleddjiidasas dan mii fargga dáhpáhuvvá. Mun boadán fargga. Avdugas dat gii vurke dán girjii profehtalaš sániid.” Mun, Johannes, lean gullan ja oaidnán buot dán. Go mun ledjen dan gullan ja oaidnán, de mun luoitádin engela julggiid ovdii rohkadallat su gii lei čájehan dan munnje. Muhto son celkkii: “Ale bargga nie! Mun lean Ipmila bálvaleaddji nugo don ja profehtat, du vieljat, ja buohkat geat vurkejit dán girjii sániid. Ipmila don galggat rohkadallat!” Son celkkii munnje: “Ale seailit dán girjii profehtalaš sániid, danin go áigi lea lahka. Dahkos vearredahkki ain veriid, ellos buhtismeahttun ain buhtismeahttumit, dahkos vanhurskkis ain vanhurskkisvuoda, ovdánehkoss bassi olmmoš ain bassivuodas.” “Mun boadán fargga, ja boadedettiinan mun buvttán juohkehažžii bálkká, mávssán iešguhtiige su daguid mielde. Mun lean Alfa ja Omega, vuosttaš ja maŋimus, álgu ja loahppa. Avdugasat dat geat basset biktasiiddiset. Sii ožžot vuoigatvuoda borrat eallima muoras ja mannat poartaid ráigge gávpogii. Olggobealde leat beatnagat ja noidošeaddjit, furrošeaddjit, sorbmejeaddjit ja eahpeipmiliid bálvaleaddjit ja buohkat geat giellásiid ráhkistit ja sárdnot. Mun, Jesus, lean vuolggahan din lusa iežan engela duodaštit dán searvegottiide. Mun lean Davida vesá ja sohka, čuvges guovssonásti.” Vuoigŋa ja moarsi cealkiba: “Boade!” Dat gii dán gullá, celkos: “Boade!” Bohtos dat gii goiká. Gii dáhttu, dat oázžu eallima čázi nuvttá. Mun duodaštan juohkehažžii gii gullá dán girjii profehtalaš sániid: Jos guhtege lasiha daidda maidege, de Ipmil bidjá su gillát daid givssiid maid birra dán girjjis lea čállojuvvon. Jos guhtege váldá eret juoidá dán profehtalaš girjii sániin, de Ipmil váldá sus eret su oasi eallima murrii ja bassi gávpogii, maid birra dán girjjis lea čállojuvvon. Son gii duodašta dán, cealká: “Duodaid, mun boadán fargga.” Amen. Boade, Hearrá Jesus! Hearrámet Jesus Kristusa árbbu lehkoss buohkaiguin.

Boares Testameanta

Vuosttaš Mosesgirji

Ipmil sivdnida máilmmi Álggus Ipmil sivdnidii almmi ja eatnama. Eanan lei ávdin ja guorus, seavdnjatvuolta govččai čiekŋalasa, ja Ipmila Vuoigŋa sattašalai čáziid badjel. Ipmil celkkii: “Šaddos čuovga!” Ja čuovga šattai. Ipmil oinnii ahte čuovga lei buorre. Ipmil earuhii čuovgga seavdnjadassas, ja son gohčui čuovgga beaivin, ja seavdnjadasa son gohčui idjan. Šattai eahket ja šattai idit, vuosttaš beaivvi. Ipmil celkkii: “Šaddos gomuvuolta čáziid gaskii, ja earuhehkoss dat čáziid čáziin.” Ja nu šattai. Ipmil dagai gomuvuolta ja earuhii daid čáziid mat leat gomuvuolta vuolde dain čáziin mat leat gomuvuolta badjelis. Nu šattai, ja Ipmil gohčui gomuvuolta almmi. Šattai eahket ja šattai idit, nuppi beaivvi. Ipmil celkkii: “Čoagganehkoss čázit almmi vuolde ovttá sadjái, ja ihtoss goikeenan.” Ja nu šattai. Ipmil gohčui goikása eanamin, ja čáhcečoagganeami son gohčui mearran. Ja Ipmil oinnii ahte dat lei buorre. Ipmil celkkii: “Šaddoss eanan ruonasin, šaddoss eatnama alde šattut mat dahket siepmániid ja iešgudetlágán šattoss muorat maid šaddosiin leat siepmanat.” Ja nu šattai. Eanan šaddadii ruotnasa, iešgudetlágán šattuid mat dahket siepmániid ja iešgudetlágán muoraid maid šaddosiin leat siepmanat. Ipmil oinnii ahte dat lei buorre. Šattai eahket ja šattai idit, goalmmát beaivvi. Ipmil celkkii: “Šaddoss čuovggat almmi gomuvuoltti earuhit beaivvi ijas, ja lehkoset dat áiggiid, beivviid ja jagiid mearkan. Báitoss dat almmi gomuvuodas ja addoss čuovgga eatnamii.” Ja nu šattai. Ipmil dagai guokte stuorra čuovgga, stuoribu ráđdet beaivvi ja uhcibu ráđdet ija, ja násttiid. Ipmil bijai daid almmi gomuvuoltti čuovgat eatnamii, ráđdet beaivvi ja ija ja earuhit čuovgga seavdnjadassas. Ipmil oinnii ahte dat lei buorre. Šattai eahket ja šattai idit, njealját beaivvi. Ipmil celkkii: “Gidđudehkoss heakkalaččat čáziin ja girdoss lottit eatnama badjelis almmi gomuvuolta vuolde.” Ja Ipmil sivdnidii stuorra mearraelliid ja buotlágán heakkalaččaid mat gudaidit čáziin, ja buot lottiid šlájaid. Ja Ipmil oinnii ahte dat lei buorre. Ipmil buressivdnidii daid ja celkkii: “Lehket šattolaččat ja

lassánehkke ja devdet meara čáziid, ja lassánehkke lottit eatnama alde.” Šattai eahket ja šattai idit, vidát beaivvi. Ipmil celkkii: “Šaddadehkos eanan buotlágán heakkalaččaid, buot omiid, njoammuid ja fuodduid šlájaid.” Ja nu šattai. Ipmil dagai fuodduid, omiid ja eatnama njoammuid, buot elliid šlájaid. Ja Ipmil oinnii ahte dat lei buorre. Ipmil celkkii: “Dahkkot olbmo, dahkkot su iežamet govvan, iežamet láhkásažžan! Rádđejehkoset sii meara guliid, almmi lottiid, šibihiiid, buot spiriid ja buot njoammuid mat lihkadit eatnama alde.” Ja Ipmil sivdnidii olbmo iežas govvan, Ipmila govvan son sivdnidii su, olmmájin ja nissonin son sivdnidii sudno. Ipmil buressivdnidii sudno ja celkkii sudnuide: “Leahkki šattolaččat ja eatnaneahkki, deavdi eatnama ja dahkki dan alceseatte vuolibužžan. Rádđejeahkki meara guliid, almmi lottiid ja buot elliid mat lihkadit eatnama alde.” Ipmil celkkii vel: “Mun attán dudnuide buot šattuid mat dahket siepmaniid, nu ollu go dat leat oppa eatnama miehtá, ja buot muoraid maid šaddosiin leat siepmanat. Lehkoset dat dudno biebmun. Ja buot meahcielliide ja almmi lottiide ja buot dasa mii lihkada eatnama alde, buot dasa mas lea eallinvuoigŋa, mun attán ruonas šattuid biebmun.” Ja nu šattai. Ipmil geahčai buot maid lei dahkan, ja dat lei hui buorre. Šattai eahket ja šattai idit, guđát beaivvi. Vuosttaš Mosesgirji Nu ollašuvai albmi ja eanan ja buot daid veahka. Čihččet beaivvi Ipmil lei ollašuhtán oppa dagus. Ja Ipmil vuoiŋgastii čihččet beaivvi go lei dahkan dán buot. Ja Ipmil buressivdnidii čihččet beaivvi ja basuhii dan, dasgo dan beaivvi son vuoiŋgastii buot sivdnidandagustis. Olmmoš Edena gilvvagárddis Dát lea muitalus das mo albmi ja eanan sivdniduvvu. Dalle go Hearrá Ipmil dagai almmi ja eatnama, de ii lean eatnama alde vel mihkkege miestagiid, iige mihkkege rásiid lean šaddan, dasgo Hearrá Ipmil ii lean diktán arvit eatnamii, iige olmmoš lean vel bargamin eatnama. Muhto čáhci vuožui eatnamis ja láktadii eananbajildasa. Dalle Hearrá Ipmil hábmii olbmo eatnama muolddas ja bosádii su njunnái eallinvuoigŋanasa, ja olmmoš šattai ealli siellun. Hearrá Ipmil gilvvii gilvvagárddi nuorttas, Edenii, ja dohko son bijai olbmo gean lei hábmen. Hearrá Ipmil šaddadii eatnamis buotlágán muoraid mat ledje čábbat oaidnit ja maid šaddosat ledje buorit borrat, ja gasku gilvvagárddi son šaddadii eallima muora ja dieđu muora buori ja bahá hárrái. Edenis golggiidii johka mii láktadii gilvvagárddi, ja dat juohkásii doppe njealljin suorgin. Vuosttamučča namma lea Pišon. Dat golgá oppa Havila eatnama birra, gos lea golli, ja dan eatnama golli lea buorre. Doppe lea maiddái suovasgáhčči ja onyksgeadgi. Nuppi joga namma lea Gihon. Dat golgá birra oppa Kuša eatnama. Goalmmát joga namma lea Hiddekel, ja dat golgá Assura nuorttabeale. Njealját johka lea Euftrat. Hearrá Ipmil bijai olbmo Edena gilvvagárdái bargat ja gáhttet dan. Ja Hearrá Ipmil rávvii olbmo ná: “Don oaččut roahkka borrat buot gilvvagárddi muorain. Dušše dan muoras mii addá dieđu buoris ja bahás, don it oaččo borrat, dasgo dan beaivvi go don das borat, de don jámát.” Hearrá Ipmil celkkii: “Olbmui ii leat buorre leat okto. Mun dagan sutnje guoimmi gii sáhtá leat sutnje veahkkin.” Ja Hearrá Ipmil hábmii muolddas buot fuodduid ja buot almmi lottiid ja buvtii daid olbmo lusa, vai beassá oaidnit manin son daid gohčoda. Ja nugo olmmoš gohčodii gudege ealli, nu dat šattai navdojuvvot. Olmmoš attii namaid buot šibihiiida, buot almmi lottiide ja buot meahcielliide. Muhto olbmui ii gávdnon heivvolaš guoibmi gii lei su láhkásaš. Dalle Hearrá Ipmil oaddáhii olbmo losses nahkáriidda, ja go son lei oaddimin, de Ipmil válddii ovttá su erttetdávttiin ja devddii dan saji oččiin. Hearrá Ipmil dagai dán erttetdávttis nissona ja buvtii su olbmá lusa. Dalle olmmái celkkii: “Dát lea dal dákti mu dávtiin ja oazži mu oaččis. Nissonin son galgá gohčoduvvot, olbmás son lea váldojuvvon.” Dan dihte olmmái guoddá áhčis ja eatnis ja eallá áhkáinis, ja soai šaddaba oktan oazžin. Olmmái ja nisson leigga goappašagat álás, eabage soai heahpanaddan. Vuosttaš Mosesgirji Gearpmaš lei gávvilleamos buot meahcielliin maid Hearrá Ipmil lei dahkan. Dat jearai nissonis: “Leago Ipmil duodaid cealkán ahte doai eahppi oaččo borrat ovttage muoras gilvvagárddis?” Nisson vástidii gearbmašii: “Gal moai ožžo borrat gilvvagárddi muoraid šaddosiid. Dušše dan muora hárrái mii šaddá gasku gilvvagárddi, Ipmil lea cealkán: Alli bora dan šaddosiid allige guoskka dasa, amade jápmit.” Dalle gearpmaš dajai nissonii: “Eahppi eisege jáme. Muhto Ipmil diehtá ahte dan beaivvi go doai borraheahkki das, de dudno čalmmat rahpasit ja doai šaddabeahkki Ipmila láhkásažžan, nu ahte diehtibeahkki buori ja bahá.” Nisson oinnii dál ahte muora šaddosat ledje buorit borrat ja ahte dat lei čáppat geahčadit ja geasuheaddji, danne go dat attii jierpmi. Son válddii das šaddosa ja borai ja attii maid boadnjásis gii lei suinna, ja sonnai borai. Dalle rahpasedje sudno čalmmat, ja soai fuobmáiga ahte leigga álás. Soai njadiiga oktii fiikonlasttaid ja giesaiga daid alimiid birra. Eahkedis go lei gáldan, de soai gulaiga Hearrá Ipmila váccašamen gilvvagárddis. Dalle olmmái ja su áhkká čiehkádeigga Hearrá Ipmilis

gilvvgárddi muoraid gaskii. Muhto Hearrá Ipmil rávkkaib olbmá ja jearai: “Gos don leat?” Olmmái vástidii: “Mun gullen du lávkkiid gilvvgárddis ja ballagohten, dasgo mun lean álas, ja danne mun čiehkádin.” Hearrá Ipmil jearai: “Gii dutnje muitalii ahte leat álas? Leatgo don borran dan muoras mas mun gilden du borramis?” Olmmái vástidii: “Nisson gean don addet munnje guoibmin, attii munnje dan muora šaddosa, ja mun borren.” Dalle Hearrá Ipmil celkkii nissonii: “Maid don leat dahkan!” Nisson vástidii: “Gearpmaš fillii mu, ja mun borren.” De Hearrá Ipmil celkkii gearbmašii: “Danne go dahket dán, de don leat garuhuvvon, áddjojuvvon eret buot šibihiid ja fuodduid luhtte. Čoavjját alde don galggat njoammut, ja muoldda borrat buot beivviidat. Mun bijan vaši du ja nissona gaskii, du náli ja su náli gaskii: Dat cuvke du oaivvi, muhto don čuolastat su šušmái.” Nissonii son celkkii: “Garasin mun dagan du áhpehisvuoda váivviid, ja bákčasiiguin don galggat riegádahttit mánáidat. Boadnjásat galgá leat du hállu, ja son galgá ráddet du.” Ja olbmái son celkkii: “Danne go guldalit áhkát ja borret dan muoras mas mun gilden du borramis, de eanan galgá leat garuhuvvon du dihte. Váivválaš rahčamiin don šattat háhkat das eallámuša nu guhká go ealát. Eanan šaddada dutnje bastilislánjaid ja gáskálasaid, ja don šattat borrat eatnama šattuid. Bivastatgálluid don galggat borrat láibbát dassázii go fas máhcat eatnamii, dasgo das don leat váldojuvvon. Muolda don leat, ja muoldan don fas šattat.” Adam bijai áhkkásis namman Eva, dasgo son šattai buot olbmuid eadnin. Hearrá Ipmil dagai Adamii ja su áhkkái gárvvuid náhkis ja gárvvuhii daid sudnuide. Hearrá Ipmil celkkii: “Olmmoš lea dál šaddan min láhkásažžan, son diehtá sihke buori ja bahá. Go son dal ii geigeše gieđa ja válddäše šaddosa eallima muoras ja boraše ja ealäse agálaččat!” Ja Hearrá Ipmil ájii olbmo Edena gilvvgárddis ja bijai su bargat eatnama, mas son lei váldojuvvon. Son ájii olbmo eret ja bijai Edena gilvvgárddi nuorttabeallái kerubaid ja álddagasti miehki fáktet geainnu eallima muora lusa.

Vuosttaš Mosesgirji Kain ja Abel Adam elii áhkáinis Evain, ja Eva šattai áhpeheapmin ja riegádahttii Kaina. Eva dajai: “Mun lean ožžon Hearrá vehkiin bárdnemáná.” Son riegádahttii vel Kainii vielja, Abela. Abel šattai sávzageahččin ja Kain bealdobargin. Muhtun áiggi geažes Kain buvtii Hearrái oaffarattáldahkan eatnama šattuid. Abel maid buvtii attáldaga ja oaffarušai sávzzaidis vuosttašriegádeaddji lábbáid ja daid buoiddi. Hearrá geahčai Abela ja su oaffara beallái, muhto Kaina ja su oaffara beallái son ii geahččan. Dalle Kain suhtai sakka ja su ámadadju sevnjodii. Hearrá celkkii Kainii: “Manne don suhttet, ja manne du ámadadju lea sevnjodan? Jos dagat riehta, de sáhtát bajidit čalmmiid, muhto jos it, de lea suddu vuodgñimin uksaguoras. Dat lea hálideamen du, muhto don galggat ráddet dan.” Kain dajai vielljasis Abelii: “Vuolgu meahccái!” Doppe Kain fallehii vieljas ja gottii su. Dalle Hearrá jearai Kainas: “Gos lea du viellja Abel?” Kain vástidii: “In mun diede. Leango mun vielljan geahčči?” Hearrá celkkii: “Maid don leat dahkan! Vieljat varra čuorvu munnje eatnamis. Don leat garuhuvvon itge oáččo šat leat dan eatnamis mii rabastii njálmmi ja válddii vuostá vieljat vara maid don golggahit. Go don barggat eatnama, de dat ii šat atte dutnje šattus, muhto másoheapmin ja golgolazžan don šattat vádjolit eatnama alde.” Kain dajai Hearrái: “Mu vearedahku lea stuorit go maid nagodan guoddit. Don ájät mu dál dán eatnamis, ja mun gárttan eret du muoduid ovddas. Másoheapmin ja golgolazžan mun šattan vádjolit eatnama alde. Gii ihkinassii deaivá mu, sáhtta goddit mu.” Muhto Hearrá celkkii sutnje: “Ii fal nu! Jos muhtin goddá Kaina, de dat mávssahuvvo sutnje čiežageardásaččat.” Ja Hearrá bijai Kainii mearkka, vai son ii gottáhaläse geasage gii deaivá su. Nu Kain vulggii Hearrá muoduid ovddas ja áasai Noda eatnamii, Edena nuortalii. Kaina nálli Kain elii áhkáinis, ja áhkká šattai áhpeheapmin ja riegádahttii Henoka. Kain huksii gávpoga ja gohčui gávpoga bártnis mielde Henokin. Henokii riegádii Irad, Iradii riegádii Mehujael, Mehujaelii riegádii Metušael ja Metušaelii riegádii Lamek. Lamek válddii guokte áhká; nuppi namma lei Ada ja nuppigis Silla. Ada riegádahttii Jabala, gii šattai daid áhččin geat ášset godiin ja dollet šibihiid. Su viellja lei Jubal, ja son šattai buot daid áhččin geat čuojahit lyra ja njurgganasa. Silla maid riegádahttii bártni, Tubal-Kaina, gii duddjogodii bronsa- ja ruovdedujiid. Tubal- Kaina oabbá lei Naama. Lamek dajai áhkás guktui: “Ada ja Silla, guldalahkki mu, Lameka áhkát, gulli mu sániid! Mun gottán olbmá sárjjis, juo ovttá sáhpadasas bártni. Juos Kain mávssahuvvo čiežageardásaččat, de Lamek čiežalogičiežageardásaččat.” Set ja Enoš Adam veallái fas áhkáinis, ja áhkká riegádahttii bártni. Eva bijai sutnje namman Set ja dajai: “Ipmil lea addán munnje nuppi máná Abela sadjái, gean Kain gottii.” Maiddái Setii riegádii bárdni, ja Set bijai sutnje namman Enoš. Daid áiggiid olbmot álge čuorvut Hearrá nama.

Vuosttaš Mosesgirji Adama sohkalogahallan Dát lea Adama sohkalogahallan. Go Ipmil sivrđidii olbmo, de dagai su

Ipmila govvan. Olmmájin ja nissonin son sivdnidii sudno. Son buressivdnidii sudno ja bijai sudno namman olmmoš dalle go sivdnidii sudno. Go Adam lei eallán čuodigolbmalogi jagi, de sutnje riegiáidii bárdni gii lei su láhkásaš, su govva, ja son bijai su namman Set. Seta riegiáideami maŋŋil Adam elii vel gávccičuodi jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Adama oppa eallináigi lei ovccičuodi golbmalogi jagi; de son jámii. Go Set lei eallán čuodivihtta jagi, de sutnje riegiáidii Enoš. Enoša riegiáideami maŋŋil Set elii vel gávccičuodičieža jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Seta oppa eallináigi lei ovccičuodi guoktenuppelohkáii jagi; de son jámii. Go Enoš lei eallán ovccilogi jagi, de sutnje riegiáidii Kenan. Kenana riegiáideami maŋŋil Enoš elii vel gávccičuodi vihttanuppelohkáii jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Enoša oppa eallináigi lei ovccičuodivihtta jagi; de son jámii. Go Kenan lei eallán čiežalogi jagi, de sutnje riegiáidii Mahalalel. Mahalalela riegiáideami maŋŋil Kenan elii vel gávccičuodi njealljelogi jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Kenana oppa eallináigi lei ovccičuodilogi jagi; de son jámii. Go Mahalalel lei eallán guhttalogivihtta jagi, de sutnje riegiáidii Jered. Jereda riegiáideami maŋŋil Mahalalel elii vel gávccičuodi golbmalogi jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Mahalalela oppa eallináigi lei gávccičuodi ovccilogivihtta jagi; de son jámii. Go Jered lei eallán čuodiguhttalogiguokte jagi, de sutnje riegiáidii Henok. Henoka riegiáideami maŋŋil Jered elii vel gávccičuodi jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Jereda oppa eallináigi lei ovccičuodi guhttalogiguokte jagi; de son jámii. Go Henok lei eallán guhttalogivihtta jagi, de sutnje riegiáidii Metušelah. Henok vádjolii Ipmiliin Metušelaha riegiáideami maŋŋil vel golbmačuodi jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Henoka oppa eallináigi lei golbmačuodi guhttalogivihtta jagi. Henok vádjolii Ipmiliin. Dasto son ii lean šat, dasgo Ipmil válddii su lusas. Go Metušelah lei eallán čuodigávccilogičieža jagi, de sutnje riegiáidii Lamek. Lameka riegiáideami maŋŋil Metušelah elii vel čiežačuodi gávccilogiguokte jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Metušelaha oppa eallináigi lei ovccičuodi guhttalogiovccii jagi; de son jámii. Go Lamek lei eallán čuodigávccilogiguokte jagi, de sutnje riegiáidii bárdni. Son bijai su namman Noa ja dajai: “Dát bárdni addá geahpádusa go mii bargat ja rahčat eatnamis maid Hearrá lea garuhan.” Lamek elii Noa riegiáideami maŋŋil vel vihttačuodi ovccilogivihtta jagi, ja sutnje riegiádedje bártnit ja nieiddat. Lameka oppa eallináigi lei čiežačuodi čiežalogičieža jagi; de son jámii. Go Noa lei eallán vihttačuodi jagi, de sutnje riegiádedje bártnit Sem, Ham ja Jafet.

Vuosttaš Mosesgirji

Bahávuohta lassána

eatnama alde Go olbmot lassánišgohte eatnama alde, ja sidjiide riegiádedje nieiddat, de ipmiliid bártnit oidne ahte olbmuid nieiddat ledje čábbát, ja sii válde sis áhkkán daid geaid atne buoremussan. Hearrá celkkii: “Mu eallinvuoignja ii oro olbmos agálaččat, dasgo son lea oazži. Lehos su eallináigi čuodiguoktelogi jagi.” Daid beivviid ja vel maŋŋilge ledje stuorra gievrat eatnama alde, danin go ipmiliid bártnit elle olbmuid nieiddaiguin, ja sii riegiádahte sidjiide mánáid. Sii ledje dološ áiggi sáŋgárat, beakkálmás olbmát. Hearrá oinnii ahte olbmo bahávuohta lei stuoris eatnama alde ja ahte su váimmu hutkkat ja jurdagat ledje álo ja ovttó bahát. Dalle Hearrá gáđai bahččagat ahte lei dahkan olbmo eatnama ala. Ja Hearrá celkkii: “Mun duššadan eatnama alde olbmuid geaid lean sivdnidan, ja oktan singuin buot šibihiid ja njoammuid ja almmi lottiid. Dasgo mun gáđan go lean dahkan daid.” Muhto Noa gávnnai árpmu Hearrá čalmmiin. Noa árka Dát lea Noa ja su soga muitalus. Noa lei vuoigatlaš ja láitemeahttun iežas buolvva gaskkas, ja son vádjolii Ipmiliin. Noai riegiádedje golbma bártni: Sem, Ham ja Jafet. Eanan billašuvai ain eambo Ipmila čalmmiid vuolde ja veahkaváldi devddii eatnama. Go Ipmil geahčadii eatnama, de son oinnii ahte oppa eanan lei billašuvvan, danin go olbmot golahedje eallimeaset bahávuođas. Ipmil celkkii Noai: “Mun lean mearridan duššadit buot mii eallá, danne go olbmot leat deavdán eatnama veahkaválddiin. Mun áiggun duššadit sin oktan eatnamiin. Hukse alcesat árkká gofermuoras, daga dasa lanjaid ja bihkkat dan siskkil ja olggul. Hukse árkká ná: Dan guhkkodat galgá leat golbmačuodi állana, govdotat vihttalogi állana ja allodat golbmalogi állana. Hukse árkkii dáhki ja bija dan állanveardde állut. Hukse árkkii golbma gearddi ja bija dan gilgii uvssa. Mun divttán dulvvi gokčat oppa eatnama ja duššadit buot heakkalaččaid almmi vuolde, buot mas lea eallinvuoignja. Buot mii lea eatnama alde, duššá. Muhto duinna mun dagan lihtu. Don galggat mannat árkkii, don ja du bártnit, du áhkká ja du bártniid áhkát oktan duinna. Váldde buot heakkalaččain árkkii guokte juohke šlájjas, varrása ja njiŋnelasa, vai dat bissot heakkas oktan duinna. Lottit, šibihat ja eatnama njoammut, guokte ealli gudege šlájjas bohtet du lusa, vai dat bissot heakkas. Čohkke fárrui buotlágán borramušaid, vai dutnje ja buot earáide livččii biebmui.” Noa dagai buot aiddo nugo Ipmil lei gohččon su dahkat.

Vuosttaš Mosesgirji Dulvi Hearrá celkkii Noai: “Mana oppa joavkkuinat árkii, dasgo mun lean oaidnán ahte dán buolvvas leat dušše don vanhurskkis mu muoduid ovddas. Váldde buot buhtis eelliin čieža bára, varrásiid ja njiŋnelasaid, muhto buot buhtismeahttun eelliin váldde guokte, varrása ja njiŋnelasa. Váldde maid almmi lottiin čieža bára, varrásiid ja njiŋnelasaid, vai daid nálli bisoši heakkas eatnama alde. Dasgo čieža beaivvi geažes mun vuolgghan eatnama ala arvvi mii bistá njealljelogi beaivvi ja njealljelogi ija. Mun heavahan eatnama alde buot maid lean sivdnidan.” Noa dagai buot nugo Hearrá lei gohččon su dahkat. Noa lei guhttačuodijahkásaš go dulvi govčcai eatnama. Noa manai árkii oktan bártneidiguin, áhkáinis ja bártneidis áhkáiguin, vai dulvi ii duššadivčče sin. Buhtes ja buhtismeahttun eallit, lottit ja visot eallit mat lihkadit eatnamis, manne bárralagaid, varrásat ja njiŋnelasat, Noa lusa árkii, nugo Ipmil lei cealkán sutnje. Go čieža beaivvi ledje vássán, de bohte dulvečázit eatnama ala. Dan jagi go Noa lei guhttačuodijahkásaš, nuppi mánu čiežanuppelogát beaivvi, rahpasedje buot čiekŋalasa ádjagat ja almmi dahpaldagat. Stuurra arvi šoalai eatnama ala njealljelogi beaivvi ja njealljelogi ija. Aiddo dan beaivvi Noa ja su golbma bártne Sem, Ham ja Jafet, su áhkká ja su golbma manji manne árkii. Sin lassin árkii manne buotlágán fuođđut, šibihat, smávva eallit mat lihkadit eatnama alde ja buot lottiid ja eará soajálaččaid šlájat. Noa lusa árkii bohte buot heakkalaččat báraid báraid, buot mas lei eallinvuoigŋa, juohke šlájat varis ja njiŋnelas, nugo Ipmil lei cealkán Noai. Ja Hearrá dahpai uvssa Noa manjis. Nu bodii dulvi eatnama ala njealljelogi beaivvis. Čáhci dulvvai ja bajidii árkka, ja dat loktanii bajás eatnamis. Dulvvai hui sakka ja čázit gokče eatnama, ja árka rievddai čáhcegierragis. Ja dulvvai ahte dulvvai, nu ahte čázit gokče velá alimus váriidge mat ledje almmi vuolde. Čáhci dulvvai nu ahte dat lei vihttanuppelohkái állana badjel váriid. Dalle heavvanedje buot heakkalaččat mat lihkadit eatnama alde, lottit, šibihat, fuođđut ja buot smávva eallit mat gudaidit eatnama alde, ja buot olbmot. Buot goikeeatnama eallit jápme, buot main lei eallinvuoigŋa. Nu Hearrá heavahii buot heakkalaččaid eatnama alde, olbmuid ja šibihiid, njoammuid ja almmi lottiid; buot daid son heavahii. Dušše Noa ja dat geat ledje suinna árkkas, elle. Ja čázit dulve eatnama badjel čuodivihttalogi beaivvi. Vuosttaš Mosesgirji Dalle Ipmil muitái Noa ja buot meahcielliid ja šibihiid mat ledje suinna árkkas, ja son bijai biekká bossut badjel eatnama, ja čáhci coahkugodii. Čiekŋalasa ádjagat ja almmi dahpaldagat dahppojedje, heittii arvimis ja čáhci coagui manjistaga eatnama alde. Čuodivihttalogi beaivvi geažes čáhci lei uhccánan nu ollu ahte čihččet mánu čiežanuppelogát beaivvi árka bisánii Araratváriide. Ja čáhci uhccánii ahte uhccánii gitta logát mánu rádjái. Logát mánu vuosttaš beaivvi ihtigohte várrečohkat. Go vel njealljelogi beaivvi ledje vássán, de Noa rabastii árkka ihkkona maid son lei dahkan, ja luittii gáranasa girdit. Dat girddašii duohkot deike dassázii go čáhci lei goikan eatnama alde. Dasto Noa luittii duvvá girdit vai beassá oaidnit, jogo eanan lei ihtán čázi vuolde. Muhto duvvá ii gávdnan seaivunsaji gokko livččii vuoinŋastan, ja dat máhcai su lusa árkii, dasgo čáhci govčcai ain oppa eatnama. Son geigii gieđa ja válddii duvvá lusas árkii. De son vurddii vel čieža beaivvi ja luittii fas duvvá árkkas. Go duvvá eahkedisveaiggi máhcai su lusa, de das lei njunis varas oliivamuorralasta. Das Noa árvidii ahte čáhci lei cohkon eatnamis. Son vurddii velá ain čieža beaivvi ja luittii fas duvvá girdit, iige dat šat máhccan su lusa. Vuosttaš mánu vuosttaš beaivvi dan jagi go Noa devddii guhttačuodi jagi, čázit eai šat gokčan eatnama. De Noa válddii árkka dáhki eret ja oinnii ahte eanan lei goikan. Nuppi mánu guoktelogičihččet beaivvi eanan lei goikkis. De Ipmil celkkii Noai: “Vuolgge árkkas oktan áhkáinat, bártneidatguin ja manjiidatguin. Doalvo olggos buot eelliid mat leat du luhtte, buot heakkalaččaid, lottiid, šibihiid ja buot njoammuid mat lihkadit eatnama alde. Giddudehkuset dat ja lehkuset šattolaččat ja lassánehkoset eatnama alde.” De Noa vulggii árkkas oktan bártneidiguin, áhkáinis ja manjiidiguin. Ja buot eallit, njoammut ja lottit, buot mat lihkadit eatnama alde, vulge árkkas šlájaidaset mielde. Noa ráhkadii áltára Hearrái, válddii buhtis eelliid ja buhtis lottiid ja oaffarušai daid boaldinoaffarin áltára alde. Go Hearrá havssii soažžudeaddji hája, de son celkkii váimmustis: “Mun in šat goassege garut eatnama olbmo dihte, vaikko olbmo váimmu jurdagat leat bahát nuorravuoda rájes. Mun in šat goassege heavat buot mii eallá, nugo dál dahken. Nu guhká go eanan bissu, de ii noga gilvin iige láddjen, ii buolaš iige báhkka, ii geassi iige dálvi, ii beaivi iige idja.” Vuosttaš Mosesgirji Ipmil dahká lihtu Noain Ipmil buressivdnidii Noa ja su bártneid ja celkkii sidjiide: “Lehket šattolaččat, eatnánehket ja devdet eatnama! Buot meahcieallit ja almmi lottit, buot eallit mat lihkadit eatnama alde ja buot mearaguolit soiget ja ballet dis; daid mun attán din gihtii. Din biebmun lea buot mii eallá ja lihkada. Buot daid mun attán dál didjiide, seammá láhkái go mun adden didjiide ruonas šattuid. Muhto bierggu

mas lea heagga, dat lea varra, dii ehpet oaččo borrat. Ja din iežadet vara mun gáibidan mávssahuvvot. Mun gáibidan dan mávssahuvvot juohke eallis ja juohke olbmos gii golggaha iežas lagamučča vara. Gii golggaha olbmo vara, su vara galget olbmot golggahit, dasgo Ipmil dagai olbmo iežas govvan. Lehket šattolaččat ja eatnánehket, eatnánehket ja levvet miehtá eatnama.” Ipmil celkkii Noai ja su bártniide: “Mun dagan dál lihtu dinguin ja din náliin ja buot heakkalaččaiguin mat leat dinguin, lottiiguin, omiiguin ja buot fuodduiguin, buot daiguin mat vulge árkkas, buot eatnama elliiguin. Mun dagan dinguin lihtu: Ii goassege šat dulvi heavat buot heakkalaččaid, dat ii goassege šat duššat eatnama.” Ipmil celkkii vel: “Dát lea dan lihtu mearka maid mun dagan dinguin ja buot heakkalaččaiguin mat leat din luhtte, buot boahhtevas buolvvaid rádjái: Mun bijan dávgán balvvaide, ja dat lea mearkan dan lihtus maid mun lean dahkan eatnamiin. Go mun čohkken balvvaid eatnama badjel ja dávgi oidno balvvain, de mun muitán lihtton dinguin ja buot heakkalaččaiguin: Čázit eai šat goassege šatta dulvin mii heavaha buot heakkalaččaid. Go dávgi oidno balvvain, de mun oainnán dan ja muitán agálaš lihtu maid lean dahkan buot eatnama heakkalaččaiguin.” Ja Ipmil celkkii vel Noai: “Dát lea dan lihtu mearka maid mun dagan buot eatnama heakkalaččaiguin.” Noa ja su bártnit Noa bártnit, geat vulge árkkas, ledje Sem, Ham ja Jafet. Ham lei Kanaana áhčči. Dát golmmas ledje Noa bártnit, ja buot máilmmi olbmot leat sin nális. Noa lei bealdobargi ja vuosttaš gii gilvvii viidnegárddi. Go son jugai viinni, de son gárihuvai ja veallái goadis álás. Ham, Kanaana áhčči, oinnii áhčis álásin ja manai olggos muitalit dan vieljas guktui. Dalle Sem ja Jafet válddiiga biktasa ja lebbiiga dan olggiideaskka ala, manaiga sisa selggiid ja govččaiga áhčiska álásvuoda. Soai leigga nuppos čalmmiid eabage oaidnán áhčiska álásin. Go Noa čielggai gárrenvuodastis ja gulai maid su nuoramus bárdni lei dahkan sutnje, de son dajai: “Garuhuvvon lehkos Kanaan, šaddos son vieljaidis šlávaid šlávvan!” Ja son dajai vel: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Sema Ipmil! Lehkos Kanaan Sema šlávva. Ipmil addos saji Jafetii ja diktos su ássat Sema godiin. Lehkos Kanaan sudno šlávva.” Noa elii golbmačuodi vihttalogi jagi dulvvi maññil. Noa oppa eallináigi lei ovccičuodi vihttalogi jagi; de son jámii. Vuosttaš Mosesgirji Noa bártniid sogat Dát lea Noa bártniid, Sema, Hama ja Jafeta, sohkalogahallan. Dulvvi maññil sidjiide riegádedje bártnit. Jafeta bártnit ledje Gomer, Magog, Madai, Javan, Tubal, Mešek ja Tiras. Gomera bártnit ledje Aškenas, Rifat ja Togarma. Javana bártnit ledje Eliša ja Taršiš; maiddái kittelaččat ja rodanlaččat leat su nális. Dain earránedje iežaset eatnamiidda rittuid ja sulluid álbmogat, guhtege álbmot iežas giela ja čeardda mielde. Hama bártnit ledje Kuš, Misrajim, Put ja Kanaan. Kuša bártnit ledje Seba, Havila, Sabta, Rama ja Sabteka. Rama bártnit ledje Saba ja Dedan. Kušii riegádii maiddái Nimrod, gii lei vuosttaš veagalaš ráddejeaddji eatnama alde. Son lei veagalaš bivdi Hearrá muođuid ovddas. Danne celkojuvvo: “Lea nugo Nimrod, veagalaš bivdi Hearrá muođuid ovddas.” Su riikka álgun ledje Babel, Erekk, Akkad ja Kalne Sineara eatnamis. Dan eatnamis son manai Assyriai ja huksii Ninive, Rehobot-Ira ja Kalaha ja vel Resena stuorra gávppoga Ninive ja Kalaha gaskii. Misrajima nális leat ludlaččat, anamlaččat, lehablaččat, naftuhlaččat, patroslaččat, kasluhlaččat geain filistalaččat leat surggiidan, ja kaftorlaččat. Kanaanii riegádedje Sidon, su vuosttašriegádeaddji, ja Het. Kanaana nális leat maid jebuslaččat, amorlaččat ja girgašlaččat, hivvelaččat, arkilaččat ja sinlaččat, arvadlaččat, semarlaččat ja hamatlaččat. Das maññil kanaanlaččaid čearddat biedganedje, ja sin eanan olii Sidonis Gerarii ja gitta Gaza rádjái ja Sodoma, Gomorra, Adma ja Sebojima guvlui gitta Leša rádjái. Dát ledje Hama bártniid čearddat ja gielat, eatnamat ja álbmogat. Maiddái Semii riegádedje bártnit. Son lei Jafeta boarráset viellja, ja son lei oppa Ebera náli máddu. Sema bártnit ledje Elam, Assur, Arpakšad, Lud ja Aram. Arama bártnit ledje Us, Hul, Geter ja Maš. Arpakšadii riegádii Šelah ja Šelahii Eber. Eberii riegádedje guokte bártni: Nuppi namma lei Peleg, dasgo eanan juhkkovu su áigge. Su vielja namma lei Joktan. Joktanii riegádedje Almodad, Šelef, Hasarmavet, Jerah, Hadoram, Usal, Dikla, Obal, Abimael, Saba, Ofir, Havila ja Jobab. Sii buohkat ledje Joktana bártnit. Sin ássanguovlu olii Mešas gitta Sefara rádjái nuorta váriin. Dát ledje Sema bártniid čearddat ja gielat, eatnamat ja álbmogat. Dát ledje Noa bártniid čearddat buolvvaideaset ja álbmogiiddiset mielde, ja sis leat álbmogat bidggiidan miehtá eatnama dulvvi maññil. Vuosttaš Mosesgirji Babela toardna Oppa eatnamis sárdno ovttá giela ja geavahedje seammá sániid. Go olbmot vulge nuorttas, de sii gávdne Sineara eatnamis leagi ja ásse dohko. Sii dadje guhtet guoibmáseaset: “Dahkkot diilagedggiid ja boldot daid garasin.” Sii atne diillaid huksengeadgin ja eananbihka movremii. Sii dadje guhtet guoibmáseaset: “Huksejehkot alcceseamet gávppoga ja toartna mii ollá albmái. Nu mii dahkat alcceseamet nama, amamet biedganit miehtá eatnama.” De Hearrá njiejai

geahččat gávpoga ja toartna maid olbmot ledje huksemin. Hearrá celkkii: “Sii leat okta álbmot, ja sis buohkain lea oktahat giella. Dát lea dušše álgu. Dál sidjiide ii leat veadjemeahttun mihkkege maid sii áigot dahkat. Njidjot ja moivašuttot sin giela, vai nubbi ii gula nuppi sárdnuma.” Ja nu Hearrá bidgii sin miehtá eatnama, ja sii heite huksemis gávpoga. Gávpot gohčoduvvui Babelin, dasgo doppe Hearrá moivašutti oppa eatnama giela, ja doppe Hearrá bidgii sin miehtá eatnama. Sema sohkalogahallan Dát lea Sema sohkalogahallan. Sem lei čuodijahkásaš go sutnje riegádii Arpakšad. Dat dáhpáhuvai guokte jagi maŋŋil dulvvi. Sem elii vel vihttačuodi jagi Arpakšada riegádeami maŋŋil, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Go Arpakšad lei golbmalogividajahkásaš, de sutnje riegádii Šelah. Šelaha riegádeami maŋŋil Arpakšad elii vel njeallječuodigolbma jagi, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Go Šelah lei golbmalogijahkásaš, de sutnje riegádii Eber. Ebera riegádeami maŋŋil Šelah elii vel njeallječuodigolbma jagi, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Go Eber lei golbmaloginjealjejahkásaš, de sutnje riegádii Peleg. Pelega riegádeami maŋŋil Eber elii vel njeallječuodigolbmalogi jagi, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Go Peleg lei golbmalogijahkásaš, de sutnje riegádii Reu. Reu riegádeami maŋŋil Peleg elii vel guoktečuodiovcci jagi, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Go Reu lei golbmalogiguovtتهjahkásaš, de sutnje riegádii Serug. Seruga riegádeami maŋŋil Reu elii vel guoktečuodičieža jagi, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Go Serug lei golbmalogijahkásaš, de sutnje riegádii Nahor. Nahora riegádeami maŋŋil Serug elii vel guoktečuodi jagi, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Go Nahor lei guoktelogiovccijahkásaš, de sutnje riegádii Terah. Teraha riegádeami maŋŋil Nahor elii vel čuodiovccinuppelohká jagi, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Go Terah lei čiežalogijahkásaš, de sutnje riegádedje Abram, Nahor ja Haran. Teraha sohka Dát lea Teraha sohka. Terahii riegádedje Abram, Nahor ja Haran, ja Haranii riegádii Lot. Haran jámii ovdal áhčis Teraha ruovttueatnamii, Ura gávpogii Kaldeas. Abram ja Nahor válddiiga goabbáge áhká. Abrama áhká namma lei Sarai, ja Nahora áhkká lei Milka, Harana nieida. Haran lei Milka ja Jiska áhčči. Sarai lei sahuheapme, sus eai lean mánát. Terah válddi mielddis bártnis Abrama, Lota, Harana bártni, manjis Saraja, bártnis Abrama áhká, ja vulggii singuin Uras Kaldeas Kanaana eatnamii. Muhto go sii bohte Harranii, de sii ásse dohko. Terah elii guoktečuodivihhta jagi ja jámii Harranii. Vuosttaš Mosesgirji Ipmil rávká ja buressivdnida Abrama Hearrá celkkii Abramii: “Vuolgge eatnamisttát, sogat luhtte ja áhčát viesus dan eatnamii maid mun čájehan dutnje. Mun dagan du stuorra álbmogin, mun buressivdnidan du ja dagan du nama stuorisin, ja dat šaddá buressivdnádussan. Mun buressivdnidan daid geat buressivdnidit du ja garuhan daid geat garuhit du, ja du siste buressivdniduvvojit buot eatnama sogat.” Abram vulggii, nugo Hearrá lei gohččon, ja Lot vulggii ovttas suinna. Abram lei čiežalogividajahkásaš go son vulggii Harranis. Abram válddi mielde áhkás Saraja ja vieljas bártni Lota ja buot opmodaga, maiddá buot šlávaidd maid sii ledje háhkan Harranis. Dasto sii johttájedje Kanaanii. Go sii bohte Kanaanii, de Abram vádjolii Kanaana eatnama čada Sikema bassi báikki rádjái, More terebintta rádjái. Dan áigge kanaanlaččat ásse dan eatnamis. Hearrá almmustuvai Abramii ja celkkii: “Du nállái mun attán dán eatnama.” Ja Abram ráhkadii dasa áltára Hearrái, guhte lei almmustuvvan sutnje. Doppe son manai Betela nuorttabeali várreeatnamii ja ceggii goadi nu ahte Betel lei oarjjabealde ja Ai nuorttabealde. Son ráhkadii dohko áltára ja čuorvvui Hearrá nama. Abram jodii maŋstaga guhkibuidda Negeva guvlui. Abram ja Sarai Egyptas De šattai eatnamii nealgi. Abram manai Egyptii ja áasai doppe vierisin, dasgo nealgi lei garas eatnamis. Go son lahkanišgodii Egyptii, de son dajai áhkkásis Sarajii: “Mun diedán ahte don leat čáppa nisson. Go egyptaláččat oidnet du ja ipmirdit ahte don leat mu áhkká, de sii goddet mu ja diktet du eallit. Daja nappo ahte leat mu oabbá, vai munnje geavvá bures du dihte ja beasan eallit.” Go Abram bodii Egyptii, de egyptaláččat oidne ahte Sarai lei hui čáppa nisson. Farao oaivámuččatge oidne Saraja ja rámidedje su faraoi, ja son vižžojuvvui farao vissui. Farao dagai Abramii buriid Saraja dihte, ja Abram oaččui smávvaomiid, stuorraomiid ja áseniid, šlávaidd ja šlávvanissoniid, ásendámmáidd ja kamelaid. Muhto Hearrá divttii stuorra givssiid deaividit farao ja su viesu Abrama áhká Saraja dihte. Dalle farao rávkka Abrama ja dajai: “Maid don leat dahkan munnje! Manne don it mitalan munnje ahte son lea du áhkká? Manne don dadjet ahte son lea du oabbá, nu ahte mun válden su áhkká? Dá lea du áhkká, váldde su ja mana!” Ja farao gohčui olbmáiddis doalvut Abrama, su áhká ja oppa su opmodaga eatnamis eret. Vuosttaš Mosesgirji Abram ja Lot Nu Abram máhcai Egyptas Negevii, ja sus lei mielde iežas áhkká ja oppa opmodat, ja Lot manai suinna. Abram lei hui rikkis; sus ledje

oamit, silbbat ja gollit. Negevís Abram jodii báikkis nubbái Betela guvlui, dassá go bodii dan báikái Betela ja Aja gaskii gokko su goahti lei leamaš ovdal ja gosa son ovdal lei ráhkadan áltára. Doppe Abram čuorvvui Hearrá nama. Maiddái Lotas, gii vádjolii Abramiin, ledje smávvaomit, stuorraomit ja goadit. Muhto guohtuneatnamat eai lean doarváii, nu ahte soai eaba sáhttán orrut ovttá sajis, danin go sudnos ledje nu ollu oamit. Danne Abrama ja Lota oapmegehččit riiddáskedje. Dan áigge eatnamis ásse kanaanlaččat ja perisselaččat. Abram dajai Lotii: “Ii heive ahte munno dahje munno oapmegehččiid gaskkas lea riidu, dasgo moai letne fulkkežat. Iigo oppa eanan lea rabas du ovddas? Earrán nappo mus. Jos don manat gurut guvlui, de mun manan olgeš guvlui, ja jos don manat olgeš guvlui, de mun manan gurut guvlui.” Lot bajidii čalmmiid ja oinnii ahte Jordana duolbadas lei čáhccás guovlu. Dat lei gitta Soara rádjái dego Hearrá gilvvgárdi, dego Egypta eanan. Nu lei ovdal go Hearrá duššadii Sodoma ja Gomorra. Lot válljii alccesis oppa Jordana duolbadasa ja johttái nuorttas, ja nu soai earráneigga goabbat guoimmisteaskka. Abram áasai Kanaanii, muhto Lot áasai duolbadasa gávpogiid birrašudda ja sirdii godiidis dađistaga gitta Sodoma rádjái. Muhto Sodoma olbmot ledje bahát ja suddudedje sakka Hearrá vuostá. Hearrá lohpadus Abramiin Maḥḥil go Lot lei earráinan Abramis, de Hearrá celkkii Abramiin: “Bajit čalmmiid ja geahča dán báikkis davás, lulás, nuorttas ja oarjjás. Dasgo oppa dan eatnama maid don oainnat, mun attán dutnje ja du nállái agálaš áigái. Mun dagan du náli eatnagin nugo eatnama sáttočalmmit; jos muhtun sáhttá lohkat daid, de sáhttá du nállige lohkkjuvvot. Vuolgge vádjolit miehtá eatnama dan govdodaga ja guhkkodaga mielde, dasgo mun attán dan dutnje.” Abram sirdii godiidis báikkis báikái, dassá go bodii Mamre áikkaid lusa, Hebrona lahka. Dohko son áasai ja ráhkadii áltára Hearrái. Vuosttaš Mosesgirji Abram vuoitá njeallje gonagasa Daid áiggiid go Amrafel lei Sineara gonagas, Arjok lei Ellasara gonagas ja Kedorlaomer lei Elama gonagas ja Tidal lei Gojima gonagas, de sii soahttájedje Sodoma gonagasain Berain, Gomorra gonagasain Biršain, Adma gonagasain Šinabain, Sebojima gonagasain Šemeberain ja Bela dahjege Soara gonagasain. Sii buohkat čoahkkanedje Siddimleahkái, gos dál lea Sáltemearra. Sii ledje bálvalan Kedorlaomera guoktenuppeloahkái jagi, muhto golbmanuppeloga jagi sii stuimmáskedje. Njealljenuppeloga jagi Kedorlaomer bodii ovttas daid gonagasaiguin geat ledje dahkan suinna lihtu, ja sii vuote refalaččaid Ašerot Karnajimis, suslaččaid Hamis, emlaččaid Šave Kirjatajimis ja horilaččaid Seirváriin ja doarrádalle sin gitta El-Paranii, mii lea meahci ravddas. De sii jorggihedje ja bohte En Mišpatii dahjege Kadešii, ja sii válde oppa amaleklaččaid eatnama. Sii vuote maiddái amorlaččaid geat ásse Haseson Tamaris. Dalle Sodoma, Gomorra, Adma ja Sebojima gonagasat ja Bela dahjege Soara gonagas johttájedje ja divvo joavkkuideaset soantan ládje Siddimleahkái Elama gonagasa Kedorlaomera, Gojima gonagasa Tidal, Sineara gonagasa Amrafela ja Ellasara gonagasa Arjoka vuostá, vihtta gonagasa njealljása vuostá. Muhto Siddimleagi dievva ledje eananbihkkarokkit, ja go Sodoma ja Gomorra gonagasat báhtaredje, de sii gahčce daidda. Earát báhtaredje váriide. Sin vašálaččat válde Sodomas ja Gomorras buot opmodaga ja borramuša ja de manne. Go sii vulge, de sii válde mielde maiddái Abrama vielja bártni Lota ja oppa su opmodaga. Lot áasai dalle Sodomas. Muhtun báhtareaddji bodii muiitalit dan hebrealaš Abramiin, gii áasai amorlaš Mamre áikkaid luhtte. Mamre lei Eškola ja Anera viellja, ja sii ledje dahkan lihtu Abramiin. Go Abram gulai ahte su vielja bárdni lei váldjuvnon fáŋgan, de son čohkkii vearjoolbmáid geat ledje riegdán su viesus, buohkanassii golbmačuodi gávccinuppeloahkái olbmá, doarridii gonagasaid gitta Dana rádjái. Doppe son jugii veagas sierra joavkun, fallelhii vašálaččaid ihkku, vuittii sin ja doarridii sin gitta Hoba rádjái Damaskusa davvelii. Abram válddii ruoktot buot opmodaga ja fuolkkis Lota, su opmodaga, nissoniid ja eará veaga. Melkisedek buressivdnida Abrama Go Abram lei máhccamin ruoktot maḥḥil go lei časkán Kedorlaomera ja gonagasaid geat ledje dahkan suinna lihtu, de Sodoma gonagas bodii su ovddal Šaveleahkái, mii gohčoduvvo maid Gonagasleahkin. Melkisedek, Salema gonagas, buvttii dohko láibbi ja viinni. Son lei Alimus Ipmila báhppe, ja son buressivdnidii Abrama: “Alimus Ipmil, almmi ja eatnama sivdnideaddji, son buressivdnidehkos Abrama. Máidnojuvnon lehkos Alimus Ipmil, guhte attii vašálaččaidat du gihtii.” Ja Abram attii sutnje logádasaid buot sállasis. Sodoma gonagas dajai Abramiin: “Atte munnje olbmuid, váldde don sállasa!” Dalle Abram vástidii Sodoma gonagasii: “Mun bajidan gieda ja vuortnun Hearrá, Alimus Ipmila, almmi ja eatnama sivdnideaddji, bokte: Mun in váldde maidege mii lea du, in ovttage árppu inge vuoddaga. Dalle don it beasa dađjat: Mun lean dahkan Abrama rikkisin. Mun in siida eará go maid mu olbmát leat golahan. Dat olbmát geat ledje mu mielde, Aner, Eškol ja Mamre, galget oázžut

iežaset oasi.” Vuosttaš Mosesgirji Hearrá dahká lihtu Abramiin Dáid dáhpusaid mañnil Abramii bodii oainnâhusas dât Hearrá sâtni: “Ale bala, Abram! Mun lean du galba, ja du bálká šaddá sakka stuorisin.” Abram dajai: “Hearrá, mu Ipmil, maid don attâšit munnje? Munhan jámán mánáheapmin, ja damaskuslaš Elieser árbe mu.” Abram dajai vel: “Munnje don it leat addán máná,, ja danne mu bálvleaddji árbe mu.” Muhto sutnje bodii dât Hearrá sâtni: “Ii son árbe du, muhto du árbe du iežat bárdni.” Ja Hearrá doalvvui su olggos ja celkkii: “Geahča albmái ja loga nâsttiid, jos máhtežat daid lohkat. Ná eatnagin šaddá du nálli.” Abram oskkui Hearrá lohpadussii, ja Hearrá anii su vanhurskkisin. Hearrá celkkii Abramii: “Mun lean Hearrá, guhte bukten du Uras Kaldeas vai beasan addit dutnje dán eatnama opmodahkan.” Muhto Abram jearai: “Hearrá, mu Ipmil, mas mun diedán ahte oáččun dan iežan opmodahkan?” Dalle Hearrá celkkii sutnje: “Viečča golmmajahkásaš guiggu, golmmajahkásaš gáicca, golmmajahkásaš viercca, turtelduvvá ja duvváčivgga.” Abram viečcai elliid, čuohppai daid guovtti sadjái ja bijai bihtáid buohtalagaid, muhto lottiid son ii čuohppan gaskat. Gazzalottit seivo gorudiid ala, muhto Abram ájii daid eret. Go beaivváš lei luoitádeamen, de losses nahkârat bohte Abramii, ja hurbma ja stuorra seavdnjadas bodii su badjelii. Hearrá celkkii Abramii: “Don fertet diehtit dán: Du nálli šaddá ássat vierisin eatnamis mii ii leat sin. Doppe sii šaddet šlávvan ja sordojuvvojit njeallječuodi jagi. Muhto mun dubmen dan álbmoga man šlávvan sii šaddet, ja sii besset vuolgit doppe stuorra opmodat mielddiset. Don ieš goit oáččut mannat ráfis áhčiidat lusa ja beasat hávdái buori boarisvuoda mañnil. Easka du náli njealjât buolva máhccá deike, dasgo amorlaččaid suddovealgi ii leat velá dievvan.” Beaivváš luoitáidii, ja šattai seavdnjat, de oidnui suovasteaddji omman ja buolli spáiddar mii jodii biergobihtáid gaskkas. Dan beaivvi Hearrá dagai lihtu Abramiin ja celkkii: “Du nállái mun attán dán eatnama Egyptajoga rájes gitta stuorra Eufrateanu rádjái, dán eatnama mas ássat kenlaččat, kenisselaččat ja kadmonlaččat, hetlaččat, perisselaččat ja refalaččat, amorlaččat, kanaanlaččat, girgâšlaččat ja jebuslaččat.” Vuosttaš Mosesgirji Hagar ja Ismael Sarai, Abrama áhkká, ii lean riegádahttán boadnjâsis máná. Muhto Sarajis lei egyptalaš šlávvanieida gean namma lei Hagar. Sarai dajai Abramii: “Hearrá lea buđđon mu nu ahte in riegádahte. Mana mu šlávvanieidda lusa; vai son riegádahtâšii munnje máná.” Abram jeagadii Saraja. Go Abram lei ássan logi jagi Kanaanis, de su áhkká Sarai attii egyptalaš šlávvanieiddas Hagara sutnje áhkkán. Abram manai Hagara lusa, ja Hagar šattai áhpeheapmin. Go Hagar oinnii ahte son lea áhpeheapmin, de son badjelgeahččagodii eamidis. De Sarai dajai Abramii: “Dât vearrivuolta maid mun gillán, lea du sivva. Mun adden iežan šlávvanieidda du fátmái, muhto son lea badjelgeahččagohtán mu dan rájes go oinnii ahte lea áhpeheapmin. Vare Hearrá dubmešii munno gaska!” Abram dajai Sarajii: “Son lea du šlávvanieida. Daga sutnje maid dáhtut.” Ja Sarai ránggui Hagara nu ahte son báhtarii eret su luhtte. Hearrá engel deaivvai Hagara meahcis ájagáttis Šura geainnu guoras. Son jearai: “Hagar, Saraja šlávvanieida, gos don leat bohtimin ja gosa mannamin?” Hagar vástidii: “Mun lean báhtaran eret eamidan Saraja luhtte.” Dalle Hearrá engel celkkii sutnje: “Máhca eamidat lusa ja vuollán su gieda vuollái.” Hearrá engel celkkii vel sutnje: “Mun dagan du náli nu eatnagin ahte dat ii leat lohkamis.” De Hearrá engel celkkii sutnje: “Don leat máná vuostá, ja go riegádahtát bárdni, de gohčo su Ismaelin, dasgo Hearrá lea gullan go váidalit vártnuhisvuodat. Du bárdni lea dego meahciásen, son lea gazzalagaid buohkaiguin, ja buohkat leat gazzalagaid suinna. Son ássá buot vieljaidis nuorttabealde.” Hagar attii Hearrái, guhte lei sárdnon suinna, nama “Don leat Ipmil guhte oaidná mu”. Dasgo son jurddašii: “Leango mun duodaid oaidnán su gii oaidná mu?” Dan dihte dat gáivo gohčoduvvo namain Beer Lahai Roi; dat lea Kadeša ja Bereda gaskkas. Hagar riegádahtii Abramii bárdni, ja Abram bijai bárdnâsis, gean Hagar lei riegádahttán, namman Ismael. Abram lei gávccilogigudajahkásaš go Hagar riegádahtii sutnje Ismaela. Vuosttaš Mosesgirji Lihttu ja lihtu mearka Go Abram lei ovccilogiovccijahkásaš, de Hearrá almmustuvai sutnje ja celkkii: “Mun lean Ipmil, Buotveagalaš. Váđjol láitemeahttumin mu muoduid ovddas. Mun dagan lihtu duinna ja dagan du náli sakka stuorisin.” Dalle Abram luoitáidii eatnamii mudolassii, ja Ipmil celkkii sutnje: “Dât lea lihttu maid mun dagan duinna: Don šattat eatnat álbmogiid áhččin. Du namma ii leat šat Abram, muhto Abraham, danne go mun dagan du álbmogiid eatnatvuoda áhččin. Mun dagan du hui šattolažžan, ja dus buolvaduvvet álbmogat ja gonagasat. Mun bisuhan lihtton duinna ja du náliin, agálaš lihtu buolvvas bulvii, ja mun lean du Ipmil ja maiddái du náli Ipmil. Mun attán dutnje ja du nállái dán eatnama agálaš opmodahkan, oppa Kanaana gos don dál ásat vierisin, ja mun lean maiddái du náli Ipmil.” Ipmil celkkii vel Abrahamii: “Dollet mu lihtu, don ja du nálli

buolvvas bulvii. Dán dii galgabehtet doallat dan lihtus maid mun lean dahkan duinna ja du náliin: Birračuhppet juohke olbmábeali. Čuhppet eret iežadet ovdaliikki. Dát lea dan lihtu mearka maid mun lean dahkan dinguin. Buot din olbmábealli galgá birračuppojuvvot gávccibeavásazžan buolvvas bulvii, maiddái šlávát geat leat riegádan du viesus ja šlávát geaid leat oastán vierroeatnama olbmui, dakkárat geat eai gula du nállái. Sii galget birračuppojuvvot, sihke šlávát geat leat riegádan du viesus ja šlávát geaid don leat oastán. Nu din oačči birračuohpahus lea mu agálaš lihtu mearkan. Muhto juohke birračuohpakeahtes olbmábealli gean ovdaliiki ii leat birračuppojuvvon, galgá čuldojuvvot álbmogisttis. Dasgo son lea rihkkon mu lihtu.” Ipmil celkkii Abrahamii: “Ale gohčot šat áhkát Sarajin, muhto gohčo su Saran. Mun buressivdnidan su ja divttán su riegádahttit dutnje bártni. Mun buressivdnidan su: Sus buolvaduvvet álbmogat ja gonagasat.” Abraham luoitádii eatnamii mudolassii muhto bohkosii, danin go son jurddašii: “Sáhttágo čuodijahkásaš šaddat áhččin, ja sáhtášiigo Sara gii lea ovccilogijahkásaš, vel riegádahttit?” Ja Abraham celkkii Ipmilii: “Vare Ismael beasašii eallit du ovddas!” Ipmil celkkii: “Du áhkká Sara riegádahtta dutnje bártni, ja don galggat bidjat su namman Isak. Mun bisuhan lihtton suinna, ja dat bissu agálaččat maiddái su náliin. Ja mun lean gullan maiddái du rohkadusa Ismaela ovddas. Mun buressivdnidan su, dagan su šattolažžan ja eatnánahtán su hui sakka. Son šaddá guoktenuppelohká oavámučča áhččin, ja mun dagan su stuorra álbmogin. Muhto lihtton mun bisuhan Isakiin gean Sara riegádahtta boahte jagi dán áigái.” Go Ipmil lei sárdnon Abrahamiin, de son vulggii eret su luhtte. Seammá beaivvi Abraham birračuohpai bártnis Ismaela ja iežas viesu olbmáid ja bárdnemánáid, sihke daid geat ledje riegádan su viesus ja daid geaid lei oastán rudain, nugo Ipmil lei gohčcon su dahkat. Abraham lei ovccilogiovvccijahkásaš go su ovdaliiki čuhppojuvvui, ja su bárdni Ismael lei golbmanuppelotjahkásaš go su ovdaliiki čuhppojuvvui. Dan seammá beaivvi birračuppojuvvuiga Abraham ja su bárdni Ismael. Buot Abrahamas viesu olbmát, sihke dat geat ledje riegádan su viesus ja dat geaid son lei oastán vierroeatnama olbmui, birračuppojuvvojedje oktan suinna. Vuosttaš Mosesgirji

Herrá galleda Abrahamas Herrá almmustuvai Abrahamii Mamre áikkaid luhtte. Abraham lei čohkkámin goadis uvssas go beaivi lei báhkaseamos, ja go son geahčastii, de son oinnii golbma olbmá lahkoneamen. Dalán go son oinnii sin, de son viehkali goahteuvssas sin ovddal ja gopmirdii eatnamii muoduid. Son dajai: “Herrá, jos mun lean gávdnan árpmu du čalmmiin, de ale mana bálvaleaddjád meattá. Almma mun oaččun buktit veahás čázi, vai beassabehtet bassat julggiid ja vuoinjastit dás muora vuolde? Mun vieččan didjiide veahá borramuša, vai beassabehtet áhpásmuvvat ovdal go joatkibehtet mátkki. Almma dii dan dihte lehpette boahtán mu, bálvaleaddjád, lusa.” Sii celke: “Daga nugo leat sárdnon.” Abraham doamai gohtái Sara lusa ja dajai: “Viežžal golbma mihtu buoremus jáffuid, duhpes dáiggi ja dahkal gáhkuid!” De son viegai omiid lusa, válddii čáppa buori gálbbi ja attii dan bálvásis, gii ráhkadastii das biepmu. Son buvttii vuoja, mielkki ja gálbbi maid bálvá lei ráhkadan, ja bijai daid gussiidis ovdii. Ieš son čuočču gussiid luhtte muora vuolde dan botta go sii boradedje. Olbmát jerre Abrahamis: “Gos lea Sara, du áhkká?” Son vástidii: “Son lea goadis.” Dalle okta sis dajai: “Mun máhcan du lusa boahte jagi dán muttus, ja dalle áhkástat Saras lea bárdni.” Muhto Sara lei Abrahamas duohken goahteuvssas ja gulai mii daddjojuvvui. Abraham ja Sara leigga juo hui boarrásat, iige Sara lean šat mánnáoazžunagis. Danne Sara boagustii ja jurddašii: “Sáhttágo dákkár goldnan nissonis vel gohccát hállu? Ja mu hearráge lea juo boaris.” Dalle Herrá jearai Abrahamis: “Manne Sara boagustii? Manne son jurddašii: ‘Sáhtášingo mun duodaid oazžut máná, go lean juo ná boaris?’ Leago mihkkege veadjemeahttun Herrái? Boahte jagi dán muttus mun máhcan du lusa, ja dalle Saras lea bárdni.” Sara šiittii ja dajai: “In mun boagustan”, dasgo son lei balus. Muhto Herrá celkkii: “Gal don boagustit.” Abraham ánuha árpmu Sodomai De olbmát čuožžiledje ja vulge Sodoma guvlui, ja Abraham mieduštii sin muhtun gaskka. Herrá jurddašii: “Manin mun galggašin čiehkát Abrahamis maid áiggun dahkat? Dasgo Abraham šaddá stuorra ja fámolaš álbmogin, ja su siste buressivdniduvvojit buot eatnama álbmogat. Munhan lean válljen su, vai son galgá gohččut iežas bártneid ja náli bissut Herrá geainnus ja dahkat dan mii lea riehta ja vuoigat. Dalle ollašuvvá dat maid mun lean lohpidan Abrahamii.” Ja Herrá celkkii: “Váidalusčuorvvas mii gullo Sodoma ja Gomorra ássiid dihte lea stuoris, ja sin suddu lea hui lossat. Mun áiggun mannat geahčat leatgo sii duodaid dahkan buot dan bahá man dihte váidalus lea boahtán mu ovdii, ja jus eai leat, de mun dáhtun diehtit dan.” Olbmát vulggiiga Sodoma guvlui, muhto Herrá bázi vel sártnodit Abrahamiin. Abraham lávkkii lagabui ja jearai: “Áiggutgo don duššadit vanhurskásiid oktan ipmilmeahttumiiguin? Jos mat gávpogis leat vihttalogi

vanhurskása, duššadatgo dalle singe? Itgo seasttáše báikki dan vídalogi vanhurskása dihte geat ášset doppe? Ithan don sáhte goddit vanhurskásiid oktan ipmilmeahttumiiguin, nu ahte geavvá vanhurskásiidda seammá láhkái go ipmilmeahttumiidda. Ithan don nu sáhte dahkat! Igo oppa eatnama duopmár dubmeše riehta?” Hearrá celkkii: “Jos mun gávnnan Sodomas vihttalogi vanhurskása, de sin dihte mun seastán oppa gávpoga.” Abraham dajai: “Mun lean arvan sárdnut Hearráin, vaikko leange dušše gavja ja gutna. Naba jos dan vihttalogi vanhurskásis váilot vihtta? Duššadatgo dalle oppa gávpoga dan vihttasa dihte?” Hearrá vástidii: “In duššat jos gávnnan doppe njealljelogivihtta.” Abraham jearai vel: “Naba jos doppe leat njealljelogi?” Hearrá vástidii: “Dan njealljelohkása dihte mun in daga dan.” Abraham dajai: “Ale suhta, Hearrá, vaikko mun vel sártnunge. Naba jos doppe leat golbmalogi?” Hearrá vástidii: “In daga dan, jos gávnnan doppe golbmaloškása.” Muhto Abraham dajai: “Mun lean arvan sárdnut Hearráin. Naba jos doppe gávdnojit guoktelogi?” Hearrá celkkii: “Dan guoktelohkása dihte mun in duššat dan.” Abraham dajai: “Ale suhta, Hearrá, go mun sártnun vel dán háve. Naba jos doppe gávdnojit logi?” Hearrá celkkii: “Dan lohkása dihte mun in duššat dan.” Go Hearrá lei sárdnon Abrahamiin, de son vulggii eret, ja Abraham máhcai báikásis.

Vuosttaš Mosesgirji Sodoma ja Gomorra duššaduvvojit Go engela guovttos olliiga Sodomai eahkedis, de Lot lei čohkkámin gávpotpoarttas. Go son oinnii sudno, de son čuožžilii ja manai sudno ovddal, luoitádii eatnamii muoduid ja dajai: “Hearráidan, boahhti bálvaleaddjåde vissui idjadit, de beassabeahhti bassat julggiid! Idedis dasto sáhttiebeahhti joatkit mátkkáde.” Muhto soai vástideigga: “Ean moai boade, moai idjadetne olgun.” Muhto Lot ánuhii sudno dassázii go soai vulggiiga su fárrui ja bodiiga su vissui. Son málestii sudnuide ja ráhkadii suvrutkeahtes láibbiid, ja soai boradeigga. Muhto ovdal go sii ledje velledan, de bohte viesu ovdii Sodoma olbmát, buot gávpoga olbmát, sihke nuorat ja boarrásat. Sii čurvo Lota ja dadje sutnje: “Gos leaba dat olbmát geat eahkedis bodiiga du lusa? Buvtte sudno deike, vai mii beassat atnit sudno!” Dalle Lot manai sin lusa, dahpai uvssa iežas mañis ja dajai: “Vieljaidan, allet goit daga diekkár fasttiid! Mus leat guokte nieidda geat eaba leat leamaš olbmáin ovttas. Mun buvttán sudno didjiide, ja dii oazžubehtet dahkat sudnuide maid dáhttubehtet, go fal ehpet daga maidege dán olbmá guoktái, dasgo soai leaba ožžon suoji mu dáhki vuolde.” Muhto sii vástidedje: “Mana eret das! Okta vieris lea ássan deike, ja dál son juo viggá dubmet min. Dál dutnje geavvá vel vearrábut go sudnuide!” Sii fallehedje Lota ja cuvkegohte uvssa. Dalle olbmá guovttos geat leigga viesus, geigiiga gieda, rohhtiiga Lota sisa ja dahpaiga uvssa. Soai čalmmehuhtiiga olbmáid geat ledje viggamin vissui, sihke boarrásiid ja nuoraid, nu ahte sii duššas barge gávdnat uvssa. Guossit dajaiga Lotii: “Jos dus leažžá dán gávpogis vel soamis, vivva dahje bártnit dahje nieiddat dahje eará lagaš olmmoš, de doalvvo sin dáppe eret. Moai duššadetne dán báikki, dasgo Hearrá lea gullan nu stuorra váidalusčuorvasa dán gávpoga vuostá ahte lea vuolggahan munno duššadit dan.” Dalle Lot manai sárdnut vivvasásas guoktáin ja dajai: “Čuožžileahkki, doapmaleahkki eret dáppe, dasgo Hearrá duššada dán gávpoga!” Muhto su vivvasásat gáttiiga su dušše leikošit. Go idedisguovssu badjánisgodii, de engela guovttos hoahpuheigga Lota ja dajaiga: “Vuolgge hoahpus, váldde áhkát ja nieiddat guoktá geat leaba dás, amat duššat go gávpot ránggástuvvo!” Lot ájahalai, muhto go Hearrá áiggui seastit su, de olbmá guovttos dohppiiga su ja su áhká ja guktuid nieiddaid gihtii ja doalvvuiga sin dorvui gitta gávpoga olggobeallái. Go olbmát leigga doalvumin sin olggos, de nubbi sudnos dajai Lotii: “Báhtar vai gájut heakkat! Ale geahčas maños alege bisán gosage ovdal go leat beassan eret duolbadasas. Báhtar váriide, mudui don duššat!” Muhto Lot vástidii sutnje: “Ii nu, hearrán! Don leat juo leamaš buorre munnje, bálvaleaddjåsat, ja leat árpmihan mu go leat gádjon mu heakka. Muhto mun in sáhte báhtarit váriide; mun balan ahte roassu juksá mu, ja mun jámán. Do áibbas lahka lea gávpot gosa mun sáhtášin báhtarit. Dat gávpot lea menddo uhcci duššaduvvot; suova mu báhtarit dohko, vai gájošin heaggan.” Olmmái dajai: “Mun gulan du vel dán hávege inge duššat dán gávpoga. Báhtar johtilit dohko, danne go mun in sáhte dahkat maidege ovdal go don leat joavdan dohko.” Nu gávpoga namman šattai Soar. Go beaivváš lei badjánan váriid duohken ja Lot lei joavdan Soarii, de Hearrá divttii rišša ja dola arvit almmis Sodoma ja Gomorra ala. Son duššadii daid gávpogiid ja oppa duolbadasa, buot daid gávpogiid ássiid ja eatnama šattuide. Muhto Lota áhkká geahčastii mañas ja šattai sáltebázzin. Árrat idedis Abraham manai dan báikái gokko lei čuožžon Hearrá muoduid ovddas. Go son geahčadii Sodoma ja Gomorra ja oppa duolbadasa, de son oinnii ahte eatnamis badjánii suovva dego šolgenuvnnas. Go Ipmil duššadii duolbadasa gávpogiid, de son muittii Abraham, ja danin son divttii Lota beassat eret heavahusas ovdal go duššadii gávpogiid main Lot lei ássan. Lota nieiddat Lot

vulggii Soaris ja ášai várreetnamii oktan nieiddas guoktáin, dasgo son ii duostan šat ássat Soaris. Son orui muhtun bákteráiggis oktan nieiddas guoktáin. De boarráset nieida dajai nuorabui: “Munno áhčči lea juo boaris, iige dáppe leat oktage olmmái gii válddášii munno áhkkán nugo lea vierru. Eango moai jugat áhččáseame viinni ja veallá suinna, vai ealláhivččiime náli áhčisteame.” Eahkedis soai jugaheigga áhččáseaskka viinni, ja boarráseabbo veallái áhčiinis, iige son fuobmán go nieida velledii ja go fas lihka. Nuppe beaivvi boarráseabbo dajai nuorabui: “Mun veallájin áhčiinan mannan ija. Jugaheadnu sutnje viinni maiddái dán eahkeda, ja veallá dongis suinna. Nu moai ealláhetne náli áhčisteame.” Ja soai jugaheigga áhččáseaskka viinni dan eahkedage. Nuorat manai ja veallái suinna, iige Lot fuobmán go nieida veallánii ja go son lihka. Nu guktot Lota nieiddat šattaiga áhpeheapmin áhčiineaskka. Boarráseabbo riegádahtii bártni ja bijai sutnje namman Moab; son lea dálá moablaččaid máddu. Nuoratge riegádahtii bártni ja bijai sutnje namman Ben-Ammi; son lea dálá ammonlaččaid máddu.

Vuosttaš Mosesgirji Abraham ja Sara Geraris

Abraham johttaí Negevii ja ášai Kadeša ja Šura gaskii, ja muhtun áiggi son ášai vierisin Geraris. Doppe son dajai áhkás Sara birra: “Son lea mu oabbá.” Nu Gerara gonagas Abimelek vieččahii Sara lusas. Muhto Ipmil bodii Abimeleka lusa ihkku niegu ja celkkii sutnje: “Don šattat jápmit dan nissona dihte gean leat váldán, dasgo son lea nuppi olbmá áhkká.” Abimelek ii goit lean guoskan sutnje, ja danne son dajai: “Hearrá, gottátgo don sivaheami? Olmmáihan ieš dajai munnje ahte nisson lea su oabbá, ja nisson maiddái dajai ahte olmmái lea su viellja. Mun lean dahkan dan buori oskkus, mun lean sivaheapme.” Ipmil celkkii sutnje niegu: “Mun maid dieđán ahte don dahket dan buori oskkus. Dan dihte mun hehtejin du suddudeames iežan vuostá inge suovvan du guoskat sutnje. Atte dál olbmái ruoktot su áhká, danin go dat olmmái lea profeha, ja go son rohkadallá du ovddas, de don oaččut eallit. Muhto jos it atte su ruoktot, de dieđe ahte don šattat jápmit, don ja buot du olbmot.” Árrat idedis Abimelek rávkkaí lusas buot bálvaledjjiidis ja muitalii sidjiide iežas niegu, ja olbmát suorganedje sakka. Abimelek vieččahii lusas Abrahamaa ja dajai sutnje: “Maid don leat dahkan midjiide! Maid baháid mun lean dahkan dutnje, go don leat bidjan mu ja mu riikka ala ná stuorra suttu? Don leat dahkan munnje dakkár dagu maid ii oaččo dahkat.” Abimelek jearai vel Abrahamis: “Maid don ledjet áigumin go dahket nie?” Abraham vástidii: “Mun jurddašin ahte dáppe eai vissásit bala Ipmilis, ja nu mun gottáhalan áhkkán dihte. Son lea duodaidge mu oabbá, mu áhči nieida, vaikko ii leat mu eatni nieida. Ja son šattai mu áhkkán. Go Ipmil gohčui mu johtit eret áhččán viesus, de mun dadjen áhkkásan: ‘Čájjet munnje dan ráhkisvuoda ahte gosa ihkinassii moai bodežetne, de dajat ahte mun lean du viellja.’” Abimelek attii Abrahamii smávvaomiid ja stuorraomiid, šlávaid ja šlávvanissoniid ja vuolggahii ruoktot su áhká Sara. Ja Abimelek dajai: “Mu eanan lea rabas du ovddas. Ása gosa dáhtut!” Sarai son dajai: “Mun attán du villjii duhát šekela silbba. Dat lea dutnje buhtadussan ja duodašta buot du olbmuide ahte leat vigiheapme.” Abraham rohkadalai Ipmila, ja Ipmil buoridii Abimeleka ja su áhká ja šlávvanissoniid, nu ahte sii vedje fas riegádahttit. Dasgo Hearrá lei buđđon juohke eatniheakka Abimeleka viesus Abrahamaa áhká, Sara, dihte.

Vuosttaš Mosesgirji

Isak riegáda Hearrá ii vajáldahtán iežas lohpadusa Sarai, muhto dagai sutnje nugo lei cealkán. Sara šattai áhpeheapmin ja riegádahtii Abrahamii bártni su boarisvuodas, aiddo dan áiggi maid Ipmil lei almmuhan. Abraham gohčui Isakin dan bártni gean Sara lei sutnje riegádahtán. Go Isak lei gávccii beaivvi boaris, de Abraham birračuohpai su, nugo Ipmil lei gohččon. Abraham lei čuodijahkásaš go su bárdni Isak riegádii. Sara dajai: “Ipmil lea ožžon mu boagustit, ja juohkehaš gii gullá dán, boagusta muinna.” Ja son dajai vel: “Gii livččii máhtán dadjat Abrahamii: ‘Sara njamaha mánáid?’ Muhto dál mun lean riegádahtán sutnje bártni su boarisvuodas.” Hagar ja Ismael Isak stuorui ja botkehuvvui, ja Abraham lágidii stuorra guossemállásiid dan beaivvi go Isak botkehuvvui. Sara fuobmái ahte bárdni gean egyptalaš Hagar lei riegádahtán Abrahamii, stoagai Isakiin. De son dajai Abrahamii: “Áje eret dan šlávvanissona ja su bártni. Dasgo šlávvanissona bárdni ii oaččo árbet ovttas mu bártniin Isakiin.” Dát sánit bávččagahte Abrahamaa hui sakka Ismaela dihte. Muhto Ipmil celkkii Abrahamii: “Ale moraš bártnáža ja šlávvanissona dihte, muhto gula juohke dáfus Sara, dasgo dušše Isaka nálli gohčoduvvo du mánnán. Muhto maiddái šlávvanissona bártni mun dagan álbmogin, danne go sonnai lea du mánná.” Árrat idedis Abraham válldii láibbi ja čáhceleaila, loktii daid Hagara sealgái ja bijai su ja Ismaela mannat. Hagar vulggii ja čádjádalai Beer Šeba meahcis. Go čáhci nogai leaillas, de son gudii bártnáža miestaga vuollái. Ieš son manai dávgebáhčádaga duohká ja čohkánii dasa. Son jurddašii: “Mun in gierdda oaidnit bártnáža jápmima.” Ja go Hagar lei čohkkámin das, de bártnáš čirrui jitnosit. Ipmil gulai

bártnáža jiena, ja Ipmila engel čuorvvui Hagarii almmis ja dajai sutnje: “Mii dus lea heahntin, Hagar? Ale bala, dasgo Ipmil lea gullan bártnáža čieruma. Cuožžil, lokte bártnáža ja ane sus fuola, dasgo mun dagan su stuorra álbmogin.” Ja Ipmil rabai Hagara čalmmiid nu ahte son fuomášii čáhcegáivvo. Son manai ja devddii leailla čáziin ja attii bártnáži juhkat. Bárdni rávásmuvai, ja Ipmil lei suinna. Son ášai meahccái ja šattai čeahpes dávgebahččin. Son ášai Paranmeahcis, ja su eadni válddii sutnje áhká Egyptas. Abraham dahká lihtu Abimelekiin Daid ággiid Abimelek ja Pikol, su soahteveaga oaivámuš, sártnuiga Abrahamii: “Ipmil lea duinna buot das maid dagat. Vuortno dál munnje Ipmila bokte ahte it leat behtolaš mu vuostá itge mu mánáid vuostá itge mu náli vuostá, muhto čájehat ustivuoda munnje ja dan eatnamii gos dál ásat, seammá láhkái go mun lean čájehan ustivuoda dutnje.” Abraham dajai: “Mun vuortnun.” Muhto Abraham cuiggodii Abimeleka gáivvo dihte maid Abimeleka olbmát ledje váldán. Abimelek dajai: “Mun in dieđe gii dan lea dahkan. Don ieš it leat diedihan munnje maidege, inge leat gullan dan ovdal go dál.” Abraham attii Abimelekii smávvaomiid ja stuorraomiid, ja soai dagaiga lihtu gaskaneaskka. Muhto Abraham válddii ealus čieža njiŋgelas lábbá ja bijai daid sierra. Dalle Abimelek jearai sus: “Manin don leat bidjan duon čieža lábbá sierra?” Abraham vástidii: “Dán čieža lábbá don galggat váldit mus duodaštussan das ahte mun lean roggan dan gáivvo.” Dat báiki gohčoduvvui Beer Šeban, dasgo doppe soai vuortnuiga váli goabbat guoibmáseaskka. Go soai leigga dahkan lihtu Beer Šebas, de Abimelek ja su soahteveagaoaivámuš Pikol máhcaiga filistalaččaid eatnamii. Abraham ceggii tamariskamuora Beer Šebai ja rohkadalai das Hearrá, agálaš Ipmila. Abraham ášai guhká vierisin filistalaččaid eatnamis. Vuosttaš Mosesgirji

Ipmil geahččala Abrahamá Dáid dáhpáhusaid maŋŋil Ipmil dáhtui geahččalit Abrahamá ja celkkii sutnje: “Abraham!” Abraham vástidii: “Dás mun lean.” Ipmil celkkii: “Váldde áidna bártnát Isaka, gean ráhkistat, ja mana Moria eatnamii ja oaffaruša su doppe boaldinoaffarin dan vári alde maid mun čájehan dutnje.” Árrat idedis Abraham noađuhii ásenis ja válddii mielddis guoktása iežas bálvváin ja bártnis Isaka. Go son lei luddon muoraid boaldinoaffara várás, de son vulggii dan báikki guvlui gosa Ipmil lei gohččon su mannat. Goalmmát beaivvi Abraham oinnii dan báikki guhkin. Dalle son dajai bálvvás guoktái: “Orru dás ásená luhtte. Moai bártniineame manne duobbelii rohkadallat ja máhce dasto dudno lusa.” Abraham válddii boaldinoaffarmuoraid ja bijai bártnis Isaka guoddit daid. Ieš son válddii dola ja niibbi, ja nu soai manaiga ovttas. Isak dajai áhččásis Abrahamii: “Áhčázan!” Abraham vástidii: “Maid, bártnázan?” Isak dajai: “Dás lea dolla ja muorat, muhto gos lea láppis boaldinoaffarin?” Abraham vástidii: “Ipmil ieš geahččá alccesis lábbá boaldinoaffarin, bártnázan.” De soai manaiga ovttas. Go soai bodiiga dan báikái maid Ipmil lei čájehan Abrahamii, de Abraham ráhkadii dohko áltára ja bijai muoraid gárvvisin. De son čanai bártnis Isaka ja bijai su áltárii muoraid ala. Muhto go Abraham dohppii niibbi vai beassá oaffaruššat bártnis, de Hearrá engel čuorvvui sutnje almmis: “Abraham, Abraham!” Son vástidii: “Dás mun lean.” Engel celkkii: “Ale guoskka bárdnásat alege daga sutnje maidege! Dál mun diedán ahte don balat Ipmilis, go it biehttan oaffaruššamis áidna bártnát.” Go Abraham geahčastii, de son oinnii viercca mas ledje čoarvvit sorron miestagii. Abraham vieččai viercca ja oaffarušai dan boaldinoaffarin bártnis sadjái. Abraham gohčui dan báikki namain “Hearrá oaidná.” Velá odnege dat gohčoduvvo várrin gos Hearrá diktá iežas oidnojuvvot. Hearrá engel čuorvvui Abrahamii nuppe geardde almmis ja celkkii: “Ná cealká Hearrá: Dan dihte go dahket dán itge gielán mus áidna bártnát, de mun vuortnun iežan bokte ahte mun buressivdnidan du valljugasat ja dagan du náli eatnagin nugo almmi násttit ja mearragátti sátočalmmit, ja du nálli váldá vašálaččaidis gávpogiid. Ja du náli bokte buressivdniduvvojit buot eatnama álbmogat, danin go don jeagadit mu.” Dasto Abraham máhcai bálvvás guoktá lusa, ja sii vulge ovttas Beer Šebai. Ja Abraham ášai Beer Šebas. Nahora sohka Dáid dáhpáhusaid maŋŋil Abrahamii mitaluvvui ahte Milka lei riegádahtán bártniid su villjii Nahorii. Sii ledje Us, vuosttašriegádeadđi, ja su vieljat Bus, Kemuel, Arama áhčči, Kesed, Haso, Pildaš, Jidlaf ja Betuel. Betuelii riegáđii Rebekka. Dan gákcása Milka riegádahtii Nahorii, Abrahamá villjii. Maiddái Nahora liigeáhká gean namma lei Reuma, riegádahtii mánáid. Sii ledje Tebah, Gaham, Tahaš ja Maaka. Vuosttaš Mosesgirji Sara jápmá.

Abraham oastá hávdesaji Sara elii čuodiguoktelogičiežajahkásažžan; dat lei su eallináigi. Sara jámii Kirjat Arbai dahjege Hebronii Kanaana eatnamii. Abraham doalai doppe Sarai váidalusaid ja čierui su. Dasto Abraham vulggii jábmi luhtte, manai sárdnut hetlaččaiguin ja dajai: “Mun ásan vierisin din gaskkas. Diktet mu oastit eananbihtá hávdesadjin, vai beasan hávdádit iežan jábmi.” Hetlaččat vástidedje Abrahamii: “Hearrá, don leat Ipmila oaivámuš

min gaskkas! Hávdát iežat jábmi min buoremus hávdesadjái. Ii oktage mis biehttal addimis dutnje iežas hávdesaji du jábmi hávdin.” Abraham giittii dan guovllu hetlaččaid ja gopmirdii eatnamii muođuid, muhto dajai vel sidjiide: “Jos dii suovvabehtet mu hávdádit iežan jábmi deike, de mun sidan din sárdnut mu beales Efronii, Sohara bárdnái, vai son diktá mu oazžut Makpela bákteráiggi, mii gullá sutnje ja lea su eatnamiid ravddas. Mun oasttán dan sus olles haddái, vai mun oaččun hávddi din gaskii.” Efron lei čohkkámin eará hetlaččaid gaskkas gávpotpoarttas, ja son vástidii Abrahamii buot hetlaččaid gullut: “Hearrán, guldal mu! Mun attán dutnje gietti ja bákteráiggi mii lea das. Iežan álbmoga olbmuid oaidnut mun attán dan dutnje. Hávdát iežat jábmi!” Abraham gopmirdii eatnama álbmogii ja dajai Efronii buohkaid gullut: “Vare don guldalivččet mu! Mun attán dutnje mávssu dan giettis, vuovdde dan munnje ja divtte mu hávdádit dohko iežan jábmi.” Efron vástidii Abrahamii: “Hearrán, guldal mu! Eanan man árvu lea njeallječuodi šekela silbba – mii dat lea munnuide! Hávdát áhkát.” Abraham gulai Efrona sániid ja vihkkii sutnje dan silbba maid Efron lei namahan hetlaččaid gullut, njeallječuodi šekela, dan deattu mielde maid gávpeolbmát atnet. Nu Makpela gieddi Mamre olggobealde, dat mii gulai Efronii, gieddi ja bákteráigi mii lei doppe ja buot muorat mat šadde eatnamis, dat šattai Abrahamama opmodahkan. Dát dáhpáhuvai buot hetlaččaid gullut, buohkaid geat čohkkájedje gávpotpoarttas. Dasto Abraham hávdádii áhkás Sara Makpela gietti bákteráigái mii lea Mamre dahjege Hebrona lahka Kanaanis. Nu šattai gieddi ja bákteráigi mii lea das Abrahamama opmodahkan ja hávdesadjin. Son osttii dan hetlaččain. Vuosttaš Mosesgirji Isak oazžu Rebekka áhkkán Abraham lei juo hui boaris, ja Hearrá lei buressivdnidan su juohke láhkái. Abraham dajai dal bálvásis, iežas viesu boarrásepmosii, gii hálldašii oppa su opmodaga: “Bija gieda mu askái ja vuortno munnje Hearrá, almmi ja eatnama Ipmila bokte, ahte it váldde mu bárdnái áhká daid kanaanlaččaid nieiddain geat áset min birra, muhto manat mu eatnamii, mu soga lusa, ja vieččat doppe áhká bárdnásan Isakii.” Bálvá jearai sus: “Naba jos nieida ii dáhto vuolgit mu mielde? Galggango mun dalle doalvut du bártni ruoktot dan eatnamii gos don leat vuolgán?” Abraham vástidii: “Ale fal doalvvo mu bártni dohko! Hearrá, almmi Ipmil, gii válddii mu áhččán viesus ja dan eatnamis gos mun riegádin, son gii vuortnui munnje ahte son addá mu nállái dán eatnama, son vuolggaha engelis du ovddabeale, vai gávnnat doppe áhká mu bárdnái. Jos nieida ii dáhto vuolgit du mielde, de don leat čovdojuvvon dán vális, muhto ale fal doalvvo mu bártni dohko.” De bálvá bijai gieda isidis Abrahamama askái ja vuortnui dan sutnje. Bálvá válddii logi isidis kamelain ja buotlágán divrras gálvvuid su dávviriin ja vulggii Aram Naharajimii, Nahora gávpogii. Doppe son luittii kamelaid livvut gáivvo lusa gávpoga olggobeallái. Lei eahketbealli, dat áigi go gávpoga nissonat bohtet viežžat čázi gáivvos. Bálvá rohkadalai: “Hearrá, mu isida Abrahamama Ipmil! Leage árbmugas mu isidii Abrahamii ja divtte dáhpáhuvvat ná: Go mun čuoččun gáivvo luhtte ja gávpoga nieiddat bohtet viežžat čázi, de mun dajan muhtun niidii: ‘Geigestivččetgo ruhku vai mun oaččun juhkat.’ Jos son dalle dadjá: ‘Juga, mun jugahan maiddái du kamelaid’, de son lea dat gean don leat mearridan bálvaleaddjásat Isakii. Das mun dieđán ahte don leat árbmugas mu isidii.” Son lei illá geargan dadjamis dan, go dasa bodii Rebekka, Betuela nieida, čáhceruhkku oalggi alde. Betuel lei Abrahamama vielja Nahora ja su áhká Milka bárdni. Nieida lei hui čáppahámat, buhtis nieida, ii oktage olmmái lean guoskan sutnje. Son njeiejai ájagáddái, devddii ruhkus ja goarknui fas bajás. Dalle Abrahamama bálvá viegai su ovddal ja dajai: “Attes munnje jugistit veahás čázi du ruhkus.” Nieida dajai: “Juga, mu hearrá”, ja son válddii ruhku gihtii ja attii sutnje juhkat. Go bálvá lei geargan juhkamis, de nieida dajai: “Mun goaivvun čázi maiddái du kamelaide, vai dat besset juhkat doarvái.” Son doamai gurret ruhkus jugahangárcui, viehkalii fas viežžat čázi ádjagis ja jugahii buot su kamelaid. Olmmái geahčai sutnje jávohaga vai boadášii diehtit leigo Hearrá diktán su mátkki lihkostuvvat vai ii. Go kamelat ledje juhkan, de olmmái válddii gollerieggá mii dettii šekelbeale ja bijai dan nieidda njunnái, ja bija su giedaid birra guokte gollerieggá mat dedde logi šekela. De son dajai: “Muitalmat gean nieida don leat. Leago áhčát viesus midjiide idjasadjji?” Nieida vástidii sutnje: “Mu áhčči lea Nahora ja Milka bárdni.” Ja son dajai vel: “Oalggat ja fuodar mis lea valjis, ja mis lea maiddái sadji idjadit.” Dalle olmmái luoitádii eatnamii, giittii Hearrá ja dajai: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá, mu isida Abrahamama Ipmil, gii lea leamaš buorre ja oskkáldas mu isidii ja lea oahpistan mu isidan fulkkiid vissui!” Nieida viegai ruoktot mitalit eatnis bearrašii mii lei dáhpáhuvvan. Rebekkas lei viellja gean namma lei Laban, ja son viegai olbmá lusa ájagáddái go lei oaidnán njunnerieggá ja giehtarieggáid oappás giedain ja gullan maid Rebekka mitalii olbmá sárdnon sutnje. Laban bodii olbmá lusa gii lei ain čuožžumin kamelaidis luhtte ájagáttis, ja dajai

sutnje: “Boade mu mielde, don gean Hearrá lea buressivdnidan! Manne don dáppe olgun čuočcut? Mun lean láhčán saji viesus, ja kamelaide lea maid sadji.” Dalle olmmái manai suinna viesu lusa ja luittii kamelain nodiid. Laban buvttii kamelaide oalggaid ja fuodđara ja bálvái ja su mátkeguimmiide čázi, vai sii besse bassat julggiid. Muhto go bálvvá ovdii biddjojuvvui borramuš, de son dajai: “Mun in bora ovdal go lean muitalan iežan earána.” Laban dajai: “Muital!” Olmmái dajai: “Mun lean Abrahamama bálvá. Hearrá lea buressivdnidan mu isida valljugasat, dahkan su jábálažžan ja addán sutnje smávvaomiid ja stuorraomiid, silbba ja golli, šlávaidda ja šlávvanissoniid, kamelaid ja áseniid. Sara, mu hearrá áhkká, lea riegeahttan sutnje boarisvuodastis bártni, ja mu isit lea addán bárdnái buot opmodagas. Mu isit vuortnuhii mu ja dajai: ‘Ale váldde mu bárdnái áhkká daid kanaanlaččaid nieiddain geaid eatnamis mun ásan, muhto mana mu áhči vissui, mu soga lusa, ja buvttedoppe mu bárdnái áhkká.’ Dalle mun dadjen hearráns: ‘Naba jos nieida ii dáhto vuolgit mu mielde?’ Son dajai munnje: ‘Hearrá gean muoduid ovddas mun lean vadjolan, vuolggaha engelis du mielde ja diktá du mátkki lihkostuvvat, nu ahte don gávnnat áhkká mu bárdnái mu sogas ja mu áhči viesus. Go don boadát mu soga lusa, de don leat čovdojuvvon dan vális maid vurdnot munnje. Vaikko sii eai attáše nieidda dutnje, de don leat čovdojuvvon dan vális.’ Go mun odne bohten ájagáddái, de mun rohkadallen: ‘Hearrá, mu isida Abrahamama Ipmil, vare don attášit mu mátkki lihkostuvvat! Go mun čuoččun dás ájagáttis ja dása bohtá nieida goaivut čázi, de mun dajan sutnje: Attes munnje veaháš čázi jugistit du ruhkus. Jos son dalle dadjá munnje: Juga fal, mun goaivvun čázi maiddái du kamelaide, de son lea aiddo dat gean Hearrá lea mearridan áhkkán mu isida bárdnái.’ Illá mun ledjen geargan dadjamis dan, go Rebekka bodii dasa ruhkku oalggi alde. Son njiejai ájagáddái goaivut čázi, ja go mun dadjen sutnje: ‘Attes munnje jugistit’, de son luoitilii ruhku ja dajai: ‘Juga fal, mun jugahan maiddái du kamelaid.’ Ja mun juhken, ja son jugahii maid mu kamelaid. Mun jerren sus: ‘Gean nieida don leat?’ Son vástidii: ‘Mu áhči lea Betuel, Nahora ja Milka bárdni.’ Dalle mun adden sutnje njunnerieggá ja coggen giehtarieggáid su gieđaide, luoitádin eatnamii ja rohkadallen Hearrá. Mun máidnon Hearrá, mu isida Abrahamama Ipmila, gii lei oahpistan mu vadjolit rivttes bálgá ja diktán mu gávdnat isidan fuolkki nieidda áhkkán su bárdnái. Ja dál, jos dii dáhttubehtet leat buorit ja oskkáldasat mu isidii, de muitalehket dan munnje. Muhto jos ehpet dáhto, de muitalehket munnje dange, vai mun diedán maid dahkat.” Laban ja Betuel vástideigga: “Dát ášši bohtá Hearrás, ii munnos leat dasa mihkkege dadjamašaid. Dá lea Rebekka, váldde su mielddát. Son šaddá du isida bártni áhkkán, nugo Hearrá lea mearridan.” Go Abrahamama bálvá gulai sin sániid, de son luoitádin eatnamii ja rohkadallai Hearrá. De son válddii ovdan silba- ja gollečinjaid ja gárvvuid ja attii daid Rebekkai. Maiddái su eadnái ja villjii son attii divrras gálvvuid. De bálvá ja su mátkeguimmit borre ja juhke ja orro das ija. Go sii lihkke iddedis, de bálvá dajai: “Luitet mu dál máhccat isidan lusa.” Nieidda viellja ja eadni dajaiga: “Divtte nieidda orrut min luhtte vel muhtun áiggi, goit logemat beaivvi, dasto son beassá vuolgit.” Muhto bálvá dajai sudnuide: “Allet ájit mu. Hearrá lea diktán mu mátkki lihkostuvvat, luitet mu máhccat isidan lusa.” Soai dajaiga: “Gohččot nieidda deike ja jerrot sus maid son áigu.” Soai gohčuiga Rebekka ja jearaiga sus: “Dáhtutgo don vuolgit dán olbmá mielde?” Son vástidii: “De dáhtun.” Dalle sii luite Rebekka ja su njamaheaddji vuolgit Abrahamama bálvvá ja su olbmáid mielde. Sii buressivdnidedje Rebekka ja dadje sutnje: “Oabbámet, vare don šattašit duhát geardde logiduháhin, vare du nálli válddášii vašálaččaidis gávpogiid opmodahkan!” Rebekka ja su bálvvá čohkánedje kamelaid čielgái ja vulge. Nu bálvá doalvvui Rebekka mielddis. Isak lei vadjolan Beer Lahai Roi lahkosiidu; dasgo son áσαι dál Negevis. Muhtumin eahketbeallái son lei vuolgán váccašit, ja go son geahčastii, de son oinnii kamelaid lahkaneamen. Go Rebekka oinnii Isaka, de son luoitádin hoahpus eatnamii kamela čielggis ja jearai bálvvá: “Gii lea dot olmmái gii bohtá min ovddal meahcis?” Bálvá vástidii: “Son lea mu isit.” Dalle Rebekka válddii beattaliinni ja govčcai ámadaju. Bálvá muitalii Isakii buot mii lei dáhpáhuvan. Isak doalvvui Rebekka eatnis Sara goahtái ja válddii su áhkkán, ja son ráhkistii su. Nu Isak oaččui jeddehusa eatnis jápmima maŋŋil. Vuosttaš Mosesgirji Abrahamama maŋimuš eallinjagat Abraham válddii fas áhkká gean namma lei Keturá. Son riegeahttii Abrahamii Simrana, Jokšana, Medana, Midjana, Jišbaka ja Šuaha. Jokšanii riegeadedje Saba ja Dedan, ja Dedanis buolvaduvve aššurláččat, letušlaččat ja leumlaččat. Midjana bártnit ledje Efa, Efer, Henok, Abida ja Eldaa. Dát buohkat buolvaduvve Keturas. Abraham attii oppa opmodagas Isakii. Liigeáhkáidis bártniide Abraham attii attáldagaid ja vuolggahii sin, dalle go lei ain eallimin, Nuortaeatnamii eret bártnis Isaka luhtte. Abrahamama oppa eallináigi lei čuođičiežalogivihitta

jagi. De son jámii alla agis, boarisin ja beivviin gallánan, ja son váldojuvvui olbmuidis lusa. Su bártni guovttos Isak ja Ismael hávdádeigga su Makpela bákteráigái hetlaš Efrona, Sohara bártni, eatnamii Mamre lahka. Dan eatnama Abraham lei oastán hetlaččain, ja dohko hávdáduvvaiga Abraham ja su áhkká Sara. Abrahamama jápmima maŋŋil Ipmil buressivdnidii su bártni Isaka. Isak ásai Beer Lahai Roi lahkosiin. Ismaela sohka Dát lea Abrahamama bártni Ismaela sohka, su gean Sara egyptalaš šlávvanisson Hagar riegádahtii Abrahamii. Dát ledje Ismaela bártnit agi mielde logahalloyuvvon: Nebajot, Ismaela vuosttašriegádeaddji, Kedar, Adbeel, Mibsam, Mišma, Duma, Massa, Hadad, Tema, Jetur, Nafiš ja Kedma. Dát ledje Ismaela bártnit, guoktenuppelohkái čeardda oaivámuččat. Sin namaid mielde leat navdojuvvon maiddá sin siiddat ja báikkít. Ismaela eallináigi lei čuodigolbmalogičieža jagi. De son jámii ja váldojuvvui áhčiidis lusa. Ismaela soga ássanbáikkít olle Havila rájes gitta Šura rádjái Egypta nuorttabeallái. Ja Ismael lei vuostálagaid buot vieljaidisguin. Esau ja Jakob Dát lea mitalus Abrahamama bártni Isaka sogas. Abrahamii riegádii Isak. Isak lei njealljelogijahkásaš go válddii áhkkán Rebekka, gii lei Paddan Arama aramealačča Betuela nieida ja Labana oabbá. Isak rohkadalai HERRÁ áhkás ovddas, dasgo Rebekka lei sahuheapme. HERRÁ gulai su rohkadusa, ja Rebekka šattai áhpeheapmin. Muhto go mánát norddasteigga goabbat guoimmiska Rebekka goatus, de son dajai: “Manin munnje geavvá dáinna lágiin?” Son manai jerrat rádi HERRÁS, ja HERRÁ celkkii: “Guokte álbmoga leat du goatus, dus surggiidit guokte álbmoga. Nubbi álbmot lea gievrrat go nubbi, boarráset bálvala nuorabu.” Go dal Rebekka áigi dievai, de son riegádahtii jumežiid. Dat gii riegádii vuosttažin, lei ruoksat ja miehtá buot guolgái dego guolgabivttas, ja son oaččui nama Esau. De riegádii su viellja, ja son doalai giedain Esau šušmmis; danin son oaččui nama Jakob. Isak lei guhttalogijahkásaš go soai riegádeigga. Go bártnázat stuoruiga, de Esau šattai čeahpes bivdin gii eloštii meahcis, muhto Jakob lei jaskeslunddot olmmái ja orodii siiddas. Isak lei váibmil meahcielliid birgii, ja danin son ráhkistii eambo Esau, muhto Rebekka Jakob lei ráhkkáseabbo. Esau vuovdá iežas vuosttašriegádeami vuoigatvuoda Oktii go Jakob lei málesteamen, de Esau bodii meahcis ja lei váiban. Son dajai Jakobii: “Attes munnje veaháš duon ruoksada, duon rukses máli, dasgo mun lean váiban.” Das son oaččui nama Edom. Muhto Jakob dajai: “Vuovdde munnje vuos iežat vuosttašriegádeami vuoigatvuoda.” Esau vástidii: “Fargga mun gal jámán. Maid mun dalle dagan vuosttašriegádeami vuoigatvuodain?” Jakob dajai: “Vuortno vuos munnje.” Nu Esau vuortnui ja vuvddii Jakobii iežas vuosttašriegádeami vuoigatvuoda. Dasto Jakob attii sutnje láibbi ja linsamáli. Esau borai ja jugai, čuožžilii ja manai geidnosis. Nu hálbín Esau anii iežas vuosttašriegádeami vuoigatvuoda. Vuosttaš Mosesgirji Isak ja Rebekka Geraris Eatnamii šattai nealgi, eará go dat nealgi mii lei Abrahamama beivviid. Isak vulggii filistalaččaid gonagasa Abimeleka lusa Gerarii. HERRÁ almmustuvai sutnje ja celkkii: “Ale mana Egyptii, muhto oro dan eatnamis maid mun dutnje čájehan. Ása vierisin dán eatnamii, de mun lean duinna ja buressivdnidan du. Dasgo dutnje ja du nállái mun attán buot dáid eatnamiid ja doalan váli maid vurdnon áhččasat Abrahamii. Mun dagan du náli eatnagin dego almmi násttit ja attán du nállái buot dáid eatnamiid, ja du náli bokte buressivdniduvvojit buot eatnama álbmogat. Nu šaddá danin go Abraham gulai mu jiena ja doalai maid mun gohččon su doallat. Son doalai mu báhkkomiid, mearrádusaid ja lágaid.” Isak ásai Gerarii. Go dan guovllu olbmát jearahedje gii Rebekka lei, de Isak dajai: “Son lea mu oabbá.” Son ii duostan mitalit ahte Rebekka lei su áhkká, dasgo son balai ahte dan guovllu olbmát goddet su Rebekka dihte, gii lei hui fávrui. Go Isak lei orron doppe muhtun áiggi, de filistalaččaid gonagas Abimelek lei oktii geahččamin láseráigge ja oinnii Isaka buorranaddamin áhkkásis Rebekka. Dalle Abimelek rávkkaí Isaka lusas ja dajai: “Sonhan lea du áhkká! Manin don dadjet ahte son lea du oabbá?” Isak vástidii: “Mun ballen ahte gottáhalášin su dihte.” Abimelek dajai: “Maid don leat dahkan midjiide! Soamis min álbmogis livččii veallán suinna, ja dalle don livččet dahkan min sivalažžan.” Abimelek almmuhii oppa álbmogii: “Dat gii duohtada dán olbmá dahje su áhká, ránggáštuvo jápmimiin.” Muhtun jagi Isak gilvvii gortni dan eatnamis ja oaččui čuodigeardásaš šattu, danin go HERRÁ buressivdnidii su. Ja son rikkui ahte rikkui, ja maŋázassii son lei hui jábálaš. Go sutnje ledje čoggon smávvaomit ja stuorraomit ja ollu bálvaleaddjit, de filistalaččat gádaštišgohte su. Filistalaččat devde sádduin buot gáivvuid maid su áhči Abrahamama bálvvát ledje dolin goivon. Abimelek dajai Isakii: “Vuolgge eret min luhtte, don leat šaddan menddo fámolážžan.” Isak vulggii doppe, dagai siidda Gerarleahká ja ásai dohko. Isak rokkahii fastain daid gáivvuid mat ledje goivojuvvon su áhči Abrahamama áigge ja maid filistalaččat ledje deavdán Abrahamama jápmima maŋŋil. Son bijai daidda fas seammá namaid maid su áhči lei

bidjan. Isaka bálvvát roggagohte gáivvo leahkái ja gávdne doppe ádjaga mas lei golgi čáhci. Muhto Gerara oapmegeahčcit riidališgohte Isaka oapmegehččiiguin ja dadje: “Čáhci gullá midjiide.” Nu son gohčui gáivvo Esekin, danin go sii riidaledje suinna. Isaka bálvvát rogge vel nuppi gáivvo, ja dasge šattai riidu. Dan dihte son gohčodii dan Sitnan. Son sirddii doppe eret ja rokkai vel gáivvo, ja das ii šaddan riidu. Danin son gohčodii dan Rehobotin ja dajai: “Dál Hearrá lea addán midjiide viiddis saji, ja mii sáhttit šaddat šattolažžan dán eatnamis.” Isak ja Abimelek dahkaba lihtu Gerara guovllus Isak sirddii Beer Šebai. Dan ija Hearrá almmustuvai sutnje ja celkkii: “Mun lean du áhči Abrahamama Ipmil. Ale bala, dasgo mun lean duinna. Bálvleaddján Abrahamama dihte mun buressivdnidan du ja dagan du náli eatnatgeardásažžan.” Isak huksii dohko áltára ja čuorvvui Hearrá nama. Son dagai dohko siidda, ja su bálvleaddjit rogge gáivvo. Abimelek bodii Geraris Isaka lusa ja oktan suinna su rádđeaddi Ahussat ja soahteveaga oaivámuš Pikol. Isak dajai sidjiide: “Manin dii bohtibehtet mu lusa, vaikko vašuhehpet mu ja ájiiidet mu eret luhtádet?” Sii vástidedje: “Mii leat oaidnán ahte Hearrá lea duinna. Dan dihte mii árvaleimmet ahte don ja mii galggašeimmet vuordnut váli guhtet guoibmáseamet. Daga minguin lihtu ja lohpit ahte it daga midjiide maidege baháid. Eathan miige leat dahkan dutnje eará go buori ja leat luoitán du mannat ráfis. Dus lea Hearrá buressivdnáduš.” Dalle Isak lágidiid sidjiide guossemállásiid, ja sii borre ja juhke. Árrat idedis sii vurdno váli guhtet guoibmáseaset. Dasto Isak dagai dearvvuodaid, ja sii vulge su luhtte ráfis. Dan seammá beaivvi Isaka bálvvát bohte mitalit ahte ledje gávdnan čázi dan gáivvos maid ledje leamaš roggamin. Isak gohčui gáivvo Šiban. Danin dan gávpoga namma mii lea doppe, lea vel otná beaivvige Beer Šeba. Go Esau lei njealljelogijahkásaš, de son válddii áhkkán Judita, hetlaš Beerie nieidda, ja Basemata, hetlaš Elona nieidda. Soai šattaiga stuorra morašin Isakii ja Rebekkai. Vuosttaš Mosesgirji Jakob oázžu áhčistis buressivdnádusa Go Isak lei boarásmuvvan ja su čalmmit ledje hedjonan nu ahte son ii šat oaidnán, de son rávkka lusa boarráset bártnis Esau ja dajai sutnje: “Bártnážan!” Esau vástidii: “Maid, áhčážan?” Isak dajai: “Mun lean juo boarásmuvvan, inge dieđe goas jámežan. Váldde dal vearjjuidat, njuollaskuohpu ja dávggi, ja gotte munnje juogašlá meahciealli. Ráhkát munnje njálgga herskko, dakkára masa mun liikon, vai beasan borrat ja buressivdnidit du ovdal go jámán.” Muhto Rebekka gulai go Isak sártnui bártniinis Esauin. Go Esau dasto lei mannan meahccái bivdit áhččásis meahciealli, de Rebekka dajai bárdnásis Jakobii: “Mun gullen go du áhčči eske dajai vielljasat Esau: ‘Bivdde munnje meahciealli ja ráhkát munnje njálgga biepmu, vai mun beasan buressivdnidit du Hearrá muoduid ovddas ovdal go jámán.’ Ja dál, bártnážan, jeagat mu ja daga nugo mun gohčun. Viečča munnje ealus guokte gihci, de mun ráhkadan áhččásat njálgga biepmu masa son liiko. Doalvo dan áhččásat, vai son borra ja de buressivdnida du ovdal go jápmá.” Jakob dajai eadnásis: “Muhto mu viellja Esauhan lea guolgás olmmái, ja mun lean guolggahheapme. Naba jos áhčči guldala mu? Dalle son atná mu bilkideaddjin, ja mu oassin šaddá garuhus iige buressivdnáduš.” Eadni dajai sutnje: “Deivos dat garuhus munnje, bártnážan. Gula fal mu ja mana viežžat gihciid.” De Jakob vieččai gihciid eadnásis, ja su eadni ráhkadiid Isakii njálgga herskko masa son liikui. Rebekka válddii boarráset bártnis Esau buoremus biktasiid mat ledje su luhtte goadis, ja gárvvuhii daid nuorat bárdnásis Jakobii. Gihcenáhkiid son giesai su giedaid birra ja su guolggahis čeabeha birra. Dasto son attii bártnis Jakoba gihtii herskko ja láibbi maid lei ráhkadan. Jakob manai áhčis lusa ja dajai: “Áhčči!” Isak vástidii: “Dá mun lean, bártnážan. Gii don leat?” Jakob dajai áhččásis: “Mun lean Esau, du vuosttašriegádeaddji. Mun lean dahkan nugo don gohččot. Lihka čohkut, bora mu báhčcin sálláša ja buressivdnit mu.” Isak jearai: “Mo don leat dalle nu fargga gávdnan dan, bártnážan?” Jakob vástidii: “Hearrá, du Ipmil, vuolggahii dan mu ovdii.” Dalle Isak dajai Jakobii: “Boađe lagabuidda, bártnážan, vai mun beasan guldalit, leatgo don duodaid mu bárdni Esau vai it.” Jakob manai áhčis lusa, ja Isak guldalii su ja dajai: “Jietna lea Jakoba jietna, muhto giedat leat Esau giedat.” Isak ii dovdan Jakoba, danin go su giedat ledje guolggat dego su vielja Esau giedat, ja son buressivdnidii Jakoba. Isak jearai vel: “Leatgo don duodaid mu bárdni Esau?” Jakob vástidii: “De lean.” Dalle Isak dajai: “Buvtte munnje borramuša, vai mun beasan borrat bárdnán sálláša ja buressivdnidit du.” Jakob buvtii sutnje biepmu ja viinni, ja son borai ja jugai. De Isak dajai: “Boađe goit lagabuidda ja cummis mu, bártnážan.” Jakob manai su lusa ja cummistii su, ja Isak havssii su biktasiid hája. Son buressivdnidii su ja celkkii: “Bárdnán hádja lea dego meahci hádja, meahci maid Hearrá lea buressivdnidan. Vare Ipmil attášii dutnje almmi suolnni ja eatnama šattolašvuoda, valljugasat gortni ja viinni. Álbmogat bálvalit du, olbmuid čearddat gopmirdit du. Leage vieljaidat rádđejeaddji. Eatnát bártnit gopmirdit du. Garuhuvvon leat dat geat du garuhit, buressivdniduvvon dat geat du

buressivdnidit.” Isak lei aiddo geargan buressivdnideames Jakoba ja Jakob lei vuolgán áhčis luhtte, go Esau bodii bivdinmohkis. Songe ráhkadii njálgga herskko, buvtii áhččásis ja dajai: “Áhččán, čohkán borrat maid bárdnát lea buktán meahcis, vai beasat buressivdnidit mu.” Su áhčči Isak jearai: “Gii don leat?” Esau vástidii: “Mun lean bárdnát Esau, du vuosttašriegádeaddji.” Dalle Isak suorganii sakka ja jearai: “Gii dalle lei dat gii gottii meahciealli ja buvtii munnje? Mun borren ovdal go don bohtet ja buressivdnidin su, ja dál son lea buressivdniduvvon.” Go Esau gulai áhčis sániid, de son čirrui jitnosit ja bahččagit ja dajai áhččásis: “Buressivdnit muge, áhčázan!” Dalle Isak dajai: “Du viellja bodii gávvilvuodain ja válddii buressivdnádusa maid don livččet galgan oázžut.” Dalle Esau dajai: “Dan dihte son gohčoduvvoge Jakobin, go son lea juo guovtte geardde beahtán mu. Son válddii mu vuosttašriegádeami vuoigatvuoda, ja dál son lea váldán mu buressivdnádusage!” Esau jearai vel: “Iigo dus leat buressivdnádus mu várásge?” Isak vástidii Esaui: “Mun lean bidjan su du hearrán, buot su vieljaid mun lean addán sutnje bálvaleaddjin, ja mun lean addán sutnje gortni ja viinni. Maid mun dalle vel galgган dahkat du ovdii, bártnážan?” Esau dajai áhččásis: “Dušše okta buressivdnádusgo dus lea, áhčázan? Buressivdnit muge, áhčázan!” Ja Esau čierui jitnosit. Su áhčči Isak dajai sutnje: “Guhkkin eatnama šattolašvuodas lea du ássansadji, almmi suolnni haga. Miehkat veagas don ealát, vieljat don šattat bálvalit. Muhto oktii don gaikkihat iežat luovus ja rihpastat su geassá niskkis.” Esau anii bahčavuoda Jakoba vuostá dan dihte go Jakob lei ožžon áhči buressivdnádusa, ja son jurddašii: “Fargga boahdá áigi goas moai moraštetne áhččáme. Dalle mun gottán vielljan Jakoba.” Go Rebekka mitaluvvui maid su boarráset bárdni Esau áigui, de son rávkka nuorat bártnis Jakoba ja dajai sutnje: “Du vieljas Esaus lea mávssahanmiella, ja son áigu goddit du. Bártnážan, daga nugo mun dajan: Báhtar dálán vielljan Labana lusa Harranii. Oro su luhtte muhtun áiggi, dassázii go vieljat moarri lea vássán ja son lea vajáldahtán maid don dahket sutnje. Dalle mun bijan dutnje sáni ja vieččahan du doppe. Manne mun galggašin massit dudno goappašagaid ovttat beaivvi?” Isak vuolgga Jakoba Labana lusa Rebekka dajai Isakii: “Mun láittastuvan jámas dáid hetlaš nissoniid dihte. Jos Jakob váldá áhkán hetlaš nieidda, dakkára go duot guovttos, de manin mun dalle oppa ealánger?”

Vuosttaš Mosesgirji

Nu Isak rávkka Jakoba lusas, buressivdnidii su ja dajai: “Ale váldde áhkán kanaanlaš nieidda. Vuolgge baicca Paddan Aramii, eatnát áhči Betuela bearraša lusa, ja váldde doppe áhká ednot Labana nieiddain. Vare Buotveagalaš Ipmil buressivdnidivččii du ja dagašii du šattolažžan ja eatnagin, nu ahte dus šaddet mángga álbmoga. Vare son attášii dutnje ja du nállái Abrahamama buressivdnádusa, nu ahte don válddát oapminat dán eatnama maid Ipmil attii Abrahamii ja mas don dál ásat vierisin.” De Isak vuolggašii Jakoba mátkái, ja Jakob vulggii Paddan Aramii aramealaš Labana, Betuela bártni, lusa gii lei Jakoba ja Esau eanu. Esau gulai ahte Isak lei buressivdnidan Jakoba ja vuolggašan su Paddan Aramii váldit doppe alccesis áhká, ja ahte Isak lei buressivdnidan su ja gielán su váldimis áhká kanaanlaččaid nieiddain. Jakob lei jeagadan áhčis ja eatnis ja vuolgán Paddan Aramii. Dalle Esau ipmirdii ahte su áhčči Isak ii liikon kanaanlaš nissoniid. Nu son manai Abrahamama bártni Ismaela lusa ja válddii áhkás guoktá lassin áhkán Ismaela nieidda Mahalata, Nebajota oappá. Jakoba niehku Betelis Jakob vulggii Beer Šebas ja manai Harrana guvlui. Go beaivi luoitádii, de son bisánii muhtun báikkái idjii, válddii das geađggi oavvevuložin ja veallánii. Ihkku Jakob niegadii ráidalasa mii olii eatnamis gitta albmái, ja Ipmila engelat gorgno ja njidje dan ráidalasa. Ja Hearrá čuoččui su bálddas ja celkkii: “Mun lean Hearrá, áhčát Abrahamama Ipmil ja Isaka Ipmil. Dán eatnama man alde don veallát, mun attán dutnje ja du nállái. Du nálli šaddá eatnagin dego eatnama sáttočalmmit, ja don viidánat oarjjás ja nuorttas, davás ja lulás, ja du ja du náli bokte buressivdniduvvojit buot eatnama sogat. Mun lean duinna ja várjalan du gosa ihkinassii don jodát, ja mun buvtán du ruoktot dán eatnamii. Mun in guođe du, muhto ollašuhán dan maid lean lohpidan dutnje.” Jakob morihii niegustis ja dajai: “Hearrá lea duodaid dán báikkis, inge mun diehtán dan.” De son ballái ja dajai: “Dát lea hirpmus báiki! Dás lea vissásit Ipmila viessu ja almmi poarta.” Árrat idedis Jakob válddii geađggi mii sus lei leamaš oavvevuložin, ceggii dan bázzin ja golggahii olju dan ala. Son gohčui dan báikki Betelin; ovdal dan gávppoga namma lei leamaš Lus. Jakob dagai lohpadusa ja dajai: “Jos Ipmil lea muinna ja várjala mu dán mátkkis, ja jos son addá munnje láibbi borrat ja biktasiid gárvun nu ahte mun beasan ráfis máhccat áhččán vissui, de Hearrá lea mu Ipmil. Dán báikkái masa mun ceggejin geađggi, šaddá Ipmila bassibáikin. Buot das maid don attát munnje, mun attán dutnje logádasaid.”

Vuosttaš Mosesgirji

Jakob Labana luhtte Jakob manai ain ovddos ja bodii nuortaálbmogiid eatnamii. Doppe son oinnii meahcis gáivvo ja golbma

sávzaealu livvadeamen dan luhhte, dasgo dan gáivvos jugahuvvojedje ealut. Gáivoraiggi ovddas lei stuorra geadgi, ja easka go buot ealut ledje čoahkkanan dasa, de geadgi fierahuvvui eret ja sávzzat jugahuvvojedje. Dasto geadgi biddjojuvvui fas sadjásis. Jakob jearai guodoheddjiin: “Vieljažiiddán, gude báikki olbmot dii lehpet?” Sii vástidedje: “Mii leat Harrana olbmot.” Jakob jearai vel: “Dovdabehtetgo dii Labana, Nahora bártni?” Sii vástidedje: “Dovdat mii gal.” Son jearai: “Eallágo son dearvan?” Sii vástidedje: “Dearvan son gal eallá, ja do boahtáge su nieida Rakel sávzzaidisguin.” Jakob dajai: “Dálhan lea guovdelaš beaivi iige leat vel ealuid čohkkenaigi. Jugahehket sávzzaid ja dolvot daid fas guohtut.” Muhto sii dadje: “Eat mii sáhte dahkat dan ovdal go buot ealut leat čoahkis ja geadgi fierahuvvo gáivoraiggi ovddas. Dalle mii jugahit sávzzaid.” Go son lei ain sártnodeamen singuin, de Rakel buvttii dasa áhčis sávzzaid, dasgo son dat lávii guodohit daid. Go Jakob oinnii Rakela, ednos Labana nieidda, ja su sávzzaid, de son lávkkii ovdan, fierahii geadggi gáivoraiggi ovddas ja jugahii ednos sávzzaid. De Jakob cummistii Rakela ja čirru. Son muitalii Rakelii ahte son lea su áhči fuolki ja Rebekka bárdni, ja Rakel viehkalii muitalit dan áhččásis. Go Laban gulai ahte su neahpi lei boahtán, de son viehkalii su ovddal, fátmastii ja cummistii su ja doalvvui su vissosis. Doppe Jakob muitalii Labanii buot mii sutnje lei dáhpáhuvvan, ja Laban dajai sutnje: “Don leat duodaid mu oažži ja varra.” Lea ja Rakel Go Jakob lei orron Labana luhhte mánu árvvu, de Laban dajai Jakobii: “Manin don galggašit bálvalit mu nuvttá, vaikko leatge mu fuolki? Daja maid sidat bálkán.” Labanis ledje guokte nieidda; boarráseappo namma lei Lea ja nuorabu Rakel. Leas ledje devkes čalmmit, muhto Rakel lei fávru ja čáppis. Jakob ráhkistii Rakela, ja danin son dajai: “Mun bálvalan du čieža jagi, juos attát munnje nuorat nieiddat Rakela.” Laban dajai: “Lea buoret ahte mun attán su dutnje go soames earrásii. Ása mu lusa!” Nu Jakob bálvalii čieža jagi vai oažžu Rakela, ja dat jagit ledje su mielas dego moadde beaivvi, dainna go son ráhkistii Rakela. Jakob dajai Labanii: “Atte munnje mu áhká. Mu bálvalanáigi lea dievvan, ja dál mun dáhtun oažžut su.” Dalle Laban čohkkii buot dan báikki olbmuid ja lágidii guossemállásiid. Muhto eahkedis son viečcai nieiddas Lea ja doalvvui su Jakoba lusa, ja Jakob veallái suinna. Laban attii nieidasis Leai šlávvan iežas šlávvanieidda Silpa. Go idit čuvvgodii, de Jakob fuobmái ahte son lei ožžon Lea. Son dajai Labanii: “Maid don leat dahkan munnje! Munhan bálvalin du vai oaččun Rakela. Manne don behttet mu?” Laban vástidii: “Ii min báikkis leat vierrun náitit nuorabu ovdal boarráseappo. Divtte fal Lea headjavahku gollat, de oaččut bálkán nuorabuge, go bálvalat mu velá nuppi čieža jagi.” Jakob dagai nu ja doalai headjavahku Leain. De Laban attii maid nieiddas Rakela sutnje áhkkán ja attii nieidasis šlávvan iežas šlávvanieidda Bilha. Jakob veallái maiddái Rakeliin, ja son ráhkistii Rakela eambo go Lea. Nu Jakob bálvalii Labana velá nuppi čieža jagi. Jakoba bártnit Go Herra oinnii ahte Jakob hilggodii Lea, de son divttii Lea šaddat áhpeheapmin; muhto Rakel lei sahuheapme. Lea riegádahtii bártni ja bijai sutnje namman Ruben, dasgo son jurddašii: “Herrá lea oaidnán mu vártnuhisvuoda. Dál mu boadnjá ráhkistišgohtá mu.” Son šattai fas áhpeheapmin, riegádahtii bártni ja dajai: “Herrá lea gullan ahte mu boadnjá hilggoda mu, ja danin son attii munnje vel dán bártnige.” Ja son bijai bárdnái namman Simeon. De son šattai fas áhpeheapmin, riegádahtii bártni ja dajai: “Almma dál mu boadnjá viimmat gesso munnje, munhan lean riegádahtán sutnje golbma bártni.” Danin bárdnái biddjojuvvui namman Levi. Ohpihii Lea šattai áhpeheapmin, riegádahtii bártni ja dajai: “Dál mun rámidan Herrá.” Danin son bijai bárdnái namman Juda. De son heittii riegádahttimis. Vuosttaš Mosesgirji Go Rakel oinnii ahte son ii ožžon mánáid, de son gádaštišgodii oappás ja dajai Jakobii: “Veahket mu oažžut mánáid, muđui mun jámán!” Dalle Jakob suhtai Rakelii ja dajai: “Leango mun mahkáš Ipmil? Sonhan lea gieldán dus heakkašattu.” Rakel dajai: “Dá lea mu šlávvanieida Bilha. Mana su lusa, vai son riegádahtášii mu askái, ja nu mun maid oččošin mánáid su bokte.” Rakel attii šlávvanieiddas Bilha Jakobii, ja Jakob manai su lusa. Bilha šattai áhpeheapmin ja riegádahtii Jakobii bártni. Dalle Rakel dajai: “Ipmil lea čoavdán mu ášši, son lea gullan mu rohkadusa ja addán munnje bártni.” Danne Rakel bijai bárdnái namman Dan. Rakela šlávvanisson Bilha šattai fas áhpeheapmin ja riegádahtii Jakobii nuppi bártni. Rakel dajai: “Mun lean fágádallan garrasit oappáinan ja lean vuoitán.” Ja son bijai bárdnái namman Naftali. Go Lea oinnii ahte son ii ožžon šat mánáid, de son attii iežas šlávvanieidda Silpa Jakobii áhkkán, ja Lea šlávvanisson Silpa riegádahtii Jakobii bártni. Lea dajai: “Vuoi dán lihku!” Ja son bijai bárdnái namman Gad. Dasto Lea šlávvanisson Silpa riegádahtii Jakobii velá nuppi bártni, ja Lea dajai: “Gal mun juo lean lihkolaš! Dál nissonat rámidit mu lihkolažžan.” Ja son bijai bárdnái namman Ašer. Go Ruben oktii nisolájuid áigge lei meahcis, de son gávnnai gierranmurjjiid ja doalvvui

daid eadnásis Leai. Dalle Rakel dajai Leai: “Atte munnje gierranmurjjiin maid du bárdni lea gávdnan!” Dalle Lea dajai sutnje: “Uhcčango dat lea ahte don leat váldán mu boatnjá, go don dál áiggut váldit bárdnán gierranmurjjiidge?” Muhto Rakel dajai: “Jakob oazžu veallát duinna otnáš ija, go mun fal oaččun bártnat gierranmurjjiid.” Ja go Jakob eahkedis máhcai meahcis, de Lea manai su ovddal ja dajai: “Don galggat dál boahit mu lusa, dasgo mun lean oastán du alccesan bárdnán gierranmurjjiiguin.” Ja Jakob veallái suinna dan ija. Ipmil gulai Lea rohkadusa, ja Lea šattai áhpeheapmin ja riegádahtii Jakobii vidát bártni. Dalle Lea dajai: “Ipmil lea bálkkašan mu go mun adden iežan šlávvanissona boadnjásan.” Ja son bijai bárdnásis namman Isaskar. De Lea šattai fas áhpeheapmin ja riegádahtii Jakobii gudát bártni. Dalle Lea dajai: “Ipmil lea addán munnje buori attáldaga. Dál mu boadnjá viimmat gudnejahtá mu, danin go mun lean riegádahtán sutnje guhitta bártni.” Ja son bijai bárdnái namman Sebulon. Maŋŋil Lea riegádahtii vel nieidda ja bijai sutnje namman Dina. Muhto Ipmil muittii maiddái Rakela. Son gulai su rohkadusa ja divttii su šaddat šattolažžan. Ja Rakel šattai áhpeheapmin ja riegádahtii bártni. Son dajai: “Ipmil lea váldán eret mu heahpada.” Son bijai bárdnái namman Josef ja dajai: “Vare Hearrá attášii munnje vel nuppi bártni!” Jakob šaddá rikkisin. Go Rakel lei riegádahtán Josefa, de Jakob dajai Labanii: “Luoitte mu vuolgit, vai mun beasan mannat iežan báikái ja iežan eatnamii. Atte munnje áhkáidan ja mánáidan geaid dihte mun lean bálvalan du, ja de mun vuolggán. Don diedát ieš man bures mun lean bálvalan du.” Laban vástidii: “Vare don gulašit mu! Mu lean diidamearkkain oaidnán ahte Hearrá lea buressivdnidan mu du dihte.” Ja son dajai vel: “Mearrit ieš maid sidat mus bálkán, de mun mávssán dan.” Jakob dajai sutnje: “Don diedát ieš mo mun lean bálvalan du ja mo du oapmeallu lea sturron ja laskan mu geahčus. Dasgo dat uhccánaš mii dus lei ovdal go mun bohten, lea dál šaddan stuorra eallun, ja juohke sajis gos mun lean leamaš, de Hearrá lea buressivdnidan du. Muhto goas mun beasan bargagoahit iežan bearraša ovdii?” Dalle Laban jearai: “Maid mun galggašin addit dutnje?” Jakob dajai: “It don dárbbas addit munnje maidege. Muhto jos miedat dasa maid mun dál dajan, de mun ain guodohan ja geahčan du omiid. Odne mun geahčadan oppa du oapmealu ja rátkkán das sierra buot sávzzaid mat leat čáhppadat ja buot gáiccaid mat leat girjjagat ja dilkot: Lehkos dat mu bálká. Mun bijan gudnán pántan: Go don dasto boadát geahčadit ealu mii lea šaddan mu bálkán, de buot gáiccaid mat eai leat dilkot dahje girjjagat ja buot sávzzaid mat eai leat čáhppadat, oazžu atnit suolaoapmin.” Laban vástidii: “Nu fal, šaddos nugo don dajat.” Seammá beaivvi Laban rátkkii sierra bohkáid mat ledje stábagat ja girjjagat ja buot gáiccaid mat ledje dilkot ja girjjagat, buot main lei vehášge vielgat, ja buot čáhppes sávzzaid. Daid son attii bártniidis gehčui. Dasto Laban sirdidii dan ealu golbma beaivása eret Jakobis, gii guodohii Labana eará sávzzaid ja gáiccaid. Jakob válddii poppela, mandelmuora ja platána ovssiid ja lanjahii daidda stábiid, nu ahte soppiin šattai vilges muorra oidnosii. De son bijai lanjahuvvon ovssiid omiid ovdii jugahangárčuide, čáhcegáriide main dat fitne juhkamin. Oamit mat ledje doallan ragada ovssiid ovddas, gudde stábagiid, dilkuid ja girjjagiid. Daid lábbáid Jakob rátkkii alccesis. Go omiin lei fas iežaset ragatáigi, de son divui daid njuniid Labana ealu stábat ja čáhppes sávzzaid guvlui. Iežas ealuid son doalai sierra iige luoitán daid mastat Labana sávzzaiguin ja gáiccaiguin. Juohke háve go gievrras omiin álggii ragat, de Jakob bijai ovssiid čáhcegáriide omiid ovdii, vai dat ragašedje ovssiid luhtte. Muhto heajos omiid ovdii son ii bidjan ovssiid, ja nu gárte heajos oamit Labanii ja gievrras oamit fas Jakobii. Jakob šattai hui rikkisin, ja sus ledje hui ollu sávzzat ja gáiccat, šlávvanissonat ja šlávát, kamelat ja ásenat. Vuosttaš Mosesgirji Jakob báhtara Labana luhtte Jakob gulai Labana bártniid dadjamin ná: “Jakob lea váldán buot mii min áhčis lei, ja háhkan oppa riggodagas das mii gullá min áhččái.” Jakob oinnii Labana ámadajus ahte son ii lean sutnje seammá ustitlaš go ovdal. Dalle Hearrá celkkii Jakobii: “Máhca áhčiidat eatnamii ja sogat lusa. Mun áiggun leat duinna.” Jakob rávkkai Rakela ja Lea lusas meahccái gos son lei guodoheamen omiidis, ja dajai sudnuide: “Mun oainnán áhčáde ámadajus ahte son ii leat munnje seammá ustitlaš go ovdal, muhto mu áhči Ipmil lea leamaš muinna. Doai diehtibeahhti ieža ahte mun lean bálvalan áhčáde buot fámustan. Dattetge son lea beahhtán mu ja nuppástuhtán mu bálkká mángga geardde. Ipmil ii leat goit suovvan su vahágahttit mu. Go dudno áhčči dajai: Dilkot leat du bálká, de buot smávvaomit gudde dilkuid, ja go son dajai: Stábagat leat du bálká, de buot smávvaomit gudde stábagiid. Nu Ipmil válddii omiid áhčisteatte ja attii daid munnje. Go smávvaomit dolle ragada, de mun oidnen niegus ahte varrasat mat rahke njiŋnelasaid, ledje stábagat, dilkot ja girjjagat. Ipmila engel celkkii munnje dan niegus: Jakob! Mun vástidin: Dás mun lean. Son celkkii: Oainnátgo, buot varrasat mat rahket smávvaomiid, leat stábagat,

dilkot ja girjjagat. Dasgo mun lean oaidnán man láhkái Laban meannuda duinna. Mun lean dat Ipmil guhte almmustuvven dutnje Betelis, gos don vuidet bácci oljjuin ja dahket munnje lohpadusa. Ráhkkan dal ja vuolgge eret dán eatnamis ja máhca iežat ruovttueatnamii.” Dalle Rakel ja Lea dajaiga sutnje: “Munnos ii leat šat oassi iige árbi áhččáme viesus. Almma son atná munno vierroolmmožin, danin go son lea vuovdán munno ja lea nikten dan silbba maid oáčui munno ovddas. Muhto dat riggodat maid Ipmil lea váldán áhčisteame, gullá munnuide ja munno mánáide. Daga dál buot maid Ipmil lea gohččon du dahkat!” Dalle Jakob ráhkkanii vuolgit. Son bijai mánáidis ja áhkáidis kamelaid ala, válddii ealus ja opmodagas ja buot omiid maid lei fidnen Paddan Aramis ja vulggii Kanaanii áhčis Isaka lusa. Go Laban lei mannan beaskidit sávzzaidis, de Rakel lei dan botta suoládan áhčis viessoipmiliid. Jakob fillii aramealaš Labana, go ii almmuhan sutnje ahte lei vuolgimin. Son johttái suoli buot dainna mii sus lei, rasttildii Eufrateanu ja jodii Gileada várreeatnama guvlui. Laban doarrida Jakoba Goalmát beaivvi Laban gulai ahte Jakob lei vuolgán su luhtte suoli. Dalle son válddii mielddis soga olbmáid, doarridii Jakoba ja jovssai su čieža beaivása geažes Gileada várreeatnamis. Muhto Ipmil bodii aramealaš Labana lusa ihkku niegus ja celkkii sutnje: “Várut dadjamis Jakobii maidege baháid.” Laban jovssai Jakoba go son lei ceggen godiid siidda Gileada várreeatnamii, ja Laban ja su olbmát maiddái ceggejedje godiid dohko. Laban dajai Jakobii: “Maid don leat dahkan? Don behttet mu ja dolvot mielddát mu nieiddaid, dego soai livččiiga soahtesálaš. Manne don vulget mu luhtte suoli itge mitalan munnje maid áigot? Munhan livččen vuolggahan du mátkái ilus, lávlumiin ja rumbbuid ja lyraid čuojahemiin. Don it diktán mu oppa cummistitge áddjubiiddán ja nieiddaidan. Das don leat meannudan boastut. Mus livččii fápmu dahkat dutnje bahá, muhto du áhči Ipmil celkkii munnje mannan ija: ‘Várut dadjamis Jakobii maidege baháid!’ Dál don leat vuolgán danne go ahkidušat nu sakka beassat áhčát lusa, muhto manne don suoládit mu ipmiliid?” Jakob vástidii: “Mun vulgen suoli go ballen ahte don válddášit nieiddaidat mus veagal. Muhto dat gean hálddus don gávnnat ipmiliiddát, ii oáččo eallit. Geahča fulkkiideamet oaidnut leago mus mihkkege mii gullá dutnje, ja váldde dan.” Jakob ii diehtán ahte Rakel lei suoládan ipmiliid. Laban manai Jakoba goadis, Lea goadis ja goappašagaid šlávvanissoniid goadis, muhto ii gávdnan maidege. Go son bodii Lea goadis, de son manai Rakela goahtái. Muhto Rakel lei bidjan viessoipmiliid kamela sádelii ja čohkkái daid alde. Laban ozai miehtá goadi, muhto ii gávdnan maidege. Dalle Rakel dajai áhččásis: “Ale suhta munnje, áhčázan, go in sáhte čuožžilit du ovddas, dasgo mus lea dego nissoniin láve leat.” Laban ii gávdnan viessoipmiliid, vaikko mo ozai. Dalle Jakob moaráhuvai ja diggogodii Labaniin. Son dajai: “Maid mun lean rihkkon, maid baháid mun lean dahkan, go don ná garrasit doarridat mu? Dál don leat bolton buot mu gálvvuid. Maid don leat gávdnan mii livččii du dálu gálvu? Buvtte daid dása mu fulkkiid ja iežat fulkkiid ovdii, vai sii dubmejít munno gaskkas. Guoktelogi jagi mun ledjen du luhtte. Du sávzzat ja gáiccat eai guoddán ovdal áiggi, inge mun borran vierccaid du ealus. In mun buktán dutnje gaikkoduvvon elliid, muhto šadden ieš gillát vahága. Don gáibidit mus buhtadusa go suoláduhtten juoidá, ležžet dal jávkan beaivet dahje ihkku. Beaivet mu váivvidii báhka ja ihkku fas čoaskin, ja nahkárat báhtaredje mu čalmmiin. Guoktelogi jagi mun ledjen du luhtte, njealljenuppelohká jagi mun bálvalin du vai ožžon du nieidda guoktá ja guhtta jagi vai ožžon smávvaomiid, ja don nuppástuhttet mu bálkká logi geardde. Jos áhččán Ipmil ii livčče leamaš muinna, Abrahamá Ipmil ja son geas Isak balai, de don livččet bidjan mu mannat guoros giedaid. Muhto Ipmil oinnii mu vártnuhisvuoda ja mu giedaid váivvi, ja mannan ija son attii duomu.” Jakob ja Laban dahkaba lihtu Laban vástidii Jakobii: “Nieiddat gal leaba mu nieiddat, mánát mu mánát ja oamit mu oamit. Buot maid don oainnát dás, gullá munnje. Muhto maid mun veaján dáidda nieiddaidasan ja mánáide geaid soai leaba riegádahtán? Dahkku dál lihtu, mun ja don! Lehkos dat duodašteaddji mu ja du gaskkas.” Nu Jakob válddii geađggi ja ceggii dan bázzin. Son gohčui iežas olbmuid čoaggit geđggiid, ja sii dahke geađečoma. De sii boradedje ovttas dan geađečoma guoras. Laban bijai geađečompái namman Jegar Sahaduta, ja Jakob bijai dan namman Gal Ed. De Laban dajai: “Dát čopma lea odne duodašteaddjin munno gaskkas.” Danne dat gohčoduvvui Gal Edin ja maiddái Mispan, dasgo Laban dajai: “Gehčcos Hearrá munno go moai ean šat oainne goabbat guoibmáme. Jos don meannudat bahás mu nieiddaiguin dahje válddát eará áhkáid sudno lassin, de Ipmil lea munno lihtu duodašteaddji dallege, vaikko das ii livčče oktage olmmoš.” Laban dajai vel Jakobii: “Geahča dán čoma ja dán bácci maid mun lean ceggen munno gaskii. Dát čopma ja dát bázzi duodaštit ahte mun in oáččo boahit daid meaddel du lusa bahás áigumušaiguin, itge

donge oaččo boahit daid meaddel mu lusa bahás áigumušai. Munno áhčiid Abrahamama ja Nahora Ipmil dubmejhkos munno gaskkas.” Ja Jakob vuortnui váli su bokte geas su áhčči Isak balai. Jakob oaffarušai njuovvanoaffara dan váris ja bovdi buohkaid boradit, ja sii boradedje ja orro dan ija váris. Laban lihkaí árrat idedis. Son cummistii nieiddaidis ja áddjubiiddis ja buressivdnidii sin. De son máhcai ruoktot. Vuosttaš Mosesgirji Jakob ráhkkan deaivvadit Esauin Jakob manai ain ovddos, ja su ovddal bohte Ipmila engelat. Go Jakob oinnii sin, de son dajai: “Dát lea Ipmila siida.” Ja son gohčodii dan báikki Mahanajimin. Jakob vuolggašii áirasiid iežas ovdal vieljas Esau lusa Seirii Edoma eatnamii ja gohčui sin dadjat Esau: “Hearrážan, ná dadjá du bálvleaddji Jakob: ‘Mun lean orron Labana luhte ja ádjánan doppe gitta dássázi. Mun lean ožžon vuovssáid ja áseniid, sávzzaid ja gáiccaid, šlávaid ja šlávvanissoniid. Dál mun bijan dutnje dán sáni ja bivddán gávdnat árpmu du čalmmiin.’” Go áirasat máhce Jakoba lusa, de sii muitaledje: “Mii deaivvadeimmet vieljainat Esauin. Son lea dál bohtimin du ovddal, ja sus leat mielde njeallječuodi olbmá.” Dalle Jakob ballagodii ja suorganii sakka. Son juogadii dan joavkku mii sus lei, ja maiddái smávvaomiid, stuorraomiid ja kamelaid guoktin joavkun, dasgo son jurddašii: “Jos Esau falleha nuppi joavkku ja časká dan, de nubbi joavku veadjá beassat báhtui.” Jakob rohkadalai: “Áhččán Abrahamama Ipmil ja áhččán Isaka Ipmil, Hearrá, don gii celket munnje: ‘Máhca iežat eatnamii ja sogat lusa, de mun divttán dutnje geavvat bures.’ Mun in leat ánsšášan dan stuorra árbmugasvuoda ja oskkáldasvuoda maid don leat čájehan bálvleaddjásat. Dasgo mun mannen Jordana rastá dušše soabbi gieđas, ja dál mus leat guokte joavkku. Gájo mu vielljan Esau gieđas! Mun balan ahte son goddá mu ja min buohkaid, velá etniid ja mánáidge. Muhto don leat cealkán: ‘Mun divttán dutnje geavvat bures ja dagan du náli eatnagin dego mearragátti sátočalmmit mat eai leat lohkamis.’” Ja Jakob orui das dan ija. Dasto son rátkkii iežas opmodagas attáldahkan vielljasis Esaui guoktečuodi gáicca ja guoktelogi bohká, guoktečuodi njiŋnelas sávzza ja guoktelogi viercca, golbmalogi njamaheaddji kamela ja daid várssáid, njealljelogi gusa ja logi vuovssá, guoktelogi njiŋnelas ásená ja logi ásenore. Son attii daid bálvleddjiidasas, gudege ealu sierranassii, ja dajai sidjiide: “Mannet mu ovdal ja dollet buori gaska gudege ealu maŋis!” Son gohčui vuosttaš ealu vuojeheaddji: “Go mu viellja Esau bohtá du ovddal ja jearrá dus gean bálvleaddji don leat, gosa leat mannamin ja gean lea dat eallu maid leat vuojeheamen, de vástit: ‘Dat leat du bálvleaddji Jakoba. Dat lea vuolggašuvvon attáldahkan hearrášan Esaui, ja Jakob ieš lea bohtimin min maŋis.’” Seammá láhkái son gohčui maiddái nuppi ja goalmáda ja buot earáid geat vuojehedje ealuid: “Ná dii galgabehtet sárdnut Esaui go deaivvadehpet suinna. Dadjet maid: ‘Du bálvleaddji Jakob lea bohtimin min maŋis.’” Jakob oainnat jurddašii: “Mun soažžudan su attáldagaiguin mat mannet mu ovdal, vai son livččii munnje ustitlaš go moai deaivvadetne.” Nu bálvleaddjit vulge doalvut attáldagaid su ovdal, muhto ieš son orui dan ija siiddas. Jakoba fággi Dan seammá ija Jakob válddii mielddis áhkás guoktá, goappaš šlávvanissoniid ja oktanuppelohká bártne ja manai gálabáikkis Jabboka rastá. Go son lei dolvon sin nuppe beallái joga, de son gohčui doalvut rastá buot mii sus lei. Jakob ieš bázi okto. Doppe muhtin olmmái fágádalai suinna dassázi go idedisguovssu badjánii. Go olmmái oinnii ahte ii bihtán Jakobis, de son časkkii Jakoba čoarbbealladdasii, nu ahte su čoarbbealladas eaškálii fágádaladettiin. Olmmái dajai: “Luoitte mu, dasgo idedisguovssu badjána.” Muhto Jakob dajai: “In mun luoitte du, muđui go buressivdnidat mu.” Olmmái jearai sus: “Mii lea du namma?” Son vástidii: “Jakob.” Dalle olmmái dajai: “Du namma ii leat šat Jakob, muhto Israel, dasgo don leat fágádallan Ipmiliin ja olbmuiguin ja leat bihtán.” Jakob dajai: “Muital munnje iežat nama!” Muhto olmmái vástidii: “Manne don mu nama jearat?” Ja son buressivdnidii das Jakoba. Jakob gohčui dan báikki Penuelin. Son dajai: “Mun lean oaidnán Ipmila muodus muhtui ja dattetge bisson heakkas.” Beaivi badjánii go son vulggii Penuelis, ja son skierpmui. Dan dihte israellaččat eai bora velá otná beaivvige gielagasas mii lea čoarbbealladdasa alde, dasgo olmmái časkkii Jakoba gielagasasii. Vuosttaš Mosesgirji Jakob ja Esau deaivvadeaba Go Jakob geahčastii, de son oinnii Esau bohtimin, ja njeallječuodi olbmá suinna. Dalle Jakob juogadii mánáid Leai, Rakelii ja goappašiid šlávvanissoniid. Son bijai šlávvanissona guoktá mánáideaskkaguin ovddimussii, Lea mánáidiguin sin maŋnelii ja Rakela ja Josefa maŋimussii. Ieš son váccii sin ovddas ja gopmirdii čieža gearde eatnamii dassázi go bodii vieljas lahka. Muhto Esau viehkalii su ovddal ja fátmastii su, dollii su birra čeabeha ja cummistii su. Ja soai čieruiga. Go Esau fuomášii nissoniid ja mánáid, de son jearai: “Geat dát leat geat dus leat dás?” Jakob vástidii: “Dat leat mánát geaid Ipmil lea addán munnje, du bálvleaddjai.” De šlávvanissonat bodiiga

lagabuidda mánáideaskkaguin ja gopmirdeigga eatnamii. Maiddái Lea ja su mánát bohte ja sii gopmirdedje eatnamii, ja mañimužžan bodiiga Josef ja Rakel ja gopmirdeigga eatnamii. Esau jearai: “Mat ledje dat olbmát ja ealut mat bohte mu njeaiga?” Jakob vástidii: “Mun áigon addit juoidá hearrásan, vai gávnnan árpmu du čalmmiin.” Esau dajai: “Mus lea galle. Vieljažan, ane don dan mii lea du.” Muhto Jakob dajai: “I fal nu! Jos mun leaččan gávndan árpmu du čalmmiin, de váldde vuostá mu attáldaga. Mun lean boahtán du ovdii nugo olmmoš boahtá Ipmila ovdii, ja don leat leamaš munnje árbmugas. Váldde nappo dán attáldaga maid mun lean buktán dutnje, dasgo Ipmil lea leamaš munnje árbmugas ja mus lea buot maid dárbbášan.” Ja Jakob ánuhii Esau sakka, ja Esau válddii attáldaga. De Esau dajai: “Vuolgu ja mannu ovddos guvlui.” Muhto Jakob dajai sutnje: “Hearrážan, gal don diedát ahte mánát leat unnit ja smávvaomit ja stuorraomit leat mus easka guoddán. Jos dat vuojuhuvvojit garrasit ovttá beaivvige, de dat jápmet. Mannos datte mu hearrá ovdan bálvleadđjis ovddas, de mun boadán hiljit mañis dađi mielde go oomit ja mánát gostet, dassázii go joavddan mu hearrá lusa Seirii.” Esau vástidii: “Divtte mu dalle guoddit soapmásiid iežan olbmui du fárrui.” Muhto Jakob dajai: “Manne vel nu? Lea doarvái go lean gávndan árpmu du čalmmiin, hearrá!” Esau vulggii dan seammá beaivvi ruoktot Seirii, muhto Jakob manai Sukkotii ja huksii dohko alccesis viesu. Omiidasas son dagai lastagodiid. Dan dihte dat báiki gohčoduvvui Sukkotin. Jakob bodii Paddan Aramis oadjebasat Kanaanii Sikema gávpoga lahka ja dagai siidda gávpoga olggobeallái. Son osttii dan eananbihtá maid ala son lei ceggen goadis, čuohte kesitai Sikemis ja su vieljain, Hamora bártniin. Son ceggii dohko áltára ja bijai dasa namman El Elohe Israel. Vuosttaš Mosesgirji Dina ja Sikem Dina, Jakoba nieida gean eadni lei Lea, vulggii deaivvadit dan guovllu nieiddaiguin. Sikem, dan guovllu oaivámučča, hivvelaš Hamora, bárdni, oinnii Dina, válddii su mielddis ja veallái suinna ja heahppásuhtii su. Muhto Sikem liikostii Dinai, Jakoba niidii, ráhkásmuvai sutnje ja sártnui sutnje láddásit. Áhččásis Hamorii Sikem dajai: “Váldde dán nieidda munnje áhkkán.” Jakob gulai ahte Sikem lei heahppásuhtán su nieidda Dina. Muhto go su bártnit ledje omiid luhtte meahcis, de son lei jávohaga dassázii go sii bohte. Sikema áhčči Hamor vulggii sártnodit Jakobiin. Jakoba bártnit ledje aiddo boahtán meahcis ja gullan mii lei dáhpáhuvvan. Sii šadde morrašii ja moaráhuvve sakka, danin go Sikem lei dahkan fastivuoda Israelis go lei veallán Jakoba nieiddain. Nu ii livčče ožžon dahkat. Hamor sártnui singuin ja dajai: “Mu bárdni Sikem lea ráhkásmuvvan din bearraša niidii. Addet nieidda sutnje áhkkán, ja čatnot fuolkevuodačatnasiid gaskaneamet: Addet nieiddaideattet áhkkán midjiide ja váldet ieža áhkkán min nieiddaid. Ásset min gaskii, eanan lea rabas din ovddas. Dáppe dii oazžubehtet ássat, jodašit gos dáhttuhehtet ja háhkat alcceseattet opmodaga.” Sikem dajai nieidda áhččái ja vieljaide: “Jos dii dohkkehehpet mu, de mun mávssán didjiide nu ollu go sihtabehtet. Mearridehket moarsehatti vaikko man stuoressin ja gáibidehket mus vaikko man ollu attáldagaid, de mun mávssán maid sihtabehtet, go beare addibehtet nieidda munnje áhkkán.” Muhto Jakoba bártnit vástidedje Sikemii ja su áhččái Hamorii behtolaččat, danne go Sikem lei heahppásuhtán sin oappá Dina. Sii dadje sudnuide: “Eat mii sáhte dan dahkat. Eat mii sáhte addit oabbámet dakkár olbmái geas lea ovdaliiki, danin go mii atnit dan heahpatlažžan. Mii miehtat din átnumuššii dainna eavttuin ahte dii šaddabehtet min láhkásazžan ja birračuohppabehtet buot olbmábeali. Dalle mii addit didjiide áhkkán nieiddaideamet ja váldit áhkkán din nieiddaid ja ássat din lusa, nu ahte šaddat oktan álbmogin. Muhto jos dii ehpet gula min ehpetge birračuohpat iežadet, de mii váldit nieidda ja vuolgit.” Hamor ja su bárdni Sikem liikuiga sin sániide, iige nuorra olmmái ájahallan dahkamis maid sii bivde, danin go son liikuiga Jakoba niidii. Son lei alimus oppa áhčis sogas. Hamor ja su bárdni manaiga gávpotportii ja sártnuiga gávpoga olbmáide: “Dát olbmát dáhttot eallit ráfis minguin. Diktet dal sin ássat min eatnamii ja jodašit gos hálidit. Eanan lea viiddis maiddái sidjiide. Mii sáhttit váldit sin nieiddaid áhkkán ja addit iežamet nieiddaid áhkkán sidjiide. Muhto dušše dainna eavttuin duot olbmát leat miedámánnasat ássat min lusa ja šaddat oktan álbmogin minguin, ahte buot min olbmábealli birračuohpaha iežas, nugo siige leat birračuohppojuvvon. Dalle sin oomit ja opmodat ja buot sin bargošibihat šaddet min opmodahkan. Go mii fal dahkat nugo sii dáhttot, de sii ássat min lusa.” Gávpoga dievddut miedihedje Hamora ja su bártni Sikema evttohussii, ja buot gávpoga olbmábealli birračuohppojuvvui. Muhto goalmát beaivvi go olbmáid bákčasat ledje vearrámusat, de Jakoba bártni guovttos, Dina vieljat Simeon ja Levi, válddiiga guoktot miehki, manaiga headuškeahhtá gávpogii ja gottiiga buot olbmábeali. Soai gottiiga maid Hamora ja su bártni Sikema ja válddiiga Dina mielddiska ja manaiga eret. Dasto Jakoba bártnit rievdišgohte

sorbmejuvvon olbmuid opmodaga ja oppa gávppoga danne go sii ledje heahppášuhttan sin oappá. Soai válldiiga gávppoga olbmuid smávvaomiid, stuorraomiid ja áseniid ja buot mii lei gávppogis ja dan eatnamiin. Soai válldiiga sálašin buot sin opmodaga ja maiddá sin nissoniid ja mánáid, visot mii lei viesuin. Dalle Jakob dajai Simeonii ja Levii: “Doai Leahppi buktán munnje lihkohisvuoda go Leahppi moaráhuhttan dán eatnama olbmuid, kanaanlaččaid ja perisselaččaid, nu ahte sii vašuhit mu. Almma mus lea dušše unna jovkkoš. Jos sii čoagganit mu vuostá, de sii duššadit mu ja mu bearraša.” Muhto soai vástideigga: “Ti munno oappáin oaččo meannudit dego fuoráin?”

Vuosttaš Mosesgirji Jakob Betelis Ipmil

celkkii Jakobii: “Vuolgge Betelii, ása dohko ja hukse áltára dan Ipmilii guhte almmustuvai dutnje dalle go don báhtarit Esau-vieljastat.” Dalle Jakob dajai iežas bearrašii ja buot olbmuidasas: “Jávkadehket vieris ipmiliid mat dis leat, buhtistehket iežaideattet ja molsot biktasiid, de mii vuolgit Betelii. Mun huksen dohko áltára Ipmilii guhte gulai mu mu heahtebeaivvi ja lei muinna dalle go mun ledjen mátkkis.” De sii adde Jakobii buot vieris ipmiliid mat sis ledje, ja bealljerieggáid, ja Jakob čiegai daid dan terebintta vuollá mii lei Sikema lahka. De sii johttájedje, ja Ipmila ballu bodii birasgávppogiid ássiide, nu ahte sii eai doarridišgohtán Jakoba bártniid. Jakob ja buot su olbmot bohte Lusii dahjege Betelii mii lea Kanaanis. Dohko son huksii áltára ja gohčodii dan báikki El Betelin, dasgo das Ipmil lei almmustuvvan sutnje dalle go son báhtarii vieljastis. Debora, Rebekka njamaheaddji, jámii dohko, ja son hávdáduvvui áikka vuollá Betela vuollelii. Áika gohčoduvvui Čierrunáikan. Go Jakob lei máhccan Paddan Aramis, de Ipmil almmustuvai fas sutnje ja buressivdnidii su. Ipmil celkkii sutnje: “Du namma lea Jakob, muhto dás maŋás don it šat gohčoduvvo Jakobin. Du namma lea Israel.” Nu son gohčoduvvui Israelin. Ipmil celkkii vel sutnje: “Mun lean Ipmil, Buotveagalaš. Leage šattolaš ja lassán! Dus šaddá álbmot, velá mánga álbmoga, ja don šattat gonagasaid máddun. Dan eatnama maid mun adden Abrahamii ja Isakii, mun attán dál dutnje, ja maiddá du nállái mun attán dan eatnama.” De Ipmil vulggii Jakoba luhtte dan báikkis gos lei sárdnon suinna. Jakob ceggii bácci, muitogeadggi, dan sadjai gos Ipmil lei sárdnon suinna, golggahii dan ala juhkamušoaffara ja vuoddai dan oljjuin. Ja son gohčodii Betelin dan báikki gos Ipmil lei sárdnon suinna. Rakel jápmá Dasto sii johttájedje Betelis. Go ain lei mátki Efratai, de Rakel riegádahttigodii, ja šattai hui váttis riegádahttin. Go ávttat ledje garrasepmosat, de sealgeeadni dajai sutnje: “Ale bala, don oaččut bártni dänge háve.” Go Rakel lei lahka jámi, de son bijai bárdnái namman Benoni, muhto Jakob gohčodii su Benjaminin. Rakel jámii, ja son hávdáduvvui Efrata dahjege Betlehema bálgá gurrii. Jakob ceggii muitogeadggi su hávddi ala, ja Rakela hávdegeadgi lea das velá otná beaivvige. De Israel johttái ja ceggii goadis dobbelii Migdal Edera. Go son áasai dan guovllus, de oktii Ruben veallá Bilhain, áhčis liigeáhkáin, ja Israel gulai dan. Jakoba bártnit Jakobis ledje guoktenuppelohká bártni. Lea bártnit ledje Ruben, Jakoba vuosttašriegádeaddji, ja Simeon, Levi, Juda, Isaskar ja Sebulon. Rakela bártnit leigga Josef ja Benjamin. Bilha, Rakela šlávvanissona, bártnit leigga Dan ja Naftali. Silpa, Lea šlávvanissona, bártnit leigga Gad ja Ašer. Dát ledje Jakoba bártnit geat riegádedje sutnje Paddan Aramis. Isak jápmá Jakob bodii áhčis Isaka lusa Mamrei, Kirjat Arbai, dat lea Hebron, gos Abraham ja Isak leigga ássan vierisin. Isaka eallináigi lei čuodigávccilogi jagi. De Isak jámii ja válđojuvvui olbmuidis lusa boarisin ja beivviin gallánan. Su bártnit Esau ja Jakob hávdádeigga su.

Vuosttaš Mosesgirji Esau sohka

Dát lea Esau dahjege Edoma sohka. Esau válldii áhkkán guokte kanaanlaš nissona: Ada, hetlaš Elona nieidda, ja Oholibama, hivvelaš Sibona bártni Ana nieidda. Sudno lassin son válldii áhkkán Ismaela nieidda Basemata, Nebajota oappá. Ada riegádahtii Esaui Elifasa, Basemat riegádahtii Reuela ja Oholibama riegádahtii Jeuša, Jalama ja Koraha. Dát ledje Esau bártnit geat riegádedje sutnje Kanaanis. Esau válldii áhkáidid ja bártniidis, nieiddaidis ja buot olbmuidis, omiidis, bargošibihiiddis ja buot opmodaga maid son lei háhkan Kanaanis, ja fárrii Seira eatnamii vieljas Jakoba luhtte. Sudnos lei nu ollu opmodat ahte soai eaba čáhkkan orrut šat seammá guovllus, iige eanan gos soai oruiga, nagadan ealihit sudno goappašagaid, dasgo sudnos ledje nu ollu oamit. De Esau áasai Seira várreeatnamii. Esau lea seammá go Edom. Dát lea Esau sohka Seira várreeatnamis, su gii lei edomlaččaid máddu. Dát ledje Esau bártnit: Elifas, Esau áhká Ada bárdni, ja Reuel, Esau áhká Basemata bárdni. Elifasa bártnit ledje Teman, Omar, Sefo, Gatam ja Kenas. Esau bártnis Elifasis lei maid liigeáhká Timna, gii riegádahtii Elifasii Amaleka. Dát lea Esau áhká Ada nálli. Reuela bártnit ledje Nahat, Serah, Šamma ja Missa. Dát lea Esau áhká Basemata nálli. Esau áhká Oholibama, Sibona bártni Ana nieidda, bártnit ledje Jeuš, Jalam ja Korah. Dát lea Esau náli sohkaovámuččat: Esau vuosttašriegádeaddji Elifasa náli sohkaovámuččat ledje Teman,

Omar, Sefo, Kenas, Korah, Gatam ja Amalek; sii ledje Elifasa sohkaovámuččat Edoma eatnamis, namalassii Ada nálli. Esau bártni Reuela náli sohkaovámuččat geat ásse Edoma eatnamis, ledje Nahat, Serah, Šamma ja Missa, namalassii Esau áhká Basemata nálli. Esau áhká Oholibama bártnit ledje Jeuš, Jalam ja Korah. Dát leat dat sohkaovámuččat geat surggiidedje Esau áhkás, Oholibamas, Ana nieiddas. Dát ledje Esau dahjege Edoma bártnit ja sin sohkaovámuččat. Dát leat horilaš Seira bártnit geat ásse dan eatnamis ovddežis: Lotan, Šobal, Sibon, Ana, Dišon, Eser ja Dišan; sii ledje horilaččaid, Seira bártniid, sohkaovámuččat Edoma eatnamis. Lotana bártnit ledje Hori ja Heman, ja Lotana oabbá lei Timna. Šobala bártnit ledje Alvan, Manahat, Ebal, Šefo ja Onam. Sibona bártnit ledje Aja ja Ana; son lei dat Ana gii gávnnai liegga ádjagiid meahcis go lei geahččamin áhčis Sibona áseniid. Ana bárdni lei Dišon, ja su nieida lei Oholibama. Dišona bártnit ledje Hemdan, Ešban, Jitran ja Keran. Esera bártnit ledje Bilhan, Saavan ja Akan. Dišana bártnit ledje Us ja Aran. Dát leat horilaččaid sohkaovámuččat: Oaivámuččat Lotan, Šobal, Sibon, Ana, Dišon, Eser ja Dišan. Sii ledje horilaččaid sohkaovámuččat geat ásse Seira eatnamis, logahallojuvvon oaivámuččaid mielde. Dát leat dat gonagasat geat ráddejedje Edoma eatnamis ovdal go israellaš gonagas ráddii doppe: Edoma vuosttaš gonagas lei Bela, Beora bárdni, ja su gávppoga namma lei Dinhaba. Go Bela jámii, de gonagassan šattai Jobab, Seraha bárdni, gii lei Bosras eret. Go Jobab jámii, de gonagassan šattai Hušam, gii lei Temana eatnamis eret. Go Hušam jámii, de gonagassan šattai Hadad, Bedada bárdni. Son časkkii midjanlaččaid Moaba meahcis. Su gávppoga namma lei Avit. Go Hadad jámii, de gonagassan šattai Samla, gii lei Masrekas eret. Go Samla jámii, de gonagassan šattai Saul, gii lei eret Rehobotas, johkagáttis. Go Saul jámii, de gonagassan šattai Baal Hanan, Akbora bárdni. Go Baal Hanan, Akbora bárdni, jámii, de gonagassan šattai Hadar. Su gávppoga namma lei Pau. Su áhká lei Mehetabel, Matreda nieida; Matred lei Me-Sahaba nieida. Dát leat Esau sohkaovámuččaid namat sin sogaid ja ássanbáikkiid mielde: Oaivámuččat Timna, Alva, Jetet, Oholibama, Ela, Pinon, Kenas, Teman, Mibsar, Magdiel ja Iram. Dát ledje Edoma sohkaovámuččat ássanbáikkiideaset mielde logahallojuvvon. Edom lea seammá go Esau, edomlaččaid máddu.

Vuosttaš Mosesgirji Josef ja su vieljat Jakob ásai Kanaanii, dan eatnamii gos su áhčči lei ássan vierisin. Dát lea Jakoba sogá muitalus. Go Josef lei čiežanuppelotjakkášaš, de son guodohii smávvaomiid vieljaidisguin, áhčis áhkáid Bilha ja Silpa bártniiguin, ja son lávii guoddalit sin áhččásis. Israel ráhkistii Josefa eambbo go buot eará bártniidis, dasgo Josef lei riegádan sutnje su boarisvuodas. Áhčči goaruhii Josefii guhkes gávtti. Muhto go vieljat oidne ahte sin áhčči ráhkistii su eambbo go su vieljaid, de sii vašuhišgohte su eaige sáhttan šat sárdnut suinna ustitlaččat. Oktii Josef lei niegadan niegu, ja go son lei muitalan dan vieljaidasas, de sii vašuhišgohte su vel eambbo. Son dajai sidjiide: “Gullet maid mun niegadin! Mii leimmet bealddus čanadeamen gordnegihpuid, ja mu gordnegihppu čuožžilii ja din gordnegihput čeahkanedje mu gordnegihpu birra ja gopmirdedje dan ovdii.” Dalle su vieljat dadje sutnje: “Dongo šattašit min gonagassan, dongo mahkáš ráddešit min?” Ja su nieguid ja ságaid dihte sii vašuhedje su vel eambbo. Josef niegadii velá nuppi niegu ja muitalii dange vieljaidasas: “Mun lean fas niegadan niegu, ja das beaivváš, mánnu ja oktanuppelohkái nástti gopmárdalle mu ovddas.” Go son lei muitalan dan niegu áhččásis ja vieljaidasas, de áhčči cuiggodii su: “Mii nieguid datgis lea? Galggáingo mun, du eadni ja vieljat mahkáš boahit gopmirdit du ovdii?” Su vieljat suhtte sutnje, muhto su áhčči muittii maid son lei dadjan. Oktii go Josefa vieljat ledje mannan Sikemii geahččat áhčiset smávvaomiid, de Israel dajai Josefii: “Du vieljat leat omiid luhtte Sikemis. Mun vuolggahan du sin lusa.” Josef vástidii: “Nu fal, áhčči.” Ja Jakob dajai sutnje: “Mana geahččat mo du vieljat ja smávvaomit birgejit, ja boade dasto muitalit munnje.” Son vuolggahii Josefa mátkái Hebronleagis, ja Josef manai Sikemii. Go son lei vádjoleamen meahcis, de muhtun olmmái bodii su ovddal ja jearai: “Maid don ozat?” Josef vástidii: “Mun ozan vieljaidan. Leatgo don oaidnán sin ja sin ealuid?” Olmmái dajai: “Sii leat vuolgán dáppe eret. Mun gullen sin dadjamin: ‘Vulgot Dotanii.’” De Josef vulggii vieljaidis manjái ja gávnnai sin Dotanis. Sii oidne su juo guhkkín, ja ovdal go son lei joavdan sin lusa, de sii ráddádallagohte goddit su. Sii dadje guhtet guoibmáseaset: “Gehččet, do boahat dat niegadeaddji! Goddot su, bálkestehkot su muhtun gáivui ja dadjot ahte meahcispire lea borran su. De mii beassat oaidnit manin su niegut šaddet!” Muhto go Ruben gulai dan, de son dáhtui gádjut su sin giedas ja dajai: “Ii nu, eat mii oaččo goddit su! Allet golggat vara. Bálkestehket su dan arvegáivui, muhto allet vahágahte su.” Ná son dajai vai beassá gádjut Josefa sin giedas ja doalvut su ruoktot áhčis lusa. Go Josef bodii vieljaidis lusa, de sii nulle sus biktasa, dan

guhkes gávtti maid son anii, ja bálkestedje su gáivui mii dalle lei guorusin. De vieljažat čohkánedje boradit. Muhto go sii geahčastedje, de sii oidne ismaellaš karavána; dat bodii Gileadis, ja kamelat gudde suovvasiid, balsamiid ja hádjagáhčiid. Sii ledje doalvumin daid Egyptii. Dalle Juda dajai vieljaidasas: “Mii ávkkiid midjiide lea goddit vielljamet ja čiehkát iežamet rihkkosa? Vuvdot su ismaellaččaide, dalle mii eat ieža dárbbáš guoskat sutnje, dasgo son lea min viellja, min oažži.” Su vieljat gulle su. Go midjanlaš gávpeolbmát ledje mannamin dakko meaddel, de vieljat gesse Josefa gáivvos ja vuvde su ismaellaččaide guoktelogi šekelii silbba. Ja gávpeolbmát dolvo Josefa Egyptii. Go Ruben máhcai gáivvo lusa ja fuobmái ahte Josef ii lean doppe, de son gaikkodii biktasiiddis. Son manai vieljaidis lusa ja dajai: “Gánda lea jávkan! Maid mun dál galggan?” Muhto vieljat válde Josefa gávtti, njuvve bohká ja bunjodedje gávtti varas. De sii dolvo dan áhččáseaset ja dadje: “Dán mii gávnnaimet. Geahča, leago dát du bártne gákti.” Jakob dovdaí gávtti ja dajai: “Dát lea bárdnán gákti! Meahcispire lea borran su, vissásii Josef lea gaikkoduvvon jámas!” Ja Jakob gaikkodii biktasiiddis, giesai horstta alimiid birra ja moraštii bártne guhkes áiggi. Su bártne ja nieiddat bohte jeddet su, muhto son ii hálidan jeddehusa. Son dajai: “Moraštemiin mun manan jábmiidáibmui bárdnán lusa.” Ja áhčči čierui Josefa. Muhto Egyptas midjanlaččat vuvde Josefa Potifarii, gii lei farao hoavvahearrá ja heaggafávttaid oaivámuš. Vuosttaš Mosesgirji

Juda ja Tamar Daid áiggiid Juda vulggii vieljaidis luhtte ja manai orrut muhtun adullamlaš olbmá lusa gean namma lei Hira. Doppe Juda deaivvai Šua- nammaš kanaanlaš olbmá nieidda, válddii su áhkkán ja elii suinna. Nisson šattai áhpeheapmin ja riegádahtii bártne. Son bijai bárdnái namman Er. Ja nisson šattai fas áhpeheapmin, riegádahtii bártne ja bijai sutnje namman Onan. Nisson riegádahtii vel bártne ja bijai sutnje namman Šela. Juda lei Kesibis dalle go Šela riegádii. Juda válddii Erii, vuosttašriegádeaddjásis, áhká gean namma lei Tamar. Muhto Er, Juda vuosttašriegádeaddji, lei bahá Hearrá čalmmiin, ja Hearrá gottii su. De Juda dajai Onanii: “Mana vieljat áhká lusa ja deavdde sivjotgeatnegasvuodat ja atte vielljasat náli.” Muhto Onan didii ahte mánná ii adnojuvvoše su mánnán. Álo go son veallái sivjogiinnis, de son golggahii siepmanis eatnamii, amas addit vielljasis náli. Dat maid son dagai lei bahá Hearrá čalmmiin, ja danin Hearrá gottii su maid. Dalle Juda dajai mannjásis Tamarii: “Oro leaskan áhččát viesus dassáži go mu bárdne Šela šaddá rávisin.” Son balai ahte Šelage jápmá vieljaidis láhkái. Nu Tamar manai ruoktot ja orui áhčis viesus. Guhkes áiggi das manjil jámii Šua nieida, Juda áhkká. Go moraštanáigi lei vássán, de Juda vulggii adullamlaš ustibiinnis Hirain sin lusa Timnai geat beaskidedje su sávzzaid. Go Tamar gulai ahte su vuohppa lei mannamin Timnai beaskidit sávzzaidis, de son nuolai leaskabiktasiiddis, govččai muođuidis beaittaliinniin ja čohkánii Enajima luoddaerrui Timna geainnu gurrii. Son lei fuomášan ahte vaikko Šela lei juo rávis olmmoš, de son ii lean addojuvvon Šelai áhkkán. Juda oinnii Tamara ja gáttii su fuorrán, danin go Tamar lei gokčan muođuidis. Son mohkastii Tamara lusa geaidnogurrii ja dajai sutnje: “Divtte mu veallát duinna.” Son oainnat ii diehtán ahte nisson lei su manjje. Tamar jearai: “Maid don attát munnje, jos beasat veallát muinna?” Juda vástidii: “Mun sádden dutnje gihci ealustan.” Tamar dajai: “Atte munnje dasto pánnta dassáži go sáddet dan.” Juda jearai: “Maid mun galggašin addit dutnje pántan?” Tamar vástidii: “Iežat seailla oktan báttiin ja dan soappi mii dus lea giedas.” Juda attii daid Tamarii ja veallái suinna, ja Tamar šattai áhpeheapmin. Tamar vulggii, nuolai beaittaliinni ja gárvodii fas leaskabiktasiid. Juda bijai adullamlaš ustibis Hira doalvut gihci nissonii vai oažžu sus pánnta ruoktot, muhto son ii gávdnan nissona. Hira jearai báikki olbmáin: “Gos lea dat tempelfuorrá gii čohkkái Enajima luoddaearus?” Sii vástidedje: “Ii dás leat leamaš oktage tempelfuorrá.” Son máhcai Juda lusa ja dajai: “Mun in gávdnan su, ja dan báikki olbmát dadje ahte ii doppe leat leamaš oktage tempelfuorrá.” Juda dajai: “Atnos nisson dan pánnta, dalle moai ean šatta heahpanit. Munhan sáddejin sutnje dán gihci, muhto don it gávdnan su.” Sullii golmma mánu geažes Judai mitaluvvui: “Du manjje Tamar lea furrošan ja šaddan áhpeheapmin.” Juda dajai: “Dolvot su boldojuvvot!” Muhto go ledje doalvumin Tamara, de son bijai sáni vuohppasis: “Mun lean šaddan áhpeheapmin dáinna olbmáin geasa dát dinggat gullet.” Ja son cealkkihii vel: “Geahča geasa dát seailla ja dan báddi ja dát soabbi gullet.” Juda dovddai daid ja dajai: “Son lea vuoigadis. Munhan in addán su áhkkán bárdnásan Šelai.” Juda ii veallán šat Tamariin. Go Tamara riegádahttináigi šattai, de su goatus ledje jumežat. Go son lei riegádahttimin, de nubbi mánná geigii gieda ovdan, ja sealgeadni čanai máná gihtii rukses láiggi ja dajai: “Dát bodii olggos vuosttamuzžan.” Muhto de mánná gesii gieda ruoktot, ja olggos bodiige su viellja. Sealgeadni dajai: “Niego don gaikot iežat olggos?” Danne mánnái biddjojuvvui

namman Peres. Dasto rieǵádii su viellja gean giedas lei rukses láigi, ja sutnje biddjojuvvui namman Serah. Vuosttaš Mosesgirji Josef Potifara viesus Josef dolvojuvvui Egyptii, ja egyptalaš Potifar, gii lei farao hoavvahearrá ja heaggafávttaid oaivámuš, osttii su ismaellaččain geat ledje buktán su dohko. Hearrá lei Josefiin, ja danne sutnje lihkestuvai buot. Son orui egyptalaš isidis viesus, ja isit oinnii ahte Hearrá lei Josefiin ja divttii buot doaimmaid lihkestuvvat sutnje. Potifar liikui Josefiin gii bálvalii su nu bures, ja bijai su hálddašit iežas dálloaloalu ja oskkildii su gihtii buot mii sus lei. Go Potifar lei bidjan Josefa hálddašit iežas dálloaloalu ja buot mii sus lei, de Hearrá buressivdnidii egyptalačča viesu Josefa dihte. Hearrá buressivdnáduš dihttui buot das mii Potifaris lei, sihke ruovttus ja bealddus. Dan dihte Potifar attii Josefa hálldui buot mii sus lei, iige son fuolahan ieš maidege eará go dan maid borai. Josef lei čáppis ja hámálaš. De muhtun áiggi geažes isida áhkká geahčastallagodii Josefiin. Son dajai: “Veallá muinna!” Muhto Josef biehttalii ja dajai isidis áhkkái: “Mu isit ii šat beroš mastege, muhto lea oskkildan mu gihtii buot mii sus lea. Mus lea dán viesus seammá ollu dadjamuš go sus, iige son leat gielddan mus maidege earret du, danne go don leat su áhkká. Mo mun dalle sáhtášin dahkat ná stuorra bahávuoda ja suddudit Ipmila vuostá?” Vaikko nisson beaivvis beaivái hálahii Josefa, de Josef ii miehtan veallát suinna iige leat su lahka. Muhtun beaivvi go Josef fas bodii vissui doaimmahit barggudis iige oktage dálu olbmui lean das, de Potifara áhkká dohppii Josefa biktasii ja dajai: “Veallá muinna!” Dalle Josef báhtarii olggos, muhto su bivttas bázi nissona gihtii. Go nisson oinnii ahte Josef lei guoddán biktasa su gihtii ja báhtaran, de son čuorvvui dálu olbmuid ja dajai: “Gehččet! Potifar lea buktán deike hebrealaš olbmá gii dál atná min bilkun. Son bodii mu lusa ja vikkai veallát muinna, muhto mun čurvon alla jienain. Go son gulai mu biškkádeamen ja čuorvumin, de son gudii iežas biktasa dása ja báhtarii olggos.” Nisson doalai Josefa biktasa dassázii go su boadnjá bodii ruoktot. Son muitalii boadnjásis seammá láhkái: “Duot hebrealaš šlávva gean don leat buktán deike, bodii mu lusa ja vikkai heahppásuhttit mu. Muhto go mun biškkádin ja čurvon, de son gudii biktasa dása ja báhtarii olggos.” Josef giddagasas Go isit gulai áhkás muitaleamen maid su šlávva lei dahkan, de son moaráhuvai. Isit válddii Josefa gitta ja bijai su giddagassii, dan báikái gos gonagasa fánngat ledje. Muhto Hearrá lei Josefa mielde giddagasas, nu ahte giddagasa hoavda liikui sutnje. Hoavda attii buot giddagasa fánngaid Josefa hálldui. Josef anii fuola buot das mii doppe dahkkojuvvui. Giddagasa hoavda ii geahččan bearrái maidege das mii lei Josefa hálldus, dasgo Hearrá lei Josefiin ja divttii sutnje lihkestuvvat buot maid son dagai. Vuosttaš Mosesgirji Josef čilge hoavvahearráid nieguid Muhtun áiggi das mañnil dáhpáhuvai ahte Egypta gonagasa alimus juhkamušaddi ja láibedahkki rihkuiga hearráska, Egypta gonagasa, vuostá. Farao moaráhuvai hoavvahearrá guoktái, alimus juhkamušaddái ja alimus láibedahkkái, ja bijai sudno heaggafávttaid oaivámučča vissui, seammá giddagassii gos Josef lei. Heaggafávttaid oaivámuš gohčui Josefa atnit fuola dan guoktás ja bálvalit sudno. Nu soai leigga giddagasas muhtun áiggi. Giddagasas Egypta gonagasa juhkamušaddi ja láibedahkki niegadeigga goabbáge niegu ovttat ija. Soai niegadeigga sierra niegu, ja nieguin lei sierra čilgehus. Go Josef idedis bodii sudno lusa, de son oinnii ahte soai leigga morašlaččat. Dalle son jearai farao hoavvahearrá guoktás geat leigga fánngan ovttas suinna su isida viesus: “Manne dudnos lea odne nu morašlaš hápmi?” Soai vástideigga: “Moai letne niegadan niegu, iige dáppe leat oktage gii máhtta čilget daid.” Josef dajai: “Nieguid čilgehusat bohtet Ipmilis, muhto muitaleahkki fal maid leahppi niegadan.” De alimus juhkamušaddi muitalii iežas niegu Josefiin ja dajai: “Mu niegu lei viidnemuorra mu ovddas. Viidnemuoras ledje golbma oavssi. Dan seammás go dasa ihtigohte urbbit, de dasa bohciidedje liedit ja dan muorjijt ládde. Mus lei giedas farao juhkangearra, ja mun válden murjjiid ja bahčen daid sáhpi farao gerrii ja adden geara farao gihtii.” Josef dajai sutnje: “Dát lea du niegu čilgehus: Dat golbma oavssi leat golbma beaivvi. Golmma beaivvi geažes farao bajida du ja bidjá du fas juhkamušaddin. Don oaččut addit juhkangeara farao gihtii seammá láhkái go ovdalge, dalle go ledjet su juhkamušaddi. Muhto muite mu go dutnje geavvá bures, ja daga munnje dán buori: Sártno mu beales faraoi ja veahket mu beassat eret dán viesus! Mun lean suoláduvnon hebrealaččaid eatnamis, ja dáppe mun lean sivaheapmin biddjojuvvon giddagassii.” Go alimus láibedahkki gulai man bures Josef čilgii niegu, de son dajai: “Mu niegu lei seammá ládje, mun niegadin ahte mus ledje oaivvi alde golbma veaddelihti maid dievva ledje nisoláibbit. Bajimus veaddelihtis ledje buotlágán láibbit borramuššan faraoi, muhto lottit borre daid veaddelihtis mii mus lei oaivvi alde.” Josef vástidii: “Dát lea du niegu čilgehus: Dat golbma veaddelihti leat golbma beaivvi. Golmma beaivvi geažes farao bajida du: Son

henge du murrii, ja almmi lottit borret du oačči.” Goalmmát beavvi faraos lei riegádanbeavvi, ja son dagai guossemállásiid buot bálvaleddjiidasas. Dalle son bajidii alimus juhkamušaddi ja láibedahkki bálvaleddjiidis oaidnut. Alimus juhkamušaddi son bijai ovdde virgái, nu ahte son oačču fas addit juhkangeara farao gihtii, muhto alimus láibedahkki harcejuvvui, aiddo nugo Josef lei čilgen sudno nieguid. Alimus juhkamušaddi ii muitán Josefa, muhto vajáldahtii su. Vuosttaš Mosesgirji Josef čilge farao nieguid Guokte jagi das maŋŋil farao niegadii ahte son lei čuožžumin Nileanu gáttis. Nileanus gorgŋo čieža čáppa ja addás gusa mat guohtugohte eatnogátti rási. Daid maŋis eanus gorgŋo čieža eará gusa mat ledje romit ja guoirasat. Dat čuoččastedje eatnogáddái daid eará gusaid gurrii, ja dat romes ja guoira gusat borre dan čieža addás ja čáppa gusa. De farao gohccái. Son oaddái fas ja niegadii nuppi niegu. Čieža dievas ja buorre gordneoaivvi šadde ovttat oalggas. Daid maŋŋil bohciidedje vel čieža guorba ja guoros gordneoaivvi maid nuortabiegga lei goldnadan, ja dat guoros gordneoaivvit njille dan čieža dievas ja buori gordneoaivvi. De farao gohccái ja ipmirdii ahte dat lei leamaš niehku. Idedis farao miella lei ráfeheapme, ja son rávkkaí lusas buot Egypta einnosteddjiid ja viisáid. Farao muitalii sidjiide nieguidis, muhto ii oktage máhttán čilget daid sutnje. Dalle alimus juhkamušaddi dajai faraoi: “Dál mun ferten muitáhit iežan rihkkosa. Farao lei oktii moaráhuvvan bálvváidasas ja bijai mu ja alimus láibedahkki giddagassii heaggafávttaid oaivámučča vissui. Ovttat ija moai goappašagat niegadeimme niegu, mun ja son, ja goappáge nihkui lei iežas čilgehus. Doppe lei ovttas munnuin nuorra hebrealaš olmmái, heaggafávttaid oaivámučča bálvá. Moai muitaleimme sutnje nieguideame, ja son čilgii daid munnuide. Ja munnuide geavai aiddo nugo son lei čilgen: Mun biddjojuvvojin fas juhkamušaddin, muhto láibedahkki farao hengii harcamurrii.” Dalle farao rávkkaí Josefa lusas. Son vižžojuvvui hoahpus giddagasas, su vuovttat ja skávžžat čuohpahuvvojedje ja sutnje gárvvuhuvvojedje odđa biktasat. De son loiddastii farao ovdii. Farao dajai Josefii: “Mun lean niegadan niegu, iige oktage máhte čilget dan. Muhto munnje lea muitaluvvon ahte go don gulat nieguid, de don máhtát čilget daid.” Josef vástidii faraoi: “Ii dat leat mu válddis, duššefal Ipmil máhtta addit faraoi buori vástádusa.” Dalle farao muitalii Josefii: “Niegustan mun ledjen čuožžumin Nileanu gáttis. Dalle eanus gorgŋo čieža addás ja čáppa gusa, ja dat guohtugohte rási. Daid maŋis gorgŋo vel čieža eará gusa mat ledje nu skurdnjasat, guoirasat ja romit ahte in leat oppa Egypta eatnamis oaidnán nu romes gusaid. Duot guoira ja romes gusat borre dan čieža addás gusa. Muhto vaikko dat ledje borran daid, de ii almmatge dovdon ahte dat ledje mannan daid čoavjái. Dat ledje seammá romit oaidnit go ovdal. De mun gohccájin. De mun fas niegadin. Čieža dievas ja čáppa gordneoaivvi šadde ovttat oalggas. Muhto daid maŋis bohciidedje čieža guoros ja guorba gordneoaivvi maid nuortabiegga lei goldnadan. Ja dat guoros gordneoaivvit njille dan čieža buori gordneoaivvi. Mun muitalin nieguidan einnosteddjiide, muhto ii oktage máhte čilget daid munnje.” Josef dajai faraoi: “Farao niegut mearkkašit seammá. Ipmil lea muitalan faraoi maid áigu dahkat. Dat čieža buorre gusa mearkkašit čieža jagi, ja dat čieža buorre gordneoaivvi mearkkašit maid čieža jagi. Guktot niegut mearkkašit seammá. Dat čieža guoira ja romes gusa mat gorgŋo daid maŋis, mearkkašit čieža jagi, ja dat čieža guoros gordneoaivvi maid nuortabiegga lei goldnadan, mearkkašit čieža nealgejagi. Go mun dadjen ahte Ipmil lea muitalan faraoi maid áigu dahkat, de mun oaivvildin dán: Bohtet čieža jagi goas lea stuorra valljugasvuohta oppa Egyptas, muhto daid maŋis bohtet čieža dakkár nealgejagi ahte Egypta valljugasvuohta vajálduvvá, ja nealgi guorbada eatnama. Dan nealggi geažil ovddit jagiid valljugasvuohta ii šat dihtto, danin go nealgi šaddá hui garasin. Go farao niehku gerdojuvvojuvvo gávdnegeardái, de dat mearkkaša ahte Ipmil lea vissásii mearridan ášši ja ollašuhtta dan fargga. Danin farao galggašii ohcat jierbmás ja viissis olbmá stivret Egypta. Farao galggašii maid ásahtit fálddiid miehtá riikka rádijat vuorkái viđádasa Egypta šattus čieža valljugasvuođa jagi. Boahttevaš buriid jagiid áigge fálddit galget rádijat buotlágán borramuša ja ásahtit gávpogiidda gordnerájuid mat leat farao giedas. Dat gordni lea riikka olbmuide borramuššan dan čieža nealgejahká mat bohtet Egypta eatnamii, vai eanan ii roahppán nealgái.” Josef rádde eatnama Dan sága farao ja buot su bálvaleddjit atne buorin, ja farao dajai sidjiide: “Leago oktage olmmái geas lea Ipmila vuoigŋa nugo sus?” Josefii farao dajai: “Go Ipmil lea almmuhan dutnje buot dán, de ii sáhte leat oktage nu jierbmái ja viissis go don. Don oaččut ráddet mu viesu, ja oppa mu álbmot galgá jeagadit du sáni. Duššefal truvnnu dáfus mun lean stuorit go don.” Farao dajai vel Josefii: “Ná mun bijan du ráddet oppa Egypta.” De farao válddii iežas seailasuorbmasa suorpmas ja bijai dan Josefa surbmii, gárvvuhii sutnje finna beallemasbiktasiid ja heaŋggastii gollevidjiid su čeabehii. Son divttii Josefa vuodjit nubbin

buoremus vovnnainis, ja Josefa ovddas čurvojuvvui: “Abrek!” Nu farao dagai su oppa Egypta ráddejeaddjin. Farao dajai Josefii: “Mun lean farao, muhto almmá du lobi haga ii oktage oaččo dahkat maidege oppa Egyptas.” Farao bijai Josefii namman Safenat Paneah ja attii sutnje áhkkán Asenata, Ona báhpa Poti Fera nieidda. Josef lei golbmalogijahkásaš go loaiddastii farao, Egypta gonagasa, ovdii. Josef vulggii farao luhtte ja mátkkoštii miehtá Egypta. Eanan šaddadii gortni čomaid čomaid dan čieža valljugasvuoda jagi. Dan čieža valljugasvuoda jagi mat ledje Egyptas, Josef čohkkii buotlágán borramuša ja rájai dan gávpogiidda. Son rájai gudege gávpogii dan borramuša mii šaddaduvvui dan biraseatnamis. Josef vuorkkui nu ollu gortni ahte dat lei eatnat dego meara sáttočalmmit. Mañimus šadde heaitit doallamis das logu, danin go gortni eatnatvuolta ii lean šat mihtideames. Ovdal vuosttaš nealgejagi Josefii riegádedje guokte bártni geaid eadni lei Asenat, Ona báhpa Poti Fera nieida. Vuosttašriegádeaddjásis Josef bijai namman Manasse ja dajai: “Ipmil lea diktán mu vajáldahttit visot váivvi ja áhččán viesu.” Nuppi bárdnái son bijai namman Efraim ja dajai: “Ipmil lea dahkan mu šattolažžan vártnuhisvuoltan eatnamis.” Go Egypta čieža valljugasvuoda jagi ledje nohkan, de álge čieža nealgejagi, nugo Josef lei dadjan. Buot eatnamiidda šattai nealgi, muhto oppa Egyptas lei borramuš. Go Egypta gillágođii nealggi ja álbmot čuorvvui faraos láibbi, dalle farao dajai egyptalaččaide: “Mannet Josefa lusa ja dahket nugo son gohčču.” Go nealgi lei juo oppa eatnamis, de Josef rabastii buot gordnevuorkkáid ja vuvddii gortni egyptalaččaide. Nealgi lei Egyptas garas. Buot eatnamiin olbmot bohte Egyptii Josefa lusa oastit gortni, danin go buot eatnamiin nealgi lei garas. Vuosttaš Mosesgirji Josefa vieljat bohtet Egyptii Go Jakob gulai ahte Egyptas lei gordni, de son dajai bártniidasas: “Manne dii dušše geahččabehtet guhtet guoibmáseattet? Mun lean gullan ahte Egyptas lea gordni. Mannet dohko oastit midjiide gortni, vai mii bisošeimmet heakkas eatge jámáše.” De logis Josefa vieljain vulge Egyptii oastit gortni. Muhto Benjamina, Josefa vielja, Jakob ii luoitán earáid fárrui, vai sutnje ii dáhpáhuvaše lihkohisvuolta. Nu Israela bártnit vulge earrásiid searvvis oastit gortni, dasgo Kanaanis lei nealgi. Josef gii lei Egypta ráddejeaddji, vuvddii gortni buot olbmuide. Maiddái Josefa vieljat bohte ja luoitádedje su ovdii eatnamii. Go Josef oinnii vieljaidis, de son dovddai sin, muhto ii dahkan dovdiin. Son sártnui sidjiide garrasit ja jearai: “Gos dii bohtibehtet?” Sii vástidedje: “Mii leat bohtán Kanaanis oastit borramuša.” Josef dovddai vieljaidis, muhto sii eai dovdan su. Son muitái nieguid maid lei niegadan sin birra, ja dajai sidjiide: “Dii lehpet iskkadeaddjit! Dii lehpet bohtán geahččat gokko eanan lea rabas.” Sii vástidedje: “Eat eisege, hearrá! Mii, du bálvleaddjit, leat bohtán oastit borramuša. Mii leat buohkat seammá olbmá bártnit, rehálaš olbmot eatge mahkkege iskkadeddjiid.” Muhto Josef dajai: “Ášši lea nugo mun dadjen: Dii lehpet bohtán geahččat gokko eanan lea rabas.” Sii vástidedje: “Mii, du bálvleaddjit, leat guoktenuppelohkáid vieljaža, buohkat seammá olbmá bártnit Kanaanis. Nuoramus lea dál ruovttus áhččámet luhtte, ja okta ii leat šat.” Josef dajai: “Nugo mun juo dadjen, iskkadeaddjit dii lehpet. Mun geahččalan din ná: Nu duohta go farao eallá, dii ehpet beasa vuolgit dáppe muđui go din nuoramus viellja bohtá deike. Vuolgahehket ovttá dis viežžat vieljadet deike, dii earát báhcibehtet deike fánŋan dassázi go lea geahččaluvvon, lehpetgo dii sárdnon duoda. Jos ehpet, de dii lehpet iskkadeaddjit, nu duohta go farao eallá!” De son bijai sin giddagassii golmma beaivái. Goalmmát beaivvi Josef dajai sidjiide: “Dahket maid mun dajan, de oazžubehtet eallit, dasgo mun balan Ipmilis. Dát čájeha, lehpetgo dii rehálaččat: Okta dis báhcá deike giddagassii. Dii earát oazžubehtet mannat ruoktot ja doalvut gortni bearrašiiddáseattet mat leat nealgumin. Buktet dasto nuoramus vieljadet mu lusa. Dalle mun jáhkán didjiide, ehpetge dii jáme.” Sii šadde dahkat nu. Sii dadje guhtet guoibmáseaset: “Dát lea ránggáštus das maid dagaimet vielljaseamet. Mii oinniimet átestusa su geahčastagas go son rohkadalai mis árpmu, muhto eat gullan su. Dan dihte midjiide lea bohtán dát átestus.” Ruben dajai sidjiide: “Munhan gilden din dahkamis bártnázi bahá, muhto dii ehpet gullan. Dál su varra mávssahuvvo midjiide.” Sii eai diehtán ahte Josef ipmirdii sin sárdnuma, danin go son anii dulkka. Josef manai eret sin luhtte ja čierui. Go son lei máhccan, de son sártnui vel singuin, válddii sin gaskkas Simeona ja čanai su sin oaidnut. Josef gohču bálvváidis deavdit vieljaid seahkaid gortniin ja bidjat silbba ruovttoluotta iešgudege sehkkii ja addit sidjiide niestti mátkái. Vieljažat noaduhedje gortniid áseniid čielgái ja vulge ruoktot. Go idjadanbáikkis muhtun sis rabastii seahkas vai beassá biebmat ásenis, de son gávnnai iežas silbba seahkkanjálmmis. Son dajai vieljaidasas: “Silba lea addojuvvon munnje ruoktot, dat lea mu seahkas!” Dalle sii geahčastedje suorganemiin guhtet guoibmáseaset ja dadje: “Maid Ipmil lea dahkan midjiide?” Go sii bohte áhčiset Jakoba lusa Kanaanii, de sii muitaledje

sutnje buot mii lei dáhpáhuvvan, ja dadje: “Dat olmmái gii lea dan eatnama hearrá, sárttui midjiide garrasit ja anii min iskkadeaddjin. Muhto mii dajaimet sutnje: Mii leat rehálaš olbmot eatge mahkkege iskkadeddjiid. Mii leat leamaš guoktenuppelohkái vieljaža, buohkat seammá áhči bártnit. Okta ii leat šat, ja nuoramus lea áhččámet luhtte Kanaanis. Dalle dat olmmái, dan eatnama hearrá, dajai midjiide: Ná mun áiggun gávnahit, lehpetgo dii rehálaččat: Guddet ovtta dis mu lusa, dolvot gortni bearrašiiddáseattet mat leat nealgumin ja buktet deike nuoramus vieljadet. Dalle mun jáhkán ahte dii ehpet leat iskkadeaddjit, muhto rehálaš olbmot. De mun attán didjiide vieljadet ruoktot, ja dii oazžubehtet johtit eatnamis friddja.” Go sii gurrejedje seahkaid, de sii gávdne dain iežaset silbaburssaid. Go sii ja sin áhčči oidne silbaburssaid, de sii ballagohte. Sin áhčči Jakob dajai sidjiide: “Dii dahkabehtet mu mánáheapmin! Josef ii leat šat, Simeon ii leat šat, ja dál dii áigubehtet doalvut vel Benjaminage! Buot dát deaivida mu!” Dalle Ruben dajai áhččásis: “Don oáččut heakkahuhttit goappašagaid mu bártniid, jos mun in buvttet Benjaminina ruoktot du lusa! Atte su mu gihtii, ja mun buvttán su ruoktot du lusa.” Muhto Jakob dajai: “Mun in luoitte bárdnán vuolggit dinguin. Su viellja lea jápmán, ja son okto lea báhcán. Jos mihkkege lihkohisvuodaid deaivida su mátkkis, de dii vuolggahepet mu čurges vuovttaid morrašiin jábmiidáibmui.”

Vuosttaš Mosesgirji Vieljažat mannet fas Egyptii Nealgi eatnamis lei garas. Go sii ledje loaktán gortni maid ledje buktán Egyptas, de Jakob dajai bártniidasas: “Vulget fas oastit midjiide veaháš borramuša.” Juda vástidii: “Dat olmmái dajai midjiide hui čielgasit ahte mii eat oáččo boahit su ovdii jos min viellja ii leat minguin. Jos don suovat su vuolgit minguin, de mii vuolgit oastit dutnje borramuša, muhto jos it luoitte su min fárrui, de mii eat vuolgge. Dasgo dat olmmái dajai midjiide: Dii ehpet oáččo boahit mu ovdii jos din viellja ii leat dinguin.” Dalle Israel dajai: “Manne dii muitaleiddet sutnje ahte dis lea vel okta viellja?” Sii vástidedje: “Dat olmmái jearahii dárkilit min ja min soga birra, ja son jearai: Velágo din áhčči eallá? Leago dis eará viellja? Mii muitaleimmet sutnje dan maid son jearai. Mas mii sáhttiimet diehtit ahte son áiggui gohččut min buktit dohko Benjaminina?” Juda dajai áhččásis Israelii: “Bija bártni mu mielde, de mii vuolgit dohko, vai mii buohkat, mii ja min áhkát ja mánát, bisoseimmet heakkas eatge jáme. Mun manan dáhkádussii su ovddas, don oáččut gáibidit su mu giedas. Jos mun in buvttet su ruoktot du lusa ja bija su du muoduid ovdii, de mun lean sivalaš du ovddas buot beivviidan. Jos mii eat livčče ájahallan ná guhká, de mii livččiimet guovtte geardde juo geargan fitnat doppe.” Dalle sin áhčči Israel dajai: “Jos juo ii leat eará ráddi, de dahket ná: Válde dán eatnama buoremus šattuin seahkaidasadet ja dolvot dan olbmái attáldahkan: veaháš balsama ja honnega, suovvasiid ja myrra, pistášanihtiid ja mandeliid. Válde mielde vel beali eambbo silbba, vai beassabehtet máhcahit dan silbba mii lei boahitán din seahkaide; dat sáhtta leat boahitán seahkaide vahágis. Válde dasto mielde vieljadet ja mannet fas dan olbmá lusa. Vare Buotveagalaš Ipmil veahkehivčči din, vai dat olmmái livčči didjiide váibmoládis ja luoittásii Benjaminina ja nuppi vielja máhccat dinguin. Ja jos mun massán mánáidan, de gevvos dasto nu.” Vieljažat čohkkejedje attáldagaideaset, válde mielde guovttegeardásaš meari silbba ja vulge Egyptii, ja Benjamin lei sin mielde. Doppe sii loaidastedje Josefa ovdii. Go Josef oinnii sin mielde Benjaminina, de son dajai dálloallásis: “Doalvvo dáid olbmáid mu vissui, válde njuovvanoami ja ráhkat dan, dasgo sii borret mállásiid muinna.” Olmmái dagai nugo Josef lei gohččon ja doalvvui sin Josefa vissui. Muhto vieljažat balle go sin ledje doalvumin Josefa vissui, ja sii dadje: “Min leat várra doalvumin deike dan silbba dihte mii ovddit háve lei boahitán min seahkaide. Dál sii várra áigot fallehit min, válde min šlávvan ja rivvet mis áseniid.” Viesu uvssa ovddas sii manne Josefa dálloallii lusa ja dadje sutnje: “Gula min, hearrá! Mii finaimet dáppe juo oktii oastimin gortni, ja go joavddaimet idjadansadjái ja rabasteimmet seahkaideamet, de juohkehaš mis gávnai iežas silbba bajimusas seahkas. Dan mii leat dál buktán ruoktot, ja mis lea vel eará silba vai beassat oastit gortni. Mii eat diede gii lei bidjan silbba min seahkaide.” Dálloallii vástidii: “Allet bala! Din Ipmil ja din áhči Ipmil lea bidjan din seahkaide dávvira. Din silbba mun lean ožžon.” Ja son buvttii Simeona sin lusa. Dasto olmmái doalvvui sin Josefa vissui, buvttii sidjiide čázi vai sii besse bassat julggiid, ja sin áseniidda fuodđara. Go sii vurde Josefa boahit gaskabeavvi, de sii lágidedje attáldagaideaset gárvvisin, danin go sii ledje gullan ahte galge boradit doppe. Go Josef bodii vissui, de sii dolvo sutnje attáldagaid ja gopmirdedje su ovdii eatnamii. Josef dearvahii sin ja jearai: “Mo veadjá din boares áhčči, gean birra sártnuidet munnje? Velágo son eallá?” Sii vástidedje: “Min áhčči, du bálvleaddji, eallá ain. Son veadjá bures.” Ja sii gopmirdedje eatnamii su ovdii. Go Josef áiccai Benjaminina, eatnis bártni, de son jearai: “Leago dát din nuoramus viellja gean birra dii sártnuidet munnje?”

Dasto son dajai: “Ipmil lehkos dutnje árbmugas, bártnážan!” Dasto Josef doamai das eret, dasgo su váibmu njuorai sakka go son oinnii vieljas Benjamina, ja son čierostuvai. Son manai siskkit latnii ja čierui doppe. Go son lei bassan čalmmiid, de son máhcai, dagai iežas nanusin ja dajai: “Buktet borramuša.” Ja borramuš buktojuvvui sierra sutnje, sierra vieljažiidda ja sierra egyptalaččaide geat boradedje su luhtte. Egyptalaččat oainnat eai oaččo boradit hebrealaččaiguin, dasgo dat lea egyptalaččaide fastivuohta. Vieljažat biddjojuvvojedje čohkkát buohtalagaid Josefiin, vuosttašriegádeaddji bajimussii ja nuoramus vuolimussii. Ovddosemiin vieljažat vilpo guhtet guoibmáseaset. Go Josef dasto guossohii sin iežas beavddi biepmuin, de son divttii Benjamina oazžut vihtta dan made go ovttage eará. Ja sii juhke buohkat ovttas ja juhkaluvve. Vuosttaš Mosesgirji Josef geahččala vieljaidis Das maŋŋil Josef gohčui dálloodoallis: “Bija dáid olbmáid seahkaide nu ollu gortni go sii nagodit fievrridit, ja bija iešgudege silbba bajimussii su sehkkii. Muhto nuoramus seahkkii galggat bidjat bajimussan mu juhkanlihti, mu silbacearkki oktan dainna silbbain mainna son mávssii gortni.” Dálloodoalli dagai nugo Josef lei gohččon. Idedis go čuvvgodii, de olbmát besse vuolgit áseniidisetguin. Muhto go sii ledje mannan gávpogis eaige lean ollen vel guhkás, de Josef dajai dálloodoallásis: “Doarrit olbmáid, ja go juvssat sin, de daja sidjiide: Manne dii lehpet mávssahan buori baháin? Dishan lea mielde dat cearki mas mu hearrá juhká ja mainna son einnosta. Hui bahás dii lehpet bargan!” Go dálloodoalli juvssai sin, de son sártnui sidjiide nugo lei gohčohallan. Sii vástidedje: “Manne don sártnut nu, hearrá? Eat mii gal nie láhtteše. Mii leat buktán dutnje ruoktot Kanaanis vel dan silbbage maid gávnnaimet bajimusas seahkaineamet. Manin mii dalle livččiimet suoládan silbba dahje golli du hearrá viesus? Dat gean hálddus cearki gávdnoš, galgá jápmit, ja mii earát šaddat hearrámet šlávvan.” Olmmái vástidii: “Lehkos nugo dii dadjabehtet. Dat gean hálddus juhkanlihtti gávdno, šaddá mu šlávvan. Dii earát lehpet sivaheamit.” Vieljažat luoitiledje hoahpus seahkaideaset eatnamii ja rabastedje daid. Dálloodoalli burgigodii seahkaid. Son álggii boarrásepmosis ja loahpahii nuoramusas, ja juhkanlihtti gávdnui Benjamina seahkas. Dalle vieljažat gaikkodedje biktasiid, noaduhedje áseniid ja máhce gávpogii. Go Juda ja su vieljat bohte Josefa vissui, de son lei ain das. Sii luoitadedje eatnamii mudolassii su ovdii. Josef dajai sidjiide: “Maid dii lehpet dahkan! Ehpetgo dii diehtán ahte mu lágán olmmái máhtta einnostit?” Juda vástidii: “Maid mii šat sáhttit dadjat dutnje, hearrá? Maid dadjat, ja mainna bealuštit iežamet? Ipmil lea čájehan min sivalažžan. Dál mii buohkat leat du šlávát, dat gean hálddus juhkanlihtti gávdnui ja mii buohkat.” Muhto Josef dajai: “Dat ii heive. Dušše dat olmmái gean hálddus juhkanlihtti gávdnui, šaddá mu šlávvan, ja dii earát oazžubehtet máhccat ráfis áhčádet lusa.” Dalle Juda loaiddastii Josefa ovdii ja dajai: “Gula mu, hearrá! Divtte du bálvleaddji sárdnut vel moadde sáni. Ale moaráhuva munnje, don gii leat dego farao. Donhan ieš jerret mis: ‘Leago dis áhčči dahje viellja?’ Ja mii dajaimet dutnje: ‘Mis lea boares áhčči, ja sus lea nuorra bárdni gii lea riegádan su boarisvuodas. Bártne iežas viellja lea jápmán, eatnis mánáin dušše son lea eallimin. Su áhčči ráhkista su.’ Don dadjet bálvleaddjiidasat: ‘Buktet su mu lusa, vai mun beasan oaidnit su iežan čalmmiiguin.’ Ja mii dajaimet dutnje: ‘Bárdne ii sáhte vuolgit áhčis luhtte, danin go jos son vuolgá, de áhčči jápmá.’ Dalle don dadjet midjiide: ‘Jos din nuoramus viellja ii boade deike dinguin, de dii ehpet oaččo šat boahit mu ovdii.’ Go mii leimmet máhccan ruoktot, de mii muitaleimmet áhččáseamet, du bálvleaddjái, maid don ledjet dadjan. Go son dasto dajai: ‘Mannet fas oastit midjiide veahás borramuša’, de mii vástideimmet: ‘Eat mii sáhte vuolgit dohko muđui go min nuoramus viellja lea min fárus. Almmá su haga mii eat sáhte mannat dan olbmá ovdii.’ Dalle min áhčči, du bálvleaddji, dajai midjiide: ‘Diihan diehtibehtet ahte mu áhkká riegádahtii munnje guokte bártne. Nubbi manai eret mu luhtte, ja mun gáttán ahte son lea gaikkoduvvon jámas, inge mun leat oaidnán su dan rájes. Jos dii dál váldibehtet mus dan nuppige, ja su deaivida lihkohisvuohta, de dii vuolggahpet mu čurges vuovttaid morrašiin jábmiidáibmui.’ Jos mun dal máhcan áhččán, du bálvleaddji, lusa iige mus leat mielde bárdne gean son ráhkista oppa váimmustis, de son jápmá. Dalle mii livččiimet vuolggahan boares áhččámet, du bálvleaddji, morrašiin jábmiidáibmui. Dasgo mun, du bálvleaddji, lean mannan dáhkádussii bártne ovddas ja dadjan: ‘Jos mun in buvttu su ruoktot du lusa, de mun lean buot beivviidan sivalaš du ovddas.’ Hearrá, suova nappo mu báhcit deike du šlávvan bártne sadjái, ja divtte su mannat ruoktot vieljaidisguin. Mo mun sáhtášin mannat áhččán lusa muđui go bárdne lea mu mielde? Mun in sáhtáše geahččat dan bákčasa mii deaividivččii mu áhči.” Vuosttaš Mosesgirji Josef muitala gii son lea Dalle Josef ii nagodan šat eambbo doalahallat. Go das su luhtte ledje ollu hoavvaolbmát, de

son čuorvvui: “Mannet dás buohkat!” Iige das lean oktage eará dalle go Josef muitalii vieljaidasas gii son lea. Josef čierugodii nu jitnosit ahte egyptalaččat gulle dan, ja farao hoavva bodii diehtit mii lei dáhphuvvan. Josef dajai vieljaidasas: “Mun lean Josef. Velágo mu áhčči eallá?” Muhto su vieljat eai máhttan vástidit sutnje maidege, sii ledje nu hirmástuvvan. Josef dajai vieljaidasas: “Bohtet deike mu lusa!” Sii manne lagabui, ja son dajai: “Mun lean Josef, din viellja gean dii vuovddiidet Egyptii. Muhto allet dal moraš, alletge sivahala iežadet dan dihte go vuovddiidet mu deike! Dasgo Ipmil vuolggahii mu din ovdal gádjut olbmuid heakka. Nealgi lea leamaš dál eatnamis guokte jagi, ja velá leat vihtta jagi go bealdu ii jorgojuvvo iige šaddu ráddjovuvvo. Ipmil vuolggahii mu din ovddabealde bisuhit din heakkas ja seailluhit bázahasa eatnama alde, stuorra gáddjojupmin eatnagiidda. Ehpet nappo dii vuolggahan mu deike, muhto Ipmil, ja son lea bidjan mu farao lagamus ráddeadain, su viesu hearrán ja oppa Egypta eatnama rádđejeaddjin. Mannet dal hoahpus áhččan lusa ja dadjet sutnje: ‘Ná dadjá du bárdni Josef: Ipmil lea bidjan mu oppa Egypta hearrán. Boade mu lusa, ale ájahala! Don oaččut ássat mu lahka Gosenis, don, du mánát ja du mánáid mánát, du smávvaomait ja stuorraomait ja buot mii dus lea. Mun anán dus doppe fuola, amat don dahje du bearaš dahje guhtege du viesus roahppánit, dasgo ain leat boahtimin vihtta nealgejagi.’ Diihan oaidnibehtet iežadet čalmmiiguin, ja mu viellja Benjamin oaidná ahte mun ieš sártnun didjiide. Muitalehket vel áhččasán man alla árvvus mun lean Egyptas ja buot maid lehpet oaidnán, ja dopmet buktit su deike.” De Josef dollii vieljas Benjamin birra čeabeha ja čierui, ja Benjamin čierui su čeabehis. Josef cummistii buot vieljaidis ja čierui sallalagaid singuin. Das manñil su vieljat sártnodedje suinna. Vieljažat máhccet áhčiset lusa Go farao vissui gulustuvai ahte Josefa vieljat ledje bohtán, de farao ja su hoavvaolbmát liikojedje dasa. Farao celkkii Josefii: “Cealkke vieljaidasat ná: ‘Noaduhehket fievruidettat ja máhccet Kanaanii. Buktet doppe áhčádet ja bearrašiidádet ja bohtet mu lusa, de mun attán didjiide buoremusa mii Egyptas lea, ja dii oazzubehtet borrat eatnama valljivuodas.’ Gohčo sin ná: ‘Váldet Egyptas vovnnaid mánáidasadet ja áhkáidasadet, mannet viežžat áhčádet ja bohtet deike! Allet beroš gálvvuineattet, danin go didjiide gullá buot mii Egyptas lea buoremus.’” Israela bártnit dahke nu, ja Josef attii sidjiide vovnnaid, nugo farao lei gohččon, ja niestti mátkái. Son attii iešguhtiige odđa ávvubiktasa, muhto Benjaminii son attii golbmačuodi šekela silbba ja vihtta odđa ávvubiktasa. Dasa lassin son vuolggahii áhččásis logi ásená mat gukke Egypta buoremus šattuid, ja logi ásendámmá mat gukke gortni, láibbi ja niestti áhči mátkki várás. Dasto son luittii vieljaidis vuolgit ja dajai sidjiide: “Allet riidal mátkkis!” Josefa vieljat vulge Egyptas ja bohte Kanaanii áhčiset Jakoba lusa. Sii muitaledje sutnje: “Josef lea ain eallimin. Son lea oppa Egypta eatnama rádđejeaddji.” Muhto Jakoba váibmu bisui galmmasin, iige son jáhkkan sidjiide. Muhto go sii muitaledje buot maid Josef lei sárdnon sidjiide, ja go son oinnii vovnnaid maid Josef lei sádden viežžat su, de arvvošmuvai su vuoigŋa. Son dajai: “Dás lea galle. Mu bárdni Josef lea ain eallimin! Mun vuolggán oaidnit su ovdal go jámán.”

Vuosttaš Mosesgirji

Jakob vuolgá

Egyptii Nu Israel vulggii ja válddii mielddis visot mii sus lei. Go son joavddai Beer Šebai, de son oaffarušai njuovvanoaffariid áhčis Isaka Ipmilii. Ihkku Ipmil sártnui Israelii oainnâhusas: “Jakob, Jakob!” Son vástidii: “Dás mun lean.” Ipmil celkkii: “Mun lean Ipmil, du áhči Ipmil. Ale bala mannamis Egyptii, dasgo mun dagan du doppe stuorra álbmogin. Mun ieš manan duinna Egyptii, ja mun maiddái buvttán du doppe ruoktot. Ja Josef dahppá du čalmmiid.” De Jakob vulggii Beer Šebas. Israela bártnit dolvo áhčiset Jakoba ja mánáideaset ja áhkáideaset Egyptii daiguin vovnnaiguin maid farao lei vuolggahan viežžat su. Sii válde mielde omiideaset ja eará opmodaga maid ledje háhkan Kanaanis, ja nu sii bohte Egyptii, Jakob ja oppa su sohka. Jakob doalvvui buot bártniidis ja bártniidis bártniid, nieiddaidis ja bártniidis nieiddaid, oppa sogas mielddis Egyptii. Dát leat dat israellaččat, Jakob ja su bártnit, geat bohte Egyptii: Jakoba vuosttašriegádeaddji lei Ruben. Rubena bártnit ledje Henok, Pallu, Hesron ja Karmi. Simeona bártnit ledje Jemuel, Jamin, Ohad, Jakin, Sohar ja Saul, gean eadni lei kanaanlaš. Levi bártnit ledje Geršon, Kehat ja Merari. Juda bártnit ledje Er, Onan, Šela, Peres ja Serah, muhto Er ja Onan leigga jápmán Kanaanii. Peresa bártnit ledje Hesron ja Hamul. Isaskara bártnit ledje Tola, Puva, Jašub ja Šimron. Sebulona bártnit ledje Sered, Elon ja Jahleel. Dát ledje Lea bártnit geaid son riegádahtii Jakobii Paddan Aramis, ja sin bártnit. Leai lei riegádan maiddái nieida Dina. Dát Jakoba bártnit ja nieiddat ledje golbmalogibma. Gada bártnit ledje Sifjon, Haggi, Šuni, Esbon, Eri, Arodi ja Areli. Ašera bártnit ledje Jimna, Jišva, Jišvi ja Beria, ja sin oabbá lei Serah. Beria bártnit ledje Heber ja Malkiel. Dát ledje Silpa mánát, su gean Laban attii nieidasis Leai. Silpa riegádahtii daid

Jakobii, guhttanuppelohkáí oktiibuot. Jakoba áhká Rakela bártnit leigga Josef ja Benjamin. Josefii rieǵádedje Egyptas bártnit Manasse ja Efraim, ja sudno rieǵádahtii Asenat, Ona báhpá Poti Fera nieida. Benjaminá bártnit ledje Bela, Beker, Ašbel, Gera, Naaman, Ahiram, Šufam, Hufam ja Ard. Dát ledje Rakela bártnit, geaid son rieǵádahtii Jakobii, oktiibuot njealljenuppelohkáí. Dana bárdni lei Hušim. Naftali bártnit ledje Jahseel, Guni, Jeser ja Šillem. Dát ledje Bilha bártnit, su gean Laban attii nieidasis Rakelii. Bilha rieǵádahtii daid Jakobii, čieža oktiibuot. Dat geat bohte Jakobiiin Egyptii ja ledje su nális, ledje oktiibuot guhttalogiguhtta olbmo, ja dasa lassin vel su bártniid áhkát. Josefa bártnit geat ledje rieǵádan sutnje Egyptas, ledje guokte. Buohkat Jakoba sogas geat bohte Egyptii ledje čiežalogis oktiibuot. Jakob vuolggahii Juda iežas ovdalis Josefa lusa oahppat geainnu Gosenii. Nu sii ollejedje Gosenii, ja Josef geassastahtii vovnnaidis ja vulggii dohko áhčis Israela ovddal. Go son oinnii áhčis, de son dollii su birra čeabeha ja čierui guhká su čeabehis. Israel dajai Josefii: “Dál mun sáhtán jápmit, go lean oaidnán du muođuid ja diedán ahte don ealát.” Josef dajai vieljaidasas ja oppa áhčis jovkui: “Mun manan farao lusa muiltalit ahte mu vieljat ja áhčči geat ásse Kanaanis, leat boahtán mu lusa. Mun dajan sutnje ahte dii lehpet oapmegeahččit, ahte dis leat álo leamaš oamit, ja ahte dii lehpet buktán deike smávvaomiideattet ja stuorraomiideattet ja buot opmodagadet. Go farao dasto rávká din lusas ja jearrá mii din fidnu lea, de vástidehket: ‘Mii, du bálvaleaddjit, leat bargan oapmegeahččín nuorravuoda rájes gitta dán rádjái, nugo min áhčitge.’ Dalle dii oazžubehtet ássat Gosenii, dasgo egyptalaččat atnet oapmegehččiid fastivuhtan.” Vuosttaš Mosesgirji

Jakob ja su bártnit farao luhtte Josef manai farao lusa ja muiltalii: “Mu áhčči ja vieljat leat boahtán deike Kanaanis ja buktán mielddiset smávvaomiideaset ja stuorraomiideaset ja eará opmodagaset. Sii leat dál Gosenis.” Son lei váldán mielddis vihttasa vieljainis ja doalvvui sin farao ovdii. Farao jearai su vieljain: “Mii din fidnu lea?” Sii vástidedje faraoi: “Mii, du bálvaleaddjit, leat oapmegeahččit, nugo min áhčitge ledje.” Sii dadje vel faraoi: “Mii bodiimet ássat vierisin dán eatnamis, danin go mis ii lean mihkkege guohtumušaid omiidasamet Kanaanis, go doppe lea jaǵádat. Suova min, du bálvaleddjiid, ássat Gosenii.” Farao dajai Josefii: “Du áhčči ja vieljat leat boahtán du lusa. Oppa Egypta lea rabasin du ovddas. Divtte du áhčči ja vieljaid ássat eatnama buoremus oassái: Sii ožžot ássat Gosenii. Jos sin gaskkas leat searas olbmát, de bija sin atnit fuola mu omiin.” De Josef viečcai áhčis ja buvtii su farao ovdii, ja Jakob buressivdnidii farao. Farao jearai Jakobis: “Man boaris don leat?” Jakob vástidii: “Mun lean vádjolan vierisin čuodigolbmalogi jagi. Hárvát ja bahát leat leamaš mu eallinjagat, eaige dat leat šaddan nu eatnagin go mu áhčiid vádjoleami jagit.” De Jakob buressivdnidii farao ja vulggii su luhtte. Josef divttii áhčis ja vieljaidis ássat Egyptii ja attii sidjiide eatnama Egypta buoremus oasis, Ramsesa guovllus, nugo farao lei gohččon. Josef anii fuola áhčis ja vieljaidis ja oppa áhčis sogas ja attii iešguhtiige borramuša su bearraša sturrodaga mielde. Josef rádde Egypta Oppa eatnamis ii lean borramuš, danin go nealgi lei hui garas, ja Egypta ja Kanaan ledje goasii roahppáneamen nealggi geažil. Josef čohkkii buot Egypta ja Kanaana silbba máksun gortnis maid olbmot oste sus, ja doalvvui silbba farao šlohttii. Go silba lei nohkan Egyptas ja Kanaanis, de egyptalaččat bohte Josefa lusa ja dadje: “Atte midjiide láibbi! Galgatgo mii jápmit du ovdii dál go silba lea nohkan?” Dalle Josef vástidii: “Buktet deike omiideattet, de mun attán didjiide borramuša, go juo din silba lea nohkan.” Sii bukte Josefii omiideaset, ja son attii sidjiide borramuša heasttaid, smávvaomiid, stuorraomiid ja áseniid hattiin. Nu son ealihii sin dan jagi biepmuin maid sii ožžo omiideaset hattiin. Nu golai dat jahki. Maŋit jagi sii bohte fas Josefa lusa ja dadje: “Hearrá, mii eat sáhte čiehkhat hearrásteamet ahte silba lea nohkan, ja maiddái min oamit leat juo gártan du háldui. Mis ii leat šat mihkkege maid fállat dutnje earret min rupmašiid ja min bealdduid. Galggašeimmetgo mii ja min bealddut roahppánit du ovdii? Oastte min ja min bealdduid ja atte midjiide láibbi, de mii ja min bealddut šaddat farao opmodahkan. Atte midjiide maid gilvagiid. Dalle mii bissut heakkas eatge jáme, eaige bealddut šatta ávdimin.” Dalle Josef osttii buot Egypta bealdduid faraoi. Egyptalaččat vuvde sutnje bealdduideaset, danne go nealgi lei šaddan sidjiide menddo garasin. Nu eanan gárttai farao opmodahkan. Oppa Egypta eatnamis Josef dagai álbmoga farao šlávvan. Aivvestassii báhpaid bealdduid son ii oastán, dasgo báhpát ožžo mearriduvvon báلكká faraos ja ealihedje iežaset dainna. Danin sii eai dárbbášan vuovdit bealdduideaset. Josef dajai álbmogii: “Mun lean dál oastán din ja din bealdduid faraoi. Dá leat didjiide gilvagat, gilvet bealdduideattet. Muhto šattus dii galgabehtet addit faraoi viđádasa. Njeallje viđádasa das oazžu báhcit gilvvan ja biebmun didjiide alcceseattet, din bearrašiidda ja buohkaide geain dii atnibehtet fuola.” Sii vástidedje:

“Don leat bisuhan min heakkas. Hearrá, go fal anát mis ain fuola, de mii leat farao šlávát.” Nu Josef dagai lánhan gitta otná beaivvi rádjái Egyptas, ahte faraoi galggai addit viđádasa šattus. Duššefal báhpaid bealddut eai šaddan farao opmodahkan. Jakoba mañimus bivdda Nu israellaččat ásse Egyptas Gosena guovllus. Sii háhke doppe alcceseaset eatnamiid, ledje šattolaččat ja eatnánedje sakka. Jakob ášai Egyptas čiežanuppelohká jagi, ja oppa su eallináigi lei čuodinjelljelogičieža jagi. Go Israela jápmináigi lahkoni, de son rávkka lusa bártnis Josefa ja dajai sutnje: “Mun bivddán dus juoidá mainna sáhtát čájehit munnje iežat ráhkisvuoda ja oskkáldasvuoda. Bija gieda mu askái ja vuortno ahte it hávdát mu Egyptii. Go mun lean mannan vuoinjadit áhčiidan lusa, de doalvvo mu eret Egyptas ja hávdát mu sin hávdái.” Josef vástidii: “Mun dagan maid don bivddát.” Jakob dajai: “Vuortno dan munnje.” Josef vuortnui, ja de Israel gopmulii rohkadallat seangga oaivvevuloža vuostá.

Vuosttaš Mosesgirji Jakob buressivdnida Josefa bártniid Muhtin áiggi geažes Josefii muitaluvvui ahte su áhčči lei buozus. Son vulggii áhčis lusa ja válddii mielde goappašiid bártniidis, Manasse ja Efraima. Go Jakobii almmuhuvvui ahte su bárdni Josef lei boahtán, de son ražastii čohkkedit seanggas. Jakob dajai Josefii: “Buotveagalaš Ipmil almmustuvai munnje Kanaana Lusa, buressivdnidii mu ja celkkii munnje: ‘Mun dagan du šattolažžan ja eatnatgeardásazžan, nu ahte dus šaddet eatnat álbmogat, ja mun attán dán eatnama du nállái agálaš opmodahkan.’ Dat bártniguovttos geat leaba riegádan dutnje Egypta eatnamis juo ovdal go mun bohten deike, leaba mu bártnit. Manasse ja Efraim leaba mu bártnit seammá ládje go Ruben ja Simeon. Muhto dat mánát geat leat riegádan dutnje sudno mañnil, leat du, muhto sii galget gohčoduvvot vieljaideaset čearddaid namain dan eatnamis maid sii ožžot opmodahkan. Go mun ledjen máhccamin Paddanis, de mus jámii Rakel. Dat dáhpáhuvai Kanaanis, go ain lei mátki Efratai, ja mun hávdádin su dohko Efrata geainnu gurrii.” Efrata lea seammá go Betlehem. Go dal Israel oinnii Josefa bártniid, de son jearai: “Geat dát leaba?” Josef vástidii: “Soai leaba mu bártnit, geaid Ipmil lea addán munnje dáppe.” Dalle Jakob dajai: “Buvtte sudno mu lusa, vai mun beasan buressivdnidit sudno.” Israela čalmmit ledje hedjonan boarisvuoda geažil, iige son šat oaidnán bures. Josef buvttii sudno áhčis lusa, ja son cummistii ja fátmastii sudno. Israel dajai Josefii: “Mun in livčče jáhkkán ahte beasašin vel oaidnit du muoduid, ja dál Ipmil lea suovvan mu oaidnit maiddái du mánáid!” Josef válddii bártni guoktá su fátmis ja gopmirdii eatnamii muoduid. De Josef buvttii sudno goappašagaid áhčis ovdii, olgeš giedain son bijai Efraima Israela gurut beallái, ja gurut giedain son bijai Manasse Israela olgeš beallái. Israel geigii olgeš gieda ja bijai dan Efraima oaivvi ala, vaikko Efraim lei nuorat, ja gurut gieda son bijai Manasse oaivvi ala; son nappo bijai giedaidis ruossut. Muhto Manasse lei vuosttašriegádeaddji. Ja Israel buressivdnidii sin ja celkkii: “Dat Ipmil gean ovddas mu áhčit Abraham ja Isak vadjoleigga, dat Ipmil guhte lea leamaš mu báimman mu riegádeami rájes gitta otná beaivvi rádjái, dat engel gii lea lonistan mu buot bahás, buressivdnidehkos dán bártni guoktá. Sudno bokte galgá eallit mu namma ja áhčiidan Abraham ja Isaka namma. Eatnánehkoset sudno mañisboahttit eatnama alde.” Go Josef oinnii ahte su áhčči bijai olgeš gieda Efraima oaivvi ala, de son ii liikon dasa, ja son dohppii áhčis gieda vai beassá sirdit dan Manasse oaivvi ala. Josef dajai áhččásis: “Ale nie, áhčázan, dát lea vuosttašriegádeaddji. Bija olgeš gieda su oaivvi ala.” Muhto áhčči biehttalii ja dajai: “Mun diedán, bártnázan, mun diedán. Son šaddá maid álbmogin, ja son šaddá maid stuorisin, muhto su nuorat viellja almmatge šaddá vel stuoribun, ja su nálli šaddá álbmogiid eatnatvuhtan.” Nu son buressivdnidii sudno dan beaivvi ja dajai: “Go israellaččat buressivdnidit, de sii namuhit dudno namaid ja celket: ‘Ipmil dahkos du Efraima ja Manasse veardásazžan.’” Nu son bijai Efraima Manasse ovdalii. Dasto Israel dajai Josefii: “Mun jámán, muhto Ipmil lea dinguin ja doalvu din ruoktot áhčiideattet eatnamii. Ja ovdalii du vieljaid mun attán dutnje dan várrečielggi maid válden amorlaččain mihkiinan ja dávggiinan.”

Vuosttaš Mosesgirji Jakob buressivdnida bártniidis Jakob rávkka lusa bártniidis ja dajai: Čoagganehket, de mun almmuhan mii didjiide dáhpáhuvá bohtti beivviid. Bohtet čohkkái ja gullet, Jakoba bártnit, guldalehket áhčádet Israela. Ruben, don leat mu vuosttašriegádeaddji ja fápmu, mu olmmáivuoda vuosttas šaddu, alimus árvvus, stuorimus fámus. Don leat dego boršu čáhci. Don it bisut vuosttaš saji, dasgo don mannet áhčát sengii, heahppásuhttet mu oaddinsaji. Simeon ja Levi leaba vieljažat, sudno miehkit leat veahkaválddi neavvut. Sudno juonain mun in fuola, sudno fárrui mun in searvva. Moaris soai leaba goddán olbmáid, iešválddalaččat čuohppan vuovssáid čavžžáid. Garuhuvvon lehkos sudno moarri, dasgo dat lea giivvis, sudno suhttu, dasgo dat lea garas. Mun háddjen sudno Jakoba čearddaid seahká, biđgen sudno miehtá Israela. Juda, du vieljat rámidit du. Du

giehta lea vašálaččaidat niskkis, du ovdii luoitádit áhčát bártnit. Juda, don nuorra ledjon, sállasa luhtte leat čuožžilan, bártnášan. Son lea gorjon, son vuoiŋnada nugo ledjon, dego njiŋnelas ledjon. Gii duostá ráfehuhttit su? Ii gonagassoabbi gáidda Judas iige ráddensoabbi su gieđas, ovdal go bohtá son geasa dat gullá, su álbmogat jeagadit. Son čatná ásenis viidnemurrii, viidnemuora oaksái ásenvárssás. Son bassá biktasiiddis viinnis, gárvvuidis viidnemuorjevaras. Su čalmmit leat seavdnjadeappot go viidni, su bániit vielgadeappot dego mielki. Sebulon ássá mearragáttis, rittus gosa skiippat láddejit. Su rádjá ollá gitta Sidonii. Isaskar lea nanadávttat ásen mii livvada oapmegárddiid gaskkas. Son oinnii ahte livvasadji lea hávski ja eanan liekkus. Son sojaldahhtii oalggi noadi vuollái, bargagodii slávabargguid. Dan fuolaha iežas álbmogii rievtti, sonnai Israela eará čearddaid láhkái. Dan lea gearpmaš geainnu alde, bálgá guoras mirkoguovdi mii gáskkesta heastta šušmmiide, nu ahte riidejeaddji gahččá maŋás. HERRÁ, dus mun vuorddán bestojumi! Rievváriid joavkkut fallehit Gada, Gad ieš falleha daid maŋjoša. Ášer gallehuvvo buoiddes borramušain, son fállá gonagasaid herskkuid. Naftali lea goddeáldu mii ruohtá luovusin ja guoddá čappa misiid. Josef lea šattosmuorra, nuorra šattosmuorra ájagáttis, dan oavssit geaigájit muvrra badjel. Njuollabáhččit hárdet su, sii báhčalit ja doarrádallet su, muhto su juoksa bissu dávggasin, su gieđat leat lášmadat. Jakoba Veagalaččas son oazžu veahki, sus gii lea Báimman, Israela Bákti, áhčát Ipmil gii veahkeha du, Buotveagalaš gii buressivdnida du, addá buressivdnádusaid badjin almmis ja buressivdnádusaid čiekŋalassas vuollin, buressivdnádusaid čiččiin ja goatus. Áhčát buressivdnádusat ollet allelii go agálaš várit, allelii go agálaš dieváid hearvásvuohta. Bohtoset dat buressivdnádusat Josefa oassin, su gii lea oaivámuš vieljaidis gaskkas. Benjamin lea gaikkodeaddji gumpe, idedis son borrá stajádusaid, eahkedis son juogada sállasa. Dát leat Israela čearddat, oktiibuot guoktenuppelohkái, ja ná sin áhčči sártnui sidjiide. Iešgudege son buressivdnidii dainna buressivdnádusain mii sutnje gulai. Jakob jápmá ja hávdáduvvo Dasto Jakob attii sidjiide dáid rávvagiid: “Mun váldojuvvon dál olbmuidan lusa. Hávdádehket mu áhčiidan báldii dan bákteráigái mii lea hetlaš Efrona giettis, Makpela giettis, Mamre lahka Kanaanis. Dan gietti Abraham osttii hetlaš Efronis hávdesadjin. Dasa leaba hávdáduvvon Abraham ja su áhkká Sara, dasa leaba hávdáduvvon Isak ja su áhkká Rebekka, ja dasa mun hávdádin Lea. Dat gieđdi ja bákteráigi mii lea das, lea ostojuvvon hetlaččain.” Go Jakob lei geargan addimis dáid rávvagiid bártniidassas, de son gesii julggiidis senjii. Son jámii, ja son váldojuvvui olbmuidis lusa. Vuosttaš Mosesgirji Josef gopmulii čieru áhčis ala ja cummistii su muođuid. Dasto son gohčui dálkkasteddjiid geat ledje su bálvalusas, balsameret áhčis, ja sii balsamerejedje Israela. Balsameren bisttii njealljelogi beaivvi; dat lea dat áigi mii adnojuvvo dan bargui. Egyptalaččat moraštedje su čiežalogi beaivvi. Go moraštanáigi lei vássán, de Josef dajai farao hoavvaolbmuide: “Mun bivddán din muitalit faraoi ahte mu áhčči válddii mus vuordnása ja dajai: ‘Go mun jámán, de hávdát mu dan hávdái maid mun lean rokkahan alcesan Kanaanii.’ Divtte mu dál mannat dohko hávdádit áhččán. Dasto mun máhcan deike.” Farao vástidii: “Mana hávdádit áhčát, nugo don vurdnot sutnje.” Josef vulggii hávdádit áhčis, ja buot farao hoavvaolbmát, su hoava boarrásepmosat, buot Egypta vuorrasat, Josefa bearáš, su vieljat ja oppa su áhči sohka vulge su mielde. Dušše áhkáid ja mánáid, smávvaomiid ja stuorraomiid sii guđde Gosenii. Josefis ledje mielde maid vovnnat ja heasttat; dat lei hui stuorra fárru. Sii bohte Goren Haatadii mii lea don bealde Jordana, ja dolle doppe stuorra ja sakka lossa váidalusaid. Josef gohčui doallat čiežabeaivásaš moraštanáiggi áhčis maŋŋil. Go eatnama kanaanlaččat oidne Goren Haatada morašdoaluid, de sii dadje: “Egyptalaččain leat doppe stuorra morašdoalut”. Danin dat báiki gohčoduvvui Abel Misrajimin. Dat lea Jordana don bealde. Jakoba bártnit dahke áhččáseaset nugo son lei gohččon sin. Sii dolvo su Kanaanii ja hávdádedje su dan bákteráigái mii lea Mamre lahka Makpela giettis. Makpela gietti Abraham lei oastán hávdesadjin hetlaš Efronis. Go Josef lei hávdádan áhčis, de son máhcai Egyptii oktan vieljaidisguin ja buot earáiguin geat ledje leamaš suinna hávdádeamen su áhči. Josef jedde vieljaidis Áhčiset jápmima maŋŋil Josefa vieljat dadje: “Dál várra Josef vašuhišgohtá min ja mávssaha midjiide buot dan bahá maid mii leat dahkan sutnje.” Dan dihte sii bidje Josefii dán sáni: “Ovdal go jámii min áhčči gohčui min dadjat dutnje ná: ‘Atte ándagassii min veardedagu ja suttu. Mii leat dahkan dutnje ollu bahá.’ De atte dál midjiide, áhčát Ipmila bálvaleddjiide, ándagassii min veardedagu!” Go Josef gulai sin sániid, de son čierui. Dasto Josefa vieljat bohte ieža, luoitádedje eatnamii mudolassii su ovdii ja dadje: “Mii leat du slávat.” Muhto Josef dajai sidjiide: “Allet bala, inhan mun leat Ipmil. Dii gal áigguidet dahkat munnje bahá, muhto Ipmil jorgalii dan buorrin. Son dáhtui dahkat dan mii dál lea dáhpáhuvvan, ja nu bisuhit heakkas eatnat olbmuid. Ja dál, allet bala!

Mun anán fuola dis ja din mánáin.” Nu son jeddii sin ja sártnui sidjiide ustitlačcat. Josef jápmá Josef ja su áhči sohka ásse Egyptas, ja Josef elii čuodilogijahkásažžan. Son beasai oaidnit Efraima mánáid goalmát bulvii, ja maiddá Manasse bártni Makira mánáid son oaččui váldit askásis. Josef celkkii vieljaidasas: “Mun jámán, muhto Ipmil atná dis fuola ja doalvu din dán eatnamis dan eatnamii maid son vuordnumiin lohpidii Abrahamii, Isakii ja Jakobii.” Josef válddii vuordnása Israela bártniin ja dajai: “Go Ipmil atná dis fuola, de dolvot mu dávttiid dáppe eret.” Josef jámii čuodilogijahkásažžan, ja son balsamerejuvvui ja biddjojuvvui gistui Egyptas.

Nubbi Mosesgirji

Israellačcat šaddet šlávvan Egyptas Dát leat Israela bártnit geat bohte Egyptii bearrašiiddisetguin áhčiset Jakoba mielde: Ruben, Simeon, Levi ja Juda, Isaskar, Sebulon ja Benjamin, Dan ja Naftali, Gad ja Ašer. Dat geat buolvaduvve Jakobis ledje buohkanassii čiežalogi. Josef lei ovddežis juo Egyptas. De Josef jámii, ja nu maiddá su vieljat ja oppa dat buolva. Muhto israellačcat ledje šattolačcat ja lassánedje sakka. Sii šadde nu eatnagin ahte devde oppa eatnama. De Egyptas ráddegodii odđa gonagas gii ii diehtán Josefis maidege. Son dajai iežas álbmogii: “Israela álbmot lea stuorit ja gievrrat go mii. Dál mii fertet meannudit singuin jierpmálačcat, vai sii eai šat lassán. Jos soahti šaddá, de sii sáhttet searvat min vašálaččaiguin, soahtat min vuostá ja vuolgat eret eatnamis.” De sii bidje israellaččaid badjel fáldiid geat galge sin soardit lossa bargguiguin. Sii huksejedje faraoi Pitoma ja Ramsesa vuorkágávpogiid. Muhto mađe eambo egyptalačcat sorde sin, dađe eambo sii lassánedje ja dađe viidáseappot sii lávde, ja egyptalačcat ballagohte sis. Israellačcat bággejuvvojedje šlávvan, ja sin eallin šattai bahčan lossa barggu, láiredahkama, tiilaráhkadeami ja eananbarggu dihte, buotlágán šlávabarggu dihte maid sii bággehalle bargat. Egypta gonagas sártnui hebrealaš sealgeetniide – nuppi namma lei Šifra ja nuppigis Pua – ja celkkii: “Go doai veahkeheahppi hebrealaš nissoniid riegádahttit, de galgabeahtti geahčcat máná sohka beali. Jos máná lea bárdni, de galgabeahtti goddit dan, muhto jos dat lea nieida, de dat oažžu eallit.” Muhto sealgeeatnit balaiga Ipmilis eabage dahkan nugo Egypta gonagas lei gohččon, muhto divttiiga bárdnemánáid eallit. Dalle Egypta gonagas rávkka sealgeetniid lusas ja jearai sudnos: “Manne doai leahppi diktán bárdnemánáid eallit?” Sealgeeatnit vástideigga faraoi: “Hebrealaš nissonat leat earálágánat go egyptalačcat, ollu sávrribut. Sii leat riegádahttán juo ovdal go sealgeadni joavdá sin lusa.” Ipmil dagai buori sealgeetniide, ja álbmot lassáni ja šattai eatnagin. Ja go sealgeeatnit balaiga Ipmilis, de son attii sudnuide viesu ja mánáid. De farao attii oppa álbmogasas dán gohččuma: “Galgabehtet bálkestit Niletnu buot bárdnemánáid mat riegádit hebrealaččaide, muhto diktet nieidamánáid eallit.” Nubbi Mosesgirji Moses riegáda Muhtun Levi soga olmmái válddii áhkkan nieidda gii maid lei Levi nális. Nisson šattai áhpeheapmin ja riegádahttii bártni. Go son oinnii man čáppat máná lei, de son čiegadii dan golbma mánu. Muhto go son ii sáhttán šat guhkit čiegadit dan, de son dagai rávrage papyrusis, čavdii dan eanangáhčiin ja bihkain, bijai bártnáza dasa ja luittii dan Nileanu gádderávrraid gaskii. Su oabbá čuoččastii dobbelažžii geahčcat mo máná geavvá. Farao nieida bođii Nileanu gáddái basadit, ja su hoavvanissonat báhce eatnogáddái váccašit. Dalle son oinnii gore rávrraid gaskkas ja gohčui šlávvanissona viežžat dan. Go son rabastii gore, de son oinnii ahte das lei bárdnemáná mii čierui. Farao nieida árkkálmasttii máná ja dajai: “Dát lea gal hebrealaččaid máná.” Dalle máná oabbá dajai farao niidii: “Vieččango mun hebrealaš nissona gii sáhtta njamahit máná?” Farao nieida dajai: “Viečča fal!” De oabbá manai ja rávkka dasa bártnáza eatni. Farao nieida dajai eadná: “Váldde dán bártnáza ja njamat dan munnje, de mun mávssán dutnje das bálkká.” Ja eadni válddii bártnáza ja njamahii dan. Go bárdni stuorui, de eadni doalvvui su farao niidii, ja son válddii dan iežas bárdnin. Farao nieida bijai sutnje namman Moses ja dajai: “Munhan lean geassán su bajás čázis.” Moses báhtara Midjanii Go Moses lei rávásmuvvan, de son oktii manai fitnat olbmuidis luhtte ja beasai oaidnit sin lossa barggu. Son oinnii egyptalaš olbmá časkimin jámas hebrealačča, muhtuma su iežas olbmui. Moses geahčai birra, ja go son ii oaidnán ovttage, de son gottii egyptalačča ja čiegai su sáddui. Go son mañit beaivvi manai fas olggos, de son oinnii guokte hebrealaš olbmá doarrumin. Son dajai dasa gii lei vearis: “Manne don doaruhat iežat vielja?” Olmmái vástidii: “Gii lea bidjan du min oaivámužžan ja duopmárin? Áiggutgo don goddit mu nugo goddet dan egyptalačča?” Dalle Moses suorganii ja jurddašii: “Dat lea almmatge šaddan dihtosii!” Go farao gulai maid

Moses lei dahkan, de son dáhtui goddit Mosesa. Muhto Moses báhtarii faraos ja manai ássat Midjana eatnamii. Doppe son orui muhtun gáivvo lahka. Midjana báhpas ledje čieža nieidda. Sii bohte ja goivo čázi gáivvos jugahangárcuide ja jugahedje áhčiset smávvaomiid. Muhto de dasa bohte báimmanat ja ádje eret sin ealu. Dalle Moses manai veahkehit nieiddaid ja jugahii sin omiid. Go nieiddat máhce áhčiset Reuela lusa, de son jearai: “Manne dii odne bodiidet ná árrat?” Sii vástidedje: “Muhtun egyptalaš olmmái bealuštii min báimmaniid vuostá. Dasto son goaivvui vel midjiide čázi ja jugahii sávzzaid ja gáiccaid.” Reuel dajai nieiddaidasas: “Gos son dál lea? Manne gudiidet dan olbmá dohko? Bovdejehket su boradit!” Moses miedai ássat báhpa luhtte, ja son attii sutnje áhkkán nieiddas Sippora. Sippora riegádahtii bártni, ja Moses bijai bárdnái namman Geršom ja dajai: “Mun lean vieris dán eatnamis.” Ipmil rávká Mosesa Jagit golle, ja Egypta gonagas jámii, muhto israellaččat šuhkke ain slávavuodas. Sii čurvo headis, ja sin heahtečuoervvas badjánii Ipmila lusa. Ipmil gulai sin šuohkáhusaid ja muittii lihtus Abrahamiin, Isakiin ja Jakobiin. Ipmil geahčai israellaččaid beallái; Ipmil dovddai sin.

Nubbi Mosesgirji Moses guodohii vuohtas Jetro, Midjana báhpa, smávvaomiid. Oktii son doalvvui ealu nuppe beallái meahci ja bodii Ipmila vári Horeba vuollái. Doppe sutnje almmustuvai Heerrá enggel dollanjuoršsus mii badjánii bastilislánjás. Moses oinnii ahte miestta bulii, muhto dolla ii loaktán dan. De son jurddašii: “Mun manan geahččat dan ovddolaš oainnáhusa. Manin dolla ii loavtte bastilislánjá?” Muhto go Heerrá oinnii su boahtimin geahččat, de son čurvii sutnje bastilislánjás: “Moses, Moses!” Moses vástidii: “Dás mun lean.” Heerrá celkkii: “Ale boade lagabui! Nuola gápmagiid, dasgo báiki gokko don čuoččut lea bassi eanan.” Son celkkii vel: “Mun lean du áhči Ipmil, Abrahamia Ipmil, Isaka Ipmil ja Jakoba Ipmil.” Dalle Moses govččai ámadaju, danin go son balai geahččamis Ipmilii. Heerrá celkkii: “Mun lean oaidnán iežan álbmoga vártnuhisvuoda Egyptas ja lean gullan mo israellaččat váidalit sordiideaset garasvuoda. Mun dovddan sin headi. Mun lean njiedjan deike gádjut sin egyptalaččaid giedas ja doalvut sin eret dán eatnamis buori ja viiddis eatnamii mas golgá mielki ja honnet, dakkár eatnamii gos dál orrot kanaanlaččat, hetlaččat, amorlaččat, perisselaččat, hivvelaččat ja jebuslaččat. Dál lea israellaččaid heahtečuoervvas boahmán mu ovdii, ja mun lean oaidnán mo egyptalaččat átestit sin. Vuolgge, mun vuolggahan du faraos lusa. Don galggat doalvut mu álbmoga, israellaččaid, eret Egyptas.” Muhto Moses dajai Ipmilii: “Gii mun lean mannat faraos lusa ja doalvut israellaččaid eret Egyptas?” Ipmil vástidii: “Mun lean duinna, ja dát lea dutnje mearkan das ahte mun lean vuolggahan du: Go don leat dolvon álbmoga eret Egyptas, de dii oazžubehtet bálvalit Ipmila dán váris.” Moses celkkii Ipmilii: “Go mun boadán israellaččaid lusa ja dajan sidjiide ahte sin áhčiid Ipmil lea vuolggahan mu sin lusa, ja sii jerret su nama, de maid mun dalle vástidan sidjiide?” Ipmil celkkii Mosesii: “Mun lean dat gii mun lean. Ná don galggat vástidit israellaččaide: Mun Lean lea vuolggahan mu din lusa.” Ipmil sártnui ain Mosesii: “Cealkke israellaččaide ahte Heerrá, sin áhčiid Ipmil, Abrahamia, Isaka ja Jakoba Ipmil, lea vuolggahan du sin lusa. Dát lea mu namma agálaččat; dáinna namain sii galget čuoervvut mu buolvvas bulvii. Mana ja rávkka čoahkkái Israela vuorrasiid ja cealkke sidjiide ahte Heerrá, sin áhčiid Ipmil, Abrahamia, Isaka ja Jakoba Ipmil, lea almmustuvvan dutnje. Cealkke sidjiide ahte mun lean oahppaladdan sin ja oaidnán mii sidjiide lea dáhpáhuvvan Egyptas. Cealkke ahte mun lean mearridan doalvut sin eret Egypta vártnuhisvuodas kanaanlaččaid, hetlaččaid, amorlaččaid, perisselaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid eatnamii, dakkár eatnamii mas golgá mielki ja honnet. Sii gal guldalit du. Mannet dasto, don ja Israela vuorrasat, Egypta gonagasa lusa ja dadjet sutnje: ‘Heerrá, hebrealaččaid Ipmil, lea almmustuvvan midjiide. Luoitte min mannat golmma beavvi mátkki meahccái ja oaffaruššat Heerrái, min Ipmilii.’ Muhto mun diedán ahte Egypta gonagas ii suova din vuolgit, jos son ii bággehala. Danin mun geigen gieda ja časkkán egyptalaččaid buotlágán oavdudaguiguin maid mun dagan sin gaskkas. Dasto son luoitá din vuolgit. Mun áiggun maid dahkat egyptalaččaid miehtemielalazžan dán álbmogii, nu ahte dii ehpet dárbbas vuolgit eatnamis guoros giedaid. Juohke nisson galgá bivdit ránnjaniissonis dahje das gii ássá su viesus, attáldahkan silbba, golli ja biktasiid. Gárvvuhkehket daid bártniidasadet ja nieiddaidasadet. Nu dii váldibehtet sállasa egyptalaččain.” Nubbi Mosesgirji Moses vástidii: “Naba jos sii eai jáhke munnje eaige guldal mu, muhto dadjet ahte Heerrá ii leat almmustuvvan munnje?” Heerrá jearai sus: “Mii dus lea giedas?” Moses vástidii: “Soabbi.” Heerrá celkkii: “Bálkes dan eatnamii!” Moses bálkestii dan eatnamii, ja dat nuppástuvai gearpmašin. Moses váruhii das, muhto Heerrá celkkii: “Geige gieda ja dohppe dan seaibái.” Nu Moses geigii gieda ja dohppii dan, ja dat šattai fas soabbin su giedas. “Dás sii jáhkket ahte Heerrá, sin áhčiid Ipmil, Abrahamia, Isaka ja Jakoba Ipmil, lea

almmustuvvan dutnje.” Hearrá celkkii ain sutnje: “Nahket gieda ohcii.” Moses nahkehii gieda ohcii, ja go son rohttii dan olggos, de dat lei spihtáldávddas vielgat dego muohta. De Hearrá celkkii: “Nahket gieda fas ohcii.” Moses nahkehii gieda fas ohcii, ja go son rohttii dan olggos, de dat lei fas nugo ovdal. Dalle Hearrá celkkii: “Jos sii eai jáhke dutnje eaige beroš vuosttaš mearkkas, de sii goit jáhkket nuppi merkii. Muhto jos sii eai jáhke dán guovtti merkii eaige guldal du, de goives Nileanus čázi ja leike dan eatnamii. Dalle čáhci maid válddát Nileanus, šaddá goikeeatnamis varran.” Moses celkkii Hearrái: “Hearrá, mun in leat goassege leamaš sánalaš olmmái inge leat dálge, vaikko don leat sárdnon munnje. Munnje lea lossat sárdnut, ja mun lean doanji sániiguin.” Hearrá celkkii sutnje: “Gii lea addán olbmui njálmmi? Gii dahká gielahheapmin dahje bealjeheapmin, oaidnin dahje čalmmeheapmin? Ingo mun, Hearrá? Vuolgge dál, mun lean duinna go don sártnut ja oahpahan dutnje maid galggat dadjat.” Muhto Moses dajai: “Mun ánun, Hearrá, vuolggat soames eará.” Dalle Hearrá moaráhuvai Mosesii ja celkkii: “Dushan lea iežat viellja Aron, levilaš! Mun diedán ahte son máhtttá sárdnut. Son leage juo boahtimin du ovddal ja illuda go oaidná du. Sártno don sutnje ja bija sániid su njálbmái, ja mun lean dudnuin goappašagain go sárdnubeahtti, ja oahpahan dudnuide maid galgabeahtti dahkat. Son sárdnu du beales álbmogii; son lea dutnje njálbmin, ja don leat sutnje dego Ipmil. Váldde mielde dán soappi, danin go dainna don dagat mearkkaid.” Moses máhccá Egyptii Moses máhcai vuohpas Jetro lusa ja dajai sutnje: “Luoitte mu vuolgit Egyptii olbmuidan lusa geahččat leatgo sii ain eallimin.” Jetro dajai Mosesii: “Mana dearvan!” Midjanis Hearrá celkkii Mosesii: “Máhca Egyptii, danne go buohkat geat bivde du heakka, leat jápmán.” Moses válddii áhkás ja bártneid, bijai sin ásená čielgái ja máhcai Egyptii; ja Moses lei giedas Ipmila soabbi. Hearrá celkkii Mosesii: “Go don dál máhcat Egyptii, de daga farao luhtte buot daid ipmašiid maid mun lean addán dutnje dahkat. Muhto mun buoššudan su váimmu, nu ahte son ii luoitte álbmoga vuolgit. Don galggat dalle dadjat faraoi: Ná cealká Hearrá: Israel lea mu vuosttašriegádeaddji bárdni. Mun gohčun du luoitit mu bártne bálválit mu. Muhto jos don biehttalat luoitimis su, de mun gottán du vuosttašriegádeaddji bártne.” De dáhpáhuvai mátkkis ahte Hearrá bodii Mosesa ovddal idjadanbáikkis ja vikkai goddit su. Dalle Sippora válddii didnebihtá, čuohepai eret bártne ovdaliikki ja guoskkahii dainna Mosesa juolgegaskii ja dajai: “Don leat mu varrairgi.” Nu Hearrá divttii Mosesa leat ráfis. Go Sippora dajai “varrairgi”, de son oaivvildii birračuohpahusa. Hearrá celkkii Aronii: “Mana Mosesa ovddal meahccái.” Aron manai ja deaivvadii suinna Ipmila vári vuolde ja cummistii su. Moses muitalii Aronii buot maid Hearrá lei vuolggahan su sárdnut, ja buot mearkkaid maid Hearrá lei gohččon su dahkat. Moses ja Aron vulggiiga das ja rávkkaiga čoahkkái buot israellaččaid vuorasiid. Aron geardduhii buot maid Hearrá lei sárdnon Mosesii, ja Moses dagai oavdduid álbmoga oaidnut. Álbmot oskkui, ja go sii gulle ahte Hearrá lei mearridan atnit sis fuola ja lei oaidnán sin vártnehisvuoda, de sii luoitádedje eatnamii muođuid ja rohkadalle. Nubbi Mosesgirji Farao ii luoitte Israela vuolgit. Das maŋŋil Moses ja Aron manaiga farao lusa ja dajaiga: “Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Luoitte mu álbmoga vuolgit, vai sii besset doallat meahcis basiid mu gudnin.” Farao jearai: “Gii lea Hearrá? Galggašingo mun jeagadit su ja luoitte Israela vuolgit? Mun in dovdda Hearrá inge áiggo luoitte Israela vuolgit.” Soai vástideigga: “Hebrealáččaid Ipmil lea almmustuvvan midjiide. Divtte min mannat golmma beaivása duohká meahccái oaffaruššat Hearrái, Ipmilasamet, vai son ii časkkáše min rohttudávddain iige mihkiin.” Muhto Egypta gonagas dajai sudnuide: “Manne doai, Moses ja Aron, hehtebeahtti álbmoga bargamis? Mannet bargat!” Ja farao dajai vel: “Dan álbmoga álbmot leat juo eanebut go eatnama iežas álbmot, ja doai dáhttubeahtti bissehiti sin bargamis!” Seammá beaivvi farao cealkkihii fálddiide ja hoavddaide: “Allet atte šat álbmogii oalggaid tiilabarguid várás nugo ovdal. Sii galget ieža mannat čoaggit oalggaid. Bidjet sin dattetge ráhkadit seammá ollu tiillaid go ovdalge, alletge geahpet das maidege. Sii leat láikkit, danin sii huiket: Mii dáhttut mannat oaffaruššat Ipmilasamet! Olbmáid galgá bidjat garra bargui, vai sis lea dahkamuš galle, eaige sii astta guldalit giellásiid.” Fálddit ja hoavddat manne dadjat israellaččaide: “Farao cealká ahte son ii atte šat didjiide oalggaid. Dii fertebetet ieža háhkat alcceseattet oalggaid, muhto beavebarggu tiillaid lohku ii oaččo geahppánit.” Nu álbmot biedganii miehtá Egypta čoaggit oalggaid tiillaid várás. Muhto fálddit gevredje sin ja dadje: “Ollašuttet beavebargguideattet nugo dallege go oaččuidet oalggaid.” Israellaččaid iežaset hoavddat geaid farao fálddit ledje bidjan jodihit sin, cápmáhalli. Fálddit dadje sidjiide: “Manne dii ehpet leat ikte ehpetge odne dahkan seammá ollu tiillaid go ovdal?” Dalle israellaččaid hoavddat manne váidalit faraoi ja dadje: “Manne don meannudat ná

bálvaledjjiidatguin? Oalggaid mii eat oaččo, muhto almmatge midjiide daddjojuvvo ahte galgat dahkat tiillaid. Du bálvleadjit cápmáhallet, vaikko dii lehpēt sivalaččat.” Muhto farao dajai: “Láikkit dii lehpēt, láikkit! Aiddo danin dii bivdibehtet beassat oaffaruššat Hearrái! Mannet dálánaga bargat! Oalggaid dii ehpet oaččo, muhto tiillaid dii galgabehtet gerget seammá ollu go ovdalge.” De israellaččaid hoavddat ipmirdedje ahte sii ledje bahás bárttis, go sidjiide daddjojuvvui ahte sii eai oaččo geahpedit beaivebarggu tiilalogu. Go sii vulge farao luhtte, de sii deive Arona ja Mosesa geat leigga vuordimin sin. Sii dadje sudnuide: “Vare Hearrá mávssahivččii dudnuide ja dubmešii dudno, danin go dat lea dudno sivva ahte farao ja su hoavvaolbmát eai šat gierdda min. Doai leahppi addán sin gihtii miehki mainna sii goddet min.” Dalle Moses jorgalii fas Hearrá beallái ja dajai: “Hearrá, manin don dagahat lihkuhisvuoda dán álbmogii? Manin don vuolggahit mu? Dan rájes go mun mannen farao lusa sárdnut du nammii, de son lea meannudan bahás dáinna álbmogiin, itge don eisege leat gádjon iežat álbmoga.” Nubbi Mosesgirji Hearrá celkkii Mosesii: “Dál don beasat oaidnit maid mun dagan faraoi: Mu gievrras giehta bágge su luoitit israellaččaid vuolgit, son njulgestaga ádjá sin eret iežas eatnamis.” Ipmil lohpidá luoitit álbmogis friddja Ipmil sártnui Mosesii: “Mun lean Hearrá. Mun almmustuvven Abrahamii, Isakii ja Jakobii Buotveagalaš Ipmilin, muhto iežan nama Hearrá mun in almmuhan sidjiide. Mun dahken maiddái lihtu singuin ja lohpidin addit sidjiide Kanaana, dan eatnama gos sii ásse vierisin. Dál mun lean gullan israellaččaid šuohkáhusaid, go egyptalaččat atnet sin šlávvan, ja mun lean muitán iežan lihtu. Cealkke dan dihte israellaččaide: Mun lean Hearrá, mun doalvvun din eret Egypta bággebarggus ja beastán din šlávavuodas. Mun luoittán din friddjan geigejuvvon giedain ja stuorra ránggáštusaiguin. Mun válddán din iežan álbmogin ja lean din Ipmil, ja dii beassabehtet dovdat ahte mun lean Hearrá, din Ipmil, gii doalvvun din eret Egypta bággebarggus. Mun doalvvun din dan eatnamii maid mun vurdnon addit Abrahamii, Isakii ja Jakobii. Mun attán dan didjiide árbin ja opmodahkan. Mun lean Hearrá.” Dán Moses sártnui israellaččaide, muhto garra barggu dihte sii eai nagodan guldalit su. Dalle Hearrá sártnui Mosesii: “Mana dadjat faraoi, Egypta gonagassii, ahte son galgá luoitit israellaččaid vuolgit eatnamis.” Moses vástidii Hearrái: “Israellaččat eai guldal mu. Mo dasto farao guldalivččii mu? Munhan illá máhtán rabastit njálmmige.” Muhto Hearrá gohčui Mosesa ja Arona mannat israellaččaid lusa ja farao, Egypta gonagasa, lusa ja doalvut israellaččaid eret Egypta eatnamis. Mosesa ja Arona sohka Dát ledje guđege soga oaivámuččat: Rubena, Israela vuosttašriegádeaddji, bártnit ledje Henok, Pallu, Hesron ja Karmi. Dát ledje Rubena čeardda bearrašat. Simeona bártnit ledje Jemuel, Jamin, Ohad, Jakin, Sohar ja Saul, gean eadni lei kanaanlaš nisson. Dát ledje Simeon čeardda bearrašat. Dát ledje Levi bártnit agi mielde logahallojuvvon: Geršon, Kehat ja Merari. Levi elii čuodigolbmalogičieža jagi. Geršona náli olbmot ledje Libni ja Šimi ja sudno bearrašat. Kehata bártnit ledje Amram, Jishar, Hebron ja Ussiel. Kehat elii čuodigolbmalogigolbma jagi. Merari bártnit ledje Mahli ja Muši. Dát ledje Levi čeardda sogat agi mielde logahallojuvvon. Amram válddii áhkkán siesás Jokebeda gii riegádahtii sutnje Arona ja Mosesa. Amram elii čuodigolbmalogičieža jagi. Jishara bártnit ledje Korah, Nefeg ja Sikri. Ussiela bártnit ledje Mišael, Elsafan ja Sitri. Aron válddii áhkkán Elišeba, Amminadaba nieidda, Nahšona oappá. Elišeba riegádahtii sutnje Nadaba, Abihu, Elasara ja Itamara. Koraha bártnit ledje Assir, Elkana ja Abiasaf. Dát ledje korahlaččaid bearrašat. Arona bárdni Elasar válddii áhkkán ovttá Putiela nieiddain, gii riegádahtii sutnje Pinehasa. Dát ledje levilaččaid sogaid oaivámuččat logahallojuvvon bearrašiid mielde. Aron ja Moses leigga dat geaidda Hearrá celkkii: “Doalvu israellaččaid eret Egyptas veagaid mielde.” Aiddo dát guovttos, Moses ja Aron, sártnuiga faraoi, Egypta gonagassii, ahte israellaččat galget luitojuvvot eret eatnamis. Ipmil vuolggaha Mosesa ja Arona farao lusa Ná Hearrá sártnui Mosesii Egyptas: “Mun lean Hearrá. Cealkke faraoi, Egypta gonagassii, buot maid mun sártnun dutnje.” Muhto Moses vástidii Hearrái: “Munhan illá máhtán rabastit njálmmige. Mo dasto farao guldalivččii mu?” Nubbi Mosesgirji Hearrá sártnui Mosesii: “Mun bijan du ipmilin faraoi, ja du viellja Aron šaddá du profehtan. Don galgat sárdnut Aronii buot maid mun gohčun, ja du viellja Aron galgá sárdnut dan faraoi, vai son luoittášii israellaččaid vuolgit eatnamis. Muhto mun buoššudan farao váimmu, iige son guldal dudno, vaikko mun dagan Egyptas mánga mearkka ja oavddu. Mun lokten gieda Egypta vuostá ja doalvvun iežan soahteveagaid, iežan álbmoga, israellaččaid, eret Egyptas stuorra ránggáštusduomuiguin. Go mun geigen gieda Egypta vuostá ja doalvvun israellaččaid doppe eret, de egyptalaččat ipmirdit ahte mun lean Hearrá.” Moses ja Aron dagaiga nugo Hearrá lei gohččon. Moses lei gávccilogijahkásaš ja Aron gávccilogigolmmajahkásaš go soai sártnuiga faraoi. Hearrá sártnui

Mosesii ja Aronii: “Go farao sárdnu dudnuide ja gohčču dahkat muhtun oavddu, de cealkke dalle Aronii: ‘Váldde soappát ja bálkes dan farao ovdii, de dat nuppástuvvá stuorra gearpmašin.’” Nu Moses ja Aron manaiga farao lusa ja dagaiga nugo Hearrá lei gohččon. Aron bálkestii soappi farao ja su hoavvaolbmáid ovdii, ja dat nuppástuvvai gearpmašin. Dalle farao rávkkai lusas iežas eatnama viisáid ja noiddiid, ja Egypta diehttit dahke seammá ládje čiegus goansttaideasetguin: Iešguhtege sis bálkestii soappis eatnamii, ja dat nuppástuvve gearpmašin. Muhto Arona soabbi njielai sin soppiid. Farao buoššudii váimmus iige guldalan sudno, nugo Hearrá lei sárdnon. Vuosttaš giksi: varra Hearrá sártnui Mosesii: “Farao váibmu lea gázzár. Son biehttala luoitimis álbmoga vuolgit. Mana farao lusa árrat idedis go son lea mannamin eatnogáddái. Mana su ovddal ja váldde mielde soappi mii nuppástuvvai gearpmašin. Cealkke sutnje: Hearrá, hebrealaččaid Ipmil, vuolggahii mu du lusa bivdit ahte don luoittát su álbmoga bálvalit su meahcis. Muhto dán rádjái don it leat doahttan. Danin Hearrá cealká: Dát čájeha dutnje ahte mun lean Hearrá. Go mun časkkán Nileanu čázi dainna soppiin mii mus lea giedas, de čáhci nuppástuvvá varran. Nileanu guolit jápmet ja eatnu háisugoahdá, nu ahte egyptalaččat eai sáhte juhkat dan čázi.” Hearrá sártnui vel Mosesii: “Gohčo Arona váldit soappis ja geiget dan Egypta čáziid badjel, dan jogaid, kanálaid ja ládduid badjel, buot daid báikkiid badjel maidda lea čoggon čáhci. Dalle čáhci nuppástuvvá varran, ja varra lea oppa Egyptas, velá muorralihtiin ja geadgeruhkuinge.” Moses ja Aron dagaiga nugo Hearrá lei gohččon. Aron geigii soappis ja časkkii dainna Nileanu čázi farao ja su hoavvaolbmáid oaidnut, ja buot čáhci nuppástuvvai varran. Guolit jápme ja eatnu háisugodii, nu ahte egyptalaččat eai sáhttan juhkat dan čázi. Varra lei juohke sajis Egyptas. Muhto Egypta diehttit dahke seammá láhkái čiegus goansttaideasetguin. Farao váibmu bisui gázzárin, iige son guldalan Mosesa ja Arona, nugo Hearrá lei sárdnon. Farao vulggii ruoktot šloahttasis iige beroštan dán oavddusge. Muhto egyptalaččat šadde roggat Nileanu gáddeguorain juhkančázi, danin go eanu čázi sii eai sáhttan juhkat. Čieža beaivvi golle das go Hearrá lei časkkán Nileanu. Nubbi Mosesgirji Nubbi giksi: cubbot Dalle Hearrá sártnui Mosesii: “Mana farao lusa ja cealkke sutnje: Ná cealká Hearrá: Luoitte mu álbmoga vuolgit, vai sii besset bálvalit mu. Jos don biehttalat luoitimis álbmoga, de mun divttán cubbuid váivvidit oppa du eatnama. Eanus gudaidit cubbot, ja dat gorgnjot goikásii ja čakjet du šlohttii, du oadđingámmárii ja du sevgii, du hoavvaolbmáid ja du álbmoga viesuide, du eatnama buot láibunuvnnaide ja dáigegáriide. Cubbot šaddet du ja du álbmoga ja buot du hoavvaolbmáid giksin.” Hearrá sártnui Mosesii: “Gohčo Arona geiget soappis jogaid, kanálaid ja ládduid badjel ja čuoččaldahttit cubbuid Egypta giksin.” De Aron geigii soappis Egypta čáziid badjel, ja cubbot bohte goikásii ja gokče oppa Egypta. Muhto diehttit dahke seammá láhkái čiegus goansttaideasetguin ja čuoččaldahte cubbuid Egyptii. Dalle farao rávkkai Mosesa ja Arona lusas ja dajai: “Rohkadalli Hearrá váldit eret cubbuid givssideames mu ja mu álbmoga, de mun luoittán dudno álbmoga oaffaruššat Hearrái.” Moses dajai faraoi: “Don oaččut almmuhit mearreáiggi. Mun rohkadalan du, du hoavvaolbmáid ja du álbmoga ovddas, ja mearreáiggi cubbot jávket givssideames du ja dán eatnama viesuid, ja dat báhcet dušše Niletnui.” Farao vástidii: “Ihttin.” Moses dajai: “Šaddos nugo leat dadjan, vai diedážit ahte ii leat oktage Hearrá, min Ipmila, veardásaš. Cubbot gáidet eret du viesuin, du hoavvaolbmáid ja du álbmoga luhtte, ja dušše Niletnui báhcet vel cubbot.” Moses ja Aron manaiga eret farao luhtte, ja Moses rohkadalai ja ánuí Hearrá váldit eret cubbuid maid son lei bidjan farao giksin. Hearrá dagai nugo Moses ánuí, ja cubbot jápme viesuide, šiljuide ja bealdduide. Dat čoggojuvvojedje guhpán, ja oppa eanan háisugodii. Muhto go farao oinnii ahte giksi lei vássán, de son buoššudii váimmus iige guldalan sudno, nugo Hearrá lei cealkán. Goalmmát giksi: čuoikkat Hearrá sártnui Mosesii: “Gohčo Arona geiget soappi ja časkit eatnama, de dan gavjjas šaddet čuoikkat oppa Egyptii.” Soai dagaiga nu. Aron geigii gieda ja časkkii soppiin eatnama, ja čuoikkat givssidišgohte olbmuid ja omiid. Eatnama gavja šattai čuoikan oppa Egyptas. Diehttit geahččaledje maiddái dahkat čuoikkaid čiegus goansttaideasetguin, muhto eai máhttan. Ja go čuoikkat givssidedje olbmuid ja omiid, de diehttit dadje faraoi: “Dát lea Ipmila suorbma.” Muhto farao buoššudii váimmus iige guldalan Mosesa ja Arona, nugo Hearrá lei cealkán. Njealját giksi: čurotmoadit Hearrá sártnui Mosesii: “Mana árrat idedis farao ovddal go son lea mannamin Nileanu gáddái, ja cealkke sutnje: Ná cealká Hearrá: Luoitte mu álbmoga vuolgit, vai sii besset bálvalit mu. Jos don it luoitte mu álbmoga, de mun vuolggahan čurotmodiid váivvidit du, du hoavvaolbmáid ja du álbmoga, nu ahte Egypta viesuid ja eatnama dievva leat čurohat. Muhto mun várjalan Gosena gos mu álbmot ássá, nu ahte dohko dat eai boađe. Dalle don ipmirdat ahte mun, Hearrá, lean dán eatnamis. Mun

dagan erohusa iežan álbmoga ja du álbmoga gaskii. Ihttin dát mearka šaddá.” Ja Hearrá dagai nu. Suhkkes čurotmoadit bohte farao šlohtii, su hoavvaolbmáid viesuide ja oppa Egyptii, ja čurohat váivviedje issorasat oppa eatnama. Dalle farao rávkkaí lusa Mosesa ja Arona ja dajai: “Mannet ja oaffaruššet Ipmilasadet dáppe Egyptas.” Muhto Moses vástidii: “Nie ii heive dahkat, danne go dalle go mii oaffaruššat Hearrái, Ipmilasamet, de egyptalaččat anášedje min oaffara fastin. Jos mii sin oaidnut oaffaruššat oaffara maid sii fasttášit, de sii geadgádit min. Mii mannat meahccái golmma beaivása duohkáí oaffaruššat Hearrái, Ipmilasamet, nugo son gohčču min.” De farao dajai: “Mun divttán din mannat meahccái, vai beassabehtet oaffaruššat Hearrái, Ipmilasadet. Allet fal mana menddo guhkás. Rohkadallet maiddái mu ovddas!” Moses dajai: “Dalán go mun lean vuolgán du luhtte, de mun rohkadalan Hearrá, ja ihttin čurohat jávket átesteames du, farao, du hoavvaolbmáid ja álbmoga. Ale fal šat beahte min, muhto luoitte min álbmoga mannat oaffaruššat Hearrái.” Moses vulggii farao luhtte ja rohkadalai Hearrá. Hearrá dagai nugo Moses lei átnon, ja jávkadii čurohiid átesteames farao, su hoavvaolbmáid ja su álbmoga, nu ahte ii báhcán ii oktage čurot. Muhto farao buoššudii váimmus dán hávege, iige luoittán álbmoga vuolgit. Nubbi Mosesgirji Vidát giksi: omiid rohttudávda Hearrá sártnui Mosesii: “Mana farao lusa ja cealkke sutnje: Ná cealká Hearrá, hebrealaččaid Ipmil: Luoitte mu álbmoga vuolgit, vai sii besset bálvalit mu. Jos don biehttalat luoitimis sin ja ain doaladat sin, de Hearrá časká garra rohttudávddain du omiid mat leat giettis, heasttaid, áseniid, kamelaid, stuorraomiid ja smávvaomiid. Muhto Hearrá dahká erohusa israellaččaid ja egyptalaččaid omiid gaskkas, iige israellaččaid omiin jáme ii oktage. Hearrá lea mearridan áiggi ja lea dadjan ahte ihttin son dahká dan dán eatnamis.” Mañit beaivvi Hearrá dagai nugo lei sárdnon. Buot egyptalaččaid oamit jápme, muhto israellaččaid omiin ii jápmán ii oktage. Go farao gulaskuttai ášši, de son bodii diehtit ahte ii oktage israellaččaid omiin lean jápmán. Muhto farao buoššudii váimmus, iige son luoittán álbmoga. Guđát giksi: siedjabuhkkot Hearrá sártnui Mosesii ja Aronii: “Váldi uvnnas čorpma dievva gieba, ja Moses galgá bohrralahttit dan álbmui farao ovddas. Dalle giehpa biedgana gavjan miehtá oppa Egypta, ja das šaddet siedjabuhkkot olbmuid ja omiide oppa Egypta eatnamis.” Soai válddiiga gieba uvnnas, ja go soai čuoččuiga farao ovddas, de Moses bohrralahtii gieba álbmui, ja olbmuid ja omiide ihte siedjabuhkkot. Diehttit eai sáhtán loaidastit Mosesa ovdii buhkkuid geažil, dasgo buhkkot ledje dihttiin ja eará egyptalaččain. Muhto Hearrá buoššudii farao váimmu, iige farao guldalan Mosesa ja Arona, nugo Hearrá lei cealkán Mosesii. Čihččet giksi: čuorbmasat Hearrá sártnui Mosesii: “Mana árrat idedis farao lusa ja cealkke sutnje: Ná cealká Hearrá, hebrealaččaid Ipmil: Luoitte mu álbmoga vuolgit, vai sii besset bálvalit mu. Dán háve mun divttán buot mu givssiid deaividit du, du hoavvaolbmáid ja du álbmoga, vai don ipmirdivččet ahte máilmmis ii leat oktage mu veardásaš. Mun livččen juo ovdal sáhtán geiget gieđa ja časkit du ja du álbmoga rohttudávddain, nu ahte dii livččiidet ollásit sihkkasan eatnama alde. Muhto mun lean seastán du, vai beasan čájehit dutnje iežan fámu ja vai mu namma beaggá miehtá máilmmi. Muhto jos don ain hehttet mu álbmoga vuolgimis, de ihttin dán muttos mun divttán čuorpmastit garrasit, iige Egyptas leat leamaš dakkár dálki goassege dan rájes go Egypta vuodđuduvvui, gitta dán beaivvi rádjái. Gohčo dál bidjat suodjái omiidat ja buot mii dus lea olgun. Buot olbmot ja eallit mat leat olgun ja mat eai leat biddjojuvvon suodjái, jápmet go čuorpmasta.” Dat farao hoavvaolbmát geat balle Hearrá sánis, bidje bálvaeddjiideaset ja omiideaset suodjái, muhto dat geat eai beroštan Hearrá sánis, dikte bálvaeddjiideaset ja omiideaset orrut giettis. Hearrá sártnui Mosesii: “Geige gieđa almmi guvlui, de čuorpmastišgoahatá oppa Egyptas olbmuid, omiid ja šattuid ala.” Moses geigii soappis almmi guvlui, ja Hearrá divttii boahit bajána ja čuorbmasiid, ja álddagasat časke eatnamii. Hearrá divttii čuorpmastit miehtá Egypta, ja álddagasat šledgo čuorbmasiid gaskkas. Čuorpmasdálki lei nu garas ahte dakkára ii oktage lean muosáhan Egyptas dan rájes go olbmot ásse dohko. Čuorbmasat njeide Egyptas eatnamii buot mii lei olgun, sihke olbmuid ja omiid. Dat duššadedje buot eatnama šattuid ja dodje vel muoraidge. Dušše Gosenis gos israellaččat ásse, ii čuorpmastan. Farao rávkkaí lusa Mosesa ja Arona ja dajai sudnuide: “Dán háve mun lean suddudan. Hearrá lea vuoigadis, ja mun ja mu álbmot leat sivalaččat. Rohkadalli Hearrá, dál mii leat ožžon Ipmila bajándálkki ja čuorpmasteami galle. Mun luoittán din mannat. Dii ehpet dárbbas leat šat dáppe.” Moses dajai sutnje: “Go mun vuolggán dán gávpogis, de mun lokten giedaid ja rohkadalan Hearrá. Dalle baján heaitá jullamis iige šat čuorpmas, ja das don ipmirdat ahte eanan gullá Hearrái. Muhto mun diedán ahte it don eaige du hoavvaolbmát veláge bala Hearrás, Ipmilis.” Beallemas ja bivgi lei duššan, danin go bivggis ledje juo

gordneoaivvit ja beallemasas diehpit, muhto nisut ja spealttat eai lean duššan, dainna go dat láddet maŋŋelis. Moses vulggii farao luhtte, manai olggos gávppogis ja loktii giedaid Hearrá guvlui. Dalle heittii jullamis ja čuorpmasteames, iige arvi šat šoallan. Muhto go farao oinnii ahte lei heaitán arvimis, čuorpmasteames ja jullamis, de son suddudii ain ja buoššudii váimmus, son oktan hoavvaolbmáidisuin. Farao buoššudii ain váimmus iige luoitán israellaččaid, nugo Hearrá lei sárdnon Mosesa bokte. Nubbi Mosesgirji Gávccát giksi: rásselohkut Hearrá celkkii Mosesii: “Mana farao lusa, danin go mun lean buoššudan farao ja su hoavvaolbmáid váimmu, vai beasan dahkat dáid oavdduid sin oaidnut, ja vai don sáhtát mitalit iežat mánáide ja mánáid mánáide man garrasit mun meannudin egyptalaččaiguin ja makkár oavdduid mun dahken sin gaskkas. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá.” Moses ja Aron manaiga farao lusa ja dajaiga sutnje: “Ná cealká Hearrá, hebrealaččaid Ipmil: Man guhká don biehttalat vuolláneames munnje? Luoitte mu álbmoga vuolgit, vai sii besset bálvalit mu. Jos don biehttalat luoitimis mu álbmoga, de ihttin mun divttán rásselohkuid boahit du eatnamii. Dat gokčēt eatnama nu ahte eanan ii sáhte oidnojuvvot. Dat borret bázahusaid mat seilo čuorpmasdálkkis, ja dat borret velá buot muoraidge mat šaddet din eatnamis. Dat devdet du šloahta ja du hoavvaolbmáid viesuid ja buot eará egyptalaččaid viesuid. Dakkára eai du áhčit eaige máttaráhčit leat oaidnán dan beavvi rájes go sii ásse dán eatnamii, gitta otná rádji.” De Moses jorggihii ja vulggii farao luhtte. Farao hoavvaolbmát dadje faraoi: “Man guhká dát olmmái galgá leat midjiide giellan? Luoitte Israela olbmáid bálvalit Hearrá, iežaset ipmila. Itgo don veláge ipmir ahte mudui Egypta duššá?” Dalle Moses ja Aron vižžojuvvuiga farao lusa, ja farao dajai sudnuide: “Mannet ja bálvlehket Hearrá, ipmileattet. Muhto geat mannet?” Moses vástidii: “Mii mannat buohkat, sihke nuorat ja boarrásat. Mii mannat oktan bártniideametguin ja nieiddaideametguin, smávvaomiideametguin ja stuorraomiideametguin, danin go mii doallat basiid Hearrá gudnin.” Muhto farao dajai sidjiide: “Vissásit Hearrá livččii dinguin jos mun luoitášin din ja din áhkáid ja mánáid vuolgit! Dies oaidná ahte dis leat bahás áigumušat. Dies ii šatta mihkkege, muhto mannet dii olbmát bálvalit Hearrá, danhan dii lehpet gáibidange.” Ja soai áddjojuvvuiga eret farao luhtte. Hearrá celkkii Mosesii: “Geige gieda Egypta badjel ja gohčo rásselohkuid boahit eatnamii. Dat borret buot eatnama šattuid, buot maid čuorbmasat leat bázahan.” Moses geigii soappis Egypta badjel, ja Hearrá divttii nuortabiekká bossut badjel eatnama geažos dan beavvi ja ija. Go idit šattai, de nuortabieggá lei buktán rásselohkuid. Dat lávde oppa Egyptii ja seivo suhkkes moahhtin miehtá oppa eatnama. Dakkár rásselohkkoeatnatvuohka ii leat goassege leamaš ovdal iige goassege šatta maŋŋil. Dat gokče eatnama nu ahte dat šattai čahppadin. Dat borre buot mii šattai eatnamis, ja buot šaddosiid mat ledje báhcán muoraide čuorpmasteami maŋŋá. Ii gostege oppa Egyptas lean šat ruonas, ii muorain iige eatnamis. Farao gohčui hoahpus rávkat lusas Mosesa ja Arona ja dajai: “Mun lean suddudan Hearrá, dudno Ipmila, vuostá ja dudno vuostá. Addi goit munnje mu suttu ándagassii vel dán háve ja rohkadalli Hearrá, Ipmileatte, vai son jorgalivččii mus eret dán issoras ránggáštusa.” Moses vulggii farao luhtte ja rohkadalai Hearrá, ja Hearrá jorgalii biekká garra orješbieggan, mii doalvvui rásselohkuid eret ja suhppii daid Ruksesmerrii. Ii báhcán oktage rásselohkku buot Egypta rájiid sisa. Muhto Hearrá buoššudii farao váimmu, iige farao luoitán israellaččaid vuolgit. Ovccát giksi: seavdnjadas Hearrá celkkii Mosesii: “Geige gieda almmi guvlui, de Egyptii šaddá dakkár seavdnjadas ahte dan sáhtá giedain duohtadit.” Moses geigii gieda almmi guvlui, ja Egyptii šattai suhkkes seavdnjadas golmma beavái. Olbmot eai oaidnán guhtet guimmiideaset eaige sáhtán mannat gosage golmma beavái, muhto israellaččaid ássanguovlluin lei čuovgat. Farao rávkkai Mosesa lusas ja dajai: “Mannet bálvalit Hearrá. Dušše smávvaomit ja stuorraomit galget báhcit. Maiddái din áhkát ja mánát ožžot vuolgit dinguin.” Moses vástidii: “Vaikko don ieš attášit midjiide elliid njuovvanoaffarin ja boaldinoaffarin Hearrái, min Ipmilii, de min oomit galget maid boahit min mielde, deike ii oaččo báhcit ii gazzage. Mii váldit omiin dan maid oaffaruššat Hearrái, Ipmilasamet. Mii eat iežage diede makkár oaffariiguin mii bálvalit Hearrá, ovdal go leat ollen dohko.” Muhto Hearrá buoššudii farao váimmu, iige farao dáhtton luoitit israellaččaid. Farao dajai Mosesii: “Mana eret, alege šat boade mu čalmmiid ovdii. Jos mun vel oktii oainnán du, de don jámát!” Moses vástidii: “Don leat vuoigadis. Mun in šat goassege boade du čalmmiid ovdii.” Nubbi Mosesgirji Maŋimuš giksi diedihuvvo Hearrá celkkii Mosesii: “Vel ovttá givssi mun divttán deaividit farao ja egyptalaččaid. Das maŋŋil son luoitá din vuolgit. Ja go son luoitá din, de son ádjá din buohkaid dáppe eret. Cealkke dál álbmogii ahte juohke olmmái ja nisson galgá bivdit

ránnjástis silbalihtiid ja gollelihtiid.” Hearrá lei dahkan egyptalaččaid miehtemielažžan israellaččaide, ja farao hoavvaolbmát ja Egypta álbmot atne Mosesa alla árvvus. Moses celkkii faraoi: “Ná cealká Hearrá: Gaskaija áigge mun manan Egypta čada, ja dalle Egyptas jápmet buot vuosttašriegádeaddjit, farao vuosttašriegádeaddji rájes gii čohkká truvnnus, gitta šlávvanissona vuosttašriegádeaddji rádjái gii čohkká giehtamillu duohken. Buot omiid vuosttašriegádeaddjit maid jápmet. Ja oppa Egypta eatnama deavdá stuorra bárgun, man lágáš ii leat leamaš ovdal iige šatta šat manjil. Muhto ii beanage hara israellaččaide, ii olbmuid iige omiide. Das dii ipmirdehpet ahte Hearrá dahká erohusa Egypta ja Israela gaskkas. Dalle buot du hoavvaolbmát bohtet mu lusa, gopmirdit mu ovdii ja rohkadallet mu vuolgit eret din luhtte ja doalvut eret oppa iežan álbmoga. Dalle mun vuolggán.” Ja Moses vulggii moaris farao luhtte. Hearrá celkkii Mosesii: “Farao ii guldal dudno. Dat dáhpáhuvvá vai mun beasan dahkat eatnat ipmašiid Egypta eatnamis.” Moses ja Aron dagaiga buot dáid ipmašiid farao ovddas, muhto Hearrá lei buoššudan farao váimmu, nu ahte son ii luoitán israellaččaid vuolgit eatnamis. Nubbi Mosesgirji Beassážit Hearrá celkkii Mosesii ja Aronii Egyptas: “Dát mánnu galgá leat din mánuin vuosttamuš. Dat galgá leat didjiide jagi vuosttaš mánnu. Cealki oppa Israela searvegoddái: Dán mánu logát beaivvi juohke dáluisit galgá váldit lábbá dahje gihci, ovttá lábbá dahje gihci ain bearraša ja viesu nammii. Jos bearáš lea ilá unni borrat oppa ealli, de dáluisit galgá váldit ealli ovttas lagamus siidaguimmiinis olbmuid logu mielde. Dii galgabehtet dan vuodul meroštallat man ollu iešguhtege borrá. Ealli galgá leat almmá vigi haga, jahkásaš varis, láppis dahje gihcci. Atnet dan áimmuin dán mánu njealljenuppelogát beaivvi rádjái, ja de oppa Israela searvegotti čoagganeapmi galgá njuovvat dan eahkedisveaigin. Váldet dan vara ja sihkkot dan uksastoalppuide ja uksabielkái dain viesuin main sii borret lábbá. Borret bierggu dan seammá ija, basset dan dolas ja borret dan oktan suvrutkeahces láibbiin ja rihča urtasiiguin. Ehpet oaččo borrat das maidege njuoskkasin dahje čázis vuššojuvvon, muhto galgabehtet bassit dan dolas oktan oivviin, julggiiguin ja siskilušiguin. Ehpet oaččo guoddit das maidege idedassii; jos mihkkege báhcá idedassii, de dat galgá boldojuvvot. Go dii lehpēt boradeamen, de dis galgá leat gákti boahkánastojuvvon, gápmagat juolggis ja soabbi giedas, ja dii galgabehtet boradit hoahpus. Dat leat Hearrá beassážit. Dan ija mun jodán miehtá Egypta ja gottán Egyptas juohke vuosttašriegádeaddji, sihke olbmuid ja elliid vuosttašriegádeddjiid, ja mun dubmen buot Egypta ipmiliid. Mun lean Hearrá. Varra galgá leat mearkan dain viesuin main dii lehpēt. Go mun oainnán vara, de mun manan meaddel, iige duššadeaddji časkkástat deaivva din, go mun časkkán Egypta. Dát beaivi galgá leat didjiide muitobeavvi. Dollet dan Hearrá bassin. Atnet dan agálaš ášahussan buolvvas bulvii. Čieža beaivvi dii galgabehtet borrat suvrutkeahces láibbi, ja juo vuosttaš beaivvi dii galgabehtet jávkadit suvrradáiggi viesuineattet. Juohkehaš gii borrá suvruduvvon láibbi dan čieža beaivvis, galgá jávkaduvvot Israelis. Vuosttaš beaivvi dii galgabehtet doallat bassi čoagganeami, ja nu maiddái čihččet beaivvi. Daid beivviid ehpet oaččo bargat maidege; dušše dan maid iešguhtege borrá, oazžubehtet ráhkadit. Dii galgabehtet doallat suvrutkeahces láibbi basiid, danne go aiddo dan beaivvi mun dolvon din soahteveagaid eret Egyptas. Danin dát beaivi galgá dollojuvvo ávvubeaivin, ja dat galgá leat agálaš ášahus buolvvas bulvii. Vuosttaš mánu njealljenuppelogát beaivvi eahkeda rájes dii galgabehtet borrat suvrutkeahces láibbi gitta dan mánu guoktelogivuosttaš beaivvi eahkeda rádjái. Čieža beaivái ii suvrradáigi oaččo leat din viesuin. Juohkehaš gii borrá suvruduvvon láibbi, galgá jávkaduvvot Israela searvegottis, lehkos son dal vieris dahje eatnamis riegádan olmmoš. Dii ehpet oaččo borrat maidege suvrásiid; dii galgabehtet borrat suvrutkeahces láibbi dain báikkiin gos ain ásažehpet.” Moses rávkkaí lusas buot Israela vuorrasiid ja dajai sidjiide: “Mannet viežžat lábbá guđege bearraši ja njuvvet dan beassášoaffarin. Váldet dasto isopgihpu ja buonjostehket dan varas mii lea lihtis, ja sihkkot vara uksabielkái ja guktui uksastoalppuide. Ii oktage dis oaččo mannat uvssas olggos ovdal idida. Hearrá manná Egypta čada ja časká egyptalaččaid, muhto go son oaidná vara uksastoalppuin ja uksabielkkás, de son manná dan uvssa meaddel iige divtte duššadeaddji bohtit din viesuide goddit din. Dát galgá leat agálaš ášahus didjiide ja din mánáide. Ja go dii ollebehtet dan eatnamii maid Hearrá addá didjiide lohpadusas mielde, de galgabehtet doallat dán vieru. Go din mánát jerret dis: Maid dát vierru mearkkaša? de galgabehtet vástidit: Dát lea beassášoaffar Hearrái; go son gottii egyptalaččaid, de son manai israellaččaid viesuid meaddel ja sesttii min ruovttuid.” Dalle álbmot luoitá dii eatnamii ja rohkadalaí. Israellaččat vulge das ja dahke aiddo nugo Hearrá lei gohččon Mosesa ja Arona. Logát giksi: egyptalaččaid vuosttašriegádeaddjit goddojuvvojit Gaskaija áigge Hearrá sorbmii Egyptas buot vuosttašriegádeddjiid, farao vuosttašriegádeaddji

rájes gii čohkká truvnnus, gitta fánjga vuosttašriegádeaddji rádjái gii čohkká giddagasas, ja buot omiid vuosttašriegádeddjiid. Go farao, su hoavvaolbmát ja buot egyptalaččat dan ija oidne mii dáhpáhuvai, de šattai Egyptas garra bárgun, danin go ii lean oktage viessu mas ii lean jábmi. Farao rávkkaí ihkku lusas Mosesa ja Arona ja dajai: “Vulget eret mu álbmoga gaskkas, doai ieža ja buot israellaččat, ja mannet bálvalit Hearrá, nugo lehpēt bivdán! Váldet maid smávvaomiid ja stuorraomiid mielde ja mannet! Ja go dál vuolgibehtet, de buressivdnidehket maiddái mu!” Egyptalaččat hoahpuhedje israellaččaid vuolgit eret eatnamis, danne go sii jurddašedje: “Muđui mii buohkat jápmit.” Dalle israellaččat váldē mielddiset láibungáriid siste dáiggi mii ii lean vel suvron, gisse gáriid biktasiid sisa ja gudde daid oalggi alde. Israellaččat ledje dahkan nugo Moses lei gohččon: Sii ledje bivdán egyptalaččain silbalihtiid ja gollelihtiid ja biktasiid. Ja Hearrá lei dahkan egyptalaččaid miehtemielalážžan israellaččaide, nu ahte sii ožžo maid bivde. Ná israellaččat váldē sállša egyptalaččain. Israellaččat vulge johtui Ramsesis Sukkota guvlui. Sii ledje birrasii guhttačuodiduhát vázzi olbmá, earret nissoniid ja mánáid. Sii váldē mielddiset smávvaomiid ja stuorraomiid, hui stuorra ealu. Sin fárrui vulge maid ollu buotlágán olbmot. Dan dáiggis maid sii bukte Egyptas, sii ráhkadedje suvrukēahtes gáhkuid, danne go sii ledje áddjojuvvon eret Egyptas ovdal go dáigi lei geargan suvrut, eaige sii lean ráhkadan alcceseaset velá niesttige. Israellaččat ledje ássan Egyptas njeallječuodigolbmalogi jagi. Aiddo dan beavvi go njeallječuodigolbmalogi jagi ledje nohkan, de buot Hearrá soahtevegat johtájedje eret Egyptas. Dan ija Hearrá gozii vai beassá doalvut sin eret Egyptas; dat lea Hearrái basuhuvvon idja, ja dan ija buot israellaččat galget gohcit buolvvas bulvii. Hearrá celkkii Mosesii ja Aronii: “Dát ásašus guoská beassášlábbái: Ii oktage vierroeatnamiid olmmoš oáččo borrat dan, muhto juohke šlávva gii lea ostojuvvon ruđain, oážžu dan borrat, jos son lea vuos birračuoppujuvvon. Ii oktage vieris gii lea ássamin muhtin áiggi din luhtte, iige oktage beaivebálkkolaš oáččo borrat dan. Lábbá galgá borrat ovttahat viesus. Bierggu ii oáččo doalvut viesus olggos, iige ovttage dávtti oáččo doadjit. Oppa Israēla searvegoddi galgá dahkat nu. Jos du luhtte ássá muhtun vieris gii hálida doallat beassážiid Hearrá gudnin, de buot su dálu olbmábealle galgá birračuoppujuvvot. Dalle son sáhtta boahit doallat beassážiid, ja son adnojuvvo eatnamis riegádan olmmožin. Muhto ii oktage birračuohpakehtes olmmoš oáččo borrat beassášlábbá. Oktat lánka galgá leat eatnamis riegádan olbmui ja vierrásii gii ássá din gaskkas.” Israellaččat dahke nu. Sii dahke buot nugo Hearrá lei gohččon Mosesa ja Arona. Ja aiddo dan beavvi Hearrá doalvvui oppa israellaččaid joavkku eret Egyptas.

Nubbi Mosesgirji Buot vuosttašriegádeaddjit gullet Hearrái Hearrá celkkii Mosesii: “Basut munnje juohke vuosttašriegádeaddji israellaččaid gaskkas, sihke olbmuid ja omiid vuosttašriegádeddjiid. Buot mii rahpá eatniheakka, gullá munnje.” Moses dajai álbmogii: “Muitet dán beavvi, dan beavvi go vulggiidet Egyptas, šlávaviesus, danin go Hearrá doalvvui din gievrras giedain doppe eret. Dan beavvi ii oáččo borrat suvruduvvon láibbi. Odne dii vuolgibehtet, abibmánus. Go Hearrá dasto lea buktán din kanaanlaččaid, hetlaččaid, amorlaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid eatnamii, dan eatnamii maid son vuordnumiin lea lohpidan din áhčiide addit didjiide, eatnamii mas golgá mielki ja honnet, de bálvalehket su álo dán mánus dáinna lágiin: Čieža beavvi galggat borrat suvrukēahtes láibbi, ja čihčēt beavvi galgá doallat basiid Hearrá gudnin. Dan čieža beavvi galggat borrat dušše suvrukēahtes láibbi. Suvruduvvon láibi dus ii oáččo leat, iige suvradáigi gostege du rájiid siste. Muital bárdnásat dan beavvi: ‘Ná dáhpáhuvvá dan muitun maid Hearrá dagai munnje, go mun vulgen Egyptas.’ Dat galgá leat mearkan du giedas ja dovdomearkan du gállus, vai Hearrá lánka álo livččii du njálmmis ja don muittášit, mo Hearrá gievrras giedain buvtii du Egyptas. Váldde vuhtii dán lága mearriduvvon áigái jagis jahkái. Go Hearrá lea buktán du kanaanlaččaid eatnamii, nugo son vuordnumiin lea lohpidan dutnje ja du áhčiide, ja addán dan dutnje, de don galggat addit Hearrái buot mii rahpá eatniheakka. Buot du omiid varis vuosttašriegádeaddjit gullet Hearrái. Muhto lonis alccesat lábbáin juohke ásenā vuosttašriegádeaddji. Jos it dáhto lonistit dan, de doaje das niskki. Lonis juohke vuosttašriegádeaddji bártni gii dutnje riegáda. Go du bárdni boahtteáiggis jearrá dus maid dat mearkkaša, de vástit sutnje: ‘Hearrá doalvvui min gievrras giedain Egyptas, šlávaviesus. Go farao lei nággár ja biehttalii luoitimis min, de Hearrá gottii Egyptas juohke vuosttašriegádeaddji, sihke olbmuid vuosttašriegádeddjiid ja omiid vuosttašriegádeddjiid. Dan dihte mun oaffarušan Hearrái juohke varisbeali mii rahpá eatniheakka, ja lonistan juohke vuosttašriegádeaddji bártni.’ Lehkos dat mearkan du giedas ja dovdomearkan du gállus, vai muittášit ahte Hearrá doalvvui min gievrras giedain eret Egyptas.” Balvabázzi ja dollabázzi

Go farao lei luoitán álbmoga vuolgit, de Ipmil ii dolvonge sin dan geainnu mii manná filistalaččaid eatnama čada, vaikko dat lei njuolgadeamos, danin son jurddašii ahte álbmot gáhtá ja máhccá Egyptii go oaidná soadi buollámin. Ipmil baicce divttii álbmoga mannat meahci čada Ruksesmeara guvlui. Israellaččat vulge Egyptas dego soahteveahka. Moses válddii mielde Josefa dávttiid, danne go Josef lei váldán israellaččain vuordnása ja cealkán: “Ipmil atná dis fuola, ja dalle dii galgabehtet doalvut mu dávttiid mielddádet dáppe eret.” Israellaččat sirdájedje Sukkotis ja luoitaledeje Etamii, meahci ravdii. Hearrá jodii sin ovddabealde beaivet balvabáccis ja čájehii sidjiide geainnu, ja ihkku dollabáccis ja čuovggai sin geainnu. Nu sii besse johtit ijatbeivái. Balvabázzi ii gáidan beaivet iige dollabázzi ihkku álbmoga luhtte eret. Nubbi Mosesgirji Israellaččat mannet meara rastá Hearrá celkkii Mosesii: “Gohčo israellaččaid jorggihit ja luoitalit Pi Hahirota lusa Migdola ja meara gaskii. Luoitalehket Baal Sefona buohta mearragáddái. Dalle farao gáddá ahte israellaččat čádjidit eaige dádjat eret meahcis. Mun buoššudan farao váimmu, nu ahte son doarrida sin. Muhto mun čájehan iežan fámu faraoi ja oppa su soahtevehkii. Dalle egyptalaččat ipmirdit ahte mun lean Hearrá.” Israellaččat dahke nugo Hearrá lei gohčcon. Go Egypta gonagassii mitaluvvui ahte álbmot lei vuolgán, de gonagas ja su hoavvaolbmát bohte eará oaivili ja dadje: “Maid mii leat bargan, go luittiimet israellaččaid vuolgit eret min bálvalusas!” Ja farao geassastahtii heasttaid soahtevovnnas ovdii ja válddii mielde soahteveagas ja buot Egypta soahtevovnnaid, guhttačuodi válljovovnna ja daid veagaid. Hearrá buoššudii farao, Egypta gonagasa, váimmu, nu ahte son vulggii doarridit israellaččaid geat roahkkadit ledje vuolgán Egyptas. Egyptalaččat, buot farao heasttat, soahtevovnnat, vovdnaolbmát ja oppa su soahteveahka, doarridedje sin ja jokse sin doppe gos sii ledje luoitalan mearragáddái Pi Hahirota luhtte, Baal Sefona buohta. Go farao lahkoni, de israellaččat oidne ahte egyptalaččat joksagohte sin. Israellaččat suorganedje ja čurvo Hearrá ja dadje Mosesii: “Eaigo Egyptas lean hávddit, go don buktet min deike meahccái jápmit? Manne don leat dahkan ná min vuostá ja dolvon min eret Egyptas? Eatgo mii doppe juo dadjan dutnje: ‘Divtte min orrut ráfis ja bálvalit egyptalaččaid.’ Buoret livččii bálvalit egyptalaččaid go jápmit meahccái!” Muhto Moses celkkii álbmogii: “Allet bala. Bissot dás; odne dii beassabehtet oaidnit mo Hearrá gádjju din. Dan maid dii odne oaidnibehtet dáhpáhuvvamin egyptalaččaide, dii ehpet goassege šat beasa oaidnit. Hearrá soahatá din ovddas, ja dii galgabehtet orrut jávohaga!” Hearrá celkkii Mosesii: “Manne don čuorvvut munnje? Gohčo israellaččaid vuolgit johtui. Bajit iežat soappi, geige gieda meara badjel ja ludde dan, vai israellaččat besset mannat meara rastá goikása mielde. Mun buoššudan egyptalaččaid váimmu, nu ahte sii vulget doarridit din. Mun čájehan iežan fámu go duššadan farao ja oppa su soahteveaga, buot su soahtevovnnaid ja vovdnaolbmáid. Egyptalaččat ipmirdit ahte mun lean Hearrá, go mun čájehan iežan fámu go duššadan farao, su soahtevovnnaid ja vovdnaolbmáid.” Ipmila engel gii lei mannan israellaččaid ovddabealde, sirdii ja manai sin mañis. Balvabázzi sirdii sin ovddabealde ja manai sin mañis, nu ahte dat bodii egyptalaččaid veaga ja israellaččaid veaga gaskii. Balvva mielde šattai seavdnjat, muhto israellaččaide dat čuvгии ija, nu ahte geažos ijas veagat eai lahkanan nubbi nubbái. De Moses bajidii gieda meara badjel, ja Hearrá ájii meara eret garra nuortabiekkain mii bosui geažos ija, ja mearra šattai goikeeanamin. Čáhci juohkásii guovtti beallái, ja israellaččat rasttiledje meara goikása mielde, ja čáhci lei seaidnin goappašiid bealde. Egyptalaččat doarridedje sin, ja buot farao heasttat, su soahtevovnnat ja vovdnaolbmát bohte sin mañis gasku meara. Árrat idedis Hearrá geahčai dollabáccis ja balvabáccis egyptalaččaid veaga guvlui ja moivašuhit dan. Son divttii sin vovnnaid juvllaid vuodjut, nu ahte šattai váttisin beassat ovddos. Dalle egyptalaččat dadje: “Mii fertet báhtarit! Hearrá soahatá israellaččaid beale min vuostá!” Hearrá celkkii Mosesii: “Geige gieda meara badjel, de čázit máhccet egyptalaččaid, sin soahtevovnnaid ja sin vovdnaolbmáid ala.” Moses geigii gieda meara badjel, ja iditbeallái čáhci máhcai sadjásis. Dat márai báhtareaddji egyptalaččaid njeaiga, ja Hearrá jávistii sin gasku meara. Čáhci máhcai ja govčcai soahtevovnnaid ja vovdnaolbmáid, oppa farao soahteveaga mii lei boahán israellaččaid mañis merrii. Ii oktage sis báhcán heggii. Muhto israellaččat rasttiledje meara goikása mielde, ja čáhci lei seaidnin sin goappašiid bealde. Ná Hearrá gájui dan beaivvi Israela egyptalaččaid giedas, ja israellaččat oidne egyptalaččaid veallámin jábmin mearragáttis. Go israellaččat oidne mo Hearrá lei časkán Egypta, de sii balle Hearrás ja osko sutnje ja su bálvaleaddjái Mosesii. Nubbi Mosesgirji Israela vuotolávlla Dalle Moses ja israellaččat lávlo Hearrái dán máidnunnlávla: Mun lávllun Hearrái, son lea stuoris ja allat; heasttaid ja olbmáid son suhppii merrii. Hearrá lea mu givrodát ja fápmu, son gájui mu. Son lea mu Ipmil, su

mun máinnun, son lea mu áhči Ipmil, su gudnin mun lávllun. Hearrá lea soahteolmmái, Hearrá lea su namma. Farao soahteovvnnaid ja soahteveaga son suhppii merrii, su välljoolbmát heavvanedje Ruksesmerrii. Čiekŋalasat gokče sin, sii vudjo čiekŋalassii dego geađggit. Du olgeš giehta, Hearrá, imašlaš ja gievra, du olgeš giehta, Hearrá, cuvke vašálačča. Allatvuodastat don časkkát vuostálastiidat. Don divttát iežat moari buollit, dat loaktá sin dego oalggaid. Don bossot, ja čáhci čoagganii, bárut čuzžo čopman, čiekŋalasa rávnnjit stirdo gasku meara. Vašálaš dajai: “Mun doarridan ja jovssan sin, mun juogán sállasa ja duhtadan iežan hálu. Mun rohhten miehkkán, mun duššadan sin.” Don bosádit vuoinŋanasainat, ja áhpi govččai sin, veagalaš čáziide sii vudjo dego ladju. Hearrá, gii lea du láhkásaš ipmiliid gaskkas? Gii lea nugo don, hearvásmahittojuvvon ja bassi, máidnojuvvon hirbmatlaš daguidat dihte, don guhte dagat ovddolaš daguid? Don geigejit olgeš gieđa, ja eanan njelastii sin. Oskkáldasvuodastat don oahpistit álbmoga maid ledjet lonistan, fámuinat don láidejit dan bassi ássanbáikásat. Álbmogat doarggistedje go gulle dan, Filistea ássit dohppehalla ballui. Dalle Edoma oaivámuččat suorganedje, Moaba veagalaččat doarggistedje, buot Kanaana ássit roahppanedje balus. Sii suorganedje ja šadde ballui, du gieđa fámus sii jávohuvve dego geađgi, dan botta go du álbmot, Hearrá, lea mannan meaddel, dan botta go álbmot maid leat alccesat vuoitán, lea mannan meaddel. Don doalvvut sin gosa sii galget, don gilvvát sin dan várrái mii lea du opmodat, dan báikái maid don, Hearrá, leat dahkan iežat ássanbáikin, bassibáikái maid du gieđat leat vuodđudan. Hearrá lea gonagas álo ja agálaččat! Go farao heasttat, su soahteovvnnat ja vovdnaolbmát ledje mannan merrii, de Hearrá máhcahii čáziid sin ala, muhto israellaččat manne goikása mielde meara rastá. Profehtanisson Mirjam, Arona oabbá, völddii rumbbu gihtii, ja buot nissonat čuvvo su, derpe rumbbuid ja dánso. Mirjam jodihii lávlaga: Lávlot Hearrái, son lea stuoris ja allat, heasttaid ja olbmáid son suhppii merrii! Vádjoleapmi meahcis álgá Moses doalvvui israellaččaid Ruksesmearas Šura meahccái. Go sii ledje vádjolan doppe golbma beaivvi eaige lean gávdnan čázi, de sii bohte Marai, muhto sii eai sáhttan juhkat Mara čázi, go dat lei rihča. Dan dihte dat báiki gohčoduvvui Maran. Álbmot nimmorii Mosesa vuostá ja dajai: “Maid mii dál juhkat?” Moses čuorvvui Hearrá, ja Hearrá čájehii sutnje muorrabihtá. Dan son bálkestii čáhcai. Go son dagai nu, de čáhci šattai njálggisin. Doppe Hearrá attii álbmogii lága ja vuogatuoda, ja doppe son geahččalii sin. Son celkkii: “Jos don guldalat dárkilit maid mun sártnun ja dagat dan mii lea riekta mu čalmmiin, doahhtalat mu báhkkomiid ja doalat buot mu lágaid, de mun vealtadan du buot dain buozalvasain maiguin mun ránggástin egyptalaččaid. Dasgo mun lean Hearrá, du buorideaddji.” Dasto sii bohte Elimii. Doppe ledje guoktenuppelohkái čáhceádjaga ja čiežalogi pálbmamuora. Sii luoitaledje dohko čáhcegáddái. Nubbi Mosesgirji Hearrá biebma israellaččaid Sii johttájedje Elimis, ja oppa Israela searvegoddi bođii Sinmeahccái, mii lea Elima ja Sinaja gaskkas. Sii ollejedje dohko nuppi mánu vihttanuppelogat beaivvi maŋŋil go ledje vuolgán Egyptas. Meahcis oppa searvegoddi nimmorišgodii Mosesa ja Arona vuostá ja sii dadje sudnuide: “Vare Hearrá giehta livččii časkán min jámas Egyptas, go mii ain čohkkáimet biergobádi guoras ja boraimet gallás. Muhto doai leahppi dolvon min deike meahccái vai mii buohkat geat leat dáppe, nealgut jámas!” Hearrá celkkii Mosesii: “Mun divttán láibbi arvit didjiide almmis, nu ahte álbmot beassá juohke beaivvi mannat čoaggit dan nu ollu go dárbbasa. Ná mun beasan geahččalit sin, vai oainnán doahhtalitgo sii mu lágaid vai eai. Go sii gudát beaivvi ráhkadit dan maid leat viežžan, de dat lea guovtte geardde eambo go sii mudui čogget juohke beaivvi.” Moses ja Aron dajaiga israellaččaide: “Otná eahkeda dii ipmirdehpet ahte Hearrá ieš doalvvui din eret Egyptas, ja ihttá idida dii beassabehtet oaidnit Hearrá hearvásvuoda. Hearrá lea gullan din nimmoreamen su vuostá. Munno vuostá dii ehpet nimmor, dasgo moai ean leat mahkkege.” Moses dajai vel: “Hearrá addá didjiide otná eahkeda bierggu borrat ja ihttin láibbi, nu ahte dii gallánehpet. Hearrá gullá mo dii nimmorehpet su vuostá. Ehpet dii nimmor munno vuostá, muhto Hearrá vuostá.” Moses dajai Aronii: “Gohčo oppa Israela searvegotti Hearrá ovdii, dasgo son lea gullan sin nimmoreami.” Go Aron lei sárđnumin Israela searvegoddái, de buohkat jorggihedje meahci guvlui, ja dalle Hearrá hearvásvuohta almmustuvai balvvas. Hearrá sártnui Mosesii: “Mun lean gullan israellaččaid nimmoreami. Cealkke sidjiide ná: Odne eahkedisveigin dii oazžubehtet bierggu borrat ja ihttin idedis dii oazžubehtet láibbi gallás. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá, din Ipmil.” Eahkedis siidii bohte nu ollu váktillottit ahte dat gokče dan ollásit. Idedis lei eatnamis suoldni siidda birra, ja go suoldni lei badjána, de meahcis lei dego finna smierus geardi, asehaš dego bihci eatnama alde. Go israellaččat oidne dan, de sii jerre guhtet guoimmisteaset: “Miison dát lea?” Sii oainnat eai diehtán mii dat lei. Moses

celkkii: “Dát lea láibi maid Hearrá lea addán didjiide borrat. Ná Hearrá lea gohčcon: Čogget dan nu ollu go iešguhtege dárbbáša, omermihtu veardde guhtiige. Juohkehaš galgá čoaggit sidjiide geat leat su goadis.” Israellaččat dahke nu, ja muhtumat čogge ollu, earátgis uhccán. Muhto go sii mihtidedje dan omermihtuin, de ii báhcán liiggás dasa gii lei čoaggán ollu, iige dasge váilon gii lei čoaggán uhccán. Juohkehaš lei čoaggán dan made maid dárbbášii. Moses dajai sidjiide: “Ii oktage oaččo guoddit das maidege idedassii.” Muhtumat eai jeagadan Mosesa, muhto gudde das juoidá idedassii. De dasa šadde suovssat, ja dat havssiidii. Moses moaráhuvai sidjiide. Ná sii čogge juohke idida dan made maid iešguhtege dárbbášii, muhto go beaivváš goardigodii, de dat suddai. Gudát beaivvi sii čogge guokte dan made láibbi, guokte omera juohkehačča várás, ja searvegotti oaivámuččat manne mitalit dan Mosesii. Dalle son dajai sidjiide: “Dat lea nugo Hearrá lea cealkán: Ihttin lea sabbat, Hearrá bassi sabbat. Láibot odne maid áigubehtet láibut, ja vuššet maid áigubehtet vuoššat, muhto vurkejehket ihttázii dan mii lea liiggás.” Ja sii vurkejede dan idedassii, nugo Moses lei gohčcon, iige dat havssiidan eaige dasa bohtán suovssat. Moses dajai: “Borret dan odne! Odne lea Hearrá sabbat, ehpetge dii gávnná dan odne eatnamis. Guhtta beaivvi dii galgabehtet čoaggit dan, muhto čihččet beaivi lea sabbat, iige dat leat dalle gávdnamis.” Čihččet beaivvi goittotge soapmásat álbmogis vulge dan čoaggit, muhto eai sii gávdnan maidege. Hearrá celkkii Mosesii: “Man guhká dii biehttalehpet doallamis mu báhkomiid ja mu lágaid? Muiet ahte Hearrá ieš lea ásahan didjiide sabbaha, ja danin son addá didjiide gudát beaivvi borramuša guovtti beaivái. Juohkehaš galgá orrut báikkistis, ii oktage oaččo vuolgit das čihččet beaivvi.” De álbmot vuoinnastii čihččet beaivvi. Israellaččat gohčodedje dan biepmu mannan. Dat sulastahtii koriandersiepmaniid, muhto lei vielgat ja das lei honnetgáhku smáhka. Moses dajai: “Ná Hearrá lea gohčcon: Válde manna ovttá omera dievva ja atnet dan áimmuin, vai bohtti buolvvat besset oaidnit dan láibbi mainna mun bibmen din meahcis, dalle go mun dolvon din eret Egyptas.” Moses dajai Aronii: “Válde ruhku, bija dan sisa omera dievva manna ja bija dan Hearrá muođuid ovdii. Dat galgá vurkejuvvot bohtti buolvvaid várás.” Aron dagai nugo Hearrá lei gohčcon Mosesa, ja vurkii manna lihtuárkka ovdii. Israellaččat borre manna njealljelogi jagi, dassázii go bohte eatnamii gos ásse olbmot. Sii borre dan dassázii go bohte Kanaana rájiide. Omer lea efamihtu logádas. Nubbi Mosesgirji Čáhci bávttis Oppa Israela searvegoddi vulggii Sinmeahcis ja manai luoitalanbáikkis nubbái Hearrá gohččumiid mielde. Álbmot luoitalii Refidimii, muhto doppe ii lean čáhci juhkat. De olbmot riidališgohte Mosesiin ja dadje: “Atte midjiide čázi juhkat!” Moses vástidii: “Manne dii riidalehpet muinna? Manne dii geahččalehpet Hearrá?” Muhto álbmot goikkai, ja dat nimmorii Mosesa vuostá ja dajai: “Manne don dolvot min eret Egyptas? Dáhtutgo don min goikat jámas oktan mánáideametguin ja omiideametguin?” Dalle Moses čuorvvui Hearrá ja dajai: “Maid mun dagan dán álbmogii? Sii measta juo geađgádit mu.” Hearrá celkkii Mosesii: “Váce álbmoga ovddabealde ja válde mielde muhtun Israela vuorrasiid. Ja go vázzilat, de válde gihtii dan soappi mainna časket Nileanu. Mun čuoččun du ovddas bávtti alde Horebis. Časkke bávtti, de das golgagoahá čáhci, ja álbmot beassá juhkat.” Moses dagai nu Israela vuorrasiid oaidnut. Son bijai dan báikki namman Massa ja Meriba, danne go doppe israellaččat ledje nimmoran Mosesa vuostá ja geahččalan Hearrá ja dadjan: “Iigo Hearrá leatge minguin?” Soahti amaleklaččaiguin Refidimis amaleklaččat bohte ja fallehedje Israela. Moses dajai Josuai: “Vállje midjiide olbmáid ja vuolgge soahtat amaleklaččaiguin. Ihttin mun mannan čuožžut várrečohkkii Ipmila soabbi giedas.” Josua dagai nugo Moses lei gohčcon ja soadaí amaleklaččaiguin, muhto Moses, Aron ja Hur gorgno várrečohkkii. Nu guhká go Mosesa giedat ledje badjin, de israellaččat bihte, muhto go son luittii giedaid gahččet, de bihtigohte amaleklaččat. Go Mosesa giedat lossugohte, de Aron ja Hur bijaiga su čohkkát geađggi ala, ja soai ieža doalaiga su giedaid badjin goappáge bealde. De son vejii doallat giedaid badjin dassázii go beaivváš luoitádii. Nu Josua časkkii amaleklaččaid ja sin soahteveaga. Hearrá celkkii Mosesii: “Čále dán girjái, vai dat ii vajálduva, ja loga dan Josuai. Mun áiggun sihkkut eret amaleklaččaid muittu eatnama alde.” Dasto Moses huksii áltára ja bijai dan namman “Hearrá lea mu soahtelevga”. Son dajai: “Giehta Hearrá soahtelevgga ala! Hearrá soahá amaleklaččaiguin buolvvas bulvii.” Nubbi Mosesgirji Jetro galleda Mosesa Midjanlaš báhppa Jetro, Mosesa vuohppa, gulai buot Ipmil lei dahkan Mosesii ja iežas álbmogii Israelii ja mo Hearrá lei buktán israellaččaid eret Egyptas. Jetro válddii mielddis Mosesa áhká Sippora gean Moses lei vuolggahan ruoktot, ja su guokte bártni. Nuppi namma lei Geršom, danin go Moses lei dadjan dalle go son riegdá: “Mun lean vieris dán eatnamis”. Nuppi namma lei Elieser, danin go Moses lei dadjan dalle go son riegdá: “Áhččán

Ipmil bodii munnje veahkkin ja gájui mu farao miehkis.” Mosesa vuohppa Jetro, Mosesa bártnit ja su áhká bohte Mosesa lusa meahccái gosa son lei luotalan Ipmila vári vuollái. Jetro cealkkihii Mosesii: “Mun, du vuohppa Jetro, lean bohtán du lusa du áhkáin ja su guvttiin bártniin.” Dalle Moses vulggii vuohpas ovddal, gopmirdii su ovdii ja cummistii su, ja soai dearvvahalaiga. Dasto soai manaiga Mosesa gohtái. Moses mitalii vuohppasis buot maid Hearrá lei dahkan faraoi ja egyptalaččaide israellaččaid dihte, ja buot váivviid mat ledje deaividan sin mátkkis, ja mo Hearrá lei beastán sin. Jetro illudii buot dan buori dihte maid Hearrá lei dahkan Israelii, go son lei beastán sin egyptalaččaid giedas. Son dajai: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá guhte besttii din egyptalaččaid ja farao giedas, ja guhte besttii dán álbmoga egyptalaččaid soardima vuolde. Dál mun diedán ahte Hearrá lea stuorit go buot eará ipmilat; mun diedán dan das mo egyptalaččaide geavai go sii čevllohalle israellaččaid vuostá.” De Jetro, Mosesa vuohppa, buvtii boaldinoaffara ja njuovvanoaffariid Ipmilii, ja Aron ja buot Israela vuorrasat bohte boradit Mosesa vuohppain Ipmila ovdii. Manjit beaivvi Moses čohkánii dubmet álbmoga, ja olbmot čužžo Mosesa birra idedis eahkedii. Go Mosesa vuohppa oinnii man ollu Moses šattai bargat álbmoga dihte, de son dajai: “Fertetgo don bargat dán buot álbmoga dihte? Manne don čohkkát dás okto ja oppa olbmot čuožžu du birra idedis eahkedii?” Moses vástidii vuohppasis: “Álbmot bohtá mu lusa jerrat neavvagiid Ipmilis. Go sis lea riidoášši, de sii bohtet mu lusa, ja mun čoavddán sin ášši ja almmuhan sidjiide Ipmila báhkomiid ja lágaid.” De vuohppa dajai Mosesii: “Diet ii leat buorre. Don váibadat iežat ja olbmuid geat leat du birra. Dát bargu lea beare lossat dutnje, itge don veaje doaimmahit dan okto. Guldal dal neavvaga maid mun attán dutnje, de Ipmil lea duinna. Leage don ieš álbmoga ovddasteaddji Ipmila ovddas ja buvte sin áššiid su ovdii. Čilge álbmogii dárkilit báhkomiid ja lágaid ja oahpat sidjiide dan geainnu maid sii galget vádjolit ja buot maid sii galget dahkat. Muhto don galggat välljet álbmoga gaskkas dohkálaš olbmáid geat ballet Ipmilis, luohtehahti ja vuoigatlaš olbmáid, ja bidjat sin álbmogii duháha, čuohtása, vihttalohkása ja lohkása oaivámužžan. Sii sáhttet dán rájes čoavdit álbmoga áššiid. Dušše deatalaš áššiid sii galget buktit du ovdii, muhto buot uhcit áššiid sii ožžot čoavdit ieža. Nu du iežat noaddi geahppána, go don divttát sin guoddit dan ovttas duinna. Jos dagat ná ja jos maddái Ipmil gohčču du dahkat dáinna lágiin, de don ceavzzát, ja dát olbmot mannet ruoktot duhtavažžan.” Moses gulai vuohpas neavvaga ja dagai nugo son lei dadjan. Son välljii dohkálaš olbmáid israellaččaid gaskkas ja bijai sin álbmogii duháha, čuohtása, vihttalohkása ja lohkása oaivámužžan. Sii čovde álbmoga áššiid; dušše váttis áššiid sii bukte Mosesii, muhto uhcit áššiid sii čovde ieža. De Moses dagai vuohppainis earrodearvvuodaid, ja Jetro máhcai iežas eatnamii. Nubbi Mosesgirji Ipmil almmustuvvá Sinaiváris Goalmmát mánočalbmebeaivvi das manjil go israellaččat ledje vuolgán Egyptas, sii bohte Sinaimeahccái. Sii johttájedje Refidimis, ja go sii ledje bohtán Sinaimeahccái, de sii luoitaledje dohko. Sii luoitaledje vári vuollái. Moses goarknui Ipmila lusa, ja Hearrá sártnui sutnje vári alde: “Ná galggat cealkit Jakoba sohki ja almmuhit Israela álbmogii: Dii lehpet ieža oaidnán maid mun dahken egyptalaččaide, ja mo mun goaskima soajáiguin lean guoddán din ja buktán din deike iežan lusa. Jos dii dál gullabehtet mu ja doallabehtet mu lihtu, de dii lehpet mu iehčan mávssolaš opmodat ovdalii buot álbmogiid, dasgo oppa eanan gullá munnje. Ja dii galgabehtet leat munnje báhpaid riika ja bassi olbmot. Dán don galggat sárdnut israellaččaide.” Go Moses lei máhccan, de son rávkka čohkkái álbmoga vuorrasiid ja mitalii sidjiide maid Hearrá lei gohčcon su dadjat. Ja oppa olbmot vástidii ovttá jitnii: “Mii dahkat buot maid Hearrá lea sárdnon.” Moses doalvvui álbmoga vástádusa Hearrái. Hearrá celkkii Mosesii: “Mun boadán du lusa suhkkes balvvas, vai olbmot gullá mu sárdnumin duinna, ja danne luohttá dutnje álo.” Go Moses lei mitalan Hearrái álbmoga vástádusa, de Hearrá celkkii Mosesii: “Mana álbmoga lusa ja gohčo buohkaid basuhit iežaset odne ja ihttin ja bassat biktasiiddiset. Sii galget leat gárvásat goalmmát beaivái, danne go goalmmát beaivvi Hearrá njiedjá Sinaivárrái oppa álbmoga oaidnut. Bija vári birra ráji ja várre álbmoga goargnumis dohko dahje oppa guoskamisge várrái. Juohkehaš gii guoská várrái, galgá ránggástuvvot jápmimiin. Ii oktage giehta oáččo guoskat sutnje: Su galgá geadgádit dahje báhcit. Leažžá dal ealli dahje olmmoš, dat ii oáččo báhcit heggii. Go dorve gullo čuodjain, de olbmot ožžot goargnut várrái.” Moses njiejai váris álbmoga lusa. Son basuhii israellaččaid, ja sii basse maid biktasiiddiset. De Moses dajai álbmogii: “Lehket gárvásat goalmmát beaivái. Ii oktage oáččo guoskat nissonii.” Go šattai idit goalmmát beaivvi, de baján gullui ja álddagasat časke. Suhkkes balva luoitádii vári badjelii ja gullui hui garra dorvečuodjan. Buohkat geat ledje siiddas, doarggistedje balus. De Moses doalvvui álbmoga siiddas olggos Ipmila ovddal, ja sii

bisánedje vári vuollái. Oppa Sinaivárri lei suovvan, danin go Hearrá njiejai várrái dolas. Suovva badjánii dego báhkka uvnas, ja oppa várra doarggistii sakka. Dorvečuodjan lassánii ahte lassánii, Moses sártnui, ja Ipmil vástidii sutnje jitnosii. Go Hearrá lei loaiddastan Sinaivári čohkkii, de son gohčui lusas Mosesa, ja Moses goarknui dohko. Hearrá celkkii Mosesii: “Njieja váris ja várre álbmoga amaset bahkket Hearrá lahka ja viggat oaidnit su, dasgo muđui eatnagat sis jápmet. Maiddái báhpát geat muđui ožžot lahkanit Hearrái, galget basuhit iežasat, vai Hearrá ii duššadivčče sin.”

Moses celkkii Hearrái: “Álbmot ii oaččo goargnut Sinaivárrái, danne go don leat várren min ja gohččot mu bidjat ráji vári birra ja gulahit vári bassin.” De Hearrá celkkii sutnje: “Njieja váris ja máhca deike fas oktan Aroniin! Muhto báhpát ja álbmot eai oaččo bahkket Hearrá lusa, vai son ii časkkáše sin.” Moses njiejai váris mitalit dán álbmogii. Nubbi Mosesgirji Logi báhkoma Ipmil sártnui buot dán: “Mun lean Hearrá, du Ipmil, gii bukten du Egyptas, šlávaviesus. Dus eai oaččo leat eará ipmilat go mun. Don it oaččo dahkat alcesat ipmilgova itge makkárga hámi das mii lea badjin almmis, it das mii lea vuollin eatnama alde itge das mii lea čáziin eatnama vuolde. Don it oaččo rohkadallat daid itge bálvalit daid, danne go mun, Hearrá, du Ipmil, lean ángiris Ipmil, gii mávssahan áhčiid vearedaguid mánáide gitta goalmmát ja njealját bulvii daidda geat vašuhit mu, muhto árkkálmastán duháhiid go sii ráhkistit mu ja dollet mu báhkomiid. Don it oaččo cealkit duššás Hearrá, Ipmilat, nama, dasgo Hearrá ii loga sivaheapmin dan gii cealká duššás su nama. Ane muittus sabbatbeaivvi nu ahte don basuhat dan. Guhtta beaivvi don galggat bargat ja doaimmahit buot bargguidat, muhto čihččet beaivi lea Hearrá, du Ipmila, sabbat. Dalle don it oaččo bargat maidege, it don iige du bárdni iige du nieida, ii du šlávva iige du šlávvanisson, eai du oamit iige vieris gii ássá du gávpgogiin. Dasgo guđa beaivvis Hearrá dagai almmi ja eatnama ja meara ja buot mii dain lea, muhto čihččet beaivvi son vuoiŋgastii. Dan dihte Hearrá lea buressivdnidan sabbatbeaivvi ja basuhan dan. Gudnejahte áhčát ja eatnát, vai oaččut eallit guhká dan eatnamis maid Hearrá, du Ipmil, addá dutnje. Don it oaččo goddit. Don it oaččo rihkkut náittosdili. Don it oaččo suoládit. Don it oaččo cealkit veareduodaštusa lagamuččat vuostá. Don it oaččo anistuvvat lagamuččat vissui. Don it oaččo anistuvvat lagamuččat áhkkái, it su šlávvi itge su šlávvanissonii, it su vuoksái itge su ásenii itge masage mii gullá du lagamužžii.” Go oppa álbmot vásihi bajánjuma ja dollašleadguma, dorvečuodjama ja vári soicima, de sii doarggistedje ja čužžo guhkkín eret. Sii dadje Mosesii: “Sártno don midjiide, de mii gullat. Allos Ipmil sárdno midjiide, muđui mii jápmit.” Moses vástidii álbmogii: “Allet bala, dasgo Ipmil lea boahmán geahččalit din, vai dii balašeidet sus, amadet suddudit.” Ja álbmot čuoččui guhkkín eret go Moses manai seavdnjadasa lahka gos Ipmil lei. Lágat Hearrá celkkii Mosesii: Cealkke israellačcaide: Dii ieža oinnidet ahte mun sárdnon didjiide almmis. Allet daga ipmiliid mu báldii; allet daga alceseatet ipmiliid silbbas dahje gollis. Ráhkát munnje áltára muolddas ja oaffaruša dan alde boaldinoaffariiddát ja searvevuodaoaffariiddát, smávvaomiidat ja stuorraomiidat. Juohke báikkis gos mun divttán namman mutojuvvot, mun boadán du lusa ja buressivdnidan du. Muhto jos don ráhkadat munnje geađeáltára, de it oaččo ráhkadit dan čullojuvvon geađggis, danin go jos don guoskkat luokčamiin geađgái, de don dagat dan eahpebassin. Don it oaččo goargnut ráhpáid mielde mu áltárii, vai du heahpadat eai rahpas doppe. Nubbi Mosesgirji Dát leat dat mearráduosat maid don galggat addit israellačcaide: Go oasttát hebrealaš šláva, de son galgá bálvalit guhtta jagi, muhto čihččet jagi su galgá luoitit friddja almmá mávssu haga. Jos son bodii okto, de mannos maid okto, muhto jos sus lei áhkká go bodii, de mannos su áhkká ovtas suinna. Jos su hearrá lea addán sutnje áhká, ja nisson lea riegádahtán bártneid ja nieiddaid, de nisson mánáidisguin gullá hearrái, ja olmmái okto galgá luitojuvvot friddjan. Muhto jos šlávva dadjá: “Mun ráhkistan hearrán, áhkkán ja mánáidan, inge hálit šaddat friddjan”, de su hearrá galgá doalvut su Ipmila muođuid ovdii ja bidjat su uvssa dahje uksastoalppu vuostá ja ráigat su bealji sivlluin, ja de son lea agibeaivvi su šlávva. Jos muhtin vuovdá nieiddas šlávvanissonin, de nieida ii beasa friddjan seammá ládje go eará šlávát. Jos su hearrá ii liiko šlávvanissonii gean son lea mearridan alcesis, de son ferte dohkkehit ahte šlávvanisson lonistuvvo. Sus ii leat vuoigatvuolta vuovdit nieidda vieroeatnamiid olbmuide, go son lea meannudan oskkáldasmeahtumit su vuostá. Jos son mearrida nieidda bárdnásis, de son galgá addit sutnje seammá vuoigatvuoda go dálu nieiddain lea. Jos son váldá nuppi áhká, de son ii oaččo geahpedit vuosttažis biepmu, biktasiid iige náittosgeatnegasvuodaid. Jos olmmái ii deavdde iežas geatnegasvuoda dán golmma ášsis, de áhkká ožžu vulgit friddjan, almmá mávssu haga. Dat gii časká nuppi nu ahte son jápmá, galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Jos son goittotge ii

lean bivdán su heakka, muhto Ipmil lea diktán geavvat nu, de son oažžu báhtarit báikái maid mun čájehan. Muhto jos guhtege dahká dan rihkkosa lagamuččas vuostá ahte goddá su mielaevttus, de don galggat viežžat su goddojuvvot vaikko mu áltára luhtte. Dat gii časká áhčis dahje eatnis, galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Dat gii rievda olbmo, leš dal vuovdimin su dahje doallamin su fáŋgan, galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Dat gii garruda áhčis dahje eatnis, galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Go olbmát riidalit, ja nubbi časká nuppi geđggiin dahje čorbma su nu ahte son ii jáme muhto šaddá seanggabuoerrin, de cábmi ii oaččo ránggáštuvvot jos nubbi buorrána ja nagoda vázzit olgun soppiin, muhto son galgá máksit nubbái buhtadusa dan áiggis go son lei buozas, ja atnit fuola das ahte son dearvvašmuvvá. Jos muhtin cábmá iežas šláva dahje šlávvanissona soppiin nu ahte son jápmá dasa, de cábmi lea ánsásan ránggáštusa. Muhto jos šlávva eallá beavvi dahje guokte, de isit ii ránggáštuvvo, danin go šlávva lea su opmodat. Jos muhtumat leat doarrumin ja nordadit áhpehis nissona nu ahte son cuovkana, muhto ii šatta eará vahát, de nordadeaddji galgá máksit sáhku dađe mielde go nissona boadnjá gáibida, duopmáriid árvoštallama mielde. Jos šaddá vahát, de galggat addit heakka heakka ovddas, čalmmi čalmmi ovddas, báni báni ovddas, gieda gieda ovddas, juolggi juolggi ovddas, buolláma buolláma ovddas, hávi hávi ovddas, árppa árppa ovddas. Jos muhtin časká iežas šláva dahje šlávvanissona čalbmái ja dat billašuvvá, de son galgá luoitit su friddjan buhtadussan čalmmi ovddas. Jos son časká šlávvas dahje šlávvanissonis báni eret, de son galgá luoitit su friddjan buhtadussan báni ovddas. Jos vuoksá doarru jámas olbmá dahje nissona, de dat galgá geađgáduvvot jámas iige dan bierggu oaččo borrat, muhto vuovssá eaiggát ii oaččo ránggáštuvvot. Muhto jos vuovssá leat juo ovdal diehtán doronin iige dan eaiggát leat atnán dan váras, ja jos vuoksá de goddá olbmá dahje nissona, de dat galgá geađgáduvvot ja maiddái dan eaiggát galgá goddojuvvot. Muhto jos son šaddá máksit soabahusruda heakkas lonástussan, de son šaddá máksit nu ollu go sutnje mearriduvvo máksojuvvot. Jos vuoksá doarru jámas nieidda dahje bártni, de lehkos mearrádus seammá. Jos vuoksá doarru jámas šláva dahje šlávvanissona, de dan eaiggát galgá máksit šláva isidii golbmalogi šekela silbba, ja vuoksá galgá geađgáduvvot. Jos muhtin guoddá arvegáivvo rabas dahje roggá arvegáivvo iige govčča dan, ja dasa gahččá vuoksá dahje ásen, de gáivvo eaiggát galgá máksit buhtadusa šibiha eaiggádii, muhto oažžu ieš jápma šibiha. Jos soapmása vuoksá doarru nuppi olbmá vuovssá jámas, de dat guovttos galgaba vuovdit ealli vuovssá ja juogadit ruđaid. Soai galgaba maid juogadit jápma vuovssá. Muhto jos juo lei diehttelas ahte dát vuoksá lei doron, iige eaiggát leat atnán dan váras, de son galgá buhttet vuovssá vuovssáin, muhto oažžu ieš jápma šibiha. Nubbi Mosesgirji Jos muhtun suoláda vuovssá dahje sávzza ja njuovvá dahje vuovdá dan, de son galgá vuovssá buhtadit vidain vuovssáin ja sávzza njeljiin sávzzain. Jos suola gávnnahallá go lea gaikumín siva ja de cápmáhalla jámas, de sorbmejeaddji ii šatta sivalažžan su varrii. Muhto jos beavvváš lei dalle juo badjánan, de son šaddá sivalažžan. Suola galgá addit dievas buhtadusa, muhto jos sus ii leat mihkkege, de son galgá vuovdojuvvot máksun suoláduvvon opmodagas. Jos suoláduvvon oapmi, leažžá dal ásen, vuoksá dahje sávza, gávdno eallin su hálldus, de son galgá addit das guovttegeardásaš buhtadusa. Jos soamis diktá iežas omiid guohtut bealddus dahje viidnegárddis nu ahte dat besset nuppi olbmo beldui dahje viidnegárdái, de son galgá addit buhtadussan iežas bealddu dahje viidnegárdi buoremus šattu. Jos dolla beassá luovus ja buolláha goikemiestagiid nu ahte gordnegubát dahje šaddi gordni dahje juo oppa bealdu buollá, de dola cahkkeheadji galgá addit dievas buhtadusa. Jos muhtin addá nubbái ruđa dahje gálvvu vuorkái, ja dat dasto suoláduvvo dan olbmá viesus, de suola, jos gávnnahallá, galgá addit das guovttegeardásaš buhtadusa. Jos suola ii gávnnahala, de dálu isida galgá doalvut Ipmila ovdii vuordnut ahte son ii leat duohtadan nuppi opmodaga. Juohke suolaášsis, juogo dat leažžá vuoksá, ásen, sávza, bivttas dahje mii ihkinassii mii lea leamaš massojuvvon ja man muhtun cealká iežas opmodahkan, de dan guovtti olbmo ášši galgá bohtit Ipmila ovdii. Dat gean Ipmil dubme sivalažžan, galgá addit nubbái guovttegeardásaš buhtadusa. Go soamis addá ásena, vuovssá, sávzza dahje eará ealli nuppi olbmo hálldui, ja dat jápmá dahje lápmašuvvá dahje suoláduvvo almmá geange oainnekeahttá, de dalle dat gean hálldus ealli lei, galgá vuordnut Herra ovddas ahte son ii leat duohtadan nuppi opmodaga. Eaiggát galgá dohkkehit váli, iige nubbi dárbbas máksit buhtadusa. Muhto jos muhtin suoláda sus dan ealli, de son galgá addit buhtadusa eaiggádii. Jos ealli lea gaikkoduvvon, de son galgá buktit ráppi duođastussan; gaikkoduvvon ealli son ii dárbbas buhttet. Jos muhtin luoikkaha nuppis ealli, ja dat lápmašuvvá dahje jápmá go eaiggát ii leat das, de luoikkaheadji galgá máksit das dievas hatti. Muhto jos eaiggát ieš lea das, de luoikkaheadji ii dárbbas

máksit. Jos ealli lei láigohuvvon, de eaiggát galgá oažžut láiggu. Jos muhtin olmmái fille nieidda gii ii leat lohpadaddan, ja veallá suinna, de son galgá máksit moarsehatti ja váldit su áhkkán. Jos áhčči biehttala addimis nieiddas sutnje, de fillejeaddji galgá máksit dan silbameari mii vástida nieidda moarsehatti. Don it oaččo diktit noaidenissona eallit. Juohkehaš gii veallá omiiguin, galgá ránggástuvvot jápmimiin. Dat gii oaffaruššá eará ipmiliidda iige aivvefal Hearrái, galgá vihahuvvot duššadeapmái. Don it oaččo givssidit itge soardit vierrása, danin go dii iežage leiddet vierrásat Egyptas. Dii ehpet oaččo soardit leaskkaid ehpetge oarbásiid. Jos soardibehtet sin, ja sii čurvot munnje, de mun vissásit gulan sin čuorvuma. Mu vašši buollá, ja mun sorbmen din mihkiin, nu ahte din áhkát šaddet leaskan ja din mánát oarbbisin. Jos lonet ruđa mu álbmoga váivvášii gii lea du luhtte, de it oaččo leat goardu. It oaččo váldit sus reanttu. Jos leat váldán lagamuččat biktasa pántan, de galggat máchahit dan sutnje ovdal go beaivváš luoitáda, danne go dat lea su áidna govččas maid son atná suodjin. Man vuolde son mudui veallášii? Jos son čuorvu munnje, de mun gulan su, dasgo mun lean váibmoládis. It oaččo bilkidit Ipmila itge garuhit iežat álbmoga oaivámučča. Ale ájahala addimis munnje oasi gordnešattustat ja viidnešattustat. Atte munnje vuosttašriegádeaddji iežat bártniin. Nu galggat dahkat maiddái iežat stuorraomiiguin ja smávvaomiiguin: Daid vuosttašriegádeaddji oažžu leat čieža beaivvi eatnis luhtte, muhto gávccát beaivvi galggat addit dan munnje. Lehket mu bassi álbmot. Allet bora gaikkoduvvon ealli bierggu, muhto bálkestehket dan beatnagiidda. Nubbi Mosesgirji It oaččo viiddidit veareságaid. It oaččo searvat sivalaš olbmuin nu ahte leat veareduodašteaddji. It oaččo leat olmmošjoavkku mielde dahkamin baháid itge botnjat duohtavuoda olmmošjoavkku miela mielde, go duodaštat diggeáššis. Ale meannut bealátlaččat geafes olbmo ávkin su diggeáššis. Jos gávnat vašálačča vuovssá dahje ásen mii lea beassan luovus, de galggat doalvut dan sutnje ruoktot. Jos oainnat ahte vašálačča ásen lea ravgan eatnamii noadi vuollái, de it oaččo biehttalit veahkeheames vašálačča, muhto veahket su čoavdit noadi. It oaččo botnjat geafes olbmo vuoigatvuoda. Ale searvva veარი sivaHallamii, vai vigihis ja vuoigatlaš olmmoš ii masse heakkas du dihte, dasgo mun in dubme sivalačča sivaheapmin. It oaččo váldit duolggu, danin go duolgu čuovggahuhtá čalbmesis olbmo ja botnjá daid ášši geat leat vuoigadis. Ale soardde vierrása. Diihan leiddet ieža vierrásat Egyptas ja diehtibehtet, mo lea eallit vierisin. Guhtta jagi galggat gilvit iežat eatnama ja rádjat dan šattuid, muhto čihččet jagi it galgga dan bargat, muhto diktit dan orrut, vai du álbmoga geafit besset borrat das, ja dan mii vel báhcá, sáhttet borrat meahcispiret. Nu galggat dahkat maiddái viidnegárdiin ja oliivamuoraidatguin. Guhtta beaivvi galggat bargat, muhto čihččet beaivvi don galggat vuoigastit, vai du vuoksá ja du ásen ožžot mášu, ja vai du šlávvanissona bárdni ja du vieris besset vuoigastit. Dollet dárkilit buot maid mun lean cealkán. Dii ehpet oaččo čuorvut eará ipmiliid, daid namat eai oaččo gullot din njálmmis. Golmma geardde jagis galggat doallat basiid mu gudnin. Doala suvrutkeahtes láibbi basiid ja bora suvrutkeahtes láibbi čieža beaivvi nugo mun lean gohččon, mearriduvvon áiggi abibmánus, dainna go dan mánus don vulget Egyptas. Ii oktage oaččo boahit mu ovdii guoros giedaid. Doala maiddái lájuid basiid go čuohpat álgošattu das maid gilvet beldui, ja rádjanbasiid jagi loahpas go rájat bealdduidat šaddosiid. Golmma geardde jagis buot du olbmábealle galget boahit Hearrá, du Ipmila, muođuid ovdii. It oaččo oaffaruššat mu njuovvanoaffara vara oktan suvruduvvon láibbiin, iige mu ávvuoaffara buoidi oaččo orrut badjel ija idida rádjaí. Galggat buktit juohke jagi iežat bealddu álgošattu buoremus oasi Hearrá, du Ipmila, vissui. Don it oaččo vuoššat gihci eatnis mielkkis. Ávžžuhusat ja lohpadusat Mun vuolggahan engela du ovddabeale várjalit du mátkkis ja doalvut du dan báikái maid lean dutnje mearridan. Jeagat su ja guldal su! Ale gážžáruša su vuostá. Son ii atte ándagassii din vearedaguid, dasgo mu namma lea su siste. Muhto jos jeagadat su ja dagat buot maid mun gohčun, de mun lean du vašálaččaid vašálaš ja du vuostálastiid vuostálasti. Mu engel manná du ovddas ja doalvu du amorlaččaid, hetlaččaid, perisselaččaid, kanaanlaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid eatnamii, ja mun duššadan sin. Ale rohkadala sin ipmiliid, ale bálval daid, ale daga nugo sii dahket, muhto galggat baicce gaikut sin ipmilgovaid ja mollet sin geađgebácciid. Bálvalehket Hearrá, Ipmileattet, de son buressivdnida din borramuša ja din juhkamuša. Mun, Hearrá, válddán eret buozalvasaid din gaskkas. Ii oktage nisson din eatnamis cuovkan iige báze sahuheapmin, ja mun dagan ollisin din beivviid logu. Mun vuolggahan iežan balu mannat du ovddas ja moivašuhán buot álbmogiid maid lusa don boadát. Mun áján báhtui buot du vašálaččaid. Mun vuolggahan hirpma ádjit hivvelaččaid, kanaanlaččaid ja hetlaččaid eret du ovddas. Muhto mun in áje sin du ovddas eret ovttá jagis, vai eanan ii šatta ávdimin eage

spiret lassán dutnje váivin. Mun áján sin eret du ovddas veháziid, dassázi go dii leppet lassánan nu ahte veadjibehtet váldit eatnama oapmineattet. Mun divttán du rájiid ollit Ruksesmearas filistalaččaid merrii ja Sinaimeahcis Euftratetnui. Mun attán dan eatnama ássiid din gihtii ja áján sin eret du ovddas. It oaččo dahkat lihtu singuin itge sin ipmiliiguin. Sii eai oaččo ássat du eatnamis, amaset fillet du suddudit mu vuostá. Jos bálvalat sin ipmiliid, de dat šaddá dutnje giellan. Nubbi Mosesgirji Hearrá dahká lihtu Israeliin Hearrá celkkii Mosesii: “Gorgņot mu lusa, don ieš ja Aron, Nadab ja Abihu ja vel čiežalogis Israela vuorrasiin, ja luoitádehket eatnamii ja rohkadallet go leppet vel guhkin. Dušše Moses beassá Hearrá lahka, earát eai oaččo lahkanit su. Allos álbmot eisege gorgņo várrái.” Moses máhcai muiltalit álbmogii maid Hearrá lei sárdnon ja mearridan. Álbmot vástidii ovttá jittii: “Mii dahkat buot maid Hearrá lea sárdnon.” Moses čálii muitui buot maid Hearrá lei sárdnon. Árrat idedis Moses huksii áltára vári vuollái ja ceggii dan lusa guoktenuppelohkáid geadgebáccii Israela guoktenuppelohkáid čeardda mielde. Son vuolgguhii nuorra israellaš olbmáid oaffaruššat boaldinoaffariid ja njuovvat vuovssáid searvevuodaoaffarin Hearrái. Moses válddii beali varas ja leiki lihtiide, ja nuppi beali son riškkuhii áltára ala. De son válddii lihtugirjii ja logai dan álbmogii, ja álbmot dajai: “Mii dahkat buot maid Hearrá lea sárdnon, ja mii jeagadit su.” Moses válddii vara ja riškkuhii dan álbmoga ala ja celkkii: “Dát lea dan lihtu varra maid Hearrá lea dahkan dinguin buot dáid gohččumiid vuodul.” Moses ja Aron, Nadab ja Abihu ja čiežalogis Israela vuorrasiin gorgņo várrái. Sii oidne Israela Ipmila, ja dat man alde son čuočču, lei dego safira, šearrá dego albmi ieš. Son ii geigen gieda Israela oaivámuččaid vuostá. Sii ožžo geahčadit Ipmila, ja sii borre ja juhke. Moses Sinaiváris Hearrá celkkii Mosesii: “Goarkņo mu lusa várrái ja vuordde dáppe, de mun attán dutnje geadgetávvaliid maidda lean čállán lága ja báhkkomiid, vai sáhtát oahpahit daid álbmogii.” Moses vulggii bálvváinis Josuain goargņut Ipmila várrái. Vuorrasiidda son dajai: “Vurdet dás, dassázi go moai bohte fas din lusa. Leabahan Aron ja Hur din luhtte. Jos soapmásis lea riidoássi, de mannos sudno lusa.” De Moses goarkņui várrái, ja balva govččai vári. Hearrá hearvásvuohta orui Sinaivári alde, ja balva govččai dan guhtta beavvi. Čihččet beavvi Hearrá čuorvvui Mosesa balvva siste. Israellaččat oidne Hearrá hearvásvuoda várrečohka alde, ja dat lei dego duššadeaddji dolla. Moses manai balvva sisa ja goarkņui várrečohkkii. Son lei doppe njealljelogi beavvi ja njealljelogi ija. Nubbi Mosesgirji Attáldagat Ipmila goahtái Hearrá celkkii Mosesii: Gohčo israellaččaid čoaggit munnje attáldagaid. Váldet daid juohke olbmos gean váibmu vikkaha su addit. Dákkár attáldagaid dii galgabehtet váldit sis: Gollis, silbba ja bronssa, ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ulluid, finna beallemasaid ja gáiccaguolggaid, ruoksadin báidnojuvvon vierccanáhkiiid, delfinnanáhkiid ja akasiamuora, oljju lámpái, hádjaávdnasiid vuoidanoljui ja njálggahájat suovvasiidda, ja onyksgeđggiid ja eará divrras geđggiid efodii ja raddeleahppái. Sii galget dahkat munnje bassibáikki, de mun ásan sin gaskkas. Dahket bassibáikki ja buot dan biergasiid dárkilit dan málle mielde maid mun čájehan dutnje. Lihtuárka Duddjo akasiamuoras árkka mii lea bealgoalmmát állana guhku, beannot állana govddu ja beannot állana alu. Skoadas dan siskkobeeali ja olggobeali čielga gollis ja duddjo dan birra golleravdda. Leike njeallje gollerieggá ja gidde daid árkka njealji juolgái, guokte rieggá dan goappáge beallái. Duddjo guoddinstákkuid akasiamuoras, skoadas daid gollis ja nahket daid daidda rieggáide mat leat árkka guovtte bealde, nu ahte árkka sáhtá guoddit stákkuiguin. Guoddinstákkut galget orrut árkka rieggáin, daid ii galgga eisege váldit eret. Bija árkii dan lihtumearkka maid mun dutnje attán. Duddjo soabahussaji čielga gollis, bealgoalmmát állana guhku ja beannot állana govddu. Duddjo guokte keruba derpojuvvon gollis ja bija daid soabahussaji gežiide, nuppi keruba soabahussaji nuppi geahčái ja nuppi kerubagis dan nuppi geahčái. Daga kerubaid oktan bihtán soabahussaji gežiiguin. Kerubaid soaját galget leat leabbut, nu ahte dat gokčet soabahussaji. Kerubat galget leat oktii čalmmiid ja daid muodut soabahussaji guvlui. Bija soabahussaji árkka badjelii, ja bija árkii lihtumearkka maid mun dutnje attán. Das mun almmustuvan dutnje. Mun sártnun duinna soabahussaji badjelis, dan guovtti keruba gaskkas mat leat lihtumearkka árkka badjelis, ja mun almmuhan dutnje buot gohččumiiddán maid attán israellaččaide. Oaffarláibebeavdi Duddjo akasiamuoras beavddi mii lea guokte állana guhku, ovttá állana govddu ja beannot állana alu. Skoadas dan čielga gollis ja duddjo dan birra golleravdda. Duddjo dan birra gieda govdosá listta ja listii gollegierddu. Duddjo njeallje gollerieggá ja gidde rieggáid beavddi njealji čihkii, gudege juolgái. Aiddo listta lahka galget leat rieggát guoddinstákkuid várás, vai beavddi sáhtá guoddit. Duddjo guoddinstákkuid akasiamuoras ja skoadas daid gollis. Beavddi galgá guoddit daiguin. Duddjo dasa maiddái fáhtaid ja gohpuid, mukkaid ja

bolluid juhkamušoaffara várás. Duddjo daid čielga gollis. Ane oaffarláibbiid álelassii beavddi alde mu muoduid ovddas. Lámpájuolgi Duddjo lámpájuolggi čielga gollis. Dan juolgi ja nadda galget leat derpojuvvon gollis. Gohčo dearpat dasa lihtiid ja daidda urbeoivviid ja lieddelasttaid, buot oktan bihttán. Lámpájuolggis galget surggiidit guhtta suorggi, golbma suorggi goappáge beallái. Vuosttaš suorggis galget leat golbma mandelliedi láhkásaš lihti oktan urbeoivviiguin ja lieddelasttaiguin, ja seammá ládje maid nuppi suorggis. Dat galget leat nie gudege guđa suorggis mat surggiidit lámpájuolggis. Muhto ieš lámpájuolggi nađas galget leat njeallje mandelliedi láhkásaš lihti oktan urbeoivviiguin ja lieddelasttaiguin, ja lámppá vuosttaš, nuppi ja goalmmát suorgebára vuolde, buot dan guđa suorggi vuolde mat surggiidit lámpájuolggis, galgá leat okta urbeoaiivi oktan bihttán lámpájuolggiin. Urbeoaiivvit ja suorggit galget leat nađain oktan bihttán. Oppa lámppá galgá leat derpojuvvon oktan bihttán čielga gollis. Ráhkát lámpájuolgái čieža lámppá ja bija daid nu ahte čuovga báitá njuolggá lámpájuolggi ovdii. Dan basttat ja vuolušlihtit galget leat čielga gollis. Geavat ovttá taleantta čielga golli lámpájuolgái ja buot dan biergasiid duddjomii. Ane fuola das ahte duddjot visot daid dan málle mielde mii dutnje čájehuvvui várás. Nubbi Mosesgirji Ipmila goahti Ráhkát goađi logi loavddabihtás mat leat godđojuvvon finna gerdojuvvon beallemasláiggis ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus, ja herve daid čábbát kerubagoivaiguin. Juohke loavddabihtá galgá leat guoktelogigávccii állana guhku ja njeallje állana govddu. Buot loavddabihtáin galgá leat oktat mihttu. Vihtta loavddabihtá galget biddjojuvvot oktii ja nu maid dat eará vihtta. Duddjo fárfuid ruksesalit láiggis nuppi loavdaga olggumuš ravdii, ja seammá láhkái nuppi loavdaga olggumuš bihtá ravdii. Daga vihttalogi fárfu vuosttaš loavdagii ja vihttalogi fárfu nuppi loavdaga ravdii, nu ahte fárfut šaddet buohtalagaid. Duddjo vihttalogi golleroahki ja roahkot daiguin loavdagiid oktii, nu ahte goahti šaddá oktan. Duddjo vel gáiccaguolggain loavdagiid govččasii goađi ala. Duddjo oktanuppelohkái loavddabihtá. Juohke loavdda galgá leat golbmalogi állana guhku ja njeallje állana govddu. Buot loavddabihtáin galgá leat oktat mihttu. Njáde vihtta loavddabihtá oktan loavddan ja guhtta loavddabihtá oktan loavddan, ja bija dan guđáda guovtte geardá goađi ovddabeallái. Duddjo vihttalogi fárfu nuppi loavdaga olggumuš bihtá ravdii, ja vihttalogi fárfu nuppi loavdaga ravdii. Duddjo vihttalogi bronsaroahki ja roahkot daid fárfuide, nu ahte goahti šaddá ollisin. Dat oassi loavdagis mii lea liiggás ja manná goađi ravdda badjel, oážžu heangát goađi duogábealde. Dat állanmihttu mii goađi loavdagiin lea goappáge bealde liiggás, oážžu heangát goađi goappáge beali govččasii. Duddjo goahtái gokčasa ruoksadin báidnojuvvon vierccanáhkiin ja dan ala vel gokčasa delfinnanáhkiin. Ráhkát goahtái fielluid akasiamuoras ja bija daid ceaggut. Juohke fiellu galgá leat logi állana guhku ja beannot állana govddu. Juohke fiellus galget leat guokte návlli mat leat lahkalogaid. Ráhkát buot goađi fielluid dakkárin. Ráhkát guoktelogi fiellu goađi lulleseaidná, lulas guvlui. Ráhkát njealljelogi silbajuolggi dan guovttelogi fiellu vuollái; gudege fiellu vuollái guokte juolggi maidda návllit heivejit. Ráhkát maiddá goađi nuppi seaidná, davás guvlui, guoktelogi fiellu ja njealljelogi silbajuolggi, guokte juolggi gudege fiellu vuollái. Ráhkát goađi duogábeallái, oarjjás guvlui, guhtta fiellu. Ráhkát guokte fiellu goađi čiegaide, duogábeallái. Dát fiellut galget leat guovttegeardái vuolil ja guovttegeardái bajil gitta vuosttaš rieggá rádjái. Guktot čiehkafiellut galget leat dákkárat. Das leat nappo gávccii fiellu ja daidda guhttanuppelohkái silbajuolggi, guokte juolggi gudege fiellu vuolde. Duddjo akasiamuoras vihtta doaresmuora goađi nuppi seainni fielluide ja vihtta doaresmuora goađi nuppi seainni fielluide ja vihtta doaresmuora goađi duogábeallái, oarjjás guvlui. Gaskkamuš doaresmuorra mii lea fielluid gaskkamuttos, galgá mannat miehtá seainni geažis geahčái. Skoadas fielluid golliin, duddjo gollis daid rieggáid maidda doaresmuorat nahkehuvvojit, ja skoadas maiddá doaresmuoraid golliin. Cegge goađi aiddo dainna vugiin mii dutnje čájehuvvui várás. Duddjo ovdaloavdaga ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasláiggis ja herve dan čábbát kerubagoivaiguin. Henge dan njealji akasiamuorastolpui mat leat skoadastuvvon golliin, ja main leat gollefakkít ja mat čužžot njealji silbajuolggi veagas. Henge ovdaloavdaga rohkiide ja doalvo lihtumearkka árkká ovdaloavdaga siskko-beallái. Ovdaloavdda lea didjiide gaskaseidni bassi boaššu ja basimus boaššu gaskkas. Bija soabahussaji lihtumearkka árkká ala, mii lea basimus boaššus. Bija beavddi ovdaloavdaga olggobeallái ja lámpájuolggi beavddi buohta goađi lulleseainni vuostá; bija beavddi davveseainni vuostá. Duddjo goahteuksii gokčasa ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasláiggis, čáppa hearvaduodjin. Duddjo gokčasi vihtta stoalppu akasiamuoras ja skoadas daid golliin. Stoalppuid fakkít galget leat gollis. Leike

stoalppuid várás vihtta bronsajuolggi. Nubbi Mosesgirji Áltár Duddjo áltára akasiamuoras. Áltár galgá leat njealječieгат, vida állana guhku, vida állana govddu ja golmma állana alu. Duddjo dan njealji čihkii čorvviid, oktan bihttán áltáriin, ja skoadas áltára bronsain. Duddjo gutnalihtiid, maiguin vuddjes gunat dolvojuvvojit eret, ja gutnagoaivvuid, oaffarbolluid, gáffaliid ja dollalihtiid. Buot daid biergasiid galggat duddjot bronsas. Duddjo áltára várás fierpmilágáš bronsabildda ja duddjo bildda njealji čihkii bronsarieggá. Bija dan áltára ravdalistta vuollái, nu ahte fierbmi ollá áltára gaskkamuttu rádjái. Duddjo áltára várás guoddinstákkuid akasiamuoras ja skoadas daid bronsain. Guoddinstákkut galget nahkehuvvot rieggáide mat leat áltára goappáge bealde, nu ahte dan sáhtá guoddit. Duddjo áltára fielluin ja guode dan rabas vuolil ja bajil. Duddjo dan dakkárin go besset oaidnit várás. Ovdašilju Ráhkát goadi birra ovdašilju. Šilju lulleravddas galget leat čuodi állana guhkkosaš loavdagat, finna gerdojuvvon beallemasas. Galggat duddjot guoktelogi stoalppu ja guoktelogi bronsajuolggi guoddit loavdagiid. Stoalppuid roahkit ja doaresmuorat galget leat silbbas. Seammá láhkái galget davveravdii duddjojuvvo čuodi állana guhkkosaš loavdagat, ja daidda guoktelogi stoalppu ja guoktelogi bronsajuolggi ja stoalppuide silbaroahkit ja silbadoaresholggat. Ovdašilju govodahkii oarjjabealde galget duddjojuvvo vidalogi állana guhkkosaš loavdagat ja daidda logi stoalppu ja logi juolggi. Ovdašilju govodat nuortabealde, nuorttas guvlui, galgá leat vihttalogi állana. Doppe loavdagat galget leat nuppe bealde viđanuppelogi állana guhku, ja daid guoddimin golbma stoalppu ja golbma juolggi, ja nuppe bealde viđanuppelogi állana guhku, ja daid guoddimin golbma stoalppu ja golbma juolggi. Ovdašilju poarttas galgá leat guovttelogi állana govdosáš govččas, mii lea čáppa hearvaduodji ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasas. Dan guoddimin galget leat njeallje stoalppu ja njeallje juolggi. Buot ovdašilju stoalppuin galget leat silbadoaresholggat ja silbaroahkit ja bronsajuolggit. Ovdašilju galgá leat čuodi állana guhku, vihttalogi állana govddu ja vida állana alu. Loavdda galgá leat finna gerdojuvvon beallemasas ja juolggit bronsas. Buot goadi biergasat mat doppe geavahuvvojit, ja dan giddennávllit ja ovdašilju giddennávllit, galget leat bronsas. Lámppát ja daid olju Gohčo israellaččaid buktit alcesat buhtis olju mii lea dekčojuvvon oliivvain lámpajuolggi várás, vai lámppáid sáhtá bidjat sadjái juohke beaivvi. Almmustusgoadis, ovdaloavdaga olggobealde mii lea lihtumearkka ovddas, Aron bártniidiguin galgá fuolahit ahte lámppát bullet Hearná muoduid ovddas eahkedis idiid. Dát lea agálaš mearrádus israellaččaide buolvvas bulvii. Nubbi Mosesgirji Báhpaid biktasat Israellaččaid gaskkas divtte iežat vielja Arona ja su bártniid bálvalit mu báhppan, namalassii ieš Arona ja su bártniid Nadaba, Abihu, Elasara ja Itamara. Duddjot vielljasat Aronii bassi biktasiid gudnin ja čikņan. Neavvo buot duojáriid geaidda mun lean addán čehppodaga ja máhtu, duddjot biktasiid Aronii, ovdal go son vihahuvvo bálvalit mu báhppan. Dáid gárvvuid sii galget duddjot: raddeleahpi, efoda, olgguldasbiktasa, girjjat báiddi, turbána ja boahkána. Dáid bassi biktasiid sii galget duddjot Aronii ja su bártniide, vai sii sáhttet bálvalit mu báhppan. Dáidda biktasiidda sii galget atnit golli ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullu ja finna beallemasa. Sii galget duddjot efoda čáppa hearvaduodjin gollis ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasas. Efoda goappáge geažis galget leat oalgebihtát mat dollet dan sajistis. Boagán mainna efod giddejuvvo, galgá leat duddjojuvvon seammá láhkái ja oktan bihttán efodiin. Dat galgá leat gollis ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasas. Váldde dasto guokte onyksgeađggi ja goba daidda Israela bártniid namaid, guhtta nama nuppi geađgái ja guhtta nama nuppi geađgái agiid mielde. Galggat gohpat Israela bártniid namaid dán guovtti geađgái seammá láhkái go čikņageađgečeahppi gohpá signeahta. Bija daid birra rápman gollebotnosiid. Gidde guktuid geđggiid efoda oalgebihtáide muittuhit Israela bártniin. Aron galgá guoddit sin namaid Hearná muoduid ovddas goappašiid olggiid alde muittuheamen sis. Duddjo vel gollebotnosiid ja guokte viđji čielga gollis, ruvde daid dego bargešiid, ja gidde viđjiid botnosiidda. Raddeleahppi Duddjo maid duopmocealkimiid raddeleahpi. Dat galgá leat hearvaduodji, seammá ládje duddjojuvvon go efod: gollis, ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasas. Dat galgá leat njealječieгат, guovttegeardásaš, ovttá vuovssi guhku ja ovttá vuovssi govddu. Gidde dasa geđggiid njealji ráidui: vuosttaš ráidui rubiinna, topása ja smarágda, nuppi ráidui turkosa, safira ja kalsedona, goalmmát ráidui opala, agahta ja ametystta, ja njealját ráidui krysolihta, onykša ja jaspisa. Gidde daid gollebotnosiidda. Geađggit galget leat guoktenuppelohkái Israela bártniid namaid mielde, okta guđege nammii. Don galggat čuohppat guđege geađgái ovttá Israela

čeardda nama, seammá láhkái go signehttii. Ruvde raddeleahpi várás barggešlágán vidjjiid čielga gollis. Duddjo raddeleahppái guokte gollerieggá ja gidde daid raddeleahpi guovtti čihkii. Gidde gollevidjjiid raddeleahpi čiegaid rieggáide; gidde vidjjiid nuppiid gežiid gollebotnosiidda, ja bija daid efoda oalgebiháide, ovddabeallái. Duddjo vel guokte gollerieggá ja bija daid raddeleahpi guovtti eará čihkii, raddeleahpi siskkobeallái efoda vuostá. Duddjo vel guokte gollerieggá ja gidde daid efoda ovddabeallái goappáge oalgebihá vuolleravdda sávnnji buohta, boahkána bajábeallái. Raddeleahpi ja efoda rieggáid galgá čatnat oktii ruksesalit ullogarccain, nu ahte raddeleahppi bissu sajistis efoda alde boahkána bajábealde. Go Aron manná bassibáikái, de son guoddá Israela bártneid namaid iežas váimmu alde duopmocealkimiid raddeleahpis, muittuhussan go son loaiddasta Hearrá muođuid ovdii. Bija duopmocealkimiid raddeleahppái urima ja tummima, nu ahte dat leat Arona váimmu alde go son loaiddasta Hearrá muođuid ovdii. Ná Aron galgá álo guoddit israellaččaid duomuid váimmus alde Hearrá muođuid ovddas. Duddjo efoda olgguldabiktasa ollásit ruksesalit ullus. Dan gasku galgá leat ohca, ja oza galgá buddestit seammalágán godđosiin go lea náhkkegárvvu ozas, amas gaikásit. Duddjo dan healbmái hearvan granáhtaepeliid ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja gidde daid gaskii golledivggaid, vurrolagaid golledivgga ja granáhtaepela oppa healbmái. Aron galgá atnit dan go son doaimmaha bálvalusa, vai divggaid jietna gullo go son manná bassibáikái Hearrá muođuid ovdii ja go son vuolgá doppe, ja nu son ii jáme. Duddjo lieđi čielga gollis ja goba dasa seammá láhkái go gohpet signehttii: Hearrái basuhuvvon. Čana dan ruksesalit ullogarccain turbána ovddabeallái. Lieddi galgá leat Arona gállus. Aron guoddá buot suttu mii lea israellaččaid bassi oaffariin, buot sin bassi attáldagain. Dat galgá leat álo su gállus, vai Hearrá válddásii sin attáldagaid bures vuostá. Gode girjjat báiddi finna beallemasas, duddjo turbána finna beallemasas, ja duddjo maid čábbát hervejuvvon boahkána. Duddjo maiddái Arona bártneide gávttiid ja boahkáneid, ja duddjo sidjiide alla gahpiriid gudnin ja čikŋan. Gárvvut vielljasat Aronii ja su bártneide daid biktasiid. Don galggat vuoidat sin ja vihahit sin ja basuhit sin bálvalit mu báhppan. Duddjo sidjiide beallemasbuvsasaid mat ollet alimiin čoarbbeliide ja gokčet sin álásvuoda. Aron ja su bártneid galget atnit daid go sii mannet almmustusgoahái dahje go sii mannet áltára lusa doaimmahit bálvalusa bassibáikkis, amaset šaddat sivalažžan ja jápmat. Dát galgá leat agálaš mearrádus sutnje ja su nállái. Nubbi Mosesgirji

Báhpaid vihaheapmi virgái Ná don galggat basuhit Arona ja su bártneid mu báhppan: Váldde nuorra vuovssá ja guokte viercca mat leat almmá vigi haga, suvrutkeahces láibbi ja oljjuin ráhkaduvvon asehis suvrutkeahces gáhkuid ja oljjuin vuoiduvvon asehis suvrutkeahces láibbážiid. Láibbo daid sevejuvvon nisojáffuin, bija daid veaddelihtái ja buvttá daid munnje veaddelihtis, seammá háve go buvttát vuovssá ja guokte viercca. Buvttá dasto Arona ja su bártneid almmustusgoahái uksanjálbmái ja basa sin čáziin. Váldde dasto biktasiid, gárvvut Aronii gávtti, efoda olgguldabiktasa, efoda ja raddeleahpi ja gidde efoda boahkáneid. Bija turbána su oaivái ja gidde bassi oaivečiča su turbániin. Váldde vuoidanoljju, golggat dan su oaivái ja vuoidda su. Buvttá dasto ovdan maiddái su bártneid ja gárvvut sidjiide báiddiid, boahkánaste sin ja bija turbániid sin oaivái. De báhppavuohta lea sidjiide agálaš vuoigatvuohta. Go don vihahat Arona ja su bártneid, de buvttá vuovssá almmustusgoahái ovdii, ja Aron ja su bártneid galget bidjat giedaid vuovssá oaivvi ala. Njuova vuovssá Hearrá muođuid ovddas almmustusgoahái uvssa guoras, váldde vuovssá vara, sihko dan suorpmain áltárčorvviide ja leike áltára gurrii vara mii lea báhcán. Váldde buot leavssusbuidiid, stuorit vuoivvasgeaži ja goappašiid maninčalmmiid oktan buiddiin, ja boaldde daid áltára alde. Muhto vuovssá bierrgu, náhki ja gubmuid galggat boaldit siidda olggobealde; dat lea suddooaffar. Váldde dasto nuppi viercca, ja Aron ja su bártneid galget bidjat giedaid viercca oaivvi ala. Njuova dasto viercca ja riškkut dan vara miehtá áltára. Ruvje viercca, basa dan siskilušaid ja julggiid ja bija daid ruvjiid ja oaivvi ala. Boaldde oppa viercca áltára alde. Dat lea boaldinoaffar Hearrái man hádja lea su miela mielde, dollaoaffar Hearrái. Váldde dasto nuppi viercca, ja Aron ja su bártneid galget bidjat giedaid dan oaivvi ala. Njuova viercca, váldde dan vara, sihko dainna Arona ja su bártneid olgeš buoiddáža, olgeš bealggi ja olgeš juolgebealggi. Dan vara mii lea báhcán, galggat riškkuhit miehtá áltára. Váldde vara ja vuoidanoljju áltára alde ja riškkut daid Arona ja su biktasiid ala, ja seammá láhkái su bártneid ja sin biktasiid ala. Dan láhkái son basuhuvvo, son ieš ja su biktasat ja su bártneid ja su bártneid biktasat. Váldde viercca buoiddi ja biečama ja leavssusbuidiid, stuorit vuoivvasgeaži ja goappašiid maninčalmmiid ja daid buoiddi ja olgeš čoarbbeali, danin go dat lea báhppavihahusviercca, ja maiddái jorba láibbi, oljjuin ráhkaduvvon gáhku ja asehis

láibbáža veaddelihtis mii lea Hearrá muođuid ovddas ja mas leat suvrutkeahes láibbit. Atte daid visot Aronii ja su bártneide, ja sii galget bajidit daid oaffarin Hearrá muođuid ovddas. Váldde daid dasto sis ja boaldde daid áltára alde oktanaga boaldinoaffariin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde; dat lea dollaoaffar Hearrái. Váldde mielgga Arona báhppavihahusvierccas ja bajit dan oaffarin Hearrá muođuid ovdii. Dat lea du oassi. Don galggat basuhit bajiduvvon mielgga ja čoarbbeali mii lea addojuvvon oaffarin, ja báhppavihahusviercca ruvjiid mat gullet Aronii ja su bártneide. Aronis ja su bártnein lea agálaš vuoigatvuohta oažžut daid israellaččain. Dat lea attáldat maid israellaččat galget addit iežaset searvevuodaoaffariin, sin attáldat Hearrái. Arona bártneid galget oažžut Arona bassi biktasiid su maŋŋil, ja álo go muhtun sis vuidojuvvo ja vihahuvvo báhppan, de son galgá atnit daid. Čieža beavvi daid galgá gárvodit dat bárdni gii šaddá báhppan áhčis maŋŋil ja gii oažžu mannat almmustusgoahtái doaimmahit bálvalusa. Váldde báhppavihahusviercca ja vuošša dan bierggu bassi sajis. Borroset Aron ja su bártneid viercca bierggu ja láibbi mii lea veaddelihtis almmustusgoađi uvssa guoras. Sii galget borrat visot mii adnojuvvui soabahusoaffarin dalle go sii vihahuvvojedje ja basuhuvvojedje báhppan. Olmmoš gii ii leat vihahuvvon ii oaččo dan borrat, danne go dat lea bassi. Jos báhppavihahusbierggus ja láibbis báhcá mihkkege ididii, de dan galgá boaldit. Ii oktage oaččo borrat dan, dasgo dat lea bassi. Daga Aronii ja su bártneide aiddo nugo mun lean du gohččon. Sin báhppavihahus galgá bistit čieža beavvi. Oaffaruša juohke beavvi soabahussan vuovssá suddoaffarin. Oaffaruša suddoaffara áltára alde go don soabahat dan, ja vuoidda dan vai dat šaddá bassin. Čieža beavvi don galggat doaimmahit áltárii soabahusa ja basuhit dan. De áltár šaddá allabassin, ja buot mii guoská áltárii, šaddá bassin. Beavválaš oaffar Don galggat oaffarušsat áltára alde guokte jahkášaš lábbá juohke beavvi, álelassii. Oaffaruša nuppi lábbá idedis ja nuppi lábbágis eahkedisveaigin. Oaffaruša vuosttaš lábbá lassin efa-mihtu logádas sevelejuvvon jáffuid maidda lea seaguhuvvon njealjádas hin-mihttu oliivvain dekčojuvvon olju, ja juhkamusoaffarin njealjádas hin-mihtu viinni. Oaffaruša nuppi lábbá eahkedisveaigin. Oaffaruša dan oktan seammalágán borramusoaffariin ja juhkamusoaffariin go idedisge, hádjan mii lea Hearrá miela mielde, dollaoaffarin sutnje. Dát galgá leat beavválaš boaldinoaffar buolvvas bulvii Hearrá muođuid ovddas almmustusgoađi uvssa guoras. Doppe mun almmustuvan didjiide ja sártnun dutnje. Doppe mun almmustuvan israellaččaide, ja mu hearvásvuohta basuha goađi. Mun basuhan almmustusgoađi ja áltára, ja mun basuhan Arona ja su bártneid bálvalit mu báhppan. Mun ásan israellaččaid gaskkas ja lean sin Ipmil, ja sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá, sin Ipmil, guhte bukten sin Egyptas vai beasan ássat sin gaskkas. Mun lean Hearrá, sin Ipmil. Nubbi Mosesgirji Suovasáltár Ráhkak akasiamuoras áltára suovvasiid boaldima várás. Dat galgá leat ovttá állana guhku ja ovttá állana govddu, njealječiege, ja guovtti állana alu. Čoarvvit galget leat dainna oktan bihttán. Skoadas čielga gollin dan bajábeali, buot gilggaid ja áltárčorvviid, ja duddjo dan birra golleravdda. Gidde áltára guovtti gilgii golleravdda vuolábeallái guokte gollerieggá goappáge gilgii; dat galget doallat guoddinstákkuid, vai áltára sáhtta guoddit. Duddjo guoddinstákkuid akasiamuoras ja skoadas daid gollin. Bija áltára ovdaloavdaga ovdii mii gokčá lihtumearkka árkká ja soabahussaji, dan almmustusgoađi oasi ovdii gokko mun almmustuvan dutnje. Aron galgá boaldit áltára alde njálggahájat suovvasiid. Daid son galgá boaldit juohke idida go ráhkada lámppáid gárvvisin, ja seammá láhkái go son lokte lámppáid sadjáseaset eahkedisveaigin. Nu galgá Hearrá muođuid ovddas oaffarušsojuvvot beavválaš suvasoaffar buolvvas bulvii. Allet oaffaruša áltára alde maidege vieris suovvasiid, allet boaldinoaffariid dahje borramusoaffariid alletge golggat juhkamusoaffara dan ala. Aron galgá oktii jagis sihkkut soabahusvara áltárčorvviide; buolvvas bulvii galgá oktii jagis doaimmahuvvot soabahus soabahusoaffara varain. Áltár lea allabassi ja gullá Hearrái. Lonistanmáksu Hearrá celkkii Mosesii: Go don geahčadat israellaččaid ja logat sin soahteolbmáid, de sii galget seammás addit Hearrái mávssu heakkaset lonisin, vai mihkkege givssiid ii deaividivčče sin geahčadeami geažil. Juohkehaš gii šaddá geahčaduvvot, galgá addit šekelbeali silbba mii lea vihkkejuvvon bassibáikki šekeldeattuin – okta šekel lea guoktelogi gera – ja dát šekelbealli lea oaffarattáldat Hearrái. Juohkehaš gii šaddá geahčaduvvot, guoktelogijahkášaš dahje boarraseabbo, galgá addit dán oaffarattáldaga Hearrái. Go dii addibehtet oaffarattáldaga Hearrái heakkadet lonástussan, de allos rikkis addo eambo allosge geafi uhcit go šekelbeali. Čoakke lonistanrudaid israellaččain ja geavat daid almmustusgoađi bálvalussii. Dalle Hearrá muitá din dan lonistanmávssu dihte maid dii addibehtet heakkadet ovddas. Bronsalihhti Hearrá celkkii Mosesii: Duddjo basadeami várás bronsalihhti ja dasa bronsajuolggi, bija dan

almmustusgoadi ja áltára gaskii ja deavdde dan čáziin. Aron ja su bártnit galget bassat das giedaid ja julggiid. Go sii leat mannamin almmustusgohtái, de sii galget basadit čázis, amaset jápmit. Maiddái dalle go sii mannet áltára lusa doaimmahit bálvalusa ja boaldit dollaoaffariid Hearrái, sii galget bassat giedaid ja julggiid, amaset jápmit. Dát lea Aronii ja su nállái agálaš láhka buolvvas bulvii. Vuoidanolju Hearrá celkkii Mosesii: Váldde buoremusšlájat hádjaávdnasiid, vihttačuodi šekela finna myrra, njálggahájat kanela beali dan made dahjege guoktečuodivihttalogi šekela ja guoktečuodivihttalogi šekela kalmusa, de vel vihttačuodi šekela kassia, buot dát bassibáikki šekeldeattu mielde, ja ovttá hin-mihtu oliivaoljju. Seagut dain bassi vuoidanoljju, hádjavuoidasa, seammá láhkái go vuoiddasdahkkit; bassi vuoidanolju galgá leat dákkár. Vuoidda dainna almmustusgoadi, lihtumearkka árkká, beavddi ja buot dan dárbašiid, lámpájuolggi ja buot dan dárbašiid, suovasáltára ja boaldinoaffaráltára ja buot daid dárbašiid ja basadanáldása ja dan julggiid. Basut daid, nu ahte dat šaddet allabassin. Buot mii guoská daidda, šaddá bassin. Vuoidda maiddái Arona ja su bártniid ja basut sin bálvalit mu báhppan. Cealkke israellačcaide: Dát lea Hearrái basuhuvvon vuoidanolju buolvvas bulvii. Ii oktage oaččo vuoidat dainna iežas rupmaša, allosge dát seaguhus adnojuvvo makkárge eará vuoidasa ráhkadeapmái. Dat lea bassi; dii galgabehtet atnit dan bassin. Dat gii ráhkada dákkár vuoidasa dahje vuoidá dainna vihatkeahces olbmo, galgá jávkaduvvot iežas álbmogis. Suovasávdnasat Hearrá celkkii Mosesii: Váldde njálggahájat ávdnasiid, hádjagáhči, skálžogara, hádjagumme ja buhtis suovvasiid, ovttá made juohke šlájás. Ráhkát dain njálggahájat suovvasiid mat leat čehpet seaguhuvvon, sáltejuvvon, buhttasat ja basit. Njuvdde dain oasi jáffun ja bija dan lihtumearkka árkká ovdii almmustusgohtái, gos mun almmustuvan dutnje. Atnet dan allabassin. Allet ráhkát dainna seaguhusain suovvasiid alcesseattet. Dat galgá adnojuvvo bassin, dat gullá Hearrái. Dat gii ráhkada dákkár suovvasiid vai beassá návddašit daid hája, galgá jávkaduvvot iežas álbmogis. Nubbi Mosesgirji Duojarat välljejuvvojit Hearrá celkkii Mosesii: Mun lean välljen Uri bártni Besalela, Hura áddjuba Juda čearddas, ja deavdán su Ipmila vuoiŋgain, nu ahte sus lea viissisvuohta ja jierbmi, diehtu ja čehppodat hutkat ja duddjot dáiddolaš dujiid gollis, silbbas ja bronssas, sadjit ja giddet čikŋagedggiid, vuollat muora ja ráhkadit buotlágán gáibideaddji dujiid. Su veahkin mun bijan Oholiaba, Ahisamaka bártni Dana čearddas, ja duojáridda mun lean addán dáiddu duddjot buot maid lean gohččon du ráhkadit: almmustusgoadi, lihtumearkka árkká ja dan ala soabahussaji ja buot goadi biergasiid, beavddi oktan dan dárbašiiguin, lámpájuolggi čielga gollis oktan dan dárbašiiguin, suovasáltára, boaldinoaffaráltára oktan dan dárbašiiguin ja basadanlihti ja dan juolggi, virgebiktasiid ja báhppa Arona bassi biktasiid ja su bártniid báhpabiktasiid, vuoidanoljju ja njálggahájat suovvasiid bassibáikki várás. Sii galget dahkat buot dárkilit dan rávvaga mielde maid mun lean addán dutnje. Sabbatbáhkkon Hearrá celkkii Mosesii: Cealkke israellačcaide: “Dollet mu sabbahiid, danne go sabbat lea mearka mu ja din gaskkas buolvvas bulvii, vai dii diehtibehtet ahte mun lean Hearrá, guhte basuhan din. Dollet sabbaha, danne go dat galgá leat didjiide bassi. Dat gii rihkku sabbaha, galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Juohkehaš gii bargá sabbahin, galgá jávkaduvvot iežas álbmogis. Guhtta beavvi vahkus galgabehtet bargat, muhto čihččet beaivi lea sabbat, Hearrái basuhuvvon vuoiŋganastanbeaivi. Juohkehaš gii bargá sabbatbeavvi, galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Buolvvas bulvii israellaččat galget doallat sabbaha ja gudnejahttit dan agálaš lihtun. Sabbat lea agálaš mearka mu ja israellaččaid gaskkas, dasgo guda beavvis Hearrá dagai almmi ja eatnama, muhto čihččet beavvi son in šat bargan, muhto vuoiŋganastii.” Go Hearrá lei geargan sárđnumis buot dán Mosesii Sinaiváris, de son attii sutnje guokte távvala lihtumearkan, guokte geadgetávvala maid son iežas suorpmain lei čállán. Nubbi Mosesgirji Gollegálbi Go Moses ádjáni iige bohtán ruoktot váris, de israellaččat čoahkkanedje Arona birra ja dadje sutnje: “Daga midjiide ipmila gii manná min ovddabealde. Mii eat dieđe mii lea dáhpáhuvvan Mosesii, dan olbmái gii buvttii min eret Egyptas.” Aron dajai sidjiide: “Váldet gollerieggáid mat leat din áhkáid, bártniid ja nieiddaid beljiin, ja buktet daid munnje.” Buohkat váldde beljiin gollerieggáid ja bukte daid Aronii. Son válddii gollerieggáid sin giedas, ráhkadii foarpma ja leikii gollis burrogálbbi. Álbmot dajai: “Israel, dát lea du Ipmil guhte buvttii du eret Egyptas!” Go Aron oinnii mii dáhpáhuvai, de son huksii áltára gálbbi ovdii ja gulahii: “Ihttin mii doallat basi Hearrá gudnin!” Árrat maŋit idida olbmot oaffarušše boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid, čohkánedje borrat ja juhkat ja de čuožžiledje hávskohallat. Dalle Hearrá celkkii Mosesii: “Vuolgge dálánaga vulos, danne go du álbmot maid buktet eret Egyptas, lea billašuhttán iežas geainnu. Ná hoahpus sii leat gáidan geainnus

maid mun gohččon sin vadjolit. Sii leat leiken alcceseaset burrogálbbi, sii leat rohkadallan dan ja oaffaruššan dasa ja cealkán: ‘Israel, dát lea du Ipmil, guhte buvttii du eret Egyptas.’” Ja Hearrá celkkii: “Mun oainnán ahte dát álbmot lea gázzár. Divtte mu dál orrut, vai mu moarri beassá cahkiidit sin vuostá ja duššadit sin. Muhto du mun dagan stuorra álbmogiin.” Dalle Moses iskkai soažžudit Hearrá, Ipmilis, ja dajai: “Hearrá, manne du moarri cahkiida iežat álbmoga vuostá, maid don leat buktán eret Egyptas stuorra fámuin ja gievrras giedain? Manne egyptalaččat galggašedje beassat dadjat ahte don dovnot israellaččaid eret dušše danin, vai beasat goddit sin váriin ja heavahit sin eret eatnama alde? Jorgal buolli moaristat alege duššat iežat álbmoga, nugo áigot. Muite bálvaleddjiidat Abrahamama, Isaka ja Israela geaidda vurdnot iežat bokte: ‘Mun dagan din náli eatnagin nugo almmi násttit, ja attán sidjiide agálaš opmodahkan dan eatnama maid lean lohpidan sidjiide.’” Dalle Hearrá moarri soačču, ja son gáđai dan bahá maid lei áigon dahkat álbmogasas. Moses njiedjagodii váris ja guttii guokte lihtumearkka távvala maid goappáge beallái lei čállojuvvon. Távvat ledje Ipmila duodji, ja daid čállosa Ipmil lei čállán. Go Josua gulai olbmuid riedjamine, de son dajai Mosesii: “Siiddas gullo soadi šlápma.” Muhto Moses vástidii: “Ii doppe gullo vuoitočuorvvas iige vuoittáhállan olbmuid váidalus, lávlunjiena mun doppe gulan.” Go Moses joavddai siidii ja oinnii burrogálbbi ja dánsuma, de son moaráhuvai nu sakka ahte bálkestii távvaliid moallun vári vuollái. Son válddii burrogálbbi maid sii ledje dahkan, bolddii dan dolas, málii dan gavjan, botkkuhii gavjja čáhcai ja jugahii čázi israellaččaide. Moses dajai Aronii: “Maid dát álbmot lea dahkan dutnje, go don leat ožžon dan suddudit ná stuorrát?” Aron vástidii: “Ale suhta, mu hearrá! Donhan diedát man geargus dát álbmot lea dahkat baháid. Sii dadje munnje: ‘Daga midjiide ipmila gii manná min ovddabealde, danin go mii eat dieđe mii lea dáhpáhuvvan Mosesii, dan olbmái gii buvttii min eret Egyptas.’ De mun dadjen sidjiide: Geas lea golli? Dalle sii válde gollerieggáideaset ja adde munnje. Mun suhppejin daid dollii, ja nu šattai duot burrogálbi.” Moses oinnii ahte álbmot lei hilbat. Aron lei beasahan álbmoga luovus ja addán vašálaččaide ákka bilkidit. Dalle Moses manai čuožžut siidda portii ja čuorvvui: “Bohtoset deike buohkat geat leat Hearrá bealde!” Dalle su lusa čeahkanedje buot levilaččat. Son dajai sidjiide: “Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Čatnet miehki alimii. Mannet dasto ovdan ruoktot siidda čada poarttas portii ja goddet vieljaid, ustibiid ja ránnjaid.” Levilaččat dahke nugo Moses lei gohččon, ja álbmogis gahčče dan beavvi árvvu mielde golbmaduhát olbmá. Moses dajai: “Dii lehpēt odne vihahuvvon bálvalit Hearrá, danne go dii lehpēt čuožžilan bártneideattet ja vieljaideattet vuostá. Danne Hearrá addá didjiide odne buressivdnádusa.” Mañit beavvi Moses dajai álbmogiin: “Dii lehpēt suddudan stuorrát. Mun goarkun dál Hearrá lusa ja iskkan soabahit din suttu.” De Moses máhcai Hearrá lusa ja dajai: “Vuoi Hearrá, dát álbmot lea dahkan stuorra suttu. Sii leat dahkan alcceseaset ipmila gollis. Vare don dál attášit sidjiide sin suttu ándagassii! Muhto jos it, de sihko mu nama eret girjjistat.” Dalle Hearrá vástidii Mosesii: “Mun sihkun girjjistan dan olbmo nama gii sudduda mu vuostá. Vuolgge dál ja doalvo álbmoga dan eatnamii maid mun lean almmuhan dutnje. Mu engel manná du ovddas. Muhto iežan ozahállanbeavvi mun áiggun mávssahit sidjiide sin suttu.” Ná Hearrá ránggáštii álbmoga, danin go sii ledje ovtas Aroniin ráhkadan gollegálbbi. Nubbi Mosesgirji Hearrá celkkii Mosesii: “Vuolgge dáppe, don oktan dáinna álbmogiin maid leat buktán Egyptas, dan eatnamii maid mun vurdnon Abrahamii, Isakii ja Jakobii addit sin nállái. Mun vuolggahan du ovdii engela ja áján eret du ovddas kanaanlaččaid, amorlaččaid, hetlaččaid, perisselaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid. Mana dan eatnamii mas golgá mielki ja honnet. Mun ieš in áiggo mannat dinguin, danin go dii lehpēt gázzáris álbmot, aman duššadit din mátkkis.” Go israellaččat gulle dáid garra sániid, de sii šadde morrašii, iige oktage atnán činajid. Hearrá celkkii Mosesii: “Cealkke israellaččaide: Dii lehpēt gázzáris álbmot. Jos mun manašin dinguin ovttá čalbmeravkalanbottuge, de mun duššadivččen din. Nullet dál činajideattet, de mun mearridan maid dagan didjiide.” De israellaččat nulle činajideaset eaige Horebvári dáhpáhused mañnil šat atnán daid. Almmustusgoahti Moses lávii cegget goadi siidda olggobeallái viehka guhkes gaska duohkái siiddas ja gohčodii dan almmustusgoahčin. Juohkehaš gii dáhtui jearrat neavvaga Hearrás, gárttai mannat siidda olggobeallái almmustusgoadi ovdii. Juohke háve go Moses lei mannamin gohtái, de israellaččat čuožžiledje, iešguhtege goadis uvssohahkii, ja gehčče Mosesa mañjái, dassázi go son lei mannan gohtái. Ja go Moses lei mannan gohtái, de balvabázzii njiejai ja orui goadi uvssohagas, ja Hearrá sártnui Mosesiin. Go olbmot oidne balvabázzii orrumin goadi uvssohagas, de sii čuožžiledje ja gopmirdedje eatnamii, iešguhtege goadis uvssohagas. Ja Hearrá sártnui Mosesiin muodus muhtui, nugo olmmoš sárdnu nuppiin olbmui. Dasto

Moses máhcai siidii, muhto su bálvleaddji, nuorra Josua, Nuna bárdni, ii goassege gáidan goadi luhtte. Hearrá lohpidá čájehit hearvásvuodas Moses celkkii Hearrái: “Don cealkkát ahte mun galggan doalvut dán álbmoga mearrái, muhto it leat almmuhan gean don vuolggahat muinna. Goittotge leat cealkán ahte dovddat mu ja ahte mun lean gávdnan árpmu du čalmmiin. Jos mun duođaid lean gávdnan árpmu du čalmmiin, de dieđit munnje áigumušaidat; dalle mun oahpan dovdat du ja gávdnan ain árpmu du čalmmiin. Ja leahan dát álbmot du iežat álbmot.” Hearrá celkkii: “Mun ieš manan din mielde, ja mun attán du boahitit vuoiŋŋadussii.” Moses dajai: “Ale doalvvo min dáppe eret, jos ieš it mana min mielde! Aiddo das ahte don leat min mielde, lea oaidnimis du árbmu mu ja du álbmoga guovdu, nu ahte du álbmot šaddá erenoamázeabbon go buot eará álbmogat eatnama alde.” Hearrá vástidii Mosesii: “Mun dagan maid don bivddát, dasgo don leat gávdnan árpmu mu čalmmiin, ja mun dovddan du.” Dalle Moses dajai: “Suova mu dalle oaidnit du hearvásvuoda!” Hearrá celkkii: “Mun divttán buot iežan buorrevuoda mannat du guora ja čuorvvun du ovddas iežan nama Hearrá. Mun lean árbmugas geasa dáhtun leat árbmugas ja árpmihan gean dáhtun árpmihit.” Hearrá celkkii ain: “Don it sáhte oaidnit mu muođuid, danin go olmmoš ii sáhte oaidnit mu ja eallit.” Dasto Hearrá celkkii: “Oainnátgo dán báikki mu guoras? Čuožžil dán bávtti ala! Go mu hearvásvuohta manná du guora, de mun bijan du bákteskurčui ja govččan du giedain, dassázii go lean mannan meaddel. De mun válddán gieda eret, ja don oažžut oaidnit mu sealggebealde, muhto mu muođuid ii oktage oaččo oaidnit.” Nubbi Mosesgirji Lihttu ođasmahttojuvvo Hearrá celkkii Mosesii: “Duddjo alcesat guokte geađgetávvala, ovddibuid láhkásaččaid, de mun čálán daidda sániid mat ledje ovddit távvaliin, dain maid don cuvkejit. Duddjo daid gárvvisin idedassii, goarkŋo Sinaivárrái ja vuordde mu várrečohkas. Allos oktage gorgŋo duinna dohko, iige oktage oaččo dihttotge oppa váris. Smávvaomit ja stuorraomitge eai oaččo guohtut vári lahkosiin.” Moses duddjui guokte geađgetávvala, ovddibuid láhkásaččaid. Árrat mañit idida Moses goarkŋui Sinaivárrái, nugo Hearrá lei gohččon, ja doalvvui mielddis geađgetávvaliid. Hearrá ieš njeiejai balvvas, bodii Mosesa lusa ja čuorvvui nama Hearrá. De Hearrá manai su guora ja čuorvvui: “Hearrá, Hearrá lea váibmoládis ja árbmugas Ipmil. Son lea guhkesmielalaš, ja su árbmugasvuohta ja oskkáldasvuohta lea stuoris. Son árkkálmastá duháiid ja addá ándagassii vearredaguid, rihkkumiid ja sudduid, muhto ii divtte sivalačča ránggášeakhtá. Mánáid ja mánáid mánáid gitta goalmmát ja njealját buolvva rádjái son bidjá vástidit áhčiideaset vearredaguin.” Moses luoitáidii dakkávide eatnamii muođuid ja rohkadalai. Son celkkii: “Hearrá, jos mun lean gávdnan árpmu du čalmmiin, de mana datte minguin. Vaikko dát lea gázžáris álbmot, de atte almmatge ándagassii min bahás daguid ja sudduid ja váldde min opmodahkanat.” Hearrá celkkii: “Mun dagan lihtu dinguin. Oppa du álbmoga oaidnut mun dagan ovddolaš daguid, mat eai leat dahkkojuvvon ovttage eatnamis eai mange álbmoga gaskkas. Oppa dát álbmot masa don gulat, beassá oaidnit daid hirbmatlaš daguid maid mun dagan du ovdii. Doala dárkilit daid gohččumiid maid mun dál attán dutnje, de mun áján du ovddas eret amorlaččaid, kanaanlaččaid, hetlaččaid, perisselaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid. Váruhehket dahkamis maidege lihtuid dan eatnama ássiiguin gosa lehpēt mannamin, muđui sii šaddet didjiide giellan. Dii galgabehtet gaikkodit sin áltáriid, cuvket sin geađgebácciid ja čuollat gaskat sin Ašera-čuolddaid. Allet rohkadala eará ipmiliid, dasgo Hearrá namma lea Áŋgir, son lea áŋgiris Ipmil. Allet daga lihtu dan eatnama ássiiguin, danne go dalle sii bovdejit du borrat iežaset oaffariid go sii furrošit ipmiliiddisetguin ja oaffaruššet iežaset ipmiliidda. Jos divttát du bártniid váldit áhkkán sin nieiddaid geat furrošit ipmiliiddisetguin, de sii fillejit du bártniid bálvalit iežaset ipmiliid. Ale leike alcesat ipmilgovaid. Doala suvrutkeahtes láibbi basiid ja bora suvrutkeahtes láibbi čieža beavvi, nugo mun lean du gohččon, mearriduvvon áiggi abibmánus, danne go abibmánus don vulget Egyptas. Juohkehaš gii rahpá eatnigoatu, gullá munnje, nu maiddá buot du omiid varis vuosttašriegádeaddjit, sihke stuorraomiid ja smávvaomiid vuosttašriegádeaddjit. Lonis ásena vuosttašriegádeaddji alcesat sávzzain, muhto jos it lonis dan, de doaje das niskki. Lonis alcesat juohke vuosttašriegádeaddji bártni. Ii oktage oaččo boahitit guoros giedaid mu čalmmiid ovdii. Bargga guhtta beavvi vahkus, muhto čihččet beavvá galggat heaitit bargamis; vaikko livččii eananjorgunáigi dahje láddjenáigi, de galggat dalle leat barggakeakhtá. Doala vahkkobasiid go leat čuohppan nisuid álgošattuid, ja rádjanbasiid go jahki lea nohkan. Golmma geardde jagis galgá buot du olbmábealle boahitit Hearrá, Israela Ipmila, muođuid ovdii. Ja go mun áján eret álbmogiid du ovddas ja viiddidan du eatnanrájiid, de ii oktage anistuva du eatnamii, jos fal golmma geardde jagis manat Hearrá, Ipmilat, muođuid ovdii.

Go oaffarušat munnje njuovvanoaffara vara, de ale seammás oaffaruša maidege mii lea suvruduvvon, alege divtte beassášávvudeami oaffaris maidege orrut idida rádjái. Buvtte juohke jagi iežat bealddu álgošattuinn buoremusaid Hearrá, du Ipmila, vissui. Ale vuošša gihci eatnis mielkkis.” Hearrá celkkii Mosesii: “Čále muitui dáid gohččumiid, danne go dat leat dan lihtu eavttut maid mun dahken duinna ja Israeliin.” Moses lei Hearrá luhtte njealljelogi beavvi ja njealljelogi ija borakeahtta ja jugakeahtta. Ja son čálii távvaliidda lihtu eavttuid, dan logi báhkoma. Go Moses njeijai Sinaiváris giedas guktot lihtutávvalat, de su muođut báite, danin go son lei sárdnon Hearráin. Son ieš ii diehtán dan, muhto go Aron ja buot israellaččat oidne Mosesa muođuid báitimin, de sii balle mannamis su ovddal. Dalle Moses rávkkai sin, ja Aron ja buot searvegotti oaivámuččat bohte su lusa, ja Moses sártnui singuin. Go israellaččat ledje bohtán lagabui, ja Moses almmuhii sidjiide báhkomiid maid Hearrá lei addán sutnje Sinaiváris. Go Moses heittii sárdnumis sidjiide, de son govčcai muođuidis. Álo go Moses manai Hearrá muođuid ovdii sárdnut suinna, de son válddii gokčasa eret iige atnán dan, ovdal go bodii fas olggos. Go son lei bohtán israellaččaid lusa, de son sártnui dan maid Hearrá lei gohččon. Dalle israellaččat oidne Mosesa muođuid báitimin. De Moses govčcai fas muođuidis ja válddii gokčasa eret easkka go manai sárdnut Hearráin. Nubbi Mosesgirji Sabbatbáhkkon Moses rávkkai čeahkkái oppa Israela searvegotti ja dajai: “Ná Hearrá lea gohččon din dahkat: Guhtta beavvi vahkus galgabehtet bargat, muhto čihččet beavvi atnet bassin. Dat lea sabbat, Hearrái basuhuvvon vuoinnastanbeavvi. Juohkehaš gii bargá dan beavvi, galgá goddojuvvot. Allet cahkket dola sabbatbeavvi, gos dal ásažehpetge.” Álbmoga attáldagat Moses dajai oppa Israela searvegoddái: “Ná Hearrá lea gohččon: Čohkkejehket attáldagaid Hearrái. Juohkehaš gean váibmu lea dasa miedis, galgá buktit attáldahkan Hearrái golli, silbba ja bronssa, ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ulluid, finna beallemasaid ja gáiccaguolggaid, ruoksadin báidnojuvvon vierccanáhkiid, delfiinnanáhkiid ja akasiamuora, oljju lámppáid várás, hádjaávdnasiid vuoidanoljju ja njálggahájat suovvasiid várás, ja onyksgedggiid ja eará divrras gedggiid efoda ja raddeleahpi várás. Buot din duojárat geat leat čeahpit duddjot, galget bohtit duddjot buot maid Hearrá lea gohččon: bassibáikki goadi ja dan siskkit ja olggut loavdagiid, rohkiid, seaidnefielluid, doaresmuoraid, stoalppuid ja daid julggiid, árka oktan guoddinstákkui guin ja soabahussajiin ja árka gokči ovdaloavdagiin, beavddi oktan guoddinstákkui guin, dárbašiiguin ja oaffarláibbiiguin, lámppájuolggi oktan dárbašiiguin ja lámppáiguin, oljju lámppáid várás, suovasáltára oktan guoddinstákkui guin, vuoidanoljju ja njálggahájat suovvasiid, gokčasa goadi uksaráigái, boaldinoaffaráltára ja dan bronsabildda, guoddinstákkuid ja buot dan dárbašiid, basadanlihti ja dan juolggi, ovdašilju loavdagiid oktan stoalppuiguin ja julggiiguin, ovdašilju poartta gokčasa, goadi ja ovdašilju giddennávlliid oktan báttiiguin, virgebiktasiid bassibáikki bálvalusa, báhppa Arona bassi biktasiid ja su bártniid báhpabiktasiid várás.” Oppa Israela searvegoddi vulggii Mosesa luhtte. De sii bohte ruoktot, ja buohkat geain lei miella ja hállu, bukte Hearrái attáldagaid almmustusgoadi huksema, dan bálvalusa ja bassi biktasiid várás. Sii bohte, sihke dievddut ja nissonat, buohkat geat dáhtto addit, ja bukte riskkuid ja bealljerieggáid, suorbmasiid, čebetčinaid ja mánggalágán golleddingaid. Juohkehaš buvtii golli oaffarattáldahkan Hearrái. Buohkat geain ledje ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullut, finna beallemasat, gáiccaguolggat, ruoksadin báidnojuvvon vierccanáhkit ja delfiinnanáhkit, bukte daid. Juohkehaš gii sidai addit silbba dahje bronssa, buvtii dan attáldahkan Hearrái, ja juohkehaš geas lei akasiamuorra huksenbargguid várás, buvtii dan. Juohke nisson gii lei čeahppi duddjot, bonii láiggi ja buvtii bodnojuvvon ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses láiggiid ja finna beallemasláiggiid. Buot nissonat geain lei miella ja čehppodat, botne láiggi gáiccaguolggain. Oaivámuččat bukte onyksgedggiid ja eará divrras gedggiid efoda ja raddeleahpi várás, ja maiddái hádjaávdnasiid ja oljju lámppá, vuoidanoljju ja njálggahájat suovvasiid várás. Buot israellaš olbmát ja nissonat geat hálidedje addit juoidá daidda dujiide maid Hearrá Mosesa bokte lei gohččon duddjohit, bukte eaktodáhtolaš attáldagaid Hearrái. Duojárat rávkoujvovjit ráhkadit goadi Moses dajai israellaččaide: “Hearrá lea rávkan Uri bártni Besalela, Hura áddjuba Juda čearddas, ja lea deavdán su Ipmila vuoinnain, viisodagain, jirpmiin, dieđuin ja čehppodagain hutkat ja duddjot dáiddolaš dujiid gollis, silbbas ja bronssas, sadjit ja gidde čiknagedggiid, vuollat muora ja duddjot buotlágán gáibideaddji dujiid. Hearrá lea addán sutnje ja Oholiabii, Ahisamaka bárdnái Dana čearddas, dáiddu oahpahit earáid. Son lea deavdán sudno viissisvuodain, nu ahte soai máhttiba duddjot buotlágáš gollerávdii ja snihkkára dujiid, goddit gággásiid ruksesalit, purpurrukses ja

karmosinrukses ulloláiggis ja finna beallemasláiggis, hervet daid ja duddjot eará gákkesgoddi dujiide. Dát olbmát máhttiba hutkat ja duddjot buotlágáš dujiid. Nubbi Mosesgirji Besalel, Oholiab ja buot duojárat geaidda Hearrá lea addán viisodaga ja ipmárdusa duddjot buot mii bassibáikkis adnojuvvo ipmilbálvalusa várás, galget dahkat visot aiddo nugo Hearrá lea gohčcon.” Moses rávkka Besalela, Oholiaba ja buot duojáriid geaidda Hearrá lei addán dáiddu, juohkehačča gii lei miedis bargat dán barggu. Sii ožžo Mosesis buot attáldagaid maid israellaččat ledje buktán bassibáikki huksema várás. Muhto israellaččat bukte ain juohke idida eaktodáhtolaš attáldagaid. Dalle bohte buot duojárat geat ledje duddjomin buotlágán dujiid bassibáikkis, ja dadje Mosesii: “Álbmot buktá eambbo go adnojuvvo daidda dujiide maid Hearrá lea gohčcon duddjot.” Moses gohčui gulahit miehtá siidda: “Ii oktage olmmái dahje nisson oaččo šat ráhkadit maidege attáldahkan bassibáikki várás.” De álbmot heittii buktimis attáldagaid, danne go buot dujiid duddjoma várás lei juo čohkkejuvvon doarvá ja velá liiggásge. De čeahpes duojárat duddjojedje goadi logi loavddabihtás. Dat ledje goddojuvvon finna gerdojuvvon beallemasláiggis ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus, ja hervejuvvon čábbát kerubagovaiguin. Guhtege loavddabihtá lei guoktelogigávccii állana guhku ja njeallje állana govddu. Buot loavddabihtáin lei oktat mihttu. Sii njadde vihtta loavddabihtá oktii, ja nu maiddái dan eará vihttage. Dasto sii duddjojedje fárfuidd ruksesalit láiggis nuppi oktiigorrojuvvon loavdaga ravdii ja seammá ládje nuppi oktiigorrojuvvon loavdaga ravdii. Sii duddjojedje vihttalogi fárfu vuosttaš loavdaga ravdii ja vihttalogi fárfu nuppi loavdaga ravdii, nu ahte fárfu šadde buhtalagaid. Sii duddjojedje vihttalogi golleroahki ja roahkohedje daiguin loavdagiid oktii, nu ahte šattai olles gohteloavdda. Dasto sii duddjojedje gáiccaguolggain oktanuppelohkáii loavdaga govččasii goadi ala. Juohke loavdda lei golbmalogi állana guhku ja njeallje állana govddu, ja buot loavdagiin lei oktat mihttu. Vihtta loavdaga sii njadde oktan bihtán, ja seammá láhkái guhtta eará loavdaga oktan bihtán. Sii duddjojedje vihttalogi fárfu nuppi loavdaga olggumuš bihtá ravdii ja vihttalogi fárfu nuppi loavdaga ravdii. Sii duddjojedje vihttalogi bronsaroahki ja roahkohedje daid oktii, nu ahte gohteloavdda šattai ollisii. Sii duddjojedje gohtái gokčasa ruoksadin báidnojuvvon vierccanáhkiiin ja dan ala vel gokčasa delfinnanáhkiin. Sii duddjojedje akasiamuoras goadi seaidnefielluid maid galggai bidjat ceaggut. Juohke fiellu lei logi állana guhku ja beannot állana govddu. Juohke fiellus ledje guokte návlii bálddalagaid; nu sii duddjojedje buot goadi fielluid. Sii duddjojedje guoktelogi fiellu goadi lulábeale seainni várás, lulás guvlui, ja njealljelogi silbajuolggi dan guovttelogi fiellu vuollái, gudege fiellu vuollái guokte juolggi maiddávlii heivejedje. Maiddái goadi nuppi seaidnáii, davás guvlui, sii duddjojedje guoktelogi fiellu ja njealljelogi silbajuolggi, guokte juolggi gudege fiellu vuollái. Goadi duogábeallái, oarjjás guvlui, sii duddjojedje guhtta fiellu ja guokte fiellu goadi čiegaide, duogábeallái. Dát fiellut ledje guovttegeardásaččat bajil ja vuolil gitta vuosttaš rieggá rádjái. Dakkárin duddjojuvvojedje guokte čiehkafiellut. Oktiibuot ledje gávccii fiellu ja daidda guhttanuppelohkáii silbajuolggi, guokte juolggi gudege fiellu vuolde. Sii duddjojedje doaresmuoraid akasiamuoras, vihtta doaresmuora goadi nuppi oalgeseainni fielluide, vihtta doaresmuora goadi nuppi oalgeseainni fielluide ja vihtta doaresmuora goadi duogábeallái, oarjjás guvlui. Gaskkamuš doaresmuorra lei fielluid gaskkamuttus, ja dat giddii fielluid miehtá seainni geažis geahčái. Sii skoadastedje fielluid golliin ja duddjojedje gollerieggáid maiddávlii doaresmuorat nahkehuvvojedje, ja skoadastedje doaresmuoraidge golliin. Sii godde ovdaloavdaga ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasláiggis, ja hervejedje dan čábbát kerubagovaiguin. Sii duddjojedje dasa akasiamuoras njeallje stoalppu ja skoadastedje daid golliin. Stoalppuid roahkit ledje maid gollis. Stoalppuid várás sii leikejedje njeallje silbajuolggi. Goadi uksagokčasa sii godde čappa hearvaduodjin ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasláiggis. Gokčasa várás sii duddjojedje vihtta stoalppu ja daidda rohkiid. Sii skoadastedje stoalpoivviid ja doaresmuoraid golliin ja leikejedje stoalppuid várás vihtta bronsajuolggi. Nubbi Mosesgirji Árkka, beavdi ja lám pájuolgi Besalel duddjui akasiamuoras árkka mii lei bealgoalmmát állana guhku, beannot állana govddu ja beannot állana alu. Son skoadastii dan čielga golliin sikkobeale ja olggobeale ja dagai dan birra golleravdda. Son leikii njeallje gollerieggá ja giddii daid árkka njealji juolgai, guokte rieggá goappáge beallái. De son duddjui guoddinstákkuid akasiamuoras, skoadastii daid golliin ja nahkehii daid rieggáide mat ledje árkka guovtte bealde, nu ahte árkka sáhtii guoddit. Dasto son duddjui čielga gollis soabahussaji, bealgoalmmát állana guhku ja beannot állana govddu. Son duddjui soabahussaji gežiide guokte keruba derpojuvvon gollis, nuppi keruba nuppi

geahčái ja nuppigis nuppi geahčái. Son dagai kerubaid oktan bihttán soabahussaji gežiiguin. Kerubaid soaját ledje leabbut ja gokče soabahussaji. Kerubat ledje oktii čalmmiid, muodut soabahussaji guvlui. Son duddjui akasiamuoras beavddi. Dat lei guovtti állana guhku, ovttá állana govddu ja beannot állana alu. Son skoadastii dan čielga golliin ja dagai dan birra golleravdda. Son duddjui dan birra gieda govdosáš listta ja dasa golleravdda. Son leikii njeallje gollerieggá ja giddii daid beavddi njealji čihkii, gudege juolgái. Rieggát ledje aiddo listta vuolde guoddinstákkuid várás, nu ahte beavddi sáhtii guoddit. De son duddjui akasiamuoras guoddinstákkuid ja skoadastii daid golliin, ja daiguin beavddi sáhtii guoddit. Son duddjui lihtiid mat galge orrut beavddi alde: fáhtaid, gohpuid, bolluid ja mukkaid juhkamušoaffara várás. Dat ledje čielga gollis. Son duddjui lámpájuolggi. Son dearppai dan juolggi ja náda čielga gollis. Dan gohput, urbeoaivvit ja lieddelasttat derpojuvvojedje oktan bihttán lámpájuolggiin. Lámpájuolggis surggiidedje guhtta suorggi, golbma suorggi goappáge beallái. Vuosttaš suorggis ledje golbma mandelliedi láhkásáš lihti oktan urbeoivviiguin ja lieddelasttaiguin ja nu maiddái nuppi suorggis; nu lei gudege guđa suorggis mat lámpájuolggis surggiidedje. Ieš lámpájuolggi nádas ledje njeallje mandelliedi láhkásáš lihti oktan urbeoivviiguin ja lieddelasttaiguin. Lámpá vuosttaš, nuppi ja goalmmát suorgebára vuolde lei okta urbeoaivi oktan bihttán lámpájuolggiin, buot dan guđa suorggi vuolde mat surggiidedje lámpájuolggis. Urbeoaivvit ja suorggit ledje oktan bihttán nadain. Oppa lámpájuolgi lei derpojuvvon čielga gollis oktan bihttán. Son duddjui dasa čielga gollis čieža lámpá ja basttaid ja vuolušlihtiid. Lámpájuolgi oktan buot dárbašiguin duddjojuvvui čielga gollis mii dettii ovttá taleantta. Suovasáltár ja vuoidanolju Son duddjui suovasáltára akasiamuoras. Dat lei njealječiegeat, ovttá állana guhku, ovttá állana govddu ja guovtti állana alu. Dan čoarvvit ledje oktan bihttán áltáriin. Son skoadastii dan čielga golliin bajábealde ja gilggain ja nu maid áltárčorvviid, ja duddjui dan birra golleravdda. Golleravdda vuolábeallái áltára goappáge gilgii son giddii guokte gollerieggá. Daidda nahkehuvvojedje guoddinstákkut, nu ahte áltára sáhtii guoddit. Son ráhkadii guoddinstákkuid akasiamuoras ja skoadastii daid golliin. Son ráhkadii vel bassi vuoidanoljju ja buhtis njálggahájat suovvasiid, seammá láhkái go vuoiddasdahkkit dahket. Nubbi Mosesgirji Boaldinoaffaráltár ja bronsalihtti Besalel duddjui boaldinoaffaráltára akasiamuoras. Dat lei njealječiegeat, vihtta állana guhku, vihtta állana govddu ja golbma állana alu. Dan njealji čihkii son duddjui čorvviid oktan bihttán áltáriin. Son skoadastii dan bronsain. Son duddjui buot áltára dárbašiid: gutnalihtiid, gutnagoaivvuid, oaffarolluid, gáffaliid ja dollalihtiid. Buot dáid dárbašiid son duddjui bronsas. Áltárii son duddjui maid fierpmelágáš bronsabildda ja bijai dan áltára ravdalistta vuollái áltára gaskka rádjái. Son leikii njeallje rieggá bronsabildda njealji čihkii, maidda guoddinstákkut nahkehuvvojit. Guoddinstákkuid son duddjui akasiamuoras ja skoadastii daid bronsain. Son nahkehii guoddinstákkuid rieggáide mat ledje áltára goappáge bealde, nu ahte dan sáhtii guoddit. Son huksii áltára fielluin, nu ahte dat lei rabas vuolil ja bajil. Son duddjui bronsaáldása ja dasa juolggi. Dasa son geavahii daid bálvleadjinnissoniid speadjaliid, geat doaimmahedje bálvalusa almmustusgoadi uvssa guoras. Goadi ovdašilju De son dagai ovdašilju. Šilju lulábeallái, lulás guvlui, dahkkojuvvojedje finna gerdojuvvon beallemasas čuodi állana guhkkosaš loavdagat. Daid várás duddjojuvvojedje bronsas guoktelogi stoalppu ja guoktelogi juolggi ja silbbas stoalppuid roahkit ja doaresmuorat. Seammá láhkái duddjojuvvojedje davábeale ravdii čuodi állana guhkkosaš loavdagat, daidda guoktelogi stoalppu ja guoktelogi bronsajuolggi, ja stoalppuide roahkit ja doaresmuorat silbbas. Oarjeravddas ledje viđalogi állana guhkkosaš loavdagat ja daidda logi stoalppu oktan daid julggiiguin, ja stoalppuide roahkit ja doaresmuorat silbbas. Ovddabealli, nuorttas guvlui, lei vihttalogi állana govddu. Poartta nuppe bealde ledje viđanuppelohkái állana guhkkosaš loavdagat ja daidda golbma stoalppu oktan daid julggiiguin, ja nuppe bealde viđanuppelohkái állana guhkkosaš loavdagat ja golbma stoalppu ja golbma juolggi. Ovdašilju poartta goabbáge bealli lei ovttalágán. Buot ovdašilju loavdagat ledje duddjojuvvon finna gerdojuvvon beallemasas. Stoalpojuolggit ledje bronsas ja stoalppuid roahkit ja doaresmuorat silbbas. Stoalpoageažit ledje skoadastuvvon silbbain. Buot ovdašilju stoalpput ledje giddejuvvon oktii silbadoaresholggaiguin. Ovdašilju poartta govččas lei goddojuvvon čáppa hearvaduodjin ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasas. Dan guhkkodat lei guoktelogi állana ja allodat vihtta állana dahjege seammá go ovdašilju loavdagiin. Poartagokčasa várás duddjojuvvojedje njeallje stoalppu ja daidda njeallje bronsajuolggi. Stoalppuid roahkit ja doaresmuorat ledje silbbas, ja stoalpoageažit ledje skoadastuvvon silbbain. Buot goadi ja ovdašilju giddennávllit ledje bronsas. Dát lea

čilgehus das man ollu dárbašat leat golahuvvon goahtái, lihtumearkka árkká goahtái. Levilaččat dahke čilgehusa nugo Moses gohčui, ja dan jodihii Itamar, báhppa Arona bárdni. Uri bárdni Besalel, Hura áddjut Juda čearddas, lei dahkan buot daid rávvagiid mielde maid Hearná lei addán Mosesii. Sus lei veahkin Oholiab, Ahisamaka bárdni Dana čearddas, gii lei čeahppi duddjot ja máhtii goddit ja hervet čábbát ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ulloláiggiin ja finna beallemasas. Buot golli mii adnojuvvui bassibáikái, dat golli mii lei buktojuvvon oaffarattáldahkan, lei oktiibuot guoktelogiovcci taleantta ja čiežačuodigolbmalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde. Silba mii lei čoggon go searvegoddi lohkkujuvvui lei čuodi taleantta ja duhátčiežačuodi čiežalogivihtta šekela bassibáikki šekeldeattu mielde vihkkejuvvon; dat bodii beka-mihttu dahjege šekelbealli bassibáikki deattu mielde vihkkejuvvon gudege guoktelogijahkásačča ja das boarráset olbmá nammii. Sii ledje oktiibuot guhttačuodigolbmadahát vihttačuodivihttalogi olbmá. Dán čuodi silbataleanttas leikejuvvojedje bassibáikki juolggit ja ovdaloavdaga juolggit; čuodi taleanttas čuodi juolggi, taleanta ain gudege juolgai. Dan duhátčiežačuodi čiežalogiviida šekelis duddjuvvojedje stoalporoahkit, skoadastuvvojedje stoalpogeažit ja duddjuvvojedje doaresholggat maiguin stoalpput giddejuvvojedje oktii. Oaffarattáldahkan buktojuvvon bronsa lei čiežalogi taleantta ja guokteduhát njeallječuođi šekela. Das duddjuvvojedje juolggit almmustusgoadi uksii, bronsaáltár ja dasa bronsabilda ja buot eará áltára dárbašat, juolggit birra ovdašilju, ovdašilju poartta juolggit, buot bassibáikki giddennávllit ja buot giddennávllit birra ovdašilju. Nubbi Mosesgirji Báhpaid biktasat Ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ulloláiggiis goddojuvvojedje bassibáikki bálvalusa várás virgebiktasat ja maiddái Arona bassi biktasat daid rávvagiid mielde maid Hearná lei addán Mosesii. Efod duddjuvuvui gollis ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ulloláiggiis ja finna gerdojuvvon beallemasas. Golli derpojuvvui asehis duolbbusin. Dain dahkkojuvvojedje árpput mat goddojuvvojedje oktii ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ulloláiggiiguin ja beallemasláiggiiguin čáppa hearvaduodjin. Efodii duddjuvvojedje guokte oalgebihtá mat ledje gitta gežiin ja dolle dan oktii. Boagán mainna efod giddejuvvui, lei oktan bihttán dainna ja duddjuvuvon seammá láhkái go dat: datge lei gollis ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasas, dan gohččuma mielde maid Hearná lei addán Mosesii. Sii giddejedje onyksgedggiid gollebotnosiidda. Daidda ledje gohppojuvvon Israela bártniid namat nugo signehttii. Sii bidje daid efoda oalgebihtáide muittuhit Israela bártniin, dan gohččuma mielde maid Hearná lei addán Mosesii. Sii duddjuvvojedje maiddái raddeleahpi. Dat lei goddojuvvon efoda láhkái čáppa hearvaduodjin gollis ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus ja finna gerdojuvvon beallemasas. Dat lei njealječiegeat ja guovttegeardásaš, ovttá vuovssi guhku ja ovttá vuovssi govddu. Sii giddejedje dasa gedggiid njealji ráidui: vuosttaš ráidui rubiinna, topása ja smarágda, nuppi ráidui turkosa, safira ja kalsedona, goalmmat ráidui opala, agahta ja ametystta, ja njealját ráidui krysolihta, onyksa ja jaspisa. Dat giddejuvvojedje gollebotnosiidda. Geadggit ledje guoktenuppelohkái Israela bártniid namaid mielde, okta gudege bártni nammii. Gudege geadgai lei gohppojuvvon okta guoktenuppelohkái čeardda namain nugo signehttageadgi gohppojuvvo. Raddeleahppái sii ruvdejedje čielga gollis bárggešiid lágán vidjjiid. Sii duddjuvvojedje raddeleahppái guokte gollebotnosa ja guokte gollerieggá, maid sii giddejedje raddeleahpi guovtti čihkii. Gollevidjjiid sii giddejedje rieggáide mat ledje raddeleahpi čiegain, ja vidjjiid nuppiid gežiid gollebotnosiidda, maid sii giddejedje efoda oalgebihtáide ovddabeallái. Sii duddjuvvojedje vel guokte gollerieggá ja bidje daid raddeleahpi guovtti eará čihkii, dan siskkobeaillái efoda vuostá. Sii duddjuvvojedje vel guokte gollerieggá ja giddejedje daid efoda ovddabeallái goappáge oalgebihtá vuolleravdda sávnnji buohta, boahkána bajábeallái. Raddeleahpi ja efoda rieggát čadnojuvvojedje oktii ruksesalit ullogarccain, nu ahte raddeleahppi bisui sajistis efoda alde boahkána bajábealde. Sii dahke visot dan gohččuma mielde maid Hearná lei addán Mosesii. Sii godde efoda olgguldasbiktasa ollásit ruksesalit ullus. Sii buddestedje olgguldasbiktasa oza seammalágán goddosiin go lea náhkkegárvvu ozas, amas gaikásit. Olgguldasbiktasa healbmái sii duddjuvvojedje hearvan granáhtaehpeliid gerdojuvvon ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ulloláiggiis. Sii duddjuvvojedje čielga gollis divggaid, maid sii giddejedje granáhtaehpeliid gaskii, vurrolagaid ain golledivgga ja granáhtaehpela oppa healmmi birra. Olgguldasbivttas lei duddjuvuvon ipmilbálvalusanu várás dan gohččuma mielde maid Hearná lei addán Mosesii. Sii godde finna beallemasas báiddiid Aronii ja su bártniide ja duddjuvvojedje turbána ja eará gahpiriid finna beallemasas, buvssaid finna gerdojuvvon beallemasas ja čábbát goddojuvvon boahkána finna

gerdojuvvon beallemasas ja ruksesalit, purpurrukses ja karmosinrukses ullus dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Sii duddjojedje čielga gollis lieđi, bassi oaivečiŋa, ja gohpe dasa nugo signehttii sániid “Hearrái basuhuvvon”. Sii giddejedje dasa ruksesalit ullogarcca ja čatne dan bajás turbánii dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Goahti šaddá gárvvisin Nu šattai gárvvisin buot bargu mii dahkkojuvvui goadi, almmustusgoadi, huksema várás. Israellaččat dahke buot dárkilit dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Sii bukte Mosesa lusa goadi ja buot dan dárbašiid, rohkiid, fielluid, doaresmuoraid, stoalppuid ja daid julggiid, ruoksin baidnojuvvon vierccanáhkkegokčasa ja delfiinnanáhkiin duddjojuvvon gokčasa ja gokči ovdaloavdaga, lihtumearkka árkká ja dan guoddinstákkuid ja soabahussaji, beavddi oktan dan dárbašiiguin ja oaffarláibbiiguin, lám pájuolggi mii lei duddjojuvvon čielga gollis, lámppáid mat gullet dasa ja dan eará dárbašiid, lám páoljju, golleáltára, vuoidanoljju, njálggahájat suovvasiid, goadi uvssa gokčasa, bronsaáltára oktan dan bronsabilddain, guoddinstákkuid ja buot eará dárbašiiguin, čáhceáldása ja dan juolggi, ovdašilju loavdagiid oktan stoalppuiguin ja julggiiguin, ovdašilju poartta gokčasa, báttiid, giddennávlliid ja buot biergasiid mat adnojuvvojedje bálvalussii goadis, almmustusgoadis, virgebiktasiid bálvalusa várás bassibáikkis, báhppa Arona bassi biktasiid ja su bártniid báhpabiktasiid. Israellaččat dahke dán buot aiddo dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Moses geahčadii buot maid sii ledje duddjon, ja oinnii ahte sii ledje dahkan buot aiddo nugo Hearrá lei gohččon. Ja Moses buressivdnidii sin. Nubbi Mosesgirji Hearrá celkkii Mosesii: Vuosttaš mánu vuosttaš beavvi galggat cegget goadi, almmustusgoadi. Bija dohko lihtumearkka árkká ja henje ovdaloavdaga árkká ovdii. Doalvo dohko beavddi ja lágit dan. Doalvo dohko lám pájuolggi ja bija dasa lámppáid mat gullet dasa. Bija gollesuovasáltára lihtumearkka árkká ovdii ja henje gokčasa goadi uvssa ovdii. Bija boaldinoaffaráltára goadi, almmustusgoadi, uvssa ovdii, bija áldása almmustusgoadi ja áltára gaskii ja deavdde dan čáziin. Cegge loavdagiid ovdašilju birra ja henje gokčasa ovdašilju poartta ovdii. Váldde dasto vuoidanoljju ja vuoidda dainna goadi ja buot mii doppe lea, basut dan ja buot dan dárbašiid, nu ahte dat šaddá bassin. Vuoidda boaldinoaffaráltára ja buot dan dárbašiid ja basut áltára, nu ahte dat šaddá allabassin. Vuoidda áldása ja dan juolggi ja basut dan. Doalvo dasto Arona ja su bártniid almmustusgoadi uvssa ovdii ja basa sin čáziin. Gárvvut Aronii bassi biktasiid ja vuoidda su ja basut su mu báhppan. Doalvo dasto su bártniid ovdan ja gárvvut sidjiide báiddiid. Vuoidda sin mu báhppan, nugo don vuidet sin áhči. Dat ahte sii leat vuidojuvvon, addá sidjiide vuogatvuoda báhppavuhhtii agálaš áigái, buolvvas bulvii. Moses dagai buot aiddo nugo Hearrá lei gohččon. Goahti ceggejuvvui nuppi jagi vuosttaš mánu, mánu vuosttaš beavvi. Dalle Moses ceggii goadi. Son bijai dan julggiid sadjaseaset, bijai daidda fielluid, giddii doaresmuoraid ja ceggii stoalppuid. Son lebbii loavdaga goadi badjel ja bijai gokčasa bajimužžan goadi ala dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán sutnje. Son válddii lihtumearkka ja bijai dan árkkii, giddii dasa guoddinstákkuid ja bijai soabahussaji árkká ala. Son buvtii árkká gohtái, hengii ovdaloavdaga lihtumearkka árkká ovdii dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán sutnje. Son bijai beavddi almmustusgohtái, goadi davábeale seainni gurrii, ovdaloavdaga ovdii, ja bijai láibbiid beavddi ala Hearrá ovdii dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán sutnje. Son bijai lám pájuolggi almmustusgohtái, goadi lulábeale seainni gurrii, beavddi buohta, ja bajidii lámppáid sadjaseaset Hearrá muođuid ovdii dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán sutnje. Golleáltára son bijai almmustusgohtái, ovdaloavdaga ovddabeallái, ja son bolddii áltára alde njálggahájat suovvasiid dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán sutnje. Son hengii gokčasa goadi uvssa ovdii. Son bijai boaldinoaffaráltára goadi, almmustusgoadi, uvssa gurrii, ja bolddii áltára alde boaldinoaffariid ja borramušoaffariid dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán sutnje. Áldása son bijai almmustusgoadi ja áltára gaskii ja devddii dan čáziin basadeami várás. Moses ja Aron ja su bártnit basse das giedaid ja julggiid. Go sii bohte almmustusgohtái dahje go ledje mannamin áltára ovdii, de sii basadedje dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Moses ceggii ovdašilju loavdagiid goadi ja áltára birra ja hengii gokčasa ovdašilju poartta ovdii. Nu Moses oaččui barggu gárvvisin. Hearrá hearvásvuohta deavdá goadi Balva govččai almmustusgoadi, ja Hearrá hearvásvuohta devddii goadi. Moses ii sáhtán mannat almmustusgohtái, danin go balva orui dan alde ja Hearrá hearvásvuohta devddii goadi. Go balva badjánii goadi alde, de israellaččat vulge johtui. Nu sii dahke oppa vádjolusa áigge. Jos balva ii badjánan, de sii eai vuolgán ovdal go dan beavvi go dat fas badjánii. Hearrá balva lei beavet goadi alde, ja ihkku balvvas báittii

dolla israellaččaid čalmmiid ovddas oppa sin vadjolusa áigge.

Goalmmát Mosesgirji

Boaldinoaffar Hearrá rávkka Mosesa almmustusgoadi lusa ja sártnui sutnje goadi siste ná: Cealkke israellaččaide: Go soamis dis dáhttu buktit oaffarattáldaga Heerrái, de son galgá buktit oami, jogo stuorraoami dahje smávvaomi. Jos son addá boaldinoaffarin stuorraoami, de son galgá váldit vuovssá mii lea almmá vigi haga, ja buktit dan Hearrá muođuid ovdii almmustusgoadi uvssa lusa, vai son livččii dohkálaš Heerrái. Son galgá bidjat gieda oaffarealli oaivvi ala, vai Hearrá dohkkeha su oaffara, ja son oažžu soabahusa. De son galgá njuovvat vuovssá Hearrá muođuid ovddas, ja báhpát, Arona bártnit, galget buktit vara ovdan ja riškkuhit dan miehtá áltára mii lea almmustusgoadi uvssa guoras. De son galgá njaldit náhki oaffareallis ja ruvjet dan. Báhpát, Arona bártnit, galget cahkkehit dola áltára ala ja bidjat muoraid dollii. De sii galget bidjat ruvjiid, oaivvi ja buoiddi muoraid ala mat leat buollimin áltára alde. Siskilušaid ja julggiid sii galget vuos bassat čáziin. Das maŋŋil báhppa boaldá áltára alde buot boaldinoaffarin, dollaoaffarin, hádján mii lea Hearrá miela mielde. Jos son addá boaldinoaffarin smávvaomi, sávzza dahje gáicca, de son galgá buktit viercca dahje bohká mii lea almmá vigi haga, ja njuovvat dan Hearrá muođuid ovddas áltára davábealde. Báhpát, Arona bártnit, galget riškkuhit dan vara miehtá áltára. Dasto son galgá ruvjet dan, ja báhppa galgá bardit ruvjiid, oaivvi ja buoiddi muoraid ala mat leat buollimin áltára alde. Siskilušaid ja julggiid galgá vuos bassat čáziin. De báhppa galgá oaffaruššat buot ja boaldit dan áltára alde. Dát lea boaldinoaffar, dollaoaffar, hádja mii lea Hearrá miela mielde. Jos muhtin dáhttu addit Heerrái boaldinoaffarin lotti, de dat galgá leat turtelduvvá dahje eará duvvá. Báhppa galgá buktit lotti áltára lusa, bonjastit das oaivvi gaskat ja boaldit dan áltára alde. Muhto vara son galgá božistit áltára gilgii. Son galgá váldit buoŋa ja dan sisdoalu eret ja bálkestit dan gutnaguba ala áltára nuorttabeallái. Báhppa galgá luddet lotti, muhto son ii oaččo luvvet soajáid. De son galgá boaldit dan áltára alde, buolli muoraid alde. Dát lea boaldinoaffar, dollaoaffar, hádja mii lea Hearrá miela mielde. **Goalmmát Mosesgirji**

Borramušoaffar Go soamis buktá Heerrái borramušoaffara, de su oaffarin galget leat sevlejuvvon jáffut. Daidda son galgá golggahit oljju ja bidjat ala suovvasiid. De son galgá doalvut jáffuid báhpáide, Arona bártniide, ja báhppa galgá váldit čorpma dievva oljjuin láktaduvvon jáffuid ja buot suovvasiid, ja de boaldit dán oasi áltára alde dollaoaffarin man hádja lea Hearrá miela mielde. Dat mii báhcá borramušoaffaris gullá Aronii ja su bártniide. Dat lea allabassi oassi Hearrá dollaoaffaris. Jos don buvttát borramušoaffarin láibbi mii lea goikaduvvon uvnas, de dat galgá leat ráhkaduvvon sevlejuvvon jáffuin: oljjuin láibojuvvon suvrutkeahces gáhkut dahje oljjuin vuidojuvvon asehis suvrutkeahces láibbážat. Jos don attát borramušoaffara mii lea goikaduvvon rávttu alde, de dat galgá leat ráhkaduvvon sevlejuvvon jáffuin, oljjuin láibojuvvon ja suvrutkeahctái. Doadjal dan bihttan ja golggat oljju bihtáid ala. Dat lea borramušoaffar. Jos dáhtut addit borramušoaffara mii lea bassajuovvon ruittus, de dat galgá leat ráhkaduvvon sevlejuvvon jáffuin ja oljju. Dan borramušoaffara mii lea ráhkaduvvon dán ládje, don galggat buktit Heerrái ja addit báhppii, gii de galgá doalvut dan áltára lusa. Báhppa galgá váldit oasi borramušoaffaris oasseoaffarin ja boaldit dan áltára alde dollaoaffarin man hádja lea Hearrá miela mielde. Dat mii báhcá borramušoaffaris gullá Aronii ja su bártniide, dat lea allabassi oassi Hearrá dollaoaffaris. Ii mihkkege borramušoaffariid maid dii buktibehtet Heerrái, oaččo leat suvruduvvon, danin go dii ehpet oaččo boaldit suvradáiggi dahje honnega dollaoaffarin Heerrái. Dii oažžubehtet gal buktit dakkáriid álgošaddoaffarin, muhto ehpet oaččo boaldit daid áltára alde hádján mii lea Hearrá miela mielde. Sálte buot borramušoaffariiddát. Sálti mii gullá Ipmila lihttui, ii oaččo goassege váilut du borramušoaffaris. Oaffaruša sáltti buot oaffarattáldagaidatguin. Jos dáhtut addit Heerrái borramušoaffara vuosttaš šattustat, de du oaffarin galget leat gordneoivvit mat leat gordojuvvon dolas, varas gordneoivviin cuvkejuvvon gortnit. Golggat daidda oljju ja bija ala suovvasiid. Dat lea borramušoaffar. Báhppa galgá váldit veaháš gortniid ja oljju oasseoaffarin ja buot suovvasiid, ja de boaldit dan dollaoaffarin Heerrái. **Goalmmát Mosesgirji**

Searvevuodaoaffar Jos soamis buktá searvevuodaoaffarin stuorraoami, jogo vuovssá dahje gusa, de son galgá buktit Hearrá muođuid ovdii varrása dahje njingelasa mii lea almmá vigi haga, bidjat gieda oaffarealli oaivvi ala ja njuovvat dan almmustusgoadi uvssa guoras. Báhpát, Arona bártnit, galget riškkuhit vara miehtá áltára. Searvevuodaoaffaris son galgá buktit Heerrái dollaoaffarin leavssusbuiddiid, buot siskilušbuiddiid, goappašiid

maninčalmmiid ja buoiddi mii lea daid alde njárččáid guoras, ja stuorit vuoivvasgeaži mii luvvejuvvo oktan maninčalmmiiguin. Arona bártnit galget boaldit dan oktan boaldinoaffariin muoraid alde mat leat buollimin áltára alde. Dat lea dollaoaffar man hádja lea Hearrá miela mielde. Jos soamis dáhttu buktit Hearrái searvevuodaoaffarin sávzza dahje gáicca, juogo varrása dahje njijnjelasa, de son galgá buktit oami mii lea almmá vigi haga. Jos son buktá oaffarattáldahkan sávzza, de son galgá buktit dan Hearrá muođuid ovdii, bidjat gieda dan oavvi ala ja njuovvat dan almmustusgoađi ovddas. Arona bártnit galget riškkuhit dan vara miehtá áltára. Oamis mii lea buktujuvvo searvevuodaoaffarin, son galgá addit dollaoaffarin Hearrái dan buoiddi, oppa biehcama mii botkejuvvo gátnása ráje, leavssusbuidiid ja buot siskilušbuidiid, goappašiid maninčalmmiid ja buoiddi mii lea daid alde njárččáid guoras, ja stuorit vuoivvasgeaži mii luvvejuvvo oktan maninčalmmiiguin. Báhppa galgá boaldit dáid áltára alde borramuššan, dollaoaffarin Hearrái. Jos son dáhttu addit oaffarin gáicca, de son galgá buktit dan Hearrá muođuid ovdii, bidjat gieda dan oavvi ala ja njuovvat dan almmustusgoađi ovddas, ja Arona bártnit galget riškkuhit dan vara miehtá áltára. Son galgá buktit das oaffarattáldahkan, Hearrá dollaoaffarin, leavssusbuidiid ja buot siskilušbuidiid, goappašiid maninčalmmiid ja buoiddi mii lea daid alde njárččáid guoras, ja stuorit vuoivvasgeaži mii luvvejuvvo oktan maninčalmmiiguin. Báhppa galgá boaldit dan áltára alde borramuššan, dollaoaffarin man hádja lea Hearrá miela mielde. Buot buoidi gullá Hearrái. Dát lea agálaš láhka buolvvas bulvii, gos dal ásažehpetge: dii ehpet oaččo borrat buoiddi ehpetge vara. Goalmmát Mosesgirji Suddooaffar Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Jos soamis fuomáškeahtá rihkku muhtun Hearrá báhkoma ja dahká juoidá mii ii leat lobálaš, de sutnje gusket dát mearrádušat: Jos vuidojuvvo báhppa sudduda ja dagaha álbmoga sivalažžan, de son galgá oaffaruššat Hearrái suddooaffarin nuorra vuovssá mii lea almmá vigi haga. Son galgá doalvut vuovssá Hearrá muođuid ovdii almmustusgoađi uvssa lusa, bidjat gieda dan oavvi ala ja njuovvat dan Hearrá muođuid ovddas. Vuidojuvvo báhppa galgá váldit veaháš vuovssávara ja doalvut dan almmustusgoahtái. Son galgá buonjostit suorpma varas ja riškkuhit Hearrá muođuid ovddas vara čieža geardde bassibáikki ovdaloavdaga ovddabeallái. Báhppa galgá maid sihkkut vara dan áltára čorvviide man alde njálggahájat suovvasat boldojuvvojit Hearrá muođuid ovddas almmustusgoadis. Dan vuovssávara mii báhcá, son galgá leiket boaldinoaffaráltára gurrii mii lea almmustusgoađi uvssa guoras. Son galgá luvvet suddooaffarvuovssás buot buoiddi, sihke leavssusbuidiid ja buot siskilušbuidiid, goappašiid maninčalmmiid ja buoiddi mii lea daid alde njárččáid guoras, ja stuorit vuoivvasgeaži mii luvvejuvvo oktan maninčalmmiiguin, seammá láhkái go dat luvvejuvvojit searvevuodaoaffarvuovssás. Báhppa galgá boaldit daid boaldinoaffaráltára alde. Vuovssá náhki ja bierggu, oavvi ja julggiid, siskilušaid ja gubmuid, oppa vuovssá, son galgá doalvut siidda olggobeallái buhtis báikái gosa oaffariid gunat leikejuvvojit, ja boaldit dan muoraid alde dolas. Dat galgá boldojuvvo dan báikkis gosa gunat leikejuvvojit. Jos oppa Israela searvegoddi sudduda fuomáškeahtá ja rihkku diedekeahtá Hearrá báhkoma ja dahká juoidá mii ii leat lobálaš ja nu šaddá sivalažžan, muhto dasto fuobmá iežas suttu, de searvegoddi galgá oaffaruššat suddooaffarin nuorra vuovssá. Sii galget doalvut dan almmustusgoađi lusa. Searvegotti vuorrasat galget bidjat giedaid vuovssá oavvi ala Hearrá muođuid ovddas, ja vuoksá galgá goddojuvvo Hearrá muođuid ovddas. Vuidojuvvo báhppa galgá váldit veaháš vuovssávara ja doalvut dan almmustusgoahtái. Son galgá buonjostit suorpma varas ja riškkuhit dan Hearrá muođuid ovddas čieža geardde ovdaloavdaga ovddabeallái. Son galgá maid sihkkut vara dan áltára čorvviide mii lea Hearrá muođuid ovddas almmustusgoadis. Dan vara mii lea báhcán, son galgá leiket boaldinoaffaráltára gurrii mii lea almmustusgoađi uvssa guoras. Son galgá luvvet vuovssás buot buoiddi ja boaldit dan áltára alde. Son galgá dahkat dainna vuovssáin seammá láhkái go suddooaffarvuovssáin. Go báhppa lea doaimmahan sidjiide soabahusa, de sii ožžot ándagassii. Vuoksá galgá dolvojuvvo siidda olggobeallái ja boldojuvvo nugo ovddit vuokságe. Dát lea searvegotti suddooaffar. Jos oavvámuš rihkku Hearrá, Ipmilis, báhkoma ja fuomáškeahtá dahká juoidá mii ii leat lobálaš, muhto dasto fuobmá ahte lea sivalaš dahje boahá diehtit ahte lea suddudan, de son galgá buktit oaffarattáldahkan bohká mii lea almmá vigi haga. Son galgá bidjat gieda bohká oavvi ala ja njuovvat dan Hearrá muođuid ovddas dan báikkis gos boaldinoaffareallit goddojuvvojit. Dat lea suddooaffar. Báhppa galgá váldit suorpmain veaháš suddooaffara vara ja sihkkut dan boaldinoaffaráltára čorvviide ja leiket áltára gurrii dan vara mii lea báhcán. Buot buoiddi son galgá boaldit áltára alde seammá ládje go searvevuodaoaffara buoiddige. Go báhppa lea doaimmahan soabahusa, de oavvámuš oážžu

ándagassii. Jos soamis álbmogis fuomáškeahtá rihkku Hearrá báhkoma ja dahká juoidá mii ii leat lobálaš, muhto de fuobmá ahte lea sivaláš dahje bohtá diehtit ahte lea suddudan, de son galgá buktit oaffarattáldahkan njiŋŋelas gáicca mii lea almmá vigi haga. Son galgá bidjat gieda suddooaffarealli oaivvi ala ja njuovvat dan boaldinoaffarsajis. Báhppa galgá váldit suorpmain veahás vara ja sihkkut dan boaldinoaffaráltára čorvviide. Dan vara mii báhcá, son galgá leiket áltára gurrii. Son galgá luvvet buot buoiddi seammá ládje go buoidi luvvejuvvo searvevuodaoaffareallis. Báhppa galgá boaldit dan áltára alde hádjan mii lea Hearrá miela mielde. Go báhppa lea doaimmahan soabahusa, de dat gii lea rihkkon, oažžu ándagassii. Jos muhtin buktá suddooaffarin lábbá, de dat galgá leat njiŋŋelas almmá vigi haga. Son galgá bidjat gieda suddooaffarealli oaivvi ala ja njuovvat dan suddooaffarin dan báikkis gos boaldinoaffareallit njuovvojuvvojit. Báhppa galgá váldit suorpmain veahás suddooaffarealli vara ja sihkkut dan boaldinoaffaráltára čorvviide. Dan vara mii báhcá, son galgá leiket áltára gurrii. Son galgá luvvet buot buoiddi seammá láhkái go sávzzabuoidi luvvejuvvo searvevuodaoaffaris. Báhppa galgá boaldit dan áltára alde oktan Hearrá dollaoaffariiguin. Go báhppa lea doaimmahan soabahusa, de dat gii lea rihkkon, oažžu ándagassii. Goalmát Mosesgirji

Jos soamis lea hástojuvvon duodaštit, muhto ii duodaš vaikko sáhtásii, go juo lea oaidnán dahje bohtán diehtit juoidá, de son sudduda ja šaddá sivalažžan. Jos soamis fuomáškeahtá guoská masa nu mii lea buhtismeahttun, jogo buhtismeahttun meahcispire, oami dahje njoammu rábbái, de son šaddá buhtismeahttumin ja lea sivaláš. Jos soamis fuomáškeahtá guoská olbmo buhtismeahttunvuhtii, dakkár buhtismeahttunvuhtii mas ieš šaddá buhtismeahttumin, ja son de fuobmá iežas rihkkuma, de son lea sivaláš. Nu maiddá i jos muhtin vuordnu fuomáškeahtá juoidá maid olmmoš jurdilkeahtá vuordnu, leaččai dal su áigumuš bahá dahje buorre, ja dasto fuobmá ahte son lea rihkkon, de son lea sivaláš. Go soamis lea šaddan sivalažžan muhtin dákkár dahkui, de son galgá dovddastit iežas rihkkuma. Son galgá iežas rihkkuma buhtadussan buktit Hearrái suddooaffarin njiŋŋelas smávvaomi, juogo sávzza dahje gáicca. Báhppa galgá soabahit su rihkkuma. Jos son ii suite háhkat sávzza, de son galgá buktit Hearrái suttus buhtadussan guokte turtelduvvá dahje guokte eará duvvá, nuppi suddooaffarin ja nuppi boaldinoaffarin. Son galgá buktit daid báhppii gii vuos galgá oaffaruššat dan mii lea jurddašuvvon suddooaffarin. Báhppa galgá bonjastit das oaivvi gaskat, muhto ii oaččo luvvet dan. De son galgá riškkuhit veahás suddooaffara vara áltára gilgii. Dat varra mii báhcá, galgá božistuvvot áltára gurrii. Dat lea suddooaffar. Nuppi duvvá son galgá dahkat boaldinoaffarin nugo lea mearriduvvon. Báhppa galgá doaimmahit soabahusa, ja de son oažžu ándagassii. Jos son ii suite háhkat guokte turtelduvvá dahje guokte eará duvvá, de son galgá buktit oaffarattáldahkan efa logádasa sevlejuvvon jáffuid suddooaffarin dan suttu ovddas maid son lea dahkan. Son ii galgga golggahit dasa olju iige bidjat ala suovvasiid, dasgo dat lea suddooaffar. Son galgá buktit jáffuid báhppii, ja báhppa galgá váldit daid čorpma dievva oasseoaffarin ja boaldit daid áltára alde oktan Hearrá dollaoaffariiguin. Dat lea suddooaffar. Ja báhppa galgá soabahit dan suttu maid son lea dahkan, man ihkinassii dain suttuin mat dás leat daddjojuvvon, de son oažžu ándagassii. Dat mii báhcá oaffaris, gullá báhppii, nugo maiddá dat mii báhcá borramušoaffaris. Vealgeoaffar Hearrá sártnui Mosesii: Jos soamis meannuda oskkáldasmeahttumit ja fuomáškeahtá sudduda dan dáfus mii lea basuhuvvon Hearrái, de son galgá buktit vealgeoaffarin Hearrái smávvaomiin viercca mii lea almmá vigi haga, dahje dan árvvu silbašekelin mii lea vihkkejuvvon bassibáikki šekeldeattu. Son galgá buhtadit dan man dáfus lea suddudan, dainna mii lea bassi, ja lasihit dasa viđádasa. Son galgá addit dan báhppii, ja go báhppa lea doaimmahan soabahusa vealgeoaffarvierccain, de son oažžu ándagassii. Jos soamis fuomáškeahtá rihkku Hearrá báhkoma ja dahká dan mii ii leat lobálaš, ja dasto ipmirda ahte lea sivaláš, de son šaddá guoddit iežas suddovealggi. Son galgá buktit báhppii vealgeoaffarin smávvaomiin viercca mii lea almmá vigi haga, dahje dan árvvu. Go báhppa lea doaimmahan dan suttu soabahusa maid son lea dahkan fuomáškeahtá, de son oažžu ándagassii. Dat lea vealgeoaffar; son lea šaddan sivalažžan Hearrá ovddas. Hearrá sártnui Mosesii: Jos soamis sudduda ja meannuda oskkáldasmeahttumit Hearrá vuostá ja beahtá lagamuččas dan dáfus mii lea addojuvvon dahje oskkilduvvon su háldui, dahje rievda dahje váldá veagal lagamuččastis juoidá, dahje dan láhkái ahte šiidá leat gávdnan láhpon dŋgga, dahje dan láhkái ahte vuordnu veareváliin muhtun dakkár suttu hárrái maid olmmoš sáhtá dahkat, de dat gii lea suddudan ja ipmirda ahte lea sivaláš, galgá addit ruoktot dan maid lea rievdan dahje váldán veagal, dahje dan mii lea oskkilduvvon su háldui, dahje láhpon dŋgga maid son lea gávdnan. Seammá láhkái galgá dahkat dain áššiin maid hárrái

son lea vurdnon vearrevali. Son galgá máksit olles hatti ja lasihit dasa vel vidádasa. Go son ipmirda ahte lea sivalaš, de son galgá máksit buhtadusa eaiggádii. Son galgá buktit Hearrá vealgeoaffarin smávvaomiin viercca mii lea almmá vigi haga, dahje dan árvvu, ja addit dan báhppii vealgeoaffarin. Go báhppa lea doaimmahan su suttu soabahusa Hearrá muođuid ovddas, de son oažžu ándagassii, leačcai son dal dahkan maid ihkinassii mii lea dagahan su sivalažžan. Goalmát Mosesgirji Oaffarmearrádušat Hearrá sártnui Mosesii: Atte Aronii ja su bártniide dán gohččuma: Dát leat boaldinoaffarmearrádušat. Boaldinoaffar galgá leat dolas áltára alde geažos ija idida rádjái, iige áltárdolla oaččo jáddat. Báhppa galgá gárvodit liidnebiktasa ja liidnebuvsaid maiguin son gokčá iežas. Son galgá čoaggit gunaid mat leat báhcán boaldinoaffaris, ja bidjat daid áltára gurrii. De son galgá molsut eará biktasiid ja doalvut gunaid siidda olggobeallái buhtis báikái. Dolla galgá leat álo buollimin áltára alde. Juohke idida báhppa galgá lasihit muoraid dollii, bidjat boaldinoaffara dola ala ja boaldit dan alde searvevuodaoaffara buiddiid. Dolla galgá leat buollimin geažos áigge áltára alde; dat ii oaččo jáddat. Dát leat borramušoaffarmearrádušat. Arona bártnit galget buktit borramušoaffara áltára lusa Hearrá muođuid ovdi. Báhppa galgá váldit čorpma dievva sevlejuvvon jáffuid ja olju mii gullá borramušoaffarii, ja maiddái buot suovvasiid borramušoaffara alde, ja boaldit daid oasseoaffarin áltára alde, hádjan mii lea Hearrá miela mielde. Aron ja su bártnit ožžot borrat dan mii báhcá oaffaris. Dan galgá láibut suvrutkehtes láibin ja borrat bassi sajis. Sii galget borrat dan almmustusgoađi ovdašiljus. Dan ii oaččo láibut suvrraláibin. Dat lea dat oassi maid mun lean addán sidjiide iežan dollaoaffariin. Dat lea allabassi seamná ládje go suddooaffar ja vealgeoaffar. Juohke olbmábealle Arona nális oažžu borrat dan; dat lea buolvvas bulvii din agálaš oassi Hearrá dollaoaffariin. Buot mii dasa guoská, šaddá bassin. Hearrá sártnui Mosesii: Aron ja su bártnit galget dan rájes go sii vuidojuvvojit, buktit Hearrá oaffarattáldahkan beaivválaš borramušoaffarin efalogádasa sevlejuvvon jáffuid, beali das idedis ja beali eahkedis. Jáffut galget sotkojuvvo bures oljuin, goikaduvvot rávttu alde láibbážin ja buktojuvvo Hearrá borramušoaffarin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde. Dat Arona bártniin gii vuidojuvvo báhppan su maŋŋil, galgá ráhkadit dan. Dat oaffar lea Hearrá agálaš oassi: Visot galgá boldojuvvo. Juohke borramušoaffar maid báhppa addá iežas ovddas, galgá leat ollesoaffar; dan ii oaččo borrat. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke Aronii ja su bártniide: Dát leat suddooaffarmearrádušat: Dan báikkis gos boaldinoaffarealli goddojuvvo, galgá maiddái suddooaffarealli goddojuvvo Hearrá muođuid ovddas. Dat lea allabassi. Báhppa gii oaffarušá suddooaffara, oažžu borrat dan; dan galgá borrat bassi sajis, almmustusgoađi ovdašiljus. Buot mii guoská suddooaffarbirgui, šaddá bassin. Jos dan varra lea riškkihan biktasii, de don galggat bassat vara eret bassi sajis. Jos biergu lea vuššojuvvon láirelihtis, de lihti galgá cuvket. Jos dat lea vuššojuvvon veikelihhtis, de lihti galgá ruvvet ja doidit čáziin. Dušše báhppasogaid olbmát ožžot borrat dan, dat lea allabassi. Muhto suddooaffara man varra dolvojuvvo almmustusgoahtái doaimmahit soabahusa, ii oaččo borrat, muhto dan galgá boaldit dolas. Goalmát Mosesgirji Dát leat vealgeoaffarmearrádušat. Dat oaffar lea allabassi. Dan báikkis gos boaldinoaffarealli njuvvojuvvo, galgá njuovvat maiddái vealgeoaffarealli, ja dan vara galgá riškkuhit miehtá áltára. Eallis galgá oaffarušat buot buoiddi, biečama ja leavssusbuidiid, goappašiid maninčalmmiid ja buoiddi mii lea daid alde njárččáid guoras, ja stuorit vuoivvasgeaži mii luvvejuvvo oktan maninčalmmiiguin. Báhppa galgá boaldit daid áltára alde dollaoaffarin Hearrá. Dat lea vealgeoaffar. Dušše báhppasogaid olbmát ožžot borrat dan. Dan galgá borrat bassi sajis, danin go dat lea allabassi. Vealgeoaffarii gusto seamná mearráduš go suddooaffarii: Oaffarealli bierggut gullet báhppii gii doaimmaha soabahusa. Go báhppa oaffarušá soapmása beales boaldinoaffara, de son oažžu oaffarealli náhki. Nu maiddái báhppa gii doaimmaha borramušoaffara, leačcai dat dal goikaduvvon uvnas, bassojuvvon ruittus dahje goikaduvvon rávttu alde, oažžu dan mii báhcá. Muhto juohke eará borramušoaffar, leačcai dat dal láibojuvvon oljuin dahje dan haga, gullá Arona bártniide oktasačcat. Dát mearrádušat gusket searvevuodaoaffarii mii oaffarušsojuvvo Hearrá: Jos soamis dáhttu buktit oaffara giittusoaffarin, de son galgá oaffarušat giittusoaffara lassan oljuin láibojuvvon suvrutkehtes gáhkuid, oljuin vuidojuvvon asehissuvrutkehtes láibbážiid ja gáhkuid mat leat duplejuvvon sevlejuvvon jáffuin ja oljus. Gáhkuid lassan son galgá oaffarušat oktanaga searvevuodaoaffariin suvruduvvon láibbiid, maid son oaffarušá giittusoaffarin. Oaffarattáldagainis son galgá buktit Hearrá ovttá gudege šlájasa. Báhppa gii riškkuha searvevuodaoaffara vara, oažžu daid. Searvevuodaoaffara bierggu mii buktojuvvo giittusoaffarin, galgá borrat seamná beaivvi go dat oaffarušsojuvvo, iige das oaččo guođdit

maidege manjit ididii. Jos njuovvanoaffar lea lohpadusoaffar dahje eaktodáhtolaš oaffar, de dan galgá borrrat seammá beaivvi go dat buktojuvvo, muhto dan mii báhcá, oažžu borrrat manjit beaivvi. Dan mii vel báhcá njuovvanoaffaris, galgá boaldit goalmmát beaivvi. Muhto jos soamis borrrá searvevuodaoaffara bierggu goalmmát beaivvi, de su oaffar ii leat Hearrá miela mielde. Dat ii lohkkujuvvo buorrin dasa guhte buktá dan, dat lea baicca fastivuolta. Dat gii borrrá dan, šaddá sivalažžan. Bierggu mii lea guoskan makkár buhtismeahttumii beare, ii oaččo borrrat, muhto dan galgá boaldit. Juohkehaš gii lea buhtis, oažžu borrrat searvevuodaoaffara bierggu. Muhto juohkehačča gii lea buhtismeahttun ja borrrá Hearrá searvevuodaoaffara bierggu, galgá jávkadit iežas álbmogis. Jos muhtin guoská masa nu mii lea buhtismeahttun, jogo olbmo buhtismeahttunvuhtii dahje buhtismeahttun spirii dahje njommui, ja dasto borrrá Hearrá searvevuodaoaffara bierggu, de su galgá jávkadit iežas álbmogis. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Dii ehpet oaččo borrrat stuorraoami, sávzza dahje gáicca buoiddi. Ieš jápmán dahje jámas gaikkoduvvon ealli buoiddi oažžu geavahit eará atnui, muhto ehpet oaččo borrrat dan. Juohkehačča gii borrrá dakkár ealli buoiddi mii oaffaruššojuvvo dollaoaffarin Hearrái, galgá jávkadit iežas álbmogis. Ehpet oaččo borrrat vara, ehpet lottiid ehpetge omiid vara, gos dal ásažehpetge. Juohkehačča gii borrrá vara, galgá jávkadit iežas álbmogis. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Go soamis buktá oaffarin Hearrái searvevuodaoaffarealli, de son galgá addit oaffareallistis Hearrái oaffarattáldaga. Son galgá buktit ovdan iežas giedaiguin Hearrá dollaoaffariid, mielgga ja buot buoiddi. Son galgá bajidit mielgga oaffarin Hearrá muođuid ovddas. Báhppa galgá boaldit buoiddi áltára alde, muhto mielga gullá Aronii ja su bártniide. Oaffarealli olgeš čoarbbeali dii galgabehtet addit attáldahkan báhppii. Dat Arona bárdni gii oaffaruššá searvevuodaoaffara vara ja buoiddi, galgá oažžut olgeš čoarbbeali iežas oassin. Dasgo israellaččaid searvevuodaoaffariin mun lean váldán mielgga mii bajiduvvo ja čoarbbeali mii lea addojuvvon oaffarin, ja addán daid báhppa Aronii ja su bártniide. Sis lea agálaš vuoigatvuohta oažžut daid israellaččain. Dát lea Arona ja su bártniid oassi Hearrá dollaoaffariin, dan beaivvi rájes go sii leat vihahuvvon Hearrá báhppan. Go sii leat vuidojuvvon, de israellaččaid galget addit sidjiide dan oasi Hearrá gohččuma mielde; dat lea sin agálaš vuoigatvuohta buolvvas bulvii. Dát leat dat mearrádusat mat gusket boaldinoaffarii, borramušoaffarii, suddooaffarii, vealgeoaffarii, báhpavihahanoaffarii ja searvevuodaoaffarii, dat mearrádusat maid Hearrá attii Mosesii Sinaiváris dalle go son gohčui israellaččaid buktit oaffariiddiset Sinaimeahcis. Goalmmát Mosesgirji Báhpaid vihaheapmi Hearrá sártnui Mosesii: Buvtte Arona ja su bártniid, sin báhpabiktasiid, vuoidanoljju, suddooaffarvuovssá, goappašiid vierccaid ja veaddelihti mas leat suvrutkeahtes láibbit ja rávkka oppa searvegotti almmustusgoađi uvssa ovdii. Moses dagai nugo Hearrá lei gohččon su, ja searvegoddii čoačkkanii almmustusgoađi uvssa ovdii. Moses dajai searvegoddái: “Ná Hearrá lea gohččon dahkat.” Moses divttii Arona ja su bártniid loaiddastit ovdan, ja son basai sin čáziin. Son gárvvuhii Aronii báiddi, boahkánasttii su, gárvvuhii sutnje olgguldasbiktasa ja dan ala efoda maid son giddii efoda boahkániin. Son bijai sutnje raddeleahpi ja dan sisa urima ja tummima. De son bijai Arona oaivái turbána ja čanai ovddabeallái lieđi mii lei čielga gollis, bassi oaivečiŋa, nugo Hearrá lei gohččon su. Moses válddii vuoidanoljju ja vuoiddai goađi ja buot mii lei dan siste, ja basuhii dan buot. Son riškkuhii oljju čieža geardde áltára ala, vuoiddai áltára ja buot dan dárbašiid ja basadanáldása ja dan juolggi ja ná basuhii daid. Son golggahii vuoidanoljju Arona oaivái, vuoiddai su ja vihahii su virgái. Dasto Moses divttii Arona bártniid loaiddastit ovdan. Son gárvvuhii sidjiide báiddi, boahkánasttii sin ja bijai sidjiide turbániid oaivái, nugo Hearrá lei gohččon su. Moses buvtii suddooaffarvuovssá, ja Aron ja su bártnit bidje giedaid vuovssá oaivvi ala. De Moses gottii vuovssá, válddii dan vara ja sihkui dan suorpmain guđege áltárčoarvái juohke beallái ja buhtistii áltára. Vara mii lei báhcán, son leikii áltára gurrii, ja son basuhii áltára ja doaimmahii dasa soabahusa. Son válddii buot leavssusbuidiid ja stuorit vuoivvasgeaži ja goappašiid maninčalmmiid ja daid buoiddi ja bolddii daid áltára alde. Muhto vuovssá oktan náhkiin, biergguin ja gubmuiguin son bolddii siidda olggobealde, nugo Hearrá lei gohččon su. Dasto Moses buvtii boaldinoaffarviercca, ja Aron ja su bártnit bidje giedaid viercca oaivvi ala. Moses gottii viercca ja riškkuhii vara miehtá áltára. Son ruvjii viercca ja bolddii dan oaivvi, ruvjiiid ja buoiddi. Siskilušaid ja julggiid son basai čáziin. De son bolddii oppa viercca áltára alde. Dat lei boaldinoaffar, hádja mii lei Hearrá miela mielde, dollaoaffar Hearrái, nugo Hearrá lei gohččon Mosesa. Dasto Moses buvtii nuppi viercca, báhpavihahanviercca, ja Aron ja su bártnit bidje giedaid dan oaivvi ala. Moses gottii viercca, válddii veaháš vara ja sihkui dan

Arona olgeš bealji buoiddázii, olgeš bealgái ja olgeš juolgebealgái. Son rávkkai dasto ovdan Arona bártniid ja sihkui vara sin olgeš bealji buoiddázii, olgeš bealgái ja olgeš juolgebealgái ja riškkuhii miehtá áltára vara mii lei báhcán. Son válddii buoiddi, biehčama, buot leavssusbuidiid, stuorit vuoivvasgeaži, goappašiid maninčalmmiid ja daid buoiddi ja olgeš čoarbbeali. Veaddelihtis mas atne suvrutkeahates láibbiid Hearrá muoduid ovddas, son válddii ovttá suvrutkeahates gáhku, ovttá oljjuin láibojuvvon gáhku ja ovttá asehis láibbáža ja bijai daid buiddiid ja olgeš čoarbbeali ala. Buot daid son attii Arona ja su bártniid gihtii ja divttii sin bajidit daid oaffarin Hearrá muoduid ovdii. Dasto Moses válddii daid fas sin giedas ja bolddii daid áltára alde oktan boaldinoaffariin. Dat lei báhpavihahanoaffar, hádja mii lea Hearrá miela mielde, dollaoaffar Hearrái. Moses válddii mielgga ja bajidii dan oaffarin Hearrá muoduid ovddas. Dat lei Mosesa oassi báhpavihahanvierccas, nugo Hearrá lei gohččon su. Ja Moses válddii vuoidanoljju ja vara áltára alde ja riškkuhii dan Arona ja su bártniid biktasiidda. Dan láhkái son vihahii Arona ja su bártniid ja sin biktasiid. Moses dajai Aronii ja su bártniide: “Vuššet bierggu almmustusgoadi uvssa guoras. Doppe dii galgabehtet borrrat dan oktan láibbiin mii lea báhpavihahanveaddelihtis, nugo munnje lea celkojuvvon: Aron ja su bártnit galget borrrat dan. Dan mii báhcá bierggus ja láibbis, dii galgabehtet boaldit. Čieža beavvi dii galgabehtet orrut almmustusgoadi uvssa ovddas, dassá go din báhpavihahanbeavvit leat gollan; čieža beavvi bistá din báhpavihahaheapmi. Nugo odne lea dahkkojuvvon, nu Hearrá lea gohččon dahkat, vai dii oážžubehtet soabahusa. Dii galgabehtet orrut almmustusgoadi uvssa ovddas čieža beavvi ijtabeavvai ja dahkat Hearrá gohččuma mielde, muđui dii jápmibehtet. Nu munnje lea celkojuvvon.” Aron ja su bártnit dahke buot dan maid Hearrá lei gohččon Mosesa bokte. Goalmmát Mosesgirji Arona vuosttaš oaffar Gávccát beavvi Moses rávkkai lusas Arona ja su bártniid ja Israela vuorrasiid. Son dajai Aronii: “Váldde burrogálbbi suddooaffarin ja viercca boaldinoaffarin, goappašagaid almmá vigi haga, ja buvttet daid Hearrá muoduid ovdii. Cealkke israellaččaide: Buktet bohká suddooaffarin ja burrogálbbi ja lábbá boaldinoaffarin, goappašagaid jahkásaččaid ja almmá vigi haga. Buktet maiddái vuovssá ja viercca searvevuodaoaffarin, oaffaruššojuvvot Hearrá muoduid ovddas, ja borramušoaffara mii lea vuidojuvvon oljjuin, danin go odne Hearrá almmustuvvá didjiide.” Sii bukte almmustusgoadi ovdii buot maid Moses lei gohččon. Oppa searvegoddi loaiddastii ovdan ja čuočču Hearrá muoduid ovddas. Moses dajai: “Ná Hearrá lea gohččon din dahkat, ja de su hearvásvuohta almmustuvvá didjiide.” Aronii Moses dajai: “Loaiddas áltára lusa ja oaffaruša iežat suddooaffara ja boaldinoaffara ja doaimmat soabahusa alccesat ja álbmogii. Oaffaruša dasto álbmoga oaffara ja doaimmat soabahusa dasa, nugo Hearrá lea gohččon.” Aron loaiddastii áltára lusa ja gottii iežas suddooaffargálbbi. Arona bártnit geigejedje sutnje vara, ja son buonjostii suorpmá dasa ja sihkui vara áltára čorvviide, ja vara mii lei báhcán, son leikii áltára gurrii. Suddooaffarealli buoiddi ja maninčalmmiid ja stuorit vuoivvasgeaži son bolddii áltára alde dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Bierrguid ja náhki son bolddii siidda olgobealde. Dasto Aron gottii boaldinoaffarealli. Su bártnit geigejedje sutnje vara, ja son riškkuhii dan miehtá áltára. Sii geigejedje sutnje boaldinoaffarealli ruvjiid ja oavvi, ja son bolddii daid áltára alde. Dasto son basai siskilušaid ja julggiid ja bolddii daid oktan boaldinoaffariin áltára alde. De Aron buvttii ovdan álbmoga oaffara, válddii álbmoga suddooaffarbohka ja gottii dan suddooaffarin seamma ládje go iežas oaffareallige. Son válddii maiddái boaldinoaffarealli ja oaffarušai dan mearriduvvon vuogi mielde. Son buvttii ovdan borramušoaffara, válddii das čorpma dievva ja bolddii dan áltára alde. Dan son oaffarušai iditboaldinoaffara lassin. De son gottii vuovssá ja viercca álbmoga searvevuodaoaffarin. Arona bártnit geigejedje sutnje vara, ja son riškkuhii dan miehtá áltára. Vuovssá ja viercca buiddiid, biehčama, leavssusbuidiid, maninčalmmiid ja stuorit vuoivvasgeaži, buot dáid buiddiid sii bidje mielggaid gurrii. Aron bolddii buiddiid áltára alde. Muhto mielggaid ja olgeš čoarbbeali Aron bajidii oaffarin Hearrá muoduid ovddas, nugo Moses lei gohččon. De Aron bajidii giedaid álbmoga guvlui ja buressivdnidii sin. Son njiejai áltáris go lei geargan oaffaruššamis suddooaffara, boaldinoaffara ja searvevuodaoaffara. Moses ja Aron manaiga almmustusgoahtái, ja go soai bodiiga doppe olggos, de soai buressivdnideigga álbmoga. Dalle Hearrá hearvásvuohta almmustuvai oppa álbmogii. Hearrá luhtte vulggii dolla, ja dat lovttii boaldinoaffara ja buiddiid áltára alde. Oppa álbmot oinnii dan, ja buohkat ledje ávus ja luoitádedje eatnamii mudolassii. Goalmmát Mosesgirji Nadaba ja Abihu rihkus Arona bártnit Nadab ja Abihu válddiiga goabbáge dollalihtiska, bijaiga daidda áššu, gilvviiga dan ala suovvasiid ja buvttiiga ná Hearrá muoduid ovdii vieris dola mii ii lean dahkkojuvvon nugo son lei gohččon. Dalle

Herrá luhtte vulggii dolla mii lovtii sudno, ja soai jámiiga Herrá muoduid ovdii. Moses dajai Aronii: “Dát lea dat man birra Herrá celkkii: Mun čájehan bassivuohtan daidda geat leat mu lahka, ja almmustahtán iežan hearvásvuoda oppa álbmogii.” Aron orui jávohaga. Moses rávkkaí lusa Arona čezi Ussiela bártniid Mišaela ja Elsafana ja dajai sudnuide: “Manni ja guoddi vieljaideatte bassibáikki luhtte siidda olggobeallái.” Mišael ja Elsafan loaidasteigga ovdan ja guttiiga sudno báiddiid siste siidda olggobeallái, nugo Moses lei gohčcon. Moses dajai Aronii ja su bártniide Elasarí ja Itamarí: “Allet divtte vuovttaid heangát luovusin alletge gaikkot biktasiiddadet, vai ehpet jámáše ja vai Herrá ii moarahuvaše oppa Israela searvegoddái. Muhto din vieljat, buot israellačcat, ožžot čierrut daid geaid Herrá dolla bolddii. Allet mana eret almmustusgoadi uvssa luhtte, amadet jápmit, dasgo dii lehpit vuidojuvvon Herrá oljuin.” Sii dahke nugo Moses gohčui. Herrá sártnui Aronii: “Go dii áigubehtet mannat almmustusgoahtái, de ehpet oaččo juhkat viinni ehpetge eará garra juhkamusa, it don eabage du bártnit, amadet jápmit. Dán mearrádusa dii galgabehtet álo doallat buolvvas bulvii, vai máhttibehtet earuhit basi das mii ii leat bassi ja buhtása das mii lea buhtismeahtun, ja dii galgabehtet oahpahit israellačcaide buot lágaid maid Herrá lea gulahan sidjiide Mosesa bokte.” Moses dajai Aronii ja Elasarí ja Itamarí, su bártniide geat leigga báhcán: “Váldet dan borramušoaffara mii lea báhcán Herrá dollaoaffariin, ja borret dan suvrutkeahhtájain áltára luhtte, danin go dat lea allabassi. Dii galgabehtet borrat dan bassi sajis. Dat lea du ja du bártniid oassi Herrá dollaoaffariin. Nu Herrá lea gohčcon mu. Mielgga mii lea bajiduvvon ja čoarbbeali mii lea addojuvvon oaffarin, dii galgabehtet borrat buhtis báikkis, don ja du bártnit ja nieiddat, dasgo dat lea addojuvvon du ja du bártniid oassin israellačcaid searvevuodaoaffariin. Čoarbbeali mii addojuvvo oaffarin ja mielgga mii bajiduvvo, dii galgabehtet buhtit oktan dollaoaffarbuiddiiguin ja bajidit Herrá muoduid ovdii; dat lea du ja du bártniid oassi agálačcat, nugo Herrá lea gohčcon.” Moses ozai suddoaffarbohká, muhto dat lei boldojuvvon. Dalle son dajai moaris Elasarí ja Itamarí, Arona bártniide geat leigga báhcán: “Manne doai bolddiide suddoaffarealli eahppige borran dan bassi sajis, vaikko dat lea allabassi? Herrá attii dan dudnuide vai doai váldibeahhti eret searvegotti suttuvealggi ja doaimmaehappi sidjiide soabahusa Herrá muoduid ovdas. Oaffarealli varra ii buktujuvvon sisa bassibáikái. Danin doai livččiide galgan borrat dan bierrgu bassi sajis, nugo mun lean gohčcon.” Aron dajai Mosesii: “Odne soai leaba oaffaruššan iežaska suddoaffara ja boaldinoaffara Herrá muoduid ovdas, ja dattetge dát lea deaividan mu. Jos mun ieš livččen borran suddoaffara odne, livččiigo dat leamaš Herrá miela mielde?” Go Moses dan gulai, de son duđai.

Goalmát Mosesgirji Buhtis ja buhtismeahtun eallit

Herrá sártnui Mosesii ja Aronii: Cealki israellačcaide: Buot eananelliin dii oažžubehtet borrat njealjejuolggagiid main leat guovttesuorat guohpirat ja mat smirezastet. Muhto dii ehpet oaččo borrat dáid elliid, vaikko dat smirezastet dahje vaikko dain leat guohpirat: kamela mii gal smirezastá muhto mas eai leat guohpirat, dat lea buhtismeahtun; báktemievri mii gal smirezastá, muhto mas eai leat guohpirat, dat lea buhtismeahtun; njoammil mii gal smirezastá, muhto mas eai leat guohpirat, dat lea buhtismeahtun; spiidni mas gal leat guovttesuorat guohpirat, muhto mii ii smires, dat lea buhtismeahtun. Daid bierrgu ehpet oaččo borrat ja daid rábbái ehpet oaččo guoskat. Dat leat buhtismeahtumat. Dii oažžubehtet borrat čáhceelliid main leat veavssit ja čuopmasat. Muhto dii galgabehtet fasttášit buot elliid mat ellet mearas ja jogain ja main eai leat veavssit eaige čuopmasat, ležžet dal smávvaeallit dahje eará čáhceallit. Daid dii galgabehtet atnit fastin; daid ehpet oaččo borrat, ja daid jápma gorudiid galgabehtet fasttášit. Buot čázi heakkalačcaid main eai leat veavssit eaige čuopmasat, dii galgabehtet atnit fastin. Dáid lottiid dii galgabehtet fasttášit ehpetge oaččo daid borrat: goaskin, čuonjáráhtgoaskin, skávžaráhtgoaskin, suorrehávka ja eará hávkkat, buot garjálottit, struhcca, skuolffi, skávli ja buot fállit, cihceskuolffi, skárfa ja lidnu, bealljeloadgu, pelikána ja čiekčá, gáhttoháigir ja eará háigirat, vuoktaloddi ja náhkkesoadjá. Buot njealjejuolggat smávva soajálačcaid dii galgabehtet fasttášit. Buot njealjejuolggat smávva soajálačcain dii oažžubehtet borrat daid main eará julggiid lassin leat njuikunjuolggit. Dáin dii oažžubehtet borrat buot johtti rásselohkuid, buot solamrásselohkuid, buot hargolrásselohkuid ja buot hagabrásselohkuid. Buot eará njealjejuolggat smávva soajálačcaid dii galgabehtet fasttášit. Dát mearrádusat gusket elliide mat dahket din buhtismeahtumin. Juohkehaš gii guoská daid rábbái, lea buhtismeahtun eahkeda rádjái, ja dat gii lea guoddán dakkár ráppi, galgá bassat biktasiiddis, ja son lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Dákkárat leat eallit main leat guohpirat, maid guohpirat eai leat ollásit guovttesuoragat ja mat eai smirezastte, dat leat buhtismeahtumat. Dat gii guoská daidda, šaddá buhtismeahtumin.

Buot njealjejuolggat eallit main leat rápmážit, leat buhtismeahttumat. Juohkehaš gii guoská daid rábbái, lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Dat gii lea guoddán dakkár ráppi, galgá bassat biktasiiddis, ja son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Dáid dii galgabehtet atnit buhtismeahttumin. Dát smávvaeallit mat lihkadit eatnamis, leat buhtismeahttumat: buoidda, sáhpán ja buot lakkisšlájat, gekko, koahlakkis, letaalakkis, salamander ja kameleona. Buot dát smávvaeallit leat buhtismeahttumat. Juohkehaš gii guoská daidda go dat leat jápmán, lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Buot maid ala dakkár jápma ealli gahččá, šaddá buhtismeahttumin, leaččai dat dal muorradiŋga, bivttas, náhkki, horsta dahje eará atnudiŋga. Dan galgá doidit čázis, ja dat lea buhtismeahttun eahkeda rádjái; de dat lea fas buhtis. Jos dakkár ealli gahččá láirelihttái, de buot mii das lea, šaddá buhtismeahttumin, ja lihti galgá cuvket. Buot borramuš maid muđui sáhtta borrat, muhto mii lea guoskkahan dan čázi, šaddá buhtismeahttumin, ja buot juhkamuš maid muđui sáhtta juhkat, šaddá buhtismeahttumin dakkár lihtis. Láibunuvnna dahje ommána man ala dakkár jápma ealli gahččá, ferte gaikut, danin go dat lea šaddan buhtismeahttumin. Muhto ája dahje arvegáivo bissu buhtisin. Dušše dat gii guoská jápma eallái, šaddá buhtismeahttumin. Jos jápma ealli gahččá gilvvagortniid ala mat leat gilvimassii, de dat bissot almmatge buhtisin, muhto jos gilvvagortnit leat šaddan lávttasin ja jápma ealli gahččá daid ala, de dii galgabehtet atnit daid buhtismeahttumin. Jos dakkár eananealli maid dii muđui oččošiddet borrat, jápmá, de dat gii guoská dan rábbái, lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Dat gii borrá dan ráppi bierggu, galgá bassat biktasiiddis, ja son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Dat gii guoddá dakkár ráppi, galgá bassat biktasiiddis, ja son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Buot smávvaeallit mat njommot eatnamis, leat fasttit, daid ii oaččo borrat. Eatnamis lihkadeaddji njoammot dahje smávvaeallit main leat njealjejuolggi dahje eambbo, leat fasttit; daid ehpet oaččo borrat. Allet daga iežadet buhtismeahttumin nu ahte guoskkahehpet dakkár eallái, ja váruhehket muđuige šaddamis dain buhtismeahttumin. Mun lean Hearrá, din Ipmil, lean bassi, ja danin dii galgabehtet doallat iežadet buhtisin ja bassin. Allet daga iežadet buhtismeahttumin nu ahte guoskkahehpet mange smávva ealli mii lihkada eatnamis. Mun lean Hearrá guhte bukten din Egyptas vai mun livččen din Ipmil. Lehket dan dihte basit, danin go mun lean bassi. Dát lea lánka mii guoská eananelliide ja lottiide ja buot heakkalaččaide mat lihkadit čázis, ja buot heakkalaččaide mat lihkadit eatnamis. Ná dii máhttibehitet earuhit buhttása buhtismeahttumis ja daid eliidd maid oazžu borrat, dain eliiddin maid ii oaččo borrat. Goalmmát Mosesgirji Riegádahti buhtástus Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Go nisson lea riegádahttán bártni, de son lea čieža beaivvi buhtismeahttun, seammá lánkái go dalle go sus leat mánodávddat. Gávccát beaivvi bárdnemáná ovdaliiki galgá čuhppojuvvot. Nisson galgá orrut ruovttus vel golbmalogigolbma beaivvi, vai buhtásmuvvá vardimis. Son ii oaččo guoskat masage mii lea bassi, iige son oaččo boahit bassibáikái ovdal go su buhtástusáigi lea nohkan. Go nisson lea riegádahttán nieidda, de son lea buhtismeahttun guokte vahku, seammá lánkái go dalle go sus leat mánodávddat. Son galgá orrut ruovttus vel guhttalogiguhtta beaivvi buhtismeahttumin vardimis. Go su buhtástusáigi bártni dahje nieidda riegádahttima maŋŋil lea nohkan, de son galgá buktit báhppii almmustusgoadi uvssa lusa jahkásaš lábbá boaldinoaffarin ja duvvá dahje turtelduvvá suddoaffarin. Báhppa galgá oaffaruššat daid Hearrái ja doaimmahit sutnje soabahusa, ja nu son šaddá buhtisin iežas vardimis. Dát lánka guoská nissonii gii lea riegádahttán máná, jogo bártni dahje nieidda. Jos nisson ii suite oaffaruššat lábbá, de son galgá váldit guokte turtelduvvá dahje guokte eará duvvá, nuppi boaldinoaffarin ja nuppi suddoaffarin, ja báhppa galgá doaimmahit sutnje soabahusa. De nisson lea buhtis. Goalmmát Mosesgirji Lánka spihtáldávddas Hearrá sártnui Mosesii ja Aronii: Jos soapmásii šaddá bohtaneapmi, ihtalupmi dahje vilges dielku mii sáhtta leat spihtáldávda, de su galgá doalvut báhppa Arona dahje muhtun su soga báhpa lusa. Báhppa galgá geahčadit ihttondielkku, ja jos guolggat leat vilggodan ja dielku lea čiekŋaleappos go eará liiki, de dat lea spihtáldávda. Go báhppa oaidná dan, de son galgá gulahit su buhtismeahttumin. Jos dielku lea vielgat, muhto dat ii leat čiekŋaleappos go eará liiki eaiige guolggat leat vilggodan, de báhppa galgá sirret buohcci eará olbmui čieža beaivái. Čihččet beaivvi báhppa galgá geahčadit su, ja jos son oaidná ahte ihttondielku ii leat nuppástuvvan iige viidon, de son galgá sirret su eará olbmui vel čieža beaivái. Čihččet beaivvi báhppa galgá fas geahčadit su, ja jos son oaidná ahte ihttondielku lea gilggodan iige leat viidon, de báhppa galgá gulahit su buhtisin; dat lea dušše ihtalupmi. Buohcci galgá bassat biktasiiddis, ja de son lea buhtis. Muhto jos ihtalupmi viidu su liikkis maŋŋil go son lea čájehan iežas báhppii ja báhppa gulahii su buhtisin, de son galgá fas mannat báhpa lusa. Báhppa galgá geahčadit su, ja jos son oaidná

ahte ihtalupmi lea viidon, de son galgá gulahit su buhtismeahttumin; dat lea spihtáldávda. Jos muhtun buohccá spihtáldávdi, de su galgá doalvut báhpa lusa. Báhppa galgá geahčadit su, ja jos liikkis dalle lea vilges bohtaneapmi, jos guolggat leat vilggodan ja jos bohtaneapmái lea šaddan liigeoažži, de dat lea bissovaš spihtáldávda. Su ii dárbbas šat sirret eará olbmui, go son lea juo gávnnavuvvon buhtismeahttumin, ja báhppa galgá gulahit su buhtismeahttumin. Jos spihtáldávda ihtá liikái, nu ahte dat lea buohcci olbmo liikkis oaivvi rájes gitta julggiid rádjái miehtá buot, de báhppa galgá geahčadit su. Jos báhppa oaidná ahte spihtáldávda gokčá oppa rupmaša, de son galgá gulahit su buhtisin. Go buohcci lea vilggodan ollásit, de son lea buhtis. Muhto jos liikái ihtá liigeoažži, de son lea dallánaga buhtismeahttun. Go báhppa oaidná liigeoačči, de son galgá gulahit su buhtismeahttumin. Dat lea liigeoažži, son lea buhtismeahttun; dat lea spihtáldávda. Muhto jos liigeoažži nuppástuvvá ja vilggoda, de buohcci galgá mannat báhpa lusa. Báhppa galgá geahčadit su, ja jos son oaidná ahte ihttondielku lea vilggodan, de báhppa galgá gulahit su buhtisin; son lea fas buhtis. Jos soapmása liikái ihtá buogu mii dasto buorrána, ja de buhkko sadjái ihtá vilges bohtaneapmi dahje čuvgesrukses dielku, de son galgá mannat báhpa lusa. Báhppa galgá geahčadit su, ja jos dielku lea čiekŋaleappos go eará liiki ja guolggat dakko leat vilggodan, de báhppa galgá gulahit su buhtismeahttumin; buhkko sadjái lea ihtán spihtáldávda. Muhto jos báhppa geahčadettiin oaidná ahte guolggat eai leat vilggodan iige dielku leat čiekŋaleappos go eará liiki ja ahte dat lea vilggodan, de son galgá sirret su eará olbmui čieža beaivái. Jos dielku viidu liikkis, de báhppa galgá gulahit su buhtismeahttumin; dat lea spihtáldávda. Muhto jos dielku bissu seammalágánin iige viiddo, de dat lea buhkko uddu, ja báhppa galgá gulahit su buhtisin. Jos soamis lea ožžon liikái buolláma ja dasa ihtá oažži čuvgesrukses dahje vilges dielkun, de báhppa galgá geahčadit su. Jos son oaidná ahte guolggat leat vilggodan ja dielku lea čiekŋaleappos go eará liiki, de buollámii lea ihtán spihtáldávda. Báhppa galgá gulahit su buhtismeahttumin; dat lea spihtáldávda. Muhto jos báhppa geahčadettiin oaidná ahte dielkkus eai leat vilges guolggat iige dat leat čiekŋaleappos go eará liiki ja ahte dat lea vilggodan, de báhppa galgá sirret su eará olbmui čieža beaivái. Čihččet beaivvi báhppa galgá geahčadit su, ja jos dielku lea viidon, de báhppa galgá gulahit su buhtismeahttumin; dat lea spihtáldávda. Muhto jos dielku ii leat nuppástuvvan iige viidon liikkis, ja jos dat lea vilggodan, de dat lea buolláma uddu. Báhppa galgá gulahit su buhtisin, dasgo dat lea dušše buolláma uddu. Jos olbmái dahje nissonii šaddá ihtalupmi oaiveassái dahje skávžžáid vuollái, de báhppa galgá geahčadit ihttondielkku. Jos dat lea čiekŋaleappos go eará liiki ja das leat guvvgodan njárbes guolggat, de báhppa galgá gulahit su buhtismeahttumin. Dat lea ruobbi, spihtáldávda oaiveasis dahje skávžžáid vuolde. Jos báhppa geahčadettiin oaidná ahte ruobbás sadji ii leat čiekŋaleappos go eará liiki, muhto das eai leat čáhppes guolggat, de son galgá sirret buohcci eará olbmui čieža beaivái. Čihččet beaivvi báhppa galgá geahčadit buohcci, ja jos ruobbi ii leat viidon eaige das leat guvges guolggat iige dat leat čiekŋaleappos go eará liiki, de buohcci galgá ráhket vuovttaid ja skávžžáid, muhto diktit ruobbesaji leat ráhkekeahhtá. Báhppa galgá sirret buohcci eará olbmui vel čieža beaivái. Čihččet beaivvi báhppa galgá geahčadit ruoppi, ja jos son oaidná ahte dat ii leat viidon iige čiekŋaleappos go eará liiki, de báhppa galgá gulahit su buhtisin. Buohcci galgá bassat biktasiiddis, ja de son lea buhtis. Muhto jos ruobbi viidu liikkis maŋŋil go son lea gulahuvvon buhtisin, de báhppa galgá geahčadit su. Jos ruobbi lea viidon liikkis, de báhppa ii dárbbas ohcat guvges guolggaid; dat olmmoš lea buhtismeahttun. Muhto jos báhppa oaidná ahte ruobbi ii leat nuppástuvvan ja dasa leat šaddan čáhppes guolggat, de ruobbi lea buorránan. Dat olmmoš lea buhtis, ja báhppa galgá gulahit su buhtisin. Jos olbmá dahje nissona liikái šaddet vilges dielkkut, de báhppa galgá geahčadit daid. Jos dielkkut leat šovkesvielgadat, de dat lea dakkár ihtalupmi mii ii leat váralaš; dat olmmoš lea buhtis. Jos olmmái massá vuovttaid oalát nu ahte su oaivi báljaga, de son lea liikká buhtis. Seammá ládje son lea buhtis, jos son massá vuovttaid oaivečohkas. Muhto jos su báljagan oaivái dahje oaivečohkkii šaddá čuvgesrukses dielku, de dasa lea ihtán spihtáldávda. Báhppa galgá geahčadit su, ja jos son gávdná čuvgesrukses bohtaneami báljagan oaivvis dahje báljagan oaivečohkas, ja dat orru leamen spihtáldávda, de dat olmmái lea spihtálaš. Son lea buhtismeahttun, ja báhppa galgá gulahit su buhtismeahttumin; dan olbmás lea dávda oaiveasis. Dat geas lea spihtáldávda, galgá atnit gaikkoduvvon biktasiid, vázzit rabas oivviid, čiehkát skávžžáid ja čuorvut: “Buhtismeahttun, buhtismeahttun!” Nu guhká go sus lea duot dávda, de son lea buhtismeahttun. Son lea buhtismeahttun, ja son galgá ássat sierranassii siidda olggobealde. Jos spihtálguohpa ihtá ullobiktasii dahje beallemasbiktasii, dahje mange dingii mii lea čuldojuvvon dahje

goddojuvvon beallemasas dahje ullus, dahje náhkái dahje náhkkeuduodjái, ja dielku lea ruodnájeaddji dahje ruoksájeaddji, leačcai dat dal biktasis, náhkis, čuldojuvvon ja goddojuvvon duojis dahje náhkkeduojis, de dat lea spihtálguohpa, ja dan galgá čájehit báhppii. Báhppa galgá geahčadit dielkku ja bidjat čieža beaivái sierra dan dingga mas dielku lea. Čihččet beavvi son galgá fas geahčadit dan, ja jos dielku lea viidon biktasis dahje čuldojuvvon dahje goddojuvvon duojis dahje náhkkeduojis, de dat lea baháslájat spihtál, ja dat duodji dahje dinga lea buhtismeahttun. Dat galgá boldojuvvot, leačcai dat dal bivttas dahje juoga mii lea čuldojuvvon dahje goddojuvvon ullus dahje beallemasas dahje náhkkeuduodji, mii ihkinassii masa dielku lea boahán. Danin go dat lea baháslájat spihtál, de dan dingga dahje duoji galgá boaldit. Muhto jos báhppa geahčadettiin gávnnaha ahte dielku ii leat viidon biktasis dahje čuldojuvvon dahje goddojuvvon duojis dahje náhkkeduojis, de son galgá gohččut bassat dan dingga mas dielku lea, ja bidjat dan sierra vel čieža beaivái. Báhppa galgá geahčadit dielkku bassama maŋŋil, ja jos dat ii leat nuppástuvvan iige viidon, de duot dinga dahje duodji lea buhtismeahttun; dan galgá boaldit. Dat lea guohcageapmi, gokko dat dal leažžáge. Muhto jos báhppa geahčadettiin gávnnaha ahte dielku lea gilggodan bassama maŋŋil, de son galgá gaikut dan eret biktasis dahje náhkis dahje čuldojuvvon dahje goddojuvvon duojis. Jos dielku ihtá oddasis biktasiid dahje čuldojuvvon dahje goddojuvvon duodjái dahje náhkkeuduodjái, de dat lea viidon. Dakkár dingga mas dielku lea, galgá boaldit. Jos dielku jávká biktasis dahje čuldojuvvon dahje goddojuvvon dinggas dahje duojis dahje náhkkeduojis go dat bassojuvvo, de dan galgá bassat vel nuppádis, ja de dat lea buhtis. Dása nohká láhka mii guoská spihtálii mii lea ullobiktasis dahje beallemasbiktasis, čuldojuvvon dahje goddojuvvon duojis ja náhkkeduojis; dán lága mielde dan galgá gulahit buhtisin dahje buhtismeahttumin.

Goalmát Mosesgirji Buhtástus spihtáldávddas Hearrá sárttui Mosesii: Dát láhka guoská dasa go spihtaláš olmmoš gulahuvvo buhtisin. Su galgá doalvut báhpa lusa. Báhppa galgá boahit su ovddal siidda olggobeallái. Báhppa galgá geahčadit su, ja jos spihtáldávda lea buorránan, de báhppa galgá gohččut viežžat guokte buhtis ealli lotti, sedermuora, karmosinrukses ullu ja isopa dan várás gii gulahuvvo buhtisin. Báhppa galgá gohččut goddit nuppi lotti dakkár láirelihti badjelis mas lea ráinnas čáhci. De son galgá váldit ealli lotti ja sedermuora, karmosinrukses ullu ja isopa ja buonjostit buot, maiddá ealli lotti, dan lotti varas mii goddojuvvui ráinnas čázi badjelis. Čieža geardde son galgá riškkuhit dán čáhceseagat vara dan olbmo ala gii buhtistuvvo spihtáldávddas. De son galgá gulahit su buhtisin ja de luoitit ealli lotti girdilit. Dat gii buhtistuvvo, galgá bassat biktasiiddis, ráhket vuovttaidis ja basadit. De son šaddá buhtisin ja oazžu máhccat siidii, muhto son galgá dattetge orrut čieža beavvi iežas goadi olggobealde. Čihččet beavvi son galgá ráhket vuovttaidis, skávžžádis, gulbmeguolggaidis ja eará guolggaidis. Son galgá bassat biktasiiddis ja basadit, ja de son lea buhtis. Gávccát beavvi son galgá váldit guokte viercalábbá mat leat almmá vigi haga, ja jahkásaŋ njingelas lábbá mii lea almmá vigi haga. Son galgá maid váldit borramušoaffarin golbma oljjuin seaguhuvvon efalogádasa sevlejuvvon jáffuid ja ovttá log-mihtu oljju. Báhppa gii doaimmaha buhtisteamii, galgá buktit dan olbmo gii buhtistuvvo ja oaffarattáldagaid almmustusgoadi uvssa lusa Hearrá muođuid ovdii. Báhppa galgá váldit nuppi viercalábbá ja oaffaruššat dan vealgeoaffarin oktan oljjuin. Son galgá bajidit dan oaffarin Hearrá muođuid ovdii. Viercaláppis galgá goddojuvvot seammá bassi sajis gos suddooaffar ja boaldinoaffar goddojuvvot. Vealgeoaffarealli gullá báhppii nugo suddooaffareallige; dat lea allabassi. Báhppa galgá váldit veahás vealgeoaffara vara ja sihkkut dan dan olbmui gii buhtistuvvo, su olgeš bealljebuoiddázii, olgeš bealgái ja olgeš juolgebealgái. De báhppa galgá váldit veahás oljju ja njorret dan gurut gihtii, buonjostit olgeš gieda čuvddi dan oljjus mii lea su gurut giedas, ja riškkuhit oljju suorpmain čieža geardde Hearrá muođuid ovdas. Báhppa galgá váldit veahás oljju mii sus lea giedas, ja sihkkut dan dan olbmui gii buhtistuvvo, su olgeš bealljebuoiddázii, olgeš bealgái ja olgeš juolgebealgái, vealgeoaffara vara ala. Dan oljju mii vel lea báhcán báhpa gihtii, son galgá sihkkut dan olbmo oaivái gii buhtistuvvo. Ná báhppa doaimmaha sutnje soabahusa Hearrá muođuid ovdas. Dasto báhppa galgá oaffaruššat suddooaffara ja doaimmahit soabahusa dasa gii buhtistuvvo buhtismeahttunvuodas. De báhppa galgá njuovvat boaldinoaffarealli ja oaffaruššat dan ja borramušoaffara áltára alde. Báhppa galgá doaimmahit sutnje soabahusa, ja de son lea buhtis. Muhto jos dat gii buhtistuvvo, lea geafes olmmái iige suite skáhppot dáid oaffarattáldagaid, de son galgá váldit vealgeoaffarin lábbá mii bajiduvvo soabahussan sutnje. Dasa lassin son galgá váldit borramušoaffarin efalogádasa oljjuin seaguhuvvon sevlejuvvon jáffuid ja ovttá log-mihtu oljju ja vel guokte turtelduvvá dahje guokte eará duvvá, dađe mielde go suitá. Nubbi galgá

addojuvvot suddoaffarin ja nubbigis boaldinoaffarin. Gávccát beavvi das maŋŋil go son lea buhtistuvvon, son galgá buktit dáid oaffarattáldagaid báhppii almmustusgoadi uvssa lusa, HERRÁ muođuid ovdi. Báhppa galgá váldit vealgeoaffarlábbá ja olju ja bajidit daid oaffarin HERRÁ muođuid ovddas. Vealgeoaffarlábbá galgá njuovvat, ja báhppa galgá váldit dan vara ja sihkkut dan dan olbmui gii buhtistuvvo, su olgeš bealljebuoiddázii, olgeš bealgái ja olgeš juolgebealgái. Dasto báhppa galgá njojret olju gurut gihtii ja riškkuhit olgeš čuvddiin olju mii lea su gurut giedas, čieža geardde HERRÁ muođuid ovddas. Olju mii lea su giedas, son galgá sihkkut dan olbmui gii buhtistuvvo, su olgeš bealljebuoiddázii, olgeš bealgái ja olgeš juolgebealgái, vealgeoaffara vara ala. Olju mii vel lea báhcán báhpa gihtii, son galgá sihkkut dan olbmo oaivái gii buhtistuvvo. Ná báhppa doaimmaha sutnje soabahusa HERRÁ muođuid ovddas. De son galgá oaffaruššat oktanaga borramušoaffariin turtelduvváid dahje eará duvváid, dade mielde go suitá, nuppi suddoaffarin ja nuppigis boaldinoaffarin. Ná báhppa doaimmaha soabahusa dasa gii buhtistuvvo HERRÁ muođuid ovddas. Dát láhka guoská dakkár spihtálaš olbmo buhtisteapmái geas ii leat vallji. Viesuid spihtálguohpa HERRÁ sártnui Mosesii ja Aronii: Go dii lehpēt bohtán Kanaanii maid mun attán din opmodahkan, ja mun divttán spihtálguohppaga njoammut doppe soames vissui, de viesu eaiggát galgá mannat muitalit báhppii ahte su vissui lea njommon juoga mii orru leamen spihtálguohpa. Ovdal go báhppa manna geahčadit dielkkuid, de son galgá gohččut gurret viesu; muđui buot mii dálus lea, šaddá buhtismeahttumin. De báhppa galgá mannat geahčadit viesu. Jos son gávnnahe ahte dielkkut seinniin leat ruodnájeaddji dahje ruoksájeaddji borraluvvamat mat orrot leamen čiekŋaleappos go seaidni, de son galgá bohtit olggoš uksanjálbmái ja dahppat viesu čieža beavái. Čihččet beavvi báhppa galgá máhccat geahčadit, ja jos son gávnnahe ahte dielkkut leat viidánan viesu seinniin, de son galgá gohččut gaikut eret daid gedggiid main dielkkut leat, ja bálkestit daid gávpoga olggobeallái buhtismeahttun sadjái. Viesu siskkobeali galgá faskut miehtá, ja faskojuvvon láirri galgá bálkestit gávpoga olggobeallái buhtismeahttun sadjái. De galgá váldit eará gedggiid ja bidjat daid ovddit gedggiid sadjái, ja seinniid galgá sihkkut odđa láirriin. Jos dielkkut ihtet maŋŋil go geadggit leat gaikojuvvon ja seainnit leat faskojuvvon ja sihkkojuvvon odđa láirriin, de báhppa galgá bohtit geahčadit dan. Jos son de oaidná ahte dielkkut leat viidánan, de viesus lea bahásšlájat spihtálguohpa. Dat lea buhtismeahttun. Viesu galgá gaikkodit, ja dan gedggiid, muoraid ja láirri galgá doalvut gávpoga olggobeallái buhtismeahttun sadjái. Dat gii fitná viesus dan botta go dat lea dahppojuvvon, lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Juohkehaš gii oaddá ja borada viesus, galgá bassat biktasiiddis. Muhto jos báhppa bohtá ja oaidná ahte dielkkut eai leat ihtán maŋŋil go viessu sihkkojuvvui, de son galgá gulahit dan buhtisin, danin go spihtálguohpa lea jávkan. Viesu buhtisteami várás son galgá váldit guokte lotti, sedermuora, karmosinrukses ullu ja isopa. Nuppi lotti son galgá goddit láirelihti badjelis mas lea ráinnas čáhci. De son galgá váldit sedermuora, isopa ja karmosinrukses ullu ja ealli lotti, ja buonjostit daid goddojuvvon lotti varas ja ráinnas čázis ja riškkuhit dainna viesu čieža geardde. Go son lea buhtistan viesu lotti varain ja ráinnas čáziin, ealli lottiin, sedermuorain, isopiin ja karmosinrukses ulluin, de son galgá luoitit ealli lotti girdilit eret gávpogis. Go son ná lea doaimmahan vissui soabahusa, de viessu lea buhtis. Dát láhka guoská juohkelágán spihtáldávdi ja ruobbái, biktasiid ja viesuid spihtálguohppagii, bohtanemiide, ihtalumiide ja vilges dielkkuide, vai olmmoš diehtá goas miige lea buhtismeahttun ja goas dat lea buhtis. Dát láhka guoská spihtálii. Goalmmát Mosesgirji Buhtismeahttun golgan HERRÁ sártnui Mosesii ja Aronii: Daddji israellačcaide: Jos olbmá rupmašis lea oačči golgan, de dat lea buhtismeahttun golgan. Son lea buhtismeahttun nu guhká go su váivi bistá, leaččai dal golgan dahje ii. Buot man alde buohcci veallá ja buot man alde son čohkká, šaddá buhtismeahttumin. Juohkehaš gii guoská su oaddinsadjái, galgá bassat biktasiiddis ja basadit; son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Juohkehaš gii čohkána dakkár sadjái mas buohcci lea čohkkán, galgá bassat biktasiiddis ja basadit; son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Juohkehaš gii guoskkaha buohcci, galgá bassat biktasiiddis ja basadit; son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Jos dat gii buohcá golgama, čolgada buhtis olbmo ala, de dat geasa čolga lea deaivan, galgá bassat biktasiiddis ja basadit; son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Juohke dingga man alde buohcci lea čohkkán riidedettiin, šaddá buhtismeahttumin. Jos muhtun guoská dingu mii lea leamaš buohcci vuolde, de son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Jos muhtun giehtaguššá dakkár dingga, de son galgá bassat biktasiiddis ja basadit; son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Jos olmmái gii buohcá golgama, guoská muhtun olbmui ovdal go lea doidán giedaid čázis, de dat olmmoš geasa son guoskkai, galgá bassat biktasiiddis

ja basadit; son lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Láirelihti masa buohcci lea guoskan, galgá cuvket, muhto muorrálihti galgá doidit čázis. Go buohcci buorrána váivvistis, de su buhtástusáigi lea čieža beaivvi. Dasto son galgá bassat biktasiiddis ja basadit ráinnas čázis, ja de son lea buhtis. Gávccát beaivvi son galgá váldit guokte turtelduvvá dahje guokte eará duvvá ja boahit Hearrá muođuid ovdii almmustusgoađi uvssa lusa ja addit daid báhppii. Báhppa galgá oaffaruššat nuppi suddooaffarin ja nuppi boaldinoaffarin. Ná báhppa galgá Hearrá muođuid ovddas doaimmahit sutnje soabahusa buhtismeahtunvuodas mii lei boahán golgamis. Jos olbmás manná siepman, de son galgá bassat oppa rupmaša; son lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Buot biktasiid ja juohke náhkkeđuoji man ala siepman lea boahán, galgá bassat čázis; dat leat buhtismeahtumat eahkeda rádjái. Jos olmmái veallá nissoniin ja sus manná siepman, de soai galgaba basadit; soai leaba buhtismeahtumat eahkeda rádjái. Go nissonis leat mánodávddat ja varra golgá su rupmašis, de son lea buhtismeahtun čieža beaivvi. Dat gii guoská sutnje, lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Buot man alde son veallá mánodávddaid áigge, šaddá buhtismeahtumin, ja buot man alde son čohkká, šaddá buhtismeahtumin. Dat gii guoská su oaddinsadjái, galgá bassat biktasiiddis ja basadit; son lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Dat gii guoská masage man alde son lea čohkkán, galgá bassat biktasiiddis ja basadit; son lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Jos soamis guoská masage mii lea su oaddinsajis dahje man alde son lea čohkkán, de son lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Jos olmmái veallá nissoniin, de su mánodávddat dahket olbmá buhtismeahtumin čieža beaivái. Buot man alde olmmái veallá, šaddá buhtismeahtumin. Jos nissonis leat vardimat mánga beaivvi, vaikko dat eai leat su mánodávddat, dahje jos mánodávddat bistet badjel áiggi, de son lea buhtismeahtun nu guhká go vardimat bistet, nugo mánodávddaid áiggege. Buot man alde son veallá dahje čohkká vardimiid áigge, šaddá buhtismeahtumin nugo mánodávddaid áiggege. Juohkehaš gii guoská daidda, šaddá buhtismeahtumin ja galgá bassat biktasiiddis ja basadit; son lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Go nisson buhtistuvvo vardimiinnis, de su buhtástusáigi lea čieža beaivvi; de son lea buhtis. Gávccát beaivvi son galgá váldit guokte turtelduvvá dahje guokte eará duvvá ja buktit daid báhppii almmustusgoađi uvssa lusa. Báhppa galgá oaffaruššat nuppi suddooaffarin ja nuppigis boaldinoaffarin. Ná báhppa doaimmaha Hearrá muođuid ovddas sutnje soabahusa su vardimiin mat dahke su buhtismeahtumin. Dii galgabehtet várjalit israellaččaid buhtismeahtunvuodas, vai sii eai jáme dan dihte go dahket buhtismeahtumin mu goađi, mii lea sin gaskkas. Dát láhka guoská olbmái geas leat golgamat dahje geas manná olggos siepman, nu ahte son šaddá buhtismeahtumin, nissonii geas leat mánodávddat, ja juohkehažžii, olbmái dahje nissonii, geas leat golgamat, ja olbmái gii veallá buhtismeahtun nissoniin. Goalmát Mosesgirji Storra soabahusbeaivi Hearrá sártnui Mosesii manñil go Arona bártniguovttos leigga jápmán, go leigga loaiddastan Hearrá muođuid ovdii. Son celkkii: Cealkke vielljasat Aronii ahte son ii oaččo mannat goas ihkinassii bassibáikki ovdaloavdaga siskkobeallái ja soabahussaji lusa mii lea árkká badjelis, muđui son jápmá, danne go mun almmustuvan balvva siste soabahussaji badjelis. Álo go Aron manná bassibáikái, de son galgá buktit nuorra vuovssá suddooaffarin ja viercca boaldinoaffarin. Son galgá gárvodit bassi beallemasbáiddi ja atnit beallemasbuvssaid rupmašis govččasin, čatnat beallemasboahkána ja giessat beallemasturbána oaivái. Dát leat bassi biktasat, ja son galgá basadit ovdal go gárvoda daid. Israellaččaid searvegottis son galgá oažžut guokte bohká suddooaffarin ja ovtta viercca boaldinoaffarin. Aron galgá oaffaruššat iežas suddooaffarvuovssá ja doaimmahit soabahusa alccesis ja iežas bearrašii. Dasto son galgá váldit dan guokte bohká ja bidjat daid Hearrá muođuid ovdii almmustusgoađi uvssa lusa ja vuorbádit daid, nuppi Hearrái ja nuppigis Asaselii. Dan bohká mii vuorbáduvvo Hearrái, Aron galgá buktit ovdan ja oaffaruššat suddooaffarin. Dan bohká mii vuorbáduvvo Asaselii, galgá bidjat eallinaga Hearrá muođuid ovdii vai dasa doaimmahuvvo soabahus, ja de vuolgahit meahccái Asasela lusa. Aron galgá oaffaruššat iežas suddooaffarvuovssá ja doaimmahit soabahusa alccesis ja iežas bearrašii. Go son lea goddán vuovssá, de son galgá váldit dollálihti dievva hilaid áltáris Hearrá muođuid ovddas ja goapmira dievva njuvdojuvvon njálggahájat suovvasiid, ja doalvut daid ovdaloavdaga siskkobeallái. Doppe son galgá bidjat suovvasiid dollii Hearrá muođuid ovdii, vai suovasbalva čiehká soabahussaji mii lea lihtumearkka badjelis. Dalle son ii jáme. Son galgá váldit vuovssá vara ja riškalit dan suorpmain soabahussaji ovdaravdii, ja son galgá riškkuhit vara suorpmainis čieža geardde soabahussaji ovdii. De son galgá njuovvat álbmoga suddooaffarbohká ja doalvut dan vara ovdaloavdaga siskkobeallái ja dahkat dan varain nugo vuovssá varainge. Son galgá riškkuhit

dan soabahussaji ala ja soabahussaji ovdii. Ná son doaimmaha soabahusa bassibáikái ja buhtista dan israellaččaid buhtismeahttunvuodas ja vearredaguin, buot sin suttuin. Seammá ládje son galgá dahkat almmustusgoahtái mii lea sin gaskkas buot sin buhtismeahttunvuoda siste. Ii oktage oaččo leat almmustusgoadis dan rájes go Aron manná bassibáikái doaimmahit soabahusa, dan rádjái go son fas boahtá olggos. Go son lea doaimmahan soabahusa alccesis ja iežas bearrašii ja oppa Israela searvegoddái, de son galgá mannat olggos áltára lusa mii lea HERRÁ muođuid ovddas, ja doaimmahit soabahusa dasa. Son galgá váldit vuovssá ja bohká vara ja sihkkut dan juohke áltárčoarvái ja riškkuhit vara suorpmain čieža geardde áltára ala. Nu son galgá buhtistit ja basuhit áltára israellaččaid buhtismeahttunvuodas. Go Aron lea geargan doaimmaheames soabahusa bassibáikái, almmustusgoahtái ja áltárii, de son galgá buktit ovdan ealli bohká. Son galgá bidjat goappašiid giedaid ealli bohká oaivvi ala ja dovddastit buot israellaččaid vearredaguid ja rihkkosiid, buot sin suttuid, ja nu bidjat daid bohká oaivvi ala. De olmmái gii čuožžu das gearggusin, galgá doalvut bohká meahccái. Bohkká oažžu guoddit buot sin suttuid ávdin meahccái, ja doppe dan galgá luoitit luovus. De Aron galgá mannat almmustusgoahtái ja nuollat beallemasbiktasiid maid lei gárvodan go manai bassibáikái; dohko son galgá guoddit daid. Son galgá basadit bassi sajis ja gárvodit iežas biktasiid. De son galgá mannat olggos ja oaffaruššat iežas boaldinoaffara ja álbmoga boaldinoaffara ja doaimmahit soabahusa alccesis ja álbmogii. Suddooaffara buoiddi son galgá boaldit áltára alde. Dat olmmái gii doalvvui bohká Asasela lusa, galgá bassat biktasiiddis ja basadit, ja de son oažžu máhccat siidii. Suddooaffarvuovssá ja suddooaffarbohka maid varra buktojuvvui bassibáikái dagahit soabahusa, galgá doalvut siidda olggobeallái, ja daid náhki, bierrgu ja gubmuid galgá boaldit. Dat gii daid boaldá, galgá bassat biktasiiddis ja basadit, ja de son oažžu máhccat siidii. Dán lága dii galgabehtet doallat agálaččat: Čihččet mánu logát beaivvi dii galgabehtet fástudit, iige dis oktage, leaččai son dal eatnamis riegádan olmmoš dahje vieris gii ássá din gaskkas, oaččo bargat maidege. Dan beaivvi doaimmahuvvo didjiide soabahus, nu ahte dii šaddabehtet buhtisin, nu ahte dii buhtistuvvobehtet HERRÁ ovddas buot suttuineattet. Dat galgá leat din vuoinjastanbeaivi, sabbat goas dii galgabehtet fástudit. Dát lea agálaš láhka. Soabahusa galgá doaimmahit báhppa, dakkár gii lea vuidojuvvon ja vihahuvvon báhppan áhčis maŋŋil. Son galgá gárvodit beallemasbiktasiid, bassi biktasiid, ja doaimmahit soabahusa bassi boššui, almmustusgoahtái ja áltárii, báhpaid ja oppa Israela searvegoddái. Dán lága dii galgabehtet doallat agálaččat: Ovtta geardde jagis galgá soabahit buot israellaččaid suttuid. Aron ollašuhit gohččuma maid HERRÁ lei addán Mosesii. Goalmmát Mosesgirji Rivttes oaffarbáiki HERRÁ sártnui Mosesii: Cealkke Aronii, su bártniide ja buot israellaččaide: Ná HERRÁ lea gohččon: Jos soames israellaš goddá vuovssá, lábbá dahje gáicca siiddas dahje siidda olggobealde iige vuos buvttet dan almmustusgoadi uvssa lusa, vai beassá addit dan oaffarattáldahkan HERRÁi su goadi ovddas, de dat lohkkujuvvo sutnje varravealgin. Son lea golggahan vara, ja son galgá jávkaduvvot iežas álbmogis. Dan dihte israellaččat eai šat oaččo njuovvat oaffarelliideaset gos fal olgun, muhto sii galget buktit daid báhppii HERRÁ ovdii almmustusgoadi uvssa lusa ja njuovvat daid doppe searvevuodaoaffarin HERRÁi. Báhppa galgá riškkuhit vara HERRÁ áltára ala almmustusgoadi uvssa guoras. Son galgá boaldit buoiddi hádjan mii lea HERRÁ miela mielde. Israellaččat eai oaččo šat oaffaruššat njuovvanoaffariid bohkkávuoinjaid maiguin sii furrošit. Dát lea sidjiide agálaš láhka buolvvas bulvii. Cealkke sidjiide: Jos soames israellaš dahje vieris gii ássá din gaskkas, oaffaruššá boaldinoaffara dahje njuovvanoaffara iige vuos buvttet dan almmustusgoadi uvssa lusa vai beassá addit dan HERRÁi, de dat olmmái galgá jávkaduvvot iežas álbmogis. Varraborrangielddus Jos soames israellaš dahje vieris gii ássá din gaskkas, borrá maidege mas lea varra, de mun jorgalan dan olbmo vuostá ja jávkadan su su álbmogis. Varas lea sivdnádusa heagga. Mun lean mearridan ahte varra galgá buktojuvvot áltára ala soabahussan didjiide alcceseattet. Varra buktá soabahusa, danin go varas lea heagga. Dan dihte mun lean cealkán israellaččaide ahte ii oktage sis oaččo berrat vara. Ii vierisge gii ássá din gaskkas, oaččo berrat vara. Jos soames israellaš dahje vieris gii ássá sin gaskkas goddá bivddus meahcefuoddu dahje lotti maid oažžu berrat, de son galgá golggahit das vara ja gokčat vara muolldain. Dasgo varra lea juohke sivdnádusa heagga. Danin mun lean cealkán israellaččaide ahte sii eai oaččo berrat mange sivdnádusa vara, dasgo juohke sivdnádusa varra lea dan heagga. Juohkehaš gii borrá vara, galgá jávkaduvvot. Jos muhtun, leaččai son dal eatnamis riegádan dahje vieris, borrá ieš jápmán dahje jámas gaikkoduvvon ealli, de son galgá bassat biktasiiddis ja basadit. Son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái; de son lea buhtis. Muhto jos son ii basa biktasiiddis iige basat, de son šaddá sivalažžan.

Goalmmát Mosesgirji Láhka sohka beallegaskavuodain Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Mun lean Hearrá, din Ipmil. Dii ehpet oaččo dahkat nugo dahke Egyptas gos dii ásaidet, ehpetge nu mo dahket Kanaanis gosa mun doalvvun din. Allet ane sin vieruid. Doahhtalehket mu lágaid, dollet mu báhkomiid ja ellet daid mielde. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Dollet mu báhkomiid ja lágaid. Juohke olbmui gii doallá daid, dat addet eallima. Mun lean Hearrá. Ii oktage oaččo veallát soapmásiin gii lea su fuolki. Mun lean Hearrá. It oaččo heahppásuhttit áhčát nu ahte veallát etniinat; son lea du iežat eadni, ale veallá suinna. It oaččo veallát eadnebeliinat; muđui don heahppásuhtát iežat áhči. It oaččo veallát oappáinat, it oaččo veallát oabbábeliinatge, gulaš son dal duinna seammá bearrašii dahje ii. It oaččo veallát bártnát nieiddain dahje nieiddat nieiddain; muđui don heahppásuhtát iežat oačči ja vara. It oaččo veallát iežat eadnebeale nieiddain; son lea du áhči fuolki, son lea du oabbá. It oaččo veallát iežat siesáin; son lea du áhči fuolki. It oaččo veallát iežat muotáin, son lea du eatni fuolki. It oaččo veallát áhčát vielja áhkáin, sonhan lea du ipmi. It oaččo veallát iežat manjiin; son lea bártnát áhká, ale veallá suinna. It oaččo veallát vieljat áhkáin, muđui don heahppásuhtát iežat vielja. It oaččo veallát nissoniin ja su nieiddain, itge oaččo veallát su bártni dahje su nieidda nieiddain; sii leat lagaš fulkkežat, dat livččii heahpatlaš dahku. It oaččo váldit áhkát oappá liigeáhkán ja veallát suinna, nu guhká go du áhká lea eallimin. It oaččo veallát nissoniin gii mánodávddaid geažil lea buhtismeahttun. It oaččo veallát lagamuččat áhkáin, amat šaddat buhtismeahttumin. It oaččo addit ovttage mánáinat Molokii, muđui don heahppásuhtát iežat Ipmila nama. Mun lean Hearrá. It oaččo veallát olbmáin nugo olmmái veallá nissoniin, dakkár lea fasti. It oaččo seahkanaddat mainnage omiin, amat šaddat buhtismeahttumin. Nisson ii oaččo ásaht iežas oami ovdii, vai beassá seahkanaddat dainna; dakkár lea eartnjehas. Allet daga iežaideattet buhtismeahttumin mainnage dákkáriin. Dasgo buot dákkáriin dat álbmogat maid mun áján eret din ovddas, leat dahkan iežaset buhtismeahttumin. Maiddái eanan lea šaddan buhtismeahttumin. Danin mun ránggástin eatnama dan vearredaguid dihte, ja dat vuvssii olggos ássiidis. Muhto dii galgabehtet doallat mu lágaid ja mu báhkomiid. Allos oktage dis, leaččai son dal eatnamis riegádan dahje vieris gii ássá din gaskkas, dahko ovttage diein fastivuodain. Dakkár fastivuodaid dahke eatnama ássit ovdal din, ja eanan šattai buhtismeahttumin. Allet divtte eatnama vuoksit din olggos danin go dahkabehtet dan buhtismeahttumin, nugo dat vuvssii olggos dan álbmoga mii lei ovdal din. Juohkehaš gii dahká ovttage dáin fasttes daguin, galgá jávkaduvvot iežas álbmogis. Dollet mu mearrádusa alletge ane daid fasttes vieruid maid olbmot atne ovdal din; dii ehpet oaččo dahkat iežadet buhtismeahttumin daiguin. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Goalmmát Mosesgirji Bassivuodaláгат Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke oppa Israela searvegoddái: Lehket basit, dasgo mun, Hearrá, din Ipmil, lean bassi. Juohkehaš dis galgá gudnejahttit eatnis ja áhčis ja doallat mu sabbahiid. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Allet jorgal eahpeipmiliid beallái. Allet daga alcceseattet leikejuvvon ipmilgovaid. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Go dii oaffarušsabehtet searvevuodaoaffara Hearrái, de dahket dan nu ahte dat lea Hearrá miela mielde. Dan galgá borrat seammá beaivvi go dat oaffarušsojuvvo, dahje mañit beaivvi. Dan mii báhcá goalmmát beaivái, galgá boaldit. Jos soamis borrá dan goalmmát beaivvi, de dat lea fastivuoha, iige Hearrá dohkket oaffara. Dat gii borrá dan, šaddá sivalažžan, dasgo son lea dahkan eahpebassin dan mii lei basuhuvvon Hearrái. Son galgá jávkaduvvot iežas álbmogis. Go šaddu ráddjojuvvo du eatnamis, de it oaččo čuohppat gortni bealdoravddaid ráje itge čoaggit gordneoviviid mat leat báhcán. It oaččo atnit mañjerádjama viidnegárddistat itge čoaggit gahččan viidnemurjiid. Guođe daid gefiid ja vierrásiid várás. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Ehpet oaččo suoládit, ehpet gielistit ehpetge beahttit guhtet guimmiideattet. Ehpet oaččo vuordnut veriid mu nammii, dasgo dalle don dagat Ipmilat nama eahpebassin. Mun lean Hearrá. It oaččo váldit lagamuččastat veagal maidege itge rievídit sus maidege. It oaččo doallat beaivebálkkolačča bálkká alddát mañit idiid. It oaččo garuhit bealjeheami itge bidjat čalmmeheami ovdii juoidá masa son jorralla, muhto bala Ipmilisttát. Mun lean Hearrá. Ehpet oaččo dahkat veriid dubmedettiin. It oaččo leat bealát geafi ávkin itge riggá ávkin, muhto dubme lagamuččat vuoigalaččat. It oaččo vázzit birra ja bostalit iežat vieljaid, it oaččo bivdit lagamuččat heakka. Mun lean Hearrá. It oaččo vašuhit vieljat, muhto cuiggot su, amat šaddat sivalažžan su dihte. It oaččo mávssahit geasage itge vašuhit álbmogat olbmuid, muhto ráhkis lagamuččat nugo iežat. Mun lean Hearrá. Galggat doallat mu lágaid. Ale divtte omiin guokte šlájja seahkanaddat oktii. It oaččo gilvit guovttelágán siepmaniid beldosat. It oaččo atnit biktasiid mat leat godđojuvvon guovttelágán láiggis. Jos olmmái veallá šlávvanissoniin gii lea lohpiduvvon áhkán nuppi olbmái, muhto ii leat vel ostojuvvon friddjan dahje luitojuvvon

friddjan, de dat olmmái galgá máksit vahátmávssu. Sudno ii oaččo goddit, danne go nisson ii lean luitojuvvon friddjan, muhto olmmái galgá buktit Hearrái almmustusgoadi uvssa lusa viercca iežas vealgeoaffarin. Go báhppa Hearrá muoduid ovddas lea doaimmahan sutnje soabahusa oaffaruššamiin viercca vealgeoaffarin, de son oažžu ándagassii suttu maid lea dahkan. Go dii boahthehtet iežadet eatnamii ja gilvibehtet buotlágán šattosmuoraid, de galgabehtet diktit vuosttaš šaddosiid orrut. Golbma jagi šaddosat leat didjiide gildosat; allet bora daid. Muhto njealját jagis buot daid šaddosat galget basuhuvvot Hearrái ávvudemiin. Easkka viđat jagi oažžubehtet borrat daid šaddosiid. Ná dii oažžubehtet mihá eambo šattu. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Ehpet oaččo borrat bierggu mas lea varra. Ehpet oaččo einnostit ehpetge lohkat mearkkaid. Ehpet oaččo čuohppat vuovttaid geaddásiin ehpetge čuohppat skávžžáid. Ehpet oaččo nádjat mearkkaid iežadet rupmašii jápmán olbmo dihte ehpetge bidjat boaldihuvvon čálamearkkaid iežadet liikái. Mun lean Hearrá. It oaččo heahppásuhttit nieiddat nu ahte divttát su šaddat fuorrán, vai fuorrávuohta ja heahpatlašvuohta ii deavdde eatnama. Galgabehtet doallat mu sabbahiid ja gudnejahttit mu bassibáikki. Mun lean Hearrá. Ehpet oaččo jorgalit jábmiid vuoiññaid beallái ehpetge ohcat einnostusvuoiññaid, vai dat eai daga din buhtismeahttumin. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Čuožžil čurgesvuovttaga ovddas, gudnejahte vuoras olbmo ja bala Ipmilisttát. Mun lean Hearrá. Jos soames vieris ássá din eatnamii, de ehpet oaččo soardit su. Vieris gii ássá din luhtte galgá leat didjiide dego eatnamis riegádan olmmoš. Ráhkis su dego iežat, dasgo diihan maid leiddet vierrásat Egyptas. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Ehpet oaččo verrošit go mearridehpet guhkkodat-, deaddodahje geassomihtu. Dis galget leat rivttes veavttat, rivttes veaktageadggit, rivttes efamihttu ja rivttes hinmihttu. Mun lean Hearrá, din Ipmil, gii bukten din Egyptas. Dii galgabehtet doallat buot mu lágaid ja báhkkomiid ja eallit daid mielde. Mun lean Hearrá. Goalmmát Mosesgirji Ráŋggáštusmearrádusat Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Jos muhtin israellaš dahje vieris gii ássá Israelis, oaffaruššá mánás Molokii, de son galgá ráŋggáštuvvot jápmimiin; dan guovllu olbmot galget geadgádit su. Ná mun jorgalan dan olbmá vuostá ja jávkadan su álbmogisttis. Sonhan lea oaffaruššan mánás Molokii, dahkan mu bassibáikki buhtismeahttumin ja heahppásuhttán mu bassi nama. Muhto jos dan guovllu olbmot eai daga oaidnin ahte dat olmmái lea oaffaruššan mánás Molokii eaige gotte su, de mun ieš jorgalan su ja su soga vuostá ja jávkadan su su álbmogis ja buohkaid geat su mañis furrošit Molokiin. Jos soamis jorgala jábmiid vuoiññaid ja einnostusvuoiññaid beallái ja furroša daiguin, de mun jorgalan dan olbmo vuostá ja jávkadan su su álbmogis. Dii galgabehtet basuhit iežadet ja leat basit, danin go mun lean Hearrá, din Ipmil. Dii galgabehtet doallat mu lágaid ja doallat daid. Mun, Hearrá, lean basuhan din. Suddu ja ráŋggáštus Juohkehaš gii garuha áhčis ja eatnis, galgá ráŋggáštuvvot jápmimiin. Son lea garuhan áhčis ja eatnis, son lea sivalaš iežas jápmimii. Jos olmmái furroša lagamuččas áhkáin, de goappašagat, olmmái ja nisson, galgaba ráŋggáštuvvot jápmimiin. Jos olmmái veallá áhčis áhkáin, de son heahppásuhttá áhčis. Soai goappašagat galgaba ráŋggáštuvvot jápmimiin, soai leaba sivalaččat iežaska jápmimii. Jos olmmái veallá manjiinis, de soai goappašagat galgaba ráŋggáštuvvot jápmimiin. Soai leaba dahkan fastivuoda, soai leaba sivalaččat iežaska jápmimii. Jos olmmái veallá olbmáin nugo olmmái veallá nissoniin, de soai goappašagat leaba dahkan fastivuoda ja galgaba ráŋggáštuvvot jápmimiin. Soai leaba sivalaččat iežaska jápmimii. Jos olmmái váldá áhkkán nissona ja su eatni, de dat lea heahpatlaš dahku, ja danin olbmá ja nissonguoktá galgá boaldit. Din gaskkas ii oaččo leat mihkkege heahpatlašvuodaid. Jos olmmái seahkanaddá omiin, de son galgá ráŋggáštuvvot jápmimiin, ja maiddá oami galgá njuovvat. Jos nisson lahkana oapmái vai beassá seahkanaddat dainna, de sihke nisson ja oapmi galget ráŋggáštuvvot jápmimiin. Nisson lea sivalaš iežas jápmimii ja nu maiddá oapmi. Jos olmmái váldá áhkkán iežas oappá, áhčis dahje eatnis nieidda, ja soai oaidniba goabbat guoimmiska álasvuoda, de dat lea heahpatlaš dahku. Soai galgaba jávkaduvvot iežaska álbmogis buohkaid oaidnut. Olmmái lea veallán oappáinis ja lea danin šaddan sivalažžan. Jos olmmái veallá nissoniin go nissonis leat mánodávddat, de soai leaba rahpan nissona vara ádjaga ja galgaba jávkaduvvot iežaska álbmogis. It oaččo veallát eatnát oappáin itge áhčát oappáin, danin go dat gii dahká nu, heahppásuhttá iežas oačči ja vara, ja guktot šaddaba sivalažžan. Dat gii veallá áhčis vielja áhkáin, heahppásuhttá áhčis vielja. Soai šaddaba sivalažžan ja jápmiba mánáheapmin. Jos soamis váldá áhkkán vieljas áhká, de dat lea fastivuohta. Go son lea heahppásuhttán vieljas, de soai šaddaba mánáheapmin. Dii galgabehtet doallat buot mu lágaid ja báhkkomiid ja eallit daid mielde, vai eanan gosa mun doalvvun din ássat, ii vuovsse din olggos. Dii ehpet oaččo vádjolit daid álbmoga vieruid mielde maid mun áján eret din

ovddas. Dat álbmogat leat dahkan buot dakkár fasttiid, ja mun lean fasttáššigoahtán daid. Danin mun celken didjiide: Dii galgabehtet váldit sin eatnama oapmineattet, danin go mun attán dan didjiide opmodahkan, dan eatnama mas golgá mielki ja honnet. Mun, Hearrá, din Ipmil, lean sirren din eará álbmogiin. Dii galgabehtet dahkat erohusa buhtis ja buhtismeahttun elliid ja buhtis ja buhtismeahttun lottiid gaskkas. Allet daga iežadet fastin nu ahte borrahehtet njealjejuolggat elliid, lottiid dahje njoammuid maid mun lean sirren buhtismeahttumin. Dii galgabehtet álo leat basuhuvvon munnje, dasgo mun, Hearrá, lean bassi, ja mun lean dahkan erohusa din ja eará álbmogiid gaskkas ja váldán din iežan álbmogin. Dakká olmmái dahje nisson geas lea jábmiid vuoignja dahje einnostusvuoignja, galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Son galgá geađgáduvvot, son lea sivalaš iežas jápmimii. Goalmmát Mosesgirji Báhpaid bassivuodamearráduosat Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke báhpaide, Arona bártniide: Báhppa ii oaččo dahkat iežas buhtismeahttumin nu ahte guoská iežas soga olbmui gii lea jápmán, muđui go dalle go jábmi lea su lagaš fuolki: eadni, áhčči, bárdni, nieida, viellja dahje oabbá gii ii lean leamaš náitalan ja gii lea ássan su luhtte. Muhto son ii oaččo dahkat iežas buhtismeahttumin náitalan nissona dihte gii lea su fuolki. Báhpát eai oaččo ráhket iežaset oaivvi gokkoge, eai čuohppat skávžžáid eaige nádjat mearkkaid iežaset rupmašii. Sii galget leat basuhuvvon Ipmilasaset, eaige sii oaččo dahkat Ipmila nama eahpebassin, dasgo sii guddet ovdan Hearrá dollaoaffariid, Ipmileaset biepmu, ja galget dan dihte leat basit. Báhppa ii oaččo váldit áhkkán fuorránissona iige heahppášuhttojuvvon nissona iige nissona gean boadnjá lea hilgon, dasgo báhppa lea basuhuvvon Ipmilasaset. Dii galgabehtet atnit báhpa bassin, danin go son oaffaruššá biepmu din Ipmilii. Son galgá leat dutnje bassi, dasgo mun, Hearrá, guhte basuhan din, lean bassi. Jos báhpa nieida dahká iežas eahpebassin furrošemiin, de son dahká áhčis eahpebassin. Son galgá boldojuvvot. Dat báhppa gii lea bajimuš vieljaidis gaskkas, gean oaivvi ala lea golggahuvvon vuoidanolju ja gii lea vihahuvvon báhppan ja oažžu gárvodit bassi biktasiid, ii oaččo diktít vuovttaid heaŋgát luovusin iige oaččo gaikkodit biktasiiddis. Son ii oaččo mannat jábmi lusa. Son ii oaččo šaddat buhtismeahttumin ii velá áhčis iige eatnis dihtege. Son ii oaččo vuolgit bassibáikkis iige dahkat Ipmilis bassibáikki eahpebassin, dasgo son lea vihahuvvon Ipmilis vuoidanoljuin. Mun lean Hearrá. Áhkkán son galgá váldit eadnevidá nieidda. Son ii oaččo váldit áhkkán leaska, hilgojuvvon ja heahppášuhttojuvvon nissona iige fuorránissona; son oažžu váldit áhkkán dušše eadnevidá nieidda iežas álbmogis, amas eahpebasuhit iežas náli álbmogis gaskkas. Mun lean Hearrá guhte basuhan su. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke Aronii: Du nális ii oktage geas lea liitu, oaččo goassege loaiddastit oaffaruššat biepmu Ipmilii. Ii oktage geas lea liitu, oaččo loaiddastit ovdan oaffaruššat, ii oktage čalmmeheapme iige skierbmá, ii oktage gean muođuin lea vihki dahje gean rupmašis lea váili, ii oktage gean juolgi dahje giehta lea doddjon, ii oktage geas lea guvrečielgi dahje gii lea deagga šattus, ii oktage geas lea dieigi čalmmis dahje durvát dahje ribon dahje vigáiduvvan guolat. Báhppa Arona nális ii oktage geas lea liitu, oaččo loaiddastit oaffaruššat Hearrá dollaoaffariid. Jos sus lea liitu, de son ii oaččo loaiddastit oaffaruššat biepmu Ipmilii. Son oažžu gal borra Ipmila biepmu, sihke dan mii lea allabassi ja dan mii lea bassi, muhto go sus lea liitu, de son ii oaččo boahtit ovdaloavdaga lusa iige loaiddastit áltára ovdii; muđui son eahpebasuha mu bassibáikki. Mun lean Hearrá guhte basuhan sin. Moses sártnui dán Aronii, su bártniide ja buot israellaččaide. Goalmmát Mosesgirji Bassi attáldagat ja oaffarat Hearrá sártnui Mosesii: Gohčo Arona ja su bártniid giedahallat várrugasat bassi attáldagaid maid israellaččat basuhit munnje. Báhpát eai oaččo eahpebasuhit mu bassi nama. Mun lean Hearrá. Cealkke sidjiide: Jos soamis din nális muhtumin lahkana buhtismeahttumin bassi attáldagaide maid israellaččat leat basuhan Hearrái, de son galgá jávkaduvvot mu čalmmiid ovddas. Mun lean Hearrá. Arona nális ii oktage geas lea spihládávda dahje golgamat, oaččo borra bassi attáldagaid, ovdal go lea šaddan buhtisin. Dát guoská juohkehažžii gii lea guoskkahan man beare mii lea šaddan buhtismeahttumin jábmi dihte, dahje dasa geas lea mannan siepman, ja maiddái dasa gii lea guoskan dakkár smávvaellái mas šaddá buhtismeahttumin dahje olbmui geas šaddá buhtismeahttumin, lehkos dat dal mii ihkinassii buhtismeahttunvuodaid. Dat gii guoská masage dakkárii, lea buhtismeahttun eahkeda rádjái, iige son oaččo borra bassi attáldagaid ovdal go lea basadan. Muhto go beaivváš lea luoitádan, de son lea buhtis, ja de son oažžu borra bassi attáldagaid, dasgo dat lea su borramuš. Ieš jápmán dahje jámas gaikkoduvvon ealli son ii oaččo borra, amas šaddat buhtismeahttumin. Mun lean Hearrá. Sii galget doallat dan maid mun lean mearridan, amaset šaddat sivalažžan ja jápmat dan dihte go dahket eahpebassin dan mii lea bassi. Mun lean Hearrá guhte basuhan sin. Ii oktage

olggobealolmmoš oáččo borrat bassi attáldagaid. Mátkkálaš gii orru báhpa luhhte, dahje báhpa beaivebálkkolaš ii oáččo borrat dan mii lea bassi. Muhto jos báhppa lea oastán šláva, de šlávva oážžu dan borrat, ja seammá láhkái šlávva gii lea riegádan su viesus; sii ožžot borrat seammá borramuša go báhppa ieš. Jos báhpa nieida náitala olggobealolbmáin, de son ii oáččo šat borrat bassi oaffarattáldagaid. Muhto jos báhpa nieida šaddá leaskan dahje hilgojuvvo eaige sus leat mánát, ja son máhccá áhčis vissui, de son oážžu borrat áhčis borramušaid nugo dalle go lei nuorra. Muhto olggobealolmmoš ii oáččo borrat daid. Jos soamis meaddá borrat dan mii lea bassi, de son galgá buhtadit dan báhppii ja lasihit dasa vel vidádas. Báhpat eai oáččo dahkat eahpebassin bassi attáldagaid maid israellaččat oaffaruššet Hearrái ja nu dagahit sidjiide siva ja ránggástusa, go diktet sin borrat bassi attáldagaid. Dasgo mun lean Hearrá guhte basuhan daid. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke Aronii ja su bártniide ja buot israellaččaide: Jos soames israellaš dahje soames vieris gii ássá Israelis, buktá Hearrái oaffarin oami, leačcai dat dal lohpadusoaffar dahje eaktodáhtolaš oaffar maid son áigu oaffaruššat Hearrái boaldinoaffarin, de dat galgá leat varis almmá vigi haga: vuoksá, sávza dahje gáica. Ná dat lea Hearrá miela mielde. Ehpet oáččo oaffaruššat ealli mas lea vihki, dasgo dat ii leat Hearrá miela mielde. Jos soamis buktá vuovssá, sávzza dahje gáicca searvevuodaoaffarin Hearrái juogo danin go áigu deavdit lohpadusa dahje danin go áigu addit eaktodáhtolaš oaffara, de ealli galgá leat almmá vigi haga, vai dat livččii dohkálaš Hearrái. Das ii oáččo leat makkárga vihki. Ehpet oáččo oaffaruššat Hearrái ealli mii lea čalmmeheapme, mas lea doddjon juolgi dahje mii lea lápmašuvvan, dahje mas leat spárttut, durvát dahje ribon. Dakkáriid ehpet oáččo bidjat áltára ala dollaoaffarin Hearrái. Dakkár vuovssá dahje sávzza mas lea okta lahttu ilá stuoris dahje ilá uhcci, don oáččut oaffaruššat eaktodáhtolaš oaffarin, muhto dat ii dohkke Hearrái lohpadusoaffarin. Dakkár ealli man guolat leat čárvojuvvon, cuvkejuvvon, gaikkoduvvon dahje čuhppojuvvon, ii oáččo oaffaruššat Hearrái. Ehpet oáččo dahkat dakkára iežadet eatnamis ehpetge oastit vierroeatnama olbmos dakkár elliid ja buktit daid biebmun Ipmilasadet. Dat leat billašuvvan, dain lea vihki, iige din attáldat leat Hearrá miela mielde. Hearrá sártnui Mosesii: Go gálbi, láppis dahje gihcci lea riegádan, de dan galgá diktit leat eatnis luhhte čieža beaivvi, muhto gávccát beaivvi rájes dat dohkke dollaoaffarattáldahkan Hearrái. Ehpet oáččo njuovvat gusa ja dan gálbbi dahje sávzza ja dan lábbá seammá beaivvi. Go oaffaruššabehtet Hearrái giittusoaffara, de galgabehtet oaffaruššat dan nu ahte dat lea Hearrá miela mielde. Dan galgá borrat seammá beaivvi; ehpet oáččo guoddit das maidege mañjit ididii. Mun lean Hearrá. Dii galgabehtet doallat mu báhkomiid ja eallit daid mielde. Mun lean Hearrá. Ehpet oáččo dahkat eahpebassin mu bassi nama, dasgo israellaččat galget atnit mu bassin. Mun lean Hearrá guhte basuhan din. Mun bukten din Egyptas vai livččen din Ipmil. Mun lean Hearrá. Goalmmát Mosesgirji Israela jahkásaš basit Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Dát leat Hearrá basit, mu basit maid galgabehtet gulahit bassi čoagganeapmin. Guhtta beaivvi vahkus oážžubehtet bargat, muhto čihččet beaivi lea sabbat, vuoŋŋastanbeaivi bassi čoagganeami várás, ja dalle ehpet oáččo bargat maidege. Dat lea Hearrá sabbat, gos dal ásažehpetge. Dát leat Hearrá basit, bassi čoagganeamit maid galgabehtet doallat mearriduvvon áigái. Vuosttaš mánu njealljenuppelogát beaivvi eahkedisveaiggis leat Hearrá beassážit, ja seammá mánu vihttanuppelogát beaivvi leat Hearrá gudnin suvrutkeahtes láibbi basit. Čieža beaivvi dii oážžubehtet borrat dušše suvrutkeahtes láibbi. Vuosttaš beaivvi galgabehtet doallat bassi čoagganeami; dan beaivvi ehpet oáččo bargat maidege. Dán čieža beaivvis galgabehtet juohke beaivvi oaffaruššat dollaoaffara Hearrái, ja čihččet beaivvi lea bassi čoagganeapmi; dalle ehpet oáččo bargat maidege. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Go dii bohtibehtet dan eatnamii maid mun attán didjiide, ja rádjabehtet doppe šattuid, de galgabehtet doalvut báhppii vuosttaš gordnegihpu iežadet šattus. Beaivvi mañnil sabbaha báhppa galgá bajidit gordnegihpu Hearrá muođuid ovdii, vai Hearrá dohkkehivččii din. Seammá beaivvi go gordnegihppu bajiduvvo, de galgabehtet oaffaruššat boaldinoaffarin Hearrái jahkásaš lábbá mii lea almmá vigi haga. Borramušoaffaris mii dasa gullá galget leat guokte efalogádasa sevlejuvvon jáffut mat leat seaguhuvvon oljuin. Dat lea dollaoaffar man hádja lea Hearrá miela mielde. Juhkamušoaffar mii dasa gullá galgá leat hin-njealjádasa veardde viidni. Muhto láibbi ja gordojuvvon gortniid ja varas gortniid ehpet oáččo borrat ovdal dan beaivvi go buktibehtet oaffarattáldaga Ipmilasadet. Dát lea agálaš láhka didjiide buolvvas bulvii, gos dal ásažehpetge. Dii galgabehtet diktit gollat čieža olles vahku dan beaivvi rájes mii lea sabbaha mañnil, dan beaivvi rájes go buvttiidet gordnegihpu mii bajiduvvui oaffarin. Dii galgabehtet lohkat vihttalogi beaivvi dan beaivvi rádjái mii bohtá

čihččet sabbaha maŋŋil; dalle galgabehtet buktit Hearrái borramušoaffara odđa šattus. Galgabehtet dalle iešguhtege buktit ruovttus guokte láibbi maid bajidehpet oaffarin. Láibbiide galgá atnit guokte efalogádasa sevlejuvvon jáffuid, ja dat galget láibojuvvot suvrradáiggis. Dat leat álgošaddoattáldat Hearrái. Earret láibbi dii galgabehtet buktit čieža jahkásaš lábbá mat leat almmá vigi haga, nuorra vuovssá ja guokte viercca. Dat galget oaffaruššojuvvot Hearrái dollaoaffarin oktan borramušoaffariin ja juhkamušoaffariin mat dasa gullet. Dat lea dollaoaffar man hádja lea Hearrá miela mielde. Dasto galgabehtet oaffaruššat bohká suddoaffarin ja guokte jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Báhppa galgá bajidit daid oaffarin Hearrá muođuid ovdii oktan álgošattu vuosttaš láibbiiguin ja guvttiin lábbáin. Dat leat basuhuvvon Hearrái ja gullet báhppii. Seammá beaivái dii galgabehtet gulahit bassi čoagganeami. Dat lea bassi, dalle ehpet oaččo bargat maidege. Dát galgá leat didjiide agálaš lánka buolvvas bulvii, gos dal ásažehpetge. Go šaddu ráddjojuvvo du eatnamis, de it oaččo čuohppat gortni gitta bealdoravddaid ráje itge čoaggit gordneovviid mat leat báhcán. Guode daid gefiid ja vierrásiid várás. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Čihččet mánu vuosttaš beaivvi galgabehtet doallat vuoinŋastanbeaivin, muitobeivin goas bossubehtet dorvve ja čoagganehpet bassi čoagganeapmái. Dalle ehpet oaččo bargat maidege, muhto galgabehtet oaffaruššat Hearrái dollaoaffara. Hearrá sártnui Mosesii: Seammá čihččet mánu logát beaivvi lea soabahusbeaivi. Dalle galgabehtet doallat bassi čoagganeami, fástudit ja oaffaruššat Hearrái dollaoaffara. Dan beaivvi ehpet oaččo bargat maidege, danin go dat lea soabahusbeaivi mii buktá soabahusa didjiide Hearrá, muođuid ovddas. Jos muhtin ii fástut dan beaivvi, de son galgá jávkaduvvot álbmogisttis. Ja juohkehačča gii dan beaivvi bargá maidege, mun duššadan eret su álbmogis. Dii ehpet oaččo bargat maidege. Dát galgá leat didjiide agálaš lánka buolvvas bulvii, gos dal ásažehpetge. Dat lea didjiide sabbahiid sabbat, dakkár sabbat goas galgabehtet fástudit. Dán mánu ovccát beaivvi eahkeda rájes maŋit eahkedii galgabehtet doallat sabbatvuoinŋasteami. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Seammá čihččet mánu vihttanuppelogát beaivvi álget čiezabeaivásaš Hearrá lastagoahtebasit. Vuosttaš beaivvi lea bassi čoagganeapmi, dalle ehpet oaččo bargat maidege. Čieža beaivvi galgabehtet oaffaruššat Hearrái dollaoaffariid; gávccát beaivvi galgabehtet doallat bassi čoagganeami ja oaffaruššat Hearrái dollaoaffara. Dalle lea bassi čoagganeapmi ehpetge dii oaččo bargat maidege. Dát leat Hearrá basit maid galgabehtet gulahit bassi čoagganeapmin. Dalle galgabehtet oaffaruššat Hearrái dollaoaffariid ja boaldinoaffariid, borramušoaffariid, njuovvanoaffariid ja juhkamušoaffariid, juohke beaivvi dat oaffar mii lea mearriduvvon. Dáidda lassin bohtet vel Hearrá sabbahat ja din attáldagat, buot din lohpadusoaffarat ja buot eaktodáhtolaš oaffarat maid addibehtet Hearrái. Čihččet mánu vihttanuppelogát beaivvi, go lehpet rádján eatnama šattuid, de galgabehtet ávvudit čiezabeaivásaš Hearrá basiid. Vuosttaš beaivi lea sabbat ja gávccát beaivi lea maid sabbat. Vuosttaš beaivvi galgabehtet váldit čábbámus muoraid šaddosiid, pálbmalasttaid, lastás ovssiid ja siedgaovssiid ja ávvudit čieža beaivvi Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas. Dii galgabehtet ávvudit daid Hearrá bassin čieža beaivvi juohke jagi. Dat galgá leat didjiide agálaš lánka buolvvas bulvii. Čihččet mánus dii galgabehtet ávvudit daid basiid. Dalle dii galgabehtet orrut čieža beaivvi lastagodiin. Buot eatnamis riegádan israellaččat galget orrut lastagodiin, vai din mánát diedáshedje ahte mun dikten israellaččaid orrut lastagodiin, go bukten sin Egyptas. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Ná Moses almmuhii israellaččaide Hearrá basiid. Goalmát Mosesgirji Lámpájuolgi ja oaffarláibbit Hearrá sártnui Mosesii: Gohčo israellaččaid buktit alcesat lámpájuolggi várás buhtis olju mii lea dekkójuvvon oliivvain, vai lámppáid sáhtta bidjat sadjášaset juohke beaivvi. Aron galgá atnit fuola das ahte lámppát bullet Hearrá muođuid ovddas eahkeda rájes idida rádjái olggobealde ovdaloavdaga mii lea lihtumearkka ovddas almmustusgoadis. Dát galgá leat didjiide agálaš lánka buolvvas bulvii. Lámppát galget álo leat buollimin Hearrá muođuid ovddas lámpájuolggis mii lea čielga gollis duddjojuvvon. Váldde sevlejuvvon jáffuid ja láibbo dain guoktenuppelohká oaffarláibbi; ane gudege gáhkku guokte efalogádasa sevlejuvvon jáffuid. Bija láibbiid guovtte látnii, guhtta láibbi goappáge látnii, beavddi ala čielga gollis mii lea Hearrá muođuid ovddas. Bija láibbiid ala buhtis suovvasa mii boldojuvvo Hearrái dollaoaffarin, oasseoaffarin láibbiid sajis. Juohke sabbatbeaivvi báhppa galgá bidjat láibbiid Hearrá muođuid ovdii. Dat lea israellaččaid agálaš geatnegasvuohta. Láibbit gullet Aronii ja su bártniide, geat galget borrat daid bassi sajis, danin go dat leat allabasit. Dat lea sin agálaš oassi Hearrá dollaoaffariin. Israellaččaid gaskkas lei muhtun olmmái geas lei israellaš eadni, muhto egyptalaš áhčči. Siiddas son riiddáskii israellaš olbmáin, ja israellaš nissona bárdni

garuhii ja bilkidii Hearrá nama, ja danin son dolvojuvvui Mosesa lusa. Olbmá eadni lei Selomit, Dibri nieida, Dana čearddas. Sii dolle olbmá fánjan dassá go Hearrá almmuhivččii maid sutnje galggai dahkat. Hearrá sártnui Mosesii: Doalvo garuheaddji siidda olggobeallái, ja buohkat geat gulle su sániid, galget bidjat gieda su oaivvi ala. De oppa searvegoddi galgá geađgádit su. Cealkke israellačcaide: Juohkehaš gii garuha Ipmilis, šaddá sivalažžan. Dat gii bilkida Hearrá nama, galgá ránggáštuvvot jápmimiin, ja oppa searvegoddi galgá geađgádit su. Dat gii bilkida Hearrá nama, lehkos dal vieris dahje eatnamis riegádan, galgá goddojuvvot. Jos muhtun časká olbmo jámas, de son galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Dat gii goddá oami, galgá buhttet dan, heakka heakkas. Jos muhtun dagaha lagamužžasis rumašlaš vigi, de sutnje galgá dahkat seammá láhkái: doadjin doadjimis, čalbmi čalmmis, bátni bánis. Son galgá ieš oažžut seammá vigi maid son lea dagahan nubbái. Dat gii goddá oami, galgá buhttet dan, muhto dat gii časká olbmo jámas, galgá ieš goddojuvvot. Oktat láhka guoská buohkaide, sihke vierrásii ja eatnamis riegádan olbmui, dasgo mun lean Hearrá, din Ipmil. Dán Moses sártnui israellačcaide, ja sii dolvo garuheaddji siidda olggobeallái ja geađgádedje su jámas. Ná israellaččat ollašuhhte gohččuma maid Hearrá lei addán Mosesii. Goalmmát Mosesgirji Sabbatjahki ja ávvujahki Hearrá sártnui Mosesii Sinaiváris: Cealkke israellačcaide: Go dii boahthehtet eatnamii maid mun attán didjiide, de juohke čihččet jagi eanan galgá oažžut sabbatvuoigastusa Hearrá gudnin. Guhtta jagi sáhtát gilvit iežat bealddu, čuohppat viidnemuoraidat ovssiid ja rádjat šattu, muhto čihččet jahki lea eatnama vuoigastanjahki, Hearrái basuhuvvon sabbat. Dalle it oaččo gilvit iežat bealddu itge čuohppat viidnemuoraidat ovssiid. It oaččo rádjat gortni mii šaddá iešalddes čuohppama maññil, itge čoaggit viidnemurjiid mat šaddet du čuohpakehtes viidnemuorain. Dalle lea eatnama sabbatjahki. Dat maid eanan iešalddes šaddada sabbatjagi, lea borramuššan dutnje, du bálvleaddjái ja bálvleaddjinisoonii, du beaivebálkkolažžii ja vierrásii gii lea ássamin muhtun áiggi du luhtte. Maiddái du oamit ja iežá eallit ožžot borrat visot maid eanan šaddada. Loga čieža jahkevahku dahjege čieža geardde čieža jagi. Go jahkevahkut leat čoggon čieža dahjege jagit leat gollan njealljelogiovcci, de divtte dalle čihččet mánu logát beaivvi dorvviid čuodjat; Soabahusbeaivvi dii galgabehtet bossut dorvve miehtá iežadet eatnama. Dii galgabehtet basuhit vihttalogát jagi ja gulahit friddjavuoda buot eatnama ássiide. Dat jahki lea ávvujahki. Dalle juohkehaš gii lea massán iežas opmodaga, oažžu dan fas alccesis ja beassá máhccat iežas soga lusa. Dollet ávvujagi juohke vihttalogát jagi. Allet dalle gilvve alletge rája maidege mii iešalddes lea šaddan beldui, alletge čoakke viidnemurjiid čuohpakehtes viidnemuorain, danin go dat lea ávvujahki maid galgabehtet atnit bassin. Dii oažžubehtet borrat dan maid eanan addá. Ávvujagi juohkehaš oažžu máhccat iežas opmodahkii. Jos vuovddát eatnama lagamužžasat dahje oasttát sus juoidá, de it oaččo verrošit. Galggat máksit lagamužžasat dan mielde man galle jagi leat gollan ávvujagi rájes, ja son galgá bidjat hatti daid jagiid logu mielde, goas sáhtát rádjat šattu. Mađe eambo leat jagit, dađe alit lea haddi, ja mađe unnit leat jagit, dađe vuolit lea haddi, dasgo son vuovdá dutnje vissis jahkešaddomeari. Dii ehpet oaččo dahkat vearrut guhtet guimmiidasadet, muhto ballet Ipmilis. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Doahttalehket mu báhkomiid ja dollet mu lágaid, de oažžubehtet ássat oadjebassan iežadet eatnamis. Eanan addá šaddosiiddis, ja dii beassabehtet borrat gallás ja ássat das oadjebassan. Dii veadjibehtet jearrat: “Maid mii borrat čihččet jagi, jos eat oaččo gilvit eatge rádjat šattu?” Dihtet dalle ahte mun vuolggahan didjiide buressivdnádusa gudát jagi, nu ahte eanan addá šattuid golmma jahkái. Go dii dasto gávccát jagi gilvibehtet, de dis lea vel boares šaddu maid borrat, ja dat lea didjiide galle dassáži go ovccát jagi šaddu lea ráddjojuvvon. Eatnama ii oaččo vuovdit agibeavái, dasgo eanan gullá munnje, ja dii lehpēt vierrásat ja mátkkálaččat mu ovddas. Danin dii galgabehtet eatnamis mii šaddá din opmodahkan, addit vuoigastvuoda lonistit eatnama. Jos dis muhtun gefo ja šaddá vuovdit oasi opmodagastis, de su lagamus lonisteadjji galgá lonistit dan mii lea vuvdojuvvon. Jos soapmásis ii leat lonisteadjji, muhto son ieš suitá lonistit dan mii lea vuvdojuvvon, de son galgá lohkat galle jagi leat gollan dan vuovdimis. Go son lea máksán oastái lonistanhatti, de son oažžu máhccat opmodahkasis. Muhto jos son ii suite dan dahkat, de vuvdojuvvon eanan báhcá oasti háldui mañit ávvujagi rádjai. Ávvujagi oasti galgá addit dan friddjan ja ovdeš eaiggát oažžu opmodagas ruoktot. Jos muhtin vuovdá viesu gávpogis man birra lea movra, de sus lea vuoigastvuoha lonistit dan alccesis jagi siste; dušše dan áiggi sus lea lonistanvuoigastvuoha. Muhto jos viessu ii lonistuvvo ovdal go olles jahki lea gollan, de dat šaddá oasti ja su náli opmodahkan agibeavái iige dan dárbbas addit friddjan ávvujagi. Muhto viesuid mat leat muvrrahis giliin, galgá lohkat bealdoeanamin; daid sáhttá lonistit

ruoktot, ja ávvujagi dat galget addojuvvot friddja. Levilaččain lea goittotge agálaš vuogiatvuohtha lonistit viesuid mat leat sin iežaset gávpgogiin. Jos leviláš ii lonis viesu maid lea vuovdán iežas gávpgogis, de dakkár viessu galgá addojuvvot friddja ávvujagi, danin go levilaččain ii leat eará opmodat Israelis. Sin gávpgogiid guohtuneatnamiid ii oaččo vuovdit, danin go dat leat sin agálaš opmodat. Jos muhtin israellaš, du viellja, gefo iige nagat šat ealihit iežas, de galggat veahkehit su seammá láhkái go olmmoš veahkeha vierrása ja mátkkálačča, ja diktit su ássat iežadet gaskkas. It oaččo váldit sus reanttu itge gáibidit sus ruoktot eambbo. Bala Ipmilisttát ja ane fuola das ahte du viellja sáhttá ássat din gaskkas. It oaččo váldit reanttu ruodas maid leat lonen sutnje, ja jos lonet sutnje borramušgálvvuid, de it oaččo gáibidit ruoktot eambbo go maid addet. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Mun bukten din Egyptas vai attášin didjiide Kanaana ja livččen din Ipmil. Jos muhtin israellaš, du viellja, gefo ja šaddá vuovdit iežas dutnje, de it oaččo bidjat su bargat šlávvan, muhto divtte su ássat iežat luhtte dego son livččii beaivebálkkolaš dahje mátkkálaš. Son galgá bargat du luhtte ávvujagi rádjái, ja dalle son oažžu vuolgat du luhtte, son ieš ja su mánát oktan suinna, ja máhccat sogas lusa ja áhčiidis opmodahkii. Buot israellaččat leat mu šlávvat geaid mun bukten Egyptas, ja danin sin ii oaččo vuovdit nugo šlávvat vuvdojuvvojit. It oaččo meannudit vieljainat garrasit, muhto bala Ipmilisttát. Jos sidat alccesat šláva dahje šlávvanissona, de sáhttát oastit daid álbmogiin mat leat din birra. Dii oažžubehtet maid oastit mánáid vierrásiin geat leat muhtin áigge din luhtte, ja earrásiid sin bearrašiin, vaikko sii livčče riegádan din eatnamis. Sii leat din opmodat, ja dii oažžubehtet guođdit sin árbin ja opmodahkan mánáidasadet. Sin dii oažžubehtet atnit šlávvan agibeavái, muhto nuppiideattet, eará israellaččaid, dii ehpet oaččo bidjat bargat šlávvan. Jos vieris dahje mátkkálaš gii ássá du luhtte, riggu, muhto du viellja gefo ja šaddá vuovdit iežas vierrásii dahje mátkkálaš gii ássá du luhtte, dahje muhtumii gii surggiida vierrásiis, de israellačča sáhttá lonistit maŋŋil go son lea vuovdán iežas. Muhtin su vieljain galgá lonistit su; maiddái su áhči viellja, áhči vielja bárdni dahje soames eará lagaš fuolki sáhttá lonistit su, ja jos son ieš suitá, de son ieš sáhttá lonistit iežas friddjan. De son ja dat gii lonistii su, galgaba rehkenastit áiggi dan jagi rájes go son vuvddii iežas, gitta ávvujagi rádjái. Hatti galgá heivehit jagiid lohku ja rehkenastit beaivebálkkolačča barggu mielde. Jos velá ain báhcet ollu jagit, de son galgá heivehit supmi jagiid lohku ja lonistit iežas friddjan dainna hattiin, ja jos báhcet dušše unnán jagit ávvujahkái, de son galgá máksit dan supmi mii lea heivehuvvon jagiid lohku. Son galgá oažžut leat isidis luhtte dego son livččii beaivebálkkolaš gii lea barggus jagi ain hávális, iige isit oaččo meannudit suinna garrasit. Muhto jos son ii lonistuvvo friddjan dáinna lágiin, de son šaddá friddja ávvujagi, son ieš ja su mánát oktan suinna. Dasgo israellaččat leat mu šlávvat ja gullet munnje, sii leat mu šlávvat geaid mun lean buktán Egyptas. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Goalmát Mosesgirji Lohpádusat ja várrehusat Dii ehpet oaččo dahkat alcceseattet eahpeipmiliid. Allet čuohta eatnamisttádet ipmilgovaidda geađgebácciid alletge rohkadala daid, dasgo mun lean Hearrá, din Ipmil. Dii galgabehtet doallat mu sabbahiid ja gudnejahtit mu bassibáikki. Mun lean Hearrá. Jos dii eallibehtet mu lágaid mielde, doahttalehpet mu báhkomiid ja doallabehtet daid, de mun attán didjiide arvi rivttes áigái, ja eanan addá šattuidis ja eatnama muorat šaddosiiddiset nu ollu ahte gordneráidnenáigi bistá viidnemuorjerádjama rádjái ja viidnemuorjerádjama bistá gordnegilvima rádjái. Dis lea borramuš ildi galle, ja dii oažžubehtet eallit oadjebassan iežadet eatnamis. Mun attán ráfi din eatnamii, ja dii oažžubehtet vuoiŋŋastit iige oktage suorggat din. Mun duššadan eatnamis boraspiriid, eaige vašálaččat beasa hearjedit din eatnama, muhto dii ádjibehtet sin báhtui ja vuoitibehtet sin. Viđas dis ádjjet báhtui čuohtása ja čuodis dis ádjjet báhtui logiduháha, ja sii gahččet din miehkkái. Mun jorgalan din beallái ja dagan din šattolažžan ja eatnagin; mun bisuhan lihtton dinguin. Dis lea ovddit jagi šaddu borramuššan odđa šattu láddama rádjái, ja dii šaddabehtet vel bálkestet ovddit jagi šattu odđasa ovddas. Mun ceggen iežan goađi din gaskii inge goassege fasttáš din. Mun vadjolan din gaskkas ja lean din Ipmil, ja dii lehpet mu álbmot. Mun lean Hearrá, din Ipmil, guhte bukten din Egyptas, vai dii ehpet šat livčče sin šlávvan. Mun dodjen din niskkis geassá ja dikten din vázzit njuolgočilggiid. Muhto jos dii ehpet guldal mu ehpetge doala buot dáid báhkomiid, jos hilgubehtet mu mearrádusaid ja fasttáshehpet mu gohčcumiid nu ahte ehpet doala mu báhkomiid muhto rihkkubehtet mu lihtu, de mun ránggástan din. Mun ozahalan din baldosiiguin, suohtain ja báhkkadávdain mii čáskada din geahčastaga ja vuimmehuhtá din sielu. Dii gilvibehtet gilvagiiddadet duššas, dasgo din vašálaččat borret daid. Mun jorgalan muođuid din vuostá, ja din vašálaččat časket din. Din vašuheaddjit ráđdejit din nu ahte dii báhtarehpet dalle go ii oktage leat doarrideamen din. Jos dii ehpet

veláge guldal mu, de mun ránggástan din čiežageardásaččat din suttuid dihte. Mun doján din suorra čavlli, dagan din almmi garasin dego ruovdi ja din eatnama bronssa láhkásažžan. Dii rahčabehtet duššás, go eanan ii atte šattuidis eaige eatnama muorat šaddosiiddiset. Jos dii ain vuostálastibehtet mu ehpetge guldal mu, de mun časkkán din čieža geardde garraseappot din suttuid dihte. Mun vuolggahan meahcispiriid fallehit din, ja dat dahket din mánáheapmin, duššadit din omiid ja uhcidit din logu, nu ahte geainnut šaddet olbmoheapmin. Jos dii ehpet oahpa dán ránggástusasse muhto vuostálastibehtet mu, de mun ieš jorgalan din vuostá ja časkkán din čieža geardde garraseappot din suttuid dihte. Mun divttán vašálačča fallehit din ja mávssahit dan ahte rihkuidet lihtu, ja jos dii geassádehpet gávpogiiddáseattet, de mun vuolggahan din gaskii rohttudávdda, ja dii addojuvvobehtet vašálaččaid gihtii. Mun duššadan din láiberáju, nu ahte logi nissonii okta uvdna lea galle sin vátna láibbiid goikadeapmái. Sii fertejit juohkit láibbiid vihkkemiin, iige oktage gallán dain. Jos dii ehpet veláge mieda guldalit muhto vuostálastibehtet mu, de munge jorgalan din vuostá moaris ja ránggástan din čiežageardásaččat din suttuid dihte. Dii šaddabehtet borrat bártniideattet ja nieiddaideattet oačči. Mun duššadan din oaffarbáikkiid, njeiddán din suovasáltáriid ja bálkestan din jápma gorudiid mieska eahpeipmilčuolddaideattet ala. Mun fasttášigoadán din ja dagan din gávpogiid čievračopman, duššadan din bassibáikkiid inge beroš din oaffariid soažžudeaddji hájas. Mun dagan din eatnama nu ávdimin ahte din vašálaččat geat áppet dohko, hirpmástuvvet. Mun biđgen din álbmogiid gaskii ja doarridan din miehkki giedas. Din eanan šaddá ávdimin ja din gávpogat čievračopman. Dalle eanan oažžu ávdimin vuoiŋastettiin buhtadusa sabbatjagiin maid dii ehpet addán dasa, dan botta go dii ieža lehpet vašálaččaideattet eatnamis. Dalle din iežadet eanan vuoiŋasta ja oažžu buhtadusa sabbatjagiinnis. Oppa dan áiggi go eanan lea ávdimin, de dat oažžu doallat sabbaha maid dat ii ožžon doallat dalle go dii ásaidet doppe. Daid geat báhcet dis ja áppet vašálaččaid eatnamis, mun dagan nu balešin ahte girdi lastta skoabiheapmige vuodjela sin báhtui. Sii báhtarit dego miehkis ja gahččet, vaikko ii oktage doarrit sin. Dego miehkis báhtarettiin sii guosadit guhtet guoimmiset njeaiga, vaikko ii oktage doarrit sin. Dii ehpet biđe vašálaččaineattet, muhto jávkabehtet vieris álbmogiid seahká, ja din vašálaččaid eanan njielasta din. Dat geat báhcet dis, goarránit vearredaguideaset dihte vašálaččaid eatnamii, ja maiddái áhčiideaset vearredaguid dihte sii goarránit. De sii dovddastit iežaset vearredaguid ja áhčiideaset vearredaguid, dan ahte ledje oskkáldasmeahttumat ja nággárat. Danin munge vuostálasten sin ja dolvon sin sin vašálaččaid eatnamii. Doppe sin birračuohpakeahtes váibmu vuollána, ja sii soabahit vearredaguideaset, ja mun muitán lihtton Jakobiin, Isakiin ja Abrahamiin, ja mun muitán maiddái sin eatnama. Muhto eanan ferte vuos guorranit ja leat ávdimin buhtadussan doalakeahtes sabbahiin. Sii ieža šaddet soabahit suttuideaset, danin go sii leat hilgon mu lágaid ja fasttášan mu gohččumiid. Muhto vaikko sii leat vašálaččaideaset eatnamis, de mun in dattetge hilggo sin inge fasttáš sin, nu ahte duššadivččen sin ja rihkošin lihtton singuin, dasgo mun lean Hearrá, sin Ipmil. Sin dihte mun muitán lihtton sin máddariiguin geaid mun bukten Egyptas álbmogiid oaidnut, vai mun livččen sin Ipmil. Mun lean Hearrá. Dát leat dat lihtu mearráduosat, báhkkomat ja lágat maid Hearrá Mosesa bokte ásahii iežas ja israellaččaid gaskii Sinaiváris. Goalmmat Mosesgirji Bassi attáldagaid lonisteapmi Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Jos muhtun lea lohpidan Hearrái muhtin earenoamáš attáldaga, de son sáhtta lonistit iežas attáldaga ruoktot. Olbmo sajis son galgá dalle addit Hearrái dáid lonistansupmiid: Dievddus gean ahki lea guovttelogis gudalohkái, vihttalogi šekela silba bassibáikki šekeldeattu mielde ja nissonis golbmalogi šekela. Vidajahkásaččas guoktelotjahkásažžii galgá máksit dievdobeales guoktelogi šekela ja nissonbeales logi šekela. Mánnošaččas vidajahkásažžii galgá máksit gánddas vihtta šekela silba ja nieiddas golbma šekela silba. Guhttalotjahkásaččas dahje boarráseappos galgá dievdobeales máksit vihttanuppelohkái šekela ja nissonbeales logi šekela. Jos muhtun lea ilá geafi máksit olles lonistansupmi, de son galgá doalvut báhpa lusa olbmo gii lohpiduvvo attáldahkan. Báhppa galgá mearrat lonistanmávssu dan mielde maid lohpadusa dahkki suitá máksit. Jos lohpadus guoská oapmái maid sáhtta addit oaffarin Hearrái, de juohke ealli mii addojuvvo Hearrái, lea bassi. Olmmoš ii oaččo buhttet oami iige lonuhit dan, ii buktit buori heaju sadjái iige heaju buori sadjái. Muhto jos son lonuha oami nuppiin omiin, de sihke vuosttaš oapmi ja dat mainna dat lonuhuvvo, gullet Hearrái. Muhto jos lohpadus guoská buhtismeahtun oapmái maid ii sáhte addit oaffarin Hearrái, de dan galgá doalvut báhpa lusa. Báhppa galgá mearrat oami lonistanhatti dan mielde man buorre dahje headju dat lea, ja lonistanhaddi lea dat maid báhppa mearrá. Jos olmmoš dáhttu lonistit oami, de son galgá

lasihit viđádasa dan lonistanhaddái. Jos muhtin dáhttu basuhit iežas viesu Hearrái, de báhppa galgá mearridit dan árvvu dan mielde man buorre dahje headju dat lea. Árvu lea dat maid báhppa mearrida. Muhto jos dat gii lea basuhan iežas viesu dáhttu lonistit dan ruoktot, de son galgá lasihit viđádasa dan haddái, ja de viessu lea fas su. Jos muhtin dáhttu basuhit Hearrái bealddu maid lea árben, de dan lonistansubmi mearriduvvo dan mielde man ollu gilvagat adnojit dan beldui: Ovtta homermihtu bivgegilvagat vástidit vihttalogi silbašekela. Jos son basuha iežas bealddu juo ávvujagi, de dasa mearriduvvon haddi bissu. Muhto jos son basuha bealddus ávvujagi maŋnil, de báhppa galgá mearrat lonistanmávssu daid jagiid mielde mat vel leat maŋit ávvujahkáái, ja haddi geahpeduvvo jagiid logu ektui. Jos dat gii lea basuhan iežas bealddu, dáhttu lonistit dan ruoktot, de son galgá lasihit viđádasa dan haddái, ja de bealdu lea fas su. Muhto jos son vuovdá bealddu mii lei basuhuvvon Hearrái iige vuos lonis dan alccesis, de bealddu ii oktage sáhte šat lonistit ruoktot. Go bealdu šaddá friddjan ávvujagi, de dat basuhuvvo Hearrái seammá ládje go bealdu mii lea vihahuvvon Hearrái; dat šaddá báhpa opmodahkan. Jos muhtin dáhttu basuhit Hearrái bealddu maid lea oastán, dakkára mii ii gula su árbejuvvon opmodahkii, de báhppa galgá mearrat dan lonistanmávssu dan áiggi ektui mii vel lea maŋit ávvujahkáái, ja oasti galgá máksit supmi dan seammá beaivvi; dat leat basuhuvvon Hearrái. Ávvujagi bealdu máhccá dasa geas dat ostojuvvui ja gean árbejuvvon eanan dat lea. Buot lonistansupmiid galgá mearrat bassibáikki šekeldeattu mielde, ja dalle okta šekel lea guoktelogi gera. Oami vuosttašriegádeaddji ii oktage oáččo basuhit Hearrái, vuosttašriegádeaddjinhan dat juo gullá Hearrái. Oami vuosttašriegádeaddji gullá Hearrái, leaččai dat dal vuoksá dahje sávza. Jos vuosttašriegádeaddji lea buhtismeahttun oapmi, de dan galgá lonistit mearriduvvon haddái masa lasihuvvo viđádas. Jos dat ii lonistuvvo, de dan galgá vuovdit mearriduvvon haddái. Ii maidege mii lea vihahuvvon Hearrái, oáččo vuovdit iige lonistit, leaččai dat dal olmmoš, oapmi dahje árbejuvvon bealdu. Buot mii lea vihahuvvon Hearrái, lea allabassi ja gullá sutnje. Olbmo gii lea vihahuvvon Hearrái, ii oáččo lonistit, muhto su galgá goddit. Logádas das maid eanan addá, sihke eatnama šattus ja muoraid šaddosiin, gullá Hearrái; dat lea basuhuvvon Hearrái. Jos soamis dáhttu lonistit juoidá iežas logádasain, de son galgá lasihit haddái viđádas. Maiddái stuorraomiin ja smávvaomiin, buot das maid báimmanat guođohit, juohke logát oapmi lea basuhuvvon Hearrái. Olmmoš ii oáččo geahččat leago dat buorre vai headju, iige lonuhit dan. Muhto jos son dan lonuha, de sihke vuosttaš oapmi ja dat mainna dat lonuhuvvo, gullet Hearrái, iige daid sáhte lonistit. Dát leat báhkkomat maid Hearrá attii Mosesii Sinaiváris israellaččaid várás.

Njealját Mosesgirji

Israellaččat geahčaduvvojit Jahki ja mánnu maŋnil go israellaččat ledje vuolgán Egyptas, nuppi jagi nuppi mánu vuosttaš beaivvi, Hearrá sártnui Sinaimeahcis almmustusgoadis Mosesii: Lohket oppa Israela searvegotti olbmáid sogaid mielde ja bearrašiid mielde, ja merkejhket logahallamii juohkehačča nama. Doai Aroniin galgabeahtti geahčadit buot Israela soahteolbmáid, guoktelogijahkásaččaid ja das boarráseappuid geat sáhttet soahtat. Dudnos galgá leat veahkkin olmmái gudege čearddas, iežas bearraša oaivámuš. Dát olbmát galget leat dudno veahkkin: Rubena čearddas Elisur, Šedeura bárdni, Simeona čearddas Šelumiel, Surišaddaja bárdni, Juda čearddas Nahšon, Amminadaba bárdni, Isaskara čearddas Netanel, Suara bárdni, Sebulona čearddas Eliab, Helona bárdni, Josefa bártiin Efraima čeardda olmmoš Elišama, Ammihuda bárdni ja Manasse čeardda olmmoš Gamliel, Padasura bárdni, Benjamina čearddas Abidan, Gidoni bárdni, Dana čearddas Ahieser, Ammišaddaja bárdni, Ašera čearddas Pagiél, Okrana bárdni, Gada čearddas Eljasaf, Deuela bárdni, ja Naftali čearddas Ahira, Enana bárdni. Dát leat searvegotti ovddasteaddjit, čearddaid ja sogaid oaivámuččat geat galget jodihit Israela soahteveaga. Moses ja Aron váttdiiga veahkkin dáid namahuvvon olbmáid ja rávkkaiga čoahkkái oppa searvegotti nuppi mánu vuosttaš beaivvi. Buot guoktelogijahkásaš ja boarráset olbmát lohkkovvojedje ja merkejuvvojedje logahallamiidda sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Ja Moses geahčadii israellaččaid Sinaimeahcis, nugo Hearrá lei gohččon. Rubena, Israela vuosttašriegádeaddji nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahtat, lohkkovvojedje ja merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Rubena čeardda olbmát ledje njealljelogiguhttađuhát vihttačuodi. Simeona nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahtat, lohkkovvojedje ja

merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Simeona čeardda olbmát ledje vihttalogiovciduhát golbmačuodi. Gada nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Gada čeardda olbmát ledje njealljelogivihittaduhát guhttačuodivihttalogi. Juda nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Juda čeardda olbmát ledje čiežaloginjealljeduhát guhttačuodi. Isaskara nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Isaskara čeardda olbmát ledje vihttaloginjealljeduhát njeallječuodi. Sebulona nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Sebulona čeardda olbmát ledje vihttalogičiežaduhát njeallječuodi. Josefa bártni Efraima nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Efraima čeardda olbmát ledje njealljelogiduhát vihttačuodi. Josefa nuppi bártni Manasse nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Manasse čeardda olbmát ledje golbmalogiguokteduhát guoktečuodi. Benjamina nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Benjamina čeardda olbmát ledje golbmalogivihittaduhát njeallječuodi. Dana nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Dana čeardda olbmát ledje guhttalogiguokteduhát čiežačuodi. Ašera nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Ašera čeardda olbmát ledje njealljelogioktaduhát vihttačuodi. Naftali nálli, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat, merkejuvvojedje logahallamii sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Dát Naftali čeardda olbmát ledje vihttalogigolbmaduhát njeallječuodi. Dát ledje olbmát geat geahčaduvvojedje. Sin geahčadedje Moses, Aron ja Israela oaivámuččat, guoktenuppelohkái olbmá, okta gudege čearddas. Nu geahčaduvvojedje israellaččat bearrašiid mielde, buot guoktelogijahkásaš ja das boarráset olbmát geat sáhtte soahat. Geahčaduvvon olbmát ledje oktiibuot guhttačuodigolbmaduhát vihttačuodi. Levilaččat ja sin čearda ii geahčaduvvon oktan earáiguin. HERRÁ sárttui Mosesii: Levi čeardda don it oáččo geahčadit, itge lohkat sin go logat eará israellaččaid. Bija baicce levilaččaid atnit fuola almmustusgoadis ja buot dan biergasiin ja dárbašiin. Sii galget guoddit goadi ja buot dan biergasiid, gáhttet dan ja cegget siidda dan birra. Go vuolgibehtet johtui, de levilaččat galget gaikkodit almmustusgoadi, ja go luoitalehpet, de sii galget cegget dan. Jos olggobealolmmoš bohtá dan lahka, de su galgá goddit. Israellaččat galget luoitait čearddaid mielde, iešguhtege čearda iežas leavgga birra. Levilaččat galget luoitait almmustusgoadi birra, vai moarri ii deaividivčče Israela searvegotti. Levilaččat galget atnit fuola almmustusgoadis ja bálvalusas mii das doaimmahuvvo. Israellaččat dahke buot dan gohččuma mielde maid HERRÁ lei addán Mosesii. Njealját Mosesgirji

HERRÁ sárttui Mosesii ja Aronii: Israellaččat galget luoitait almmustusgoadi birra, muhto soames mátkki duohkái das. Iešguhtege galgá luoitait sadjásis iežas čeardda leavgga ja iežas bearraša mearkka lahka. Almmustusgoadi nuorttabeallái luoitala Juda čearda leavggainis ja buot soahtejoavkkuidisguin. Nahšon, Amminadaba bárdni, lea Juda olbmáid oaivámuš. Su soahteveagas leat čiežaloginjealljeduhát guhttačuodi geahčaduvvon olbmá. Juda siidda gurrii luoitala Isaskara čearda man olbmáid oaivámuš lea Netanel, Suara bárdni. Su soahteveagas leat vihttaloginjealljeduhát njeallječuodi geahčaduvvon olbmá. Juda nuppi beallái luoitala Sebulona čearda man olbmáid oaivámuš lea Eliab, Helona bárdni. Su soahteveagas leat vihttalogičiežaduhát njeallječuodi geahčaduvvon olbmá. Juda soahtejoavkkuin leat buohkanassii čuodigávccilogiguhtttaduhát njeallječuodi geahčaduvvon olbmá. Dát soahteveahka galgá johtit ovddimussan. Almmustusgoadi lulábeallái luoitala Rubena čearda leavggainis ja buot soahtejoavkkuidisguin. Elisur, Šedeura bárdni, lea Rubena olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat njealljelogiguhtttaduhát vihttačuodi geahčaduvvon olbmá. Rubena čeardda gurrii luoitala Simeona čearda. Šelumiél, Surišaddaja bárdni, lea Simeona olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat vihttalogiovciduhát golbmačuodi geahčaduvvon olbmá. Rubena čeardda nuppi beallái luoitala Gada čearda. Eljasaf, Deuela bárdni, lea Gada olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat njealljelogivihittaduhát guhttačuodivihttalogi geahčaduvvon olbmá. Rubena soahtejoavkkuin leat buohkanassii čuodivihttalogioktaduhát

njeallječuodivihhtalogi geahčaduvvon olbmá. Dát soahtejoavkkut galget johtit nubbin. Almmustusgoahti galgá válđojuvvot go levilaččaid siida vuolgá johtui; dat lea eará čearddaid gasku. Buot čearddat galget vuolgat johtui leavggaidaset maŋis dan ortnegis mas dat ledje siiddas. Almmustusgoahti oarjabeallái luoitala Efraima čearda leavggainis ja buot soahtejoavkkuidisguin. Elišama, Ammihuda bárdni, lea Efraima olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat njealljelogiduhát vihttačuodi geahčaduvvon olbmá. Efraima čeardda báldii luoitala Manasse čearda. Gamliel, Pedasura bárdni, lea Manasse olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat golbmalogiguokteduhát guoktečuodi geahčaduvvon olbmá. Efraima nuppi beallái luoitala Benjamina čearda. Abidan, Gidoni bárdni, lea Benjamina olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat golbmalogivihhtaduhát njeallječuodi geahčaduvvon olbmá. Efraima soahtejoavkkuin leat buohkanassii čuodigávcciduhát čuodi geahčaduvvon olbmá. Sii galget johtit goalmádin. Dana čearda luoitala davábeallái leavggainis ja soahtejoavkkuidisguin. Ahieser, Ammišaddaja bárdni, lea Dana olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat guhtalogiguokteduhát čiežačuodi geahčaduvvon olbmá. Su báldii luoitala Ašera čearda. Pagiél, Okrana bárdni, lea Ašera olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat njealljelogioktaduhát vihttačuodi geahčaduvvon olbmá. Dana nuppi beallái luoitala Naftali čearda. Ahira, Enana bárdni, lea Naftali olbmáid oaivámuš, ja su soahteveagas leat vihttalogigolbmaduhát njeallječuodi geahčaduvvon olbmá. Dana soahtejoavkkuin leat buohkanassii čuodivihhtalogičiežaduhát guhttačuodi geahčaduvvon olbmá. Sii galget johtit leavggaset vuolde maŋimužžan. Dát ledje israellaččaid geahčaduvvon olbmát sogaid mielde. Siiddain ledje buohkanassii guhttačuodigolbmaduhát vihttačuodivihhtalogi geahčaduvvon olbmá. Levilaččat eai geahčaduvvon oktan eará israellaččaiguin, dasgo nu Hearrá lei gohččon Mosesa. Israellaččat dahke nugo Hearrá lei gohččon. Siidii sii luoitalledje leavggaidaset vuolde sogaid mielde ja bearrašiid mielde, ja mátkkoštettiinaset sii johte mearriduvvon ortnegis.

Njealját Mosesgirji Levilaččat

geahčaduvvojit Dan áigge go Hearrá sártnui Mosesiin Sinaiváris, de Arona ja Mosesa sohkkii gulle dát olbmát: Arona bártnit ledje Nadab, vuosttašriegádeaddji, ja Abihu, Elasar ja Itamar. Dát ledje Arona bártnit geat ledje vuidojuvvon ja vihahuvvon bálvalit báhppan. Muhto Hearrá divttii Nadaba ja Abihu jápmit, danin go Sinaimeahcis soai buvttiiga vieris dola Hearrá muođuid ovdii. Sudnos eai lean bártnit. Danin dušše Elasar ja Itamar bálvaleygga ain báhppan áhčiska Arona geahčus. Hearrá sártnui Mosesii: Rávka čoaikkái Levi čeardda olbmáid ja doalvo sin báhppa Arona lusa. Sii galget leat su bálvaleygga ja atnit su ja oppa searvegotti beales daid doaimmaid maid galgá doaimmahit almmustusgoahti ovddas. Sii galget atnit váras buot almmustusgoahti biergasiid ja doaimmahit goađis daid doaimmaid mat leat mearriduvvon israellaččaide. Bija levilaččaid bálvalit Arona ja su bártniid, danin go sii leat israellaččain dat geat leat addojuvvon Aronii veahkkín. Gohčo Arona ja su bártniid atnit váras báhpariggiset, muhto juohke olggobealolmmoš gii dasa seahkána, galgá goddojuvvot. Hearrá sártnui Mosesii: Mun lean čuoldán levilaččaid eará israellaččain buot israellaččaid vuosttašriegádeddjiid sadjái, daid sadjái geat vuosttažin rahpet eatniset goatu. Levilaččat leat mu, danin go buot vuosttašriegádeaddjit gullet munnje. Dan beaivvi go mun časken jámas buot vuosttašriegádeddjiid Egyptas, de mun basuhin alcesan buot Israela vuosttašriegádeddjiid, sihke olbmuid ja omiid vuosttašriegádeddjiid. Dat gullet munnje. Mun lean Hearrá. Hearrá sártnui Mosesii Sinaimeahcis: Loga ja geahčat Levi náli sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Galggat geahčadit buot olbmábeale mánnosaččaid rájes. Ja Moses geahčadii sin dan gohččuma mielde maid lei ožžon Hearrás. Levi bártnit ledje Geršon, Kehat ja Merari. Geršona bártnit ja sin sogat ledje Libni ja Šimi. Kehata bártnit ja sin sogat ledje Amram, Jishar, Hebron ja Ussiel. Merari bártnit ja sin sogat ledje Mahli ja Muši. Dát ledje levilaččaid sogat, bearrašiid mielde. Geršonis surggiidedje Libni ja Šimi sogat. Dát ledje geršonlaččaid sogat. Dat geat lohkkujuvvojedje ja geahčaduvvojedje, buot olbmábealle mánnosaččaid rájes, ledje buohkanassii čiežaduhát vihttačuodi. Geršonlaččaid sogaid siida lei goađi duohken, oarjabealde, ja sin bearrašiid oaivámuš lei Eljasaf, Laela bárdni. Geršonlaččaid bargu lei atnit váras almmustusgoahti, dan loavdagiid, goađi gokčasiid, almmustusgoahti uvssa gokčasa, ovdašilju loavdagiid, ovdašilju uvssa gokčasa, ovdašilju mii lei goađi ja áltára birra, báttiid ja buot doaimmaid mat dasa gulle. Kehatis surggiidedje Amrama, Jishara, Hebrona ja Ussiela sogat. Dát ledje kehatlaččaid sogat. Olbmábealle mánnosaččaid rájes lei buohkanassii gávcciduhát guhttačuodi. Sii galge atnit váras bassi biergasiid. Kehatlaččaid sogaid siida lei goađi guoras, lulábealde. Kehatlaš sogaid bearrašiid oaivámuš lei Elisafan, Ussiela bárdni. Kehatlaččaid bargun lei atnit váras árkká, beavddi,

lám pájuolggi, áltáriid ja bassi biergasiid mat geavahuvvojedje ipmilbálvalusas, ovdaloavdaga ja buot doaimmaid mat daidda gulle. Levilaččaid bajimus oaivámuš lei Elasar, báhppa Arona bárdni. Son galggai geahččat bearrái daid geat galge atnit váras bassi biergasiid. Meraris surggiidedje Mahli ja mahlilaččat ja mušilaččat, merarilaš sogat. Meararilaččat lohkkovuvvojedje ja geahčaduvvojedje, ja olbmábealle mánnosaččaid rájes lei buohkanassii guhttaduhát guoktečuodi. Merarilaččaid sogaid bearrašiid oaivámuš lei Suriel, Abihajila bárdni. Sin siida lei goađi guoras, davábealde. Merarilaččaid bargu lei atnit váras goađi fielluid, doaresmuoraid, stoalppuid, daid julggiid ja eará biergasiid ja buot doaimmaid mat dasa gulle, ja vel stoalppuid mat ledje ovdašilju birra, daid julggiid, giddennávlliid ja báttiid. Mosesa ja Arona ja Arona bártniid siida lei almmustusgoađi ovddas, nuorttabealde. Sii galge israellaččaid beales doaimmahit bassibáikki doaimmaid. Jos olggobealolmmoš seahkánii sin doaimmaide, de son galggai goddojuvvot. Hearrá gohččuma mielde Moses ja Aron logaiga ja geahčadeigga levilaččaid sogaid mielde, ja sin olbmábealli mánnosaččaid rájes lei buohkanassii guoktelogiguokteduháha. Hearrá sártnui Mosesii: Geahčat buot Israela olbmábeale vuosttašriegádeddjiid mánnosaččaid rájes ja loga sin logu. Galggat čuoldit levilaččaid munnje buot israellaččaid vuosttašriegádeddjiid sadjái, ja levilaččaid omiid buot israellaččaid omiid vuosttašriegádeddjiid sadjái. Mun lean Hearrá. Moses divttii lohkat ja geahčadit buot israellaččaid vuosttašriegádeddjiid mánnosaččaid rájes, nugo Hearrá lei gohččon. Vuosttašriegádeaddji bártnit lohkkovuvvojedje, ja sii ledje buohkanassii guoktelogiguokteduhát guoktečuodičiežalogigolbma. Hearrá sártnui Mosesii: Buot israellaččaid vuosttašriegádeddjiid sadjái galggat váldit levilaččaid, ja israellaččaid omiid sadjái levilaččaid omiid. Levilaččat gullet munnje. Mun lean Hearrá. Muhto go israellaččaid vuosttašriegádeaddjit leat guoktečuodičiežalogigolbma eambbo go levilaččat, de váldde sin lonisteami váras vihtta šekela juohkehačča nammii. Okta šekel vástida guoktelogi gera bassibáikki šekeldeattu mielde. Atte silbbaid Aronii ja su bártniide lonástussan vuosttašriegádeddjiin geaid lohku manná badjel levilaččaid logu. Moses válddii lonistansilbba mii dárbašuvvui lonistit vuosttašriegádeddjiid geaid lohku manai badjel levilaččaid logu. Dáid silbbaid, duhátgolbmačuodiguhttalogivihtta šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, son válddii máksun israellaččaid vuosttašriegádeddjiin. Moses attii lonistansilbbaid Aronii ja su bártniide, nugo Hearrá lei gohččon su dahkat. Njealját Mosesgirji Levilaččaid barggut Hearrá sártnui Mosesii ja Aronii: Lohkki levilaččain Kehata náli sogaid mielde ja bearrašiid mielde, buot olbmáid golbmalogijahkásaččaid rájes vihttalogijahkásaččaid rádjái. Soahtebálvalusa sajis sii galget bálvalit almmustusgoađis. Kehatlaččaid bargu lea almmustusgoađis atnit váras allabassi biergasiid. Go siida vuolgá johtui, de Aron ja su bártnit galget váldit vuolás gokči ovdaloavdaga ja gokčat dainna lihtumearkka árkka. Sii galget bidjat dan ala delfinnanáhkkegokčasa ja lebbet bajimužžan alitrukses liinni. De sii galget nahkehit guoddinstákkuid sadjáseaset. Oaffarláibeavvdi ala sii galget lebbet alitrukses liinni; dan ala galgá bidjat fáhtaid, guvssiid, bolluid ja juhkamušoaffarmukkaid. Oaffarláibbit galget leat beavddi alde oppa áigge. Daid ala sii galget lebbet karmosinrukses liinni, ja dan galgá gokčat delfinnanáhkkegokčasiin. De sii galget nahkehit guoddinstákkuid sadjáseaset. Sii galget váldit alitrukses liinni ja gokčat dainna lám pájuolggi, dan lámppáid, basttaid, vuolušlihtiid ja buot oljolihtiid mat dárbašuvvojit dan atnui, ja sii galget giessat lám pájuolggi ja dan dárbašiid delfinnanáhkkegokčasa sisa. De sii galget bidjat buot daid guoddinmuoraid ala. Gollasuovasáltára ala sii galget lebbet alitrukses liinni ja dan ala delfinnanáhkkegokčasa. De sii galget nahkehit guoddinstákkuid sadjáseaset. Sii galget maid váldit buot biergasiid mat adnojuvvojit bassibáikki ipmilbálvalusas, giessat daid alitrukses liinni sisa ja de gokčat daid delfinnanáhkkegokčasiin. De sii galget bidjat buot daid guoddinmuoraid ala. Go sii leat rádjan gunaid oaffaráltáris, de sii galget lebbet áltára ala purpurrukses liinni ja bidjat dan ala buot biergasiid mat adnojuvvojit oaffaruššamis: dollalihtiid, gáffaliid, goaivvuid ja lihtiid, buot áltára dárbašiid, ja dasto lebbet daid ala delfinnanáhkkegokčasa. De sii galget nahkehit guoddinstákkuid sadjáseaset. Go siida vuolgá johtui, de kehatlaččat ožžot boahit guoddit bassi biergasiid ja daid dárbašiid easka mañnil go Aron ja su bártnit leat gokčan daid. Govččakeahtes bassi biergasiidda sii eai oaččo guoskat, amaset jápmit. Almmustusgoađi biergasiid guoddin lea kehatlaččaid bargu. Elasar, báhppa Arona bárdni, galgá atnit váras lám páoljju, njálggahájat suovvasiid, beaivválaš borramušoaffara ja vuoidanoljju. Son galgá atnit váras oppa goađi ja buot dan bassi biergasiid. Hearrá sártnui Mosesii ja Aronii: Alli divtte kehatlaččaid sogaid čuhppojuvvot levilaččaid čearddas! Dahkki sidjiide ná, vai sii

besset eallit eaige jáme go bohtet allabassi biergasiid lahka: Aron ja su bártnit galget mannat ja čilget juohkeházzii maid guhtege galgá bargat ja maid guoddit. Kehatlaččat eai oáččo eai čalbmeravkalanboddiige bohtit gohtái ja oaidnit govččakeahtes bassi biergasiid, muđui sii jápmet. HERRÁ sártnui Mosesii: Loga maid GERŠONA náli bearrašiid mielde ja sogaid mielde. Loga ja geahčat buot olbmáid golbmalogijahkásaččaid rájes vihttalogijahkásaččaid rádjái. Sii galget soahtebálvalusa sajis dahkat bargobálvalusa almmustusgoadis. Dát leat barggut maid GERŠONLAČČAID sogat galget bargat ja maid guoddit: Sii galget guoddit goađi loavddabihtáid, almmustusgoađi, goađi gokčasa ja delfinnanáhkkegokčasa mii lea dan alde, almmustusgoađi uvssa gokčasa, ovdašilju loavdagiid, ovdašilju poartaráiggi gokčasa ja buot biergasiid mat adnojuvvojit daid dikšumis. Sii galget doaimmahit buot bargguid mat gullet dáidda doaimmaide. GERŠONLAČČAT galget dahkat buot bargguideaset, sihke guoddima ja eará bargguid, ARONA ja su bártniid gohččumiid mielde. Galgabehtet geahččat bearrái ahte sii atnet váras buot dan maid galget guoddit. Dát leat barggut mat leat mearriduvvon GERŠONLAČČAID sogaide, ja sii galget doaimmahit daid ITAMARA, BÁHPPA ARONA bártni, geahčus. Loga ja geahčat MERARI náli sogaid mielde ja bearrašiid mielde. Geahčat buot olbmáid golbmalogijahkásaččaid rájes vihttalogijahkásaččaid rádjái. Merarilaččat galget dahkat bargobálvalusa almmustusgoadis. Sii galget guoddit dáid dárbašiid: goađi fielluid ja daid doaresmuoraid, stoalppuid ja julggiid, stoalppuid mat leat ovdašilju birra ja daid julggiid, giddennávlliid, báttiid ja buot dárbašiid mat adnojuvvojit daid giedahallamis ja dikšumis. Galgabehtet neavvut sin čielgasit ja nammadit juohke dingga maid sii galget guoddit. Dát barggut leat mearriduvvon merarilaččaid sogaide, ja sii galget dahkat daid ITAMARA, BÁHPPA ARONA bártni, geahčus. MOSES, ARON ja searvegotti oaivámuččat lohke ja geahčadedje KEHATA náli sogaid mielde ja bearrašiid mielde, buot olbmáid golbmalogijahkásaččaid rájes vihttalogijahkásaččaid rádjái, daid geat galge atnit váras almmustusgoađi bargguid. Sii ledje sogaid mielde lohkojuvvon guokteduhát čiežačuodivihttologi. DÁN veardde kehatlaččaid sogain ledje olbmát geat geahčaduvvojedje almmustusgoađi bargguid váras. MOSES ja ARON geahčadeigga sin HERRÁ sáni mielde Mosesa bokte. GERŠONLAČČAT geat geahčaduvvojedje sogaid mielde ja bearrašiid mielde, olbmát golbmalogijahkásaččaid rájes vihttalogijahkásaččaid rádjái geat galge atnit váras almmustusgoađi bargguid, ledje sogaid mielde ja bearrašiid mielde lohkojuvvon guokteduhát guhttačuodigolbmalogi. DÁN veardde GERŠONLAČČAID sogain ledje olbmát geat galge bargat almmustusgoađi bargguid. MOSES ja ARON logaiga ja geahčadeigga sin dan gohččuma mielde maid HERRÁ lei addán. Merarilaččat geat geahčaduvvojedje sogaid mielde ja bearrašiid mielde, olbmát golbmalogijahkásaččaid rájes vihttalogijahkásaččaid rádjái geat galge atnit váras almmustusgoađi bargguid, ledje sogaid mielde lohkojuvvon golbmáduhát guoktečuodi. DÁN veardde ledje merarilaččaid sogain olbmát geaid MOSES ja ARON logaiga ja geahčadeigga HERRÁ sáni mielde Mosesa bokte. LEVILAČČAT geaid MOSES, ARON ja ISRAELA oaivámuččat lohke ja geahčadedje sogaid mielde ja bearrašiid mielde, olbmát golbmalogijahkásaččaid rájes vihttalogijahkásaččaid rádjái geat galge guoddit dahje bargat eará bargguid almmustusgoadis, ledje buohkanassii gávcciduhát vihttačuodigávccilogi. HERRÁ sáni mielde Mosesa bokte juohkehaš sis mearriduvvui bargat dahje guoddit dan maid guhtege galggai, ja sii geahčaduvvojedje nugo HERRÁ lei gohččon Mosesa. Njealját Mosesgirji

Siida buhtistuvvo HERRÁ sártnui Mosesii: Gohčo israellaččaid vuolggahit siiddas eret juohke spihtálačča ja juohkehačča geas lea golgan ja juohkehačča gii lea šaddan buhtismeahttumin go lea guoskan rupmašii. Vuolggahet sin eret, sihke olbmáid ja nissoniid; dii galgabehtet bidjat sin siidda olggobeallái. Sii eai oáččo dahkat buhtismeahttumin siidda gos mun ásan israellaččaid gaskkas. Israellaččat dahke nu ja bidje buhtismeahttumiid siidda olggobeallái dan gohččuma mielde maid HERRÁ lei addán Mosesii. VAHÁTBUHTADUSLÁHKA HERRÁ sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Jos soames olmmái dahje nisson dahká suttu maid olmmoš dahká go lea oskkáldasmeahttun HERRÁI, de son šaddá sivalázžan. Son galgá dovddastit suttu maid lea dahkan, buhttet vahága ollásii dasa gean vuostá lea rihkkon, ja lasihit buhtadussii vel vidátoasi dan árvvus. Muhto jos dan olbmos ii leat lonisteadđji gii sáhtta váldit vuostá buhtadusa, de buhtadus gullá HERRÁI. Dan galgá addit báhppii. Dasa lassín son galgá buktit soabahusviercca mainna BÁHPPA doaimmaha soabahusa sivalázžii. Buot bassi attáldagat maid israellaččat addet oaffarattáldahkan ja buktet báhppii, gullet báhppii. Juohke BÁHPPA oážžu alccesis buot bassi attáldagaid mat sutnje buktojuvvojit; buot maid muhtin addá báhppii, BÁHPPA oážžu alccesis. OSKKÁLDASMEAHTTUNVUOĐA dutkan HERRÁ sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Jos áhkká lea oskkáldasmeahttun ja veallá eará olbmáin, de son šaddá

buhtismeahttumin vaikko ášši ii boadege albma, go nisson ii leat dohppehallan dagustis eaige su vuostá leat duodašteaddjit. Jos boadnji liikká balaha ahte su áhká lea leamaš oskkáldasmeahttun ja nu šaddan buhtismeahttumin, de son galgá, leačcai dal balaheapmái ágga dahje ii, doalvut áhkás báhpa lusa ja buktit efalogádas bivegejáfuid oaffarin áhkás ovddas. Muhto son ii oaččo golggahit jáffuide oljju iige bidjat ala suovvasiid, dasgo dát borramušoaffar addojuvvo balahahkesvuoda dihte. Dat lea muittuhusoaffar man ulbmilin lea buktit albma, leago balaheapmái ágga. Báhppa galgá doalvut nissona ovdan ja divvut su Hearrá muođuid ovdii. Son galgá váldit bassi čázi láirelihttái ja de váldit veaháš muoldda goađi láhttis ja bidjat čáhcai. Go báhppa lea buktán nissona Hearrá muođuid ovdii, de son galgá gálgat nissona vuovttaid luovus ja bidjat su giedaide muittuhanoaffara, balahahkesvuoda borramušoaffara. Báhpa giedas galgá leat rihčacáhci mii buktá garuhusa. Báhppa galgá vuortnuhit nissona ja dadjat sutnje: “Jos ii oktage vierroolmmái leat veallán duinna, ja don it leat beahtán boatnját itge leat dahkan iežat buhtismeahttumin, muhto leat leamaš oskkáldas boadnjásat, de allos dát rihčacáhci mii buktá garuhusa, vahágahtto du. Muhto jos don leat beahtán boatnját ja dahkan iežat buhtismeahttumin ja soames eará go du boadnji lea veallán duinna” – dás báhppa galgá vuortnuhit nissona ja cealkit sutnje garuhusváli – “de dahkos Hearrá du garuhusa mearkan iežat álbmoga gaskkas. Diktos Hearrá du goatu sotnat ja du čovvji bohtanit. Mannos dát rihčacáhci du siskilušaide, bohttehehkos dat du čovvji ja sotnadehkos du goatu!” Ja nisson galgá dadjat: “Amen, šaddos nu!” Báhppa galgá čállit daid garuhusa sániid ja doidit daid rihčacáhcai. Čázi son galgá jugahit nissonii, nu ahte dat manná su siskiluššii ja dahká boaldi bákčasa. De báhppa váldá nissona giedas balahahkesvuodaoaffara, bajida dan Hearrá muođuid ovddas ja buktá dan áltára lusa. De báhppa galgá váldit oaffaris čorpma dievva oasseoaffarin ja boaldit dan áltára alde. Dasto son galgá jugahit čázi nissonii. Go nisson lea juhkan čázi, de dáhpáhuvvá ná: Jos nisson lea šaddan buhtismeahttumin go lea leamaš oskkáldasmeahttun boadnjásis, de čáhci mii buktá garuhusa, manná su siskiluššii ja dahká boaldi bákčasa. Su čovvji bohtana ja su goattu sotná, ja nisson šaddá garuhusa mearkan iežas álbmoga gaskkas. Jos nisson ii leat dahkan iežas buhtismeahttumin muhto lea vigiheapme, de čáhci ii vahágahte su, ja son sáhtta ain šaddat áhpeheapmin. Dát lea balahahkesvuodaláhka: Go nisson lea oskkáldasmeahttun boadnjásis ja dahká iežas buhtismeahttumin, dahje go boadnji balaha áhkás, de son galgá doalvut áhkás Hearrá muođuid ovdii, ja báhppa galgá meannudit suinna nugo dán lágas lea mearriduvvon. Boadnji lea sivaheapme, muhto nisson galgá guoddit dan siva maid son ieš lea dagahan alccesis. Njealját Mosesgirji Nasiraláhka Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellačcaide: Jos muhtun olmmái dahje nisson dahká duodalaš lohpadusa doallat iežas sierra vai beassá leat Hearrá nasiran, de son ii oaččo juhkat viinni ja garra juhkamuša. Son ii oaččo juhkat etteha mii lea dahkkojuvvon viinnis dahje garra juhkamušas, ii juhkat viidnemuorjesáhpá iige borrat varas dahje goikaduvvon viidnemurjiid. Nu guhká go son lea nasiran, de son ii oaččo borrat maidege maid viidnemuoras oažžu, ii siskkoža iige garaid. Nu guhká go su nasiralohpadus bistá, de ráhkenniibi ii oaččo boahit su oaivái. Nu guhká go son lea Hearrá nasiran, de son lea bassi ja galgá diktit vuovttaid šaddat veaidnalis. Buot daid beivviid maid son lea Hearrá nasiran, de son ii oaččo mannat jábmi lahka. Vaikko sus jámášii áhčči dahje eadni, viellja dahje oabbá, de son ii oaččo dahkat iežas buhtismeahttumin sin dihte. Su vuovttat leat mearkan das ahte son lea Ipmila nasira. Nu guhká go son lea nasiran, de son lea basuhuvvon Hearrái. Jos muhtun fáhkkestaga jápmá su lahka, nu ahte su nasiravuovttat šaddet buhtismeahttumin, de son galgá ráhket oaivvi báljisin dan beavvi go son fas lea buhtis; čihččet beavvi son galgá ráhket oaivvi. Gávccát beavvi son galgá buktit guokte turtelduvvá dahje guokte eará duvvá báhppii almmustusgoađi uvssa ovdii. Báhppa galgá oaffaruššat nuppi suddooaffarin ja nuppigis boaldinoaffarin. Ná báhppa doaimmaha sutnje soabahusa dan suttu dihte maid son dagai go guoskkahii rupmaša. Seamamá beavvi son galgá fas basuhit oaivvis vai livččii Hearrá nasiran nu guhká go álggus lei lohpidan. Vealgeoaffarin son galgá buktit jahkásaš lábbá. Vuosttaš beavvit eai lohkkujuvvo, danin go su nasiramearka lei šaddan buhtismeahttumin. Dát lea nasiraláhka. Go nasiraáigi lea dievvan, de nasira galgá boahit almmustusgoađi uvssa ovdii ja buktit Hearrái boaldinoaffarin jahkásaš viercalábbá mii lea almmá vigi haga, suddooaffarin jahkásaš njiñnelas lábbá mii lea almmá vigi haga ja searvevuodaoaffarin viercca mii lea almmá vigi haga, veaddelihti dievva suvrutkeahes láibbiid mat leat ráhkaduvvon sevlejuvvon jáffuin, oljjuin láibojuvvon gáhkuid ja oljjuin vuidojuvvon suvrutkeahes láibbáziid ja velá borramušoaffara ja juhkamušoaffara mat gullet daidda. Báhppa galgá doalvut buot daid Hearrá muođuid ovdii

ja oaffaruššat suddooaffara ja boaldinoaffara, oaffaruššat viercca searvevuodaoaffarin Hearrái ja oktan dainna veaddelihti dievva suvrutkeahtes láibbiid ja vel oaffaruššat borramušoaffara ja juhkamušoaffara. Nasira galgá almmustusgoadi uvssa ovddas ráhket eret nasiravuovttaidis ja bálkestit daid dollii mii buollá searvevuodaoaffara vuolde. Go vierca lea vuššojuvvon, de báhppa galgá váldit das čoamohasa ja vel nasira veaddelihtis suvrutkeahtes gáhku ja suvrutkeahtes láibbáža ja bidjat daid nasira gihtii maŋŋil go nasira lea ráhken eret nasiravuovttaidis. De báhppa galgá bajidit biepmuid oaffarin Hearrá muođuid ovddas. Dat lea basuhuvvon báhppii, nugo maiddái mielga mii bajiduvvo ja čoarbbealli mii lea addojuvvon oaffarin. Das maŋŋil nasira oažžu fas juhkat viinni. Dát láhka gusto nasirii ja daidda oaffarattáldagaide maid son nasiralohpádusas geažil lea geatnegas buktit Hearrái. Daidda lassin son oažžu velá addit maid suitá. Son galgá maiddái dahkat visot maid lea lohpidan nasiralága gáibádusaid lassin. Hearrá buressivdnáduš Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke Aronii ja su bártneide: Go dii buressivdnidehpet Israela, de celket ná: Hearrá buressivdnidivččii du ja várjalivččii du, Hearrá čuvgešii muođuidis dutnje ja livččii dutnje árbmugas. Hearrá jorgalivččii čalmmiidis du ala ja attášii dutnje ráfi. Go sii ná buressivdnidit Israela mu nammii, de mun buressivdnidan dan. Njealját Mosesgirji

Oaivámuččaid attáldagat Go Moses lei geargan ceggemis goadi, de son vuoiddai oljju dan ja áltára ala ja basuhii dan ja buot biergasiid mat daidda gulle. Go son lei vuoidan ja basuhan daid, de bohte ovdan Israela oaivámuččat, bearašoivámuččat geat ledje čearddaid oaivámuččat ja hovdejedje geahčaduvvon olbmáid. Sii bukte iežasaset oaffarattáldahkan Hearrái guđaid vovnnaid maid badjel lei govččas ja guoktenuppelohkáii vuovssá, ovttaid vovnnaid ain guovtti oaivámuččas ja ovvta vuovssá iešgudege oaivámuččas. Buot daid sii bukte goadi ovdii. Hearrá celkkii Mosesii: “Váldde vuostá sin attáldagaid. Dat galget adnojuvot almmustusgoadi bálvalandoaimmain. Juogat daid levilaččaide dan mielde, mo sii dárbbášit daid doaimmaineaset.” Moses válddii vuostá vovnnaid ja vuovssáid ja attii daid levilaččaide. Guvttiid vovnnaid ja njeallje vuovssá son attii geršonlaččaide sin bálvalandoaimmaid várás. Njeljiid vovnnaid ja gávccii vuovssá son attii merarilaččaide sin doaimmaide maid sii barge Itamara, Arona bártne, geahčus. Muhto kehatlaččaide son ii addán maidege, danin go sin bargun lei atnit várás bassi biergasiid maid sii galge guoddit oalggi alde. Go áltár lei vuoiduvvon, de oaivámuččat bukte vihahanoaffara ja bidje attáldagaideaset áltára ovdii. Hearrá celkkii Mosesii: “Oaivámuččat galget buktit oaffarattáldagaideaset áltára vihaheapmái, guhtege iežas beaivvi.” Vuosttažin buvtii oaffarattáldagas Juda čeardda oaivámuš Nahšon, Amminadaba bárdne. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Nahšona, Amminadaba bártne, oaffarattáldat. Nuppi beaivvi buvtii oaffarattáldagas Isaskara čeardda oaivámuš Netanel, Suara bárdne. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Netanela, Suara bártne, oaffarattáldat. Goalmmát beaivvi bodii Sebulona čeardda oaivámuš Eliab, Helona bárdne. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Elisura, Šedeura bártne, oaffarattáldat. Vidát beaivvi bodii Simeona čeardda oaivámuš Šelumiel,

Surišaddaja bárdni. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Šelumiel, Surišaddaja bárdni, oaffarattáldat. Gudát beavvi bodii Gada čeardda oaivámuš Eljasaf, Deuela bárdni. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Eljasafa, Deuela bárdni, oaffarattáldat. Čihččet beavvi bodii Efraima čeardda oaivámuš Elišama, Ammihuda bárdni. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Elišama, Ammihuda bárdni, oaffarattáldat. Gávccát beavvi bodii Manasse čeardda oaivámuš Gamliel, Pedasura bárdni. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Gamliela, Pedasura bárdni, oaffarattáldat. Ovccát beavvi bodii Benjamina čeardda oaivámuš Abidan, Gidoni bárdni. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Abidana, Gidoni bárdni, oaffarattáldat. Logát beavvi bodii Dana čeardda oaivámuš Ahieser, Ammišaddaja bárdni. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Ahiesera, Ammišaddaja bárdni, oaffarattáldat. Oktanuppelogát beavvi bodii Ašera čeardda oaivámuš Pagiela, Okrana bárdni. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Pagiela, Okrana bárdni, oaffarattáldat. Guoktenuppelogát beavvi bodii Naftali čeardda oaivámuš Ahira, Enana bárdni. Su oaffarattáldat lei silbafáhhta mii dettii čuodigolbmalogi šekela, silbabollu mii dettii čiežalogi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde, goappašagaid dievva sevlejuvvon jáffut ja oljjuin seaguhuvvon dáigi borramušoaffarin, gollelihtti mii dettii logi šekela, man dievva ledje suovvasat, nuorra vuoksá, vierca ja jahkásaš láppis boaldinoaffarin, bohkká suddooaffarin ja guokte vuovssá, vihtta viercca, vihtta bohká ja vihtta jahkásaš lábbá searvevuodaoaffarin. Dát lei Ahira, Enana bárdni, oaffarattáldat. Dát ledje attáldagat maid Israela oaivámuččat bukte vihahanoaffarin dalle go áltár vuidojuvvui: guoktenuppelohká silbafáhhta, guoktenuppelohká silbabollu ja guoktenuppelohká gollelihti. Juohke silbafáhhta dettii čuodigolbmalogi šekela ja juohke bollu čiežalogi šekela. Lihtiin lei oktiibuot guokteduhát njeallječuođi šekela silba bassibáikki šekeldeattu mielde. Dat guoktenuppelohká gollelihti maid dievva ledje suovvasat, dedde guhtege logi šekela bassibáikki šekeldeattu mielde. Lihtiin lei golli oktiibuot čuodiguoktelogi šekela. Boaldinoaffara eallit ledje guoktenuppelohká vuovssá, guoktenuppelohká viercca ja

guoktenuppelohkái jahkásaš lábbá oktan borramušoaffariiguin mat daidda gulle, ja guoktenuppelohkái bohká suddoaffarin. Searvevuodaoaffara eallit ledje guokteloginjeallje vuovssá, guhttalogi viercca, guhttalogi bohká ja guhttalogi jahkásaš lábbá. Dát ledje vihahanattáldagat mat addojuvvojedje maŋŋil go áltár lei vuidojuvvon. Go Moses manai almmustusgoahtái sárdnut Hearráin, de son gulai lihtumearkka árkká soabahussaji bajábealde kerubaid gaskkas jiena sárdnumin alccesis. Doppe Hearrá sártnui sutnje. Njealját Mosesgirji

Lámppát biddjojuvvojit sadjáseaset Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke Aronii: “Go don bijat sadjáseaset dan čieža lámppá, de geahča bearrái ahte daid čuovga báitá njuolga lámpájuolggi ovdii.” Aron dagai nu. Son bijai lámppáid sadjáseaset, nu ahte daid čuovga báittii lámpájuolggi ovdii dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Lámpájuolgi lei duddjojuvvon gollis ja dan juolgi ja lieddelasttat ledje derpojuvvon oktan bihttán. Dat lei duddjojuvvon aiddo dakkáražžan go Hearrá lei čájehan Mosesii. Levilaččat vihahuvvojit Hearrá sártnui Mosesii: Čuoldde levilaččaid eará israellaččain ja buhtis sin. Ná don galggat meannudit go buhtistat sin: Riškkut sin ala buhtistančázi, ja sii galget ráhket guolggaid oppa rupmašis ja bassat biktasiiddiset. Ná sii buhtistuvvojit. Sii galget váldit nuorra vuovssá ja borramušoaffara mii dasa gullá ja mii lea ráhkaduvvon sevlejuvvon jáffuin ja oljuin seaguhuvvon dáiggis. Galggat váldit eará nuorra vuovssá suddoaffarin. Buvtte levilaččaid almmustusgoadi ovdii ja rávka čoahkkái oppa Israela searvegotti. Buvtte dasto levilaččaid Hearrá ovdii ja divtte israellaččaid bidjat giedaid sin ala. Aron galgá Hearrá muođuid ovddas basuhit levilaččaid bajidanoaffarin israellaččaid beales, ja ná sii leat vihahuvvon bálvalit Hearrá. Levilaččat galget bidjat giedaid vuovssáid oaivvi ala, ja don galggat oaffaruššat nuppi vuovssá suddoaffarin ja nuppigis boaldinoaffarin Hearrái levilaččaid suttuid soabahussan. Bija levilaččaid bálvalit Arona ja su bártniid ja basut sin bajidanoaffarin Hearrái. Ná don galggat čuoldit levilaččaid eará israellaččain, nu ahte sii šaddet mu opmodahkan. Das maŋŋil sii besset bálvalit almmustusgoadis. Don galggat buhtistat sin ja basuhit sin bajidanoaffarin, dasgo sii leat čuldojuvvon munnje. Mun lean čuoldán sin alccesan buot daid sadjái geat rahpet eatnigoatu, buot israellaččaid vuosttašriegádeddjiid sadjái. Buot israellaččaid vuosttašriegádeaddjit gullet munnje, sihke olbmuid ja omiid. Dan beaivvi go mun godden buot egyptalaččaid vuosttašriegádeddjiid, de mun basuhin israellaččaid vuosttašriegádeddjiid alccesan. Dál mun válddán levilaččaid alccesan buot israellaččaid vuosttašriegádeddjiid sadjái. Mun lean čuoldán sin eará israellaččain ja addán sin Aronii ja su bártniide, vai sii dahket israellaččaid bálvalusdoaimmaid almmustusgoadis ja ná doaimmahit sidjiide soabahusa. Dalle lihkuhisvuolta ii deaivit israellaččaid, go sii lahkanit bassibáikái. Moses, Aron ja oppa Israela searvegoddi dahke levilaččaide aiddo dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Levilaččat buhtistedje iežaideaset ja basse biktasiiddiset, ja Aron basuhii sin bajidanoaffarin Hearrái ja doaimmahii sidjiide soabahusa sin suttuin, nu ahte sii buhtásmuvve. Das maŋŋil levilaččat doaimmahišgohte bálvalusa almmustusgoadis Arona ja su bártniid geahčus. Ná devdojuvvui gohččun maid Hearrá lei addán Mosesii. Hearrá sártnui Mosesii: Dát mearráduš gusto levilaččaide: Guoktelogivida jahkásažžan sii leat geatnegasat dahkagoahtit bargobálvalusa almmustusgoadis, muhto go sii devdet vihttalogi jagi, de sii luitojuvvojit bargogeatnegasvuodas eaige oaččo šat bálvalit. Sii ožžot ain veahkehit vieljaideaset almmustusgoadi doaimmain, muhto sii eai oaččo dahkat bálvalusdoaimmaid. Ná don galggat ordnet levilaččaid bálvalusdoaimmaid. Njealját Mosesgirji

Beassásmearrádušat Nuppi jagi maŋŋil go israellaččat ledje vuolgán Egyptas, nuppi jagi vuosttaš mánuš, Hearrá sártnui Mosesii Sinaimeahcis: Israellaččat galget doallat beassáziid mearriduvvon áigái. Dii galgabehtet oaffaruššat beassáslábbá eahkedisveaigin jagi vuosttaš mánu njealljenuppelogát beaivvi ja doallat beassáziid buot lágaid ja mearrádušaid mielde. Moses gohčui israellaččaid oaffaruššat beassásoaffara, ja sii oaffarušše dan Sinaimeahcis vuosttaš mánu njealljenuppelogát beaivvi eahkedisveaigin. Israellaččat dahke buot nu go Hearrá lei gohččon Mosesa bokte. Muhtun olbmát ledje šaddan buhtismeahttumin go ledje guoskkahan jábmi, eaige sáhttán oaffaruššat beassásoaffara mearrebeaivvi. Sii bohte Mosesa ja Arona lusa ja jerre: “Mii leat šaddan buhtismeahttumin jábmi dihte. Eatgo mii oaččo buktit oaffarattáldaga Hearrái mearriduvvon áigái oktanaga eará israellaččaiguin?” Moses vástidii: “Vurdet dás, de mun manan gullat maid Hearrá mearrida din áššis.” Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Jos muhtumat dis dahje din nális leat šaddan buhtismeahttumin rupmaša dihte dahje leat guhkes mátkkis, de sii dattetge ožžot doallat beassáziid Hearrá gudnin. Sii galget nuppi mánu njealljenuppelogát beaivvi eahkedisveaigin oaffaruššat

beassáslábbáset ja borrat dan suvrutkeahthes láibbiin ja rihča urtasiiguin. Sii eai oaččo guoddit das maidege ididii eaiđe doadjit das ovttage dávtti. Sii galget doallat beassáziid buot mearrádusaid mielde. Muhto jos muhtin ii doala beassáziid vaikko lea buhtis iige leat mátkkis, de son galgá jávkaduvvot álbmogisttis, danne go son ii buktán iežas oaffarattáldaga Hearrá mearreáigái. Son galgá guoddit suddus čuovvumušaid. Jos muhtun vieris gii ássá din luhtte, dáhttu doallat beassáziid Hearrá gudnin, de son galgá doallat beassáziid buot lágaid ja mearrádusaid mielde. Seamná láhka gusto sihke vierrásii ja eatnamis riegádan olbmui. Balva oahpista álbmoga Go goahti mii suddjii lihtuárkka, lei ceggejuvvon, de dan govčcai balva, ja eahkedis sevnjodettiin goadi badjelis oidnui dego dola báitin mii orui das idida rádjái. Nu lei álelassii. Beavet balva govčcai goadi, ja ihkku dan badjelis balva báittii dego dolla. Juohke háve go balva badjánii goadi badjelis, de israellaččat vulge johtui, ja sii luoitalledje dohko gosa balva bisánii. Israellaččat vulge johtui ja luoitalledje dalle go Hearrá gohčui. Nu guhká go balva orui goadi badjelis, de sii orro siiddas. Dalle go balva orui goadi badjelis guhká, de israellaččat jeagadedje Hearrá rávvagiid eaiđe vuolgán johtui. Muhtumin balva lei dušše moadde beavvi goadi badjelis. Dalle sii orro siiddas nugo Hearrá lei gohčcon ja vulge johtui easka dalle go Hearrá gohčui. Muhtumin balva orui das eahkedis ididii ja de badjánii. Dalle sii vulge johtui dallánaga, nugo maiddái dalle go balva orui das dušše jándora ja de badjánii. Go balva orui goadi badjelis moadde beavvi dahje olles mánu dahje vel guhkit áiggi, de dalle israellaččat orro siiddas eaiđe vuolgán johtui ovdal go balva badjánii. Hearrá gohčcuma mielde sii luoitalledje, ja Hearrá gohčcuma mielde sii vulge johtui. Sii čuvvo gohčcumiid maid Hearrá lei addán sidjiide Mosesa bokte.

Njealját Mosesgirji

Silbadorvvet Hearrá sártnui Mosesii: Divtte dearpat guokte silbadorvve maiguin searvegoddi rávkajuvvo čeahkkái ja siiddaide addojuvvo vuolginmearka. Go goappašat dorvvet bossojuvvojit, de oppa searvegoddi galgá čeahkkanit du lusa almmustusgoadi ovdii, muhto jos dušše nubbi bossojuvvo, de galget jodiheaddjit, Israela čearddaid oaivámuččat, čeahkkanit du lusa. Go bossubehtet várrehusčuojaheami, de galget nuorttabeale siiddat vuolgit johtui, ja go nuppes bossubehtet várrehusčuojaheami, de galget lulábeale siiddatgis vuolgit johtui. Várrehusčuojaheapmi bossojuvvo vuolginmearkan. Go searvegoddi rávkajuvvo čeahkkái, de galgabehtet bossut dorvviid, muhto allet boso várrehusčuojaheami. Dorvviid ožžot bossut dušše báhpát, Arona bártnit. Dat galgá leat didjiide agálaš láhka buolvvas bulvii. Go dii iežadet eatnamis vuolgibehtet soahat vašálaččain gii falleha din, de galgabehtet bossut várrehusčuojaheami. Dalle Hearrá, din Ipmil, muitá din, ja dii bihtibehtet vašálaččaineattet. Bossot dorvviid maiddái iežadet ávvubeivviid, allabasiid ja mánočalbmebeivviid go oaffaruššabehtet boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid, de Ipmil muitá din. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Sinaiváris vuolgin Nuppi jagi nuppi mánu guoktelogát beavvi balva badjánii lihtumearkka goadi badjelis. Dalle israellaččat vulge johtui Sinaimeahcis ja johte luoitalansajis nubbái, dassá go balva bisánii Paranmeahccái. Nu sii vuosttaš geardde johtájedje nugo Hearrá lei gohčcon Mosesa bokte. Ovddimuš vulggii johtui Juda siida mearkkaidisguin ja buot soahteveagaidisguin. Juda čeardda soahteveaga njunnošis lei Nahšon, Amminadaba bárdni, Isaskara čeardda soahteveaga njunnošis lei Netanel, Suara bárdni, ja Sebulona čeardda soahteveaga njunnošis lei Eliab, Helona bárdni. De sii njeide goadi, ja gersonlaččat ja merarilaččat johtájedje ja gudde goadi. Dasto vulggii johtui Rubena siida mearkkaidisguin ja buot soahteveagaidisguin. Rubena čeardda soahteveaga njunnošis lei Elisur, Sedeura bárdni, Simeona čeardda soahteveaga njunnošis lei Šelumiel, Surisaddaja bárdni, ja Gada čeardda soahteveaga njunnošis lei Eljasaf, Deuela bárdni. Dasto vulge johtui kehatlaččat geat gudde bassi biergasiid. Goahti galggai ceggejuvvot ovdal go sii bohte. Dasto vulggii johtui Efraima siida mearkkaidisguin ja soahteveagaidisguin. Efraima čeardda soahteveaga njunnošis lei Elišama, Ammihuda bárdni, Manasse čeardda soahteveaga njunnošis lei Gamliel, Pedasura bárdni, ja Benjamina čeardda soahteveaga njunnošis lei Abidan, Gidoni bárdni. Dasto vulggii johtui buot siiddaid maŋušin Dana siida mearkkaidisguin ja soahteveagaidisguin. Dana čeardda soahteveaga njunnošis lei Ahieser, Ammišaddaja bárdni, Ašera čeardda soahteveaga njunnošis lei Pagiél, Okrana bárdni, ja Naftali čeardda soahteveaga njunnošis lei Ahiel, Enana bárdni. Dán ortnegis israellaččat johte go sii sirdájedje báikkis báikái. Moses dajai máhkasis Hobabii, midjanlaš vuohpas Reuela bárdnái: “Mii vuolgit dál dan eatnamii maid Hearrá lea lohpidan addit midjiide. Vuolgge minguin, de don oáččut oasi buot buriin maid Hearrá lea lohpidan Israelii.” Muhto Hobab vástidii: “In mun vuolgge. Mun dáhtun máhccat iežan eatnamii ja iežan soga lusa.” Moses dajai: “Ale goit guode min! Don diedát buoremusat gosa mii sáhttit luoitalit

meahcis. Boade oahpistit min. Jos don vuolggát minguin, de oaččut oasi buot buriin maid HERRÁ addá midjiide.” Israellaččat vulge HERRÁ vári luhtte ja vádjolede golbma beavása, ja HERRÁ lihtuárka manai oppa áigge sin ovddas ja ozai sidjiide vuoinnastanbáikkiid. HERRÁ balva lei sin badjelis juohke beavvi go sii vulge johtui luoitalansajisteaset. Juohke háve go árka vulggii johtui, de Moses dajai: Cuožžil, HERRÁ! Bidge vašálaččaidat, áje muođuidat ovddas iežat vuostálastiid! Ja go árka bisánii, de son dajai: Vuoinnás, HERRÁ, báze Israela lohkameahtun veagaid lusa! Njealját Mosesgirji Álbmot váidala

Álbmot váidalii bahččagit, iige dat lean HERRÁ miela mielde. Go HERRÁ gulai álbmoga váidalusa, de son moaráhuvai, ja son buolláhii sin gaskii dola ja duššadii siidda ravdda. Dalle álbmot čuorvvui Mosesii. Moses rohkadalai HERRÁ, ja dolla játtai. Dat báiki oaččui namman Tabera, dainna go HERRÁ dolla lei doppe buolláhan sin. Muhtumat seahkálás veagas mii lei čuvvon israellaččaid, anistuvve sakka borramuššii, ja maiddái israellaččat váidališgohte fas: “Vare mis livččii biergu borrat! Almma muitibehtet mo mii boraimet Egyptas guoli nu ollu go dáhtuimet, ja mis ledje gurkkát, čáhcelovnnat, boskalávkkit, rukseslávkkkit ja vilgeslávkkkit! Muhto dál mii vuommehuvvat, dáppe ii leat mihkkege. Mii eat oainne maidege eará go manna.” Manna lei nugo koriandersiepmanat ja lei oaidnit dego suovasgáhčči. Álbmot lávii čoaggit dan ja mollet giehtamilluin dahje lihtis. Dasto dat vuššojuvvui ruhkus ja láibojuvvui asehis gáhkun. Das lei seammá smáhka go oljuin láibojuvvon gáhkun. Manna gahčai idjasuolnni mielde siidii. Moses gulai mo olbmot čirro godiideaset ovddas. HERRÁ moaráhuvai sakka, ja maiddái Moses anii dan bahán. Son dajai HERRÁ: “Manne don meannudat nu bahás muinna, bálvaleddjii? Manne don leat munnje nu árpmuheapme ahte leat addán oppa dán álbmoga munnje noaddin? Leango mun dán álbmoga eadni, mungo lean dan riegádahtán? Donhan gohčut mu guoddit dan iežan salas nugo njamaheaddji guoddá njammimáná, gitta dan eatnamii maid don vuordnumiin lohpidit min áhčiiide. Gos mus biergu addit álbmogii, go sii čirrot, átestit mu ja dadjet: ‘Atte midjiide bierggu borrat?’ Mun in veaje okto guoddit dán álbmoga, dat lea munnje beare lossat. Jos don áiggut dahkat ná mu vuostá, de gotte mu baicca dálán. Leage munnje árbmugas alege divtte mu šat oaidnit dán vártnuhisvuoda.” Čiežalogi vuorrasa Dalle HERRÁ sártnui Mosesii: “Čohkke Israela vuorrasiin čiežalogi olbmá geaid dieđat leat árvvus adnojuvvon álbmoga hoavddat, buvttet sin almmustusgoađi lusa ja divtte sin čuožžut das iežat bálddas. Mun njiejan dasa sártnut duinna ja sirddán dus sidjiide oasi dan vuoinnás maid leat ožžon. Nu sii veahkehit du atnit fuola álbmogis, vai don it dárbbas guoddit okto olles noadi. Cealkke álbmogii: Basuhehket iežaideattet ihttázii, de oazžubehtet borrat bierggu. Dii lehpet HERRÁ gullut váidalan ja dadjan: ‘Vare mis livččii biergu borrat! Egyptas mis lei buorre dilli!’ Dál HERRÁ addá didjiide bierggu borrat. Dii ehpet bora dan dušše ovtta dahje guokte beavvi dahje vihtta dahje logi dahje guoktelogi beavvi, muhto olles mánu, dassázii go dat boahtá olggos din njunneráiggiid ja dan hádja gákkaha váimmu. Ná dáhpáhuvvá dan dihte go dii lehpet hilgon HERRÁ guhte lea din gaskkas, ja luoibman: ‘Manne mii galggaimet vuolgit Egyptas!’” Moses dajai: “Dán álbmogis man gaskkas mun ásan, leat guhttačuodiduhát olbmá, ja don logat addit sidjiide bierggu nu ollu ahte sii besset borrat dan olles mánu. Vaikko mii njuovašeimmet sidjiide buot smávva ja stuorra omiid, de sáhtášiigo dat ollit sidjiide? Dahje vaikko buot ábi guolit bivdojuvvošedje, de sáhtášiigo datge ollit sidjiide?” HERRÁ vástidii Mosesii: “Leago HERRÁ mihkkege veadjemeahtun? Dál don beasat oaidnit ollašuvvágo mu sátni.” Moses manai olggos ja muitalii álbmogii maid HERRÁ lei cealkán. De son čohkkii álbmoga vuorrasiin čiežalogi olbmá ja doalvvui sin čuožžut goađi birra. HERRÁ njiejai balvva siste ja sártnui Mosesiin. De son sirddii dan čiežalohkásii oasi dan vuoinnás mii Mosesis lei, ja sii šadde profetalaš lihkausaide; muhto maŋŋil nu ii šat dáhpáhuvvan sidjiide. Siidii ledje báhcán guokte olbmá; nuppi namma lei Eldad ja nuppigis Medad. Maiddái sudnuide luoitádii vuoinnás, dasgo soai gulaiga välljejuvvon olbmáid jovkui, vaikko soai eaba leange mannan gohtái, ja soai profetastalaiga siiddas. Muhtun bártnáš viegai muitalit Mosesii: “Eldad ja Medad profetastallaba siiddas.” Josua, Nuna bárdni, gii lei bálvalan Mosesa nuorravuoda rájes, dajai: “Moses, mu hearrá, gielddes sudno!” Dalle Moses dajai sutnje: “Leatgo don eddon mu beales? Vare oppa HERRÁ álbmot livčče profetat ja oččošedje HERRÁ vuoinnás!” De Moses ja Israela vuorrasat máhce siidii. Váktillottit De HERRÁ vuolggahii garra biekká mii buvttii meara bealde váktillottiid ja bidgii daid siidii dakkár hivvodaga ahte dat ledje eatnamis guovtti állana assosaš geardin ovtta beavása veardde juohke beallái siiddas. Israellaččat čoaggigohte váktillottiid ja čogge daid geažos beavvi ja ija ja vel nuppi beavvige, ja gii lei čoaggán uhcimusat, lei čoaggán logi homermihtu. Sii lebbo lottiid siidda birra goikat. Muhto

go biergu lei ain sin bániid gaskkas ja sii ledje suuskamin dan, de cahkiidii Hearrá moarri álbmoga vuostá, ja son časkkii sin garrasit, nu ahte mángasat jápme. Dat báiki gohčoduvvui Kibrot Hattaavan, dasgo dohko hávdáduvvojedje álbmogis dat geat ledje leamaš anistuhkkásat. Kibrot Hattaavas álbmot sirdái Haserotii ja orui doppe muhtun áiggi. Njealját Mosesgirji Hearrá moaráhuvvá Mirjamii ja Aronii Mirjam ja Aron moittiiga Mosesa dan nubialaš nissona dihte gean son lei váldán áhkkán. Son lei oainnat váldán áhkkánis nubialaš nissona. Soai dajaiga: “Leago Hearrá sárdnon duššefal Mosesii? Iigo son leat sárdnon maiddá munnuide?” Ja Hearrá gulai dan. Muhto Moses lei hui vuollegaš olmmoš, vuollegeabbo go oktage eará olmmoš eatnama alde. Fáhkkestaga Hearrá celkkii Mosesii, Aronii ja Mirjamii: “Mannet buot golmmas almmustusgoadi lusa!” Go sii manne dohko, de Hearrá njeiejai balvabácci siste, čuoččastii goahteuksanjálbmái ja rávkkai Arona ja Mirjama, ja soai loaiddasteigga ovdan. Hearrá celkkii: Gulli mu sániid! Jos din gaskkas lea profeta, de mun almmustuvan sutnje oainnáhusas, sártnun sutnje niegus. Nu in sártno Mosesiin, bálvaledjiinan, mun lean oskkildan sutnje oppa iežan viesu. Suinna mun sártnun muodus muhtui, njuolga, in árvádusaiguin. Son oazžu oaidnit Hearrá hámi. Manne doai eahppi dalle ballan láitimis Mosesa, mu bálvaledji? Hearrá moarri cahkiidii sudno vuostá, ja son manai eret. Go balva lei gáidan eret goadis, de spihtáldávda lei dahkan Mirjama vielgadin dego muohta. Aron jorgalii Mirjama guvlui, ja go son oinnii ahte Mirjamis lei spihtáldávda, de son dajai Mosesii: “Hearrán, atte ándagassii, ale ránggáš munno dan suttu dihte maid dagaimme jallavuodas. Ale goit divtte Mirjama leat dego jápma ohki man oazži lea belohakkii guohcagan go dat boahtá eatnis goatus.” Moses čuorvvui Hearrá: “Vuoi, mu Ipmil! Dearvvašmahte datte su!” Hearrá celkkii Mosesii: “Jos su áhčči livččii čolgadan su muoduid njeaiga, iigo son dalle galggaše heahpanaddat čieža beaivvi? Son galgá biddjojuvvot siidda olggobeallái čieža beaivái, ovdal go son luitojuvvo siidii.” De Mirjam biddjojuvvui siidda olggobeallái čieža beaivái, iige álbmot vuolgán johtui ovdal go Mirjam lei luitojuvvon siidii. Dasto álbmot vulggii Haserotis ja luotalii Paranmeahccái. Njealját Mosesgirji Israellaččat iskkadit Kanaana Hearrá sártnui Mosesii: “Vuolggat olbmáid iskkadit Kanaana, dan eatnama maid mun attán israellaččaide. Vuolggahet dohko ovttá olbmá gudege čearddas; juohkehaš sis galgá leat oaivámuš.” Moses vuolggahii iskkadeddjiid Paranmeahcis, nugo Hearrá lei rávven. Sii buohkat ledje israellaččaid oaivámuččat. Dát ledje sin namat: Rubena čearddas Šammua, Sakkura bárdni, Simeona čearddas Šafat, Hori bárdni, Juda čearddas Kaleb, Jefunne bárdni, Isaskara čearddas Jigal, Josefa bárdni, Efraima čearddas Hosea, Nuna bárdni, Benjamina čearddas Palti, Rafu bárdni, Sebulona čearddas Gaddiel, Sodi bárdni, Josefa bárdni Manasse čearddas Gaddi, Susi bárdni, Dana čearddas Ammiel, Gemalli bárdni, Ašera čearddas Setur, Mikaela bárdni, Naftali čearddas Nahbi, Vofsi bárdni, ja Gada čearddas Geuel, Maki bárdni. Dát ledje dat olbmát geaid Moses vuolggahii iskkadit eatnama. Moses gohčui Hosea, Nuna bárdni, Josuan. Go Moses vuolggahii olbmáid iskkadit Kanaana, de son dajai sidjiide: “Mannet Negevii ja doppe de várreatnamii. Geahčadehket makkár eanan dat lea, leago álbmot doppe gievra vai rašši, leatgo olbmot uhccán vai ollu. Gehččet leago eanan buorre vai heittot ja ásetgo dan olbmot siiddain vai ladnegávpogiin? Gehččet leago eanan šattolaš vai guorbbas ja šaddetgo doppe muorat vai eai? Lehket roahkkadat ja buktet mielddádet dan eatnama šaddosiid.” Lei oainnat dat áigi jagis go vuosttaš viidnemuorjijt láddet. Olbmát manne iskkadit eatnama ja vadjoledje Sinmeahcis Lebo-Hamata guvlui Rehoba rádjái. Sii manne Negeva rastá ja bohte Hebronii, gos ásse anaklaččat Ahiman, Šešai ja Talmai. Hebron lei huksejuvvon čieža jagi ovdal go Soan Egyptas. Dasto sii bohte Eškolleahkái ja čuhppe doppe viidnemuorraoavssi mas lei okta áidna muorjegihppu. Dat lei nu lossat ahte guokte olbmá fertiiga guoddit dan guoddinholgga veagas. Sii válde mielddiset maiddá granáhtaehpeliid ja fikoniid. Dat báiki gohčoduvvui Eškolleahkin dan viidnemuorjegihpu mielde maid israellaččat doppe čuhppe. Go olbmát ledje iskkadan eatnama njealljelogi beaivvi, de sii vulge ruoktot ja bohte Mosesa, Arona ja Israela searvegotti lusa Kadešii Paranmeahccái. Sii čilgejedje sudnuide ja oppa searvegoddái iežaset mátkki ja čájehedje sidjiide dan eatnama šaddosiid. Sii muitaledje Mosesii: “Mii manaimet dan eatnamis gosa don min vuolggahit, ja dan eatnamis golgá mielki ja honnet. Geahča dan šaddosiid! Muhto álbmot mii ássá doppe, lea gievra, ja gávpogat leat stuorra ladnegávpogat. Mii oinniimet doppe maiddá anaklaččaid. Negevis áset amaleklaččat, várreatnamis hetlaččat, jebuslaččat ja amorlaččat ja áhpegáttis ja Jordana siste kanaanlaččat.” Álbmot nimmorišgodii Mosesa vuostá, muhto Kaleb geahččalii lotkkodahttit sin ja dajai: “Vulgot dohko ja váldot eatnama oapmineamet, mii vissásit vuoitit.” Muhto olbmát geat

ledje fitnan doppe suinna, dadje: “Eat mii sáhte fallehit dan álbmoga, sii leat gievrrabut go mii.” Sii gilve bahás ságaid israellaččaid gaskii dan eatnama birra maid ledje iskkadan. Sii dadje: “Dat eanan man čada mii manaimet ja maid iskkadeimmet, loaktá iežas ássiid. Buot olbmot geaid doppe oinniimet, ledje stuorrát ja gievrrat. Mii oinniimet doppe maidái jiehtanasaid, jiehtanasmahtosaš anaklaččaid. Iežamet mielas mii leimmet sin ektui dego rásselohkut, ja dakkárat mii leimmet várra sin mielasge.” Njealját Mosesgirji

Álbmot stuibmida De álbmot bárgugodii ja čierui geažos ija. Buot israellaččat nimmoredje Mosesa ja Arona vuostá ja dadje sudnuide: “Vare mii livččiimet jápmán Egyptii dahje dán meahccái! Manne Hearrá doalvu min dan eatnamii gahččat miehkkái, ja min nissonat ja min mánát šaddet vašálačča sálašin. Buoret livččii máhccat Egyptii.” Sii dadje guhtet guoibmáseaset: “Mii välljet odda jodiheaddji ja máhccat Egyptii!” Dalle Moses ja Aron luoitádeigga mudolassii eatnamii israellaččaid ovdii geat ledje čoagganan dasa. Muhto Josua, Nuna bárdni, ja Kaleb, Jefunne bárdni, geat leigga leamaš iskkadeamen eatnama, gaikkodeigga biktasiiddiska ja dajaiga israellaččaide: “Eanan maid mii finaimet iskkadeamen, lea buorre ja hearvás eanan. Jos Hearrá lea duhtavaš midjiide, de son doalvu min dan eatnamii mas golgá mielki ja honnet, ja addá dan midjiide. Allet stuibmit Hearrá vuostá! Allet bala dan eatnama olbmui, sii leat midjiide dego láibebihtá. Sin suodji lea sis gáidan, muhto minguin lea Hearrá. Allet bala sis!” Searvegoddi áittii geadgádit Josua ja Kaleba jámas. Dalle Hearrá hearvásvuolta almmustuvai almmustusgoadis buot israellaččaide. Hearrá sárttui Mosesii: “Man guhká dát álbmot áigu badjelgeahččat mu? Man guhká sii biehttalit luohttimis munnje, vaikko mun lean dahkan eatnat mearkkaid sin gaskkas? Mun časkkán sin rohttudávddain ja duššadan sin, muhto du mun dagan stuorit ja gievrrat álbmogin go dat.” Moses dajai Hearrái: Egyptalaččat leat gullan ahte don fámuinat dolvot dán álbmoga eret sin luhtte ja sii leat muitalan dan buot dán eatnama ássiide. Sii leat gullan ahte don, Hearrá, leat dán álbmoga gaskkas, ahte sii leat oaidnán du muodus muhtui ja ahte du balva lea sin badjelis ja ahte don jodát sin ovdal balvabáccis beaivet ja dollabáccis ihkku. Jos don dál duššadat dán álbmoga ovttain časkkástagain, de eará álbmogat mat leat gullan du daguid, dadjet: “Hearrá ii nagodan doalvut dán álbmoga dan eatnamii maid son lei vurdnon addit sidjiide. Danin son gottii sin meahccái.” Hearrá, čájjet dál iežat stuorra fámu nugo don leat cealkán: “Hearrá lea guhkesmielalaš, ja su árbmugasvuolta lea stuoris. Son addá ándagassii vearmedaguid ja rihkkumiid, muhto ii divtte sivalačča ránggáškeahttá. Gitta goalmát ja njealját buolvva rádjái son bidjá mánáid vástidit áhčiideaset vearmedaguin.” Go du árbmu lea nappo stuoris, de atte dán álbmogii ándagassii dan vearmedaguid, nugo leat addán dasa ándagassii dan rájes go dat vulggii Egyptas. Hearrá celkkii: “Mun attán ándagassii, nugo don átnot. Muhto nu duohta go mun ealán ja nu duohta go Hearrá hearvásvuolta deavdá oppa eatnama: Ii oktage dain olbmáin geat leat oaidnán mu hearvásvuolta ja mearkkaid maid mun lean dahkan Egyptas ja dán meahcis, ja almmatge leat geahččalan mu nu mángii eaige leat gullan mu jiena, duodaid, ii oktage sis oainne dan eatnama maid mun vuordnumiin lohpidin sin áhčiide. Ii oktage dain geat leat futnon mu, beasa dohko. Muhto mu bálvaleaddjis Kalebis lea eará vuoigŋa, ja son lea oskkáldas munnje. Danin mun doalvvun su dan eatnamii gos son lea fitnan, ja su nálli váldá dan oapminis. Dál amaleklaččat ja kanaanlaččat ássat legiin. Ihttin dii galgabehtet jorgalit nuppos ja mannat meahccái Ruksesmeara guvlui.” Hearrá sárttui Mosesii ja Aronii: “Man guhká mun galgган vel gierdat dán bahás álbmoga mii álohii nimmora mu vuostá? Cealkke sidjiide: Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá, mun dagan didjiide nugo lean gullan din iežadet sárdnumin. Dán meahccái dii roahppánehpēt, buot geahčaduvvon olbmát, juohke guoktelogijahkásaš dahje boarráseabbo, dii buohkat geat lehpēt nimmoran mu vuostá. Ii oktage dis beasa dan eatnamii maid mun vuordnumiin lohpidin din ássansadjin, earret Kaleba, Jefunne bárdni, ja Josua, Nuna bárdni. Muhto din mánáid geaid dajaidet šaddat vašálačča sálašin, mun doalvvun dohko, ja sii sajáiduvvet dan eatnamii maid dii lehpēt hilgon. Din rupmašat báhcet njaŋgát dán meahccái, ja din bárdnit gártet guodohit omiideaset meahcis njealljelogi jagi. Sii ránggáštuvvojit din oskkáldasmeahttunvuolta dihte, dassázii go dii buohkat lehpēt šaddan liikan dán meahcis. Seammá láhkái go dii iskkadeiddet eatnama njealljelogi beaivvi, de dii ránggáštuvvobehtet njealljelogi jagi, ovttá jagi guđege beaivvi ovddas. Dalle dii dovdebehtet mu vuostehágu. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Ná mun dagan dán bahás álbmogii mii lea lihtodan mu vuostá: Dán meahccái sii duššet, deike sii jápmet.” Dat olbmát geaid Moses lei vuolggahan iskkadit eatnama ja geat ledje ávžžuhan oppa searvegotti nimmorit Mosesa vuostá, dat geat ledje buktán bahás ságaid eatnama birra, jápme go Hearrá ránggáštus deaividii sin. Dain olbmáin geat ledje mannan iskkadeamen

eatnama, bisuiga heakkas dušše Josua, Nuna bárdni, ja Kaleb, Jefunne bárdni. Israel vuottáhallá Go Moses lei almmuhan Hearrá sániid israellaččaide, de sii moraštišgohte sakka. Árrat idedis sii mearridedje vuolgít várreeatnamii ja dadje: “Mii leat suddudan, muhto dál mii vuolgít dan eatnamii man birra Hearrá sártnui.” Muhto Moses dajai: “Manne dii vuostálastibehtet Hearrá gohččuma? Dat ii lihkostuva. Allet vuolgge dohko, dasgo Hearrá ii leat dinguin. Allet mana, vai vašálaš ii časkke din. Doppe amaleklaččat ja kanaanlaččat sohtet dinguin, ja dii gahččabehtet miehkkái. Dii lehpēt jorgalan eret Hearrás, ja dan dihte son ii leat dinguin.” Sii goitge ceakkastedje ja vulge várreeatnamii, muhto Hearrá lihtuárka ja Moses báhce siidii. Dalle amaleklaččat ja kanaanlaččat fallehedje israellaččaid váriid bealde, časke sin ja doarridedje sin gitta Horma rádjái. Njealját Mosesgirji Borramušoaffar ja juhkamušoaffar Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Go dii bohtibehtet dan eatnamii maid mun attán didjiide ássansadjin, ja dii dáhttubehtet buktit Hearrái boaldinoaffarin dahje njuovvanoaffarin vuovssá dahje sávzza lohpadusa deavdima várás dahje eaktodáhtolaš attáldahkan dahje din basiid olis ja oaffaruššabehtet dan dollaoaffarin man hádja lea Hearrá miela mielde, de dat gii addá dan oaffara Hearrái, galgá buktit maid borramušoaffarin efalogádasa sevlejuvvon jáffuid maida lea seaguhuvvon hin-njealjádas olju, ja juhkamušoaffarin, boaldinoaffara ja njuovvanoaffara lassin, hin-njealjádasa viinni gudege lábbá nammii. Gudege viercca nammii son galgá oaffaruššat borramušoaffarin guokte efalogádasa sevlejuvvon jáffuid maida lea seaguhuvvon hin-goalmmásas olju, ja juhkamušoaffarin hingoalmmásasa viinni. Dat lea dollaoaffar man hádja lea Hearrá miela mielde. Go oaffaruššabehtet vuovssá boaldinoaffarin dahje njuovvanoaffarin lohpadusa deavdima várás dahje searvevuodaoaffarin Hearrái, de galgabehtet buktit oktan vuovssáin borramušoaffarin golbma efalogádasa sevlejuvvon jáffuid maida lea seaguhuvvon hinbealli olju, ja juhkamušoaffarin hinbealli viinni. Dat lea dollaoaffar man hádja lea Hearrá miela mielde. Dát mearrádušat gusket juohke vuoksái, vircii, lábbái ja gihccái. Man galle ealli juo oaffaruššabehtetge, de galgabehtet oaffaruššat daid dáinna lágiin. Buot eatnamis riegádan israellaččat galget dahkat ná go oaffaruššat dollaoaffara, hája mii lea Hearrá miela mielde. Ja go vieris dahje guossi dál dahje boahhteáiggis dáhttu oaffaruššat dollaoaffara hádjan mii lea Hearrá miela mielde, de son galgá dahkat seammá láhkái go dii ieža. Searvegottis galgá gustot okta ja seammá lánka sihke didjiide ja vierrásii gii ássá din gaskkas. Dat galgá leat didjiide agálaš lánka buolvvas bulvii. Dii ja vierrásat galgabehtet dahkat seammá lánka Hearrá muođuid ovddas. Seammá lánka ja seammá riekti galgá gustot sihke didjiide ja vierrásii gii ássá din gaskkas. Vuosttaš láibbi oaffar Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Go dii bohtibehtet dan eatnamii gosa mun doalvvun din ja beassabehtet borrat dan eatnama láibbi, de buktet das attáldaga Hearrái. Vuosttaš láibi maid láibubehtet, galgá leat din oaffarattáldat, seammá lánka go addibehtet oaffarattáldaga gordneráidnensajis. Vuosttaš láibbi maid láibubehtet, galgabehtet addit attáldahkan Hearrái buolvvas bulvii. Jos dii fuomáškeahttá rihkkubehtet daid báhkomiid maid Hearrá lea addán Mosesii, daid maid Hearrá lea mearridan didjiide Mosesa bokte dan beaivvi rájes go Hearrá attii báhkomiid ja das maŋŋil, de searvegoddi galgá oaffaruššat nuorra vuovssá boaldinoaffarin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde, oktan mearriduvvon borramušoaffariin ja juhkamušoaffariin, ja dasto velá bohká suddooaffarin. Báhppa galgá doaimmahit soabahusa oppa Israela searvegoddái, ja dat oázžu ándagassii, dasgo suddu dahkkojuvvui fuomáškeahttá, ja dat lea Hearrá muođuid ovddas buktán iežas attáldaga, dollaoaffara Hearrái, ja iežas suddooaffara dan suttu dihte mii dahkkojuvvui fuomáškeahttá. Nu oppa Israela searvegoddi ja vierrásat geat ássat dan gaskkas, ožžot ándagassii, danin go oppa álbmot lei suddudan fuomáškeahttá. Jos olmmoš sudduda fuomáškeahttá, de son galgá buktit jahkásaš gáicca suddooaffarin. Báhppa galgá Hearrá muođuid ovddas doaimmahit soabahusa dasa gii lea suddudan fuomáškeahttá, ja son oázžu soabahusa ja ándagassii addojumi. Seammá lánka gusto juohkehažžii gii sudduda fuomáškeahttá, sihke eatnamis riegádan israellažžii ja vierrásii gii ássá israellaččaid gaskkas. Muhto jos olmmoš didolaččat sudduda, leaččai son dal eatnamis riegádan dahje vieris, de son hiddjida Hearrá, ja son galgá jávkaduvvot álbmogisttis. Son lea badjelgeahččan Hearrá sáni ja rihkkon su báhkoma. Dat olmmoš galgá jávkaduvvot, son lea šaddan sivalažžan. Sabbaha rihkkun ránggáštuvvo Go israellaččat ledje meahcis, de sii deive muhtun olbmá čoaggimin muoraid sabbatbeaivvi. Dat geat deive su čoaggimin muoraid, dolvo su Mosesa, Arona ja oppa searvegotti ovdii. Sii bidje su giddagassii, dasgo ii lean velá čielga mearráduš das maid sutnje galggai dahkat. Hearrá sártnui Mosesii: Olmmái galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Oppa searvegoddi galgá geađgádit su jámas siidda olggobealde. Oppa searvegoddi doalvvui su

olggobeallái siidda ja geađgádii su jámas, nugo Hearrá lei gohčcon Mosesa bokte. Bivttasdiehpit Hearrá sártnui Mosesii: Gohčo israellaččaid buolvvas bulvii bidjat dihpíid biktasiid čiegaide ja čatnat juohke diehppái ruksesalit láiggi. Go dii geahčadehpet dihpíid maid lehpet dahkan, de dii muitibehtet buot Hearrá báhkkomiid ja doallabehtet daid. Dalle ehpet vádjol iežadet váimmu ja čalmmiid himuid mielde. Go dii muitibehtet buot mu báhkkomiid ja doallabehtet daid, de dii lehpet basit Ipmileattet ovddas. Mun lean Hearrá, din Ipmil, gii bukten din Egyptas vai livččen din Ipmil. Mun lean Hearrá, din Ipmil.

Njealját Mosesgirji Koraha, Datana ja Abirama stuibmi Levilaš Korah, Kehata bártni Jishara bárdni, ja rubenlaččat Datan ja Abiram, Eliaba bártnit, ja On, Peleta bárdni, stuimmáskedje Mosesa vuostá ja ovttas singuin guoktečuodi vihttalogi árvvus adnojuvvon olbmá Israela njunušolbmáid ja searvegotti oaivámuččaid gaskkas. Sii čoagganedje Mosesa ja Arona birra ja dadje: “De lea galle! Oppa searvegoddi, buohkat, leat basit, ja Hearrá lea sin gaskkas. Manne doai de viggabeahtti alidit iežaideatte Hearrá searvegotti badjel?” Go Moses gulai dan, de son luoitádii mudolassii eatnamii. De son dajai Korahii ja su vehkii: “Ihttin Hearrá almmuha gii lea bassi ja gii oázžu loaiddastit su ovdii oaffaruššat. Dušše dat gean Hearrá vállje, oázžu boahit su lahka. Don, Korah, ja juohkehaš du veagas galgá ihttin váldit dollalihti, cahkkehit dasa dola ja gilvit dan ala suovvasiid Hearrá muoduid ovddas. Dat gean Hearrá dalle vállje, lea bassi. Duodaid, de lea galle, levilaččat!” De Moses dajai Korahii: “Gullet datte, levilaččat! Iigo leat galle ahte Israela Ipmil lea čuoldán din sierra Israela searvegottis ja suovvan din boahit iežas lahka doaimmahit bálvalusa Hearrá goadis ja leat searvegotti bálvaleaddjin? Son lea diktán du ja du vieljaid levilaččaid boahit iežas lahka, muhto dál dii háhpohaddabehtet velá báhppavuodage. Don ja du veahka lehpet dahkan lihtu Hearrá ehpetge dušše Arona vuostá, vaikko su vuostá nimmerehpetge.” Moses rávkkaí lusa Datana ja Abirama, Eliaba bártniid, muhto soai vástideigga: “Moai ean boade. Leago dat beare uhccán ahte don leat váldán min dan eatnamis mas golgá mielki ja honnet, ja bukten min jápmit meahccái? Áiggutgo dahkat iežat velá min ráddejeaddjinge? Don it leat dolvon min dan eatnamis mas golgá mielki ja honnet, itge leat addán midjiide oapmin bealdduid ja viidnegárdiid. Áiggutgo don čuoggut dáin olbmuin čalmmiid? Moai ean boade!” Moses moaráhuvai sakka ja dajai Hearrái: “Ale váldde vuostá sin oaffara. Mun in leat váldán sis ásenage inge leat dahkan oktiige sis maidege baháid.” Moses dajai Korahii: “Ihttin don galggat oktan veagainat boahit Hearrá muoduid ovdii. Maiddáí Aron galgá leat das. Juohkehaš galgá váldit iežas dollalihti ja gilvit dasa suovvasiid. Buohkat galget buktit dollalihtiset Hearrá muoduid ovdii, guoktečuodi vihttalogi dollalihti, ja doai Aroniin maid galgabeahtti buktit iežade dollalihtiid.” Buohkat válde dollalihtiset, bidje dasa hilaid ja gilve dasa suovvasiid. Sii čuoččastedje ovttas Mosesiin ja Aroniin almmustusgoadi uvssa ovdii. Korah čohkkii oppa searvegotti sudno buohta almmustusgoadi uksaráiggi ovdii. Dalle Hearrá hearvásvuohta almmustuvai oppa searvegoddái, ja Hearrá celkkii Mosesii ja Aronii: “Gáidi eret dán searvegotti luhtte. Mun duššadan sin buohkaid čalbmeravkalanbottus.” Muhto Moses ja Aron luoitádeigga eatnamii mudolassii ja dajaiga: “Ipmil, don gii attát buot sivdnádusaide eallinvuoijnanasa, divttátgo iežat moari deaividit oppa searvegotti, go okta áidna olmmoš lea suddudan?” Hearrá sártnui Mosesii: “Gohčo searvegotti vulgít eret Koraha, Datana ja Abirama godiid luhtte.” De Moses manai Datana ja Abirama lusa, ja Israela vuorrasat bohte su manjis. Moses dajai searvegoddái: “Vulget eret dáid ipmilmeahttun olbmáid godiid luhtte, alletge guoskka masage mii lea sin, amadet duššat sin sudduid dihte.” Dalle israellaččat vulge eret Koraha, Datana ja Abirama godiid luhtte. Datan ja Abiram leigga boahit olggos ja čuoččuiga goahtevssas oktanaga iežaska áhkáiguin, mánáiguin ja njuoratmánáiguin. Moses dajai: “Das mii dál dáhpáhuvvá, dii oaidnibehtet ahte Hearrá lea gohčcon mu dahkat buot maid mun dagan, inge mun daga dan iežan dáhtus. Jos dát olbmot jápmet dábálaš jápmima ja sin vuorbi lea nugo buot olbmuid vuorbi, de Hearrá ii leat vulggahan mu. Muhto jos Hearrá dahká juoga earenoamáža, jos eanan rabasta njálmmis ja njiellala sin ja buot mii gullá sidjiide, nu ahte sii mannet eallinaga jábmiidáibmui, de dalle dii diehtibehtet ahte dát olbmát leat badjelgeahččan Hearrá.” Illá son lei geargan dadjamis buot dán, go eanan luoddanii sin vuolde, rabastii njálmmis ja njiellalii sudno ja sudno bearrašiid ja maiddáí Koraha, su bearraša ja buot su opmodaga. Sii manne eallinaga jábmiidáibmui buot dainna mii gulai sidjiide, eanan govččai sin ja sii jávke searvegotti gaskkas. Israellaččat geat čuzžo sin birra, báhtaredje go gulle sin bárguma, danne go sii balle eatnama njiellalit maiddáí sin iežaset. Hearrá luhtte vulggii dolla ja bolddii dan guoktečuodi vihttalogi olbmá geat ledje boahit oaffaruššat suovvasiid. Hearrá sártnui Mosesii: Gohčo báhppa Elasara,

Arona bártnei, váldit dollalihtiid buollinsajis ja biđget hilaid. Váldde daid suddolaččaid dollalihtiid geat rihkko heakkaset, ja dearppa daid asehis duolbbusin áltára skoadašteami várás, danin go dat šadde bassin go buktojuvvojedje Hearrá muođuid ovdii. Nu dat šadde mearkan israellaččaide. Báhppa Elasar válddi buollán olbmáid veakedollalihtiid, ja dat derpojuvvojedje áltára skoadašin. Dat galge muittuhit israellaččaide ahte ii oktage olggobealolmmoš gii ii leat Arona nális, oaččo boahit Hearrá muođuid ovdii boaldit suovvasiid, vai sutnje ii geavaše seammá láhkái go Korahii ja su vehkii. Elasar dagai nugo Hearrá lei sárdnon sutnje Mosesa bokte. Nuppi beaivvi oppa Israela searvegoddi nimmorii Mosesa ja Arona vuostá ja dajai: “Doai leahppi goddán Hearrá álbmoga!” Muhto go searvegoddi čoagganii Mosesa ja Arona vuostá, de soai jorggiheigga almmustusgoadi guvlui. Dalle balva govčcai goadi ja Hearrá hearvásvuohta almmustuvai. Moses ja Aron čuočasteigga almmustusgoadi ovdii, ja Hearrá sártnui Mosesii: “Manni eret dán searvegotti luhtte, de mun duššadan dan čalbmeravkalanbottus.” Soai luoitádeigga eatnamii mudolassii. Moses dajai Aronii: “Váldde iežat dollalihti ja bija dasa áltáris hilaid ja gilvve dasa suovvasiid. Mana hoahpus searvegotti lusa ja doaimmat sidjiide soabahusa, danne go moarri lea vuolgán Hearrá muođuid ovddas, ja giksi lea álgán.” Aron dagai nugo Moses lei gohččon ja viegai álbmoga gaskii, gos giksi lei juo álgán. Aron bolddii suovvasiid ja doaimmahii soabahusa álbmogii. Go son čuočču elliid ja jábmiid gaskkas, de giksi bisáni. Giksi gottii njealljenuppelotduháat čiežačuodi olbmo, earret daid geat jápme Koraha dihte. Go giksi lei nohkan, de Aron máhcai Mosesa lusa almmustusgoadi uvssa ovdii. Njealját Mosesgirji Arona soabbi Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide ahte juohke čeardaoivámuš galgá addit dutnje soappi, ovtta soappi gudege čeardda nammii, buohkanassii guktenuppelohkái soappi. Čále gudege oaivámučča nama su soabbái. Levi soabbái galgga goit čállit Arona nama; okta soabbi galgá leat gudege bearašoivámučča nammii. Bija soppiid almmustusgoahái lihtumearkka ovdii gos mun almmustuvan didjiide, ja soabbi mii gullá dan olbmái gean mun lean välljen, urbbiida. Nu mun jaskkodahtán israellaččaid nimmoreami dudno vuostá. Moses almmuhii dán israellaččaide, ja buot sin bearašoivámuččat adde sutnje soappi, oktiibuot guktenuppelohkái soappi, ja Arona soabbi lei daid gaskkas. Moses bijai soppiid Hearrá muođuid ovdii lihtumearkka goahái. Mañit beaivvi Moses manai lihtumearkka goahái. Dalle Arona soabbái, Levi soga soabbái, ledje ihtán urbbit. Dat urbbiidii, lieđui ja šaddadii láddan mándeliid. Moses válddi buot soppiid eret Hearrá muođuid ovddas ja guttii daid israellaččaid ovdii. Sii geahčadedje daid, ja de juohkehaš válddi iežas soappi. Hearrá sártnui Mosesii: “Doalvo Arona soappi ruoktot lihtumearkka ovdii. Doppe dat galgá leat mearkan vuostehágolaččaide. Nu don loahpahat sin nimmoreami mu vuostá, eaiige sii dárbbáš jápmit.” Moses dagai nugo Hearrá lei gohččon su. Muhto israellaččat dadje Mosesii: “Mii heavvanit, mii duššat, mii buohkat duššat! Jos juohkehaš gii lahkana Hearrá goahái, duššá, de mii duššat buohkat.” Njealját Mosesgirji Báhpaid ja levilaččaid bálvalus ja bálkái Hearrá sártnui Aronii: Don galgga ovtta bártneidatguin ja oppa bearašiinnát vástidit suddovealggis mii sáhtta čuožžilit bassibáikkis, muhto suddovealggis mii sáhtta čuožžilit go dii bálvalehpet báhppan, vástidat dušše don ovtta bártneidatguin. Divtte maiddái du áhči soga levilaš vieljaid boahit veahkehit dain doaimmain maid don bártneidatguin doaimmahat lihtumearkka goadi ovddas. Sii galget veahkehit du goadi bargguin ja bálvalusain. Muhto bassi biergasiid ja áltára lahka sii eai oaččo boahit, dasgo jos sii dan dahket, de sii jápmet, ja dii jápmibehtet oktan singuin. Sii galget du geahčus atnit fuola almmustusgoadis, buot bargguin doppe. Muhto ii oktage olggobealolmmoš oaččo boahit din lahka, go lehpet atnimin fuola bassi biergasiin ja áltáris. Go dahkabehtet ná, de Hearrá moarri ii šat deaivit israellaččaid. Mun lean ieš čuoldán alccesan levilaččaid, din vieljaid, sierra israellaččain, ja sii leat addojuvvo didjiide attáldahkan mii lea oamastuvvon Hearrái, vai sii doaimmahivčče bargguid almmustusgoadis. Muhto don ja du bártneidat galgabehtet atnit fuola báhpavirggisteattet, buot das mii gullá áltárii ja mii lea ovdaloavdaga siskkobealde. Dán dii galgabehtet dahkat. Mun attán didjiide báhpavirggi attáldahkan. Juohke olggobealolmmoš gii bargá báhppan, galgá goddojuvvot. Báhpaid vuoigatvuodát Hearrá sártnui Aronii: Mun attán du háldui buot oaffarattáldagaid maid israellaččat buktet munnje. Mun attán daid dutnje ja du bártneidat attáldahkan, agálaš vuoigatvuotán. Allabassi attáldagain dutnje gullá visot mii ii boldojuvvo áltára alde. Buot israellaččaid attáldagat, borramušoaffarat, suddoaffarat, vealgeoaffarat ja allabassi oaffarat maid sii buktet munnje, gullet dutnje ja du bártneidat. Dáid attáldagaid galgá borrat allabassi sajis, ja dušše din soga olbmábealle beassá borrat daid. Atnet daid bassin. Israellaččaid oaffarattáldagain gullet dutnje maiddái dát: Dan mii israellaččaid

attáldagain bajiduvvo, buot sin bajidanoaffariid, mun attán dutnje ja du bártniide ja nieiddaide agálaš vuoigatvuohtan. Juohkehaš du bearrašis gii lea buhtis, oažžu borrat daid. Álgošattu, buot buoremus oasi oljjus, viinnis ja gornis maid sii addet Hearrái, mun attán dutnje. Álgošattut mat šaddet sin eatnamis ja maid sii buktet Hearrái, mun attán dutnje. Juohkehaš du bearrašis gii lea buhtis, oažžu borrat daid. Buot mii Israelis lea vihahuvvon Hearrái, gullá dutnje. Buot mii rahpá eatnigoatu ja buktojuvvo Hearrái, gullá dutnje, buot mii eallá, olmmoš dahje ealli. Muhto vuosttašriegádan olmmoš galgá lonistuvvot, ja maiddái vuosttašriegádan buhtismeahttun ealli galgá lonistuvvot. Daid galgá lonistit mearriduvvon haddái go dat leat mánnosaččat: vihtta šekela silbba bassibáikki šekeldeattu mielde, mas okta šekel lea guoktelogi gera. Muhto stuorraoami, sávzza dahje gáicca vuosttašriegádeddjiid it oaččo lonistit, dat leat basit. Don galggat riškkuhit daid vara áltárii, ja daid buoiddi galggat boaldit dollaoaffarin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde. Daid biergu gullá dutnje, nugo maiddái mielga mii lea bajiduvvon, ja olgeš čoarbbealli. Buot bassi attáldagaid maid israellaččat oaffaruššet Hearrái, mun attán dutnje ja du bártniide ja nieiddaide agálaš vuoigatvuohtan. Dat lea agálaš sáltelihttu Hearrá muođuid ovddas dutnje ja du nállái.

Levilaččaid vuoigatvuođat ja geatnegasvuođat Hearrá sártnui Aronii: Go israellaččat juogadit eatnama ja eará cearddat ožžot iežaset oasi, de don it oaččo opmodaga itge oasi sin gaskkas. Mun lean du oassi ja du opmodat Israelis. Levilaččaide mun attán buot Israela logádasaid bálkán dan barggus maid sii doaimmahit, dan barggus maid sii dahket almmustusgoađis. Eará israellaččat eai oaččo šat lahkanit almmustusgoahtái, muđui sii šaddet sivalažžan ja jápmet. Levilaččat galget doaimmahit barggu almmustusgoađis, ja sii galget guoddit suddovealggi maid sii sáhttet dagahit alcceseaset. Dát lea agálaš láhka didjiide buolvvas bulvii. Levilaččat eai oaččo opmodaga nugo eará israellaččat; logádasat maid israellaččat buktet Hearrái oaffarattáldahkan, lea opmodat maid mun attán levilaččaide. Danin mun cealkkán sidjiide ahte sii eai oaččo opmodaga nugo eará israellaččat. Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke levilaččaide: Go dii váldibehtet israellaččain logádasaid maid mun lean mearridan din opmodahkan, de galgabehtet addit logádasain logádasaid oaffarattáldahkan Hearrái. Dát lohkkujuvvo din oaffarattáldahkan dego dat livččii gordni gordneráidnensajis dahje viidni bohčingáris. Nu diige galgabehtet addit oaffarattáldaga Hearrái buot logádasain maid váldibehtet israellaččain. Dan oasi logádasain mii lea oaffarattáldat Hearrái, galgabehtet addit báhppa Aronii. Buot attáldagain maid váldibehtet vuostá, galgabehtet addit dievas oaffarattáldaga Hearrái, ja dan maid dii ná basuhehpet sutnje, galgabehtet váldit buoremus attáldagain. Cealkke vel levilaččaide: Go dii logádasaineattet lehpēt oaffaruššan buoremus oasi, de loahppa lohkkujuvvo din iežadet oassin seammá ládje go dat maid earát ožžot gordneráidnensajis dahje bohčingáris. Dii oktan bearrašiinnádet oažžubehtet borrat dan gos dáhtubehtet, dasgo dat lea din bálká, buhtadus din barggus almmustusgoađis. Go dii oaffaruššabehtet buoremus oasi logádasaineattet, de ehpet dagat alcceseattet suddovealggi daid dihte. Dalle ehpet eahpebasut israellaččaid bassi attáldagaid ehpetge dárbbas jápmit.

Njealját Mosesgirji Buhtistančáhci Hearrá sártnui Mosesii ja Aronii: Dát lea lánhkamearráduš maid Hearrá ášahii: Gohčo israellaččaid buktit rukses guiggu mii lea almmá vigi ja máinni haga, ja man ala geasis ii leat vel biddjojuvvon. Doai galgabeahtti addit guiggu báhppa Elasarii, ja dan galgá dasto doalvut siidda olggobeallái ja njuovvat su oaidnut. Báhppa Elasar galgá váldit dan vara surbmii ja riškkuhit dan čieža gearde almmustusgoađi ovddabeallái. De guigu galgá boldojuvvot su oaidnut oktan náhkiin, biergguiguin, varain ja gubmuiguin. Báhppa galgá váldit sedera, isopa ja karmosinrukses ullu ja bálkestit daid dollii mas guigu buollá. Son galgá bassat biktasiiddis ja lávvgodit, ja de son oažžu boahit fas siidii, muhto son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Dat gii bolddii guiggu, galgá maid bassat biktasiiddis ja lávvgodit, muhto sonnai lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Ja muhtun buhtis olmmái galgá čoaggit guiggu gunaid ja doalvut daid siidda olggobeallái buhtis báikái. Israellaččaid searvegoddi galgá atnit gunaid áimmuin ja atnit daid buhtistančáhcai. Dát lea suddoaffar. Dat gii čokkii guiggu gunaid, galgá bassat biktasiiddis, ja son lea buhtismeahttun eahkeda rádjái. Dát lea agálaš láhka israellaččaide ja vierrásiidda geat ášset sin gaskkas. Dat gii guoská jábmi rupmašii, lea buhtismeahttun čieža beaivvi. Son galgá buhtistit iežas daiguin gunaiguin goalmmát ja čihččet beaivvi, ja de son lea buhtis. Jos son ii buhtis iežas goalmmát ja čihččet beaivvi, de son ii šatta buhtisin. Juohkehaš gii guoská jábmi rupmašii iige buhtis iežas, dahká Hearrá goađi buhtismeahttumin, ja son galgá jávkaduvvot Israelis. Danne go buhtistančáhci ii leat riškkuhuvvon su ala, de son báhcá buhtismeahttumin. Dát lea láhka: Go muhtun olmmoš jápmá goahtái, de juohkehaš gii manná goahtái ja

juohkehaš gii lea goadis, lea buhtismeahtun čieža beavvi. Juohke rabas lihtti mii ii leat gokčojuvvon, lea buhtismeahtun. Juohkehaš gii olgun guoská muhtumii gii lea goddojuvvon mihkiin dahje lea jápmán eará láhkái, dahje olbmo dávttiide dahje hávdái, lea buhtismeahtun čieža beavvi. Buhtismeahtun olbmo buhtisteami várás galgá váldit boldojuvvon suddooaffara gunaid ja seaguhit daid ráinnas čáhcái lihtis. Dasto muhtin buhtis olmmái galgá váldit isopa, buonjostit dan čázis ja riškkuhit čázi goađi ja buot lihtiid ala ja daid olbmuid ala geat ledje goadis ja su ala gii lea guoskan dávttiide, goddojuvvon olbmui dahje olbmui gii lea jápmán eará láhkái, dahje hávdái. Buhtis olmmái galgá riškkuhit buhtistančázi buhtismeahtun olbmo ala goalmmát ja čihččet beavvi. Čihččet beavvi son dahká su buhtisin. Dalle buhtistuvvon olmmoš galgá bassat biktasiiddis ja lávggodit čázis, ja eahkedis son lea buhtis. Muhto dat gii šaddá buhtismeahttumin iige buhtis iežas, galgá jávkaduvvot searvegottis, danne go son lea dahkan Hearrá bassibáikki buhtismeahttumin. Buhtistančáhci ii leat riškkuhuvvon su ala, son lea buhtismeahtun. Dát lea álbmogii agálaš láhka. Dat gii riškkuhii buhtistančázi, galgá bassat biktasiiddis, ja juohkehaš gii guoská buhtistančáhcái, lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Buot masa buhtismeahtun olmmoš guoská, šaddá buhtismeahttumin, ja dat gii guoská sutnje, lea buhtismeahtun eahkeda rádjái. Njealját Mosesgirji Čáhci Meribabávttis Go israellaččat jagi vuosttaš mánuš bohte Sinmeahccái, de sii ásse muhtun áigái Kadešii. Dohko Mirjam jámii, ja son hávdáduvvui dohko. Muhto israellaččain ii lean čáhci, ja sii vuostildišgohte Mosesa ja Arona. Sii sivahalle Mosesa ja dadje: “Vare mii livččiimet jápmán dalle go min vieljat jápme Hearrá muođuid ovddas. Manne doai buvtiide Hearrá searvegotti dán meahccái? Deike mii jápmiit oktan omiideametguin. Manne doai buvtiide min Egyptas dákkár báikái gos ii šatta gordni iige fiikon, eai viidnemuorat eaige granáhtaehpemuorat? Ii dáppe leat čáhcige maid juhkat!” Moses ja Aron manaiga searvegotti luhtte almmustusgoađi uksanjálbmái ja luoitádeigga eatnamii mudolassii. Dalle Hearrá hearvásvuolta almmustuvai sudnuide. Hearrá sártnui Mosesii: “Váldde soappi ja rávkka vieljainat Aroniin buot israellaččaid čoahkkái. Doai galgabeahtti sárdnut báktái álbmoga oaidnut ja gohččut dan addit čázi. Nu don rábidat sidjiide čázi bávttis ja attát sihke searvegoddái ja omiide juhkat.” Moses válddii soappi mii lei Hearrá muođuid ovddas, nugo Hearrá lei gohččon. De Moses ja Aron čohkkiiga álbmoga bávtti ovdi. Moses dajai álbmogii: “Gullet dál, stuibmideaddjit! Sáhttego moai rábidit didjiide čázi dán bávttis?” Moses bajidii soappi ja časkkii báktái guktii. Bávttis borššui čáhci, ja searvegoddi ja sin oamit ožžo juhkat. Muhto Hearrá celkkii Mosesii ja Aronii: “Doai eahppi luohtán munnje eahppige atnán mu bassin israellaččaid ovddas. Danin doai eahppi beasa doalvut dán searvegotti dan eatnamii maid mun attán dasa.” Dán čáhcebáikki namma lei Meriba, gos israellaččat sivahalle Hearrá, muhto son čájehii iežas bassivuoda sin gaskkas. Israel ii beasa mannat Edoma čađa. Moses vuolggahii Kadešis áirasiid cealkit Edoma gonagassii: “Ná cealká du viellja Israel: Don diedát buot dan váivvi maid mii leat šaddan gierdat, mo min áhčit fárrejedje Egyptii, mo mii oruimet doppe guhkes áiggi ja mo egyptalaččat sorde min ja min áhčiid. Dalle mii čuorvvuimet Hearrái, ja son gulai min jiena ja vuolggahii engela buktit min eret Egyptas. Ja dál mii leat Kadešis, du eatnama rájis, ja mii dáhtošeimmet mannat du eatnama čađa. Mii eat áiggo mannat bealdduid dahje viidnegárddiid čađa eatge juhkat čázi din gáivvuin. Mii vádjolit Gonagasa váldogainnu eatge earrán das olgeš eatge gurut beallái, ovdal go leat mannan du eatnama čađa.” Muhto edomlaččat vástidedje: “Dii ehpet oaččo johtit min eatnama čađa. Jos dii bohtibehtet min eatnamii, de mii bohtit din vuostá miehkki giedas.” Israellaččat dadje: “Mii áiggošeimmet dušše johtit váldogainnu, ja jos mii juhkat dahje min oamit juhket din čázi, de mii máksit dan. Mii eat sida eará go oažžut johtit njuolga din eatnama čađa.” Muhto edomlaččat dadje: “Dii ehpet oaččo johtit min eatnama čađa.” Ja sii vuolggahedje israellaččaid vuostá stuorra ja gievrras soahteveaga. Go edomlaččat eai suovvan johtit iežaset eatnama čađa, de israellaččat jorgaledje nuppos. Aron jápmá. Go israellaččat vulge johtui Kadešis, de sii bohte Horvárrái. Horváris, Edoma ráji lahka, Hearrá sártnui Mosesii ja Aronii: “Aron váldojuvvo fargga olbmuidis lusa. Son ii beasa dan eatnamii maid mun attán israellaččaide, danin go doai leidde vuostehágolaččat mu gohččumii Meribačáhcebáikkis. Doalvvo Arona ja su bártne Elasara Horvárrái. Nuola dasto Aronis su báhpabiktasiid ja gárvvut daid Elasarii. Dohko Aron jápmá, ja son váldojuvvo olbmuidis lusa.” Moses dagai nugo Hearrá lei gohččon, ja sii manne Horvárrái oppa searvegotti oaidnut. Moses nuolai Aronis su báhpabiktasiid ja gárvvuhiid daid su bárdnái Elasarii. Dohko várrečohkkii Aron jámii. Moses ja Elasar njeijaiga várís. Go israellaččat gulle ahte Aron lei jápmán, de sii čirro su golbmalogi beavvi. Njealját Mosesgirji

Veaikegearpmaš Go kanaanlaš gonagas gii ásai Aradis Negevis gulai ahte israellaččat ledje boahtimin Atarima geainnu, de son fallehii israellaččaid ja válddii muhtumiid sis fánŋan. Dalle israellaččat dahke Heerrái dán lohpadusa: “Jos don attát dan álbmoga min gihtii, de mii vihahit sin gávpogiid duššadeapmái.” Heerrá gulai israellaččaid rohkadusa ja attii kanaanlaččaid sin gihtii, ja sii vihahedje sin ja sin gávpogiid duššadeapmái. Danin báiki gohčoduvvui Horman. Israellaččat vulge Horváris dan geainnu mii doalvu Ruksesmeara guvlui, vai besset garvit Edoma. Muhto mátkkis álbmot šattai gierdameahttumin ja sárdnugodii Ipmila ja Mosesa vuostá: “Manne lehpet buktán min Egyptas deike meahccái jápmit? Dáppe ii leat láibi iige čáhci. Mii leat dolkan dán heajos borramušas!” Dalle Heerrá vuolgahii mirkogearbmašiid álbmoga gaskii, ja dat gáske olbmuid nu ahte eatnat israellaččat jápme. Álbmot bodii Mosesa lusa ja dajai: “Mii suddudeimmet go sártnuimet Heerrá ja du vuostá. Rohkadala Heerrá váldit gearbmašiid átesteames min.” Moses rohkadalai álbmoga ovddas, ja Heerrá celkkii Mosesii: “Daga alccesat gearbmaša ja bija dan stággogeahčái. Juohkehaš gii lea gáskkáhallan ja geahččá dasa, beassá eallit.” Moses dagai veaikkis gearbmaša ja bijai dan stággogeahčái. Go dat geat ledje gáskkáhallan gearbmašiidda, gehčče veaikegearbmašii, de sii besse eallit. Mátki Moaba birra Israellaččat vulge johtui ja luoitaledje Obotii, manne doppe meahccái ja luoitaledje Ije Abarimii Moaba nuorttabeallái. De sii vulge ja luoitaledje Seredleahkái. Go sii ledje vuolŋán doppe, de sii luoitaledje Arnona nuppe beallái, meahccái mii ollá amorlaččaid eatnamiid rádjái. Arnon lea moablaččaid ja amorlaččaid rádjejohka. Dan dihte daddjojuvvo Heerrá sodiid girjjis: – Vaheb mii lea Sufas, gorsat, Arnon ja gorssaid vielttit mat ollet gitta Ara eatnama rádjái ja állanit Moaba ráji guvlui. Doppe israellaččat manne Beera gáivvo lusa. Dan luhtte Heerrá celkkii Mosesii: “Čohkke álbmoga deike, de mun attán dasa čázi.” Dalle israellaččat lávlo dán lávлага: Golggiid, gáivo! Lávlot dasa! Lávlot gáivvui maid oaivámuččat rogge, maid álbmoga njunnošat goivo soppideasetguin, ráddejeaddji soppiguin. Beeris israellaččat manne Mattanai, Mattanas Nahalieli, Nahalielis Bamotii ja Bamotis dan leahkái mii lea Moaba eatnamis lahka Pisga, dan vári man čohkas lea várddus Ješimonmeahci guvlui. Israel vuoitá Sihona ja Oga Israellaččat vuolgghedje áirasiid amorlaččaid gonagasa Sihona lusa dadjat: “Divtte min mannat iežat eatnama čada. Mii eat spiehkas bealdduide ja viidnegárddiide eatge juga čázi din gáivvuin. Mii dušše mannat njuolga Gonagasa geainnu du eatnama čada.” Sihon ii goit suovvan Israela mannat iežas eatnama čada, muhto čohkkii oppa soahteveagas ja vulggii Israela vuostá meahccái. Go son bodii Jahasii, de son soahtái israellaččaiguin, muhto sii časke su mihkiin ja válde su eatnama Arnona rájes Jabboka rádjái, gitta ammonlaččaid eatnama rádjái. Ammonlaččaid rádjii lei sakka nannejuvvon. Israellaččat válde oppa amorlaččaid eatnama ja ásse Hešbonii ja buot eará amorlaččaid gávpogiidda. Hešbon lei amorlaččaid gonagasa Sihona ráddehusgávpot. Sihon lei soahtan Moaba ovddit gonagasain ja váldán buot su eatnamiid gitta Arnonjoga rádjái. Dan dihte diktačállit leat lávlon: Bohtet Hešbonii, Sihona gávpogii! Huksejehket ja nannejehket dan fas! Dolla vulggii Hešbonis, dollanjuovčča Sihona gávpogis. Dat bolddii Ar-Moaba, dat lovtii Bamota Arnona gáttis. Vuoi du, Moab! Don duššat, Kemoša álbmot! Du bártnit báhtaredje, du nieiddaid doalvvui fánŋan Sihon, amorlaččaid gonagas. Muhto mii njeiddiimet sin njuolaideametguin, Hešbon lea ávdin gitta Dibona rádjái. Mii leat speadjan Nofaha rádjái, boaldán dan gitta Medeba rádjái. Nu israellaččat ásse amorlaččaid eatnamii. Moses vuolgghahii iskkadeddjiid Jaserii, ja israellaččat válde dan birasgávpogiid ja ádje eret amorlaččaid geat ásse doppe. Go israellaččat de dollejedje davás dan geainnu mii doalvvui Bašanii, de Bašana gonagas Og vulggii oppa soahteveagainis sin vuostá ja soahtái singuin Edreis. Heerrá sártnui Mosesii: “Ale bala sus. Mun attán su ja oppa su álbmoga ja eatnama du gihtii. Daga sutnje nugo dahket amorlaččaid gonagassii Sihonii gii ráddii Hešbonis.” Israellaččat godde Oga ja su bártniid ja oppa su soahteveaga. Ii oktage sis beassan báhtui. De sii válde su eatnama oapmineaset. Njealját Mosesgirji Balak bivdá veahki Bileamis Israellaččat vulge johtui ja luoitaledje Moaba duolbadasaide Jordana nuorttabeallái Jeriko buohta. Balak, Sippora bárdni, gulai buot maid israellaččat ledje dahkan amorlaččaide, ja go israellaččat ledje nu eatnagat, de moablaččat ballájedje dan álbmogis. Balus moablaččat cealkkihedje midjanlaččaid vuorrasiidda: “Dál duot joavku loaktá buot miehtá min eatnama, dego vuoksá loaktá giettis rudnes rási.” Balak, Sippora bárdni, lei Moaba gonagas dan áigge. Son vuolgghahii áirasiid Bileama, Beora bártni, lusa Petorii mii lea amavlaččaid eatnamis Eufratgáttis. Balak gohčui dadjat sutnje: “Egyptas lea boahmán olles álbmot. Dat gokčá eatnama, ja dál duot álbmot orru mu buohta. Boade garuhit dan álbmoga mu ovddas, danne go dat lea fámolaččat go mun. De

mun sáhtášin časkit dan ja ádjit dan eret dan eatnamis. Mun diedán ahte gean don buressivdnidat, dat lea buressivdniduvvon, ja gean don garuhat, dat lea garuhuvvon.” Moablaččaid ja midjanlaččaid vuorrasat manne dohko ja válde mielde einnosteadđi bálkká. Go sii bohte Bileama lusa, de sii muitaledje sutnje maid Balak lei dadjan. Bileam dajai sidjiide: “Orrot dáppe ija, de mun attán didjiide vástádusa dan mielde maid Hearrá munnje sárdnu.” Nu Moaba oaivámuččat orro Bileama luhtte. Ipmil bodii Bileama lusa ja jearai: “Geat leat duot olbmát geat leat du luhtte?” Bileam vástidii: “Moaba gonagas Balak, Sippora bárdni, lea vuolggahan sin dadjat munnje: ‘Egyptas lea bohtán álbmot mii gokčá oppa eatnama. Boade dal garuhit dan mu ovddas. De mun sáhtášin soahat dainna ja ádjit dan eret.’” Ipmil celkkii Bileamii: “Ale mana singuin alege garut dan álbmoga, dasgo dat lea buressivdniduvvon.” Iddedis Bileam dajai Balaka oaivámuččaide: “Máhccet eatnamasadet, Hearrá ii suova mu vuolgit dinguin.” Moablaččaid oaivámuččat vulge Balaka lusa ja dadje: “Bileam biehttalii vuolgimis minguin.” Dalle Balak vuolggahii áirrasin vel eanebuid ja vel alibuid go dot. Sii bohte Bileama lusa ja dadje: “Ná dadjá Balak, Sippora bárdni: Ale divtte mange headuštit iežat bohtimis mu lusa. Mun attán dutnje stuorra bálkká ja dagan buot maid don sidát. Boade dal garuhit dan álbmoga mu ovddas!” Dalle Bileam vástidii Balaka olbmáide: “Vaikko Balak attášii munnje buot silbba ja golli mii su viesus lea, de mun in dattetge sáhte rihkkut Hearrá, mu Ipmila, gohččuma, in stuorra inge smávva áššis. Muhto orrot diige dás ija, vai beasan diehtit maid Hearrá vel sárdnu munnje.” Ihkku Ipmil bodii Bileama lusa ja celkkii: “Go dát olbmát juo leat bohtán rávkat du, de vuolgge fal singuin. Muhto daga duššefal dan maid mun gohčun du dahkat.” Bileama ásen Iddedis Bileam lihka, sádelasttii iežas ásendámmá ja vulggii Moaba oaivámuččaid mielde. Muhto go Bileam vulggii, de Ipmil moaráhuvai, ja Hearrá engel divui iežas bálgá ala ja cakkai su, go son riidii ásendámmáin, guokte bálvvá fárustis. Go ásen oinnii Hearrá engela čuožžumin bálgá alde miehkki giedas, de dat spiehkastii bálgás beldui. Muhto Bileam cápmii ásen ja bággii dan fas bálgá ala. De Hearrá engel divui iežas viidnegárdiid gaskii baskkádhkii gokko lei áidi goappáge bealde. Go ásen oinnii Hearrá engela, de dat garrii muvrra njeaiga, ja Bileama juolgi deaddašuvai muvrra vuostá. Dalle Bileam fas cápmii ásen. Hearrá engel manai fas dobbelii ja divui iežas baskkes sadjái gokko ii lean sadji spiehkastit ii olgeš iige gurut beallái. Go ásen oinnii Hearrá engela, de dat livui eatnamii, Bileam čielggis, ja Bileam suhtai ja cápmii ásendámmá soppiin. Dalle Hearrá rabastii ásen njálmme, ja dat sártnui Bileamii: “Maid baháid mun lean dahkan dutnje, go don cápmát mu dál juo goalmmát geardde?” Bileam dajai ásenii: “Don dagat mu bogostahkan. Jos mus dál miehkki, de mun gottášin du dálán!” Muhto ásen dajai Bileamii: “Almma mun lean du ásen mainna leat riiden gitta dán beavvi rádjái? Leango mun goassege láhtten duinna ná?” Bileam vástidii: “It leat.” De Hearrá rabastii Bileama čalmmiid, nu ahte son oinnii Hearrá engela čuožžumin bálgás miehkki giedas. Bileam luoitádii eatnamii mudolassii su ovdii. Hearrá engel jearai sus: “Manne don cábmet ásen golmma geardde? Mun lean bohtán hehttet du vuolgimis, danne go dát mátki lea Hearrá miela vuostá. Du ásen oinnii mu ja spiehkastii golbmii bálgás mu ovddas. Jos dat ii livčče dan dahkan, de mun livččen goddán du ja diktán dan eallit.” Dalle Bileam dajai Hearrá engeli: “Mun lean suddudan, muhto mun in diehtán ahte don čužžot bálgás mu ovddas. Jos dát mátki ii leat du miela mielde, de mun jorgalan ruoktot.” Hearrá engel celkkii Bileamii: “Mana dáiguin olbmáiguin, muhto sártno duššefal dan maid mun gohčun du sárdnut.” Nu Bileam manai Balaka áirasiiguin. Go Balak gulai ahte Bileam lea bohtimin, de son manai su ovddal Ir-Moabii mii lea Arnonjohkagáttis Moaba olggumus rádjeguovllus. Balak dajai Bileamii: “Manne it bohtán juo dalle go mun vuosttaš geardde átnon du bohtit? Itgo don jáhkán oážžut mus albma bálkkašumi?” Bileam dajai Balakii: “Mun lean dál bohtán du lusa, muhto sáhtánbat mun gal sárdnut maidege? Mun sártnun dan sáni maid Ipmil bidjá mu njálbmái.” Bileam vulggii Balaka mielde, ja soai manaiga Kirjat-Husotii. Doppe Balak njuovai vuovssáid ja sávzzaid ja attii bierggu Bileamii ja oaivámuččaide geat ledje suinna. Bileam buressivdnida Israela Iddedis Balak doalvvui Bileama bajás Bamot Baalii gos sáhtii oaidnit israellaččaid siidda ravdda. Njealját Mosesgirji Bileam dajai Balakii: “Ráhkát mu várás dása čieža áltára ja hága munnje čieža vuovssá ja čieža viercca.” Balak dagai nugo Bileam lei sihtan, ja Balak ja Bileam oaffarušaiga vuovssá ja viercca iešgudege áltára alde. De Bileam dajai Balakii: “Báze dása čuožžut iežat boaldinoaffara gurrii, mun manan duobbelii. Hearrá sáhttá bohtit mu ovddal. De mun muitalan dutnje maid son almmuha munnje.” Ja Bileam manai muhtun báljes alážii. Doppe Ipmil almmustuvai sutnje, ja Bileam dajai: “Mun lean ráhkadan čieža áltára ja oaffaruššan iešgudege áltára alde vuovssá ja viercca.” Hearrá

bijai sániid Bileama njálbmái ja celkkii: “Máhca Balaka lusa ja daja sutnje maid mun lean dutnje sárdnon.” Bileam máhcai Balaka lusa gii čuočui boaldinoaffaris guoras ovttas buot Moaba oaivámuččaiguin. Dalle Bileam sártnui dáid sániid: Aramis, nuortaváriin, vieččahii mu Balak, Moaba gonagas, ja celkkii: “Boađe ja garut munnje Jakoba álbmoga, boađe ja gohčo moari deaividit Israela.” Sáhtášingo garuhit dan maid Ipmil ii garut, sáhtášingo gohčcut moari deaividit dan masa Hearrá ii leat moaris? Bávttiid hárijjis mun oainnán sin, dieváid alde mun sin geahčadan. Sii leat álbmot mii orru sierranassii, sii eai loga iežaset eará álbmogiid searvá. Gii sáhtá lohkat Jakoba sátočalmmiid, gii dovdá Israela gavjačalmmiid logu? Vare mun jámášin vuoigatlaččaid láhkái, lehkos mu loahppa dego sin loahppa! Dalle Balak dajai Bileamii: “Manin don dahket munnje ná? Mun vieččahin du garuhit iežan vašálaččaid, ja don leat buressivdnidan sin!” Bileam vástidii: “Mun sártnun dušše dan maid Hearrá gohčču.” De Balak dajai Bileamii: “Boađe muinna vel nuppi báikái gos sáhtát oaidnit israellaččaid. Dás don oainnát sis dušše oasáža, muhto it buohkaid. Garut sin doppe.” Balak doalvvui Bileama Pisga čohkkii várdájeddiid aláži. Dohko son ráhkadii čieža áltára ja oaffarušai vuovssá ja viercca iešgudege áltára alde. Bileam dajai Balakii: “Báze čuožžut iežat boaldinoaffara lusa, de mun manan duobbelii vuordit, jos Ipmil almmustuvvá munnje.” Hearrá almmustuvai Bileamii, bijai sániid su njálbmái ja celkkii: “Máhca Balaka lusa ja sártno sutnje maid mun gohčcon.” Bileam manai Balaka lusa gii čuočui iežas áltára guoras ovttas moablaččaid oaivámuččaiguin. Balak jearai Bileamis: “Maid Hearrá sártnui?” Dalle Bileam sártnui dáid sániid: Čuožžil, Balak, ja gula, guldal dárkilit, Sippora bárdni! Ipmil ii leat olmmoš: Son ii gielis, son ii leat jámolaš guhte gáhtá. Maid son lea cealkán, son dahká. Maid son lea lohpidan, son doallá. Mu bargu lea buressivdnidit, su buressivdnádusa mun in sáhte nuppástuhttit. Ii leat lihkohisvuohta Jakoba várás, ii bahá Israela oassin. Hearrá, sin Ipmil, lea singuin, ávvučuorvvas čuodjá gonagassii. Ipmil doalvvui sin olggos Egyptas, son attii sidjiide meahcivuovssá givrodaga. Ii leat noaidevuohta Jakobis, iige diiddastallan Israelis. Vuogas áigái celkojuvvo Jakobii ja Israelii maid Ipmil dahká. Israel čuožžila dego ledjon, dego beaktu, gárvvisin fallehit. Ii dat goarjjo ovdal go lea borran stajádusa, juhkan goddojuvvon olbmuid vara. Balak dajai Bileamii: “Jos don it sáhte garuhit sin, de ale goit sin buressivdnit!” Bileam vástidii: “Munhan dadjen dutnje ahte sártnun dušše dan maid Hearrá gohčču.” Balak dajai Bileamii: “Boađe, mun doalvvun du eará báikái. Dáidá leat riehta Ipmila čalmmiin ahte don doppe garuhat álbmoga mu beales.” Balak doalvvui Bileama Peora čohkkii gos lea várdus Ješimonmeahci guvlui. Bileam dajai Balakii: “Ráhkát dása mu várás čieža áltára ja hága munnje čieža vuovssá ja čieža viercca.” Balak dagai nugo Bileam gohčui, ja Bileam oaffarušai vuovssá ja viercca iešgudege áltára alde. Njealját Mosesgirji Bileam ipmirdii dál ahte lei Hearrá dáhtu mielde buressivdnidit Israela. Son ii mannan šat ohcat mearkkaid nugo ovdal, muhto jorgalii muođuid meahci guvlui. Go son geahčái dohko, de son oinnii israellaččaid geat ledje luoitalan čearddaid mielde. Dalle Ipmila vuoigŋa bodii sutnje, ja son sártnui dáid sániid: Ná sárdnu Bileam, Beora bárdni, ná sárdnu olmmái gii oaidná čielgasit, ná olmmái gii gullá Ipmila sárdnuma, gii Alimusa dieđuin, eatnamii luoitádan oazžu rabas čalmmiid geahčadit Buotveagalačča oainnáhusaid: Man čábbát leat du goadit, Jakob, du orrunsajit, Israel! Dat leabbanit nugo ruonas leagit, dat leat nugo šaddogárdit eatnogáttis, nugo aloemuorat maid Hearrá lea gilván, nugo sedermuorat čáhcegáttis. Čáhci stilču sin eabbáriin, ja sin gilvin láktaduvvo valjis. Sin gonagas šaddá stuoribun go Agag, su gonagasvuohta lea veagalaš. Ipmil buvttii sin Egyptas; sin fápmu lea dego meahcivuovssá givrodat. Sii loahpahit vašuheadđi álbmogiid, dodjet sin dávttiid, cuvkejit sordiid. Go sii vuoigŋastit, de sii leat gorjon dego ledjon, dego njiŋgelas ledjon – gii duostá sin muosehuhttit? Buressivdniduvvon lehkos dat geat du buressivdnidit, garuhuvvon dat geat du garuhit. Dalle Balak moaraskii Bileamii, spežžii giedaidis oktii ja dajai: “Mun rávken du deike garuhit iežan vašálaččaid, muhto dál don leat juo golbmii buressivdnidan sin! Mana geidnosat! Mun áigon bálkkašit du valjit, muhto Hearrá lea biehttan dus bálkká.” Bileam dajai Balakii: “Munhan dadjen du áirasiidda geaid volggahit mu lusa: Vaikko Balak attášii munnje buot golli ja silbba šlohtastis, de mun in almmatge sáhtáše rihkkut Hearrá báhkkoma inge dahkat maidege iežan dáhtu mielde, in buori inge bahá. Maid Hearrá sárdnu, dan munge ferten sárdnut. Mun máhcan dál iežan álbmoga lusa, muhto dál mun várren du das maid dát álbmot dahká du álbmogii boahtti beivviid.” Ja son sártnui dáid sániid: Ná sárdnu Bileam, Beora bárdni, ná sárdnu olmmái gii oaidná čielgasit, ná olmmái gii gullá Ipmila sárdnuma, gii Alimusa dieđuin, eatnamii luoitádan oazžu rabas čalmmiid geahčadit Buotveagalačča oainnáhusaid: Mun oainnán su, in dattetge dál, mun geahčadan su, in

dattetge lahka. Násti badjána Jakoba gasku, ráddejeaddji soabbi Israelis. Son cuvke Moaba geaddáša, buot Seta bártneid oaivečoška. Edom šaddá su opmodahkan, Seir gahččá su gihtii. Israel čájeha iežas fámu. Ráddejeaddji bohtá Jakobis, son duššada gávvgogiin daid geat ain leat báhcán. Go Bileam oinnii amaleklaččaid, de son sártnui dáid sániid: Amalek lea álbmogiin vuosttamuš, muhto su nálli duššaduvvo agálaččat. Go Bileam oinnii kenlaččaid, de son sártnui dáid sániid: Nanus lea du ássansadji, bávtti ala du beassi lea huksejuvon. Muhto almmatge Kain heavahuvvo; Man guhká lea dasa go Assur doalvu du fángavuhtii? Bileam sártnui vel dáid sániid: Sulluid álbmogat čoahkkanit davvin, skiippat bohtet kittelaččaid rittuin. Dat vuolidit Assura, vuolidit Ebera, muhto maiddái sii duššaduvvojit agibeavái. De Bileam vulggii ja máhcai ruoktot báikásis, ja maiddái Balak manai geidnosis. Njealját Mosesgirji Israel jorralla bálvalit Baal-Peora Go israellaččat ledje orron Šittimii, de Israela olbmát furrošišgohte moablaš nissoniiguin. Nissonat bovdejedje sin ipmileaset oaffarmállásiidda, ja olbmát borre oaffarbierrgu ja rohkadalle sin ipmila. Nu israellaččat serve Baal-Peorii, ja danin Hearrá moaráhuvai sidjiide. Hearrá celkkii Mosesii: “Váldde álbmoga oaivámuččaid ja harce sin Hearrá muođuid ovddas beaivváža čuovgasis, vai mu buolli moarri jorgalivččii eret Israelis.” Moses dajai Israela duopmáriidda: “Goddet čearddaineattet buot olbmáid geat leat searvan Baal-Peorii.” Muhtun israellaš olmmái bodii midjanlaš nissoniin čearddas gaskii Mosesa ja oppa israellaččaid searvegotti oaidnut, go sii ledje čierrumin almmustusgoađi uksanjálmimis. Go Pinehas gii lei báhppa Arona bártne Elasara bárdne, oinnii sudno, de son loaiddastii ovdan olbmuid gaskkas. Son válddii sáitti gihtii, manai olbmá manis goahteboššui ja rehttii sáittiin goappašagaid, israellaš olbmá ja midjanlaš nissona. Dalle israellaččaid giksi nogai, muhto dasa ledje juo jápmán guokteloginjealljeduhát olbmo. Hearrá sártnui Mosesii: Pinehas, báhppa Arona bártne Elasara bárdne, lea soazžudan mu moari. Son lea ángirvuodain bealuštan mu gudni, ja danin mun in ángirvuodastan loahpahan israellaččaid. Cealkke sutnje ahte mun dagan suinna ráfilihitu ja attán sutnje ja su nállái vuoigatvuoda leat báhppan agálaččat, danin go son ángirušai Ipmila beales ja doaimmahii soabahusa israellaččaide. Israellaš olmmái gii goddojuvvui oktan midjanlaš nissoniin, lei Simri, Salu bárdne, Simeona čeardda bearašoivámuš. Dan goddojuvvon midjanlaš nissona namma lei Kosbi. Su áhčči lei midjanlaš čeardaoivámuš Sur. Hearrá sártnui Mosesii: Fallehehket midjanlaččaid ja časket sin, dasgo sii leat iskan gávvilvuodain vahágahttit din. Sii fillejedje din bálvalit Baal-Peora ja atne das ávkin Kosbi, midjanlaš oaivámučča nieidda, gii goddojuvvui go giksi deaividii álbmoga Peora bálvaleami dihte. Odda olmmošlohkan Go giksi lei vássán, Njealját Mosesgirji de Hearrá celkkii Mosesii ja báhppa Elasar, Arona bárdne: Lohkki bearašiid mielde guoktelotjahkásaččaid rájes buot Israela searvegotti soahteolbmáid. Moses ja báhppa Elasar geahčadeigga israellaččaid Moaba duolbadasain Jordangáttis Jeriko buohta. Soai logaiga buohkaid guoktelogijahkásaččaid rájes dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Dát ledje dat israellaččat geat ledje vuolgán Egyptas: Rubena, Israela vuosttašriegádeaddji, nálli lei Henok ja su sohka, Pallu ja su sohka, Hesron ja su sohka ja Karmi ja su sohka. Dát ledje rubenlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje njealljelogigolbmaduhát čiežačuodigolbmalogi. Pallu nálli lei Eliab ja Eliaba bártne Nemuel, Datan ja Abiram. Datan ja Abiram leigga dat searvegotti ovddasteaddjit geat ovtta Koraha joavkkuin čuožžiledje Hearrá vuostá ja vuostálaste Mosesa ja Arona. Muhto eanan rabastii njálmimis ja njielastii sudno ja Koraha. Seammás dušše sin doarjaleaddjit, go dolla bolddii guoktečuodi vihttalogi olbmá. Nu sii šadde várrehussan. Muhto Koraha bártne eai jápmán. Simeona nálli lei Nemuel ja su sohka, Jamin ja su sohka, Jakin ja su sohka, Serah ja su sohka ja Saul ja su sohka. Dát ledje simeonlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje guoktelogiguokteduhát guoktečuodi. Gada nálli lei Sefon ja su sohka, Haggi ja su sohka, Šuni ja su sohka, Osni ja su sohka, Eri ja su sohka, Arod ja su sohka ja Areli ja su sohka. Dát ledje gadlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje njealljelogiduhát vihttačuodi. Juda bártne leigga Er ja Onan geat jámiiga Kanaanii. Juda eará nálli lei Šela ja su sohka, Peres ja su sohka ja Serah ja su sohka. Peres nálli lei Hesron ja su sohka ja Hamul ja su sohka. Dát ledje judaláččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje čiežalogiguhttaduhát vihttačuodi. Isaskara nálli lei Tola ja su sohka, Puva ja su sohka, Jašub ja su sohka ja Šimron ja su sohka. Dát ledje isaskarlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje guhttaloginjealljeduhát golbmačuodi. Sebulona nálli lei Sered ja su sohka, Elon ja su sohka ja Jahleel ja su sohka. Dát ledje sebulonlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje guhttalogiduhát vihttačuodi. Josefa nálli lei Manasse ja Efraim ja sudno sogat. Manasse nálli lei Makir ja su sohka. Makirii

riegádii Gilead geas surggiidii gileadlaččaid sohka. Gileada nálli lei Ieser ja su sohka, Helek ja su sohka, Asriel ja su sohka, Sekem ja su sohka, Šemida ja su sohka ja Hefer ja su sohka. Hefera bárdnái Selofhadii riegádedje dušše nieiddat; sin namat ledje Mahla, Noa, Hogla, Milka ja Tirsá. Dát ledje manasselaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje vihttalogiguokteduhát čiežačuodi. Efraima nálli lei Šutelah ja su sohka, Beker ja su sohka ja Tahan ja su sohka. Šutelaha nálli lei Eran ja su sohka. Dát ledje eframlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje golbmalogiguokteduhát vihttačuodi. Dát lei Josefa nálli sogaid mielde logahallojuvvon. Benjamina nálli lei Bela ja su sohka, Ašbel ja su sohka, Ahiram ja su sohka, Šufam ja su sohka ja Hufam ja su sohka. Bela nálli lei Ard ja Naaman ja sudno sogat. Dát ledje benjaminlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje njealljelogivihttaduhát guhttačuodi. Dana nálli lei Šuham ja su sohka. Dát ledje danlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje guhttaloginjealljeduhát njeallječuodi. Ašera nálli lei Jimna ja su sohka, Jišvi ja su sohka ja Beria ja su sohka. Beria nálli lei Heber ja su sohka ja Malkiel ja su sohka. Ašera nieida lei Serah. Dát ledje ašerlaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje vihttalogigolbmaduhát njeallječuodi. Naftali nálli lei Jahseel ja su sohka, Guni ja su sohka, Jeser ja su sohka ja Šillem ja su sohka. Dát ledje naftalilaččaid sogat; dain geahčaduvvon olbmát ledje njealljelogivihttaduhát njeallječuodi. Geahčaduvvon israellaš olbmát ledje guhttačuodioktaduhát čiežačuodigolbmalogi. HERRÁ sárttui Mosesii: Dáidda čearddaide galgá juogadit eatnama opmodahkan gudege čeardda olmmošlogu mielde. Mađe stuorit čearda lea, dađi eambo dasa galgá addit eatnama. Iešguhtege čearda galgá oazžut eatnama geahčaduvvon olbmáid logu mielde. Eatnama galgá juogadit vuorbáдемиин, ja dan galgá addit iešgudege sohki dan iežas čeardda guovllus. Gudege čeardda guovllus, leaččai dat dal stuoris dahje unni, eatnama galgá juogadit vuorbáдемиин. Levi nálli mii geahčaduvvui, lei Geršon ja su sohka, Kehat ja su sohka ja Merari ja su sohka. Levilaččaid sogat ledje maiddái Libni, Hebrona, Mahli, Muši ja Koraha sogat. Kehatii riegádii Amram; Amrama áhká lei Jokebed, Levi nieida, gii lei riegádan Levii Egyptas. Jokebed riegádahtii Amramii Arona, Mosesa ja sudno oappá Mirjama. Aronii riegádedje Nadab, Abihu, Elasar ja Itamar. Nadab ja Abihu jámiiga go buvttiiga vieris dola HERRÁ muođuid ovdii. Geahčaduvvon levilaččat mánnosaččaid rájes ledje guoktelogigolbmaduhát olbmá. Sii eai geahčaduvvon ovttas eará israellaččaiguin, dasgo sii eai ožžon opmodaga nugo eará israellaččat. Dát ledje dat israellaččat geaid Moses ja báhppa Elasar geahčadeigga Moaba duolbadasain Jordangáttis Jeriko buohta. Sin gaskkas ii lean šat oktage dain geaid Moses ja Aron leigga geahčadan dalle go soai geahčadeigga israellaččaid Sinaimeahcis. Dasgo HERRÁ lei cealkán sin birra ahte sii jápmet meahccái. Sis leigga báhcán dušše Kaleb, Jefunne bárdni, ja Josua, Nuna bárdni. Njealját Mosesgirji Nieiddaid árbenvuoigatvuohta Josefa bártni Manasse soga olmos Selofhadis ledje vihtta nieidda; Selofhada áhčči lei Hefer, suges Gilead, su Makir ja su Manasse. Nieiddaid namat ledje Mahla, Noa, Hogla, Milka ja Tirsá. Sii bohte Mosesa, báhppa Elasara, oaivámuččaid ja oppa searvegotti ovdii almmustusgoađi uksanjálbmái ja dadje: “Min áhčči jámii meahccái, muhto son ii gullan dan jovkui mii dagai Korahiin lihtu HERRÁ vuostá, muhto son jámii iežas suttu dihte. Sus eai lean bártnit. Galggašiigo áhččamet namma nohkat su sogas dan dihte go sus ii lean bárdni? Atte midjiide opmodaga seammá láhkái go min áhči olbmábeale fulkkiide.” Moses bijai sin ášši HERRÁ muođuid ovdii. HERRÁ sárttui Mosesii: Selofhada nieiddat leat vuoigadis. Divtte sin árbet eatnama seammá láhkái go sin olbmábeale fuolkkit; divtte sin áhči árbbi sirdašuvvat sidjiide. Sártno dasto israellaččaide ná: Jos muhtun olmmái jápmá iige sus leat bárdni, de diktet su árbbi sirdašuvvat su niidii. Jos sus ii leat nieida, de addet su árbbi su vieljaide. Jos sus eai leat vieljat, de addet su árbbi su áhči vieljaide. Jos su áhčis eai leat vieljat, de addet su árbbi su lagamus sogalažžii; son galgá árbet su. Dát láhka galgá gustot israellaččaide dan gohččuma mielde maid HERRÁ lea addán Mosesii. Josua biddjojuvvo bálvalussii HERRÁ sárttui Mosesii: “Mana Abarimvárrái, de beasat geahčadit dan eatnama maid mun attán israellaččaide. Go don leat geargan geahčadeames dan, de don váldojuvvot olbmuidat lusa, nugo du viellja Aronge váldojuvvui. Go searvegoddi stuibmidii mu vuostá Sinmeahcis, de doai eahppi atnán mu bassin israellaččaid čalmmiin, muhto vuostálasttiide mu gohččuma čázi hárrái.” Dat lei Meriba čáhci Kadešis Sinmeahcis. Moses sárttui HERRÁi: “Vuođi HERRÁ, Ipmil, don guhte attát buot olbmuide eallinvuoigŋa, vällje israellaččaide jodiheaddji gii manná sin njunnošis, doalvu sin soahat ja buktá sin ruoktot. Muđui HERRÁ searvegoddi lea dego sávzaeallu mas ii leat báimman.” HERRÁ celkkii Mosesii: “Rávkka lusat Josua, Nuna bártni, geas lea rievttes vuoigŋa, ja bija giedaidat su oaivvi ala. Doalvvo su báhppa Elasara ja oppa searvegotti ovdii ja bija su bálvalussii sin oaidnut.

Atte sutnje oasi iežat fámus, vai oppa Israela searvegoddi jeagada su. Son oazžu loaiddastit báhppa Elasara ovdii, ja Elasar galgá bivdit vástádusa su ovddas Hearrás urima bokte. Su sáni mielde galget sii, son ja buot israellaččat suinna, vuolgit ja boahit ruoktot, oppa searvegoddi.” Moses dagai nugo Hearrá lei gohččon su. Son rávkkai lusas Josua, doalvvui su báhppa Elasara ja oppa searvegotti ovdii, bijai gieđa su oaivvi ala ja áсахii su bálvalussii, nugo Hearrá lei sárdnon Mosesa bokte. Njealját Mosesgirji Oaffarat ja basit Hearrá sárttui Mosesii: Atte israellaččaide dán gohččuma: Atnet fuola das ahte buktibehtet munnje mearriduvvon áigái oaffarattáldagaid mat gullet munnje, mu dollaoaffarborramuša, dollaoaffara hádjan mii lea mu miela mielde. Cealkke sidjiide: Dollaoaffarin dii galgabehtet buktit Hearrái juohke beaivvi, álelassii, guokte jahkásaš lábbá mat leat almmá vigi haga. Oaffaruša nuppi lábbá idedis ja nuppi lábbágis eahkedisveaigin, ja borramušoaffarin efalogádasa sevlejuvvon jáffuid maidda lea seaguhuvvon hin-njealjádas oliivvain dekčojuvvon olju. Dat lea beaivválaš boaldinoaffar. Dat áсахuvvui Sinaiváris Hearrá dollaoaffarin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde. Juhkamušoaffarin galgabehtet buktit hin-njealjádasa viinni goappáge lábbá nammii; garra juhkamušoaffara galgabehtet golggahit bassibáikkis Hearrái oaffarin. Oaffaruššet nuppi lábbá eahkedisveaigin; oaffaruššet ja buktet dainna seammalágán borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid go idedisge. Dat lea dollaoaffar, hádja mii lea Hearrá miela mielde. Sabbatbeaivvi galgabehtet oaffaruššet guokte jahkásaš lábbá mat leat almmá vigi haga. Daidda lassin galgabehtet buktit borramušoaffarin guokte efalogádasa sevlejuvvon jáffuin ja oljjuin seaguhuvvon dáiggi ja juhkamušoaffara. Dán boaldinoaffara galgá oaffaruššet juohke sabbaha beaivválaš boaldinoaffara ja dasa gullelaš juhkamušoaffara lassin. Juohke mánočalbmebeaivvi ávvudeamis galgabehtet buktit Hearrái boaldinoaffarin guokte nuorra vuovssá, viercca ja čieža jahkásaš lábbá. Buot oaffareallit galget leat almmá vigi haga. Daidda lassin galgabehtet buktit borramušoaffarin golbma efalogádasa sevlejuvvon jáffuin ja oljjuin seaguhuvvon dáiggi goappáge vuovssá nammii ja guokte efalogádasa viercca nammii ja ovttá efalogádasa sevlejuvvon jáffuin ja oljjuin seaguhuvvon dáiggi gudege lábbá nammii. Dát lea boaldinoaffar, hádja mii lea Hearrá miela mielde, dollaoaffar Hearrái. Dasa gullet juhkamušoaffarin hinbealli viidni goappáge vuovssá, hin-goalmmás das viercca ja hin-njealjádas gudege lábbá nammii. Dat lea boaldinoaffar maid galgabehtet oaffaruššet jagi gudege mánočalbmebeaivvi ávvudeamis. Dii galgabehtet maiddái oaffaruššet bohká suddooaffarin Hearrái. Buot dát galget oaffaruššojuvvot beaivválaš boaldinoaffara ja dan juhkamušoaffara lassin. Vuosttaš mánu njealljenuppelogát beaivvi leat Hearrá beassážit, ja seamma mánu vihttanuppelogát beaivvi lea bassebeaivi. Čieža beaivvi galgabehtet borrat suvruktahtes láibbi. Dan ávvudeami vuosttaš beaivvi galgabehtet doallat bassi čoaččaneami; dalle ehpet oaččo bargat maidege. Buktet dollaoaffarin, boaldinoaffarin Hearrái, guokte nuorra vuovssá, ovttá viercca ja čieža jahkásaš lábbá; buot eallit galget leat almmá vigi haga. Daidda gullelaš borramušoaffarin galgabehtet buktit sevlejuvvon jáffuin ja oljjuin seaguhuvvon dáiggi golbma efalogádasa goappáge vuovssá, guokte efalogádasa viercca ja ovttá efalogádasa gudege lábbá nammii. Suttuideattet soabahussan galgabehtet oaffaruššet bohká suddooaffarin. Buot dáid dii galgabehtet oaffaruššet iditoaffara lassin mii gullá beaivválaš boaldinoaffarii. Dáid oaffariid dii galgabehtet buktit gudege beaivvi dan ávvudeami čieža beaivvis. Dat leat oaffarborramuš, dollaoaffar, hádja mii lea Hearrá miela mielde. Daid galgá oaffaruššet beaivválaš boaldinoaffara ja dan juhkamušoaffara lassin. Čihččet beaivvi dii galgabehtet doallat bassi čoaččaneami; dalle ehpet oaččo bargat maidege. Go dii álgošaddooaffarbeaivvi vahkkobasiid áigge buktibehtet borramušoaffara odđá šattus Hearrái, de galgabehtet doallat bassi čoaččaneami; dalle ehpet oaččo bargat maidege. Boaldinoaffarin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde, galgabehtet oaffaruššet Hearrái guokte nuorra vuovssá, viercca ja čieža jahkásaš lábbá; buot eallit galget leat almmá vigi haga. Dasa gullelaš borramušoaffarin galgabehtet buktit sevlejuvvon jáffuin ja oljjuin seaguhuvvon dáiggi golbma efalogádasa goappáge vuovssá, guokte efalogádasa viercca ja okta efalogádasa gudege lábbá nammii. Suttuideattet soabahussan galgabehtet oaffaruššet bohká. Buot daid dii galgabehtet oaffaruššet beaivválaš boaldinoaffara ja dasa gullelaš borramušoaffara ja juhkamušoaffara lassin. Njealját Mosesgirji Čihččet mánu vuosttaš beaivvi galgabehtet doallat bassi čoaččaneami; dalle ehpet oaččo bargat maidege. Dan beaivvi galgabehtet bossut dorvve. Boaldinoaffarin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde, galgabehtet oaffaruššet nuorra vuovssá, viercca ja čieža jahkásaš lábbá; buot eallit galget leat almmá vigi haga. Dasa gullelaš borramušoaffarin galgabehtet buktit sevlejuvvon jáffuin ja oljjuin seaguhuvvon dáiggi golbma efalogádasa vuovssá, guokte efalogádasa viercca ja ovttá

efalogádasa gudege lábbá nammii. Suttuideattet soabahussan galgabehtet oaffaruššat bohká. Buot daid galgabehtet oaffaruššat mánočalbmebeaivvi boaldinoaffara ja dan borramušoaffara lassin ja beaivválaš boaldinoaffara, dan borramušoaffara ja daidda mearriduvvon juhkamušoaffariid lassin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde, dollaoaffarin Heerrái. Seammá čihččet mánu logát beaivvi galgabehtet doallat bassi čoagganeami. Dalle galgabehtet fástudit ehpetge oaččo bargat maidege. Boaldinoaffarin Heerrái, hádjan mii lea su miela mielde, galgabehtet oaffaruššat nuorra vuovssá, viercca ja čieža jahkásaš lábbá; eallit galget leat almmá vigi haga. Dasa gullevaš borramušoaffarin galgabehtet buktit sevlejuvvon jáffuin ja oljjuin seaguhuvvon dáiggi golbma efalogádasa vuovssá, guokte efalogádasa viercca ja ovttá efalogádasa gudege lábbá nammii. Dasa lassin galgabehtet oaffaruššat bohká suddooaffarin. Buot daid galgá oaffaruššat soabahusbeaivvi suddooaffara, beaivválaš boaldinoaffara ja dan borramušoaffara ja juhkamušoaffariid lassin. Čihččet mánu vihttanuppelogát beaivvi galgabehtet doallat bassi čoagganeami; dalle ehpet oaččo bargat maidege. Čieža beaivvi galgabehtet doallat Heerrái basuhuvvon basiid. Boaldinoaffarin, dollaoaffarin, hádjan mii lea Hearrá miela mielde, galgabehtet oaffaruššat golbmanuppelohkáid vuovssá, guokte viercca ja njealljenuppelohkáid jahkásaš lábbá; eallit galget leat almmá vigi haga. Dasa gullevaš borramušoaffarin galgabehtet buktit sevlejuvvon jáffuin ja oljjuin seaguhuvvon dáiggi golbma efalogádasa gudege vuovssá, guokte logádasa goappáge viercca ja ovttá logádasa gudege lábbá nammii. Dasa lassin galgabehtet oaffaruššat bohká suddooaffarin. Buot daid galgá oaffaruššat beaivválaš boaldinoaffara ja dan borramušoaffara ja juhkamušoaffara lassin. Nuppi beaivvi galgabehtet oaffaruššat guoktenuppelohkáid vuovssá, guokte viercca ja njealljenuppelohkáid jahkásaš lábbá; eallit galget leat almmá vigi haga. Buktet borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid vuovssáid, vierccaid ja lábbáid loguid mielde nugo lea mearriduvvon. Dasa lassin galgabehtet oaffaruššat bohká suddooaffarin. Buot daid galgá oaffaruššat beaivválaš boaldinoaffara ja dan borramušoaffara ja juhkamušoaffara lassin. Goalmmát beaivvi galgabehtet oaffaruššat oktanuppelohkáid vuovssá, guokte viercca ja njealljenuppelohkáid jahkásaš lábbá; eallit galget leat almmá vigi haga. Buktet borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid vuovssáid, vierccaid ja lábbáid loguid mielde nugo lea mearriduvvon. Dasa lassin galgabehtet oaffaruššat bohká suddooaffarin. Buot daid galgá oaffaruššat beaivválaš boaldinoaffara ja dan borramušoaffara ja juhkamušoaffara lassin. Njealját beaivvi galgabehtet oaffaruššat logi vuovssá, guokte viercca ja njealljenuppelohkáid jahkásaš lábbá; eallit galget leat almmá vigi haga. Buktet borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid vuovssáid, vierccaid ja lábbáid loguid mielde nugo lea mearriduvvon. Dasa lassin galgabehtet oaffaruššat bohká suddooaffarin. Buot daid galgá oaffaruššat beaivválaš boaldinoaffara ja dan borramušoaffara ja juhkamušoaffara lassin. Vidát beaivvi galgabehtet oaffaruššat ovcci vuovssá, guokte viercca ja njealljenuppelohkáid jahkásaš lábbá; eallit galget leat almmá vigi haga. Buktet borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid vuovssáid, vierccaid ja lábbáid loguid mielde nugo lea mearriduvvon. Dasa lassin galgabehtet oaffaruššat bohká suddooaffarin. Buot daid galgá oaffaruššat beaivválaš boaldinoaffara ja dan borramušoaffara ja juhkamušoaffara lassin. Guđát beaivvi galgabehtet oaffaruššat gávccii vuovssá, guokte viercca ja njealljenuppelohkáid jahkásaš lábbá; eallit galget leat almmá vigi haga. Buktet borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid vuovssáid, vierccaid ja lábbáid loguid mielde nugo lea mearriduvvon. Dasa lassin galgabehtet oaffaruššat bohká suddooaffarin. Buot daid galgá oaffaruššat beaivválaš boaldinoaffara ja dan borramušoaffara ja juhkamušoaffara lassin. Gávccát beaivvi galgabehtet doallat bassi čoagganeami; dalle ehpet oaččo bargat maidege. Boaldinoaffarin, dollaoaffarin man hádja lea Hearrá miela mielde, galgabehtet oaffaruššat vuovssá, viercca ja čieža jahkásaš lábbá; eallit galget leat almmá vigi haga. Buktet borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid vuovssá, viercca ja lábbáid loguid mielde nugo lea mearriduvvon. Dasa lassin galgabehtet oaffaruššat bohká suddooaffarin. Buot daid galgá oaffaruššat beaivválaš boaldinoaffara ja dan borramušoaffara ja juhkamušoaffara lassin. Dáid oaffariid galgabehtet oaffaruššat Heerrái basiideattet áigge lohpadusoaffariid ja eaktodáhtolaš oaffariid lassin maid oaffaruššabehtet boaldinoaffarin, borramušoaffarin, juhkamušoaffarin dahje searvevuodaoaffarin. Njealját Mosesgirji Moses sártnui israellaččaide dárkilit

buot maid Hearrá lei gohčcon su dadjat. Lohpádusat Moses sártnui israellaččaid čeardaoivámuččaide: “Hearrá lea gohčcon ná: Jos olmmái lohpidá Hearrái juoidá dahje vuordnumiin geatnegahtta iežas biehttalit mas nu, de son ii oaččo rihkkut iežas lohpadusa. Son galgá dárkilit dahkat maid lea lohpidan. Jos nisson gii lea vel nuorra ja ássá áhčis viesus, addá Hearrái lohpadusa dahje geatnegahtta iežas biehttalit mas nu, ja su áhčči gullá su lohpadusa dahje dan ahte son lea geatnegahttan iežas masa nu iige daja sutnje das maidege, de buot nieidda addin lohpadusat ja geatnegasvuodat bissot fámus. Muhto jos su áhčči gielá su dan beavvi go gullá dan, de buot nieidda addin lohpadusat ja geatnegasvuodat leat fámoheamit. Hearrá addá sutnje ándagassii, danin go su áhčči gilddii su. Jos náitalkeahces nissonis leat lohpadusat deavddekeahhtá dahje son lea jurdilkeahhtá geatnegahttan iežas masa nu, de son galgá, maŋŋil go lea náitalan, deavdit lohpadusas ja dahkat dan masa lea geatnegahttan iežas, jos su boadnjá ii seahkán áššái. Muhto jos su boadnjá gielá su dan beavvi go son dan gullá, de son fámoahuhtá dan lohpadusa mii áhkás lea deavddekeahhtá ja daid geatnegasvuodaid maid áhkká jurdilkeahhtá lei geatnegahttan iežas dahkat, ja Hearrá addá áhkkái ándagassii. Go leaskanisson dahje hilgojuvvon nisson lea addán lohpadusa, de buot áššit maid son lea geatnegahttan iežas dahkat, bissot fámus. Jos náitalan nisson lohpidá juoidá dahje geatnegahtta iežas biehttalit mas nu, ja su boadnjá gullá dan muhto ii daja maidege iige gielá su, de buot áhká addin lohpadusat ja buot su geatnegasvuodat bissot fámus. Muhto jos su boadnjá fámoahuhtá daid dan beavvi go daid gullá, de buot áhká addin lohpadusat ja geatnegasvuodat maid son lea geatnegahttan iežas dahkat, leat fámoheamit. Su boadnjá lea fámoahuhtan daid, ja Hearrá addá áhkkái ándagassii. Nissona boadnjá sáhtta juogo nannet dahje fámoahuhtit juohke lohpadusa ja vurdnojuvvon geatnegasvuoda maid su áhkká lei dahkan go dáhtui vuolidit iežas. Jos boadnjá ii seahkán áššái ovdal maŋit beavvi, de son lea nannen buot áhká lohpadusaid ja geatnegasvuodaid. Boadnjá lea nannen daid, dainna go son ii seahkánan áššái dan beavvi go dan gulai. Muhto jos son fámoahuhtá daid easka muhtin áiggi maŋŋil go gulai daid, de son šaddá vástidit áhkás beales.” Dáid njuolggadusaid Hearrá attii Mosesii. Dat gustojit boadnjái ja áhkkái ja áhččái ja su niidii gii lea vel nuorra ja ássá áhčis viesus. Njealját Mosesgirji Soahti Midjaniin Hearrá sártnui Mosesii: Mávssat israellaččaid beales midjanlaččaide. De don váldojuvvot olbmuidat lusa. Moses sártnui álbmogii: Ráhkkanahhtet muhtin olbmáideattet soahtai. Sii galget vuolgit Midjana vuostá mávssahit Hearrá beales. Vuolggahet soahtai duhat olbmá gudege Israela čearddas. De välljejuvvojedje duhat olbmá gudege Israela čearddas, oktiibuot guoktenuppelohkaiduhát olbmá geat nagodedje soahat. Moses vuolggahii sin soahtai, duhat olbmá gudege čearddas, ja ovttas singuin Pinehasa, báhppa Elasara bártni, gean hálddus ledje bassi biergasat ja mearkadorvvet. Sii vulge soahat Midjaniin dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii, ja sii godde buot olbmábeale. Goddojuvvon olbmáid gaskkas ledje maiddái Midjana vihtta gonagasa, Evi, Rekem, Sur, Hur ja Reba. Israellaččat godde mihkiin maiddái Bileama, Beora bártni. Sii válde fangan midjanlaččaid nissoniid ja mánáid ja válde sálašin buot fievroomiid, šibihiid ja opmodaga. Sii bolde buot midjanlaččaid ássanbáikkiid ja siiddaid. Sii válde mielddiset buot sálláša ja buot olbmuid ja šibihiid maid ledje rievidan, ja bukte daid Mosesa, báhppa Elasara ja israellaččaid searvegotti siidii Moaba duolbadasaide Jordangáddái Jeriko buohta. Moses, báhppa Elasar ja buot searvegotti oivámuččat vulge sin ovddal siidda olggobeallái. Moses moaráhuvai soahteveagaoivámuččaide geat ledje biddjojuvvon jodihit duháhoivámuččaid ja čuohtásaoivámuččaid, go sii máhce soadis. Son dajai sidjiide: “Lehpetgo diktán buot nissoniid eallit? Siihan ledje dat geat Bileama neavvagiid mielde fillejedje israellaččaid oskkáldasmeahttuvuhtii Hearrá vuostá Peora áššis, nu ahte giksi deaividii Hearrá searvegotti. Goddet dal buot bártniid ja maiddái buot nissoniid geat leat veallán olbmáin. Muhto buot nieiddaid geat eai leat veallán olbmáin, dii oázžubehtet váldit alcceseattet. Dii ieža galgabehtet orrut siidda olggobealde čieža beavvi. Juohkehaš gii lea goddán soapmása dahje guoskan goddojuvvon olbmui, galgá buhtistit iežas goalmát ja čihččet beavvi; dat guoská didjiide ja din fánngaide. Dii galgabehtet maid buhtistit buot biktasiid, buot mii lea duddjojuvvon náhkis dahje gáiccaguolggain, ja buot muorradnggaid.” Báhppa Elasar dajai soahteolbmáide geat ledje leamaš soadis: “Dát lea mearrádus maid Hearrá lea addán Mosesii: Dii galgabehtet bidjat dola čada golli, silbba, veikki, ruovddi, dani ja laju, buot mii gierdá dola. Dalle dat šaddá buhtisin. Dan galgá vel buhtistit buhtistančáziin. Buot mii ii gierdda dola, galgabehtet bassat buhtistančáziin. Čihččet beavvi galgabehtet bassat iežadet biktasiid, ja de šaddabehtet buhtisin ja oázžubehtet boahit siidii.” Sálláša juohkin Hearrá sártnui Mosesii: Don, báhppa Elasar ja searvegotti

bearašoavámuččat galgabehtet lohkat soahtesállaša, olbmuid ja elliid. Juogat dasto sálláša guovtte sadjái olbmáid geat ledje soadis, ja searvegotti gaskan. Divtte olbmáid geat ledje soadis, máksit Hearrái vearrun ovttá juohke vihttačuhtásis, olbmui ja buot omiin, stuorraomiin, áseniin ja smávvaomiin. Váldde dan sin oasis ja atte báhppa Elasarii oaffarattáldahkan Hearrái. Eará israellaččaid vearrun galggat váldit ovttá juohke vihttalohkásis, olbmui ja buot omiin, stuorraomiin, áseniin ja smávvaomiin. Atte daid levilaččaide geat atnet v́aras Hearrá goadi. Moses ja báhppa Elasar dagaiga dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Soahtesálaš mii bázi das maid soahteolbmát ledje váldán, lei guhttačuodičiežalogivihttaduhát smávvaomi, čiežalogiguokteduhát stuorraomi, guhttalogioktaduhát ásená ja oktiibuot golbmalogiguokteduhát olbmo, nieiddat geat eai lean veallán olbmáin. Bealli das, dat oassi mii bodii daidda geat ledje leamaš soadis, lei golbmačuodigolbmalogičiežaduhát vihttačuodi smávvaomi, dain guhttačuodičiežalogivihtta smávvaomi vearrun Hearrái, golbmalogiguhttačuodi stuorraomi, dain čiežalogiguokte vearrun Hearrái, golbmalogiduhát vihttačuodi ásená, dain guhttalogiokta vearrun Hearrái ja guhttanuppelohkáid olbmo, dain golbmalogiguokte vearrun Hearrái. Moses attii vearu, Hearrá oaffarattáldaga, báhppa Elasarii nugo Hearrá lei gohččon. Nubbi bealli, israellaččaid oassi maid Moses lei sirren soahteolbmáid oasis, namalassii searvegotti oassi, lei golbmačuodigolbmalogičiežaduhát vihttačuodi smávvaomi, golbmalogiguhtaduhát stuorraomi, golbmalogiduhát vihttačuodi ásená ja guhttanuppelohkáiduhát olbmo. Israellaččaid oasis Moses válddii ovttá vihttalohkásis, olbmui ja omiin, ja attii levilaččaide geat Hearrá gohččuma mielde atne v́aras Hearrá goadi. Soahtejoavkkuid oaivámuččat, duháhaoavámuččat ja čuohtásaoavámuččat bohte Mosesa lusa ja dadje sutnje: “Mii, du bálvaleddjít, leat lohkan soahteolbmáid geaid mii gohččut, iige sis váillo oktage. Dan dihte mii buktit oaffarattáldaga Hearrái. Juohkehaš mis addá Hearrá muođuid ovddas heakkas lonástussan golledinggaid maid lea váldán, giehtarieggaid, vidjjiid ja suorbmasiid, bealljerieggaid ja čeabetčijaid.” Moses ja báhppa Elasar válddiiga sis golli, buot golledujiid. Gollit maid duháhaoavámuččat ja čuohtásaoavámuččat adde Hearrái oaffarin, ledje buohkanassii guhttanuppelohkáiduhát čiežačuodivihttalogi šekela. Juohke soahteolmmái anii alddis dan sálláša maid lei váldán. Moses ja báhppa Elasar válddiiga golli duháhaoavámuččain ja čuohtásaoavámuččain ja doalvvuiga dan almmustusgohtái, vai Hearrá muittásii israellaččaid. Njealját Mosesgirji Ruben ja Gad ožžot eatnama Jordana nuorttabealde Rubenlaččain ja gadlaččain ledje hui stuorra oapmealut. Go sii oidne ahte Jasera ja Gileada eatnamat heivejedje bures guohtuneamin, de sii bohte Mosesa, báhppa Elasara ja searvegotti oaivámuččaid ságaide ja dadje: “Atarot, Dibon, Jaser, Nimra, Hešbon, Elale, Sibma, Nebo ja Meon, dat eatnamat maid Hearrá lea váldán Israela searvegoddái, heivejit guohtuneamin, ja mis, du bálvaleddjiin, leat ollu oamit.” Sii dadje vel: “Jos mii leat ožžon árpmu du čalmmiin, de divtte min oažžut dáid eatnamiid opmodahkan. Ale doalvvo min Jordana don beallái.” Muhto Moses dajai gadlaččaide ja rubenlaččaide: “Galggašeiddetgo dii oažžut ássat deike, go din vieljat vulget sohtái? Manne dii baldibehtet israellaččaid mannamis dan eatnamii maid Hearrá lea lohpidan Israelii? Seamná láhkái dahke din áhčitge dalle go mun vuolggahin sin Kadeš Barneas geahčadit eatnama. Sii manne Eškolleahkáid ja geahčadedje eatnama, muhto sii balde israellaččaid mannamis dan eatnamii maid Hearrá lei lohpidan sidjiide. Dalle Hearrá moarri cahkiidii, ja son vuortnui: ‘Ii oktage dain olbmáin geat vulge Egyptas, guoktelogijahkásaččaid rájes, beasa oaidnit dan eatnama maid mun vuordnumiin lohpidin Abrahamii, Isakii ja Jakobii, dainna go sii eai leat leamaš oskkáldasat munnje. Dan oaidniba dušše kenisselaš Kaleb, Jefunne bárdni, ja Josua, Nuna bárdni. Soai leaba leamaš oskkáldasat Hearrái.’ Hearrá moarri cahkiidii Israela vuostá, ja son divttii sin vádjolit duohkot deike meahcis njealljelogi jagi, dassázi go lei jápmán oppa dat buolva mii lei dahkan dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin. Dál dii suttolaččaid nálli lehpēt čuožžilan áhčiidettēt sadjáid ja lasihēhpēt Hearrá moari Israela vuostá. Jos dii dál jorgalehpēt erēt Hearrás, de son diktá dán álbmoga orrut ain guhkit meahcis, ja dii dagahehpēt heavu oppa dán álbmogii.” Sii lahkonedje Mosesii ja dadje: “Mii dáhttut dušše hukset oapmegárdiid ealuidasamet ja gávpoigiid iežamet áhkáid ja mánáid v́aras. Muhto mii ieža ráhkkanit sohtat israellaččaid njunnošis, dassázi go leat dolvon earáid sin iežaset ássansajiide. Dan botta min áhkát ja mánát ássēt ladnegávpoigiin, ráfis dan eatnama ássiin. Mii eat máhca ovdal go buot israellaččat leat ožžon opmodagaset. Mii eat sida opmodaga earrásiid gaskkas don bealde Jordana, go mii leat ožžon iežamet opmodaga dáppe Jordana nuorttabealde.” Moses vástidii: “Jos dii dahkabehtet nugo lohpidēhpēt, jos ráhkkanehpēt

Herrá sohtái ja jos buot din sohteolbmát mannet Jordana rastá ja sohtet dassázii go Herrá lea ádján vašálaččaidis eret ehpettege máhca ovdal go eanan lea váldojuvvon Herrái, de dii lehpvet vigiheamit Herrá ja Israela ovddas, ja Herrá addá dán eatnama din opmodahkan. Muhto jos dii ehpet daga nu, de dii suddudehpet Herrá vuostá, ja dalle oazžubehtet diehtit ahte suddu deaivida din. Huksejehket gávpogiid iežadet áhkáide ja mánáide ja gárddiid smávvaomiidasadet, muhto dahket maiddái dan maid lohpidiidet.” Gada ja Rubena olbmát dadje Mosesii: “Mii, du bálvleaddjit, dahkat nugo don gohčut, herrá. Min mánát ja áhkát, min oamit ja buot min bargošibihat báhcet deike Gileada gávpogiidda, muhto buot min olbmát geat nagodit sohtat, ráhkkanit vuolgit Herrá sohtái Jordana nuppe beallái, nugo don, min herrá, gohččot.” Dalle Moses attii sidjiide gustovaš mearrádusa báhppa Elasarii ja Josuai, Nuna bárdnái, ja Israela čearddaid bearašoivámuččaide. Son celkkii sidjiide: “Jos buot Gada ja Rubena olbmát geat leat vearjuduvvon sohtat Herrá muoduid ovddas, vulget dinguin Jordana nuppe beallái ja dii váldibehtet dan eatnama, de galgabehtet addit Gileada sin opmodahkan. Muhto jos sii eai vuolgge dinguin sohtat Kanaanii, de sii ožžot opmodaga din gaskkas Kanaanis.” Dalle Gada ja Rubena olbmát vástidedje: “Mii dahkat nugo Herrá lea gohččon. Mii ráhkkanit ja vuolgit Herrá sohtái Kanaanii. De mii oazžut alcceseamet opmodaga dán bealde Jordana.” De Moses attii gadlaččaide ja rubenlaččaide ja Josefa bártni Manasse čeardabeallái amorlaččaid gonagasa Sihona ja Bašana gonagasa Oga riikkaid oktan daid gávpogiiguin ja gávpogiid biraseatnamiiguin. Gadlaččat huksejedje Dibona, Atarota, Aroera, Atrot-Šofana, Jasera, Jogbeha, Bet-Nimra ja Bet-Harana, nu ahte sii ožžo ladnegávpogiid ja oapmegárddiid. Rubenlaččat huksejedje Hešbona, Elale ja Kirjataima, ja maiddái Nebo ja Baal-Meona – dain ledje maid eará namat – ja Sibma. Dás namahuvvon namat biddjojuvvojedje gávpogiidda mat huksejuvvojedje oddasis. Manasse bártni Makira nálli manai Gileadii, válddii eatnama ja ájii doppe eret amorlaččaid. Moses attii Manasse bártni Makira sohkkii Gileada, ja dat áasai dohko. Manasse bártni Jaira nálli manai Hama siiddaide, válddii daid ja gohčodii daid Jaira siidan. Nobah manai Kenatii ja dan birasgávpogiidda ja válddii daid. Son gohčui báikki Nobahin iežas nama mielde. Njealját Mosesgirji Israellaččaid gohttenbáikkít meahcis Dát leat israellaččaid gohttenbáikkít dan rájes go sii sohteveagaid sohteveagaid vulge Mosesa ja Arona geahčus Egyptas. Juohke háve go israellaččat vulge gohttenbáikkisteaset, de Moses čálii Herrá gohččuma mielde muitui báikki nama. Dát lea logahallan sin gohttenbáikkiin. Israellaččat vulge Ramsesis vuosttaš mánu vihttanuppelogát beaivvi. Beaivvi maŋŋil beassáziid sii vulge roahkkadit johtui buot egyptalaččaid oaidnut, dan botta go egyptalaččat ledje hávdádeamen iežaset vuosttašriegádeddjiid. Herrá lei goddán sin ja nu diktán duomuidis deaividit egyptalaččaid ipmiliid. Ramsesis israellaččat manne Sukkotii ja luoitaledje dohko. De sii vulge Sukkotis ja luoitaledje Etamii, meahci ravdii. Go sii ledje vuolgán Etamis, de sii gávve Pi-Hahirota guvlui mii lea Baal Sefona buohta, ja luoitaledje Migdola lahkossii. Go sii ledje vuolgán Pi-Hahirotis, de sii manne meara rastá meahccái, johte golbma beaivása Etammeahcis ja luoitaledje Marai. Maras sii manne Elimii. Elimis ledje guoktenuppelohkái čáhceádjaga ja čiežalogi pálbmamuora, ja sii luoitaledje dohko. Elima maŋŋil sii luoitaledje Ruksesmeara gáddái. Ruksesmeara gáttis sii manne Sinmeahccái ja luoitaledje dohko. Sinmeahcis sii manne Dofkai. Dofkas sii manne Alušii. Sii vulge Alušis ja luoitaledje Refidimii, muhto doppe álbmogii ii lean čáhci juhkat. Refidimis sii manne Sinaimeahccái ja luoitaledje dohko. Sii vulge Sinaimeahcis ja luoitaledje Kibrot Hattaavai, Kibrot Hattaavas Haserotii, Haserotis Ritmai, Ritmas Rimmon Peresii, Rimmon Peresis Libnai, Libnas Rissai, Rissas Kehelatai, Kehelatis Šefervári vuollái, Šefervári vuolde Haradai, Haradis Makhelotii, Makhelotis Tahatii, Tahatis Terahii, Terahis Mitkai, Mitkas Hašmonai, Hašmonas Moserotii, Moserotis Bene-Jaakanii, Bene-Jaakanis Hor-Hagidgadii, Hor-Hagidgadis Jotbatai, Jotbatas Abronai, Abronas Esjon-Geberii ja Esjon-Geberis Sinmeahccái Kadešii. Kadešis sii manne Horvári vuollái Edoma rájá ala ja luoitaledje dohko. Báhppa Aron manai Herrá gohččuma mielde Horvárrečohkkii, ja dohko son jámii. Dat dáhpáhuvai njealljelogi jagi maŋŋil go israellaččat ledje vuolgán Egyptas, vidát mánu vuosttaš beaivvi. Aron lei čuodiguoktelogigolmmajahkásaš go jámii Horvárrái. Kanaanlaš Arada gonagas, gii áasai Negevis Kanaanis, gulai ahte israellaččat ledje boahtimin. Go israellaččat ledje vuolgán Horváris, de sii manne Salmonai ja luoitaledje dohko. Sii vulge Salmonas ja luoitaledje Punonii, de Obotii ja de Ije Abarimii Moaba rájá ala. Sii vulge Ije Abarimis ja luoitaledje Dibon Gadii, de Almon Diblatajimii ja de Abarimváriide Nebo buohta. Go sii ledje vuolgán Abarimváriin, de sii luoitaledje Moaba duolbadasaide Jordangáddái Jeriko

buohta. Jordangáttis sin siida olii Bet-Haješimotis Abel Hašittimii. Rávvgat Kanaana váldima várás Moaba duolbadasain Jordangáttis Jeriko buohta Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Go dii lehpēt mannan Jordana rastá Kanaanii, de duššadehket ovddasteattet buot dan eatnama ássiid. Duššadehket buot sin geađgái čullojuvvon eahpeipmiliid ja buot sin leikejuvvon ipmilgovaid, ja heavahehket buot sin oaffarbáikkiid. Váldet eatnama oapmineattet ja ášset dohko, dasgo mun attán dan didjiide oapmin. Juogadehket eatnama vuorbáдемиin sogaid mielde. Stuorra sohki galgábehtet addit stuorra oasi ja unna sogázi unna oasáza. Juohke sohka galgá oážžut oasi doppe gos vuorbi mearrida. Juogadehket eatnama áhčiideattet čearddaid mielde. Muhto jos dii ehpet áje eret eatnama ássiid, de dat geaid diktibehtet báhcit, šaddet biikan din čalmmiide ja seahčagassan din gilgii, ja sii fallehit din dan eatnamis gos ássabehtet. Ja dan maid mun áigon dahkat sidjiide, mun dagange didjiide. Njealját Mosesgirji Kanaana ráját Hearrá sártnui Mosesii: Atte israellaččaide dán gohččuma. Dii boahthehtet dál Kanaanii, dan eatnamii maid oážžubehtet oapmineattet. Dát leat Kanaana eatnama ráját: Lullin din eatnama rádjá manná Sinmeahcis Edoma guora. Dát rádjá álgá nuortin Jápmameara lulágeažis, gávva de Akrabbimgorgnehaaga guvlui ja manná dan lulábeali Sina bokte Kadeš Barnea lulábeallái. Doppe rádjá manná Hasar-Addarii ja Asmonii, gávva de Egypta rádjejoga guvlui ja dan mielde merrii. Oarjin din rádjá lea Gaskamearra. Dat lea din oarjerádjá. Dát lea din davverádjá: Merkejehtet rájá Gaskamearas Horvárrái, Horváris Lebo-Hamatii doppe Sedarii. Doppe rádjá manná Sifronii ja ain Hasar-Enana rádjái. Dat lea din davverádjá. Nuortarájá dii galgábehtet merket Hasar-Enanis Šefamii gokko rádjá manná vulos Riblai, Ajina nuortabeallái ja doppe ain Gennesaretjávregátti nuortabeale várrevieltái. Doppe rádjá manná Jordanii ja dan mielde Jápmamerrii. Dát lea din eanan, ja dát leat dan ráját. Moses attii israellaččaide dán gohččuma: “Dát lea dat eanan maid galgábehtet juogadit gaskkaneattet vuorbáдемиin. Hearrá lea gohččon addit dan ovcci čerdii ja ovttá čeardabeallái, dasgo Rubena ja Gada čearddaid ja Manasse čeardabeale bearrašat leat juo ožžon iežaset oasi eatnamis. Dát guokte čeardda ja okta čeardabealle leat juo ožžon opmodagaset Jordana nuortabealde Jeriko buohta.” Hearrá sártnui Mosesii: Dát guovttos, báhppa Elasar ja Josua, Nuna bárdni, leaba dat olbmát geat galgaba juogadit didjiide eatnama. Dán bargui galgábehtet váldit vel oaivámučča gudege čearddas. Dát leat dat olbmát: Juda čearddas Kaleb, Jefunne bárdni, Simeona čearddas Samuel, Ammihuda bárdni, Benjamina čearddas Elidad, Kislona bárdni, Dana čearddas oaivámuš Bukki, Jogli bárdni, Josefa bárdni Manasse čearddas oaivámuš Hanniel, Efoda bárdni, ja Efraima čearddas oaivámuš Kemuel, Šiftana bárdni, Sebulona čearddas oaivámuš Elisafan, Parnaka bárdni, Isaskara čearddas oaivámuš Paltiel, Assana bárdni, Ašera čearddas oaivámuš Ahihud, Šelomi bárdni, ja Naftali čearddas oaivámuš Pedahel, Ammihuda bárdni. Dáid olbmáid Hearrá mearridii juogadit opmodaga israellaččaide Kanaana eatnamis. Njealját Mosesgirji Levilaččaide gávpogat ja guohtuneatnamat Hearrá sártnui Mosesii Moaba duolbadasain Jordangáttis Jeriko buohta: Gohčo israellaččaide earuhit opmodagasteaset gávpogiid maidda levilaččat ožžot ássat. Dii galgábehtet maiddái addit levilaččaide guohtuneatnamiid gávpogiid birra. Dát gávpogat leat sin ássanbáikkid, ja guohtuneatnamat leat sin omiid ja buot sin eará šibihiid várás. Guohtuneatnamat maid dii addibehtet levilaččaide, galget ollit duhát állana juohke guvlui gávpotmuvrras. Guohtuneatnama gudege ravdda guhkkodat gávpoga birra galgá leat guokteduhát állana nuortta, luli, oarjji ja davi bealde, ja gávpot lea dan gasku. Dákkár guohtuneatnamiid levilaččat galget oážžut gávpogiiddiset birra. Daidda gávpogiidda maid dii earuhehpet levilaččaide, gullet guhitta dorgogávpoga maidda olmmošgoddit sáhttet báhtarit. Daidda lassin galgábehtet addit sidjiide vel njealljelogiguokte eará gávpoga. Dii galgábehtet addit levilaččaide oktiibuot njealljelogigávccii gávpoga ja daid guohtuneatnamiid. Go dii váldibehtet daid gávpogiid israellaččaide opmodagas, de galgábehtet váldit ollu stuorra čearddain ja unnán smávva čearddain. Juohke čearda galgá addit levilaččaide gávpogiid dan eatnama sturrodaga mielde maid čearda lea ožžon opmodahkanis. Dorgogávpogat Hearrá sártnui Mosesii: Cealkke israellaččaide: Go dii mannabehtet Jordana rastá Kanaanii, de galgábehtet válljet alcceseattet muhtun dorgogávpogiid, vai juohkehaš gii lea goddán olbmo áiccakeahttaivuodas, beassá báhtarit. Dát gávpogat leat didjiide dorgobáikkid maidda varramávssaheaddji ii beasa, iige olmmošgoddi oáččo goddojuvvot jos son ii leat almmolaččat dutkojuvvon ja dubmejuvvon. Galgábehtet earuhit dorgogávpogin guhitta iežadet gávpogiin. Dain golbma galget earuhuvvot Jordana nuortabealde ja golbma maid Kanaanis. Sihke israellaččaide ja vierrásiidda ja mátkkálaččaide geat orrot álbmoga gaskkas, dát guhitta gávpoga

leat dorvobáikkit. Daidda sáhtta báhtarit juohkehaš gii lea goddán olbmo vahágis. Muhto jos muhtin časká ruovdeneavvuin nuppi jámas, de son lea sorbmejeaddji ja galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Jos muhtin časká nuppi nu stuorra gedggiin ahte dainna sáhtta časkit jámas, ja nubbi jápmá, de dat gii časkkii, lea sorbmejeaddji, ja son galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Jos muhtin časká nuppi muorain mii sáhtta adnojuvvot goddinvearjun, ja nubbi jápmá, de son lea sorbmejeaddji ja galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Varramávssaheaddji galgá goddit sorbmejeaddji dalán go fáhte su. Jos muhtin norddasta nuppi bahás áigumušain dahje bahádahtolaččat bálkesta su njeaiga juoidá nu ahte son jápmá, dahje čorbmada nuppi vašis nu ahte son jápmá, de son galgá ránggáštuvvot jápmimiin, danin go son lea sorbmejeaddji. Varramávssaheaddji oažžu goddit sorbmejeaddji dalán go fáhte su. Muhto jos muhtin áiccakeahttaivuodas norddasta nuppi olbmo geainna ii lean riidalan, dahje bálkesta su njeaiga juoga diŋgga almmá bahás áigumuša haga, dahje oainnekeahtta deaivá nubbái dakkár gedggiin mainna sáhtta goddit, nu ahte nubbi jápmá, ja vaikko son ii lean dan nuppi vašaláš iige dáhtton sutnje maidege baháid, de dalle searvegoddi galgá dubmet olmmošgoddi ja varramávssaheaddji gaskka dáid mearrádusaid mielde. Searvegoddi galgá gádjut olmmošgoddi varramávssaheaddji giedas ja doalvut su ruoktot dorvogávpogii masa son lei báhtaran. Doppe son galgá orrut dassázii go bajimusbáhppa gii lea vuidojuvvon bassi oljjuin, jápmá. Jos olmmošgoddi manná olggobeallái dan dorvogávpoga rájá masa lea báhtaran, ja varramávssaheaddji fáhte su doppe, de varramávssaheaddji oažžu goddit olmmošgoddi iige šatta sivalažžan su varrii. Olmmošgoddi ferte orrut dorvogávpogis dassázii go bajimusbáhppa jápmá. Easka bajimusbáhpa jápmima maŋŋil son oažžu máhccat ruktosis. Dát láhka galgá gustot didjiide buolvvas bulvii, gos dal ásažehpetge. Jos muhtin goddá nuppi olbmo, de sorbmejeaddji oažžu goddojuvvot dušše duodašteddjiid duodaštusaid vuodul. Muhto ovttá duodašteaddji duodaštusa vuodul ii oaččo geange dubmet jápmimii. Jos muhtin lea sorbmen nuppi ja nu ánsšášan jápminduomu, de ehpēt oaččo váldit ruđa mii fállujuvvo lonástussan sorbmejeaddji heakka gádjuma várás; son galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Allet suova lonistanruđa vuostáge sorbmejeaddji gii lea báhtaran dorvogávpogii, máhccat ruoktot ovdal go bajimusbáhppa lea jápmán. Allet eahpebasut eatnama gos ássabehtet. Varra eahpebasuha eatnama, ja eatnama masa varra lea golggahuvvon sáhtta buhtistit varravealggis dušše dan varain gii vara lei golggahan. Allet daga buhtismeahttumain eatnama gos ássabehtet, ja gos maiddái mun, HERRÁ, ásan din gaskkas. Njealját Mosesgirji Nieiddaid árbenvuoigatvuohta Josefa náli olbmo Gileada, Makira bártni, Manasse áddjuba, bearašoavámuččat bohte Mosesa ja Israela čearddaid oaivámuččaid ovdii ja dadje: “HERRÁ gohčui du juogadit vuorbádemii eatnama opmodahkan israellaččaide. HERRÁ lea maid gohččon du addit vielljamet Selofhada árbbi su nieiddaide. Muhto jos sii náitalit israellaččain gii gullá eará čerdii, de sin árbeoassi sirdašuvvá eret min áhčiid opmodagas ja laktása dan čeardda opmodahkii masa sii šaddet gullat. Dat oassi váldujuvvo eret min opmodagas. Dalle go Israelis lea ávvujahki, de nieiddaid árbeoassi laktojuvvo bissovaččat dan čeardda opmodahkii masa sii leat šaddan gullat, ja dalle oassi mii lea addujuvvon sidjiide, lea gaikkihuvvon eret min áhčiid čeardda opmodagas.” HERRÁ gohččuma mielde Moses dajai israellaččaide: Josefa náli čearda lea vuoigadis. Ná HERRÁ lea mearridan Selofhada nieiddaid áššis: Sii ožžot náitalit geainna hálidit, go beare náitalit dakkár sohkkii mii gullá sin áhči čerdii. Israellaččaid eanan ii oaččo sirdašuvvat čearddas nubbái, muhto buohkat galget doallat gitta iežaset čeardda opmodagas. Dan dihte nieida gii árbe áhčis opmodaga, galgá náitalit olbmáin gii gullá su áhčiid čeardda sohkkii. Ná juohke israellaš beassá doallat áhčiidis opmodaga. Eanan ii oaččo sirdašuvvat čearddas nubbái, muhto juohke Israela čearda beassá doallat gitta iežas opmodagas. Selofhada nieiddat dahke nugo HERRÁ lei gohččon Mosesa. Selofhada nieiddat Mahla, Tirsa, Hogla, Milka ja Noa náitalledje áhčiset vieljaid bártniiguin. Sii náitalledje Josefa bártni Manasse sohkkii, ja sin opmodat bisui dan čearddas masa sin áhčiid sohka gulai. Dát leat dat báhkkomat ja mearrádusat maid HERRÁ attii Mosesa bokte israellaččaide Moaba duolbadasain, Jordangáttis, Jeriko buohta.

Vidát Mosesgirji

Moses muittuha Ipmila lohpadusas Dát lea maid Moses sártnui Israela álbmogii meahcis Jordana nuorttabealde, Araba meahcis Sufa lahka, Parana ja Tofela, Labana, Haserota ja Di-Sahaba guovlluin. Horebis leat oktanuppelohkái beaivása Kadeš Barneai dan geainnu mii manná Seirvári badjel. Njealljelogát jagi oktanuppelogát mánu vuosttaš beaivvi Moses

sárttui israellačcaide buot maid Hearrá lei gohčcon su sárdnut. Moses lei dalle časkán Sihona, amorlačcaid gonagasa, gii ášai Hešbonis, ja Edrei guoras Oga, Bašana gonagasa, gii ášai Aštarotis. Moaba eatnamis, Jordana nuorttabealde, Moses riemai oahpahit dán lága. Son celkkii: Hearrá, min Ipmil, celkkii midjiide Horebváris: “Dii lehpet doarváí guhká orron dán várreguoras. Vulget dál johtui ja mannet amorlačcaid váriide ja sin ránnjáálbmogiid lusa Jordanleahkáí, várreetnamii, Vuolleeatnamii, Negevii ja mearragáddái. Mannet kanaanlačcaid eatnamii, Libanonii ja gitta stuorra eanu, Eufrateanu, rádjái. Dán eatnama mun attán dál didjiide. Mannet váldit oapmineattet dan eatnama maid mun vuordnumiin lohpidin addit din áhčiide Abrahamii, Isakii ja Jakobii ja sin nállái.” Dalle mun celken didjiide: “Mun in veaje okto guoddit din. Hearrá, din Ipmil, lea dahkan din eatnagin, nu ahte dál dii lehpet seammá ollu go násttit almmis. Vare Hearrá, din áhčiid Ipmil, dagašii din vel duháat geardde eanebun ja buressivdnidivččii din, nugo son lea lohpidan. Muhto mo mun veaján guoddit dan noađi, buot dan váivvi maid dii ja din riiddut dagahit munnje? Válljehekset viissis, jierpmálaš ja hárvánan olbmáid gudege čearddas, de mun bijan sin din jodiheaddjin.” Dii vástideiddet: “Du evttohus lea buorre.” Dalle mun válden din čearddaid njunušolbmáid, viissis ja hárvánan olbmáid, ja bidjen sin din jodiheaddjin duháha, čuohtása, vihttalohkása ja lohkása oaivámužžan ja din čearddaid hoavdan. Dalle mun gohčcon din duopmáriid ná: “Guldalehket vieljaideattet ja dubmehekset riehta sin gaskkas, ja maiddái din álbmoga olbmo ja vierrása gaskkas. Allet geahča olbmo hápmái go dubmebehtet, muhto guldalehket ovttá ládje sihke smávváid ja stuorráid. Allet bala olbmos, danin go duopmu gullá Ipmilii. Jos ášši lea didjiide ilá váttis, de buktet dan munnje, vai mun beasan gullat dan.” Dalle mun maid rávvejin din buot áššiin maid dii galggaidet dahkat. Moses vuolggaha iskkadeddjiid eatnamii De mii vulggiimet johtui Horebis ja jodiimet oppa dan stuorra ja hirbmatlaš meahci čada, maid dii ieža lehpet oaidnán. Mii manaimet amorlačcaid váriid guvlui, nugo Hearrá, min Ipmil, lei min gohčcon, ja bodiimet Kadeš Barneai. Doppe mun celken didjiide: “Dii lehpet dál bohtán amorlačcaid váriide maid Hearrá, min Ipmil, addá midjiide. Hearrá, din Ipmil, lea addán dán eatnama didjiide. Mannet váldit dan oapmineattet, nugo Hearrá, din áhčiid Ipmil, lea cealkán. Allet bala alletge suorgan.” Muhto dii bodiidet mu lusa ja dajaidet: “Mii vuolggahit muhtun olbmáid iskkadit eatnama ja čielggadit gude geainnu mii galgat mannat ja maidda gávpgogiidda mii bohtit.” Dat evttohus orui mu mielas buorre, ja mun válden din gaskkas guoktenuppelohkáí olbmá, ovttá gudege čearddas. Sii vulge váriide, bohte Eškolleahkáí ja iskkadedje eatnama. Sii válde veaháš dan eatnama šaddosiid, bukte daid midjiide ja muitaledje: “Eanan maid Hearrá, min Ipmil, addá midjiide, lea buorre eanan.” Muhto dii ehpet dáhtton vuolgit dohko, muhto naggárušaidet godiineattet Hearrá, din Ipmila, gohčcuma vuostá ja dajaidet: “Hearrá vašuha min! Son lea buktán min Egyptas vai beassá addit min amorlačcaid gihtii ja duššadit min. Gosa mii leat mannamin? Min vieljat leat hearddohuhtán min, danin go sii muitaledje: Dat álbmot lea stuorit ja allašattogebbo go mii, ja sin gávpgogat leat stuorrát ja daid muvrrat ollet albmái. Sii ledje oaidnán doppe vel anaklačcaidge!” Dalle mun dadjen didjiide: “Allet suorgan alletge bala sis! Hearrá, din Ipmil, manná din ovddas ja soahatá din beali, nugo dii ieža oinniidet su dahkamin Egyptas. Ja meahcis dii oinniidet mo Hearrá, din Ipmil, guttii din nugo olmmái guoddá bártnis, oppa dan mátkki maid dii vádjoleiddet gitta dán báikki rádjái. Dattetge dii ehpet luohtán Hearrái, Ipmilasadet, gii manai din ovddas ja ozai didjiide gohttenbáikkiid, čájehii didjiide geainnu dola siste ihkku ja balvva siste beaivet.” Go Hearrá gulai maid dii sártnuidet, de son moaráhuvai ja vuortnui: “Ii oktage dáin olbmáin, dán bahás buolvvas, beasa oaidnit dan buori eatnama maid mun vuordnumiin lohpidin addit din áhčiide, ii oktage earret Kaleba, Jefunne bártni; son beassá oaidnit dan. Sutnje ja su bártniide mun attán dan eatnama maid su juolgi lea duolbman, dainna go son lei oskkáldas Hearrái.” Hearrá moaráhuvai din dihte maiddái munnje. Son celkkii: “It donge beasa dohko. Muhto Josua, Nuna bárdni, du bálvaleaddji, beassá dohko. Roahkasmahte su, danin go son juogada eatnama árbin israellačcaide. Din mánát geaid dii balaheiddet šaddat vašálačca sálašin, din bártnit geat eai vel dovdda buori eaige bahá, besset dan eatnamii. Sidjiide mun attán eatnama, ja sii váldet dan oapmineaset. Muhto dii galgabehtet dál jorgalit ruovttoluotta meahccái Ruksesmeara guvlui.” Muhto dalle dii dajaidet munnje: “Mii leat suddudan Hearrá vuostá. Dál mii vuolgit soahat, nugo Hearrá, min Ipmil, lea gohčcon.” Ja dii buohkat válddiidet vearjjuideattet ja áigguidet vuolgit váriide jurdilkeahttá. Muhto Hearrá gohčui mu cealkit didjiide: “Dii ehpet oaččo vuolgit dohko soahat, danne go mun in leat dinguin. Jos dii vuolgibehtet, de dii vuoittáhallebehtet vašálačcaidasadet.” Mun dadjen dan didjiide, muhto dii ehpet gullan. Dii

nággárušaidet Hearrá gohččuma vuostá ja julggadeiddet vuolgit váriide. Dalle amorlaččat geat ásse dain váriin, fallehedje din. Sii doarridedje din, časke din Seiras ja ádje din miedašeniid láhkái gitta Horma rádjái. Go dii máhcaidet, de dii čieruidet ja rohkadalaiddet Hearrá, muhto Hearrá ii guldalan din iige beroštan din rohkadusain. Danin dii šattaidet orrut Kadešis nu guhká go oruidet.

Vidát Mosesgirji

Vádjoleapmi Edomis ja Moabis Dasto mii jorgaleimmet ja vulggiimet meahci čada Ruksesmeara guvlui, nugo Hearrá lei gohččon mu sárdnut. Mii vádjoleimmet guhká Seira várreeatnamiin, dassá go Hearrá celkkii munnje: “Dii lehpēt guhká juo vádjolan dain váriin. Jorgalehket dal davás guvlui! Cealkke álbmogii: Dii mannabehtet dál dan eatnama čada mii gullá din vieljaide, Esau bártniide, geat ášset Seiras. Vaikko sii balletge dis, de váruhehket soahttámis singuin. Mun in atte didjiide sin eatnamis in juolgevuodu vearddege, danne go Seirvári mun lean addán opmodahkan Esau. Borramuša maid borrhabehtet, dii galgabehtet oastit, ja čázi maid juhkabehtet, dii galgabehtet máksit rudain. Hearrá, din Ipmil, lea buressivdnidan din buot das maid lehpēt bargan, ja son lea atnán dis fuola go vádjoleiddet dán stuorra meahci čada. Njealljelogi jagi Hearrá, din Ipmil, lea leamaš dinguin, iige dis leat váilon mihkkege.” Nu mii manaimet vieljaideamet Esau bártniid gaska Seiras ja Araba geainnu mii bohtá Eilatis ja Esjon-Geberis. De mii jorgaleimmet Moaba meahci guvlui. Hearrá celkkii munnje: “Allet fallet moablaččaid alletge soahtá singuin. Mun in atte sin eatnamis maidege didjiide opmodahkan, danne go mun lean addán Ara opmodahkan Lota nállái. Doppe ásse dovle emlaščat, stuorra álbmot geat ledje seammá allašattogat go anaklaščat. Sii maid gohčoduvvojit refalažžan nugo anaklaščatge, muhto moablaččat gohčodit sin emlašžan. Seiras ásse dovle horilaččat, muhto esaulaččat ádje sin eret, duššadedje sin ja ásse dohko sin sadjái, nugo israellaččatge dahke iežaset eatnamis maid Hearrá lei addán sidjiide opmodahkan. Hearrá gohčui min rasttildit Seredjogaža, ja mii dagaimet nu. Min vádjoleapmi dan rájes go vulggiimet Kadeš Barneas dan rádjái go rasttildeimmet Seredjogaža, bisttii golbmalogigávccii jagi. Dalle ledje buot dan buolvva soahteolbmát jápmán eaige lean šat siiddas, nugo Hearrá lei vurdnon. Hearrá giehta deaivvai sidjiide ja rohttii sin siiddas, dassázii go buohkat ledje jápmán. Go buot álbmoga soahteolbmát ledje jápmán, de Hearrá celkkii munnje: Go don dal manat Ara čada, Moaba eatnama čada, de don lahkanat ammonlaččaide. Ale fallet sin alege hástte sin soahtat. Mun in atte dutnje maidege ammonlaččaid eatnamis, danne go mun lean addán dan opmodahkan Lota nállái.” Dat eanange adnojuvvo refalaččaid eanamin. Doppe ásse dovle refalaččat geaid ammonlaččat gohčodedje samsumlašžan. Sii ledje stuorra álbmot, ja sii ledje seammá allašattogat go anaklaščatge. Hearrá duššadii refalaččaid ja divttii ammonlaččaid ádjit sin eret ja váldit sin eatnama oapmineaset. Seammá ládje son lei meannudan esaulaččaiguin geat ášset Seiras, go son duššadii horilaččaid ja divttii esaulaččaid ádjit sin eret ja váldit oapmineaset eatnama gos sii ain ášset. Nu geavai avvilaččaidege geain ledje gilit gitta Gaza rádjái, muhto kaftorlaččat geat ledje bohtán Kaftoris, duššadedje sin ja válde sin eatnama oapmineaset. Hearrá celkkii; “Vulget dál johtui ja mannet Arnona johkaleagi rastá! Mun attán din gihtii amorlaš Sihona, Hešbona gonagasa, ja su eatnama. Soahttájehket suinna ja váldet su eatnama! Dán beaivvi rájes mun vuolgghan balu ja hirpma buot álbmogiidda almmi vuolde, nu ahte dat ballet ja doarggistit go gullet didjiide ságaid.” Gonagas Sihon vuoittáhalla Kedemota meahcis mun vuolgghahin ársiid doalvut Hešbona gonagassii Sihonii dán sága: “Ráfi dutnje! Suova min mannat iežat eatnama čada. Mii johtit bálgá eatge spiehkkaš olgeš eatge gurut beallái. Borramuša maid borrat mii oastit dus, ja čázi maid juhkat mii máksit dutnje rudain. Mii dáhttut dušše mannat du eatnama čada, nugo min suvve dahkat esaulaččat geat ášset Seiras ja moablaččat geat ášset Aras, vai mii beassat mannat Jordana rastá dan eatnamii maid Hearrá, min Ipmil, addá midjiide.” Muhto Sihon, Hešbona gonagas, ii suovvan min mannat iežas eatnama čada, danne go Hearrá, din Ipmil, lei buoššudan Sihona vuoijnja ja garradan su váimmu, vai beassá addit su din gihtii, nugo juo lea dáhpáhuvvan. Hearrá celkkii munnje: “Dál mun addigoadán Sihona ja su eatnama din gihtii. Soahttájehket ja váldet su eatnama oapmineattet!” De Sihon bodii soahteveagainis Jahasii soahtat minguin. Hearrá, min Ipmil, attii su min gihtii, ja mii gottiimet su, su bártniid ja oppa su soahteveaga. Dalle mii válddiimet maiddái buot su gávpogiid ja vihaheimmet buot daid olbmáid duššadeapmái, nu maiddái nissoniid ja mánáid. Mii eat diktán ovttage beassat báhtui. Muhto omiid ja dan maid leimmet rievadan gávpogiin, mii válddiimet soahtesálašin. Aroera rájes mii lea Arnonjohkaleagi ravddas, ja johkaleagi gávpoga rájes gitta Gileada rádjái ii oktage gávpot ceavžan min ovddas. Hearrá, min Ipmil, attii buot daid min gihtii. Dušše ammonlaččaid

eatnama, oppa dan guovllu mii lea Jabboka johkaleagi guoras ja maiddái várreeatnama gávpogiid, dii divttiidet orrut ráfis, aiddo nugo Hearrá, min Ipmil, lei gohčcon.

Vidát Mosesgirji

Gonagas Og vuoittáhallá Dasto mii manaimet dan geainnu

mii doalvu Bašanii. Dalle Bašana gonagas Og bodii oppa soahteveagainis Edrei soahtat minguin. Muhto Hearrá celkkii munnje: “Ale bala sus. Mun attán du gihtii su, oppa su álbmoga ja su eatnama. Daga sutnje nugo dahket amorlaččaid gonagassii Sihonii gii ásai Hešbonis.” Ja nu Hearrá, min Ipmil, attii maiddái Oga, Bašana gonagasa, ja oppa su álbmoga min gihtii. Mii gottiimet sin eatge diktán ovttage beassat báhtui. Mii válldiimet maiddái buot su gávpogiid. Mii eat guoddán ovttage gávpoga válddekeahttá. Mii válldiimet guhttalogi gávpoga, oppa Argoba guovllu, oppa Oga riikka mii lei Bašanis. Buot gávpogat ledje nannejuvvon alla muvrraiguin, poarttaiguin ja smarttiiguin. Daidda lassin mii válldiimet eatnat smávva gávpogiid maid birra eai lean muvrrat. Mii vihaheimmet daid duššadeapmái nugo leimmet dahkan Sihonii, Hešbona gonagassii. Mii vihaheimmet duššadeapmái buot gávpogiid olbmáid, nissoniid ja mánáid. Buot omiid ja dan maid rievideimmet gávpogiin, mii válldiimet soahtesálaš. Jordana nuorttabeale guovtti amorlaččaid gonagasas mii válldiimet eatnama Arnonjoga rájes gitta Hermonvári rádjái. Sidonlaččat gohčodit Hermona Sirjonin ja amorlaččatgis Senirin. Mii válldiimet buot aláža gávpogiid, oppa Gileada ja oppa Bašana gitta Salka ja Edrei gávpogiid rádjái mat leat Oga riikkas Bašanis. Og, Bašana gonagas, lei áidna gii lei báhcán refalaččain. Su ruovdeseanga lea ain ammonlaččaid Rabbas. Go dat mihtiduvvui dábálaš állanmihtuin, de dat lei ovcci állana guhku ja njeallje állana govddu. Jordana nuorttabeale eanan juogaduvvo Go mii leimmet váldán dan eatnama, de mun adden rubenlaččaide ja gadlaččaide dan guovllu mii lea Aroera lahka Arnonjohkaleagi ravddas, ja beali Gileada várreeatnamis ja dan gávpogiin. Gileada nuppi beali ja oppa Bašana, Oga riikka, oppa Argoba guovllu mun adden Manasse čeardabeallái. Buot dat, oppa Bašan, navdojuvvo refalaččaid eanamin. Jair, Manasse bárdni, válldii oppa Argoba guovllu gitta gešurlaččaid ja maakalaččaid ráji rádjái ja gohčui dan guovllu, Bašana, Jaira siidan iežas nama mielde. Eanan gohčoduvvo danin velá odnege. Makirii mun adden Gileada. Rubenlaččaide ja gadlaččaide mun adden eatnama Gileadis lulás gitta Arnonjohkaleagi rádjái, ja johka šattai rádjin. Jabbokjohkaleahki šattai rádjin ammonlaččaid vuostá. Jordanleagis ieš johka šattai rádjin Gennesaretjávrra rájes gitta Arabameara dahjege Jápmameara rádjái ja gitta Pisga vilttiid vuollái nuortan. Dalle mun gohčcon din: “Hearrá, din Ipmil, lea addán didjiide oapmin dán eatnama. Buot dii soahteolbmát galgabehtet buohkat váldit vearjjuideattet ja mannat israellaš vieljaideattet njunnošis. Dušše din áhkát, mánát ja šibihat – mun diedán ahte dis leat ollu šibihat – ožžot báhcit gávpogiidda maid mun lean addán didjiide, dassázi go Hearrá lea diktán din vieljaid ássat seammá ládje go dinge, ja maiddái sii leat váldán oapmineaset eatnama maid Hearrá, din Ipmil, addá sidjiide Jordana oarjabealde. Das manjil dii oazžubehtet máhccat, iešguhtege dan opmodahkii maid mun lean addán didjiide.” Dalle mun maiddái gohčcon Josua: “Don leat iežat čalmmiiguin oaidnán buot maid Hearrá, din Ipmil, dagai dan guovtti gonagassii. Nu Hearrá dahká buot gonagasaide ja sin riikkaide maid čađa dii mannabehtet. Allet bala sis, dasgo Hearrá, din Ipmil, ieš soahtá din beali.” Hearrá hilgu Mosesa rohkadusa Daid áiggiid mun rohkadallen Hearrá: “Hearrá, mu Ipmil, don leat álgán čájehit bálvaleddjásat iežat stuorisvuoda ja iežat gievrras gieda. Gii ipmiliid almmis dahje eatnama alde sáhtta dahkat dakkár fámoláš daguid maid don dagat? Divtte mu dál mannat Jordana rastá ja oaidnit dan buori eatnama mii lea Jordana don bealde, dan čappa várreeatnama ja Libanona.” Muhto Hearrá lei moaris munnje din dihte iige gullan mu. Son celkkii: “Das lea galle, ale sártno das šat munnje. Goarkjo Pisga čohkkii, geahča oarjjás ja davás, lulás ja nuorttas. Geahčat visot dan, danin go don it oáččo mannat Jordaneanu rastá. Atte Josuai rávvagiid ja nanne ja roahkasmahte su, danne go son rasttilda joga dán álbmoga njunnošis. Dan eatnama maid don dál oainnát, son addá dasa opmodahkan.” De mii oruimet dan leagis mii lea Bet-Peora buohta.

Vidát Mosesgirji

Gulolašvuohta ja oskkáldasvuohta Ja dál, Israel, gula daid lágaid ja njuolggadusaid maid mun oahpahan didjiide. Dollet daid, de dii oazžubehtet eallit ja sáhttibehtet váldit oapmineattet dan eatnama maid Hearrá, din áhčiid Ipmil, addá didjiide. Allet lasit maidege dáidda gohčcumiidda alletge váldde dain maidege eret. Dollet Hearrá, din Ipmila, báhkkomiid maid mun attán didjiide. Dii lehpēt iežadet čalmmiiguin oaidnán maid Hearrá dagai Baal-Peoris. Hearrá, du Ipmil, duššadii din gaskkas juohkehačča gii čuovvulii Baal-Peora. Muhto dii geat leiddet oskkáldasat Hearrái, Ipmilasadet, lehpēt buohkat eallimin odne. Mun oahpahan didjiide lágaid ja njuolggadusaid, nugo Hearrá, mu Ipmil, lea gohčcon mu dahkat. Dii

galgabehtet doallat daid dan eatnamis maid leppet dál mannamin váldit oapmineattet. Doahhtalehket ja dollet daid, vai eará álbmogat oidnet din viissisvuoda ja jierpmálašvuoda. Go sii gullet buot dáid lágaid, de sii dadjet: “Dát stuorra álbmot lea duodaid viissis ja jierpmálaš álbmot.” Guđe eará stuorra álbmoga ipmilat leat seammá lahka iežaset álbmoga go Hearrá, min Ipmil? Son lea min lahka álo go mii čuorvut su. Ja guđe stuorra álbmogis leat nu vuoigatlaš lágat ja njuolggadusat go dát láhka maid mun attán didjiide odne? Muhto váruhehket vajáldahttimis dan maid leppet oaidnán iežadet čalmmiiguin. Atnet dan muittus nu guhká go eallibehtet, ja oahpahehket dan mánáidasadet ja mánáideattet mánáide. Allet vajáldahte dan beaivvi go čuoččuidet Hearrá, din Ipmila, muođuid ovddas Horebis, go son celkkii munnje: “Čohkke álbmoga mu ovdii! Mun divttán sin gullat iežan sániid, vai sii ohppet ballat mus nu guhká go ellet, ja vai sii oahpahit dáid mu sániid maiddái mánáidasaset.” Dalle dii loaidasteiddet lagabuidda ja čuoččasteiddet vári vuollái. Várri bulii njuovčcadollan gitta almmi rádjái, ja lei seavdnjat, obbadálki ja miera. Hearrá sártnui didjiide dola siste. Dii gulaidet sániid, muhto ehpet oaidnán maidege hámiid; dii gulaidet dušše su jiena. Son almmuhii didjiide lihtus sániid, logi báhkcoma maid galgabehtet doallat, ja čálii báhkкомиid guovtti geađgetávvalii. Hearrá gohčui mu dalle oahpahit didjiide buot lágaid ja njuolggadusaid, vai dii doallabehtet daid dan eatnamis maid leppet dál mannamin váldit oapmineattet. Dii ehpet oaidnán maidege hámiid dalle go Hearrá sártnui didjiide dola siste Horebis. Dan dihte váruhehket ráhkadeames makkárge govabáccii dahje eará ipmilgova mas lea olbmá dahje nissona hápmi dahje meahcielliid dahje almmi lottiid hápmi dahje eatnama heakkalaččaid hápmi dahje čázi guliid hápmi. Go dii bajidehpet čalmmiid almmi guvlui ja geahččabehtet beaivváži, mánnui ja násttiide, oppa almmi vehkii, de allet fillehala rohkadallat ja bálvalit daid. Daid Hearrá, din Ipmil, lea guođán eará álbmogiidda. Muhto din Hearrá buvttii Egypta šolgenuvnnas, vai dii šaddabehtet su iežas álbmogin, nugo dii dál leppetge. Hearrá moaráhuvai munnje din dihte ja vuortnui ahte mun in oaččo mannat Jordana rastá inge beasa dan buori eatnamii maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide opmodahkan, muhto jámán Jordana dán beallái. Muhto dii oazžubehtet mannat Jordaneanu rastá ja váldit oapmineattet dan buori eatnama. Váruhehket vajáldahttimis dan lihtu maid Hearrá, din Ipmil, lea dahkan dinguin, alletge ráhkat alcesseattet ipmilgova, danin go dan Hearrá, din Ipmil, lea gielán dis. Hearrá, din Ipmil, lea duššadeaddji dolla, son lea ángiris Ipmil. Go didjiide dasto leat rieđadan mánát ja mánáid mánát ja dii leppet sajáiduvvan eatnamii, de váruhehket dahkamis dakkár issoras dagu ahte ráhkadehpet muhtunlágán ipmilgova. Jos dii ráhkadehpet ipmilgovaid, de dii dahkabehtet dan mii lea bahá Hearrá, din Ipmila, čalmmiin, ja moaráhuhttibehket su. Mun válddán odne almmi ja eatnama duodašteaddjin go cealkkán ahte dii fargga duššabehtet dan eatnamis maid leppet mannamin váldit oapmineattet Jordana nuppe bealde. Dii ehpet beasa eallit doppe guhká, muhto duššabehtet. Hearrá bidge din álbmogiid gaskii, ja dis báhcá duššefal uhca jovkkoš daid álbmogiid gaskii maid sisa Hearrá doalvu din. Doppe dii bálvalehpet ipmiliid maid olbmogiedat leat duddjon, muorraipmiliid ja geađgeipmiliid mat eai oainne, eai gula, eai bora eaige havsse. Muhto doppe dii dasto ohcabehtet Hearrá, din Ipmila, ja gávdnabehtet su, jos ohcabehtet su vuoigadit ja olles váimmus. Go buot dát deaivida din boahhtevaš beivviid, de dii átestusasteattet máhccabehtet Hearrá, din Ipmila, lusa, ja gullabehtet su jiena. Dasgo Hearrá, din Ipmil, lea váibmoládis Ipmil. Ii son hilggo din iige divtte din duššat. Son ii vajáldahte lihtu maid dagai din áhčiiguin ja maid nannii váliin. Guorahallet doložiid, muittašehket áiggiid mat ledje guhká ovdal din beivviid, gitta dan beaivvi rájes go Ipmil sivdnidii olbmuid eatnama ala. Leago gostege almmi vuolde dáhpáhuvvan mihkkege ná stuorráid, leago mihkkege dákkáriid beaggán ovdal? Leago oktage álbmot gullan Ipmila sárnumin dola siste? Ja almmatge dii leppet bisson heakkas! Dahje leago oktage ipmil arvan boahtit váldit alcesis olles álbmoga nuppi álbmoga gaskkas nugo Hearrá, din Ipmil, lea dahkan? Dii beasaidet iežadet čalmmiiguin oaidnit mo son ránggástii egyptalaččaid, dagai ovdduid ja mearkkaid, soadai singuin ja buvttii din bajiduvvon giedas ja stuorra hirbmatlaš daguidis fámuin eret Egyptas? Buot dán dii oaččuidet oaidnit vai diehtibehtet ahte Hearrá lea Ipmil ja earret su ii leat oktage eará. Almmis son divttii din gullat iežas jiena vai beassá bagadit din, ja eatnama alde son divttii din oaidnit iežas stuorra dola, ja dii gulaidet su sániid dola siste. Danne go son ráhkistii din áhčiid ja vällji sin náli, de son ieš buvttii din Egyptas stuorra fámuinis. Son ádjá din ovddas álbmogiid mat leat stuoribut ja gievrrabut go dii, son doalvu din sin eatnamii ja addá dan didjiide opmodahkan, nugo dál dáhpáhuvvá. Danin dii odne galgabehtet diehtit ja vurket váibmui ahte Hearrá lea Ipmil badjin almmis ja vuollin

eatnama alde, ja earret su ii leat oktage eará. Doahttalehket su lágaid ja báhkomiid maid mun odne attán didjiide, vai didjiide ja din nállái geavvá bures, ja vai dii oázžubehtet eallit guhká dan eatnamis maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide agálaš áigái. Jordana nuorttabeale dervogávpogat Dasto Moses válljii Jordana nuorttabealde golbma gávpoga, vai daidda oázžu báhtarit dat gii goddá olbmo vahágis ja almmá su ovdal vašutkeahtá. Dat gii báhtara dakkár gávpogii, beassá eallit. Rubenlaččaide son válljii Besera mii lea alázis meahcis, gadlaččaide Ramota Gileadis ja manasselaččaide Golana Bašanis. Moses gulaha lága Dát lea dat láhka maid Moses gulahii israellaččaide. Dát leat dat mearrádusat, lágat ja njuolggadusat maid Moses almmuhii israellaččaide, go sii das maŋŋil go ledje vuolgan Egyptas ledje bohtán Jordana nuorttabeallái dan leahkái mii lea Bet-Peora buohta amorlaččaid gonagasa Sihona eatnamis. Sihon lei rádden Hešbonis, muhto son lei vuoittáhallan Mosesii ja israellaččaide go sii ledje bohtimin eret Egyptas. Sii ledje váldán oapmin su eatnama ja maiddái Bašana gonagasa Oga eatnama. Israellaččat ledje váldán buot eatnamiid mat gulle dan guovtti amorlaš gonagassii Jordana nuorttabealde: eatnama mii ollá Aroera rájes Arnonjohkaleagi ravddas gitta Sirjonvárrái dahjege Hermonii, ja oppa Jordanleagi nuorttabeali gitta Arabameara ja Pisga vilttiid rádjái. Vidát Mosesgirji

Logi báhkoma Moses rávkkaí čoačkái oppa Israela ja dajai: Gullet, israellaččat, daid lágaid ja njuolggadusaid maid mun odne almmuhan didjiide. Ohppet daid ja ellet dárkilit daid mielde. Hearrá, min Ipmil, dagai minguin lihtu Horebis. Son ii dahkan lihtu min áhčiiguin, muhto minguin geat leat dás odne, minguin buohkaiguin geat odne leat eallimin. Muođus muhtui Hearrá sártnui didjiide dola siste várís. Mun čužžon dalle Hearrá ja din gaskkas ja almmuhin didjiide Hearrá sániid, danne go dii balaidet dolas ehpetge gorgŋon várrái. Ná Hearrá celkkii: Mun lean Hearrá, du Ipmil, gii bukten du Egyptas, šlávaviesus. Dus eai oáččo leat eará ipmilat go mun. Don it oáččo dahkat alcesat ipmilgova itge makkárge hámi das mii lea badjin almmis, it das mii lea vuollin eatnama alde itge das mii lea čáziin eatnama vuolde. Don it oáččo rohkadallat daid itge bálvalit daid, dasgo mun, Hearrá, du Ipmil, lean áŋgiris Ipmil, gii mávssahan áhčiid vearddaguid mánáide gitta goalmmát ja njealját bulvii daidda geat vašuhit mu, muhto árkkálmastán duháhiid go sii ráhkistit mu ja dollet mu báhkomiid. Don it oáččo cealkit duššás Hearrá, Ipmilat, nama, dasgo Hearrá ii ane sivaheapmin dan gii cealká duššás su nama. Doala sabbatbeivvi ja basut dan, nugo Hearrá, du Ipmil, lea gohččon du dahkat. Guhtta beivvi galggat bargat ja doaimmahit buot bargguidat, muhto čihččet beaivi lea Hearrá, du Ipmila, sabbat. Dalle don it oáččo bargat maidege, it don iige du bárdni iige du nieida, ii du šlávva iige du šlávvanisson, ii du vuoksá iige ásen, eai du eará oamit iige vieris gii ássá du gávpogiin. Nu du šlávva ja du šlávvanisson oázžu vuoŋŋastit nugo donge. Muite ahte don ieš ledjet šlávvan Egyptas, ja ahte Hearrá, du Ipmil, buvttii du doppe gievrras ja bajiduvvon giedain. Dan dihte Hearrá, du Ipmil, lea gohččon du doallat sabbatbeivvi. Gudnejahte áhčát ja eatnát, nugo Hearrá, du Ipmil, lea gohččon du dahkat, vai dutnje geavvá bures ja don oáččut eallit guhká dan eatnamis maid Hearrá, du Ipmil, addá dutnje. Don it oáččo goddit. Don it oáččo rihkkut náittosdili. Don it oáččo suoládit. Don it oáččo cealkit veardduođastusa lagamuččat vuostá. Don it oáččo anistuvvat lagamuččat áhkkái. Don it oáččo anistuvvat lagamuččat vissui itge beldui, it su šlávvi itge šlávvanissonii, it su vuoksái itge su ásenii itge masage mii lea su. Dáid sániid Hearrá sártnui didjiide go dii buohkat leiddet čoaškis vári vuolde. Son sártnui daid alla jienain dola, balvva ja seavdnjadasa siste. Eará son ii sárdnon. Son čálii sániidis guovtti geađgetávvalii ja attii daid munnje. Go dii leiddet gullan jiena seavdnjadasa siste dan botta go várri bulii dollan, de buot din čeardaoivámuččat ja vuorrasat bohte mu lusa ja dadje: “Hearrá, min Ipmil, lea čájehan midjiide hearvásvuođas ja stuorisvuodas, ja mii leat gullan su jiena dola siste. Odne mii leat oaidnán ahte olmmoš sáhtá gullat Ipmila sárdnumin ja dattetge bissut heakkas. Manin mii dalle fertešeimmet jápmit? Duot stuorra dolla boaldá min. Jos mii velá oktii gullat Hearrá, min Ipmila, sárdnumin, de mii jápmit. Gii jámolaččaid lea beassan eallit maŋŋil go lea gullan ealli Ipmila jiena dola siste, nugo mii leat? Mana don Hearrá, min Ipmila, lusa ja guldal maid son sárdnu. Mital dasto midjiide buot maid Hearrá, min Ipmil, lea sárdnon dutnje, de mii guldalit ja jeagadit.” Go Hearrá gulai maid dii sártnuidet munnje, de son celkkii: “Mun lean gullan maid dát álbmot sártnui dutnje. Buot maid sii sárdno, lea riehta. Vare sis livččii dakkár miellaláhki ahte sii álo ballet mus ja dollet buot mu báhkomiid! Dalle sidjiide ja sin mánáide geavvá álelassii bures. Gohčo sin máhccat godiidaset, muhto báze don dása mu ovdii, de mun diedihan dutnje oppa lága, buot mearrádusaid ja njuolggadusaid. Daid don galggat oahpahit sidjiide, vai sii dollet daid dan eatnamis maid mun attán sidjiide

oapmin.” Dahket dal oskkáldasat dan maid Hearrá, din Ipmil, lea gohččon din dahkat. Allet spiehkka olgeš alletge gurut beallái, muhto vádjolehket juohke dáfus dan geainnu man Hearrá, din Ipmil, lea gohččon din vádjolit. Dalle dii beassabehtet eallit, didjiide geavvá bures ja dii oazžubehtet ássat guhká dan eatnamis maid váldibehtet oapmineattet. Vidát

Mosesgirji Gula, Israel! Dát leat dat báhkkomat, lágat ja njuolggadusat maid Hearrá, din Ipmil, lea gohččon mu oahpahit didjiide, vai dii doallabehtet daid dan eatnamis maid dál mannabehtet váldit oapmineattet. Jos dii ballabehtet Hearrás, Ipmilistádet, dii ja din mánát ja mánáid mánát, ja oppa eallináiggi doallabehtet buot su lágaid ja báhkkomiid maid mun attán didjiide, de dii eallibehtet guhká. Gullet, israellaččat! Dollet daid dárkilit, vai didjiide geavvá bures ja dii šaddabehtet hui eatnagin dan eatnamis mas golgá mielki ja honnet. Ná Hearrá, din áhčiid Ipmil, lea lohpidan didjiide. Gula, Israel! Hearrá lea min Ipmil, Hearrá lea okta. Ráhkis Hearrá, Ipmilat, oppa váimmus ja oppa sielus ja oppa fámus. Vurke váibmosat dáid gohččumiid maid mun odne attán dutnje. Don galggat cieggadit daid mánáidasat ja sárdnut daid go čohkkát viesustat ja go váccát olgun, go velledat ja go lihkat. Čana daid mearkan giehtasat ja ane daid dovdomearkan gállustat. Čále daid iežat viesu uksastoalppuide ja iežat gávpotpoarttaide. Hearrá, din Ipmil, doalvu din dál dan eatnamii maid son addá didjiide, nu go son lohpidii váliin din áhčiide Abrahamii, Isakii ja Jakobii. Dii oazžubehtet oapmineattet stuorra ja čappa gávpogiid maid ehpet leat huksen, viesuid maid dievva leat buotlágán buorit maid ehpet leat háhkan, arvegáivvuid maid ehpet leat čuollan, ja viidnegárddiid ja oliivagárddiid maid ehpet leat gilván. Go dii dasto borrahehtet ja gallánehpet, de váruhehket vajáldahttimis Hearrá guhte buvttii din Egyptas, šlávaviesus. Ballet Hearrás, Ipmilistádet, bálvolehket su ja vurdnot su nammii. Dii ehpet oaččo bálvalit eará ipmiliid maid din ránnjáálbmogat bálvalit, dasgo Hearrá, din Ipmil, lea din gaskkas, ja son lea ángiris Ipmil. Allet moaráhuhte Hearrá, Ipmileattet, danne go son sáhtá duššadit din eatnama alde. Allet geahččal Hearrá, Ipmileattet, nugo dagaidet Massas. Dollet dárkilit báhkkomiid, mearrádusaid ja lágaid maid Hearrá, din Ipmil, lea addán didjiide. Dahket dan mii lea riekta ja buorre Hearrá čalmmiin. Dalle didjiide geavvá bures, ja dii beassabehtet váldit oapmineattet dan buori eatnama maid Hearrá váliin lohpidii din áhčiide. Hearrá ádjá eret buot din vašálaččaid, nugo son lea sárdnon. Du bárdni jearrá dus boahtti beivviid: “Maid mearkkašit dat mearrádusaid, lágat ja njuolggadusat maid Hearrá, min Ipmil, lea addán didjiide?” Vástit dalle bárdnásat: “Mii leimmet farao šlávát Egyptas, muhto gievrras giedain Hearrá buvttii min Egyptas. Hearrá dagai Egyptas min čalmmiid ovddas stuorra mearkkaid ja oavdduid mat bukte lihkohisvuoda faraoi ja oppa su hovvii. Muhto min son buvttii doppe ja oahpistii min deike, vai beassá addit midjiide eatnama maid son váliin lei lohpidan min áhčiide. Hearrá, min Ipmil, gohčui min doallat buot dáid lágaid ja ballat sus, vai midjiide geavvá bures buot beivviideamet ja vai son diktá min eallit nugo leat eallán dán beaivvi rádjáige. Jos mii doallat oskkáldasat oppa dán lága maid Hearrá, min Ipmil, lea addán, de Hearrá atná min vanhurskkisin.”

Vidát Mosesgirji Israel, Ipmila välljen álbmot Go Hearrá, din Ipmil, doalvu din dan eatnamii maid dii dál lehpēt mannamin váldit oapmineattet, de son ádjá din ovddas čieža álbmoga mat leat stuoribut ja gievrrabut go dii: Hetlaččaid, girgašlaččaid, amorlaččaid, kanaanlaččaid, perisselaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid. Go Hearrá, din Ipmil, addá daid din gihtii ja dii lehpēt časkán daid, de dii galgabehtet vihahit daid duššadeapmái. Allet daga lihtu daiguin alletge árpmēt daid. Allet čana daid olbmuiguin fuolkevuodačatnasiid, allet atte nieiddaideattet sin bártniide alletge váldde sin nieiddaid bártniidasadet áhkkan. Sii vedjet giktalit din mánáid gáidat mus ja bálvalit eará ipmiliid, nu ahte Hearrá moarri cahkiida din vuostá, ja son duššada din johtilit. Dahket sidjiide baicce ná: Njeidet sin áltáriid, cuvkejhket sin geađgebácciid, čullet moallun sin ašeračuolddaid ja boldet sin ipmilgovaid. Diihan lehpēt Hearrái, Ipmilasadet, basuhuvvon álbmot. Hearrá, din Ipmil, lea välljen din mávssolaš opmodahkanis buot máilmmi álbmogiid gaskkas. Hearrá ii liikon didjiide ja välljen din danin go dii livččiidet álbmogin leamaš stuorit go eará álbmogat – diihan lehpēt unnimus buot álbmogiin. Muhto Hearrá ráhkistii din ja dáhtui doallat váli maid lei vurdnon din áhčiide, ja danin son buvttii din gievrras giedain šlávaviesus ja besttii din farao, Egypta gonagasa, giedas. De dihtet dalle ahte dušše Hearrá, din Ipmil, lea Ipmil. Son lea oskkáldas, son doallá iežas lihtu fámus. Duhát bulvii son lea oskkáldas daidda geat ráhkistit su ja dollet su báhkkomiid, muhto mávssaha daidda geat vašuhit su. Son ii ájahala duššadeames dan gii vašuha su. Dollet dan dihte oskkáldasat lága ja mearrádusaid ja njuolggadusaid maid mun odne attán didjiide. Jos dii doahttalehpēt dáid njuolggadusaid ja oskkáldasat doallabehtet daid, de Hearrá, din Ipmil, doallá iežas lihtu ja lea

oskkáldas, nugo son lea vurdnon din áhčiide. Son ráhkista din, buressivdnida din ja dahká din stuorra álbmogin. Son buressivdnida mánáid maid dii oazžubehtet ja šattu maid rádjabehitet, din viinni ja olju, din gusaid ja sávzaetniid dan eatnamis maid son vuordnumiin lohpidii din áhčiide addit didjiide. Dii oazžubehtet eambo buressivdnádusa go buot eará álbmogat. Din gaskkas ii leat oktage šattohis dievdu, ii sahuhis nisson iige oapmi. Hearrá caggá dus buot buohcuvuodaid. Son ii njoammut dutnje ovttage dain bahás dávdain maid dii dovddaidet dan áiggis go leiddet Egyptas, muhto diktá daid deaividit buot din vasálaččaid. Dii dušsadehpet buot álbmogiid maid Hearrá, din Ipmil, addá din gihtii. Allet árkkálmaste sin alletge bálval sin ipmiliid, muđui dat šaddet didjiide giellan. Dii soaitibehtet jurddašit: “Dát álbmogat leat stuoribut go mii. Mo mii nagodit dušsadiid daid?” Allet goit bala dain, muhto muitet maid Hearrá, din Ipmil, dagai faraoi ja buot egyptalaččaide. Muitet daid stuorra geahččalusaid maid oinniidet iežadet čalmmiiguin. Muitet mearkkaid ja oavdduid maid Hearrá, din Ipmil, dagai, ja su gievrras ja bajiduvvon gieda man vehkiin son buvtii din Egyptas. Seamná ládje Hearrá, din Ipmil, dahká buot daidda álbmogiidda main dii dál ballabehtet. Hearrá, din Ipmil, vuolgga maid dorvvuhisvuoda daid gaskii, dassázii go buohkat geat vel leat báhcán heggi ja leat čiehkádan dus, leat duššan. Allet bala, danne go Hearrá, din Ipmil, stuorra ja hirpmus Ipmil, lea dinguin. Hearrá, din Ipmil, ádjá daid álbmogiid eret din ovddas mañistaga. Allet jávkat daid hoahpus, muđui meahcispiret lasket didjiide vahágin. Muhto Hearrá, din Ipmil, addá daid álbmogiid din gihtii ja moivašuhttá daid, dassázii go dat duššet. Son addá daid gonagasaid din gihtii, ja dii jávkadehpet daid nama eatnama alde. Ii oktage bide dis; dii dušsadehpet daid ovttahapmin. Dii galgabehtet boaldit daid ipmilgovaid. Allet anistuva daid silbbaide ja gollide alletge váldde daid alcceseattet, muđui dat šaddet didjiide giellan, ja Hearrá, din Ipmil, fasttáša daid. Allet luoitte maidege fastivuodaid vissoseattet, danin go dalle dii ieža vihahuvvobehtet dušsadeapmái oktanaga daiguin. Dii galgabehtet fasttášit dakkár fastivuodaid; daid galgá vihahit dušsadeapmái.

Vidát Mosesgirji Buorre eanan Dollet oskkáldasat oppa dan lága maid mun odne attán didjiide, vai beassabehtet eallit ja eatnánit ja váldit oapmineattet dan eatnama maid Hearrá vuordnumiin lohpidii din áhčiide. Muitet mo Hearrá, din Ipmil, lea oahpistan din meahcis njealljelogi jagi. Son bagadii din ja geahččalii din vai beassá diehtit, áigubehtetgo dii doallat su báhkomiid vai ehpet. Son bagadii din nelggiin ja biepmái din mannain maid ehpet dii eaige din áhčitge dovdan. Son dáhtui oahpahit didjiide ahte olmmoš ii eale dušše láibbis, muhto juohke sánis mii bohtá Hearrá njálmmis. Dan njealljelogi jagis din biktasat eai nohkan eaige din juolggit bohtanan. Ipmirdehket dalle ahte Hearrá, din Ipmil, bagada din nugo olmmái bagada iežas bártni. Dollet Hearrá, Ipmileattet, báhkomiid, nu ahte vádjolehpet su geainnuid ja ballabehtet sus. Hearrá, din Ipmil, doalvu din dan buori eatnamii gos leat jogažat ja ádjagat ja gos čiekŋalasa čázit golggiidit legiin ja váriin, nisu ja bivggi, viidnemuora, fiikonmuora ja granáhtaehpelmuora, oliivamuora ja honnega eatnamii. Dan eatnamis dii ehpet dárbbas eallit vátnivuodas iige dis váillo mihkkege. Dan eatnama geadggit leat ruovdi, ja dan váriin dii sáhtibehtet boltut veaikki. Go dii dalle borrhabehtet gallás, de máidnot dalle Hearrá, Ipmileattet, go son lea addán didjiide dan buori eatnama. Váruhehket vajáldahttimis Hearrá, Ipmileattet. Dollet su báhkomiid, njuolggadusaid ja lágaid maid mun odne attán didjiide. Go dii borrhabehtet gallás ja huksebehtet čappa viesuid ja ássabehtet dain, go din gusat ja sávzzat eatnánit, go didjiide čoggo silba ja golli ja buot din opmodat lassána, de váruhehket čavlumis ja vajáldahttimis Hearrá, Ipmileattet, gii buvtii din Egyptas, šlávaviesus. Son oahpistii din čada stuorra ja hirpmus meahci gos ledje dievva mirkogearbmašat ja skorpiovnnat, čada čázehis goikeeatnama. Son divttii čázi golggiidit garra bávttis, ja meahcis son attii didjiide manna borrat, biepmu maid din áhčit eai dovdan, danne go son dáhtui bagadit ja geahččalit din ja mañimustá atnit didjiide buorrevuoda. Allet gátte ahte dii lehpet iežadet fámuin ja iežadet gievrras giedain háhkan alcceseattet dan riggodaga. Muitet ahte Hearrá, din Ipmil, addá didjiide fámu háhkat riggodaga, danin go dán beaivvige son bisuha lihtu maid dagai din áhčiiguin ja maid nannii váliin. Muhto jos dii vajáldahtibehtet Hearrá, Ipmileattet, ja vádjolehpet eará ipmiliid mañis ja bálvalehpet ja rohkadallabehtet daid, de mun duodaštan didjiide odne ahte dii dušsabehtet. Nugo álbmogat maid Hearrá dušsada din ovddas, nu diige dušsabehtet, jos dii ehpet gula Hearrá, din Ipmila.

Vidát Mosesgirji Hearrá addá vuoitu Gula, Israel! Don manat dál Jordana rastá vuoitit álbmogiid mat leat stuoribut ja gievrrabut go don, stuorra gávpogiid maid muvrrat ollet gitta almmi rádjái. Doppe ássat anaklaččat, dat stuorra allasattot álbmot maid don dovddat ja geaid birra leat

gullan daddjojuvvon: “Gii bihtá anaklaččain?” Dihtet dalle odne ahte Hearrá, din Ipmil, ieš manná din ovddas duššadeaddji dollan. Son duššada sin, son diktá din vuolidit sin. Dii ádjibehtet sin eret ja duššadehpet sin hoahpus, nugo Hearrá lea lohpidan didjiide. Go Hearrá, din Ipmil, ádjá sin eret din ovddas, de allet gátte ahte Hearrá diktá din boahtit dán eatnamii ja váldit dan oapmineattet iežadet vanhurskkisvuoda dihte. Ii, daid eará álbmogiid ipmilmeahtunvuoda dihte Hearrá, din Ipmil, ádjá daid eret din ovddas. Dii ehpet beasa boahtit daid eatnamii ja váldit daid oapmineattet danin go dii lehpet vanhurskásat ja vuoiggaláččat, muhto Hearrá, din Ipmil, ádjá daid álbmogiid eret din ovddas daid ipmilmeahtunvuoda dihte, ja danin go son dáhttu deavdit lohpadusa maid son vuordnumiin attii din áhčiide Abrahamii, Isakii ja Jakobii. Dihtet dalle ahte Hearrá, din Ipmil, ii atte didjiide dán buori eatnama oapmineattet din iežadet vanhurskkisvuoda dihte, danin go dii lehpet gázžáris álbmot. Gollegálbi ja Mosesa rohkadus álbmoga ovddas Muiitet dan, alletge goassege vajáldahte mo dii meahcis moaráhuhtiidet Hearrá, Ipmileattet. Dan beaivvi rájes go dii vulggiidet Egyptas gitta dassázii go bodiidet dán báikái, dii lehpet nággáruššan Hearrá vuostá. Horebis dii moaráhuhtiidet Hearrá. Son moaráhuvai nu ahte dáhtui duššadit din. Go mun ledjen gorgnon várrái váldit vuostá geađgetávvaliid, daid távvaliid mat nannejedje lihtu maid Hearrá dagai dinguin, mun orron váris borakeahtá ja jugakeahtá njealljelogi beaivvi ja njealljelogi ija. Hearrá attii munnje dan guokte geađgetávvala maidda son lei čállán iežas suorpmain. Dain ledje buot dat sánit maid Hearrá sártnui didjiide dola siste, dalle go dii leiddet čoagganan vári vuollái. Go dat njealljelogi beaivvi ja njealljelogi ija ledje gollan, de Hearrá attii munnje dan guokte geađgetávvala, lihtutávvaliid. Ja Hearrá celkkii munnje: “Njieja dáppe hoahpus, danne go du álbmot maid buktet Egyptas, lea dahkan issoras dagu. Sii leat juo gáidan dan geainnus maid mun gohččon sin vádjolit. Sii leat leiken alcceseaset ipmilgova.” Hearrá celkkii vel munnje: “Mun oainnán ahte dát álbmot lea gázžáris álbmot. Divtte mu orrut, de mun duššadan dan ja sihkun dan nama eatnamis. Muhto du mun dagan gievrrat ja stuorit álbmogin go dat.” Mun njidjen buolli váris, ja mus ledje dat guokte lihtutávvala giedas. Mun oidnen ahte dii leiddet suddudan Hearrá, Ipmileattet, vuostá, ahte leiddet leiken alcceseattet burrogálbbi ja nu gáidan dan geainnus man Hearrá gohčui din vádjolit. Mun dohppejin goappašiid giedaiguin dan guokte távvala, bálkestin daid ja cuvkejin daid din oaidnut. Dasto mun fas luoitádin Hearrá muođuid ovdii, ja nugo ovddit hávege mun orron njealljelogi beaivvi ja njealljelogi ija borakeahtá ja jugakeahtá dan stuorra suttu dihte maid dii dagaidet go barggaidet dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin ja moaráhuhtiidet su. Mun oainnat ballen Hearrá buolli moaris, danin go son lei nu moaráhuvvan ahte áiggui duššadit din. Muhto Hearrá gulai mu vel dan hávege. Maiddái Aronii Hearrá lei nu moaris ahte áiggui duššadit su. Danin mun rohkadallen dalle maiddái Arona ovddas. Mun válden din suttoláš duoji, burrogálbbi, ja bolden dan. Mun cuvkejin dan ja ferdnejin dan gavjan, ja gavjja mun botkalin jogažii mii golggai váris. Dii moaráhuhtiidet Hearrá maiddái Taberas, Massas ja Kibrot Hattaavas. Nu lei maid dalle go Hearrá áiggui vuolggahit din Kadeš Barneas ja celkkii: “Mannet dan eatnamii maid mun lean addán didjiide, ja váldet dan oapmineattet!” Dalle dii gázžáruššaidet Hearrá, Ipmileattet, gohččuma vuostá. Dii ehpet luohtán sutnje ehpetge gullan su. Dii lehpet nággáruššan Hearrá vuostái nu guhká go mun lean dovdan din. Mun luoitádin nappo Hearrá muođuid ovdii ja veallájin das njealljelogi beaivvi ja njealljelogi ija, danne go Hearrá lei áitán duššadit din. Mun rohkadallen Hearrá: “Hearrá, mu Ipmil, ale duššat iežat álbmoga, iežat opmodaga, maid don stuoressuodastat leat beastán ja buktán Egyptas gievrras giedain. Muiitte bálvaeddjiidat Abrahamaa, Isaka ja Jakoba, alege beroš dán álbmoga gázžáruvuodas, ipmilmeahtunvuodas ja suttus. Muđui dan eatnama olbmot gos don buktet min, dadjet: ‘Hearrá ii nagodan doalvut sin dan eatnamii maid lei sidjiide lohpidan, muhto vašuhii sin ja dan dihte ájii sin meahccái jápmit.’ Muhto siihan leat du álbmot ja du opmodat, geaid don buktet Egyptas stuorra fámuin ja bajiduvvon giedain.”

Vidát Mosesgirji

Lihtuárka ja levilaččaid báhppavuohhta Dalle Hearrá celkkii munnje: “Duddjo guokte geađgetávvala, ovddibuid láhkásaččaid, ja goarkno mu lusa várrái. Daga maiddái árka muoras. Távváliidda mun čálán seammá sániid mat ledje dain távváliin maid don cuvkejit. Bija távváliid dasto árkkii.” Mun dahken árka akasiamuoras ja duddjojin guokte geađgetávvala, ovddibuid láhkásaččaid, ja gorgnon várrái távvalat giedas. Hearrá čálii távváliidda seammá sániid go ovddit hávege, dan logi báhkkoma maid son gulahii didjiide dola siste, go dii leiddet čoahkis vári vuolde. Hearrá attii távváliid munnje, ja mun njidjen váris. De mun bidjen távváliid árkkii maid ledjen dahkan, nugo Hearrá lei mu gohččon, ja das dat dasto adnojuvvojit. Israellaččat vulge johtui Beerot Bene-Jaakanis ja bohte Mosera.

Dohko Aron jámii, ja dohko son hávdáduvvui. Báhppan Arona manjil šattai su bárdni Elasar. Moseras álbmot manai Gudgodai ja Gudgodas Jotbatai, eatnamii gos leat ollu jogazat. Daid áiggiid Hearrá čulddii Levi čeardda guoddit lihtuárkka, čuožžut Hearrá muoduid ovddas, bálvalit su ja buressivdnidit álbmoga su nammii, nugo sii ain dahket. Sii eai ožžon oasi eige opmodaga ovttas vieljaideasetguin. Hearrá ieš lea sin opmodat, nugo son lea lohpidan. Mun orron váris seammá guhká go ovddit gearddege, njealljelogi beaivvi ja njealljelogi ija. Hearrá gulai mu maiddái dán háve ja lohpidii ahte ii duššat din. Hearrá celkkii munnje: “Vuolgge johtui ja jodit israellaččaid, vai sii besset váldit oapmineaset dan eatnama maid mun vuordnumiin lohpidin sin áhčiide addit sidjiide.” Ráhkistehket Hearrá ja dollet su báhkomiid. Ja dál, Israel, maid Hearrá, du Ipmil, gáibida dus? Dušše dan ahte don balat Hearrás, Ipmilisttát, nu ahte álo vádjolat su geainnuid, ráhkistat su ja bálvalat Hearrá, Ipmilat, oppa váimmus ja oppa sielus ja doalat Hearrá báhkomiid ja lágaid, maid mun odne attán dutnje, vai dutnje geavvá bures. Hearrái, din Ipmilii, gullet albmi ja almmiid albmi, eanan ja buot mii das lea. Muhto dattetge Hearrá gessui aivvefal din áhčiide. Son ráhkistii sin, ja din, sin náli, son lea válljen iežas álbmogin buot álbmogiid gaskkas. Birračuhppet dan dihte váimmodet ovdaliikki ja heitet nággáruššamis. Hearrá, din Ipmil, lea ipmiliid Ipmil ja hearráid Hearrá, stuorra Ipmil ja hirpmus sávgár gii ii geahča olbmo hápmái iige váldde duolgguid. Son veahkeha oarbásiid ja leaskkaid oazžut vuoigatvuoda, son ráhkista vierrása ja biebmá ja bivttasta su. Maiddái dii galgabehtet ráhkistit vierrása, danne go dii ieža leiddet vierrásat Egyptas. Ballet Hearrás, Ipmilisttádet, bálvolehket su, lehket su lahka ja vurdnot su nammii. Son lea din rápmi, son lea din Ipmil. Dii leppet iežadet čalmmiiguin oaidnán daid stuorra ja hirpmus daguid maid son lea dahkan din ovddas. Dušše čiežalogis ledje din áhčit go sii manne Egyptii, muhto dál Hearrá, din Ipmil, lea dahkan din eatnagin nugo almmi násttit.

Vidát Mosesgirji

Ráhkis danin Hearrá, Ipmilat, ja doala álelassii dan maid son lea gohččon, su mearrádusaid, lágaid ja báhkomiid. Dihtet ahte mun in dál sártno din mánáide, danne go sii eai dovdda eige leat oaidnán mo Hearrá, din Ipmil, bagadii din. Sii eai leat vásihan su stuorisvuoda ja su gievrras ja bajiduvvon gieda fámu. Sii eai leat oaidnán daid mearkkaid ja oavdduid maid son dagai Egyptas faraoi, Egypta gonagassii, ja oppa su eatnamii, eige dan maid son dagai egyptalaččaid soahtevhkii, dan heasttaide ja soahtevovnnaide, go son divttii Ruksesmeara čáziid šávvgihit sin ala go sii doarridedje din, ja duššadii sin agibeavái. Sii eai leat oaidnán maid Hearrá dagai didjiide meahcis, ovdal go bodiidet deike, dahje maid son dagai Datani ja Abiramii, Rubena bártni Eliaba bártniide, go eanan rabastii njálmis Israela álbmoga oaidnut ja njielastii sin ja sin bearrašiid ja godiid ja buot heakkalaččaid sin fárus. Dušše din čalmmat leat oaidnán buot daid stuorra daguid maid Hearrá lea dahkan. Dollet dan dihte oppa dán lága maid mun odne attán didjiide. Dalle dii šaddabehtet gievrán ja oazžubehtet váldit oapmineattet dan eatnama gosa leppet mannamin, ja dalle dii beassabehtet eallit guhká dan eatnamis maid Hearrá vuordnumiin lohpidii addit din áhčiide ja sin nállái, eatnamis mas golgá mielki ja honnet. Eanan maid dii leppet mannamin váldit oapmineattet ii leat nugo Egypta eanan gos dii vulggiidet. Doppe dii gárttaidet iežadet giedaiguin láktadit eatnama nugo urttasgárddi. Muhto dan eatnamis maid mannabehtet váldit oapmineattet, leat várit ja leagit, ja doppe almmi arvvit čáhcejit eatnama. Dat lea eanan mas Hearrá, din Ipmil, atná fuola; son áimmahuššá dan álo, jagi álggus gitta jagi lohppii. Jos dii doallabehtet Hearrá báhkomiid, maid mun attán didjiide odne, nu ahte ráhkistehpet Hearrá, din Ipmila, ja bálvolehpet su oppa váimmus ja oppa sielus, de son addá din eatnamii rivttes áigái čakčaarvvi ja gidđaarvvi, ja dii beassabehtet rádjat iežadet gortni, viinni ja oljju. Son addá din omiide rási guohtut, ja dii beassabehtet borrat gallás. Muhto váruhehket fillehállamis, nu ahte jorralehpet ja rohkadallabehtet eará ipmiliid ja bálvolehpet daid. Dalle Hearrá moaráhuvvá didjiide ja dahppá almmi, nu ahte ii arvve iige eanan atte šattu, ja dalle dii duššabehtet johtilit dan buori eatnamis maid Hearrá addá didjiide. Dáid mu sániid dii galgabehtet oahppat ja muitit. Čatnet daid mearkan gihtii ja atnet daid mearkan gállus. Oahpahehket daid mánáidasadet, sárdnot daid go čohkkábehtet ruovttus ja go vázzibehtet olgun, go veallánehpet ja go lihkkabehtet. Čállet daid viesuideattet uksastoalppuide ja gávpogiiddadet poarttaide. Dalle dii ja din mánát oazžubehtet eallit guhká dan eatnamis maid Hearrá vuordnumiin lohpidii addit din áhčiide nu guhkes áigái, go albmi allána eatnama badjel. Jos dii oskkáldasat doallabehtet oppa dan lága maid Hearrá addá didjiide, jos dii ráhkistehpet Hearrá, Ipmileattet, vádjolehpet álo su geainnuid ja leppet su lahka, de son ádjá din ovddas álbmogiid mat leat stuoribut ja gievrabut go dii. Juohke báiki gosa dii duolmmastehpet, gullá didjiide. Din

eanan ollá luli meahcis Libanonii ja Eufrateanus oarjemerrii. Ii oktage bide dis. Hearrá, din Ipmil, diktá hirpma ja balu din dihte boahit oppa dan eatnamii gosa dii boahthehtet, nugo son lea lohpidan. Buressivdnádus ja garuhus Mun divttán din dál välljet buressivdnádusa dahje garuhusa. Dii oazžubehtet buressivdnádusa jos jeagadehpet Hearrá, din Ipmila, báhkkomiid, maid mun odne attán didjiide, muhto garuhusa jos ehpet jeagat Hearrá, din Ipmila, báhkkomiid, ja gáidabehtet dan geainnus maid mun odne gohčun din vadjolit, ja bálvlehpet eará ipmiliid maid ehpet dovdda. Go Hearrá, din Ipmil, doalvu din dan eatnamii maid lehpet mannamin váldit oapmineattet, de dii galgabehtet gulahit buressivdnádusa Garisimváris ja garuhusa Ebalváris. Diihan diehtibehtet ahte dat várit leat Jordana oarjabeale geainnu duohken Gilgala lahka More áikkaid guoras eatnamis mii gullá daidda kanaanlaččaide geat ássat Jordanleagis. Mannet dál Jordana rastá dan eatnamii maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide, ja váldet dan oapmineattet. Go dii lehpet váldán dan ja ássabehtet doppe, de galgabehtet doallat oskkáldasat buot daid lágaid ja njuolggadusaid maid mun odne attán didjiide.

Vidát Mosesgirji

Áidna

ipmilbálvalusbaiki Dát leat dat lágat ja báhkkomat maid dii galgabehtet doallat oskkáldasat dan eatnamis maid Hearrá, din áhčiid Ipmil, addá din váldit oapmineattet. Dollet daid nu guhká go eallibehtet. Duššadehket alla váriin, dieváin ja juohke rudnes muora vuolde buot báikkiid gos dat álbmogat maid dii ádjibehtet eret, leat bálvalan ipmiliiddiset. Njeidet daid álbmogiid áltáriid, cuvkehket geađgebácciid, boldet ašeračuolddaid, mollejeket buot daid ipmiliid govaid ja jávkadehket daid namaidge. Go dii bálvlehpet Hearrá, Ipmileattet, de allet daga nugo duot álbmogat, muhto bálvlehket Hearrá, Ipmileattet, dan báikkis maid son vällje buot din čearddaid guovlluin iežas nama ássanbáikin. Dohko dii galgabehtet mannat ja dohko doalvut iežadet boaldinoaffariid ja njuovvanoaffariid, logádasaid ja oaffarattáldagaid, lohpadusoaffariid ja eaktodáhtolaš oaffariid, ja maiddái stuorraomiid ja smávvaomiid vuosttašriegádeddjiid. Boradehket doppe Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas ja illudehket, dii ja din bearrašat, buot das maid din rahčamušat leat addán, buot das mainna Hearrá, din Ipmil, lea buressivdnidan din. Allet daga nugo mii odne dahkat, danin go dáppe juohkehaš dahká dan mii su mielas lea vuoigat. Dii ehpet leat velá beassan vuoigadanbáikái, dan eatnamii maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide. Go dii lehpet mannan Jordana rastá ja ássan dan eatnamii maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide oapmin, de dii oazžubehtet ráfi buot vašálaččaineattet juohke guovllus ja ássabehtet oadjebassan. Dalle dii galgabehtet doalvut dan báikái maid Hearrá, din Ipmil, vällje iežas nama ássanbáikin, buot maid mun lean gohččon din doalvut: iežadet boaldinoaffariid ja njuovvanoaffariid, logádasaid ja oaffarattáldagaid, ja maiddái buot buriid lohpadusoaffariid maid dii buktibehtet Hearrá. Illudehket Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas, sihke dii ja din bártnit ja nieiddat, šlávát ja šlávvanissonat, ja maiddái din gávpogiid levilaččat geat eai leat ožžon oasi eaige opmodaga din gaskkas. Váruhehket oaffaruššamis boaldinoaffariiddadet dakkár báikkis maid ieža välljebehtet. Dii oazžubehtet oaffaruššat boaldinoaffariiddadet dušše dan báikkis maid Hearrá vällje din čearddaid guovlluin. Dahket doppe buot maid mun lean gohččon din dahkat. Muhto dii oazžubehtet gal buot gávpogiinnádet njuovvat ja borrat bierggu nu ollu go dáhttubehtet, dade mielde go Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din. Sihke buhtismeahtumat ja buhtásat ožžot borrat bierggu dego borašedje gasella dahje sarvaga bierggu. Muhto vara dii ehpet oaččo borrat; golggahehket dan eatnamii dego čázi. Eará gávpogiin dii ehpet oaččo borrat logádasaid maid váldibehtet iežadet gortniin, viinnis ja oljjus, ehpet stuorraomiid ehpetge smávvaomiid vuosttašriegádeddjiid, ehpet ovttage lohpadusoaffara maid lehpet lohpidan buktit, ehpetge iežadet eaktodáhtolaš oaffariid dahje oaffarattáldagaid. Borret daid Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas dan báikkis maid Hearrá, din Ipmil, vällje, dii ja din bártnit ja nieiddat, din šlávát ja šlávvanissonat ja din gávpogiid levilaččat, ja illudehket Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas buot das maid din rahčamušat leat addán didjiide. Nu guhká go eallibehtet eatnamistádet, de galgabehtet váruhit vajáldahttimis levilaččaid. Go Hearrá, din Ipmil, viiddida din eatnama nugo lea lohpidan, ja dis lea miella borrat bierggu ja dii dadjabehtet: “Mun hálidan borrat bierggu”, de dii oazžubehtet borrat nu ollu go hálidehpet. Jos dii lehpet guhkes mátkki geažes dan báikkis maid Hearrá, din Ipmil, vällje namas ássanbáikin, de dii oazžubehtet mu gohččumiid mielde njuovvat stuorraomiid ja smávvaomiid maid Hearrá lea addán didjiide, ja borrat nu ollu bierggu go dáhttubehtet iežadet gávpogiin. Dii oazžubehtet borrat bierggu nugo gasella dahje sarvaga bierggu borrojuvvo; sihke buhtismeahtumat ja buhtásat ožžot borrat dan. Muhto váruhehket dárkilit borramis vara. Varra lea heagga, ja heakka dii ehpet oaččo borrat oktanaga biergguin.

Allet bora vara, muhto golggahehket dan eatnamii dego čázi. Allet bora vara; dalle didjiide ja din nállái geavvá bures, danin go dii dahkabehtet dan mii lea riehta Hearrá čalmmiin. Muhto iežadet bassi attáldagaid ja lohpadusoaffariid galgabehtet buktit dan báikái maid Hearrá vällje. Oaffarušset boaldinoaffariiddádet, sihke bierggu ja vara, Hearrá, din Ipmila, áltára alde. Golggahehket njuovvanoaffariiddádet vara Hearrá, din Ipmila, áltára ala, muhto bierggu dii oažžubehtet borrat ieža. Go dii doallabehtet dárkilit buot daid mearrádusaid maid mun attán didjiide, de dalle didjiide ja din nállái geavvá álo bures, danne go dii dahkabehtet dan mii lea buorre ja riehta Hearrá, din Ipmila, čalmmiin. Allet bálval eahpeipmiliid Go Hearrá, din Ipmil, lea jávkadan daid álbmogiid maid eatnamiid dii dál mannabehtet váldit, ja go dii lehpet ássan sin eatnamii, de váruhehket sorromis gillii sin ládje maŋŋil go sii leat duššaduvvon. Váruhehket čuovvumis sin ipmiliid ja jearramis: “Man láhkái duot álbmogat bálvaledje ipmiliiddiset? Mii maid dáhttut dahkat seammá láhkái.” Allet daga sin láhkái go bálvaledje Hearrá, din Ipmila, danin go sii dahke ipmiliiddiset gudnin buot dan maid Hearrá fasttáša ja vašuha. Sii oaffarušše dolas iežaset ipmiliidda velá bártneideaset ja nieiddaideasetge. Dollet oskkáldasat buot njuolggadusaid maid mun attán didjiide. Allet lasit daidda maidege alletge váldde dain maidege eret.

Vidát Mosesgirji

Jos

profehta dahje niegadeaddji čuožžila din gaskkas ja lohpidahkat mearka dahje oavddu, ja oččoda din bálvalit vieris ja dovdameahhtun ipmiliid maid dii ehpet dovdda, ja vaikko dat mearka dahje oavdu šattašiige duohtan, de allet guldal dakkár profehtha dahje niegadeaddji. Hearrá, din Ipmil, geahččala din vai oaidná ráhkistehpetgo dii duođaid su oppa váimmus ja oppa sielus. Čuvvot dušše Hearrá, Ipmileattet, ballet sus ja dollet su báhkomiid, jeagadehket ja bálvaledje su ja lehket sutnje oskkáldasat. Muhto dat profehtha dahje niegadeaddji galgá goddojuvvot, danne go son ávžžuhii stuibmidit Hearrá, din Ipmila vuostá, gii buvttii din Egyptas ja besttii din šlávaviesus. Son fillii din jorgalit dan geainnus maid Hearrá, din Ipmil, lea gohččon din vádjolit. Duššadehket álbmoga gaskkas dan mii lea bahá. Vaikko du iežat viellja, eatnát bárdni, du iežat bárdni dahje nieida dahje áhká gean ráhkistat, dahje du lagamus ustit suollemasat giktala du bálvalit vieris ipmiliid maid it don eaige du áhčit leat oahppan dovdat, daid birasálbmogiid ipmiliid mat ássat din birra eatnama ravddas nubbái lahka dahje guhkin, de ale miedit sutnje alege gula su. Ale árkkálmaste alege árpmit su, ale čiega su rihkkosa, muhto gotte su. Du giehta galgá leat vuosttamušžan goddimin su, ja de buot earát galget dahkat seammá láhkái. Geađgádehket su jámas, danin go son vikkai čuoldit din Hearrás, Ipmilistádet, gii buvttii din Egyptas, šlávaviesus. Buot israellačat galget gullat dan, vai sii balašedje eaige šat dagaše dakkár bahás dagu. Jos dii gullabehtet soapmása muitaleamen ahte muhtun gávpogis gosa Hearrá, din Ipmil, addá din ássat, leat du álbmoga bahás olbmát giktalan ássiid bálvalit eará ipmiliid maid dii ehpet dovdda, de dii galgabehtet dárkilit dutkat, guorahallat ja didoštít dan. Jos dakkár fastivuohta duođaid lea dahkkojuvvon, de galgabehtet goddit dan gávpoga ássiid mihkiin. Dii galgabehtet vihahit duššadeapmái gávpoga ja buot mii das lea, ja goddit velá omiidge. Dii galgabehtet čohkket márkansilljui buot maid lehpet váldán sálašin ja dasto boaldit gávpoga ja oppa sállasa ollesoaffarin Hearrái, din Ipmilii. Dakkár gávpot galgá báhcit čievračopman agálaččat, dan ii oáččo hukset šat goassege. Ii mihkkege mii lea vihahuvvon duššadeapmái, oáččo báhcit din háldui. Nu Hearrá buolli moarri čáská, son árpmiha din ja dahká din árpmustis stuorra álbmogin, nugo son vuordnumiin lohpidii din áhčiide. Nu dáhpáhuvvá, jos dii jeagadehpet Hearrá, Ipmileattet, báhkomiid maid mun odne attán didjiide, ja dahkabehtet dan mii lea vuoigat Hearrá, din Ipmila, čalmmiin.

Vidát Mosesgirji

Gielddos

moraštanmeanut Dii lehpet Hearrá, Ipmileattet, mánát. Go lehpet morašteamen jábmi, de ehpet oáččo nádjat iežadet liikki ehpetge ráhket oaiivvi. Diihan lehpet Hearrái, Ipmilasadet, basuhuvvon álbmot, ja Hearrá lea välljen din mávssolaš opmodahkanis ovdalii buot eará máilmmi álbmogiid. Buhtis ja buhtismeahhtun eallit Allet bora maidege mii lea fasttášahti. Dát leat dat njealjejuolggat eallit maid oažžubehtet borrat: Vuoksá, sávza ja gáica, sarvva, gasella, ruoigu, báktebohkká, meahcivuoksá, antilohpa, meahcisávza ja buot eará njealjejuolggat eallit main leat guovttesuorat guohpirat ja mat smirezastet. Daid elliid dii oažžubehtet borrat. Muhto dáid elliid dii ehpet oáččo borrat, vaikko dat smirezastet dahje vaikko dain leat guovttesuorat guohpirat: Kamela, njoammil ja báktemievri, danne go dat gal smirezastet muhto dain eai leat guohpirat. Daid dii galgabehtet atnit buhtismeahhtumin. Buhtismeahhtumin galgabehtet atnit maiddá spiinni mas gal leat guovttesuorat guohpirat muhto mii ii smirezastte. Dii ehpet oáččo borrat daid elliid bierggu ehpetge guoskat daid jápma gorudiidda. Dii oažžubehtet borrat buot čáhceelliid main leat veavssit ja čuopmasat,

muhto ehpet dakkáriid main eai leat veavssit eaige čuopmasat; daid dii galgabehtet atnit buhtismeahttumin. Dii oažžubehtet borrat buot buhtis lottiid, muhto dat leat dakkárat maid ehpet oaččo borrat: Goaskin, čuonjáráhtogoaskin, skávžáráhtogoaskin, suorrehávka ja buot eará hávkkat, buot garjalottit, struhcca, skuolfi, skávli ja buot fállit, cihceskuolfi, lidnu ja bealljeloadgu, pelikána, čiekčá ja skárfa, stoarka ja buot háigirat, vuoktaloddi ja náhkkesoadjá. Buot smávva soajálaččaid dii galgabehtet atnit buhtismeahttumin; daid dii ehpet oaččo borrat. Buot buhtis soajálaččaid dii gal oažžubehtet borrat. Dii ehpet oaččo borrat ieš jápmán ealli. Addet dan borramuššan vierrásii gii ássá din gávpogiin, dahje vuvdet olgoeatnama olbmui. Dii lehpet Hearrá, Ipmilasadet, basuhuvvon álbmot. Allet vuošša gihci eatnis mielkkis. Logádasláhka Bidjet jagis jahkái sierranassii logádasaid buot šattusteattet, buot das mii šaddá din bealdduin. Dii galgabehtet borrat gortni, viinni ja oljju logádasaid ja stuorraomiideattet ja smávvaomiideattet vuosttašriegádeddjiid Hearrá, Ipmilat, muoduid ovddas dan báikkis maid son vállje namas ássanbáikin. Nu dii oahppabehtet ballat álo Hearrás, Ipmilisttádet. Muhto jos mátki lea guhkki, nu ahte dii ehpet veaje guoddit dohko dan mainna Hearrá, din Ipmil, lea buressivdnidan din, danne go dii ássabehtet guhkkin dan báikkis maid Hearrá, din Ipmil, lea válljen namas ássanbáikin, de vuvdet buot ja dolvot rudaiddan dan báikái maid Hearrá, din Ipmil, vállje. Doppe dii sáhttibehtet oastit maid dáhttubehtet, gusaid ja sávzzaid, viinni ja vuollaga, buot masa háliduvvabehtet. Dollet dasto mállásiid Hearrá, Ipmileattet, muoduid ovddas, ja illudehket oktan bearrašiinnádet. Don it oaččo vajáldahttit levilaččaid du gávpogiin, danin go sis ii leat oassi iige opmodat nugo dis. Juohke goalmmat jagi dii galgabehtet buktit logádasaid jagi šattus gávpogiidda ja bidjat daid vuorkái. De besset boahit ja boradit gallás sihke levilaččat geat eai leat ožžon oasi eaige opmodaga nugo dii, ja vierrásat, oarbásat ja leaskkat geat ássat din gávpogiin. Dalle Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din buot das maid dahkabehtet. Vidát Mosesgirji

Velggiid sihkkuma jahki Juohke čihččet jagi galgabehtet sihkkut velggiid. Sihkkun dáhpáhuvvá ná: Juohkehaš gii lea lonen nubbái juoidá, galgá sihkkut iežas gáibidepmoša, dan maid lea lonen nubbái. Go velggiid sihkkun lea gulahuvvon Hearrá gudnin, de olmmoš ii oaččo šat gáibidit maidege vieljastis ja lagamuččastis. Olgoeatnama olbmos dii oažžubehtet gáibidit vealggi, muhto dan maid din viellja lea velggolaš, dii galgabehtet sihkkut. Dattetge din gaskkas ii galggaše leat oktage geafi, danin go Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din dan eatnamis maid son addá didjiide opmodahkan ja diktá din váldit oapmineattet, jos dii fal gullabehtet Hearrá, Ipmileattet, nu ahte oskkáldasat doahttalehpet oppa dán lága maid mun odne attán didjiide. Go Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din nugo lea lohpidan, de dii lonebehtet mángga álbmogii, muhto dii ieža ehpet goassege dárbbas váldit loanas. Dii ráddebehtet mánggaid álbmogiid, muhto dat eai goassege rádde din. Jos muhtun gávpogis dan eatnamis maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide, lea geafes olmmoš, soamis din vielljain, de allet leage nu garraváimmogat ahte dahppabehtet gieda geafes vielljaseattet. Dii galgabehtet baicce rabastit gieda sutnje ja lonet sutnje maid son dárbbasa. Váruhehket dan gudnehis jurdagis ahte čihččet jahki, velggiid sihkkuma jahki, lea lahka, ja nu geahččabehtet ustiteahttumit geafes vielljaseattet ja biehttalehpet lonemis sutnje maidege. De son čuorvu Hearrá, ja dii šaddabehtet sivalažžan suddui. Addet sutnje árvasit alletge ane unohassan addit. Dalle Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din buot das maid dahkabehtet ja doaimmahehpet. Geafit eai goassege noga din eatnamis. Dan dihte mun gohčun din rabastit gieda vielljaseattet, iežadet eatnama geafái ja váivvášii. Jos du viellja, hebrealaš olmmái dahje nisson, gártá vuovdit iežas dutnje ja bálvala du guhtta jagi, de čihččet jagi don galggat luoitit su vuolgit. Go don luoittát su vuolgit, de ale bija su mannat guoros giedaid, muhto niste su bures iežat sávzagárddi, gordneráidnensaji ja viidnebohčingári attáldagaiguin. Atte sutnje dan mainna Hearrá, du Ipmil, lea buressivdnidan du. Muite ahte don ieš ledjet šlávvan Egyptas, ja ahte Hearrá, du Ipmil, lonistii du. Dan dihte mun odne attán dutnje dán gohččuma. Muhto jos du šlávva dadjá ahte son ii dáhto vuolgit du luhtte, danin go son liiko dutnje ja du bearrašii ja sus lea buorre dilli du luhtte, de váldde sivllu ja čugge dan su bealji čada uksii. De son lea du šlávva agibeaivá. Daga seammá ládje maiddái šlávvanissonasat. Ale ane váivin luoitit šláva vuolgit. Donhan leat guđa jagis seastán guovtte geardái beaivebálkkolačča bálkká, go son lea bargan dutnje. Ja Hearrá, du Ipmil, buressivdnida du buot das maid dagat. Omiid vuosttašriegádeaddjit Basuhehket Hearrá, Ipmilasadet, buot stuorraomiid ja smávvaomiid varis vuosttašriegádeaddjiid. Allet barggat vuosttašriegádeaddji burrogálbbi alletge beaskit vuosttašriegádeaddji viercalábbá. Juohke jagi dii oktan bearrašiinnádet galgabehtet borrat dakkár elliid Hearrá, Ipmileattet, muoduid ovddas dan báikkis maid son vállje. Muhto jos

eallis lea muhtun vihki, jos dat lea skierbmá, čalmmeheapme dahje das lea eará bahás vihki, de dii ehpet oaččo oaffaruššat dan Hearrái, Ipmilasadet. Borret dan ruovttus iežadet gávpogiin, ja dalle sihke buhtismeahtumat ja buhtásat ožžot searvat, seammá ládje go dalle go olbmot borret gasella dahje sarvaga bierggu. Muhto ealli vara dii ehpet oaččo borrat; golggahehket dan eatnamii nugo čázi.

Vidát Mosesgirji

Stuorra basit Abibmánus dii galgabehtet doallat beassáziid Hearrá, Ipmileattet, gudnin, danne go dan mánus Hearrá buvtii din ihkku Egyptas. Oaffaruššet beassásoaffarin smávvaomi dahje stuorraomi dan báikkis maid Hearrá vällje namas ássanbáikin. Allet bora maidege suvráziid oktan dainna; čieža beavvi dii galgabehtet borrat suvrukkehtes láibbi, átestusa láibbi, danin go hoahpus dii šattaidet vuolgit Egyptas. Nu dii muitibehtet oppa din eallináiggi dan beavvi go dii vulggiidet Egyptas. Čieža beavái ii oaččo leat suvradáigi gostege din eatnamis, iige oaččo báhcit mihkkege ididii dan bierggus maid oaffaruššabehtet vuosttaš beavvi eahkeda. Allet oaffaruša beassásoaffara gos fal dain gávpogiin maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide, muhto mannet dan báikái maid Hearrá, din Ipmil, vällje namas ássanbáikin. Oaffaruššet doppe beassásoaffara eahkedis go beaivváš lea luoitádeamen, aitto dan bottus go dii vulggiidet Egyptas. Vuššet ja borret dan dan báikkis maid Hearrá, din Ipmil, vällje, ja vulget manjit idida. Guhtta beavvi galgabehtet borrat suvrukkehtes láibbi, muhto čihččet beavvi lea bassi čoagganeapmi Hearrá, Ipmileattet, gudnin. Dalle dii ehpet oaččo bargat maidege. Diktet gollat čieža vahku dan áiggi rájes go čuohppagoahtibehtet gortni. Dan čieža vahku geažes dii galgabehtet doallat vahkkobasiid Hearrá, Ipmileattet, gudnin. Buktet eaktodáhtolaš oaffarattáldagaid nu ollu go suitibehtet, dade mielde go Hearrá, din Ipmil, lea buressivdnidan din. Bohtet buohkat Hearrá, Ipmileattet, muoduid ovdii, dii ja din bártnit ja nieiddat, din šlávát ja šlávvanissonat ja din gávpogiid levilaččat, vierrásat, oarbásat ja leaskkat, ja lehket buohkat ilus dan báikkis maid Hearrá, din Ipmil, vällje namas ássanbáikin. Muitet ahte dii ieža leiddet šlávvan Egyptas. Dollet danin dárkilit dáid mearrádusaid. Go lehpēt geargan čohkkemis dan maid lehpēt ožžon gordneráidnensajis ja viidnebohčingáris, de dollet lastagoahtebasiid čieža beavvi. Lehket ilus daid basiid, dii ja din bártnit ja nieiddat, din šlávát ja šlávvanissonat ja din gávpogiid levilaččat, vierrásat, oarbásat ja leaskkat. Čieža beavvi dii galgabehtet doallat basiid Hearrá, Ipmileattet, gudnin, dan báikkis maid son vällje. Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din ja buot din šattu ja buot din bargguid, ja danin dii galgabehtet ávvudit ja leat ilus. Golmma geardde jagis, suvrukkehtes láibbi basiid, vahkkobasiid ja lastagoahtebasiid, buot din dievddut galget boahit Hearrá, din Ipmila, muoduid ovdii dan báikkis maid son vällje. Ii oktage oaččo boahit Hearrá muoduid ovdii guoros gieđaid, muhto juohkehaš galgá addit dan maid suitá dan mielde maid Hearrá, din Ipmil, lea addán sutnje. Njuolggadusat duopmáriidda Bidjet čearddaideattet várás duopmáriid ja sidjiide veahkeheddjiid buot gávpogiidda maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide, ja sii galget dubmet álbmoga vuoigatlaččat. Allet bonja vuoigatvuoda alletge geahča olbmo hápmái. Allet váldde duolgguid, danne go duolggut čuovggahuhttet viisá čalmmiid ja botnjēt dan olbmo ášši gii lea vuoigadis. Váinnuhehket vuoiggalašvuoda, aivve vuoiggalašvuoda. Dalle dii beassabehtet eallit ja váldit oapmineattet dan eatnama maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide. Rievttes ipmilbálvalus Allet cegge ašeračuoldda dahje eará muorraáda áltára báldii maid ráhkadehpet Hearrái, Ipmilasadet, alletge makkárge geađgebácci, danin go Hearrá, din Ipmil, vašuha dakkáriid.

Vidát Mosesgirji

Dii ehpet oaččo oaffaruššat Hearrái, Ipmilasadet, dakkár vuovssá dahje sávzza mas lea juoga vihki dahje mihkkege máinniid, danin go dan Hearrá, din Ipmil, fasttáša. Jos din gaskkas, muhtumis dain gávpogiin maid Hearrá, din Ipmil, didjiide addá, lea dievdu dahje nisson gii dahká dan mii lea bahá Hearrá, din Ipmila, čalmmiin, ja rihkku su lihtu, soamis gii su gohčcuma vuostá bálvala eará ipmiliid ja rohkadallá daid dahje beaivváža, mánu ja oppa almmi veaga, ja dat diedihuvvo didjiide, de dutket dan ášši dárkilit. Jos lea duohta ja vissis ahte dakkár fastivuolta lea dahkkojuvvon Israelis, de dat dievdu dahje nisson gii lea dahkan dan bahás dagu, galgá dolvojuvvot gávpotportii ja geađgáduvvot jámas. Jos muhtin olmmoš ránggáštuvvu jápmimiin, de áššis galget leat guokte dahje golbma duodašteaddji. Ii ovttagē oaččo heakkahuhttit ovttá duodašteaddji duodaštusa vuodul. Duodašteaddjit galget bálkestit vuosttaš gedggiid, ja dasto oppa álbmot galgá dahkat seammá láhkái. Dušsadehket bahá álbmoga gaskkas. Alimus duopmostuollu Jos din gávpogiin bohtet ovdan ilá váttis riekteáššit – leaš dat dal goddinášši, riidoášši dahje cápminášši – de mannet dan báikái maid Hearrá, din Ipmil, vällje. Mannet levilaš báhpaid lusa ja dan olbmo lusa gii dalle lea duopmárin; sii almmuhit didjiide duomu. Dahket dasto dan mearrádusa mielde maid sii leat almmuhan

didjiide dan báikkis maid Hearrá vällje. Dollet oskkáldasat buot sin rávvagiid. Jeagadehket sin rávvagiid ja duomu maid sii celket. Allet spiehkas olgeš alletge gurut beallái dan mearrádusas maid sii almmuhit didjiide. Muhto jos soamis lea nu nággár ahte ii guldal dan báhpá gii doaimmaha bálvalusa Hearrá, du Ipmila, luhtte, iige duopmára, de son galgá jápmit. Duššadehket bahá Israelis. Oppa álbmot gullá dan ja ballá, iige oktage leat šat nie nággár. Gonagasláhka Go dii lehpet bohtán dan eatnamii maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide, ja go lehpet váldán dan oapmineattet ja ássán dohko, de dii veadjibehtet jurddašit: “Mii dáhttut alcceseamet gonagasa, nugo buot min birasálbmogiinge lea.” Bidjet dalle alcceseattet gonagassan dan olbmá gean Hearrá, din Ipmil, vällje. Bidjet gonagassan iežadet álbmoga olbmá; dii ehpet oaččo bidjat gonagassan olgoeatnama olbmá gii ii leat din viellja. Muhto gonagas ii oaččo háhkat ollu heasttaid; son ii oaččo vuolggahit olbmáidis Egyptii háhkat doppe heasttaid, Hearráhan lea cealkán didjiide: “Allet šat goassege máhca dan geainnu.” Gonagas ii oaččo váldit alccesis mánga áhká, vai su váibmu ii gáidda Hearrás, iige son oaččo čoaggit alccesis beare ollu silbba ja golli. Go gonagas lea čohkánan truvdnosis, de son galgá čálihit geardduhusa dán lágas mii lea levilaš báhpaid hálddus. Son galgá atnit dan alddis ja lohkat dan nu guhká go eallá, vai son oahppá ballat Hearrás, Ipmilisttis, ja doallat oskkáldasat buot mii lea čállojuvvon dán láhkii, buot dáid mearrádusaid. Dalle son ii alit iežas vieljaidis badjel iige spiehkas lágas, ii gurut iige olgeš beallái. Dalle son ja su bártnit ožžot ráddet guhká Israelis.

Vidát Mosesgirji Báhpaid vuoigatvuođat Levilaš báhpain, oppa Levi čearddas, ii oaččo leat oassi iige opmodat nugo eará israelaččain. Sii galget oažžut eallámuša Hearrá dollaoaffariin ja su opmodagas. Sis ii oaččo leat opmodat vieljaideaset gaskkas. Hearrá lea sin opmodat, nugo son lea lohpidan. Go álbmot oaffaruššá njuovvanoaffara, vuovssá dahje sávzza, de báhpas lea vuoigatvuohta oažžut čoamohasa, olloliid ja dokki. Addet sutnje maid álgošattuid gortnis, viinnis ja oljjus ja maiddái buoremus oasi sávzzaid ulluin, dasgo Hearrá, din Ipmil, lea välljen buot din čearddain levilaččaid ja sin náli doaimmahit bálvalusa Hearrá nammii. Jos levilaš vuolgá muhtun Israela gávpogis gos lea ássan vierisin, de son oažžu bohtit goas dáhttu dan báikái maid Hearrá vällje ja doaimmahit bálvalusa Hearrá, Ipmilis, nammii, nugo buot su levilaš vieljat geat bálvalit doppe Hearrá. Sis buohkain galgá leat oktahas oassi mainna eallit, vaikko sii livččege vuovdán áhčiideaset opmodaga.

Vearreprofehtat ja duohta profehtat Go don boadát dan eatnamii maid Hearrá, du Ipmil, addá dutnje, de don it oaččo oahppat doid álbmogiid fasttes vieruid. Du luhtte ii oaččo leat oktage gii bidjá bártnis dahje nieiddas mannat dola čada, ii oktage einnosteadji, mearkačilgejeaddji, diiddastalli iige noaidi, ii oktage gii máne, bivdá neavvaga jábmiid vuoingain dahje einnostusvuoingain ja ohcá rádi jámežiin. Hearrá fasttáša buohkaid geat dahket nu, ja áitto dakkár fasttes vieruid dihte Hearrá, du Ipmil, ádjá álbmogiid eret du ovddas. Don galggat leat láitemeahhtun Hearrá, du Ipmila, muoduid ovddas. Dat álbmogat maid don ájât eret, guldalit mearkačilgejeddiid ja einnosteddiid, muhto Hearrá, du Ipmil, ii leat addán dutnje lobi dahkat dakkáriid. Hearrá, du Ipmil, čuoččáldehtá vieljaidat gaskkas profehta, mu láchásačča. Su dii galgabehtet guldalit. Dán don dáhttot Hearrás, Ipmilisttát, go dii leiddet čoagganan Horeba vuollái. Don celket: “Mun in nagot šat gullat Hearrá, Ipmilan, jiena, inge šat oaidnit dán stuorra dola, muđui mun jámán.” Dalle Hearrá celkkii munnje: “Sii sárdnot duoda. Danin mun čuoččáldehtán din vieljaid gaskkas profehta gii lea du láchásaš. Mun bijan sániidan su njálbmái, ja son sárdnu sidjiide buot maid mun gohčun su sárdnut. Muhto jos muhtun ii gula daid sániid maid dat profehta sárdnu mu nammii, de mun gáibidan dan olbmo vástidit. Muhto jos muhtun profehta julggada sárdnut mu nammii juoidá maid mun in leat gohčon su sárdnut, dahje sárdnu eará ipmiliid nammii, de dat profehta galgá jápmit.” Dii veadjibehtet jerrat: “Mas mii diehtit ahte sátni ii boade Hearrás?” Muitet dán: Jos profehta sárdnu Hearrá nammii, muhto su sátni ii ollašuva iige šatta duohtan, de dat sátni ii boade Hearrás, muhto lea vearreprofehta čeavlás sárdnun. Allet bala sus.

Vidát Mosesgirji Dorvogávpogat Go Hearrá, din Ipmil, duššada daid álbmogiid maid eatnamiid son addá didjiide, ja dii ádjibehtet sin eret ja ássabehtet sin gávpogiidda ja viesuide, de earuhehket golbma gávpoga dan eatnamis maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide oapmin. Go dii lehpet ožžon čielgasa mádjain, de galgabehtet juohkit golmma oassái dan eatnama maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide opmodahkan. Daidda gávpogiidda sáhtta báhtarit juohkehaš gii lea goddán olbmo. Dát lea eaktun dasa ahte olmmošgoddi beassá eallit go son báhtara dohko: Jos son lea goddán nuppi olbmo vahágis, almmá vašutkeahttá su ovdal – nugo dalle go muhtun manná nuppiin vuovdá čuohppat muoraid, ja ákšu čalgá nađas čuolastettiin ja deaivá nubbái ja goddá su – de

son oážžu eallit jos son báhtara dakkár gávpogii. Mátki dohko ii oáččo leat nu guhkki ahte varramávssaheaddji gii moaris doarrida olmmošgoddi, sáhtta joksat su ja časkit su jámas, vaikko son ii ánsšás jápmima, danin go son ii lean vašuhan nuppi ovdal. Dan dihte mun gohčun din válljet alcceseattet golbma dorvogávpoga. Hearrá, din Ipmil, viiddida din eatnama, nugo son vuordnumiin lohpidii din áhčiide, ja addá didjiide oppa dan eatnama maid lohpidii sidjiide, jos dii doallabehtet oskkáldasat oppa dán lága maid mun odne attán didjiide, ja ráhkistehpet Hearrá, Ipmileattet, ja álo vádjolehpet su geainnuid. Go din eanan viidána, de dii galgabehtet earuhit dán golmma gávpoga lassin velá golbma eará dorvogávpoga, vai vigihis varra ii golgga dan eatnamis maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide opmodahkan, ja vai dii ehpet šatta sivalažžan vigihis varrii. Muhto jos muhtun vašuha nuppi, vuodgñá su ja falleha ja časká su jámas ja de báhtara muhtun dorvogávpogii, de su ruovttugávpoga vuorrasat galget vieččahit su doppe ja addit su varramávssaheaddjai. Son galgá jápmit. Allet árkkálmastte su, muhto jávkadehket vigihis vara vealggi Israelis. Dalle didjiide geavvá bures. Rádjegeadggit Ale sirdde ránnját rádjegeadggiid, maid máttut leat ceggen du árbeoassái dan eatnamii maid Hearrá, du Ipmil, addá dutnje oapmin. Láhka duodaštusaid birra Okta áidna duodašteaddji ii leat doarvai dubmet geange sivalažžan vearedahkui dahje rihkkosii, mii sudduid dat velá leažžá. Ášši galgá nannet guovtti dahje golmma duodašteaddji sániin. Jos bahadáhtolaš duodašteaddji sivahallá nuppi vearečuočhusaiguin, de galget goappašagat geaid gaskkas riidu lei, loaiddastit Hearrá muođuid ovddas dan áiggi báhpaid ja duopmáriid ovdii. Duopmárat galget dutkat ášši dárkilit, ja jos sii gávnnaht ahte duodašteaddji lea gielis ja lea addán veareduodaštusa vieljas vuostá, de sutnje galgá dahkat seammá ládje go son áiggui dahkat vielljasis. Duššadehket bahá álbmoga gaskkas. Go earát gullet dan, de sii ballet eaige šat daga dakkár bahá du gaskkas. Allet árkkálmastte: Heagga heakkas, čalbmi čalmmis, bátni bánis, giehta giedas, juolgi juolggis. Vidát Mosesgirji Soahtelágit Go dii vuolgibehtet soahtat vašálaččaideattetguin ja oaidnibehtet soahteveaga mii lea stuorit go din soahteveahka, buot dan heasttaid vovnnaid, de allet bala. Dinguin lea Hearrá, din Ipmil, gii buvtii din Egyptas. Ovdal go soahti álgá, de báhppa galgá loaiddastit ovdan ja sárdnut soahtevehkii. Son galgá dadjat: “Gullet, israellaččat! Dii soahtábehtet odne vašálaččaideattetguin. Allet suorgan alletge bala, allet báhtar sis alletge gáfestuva sis. Hearrá, din Ipmil, lea dinguin ja soahtá din ovddas din vašálaččaiguin, son addá didjiide vuoittu.” Maiddái soahteveaga hoavddat galget sárdnut soahtevehkii. Sii galget dadjat: “Jos muhtun lea huksen odđa viesu muhto ii leat velá ássan dasa, de máhccos ruoktot, vai ii gahča soadis ja nu eará olmmái ássá su vissui. Jos muhtun lea gilván viidnegárddi iige leat velá rádjagoahtán dan, de máhccos ruoktot, vai son ii gahča soadis ja nu eará olmmái čoaggá su šaddosiid. Jos muhtun lea lohpadaddan nissoniin muhto ii leat velá váldán su áhkkán, de máhccos ruoktot, vai son ii gahča soadis ja nu eará olmmái váldá áhkkán nissona geainna son lea lohpadaddan.” Hoavddat galget maid dadjat soahtevehkii: “Jos muhtun lea árgi ja baleš, de máhccos ruoktot, vai maiddái su vieljat eai dorvvuhuva.” Go hoavddat leat sárdnon soahtevehkii, de oaivámuččat galget gohččugoahtit soahteveaga. Go dii lahkonehpet muhtun gávpogii ja áigubehtet fallehit dan, de fáallet dasa vuos ráfi. Jos gávpot dalle dáhttu ráfi ja rahpá didjiide poarttaidis, de oppa dan álbmot gártá bálvalit din bargogeatnegassan. Jos gávpot ii dáhto dahkat ráfi muhto soahtá dinguin, de birastahttet dan, ja go Hearrá, din Ipmil, addá dan din gihtii, de goddet buot dan gávpoga dievdduid. Muhto dii oážžubehtet váldit alcceseattet nissoniid ja mánáid, omiid ja buot eará mii lea gávpogis, buot sállasa mii doppe lea. Dii oážžubehtet oamastit vašálaččain sállasa maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide. Dahket nie buot gávpogiidda mat leat guhkin eaige gula daidda álbmogiidda mat ássat das lahkosiin. Muhto daid álbmogiid gávpogiin maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide opmodahkan, dii ehpet oáččo diktit báhcit maidege, ehpet ovttage mii vuoigná. Vihahehket daid gávpogiid duššadeapmái ja duššadehket daid áššiid, hetlaččaid, amorlaččaid, kanaanlaččaid, perisselaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid, nugo Hearrá, din Ipmil, lea gohčcon din, vai sii eai oahpat didjiide fastivuodaideaset maid sii dahket iežaset ipmiliid gudnin, ja nu dii suddudivččiidet Hearrá, Ipmileattet, vuostá. Go dii lehpet soahtamin muhtun gávpogiin ja birastahttibehtet dan guhká ovdal go veadjibehtet váldit dan, de allet billis dan muoraid áksuin alletge njeaidde daid. Daid šaddosiid dii oážžubehtet borrat ieža, allet njeaidde daid. Eaihan eatnama muorat leat olbmot, ehpet dii dárbaš fallehit daid. Muhto jos diehtibehtet ahte muorat eai atte šaddosiid maid sáhtta borrat, de oážžubehtet njeaidit daid ja hukset dain birastahttinráhkanusaid dan gávpoga vuostá mii lea soahtamin dinguin, dassázii go dat

gahčča.

Vidát Mosesgirji

Čielggatmeahttun olmmošgoddin

Jos muhtin gávdná goddojuvvon olbmo njanjámin olgun dan eatnamis maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide oapmin, iige oktage dieđe gii lea časkán su jámas, de vuorrasat ja duopmárat galget mannat mihtidit guhkkodaga daidda gávpogiidda mat leat goddojuvvon olbmo birra. Lagamus gávpoga vuorrasat galget váldit guiggu mii ii leat barggahuvvon ja man niskkis ii leat leamaš geasis. Sii galget doalvut guiggu dakkár johkaroggái gos johka ii goikka goassege ja gos eanan ii bargojuvvo iige gilvojuvvo, ja doppe sii galget doadjit guiggu niskki. De levilaš báhpát galget loaiddastit ovdan, danne go Hearrá, din Ipmil, lea válljen sin bálvalit iežas ja buressivdnidit álbmoga Hearrá nammii, ja sii galget dahkat mearrádusa buot riidoáššiin ja ránggáštusáššiin. Buot dan gávpoga vuorrasat mii lea lagamussan dan goddojuvvon olbmo, galget bassat giedaid dan guiggu alde man niski doddjojuvvui johkarokkis, ja cealkit: “Min giedat eai leat golggahan dán vara eaige min čalmmit leat oaidnán dan dagu. Hearrá, atte ándagassii dán rihkkosa álbmogasat Israelii maid leat lonistan, alege divtte vigihis vara vealggi deaddit dan.” Dalle israellaččaid varravealgi soabahuvvo. Nu dii jávkadehpet vigihis vara vealggi, go dahkabehtet dan mii lea riekta Hearrá čalmmiin. Bearašláhka ja ránggáštusláhka Go dii vuolgibehtet soahtat vašálaččaideattetguin, ja Hearrá, din Ipmil, addá sin din gihtii ja dii váldibehtet fánggaid, de muhtin dis sáhtta oaidnit fánggaid gaskkas čappa nissona, liikostit sutnje ja dáhttu váldit su áhkkán. Dalle son galgá doalvut nissona vissosis, gohččut su ráhket vuovttaidis ja čuohppat gaccaidis. Dasto nisson oázžu molsut eará biktasiid go dat maid son anii dalle go váldojuvvui fángan, ja son oázžu ássat olbmá vissui ja moraštit áhčis ja eatnis ovttá mánotbaji. De olmmái oázžu veallát suinna ja oamastit su; ná nisson šaddá su áhkkán. Muhto jos olmmái ii šat liiko nissonii, de su galgá diktit mannat gosa dáhttu. Olmmái ii oáččo vuovdit su šlávvan iige atnit su gávpogárvun, danin go son lea veallán suinna. Jos olbmás leat guokte áhká, nubbi gean son ráhkista ja nubbi gean ii ráhkis, ja guktot riegádahttiba sutnje bártni, sihke dat gean son ráhkista ja dat gean son ii ráhkis, ja vuosttašriegádan bárdni lea dan áhká gean son ii ráhkis, de árbejuohkimis olmmái ii oáččo addit vuosttašriegádeami vuoigatvuoda ráhkis áhkás bárdnái dan áhká bártni vahágin gean son ii ráhkis. Olmmái galgá dohkkehit vuosttamuzžan riegádan bártni iežas vuosttašriegádeaddjin ja addit sutnje guovttegeardásaš oasi buot das mii sus lea, danin go dat bárdni lea su olmmáivuoda álgošaddu, ja vuosttašriegádeami vuoigatvuoha gullá sutnje. Jos muhtun bárdni lea vuostehágolaš ja gázžár iige jeagat áhčis ja eatnis, ii dallege go soai leaba bagadan su, de soai galgaba doalvut su gávpoga vuorasiid lusa gávpotportii. Soai galgaba dadjat gávpoga vuorasiidda: “Dát munno bárdni lea vuostehágolaš ja gázžár. Son ii jeagat munno, muhto dušše feste ja juhká.” Dalle buot gávpoga olbmát galget geađgádit su jámas. Duššat bahá álbmoga gaskkas. Oppa Israel gullá dan ja ballá. Jos muhtun dubmejuvvo jápmit rihkkosa dihte ja son heakkahuhttojuvvo ja heaŋggastuvvo murrii, de su jápma gorut ii oáččo báhcit heaŋgát murrii idjii, muhto galgá hávdáduvvot dan seammá beaivvi, danne go Ipmil lea garuhan dan gii lea heaŋgejuvvon murrii. Allet daga buhtismeahttumin eatnama maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide oapmin.

Vidát Mosesgirji Iešgudetlágán mearrádusat Jos oainnát vieljat vuovssá dahje sávzza čádjádaddamin, de ale divtte ášši báhcit daninassii, muhto máhcat oami vielljasat. Jos son ássá guhkkinn dahje jos it dieđe gean oapmi dat lea, de váldde dan mielddát ja doala dan dassázii go du viellja boahtá ohat dan, ja atte dalle dan sutnje. Daga seammá láhkái, jos muhtun lea láchppán iežas ásená, gárvvu dahje maid beare mii gullá sutnje; jos gávnnat juoidá mii gullá nubbái, de galggat máhcahit dan. Jos oainnát ahte du vielja ásen dahje vuoksá lea gahččan bálgái ja beasadallá das, de ale mana meaddel, muhto veahket vieljat čuoččáldahttit ealli. Nisson ii oáččo atnit dievddu gárvvuid iige dievdu oáččo gárvodit nissona biktasiid, danne go Hearrá, din Ipmil, fasttáša buohkaid geat dahket nu. Jos don vádjolettiin gávnnat muoras dahje eatnamis lottibeasi mas leat čivggat dahje monit, ja eatni daid lállimin, de it oáččo váldit eatni oktan čivggaiguin. Divtte eatni girdilit ja váldde dušše čivggaid. Dalle dutnje geavvá bures, ja don oáččut eallit guhká. Go don hukset odđa viesu, de cegge dáhki birra giehtaáiddi, amat dagahit vissui varravealggi, jos muhtun ravgá dáhkis. Ale šaddat viidnegárddistat eará šattuid, vai viidnemuoraid šaddu ja eará šaddu eai mana bassibáikái. Ale geassas vuovssá ja ásená ovttahat ploga ovdii. Ale gárvot biktasa mii lea goddojuvvon guovttelágán láiggis, ullus ja beallemasas. Daga dihpaid iežat oalgebiktasa njealji čihkii. Láhka sohka bealgaskavuodaid birra Jos olmmái lea váldán áhká ja veallán suinna, muhto de oázžu sutnje vuostemiela ja sivahallá su ja dagaha sutnje heajos beaggima ja dadjá: “Mun válden dán nissona áhkkán, muhto go mun veallájin suinna, de mun gávnnahtin ahte son ii lean

eadnevidá”, de nieidda áhčči ja eadni galgaba mannat gávppoga vuorrasiid lusa gávppotportii ja váldit mielde duodaštusa das ahte nieida lei eadnevidá. Nieidda áhčči galgá dadjat vuorrasiidda: “Mun adden iežan nieidda áhkkán dán olbmái, muhto son lea ožžon sutnje vuostemiela ja soaibmá dál su das ahte nieida ii lean eadnevidá. Muhto dá lea su nieidavuoda mearka.” De soai galgaba lebbet liinni gávppoga vuorrasiid ovdii, ja vuorrasat galget ránggástit olbmá ja sáhkohit su čuđiin silbbašekeliin ja addit ruđaid nieidda áhččái, danin go olmmái lea dagahan heajos beaggima israellaš niidii. Nieida bissu dan olbmá áhkkán, iige olmmái oaččo earránit sus nu guhká go eallá. Muhto jos čuoččuhus lea duohta iige nieidavuoda mearka gávdno, de vuorrasat galget doalvut nieidda áhčis viesu uksaráiggi ovdii, ja gávppoga olbmát galget geađgádit su jámas; sonhan lei dahkan heahpatlaš dagu Israelis go lea furrošan áhčis viesus. Duššadehket bahá álbmoga gaskkas. Jos olmmái fáhtejuvvo veallámin nuppi olbmá áhkáin, de goappašagat galgaba jápmit, sihke nisson ja olmmái gii veallái suinna. Duššadehket bahá Israelis. Jos olmmái veallá eadnevidá nieiddain gii lea lohpadaddan nuppiin olbmáin, ja dat dáhpáhuvvá gávppogis, de dii galgabehtet doalvut sudno goappašagaid gávppotportii ja geađgádit jámas; nieidda danin go son ii čurvon veahki, ja olbmá danin go son heahppášuhtii lagamuččas nissona. Duššadehket bahá álbmoga gaskkas. Jos olmmái deaivá meahcis nieidda gii lea lohpadaddan nuppiin, dohppe su ja veallá suinna, de dušše olmmái galgá jápmit. Niidii don it oaččo dahkat maidege, danin go nieida ii leat dahkan suttu mii ánsásivččii jápmima. Dat lea seammalágán ášši go jos olmmái falleha nuppi ja goddá su. Olmmáihan deaivvai meahcis nieidda gii lei lohpadaddan, ja nieida čuorvvui veahki, muhto ii oktage bohtán gádjut su. Jos olmmái deaivá eadnevidá nieidda gii ii leat lohpadaddan, dohppe su ja veallá suinna, ja soai gávnnahallaba, de olmmái gii veallái nieiddain galgá addit nieidda áhččái vihttalogi šekela silbba. De son galgá váldit nieidda áhkkán danin go lea veallán suinna, iige son oaččo earránit áhkástis nu guhká go eallá. Olmmái ii oaččo váldit áhkkán áhčis áhká, muđui son heahppášuhtá áhčis oaddinsaji.

Vidát Mosesgirji Bassi álbmoga buhtisvuolta Ii oktage geas vuolleáimmu leat cuvkejuvvon dahje geas buohča lea čuhppojuvvon, beasa Hearrá searvegoddái. Ii oktage seahkenálat olmmoš beasa Hearrá searvegoddái; su mánná ii velá logát buolvvasge beasa Hearrá searvegoddái. Ii oktage ammonlaš dahje moablaš beasa Hearrá searvegoddái; sin mánát eai velá logát buolvvasge beasa Hearrá searvegoddái. Siihan eai buktán didjiide láibbi ja čázi go leiddet bohtimin Egyptas, ja sii bálkáhedje Bileama, Beora bártni, gii lei eret Petoris Aram Naharajimis, garuhit din. Muhto Hearrá, din Ipmil, ii dáhtton gullat Bileama, muhto jorgalii garuhusa buressivdnádussan, danin go son ráhkista din. Nu guhká go eallibehtet, de allet goassege ovddit sin lihku ja birgejumi. Allet fasttáš edomlaččaid; siihan leat din vieljat. Allet fasttáš egyptalaččaid, danne go dii ásaidet vierisin sin eatnamis. Sin mánát goalmát buolvvas besset Hearrá searvegoddái. Go vuolgibehtet soahtat vašálaččaideattetguin, de váruhehket buot vearránusain. Jos olmmái lea šaddan buhtismeahttumín danin go su siepman lea golgan ihkku, de son galgá mannat siidda olggobeallái ja orrut doppe. Eahkedis son galgá basadit, ja beaivváža luoitádettiin son oažžu máhccat siidii. Dis galgá leat vassis báiki siidda olggobealde gosa mannat gálgat earániid. Dis galgá leat boahkánis unna goaivu mainna roggabehtet rokki ja gokcabehtet earániiddádet. Hearrá, din Ipmil, vádjola din siiddas, várjala din ja addá din vašálaččaid din gihtii. Dan dihte din siida galgá leat bassi, nu ahte son ii oainne doppe maidege nuskkiiid iige jorgal dis eret. Allet máhcat šláva gii lea báhtaran isidisttis ja dorvvastan didjiide. Diktet su orrut din luhtte ja ássat dan gávppogii maid ieš vällje. Allet soardde su. Ii oktage israellaš nisson iige olmmái oaččo leat tempelfuorrá. Dii ehpet oaččo buktit mange lohpadusa deavdimá várás Hearrá, Ipmileattet, vissui fuorrábálkká, leaš dat dal máksojuvvon nissonii dahje divdui, danne go Hearrá, din Ipmil, fasttáša dan. Mearrádušat reanttuid ja lohpadusaid birra Allet váldde reanttu vieljasteattet, allet ruđas, borramušas alletge mastege maid sáhtá lonet reanttu vuostá. Olgoeatnama olbmos dii oažžubehtet váldit reanttu, muhto ehpet vieljasteattet. Dalle Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din buot das maid dahkabehtet dan eatnamis maid dál mannabehtet váldit oapmineattet. Go dagat lohpadusa Hearrái, Ipmilasat, de ale ájahala deavdimis dan, muđui Hearrá, du Ipmil, bidjá du vástidit das maid leat lohpidan, ja don geasát badjelaset suttu. Jos don it daga lohpadusa, de it suddut. Muhto jos don eaktodáhtos leat njálmmálaččat lohpidan juoidá Hearrái, Ipmilasat, de galggat deavdit dan oskkáldasat. Go don boadát nuppi olbmo viidnegárdái, de oaččut borrat viidnemurjiid nu ollu go hálidat, muhto it oaččo čoaččat daid gorii. Go don boadát nuppi olbmo gordnebeidui, de oaččut doadjit gordneivviid giedain, muhto sirppiin it oaččo čuohppat gordneivviid su bealddus.

Vidát Mosesgirji Naittoslágat Jos olmmái lea váldán áhká ja de fuobmá sus juoga láitamuša iige šat fuola sus, de son sáhttá čállit earrogirjji, addit dan nissonii ja vuolggahit su luhtis eret. Go nisson vuolgá eret su luhtte, de son sáhttá šaddat eará olbmá áhkkán. Jos dat olmmáige ii fuola šat nissona, čállá earrogirjji ja vuolggaha su eret dahje jápmá, de ovddit boadnjá gii vuolggahii su luhtis, ii oáččo fas váldit su áhkkán; nisson lea šaddan sutnje buhtismeahttumin, ja Hearrá fasttáša dakkár lihtu. Allet duolvat dakkár suttuin eatnama maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide oapmin. Jos olmmái lea easkka náitalan, de son ii dárbbas vuolgit soahtái iige sutnje oáččo bidjat eará geatnegasvuodaidge. Son oážžu leat ruovttus ovttá jagi illun áhkkásis. Riekti ja váibmoládisvuohta Ii oktage oáččo váldit loana pántan giehtamillu iige millogeadggi, danne go dalle son váldá pántan nuppi olbmo heakka. Jos boahtá albma ahte muhtun lea rievidan alccesis nuppi israellačča ja vuovdán su nugo gávpegálvvu, de dat olmmái galgá jápmit. Dušsadehket bahá gaskkasteattet. Jos soapmásii lea njommon spihtáldávda, de doahttalehket dárkilit buot rávvagiid maid levilaš báhpát addet, ja dollet oskkáldasat visot maid mun lean gohččon sin dahkat. Muitet maid Hearrá, din Ipmil, dagai mátkkis Mirjamii, dalle go leiddet boahtimin Egyptas. Go don lonet soapmásii juoidá, de ale mana su vissui váldit sus pánnta. Vuordde olgun ja divtte dan olbmá geasa leat lonemin, buktit pánnta dutnje. Jos son lea geafi, de ale doala su biktasa maid son lea addán pántan, gitta idida rádjái, muhto máhcat biktasa sutnje beaivváža luoitádettiin, vai son beassá oadnit iežas biktasa vuolde. Dalle son buressivdnida du, ja dat lea vanhurskkis dahku Hearrá, du Ipmila, čalmmiin. Ale verroš geafes ja váivváš beaivebálkkolaččain, leaš son dal du viellja dahje vieris gii ássá muhtun du eatnama gávpojis. Mávsses sutnje su bálkká juo seammá beaivvi ovdal go beaivváš luoitáda, danin go son lea geafi ja dárbbasa dan. Muđui son čuorvu Hearrá, ja don šattat sivalažžan suddui. Áhčiid ii oáččo ránggástit jápmimiin mánáid dihte iige mánáid áhčiid dihte. Juohkehaš šaddá jápmit iežas suttu dihte. Allet bonja vierrása alletge oarbása rievtti. Allet váldde pántan leaskka biktasiid. Muitet ahte dii ieža leiddet šlávvan Egyptas ja ahte Hearrá, din Ipmil, lonistii din doppe. Dan dihte mun gohčun din doallat dáid gohččumiid. Go lehpēt rádjamin šattu ja vajáldahttibehitet dohko gordnegihpu, de allet máhca viežžat dan, muhto guddet dan dohko vierrása, oarbása ja leaskka várás. Dalle Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din buot das maid dahkabehtet. Go lehpēt časkán oliivvaid muoras eatnamii, de allet dasto maŋŋil máhca čoaggit oliivvaid mat leat báhcán; dat gullet vierrásii, oarbásii ja leskii. Go lehpēt čoaggán viidnegárdádet šattu, de allet ane maŋŋerádjama, muhto guddet vierrásii, oarbásii ja leskii dan mii báhcá. Muitet ahte dii ieža leiddet šlávvan Egyptas. Dan dihte mun gohčun din doallat dáid gohččumiid.

Vidát Mosesgirji Jos guokte olbmá riiddáskit ja soai de doalvuba ášši rievtti ovdi, de duopmárat galget dubmet riehta: Sivaheami sivaheapmin ja sivalačča sivalažžan. Jos sivalaš ránggástuvvo cábmimiin, de duopmár galgá gohččut su gopmulit eatnamii, ja son galgá gozihit ahte sivalaš oážžu nu galle časkkástaga go su rihkus ánsšása. Sutnje oážžu addit njealljelogi časkkástaga, ii eambo; muđui din viellja heahppásuhttojuvvo. Allet čana vuovssá njálmmi go dat lea ráidnemín gortniid. Sivjotgeatnegasvuohta Go vieljažagat ássaba ovttas ja nubbi jápmá iige sus leat bárdni, de su leaska ii oáččo mannat áhkkán dakkárii gii ii gula sohki. Su boatnjá viellja galgá veallát suinna, váldit su áhkkán ja nu deavdit iežas sivjotgeatnegasvuoda. Nissona vuosttašriegádeaddji galgá adnojuvvot jápmán vielja bárdnin, vai su namma ii sihkašuvva Israelis. Muhto jos olmmái ii dáhto váldit vieljas leaskka áhkkán, de nisson galgá mannat gávpotportii vuorrasiid ságaide ja dadjat: “Mu sivjot biehttala seailuheames vieljas nama Israelis. Son ii dáhto deavdit iežas sivjotgeatnegasvuoda.” Dalle gávpoga vuorrasat galget rávkát olbmá lusaset ja sárdnut suinna. Jos son bissu nanusin iige dáhto váldit vieljas leaskka áhkkán, de leaska galgá vuorrasiid oaidnut mannat su ovdi, geassit gápmaga su juolggis, čolgadit su muođuid njeaiga ja dadjat: “Ná dahkkojuvvo dasa gii ii dáhto bisuhit vieljas soga.” Das maŋŋil dan olbmá soga galgá gohččut “rabasjuolggaga sohkan”. Eará mearrádušat Jos guokte olbmá doaráskit ja nuppi olbmá áhkká boahtá veahkehit boatnjás ja dohppe dan olbmá vuolledábiide gii lea cábmimin su boatnjá, de nissona ii oáččo árkkálmastit, muhto su gieda galgá čuolastit gaskat. Allet ane burssas guovttelágán veaktagedggiid, stuoribuid ja unnibuid. Allet ane viesuineattet guovttelágán efamihtuid, stuoribuid ja unnibuid. Atnet rivttes ja vuoigadis veaktagedggiid ja rivttes ja vuoigadis efamihtuid, vai beassabehtet eallit guhká dan eatnamis maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide. Hearrá, din Ipmil, fasttáša juohkehačča gii verroša dakkár áššiin. Muitet maid amaleklaččat dahke didjiide go leiddet boahtimin Egyptas. Go sii bohte din ovddal, ja dii leiddet mátkkis váiban ja viessan, de sii eai ballan Ipmilis muhto godde buot

vuommehuvvan olbmuid geat ledje bázahaddan. Go Hearrá, din Ipmil, lea addán didjiide muosi buot vašálaččain mat leat din birra, dan eatnamis maid son addá didjiide opmodahkan ja diktá din váldit dan oapmineattet, de galgabehtet dalle duššadit eatnama alde amaleklaččaid ja sin muittuge. Allet vajáldahte dán!

Vidát Mosesgirji

Álgošaddu ja logádasat Go lehpēt bohtán dan eatnamii maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide opmodahkan, ja go lehpēt váldán dan oapmineattet ja ássan dohko, de váldet álgošattuid das maid rádjabehtet dan eatnamis, eatnamis maid Hearrá, din Ipmil, lea addán didjiide. Bidjet daid veaddelihttái ja mannet dan báikái maid Hearrá, din Ipmil, lea välljen namas ássanbáikin. Mannet dan báhpa lusa gii dan áiggi lea bálvalusas, ja dadjet sutnje: “Odne mun duodaštan Hearrá, du Ipmila, muođuid ovddas ahte lean ollen dan eatnamii maid son vuordnumiin lohpidii min áhčiiide addit midjiide.” Báhppa galgá váldit vuostá veaddelihti ja bidjat dan Hearrá áltára ovdii. Celket dasto Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas: “Mu áhčči lei headálaš aramealaš gii uhca jovkkošiinnis fárrii Egyptii ja ásai dohko vierisin, ja son šattai doppe fámoláš, gievrras ja stuorra álbmogin. Muhto egyptalaččat meannudedje minguin bahás, sorde min ja bidje min garra bargui. Dalle mii čuorvvuimet Hearrái, áhčiiideamet Ipmilii, ja son gulai min čuorvasiid ja oinnii min headi, váivvi ja átestusa. Hearrá buvttii min Egyptas gievrras ja bajiduvvon giedain ja hirbmatlaš fámuin, mearkkaiguin ja oavduiguin. Son buvttii min dán báikái ja attii midjiide dán eatnama mas golgá mielki ja honnet. Dál mun lean buktán dán eatnama álgošattuid maid don, Hearrá, addet munnje.” Bidjet gore Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovdii ja luoitádehket rohkadallat su. Illudehket buot dan buori dihte maid Hearrá, din Ipmil, lea addán didjiide ja din bearrašiidda. Maiddái levilaččat ja vierrásat geat ássat din gaskkas, ožžot illudit ovttas dinguin. Juohke goalmát jagi, logádasaid jagi, dii galgabehtet addit logádasaid buot šattuin levilaččaide ja vierrásiidda, oarbásiidda ja leaskaide. Go lehpēt dahkan dan ja buohkat din gávpogiin leat beassan borrat gallás, de celket Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas: “Mun lean dál buktán viesustan buot mii lei basuhuvvon Hearrái, ja addán dan levilaččaide, vierrásiidda, oarbásiidda ja leaskaide, aiddo nugo don leat gohččon mu dahkat. Mun in leat rihkkon inge vajáldahtán ovttage du báhkkomiin. Mun in leat borran maidege logádasain go mus lei moraš, in leat guoskan daidda go ledjen buhtismeahtun inge leat addán dain maidege jábmiide. Mun lean leamaš gulolaš Hearrái, Ipmilasain, mun lean dahkan buot maid don leat gohččon mu dahkat.

Geahča vulos almmis, bassi ássanbáikkistat, ja buressivdnit iežat álbmoga Israela ja eatnama maid leat addán midjiide, nugo don vuordnumiin lohpidit min áhčiiide, dán eatnama mas golgá mielki ja honnet.” Hearrá ja Israela lihhtu Dán beaivvi Hearrá, din Ipmil, gohčču din doallat dáid lágaid ja njuolggadusaid. Dollet daid oskkáldasat oppa váimmus ja oppa sielus. Dii lehpēt odne duodaštan ahte Hearrá lea din Ipmil ja ahte dii áigubehtet vádjolit su geainnuid ja doallat su lágaid, báhkkomiid ja njuolggadusaid ja gullat su jiena. Hearrá lea odne cealkán ahte dii lehpēt su mávssolaš opmodat, nugo son lea didjiide lohpidan. Dollet buot su báhkkomiid, ja son alida din badjel buot eará álbmogiid maid lea sivdnidan, vai dii rámidivččiidet su ja buvttášeiddet sutnje beakkálmavuoda ja gudni. Dalle dii lehpēt su bassi álbmot, nugo Hearrá lea lohpidan.

Vidát Mosesgirji

Ebalvári

áltár Moses ja Israela vuorrasat gohččo álbmoga ná: “Dollet oppa dán lága maid oazžubehtet odne. Dallánaga go lehpēt mannan Jordana rastá dan eatnamii maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide, de galgabehtet cegget stuorra gedggiid, sihkkut daid kálkkain ja čállit daidda buot dán lága sániid. Dalle dii oazžubehtet ássat dan eatnamii maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide, eatnamii mas golgá mielki ja honnet, nugo Hearrá, din áhčiid Ipmil, lea lohpidan didjiide. Go lehpēt mannan Jordana rastá, de galgabehtet cegget Ebalvárrái gedggiid maid hárrái mun attán didjiide gohččuma odne, ja sihkkut daid kálkkain. Ráhkadehket dohko áltára Hearrái, Ipmilasadet. Allet guoskka gedggiide makkárgē ruovdebargoneavvuin, muhto ráhkadehket Hearrá, Ipmileattet, áltára luottokeahtes gedggiin ja oaffaruššet dan alde boaldinoaffariid Hearrái. Oaffaruššet maiddái searvevuodaofaffariid ja borret daid doppe, ja lehket ilus Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas. Čállet gedggiide čielgasit buot dán lága sániid.” Moses ja levilaš báhpat sárdno Israela álbmogii: “Jaskkot, Israel, ja guldal! Odne dii lehpēt šaddan Hearrá, Ipmileattet, álbmogin. Doahttalehket Hearrá, Ipmileattet, ja dollet su báhkkomiid ja mearrádusaid maid mun attán didjiide odne.” Dan seammá beaivvi Moses gohčui álbmoga ná: “Go lehpēt mannan Jordana rastá, de dát čearddat galget mannat Garisimvárrái buressivdnidit álbmoga: Simeon, Levi, Juda, Isaskar, Josef ja Benjamin. Ja dát čearddatgis galget mannat Ebalvárrái cealkit garuhusa: Ruben, Gad, Ašer, Sebulon, Dan ja Naftali.” Garuhus láhkarihkkuide Levilaččat galget sárdnut alla jienain Israela álbmogii:

Garuhuvvon lea juohkehaš gii čuohppá dahje leike ipmilgova, duojára duoji, ja cegge dan čihkosis, danin go Hearrá fasttáša dan. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii badjelgeahččá áhčis dahje eatnis. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii sirdá ránnjás rádjegeđggiid. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii čádjidahtta čalmmeheami. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii botnjá vierrása, oarbása ja leaskka rievtti. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii veallá áhčis áhkáin, danin go son heahppásuhtta áhčis oaddinsaji. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii veallá omiiguin. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii veallá oappáinis, áhčis dahje eatnis nieiddain. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii veallá vuotnámiinnis. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii goddá olbmo čihkosis. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii goddá vigihis olbmo ruđas. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen. Garuhuvvon lea juohkehaš gii ii doala dán lága sániid iige doahttal daid. Ja oppa álbmot galgá cealkit: Amen.

Vidát Mosesgirji

Buessivdnádušat Jos dii gullabehtet Hearrá, Ipmileattet, ja doallabehtet oskkáldasat buot su báhkkomiid maid mun attán didjiide odne, de Hearrá, din Ipmil, alida din buot eatnama álbmogiid badjel. Buot dát buessivdnádušat šaddet din oassin, go fal jeagadehpet Hearrá, Ipmileattet: Buessivdniduvvon dii lehpet gávpogis ja buessivdniduvvon bealddus. Buessivdniduvvon leat din mánát, din bealddu šaddu ja din omiid šaddu, din gusaid gálbbit ja din sávzzaid lábbát. Buessivdniduvvon leat din goret ja din láibungárit. Buessivdniduvvon dii lehpet go bohtibehtet ja go vuolgibehtet. Go din vašálaččat fallehit din, de Hearrá diktá din vuotit daid. Jos dat fallehit din ovttá guovllus, de dat báhtarit dis čieža guvlui. Hearrá addá buessivdnádušas din áittiide ja buot din bargguide. Hearrá, din Ipmil, buessivdnida din dan eatnamis maid son addá didjiide. Hearrá alida din iežas bassi álbmogin, nugo son vuordnumiin lea lohpidan didjiide, go dii doallabehtet Hearrá, Ipmileattet, báhkkomiid ja vadjolehpet su geainnuid. Buot eatnama álbmogat oidnet ahte Hearrá lea váldán din iežas álbmogin, ja dat ballet dis. Hearrá addá didjiide valljugasat buot buori: Didjiide riegádit ollu mánát, din oamit lassánit ja din bealddut addet stuorra šattu dan eatnamis maid son vuordnumiin lohpidii din áhčiide addit didjiide. Hearrá rabasta didjiide almmi, iežas valljugas vuorkágámmára, ja addá eatnamii arvvi rivttes áigái, ja son buessivdnida buot maid dii dahkabehtet. Dii lonebehtet eará álbmogiidda, muhto ieža dii ehpet dárbbas váldit loanas. Hearrá dahká din oaivin iige seaibin. Dii lehpet alimusat ehpetge vuolimusat, jos doallabehtet ja doahttalehpet oskkáldasat Hearrá, Ipmileattet, báhkkomiid maid mun attán didjiide odne. Allet spiehkas olgeš alletge gurut beallái mange báhkkomis maid mun attán didjiide odne, alletge bálvališgoade eará ipmiliid. Jeagohis álbmoga deaivida garuhus Muhto jos dii ehpet gula Hearrá, Ipmileattet, ehpetge doala oskkáldasat buot su báhkkomiid ja mearrádušaid maid mun attán didjiide odne, de buot dát garuhusat deaividit din: Garuhuvvon dii lehpet gávpogis ja bealddus. Garuhuvvon leat din goret ja din láibungárit. Garuhuvvon leat din mánát ja din bealddu šattut, din gusaid gálbbit ja sávzzaid lábbát. Garuhuvvon dii lehpet go bohtibehtet ja go vuolgibehtet. Hearrá vuolggaha didjiide garuhusa, moivvi ja givssi buot das maid dahkabehtet, dassázi go dii heavahuvvobehtet ja dušsabehtet bahás daguideattet dihte, danin go dii hilgguidet mu. Hearrá diktá rohttudávdda njoammut didjiide, dassázi go lea dušsadan din dan eatnamis maid dál lehpet mannamin váldit oapmineattet. Hearrá časká din suohtain ja báhkkadávdain, vulššiin ja rávžavuodain, goikkádagain, guorbamiin ja ástamiin, ja dii šaddabehtet gillát dain dassázi go lehpet duššan. Albmi din badjel šaddá veaikin ja eanan din vuolde ruovdin. Hearrá rievdada gavjan ja sáttun arvvi mii gahččá din eatnamii; dat gahččá almmis din badjeli, ja dii dušsabehtet. Hearrá diktá din vašálaččaid časkit din. Jos dii fallehehpet sin ovttá guovllus, de gártabehtet báhtarit sis čieža guvlui, ja dii šaddabehtet balddonassan buot eatnama riikkaide. Din jápma gorudat šaddet almmi lottiid ja meahcielliid biebmun, iige oktage áje daid eret. Hearrá časká din Egypta buhkkuiguin ja bohtanemiiguin, ruppiiguin ja saknjášiin, ehpetge dii sáhte goassege buoriduvvot. Hearrá časká din mielahisvuodain, čalmmehisvuodain ja suorganemiin. Beaveguovdil dii rávjubehtet seavdnjadis dego čalmmeheamit. Ii mihkkege lihkostuva didjiide, muhto dii vealahuvvobehtet ja speddjojuvobehtet ovttó, iige oktage veahket din. Go muhtun dis lohpadaddá nissoniin, de eará olmmái veallá suinna. Go dii huksebehtet viesu, de dii ehpet oaččo ássat dasa. Go dii gilvibehtet viidnegárddi, de dii ehpet beasa rádjat dan šaddosiid. Din

vuovssát njuvvojuvvojit din oaidnut, muhto dii ehpet beasa borrat daid bierggu. Din ásenat rievdivvojit dis, ehpetge dii oaččo daid šat ruoktot. Din vašálaččat váldet din sávzzaid, iige oktage veahket din. Din bártnit ja nieiddat addojuvvojit din oaidnut vierroálbmogii, ja dii áibbašehpet sin čieročalmái geažos beaivvi, muhto ehpet sáhte maidege dahkat ássiin. Álbmot maid ehpet dovdda, borrá din šattuid ja din rahčamušaid šaddosiid, ja dii vealahuvvobehtet ja givssiduvvobehtet geažos áigge. Dii mielahuvvobehtet buot dan dihte maid gártabehtet oaidnit. Hearrá časká din bahás buorránmeahtun buhkkuiguin mat šaddet čippiide ja badjeváhkáide, juolgevuodu rájes gitta oaivečohka rádjái. Hearrá doalvu din ja din gonagasa gean lehpet dahkan rádđejeaddjineattet, dakkár álbmoga gaskii maid ehpet dii eaige din áhčit leat dovdan, ja doppe dii bálvalehpet muorra- ja geadgeipmiliid. Dii šaddabehtet suorggahussan, sátnevájasin ja bilkolávllan buot daid álbmogiid gaskkas maid gaskii Hearrá doalvu din. Vaikko dii gilvibehtet ollu, de dii rádjabehtet uhccán, danin go rásselohkut loktet din šattu. Vaikko dii gilvibehtet ja bargabehtet viidnegárddiid, de dii ehpet beasa juhkat viinni ehpetge vurkkodit dan, danin go máđut borret buot. Oliivamuorat dis leat miehtá eatnama, muhto dii ehpet beasa vuoidat iežadet oljjuin, danin go oliivvat gahččet eatnamii. Didjiide riegádit bártnit ja nieiddat, muhto dii massibehtet sin, ja sii dolvojuvvojit fánjavuhtii. Rásselohkut billistit din muoraid ja din bealdduid šattuid. Vieris gii ássá din gaskkas allána din badjel, muhto dii ieža vuollubehtet ain vuolibui. Vierrásat lonejit didjiide, muhto dii ehpet sáhte addit sidjiide maidege loanas. Sii šaddet oaivin ja dii šaddabehtet seaibin. Buot dát garuhusat olahit din. Dat doarridit din ja čuhcet didjiide nu ahte dii dušsabehtet, danin go dii ehpet doahtalan Hearrá, Ipmileattet, ehpetge doallan daid báhkomiid ja mearrádusaid maid son attii didjiide. Dát garuhusat leat agálaš mearkan ja duodaštussan ránggáštusas mii čuohcá didjiide ja din nállái. Go dii ehpet bálvalan Hearrá, Ipmileattet, dalle go leiddet ilus ja gallás ja dis lei vallji, de dii gártabehtet bálvalit nealggis ja goikkus, álásin ja geafivuodas vašálaččaid maid Hearrá vuolggaha soahtat dinguin. Son bidjá din niskái ruovdegeassá dassázii go lea duššadan din. Hearrá vuolggaha din vuostá gáidagasas, eatnama ravddain, dakkár álbmoga mii čuolasta din dego goaskin ja man giela dii ehpet ipmir, álbmoga mas lea goaves ámadadju ja mii ii ane árvvus vuorasiid iige seastte nuoraid. Dat álbmot loaktá din omiid šattu ja din eatnama šattu dassázii go dii dušsabehtet. Sii eai guode didjiide gortni, viinni eaige oljju, eai gálbbiid eaige lábbáid, ja nu sii duššadit din. Sii birastahttet din buot din gávpogiin dassázii go din alla ladnemuvrrat maidda dorvvastehpet, leat gahččan juohke sajis din eatnamis. Sii birastahttet din buot din gávpogiin juohke sajis dan eatnamis maid Hearrá, din Ipmil, lea addán didjiide. Dan issoras headis maid vašálaš dagaha didjiide, dii gártabehtet borrat iežadet mánáid, daid bártniid ja nieiddaid oačči geaid Hearrá, din Ipmil, lea addán didjiide. Smáittes ja ránttos olmmái din gaskkas ii dáhto addit vielljasis iige áhkkásis iige daidda mánáide geat sus vel leat báhcán, oppa bihtáge mánáidis oaččis, mii lea su áidna borramuš dan issoras headis maid vašálaš dagaha didjiide buot din gávpogiin. Smáittes ja ránttos nisson din gaskkas, gii lea nu smáiti ja ránto ahte ii leat dárbbášán vázzit ii lávkkige, ii dáhto addit boadnjásis iige bárdnásis iige nieidasis mañibuid mat bohtet su goatus, iige mánáid maid riegádahtta. Son ieš borrá daid suoli, danin go sus ii leat eará borrat dan issoras headis maid vašálaš dagaha didjiide din gávpogiin. Jos dii ehpet doala oskkáldasat buot dán lága sániid, buot mii lea čállojuvvon dán girjái, ehpetge bala Hearrá, Ipmileattet, máinnolmas ja hirbmatlaš namas, de Hearrá vuolggaha didjiide ja din nállái stuorra ja guhkilmas givssiid ja bahás ja bistevaš buozalvasaid. Hearrá vuolggaha didjiide buot Egypta rohttudávddaid main dii ballabehtet, ja diktá daid njoammut didjiide. Maiddái buot buozalvasaid ja givssiid mat eai leat čállojuvvon dán láhkagirjái, Hearrá vuolggaha didjiide váivin, ja dii dušsabehtet. Dis geat ovdal leiddet eatnagat dego almmi násttit, báhcá dušše unna jovkkoš, danin go dii ehpet gullan Hearrá, Ipmileattet. Nugo Hearrá illudii dahkat didjiide buori ja lasihit din, nu son dalle illuda heavahit ja duššadit din. Dii rohttejuvobehtet dan eatnamis maid dál mannabehtet váldit oapmineattet. Hearrá bidge din buot álbmogiid gaskii eatnama ovttá ravddas nubbái. Doppe dii bálvalehpet eará ipmiliid maid ehpet dii eaige din áhčit dovdan, muorraipmiliid ja geadgeipmiliid. Daid álbmogiid gaskkas dis ii leat muossi iige vuoinjadansadji. Doppe Hearrá dahká din váimmu balešin, son diktá din čalmmiid časkat ja din eallinmovtta sotnat. Dii gártabehtet dovdat ahte din heagga lea gazzagasas; ijatbeaivvi dii lehpet balus heakkadet dihte ehpetge sáhte leat oadjebassan. Idedis dii dadjabehtet: “Vare livččii juo eahket!” ja eahkedis: “Vare livččii juo idit!” Dakkár balus dii lehpet, dakkáriid din čalmmiit gártet oaidnit. Hearrá doalvu din skiippain ruovttoluotta Egyptii, vaikko mun dadjen didjiide ahte dohko dii ehpet goassege

dárbbas máhccat. Doppe dii vuovdalehpet iežadet šlávvan ja šlávvanissonin vašálaččaidasadet, muhto ii oktage fuola dis.

Vidát Mosesgirji

Dát leat dan

lihtu eavttut maid Hearrá gohčui Mosesa dahkat israellaččaiguin Moabis, earret dan lihtu maid son lei dahkan singuin Horebis. Várrehusat rihkkumis lihtu Moses rávkkaai lusas buot israellaččaid ja dajai sidjiide: Dii lehpet ieža oaidnán buot maid Hearrá dagai Egyptas faraói, buot su bálvaleddjiide ja oppa su eatnamii. Dii lehpet iežadet čalmmiiguin oaidnán daid stuorra geahččalusaid, stuorra mearkkaid ja ipmasiid, muhto ovdal dán beavvi Hearrá ii leat addán din ipmirdit maid din čalmmat leat oaidnán ja din bealjit gullan. Njealljelogi jagi mun láidejin din meahcis. Biktasat eai nohkan din badjelis eaige gápmagat din juolggis. Dii ehpet ožžon láibbi maid borrat ehpetge viinni ja vuollaga maid juhkat, vai ipmirdivččiidet ahte Hearrá lea din Ipmil. Go dii bodiidet dán báikái, de Hešbona gonagas Sihon ja Bašana gonagas Og vulggiiga soahat minguin, muhto mii časkkiimet sudno. Mii válddiimet sudno eatnama ja attiimet dan opmodahkan Rubena ja Gada čearddaide ja Manasse čeardabeallái. Dollet oskkáldasat dán lihtu sániid, de buot din barggut menestuvvet didjiide. Dii buohkat čuožžubehtet odne Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovddas: Čeardaoivámuččat, vuorrasat, hoavddat ja buot israellaš olbmát, din mánát ja áhkát ja vierrásat geat leat din siiddain, din murrejeaddjit ja čáhceguoddit. Dál dii lehpet searvamin lihttui Hearráin, din Ipmiliin, vällelihttui maid son odne dahká dinguin. Odne son alida din iežas álbmogin ja šaddá din Ipmilin, nugo son lea lohpidan didjiide ja vurdnon din áhčiide Abrahamii, Isakii ja Jakobii. In mun daga dán vällelihtu duššefal dinguin, muhto dat dahkkojuvvo sihke buot minguin geat odne čuožžut dás Hearrá, Ipmileamet, muođuid ovddas, ja maidái daiguin geat bohtet min mañjil. Diihan diehtibehtet ahte mii eliimet Egyptas ja gárttaimet bohtit mánggaid álbmogiid eatnamiid čađa. Dii oinniidet daid álbmogiid fasttes eahpeipmilgovaid mat ledje dahkkojuvvon muoras, geađggis, silbbas ja gollis. Din gaskkas ii oaččo leat oktage olmmái iige nisson, ii oktage sohka iige čearda mii odne jorgala eret Hearrás, Ipmilisttámet, ja bálvališgoahdá daid álbmogiid ipmiliid. Din gaskkas ii oaččo leat ruohtas mii šaddada mirkko ja márona, ii oktage gii gullá garuhusa sániid, buressivdnida iežas ja jurddaša ahte sutnje goit geavvá bures, vaikko son vádjolage iežas buššon váimmu mielde. Son dagahivččii heavu sihke buriide ja baháide. Dakkár olbmui Hearrá ii dáhto addit ándagassii, muhto diktá garra moaris šloavvat su vuostá. Son gártá guoddit buot garuhusaid mat leat čállojuvvon dán girjái. Hearrá sihkku su nama almmi vuolde, čuoldá su buot Israela čearddain ja diktá sutnje čuohtit buot garuhusaid mat dán láchkagirjijis leat mearriduvvon dasa, gii rihkku lihtu. Boahhti buolvvat, din iežadet mánát, dahje vierrásat geat bohtet gáiddus eatnamiin, oidnet buot dán eatnama givssiid ja buozalvasaid maiguin Hearrá lea ozahallan dan, mo rišša ja sálti lea boaldán oppa eatnama, nu ahte dasa ii sáhte gilvit, dat ii runit iige šaddat ii skáhčirage. Oppa eanan lea dego Sodoma ja Gomorra dahje Adma ja Sebojim, dalle go Hearrá moaris ja vašis duššadii daid. Dalle sii ja eará álbmogat jerret: “Manin Hearrá lea dahkan dáinna lágiin dán eatnamii? Manin su vašši lei nu stuoris?” Dalle sii ožžot dán vástádusa: “Sii hilgo Hearrá, áhčiideaset Ipmila, lihtu maid son dagai singuin dalle go lei buktimin sin Egyptas. Sii bálvališgohte eará ipmiliid ja rohkadalle daid, dakkár ipmiliid maid sii eai dovdan ja maid Hearrá ii lean addán sidjiide. Dan dihte Hearrá moarri cahkiidii dán eatnama vuostá, nu ahte son divttii dan vásihit buot garuhusaid mat leat čállojuvvon dán girjái. Moaris, suhtus ja garra vašis Hearrá rohhtii sin sin iežaset eatnamis ja bálkestii sin nuppi eatnamii, gos sii ain orrot.” Čihkkojuvvon áššiid diehtá dušše Hearrá, min Ipmil, muhto dat áššit maid son lea almmustahtán, leat oaivvilduvvon midjiide ja min mánáide, vai mii álo doalaseimmet buot dán lága mearrádusaid.

Vidát Mosesgirji

Hearrá árpmiha ja

buessivdnida iežas álbmoga Go dii lehpet vásihan buressivdnádusa ja garuhusa maid mun bidjen din välljet, de dii jurddašišgoahthehtet buot dán daid álbmogiid gaskkas maid gaskii Hearrá, din Ipmil, lea ádján din. Dalle dii ja din mánát máhccabehtet Hearrá, Ipmileattet, lusa, ja doahttalehpet oppa váimmus ja oppa sielus buot su gohččumiid maid mun odne attán didjiide, ja Hearrá, din Ipmil, jorgala din oasi ja árpmiha din. Son čohkke din fastain buot dain álbmogiin maid gaskii son lea biđgen din. Vaikko dii livččiidet áddjojuvvon buot máilmmi ravddaide, de Hearrá, din Ipmil, čohkke ja viežžá din doppenai. Son buktá din dan eatnamii maid din áhčit atne oapmineaset, ja dii váldibehtet dan vuot oapmineattet. Hearrá dahká didjiide buori ja lasiha din eanebun go din áhčit ledje. Hearrá, din Ipmil, birračuohppá din váimmu ja din náli váimmu, nu ahte dii ráhkistehpet Hearrá, Ipmileattet, oppa váimmus ja oppa sielus. Dalle dii oazžubehtet eallit, ja Hearrá, din Ipmil, diktá daid garuhusaid deaividit din vašálaččaid ja daid geat vašuhedje ja doarrádalle din. Dalle dii gullabehtet

fastain Hearrá jiena ja doallabehtet buot su báhkкомиid maid mun attán didjiide odne, ja Hearrá, din Ipmil, addá didjiide valljugasvuoda buot das maid dahkabehtet. Didjiide rieǵádit ollu mánát, din oamit lassánit ja dii beassabehtet rádjat valljugas šattu. Nugo Hearrá lei ilus go din áhčiide geavai bures, nu son maid lea ilus go diktá didjiide geavvat bures, go dii fal doahttalehpet Hearrá, Ipmileattet, ja doallabehtet su báhkкомиid ja mearrádusaid mat leat čállojuvvon dán láhkagirjái. Dalle dii máhccabehtet Hearrá, Ipmileattet, lusa oppa váimmus ja oppa sielus. Dát láhka maid mun dál attán didjiide, ii leat didjiide beare váttis iige olatmeahttun. Dat ii leat almmis, nu ahte dii fertešeiddet dadjat: Gii manná albmái viežžat dan ja almmuha dan midjiide, vai mii beassat doallat dan? Iige dat leat meara duohken, nu ahte dii fertešeiddet dadjat: Gii viežžá dan meara duohken ja almmuha dan midjiide, vai mii beassat doallat dan? Ii, muhto dat lea din lahka, din njálmis ja din váimmus, nu ahte dii sáhttibehtet doallat dan. Eallin dahje jápmin Mun lean odne bidjan din válljet eallima dahje jápmima, buori dahje bahá. Jos dii dahkabehtet nu go mun dál gohčun din dahkat ja ráhkistehpet Hearrá, Ipmileattet, vadjolehpet su geainnuid ja doallabehtet su báhkкомиid, lágaid ja mearrádusaid, de dii oažžubehtet eallit. Dii eatnánehpet, ja Hearrá, din Ipmil, buressivdnida din dan eatnamis maid lehpet dál mannamin váldit oapmineattet. Muhto mun gulahan didjiide odne ahte jos din váibmu jorgala eret Hearrás ehpetge dii doahttal su muhto diktibehtet iežadet fillejuvvot rohkadallat eará ipmiliid ja bálvalit daid, de dii duššabehtet. Dii ehpet beasa eallit guhká dan eatnamis maid lehpet dál mannamin váldit oapmineattet Jordana don bealde. Mun válddán almmi ja eatnama duodašteaddjin, go dál dajan: Mun lean bidjan din válljet eallima dahje jápmima, buressivdnádusa dahje garuhusa. De válljejhket dalle eallima, vai dii ja din nálli oažžubehtet eallit. Ráhkistehket Hearrá, Ipmileattet, gullet su jiena ja lehket sutnje oskkáldasat. Dalle dii oažžubehtet eallit, ja Hearrá diktá din álo ássat dan eatnamis maid son vuordnumiin lohpidii addit din áhčiide Abrahamii, Isakii ja Jakobii.

Vidát Mosesgirji Moses bidjá Josua láidet

álbmoga Go Moses lei sárdnon israellačcaide buot dán, de son dajai sidjiide: “Mun lean dál čuodiguoktelogi jagi boaris. Min in veaje šat láidet din. Mun in maid oaččo mannat Jordaneanu rastá, nu Hearrá lea cealkán munnje. Muhto Hearrá, din Ipmil, manná ieš din ovddas. Son duššada álbmogiid din ovddas, nu ahte dii beassabehtet váldit sin eatnamiid oapmineattet. Josua doalvu din eanu rastá, nugo Hearrá lea sárdnon. Hearrá dahká daidda álbmogiidda nugo son dagai amorlačcaid gonagasaide Sihonii ja Ogi. Son duššadii sudno ja sudno eatnama. Hearrá addá daid álbmogiid din gihtii, ja dii galgabehtet dahkat daidda aiddo nugo mun lean gohčon din dahkat. Lehket roahkkadat ja gievrrat! Allet bala alletge suorgan dain, dasgo Hearrá, din Ipmil, vadjola ieš dinguin. Son ii guode din iige hilggo din.” De Moses rávkka Josua lusas ja dajai sutnje buot israellačcaid gullut: “Leage roahkkat ja gievra! Don doalvvut dán álbmoga dan eatnamii maid Hearrá vuordnumiin lohpidii min áhčiide addit israellačcaide, ja don juogadat eatnama sidjiide opmodahkan. Hearrá ieš manná du ovddas. Son lea duinna, son ii guode du iige hilggo du. Ale bala alege suorgan!” Moses čálii girjái dán lága ja attii dan levilaš báhpaid geat gudde Hearrá lihtuárkka, ja buot Israela vuorrasiidda. Son gohčui sin dahkat ná: “Mearriduvvon áigái juohke čihččet jagi, dan jagi goas vealggit sihkkuojuvvojit, go israellačcat leat bohtán doallat lastagoahtebasiid, Hearrá, Ipmileattet, muođuid ovdiid dan báikái maid son vállje, de dii galgabehtet lohkat dán lága buot israellačcaid gullut. Čohkkejhket dalle oppa álbmoga, olbmáid, nissoniid ja mánáid ja vierrásiid geat ássat din gávpogiin, vai buohkat gullet dan ja ohppet ballat Hearrás, din Ipmilis, ja oskkáldasat dollet dán lága sániid. Maiddái din mánát, geat eai vel dovdda lága, galget gullat dan, vai ohppet ballat Hearrás, din Ipmilis, nu guhká go dii eallibehtet dan eatnamis maid mannabehtet dál váldit oapmineattet Jordana don bealde.” Hearrá mañimuš rávvagat Mosesii Hearrá sártnui Mosesii: “Du jápminbeaivi lea juo lahka. Rávkka Josua lusat ja boahhti dasto almmustusgoahái, de mun bijan Josua su iežas bargui.” Moses ja Josua manaiga almmustusgoahái čuožžut. Hearrá almmustuvai sudnuide balvabáccis mii bisánii goahteuvsša gurrii. Hearrá sártnui Mosesii: “Go don leat mannan vuoiñnadit áhčiidat lusa, de dát álbmot furrošišgoahái vieris ipmiliiguin dan eatnamis masa dat lea bohtán. Go israellačcat hilgot mu ja rihkkot lihtu maid mun dahken singuin, de mun moaráhuvan sidjiide. Mun hilggun sin ja čiegan sis muođuidan nu ahte sii šaddet vašálačcaid sálašin, ja eatnat lihkuhisvuodát ja átestusat deaividit sin. Dalle sii dadjet: ‘Almma dát lihkuhisvuodát leat deaividan min dan dihte go min Ipmil ii leat minguin.’ Muhto mun čiegan sis muođuidan buot dan bahá dihte maid sii leat dahkan, go leat jorgalan eará ipmiliid beallái. Čále muitui dán lávlaga ja oahpat dan israellačcaide. Bija dan sániid sin njálbmái, ja dat leat duodaštussan

sin vuostá. Mun doalvvun sin dál dan eatnamii maid vuordnumiin lohpidin sin áhčiide, eatnamii mas golgá mielki ja honnet. Go sii leat borran gallás ja buidon, de sii jorgalit eará ipmiliid beallái ja bálvališgohtet daid, hilgot mu ja rihkkot mu lihtu. Muhto go eatnat lihkuhisvuodat ja átestusat deaividit sin, de dát lávlla maid eai sin mánátge vajáldahte, duodašta sin vuostá. Mun diedán maid sii jurddašit juo dál, ovdal go mun lean oppa dolvonge sin dan eatnamii maid vuordnumiin lohpidin addit sidjiide.” Dan beaivvi Moses čálii muitui dán lávlaga ja oahpahii dan israellaččaide. Hearrá gohčui Josua, Nuna bártnei, ná: “Leage gievra ja roahkkat, dasgo don doalvvut israellaččaid dan eatnamii maid mun vuordnumiin lohpidin addit sidjiide. Mun lean duinna.” Mañimus rávvagat levilaččaide Go Moses lei geargan čállimis girjái dán lága gitta mañimus sáni rádjái, de son attii levilaččaide geat gudde Hearrá lihtuárkka, dán gohčcuma: “Váldet dán láhkagirjji ja bidjet dan Hearrá, Ipmileattet, lihtuárkka báldii duodaštussan din vuostá. Mun diedán man gázžarat ja nággárat dii lehpit. Go dii dálge, go mun ain lean eallimin, gázžáruššabehtet Hearrá vuostá, de man sakka eambo mu jápmima mañnil! Čohkkejehket dál mu lusa buot din čearddaid vuorrasiid ja hoavddaid. Mun áiggun sin gullut sárdnut buot dáid sániid ja váldit almmi ja eatnama duodašteaddjin din vuostá. Mun diedán ahte mu jápmima mañnil dii jorralehpet suddui ja gáidabehtet dan geainnus maid mun gohčcon din vádjolit. Boahhti beivviid din deaivida lihkuhisvuolta, go dii dahkabehtet dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin ja daguideattetguin moaráhuhtibehtet su.” Mosesa lávlla Moses sártnui oppa Israela searvegotti gullut dán lávlaga sániid, álgu rájes gitta loahpa rádjái:

Vidát Mosesgirji Guldal, albmi, maid

mun sártnun, gullos eanan mu sániid! Golgos mu oahpahu arvin, goikos mu sárdnun suoldnečalmmiid láhkái, dego arveoakti ruonas rássái, nugo savda buot dan ala mii šaddá. Mun gulahan Hearrá nama. Addet min Ipmilii gudni! Son lea min bákti, su dahku lea ollis, buot su geainnut leat vuoigadat. Son lea oskkáldas Ipmil, ii son beahte. Son lea vanhurskkis ja vuoiggalaš. Dát juonalaš ja vearálaš buolva behtii su, dat geat eai šat leat su mánát. Dán láhkáiigo don mávssát Hearrái, don doavkkes ja dáidemeahttun álbmot? Igo son leat du áhčči ja sivdnideaddji? Son ráhkadii du ja attii dutnje hámi. Muiet dološ áiggiid, jurddašehket vássán buolvvaid beivviid. Jerret áhčiineattet, de sii muitalit, gahčtet vuoras olbmui, de beassabehtet gullat. Go Alimus attii álbmogiidda eatnamiid ja sirrii olbmuid olbmui, go son mearridii sin guovlluid Ipmila bártneid logu mielde, de Jakob šattai Hearrá oassin, Israel su árbin ja opmodahkan. Son gávnnai su ávdin eatnamis, meahcis gos dušše holvvas gullui. Son suodjalii su ja anii sus fuola, son várjalii su nugo čalbmegáhkás. Nugo goaskin giktala čivggaid beasis ja sattaállá daid bajábealde, nu son lebbii sojiidis ja guttii iežas álbmoga. Aivve Hearrá oahpistii iežas olbmuid, ii oktage vieris ipmil ovttas sinna. Son divttii sin riidet alážiid badjel ja borrat bealddu šattuid, njammat honnega bávtis ja oljju garra geađggis. Son attii sidjiide gusalávcca ja sávzzamielkki, sii borre lábbáid buoiddi, Bašana vierccaid ja bohkáid, álbmámus nisuid. Viidnemuorjevorra šattai sin viidnin. Jakob borai ja gallánii. Nu Ješurun buoiddui ja riemai čiekčat, son šattai buoidin, gassagin ja váfin. Son hilggu Ipmila, sivdnideaddjis, badjelgeahčai iežas bestojumi bávti. Israel moaráhuhtii su vieris ipmiliiguin, suhtadii su fastivuodaidisguin. Dat oaffarušai bahás vuoingnaide mat eai leat ipmilat, ipmiliidda maid ii dovdan, odđa ipmiliidda maid easka lei gávdnan, mat ledje apmasat áhčiide. Dii hilggodeiddet bávti mii attii didjiide eallima, vajáldahtiidet Ipmila gii lei din riegádahtán. Go Hearrá oinnii Israela daguid, son moaráhuvai bártneidasas ja nieiddaidasas ja hilggu sin. Son celkkii: Mun čiegan sis muoduidan ja geahčan mo sidjiide geavvá loahpas, dasgo sii leat jorggu buolva, mánát geaidda ii sáhte luohttit. Sii leat moaráhuhtán mu vearri ipmiliiguin, suhtadan mu duššálaš govaideasetguin. Danin mun moaráhuhtán sin álbmogiin mii ii leat álbmot, bijan jierpmehis olbmuid hárdit sin. Mu moarri lea buolláhan dola, dat šloavvá gitta jábmiidáimmu čiekčalassii. Dat boaldá eatnama ja dan šattuid, loaktá váriid vuoddudusaidd. Mun čohkken lihkuhisvuodaid sin badjeli, buot njuolaidan mun anán sin vuostá. Sii vuoimmehuvvet nealgái, roahppánit rohttudávdii, jápmet bávččas buozalvassii. Mun vuolggahan sin vuostá boraspiriid bastilis bániid, gišvvardeaddji mirkogearbmašiid. Olgun sin mánáid goddá miehkki, viesus garra ballu sorbme sihke nuorra olbmá ja nieidda, sihke njuoratmáná ja čurgesvuovttaga. Mun sáhtášin cuvket sin, sihkkut áibbas sin muittu olbmuid gaskkas, juos in balaše vašálačča bilkkus, das ahte vuostálastit ipmirdivčče boastut ja dajašedje: Min giehta lea gievra, ii Hearrá leat dahkan dán. Dát lea rádehis álbmot, das váilu áddejupmi. Jos sii livčče viisát, de sii ipmirdivčče, árvidivčče makkárin sin loahppa šaddá. Mo sáhtá okta olmmái doarridit duháha, mo guovttis ádjit báhtui logiduháha, jos Hearrá ii livčče vuovdán sin, jos sin bákti ii livčče addán sin vašálačča gihtii? Min vašálaččaid bákti ii

leat nugo min bákti, dan sii ieža sáhttet dubmet. Sin viidnemuorra bohtá Sodomas, dat lea šaddan Gomorra stelliin. Sin viidnemuorjjit leat mirkomuorjjit, sin muorjegihput rihččagat. Sin viidni lea gearbmašmirko, kobraid hirbmatlaš sáhppi. “Buot dát lea mus áimmuin, seilejuvvon mu vuorkkáide gitta mávssaheami beaivvi rádjái, ránggáštusa beaivvi go sin juolggit jurbot. Sin heavahusa beaivi juo lahka, dat mii sin vuordá, bohtá fargga.” Hearrá bealušta iežas álbmoga, son árpmiha bálvaleddjiidis go oaidná ahte sii leat nuondan, sihke stuorrát ja smávvát leat vuoimmehuvvan. Dalle son jearrá: “Gos dál leat din ipmilat, gos bákti masa dorvvasteiddet? Čuožžilehkoset dál din veahkkin ipmilat maidda boraheiddet njuovvanoaffariiddádet buoiddi, jugaheiddet juhkanoaffariiddádet viinni! Lehkoset dat din suodjin! Dihtet ahte mun lean Ipmil, mun, ii oktage eará. Mun vuolggahan jápmima ja attán eallima, mun hávváduhtán ja dálkkastan, ii leat oktage gii gádjju mu giedas. Mun bajidan gieda almmi guvlui ja cealkkán: Nu duohta go mun ealán agálaččat, de mun saján álddagasti miehkkán, dohppen iežan njuollaskuohpu. Mun mávssahan vašálaččaidasan, ránggástan daid geat vašuhit mu. Mu njuolat juhkaluvvet varas, gahččan olbmuid ja fánngaid varas, mu miehkki borrá oáčči, vašálačča hoavddaidda oivviid.” Ávvut, albmi, ovttas su álbmogiin! Son mávssaha bálvaleddjiidis vara, ránggásta vašálaččaidis. Son buhtista iežas álbmoga eatnama. Moses sártnui dán lávlaga sániid ovttas Josuain, Nuna bártniin, oppa álbmoga gullut. Mosesa loahpahansánit Go Moses lei geargan sárđnumis israellaččaide buot dán, de son celkkii vel sidjiide: “Váldet vuhtii buot várrehussániid maid mun odne lean sárđnon didjiide. Gohččot mánáideattet doallat visot mii lea čállojuvvon dán láhkii. Dat eai leat guoros sánit; dat leat din eallin. Jos dii doallabehtet dáid sániid, de dii oažžubehtet eallit guhká dan eatnamis maid mannabehtet váldit oapmineattet Jordana don bealde.” Dan seammá beaivvi Hearrá sártnui Mosesii: “Mana Abarimváriide ja goarkŋo Nebo čohkkii mii lea Moabis Jeriko buohta. Geahčat doppe Kanaana eatnama maid mun attán israellaččaide opmodahkan. Don jámát dan várrái ja váldojuvvot olbmuidat lusa, nugo vielljat Aron jámii Horvárrái ja váldojuvvui olbmuidis lusa. Ná dáhphuvvá danin go doai leidde oskkáldasmeahttumat munnje Meriba čáhcebaikkis Kadešis Sinmeahcis eahppige atnán mu bassin israellaččaid čalmmiin. Don oáččut geahčadit dan eatnama gáidagasas, muhto it beasa dan eatnamii maid mun attán israellaččaide.”

Vidát Mosesgirji Moses buressivdnida Israela

čearddaid Dáinna buressivdnádusain Moses, Ipmila olmmái, buressivdnidii israellaččaid ovdal go jámii. Son celkkii: Hearrá bohtá Sinajis, Seiras son badjána čuovgat álbmogasas, báitimis son almmustuvvá Paranváris. Son bohtá Kadešmeahci guovllus, son manná Moaba vilttiid guora. Hearrá ráhkista čearddaidis, buot su bassi olbmot leat su giedas. Sii čohkánit su juolggiid ovdii ja váldet vuostá su sániid. Moses attii midjiide lága opmodahkan Jakoba searvegoddái. Hearrá šattai Ješuruna gonagassan go álbmoga oaivámuččat čoagganedje, go buot Israela čearddat ledje čoahkis. Ruben galgá eallit iige jápmit, muhto su olbmát eai šatta eatnagin. Juda birra son celkkii: Hearrá, gula Juda čuorvasa, divtte su bohtit iežas álbmoga lusa man ovddas son lea soahtan. Veahket su su vašálaččaid vuostá! Levi birra son celkkii: Du tummim galgá Levii, du urim iežat oskkáldas olbmái, sutnje gean don geahččalit Massas, gean don hástet Meribačázis. Son celkkii iežas áhči ja eatni birra: “Mun in leat oaidnán sudno goassege.” Son ii dovddastan vieljaidis vielljanis iige dáhtton dovdat mánáid. Levi čearda doalai du sáni ja bealuštii du lihtu. Sii oahpahit Jakobii du báhkkomiid, Israelii du lága. Sii diktet suovvasa badjánit du ovdii ja buktet ollesoaffariid du áltára ala. Hearrá, buressivdnit su fámu, suova su giedaid daguid dohkket dutnje! Cuvke su vuostálastiid alimiid, vai su vašálaččat eai šat čuožžil. Benjamina birra son celkkii: Dat gean Hearrá ráhkista, ássá oadjebassan. Hearrá várjala su álohii, son ássá Benjamina dieváid gaskkas. Josefa birra son celkkii: Hearrá buressivdnida su eatnama buoremusain mii bohtá almmis, sulnniin ja čáziin mii bohtá eatnama čiekjalasas, buoremus šattuiguin maid beaivváš láddada mánus mánnui, dološ váriid láhjiiguin, agálaš aláziid attáldagaiguin, eatnama valljivuodain, su buressivdnádusain gii ása bastilislátnjámiehtagis. Bohtos dat Josefa oaivvi badjelii, su oaivečohka badjelii gii lea vieljaidis oaivámuš. Goargat son lea, vuovssá vuostašriegádeaddji. Dego meahcivuovssá čoarvvit leat su čoarvvit, daiguin son doarru buot álbmogiid gitta eatnama ravddaidda rádjái. Dakkárat leat Efraima logiduháhat, Manasse duháhat. Sebulona birra son celkkii: Illut, Sebulon, go vuolggát, leage ilus, Isaskar, iežat godiin! Sii rávket álbmogiid várrái gos sii oaffaruššet rivttes oaffariid. Sii ellet meara valjis ja árttain mat leat čihkkojuvvon sáddui. Gada birra son celkkii: Buressivdniduvvon lehkos son gii viiddida Gada eatnama! Gad lea ássansajistis nugo ledjon, son gaikkoda gieda ja oaivvi. Son geahčadii alccesis buoremus oasi, eatnama mii dohkke rádđejeaddjái. Go álbmoga oaivámuččat

čoahkkanedje, de son ollašuhtii Hearrá vanhurskkisvuoda ja su duomuid Israelis. Dana birra son celkkii: Dan lea nuorra ledjon mii boahdá ruohta Bašanis. Naftali birra son celkkii: Naftali lea valjit árpmihuvvon, Hearrá lea buressivdnidan su valljugasat, son oažžu eatnama oarjin ja lullin. Ašera birra son celkkii: Buressivdniduvvon ovdalii eará bártniid lea Ašer. Ehccoset su su vieljat, buonjostehkos son julggiidis oljjus. Lehkosest du smarttit ruovddis ja bronssas, nugo du beaivvit leat, nu lehkos du fápmu. Ii oktage leat nugo Ješuruna Ipmil! Son riide almmi badjel veahkehit du, allatvuodastis son riide balvvaid alde. Du ássansadji lea agálaš Ipmil, deike vuolás ollet Agálačča giedat. Son ájii du vašálaččaid du ovddas ja gohčui du duššadit sin. Nu Israel oažžu ássat oadjebassan, Jakoba nálli beassá orrut ráfis dan eatnamis mas lea gordni ja viidni, doppe gos almmis goaiku suoldni. Lihkolaš leat don, Israel, gii lea nugo don? Don leat álbmot maid Hearrá beastá. Son lea du suodjaleaddji galba, du miehkki mii vuoitá. Du vašálaččat dohkkestuvvet dutnje, sin alážiid don duolmmat.

Vidát Mosesgirji Moses jápmá Moses goarkŋui Moaba jalgadasas Nebovárrái, Pisga čohkkii mii lea Jeriko buohta. Hearrá čájehii sutnje oppa eatnama: Gileada gitta Dana rádjái, oppa Naftali, de Efraima ja Manasse eatnamiid ja oppa Juda eatnama gitta oarjemeara rádjái ja Negeva ja Jordana duolbadasa, dan leagi mii ollá Jerikos, Pálbmagávpoigis, gitta Soara rádjái. Hearrá celkkii sutnje: “Dát lea dat eanan maid mun vuordnumiin lohpidin Abrahamii, Isakii ja Jakobii addit sin nállái. Mun divttán du oaidnit dan iežat čalmmiiguin, muhto don it beasa dohko.” Moses, Hearrá bálvaleddji, jámii Moaba eatnamii, nugo Hearrá lei cealkán. Hearrá hávdádii su muhtun leahkái Moaba eatnamii, Bet-Peora buohta; ii oktage dieđe vel otná beaivvige gokko su hávdi lea. Moses lei čuodiguoktelogijahkásaš go jámii, muhto su čalmmat eai lean sevnjnodan iige son lean vuoimmehuvvan. Israellaččat čirro Mosesa Moaba jalgadasain golbmalogi beaivvi, dassá go moraštanáigi nogai. Viissisvuoda vuoigŋa devddii Josua, Nuna bártni, danin go Moses lei bidjan giedaid su ala. Israellaččat jeagadedje su ja dahke daid rávvagiid mielde, maid Hearrá lei addán Mosesii. Israelis ii šat čuožžilan dakkár profeha go Moses geainna Hearrá sárttui muodus muhtui, gean Hearrá vuolggahii Egyptii dahkat mearkkaid ja oavdduid faraoui ja buot su bálvaleddjiide ja oppa su eatnamii, ja buot daid stuorra ja hirbmatlaš daguid maid Moses dagai gievrras giedain oppa Israela oaidnut.

Josua girji

Josua šaddá álbmoga láidejeaddjin Go Moses, Hearrá bálvaleddji, lei jápmán, de Hearrá celkkii Josuai, Nuna bárdnái, Mosesa bálvá: “Mu bálvaleddji Moses lea jápmán. Doalvo dál oppa Israela álbmoga Jordana rastá dan eatnamii maid mun attán sidjiide. Juohke báikki gosa dii duolmmastehpet, mun attán didjiide, nugo mun lohpidin Mosesii. Din eanan ollá meahci rájes ja Libanona rájes gitta Stuorramerrii gosa beaivváš luoitáda. Dasa gullá maid oppa hetlaččaid eanan gitta stuorra Eufrateanu rádjái. Ii oktage bide dus oppa du eallináiggis. Mun lean duinna nugo mun ledjen Mosesiin. Mun in hilggo du inge guode du. Leage roahkkat ja gievra! Don oaččut juogadit israellaččaide dan eatnama: Mun lean lohpidan dan sidjiide opmodahkan váliin maid vurdnon sin áhčiide. Leage fal roahkkat ja gievra! Doala dárkilit dan lága maid mu bálvaleddji Moses attii dutnje. Ale gáidda das olgeš alege gurut beallái, dalle dutnje menestuvvá buot maid riemat dahkat. Ane álo dán lága sániid baksamiinnát. Guorahala dan ijatbeaivái, vai máhtát doallat dárkilit visot mii dasa lea čállojuvvon. Dalle dutnje menestuvvá visot, dalle don ovdánat. Munhan lean gohččon du: Leage roahkkat ja gievra, ale suorgan alege bala, dasgo Hearrá, du Ipmil, lea duinna buot das maid dagat.” Josua gohčui álbmoga njunušolbmáid mannat siidda čađa ja cealkit álbmogii: “Ráhkadehket alcceseattet niestti, dasgo golmma beaivvi geažes dii mannabehtet Jordana rastá váldit oapmineattet dan eatnama maid Hearrá, din Ipmil, addá didjiide.” Rubena ja Gada čearddaide ja Manasse čeardabeallái Josua dajai: “Muitet rávvagiid maid Moses, Hearrá bálvaleddji, attii didjiide. Sonhan celkkii ahte Hearrá, din Ipmil, addá didjiide dán eatnama ja diktá din ássat deike. Din áhkát, mánát ja oamit ožžot báhcit dán eatnamii maid Moses attii didjiide Jordana nuorttabealde, muhto buot jálus soahteolbmát galget ráhkkanit sohtan láhkái ja rasttildit Jordana vieljaideattet njunnošis ja veahkehit sin, dassázi go Hearrá lea diktán din vieljaid beassat ráfái nugo dinge, ja sii leat váldán oapmineaset dan eatnama maid Hearrá, din Ipmil, addá sidjiide. Dasto dii oažžubehtet máhccat iežadet eatnamii, dan eatnamii maid Moses, Hearrá bálvaleddji, attii didjiide Jordana nuorttabealde.” Sii vástidedje Josuai: “Mii dahkat buot maid don leat gohččon, ja mii mannat gosa ihkinassii don

vuolggahat min. Aiddo nugo mii jeagadeimmet Mosesa, nu mii jeagadit duge. Vare Hearrá, du Ipmil, livčcii duinna, nugo son lei Mosesiin! Juohkehaš gii vuostálastá du gohččumiid iige jeagat du juohke dáfus, goddojuvvo. Leage fal roahkkat ja gievra!” Josua girji Josua vuolggaha iskkadeddjiid Jerikoi Josua, Nuna bárdni, vuolggahii Šittimis guokte iskkadeaddji ja gohčui sudno geahčadit eatnama ja Jeriko gávpoga. Soai vulggiiga Jerikoi ja manaiga Rahabnammasaš fuorá vissui, vai beassaba idjadit das. Muhto Jeriko gonagas gulai ahte muhtun israellaš olbmát ledje boahtán dan ija

Jerikoi iskkadit eatnama, ja son bijai Rahabii sáni: “Vuolggat deike daid olbmáid geat bodiiga du vissui. Soai leaba boahtán iskkadit eatnama.” Muhto Rahab čiegai dan guoktá ja dajai: “Olbmát gal finaiga mu luhtte, muhto mun in dieđe gos soai bodiiga. Soai vulggiiga dalle go sevnjodii, aiddo dalle go gávpotpoarta galgai dahppojuvvot, inge mun dieđe gosa soai manaiga. Doamihehket doarridit dan guoktá, de juksabehtet sudno.” Rahab lei dolvon olbmáid gáhtu ala ja gokčan sudno beallemasoalggaguin maid lei lebbon dohko. Gonagasa olbmát vulge doarridit iskkadeddjiid Jordana guvlui gitta gállamiid rádjái, ja go doarrideaddjit ledje mannan, de gávpotpoarta dahppojuvvui. Ovdal go iskkadeaddjit leigga veallánan, de Rahab goarknui sudno lusa gáhtu ala. Son dajai: “Mun diedán ahte Hearrá lea addán didjiide dán eatnama. Mii leat dohppehallan ballui, ja buot eatnama ássit roahppánit din dihte. Mii leat gullan mo Hearrá goikadii Ruksesmeara čáziid din ovddas go dii vulggiidet Egyptas. Mii diehtit ahte don bealde Jordana dii vihaheiddet duššadeapmái amorlaččaid gonagasaguoktá Sihona ja Oga ja gottiidet sudno. Go mii gulaimet dan, de mii hearddohuvaimet, iige mis leat šat roahkkatvuohta vuostálastit din, danin go Hearrá, din Ipmil, lea almmi ja eatnama Ipmil. Mun in beahtán dudno, muhto gádjon dudno heakka. Vuordnu dál munnje Hearrá nammii ahte doaige gádjubeahtti mu áhči soga. Addi munnje mearkka iežade oskkáldasvuodas. Dikti áhččán, eadnán, vieljaidan, oappáidan ja oppa sin veaga eallit, ja gáddju min heakka jápmimis.” Olbmáguovttos dajaiga sutnje: “Moai letne geatnegasat jápmit din sadjái, jus ean daga maid don ánut. Muhto ale diedit geasage munno ášši. Go Hearrá addá midjiide dán eatnama, de mii gádjut din heakka. Dasa dii oazžubehtet luohttit.” De Rahab luittii sudno láseráigge báttiin vuolás muvrra olggobeallái. Su viessu lei gitta gávpotmuvrras, ja son ásai muvrra siste. Son neavvui sudno: “Manni váriide, vai din doarrideaddjit eai fáhte dudno, ja čiehkádeahkki dohko golmma beaivái. Go doarrideaddjit leat máhccan, de dalle sáhttibeahtti mannat geidnoseatte.” Olbmát dajaiga sutnje: “Moai letne friddja dan vális maid vuortnuime dutnje, jus it daga nugo moai gohččo. Go mii boahtit dán eatnamii, de galggat čatnat dán rukses bátti dan láseráigái gokko luitet munno vuolás, ja čohkket áhčát, eatnát, vieljaidat ja oppa áhčát veaga iežat lusa vissui. Juohkehaš gii manná viesus olggos, lea sivalaš iežas jápmimii, ja moai letne vigiheamit. Muhto jos mii goddit ovttage gii lea du luhtte viesus, de moai letne sivalaččat su jápmimii. Ja jos don beahtát munno, de moai letne čovdojuvvon dan vális maid bidjet munno vuordnut.” Rahab dajai: “Lehkos nu go dadjabeahtti.” De son luittii olbmáguoktá mannat. Ja son čanai dan rukses bátti láseráigái. Olbmáguovttos vulggiiga váriide ja oruiga doppe golbma beavvi, dassázii go doarrideaddjit ledje máhccan. Sii ohce sudno miehtá oppa geainnu, muhto eai gávdnan. Dasto olbmáguovttos njejaiga váriin, rasttildeigga Jordana ja bodiiga Josua, Nuna bárdni, lusa. Soai muitaleigga sutnje buot mii sudnuide lei dáhpáhuvvan ja dajaiga: “Hearrá lea addán oppa eatnama min gihtii, ja buot eatnama ássit leat hearddohuvvan.” Josua girji Israellaččat rasttildit Jordana Árrat idedis Josua ja israellaččat vulge johtui Šittimis ja bohte Jordangáddái. Das sii ledje muhtun áiggi ovdal go manne eanu rastá. Go golbma beavvi ledje vássán, de álbmoga njunnošat manne siidda čađa ja gohččo álbmoga: “Go dii oaidnibehtet Hearrá, din Ipmila, lihtuárkka ja levilaš báhpaid guoddimin dan, de galgabehtet vuolgit johtui ja mannat árkká manjis, muhto lehkos birrasii guokteduhát állana din ja árkká gaskkas, allet mana ilá lahka dan. Čuvvot dan vai diedášeiddet dan geainnu man dii galgabehtet mannat, dasgo dii ehpet leat mannan dan geainnu ovdal.” Josua dajai álbmogii: “Basuhehket iežaideattet, dasgo ihttin Hearrá dahká oavdudaguid din gaskkas.” Báhpaid son dajai: “Váldet lihtuárkka ja guddet dan álbmoga ovddas.” Báhpát dahke nugo Josua lei gohččon. Hearrá celkkii Josuai: “Dán beavvi mun dahkagoađán du stuorisin oppa Israela čalmmiin, vai sii ipmirdit ahte mun lean duinna nugo mun ledjen Mosesiin. Go báhpát geat guddet lihtuárkka, leat ollen Jordangáddái, de gohčo sin lávket gáddečáhcai ja čuožžut das.” Josua dajai israellačcaide: “Bohtet deike gullat Hearrá, din Ipmila, sániid.” Dasto son dajai: “Ealli Ipmil lea din gaskkas. Dan dii diehtibehtet das ahte son duššada din ovddas kanaanlaččaid, hetlaččaid, hivvelaččaid, perisselaččaid, girgaslaččaid, amorlaččaid ja jebuslaččaid. Oppa

eatnama hearrá lihtuárka manná din ovddas Jordana rastá. Válljehket dál Israela čearddain guoktenuppelohkáí olbmá, ovttá gudege čearddas. Go báhpát geat guddet oppa eatnama Hearrá lihtuárkka leat lávken Jordana čáhcai, de dalle boatkkalduvvet čázit mat bohtet bajil, ja orustit oktan čopman.” Álbmot vulggii johtui goahtesajiin vai beassá rasttildit Jordana, ja báhpát gudde lihtuárkka álbmoga ovddas. Lei láddjenáigi, ja Jordan dulvvai badjel buot gáttiidis. Go báhpát geat gudde árkká, bohte Jordangáddái ja lávkejedje čáhcai, de čáhci mii bodii bajil, bisánii ja orui oktan čopman guhkkín Adama gávppoga luhtte, Saretana lahka. Muhto dat čáhci mii golggai Arabameara dahjege Jápmearea guvlui, jávkkai ollásit. Nu álbmot manai Jordana rastá Jeriko buohta. Báhpát geat gudde Hearrá lihtuárkka, čužžo goikásis gasku Jordana, ja oppa Israel manai rastá goikeeatnama mielde, dassázii go buohkat ledje rasttildan Jordana. Josua girji Guoktenuppelohkáí muitogeadggi Go oppa álbmot lei rasttildan Jordana, de Hearrá celkkii Josuai: “Válljehket álbmogis guoktenuppelohkáí olbmá, ovttá gudege čearddas. Gohččot sin váldit Jordanis guoktenuppelohkáí geadggi dan báikkis gokko báhpát čužžot, ja doalvut daid dan báikái gos orrubehtet boahhte ija.” Josua válljii israellaččain guoktenuppelohkáí olbmá, ovttá gudege čearddas, rávkkai sin lusa ja dajai sidjiide: “Mannet Hearrá, din Ipmila, árkká lusa gasku Jordana ja bajidehket iešguhtege ovttá geadggi oalggi ala, nu ahte dat leat Israela guoktenuppelohkáí čeardda logu mielde. Geadggi leat mearkan din gaskkas. Go din mánát de muhtumin jerret manin dát geadggit leat ceggejuvvon, de galgabehtet vástidit sidjiide: ‘Jordana čázit bisánedje Hearrá lihtuárkka ovddas. Go árka manai Jordani, de Jordana čázit bisánedje. Dát geadggit galget leat muitun israellaččaide agálaš áigái.’” Israellaččat dahke nugo Josua gohčui. Sii válde gasku Jordana guoktenuppelohkáí geadggi Israela čearddaid logu mielde, nugo Hearrá lei sárdnon Josuai. Sii gudde gedggiid idjadanbáikáseaset ja bidje daid dohko. Josua ceggii guoktenuppelohkáí geadggi gasku Jordana dan báikái gokko báhpát geat gudde lihtuárkka, ledje čužžon. Geadggit leat das vel otná beaivige. Báhpát geat gudde árkká, čužžo gasku Jordana dassázii go lei dahkkojuvvon buot maid Hearrá lei gohččon Josua sárdnut álbmogii. Nu ollašuvai maidái dat gohččun maid Moses lei addán Josuai. Álbmot manai hoahpus Jordana rastá. Go buot earát ledje geargan mannamis rastá, de maidái báhpát manne rastá ja guoddigohte Hearrá árkká álbmoga ovddas. Israellaččaid njunnošis soahtejoavkun manne Rubena ja Gada čearddat ja Manasse čeardabealle, nugo Moses lei gohččon sin. Sullii njealljelogiduhát soahteolbmá vulge soahat Hearrá muoduid ovddas Jeriko duolbadassii. Dan beaivvi Hearrá dagai Josua stuorisin oppa Israela čalmmiin, ja sii gudnejahtte Josua buot su eallinbeivviid nugo ledje gudnejahttán Mosesa. Hearrá celkkii Josuai: “Gohčo báhpaid geat guddet lihtuárkka, goargnut Jordanis gáddái.” Josua dagai nu, ja báhpát gorgnon Jordanis gáddái. Dan seammás go báhpát geat gudde Hearrá lihtuárkka, ledje gorgnon Jordanis gáddái ja lávken goikeeatnamii, de Jordana čázit máhce fas ovddeš sadjáseaset ja dulve badjel buot gáttiid nugo ovdalge. Israellaččat rasttildedje Jordana vuosttaš mánu logát beaivvi ja luoitedje Gilgalii, Jeriko nuorttabeallái. Josua ceggii Gilgalii dan guoktenuppelohkáí geadggi mat ledje váldojuvvon Jordanis. Son dajai israellaččaide: “Go din mánát de muhtumin jerret iežaset áhčiiin manin dát geadggit leat ceggejuvvon, de galgabehtet dalle vástidit sidjiide: Israel manai goikeeatnama mielde Jordana rastá. Hearrá, din Ipmil, goikadii Jordana čáziid nugo son lei goikadan Ruksesmeara min ovddas, nu ahte min álbmot beasai rastá. Dan son dagai, vai buot eatnama álbmogat oahpašedje dovdat ahte Hearrá giehta lea gievra, ja vai dii álo balašeidet Hearrás, din Ipmilis.” Josua girji Go amorlaččaid gonagasat geat ásse Jordana oarjjabealde, ja buot áhpegátti kanaanlaččaid gonagasat gulle ahte Hearrá lei goikadan Jordana čáziid israellaččaid ovddas ja nu buktán sin rastá, de sii hearddohuvve, iige sis oktage duostan vuostálastit israellaččaid. Birračuohpahus ja beassázat Gilgalis Daid áiggiid Hearrá sárdnui Josuai: “Duddjo didnoniibbiid ja birračuohpa israellaččaid nuppi geardde.” Josua duddjui didnoniibbiid ja birračuohpai israellaččaid Ovdaliikedievá vuolde. Josua birračuohpai israellaččaid danne go buot olbmábealle geat ledje vuolgán Egyptas, buot soahteolbmát, ledje jápman meahccái. Buohkat geat ledje vuolgán Egyptas, ledje leamaš birračuohppojuvvon, muhto dat geat ledje riegádan mátkkis meahcis, eai lean birračuohppojuvvon. Israellaččat ledje vádjolan meahcis njealljelogi jagi, ja dan áiggis jápme buot soahteolbmát geat ledje vuolgán Egyptas. Sii eai lean jeagadan Hearrá sáni, ja danin Hearrá lei vurdnon ahte son ii divtte sin oaidnit dan eatnama maid lei váliin vurdnon sin áhčiiide addit israellaččaide, eatnama mas golgá mielki ja honnet. Hearrá divttii sin bártneid boahtit sin sadjái, ja sin Josua dál birračuohpai. Sis lei ovdaliiki, danin go sii eai lean birračuohppojuvvon mátkkis. Go buohkat ledje birračuohppojuvvon, de sii orro siiddas dassázii

go ledje buorránan. Hearrá celkkii Josuai: “Otná beavvi mun lean fieraldahttán din badjelis Egypta hiddjádusa.” Dan dihte dat báiki gohčoduvvui Gilgalin, ja danin dat gohčoduvvo veláge. Go israellaččat orro siiddas Gilgalis, de sii dolle beassáziid dan mánu njealljenuppelogát beavvi eahkedis Jeriko duolbadasas. Beavvi maŋŋil beassáziid, dakka dan beavvi, sii borre eatnama šattuid: Suvrutkeahtes láibbi ja gordojuvvon gortniid. Manna nogai beavvi geažes das go sii ledje borran eatnama šattuid. Israellaččat eai ožžon šat manna, muhto sii borre dan jagi Kanaana šattuid. Hearrá soahteveaga oaivámuš Go Josua lei oktii Jeriko lahka, de son oinnii ovddastis olbmá geas lei giedas rohttejuvvon miehkki. Josua manai olbmá lusa ja jearai: “Gulatgo don midjiide vai min vašálaččaide?” Olmmái vástidii: “In goabbáige. Mun lean Hearrá soahteveaga oaivámuš ja lean boahtán aiddo dál.” Dalle Josua čippostii, gopmirdii eatnamii muoduid ja jearai: “Mii mu hearrás lea sárdnumuššan bálvleaddjásis?” Hearrá soahteveaga oaivámuš celkkii Josuai: “Nuola gápmagiid, danin go báiki gokko don čuočcut, lea bassi.” Ja Josua dagai nu. Josua girji Jeriko váldojuvvo Jeriko poarttat ledje lohkkaduvvon ja dahppagasas israellaččaid dihte. Ii oktage beassan gávpogis olggos iige gávpogii sisa. Hearrá celkkii Josuai: “Mun attán du gihtii Jeriko, dan gonagasa ja buot dan gievrras soahteolbmáid. Din soahteolbmát galget mannat gávpoga birra, vadjolit dan birra oktii beavvis. Dii galgabehtet dahkat nu guhtta beavvi. Čieža báhpa galget guoddit čieža vierccačoarvedorvve árkka ovddas. Čihččet beavvi dii galgabehtet mannat gávpoga birra čieža geardde, ja báhpat galget bossut dorvviid. Go báhpat bossugohtet čoarvedorvviid ja dii gullabehtet dorvviid jiena, de oppa álbmot galgá bajidit stuorra soahtečuorvasa. Dalle gávpoga muvrrat gahččet, ja din soahteolbmát besset mannat gávpogii, juohkehaš njuolga ovdasis.” Josua, Nuna bárdni, rávkkaai lusas báhpaid ja dajai sidjiide: “Dii galgabehtet guoddit lihtuárkka, ja čieža báhpa galget guoddit čieža vierccačoarvedorvve Hearrá árkka ovddas.” Álbmogii son dajai: “Vulget vázzit gávpoga birra. Soahteolbmát galget mannat Hearrá árkka ovddas.” Go Josua lei sárdnon álbmogii, de čieža báhpa geat gudde čieža čoarvedorvve, vulge vázzit Hearrá lihtuárkka ovddas. Sii bosso dorvviid, ja Hearrá lihtuárka čuovui sin maŋis. Soahteolbmát manne báhpaid ovddas geat bosso dorvviid, ja maŋuš bodii árkka maŋis, ja dorvvet čudje heaittekeahttá. Josua lei dadjan álbmogii: “Allet bajit soahtečuorvasa! Orrot jávohaga, allos din njálmnis vulgo oktage sátni. Easka dan beavvi go mun gohčun din bajidit soahtečuorvasa, de galgabehtet čuorvut.” Nu Hearrá árka guddojuvvoi gávpoga birra ovttá geardde. Dasto olbmot manne siidii ja idjadedje doppe. Josua lihkaí árrat idedis ja vuolggahii báhpaid guoddit Hearrá árkka. Dat čieža báhpa geat gudde dan čieža čoarvedorvve, manne Hearrá árkka ovddas ja bosso dorvviid heaittekeahttá. Soahteolbmát vázze sin ovddas, ja maŋuš bodii Hearrá árkka maŋis, ja dorvvet čudje heaittekeahttá. Dan beavvige sii manne gávpoga birra ovttá geardde ja de máhce siidii. Nu sii dahke guhtta beavvi. Čihččet beavvi sii lihkke go idedisguovssu badjáníi ja manne gávpoga birra seammá láhkái, muhto dál čieža geardde. Dušše dan beavvi sii manne gávpoga birra čieža geardde. Go báhpat čihččet geardde bossugohte dorvviid, de Josua gohčui álbmoga: “Bajidehket soahtečuorvasa! Hearrá addá gávpoga din gihtii. Gávpot ja buot mii doppe lea, vihahuvvo duššadeapmái ja gullá Hearrái. Dušše fuorrá Rahab ja buohkat geat leat suinna viesus, ožžot eallit, danin go son čiegai iskkadeddjiid geaid mii leimmet vuolggahan. Váruhehket váldimis maidege mii lea vihahuvvon duššadeapmái, muđui dii vihahehpet duššadeapmái oppa Israela siidda ja dagahehpet dasa lihkuhisvuoda. Buot silbba ja golli ja buot bronsa- ja ruovdedinggaid galgá basuhit Hearrái ja doalvut Hearrá dávvirgámmárii.” Álbmot bajidii soahtečuorvasa ja báhpat bosso dorvviid. Dalán go álbmot gulai dorvviid jiena, de dat bajidii stuorra soahtečuorvasa. Dalle Jeriko muvrrat gahčče, ja soahteolbmát manne gávpogii, juohke olmmái dan sajis gokko čuočcui. Nu israellaččat válde gávpoga. Sii vihahedje duššadeapmái buot mii gávpogis lei. Sii godde sihke olbmáid ja nissoniid, sihke nuoraid ja boarrásiid ja vuovssáid, sávzzaid ja áseniid. Dan guovtti olbmái geat leigga leamaš iskkadeamen eatnama, Josua dajai: “Manni fuorrá Rahaba vissui ja viežži su ja buot su olbmuid, nugo doai vuortnuide sutnje.” Iskkadeaddjiguovttos manaiga vissui, vieččaiga Rahaba ja su áhči ja eatni ja vieljaid ja buot su olbmuid ja bukte sin Israela siidda olggobeallái. Muhto gávpoga ja buot mii doppe lei, israellaččat bolde. Dušše silbba ja golli ja bronsa- ja ruovdedinggaid sii bidje Hearrá viesu dávvirgámmárii. Fuorrá Rahaba ja su bearraša ja buot su olbmuid Josua divttii eallit, danin go Rahab lei čiehkan olbmáid geaid Josua lei vuolggahan iskkadit Jeriko. Rahaba sohka eallá israellaččaid gaskkas vel otná beavvige. Dalle Josua bijai álbmoga vuordnut dán váli: “Hearrá garuhehkos dan olbmá gii riepamá hukset Jeriko gávpoga oddasis. Go son bidjá dan vuodu, de son massá vuosttašriegádeaddjis, ja go son cegge dan

poarttaid, de son massá váhkarbártnis.” Hearrá lei Josuain, ja Josua bekkii miehtá oppa eatnama. Josua girji Akana suddu Muhto israellaččat ledje oskkáldasmeahtumat ja válde dan mii lei vihahuvvon duššadeapmái. Dakkár sálláša lei váldán Juda čeardda olmmoš Akan, gean áhčči lei Karmi, Seraha bártni Sabdi bárdni. Dalle Hearrá moaráhuvai israellaččaide. Josua vuolggahii Jerikos muhtun olbmáid Ajii, mii lea Betela nuortalis Bet-Avena lahka, ja dajai sidjiide: “Mannet iskkadit Aja eatnama.” Olbmát vulge. Go sii máhce Josua lusa, de sii dadje: “Ai lea unna gávppogaš. Ii gánnit vuolggahit oppa soahteveaga váldit dan, guokte- dahje golbmaduhát olbmá lea galle. Ale váivvit oppa soahteveaga dohko, doppe leat uhccán olbmot.” Nu israellaččain vulge dohko sullii golbmaduhát olbmá, muhto sii šadde báhtarit Aja olbmáin. Aja olbmát doarridedje sin gávppotpoartta rájes gitta geađgeluoddunbáikki rádjái ja godde vieltái golbmalogiguhtta olbmá. Dalle israellaččat nuonddahalle, ja sii doarggistedje balus. Josua ja Israela vuorrasat gaikkodedje biktasiiddiset, luoitádedje muđolassii eatnamii, botkkuhedje muoldda oaivvi ala ja veallájedje Hearrá árkká ovddas gitta eahkeda rádjái. Josua dajai: “Vuoi Hearrá, mu Ipmil! Manne don buktet dán álbmoga Jordana rastá? Áigotgo don addit min amorlaččaid gihtii ja duššadit min? Vare mii livččiimet bisson don bealde Jordana! Vuoi Hearrá, maid mun šat sáhtán dadjat, go Israel lea báhtaran vašálaččainis? Go kanaanlaččat ja dán eatnama eará álbmogat ožžot dan gullat, de dat fallehit min juohke guovllus ja jávkadit min nama eatnama alde. Mo don dalle gájut iežat nama gudni?” Hearrá celkkii Josuai: “Čuožžil! Manne don veallát dies muođut eatnamis? Israellaččat leat suddudan. Sii leat rihkkon lihtu maid mun gohččon sin doallat. Sii leat váldán dakkára mii lea vihahuvvon duššadeapmái. Sii leat suoládan dan ja čiehkan dan iežaset gálvvuid gaskii. Israellaččat eai sáhte bihtit vašálaččaineaset, muhto šadde báhtarit, danin go sii leat vihahuvvon duššadeapmái. Jos dii ehpet duššat dan mii lea vihahuvvon duššadeapmái, de mun in šat leat dinguin. Gohčo dál israellaččaid basuhit iežaset ihttázii. Cealkke sidjiide: ‘Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Dus, Israel, lea duššadeapmái vihahuvvon sálaš. Dii ehpet biđe vašálaččain ovdal go lehpet jávkadan dan.’ Ihttin idedis dii galgabehtet loaiddastit ovdan čearddaid mielde. Dat čearda masa Hearrá vuorbi deaivá, galgá loaiddastit ovdan sogaid mielde. Dat sohka masa Hearrá vuorbi deaivá, galgá loaiddastit ovdan bearrašiid mielde. Dat bearaš masa Hearrá vuorbi deaivá, galgá loaiddastit ovdan olmmái olbmá maŋis. Dat geasa vuorbi deaivá danne go sus lea dakkár mii lea vihahuvvon duššadeapmái, galgá boldojuvvot oktan buot dainna mii sus lea. Son lea rihkkon Hearrá lihtu ja dahkan fastivuoda Israelis.” Árrat idedis Josua gohčui israellaččaid loaiddastit ovdan čearddaid mielde, ja vuorbi deaivvai Juda čerdii. Son gohčui Juda sogaid loaiddastit ovdan, ja vuorbi deaivvai Seraha sohkkii. Son gohčui Seraha soga loaiddastit ovdan bearrašiid mielde, ja vuorbi deaivvai Sabdii. Son gohčui Sabdi bearraša loaiddastit ovdan olmmái olbmá maŋis, ja vuorbi deaivvai Akanii, Karmi bárdnái. Son gulai Seraha bártni Sabdi nállái ja lei Juda čeardda olmmoš. Josua dajai Akanii: “Bárdnážan, atte gudni Hearrái, Israela Ipmilii, ja dovddas maid leat dahkan. Muital munnje visot alege čiega mus maidege.” Akan vástidii Josuai: “Dat lea duohta, mun lean suddudan Hearrá, Israela Ipmila, vuostá. Ná mun dahken: Mun oidnen sálláša siste čáppa mávssolaš babylonialaš oalgebiktasa, guoktečuodi šekela silbba ja gollenjuokčama mii dettii vihttalogi šekela, ja mun anistuvven daidda ja válden daid. Dat leat čihkkojuvvon eatnamii mu goađi vuollái, silba vuolimuzžan.” Josua vuolggahii muhtun olbmáid geahččat leigo nu. Sii vihke goahtái ja gávdne dávviriid mat ledje čihkkojuvvon dohko, ja silba lei vuolimuzžan. Sii válde sálláša goađis, bukte dan Josua ja israellaččaid lusa ja bidje dan Hearrá muođuid ovdii. De Josua ja buot israellaččat dolvo Akana, Seraha náli olbmo, Akorleahká. Sii dolvo dohko maid silbba, oalgebiktasa ja gollenjuokčama, Akana bártniid ja nieiddaid, su vuovssáid, áseniid ja sávzzaid, su goađi ja buot mii sus lei. Josua dajai: “Don dagahit lihkuhisvuoda midjiide, odne Hearrá dagaha lihkuhisvuoda dutnje.” Israellaččat geađgádedje jámas Akana, su bártniid ja nieiddaid ja buot mii sus lei, ja de sii bolde visot. Dasto sii lánjedje dan báikái stuorra geađgečoma mii lea doppe ain dálge. Dalle Hearrá buolli moarri soaččui. Dan dihte dat báiki gohčoduvvui Akorleahkin, ja danin dat gohčoduvvo vel otná beaivvige. Josua girji Israellaččat váldet ja duššadit Aja Hearrá celkkii Josuai: “Ale bala alege arvvahuva! Válde mielddát oppa soahteveaga ja vuolgge Ajii. Mun attán du gihtii Aja gonagasa, su álbmoga ja gávppoga ja oppa su eatnama. Don galggat dahkat Ajii ja dan gonagassii nugo dahket Jerikoi ja dan gonagassii, muhto sálláša ja omiid dii oázžubehtet goitge váldit. Bija olbmáid beitosii gávppoga nuppe beallái.” Josua vulggii oppa soahteveagainis Aja guvlui. Son válljii golbmalogiduhát roahkkadis soahteolbmá ja vuolggahii sin mátkái ihkku. Son gohčui sin:

“Dii galgabehtet orrut beitosis gávpoga nuppe bealde. Allet mana beare guhkás gávpogis, muhto lehket buohkat gergosat. Mun ja oppa veahka mii lea muinna, lahkonit gávpogii. Go Aja olbmát vulget soahat minguin nugo ovddit hávege, de mii mahkás báhtarit sis. Sii vulget doarridit min, ja nu mii hohkahit sin olggos gávpogis. Sii oainnat gáddet ahte mii báhtarit sis nugo ovddit hávege. Go mii leat báhtareamen sis, de dii galgabehtet čuožžilit beitosis ja váldit gávpoga. Hearrá, din Ipmil, addá dan din gihtii. Go dii lehpet váldán gávpoga, de galgabehtet buolláhit dan. Dahket nugo Hearrá lea cealkán. Mun gohčun din ná.” Josua vuolgahii olbmáid mátkái, ja sii manne beitosii Aja gávpoga oarjjabeallái, Betela ja Aja gaskii. Josua orui dan ija soahteveaga luhtte. Árrat idedis Josua geahčadii soahteveagas. Son ja Israela vuorrasat vulge soahteveaga njunnošis Aja guvlui. Go soahteveahka mii lei suinna lei joavdan gávpoga lahka, de sii dahke soahtesiidda Aja davábeallái, ja sin ja Aja gaskkas lei Leahki. Josua bijai sullii vihttadahát olbmá beitosii gávpoga oarjjabeallái, Betela ja Aja gaskii. Soahteveahka lei dál gearggus soahat, váldojoavku gávpoga davábealde ja uhcit joavku gávpoga oarjjabealde. Josua orui dan ija leagis. Go Aja gonagas iddedis oinnii israellaččaid, de son vulggii dalán oppa soahteveagainis mearrebáikái meahci guvlui soahat Israeliin, muhto son ii diehtán ahte gávpoga duohken ledje israellaččat beitosis. Josua ja israellaččat geassádedje ja báhtaredje meahci guvlui. Dalle buot gávpoga olbmot gohččojuvvojdedje doarridit Josua, ja sii gessojuvvojdedje olggos gávpogis. Ii oktage olmmái báhcán Ajii, muhto buohkat vulge israellaččaid maŋŋái. Sii gudde gávpoga rabasin ja doarridišgohte Israela. Hearrá celkkii Josuai: “Geige Aja guvlui sábelá mii dus lea giedas. Mun attán gávpoga du gihtii.” Josua dagai nu. Go dat olbmát geat ledje beitosis oidne Josua geigemin gieda, de sii čuožžiledje hoahpus čiehkádansajisteaset, fallehedje gávpoga, váldde dan ja buolláhedje dan hoahpus. Go Aja olbmát jorggihedje, de sii oidne suova badjáneamen gávpogis almmi guvlui. Muhto sii eai sáhtán báhtarit eai duohko eaige deike, danin go dat soahteveahka mii lei báhtaran meahci guvlui, jorggihii doarrideddjiid vuostá. Josua ja israellaččat ledje oaidnán ahte dat olbmát geat ledje leamaš beitosis, ledje váldán gávpoga ja ahte doppe badjáni suovva, ja dalle sii jorggihedje ja fallehedje Aja olbmáid. Ja seammás dot geat ledje váldán gávpoga, fallehedje maid sin, ja nu Aja olbmát báhce guovtti israellaččaid joavkku gaskii. Israellaččat fallehedje sin ovddabealde ja maŋábealde ja časke sin, nu ahte ii oktage sis beassan báhtarussii iige báhcán heggii. Muhto Aja gonagasa sii dohppejedje eallinaga ja bukte Josua lusa. Go israellaččat ledje goddán buot Aja olbmáid meahccái gosa sii ledje sin doarridan, ja buohkat ledje gahččan miehkkái gitta maŋimuš olbmá ráje, de sii máhce Ajii ja godde daid geat vel ledje doppe. Dan beaivvi gottáhalle guoktenuppelohkáiduhát olbmá ja nissona, buot Aja ássit. Josua ii váldán ruoktot gieda mas lei doallamin sábelá, ovdal go buot Aja ássit ledje vihahuvvon duššadeapmái. Israellaččat goit rievdedje gávpogis omiid ja eará opmodaga. Sii dahke visot aivve nugo Hearrá lei gohččon Josua. Josua bolddii Aja gávpoga ja dagai dan agálaš čievračopman, ávdin báikin, dakkárin go dat lea otná beaivvige. Muhto Aja gonagasa son harccastii murrii ja divttii su jápma rupmaša heangát das gitta eahkeda rádjái. Go beaivváš luoitádii, de Josua gohčui váldit dan vulos. Sii bálkestedje dan gávpotpoartta ovdii ja guhpejedje dan ala stuorra geadgečoma mii lea das otná beaivvige. Josua lohká lága Ebalváris. Dan áiggi Josua ráhkadii Ebalvárrái áltára Hearrái, Israela Ipmilii, nugo Moses, Hearrá bálvaleddji, lei gohččon israellaččaid dahkat ja nugo lea čállojuvvon Mosesa láhkagirjái. Áltár ráhkaduvvui olles gedggiin maidda ii mihkkege ruvddiid lean guoskan. Dan alde sii oaffarušše Hearrái boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid. Daidda gedggiide Josua čálii israellaččaid oaidnut geardduhusa dan lágas maid Moses lei čállán. Oppa Israel, sihke vierrásat ja eatnamis riegádan olbmot, buot Israela vuorrasat, hoavddat ja duopmárat, čužžo goappáge bealde árkká leviláš báhpaid buohta geat galge guoddit Hearrá lihtuárkka. Nubbi bealli álbmogis čuoččui Garisimvárrái čalmmiid, nubbi bealligis Ebalvárrái čalmmiid. Moses, Hearrá bálvaleddji, lei oainnat gohččon buressivdnidit Israela álbmoga dainna lágiin. Das maŋŋil Josua logai jitnosii oppa lága, sihke buressivdnidusaid ja garuhusaid, aiddo nugo láhkagirjái lei čállojuvvon. Josua ii guoddán eret sánige das maid Moses lei gohččon. Buot lohkkajuvvui oppa Israela searvegoddái ja nissoniidda ja mánáide ja vierrásiidda geat čuvvo sin.

Josua girji Soahpamuš gibeonlaččaiguin Go buot Jordana oarjjabeale, várreeatnama, Šefela ja Stuorrameara gátti gonagasat gitta Libanona rádjái, hetlaččaid, amorlaččaid, kanaanlaččaid, perisselaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid gonagasat gulle mii lei dáhpáhuvvan, de sii čoagganedje ja lihtodedje soahat Josuain ja Israeliin. Go Gibeona ássit gulle maid Josua lei dahkan Jerikoi ja Ajii, de sii meannudedje gávvilit. Sii vuolgghedje mátkái áirasiid geat noaduhedje áseniidiset čielgái oapmeseahkaid ja opmon, gaikánan ja

duoknaduvvon viidneseahkaid, bidje juolgáid duoknaduvvon oapmegápmagiid ja gárvodedje oapmebiktasiid. Niestin sii válde goikan ja moallanan láibbi. Sii manne Josua lusa Gilgala siidii ja dadje sutnje ja israellaččaide: “Mii bohtit hui gáiddus eatnamis. Dahket dál lihtu minguin!” Muhto israellaččat dadje hivvelaččaide: “Dii dáidibehtet ássat dás min lahka. Mo mii dalle sáhtášeimmet dahkat lihtu dinguin?” Sii dadje Josuai: “Mii leat du bálvaleddjít.” Josua jearai sis: “Geat dii lehpet ja gos dii bohtibehtet?” Sii vástidedje: “Du bálvaleddjít leat bohtán gáiddus eatnamis, danin go Hearrá, du Ipmila, namma lea beaggán dohko. Mii leat gullan su nama ja buot maid son dagai Egyptas ja buot maid son dagai dan guovtti amorlaččaid gonagassii Jordana nuorttabealde Hešbona gonagassii Sihonii ja Bašana gonagassii Ogii gii ásai Ástarotis. Min vuorrasat ja buot min eatnama ássit gohččo min váldit niestti ja vuolgit ohcat din ja dadjat didjiide: ‘Mii leat din bálvaleddjít. Dahket lihtu minguin!’ Dát min láibi lei vel liekkas go válddiimet dan niesttin ruovttus dan beavvi go vulggiimet deike guovlluid. Gehččet man goikkis ja moallanan dat lea dál! Dáid viidneseahkaid mii devddiimet odasnaga. Gehččet man gaikánan dat leat dál! Ja min biktasat ja gápmagat leat gollan guhkes mátkkis.” De Israela olbmát máiste sin niestti, muhto eai jearran rádi Hearrás. Josua dagai ráfilihtu singuin ja lohpidii ahte sii ožžot eallit. Álbmoga oaivámuččat nannejedje lihtu váliin. Golmma beavvi geažes das go lihttu lei dahkkojuvvon, de israellaččat gulle ahte gibeonlaččat ledjege sin ránnját ja ásse das lahka. Dalle israellaččat vulge johtui ja bohte goalmmát beavvi sin gávpogiidda mat ledje Gibeon, Kefira, Beerot ja Kirjat-Jearim. Muhto israellaččat eai goddán sin, dainna go álbmoga oaivámuččat ledje vurdnon sidjiide dan Hearrá, Israela Ipmila, nammii. Oppa álbmot nimmorii oaivámuččaid vuostá, muhto sii vástidedje: “Mii leat vurdnon sidjiide dan Hearrá, Israela Ipmila, nammii. Danin mii eat sáhte duohtadit sin. Mii dahkat sidjiide ná: Mii diktít sin eallit, vai moarri ii deaivva midjiide dan váli dihte maid mii leat vurdnon sidjiide.” Oaivámuččat mearridedje ahte sii ožžot eallit, muhto sii šaddet bálvalit israellaččaid murrejeaddjin ja čáhceguoddin. Ja álbmot jeagadii oaivámuččaidis. Josua rávkka gibeonlaččaid lusas ja dajai sidjiide: “Manne dii behtiidet min? Diihan dajaidet ahte ássabehtet hui gáidagasas mis, vaikko ássabehtetge dás lahka! Lehket garuhuvvon! Ii oktage dis beasa bálvaledjies šlávvan, murremis ja guoddimis čázi mu Ipmila vissui.” Sii vástidedje Josuai: “Du bálvaledjiiide mitaluvvui ahte Hearrá, du Ipmil, lei gohččon bálvaleddjis Mosesa addit didjiide oppa dán eatnama ja duššadit buot eatnama ássiid din ovddas. Mii balaimet sakka ahte dii goddibehtet min, ja dan dihte mii dagaimet dán. Dál mii leat du giedas. Daga midjiide nugo du mielas lea riehta ja vuoigat.” Josua dagai sidjiide nugo lei dadjan. Son gájui sin israellaččaid giedas iige suovvan goddit sin, muhto mearridii sin dan beavvi rájes israellaččaid šlávvan murret ja guoddit čázi Hearrá áltára váras. Dat lea sin bargu veláge dan báikkis maid Hearrá lea välljen. Josua girji Josua vuotitá vihitta amorlaš gonagasa Adoni-Sedek, Jerusalema gonagas, gulai ahte Josua lei váldán Aja ja vihahan dan duššadeapmái ja ahte son lei dahkan Aji ja dan gonagassii seammá láchkái go Jerikoi ja dan gonagassii. Adoni-Sedek oaččui maid diehtit ahte Gibeona ássit ledje dahkan ráfi israellaččaiguin ja ásse sin gaskkas. Dalle son ballái sakka, dasgo Gibeon lei seammá stuoris go gonagasgávpogat; dat lei stuorit go Ai, ja buot dan olbmát ledje roahkkadis soahteolbmát. Jerusalema gonagas Adoni-Sedek vuolggahii dalle Hebrona gonagassii Hohamii, Jarmuta gonagassii Piramii, Lakiša gonagassii Jafiai, ja Eglona gonagassii Debirii dán sága: “Bohtet veahkehit mu, de mii časkit Gibeona, danin go dat lea dahkan ráfi Josuain ja israellaččaiguin.” Dat vihitta amorlaš gonagasa, Jerusalema, Hebrona, Jarmuta, Lakiša ja Eglona gonagasat, čoagganedje buot soahteveagaideasetguin. Sii dahke soahtesiidda Gibeona lusa ja ráhkkanedje fallehit gávpoga. Dalle gibeonlaččat vuolggahedje Josuai Gilgala siidii dán sága: “Ale guode bálvaledjiiidat heahtái! Boade hoahpus veahkkin, beastte min! Buot várreeatnama amorlaš gonagasat leat lihtodan soahtat minguin.” Josua vulggii dalle Gilgalis oppa soahteveagainis, buot roahkkadis soahteolbmáidisguin. Hearrá celkkii Josuai: “Ale bala sis! Mun attán sin du gihtii. Ii oktage sis bide dus.” Go Josua lei vuolgán Gilgalis ja johtán veagainis geažos ija, de son fallehii amorlaččaid heahkka. Hearrá moivii amorlaččaid go israellaččat bohte, ja sii vuottáhalle Josuai Gibeonis oalát. Israellaččat doarridedje sin Bet-Horona vieltti guvlui gitta Aseka ja Makkeda rádjái, ja časke sin eatnamii. Go amorlaččat ledje báhtareamen israellaččain ja bohtán Bet-Horona vieltti rádjái, de Hearrá suohpui stuorra čuorbmasiid almmis sin ala gitta Aseka rádjái, nu ahte olusat gottáhalle. Čuorbmasat godde eanebuid go maid israellaččat godde mihkiin. Dan beavvi go Hearrá attii amorlaččaid israellaččaid gihtii, de Josua sártnui Hearrái israellaččaid gullut: “Beaivváš, oro sajistat Gibeonis! Mánnu, biso lihakeahtta Ajalona leagi badjel!” Ja nu beaivváš orui sajistis ja

mánnu bisui lihkakeahtta, dassázii go álbmot lei mávssahan vašálaččaidasas. Ná lea čallojuvvon Vuoiggalačča girjái. Beaivváš bisánii gasku almmi olles beaivái iige hohpohallan luoitádit. Ii goassege, ii ovdal iige maŋŋil, leat leamaš dakkár beaivi go Hearrá livččii ná gullan olbmo rohkosa. Hearrá soadaí Israela ovddas. Josua máhcai buot israellaččaiguin Gilgala siidii. Muhto dot vihtta gonagasa báhtaredje ja čiehkádedje Makkeda bákteráigái. Go Josuai diedihuvvui ahte dat vihtta gonagasa ledje čiehkádan Makkeda bákteráigái, de son dajai: “Fierahehket stuorra geđggiid bákteráiggi ovdii ja bidjet fávttaid, muhto dii earát ehpet oaččo bisánit. Doarridehket vašálaččaid ja goddet maŋušjoavkku. Allet divtte sin beassat iežaset gávpogiidda. Hearrá, din Ipmil, addá sin din gihtii.” Josua ja israellaččat časke amorlaččaid ja duššadedje sin ollásit; dušše muhtumat besse báhtui ja bohte ladnegávpogiidda. Oppa soahteveahka máhcai dearvan Josua lusa Makkeda siidii. Ii oktage duostan šat vuostálastit israellaččaid. Josua sártnui: “Rabastehket bákteráiggi ja buktet dan vihtta gonagasa mu lusa.” Sii dahke nu, ja buot vihtta gonagasa, Jerusalema, Hebrona, Jarmuta, Lakiša ja Eglona gonagasat, buktojuvvojedje Josua ovdii. Dalle Josua rávkkaí lusas buot israellaččaid ja dajai soahteveaga oaivámuččaide geat ledje čuvvon su: “Loaiddestehket ovdan ja bidjet juolggi dáid gonagasaid niskki ala!” Sii dahke nu. Josua dajai sidjiide: “Allet bala alletge suorgan, lehket roahkkadat ja gievrrat! Ná Hearrá dahká buot din vašálaččaide geaiguin dii soahtabehtet.” Dasto Josua gottii dan vihttasa ja heŋgii sin vida murrii, ja das sii heaŋgájedje gitta eahkeda rádjái. Go beaivváš lei luoitádeamen, de Josua gohčui váldit sin vuolás ja bálkestit dan bákteráigái gos sii ledje leamaš čihkosis. Bákteráiggi ovdii biddjojuvvojedje stuorra geađggit, ja das dat leat vel otná beaivvige. Seammá beaivvi Josua válddii Makkeda, gottii dan ássiid ja gonagasa mihkiin ja vihahii duššadeapmái gávpoga ja buot heakkalaččaid doppe. Son ii diktán ovttage beassat báhtui. Son dagai Makkeda gonagassii nugo lei dahkan Jeriko gonagassii. Makkedas Josua ja israellaččat vulge Libnai. Sii fallehedje gávpoga, ja Hearrá attii sin gihtii maiddáí Libna ja dan gonagasa. Josua gottii mihkiin dan ássiid ja buot heakkalaččaid doppe iige diktán ovttage beassat báhtui. Josua dagai Libna gonagassii nugo lei dahkan Jeriko gonagassii. Libnas Josua ja israellaččat vulge Lakišii, birastahtte gávpoga ja fallehedje dan. Maŋit beaivvi Hearrá attii Lakiša israellaččaid gihtii. Sii válde dan ja godde mihkiin dan ássiid ja buot heakkalaččaid doppe, aiddo nugo ledje dahkan Libnas. De Horam, Gesera gonagas, vulggii veahkehit Lakiša, muhto Josua časkkii su ja su soahteveaga iige luoitán ovttage báhtui. Lakišis Josua ja israellaččat vulge Eglonii. Sii birastahtte ja fallehedje gávpoga. Sii válde gávpoga seammá beaivvi ja godde dan ássiid mihkiin. Josua vihahii duššadeapmái buot heakkalaččaid doppe, aiddo nugo son lei dahkan Lakišis. Eglonis Josua ja israellaččat vulge Hebronii ja fallehedje gávpoga. Sii válde dan ja godde mihkiin dan ássiid ja gonagasa ja buot heakkalaččaid doppe ja maiddáí buot dasa gullevaš gávpogiin. Josua ii diktán ovttage beassat báhtui. Son dagai Hebronii nugo lei dahkan Eglonii ja vihahii duššadeapmái gávpoga ja buot heakkalaččaid doppe. Dasto Josua ja israellaččat jorggihedje Debirii ja fallehedje gávpoga. Sii válde Debira ja dan gonagasa ja buot dasa gullevaš gávpogiid ja godde mihkiin daid ássiid. Sii vihahedje duššadeapmái buot heakkalaččaid doppe. Josua ii diktán ovttage beassat báhtui. Son dagai Debirii ja dan gonagassii nugo lei dahkan Hebronii ja dan gonagassii ja Libnai ja dan gonagassii. Josua vuittii oppa eatnama ja válddii várreeatnama, Negeva guovllu, Šefela ja vilttiid. Son gottii buot daid guovlluid gonagasaid iige diktán sis ovttage beassat báhtui. Son vihahii duššadeapmái buot heakkalaččaid, nugo Hearrá, Israela Ipmil, lei gohčcon. Josua válddii oppa eatnama Kadeš Barnea ja Gaza gaskkas ja oppa Gošeneatnama gitta Gibeona rádjái. Buot daid gonagasaid ja sin eatnamiid Josua časkkii oktanaga, dasgo Hearrá, Israela Ipmil, soadaí Israela ovddas. Dasto Josua ja israellaččat máhce Gilgala siidii. Josua girji Soahti Meroma čáhcegáttis Go Jabin, Hasora gonagas, gulai israellaččaid vuoittuid, de son vuolggahii sága Madona gonagassii Jobabii, Šimrona ja Akšafa gonagasaid ja daidda gonagasaid geat ráddejedje várreeatnamis davvin, Kinnereta lulábeale meahcis, Šefelas ja Dora aláziin oarjin. Son vuolggahii sága maiddáí kanaanlaččaide geat ásse nuortan ja oarjin, várreeatnama amorlaččaide, hetlaččaide, perisselaččaide ja jebuslaččaide ja vel hivvelaččaide geat ásse Hermonvári vuolde Mispa guovllus. Gonagasat vulge johtui buot soahteveagaideasetguin main lei olmmoš nu eatnat dego sáttocalmmit mearragáttis. Maiddáí heasttat ja soahteovvnnat ledje hui ollu. Buot dat gonagasat manne oktan joavkun Meroma čáhcegáddái ja dahke dohko soahtesiidda, vai besset soahat Israeliin. Hearrá celkkii Josuai: “Ale bala sis! Ihttin dáid muttuid mun divttán sin buohkaid gottáhallas israellaččaide. Don čuohpat sin heasttaid čeavžesuonaid ja boalddát sin soahteovvnnaid.” Josua fallehii

soahteveagainis heahkka sin soahtesiidda mii lei Meroma čáhcegáttis, ja Hearrá attii sin israellaččaid gihtii. Israellaččat časke sin biedgguid ja doarridedje sin stuorra Sidonii, Misrefot-Majimii ja nuortan gitta Mispaleagi rádjái. Sii godde báhtareddjiid eaige diktán ovttage eallit. Josua dagai nugo Hearrá lei cealkán; son čuohtai sin heastaid čavžesuonaid ja bolddii sin soahteovvnaid. Dasto Josua jorgalii ruoktot. Son válddii Hasora mii dovle lei veagaleamos buot dan guovllu gávpotriikkain, ja gottii dan gonagasa. Israellaččat vihahedje Hasora duššadeapmái ja godde buot dan heakkalaččaid. Sii eai guodđán doppe ovttage heggii, ja Hasora gávpoga Josua bolddii. Son válddii maid buot eará gávpogiid ja daid gonagasaid, vihahii sin ja sin gávpogiid duššadeapmái ja gottii buot olbmuid, nugo Moses, Hearrá bálvleaddji, lei gohččon. Muhto israellaččat eai boaldán ovttage dain gávpogiin mat ledje dievái; dušše Hasora Josua bolddii. Israellaččat válde alcceseaset dáin gávpogiin buot sállasa ja buot omiid, muhto olbmuid sii godde, dassázii go ledje duššadan buohkaid. Sii eai guodđán ovttage heggii. Dan gohččuma Hearrá lei addán bálvleaddjáis Mosesii, ja Moses lei addán dán gohččuma Josuai gii ollašuttii buot gohččumiid maid Hearrá lei addán Mosesii. Israellaččat ráđđejit oppa eatnama Josua válddii oppa eatnama: Várreeatnama ja oppa Negeva, Gošena guovllu, Šefela ja Jordanleagi, Israela várreeatnama ja vuollegis eatnama. Son válddii dan guovllu mii Halakvári rájes ollá Seira guvlui ja gitta Baal-Gada rádjái Libanonleahká Hermonvári vuollái. Buot dáid guovlluid gonagasaid son válddii fánjan ja gottii. Josua soadaí guhká daid gonagasaiguin. Ii oktage gávpot dahkan ráfi israellaččaiguin, earret hivvelaččaid Gibeona. Buot eará gávpogiid israellaččat válde soahdamiin. Hearrá lei buoššudan vašálaččaid váimmu ja ožžon sin soahat Israeliin, vai sii árpmitkeahtá vihahuvvošedje duššadeapmái ja heavahuvvošedje dan gohččuma mielde maid Hearrá lei addán Mosesii. Daid áiggiid Josua duššadii anaklaččaid várreeatnamis, Hebronis, Debiris, Anabis ja juohke bealde Juda ja Israela várreeatnamiin, ja vihahii sin ja sin gávpogiid duššadeapmái. Israellaččaid eatnamii ii báhcán oktage anaklaš, duššefal Gazai, Gatii ja Ašdodii báhce soapmásat. Josua válddii oppa eatnama, aiddo nugo Hearrá lei sárdnon Mosesii. Son attii dan opmodahkan Israeli, gudege čerdii dan iežas oasi. Dáid sodiid maŋŋil eatnamis lei ráfi.

Josua girji Vuoittáhallas gonagasat Dát leigga dat gonagasaguovttos geat vuoittáhalaiga israellaččaide ja geaid eatnamiid sii válde oapmineaset Jordana don bealde, nuorttabealde, Arnonleagi rájes gitta Hermonvári rádjái, oppa Jordanleagi nuorttabeali: Nubbi lei Sihon, amorlaččaid gonagas: Son ásai Hešbonis ja ráđđii beali Gileadis. Su eatnama lullerádjá vulggii Aroeris Arnonjohkaleagi ravddas ja manai joga mielde. Davvin su eanan olii Jabbokjohkii, ammonlaččaid eatnama rádjájohkii, ja dasa gulai Jordanleagi nuorttabealli Gennesaretjávrris Arabamerrii dahjege Jápnamerrii Bet-Haješimota rádjái ja lulás Pisga vuollái. Israellaččat válde maddái Oga, Bašana gonagasa, eatnama. Son gulai maŋimus refalaččaide, ja su hálldahusgávpogat ledje Aštarot ja Edrei. Oga eatnamii gulai oppa Basan Hermonvári ja Salka rádjái ja gitta gešurlaččaid ja maakalaččaid eatnama rádjái ja vel bealli Gileadis gitta Sihona, Hešbona gonagasa, eatnama rádjái. Sihon ja Og vuoittáhalaiga Hearrá bálvleaddjái Mosesii ja israellaččaide, ja Moses attii sudno eatnamiid opmodahkan Rubena ja Gada čearddaide ja Manasse čeardabeallái. Dás logahallojuvvojit dat gonagasat geat vuoittáhalle Josuai ja israellaččaide Jordana oarjjabealde. Dáid gonagasaid eatnamat olle Baal-Gada rájes Libanonleagis gitta Halakvári rádjái Seira guvlui. Daid eatnamiid Josua juogadii Israela čearddaide oapmin, go son lei vuoitán hetlaččaid, amorlaččaid, kanaanlaččaid, perisselaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid geat ásse várreeatnamis, Šefelas, Jordanleagis, vilttiin, meahcis ja Negevis. Vuoittáhallas gonagasat ledje: Jeriko gonagas ja Aja gonagas; Ai lea Betela lahka, Jerusalema gonagas, Hebrona gonagas, Jarmuta gonagas, Lakiša gonagas, Eglona gonagas, Gesera gonagas, Debira gonagas, Gedera gonagas, Horma gonagas, Arada gonagas, Libna gonagas, Adullama gonagas, Makkeda gonagas, Betela gonagas, Tappuaha gonagas, Hefera gonagas, Afeka gonagas; Afek lea Sarena lahka, Madona gonagas, Hasora gonagas, Šimrona gonagas, Merona gonagas, Akšafa gonagas, Taanaka gonagas, Megiddo gonagas, Kedeša gonagas, Jokneama gonagas; Jokneam lea Karmela vuolde, Dora gonagas; Dor lea Dora aláziid vuolde, Gojima gonagas; Gojim lea Galileas, ja Tirsa gonagas. Gonagasat ledje oktiibuot golbmalogiokta.

Josua girji Josua lei dál boaris ja vuorasmuvvan. Hearrá celkkii sutnje: “Don leat hui boaris, muhto lea ain ollu eanan válddekeahtá. Válddekeahtá leat buot filistalaččaid eatnamat ja oppa gešurlaččaid eanan mii álgá Šihoris Egypta nuortalis ja ollá davás Ekronii; dat lohkkovuo kanaanlaččaid eanamin, dasto filistalaččaid viđa oaivamučča gávpogat Gaza, Ašdod, Aškelon, Gat ja Ekron ja vel avvilaččaid eanan lullin, oppa

kanaanlaččaid eanan mii álgá sidonlaččaid Mearas ja ollá gitta Afeka, amorlaččaid eatnama, rádjái, ja vel geballaččaid eanan ja oppa Libanonvárri nuortan Baal-Gada rájes Hermonvári vuollái ja gitta Lebo-Hamata rádjái. Buot várreeatnama ássiid, Libanona rájes gitta Misrefot Majima rádjái, buot sidonlaččaid, mun ieš áján israellaččaid ovddas, muhto don galggaat juogadit sin eatnama israellaččaide opmodahkan, nugo mun lean gohččon du dahkat. Juogat eatnama opmodahkan ovcci čerdii ja Manasse čeardabeallái.” Jordana nuorttabeale eatnamat Rubena ja Gada čearddat ja Manasse čeardabealle ledje juo váldán opmodahkan daid eatnamiid maid Moses lei daidda addán Jordana don bealde, nuorttabealde. Eanan maid Moses, Heerrá bálvleaddji, lei addán daidda, olii Aroera rájes Arnonjohkaleagis ja johkaleagi gávppogis miehtá oppa aláza Medebas Dibonii, ja dasa gulle buot gávppogat maid amorlaš Sihon, Hešbona gonagas, lei rádden, gitta ammonlaččaid eatnama rádjái. Dasa gulle maiddái Gilead ja gešurláččaid ja maakatlaččaid guovllut, oppa Hermonvárri ja oppa Bašan gitta Salka rádjái. Bašan lei leamaš gonagas Oga riika; su hálddahusgávppogat ledje Aštarot ja Edrei. Og gulai mañimuš refalaččaide. Moses lei vuoitán ja duššadan sin ja váldán sin eatnama. Muhto israellaččat eai duššadan gešurláččaid eaige maakaláččaid, ja sii áppet veláge israellaččaid gaskkas. Dušše Levi čearda ii ožžon opmodaga. Heerrá, Israela Ipmil, lea sin opmodat, nugo son lea sidjiide lohpidan. Moses attii opmodaga Rubena čeardda sogaide. Dat ožžo eatnama Aroera rájes Arnonjohkaleagis ja johkaleagi gávppogis davás ja oppa aláza Medeba rádjái, Hešbona ja buot dasa gullevaš aláza gávppogiid Dibona, Bamot Baala, Bet Baal Meona, Jahsa, Kedemota ja Mefaata, Kirjatajima, Sibma ja Seret Hašahara mii lea Leahkeváris, Bet-Peora, Pisga vilttiid ja Bet-Haješimota ja buot eará aláza gávppogiid, oppa riikka mii lei gullan amorlaččaid gonagassii Sihonii gii ráddii Hešbonis. Moses časkkii su oktanaga midjanlaš ráddejeddjiiguin Eviin, Rekemiin, Suriin, Huriin ja Rebain geat ledje Sihona oaivámuččat ja ásse su eatnamis. Seammá háve israellaččat godde Bileama, Beora bártni, einnosteaddji. Rubenlaččaid eatnama oarjerádján lei Jordan. Dat lei Rubena čeardda sogaid opmodat, dan gávppogat ja birasbáikkít. Moses attii opmodaga Gada čeardda sogaide. Dasa gulle Jaser, buot Gileada gávppogat ja bealli ammonlaččaid eatnamis gitta Aroera rádjái mii lei Rabba lahka. Daid guovlu olii Hešbonis Ramat-Hammispei ja Betonimii ja Mahanajimis gitta Lo-Debara guovllu rádjái. Jordanleagis sii ožžo Bet Harama, Bet Nimra, Sukkota ja Safona mat ledje Hešbona gonagasa Sihona riikka bázahusat. Daid guovllu oarjerádján lei Jordan Gennesaretjávri rádjái. Dat lei Gada čeardda sogaid opmodat, dan gávppogat ja birasbáikkít. Moses attii opmodaga Manasse čeardabeale sogaide. Daid eanan álggi Mahanajimis ja dasa gulai oppa Bašan, gonagas Oga ovddeš riika, ja Jaira siiddat Bašanis, oktiibuot guhttalogi gávppoga. Bealli Gileadis ja vel Oga ráddehusgávppogat Aštarot ja Edrei mat ledje Bašanis, addojuvvojedje Manasse bártni Makira mánáid soga nuppi beallái. Dat ledje Jordana nuorttabeale eatnamat maid Moses juogadii Moaba duolbadasain Jeriko buohta. Muhto Levi čerdii Moses ii addán opmodaga. Sin opmodat lea Heerrá, Israela Ipmil, nugo son lea lohpidan sidjiide.

Josua girji Juda eanan Dát leat dat guovllut maid israellaččat ožžo opmodahkan Kanaanis ja maid báhppa Elasar ja Josua, Nuna bárdni, ja Israela čearddaid bearašoaivámuččat juogadedje sidjiide. Sii juogadedje eatnama opmodahkan vuorbádemiin ovcci čerdii ja ovttá čeardabeallái, nugo Heerrá lei gohččon Mosesa bokte. Moses lei juo addán guovtti čerdii ja ovttá čeardabeallái eatnama don bealde Jordana, muhto leviláččaide son ii addán eatnama opmodahkan. Josefa nálli juohkásii guoktin čeardan, Manassen ja Efraimin. Leviláččat eai ožžon oasi eatnamis, muhto sii ožžo gávppogiid ássanbáikineaset ja daid guohtuneatnamiid omiideaset várás. Go israellaččat juogadedje eatnama, de sii barge aiddo nugo Heerrá lei gohččon Mosesa. Juda čeardda olbmát loaiddastedje Josua ovdii Gilgalis, ja kenisselaš Kaleb, Jefunne bárdni, dajai sutnje: “Donhan diedát maid Heerrá sártnui Mosesii, Ipmila olbmái, mu ja du hárrái go leimmet Kadeš Barneas. Mun ledjen njealljelogijahkásaš go Heerrá bálvleaddji Moses vuolggahii mu Kadeš Barneas iskkadit eatnama, ja mun muitalin sutnje vuoiga maid ledjen oaidnán. Mu vieljat geat ledje muinna doppe, hearddohuhte álbmoga, muhto mun ledjen oskkáldas Heerrái, Ipmilasan. Dan beavvi Moses vuortnui dán váli: Dat eanan gosa du juolgi lea duolmmastan, lea agálaččat du ja du náli opmodat, dainna go don leat leamaš oskkáldas Heerrái, mu Ipmilii. Ja dego don oainnát, de Heerrá lea doallan lohpadusas. Son lea diktán mu eallit dan njealljelogivihtta jagi mat leat gollan dan rájes go son sártnui dán áššis Mosesii, oppa dan áiggi maid Israel vádjolii meahcis. Mun lean dál gávccilogividajahkásaš ja lean ain seammá gievra go dan beavvi go Moses vuolggahii mu. Mun nagodan soahtat dál seammá bures go dalle. De atte munnje dál dan várreeatnama maid Heerrá dalle lohpidii munnje. Donhan gullet dalle ahte doppe leat

stuorra ladnegávpogat gos áppet anaklaččat. Hearrá lea muinna, nu ahte mun nagodan váldit sin eatnama, nugo son lohpidii.” Dalle Josua buressivdnidii Kaleba, Jefunne bárdni, ja attii sutnje Hebrona opmodahkan. Nu kenisselaš Kaleb, Jefunne bárdni, oaččui Hebrona opmodahkanis, danin go son lei leamaš oskkáldas Hearrái, Israela Ipmilii. Hebron lea su opmodat vel otná beaivvinai. Hebrona namma lei dolin Kirjat Arba, danin go Arba lei anaklaččaid stuorimus olmmái. Sodiid maŋŋil eatnamis lei dál ráfi. Josua girji

Juda čeardda eanan Vuorbádeamis Juda čearda oaččui sogaidasas eatnama mii áibbas lullin Sinmeahcis olii Edoma rádjái. Eatnama lullerádji álgá Jápmameara geažis, dan luovtta rájes mii lea lulimussan, ja manná Akrabbimgorgnehaga lulábeale Sinii ja doppe Kadeš Barnea lullelis Hesronii ja das ain Addarii gos dat gávvá Karka guvlui. Dasto dat manná Asmonii ja das ain Egypta rádjájhokii ja dan mielde áhpái. Dát lea Juda čeardda lullerádji. Nuortarádjin lea Jápmamearra gitta Jordannjálbmái. Davverádji álgá dan luovttas gosa Jordan luoitá, ja manná bajás Bet-Hoglai ja dasto Bet-Haaraba davábeale gitta Bohana, Rubena bárdni, geadggi rádjái. Dasto rádjái manná Akorleagis bajás Debirii ja gávvá davás Gelilotii mii lea Adummimgorgnehaga buohta, jogaža lullelis, dasto Šemešádjagii ja das ain Rogeládjagii. Dasto rádjái manná ain bajás Ben-Hinnoma leagi jebuslaččaid várrevieltti dahjege Jerusalem lula beale, ja doppe fas dan várrečohkkii mii lea Hinnomleagi oarjjabealde Refaimleagi davágeažis. Várrečohkas rádjái gávvá Neftoahádjagii, manná das Efrona várreeatnama gávpogiidda ja dasto gával Baalai dahjege Kirjat-Jearimii. Baalas rádjái gávvá oarjjás Seirvárrái ja manná dasto Jearimvári davágeaži dahjege Kesalona badjel ja ain vuolás Bet-Šemešii ja de Timna guora. Dasto rádjái manná Ekronvári davágeaži vieltái ja gávvá Šikkeronii, de Baalavári guora Jabneelii ja das áhpái. Oarjerádjín lea Stuorramearra. Dat leat Juda čeardda sogaid eatnamat. Kalebii, Jefunne bárdnái, Josua attii eatnama Juda čeardda eatnama siste, nugo Hearrá lei gohččon Josua. Kaleb oaččui Hebrona dahjege Kirjat-Arba mii lei anaklaččaid máttu Arba gávpot. Kaleb duššadii doppe Šešaja, Ahimana ja Talmaja sogaid, Anaka náli. De son soahttái Debira ássiiguin; Debira namma lei dolin Kirjat-Sefer. Kaleb dajai: “Mun attán nieidan Aksa áhkkán dasa gii falleha Kirjat-Sefera ja váldá dan.” Otniel, Kaleba vielja Kenasa bárdni, válddii gávpoga, ja Kaleb attii sutnje nieiddas Aksa áhkkán. Go Aksa bodii dohko, de son mearridii sártnuhit áhčis addit sudnuide eambo eatnama. Aksa luoitádii ásená čielggis, ja Kaleb jearai: “Maid don dáhtut?”. Aksa vástidii: “Atte munnje earroattáldaga. Don leat addán munnje Negevmeahci, atte munnje vel gálduid.” Dalle Kaleb attii sutnje Badjegálduid ja Vuollegálduid. Dat lea Juda čeardda sogaid opmodat. Dát leat Juda čeardda ravdaguovllu gávpogat Edoma ráji lahka Negevis: Kabseel, Eder, Jagur, Kina, Dimona, Adada, Kedeš, Hasor, Jitnan, Sif, Telem, Bealot, Hasor-Hadatta, Kerijot-Hesron dahjege Hasor, Amam, Šema, Molada, Hasar-Gadda, Hešmon, Bet-Pelet, Hasar-Šual, Beer Šeba oktan birasbáikkiidsetguin, Baala, Ijim, Esem, Eltolad, Kesil, Horma, Siklag, Madmanna, Sansanna, Lebaot, Šilhim, Ajin ja Rimmon, oktiibuot guoktelogiovcci gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin. Šefelas: Eštaol, Sora, Ašna, Sanoah, En-Gannim, Tappuah, Enam, Jarmut, Adullam, Soko, Aseka, Šaarajim, Aditajim, Gedera ja Gederotajim, njealljenuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin; Senan, Hadaša, Migdal-Gad, Dilan, Mispe, Jokteel, Lakiš, Boskat, Eglon, Kabbon, Lahmas, Kitliš, Gederot, Bet-Dagon, Naama ja Makkeda, guhttanuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin; Libna, Eter, Ašan, Jefta, Ašna, Nesib, Keila, Aksib ja Mareša, ovcci gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin; Ekron oktan birasgávpogiiddisguin ja birasbáikkiidisguin, Ekronis oarjjás buot gávpogat oktan birasbáikkiideasetguin Ašdoda lahka, Ašdod oktan birasgávpogiiddisguin ja birasbáikkiiddisguin, Gaza oktan birasgávpogiiddisguin ja birasbáikkiiddisguin gitta Egypta rádjajoga ja Stuorrameara rádjái. Várreeatnamis: Šamir, Jattir, Soko, Danna, Kirjat-Sanna dahjege Debir, Anab, Eštemoa, Anim, Gošen, Holon ja Gilo, oktanuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin; Arab, Duma, Ešan, Janum, Bet-Tappuah, Afeka, Humta, Kirjat-Arba dahjege Hebron, ja Sior, ovcci gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin; Maon, Karmel, Sif, Jutta, Jisreel, Jokdeam, Sanoah, Kain, Gibeja ja Timna, logi gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin; Halhul, Bet-Sur, Gedor, Maarat, Bet-Anot ja Eltekon, guhtta gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin; Tekoa, Efrata dahjege Betlehem, Peor, Etam, Kulon, Tatam, Šoreš, Kerem, Gallim, Beter ja Manoho, oktanuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin; Kirjat-Baal dahjege Kirjat-Jearim ja Rabba, guokte gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin. Meahcis: Bet-Haaraba, Middin, Sekaka, Nibšan, Ir-Hammelah ja En-Gedi, guhtta gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin. Jebuslaččaid geat ásse Jerusalemis, Juda čearda ii nagodan duššadit, muhto sii áppet Juda čeardda gaskkas

Jerusalemis vel otná beaivvinai. Josua girji Efraima ja Manasse eatnamat Josefa nálli oaččui vuorbádeamis eatnama Jordangáttis Jeriko lahka, dan meahcis mii lea Jeriko ádjagiid nuorttabealde. Jerikos rádji manná váriid mielde Betelii. Betelis dat manná Lusii ja doppe arkiláččaid eatnamii Atarotii, gos dat njiedjá oarjjás jafletlaččaid eatnamii Vuolit Bet-Horona guovllu rádji ja de Geserii ja dasto merrii. Dán guovllu oaččuiga opmodahkan Josefa bártnit Manasse ja Efraim. Efraima čeardda sogat ožžo opmodahkan dán guovllu: Sin opmodaga rádji vuolgá Atrot Addaris nuortan ja manná Bajit Bet-Horonii ja dasto merrii. Davvin rádji gávvá Mikmetatis nuorttas Taanat-Šiloi ja doppe nuorttas Janoahii. Janoahis rádji njiedjá Atarotii ja Naarai, manná de Jerikoi ja dasto Jordanii. Tappuahis rádji manná oarjjás Kanajogažii ja dasto merrii. Dát lea dat opmodat mii bodii Efraima čeardda sogaide. Dasa lassin dat ožžo vel buot daid gávpogiid ja daid birasbáikkiid mat sirrejuvvojedje sidjiide Manasse čeardda eatnama siste. Muhto efraimlaččat eai duššadan kanaanlaččaid geat ásse Geseris. Ain otná beaivvige kanaanlaččat ássat efraimlaččaid gaskkas, muhto sii gártet bargat bággobarggu.

Josua girji Manasse čearda oaččui iežas oasi. Manasse lei Josefa vuosttašriegádeaddji. Makir, Manasse vuosttašriegádeaddji ja Gileada áhčči, lei jálus soahteolmmái, ja son oaččui Gileada ja Bašana. Maiddá eará Manasse čeardda sogat ožžo iežaset oasi. Dat sogat ledje Abiesera, Heleka, Asriela, Šekema, Hefera ja Šemida sogat. Dát ledje Manasse, Josefa bártni, olbmábeale mánáid sogat. Muhto Selofhadis, Hefera bártnis, gean máttaráddjá Gilead lei Makira bárdni ja Manasse áddjut, eai lean bártnit, muhto duššefal nieiddat. Su nieiddaid namat ledje Mahla, Noa, Hogla, Milka ja Tirsa. Sii bohte báhppa Elasara ja Josua, Nuna bártni, ja oaivámuččaid ságaide ja dadje: “Hearrá gohčui Mosesa addit midjiide opmodaga seammá ládje go min olbmábeale fulkkiidege.” Dalle soai attiiga sidjiide opmodaga nugo sin áhči olbmábeale fulkkiidege, nugo Hearrá lei gohčcon. Manasse oaččui logi oasi, earret Gileada ja Bašana mat leat Jordana nuorttabealde. Nu Manasse soga nieiddat ožžo opmodaga nugo sin olbmábeale fuolkkitge; eará manasselaččat ožžo Gileada. Manasse rádji ollá Ašera eatnamis Mikmetata lusa, mii lea Sikema buohta. Doppe rádji manná lulás Jašubii Tappuahádjagii. Manasse oaččui eatnama Tappuaha birra, muhto ieš Tappuah mii lea Manasse rádjeguoras, gárttai efraimlaččaide. Tappuahis rádji njiedjá Kanajogažii. Manasse gávpogiid gaskkas jogaža lulábealde leat gávpogat mat gullet Efraima čerdii. Manasse rádji manná jogaža davábeale gitta merrii. Jogaža lulábeale eatnamat gullet Efraimii ja davábeale eatnamatgis Manassei, ja oarjin daid rádjin lea mearra. Davvin dat leat rádjálagaid Ašeriin ja nuortingis Isaskariin. Isaskara ja Ašera čearddaid eatnamiin Manasse čearda oaččui Bet-Šeana ja dan birasgávpogiid, Jibleama ja dan birasgávpogiid, Dora ja dan birasgávpogiid oktan ássiideasetguin, En-Dora ja dan birasgávpogiid oktan ássiideasetguin, Taanaka ja dan birasgávpogiid oktan ássiideasetguin ja Megiddo ja dan birasgávpogiid oktan ássiideasetguin. Muhto manasselaččat eai nagodan ádjit eret dáid gávpogiid ássiid, ja kanaanlaččat nagodedje bissut dán guovllus. Go israellaččat givro, de kanaanlaččat gárte bággobargui, muhto eai áddjojuvvon eret. Josefa náli olbmát dadje Josuai: “Manne don leat addán midjiide dušše ovttá oasi opmodahkan? Miihan leat stuorra álbmot, danin go Hearrá lea buressivdnidan min dássáži.” Josua vástidii: “Jos dii lehpet nu stuorra álbmot, de mannet vuovdá ja njásket alcceseattet odđa eatnama perisselaččaid ja refalaččaid duovdagiin, go juo Efraima várreeanan lea didjiide ilá gárži.” Josefa náli olbmát dadje: “Mii eat čága dán várreeatnamii, ja buot duolbadasa kanaanlaččain leat ruovdesoahtevovnnat, sihke dain geat ássat Bet-Šeanis ja dan birasgávpogiin ja dain geat ássat Jisreela duolbadasas.” Josua dajai Josefa nállái, Efraima ja Manasse čeardda olbmáide: “Dii lehpet stuorra ja gievrras álbmot. Dii oážžubehtet eambo go ovttá oasi: Dii oážžubehtet oppa várreeatnama. Dat lea vuovdás eanan, muhto njásket dan, de oppa guovlu šaddá didjiide nu guhkás go dat ollá. Dii nagodehpet vel vuoitit kanaanlaččaidge, vaikko sis leat ruovdesoahtevovnnat ja vaikko sii leat gievrrat.”

Josua girji Eará eatnamiid juohkin Šilos Oppa Israela searvegoddi čoahkkani Šiloi ja ceggii dohko almmustusgoadi. Sii ledje dál váldán eatnama. Muhto de ledje vel čieža Israela čeardda mat eai lean ožžon opmodagaset. Josua dajai israellaččaide: “Man guhká dii áigubehtet ájahallat váldimis dan eatnama maid Hearrá, din áhčiid Ipmil, lea addán didjiide? Válljehehtet juohke čearddas golbma olbmá, geaid mun sáhtán vuolgahit johtit miehtá eatnama ja válddahit čearddaide heivvolaš guovlluid. De sii galget máhccat mu lusa. Sii galget juogadit eatnama čiežan oassin. Juda čearddas lea juo iežas guovlu lullin ja Josefa sogas davvin. Dii galgabehtet dahkat čilgehusa eatnama čieža oasis ja buktit čilgehusa munnje, de mun vuorbádan osiid didjiide dáppe Hearrá, min Ipmila, muođuid ovddas. Levilaččat eai oaččo oasi nugo dii earát, Hearrá báhppavuohta lea sin opmodat. Gada ja Rubena čearddat ja

Manasse čeardabealle leat juo ožžon opmodagaset Jordana nuorttabealde, dan oasi maid Moses, Hearrá bálvaledji, attii sidjiide.” Ovdal go olbmát vulge, de Josua gohčui sin válddahit eatnama: “Vádjolehket miehtá eatnama ja dahket das čilgehusa. Máhcet dasto mu lusa, de mun vuorbádan dan didjiide Hearrá muoduid ovddas dáppe Šilos.” De olbmát johtigohte miehtá eatnama ja čálle girjái čilgehusa eatnama čieža oasis, juohke gávpogis. Dasto sii máhcce Josua lusa Šilo siidii. Josua vuorbádalai osiid israellaččaide Hearrá muoduid ovddas Šilos ja juogadii eatnama israellaččaide, nu ahte juohke čearda oaččui iežas oasi. Vuorbi gahčai vuos Benjamina čeardda sogaide. Dat eanan maid vuorbi attii daidda, lea Juda ja Josefa čearddaid gaskkas. Daid rádji davvin álgá Jordanis ja badjana Jeriko davábeale várrevieltái ja manná de oarjjás váriid mielde ja meahccái Bet-Avena gurrii. Doppe rádji manná Lusii, Lusa dahjege Betela lulábeale várrevieltái ja dasto vuolás Atrot-Addarii dan vári vuolde mii lea lullelis Vuolit Bet-Horona. Dasto rádji manná gával ja gávvá oarjin lulás guvlui dan váris mii lea Bet-Horona lulábealde, ja de Kirjat-Baalii dahjege Kirjat-Jearimii, gávpogii mii gullá Juda čerdii. Dát lea oarjjabealli. Lulábealde rádji álgá Kirjat-Jearima ravddas ja manná Ijimii ja das ain Neftoahádjagii. Doppe rádji manná dan vári vuollái mii lea Ben-Hinnoma leagi lahka, Refaimleagi davábealde, das vuolás Hinnomleahkeráigge dan várrevieltti lulábeale mii gullá jebuslaččaide, ja das ain Rogeládjagii. Doppe rádji gávvá davás ja manná Šemešádjagii ja Gelilotii mii lea Adummimgorgnehaga buohta, ja njiedjá de Bohana, Rubena bártni, geadggi lusa. Das rádji manná várrevieltái Bet-Haaraba davábeale ja njiedjá Jordanleahkái. Doppe rádji manná dan várrevieltái mii lea Bet-Hogla davábealde ja nohká Jápameara davveluktii, Jordana njálbmái. Dát lea lullerádji. Nuortan eatnama rádjinn lea Jordan. Dat lea Benjamina čeardda sogaid opmodat ja rájit dan birra. Benjamina čeardda sogaide bohte dát gávpogat: Jeriko, Bet-Hogla, Emek-Kesis, Bet-Haaraba, Semarajim, Betel, Avvim, Para, Ofra, Kefar Haammoni, Ofni ja Geba, guktenuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin, Gibeon, Rama, Beerot, Mispe, Kefira, Mosa, Rekem, Jirpeel, Tarala, Sela, Elef, Jebus dahjege Jerusalem, Gibeon ja Kirjat-Jearim, njealljenuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin. Duot lea Benjamina čeardda sogaid opmodat.

Josua girji Nubbi vuorbi gahčai Simeona čeardda sogaide. Dat ožžo eatnama Juda čeardda eatnama siskkobealde. Sin opmodahkii gulle dát gávpogat: Beer Šeba, Šema, Molada, Hasar-Šual, Bala, Esem, Eltolad, Betul, Horma, Siklag, Bet-Hammarkabot, Hasar-Susa, Bet-Lebaot ja Šaruhen, golbmanuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin, ja Ajin, Rimmon, Eter ja Ašan, njeallje gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin, ja vel buot báikkitt mat ledje daid gávpogiid birra gitta Baalat-Beerii ja Ramatii Negevis. Dat guovlu šattai Simeona čeardda sogaid opmodahkan. Simeona čearda oaččui opmodaga Juda čeardda oasis, danin go Juda čeardda oassi lei stuorit go maid sii dárbbášedje. Danin Simeona čearda oaččui opmodaga Juda eatnama siskkobealde. Goalmmát vuorbi gahčai Sebulona čeardda sogaide. Dat eanan maid sii ožžo opmodahkan, olii gitta Sarida rádjái. Sin rádji manná das oarjjás Maralai ja das Dabbešetii ja dan jogazii mii lea Jokneama luhtte. Saridis nuorttas rádji manná Kislot-Tabora guovllu rádjái ja doppe Daberatii ja ain bajás Jafiai. Doppe rádji manná nuorttas Gat-Heferii ja Et-Kasinii ja das ain Rimmonii ja gávvá de Neai. Das davverádji manná Hannatonii ja bohtá dan leahkái gos lea Jiftah-El. Dasa lassin sebulonlaččaide bohte Kattat, Nahalal, Šimron, Jidala ja Betlehem, guktenuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin. Sebulona čeardda sogat ožžo opmodahkan dan guovllu ja daid gávpogiid oktan birasbáikkiideasetguin. Njeallját vuorbi gahčai Isaskara čeardda sogaide. Daid eatnamii gulle Jisreel, Kesulot, Šunem, Hafarajim, Šion, Anaharat, Rabbit, Kišon, Ebes, Remet, En-Gannim, En-Hadda ja Bet-Passes. Rádji manná Taborii, Šahasimii ja Bet-Šemešii ja nohká Jordanii. Dan eatnamii gullet oktiibuot guhttanuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin. Isaskara čeardda sogat ožžo opmodahkan dan guovllu ja daid gávpogiid oktan birasbáikkiideasetguin. Vidát vuorbi gahčai Ašera čeardda sogaide. Daid eatnamii gulle Helkat, Hali, Beten, Akšaf, Alammelek, Amad ja Mišal. Rádji manná oarjjás Karmelii ja Šihor Libnatii ja nuorttas Bet-Dagonii, dasto davás Sebulona eatnama rádjái ja dan leahkái gos leat Jiftah-El, Bet-Haemek ja Neiel ja doppe davás Kabulii, Abdonii, Rehobii, Hammonii ja Kanai ja gitta stuorra Sidona rádjái. Nuppi guovllus rádji manná Ramai ja das Tyrosa ladnegávpoga lusa, sodjá Hosai ja das merrii. Eará gávpogat leat Mahaleb, Aksib, Akko, Afek ja Rehob, guoktelogiguokte gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin. Ašera čeardda sogat ožžo opmodahkan dan guovllu ja daid gávpogiid oktan birasbáikkiideasetguin. Gudát vuorbi gahčai Naftali čeardda sogaide. Daid rádji manná Helefiš, Besaanannima terebintta rájes, Adami Hannekeba ja Jabneela bokte Lakkumii ja das Jordanii. Das rádji manná oarjjás

Asnot-Taborii ja doppe Hukokii. Lullin sin eana lea rádjálagaid Sebuloniin, oarjin Ašeriin ja nuortan Jordaniin. Ladnegávpogat ledje Siddim, Ser, Hammat, Rakkat, Kinneret, Adama, Rama, Hasor, Kedeš, Edrei, En-Hasor, Jiron, Migdal-El, Horem, Bet-Anat ja Bet-Šemeš, ovccinuppelohkái gávpoga oktan birasbáikkiideasetguin. Naftali čeardda sogat ožžo opmodahkan dan guovllu ja daid gávpogiid oktan birasbáikkiideasetguin. Čihččet vuorbi gahčai Dana čeardda sogaide. Dan eatnamis maid sii ožžo opmodahkan, ledje dát gávpogat: Sora, Eštaol, Ir-Šemeš, Šaalabbin, Ajalon, Jitla, Elon, Timna, Ekron, Elteke, Gibbeton, Baalat, Jehud, Bene-Berak, Gat-Rimmon, Me-Hajarkon ja vel Jafo birasbáikkid. Muhto sii eai čáhkkan Dana čeardda eatnamii. Danin sii vulge soahtat Lešemiin, válde dan ja godde dan ássiid. Sii válde dan opmodahkaneaset, ásse dohko ja navde dan Danin áhčiset mielde. Dana čeardda sogat ožžo opmodahkan dan guovllu ja daid gávpogiid oktan birasbáikkiideasetguin. Go israellaččat ledje geargan juogadeames eatnama osiide, de sii adde das opmodaga Josuai, Nuna bárdnái. Nugo Hearrá lei gohččon, de sii adde sutnje Efraima várreeatnamis Timnat-Seraha, gávpoga maid son ieš sidai. Josua nannii gávpoga muvrrain ja ásai dohko. Dát ledje dat eatnamat maid báhppa Elasar ja Josua, Nuna bárdni, ja Israela čearddaid bearašoivámuččat vuorbádedje opmodahkan Hearrá muođuid ovddas almmustusgoađi uvssa guoras Šilos. Nu sii gerge juogadeames eatnama. Josua girji Dorvogávpogat Hearrá celkkii Josuai: Gohčo israellaččaid välljet dorvogávpogiid, nugo mun sárdnon didjiide Mosesa bokte. Dakkár gávpogii olmmošgoddi sáhtá báhtarit, jos son lea goddán olbmo vahágis dahje dáhtokeahtá. Dat gávpogat leat dorvobáikkid maidda varramávssaheaddji ii beasa. Dat gii báhtara dakkár gávpogii, galgá bisánit gávpotportii ja čilget vuos iežas ášši gávpoga vuorasiidda. Sii galget luoitit su gávpogii ja addit sutnje ássanbáikki. Jos varramávssaheaddji doarrida olmmošgoddi, de vuorrasat eai oaččo addit su varramávssaheaddji gihtii, dainna go son lea goddán nuppi olbmo dáhtokeahtá iige lean vašuhan su ovdal. Olmmošgoddi galgá ássat dan gávpogis dassázii go searvegoddi dutká su ášši. Easkka go dat gii lea bajimusbáhppan dan áiggi, jápmá, de olmmošgoddi oazžu máhccat iežas gávpogii ja iežas vissui, dan gávpogii gos son lei vuolgán báhtui. De israellaččat välljejedje dorvogávpogin Kedeša gávpoga Naftali várreeatnamis Galileas, Sikema Efraima várreeatnamis ja Kirjat-Arba dahjege Hebrona Juda várreeatnamis. Don bealde Jordana, Jerikos nuorttas, sii välljejedje dorvogávpogin Rubena čeardda guovllus Besera mii lea alážis meahcis, Gada čeardda guovllus Ramota Gileadis ja Manasse čeardda guovllus Golana mii lea Bašanis. Dát ledje dat gávpogat mat välljejuvvojedje dorvogávpogin buot israellaččaide ja vierrásiidda geat ásse sin gaskkas. Daidda sáhtii báhtarit juohkehaš gii lei goddán olbmo vahágis, amas gottáhallat varramávssaheaddjái ovdal go searvegoddi lei dutkan su ášši. Josua girji Levilaččaid gávpogat Levilaččaid bearašoivámuččat bohte Kanaana Šiloi báhppa Elasara ja Josua, Nuna bárdni, ja Israela eará čearddaid bearašoivámuččaid ságaide ja dadje sidjiide: “Hearrá gohčui Mosesa bokte ahte midjiide galget addojuvvot gávpogat ássanbáikin ja guohtuneatnamat min omiid várás.” Israellaččat adde iežaset guovlluin levilaččaide gávpogiid oktan daid guohtuneatnamiiguin, nugo Hearrá lei gohččon. Vuorbádeamis vuosttaš vuorbi gahčai kehatlaččaid sogaide. Daidda levilaččaide geat nállašuvve báhppa Aronis, vuorbáduvvojedje golbmanuppelohkái gávpoga Juda, Simeona ja Benjamina čearddaid guovlluin. Eará kehatlaččaid sogaide vuorbáduvvojedje logi gávpoga Efraima ja Dana čearddaid ja Manasse čeardabeale guovlluin. Geršonlaččaid sogaide vuorbáduvvojedje golbmanuppelohkái gávpoga Isaskara, Ašera ja Naftali čearddaid guovlluin ja Manasse čeardabeale guovllus Bašanis. Merarilaččaid sogaide vuorbáduvvojedje guoktenuppelohkái gávpoga Rubena, Gada ja Sebulona čearddaid guovlluin. Daid gávpogiid ja guohtuneatnamiid daid birra israellaččat vuorbádedje levilaččaide, nugo Hearrá lei gohččon Mosesa bokte. Juda ja Simeona čearddaid guovlluin addojuvvojedje čuovvovaš gávpogat. Dat addojuvvojedje daidda levilaččaide geat leat Arona bárdni Kehata nális, dasgo vuosttaš vuorbi gahčai sidjiide. Sidjiide addojuvvui Juda várreeatnamis anaklaččaid máttu Arba gávpot Kirjat-Arba dahjege Hebron oktan guohtuneatnamiinnis. Gávpoga bealddut ja birasbáikkid ledje addojuvvon opmodahkan Kalebii, Jefunne bárdnái. Báhppa Arona nállái addojuvvojedje Juda ja Simeona čearddaid guovlluin nappo Hebron, dorvogávpot, Libna, Jattir, Eštemoa, Holon, Debir, Ašan, Bet-Šemeš, ovcci gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Benjamina čeardda guovllus sidjiide addojuvvojedje Gibeon, Geba, Anatot ja Almon, njeallje gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Arona soga báhpain ledje buohkanassii golbmanuppelohkái gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Eará kehatlaččaid sogaide levilaččat ožžo vuorbádeamiin gávpogiid Efraima čeardda guovllus.

Efraima várreematnamis sidjiide addojuvvojedje Sikem, dorvogávpot, Geser, Kibsajim ja Bet-Horon, njeallje gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Dana čeardda guovllus sidjiide addojuvvojedje Elteke, Gibbeton, Ajalon ja Gat-Rimmon, njeallje gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Manasse čeardabeale guovllus sidjiide addojuvvojedje Taanak ja Jibleam, guokte gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Dát kehatlaččaid sogat ožžo oktiibuot logi gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Daidda leviláččaid sogaide mat nállašuvvet Geršonis, addojuvvojedje Manasse čeardabeale guovllus Bašanis Golan, dorvogávpot, ja Aštarot, guokte gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Isaskara čeardda guovllus sidjiide addojuvvojedje Kišon, Daberat, Jarmut ja En-Gannim, njeallje gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Ašera čeardda guovllus sidjiide addojuvvojedje Mišal, Abdon, Helkat ja Rehob, njeallje gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Naftali čeardda guovllus sidjiide addojuvvojedje Galileas Kedeš, dorvogávpot, Hammot-Dor ja Kartan, golbma gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Geršonlaččaid sogaide addojuvvojedje oktiibuot golbmanuppelohkái gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Daidda leviláččaide geat nállašuvvet Meraris, addojuvvojedje Sebulona čeardda guovllus Jokneam, Karta, Rimmona ja Nahalal, njeallje gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Jordana don bealde, Jeriko nuorttabealde, sidjiide addojuvvojedje Rubena čeardda guovllus Beser, dorvogávpot, mii lei alázis meahcis, Jahas, Kedemot ja Mefaat, njeallje gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Gada čeardda guovllus Gileadis sidjiide addojuvvojedje Ramot, dorvogávpot, Mahanajim, Hešbon ja Jaser, njeallje gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Oktiibuot merariláččaid sogat ožžo vuorbádemiin guoktenuppelohkái gávpoga. Buot leviláččat ožžo Israela čearddaid guovlluin oktiibuot njealljelogigávccii gávpoga oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Gudege gávpogii gulle guohtuneatnamat mat ledje dan birra. Ná Hearrá attii israellaččaide oppa dan eatnama maid son lei váliin lohpidan sin áhčiide áigut addit, ja sii válde eatnama ja ásse dohko. Hearrá divttii sin eallit ráfis juohke sajis, nugo son lei vurdnon sin áhčiide. Ii oktage sin vašálaččain bihtán sis, muhto Hearrá attii daid buohkaid sin gihtii. Ii mihkkege buot dain buriin maid Hearrá lei lohpidan Israela álbmogii, šaddan duššin. Buot lohpadusat ollašuvve. Josua girji Jordangátti áltár Josua rávkka lusa Rubena ja Gada čearddaid ja Manasse čeardabeale ja dajai: “Dii lehpēt dahkan buot maid Moses, Hearrá bálvaledđi, gohčui din dahkat, ja dii lehpēt jeagadan buot maid mun lean gohččon. Oppa dán guhkes áiggi, gitta otná beaivvi rádjái, dii ehpet leat hilgon vieljaideattet, muhto lehpēt doallan Hearrá, din Ipmila, gohččumiid. Dál Hearrá, din Ipmil, lea addán din vieljaide mášu nugo son lohpidii, ja dál dii oažžubehtet máhccat ruovttuidasadet dan eatnamii maid Moses, Hearrá bálvaledđi, attii didjiide opmodahkan Jordana nuorttabealde. Muhto dollet fal dárkilit daid báhkkomiid ja dan lága maid Moses, Hearrá bálvaledđi, attii didjiide. Ráhkistehket Hearrá, din Ipmila, vádjolehket su geainnuid ja dollet su báhkkomiid, lehket sutnje oskkáldasat ja bálvalehket su oppa váimmus ja oppa sielus.” Josua buressivdnidii sin ja luittii sin mannat, ja sii vulge ruovttuidasaset. Moses lei addán Manasse nuppi čeardabeallái eatnama Bašanis, ja Josua attii nuppi čeardabealláigis eatnama Jordana oarjjabealde dalle go son attii eatnama sin vieljaide. Go dal Josua luittii sin mannat ja buressivdnidii sin, de son dajai: “Dál dii beassabehtet máhccat ruovttuidasadet, ja dis leat divrras dávvirat ja stuorra oapmeelut, ollu silba ja golli, bronsa ja ruovdi ja eatnat biktasat. Dan sállasa maid lehpēt váldán vašálaččain, dii galgabehtet juogadit vieljaideattetguin.” Dalle Rubena ja Gada čearddat ja Manasse čeardabealle earránedje iežá israellaččain Šilos, Kanaanis, ja vulge Gileadii, iežasat eatnamii, ja maid sii ledje váldán, nugo Hearrá lei gohččon Mosesa bokte. Go Rubena ja Gada čearddat ja Manasse čeardabealle bohte Gelilotii, mii lea Jordana lahka Kanaanis, de sii huksejedje dohko Jordangáddái hui stuorra áltára. Go eará israellaččat gulle ahte sii ledje huksen áltára Gelilotii Jordana lahka, Kanaana dahjege israellaččaid eatnamiid buohta, de oppa searvegoddi čoahkkani Šiloi ja áiggui soahat singuin. Israellaččat vuolggahedje Pinehasa, báhppa Elasara bártni, Rubena ja Gada čearddaid ja Manasse čeardabeale lusa Gileadii. Suinna vulge logi oaivámučča, okta gudege Israela čearddas. Iešguhtege sis lei iežas soga oaivámuš ja gulai Israela soahteveaga oaivámuččaide. Go sii ledje joavdán rubenlaččaid, gadlaččaid ja manasselaččaid lusa Gileadii, de sii dadje sidjiide: “Oppa Hearrá searvegoddi jearrá: Manin dii lehpēt hilgon Israela Ipmila ja heaitán čuovvumis su? Diihan lehpēt jorgalan eret Hearrás, go lehpēt ráhkadan alcceseattet áltára ja nu vuostálastibehtet Hearrá. Iigo midjiide leat galle dat suddu mii dahkkojuvvui Peoris ja mas mii eat leat buhtásmuvvan vel otná beaivvige? Danne Hearrá searvegoddi ránggástuvvui, muhto dattetge dii lehpēt dál jorgaleamen eret

Herrás. Jos dii odne vuostálastibehtet Herrá, de ihttin son moaráhuvvá oppa Israela searvegoddái. Jos dat eanan mii lea din opmodat, lea buhtismeahtun, de bohtet dan eatnamii mii lea Herrá opmodat ja gos Herrá goahti lea, ja áset min gaskii. Allet vuostálastte Herrá alletge minge nu ahte huksebehtet alcceseattet áltára Herrá, min Ipmila, áltára lassin. Moarri deavidii oppa Israela searvegotti go Akan, Seraha bárdni, meannudii oskkáldasmeahttumit dainna mii lei vihahuvvon duššadeapmái. Ige son lean áidna gii fertii jápmit dan suttu dihte.” Dalle rubenlaččat, gadlaččat ja manasselaččat vástidedje Israela sohkaovámuččaide: “Ipmil, Herrá Ipmil! Ipmil, Herrá Ipmil! Son diehtá manin mii dagaimet dán, ja maiddái Israel galgá oažžut diehtit. Jos mii leat huksen dán áltára dan nammii ahte livččiimet viggan vuostálastit du dahje livččiimet leamaš oskkáldasmeahttumat dutnje ja jorgalan dus eret, Herrá, de ale beastte min odne! Jos mii huksiimet dán áltára vai beassat oaffaruššat boaldinoaffariid ja borramušoaffariid ja searvevuodaoaffariid, de ránggáš don min, Herrá! Mii huksiimet dán áltára danne go balaimet din bártniid muhtumin dadjet min bártniide: ‘Mii dahkamušaid dis lea Herráin, Israela Ipmiliin? Herrá lea bidjan Jordana rádjjin sirret min dis, rubenlaččat ja gadlaččat. Dis ii leat mihkkege osiid Herrás.’ Dakkár sániiguin din bártnit vedjet oažžut min mánáid heaitit ballamis Herrás. Danin mii dajaimet: Huksejehkot alcceseamet áltára, muhto ii fal boaldinoaffariid iige njuovvanoaffariid várás. Duodaštekkos dat midjiide ja didjiide ja daidda geat bohtet min mañnil, ahte mii maiddái oažžut bálvalit Herrá su muoduid ovddas iežamet boaldinoaffariiguin, njuovvanoaffariiguin ja searvevuodaoaffariiguin. Dalle din bártnit eai sáhte boahhteáiggis dadjet min bártniide: ‘Ii dis leat mihkkege osiid Herrás.’ Mii árvaleimmet: Jos sii muhtumin dadjet ná midjiide ja daidda geat bohtet min mañnil, de mii vástidit: Gehččet dán áltára maid min áhčit huksejedje Herrá áltára láhkásažžan, ii boaldinoaffariid iige njuovvanoaffariid várás, muhto duodaštussan midjiide ja didjiide. Mii eat goassege sáhtáse vuostálastit Herrá ja jorgalit sus eret nu ahte huksešeiimet áltára boaldinoaffariid, borramušoaffariid ja njuovvanoaffariid várás dan áltára lassin mii lea Herrá, min Ipmila, goadi ovddas!” Go báhppa Pinehas ja searvegotti njunnošat ja Israela sohkaovámuččat geat ledje suinna, gulle maid rubenlaččat, gadlaččat ja manasselaččat dadje, de sii dohkkehede čilgehusa. Ja Pinehas, báhppa Elasara bárdni, dajai rubenlaččaide, gadlaččaide ja manasselaččaide: “Dál mii diehtit ahte Herrá lea min gaskkas. Dii ehpet leat leamaš oskkáldasmeahttumat ehpetge leat dahkan dakkára man dihte Herrá ránggáštivčči israellaččaid.” Pinehas, báhppa Elasara bárdni, ja oavámuččat máhce rubenlaččaid ja gadlaččaid luhtte Gileadis israellaččaid lusa Kanaanii ja muitaldedje maid ledje gullan, ja israellaččat dohkkehede čilgehusa. Sii máidno Ipmila eaige šat áigon soahat rubenlaččaiguin ja gadlaččaiguin eaige duššadit sin eatnama. Rubenlaččat ja gadlaččat gohčodedje áltára Duodašteaddjin, danin go sii dadje: “Dát áltár duodašta midjiide ahte Herrá lea Ipmil.” Josua girji Josua earrosáhka Lei gollan guhkes áigi das go Herrá lei diktán Israela oažžut juohke bealde ráfi vašálaččain, ja Josua lei dál hui boaris. Son rávkkaí lusa oppa Israela, dan vuorrasiid, oavámuččaid, duopmáriid ja hoavddaid, ja dajai sidjiide: Mun lean dál boares olmmoš. Dii lehpēt ieža oaidnán maid Herrá, din Ipmil, dagai buot dán eatnama álbmogiidda. Herrá, din Ipmil, soadai ieš din ovddas. Mun lean juogadan din čearddaide opmodahkan daid eatnamiid maid álbmogiid mun duššadin Jordana oarjjabealde gitta Stuorrameara rádjái, ja maiddái daid álbmogiid eatnamiid mat vel leat báhcán. Herrá, din Ipmil, ieš ádjá eret ja jávkada daid álbmogiid din ovddas, nu ahte dii sáhttibehitet váldit sin eatnamiid, nugo Herrá, din Ipmil, lea lohpidan. Lehket gievrat! Dollet visot mii lea čállojuvvon Mosesa láhkagirjái, allet gáidda das olgeš alletge gurut beallái. Allet seahkan daidda álbmogiidda mat ain ellet din gaskkas. Allet rávkka sin ipmiliid namaid alletge vuortno daid nammii, allet bálval daid alletge rohkadala daid, muhto lehkēt oskkáldasat Herrái, din Ipmilii, nugo lehpēt leamaš gitta dán beaivvi rádjái. Herrá lea ádján din ovddas eret stuorra ja gievras álbmogiid, iige oktage leat bihtán dis. Juohkehaš din olbmáin nagada vuojehit báhtui duháha, dasgo Herrá, din Ipmil, ieš soahá din ovddas, nugo lea lohpidan. Muiet ráhkistit Herrá, Ipmileattet. Jos dii jorgalehpēt sus eret ja čatnasehpēt daidda álbmogiidda mat leat báhcán din gaskii, ja náitaladdabehtet singuin ja seahkanehpēt singuin, de oažžubehtet diehtit ahte Herrá, din Ipmil, ii šat áje daid álbmogiid din ovddas, muhto dat šaddet didjiide giellan ja gillarin, spihčán din sealgái ja biikan din čalbmái, dassázi go lehpēt jávkan dán buori eatnamis maid Herrá, din Ipmil, lea addán didjiide. Mun ieš manan dál dan geainnu maid buot mii eallá, ferte mannat. Dii lehpēt vásihan oppa váimmus ja oppa sielus ahte ii mihkkege leat šaddan duššin buot dain buriin maid Herrá, din Ipmil, lea lohpidan didjiide. Buot lea ollašuvvan, ii mihkkege leat šaddan duššin. Muhto nugo leat

ollašuvvan buot dat buorit áššit maid Hearrá, din Ipmil, lohpidii didjiide, nu maiddá Hearrá, din Ipmil, diktá ollašuvvat buot áitagiiddis, dassázi go lea jávkadan din dán buori eatnamis maid son lea addán didjiide. Jos dii rihkkubehtet dan lihtu maid Hearrá, din Ipmil, lea gohččon din doallat, ja bálvališgoahtibehtet ja rohkadallagoahtibehtet eará ipmiliid, de Hearrá moaráhuvvá didjiide, ja dii jávkabehtet fargga dán buori eatnamis maid son lea addán didjiide. Josua girji Lihttu nannejuvvo Sikemis Josua čohkkii buot Israela čearddaid Sikemii ja rávkka lusa Israela vuorrasiid, oaivámuččaid, duopmáriid ja hoavddaid. Doppe sii loaidastedje Ipmila ovdii. Josua dajai álbmogii: “Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Dolin din áhčit ásse don bealde Eufroteanu, ja sii bálvaledje eará ipmiliid. Okta din áhčiin lei Terah, Abraham ja Nahora áhčči. Muhto mun bukten din áhči Abraham don bealde Eufrata ja dikten su vádjolit miehtá oppa Kanaana. Mun dahken su náli eatnagin. Mun adden sutnje Isaka, ja Isakii mun adden Jakoba ja Esau. Esau oapmin mun adden Seira várreeatnama, muhto Jakob ja su bártnit fárrejedje Egyptii. Mun vuolggahin Mosesa ja Arona, mun časken Egypta givssiiguin ja bukten din doppe eret. Go mun bukten din áhčiid Egyptas, ja dii leiddet boahán Ruksesmeara gáddái, de egyptalaččat doarridedje din áhčiid heasttaideasetguin ja soahtevovnaideasetguin gitta meara rádjái. Dalle din áhčit čurvo Hearrái, ja son bijai seavdnjadasa din ja egyptalaččaid gaskii ja divttii meara heavahit sin. Dii oinniidet iežadet čalmmiiguin maid mun dahken egyptalaččaide. Dasto dii oruidet meahcis guhkes áiggi. Doppe mun bukten din amorlaččaid eatnamii Jordana nuorttabeallái. Amorlaččat soahtájedje dinguin, muhto mun adden sin din gihtii. Dii válddiidet sin eatnama, ja mun duššadin sin din ovddas. Dasto Moaba gonagas Balak, Sippora bárdni, soahtái Israeliin ja rávkka Bileama, Beora bárdni, garuhit din. Muhto mun in dáhtton gullat Bileama, ja son šattai buressivdnidit din. Nu mun gádjon din Balaka gieđas. Go dii leiddet rasttildan Jordana ja boahán Jeriko lahka, de dan ássit sohte dinguin, nu maiddá amorlaččat, perisselaččat, kanaanlaččat, hetlaččat, girgašlaččat, hivvelaččat ja jebuslaččat, muhto mun adden sin din gihtii. Mun vuolggahin hirpma din ovdal, ja dat ájii dan guokte amorlaš gonagasa din ovddas eret; ii din miehkki iige din juoksa dan dahkan. Mun adden didjiide eatnama maid dii ehpet lean njáskan, gávpogiid maid ehpet ieža lean huksen, ja dii beasaidet ássat daidda. Mun adden didjiide viidnegárddiid ja oliivagárddiid maid ehpet ieža lean gilván, muhto maid šaddosiid dii beassabehtet borrat. De ballet dal Hearrás ja bálvlehket su láitemeahttumit ja oskkáldasat. Jávkadehket ipmiliid maid din áhčit bálvaledje don bealde Eufrata ja Egyptas, ja bálvlehket Hearrá. Jos dii ehpet dáhto bálvalit Hearrá, de välljejhket otná beaivvi gean bálvalit: Dáhttubehtetgo bálvalit daid ipmiliid maid din áhčit bálvaledje don bealde Eufrata, vai amorlaččaid ipmiliid, daid amorlaččaid geaid eatnamis dii dál ássabehtet. Mun ja mu bearaš bálvalit Hearrá.” Dalle álbmot vástidii: “Mii eat goassege hilggo Hearrá eatge bálval eará ipmiliid! Hearrá lea min Ipmil, son buvtii min ja min áhčiid Egyptas, slávaviesus, son dagai buot daid stuorra mearkkaid min oaidnut. Son várjalii min mátkkis, go mii manaimet eará álbmogiid eatnamiid čađa. Hearrá ájii min ovddas buot álbmogiid mat ásse dán eatnamis, maiddá amorlaččaid. Mii dáhttu bálvalit Hearrá. Son lea min Ipmil.” Dalle Josua dajai álbmogii: “Ehpet dii veaje bálvalit Hearrá! Son lea bassi Ipmil, ángiris Ipmil gii ii atte ándagassii din rihkkumiid iige sudduid. Jos dii hilgubehtet Hearrá ja bálvališgoahtibehtet vieris ipmiliid, de son jorgala dis eret ja diktá lihkuhisvuoda deaividit din ja duššada din, vaikko son ovdal lea leamaš didjiide buorre.” Álbmot vástidii Josuai: “Hearrá mii dáhttu bálvalit!” Josua dajai álbmogii: “Dii lehpet dál välljen Hearrá ja dáhttubehtet bálvalit su. Dii lehpet ieža dan duodašteaddjit.” Israellaččat vástidedje: “Mii leat duodašteaddjit.” Josua dajai: “Hilgot dál vieris ipmiliiddádet ja sojahehket váimmodet Hearrá, Israela Ipmila, beallái.” Álbmot dajai Josuai: “Mii dáhttu bálvalit Hearrá, Ipmileamet, su mii dáhttu jeagadit.” Dan beaivvi Josua nannii Sikemis álbmoga beales lihtu ja gulahii sidjiide lihtu lágaid ja vuoigatvuodaid. Son čálii daid visot Ipmila láhkagirjái. De son válddii stuorra geađggi ja ceggii dan terebintta vuollái mii lei Hearrá bassibáikkis. De Josua dajai álbmogii: “Dát geađgi lea duodašteaddji, dasgo dat lea gullan buot maid Hearrá lea sárdnon midjiide. Dat lea duodašteaddji, vai dii ehpet biehttalivčče Ipmileattet.” Dasto Josua luittii álbmoga mannat, iešgudege ruktosis iežas eatnamii. Muhtin áiggi geažes daid dáhpáhusaid mañnil Josua, Nuna bárdni, Hearrá bálvleaddji, jámii čuodilogi jagi boarisin. Son hávdáduvvui iežas eatnamii Timnat-Serahii, mii lea Efraima várreeatnamis Gaašvári davvelis. Israel bálvalii Hearrá nu guhká go Josua elii ja mañnilge, nu guhká go ain ledje eallimin dat vuorrasat geat ledje oaidnán buot daid stuorra daguid maid Hearrá lei dahkan Israeli. Josefa dávttit maid israellaččat ledje buktán Egyptas, hávdáduvvojedje Sikemii, dan

eananbihhtái maid Jakob lei oastán čuđiin kesitain Hamora, Sikema áhči, bártiin, ja maid Josefa nálli lei ožžon opmodahkan. Maiddái Elasar, Arona bárdni, jámii. Son hávdáduvvui Gibei, dan gávpogii maid su bárdni Pinehas lei ožžon Efraima várreeatnamis.

Duopmáriid girji

Israel váldá Kanaana Josua jápmima manjil israellaččat jerre Hearrás: “Guhtemuš čearda vuolga ovddimusas soahtat kanaanlaččaiguin?” Hearrá vástidii: “Juda vuolga ovddimusas. Mun attán eatnama Juda čeardda gihtii.” Juda olbmát dadje Simeona olbmáide, vieljaidasaset: “Vulget minguin váldit kanaanlaččain dan eatnama mii vuorbáduvvui min opmodahkan, de miigis vuolgit dinguin váldit din opmodaga.” Simeona čeardda olbmát vulge singuin. Juda vulggii, ja Hearrá attii kanaanlaččaid ja perisselaččaid sin gihtii. Sii časke daid Besekis, logiduhát olbmá. Besekis sii deive Adoni- Beseka. Sii sohte suinna ja vuite kanaanlaččaid ja perisselaččaid. Adoni-Besek báhtarii, muhto Juda olbmát doarridedje su, dohppejedje su ja čuolastedje sus belggiid ja juolgebelggiid. Dalle Adoni-Besek dajai: “Čiežalogi gonagasa geain ledje čuhppojuvvon bealggit ja juolgebealggit, čogge moaluid mu beavddi vuolde. Dál Ipmil mávssaha munnje dan maid mun dahken sidjiide.” Adoni-Besek dolvojuvvui Jerusalemii, ja dohko son jámii. Juda olbmát fallehedje Jerusalema, válde dan, godde dan ássiid ja buolláhedje gávpoga. Dasto sii soahtájedje daid kanaanlaččaiguin geat ásse várreeatnamis, Negevis ja Šefelas. Juda olbmát fallehedje daid kanaanlaččaid geat ásse Hebronis, ovddeš Kirjat-Arbas, ja vuite Šešaja, Ahimana ja Talmaja. Doppe sii vulge soahtat Debira ássiiguin. Debir gohčoduvvui ovdal Kirjat-Seferin. Kaleb dajai: “Mun attán nieidan Aksa áhkkán dasa gii falleha Kirjat-Sefera ja váldá dan.” Otniel, Kaleba nuorat vielja Kenasa bárdni, válddii gávpoga, ja Kaleb attii sutnje nieiddas Aksa áhkkán. Go Aksa bodii dohko, de son mearridii sártnuhit áhčis addit sudnuide eambo eatnama. Aksa luoitádii ásená čielggis, ja Kaleb jearai: “Maid don sidat?” Aksa vástidii: “Atte munnje earroattáldaga. Don leat addán munnje Negeva goikemeahci, atte munnje vel gálduid.” Dalle Kaleb attii sutnje Badjegálduid ja Vuollegálduid. Kenlaččat geat ledje Mosesa vuohpa nális, ledje vuolgan Pálbmagávpogis oktan Juda čearddain Juda meahccái Negevii Arada lahka ja ledje ássan dohko amaleklaččaid gaskii. Juda olbmát vulge ovttas Simeona olbmáiguin soahtat kanaanlaččaiguin geat ásse Sefatis, ja vuite sin. Sii vihahedje gávpoga duššadeapmái, ja danin dat gohčoduvvui Horman. Juda válddii dasto Gaza, Aškelona ja Ekrona oktan biraseatnamiiddisetguin. Hearrá lei Juda čearddain, ja Juda olbmát válde várreeatnama, muhto eai nagodan ádjit eret jalgadasa ássiid, danin go dain ledje ruovdevovnnat. Kalebii addojuvvui Hebron, nugo Moses lei gohččon, ja Kaleb ájii doppe eret Anaka golbma bártni. Muhto benjaminlaččat eai ádján jebuslaččaid eret Jerusalemis, ja vel otná beaivvige jebuslaččat ássat benjaminlaččaid gaskkas Jerusalemis. Josefa čearddat, Manasse ja Efraim, vulge soahtat Beteliin, ja Hearrá lei singuin. Sii vuolggahedje dohko iskkadeddjiid. Gávpoga namma lei dovle Lus. Iskkadeaddjit oidne muhtin olbmá boahtimin gávpogis, ja sii dadje sutnje: “Ofelaste min gávpogii, de mii leat dutnje láddásat.” Go olmmái lei ofelastán sin dohko, de Manasse ja Efraima soahteolbmát válde gávpoga. Sii godde buot gávpoga ássiid, muhto ofelačča ja oppa su bearraša sii luite mannat. Olmmái fárrii hetlaččaid eatnamii, hüksii dohko gávpoga ja bijai dasa namman Lus. Dat lea dan namma vel otná beaivvige. Manasse čearda ii nagodan ádjit eret Bet-Šeana, Taanaka, Dora, Jibleama iige Megiddo iige daid birasgávpogiid ássiid. Kanaanlaččat ásse ain dan eatnamis. Go israellaččat givro, de kanaanlaččat šadde bággebargui, muhto eai áddjojuvvon eret. Efraima čearda ii ádján eret daid kanaanlaččaid mat ásse Geseris. Kanaanlaččat ásse ain doppe sin gaskkas. Sebulona čearda ii ádján eret Kitrona ja Nahalola ássiid. Kanaanlaččat ásse ain sin gaskkas, muhto sii šadde bággebargui. Ašera čearda ii ádján eret Akko ja Sidona ássiid iige Ahlaba, Aksiba, Helba, Afika ja Rehoba ássiid. Ašerlaččat šadde ássat kanaanlaččaid gaskii, go sii eai nagodan ádjit sin eret. Naftalilaččat eai ádján eret Bet-Šemeša ja Bet-Anata ássiid, muhto šadde ássat kanaanlaččaid gaskii. Bet-Šemeša ja Bet-Anata ássit šadde bággebargui. Amorlaččat bahkkejedje danlaččaid várreeatnamii eaige suovvan sin boahtit vuolás jalgadassii. Amorlaččat ásse ain Har-Heresis, Ajalonis ja Šaalbimis, muhto go Manasse ja Efraima čearddat givro, de amorlaččat šadde bággebargui. Amorlaččaid ráđji manai Akrabbimgorgnehas Selas ja doppe ain bajás. Duopmáriid girji

Hearrá engel cuiggoda israellaččaid Hearrá engel bodii Gilgalis Bokimii ja celkkii: “Mun bukten din Egyptas dán eatnamii maid mun váliin lohpidin din áhčiide áigut addit didjiide. Mun dadjen: Mun in goassege rihko lihtu maid dahken dinguin, ehpetge diige oaččo dahkat

lihtu dán eatnama ássiiguin. Sin áltáriid dii galgabehtet gaikut. Muhto dii ehpet leat gullan mu. Manin dii ehpet lean munnje gulolaččat? Dál mun cealkkán: Mun in áje dán eatnama ássiid din ovddas, muhto sii šaddet seahčagassan din gilgii, ja sin ipmilat šaddet didjiide giellan.” Go Hearrá engel lei sárdnon dán israellaččaide, de sii buohkat čirrojdedje jitnosii. Sii bidje dan báikki namman Bokim ja oaffarušše doppe Hearrái. Israel Josua jápmima maŋŋil Go Josua lei luoitán israellaččaid mannat, de sii vulge iežaset guovlluide ja vâlde eatnama oapmineaset. Israel bálvalii Hearrá nu guhká go Josua elii ja maŋŋilge, nu guhká go ain ledje eallimin vuorrasat geat ledje oaidnán buot daid stuorra daguid maid Hearrá lei dahkan Israelii. Hearrá bálvaleddji Josua, Nuna bárdni, jámii čuodilogi jagi boarisin, ja son hávdáduvvui iežas eatnamii Timnat-Heresii mii lea Efraima várreeatnamis Gaašvári davvelis. Go oppa dat buolva lei čoggojuvvon áhčiideaset lusa, de badjáníi nubbi buolva mii ii dovdan Hearrá iige daguid maid son lei dahkan Israelii. Israellaččat dahke dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin ja bálvališgohte Baal-ipmiliid. Sii hilgo Hearrá, áhčiideaset Ipmila, gii lei buktán sin Egyptas, ja vádjoledje eará ipmiliid maŋis, daid ipmiliid maid sin birasálbmogat bálvaledje. Sii rohkadalle daid ja nu moaráhuvhte Hearrá. Go israellaččat hilgo Hearrá ja bálvališgohte Baala ja Astarte-ipmiliid, de Hearrá moaráhuvai sidjiide. Son attii israellaččaid sin rievdeddjiid gihtii ja divttii sin vašálaččaid vuoluštit sin juohke guovllus, eaige sii šat bihtán dain. Juohke háve go israellaččat soahttájedje, de Hearrá časkkii sin lihkuhisvuodain nugo lei vurdnon dahkat. Nu israellaččat šadde stuorra átestussii. Dalle Hearrá čuoččaldahtii duopmáriid geat beste álbmoga rievdeddjiid giedas. Muhto israellaččat eai dáhtton gullat duopmáriidge. Sii furrošedje eará ipmiliiguin ja rohkadalle daid. Sii gáide fargga dan geainnus man sin áhčit ledje vadjolan. Sin áhčit ledje gullan Hearrá báhkkomiid, muhto sii eai vadjolan áhčiideaset geainnuid. Hearrá čuoččaldahtii álbmogii duopmáriid ja lei sin doarjjan. Son besttii álbmoga dan vašálaččaid giedas nu guhká go duopmár elii. Ipmil árkkáši sin go gulai sin šuohkkimin, go sin vašálaččat átestedje ja givssidedje sin. Muhto go duopmár jámii, de israellaččat fas jorgaledje Ipmilis ja meannudedje vel bahábut go sin áhčit. Sii eai heaitán bahás daguideaset eaige gázžáris vadjolusaset, muhto vádjoledje eará ipmiliid maŋis ja bálvaledje ja rohkadalle daid. Dalle Hearrá moaráhuvai Israelii ja celkkii: “Dii lehpet rihkkon dan lihtu maid mun dahken din áhčiiguin, ehpetge leat doahttalan mu. Dan dihte in munge šat duššat ovttage dain álbmogiin mat ain ledje duššatkeahttá dalle go Josua jámii. Mun bijan daid álbmogiid didjiide geahččalussan, vai beasan oaidnit vadjolehpetgo dii mu geainnu seammá gulolaččat go din áhčit.” Danin Hearrá divttii daid álbmogiid orrut iige gáhččan duššadit daid, ja danin son ii lean addán daid Josua gihtiige.

Duopmáriid girji

Dát leat álbmogat maid Hearrá divttii báhcit ássansajiidasaset, vai beassá geahččalit daid israellaččaid geat eai lean vásihan Kanaana sodiid. Dan son dagai vai beassá oahpahit Israela odđa buolvvaid soahtat, aivvestassii daid mat eai ovdal lean vásihan soadi. Eatnamii báhce vihtta filistalaš oaivámuččaid ráddenguovllu ja buot kanaanlaččat, sidonlaččat ja hivvelaččat geat ásse Libanona váriin Baal-Hermona vári ja Lebo-Hamata gaskkas. Nu Hearrá dáhtui geahččalit Israela vai beassá oaidnit jeagaditgo sii su báhkkomiid maid son lei addán sin áhčiide Mosesa bokte. Go israellaččat ásse kanaanlaččaid, hetlaččaid, amorlaččaid, perisselaččaid, hivvelaččaid ja jebuslaččaid gaskkas, de sii vâlde sin nieiddaid áhkkán ja adde iežaset nieiddaid sin bártniide áhkkán. Seammás sii bálvališgohte sin ipmiliid. Otniel Israellaččat dahke dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Sii vajáldahtte Hearrá, Ipmileaset, ja bálvaledje Baal-ipmiliid ja Ašera-ipmiliid. Dalle Hearrá moaráhuvai israellaččaide ja attii sin Kušan Rišatajima, Aram Naharajima gonagasa, gihtii. Israellaččat šadde bálvalit Kušan Rišatajima gávccii jagi. Dalle israellaččat čurvo Hearrái, ja Hearrá čuoččaldahtii sidjiide beastin Otniela, Kaleba nuorat vielja Kenasa bártni. Hearrá vuoigŋa bodii su badjelii, ja son šattai duopmárin Israelis. Otniel vulggii soahtat, ja Hearrá attii su gihtii Kušan Rišatajima, Arama gonagasa, ja nu Otniel vuolidii su. De eatnamis lei ráfi njealljelogi jagi. Dasto Otniel, Kenasa bárdni, jámii. Ehud Israellaččat dahke fastain dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, ja danin Hearrá divttii Eglona, Moaba gonagasa, oažžut fámu ráddet sin. Eglon dagai lihtu ammonlaččaiguin ja amaleklaččaiguin, vuittii Israela ja vâlddii Pálbmagávpoga. Israellaččat bálvaledje Eglona, Moaba gonagasa, gávccinuppelohkái jagi. Dalle israellaččat čurvo Hearrái, ja Hearrá čuoččaldahtii sidjiide beastin benjaminlaš Ehuda, Gera bártni, gurutgiedat olbmá. Go israellaččat oktii vuolggahedje su doalvut vearu Eglonii, Moaba gonagassii, de son duddjui alccesis guovtteávjjot miehki, ovtta állana guhku, ja čanai dan olgeš beale gilgii biktasiid vuollái. Ehud doalvvui vearu Eglonii, Moaba gonagassii, gii lei hui buoiddes olmmái. Go Ehud lei dolvon vearu, de Geađgebácciid luhtte Gilgala lahka son earránii dain

geat ledje leamaš sus guoddin. Son máhcai Eglona lusa ja dajai: “Gonagas, mus lea dutnje čiegus sáhka.” Dalle gonagas dajai bálvváidasas: “Mannet olggos!” Buohkat geat ledje das, manne olggos. Go gonagas lei báhcán čohkkát okto gálus loktalanjasis, de Ehud bodii su lusa ja dajai: “Mus lea dutnje sátni Ipmilis.” Eglon čuožžilii stuolustis. Dalle Ehud válddii gurut giedainis miehki mii sus lei olgeš beale gilggas, ja čuggii dan Eglona čovjái, nu ahte miehkki oktan nadain vuojui buoidái. Buoidi dahppasii miehki birra, iige Ehud geassán miehki eret. Dasto Ehud manai ovdahállii, govčcai lanja uvssa ja lohkkadii dan. Go son lei vuolgan, de bohte Eglona bálvvát. Sii oidne ahte gonagasa lanja ukša lei lohkkaduvvon. Dalle sii jurddašedje: “Gonagas lea vissa gálgamin áššiidis gálus loktalanjas.” Sii vurde hui guhká, muhto go son ii rahpan, de sii vižže čovvdaga ja rahpe uvssa. Sii oidne hearráset veallámin láhttis jábmin. Dan botta go bálvvát ájahalle, de Ehud beasai báhtui. Son lei juo ollen Geadgebácciid meattá ja báhtarii ain Seira guvlui. Go son joavddai Efraima várreeatnamii, de son bošadii dorvve ja čohkkii israellačcaid. Ehud njunnošis sii njidje váriin. Son dajai sidjiide: “Čuvvot mu, Hearrá lea addán din vašálačcaid, moablačcaid, din gihtii.” Sii čuvvo su, válde Jordana gállamiid moablačcain eaige luoitán ovttage doppe rastá. Sii godde dalle sullii logiduhát moablačca geat buohkat ledje gievrras ja jálus soahteolbmát, iige oktage beassan báhtui. Dan beaivvi Israel vuolidii Moaba, ja eatnamis lei ráfi gávccilogi jagi. Ehuda manjá duopmárin šattai Šamgar, Anata bárdni. Son gottii guhhtačuodi filistalačca biikasoppiin.

Sonnai besttii Israela. Duopmáriid girji Debora ja Barak

Ehuda jápmima manjal israellačcat dahke ain dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Dalle Hearrá attii sin Jabina, Kanaana gonagasa, gihtii. Jabin ráddii Hasoris, ja su soahteveagaoaivámuš lei Sisera gii ásaí Harošet Haggiojimis. Israellačcat čurvo Hearrái, dasgo Jabinis ledje ovccičuodi ruovdesoahtevovna, ja son sorddii israellačcaid guoktelogi jagi. Dan áigge Israelis lei duopmárin profehtanisson Debora, Lappidota áhkká. Son lávii čohkkát pálmma vuolde Rama ja Betela gaskkas Efraima várreeatnamis; dan pálmma gohčodedje Debora pálbman. Israellačcat bohte su lusa oázžut duomu riidoáššineaset. Debora rávkkai lusas Baraka, Abinoama bárdni, gii lei eret Kedešis Naftalis, ja dajai sutnje: “Hearrá, Israela Ipmil, gohčču du: Čohkke logiduhát naftalilačca ja sebulonlačca ja mana Taborvárrái. Mun buvttán Sisera, Jabina soahteveagaoaivámučca, oktan soahtevovnaidisuin ja soahtejoavkkuinis Kišonjoga gáddái ja attán su du gihtii.” Barak dajai Debora: “Mun vuolggán, jos don vuolggát muinna. Muhto jos don it vuolgge, de in vuolgge munge.” Dalle Debora dajai: “Mun gal vuolggán duinna, muhto don it oaččo gudni dán reaissus. Hearrá addá Sisera nissona gihtii.” Debora vulggii dasto Barakiin Kedešii. Doppe Barak gohčui čohkkái Sebulona ja Naftali čearddaid, ja logiduhát olbmá vulge suinna, ja maiddái Debora vulggii suinna soahat. Dan áigge kenlaš Heber lei earránan iežá kenlačcain geat ledje Mosesa vuohpa Hobaba nális, ja lei ássan Saanannima terebintta lusa Kedeša lahka. Go Sisera gulai ahte Barak, Abinoama bárdni, lei bohtán Taborvárrái, de son čohkkii buot vovnnaid, ovccičuodi ruovdesoahtevovna, ja oppa soahteveagas ja vulggii Harošet Haggiojimis Kišonjoga gáddái. Dalle Debora dajai Barakii: “Vuolgge! Aiddo dán beaivvi Hearrá addá Sisera du gihtii. Hearrá manná du ovdal!” De Barak njiedjalii Taborváris logiduhát olbmáinis. Go son fallehii, de Hearrá moivašuhthii Sisera ja buot su soahtevovnaid ja oppa su soahteveaga. Sisera njeijai vovnnastis ja báhtarii viega. Barak doarridii soahtevovnaid ja soahteveaga gitta Harošet Haggiojima rádjái. Oppa Sisera soahteveahka duššaduvvui, iige das báhcán heggii oktage olmmái. Sisera báhtarii viega ja bodii Jaela, kenlaš Hebera áhká, goahtái. Hasora gonagasa Jabina ja kenlaš Hebera olbmuid gaskkas lei ráfi. Jael manai Sisera ovddal ja dajai: “Boađe sisa, hearrán! Boađe mu goahtái, ale bala!” Sisera manai su goahtái, ja Jael čiegai su gokčasiin. Sisera dajai Jaelii: “Attes munnje veaháš čázi, mun lean goikkus.” Jael rabai mielkeseahka ja attii sutnje juhkat. De son fas govčcai su. Sisera dajai: “Čuoččas uksaráigái! Jos muhtun bohtá ja jearrá leago dáppe oktage, de vástit ahte ii leat.” Muhto Jael, Hebera áhkká, válddii giddennávlli ja šluppoha, njágai Sisera lusa ja časkkii giddennávlli su geaddášii, nu ahte dat manai eatnama rádjái. Sisera lei oaddimin lossadit, danin go son lei váiban. Nu Sisera jámii. Go Barak, gii lei doarrideamen Sisera, bodii, de Jael manai su ovddal ja dajai: “Boađe, de mun čájehan dutnje dan olbmá gean leat ohcamin.” Barak manai su goahtái, ja doppe Sisera njaŋgái jábmin, giddennávli geaddášis. Dan beaivvi Ipmil divttii israellačcaid vuolidit Jabina, Kanaana gonagasa. Israellačcat átestedje Jabina ain garraseappot, dassázi go duššadedje su.

Duopmáriid girji

Debora lávlla Dan beaivvi Debora ja Barak, Abinoama bárdni, lávlluiga dán lávlaga: Israel čuožžilii soahat, álbmot lei gearggus. Máidnot Hearrá! Gullet, gonagasat! Guldahket,

oaivámuččat! Mun lávllun Hearrái, mun máinnun Israela Ipmila. Hearrá, go don vuolggát Seiras, go don manat ovdan Edoma eatnamis, de eanan doarggista, dalle almmitt goikot, balvvat šolahit čázi. Várit doarggistit Hearrá, Sinai Hearrá, muođuid ovddas, Hearrá, Israela Ipmila, muođuid ovddas. Šamgara, Anata bárdni, áiggiid, Jaela beivviid máđijat ledje ávdimat, mátkkálaččat manne mohkkás bálgáid. Njunnošat eai šat dihtton, Israela siiddat ledje ávdimat. Dalle don, Debora, čuožžilit, don, Israela eadni, loaiddastit ovdan. Ipmil bovdi odda njunnošiid go soahti lei poarttaid ovddas. Ii lean galba, ii oktage sáiti Israela njealljelogiduháha giedas. Mu váibmu ravká Israela oaivámuččaide, dan álbmogii mii lei miedis čuovvulit. Máidnot Hearrá! Dii geat riidebehtet vilges ásendámmáiguin, dii geat čohkkábehtet ránuid alde, dii geat vádjolehpet bálgáid, lávlot! Jugahangárcuid luhtte rámiduvvojit Hearrá dagut, su vuoittut Israela njunnošis. Dalle Hearrá álbmot manai poarttaid vuostá. Čuožžil, Debora, čuožžil! Čuožžil ja lávllu lávлага! Čuožžil, Barak, váldde fánjan vašálaččaid, Abinoama bárdni! Dalle bohte Israela jálus olbmát, Hearrá álbmot oktan sánjáriddisguin. Efraima njunnošat bohte duolbadasas, sii čuvvo du, Benjamin, ja du álbmoga. Makiris bohte oaivámuččat, Sebulonis olbmát ráđdensoabbi giedas. Isaskara oaivámuččat čuovvuledje Debora, Isaskar, Baraka doarjja, vulggii suinna duolbadassii. Rubena sogat ráđdádalle guhká. Manin don ádjánit oapmegárddiid gaskkas, Ruben, guldalit báimmannjurggona jiena? Rubena sogat ráđdádalle guhká. Gilead bisui don bealde Jordana. Manin ájahalai Dan skiippaid luhtte? Ašer bisui mearragáttis, orodii stáffuidis guoras. Sebulona álbmot ii ballan jápmimis, ii Naftali álbmotge, go alážiin lei soahti. Gonagasat bohte soahat, Kanaana gonagasat sohte Taanakis, Megiddo čáziid gáttiin. Eai sii ožžon sálašin silbba. Almmi násttitge ledje falleheamen, ratiineaset dat sohte Siserain. Kišonjogaš doalvvui vašálačča eret, Kišon, dološáigásaš jogaš! Ovddos, mu siellu, fámlaččat! Heasttagaccat dulbme eatnama, oret luite olles doalvvi. Garuhehket Merosa, cealká Hearrá engel, garuhehket dan ássiid, go eai bohtán Hearrái veahkkin, veahkehit Hearrá ja su soahteolbmáid. Rámiduvvon ovdalii eará nissoniid lea Jael, kenlaš Hebera áhkká, rámiduvvon nisson johtti olbmuid gaskkas. Sisera ánuv čázi, mielkki Jael attii, buvtii lávcca hearvás lihtis. Son dohppii giddennávlli, olgeš gihtii šluppoha. Nu son časkkii Sisera, cuvkkii su oaivvi, ráiggai ja luddii su geaddaša. Jaela julggiid ovdii ravggai Sisera, gahčai, bázi veallát. Jaela julggiid ovdii son ravggai, gosa ravggai, dasa bázi jábmin. Sisera eadni geahččá láseráigge, čurve čeargalasa čada: “Manne ádjánit su vovnnat? Manne eai gullo su heasttaid lávkkit?” Viisámus hoavvanisson vástida, eadni geardu su sániid: “Várre leat juogadeamen sállasa. Nieida dahje guokte guhtiige, hearvabiktasat sálašin Siserai, hearvabiktasat sálašin, moadde girjeliinni dan čeahchii gi váttojuvvo sálašin.” Nu dušset buot du vašálaččat, Hearrá. Muhto dat geat ráhkistit Hearrá leat dego beaivváš go dat badjána oppa fámmustis. De eatnamis lei ráfi njealljelogi jagi.

Duopmáriid girji

Midjanlaččat stajidit Israela Israellaččat dahke dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, ja Hearrá attii sin midjanlaččaid gihtii čieža jahkái. Midjanlaččat átestedje Israela, ja danin israellaččat šadde báhtarit váriide, bákteáiggiide ja ladniide maid ledje ráhkadan alcceseattet. Juohke háve go israellaččat ledje gilván, de sin fallehedje midjanlaččat, amaleklaččat ja Nuortaeatnama olbmot. Sii bahkkejedje eatnamii ja duššadedje dan šattuid gitta Gaza rádjái ja rievdedje sávzzaid, vuovssáid ja áseniid, nu ahte israellaččaide ii báhcán mihkkege maid borrat. Vašálaččat bohte eatnamii ealuideasetguin ja godiideasetguin dego rásselohkut. Sii ja sin kamelat ledje lohrameahtun ollu, ja go sii bahkkejedje eatnamii, de sii duššadedje visot. Midjanlaččat stajidedje Israela, ja israellaččat čurvo Hearrái. Go israellaččat čurvo Hearrái midjanlaččaid geažil, de son vuolggahii sin lusa profehta gi dajai: “Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mun bukten din Egyptas, šlávaviesus. Mun besten din egyptalaččaid giedas ja buot sordiideattet giedas. Mun ádjen sin din ovddas ja adden didjiide sin eatnama. Mun celken didjiide: Mun lean Hearrá, din Ipmil. Dii ehpet oáččo bálvalit amorlaččaid ipmiliid, vaikko ássabehtetge sin eatnamis. Muhto dii ehpet gullan mu.” Hearrá rávká Gideona duopmárin Hearrá engel bodii Ofrai ja čohkkedii dan terebintta vuollái mii gulai abieserlaš Joašii. Joaša bárdni Gideon lei aiddo ráidnemin nisuid viidnebohčingáris, vai midjanlaččat eai gávna daid. Hearrá engel almmustuvai sutnje ja celkkii: “Hearrá lea duinna, jálus soahteolmmái!” Gideon vástidii: “Vuoi hearrá, jos Hearrá lea minguin, de manin buot dát lea deaividan min? Gosa leat šaddan buot su oavddut maid min áhčit lávejedje muitalit? Sii dadje ahte Hearrá buvtii min Egyptas. Dál Hearrá lea hilgon min ja addán min Midjana gihtii.” Dalle Hearrá jorgalii sutnje čalmmiid ja dajai: “Ane dan fámu mii dus lea. Mana ja beastte Israela Midjana giedas. Mun vuolggahan du!” Gideon vástidii: “Hearrá, gula mu! Mo mun sáhtášin beastit

Israela? Mu sohkan lea Manasse heajumus, ja mun lean nuoramus áhččán viesus.” Hearrá celkkii sutnje: “Go mun lean duinna, de don časkkát midjanlaččaid dego ovttá áidna olbmá.” Gideon dajai: “Jos mun lean gávdnan árpmu du čalmmiin, de atte munnje mearka das ahte don ieš sártnut muinna. Ale gáidda dás, ovdal go mun máhcan. Mun vieččan attáldaga ja bijan dan du ovdii.” Hearrá vástidii: “Mun orun dás dassázi go máhcat.” Gideon manai, ráhkadii gihci ja ovttá efa jáffuid suvrukkeahkes gáhkun ja bijai de bierrgu veaddelihtái ja liema ruhkkui. De son buvttii daid Ipmila engela lusa terebintta vuollái ja bijai su ovdii. Ipmila engel celkkii: “Bija bierrgu ja suvrukkeahkes gáhkuid duosa bávtti ala ja leike liema daid ala.” Gideon dagai nu. De Hearrá engel geigii soappi mii sus lei giedas, ja guoskkahii dan gežiin bierrgu ja suvrukkeahkes gáhkuid, ja bávttis badjánii dolla mii lovttii bierrgu ja gáhkuid. Dasto Hearrá engel jávkkai. Dalle Gideon ipmirdii ahte lei oaidnán Hearrá engela, ja son čuorvvui: “Vuoi mu, Hearrá, mu Ipmil! Mun lean oaidnán Hearrá engela muodus muhtui!” Muhto Hearrá celkkii sutnje: “Ráfi dutnje! Ale bala, it don jáme.” De Gideon huksii dasa áltára Hearrái ja bijai dasa namman “Hearrá lea ráfi”. Áltár lea veláge abieserlaččaid Ofras. Dan ija Hearrá celkkii Gideonii: “Váldde áhčát buoremus vuovssá, dan ebmos čiežajahkásačča. Gaikkot áhčát áltára man alde son oaffaruššá Baalii, ja njeaidde ašeračuoldda dan guoras. Hukse dasto dán bávtti ala rievttis láhkái áltára Hearrái, Ipmilasat, oaffaruša dan ebmos vuovssá boaldinoaffarin ja ane njeidojuvvon ašeračuoldda boaldámuššan.” Gideon válddii mielddis logi bálvvá ja dagai nugo Hearrá lei gohččon. Son ii goit duostan dahkat dan beaivet muhto ihkku, danin go son balai iežas fulkkiin ja gávpoga olbmui. Árrat idedis gávpoga olbmot oidne ahte Baala áltár lei gaikkoduvvon, ašeračuolda dan guoras lei njeidojuvvon ja dat ebmos vuoksá lei oaffaruššojuvvon easka huksejuvvon áltára alde. Sii jearahedje nubbi nuppiin: “Gii dán lea dahkan?” Go sii guorahalle ášši, de sii gávnnaheedje ahte dan lei dahkan Gideon, Joaša bárdni. Gávpoga olbmát dadje Joašii: “Buvtte bártnát deike! Son ferte jápmit, danin go son lea gaikkodan Baala áltára ja njeaidán ašeračuoldda dan guoras.” Muhto Joaš dajai daidda geat čuzžo das: “Bealuštehpelgo dii Baala? Diigo áigubehtet veahkehit su? Dat gii bealušta Baala, ferte jápmit ovdal idida! Jos Baal lea ipmil, de bealuštehkos son iežas, go Gideon lea gaikkodan su áltára.” Dan beaivi Gideon oaččui nama Jerubbaal, danin go olbmot dadje: “Bealuštehkos Baal iežas, go Gideon lea gaikkodan su áltára.” Ipmil addá Gideonii mearka Midjanlaččat, amaleklaččat ja Nuortaeatnama olbmot čoagganedje, rasttiledje Jordana ja luoitalledje Jisreela duolbadassii. Dalle Hearrá vuoiđga devddii Gideona. Son bosádii dorvve ja rávkai abieserlaččaid lusas. Son vuolgguhii áirasiid juohke báikái gos Manasse čeardda olbmot ásse, ja manasselaččatnai čoagganedje su lusa. Son vuolgguhii maid áirasiid Ašera, Sebulona ja Naftali čearddaid gaskii, ja dat čearddatnai serve earáide. Gideon dajai Ipmilii: “Čájjet munnje ahte don duodaid divttát mu gádjut Israela, nugo leat lohpidan. Mun bijan ulluid gordneráidnensadjái. Jos idedis suoldni lea ulluin, muhto oppa eanan lea goikkis, de mun diedán ahte don divttát mu gádjut Israela, nugo leat lohpidan.” Ja nu šattaí. Go Gideon árrat idedis čárvvui ulluid, de son bažii dain lihti dievva čázi. Dalle Gideon dajai Ipmilii: “Ale moaráhuva, jos mun sártnun dutnje velá oktii. Divtte mu vel dán háve geahččalit ulluiguin. Divtte dán háve ulluid bissut goikkisin, muhto oppa eatnama suoldnut.” Ja Ipmil dagai nu dan ija. Ullut ledje goikásat, muhto oppa eanan lei suldnon.

Duopmáriid girji Gideon vuoiđá midjanlaččaid

Idedis Gideon gii gohčoduvvui maid Jerubbaalin, johtái oppa soahteveagainis ja luoitalii Harodádjaga gáddái. Midjanlaččaid soahtesiida lei su davvelis, duolbadasas Moredievá vuolde. Hearrá celkkii Gideonii: “Dus leat ilá ollu olbmot fárus. Mun in atte midjanlaččaid sin gihtii, vai Israel ii beasa rámidit iežas das ahte lea vuoiđán, ja dadjat: Mu iežan giehta lea beastán mu! Gulat soahteveahkasat: Vulgos Gileadváris ruoktot juohkehaš gii lea árgi ja suorganan.” Dalle soahteveagas manne ruoktot guoktelogiguokteduhát olbmá, muhto logiduhát olbmá báhce. Hearrá celkkii Gideonii: “Dus leat ain ilá ollu olbmot. Doalvvo sin čáhcegáddái, de doppe mun geahččalan sin dutnje. Mun dajan dutnje, geaid galggat váldit mielddát ja geaid it oaččo váldit.” Gideon doalvvui soahteveagas čáhcegáddái, ja Hearrá celkkii sutnje: “Daid geat čuhket giedain čázi dego beana, don galggat sirret dain geat čippostit juhkat.” Dat geat čuhke giedain čázi, ledje golbmačuodi olbmá; buot earát čippostedje juhkat. Hearrá celkkii Gideonii: “Dainna golmmainčuodiin olbmáin geat čuhke, mun beastán israellaččaid ja attán midjanlaččaid du gihtii. Buot earát galget máhccat, iešguhtege ruktosis.” Gideon vuolgguhii buot eará israellaččaid ruoktot, muhto dan golbmačuohťasa son gohčui báhcit lusas. Sii válde mielddiset buot eallámušaid ja dorvviid. Midjanlaččaid soahtesiida lei duolbadasas sin vuollelis. Dan ija Hearrá celkkii Gideonii: “Fallet filistalaččaid soahtesiidda, mun attán dan du gihtii. Jos balat

falleheames dan, de mana bálvaleddjiinat Purain soahtesiidii ja guldal maid doppe sárdnot. Dat addá dutnje roahkkatvuoda fallehit sin soahtesiidda.” Gideon ja su bálvaleddji Pura manaiga soahtesiidii gitta ovdafávttaid rádjái. Midjanlaččat, amaleklaččat ja buot Nuortaeatnama olbmát ledje luoitalan duolbadassii eatnagin dego rásselohkut, ja sin kamelat ledje lohkahttumat dego mearragátti sátočalmmit. Aiddo go Gideon bodii, de muhtun olmmái lei muitaleamen nubbái iežas niegu: “Mun niegadin niegu: Bivgeláibi fierai min siidii, bodii muhtun goadi njeaiga ja bálkestii dan veallut, ja dasa goahti gahčai.” Nubbi dajai: “Dat ii leat mihkkege eará go israellaš Gideona, Joaša bártni, miehkki. Ipmil lea addán min ja oppa min soahteveaga su gihtii.” Go Gideon gulai niegu ja dan čilgehusa, de son gopmirdii eatnamii muođuid ja rohkadalai. Dasto son máhcai Israela soahtesiidii ja dajai: “Čuožžilehket! Hearrá lea addán midjanlaččaid soahtesiidda din gihtii.” Son jugii dan golbmačuotása golmma jovkui ja attii juohke olbmái dorrve, guoros ruhku ja spáidara maid galggai doallat ruhku siste. Son dajai sidjiide: “Go mun iežan joavkkuin lean joavdan soahtesiidda olggumuš ravidii, de galgabehtet geahččat munnje ja dahkat aiddo nugo mii dahkat. Go mii bosádit dorrve, de diinai galgabehtet bosádit dorrve oppa soahtesiidda birra ja čuorvut: Hearrá ja Gideona ovddas!” Gideon ja su čuodi olbmá jovde soahtesiidda olggumuš ravidii aiddo go gaskkamuš idjagohcinvuorru lei biddjojuvvon. Sii bosádedje dorrve ja cuvkejedje ruhkuid mat sis ledje giedas. Dalle earáge joavkkut bosádedje dorrve, cuvkejedje ruhkuid, válde gurut gihtii spáidara ja olgeš gihtii dorrve ja čurvo: “Hearrá ja Gideona miehkki!” Israellaččat čužžo iešguhtege sajstis soahtesiidda birra, muhto soahtesiiddas buohkat njuikejedje čuoččat, viegadedje duohkot deike čuorvvu ja iske beassat báhtui. Go sii bosádedje dan golbmačuodi dorrve, de Hearrá divttii buohkaid soahtesiiddas jorgalit miehki guhtet guimmiideaset vuostá. Soahteveahka báhtarii Serera guvlui Bet-Hašittai ja gitta Abel-Mehola rádjái, Tabbata lahka. Naftali ja Ašera čearddaid olbmát ja oppa Manasse čearda rávkojuvvojedje doarridit midjanlaččaid. Gideon vuolggahii oppa Efraima várreeatnamii áirasiid cealkit: “Bohtet soahat midjanlaččaiguin ja váldet Jordana gálabáikkiid gitta Bet-Bara rádjái.” Buot Efraima olbmát rávkojuvvojedje, ja sii válde Jordana gálabáikkiid gitta Bet-Bara rádjái. Sii válde fánŋan Oreba ja Seeba, guokte midjanlaččaid oaivámučča. Oreba sii godde Oreba bávttis, ja Seeba sii godde Seeba viidnebohčingári luhtte. Sii doarridedje ain midjanlaččaid, ja sii bukte Oreba ja Seeba oivviid Gideonii Jordana nuppe beallái.

Duopmáriid girji

Gideon Israela duopmárin Efraimlaččat dadje Gideonii: “Manin don dahket midjiide ná? Manin it rávkan min fárrui, go vulget soahat midjanlaččaiguin?” Sii láite Gideona garrasit, muhto son dajai sidjiide: “Leango mun mahkáš dahkan juoidá mii livččii veardideames din dahkun? Almma Efraima maŋŋerádjange lea buoret go Abiesera oppa viidnemuorječoaggin! Din gihtiihan Ipmil attii midjanlaččaid oaivámuččaid Oreba ja Seeba. Maid mun lean olahán din ektui?” Go son sártnui ná, de sii sožžo. Gideon bodii Jordangáddái ja rasttildii eanu golmmainčuđiin olbmáinis. Doarrideapmi lei váibadan sin, ja Gideon dajai Sukkota olbmáide: “Addet láibbi dáidda mu olbmáide. Sii leat váiban. Mii leat doarrideamen midjanlaččaid gonagasaid Sebaha ja Salmunna.” Muhto Sukkota oaivámuččat vástidedje: “Leabago Sebah ja Salmunna juo du giedas, go mii galggašeimmet addit láibbi du soahtevehkii?” Dalle Gideon dajai: “Go Hearrá addá Sebaha ja Salmunna mu gihtii, de mun cápmán din bastilislánjáiguin ja gáskálasaiguin.” Gideon manai das Penuelii ja bivddii sisnai láibbi, muhto Penuela olbmát vástidedje sutnje seammá láhkái go Sukkota olbmát. Dalle Gideon dajai Penuela olbmáide: “Go mun máhcan vuoitin, de mun gaikkodan din toartna.” Sebah ja Salmunna leigga Karkoris oktan soahteveagaideaskkaguin, sullii vihttanuppelohkáiduhát olbmáin. Dat lei visot mii lei báhcán Nuortaeatnama álbmogiid soahteveagas; čuodiguoktelogiduhát olbmá ledje gahččan soadis. Gideon manai karavánabálgá Nobaha ja Jogbeha nuortabeale ja fallehii soahteveaga mii lei vuoinŋasteamen oadjebassan. Midjanlaččaid gonagasaguovttos Sebah ja Salmunna báhtareigga, muhto Gideon doarridii sudno, válddii sudno fánŋan ja suorggahii oppa sudno soahteveaga. Gideon, Joaša bárdni, máhcai soadis Heresgorgnehaga bokte. Son fáhtii sukkotlaš nuorra olbmá ja gažadii su. Olmmái čálii Gideonii Sukkota njunnošiid ja vuorrasiid namaid; sii ledje oktiibuot čiežalogičiežas. Dasto Gideon manai Sukkota olbmáid lusa ja dajai: “Dá de leaba Sebah ja Salmunna, geaid dihte dii hiddjideiddet mu. Diihan dajaidet: Sebaha ja Salmunna čorpmat leat gusto juo du giedas, go mii galgat addit láibbi du váiban olbmáide.” De son dohppii Sukkota vuorrasiid ja cápmii sin bastilislánjáiguin ja gáskálasaiguin. Penuela toartna son gaikkodii ja gávpoga olbmáid gottii. Dasto Gideon jearai Sebahis ja Salmunnas: “Makkárat ledje dat olbmát geaid doai gottiide Taboris?” Soai vástideigga: “Sii ledje nugo don.

Juohkehaš lei gonagasa bártni hápmásaš.” Gideon dajai sudnuide: “Sii ledje mu vieljat, eadnán bártnit. Nu duohta go Herra eallá, jos livččiide diktán sin eallit, de mun in gottáše dudno.” Dasto son dajai Jeterii, iežas vuosttašriegádeaddjái: “Gotte sudno!” Muhto bárdni ii rohtten miehkis; son lei balus, sonhan lei ain bárdnelunntáš. Dalle Sebah ja Salmunna dajaiga: “Gotte ieš munno! Olbmás lea olbmá givrodát.” Gideon gottii Sebah ja Salmunna ja válddii dasto mánnobealčŋaid sudno kamelaid čeahbis. Israellaččat dadje Gideonii: “Don leat beastán min midjanlaččaid giedas. Riema dál min ráddejeaddjin! Maiddái du bárdni ja bártni bárdni ožžot ráddet min du maŋŋil.” Muhto Gideon dajai: “Mun in riema din ráddejeaddjin, eaige mu bártnitge šatta din ráddejeaddjin. Herra lea din ráddejeaddji.” Gideon dajai vel sidjiide: “Mun bivddán din addit munnje rieggáid maid válddiidet sálašin.” Midjanlaččat oainnat atne gollebealljerieggáid, siihan ledje ismaellaččat. Sii vástidedje: “Mii addit daid dutnje millosit.” Sii lebbedje biktasa man ala buohkat bálkestedje rieggáid maid ledje váldán sálašin. Gollerieggát maid Gideon lei bivdán, dedde duháčtiežačuodi šekela; dasa lassin ledje vel mánnobealčŋat ja goaikkanasčŋat, midjanlaš gonagasaid purpurbiktasat ja kamelaid čebetviđjijt. Gollis Gideon duddjui efoda ja ceggii dan iežas gávpogii Ofrai. Israellaččat atne dan eahpeipmilbálvalusas, ja dat šattai giellan Gideonii ja su sohki. Go midjanlaččat ledje vuoittáhallas israellaččaide, de sii eai šat goassege ožžon ovddeš fámuš. Israelis lei ráfi njealljelogi jagi, nu guhká go Gideon elii. Gideon, Joaša bárdni, gii gohčoduvvui maid Jerubbaalin, máhcai ruovttugávpogasas ja ášai doppe. Sus ledje čiežalogi bártni; sus ledje ollu áhkát. Maiddái su liigeáhká gii ášai Sikemis, riegahtii sutnje bártni. Gideon gohčui bártni Abimelekin. Gideon, Joaša bárdni, jámii boarisin, ja son hávdáduvvui áhčis Joaša hávdái abieserlaččaid Ofrai. Go Gideon lei jápmán, de israellaččat eai lean šat oskkáldasat Herra, muhto bálvališgohte Baal-ipmiliid ja válde Baal-Berita iežaset ipmilin. Sii vajáldahte Herra, Ipmileaset, gii lei gádjon sin buot vašálaččain geat ledje sin birra. Sii eai lean oskkáldasat Gidona sohkiige, vaikko son lei dahkan ollu buriid Israelii.

Duopmáriid girji Abimeleka gonagasvuolta Abimelek, Jerubbaala bárdni, manai Sikemii eatnis vieljaid lusa. Son bivddii sin ja oppa iežas eatni beale soga jearrat Sikema olbmáin: “Goabbá lea din mielas buoret, datgo ahte din ráddejit čiežalogi olbmá, buot Jerubbaala bártnit, vai dat ahte din rádde okta olmmái? Muiet ahte mun lean din oázzi ja varra.” Su eatni vieljat sárdno su beales Sikema olbmáide. Sin váibmu sojai Abimeleka beallái, ja sii dadje: “Son lea min viellja.” Sii adde Abimelekii Baal-Berita tempelis čiežalogi šekela silbba, ja daiguin son bálkáhii alccesis joavdelas ja heabuhis olbmáid. Dasto son vulggii áhčis ruktui Ofrai ja gottii doppe ovtta geađggi ala buot vieljaidis, Jerubbaala čiežalogi bártni. Dušše Jotam, Jerubbaala nuoramus bárdni, bázii heggii, danne go son lei čiehkádan. Das maŋŋil Sikema ja Bet-Millo olbmát čoahkkanedje Sikema Geađgebázzeterebintta lusa ja dahke Abimeleka gonagassan. Go dat muitaluvvui Jotamii, de son goarkŋui Garisimvári čohkkii, bajidii jienas ja čuorvvui: Gullet mu, Sikema olbmát, vai Ipmil gulašii din! Oktii muorat mearridedje vuoidat alcceseaset gonagasa. Dat dadje oliivamurrii: “Álgge midjiide gonagassan!” Muhto oliivamuorra vástidii: “Galggašingo mun luoitit mannat iežan buoides máihlli mainna ipmilat ja olbmot gudnejahttojuvvojit, vai beasašin sugadit eará muoraid bajábealde?” De muorat dadje fiikonmurrii: “Álgge don midjiide gonagassan!” Muhto fiikonmuorra vástidii: “Galggašingo mun luoitit mannat iežan njálgga ja buriid šaddosiid vai beasašin sugadit eará muoraid bajábealde?” De muorat dadje viidnemurrii: “Álgge don midjiide gonagassan!” Muhto viidnemuorra vástidii: “Galggašingo mun luoitit mannat iežan máihlli mii illudahtta ipmiliid ja olbmuid, vai beasašin sugadit eará muoraid bajábealde?” De buot muorat dadje bastislátnjái: “Álgge don midjiide gonagassan!” Bastislátnjá dajai muoraide: “Jos dii duođaid dáhttubehtet vuoidat mu iežadet gonagassan, de bohtet ohcat suoji mu suoivanis. Muhto jos ehpet, de bastislánjás vuolgá dolla mii loaktá buot Libanona sederiid.” Gullet! Lehpelgo dii meannudan rehálaččat ja vuoiggalaččat, go dagaidet Abimeleka gonagassan? Lehpelgo dii dahkan riehta Jerubbaalii ja su bearrašii, lehpelgo dii addán sutnje dan bálkká maid su dagut ánsšásedje? Mu áhčči soadai din ovddas iige beroštan iežas heakkas, ja gájui din midjanlaččaid giedas. Muhto dii lehpel odne čuožžilan áhččán bearraša vuostá, lehpel goddán su čiežalogi bártni ovtta geađggi ala ja dahkan Sikema gonagassan su slávvanissona bártni, Abimeleka, dušše danin go son lea din viellja! Jos dii lehpel leamaš rehálaččat ja dahkan vuoiggalaččat Jerubbaalii ja su bearrašii odne, de illudehket Abimeleka dihte, ja diktet su illudit din dihte. Muhto jos ehpet leat, de Abimelekis vuolgá dolla mii loaktá Sikema olbmáid ja Bet-Millo ássiid, ja Sikema olbmáin ja Bet-Millo ássiin vuolgá dolla mii loaktá Abimeleka. Dasto Jotam báhtarii Beerii ja ášai dohko, vai su viellja

Abimelek ii fáhte su. Go Abimelek lei rádden israellaččaid golbma jagi, de Ipmil vuolggahii bahás vuoiŋŋa Abimeleka ja Sikema olbmáid gaskii, ja sikemlaččat stuimmáskedje Abimeleka vuostá. Nu dáhpáhuvai, vai veahkaváldi Jerubbaala čiežalogi bártni vuostá mávssahuvvo sin villjii Abimelekii gii gottii sin, ja Sikema olbmáide geat ledje veahkehan su goddit iežas vieljaid. Sikema olbmát dáhtto vahágahttit Abimeleka ja bidje várrečohkaide olbmáid vuodŋnit ja rievdiid buohkaid geat johte meaddel. Dat diedihuvvui Abimelekii. Gaal, Ebeda bárdni, bodii vieljaidisguin Sikemii, ja Sikema olbmát luohttigohte sutnje. Oktii go sii ledje rádjan šattu viidnegárddiin ja duolbman viidnemurjjiid, de sii lágidedje ávvudoaluid. Sii manne ipmileaset vissui, borre, juhke ja garuhišgohte Abimeleka. Gaal, Ebeda bárdni, dajai: “Mii lea Abimelek, ja manin sikemlaččat galggašedje bálvalit su? Iigo son leat Jerubbaala bárdni, ja iigo Sebul leat dáppe su fáldin? Bálvolehket daid olbmáid geat leat Hamora, Sikema máttaráhči, nális! Manin mii galggašeimmet bálvalit Abimeleka? Juos mun beasašin ráddet dán álbmoga, de mun ájášin Abimeleka eret. Mun dajašin sutnje: Čohkke stuorit soahteveaga ja boade soahtat!” Sebul, gávpoga oaivámuš, gulai maid Gaal, Ebeda bárdni, lei dadjan. Son moaráskii ja vuolggahii suoli áirasiid Abimeleka lusa muitalit: “Gaal, Ebeda bárdni, ja su vieljat leat boahtán Sikemii, ja dál sii háhttejit gávpoga du vuostá. Vuolgge veagainat johtui otná ija ja orus meahccái vuodŋnit. Fallet gávpoga árrat idedis go beaivváš badjána. Dalle Gaal veagainis vuolgá soahtat duinna, ja don beasat dahkat sutnje maid dáhtut.” Abimelek ja oppa su veahka vulge johtui ihkku ja vuodŋnigohte Sikema njealljin joavkun. Go Gaal, Ebeda bárdni, bodii gávpogis ja čuoččastii gávpotpoartta uksanjálbmái, de Abimelek ja su veahka čuožžiledje vuodŋninsajiineaset. Dalle Gaal oinnii sin ja dajai Sebulii: “Geahča, olbmot njidjet váriin!” Sebul vástidii: “Eai dat leat eará go váriid suoivanat maid don gáttát olmmožin.” Muhto Gaal dajai fas: “Geahča, olbmot njidjet Eananguovddázis, ja nubbi veahkagis Mearkačilgejeaddjiterebintta guovllus!” Dalle Sebul dajai sutnje: “Gos dál leat du stuorra sáгат? Donhan dadjet: Mii lea Abimelek, ja manin mii galggašeimmet bálvalit su? Die de leat dat olbmot geaid don uhcášit. Mana dal soahtat singuin!” Ja Gaal vulggii Sikema olbmáid njunnošis soahtat Abimelekiin. Muhto Abimelek časkkii su ruoktot, ja son báhtarii. Eatnagat gottáhallu, ja vel gávpotpoartta luhttenai ledje ollu gahččan olbmot. Abimelek manai Arumai, muhto Sebul ájii Gaala ja su vieljaid Sikemis. Maŋit beaivvi sikemlaččat vulge bealdduidasaset, ja dat muitaluvvui Abimelekii. Son jugii soahteveagas golmma jovkui ja vuodŋnigodii gávpoga lahkosis. Go son oinnii ahte sikemlaččat ledje boahtán olggos gávpogis, de son fallehii sin ja gottii sin. Abimelek ja su olbmát manne hoahpus gávpotpoartta ovdii ja gokče poartta. Dan botta dat guokte eará joavkku fallehedje daid geat ledje joavdan bealdduidasaset, ja godde sin. Go Abimelek lei soahtan geažos beaivvi, de son válddii gávpoga ja gottii dan olbmuid. Son gaikkui gávpoga eatnamii ja botkkuhii sáltti dan sadjái. Go Sikema ladni ássit gulle dan, de sii manne El Berita tempela geallárii. Go Abimelekii muitaluvvui ahte buot Sikema ladni ássit ledje čoagganan ovttá sadjái, de son goarkŋui oppa veagainis Salmonvárrái. Doppe son čuolastii áksuin muorraoavssi, bijai dan oalggi ala ja dajai iežas vehkii: “Dahket hoahpus seammá maid oinniidet mu dahkamin!” Juohkehaš čuolastii alccesis oavssi ja čuovui Abimeleka. Sii bidje ovssiid geallára ala ja cahkkehedje daid, nu ahte geallir buollái ja olbmot dušše. Nu jápme buot Sikema ladni olbmot, árvvu mielde duhát olbmá ja nissona. De Abimelek manai Tebesii, birastahtii gávpoga ja válddii dan. Guovdu gávpoga lei nana ladnetoardna, ja buot gávpoga ássit, olbmát ja nissonat, báhtaredje dohko, gokče poartta ja gorgŋo gáhtu ala. Abimelek fallehišgodii toartna. Muhto go son lei boahtán toardnapoartta gurrii ja áiggui buolláhit dan, de muhtun nisson bálkestii millogeadggi su oaivái, ja su oaiveskálžu cuovkanii. Abimelek čuorvvui vearjoguoddásis: “Rohtte miehki ja gotte mu, vai ii oktage beasa dadjat ahte nisson gottii mu.” Ja bálvaleddji čuggii su jámas. Go israellaččat oidne ahte Abimelek lei jápmán, de sii manne iešguhtege ruktosis. Nu Ipmil mávssahii Abimelekii dan bahá maid son lei dahkan áhčis vuostá go gottii iežas čiežalogi vielja, ja Sikema olbmáide dan bahá maid sii ledje dahkan. Ipmil jorgalii sin bahávuoda sin iežaset oaivái. Nu sin deaividii Jotama, Jerubbaala bártni, garuhus.

Duopmáriid girji Tola ja Jair Abimeleka jápmima maŋŋil Israela gáddjun čuožžilii isaskarlaš Tola, Pua bárdni ja Dodo áddjut. Son áasai Šamiris Efraima várreeatnamis. Son lei duopmárin Israelis guoktelogigolbma jagi. De son jámii ja hávdáduvvui Šamirii. Su maŋŋil Israela duopmárin šattai gileadlaš Jair gii lei duopmárin guoktelogiguokte jagi. Sus ledje golbmalogi bártni geat riidejedje golmmainlogiin ásenoriin, ja sis ledje Gileadis golbmalogi gávpoga maid vel odnenai gohčodit Jaira siidan. Jair jámii, ja son hávdáduvvui Kamonii. Ammonlaččat átestit Israela Israellaččat dahke vuot dan mii lea bahá Heará

čalmmiin. Sii bálvaledje Baal-ipmiliid ja Astarte-ipmiliid ja velá aramealaččaid, sidonlaččaid, moablaččaid, ammonlaččaid ja filistalaččaid ipmiliid. Sii hilgo Hearná eaige šat bálvalan su. Dalle Hearná moaráhuvai Israelii ja attii sin filistalaččaid ja ammonlaččaid gihtii. Ammonlaččat átestedje ja sorde gávccinuppelohkái jagi daid israellaččaid geat ásse Jordana don bealde Gileadis, amorlaččaid eatnamis. De sii bohte Jordana rastá ja fallehedje Juda, Benjamina ja Efraima čearddaid olbmuid. Israel lei stuorra átestusas. Dalle israellaččat čurvo Hearnái ja dadje: “Mii leat suddudan du vuostá, mii leat hilgon Ipmileamet ja bálvalan Baal-ipmiliid.” Hearná celkkii sidjiide: “Go egyptalaččat, amorlaččat, ammonlaččat, filistalaččat, sidonlaččat, amaleklaččat ja midjanlaččat sorde din, de dii čuorvvuidet munnje, ja mun gádjon din sin giedas. Muhto dii hilgguidet mu ja bálvališgodiidet eará ipmiliid. Dan dihte mun in šat gájo din. Čurvot dal daidda ipmiliidda maid lehpēt välljen. Gádjosest dat din go lehpēt headis.” Israellaččat dadje Hearnái: “Mii leat suddudan. Daga midjiide maid anát buorin, go fal dán háve gájut min.” Sii jávkadedje vieris ipmiliiddiset ja bálvaledje fas Hearná. Dalle Hearná ii šat gierdan oaidnit israellaččaid gillámuša. Ammonlaččat rávkojuvvojedje čoahkkái, ja sii dahke soahtesiidda Gileadii. Dalle israellaččatnai čoahkkanedje, ja sii dahke soahtesiidda Mispai. Gileadlaččat ja sin oaivámuččat dadje guhtet guoibmáseaset: “Dat gii ovddimustá vuolgá soahat ammonlaččaiguin, šaddá Gileada ássiid oaivámužžan.”

Duopmáriid girji Jefta Gileadlaš Jefta lei jálus soahteolmmái. Son lei muhtun fuorá ja Gilead-nammasaš olbmá bárdni. Maiddái Gileada áhkká riegádahtii boadnjásis bárdniid. Go sii rávásmuvve, de sii ádje Jefta eret ja dadje: “Dus ii leat árbeoassi áhččamet viesus, danin go don leat vierronissona bárdni.” Jefta báhtarii vieljainis ja ásai Toba eatnamii. Doppe su lusa čoagganedje luovosolbmát, ja sii jodašedje suinna. Muhtun áiggi geažes ammonlaččat soahttájedje israellaččaiguin. Go sii fallehedje israellaččaid, de Gileada vuorrasat vulge viežžat Jefta Toba eatnamis. Sii dadje Jeftai: “Álgge min njunušolmmájin, vai mii nagodit soahat ammonlaččaiguin.” Jefta vástidii Gileada vuorrasiid: “Dii vašuheidet mu ja ájiidet mu áhččán viesus. Manin dii bohtibehtet mu lusa dál, go lehpēt headis?” Vuorrasat vástidedje: “Aiddo dan dihte mii leatge bohtán du lusa. Vuolgge min mielde soahat ammonlaččaiguin, de don šattat buot Gileada ássiid oaivámužžan.” Jefta dajai Gileada vuorrasiid: “Jos dii doalvubehtet mu ruoktot soahat ammonlaččaiguin, ja Hearná diktá mu vuoitit sin, de mun šattan din oaivámužžan.” Vuorrasat dadje: “Hearná lea min duodašteaddjin; mii lohpidit dahkat nugo don dajat.” Dalle Jefta vulggii Gileada vuorrasiid mielde, ja álbmot dagai su oaivámužžan ja njunušolmmájin. Mispas Jefta nannii Hearná muođuid ovddas dan maid lei dadjan. Jefta vuolggahii ársiid ammonlaččaid gonagasa lusa jearrat: “Mii munnos lea čoavddekeahttá gaskaneame, go don bahkket mu eatnamii?” Ammonlaččaid gonagas vástidii Jefta ársiid: “Go israellaččat ledje bohtimin Egyptas, de sii válde mu eatnama mii lea Arnona ja Jabboka gaskkas, gitta Jordana rádjái. Atte dál riidalkeahttá munnje visot ruoktot!” Jefta vuolggahii fas ársiid ammonlaččaid gonagasa lusa cealkit: “Ná dadjá Jefta: Israellaččat eai leat váldán moablaččaid eaige ammonlaččaid eatnama. Go sii ledje bohtimin Egyptas, de sii vádjolede meahci čađa Ruksesmerrii ja doppe Kadešii. Doppe sii vuolggahedje ársiid Edoma gonagasa lusa bivdit lobi johtit su eatnama čađa, muhto son ii dáhtton gullat sin. Sii vuolggahedje ársiid maiddái Moaba gonagasa lusa, muhto ii songe dáhtton gullat sin, ja nu israellaččat gárte orrot Kadešii. Dasto sii vádjolede meahci čađa, garve Edoma ja Moaba ja bohte Moaba nuorttabeallái. Sii luoitaledje Arnona don beallái, muhto eai rasttildan rádjajoga Moaba eatnamii. Israellaččat vuolggahedje ársiid amorlaččaid gonagasa Sihona lusa gii ráddii Hešbonis, ja sihte su luoitit sin iežas eatnama čađa, vai besset dohko gosa ledje áigumin. Muhto Sihon ii suovvan israellaččaid johtit iežas eatnama čađa. Son čohkkii oppa soahteveagas, luoitallii Jahsai ja soahttái Israeliin. Hearná, Israela Ipmil, attii Sihona ja oppa su soahteveaga israellaččaid gihtii. Dasto israellaččat válde oppa eatnama amorlaččain geat ásse doppe. Sii válde oppa amorlaččaid eatnama Arnona rájes gitta Jabboka rádjái ja meahci rájes gitta Jordana rádjái. Hearná, Israela Ipmil, ájii amorlaččaid eret iežas álbmoga Israela ovddas, ja dál don áigut váldit sin eatnama! Almma lea nu ahte go du ipmil Kemoš lea ádján muhtin álbmoga du ovddas, de don válddát sin eatnama, ja go Hearná, min Ipmil, lea ádján muhtin álbmoga min ovddas, de mii váldit sin eatnama? Leatgo don buoret go Moaba gonagas Balak, Sippora bárdni? Son ii riidalan israellaččaiguin iige soahtan singuin. Israellaččat leat ássan Hešbonis ja dan birasgávpgiin, Aroeris ja dan birasgávpgiin ja buot gávpgiin goappáge bealde Arnona juo golbmačuodi jagi. Manne dii ehpet juo ovdal váldán daid? Mun in leat dahkan maidege du vuostá, muhto don baicca dagat stuorra vearrivuoda mu vuostá go fallehat mu.

Dubmejehkos dál Heerrá, gii lea duopmár, israellaččaid ja ammonlaččaid riiddu.” Muhto ammonlaččaid gonagas ii beroštan dain sániin maid Jefta cealkkihii sutnje. Dalle Heerrá vuoigŋa bodii Jefta badjelii. Son manai Gileada ja Manasse čada ja bodii Mispai mii lea Gileadis. Doppe son vulggii soahat ammonlaččaiguin. Jefta attii Heerrái dán lohpadusa: “Jos don attát ammonlaččaid mu gihtii, de mun lohpidan dutnje ahte dat gii ovddemus bohtá mu viesu uvssas mu ovddal go lean máhccamin ruoktot vuotin, gullá Heerrái ja oaffaruššojuvvo boaldinoaffarin.” Jefta vulggii soahat ammonlaččaiguin, ja Heerrá attii sin su gihtii. Son časkkii oppa sin soahteveaga ja válldii sin eatnama Aroera rájes gitta Minnita guovllu rádjái, guoktelogi gávpoga, ja gitta Abel Keramima rádjái. Nu israellaččat vuolidedje ammonlaččaid. Jefta nieida Go Jefta máhcai ruktosis Mispai, de su ovddal bodii dánsumiin ja rumbbu dearpamiin su iežas nieida. Son lei su áidna mánná; earret su sus ii lean bárdni iige nieida. Go Jefta oinnii nieiddas, de son gaikkodii biktasiiddis ja dajai: “Vuoi nieiddažan, makkár bákčasa ja morraša don buvttát munnje! Mun lean dahkan Heerrái lohpadusa maid in sáhte váldit ruoktot.” Dalle nieida dajai: “Áhčážan, jos don leat dahkan Heerrái lohpadusa, de daga munnje nugo leat lohpidan, dál go Heerrá lea diktán du mávssahit vašálaččaidasat ammonlaččaide.” Son dajai vel: “Mun ánun dušše dán: Atte munnje guokte mánu, vai mun beasan ustibiiddanguin mannat váriide čierret dan ahte šattan jápmit nieidan.” Jefta dajai sutnje: “Mana fal!” Jefta divttii nieiddas mannat guovtte mánnui. Nieida vulggii ustibiiddisguin váriide ja čierui doppe iežas nieidavuoda. Go guokte mánu ledje gollan, de son máhcai áhčis lusa. Jefta dagai sutnje nugo lei lohpidan Heerrái, ja su nieida jámii eadnevidá. Israelis šattai vierrun ahte nieiddat juohke jagi manne njealji beaivái máidnut gileadlaš Jefta nieidda.

Duopmáriid girji Jefta ja efraimlaččat Efraimlaččat rávke olbmáideaset čoaikkái ja manne Jordana rastá Safonii. Sii dadje Jeftai: “Manin don it rávkan min fárrui, go vulget soahat ammonlaččaiguin? Mii boaldit du viesu ja du oktan dainna.” Jefta vástidii sidjiide: “Dalle go mun ja mu álbmot soadaimet garrasit ammonlaččaiguin, de mun rávken din, muhto dii ehpet bohtán gádjut mu sin giedas. Go mun oidnen ahte dii ehpet áigon veahkehit mu, de mun in beroštan iežan heakkas muhto vulgen soahat ammonlaččaiguin, ja Heerrá attii sin mu gihtii. Manin dii dál lehpēt vuolgán soahat muinna?” De Jefta čohkkii buot Gileada olbmáid, soahttái efraimlaččaiguin ja vuittii sin. Efraimlaččat lávejedje dadjat: “Dii gileadlaččat ehpet leat eará go báhtareaddjit Efraimis, din eananhan lea Efraima ja Manasse gaskkas.” Gileadlaččat válde Jordana gállamiid maid bokte beasai Efraimii. Go efraimlaš báhtareaddjit bohte ja bivde beassat rastá, de gileadlaččat jerre juohkehaččas: “Leatgo don efraimlaš?” Jos olmmái biehttalii, de sii gohččo su dadjat “šibbolet”. Jos son dajai “šibbolet”, danin go ii máhtán jietnadit riekta, de sii dohppejedje su ja godde. Jordana gállamiidda gahčče dalle njealljelogiguokteduhát efraimlačča. Jefta lei Israela duopmárin guhtta jagi. De son jámii ja hávdáduvvui ruovttugávpogasas Gileadii. Eará duopmárat Jefta maŋŋil Israela duopmárin lei betlehemlaš Ibsan. Sus ledje golbmalogi bártni ja golbmalogi nieidda. Son náittii buot golbmalogi nieiddas soga olggobeallái ja válldii soga olggobealde golbmalogi nieidda bártniidasas áhkkán. Ibsan lei duopmárin čieža jagi. De Ibsan jámii, ja son hávdáduvvui Betlehemii. Su maŋŋil Israela duopmárin šattai sebulonlaš Elon. Son lei duopmárin logi jagi. De Elon jámii, ja son hávdáduvvui Ajalonii Sebulona eatnamii. Su maŋŋil Israela duopmárin lei piratonlaš Abdon, Hillela bárdni. Sus ledje njealljelogi bártni ja golbmalogi áddjuba, ja sii riidejedje čiezainlogiin áseniin. Abdon lei duopmárin gávccii jagi. De Abdon jámii, ja son hávdáduvvui Piratonii mii lea Efraima eatnamis amaleklaččaid várreeatnamis.

Duopmáriid girji Samson riegáda Israellaččat dahke fas dan mii lei bahá Heerrá čalmmiin, ja Heerrá attii sin filistalaččaid gihtii njealljelogi jahkái. Soras lei muhtin Dana čeardda olmmái gean namma lei Manoah. Su áhkká lei sahuheapme, eaige sus lean mánát. De almmustuvai áhkkái Heerrá engel ja dajai: “Mun diedán ahte don leat sahuheapme itge leat riegádahtán, muhto don šattat áhpeheapmin ja riegádahtát bártni. Váruť juhkamis viinni ja garra juhkamuša ja borramis maidege buhtismeahttumiid go leat áhpeheapmin, danin go bárdni gean don riegádahtát, lea Ipmila nasira juo eatni goatu rájes, iige ráhkenniibi goassege oaččo guoskat su oaivái. Son beastigoahatá Israela filistalaččaid giedas.” Nisson manai mitalit boadnjásis: “Mu lusa bodii Ipmila olmmái. Son lei Ipmila engela hápmásaš, hui suorggahahtti. Mun in jearran gos son bodii, iige son mitalan munnje iežas nama. Son dajai munnje: Don šattat áhpeheapmin ja riegádahtát bártni. Ale juga viinni alege garra juhkamuša alege bora maidege buhtismeahttumiid, danin go bárdni lea Ipmila nasira eatni goatu rájes gitta jápminbeaivvis rádjái.” Dalle Manoah rohkadalai Heerrá: “Heerrá, divtte dan Ipmila olbmá gean ledjet vuolgahan, bohtit vel mitalit munnuide maid

moai galge dahkat, go bárdni riegáda.” Ipmil gulai Manoaha rohkadusa, ja Ipmila engel bodii oddasis nissona lusa. Nisson lei dalle bealddus, muhto su boadnjá Manoah ii lean dalle das. Nisson viehkalii dalán ruoktot ja muitalii boadnjásis: “Dat olmmái gii gieskat bodii mu lusa, almmustuvai fas munnje!” Manoah vulggii áhkás mielde. Son manai olbmá lusa ja jearai: “Leatgo don dat olmmái gii sártnui mu áhkáin?” Son vástidii: “De lean.” Manoah dajai: “Go du sánit ollašuvvet, de mo moai galge meannudit bárttiin, ja maid moai galge dahkat sutnje?” HERRÁ engel vástidii: “Du áhká galgá dahkat visot maid mun lean gohččon su dahkat. Son ii oáččo borrat maidege mii boahťá viidnemuoras. Son ii oáččo juhkat viinni iige garra juhkamušá iige borrat maidege buhtismeahtumiid. Son galgá váldit vuhtii buot maid mun lean gohččon su váldit vuhtii.” Manoah dajai HERRÁ engeli: “Divtte munno ájihit du oanehaš, vai besse ráhkadit dutnje gihci.” Muhto HERRÁ engel vástidii: “Vaikko don ájihivččetje mu, de mun in goit boraše du borramušá. Muhto jos don dáhtut, de ráhkát boaldinoaffara ja oaffaruša dan HERRÁi.” Manoah ii diehtán ahte dat lei HERRÁ engel, ja danin son jearai: “Mii lea du namma? Moai áigo gudnejahttit du go du sánit ollašuvvet.” HERRÁ engel celkkii: “Manin don jearat mu nama? Mu namma lea ovddolaš.” De Manoah viečcai gihci ja borramušoaffara ja oaffarušai daid bávtti alde HERRÁi. HERRÁ divttii dáhpáhuvvat ipmaša, dan botta go Manoah ja su áhká geahčadeigga: Go dollanjuokčamat badjánedje áltáris almmi guvlui, de HERRÁ engel badjánii oktan dollanjuokčamiiguin. Go Manoah ja su áhká oinniiga dan, ja soai luoitádeigga mudolassii eatnamii. HERRÁ engel ii šat almmustuvvan Manoahii iige su áhkái. Manoah ipmirdii dál ahte olmmái lei HERRÁ engel, ja son dajai áhkásis: “Dál moai gal jápme, go letne oaidnán Ipmila.” Muhto su áhká dajai: “Jos HERRÁ livččii dáhtton goddit munno, de ii son livčče váldán munnos boaldinoaffara iige borramušoaffara, iige son livčče diktán munno oaidnit iige gullat buot dán.” Nisson riegádahtii bártti ja gohčodii su Samsonin. Bárdni rávásmuvai, ja HERRÁ buressivdnidii su. HERRÁ vuoigŋa ádjigodii su go son lei Dana siiddas, Sora ja Eštaola gaskkas.

Duopmáriid girji Samsona heajat Oktii Samson manai Timnai ja oinnii doppe filistalaš nieidda. Go son bodii ruoktot, de son muitalii áhččásis ja eadnásis: “Mun oidnen Timnas filistalaš nieidda. Váldi su munnje áhkán!” Su áhčči ja eadni dajaiga sutnje: “Iigo du iežat sogas dahje oppa min álbmogis leat dutnje oktage nisson, go don áiggut vuolgit áhká váldit birračuohpakeahťes filistalaččaid gaskkas?” Muhto Samson dajai áhččásis: “Váldde su munnje áhkán, sutnje mun lean gesson.” Su vanhemat eaba ipmirdan ahte dat lei HERRÁ dáhttu, ja ahte HERRÁ lei očcodeamen riidalanášsi filistalaččaiguin. Filistalaččat oainnat ráđđejedje dalle Israela. Samson vulggii vanhemiiddisguin Timnai. Go sii ledje joavdan Timna viidnegárdiid lusa, de bodii ledjon čearggu Samsona ovddal. Dalle HERRÁ vuoigŋa bodii Samsona badjelii, ja son gaikkodii ledjona báljes giedaiguin dego dat livččii leamaš gihcci. Muhto vanhemiiddásis son ii muitalan maid lei dahkan. De son manai gávpogii ja sártnodii nieiddain, ja son liikui niidii sakka. Muhtin ággi geažes Samson vulggii fas Timnai, vai beassá váldit nieidda áhkán. Son earránii bálgás geahččat ledjona ráppi ja oinnii ahte dan siste lei miedašeatnemoahti ja honnet. Son faskkui honnega giedaidasas ja borai dan váccedettiin. Go son bodii vanhemiiddis lusa, de son attii sudnuidege honnega, ja soai boraiga. Muhto son ii muitalan sudnuide ahte lei faskon honnega ledjona gorudis. Samsona áhčči manai nieidda ruktui, ja Samson lágidii doppe feastta, nugo nuorra olbmát lávejedje dahkat. Go timnalaččat oidne ahte Samson lei boahťán, de sii välljejedje golbmalogi headjaolbmá orrut suinna. Samson dajai sidjiide: “Mun bijan didjiide árvidepmoša. Jos dii árvidehpet dan dán headjavahku áigge, de mun attán didjiide golbmalogi liidnebáiddi ja golbmalogi ávvubiktasa. Muhto jos dii ehpet árvit, de dii galgabehtet addit munnje golbmalogi liidnebáiddi ja golbmalogi ávvubiktasa.” Sii celke: “Muital árvidepmošat, miihan guldalit!” Samson dajai sidjiide: “Bodii borešis borramuš, bodii gievrra siste njálggat.” Golmma beavvi geažes sii eai lean vel árvidan árvidepmoša. Njealját beavvi sii dadje Samsona áhkái: “Fille boatnját čilget midjiide árvidepmoša, muđui mii boaldit du áhči viesu ja du oktan dainna. Vai lehpetsi dii bovden min deike dan nammii ahte beassabehtet speadjat min?” Samsona áhká manai čieru boatnjás lusa ja dajai: “Donhan vašuhat mu itge ráhkis! Don bidjet mu álbmogii árvidepmoša, muhto it čilge dan munnje.” Samson vástidii: “Mun in leat čilgen dan in áhččasan inge eadnásange. Dutnjego mun dalle galggašin čilget dan?” Áhká čierui ja vuorjjai Samsona heajaid čihččet beavvi rádjái. Go áhká vuorjjai su nu sakka, de čihččet beavvi son viimmat čilgii árvidepmoša áhkásis. Áhká muitalii čilgehusa iežas álbmoga olbmuide, ja čihččet beavvi ovdal go beavváš luoitádii, gávpoga olbmát dadje Samsonii: “Mii njalgát go honnet, mii gievrrat go ledjon?” Samson dajai sidjiide: “Jos dii ehpet livčče

jorgon mu guigguin, de ehpet livčče árvidan mu árvidepmoša.” De Hearná vuoigŋa bodii Samsona badjelii. Son manai Aškelonii ja časkkii doppe jámas golbmalogi olbmá, nuolai sis biktasiid ja attii daid daidda geat ledje čilgen árvidepmoša. Moaris son vulggii ruoktot. Muhto Samsona áhká náitojuvvui Samsona lagamus headjaolbmái. Duopmáriid girji

Muhtin áiggi geažes, nisoráđjanáigge, Samson bodii fitnat áhkás luhtte, ja sus lei mielde gihcci. Son dajai áhkás áhčái: “Divtte mu mannat áhkkán lusa su gámmárii.” Muhto áhká áhčči ii luoitán su dohko. Son dajai: “Munhan gádden ahte don ledjet hilgon su, ja danin mun adden su du lagamus headjaolbmái. Muhto váldde áhkkán su nuorat oappá, sonhan lea vel čábbátge.” Samson dajai: “Dán háve mun in šatta sivalažžan, jos vahágahtán filistalaččaid.” De Samson vulggii doppe ja čohkkii golbmačuodi riebana. Son válddii spáidariid, čanai ain guokte riebana seaibbis oktii ja bijai spáidara seibbiid gaskii. Dasto son cahkkehii spáidariid ja luittii riebaniid filistalaččaid gordnebealdduide ja bolddii sihke gordnegihpuid ja čuoŋpakeahtes gortni, ja daidda lassin bulle velá viidnegárddit ja oliivagárddit. Filistalaččat jerre: “Gii dagai dán?” Sii gulle ahte Samson, timnalačča vivva, lei dahkan dan máksun das ahte son lei addán Samsona áhká su lagamus headjaolbmái. Dalle filistalaččat vulge Timnai ja bolde sihke nissona ja su áhči. Samson dajai sidjiide: “Go dii dahkabehtet dákkáriid, de mun in heaitte ovdal go lean mávssahan didjiide.” Ja son fallehii sin, cápmii sin dávtiid moallun ja gottii sis eatnagiid. Dasto son vulggii Etama bákteskorrui ja orrui dohko. Filistalaččat johttájedje, dahke soahtesiidda Judai ja lávde Lehi lahkosiidda. Juda olbmát jerre: “Manin dii lehpvet vuolgán min vuostá?” Filistalaččat vástidedje: “Mii leat bohtán váldit gitta Samsona ja dahkat sutnje seammá ládje go son dagai midjiide.” Dalle golbmaduhát Juda olbmá manne Etama bákteskoaru lusa ja dadje Samsonii: “Almma don diedát ahte filistalaččat ráđdejit dáppe? Manin don leat dahkan dán midjiide?” Son vástidii: “Mun dahken sidjiide nugo sii dahke munnje.” Olbmát dadje: “Mii leat bohtán váldit du gitta ja addit du filistalaččaid gihtii.” Samson dajai: “Vurdnot munnje ahte ehpet ieža časkke mu jámas.” Sii vástidedje: “Eat mii gotte du. Mii dušše čatnat du ja addit du sin gihtii.” Sii čatne su guvttiin odđa báttiin ja válde su mielddiset. Go Samson buktojuvvui Lehii, de filistalaččat čurvo ávus go vihke su ovddal. Dalle Hearná vuoigŋa bodii su badjelii. Báttit maiguin su giedat ledje čadnojuvvon, boatkanedje dego civnnagan liidneárpput, ja čatnasat gahčče moallun su giedain. Samson áiccai das ásena varas oaloldávtti, válddii dan eatnamis ja časkkii dainna jámas duhát olbmá. De son dajai: “Ásena oaloldávttiin mun časken ovtta joavkku, guoktenai, ásena oaloldávttiin mun godden duhát olbmá.” Go son lei dadjan dan, de son bálkestii oaloldávtti. Nu dat báiki gohčoduvvui Oaloldáktedierván. Samson goikkai sakka, ja son čuorvvui Hearnái: “Don leat addán dán stuorra vuottu munnje, bálvaledjásat, muhto dál mun goikkan jámas ja gárttan birračuohpakeahtes olbmuid gihtii.” Dalle Ipmil luddii gobi mii lei Lehis, ja das golggai čáhci. Samson jugai, ja su eallinnávccat máhce. Nu dat báiki gohčoduvvui Čuorvuájan, ja dat lea Lehis vel otná beaivige. Samson lei Israela duopmárin guoktelogi jagi dan áigge go filistalaččat ráđdejedje. Duopmáriid girji

Oktii go Samson finai Gazas, de son oinnii doppe fuorá ja manai su lusa. Go Gaza olbmot gulle ahte Samson lei nissona luhtte, de sii birastahte viesu ja vuđgŋe oppa ija gávpotpoartta luhtte. Muhto ija sii orro mášus, sii oainnat jurddašedje: “Mii vuordit dassá go idit čuvvgoda, ja dalle mii goddit su.” Samson odii gaskaija rádjai. De son lihka, dohppii gávpotpoartta uvssaid ja guktuid uksastoalppuid ja gaikkihii daid luovus oktan smarttiin. Son loktii daid olggiid ala ja guttii daid dan várrečohkkii mii lea Hebrona lahka. Samson ja Delila Soames áiggi geažes Samson ráhkásmuvai muhtin nissonii gii ásai Sorekleagis. Nissona namma lei Delila. Filistalaččaid oaivámuččat manne nissona lusa ja dadje sutnje: “Fille su mitalit mas son oažžu stuorra gievrvuodas ja mo mii sáhtášeimmet vuoitit su, vai beassat čatnat ja vuolidit su. De don oaččut mis juohkehaččas duhát čuodi silbašekela.” Delila dajai Samsonii: “Mital munnje gos don oaččut dan stuorra gievrvuoda ja mo du sáhtá čatnat ja vuolidit.” Samson vástidii: “Jos mun čadnojuvvon čiežain odđa suonain mat eai leat goikan, de mun šattan nuollin ja lean nugo earáge olmmoš.” Filistalaččaid oaivámuččat bukte Delilai čieža odđa suona mat eai lean goikan, ja daiguin son čanai Samsona. Nuppi lanjas ledje olbmát šokčamen. De Delila čurvii: “Samson, filistalaččat bohtet!” Dalle Samson botkii suonaid dego dat livčče lean gusmon nuovveárpput. Su gievrvuoda sivva ii bohtán albma. Delila dajai Samsonii: “Don leat beahtán ja gielistan mu! Mital dál mo du sáhtá čatnat.” Samson vástidii: “Jos mun čadnojuvvon odđa báttiiguin mat eai leat adnojuvvon mange bargui, de mun šattan nuollin ja lean nu go earáge olmmoš.” Delila válddii odđa báttiid, čanai daiguin Samsona ja čurvii: “Samson, filistalaččat bohtet!” Nuppi lanjas ledje vuot olbmát šokčamin.

Muhto Samson botkii báttiid giedaidis birra dego árppuid. Delila dajai Samsonii: “Dássázi don leat beahtán mu ja gielistan mu. Mital dál mo du sáhtá čatnat.” Samson vástidii: “Jos don godát mu čieža bárggaldaga oktii čuožžamiiguin ja giddet daid seaidná giddennávlliin, de mun šattan nuollin ja lean nugo earáge olmmoš.” Delila nohkkadii su ja de godii su čieža bárggaldaga čuožžamiidda ja giddii daid seaidná. De son čurvii: “Samson, filistalaččat bohtet!” Samson morihii ja gaikkihii luovus sihke giddennávlli ja čuožžamiid. Dalle Delila dajai: “Mo don sáhtát dadjat ahte ráhkistat mu, go it mital munnje visot? Golbmii don leat beahtán mu itge leat mitalan munnje, mas du stuorra gievravuoha boahtá.” Ja Delila vuorjjai ja váivvidii Samsona duojázassii. Loahpas son lei nu giksašuvvan ahte beanta jámestuvai, ja son mitalii Delilai iežas čievasvuoda: “Ráhkeniibi ii leat goassege guoskan mu oaivái, danin go mun lean Ipmila nasira eatni goatu rájes. Jos mu vuovttat ráhkejuvvojit, de mu gievravuoha gáidá mus, ja mun šattan nuollin ja lean nugo earáge olmmoš.” Delila ipmirdii ahte Samson lei dal mitalan sutnje iežas čievasvuoda. Son vuolggahii sáni filistalaččaid oaivámuččaide: “Bohtet! Dál Samson lea mitalan iežas čievasvuoda.”

Oaivámuččat bohte Delila lusa, ja sis lei ruhta fárus. Delila nohkkadii Samsona askásis, ja de son rávkai muhtin olbmá gii ráhkii eret Samsona čieža bárggaldaga. Dalle Samsona gievravuoha gáiddai sus, ja dainna lágiin Delila vuolidišgodii Samsona. Delila čurvii: “Samson, filistalaččat bohtet!” Samson morihii ja jurddašii: “Gal mun nagodan dálge gaikkihit iežan luovus.” Muhto son ii diehtán ahte Herrá lei gáidan sus. Filistalaččat dohppejedje su, čuggo su čalmmiid ja dolvo su Gazai. Sii čatne su bronsaláhkkiiguin, ja giddagasas son šattai málet gortniid. Muhto su vuovttat mat ledje ráhkejuvvan eret, šaddagohte oddasis. Filistalaččaid oaivámuččat čoahkkanedje ávvudit ja oaffaruššat stuorra njuovvanoaffara ipmilasaset Dagonii. Sii dadje: “Min ipmil lea addán min gihtii Samsona, vašalázžamet.” Go filistalaččat oidne mo Samsonii lei geavvan, de sii máidno ipmileaset ja dadje: “Min ipmil lea addán min gihtii vašalázžamet gii duššadii min eatnama ja gottii eatnagiid min olbmuin.” Go sii ledje šaddan buori millii, de sii dadje: “Rávket Samsona deike, vai beassat áccuhit su.” Samson vižžojuvvui giddagasas, ja sii áccuhedje su. Sii bidje su čuožžut bácciid gaskii. Samson dajai bártnázii gii láidii su: “Doalvo mu bácciid báldii, vai beasan doallat daid ja miegat daidda.” Viesu dievva ledje olbmát ja nissonat, ja doppe ledje maiddái buot filistalaččaid oaivámuččat. Gáhtu alde ledje sullii golbmaduhát olbmá ja nissona geahččamin, mo Samson áccuhuvvui. Dalle Samson čuorvvui Herrá: “Herrá, mu Ipmil, muite mu! Daga mu gievrán velá dán háve, vai beasan mávssahit filistalaččaide guktuid čalmmiidan oktanaga!”

Ja Samson bijai giedaid guovtti gaskkamus bácci vuostá maid alde viessu lei, ja guldalii olgeš giedain nuppi ja gurut giedain nuppi bácci. De son dajai: “Juolun jápmit oktanaga filistalaččaiguin!” De son hoigadii bácciid dakkár fámuin ahte viessu gahčai oaivámuččaid ja buot olbmuid ala geat das ledje. Nu son gottii jámedettiin eanebuid go lei goddán ealedettiin. Su vieljat ja oppa su bearaš vižže su ja hávdádedje su su áhči Manoaha hávdái Sora ja Eštaola gaskii. Samson lei leamaš duopmárin Israelis guoktelogi jagi.

Duopmáriid girji Mika bassibáiki Efraima várreeatnamis ása muhtimin
olmmái gean namma lei Mika. Son dajai eadnásis: “Dat oktanuppeloahkáčuodi šekela silbba maid don suoláduhttet ja maid dihte mun gullen du cealkit garuhusa, dat ruđat leat mu hálldus. Mun válđen daid, muhto dál mun máhcahan daid dutnje.” Eadni dajai: “Herrá buressivdnidehkos du, bártnázan!” Mika máhcahii eadnásis dan oktanuppeloahkáčuodi šekela silbba, ja eadni dajai: “Bártnán beales mun basuhan dáid ruđaid Herrái. Mun duddjohan muoras čuhppojuvvon ipmilgova ja divttán skoadastit dan silbbain.” Go Mika lei máhcahan silbba eadnásis, de eadni válddii das guoktečuodi šekela ja attii daid silbarávdái gii duddjui muoras čuhppojuvvon ipmilgova ja skoadastii dan silbbain, ja dat biddjojuvvui Mika vissui. Mikas lei bassibáiki. Son duddjui vel efoda ja viessoipmiliid ja vihahii ovttá iežas bártniin alccesis báhppan. Dan áigge Israelis ii lean gonagas. Juohkehaš dagai nugo su iežas mielas lei riehta. Juda čeardda Betlehemis lei muhtin nuorra olmmái gii lei Levi čearddas ja lei ássan doppe vierisin muhtin áiggi. Son vulggii Betlehemis ohcat báikki gosa ássat. Vádjolettiinis son bodii Mika vissui Efraima várreeatnamii. Mika jearai sus: “Gos don boadát?” Son vástidii: “Mun lean leviláš Betlehemis Judas eret, muhto mun vulgen doppe ohcat báikki gosa ássat.”

Mika dajai sutnje: “Ása deike ja álgge munnje áhččin ja báhppan. Mun attán dutnje juohke jagi logi šekela silba ja vel gárvvuid ja biepmu.” Olmmái miedihii ássat Mika lusa, ja son lei Mikai dego su iežas bárdni. Mika vihahii leviláčča alccesis báhppan, ja son ása Mika vissui. Mika dajai: “Dál mun diedán ahte Herrá dahká munnje buori, munhan lean ožžon báhppan Levi čeardda olbmá.”

Duopmáriid girji Dana čearda ássa davás Dan
áigge go Israelis ii lean vel gonagas, de Dana čearda ozai alccesis eatnama gosa ássat. Sis ii lean

vuos opmodat Israela čearddaid gaskkas. Danlaččat vuolggahedje iežaset sogain vihtta olbmá, roahkkadis soahteolbmáid Soras ja Eštaolis, iskkadit ja dihtoštít eatnama. Sii dadje olbmáide: “Mannet dihtoštít eatnama!” Olbmát bohte Efraima várreeatnamii Mika vissui ja idjadedje das. Go sii ledje Mika viesus, de sii dovdádedje nuorra levilačča suopmana. Sii manne su lusa ja jerre: “Mo don deike leat bohtán? Manne don leat dáppe, ja maid don barggat?” Son muitalii sidjiide mii lei dáhpáhuvván ja mo Mika lei bálkáhan su iežas báhppan. De sii bivde: “Jeara min beales Ipmilis, lihkostuvvágo dát min reaisu.” Báhppa vástidii: “Dii oazžubehtet mannat ráfis. Hearrá atná fuola din vádjolusas.” Dasto dat viđas vulge das ja bohte Lajišii. Sii oidne ahte olbmot elle doppe oadjebassan dego sidonlaččatge, muosis ja ráfis. Sii ásse guhkkín sidonlaččain iige sis lean dahkamuš eará olbmuiguin. Go olbmát bohte ruoktot Sorai ja Eštaolii, de sin vieljat jerre sis ságaid dohko, ja sii dadje: “Fallehehkot dálán! Mii oinniimet ahte dat eanan lea buorre. Maid dii vel vuordibehtet? Allet ájahala, muhto mannet váldit dan eatnama oapmineattet. Go dii ollebehtet dohko, de doppe lea oadjebas álbmot, ja eanan lea viiddis juohke guvlui. Ipmil lea addán dan eatnama din gihtii, iige doppe váillo mihkkege maid olmmoš sáhtta sávvat.” Guhttačuodi Dana čeardda vearjoolbmá lihkasedje mátkái Soras ja Eštaolis. Mátkkis sii luoitaledje Kirjat-Jearimii Judas; dan dihte dan báikki gohčodit vel otná beaivvige Dana soahtesiidan. Dat lea Kirjat-Jearima oarjjabealde. Doppe sii manne Efraima várreeatnamii ja bohte Mika vissui. Dat viđas geat ledje fitnan iskkadeamen Lajiša guovlluid, dadje vieljaidasaset: “Diehtibehtetgo ahte dán viesus lea efod, muoras čuhppojuvvon ja silbbain skoadaštuvvon ipmilgovva ja viessoipmilat? Almma dii áddebehtet maid galgabehtet dahkat.” Sii manne Mika vissui dan nuorra levilačča lusa ja dearvvahedje su. Guhttačuodi danlaš soahteolbmá čuoččastedje uksanjálbmái dan botta go dat viđas geat ledje fitnan iskkadeamen eatnama, manne vissui ja válde efoda, muoras čuhppojuvvon ja silbbain skoadaštuvvon ipmilgovva ja viessoipmiliid. Báhppa čuoččui soahteolbmáid gaskkas uvssas, ja go dat viđas manne Mika vissui ja válde efoda, muoras čuhppojuvvon ja silbbain skoadaštuvvon ipmilgovva ja viessoipmiliid, de son jearai: “Maid dii dahkabehtet?” Sii vástidedje: “Oro jaska, ale jietnat maidege! Vuolgge min fárrui ja álgge min áhččin ja báhppan. Almma dutnje lea buoret leat olles Israela čeardda ja soga báhppan go ovttá olbmá báhppan?” Dalle báhppa šattai buori millii. Son válddii efoda, muoras čuhppojuvvon ipmilgovva ja viessoipmiliid ja vulggii olbmáid mielde. De danlaččat vulge das ja bidje nissoniid ja mánáid, omiid ja mávssolaš gálvvuid ovddimussii. Sii ledje joavdan juo guhkás Mika viesus go Mika siidaguommit geat ledje rávkojuvvon čoahkkái, jokse sin. Doarrideaddjit čurvejedje danlaččaide, ja sii jorggihedje ja jerre Mikas: “Mii dus lea heahhtin, go don boadát diekkár joavkkuin?” Son vástidii: “Dii válddiidet mus ipmiliid maid mun ledje duddjohan, ja doalvvuidet vel mu báhpage. Mus ii leat šat mihkkege, ja dii jearrabehtet, mii mus lea heahhtin!” Muhto danlaččat dadje: “Jaskkot! Muđui min giivvislunddot olbmát fallehit din, ja dalle don massát heakka oktan olbmáidatguin.” Dasto danlaččat manne geidnoseaset. Go Mika oinnii ahte dot ledje gievrarabut go son, de son jorggihii ja máhcai ruoktot. Go danlaččat ledje váldán Mikas daid dinggaid maid son lei duddjohan, ja maiddái su báhpa, de sii fallehedje Lajiša oadjebas álbmoga, godde sin ja bolde gávpoga. Ii oktage bohtán veahkehit Lajiša olbmuid, danin go sin gávpot lei Bet-Rehoba duolbadasas guhkkín Sidonis, iige sis lean mihkkege dahkamuššan eará olbmuiguin. Danlaččat huksejedje dan sadjái odđa gávpoga ja ásse dasa. Sii gohčodedje gávpoga Danin áhčiset Dana, Jakoba bártni, mielde, muhto gávpoga namma lei ovdal Lajiš. Danlaččat ceggejedje ipmilgovva dohko. Jonatan gii lei Mosesa bártni Geršoma nális, ja Jonatana náli olbmát ledje doppe báhppan dassázii go álbmot dolvojuvvui eret eatnamis. Danlaččat dolle dan ipmilgovva maid Mika lei duddjohan, oppa dan áiggi go Ipmila viessu lei Šilos.

Duopmáriid girji Vearredahku

Gibeas Daid áiggiid go Israelis ii lean vel gonagas, de muhtun levilaš lei ássan vierisin Efraima várreeatnamii. Son válddii alccesis liigeáhkán nissona gii lei eret Betlehemis Judas. Muhto liigeáhká suhtai sutnje, vulggii su luhtte ja máhcai áhčis vissui Betlehemii Judas. Go son lei orron doppe njeallje mánu, de olmmái válddii mielde bálvvá ja guokte ásena ja vulggii su maŋŋái sártnuhit su bohtit ruoktot. Liigeáhká luittii su áhčis vissui, ja go áhká áhčči oinnii olbmá, de son dearvvahii su ilolaččat ja oaččohii su orrostit lusas. Son orui vuohpas luhtte golbma beaivvi, ja sii borre, juhke ja vuoinŋastedje doppe. Njealját beaivvi idida olmmái lihcai ja ráhkkani vuolgit, muhto áhká áhčči dajai vivvasis: “Bora vuos juoidá, ovdal vuolgibeahhti.” Nu dat guovttos čohkáneigga ja boraiga ja jugaiga ovttas. De áhká áhčči dajai olbmái: “Orro dása vel ovttá idjii ja leage buori mielas.” Olmmái lei juo gearggus vuolgit, muhto go su vuohppa bivdali, de son orru vel ovttá idjii. Vidát beaivvi olmmái

lihkaí árrat ja ráhkkanii vuolgit, muhto áhká áhčči dajai: “Bora vuos juoidá, vuordi eahketbeaivái.” Ja soai boradeigga ovttas. Go olmmái de lei vuolgaleamen liigeáhkáinis ja bálvváinis, su vuohppa dajai sutnje: “Dál lea juo eahketbeallái. Orro vel idjii ja leage buori mielas. Vulget dasto árrat idedis, de buvttuheppet ruoktot.” Olmmái ii goit šat dáhtton orrut das ija muhto vulggii, ja su liigeáhká vulggii suinna. Sádelastojuvvon áseniiguin riidemiin sii bohte Jebusa dahjege Jerusalema lahkosiidda. Go sii jovde Jebusa gurrii, de veaigánišgodii beaivi. Dalle bálvá dajai isidasas: “Eatgo mii mana dohko jebuslaččaid gávpogii idjadit?” Muhto isit dajai: “Eat mii mana gávpogii man olbmot eai leat israellaččat, muhto mii mannat Gibeai.” Son dajai bálvásis: “Mii ollet vel muhtin eará báikái, vaikko Gibeai dahje Ramai.” De sii manne ain ovddos, ja beaivváža luoitádettiin sii ledje lahka Gibeai, mii lea Benjaminis. Go sii earránedje das gávpogii vai besset idjadit doppe, de ii oktage bivdán sin vissosis idjii, muhto sii gárte báhcit čohkohallat márkansilljui. Eahkedis muhtin boares olmmái lei boahtimin ruoktot bealdobargguin. Son lei Efraima várreelatnamis ja lei ássan Gibeai, muhto dan báikki olbmot ledje benjaminlaččat. Boares olmmái áiccai mátkkálaččaid márkansilljus ja jearai olbmás: “Gos don boadát ja gosa leat mannamin?” Olmmái vástidii: “Mii leat boahtimin Betlehemis Judas ja leat mannamin Efraima várreelatnamii. Mun ásan doppe. Lean fitnan Betlehemis Judas ja dál lean máhccamin ruoktot, muhto ii oktage leat váldán mu vissosis idjii. Mis leat oalggat ja eará fuodar áseniidda, ja láibi ja viidni alcesan, áhkkásan ja bálvásan. Mis lea visot maid dárbašit.” Dalle boares olmmái dajai: “Bures boahdin mu vissui! Divtte mu atnit fuola buot das maid dárbašehpet. Allet fal orro idjii márkansilljui.” Son doalvvui mátkkálaččaid vissosis ja biepmá áseniid. Go sii ledje bassan julggiid, de sii boradišgohte. Go sii dal ledje čohkkámin muosis, de birastahte viesu gávpoga olbmát, návccahis olbmát. Sii derpe uvssa ja čurvo boares olmmái, dálu isidii: “Buvtte olggos dan olbmá gii bodii du vissui, de mii veallát suinna!” Dalle isit manai olggos olbmáid lusa ja dajai: “Vieljat, allet daga nu bahás, go juo dát olmmái lea boahdin mu guossái, de allet daga diekkár fasttes dagu! Muhto dáppe lea mu nieida gii lea eadnevidá, ja dán olbmá liigeáhká. Mun buvttán didjiide sudno. Dii oážžubehtet meannudit sudnuin nugo dáhttubehtet, muhto dán olmmái allet daga maidege nie issorasaid!” Muhto gávpoga olbmát eai goit dáhtton gullat boares olbmá. Dalle levilaš doalvvui liigeáhkás olggos sidjiide. Sii veallájedje suinna ja illastedje su geažos ija gitta idida rádji eige luoitán su ovdal go idedisguovssu badjánii. Idedisveaigin nisson bodii ja gahčai dan dálu uvssa ovdi gos su boadnji lei idjadeamen, ja njangái das dassá go lei čuvvgodan. Idedis go levilaš lihkaí, rabastii uvssa ja manai olggos vai beassá vuolgit, de son oinni liigeáhkás njangámin uvssa ovddas giedat šielmmá alde. Boadnji dajai áhkkásis: “Čuožžil, de moai vulge!” Muhto áhká ii vástidan. Olmmái loktii su ásená čielgái ja vulggii ruovttu guvlui. Go levilaš joavddai ruoktot, de son válddii niibbi, čuohtadi liigeáhkás guoktinnuppelot bihtán ja vuolggahii bihtáid miehtá Israela. Olbmát geaid son vuolggahii, galge cealkit: “Leago juoga dákkár dáhpáhuvan dahje oidnojuvvon dan rájes go Israel vulggii Egyptas? Guorahallet dal dárkilit ja dadjet, maid galgá dahkat!”

Duopmáriid girji Soahiti benjaminlaččaiiguin Buot israellaččat Dana rájes gitta Beer Šeba rádji ja vel Gileadis, johtájedje, ja oppa searvegoddi čoaggani Heará ovdi Mispai. Israela oaivámuččat, buot čearddaid njunušolbmát, ja oppa Ipmila álbmot čoagganedje oktasá čoahkkimii, njeallječuodiduhát vearjoolbmá. Benjaminlaččat gulle ahte israellaččat ledje čoagganan Mispai. Israellaččat dadje: “Muital, mo dát bahádahku dáhpáhuvai!” Levilaš, dan goddojuvvon nissona boadnji, muitalii: “Moai liigeáhkáin bodiime Benjamin Gibeai vai besse orrot dohko idjii, muhto Gibeai olbmát vigge fallehit mu ja birastahte ihkku dan viesu gos mun ledjen. Sii áigo goddit mu, ja mu liigeáhká sii illastedje nu ahte son jámii. Dalle mun čuohtadin liigeáhkán ja vuolggahin bihtáid miehtá Israela eatnama, danin go gibealaččat ledje dahkan dakkár fasttes veardedagu Israelis. Israellaččat, dii leppet dál buohkat dás. Guorahallet dál ášši ja dadjet, maid galgášii dahkat!” Oppa álbmot čuožžilii, ja sii celke: “Ii oktage mis oáččo máhccat, ii oktage vuolgit ruktosis. Mii dahkat Gibeai ná: Mii fallehit dan, muhto vuos mii vuorbádit. Mii váldit buot Israela čearddain logi olbmá čuohtásis ja čuohtása duháhis ja duháha logiduháhis. Sii galget háhkat biepmu soahtevehkii go dat manná mávssahit Benjamin Gibeai dan fasttes bahádagu maid sii leat dahkan Israelis.” Israellaččat mearridedje ovtamielalaččat vuolgit soahat Gibeain. Israela čearddat vuolggahedje olbmáid cealkit buot Benjamin sogaide: “Din gaskkas lea dahkojuvvon fasttes veardedahku. Addet dal min gihtii Gibeai bahádahkkiid, vai mii beassat goddit sin ja duššadit bahá Israelis.” Muhto benjaminlaččat eai dáhtton gullat israellaš vieljaideaset, muhto čoagganedje iežaset gávpogiin Gibeai soahat israellaččaiiguin. Dan

beivvi geahčaduvvojedje dat geat ledje bohtán Benjamina gávpogiin, ja sii ledje guoktelogiguhttadahát olbmá. Dasa lassin ledje vel dat geat ásse Gibeas, čiežačuodi gurutgiedat välljusohteolbmá geat buohkat máhtte šlejget geadggi meattekeahttä vuoktačalmmi njeaiga. Israellaččatge geahčaduvvojedje, ja go benjaminlaččat eai lean mielde, de sii ledje njeallječuodiduhát olbmá, buohkat árrjálaš sohteolbmát. Sii manne Betelii jearrat Ipmilis: “Guhtemuš mis galgá vuolgit ovddimustá soahat benjaminlaččaiguin?” HERRÁ VÁSTIDII: “Juda galgá vuolgit ovddimustá.” Mañit idida israellaččat johttájedje ja luoitalledje Gibeas lahka. Nu sii vulge soahat benjaminlaččaiguin ja divvo iežaset soahtan láhkái Gibeas olggobeallái. Benjaminlaččat bohte olggos gávpogis ja godde dan beivvi guoktelogiguokteduhát israellačča. Dalle israellaččat manne Betelii ja čirro HERRÁ MUOĐUID OVDDAS GITTA EAHKEDA RÁDJÁI. Sii jerre: “Galgatgo mii ain soahat vieljaineamet Benjaminiin?” HERRÁ VÁSTIDII: “De galgabehtet!” Dalle israellaččat roahkasmuvve ja divvo iežaset soahtan láhkái seammá báikái go ovddit beivvige. Go israellaččat mañit beivvi vulge soahat, de benjaminlaččat bohte olggos Gibeas ja godde vel gávccinuppelohkáiduhát sohteolbmá. Oppa israellaččaid sohteveahka manai fas Betelii. Doppe sii čohkkájedje HERRÁ MUOĐUID OVDDAS JA ČIRRO. Dan beivvi sii fástudedje gitta eahkeda rádjái ja oaffarušše HERRÁI boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid ja jerre HERRÁS RÁVVAGA. Dan áigge Ipmila lihtuárka lei Betelis, ja Pinehas, Elasara bárdni ja Arona áddjut, bálvalii doppe HERRÁ MUOĐUID OVDDAS. Sii jerre: “Galgatgo mii velá oktii mannat soahat vieljaineamet Benjaminiin, vai galgatgo mii heaitit?” HERRÁ VÁSTIDII: “Mannet soahat! Ihttin mun divttán sin vuoittáhallat didjiide.” Israellaččat bidje olbmáid beitosii Gibeas birra. Goalmmát beivvi sii vulge Gibeas olggobeallái soahat benjaminlaččaiguin nugo ovddit gerddiidge. Go benjaminlaččat bohte olggos gávpogis, de sii gessojuvvojedje guhkás gávpoga luhtte. Alggos sii vuote nugo ovddit gerddiidge ja godde sullii golbmalogi israellačča daid mádjaid ala main nubbi manai Betelii ja nubbigis meahci čada Gibeonii. Dalle benjaminlaččat jurddašedje: “Mii vuoitit sin dego ovdalge”. Muhto israellaččaid áigumuš lei báhtarit ja geassit sin mádjaid ala, guhkás gávpogis. Israellaččat geassádedje ja divvo iežaset soahtan láhkái Baal-Tamarii. Dalle dat geat ledje beitosis gibealaččaid duogábealde, bohte ovdan vuodgñinsajiineaset. Logiduhát israellaš välljusohteolbmá fallehedje Gibeas. Soahiti lei garas, eaige benjaminlaččat ipmirdan ahte lihkuhisvuolta lei juksamin sin. HERRÁ DIVTTII BENJAMINLAČČAID VUOITTÁHALLAT ISRAELII, JA DAN BEIVVI ISRAELLAČČAT GODDE GUOKTELOGIVIHTTADUHÁT JA ČUODI BENJAMINLAŠ SOAHTEOLBMÁ. Benjaminlaččat ipmirdedje dál ahte sii ledje vuoittáhallamin. Soahiti manai ná: Israellaččat geassádedje benjaminlaččaid ovddas, danin go sii luhtte daidda geaid ledje bidjan beitosii Gibeas birra. Dat geat ledje vuodgñimin doppe fallehit Gibeas, bahkkejedje gávpogii ja godde buohkaid. Israellaččat ledje soahpan vuodgñiiguin ahte sii galge bidjat suhkkes suova badjánit gávpogis. Soadis israellaččat jorggihedje alggos báhtui. Go benjaminlaččat ledje goddán sullii golbmalogi israellačča, de sii jurddašedje: “Vissásit mii vuoitit sin nugo ovddit dáistaleamisge.” Muhto dalle gávpogis badjánišgodii suhkkes suovva, ja go benjaminlaččat jorggihedje geahččat, de sii oidne gávpoga mannamin suovvan almmi guvlui. Dál israellaččat jorggihedje ruoktot, ja benjaminlaččat suorganedje go sii oidne ahte lihkuhisvuolta lei juksan sin. Sii báhtaredje israellaččain meahci guvlui, muhto doarrideaddjit čuvvo sin šušmmi duohken. Benjaminlaččat šadde israellaččaid veldojoavkku ja daid gaskii geat ledje leamaš gávpogis. Israellaččat časke benjaminlaččaid ja doarridedje sin, dassá go jukse sin Gibeas nuorttabealde. Benjaminis gahčče gávccinuppelohkáiduhát olbmá geat buohkat ledje árrjálaš sohteolbmát. Earát jorggihedje ja báhtaredje meahccái Rimmonbávtti guvlui. Israellaččat godde mádjaid ala velá vihttadahát olbmá, doarridedje sin gitta Gidomas rádjái ja godde vel guokteduhát olbmá. Benjaminlaččain gahčče dan beivvi guoktelogivihttadahát olbmá geat buohkat ledje árrjálaš sohteolbmát. Dušše guhttačuodi benjaminlačča besse báhtui meahccái Rimmonbáhtái, ja doppe sii orro njeallje mánu. Israellaččat máhce Benjamina eatnamii ja godde buot maid deive, buot gávpogiid olbmuid ja elliid, ja buolláhedje buot gávpogiid. Duopmáriid girji Benjaminas čearda ásahuvvo oddasis Israellaččat ledje vurdnon Mispas: “Ii oktage mis atte nieiddas áhkkán benjaminlažžii.” Sii bohte Betelii, ja doppe sii čohkkájedje Ipmila ovddas gitta eahkeda rádjái, fuiko ja čirro jitnosit. Sii dadje: “HERRÁ, ISRAELA IPMIL! MANNE DÁT GALGGAI DÁHPÁHUVVAT ISRAELII? DÁL ISRAELIS VÁILU OLLES ČEARDA!” Árrat mañit idida israellaččat huksejedje Betelii áltára ja oaffarušše boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid. De sii jerre: “Leatgo muhtimat buot ISRAELA ČEARDDAIN GEAT EAI LEAT BOHTÁN, GO MII DÁL LEAT ČOAGGANAN HERRÁ OVDII?” Sii ledje oainnat vurdnon nannosit ahte dat gii ii boade HERRÁ OVDII MISPAI, RÁNGGÁŠTUOVVO JÁPMIMIIN. Israellaččat árkkášedje vieljaset

Benamina, ja sii dadje: “Otná beaivvi okta čearda lea čuhppojuvvon eret Israelis. Gos mii fidnet áhkáid daidda benjaminlaččaide geat leat vel báhcán? Miihan leat vurdnon Hearrá nammii ahte eat atte nieiddaideamet sidjiide áhkán.” De sii jerre: “Geat buot Israela čearddain eai leat bohtán Hearrá ovdii Mispai?” Gávnnahuvvui ahte Jabešis Gileadis ii oktage lean bohtán čoagganeapmái. Álbmot geahčaduvvui, iige das lean oktage olmmoš Jabešis Gileadis. Dalle searvegoddi vuolggahii Jabešii Gileadis guoktenuppelohkáiduhát soahteolbmá ja gohččo sin: “Mannet Jabešii Gileadis ja goddet dan ássiid, maiddá nissoniid ja mánáid. Dahket ná: Vihahetket duššadeapmái buot olbmáid ja buot nissoniid geat leat veallán olbmáin.” Jabeša ássiid gaskkas Gileadis sii gávdne njeallječuodi eadnevidá nieidda geat eai lean veallán olbmáin. Sii buktojuvvojedje Šiloi siidii mii lea Kanaanis. De searvegoddi vuolggahii áراسiid benjaminlaččaid lusa Rimmonbáktái fállat sidjiide ráfi. Dalle benjaminlaččat máhce, ja israellaččat adde sidjiide daid nissoniid Jabešis Gileadis geaid ledje diktán eallit. Muhto nissonat eai lean doarvái ollu. Álbmot árkkášedje Benamina čeardda, danin go Hearrá lei dahkan guoros saji Israela čearddaid gaskii. Searvegotti vuorrasat jerre: “Mo mii fidnešimmet áhkáid daidda benjaminlaččaide geat leat báhcán, go buot dan čeardda nissonat leat duššaduvvon?” Sii dadje vel: “Benamina bázahus ferte gáddjojuvvot, Israelis ii oaččo jávkaduvvot olles čearda. Muhto mii israellaččat eat sáhte addit nieiddaideamet sidjiide áhkán, danne go mii leat vurdnon: Garuhuvvon lehkos dat gii addá áhká benjaminlaššii.” De sii fuobmájedje ahte Šilos, dan gávpogis mii lea Betela davvelis ja Lebona lullelis, Betela ja Sikema gaskasaš máđija nuorttabealde, lávejedje juohke jagi ávvudit Hearrá basiid. Sii dadje dal benjaminlaččaide: “Mannet Šilo viidnegárddiide njáhkagassii. Go dii oaidnibehtet gávpoga nieiddaid bohtimin dásut, de galgabehtet viehkalit viidnegárddiin, ja juohkehaš galgá dohppet Šilo nieidda alccesis áhkán ja de máhccat Benamina eatnamii. Ja go sin áhčit dahje vieljat bohtet váidalit midjiide, de mii dadjat: ‘Árkkálmastet sin. Buohkat eai sáhtán oazžut áhká soadis. Ja dii ieža ehpet sáhtán addit nieiddaideattet sidjiide, dallehan dii livččiidet šaddan sivalažžan.’” Benaminlaččat dahke nu. Juohkehaš dohppii dásu nieidda alccesis áhkán. Dasto sii máhce iežaset eatnamii, huksejedje oddasit gávpogiiddiset ja ásse daidda. Eará israellaččat maid máhce doppe, juohke čearda ja juohke sohka iežas opmodahkii. Daid áiggiid Israelis ii lean vel gonagas, ja juohkehaš dagai dan maid anii vuoigadin.

Rut girji

Rut ja Noomi Dan áigge go duopmárat rádđejedje Israela, de šattai oktii nealgi eatnamii. Muhtin olmmái vulggii dalle Betlehemis Judas áhkáinis ja guvttiin bártniinis ja manai ássat vierisin Moaba eatnamii. Olbmá namma lei Elimelek, su áhká namma Noomi ja sudno bártni guoktá namat Mahlon ja Kiljon, ja sii ledje efratlaččat Betlehemis Judas eret. Sii bohte Moabii ja ásse dohko vierisin. De jámii Elimelek, Noomi boadnji, ja Noomi bázii okto bártnis guoktáin. Bártnit válddiiga moablaš áhkáid; nuppi namma lei Orpa ja nuppigis Rut. Go sii ledje ássan doppe logenáre jagi, de jámiiga maiddá Mahlon ja Kiljon, ja nu Noomi bázii áibbas okto boatnjis ja bártnis guoktá mañjeli. Noomi mearridii vuolgit oktan manjis guoktáin ruoktot Moaba eatnamis, son oainnat lei gullan ahte Hearrá lei atnán fuola iežas álbmogis ja addán dasa láibbi. Go son vulggii dan báikkis gos lei ássan, de su manji guovttos vulggiiga suinna. Muhto go sii ledje mátkkis Juda eatnamii, de Noomi dajai manjis guoktái: “Máhcci ruoktot, iešgoabbáge eatnis vissui. Vare Hearrá árkkálmasttášii dudno, nugo doaige leahppi árkkálmastán jábmiideamet ja mu. Vare Hearrá attášii dudnuide goabbáige boatnji ja ruovttu oadjebasvuoda.” Son cummistii sudno, muhto soai čirruiga ja dajaiga: “Ii nu, moai dáhtto mannat duinna du álbmoga lusa.” Muhto Noomi dajai: “Máhcci ruoktot, nieiddažiiddán! Manne doai boadášeidde muinna? Inhan mun šat sáhte riegádahttit bártniid dudnuide boadnjin. Vuolgi, máhcci ruoktot, nieiddažiiddán! Mun lean ilá boaris šaddat gudege olbmá áhkán. Ja vaikko jurddašivččenge ahte mus lea doaivu, ja vaikko mus velá otná ija livččii boadnji ja riegádahtášin bártniid, de vuorddášeiddego doai dassázi go dat šaddet stuorisin? Sáhtášeidde go eallit nu guhká náitalkeahttá? Eahppi, nieiddažiiddán! Mu oassi lea sakka bahččageabbo go dudno, dasgo Hearrá giehta lea časkán mu.” Dalle soai čieruiga vel bahččageappot. Viimmat Orpa dagai earrodearvuodaid ja cummistii vuotnámis, muhto Rut ii dáhtton earránit Noomis. Dalle Noomi dajai: “Nugo don oainnat, de du gálojeatni máhccá iežas álbmoga ja iežas ipmila lusa. Máhca donnai gálojeniinat ruoktot!” Muhto Rut dajai: “Ale bágge mu earránit dus ja máhccat ruoktot. Gosa don manat, de dohko manan munge, ja gosa

don ásat, de dohko ásan munge. Du álbmot lea mu álbmot, ja du Ipmil lea mu Ipmil. Gosa don jámát, de dohko munge dáhtun jápmit, ja dohko mun dáhtun hávdáduvvot. Hearná ránggástehtkos mu dál ja álo, juos mihkkege eará go jápmin earuha mu dus.” Go Noomi ipmirdii ahte Rut lei nannosit mearridan vuolgit suinna, de son ii šat hállan das. Soai jodiiga fárrolaga dassázi go bodiiga Betlehemii. Go soai leigga joavdan dohko, de šattai gávpogis eallin, ja gávpoga nissonat dadje: “Dathan lea Noomi!” Muhto Noomi dajai sidjiide: “Allet gohčo mu Noomin, muhto baicce Maran, dasgo Buotveagalaš lea dahkan mu eallima bahčan. Mun vulgen dáppe rikkisin, muhto Hearná diktá mu máhccat guoros giedaid. Manne dii gohčodehpet mu Noomin, go Hearná lea duodaštan mu vuostá, go Buotveagalaš lea diktán geavvat munnje bahás?” Nu Noomi máhcai Moabis, ja suinna su mannji, moablaš Rut. Soai bodiiga Betlehemii aiddo go bivgerádján lei álgimin. Rut girji Rut gávnada Boasiin Noomis lei boatnjis Elimeleka bealde fuolki, jábálaš ja fámolaš olmmái gean namma lei Boas. Muhtin beavvi Rut dajai Noomii: “Mun dáhtošin mannat beldui čoaggit gordneovviid, juos muhtin suovvá dan munnje.” Noomi vástidii: “Mana fal, nieiddažan.” Rut manai ja čoaggigodii gordneovviid ladjoolbmuid mañis. Bealdu deaivvai gullat Boasii, Elimeleka fuolkái. Maiddái Boas bodii Betlehemis ja dajai ladjoolbmuide: “Hearná lehtkos dinguin!” Sii vástidedje: “Hearná buressivdnidehtkos du!” Boas jearai ladjoolbmuid njunušolbmás: “Gii lea duot nieida?” Njunušolmmái vástidii: “Dat lea dat moablaš nisson gii bodii deike Noomiin Moaba eatnamis. Son jearai lobi beassat čoaggit gordneovviid ladjoolbmuid mañis, ja son lea bargan iđida rájes gitta dásázi. Dušše oanehis bottoža son lea vuoinjastan viesus.” Dalle Boas dajai Rutii: “Gula, nieiddažan! Ale mana eará beldui čoaggit gordneovviid, oro baicca dás ja biso mu bálvleaddjiniissoniid mielde. Geahča gokko mu olbmát láddjejit, ja mana sin mañis. Mun lean gielán iežan olbmuid duohtadeames du, ja jos don goikagoadát, de mana lihtiid lusa ja juga dain maid nuorra olbmát goivot.” Dalle Rut čippostii, gopmirdii eatnamii muođuid ja dajai: “Mo don sáhtát leat munnje nu buorre ja atnit mus fuola, vaikko mun lean vierroeatnama olmmoš?” Boas vástidii sutnje: “Munnje lea muitaluvvon man buorre don leat leamaš vuotnámásat das maññil go du boadnji jámii, ja mo don guđdet áhčát ja eatnát ja iežat eatnama ja vulget dakkár álbmoga lusa maid it dovdan ovdal. Vare Hearná bálkkašivččii dutnje dan maid leat dahkan, vare Hearná, Israela Ipmil, mávssásii dutnje dievas bálkká, go leat boah tán ohcat suoji su soajáid vuolde.” Rut vástidii: “Don leat munnje hui buorre, hearnán. Don leat jedden ja arvvosmahtán mu, vaikko mun in leat ovttage du bálvleaddjiniissona veardásaš.” Go šattai borranáigi, de Boas dajai Rutii: “Boade deike boradit ja buonjos láibeihtát ettetviinnis.” Rut čohkánii ladjoolbmuid báldii, ja Boas attii sutnje gordojuvvon gortniid. Rut gallánii, ja gortnit ledje liiggásge. Go son fas lei vuolgaleamen čoaggit, de Boas dajai olbmuidasas: “Diktet su čoaggit maiddái gordnegihpuid gaskkas. Ehpert oaččo vuorjat su. Guođestehket vel gihpuin muhtun gordneovviid, vai son beassá čoaggit daid, alletge bealke su.” Rut čokkii gordneovviid gitta eahkeda rádjái. Go son lei cápmán daid gordneovviid maid lei čoaggán, de son fidnii efa veardde bivggi. Daid son de guttii gávpogii. Son čájehtii vuotnámásas man ollu lei čoaggán, ja attii sutnje vel daid gortniid mat ledje báhcán liiggás. Vuoni jearai sus: “Gos don leat čoaggán odne, gos leat bargan? Buressivdniduvvon dat gii lea atnán dus fuola!” Rut muitalii vuotnámásas gos lei leamaš, ja dajai: “Dan olbmá namma gean luhte mun odne barga, lea Boas.” Noomi dajai mannjásis: “Vare su buressivdnivččii Hearná, guhte oskkáldasvuodastis ii leat hilgon ii elliid iige jábmiid.” Son dajai vel: “Dát olmmái lea munno lagas fuolki, son lea okta munno lonisteddjiin.” Rut muitalii: “Boas dajai vel munnje ahte mun galgga bissut su olbmuid mielde, dassázi go lájut leat nohkan.” Noomi dajai mannjásis Rutii: “Lea buorre, nieiddažan, ahte don beasat leat su bálvleaddjiniissoniid mielde, go eará bealddus sáhttet muhtimat meannudit fasttit du vuostá.” Rut bisui Boasa bálvleaddjiniissoniid mielde ja čokkii gordneovviid oppa bivgerádjama ja nisorádjama áigge, ja son ása vuotnámis geahčen. Rut girji Rut ja Boas gordneráidnensajis Noomi, Ruta vuoni, dajai mannjásis: “Nieiddažan, mun dáhtošin du beassat oadjebas ja buori dillái. Munnoshan lea fuolkáme Boas gean bálvleaddjiniissoniid mielde don leat leamaš. Otná eahkeda son suohppu bivggiid gordneráidnensajis. Basat dál ja vuoidda iežat oljuin, činjat ja mana gordneráidnensadjái, muhto ale oainnáhala dan olbmái, ovdal go son lea geargan borramis ja juhkamis. Geahča gosa son vellea, mana su lusa, leahkas gokčasa su julggiid geahčen ja vellet dasa. Son dadjá dasto maid galgga dahkat.” Rut dajai: “Mun dagan nugo don gohčut.” Son manai gordneráidnensadjái ja dagai aiddo nu go su vuoni lei gohčcon. Go Boas lei borran ja juhkan, de son velledii buori mielas gordnegubá geahčái. Rut bodii dohko suolggaid, leahkastii Boasa

gokčasa julggiid geahčen ja velledii dasa. Gaskaija áigge Boas healkkehii, ráivvui ja de áicái ahte su julggiid geahčen veallái nisson. Son jearai: “Gii don leat?” Rut vástidii: “Mun lean Rut, du bálvaleddjinnisson. Lebbe iežat gokčasa bálvaleddjinnissonat ala, donhan leat mu lonisteadđji.” Boas celkkii: “Hearrá buressivdnidehkos du, nieiddažan! Don čájehat dál velá stuorit oskkáldasvuoda go ovdal, go it leat ozadan nuorra olbmáid, it gefid itge riggáid. Ale bala, nieiddažan. Mun dagan dutnje buot maid don sidat. Buohkat dán gávppogis dihtet ahte don leat gutnálaš nisson. Lea duohta ahte mun lean du lonisteadđji, muhto dattetge lea velá okta lagat lonisteadđji go mun. Oro dás ija. Jos dat nubbi olmmái lonista du ihttin, de lonistehkos, muhto jos son ii dáhto lonistit du, de mun lonistan du, nu duohta go Hearrá eallá! Veallá dies idida rádjái!” Rut veallái Boasa julggiid geahčen idida rádjái, muhto son lihka ovdal go geange sáhtii čuovggahit. Boas ii dáhtton ovttage diehtit ahte nisson lei fitnan gordneráidnensajis. Son gohčui Ruta váldit liinnis ja doallat dan leabbut. Rut dagai nu, ja Boas mihtidii dasa guhtta mihtu bivggiid ja bijai daid sutnje gurpin. Dasto Boas vulggii gávppogii. Go Rut bodii ruoktot, de su vuoni jearai: “Mo de geavai, nieiddažan?” Rut muitalii buot maid olmmái lei lohkan sutnje, ja dajai vel: “Dán guhtta mihtu bivggiid son attii munnje, danin go son ii dáhtton mu boahit guoros gieđaid vuotnáman lusa.” Dalle Noomi dajai: “Vuordde dal mášus, nieiddažan, dassáži go oainnat mo geavvá. Dát olmmái ii vuoinŋas ovdal go son otnánaga lea ordnen visot.” Rut girji Boas váldá Ruta áhkkán Boas manai gávppoga portii ja čohkánii dohko. Go son oinnii lonisteadđji gean son lei namahan, mannamin dakko meattá, de son dajai: “Boađe deike, ustiban, čohkán dása”, ja olmmái čohkánii. Dasto Boas vieččai dasa lohkása gávppoga vuorrasiin ja bivddii singe čohkánit. Go sii ledje čohkánan, de Boas dajai lonisteadđjai: “Noomi gii lea máhccan Moabis, áigu vuovdit dan eananbihtá mii gulai fuolkáseame Elimelekii. Mun dáhtton muitalit dán dutnje dáid olbmuid ja gávppoga vuorrasiid gullut. Lonis dan eananbihtá jos dáhtut, muhto jos it dáhto, de muital munnje, danin go lonistanvuogiatvuolta gullá ovddimustá dutnje, muhto du manis dat gullá munnje.” Olmmái vástidii: “Mun lonistan dan.” De Boas dajai: “Dan beaivvi go don oamastat eatnama Noomis, de don oamastat maidái moablaš Ruta, Noomi bártne leaska, vai oamehasa namma bisuhuvvo su opmodagas.” De lonisteadđji dajai: “Dalle mun in sáhte lonistit dan alcesan, danin go dat livččii vahágin mu iežan opmodahkii. Lonis don mu lonistepmoša, danin go mun in sáhte dan dahkat.” Israelis lei dovle vierrun lonistettiin dahje lonuhettiin nannet ášši nu ahte nubbi nuolai gápmagis ja attii dan nubbái duodaštussan. Go lonisteadđji dajai Boasii: “Lonis don mu lonistepmoša,” de son nuolai gápmagis. Dalle Boas dajai vuorrasiidda ja buot earáide geat ledje das: “Dii lehpet odne dan duodašteaddjin ahte mun oamastan Noomis buot mii gulai Elimelekii, Kiljonii ja Mahlonii. Mun oamastan maidái moablaš Ruta, Mahlona áhká, vai oamehasa namma bisuhuvvo su opmodagas iige sihkkovuvvo su sogas iige su gávppogis. Dii lehpet odne dan duodašteaddjin.” Ja vuorrasat ja buot earát geat ledje das, dadje: “Mii leat duodašteaddjin. Vare Hearrá dagašii dán nissona gii boahat du vissui, Rakela ja Lea láhkásážan, dan guoktá geat ráhkadeigga Israela viesu. Leage fámoláš Efratas, divtte namat beaggit Betlehemis! Vare Hearrá attášii dutnje dán nissona bokte seammá stuorra náli go son attii Peresii, gean Tamar riegádahtii Judai.” Rut šaddá Davida máttaráhkkun Boas válddii Ruta áhkkán ja veallái suinna. Hearrá divttii Ruta šaddat áhpeheapmin, ja son riegádahtii bártne. Nissonat celke Noomii: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá guhte lea addán dutnje lonisteadđji. Son šaddá beakkálmassan Israelis. Son arvvosmahtá du ja atná dus fuola go šattat boarisin. Su lea riegádahtán du mannji gii ráhkista du ja lea dutnje buoret go čieža bártne.” Noomi válddii máná askásis, ja son dat divšsui su. Ránnjánissonat adde mánái nama ja dadje: “Noomi lea ožžon bártne!” Sii gohčodedje su Obedin, ja Obed lei Isaja áhčči, ja Isai Davida áhčči. Dát lea Peresa sohkalogahallan: Peresii riegádii Hesron, Hesronii riegádii Ram, Ramii riegádii Amminadab, Amminadabii riegádii Nahšon, Nahšonii riegádii Salma, Salmai riegádii Boas, Boasii riegádii Obed, Obedii riegádii Isai, ja Isajii riegádii David.

Vuosttaš Samuelgirji

Samuel riegáda Sufa eatnama Ramatajimis, Efraima várreeatnamis, ásai olmmái gean namma lei Elkana. Son gulai Efraima čerdii, ja su áhčči lei Jeroham, Elihu bárdne. Elihu áhčči lei Tohu ja su áhčči lei Suf. Elkanas ledje guokte áhká. Nuppi namma lei Hanna ja nuppigis Peninna. Peninnas ledje mánát, muhto Hanna lei mánáheapme. Elkana manai juohke jagi iežas ruovttugávppogis Šiloi rohkadallat ja oaffaruššat Hearrái, Almmiveagaid Ipmilii. Doppe

Eli guokte bártni, Hofni ja Pinehas, bálvleigga báhppan. Go Elkana lei oaffaruššamin, de son attii áhkkásis Peninnai ja buot su bártneide ja nieiddaide oasi oaffarbierrgus, ja Hannaige son attii oasi. Son anii dattetge Hanna ráhkkáseabbon, vaikko Hearrá lei buđđon su goatu. Muhto nubbi áhkká, Peninna, hárdđii ja givssidii ovtto Hanna das ahte Hearrá lei buđđon su goatu. Nu dáhpáhuvai jagis jahká: Juohke háve go Hanna manai Hearrá vissui, de Peninna givssidii su, nu ahte son čierui iige dáhtton borrat. Dalle su boadnji Elkana dajai sutnje: “Manin don čierut, Hanna, itge bora? Manin don leat morrašis? Almma mun leat dutnje buoret go logi bártni?” Oktii go sii ledje geargan borramis oaffarmállásiid Šilos, de Hanna loaiddastii Hearrá muođuid ovdii. Báhppa Eli lei čohkkámin stuolus Hearrá tempela uksastoalppu guoras. Morrašis Hanna rohkadalai Hearrá ja čierui bahččagit. Son dagai dán lohpadusa: “Hearrá, Almmiveagaid Ipmil! Jos don geahčat iežat bálvleaddjiniissona vártnuhisvuoda beallái, muittát mu itge vajáldahte mu muhto attát munnje bártni, de mun attán su dutnje oppa su eallinahká, iige ráhkenniibi goassege boade su oaivái.” Son rohkadalai Hearrá guhká, ja Eli dárkui su baksamiid lihkestagaid. Hanna oainnat rohkadalai jávohaga; dušše su baksamat lihkededje, muhto jietna ii gullon. Danin Eli gáttii su leat gárremiin ja dajai sutnje: “Man guhká don áiggut leat gárrenoavvis? Doama čielgat!” Muhto Hanna vástidii: “Ii nu, hearrážan, in mun leat juhkan viinni inge garra juhka muša. Mun lean nisson geas lea bahča moraš, ja mun golggahin váibmon Hearrá muođuid ovdii. Ale ane iežat bálvleaddjiniissona fuones nissonin, dušše iežan stuorra morraša ja váimmu bákčasa dihte mun rohkadallen ná guhká.” Dalle Eli dajai: “Mana ráfái! Israela Ipmil addá dutnje dan maid leat sus ánuhan.” Hanna vástidii: “Vare du bálvleaddjiniisson gávnašii árpmu du čalmmiin!” De son vulggii, borai iige lean šat morrašis. Árrat idedis sii lihke ja rohkadalle Hearrá muođuid ovddas. De sii máhce Ramai. Go Elkana de veallái áhkáinis Hannain, de Hearrá muittii Hanna. Ovdal go jahki lei dievvan, de son lei šaddan áhpeheapmin ja riegádahttán bártni. Son bijai bárdnásis nama Samuel ja dajai: “Hearrás mun su ánuhin.” Samuel dolvojuvvo Šilo bassibáikái. Go Elkana fas lei vuolgimin oppa bearrašiinnis Šiloi oaffaruššat Hearrái jahkásaš oaffara ja iežas lohpadusoaffara, de Hanna ii dáhttonge vuolgit fárrui, muhto dajai boadnjásis: “Go mun lean botkehan bártnáža, de mun doalvvun su Hearrá muođuid ovdii, ja doppe son oazžu orrut oppa eallinagis.” Elkana vástidii sutnje: “Daga maid anát buoremussan. Oro ruovttus dassázii go leat botkehan bártnáža. Vare Hearrá divttášii šaddat nu go don dajat.” Hanna orui ruovttus ja njamahii bártnis dassázii go botkehii su. Go son lei botkehan bártnis, de son vulggii Elkanain doalvut su Hearrá vissui Šiloi, ja sudnos lei fárus golmmajahkásaš vuoksa, efa veardde jáffut ja viidneseahkka. Áhčči oaffarušai njuovvanoaffara Hearrái, nugo son lávii dahkat juohke jagi, ja njuovai vuovssá. Hanna, bártni eadni, doalvvui bártni Eli lusa ja dajai: “Gula mu, hearrá! Nu duohta go don ealát, hearrá, de mun lean dat nisson gii čužžon dás du luhtte rohkadallamin Hearrá. Dán bártni mun ánuhin, ja Hearrá lea addán munnje maid mun bivden sus. Dál mun attán su ruoktot Hearrái. Son gullá Hearrái nu guhká go eallá.” De sii rohkadalle doppe Hearrá.

Vuosttaš Samuelgirji Hanna

máidnunlávlla Hanna rohkadalai: Mu váibmu ávvuda Hearrás, son lokte mu oaivvi ceaggut. Mun boagustan vašálaččaidan, mun illudan, go don bestet mu. Ii oktage leat bassi dego Hearrá, earret du ii leat oktage, min Ipmil okto lea nana bákti. Heitet čeavlás rámpostallamiid, luhpet čeavlás sániin, danin go Hearrá lea Ipmil gii diehtá buot, son vihkke juohke dagu. Sárgáriid dávgi doddjo, muhto veajuheamit boahkánastet iežaset fámuin. Dat geat ledje gallánan fertejit bálvalit vai ožžot láibbi, dat geat nelgo eai šat nealgo. Sahkuheapme oazžu čieža bártni, mánnás nisu ástá. Hearrá vuolggaha jápmima ja dahká eallin, son doalvu vuolás jábmiidáibmui ja buktá doppe bajás. Hearrá dahká geafin ja dahká rikkisin, son vuolida ja son alida. Son čuoččaldahtta heaju muolddas ja lokte geafi rábáhis, addá sutnje saji oaivámuččaid gaskii ja diktá su čohkkát gudnesajis. Eatnama vuodđudusathan gullet Hearrái, daid ala son lea bidjan máilmmi. Son várjala oskkáldasaidis lánkkiiid, muhto ipmilmeahttumat duššet seavdnjadassii. Iežas fámus ii oktage leat gievra. Dat geat vuostálastet Hearrá, cuvkejuvvojit go Alimus jupmá almmis. Hearrá dubme buot eatnamiid. Gonagassasis son addá gievra vuoda, son lokte iežas vuoidjuvvon gonagasa ráddensoappi. Eli bártneid bahávuolta Elkana máhcai ruktosis Ramai, ja bártnáš bázi báhppa Eli lusa bálvalit Hearrá. Muhto Eli bártneid leigga bahás olbmát eabage jerran Hearrá dáhtu. Báhpain lei álbmoga ektui dákkár vuoigatvuolta: Alo go muhtun buvttii njuovvanoaffara ja lei vuoššamin bierrggu, de báhpa bálvleaddji bodii golmmasuorat gáffal giedas ja čuggii ruitui, bánnui, báhtái dahje ruhkkui; buot maid gáffal gesii bajás, báhppa oaččui váldit alccesis. Nu sii dahke buot israellaččaide geat bohte Šiloi. Muhtumin eai háhpehan oppa boaldit buoiddige, go

báhpa bálvaledji juo bodii ja dajai dasa gii lei oaffaruššamin: “Atte dal bassinbierrgu báhppii; son ii váldde dus vuššon bierrgu, muhto njuoska bierrgu.” Go nubbi vástidii: “Vuos ferte boaldit buoiddi, váldde dasto maid dáhtut”, de báhpa bálvaledji dajai: “Ii fal nu; atte bierrgu dálánaga, muđui mun válddán dan veagal.” Nuorra olbmát suddudeigga sakka Hearrá muoduid ovddas, go soai ná badjelgeahčaiga Hearrá oaffarattáldagaid. Muhto Samuel bálvalii Hearrá; bártnážin juo son anii beallemasefoda. Juohke jagi su eadni goarui sutnje uhca oalgebiktasačča ja válddii dan fárrui go manai boatnjáinis oaffaruššat jahkásaš oaffara. Dalle Eli buressivdnidii Elkana ja su áhká ja dajai: “Vare Hearrá attášii dutnje dán nissonis máná dan bártni sadjái gean son lea addán Hearrái.” De soai manaiga fas ruoktot. Hearrá muittii Hanna, ja Hanna riegádahtii vel golbma bártni ja guokte nieidda. Muhto bártnáš Samuel stuorui Hearrá luhtte. Eli lei dál hui boaris. Go son gulai mo su bártnit láhttiiga israellaččaiguin ja mo soai vealláiga daid nissoniiguin geat bálvaledje almmustusgoađi uvssa guoras, de son dajai sudnuide: “Manne doai dahkabeahtti diekkáriid? Mun gulan buot olbmuid ahte dudno meanut leat bahát. Alli nu daga, bártniidan! Dudnos ii leat buorre beaggin Hearrá álbmoga gaskkas. Jos olmmoš sudduda nuppi vuostá, de Ipmil sáhtta soabahit, muhto jos olmmoš sudduda Hearrá vuostá, de gii dalle sáhtta soabahit?” Muhto soai eaba gullan áhčiska, danne go Hearrá dáhtui diktít sudno jápmit. Muhto bártnáš Samuel stuorui ja lei illun Hearrái ja olbmuid. De bodii Eli lusa Ipmila olmmái ja dajai sutnje: Ná cealká Hearrá: Mun almmustuvven áhčát sohki go sii ledje Egyptas farao šlávvan Buot Israela čearddain mun välljejin du soga bálvalit mu báhppan, oaffaruššat mu áltára alde, cahkkehit oaffardola ja atnit efoda mu muoduid ovddas. Ja du sohki mun adden buot israellaččaid dollaoaffariid. Manin don dalle badjelgeahčat mu oaffariid ja attáldagaid? Don gudnejahtát bártniidat eambbo go mu, go dii buoidudehpet iežadet buoremusain das maid mu álbmot Israel oaffaruššá. Dan dihte cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mun lean oktii lohpidan du sohki ja du áhči sohki ahte dii oazžubehtet álo bálvalit mu muoduid ovddas. Muhto dál mun cealkkán ahte nu ii eisege šatta. Mun gudnejahtán daid geat gudnejahttet mu, muhto dat geat badjelgehččet mu, vuoliduvvojit. Bohtet beaivvit goas mun doaján du ja du áhči soga eallinfámu, nu ahte ii oktage du sogas eale boarisin. Don geahčat gádaštemiin juohkehažžii gii beassá leat ávkin Israeli, muhto du sogas ii eale oktage boarisin. Mun in áiggo duššadit buot du olbmuid geat bálvalit mu áltáris, nu ahte du čalmmit čáskkašedje ja du eallinmokta sonášii. Muhto buohkat geat riegádit du vissui, jápmet báres agis. Dat mii deaivida du bártniid Hofni ja Pinehasa, šaddá dutnje mearkan: Soai goappašagat jápmiba ovttahat beaivvi. Mun välljen alccesan oskkáldas báhpa gii bargá mu miela ja dáhtu mielde, ja su sohka bálvala bistevaččat báhppan mu vuoidan gonagasa muoduid ovddas. Buohkat geat báhčet du sogas bohtet dalle gearjídít sus ruđa ja láibbi, ja sii dadjet: “Divtte mu veahkehit báhpbargguin, vai mun fidnen láibeihčá borrat.”

Vuosttaš Samuelgirji

Hearrá almmustuvvá Samuelii Nuorra Samuel bálvalii Hearrá Eli luhtte. Dan áigge Hearrá sártnui olbmuid háreve, ja oainnáhusat ledje uhccán. De oktii Eli lei veallámin sajistis. Son lei nu čalmmehuvvan ahte illá šat oinnii. Ipmila lámpá ii lean velá čáskaduvvon, ja Samuel lei veallámin Hearrá tempelis, gos Ipmila árka lei. Dalle Hearrá čuorvvui Samuela. Samuel vástidii: “Dás mun lean,” viegai Eli lusa ja dajai: “Dás mun lean; almma don rávket mu?” Muhto Eli vástidii: “In mun rávkan du. Mana fas veallánit.” De Samuel máhcai sadjásis. Hearrá čuorvvui oddasis: “Samuel!” Samuel čuožžilii, manai Eli lusa ja dajai: “Dás mun lean; almma don rávket mu?” Muhto Eli vástidii: “Bártnážan, in mun rávkan du. Mana fas veallánit!” Samuel ii velá dovdan Hearrá, iige Hearrá lean velá sárdnon sutnje. De Hearrá čuorvvui Samuela goalmmát geardde. Samuel čuožžilii, manai Eli lusa ja dajai: “Dás mun lean; almma don rávket mu?” Dalle Eli ipmirdii ahte Hearrá lei čurvon bártnáža, ja son dajai Samuelii: “Mana fas veallánit. Jos muhtun vel čuorvu du, de vástit ná: Sártno, Hearrá, du bálvaledji gullá.” De Samuel manai fas veallánit sadjásis. Dalle Hearrá bodii, orustii su ovdii ja čuorvvui dego ovddit háviidge: “Samuel, Samuel!” Dalle Samuel vástidii: “Sártno, du bálvaledji gullá.” Hearrá celkkii Samuelii: “Mun dagan Israelis dakkár dagu ahte juohkehaččas gii dan gullá, goappašagat bealjit čudjet. Dan beaivvi mun dagan Elii ja su sohki buot maid lean áitán dahkat. Buot ollašuvvá, álgu rájes gitta loahpa rádjái. Mun lean diedihán sutnje ahte mu duopmu su soga vuostá bissu fámus agálaš áigái, dan vearddagu dihte maid son dagai go son ii rángon bártniidis, vaikko didii ahte soai badjelgeahčaiga mu. Dan dihte mun lean vurdnon ahte eai oaffarat eaige attáldagat goassege soabat Eli soga suddovealggi.” Samuel veallái sajistis idida rádjái ja rabai de Hearrá viesu uvssaid. Son ii duostan muitalit Elii iežas oainnáhusa, muhto Eli rávkkai su: “Samuel, bártnážan!” “Dás mun lean,” Samuel vástidii.

Eli jearai: “Maid son sártnui dutnje? Ale fal čiega dan mus. Ipmil ránggásteHKos du dál ja álo, jos don čieगत mus sánige buot das maid son sártnui dutnje.” Dalle Samuel muitalii sutnje buot iige čieHKan maidege, ja Eli dajai: “Son lea Hearrá. Son dahká maid atná buorrin.” Go Samuel stuorui, de Hearrá lei suinna ja divttii buot su sániid ollašuvvat. Nu oppa Israel, Dana rájes gitta Beer Šeba rádjái, oahpai diehtit ahte Samuelii lei oskkilduvvon doaimmat Hearrá profehtan. Hearrá almmustuvai ain Šilos ja almmuhii doppe sánis Samuelii.

Vuosttaš Samuelgirji Ja Samuela sátni bodii oppa Israelii. Filistalaččat váldet Hearrá lihtuárkka Israellaččat vulge soahtat filistalaččaiguin. Sii dahke siidda Eben Esera lahka, ja filistalaččat luoitaledje Afekii. Filistalaččat divvo iežaset soahtan ládje Israela vuostá, ja šattai garra soahti. Israel vuoittáhalai filistalaččaide, ja soahtešilljui gahčče sullii njealljeduhát olbmá. Go soahteveahka máhcai siidii, de Israela vuorrasat dadje: “Manne Hearrá lea diktán min vuoittáhallat filistalaččaide odne? Vižžot Hearrá lihtuárkka Šilos, vai dat lea min luhtte ja gádju min min vašalaččaid giedas.” Sii bidje sáni Šiloi ja vieččahedje Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, lihtuárkka, su gean truvnnu kerubat guddet. Ipmila lihtuárkka mielde bodiiga goappašagat Eli bártnit, Hofni ja Pinehas. Go Hearrá lihtuárka bodii siidii, de oppa Israel bajidii dakkár ávvučuorvasa ahte eanan doarggistii. Filistalaččat gulle čuorvasa ja dadje: “Mii stuorra ávvučuorvasiid gullo hebrealaččaid siiddas?” Go sii ožžo diehtit ahte Hearrá lihtuárka lei boahtán siidii, de sii suorganedje ja dadje: “Siidii lea boahtán muhtun ipmil. Vuoi min! Dákkár ii leat dáhpáhuvvan goassege ovdal. Vuoi min! Gii gádju min dan veagalaš ipmila giedas? Dathan lea dat ipmil gii časkkii egyptalaččaid meahcis buotlágán givssiiguin. Muhto roahkasmuvvet ja lehket olbmát, filistalaččat, amadet šaddat bálvalit hebrealaččaid, nugo sii leat bálvalan din. Sohtet dego olbmát!” De filistalaččat fallehedje, ja israellaččat vuoittáhalle ja báhtaredje, juohkehaš báikásis. Heavvu šattai hui stuorisin, ja Israelis gahčče golbmalogiduhát olbmá. Ipmila árka váldojuvvui, ja Hofni ja Pinehas, Eli bártniguovttos, gottáhalaiga. Muhtun Benjamin čeardda olmmái viehkali soahtešiljus ja bodii seammá beaivvi Šiloi. Son lei gaikkodan biktasiid ja botkkuhan muoldda oaiivvi ala. Eli gii lei hui leaboheapme Ipmila árka dihte, lei čohkkámin stuolustis poartaguoras geidnui čalmmiid. Go olmmái ollii gávpogii ja muitalii mii lei dáhpáhuvvan, de oppa gávpot bárgugodii. Eli gulai bárguma ja jearai: “Maid mearkaša dat šlápma?” Olmmái viegai Eli lusa muitalit sutnje ságaid. Eli lei ovccilogigávccii jagi boaris, ja su čalmmit ledje smáiton, nu ahte son ii šat oaidnán. Olmmái dajai sutnje: “Mun boadán soahtešiljus, mun báhtarin doppe odne.” Eli jearai: “Mo lea geavvan, bártnážan?” Olmmái vástidii: “Israel lea báhtaran filistalaččain, ja ollu olbmot leat gahččan. Maiddái du bártniguovttos, Hofni ja Pinehas, leaba jápmán, ja Ipmila árka lea váldojuvvon.” Go son namahii Ipmila árka, de Eli gahčai stuolustis poartta gurrii sealggálassii, nu ahte su niski doddjui ja son jámii dasgo son lei boaris ja lossat. Son lei leamaš dalle Israela duopmárin njealljelogi jagi. Eli mannji, Pinehasa áhkka, lei áhpeheapmin ja lahka riegádahttináiggi. Go son gulai ahte Ipmila árka lei váldojuvvon ja ahte su vuohppa ja boadnji leigga jápmán, de son dohppehalai ávttaide ja gahčai eatnamii ja riegádahtii. Go son lei lahka jámi, de dat nissonat geat ledje veahkeheamen su, dadje: “Ale bala, don leat riegádahtán bártni.” Muhto son ii vástidan iige beroštan sin ságain. Son bijai bárdnái nama Ikabod ja dajai: “Hearvásvuohta lea gáidan Israelis” – dainna son oaivvildii Ipmila árka, mii lei váldojuvvon, ja vuohpas ja boatnjis. Son dajai: “Hearvásvuohta lea gáidan Israelis, danin go Ipmila árka lea váldojuvvon.” Vuosttaš Samuelgirji Hearrá lihtuárka filistalaččaid eatnamis Filistalaččat válde Ipmila árka ja dolvo dan Eben Eseris Ašdodii. Doppe sii bidje dan Dagona tempelii Dagona báldii. Árrat idedis Ašdoda olbmot fuobmájedje ahte Dagon lei gopmut eatnamis Hearrá árka ovddas. Sii bidje Dagona fas sadjásis. Manjit idida Dagon lei fas gopmut eatnamis Hearrá árka ovddas. Dagona oaiivi ja giedat ledje doddjon šielmmá vuostá. Dagonis lei báhcán dušše gorut. Dan dihte vel odnege eai Dagona báhpat eaige dat geat fitnet Dagona tempelis Ašdodis, duolmmas šielbmái. Hearrá giehta dettii lossadit ašdodlaččaid gávpogis ja dan birrasis; son suorggahii sin ja časkkii sidjiide buhkkuid. Go Ašdoda olbmát oidne mii dáhpáhuvai, de sii dadje: “Israela Ipmila árka ii oaččo leat min luhtte, danin go su giehta átesta garrasit min ja min ipmila Dagona.” Sii rávke filistalaččaid oaivámuččaid ja jerre sis: “Maid mii dahkat Israela Ipmila árkkain?” Sii vástidedje: “Ipmila árka galgá sirdojuvvot Gatii.” Nu sii sirde árka Gatii, muhto go dat bodii dohko, de Hearrá giehta deaivvai gávpogii. Šattai suorganeapmi ja moivi, danin go Hearrá časkkii buohkaid, sihke stuorráid ja smávváid, nu ahte sidjiide ihte buhkkot. De sii dolvo Ipmila árka Ekronii. Muhto go dat bodii dohko, de Ekrona olbmát čurvo headis: “Dál sii leat sirdán Israela Ipmila árka deike goddit min ja buot min olbmuid!” Sii rávke filistalaččaid

oaivámuččaid ja dadje: “Vuolggahetket Israela Ipmila árka dan báikái gosa dat gullá! Muđui dat goddá min buohkaid.” Oppa gávpot lei dohppehallan jápminballui, nu lossadit Hearrá giehta dettii dan. Daidda geat eai jápmán, ihte dievva buhkkot, ja sin bárgun badjánii albmái.

Vuosttaš Samuelgirji Hearrá lihtuárka vuolggahuvvo Israelii Go Hearrá árka lei leamaš filistalaččaid eatnamis čieža mánu, de filistalaččat rávke iežaset báhpaid ja einnosteddjiid ja jerre: “Maid mii dahkat Hearrá árkkain? Muitalehket midjiide, mainna lágiin mii galgat vuolggahit dan dohko gosa dat gullá.” Sii vástidedje: “Jos dii vuolggahetpet Israela Ipmila árka eret, de allet vuolggat dan almmá attáldagaid haga; dii fertebehtet addit sutnje buhtadusa. Dalle dii buorránehpet, ja dii oazžubehtet diehtit manin son ii heaitte átesteames din.” Filistalaččat jerre: “Maid mii attášeimmet sutnje buhtadussan?” Báhpát ja einnosteadđjit vástidedje: “Vihtta gollebuhkko ja vihtta gollesáhpána, filistalaččaid oaivámuččaid logu mielde. Seammá giksi lea deaividan din buohkaid, maiddá din oaivámuččaid. Ráhkadehket govvošiid buhkkuineattet ja sáhpániin mat billistit din eatnama, ja nu addet gudni Israela Ipmilii. Dalle son sáhtta heaitit átesteames din ja din ipmiliid ja din eatnama. Manne dii buoššudehpet váimmu, nugo egyptalaččat ja farao dahke? Go sii ledje muosáhan Hearrá fámu, de sii šadde luoitit israellaččaid ja diktit sin mannat. Ráhkadehket odda vovnnaid ja váldet guokte easkkaguoddán gusa maid niskái geasis ii leat boahtán. Geassastehket gusaid vovnnaid ovdii, muhto váldet gálbbiid gusain eret ja dolvot ruoktot. Bidjet dasto Hearrá árka vovnnaide. Gollegovvošiid maid dii addibehtet sutnje buhtadussan, galgabehtet bidjat skáhppui árka báldii, ja bidjet dasto árka mannat. De galgabehtet dárkot árka: Jos dat manná Bet-Šemeša guvlui, de Hearrá lea dagahan dán stuorra lihkuhisvuoda midjiide. Jos ii, de mii diehtit ahte su giehta ii leat časkán min, muhto visot dát lea dáhpáhuvvan midjiide soaitáhagas.” Filistalaččat dahke nu. Sii válde guokte easkkaguoddán gusa ja geassastedje daid vovnnaid ovdii, muhto daid gálbbiid sii dolvo ruoktot. De sii bidje vovnnaide Hearrá árka ja maiddá skáhpu man siste ledje gollesáhpánat ja buhkkuid govvosat. Gusat vulge njuolgga Bet-Šemeša guvlui ja muhko go manne, eaige dat spiehkastan eai olgeš eaige gurut beallái. Filistalaččaid oaivámuččat manne daid mañis gitta Bet-Šemeša eatnamiid rádjái. Bet-Šemeša olbmot ledje leagis čuohppamin nisuid. Go sii geahčastedje, de sii áice árka, ja sii illosedje go oidne dan. Vovnnat bohte bet-šemešlaš Josua beldui ja bisánedje stuorra geađggi lusa. Sii smáhkejedje vovdnamuoraid ja oaffarušše gusaid boaldinoaffarin Hearrái. Levilaččat válde vuolás Hearrá árka ja skáhpu man siste ledje gollebiergasat, ja sii bidje daid stuorra geađggi ala. Bet-Šemeša ássit oaffarušše dan beaivvi boaldinoaffariid ja njuovvanoaffariid Hearrái. Filistalaččaid vihtta oaivámučča oidne buot dan, ja sii máhce dakka dan beaivvi Ekronii. Gollebuhkkuin maid filistalaččat adde Hearrái buhtadussan, lei okta Ašdoda nammii, okta Gaza nammii, okta Aškelona nammii, okta Gata nammii ja okta Ekrona nammii. Gollesáhpánat ledje seammá ollu go dat filistalaččaid gávpogat maid dat vihtta oaivámučča ráđdejedje; dat ledje ladnegávpogat maid birra ledje smávva báikkít. Stuorra geađgi man ala Hearrá árka biddjojuvvui, lea ain odnege Josua bealddus Bet-Šemešis. Muhto Bet-Šemeša ássiin dušše Jekonja sohka ii illudan ovtta earáiguin go oidne Hearrá árka. Dan dihte Hearrá gottii sis čiežalohkása. Álbmot doalai váidalusaid dan jámu dihte maid Hearrá lei dagahan. Bet-Šemeša olbmot jerre: “Gii sáhtta ceavzit Hearrá, dan bassi Ipmila, muođuid ovddas? Gii váldá vuostá árka, nu ahte dat manná dáppe eret?” Sii vuolggahedje áirasiid Kirjat-Jearimii dadjat: “Filistalaččat leat máhcahan Hearrá árka. Bohtet viežžat dan dáppe!”

Vuosttaš Samuelgirji Dalle Kirjat-Jearima olbmát bohte viežžat Hearrá árka. Sii dolvo dan Abinadaba vissui mii lei dievás, ja vihahedje su bártni Elasara atnit fuola Hearrá árkkas. Samuel Israela duopmárin Lei gollan guhkes áigi, guoktelogi jagi, dan rájes go árka lei boahtán Kirjat-Jearimii. Dalle oppa Israel ozai Hearrá muođuid. Samuel dajai sidjiide: “Jos dii duođaid dáhttubehtet jorgalit Hearrá beallái, de dii fertebehtet jávkadit vieris ipmiliid ja Astarte-ipmiliid. Sojahetket váimmu Hearrá beallái ja bálvolehket aivvestassii su. Dalle son beastá din filistalaččaid giedas.” Dalle israellaččat jávkadedje Baal-ipmiliid ja Astarte- ipmiliid ja bálvaledje aivvestassii Hearrá. Samuel gohčui israellaččaid čoagganit Mispai, vai beassá rohkadallat Hearrá sin ovddas. Go sii ledje čoagganan Mispai, de sii goivo čázi ja golggahedje dan Hearrá muođuid ovdii. Sii fástudedje dan beaivvi ja dovddastedje suttuset Hearrái. Mispas Samuel dubmii israellaččaid. Go filistalaččat gulle ahte israellaččat ledje čoagganan Mispai, de sin oaivámuččat vulge soahat israellaččaiguin. Go israellaččat gulle dan, de sii ballájedje filistalaččain ja dadje Samuelii: “Ale heaitte čuorvumis Hearrái, min Ipmilii, vai son beastá min filistalaččaid giedas.” Dalle Samuel válddii njammilábbá ja oaffarušai dan boaldinoaffarin, ollesoaffarin Hearrái. Son

čuoarvvui Hearrá israellaččaid ovddas, ja Hearrá vástidii su rohkadussii. Go Samuel lei oaffaruššamin boaldinoaffara, de filistalaččat fallehedje ja ledje lahkaneamen Israela. Muhto dalle Hearrá divttii bajána čeargut stuorra jamain filistalaččaid badjel ja moivii sin. Sii vuoittáhalle israellaččaide geat vulge Mispas ja doarridedje filistalaččaid gitta Bet-Kara guovllu rádjái ja časke sin. Samuel válddii geađggi ja ceggii dan Mispa ja Sena gaskii ja gohčui dan Eben Eserin. Son celkkii: “Dán rádjái Hearrá lea veahkehan min.” Filistalaččat ledje dal vuoliduvvon, eaige sii šat bahkken Israela eatnamiidda. Hearrá giehta dettii filistalaččaid lossadit nu guhká go Samuel elii. Israel oaččui fas daid gávpogiid maid filistalaččat ledje váldán, Ekronis gitta Gatii, ja eatnamat mat gulle dáidda gávpogiidda, besse friddjan. Israela ja amorlaččaid gaskkas lei maid ráfi. Samuel dubmii Israela nu guhká go elii. Juohke jagi son finai Betelis, Gilgalis ja Mispas, ja buot dain báikkiin son dubmii israellaččaid. Dasto son máhcai Ramai. Doppe son ásai, ja doppe son dubmii Israela. Dohko son maid huksii áltára Hearrái.

Vuosttaš Samuelgirji Israellaččat dáhttot

gonagasa Go Samuel boarásmuvai, de son bijai bártnisguokta Israela duopmárin. Vuosttašriegádeaddji namma lei Joel ja nuorabu Abia; soai dubmiiga Beer Šebas. Samuela bártnit eaba goit vádjolan áhčiska luottaid, muhto verrošeigga, válddiiga duolgguid ja bonjaiga vuoigatvuoda. Dalle Israela vuorrasat čoagganedje ja bohte Samuela lusa Ramai. Sii dadje sutnje: “Don leat boaris, eabage du bártnit vádjol du luottaid. Atte midjiide gonagasa dubmet min, buot eará álbmogiinhan lea gonagas.” Samuel anii bahán dan ahte sii dáhtto gonagasa. Ja son rohkadalai Hearrá. Muhto Hearrá vástidii sutnje: “Daga nugo álbmot dáhttu. Eai sii du leat hilgon, muhto mu. Sii eai dáhto mu iežaset gonagassan. Dan beaivvi rájes go mun bukten sin Egyptas, de sii leat duožázassii jorgalan mus ja bálvalan eará ipmiliid. Dan sii dahket dál dutnjenai. Daga nugo sii dáhttot, muhto várre sin ja mital sidjiide makkár vuoigatvuodaid sin gonagasas oažžu.” Samuel mitalii Hearrá sániid daidda geat dáhtto gonagasa. Son dajai: “Gonagas gii rádde din, oažžu dáid vuoigatvuodaid: Son váldá din bártniid ja bidjá sin soahtevovnnaidis gurii ja heasttaidis báldii, ja sii šaddet viehkat su soahtevovnnaid ovddas. Soapmásiid son bidjá duháhoavvamužžan dahje vihttalohkásaoavvamužžan. Muhtumat gártet jorgut su bealdduid ja rádjat su šattuid, earát šaddet duddjot sutnje vearjjuid ja soahtevovnnaid. Din nieiddaid son bidjá ráhkadit vuodasiid, málestit ja láibut. Son váldá din buoremus bealdduid, viidnegárddiid ja oliivagárddiid ja addá daid iežas virgeolbmáide. Son gáibida logádasaid din šattuin ja din viinnis ja addá daid iežas hoavvaolbmáide ja virgeolbmáide. Son váldá din bálvaleddjiid ja din bálvaleaddjinissoniid, ja din buoremus vuovssáid ja áseniid son atná iežas bargguide. Son váldá logádasaid din smávvaomiin, ja ieža dii šaddabehtet su šlávvan. Go dát dáhpáhuvvá, de dii bargubehtet dan gonagasa dihte gean lehpēt välljen alcceseattet, muhto dalle Hearrá ii vástit didjiide.” Muhto álbmot biehttalii gullamis Samuela. Sii dadje: “Ii, mii dáhttot gonagasa vai mii leat dego buot eará álbmogat, gonagasa gii dubme min, gii manná min njunnošis ja soaftá min sodiid.” Go Samuel gulai álbmoga sániid, de son mitalii dan Hearrái. Hearrá celkkii Samuelii: “Daga nugo sii dáhttot ja atte sidjiide gonagasa.” Dalle Samuel gohčui israellaččaid máhccat ruoktot, iešgudege gávpogasas.

Vuosttaš Samuelgirji Saul boaftá Samuela lusa

Benjamina čearddas lei rikkis ja fámolaš olmmái gean namma lei Kiš. Su áhčči lei Abiel, Serora bárdni. Serora áhčči lei Bekorat, ja su áhčči benjaminlaš Afiah. Kišis lei bárdni gean namma lei Saul. Son lei nuorra ja ebmos olmmái, Israelis ii lean ebmot olmmái go Saul. Son lei oaivvi guhkit go buot earát. Oktii Saula áhči Kiša ásendámmát lámppojedje. Kiš dajai bárdnásis Saulii: “Váldde bálvvá mielddát ja vuolgge ohcat ásendámmáid.” Dat guovttos manaiga Efraima várreatnama čađa ja Šališa eatnama čađa, muhto eaba gávdnan áseniid. Soai manaiga maid Šaalima eatnama čađa, muhto eai ásenat lean doppege. De soai manaiga Benjamina eatnama čađa, muhto eaba gávdnan áseniid. Go soai leigga boaftán Sufa eatnamii, de Saul dajai bálváii gii sus lei mielde: “Vuolgu ruoktot, muđui áhčči balahišgoaftá munno eambo go ásendámmáid.” Muhto bálvá dajai: “Don gávpogis ássa beakkán Ipmila olmmái. Buot maid son einnosta, dáhpáhuvvá. Vuolgu dohko, son máhtta mitalit gosa moai galge mannat.” Saul dajai bálváii: “Muhto jos moai manne dohko, de mii munnos lea addit sutnje? Dasgo láibi lea nohkan munno lávkkain, iige munnos leat mihkkege eará maid addit Ipmila olbmái. Mii munnos livččii?” Muhto bálvá dajai Saulii: “Mus lea silbašekelnjealjádas. Dan mun attán Ipmila olbmái, ja de son mitala gosa moai galge mannat.” Go israellaččat dovle bivde rávvaga Ipmilis, de sii dadje: “Bohtet, vulgot oaidni lusa!” Dat gii dál gohčoduvvo profetan, gohčoduvvui dovle oaidnin. Saul dajai bálváii: “Buorre, nu maid dahke.” De soai manaiga gávpogii gos Ipmila olmmái lei. Go soai leigga goargnumin luohká gávpogii, de

soai deaivvaiga muhtun nieiddaid geat ledje boahtimin viežžat čázi. Soai jearaiga sis: “Leago oaidni dáppe?” Nieiddat vástidedje: “De lea, son lea dáppe. Muhto doabmi! Son lea aiddo boah tán deike, danin go álbmogis lea odne oaffarfeastta dievás. Go mannabeahhti gávpogii, de deaivabeahhti su ovdal go son manná mállásiidda oaffarbáikái. Olbmot eai boradišgoade ovdal go son lea boah tán ja buressivdnidan oaffara. Easka das maŋŋil guossit boradišgohtet. Manni dálánaga, aiddo dál doai sáhttibeahhti deaivat su.” Soai vulggiiga gávpogii, ja seammás go soai olliiga dohko, de Samuel gii lei mannamin oaffarbáikái, bodii sudno ovddal. Beavvi ovdal go Saul bodii, de Herra lei almmuhan dan Samuelii ja cealkán: “Ihttin dán muttos beavvi mun vuolgghan du lusa muhtin benjaminlaš olbmá. Don galggat vuoidat su mu álbmoga Israela oaivámužžan. Son beastá mu álbmoga filistalaččaid giedas, danin go mun lean oaidnán iežan álbmoga heađi ja gullan dan bárguma.” Go Samuel oinnii Saula, de Herra celkkii sutnje: “Die lea dat olmmái gean mun oaivvildin. Son oažžu ráđdet mu álbmoga.” Saul manai Samuela lusa portii ja dajai: “Muital munnje gos oaidni ássá.” Samuel vástidii: “Mun lean oaidni. Mana mu ovddas oaffarbáikái, de oažžubeahhti odne boradit muinna. Ihttin árrat don beasat vuolggit, ja dalle mun muitalan dutnje maid dáhtut diehtit. Ale balat ásendámmáid mat lähppojedje dus golbma beavvi dás ovdal; dat leat gávdnon. Almma buot mii lea sávvanveara Israelis, gártá dutnje ja du sohkkii?” Muhto Saul dajai: “Munhan gulan Benjamina čerdii mii lea uhcius Israela čearddain, ja mu sohka lea heajumus Benjamina čearddas. Manin don dalle sártnut munnje nu?” Samuel doalvvui Saula ja su bálvvá vissui ja bijai sudno čohkkát boaššumussii gussiid gaskii. Das ledje sullii golbmalogi olbmá. Samuel dajai málesteaddjai: “Buvtte dál dan bierggu maid mun adden dutnje ja gohččon bidjat sierranassii.” Málesteaddji válddii čoarbbeali ja bieččama ja bijai daid Saula ovdii. Samuel dajai: “Geahča, maid mun ledjen bidjan sierranassii. De bora! Dat biddjojuvvui sierranassii dutnje dán feastta várás.” Nu Saul boradii Samueliin dan beavvi. Dasto soai máhcaiga oaffarbáikkis gávpogii. Saulii lähče oaddinsaji dáhki ala, ja son veallánii nohkkat. Go idedisguovssu badjánii, de Samuel čurvii Saulii dáhki ala: “Lihka! Mun mieđuštan du mátkái.” Saul lihka, ja soai manaiga ovttas olggos. Go soai leigga ollen gávpotrvdii, de Samuel dajai Saulii: “Gohčo bálvvá mannat munno ovdal.” Go bálvvá lei mannan, de Samuel dajai: “Orus oanehassii, de mun muitalan dutnje maid Ipmil lea cealkán.” Vuosttaš Samuelgirji Samuel válddii oljohottala, leikii oljju Saula oaivái, cummistii su ja dajai: “Herra lea vuoidan du iežas álbmoga Israela oaivámužžan. Don oaččut ráđdet Herra álbmoga, ja don gájut álbmoga buot dan vašálaččain. Ja dát lea mearka das ahte Herra lea vuoidan du iežas álbmoga oaivámužžan: Go don odne vuolggát mu luhtte, de don deaivvat guokte olbmá Rakela hávddi lahka Selsahis Benjamina eatnamis. Soai muitaleaba dutnje ahte ásendámmát maid ozus don leat leamaš, leat gávdnon ja ahte du áhčči ii šat oppa muitege daid. Dál son balaha dudno ja smiehtá maid sáhtásii dahkat bártnis ovddas. Go don vuolggát dás ja boadát Tabora terebintta lusa, de doppe don deaivvat golbma olbmá geat leat mannamin Ipmila lusa Betelii. Ovttas leat golbma gihci, nuppis golbma láibbi ja goalmádisgis viidneseahkka. Sii dearvvahit du ja addet dutnje guokte láibbi, ja don galggat váldit daid sis. Dasto don boadát Ipmila Gibeai gos filistalaččaid fáldi ássá. Go don boadát gávpogii, de deaivvat profehtajoavkku mii lea boahtimin oaffarbáikkis. Hárpa ja rumbu, njurggonas ja lyra čuojahuvvojit sin ovddas, ja sii ieža leat profehtalaš lihkahusain. Dalle Herra vuoigŋa boah tá du badjelii, ja donnai šattat profehtalaš lihkahusaide ja earáhuvat nubbin olmmožin. Go don oainnat dáid mearkkaid, de daga dan mii dalle du mielas orru riehta, dasgo Ipmil lea duinna. Mana dasto mu ovdal Gilgalii. Mun boadán dohko du lusa oaffaruššat boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid. Vuordde čieža beavvi dassázii go mun boadán ja muitalan dutnje maid don galggat dahkat.” Go Saul jorggihii vuolggit Samuela luhtte, de Ipmil nuppástuhtii su váimmu, ja buot dát mearkkat ollašuvve dan beavvi. Go Saul bodii Gibeai, de su ovddal bodii profehtajoavku. Dalle Ipmila vuoigŋa bodii su badjelii, ja son šattai profehtalaš lihkahusaide ovttas singuin. Go dat geat dovde Saula ovddežis, oidne ahte son lei lihkahusain ovttas profehtaiguin, de sii dadje guhtet guimmiidasaset: “Mii lea dáhpáhuvvan Kiša bárdnái? Leago Saulge profehta?” Ja muhtun dan báikki olmmái dajai: “Gii dalle lea sin áhčči?” Nu šattai dajahussan: “Leago Saulge profehta?” Go profehtalaš lihkahusat ledje vássán, de Saul manai ruoktot. Saula čeahci jearai sus, gos son ja su bálvvá leigga leamaš. Saul vástidii: “Ásendámmáid ozus, muhto go dat eai dihtton gostege, de moai manaime Samuela lusa.” Su čeahci dajai: “Muital goit munnje maid son dajai dudnuide!” Saul vástidii: “Son muitalii munnuide ahte ásendámmát ledje gávdnon.” Muhto dan maid Samuel lei sárđnon gonagasvuoda hárrái, Saul ii muitalan čeahcásis. Samuel gohčui

israellačcaid boahit Hearrá lusa Mispai. Doppe son dajai álbmogii: “Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mun bukten Israela Egyptas ja besten din sihke egyptalaččain ja buot eará riikkain mat sorde din. Muhto dál dii lehpet hilgon Ipmileattet gii lea gádjon din buot hediin ja átestusain, go dii lehpet dáhtton gonagasa ráđdet iežadet. Loaiddastehket dál Hearrá muođuid ovdii čearddaid mielde ja sogaid mielde.” Samuel gohčui buot Israela čearddaid boahit ovdan, ja vuorbi deaivvai Benjaminina čerdii. De son gohčui Benjaminina čeardda boahit ovdan sogaid mielde, ja vuorbi deaivvai Matri sohkkii. Mañimustá vuorbi deaivvai Saulii, Kiša bárdnai. Sii ohce su, muhto go eai gávdnan, de sii jerre vel Hearrás, leigo Saul boahán. Hearrá vástidii: “Son lea čiehkádan gálvvuid sisa.” De sii vihke viežžamin su doppe, ja go son čuoččui olbmuid gaskkas, de son lei oaijvi guhkit go buot earát. Samuel dajai álbmogii: “Dá dii oaidnibehtet olbmá gean Hearrá lea välljen. Ii oppa álbmogis leat oktage su veardásaš.” De oppa álbmot bajidii ávvučuorvasa: “Ellos gonagas!” Samuel almmuhii álbmogii gonagasa vuoigatvuodaid ja čálii daid girjái ja vurkii dan Hearrá muođuid ovdii. De son vuolggahii álbmoga ruoktot, iešgudege báikkásis. Saulge manai ruktosis Gibeai, ja su mielde manne muhtun soahteolbmát geaid Ipmil lei rávkan. Muhto muhtun bahádáhtolaš olbmát badjelgehčce Saula ja dadje: “Mo dát olmmái sáhtta gádjut min?” Eaige sii addán sutnje attáldagaid. Nahaš, ammonlačcaid gonagas, sorddii gadlačcaid ja rubenlačcaid. Son čuggii sis olgeš čalmmi, iige Israelis lean gáddju. Jordaneanu nuppi beallái eai lean báhcán israellačcat geain Nahaš, ammonlačcaid gonagas, ii livčce čuggen olgeš čalmmi. Muhto čiežaduhát olbmá ledje birgehan iežaset ammonlačcaid giedas, ja sii bohte Jabešii Gileadis. Vuosttaš Samuelgirji

Saul vuoitá ammonlačcaid Mánu geažes ammonlaš Nahaš fallehii Jabeša Gileadis ja birastahtii gávppoga. Jabeša olbmot dadje sutnje: “Daga minguin lihtu, de mii bálvalit du.” Ammonlaš Nahaš vástidii sidjiide: “Mun dagan dinguin lihtu dainna eavttuin ahte beasan čugget dis buohkain olgeš čalmmi, ja nu hiddjidit oppa Israela.” Jabeša vuorrasat dadje sutnje: “Atte midjiide čieža beavvi, vai mii sáhttit bidjat sáni miehtá Israela. Jos ii oktage boade veahkehit min, de mii vuollánit dutnje.” Go áirasat bohte Saula Gibeai ja muitaledje mii lei dáhpáhuvvan, de buohkat čirrojedje. Saul lei aiddo dalle boahtimin bealddus vuovssáidiguin. Son jearai: “Mii álbmogis heahhtin, manne buohkat čirrot?” Sii muitaledje sutnje maid Jabeša olbmot ledje dadjan. Go Saul gulai dan, de Ipmila vuoigga bodii su badjelii, ja su moarri cahkiidii. Son čuohpadii vuoksápára bihtán, bijai áirasiid doalvut bihtáid miehtá Israela ja cealkkihii: “Ná dahkkojuvvo dan vuovssáide gii ii vuolgge soahat ovtas Sauliin ja Samueliin.” Dalle álbmot dohppehalai Hearrá ballui, ja sii vulge oktan olmmájin. Go Saul geahčadii sin Besekis, de israellačcat ledje golbmačuodiduháha ja Juda olbmát golbmalogiduháha. Son dajai áirasiidda: “Celket Jabeša olbmuid Gileadis: Ihttin go beavváš goardá báhkasepmosit, de dii gáddjojuvvobehtet.” Go áirasat máhce Jabešii ja muitaledje dan, de olbmot illojedje. Muhto ammonlačcaide Jabeša olbmot dadje: “Ihttin mii vuollánit didjiide. Dalle dii beassabehtet dahkat midjiide maid dáhttubehtet.” Mañit beavvi Saul jugii álbmoga golmma soahtejovkui, ja iditgohcinvuorus sii bahkkejedje ammonlačcaid soahtesiidii. Go beavi lei báhkaseamos, de ammonlačcat ledje časkojuvvon. Dat geat báhce heggii, bidjejuvvojedje oalát, ja sii hádjánedje gii ain gosage. Dalle álbmot dajai Samuelii: “Geat ledje dat geat eai dáhtton Saula min gonagassan? Buktet sin deike, de mii goddit sin.” Muhto Saul dajai: “Odne ii goddojuvvo oktage, danne go odne Hearrá lea gádjon Israela.” Ja Samuel dajai álbmogii: “Vulgot Gilgalii odasmahttit gonagasvuoda.” De oppa álbmot vulggii Gilgalii, ja doppe sii dahke Saula gonagassan Hearrá muođuid ovddas. Sii oaffarušše doppe maiddái searvevuodaaffariid Hearrái, ja Saul ja buot israellačcat dolle stuorra ávvudeami. Vuosttaš Samuelgirji

Samuela earrosáhka Samuel sártnui oppa álbmogii: “Mun lean dahkan buot maid dii dáhtuidet mu dahkat, ja lean bidjan gonagasa ráđdet din. Dás mañás gonagas jodiha din. Mun ieš lean boaris ja čurggodan, ja mu bártnit leaba din gaskkas. Nuorravuoda rájes gitta dán beavvi rádjái mun lean jodihan din ja čuoččun dál dás. Buktet váidalusaideattet mu vuostá Hearrá muođuid ovddas ja dan ovddas gean son lea vuoidan. Gean vuovssá mun lean váldán? Gean ásená mun lean váldán? Gean mun lean vuolidan dahje soardán? Geas mun lean váldán duolgguid dahje pánnta? Muitalehket, de mun buhtten daid didjiide!” Sii vástidedje: “It don leat vuolidan itge soardán min. It don leat váldán geasse maidege.” Dalle Samuel dajai: “Odne Hearrá lea duodašteaddji ovtas dainna gean son lea vuoidan ahte dii ehpet leat gávnahan mu sivalázžan masage.” Álbmot vástidii: “Son lea duodašteaddji.” Samuel dajai vel: “Hearrá lea duodašteaddji, son gii attii didjiide Mosesa ja Arona ja buvtii din áhčiid Egyptas. Loaiddastehket dál ovdan, de mun Hearrá muođuid ovddas cuoiggun didjiide Hearrá oskkáldas daguid maid son lea dahkan didjiide ja din áhčiide.

Go Jakob lei boah tán Egyptii, de din áhčit čurvo Hearrái. Son vuolggahii Mosesa ja Arona geat buvttiiga din áhčiid Egyptas, ja divttii sin ássat deike. Muhto sii vajáldahte Hearrá, Ipmileaset, ja dalle son attii sin Sisera, Hasora soahteveagaoivámučča gihtii, filistalaččaid gihtii ja Moaba gonagasa gihtii, ja sii buohkat sohte Israeliin. De din áhčit čurvo Hearrái ja dadje: Mii leat suddudan, mii leat hilgon Hearrá ja bálvalan Baal-ipmiliid ja Astarte-ipmiliid. Beastte min min vašálaččain, de mii bálvalit du. Dalle Hearrá vuolggahii Jerubbaala ja Bedana ja Jefta ja Samuela ja besttii din din vašálaččain, ja nu dii beasaidet ássat oadjebassan. Muhto go dii oinniidet ahte Ammona gonagas Nahaš lei falleheamen din, de dii bodiidet mu lusa ja dáhtuidet gonagasa ráddet iežadet. Ja dattetge Hearrá, din Ipmil, lea din gonagas. Dás lea dál gonagas gean dii dáhtuidet, ja Hearrá lea bidjan su ráddet din. Jos dii álo ballabehtet Hearrás, bálvolehpet su ja gullabehtet su jiena ehpetge nággáruša su sáni vuostá, de Hearrá lea dinguin ja din gonagasain. Muhto jos dii ehpet gula su jiena, muhto nággáruššabehtet su gohččumiid vuostá, de Hearrá giehta deaivá didjiide ja din gonagassii. Dál dii beassabehtet geahčcat iežadet čalmmiiguin stuorra oavddu maid Hearrá dahká. Mun čuorvvun Hearrá, ja vaikko lea nisoráđjanáigi, de son vuolggaha bajána ja arvvi. Dihtet dalle ja ipmirdehket ahte dii suddudeiddet sakka Hearrá vuostá, go ánuidet alcceseattet gonagasa.” Samuel čuorvvui Hearrá, ja Hearrá vuolggahii bajána ja arvvi dan beaivvi, nu ahte buohkat balle stuorrát Hearrás ja Samuelis. Sii dadje: “Rohkadala min ovddas Hearrá, Ipmilat, vai mii, du bálvaleddjit, eat jámáše, vaikko mii lasiheimmet sudduidasamet dange bahá ahte ánuimet alcceseamet gonagasa.” Dalle Samuel oadjudii álbmoga: “Allet bala! Dii gal dagaidet dan bahá, muhto allet dan dihte gáidda Hearrás, muhto bálvolehket su oppa váimmus. Allet gáidda sus alletge bálval guoros eahpeipmiliid mat eai sáhte veahkehit eaige gádjut, danin go dat leat aivve guorusvuohta. Iežas stuorra nama dihte Hearrá ii hilggo iežas álbmoga; sonhan lea atnán buorin dahkat din iežas álbmogin. Ja mun ieš suddudivččen sakka Hearrá vuostá, jos heaittášin rohkadallamis din ovddas. Mun oahpahan didjiide dan mii lea buorre ja riehta. Ballet fal Hearrás ja bálvolehket su oskkáldasat ja oppa váimmus! Muitet daid stuorra daguid maid son lea dahkan didjiide! Muhto jos dii ain dahkabehtet dan mii lea bahá, de dii duššabehtet oktan gonagasaineattet.”

Vuosttaš Samuelgirji

Soahti filistalaččaiguin Saul lei golbmalogijahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Israela guokte jagi. Saul válljii israellaččain golbmaduhát olbmá ja doalai dain guokteduháha iežas luhtte Mikmasis ja Betela várreeatnamis. Duhát olbmá ledje Jonatana luhtte Benjamina Gibeas. Earrásiid soahteveagas Saul vuolggahii ruoktot. Jonatan gottii Gebas filistalaččaid fálddi, ja filistalaččat gulle dan. Saul bosadahtii dorvve miehtá eatnama ja cealkkihii: “Gulloset hebrealaččat dán!” Nu oppa Israel gulai ahte Saul lei goddán filistalaččaid fálddi, ja ahte filistalaččat ledje vašáskan Israeli. Álbmot gohčohalai Saula lusa Gilgalii, ja filistalaččat čoagganedje soahat Israeliin. Sis ledje golmmatduháhat soahtevovnnat ja guhttauhát vovdnaolbmá, ja vázzi veahka dego áhpegátti sáttočalmmit. Sii bohte ja luoitaledje Mikmasa gurrii, Bet-Avena nuortalii. Go israellaččat fuobmájedje ahte sii leat headis, de sii čiehkádalle hoaluide, biejuide, bákteskoaruide, gealláriidda ja arvegáivvuide, ja muhtumatgis manne Jordana rastá Gada ja Gileada eatnamii. Saul lei ain Gilgalis, ja buohkat geat ledje suinna, doarggistedje balus. Son vurddii čieža beaivvi, dan áiggi maid Samuel lei mearridan. Muhto Samuel ii boah tange Gilgalii, ja álbmot guodđigodii Saula ja biedganišgodii. Dalle Saul gohčui buktit boaldinoaffara ja searvevuodaoaffariid, ja son oaffarušai boaldinoaffara. Aiddo go son lei geargan oaffaruššamis, de Samuel bodii. Saul manai su ovddal dearvvahit su. Samuel dajai: “Maid don leat dahkan?” Saul vástidii: “Mun oidnen ahte álbmot guodđigodii mu ja biedganišgodii, itge don lean boah tán mearreáigái. Filistalaččat ledje juo čoagganan Mikmasii, ja mun jurddašin: Dál filistalaččat njidjet fallehit mu Gilgalis, inge mun leat vel háhppehan soažžudit Hearrá. Dalle mun roahkadin oaffaruššat boaldinoaffara.” Samuel dajai Saulii: “Don leat meannudan jierpmeheamit. Jos don livččet jeagadan Hearrá, du Ipmila, gohččuma, de Hearrá livččii nannen du gonagasvuoda Israelis agálaš áigái. Muhto dál du gonagasvuohta ii biso. Hearrá lea ohcan olbmá gii lea su miela mielde ja mearridan su iežas álbmoga oaivámužžan, danin go don it jeagadan Hearrá gohččuma.” De Samuel vulggii Gilgalis. Dat geat ledje báhcán álbmogis, vulge Sauliin ja manne Gilgalis Benjamina Gibelai. Saul geahčadii olbmáid geat ledje su luhtte, ja dat ledje sullii guhttačuodi. Saul ja su bárdni Jonatan ja dat olbmát geat ledje sudno luhtte, ledje dál Benjamina Gebas, ja filistalaččat ledje luoitalan Mikmasii. Filistalaččaid siiddas vulge golbma speadjárjoavkku: Okta manai Ofra guvlui Šuala eatnamii, nubbi Bet-Horona guvlui ja goalmátgis dan eatnamii mii badjána Seboimleagis meahci guvlui. Daid áiggiid oppa Israela eatnamis ii lean oktage rávdi, danin

go filistalaččat dáhtto hehttet hebrealaččaid dahkamis mihkiid ja sáittiid. Dan dihte israellaččat fertejedje mannat filistalaččaid lusa dáguhit ploganiibbi dahje guohki, áksu dahje biikasoappi. Haddi lei guokte šekelgoalmmádas ploganiibbis ja guohkis ja šekelgoalmmádas áksus ja biikasoappis. Go soahti de buollái, de ii lean ovttage Saula ja Jonatana olbmás miehkki iige sáiti. Dušše Saulis ja Jonatanis ledje vearjjut. Filistalaččaid ovdajoavku lei boahťan Mikmasa várregaskka rádjái.

Vuosttaš Samuelgirji

Muhtun beaivvi Saula bárdni Jonatan dajai vearjoguoddásis: “Boade, mannu rastá filistalaččaid ovdajoavkku lusa mii lea don bealde.” Muhto áhččásis son ii jietnadan maidege. Saul lei dalle Gibeas ravddas, Migrona granáhtaehpelmuora vuolde, ja sus ledje das sullii guhttačuodi olbmá. Efoda guttii Ahia gii lei Ahituba, Ikaboda vielja, bárdni. Ikaboda áhčči lei Pinehas, Eli bárdni. Eli lei leamaš Hearrá báhppan Šilos. Ii oktage fuobmán ahte Jonatan lei vuolmán. Goappáge bealde dan várregaskka gokko Jonatan šattai mannat vai beassá filistalaččaid ovdajoavkku lusa, lei ceakkobákti. Nuppi namma lei Boses ja nuppigis Senne. Nubbi bákti ceaggái Mikmasa buohta davás guvlui, ja nubbi Geba buohta máttás guvlui. Jonatan dajai vearjoguoddásis: “Mannu daid birračuohpakeahtes olbmáid lusa! Hearrá sáhtta veahkehit munno. Sonhan sáhtta addit vuoitto seamma bures unna jovkkožii go stuorra jovkui.” Vearjoguoddi vástidii: “Daga visot maid áiggut. Mun čuovun du gosa dáhtut.” Jonatan dajai: “Mannu doid olbmáid lusa ja diktu sin fuomáhit munno. Jos sii dadjet ahte moai galge čuožžut siivvut dassá go sii ollejit munno lusa, de moai orro dakko gokko letne eange goarkŋo sin lusa. Muhto jos sii gohččot munno goargŋut iežaset lusa, de moai gorgŋo, danin go dat lea mearka das ahte Hearrá lea addán sin munno gihtii.” Go filistalaččaid ovdajoavkku olbmát áice sudno, de sii dadje: “Gehččet, hebrealaččat bohtet olggos biejuin maidda leat čiehkádan!” Ovdajoavkku olbmát čurvo Jonatanii ja su vearjoguodái: “Goargŋu deike min lusa, de oaččosteahppi!” Dalle Jonatan dajai vearjoguoddásis: “Goarkŋo mu maŋis! Dál Hearrá lea addán sin Israela gihtii.” Jonatan goarkŋui giedaid ja julggiid veagas, ja vearjoguoddi goarkŋui su maŋis. Jonatan časkkii filistalaččaid eatnamii, ja vearjoguoddi bodii su maŋis ja heakkahuhtii sin. Dan vuosttaš falleheamis Jonatan ja su vearjoguoddi gottiiga moaddelogi olbmá eananbihtás man guhkkodat lei bealli das maid olmmoš olle jorgut ovttá beaivvis. Dalle suorganii oppa filistalaččaid soahteveahka sihke soahtesiiddas ja giettis, ja maiddái speadjárat ballájedje. Eanan doarggistii, ja Ipmil suorggahii sin. Saula várdájeaddjit Benjamina Gibeas oidne vašálaččaid siidda biedganeamen ja olbmuid viehkamin ovddas maŋás. Dalle Saul gohčui geahčadit olbmáid vai beassá oaidnit gii váilu. Dalle gávnnavuvvui ahte Jonatan ja su vearjoguoddi eaba lean das. Saul dajai Ahiai: “Buvtte efoda!” Ahia oainnat guttii dan áigge efoda Israela ovddas. Muhto go Saul lei sárnumin báhpain, de šlápma filistalaččaid siiddas stuorui ahte stuorui, ja Saul dajai báhppii: “Divtte orrut!” Saul vulggii buot olbmáidiguin šláma guvlui. Doppe filistalaččat časke mihkiiguin guhtet guimmiideaset, ja lei dievas moivi. Maiddái hebrealaččat geat dološ áiggiid rájes ledje bálvalan filistalaččaid ja ledje boahťan soahťat sin beali, serve dál israellaččaiguin geat ledje Sauliin ja Jonataniin. Ja go israellaččat geat ledje čiehkádan Efraima várreetnamii gulle ahte filistalaččat ledje báhtareamen, de siige doarridišgohte sin ja soahťájedje singuin. Nu Hearrá attii Israelii vuoitto dan beaivvi. Soahti viidánii don beallái Bet-Avena, ja israellaččat átestuvvojedje sakka. Dalle Saul vuortnuhii olbmáid: “Garuhuvvon lehkos dat gii borrá maidege ovdal eahkeda, ovdal go mun lean mávssahan vašálaččaidasan.” Dan dihte ii oktage muosáhan borramuša. De olbmát bohte vuovdái gos lei honnet. Go sii bohte miedáseanebesiid lusa, de ii oktage arvan borrat maidege, vaikko honnet goaikkui juohke sajis, danin go sii balle Saula garuhusas. Muhto Jonatan ii lean gullan ahte su áhčči lei vuortnuhan olbmáid. Son geigii soappi ja buonjui soabbegeaži honnegis ja borai, ja su čalmmit šadde čielggasin. Dalle muhtun soahteolbmá dajai: “Du áhčči vuortnuhii min sakka ja garuhii juohkehačča gii borrá maidege odne. Danin buohkat leat vuommehuvvan.” Jonatan vástidii: “Mu áhčči lea buhtán lihkuhisvuoda eatnamii. Gehččet mo mu čalmmit šadde čielggasin, go mun muosáhin uhccánaš honnega. Man sakka stuoribun filistalaččaid heavvu livččiige šaddan, jos olbmot odne livčče ožžon borrat biepmu maid mii fidniimet sálašin vašálaččain!” Dan beaivvi israellaččat ádje filistalaččaid Mikmasis gitta Ajalona rádjái. Dalle olbmát ledje áibbas vuommehuvvan. Sii ripme sállášii ja válde sávzzaid, vuovssáid ja gálbbiid ja njuvve daid báljes eatnamis ja borre bierggu mas ain lei varra. Muhtumat muitaledje Saulii: “Olmát suddudit Hearrá vuostá; sii borret bierggu mas lea varra.” Saul dajai: “Dii lehpēt leamaš oskkáldasmeahťumat. Fierahehket dal deike mu lusa stuorra geađggi! Mannet dasto álbmoga gaskii ja gohččot juohkehačča buhtit mu lusa iežas vuovssá ja lábbá. Njuvvet ja borret daid dás, amadet suddudit

Herrá vuostá nu ahte borrabehtet bierggu mas lea varra.” Dan ija juohkehaš buvtii iežas vuovssá maid lei váldán, ja njuovai dan das. De Saul huksii áltára Herrái; dat lei vuosttaš áltár maid son huksii. Saul dajai: “Fallehehkot filistalaččaid otná ija ja stajidehkot sin dassá go čuvvgoda. Allot divtte ovttage sis beassat báhtui.” Álbmot vástidii: “Daga maid anát buorrin.” Muhto báhppa dajai: “Loaiddastehkot vuos Ipmila ovdii.” Ja Saul jearai Ipmilis: “Vuolggángo mun doarridit filistalaččaid? Attátgo don sin Israela gihtii?” Muhto Ipmil ii vástidan sutnje dan beaivvi. Dalle Saul gohčui álbmoga oaivámuččaid čoagganit ja dajai sidjiide: “Guorahallet dárkilit makkár suddu odne lea dahkkojuvvon. Nu duohta go Herrá, Israela beasti, eallá: Sivalaš ránggáštuvvo jápmimiin, vaikko dat livččii mu bárdni Jonatan.” Muhto ii oktage jietnadan maidege. De Saul celkkii israellaččaide: “Čužžot dii nuppe bealde, ja mun ja mu bárdni Jonatan čužžo nuppe bealde.” Sii dadje: “Daga maid anát buorrin.” Saul celkkii Herrái, Israela Ipmilii: “Divtte duohtavuoda boahtit albma!” Vuorbi deaivvai Jonatanii ja Saulii, ja álbmot beasai áššeheapmin. Saul dajai: “Vuorbádehket mu ja mu bárdni Jonatana gaskkas!” Ja vuorbi deaivvai Jonatanii. Saul dajai Jonatanii: “Muital maid leat dahkan!” Jonatan vástidii: “Mun válden uhccánaš honnega soabbegeahčái ja muosáhin dan. Mun lean gearggus jápmit.” Saul dajai: “Ipmil ránggáštehkos mu dál ja álo, jos don it dán dihte jáme, Jonatan!” Muhto álbmot dajai Saulii: “Galggašiigo Jonatan jápmit, vaikko son lea vuoitán dán stuorra vuoitu Israelii? Ii eisege! Nu duohta go Herrá eallá, de ii oktage vuoktačalbmi su oaivvis oaččo gahččat eatnamii. Ipmila vehkiin son lea dahkan dan maid odne lea dahkan.” Nu álbmot lonistii Jonatana, iige son dárbbášan jápmit. Saul heittii doarrideames filistalaččaid, ja filistalaččat besse máhccat iežaset eatnamii. Soahti ránnjáálbmogiiguin Go Saul lei šaddan Israela gonagassan, de son soadai vašálaččaidisguin juohke guovllus. Son soadai Moabiin, Ammoniin ja Edomiin, Soba gonagasain ja filistalaččaiguin. Ja gosa son ain jorggihii, de son vuittii. Saul dagai veagalaš dagu go son časkkii amaleklaččaid ja gájui Israela dan stajideddjiid giedas. Saula bárdnit ledje Jonatan, Jišvi ja Malkišua. Sus ledje maid guokte nieidda, boarráset lei Merab ja nuorat Mikal. Saula áhkká lei Ahinoam, Ahimaasa nieida. Saula soahteveagaoaivámuš lei Abner gii lei Nera, Saula čeazi, bárdni. Kiš, Saula áhčči, ja Ner, Abnera áhčči, leigga Abiela bárdnit. Garra soahti filistalaččaiguin bisttii nu guhká go Saul elii, ja danin son válddii bálvalussii juohke jálus ja gievrras olbmá gean deaivvai oaidnit.

Vuosttaš Samuelgirji Herrá hilgu Saula Samuel dajai Saulii: “Herrá vuolggahii mu vuoidat du iežas álbmoga Israela gonagassan. Gula dál Herrá sáni! Ná cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil: Mun ránggástan amaleklaččaid, danin go sii fallehedje israellaččaid dalle go sii ledje boahtimin Egyptas. Mana ja časkke dál amaleklaččaid ja vihat sin dušsadeapmái oktan buot dainna mii gullá sidjiide. Ale seastte ovttage, muhto gotte buohkaid, olbmáid ja nissoniid, mánáid ja njammimánáid, vuovssáid ja sávzzaid, kamelaid ja áseniid.” Dalle Saul gohčui álbmoga čoahkkái, ja son geahčadii dan Telaimis. Das ledje guoktečuodiduhát soahteolbmá ja sin lassin logiduhát olbmá Judas. Go Saul bodii amaleklaččaid gávpoga lahkosiidda, de son manai beitosii johkaroggái. Son cealkkihii kenlaččaide: “Vulget, gáidet amaleklaččain, vai mun in duššat din oktanaga singuin. Diihan leiddet ustitlaččat israellaččaide go sii ledje boahtimin Egyptas.” Dalle kenlaččat gáide amaleklaččain. Saul časkkii amaleklaččaid ja doarridii sin Havila rájes gitta Šura rádjái mii lea Egypta nuortalis. Amaleklaččaid gonagas Agag dohppejuvvui eallinaga, muhto buot earát vihahuvvojedje dušsadeapmái ja goddojuvvodje mihkiin. Saul ja su olbmát seste Agaga ja buoremus smávvaomiid ja stuorraomiid, buoiddes vuovssáid ja lábbáid ja buot mii lei mange veara. Sii eai dáhtton vihahit daid dušsadeapmái, muhto vihahedje gal dušsadeapmái buot mii lei heittot ja árvvuheapme. Samuelii bodii dát Herrá sátni: “Mun gáđan ahte dahken Saula gonagassan. Son lea jorgalan mus eret iige leat ollašuhtán mu gohččuma.” Samuel gáfestuvai, ja son čuorvvui Herrá geažos ija. Árrat idedis Samuel vulggii deaivvadit Sauliin, muhto sutnje muitaluvvui ahte Saul lei mannan Karmelii cegget alccesis vuoitobácci. Doppe son lei joatkán Gilgalii. Go Samuel bodii Saula lusa, de Saul dajai sutnje: “Herrá buressivdnidehkos du! Mun lean dahkan maid Herrá gohčui.” Samuel jearai: “Mii dalle lea dát meahkun ja muhkun maid mun gulan?” Saul vástidii: “Dat leat amaleklaččaid oamit mat leat buktojuvvon deike. Olbmát seste buoremus smávvaomiid ja stuorraomiid vai besset oaffaruššat daid Herrái, du Ipmilii. Visot eará mii leat vihahan dušsadeapmái.” Samuel gaskkalduhtii su: “Mun muitalan dutnje maid Herrá sártnui munnje mannan ija.” Saul dajai: “Muital!” Samuel dajai: “Vaikko don ledjet headju iežat čalmmiin, de Herrá vuoiddai du Israela gonagassan, ja don leat Israela čearddaid oaivámuš. Herrá vuolggahii du vihahit amaleklaččaid dušsadeapmái ja soahtat daid suddolaččaiguin, dassázii go leat loahpahan sin.

Manin don it dalle jeagadan Hearrá sáni, muhto ripmet sállášii ja dahket dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin?” Saul vástidii: “Munhan jeagadin Hearrá ja mannen, gosa Hearrá vuolggahii mu. Mun bukten deike Agaga, amaleklaččaid gonagasa, muhto eará amaleklaččaid mun vihahin duššadeapmái. Olbmát válde sállášis smávvaomiid ja stuorraomiid, buoremusaid dain mat galge vihahuvvot duššadeapmái, vai besset oaffaruššat daid Gilgalis Hearrái, du Ipmilii.” Dalle Samuel celkkii: “Liikogo Hearrá boaldinoaffariidda ja njuovvanoaffariidda seammá ollu go jegolašvuhtii? Jegolašvuhta lea buoret go njuovvanoaffar, gulolašvuhta buoret go vierccaid buoidi. Nággarvuhta lea suddu nugo noaidevuhtage, čavli lea suddu nugo eahpeipmiliid bálvleapmige. Go don leat hilgon Hearrá sáni, de son lea hilgon du gonagasvuoda.” Dalle Saul dajai Samuelii: “Mun lean suddudan. Mun lean rihkkon Hearrá gohččuma ja du sáni vuostá, danne go mun ballen álbmogis ja dahken nugo sii dáhtto. Atte dál munnje ándagassii mu suttu ja máhca muinna, vai mun beasan luoitádit Hearrá ovdii.” Muhto Samuel vástidii: “Mun in máhca duinna. Don leat hilgon Hearrá sáni, ja Hearrá lea hilgon du: Don it šat oaččo leat Israela gonagas.” Go Samuel jorggihii vuolgit, de Saul dohppii su oalgebiktasii nu ahte dat gaikánii. Samuel dajai: “Odne Hearrá lea gaikkihan dus Israela gonagasvuoda ja addán dan nubbái, buorebui go don. Son gii lea Israela gudni, ii gielis iige gáda, danin go son ii leat olmmoš, nu ahte son gádašii.” Saul dajai: “Mun lean suddudan. Muhto čájjet munnje dattetge dan gudni mu álbmoga vuorrasiid ja Israela ovddas ahte máhcat muinna, vai mun beasan luoitádit Hearrá, du Ipmila, ovdii.” Nu Samuel máhcai Sauliin, ja Saul luoitádivvohkadallat Hearrá. Samuel gohčui buktit lusa Agaga, amaleklaččaid gonagasa. Agag bodii doarggistemii su lusa ja dajai: “Man bahča lea jápmi!” Samuel dajai: “Nugo du miehkki lea dahkan nissoniid mánáheapmin, nu du eadnige šaddá mánáheapmin sin láhkái.” De Samuel časkkii Agaga jámas Hearrá muođuid ovddas Gilgalis. Dasto Samuel vulggii Ramai, ja Saul máhcai ruktosis Saula Gibeai. Iige Samuel šat oaidnán Saula nu guhká go elii. Hearrá gáđai ahte lei dahkan Saula Israela gonagassan, ja Samuel moraštii Saula dego jábmi moraštuvvo. Vuosttaš Samuelgirji

Samuel vuoidá Davida gonagassan Hearrá celkkii Samuelii: “Man guhká don moraštat Saula? Munhan lean hilgon su, son ii oaččo leat šat Israela gonagassan. Deavdde oljju iežat oljočoarvái ja váldde dan fárrui! Mun vuolggahan du Isaja lusa, Betlehemis, dasgo ovttá su bártiin mun lean välljen gonagassan.” Samuel vástidii: “Mo mun sáhtán mannat dohko? Jos Saul gullá dan, de son goddá mu.” Muhto Hearrá celkkii: “Váldde mielde guiggu ja daja ahte leat bohtán oaffaruššat Hearrái. Bovde Isaja oaffarmállásiidda, de mun muitalan dutnje maid galggat dahkat. Vuoidda munnje dan gean mun čájehan dutnje.” Samuel dagai nugo Hearrá lei gohččon. Go son bodii Betlehemi, de gávppoga vuorrasat bohte balus su ovddal ja jerre: “Manne don bohtet, leago buot bures?” Son vástidii: “Buot lea bures. Mun lean bohtán oaffaruššat Hearrái. Basuhehket iežadet ja bohtet muinna oaffarmállásiidda.” De son basuhii Isaja ja su bártiin ja bovdii sin oaffarmállásiidda. Go sii bohte ja Samuel oinnii Eliaba, de son jurddašii: “Son dat lea! Dás Hearrá ovddas čuožžu dál dat gean son vuoidá.” Muhto Hearrá celkkii Samuelii: “Ale geahča su hápmái ja su alla šaddui, danin go mun lean hilgon su. Hearrá ii geahča olbmuid láhkái. Olbmot gehččet hápmái, muhto Hearrá oaidná váimmu.” De Isai rávkkai Abinadaba ja divttii su loaiddastit Samuela ovdii. Muhto Samuel dajai: “Ii Hearrá leat välljen dänge.” De Isai divttii Šamma loaiddastit ovdan, muhto Samuel dajai: “Ii Hearrá leat välljen dänge.” Nu Isai divttii čieža bártnis loaiddastit Samuela ovdii, muhto Samuel dajai: “Hearrá ii leat välljen dain ovttage.” De Samuel jearai: “Dátgo leat buot du bártnit?” Isai vástidii: “Lea gal vel nuoramus, muhto son lea dál guodoheamen sávzzaid.” Samuel dajai: “Gohčo viežžat su. Mii vuordit dassá go son lea bohtán.” Isai gohčui viežžat Davida, ja son lei oddamudot, čappačalmmat ja hámálaš. Hearrá celkkii: “Son dat lea, vuoidda su!” Dalle Samuel válddii oljočoarvvi ja vuoiddai su das vieljažiid gaskkas. Ja Hearrá vuoigŋa bodii Davidii ja lei suinna dan beaivvi rájes. Dasto Samuel máhcai Ramai. David Saula bálvalusas Hearrá vuoigŋa gáiddai Saulis, ja bahás vuoigŋa maid Hearrá lei vuolggahan, átestišgodii su. Saula olbmát dadje sutnje: “Mii oaidnit ahte bahás vuoigŋa maid Ipmil lea vuolggahan, átesta du. Hearrámet, gohčo bálvaleddjiidat ohcat olbmá gii máhtá čuojahit lyra. Go bahás vuoigŋa maid Ipmil lea vuolggahan, falleha du, de son čuojaha lyra, ja nu du veadju geahppu.” Saul dajai bálvaleddjiidasas: “Ohcet fal dakkár olbmá gii lea čeahppi čuojahit, ja buktet su mu lusa.” Okta sis dajai: “Mun dovddan betlehemlaš Isaja bártni gii lea čeahppi čuojahit. Son lea searas olmmái ja jálus soahteolmmái, son lea jierpmálaš ságaidasas ja čáppahámat, ja Hearrá lea suinna.” Dalle Saul vuolggahii ársiid Isaja lusa cealkit: “Vuolggat mu lusa bártnat Davida, sávzageahčči.” Isai válddii ásena,

noaduhii dan láibbiin, viidneseahkain ja gihciin ja vuolggahii daid bártnis Davida mielde Saulii. Nu David bodii Saula lusa ja bálvališgodii su. Saul lei sutnje hui buorre ja dagai su iežas vearjoguoddin. Son bijai sáni Isajii: “Suova Davida báhcit deike mu bálvaleaddjin. Mun liikon sutnje sakka.” Juohke háve go vuoigna maid Ipmil lei vuolggahan, átestii Saula, de David válddii lyra ja čuojahii. Dalle Saula veadju geahpui, son šattai geahppaset millii ja bahás vuoigna gáiddai sus.

Vuosttaš Samuelgirji

David ja Goljat

Filistalaččat čohkkejedje soahteveagaideaset soahat. Sii čoahkkanedje Sokoi Judas ja dahke soahtesiidda Efes Dammimii, Soko ja Aseka gaskii. Maiddái Saul ja israellaččat čohkkejedje soahteveagaideaset. Sii dahke soahtesiidda Elaleahkáii ja ráhkkanedje soahat filistalaččaiguin. Filistalaččat čužžo muhtin várrevielttis ja israellaččatgis sin buohta, ja sin gaskkas lei Leahki. Dalle filistalaččaid soahteveagas loaiddastii ovdan guovttásoahteolmmái gean namma lei Goljat, Gata olmmoš. Son lei guhtta állana ja vuovssi guhki. Oaivvis sus lei bronsagahpir, ja su soahtebáiddis mii dettii vihttauhát šekela, ledje bronsačuopmasat. Juolggis sus ledje bronsasuojit ja hárduid gaskkas bronsasábel. Su sáitti nadda lei dego godabumme, ja sáitegeahči mii dettii guhttačuodi šekela, lei ruovdis. Su galbaguoddi váccii su ovddas. Goljat čuoččastii ja čuorvvui Israela soahtejovkui: “Manin dii divvubehtet iežadet soahtan láhkái? Mun lean filistalaš ja dii lehpet Saula bálvaleaddjit. Válljejhket joavkkusteattet muhtuma gii bohtá deike mu vuostá! Jos son bihtá mus ja goddá mu, de mii šaddat din šlávvan. Muhto jos mun biđán sus ja gottán su, de dii šaddabehtet min šlávvan ja bálvalehpit min.” Ja filistalaš dajai vel: “Odne mun lean hiddjidan Israela soahteveaga. Vuolggahet deike olbmá soahat muinna!” Go Saul ja israellaččat gulle maid filistalaš dajai, de sii suorganedje ja balle sakka. David lei Isaja bárdni, efratlaš olbmá gii ásaí Betlehemis Judas. Sus ledje gávccii bártni, ja Saula áigge son lei juo hui boaris. Isaja golbma boarráseamos bártni ledje vuolggán Sauliin sohtái. Dain geat ledje vuolggán sohtái, boarráseamos lei Eliab, nubbi Abinadab ja goalmát Šamma. David lei nuoramus. Golbma boarrásepmosa ledje vuolggán Saula mielde, muhto David máhcai ain muhtumin Saula luhtte Betlehemii guodohit áhčis sávzzaid. Filistalaš loaiddastii ovdan njealljelogi beaivvi ididiid eahkediid ja čuoččastii sadjásis. Isai dajai bárdnásis Davidii: “Váldde dán seahka mas leat gordojuvvon gortnit, ja dán logi láibbi ja doalvo daid hoahpus soahtesiidii vieljaidasat. Dán logi vuostá don galggat addit sin duháhaoaivámužžii. Gulaskutta mo du vieljat vedjet ja buvte muhtin mearkka das ahte sii leat ain eallimin. Sii leat Saula ja Israela soahteveaga mielde Elaleagis soahamin filistalaččaiguin.” Árrat idedis David gudii sávzzaid muhtun geahčči háldui ja vulggii, nugo Isai lei gohčcon; son válddii mielde visot maid galgai. Go son joavddai soahtesiidii, de soahteveahka lei aiddo čoagganeamen soahtan láhkái, ja soahtečuorvvas jumai. Israellaččat ja filistalaččat divvo iežaset soahtan láhkái, soahtejoavku soahtejoavkku vuostá. David gudii gálvvuid dasa gii fáktii gálvvuid, viegai soahtejoavkku lusa ja manai dearvvahit vieljaidis. Go son lei das sártnodeamen singuin, de filistalaččaid soahtejoavkkus loaiddastii ovdan guovttásoahteolmmái, filistalaš Goljat, Gata olmmoš. Son gearduhii seammá sániid go ovdalge, ja David gulai maid son dajai. Israellaččat ballájedje go oidne Goljata ja báhtaredje. Sii lohke gaskaneaset: “Oaidnibehtetgo dán olbmá? Son bohtá hiddjidit Israela. Dan gii časká su, gonagas dahká hui rikkisin. Son addá sutnje nieiddas áhkkán, ja buohkat su sogas besset leat friddja olbmát Israelis.” David jearai olbmáin geat ledje čuožžumin das: “Maid oazžu dat olmmái gii goddá dan filistalačča ja gádjju Israela heahpadiis? Mii duot birračuohpakehtes filistalaš lea, go son duostá hiddjidit ealli Ipmila soahteveaga?” Olbmát muitaledje mii lei daddjojuvvon dan olbmá birra gii goddá filistalačča. Muhto go Eliab, Davida boarráseamos viellja, gulai su sártnumin olbmáiguin, de son suhtai Davidii ja dajai: “Manin don leat bohtán deike? Gean háldui don leat guodđán sávzaeloža meahccái? Mun dovddan du čavlaivuoda ja du váimmu bahávuoda. Soadi don leat bohtán deike geahčcat.”

David dajai: “Maid mun dál lean dahkan? Munhan dušše jerren.” Son jorggihii jearrat earáin seammá ášši, ja sii vástidedje sutnje nugo nuppitge. Fargga Davida sáгат beaggigohte. Maiddái Saul gulai daid, ja son vieččahii su lusas. David dajai Saulii: “Allos guhtege hearddohuvvo su dihte. Mun, du bálvaleaddji, manan soahat duoinna filistalaččain.” Muhto Saul vástidii: “Ithan don sáhte mannat soahat duoinna filistalaččain. Don leat dušše nuorra bárdni, ja son lea leamaš soahteolmmái nuorravuoda rájes.” David dajai: “Mun lean guodohan áhččan sávzzaid. Go ledjon dahje guovža bodii ja válddii sávzza ealus, de mun viehkalin dan maŋŋái, časken dan ja rohttejin sávzza dan njálmmis. Go dat fallehii mu, de mun dohppejin dan guolggai ja časken dan jámas. Mun lean goddán sihke ledjona ja guovžža. Dan birračuohpakehtes filistalažžii geavvá nugo daidda, dainna go son lea hiddjidan

ealli Ipmila soahteveaga.” David dajai vel: “Herrá guhte lea gádjon mu ledjona ja guovžža gaccain, gádju mu maiddái dan filistalačča giedas.” Saul dajai sutnje: “Mana, vare Herrá livččii duinna!” De Saul gárvvuhii Davidii iežas soahtegárvvuid, bijai bronsagahpira su oaivái ja čanai sutnje soahtebáiddi. David čanai miehki biktasiid badjelii ja iskkai vázzit muhto ii sáhttán, danin go son ii lean goassege atnán dakkár gárvvuid. Son dajai Saulii: “Mun in sáhte oppa vázzitge go lean gárvodan dán. Mun in leat goassege ovdal atnán dákkáriid.” Ja David nuolai daid. Son válddii soappi gihtii, válddii johkarokkis vihtta livttes geađggi ja bijai daid báimmanlávkkii mii sus lei valahagas. Šleangu giedas son vázzilii filistalačča guvlui. Filistalaš lahkanii dađistaga Davidii, ja galbaguoddi váccii su ovddas. Go filistalaš áiccai Davida, de son hejošii su, danin go David lei dušše nuorra bárdni, oddamudot ja čáppat. Filistalaš čuorvvui Davidii: “Leango mun beana, go boadát mu vuostá soabbi giedas?” Ja filistalaš garuhii Davida ipmiliiddis nammii. Son čuorvvui: “Boade deike, de mun attán du oačči almmi lottiide ja meahcielliide!” David vástidii: “Don boadát mu vuostá miehkki, sáiti ja sábel mielddát, muhto mun boadán du vuostá Herrá, Almmiveagaid Ipmila, nammii. Son lea daid soahteveagaid Ipmil maid don leat hiddjidan. Odne Herrá addá du mu gihtii. Mun časkkán du jámas ja čuohpan dus oaivvi. Du rupmaša ja filistalaš soahteveaga rupmašiid mun attán odne almmi lottiide ja meahcielliide. Dalle oppa eanan oažžu diehtit ahte Israelis lea Ipmil, ja oppa dát čoakkalmas ipmirda ahte Herrá gádju almmá miehki ja sáitti haga. Soahti lea Herrá válddis, ja son lea addán din min gihtii.” Go dal filistalaš vulggii lahkanit Davidii, de David viehkali hoahpus filistalačča ovddal, nahkehii gieđa lávkkii ja válddii das geađggi. Son šlengii dan ja deaivvai filistalačča gállui. Geadgi vuojui čiekŋalassii gállui, ja filistalaš gahčai mudolassii eatnamii. Nu David vuittii filistalačča almmá miehki haga dušše šleanguin ja gedggiin. De David viegai filistalačča lusa, dohppii su miehkkái ja rohttii dan dohpas, gottii su ja čuohpai sus oaivvi mihkiin. Go filistalaččat oidne ahte sin sángár lei jápmán, de sii báhtaredje. Dalle Israela ja Juda olbmát bajidedje soahtečuorvasa ja doarridedje filistalaččaid Gatii ja gitta Ekrona poarttaid rádjái, ja gottáhallan filistalaččat njangájedje Šaarajima geainnus gitta Gata ja Ekrona rádjái. Go israellaččat ledje ádján filistalaččaid eret, de sii jorggihedje stajidit sin siidda. David válddii filistalačča oaivvi ja doalvvui dan Jerusalemii, muhto su vearjjuid son bijai iežas goahtái. Go Saul oinnii Davida mannamin filistalačča ovddal, de son jearai Abneris, soahteveagaoaivámuččas: “Abner, gean bárdni duot nuorra olmmái lea?” Abner vástidii: “Nu duohta go don ealát, gonagas, mun in diede.” Gonagas dajai: “Mana jearrat gean bárdni duot nuorra olmmái lea.” Go David máhcai maŋŋil go lei goddán filistalačča, de Abner doalvvui su Saula ovdi; Davidis lei ain giedas filistalačča oaivi. Saul jearai: “Nuorra olmmái, gean bárdni don leat?” David vástidii: “Mun lean du betlehemlaš bálvaleaddji Isaja bárdni.”

Vuosttaš Samuelgirji David ja Jonatan šaddaba

ustibažžan Go David lei sártnodan Sauliin, de Jonatan gessui sakka Davidii ja ráhkistii su dego iežas heakka. Dan beaivvi Saul válddii Davida lusas iige suovvan su šat máhccat ruoktot. Jonatan dagai lihtu Davidiin, danin go son ráhkistii Davida dego iežas heakka. Son nuolai iežas oalgebiktasa ja attii dan Davidii, ja son attii sutnje maiddái eará gárvvuid ja velá miehki, dávggi ja boahkána. Buot barggut maid Saul attii Davidii menestuvve sutnje nu bures ahte Saul bijai su soahteolbmáidis oaivámužžan. Dasa liikui álbmot, ja maiddái Saula bálvaleaddjit atne su árvvus. Go soahteveahka lei máhccamin maŋŋil go David lei goddán filistalačča, de buot Israela gávpogiin manne nissonat gonagas Saula ovddal rumbbut ja lyrat giedas, illudemiin ja dánsemiin. Dánsedettiin nissonat lávlo: Saul časkkii duháhiid, David logiid duháhiid. Dalle Saul moaráhuvai sakka, ja suhtus son dajai: “Davidii sii addet logiid duháhiid, munnje dušše duháhiid. Dál sus váilu dušše gonagasvuohta.” Dan beaivvi rájes Saul geahčai fasttit Davidii. Maŋit beaivvi bahás vuoigna maid Ipmil lei vuolggahan, fallehii Saula, ja son gievvudii viesustis. David čuojahii lyra nugo juo láviige, muhto Saul čárvvodii iežas sáitti. Son jurddašii: “Mun rehtten Davida seaidná.” Guovtte háve son bálkestii sáitti, muhto David lohkkii. Dalle Saul ballái Davidis, danin go Herrá lei Davidiin muhto lei hilgon su iežas. Saul vuolggahii su luhtis ja bijai su duhát olbmá oaivámužžan. David doalvvui olbmáidis soahtái, ja sutnje menestuvai visot, danin go Herrá lei suinna. Go Saul oinnii ahte David meannudii hui viisásit, de son balai sus ain eambo. Muhto Israela ja Juda olbmát ráhkistedje Davida gii jodihii sin soahtanmohkiin. David šaddá Saula vivvan Saul dajai Davidii: “Mun attán dutnje áhkkán Meraba, iežan boarráset nieidda, go don bisut mu soahteolmmájin ja soadat Herrá sodiid.” Saul oainnat jurddašii: “Mun ieš in guoskka Davidii, deivos sutnje filistalačča giehta.” David vástidii: “Mii lean mun, ja mii lea mu sohka ja áhččan bearaš Israelis? Mo mun sáhtášin dohkket gonagasa vivvan?” Muhto go bodii áigi goas David

galggai oazžut áhkkán Saula nieidda Meraba, de Merab leige náitojuvvon meholalaš Adrieli. Muhto Mikal, Saula nieida, ráhkistii Davida. Go Saul gulai dan, de son liikui dasa, ja son jurddašii: “Mun attán su Davidii. Nieida šaddá sutnje giellan, ja nu filistalaččaid giehta deaivá sutnje.” Danin Saul dajai nuppádassii Davidii: “Dál don šattat mu vivvan.” Saul gohčui olbmáidis dadjat Davidii suollemasat: “Gonagas liiko dutnje, ja buot su olbmát ráhkistit du. Dál don sáhtát šaddat gonagasa vivvan.” Go Saula olbmát savkkuhedje dán Davida bealljái, de son dajai: “Gáddibehtetgo dii ná álkin beassat gonagasa vivvan? Munhan lean geafes ja vuollegissogat olmmái.” Saula olbmát muihtaledje gonagassii maid David lei vástidan. Saul dajai: “Dadjet Davidii ahte gonagas ii sida eará moarsehatti go čuodi filistalaččaid ovdaliikki, vai son beassá mávssahit vašálaččaidasas.” Saul oainnat navddii filistalaččaid goddit Davida. Go Saula olbmát muihtaledje dan Davidii, de su mielas orui buorre šaddat gonagasa vivvan dakkár eavttuiguin. Ovdal go mearreáigi lei dievvan, de David vulggii olbmáidisuiguin johtui ja gottii guoktečuodi filistalačča. Son buvttii sin ovdaliikkiid ja bijai daid gonagasa ovdii, vai beassá gonagasa vivvan. Dalle Saul attii sutnje áhkkán nieiddas Mikala. Dál Saul ipmirdii ahte Hearrá lei Davidiin. Mikal, Saula nieida, ráhkistii Davida, muhto Saul balai ain eambo Davidis, ja son lei Davida vašálaš buot beivviidis. Filistalaččaid oaivámuččat fallehedje dávja, muhto juohke háve go sii soahtájedje, de Davidii menestuvai soahtat buorebut go Saula eará olbmáide, ja su namma bekkii viidát.

Vuosttaš Samuelgirji

Saul viggá goddit Davida Saul mitalii bárdnásis Jonatanii ja lagamus olbmáididasas ahte áiggu goddit Davida. Muhto Saula bárdni Jonatan anii Davida hui ráhkisin ja mitalii dan sutnje. Son dajai: “Mu áhčči Saul áigu goddit du. Váruš dal iežat ihttin idedis, čiehkát ja oro beitosis. Mun ieš vuolggán áhččinan meahccái gos don leat, ja sártnun suinna du birra. Jos mun vigun maidege, de mun diedihan dan dutnje.” Jonatan sártnui áhččásis Saulii buori Davida birra ja dajai: “Allos gonagas dahkko vearrivuoda bálvaleaddjásis Davidii, danin go ii songe leat dahkan dutnje vearrivuoda. Su dagut leat baicce leamaš ávkin dutnje. Son bijai iežas heakkavárrii go gottii filistalačča, ja Hearrá attii Israelii stuorra vuoittu. Don oidnet dan ieš ja ledjet ilus. Manne don dalle galggašit golggahit vigihis vara ja gottášit Davida almmá siva haga?” Saul gulai Jonatana ja vuortnui: “Nu duohta go Hearrá eallá, David ii goddojuvvo!” Dalle Jonatan rávkka Davida ja mitalii sutnje buot dán. Son doalvvui Davida Saula lusa, ja David bálvalii su nugo ovdalge. Soahti buollái oddásis, ja David vulggii fas soahtat filistalaččaiguin. Sii vuoittáhalle sutnje bahás ja báhtaredje. Oktii Saul čohkkái viesustis sáiti giedas, ja David čuojahii sutnje. Dalle bahás vuoigŋa maid Hearrá lei vuolggahan, fallehii Saula, ja Saul geahččalii rehttet sáittiin Davida seaidnái. Muhto David lohkkii, ja sáiti deaivvai seaidnái. David viehkalii das ja beasai báhtarit. Seamman ija Saul vuolggahii muhtin olbmáid Davida vissui fáktet su ja goddit su iddedis. Muhto Mikal, Davida áhkká, dajai sutnje: “Jos don it báhtar otnáš ija, de ihttin don gottáhalat.” Mikal luittii Davida vuolás láseráigge, ja son beasai báhtarit. Mikal válddii viessoipmila ja bijai dan senjii ja oaiveluššii gáiccanáhki, ja lebbii gokčasa daid ala. Go Saula olbmát bohte viežžat Davida, de Mikal dajai: “Son lea buohcamin.” Saul gohčui olbmáid mannat geahččat Davida ja dajai: “Guddet su deike seanggas, vai mun beasan goddit su.” Go olbmát manne, de seanggas leige viessoipmil ja oaivelušas gáiccanáhkki. Saul dajai Mikalii: “Manne don behttet mu ná? Don leat veahkehan mu vašálačča beassat báhtui!” Mikal vástidii Saulii: “Son dajai munnje: ‘Veahket mu báhtarit, mudui mun šattan goddit du.’” Saul ja Rama profehtat Nu David beasai báhtarussii. Son manai Samuela lusa Ramai ja mitalii sutnje buot maid Saul lei dahkan sutnje. De soai Samueliin manaiga Najotii ja orruiga dohko. Go Saul gulai ahte David lei Rama Najotis, de son vuolggahii dohko olbmáid dohppet su. Muhto go Saula olbmát oidne profehtajoavkku mii lei profehtalaš lihkahusain ja Samuela sin njunnošis, de Ipmila vuoigŋa bodii singe badjelii, ja sii šadde profehtalaš lihkahusaide. Go Saul gulai dan, de son vuolggahii nuppiid olbmáid, muhto siige šadde profehtalaš lihkahusaide. Saul vuolggahii dohko olbmáid vel goalmmát geardde, muhto siige šadde profehtalaš lihkahusaide. Dalle son ieš vulggii Ramai, ja go son bodii Seku stuorra arvegáivvo lusa, de son jearai: “Gos leaba Samuel ja David?” Olbmot vástidedje: “Rama Najotis.” Go Saul lei mannamin dohko, de Ipmila vuoigŋa bodii suge badjelii, ja son lei profehtalaš lihkahusain oppa mátkki gitta Najota rádjái. Son nuolai biktasiid ja lei profehtalaš lihkahusain Samuela ovddas dassá go gahčai eatnamii, ja son veallái das álasin geažos beavvi ja geažos ija. Dan dihte olbmot lávejit dadjat: “Leago Saulge profehta?”

Vuosttaš Samuelgirji

David ja Jonatan David

báhtarii Rama Najotis. Son bodii Jonatana lusa ja dajai: “Maid baháid mun lean dahkan? Makkár rihkkosa dahje vearrivuoda mun lean dahkan áhčát vuostá, go son bivdá mu heakka?”

Jonatan vástidii: “Ii leat nu, it don eisege jáme! Mu áhččihan ii goassege daga maidege, ii stuorráid iige smávvaíd, almmá mui talkeahhtá munnje. Manne son galggašii čiehkát mus dán? Ii dat sáhte leat duohta.” Muhto David vástidii vuordnumiin: “Du áhčči diehtá bures ahte don liikot munnje, ja son jurddaša: ‘Jonatan ii oaččo diehtit dán, amas šaddat morrašii. Nu duohta go Hearrá eallá, ja nu duohta go don ieš ealát, dušše lávki lea mu ja jápmima gaskkas.’”

Jonatan dajai Davidii: “Mun dagan du ovddas buot maid siđat.” Dalle David dajai: “Ihttin lea mánočalbmebeaivvi feasta, ja dalle mun galggašin čohkkát gonagasa beavddis. Muhto suova mu baicce čiehkádit meahccái eahkeda rádjái. Jos du áhčči ohcala mu, de daja sutnje: ‘David ánuí mus lobi finadastit ruovttugávpogisttis Betlehemis, danin go doppe su sohka doallá dál jahkásaš oaffarfeastta.’ Jos gonagas duhtá vástádussii, de mun sáhtán leat oadjebas. Muhto jos son moaráhuvvá, de das don diedát ahte son lea mearridan dahkat munnje baháid. Daga ná munnje, bálvleadđjásat, go juo leat dahkan muinna ustivuodalihtu Hearrá nammii. Muhto jos mun lean suddudan, de gotte don mu! Ale fal guođe mu áhčát gihtii.” Jonatan vástidii: “In goassege! Jos mun fuobmán ahte mu áhčči lea áigumin dahkat dutnje baháid, de mun mui talan dan dutnje.” David jearai: “Gii diediha munnje, jos du áhčči addá garra vástádusa?”

Jonatan dajai dalle Davidii: “Vuolgu meahccái!” Ja soai vulggiiga ovttas. Jonatan dajai Davidii: “Hearrá, Israela Ipmila, vehkiin mun ihttin geahččalan gávnnahit maid mu áhčči áigu. Son gal suige dáhttu dutnje buori, muhto jos ii, de mun bijan dutnje sáni vai beasat diehtit dan. Hearrá ránggáštehkos mu dál ja álo, jos mu áhčči áigu dahkat dutnje bahá, inge mun mui tal dan dutnje inge veahket du beassat báhtarussii ja mannat ráfis. Vare Hearrá livččii duinna, nugo son lea leamaš áhčiinan! Don fertet leat munnje árpmolaš nu guhká go mun ealán, nugo Hearrá lea árpmolaš, ja go mun jámán, de leage álo árpmolaš mu sohki. Go Hearrá duššada eatnamis buot Davida vašálaččaid, de vare Jonatana namma ii sihkkojuvvošii, muhto bisošii oktan Davida sogain! Vare Hearrá mávssahivččii Davida vašálaččaide!”

De Jonatan nannii velá oktii váliin iežas ráhkisvuoda Davidii, danin go son ráhkistii su; son anii Davida seammá ráhkisin go iežas heakka. Jonatan dajai vel: “Ihttin lea mánočalbmebeaivvi feasta, ja don ohcaluvvot go du sadji lea guorus. Mana de don beaivvi dan báikái gosa čiehkádit ovddit háve, ja čohkán dievá vuollái. Mun bázán golbma njuola dan guvlui dego livččen báhčaleamen dilkui, ja vuolggahan bártnáža ohat njuolaid. Jos mun dajan bártnáži: ‘Njuolla lea dábbelis du, váldde dan’, de don sáhtát boahit oidnosii ja leat oadjebas; dalle ii leat mihkkege váraid, nu duohta go Hearrá eallá. Muhto jos mun dajan bártnáži: ‘Njuolla lea dobbelis du’, de vuolgge dalle báhtui, Hearrá dáhttu du vuolgit. Maid moai letne lohpidan goabbat guoibmáseame, de dan Hearrá gohccá agálaččat.”

Nu David čiehkádit meahccái. Mánočalbmebeaivvi feasta bodii, ja gonagas čohkánii beavdá borrat. Son čohkkái dábálaš sajistis seaidneguoras, ja Jonatan čohkkái aiddo su buohta. Abner čohkkái Saula bálddas, muhto Davida sadji lei guorus. Saul ii jietnadan maidege dan beaivvi, danin go son jurddašii: “Sutnje lea várra dáhphuvvan juoga, nu ahte son lea buhtismeahttun. Son lea vissásit buhtismeahttun.” Muhto go Davida sadji lei guorus maiddái feastta mañit beaivvi, de Saul jearai bártnistis Jonatanis: “Manin Isaja bárdni ii leat bohtán mállásiidda, ii ikte iige odne?”

Jonatan vástidii: “David ánuí mus lobi mannat Betlehemii. Son dajai: ‘Divtte mu vuolgit, min sohka doallá oaffarfeastta gávpogis, ja mu viellja lea sihtan mu boahit. Jos don anát mu iežat ustibin, de divtte mu mannat dearvvahit vieljaidan.’ Danin son ii leat bohtán gonagasa beavdá.”

Dalle Saul moaráhuvai Jonatanii ja čuorvvui sutnje: “Don nággáris fuorránissona čivga! Munhan diedán ahte don jođát Isaja bártniin heahpadin alcesat ja heahpadin fuorráeadnásat. Nu guhká go Isaja bárdni duolbmá dán eatnama, de don it šatta gonagassan. Bija jur dálán áirasa viežžat su! Dál son gal jápmá!”

Jonatan jearai: “Manin son galgá jápmi? Maid baháid son lea dahkan?”

Dalle Saul loktii sáitti ja áittii rehttet su, ja Jonatan ipmirdii ahte su áhčči lei mearridan goddit Davida. Son vulggii beavddis buolli moaris. Son ii borran feasttas dan mañit beaivvi maidege, danin go son lei morrašis Davida dihte ja áhčis hiddjideaddji sániid dihte. Idedis Jonatan manai meahccái dan áigái maid lei lihtodan Davidiin, ja son válddii mielddis bártnáža. Son dajai bártnáži: “Viega viežžat njuolaid maid mun bázán!”

Bártnáš viehkalii, ja Jonatan báži njuola su badjel. Ja go bártnáš lei bohtimin dasa gokko Jonatana njuolla lei gahččan, de Jonatan čurvii sutnje: “Almma njuolla lea dobbelis du? Viega johtilit, ale orus!”

Bártnáš válddii njuola ja máhcai isidis lusa. Iige bártnáš vihkon maidege, danin go dušše Jonatan ja David didiiga maid sánit mearkkašedje. Jonatan attii dasto vearjjuid bártnáži ja gohčui su doalvut daid gávpogii. Go bártnáš lei mannan, de David bodii čiehkádansajistis dievá vuolde ja gopmirdii golmma geardde gitta eatnamii. Soai cummisteigga goabbat guoimmiska ja čieruiga, ja David čierui hui garrasit. Jonatan dajai

Davidii: “Mana ráfái! Moai letne vurdnon goabbat guoibmáseame Hearrá nammii ahte Hearrá duodašta munno ja munno náliid gaskasaš lihtu agálaš áigái.” Nu David vulggii, ja Jonatan máhcai gávpogii. Vuosttaš Samuelgirji David Nobis David manai báhppa Ahimeleka lusa Nobii. Ahimelek bodii su ovddal leaboheapmin ja jearai: “Manin don leat okto? Manin dus ii leat oktage fárus?” David vástidii: “Gonagas vuolggahii mu mohkkái, ja son gilddii mu muitaleames geasage makkár mohkkái son lea mu vuolggahan ja maid mun galggan dahkat. Mun lean muitalan olbmáidasan gos mii deaivvadit. Jos dus deaivá leat biebmus sadjosis, de atte munnje vihtta láibbi dahje mii dáppe juo leažžá.” Báhppa dajai Davidii: “Mus ii leat dábálaš láibi, dušše bassi láibi – go fal du olbmát eai leat guoskan nissoniidda.” David vástidii: “Eai leat, nissonat leat leamaš earuhuvvon mis, nugo álo go mun lean vuolgán soahtái. Ja jos olbmáid gálvvut juo dábálaččat leat basuhuvvon, de dat leat velá eambbo basuhuvvon odne.” Dalle báhppa attii sutnje bassi láibbi, danin go das ii lean eará láibi go oaffarláibbit mat ledje váldojuvvon Hearrá muođuid ovddas dalle go varas láibbit ledje biddjojuvvon daid sadjái. Doppe lei dan beaivvi Hearrá muođuid ovddas okta Saula olbmáin, edomlaš Doeg, gii lei Saula guodoheddjiid oaivámuš. David jearai Ahimelekis: “Almma dus lea sáiti dahje miehkki dáppe? Mun in fidnen fárrui miehki inge eará vearjjuid, danin go gonagasa áššis lei nu hoahppu.” Báhppa vástidii: “Dáppe lea filistalaš Goljata miehkki, dan olbmá gean don goddet Elaleagis. Dat lea efoda duohken biktasii gissojuvvon. Váldde dan, jos dáhtut. Eará miehkki dáppe ii leat.” David dajai: “Ii leat nubbi dan veardásaš! Atte dan munnje.” David gonagas Akiša luhtte Seamamá beaivvi David báhtarii ain Saulis ja manai Akiša, Gata gonagasa, lusa. Akiša olbmát dadje gonagassaseaset: “Almma dát lea David, dan eatnama gonagas? Suhan nissonat dásedetiin rámidedje: Saul časkkii duháhiid, David logiidduháhiid.” David gulai maid sii dadje, ja son ballái sakka Akišis, Gata gonagasas. Danin son dahkaluttai mielaheapmin ja biedai go sii lahkanedje sutnje, cázodii gávpotpoartta uvssaide ja divttii solssiid golgat skávžžáid sis. Akiš dajai olbmáidasas: “Diihan oaidnibehtet ahte olmmái lea mielaheapme. Manne dii buvttiidet su mu lusa? Váilotgo mus mielaheamit, go juo suge buvttiidet deike seahkidit mu ovdii? Galggašin go mun dakkára luoitit vissosan?” Vuosttaš Samuelgirji Saul goddá Noba báhpaid David vulggii Gatis ja báhtarii Adullama bákteráigái. Go su vieljat ja oppa su bearas gulle dan, de sii manne dohko su lusa. Su lusa čoagganedje buotlágán headálaš, vealggáiduvvan ja bahčagan olbmot, ja son riemai sin oaivámužžan. Sutnje serve sullii njeallječuodi olbmá. Doppe David manai Mipei Moabis ja ánuí Moaba gonagasas: “Suova mu áhči ja eatni orrut du luhtte dassázii go mun oainnán maid Ipmil áigu dahkat munnje.” Son gudii vanhemiiddis Moaba gonagasa lusa, ja soai ásaiga gonagasa luhtte nu guhká go David lei várreladnis. Muhto profehtha Gad dajai Davidii: “Ale šat oro várreladnis, muhto vuolgge Juda eatnamii.” Dalle David vulggii ja orruí Heretvuovdá. Saul lei čohkkámin Gibeas dievás tamariskamuora vuolde sáiti gieđas, ja buot su olbmát ledje čuožžumin su birra. De Saulii muitaluvvui ahte muhtumat ledje oaidnán Davida ja su olbmáid. Saul dajai daidda olbmáide geat ledje das: “Gullet, benjaminlaččat! Gáddibehtetgo dii ahte Isaja bárdni addá didjiidenai bealdduid ja viidnegárddiid ja bidjá din duháhaoivámužžan ja čuohtásaoivámužžan? Diihan lehpet buohkat dahkan lihtu mu vuostá! Ii oktage dis leat diedihan munnje ahte mu bárdni lea dahkan lihtu Isaja bártniin. Ii oktage dis leat viššan muitalit munnje ahte mu bárdni lea bodden mu iežan bálvaleddji juonastit mu vuostá.” Dalle dajai Edomlaš Doeg gii lei okta Saula njunušolbmáin: “Mun oidnen Isaja bártni boahtimin Nobii Ahimeleka, Ahituba bártni, lusa. Ahimelek jearai sutnje neavvaga Hearrás, nistii su ja attii sutnje velá filistalaš Goljata miehki.” Dalle Saul vieččahii báhppa Ahimeleka, Ahituba bártni, ja oppa su soga, Noba báhpaid. Go sii bohte gonagasa ovdii, de Saul dajai: “Gula, Ahituba bárdni!” Ahimelek vástidii: “Maid don dáhtut, hearrá?” Saul dajai sutnje: “Manne doai leahppi dahkan lihtu mu vuostá, doai Isaja bártniin? Don leat addán sutnje láibbi ja miehki ja jearran sutnje neavvaga Ipmilis, vai son beassá čuožžilit mu vuostá ja vuodgjit mu, nugo dilli dál lea!” Ahimelek vástidii gonagassii: “Leago buot du bálvaleddjiin oktage nu oskkáldas go David, gonagasa vivva, du heaggafávttaid oaivámuš ja árvvus adnojuvvon olmmái du viesus? Inhan mun dál vuosttaš gearde jearran Ipmilis sutnje neavvaga. Allos gonagas sivahallo mu dahje mu soga, danin go mun in diehtán dán áššis maidege.” Muhto gonagas dajai: “Don ránggáštuvvot jápmimiin, Ahimelek, don oktan oppa sogainat.” De gonagas dajai heaggafávttaidas geat ledje čuožžumin das su birra: “Lávkejehket ovdan ja goddet Hearrá báhpaid! Siinai leat Davida beali. Vaikko sii dihte ahte son lei báhtareamen, de sii eai almmuhan dan munnje.” Muhto gonagasa olbmát eai dáhtton loktet gieđa Hearrá

báhpaid vuostá. Dalle gonagas gohčui Doega: “Lávke don ovdan ja gotte báhpaid!” Ja edomlaš Doeg dagai nu; dan beaivvi son gottii gávccilogivihtta olbmá geat buohkat atne efoda. Maiddái Noba, báhpaid gávppoga, Saul duššadii mihkiinis, ja miehkki gottii doppe dievdduid ja nissoniid, mánáid ja njammimánáid, vuovssáid, áseniid ja sávzzaid. Dušše okta Ahituba bártni Ahimeleka bártniin beasai báhtarussii. Su namma lei Abjatar. Son báhtarii Davida lusa ja mitalii ahte Saul lei goddán Hearrá báhpaid. David dajai Abjatarii: “Dalle juo go edomlaš Doeg lei doppe dan beaivvi, de mun árvidin ahte son mitala Saulii. Mun lean sivalaš buot du fulkkiid jápmimii. Oro mu luhtte, ale bala! Dat gii bivdá du heakka, bivdá munai heakka. Mu luhtte don leat buori dorvvus.”

Vuosttaš Samuelgirji

David

Keilas Davidii mitaluvvui ahte filistalaččat ledje fallehan Keila ja ledje dál stajideamen gordneráidnensajiid. Dalle David jearai Hearrás: “Vuolggángo mun fallehit filistalaččaid?” Hearrá vástidii: “Vuolgge fallehit filistalaččaid ja gájo Keila.” Muhto Davida olbmát dadje: “Mis lea doarvá ballamuš dáppe Judas. Galgatgo mii vuolgit velá Keilai filistalaččaid soahteveagaid vuostá?” David jearai Hearrás velá oktii, ja Hearrá vástidii: “Vuolgge Keilai, mun attán filistalaččaid du gihtii.” Dalle David ja su olbmát vulge Keilai ja fallehedje filistalaččaid, válde sis omiid ja časke sin ollásit. Nu David gájui Keila olbmuid. Go Abjatar, Ahimeleka bárdni, lei báhtarettiin bohtán Davida lusa Keilai, de sus lei efod mielde. Go Saulii mitaluvvui ahte David lei mannan Keilai, de son jurddašii: “Ipmil lea addán su mu gihtii. Son lea mannan gávppogii mas leat poarttat ja smarttit. Dál son lea čakŋan gillii!” Saul rávkkaí oppa soahteveagas čoahkkái vai beassá vuolgit Keilai birastahttit Davida ja su olbmáid. Muhto go David árvidii ahte Saulis ledje bahás áigumušat, de son gohčui báhppa Abjatara buktit efoda. Ja David rohkadalai: “Hearrá, Israela Ipmil, mun lean gullan ahte Saul áigu bohtit Keilai ja duššadii gávppoga mu dihte. Addetgo Keila ráddejeaddjit mu su gihtii? Bohtágo Saul deike, nugo du bálvaleaddji lea gullan? Hearrá, Israela Ipmil, vástit bálvaleaddjásat!” Hearrá vástidii: “Son bohtá.” David jearai vel: “Addetgo Keila ráddejeaddjit mu ja mu olbmáid Saula gihtii?” Hearrá vástidii: “Addet.” Dalle David vulggii Keilas oktan olbmáidisuin, geat ledje sullii guhttačuodi, ja sii johtaledje gosa ain heivii. Go Saul gulai ahte David lei beassan báhtui Keilas, de son ii vuolggángo. David ja Saul meahcis David orui Sifmeahci várrealážiin. Saul ozai su geažos áigge, muhto Ipmil ii diktán Davida šaddat su gihtii. Go David lei orrumin Horšas Sifmeahcis, de son gulai ahte Saul lei vuolggán goddit su. Muhto Saula bárdni Jonatan bodii Davida lusa Horšai ja arvvosmahtii su Ipmila nammii. Son dajai: “Ale bala! Mu áhčči Saul ii fáhte du. Don šattat Israela gonagassan, ja mun šattan du lagamus olmmájin. Dan diehtá maiddái mu áhčči Saul.” De soai dagaiga lihtu Hearrá čalmmiid ovddas. David bázi orrut Horšai, muhto Jonatan máhcai ruktosis. Muhtin Sifa olbmát bohte Saula lusa Gibeai ja mitalledje: “David čiehkádallá min luhtte Horša várrealážiin, Hakilaváris lullelis Ješimona. Boađe goas dáhtut, gonagas, de mii veahkehit du gávdnat su.” Saul vástidii: “Hearrá buressivdnidehkos din, go dii árkkálmastibehtet mu! Mannet ja háhket eambbo dievdduid ja gulaskuddet, gos son johtala ja geat leat oaidnán su doppe. Son lea gul hui juonalaš. Gávnahehket guđe čiehkádansajis son lea! Bohtet dasto mu lusa go dis leat vissis dievdduid, de mun vuolggán din fárrui. Jos son lea dán eatnamis, de mun gal ozan su Juda juohke čiegas!” Nu sii vulge Saula ovdalis Sifii. David ja su olbmát ledje dalle Maonmeahcis lullelis Ješimona. Go son gulai ahte Saul lei bohtimin olbmáidisuin ohcat su, de son njeiejai bávttis mii lei Maonmeahcis. Saul gulai dan ja vulggii Maonmeahccái doarridit Davida. Saul manai nuppe beale vári, David ja su olbmátgis nuppe beale. David geahččalii beassat Saulis báhtui, muhto Saul ja su olbmát ledje measta birastahttimin Davida ja su olbmáid ja dohppemin sin. Dalle bodii Saula lusa áirras ja dajai: “Máhca hoahpus! Filistalaččat leat fallehan eatnama.” Dalle Saul heittii doarrideames Davida ja vulggii filistalaččaid vuostá. Danin dat báiki gohčoduvvo Earrobáktin.

Vuosttaš

Samuelgirji

David seastá Saula heakka David vulggii doppe ja orru En-Gedi várrealážiidda. Go Saul máhcai soahtamis filistalaččaiguin, de sutnje mitaluvvui ahte David lei En-Gedi meahcis. Saul válddii mielddis golbmáduhát olbmá geaid son lei välljen oppa Israelis, ja vulggii nuortalii Várregáicabávttiid ohcat Davida ja su olbmáid. Go son bodii sávzagárdiddiid lusa mat ledje geaidnuguoras, de son manai das muhtin bákteráigái gálgat earániiddis. Muhto siskkimuččas bákteráiggis čohkkájedje David ja su olbmát. Olbmát dadje Davidii: “Dál lea bohtán beaivi man birra Hearrá lea cealkán: Mun attán du vašálačča du gihtii, daga sutnje maid dáhtut.” Dalle David manai ja čuohpastii bihtá Saula oalgebiktasa healmmis. Muhto Davida váibmui čuzii dat ahte son lei čuohppan bihtá Saula oalgebiktasa healmmis, ja son dajai olbmáidasas: “Hearrá várjalehkos mu dahkamis dákkáriid

gonagassasan, HERRÁ vuoidan olbmái, ja bajideames gieda su vuostá; sonhan lea olmmái gean HERRÁ lea vuoidan.” David ránggui olbmáid is geige suovvan sin fallehit Saula. Go Saul lei vuolgán bákteráiggis ja manai ain ovddos, de Davidge bodii olggos bákteráiggis ja čurvii sutnje: “Mu herrá ja gonagas!” Go Saul jorggihii geahččat, de David čippostii ja gopmirdii eatnamii muođuid. Son dajai Saulii: “Manne don guldalat olbmuid geat dadjet ahte mun geahččalan vahágahttit du? Odne don leat oaidnán iežat čalmmiiguin ahte HERRÁ attii du mu gihtii bákteráiggis. Mu olbmát ávžžuhedje mu goddit du, muhto mun sestén du heakka, danin go mun jurddašin: Mun in lokte gieda iežan herrá vuostá, sonhan lea olmmái gean HERRÁ lea vuoidan. Geahča dal, áhččán, dás mu giedas lea bihttá du oalgebiktasa healmmis. Go mun čuohestin dan du oalgebiktasis inge goddán du, de das don fertet ipmirdit ahte mun in leat sivalaš mange bahái. Mun in leat rihkkon du vuostá, muhto don bivdalat mu heakka ja dáhtut goddit mu. HERRÁ galgá dubmet mu ja du gaskkas. HERRÁ mávssaha dutnje dan maid don leat rihkkon mu vuostá, muhto mun in dutnje guoskka. Dološ sátnevájashan dadjá: ‘Bahá boahdá bahás olbmuid’. Mun in guoskka dutnje! Gean maŋŋái Israela gonagas lea vuolgán, gean don doarridat? Jápma beatnaga, lahpesduona! Muhto HERRÁ lea duopmár, dubmejehkos son munno vuoigatlaččat! Son oaidná ja ovddida mu ášši ja veahkeha mu oazžut vuoigatvuoda du vuostá.” Go David lei geargan sárđnumis, de Saul dajai: “Bárđnán David, alma dat lea du jietna?” Ja Saul čirruu ja dajai Davidii: “Don leat buoret go mun. Don leat dahkan munnje bures, vaikko mun lean dahkan dutnje bahás. Odne don leat čájehan ahte dáhtut munnje buori, go it goddán mu, vaikko HERRÁ lei addán mu du gihtii. Go muhtin deaivá vašálaččas, de son ii divtte su mannat ráfis. Vare HERRÁ mávssášii dutnje buriin dan maid don leat dahkan munnje odne! Dál mun dieđán ahte don šattat gonagassan ja ahte don doalat Israela gonagasvuoda nannosit giedas. De vuortno dál munnje HERRÁ nammii ahte it duššat mu náli itge sihko mu nama áhččán sogas.” Go David lei vurdnon sutnje, de Saul máhcai ruktosis, ja David ja su olbmát manne várrealážiidda. Vuosttaš Samuelgirji

David ja Abigajil Samuel jámii, ja oppa Israel čoagganii čierut su. Son hávdáduvvui ruovttubáikásis Ramai. Dasto David lei manai Paranmeahccái. Maonis ása muhtun olmmái geas ledje oapmeelut Karmelis. Son lei hui rikkis; sus ledje golbmaduhát sávzza ja duhát gáicca. Son lei dál beaskideamen sávzzaidis Karmelis. Olbmá namma lei Nabal, ja su áhkká lei Abigajil. Abigajil lei jierbmás ja fávrros nisu, muhto olmmái gii gulai Kaleba sohki, lei roavis ja bahá. Go David oáččui gullat meahcis ahte Nabal lei beaskideamen sávzzaidis, de son vuolggahii logi nuorra olbmá mátkái ja dajai sidjiide: “Mannet Karmelii Nabala lusa. Celket sutnje dearvvuodaid mus ja dadjet: Mun sávan lihku ja buori dutnje ja du bearrašii ja buot dasa mii dus lea. Mun lean gullan ahte don leat dál beaskidahttimin sávzzaid. Du guodoheaddjit leat leamaš ovttas minguin, muhto mii eat leat muosehuhtán sin iige sis leat láhpon mihkkege oppa dan áiggis go sii leat leamaš Karmelis. Jeara olbmáinat, siina sáhttet mitalit dan dutnje. Danin mun bivddán du váldit bures vuostá mu olbmáid, siihan leat boahán ávvubeaivvi. Atte bárđnásat Davidii ja bálvaleddjiidasat mii dus fal liigu.” Go Davida olbmát bohte Nabala lusa, de sii celke dearvvuodaid Davidis ja báhce vuordit vástádusa. Muhto Nabal jearai: “Gii lea David, gii Isaja bárđni? Dáláš áiggiid nu eatnat šlávát leat báhtaran iežaset isidiin. Válddášingo mun iežan láibbi ja čázi ja omiid maid lean njuovvan beaskideddjiidasan, ja attášin olbmuid geat bohtet dieđe gos?” Olbmát jorggihedje, máhce Davida lusa ja muitaledje buot maid Nabal lei dadjan. David dajai olbmáidasas: “Čatnet miehki boahkánii, juohke olmmái!” Sii dahke nu, ja maiddái David čanai miehki boahkánii. Sullii njeallječuodi olbmá vulge Davidiin Karmelii, dan botta go guoktečuodi olbmá báhce orrut gálvvuid luhtte. Muhtun bálvaleddji mitalii Abigajilii, Nabala áhkkái: “David vuolggahii áirasiid deike meahcis dearvvahit min isida, muhto son dušše belkkii sin. Almmatge dat olbmát leat leamaš hui ustitlaččat midjiide, sii eai leat muosehuhtán min iige mis leat láhpon mihkkege dan áiggis go mii leat leamaš singuin seammá guovlluin. Sii leat leamaš min birra muvran ijatbeaivái oppa dan áiggi maid mii guodoheimmet smávvaomiid sin lahkosiin. Smiehta dal dárkilit maid sáhtát dahkat! Duopmu lea vissášii mearriduvvon min isidii ja buot su olbmuid. Son ieš lea nu suohpáheapme ahte suinna ii ábut sárđnut.” Abigajil čohkkii hoahpus guoktečuodi láibbi, guokte viidneseahka, vihtta sávzzagoruda, vihtta seamihitu bassojuvvon gortniid, čuodi rusingáhku ja guoktečuodi fiikongáhku, ja daid son noađuhii áseniid čielgái. De son dajai bálvaleddjiidasas: “Mannet mu ovdal, mun boadán dakka din maŋis!” Muhto isidasas Nabalii son ii jietnadan maidege. Go son lei riidemin áseniin váris vuolás, de bodii David olbmáidisuiguin fáhkka su njeaiga. David lei jurddašan: “Mun lean duššás várjalan dán olbmá

opmodaga meahcis, nu ahte das ii leat láhppon mihkkege. Son lea mávssahan buori baháin. Ipmil ránggástehtkos mu dál ja álo, jos mun divttán ovttage su olbmáin eallit ihttidida rádjái!” Go Abigajil oinnii Davida, de son njeiei hoahpus ásená čielggis, gopmirdii eatnamii muođuid ja dearvvahii su gudnejahtimiin. Son luoitáidii Davida julggiid ovdii ja dajai: “Visot lea mu sivva, hearrá! Divtte dattetge iežat bálvaleddjinnissona sárdnut dutnje, ja guldal mii mus lea dadjat. Ale beroš dan suohpáhis Nabalis, hearrá! Makkár namma, dakkár olmmái. Nabal lea su namma, ja jallavuohta sus leage. Mun, du bálvaleddjinnisson, in oppa oaidnánge daid olbmáid geaid ledjet vuolggahan, muhto nu duohta go Hearrá eallá, ja nu duohta go don ieš ealát, hearrá, de Hearrá lea hehtten du geassimis varravealggi badjelaset ja veahkeheames ieš iežat. Vare du vašálaččaide ja daidda geat dáhttot dutnje bahá, geavašii dego Nabalii! Váldde vuostá dán attáldaga maid du bálvaleddjinnisson lea buktán dutnje, hearrá, ja atte dan daidda olbmáide geat leat duinna du mátkkiin. Atte ándagassii iežat bálvaleddjinnissona rihkkuma! Hearrá áigu ráhkadit dutnje bissovaš viesu, danin go don soadat Hearrá sodiid, itge don šatta sivalažžan vearrivuhtii nu guhká go ealát. Jos muhtun doarrida du ja áigu goddit du, de Hearrá, du Ipmil, suodjala du heakka dego divrras geađggi, muhto du vašálaččaid heakka son bidjá šlengui ja šlengge eret. Go Hearrá dahká dutnje buot buori maid lea lohpidan, ja bidjá du Israela rádđejeaddjin, de don, hearrá, it dárbbas cuiggodit iežat itge dovdat bahča miela danin go livččet golggahan vigihis vara ja veahkehan ieš iežat. Muhto go Hearrá dahká dutnje buori, de muitte iežat bálvaleddjinnissona, hearrá!” David dajai Abigajilii: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Israela Ipmil, gii vuolggahii du mu ovddal! Buresivdniduvvon lehkos du jierpmálašvuohta, ja buressivdniduvvon don ieš gii odne leat hehtten mu geassimis varravealggi badjelasan ja veahkeheames ieš iežan! Muhto nu duohta go Hearrá, Israela Ipmil, eallá, son gii lea hehtten mu dahkamis dutnje baháid: Jos don it livčče bohtán hoahpus mu ovddal, de ihttin čuvggodeapmái Nabalii ii livčče báhcán oktage olmmái!” De David válddii maid Abigajil lei buktán, ja dajai: “Máhca ruktosat ráfis! Mun lean guldalan du ja dagan nugo don bivdet.” Go Abigajil bodii ruoktot, de Nabal lei doallamin guossemállásiid mat livčče dohkken gonagassii. Nabal lei hui arvnot ja sakka gárremiin, danin Abigajil ii muitalan sutnje maidege ovdal idida. Muhto iddedis go Nabal lei čielgan, de Abigajil muitalii sutnje dáid fearaniid. Dalle Nabala váibmu stirddui, ja son njangasii dego geađgi. Sullii logi beaivvi geažes Hearrá časkkii Nabala, ja son jámii. Go David gulai ahte Nabal lei jápmán, de son dajai: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá! Son ránggástii Nabala dan hiddjádusa geažil maid mun šadden gillát. Hearrá hehttii mu dahkamis bahá ja divttii Nabala bahávuoda bohtit su iežas oavái.” De David vuolggahii áirasiid bivdit Abigajila áhkkánis. Davida bálvaleddjit bohte Abigajila lusa Karmelii ja dadje: “David vuolggahii min deike viežžat du su áhkkán.” Dalle Abigajil gopmirdii eatnamii muođuid ja dajai: “Mun lean su bálvaleddjinnisson; suova mu šaddat su slávvanissonin gii basan hearrán bálvaleddjiid julggiid.” De Abigajil ráhkkanii hoahpus mátkái, čohkkedii ásená čielgái ja vulggii oktan viđain bálvaleddjinnissoniin Davida áirasiid mielde, ja son šattai Davida áhkkán. David lei váldán áhkkán maiddái jisreellaš Ahinoama, nu ahte sus ledje dál guokte áhká. Muhto Saul lei addán nieiddas Mikala, Davida vuosttaš áhká, gallimlaš Paltii, Lajiša bárdnái. Vuosttaš Samuelgirji David seastá fas Saula heakka Saula lusa Gibeai bohte muhtun siflaččat geat muitaledje: “David čiehkádallá Hakilaváris Ješimona buohta.” Dalle Saul válddii mielde golbmaduhát israellaš válljusoahteolbmá ja vulggii Sifmeahccái ohcat Davida. Saul luoitalii geaidnogurrii Hakilavárrái Ješimona buohta. Muhto David orui meahcis. Go son fuobmái ahte Saul lei bohtán dohko su maŋŋái, de son vuolggahii iskkadeddjiid ja oaččui diehtit ahte Saul duodaid lei bohtán. Dalle David lihkkasii mátkái ja bodii dan báikái gosa Saul lei luoitalan, ja oinnii gokko Saul ja su soahteveagaoaivámuš Abner, Nera bárdni, leigga oaddimin. Saul lei oaddimin gasku siidda, ja soahteolbmát ledje luoitalan su birra. David jearai hetlaš Ahimelekis ja Seruja bártnis Abišajis, Joaba vieljas: “Goabbá dudnos vuolgá muinna duohko Saula siidii?” Abišai vástidii: “Mun vuolggán.” Ihkku David ja Abišai manaiga soahteveaga lusa. Saul lei oaddimin gasku siidda, oavivi guoras sáiti mii lei čuggejuvvon eatnamii, ja Abner ja soahteolbmát ledje oaddimin su birra. Abišai dajai Davidii: “Ipmil lea odne addán du vašálačča du gihtii. Divtte mu rehttet su sáittiin eatnamii ovttat gearddis, nupes dan ii dárbbas dahkat!” Muhto David dajai Abišajii: “Ale gotte su! Gii lea ránggáskeahtá sáhtán bajidit gieda Hearrá vuoidan olbmá vuostá?” David dajai vel: “Nu duohta go Hearrá eallá, Hearrá ieš časká su; jogo son jápmá go su áigi bohtá, dahje son gahččá soadis. Hearrá várjalehkos mu bajideames gieda Hearrá vuoidan olbmá vuostá! Muhto váldde sáitti su oavivi guoras ja vel čáhcelihti, ja de moai vulge.” David válddii ieš Saula oavivi guoras sáitti ja

čáhcelihti, ja de soai vulggiiga. Ii oktage oaidnán sudno, ii oktage fuomášan maidege iige oktage morihan. Buohkat odde, dainna go Hearrá lei oaddáhan sin losses nahkáriidda. Go David lei boahtán rastá nuppi beallái, de son čuoččastii várrealázii guhkin eret siiddas. Doppe son čuorvvui soahtevehkii ja Abnerii, Nera bárdnái: “Gulatgo don mu, Abner?” Abner vástidii: “Gii leat don gii čuorvvut gonagassii?” David dajai Abnerii: “Almma don leat olmmái gean veardásaš ii leat Israelis? Manin don dalle it gozihan hearrát, gonagasa, go siidii bodii eske muhtin olmmái goddit gonagasa, du hearrá? Ii leat buorre dat maid don leat dahkan. Nu duohta go Hearrá eallá, dii lehpet ánsásán jápmima go ehpet gozihan hearrádet, Hearrá vuoidan olbmá. Geahča dál, gos dál leat gonagasa sáiti ja čáhcelihti mat ledje su oaivvi guoras!” Saul dovdái Davida jiena ja čuorvvui: “Leago dat du jietna, bárdnán David?” David vástidii: “Dat lea mu jietna, mu hearrá ja gonagas.” Son dajai vel: “Manin don doarridat bálvleaddját, hearrá? Maid mun lean dahkan? Makkár bahái mun lean sivalaš? Mu hearrá gonagas, guldal dál mii du bálvleaddjis lea dadjat: Jos Hearrá lea bodden du mu vuostá, de soažžut su oaffariin. Muhto jos olbmot leat dan dahkan, de Hearrá garuhehkos sin! Dál sii leat ádján mu eret ja biehttan mu ássamis Hearrá eatnamis, ja sii dadjet: Mana bálvalit eará ipmiliid! Muhto allos mu varra golggahuvvo eatnamii guhkin Hearrá muoduid ovddas, vaikko Israela gonagas lea vuolgán bivdit mulágán lahppá, nugo bealdovuoncát bivdojuvvojit várís.” Dalle Saul dajai: “Mun lean dahkan vearrut. Máhca ruoktot, bárdnán David! Mun in áiggo dahkat dutnje šat baháid, go juo don atnet mu heakka alla árvvus odne. Mun lean jallošan ja rihkkon stuorrát.” David vástidii: “Geahča, dá lea du sáiti, gonagas. Vuolggat olbmá deike rastá viežžat dan! Hearrá bálkkaša juohke olbmo vuoiggalašvuoda ja oskkáldasvuoda. Hearrá attii du odne mu gihtii, muhto mun in dáhtton bajidit gieda Hearrá vuoidan olbmá vuostá. Nugo du heagga lea odne leamaš munnje mávssolaš, nu lea mu heagga mávssolaš Hearrá čalmmiin, ja son beastá mu buot headis.” Dalle Saul dajai Davidii: “Leage buressivdniduvvon, bárdnán David! Don dagat stuorra daguid, ja juohke ášši maid dagat, menestuvvá dutnje.” Nu David vulggii doppe, ja Saul máhcai ruktosis.

Vuosttaš Samuelgirji David filistalaččaid luhtte David jurddašii: “Muhtin beaivvi mun almmatge šattan Saula gihtii. Buoremus maid sáhtán dahkat, lea báhtarit filistalaččaid eatnamii. Dalle Saul gártá heaitit ohcamis mu miehtá Israela, ja mun lean beassan su giedas.” Nu David lihkkasii mátkái oktan gudainčuđiin olbmáin geat ledje suinna, ja manai Gata gonagasa Akiša, Maoka bártni, lusa. David ja su olbmát ásse Akiša lusa, juohkehaš bearrašiinnis, David guvttiin áhkáinis, jisreellaš Ahinoamiin ja karmellaš Abigajiliin, Nabala leaskkain. Go Saul gulai ahte David lei báhtaran Gatii, de son heittii ohcamis su. David dajai Akišii: “Jos mun lean gávdnan árpmu du čalmmiin, de divtte mu ássat muhtin boaittoleale gávpogii. Manne mun, du bálvleaddji, ásašin du luhtte gonagasa gávpogis?” Seammá beaivvi Akiš attii sutnje Siklaga, ja danin Siklag lea šaddan Juda gonagasaid opmodahkan gitta otná beaivvi rádjái. David áasai filistalaččaid eatnamis jagi ja njeallje mánu. David ja su olbmát manne dávjá rievdeamen gešurlaččaid, girselaččaid ja amaleklaččaid. Dat álbmogat ásse guovlluin mat ollet Telamis Šurii ja gitta Egypta rádjái. Go David stajidii eatnama, de son ii guodđán heggii ovttage dievddu iige nissona, muhto smávvaomiid ja stuorraomiid, áseniid ja kamelaid ja biktasiid son válddii mielde álo, ja de son máhcai Akiša lusa. Go Akiš de jearai: “Gos dii lehpet odne stajidan?” de David lávii vástidit: “Juda Negevis” dahje “jerahmeellaččaid Negevis” dahje “kenlaččaid Negevis”. David ii goassege diktán ovttage dievddu iige nissona báhcit heggii, nu ahte sii livčče sáhtán boahtit Gatii. Dasgo son jurddašii: “Sii sáhttet mitalit maid mun lean dahkan.” Dat lei Davida vuohki oppa dan áiggi go son áasai filistalaččaid eatnamis. Muhto Akiš luhtii Davidii ja jurddašii: “Dál su iežas álbmot Israel vissásit vašuha su, ja son šaddá bálvalit mu nu guhká go eallá.”

Vuosttaš Samuelgirji Daid áiggiid filistalaččat čohkkejedje soahteveagaideaset vai besset soahat Israeliin, ja Akiš dajai Davidii: “Almma don diedát ahte don ja du olbmát fertebehtet vuolgit muinna soahtái?” David vástidii Akišii: “De diedán. Dál don beasat oaidnit maid du bálvleaddji dahká.” Akiš dajai: “Dalle mun bijan du iežan bissovaš heaggafáktan.” Saul jábmiid mánideaddji luhtte En-Doris Samuel lei jápmán, ja oppa Israel lei doallan váidalusaid ja hávdádan su Ramai, su ruovttugávpogii. Saul lei ádján eatnamis einnostedjiiid ja jábmiid mánideddjiid. Filistalaččat čoagganedje, manne Šunemii ja luoitaledje dohko. Dalle Saul čohkkii oppa Israela, ja sii luoitaledje Gilboavárrái. Go Saul oinnii filistalaččaid soahteveaga, de son ballái nu ahte su váibmu doarggistii sakka. Son jearai Hearrás rádi, muhto Hearrá ii vástidan sutnje, ii nieguin, ii urima iige profetaid bokte. Dalle Saul dajai bálvleaddjiidasas: “Ohcet munnje nissona gii máhtá mánidit jábmiid, de mun manan su lusa jearrat neavvaga.” Olbmát vástidedje: “En-

Doris lea nisson gii máhtta mánidit jábmiid.” Saul gárvodii eará biktasiid vai olbmot eai dovddaše su, ja vulggii mátkái guvttiin olbmáin. Sii bohte nissona lusa ihkku, ja Saul sidai: “Mánit munnje jábmi ja einnos munnje, mánit dan gean mun namuhan dutnje.” Nisson vástidii: “Almma don diedát maid Saul lea dahkan? Son lea jávkadan einnosteddjiiid ja jábmiid mánideddjiiid eatnamis. Manne don vikkat giellat mu ja goddit mu?” Muhto Saul vuortnui: “Nu duohta go Hearrá eallá, ii mihkkege sivaiddaivva du dán áššis.” Nisson jearai: “Gean mu galggan mánidit?” Saul vástidii: “Mánit munnje Samuela.” Go nisson oinnii Samuela, de son biškkádii ja dajai Saulii: “Manne don behttet mu? Donhan leat Saul!” Muhto gonagas dajai: “Ale bala! Maid don oainnát?” Nisson vástidii: “Mun oainnán muhtun ipmila láhkásačča badjáneamen eatnamis.” Saul jearai: “Makkár son lea oaidnit?” Nisson vástidii: “Doppe badjána boares olmmái. Son lea gárvodan oalgebiktasa.” Dalle Saul ipmirdii ahte dat lei Samuel, ja son čippostii ja gopmirdii eatnamii muoduid. Samuel dajai Saulii: “Manin don muosehuhttet mu ja rávket mu?” Saul vástidii: “Mun lean stuorra átestusas. Filistalaččat sohtet muinna, ja Ipmil lea gáidan mus iige šat vástit munnje, ii profehtaid bokte iige nieguin. Mun rávken du vai don mitalivččet maid mun galggan dahkat.” Samuel dajai: “Manin don mus jearat rádi, go juo Hearrá lea gáidan dus ja šaddan du vašálažžan? Hearrá lea dahkan dutnje nugo son celkkii mu bokte: Son lea rohtten gonagasvuoda du giedas ja addán dan nubbái, Davidii. Don it doahttalan Hearrá itge dahkan amaleklaččaide dan maid su moarri gáibidii. Dan dihte Hearrá dahká dál dutnje dán. Hearrá addá du ja Israela filistalaččaid gihtii, ja ihttin don ja du bártnit lehpit mu luhtte. Ja Hearrá addá maiddái Israela soahteveaga filistalaččaid gihtii.” Dallánaga go Saul gulai Samuela sániid, de son ravggai eatnamii olles guhkkodahkasis. Son lei vuoimmehuvvan, danin go son ii lean muosáhan borramuša geažos beavvis iige geažos ijas. Nisson bodii Saula lusa, ja go son oinnii ahte Saul lei sakka suorganan, de son dajai sutnje: “Mun, du bálvaleddjinnisson, jeagadin du ja bidjen iežan heakkavárrii go dahken maid don gohččot mu dahkat. Guldal dál dongis iežat bálvaleddjinnissona ja divtte mu bidjat du ovdii láibebihtá. Bora, vai dus leat vuoimmit mátkki várás.” Muhto Saul biehttalii ja dajai: “Mun in bora.” Muhto go sihke su olbmát ja nisson ávžžuhedje su borrat, de son dagai nugo sii dadje, lihka eatnamis ja čohkánii sevgii. Nissonis lei viesus buoiduduvvon gálbi, ja dan son njuovai hoahpus. De son válddii jáffuid, duhppii daid ja láibbui suvрутkeahtes láibbiid. Nisson bijai borramuša Saula ja su olbmáid ovdii, ja go sii ledje borran, de sii vulge dan seammá ija.

Vuosttaš Samuelgirji

Akiš vuolggaha Davida ruoktot Filistalaččat čohkkejedje soahteveagaideaset Afekii, ja israellaččatgis ledje luoitalan ádjaga gurrii Jisreelii. Filistalaččaid oaivámuččat jodihedje guhtege čuođi dahje duhát olbmá joavkku, muhto David ja su olbmát bohte mañimužžan ovtas Akišii. Filistalaččaid oaivámuččat jerre: “Mii dahkamušaid duoin hebrealaččain lea dáppe?” Akiš vástidii: “Dathan lea David gii bálvalii Saula, Israela gonagasa, muhto gii dál lea leamaš mu luhtte juo guhkit go jagi. Dan rájes go son searvvai muinna, de mus ii leat leamaš mihkkege láitámušaid su vuostá.” Dalle soahteveaga oaivámuččat suhte ja gohččo Akiša vuolggahit Davida ruoktot dan gávpogii maid lei sutnje addán. “Son ii oaččo soahat ovtas minguin, sonhan sáhtta jorggihit min vuostá gaskan soadi. Mo son vel buorebut sáhtta oazžut hearrás buorremillii go dáid olbmáid oivviiguin? Dathan lea dat David gean birra nissonat lávlo dānsodettiin: Saul časkkii duháhiid, David logiidduháhiid.” Akiš rávkkai Davida ja dajai sutnje: “Nu duohta go Hearrá eallá, don leat luohtehahti olmmái, ja mun liikon dasa ahte bálvalat mu soahteveagas. Mun in leat gávdnan dus maidege baháid dan beavvi rájes go don bohtet mu lusa, muhto oaivámuččat eai luohte dutnje. Máhca dal ráfis, amat dahkat maidege mas filistalaš oaivámuččat hárdasuvvet.” David jearai Akišis: “Maid mun lean dahkan? Makkár moaitámušaid don leat fuobmán mus dan áiggis go mun lean bálvalan du, go juo mun in oaččo vuolgit soahat hearrán ja gonagassan vašálaččaiguin?” Akiš vástidii Davidii: “Don oaččut leat vassis ahte mu čalmmiin don leat dego Ipmila engel, muhto soahteveaga oaivámuččat eai suova du vuolgit soahat ovtas minguin. Ihttin árrat galgabehtet nappo ráhkanit vuolgit, don ja du hearrá bálvaleddjit geat leat bohtán deike duinna. Vulget dallánaga go čuvvgoda.” Árrat idedis David ja su olbmát vulge ruoktot filistalaččaid eatnamii, muhto filistalaččat manne Jisreelii.

Vuosttaš Samuelgirji

David mávssaha amaleklaččaide Ovdal go David ja su olbmát guovtte beavvi geažes ollejedje Siklagii, de amaleklaččat ledje fallehan Negeva ja Siklaga, váldán Siklaga ja boaldán dan. Nissoniid ja buot earáid geat doppe ledje, sii ledje váldán fánngan, sihke smávvaiddaivva ja stuorráid. Sii eai lean goddán ovttaga, muhto ledje váldán sin mielddiset ja de mannan. Go David ja su olbmát bohte Siklagii, de gávpot lei boldojuvvon ja sin áhkát, bártnit ja nieiddat ledje

dolvojuvvon. Dalle David ja su olbmát čirrojedje ja čirro dassázii go eai šat nagodan čierut. Maiddái Davida guktot áhkát, jisreellaš Ahinoam ja Abigajil, karmellaš Nabala leaska, leigga váldojuvvon fánŋan. David lei stuorra headis: Olbmát áigo geađgádit su, danin go sii ledje moaráhuvvan bártniideaset ja nieiddaideaset dihte. Muhto David ozai fámu Hearrás, Ipmilisttis. Son dajai báhppa Abjatarii, Ahimeleka bárdnái: “Buvtte efoda!” Abjatar buvttii efoda Davidii, ja David jearai Hearrás: “Galggango mun doarridit dan rievvárjoavkku? Juvssango mun sin?” Hearrá vástidii: “Vuolgge doarridit sin! Don juvssat sin ja gájut fánŋgaid.” Dalle David ja su guhttačuodi olbmá vulge ja bohte Besorjoga gáddái, ja muhtimat báhce dasa. David doarridii vašálačča njeljiinčuodiin olbmáin, muhto guoktečuodi ledje menddo vuoimmeheamit rasttildit joga, ja sii fertejedje orustit. Meahcis olbmát deive egyptalaš olbmá. Sii bukte su Davida lusa ja adde sutnje láibbi borrat ja čázi juhkat. Go son lei vel borran fiikongáhkkobihtá ja guokte rusingáhku, de son vuoimmáiduvai; son oainnat ii lean muosáhan borramuša iige juhkan golmma beaivái iige golmma idjii. David jearai sus: “Geasa don gulat, ja gos don boadát?” Olmmái vástidii: “Mun lean egyptalaš ja muhtun amaleklačča šlávva. Mu hearrá gudii mu go mun buohccájin golbma beaivvi dás ovdal. Mii speajaimet keretlaččaid Negeva, Juda Negeva ja kaleblaččaid Negeva ja bolddiimet Siklaga.” David jearai: “Ofelasttátgo mu dan rievvárjoavkku lusa?” Olmmái vástidii: “Vuortno munnje Ipmila nammii ahte it gotte mu itge atte mu mu hearrá gihtii, de mun ofelastán du dan rievvárjoavkku lusa.” Go son lei ofelastán Davida dohko, de doppe sii oidne amaleklaččaid velohallamin juohke sajis. Sii ledje borramin ja juhkamin ja ávvudeamen dan stuorra sállasa maid ledje váldán filistalaččaid eatnamis ja Judas. David fallehii sin idedisveaiggi ja gottii sin gitta eahkeda rádjái. Ii oktage beassan báhtui, earret njeallječuodi nuorra olbmá geat njuikejedje kamelaid čielgái ja báhtaredje. David gájui buot maid amaleklaččat ledje váldán, ja son gájui maiddái áhkásguovtto. Ii oktage váilon, ii smávis iige stuoris, eai bártnit eaige nieiddat, ii mihkkege sállasis iige das mii lei rievduvvon; David buvttii ruoktot buot. Son válddii maid buot smávvaomiid ja stuorraomiid. Dat geat vuojehedje omiid, čurvo: “Dát lea Davida sálaš!” Go David máhcai dan guoktečuohťasa lusa geat ledje leamaš menddo vuoimmeheamit čuovvut su ja geaid son lei guodđán Besorjoga gáddái, de sii bohte su ja su olbmáid ovdal. David manai olbmáidisuin sin lusa ja dearvvahii sin ustitlaččat, muhto muhtin bahás ja suohpáhis olbmát geat ledje Davida fárus, čurvo: “Go juo sii eai vuolgan minguin, de mii eat atte sidjiide oasi dan sállasis maid mii gájuimet. Váldoset áhkáset ja mánáideaset ja mannoset geidnoseaset!” David dajai sidjiide: “Ii nu, vieljaidan! Dii ehpet oaččo nu dahkat dainna maid Hearrá lea addán midjiide. Son lea várjalan min ja addán min gihtii rievváriid geat ledje fallehan min. Gii berošta das maid dii dadjabehtet? Dat gii orru gálvvuid luhtte galgá oazžut seammá oasi go dat gii manná soahat. Buohkat galget oazžut oasiset.” Dan beaivvi David dagai dan njuolggadussan ja oaivadussan Israelis, ja nu dat lea velá odnege. Go David lei ollen Siklagii, de son vuolggahii osiid sállasis Juda vuorrasiidda, iežas čeardda olbmuid, ja cealkkihii: “Dá lea didjiide attáldat, oassi dan sállasis maid mun válden Hearrá vašálaččain.” Son vuolggahii attáldagaid daidda geat ásse Betelis, Ramotis Negevis, Jattiris, Aroeris, Sifmotis, Eštemoas ja Rakalis, daidda geat ásse jerahmeellaččaid ja kenlaččaid gávpogiin, Hormas, Bor-Ašanis, Atakis ja Hebronis ja buot báikkiin gos son lei vádjolan olbmáidisuin.

Vuosttaš Samuelgirji Saul ja su

bártnit jápmet Filistalaččat soahttájedje Israeliin. Israellaččat báhtaredje sis, ja Gilboavárrái báhce ollu gahččan olbmot. Filistalaččat jokse Saula ja su bártniid ja godde Jonatana, Abinadaba ja Malkišua, Saula bártniid. Soahti šattai garasin Saula birra. Dávgebáhččit áice su, ja son hávváduvai. Dalle Saul dajai vearjoguoddásis: “Rohtte miehki ja rehte mu dainna, muđui duot birračuohpakeahtes olbmát bohtet ja rehtejit mu ja heahppášuhttet mu.” Muhto go vearjoguoddi ii duostan dahkat dan, danin go son lei hui balus, de Saul ieš rohttii miehki ja bálkestahtii dasa. Go vearjoguoddi oinnii ahte Saul lei jápmán, de songe bálkestahtii miehkkásis ja jámii oktan suinna. Nu sii buohkat jápme dan beaivvi: Saul, su golbma bártni ja su vearjoguoddi. Go israellaččat geat ásse nuppe bealde jalgadasa ja don bealde Jordana gulle ahte soahteveahka lei báhtaran, ja ahte Saul ja su bártnit ledje jápmán, de sii vulge gávpogiinniset ja báhtaredje, ja filistalaččat bohte ja ásse daidda. Go filistalaččat mañit beaivvi bohte speadjat gottáhallan olbmuid, de sii gávdne Saula ja su golbma bártni njanjámin Gilboaváris. Sii čuhppe sus oaivvi ja válde su vearjjuid, vuolggahedje sáni miehtá filistalaččaid eatnama ja gulahedje vuotosága eahpeipmiliiddáseaset ja álbmogasaset. Sii bidje Saula vearjjuid Astarte tempelii ja hengejedje su rupmaša Bet-Šeana gávpotmuvrii. Go Gileada Jabeša olbmot gulle maid filistalaččat ledje dahkan Saulii, de buot gávpoga vearjoolbmát

vulge ja johte geažos ija. Sii válde Saula ja su bártniid rupmašiid Bet-Šeana gávpotmuvrras, bukte daid Jabešii ja bolde daid doppe. Dasto sii válde sin dávttiid ja hávdádedje daid Jabešii tamariskamuora vuollái ja fástudedje čieža beavvi.

Nubbi Samuelgirji

David gullá ahte Saul lea jápmán Saul lei jápmán. David lei máhccan Siklagii maŋŋil go lei vuoitán amaleklaččaid ja lei orron doppe guokte beavvi. Goalmmát beavvi bodii muhtin Saula soahteveaga olmmái, biktasat gaikkoduvvon ja muolda oaivvi alde. Go son joavddai Davida lusa, de son gopmirdii eatnamii muođuid. David jearai sus: “Gos don boadát?” Olmmái vástidii: “Mun bessen báhtarit Israela soahtesiiddas.” Dalle David jearai: “Mo lea geavvan? Mital!” Son vástidii: “Soahteolbmát leat báhtaran, eatnagat leat gahččan. Maiddái Saul ja su bárdni Jonatan leaba jápmán.” Go nuorra olmmái lei mitalan dán, de David jearai: “Mas don diedát ahte Saul ja su bárdni Jonatan leaba jápmán?” Olmmái gii lei mitalan dán, vástidii: “Mun deiven boahit Gilboavárrái. Doppe Saul doarjalii iežas sáittis vuostái, ja vašálačča soahtevovnnat ja riidejeaddjit ledje juo boahtimin su lahka. Son jorggihii geahčcat, ja go son oinnii mu, de son rávkka mu lusas, ja mun mannen. Son jearai: Gii don leat? Mun vástidin: Mun lean amaleklaš. De son dajai munnje: Boade deike ja gotte mu! Mun lean juo gáldnamin, vaikko leange vel heakkas. Nu mun mannen su lusa ja godden su, danin go mun árvidin ahte ii son sáhtáše báhcit heggii. Mun válden kruvnnu su oaivvis ja rieggá su giedas ja bukten daid dutnje, hearrá.” Dalle David gaikkodii biktasiiddis, ja nu dahke maiddái buot su olbmát. Sii moraštedje, čirro ja fástudedje gitta eahkeda rádjái Saula ja su bártni Jonatana ja Hearrá álbmoga Israela dihte, buot daid dihte geat ledje gahččan soadis. David jearai nuorra olbmás gii lei buktán sutnje sága: “Gii don leat olbmuid?” Son vástidii: “Mun lean amaleklaš olbmá bárdni.” David dajai sutnje: “Mo don roahkkadit bajidit gieda ja goddit Hearrá vuoidan olbmá?” Ja David rávkka ovttá iežas olbmáin ja dajai: “Gotte su!” Ja olmmái časkkii su jámas. David dajai: “Du varra boahatá du iežat oaivái, danin go du iežat njálbmi lea duodaštan du vuostá, go dadjet: Mun lean goddán dan olbmá gean Hearrá lea vuoidan.” David morašta Saula ja Jonatana David lávllui dán morašlávлага Saulis ja su bártnis Jonatanis ja gohčui Juda olbmuid oahpahallat dan. Dat lea čállojuvvon Vuoiggalačča girjái. Du čikŋa, Israel, lea goddojuvvon du dieváide. Vuoi, du sáŋgárat leat gahččan! Allet mital dan Gatis, allet gulat dan Aškelona bálgáin! Dalle filistalaččaid nieiddat livčče ilus, birračuohpakeahtes olbmáid nieiddat ávvudivčče. Allos suoldni láktadehko din, Gilboavárit, allos arvi njuoskadehko din, jápmima bávttit, danin go doppe gahčai galba sáŋgáriid giedas, Saula galba, ii dat šat šealgá oljus. Vašálačča vara, sáŋgára buoiddi Jonatana juoksa ii garván, Saula miehkki ii máhccan guorusin. Saul ja Jonatan, eahcálačcat ja ráhkkásat, eallimis ja jápmimis earutmeahttumat, johtileappot go goaskimat, gievrrabut go ledjonat. Israela nieiddat, čirrot Saula gii čihahii din purpuriin ja hervii din gárvvuid gollin! Vuoi, sáŋgárat leat gahččan soadis! Jonatan lea gahččan du dieváide. Mun moraštan du, vielljan Jonatan, don ledjet munnje ráhkis. Du ustivuolta lei munnje mávssoleabbo go nissona ráhkisvuolta. Vuoi, sáŋgárat leat gahččan, soahtevearjjut leat duššaduvvon!

Nubbi Samuelgirji

David šaddá Juda gonagassan Das maŋŋil David jearai Hearrás: “Manango mun muhtin Juda gávpogii?” Hearrá vástidii: “Mana!” David jearai: “Gude gávpogii?” Hearrá vástidii: “Hebronii.” De David manai Hebronii áhkáguoktáinis, jisreellaš Ahinoamiin ja Abigajiliin, karmellaš Nabala leaskkain. Son doalvvui dohko maiddái soahteolbmáidis ja sin bearrašiid, ja sii ásse Hebrona birasgávpogiidda. Juda olbmát bohte ja vuide Davida Juda gonagassan. Go Davidii mitaluvvui ahte Gileada Jabeša olbmát ledje hávdádan Saula, de son vuolggaččai áirasiid dadjat sidjiide: “Hearrá buressivdnidehkos din, go lehpēt leamaš oskkáldasat hearráseattet Saulii ja hávdádan su. Vare Hearrá livččii buorre ja oskkáldas didjiide. Mun maid dagan didjiide buori go dii barggaidet dán buori barggu. Lehket roahkkadat ja gievrrat! Din hearrá Saul lea gal jápmán, muhto Juda čearda lea vuoidan mu iežas gonagassan.” David soahatá Saula sogain Muhto Abner, Nera bárdni, Saula soahteveagaoaivámuš, manai Saula bártniin Išošetiin Mahanajimii ja dagai su Gileada, Ašera, Jisreela, Efraima, Benjamina ja oppa Israela gonagassan. Saula bárdni Išošet lei njealljelogijahkásaš go šattai Israela gonagassan, ja son ráddii guokte jagi. Dušše Juda čearda čuovui Davida. David lei Juda čeardda gonagassan Hebronis čieža jagi ja guhtta mánu. Abner, Nera bárdni, ja Saula bártni Išošeta bálvaleaddjit vulge Mahanajimis Gibeonii. Joab, Seruja bárdni, ja Davida bálvaleaddjit maid vulge johtui, ja joavkkut gávnadedje Gibeona čáhceáldá guoras. Dát bisánedje áldá gurrii dán beallái, dot

áldá gurrii don beallái. Abner dajai Joabii: “Bohtoset nuorra olbmát doallat soahtefággi munno ovddas!” Joab guorrasii sutnje. Nuorra olbmát loaiddastedje ovdan, guoktenuppelogis Benjaminina čeardda ja Saula bártni Išbošeta bealde ja guoktenuppelogis Davida bealde. Juohkehaš dollii vuostálastis oaivái ja čuggii miehki su gilgii, ja nu buohkat gahčče oktanaga. Dat báiki gohčoduvvui Helkat Hassurimin; dat lea Gibeonis. Dan beaivvi soahti šattai hui garasin, ja Abner ja Israela olbmát vuoittáhalle Davida olbmáide. Dan báikkis ledje Seruja golbma bártni, Joab, Abišai ja Asael. Asael lei geahppajuolggat dego meahci gasealla. Son doarridii Abnera iige earránan ii olgeš iige gurut beallái doarrideames su. Dalle Abner jorggihii ja dajai: “Dongo dat leat, Asael?” Son vástidii: “Mun dat lean.” Abner dajai sutnje: “Earrán olgeš dahje gurut beallái ja dohppe muhtima dain nuorra olbmáin ja rivve su vearjjuid.” Muhto Asael ii dáhtton earránit sus. De Abner dajai fas Asaelii: “Gáidda mus, mudui mun časkkán du jámas. Mo mun dalle sáhtášin geahččat vieljat Joaba čalmmiide?” Muhto Asael ii dáhtton gáidat. Dalle Abner čuggii sáittis naddageaži su čoavjái nu ahte dat manai su sealggis čađa, ja son gahčai ja jámii dakka báikái. Ja juohkehaš gii bođii dan báikái gosa Asael lei gahččan, bisánii dasa. Muhto Joab ja Abišai doarrideigga ain Abnera, ja beaivváža luoitádettiin sii bohte Amma dievvái Giaha nuorttabeallái dan geainnu gurrii man beassá Gibeonmeahccái. Das benjaminlaččat čoahkkanedje muhtun dievvái Abnera duohkái. Abner čuorvvui Joabii: “Igo goddin goassege noga? Itgo don ipmir man bahčan dát lea šaddamin mañimustá? Man guhká don áiggut vuordit ovdal gohčut olbmáidat heaitit doarrideames vieljaideaset?” Joab vástidii: “Nu duohta go Ipmil eallá: Jos don it dál livčče sárdnon, de olbmát eai livčče heaitán doarrideames vieljaideaset ovdal idida.” Joab bosui dorvve, ja su olbmát bisánedje. Sii heite doarrideames israellaččaid eaige šat soahtan. Abner ja su olbmát vádjoleidje geažos ija Arabaduolbadasa, rasttildedje Jordana ja manne de skurčču čađa dassá go jovde Mahanajimii. Joab máhcai doarrideames Abnera ja čohkkii buot olbmuidis, ja Davidis váilo Asaela lassin ovccinuppelohkái olbmá. Muhto Davida olbmát ledje goddán golbmačuodiguhttalogi benjaminlačča ja Abnera olbmá. Sii válde Asaela rupmaša ja hávdádedje su su áhči hávdái Betlehemii. Joab ja su olbmát johte geažos ija ja jovde Hebronii go čuvvgodišgodii.

Nubbi Samuelgirji

Saula ja Davida sogaid gaskkas bisttii soahti guhká. David gievrrui ahte gievrrui, muhto Saula sohka hedjonii ahte hedjonii. Davidii riegádedje bártnit Hebronis. Su vuosttašriegádeaddji lei Amnon gean eadni lei jisreellaš Ahinoam. Nubbi lei Kilab gean eadni lei Abigajil, karmellaš Nabala leaska, goalmát Absalom gean eadni lei Maaka, Gešura gonagasa Talmaja nieida, njealját Adonia, Haggita bárdni, vidát Šefatja, Abitala bárdni, ja gudát Jitream, Davida áhká Eglá bárdni. Dát bártnit riegádedje Davidii Hebronis. Abner manná Davida beallái. Dan botta go Saula ja Davida sogaid soahti bisttii, de Abner oačču ai eambo válldi Saula sogas. Saulis lei leamaš liigeáhkán Rispa, Aja nieida. De oktii Išbošet dajai Abnerii: “Manne don leat ovtastallan mu áhči liigeáhkáin?” Išbošeta sánit moaráhuhte sakka Abnera, ja son dajai: “Mun in leat mihkkege Juda beatnagiid! Dán beaivvi rádjái mun lean leamaš oskkáldas áhčat Saula sohki ja su vieljaide ja ustibiidda, inge leat diktán du šaddat Davida gihtii, ja dál don sivahalat mu dán nissona dihte. Ipmil ránggástehekko mu dál ja álo, jos mun in daga dan maid Hearrá vuordnumiin lea lohpidan Davidii: ‘Mun válldán gonagasvuoda Saula sogas ja ceggen Davidii truvnnu Israelii ja Judai, Dana rájes gitta Beer Šeba rádjái.’” Iige Išbošet duostan vástidit Abnerii šat sánige. Abner vuolggahii áirasiid Davida lusa cealkit: “Geasa dát eanan gullá? Daga muinna lihtu, de mun veahkehan du oážžut oppa Israela iežat beallái.” David vástidii: “Buorre! Mun dagan duinna lihtu, muhto dušše ovttain eavttuin: Buvtte mu lusa Saula nieidda Mikala. Mudui don it oaččo boahtit mu čalmmiid ovdii.” Ja David vuolggahii áirasiid Saula bártni Išbošeta lusa cealkit: “Atte munnje ruoktot áhkán Mikala, gean mun gihládin alcesan čudiin filistalaččaid ovdaliikkiin.” Išbošet viečchahii Mikala su boatnjá Paltiela, Lajiša bártni, luhtte. Mikala boadnjá vulggii mielde ja čuovui su čieru gitta Bahurima rádjái. Muhto Abner dajai sutnje: “Mana ruoktot!” Ja son manai. Abner lei ságastan Israela vuorrasiiguin ja dadjan: “Dii lehpēt juo guhká dáhtton Davida iežadet gonagassan. Dál lea áigi dahkat dan duohtan, dasgo Hearrá lea cealkán Davidii: ‘Mun attán bálvaleaddján Davida gádjut álbmogan Israela filistalaččaid ja buot eará vašálaččaid giedas.’” Abner sártnui dán maiddái benjaminlaččaide. De son manai Hebronii ja muitalii Davidii mii Israela ja Benjaminina mielas lei buorre. Go Abner bođii Hebronii guvttiinlogiin olbmáin, de David lágidii guossemállásiid sutnje ja su olbmáide. Abner dajai Davidii: “Mun vuolggán dál čohkket oppa Israela du lusa, hearrán ja gonagassan. Sii dahket duinna lihtu, ja don šattat buot daid gonagassan geaid dáhtut ráđdet.” De David luittii Abnera vuolgit, ja son vulggii ráfis.

Abner goddojuvvo Aiddo dalle Davida olbmát ja Joab máhcce speadjanmohkis ja bukte stuorra sállasa mielddiset. Abner ii lean šat Davida luhtte Hebronis, danin go David lei luoitán su vuolgit ráfis. Go Joab bodii olbmáidsguin, de sutnje mitaluvvui: “Abner, Nera bárdni, bodii gonagasa lusa, ja son luittii su vuolgit ráfis.” Joab manai gonagasa lusa ja dajai: “Maid don leat dahkan? Abner bodii du lusa, ja don luitet su vuolgit ráfis! Donhan dovddat Abnera, Nera bártni! Son bodii dolvvohallat du, oahppat goas don vuolggát ja boadát, vai beassá diehtit buot maid don dagat.” Dasto Joab vulggii Davida luhtte ja vuolggahii áirasiid Abnera maŋŋái, ja sii jorgalahtte Abnera Sira arvegáivvo luhtte. David ii diehtán das maidege. Go Abner máhcai Hebronii, de Joab doalvvui su doaresbeallái poartta gurrii, vai mahkáš beassá sártnodit suinna guovttá gaskan. Doppe Joab čuggii su čoavjái, nu ahte son jámii. Ná Joab mávssahii vieljas Asaela goddima. Go David gulai dan, de son dajai: “Herrá diehtá ahte mun ja mu gonagassohka leat agálaččat vigiheamit Abnera, Nera bártni, jápmimii. Bohtos dát sivalašvuohta Joaba oaivái ja oppa su áhči bearrašii! Lehkoset Joaba sogas álo dakkárat geat buhcet golgamis dahje spihtáldávddas, geat vázzet soappeveagas, geat gahččet miehkkái dahje geain váilu láibi!” Nu Joab ja su viellja Abišai gottiiga Abnera, danin go son lei goddán Gibeona soadis sudno vielja Asaela. David morašta Abnera David dajai Joabii ja buohkaide geat ledje das: “Gaikkodehket biktasiiddádet, gárvodehket horstabiktasa ja dollet jábmičierumiid Abnerii.” Ja gonagas David váccii guoddinmuoraid manis, go Abner hávdáduvvui Hebronii. Gonagas čierui jitnosit Abnera hávdeguoras, ja maidái oppa álbmot čierui. Gonagas lávllui Abnerii dán váidaluslávлага: “Fertiigo Abner jápmiit nugo vearedahkki jápmá? Eai du giedat lean čadnojuvvon, du juolggit eai lean láhkkiin. Don gahččet nugo olmmoš gahččá vearedahkkiid gihtii.” Dalle álbmot čierui su ain eambbo. Dasto olbmot bohte fállat Davidii láibbi dan bále go ain lei beaivi. Muhto David vuortnui: “Ipmil ránggáštehkos mu dál ja álo, jos mun muosáhan láibbi dahje maidege ihkinassii, ovdal go beaivváš luoitáda.” Dáidda sániide olbmot liiokjedje nugo buot earáige maid gonagas dagai. Ja buot olbmot ja oppa Israel ipmirdedje dan beaivvi ahte Abnera, Nera bártni, goddin ii lean vuolgán gonagasas. Ja gonagas dajai bálvaledđjiidasas: “Dii diehtibehtet ahte dán beaivvi stuorra oaivámuš lea gahččan Israelis. Muhto mun lean ain headju vaikko lean vuidojuvvon gonagassan, ja duot olbmát, Seruja bártnit, leaba fámoláččabut go mun. Máksos Herrá dán rihkkosa dasa gii dan dagai!”

Nubbi Samuelgirji

Išbošet goddojuvvo Go Saula bárdni Išbošet gulai ahte Abner lei jápmán Hebronii, de son fámohevai, ja buot israellaččat suorganedje. Išbošetis ledje guokte speadjárjoavkkuid oaivámučča, Baana ja Rekab, geat leigga benjaminlaččat, beerotlaš Rimmona bártnit; Beerot oainnat lohkkajuovvui Benjaminii. Beerotlaččat ledje báhtaran Gittajimii, ja dohko sii leat báhcán ássat vierisin dán beaivvi rádjái. Saula bártnis Jonatanis lei bárdni gii lei rámbi goappašiin julggiinis. Son lei vidajahkášaš dalle go Jisreelis bodii sáhka, mo Jonatanii ja Saulii lei geavvan. Nisson gii áittardii su, lei váldán su mielddis ja báhtaran. Muhto go son lei hoahpus báhtareamen, de son lei gahčahan bártni, ja bárdni lei šaddan skierbmán. Su namma lei Mefibošet. Beerotlaš Rimmona bártniguovttos Rekab ja Baana bodiiga muhtun beaivvi Išbošeta vissui beaivvi báhkaseamos áiggi, go Išbošet lei atnimin gaskabeaivvi vuoiŋŋadusa. Viesu fáktejeaddjinisu lei jáffuid sevledettiin ribahan nohkkat, ja nu beasaiga Rekab ja su viellja Baana sisa oainnahalakeahttá. Soai bodiiga oadđingámmárii gos Išbošet lei veallámin searŋgas. Soai čuggiiga su jámas, čuohpaiga sus oaivvi, válddiiga dan mielddiska ja jodiiga geažos ija Arabaduolbadasa lulás. Soai buvttiiga Išbošeta oaivvi Davidii Hebronii ja dajaiga sutnje: “Dá lea du vašálačča Saula bártni Išbošeta oaivi. Herrá gonagas, Saul bivddii du heakka, ja dál Herrá lea mávssahan du beales Saulii ja su nállái.” David vástidii Rekabii ja su villjii Baanai, beerotlaš Rimmona bártniide: “Nu duohta go Herrá eallá, Herrá guhte lea gádjon mu buot átestusain: Dat gii buvttii munnje sága ja navddii ahte son buktá buori sága go dajai ahte Saul lea jápmán, su mun válden gitta ja godden Siklagis. Dan mun adden bálkán buori sága ovddas. Nabai dál, go doai ipmilmeahtumat Leahppi goddán vigihis olbmá iežas senŋii su iežas ruovttus! Ingo mun dalle galggaše gáibidit su varaid dudno giedas ja heavahit dudno eatnama alde?” David gohčui olbmáid, ja sii godde sudno, čuhppe sudnos giedaid ja julggiid ja heŋgejedje sudno Hebrona čáhceáldá gáddái. Muhto Išbošeta oaivvi sii hávdádedje Hebronii Abnera hávdái.

Nubbi Samuelgirji

David šaddá

oppa Israela gonagassan Buot Israela čearddat bohte Davida lusa Hebronii ja dadje: “Mii leat seammá oažži ja varra go don. Juo ovdal, dalle go Saul ain lei min gonagas, de don jodihit Israela dan soahthemohkiin. Herrá lea cealkán dutnje: Don geahčat mu álbmoga Israela, don šattat Israela rádđejeaddjin.” De bohte buot Israela vuorrasat gonagasa lusa Hebronii. David

dagai singuin lihtu Hearrá ovddas, ja sii vuide Davida Israela gonagassan. David lei golbmalogijahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii njealljelogi jagi: Čieža jagi guhtta mánu Juda gonagassan Hebronis ja golbmalogigolbma jagi Israela ja Juda gonagassan Jerusalemis. Gonagas vulggii olbmáidsguin Jerusalemii soahtat jebuslaččaignin geat ásse doppe. Sii dadje Davidii: “Deike don it boade. Čalmmeheamit ja skierpmát ádjat du eret.” Sii oaivvilledje ahte David ii ožžon boahit gávpogii. Muhto David válddii Siona ladni, mii dál lea Davida gávpot. Dan beaivvi son dajai: “Dat gii časká jebuslaččaid ja buvttaha čáhcesuona rádjái, son časká daid čalmmeheamiid ja skierpmáid geaid David vašuha.” Aiddo dan dihte daddjojuvvo: “Čalmmeheamit ja skierpmát eai oáččo boahit tempelii.” Dasto David ásai ladnái ja gohčui dan Davida gávpogin. Son nannii gávpoga ladniiguin Millo rájes gávpoga guovddáza guvlui. David šattai ain fámolaččabun, danin go Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lei suinna. Hiram, Tyrosa gonagas, vuolggahii áirasiid Davida lusa ja skáhppui sutnje sedermuora, snihkkáriid ja geadgederpiid, ja dat olbmát huksejedje Davidii šloahta. Dalle David ipmirdii ahte Hearrá lei nannen su saji Israela gonagassan ja lei diktán su gonagasvuoda menestuvvat sutnje iežas álbmoga Israela dihte. Maŋŋil go David lei boahán Hebronis Jerusalemii, de son válddii vel eambo áhkáid ja liigeáhkáid, ja sutnje riegádedje bártnit ja nieiddat. Daid bártniid namat geat riegádedje sutnje Jerusalemis, ledje Šammua, Šobab, Natan, Salomo, Jibhar, Elišua, Nefeg, Jafia, Elišama, Eljada ja Elifelet. David vuoitá filistalaččaid. Go filistalaččat gulle ahte David lei vuidojuvvon Israela gonagassan, de sii buohkat vulge johtui, vai besset fallehit Davida. Go David gulai dan, de son manai ladnásis váriide. Filistalaččat bohte ja leabbanedje Refaimleahká. David jearai Hearrás: “Vuolggángo mun soahtat filistalaččaignin? Attátgo don sin mu gihtii?” Hearrá vástidii Davidii: “Vuolgge! Mun attán filistalaččaid du gihtii.” Dalle David manai Baal-Perasimii ja časkkii sin doppe. De son dajai: “Hearrá lea cuvken vašalaččaid mu ovddas nugo čázit cuvkejit buodu.” Danin dat báiki oaččui nama Baal-Perasim. Filistalaččat guđde dohko eahpeipmilgovaideaset, ja David ja su olbmát válde daid mielde. Muhto filistalaččat bohte oddasis ja leabbanedje Refaimleahká. David jearai Hearrás neavvaga, ja Hearrá vástidii: “Ale mana njuolga sin vuostá, muhto garvve ja fallet sin duogábeale, bakamuoraid buohta. Go gulat lávkkiiid skoahpamin bakamuoraid gierragiin, de fallet hoahpus, dasgo dalle Hearrá manná du ovddas časkit filistalaččaid soahteveaga.” David dagai nu go Hearrá lei gohččon, ja son časkkii filistalaččaid ja doarridii sin Geba rájes gitta Gesera rádjái. Nubbi Samuelgirji David buktá Ipmila árkka Sionii David čohkkii fas buot Israela välljusoahteolbmáid, golbmalogiduhát olbmá. Son vulggii oppa joavkkuinis Baalai Judas. Doppe sii galge viežžat Ipmila árkka, masa Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lei bidjan iežas nama, son gean truvnnu kerubat guddet. Sii bidje Ipmila árkka odđa vovnnaide ja doalvugohte dan Abinadaba viesus mii lei dievás, ja Abinadaba bártnit Ussa ja Ahjo stivriiga odđa vovnnaid. Ussa váccii árkka guoras, ja Ahjo váccii árkka ovddas. David ja buot israellaččat dánso ilus Hearrá muođuid ovddas ja lávlo ja čuojahedje lyraid, hárppaid, rumbbuid, skilanasaid ja symbálad. Go sii bohte Nakona gordneráidnensaji buohta, de Ussa geigii gieda ja dollii Ipmila árkii, danin go vuovssát ledje šaddan vearrájin. Dalle Hearrá moaráhuvai Ussai: Ipmil časkkii su, ja son jámii Ipmila árkka gurrii. David gáfestuvai danne go Hearrá lei časkán Ussa. Dat báiki gohčoduvvui Peres-Ussan, ja danin dat gohčoduvvo vel dán beaivvinai. Dan beaivvi rájes David balai Hearrás, ja son dajai: “Mo Hearrá árka sáhtta boahit mu lusa?” Son ii dáhtton sirdit Hearrá árkka lusas Davida gávpogii, muhto bijai dan gatlaš Obed-Edoma vissui. Doppe Hearrá árka lei golbma mánu, ja Hearrá buressivdnidii Obed-Edoma ja oppa su bearraša. Go David gulai ahte Hearrá lei buressivdnidan Ipmila árkka dihte Obed-Edoma bearraša ja buot mii sus lei, de son vulggii Obed-Edoma vissui ja buvttii Ipmila árkka doppe ávvudemiin Davida gávpogii. Go Hearrá árkka guoddit ledje lávken guhtta lávkki, de David oaffarušai vuovssá ja buoiduduvvon gálbbi. Sus lei gárvun dušše beallemasefod, ja son dánssui oppa fámustis Hearrá muođuid ovddas. David ja oppa Israel vázze Hearrá árkka maŋis, ja ávvučuorvasat skáige ja dorvvet čudje. Go Hearrá árka lei boahtimin Davida gávpogii, de Mikal, Saula nieida, geahčai láseráigge. Go son oinnii gonagas Davida dánsumin ja njuikkodeamen Hearrá muođuid ovddas, de son badjelgeahčai su váimmustis. Hearrá árka biddjojuvvoi sadjásis goahatá maid David lei ceggen dan várás, ja David oaffarušai boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid Hearrá muođuid ovddas. Go David lei geargan oaffaruššamis boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid, de son buressivdnidii álbmoga Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, nammii ja juogadii juohke olbmái ja nissonii, oppa Israela álbmogii, iešguhtiige láibbáza, dádelgáhku ja rusingáhku. De buohkat vulge ruoktot.

Go David máhcai ruoktot buressivdnidit iežas bearraša, de bodii Saula nieida Mikal su ovddal ja dajai: “Gal juo Israela gonagas láhttii odne gutnálaččat! Son nuoladii bálvaleddjiiid biiggáid ovddas, nugo vácceš olmmoš dahká!” Dalle David dajai Mikalii: “Mun lean dánson Hearrá ovddas, su ovddas gii válljii mu ovdalii du áhči ja oppa áhčát sogá, ja bijai mu iežas álbmoga Israela ráddejeaddjin. Mun sáhtán vuolidit iežan ain eambo ja šaddat ain uhcibun iežan čalmmiinge. Muhto dat biiggát geaid don oaivvildat, gudnejahttet mu.” Ja Saula nieida Mikal lei mánáheapme gitta jápminbeaivvis rádjái.

Nubbi Samuelgirji

Ipmila lohpadus Davidii Gonagas ásai dál šloahtastis, ja Hearrá lei addán sutnje ráfi buot vašálaččain mat su birra ledje leamaš. De oktii gonagas dajai profehta Natanii: “Mun ásan sedermuorrašloahtas, muhto Ipmila árka lea goadis.” Natan dajai gonagassii: “Daga buot maid áiggut, dasgo Hearrá lea duinna.” Muhto dan ija Natanii bodii dát Hearrá sátni: “Mana bálvaleddján Davida lusa ja cealkke: Ná cealká Hearrá: Dongo huksešit munnje viesu ássansadjin? Mun in leat ássan viesus dan beaivvi rájes go bukten israellaččaid Egyptas, gitta dán beaivvi rádjái, muhto lean johtalan ja orron goadis. Gos ihkinassii mun lean vádjolan israellaččaiguin, de mun in leat goassege cealkán ovttage Israela duopmárii geaid mun bidjen geahččat iežan álbmoga Israela: Manne dii ehpet leat huksen munnje sedermuorrviesu? Cealkke bálvaleddjásan Davidii: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Mun válden du láidomis sávzzaid mañis ja bidjen du álbmogán Israela ráddejeaddjin. Mun lean leamaš duinna juohke sajis gos don leat vádjolan, ja lean duššadan buot vašálaččaid du ovddas. Mun dagan du nama seammá stuorisin go eatnama stuorráid namat. Mun ráhkadan álbmogasan Israelii ássansaji ja ruohtastuhtán dan dasa, nu ahte dat beassá ássat báikkistis iige ráfehuhthojuvvo. Vearredahkkit eai soardde dan nugo ovdal, nugo vel dalle go mun áshin duopmáriid láidet álbmogán Israela. Mun attán dutnje ráfi buot vašálaččainat. Dál Hearrá almmuha dutnje ahte mun huksen dutnje gonagasviesu. Go du beivviid lohku lea dievvan ja don vuoinnadat áhčiidat luhtte, de mun čuoččaldahččan du nális olbmá gii vuolgá du rupmašis, ja mun nanusmahtán su gonagasvuoda. Son hukse viesu mu nammii, ja mun nannen su truvnnu agálaš áigái. Mun lean su áhčči, ja son lea mu bárdni, ja jos son meannuda boastut, de mun bagadan su garra giedain nugo olbmot mánáideaset. Muhto iežan árpmu mun in váldde sus, nugo mun válden dan Saulis gean gáidadin du ovddas. Du sohka ja gonagasvuodta bissu mu ovddas agálaččat, ja du truvdnu lea nanus agálaš áigái.” Davida giittusrohkos Natan muitalii Davidii buot dáid sániid ja oppa dán oainnáhusa. Dalle gonagas David loaidastii Hearrá muoduid ovdii ja dajai: “Hearrá, mu Ipmil! Gii mun lean ja mii lea mu sohka, go don leat dolvon mu dán rádjái? Muhto dát lei ilá unnán du čalmmiin, Hearrá, mu Ipmil, de don leat addán lohpadusaid bálvaleddját sohki guhkás boahteáigái. Dát šaddá bagadussan olbmuide, Hearrá, mu Ipmil. Maid David vel dajašii dutnje? Donhan dovddat bálvaleddját, Hearrá, mu Ipmil. Iežat sáni ja dáhtu mielde don leat dahkan buot dáid stuorra daguid ja almmuhan daid bálvaleddjásat. Don leat stuoris, Hearrá, mu Ipmil, ii leat du veardásaš. Ii leat Ipmil earret du, dan mii leat gullan iežamet beļjiiguin. Ii oktage álbmot eatnama alde leat dego du álbmot Israel, álbmot maid Ipmil ieš bodii lonistit iežas álbmogin vai beassá dahkat iežas nama dovddusin ja dahkat stuorra ja hirbmatlaš daguid sin dihte, álbmot maid don lonistit Egyptas ja man ovddas don duššadit vieris álbmogiid ja daid ipmiliid. Don leat mearridan ahte du álbmot Israel lea du iežat álbmot agálaš áigái, ja don, Hearrá, leat šaddan sin Ipmilin. Hearrá Ipmil, divtte dan sáni maid don dál leat cealkán bálvaleddját ja su sogá birra, bissut nanusin agálaš áigái, ja daga nugo leat sárdnon. Dalle du namma lea stuoris agálaš áigái, ja olbmot dadjet: Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea Israela Ipmil. Ja bálvaleddját Davida sohka bissu nanusin du ovddas. Dasgo don, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil, leat almmustahtán dán bálvaleddjásat: ‘Mun huksen dutnje viesu’. Dan dihte du bálvaleddji lea arvan rohkadallat dan rohkadusa. Ja dál, Hearrá, mu Ipmil, don leat Ipmil; du sáni šaddet duohtan, ja don leat addán bálvaleddjásat dán stuorra lohpadusa. Vare don buressivdnidivččet bálvaleddját sogá nu ahte dat oazžu bálvalit du agálaččat, nugo don, Hearrá, mu Ipmil, ieš leat sárdnon. Vare don buressivdnidivččet bálvaleddját sogá agálaš áigái.”

Nubbi Samuelgirji

Davida

soahtevuoittut Das mañil David časkkii filistalaččaid ja vuolidii sin, ja son válddii sis Meteg-Haamma. Son časkkii maiddái moablaččaid ja mihtidii sin oarain: Son vealuhii sin eatnamii ja mihtidii sis ain guokte oarraguhkkodaga goddojuvvot ja ovttá oarraguhkkodaga guddojuvvot eallit. Nu moablaččat šadde bálvalit Davida ja máksit sutnje vearu. David časkkii maiddái Hadadesera, Rehoba bártni, Soba gonagasa, gii lei vuolgán váldit ruoktot daid eatnamiid Eufrateatnogáttis mat ledje gullan sutnje ovdal. David válddii sus duháččačuodi

riidejeaddji ja guoktelogiduhát vázzi soahteolbmá. Son čuohpai buot vovdnaheasttaid čavžesuonaid, dušše čuodi heastta son sesttii. Go Damaskusa aramealaččat bohte veahkehit Hadadesera, Soba gonagasa, de David časkkii sin ja gottii guoktelogiguokte duhát aramealačča. David bijai soahteveagaid Damaskusii, ja aramealaččat šadde bálvalit su ja máksit sutnje veauru. Hearrá attii Davidii vuoittu juohke sajis gosa son manai. David válddii Hadadesera olbmáid gollenjuollaskuohpuid ja buvtii daid Jerusalemii. Betahis ja Berotajis, Hadadesera gávpogiin, gonagas David válddii hui ollu veaikki. Go Toi, Hamata gonagas, gulai ahte David lei časkán Hadadesera soahteveaga, de son vuolggahii bártnis Jorama dearvvahit gonagas Davida ja sávvat sutnje lihku dan geažil go son lei vuoitán Hadadesera; Hadadeser lei oainnat leamaš Toi vašálaš. Joram buvtii mielddis silba-, golle- ja veikeliehtiid, ja gonagas David basuhii daid Hearrái oktanaga dainna silbbain ja golluin maid son lei váldán álbmogiin maid lei vuoitán: Aramealaččain, moablaččain, ammonlaččain, filistalaččain ja amaleklaččain. Son basuhii maiddái dan sálláša maid lei váldán Hadadeseris, Rehoba bártnis, Soba gonagasas. Davida beaggin stuorui ain. Go son lei máhccamin ruoktot maŋŋil go lei vuoitán aramealaččaid, de son časkkii Sálteleagis edomlaččaid, gávccinuppelohkái duhát olbmá. Son bijai soahteveagaid miehtá Edoma, ja buot edomlaččat šadde bálvalit Davida. Hearrá attii Davidii vuoittu juohke sajis gosa son manai. David ráddii dál oppa Israela, ja son doaimmahii álbmogasas lága ja vuoigatvuoda. Soahteveagaoivámužžan lei Joab, Seruja bárdni, ja riikkačállin Jošafat, Ahiluda bárdni. Sadok, Ahituba bárdni, ja Ahimelek, Ebjatara bárdni, leigga báhppan, ja Seraja lei gonagasa čállin. Benaja, Jojada bárdni, lei keretlaččaid ja peletlaččaid oaivámužžan, ja báhppan ledje maid muhtun Davida bártnit.

Nubbi Samuelgirji David ja Mefibošet David jearai: “Leažžágo Saula sogas báhcán oktage, geasa mun sáhtášin leat árbmugas Jonatana dihte?” Saula viesus lei leamaš bálvaleaddji gean namma lei Siba. Son rávkjuvvui Davida lusa, ja gonagas jearai: “Leatgo don Siba?” Ja son vástidii: “Mun lean, hearrá.” Gonagas jearai: “Iigo Saula sogas leat šat báhcán oktage, geasa mun sáhtášin leat árbmugas, dego Ipmil lea árbmugas?” Siba vástidii gonagassii: “De lea okta, Jonatana skierbmábárdni.” Gonagas jearai: “Gos son lea?” Siba dajai: “Son lea Makira, Ammiela bártni, viesus Lo Debaris.” Gonagas vieččahii su, ja nu Mefibošet, Jonatana bárdni ja Saula áddjut, bodii Davida lusa ja gopmirdii eatnamii muođuid. David dajai sutnje: “Ale bala. Mun áiggun leat dutnje árbmugas áhčát Jonatana dihte. Mun attán dutnje ruoktot buot eatnamiid mat gulle áddjásat Saulii, ja don oaččut borrat álo mu beavddis.” Dalle Mefibošet gopmirdii fas ja dajai: “Mii lean mun, go don jorgalat dákkár jápma beatnaga beallái?” Gonagas rávkai Siba, Saula bálvaleaddji, ja dajai sutnje: “Buot mii lea gullan Saulii ja su sohkkii, mun attán du hearrá bárdnái. Bargga su ovddas eatnama bártniidatguin ja bálvaleddjiidatguin ja rája šattu, vai du hearrá bártnis lea birgemuš. Mefibošet, du hearrá bárdni, oažžu borrat álo mu beavddis.” Sibas ledje vihttanuppelohkái bártni ja guoktelogi bálvaleaddji. Siba dajai gonagassii: “Mun dagan aiddo nugo mu hearrá ja gonagas gohčču.” Dan rájes Mefibošet borai gonagasa beavddis ovttas gonagasa bártniiguin. Mefibošetis lei unna bártnáš gean namma lei Mika. Oppa Siba veahka bálvalii ain Mefibošeta, muhto Mefibošet ieš ášai Jerusalemis, danin go son borai álo gonagasa beavddis. Son skierpmui goappáge juolggistis.

Nubbi Samuelgirji David vuoitá ammonlaččaid ja aramealaččaid Muhtin áiggi geažes ammonlaččaid gonagas Nahas jámii, ja su bárdni Hanun šattai gonagassan su maŋŋil. David dajai: “Mun áiggun leat ustitlaš Hanunii, Nahaša bárdnái, nugo su áhčči lei ustitlaš munnje.” Ja David vuolggahii olbmáid jeddet Hanuna su áhči jápmima geažil. Go Davida olbmát ollejedje dohko, de ammonlaččaid oaivámuččat dadje hearráseaset Hanunii: “Gáttátgo don Davida vuolggahan dáid olbmáid du lusa danin go áigu gudnejahtit du áhči ja jeddet du? Iigson David leat vuolggahan bálvaleddjiid deike didoštít ja vákšut gávpoga, vai beassá duššadit dan.” Dalle Hanun válddii gitta Davida olbmáid, ráhkehii beali sin skávžžáin ja čuohpahii sin biktasiid gaskat gitta bada ráje. De son bijai sin mannat. Go dat almmuhuvvui Davidii, de son vuolggahii áirasiid olbmáid ovddal, dasgo sii ledje sakka heahppášuhttojuvvon. Gonagas cealkkihii: “Orrot Jerikos dassázii go din skávžžát leat šaddan, ja bohtet easka das maŋŋil ruoktot.” Ammonlaččat áddejedje dál ahte David lei moaráhuvvan sidjiide. Danin sii vuolggahedje áirasiid bálkáhít Bet-Rehoba ja Soba aramealaččain guoktelogiduhát vázzi soahteolbmá, Maaka gonagasa olbmui duhát olbmá ja Toba olbmui guoktelogiduhát olbmá. Go David gulai dan, de son vuolggahii sin vuostá Joaba ja oppa soahteveaga, buot jálus olbmáid. Dalle ammonlaččat bohte olggos gávpogisttiset ja divvo iežaset sohtan láhkái poartta ovdii, muhto Soba ja Rehoba aramealaččat ja Toba ja Maaka olbmát ledje vehá guhkibus giettis. Go Joab oinnii ahte

vašálaččat áite su sihke ovddabealde ja maŋábealde, de son välljii Israela buoremus soahteolbmáid ja divui sin aramealaččaid vuostá. Eará olbmáid son attii vieljas Abišaja gihtii, gii divui daid ammonlaččaid vuostá. Joab dajai: “Jos aramealaččat šaddet munnje ilá gievran, de boade don veahkehit mu, ja jos fas ammonlaččat šaddet dutnje ilá gievran, de mungis boadán veahkehit du. Leage roahkkat! Soahttu duostilit iežame álbmoga ovddas ja Ipmileame gávpogiid ovddas. Dahkos Hearrá dan mii lea buorre su čalmmiin.” Dasto Joab fallehii soahteveagainis aramealaččaid, ja dat báhtaredje sus. Go ammonlaččat oidne ahte aramealaččat báhtaredje, de siige báhtaredje Abišajis ja geassádedje gávpogii. Joab heittii átesteames ammonlaččaid ja máhcai Jerusalemii. Go aramealaččat oidne ahte sii ledje vuoittáhallas Israelii, de sii čohkkejedje fámuideaset. Hadadeser gohčui aramealaččaid geat ásse don bealde Eufrata, fallehit, ja sii bohte Helamii. Šobak, Hadadesera soahteveagaoivámuš, lei sin njunnošis. Go David gulai dan, de son čohkkii oppa Israela, rasttildii Jordana ja bodii Helamii. Aramealaččat divvo iežaset soahtan láhkái Davida vuostá ja fallehedje su. Muhto aramealaččat fertejedje báhtarit Israelis, ja David gottii aramealaččain čiežačuodi vovdnaolbmá ja njealljelogiduhát riidejeaddji. Son časkkii doppe jámas maiddái Šobaka, sin soahteveagaoivámučča. Go buot gonagasat geat bálvaledje Hadadesera, oidne ahte ledje vuoittáhallas israellaččaide, de sii dahke ráfi singuin ja bálvaledje sin. Aramealaččat eai šat goassege duostan veahkehit ammonlaččaid. Nubbi Samuelgirji

David ja Batseba Go maŋit jagi fas lei dat áigi go gonagasat vulget soahtat, de David vuolgghahii Joaba ja su olbmáid ja oppa Israela soahtat, ja sii stajidedje ammonlaččaid eatnama ja birastahtte Rabba. David ieš orui Jerusalemis. Muhtin eahkeda go David lei lihkkán oaddinsajistis ja vácčášii gonagasa šloahta dáhki alde, de son oinnii nissona gii lei lávggodeamen. Nisson lei hui čáppat. David vuolgghahii áirasa dihtoštít gii nisson lei, ja sutnje muitaluvvui: “Son lea Batseba, Eliama nieida, hetlaš Uria áhkká.” De David vuolgghahii áirasiid viežžat Batseba, ja son bodii su lusa. Nisson lei aiddo buhtásmuvvan, ja David veallái suinna. De nisson máhcai ruktosis. Nisson šattai áhpeheapmin, ja son bijai Davidii sáni: “Mun lean áhpeheapmin.” Dalle David bijai sáni Joabii: “Vuolggat mu lusa hetlaš Uria.” Joab dagai nu. Go Uria bodii, de David jearai sus ságaid Joabii ja su soahteolbmáide ja mo soahti manai. De David dajai Uriai: “Mana ruktosat, vai beasat bassat julggiid.” Uria vulggii šloahtas, ja gonagas vuolgghahii su maŋis skeaŋkka. Muhto Uria ii mannange ruktosis, muhto veallánii šloahttašilljui gonagasa bálvaleddjiid searvá. Go David gulai ahte Uria ii lean mannan ruktosis, de son dajai sutnje: “Donhan boadát mátkkis. Manne don it mannan ruktosat?” Uria vástidii: “Árka ja Israela ja Juda olbmát orrot godiin, ja mu hearrá Joab ja su olbmát leat soahtesiiddas rabas meahcis. Manašingo mun dalle ruktosan borrat, juhkat ja veallát áhkáinan? Nu duohta go don ealát, de mun in daga dan.” David dajai Uriai: “Oro dás vel otná beivvi, ihttin mun luottán du vuolgit.” De Uria orui Jerusalemis dan beivvi ja maŋit beivvi. David bovdi su borrat ja juhkat ja jugahii su gárremiidda. Muhto eahkedis Uria veallánii fas sadjásis gonagasa olbmáid searvá iige mannan ruktosis. Maŋit idida David čálii reivve Joabii ja sáddii dan Uria mielde. Reivii son čálii: “Divvot Uria ovddimussii gokko soahti lea garraseamos, ja geassádehket dasto ieža su luhtte, vai son časkojuvvo jámas.” Go Joab birastahtii gávpoga, de son divui Uria dasa gokko didii vašálačča jálumus soahteolbmáid leat. Go ammonlaččat bohte gávpogis soahtat Joabiin, de muhtin Davida olbmát gahčče, ja maiddái hetlaš Uria gottáhalai. Joab vuolgghahii áirasa muitalit Davidii soahteságaid. Son gohčui áirasa ná: “Go leat muitalan gonagassii mo soadis manná, de son sáhtta moaráhuvvat ja dadjá: ‘Manne dii manaidet soahtat nu lahka gávpoga? Ehpetgo diehtán ahte vašálaččat báhčēt muvrra alde? Gii gottii Tebesis Abimeleka, Jerubbešeta bártni? Muhtun nisson bálkestii muvrra alde millogeadggi su oaivá, nu ahte son jámii. Manne dii manaidet nu lahka muvrra?’ Daja dalle: ‘Maiddái du bálvaleddji, hetlaš Uria, lea jápmán.’” Áirras vulggii, ja go son bodii Davida lusa, de son muitalii visot nugo Joab lei gohččon. Áirras dajai: “Vašaláš lei gievrrat go mii ja fallehii min giettis, muhto mii ájiimet sin ruoktot gitta gávpotpoartta rádjái. Dalle dávgebáhčēt báhče du olbmáid muvrra alde, ja soapmásat gahčče. Maiddái du bálvaleddji, hetlaš Uria, jámii.” Dalle David dajai áirasii: “Cealkke Joabii ná: ‘Ale divtte dán ássi váivvidit iežat, miehkkihan goddá fargga ovtta, fargga nuppi. Soada roahkkadit gávpogiin ja duššat dan.’ Roahkasmahte su dán láhkai.” Go Uria áhkká gulai ahte su boadnjá lei gahččan, de son doalai beallelažžasis váidalusaid. Go moraštanáigi lei vássán, de David vieččahii su šloahttasis. Son šattai Davida áhkkán ja riegádahtii sutnje bártni. Muhto dat maid David lei dahkan, lei bahá Hearrá čalmmiin. Nubbi Samuelgirji Natan cuiggoda Davida Hearrá vuolgghahii Natana Davida lusa. Go Natan lei boahtán gonagasa lusa, de son dajai:

“Muhtun gávpogis ledje guokte olbmá, nubbi rikkis ja nubbigis geafi. Riggás ledje hui ollu sávzzat ja vuovssát, muhto geafes olbmás ii lean eará go okta áidna uhca lábbáš maid son lei oastán. Son biepmái lábbáža, ja dat stuorui su luhtte ovttas su mánáiguin. Dat borai su láibbi ja jugai su lihtis, veallái su askkis ja lei sutnje dego su iežas nieida. De oktii rikkis olbmái bodii guossi. Rikkis ii rásken váldit ovttage iežas sávzzain dahje omiin vai beassá málestit mátkkálašii, muhto son válddii geafes olbmá lábbá ja ráhkadii dan olbmái gii lei boahtán su guossái.” David suhtai sakka dan olbmái ja dajai Natanii: “Nu duohta go Hearrá eallá, dat olmmái gii dan dagai, ánsšása jápmit. Lábbá son galgá máksit njealjegeardásaččat, danin go son dagai duoinna lágiin ja lei nu garraváimmot.” Dalle Natan dajai Davidii: “Don leat dat olmmái. Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mun vuiden du Israela gonagassan ja gádjon du Saula giedas. Mun adden dutnje du hearrá gonagasvuoda ja su áhkáid du fátmái ja adden dutnje Israela ja Juda čearddaid. Jos dat livččii leamaš uhccán, de mun livččen addán dutnje vel eambbo. Manne don leat badjelgeahččan Hearrá sáni ja dahkan dan mii lea bahá mu čalmmiin? Hetlaš Uria don leat časkán ammonlaččaid mihkiin, ja su áhká don leat váldán alccesat áhkán. De ii miehkki goassege gáidda du sogas, danne go don leat badjelgeahččagohtán mu ja váldán áhkán hetlaš Uria áhká. Ná cealká Hearrá: Mun čuoččaldahtán lihkohisvuoda du iežat bearrašis, ja du čalmmiid ovddas mun válddán du iežat áhkáid ja attán sin nubbái, ja son veallá du áhkáiguin beaveguovdil. Don leat dahkan iežat dagu čihkosis, muhto mun dagan dán oppa Israela oaidnut, beavečuovggas.” Dalle David dajai Natanii: “Mun lean suddudan Hearrá vuostá.” Natan vástidii: “Nu lea Hearráge sihkkon du suttu, itge don jáme. Muhto go don dáinna daguin leat badjelgeahččan Hearrá sáni, de jápmá dat bárdni gii dutnje lea riegádan.” Davida ja Batsaba bárdni jápmá. De Natan manai ruoktot. Ja Hearrá časkkii máná gean Uria áhká lei riegádahtán Davidii, nu ahte mánna buohccái sakka. David rohkadalai Ipmila bártnáža ovddas, fástudii veallái ijaid báljes eatnamis. Šloahta vuorrasat geahččaledje oažžut su lihkkat, muhto son biehttalii iige dáhtton oppa borratge singuin. Čihččet beaivvi bártnáš jámii. Davida bálvaledjit eai arvan muitalit dan Davidii, dasgo sii jurddašedje: “Ii son guldalan min go bártnáš lei eallimin, mo mii dalle sáhttit muitalit sutnje ahte bártnáš lea jápmán? Son sáhtta dahkat bahá alccesis.” Muhto go David oinnii bálvaledjiiid savkkástallamin gaskaneaset, de son árviidii ahte bártnáš lei jápmán. Son jearai sis: “Leago bártnáš jápmán?” Sii vástidedje: “De lea.” Dalle David lihka eatnamis, basadii, vuoiddai iežas ja molssui biktasiid. Dasto son manai Hearrá vissui rohkadallat. Go son máhcai ruoktot, de son sidai borramuša. Dat buktojuvvui sutnje, ja son borai. Su bálvaledjit jerre sus: “Manin don dagat nie? Go bártnáš lei ain eallimin, de don fástudit ja čirrot. Muhto dál go son lea jápmán, de don čuožžilat ja boradišgoađat!” Son vástidii: “Go bártnáš lei ain eallimin, de mun fástudin ja čirron, dasgo mun jurddašin: ‘Hearrá sáhtta árkkálmastit mu ja diktit bártnáža eallit.’ Muhto manne mun dál šat galggašin fástudit, go son lea jápmán? In mun goitge sáhte oažžut su ruovttoluotta? Mun manan oktii su lusa, muhto son ii gal máhca mu lusa.” Salomo riegáda David jeddii áhkás Batsaba. Son manai su lusa ja veallái suinna. Áhká riegádahtii bártni, ja David attii sutnje nama Salomo. Hearrá ráhkistii bártnáža ja vuolggahii profehta Natana buktit sáni ahte bártnáži galggai Hearrá dihte bidjat namman Jedidja. David váldá Rabba Joab fallehii ammonlaččaid Rabba ja válddii gonagasa gávpoga. Son vuolggahii áirasiid Davida lusa ja cealkkihii: “Mun lean fallehan Rabba ja lean juo váldán Čáhcegávpoga. Čohkke dal soahteveaga bázahasa, divo dan gávpoga birra ja váldde dan, ovdal go mun válddán dan ja oaččun dan iežan nammii.” Dalle David čohkkii buot olbmáid ja vulggii Rabbai, fallehii gávpoga ja válddii dan. Son válddii sin gonagasa oaivvis gollekruvnnu mii lei čihahuvvon divrras gedggiiguin ja dettii ovtta taleantta, ja dat biddjojuvvui su oaivái. Son válddii gávpogis hui stuorra sállasa. Son doalvvui eret gávpoga ássiid ja bággii muhtumiid sis bargat saháiguin, ruovdeguhkiiguin, veahčiriiguin ja ruovdeáksuiguin, earáidgis son bijai ráhkadit diillaid. Nu son dagai buot ammonlaččaid gávpogiidda. Dasto David ja oppa soahteveahka máhce Jerusalemii. Nubbi Samuelgirji Amnon ja Tamar Davida bártnis Absalomis lei čappa oabbá gean namma lei Tamar, ja Davida bárdni Amnon ráhkásmuvai sutnje. Amnon beanta buohccái oappás Tamara dihte. Muhto go Tamar lei eadnevidá, de Amnona mielas orui veadjemeahttu dahkat sutnje maidege. Amnonis lei Jonadab- nammasaš ustít, Davida vielja Šima bárdni, hui ráddás olmmái. Jonadab dajai Amnonii: “Manne don nie skurtnját idedis idedassii, gonagasa bárdni? Itgo muital munnje?” Amnon vástidii: “Mun lean ráhkásmuvvan Tamarii, vielljan Absaloma oabbái.” Jonadab dajai: “Veallán sevgii ja dahkalutta buohccin. Go du áhčči boahá geahččat du, de daja sutnje: ‘Divtte mu oappá Tamara buktit munnje borramuša ja ráhkadit dan mu

oaidnut, nu ahte mun beasan borrat dan su giedas.” Amnon veallánii ja dahkaluttai buohccin. Go gonagas bodii geahčcat su, de Amnon dajai: “Divtte mu oappá Tamara boahit ja gáhkket munnje moadde gáhku dás mu oaidnut, vai mun beasan borrat daid su giedas.” Dalle David bijai sáni Tamarii šlohttii: “Mana vieljat Amnona vissui ja ráhkat sutnje borramuša.” Tamar manai vieljas Amnona vissui gos son lei veallámin. Son válddii dáiggi, duhppii dan ja láibbui gáhkuid vieljas oaidnut ja goikadii daid. Muhto go son válddii bánno ja fálai gáhkuid Amnonii, de son biehttaliige borramis ja gohčui: “Olggos dás, juohkehaš!” Go buohkat ledje mannan, de Amnon dajai Tamarii: “Buvtte borramuša deike oadđingámmárii, vai mun beasan borrat du giedas.” Tamar válddii gáhkuid maid lei gáhkken, ja buvttii daid vielljasis oadđingámmárii. Muhto go Tamar geigii daid Amnonii vai son beassá borrat, de Amnon dohppiige su ja dajai: “Boade ja veallá muinna, oabbán!” Tamar dajai: “Vielljan, ale heahppásuhte mu! Dakkára ii oaččo dahkat Israelis. Ale daga dakkár fasttes dagu! Gosa mun dalle manašin heahpadiinnán? Ja buohkat Israelis anášedje du skealbman. Jeara baicce gonagasas, son ii vissásii gielddde mu dus.” Muhto Amnon ii dáhtton gullat su; son lei niidii ilá gievra, illastii su ja veallái suinna veagal. De Amnonis cahkiidii stuorra vuostemiella Tamara guovdu, stuorit go ráhkisvuohta mainna son lei ráhkistan su. Son dajai Tamarii: “Lihka ja čáhpot dás!” Dalle Tamar dajai sutnje: “Ii nu, vielljan! Jos don dál áját mu eret, de dagat vel stuorit veardedagu go maid juo leat dahkan.” Amnon ii goit dáhtton gullat su, muhto rávkkaid bálvaleaddjis ja dajai: “Áje olggos dán nissona ja lohkkat uvssa su mañis!” Tamar lei gárvodan guhkessoajat biktasa, dakkára maid gonagasa nieiddat atne olgguldabivttasin nu guhká go elle ain nieidan. Go bálvaleaddji lei dolvon su olggos ja lohkkadan uvssa su mañis, de Tamar botkkuhii muoldda oaivvi ala, gaikkodii iežas guhkessoajat olgguldabiktasa, bijai giedaid oaivvi ala ja manai doppe huikki. Su viellja Absalom dajai sutnje: “Leago du viellja Amnon leamaš duinna, oappázan? Sonhan lea du viellja, oro jávohaga dán áššis alege divtte dan čuohtit váibmosat.” Nu Tamar bázi vártnuheapmin ássat vieljas Absaloma vissui. Go gonagas David gulai dáid fearániid, de su moarri cahkiidii. Muhto Absalom ii dadjan Amnonii ii sánige; son vašuhii su, danin go Amnon lei heahppásuhtán su oappá Tamara. Absalom mávssaha Guovtte jagi geažes go Absalomis lei sávzabeaskideapmi Baal Hasoris Efraima lahka, de son bovdii dohko buot gonagasa bártneid. Absalom manai gonagasa lusa ja dajai: “Du bálvaleaddjis lea dál sávzabeaskideapmi. Mun bivddán ahte gonagas bálvaleddjiidiguin vuolgá muinna dohko.” Muhto gonagas vástidii Absalomii: “Ii nu, bártneázan, eat mii buohkat vuolgge, amamet váivvidit du.” Ja vaikko son ánuhii, de gonagas ii dáhtton vuolgit, muhto buressivdnidii su. Dalle Absalom dajai: “Jos don it ieš vuolgge, de divtte goittotge mu vielja Amnona vuolgit.” Gonagas jearai sus: “Manne son galggašii vuolgit?” Muhto Absalom ii heaitán ánuheames, ja nu gonagas divttii Amnona ja eará bártneidisge vuolgit. Absalom lágidii gonagaslaš jugalmasaid ja gohčui bálvaleddjiidis: “Atnet čalmmis goas Amnon juhkaluvvá ja šaddá movttegis millii. Go mun dajan didjiide: ‘Goddet Amnona’, de časket su jámas. Allet bala, munhan lean gohččon din. Lehket gievrrat ja roahkkadat!” Bálvaleaddjit dahke Amnonii nugo Absalom lei gohččon. Dalle buot gonagasa bártneid čuožžiledje ja báhtaredje, iešguhtege mulainis. Go sii ledje ain mátkkis, de Davida juvssai sáhka ahte Absalom lei goddán buot gonagasa bártneid iige oktage lean báhcán heggii. Dalle gonagas čuožžilii, gaikkodii biktasiiddis ja veallánii eatnamii, ja buot su bálvaleaddjit geat čužžo das, gaikkodedje maid biktasiid. Dalle Jonadab, Davida vielja Šima bárdni, dajai: “Herrán, ale gátte ahte buot gonagasa bártneid leat gottáhallan. Dušše Amnon lea jápmán. Absalom lea smiehttan dán dan beavvi rájes go Amnon heahppásuhtii su oappá Tamara. Allos gonagas jáhkko dan sáhkii ahte buot gonagasa bártneid livčče gottáhallan. Dušše Amnon lea jápmán.” Muhto Absalom báhtarii. Fargga várdájeaddji oinnii eatnat olbmuid njiedjain vâris Horonajima geainnu. Dalle Jonadab dajai gonagassii: “Geahča, do de bohtet gonagasa bártneid. Nugo du bálvaleaddji lea muitalan, nu lea geavvan.” Aiddo go son lei dadjan dan, de gonagasa bártneid ollejedje; sii čirrojedje jitnosit, ja maiddá gonagas ja su bálvaleaddjit čirro bahččagit. Absalom báhtarii Gešura gonagasa Talmaja, Ammihuda bártneid, lusa. David moraštii guhká bártneid Amnona. Absalom lei nappo báhtaran Gešurii, ja doppe son orui golbma jagi. Áiggi guhkkodahkii gonagas Davida moraš Amnona jápmima dihte váidduid, ja son ohcalii Absaloma. Nubbi Samuelgirji David árpmiha Absaloma Go Joab, Seruja bárdneid, fuomášii mo gonagas ohcalii Absaloma, de son vieččahii Tekoas muhtun jierpmálaš nissona ja dajai sutnje: “Dahkalutta morašteaddjin, gárvot morašbiktasiid alege vuoidda iežat oljuin, muhto leage nugo dakkár gii guhká juo lea moraštan jábmi. Mana dasto gonagasa lusa ja sártno sutnje ná.”

Ja Joab bijai sániid su njálbmái. Tekoalaš nisson manai gonagasa ságaide, luoitádii su ovdii eatnamii muoduid ja dajai: “Veahket, gonagas!” Gonagas jearai: “Maid don dáhtut?” Son vástidii: “Vuoi hearrá, mun lean leaska, mu boadnjá lea jápmán. Go mu boadnjá jámii, de mus, du bálvaleddjinnissonis, ledje guokte bártni. Go soai oktii leigga giettis, de soai riiddáskeigga, iige das lean oktage gii livččii earuhan sudno, muhto nubbi časkkii nuppi jámas. Dál oppa sohka lea vuosttildišgohtán mu ja dadjá: ‘Atte deike bártnat gii sorbmii vieljas, vai mii beassat goddit su ja nu duššadit maiddá árbbolačča.’ Nu sii áigot časkadit mañimuš čuotnamage mii velá lea báhcán, vai mu boatnjás ii bázáše ii namma iige nálli eatnama ala.” Gonagas dajai nissonii: “Mana ruoktot, mun bealuštan du du áššis.” Nisson dajai gonagassii: “Mu hearrá ja gonagas, dušše mun ja áhččán sohka leat sivalaččat, muhto lehkos gonagas ja su truvdnu siva haga.” Gonagas dajai: “Jos guhtege vel sárdnu dutnje maidege dán áššis, de buvttu su deike! De son ii šat vuorjja du.” Nisson dajai: “Vare gonagas vurtnošii Hearrás ja Ipmilis nammii ahte varramávssaheaddji ii beasa duššadit eambo iige sorbme mu bártni.” Dalle gonagas dajai: “Nu duohta go Hearrá eallá, ii vuoktačalbmige gahča bártnat oaivvis.” Dalle nisson dajai: “Divtte du bálvaleddjinnissona vel sárdnut juoidá hearrásis ja gonagassis.” David dajai: “Sártno.” Nisson dajai: “Manin don dál áiggut dahkat aivve seammá láhkái Ipmila álbmoga vuostá? Daiguin sániiguin maid don, gonagas, leat sárdnon, de don dagat iežat sivalažžan, go it suova dan olbmá máhccat gii lea šaddan báhtarit du luhtte. Buohkat mii jápmit, ja mii leat dego eatnamii golggahuvvon čáhci mii ii leat fas čohkkemis. Muhto Ipmila dáhttu ja ulbmil ii leat dat ahte hilgojuvvon olmmoš lea áddjojuvvon su muoduid ovddas agálaš áigái. Aiddo dán áššis mun lean bohtán sárdnut hearrásan gonagassii. Olbmot leat suorggahan mu, ja mun jurddašin: Mun ferten sárdnut gonagassii, son sáhtta dahkat dan maid su bálvaleddjinnisson átnu, son sáhtta beastit mu dan olbmá giedas gii dáhttu heavahit mu ja mu bártni Ipmila árbeeatnamis. Du bálvaleddjinnisson jurddašii ahte gonagasa sátni buktá oadjebasvuoda, dasgo mu hearrá ja gonagas lea nugo Ipmila engel ja máhtta earuhit mii lea buorre ja mii bahá. Vare Hearrá, du Ipmil, livččii duinna.” Gonagas dajai dalle nissonii: “Ale čiega mus maidege maid mun dus jearan.” Nisson dajai: “Sártno, mu hearrá ja gonagas!” Gonagas jearai: “Leago Joaba giehta buot dás?” Nisson vástidii: “Nu duohta go don ealát, mu hearrá ja gonagas: Olmmoš ii beasa gáidat ii olgeš iige gurut beallái das maid mu hearrá gonagas sárdnu. Du bálvaleddji Joab vuolggašii mu ja bijai buot dáid sániid mu njálbmái, danin go son dáhtui jorgalit dán ášši nuppi guvlui. Muhto mu hearrá lea viissis dego Ipmila engel ja ipmirda buot mii eatnama alde dáhpáhuvvá.” Gonagas dajai Joabii: “Mun dagan nugo don dáhtut. Mana viežžat Absaloma ruoktot.” Joab luoitádii eatnamii muoduid, buressivdnidii gonagasa ja dajai: “Mu hearrá ja gonagas, dál mun diedán ahte lean ožžon árpmu du čalmmiin, go oainnán ahte don ollašuhtát mu sávaldaga.” De Joab manai Gešurii ja buvtii Absaloma Jerusalemii. Muhto gonagas dajai: “Son galgá mannat iežas vissui, mu čalmmiid ovdii son ii oaččo bohtit.” Nu Absalom manai iežas vissui iige beassan deaivvadit gonagasain. Oppa Israelis ii lean olmmái gii livččii rámiduvvon nu fávrun go Absalom. Son lei dievaslaš juolgevuodus oaivečohkkii. Go son čuohpahii vuovttaidis – dan son dagai oktii jagis, go dat šadde ilá lossadin – de dat dedde guoktečuodi šekela gonagasa viehkagis. Absalomii riegádedje golbma bártni ja okta nieida gean namma lei Tamar. Son lei hui čappa nisson. Absalom ášai Jerusalemis guokte jagi, muhto ii bohtán gonagasa čalmmiid ovdii. De son rávkkaš Joaba, vai beassá bivdit su mannat gonagasa ságaide, muhto Joab ii dáhtton bohtit. Son rávkkaš su vel nuppádassii, muhto Joab ii dallege dáhtton bohtit. Dalle Absalom dajai bálvaleddjiiidasas: “Diihan diehtibehtet ahte Joabis lea mu eatnama bálldas bealdu mas son šaddada bivggi. Mannet cahkkehit dan!” Ja Absaloma bálvaleddjit cahkkehedje bealddu. Dalle Joab bodii Absaloma vissui ja jearai: “Manne du bálvaleddjit leat cahkkehan mu bealddu?” Absalom vástidii: “Munhan rávken du, vai beasan vuolggahtit du jerrat gonagasas: ‘Manne mun galgen bohtit Gešuris? Munnje livččii leamaš buoret orrut doppe. Dál mun dáhtun beassat gonagasa ovdii. Jos mun lean sivalaš, de gonagas oažžu goddit mu.’” Dalle Joab manai gonagasa ságaide ja mitalii sutnje dán, ja gonagas rávkkaš Absaloma lusa. Son bodii gonagasa lusa ja luoitádii su ovdii eatnamii muoduid, ja gonagas cummistii su. Nubbi Samuelgirji Absaloma suollemaš lihtodeamit Das mañnil Absalom hágai vovnnaid ja heasttaid ja vihttalogi olbmá geat vihke su ovddabeale. Árrat idedis Absalom lávii mannat dan luotta gurrii gokko beasai gávpoga portii. Go de muhtin bodii gonagasa lusa vai oažžu vuoigatvuoda riidoáššis, de Absalom rávkkaš su lusa ja jearai: “Gude gávpogis don boadát?” Go olmmái mitalii gude Israela čerdii son gulai, de Absalom dajai: “Du ášši lea gal buorre ja vuoigat, muhto gonagasa luhtte ii oktage guldal du.” Ja Absalom dajai vel: “Vare

mun biddjojuvvošin duopmárin dán eatnamii! Dalle juohkehaš geas lea riidoássi, sáhtta boahit mu lusa, ja mun doaimmahan sutnje vuoigatvuoda.” Ja nu dávjá go soamis lahkani sutnje ja áiggui luoitádit su ovdii, de son doamai geiget gieda, dollii su ja cummistii su. Nu Absalom dagai buot israellaččaide geat bohte gonagasa lusa oazžut vuoigatvuoda, ja dainna lágiin son čádjidahtii israellaččaid. Njealji jagi manjil Absalom dajai gonagassii: “Divtte mu mannat Hebronii deavdit lohpadusa maid lean dahkan Heerrái. Go mun ássen Gešuris Aramis, de mun lohpidin oaffaruššat Heerrái, jos son diktá mu máhccat Jerusalemii.”

Gonagas dajai: “Mana ráfis.” De Absalom vulggii Hebronii. Son lei suoli vuolggahan áirasiid buot Israela čearddaid gaskii cealkit: “Go dii gullabehtet dorvečuodjama, de galgabehtet čuorvut: ‘Absalom lea šaddan gonagassan Hebronis!’” Absalom lei bovden Jerusalemis guoktečuodi olbmá, ja sii vulge su mielde ávaškeahtta mii lei dáhpáhuvvamin. Go Absalom lei oaffaruššamin njuovvanoaffariid, de son vieččahii vel Davida ráddeaddi Ahitofela su ruovttugávpogis Gilos. Nu suollemas lihttu nanosmuvai, ja ain eambbo olbmot čoagganedje Absaloma lusa. David báhtara Jerusalemis Davida lusa bodii áirras gii muitalii ahte Israela olbmáid váibmu lea jorgalan Absaloma beallái. Dalle David dajai buot olbmáidasas geat ledje su luhtte Jerusalemis: “Báhtarehкот, muđui mii eat gáddjojuvvo Absaloma giedas. Gáhččet vuolgit, muđui son doarrida min ja dagaha midjiide lihkuhisvuoda, ja son časká mihkiin oppa gávpoga.”

Gonagasa olbmát vástidedje sutnje: “Du bálvaleddjit leat gárvásat dahkat maid min heerrá ja gonagas atná buorrin.” Gonagas vulggii gávpogis vácci oppa veagainis; dušše logi liigeáhká son gudii gáhttet šloahta. Gonagas nappo vulggii gávpogis oppa veagainis. Sii bisánedje doppimuš viesu buohta. Doppe buot gonagasa olbmát manne su meatta, maiddái buot keretlaččat ja peletlaččat ja vel guhttačuodi olbmá geat ledje vuolgan su fárrui Gatis.

Gonagas dajai gatlaš Ittajii: “Manne donnai leat vuolgan minguin? Máhca ruoktot ja oro odđa gonagasa luhtte. Dasgo don leat vierroolmmoš ja leat velá guodđán iežat eatnama. Eske don leat boahán; válddášingo mun du dál juo čádjádallat min mielde, go mun iešge in dieđe gosa lean mannamin? Máhca ruoktot ja doalvvo mielddát vieljaidatge. Vare Heerrá livččii dutnje buorre ja oskkáldas!” Muhto Ittai vástidii gonagassii: “Nu duohta go Heerrá eallá ja nu duohta go don ealát: Mun dáhtun leat doppe gos mu heerrá ja gonagas lea, lei dal ovddas eallin dahje jápmin.”

Dalle David divttii su boahit mielde, ja gatlaš Ittai searvvai sinna buot olbmáidisuin ja eará veagainis. Juohke bealde buohkat čirro jitnosii. Gonagas rasttildii Kedronleagi, ja dasto oppa álbmot vádjolišgođii su meatta ja de geainnu mii manai meahci guvlu. Mielde lei maiddái Sadok ja sinna buot levilaččat geat gudde Ipmila lihtuárkka. Sii luite Ipmila árkká eatnamii, ja Abjatar oaffarušai oaffariid dassázi go oppa álbmot lei vádjolan olggos gávpogis. De gonagas dajai Sadokii: “Doalvvo Ipmila árkká ruoktot gávpogii. Jos Heerrá árpmiha mu, de son doalvu munai ruoktot ja diktá mu vel oaidnit árkká dan iežas sajis. Muhto jos son hilgu mu, de son oazžu dahkat munnje maid atná buorrin.”

Ja son dajai vel: “Donhan áddet ahte lea buoret go don máhcat gávpogii ja válddát mielddát guktuid bártneid, du iežat bártne Ahimaasa ja Abjatar bártne Jonatana. Mun ieš ájáhalan meahcis gálabáikkiid lahka, dassázi go dis boahá sátni.” De Sadok ja Abjatar doalvvuiga Ipmila árkká ruoktot Jerusalemii ja oruiga doppe. Muhto David govččai oavvi ja vulggii čieru ja rabas julggiid goargnut Oljovárrái. Buohkat geat ledje su mielde, gokče oavvi ja gorgno várrefieltti čieru. Go Davidii muitaluvvui ahte maiddái Ahitofel lei daid joavkkus geat ledje dahkan lihtu Absalomiin, de son dajai: “Heerrá, daga duššin Ahitofela rávvagiid!”

Go David lei joavdan várrečohkkii dan báikái gokko lávejedje rohkadallat Ipmila, de ereklaš Hušai bodii su ovddal. Son lei gaikkodan biktasiid ja botkkuhan muoldda oavvi ala. David dajai sutnje: “Jos don boadát muinna, de don šattat munnje dušše noaddin. Máhca gávpogii ja daja Absalomii: ‘Gonagas, mun dáhtun bálvalit du. Ovddal mun ledjen áhčat bálvaleddji, muhto dál mun dáhtun leat du bálvaleddji.’”

Dalle don sáhtát veahkehit mu ja dahkat duššin Ahitofela rávvagiid. Báhpaguovttos Sadok ja Abjatar leaba doppe du veahkin. Go don gulažat juoidá gonagasa šloahtas, de muital sudnuide. Doppe leaba maid sudno bártneid, Sadoka bárdne Ahimaas ja Abjatar bárdne Jonatan. Bidjet sudno mielde dieđu munnje buot das maid gullabehtet.”

Seammá áigge go Davida ustit Hušai joavddai Jerusalemii, de dohko bodii maiddái Absalom. Nubbi Samuelgirji David ja Siba Go David lei aiddo mannan várrečohka meatta, de su ovddal bodii Siba, Mefibošeta bálvaleddji, ja sus ledje mielde guokte noaddeásena. Daid sealgái ledje noaduhuvvon guoktečuodi láibbi, čuodi rusingáhku, čuodi šattošgihpu ja viidneseahkka. Gonagas jearai Sibas: “Maid don áiggut daiguin?” Siba vástidii: “Ásenat leat gonagasa bearraša várás, vai sii besset riidet, láibbit ja šaddosat bálvaleddjiide borramuššan ja viidni juhkamuššan daidda geat váibet meahcis.”

Gonagas jearai: “Gos lea du hearrá Saula bárdni?” Siba vástidii: “Son bázii Jerusalemii. Son oainnat jurddaša ahte dál Israela čearddat addet sutnje fas su áhči gonagasvuoda.” Dalle gonagas dajai Sibai: “Buot mii gullá Mefibošetii, šaddá dál du oapmin.” Siba vástidii: “Mun gopmirdan du ovdii. Vare du árbmugasvuolta livččii álo mu oassin, mu hearrá ja gonagas!” Go gonagas David joavddai Bahurima buohta, de gávpogis bodii su ovddal muhtun Saula fuolki. Son lei Šimi, Gera bárdni. Go son váccii, de son garrudalai ja bállahastalii geđggiid Davida ja su lagamus olbmáid njeaiga, vaikko oppa soahteveahka ja oaivámuččat ledje gonagasa goappáge bealde. Šimi garuhii su ja čuorvvui: “Eret dás, eret, don varragiehtarienvár! Hearrá mávssaha dutnje buot Saula soga varaidd maid golggahit, go álget gonagassan su sadjái. Hearrá lea addán dál gonagasvuoda du bárdnái Absalomii. Aiddo du iežat varradagut leat dagahan dutnje oasehisvuoda.” Abišai, Seruja bárdni, dajai gonagassii: “Manne duot jápma beana oazžu garuhit mu hearrá ja gonagasa? Divtte mu mannat ja čuolastit sus oaivvi.” Muhto gonagas dajai: “Mii dahkamušaid dudnos lea dáinna, Seruja bártnit? Anne dal garuha! Jos Hearrá lea gohččon su garuhit Davida, de gii sáhtá láitit su?” David dajai Abišajii ja olbmáidasas: “Jos mu bárdni, mu iežan oazži ja varra, bivdá mu heakka, manne dalle ii dát benjaminlašge? Diktet su orrut ja garuhit mu, dasgo Hearrá lea gohččon su. Hearrá sáhtá oaidnit mu vartnuhisvuoda ja jorahit su garuhusaid juoga buorrin.” David ja su olbmát manne luotta ovddos, ja Šimi váccii várrevieltti sin buohta. Oppa áigge son garuhii Davida ja bállahastalii geđggiid ja čievrra. Gonagas ja oppa su veahka jovde mañimuš Ajefimii, ja doppe sii vuoinjastedje. Absalom Jerusalemis Absalom lei bohtán Jerusalemii oktan Israela olbmáiguin, ja Ahitofel lei maiddái suinna. Davida ustit ereklaš Hušai bodii Absaloma lusa ja čuorvvui: “Ellos gonagas! Ellos gonagas!” Absalom dajai Hušajii: “Dákkárgo lea du oskkáldasvuolta? Manin it mannan ustibiinnát?” Hušai vástidii: “In de mannan, dasgo mun lean dan bealde gean Hearrá ja dát álbmot ja buot Israela olbmát leat välljen. Su lusa mun bázán. Ja nuppádassii: Gean mun bálvalivččen, jos in su bártni? Nugo mun lean bálvalan du áhči, nu mun áiggun bálvalit dunai.” Absalom dajai Ahitofelii: “Neavvomat dál, maid mun galggašin dahkat.” Ahitofel dajai sutnje: “Mana áhčát liigeáhkáid lusa geaid son gudii gáhttet šloahta. Go dalle oppa Israel gullá ahte don leat šaddan áhčát vašálažžan, de dat geat leat duinna, roahkasmuvvet.” Absalomii cegejuvvui goahti dáhki ala, ja son manai áhčis liigeáhkáid lusa oppa Israela oaidnut. Daid áiggiid Ahitofela neavvagat ledje dego Ipmila sátni; dakkárin su neavvagiid aniiga maid David ja Absalom. Nubbi Samuelgirji Absalom hilgu Ahitofela rádi Ahitofel dajai Absalomii: “Divtte mu välljet guoktenuppelohkáiduhát olbmá ja vuolgit vel otná ija doarridit Davida. Dalle mun beasan fallehit su, go son lea váiban ja vuoimmehuvvan. Mun suorggahan su, ja go oppa su veahka báhtara, de mun gottán su, dušše su. De mun anán fuola das ahte oppa álbmot ohcala du lusa, dego moarsi ohcala irggis lusa. Donhan leat bivdimin dušše ovtta olbmá heakka; buot earáid don divttát leat ráfis.” Dán neavvaga Absalom ja Israela vuorrasat atne buorrin, muhto Absalom rávkka lusas maiddái ereklaš Hušaja, vai beassá gullat su oaivila. Hušai bodii Absaloma lusa, ja Absalom mitalii sutnje maid Ahitofel lei nevvon. Son jearai: “Dahkatgo mii nugo son dadjá vai eat? Maid don neavvut?” Hušai dajai Absalomii: “Dán háve Ahitofela neavva ii leat buorre. Donhan dovddat áhčát ja su olbmáid ja diedát ahte sii leat jálus soahteolbmát, ja go sii hárdjuvvojit, de sii leat dego guovžaeadni mas leat váldjuvvon čivggat. Du áhčči lea hárvánan soahteolmmái, ii son idjat olbmáid luhtte. Dál son lea vissásit čiehkádan muhtun báktaráigái dahje eará báikái. Jos muhtumat du olbmáin gahččet juo vuosttaš falleheames ja dat beaggá, de olbmot dadjet: Heavvu lea deaividan Absaloma veaga. Ja dalle dorvvohuvvá jálumus olmmáige gean váibmu lea nugo ledjona váibmu. Oppa Israelhan diehtá ahte du áhčči lea sávgár ja ahte su olbmát leat jálut. Dan dihte mu neavva lea dát: Čohkke lusat buot israellaččaid Dana rájes gitta Beer Šeba rádjái, seamma eatnagin go sáddot mearragáttis, ja vuolgge donnai soahtat. Go mii dasto fáhtet su, gos ihkinassii son leažžáge, de mii gokčat su nugo suoldni gahččá eatnamii; ii son iige oktage su olbmáin báze heggii. Ja jos son geassáda muhtun gávpogii, de oppa Israel bohtá dan birra oarat giedas ja gaikkiha dan gávpoga vulos leahkái, nu ahte dasa ii báze ii geađgige.” Absalom ja buot Israela olbmát dadje: “Erekläš Hušaja ráddi lea buoret go Ahitofela ráddi.” Hearrá lei oainnat mearridan dahkat duššin Ahitofela buori rádi ja dagahit Absalomii oasehisvuoda. David beassá báhtarit Absalomis Hušai mitalii báhpaguoktái Sadokii ja Abjatarii man láchkai Ahitofel lei nevvon Absaloma ja Israela vuorrasiid ja makkár neavvaga son ieš lei addán. De son dajai: “Biddji hoahpus Davidii dákkár sáni: ‘Ale idjat gálabáikkiin meahcis, muhto rasttil Jordana dálánaga, muđui don ja oppa du veahka gottáhallebehtet.’” Jonatan ja Ahimaas leigga orron

Rogeládjaga gurrii. Muhtin bálvleaddjineida finai buktimin sudnuide sáni, ja soai dasto galggaiga doalvut dan gonagas Davidii. Soai ieža eaba duostan diktit iežaska oidnojuvvot gávpogis. Muhto muhtun bártnáš oinnii sudno ja mitalii dan Absalomii. Dalle soai vulggiiga das hoahpus ja manaiga muhtun olbmá vissui Bahurimii. Šiljus lei gáivo, ja soai njeijaiga dan sisa. Olbmá áhkká lebbii gokčasa gáivoráiggi ala ja botkkuhii gokčasa ala gordnečalmmiid, nu ahte gáivvo ii sáhttán oaidnit. Absaloma olbmát bohte vissui áhká lusa ja jerre: “Gos leaba Ahimaas ja Jonatan?” Áhkká vástidii: “Soai manaiga jogaža rastá.” Olbmát ohce sudno, muhto go eai gávdnan, de sii máhce Jerusalemii. Go sii ledje mannan, de Jonatan ja Ahimaas goarknuiga gáivvos ja doalvvuiga sáni gonagas Davidii. Soai dajaiga: “Mannet hoahpus joga rastá!” De soai muitaleigga, makkár neavvaga Ahitofel lei addán. David ja oppa su veahka vulge ja rasttildedje Jordana. Go idit čuvvgodii, de ledje buohkat, velá mañimuš olmmáige, mannan Jordana rastá. Go Ahitofel oinnii ahte su neavva ii adnojuvvon, de son sádelasttii ásena ja máhcai iežas gávpogii. Go son lei lágidan viesus, de son harccastii iežas. Nu son jámii, ja son hávdáduvvui áhčis hávdái. David lei boahtán Mahanajimii, go Absalom ja israellaččat manne suinna Jordana rastá. Absalom lei bidjan Joaba sadjái soahteveagaoivámužžan Amasa gean áhčči lei ismaellaš Jitra ja eadni Abigajil, Nahaša nieida, Joaba eatni Seruja oabbá. Israel ja Absalom luoitalede Gileadii. Go David bodii Mahanajimii, de bohte su ovddal Nahaša bárdni Šobi gii lei ammonlaččaid Rabba olmmoš, Ammiela bárdni Makir gii lei Lo-Debara olmmoš, ja gileadlaš Barsillai gii lei Rogelima olmmoš. Sii bukte sutnje ja su vehkii gávnneid, gáriid, láirálihtiid ja borramuššan nisu, bivggi, jáffu ja gordojuvvon gortni, linsaid ja earttaid, honnega, vuoja, sávzzaid ja vuosttáid. Dasgo sii jurddašedje ahte olbmát ledje váiban ja goikan ja nelgon meahcis. Nubbi Samuelgirji Absalom vuottáhalla ja jápmá David geahčadii soahteveagas ja bijai dasa duháhaoivámuččaid ja čuohtásaoivámuččaid. Son juogadii veaga golmma sadjái; ovttá njunušin lei Joab, nuppi Abišai, Seruja bárdni ja Joaba viellja, goalmmadagis gatlaš Ittai. Gonagas dajai soahteolbmáidasas: “Mun ieš maid vuolggán dinguin.” Muhto olbmát vástidedje: “Ale vuolgge! Jos mii earát báhtarit, de ii oktage beroš, ja jos bealli mis gahččá, de ii dallege oktage beroš. Muhto don leat nugo logiduháha mis. Dan dihte lea buoret ahte don bisut gávpogis ja boadát doppe midjiide veahkkin.” Dalle gonagas dajai sidjiide: “Mun dagan maid dii dáhttubehtet.” Son manai poartta gurrii čuožžut, ja oppa soahteveahka vulggii gávpogis čuđiid mielde ja duháhiid mielde. Muhto gonagas gohčui Joaba, Abišaja ja Ittaja: “Meannudehket mu dihte litnásit mu Absalomiin.” Oppa soahteveahka gulai ahte gonagas attii buot oivámuččaidas mearrádusa Absaloma hárrái. Soahteveahka vulggii gávpogis soahtat israellaččaiguin, ja soahti šattai Efraima vuovddis. Davida olbmát vuite israellaččaid, ja heavvu lei dan beavvi stuoris, guoktelogiduhát olbmá. Soahti viidánii miehtá dan guovllu, ja vuovdi duššadii dan beavvi eanebuid go miehkki. Davida olbmát deive áicat Absaloma gii riidii mulain. Go mula bodii stuorra suhkesoavssat terebintta vuoli, de Absalom sorrašuvai vuovttainis terebintii, ja go mula mainna son lei riidemin, ruhtai eret, de son heangasii almmi ja eatnama gaskii. Muhtun olmmái oinnii dan ja mitalii Joabii: “Mun oidnen Absaloma heangámin terebinttas.” De Joab dajai olbmái: “Jos don oidnet su, de manin it časkán su jámas dastánaga? Mun livččen addán dutnje logi šekela silbba ja boahkána.” Olmmái dajai: “Vaikko mu giedaide vihkkejuvvošii duhát silbašekela, de mun in lokteše gieda gonagasa bárdni vuostá. Min gulluthan gonagas gohčui du ja Abišaja ja Ittaja: ‘Atnet mu dihte fuola dan nuorra olbmás!’ Galggašingo mun dalle leat behtolaš su vuostá? Dasgo ii mihkkege biso čihkosis gonagasa ovddas, ja don livččet doalahan iežat eret.” Joab dajai: “Mun in áiggo šat ájahallat du luhtte.” Son válddii golbma sáitti ja čuggii daid Absaloma raddái, go son lei ain heakkas ja heaŋgái terebinttas. De bohte logi Joaba veajjoguoddi Absaloma birra, ja sii časke su jámas. Joab bosádii dorvve, ja soahteolbmát heite doarrideames Israela, danin go Joab lei bissehan sin. Sii válde Absaloma rupmaša, bálkestedje dan meahcis stuorra roggái ja barde dan ala stuorra geadgečoma. Muhto israellaččat báhtaredje, iešguhtege ruktosis. Absalom lei ealedettiinis ceggen alccesis geadgebácci Gonagasleahká. Son dajai: “Mus ii leat bárdni gii bisuhivččii mu nama muittu.” Dan dihte son bijai bázzái iežas nama, ja dat gohčoduvvo vel dán beavvige Absaloma bázzin. David gullá ahte Absalom lea jápmán Ahimaas, Sadoka bárdni, dajai Joabii: “Divtte mu viehkat mitalit gonagassii dan illusága ahte Hearrá lea doaimmahan sutnje vuoigatvuoda ja beastán su vašálaččaid giedas.” Muhto Joab celkkii sutnje: “Odne don it sáhte doalvut illusága. Muhtun eará beavvi don sáhtát doalvut illusága, muhto it odne, danin go gonagasa bárdni lea jápmán.” Dasto Joab celkkii muhtun nubialažžii: “Mana mitalit gonagassii maid leat oaidnán.” Nubialaš gopmirdii Joaba ovdii

eatnamii muoduid ja de viehkalii. Muhto Ahimaas, Sadoka bárdni, dajai fas Joabii: “Lehkos mo leažžá, muhto divtte mu viehkalit nubialačča maŋŋái!” Joab dajai: “Maid dat ávkkuhivččii, bártnážan? It don goitge oaččo bálkká iežat ságas.” Ahimaas dajai: “Gevvos mo geavaš, muhto mun viehkalan.” Dalle Joab dajai: “Viehkal dasto!” De Ahimaas viehkalii Jordanjalgadasa bálgá ja joavddai ovdal nubialačča. David lei čohkkámin poartalanjas go várdájeaddji gii lei gorgnon gávpotpoartta dáhki ala, oinnii olbmá boahhtimin viega okto. Várdájeaddji čurvii gonagassii ja diedihii ášši. Gonagas dajai: “Jos olmmái lea okto, de son buktá buriid ságaid.” Go olmmái bodii lagabui, de várdájeaddji áiccai nuppi viehkkige, ja son čuorvvui poartalatnjii: “Do viehká vel nubbi olmmáige deike guvlui.” Gonagas dajai: “Sonnai buktá buriid ságaid.” Várdájeaddji dajai: “Duot ovddit orru mu mielas viehkamin Ahimaasa, Sadoka bártni, láhkái.” Gonagas dajai: “Son lea buorre olmmái, son buktá buriid ságaid.” Ahimaas čurvii gonagassii: “Ráfi dutnje!” Son gopmirdii gonagasa ovdii eatnamii muoduid ja dajai: “Rámiduvvon lehkos Hearrá, du Ipmil, guhte lea addán du vuoitit daid olbmáid geat bajidedje gieda mu hearrá ja gonagasa vuostá.” Gonagas jearai: “Eallágo Absalom dearvan?” Ahimaas vástidii: “Aiddo dalle go Joab vuolggahii mu mátkái, de soahtesiiddas lei stuorra šlápma, muhto mun in dieđe mii dat lei.” Gonagas gohčui su mannat doaresbeallái, ja son manai dasa vuordit. De joavddai nubialaš. Son dajai: “Mus leat buorit ságat hearráan ja gonagassasan: Hearrá lea odne doaimmahan dutnje vuoigatvuoda ja beastán du buot daid giedas geat čuožžiledje du vuostá.” Gonagas jearai nubialaččas: “Eallágo Absalom dearvan?” Nubialaš vástidii: “Gevvos buot mu hearrá ja gonagasa vašálaččaide ja vuostálastiide nugo sutnje geavai!” Dat čuzii gonagassii garrasit. Son manai čieru dan latnjii mii lei poartta bajábealde, ja manadettiin son čuorvvui: “Bártnážan Absalom! Mu iežan bárdni, bártnážan Absalom! Vuoi bártnážan, vare mun livččen jápmán du sajis! Absalom, mu iežan bárdni!” Nubbi Samuelgirji Joab láitá Davida Joabii muitaluvvui: “Gonagas dušše čieru ja morašta Absaloma.” Dan beaivvi soahteolbmáid vuoitoillu jorai morašin, go sii gulle ahte gonagas morašta bártnis. Olbmát njáhke dan beaivvi gávpogii dego njáhká heahpanemiin veahka mii lea báhtaran soadis. Gonagas lei gokčan muoduid ja čuorvvui alla jienain: “Bártnážan Absalom! Mu iežan bárdni, bártnážan Absalom!” Dalle Joab manai vissui gonagasa lusa ja dajai: “Don leat dál heahppásuhtán buot olbmáidat, vaikko sii odne leat gádjon du heakka ja maiddái du bártneid ja nieiddaid, du áhkáid ja liigeáhkáid heakka. Don ráhkistat vašálaččaidat ja vašuhat daid geat ráhkistit du! Otná beaivvi don dovddahat ahte it ane árvvus it oaivámuččaidat itge olbmáidat. Dál mun diedán ahte jos mii buohkat livččiimet gahččan, muhto Absalom livččii báhcán heggii, de dat livččii leamaš du mielas vuoigat. Čuožžil dál! Mana olggos ja sártno ustitlaččat olbmáidat. Mun vuortnun Hearrá nammii ahte jos it mana, de dán ija buot du olbmát guđdet du. Dat livččii dutnje bahát go buot dat bahá maid leat vásihan nuorravuodát rájes gitta dássázi.” Dalle gonagas čuožžilii ja čohkánii portii. Álbmogii almmuhuvvui: “Gonagas čohkká poarttas”, ja buohkat bohte gonagasa lusa. David máhccá Jerusalemii Israellaččat ledje báhtaran, iešguhtege ruktosis. Israela čearddaid olbmát nággegohte guhtet guimmiideasetguin ja dadje: “Gonagas lea beastán min min vašálaččaid giedas, son lea gádjon min filistalaččaid giedas, ja dál son lea báhtaran Absalomis ja šaddan vuolgit eatnamis. Muhto Absalom gean mii vuoiddaimet iežamet gonagassan, lea jápmán sohtái. Manin dii ehpet jietnat maidege gonagasa ruovttoluotta viežžamis?” Go gonagas David gulai dáid ságaid, de son bijai báhpaguoktái, Sadokii ja Abjatarii, dákkár sáni: “Sárdnu Juda vuorrasiidda ná: Áigubehtetgo dii leat maŋimuččat viežžat gonagasa ruoktot? Dii lehpēt mu vieljat, mu dákti ja mu oažži. Manne dii livččiidet maŋimuččat viežžat gonagasa ruoktot?” Ja cealki Amasai: “Almma don leat mu dákti ja mu oažži? Ipmil ránggáštehkos mu dál ja álo, jos don it dán beaivvi rájes šatta mu soahteveagaoivámužžan Joaba sadjái.” Dán láhkái son oaččui buot Juda olbmáid jorgalit beallásis oktan olmmájin, ja sii bidje gonagassii sáni: “Máhca ruoktot oktan buot olbmáidatguin!” Nu gonagas vulggii ruoktot ja bodii Jordangáddái. Juda olbmát ledje bohtán Gilgalii gonagasa ovddal, vai besset buktit su Jordana rastá. Benjaminlaš Šimi, Gera bárdni, Bahurima olmmoš, gáhčai oktan Juda olbmáiguin gonagasa ovddal. Sus ledje mielde duhat benjaminlačča ja vel Siba, Saula bearraša bálvaledji, ja su vihttanuppelohkái bártni ja guoktelogi bálvaledji. Sii ledje mannan rastá gállagis, vai besset veahkehit gonagasa bearraša nuppi beallái ja dahkat maid gonagas anii buorin. Go gonagas lei vuolgin rasttildit Jordana, de Šimi, Gera bárdni, luoitádi gonagasa ovdii ja ánu: “Hearrá, ale logahala munnje mu rihkkuma alege muite man bahás du bálvaledji rihkui dan beaivvi go mu hearrá ja gonagas vulggii Jerusalemis. Gonagas, ale šat muittaš dan! Mun diedán ahte lean suddudan, ja danin mun lean vuosttamuzžan oppa Josefa

čearddas bohtán odne mu hearrá ja gonagasa ovddal.” Dalle Abišai, Seruja bárdni, dajai: “Iigo Šimi ferte jápmit, go son lea garuhan dan olbmá gean Hearrá lea vuoidan?” Muhto David vástidii: “Mii dahkamušaid dudnos lea muinna, Seruja bártnit? Manin doai dál vuosttaldeahppi mu? Ii oktage israellaš goddojuvvo dán beaivvi, go mun fas lean vissis ahte lean Israela gonagas.” Ja gonagas dajai Šimii: “Don it jáme.” Ja son vuortnui dan sutnje. Mefibošet, Saula áddjut, lei maid bohtán gonagasa ovddal. Son ii lean bassan julggiid, čorgen skávžžáid iige bassan biktasiid gonagasa vuolgima rájes gitta dan rádjái, go gonagas máhcai ráfis ruoktot. Go son dal bodii Jerusalemis gonagasa ovddal, de gonagas jearai sus: “Manne don it vuolgan muinna, Mefibošet?” Mefibošet vástidii: “Mu hearrá ja gonagas, mu bálvaleaddji behtii mu. Mun sihten su sádelastit alcesan ásena, vai beasan riidet dainna ja vuolgit gonagasa mielde – dasgo mun lean rámbi. Muhto son lea sárdnon mu sealggebealde baháid mu birra hearrá gonagassii. Don, mu hearrá ja gonagas, leat goittotge nugo Ipmila engel; daga nu mo don oainnát buorin. Dus livččii leamaš vuoigatvuohta goddit oppa mu áhči soga, muhto don almmatge bidjet bálvaleaddjât daid searvái geat borret du beavddis. Mii vuoigatvuodaid mus vel livččii maid mun vel sáhtášin átnut gonagasas?” Gonagas dajai sutnje: “Don it šat dárbbas sárdnut eambbo. Mun gohčun du ja Siba juohkit gaskaneatte du soga eatnamiid.” Dalle Mefibošet dajai gonagassii: “Váldos Siba vaikko buot, go juo mu hearrá ja gonagas lea bohtán dearvan ruoktot.” Gileadlaš Barsillai lei bohtán Rogelimis ja mieduštán gonagasa Jordana rastá, vai beassá dahkat doppe earrodearvvuodaid. Barsillai lei boares olmmái, gávccilogijahkášaš. Son lei atnán fuola gonagasa birgejumis dan botta go gonagas orui Mahanajimis, dasgo son lei hui jábálaš. Gonagas dajai Barsillajii: “Vuolgge donnai muinna, de mun anán dus fuola Jerusalemis.” Barsillai vástidii: “Mun lean ilá boaris vuolgit gonagasain Jerusalemii. Mun lean dál gávccilogijahkášaš, de earuheáččango šat buori bahás dahje njálggiideazžágo bálvaleaddjásat dat maid son borrá ja juhká dahje gulažango šat olbmáid ja nissoniid lávluma? Manne du bálvaleaddji galggašii leat hearrá gonagassii noaddin? Du bálvaleaddji miedušta gonagasa dušše oanehis gaskka don beallái Jordana. Manne gonagas dagašii munnje dakkár buori daga? Divtte mu máhccat ruoktot, vai oaččun jápmit iežan gávpogii gosa maddái mu áhčči ja eadni leaba hávdáduvvon. Muhto dá lea du bálvaleaddji Kimham; suova su vuolgit duinna, mu hearrá ja gonagas, ja daga sutnje maid anát buoremussan.” Gonagas dajai: “Bohtos Kimham muinna. Mun dagan sutnje maid don sávat. Mun dagan buot maid don mus ánuhat.” Dasto oppa álbmot manai Jordana rastá, ja maddái gonagas rasttildii eanu. Gonagas cummistii Barsillaja ja dagai earrodearvvuodaid, ja Barsillai máhcai ruktosis. Gonagas vulggii Gilgala guvlui, ja Kimham vulggii suinna. Oppa Juda álbmot ja bealleoassi Israela álbmogis ledje leamaš miedušteamen gonagasa Jordana rastá. Dalle buot eará israellaččat bohte gonagasa lusa ja dadje sutnje: “Manne min vieljat, Juda olbmát, leat buktán du ja du bearraša ja buot du olbmáid Jordana rastá?” De buot Juda olbmát vástidedje israellaččaide: “Danin go gonagas lea okta mis. Manin dii das lehpēt suhttan? Leatgo mii borran gonagasa opmodaga dahje skáhpon alceseamet ovdduid?” Israellaččat dadje Juda olbmáide: “Mis lea logi geardái stuorit vuoigatvuohta gonagassii go dis, maddái Davidii. Manne lehpēt olguštan min. Ja eatgo aiddo mii vuosttažin sárdnon ahte min gonagas galggašii vižžojuvvot ruoktot?” Muhto Juda olbmáid sánit ledje garraseappot go israellaččaid sánit. Nubbi Samuelgirji Šeba stuibmi Das deaivvai leat muhtun návccahis olmmái, benjaminlaš Šeba, Bikri bárdni. Son bosádii dorvve ja čuorvvui: “Mis ii leat mihkkege osiid Davidii, ii mihkkege oktasaččaid Isaja bártiin. Juohkehaš ruktosis, Israela olbmát!” Dalle buot israellaččat earránedje Davidis ja sirdásedje Šeba, Bikri bártni, beallái, muhto Juda olbmát bisso oskkáldassan iežaset gonagassii ja čuvvo su Jordanis Jerusalemii. Go David lei bohtán ruoktot Jerusalemii, de son gohčui sirdit fáktejuvvon vissui sierranassii logi liigeáhká geaid son lei guodđán gáhttet šloahta. Son anii sis fuola, muhto ii šat mannan sin lusa, ja sii ledje sirrejuvvon jápminbeaivviset rádjai, dego livčče lean leaskkat. Gonagas gohčui Amasa bovdet čoahkkái Juda olbmáid. Son galggai dahkat dan golmma beaivvis, ja dasto son galggai loaidastit gonagasa ovdii. Amasa vulggii bovdet Juda olbmáid, muhto son ádjánii dan áiggi badjel maid gonagas lei mearridan. Dalle David dajai Abišajii: “Dál Šeba, Bikri bárdni, šaddá midjiide váralaččabun go Absalom. Váldde hearrát soahteolbmáid ja doarrit Šeba, ovdal go son manná muhtun ladnegávpogii ja beassá báhtarit mis.” Dalle Joaba olbmát ja keretlaččat ja peletlaččat ja buot soahteolbmát vulge Jerusalemis doarridit Šeba, Bikri bártni. Go sii ledje joavdan Gibeona stuorra geađggi lusa, de Amasa bodii sin ovddal. Joab doalai giedas miehki čihkosis biktasiid siste. Muhto biktasiid alde, dohpas mii heangái alimiid birra čavgejuvvon boahkánis, sus lei nubbi miehki. Dan son gesii dohpas ja divttii

gahččat eatnamii. “Leago visot bures, vielljan?” son jearai ja dohppii olgeš giedain Amasa skávžžáide, go áiggui cummistit su. Amasa ii máhtán váruhit dan miehkiis mii Joabis lei giedas, ja dainna Joab čuggii su čoavjái, nu ahte su siskilušat golggihedje eatnamii. Okta čuggestat lei doarvái, Amasa jámii dallánaga. Dasto Joab ja su viellja Abišai vulggiiga doarridit Šeba, Bikri bártnei. Muhtun Joaba olmmái čuoččastii Amasa rupmaša gurrii ja čuorvvui: “Juohkehaš gii lea Joaba ustit ja doallá Davida beali, galgá čuovvut Joaba!” Amasa njangái varranaga guovdu luotta. Go olmmái oinnii ahte buohkat bisánedje dasa, de son sirdii rupmaša luottas meahccái ja govččái dan biktasiin. Go son lei sirdán rupmaša luottas, de buohkat manne meattá ja vulge Joaba maŋŋái doarridit Šeba, Bikri bártnei. Šeba goddojuvvo Šeba jodii buot Israela čearddaid eatnamiid čada Abel Bet-Maakai; buot su fuolkkit ledje čoagganan čuovvut su. Go Joab ja su veahka bohte Abel Bet-Maaka lusa, de sii dahke gorgnehaga mii olii gitta gávppoga olggut muvrra dássái, ja oppa Joaba veahka ražai njeaidit muvrra. Dalle muhtun jierpmálaš nisson čurvii gávppogis: “Gullet! Gullet! Sihitet Joaba boahtit lagabui, vai son gullá mu ságaid.” Go Joab bodii lagabui, de nisson jearai: “Leatgo don Joab?” Son vástidii: “De lean”. Nisson dajai: “Guldal bálvaleddjinnissonat ságaid.” Son dajai: “Mun guldalan.” Dalle nisson dajai: “Dolin lávejedje dadjat: ‘Jerret rávvaga Abelis’, ja nu áššit čovdojuvvojedje. Mii leat ráfáleamos ja oskkáldasamus olbmot Israelis, ja dál don vikkat duššadit min gávppoga mii lea Israelii dego eadni. Manne don dáhtut heavahit Hearrá árbbi?” Joab vástidii: “In mun eisege dáhto heavahit inge duššadit dan! Muhto muhtun olmmái Efraima várreeatnamis, Šeba, Bikri bárdnei, lea stuibmidan gonagas Davida vuostá. Diktet mu oazžut dušše dan olbmá, de mun guođán gávppoga ráfái.” Nisson dajai Joabii: “Su oaivi bálkestuvvo fargga dutnje muvrra badjel.” Dasto dat viissis nisson manai mitalit ášši gávppoga olbmuide, ja sii čuhppe oaivvi Šebas, Bikri bártneis, ja bálkestedje dan Joabii. Dalle Joab bosádii dorvve, ja soahteolbmát heite birastahttimis gávppoga ja vulge buohkat ruktoseaset. Joab ieš máhcai Jerusalemii gonagasa lusa. Joab lei oppa Israela soahteveagaoaivámuš ja Benaja, Joada bárdnei, lei keretlaččaid ja peletlaččaid oaivámuš. Adoram gozihii bággobargguid ja Jošafat, Ahiluda bárdnei, lei čállin. Ševa lei riikkačállin ja Sadok ja Abjatar leigga báhppan. Maiddái jairlaš Ira lei Davida báhppan. Nubbi Samuelgirji

Gibeonlaččat mávssahit Saula sohki Davida áigge lei nealgi mii bisttii golbma jagi. David bivddii Hearrás neavvaga, ja Hearrá vástidii: “Saula ja su viesu badjel lea varravealgi daid gibeonlaččaid dihte geaid Saul gottii.” Gibeonlaččat eai lean israellaččat, muhto amorlaččat geat ledje báhcán eatnamii. Vaikko israellaččat ledje vurdnon váli, de lei Saul ángirvuodastis israellaččaid ja judalaččaid dihte geahččalan duššadit sin. Gonagas rávkkaai dal gibeonlaččaid ja jearai sis: “Maid mun galgga dahkat didjiide, ja mainna galgga dahkat soabahusa vai dii buressivdnidehpet Hearrá árbeeatnama?” Gibeonlaččat vástidedje: “Eat mii gáibit Saula sogas silbba eatge gollin, iige mis leat vuoigatvuotta goddit ovttage israellačča.” David jearai: “Maid dii dáhttubehtet ahte mun dagan didjiide?” Sii vástidedje: “Dat olmmái dáhtui heavahit min ja áiggui duššadit min áibbas oppa Israelis. Atte midjiide čiehčasa dan olbmá nális, vai mii beassat heakkahuhttit sin Hearrá muođuid ovddas Gibeas, dan olbmá ruovttugávppogis gean Hearrá lei välljen.” David guorrasii sin gáibádussii, muhto sesttii Mefibošeta, Saula áddjuba, dan váli dihte maid son ja Saula bárdnei Jonatan leigga vurdnon Hearrá nammii. Son válddii Armoni ja Mefibošeta, bártneid geaid Rispa, Aja nieida, lei riegádahtán Saulii, ja velá Saula nieidda Meraba vihtta bártnei geaid son lei riegádahtán meholalaš Adrieli, Barsillaja bárdnái. Sin son attii gibeonlaččaid gihtii, ja sii heakkahuhtte sin váris Hearrá muođuid ovddas. Nu sii buohkat jápme oktanaga. Sii goddojuvvojedje lájuid vuosttaš beivviid, bivgelájuid álggus. Rispa, Aja nieida, válddii horstta ja lebbii dan iežas gávdnin várrái. Son orui das lájuid álggu rájes gitta dassázii go arvi golggai almmis rupmašiid ala, iige son suovvan almmi lottiid lahkoni rupmašiidda beaivet iige meahcispiriid ihkku. Go David gulai maid Saula liigeáhkka Rispa, Aja nieida, lei dahkan, de son vieččai Jabešis Gileadis Saula ja su bártnei Jonatana dávttiid; Jabeša olbmot ledje buktán daid suoli Bet-Šeana márkanšiljus gosa filistalaččat ledje hengen sudno dalle go ledje vuoitán Saula Gilboaváris. David buvttii doppe Saula ja su bártnei Jonatana dávttiid. Maiddái daid heakkahuhttojuvvon olbmáid dávttit čoggojuvvojedje ja hávdáduvvojedje oktanaga Saula ja su bártnei Jonatana dávttiiguin Selai, Benamina eatnamii, Saula áhči Kiša hávdái. Go visot maid gonagas lei gohččon, lei dahkkojuvvon, de Ipmil gulai álbmoga rohkadusaid. Soadit filistalaččaiguin De filistalaččat fas soahttájedje israellaččaiguin, ja David vulggii olbmáidiguin filistalaččaid vuostá. Oktii go David lei vuoimmehuvvan, de Jišbi-Benob, Rafa náli olmmoš, áiggui časkit su jámas. Su veaikesáiti dettii golbmačuodi šekela, ja sus lei odđa miehki. Muhto Abišai,

Seruja bárdni, bodii veahkehit Davida ja časkkii filistalačča jámas. Dalle Davida olbmát vuortnuhedje su ja dadje: “Don it šat oaččo vuolgit minguin soahat, vai Israela lámpá ii časkka oktan duinna.” De šattai soahti filistalaččaiguin Gobis, ja hušalaš Sibbekai gottii Safa, Rafa náli olbmo. De Gobis fas šattai soahti filistalaččaiguin, ja betlehemlaš Elhanan, Jaare-Oregima bárdni, gottii gatlaš Goljata, gean sáitenadda lei dego godabumme. De šattai soahti Gatis. Doppe lei muhtin hui stuorrašattot olmmái geas ledje guhtta suorpma goappáge giedas ja guhtta juolgesuorpma goappáge juolggis, oktiibuot guokteloginjeallje; sonnai lei Rafa náli olmmoš. Son hiddjidii Israela, muhto Jonatan, Davida vielja Šima bárdni, gottii su. Dát njeallje gatlačča ledje Rafa náli olbmot, ja David ja su olbmát godde sin. Nubbi Samuelgirji

Davida máidnunlávlla Dán David lávllui Hearrái, go Hearrá lei gádjon su Saula ja buot vašálaččaid giedas. Hearrá, don leat mu bákti, mu ladni ja mu beasti, don leat mu bákteladni. Ipmil, dutnje mun dorvvastan, don leat mu galba, mu bestojumi čoarvi, mu vearju ja báhtaransadji. Don leat mu beasti, don gájut mu veahkaválddálaččaid giedas. Mun čurvon Hearrá, su gii lea rámiduvvon, ja mun bestojuvvojin mu vašálaččain. Jápmima bárut birastahtte mu, mun suorganin heavahusa rávnnjiin. Jápmiidáimmu báttit fángejedje mu, mu ovddas ledje jápmima gielat. Headistan mun rohkadallen Hearrá, mun čurvon Ipmilasan. Mu jietna olii su tempelii, ja son gulai mu čuorvasa. Dalle eanan sparaidii ja doarggistii, almmi vuodđudusat lihkededje, su moarri bijai daid suoibut. Su njunis badjánii suovva, su njálmmis duššadeaddji dolla. Su njálbmi rusui buolli hilaid áhcagastima. Son sojahii almmi ja njeijai, su julggiid vuolde lei seavdnjatvuohta. Son riidii kerubain, son girddii biekká soajáiguin. Son dagai goahhtinis seavdnjadasa, čáziid eatnatvuoda, suhkkes balvvaid. Báitimis mii manai su ovddas, bulle áhcagas hilat. Hearrá čearggui almmis, Alimus divttii jienas gullot. Son bázii njuolaid ja bidgii vašálaččaid, son moivii sin álddagasaidisguin. Mearrabotni rokkit ihtigohte, eatnama vuodđudusat rahpasedje go Hearrá áittii, go su moari riddu bosui daid badjel. Son geigii gieda allagasas ja dohppii mu gihtii, son gesii mu bajás čiekŋalis čáziin. Son gájui mu gievrras vašálaččain, vašuheddjiin geat ledje mu gievrrabut. Sii fallehedje mu mu lihkuhisvuoda beavvi, muhto Hearrá bodii munnje doarjjan. Son doalvvui mu friddjavuhtii, son bestii mu, dasgo son ráhkista mu. Hearrá mávssii munnje danin go mun ráhkistan vuoigatvuoda, son bálkkašii mu, danin go mu dagut leat buhttasat. Mun lean vadjolan Hearrá geainnuid inge bahávuodas leat gáidan Ipmilis. Buot su lágat leat mu čalmmiid ovddas, in goassege leat rihkkon su bálkkoimiid, lean leamaš láitemeahhtun su ovddas ja váruhan suddudeames. Hearrá bálkkašii mu, danin go mun ráhkistan vuoigatvuoda, danin go mu eallin lea buhtis su čalmmiin. Don leat oskkáldas oskkáldassii, vuoigatlaš vuoigatlašzii, du dagut leat buhttasat buhttasii, muhto behtolačča don čádjidahtát. Vártnuhis olbmuid don beasttát, muhto čavlaíd don vuolidat. Don leat mu lámpá, Hearrá, mu Ipmil addá čuovgga seavdnjatvuohtasan. Du vehkiin mun fallehan soahteveaga, Ipmil veahkeha mu njuiket muvrra badjel. Ipmila geaidnu lea ollis, Hearrá sátni lea čilgejuvvon. Dego galba son suodjala daid geat dorvvastit sutnje. Gii lea Ipmil, juos ii Hearrá, gii lea bákti, juos ii min Ipmil? Ipmil lea mu nana ladni, son dahká mu vadjolusa ollisin. Son dahká mu fallin dego sarvvaáldu ja addá munnje coavcci aláziin. Son oahpaha mu soahat, mu giedaid gealdit veaikedávvggi. Don attát bestojumát munnje galban, don gulat mu rohkosa ja dagat mu fámu stuorisin. Don rabat luotta mu lánkkiide, mu láhpeladdasat eai vealčas. Mun doarridan vašálaččaidan ja jovssan sin, mun máhcan easka go lean duššadan sin, mun časkkán sin, eaige sii šat čuožzil. Sii gahččet mu julggiid vuollái. Don attát munnje fámu soahat, don bágget mu vuostálastiid vuollánit. Don áját mu vašálaččaid báhtui, ja mun duššadan daid geat vašuhit mu. Sii čurvot, muhto ii oktage gájo sin, sii čurvot Hearrái, muhto son ii vástit sidjiide. Mun mollen sin gavjan, mun duolmman sin dego gáhta durddi. Don gájut mu go mu álbmot stuibmida, don bijat mu álbmogiid ráddejeaddjin, vieris álbmogat bálvališgohtet mu. Vierroolbmot njálggistedje muinna, sii ledje gulolaččat munnje. Vierroolbmot suorganedje ja bohte olggos ladniineaset doarggistemiin. Hearrá eallá! Rámiduvvon lehkos mu bákti, máidnojuvvon Ipmil, mu bestojumi bákti! Ipmil diktá mu mávssahit mu vašálaččaide ja bidjá álbmogiid mu julggiid vuollái. Son gádjui mu mu vašálaččain, diktá mu vuoitit vuostálastiidan ja beasta mu veahkaválddálaččain. Danne mun máinnun du álbmogiid gaskkas, Hearrá, ja lávllun du nammii rámadusa. Hearrá addá gonagassasis stuorra vuoituid, don leat oskkáldas sutnje gean leat vuoidan, Davidii ja su nállái gitta agálaš ágái. Nubbi Samuelgirji

Davida mañimuš sánit Dát leat Davida mañimuš sánit. Ná sárdnu David, Isaja bárdni, ná sárdnu olmmái gean Alimus lea alidan, gean Jakoba Ipmil lea vuoidan gonagassan, son gean

Israela suodjaleaddji ráhkista. HERRÁ vuoigŋa sárdnu mu bokte, su sánit leat mu njuokčama alde. Israela Ipmil lea sárdnon, Israela bákti lea cealkán munnje: Gii rádde olbmuid vuoigatlaš, gii rádde sin Ipmila balus. Son lea dego iditguovssu, go beavváš badjana jalahas idida, nugo beavvádat mii bohciidahtá rási eatnamis arvvi maŋŋá. Almma mu sohka lea dakkár Ipmila ovddas? Son lea dahkan muinna agálaš lihtu man lohpadusaid son doallá oskkáldasat. Buot mii lea munnje veahkkin, visot maid mun sávan, son diktá lihkestuvvat munnje. Muhto návccaheamit leat dego bastilislánját mat bálkásit: Ii oktage váldde daid gihtii, dat duohtaduvvojit dušše ruvddiin ja sáitenadain, dat boldojuvvojit dastánaga. Davida soahteolbmát Dát leat Davida buoremus soahteolbmáid namat: Hakmonlaš Jišbošet, golmma buoremus soahteolbmás vuosttaš. Son bajidii sáittis gávccicuodi gottáhallas olbmá badjel ovttaš gearddis. Čuovvovaš lei ahoahlaš Elasar, Dodo bárdni, gii lei okta dan golmma soahteolbmás. Son lei Davida mielde Pas-Damminis gosa filistalaččat ledje čoagganan soahtat. Go Israela olbmát geassádedje, de Elasar bisui das ja gottii filistalaččaid, dassázii go su giehta váibbai ja čárvásii miehkkái gitta. Dan beavvi HERRÁ attii stuorra vuoittu, ja go olbmát máhce Elasara lusa, de lei dušše stajidit gahččan vašálaččaid. Čuovvovaš lei hararlaš Šamma, Age bárdni. Filistalaččat ledje oktii čoagganan Lehii, ja doppe lei bealdu mas šattai badvešaddu. Israellaččat báhtaredje filistalaččain, muhto Šamma manai guovdu bealddu, gáhttii dan ja časkkii filistalaččaid. Nu HERRÁ attii stuorra vuoittu. Oktii lájuid álggus golmmas dan golbmalogi oaivámuččas vulge Davida lusa váriide, Adullama bákteráigái. Filistalaččaid soahtesiida lei dalle Refaimleagis. David lei várreladnistis, ja filistalaččaid njunušveahka lei Betlehemi. David goikkai, ja son dajai: “Vare muhtin buvttášii munnje čázi gáivvos mii lea Betlehema poartta guoras!” Dalle dat golbma soahteolbmá bahkkejedje filistalaččaid soahtesiidii, goivo čázi Betlehema poartagáivvos ja bukte dan Davidii. Son ii goit dáhtton juhkat dan, muhto golggahii dan juhkamušoaffarin HERRÁ ja dajai: “HERRÁ várjalehkos mu juhkamis dan! Dathan lea daid olbmáid varra geat vižže dan heakkaset váttuin.” Iige son dáhtton juhkat dan. Dákkáriid dahke dat golbma sáŋgára. Abišai, Seruja bárdni ja Joaba viellja, lei dan golbmaloškása oaivámuš. Son bajidii sáittis golbmačuodi gottáhallas olbmá badjel, ja son namuhuvvui ovttaš dainna golbmasiin. Son lei árvvus adnojuvvon dan golbmaloškása gaskkas ja sin oaivámuš, muhto dan golbmasa veardásaš son ii lean. Benaja, Joada bárdni, Kabseela olmmoš, lei jálus olmmái gii dagai stuorra daguid. Son gottii moablaš Ariela guktuid bártneid. Muhtun borgabeavvi son njiejai arvegáivui ja gottii doppe ledjona. Son gottii maid hirbmat stuorra egyptalaš olbmá. Egyptalaččas lei sáiti giedas, muhto Benaja fallehii su dušše soabbi giedas, gaikkihii sus sáitti ja gottii su su iežas sáittiin. Dákkáriid dagai Benaja, Joada bárdni. Son namuhuvvui ovttaš dainna golbmasiin. Son adnojuvvui árvvus dan golbmaloškása gaskkas, muhto dan golbmasa veardásaš son ii lean. David bijai su heaggafávttaidis oaivámužžan. Dan golbmaloškása searvvis ledje maiddái Asael, Joaba viellja, ja betlehemlaš Elhanan, Dodo bárdni, harodlaš Šamma, harodlaš Elik, peletlaš Heles, tekoalaš Ira, Ikkeša bárdni, anatotlaš Abieser, hušalaš Sibbekai, ahoahlaš Salmon, netofalaš Mahrai, netofalaš Heleb, Baana bárdni, Ittai, Ribaja bárdni, benjaminlaš Gibeon olmmoš, piratonlaš Benaja, Hiddai, Nahale Gaaša olmmoš, arabalaš Abi-Albon, bahurimlaš Asmavet, šaalbonlaš Eljahba, gisonlaš Jašen, hararlaš Jonatan, Šamma bárdni, ararlaš Ahiam, Šarara bárdni, Elifelet, Ahasbaja bárdni, maakatlaš Hefer, gilolaš Eliam, Ahitofela bárdni, karmellaš Hesro, aradlaš Paarai, sobalaš Jigal, Natana bárdni, gadlaš Bani, ammonlaš Selek, beerotlaš Nahrai, Joaba, Seruja bártne, veartjoguoddi, jeterlaš Ira, jeterlaš Gareb ja hetlaš Uria, oktiibuot golbmalogičieža olbmá. Nubbi Samuelgirji Olmmošlohkan HERRÁ moaráhuvai fas Israelii, ja son bodđii Davida sin vuostá ja celkkii: “Loga Israela ja Juda olbmuid logu.” Gonagas gohčui Joaba ja soahteveagas oaivámuččaid: “Vádjolehket buot Israela čearddaid miehtá Dana rájes gitta Beer Šeba rádjai ja geahčadehket álbmoga, vai mun oaččun diehtit olbmuid logu.” Joab vástidii: “Diktos HERRÁ, du Ipmil, dán álbmoga lassánit čuodigeardásažžan, ja ožžos mu hearrá ja gonagas oaidnit dan iežas čalmmiiguin. Muhto manne don dáhtut dahkat nie?” Gonagasa gohččun goit geatnegahtii Joaba ja soahteveaga oaivámuččaid. Nu Joab vulggii oaivámuččaiguin gonagasa luhtte geahčadit Israela álbmoga. Sii rasttildedje Jordana ja álge Aroeris ja dan gávpogis mii lea leagi gasku, ja jotke dasto Gada ja Jasera guvlui. Doppe sii manne Gileadii ja hetlaščaid eatnamii, bohte Kadeša guvlui Danii ja jorggihedje Sidona guvlui. Sii fitne Tyrosa ladnis ja buot hivvelaččaid ja kanaanlaščaid gávpogiin ja manne maŋimus Beer Šeba ja Juda Negeva guvlui. Go sii ledje vádjolan miehtá oppa eatnama, de ovcci mánu ja guoktelogi beavvi geažes sii máhce Jerusalemii. Joab almmuhii gonagasii

olmmošlohkama bohtosa: Israelis ledje gávccičuodiduhát soahteolbmá, Judas vihttačuodiduháha. Muhto Davida váibmui čuzii dat ahte son lei lohkan álbmoga. Son dajai Heerrái: “Mun lean suddudan stuorrát. Heerrá, atte ándagassii bálvleaddjât vearredagu! Mun lean meannudan hui jierpmeheamit.” Go David lihkaiddedis, de su oaidnái, profehtha Gadii, lei bohtán dat Heerrá sátni: “Mana dadjat Davidii: Ná cealká Heerrá: ‘Mun bijan du ovdii golbma ášši. Vállje dain ovttá, de mun attán dan deaividit du.’” Gad manai mitalit dan Davidii ja dajai: “Dáhtutgo nealggi bohtit eatnamasat čieža jahkái? Vai báhtaratgo golbma mánu vašálaččainat geat oaguhit du? Vai bohtágo rohttudávda du eatnamii golmma beaivái? Guorahala dal dárkilit makkár vástádusa mun doalvvun sutnje gii mu lea vuolggahan.” David vástidii Gadii: “Mun lean stuorra headis. Gahččot Heerrá gihtii, dasgo su váibmoládisvuohta lea stuoris; olbmuid gihtii mun in dáhto gahččat.” De Heerrá divttii Israelii bohtit rohttudávdda, ja dat bisttii idida rájes gitta mearriduvvon áiggi rádjái. Álbmogis jápme čiežalogi duhát olbmo Danis Beer Šebai. Muhto go engel geigii gieda Jerusalema guvlui vai beassá buktit heavahusa dohko, de Heerrá gáđai dan bahá ja celkkii engeli gii lei duššadeamen álbmoga: “Dál lea galle! Rohtte gieda ruoktot!” Heerrá engel lei dalle jebuslaš Aravna gordneráidnenbáikki buohta. Go David oinnii engela goddimin álbmoga, de son dajai Heerrái: “Munhan lean suddudan, mun lean dahkan vearrut. Muhto dát mu sávzzat, maid sii leat dahkan? Deaividehkos du giehta mu ja mu áhči soga.” David cegge áltára Aravna gordneráidnenbáikkái. Seammá beaivvi Gad bodii Davida lusa ja dajai sutnje: “Mana jebuslaš Aravna gordneráidnenbáikkái ja cegge dasa áltára Heerrái.” David dagai nugo Gad lei dadjan ja vulggii dan báikkái maid Heerrá lei mearridan. Go Aravna geahčastii vieltái ja oinnii gonagasa bohtimin lusa oktan olbmáidiguin, de son manai sin ovddal ja gopmirdii gonagasa ovdii eatnamii muođuid. Aravna jearai: “Manne mu heerrá ja gonagas bohtá bálvleaddjis lusa?” David vástidii: “Mun áiggun oastit dus dán gordneráidnehaga ja cegget dása áltára Heerrái, vai giksi bisána ja gáidá álbmogis.” Aravna dajai Davidii: “Váldde dan, mu heerrá ja gonagas, ja oaffaruša maid anát buorin. Dá leat vuovssát boaldinoaffarin ja gordneluvvenreagat ja vuovssáid geassát boaldámuššan. Buot dáid Aravna addá dutnje, gonagas.” Son dajai vel: “Vare Heerrá, du Ipmil, livččii dutnje árbmugas!” Muhto gonagas dajai Aravnai: “Ii fal nu; mun oastán dus visot olles haddái. Mun in oaffaruša Heerráan ja Ipmilasan dakkár boaldinoaffariid maid in leat máksán.” David osttii gordneráidnenbáikki ja vuovssáid viđainlogiin silbašekeliin. Son ceggii dasa áltára Heerrái ja oaffarušai boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid. Heerrá gulai álbmoga rohkosiid, ja giksi mii lei deaividan Israela, nogai.

Vuosttaš Gonagasaid girji

Šunemlaš Abišag Gonagas David lei boarásmuvvan, ja vaikko son gokčojuvvui, de son ii bivvan. Gonagasa olbmát dadje sutnje: “Min Heerrá, divtte min ohcat dutnje eadneviđá nieidda gii bálvalivččii ja divššodivččii du. Go son veallá du salas, de don bivat, min heerrá ja gonagas.” Sii ohce čáppa nieidda miehtá oppa Israela ja gávdne šunemlaš Abišaga. Sii bukte su gonagasa lusa. Nieida lei hui čáppat, ja son divššodii ja bálvalii gonagasa. Gonagas ii goitge veallán suinna. Adonia dáhttu gonagassan Adonia, Haggita bárdni, háhpohattai stuorráid ja jurddašii: “Mun šattan gonagassan.” Son hágai vovnnaid ja heasttaid ja vihttalogi olbmá mihtoša. Su áhčči ii lean goassege cuiggodan su ja dadjan: “Manne don nie leat dahkan?” Adonia lei hui fávrros olmmái, ja son lei Absaloma nuorat. Son lei ráddádallan Joabiin, Seruja bártiin, ja báhppa Ebjatariin, ja soai lohpidigga doarjut su. Muhto báhppa Sadok ja Benaja, Jojada bárdni, eaba doallan su beali, ii profehtha Natange iige Šimi, ii Rei eaige Davida heaggafávttat. Oktii Adonia lágidii oaffarmállásiid ja njuovai smávvaomiid, stuorraomiid ja buoiduduvvon gálbbiid Gearpmašgeadggi guoras Rogeládjaga lahka. Son bovdi dohko buot vieljaidis, gonagasa bártiin, ja buot Juda olbmáid geat ledje gonagasa bálvleaddjit. Muhto profehtha Natana, Benaja, heaggafávttaid ja vieljas Salomo son ii bovdén. Dalle Natan dajai Batsebai, Salomo eadnái: “Almma don leat gullan ahte Adonia, Haggita bárdni, lea šaddan gonagassan almmá min heerrá Davida diedekeháttá? Gula dál mu rávvaga mii sáhtá gádjut du heakka ja bártnat Salomo heakka. Mana gonagas Davida lusa ja daja sutnje: ‘Mu heerrá ja gonagas, almma don leat vuordnumiin lohpidan bálvleaddjinissonasat ahte mu bárdni Salomo šaddá gonagassan du maŋŋil ja oázžu čohkkát du truvnnus? Manne dalle Adonia lea šaddan gonagassan?’ Ja go don ain leat sárdnumin gonagasain, de mun boadán diehko ja nannen du sániid.” Batseba manai gonagasa latnjii. Gonagas lei dal hui boaris, ja šunemlaš

Abišag divššodii su. Batseba čippostii ja gopmirdii eatnamii muoduid gonagasa ovdii. Gonagas jearai: “Maid don dáhtut?” Batseba dajai sutnje: “Hearrán, don ieš leat vurdnon munnje Hearrá, du Ipmila, nammii: ‘Duodaid, du bárdni Salomo šaddá gonagassan mu maŋŋil ja oažžu čohkkát mu truvnnus.’ Muhto dál Adonia lea šaddan gonagassan almmá du diedekehhtá, mu hearrá ja gonagas. Son lea oaffaruššan ollu vuovssáid, buoiduduvvon gálbbiid ja sávzzaid ja lea bovden lusas buot gonagasa bártneid, báhppa Ebjatar ja soahteveagaoaivámuš Joaba. Muhto du bálvaleaddji Salomo son ii leat bovden. Dál, mu hearrá ja gonagas, oppa Israel geahččá dutnje ja vuordá du diedihit, gii oažžu čohkkát truvnnus du maŋŋil. Muđui geavvá nu ahte go don, mu hearrá ja gonagas, vuoinjdat áhčiidat luhtte, de mun ja mu bárdni Salomo adnojuvvojetne vearredahkkin.” Go Batseba ain lei sárdnumin gonagasain, de profehta Natan bodii, ja dat diedihuvvui gonagassii. Natan loaidastii gonagasa ovdii, gopmirdii su ovdii eatnamii muoduid ja dajai: “Mu hearrá ja gonagas, leatgo don ieš cealkán ahte Adonia šaddá gonagassan du maŋŋil ja oažžu čohkkát du truvnnus? Odne son lea vuolgán gávpogis ja oaffaruššan ollu vuovssáid, buoiduduvvon gálbbiid ja sávzzaid ja bovden lusas buot gonagasa bártneid, soahteveagaoaivámučča ja báhppa Ebjatar. Dál sii leat borramin ja juhkamin suinna ja čurvot: ‘Ellos gonagas Adonia!’ Muhto mu, du bálvaleaddji, ja báhppa Sadoka ja Benaja, Jojada bártne, ja du bálvaleaddji Salomo son ii leat bovden. Leatgo don, mu hearrá ja gonagas, gohččon dahkat ná itge leat diedihan bálvaleddjiidasat, gii čohkká truvnnus du maŋŋil?” Gonagas David dajai: “Rávkjet Batseba mu lusa!” Son bodii ja bázi čuožžut gonagasa ovdii. Ja gonagas vuortnui sutnje: “Nu duohta go Hearrá eallá, son gii lea beastán mu buot átestusain, de mun odne deavddán dan maid lohpidin dutnje go vurdnon Hearrá, Israela Ipmila, nammii: Duodaid, du bárdni Salomo šaddá gonagassan ja čohkká truvnnus mu maŋŋil.” Batseba luoitádie gonagasa ovdii eatnamii muoduid ja dajai: “Ellos agálaččat mu hearrá, gonagas David!” Salomo šaddá gonagassan Gonagas David dajai: “Rávkjet mu lusa báhppa Sadoka, profehta Natana ja Benaja, Jojada bártne!” Go sii ledje boahtán gonagasa ovdii, de son dajai sidjiide: “Váldet mu olbmáid fárrui ja addet bárdnán Salomo riidet mu iežan mulain ja dolvot su Gihonájagáddái. Doppe báhppa Sadok ja profehta Natan galgaba vuoidat su Israela gonagassan. Bossot dasto dorvviid ja čurvot: ‘Ellos gonagas Salomo!’ Mieduštehket su ruoktot gávpogii. Go son boahtá deike, de son galgá čohkánit mu truvdnu, ja son šaddá gonagassan mu sadjai. Su mun lean mearridan Israela ja Juda ráđđejeaddjin.” Benaja, Jojada bárdne, dajai gonagassii: “Amen! Vare Hearrá, du Ipmil, nannešii dán. Vare son livččii Salomoin nugo son lea leamaš duinna ja dagašii su truvnnu velá fámmoleabbon go du truvdnu, gonagas David!” Nu báhppa Sadok, profehta Natan ja Benaja, Jojada bárdne, vulge doppe oktan keretlaččaiguin ja peletlaččaiguin. Sii adde Salomo riidet gonagas Davida mulain ja miedušteđe su Gihonájagáddái. Báhppa Sadok lei váldán mielde Hearrá goadis oljočoarvvi, ja son vuoiddai Salomo gonagassan. Olbmot bosso dorvviid ja čurvo: “Ellos gonagas Salomo!” De buohkat miedušteđe su gávpogii, ja sii čuojahedje njurggonasaid ja ávvudedje nu jitnosit ahte eanan measta luoddanii. Adonia ja su guossit gulle šláma go sii ledje aiddo geargan borramis. Go Joab gulai dorvejiena, de son jearai: “Mii šlámaid lea dat mii gullo gávpogis?” Go son lei ain sárdnumin, de bodii Jonatan, báhppa Ebjatar bárdne. Adonia dajai: “Boađe deike! Don leat ávdás olmmái ja buvttát vissásit buriid ságaid.” Jonatan vástidii: “In eisege! Dál min hearrá, gonagas David, lea dahkan Salomo gonagassan. Son vuolggahii su lusa báhppa Sadoka, profehta Natana, Benaja, Jojada bártne, ja keretlaččaid ja peletlaččaid, ja sii adde Salomo riidet gonagasa mulain. Báhppa Sadok ja profehta Natan vuoiddaiga su gonagassan Gihonádjagis, ja de sii máhcce doppe ávvudemiin, ja dál oppa gávpot lea lihkahusas. Dat lea dat šlápma maid dii gullabehtet. Salomo lea juo čohkánan gonagasa truvdnu. Gonagasa olbmát bohte dearvvahit hearrámet, gonagas Davida, ja dadje: ‘Vare du Ipmil dagašii Salomo nama velá stuoribun go du namma ja su truvnnu velá fámmoleabbon go du truvdnu!’ De gonagas rohkadalai oaddinsajistis ja celkkii: ‘Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Israela Ipmil, gii odne lea addán mu bártne čohkánit mu truvdnu, ja lea vel diktán mu oaidnit dan iežan čalmmiiguin.’” Dalle Adonia guossit ballájedje sakka. Sii čuožžiledje ja vulge, iešguhtege geidnosis. Adonia balai Salomos nu sakka ahte doamai áltára lusa ja dollii áltárčorvviide. Salomoi mitaluvvui: “Adonia ballá dus, gonagas, ja lea dollen áltárčorvviide ja dadja: ‘Vare gonagas Salomo lohpidivččii munnje ahte ii časkke bálvaleaddjis jámas.’” Salomo dajai: “Jos son áigu šaddat ávdás olmmájin, de ii vuoktačalmige gahča su oaivvis, muhto jos son dahká juoga bahá, de son jápmá.” Gonagas Salomo vuolggahii olbmuid viežžat su áltára luhtte. Adonia bodii ja bálkestahtii gonagas Salomo ovdii, ja Salomo dajai sutnje: “Mana vissosat!” Vuosttaš Gonagasaid girji

David jápmá Go Davida jápmináigi lahkanišgodii, de son neavvui bártnis Salomo ná: Mun manan dál dan geainnu man buot mii eallá, šaddá mannat. Leage gievara, leage olmmái! Doala dan maid Hearrá, du Ipmil, lea gohččon du doallat. Vádjol su geainnuid ja doala su báhkomiid ja lágaid, su mearrádusaid ja gohččumiid mat leat čallojuvvon Mosesa láchkii. Dalle dutnje menestuvvá buot maid dagat ja gosa ain jorgalat, ja Hearrá ollašuhttá lohpadusa maid attii munnje go son celkkii: “Jos du bártnit dárkojit geainnuset ja vádjolit oskkáldasat mu ovddas oppa váimmus ja oppa sielus, de Israela truvnnus čohkká álo du soga olmmái.” Donhan diedát maid Joab, Seruja bárdni, lea dahkan munnje ja maid son dagai Israela guovtti soahteveagaoivámužžii, Abnerii, Nera bárdnái, ja Amasai, Jetera bárdnái. Son gottii sudno ja mávssahii ráfi áigge vara mii lei golgan soadis. Vigihis varain son durddidii alimiiddis boahkána ja julggiidis gápmagiid. Bargga dal viisát alege divtte su čurges vuovttaid mannat ráfis jábmiidáibmui. Muhto leage ustitlaš gileadlaš Barsillaja bártniide ja divtte sin borrat du iežat beavddis, danin go siinai ledje munnje ustitlaččat dalle go mun báhtarin du vieljas Absalomis. De lea vel Šimi, Gera bárdni, benjaminlaš Bahurimis. Son garuhii mu fasttit dan beivvi go mun ledjen mannamin Mahanajimii. Muhto go son bodii mu ovddal Jordangáddái dearvvahit mu, de mun vurdnon sutnje Hearrá nammii: Mun in gotte du. Muhto divtte su dál ránggáštuvvot. Donhan leat viissis olmmái ja diedát mo meannudit suinna, vai su čurges vuovttat mannet varranaga jábmiidáibmui. David manai vuoinjadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui Davida gávpogii. Son lei leamaš Israela gonagassan njealljelogi jagi. Hebronis son lei rádden čieža jagi ja Jerusalemis golbmalogigolbma jagi. Salomo čohkánii áhčis Davida truvdnui, ja su gonagasváldi šattai nanusin. Adonia gottáhallá Adonia, Haggita bárdni, bodii Salomo eatni Batseba lusa, ja Batseba jearai: “Boadátgo don ustibin?” Adonia vástidii: “De boadán, muhto mus lea juoga sárdnut dutnje.” Batseba dajai: “Sártno.” Adonia dajai: “Donhan diedát ahte gonagasvuolta gulai munnje, ja oppa Israel vurddii mu šaddat gonagassan. Muhto váldi gáiddai mus ja šattai mu villjii, danin go dat lei Hearrá dáhttu. Mus lea okta áidna bivdda, ale biehtat mus dan.” Batseba dajai: “Mun guldalan.” De Adonia dajai: “Bivdde gonagas Salomo addit munnje áhkkán šunemlaš Abišaga. Dus son ii biehtat dan.” Batseba vástidii: “Mun sártnun du beales gonagassii.” Batseba manai gonagas Salomo lusa sárdnut Adonia beales. Gonagas čuožžilii, bodii su ovddal ja gopmirdii eatnamii muoduid. De son fas čohkánii, ja maidái gonagasa eadnái buktojuvvui stuollu. Batseba čohkánii gonagasa olgeš beallái ja dajai: “Mun ánuhan dus uhca áššáza, ale biehtat dan mus.” Gonagas dajai sutnje: “Ánut, eatnážan, in mun biehtat dan dus.” Batseba dajai: “Divtte vieljat Adonia oazžut áhkkán šunemlaš Abišaga.” Gonagas Salomo vástidii eadnásis: “Manne don ánuhat Adoniai šunemlaš Abišaga? Ánut baicca sutnje gonagasváldi! Sonhan lea mu boarráset viellja, ja su bealdehan leaba báhppa Ebjatar ja Joab, Seruja bárdni.” Ja gonagas Salomo vuortnui Hearrá nammii: “Ipmil ránggáštekos mu dál ja álo, jos dát bivdda ii mávsse Adoniai su heakka! Nu duohta go Hearrá eallá, son gii lea nannen mu ja gii lohpadusas mielde lea addán munnje ja mu sohkkii áhččán Davida truvnnu: Vel otnánaga Adonia jápmá!” Gonagas Salomo vuolggahii Benaja, Jorada bártni, goddit Adonia, ja nu son jámii. Salomo ádjá Ebjatara eret Gonagas dajai báhppa Ebjatarii “Mana du opmodahkkii Anatotis. Don ánsšášat jápmit, muhto odne mun in gotte du, danin go don leat guoddán Hearrá Ipmila árkká áhččán Davida muoduid ovddas ja leat gillán buot maid son gillái.” Nu Salomo lihcui Ebjatara iige suovvan su šat leat Hearrá báhppan, ja nu ollašuvai dat maid Hearrá lei sárdnon Eli soga birra Šilos. Joab gottáhallá Go Joab gulai dan, de son báhtarii Hearrá goahtái ja dollii áltárčorvviide. Son lei mannan Adonia beallái, muhto Absaloma son ii lean dorjon. Salomoi diedihuvvui: “Joab lea báhtaran Hearrá goahtái ja lea doppe áltára guoras.” Dalle son vuolggahii Benaja, Jorada bártni, ja gohčui su: “Mana ja časkke su jámas!” Benaja bodii Hearrá goahtái ja dajai Joabii: “Gonagas gohčču du boahtit olggos!” Joab vástidii: “In boade, mun dáhtun jápmit dása.” Benaja máhcai gonagasa lusa ja muitalii maid Joab lei vástidan. Gonagas dajai sutnje: “Daga nugo Joab dáhttu. Caske su jámas ja hávdát su. Nu don čoavddát mu ja mu áhči soga dan vigihis varas maid Joab golggahii. Hearrá addá sutnje vuoiggalaš ránggáštusa. Sonhan fallehii guokte olbmá geat leigga vuoigatlaččabut ja buorebut go son ieš, go son almmá mu áhči Davida dieđekeahttá gottii Nera bártni Abnera, Israela soahteveagaoivámučča, ja Jetera bártni Amasa, Juda soahteveagaoivámučča. Bohtos sudno varra Joaba ja su soga badjelii agálaš áigái. Muhto addos Hearrá Davidii ja su nállái, su sohkkii ja su truvdnui, agálaš dorvvu.” Nu Benaja, Jorada bárdni, manai ja časkkii Joaba jámas. Son hávdáduvvui meahccái iežas ruovttubáikái. Gonagas bijai Benaja, Jorada bártni, soahteveagaoivámužžan Joaba sadjái, ja Ebjatara sadjái son bijai báhppa Sadoka. Šimi gottáhallá Gonagas rávkkai lusas Šimi ja dajai sutnje: “Hukse

alccesat viesu Jerusalemii ja ása deike. Don it oáččo vuolgit dáppe gosage. Don oáččut diehtit ahte dan beaivvi go don vuolggát dáppe ja rasttildat Kedronjogaža, de don jámát, ja dat lea du iežat sivva.” Šimi vástidii: “Lehkos nu, du bálvaledjji dahká nugo don gohčut, mu hearrá ja gonagas.” Ja Šimi áasai Jerusalemis guhká. Muhto golmma jagi geažes guovttis Šimi šlávain gárgidedje Gata gonagasa Akiša, Maaka bártni, lusa. Šimii mitaluvvui ahte su šlávát leigga Gatis. Son sádelasttii ásenis ja vulggii Akiša lusa Gatii viežžat šlávaidis ja buvtii sudno ruoktot. Salomoi diedihuvvui ahte Šimi lei mannan Jerusalemis Gatii ja lei boahtán ruoktot. Dalle gonagas rávkka Šimi lusas ja dajai sutnje: “Almma mun vuortnuhin du Hearrá nammii ja várrejin du ahte dan beaivvi go don vuolggát dáppe gosage, de don ránggáštuvvot jápmimiin? Ja don vástidit: ‘Lehkos nu, mun dagan nugo don gohčut.’ Manne don dalle it doallan dan váli mii vurdnojuvvui Hearrá nammii, itge jeagadan mu gohččuma?” Ja gonagas dajai vel Šimii: “Don diedát ja ipmirdat ieš buot dan bahá maid dahket áhččasán Davidii. Dál Hearrá jorgala du bahávuoda du iežat oaivái. Muhto gonagas Salomo lea buressivdniduvvon, ja Hearrá nanne Davida truvnnu agálaš áigái.” De gonagas gohčui Benaja, Jojada bártni, doalvut Šimi olggos ja časkit su jámas, ja nu son jámii. Gonagasváldi lei dál nannosit Salomo giedas.

Vuosttaš Gonagasaid girji Salomo ánuha Hearrás

viissisvuoda Salomo válddii áhkkán farao nieidda; nu son šattai farao, Egypta gonagasa, vivvan. Son buvtii áhkás Davida gávpogii dassázi go gearggašii huksemis iežas viesu, Hearrá viesu ja muvrra Jerusalema birra. Álbmot oaffarušai oaffarbáikkiin, danin go dalle ii vuos lean huksejuvvon viessu Hearrá nammii. Salomo ráhkistii Hearrá ja doalai áhčis Davida mearrádušaid. Dattetge son oaffarušai oaffarbáikkiin ja cahkkehii dohko oaffardola. Gonagas manai Gibeonii oaffarušat, danin go doppe lei deatalaččamus oaffarbáiki. Son oaffarušai duháat boaldinoaffara dan áltára alde. Gibeonis Hearrá almmustuvai Salomoi niegus ihkku. Ipmil celkkii: “Ánut maid dáhtut, de mun attán dan dutnje.” Salomo vástidii: “Don ledjet hui buorre bálvaledjásat Davidii, mu áhččái, go son vadjolii du ovddas oskkáldasat, vanhurskásit ja vuoigatlaččat. Don bisuhit áimmuin dan stuorra buorrevuoda, ja don addet sutnje bártni gii dál čohkká su truvnnus. Don, Hearrá, mu Ipmil, leat dahkan mu gonagassan áhččán Davida maŋŋil, vaikko mun lean nuorra ja hájánmeahttun. Mun lean gasku dan álbmoga maid don leat välljen, nu stuorra álbmoga ahte dat ii leat lohkamis. Atte bálvaledjásat gulolaš váimmu, vai mun máhtášin dubmet du álbmoga ja earuhit buori bahás. Mudui mun in máhte dubmet du stuorra álbmoga.” Dán rohkadussii Hearrá liikui, ja son celkkii Salomoi: “Go juo don ánuhit dán, go it ánuhan guhkes eallima, it riggodaga itge vašálaččaidat jápmima, muhto ánuhit jierpmi vai máhtášit ráddet riekta, de mun dagan nugo don ánuhit. Mun attán dutnje nu viissis ja jierpmálaš váimmu ahte du veardásaš ii leat leamaš ovdal du iige boade du maŋŋil. Mun attán dutnje maddái dakkára maid don it ánuhan: riggodaga ja gudni. Nu guhká go don ealát, de ii šatta du veardásaš gonagas. Ja jos don vadjolat mu geainnuid ja doalat mu lágaid ja báhkomiid nugo du áhčči David, de mun attán dutnje guhkes eallima.” Salomo morihii, ja son ipmirdii ahte dat lei leamaš niehku. Go son máhcai Jerusalemii, de son loaiddastii Hearrá lihtuárkka ovdii, oaffarušai boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid ja doalai guosseállásiid buot olbmáidasas. Salomo dubme viisásit De oktii gonagasa lusa bohte guokte fuorá. Soai loaiddasteigga gonagasa ovdii, ja nubbi dajai: “Hearrá, gula mu! Moai duoinna nissoniin ásse seammá viesus. Duot nisson lei das go mun riegádahtten máná. Go ledje gollan guokte beaivvi das go mun ledjen riegádahttán, de songe riegádahttii máná. Moai leimme viesus guovttá, das ii lean oktage amas olmmoš, dušše moai guovttá. Muhtun ija su bárdni jámii, dainna go son lei veallán bártnis alde. Guovdelaš ija go mun ledjen oaddimin, de son lihka, válddii mu bártni mu bálddas ja bijai dan iežas gurrii, ja iežas jápma bártni son bijai mu gurrii. Go mun iddedis lihkken njamahit bártni, de dat leige jápmán. Muhto go mun geahčadin dan idedisčuovggas, de dat ii leange dat bárdni gean mun ledjen riegádahttán.” Dalle nubbi nisson dajai: “Ii leat nu, mu bárdni eallá, du bárdni lea jápmán!” Muhto nubbi dajai: “Ii leat nu, du bárdni lea jápmán, mu bárdni eallá!” Nie soai nággiiga gonagasa ovddas. Gonagas dajai: “Nubbi dadjá: Mu bárdni eallá, ja du bárdni lea jápmán. Ja nubbigis dadjá: Ii leat nu, du bárdni lea jápmán, ja mu bárdni eallá.” De gonagas dajai: “Vižžet munnje miehki!” Sii bukte gonagassii miehki, ja son gohčui: “Čuhppet ealli máná guovtti sadjá, addet nuppi beali nubbái ja nuppi bealigis nubbái!” Dalle buollái dan ealli bártni eatni ráhkisvuohhta, ja son dajai: “Hearrán, atte máná sutnje, ale gotte dan!” Muhto nubbi dajai: “Ii munnje iige dutnje. Čuhppet!” Dalle gonagas celkkii: “Addet ealli máná dan nissonii gii hálai vuohččan, allet gotte dan. Son lea máná eadni.” Oppa Israel gulai duomu maid gonagas lei cealkán, ja buohkat gudnejahtte gonagasa. Sii ipmirdedje ahte son dubmii

Israela viissisvuodain maid Ipmil lei addán.

Vuosttaš Gonagasaid girji

Salomo virgeolbmot Gonagas Salomo ráddii dál oppa Israela. Dát ledje su alimus virgeolbmot: Asarja, Sadoka bárdni, lei báhppan, Elihoref ja Ahia, Šiša bártnit, leigga gonagasa čállin, Jošafat, Ahiluda bárdni, lei riikkačállin, Benaja, Jojada bárdni, lei soahteveagaoaivámužžan, Sadok ja Ebjatar leigga báhppan, Asarja, Natana bárdni, lei fálddiid hoavdan, Sabud, báhppa Natana bárdni, lei gonagasa ráddeaddin, Ahišar lei gonagasa dálloallin, ja Adoniram, Abda bárdni, lei bággobargguid goziheaddjin. Salomos ledje oppa Israelis guoktenuppelohkáí fálddi geat galge fuolahit eallámuša gonagassii ja su hovvii, iešguhtege ovttá mánuš jagis. Sii ledje čuovvovaččat: Ben-Hur hálldašii Efraima várreeatnama; Ben-Deker Makasa, Šaalbima, Bet Šemeša, Elona ja Bet Hanana; Ben-Hesed hálldašii fáldin Arubbota Soko ja oppa Hefera guovllu; Dora badjeeatnama fáldin lei Ben-Abinadab gean áhkká lei Salomo nieida Tafat; Baana, Ahiluda bárdni, hálldašii Taanaka ja Megiddo guovllu gitta Jokmeama don beallái ja vel dan guovllu mii lei Jisreela vuolábealde Bet Šeanis Saretana guvlui ja gitta Abel Mehola rádjái; Ramota Gileadis hálldašii Ben-Geber geasa gulle Manasse bártni Jaira siiddat Gileadis, ja vel Argoba guovllu Bašanis, guhttalogi gávppoga main ledje muvrrat ja bronsabummat; Ahinadab, Iddo bárdni, hálldašii Mahanajima; Naftali čeardda guovllu hálldašii Ahimaas gean áhkká lei Salomo nieida Basemat; Baana, Hušai bárdni, hálldašii Ašera ja Alota; Isaskara čeardda guovlluid hálldašii Jošafat, Paruaha bárdni; Benamina čeardda guovlluid hálldašii Simi, Ela bárdni; Gileada hálldašii Geber, Uri bárdni, gean eatnamiid ovdal leigga hálldašan amorlaččaid gonagas Sihon ja Bašana gonagas Og. De lei vel okta fáldi Juda guovllus. Salomo fápmu ja viisodat Juda ja Israela olbmot ledje ollu, nu ollu go sáttočalmmit mearragáttis. Sii borre ja juhke ja ledje ilus. Salomo ráddii buot riikkaid Eufrata rájes gitta filistaláččaid eatnama ja Egypta ráji rádjái. Dat mákse vearu ja bálvaledje Salomo nu guhká go son elii. Salomo hoava biepmut juohke beaivái ledje golbmalogi kormihtu sevlejuvvon jáffut ja guhttalogi kormihtu roavva jáffut, logi buoiduduvvon vuovssá ja guoktelogi vuovssá mat ledje ealihuvvon guohtunbáikkis, ja vel čuodi sávzza. Dasa lassin ledje vel sarvagat, gasellat, vuovderuoiggut ja buoiduduvvon lottit. Salomo ráddii buot eatnamiid Euftratis oarjjás, Tifsaha rájes gitta Gaza rádjái ja buot daid gonagasaid, ja sus lei ráfi buot ránnjáriikkaiguin juohke bealde. Judas ja Israelis Dana rájes gitta Beer Šeba rádjái juohkehaš oáččui čohkkát oadjebassan iežas viidnemuora ja fikkonmuora vuolde nu guhká go Salomo elii. Salomos ledje njealljeduhát vovdnaheastta ja daidda stálljasajit ja vel guoktenuppelohkáiduhát eará heastta. Iešguhtege dan guoktenuppelohkáí fálddis fuolahii eallámuša ovttá mánu gonagas Salomoi ja daidda geat borre su beavddis, ja sii gehčče bearrái ahte ii váilon mihkkege. Sii skáhppojedje vurrolagaid heasttaide bivggi ja oalggaid ja bukte daid dohko gos gonagas ain lei. Ipmil attii Salomoi viisodaga, earenoamáš áddejumi ja dieđu nu valjit go mearragátti sáddot. Salomo viisodat lei stuorit go oppa Nuortaeatnama ja buot Egypta viisodat. Son lei viisámuš buot olbmuin, viisát go esrahlaš Etan ja viisát go Heman, Kalkol ja Darda, Mahola bártnit. Su beaggin viidánii buot birasálbmogiidda. Salomo sánuhii golbmaduhát sátnevádjasa, ja su lávlagat ledje duhátvihtta. Son sártnui šattuin, Libanona sedermuora rájes isopa rádjái mii šaddá muvrras. Son sártnui ealliin ja lottiin, njoammuin ja guliin. Olbmot buot álbmogiin bohte guldalit Salomo viisodaga, ja buot eatnama gonagasat adde sutnje skeaŋkkaid go ledje guldalan su viisodaga.

Vuosttaš Gonagasaid girji

Salomo ráhkkana

hukset tempela Tyrosa gonagas Hiram lei álo leamaš Davida ustit. Go son gulai ahte Salomo lei vuidojuvvon gonagassan áhčis maŋŋil, de son vuolggahii áirasiid Salomo lusa. Salomo maiddái vuolggahii áirasiid Hirama lusa cealkit: “Don diedát ahte mu áhčči David ii sáhtán hukset viesu Hearná, iežas Ipmila, nammii daid sodiid geažil maid son soadaí juohke bealde, dassáži go Hearná bijai vašálaččaid su julggiid vuollái. Muhto dál Hearná, mu Ipmil, lea addán munnje ráfi juohke bealde, ii oktage fallet mu iige mihkkege roasuid áitte. Dan dihte mun huksegoadán dál viesu Hearná, mu Ipmila, nammii, nugo Hearná celkkii áhččasan Davidii: ‘Du bárdni gean mun bijan truvdnui du maŋŋil, hukse viesu mu nammii.’ Gohčo dál iežat olbmáid njeaidit munnje sederiid Libanonis. Mu olbmát barget ovttas du olbmáiguin, ja mun mávssán dutnje dan maid don sidat sidjiide bálkán. Donhan diedát ahte min olbmuin ii oktage leat nu čeahppi njeaidit muoraid go sidonlaččat.” Hiram illosii sakka go gulai Salomo sániid. Son dajai: “Dán beaivvi mun máinnun Hearná gii lea addán Davidii viissis bártni ráddet dán stuorra álbmoga.” Hiram bijai Salomoi dán vástádusa: “Mun lean ožžon sáni maid don cealkkihit munnje. Mun attán dutnje nu ollu sedermuora ja sypressamuora go dáhtut. Mu olbmát buktet daid Libanonis mearragáddái. Mun gohčun bidjat daid doppe lahttan ja buktit

gosa don sidat. Doppe muorat luvvejuvvojit, ja don vieččahat daid. Atte de dongis munnje daid biebmošlájaid maid mun sidan iežan vissui borramuššan.” Nu Hiram divttii Salomo oazžut sedermuora ja sypressamuora nu ollu go dáhtui, ja Salomogis attii juohke jagi Hirama vissui borramuššan guoktelogiduhát kormihtu nisuid ja guoktelogi kormihtu finna oliivaoljju. Hearrá attii Salomoi viisodaga, nugo son lei lohpidan sutnje. Hirama ja Salomo gaskkas lei ráfi, ja soai dagaiga lihtu gaskaneaska. Gonagas Salomo ásehii bargogeatnegasvuoda oppa Israelii. Libanonii vuolgghuvvojedje golbmalogiduhát bargogeatnegasa, dain logiduhát ain iežas vurrui ovtta mánnui. Sii barge Libanonis ovtta mánu ja orro de ruovttus guokte mánu. Adoniram lei bargogeatnegasaid bearráigeahččin. Salomos ledje váriin čiežalogiduhát guorbmegeassi ja gávccilogiduhát geadgečuolli ja sis golbmaduhátgolbmačuodi hoavdda geaid fálddit gozihedje. Gonagas gohčui sin välljet stuorra gedggiid, vai tempela vuodđudus sáhtásii biddjojuvvot čullojuvvon gedggiin. Salomo ja Hirama huksejeddjit ja Gebala olbmát gárvvistedje muoraid ja gedggiid anolažžan tempelhukseni.

Vuosttaš Gonagasaid girji

Salomo hukse tempela

Njealját ráddenjagis nuppi mánu, sivmánus, Salomo huksegodii Hearrá tempela. Dalle lei njeallječuođigávccilogát jahki das go israellaččat vulge Egyptas. Tempel maid gonagas Salomo huksii Hearrái, lei guhttalogi állana guhku, guoktelogi állana govddu ja golbmalogi állana alu. Tempelhálla ovdalatnja lei tempela láhkái guoktelogi állana govddu, ja dat olgonii logi állana tempela ovddabeallái. Salomo duddjui tempelii čeargalasihkkoniid main ledje gárpmat. Tempela olgoseaidnái son huksii gilgahuksehusa man veagas birra tempela ledje gámmárat tempelhálla ja goara buohta. Gilgahuksehusa vuolimus geardi lei vihtta, gaskkamus guhtta ja bajimus čieža állana govddu. Tempela olgoseaidnái ledje oainnat ráhkaduvvon liigebihtát, nu ahte seinniide ii dárbbášan dahkat giddenráiggiid. Go tempel huksejuvvui, de adnojuvvojedje geadggit mat ledje čullojuvvon gárvvisin. Dan dihte tempela huksensajis ii gullon veahčira, meaisila iige eará ruovdebargoneavvu jietna. Gilgahuksehusa gaskkamus gearddi uksa lei tempela lulábealde. Gaskkamus geardái beasai bonjistráhpáid, nu maiddái das goalmát geardái. Nu Salomo huksii tempela gárvvisin ja skoadastii dan sederfielluiguin. Gilgahuksehus maid son lei huksen tempela birra, lei vihtta állana alu, ja dat lei giddejuvvon tempela seaidnái sederbielkkáiguin. Salomoi bodii dát Hearrá sátni: “Don leat dál huksemin mu tempela. Jos don doahhtalat mu mearrádusaid ja dagat maid mun lean gohččon, ja jos don doalat buot mu báhkomiid ja vadjolat daid mielde, de mun ollašuttán dan maid lohpidin áhččasat Davidii. Mun ásan israellaččaid gaskkas, mun in goassege hilggo iežan álbmoga Israela.” Nu Salomo huksii tempela gárvvisin. Son skoadastii viesu seinniid siskkobeale sederfielluiguin láhtti rájes gitta dáhkkeadoaresmuoraid rádjái, ja láhtti son skoadastii sypressafielluiguin. Guovttelogi állana geahčái mañneseainnis son huksii sedermuoras seainni mii olii láhttis rohpái. Seainni duohkái bodii goarra, basimus boaššu, ja tempelhálla mii lei dan ovddas, lei njealljelogi állana guhku. Siskkil seainnit ledje skoadastuvvon sedermuorain masa ledje čuhppojuvvon šaddosat ja liedit. Dat lei buot sedermuorra, geadgi ii oidnon gostege. Siskkimussii tempelii Salomo huksii goara Hearrá lihtuárkka várás. Goarra lei guoktelogi állana guhku, guoktelogi állana govddu ja guoktelogi állana alu. Salomo skoadastii dan čielga golliin, ja áltára son skoadastii sedermuorain. Salomo skoadastii oppa tempela siskkil, ja go son lei gollehan goara, de son sirrii dan gollevidjjiiguin. Son gollehii siskkil oppa tempela, dassázii go visot lei gollehuvvon, ja son gollehii maiddái áltára mii lei goara ovddas. Gorrii son duddjui oliivamuoras guokte keruba. Daid allodat lei logi állana. Keruba nubbi soadjá lei vihtta állana guhku ja nu lei nubbiga, logi állana soadjágeažis soadjágeahčái. Nubbi kerubage allodat lei logi állana; oktat mihttu ja oktat hápmi lei goappašagain. Nubbi keruba lei logi állana alu, ja nu lei nubbiga. Salomo bijai kerubaid tempela siskkit latnjii. Daid soaját ledje leabbut; nuppi keruba soadjá guoskkai nuppi seaidnái, ja nuppi keruba soadjágis nuppi seaidnái, ja lanja gasku daid soaját guske soadjá soadjái. Son gollehii kerubaid. Buot viesu seinniide sihke siskkit ja olggut lanjas Salomo čuoħpahii kerubaid, pálmmaid ja lidiid. Goappáge lanja láhtti son skoadastii golliin. Goara uksaráigái son duddjohii oliivamuoras duppaluvssa man beallát hábmejedje vidačiegaga. Oliivamuorrauvssa goabbáge beallái son čuoħpahii kerubaid, pálbmagovvosiid ja lidiid ja skoadastii daid golliin; kerubat ja pálbmagovvosat skoadastuvvojedje dearpamiin. Seamná láhkái son duddjohii tempelhálla njealječiegeat uksaráigái oliivamuoras bealláid ja sypressamuoras duppaluvssa. Dan goappáge bealis ledje guokte uksalahki maid sáhtii rahpat. Son čiñahii daid čuhppojuvvon kerubaiguin, pálmmaiguin ja lidiiguin, ja govvosat skoadastuvvojedje golliin. Son huksii siskkit ovdašilju birra muvrra mas ledje čullojuvvon

geadggit golmma gearddis ja daid alde sederbielkážeardi. Hearrá viesu vuodduš biddjojuvvui Salomo njealját ráddenjagi sivmánus, ja oktanuppelogát jagi gávccát mánus, bulmánus, tempel lei gárvvis juohke dáfus, ja das lei buot mii dasa gulai. Salomo huksii tempela čieža jagi. Vuosttaš Gonagasaid girji Salomo hukse iežas viesu Iežas viesu Salomo fidnii gárvvisin go lei huksen dan golbmanuppelohkái jagi. Son huksii Sederšloahta mii lei čuođi állana guhku, vihttalogi állana govddu ja golbmalogi állana alu. Das ledje sederstoalpput njealljin ráidun, ja stoalppuid alde ledje sederbielkkát. Dáhkki lei sedermuoras, ja dat lei biddjojuvvon dáhkkedoaresmuoraid vehkii mat ledje stoalppuid alde. Dáhkkedoaresmuorat ledje oktiibuot njealljelogivihtta, vihttanuppelohkái ain ráiddus. Ihkkonat ledje golmma gearddis, guđege ráiddus ihkkon ihkkona buohta. Buot uvssat ja ihkkonat ledje njealječiegat, ja ihkkonat ledje golmma ráiddus buohtalaga. Son huksii stoalpoálla mii lei vihttalogi állana guhku ja golbmalogi állana govddu, ja dan ovdii ovdahálla ja dan stoalppuid, ja buot dan ovdii vel goavddi. Son huksii maiddái truvdnohálla mii gohčoduvvui maiddái duopmohállan, dasgo doppe son dubmii. Dan seainnit láhttis robi rádjái ledje skoadastuvvon sedermuorain. Dat viessu mas Salomo ieš áiggui ássat, lei ovdalanja duohken, seammá láhkái huksejuvvon muhto nuppi šiljus. Salomo huksii seammalágán viesu maiddái farao niidii gean son lei váldán áhkán. Buot dát viesut vuodu rájes gitta bielkkáid rádjái ja olggumus oasi rájes gitta stuorra ovdašilju rádjái ledje huksejuvvon válljugeđggiin mat siskkobealde ja olggobealde ledje sahejuvvon mearremihttui. Vuodduš lei biddjojuvvon válljugeđggiin, stuorra geđggiin mat ledje logi ja gávcci állana guhku. Daid alde ledje njealječiegat válljugeadggit ja vel sedermuorra. Stuorra šilju birra lei movra mas ledje čullojuvvon geadggit golmma gearddis ja okta sederbielkážeardi. Seammalágán movra lei maid Hearrá tempela ovdašilju ja siskkit ovdašilju birra. Tempela bronsaduojit Gonagas Salomo vieččahii Tyrosis Hiram-nammasaš olbmá. Su eadni lei leaska gii gulai Naftali čerdii, ja su áhčči tyroslaš veaikerávdii. Hiram lei erenoamáš čeahppi ja máhtii duddjot buotlágán veaikeduđiid. Son bođii Salomo lusa, ja son duddjui buot maid gonagas sidai su duddjot. Hiram duddjui bronsas guokte bácci. Dat ledje guktot gávccinuppelohkái állana alu ja daid birramihttu lei guktenuppelohkái állana. Báccit ledje guovdnjasat, ja daid seainnit ledje njeallje suorpmas. Son duddjui bronsas guokte bázzeoaivvi ja bijai daid bácciid gežiide. Goabbáge bázzeoaivi lei vihtta állana alu. Goappáge bázzeoaivvis lei bárggaldat mas ledje diehpit ja viđjii. Son duddjui bárggaldagaid birra guokte granáhtaehpelráiddu gokčat bázzeoivviid, seammá ládje goappáge bázzeoaivái. Bázzeoivviid allodat lei njeallje állana, ja dat ledje hábmejuvvon lotusliedi láhkásažžan. Goappáge bázzeoaivvi bárggaldaga birra ledje ráidun guoktečuodi granáhtaehpela. Salomo ceggii bácciid tempela ovdahálli. Dan bázzái maid son ceggii olgeš beallái, son bijai namman Jakin, ja gurut beale bázzái son bijai namman Boas. Bázzegeažit ledje lotusliidiid hápmásaččat. Nu ollašuvai bácciid duddjon. Hiram maid leikii jorba áldá mii gohčoduvvui mearran. Dat lei ravddas ravdii logi állana, dan allodat lei vihtta állana ja dan birramihttu lei golbmalogi állana. Dan birra, ravdda vuolábealde, ledje šattoshearvvat guoktin ráidun, logi ain állanis, ja dat ledje leikejuvvon oktanaga mearain. Mearra orui guktenuppelohkái vuovssá alde. Golbma vuovssá gehčče davás, golbma oarjjás, golbma lulás ja golbma nuorttas guvlui. Daid mañjegeažit ledje vuostálagaid, ja mearra orui daid alde. Mearra lei giehtaloabu asu, ja dan ravda sojai olggos guvlui lotusliedi hápmásaš geara ravdda láhkái. Mearra gesii guokteduhát batmihtu. Hiram duddjui maid logi bronsabeavddi. Buot beavddit ledje njeallje állana guhku, njeallje állana govddu ja golbma állana alu. Bevddiid ráhkadus lei dákkár: Dain lei rápma ja dan doarjjan doaresstákkut. Ráma alde ja maiddái doaresstákkuid alde ledje ledjon-, vuoksá- ja kerubagovvosat, ja ledjoniid ja vuovssáid vuollelis ledje derpojuvvon bárggaldagat. Guđege beavddis ledje njeallje bronsajuvlla ja bronsaáksilat, ja beavddi guđege njealji juolgái bárggaldagaid duogábeallái lei leikejuvvon čiehkastoalpu mii olii gievnni vuollái. Gievnni doarjjarápma lei guovdu hearvajorbadasa ja olii állana dan badjelii. Dat lei jorbbas ja dan čadamihttu lei beannot állana, ja dat lei leikejuvvon dego gievdnevuolušge. Dange ravddat ledje hervejuvvon govvosiguin. Rápma lei njealječiegat, ii jorbbas. Beavddi njeallje juvlla ledje ráma vuolde, ja juvllaid doalanat ledje beavddis gitta. Guđege juvlla lei beannot állana alu. Dat ledje vovdnajuvllaid láhkásaččat, ja daid doalanat, gierddut, bánít ja guovddážat ledje leikejuvvon bronsas. Njeallje stákku mat dorjo gievnni, ledje beavddi njealji čiegas, ja dat ledje leikejuvvon oktan bihtán bevddiin. Beavddi alde lei jorba aláduš, állanbeale alu, ja beavddi badjeravddas ledje doalanat ja daid listtat. Duolba sajiide ledje gohppojuvvon kerubat, ledjonat ja pálmmat. Buot logi beavddi ledje leikejuvvon seammá

láhkái, dat ledje ovttalágánat mihtu ja hámi dáfus. Hiram duddju maid logi bronsagievnni. Juohke gievndi gesii njealljelogi batmihtu, ja daid čadamihnttu lei njeallje állana. Son bijai ovttá gievnni gudege beavdá. Vihtta beavddi biddjojuvvojedje tempela olgeš ja vihtta gurut beallái, ja mearra biddjojuvvui tempela olgeš beallái dan čihkii mii lei nuorttasululás guvlui. Hiram duddju maid bádiid, gutnagoaivvuid ja oaffarbolluid. Son gárvvistii buot maid gonagas Salomo duddjohii Hearrá viesu várás: Guokte bácci, daid lotusliedi hápmásaš bázzeoivviid ja guokte bárggaldaga gokčat bázzeoivviid, njeallječuodi granáhtaehpela dan guovtti bárggaldahkii, guokte granáhtaehpelráiddu goappáge bárggaldahkii gokčat lotusliedi hápmásaš bázzeoivviid, logi beavddi ja daidda logi gievnni, áldá ja guoktenuppelohkái vuovssá dan vuollái, bádiid, gutnagoaivvuid ja oaffarbolluid. Buot dat gálvvut maid Hiram duddju gonagas Salomoi Hearrá viesu várás, ledje gellojuvvon bronsas. Gálvvut leikejuvvojedje láiráfoarpmaid sisa mat ledje roggojuvvon eatnamii, ja gonagas leikehii daid Jordanleagis Sukkota ja Saretana gaskkas. Salomo bijai buot dinggaid sadjaseaset. Daidda adnojuvvui nu mearihis ollu bronsa ahte dat ii lean vihkkemis. Salomo duddjohii maid buot eará Hearrá tempela dinggaid: golleáltára ja gollebeavddi man alde oaffarláibbit dollojuvvojedje, vihtta gollélámpájuolggi olgeš ja vihtta gurut beallái goara ovdii, lieddehearvvaid, lámppáid ja basttaid, visot gollis, ja vel lihtiid, niibbiid, oaffarbolluid, gohpuid ja dollalihtiid čielga gollis. Maiddá tempela siskkit lanja, basimus boašsu, ukša ja dan uksalahkit ja tempelhálla uvssat skoadastuvvojedje golliin. Go gonagas Salomo lei gárvvistan buot dujiid maid son lei duddjohan Hearrá tempela várás, de son buvtii dohko buot gálvvuid maid su áhčči David lei basuhan Hearrái. Silbba, golli ja eará dujiid son bijai Hearrá viesu dávvirgámmáriidda. Vuosttaš Gonagasaid girji Árka

buktojuvvo tempelii Salomo rávkka dasto lusa Jerusalemii Israela vuorrasiid ja buot Israela čearddaid ja sogaid oaivámuččaid. Sii galge buktit Hearrá lihtuárkka Sionis, Davida gávpogis. Buot israellaččat čoagganedje gonagas Salomo lusa etanimánu, jagi čihččet mánu, basiide. Go buot Israela vuorrasat ledje boahtán, de báhpát loktejedje Hearrá árkká sajistis. Sii gudde tempelii Hearrá árkká, almmustusgoadi ja buot goadi bassi gálvvuid. Báhpát ja levilaččat gudde buot daid. Gonagas Salomo ja oppa Israela searvegoddi mii lei čoagganen su lusa, čužžo árkká ovddas ja oaffarušše nu ollu sávzzaid ja vuovssáid ahte dat eai lean lohkamis. Báhpát bukte Hearrá lihtuárkká sadjásis tempelgorrii, basimus boššui, kerubaid soajáid vuollái. Kerubaid soaját ledje leabbut dan báikki badjel gos árka lei, ja gokče árkká ja dan guoddinstákkuid. Guoddinstákkut ledje nu guhkit ahte daid geažit oidnojedje bassi latnjii mii lei goara ovddas, muhto eai guhkkeli. Dat leat doppe vel otná beaivvige. Árkká siste ii lean eará go dat guokte geadetávvala maid Moses lei bidjan dohko Horebis, go Hearrá dagai lihtu israellaččaiguin mañnil go sii ledje vuolgan Egyptas. Go báhpát vulge bassibáikkis, de Hearrá tempela devddii balva. Balvva dihte báhpát eai sáhtán doaimmahit bálvalusa, dasgo Hearrá hearvásvuohta devddii tempela. Dalle Salomo dajai: “Hearrá, don dáhtut ássat moskosis. Mun lean huksen dutnje ássansaji agálaš áigái.” Salomo sárdnu álbmogii Gonagas jorggihii álbmogii muođuid ja buressivdnidii oppa Israela searvegotti. Buohkat čužžo, ja Salomo celkkii: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Israela Ipmil, gii giedainis lea ollašuttán dan maid son lohpidii áhččasan Davidii, go son celkkii sutnje: ‘Dan rájes go mun bukten iežan álbmoga Israela Egyptas, de mun in leat välljen Israela čearddaid guovlluin gávpoga gosa huksejuvvošii tempel mu nama ássansadjin. Muhto dál mun lean välljen Jerusalemiežan nama ássansadjin, ja mun lean välljen Davida iežan álbmoga Israela rádđejeaddjin.’ Mu áhčči David áiggui hukset tempela Hearrái, Israela Ipmilii. Muhto Hearrá celkkii sutnje: ‘Du áigumuš hukset munnje tempela lea buorre. Muhto tempela it dattetge hukse don, muhto du bárdni, du alimiid šaddu.’ Dál Hearrá lea ollašuttán dan maid lohpidii. Mun lean čohkánan áhččán Davida mañnil Israela truvdnui, nugo Hearrá lea cealkán, ja mun lean huksen tempela Hearrái, Israela Ipmilii. Dohko mun lean dahkan saji árkkii, man siste leat lihtu lágat, dan lihtu maid Hearrá dagai min áhččiiguin dalle go son buvtii sin Egyptas.” Salomo rohkadus Salomo čuoččui Hearrá áltára guoras oppa Israela searvegotti ovddas. Son lebbii giedaid almmi guvlui ja dajai: “Hearrá, Israela Ipmil! Ii leat du veardásaš ipmil, ii badjin almmis iige dáppe vuollin eatnama alde. Don bisuhat lihtu ja árkkálmasttát bálvaleddjiiidat, go sii vádjolit olles váimmus du ovddas. Don leat ollašuttán dan maid lohpidit bálvaleddjásat Davidii, mu áhččái. Maid du njálbmi lea sárdnon, dan du giehta lea dahkan. Hearrá, Israela Ipmil, deavdde maiddá dan maid lohpidit bálvaleddjásat Davidii, mu áhččái, go celket sutnje: ‘Álo čohkká du soga olmmái mu ovddas Israela truvnnus, jos du bártneit atnet várás dan geainnu man don leat vádjolan mu ovddas.’ Israela Ipmil, divtte nappo ollašuvvat dan maid lohpidit

bálvaleaddjásat Davidii, mu áhččái. Muhto ásságo Ipmil duodaid eatnama alde? Albmi, velá almmiid almmatge eai gease du, mo dasto dát tempel maid mun lean huksen! HERRÁ, mu Ipmil! Jorgal almmatge bálvaleaddját beallái ja gula mu vuollegis átnuma, go mun dál rohkadalan du ovddas. Ane čalmmiid ijtbeaivái rabasin dán viesu guvlui, dan báikki man birra leat cealkán: ‘Dás mu namma ássá.’ Gula maid du bálvaleaddji rohkadallá dán báikái čalmmiid. Gula du bálvaleaddji ja du álbmoga Israela átnumiid, go mii rohkadallat du dán báikái čalmmiid. Vare don gulašit daid ássansadjásat albmái, gulašit ja attášit ándagassii! Jos soamis vahágahtta nuppi ja geatnegahttojuvvo vuordnut váli, ja son de vuordnu váli du áltára ovddas dán tempelis, de gula dan dalle albmái ja atte vuoigatvuoda bálvaleddjiidasat. Dubme sivalačča sivalažžan ja ránggáš su nugo su dagut ánsšášit, ja dubme sivaheami sivaheapmin ja atte sutnje dan maid vuoigatvuolta gáibida. Jos du álbmot Israel vuoittáhalla vašálažžii danin go lea suddudan du vuostá, muhto de jorgala du beallái, máidnu du nama, rohkadallá du ja ánuha árpmu dán tempelis, de gula dan dalle albmái. Atte ándagassii álbmogat Israela suttu, ja divtte dan máhccat dán eatnamii maid don addet min áhččiide. Jos albmi lea dahppagasas iige atte arvvi, danin go israellaččat leat suddudan du vuostá, muhto sii de rohkadallet dán báikái čalmmiid ja rámidit du nama ja jorgalit suddustaset go don vuolidat sin, de gula dan albmái. Atte ándagassii bálvaleddjiidat ja álbmogat Israela suttu ja bagat sidjiide rivttes geainnu man vádjolit. Divtte arvit eatnamasat maid leat addán iežat álbmogii opmodahkan. Jos eatnamii bohta nealgi dahje rohttu, jos bohta gortniid guorban ja ástan, jos bohtet rásselohkut ja máđut, jos vašálaš birastahtta muhtun gávpogiid dahje bohta mii buohcuvuodaid dahje givssiid ihkinassii, ja de muhtun olmmoš dahje juo oppa Israel rohkadallá ja átnu árpmu – juohkehašhan dovda buoremusat givssi mii su váivvida – ja lebbe giedaid dán tempela guvlui, de gula dan ássansadjásat albmái. Atte sidjiide ándagassii, daga juohkehažžii nugo su vádjolus ánsšáša, danin go don dovddat olbmo váimmu, dušše don dovddat buot olbmuid váimmu. Nu sii ballet dus nu guhká go ellet dán eatnamis maid don addet min áhččiide. Maiddái vierroolbmot vedjet bohtit gáiddus eatnamis. Sii eai gula du álbmogii, muhto doppenai beaggá du stuorra namma ja du gievrras ja bajiduvvon giehta. Go vierroolmmoš bohta ja rohkadallá du dán tempelii čalmmiid, de gula dan ássansadjásat albmái ja daga dan maid son átnu dus. Dalle buot máilmmi álbmogat ohppet dovdat du nama, ballet dus du álbmoga Israela láhkái ja ipmirdit ahte dát tempel maid mun lean huksen, lea basuhuvvon du nammii. Jos don vuolggahat iežat álbmoga soahat vašálaččain, ja rohkadallá du dán gávpogii čalmmiid maid don leat välljen ja dán tempelii čalmmiid maid mun lean huksen du nammii, de gula albmái dan rohkadusaid ja átnumiid ja veahket dan oažžut vuoigatvuoda. Jos sii suddudit du vuostá – iihan leat oktage olmmoš gii ii suddut – ja don moaráhuvat sidjiide ja attát sin vašálaččaid gihtii, ja sii dolvojuvvojit fánggan vašálaččaid eatnamii guhkás dahje lahka, muhto sii de fángavuodas gáhtet ja fas čurvot dutnje ja dadjet: ‘Mii leat suddudan ja dahkan vearrut, mii leat leamaš ipmilmeahttumat’, ja jos sii de vašálaččaideaset eatnamis jorgalit du beallái oppa váimmus ja oppa sielus ja rohkadallet du iežaset eatnamii čalmmiid, dán eatnamii čalmmiid maid don addet sin áhččiide ja dán gávpogii čalmmiid maid don leat välljen, ja dán tempelii čalmmiid maid mun lean huksen du nammii, de gula dalle ássansadjásat albmái sin rohkadusa ja átnuma ja veahket sin oažžut vuoigatvuoda. Atte álbmogasat ándagassii buot maid sii leat suddudan ja rihkkon du vuostá, ja divtte dan oažžut árpmu dain geat dollet dan fánggan, nu ahte sii árpmihivčče dan. Dáthan lea du iežat álbmot ja du opmodat maid don buktet Egypta šolgenuvnnas. Jorgal čalmmiid bálvaleaddját ja iežat álbmoga Israela beallái go sii rohkadallet du! Gula sin álo go sii čurvot dutnje! HERRÁ Ipmil, don leat ieš čuoldán sin buot eatnama álbmogiin vai sii livčče du opmodat; nugo don celket du bálvaleaddji Mosesa bokte dalle go buktet min áhčiid Egyptas.” Tempela vihaheapmi Go Salomo lei geargan rohkadallamis ja átnumis visot dán, de son lihka HERRÁ áltára ovddas gokko son lei čippostallan giedat almmi guvlui. Son čuožžilii ja buressivdnidii jitnosii oppa Israela searvegotti. “Máidnojuvvon lehkos HERRÁ guhte lea addán álbmogasas Israelii muosi, nugo son lohpidii. Ii mihkkege dain buriin maid son lohpidii bálvaleaddjis Mosesa bokte, leat šaddan duššin. Vare HERRÁ, min Ipmil, livččii minguin, nugo son lei min áhččiiguin! Vare son ii guodáše min iige hilggoše min, muhto sojahivččii min váimmu beallásis, nu ahte mii álo vádjolit su geainnuid ja doallat daid báhkkomiid, lágaid ja mearrádusaid maid son attii min áhččiide. Vare HERRÁ, min Ipmil, muittášii ijtbeaivái dan rohkosa maid mun lean rohkadallan, nu ahte son addá bálvaleaddjásis ja iežas álbmogii Israelii vuoigatvuoda gudege beaivái. Dalle buot eatnama álbmogat ipmirdit ahte dušše HERRÁ lea Ipmil, ii oktage eará. Lehkos din váibmu ollislaččat HERRÁin, min Ipmiliin, nu

ahte doallabehtet su lágaid ja doahhtalehpet su báhkomiid, nugo otná beaivige.” De gonagas ja oppa Israel suinna oaffarušše njuovvanoaffariid Hearrá muoduid ovddas. Salomo oaffarušai searvevuodaoaffarin Hearrái guoktelogiguokteduhát vuovssá ja čuodi guoktelogiduhát sávzza. Nu gonagas ja buot israellaččat vihahedje Hearrá tempela. Gonagas basuhii dan beaivvi Hearrá tempela ovdašilju gaskaoasi gos son oaffarušai boaldinoaffariid ja borramušoaffariid ja searvevuodaoaffariid buoidebihtáid, dasgo bronsaáltár mii lei Hearrá muoduid ovddas, lei menddo uhcci geassit buot boaldinoaffariid ja borramušoaffariid ja searvevuodaoaffariid buoidebihtáid. Nu Salomo doalai basiid oppa Israeliin. Hearrá, min Ipmila, muoduid ovdii lei boahtán hui stuorra olmmošeatnatvuohta davvin Lebo-Hamata rájes ja lullin Egyptajoga rájes. Sii dolle doppe basiid čieža beaivvi ja vel čieža beaivvi, oktiibuot njealljenuppelohkáai beaivvi. Gávccát beaivvi son luittii álbmoga vuolgit. Israellaččat buressivdnidedje gonagasa ja vulge dasto ruoktot ilus ja arvvohis mielas buot dan buori dihte maid Hearrá lei dahkan bálvaleadjásis Davidii ja álbmogasas Israeli.

Vuosttaš Gonagasaid girji

Ipmila almmustuvvá Salomoi nuppe

geardde Go Salomo lei geargan huksemis Hearrá tempela, iežas šloahta ja buot maid lei dáhtton dahkat, de Hearrá almmustuvvai sutnje oddasis, seammá ládje go lei almmustuvvan Gibeonis. Hearrá celkkii sutnje: Mun lean gullan du rohkadusa ja du vuollegis átnuma. Mun lean basuhan tempela maid don leat huksen, ja mu namma ássá das agálaččat. Mu čalmmit ja mu váibmu leat álo jorgaluvvon dan beallái. Jos don vádjolat mu geainnuid olles váimmus ja rehálaš mielain nugo du áhčči David, jos don dagat buot maid mun lean gohččon du dahkat ja doalat mu lágaid ja báhkomiid, de mun bisuhan du gonagasvuoda Israeli agálaš áigái. Munhan lean cealkán áhččasat Davidii ahte su soga olmmái čohkká álo Israela truvnnus. Muhto jos dii ja din mánát jorgalehpet mus eret ehpetge doala mu báhkomiid ja lágaid, muhto baicce bálvalešgoahtibehtet eará ipmiliid ja gopmirdehpet daid, de mun jávkadan israellaččaid dán eatnamis maid mun adden sidjiide. Tempela maid mun lean basuhan iežan nammii, mun hilggun, ja Israel šaddá sátnevájasin ja bilkosátnin buot álbmogiid gaskkas. Dát tempel šaddá čievračopman, ja juohkehaš gii vázzá dan meattá, suorgana ja jearrá: “Manne Hearrá lea dahkan ná dán eatnamii ja dán tempelii?” Dalle son oazžu dán vástádusa: “Danin go israellaččat hilgo Hearrá, Ipmileaset, gii buvtii sin áhčči Egyptas, ja dorvvastedje eará ipmiliidda, rohkadalle ja bálvaledje daid. Danin Hearrá lea diktán buot dán bahá deaividit sin.” Huksenbargu ja gávppašeammi Salomo anii guoktelogi jagi dan guovtti viesu, Hearrá tempela ja iežas šloahta, huksenbargguide. De son attii Hiramii, Tyrosa gonagassii, guoktelogi gávppoga Galileas, danin go Hiram lei doaimmahan sutnje sedera, sypressamuora ja gollu nu ollu go son lei sihtan. Muhto go Hiram bodii Tyrosis geahčadit daid gávppogiid maid Salomo lei addán sutnje, de son ii liikon daidda. Son dajai: “Dákkár gávppogiidgo don addet munnje, vieljažan?” Ja son bijai dan guovllu namman Kabul, ja dainna namain dat gohčoduvvo veláge. Hiram lei doaimmahan gonagassii čuođiguoktelogi taleantta gollu. Go gonagas Salomo huksii Hearrá tempela ja iežas šloahta, Millo ja Jerusalema muvrraid ja Hasora, Megiddo ja Gesera, de son ásahii bargogeatnegasvuoda. Farao, Egypta gonagas, lei vuolgán soahtat ja lei váldán Gesera. Son lei boaldán dan, goddán kanaanlaččaid geat ásse doppe, ja addán de gávppoga rádjun nieidasis, Salomo áhkkái. Salomo huksii Gesera oddasis, nu maddái vuolit Bet-Horona, Baalata ja Tamara gávppogiid mat ledje Negevis, buot iežas vuorkágávppogiid ja daid gávppogiid main son anii vovnnaidis ja heasttaid. Son huksii maid buot eará maid dáhtui, Jerusalemii, Libanonii ja oppa dan eatnamii maid ráddii. Buot daidda geat ledje báhcán amorlaččain, hetlaččain, perisselaččain, hivvelaččain ja jebuslaččain, daidda olbmuid geat eai lean israellaččat – daidda mánáide geat ledje báhcán eatnamii, danin go israellaččat eai lean nagodan duššadit sin – daid bijai Salomo bággobargui. Sii leat bargogeatnegasat velá otná beaivige. Muhto Salomo ii dahkan ovttage israellačča šlávvan; sii baicce bálvaledje su soahteolmmájin, heaggafáktan, offisearan ja soahtevovnnaid vuoddjin ja oaivámužžan. Bargguid goziheaddjin Salomos ledje vihttačuodi vihttalogi hoavdda. Sii hovdejedje bargogeatnegasaid. Dalán go faraonieida lei fárren Davida gávppogis dan šlohttii maid Salomo lei huksen sutnje, de Salomo huksegodii Millo. Golbmii jagis Salomo oaffarušai boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid dan áltára alde maid lei huksen Hearrái, ja son boldii oaffarsuova Hearrá muoduid ovddas. Tempel lei dalle juo gárvvis. Gonagas Salomo huksii skiippaid Esjon-Geberis mii lea Edomis Ruksesmearragáttis lahka Eilata. Hiram divttii hárvánan mearraolbmáid leat Salomo olbmáid veahkin skiippain. Sii borjjastedje Ofirii ja bukte doppe Salomoi njeallječuodi guoktelogi taleantta gollu.

Vuosttaš Gonagasaid girji

Salomo ja Saba dronnet Go Saba dronnet gulai

Salomo beaggima, de son vulggii geahččalit su váttis gažaldagaiguin. Go son bodii Jerusalemii, de sus ledje mielde ollu divrras dávvirat ja hui stuorra fárru. Kamelaid čielggis ledje máistagat, hui ollu golli ja divrras geadggit. Son bodii Salomo lusa ja sártnui suinna buot das maid lei smiehtadan. Salomo vástidii buot su gažaldagaide. Ii mihkkege lean gonagassii ilá váttis, nu ahte son ii livčče máhttán vástidit. Saba dronnet beasai oaidnit man viissis Salomo lei. Son oinnii maiddái šloahta maid Salomo lei huksen, biebmošlájaid su beavddis, hoavvaolbmáid geat čohkkájedje das ja bálvaledjjiid ja sin biktasiid, juhkamušaddiid geat bálvaledje ja boaldinoaffariid maid gonagas oaffarušai Hearrá viesus. Buot dán dronnet oinnii, ja son hirpmástuvai sakka. Son dajai gonagassii: “De lei gusto duohta dat mii bekkii mu eatnamis du ja du viisodaga hárrái. Mun in jáhkán daidda ságaide ovdal go bohten deike ja oidnen dan iežan čalmmiiguin. Muhto munnje ii leat mitaluvvon ii beallige. Dus lea viisodat ja rikkisvuolta ollu eambo go mun ledjen gullan. Lihkolaččat du nissonat, lihkolaččat bálvaledjjiid geat álo besset leat du luhtte ja gullat du viisodaga! Máidnojuvvon lehkos Hearrá, du Ipmil, guhte lea liikon dutnje ja bidjan du Israela truvdnu. Danin go Hearrá ráhkista Israela agálaččat, de son lea dahkan du gonagassan ovddidit vuoigatvuoda ja rievtti.” Dronnet attii gonagassii čuodiguoktelogi taleantta golli ja hui ollu máistagiid ja divrras gedggiid. Dan rájes eai leat šat goassege buktojuvvon eatnamii nu ollu máistagat go dat maid Saba dronnet attii Salomoi. Hirama skiippat mat fievrredje golli Ofiris, bukte doppe maid hui ollu sandelmuora ja divrras gedggiid. Salomo duddjohii sandelmuoras hearvaid Hearrá tempelii ja gonagasa šlohtii ja vel lávluid lyraid ja háppaid. Nu ollu sandelmuorra ii lean goassege buktojuvvon, iige dakkáraš leat oidnojuvvon gitta dán beavvi rádjái. Gonagas Salomo attii Saba dronnegii buot maid son sidai, ja dasa lassin vel attáldagaid mat gulle gonagaslaš árvvasvuhtii. De dronnet máhcai eatnamasas oktan bálvaledjjiidiguin. Salomo riggodat Dan golli deaddu maid Salomo oaččui jahkásaččat, lei guhttačuodi guhttalogiguhtta taleantta. Dasa lassin bohte gávpeolbmáid tuollomávssut ja gávppálaččaid dietnasiid vearru ja dat mii bodii buot arabalaš gonagasain ja riikka eatnanhearráin. Gonagas Salomo duddjohii derpojuvvon gollis guoktečuodi stuorra galbba maidda guhtiige golai guhttačuodi šekela golli. Son duddjohii derpojuvvon gollis maid golbmačuodi unna galbba maidda guhtiige golai golbma mina golli. Gonagas bijai daid Sederšlohtii. Gonagas maiddá duddjohii stuorra elefantabátnetruvnnu mii gokčojuvvui čielga golliin. Truvnnus ledje guhtta tráhppaceahkká, ja dan mieiggastagas lei jorba geahči. Truvnnu goappáge bealde ledje giehtamuorat, ja goappáge giehtamuora guoras čuočču ledjon. Maiddá juohke tráhppaceahkká goappáge bealde lei ledjon, guoktenuppelohká oktiibuot. Dakkár ii lean goassege duddjojuvvon mange eará riikkas. Buot gonagas Salomo juhkanlihtit ledje gollis, ja buot biergasat Sederšlohtas ledje čielga gollis; ii mihkkege lean silbbas, dainna go silba ii adnojuvvon mange vearan Salomo áigge. Gonagasas ledje Taršiša-skiippat mat borjjastedje ovtas Hirama skiippaiguin. Oktii golmma jagis skiippat bukte golli ja silbba, elefantabáni, ábegáhtuid ja polottiid. Gonagas Salomo lei riggát ja viisát go buot máilmmi gonagasat. Oppa máilbmi dáhtui oaidnit Salomo ja gullat viisodaga maid Ipmil lei bidjan su váibmui. Juohke jagi sii bukte sutnje attáldagaid, silba- ja gollegálvvuid, biktasiid, suovvasiid, máistagiid, heasttaid ja mulaid. Salomo hágai ain lasi vovnnaid ja heasttaid. Sus ledje duhátnjeallječuodit vovnnat ja guoktenuppelotduháat heastta maid son anii muhtumassii vovdnagávppiin ja muhtumassii iežas gávppogis Jerusalemis. Salomo áigge Jerusalemis lei silba seammá ollu go geadggit, ja sedermuorra šattai seammá dábálažžan go meahccefiikonmuorat Šefelas. Salomo heasttat buktojuvvojedje Musris ja Kues; gonagasa gávppolaččat oste daid Kues. Vovnnat buktojuvvojedje Egyptas. Ovttat vovnnat mákse guhttačuodi silbašekela, ja heasta mávssii čuodivihhtalogi silbašekela. Salomo gávppolaččat skáhppojedje vovnnaid ja heasttaid maiddá hetlaččaid ja aramealaččaid gonagasaide. Vuosttaš Gonagasaid girji Salomo bálvala eará ipmiliid Gonagas Salomos ledje áhkán eatnat vierroatnamiid nissonat geaid son ráhkistii. Earret farao nieidda sus ledje moablaš, ammonlaš, edomlaš, sidonlaš ja hetlaš áhkát. Sii gulle daidda álbmogiidda maid birra Hearrá lei cealkán israellaččaide: “Allet seahkan sidjiide, mudui sii čádjidahttet din bálvalit iežaset ipmiliid.” Sidjiide Salomo dal gessui, ja son ráhkistii sin. Sus ledje čiežačuodi allanálat áhká ja golbmačuodi liigeáhká, ja su áhkát čádjidahtte su. Go Salomo boarásmuvai, de su áhkát sojahedje su váimmu bálvalit eará ipmiliid. Son ii lean šat oppa váimmus oskkáldas Hearrái, Ipmilasas, nugo su áhčči David lei leamaš. Salomo bálvalii Astarte, sidonlaččaid ipmila, ja Milkoma, ammonlaččaid fastivuoda. Nu Salomo dagai dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin iige lean oskkáldas Hearrái, nugo su áhčči David lei leamaš. Son huksii Jerusalem nuorttabeale várrái oaffarbáikki Kemošii,

moablaččaid fastivuhtii, ja nuppi Milkomii, ammonlaččaid fastivuhtii. Son dagai oaffarbáikkiid buot vierroeatnanlaš áhkáidis várás, vai sii besse cahkkehit oaffardola ja oaffaruššat njuovvanoaffariid ipmiliiddáseaset. Hearrá moaráhuvai Salomoi, danin go son lei jorgalan eret sus, Israela Ipmilis. Vaikko Hearrá guktii lei almmustuvvan Salomoi ja gielán su bálvaleames eará ipmiliid, de son ii lean jeagadan Hearrá gildosa. Hearrá celkkii Salomoi: “Go don it leat doallan mu lihtu itge daid gohččumiid maid mun gohččon du doallat, de mun gaikkihan dus riikka eret ja attán dan du bálvaleaddjái. Áhčát Davida dihte mun in dattetge daga dan du eallináiggis, mun gaikkihan riikka eret du bártnis. In mun goitge váldde du bártnis oppa riikka, muhto guodán sutnje ovttá čeardda bálvaleaddján Davida dihte ja Jerusalema dihte, dan gávpoga maid lean välljen.” Hearrá čuoččáldahtii Salomoi vuostálastin Hadada gii gulai Edoma gonagassohkii. Dalle go David lei časkán Edoma, de su soahteveagaoivámuš Joab lei mannan hávdádit muhtun gahččan olbmuid, ja seammá soahtemohkis son lei goddán buot Edoma olbmábeale. Guhtta mánu Joab lei orron doppe oppa Israela soahteveagain, dassá go lei goddán buot Edoma olbmábeale. Muhto Hadad gii dalle lei uhca bártnáš, lei báhtaran Egyptii muhtun edomlaččaiguin geat ledje leamaš su áhči bálvaleaddjit. Go sii ledje vuolgán Midjanis ja bohtán Paranii, de sii válde doppe fárroseaset muhtun olbmáid ja bohte Egyptii farao, Egypta gonagasa, lusa. Farao attii Hadadii viesu, fuolahii sutnje borramuša ja attii sutnje eatnama. Farao liikui Hadadii nu ollu ahte attii sutnje áhkkán iežas sivjoga, dronnet Tahpenesa oappá. Tahpenesa oabbá riegádahtii Hadadii bártni, Genubata. Go Genubat lei botkehuvvon, de Tahpenes divttii su orrut farao šloahtas, ja nu Genubat eloštii doppe farao bártniid gaskkas. Go Hadad gulai Egyptii ahte David lei mannan vuoŋŋadit áhčiidis lusa ja ahte soahteveagaoivámuš Joab lei jápmán, de son dajai faraoi: “Divtte mu máhccat iežan eatnamii.” Farao jearai: “Mii dus váilu dáppe mu luhtte, go juo áiggut máhccat iežat eatnamii?” Hadad vástidii: “Ii mihkkege, muhto divtte mu dattetge vuolgit.” Ipmil čuoččáldahtii Salomo vuostálastin maid Resona, Eljada bártni. Son lei báhtaran hearrás Hadadesera, Soba gonagasa, luhtte go David lei časkán aramealaččaid. Reson čohkkii lusas olbmáid, ja son šattai rievvárjoavkku oivámužžan. Son manai joavkkuinis Damaskusii ja ásai dohko, ja son šattai Damaskusa gonagassan. Reson soadai israellaččaiguin nu guhká go Salomo elii, ja Hadada láhkái son vahágahtii Israela. Son lei Arama gonagas ja vašuhii Israela. Ipmila lohpadus Jeroboamii Gonagasa vuostá stuimmáskii maid Jeroboam gii lei su bálvaleaddji. Jeroboam, Nebata bárdni, lei Sereda olmmoš ja gulai Efraima čerdii, ja su eadni lei Serua, leaskanisson. Sivva dasa ahte Jeroboam stuimmáskii gonagasa vuostá, lei dát: Salomo lei huksemin Millo ja dahpai rabas báikki áhčis Davida gávpoga muvrras. Jeroboam lei árjáláš nuorra olmmái, ja Salomo gii lei oaidnán su bargamin, bijai su buot Josefa čeardda bargogeatnegasaid goziheaddjin. Oktii go Jeroboam lei vuolgán Jerusalemis, de su ovddal bohtii šilolaš profeta Ahia geas lei gárvun odđa oalgebivttas. Das eai lean eará olbmot. Ahia válddii iežas odđa oalgebiktasa ja gaikkui dan guoktinnuppelohkái bihtán. Son dajai Jeroboamii: “Váldde alcesat logi bihtá, dasgo ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mun gaikkihan riikka Salomo gieđas ja attán dutnje logi čeardda. Dušše ovttá áidna čeardda mun guodán sutnje bálvaleaddján Davida dihte ja Jerusalema dihte, dan gávpoga maid lean välljen buot Israela čearddain. Nu šaddá danin go son lea hilgon mu ja rohkadallan Astarte, sidonlaččaid ipmila, ja Kemoša, Moaba ipmila, ja Milkoma, ammonlaččaid ipmila. Son ii leat vadjolan mu geainnuid iige dahkan dan mii lea riehta mu čalmmiin; son ii leat doallan mu lágaid ja báhkkomiid, nugo su áhčči David dagai. Dattetge mun in váldde riikka vel Salomo gieđas, muhto divttán su leat ráddejeaddjin nu guhká go son eallá. Nu mun dagan bálvaleaddján Davida dihte gean mun välljejin ja gii doalai mu báhkkomiid ja lágaid. Mun válddán riikka Salomo bártni gieđas ja attán dan dutnje, dan logi čeardda. Muhto ovttá čeardda mun guodán su bárdnái, vai bálvaleaddjistán Davidis álo lea lámpá buollimin mu ovddas Jerusalemis, dan gávpogis maid lean välljen iežan nama ássanbáikin. Muhto du mun dagan Israela gonagassan ja divttán du ráddet buot maid dáhtut. Jos don dagat buot maid mun gohčun du dahkat ja vadjolat mu geainnuid, jos don dagat dan mii lea vuoigat mu čalmmiin ja doalat mu lágaid ja báhkkomiid nugo mu bálvaleaddji David dagai, de mun lean duinna ja huksen dutnje viesu mii bissu, nugo mun huksejin Davidii. Mun attán dutnje Israela, ja nu vuolidan Davida sogá, muhto in dattetge agibeavái.” Salomo vikkai goddit Jeroboama, muhto son báhtarii Egyptii Šišaka, Egypta gonagasa, lusa. Son orui Egyptas dassá go Salomo jámii. Salomo jápmá Mii eará lea muiitalit Salomos, su daguin ja su viisodagas, lea čállojuvvon Salomo muiitalusaid girjái. Njealljelogi jagi Salomo lei gonagassan Jerusalemis ja ráddii oppa Israela. De Salomo manai vuoŋŋadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui

áhčis Davida gávpgi. Su bárdni Rehabeam šattai gonagassan su maŋŋil. Vuosttaš Gonagasaid girji Riika juohkása Rehabeam vulggii Sikemii gosa oppa Israel lei bohtán dahkat su gonagassan. Jeroboam, Nebata bárdni, oaččui gullat dan. Son lei ain Egyptas gosa lei báhtaran gonagas Salomos. Dál son rávkjuvvui ruoktot. Jeroboam ja oppa Israela searvegoddi dadje Rehabeamii: “Du áhčči dagai min geassá lossadin. Geahpit don dál min garra bargonoadi ja lossa geassá maid du áhčči bijai min guoddit, de mii bálvalit du.” Rehabeam dajai sidjiide: “Mannet dál ja bohtet oddasis guovtti beivvi geažes.” De olbmot vulge. Gonagas Rehabeam jearai neavvaga vuorrasiin geat ledje bálvalan su áhči Salomo dalle go son lei ain eallimin. Rehabeam jearai: “Mo dii neavvubehtet mu vástidit álbmogii?” Sii vástidedje: “Jos don odne leat álbmoga bálvaledji ja dagat nugo sii dáhttot ja vástidat sidjiide usttlaččat, de sii bálvalit du buot beivviid.” Muhto Rehabeam hilgguui vuorrasiid neavvaga. Son jearai neavvaga nuorain geat ledje šaddan ovttas suinna ja ledje dál su bálvaledjin. Son jearai sis: “Mo dii neavvubehtet mu vástidit álbmogii? Sii leat bivdán mu geahpidit geassá maid mu áhčči bijai sin guoddit.” Dalle nuorat geat ledje šaddan ovttas suinna, dadje sutnje: “Dát álbmot dadjá dutnje ahte du áhčči bijai sin guoddit lossa geassá, ja bivdá du geahpedit dan. Daja álbmogii: ‘Mu čelččen lea gasit go áhččán alimat. Mu áhčči bijai din guoddit lossa geassá, muhto mun dagan dan ain losibun. Mu áhčči bagadii din spižáin, muhto mun bagadan din biikaroaiskkáin.’” Guovtti beivvi geažes Jeroboam ja oppa álbmot bohte Rehabeama lusa, nugo gonagas lei gohččon. Gonagas vástidii sidjiide garra sániiguin. Son hilgguui neavvaga maid lei ožžon vuorrasiin, ja sártnui álbmogii nugo nuorat ledje nevvon su: “Mu áhčči bijai din guoddit lossa geassá, muhto mun dagan dan ain losibun. Mu áhčči bagadii din spižáin, muhto mun bagadan din biikaroaiskkáin.” Gonagas ii guldalan álbmoga; nu Hearrá lei dahkan vai ollašuvášii dat maid son lei sárdnon Jeroboamii, Nebata bárdnái, šilolaš Ahia bokte. Go israellaččat oidne ahte gonagas ii guldalan sin, de sii vástidedje: “Mii osiid mis lea Davidii? Ii mis leat mihkkege oktasáččaid Isaja bártniin. Mannet ruoktot, israellaččat! Geahča dal iežat viesu bearrái, David!” De israellaččat manne ruoktot. Rehabeam šattai dušše daid israellaččaid gonagassan geat ásse Juda gávpgi. Go gonagas Rehabeam vuolggašii israellaččaid lusa Adorama, bargogeatnegasaid goziheadji, de sii geađgádedje su jámas. Gonagas Rehabeam illá beasai vovnnaidasas ja báhtarii Jerusalemii. Nu Israel hilgguui Davida soga, ja nu lea leamaš gitta otná beivvi rádjái. Jeroboam Israela gonagassan Go israellaččat gulle ahte Jeroboam lei máhccan, de sii rávke su álbmotčoakkalmassii. Doppe sii dahke su Israela gonagassan. Dušše Juda čearda bisui oskkáldassan Davida sohkkii. Go Rehabeam bođii Jerusalemii, de son gohčui čeahkkái oppa Juda álbmoga ja Benjamina čeardda, čuodi gávccilogiduhát válljuoahteolbmá. Sii galge soahat Israeliin ja máhcahit riikka Rehabeamii, Salomo bárdnái. Muhto Šemajai, Ipmila olbmái, bođii dát Hearrá sátni: “Daja Rehabeamii, Salomo bárdnái ja Juda gonagassii, ja Juda ja Benjamina čearddaide ja eará álbmogii: ‘Ná cealká Hearrá: Allet vuolgge soahat vieljaideattetguin, israellaččaiguin. Máhccet ruoktot, juohkehaš vissosis, danin go mun lean dagahan dan mii lea dáhpáhuvvan.’” Sii jeagadedje Hearrá sáni ja máhce ruoktot, nugo Hearrá lei gohččon. Jeroboam nannii Sikema Efraima värreatnamis ja áasai dohko. De son fárrii Penuelii ja nannii dan. Muhto Jeroboam jurddašii: “Gonagasvuolta sáhtta vel máhccat Davida sohkkii. Jos álbmot ain johtá Jerusalemis oaffaruššamin Hearrá tempelis, de sii jorgalit fas hearráset Rehabeama, Juda gonagasa, beallái. De mun gottáhalan, ja álbmot máhccá Rehabeama, Juda gonagasa, lusa.” Gonagas smiehtai dán, ja son duddjohii guokte gollegálbbi. Son dajai álbmogii: “Dii lehpit dál juo galle johtán Jerusalemis. Israel, dá lea du Ipmil guhte buvtii du Egyptas!” Nuppi gollegálbbi son ceggii Betelii ja nuppigis Danii. Dát ášši šattai suddun, danin go álbmot johtigodii gollegálbbiid luhtte Betelis ja Danis. Jeroboam huksii tempeliid oaffarbáikkiid ja bijai báhppan sahtedohko olbmuid álbmogis, vaikko sii eai gullan Levi čerdii. Gávccát mánu vihttanuppelogát beivvi son dagai bassebeivin, ja álbmot ávvudii dan dego seammá bassebeivvi Judas. Son goarkŋui Betela áltáarii oaffaruššat gálbeázái maid lei duddjohan. Báhpaid geaid son lei ásahan oaffarbáikkiid várás, son divttii bálvalit Betelis. Son goarkŋui Betela áltáarii gávccát mánu vihttanuppelogát beivvi, dan bassebeivvi maid son lei ieš hutkan. Son doalai basiid israellaččaide ja goarkŋui áltáarii cahkkehit oaffardola. Vuosttaš Gonagasaid girji Hearrá gulaha duomu Betela áltáarii Aiddo go Jeroboam lei čuožžumin áltára guoras ja cahkkeheamen oaffardola, de Betelii bođii Judas Ipmila olmmái gean Hearrá lei vuolgghan. Son gulahii áltáarii Hearrá duomu ja čuorvvui: “Áltár, áltár! Ná cealká Hearrá: Davida sohkkii riegáda bárdni, Josia lea su namma. Dán áltára alde son oaffaruššá oaffarbáikkiid báhpaid geat cahkkehit dása oaffardola. Dán áltára alde boldojuvvojit vel olbmodávttit.” Son almmuhii

maiddái mearkka: “Dát lea mearkan das ahte Hearrá lea sárdnon: Áltár luoddana, ja dan gunat biedganit.” Go gonagas Jeroboam gulai daid sániid maiguin Ipmila olmmái gulahii duomu Betela áltárii, de son geigii gieda áltára guoras ja dajai: “Dohppejehket su!” Dalle su geigejuvvon giehta ásttai, iige son nagodan rohttet dan šat ruoktot. Áltár luoddanii ja dan gunat biedganedje, nugo Ipmila olmmái lei almmuhan Hearrá gohččuma mielde. Dalle gonagas dajai Ipmila olbmái: “Soažžut Hearrá, du Ipmila, ja rohkadala mu ovddas, vai mun nagodan rohttet gieda fas ruoktot.” Ipmila olmmái soažžudii Hearrá, ja gonagas sáhtii rohttet gieda, ja dat šattai dakkárin go lei ovdal. Gonagas dajai Ipmila olbmái: “Vuolgge mu vissui boradit. Mun attán dutnje attáldaga.” Muhto Ipmila olmmái dajai gonagassii: “Vaikko don attášit munnje beali opmodagastat, de mun in vuolgge duinna. Mun in bora láibbi inge juga čázi dán báikkis, danin go Hearrá lea gieldán dan mus. Son celkkii munnje: Ale bora láibbi, ale juga čázi alege máhca seammá geainnu man bohtet.” De son vulggii eará geainnu iige máhccan dan geainnu man lei bohtán Betelii. Ipmila olbmá jeagohisvuohta ja ránggáštus Betelis ásai boares profehtha. Su bártnit bohte ja muitaledje sutnje buot maid Ipmila olmmái lei dahkan Betelis dan beaivvi. Sii muitaledje áhččáseaset maiddái dan maid son lei dadjan gonagassii. Áhčči jearai: “Man geainnu son vulggii?” Bártnit bagadedje sutnje geainnu man Ipmila olmmái gii lei bohtán Judas, lei vuolgán. Áhčči dajai bártniidasas: “Sádelastet munnje ásena.” Sii sádelaste sutnje ásena, ja son čohkánii dan sealgái. Son vulggii Ipmila olbmá maŋŋái ja gávnnai su čohkkámin terebintta vuolde. Son jearai olbmás: “Leatgo don dat Ipmila olmmái gii bodii Judas?” “Lean,” olmmái vástidii. De profehtha dajai sutnje: “Vuolgge mu vissui boradit muinna.” Muhto olmmái vástidii: “Mun in oaččo máhccat duinna. Mun in oaččo borrat láibbi inge juhkat čázi duinna dáppe. Hearrá lea cealkán munnje: Don it oaččo borrat láibbi, it juhkat čázi itge máhccat dan geainnu man bohtet.” De boaran dajai: “Mun lean profehtha nugo donge. Enggel sártnui munnje dán Hearrá sáni: ‘Viečča su vissosat, vai son beassá borrat ja juhkat.’” Muhto dan son gielistii. Ipmila olmmái máhcai suinna ja borai láibbi ja jugai čázi su viesus. Go soai leigga čohkkámin beavddis, de Hearrá sátni bodii profehtii gii lei viežžan olbmá lusas. Son čuorvvui Ipmila olbmái gii lei bohtán Judas: “Ná cealká Hearrá: Don it leat doallan Hearrá sáni itge jeagadan Hearrá, du Ipmila, gohččuma. Don leat máhccan ja leat borran ja juhkan dan báikkis gos mun gilden du borramis ja juhkamis. Dan dihte du rumaš ii boađe áhčiidat hávdái.” Go Ipmila olmmái lei geargan borramis ja juhkamis, de boaran sádelasttii ásena profehtii gean lei viežžan lusas. Olmmái vulggii, ja mátkkis ledjon rohkkáhii su ja gottii su. Su rumaš njangái das geainnu alde. Ásen čuoččui rupmaša bálddas, ja ledjon čuoččui dan nuppe bealde. Olbmot manne dakko meattá ja oidne ahte geainnu alde njangái rumaš ja ledjon čuoččui dan bálddas. Go sii bohte gávpogii gos boares profehtha ásai, de sii muitaledje maid ledje oaidnán. Profehtha gii lei máhccan Ipmila olbmá mátkkis, gulai dan ja dajai: “Dat lea Ipmila olmmái gii ii jeagadan Hearrá gohččuma. Hearrá divttii ledjona váldit su, ja dat gaikkodii su jámas, aiddo nugo Hearrá lei sárdnon sutnje.” Son dajai bártniidasas: “Sádelastet munnje ásena”, ja sii dahke nu. Son vulggii ja gávnnai rupmaša njangámin geainnu alde, ja ásena ja ledjona čuožžumin rupmaša bálddas. Ledjon ii lean borran rupmaša iige gaikkodan ásena. Profehtha válddii Ipmila olbmá rupmaša, bijai dan ásena sealgái ja buvttii dan ruoktot. Son máhcai gávpogii vai beassá doallat váidalusaid ja hávdádit jábmi. Son bijai rupmaša iežas hávdái, ja jábmái dollojuvvojedje váidalusat. Morašteaddjit čurvo: “Vuoi, vieljažan!” Go boaran lei hávdádan Ipmila olbmá, de son dajai bártniidasas: “Go mun jámán, de bidjet mu dan hávdái masa Ipmila olmmái lea hávdáduvvon. Bidjet mu dávttiid su dávttiid báldii. Dat duopmu ollašuvvá maid Hearrá lei gohččon su gulahit Betela áltárii ja buot tempeliidda mat leat Samaria gávpogiid oaffarbáikkiin.” Jeroboam ii jorgalan bahás geainnustis dán dáhpáhusage geažil. Son bijai ain oaffarbáikkiid báhppan sahtedohko olbmáid álbmogis. Son bijai oaffarbáikkiid báhppan juohkehačča gii dáhtui. Dat šattai Jeroboama sohkiid suddun man dihte dat duššaduvvui ja sihkkojuvvui eret eatnama alde. Vuosttaš Gonagasaid girji Jeroboam ja profehtha Ahia Dan áigge Abia, Jeroboama bárdni, buohccái. Jeroboam dajai áhkkásis: “Gárvot nu ahte ii oktage dovdda du Jeroboama áhkkán, ja vuolgge Šiloi. Doppe ássá profehtha Ahia gii einnostii mu šaddat dán álbmoga gonagassan. Váldde mielde logi láibbi, muhtun gáhkuid ja honnetruhku ja mana su lusa, de son muitala dutnje mo bárdnái geavvá.” Jeroboama áhkká dagai nu. Son vulggii Šiloi ja bodii Ahia vissui. Ahia ii šat oaidnán maidege, danin go son lei čalmmehuvvan boarisvuođa geažil. Muhto Hearrá lei cealkán Ahiai: “Jeroboama áhkká lea bohtimin deike jearrat dus rádi iežas bártni birra, danin go bárdni lea buozus. Sártno sutnje sániid maid mun attán dutnje. Son lea gárvodan dovdameahhtumin.”

Go Ahia gulai nissona vázzinskoabanasa, de son dajai: “Boade sisa, Jeroboama áhkká! Manne don dahkaluttat eará olmmožin? Mus lea almmuhit dutnje garra sátni. Mana dadjat Jeroboamii: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mun alidin du álbmoga gaskkas ja bidjen du álbmogán Israela ráđđejeaddjin. Mun gaikkihin gonagasvuoda Davida sogas ja adden dan dutnje. Muhto don it leat leamaš nugo mu bálvaleaddji David. Son doalai mu báhkomiid ja vádjolii muinna oppa váimmustis. Son dagai dušše dan mii lei riehta mu čalmmiin. Don leat dahkan eambo bahá go oktage eará ovdal du. Don leat ráhkadahtán alcesat leikejuvvon govaid ipmilin ja nu moaráhuhtán mu, ja don leat jorgalan munnje selggiid. Dan dihte mun buvttán Jeroboama sohki lihkuhisvuoda. Mun duššadan Israelis buot du soja olbmábeale, sihke stuorráid ja smávvaíid, ja mun suohpalastán eret Jeroboama soja nugo muhkki suohpalastojuvvo visot eret. Dan Jeroboama sogas gii jápmá gávpogii, borret beatnagat, ja dan gii jápmá meahccái, borret almmi lottit. Ná Hearrá lea sárdnon. Vuolgge dál ruktosat. Dan seammás go boadát gávpogii, de bárdni jápmá. Oppa Israel doallá sutnje váidalusaid ja miedušta su hávdái. Dušše son Jeroboama sogas boahá hávdái, danin go aivvestassii sus oppa Jeroboama sogas Hearrá, Israela Ipmil, lea oaidnán juogage buori. Muhto Hearrá čuoččáldahtá Israelii gonagasa gii duššada Jeroboama soja. Dat beaivi boahá. Hearrá časká Israela nu ahte dat suoibu nugo hoassa čázis. Son gaikkiha israellaččaid dan buori eatnamis maid son attii sin áhčiide. Son biđe sin don beallái Eufrata, danin go sii leat dahkan alcesaset ašeračuolddaid ja moaráhuhtán Hearrá. Son hilgu Israela Jeroboama suddid dihte ja daid suddid dihte maid son lea fillen Israela dahkat.” Jeroboama áhkká vulggii ja máhcai Tirsai. Dan seammás go son lávkkii iežas viesu šielmmá ala, de bárdni jámii. Son hávdáduvvui, ja oppa Israel moraštii su. Nu šattai duohtan dat maid Hearrá lei gohččon bálvaleaddjis profeta Ahia sárdnut. Mii muđui lea mitalit Jeroboamis, su sodiin ja su stivrejumis, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Jeroboam lei gonagassan guoktelogiguokte jagi. De son manai vuoijjadit áhčiidis lusa, ja su mañnil gonagassan šattai su bárdni Nadab. Rehabeam Juda gonagassan Rehabeam, Salomo bárdni, lei gonagassan Judas. Son lei njealljelogiovttajahkásaš go šattai gonagassan. Son ráđđii čiežanuppelohkái jagi Jerusalemis, dan gávpogis maid Hearrá lei välljen buot Israela čearddain iežas nama ássanbáikin. Su eadni lei ammonlaš Naama. Juda olbmot dahke dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Suttuideasetguin sii moaráhuhtte Hearrá velá eambo go sin áhčit. Sii huksejedje alcesaset oaffarbáikkiid ja ceggejedje geađgebácciid ja ašeračuolddaid juohke alla dievvái ja juohke rudnes muora vuollái. Eatnamis ledje maiddái tempelfuorat. Juda álbmot dagai seammá fastivuodaid go álbmogat maid Hearrá lei jávkadan israellaččaid ovddas. Rehabeama vidát ráddenjagi Šišak, Egypta gonagas, fallehii Jerusalem. Son válddii buot divrras dávviriid Hearrá viesus ja gonagasa viesus. Son válddii visot, maiddái buot gollegalbbaid maid Salomo lei duddjohan. Daid sadjái gonagas Rehabeam duddjohii bronsagalbbaid; daid son oskildii heaggafávttaid oaivámuččaide geat fáktejedje gonagasa šloahta uvssa. Juohke háve go gonagas manai Hearrá vissui, de heaggafávttat gudde galbbaid ja dolvo daid fas heaggafávttaid latnjii. Mii muđui lea mitalit Rehabeamis su daguin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Rehabeama ja Jeroboama gaskkas lei soahti geažos áigge. Rehabeam manai vuoijjadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui sin báldii Davida gávpogii. Su eadni lei ammonlaš Naama. Rehabeama mañnil gonagassan šattai su bárdni Abiam. Vuosttaš Gonagasaid girji Abiam Juda gonagassan Abiam šattai Juda gonagassan Jeroboama, Nebata bárdni, gávccinuppelogát ráddenjagi. Son ráđđii Jerusalemis golbma jagi. Su eadni lei Maaka, Absaloma nieida. Abiam dagai seammá suddid go su áhči ovdal su lei dahkan. Son ii lean olles váimmus oskáldas Hearrái, Ipmilasas, nugo su máttaráhčči David lei leamaš. Muhto bálvaleaddjis Davida sohki Hearrá lei guodđán lámppá Jerusalemii: Son dagai Davida bárdni gonagassan su mañnil, ja son divttii Jerusalem. Sissut. Dan son dagai Davida dihte, danin go David lei dahkan dan mii lei riehta Hearrá čalmmiin iige goassege gáidan mastege maid Hearrá lei gohččon, earret hetlaš Uria áššis. Rehabeama ja Jeroboama gaskkas lei soahti nu guhká go Rehabeam elii. Mii muđui lea mitalit Abiamis ja su daguin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Abiama ja Jeroboama gaskkas lei soahti. Abiam manai vuoijjadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui Davida gávpogii. Su mañnil šattai gonagassan su bárdni Asa. Asa Juda gonagassan Asa šattai Juda gonagassan Israela gonagasa Jeroboama guoktelogát ráddenjagi. Son ráđđii Jerusalemis njealljelogiokta jagi. Su áhči eadni lei Maaka, Absaloma nieida. Asa dagai dan mii lei riehta Hearrá čalmmiin, nugo su máttaráhčči David. Son ájii eatnamis tempelfuoráid ja jávkadii buot eahpeipmiliid maid su áhčit ledje ráhkadan. Eatnistis Maakas son válddii eret gonagaseatni árvvu, danin go

Maaka lei ceggen hirbmatlaš gova ašera-gárdái. Asa cuvkkii gova ja bolddii dan Kedronleagis. Muhto oaffarbáikkit eai jávkaduvvon. Dattetge Asa lei olles váimmus oskkáldas Hearrá nu guhká go elii. Áhčis ja iežas oaffarattáldagaid, silbbaid, golliid ja lihtiid, son bijai Hearrá tempelii. Asa ja Israela gonagasa Baša gaskkas lei soahti nu guhká go soai eliiga. Baša, Israela gonagas, fallehii Juda ja nannegodii Rama, vai ii oktage beasa vuolgit Juda gonagasa Asa luhtte iige boahit su lusa. Dalle Asa válddii buot golli ja silbba mii ain lei Hearrá viesu dávvirgámmáriin, ja maiddáid daid dávviriid mat ledje gonagasa šlohtas, vuolggahii áirasiid doalvut daid Damaskusii Ben-Hadadii, Arama gonagassii, Hešona bártni Tabrimmona bárdnái, ja cealkkihii: “Munno gaskkas lea lihttu, nugo lei munno áhčiid gaskkasnai. Mun lean vuolggahan dutnje attáldahkan dán silbba ja golli; doaje dál lihtu maid leat dahkan Bašain, Israela gonagasain, vai son heaitá átesteames mu.” Ben-Hadad dagai nugo gonagas Asa sidai ja vuolggahii soahteoivámuččaidis fallehit Israela gávpogiid. Son válddii Ijona, Dana, Abel Bet-Maaka ja Kinnereta guovllu ja maiddáid oppa Naftali eatnama. Go Baša gulai dan, de son heittii nannemis Rama ja máhcai Tirsai. Dalle gonagas Asa rávkkai lusas oppa Juda, iige oktage beassan boahtimis. Sii dolvo eret gedggiid ja hirssaid maiguin Baša lei leamaš nannemin Rama, ja daiguin gonagas Asa nannii Geba mii lea Benjaminis, ja Mispa. Mii mudui lea mitalit Asas ja su olahusain, buot das maid son dagai ja dain gávpogiin maid son nannii, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Go son lei šaddan boarisin, de son buozai julggiin. Asa manai vuoiŋnadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui áhčiidis báldii Davida gávpogii. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Jošafat. Nadab Israela gonagassan Nadab, Jeroboama bárdni, šattai Israela gonagassan Juda gonagasa Asa nuppi ráddenjagi. Son ráddii Israela guokte jagi. Son dagai dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin. Son vádjolii áhčis geainnuid ja dagai seammá sudduid maiguin su áhčči lei fillen israellaččaid suddudit. Muhto Baša, Ahia bárdni, Isaskara čeardda olmmái, dagai lihtu Nadaba vuostá ja gottii su lahka Gibbetona, filistalaččaid gávpoga maid Nadab ja israellaččat ledje birastahttimin. Baša gottii Nadaba Juda gonagasa Asa goalmát ráddenjagi ja šattai gonagassan su sadjái. Go son lei šaddan gonagassan, de son gottii oppa Jeroboama soga. Son ii diktán ovttage olbmo Jeroboama sogas báhcit heggii, muhto gottii sin buohkaid. Nu šattai duohtan dat maid Hearrá lei sárdnon šilolaš bálvleadđjis Ahia bokte. Dat dáhpáhuvai daid sudduid dihte maid Jeroboam ieš lei dahkan ja maiguin son lei fillen israellaččaid suddudit, danne go daiguin sudduiguin son lei moaráhuhtán Hearrá, Israela Ipmila. Mii mudui lea mitalit Nadabis ja su daguin, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Asa ja Israela gonagasa Baša gaskkas lei soahti nu guhká go soai eliiga. Baša Israela gonagassan Baša, Ahia bárdni, šattai Israela gonagassan Juda gonagasa Asa goalmát ráddenjagi. Son ráddii Tirsas guokteloginjeallje jagi. Son dagai dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin, vádjolii Jeroboama geainnuid ja dagai seammá sudduid maiguin Jeroboam lei fillen israellaččaid suddudit. Vuosttaš Gonagasaid girji Jehui, Hanani bárdnái, bodii dát Hearrá sátni maid son galggai sárdnut Bašai: “Vaikko mun bajidin du muolddas ja bidjen du iežan álbmoga Israela ráddejeaddjin, de don leat vádjolan Jeroboama geainnuid ja fillen mu álbmoga Israela suddudit. Sii leat moaráhuhtán mu sudduideasetguin. Danin mun suohpalastán eret Baša ja su soga; mun divttán geavvat su sohkkii seammá ládje go Jeroboama, Nebata bártni, sohkkii. Daid Baša sogas geat jápmet gávpogii, borret beatnagat, ja daid geat jápmet beldui, borret almmi lottit.” Mii mudui lea mitalit Bašas, su daguin ja olahusain, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Baša manai vuoiŋnadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui Tirsai. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Ela. Hearrá sátni bodii Bašai ja su sohkkii profeta Jehu, Hanani bártni, bokte: Dainna go son lei dahkan nu ollu mii lei bahá Hearrá čalmmiin ja moaráhuhtán su daguidisguin, ja dainna go son lei goddán Jeroboama soga, de geavvá seammá ládje Bašai ja su sohkkii. Ela Israela gonagassan Juda gonagasa Asa guoktelogigudát ráddenjagi Ela, Baša bárdni, šattai Israela gonagassan. Son ráddii Tirsas guokte jagi. Su bálvleadđji Simri gi hovdii beali soahtevovdnaveagas, dagai suollema lihtu su vuostá. Oktii go Ela lei Tirsas iežas hoavvadoalli Arsa geahčen ja lei juhkan gárremiidda, de Simri bodii dohko ja časkkii su jámas. Simri šattai gonagassan Ela sadjái. Dat dáhpáhuvai Juda gonagasa Asa guoktelogičihččet ráddenjagi. Go Simri lei šaddan gonagassan ja lei čohkánan truvdnu, de son gottii oppa Baša soga. Son ii guoddán heggii ovttage Baša dievdobeale sogalačča, ii lagaš fuolkki iige ustiba. Simri duššadii oppa Baša soga, nugo Hearrá lei cealkán Bašai profeta Jehu bokte. Nu dáhpáhuvai Baša ja su bárdni Ela sudduid dihte maiguin soai leigga fillen israellaččaid suddudit. Duššalaš eahpeipmiliiddiskaguin soai moaráhuhtiiga Hearrá, Israela Ipmila. Mii mudui lea mitalit Elas ja su daguin, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Simri Israela

gonagassan Simri šattai gonagassan Juda gonagasa Asa guoktelogičihččet ráddenjagi. Son ráddii Tirsas čieža beivvi. Soahteveahka lei dalle birastahttimin Gibbetona, filistalaččaid gávpoga. Go soahteveahka gulai ahte Simri lei dahkan suollemas lihtu ja goddán gonagasa, de oppa Israela soahteveahka dagai dan seammá beivvi Israela gonagassan Omri, soahteveagaoaivámučča. Omri ja buot israellaččat vulge Gibbetonis ja birastahte Tirsas. Go Simri oinnii ahte gávpot lei váldjuvvon, de son manai šloahta tordnii, buolláhii šloahta ja jámii dollanjuokčamiidda. Nu geavai su suttuid dihte. Go son lei vadjolan Jeroboama geainnuid, de son lei dahkan dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin ja fillen israellaččaid suddudit. Mii muđui lea mitalit Simris ja suollemas lihtus maid son dagai, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. De Israela álbmot juohkásii guovtti oassái. Nubbi bealli doalai Tibni, Ginata bártni, beali ja dáhtui su gonagassan, nubbi bealli doalai Omri beali. Dat geat dolle Omri beali, vuite daid geat dolle Tibni, Ginata bártni, beali. Tibni jámii, ja Omri šattai gonagassan. Omri Israela gonagassan Omri šattai Israela gonagassan Juda gonagasa Asa golbmalogivuosttaš ráddenjagi, ja son ráddii guoktenuppelohkái jagi. Go son lei rádden Tirsas guhtta jagi, de son osttii Šemeris Samariavári guvttiin silbataleanttain. Son huksii várrái gávpoga ja gohčodii dan Samarian Šemera mielde, geasa várri lei gullan. Omri dagai dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin; son dagai eambo bahá go buohkat geat ledje leamaš gonagassan su ovdal. Son vadjolii juohke láhkái Jeroboama, Nebata bártni, geainnuid ja dagai seammá suttuid maiguin Jeroboam lei fillen israellaččaid suddudit. Duššálaš eahpeipmiliiddisetguin israellaččat moaráhuhte Hearrá, Ipmileaset. Mii muđui lea mitalit Omris, su daguin ja olahusain, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Omri manai vuoigŋadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui Samariai. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Ahab. Ahab Israela gonagassan Ahab, Omri bárdni, šattai Israela gonagassan Juda gonagasa Asa golbmalogigávccát ráddenjagi. Son ráddii Israela Samarias guoktelogiguokte jagi. Ahab, Omri bárdni, dagai dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin, eambo go buohkat geat ledje leamaš gonagassan su ovdal. Iige das galle ahte son vadjolii Jeroboama, Nebata bárdni, suttuin, son velá válddii áhkkán Jesabela, sidonlaččaid gonagasa Etbaala nieidda, ja bálvališgodii Baala ja rohkadalai dan. Son huksii Samaria gávpogii Baala tempela ja ceggii dohko Baalii áltára. Ahab ráhkadii maiddá ašeračuoldda, ja son moaráhuhtii Hearrá, Israela Ipmila, eambo go buohkat geat su ovdal ledje leamaš Israela gonagassan. Ahaba áigge betellaš Hiel huksii Jeriko ođđasit. Go son bijai gávpoga vuodu, de son massii vuosttašriegádeaddjis Abirama, ja go son ceggii poartta, de son massii nuoramus bártnis Seguba. Nu ollašuvai dat sátni maid Hearrá lei sárdnon Josva, Nuna bártni, bokte. Vuosttaš Gonagasaid girji Gáranasat bibmet profeta Elia Elia, Gileada Tišbe olmmoš, dajai Ahabii: “Nu duohta go Hearrá, Israela Ipmil, eallá, son gean mun bálvalan: Dáid jagiid ii šatta suoldni iige arvve muđui go jos mun gohčun.” Eliai bodii dasto dát Hearrá sátni: “Vuolgge dáppe, mana nuorttas guvlui ja čiehkát Keritávžái Jordana nuorttabeallái. Doppe don beasat juhkat jogažis, ja mun lean gohččon gáranasaid buktit dutnje borramuša.” Elia dagai nugo Hearrá lei gohččon. Son manai Keritávžái Jordana nuorttabeallái ja orru dohko. Gáranasat bukte sutnje láibbi ja bierggu ididiid eahkediid, ja son jugai jogažis. Elia Sarepta leaskka luhtte Muhtun áiggi geažes jogaš goikkai, danin go oppa eatnamis ii lean arván. Eliai bodii dalle dát Hearrá sátni: “Mana Sareptai, mii lea Sidona lahka, ja orro dohko. Mun lean gohččon muhtun leaskanissona ealihit du doppe.” Elia vulggii Sareptai. Go son bodii gávpotportii, de das lei muhtun leaskanisson čoaggimin muoraid. Elia čuorvvui sutnje: “Viežžal munnje veaháš čázi, vai beasan juhkat.” Go nisson vulggii viežžat čázi, de Elia čuorvvui sutnje velá: “Buktil munnje maid láibebihtá.” Muhto nisson vástidii: “Nu duohta go Hearrá, du Ipmil, eallá: Mus ii leat láibi, mus leat dušše čorpmadieva jáffut ruhkus ja uhcánaš olju lihtis. Mun lean čoaggimin dás muorrabihtáid, ja de mun manan ruoktot ráhkadit borramuša alcesan ja bárdnásan. De moai borre dan ja dasto jápme.” Elia dajai sutnje: “Ale bala! Mana ruoktot ja daga nugo leat dadjan, muhto ráhkat vuos munnje uhca gáhkoža ja buvttu dan deike. Ráhkat dasto juoidá alcesat ja bárdnásat. Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Jáfforuhkku ii guorran iige lihtis váillo olju gitta dan beivvi rádjái go Hearrá diktá arvit eatnamii.” Leaskanisson manai ja dagai nugo Elia lei dadjan, ja sis buohkain lei borramuš guhkes áigái. Jáfforuhkku ii guorranan iige lihtis váilon olju. Geavai nu mo Hearrá lei sárdnon Elia bokte. Muhtun áiggi geažes buohccái nissona, viesu eamida, bárdni. Dávda šattai nu garasin ahte bárdni ii viimmat oppa vuoigŋange. Leaskanisson dajai Eliai: “Mii mus lea dahkamuššan duinna, Ipmila olmmái? Don leat bohtán deike muittuhit munnje mu suttu ja goddit mu bártni.” Elia dajai: “Atte bártnat munnje!” Son válddii bártni leaskka askkis, guttii su bajit latnjii gos ieš orui, ja vellehii su seangasis.

Son rohkadalai Heerrá ja dajai: “Heerrá, mu Ipmil! Áiggutgo don duodaid buktit lihkohevuoda dán leskii gean luhtte mun orun, ja goddit su bártni?” Son gopmulii golbmii bártni badjel ja rohkadalai: “Heerrá, mu Ipmil! Divtte heakka máhccat dán bártnážii!” Heerrá gulai Elia rohkadusa. Heagga máhcai bártnážii, ja son šattai eallin. Elia válddii bártnáža ja buvtii su bajit lanjas vissui. Son attii su su eadnai ja dajai: “Geahča, du bárdni eallá!” Dalle nisson dajai Eliai: “Dál mun diedán ahte don leat Ipmila olmmái, ja ahte Heerrá duodaid sárdnu du bokte.” Vuosttaš Gonagasaid girji Elia ja Obadja Golai guhkes áigi, badjel guokte jagi. De Eliai bođii dát Heerrá sátni: “Mana deaivvadit Ahabiin. Dasto mun divttán arvit eatnamii.” Elia vulggii Ahaba lusa. Samarias nealgi lei garas. Ahab rávkkai lusas Obadja, gonagasa hoavvadoalli gii bálvalli Heerrá oskkáldasat. Dalle go Jesabel iskkai duššadit Heerrá profehťaid, de Obadja lei gáđjon sis čuohtása. Son lei čiehkkan sin guovtti bákteráigái, vihttalohkása goabbáige, ja lei fuolahan sidjiide borramuša ja juhkamusa. Ahab dajai Obadjai: “Mana geahčadit buot eatnama áđjagiid ja jogažiid. Moai soite gávdnat guohtuma ja nagodetne bisuhit heakkas heasttaid ja mulaid eange šatta loahpahit daid.” De soai juogadeigga eatnama gaskaneaskka, ja guktot vulggiiga geahčadit iežas oasi. Ahab vulggii ovttá geainnu, Obadjagis nuppi. Go Obadja lei dan mátkkis, de Elia bođii su ovddal. Go Obadja dovdái su, de son luoitádii eatnamii mudolassii ja dajai: “Dongo dat leat, mu heerrá Elia?” Elia vástidii: “Mun dat lean. Mana muitalit hearrásat ahte mun lean dáppe.” Obadja dajai: “Maid baháid mun lean dahkan, go don áiggut addit mu Ahaba gihtii ja diktii su goddit mu? Nu duohta go Heerrá, du Ipmil, eallá, de ii leat oktage álbmot iige oktage riika gos mu heerrá ii livčče diktán ohcat du. Go sii leat vástidan ahte don it lean doppe, de son lea bággen dan riikka ja dan álbmoga vuordnut ahte eai gávdnan du. Ja dál don gohčut mu mannat muitalit gonagassii ahte leat dáppe. Muhto go mun lean vuolgán du luhtte, de Heerrá vuoigŋa doalvu du gii diehtá gosa. Ja go mun muitalan dan Ahabii, iige son gávnage du, de son goddá mu. Ja liikká mun, du bálvaleaddji, lean ballan Heerrás gitta nuorravuoda rájes! Itgo don leat gullan maid mun dahken dalle go Jesabel iskkai goddit Heerrá profehťaid? Mun čihken čuodi profehťa guovtti bákteráigái, vihttalohkása goabbáige, ja fuolahin sidjiide borramuša ja juhkamusa. Ja dál don gohčut mu mannat muitalit gonagassii ahte leat dáppe. Son goddá mu!” Muhto Elia vástidii: “Nu duohta go Heerrá, Almmiveagaid Ipmil, eallá, son gean mun bálvalan: Odne juo mun deaivvadan gonagasain!” Elia ja Baala profehťat Karmelis Obadja manai Ahaba lusa ja muitalii sutnje gos Elia lei. Ahab vulggii deaivvadit Eliain. Go Ahab oinni Elia, de son dajai: “Diego don dal leat, don gii buvttá lihkuhevuoda Israelii?” Elia vástidii: “In mun buvtte lihkuhevuoda Israelii, muhto don ja du áhči sohka, go dii lehpēt hilgon Heerrá báhkkomiid ja bálválišgohtán Baal-ipmiliid. Rávka dál israellaččaid mu lusa Karmelvárrái, ja rávka dohko maiddái Baala njeallječuodivihťtalogi profehťa ja Ašera njeallječuodi profehťa geat borret Jesabela beavddis.” Ahab bijai sáni buot israellaččaide ja čohkkii profehťaid Karmelvárrái. Doppe Elia loaiddastii álbmoga ovdii ja dajai: “Man guhká dii suoibubehtet goappašiid beliide? Jos Heerrá lea Ipmil, de vádjolehket su maŋis, jos Baal lea Ipmil, de vádjolehket su maŋis!” Muhto álbmot ii vástidan sutnje sánige. Dalle Elia dajai sidjiide: “Mun lean Heerrá profehťain áidna gii lean báhcán heggii, muhto Baala profehťat leat njeallječuodivihťtalogi. Buktet dal midjiide guokte vuovssá. Sii ožžot válljet dain alcceseaset nuppi, ruvjet dan ja bidjat ruvjiid muoraid ala, muhto eai oáččo cahkkehit dola. Mun ráhkadan nuppi vuovssá ja bijan dan muoraid ala, muhto in cahkket dola. De dii čuorvubehtet iežadet ipmila, ja mun čuorvvun Heerrá. Dat gii vástida dolain, lea Ipmil.” Álbmot vástidii: “Lehkos nu!” Elia dajai Baala profehťaide: “Válljeheket alcceseattet nuppi vuovssá ja ráhkadehket dan vuos, diihan lehpēt eanebut. Čurvot dasto ipmileattet, muhto allet cahkket dola.” Profehťat válde vuovssá maid ledje ožžon, ja ráhkadedje dan. De sii čurvo Baala idida rájes gitta gaskabeaivvi rádjái: “Baal, vástit midjiide!” Muhto ii gullon jietna, ii bohtán vástáduš, vaikko sii njuiko áltára birra maid ledje ráhkadan. Gaskabeaivvi Elia bilkidii sin. Son dajai: “Čurvot jitnoseappot! Dasgo almmá son lea ipmil, son sáhtta šaddan jurdagiidda, dahje lea mannan gálgat earániiddis dahje vuolgán mátkái? Dahje son lea oaddimin ja ferte vuos gohccát.” Profehťat čurvo velá jitnoseappot ja vieruset mielde sárggodedje iežaset mihkiiguin ja sáittiiguin, dassáži go varra golggai. Gaskabeaivvi maŋŋil sii šadde profehťalaš lihkahevaide mii lei gitta borramušoaffara áiggi rádjái. Muhto ii gullon jietna, ii bohtán vástáduš, ii oidnon mearka. De Elia rávkkai álbmoga lusas, ja sii čogganedje su birra. Son divui Heerrá áltára mii lei gaikojuvvon. Son válddii guoktenuppelohkái geađggi, seammá ollu go Jakoba bártniid čearddat, su geasa Heerrá lei cealkán: “Du namma lea Israel.” Son huksii gedggiin áltára Heerrái ja goaivvui dan birra

rokki mii livččii geassán guokte sea-mihtu gortni. Dasto son lánii áltára ala muoraid, ruvjii vuovssá ja bijai ruvjiiid muoraid ala. Son dajai: “Devdet njeallje ruhku čáziin ja golggahehket čázi boaldinoaffara ja muoraid ala.” De son dajai: “Dahket dan oddasis!” Sii dahke nu. Son dajai: “Dahket dan velá oktii!” Sii dahke nugo son gohčui. Čáhci golggai áltára birra ja devddii velá rokkige. Borramušoaffara áigge profehtha Elia loaiddastii álbmoga ovdii ja dajai: “Herrá, Abrahamá, Isaka ja Israela Ipmil! Divtte odne šaddat diehttevassii ahte don leat Ipmil Israelis ja ahte mun lean du bálvaleaddji ja lean dahkan buot dán, danin go don leat gohčcon. Vástit munnje, Herrá, vástit munnje, vai dát álbmot ipmirda ahte don, Herrá, leat Ipmil! Vástit ja jorgal sin váimmu fas iežat beallái!” Dalle gahčai Herrá dolla vuolás. Dat lovttii oaffara ja muoraid, áltára gedggiid ja muoldda ja njoalui rokkis čázi. Go álbmot oinnii dán, de buohkat bálkestahtte eatnamii mudolassii ja čurvo: “Herrá lea Ipmil! Herrá lea Ipmil!” Elia dajai sidjiide: “Dohppejehket Baala profehtheid, allet luoitte ovttage báhtarussii!” Sii dohppejuvvojedje, ja Elia doalvvui sin vuolás Kišonjogašgáddái ja gottii sin dohko. Elia dajai Ahabii: “Vuolgge dal borrat ja juhkat, arvešávva juo gullo.” Ahab manai borrat ja juhkat. Muhto Elia goarknui Karmelvárrái, gopmirdii eatnamii ja bijai muođuid čippiid gaskii. Son dajai bálvásis: “Mana čohkkii ja geahča meara guvlui!” Bálvá manai, geahčadii ja dajai: “Ii oidno mihkkege.” Elia dajai: “Mana fas.” Elia dagai ná čieža geardde. Čihččet gearddis bálvá dajai: “Unna balvvaš, olbmá gieda mahtosaš, badjána mearas.” Dalle Elia dajai: “Mana dadjat Ahabii ahte son geassasta heasttaidis ja vuoddjá dálán, vai arvi ii hehte su.” Dan botta balvvat čáhpodahtte almmi, ja arvi šoallagodii. Ahab goarknui vovnnaidasas ja vuoddjái Jisreela guvlui. Herrá fápmu devddii Elia, ja son giesai oalgebiktasa helmmiid alimiid birra ja viegai Ahaba ovddas oppa mátkki gitta Jisreela rádjái. Vuosttaš Gonagasaid girji Elia Horebváris Ahab muitalii Jesabelii buot maid Elia lei dahkan, ja mo son lei goddán mihkiin buot Baala profehtheid. Dalle Jesabel vuolggahii áirasa Elia lusa cealkit: “Ipmilat ránggástehekset mu dál ja álo, jos mun ihttin juo in daga dutnje seammá maid don leat dahkan profehthead.” Elia ballái ja vulggii báhtarussii vai gáđju heakkas. Son bodii Beer Šebai, mii gullá Judai, ja gudii bálvvás dohko. Ieš son manai ain ovttá beaivása meahccái, čohkánii ginstermiestaga vuollái ja sávai jápmit. Son dajai: “Dás lea galle, Herrá! Válde mu heakka, dasgo mun in leat buoret go mu áhčit.” Son veallánii ja nohkai das ginstermiestaga vuolde, dassá go engel guoskkahii su ja dajai: “Lihka borrat!” Go son geahčastii, de su oaivvevuloža guoras lei gáhkku, báhka gedggiid alde goikaduvvon, ja čáhcelihti. Son borai ja jugai ja veallánii fas. Herrá engel bodii nuppádassii, guoskkahii su ja dajai: “Lihka borrat, muđui mátki šaddá dutnje ilá lossadin.” Elia lihka ja borai ja jugai. Borramuš attii sutnje áhpiid mannat njealljelogi beaivvi ja njealljelogi ija gitta Ipmila vári Horeba rádjái. Doppe son manai bákteráigái ja orru dasa idjii. Ihkku Herrá jearai Elias: “Elia, manne don leat dáppe?” Son vástidii: “Mun lean čájehan buolli ángirvuoda du beales, Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Israellaččat leat hilgon du lihtu, gaikon du áltáriid ja goddán du profehthead. Mun okto lean báhcán, ja dál sii áigot goddit muge.” Herrá celkkii: “Mana olggos ja čuožžil várrái Herrá ovdii. Herrá manná dakko du meaddel.” De bodii stuorra ja garra riddu mii luddii váriid ja cuvkkii bávttiid Herrá muođuid ovddas, muhto Herrá ii lean ridus. Ridu maññil bodii eanandoarggástus, muhto Herrá ii lean eanandoarggástusas. Eanandoarggástusa maññil bodii dolla, muhto Herrá ii lean dolas. Dola maññil bodii jaskes šuvva. Go Elia gulai dan, de son govččai ámadaju oalgebiktasiinnis, manai olggos ja čuožžili bákteráigenjálbmái. De gullui jietna mii jearai: “Elia, manne don leat dáppe?” Son vástidii: “Mun lean čájehan buolli ángirvuoda du beales, Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Israellaččat leat hilgon du lihtu, gaikon du áltáriid ja goddán du profehthead. Mun okto lean báhcán, ja dál sii áigot goddit muge.” Dalle Herrá celkkii Eliai: “Máhca ruoktot seammá geainnu man bohtet, ja mana meahccái Damaskusa lahka. Go boadát dohko, de galggat vuoidat Hasaela Arama gonagassan. Israela gonagassan galggat vuoidat Jehu, Nimši bártni, ja profehan iežat maññil Eliša, Šafata bártni, gii ássá Abel Meholas. Dan gii vealtá Hasaela miehkis, goddá Jehu, ja dan gii vealtá Jehu miehkis, goddá Eliša. Muhto mun divttán báhcit Israelii čieža duháha, buohkaid geat eai leat sojaldahhtán čippiid Baala ovdii ja geaid njálbmi ii leat cummistan Baala.” Eliša rávkjuvvo profehan Elia vulggii Horebis ja deaivvai Eliša, Šafata bártni, gii lei aitto jorgumin eatnama. Su ovddas bealddus ledje guoktenuppelohkái vuoksápára, ja son ieš jorggui eatnama mañimus vuoksápárain. Elia manai su meaddel ja suhppii iežas oalgebiktasa su ala. Dalle Eliša gudii vuovssáid, viehkali Elia maññái ja dajai: “Divtte mu vuos cummistit eadnán ja áhččán earrodearvvuohtan, de mun čuovvulan du.” Elia vástidii: “Mana, muhto máhca dálán. Almma don ipmirdat maid mun lean dahkan dutnje?” Eliša máhcai beldui,

válddii vuoksápára ja njuovai daid. Son vuoššai biergguid dolas maid lei ráhkadan geassáin, ja attii olbmuid borrat. De son čuovvui Elia ja bálvalisgodii su. Vuosttaš Gonagasaid girji Ahab soahdá aramealaččaiguin Ben-Hadad, Arama gonagas, čohkkii oppa soahteveagas. Golbmalogiguokte gonagasa heasttaideasetguin ja vovnnaideasetguin ledje sinna go son manai Samaria vuostá. Son birastahtii gávpoga ja áiggui soahat dainna. Son vuolggašii áirasiid gávpogii Ahaba, Israela gonagasa, lusa dadjat sutnje: “Ná cealká Ben-Hadad: Du silbbat ja gollit leat mu, ja du čábbámus áhkát ja mánát leat mu.” Israela gonagas vástidii sutnje: “Nu lea dego don gohčut, mu hearrá ja gonagas. Mun ieš ja buot mii mus lea, lea du.” Áirasat bohte nuppádis ja dadje: “Ná cealká Ben-Hadad: ‘Mun gohččon du addit alcesan silbbaidat ja golliidat, áhkáidat ja mánáidat. Ihttin dán muttus beaivvi mun vuolggašan bálvaleddjiidan du lusa. Sii geahčadit du viesu ja du bálvaleddjiid viesuid ja váldet visot mii dutnje lea mávssolaš.’” Dalle Israela gonagas rávkkaš lusas buot eatnama vuorrasiid ja dajai: “Almma dii áddebehtet ahte dát olmmái bivdá min lihkohevuoda. Son gáibidii mu áhkáid ja mánáid ja mu silbbaid ja golliid, inge mun biehttalan daid sus.” Vuorrasat ja oppa álbmot dadje sutnje: “Ale gula su alege mieđit.” Dalle Ahab vástidii Ben-Hadada áirasiidda: “Celket mu hearrá ja gonagassii: Mun dagan buot maid don vuos gáibidit mus, muhto dán in dutnje mieđit.” Áirasat dolvo vástádusa Ben-Hadadii. Ben-Hadad cealkkihii fas Ahabii: “Ipmilat ránggástehekset mu dál ja álo, jos Samariai báhcá dan made gavja ahte mu soaldáhat ožžot čorpma dievva guhtege.” Muhto Israela gonagas cealkkihii sutnje: “Ale rámit iežat ovdal čoaiddát miehki.” Go dát sátni bodii Ben-Hadadii, de son lei soahtesiidas juhkamin ovttas eará gonagasaiguin. Son dajai soahteolbmáidasas: “Ráhkkanehket!” Ja sii ráhkkanedje fallehit gávpoga. De bodii muhtun profeta Ahaba, Israela gonagasa, ságaide. Son dajai: “Ná cealká Hearrá: Oainnátgo don dán stuorra soahteveaga? Odne mun attán dan du gihtii, ja dalle don ipmirdat ahte mun lean Hearrá.” Ahab jearai: “Gean vehkiin don attát dan mu gihtii?” Profeta vástidii: “Ná cealká Hearrá: Eatnanhearráid soahteolbmáid vehkiin.” Ahab jearai: “Gii álggaha soadi?” Profeta vástidii: “Don ieš.” Ahab geahčadii eatnanhearráid soahteolbmáid, ja sii ledje guoktečuodi golbmalogiguokte. De son geahčadii oppa israellaččaid soahteveaga, ja das ledje čiežaduhát olbmá. Sii fallehedje gaskabeaivvi áigge. Dalle Ben-Hadad ja dat golbmalogiguokte gonagasa geat sus ledje veahkin, ledje juhkan gárremiid soahtesiidas. Eatnanhearráid soahteolbmát fallehedje ovddimus. Dalle Ben-Hadada várdájeaddjit muiteledje: “Olbmot bohtet Samarias.” Ben-Hadad dajai: “Jos sii bohtet dáhtut ráfi, de dohppejehket sin eallinaga, ja jos sii bohtet soahat, de dohppejehket sin dallege eallinaga.” Go eatnanhearráid soahteolbmát ja eará soahteveahka fallehišgohte olggos gávpogis, de juohkehaš sis gottii olbmás. Aramealaččat báhtaredje, ja israellaččat doarridišgohte sin. Ben-Hadad, Arama gonagas, beasai riidet báhtui oktan muhtun riidejeddjiidisguin. Israela gonagas vulggii maid soahat. Son časkkii vovdnaveagaid ja vuittii aramealaččaid oalát. Dalle profeta bodii Israela gonagasa lusa ja dajai: “Álgge ráhkkanit soahái! Smiehta dárkilit maid galgá dahkat, danin go jagi geažes Arama gonagas falleha fas du eatnama.” Arama gonagasa olbmát dadje hearráseaset: “Israellaččaid ipmil lea várreipmil, danin mii vuoittáhalaimet sidjiide. Muhto jos mii soahat singuin jalgadasas, de mii gal vissásit časkit sin. Galggat dahkat ná: Bija eret buot gonagasaid ja váldde sin sadjái eatnanhearráid. Čohkke dasto seamma stuorra soahteveaga go maid masset, ja hága seammá ollu heasttaid ja soahteovvnaid. Go mii de soahat jalgadasas, de mii vissásit časkit sin.” Gonagas dagai nugo sii ledje nevvon. Jagi geažes seammá muttus Ben-Hadad geahčadii aramealaččaid soahteveaga ja manai Afekii soahat Israeliin. Maiddái israellaččat geahčaduvvojedje ja nistejuvvojedje. Sii manne aramealaččaid ovddal ja luoitedje vašálačča buohta. Israellaččat ledje dego guokte gáicačorračča, muhto aramealaččat devde oppa guovllu. Dalle Ipmila olmmái bodii Israela gonagasa ságaide ja dajai: “Ná cealká Hearrá: Danin go aramealaččat leat dadjan ahte Hearrá lea váriid muhto ii legiid ipmil, de mun attán oppa dán stuorra soahteveaga du gihtii. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá.” Soahteveagat orro buohtalagaid čieža beaivvi, muhto čihččet beaivvi šattai soahti. Israellaččat godde dan ovttá beaivvis čuohteduhát aramealaš vázzi soahteolbmá. Dat aramealaččat geat báhce heggii, báhtaredje Afekii, muhto go sii ledje bohtán gávpogii, de gávpotmuvra gahčai guoktelogičiežaduhát soahteolbmá ala. Maiddái Ben-Hadad báhtarii ja bodii gávpogii. Doppe son ozai čiehkádansaji ja viegai lanjas latnjii. De su olbmát dadje sutnje: “Mii leat gullan ahte Israela gonagasat leat árpmolaččat. Bidjot horstta alimiid birra ja bátti oaivvi birra ja mannot Israela gonagasa lusa, jos son de divttášii du eallit.” Sii čatne horstta alimiid birra ja bátti oaivvi birra ja manne Israela gonagasa lusa. Sii dadje: “Du bálvaleddji Ben-Hadad ánuha ahte

guodášit su heggii.” Ahab vástidii: “Leago son ain heakkas? Son lea mu viellja.” Olbmáid mielas dat lei buorre mearka, ja sii dávistedje hoahpus gonagasa sániid: “Nu, Ben-Hadad lea du viellja.” Ahab gohčui viežžat su. Ben-Hadad bodii Ahaba lusa, ja Ahab divttii su goarknastit vovnnaidasas. Ben-Hadad dajai: “Mun attán ruoktot daid gávpgiid maid mu áhčči válddii du áhčis. Don oáččut maid rahpat seammalágán márkansajiid Damaskusii go mu áhčči rabai Samariai.” Ahab vástidii: “Dáiguin eavttuiguin mun luoittán du mannat.” De son dagai lihtu Ben-Hadadiin ja luittii su mannat. Profetia Ahaba vuostá Muhtun olmmái profehtaid joavkkus dajai nubbái Hearrá gohččuma mielde: “Časkke mu!” Nubbi goit biehttalii časkimis su. Dalle profetia dajai: “Go don it jeagadan Hearrá gohččuma, de ledjon goddá du go don vuolggát mu luhtte.” Olmmái vulggii, ja ledjon bodii su njeaiga ja gottii su. Profetia deaivvai muhtun eará olbmá ja dajai: “Časkke mu!” Olmmái časkkii ja hávvádahtii su. Dasto profetia báziid geaidnogurrii vuordit gonagasa. Son lei čatnan čalmmiid ovdii liinni, amas dovdojuvvot. Go gonagas lei mannamin das meattá, de son čuorvvui gonagassii: “Mun, du bálvaledji, ledjen soadis. Dalle bodii muhtin soahteolmmái mu ovddal ja buvttii mu lusa fánngga. Son dajai: Fákte dán olbmá! Jos son beassá báhtui, de don vástidat das iežat heakkain dahje vihkket munnje taleantta silbba. Muhto munnje šattai eará dahkamuš, ja fáhkka fánnga lei jávkan.” Gonagas dajai: “Nie lea du duopmu; don ieš leat cealkán dan.” Dalle profetia rohttii liinni čalmmiid ovddas, ja Israela gonagas dovdái su profehtan. Son dajai gonagassii: “Ná cealká Hearrá: Don luitet mannat dan olbmá gean mun ledjen vihahan duššadeapmái. Danin don vástidat su heakkas iežat heakkain ja su álbmogis iežat álbmogiin.” Heajos mielas ja suhtus gonagas vulggii ruoktot ja bodii Samariai. Vuosttaš Gonagasaid girji Nabota viidnegárdi Muhtun áiggi geažes dáhpáhuvai dát: Nabotis, gii lei eret Jisreelis, lei doppe viidnegárdi. Dat lei šloahta bálldas mii gulai Ahabii, Samaria gonagassii. Ahab dajai Nabotii: “Atte munnje viidnegárdidat urttasgárdin, dathan lea mu viesu bálldas. Mun attán dutnje buoret viidnegárdid dan sadjái, dahje mun oasttán dan dus ruđas, jos dáhtut.” Muhto Nabot vástidii: “Hearrá várjalehkos mu addimis dutnje áhčiidan árbeeatnama!” Ahab manai ruktosis hurvvasin ja eaddemielas, danin go jisreellaš Nabot lei biehttalan addimis sutnje áhčiidis árbeeatnama. Son veallánii seangasis, jorggihii seaidnái muoduid iige gárron borrat. Su áhkká Jesabel bodii su lusa ja jearai: “Manne don leat nie hurvvas? Manne it bora?” Ahas vástidii: “Mun sárdnon jisreellaš Nabotiin ja bivden beassat oastit su viidnegárdid dahje addit sutnje eará viidnegárdid dan sadjái. Muhto son biehttalii addimis munnje iežas viidnegárdid.” Dalle Jesabel dajai: “Almma don leat Israela gonagas? Lihka ja bora, de šattat buoret millii. Mun anán fuola das ahte oáččut jisreellaš Nabota viidnegárdid.” Jesabel čálii reivviid Ahaba nammii, seilehii daid Ahaba seailain ja sáddii daid vuorrasiidda ja oaivámučcaide geat ásse seammá gávpgois go Nabot. Reivviide son lei čállán: “Gulahehket fásttu ja bidjet Nabota čohkkát álbmoga njunnošii. Bidjet su buohta čohkkát guokte návccahis olbmá geat duodaštit: ‘Don leat garuhan Ipmila ja gonagasa.’ Dolvot su dasto olggos gávpgois ja geađgádehket jámas.” Nabota ruovttugávpgoga vuorrasat ja oaivámuččat dahke nugo Jesabel lei gohččon, aiddo nugo lei čállojuvvon daidda reivviide maid son lei sádden. Sii gulahedje fásttu ja bidje Nabota čohkkát álbmoga njunnošii. Guokte návccahis olbmá bohte ja čohkánedje su buohta. De soai duodašteigga Nabota vuostá álbmoga gullut ná: “Nabot lea garuhan Ipmila ja gonagasa.” Nabot dolvojuvvui gávpgoga olggobeallái ja geađgáduvvui, nu ahte son jámii. Dasto Jesabelii biddjojuvvui dát sátni: “Nabot lea geađgáduvvon jámas.” Go Jesabel gulai ahte Nabot lei geađgáduvvon jámas, de son dajai Ahabii: “Mana dál váldit oapminat jisreellaš Nabota viidnegárdid maid son biehttalii vuovdimis dutnje. Nabot ii leat šat eallimin, son lea jápmán.” Go Ahab gulai ahte jisreellaš Nabot lei jápmán, de son vulggii váldit oapminis Nabota viidnegárdid. Muhto tišbelaš Eliai bodii dát Hearrá sátni: “Mana deaivvadit Ahabiin, Israela gonagasain, gii ássá Samarias. Son lea dál Nabota viidnegárdid maid lea boahtán váldit oapminis. Daja sutnje: Ná cealká Hearrá: ‘Don leat goddán olbmá. Áiggutgo don velá árbetge su?’ Daja sutnje vel dán Hearrá sáni: ‘Dan sajis gokko beatnagat njollo Nabota vara, de dat njollot maiddá du vara.’” Ahab dajai Eliai: “Juogo don fas fáhtejit mu, vašalážžan?” “De fáhtejin”, Elia vástidii. “Don leat vuovdán iežat dahkat dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Danin Hearrá cealká ná: ‘Mun divttán bahá deaividit du. Mun suohpalasttán du eret ja duššadan Israelis buot du soja olbmábeale, sihke stuorráid ja smávvaidd. Mun dagan du sohkkii nugo dahken Jeroboama, Nebata bártni, sohkkii ja Baša, Ahia bártni, sohkkii, danin go don leat moaráhuhttán mu ja fillen Israela suddudit.’ Maiddá Jesabela birra Hearrá lea sárdnon: ‘Beatnagat borret Jesabela Jisreela gávpotmuvrra guoras. Daid Ahaba sogas geat jápmet gávpgii, borret beatnagat, ja daid geat jápmet muvrraid

olggobeallái, borret almmi lottit.” Ii oktage leat Ahaba láhkái vuovdán iežas dahkat dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin; su áhkká Jesabel ávžžuhii su dasa. Son meannudii fasttit go bálvališgodii eahpeipmiliid aiddo nugo amorlaččat, geaid Hearrá duššadii israellaččaid ovddas. Go Ahab gulai Elia sániid, de son gaikkodii biktasiiddis ja giesai horstta álás rupmaša birra. Son fástudii, veallái dušše horsta govččasin ja váccii hiljit. Dalle tišbelaš Eliai bodii dát Hearrá sátni: “Leatgo fuobmán mo Ahab lea vuollánan mu ovddas? Go son lea vuollánan nie, de mun in divtte lihkuhisvuoda boahtit vel su áigge; easkka su bártnei áigge mun divttán lihkuhisvuoda boahtit su sohki.” Vuosttaš Gonagasaid girji Profehtha Mika Ráfi bisttii golbma jagi; ii lean soahti Israela ja Arama gaskkas. Goalmmát jagi Juda gonagas Jošafat bodii galledit Israela gonagasa. Israela gonagas lei dadjan olbmáidasas: “Almma dii diehtibehtet ahte Ramot Gileadis gullá midjiide? Ja mii dušše čohkkát jaska eatge váldde gávpoga Arama gonagasas!” Son dajai Jošafatii: “Vuolggátgo don muinna soahat Ramotii Gileadis?” Jošafat vástidii: “Nu mun dego donge, nu mu álbmot go du álbmotge, nu mu heasttat go du heasttatge.” Jošafat dajai goit Israela gonagassii: “Jeara datte vuos neavvaga Hearrás.” Dalle Israela gonagas čohkkii profehthead, sullii njeallječuođi olbmá, ja jearai sis: “Fallehango mun Ramota Gileadis vai divttángo orrut?” Profehthead vástidedje: “Fallet fal! Hearrá addá gávpoga gonagasa gihtii.” Muhto Jošafat jearai: “Eaigo dáppe leat eará Hearrá profehthead geain sáhtášeimmet jearrat?” Israela gonagas vástidii: “De lea vel okta gii sáhtá jearrat Hearrá dáhtu. Muhto mun vašuhan su, dánin go son ii goassege einnos munnje buori, muhto dušše bahá. Son lea Mika, Jimla bárdni.” Jošafat dajai: “Ale daja nie, gonagas.” De Israela gonagas rávkka lusas muhtun hoavvaolbmá ja gohčui: “Viečča hoahpus Mika, Jimla bártnei!” Israela gonagas ja Jošafat, Juda gonagas, čohkkáiga Samaria gávpotpoartta guoras gordneráidnenbáikkis goabbáge truvnnustis gonagaslaš biktasat gárvun, ja buot profehthead ledje lihkausain sudno ovddas. Sidkia, Kenaana bárdni, lei ráhkadan alccesis ruovdečorvviid, ja son dajai: “Ná cealká Hearrá: ‘Dáiguin don doarostat aramealaččaid ja duššadat sin.’” Seammá láhkái einnostedje buot eará profehthead: “Fallet Ramota Gileadis! Don gal biđát, Hearrá addá gávpoga du gihtii.” Áirras gii lei mannan viežžat Mika, dajai sutnje: “Profehthead einnostit gonagassii ovttá jitnii dušše buriid. Einnos donge sin láhkái ja lohpit sutnje buriid.” Muhto Mika vástidii: “Nu duohta go Hearrá eallá, mun sártnun dan maid Hearrá cealká munnje.” Go Mika bodii gonagasa ovdi, de gonagas jearai: “Mika, fallehetnego moai Ramota Gileadis vai diktego orrut?” Mika vástidii: “Fallet fal, don gal biđát. Hearrá addá gávpoga du gihtii.” Muhto gonagas dajai: “Man gallii mun šattan vuortnuhit du sártnut munnje dušše duoda Hearrá nammii?” Dalle Mika dajai: “Mun oidnen buot israellaččaid biedganán miehtá váriid dego sávzaeallu mas ii leat geahčči. Ja Hearrá celkkii: Dain ii leat geahčči, máhccoset ráfis ruoktot, iešguhtege báikásis.” Dalle Israela gonagas dajai Jošafatii: “Ingo mun muitalan dutnje ahte son ii goassege einnos munnje buori, muhto aivve bahá.” Mika dajai vel: “Gula dan dihte Hearrá sáni! Mun oidnen Hearrá čohkkámin truvnnustis, ja oppa almmi veahka čuoččui su luhtte su olgeš ja gurut bealde. Ja Hearrá celkkii: Gii fillešii Ahaba mannat Ramotii Gileadis, vai son gahččá dohko? Muhtun vástidii ná, nubbigis nuo. Dalle bodii muhtun vuoigŋa, čuoččastii Hearrá ovdi ja dajai: ‘Mun fillen su.’ Hearrá jearai: ‘Man láhkái?’ Vuoigŋa vástidii: ‘Mun manan gielisvuoda vuoigŋan buot su profehthead njálbmái.’ Hearrá celkkii: ‘Fille su, dan don veaját. Mana ja daga nie!’ Hearrá lea dál bidjan gielisvuoda vuoigŋa buot du profehthead njálbmái. Son lea mearridan lihkuhisvuoda deaividit du.” Dalle Sidkia, Kenaana bárdni, bodii dasa, doaškalii Mika nirrii ja dajai: “Livččiigo Hearrá vuoigŋa mahkáš vuolgán mus ja sárdugoahtán duinna?” Mika vástidii: “Dan don oainnát dan beaivvi go viegat lanjas latnjii ja ozat čiehkádansaji.” Israela gonagas gohčui dalle: “Dohppejehket Mika ja dolvot su gávpoga oaivámučča Amona ja gonagasa bártnei Joaša lusa. Dadjet sudnuide: Ná dadjá gonagas: ‘Biddji dán olbmá giddagassii ja addi sutnje dušše vátna láibbi ja čázi, dassá go mun máhcan dearvan.’” Mika dajai: “Jos don máhcat dearvan, de Hearrá ii leat sárdu non mu bokte.” Ja son dajai vel: “Gullet dán, buot álbmogat!” Ahab gahččá Nu Israela gonagas ja Jošafat, Juda gonagas, vulggiiga Ramotii Gileadis. Israela gonagas dajai Jošafatii: “Mun molssun gárvvuid ovdal go manan soahat, muhto ane don iežat biktasiid.” Son molssui gárvvuid ja manai soahat. Arama gonagas lei gohččon iežas golbmalogiguokte soahtevodnaoivámučča: “Dii oazžubehtet soahat dušše Israela gonagasain, ehpet geainnaga earáin, lehkos dal stuoris dahje smávis.” Go soahtevodnaoivámuččat áice Jošafata, de sii dadje: “Son lea vissásit Israela gonagas.” Sii birastahtte su ja ledje aiddo falleheamen su, go Jošafat čuorvvui veahki. Go soahtevodnaoivámuččat fuobmájedje ahte son ii leange Israela gonagas, de sii heite átesteames su. Muhtin olmmái gelddii dávggis sahtedohko ja

deavvvai Israela gonagasa ruovdegárvvu lavttaid gaskii. Gonagas dajai dalle vovdnavuoddjásis: “Jorgal vovnnaid ja doalvvo mu eret soadis. Mun lean hávváduvvan.” Muhto soahti lei garas, ja gonagas šattai leat geažos beavvi vovnnainis. Eahkedis son jámii, danin go su varra lei golgan hávis vovnnaid sisa. Go beivváš lei luoitádeamen, gullui soahteveagas čuorvvas: “Máhccos juohke olmmái eatnamasas ja gávpoegasas!” Nu gonagas jámii. Su rumaš buktojuvvui Samariai ja hávdáduvvui dohko. Vovnnat doidojuvvojedje Samaria olggobealde láddos gos fuorát lávejedje lávggodit, ja beatnagat njollo su vara, nugo Hearrá lei sárdnon. Mii muđui lea mitalit Ahabis ja su daguin, elefánttabátnešloahtas ja buot su gávpogiin, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Ahab manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa, ja su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Ahasja. Jošafat Juda gonagassan Jošafat, Asa bárdni, šattai Juda gonagassan Israela gonagasa Ahaba njealját ráddenjagi. Son lei golbmalogividažakásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guoktelogivihtta jagi. Su eadni lei Asuba, Šilhi nieida. Jošafat vadjolii buot áhčis Asa geainnuid iige spiehkastan dain, muhto dagai dan mii lea riehta Hearrá čalmmiin. Dattetge oaffarbáikkit eai jávkaduvvon, muhto álbmot oaffarušai ja bolddii ain oaffardola oaffarbáikkiin. Jošafat dagai ráfi Israela gonagasain. Mii muđui lea mitalit Jošafatis, su olahusain ja sodiin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Jošafat jávkadii eatnamis tempelfuoráid geat vel ledje báhcán su áhči Asa áiggis. Edomis ii lean dalle gonagas, muhto dan ráddii eatnanhearrá. Jošafat huksii Taršiša-skiippaid, vai beasašii viežžat daiguin golli Ofiris, muhto skiippat eai beassan oppa vuolgitge, go dat cuovkanedje Esjon-Geberii. Dalle Ahasja, Ahaba bárdni, dajai Jošafatii: “Divtte mu olbmáid borjjastit ovtta du olbmáiguin.” Jošafat ii goit miehtan. Jošafat manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui áhčiidis gurrii Davida gávpogii. Su maŋŋil gonagassan šattai su bárdni Joram. Ahasja Israela gonagassan Ahasja, Ahaba bárdni, šattai Israela gonagassan Samaria gávpogii Juda gonagasa Jošafata čiežanuppelogát ráddenjagi. Son ráddii Israela guokte jagi. Ahasja dagai dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin ja vadjolii áhčis ja eatnis ja Jeroboama, Nebata bárdni, geainnuid, su gii lei fillen Israela suddudit. Son bálvalii ja rohkadalai Baala ja moaráhuhtii Hearrá, Israela Ipmila, áibbas nugo su áhčči lei dahkan.

Nubbi Gonagasaid girji

Ahasja jápmin Ahaba jápmima maŋŋá Moab čuoldásii Israelis. Ahasja gahčai Samaria gávpojis iežas loktalanja čeargalasa čada ja lápmašuvai. Son vuolggahii áirasiid jerrat Ekrona ipmilis Baal-Sebubis, dearvvasmuvvágo son. Muhto Hearrá engel celkkii tišbelaš Eliai: “Mana Samaria gonagasa áirasiid ovddal ja daja sidjiide: Iigo Israelis leat Ipmil, go dii mannabehtet jerrat Ekrona ipmilis Baal-Sebubis? Danin Hearrá cealká gonagassii ná: ‘Don it šat lihka seaggas masa leat veallánan, muhto jámát.’” Ja Elia manai. Áirasat máhce gonagasa lusa, ja son jearai sis: “Manin dii dál juo boahtibehtet ruoktot?” Áirasat vástidedje: “Min ovddal bodii muhtin olmmái ja dajai midjiide: ‘Máhccet gonagasa lusa gii vuolggahii din, ja dolvot sutnje dán Hearrá sáni: Iigo Israelis leat Ipmil, go don vuolggahat olbmuid jerrat Baal-Sebubis, Ekrona ipmilis? Dan dihte don it šat lihka seaggas masa leat veallánan, muhto jámát.’” Gonagas jearai áirasiin: “Makkár lei oaidnit dat olmmái gii bodii din ovddal ja sártnui didjiide nu?” Sii vástidedje: “Sus lei guolgabivttas gárvun ja náhkkeboagán alimiid birra.” Dalle gonagas dajai: “Dat lei tišbelaš Elia!” Gonagas vuolggahii Elia lusa vihttalohkásaoaivámučča oktan olbmáidiguin. Elia lei čohkkámin várrečohkas, go oaivámuš bodii su lusa ja dajai sutnje: “Ipmila olmmái, gonagas gohčču du boahtit gávpogii.” Elia vástidii: “Jos mun lean Ipmila olmmái, de bohtos dolla almmis ja loktos du oktan vidainlogiin olbmáinat!” Dalle almmis bodii dolla ja lovtii oaivámučča ja su vihttalogi olbmá. Gonagas vuolggahii Elia lusa nuppi vihttalohkásaoaivámučča oktan olbmáidiguin. Go oaivámuš lei boahtán Elia lusa, de son dajai: “Ipmila olmmái, gonagas gohčču du boahtit dalán gávpogii!” Elia vástidii: “Jos mun lean Ipmila olmmái, de bohtos almmis dolla ja loktos du oktan vidainlogiin olbmáinat!” Dalle almmis bodii dolla ja lovtii oaivámučča ja buot su olbmáid. Gonagas vuolggahii vel goalmmát geardege vihttalohkásaoaivámučča oktan olbmáidiguin. Go goalmmát oaivámuš bodii dohko, de son čippostii Elia ovdii ja ánuhii sus árpmu. Son dajai: “Ipmila olmmái, seaste mu ja dán vidalogi bálvaleaddját heakka! Almmis lea boahtán dolla, ja dat lea boaldán ovddit oaivámuččaid oktan sudno olbmáiguin, muhto seaste mu heakka!” Hearrá engel celkkii dalle Eliai: “Vuolgge suinna, ale bala sus.” De Elia vulggii oaivámuččain ja manai suinna gonagasa lusa. Son dajai gonagassii: “Ná cealká Hearrá: ‘Don vuolggahit áirasiid jerrat Baal-Sebubis, Ekrona ipmilis, degomat Israelis ii livčče Ipmil geas jerrat. Danin don it šat lihka

seanggas masa leat veallánan, muhto jámát.” Ahasja jámii, nugo Hearrá lei gohččon Elia sárdnut. Sus ii lean bárdni, ja nu gonagassan su mañnil šattai su viellja Joram. Dát dáhpuhuvai Juda gonagasa Jorama, Jošafata bárdni, nuppi ráddenjagi. Mii mudui lea mitalit Ahasjas ja su daguin, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Nubbi Gonagasaid girji

Elia váldojuvvo albmái Dan beaivvi go Hearrá áiggui váldit Elia garra ridus albmái, de Elia ja Eliša leigga vuolgimin Gilgalis. Elia dajai Elišai: “Báze don dása. Hearrá lea gohččon mu mannat Betelii.” Muhto Eliša vástidii: “Nu duohta go Hearrá eallá ja nu duohta go don ealát: Mun in guode du.” De soai vulggiiga Betelii. Betelis bohte Eliša ovddal profehtajoavku, ja sii jerre sus: “Diedátgo don ahte Hearrá váldá odne du hearrá eret?” Son vástidii: “De diedán. Orrot jávohaga!” Elia dajai fas Elišai: “Báze don dása. Hearrá lea gohččon mu mannat Jerikoi.” Muhto son vástidii: “Nu duohta go Hearrá eallá ja nu duohta go don ealát: Mun in guode du.” De soai vulggiiga Jerikoi. Jerikos bohte Eliša ovddal profehtajoavku, ja sii jerre sus: “Diedátgo don ahte Hearrá váldá odne du hearrá eret?” Son vástidii: “De diedán. Orrot jávohaga!” Ohpit Elia dajai Elišai: “Báze don dása. Hearrá lea gohččon mu mannat Jordangáddái.” Eliša vástidii: “Nu duohta go Hearrá eallá ja nu duohta go don ealát: Mun in guode du.” De soai manaiga fárrolagaid, ja vihttalogis profehtajoavkkus čuovvuledje sudno. Go soai olliiga Jordangáddái, de profehtajoavku orustedje dobbelažžii. Elia válddii iežas oalgebiktasa, giesai dan čoahkkái ja huškkastii dainna čáhcai. Dalle čáhci juohkásii guovdat goappašiid beliide, ja soai sáhtiiga vázzit rastá goikása mielde. Go soai leigga mannamin rastá, de Elia dajai Elišai: “Ánut maid dáhtošit mu dahkat dutnje, ovdal go mun váldojuvvon eret du luhtte.” Eliša dajai: “Divtte guovttegeardásaš oasi iežat vuoigŋas bohtit munnje.” Elia dajai: “Lossat lea du ánumuš. Muhto jos oainnát mo mun váldojuvvon eret du luhtte, de šaddos nugo ánuhat, mudui ii.” Go soai vácciiga ja ságastalaiga, de fáhkka dasa ihte dollavovnnat ja dollaheasttat. Dat earuhedje sudno goabbat guoimmisteaskka, ja Elia loktanii garra ridus albmái. Go Eliša oinnii dan, de son čuorvvui: “Áhčázan, áhčázan! Israela vovnnat ja riidejeaddjit!” Eliša ii šat oaidnán Elia, ja son válddii biktasiiddis ja gaikkihii daid guovtti bihttái. Son válddii eatnamis oalgebiktasa mii lei gahččan Elias, ja vulggii ruovttoluotta. Go son bodii Jordangáddái, de son válddii oalgebiktasa mii lei gahččan Elias, huškkastii dainna čáhcai ja čuorvvui: “Gos lea Hearrá, Elia Ipmil?” Go Eliša ná huškkastii čáhcai, de dat juohkásii guovdat goappašiid beliide, ja son sáhtii vázzit rastá. Profehtat geat ledje bohtán Jerikos, ledje dobbelaččas. Go sii oidne maid Eliša dagai, de sii dadje: “Dál Elia vuoigŋa lea bohtán Elišai.” Sii bohte su ovddal, bálkestahtte eatnamii su ovdii ja dadje: “Dás leat vihttalogi gievrras olbmá. Divtte min vuolgit ohcat du hearrá. Hearrá vuoigŋa sáhtá leat lokten ja suhppen su muhtin várrái dahje Leahkái.” Muhto Eliša dajai: “Allet ohcagoade duššás.” Muhto go sii eai heaitán vuorjamis, de Eliša dolkkai ja dajai: “Na mannet dalle.” Vihttalogi olbmá vulge ja ohce Elia golbma beaivvi, muhto eai gávdnan. Sii máhce Eliša lusa gii lei ain Jerikos, ja son dajai sidjiide: “Almma mun dadjen ahte ii gánnát vuolgit?” Eliša čilge Jeriko čázi Jeriko olbmát dadje Elišai: “Nugo don oainnát, hearrá, de gávpot lea vuogas báikkis. Muhto čáhci lea headju, ja eanan gillá ovdal áiggi riegádahttimiin.” Dalle Eliša dajai: “Vižžet munnje odđa lihti ja bidjet dasa sálttiid.” Lihti buktojuvvui sutnje. De son manai ájagáddái, suhppii sálttiid ájagii ja dajai: “Ná cealká Hearrá: Mun dearvvasmahtán dán čázi. Dat ii šat dagat jápmima iige ovdal áiggi riegádahttima.” Geavai aiddo nugo Eliša lei dadjan, ja čáhci lea leamaš buhtis dan rájes. Eliša ja Betela bárdnážat Eliša vulggii doppe Betelii. Go son lei goargnumin fieltti, de gávpogis bohte uhca bárdnážat geat bilkidišgohte su. Sii čurvo: “Goarkŋo deike, báljesoaivi! Goarkŋo deike, báljesoaivi!” Eliša jorggihii geahččat sidjiide ja garuhii sin Hearrá nammii. Dalle vuovddis bohte guokte njiŋnelas guovžža, ja dat gaikkodedje jámas njealljelogiguokte gándda. Betelis Eliša manai Karmelvárrái ja máhcai doppe Samariai. Nubbi Gonagasaid girji Soahti Moabiin Joram, Ahaba bárdni, šattai Samaria gávpogis Israela gonagassan Juda gonagasa Jošafata gávccinuppelogát ráddenjagi. Son ráddii guoktenuppelohkái jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, ii dattetge nu ollu go su áhčči ja eadni. Son jávkadii Baal-čuoldda maid su áhčči lei dagahan. Dattetge son bisui dahkamis daid suttuid maiguin Jeroboam, Nebata bárdni, lei fillen israellaččaid suddudit. Daid son ii hilgon. Mešas, Moaba gonagasas, ledje ollu sávzzat, ja son lei geatnegahttojuvvon addit mearreáiggiid Israela gonagassii čuodiduhát lábbá ja čuodiduhát beaskitkeahces viercca. Muhto go Ahab jámii, de Moaba gonagas stuimmáskii iige šat dovddastan Israela gonagasa iežas hearrán. Gonagas Joram vulggii dalán Samarias ja geahčadii oppa Israela soahteveaga. Son bijai sáni Juda gonagassii Jošafatii: “Moaba gonagas lea stuibmidišgohtán muinna. Vuolggátgo don muinna soahtat Moabiin?” Son vástidii: “Nu

mun nugo donge, nu mu álbmot nugo du álbmotge, nu mu heasttat nugo du heasttatge. Joram jearai vel: Gude geainnu moai fallehetne?” Joram vástidii: “Dan geainnu mii manná Edoma meahci čada.” Israela ja Juda gonagasat vulggiiga johtui oktan Edoma gonagasain. Go sii ledje leamaš jođus čieža beaivvi, de sii eai šat gávdnan čázi soahtevehkii eaige omiidaset. Israela gonagas dajai: “Vuoi min! Hearrá lea gohččon čoahtkái min golbma gonagasa, vai beassá addit min moablaččaid gihtii.” Muhto Jošafat jearai: “Iigo dáppe leat oktage Hearrá profehta, vai mii beassat jearrat rádi Hearrás?” Dalle muhtun Israela gonagasa soahteolmmái dajai: “Lea dáppe Eliša, Šafata bárdni, son gii lei Elia oskkáldas bálvleadđji.” “Sus mii oazžut Hearrá sáni”, Jošafat dajai ja vulggii Eliša ságaide, ja Israela ja Edoma gonagasat vulggiiga oktan suinna. Eliša dajai Israela gonagassii: “Mii mus lea dahkamuššan duinna? Mana áhčát ja eatnát profehtaid ságaide!” Muhto Israela gonagas dajai sutnje: “Ale nie! Hearrá lea rávkan min, buot golbma gonagasa, deike vai beassá addit min moablaččaid gihtii.” Eliša vástidii: “Nu duohta go Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, eallá, son gean mun bálvalan: Jos mun in anáše árvvus Jošafata, Juda gonagasa, de mun in oppa vilppastivččege dutnje. Muhto vižžet dal deike dakkára gii máhtta čuojahit!” Go čuojahedđji čuojahišgodii, de Hearrá giehta bodii Eliša badjeli, ja son dajai: “Hearrá gohčču du goaivut dán leahkái rokkiid bálldalagaid. Dasgo ná cealká Hearrá: Dii ehpet oainne biekká ehpetge arvvi, muhto dán leagi dievva šaddá čáhci. Dii beassabehtet juhkat, nu maiddá din oamit ja fievrut. Muhto dát ii leat Hearrá galle: Son addá maid Moaba din gihtii. Dii váldibehtet buot ladnegávpogiid ja njeaidibehtet juohke buori muora, buodđubehtet buot ádjagiid ja billistehpet buot šattolaš bealdduid gedggiiguin.” Idedis borramušoaffara áigge golggiidii Edoma guovllus čáhci, ja dat govčcai oppa eatnama. Go moablaččat gulle ahte gonagasat ledje vuolgán fallehit sin, de rávkojuvvojedje čoahtkái buot vearjoobmát, sihke nuorat ja boarrásat, ja sii manne soahtan láhkái rájá duohkái. Go moablaččat idedis lihkke, de beaivváš báittii čáhcái, ja čáhci ruoksái dego varra. Dalle sii dadje: “Duot lea varra! Gonagasat leat soahtan guhtet guimmiideasetguin ja časkán guhtet guimmiideaset jámas. Dál sállasii, moablaččat!” Muhto go sii bohte Israela soahtesiidii, de israellaččat fallehedjege sin nu ahte sii šadde báhtarit. Israellaččat doarridedje moablaččaid ja časke sin oalát. Sii gaikkodedje gávpogiid, ja juohke šattolaš beldui sii suhpejedje geadggi iešguhtege ja nu devde dan. Sii buđdo juohke ádjaga ja njeide buot buriid muoraid. Loahpas dušše Kir-Hareseta muvrrat ledje ceaggut, ja doppenai šleangobáلكut birastahte gávpoga ja fallehedje dan. Go Moaba gonagas oinnii ahte ii šat bihtán ceavzit, de son válddii mielddis čiežačuodi miehkkeolbmá ja iskkai bahkkestit čada Edoma gonagasa olbmáid bokte, muhto dan sii eai nagodan. Dalle gonagas válddii vuostášriegádan bártnis gii galggai šaddat gonagassan su maŋŋil, ja oaffarušai su boaldinoaffarin gávpotmuvrra alde. Dalle israellaččaid vuostá buollái nu stuorra moarri ahte sii geassádedje ja máhce iežaset eatnamii.

Nubbi Gonagasaid girji

Eliša veahkeha geafes leaska Muhtun profehta áhkká bodii Eliša lusa ja dajai: “Mu boadnji, du bálvleadđji, lea jápmán. Don diedát ahte son balai Hearrás. Dál velgoheaddji áigu váldit goappašagaid mu bártneid šlávvan.” Eliša jearai: “Maid mun sáhtášin dahkat du ovdii? Mital munnje mii dus lea viesustat.” Nisson vástidii: “Mus, du bálvleadđjis, ii leat viesus eará go ruhkku mas lea olju.” Dalle Eliša dajai: “Mana luoikkahit buot siidaguimmiinat nu ollu guoros lihtiid go fidnet. Mana dasto bártneidatguin vissosat ja govčča uvssa. Njoara olju buot lihtiide ja ain go lihtti dievvá, de lokte dan sierra.” Nisson manai eret su luhtte. Son giddii uvssa iežas ja bártneidis duohkái. Bártneid geigiiga sutnje lihtiid, ja son njoarai ruhkus daidda olju. Go lihtit ledje dievvan, de son dajai nuppi bárdnásis: “Buktil munnje velá ovttá lihti.” Muhto bárdni vástidii: “Ii leat šat ii oktage.” Dalle bisánii olju. Nisson vulggii Ipmila olbmá lusa ja mitalii mii lei dáhpáhuvvan. Eliša dajai sutnje: “Vuovdde dál olju ja mávsse iežat vealggi. Don bártneidatguoktáin ealát dainna mii vel báhcá.” Eliša ja šunemlaš nisson Go Eliša oktii lei johtimin šunema bokte, de muhtun jábalaš nisson ánuhii su boahit boradit. Ja go Eliša maŋŋil jodii dakko, de son álo finai nissona geahčen boradeamen. Nisson dajai boadnjásis: “Mun diedán ahte dát Ipmila olmmái gii láve fitnat dás, lea bassi. Eango moai sáhte hukset sutnje uhca loktagámmáračča ja bidjat dohko sutnje seangga, beavddi, stuolu ja lámppá? Das son sáhtá orrut go boahá munno lusa.” Go Eliša fas oktii bodii dohko, de son manai loktagámmárii ja veallánii. De son dajai bálvleadđjásis Gehasii: “Rávka deike šunemlaš nissona.” Gehasi rávkkai nissona, ja nisson bodii ja čuoččastii su ovdii. Eliša dajai Gehasii: “Jeara maid mun sáhtášin dahkat su ovdii, go son lea fuolahan munnuide ná ollu. Jeara, leago sus juoga bivdit gonagasas dahje soahteveagaoaivámuččas.” Muhto nisson dajai: “Munhan ealán ráfis iežan olbmuid luhtte.” “Maid mun de sáhtášin dahkat su ovdii?” Eliša jearai.

Gehasi vástidii: “Sus ii leat bárdni, ja su boadnji lea boaris.” Dalle Eliša dajai: “Rávka su deike.” Gehasi rávkkai nissona, ja nisson bodii ja čuoččastii uksaráigái. Eliša dajai: “Boahtte jagi dán muttos áiggi don doalat salas iežat bártni.” Nisson vástidii: “Mu hearrá, Ipmila olmmái, ale gielástala mu.” Muhto nisson šattai áhpeheapmin ja riegádahtii bártni mearriduvvon áigái manjit jagi, aiddo nugo Eliša lei dadjan sutnje. Bárdni stuorui, ja muhtun beavvi son vulggii ládjobargiid lusa deaivvadit áhčiinis. Son biehkugodii áhččásis: “Vuoi, mus oaivi nu bávččasta!” Dalle áhčči dajai bálvaleaddjásis: “Guotte su su eatni lusa.” Bálvaleaddji válddii bártni ja guttii su su eatni lusa. Bárdni čohkkái eatnis askkis gaskabeavvi rádjái, ja de son jámii. Nisson doalvvui su loktagámmárii Ipmila olbmá senggii, govčcai uvssa ja manai olggos. De son rávkkai lusas boatnjis ja dajai: “Gohčo muhtun bálvaleaddji buktit munnje ásen. Mun gáhčan Ipmila olbmá lusa, muhto máhčan fargga.” Boadnji jearai: “Manin don odne manat su lusa? Iihan dál leat mánočalbmebeaivi iige sabbat.” Nisson vástidii: “Luoitte fal mu mannat.” Nisson sádelasttii ásen ja dajai bálvaleaddjásis: “Láide don ásen. It oaččo bisánit ovdal go mun dajan.” Nu nisson vulggii ja bodii Ipmila olbmá lusa Karmelvárrái. Go Ipmila olmmái áiccai nissona guhkin, de son dajai bálvaleaddjásis Gehasii: “Do boahtá dat šunemlaš nisson. Viega su ovddal ja jeara sus mannágo bures ja mo su boadnji ja bárdni veadjiba.” Nisson vástidii Gehasii: “Buot lea buorre.” Muhto go son bodii várrái Ipmila olbmá lusa, de son gahčai eatnamii ja dohppii su julggiide. Gehasi bodii dasa ja áiggui duvdilit su eret, muhto Ipmila olmmái dajai: “Divtte su orrut. Son lea morrašis, muhto Hearrá lea čiehkkan mus su morraša iige leat diktán mu diehtit dan.” Nisson dajai: “Hearrá, ánuhingo mun dus bártni? Almma mun dadjen ahte don it oaččo dájuhit mu?” Dalle Eliša dajai Gehasii: “Boahkánastte alimiid, váldde mu soappi gihtii ja vuolgge! Jos muhtun boahtá du ovddal, de ale dearvvat su, ja jos muhtun dearvvaha du, de ale vástit. Bija de mu soappi bártni muođuid ala.” Muhto bártni eadni dajai: “Nu duohta go Hearrá eallá, ja nu duohta go don ieš ealát: Mun in vuolgge dás muđui go duinna.” Dalle Eliša vulggii nissona mielde. Gehasi manai sudno ovdal ja bijai soappi bártni muođuid ala, muhto bárdni ii jienádan iige sus dovdon heagga. Dalle Gehasi máhcai, ja go son deaivvai Eliša, de son mitalii ahte bárdni ii lean ealáskan. Go Eliša bodii vissui, de bárdni veallái seanggas jábmin. Eliša govčcai uvssa ja rohkadalai Hearrá. Dasto son veallánii bártni ala. Son bijai njálmmi bártni njálmmi vuostá, čalmmiid su čalmmiid vuostá ja giedaid su giedaid vuostá. Go son veallái ná, de bártni rumaš liegganii. Eliša čuožžilii ja váccii viesus oktii ovddos maŋos. Go son fas veallánii bártni ala, de bárdni gasttii čieža geardde ja rabastii čalmmiid. Eliša čuorvvui Gehasii ja sidai su rávkat šunemlaš nissona. Gehasi rávkkai nissona, ja son bodii. Eliša dajai: “Váldde bártnat.” Nisson čippostii su julggiid ovdii ja gopmirdii eatnama rádjái. De son válddii bártnis askái ja manai olggos. Eliša jávkada mirkko biepmus. Go Eliša máhcai Gilgalii, de dan guovllus lei nealgi. Oktii go profetajoavku ledje su luhtte, de son dajai bálvaleaddjásis: “Bija stuorra ruittu duoldat ja vuošša mállása profetaide.” Muhtun oahppi manai gieddái čoaggit biebmourtasiid. Son gávnnai meahccemuora ja čokkii das meahccegurkkáid oalgebiktasa dievva. Go son lei máhccan, de son cábai daid ruitui, iige oktage máhttán vihkut maidege. Muhto go mális goivojuvvui olbmáide ja sii máiste dan, de sii čurvo: “Ipmila olmmái, ruittus lea jápmin!” Eaige sii sáhtán borrat dan. Dalle Eliša dajai: “Vižžet veahá jáffuid.” Daid son botkalii ruitui ja dajai: “Goivot dál buohkaide.” De sii borre, iige ruittus šat lean mihkkege mirkkolaččaid. Eliša biebmá čuođi olbmá Baal-Šališas bodii muhtun olmmái ja buvttii Ipmila olbmái álgošaddoláibbiid. Son buvttii guoktelogi bivgeláibbi, ja lávkkas sus ledje varas gortnit. Eliša dajai bálvaleaddjásis: “Atte dáid olbmuide borramuššan.” Muhto su bálvaleaddji jearai: “Mo mun sáhtán juogadit dáid čuođi olbmái?” Dalle Eliša dajai: “Juogat daid olbmuide borramuššan, dasgo ná cealká Hearrá: ‘Sii gallánit, ja borramuš báhcá vel liiggásge.’” Bálvaleaddji juogadii olbmuide borramuša, ja sii borre, ja borramuš bázii vel liiggásge, nugo Hearrá lei cealkán. Nubbi Gonagasaid girji Eliša buorida aramealaš Naamana Arama gonagasa soahteveagaoaivámuččas Naamanis lei alla árvu iežas hearrá čalmmiin, danin go son lei leamaš Hearrá vearjun go lei beastán Arama dan vašálaččaid giedas. Naaman lei veagalaš soahteolmmái, muhto lei spihtálaš. Go aramealačcat oktii ledje leamaš speadjamin Israela, de sii ledje buktán doppe uhca nieiddaža gii dasto šattai Naamana áhká bálvaleaddjin. Nieida dajai eamidasas: “Vare mu hearrá beasašii fitnat profeta luhtte Samarias! Dat olmmái gal beasttášii su spihtálvuodas.” Naaman manai hearrás ságaide ja mitalii maid israellaš nieida lei dadjan. Arama gonagas dajai: “Mana fal dohko, mun sádden reivve Israela gonagasii.” De Naaman vulggii ja válddii fárrui logi taleantta silbba, guhttaduhát šekela golli ja logi ávvubiktasa. Naaman doalvvui Israela gonagasii reivve mas

daddjojuvvui: “Dán reivve buktá dutnje mu bálvleaddji Naaman. Mun lean vuolggahan su du lusa, vai don beasttášit su spihtálvuodas.” Go Israela gonagas lei lohkan reivve, de son gaikkodii biktasiiddis ja dajai: “Leango mun mahkáš Ipmil, nu ahte veaján jámihit ja dahkat eallin, go son vuolggaha mu lusa olbmá gean mun galggašin beastit spihtálvuodas? Čielgasit son bivdá sálvva soahat muinna.” Go Ipmila olmmái Eliša gulai ahte Israela gonagas lei gaikkodan biktasiiddis, de son cealkkihii gonagassii: “Manin don gaikkodit biktasiiddát? Vuolggat olbmá mu lusa, de son šaddá diehtit ahte Israelis lea profehta.” Ja Naaman bodii heasttaidiguin ja vovnnaidiguin ja bisánii Eliša viesu uvssa ovdii. Eliša vuolggahii su lusa olbmá cealkit: “Mana Jordangáddái ja lávvgot eanus čieža geardde. Dalle du oazži šaddá dearvvasin ja don buhtásmuvat.” Dalle Naaman moaráhuvai ja vulggii eret. Son dajai: “Munhan navden su boahit olggos mu lusa ja rohkadallat Hearrá, iežas ipmila. Mun gádden su lihkahit gieda dan báikki badjel gokko dávda lea, ja nu váldit eret mu spihtálvuoda. Eaigo Damaskusa jogat Abana ja Parpar leat buorebut go buot Israela čázit? Munhan livččen sáhttán lávvgodit dain ja buhtásmuvat!” Son jorggihii moaris ja vulggii. Muhto su bálvleaddjit bohte su lusa ja sárdno sutnje: “Hearrámet, jos profehta livččii gohččon du dahkat juoga váddása, de alma don livččet dahkan dan? Man sakka eambo dál, go son dušše gohčču du lávvgodit, vai buhtásmuvat!” Nu Naaman manai Jordangáddái ja buokčalii etnui čieža geardde, nugo Ipmila olmmái lei cealkán. Dalle su oazži satta uhca bártnáza oačči láhkásažžan, ja son buhtásmuvai. Naaman máhcai oppa fáruinis Ipmila olbmá lusa. Son loaidastii Eliša ovdii ja dajai: “Dál mun diedán ahte ii leat Ipmil oppa eatnama alde earret go Israelis. De váldde dál attáldaga bálvleaddjistat!” Muhto Eliša dajai: “Nu duohta go Hearrá eallá, son gean mun bálvalan: Mun in váldde dus attáldaga.” Naaman nággii su váldit attáldaga, muhto son biehttalii. Dalle Naaman dajai: “Go juo it dáhto, de divtte goit du bálvleaddji váldit mielde dan máde muoldda go mulapárna nagoda guoddit. Mun in šat áiggo oaffaruššat boaldinoaffara inge njuovvanoaffara eará ipmiliidda go Hearrái. Muhto addos Hearrá munnje ándagassii dan ahte mun gopmirdan Rimmona ovddas. Go mu hearrá ja gonagas manná rohkadallat Rimmona tempelii ja dorje mu gihtii, de addos Hearrá dan munnje ándagassii.” Eliša dajai sutnje: “Mana ráfái!” Gehasi beatus Go Naaman lei vuolgán Eliša luhtte ja johtán muhtun gaskka, de Ipmila olbmá Eliša bálvleaddji Gehasi jurddašii: “Mu hearrá sesttii dán aramealačča iige váldán vuostá dan maid son lei buktán. Nu duohta go Hearrá eallá, mun viehkalan su maŋŋái vai oáččun sus juoidá.” Gehasi viehkalii Naamana maŋŋái. Go Naaman oinnii ahte soamis viegai su maŋis, de son njeijai eret vovnnain, manai su ovddal ja jearai: “Leago visot bures?” Gehasi vástidii: “Visot lea bures, muhto mu hearrá vuolggahii mu dadjat dutnje ahte su lusa bohte eske Efraima várreeatnamis guokte nuorra profehtaoahppi. Sáhtášitgo don addit sudnuide silbataleantta ja guokte ávvubiktasa?” “Miedit váldit guokte taleantta,” Naaman dajai, ja nággii Gehasi váldit silbataleanttaid ja čanai daid guovtti bursii. Son attii silbbaid ja guokte ávvubiktasa guovtti bálvleaddjásis, ja soai guttiiga daid Gehasi ovddas. Go sii bohte gávpotdievvái, de Gehasi válddii bálvleaddjiin attáldagaid ja čiegai daid iežas vissui. De son luittii olbmáid vuolgit. Go Gehasi máhcai hearrás lusa, de Eliša jearai sus: “Gos don boadát, Gehasi?” Son vástidii: “In mun fitnan gostege.” Muhto Eliša dajai: “Ingo mun lean vuoiŋgas doppe, go dat olmmái njeijai vovnnainis ja bodii du ovddal? Leago dál áigi váldit silbbaid ja gárvvuid, oliivagárddiid ja viidnegárddiid, smávvaomiid ja stuorraomiid, šlávaid ja šlávvanissoniid? Naamana spihtáldávda njoammu dál dutnje ja du nállái agibeivái.” Go Gehasi vulggii su luhtte, de son lei spihtálaš, vielgat dego muohta.

Nubbi Gonagasaid girji Eliša govddiidahtta áksu Profehtaoahppit dadje Elišai: “Viessu gosa mii čoahkkanit du ovdii, lea midjiide ilá gárži. Divtte min mannat Jordangáddái ja buktit doppe iešguhtege hirssa ja hukset alceseamet viesu gos čáhkát orrut.” Eliša dajai: “Mannet fal!” Muhtun oahppi dajai: “Vuolgge donge bálvleaddjiidatguin.” Eliša dajai: “Na juo, mun vuolggán.” Son vulggii singuin, ja sii manne Jordangáddái ja njeaidigohte muoraid. Muhto go muhtun oahppi lei njeaidimin muora, de su áksu gahčai čáhcai. Son čuorvvui: “Vuoi, hearrán, dat lei vel luoikkasáksu!” Dalle Ipmila olmmái jearai: “Gokko dat gahčai?” Oahppi čájehii dan báikki. De Eliša čuohepai muorrabihtáza, suhppii dan dan báikái ja govddiidahtii áksu. “Váldde dal dan!” Eliša dajai. Oahppi geigii gieda ja válddii áksu čázis. Hearrá čalmmehuhtta aramealaččaid Oktii go Arama gonagas lei soahamin Israeliin, de son ráddádalai olbmáidiguin ja mearridii, gosa dahkat soahtesiidda. Ipmila olmmái bijai sáni Israela gonagassii ja várrii su mannamis dan báikki bokte gosa aramealaččat ledje boahtimin. Israela gonagas vuolggahii olbmáidis dan báikái mas Ipmila olmmái lei värren su, ja dat báiki adnojuvvui čalmmis. Iige dat dáhpáhuvvan duššefal oktii dahje guktii. Dat muosehuhtii

Arama gonagasa. Son rávkkai lusas olbmáidis ja dajai sidjiide: “Muitalehket, guhtemuš min olbmáin lea Israela gonagasa beali!” Dalle muhtun su olbmáin dajai: “Ii oktage, mu hearrá ja gonagas. Israelis lea profehtha Eliša gii muitala Israela gonagassii vel dange maid don sártnut oadđingámmáristtát.” Dalle gonagas gohčui: “Mannet didoštít gos son lea, vai mun beasan vuolgga hit olbmáid dohppet su.” Go sutnje diedihuvvui ahte Eliša lei Dotanis, de son vuolgga hii dohko ollu soahteolbmáid oktan heasttaideasetguin ja vovnaideasetguin. Sii bohte ihkku ja birastahte gávpoga. Go Ipmila olbmá bálvleaddji árrat idedis lihka ja manai olggos, de ledje gávpoga birra ollu soahteolbmát, heasttat ja vovnnat. Bálvleaddji dajai Elišai: “Vuoi, hearrán! Maid moai dál dahke?” Eliša vástidii: “Ale bala, dat geat leat munno beali, leat ollu eanebut go dat geat leat sin beali.” Son rohkadalai Hearrá ja dajai: “Hearrá, rabas su čalmmiid, vai son oaidná. Ja Hearrá rabastii bálvleaddji čalmmiid, ja son oinnii ahte várís Eliša birra ledje dievva dollaheasttat ja dollavovnnat.” Go aramealaččat boahtigohte Eliša guvlui, de son rohkadalai Hearrá ja dajai: “Čalmmehuhte sin!” Ja Hearrá čalmmehuhtii sin, nugo Eliša lei ánuhan. Eliša dajai sidjiide: “Ii dát leat rivttes geaidnu iige rivttes gávpot. Bohtet mu mañis, de mun ofelasttán din dan olbmá lusa gean leppet ohcamin.” Ja son ofelasttii sin Samaria gávpogii. Go sii jovde dohko, de Eliša dajai: “Hearrá, rabas sin čalmmiid, vai sii oidnet!” Hearrá rabastii sin čalmmiid, ja sii fuomášedje leat guovdu Samaria gávpoga. Go Israela gonagas oinnii sin, de son jearai Elišas: “Áhčázan, galgango mun goddit sin?” Eliša vástidii: “Ale gotte sin. It suige don gottáše daidge geaid válddát fánagan soadis? Bija sin ovdii láibbi ja čázi, vai sii besset borrat ja juhkat ja de máhccat hearráset lusa.” Gonagas lágidii aramealaččaide stuorra guossemállásiid, ja sii borre ja juhke. De son luittii sin mannat ráfái, ja sii máhce hearráset lusa. De eai aramealaččat šat bahkken Israelii stajidit eatnama. Nealgi birastahttojuvvon Samarias Muhtin áiggi geažes Arama gonagas Ben-Hadad čohkkii olles soahteveagas, vulggii johtui ja birastahtii Samaria gávpoga, ja gávpogii šattai hui stuorra nealgi. Ásenoavi mávssii dalle gávccilogi šekela silba ja njealjádas kabmihtu duvvábaika mávssii vihtta šekela. Go Israela gonagas dalle lei oktii váccašeamen muvrra alde, de soames nisson čuorvvui sutnje: “Veahket, mu hearrá ja gonagas!” Gonagas vástidii: “Jos Hearrá ii veahket du, de mo dalle mun? Gordneráidnensajisgo mun vieččan dutnje veahki vai viidnebohčingáris?” Son goit jearai: “Mii dus lea heahntin?” Nisson dajai: “Dát nisson dajai munnje: ‘Atte deike bártná, de moai borre su odne, ja ihttingis mu bártni.’ Nu moai vuoššáime mu bártni ja boráime su, ja mañit beavvi mun de dadjen sutnje: ‘Atte dál dongis iežat bártni, de moai borre su.’ Muhto son leige čiehkkan bártnis.” Go gonagas gulai nissona sániid, de son gaikkodii biktasiiddis, ja go son lei vázzimin muvrra alde, de olbmot oidne ahte sus lei horstagárvu liikki vuostá. Gonagas dajai: “Ipmil ránggáštekos mu dál ja álo, jos Eliša, Šafata bártni, oavi bissu sajstis vel otná beavvi mañjilge!” Eliša lei čohkkámin viesustis, ja vuorrasat čohkkájedje su luhtte. Gonagas vuolgga hii dohko muhtun olbmá, muhto ovdal go áirras lei ollen dohko, de Eliša dajai vuorrasiid: “Dál lea dat sorbmejeaddji bárdni vuolgga han deike olbmá čuohppat mus oavvi. Muhto go áirras boahntá, de galgabehtet dahppat uvssa ja doalahit su olgun. Almma su hearrá lávkkit juo gullojit su mañis?” Go Eliša ain lei sárnumin, de gonagas bodii su lusa ja dajai: “Dát lihkuhisvuohta lea Hearrá dahku. Manne mun šat dorvvastivččen sutnje?” Nubbi Gonagasaid girji

Aramealaččat báhtarit Samarias Dalle Eliša dajai: “Gullet Hearrá sáni! Ná cealká Hearrá: ‘Ihttin dán áigái Samaria gávpotpoarttas beassá oastit šekeliin seamihtu fiinna jáffuid ja guokte seamihtu gortniid.’” Gonagasa vovdnasoahteolmmái gean gihtii gonagas dorjii, dajai Ipmila olbmái: “Vaikko Hearrá rabastivččii almmi ihkkoniid, de dát ii ollašuvva!” Eliša vástidii: “Dan don beasat oaidnit iežat čalmmiiguin, muhto jáffuid don it beasa borrat.” Gávpotpoartta olggobealde orro njeallje spihtálaš olbmá. Sii dadje guhtet guimmiidasaset: “Manne mii čohkkát dás dassá go jápmit? Jos mii mannat gávpogii, de mii jápmit dohko, danin go doppe lea nealgi. Jos mii čohkkát dás, de mii jápmit dása. Mii sáhttit seammá bures mannat aramealaččaid soahtesiidii. Jos sii diktet min eallit, de mii eallit, ja jos sii goddet min, de mii jápmit.” Eahkedisveaigin sii vulge aramealaččaid siidda guvlui, muhto go sii jovde siidda ravdii, de doppe ii lean ii oktage. Hearrá lei diktán aramealaččaid gullat vovnaid ja heasttaid ráda ja stuorra soahteveaga mára. Sii ledje dadjan guhtet guoibmáseaset: “Israela gonagas lea vissásii bálkáhan hetlaččaid gonagasaid ja Egypta gonagasaid fallehit min.” Eahkedisveaigin aramealaččat ledje vuolgan, guodđán godiid, heasttaid ja áseniid ja báhtaran siiddas vai besse gádjut heakkaset. Go spihtálaš olbmát ledje joavdan siidii, de sii manne muhtun goahntái. Sii borre ja juhke ja válde doppe silbbaid, golliid ja biktasiid ja čihke daid. De sii máhce ja manne nuppi goahntái, válde doppege dávviriid ja čihke daid. Muhto de sii dadje guhtet

guoibmáseaset: “Mii eat daga riehta. Dát beaivi lea buriid ságaid beaivi, ja jos mii dál orrut jávohaga ja vuordit dassázii go idit čuvvgoda, de mii šaddat sivalažžan. Bohtet, de mii vuolgit mitalit dán gonagasa olbmuide.” Spihtálaččat máhce, čurvo gávpoga poartafávttaid ja mitalledje sidjiide: “Mii manaimet aramealaččaid soahtesiidii, muhto doppe ii dihtton ii oktage eaige gullon olbmojienat. Heasttat ja ásenat gal ledje čatnagasas, ja goadit ledje nugo ledje leamašge.” Poartafávttat diedihedje dan gonagasa šlohttii. Lei ain idedisveaigi, go gonagas lihka. Son dajai olbmáidasas: “Mun árvidan maid aramealaččat leat dahkan. Sii dihtet ahte mii gillát nealggi, ja danin sii leat vuolgán soahtesiiddas ja čiehkádan meahccái. Sii vurdet ahte mii boahtit olggos gávpogis, ja de sii dohppejit min eallinaga ja bahkkejit gávpogii.” Muhtun gonagasa olmmái dajai dalle: “Eatgo mii vuolggat soapmásiid čielggadit ášši? Sii sáhttet váldit vihtta dain heasttain mat velá leat báhcán. Ii sidjiide goit geava vearrábut go daidda israellaččaide geat juo leat duššan, dahje daidda geat vel leat báhcán.” Nu sii geassastedje heasttaid guvttiid vovnnaid ovdii, ja gonagas vuolggahii daid Arama soahteveaga maṇṇái ja dajai: “Mannet geahččat!” Vovdnaolbmát vudje aramealaččaid maṇis gitta Jordana rádjái, ja oppa geainnu dievva ledje biktasat ja gálvvut maid aramealaččat ledje hoahpus bálkon eret. Áirasat máhce ja mitalledje gonagassii maid ledje oaidnán. Dalle álbmot vulggii olggos gávpogis ja speajai aramealaččaid soahtesiidda. Dalle silbašekeliin beasai oastit seamihtu finna jáffuid ja guokte seamihtu gortniid, nugo Hearrá lei almmuhan. Gonagas lei bidjan vovdnasoahteolbmá gean gihtii son dorjii, gozihit gávpotpoartta, muhto álbmot duolmmui su jámas portii. Ipmila olmmái lei einnoston nu dalle go gonagas lei boahrán su lusa. Son lei maid einnoston gonagassii ahte maṇit beaivvi Samaria gávpotpoarttas beassá oastit šekeliin guokte seamihtu gortniid ja seamihtu finna jáffuid. Dalle vovdnasoahteolmmái lei dadjan Ipmila olbmái: “Vaikko Hearrá rabastivččii almmi ihkkoniid, de dát ii ollašuvva!” Muhto Eliša lei dadjan: “Dan don beasat oaidnit iežat čalmmiiguin, muhto jáffuid don it beasa borrat.” Ja nu sutnje geavaige: Álbmot duolmmui su jámas portii.

Nubbi Gonagasaid girji Eliša veahkeha šunemlaš nissona Eliša dajai nissonii gean bártni son lei dahkan eallin: “Vuolgge eret dán eatnamis oktan bearrašinnát ja ása vierisin gosa sáhtát. Dasgo Hearrá lea rávkan nealggi, ja dat bistá eatnamis čieža jagi.” Nisson dagai nugo Ipmila olmmái lei nevvon. Son vulggii Israelis oktan bearrašinnis ja áasai čieža jahkái filistalaččaid eatnamii. Čieža jagi geažes nisson máhcai filistalaččaid eatnamis ja manai ánuhit gonagasas veahki, vai fidne iežas viesu ja eatnama ruoktot. Gonagas lei aiddo dalle sártnodeamen Gehasiin, Ipmila olbmá bálvaledjii. Gonagas lei bivdán: “Mital munnje buot daid stuorra daguid maid Eliša lea dahkan.” Ja go Gehasi bárrahis lei mitalleamen gonagassii mo Eliša lei dahkan jábmi eallin, de dasa bodii nisson gean bártni Eliša lei dahkan eallin, ja ánuhii gonagasas veahki, vai fidne iežas viesu ja eatnama ruoktot. Gehasi dajai: “Mu hearrá ja gonagas! Dát lea dat nisson ja duot lea su bárdni gean Eliša dagai eallin.” Gonagas jearahii nissonis mo visot lei geavvan, ja nisson mitalii sutnje. De gonagas gohčui muhtun hoavvaolbmá vuolgit nissona fárrui ja dajai olbmái: “Veahket su vai oázžu ruoktot buot mii sutnje gullá ja buot dan vuoittu maid eanan lea addán dan beaivvi rájes go son vulggii eatnamis, gitta dán beaivvi rádjái.” Eliša Damaskusis Oktii go Eliša manai Damaskusii, de Arama gonagas Ben-Hadad lei aiddo dalle buohcamin. Gonagassii mitaluvvui ahte gávpogii lei boahrán Ipmila olmmái. Gonagas dajai Hasaelii: “Váldde fárrui attáldaga ja mana deaivvadit Ipmila olbmáin. Sida su jearrat Hearrás, buorránango mun dán dávdas.” Hasael vulggii deaivvadit Elišain ja válddii fárrui attáldahkan Damaskusa buoremus buktagiid nu ollu go njealljelogi kamela vedje guoddit. Son loaiddistii Eliša ovdii ja dajai: “Du bárdni Ben-Hadad, Arama gonagas, vuolggahii mu du lusa jearrat, buorránango son dávdastis.” Eliša vástidii: “Cealkke sutnje ahte son buorrána. Muhto Hearrá lea almmuhan munnje ahte son jápmá.” Ipmila olmmái gaivái ovdasis guhká, ja viimmat son čirru. Hasael jearai: “Mu hearrá, manin don čierut?” Eliša vástidii: “Dan dihte go mun diedán man ollu bahá don dagat israellaččaide. Don buolláhat sin ladnegávpogiid ja gottát sin válljusoahteolbmáid, don cuvket sin uhca mánáziid ja luddet sin áhpehis nissoniid.” Hasael dajai: “Mo mun, dákkár beana, sáhtásin dahkat nu stuorra daguid?” Eliša vástidii: “Hearrá lea almmuhan munnje ahte don šattat Arama gonagassan.” Hasael vulggii Eliša luhtte ja manai hearrás lusa. Gonagas jearai sus: “Maid Eliša dajai dutnje?” Hasael vástidii: “Son dajai ahte don buorránat.” Muhto maṇit beaivvi son válddii gokčasa, cökkadii dan čázis ja dettii dan gonagasa muođuid vuostá, ja nu son jámii. Hasael šattai gonagassan su maṇnil. Joram Juda gonagassan Joram, Jošafata bárdni, šattai Juda gonagassan Israela gonagasa Jorama, Ahaba bártni, vidát ráddenjagi. Son lei golbmalogiguovttejahkásaš go šattai gonagassan, ja son

ráddii Jerusalemis gávccii jagi. Joram vádjolii seammá geainnu go Israela gonagasat. Ahaba sogá láhkái son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, sushan lei áhkkán Ahaba nieida. Muhto bálvaleaddjis Davida dihte Hearrá ii goit dáhtton duššadit Juda, danin go son lei lohpidan addit Davidii ja su bártneide lámppá agálaš áigái. Jorama áigge edomlaččat stuimmáskedje, čuoldásedje Judas ja bidje alcceseaset gonagasa. Dalle Joram vulggii buot soahtevovnnaidisguin ráji rastá Sairii. Son fallehii ihkku, muhto edomlaččat geat ledje birastahttan su, časke su ja su soahtevovndnaoivámuččaid, ja soahteolbmát báhtaredje godiidaset. Dan rájes go Edom stuimmáskii, de dat ii šat goassege leat leamaš Juda válddis. Maiddái Libna čuoldásii Judas seammá áigge. Mii muđui lea mitalit Joramis ja su daguin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Joram manai vuoŋŋadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui sin báldii Davida gávpogii. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Ahasja. Ahasja Juda gonagassan Ahasja, Juda gonagasa Jorama bárdni, šattai Juda gonagassan Jorama, Ahaba bárdni, guoktenuppelogát ráddenjagi. Ahasja lei guoktelogiguovttejahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis ovttá jagi. Su eadni lei Atalja, Israela gonagasa Omri nieida. Ahasja vádjolii Ahaba sogá geainnu ja dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin; dasgo son lei náitalan Ahaba bearrašii. Ja son vulggii ovttas Joramiin, Ahaba bárdniin, soahtat Arama gonagasain Hasaeliin. Ramotis Gileadis aramealaččat hávváduhte Jorama. Dalle gonagas Joram máhcai Jisreelii buorranit háviin maid aramealaččat ledje časkán sutnje Ramas, go son lei soahtan Arama gonagasain Hasaeliin. Juda gonagas Ahasja, Jorama bárdni, bodii Jisreelii geahččat Ahaba bárdni Jorama, go son lei buohcamin. Nubbi Gonagasaid girji

Jehu šaddá gonagassan Profehta Eliša rávkka muhtun profetaoahppi ja dajai sutnje: “Boahkánastte alimiid ja vuolgge Ramotii Gileadis. Váldde mielde dán oljobohtala. Go ollet dohko, de oza Jehu, Nimši bárdni Jošafata bárdni. Mana deaivvadit suinna, bivdde su sierra olbmáid luhtte ja doalvvo su siskkimuš gámmárii. Váldde dasto oljobohtala, golggat oljju su oaivái ja cealkke: ‘Ná cealká Hearrá: Mun lean vuoidan du Israela gonagassan.’ Rabas dasto uvssa ja viehkal dalán, ale ájahala.” Dalle profetaoahppi gii lei ain nuorra olmmái, vulggii Ramotii Gileadis. Go son ollii dohko, de soahtevoga oaivámuččat ledje das čohkkámin. Profetaoahppi dajai: “Mus lea juoga sárdnut dutnje, oaivámuš.” Jehu jearai: “Gudemuš mis?” Son vástidii: “Dutnje alccesat, oaivámuš.” Dalle Jehu čuožžilii, ja soai manaiga vissui. Doppe profetaoahppi golggahii oljju Jehu oaivái ja dajai sutnje: “Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: ‘Mun lean vuoidan du Hearrá álbmoga Israela gonagassan. Don duššadat hearrát Ahaba sogá, dasgo mun dáhtun mávssahit Jesabelii profetaid vara ja buot bálvaleddjiidan vara. Oppa Ahaba sohka duššá, mun jávkadan Israelis buot Ahaba sogá olbmábeale, sihke stuorraid ja smávvaid. Ja mun dagan Ahaba sohki nugo dahken Jeroboama, Nebata bárdni, sohki ja Baša, Ahia bárdni, sohki. Jesabela borret beatnagat Jisreela eatnamis, iige oktage hávdát su.” Dasto profetaoahppi rabastii uvssa ja viehkalii. Go Jehu bodii olggos gonagasa oaivámuččaid lusa, de sii jerre sus: “Leago buot bures? Manne dat dáddju finai du luhtte?” Son vástidii sidjiide: “Diihan dovdebehtet olbmá ja su ságaid.” Muhto sii dadje: “Ale mohkohala, mital njuolga!” De son dajai: “Dán láhkái son sártnui munnje ja dajai: ‘Nu cealká Hearrá: Mun lean vuoidan du Israela gonagassan.’” Dalle oaivámuččat nulle hoahpus oalgebiktasiid ja bidje daid boardagii Jehu julggiid vuollái. Sii bosso dorvve ja čurvo: “Jehu lea gonagas!” Jehu goddá Israela ja Juda gonagasaid Jehu, Nimši bárdni Jošafata bárdni, dagai suollemas lihtu Jorama vuostá. Gonagas Joram lei leamaš Ramotis Gileadis jodiheamen oppa Israela soahtevoga, go dat bealuštii gávpoga maŋŋil go Arama gonagas Hasael lei bahkken eatnamii. Son lei goit máhccan Jisreelii dálkkodit háviidis maid aramealaččat ledje časkán sutnje dalle go son lei soahtan Hasaeliin, Arama gonagasain. Jehu dajai: “Jos dii lehpit mu beali, de allet luoitte gávpogis ovttage doalvut min doaimmain dieđu Jisreelii.” Dasto Jehu goarknastii vovnnaidasas ja vulggii Jisreelii gos Joram veallái buohccin. Juda gonagas Ahasja lei maid bohtán dohko oahppaladdat Jorama. Várdájeaddji gii čuoččui Jisreela toartnas, oinnii Jehu joavkku bohtimin. Go son mitalii ahte oinnii joavkku, de Joram dajai: “Vuolgat riidejeaddji sin ovddal jerrat, leago buot bures.” Riidejeaddji manai sin ovddal ja dajai: “Gonagas jearrá, leago buot bures.” Jehu vástidii: “Maid dat dutnje guoská? Jorggit ja čuovo mu!” Várdájeaddji mitalii ahte áirras lei báhcán joavkku lusa iige vuolgan ruoktot. Dalle gonagas vuolggahii nuppi riidejeaddji. Son bodii joavkku lusa ja dajai: “Gonagas jearrá, leago buot bures.” Jehu vástidii: “Maid dat dutnje guoská? Jorggit ja čuovo mu!” Várdájeaddji mitalii gonagassii: “Son lea báhcán joavkku lusa iige vuolgge ruoktot. Dat ferte leat Jehu, Nimši bárdni, dasgo son vuodjá dego bieddi.” Dalle Joram dajai: “Geassastehket!” Su vovnnat geassastuvvojedje. De Israela gonagas Joram ja Juda gonagas

Ahasja vulggiiga goabbáge vovnnainis ja manaiga Jehu ovddal. Soai fáhtiiga su jisreellaš Nabota eananbihtás. Go Joram oinnii Jehu, de son jearai: “Leago buot bures, Jehu?” Son vástidii: “Mo sáhtášii leat, go eatnát Jesabela fuorrávuohka ja noaidemeanut ain bistet?” Dalle Joram jorgalii vovnnaidis báhtarussii ja čurvii Ahasjai: “Behtus, Ahasja!” Muhto Jehu dohppii dávggi ja bázii Jorama hárdui. Njuolla ráiggai váimmu, ja Joram gahčai vovnnaidis sisa. Jehu dajai Bidkarii, vovdnasoalddáhii: “Váldde su vovnnain ja bálkes jisreellaš Nabota eananbihtái! Almma don muittát Hearrá einnostusa? Go moai leimme riidemiin rattát su áhči Ahaba mañis, de gonagassii celkojuvvui dát Hearrá sátni: ‘Duodaid, mun oidnen ikte Nabota ja su bártniid vara. Mun mávssahan dutnje aiddo dán seammá eananbihtás’. Ollašuhte dál Hearrá sáni ja bálkes su dán eananbihtái.” Go Juda gonagas Ahasja oinnii mii dáhpáhuvai, de son báhtarii Bet-Gana guvlui. Muhto Jehu doarridišgodii su ja čuorvvui: “Goddet sunai!” Sii hávváduhte Ahasja Jibleama buohta, go su vovnnat ledje goargnumin Gura vieltti. Ahasja beasai báhtarit Megiddoi, muhto jámii dohko. Gonagasa bálvleaddjit dolvo su vovnnain Jerusalemii ja hávdádedje su Davida gávpogii iežas hávdái áhčiidis báldii. Ahasja lei šaddan Juda gonagassan Jorama, Ahaba bártni, oktanuppelogát ráddenjagi. Jesabel goddojuvvo Jehu lei juo boahtimin Jisreelii, go Jesabel gulai mii lei dáhpáhuvan. Son fávrrosmahttalii čalmmiidis, čijahii oaivvis ja manai geahčadit láseráiggi olggos. Go Jehu bodii poarttas, de Jesabel jearai: “Leago buot bures, go leat goddán hearrát dego Simri?” Jehu geahčastii bajás ihkkonii ja jearai: “Guhtemuš dis lea mu beali?” Dalle moadde hoavvaolbmá gopmirdedje su beallái. “Norddastehket su vulos”, Jehu dajai, ja hoavvaolbmát norddastedje Jesabela láseráigge. Su varra rišai seaidnái ja heasttaid njeaiga, ja Jehu vujii vovnnaidisguin su cuovkkas. Jehu manai sisa, borai ja jugai. De son gohčui: “Dolvot eret dan garruduvvon nissona ja hávdádehket su, dasgo son lea gonagasa nieida.” Muhto go sii manne hávdádit Jesabela, de sii eai gávdnan sus eará go oaiveskálžžu, julggiid ja giedaid. Hávdádeaddjit máhcce Jehu lusa ja muitaledje dan sutnje. De son dajai: “Dál lea ollašuvvan Hearrá sátni maid son sártnui bálvleaddjis tišbelaš Elia bokte: ‘Beatnagat borret Jesabela Jisreela eatnamis, ja su rumaš lea dego dukta Jisreela eatnamii, iige oktage sáhte dadjat: Dát lea Jesabel.’” Nubbi Gonagasaid girji Jehu dušsada Ahaba ja Ahasja sogaid Samarias ledje čiežalogi Ahaba bártni. Jehu čálii reivve gávpoga oaivámuččaide, vuorrasiidda ja Ahaba bártniid hovdejeddjiiide ja dajai das ná: “Din luhtte leat hearrádet bártnit, ja dis leat vovnnat ja heasttat, vearijutt ja nannejuvvon gávpot. Go dát reive bohtá didjiiide, de välljejhket dalle hearrádet bártniin buoremusa ja dohkálaččamus, bidjet su áhčis truvdnu ja sohtet hearrádet soga ovddas.” Gávpoga oaivámuččat suorganedje sakka ja dadje: “Go dat guokte gonagasa eaba bihtán sus, de mo dalle mii galggašeimmet bihtit?” Šloahttaoivámuš ja gávpoga hoavda ja vuorrasat ja hovdejeaddjit cealkkihedje Jehui: “Mii leat du bálvleaddjit. Mii dahkat buot maid don gohčut min dahkat. Eat mii áiggo dahkat geange gonagassan; daga don maid anát buorin.” Dalle Jehu čálii sidjiiide odđa reivve mas dajai: “Jos dii lehpēt mu beali ja doahhtalehpēt mu, de buktet ihttin dán áigge hearrádet bártniid oivviid munnje Jisreelii.” Gonagasa bártnit, čiežalogi oktiibuot, ásse gávpoga hearráid luhtte geat šaddadedje sin. Go sii ožžo reivve, de sii godde buot čiežalohkása. Sii bidje bártniid oivviid goriide ja vuolggahedje daid Jehui Jisreelii. Go áirras bodii Jehu lusa ja muitalii ahte gonagasa bártniid oaivvit ledje buktojuvvon, de Jehu dajai: “Bidjet daid guovtti guhpai poartta uksaráiggi ovdii gitta ihttáš rádjái.” Idedis Jehu manai portii ja dajai álbmogii: “Dii lehpēt sivaheamit. Mun lean dahkan suollemas lihtu hearrán vuostá ja goddán su. Muhto gii lea goddán buot dáid? Dihtet dalle ahte ii oktage sátni maid Hearrá lea sárdnon Ahaba soga vuostá, mana duššái. Hearrá lea dahkan dan maid son lea sárdnon bálvleaddjis Elia bokte.” Dasto Jehu gottii buot Ahaba sogalaččaid geat vel ledje báhcán Jisreelii. Son gottii buot gonagasa stuorráid, oskkáldas olbmáid ja báhpaid. Son ii diktán ovttage báhcit heggii. Jehu vulggii dasto Samaria gávpogii. Go son lei mannamin, de Bet-Eked Haroimis son bodii Juda gonagasa Ahasja vieljaid ovddal ja jearai: “Geat dii lehpēt?” Sii vástidedje: “Mii leat Ahasja vieljat ja leat mannamin dearvvahallat Israela gonagaslaš bearraša.” Dalle Jehu gohčui: “Dohppejhket sin eallinaga!” Sii dohppejuvvojedje ja goddojuvvojedje Bet-Ekeda gáldu gurrii. Buot njealljelogiguokte olbmá gottáhalle, Jehu ii guodđán sis ovttage heggii. Go Jehu vulggii das, de su ovddal bodii Jonadab, Rekaba bárdni. Jehu dearvvahii su ja jearai: “Leatgo don olles váimmus mu beali nugo mun lean du beali?” Jonadab vástidii: “De lean.” Jehu dajai: “Jos leat, de geige munnje gieda!” Jonadab geigii sutnje gieda, ja Jehu divttii su goarknastit lusas vovnnaide ja dajai: “Vuolgge muinna, de beasat oaidnit mu ángirvuoda Hearrá beales.” Nu Jonadab beasai vuodjit su vovnnain. Go Jehu ollii Samaria gávpogii, de son gottii buot Ahaba sogalaččaid geat vel

ledje báhcán heggii. Nu son duššadii Ahaba soga, nugo Hearrá lei sárdnon Eliai. Jehu goddá Baala bálvaleddjiid Jehu čohkkii lusa oppa álbmoga ja dajai: “Ahab bálvalii Baala uhccán, mun bálvalan su ollu. Rávket dál mu lusa buot Baala profehtaid, buot su bálvaleddjiid ja buot su báhpaid. Ii oktage oaččo váilut, dasgo mun áiggun doallat stuorra oaffarávvudeami Baala gudnin. Juohkehaš gii ii boade, goddojuvvo.” Muhto Jehu meannudii behtolaččat, vai beassá duššadit buohkaid geat bálvalit Baala. Son gohčui gulahit bassi čoakkalmasa Baala gudnin. Čoakkalmasbeaivi mearriduvvui, ja Jehu bijai sáni miehtá Israela. Buot Baala bálvaleddjit bohte, juohke okta. Sii manne Baala tempelii, ja dat dievai geažis geahčái. Jehu gohčui bivttasvuorkká fuolaheaddji buktit gárvvu gudege Baala bálvaleddjái, ja son buvtii sidjiide gárvvuud. Go dal Jehu manai Baala tempelii oktan Jonadabiin, Rehaba bártiin, de son dajai Baala bálvaleddjiide: “Gehččet dal dárkilit ahte dáppe din gaskkas ii leat oktage Hearrá bálvaleddji, muhto duššefal Baala bálvaleddjit.” De sii manne oaffaruššat njuovvanoaffariid ja boaldinoaffariid. Muhto Jehu lei bidjan tempela olggobeallái gávccilogi soahteolbmá ja dadjan: “Jos muhtun ribaha luoitit báhtarussii ovttage duoin olbmáin geaid mun attán din gihtii, de son šaddá máksit dan iežas heakkain.” Go sii ledje geargan oaffaruššamis boaldinoaffara, de Jehu gohčui heaggafávttaid ja vovdnasoalddáhiid: “Bohtet sisa ja časket sin jámas! Ii oktage oaččo beassat olggos.” Nu heaggafávttat ja vovdnasoalddáhat godde sin ja bálko rupmašiid olggos tempelis. Dasto sii manne Baala tempela siskkit latnjii, gudde tempela bassi bácci olggos ja bolde dan. Sii cuvkejedje Baala geadgečuoldda ja gaikkodedje Baala tempela. Dasto sii dahke tempelii hivesgiid, ja dan anus dat leat leamaš gitta dán beaivvi rádjái. Nu Jehu duššadii Israelis Baala bálvalusa. Son ii goit heaitán dahkamis daid sudduid maiguin Jeroboam, Nebata bárdni, lei fillen Israela suddudit, muhto bisuhii Betela ja Dana gollegálbbiid. Dalle Hearrá celkkii Jehui: “Don leat dahkan dan mii lea vuoigat mu čalmmiin, ja leat dahkan Ahaba sohkkii maid mun dáhtton. Danin du bártnit ožžot čohkkát Israela truvnnus gitta njealját buolvva rádjái.” Muhto Jehu ii doallan olles váimmus Hearrá, Israela Ipmila, lága. Son ii heaitán dahkamis daid sudduid maiguin Jeroboam lei fillen Israela suddudit. Daid áiggiid Hearrá cuovkugodii Israela. Hasael časkkii Israela soahteveagaid buot rádjáguovlluin ja válddii Jordana nuorttabealde oppa Gileada eatnama ja vel Gada, Rubena ja Manasse čearddaid eatnamiid Arnongátti Aroera rájes, sihke Gileada ja Bašana. Mii muđui lea muitalit Jehus, su daguin ja olahusain, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Jehu manai vuoingadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui Samariai. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Joahas. Jehu ráddii Samarias Israela guoktelogigávccii jagi.

Nubbii Gonagasaid girji Joaš šaddá Juda gonagassan Go Ahasja eadni Atalja gulai ahte su bárdni lei jápmán, de son mearridii duššadit oppa Juda gonagassoga. Dalle Ahasja oabbá Jošeba gii lei gonagas Jorama nieida, válddii Ahasja bártni Joaša suoli gonagasa bártniid gaskkas geat galge goddojuvvot. Son doalvvui su ja su njamaheaddji iežas oadđingámmárii. Dainna lágiin bárdni čihkkojuvvui Ataljas, iige son gottáhallan. Bárdni lei dasto guhtta jagi čihkosis Jošeba luhtte Hearrá viesus dan botta go Atalja ráddii eatnama. Čihččet jagi báhppa Jojada rávkka heaggafávttaid čuohtásaoivámuččaid ja fávttaid lusa Hearrá tempelii. Son dagai Hearrá tempelis singuin lihtu maid sii šadde nannet váliin. De son čájehii sidjiide gonagasa bártni ja muitalii maid sii galge dahkat: “Goalmmádas din olbmáin mii fákte gonagasa šloahta sabbahin, goalmmádas mii fákte Surpoartta ja goalmmádas mii čuožžu poarttas fávttaid duohken, galget fáktet tempela vurrolagaid. Ja dat guokte ossodaga mat eai leat fáktenvuorus sabbahin, galget leat gonagasa fáktan Hearrá tempelis. Čuočcastehket gonagasa birra, juohkehaš vearju giedas. Jos muhtin iskkaš bahkket din ráidduid čada, de galgabehtet goddit su. Galgabehtet leat gonagasa luhtte, gosa son ain manná.” Čuohtásaoivámuččat dahke buot maid báhppa Jojada gohčui. Juohkehaš čohkkii olbmáid, sihke daid geain álggii fáktenvuorru sabbahin ja daid geat gerge fáktenvuorus sabbahin, ja sii bohte báhppa Jojada lusa. Báhppa attii čuohtásaoivámuččaide sáittiid ja galbbaid mat ledje gullan Jonas Davidii ja ledje dál Hearrá tempelis. Fávttat manne tempelii čuožžut gonagasa birra, juohkehaččas vearju giedas, ráidun mii manai tempela lulleseainnis áltára guora gitta tempela davveseainni rádjái. Jojada buvtii gonagasa bártni ovdan, bijai kruvnu su oaivái ja attii sutnje gonagasvuoda mearkkaid. Son dahkkojuvvui gonagassan ja vuidojuvvui, ja buohkat spežžo giedaid ja čurvo: “Ellos gonagas!” Go Atalja gulai fávttaid ja álbmoga čuorvumin, de son vulggii olmmošjoavkku lusa Hearrá tempelii. Doppe son oinnii gonagasa čuožžumin stoalppu guoras nugo vierru lei, oaivámuččaid ja dorvebossuid su birra ja oppa Juda álbmoga illudeamen ja bossumin dorvviid. Dalle Atalja gaikkodii biktasiiddis ja čuorvvui: “Behtus! Behtus!” Báhppa Jojada gohčui

čuohtásaoivámuččaid geat ledje biddjojuvvon hovdet soahteolbmáid: “Dolvot su olggos ráidduid gaska ja goddet juohkehačča gii viggá čuovvut su.” Son ii dáhhton ahte Atalja goddojuvvo Hearrá vissui. Nu soahteolbmát dohppejedje Atalja ja dolvo su Heastapoartta ráigge gonagasa šlohtii ja godde su dohko. Jojada, álbmot ja gonagas dahke lihtu ja čatnasedje leat álo Hearrá álbmot. Dasto oppa olmmošjoavku manai Baala tempelii ja gaikkodii dan. Sii cuvko moallun áltáriid ja govaid ja godde áltáriid ovdii Mattana, Baala báhpa. Jojada bijai fávttaid Hearrá tempela birra ja vulggii dasto mieduštít gonagasa tempelis. Son rávkka mielddis čuohtásaoivámuččaid, heaggafávttaid ja eará fávttaid ja oppa álbmoga, ja sii manne Heaggafávttaidpoartta bokte gonagasa vissui. Doppe Joaš čohkánii gonagasa truvdnui. Oppa álbmot illudii, ja gávpogis lei ráfi. Atalja sii godde mihkiin gonagasa vissui. Joaš lei čiežajahkásaš go šattai gonagassan. Nubbi Gonagasaid girji

Joaš divuha tempela Joaš šattai gonagassan Jehu čihččet ráddenjagi, ja son ráddii Jerusalemis njealljelogi jagi. Su eadni lei beeršebalaš Sibja. Joaš dagai dan mii lea riekta Hearrá čalmmiin nu guhká go elii, danin go báhppa Jojada lei oahpahan su. Muhto oaffarbáikkít eai jávkaduvvon, álbmot bisui oaffaruššamis oaffarbáikkiin ja cahkkeheames oaffardola nugo ovdalge. Joaš dajai báhpaide: “Buot ruđa mii basuhuvvo ja buktojuvvo Hearrá tempelii, lei dat dál buktái alccesis dahje earáide mearriduvvon máksu dahje eaktodáhtolaš oaffarattáldat, báhpat galget váldit vuostá, juohkehaš iežas máksogeatnegasain. Daiguin ruđaiguin sii galget divuhit Hearrá tempelis juohke saji mii lea billašuvvan.” Muhto vel gonagas Joaša guoktelogigoalmát ráddenjagige báhpat eai lean divuhan tempelis maidege mii lei billašuvvan. Dalle gonagas Joaš rávkka lusa báhppa Jojada ja eará báhpaid ja dajai sidjiide: “Manne dii ehpet divut tempela? Dál dii ehpet šat oáččo váldit máksogeatnegasaineattet ruđa, juos ehpet atte dan tempela divvumii.” Báhpat mihte dasa ahte eai šat váldde álbmogis ruđa, muhto eai šatta divuhitge tempela. Báhppa Jojada válddii bumbbá, ráigga dan lohki ja bijai bumbbá áltára olgeš beallái. Go olbmot bohte Hearrá tempelii, de báhpat geat fáktejedje uvssas, bidje bumbái buot ruđa mii buktojuvvui. Go báhpat oidne ahte bumbbás lei ollu ruhta, de gonagasa čáli ja bajimusbáhppa rávkojuvvuiga Hearrá tempelii, ja soai čohkkiiga ja logaiga ruda mii lei čoggon. Soai attiiga ruda hoavddaide geat gozihedje Hearrá tempela bargguid, ja siigis adde dan snihkkáriidda ja huksejeddjiide, muvrráriidda ja geadgečulliide geat divodedje tempela. Rudain sii skáhppojedje maid muora ja čullojuvvon gedggiid vai besse divodit Hearrá tempelis buot maid galggai divoduvvot, ja mákse buot tempela divvungoluid. Muhto dainna rudain mii buktojuvvui Hearrá tempelii, eai almmatge háhkan silbalihtiid, niibbiid, oaffarlihtiid eaige dorvviid eaige golle- ja silbadinggaid. Ruhta addojuvvui barggu goziheddjiide, ja sii mákse dainna Hearrá tempela divodanbargguid. Ii oktage bearráigeahččan daid olbmáid geat ožžo ruđa ja mákse dan bargiide, danin go sii meannudedje oskkáldasat. Ii vealgeoaffaruhta iige suddoaffaruhta adnojuvvon Hearrá tempela divodeapmái, muhto báhpat ožžo dan. Daid áiggiid Arama gonagas Hasael fallehii Gata ja válddii dan. De son ráhkkánii fallehit Jerusalemá. Dalle Juda gonagas Joaš válddii buot bassi attáldagaid maid su áhčit, Juda gonagasat Jošafat, Joram ja Ahasja, ledje buktán tempelii, iežas bassi attáldagaid ja buot golli mii lei Hearrá tempela ja gonagasa šloahta dávvirgámmáriin, ja vuolggahii daid Hasaelii, Arama gonagassii. Nu Hasael geassádii iige fallehan Jerusalemá. Mii muđui lea mitalit Joašis ja su daguin, lea čallojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Su bálvaleddjít dahke su vuostá suollema lihtu ja godde su Milloi mii lea Silla lahka. Su bálvaleddjít Josakar, Šimata bárdni, ja Josabad, Šomera bárdni, časkkiiga su jámas. Joaš hávdáduvvui áhčiidis báldii Davida gávpogii, ja su manjil šattai gonagassan su bárdni Amasja.

Nubbi Gonagasaid girji Joahas Israela gonagassan Juda gonagasa Joaša, Ahasja bárdni, guoktelogigoalmát ráddenjagi šattai Israela gonagassan Joahas, Jehu bárdni. Son ráddii Samarias čiežanuppelohkái jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin ja bisui dahkamis seammá suttuid maiguin Jeroboam, Nebata bárdni, lei fillen Israela suddudit. Daid suttuid son ii heaitán dahkamis. Dalle Hearrá moaráhuvai Israelii, ja gearddis geardái son attii sin Arama gonagasa Hasaela ja su bárdni Ben-Hadada gihtii. Muhto Joahas rohkadalai Hearrá, ja Hearrá gulai su, dasgo son oinnii mo Arama gonagas átestii Israela. Hearrá attii Israelii beasti, ja nu sii besse aramealaččaid giedas ja sáhtte eallit ráfis nugo ovdalge. Dattetge sii eai gáidan dain suttuin maiguin Jeroboama sohka lei fillen israellaččaid suddudit. Daid suttuid sii ain dahke ja bisuhedje ašeračuolddage Samarias. Joahassii eai báhčan šat eambo go vihttalogi riidejeaddji, logit vovnnat ja logiduhát vázzi soahteolbmá. Arama gonagas lei duššadan su soahteveaga ja duolbman dan julggiid vuollái dego gavjja. Mii muđui lea mitalit

Joahasas ja buot su olahusain, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Joahas manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui Samariai. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Joaš. Joaš Israela gonagassan Juda gonagasa Joaša golbmalogičihččet ráddenjagi Israela gonagassan šattai Joaš, Joahasa bárdni. Son ráddii Samarias guhttanuppelohkái jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin ja bisui dahkamis daid sudduid maiguin Jeroboam, Nebata bárdni, lei fillen Israela suddudit. Daid sudduid son ii heaitán dahkamis. Mii muđui lea muitalit Joašis ja su olahusain ja das mo son soadaí Juda gonagasain Amasjain, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Joaš manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa, ja su truvdnui čohkánii Jeroboam. Joaš hávdáduvvui Samariai Israela gonagasaid báldii. Profehta Eliša jápmá Go Eliša buozai jápmindávdda, de Israela gonagas Joaš bodii su lusa. Son gopmulii čieru su badjel ja čuorvvui: “Áhčážan, áhčážan! Israela soahtevovnnat ja riidejeaddjit!” Eliša dajai dalle sutnje: “Viečča dávggi ja njuolaid.” Go Israela gonagas lei viežžan dávggi ja njuolaid, de Eliša dajai sutnje: “Váldde dávggi gihtii.” Gonagas válddi dávggi gihtii, ja Eliša bijai iežas giedaid gonagasa giedaid ala. De son dajai: “Rabas nuorttabeale ihkkona.” Son rabastii dan, ja Eliša dajai: “Báže njuola.” Gonagas bázii. De Eliša dajai: “Hearrá vuoitonjuolla, njuolla mii beastá Aramis! Afekis don časkkát aramealaččaid ja duššadat sin.” Dasto son dajai: “Váldde njuolaid.” Israela gonagas válddii njuolaid, ja Eliša dajai sutnje: “Časkke njuolaid eatnamii.” Gonagas časkkii golmma háve, muhto de son heittii. Ipmila olmmái moaráhuvai sutnje ja dajai: “Don livččet galgan časkit vida dahje guđa háve! Dalle don livččet časkán aramealaččaid oalát. Muhto dál don časkkát aramealaččaid dušše golmma háve.” Nu Eliša jámii ja hávdáduvvui. Moablaččaid rievvárjoavkkut bohte dán eatnamii juohke jagi. Oktii go olbmot ledje hávdádeamen muhtun olbmá, de sii áice speadjárjoavkku. Sii bálkestedje olbmá Eliša hávdái ja báhtaredje. Muhto go jábmi guoskkai Eliša dávttiide, de son eallái ja čuožžilii. Hasael soaftá Israeliin Arama gonagas Hasael átestii Israela nu guhká go Joahas elii. Muhto Hearrá lei sidjiide árbmugas ja árpmihii sin. Dan lihtu dihte maid son lei dahkan Abrahamiin, Isakiin ja Jakobiin, son ii dáhtton duššadit sin. Son jorgalii sin beallái iige velá suhppen sin eret muođuidis ovddas. Go Arama gonagas Hasael jámii, de su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Ben-Hadad. Joaš, Joahasa bárdni, válddii Hasaela bártnis Ben-Hadadis gávpogiid maid Hasael lei váldán soadis su áhčis Joahasas. Golmma háve Joaš časkkii Ben-Hadada ja válddii gávpogiid ruoktot Israelii.

Nubbi Gonagasaid girji Amasja Juda gonagassan Israela gonagasa Joaša, Joahasa bártni, nuppi ráddenjagi šattai Juda gonagassan Amasja, Joaša bárdni. Son lei guoktelogividažahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guoktelogiovcci jagi. Su eadni lei jerusalemlaš Joaddan. Amasja dagai dan mii lea riekta Hearrá čalmmiin, ii dattetge nugo su áhčči David. Son dagai buot nugo su áhčči Joaš lei dahkan. Oaffarbáikkít eai goit jávkaduvvon, ja álbmot oaffarušai ja bolddii ain suovvasiid oaffarbáikkiin. Go Amasja lei nannen gonagasvuodas, de son gottii daid bálvaleddjiid geat ledje goddán su áhči, gonagas Joaša. Muhto sorbmejeddjiid mánáid son ii goddán. Das son doahttalii Mosesa láchkagirjii mas Hearrá gohčču: “Áhčit eai oáččo ráŋggáštuvvot jápmimiin mánáideaset eaige mánát áhčiideaset suttu dihte, muhto juohkehaš galgá jápmít iežas suttu dihte.” Amasja časkkii Sálteleagis logiduhát edomlačča ja válddii dasto Sela. Son bijai gávpoga namman Jokteel, ja danin dat gohčoduvvo veláge. Dasto Amasja vuolggahii áirasiid cealkit Israela gonagassii Joašii, Joahasa bárdnái, Jehu áddjubii: “Boade, gávnnadeadnu muođus muhtui!” Muhto Israela gonagas Joaš cealkkihii Juda gonagassii Amasjai: “Libanona gáskálas cealkkihii Libanona sederii: ‘Atte nieiddat áhkkán mu bárdnái!’ Muhto Libanona meahcieallit manne ja dulbme gáskálasa eatnamii. Don leat časkán Edoma ja danin leat čevlon. Duđa gudnásat ja biso viesustat! Manin dáhtut mannat lihkuhisvuhtii? Don duššat ja Juda maid duššá.” Muhto Amasja ii gullan su. Dalle Joaš, Israela gonagas, fallehii eatnama ja soadaí Juda gonagasain Amasjain muođus muhtui Bet-Šemešis. Juda olbmát vuoitáhalle israellaččaide ja báhtaredje iešguhtege ruktosis. Joaš, Israela gonagas, válddii Bet-Šemešis fáŋgan Juda gonagasa Amasja gii lei Joaša bárdni ja Ahasja áddjut. De Joaš bodii Jerusalemii ja gaikkodii Jerusalemá muvrras njeallječuodi állana gaskka Efraima poartta rájes gitta Čiehkapoartta rádjai. Son válddii Hearrá tempelis ja gonagasa šloahta dávvirvuorkkái buot golli ja silbba ja eará gálvvuid. Son válddii velá pántafáŋggaid ja máhcai de Samariai. Mii muđui lea muitalit Joašis ja su olahusain ja das mo son soadaí Amasjain, Juda gonagasain, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Joaš manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui Samariai Israela gonagasaid báldii. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Jeroboam. Juda gonagas Amasja, Joaša bárdni, elii vel vihttanuppelohkái jagi maŋŋil go Israela gonagas Joaš, Joahasa bárdni, lei

jápmán. Mii muđui lea muitalit Amasjas, lea čállojuvvon Juda gonagasaid muitalusaid girjái. Amasja vuostá dahkkojuvvui Jerusalemis suollemas lihttu. Son báhtarii Lakišii, muhto su maŋŋái vuolggahuvvojede olbmát, ja sii godde su dohko. Son buktojuvvui heasttačielggis Jerusalemii ja hávdáduvvui Davida gávpogii áhčiidis báldii. Juda álbmot dagai gonagassan Amasja maŋŋái Asarja gii dalle lei guhttanuppeloťjahnkásaš. Asarja máhcahii Judai Eilata ja huksii dan oddasis maŋŋil go su áhčči lei mannan vuoiŋŋadit áhčiidis lusa. Jeroboam Israela gonagassan Juda gonagasa Amasja, Joaša bártni, vihttanuppelogať ráđdenjagi šattai Israela gonagassan Jeroboam, Joaša bárdni. Son ráđđii Samarias njealljelogiokta jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Son ii gáidan dain suttuin maiguin Jeroboam, Nebata bárdni, lei fillen Israela suddudit. Son máhcahii Israelii rádjuaguovllu Lebo-Hamata rájes gitta Arabameara rádjai. Nu ollašuvai dat maid Hearrá, Israela Ipmil, lei gohččon bálvaleaddjis Gat Hefera olbmo profeha Jona, Amittaja bártni, sárdnut. Hearrá lei oaidnán ahte Israel lei vártnuhis dilis: Sii buohkat, sihke stuorrát ja smávvat, ledje roahppáneamen, iige lean oktage gii livččii gáđjon sin. Muhto Hearrá ii lean cealkán ahte son sihkku eret Israela nama almmi vuolde, ja son besttii sin Joaša bártni Jeroboama bokte. Jeroboama historjá muđui, buot maid son dagai, su veagalaš dagut, mo son soadaí ja mo son máhcahii Damaskusa ja Hamata Israelii, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Jeroboam manai vuoiŋŋadit áhčiidis, Israela gonagasaid, lusa. Su bárdni Sakarja šattai gonagassan su maŋŋil.

Nubbi Gonagasaid girji Asarja Juda gonagassan Asarja, Amasja bárdni, šattai Juda gonagassan Israela gonagasa Jeroboama guoktelogičihččet ráđdenjagi. Son lei guhttanuppeloťjahnkásaš go šattai gonagassan, ja son ráđđii Jerusalemis vihttalogiguokte jagi. Su eadni lei jerusalemlaš Jekolja. Son dagai dan mii lea riekta Hearrá čalmmiin, nugo su áhčči Amasja lei dahkan. Oaffarbáikkít dattetge eai jávkaduvvon, ja álbmot ain oaffarušai ja bolddii suovvasiid oaffarbáikkiin. Hearrá časkkii gonagasa spihtáldávddain nu ahte son buozai gitta jápminbeaivvis rádjai ja fertii ássat sierra viesus. Su bárdni Jotam gii lei šloahta oaivámuš, stivrii eatnama. Mii muđui lea muitalit Asarjas ja buot su daguin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid muitalusaid girjái. Asarja manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui áhčiidis báldii Davida gávpogii. Su maŋŋil gonagassan šattai su bárdni Jotam. Israela maŋimus gonagasat Juda gonagasa Asarja golbmalogigávccát ráđdenjagi Israela gonagassan šattai Sakarja, Jeroboama bárdni. Son ráđđii Samarias guhtta mánu. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, nugo su áhčítge ledje dahkan. Son ii gáidan Jeroboama, Nebata bártni, suttuin maiguin son lei fillen Israela suddudit. Šallum, Jabeša bárdni, dagai suollemas lihtu gonagasa vuostá. Son časkkii Sakarja jámas Jibleamis ja šattai gonagassan su sadjai. Mii muđui lea muitalit Sakarjas, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Nu ollašuvai dat maid Hearrá lei sárdnon Jehui: “Du bártnit ožžot čohkkát Israela truvnnus gitta njealját bulvii.” Šallum, Jabeša bárdni, šattai gonagassan Juda gonagasa Ussia golbmalogiovccát ráđdenjagi, ja son ráđđii Samarias mánotbaji. Menahem, Gadi bárdni, vulggii Tirsas ja bodii Samariai. Doppe son časkkii jámas Šalluma, Jabeša bártni, ja šattai gonagassan su sadjai. Mii muđui lea muitalit Šallumis ja suollemas lihtus maid son dagai, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Menahem duššadii Tappuaha ja buot mii doppe lei, ja maiddái dan birasguovllu gitta Tirsa rádjai, danne go gávpot ii rahpan sutnje poarttaid, ja luddii buot dan áhpehis nissoniid. Menahem, Gadi bárdni, šattai Israela gonagassan Juda gonagasa Asarja golbmalogiovccát ráđdenjagi. Son ráđđii Samarias logi jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Oppa eallinággistis son ii gáidan dain suttuin maiguin Jeroboam, Nebata bárdni, lei fillen Israela suddudit. Go Assyria gonagas Pul fallehii eatnama, de Menahem attii sutnje duhát silbataleantta, vai son doalašii su beali ja nannešii su gonagasválddi. Menahem gáibidii silbba buot Israela jábalaš olbmáin, nu ahte juohkehaš šattai máksit Assyria gonagassii vihttalogi silbašekela. De Assyria gonagas vulggii ruoktot iige šat báhcán eatnamii. Mii muđui lea muitalit Menahemis, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Menahem manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa, ja su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Pekahja. Pekahja, Menahema bárdni, šattai Israela gonagassan Juda gonagasa Asarja vihttalogáť ráđdenjagi, ja son ráđđii Samarias guokte jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Son ii gáidan dain suttuin maiguin Jeroboam, Nebata bárdni, lei fillen Israela suddudit. Su vovdnasoahteolmmái Pekah, Remalja bárdni, dagai suollemas lihtu su vuostá ja gottii su Samarias gonagasa šloahta tordnii; sus ledje mielde vihttalogi olbmá Gileadis. Go son lei goddán Pekahja, de son šattai gonagassan su sadjai. Mii muđui lea muitalit Pekahjas ja su daguin, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Pekah, Remalja bárdni, šattai Israela gonagassan Juda gonagasa Asarja vihttaloginuppi ráđdenjagi.

Son ráddii Samarias guoktelogi jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Son ii gáidan dain suttuin maiguin Jeroboam, Nebata bárdni, lei fillen Israela suddudit. Israela gonagasa Pekaha áigge fallehii eatnamii Tiglat-Pileser, Assyria gonagas, ja válddii Ijona, Abel Bet-Maaka, Janoaha, Kedeša, Hasora, Gileada ja Galilea, oppa Naftali čeardda eatnama, ja doalvvui olbmuid Assyriai. Hosea, Ela bárdni, dagai suollemas lihtu Pekaha, Remalja bártni, vuostá. Son časkkii Pekaha jámas ja šattai su sadjái gonagassan Jotama, Ussia bártni, guoktelogát ráddenjagi. Mii muđui lea mitalit Pekahis ja su daguin, lea čállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Jotam Juda gonagassan Jotam, Ussia bárdni, šattai Juda gonagassan Israela gonagasa Pekaha, Remalja bártni, nuppi ráddenjagi. Son lei guoktelogividažahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guhttanuppelohkái jagi. Su eadni lei Jeruša, Sadoka nieida. Jotam dagai dan mii lea riekta Hearrá čalmmiin, áibbas nugo su áhčči Ussia lei dahkan. Oaffarbáikkít eai dattetge jávkaduvvon, ja álbmot ain oaffarušai ja bolddii suovvasiid oaffarbáikkiin. Jotam huksii Hearrá tempelii Bajitpoartta. Mii muđui lea mitalit Jotamis ja buot su daguin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Daid áiggiid Hearrá vuolgghii Juda vuostái Arama gonagasa Resina ja Pekaha, Remalja bártni. Jotam manai vuoiŋnadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui áhčiidis báldii Davida gávpgii. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Ahas.

Nubbi Gonagasaid girji Ahas Juda gonagassan Ahas, Jotama bárdni, šattai Juda gonagassan Pekaha, Remalja bártni, čiežanuppelogát ráddenjagi. Ahas lei guoktelogijahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guhttanuppelohkái jagi. Son ii dahkan dan mii lea riekta Hearrá, su Ipmila, čalmmiin, nugo su áhčči David lei dahkan. Son vádjolii Israela gonagasaid geainnu ja bijai velá bártnisge mannat dola čada, daid álbmogiid fasttes vieruid mielde maid Hearrá lei ádján israellaččaid ovddas. Son oaffarušai ja bolddii suovvasiid oaffarbáikkiin ja dievái ja juohke rudnes muora vuolde. Daid áiggiid Arama gonagas Resin ja Israela gonagas Pekah, Remalja bárdni, soahttaiga Ahasiin. Soai birastahtiiga Jerusalem, muhto eaba nagadan váldit dan. Arama gonagas Resin máhcahii dalle Eilata Aramii ja ájii Juda olbmuid eret gávpgis. Eilatii ásse dasto edomlaččat, ja sii áset ain doppe. Ahas vuolgghii áirasiid Assyria gonagasa Tiglat-Pilesera lusa ja cealkkihii sutnje: “Mun lean du bálvaleaddji ja bárdni. Boade gádjut mu Arama gonagasa ja Israela gonagasa giedas. Soai leaba vuolgan soahtat muinna.” Ahas válddii buot silbba ja golli mii lei Hearrá tempelis ja gonagasa šloahta dávvirvuorkkain, ja vuolgghii dan attáldahkan Assyria gonagassii. Assyria gonagas gulai su. Son vulggii Damaskusii, válddii dan ja doalvvui dan ássiid Kirii, ja Resina son gottii. Dalle gonagas Ahas vulggii Damaskusii deaivvadit Assyria gonagasain Tiglat-Pileseriin. Go son oinnii doppe áltára, de son vuolgghii báhppa Uriai áltára málle ja dárkilis čilgehusa dan ráhkadusas. Báhppa Uria huksii áltára daid čilgehused mielde maid gonagas Ahas lei vuolgghan sutnje Damaskusis, ja son fidnii dan fálmmasin ovdal go gonagas máhcai. Go Ahas bodii ruoktot Damaskusis ja oinnii áltára, de son loaiddastii dan ovdii ja gorgŋii dan ala. Son oaffarušai iežas boaldinoaffara ja borramušoaffara, golggahii iežas juhkamušoaffara ja riškkuhii iežas searvevuodaoaffara vara áltára ala. Bronsaáltára mii lei Hearrá muođuid ovddas, son sirddii eret tempela ovddas, odđa áltára ja Hearrá tempela gaskkas. Dan son sirddihii odđa áltára davábeallái. Gonagas Ahas gohčui báhppa Uria: “Boaldde stuorit áltára alde iditboaldinoaffara ja eahketborramušoaffara, gonagasa boaldinoaffara ja su borramušoaffara, ja maidái álbmoga oktasaš boaldinoaffara ja velá sin borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid. Riškkut boaldinoaffariid ja njuovvanoaffariid vara áltára ala. Muhto bronsaáltára mun geavahan einnosteapmái.” Báhppa Uria dagai nugo gonagas Ahas lei gohččon. Gonagas Ahas gohčui luvvet bevddiid listtuid ja váldit daid ja lihtiid bevddiid alde. Mearage son gohčui váldit bronsavuovssáid alde ja bidjat dan geađgevuodđudusa vehkii. Dáhkiin gokčojuvvon sabbatváccáhaga mii lei huksejuvvon tempela gurrii, ja gonagasa olggut feaskára son sirddihii eará sadjái Assyria gonagasa dihte. Mii muđui lea mitalit Ahasa daguin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Ahas manai vuoiŋnadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui áhčiidis báldii Davida gávpgii. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Hiskia.

Nubbi Gonagasaid girji Hosea Israela gonagassan. Israela heavvu Juda gonagasa Ahasa guoktenuppelogát ráddenjagi šattai Israela gonagassan Hosea, Ela bárdni. Son ráddii Samarias ovcci jagi. Hosea dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, ii dattetge nu ollu go ovddit Israela gonagasat ledje dahkan. Assyria gonagas Salmanassar soahttái Hoseain, ja Hosea šattai bálvalit su ja máksit sutnje vearu. Assyria gonagas bodii dasto diehtit ahte Hosea lei searvan suollemas lihttui su vuostá; son lei vuolgghan áirasiid Egypta gonagasa So lusa iige lean šat máksán jahkásaš vearu Assyria

gonagassii nugo galggai. Danin Assyria gonagas válddii su gitta ja doalai su giddagasas. Assyria gonagas bodii ja válddii oppa eatnama. De son manai Samariai ja birastahtii gávpoga, ja birastahttin bisttii golbma jagi. Hosea ovccát ráddenjagi Assyria gonagas válddii Samaria. Son doalvvui israellaččaid Assyriai ja bijai sin ássat Halahii, Gosanii Habora gáttiide ja Media gávpogiidda. Nu geavai dan dihte go ahte israellaččat ledje suddudan Hearrá, Ipmileaset, vuostá. Vaikko Hearrá lei buktán sin Egypta eatnamis ja beastán sin farao, Egypta gonagasa, giedas, de sii ledje bálvališgoahtán eará ipmiliid. Sii ledje váldán daid álbmogiid vieruid maid Hearrá lei ádján israellaččaid ovddas, ja Israela gonagasaid meanuid. Israellaččat ledje dahkan suoli dakkára mii ii lean riehta Hearrá, sin Ipmila, čalmmiin. Sii ledje huksen dieváide oaffarbáikkiid juohke gávpogii, lei dat dal uhca gávpogaš mas lei dušše fáktentoardna, dahje stuorra ladnegávpot. Sii ledje ceggen bácciid ja ašeračuolddaid juohke alla dievvái ja juohke rudnes muora vuollái. Juohke oaffarbáikkis sii ledje boaldán oaffariid daid álbmogiid láhkái maid Hearrá lei ádján sin ovddas, ja daiguin bahás daguideasetguin sii ledje moaráhuhtán Hearrá. Sii ledje maid bálvalan eahpeipmiliid, vaikko Hearrá lei gielán sin dahkamis nu. Hearrá lei gohččon juohke profehtha ja juohke oaidni dadjat Israelii ja Judai: “Jorgalehket bahás geainnuineattet ja dollet mu báhkkomiid ja njuolggadusaid, oppa dan lága maid mun adden din áhčiide ja maid mun vuolggahin bálvaledjjiidan profehthead almmuhit didjiide.” Muhto eai sii gullan, muhto ledje seammá ceaggát go sin áhčit geat eai oskon Hearrái, Ipmilasaset. Sii hilgo su njuolggadusaid ja lihtu maid son lei dahkan sin áhčiiguin, ja duodaštusa maid son lei addán sidjiide. Sii vádjoledje duššálaš ipmiliid manis ja šadde iežanai duššálažžan. Sii dahke nugo sin birasálbmogat, vaikko Hearrá lei gielán sin eallimis daid láhkái. Sii hilgo visot Hearrá, Ipmileaset, báhkkomiid ja leikejedje alcceseaset guokte gálbebáccii. Sii dahke alcceseaset maidái ašeračuolddaid, gopmirdedje buot almmiveaga ja bálvaledje Baala. Sii bidje bártniideaset ja nieiddaideaset mannat dola čađa, sii einnostedje ja noidošedje. Sii vuvde iežaset dahkat dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, ja nu moaráhuhtte su. Dalle Hearrá moaráhuvai Israelii nu sakka ahte son ájii sin eret muođuidis ovddas. Dušše Juda čearda bázii. Ii Juda čeardage doallan Hearrá, Ipmilis, báhkkomiid, muhto válddii daid vieruid maid israellaččat ledje váldán. Dalle Hearrá hilgguui sin buohkaid, oppa Israela náli. Son vuolidii sin, attii sin speadjáriid gihthii ja loahpas suhppii sin eret muođuidis ovddas. Dalle go Hearrá lei gaikkihan Israela sierra Davida sogas, de israellaččat ledje dahkan gonagassan Jeroboama, Nebata bártni, ja Jeroboam lei gáidadan Israela Hearrás ja fillen dan stuorra suddui. Israellaččat dahke buot sudduid maid Jeroboam lei dahkan, dain sii eai gáidan. Mañázassii Hearrá ájii sin eret muođuidis ovddas nugo son lei gohččon bálvaledjjiidis profehthead sárdnut. Nu Israel dolvojuvvui iežas eatnamis Assyriai gos sii leat veláge. Samaria odđa ássit Assyria gonagas sirddii Babylonis, Kutas, Avvas, Hamatis ja Sefarvajimis odđa ássiid Samaria gávpogiidda israellaččaid sadjái. Sii válde Samaria oapmineaset ja ásse dan gávpogiidda. Go sii álggus ásse dohko, de sii eai bálvalan Hearrá, ja dalle Hearrá vuolggahii sin gaskii ledjoniid mat godde muhtumiid sis. Assyria gonagassii mitaluvvui: “Álbmogat maid don sirdet Samaria gávpogiidda, eai dieđe mo galgá bálvalit dan eatnama ipmila. Son lea vuolggahan ledjoniid sin gaskii, ja dat goddet sin, danin go sii eai dieđe man láhkái dan eatnama ipmila galgá bálvalit.” Dalle Assyria gonagas gohčui: “Máhcahehket dohko muhtuma dain báhpain geat dolvojuvvojedje doppe eret. Son oazžu mannat dohko, ássat doppe ja oahpahit sidjiide mo dan eatnama ipmila galgá bálvalit.” Dalle muhtun dain báhpain geat ledje sirdojuvvon Samarias eret, máhcai dohko ja ásai Betelii. Son oahpahii olbmuide mo Hearrá galggai bálvalit. Liikká juohke álbmot ráhkadii iežas ipmilgovaid ja bijai daid tempeliidda maid samarialaččat ledje huksen oaffarbáikkiide, juohke álbmot daidda gávpogiidda main ásai. Babylona olbmát dahke Sukkot-Benota gova, Kuta olbmát Nergala gova, Hamata olbmát Ašima gova, avvalaččat Nibhasa ja Tartaka gova, ja sefarvajimlaččat bálvaledje Adrammeleka ja Annammeleka, Sefarvajima ipmiliid, nu ahte sii bolde bártniideaset dolas. Muhto sii bálvaledje maidái Hearrá. Sii välljejedje iežaset gaskkas báhpaid geat sin beales oaffarušše oaffarbáikkiid tempeliin. Vaikko sii bálvaledje Hearrá, de sii bálvaledje maidái iežaset ipmiliid seammá láhkái go dat álbmogat maid gaskkas sii ledje sirdojuvvon Samariai. Vel otná beaivvige sii dahket dološ lágiset mielde. Sii eai bala Hearrás eaige doala daid njuolggadusaid ja mearrádusaid, dan lága ja daid báhkkomiid maid Hearrá gohčui Jakoba náli doallat, su geasa son bijai namman Israel. Hearrá dagai singuin lihtu ja gohčui sin ná: “Allet bala eará ipmiliin. Allet rohkadala daid, allet bálval daid alletge oaffaruša daidda. Dii galgabehtet bálvalit Hearrá guhte buvtii din Egypta eatnamis stuorra fámuin ja geigejuvvon giedain. Su dii galgabehtet rohkadallat ja sutnje oaffaruššat. Ja daid njuolggadusaid ja

mearrádusaid, dan lága ja daid báhkomiid maid son lea čállán din várás, dii galgabehtet álo doallat. Eará ipmiliid dii ehpet oaččo bálvalit. Allet vajáldahte lihtu maid mun dahken dinguin, alletge bálval eará ipmiliid. Duššefal Hearrá, Ipmileattet, dii galgabehtet bálvalit. Son gáđju din buot din vašálaččaid giedas.” Samaria ássit eai goit leat dáhtton gullat, muhto dahket ain dološ lágiset mielde. Duot álbmogat leat gal gudnejahttán Hearrá, muhto seammás dat leat bálvalan iežaset ipmilgovaid. Nugo áhčit leat dahkan, nu leat dahkan sin mánát ja mánáid mánát gitta dán beaivvi rádjái. Nubbi Gonagasaid girji

Hiskia Juda gonagassan Israela gonagasa Hosea, Ela bártni, goalmmát ráddenjagi Juda gonagassan šattai Hiskia, Ahasa bárdni. Son lei guoktelogividažahkáša go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guoktelogiovcci jagi. Su eadni lei Abi, Sakarja nieida. Son dagai dan mii lea riekta Hearrá čalmmiin, aivve nugo su áhčči David lei dahkan. Son jávkadii oaffarbáikkiid, cuvkii bácciid ja njeiddii ašeračuolddaid. Son maid časkkii moallun bronsagearbmaša maid Moses lei dahkan. Daid beivviid rádjái israellaččat ledje boaldán oaffariid dan gearbmašii mii gohčoduvvui Nehuštánin. Hiskia dorvvastii Hearrái, Israela Ipmilii. Juda gonagasaid gaskkas ii leat oktage su lágáš, ii ovdal su iige su maŋŋil. Son bisui Hearrái oskkáldassan iige gáidan sus, muhto doalai báhkomiid maid Hearrá lei addán Mosesii. Dan dihte Hearrá lei Hiskia, ja sutnje lihkostuvai buot maid son dagai. Son stuimmáskii Assyria gonagasa vuostá iige šat bálvalan su. Son vuittii filistalaččaid ja válddii sin eatnamiid gitta Gaza ráje, sihke sin uhca gávopogaččaid main lei dušše fáktentoardna ja maiddái sin stuorra ladnegávopogiid. Hiskia njealját ráddenjagi, dalle go Israela gonagas Hosea, Ela bárdni, ráddii čihččet jagi, de fallehii Assyria gonagas Salmanassar Samaria gávopoga ja birastahtii dan. Golmma jagi geažes Salmanassar válddii gávopoga. Hiskia lei dalle gonagassan gudát jagi, Israela gonagas Hoseagis ovccát jagi. Assyria gonagas doalvvui israellaččaid Assyriai ja bijai sin ássat Halahii, Gosanii Habora gáddái ja Media gávopogiidda. Nu geavai danin go israellaččat eai lean gullan Hearrá, iežaset Ipmila, jiena, muhto ledje rihkkon su lihtu, buot maid Moses, Hearrá bálvaleaddji, lei gohččon sin doallat. Sii eai lean gullan eaige doahttan. Sanherib falleha Jerusalemá Gonagas Hiskia njealljenuppelogát ráddenjagi Sanherib, Assyria gonagas, fallehii buot Juda ladnegávopogiid ja válddii daid. Juda gonagas Hiskia vuolggahii sáni Assyria gonagassii Lakišii: “Mun lean dahkan boastut. Geassát mu luhtte ja máhca ruoktot, de mun dagan visot maid geatnegahtát mu dahkat.” Assyria gonagas gohčui Juda gonagasa Hiskia máksit golbmačuodi taleantta silbba ja golbmalogi taleantta golli. Hiskia attii sutnje buot silbba mii lei Hearrá tempelis ja gonagasa šloahta dávvirgámmáriin. Seammás Hiskia, Juda gonagas, gaikkui Hearrá tempela uvssain ja uksastoalppuin golli mainna son ieš lei skoadaštan daid, ja attii dan Assyria gonagassii. Assyria gonagas vuolggahii Lakišis soahteveagaoaivámuččas, alimus hoavvaolbmás ja alimus oaivámuččas oktan stuorra soahteveagain Jerusalemii doalvut sága Hiskiai. Go sii ollejedje Jerusalemii, de sii orustedje Bajitáldá čáhcerenne lusa Bassangietti máđija gurrii. Sii rávke gonagasa, ja šloahttaoaivámuš Eljakim, Hilkia bárdni, riikkačáli Šebna ja gonagasa čáli Joah, Asafa bárdni, manne deaivvadit sin. Alimus hoavvaolmmái dajai sidjiide: “Almmuhehket Hiskiai ahte stuorra gonagas, Assyria gonagas, dadjá ná: Mii du dahká nu dorvvolažžan? Gáttátgo sánit dohkkejit soadis seammá bures go viisodat ja fápmu? Geasa don dorvvastat, go leat stuibmidan mu vuostá? Dál don dorvvastat Egyptii, dan doddjon rávrasoabbái mii bastá dan gihtii gii dasa dorje, ja rehte dan čada. Dakkár lea farao, Egypta gonagas, buohkaide geat dorvvastit sutnje. Dahje vástidehpetgo dii munnje: ‘Mii dorvvastit Hearrái, Ipmilasamet?’ Muhto su oaffarbáikkiid ja áltáriid Hiskia ieš lea jávkadan. Sonhan gohčui Juda ja Jerusalemá ássiid rohkadallat aivve dán áltára guoras Jerusalemis. Vehtal dal mu hearráin, Assyria gonagasain: Son addá dutnje guokteduhát heastta, jos don sáhtát háhkat daidda riidejeddjiiid. Mo don dalle sáhtášit bihtit ovttage oaivámuččas, mu hearrá uhcimus bálvaleaddjis? Muhto don dorvvastat Egyptii, dan vovnnaide ja riidejeddjiiide. Ja Hearrá dáhtu vuostágo mun lean boahšan fallehit ja duššadit dán báikki? Hearrá ieš lea gohččon mu fallehit ja duššadit dán eatnama.” Eljakim, Hilkia bárdni, ja Šebna ja Joah vástidedje alimus oaivámužžii: “Mii, du bálvaleaddjit, gullat arameagiela. Sártno nappo midjiide arameagillii, ale sártno hebreagillii daid olbmuid gullut geat leat muvrra alde.” Muhto alimus oaivámuš vástidii sidjiide: “Leago mu hearrá vuolggahan mu sárdnut dáid sániid dušše dutnje ja du hearrái? Iigo baicce daidda olbmuid geat čohkkájit muvrra alde ja šaddet fargga borrat iežaset baikka ja juhkat iežaset gučča ovttas dinguin?” Ja alimus oaivámuš loaiddastii ovdan ja čuorvvui jitosii hebreagillii: “Gullet stuorra gonagasa, Assyria gonagasa, sáni! Ná cealká gonagas: Allet divtte Hiskia beahttit iežadet, son ii sáhte gáđjut din. Allet divtte Hiskia dájuhhit din luohhtit Hearrái, go

son dadjá: Gal Hearrá gádju min, ii dát gávpot addojuvvo Assyria gonagasa gihtii. Allet guldal Hiskia! Ná cealká Assyria gonagas: Vuollánehkhet munnje ja bohtet mu lusa, de juohkehaš dis oazžu borrat viidnemurjiid iežas viidnemuoras ja fiikoniid iežas fiikonmuoras ja juhkat iežas gáivvo čázi, dassázi go mun boadán ja doalvvun din eatnamii mii lea din iežadet eatnama láhkásaš: Gortni ja viinni, láibbi ja viidnegárdiid, oliivaoljju ja honnega eatnamii. Dii oazžubehtet eallit ehpette jáme. Allet guldal Hiskia, son dušše viggá fillet din go dadjá: ‘Hearrá gádju min.’ Leago oktage álbmogiid ipmiliin gádjon iežas eatnama Assyria gonagasa giedas? Gos leat Hamata ja Arpada ipmilat? Gos leat Sefarvajima, Hena ja Avva ipmilat? Leago oktage ipmil beastán Samaria mu giedas? Guhtemuš buot dáid eatnamiid ipmiliin lea gádjon iežas eatnama mu giedas? Mo dasto Hearrá sáhtá gádjut Jerusalema mu giedas?” Muhto buohkat orro jávohaga eaige vástidan sutnje, dasgo gonagas lei gieldán sin vástideames. Dasto šloahttaoivámuš Eljakim, Hilkia bárdni, ja riikkačáli Šebna ja gonagasa čáli Joah, Asafa bárdni, bohte Hiskia lusa biktasat gaikkoduvvon ja muitealedje sutnje maid alimus oivámuš lei dadjan.

Nubbi Gonagasaid girji

Gonagas bivdá neavvaga Jesajas Go gonagas Hiskia gulai mii lei dáhpáhuvvan, de son gaikkodii biktasiiddis, gárvodii horstta ja manai Hearrá vissui. De son vuolggahii šloahttaoivámuš Eljakima, riikkačáli Šebna ja báhpaid vuorrasiid horstabiktasat gárvun profeha Jesaja, Amosa bártni, lusa ja cealkkihii Jesajai: “Ná dadjá Hiskia: Dát beaivi lea átestusa, ránggáštusa ja hiddjádusa beaivi. Mánná lea bohtán riegádahttinmuddui, muhto ii leat fápmu riegádahttit. Vare Hearrá, du Ipmil, livččii gullan soahteveagaoivámučča sániid, su gean su hearrá, Assyria gonagas, vuolggahii hiddjedit ealli Ipmila. Hearrá, du Ipmil, sáhtá ránggáštít su daid sániid dihte mat leat celkojuvvon Hearrá gullut. Rohkadala nappo bázahasa ovddas mii vel lea ceavzán!” Go gonagas Hiskia olbmát bohte Jesaja lusa, de son dajai sidjiide: “Celket hearráseattet dán Hearrá sáni: ‘Ale bala dain sániin maid leat gullan ja maiguin Assyria gonagasa bálvleaddjit leat hiddjidan mu. Mun divttán su gullat dakkár sága mii bidjá su máhccat eatnamasas, ja mun divttán su gahččat miehkkái iežas eatnamis.’” Assyria alimus oivámuš geassáđii. Son lei gullan ahte Assyria gonagas lei vuolgán Lakišis, ja son fáhtii gonagasa birastahttimin Libna. Go Sanherib dasto gulai ahte Tirhaka, Kuša gonagas, lei vuolgán soahtat suinna, de son vuolggahii fas áirasiid cealkit Hiskiai, Juda gonagassii: “Ale divtte iežat Ipmila geasa dorvvastat, fillet du jáhkkit ahte Jerusalem ii šatta Assyria gonagasa gihtii. Donhan leat gullan mo Assyria gonagasat leat duššadan buot eatnamiid, ja dongo gáddjojuvvošit! Gádjogo sin ipmilat daid álbmogiid geaid mu áhčít duššadedje? Gádjogo dat gosanlaččaid, harranlaččaid, resefláččaid dahje edenlaččaid, Telassara ássiid? Gos lea dál Hamata gonagas, gos Arpada, Sefarvajima, Hena ja Avva gávpogiid gonagasat?” Go Hiskia lei váldán reivve áirasiid giedas ja lohkan dan, de son manai tempelii ja lebbii dan Hearrá ovdii. Ja son rohkadalai Hearrá ná: “Hearrá, Israela Ipmil, don guhte čohkkát truvnnus maid kerubat guddet! Don, duššefal don leat buot eatnama riikkaid Ipmil. Don leat dahkan almmi ja eatnama. Guldal mu, Hearrá, gula mu rohkadusa. Rabas čalmmiid, Hearrá, ja geahča! Gula mo Sanherib hiddjida ealli Ipmila reivves maid lea vuolggahan. Hearrá, lea duohta ahte Assyria gonagasat leat duššadan buot álbmogiid ja sin eatnamiid ja bálkestan dollii sin ipmiliid. Dat eai leange albma ipmilat, muhto olbmo giedaid duodji, muorra ja geađgi, ja dan dihte sii vedje duššadit daid. Hearrá, min Ipmil, beastte min su giedas, vai buot eatnama riikkat oččošedje diehtit ahte aivvefal don, Hearrá, leat Ipmil.” Hearrá vástida Hiskiai Dalle Amosa bárdni Jesaja bijai dán sáni Hiskiai: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Maid don leat rohkadallan mus Assyria gonagasa Sanheriba hárrái, dan mun lean gullan. Dáid sániid Hearrá sárdnu su birra: Du hiddjida, du bilkida nieida Sion. Jerusalem, nuorra nieida, bárdá oavvi du maŋŋái. Gean don hiddjedit ja bilkidit, gean vuosttildit julges čuorvasiiguin? Allagassii don bajidit čeavlás geahčastaga, Israela Basi vuostá! Don diktet iežat áirasiid hiddjedit Hearrá ja gulahit: “Soahtevovnnaidasan mun goarkŋastin, mannen váriid alážiidda, gáiddus Libanona vilttiid rádjai. Mun njeiden dan alla sederiid, čuhppen dan välljusypressaid. Mun ollejin dan doppimuš vuoinŋastanbáikái gos vuovdi lea suohkadeamos. Mun lean roggan eatnamis čázi, lean juhkan vierročáziid, buot Egypta eanuid lean goikadan juolgevuoduidanguin.” Itgo leat gullan ahte áigá juo mun dan smihtten, sivdnidin dan juo dolin? Dál mun dikten dan dáhpáhuvvat, ja don besset rievdadit ladnegávpogiid ávdin čievráčopman. Daid ássit vuoimmehuvve, doarggistedje balus ja heahpadis. Sii ledje dego šattut giettis, dego rássi mii ruodná bottoža, dego viessodáhki rahtá mii dáktá ovdal go lea ollásii šaddan. Mun diedán jos don čohkkát, jos vuolggát dahje boadát ja jos dárat mu vuostá. Muhto go don dárat mu vuostá ja du čeavli lea bohtán mu gullosii,

de mun bijan dutnje rieggá njunnái ja njálbmeruvddiid njálbmái ja doalvvun du ruoktot dan geainnu man bohtet. Dát lea dutnje mearkan, mu gonagas: Dán jagi borrojuvvo dat mii šaddá gahčahallon gortniin ja boahhte jaginai dat mii das šaddá, muhto goalmmát jagi dii gilvibehtet ja láddjebehtet, ráhkadehpet viidnegárddiid ja borrahehtet daid šaddosiid. Ja dat Juda čearddas geat leat báhcán, bohciidahttet fas ruohttasiid čiekŋalebbui eatnamii ja šaddadit šaddosiid bajás almmi guvlui, dasgo Jerusalemis vuolgá bázahas, gáddjojuvvon olbmuid joavku Sionváris. Dan dahká Hearrá ángirvuolta. Muhto Assyria gonagasa birra Hearrá cealká ná: Ii son boade dán gávpogii ii báže deike ovttage njuola, ii lokte galbba dán vuostá iige daga dán njeaiga fallehangorgnehagaid. Son máhccá seammá geainnu man bodii, dán gávpogii son ii boade, cealká Hearrá. Mun suodjalan dán gávpoga, mun gájun dan iežan dihte ja bálvaleaddján Davida dihte. Jerusalem gáddjojuvvo ja Sanherib jápmá. Dan ija Hearrá engel vulggii ja časkkii jámas čuodigávccilogivihhtaduhát olbmá Assyria soahteveagas. Go olbmot idedis lihkke, de juohke bealde ledje jábmit. Dalle Assyria gonagas Sanherib vulggii doppe, máhcai ruoktot ja orui Ninives. Go son oktii lei rohkadallamin ipmilis Nisroka tempelis, de su bártnit Adrammelek ja Sareser gottiiga su mihkiin ja báhtareigga dasto Ararata eatnamii. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Assarhaddon.

Nubbi Gonagasaid girji Hiskia buohcuvuohta ja buorráepmi Daid áiggiid Hiskia buohccái ja lei lahka jámi. Dalle profeha Jesaja, Amosa bárdni, bodii su lusa ja dajai: “Ná cealká Hearrá: Gárvvis iežat viesu, dasgo don jámát itge šat eale.” Hiskia jorgalii seaidnái čalmmiid ja rohkadalai Hearrá: “Vuo! Hearrá! Muite man oskkáldasat ja olles váimmus mun lean vádjolan du muoduid ovddas ja dahkan dan mii lea buorre du čalmmiin!” Ja son čierui bahčcagit. Jesaja ii lean vuos vuolgán gaskkamuš ovdašiljus, go sutnje bodii dát Hearrá sátni: “Máhca ja daja Hiskiai, mu álbmoga oaivámužžii: ‘Ná cealká Hearrá, áhčát Davida Ipmil: Mun lean gullan du rohkadusa ja oaidnán du gatnjaliid. Mun buoridan du, ja goalmmát beaivvi don sáhtát mannat Hearrá tempelii. Mun lasihan du eallinbeivviide vihttanuppelohká! jagi. Mun gájun du ja dán gávpoga Assyria gonagasa giedas. Mun várjalan dán gávpoga iežan dihte ja bálvaleaddján Davida dihte.’” Ja Jesaja dajai: “Vižžet fiikongáhku!” Gáhku vižžojuvvui ja biddjojuvvui buhkko ala, ja gonagas buorránii. Hiskia jearai Jesajas: “Mii lea mearkan dasa ahte Hearrá buorida mu ja sáhtán goalmmát beaivvi mannat Hearrá tempelii?” Jesaja vástidii: “Hearrá addá dutnje mearkka duodaštussan das ahte son doallá maid lea cealkán: Galgágo beaivvášdiimmu suoivvan sirdásit logi ceahki ovddas vai logi ceahki maŋás?” Hiskia dajai: “Álkihan suoivani lea ollit logi ceahki ovddas; máhccos dat logi ceahki maŋás.” Dalle profeha Jesaja čuorvvui Hearrá, ja Hearrá divttii suoivana mannat maŋás Ahasa beaivvášdiimmus dan logi ceahki maid dat lei juo ollán ovddas. Babylona gonagasa áirasat Daid áiggiid Babylona gonagas Merodak-Baladan, Baladana bárdni, sáddii reivve ja attáldagaid Hiskiai, dasgo son lei gullan ahte Hiskia lei leamaš buozus. Hiskia illosii go áirasat bohte. Son čájehii sidjiide oppa vuorkáviesus, silbba ja gollu, mástagiid ja divrras oljjuid, iežas vearjovuorkká ja buot eará mii su dávvirgámmáriin lei. Ii lean mihkkege Hiskia viesus iige oppa su riikkas maid son ii čájehan sidjiide. Dalle profeha Jesaja bodii gonagas Hiskia lusa ja jearai maid duot olbmát ledje dadjan ja gos sii bohte. Hiskia vástidii: “Sii bohte gáiddu eatnamis, Babylonia.” Jesaja jearai: “Maid sii besse oaidnit du šlohtas?” Hiskia vástidii: “Mun čájehin sidjiide buot mii mu šlohtas lea. Mu dávvirgámmáriin ii leat mihkkege maid mun in livčče čájehan sidjiide.” Dalle Jesaja dajai Hiskiai: “Gula Hearrá sáni: Beaivvit bohtet go buot mii lea du šlohtas ja buot maid du áhčit leat čoaggán gitta dán beaivvi rádjái, dolvojuvvo Babyloniai; ii mihkkege báže, cealká Hearrá. Ja muhtumat bártniin geat riegiid dutnje, du iežat oažži ja varra, dolvojuvvojit hoavvaolmmájin Babylona gonagasa šlohtii.” Hiskia vástidii Jesajai: “Hearrá sátni maid leat sárdnon, lea buorre.” Dasgo son jurddašii: “Mu beivviid goit lea ráfi ja oadjebasvuohta.” Mii muđui lea mitalit Hiskias ja su olahusain, das mo son huksii čáhceáldá ja tunnela ja jodihii čázi gávpogii, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Hiskia manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa, ja su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Manasse.

Nubbi Gonagasaid girji Manasse Juda gonagassan Manasse lei guoktenuppelotjahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis vihttalogivihhta jagi. Su eatni namma lei Hefsi-Bah. Manasse dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Son dagai seammá fastivuodaid go dat álbmogat maid Hearrá lei ádján israellaččaid ovddas. Son huksii oddasis oaffarbáikkiid maid su áhči Hiskia lei duššadan, ráhkadii áltáriid Baalii ja dagai maid ašeračuoldda Israela gonagasa Ahaba láhkái. Son gopmirdii ja bálválii oppa almmiveaga ja huksii daidda áltáriid Hearrá tempelii, vaikko Hearrá lei cealkán: “Jeruselema mun dagan iežan nama ássansadjin.” Hearrá tempela

goappáge ovdašilljui son huksii áltáriid oppa almmivehkii. Manasse bijai bártnis mannat dola čada, noaidástalai ja diiddastalai ja bivddii neavvagiid jábmiid mánideddjiin ja einnoseddjiin. Son dagai ollu mii lei bahá Hearrá čalmmiin ja moaráhuhtii su. Son ráhkadahtii Ašeračuoldda ja ceggii dan tempelii, vaikko Hearrá lei cealkán Davidii ja su bárdnái Salomoi: “Dán vissui ja Jerusalemii maid mun lean välljen buot Israela čearddain, mun bijan iežan nama agálaččat. Mun in šat goassege áje israellaččaid eret eatnamis maid mun adden sin áhčiide, jos sii fal doahhtalit mu gohččumiid ja dollet dárkilit lága maid mu bálvaleddji Moses attii sidjiide.” Muhto sii eai dáhtton guldalit. Manasse fillii sin dahkat eambo bahá go ledje dahkan dat álbmogat maid Hearrá lei duššadan israellaččaid ovddas. Dalle Hearrá sártnui bálvaleddjiid, profehťaid, bokte. Son celkkii: “Manasse, Juda gonagas, lea dáid fastivuodaiguin dahkan eambo bahá go amorlaččat dolin, ja eahpeipmiliiddisguin son lea fillen maidái Juda suddudit. Dan dihte Hearrá, Israela Ipmil, cealká ná: Mun dagahan Jerusalemii ja Judai dakkár oasehisvuoda ahte juohkehaččas gii dan gullá, čudjet goappašagat bealjit. Mun mihtidan Jerusalemá seammá mihttobáttiin go Samaria ja vihkken dan seammá veavttain go Ahaba soga. Nugo biebmogárri sihkastuvvo ráinnasin ja jorgaluvvo gopmut, nu mun sihkastan guorusin Jerusalemá. Mun hilggun iežan álbmoga bázahasa ja attán dan dan vašálaččaid gihtii, nu ahte sii šaddet vašálaččaideaset sálašin ja stajádussan. Dasgo sii leat dahkan dan mii lea bahá mu čalmmiin ja leat moaráhuhtán mu dan beaivvi rájes go sin áhčit vulge Egyptas, ja moaráhuhttet mu vel dán beaivvige.” Dasa lassin ahte Manasse fillii Juda suddudit ja dahkat dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, de son golggahii nu ollu vigihis vara ahte dat devddii oppa Jerusalemá. Mii mudui lea mitalit Manasses, su daguin ja suttuin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Manasse manai vuonjadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui gonagasa šloahta gurrii Ussa gilvvgárdái. Su maññil šattai gonagassan su bárdni Amon. Amon Juda gonagassan Amon lei guoktelogiguovttejahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guokte jagi. Su eadni lei jotbalaš Mešullemet, Harusa nieida. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, nugo su áhčči Manasse lei dahkan. Son vadjolii dan geainnu man su áhčči lei vadjolan, ja bálvalii seammá eahpeipmiliid go su áhčči ja gopmirdii daid. Son hilggui Hearrá, áhčiidis Ipmila, iige vadjolan Hearrá geainnu. Amona bálvaleddjit dahke suollemas lihtu su vuostá ja godde su gonagasa šlohtii. Muhto Juda álbmot gottii buohkaid geat ledje searvan suollemas lihttui gonagas Amona vuostá, ja dagai su bártni Jošia gonagassan su maññil. Mii mudui lea mitalit Amonis, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Son hávdáduvvui iežas hávdái Ussa gilvvgárdái. Su maññil šattai gonagassan su bárdni Jošia. Nubbi Gonagasaid girji Jošia Juda gonagassan Jošia lei gávccijahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis golbmalogiokta jagi. Su eadni lei boskatlaš Jedida, Adaja nieida. Son dagai dan mii lea riekta Hearrá čalmmiin. Son vadjolii ollásit áhčis Davida geainnu iige spiehkastan das ii olgeš iige gurut beallái. Tempelis gávđno láchkagirji Gávccinuppelogát ráddenjagistis gonagas Jošia vuolggahii Hearrá tempelii čáli Šafana, Mešullama bártni Asalja bárdni. Son dajai: “Mana bajimusbáhppa Hilkia lusa ja gohčo su čohkket ruđaid mat leat buktojuvvon Hearrá tempelii, buot ruđaid maid uksafávttat leat čoaggán álbmogis. Son galgá addit ruđaid hoavddaide geat gozihit Hearrá tempela divodanbargguid. Sii galget máksit ruđain bargiide geat leat divvumin Hearrá tempelis dan mii lea billašuvvan. Dain galgá máksit snihkkáriid, huksejeddjiid ja muvrráriid bálkká, ja ruđain galgá maid háhkat muora ja čullojuvvon gedggiid tempela divvumii. Allet gáibit sis čilgehusa dain ruđain mat sidjiide leat oskkilduvvon, dasgo sidjiide sáhťtá luohttit.” Bajimusbáhppa Hilkia dajai čáli Šafanii: “Mun gávđnen Hearrá tempelis láchkagirji.” Hilkia attii girji Šafanii, ja son logai dan. Dasto čáli Šafan máhcai gonagasa lusa ja mitalii sutnje: “Du bálvaleddjit leat váldán ruđaid mat tempelis ledje, ja addán daid hoavddaide geat gozihit bargguid Hearrá tempelis.” Čáli Šafan mitalii vel gonagassii ahte báhppa Hilkia lei addán sutnje girji. Son logai dan gonagassii. Go gonagas gulai láchkagirji sániid, de son gaikkodii biktasiiddis. Son dajai báhppa Hilkia ja Šafana bárdnái Ahikamii, Mikaja bárdnái Akborii, čáli Šafanii ja hoavvaolbmásis Asajai: “Mannet jearrat Hearrás maid mii galgat dahkat, go dát girji lea gávđnon. Jerret dan mu ja mu álbmoga beales, jerret oppa Juda beales. Hearrá moarri lea stuoris; dat lea cahkiidan min vuostái, dasgo min áhčit eai leat doahhtalan dán girji sániid eige leat dahkan buot mii lea čállojuvvon dasa min várás.” Dalle báhppa Hilkia, Ahikam, Akbor, Šafan ja Asaja vulge gullat Hulda, profehťanissona, gean boadnjá lei bivttaslanja fuolaheaddji Šallum, Harhasa bártni Tikva bárdni. Profehťa ásai Jerusalemá odđa gávptooasis. Go sii ledje mitalan áššiset sutnje, de son dajai sidjiide: “Ná cealká Hearrá,

Israela Ipmil: Muitalehket dan olbmái gii vuolggahii din mu lusa, dán Hearrá sáni: ‘Mun divttán lihkuhisvuoda deaividit dán báikki ja dan ássiid, aiddo nugo daddjojuvvo dan girjji maid Juda gonagas dál lea lohkan. Sii leat hilgon mu ja cahkkehan oaffardola eará ipmiliidda ja moaráhuhtán mu giedaideaset daguiguin. Mu moarri lea cahkiidan dán báikki vuostá iige čáskka.’ Muhto go Juda gonagas lea vuolggahan din jearrat Hearrá dáhtu, de dadjet sutnje: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: ‘Don leat gullan mu sániid, ja du váibmu lea njuorranan. Don leat vuolidan iežat Hearrá ovddas go gullet maid mun lean sárdnon dán báikki ja dan ássiid vuostá. Don leat gaikkodan biktasiiddát ja čirron mu muoduid ovddas go gullet, mo dát báiki oktan ássiidiguin heavahuvvo ja šaddá hirbman ja garrusátnin. Danin munge gulan du, cealká Hearrá. Mun čohkken du áhčiidat lusa, ja don beasat hávdái ráfis. Don it dárbbas oaidnit lihkuhisvuoda man mun divttán deaividit dán báikki.’” Dán vástádusa sii bukte gonagassii.

Nubbi Gonagasaid girji Jošia odasmahtta ipmilbálvalusa Gonagas rávkka lusas buot Juda ja Jerusalema vuorrasiid, ja sii čoagganedje su lusa. Gonagas manai Hearrá vissui ja oktan suinna buot Juda olbmát ja Jerusalema ássit, báhpát ja profehtat ja oppa álbmot, sihke smávvat ja stuorrát. Son logai sin gullut oppa lihtugirji mii lei gávdon Hearrá viesus. Gonagas čuoččahii stoalppu gurrii ja dagai lihtu Hearrá muoduid ovddas. Sii galge čuovvut Hearrá, doallat su báhkkomiid, gohčumiid ja mearrádusaid oppa váimmus ja oppa sielus ja doahttalit lihtu sániid mat ledje čállojuvvon dan girjái. Ja oppa álbmot guorrasii dan lihttui. Gonagas gohčui bajimusbáhppa Hilka ja su lagamus báhpaid ja uksafávttaid doalvut Hearrá tempelis eret buot biergasiid mat ledje dahkkojuvvon Baalii ja Ašerai ja buot almmivehkii. Son bolddii daid Jerusalema olggobealde Kedrona stelliin ja doalvvui daid gunaid Betelii. Son duššadii eatnamis eahpeipmiliid báhpaid geaid Juda gonagasat ledje áshan boaldit oaffariid Juda gávpogiid ja Jerusalema birrasa dieváin. Báhpát ledje boaldán suovvasiid Baalii, beaivvázi, mánnui, nástegovaide ja oppa almmivehkii. Son doalvvui ašeračuoldda eret Hearrá tempelis Jerusalema olggobeallái Kedronleahká. Doppe son bolddii čuoldda, mollii dan gavjan ja suhppi gavjja álbmoga hávdeeatnamii. Son gaikkodii Hearrá tempela guoras fuorráolbmáid lanjaid main nissonat ledje goddán gárvvuid Ašerai. Gonagas sirdii buot Juda gávpogiid báhpaid Jerusalemii, ja Geba rájes gitta Beer Šeba rádjái son duššadii ja garuhii oaffardieváid main báhpát ledje boaldán suovvasiid. Son duššadii maid oaffarsajiid gávpotoaivámuš Josua poartta guoras, dan gurut bealde poartaráigge sisa manadettiin. Muhto báhpát geat ledje oaffaruššan oaffardieváin, eai ožžon oaffaruššat oaffariid Hearrá áltára alde Jerusalemis. Sii ožžo goit borrat suvrukkeahes láibbi ovttas eará báhpaiguin. Jošia duššadii ja garuhii maid Tofeta Hinnomleagis, vai ii oktage sáhtáše bálvalit Moloka ja bidjat bártnis dahje nieiddas mannat dola čađa. Son maid jávkadii heastaid maid Juda gonagasat ledje vihahan beaivvázi ja ceggen Hearrá tempela uvssa lusa ovdašilljui lahka hoavvahearrá Natan-Meleka gámmára. Beaivvášvovnaid son bolddii dolas. Gonagas gaikkui áltáriid maid Juda gonagasat ledje huksen Ahasa loktalanja dáhki ala, ja maiddái áltáriid maid Manasse lei huksen Hearrá viesu goappáge ovdašilljui; son mollii daid dakka daid sajis ja suhppi daid gavjja Kedronleahká. Gonagas duššadii ja garuhii oaffardieváid mat ledje Jerusalemis nuorttas Gádohusvári lulábealde. Salomo, Israela gonagas, lei huksen daid dieváid sidonlaččaid fastivuhtii Astartei, moablaččaid fastivuhtii Kemošii ja ammonlaččaid fastivuhtii Milkomii. Son mollii geadgebácciid ja njeiddii ašeračuolddaid, ja de son devddii daid sajiid olbmuid dávttiiguin. Jošia duššadii maiddái áltára mii lei huksejuvvon Betelii, ja oaffardievá maid lei huksen Jeroboam, Nebata bárdni, son gii fillii Israela suddudit. Gonagas bolddii oaffardievá ja mollii dan gavjan. Son bolddii maid ašeračuoldda. Go Jošia geahčai birra, de son oinnii váris hávdidiid. Son vieččahii hávdidiin dávttiid, ja de son duššadii ja garuhii áltára nu ahte bolddii dávttiid dan alde. Ná ollašuvai dat Hearrá sátni maid Ipmila olmmái lei gulahan. Gonagas jearai: “Mii hávdemearkkaid lea duot maid mun oainnán duoppe?” Gávpoga olbmát vástidedje sutnje: “Dat lea dan Ipmila olbmá hávdi gii bođii Judas ja gulahii dan maid don dál leat dahkan Betela áltárii.” Gonagas dajai: “Diktet su vuoinjadit, su dávttiid ii oaččo sirdit.” Nu sii dikte su dávttiid orrut, nu maiddái dan profehta dávttiid gii lei bohtán Samarias. Maiddái Samaria gávpogiin Jošia jávkadii buot oaffardieváid tempeliid maid Israela gonagasat ledje huksen ja nu moaráhuhtán Hearrá. Son dagai daidda seammá ládje go lei dahkan Betelis. Son gottii buot oaffardieváid báhpaid áltáriiddiset ala, ja áltáriid alde son bolddii olbmodávttiid. Dasto son máhcai Jerusalemii. Gonagas gohčui dasto oppa álbmoga ná: “Dollet Hearrá, Ipmileattet, beassáziid nugo lea čállojuvvon dán lihtugirjái.” Dakkár beassáat eai lean dollojuvvon dan rájes go duopmárat dubmejedje Israela, ii ovttage Israela

iige Juda gonagasa áigge. Easka gonagas Jošia gávccinuppelogát ráddenjagi dollojuvvojedje dakkár beassázat Jerusalemis Hearrá gudnin. Jošia duššadii maiddái jábmiid mánideddjiid ja diehttis olbmuid, viessoipmiliid ja eahpeipmiliid ja buot fasttes ipmilgovaid mat ain ledje Juda eatnamis ja Jerusalemis. Nu son dáhtui ollašuttit dan girjái čállojuvvon lága sániid maid báhppa Hilkia lei gávdnan Hearrá viesus. Ii goassege ovdal lean leamaš Jošia veardásaš gonagas, ii oktage gii oppa váimmustis, oppa sielustis ja oppa fámustis livččii dáhtton bálvalit Hearrá aiddo nugo Mosesa láhka gohčču. Su maŋŋilge ii leat leamaš oktage su veardásaš. Almmatge Hearrá ii sožžon. Ain bulii su moarri mii lei cahkiidan Juda vuostái buot dan bahá dihte, mainna Manasse lei moaráhuhtán su. Hearrá celkkii: “Mun áján maiddái Juda eret muođuidan ovddas, nugo mun ádjen eret Israela. Mun hilggun Jerusalema, dan gávppoga maid mun ledjen välljen, ja tempela man birra mun celken: ‘Mu namma ássá das.’” Mii muđui lea mitalit Jošias, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Go Jošia ain lei ráddemin, de farao Neko, Egypta gonagas, vulggii soahtat Assyria gonagasain Euftratetnui. Gonagas Jošia manai su ovddal vai beassá soahtat suinna, muhto farao gottii su Megiddo luhtte dallán go deaivvadii suinna. Jošia bálvaleaddjit bukte jápma gonagasas vovvnaiguin Megiddos Jerusalemii ja hávdádedje su su iežas hávdái. Juda álbmot vuoiddai Jošia bártni Joahas gonagassan áhčis maŋŋil. Joahas Juda gonagassan Joahas lei guoktelogigolmmajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis golbma mánu. Su eadni lei libnalaš Hamutal, Jeremia nieida. Joahas dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, aiddo nugo su áhčit ledje dahkan. Farao Neko bijai su giddagassii Riblas Hamata eatnamis, amas šat ráddet gonagassan Jerusalemis. Farao bijai Judai ránggástusvearu, čuođi taleantta silbba ja taleantta golli. Farao Neko dagai Jošia bártni Eljakima gonagassan áhčis sadjái ja gohčui su Jojakimin. Nu Joahas gárttai Egyptii, ja dohko son jámii. Jojakim mávssii faraoi silbba ja golli. Son fertii vearuhit iežas eatnama vai sáhtii máksit vearu maid farao gáibidii. Son čökkii olbmuid silbba ja golli dan mielde maid iešguhtege suittii addit, ja mávssii vearu farao Nekoi. Jojakim Juda gonagassan Jojakim lei guoktelogividaajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis oktanuppelohkái jagi. Su eadni lei rumalaš Sebuda, Pedaja nieida. Jojakim dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, aiddo nugo su áhčit ledje dahkan. Nubbi

Gonagasaid girji Go Jojakim lei ráddemin, de Nebukadnesar, Babylona gonagas, fallehii Juda. Jojakim šattai su vuollásážžan, muhto golmma jagi geažes son stuimmáskii gonagasa vuostá. Dalle Hearrá vuolgguhii Jojakima vuostá kaldealaččaid, aramealaččaid, moablaččaid ja ammonlaččaid speadjárjoavkkuid. Hearrá vuolgguhii daid duššadit Juda, nugo Hearrá lei sárdnon bálvaeddjiid, profetaid, bokte. Dat mii dáhpáhuvai Judai, lei Hearrá dáhttu. Hearrá jávkadii Juda muođuidis ovddas Manasse suttuid dihte ja maiddái danne go Manasse lei golggahan vigihis vara ja deavdán dainna Jerusalema. Dan Hearrá ii dáhtton addit ándagassii. Mii muđui lea mitalit Jojakimis ja su daguin, lea čállojuvvon Juda gonagasaid mitalusaid girjái. Jojakim manai vuoinŋadit áhčiidis lusa, ja su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Jojakin. Egypta gonagas ii šat vuolán iežas eatnamis, dasgo Babylona gonagas lei váldán buot su ovddeš eatnamiid Egyptajogaža rájes gitta Eufrateanu rádjái. Jojakin Juda gonagassan. Jerusalem váldojuvvo Jojakin lei gávccinuppeloťajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis golbma mánu. Su eadni lei jerusalemlaš Nehušta, Elnatana nieida. Jojakin dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, aiddo nugo su áhčči lei dahkan. Daid áiggiid Babylona gonagasa Nebukadnesara olbmát fallehedje Jerusalema ja birastahte dan. Go Nebukadnesara olbmát ledje birastahttimin gávppoga, de son ieš bodii dohko. Dalle Jojakin, Juda gonagas, bodii gávppogis Babylona gonagasa lusa, ja oktan suinna su eadni ja su bálvaleaddjit, oaivámuččat ja hoavvaolbmát. Babylona gonagas válddii Jojakina fánŋan gávccát ráddenjagistis. Son doalvvui buot Hearrá tempela ja gonagasa šloahta dávviriid ja válddii buot gollegálvvuid maid Israela gonagas Salomo lei duddjohan Hearrá tempeli. Buot dáhpáhuvai nugo Hearrá lei cealkán. Nebukadnesar doalvvui eret fánŋan oppa Jerusalema, buot dan oaivámuččaid ja jábálaš olbmuid, logiduhát fánŋga, ja buot duojáruid ja rávdiid. Dušše álbmoga geafimusat báhce. Nebukadnesar doalvvui Jojakina fánŋan Babylonii, ja dohko son doalvvui maid gonagasa eatni, áhkáid ja hoavvaolbmáid. Son sirddii Jerusalemis Babylonii maiddái buot eatnama veagalaččaid ja jábálaččaid, oktiibuot čiežaduhát olbmo, ja vel duhát duojára ja rávdi geat buohkat ledje hárvánan soahteolbmát. Buot dáid olbmuid Babylona gonagas doalvvui iežas eatnamii fánŋan. Jerusalemii son bijai Jojakina sadjái gonagassan su áhči vielja Mattanja ja nuppástuhtii su nama Sidkian. Sidkia Juda gonagassan. Juda váldojuvvo Sidkia lei guoktelogiovttajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis oktanuppelohkái jagi.

Su eadni lei libnalaš Hamutal, Jeremia nieida. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, aiddo nugo Jojakin lei dahkan. Danin go Hearrá lei moaráhuvvan Jerusalemii ja Judai, de daidda geavai nugo geavai, ja mañimuš son suhppii daid eret muođuidis ovddas. Sidkia stuimmáskii Babylona gonagasa vuostái. Nubbi Gonagasaid girji

Su ovccát ráddenjagi, dan logát mánu logát beaivvi Babylona gonagas Nebukadnesar bodii oppa soahteveagainis Jerusalema poarttaid ovdii ja dagai dasa soahtesiidda. Gávppoga birra huksejuvvojedje birastahttinčomat, ja gávppot lei dasto birastahttojuvvon gitta gonagas Sidkia oktanuppelogát ráddenjagi rádjái. Gávppogis šattai garra nealgi, iige olbmui lean šat láibi. Dan jagi njealját mánu ovccát beaivvi vašálaš bahkkii gávppogii, muhto buot soahteolbmát besse báhtarit ihkku guovtti muvrra gaskka dan poartta ráigge mii lei gonagasa gilvvgárddi buohta. Gonagas báhtarii olbmáidiguin Jordanleagi guvlui, muhto kaldealaččaid soahteveahka doarridišgodii gonagasa ja juvssai su Jeriko duolbadasas. Oppa su soahteveahka lei dalle juo biedganán su luhtte. Kaldealaččat dohppejedje Sidkia ja dolvo su Babylona gonagasa lusa Riblai. Doppe sutnje celkojuvvui duopmu. Sidkia bártnit goddojuvvojedje su oaidnut, ja dasto son ieš čalmmehuhttojuvvui. Son čadnojuvvui bronsaláhkkiguin ja dolvojuvvui Babylonii. Tempel duššaduvvo. Álbmot sirdojuvvo Babylonii Vidát mánu čihččet beaivvi, Babylona gonagasa Nebukadnesara ovccinuppelogát ráddenjagi, gonagasa heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan bodii Jerusalemmii. Son bolddii Hearrá tempela ja gonagasa šloahta ja buot Jerusalema viesuid, buot stuorraid viesuid son buollahii. Kaldealaččaid soahteveahka mii heaggafávttaid oaivámuččas lei mielde, gaikkui eatnamii Jerusalema muvrraid. Heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan doalvvui eret fánjan álbmoga bázahasage mii vel lei gávppogis. Son doalvvui daidge geat ledje mannan Babylona gonagasa beallái, ja buot gávppoga duojáriid. Muhtumiid eatnama geafimusain heaggafávttaid oaivámuš divttii báhcit bargat viidnegárddiid ja bealdduid. Kaldealaččat cuvkejedje Hearrá tempela bronsabácciid, bevddiid ja bronsameara ja dolvo bronsa Babylonii. Sii vâlde maiddá lihtiid, gutnagoaivuid, niibbiid, gohpuid ja buot bronsalihtiid mat ledje adnojuvvon ipmilbálvalusas. Heaggafávttaid oaivámuš válddii maiddá dollalihtiid ja oaffarlihtiid mat ledje čielga gollis dahje silbbas. Dan guovtti báccis, mearas ja bevddiin maid Salomo lei duddjohan Hearrá tempelii, lei nu ollu bronsa ahte dat ii lean vihkkemis. Guktot báccit ledje gávccinuppelohkái állana guhku. Bázzeoaivvit mat ledje golbma állana alu, ledje maid bronsas, ja bronsas ledje maid bonjishearvvat ja granáhtaehpelat bázzeoivviid birra. Heaggafávttaid oaivámuš válddii mielddis bajimusbáhppa Seraja, su vuolit báhpa Sefanja ja golbma uksafávta. Gávppogis son válddii mielddis hoavvaolbmá gii lei soahteveaga oaivámuš, vihtta gonagasa lagas olbmá geat ain ledje gávppogis ja soahteveaga oaivámučča čáli gean bargun lei čálihit álbmoga soahtevehkii, ja velá guhttalogi olbmá eatnama álbmogis geat muđui ledje gávppogis. Buot daid heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan válddii mielddis ja doalvvui Babylona gonagasa lusa Riblai. Riblas, Hamata eatnamis, Babylona gonagas dasto gottihii sin. Nu Juda álbmot dolvojuvvui eret iežas eatnamis. Gedalja rádde Juda Babylona gonagas Nebukadnesar bijai Gedalja, Šafana bártni Ahikama bártni, ráddet dan oasi álbmogis mii vel lei báhcán Juda eatnamii, daid geaid son lei guodđán dohko. Go soahteveagaid oaivámuččat ja sin olbmát gulle ahte Babylona gonagas lei bidjan Gedalja ráddet, de sii bohte álbmogassii Gedalja lusa Mispai. Oaivámuččat ledje Ismael, Netanja bárdni, Johanan, Kareaha bárdni, netofalaš Seraja, Tanhumeta bárdni, ja Jaasanja gean áhčči lei Maaka olmmoš. Gedalja vuortnui sidjiide ja sin olbmáide: “Allet bala kaldealaččaid bálvaleddjiin. Orrot eatnamis ja bálvlehket Babylona gonagasa, de didjiide geavvá bures.” Muhto čihččet mánus dohko bodii Ismael, Elišama bártni Netanja bárdni, gii gulai gonagaslaš sohkkii. Sus ledje mielde logi olbmá, ja sii časke jámas Gedalja ja daid Juda olbmáid ja kaldealaččaid geat ledje su luhtte Mispas. Dalle oppa álbmot, sihke smávvát ja stuorrát, ja maiddá soahteveaga oaivámuččat, vulge Egyptii, dasgo sii balle kaldealaččain. Jojakin árpmihuvvo Go Juda gonagas Jojakin lei leamaš fánjan golbmalogiguhtta jagi, de Babylona gonagas Evil-Merodak árpmihii su ja luittii su giddagasas. Dalle Evil-Merodak šattai gonagassan, ja dat dáhpáhuvai dan jagi guoktenuppelogát mánu guoktelogičihččet beaivvi. Babylona gonagas sártnui Jekonjain ustitlaččat ja bijai su čohkkát boaššolebbui eará gonagasaid geat ledje su luhtte Babylonis. Jojakin oaččui nuollat fánagárvvu ja beasai borrat gonagasa beavddis nu guhká go elii. Gonagasas attii sutnje bissovaš ealáhusa, ja son oaččui buot eallinbeivviidis dan maid dárbbasii.

Vuosttaš Muitalusaid girji

Adama sohka Adam, Set, Enoš, Kenan, Mahalalel, Jared, Henok, Metušelah, Lamek ja Noa. Noa bártnit ledje Sem, Ham ja Jafet. Jafeta bártnit ledje Gomer, Magog, Madai, Javan, Tubal, Mešek ja Tiras. Gomera bártnit ledje Aškenas, Rifat ja Togarma. Javana bártnit ledje Eliša ja Taršiš; maiddái kittelaččat ja rodanlaččat leat su nális. Hama bártnit ledje Kuš, Misrajim, Put ja Kanaan. Kuša bártnit ledje Seba, Havila, Sabta, Rama ja Sabteka. Rama bártnit ledje Saba ja Dedan. Kuš sahkanahtii Nimroda gii šattai vuosttaš veagalaš ráđđejeaddjin eatnama alde. Misrajim sahkanahtii ludlaččaid, anamlaččaid, lehablaččaid, naftuhlaččaid, patroslaččaid ja kasluhlaččaid geain filistalaččat buolvaduvvet, ja kaftorlaččaid. Kanaan sahkanahtii Sidona, vuosttašriegádeaddjis, ja Heta, jebuslaččaid, amorlaččaid, girgašlaččaid, hivvelaččaid, arkilaččaid, sinlaččaid, arvadlaččaid, semarlaččaid ja hamatlaččaid. Sema bártnit ledje Elam, Assur, Arpakšad, Lud ja Aram. Arama bártnit ledje Us, Hul, Geter ja Maš. Arpakšad sahkanahtii Šelaha, ja Šelah sahkanahtii Ebera. Eberii riegádedje guokte bártni. Nuppi namma lei Peleg, danin go su áigge eanan juogaduvvui. Su vielja namma lei Joktan. Joktan sahkanahtii Almodada, Šelefa, Hasarmaveta, Jeraha, Hadorama, Usala, Dikla, Ebala, Abimaela, Saba, Ofira, Havila ja Jobaba. Buot dát ledje Joktana bártnit. Sema nális ledje Arpakšad, Šelah, Eber, Peleg, Reu, Serug, Nahor, Terah ja Abram dahjege Abraham. Abrahamaha sohka Abrahamaha bártnit ledje Isak ja Ismael. Dát lea sudno sohkalogahallan. Ismaela vuosttašriegádeaddji lei Nebajot, ja su eará bártnit ledje Kedar, Adbeel, Mibsam, Mišma, Duma, Massa, Hadad, Tema, Jetur, Nafiš ja Kedma. Dát ledje Ismaela bártnit. Bártnit geaid Ketura, Abrahamaha liigeáhkka, riegádahtii, ledje Simran, Jokšan, Medan, Midjan, Jišbak ja Šuah. Jokšana bártnit ledje Saba ja Dedan. Midjana bártnit ledje Efa, Efer, Henok, Abida ja Eldaa. Buot dát ledje Ketura nális. Abraham sahkanahtii Isaka. Isaka bártnit ledje Esau ja Israel. Esau bártnit ledje Elifas, Reuel, Jeuš, Jalam ja Korah. Elifasa bártnit ledje Teman, Omar, Sefi, Gatam, Kenas, Timna ja Amalek. Reuela bártnit ledje Nahat, Serah, Šamma ja Missa. Seira bártnit ledje Lotan, Šobal, Sibon, Ana, Dišon, Eser ja Dišan. Lotana bártnit ledje Hori ja Homam, ja Lotana oabbá lei Timna. Šobala bártnit ledje Aljan, Manahat, Ebal, Šefi ja Onam. Sibona bártnit ledje Aja ja Ana. Ana bárdni lei Dišon. Dišona bártnit ledje Hamran, Ešban, Jitran ja Keran. Esera bártnit ledje Bilhan, Saavan ja Jaakan. Dišana bártnit ledje Us ja Aran. Edoma gonagasat Dát gonagasat ráđđejedje Edoma ovdal go israellaččain lei gonagas ráđđejeaddjin: Bela, Beora bárdni, gean gávpoga namma lei Dinhaba. Go Bela jámii, de su maŋŋil šattai gonagassan bosralaš Jobab, Seraha bárdni. Go Jobab jámii, de su maŋŋil šattai gonagassan Hušam, Temana olmmoš. Go Hušam jámii, de su maŋŋil šattai gonagassan Hadad, Bedada bárdni. Son časkkii midjanlaččaid Moabis, ja su gávpoga namma lei Avit. Go Hadad jámii, de su maŋŋil šattai gonagassan masrekalaš Samla. Go Samla jámii, de Saul, gii lei eret Rehobotis johkagáttis, šattai gonagassan su maŋŋil. Go Saul jámii, de su maŋŋil šattai gonagassan Baal Hanan, Akbora bárdni. Go Baal Hanan jámii, de su maŋŋil šattai gonagassan Hadad. Su gávpoga namma lei Pai. Su áhkka lei Mehetabel, Matreda nieida; Matred lei Me-Sahaba nieida. Go Hadad jámii, de Edomis ráđđejedje dát sohkaovámuččat: Timna, Alva, Jetet, Oholibama, Ela, Pinon, Kenas, Teman, Mibsar, Magdiel ja Iram. Dát ledje Edoma sohkaovámuččat.

Vuosttaš Muitalusaid girji Juda sohka Dát ledje Israela bártnit: Ruben, Simeon, Levi, Juda, Isaskar, Sebulon, Dan, Josef, Benjamin, Naftali, Gad ja Ašer. Juda bártnit ledje Er, Onan ja Šela. Dán golbmasa riegádahtii sutnje Bat-Šua, kanaanlaš nisson. Muhto Juda vuosttašriegádeaddji Er dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, ja Hearrá divttii su jápmit. Tamar, Juda mannji, riegádahtii Judai Peresa ja Seraha, ja nu Judas ledje oktiibuot vihtta bártni. Peresa bártnit ledje Hesron ja Hamul. Serahis ledje vihtta bártni: Simri, Etan, Heman, Kalkol ja Darda. Karmi bárdni lei Akar gii dagahii Israelii lihkuhisvuoda, danin go son válddii dakkára mii lei vihahuvvon duššadeapmái. Etana bárdni lei Asarja. Hesrona bártnit ledje Jerahmeel, Ram ja Kelubai. Ram sahkanahtii Amminadaba, ja Amminadab sahkanahtii Nahšona, Juda čeardda ráđđejeaddji. Nahšon sahkanahtii Salma, ja Salma sahkanahtii Boasa. Boas sahkanahtii Obeda, ja Obed sahkanahtii Isaja. Isaja vuosttašriegádeaddji lei Eliab; su nubbi bárdni lei Abinadab, goalmmát Šima, njealját Netanel, vidát Raddai, guđát Osem ja čihččet David. Sin oappát ledje Seruja ja Abigajil. Serujas ledje golbma bártni, Abišai, Joab ja Asael. Abigajil riegádahtii Amasa, gean áhčči lei ismaellaš Jeter. Kalebii, Hesrona bárdnái, ja su áhkkaí Asubai riegádii nieida gean namma lei Jeriot. Jeriota bártnit ledje Ješer, Šobab ja Ardon. Go Asuba jámii, de Kaleb válddii áhkkan

Efrata, gii riegádahtii sutnje Hura. Hur sahkanahtii Uri, ja Uri sahkanahtii Besalela. Dasto Hesron válddii áhkkán Gileada áhči Makira nieidda. Hesron lei guhttalogijahkásaš go válddii Makira áhkkán, ja Makira riegádahtii sutnje Seguba. Segub sahkanahtii Jaira. Jair hálddašii guoktelogigolbma gávpoga Gileadis, muhto Gešur ja Aram válde Gileadis Havvot Jaira ja Kenata ja dan birasbáikkiid, oktiibuot guhttalogi gili. Buot dát ledje gullan Makira, Gileada áhči, bártniide. Go Hesron lei jápmán, de Kaleb válddii áhkkán Efrata, áhčis Hesrona leaska, ja son riegádahtii Kalebii Ašhura, Tekoa áhči. Hesrona vuosttašriegádeaddji Jerahmeela bártnit ledje Ram, vuosttašriegádeaddji, Buna, Oren, Osem ja Ahia. Jerahmeelis lei maiddái nubbi áhkká, Atara, gii lei Onama eadni. Jerahmeela vuosttašriegádeaddji Rama bártnit ledje Maas, Jamin ja Eker. Onama bártnit ledje Šammai ja Jada. Šammaja bártnit ledje Nadab ja Abišur. Abišura áhká namma lei Abihajil. Son riegádahtii Abišurii Ahbana ja Molida. Nadaba bártnit ledje Seled ja Appajim. Seled jámii mánáheapmin, Appajima bárdni lei Jiši. Jiši bárdni lei Šešan, ja Šešana bárdni lei Ahlai. Šammaja vielja Jada bártnit ledje Jeter ja Jonatan. Jeter jámii mánáheapmin, Jonatana bártnit ledje Pelet ja Sasa. Buot dát ledje Jerahmeela nális. Šešanis eai lean bártnit, dušše nieiddat. Sus lei egyptalaš šlávva gean namma lei Jarha. Šešan attii Jarhai nieiddas áhkkán. Son riegádahtii sutnje Attaja. Attai sahkanahtii Natana, ja Natan sahkanahtii Sabada. Sabad sahkanahtii Eflala, ja Eflal sahkanahtii Obeda. Obed sahkanahtii Jehu, ja Jehu sahkanahtii Asarja. Asarja sahkanahtii Helesa, ja Heles sahkanahtii Elasa. Elasa sahkanahtii Sismaja, ja Sismai sahkanahtii Šalluma. Šallum sahkanahtii Jekamja, ja Jekamja sahkanahtii Elišama. Kalebis, Jerahmeela vieljas, lei bárdni Meša, su vuosttašriegádeaddji, Sifa áhčči. Meša bárdni lei Mareša, Hebrona áhčči. Hebrona bártnit ledje Korah, Tappuah, Rekem ja Šema. Šema sahkanahtii Rahama, Jorkoama áhči, ja Rekem sahkanahtii Šammaja. Šammaja bárdni lei Maon, ja Maon šattai Bet-Sura áhččin. Kaleba liigeáhkká Efa riegádahtii Harana, Mosa ja Gasesa, ja Haran sahkanahtii Gasesa. Johdaja bártnit ledje Regem, Jotam, Gešan, Pelet, Efa ja Šaaf. Kaleba liigeáhkká Maaka riegádahtii Šebera ja Tirhana. Son riegádahtii maiddái Šaafa, Madmanna áhči, ja Ševa, Makbena ja Gibeá áhči. Kaleba nieida lei Aksa. Dát ledje Kaleba nális. Efrata vuosttašriegádeaddji Hura bártnit ledje Šobal, Kirjat-Jearima áhčči, Salma, Betlehema áhčči, ja Haref, Bet-Gadera áhčči. Šobala, Kirjat-Jearima áhči, nális lei maid Reaja ja bealli manahatlaččain. Sogat mat surggiidedje Kirjat-Jearimis, ledje jeterlaččat, putlaččat, šumaláččat ja mišraláččat, ja sis surggiidedje soralachčat ja eštaolláččat. Salma, Betlehema áhči, nális ledje netofalachčat, Atrot Bet-Joab ja bealli manahatlaččain, namalassii soralachčat ja seferlachčaid sogat mat ásse Jabesis: Tiraláččat, šimaláččat ja sukalachčat. Dát ledje dat kenlachčat geat surggiidedje Hammatis, Rekaba soga máttus.

Vuosttaš Muitalusaid girji
Davida sohka Hebronis Davidii riegádedje Davidii guhtta bártni. Vuosttašriegádeaddji lei Amnon gean eadni lei jisreellaš Ahinoam, nubbi Daniel gean eadni lei karmellaš Abigajil, goalmmát Absalom gean eadni lei Gešura gonagasa Talmaja nieida Maaka, njealját Adonia gean eadni lei Haggit, vidát Šefatja gean eadni lei Abital, ja gudát Jitream gean eadni lei Davida áhkká Eglá. Dát guhtta bártni riegádedje sutnje Hebronis gos son ráddii čieža jagi ja guhtta mánu. Jerusalemis son ráddii golbmalogigolbma jagi. Jerusalemis Davidii riegádedje Šima, Šobab, Natan ja Salomo – dán njealljása eadni lei Ammiela nieida Bat-Šua – ja ovcci eará bártni: Jibhar, Elišua, Elifelet, Nogah, Nefeg, Jafia, Elišama, Eljada ja Elifelet. Dát buohkat ledje Davida bártnit, earret daid bártniid geaid liigeáhkát riegádahtte. Sis lei oabbá, Tamar. Salomo bárdni lei Rehabeam, su bárdni lei Abia, su Asa, su Jošafat, su Joram, su Ahasja, su Joaš, su Amasja, su Asarja, su Jotam, su Ahas, su Hiskia, su Manasse, su Amon ja su Jošia. Jošia bártnit ledje Johanan, vuosttašriegádeaddji, nubbi Jojakim, goalmmát Sidkia ja njealját Šallum. Jojakima bártnit ledje Jekonja ja Sidkia. Jekonjas gii elii fánjavuodas, ledje bártnit Šealtiel, Malkiram, Pedaja, Šenassar, Jekamja, Hošama ja Nedabja. Pedaja bártnit ledje Serubbabel ja Šimi. Serubbabela bártnit ledje Mešullam ja Hananja – sudno oabbá lei Šelomit – ja eará vihtta bártni Hašuba, Ohel, Berekja, Hasadja ja Jušab-Hesed. Hananja bártnit ledje Pelatja, Jesaja, Refaja, Arnan, Obadja ja Sekanja. Šekanja bártnit ledje guhtta: Šemaja, Hattuš, Jigal, Bariah, Nearja ja Šafat. Nearja bártnit ledje golbma: Eljoenai, Hiskia ja Asrikam. Eljoenaja bártnit ledje čieža: Hodavja, Eljašib, Pelaja, Akkub, Johanan, Delaja ja Anani.

Vuosttaš Mitalusaid girji
Juda sohkalogahallan joatkása
Juda bártnit ledje Peres, Hesron, Karmi, Hur ja Šobal. Šobala bárdni Reaja sahkanahtii Jahata, ja Jahat sahkanahtii Ahumai ja Lahada. Dát ledje soralachčaid sogat. Dát leat Etama bártnit: Jisreel, Jišma ja Jidbaš – sin oappá namma lei Haslelponi – ja Penuel, Gedora áhčči ja Eser, Huša áhčči. Dát ledje Hura, Efrata vuosttašriegádeaddji ja Betlehema áhči, bártnit. Ašhuris,

Tekoa áhčis, ledje guokte áhká, Hela ja Naara. Naara riegádahtii sutnje Ahussama, Hefera, Temni ja Ahaštara. Dát ledje Naara bártnit. Hela bártnit ledje Seret, Sohar, Etnan ja Kos. Kos sahkanahhtii Anuba ja Hassobeba ja lei daid sogaid máddu mat surggiidedje Aharhelis, Haruma bártnis. Jabes adnojuvvui alit árvvus go su vieljat. Su eadni gohčui su Jabesin ja dajai: “Mun riegádahtten su bákčasiin.” Jabes čuorvvui Israela Ipmila ja dajai: “Vare don buressivdnidivččet mu ja viiddidivččet mu eatnama, divttášit iežat gieda doarjut mu ja vealtadivččet mu lihkuhisvuodas ja bákčasis.” Ja Ipmil ollašuhtii dan maid son ánuhii. Kelub, Šuha viellja, sahkanahhtii Mehira, Eštona áhči. Ešton sahkanahhtii Bet-Rafa, Paseaha ja Tehinna, Ir-Nahaša áhči. Dát ledje rekalaččat. Kenasa bártnit ledje Otniel ja Seraja, ja Otniela bártnit ledje Hatat ja Meonotai. Meonotai sahkanahhtii Ofra, ja Seraja sahkanahhtii Joaba, Ge-Harašima soga máttu; sii ledje duojárat. Kaleba, Jefunne bártni, bártnit ledje Ir, Ela ja Naam, ja Ela bárdni lei Kenas. Jehallelela bártnit ledje Sif, Sifa, Tirja ja Asarel. Esra bártnit ledje Jeter, Mered, Efer ja Jalon. Jeter sahkanahhtii Mirjama, Šammaja ja Jišbaha, Eštemoa áhči. Su áhkká gii gulai Juda čerdii, riegádahtii Jereda, Gedora áhči, Hebera, Soko áhči, ja Jekutiela, Sanoaha áhči. Meredis ledje bártnit maiddái farao nieiddain Bitjain, gean son lei váldán áhkkán. Hodia lei váldán áhkkán Nahama oappá, ja su bártnit ledje garemlaš Delia, Keila áhčči, ja maakalaš Eštemoa. Šimona bártnit ledje Amnon, Rinna, Ben-Hanan ja Tilon. Jiši bárdni lei Sohet. Juda bártni Šela nális ledje Er, Leka áhčči, Lada, Mareša áhčči, ja Bet-Ašbea liidnegoddiid sogat, ja maiddái Jokim ja Koseba olbmát ja Joaš ja Saraf geat ledje ássan Moabis ja dasto máhccan Betlehemii. Dát leat dološ muitalusat. Sii ledje láirálihttedahkkit. Sii ásse Netaimis ja Gederas ja barge gonagasa bálvleadđjin. Simeona bártnit ledje Nemuel, Jamin, Jarib, Serah ja Saul. Saula bárdni lei Šallum, su bárdni Mibsam ja su Mišma. Mišma bártnit ledje Hammuel, Sakkur ja Šimi. Šimis ledje guhttanuppelohkái bártni ja guhtta nieidda, muhto su vieljain eai lean mánga maná. Danin sin sohka ii šaddan nu stuorisin go Juda sohka. Sii ásse Beer Šebas, Moladas ja Hasar Šualis, Bilhas, Esemis ja Toladis, Betuelis, Hormas ja Siklagis, Bet-Markabotis, Hasar Susimis, Bet-Biris ja Šaarajimis. Dát ledje sin gávpogat gitta dassázii go David šattai gonagassan, ja sin ledje maiddái daid birasbáikkkit. Sii ásse maiddái Etamis, Ajinis, Rimmonis, Tokenis ja Ašanis, dán vida gávpogis, ja buot dain báikkiin mat ledje daid gávpogiid birra, gitta Baala rádjái. Dát ledje sin ássanbáikkkit, ja dát lei sin sohkalogahallan. Mešobab, Jamlek ja Joša, Amasja bárdni, Joel, Jehu – su áhčči lei Jošibja, su Seraja, su Asiel; viidáseappot Eljoenai, Jaakoba, Ješohaja, Asaja, Adiel, Jesimiel, Benaja ja Sisa – su áhčči lei Šifi, su áhčči Allon, su Jedaja, su Šimri, su Šemaja. Dás namahuvvon olbmát ledje sogaideaset oaivámuččat, ja sin bearrašat sturro sakka. Danin sii vulge Gedora guvlui, leagi nuorttabeallái, ochat guhtuneatnamiid smávvaomiidasaset. Doppe sii gávdne šattolaš ja buriiid guhtuneatnamiid. Eanan lei viiddis, ja doppe lei jaskat ja muossái. Dat geat ásse doppe ovdal, ledje hamlaččat. Dat geaid namat leat dása čállojuvvon, bohte dan áigge go Hiskia lei Juda gonagassan, ja sii billistedje hamlaččaid godiid ja ássanbáikkiid mat doppe ledje. Sii duššadedje sin ja ásse sin eatnamii, danin go doppe lei guhtuneanan smávvaomiide. Muhtumat sis, vihttačuodi Simeona čeardda olbmá, manne Seira várreatnamii, ja sin njunnošis ledje Jiši bártnit Pelatja, Nearja, Refaja ja Ussiel. Sii duššadedje mañimus amaleklaččaid bázahasa ja ássat doppe veláge. Vuosttaš Muitalusaid girji Jordana nuorttabeale čearddat Ja velá Rubena, Israela vuosttašriegádeaddji, bártnit. Ruben lei vuosttašriegádeaddji, muhto go son heahppásuhtii áhčis oaddinsaji, de su vuosttašriegádeami vuoigatvuohta addojuvvui Israela bártni Josefa bártniide, iige Ruben adnojuvvo vuosttašriegádeaddjin. Juda lei fámoleamos vieljaidis gaskkas, ja sus surggiidii oaivámuš, muhto vuosttašriegádeami vuoigatvuohta gulai Josefii. Israela vuosttašriegádeaddji Rubena bártnit ledje Henok, Pallu, Hesron ja Karmi. Joela bárdni lei Šemaja, su bárdni Gog, su Šimi, su Mika, su Reaja, su Baal ja su Beera, gean Assyria gonagas Tiglat-Pileser doalvvui fángavuhtii. Son lei dalle Rubena čeardda oaivámuš. Sohkalogahallamis ledje sogaid mielde namuhuvvon Jeiel gii lei oaivámuš, Sakarja ja Bela gean áhčči lei Asas, Joela bártni Šema bárdni. Rubenlaččat ásse Aroeris ja gitta Nebo ja Baal-Meona rádjái. Nuorttas guvlui sis ledje siiddat dan meahci rádjái mii álgá Eufreateanu gáttis; sis ledje Gileadis ollu oamit. Saula áigge sii sohte hagarlaččaiguin, vuite sin ja ásse sin ássansajiide miehtá Gileada nuortaosiid. Gadlaččat ásse rubenlaččaid buohta Bašanis gitta Salka rádjái. Sin oaivámuš lei Joel, dasto Šafam ja de Janai, Bašana duopmár. Sin čearda juohkásii Mikaela, Mešullama, Šeba, Joraja, Jakana, Sia ja Ebera bearrašiidda. Dát čieža máttu ledje Abihajila, Huri bártni, bártnit; Abihajila áddjá lei Jaroah, su áhčči Gilead, su Mikael, su Ješišai, su Jahdo ja su Bus. Ahi, Abdiela bárdni, Guni áddjut, lei dáid bearrašiid oaivámuš.

Sii ásse Gileadis ja Bašanis ja daid giliin ja buot Sarena guohtuneatnamiin nu guhkás go dat olle. Sii čállojuvvojedje buohkat sohkalogahallamii dan áigge go Jotam lei Juda gonagassan ja Jeroboam Israela gonagassan. Rubenlaččat, gadlaččat ja Manasse čeardebealle ledje hárvánan soahteolbmát, geaid vearyun lei galba, miehkki ja dávgi. Sin soahteveagas ledje njealljeloginjealljeduhát čiežačuodiguhttalogi olbmá. Go sii soahttájedje hagarlaččaiguin ja Jeturiin, Nafisiin ja Nodabiin, de Ipmil veahkehii sin, ja nu sii vuite hagarlaččaid ja buohkaid geat ledje dahkan singuin lihtu. Soadis sii čurvo Ipmilii, ja son gulai sin rohkosa, danne go sii dorvvastedje sutnje. Sii válde vašálaččaideaset omiin vihttalogiduhát kamela, guoktečuodivihttalogiduhát sávzza ja guokteduhát ásená ja vel čuodiduhát olbmo. Olusat gahčče, danin go soahti lei Ipmila soahti. Dasto sii ásse dain eatnamiin maid ledje váldán, gitta dassázi go dolvojuvvojedje fávgavuhtii. Manasse čeardebealle ásai Bašanis gitta Baal-Hermona, Senira ja Hermonvári rádjái. Sii ledje eatnagat, ja sin bearrašiid oaivámuččat ledje Efer, Jiši, Eliel, Asriel, Jeremia, Hodavja ja Jahdiel. Sii buohkat ledje beakkán soahteolbmát ja bearrašiiddiset oaivámuččat. Dát olbmát goit hilgo áhččiideaset Ipmila ja bálvališgohte seammá ipmiliid go dat álbmogat, maid Ipmil lei duššadan sin ovddas. Danin Israela Ipmil gohccáhi Assyria gonagassas Pulas dahjege Tiglat-Pileseris jurdaga doalvut álbmoga fávgavuhtii, namalassii rubenlaččaid, gadlaččaid ja Manasse čeardebealle. Son doalvvui sin Halahii, Haborii ja Gosanjoga gáddái, ja doppe sii leat velá dálge. Vuosttaš Muitalusaid girji Levi sohka Levi bártnit ledje Geršom, Kehat ja Merari. Kehata bártnit ledje Amram, Jishar, Hebron ja Ussiel. Amrama mánát ledje Aron, Moses ja Mirjam. Arona bártnit ledje Nadab, Abihu, Elasar ja Itamar. Elasar sahkanahhtii Pinehasa, ja Pinehas sahkanahhtii Abišua. Abišua sahkanahhtii Bukki, ja Bukki sahkanahhtii Ussi. Ussi sahkanahhtii Serahja, ja Serahja sahkanahhtii Merajota. Merajot sahkanahhtii Amarja, ja Amarja sahkanahhtii Ahituba. Ahitub sahkanahhtii Sadoka, ja Sadok sahkanahhtii Ahimaasa. Ahimaas sahkanahhtii Asarja, ja Asarja sahkanahhtii Johanana. Johanana sahkanahhtii Asarja. Asarja bálvalii báhppan tempelis maid Salomo huksii Jerusalemii. Asarja sahkanahhtii Amarja, ja Amarja sahkanahhtii Ahituba. Ahitub sahkanahhtii Sadoka, ja Sadok sahkanahhtii Šalluma. Šallum sahkanahhtii Hilkia, ja Hilkia sahkanahhtii Asarja. Asarja sahkanahhtii Seraja, ja Seraja sahkanahhtii Josadaka. Josadak gulai daidda olbmuid geaid Hearrá divttii Nebukadnesara doalvut fávgavuhtii dalle go son válddii Juda ja Jerusalemá. Levi bártnit ledje Geršom, Kehat ja Merari. Geršoma bártnit ledje Libni ja Šimi. Kehata bártnit ledje Amram, Jishar, Hebron ja Ussiel. Merari bártnit ledje Mahli ja Muši. Dát leat levilaččaid sogat namahuvvon máttuideaset mielde: Geršoma bárdni lei Libni, su bárdni Jahat, su Simma, su Joah, su Iddo, su Serah ja su Jeotrai. Kehata bárdni lei Amminadab, su bárdni Korah, su Assir, su Elkana, su Ebjasaf, su Assir, su Tahat, su Uriel, su Ussia ja su Saul. Elkana bártnit ledje Amasai ja Ahimot, Ahimota bárdni lei Elkana, su bárdni Sofai, su Nahat, su Eliab, su Jeroham, su Elkana ja su Samuel. Samuela vuosttašriegádeaddji lei Joel, ja su nubbi bárdni lei Abia. Merari bárdni lei Mahli, su bárdni Libni, su Šimi, su Ussa, su Šima, su Haggia ja su Asaja. Tempellávlut Dát leat dat geaid David bijai atnit fuola lávlumis Hearrá viesus, go árka lei biddjojuvvon dohko sadjásis. Ovdal go Salomo huksii Hearrá viesu Jerusalemii, de sii bálvaledje lávlun almmustusgoadi ovddas, ja sii doaimmahedje bálvalusaset nugo lei áshuvvon. Dát leat dat geat bártniideasetguin atne fuola dán bálvalusas: Kehata sogas: Lávlun lei Heman, Joela bárdni; su áddjá lei Samuel, su áhčči Elkana, su Jeroham, su Eliel, su Toah, su Sif, su Elkana, su Mahat, su Amasai, su Elkana, su Joel, su Asarja, su Sefanja, su Tahat, su Assir, su Ebjasaf, su Korah, su Jishar, su Kehat, su Levi ja su Israel. Hemana olgeš bealde čuoččui su lávlunguoibmin Asaf, Berekja bárdni; su áddjá lei Šima, su áhčči lei Mikael, su Maaseja, su Malkia, su Etni, su Serah, su Adaja, su Etan, su Simma, su Šimi, su Jahat, su Geršom ja su Levi. Gurut bealde su lávlunguoibmin čuoččui Etan gii lei Merari nális. Etan lei Kiši bárdni; su áddjá lei Abdi ja su áhčči Malluk. Malluka áhčči lei Hašabja, su Amasja, su Hilkia, su Amsi, su Bani, su Šemer, su Mahli, su Muši, su Merari ja su Levi. Eará levilaččat Sin vieljat, eará levilaččat, ledje biddjojuvvon juohkelágán bálvalussii bassibáikkis, Ipmila viesus. Muhto dušše Aron ja su bártnit ožžo oaffaruššat oaffariid boaldinoaffaráltára ja suovasáltára alde. Sii doaimmahedje buot bargguid basimus boaššus ja soabahedje Israela suttuid, aiddo nugo Ipmila bálvaleddji Moses lei gohččon. Arona bárdni lei Elasar, su bárdni Pinehas, su Abišua, su Bukki, su Ussi, su Serahja, su Merajot, su Amarja, su Ahitub, su Sadok ja su Ahimaas. Levilaččaid gávpogat Dát leat levilaččaid ássansajit ja siiddat mat sis ledje sin iežaset eatnamiin. Dat Arona nális geat gulle Kehata sohki, ožžo árbeoassin Juda čeardda eatnamis Hebrona gávpoga ja guohtuneatnamiid dan birra, muhto gávpoga bealdoeatnamat ja dasa gullelaš gilit

addojuvvojedje Kalebii, Jefunne bárdnái. Arona nállái addojuvvojedje dorvogávpogat Hebron, Libna, Jattir, Eštemoa, Hilen, Debir, Ašan ja Bet-Semeš, buot oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Benjamina čeardda eatnamiin sii ožžo Geba, Alemeta ja Anatota, buot oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Arona nális ledje sogaideaset logu mielde oktiibuot golbmanuppelohkáí gávpoga oktan daid guohtuneatnamiiguin. Eará Kehata náli sogat ožžo vuorbádeamis logi gávpoga Manasse čeardabeales. Geršoma náli sogat ožžo golbmanuppelohkáí gávpoga Isaskara čearddas, Ašera čearddas, Naftali čearddas ja Manasse čearddas Bašanis. Eará Merari náli sogat ožžo vuorbádeamis guoktenuppelohkáí gávpoga Rubena, Gada ja Sebulona čearddain. Israellaččat adde levilaččaide dáid gávpogiid oktan daid guohtuneatnamiiguin. Sidjiide vuorbáduvvojedje Juda, Simeona ja Benjamina čearddain dat gávpogat mat dás leat namahuvvon. Muhtin Kehata náli sogat ožžo gávpogiid Efraima čearddas. Sidjiide addojuvvojedje dát dorvogávpogat: Sikem Efraima várreeatnamis, Geser, Jokmeam, Bet-Horon, Ajalon ja Gat-Rimmon, buot oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Manasse čeardabeales sidjiide addojuvvojedje Aner ja Bileam, guktot oktan guohtuneatnamiiddisetguin. Buot dáid Kehata náli sogat ožžo. Geršoma náli sogat ožžo Manasse čeardabeale eatnamiin Golana Bašanis oktan guohtuneatnamiiguin ja Aštarota oktan guohtuneatnamiiguin. Isaskara čeardda eatnamiin sii ožžo Kedeša, Daberata, Ramota ja Anema, buot oktan daid guohtuneatnamiiguin. Ašera čeardda eatnamiin sii ožžo Mašala, Abdona, Hukoka ja Rehoba, buot oktan daid guohtuneatnamiiguin. Naftali čeardda eatnamiin sii ožžo Kedeša Galileas ja vel Hammona ja Kirjatajima, buot oktan daid guohtuneatnamiiguin. Eará Merari náli sogat ožžo Sebulona čeardda eatnamiin Rimmona ja Tabora, guktuid oktan daid guohtuneatnamiiguin. Jordana nuorttabealde, Jeriko buohta, dat ožžo Rubena čeardda eatnamiin Besera mii lea meahcis, Jahsa, Kedemota ja Mefaata, buot oktan daid guohtuneatnamiiguin, ja vel Gada čeardda eatnamiin Ramota Gileadis, Mahanajima, Hešbona ja Jasera, buot oktan daid guohtuneatnamiiguin. Vuosttaš Muitalusaid girji Isaskara sohka Isaskara njeallje bártni ledje Tola, Pua, Jašub ja Šimron. Tola bártnit ledje Ussi, Refaja, Jeriel, Jahmai, Jibsam ja Samuel. Sii ledje bearrašiiddiset oaivámuččat ja jálus soahteolbmát. Davida áigge sin lohku lei guoktelogiguokteduhát guhttačuodi. Ussi bárdni lei Jisrahja, ja su bártnitgis Mikael, Obadja, Joel ja Jiššia. Dát viidas ledje buohkat bearrašiiddiset oaivámuččat. Sohkalogahallamiid mielde sin sogain ledje golbmalogiguhttauhát soahteolbmát; sis ledje oainnat ollu áhkát ja mánát. Maiddáí eará isaskarlaččat ledje jálus soahteolbmát. Sohkalogahallamiin sii ledje oktiibuot gávccilogičiežaduhát olbmá. Benjamina golbma bártni ledje Bela, Beker ja Jediael. Bela bártnit ledje Esbon, Ussi, Ussiel, Jerimot ja Iri; dát viidas ledje bearrašiiddiset oaivámuččat ja jálus soahteolbmát. Sohkalogahallamiin sii ledje guoktelogiguokteduhát golbmaloginjeallje olbmá. Bekera bártnit ledje Semira, Joaš, Elieser, Eljoenai, Omri, Jeremot, Abia, Anatot ja Alemet. Buot dát ledje Bekera bártnit, bearrašiiddiset oaivámuččat ja jálus soahteolbmát. Sohkalogahallamiid mielde sii ledje guoktelogiguokteduhát guoktečuodi olbmá. Jediaela bárdni lei Bilhan, ja Bilhana bártnit ledje Jeuš, Benjamin, Ehud, Kenaana, Setan, Taršiš ja Ahišahar. Buot dát Jediaela bártnit ledje bearrašiiddiset oaivámuččat ja jálus soahteolbmát. Sin nális ledje čiežanuppelohkáiduhát guoktečuodi soahteolbmá. Šufam ja Hufam ledje Ira bártnit, ja Hušim lei Ahera bárdni. Naftali bártnit ledje Jahasiel, Guni, Jeser ja Šallum. Sii ledje Bilha nális. Manasse bártnit geaid su aramealaš liigeáhká riegádahtii, ledje Asriel ja Makir gii šattai Gileada áhččin. Makir válddii áhkán Hufama ja Šufama oappá gean namma lei Maaka. Makira nubbi bárdni lei Selofhad, geasa riegádedje dušše nieiddat. Maaka, Makira áhká, riegádahtii bártni ja gohčodii su Perešin; Pereša vielja namma lei Šereš, ja su bártnit ledje Ulam ja Rekem. Ulama bárdni lei Bedan. Dát lei Gileada, Makira bártni, Manasse áddjuba, nálli. Su oabbá Hammoleket riegádahtii Išhoda, Abiesera ja Mahla. Šemida bártnit ledje Ahjan, Šekem, Likhi ja Aniam. Efraima bárdni lei Šutelah, su bárdni Bered, su Tahat, su Elada, su Tahat, su Sabad ja su Šutelah. Efraima bártnit ledje maiddáí Eser ja Elad. Soai gottáhalaiga muhtun gatlaš olbmáide geat ledje riegádan dan eatnamis, go soai leigga vuolgán rievídit sin omiid. Sudno áhčči Efraim moraštii bártnisguoktá guhká, ja su fuolkkit bohte jeddet su. De son fas veallái áhkáinis gii šattai áhpeheapmin ja riegádahtii bártni. Efraim bijai bárdnái namman Beria, dainna go son lei riegádan su bearraša lihkuhisvuoda áigge. Su nieida lei Šeera gii huksii Vuolit ja Bajit Bet-Horona ja Ussen Šeera. Beria bárdni lei Refah, su Rešef, su Telah, su Tahan, su Ladan, su Ammihud, su Elišama, su Nun ja su Josua. Sin opmodagat ja ássanbáikkít ledje Betel ja dan birasbáikkít, nuortan Naaran, oarjin Geser ja dan birasbáikkít ja vel Sikem ja dan birasbáikkít gitta Aja ja dan birasbáikkiid rádjái. Manasse

čearda hálddašii Bet-Šeana, Taanaka, Megiddo ja Dora ja buot daid birasbáikkiid. Dáin gávvgogiin ášai Josefa, Israela bártni, nálli. Ašera bártnit ledje Jimna, Jišva, Jišvi ja Beria. Sin oabbá lei Serah. Beria bártnit ledje Heber ja Malkiel gii šattai Birsajita áhččin. Heber sahkanahtii Jafleta, Šemera ja Hotama. Sin oabbá lei Šua. Jafleta bártnit ledje Pasak, Bimhal ja Ašvat. Šemera bártnit ledje Rohga, Hubba ja Aram. Su vielja Hotama bártnit ledje Sofah, Jimna, Šeleš ja Amal. Sofaha bártnit ledje Suah, Harnefer, Šual, Beri, Jimra, Beser, Hod, Šamma, Šilša, Jitran ja Beera. Jetera bártnit ledje Jefunne, Pispa ja Ara. Ulla bártnit ledje Arah, Hanniel ja Rišja. Buot dát ledje Ašera nális, bearrašiiddiset oaivámuččat, jálus välljosohteolbmát, njunnošat oaivámuččaid gaskkas. Sohkalogahallamiid mielde Ašera čearddas ledje guoktelogiguhttaduhát soahteolbmá. Vuosttaš Muitalusaid girji

Benjamina sohka Benjamina vuosttašriegádeaddjin riegádii Bela, nubbi bárdni lei Ašbel, goalmmát Ahrah, njealját Noha ja vidát Rafa. Bela bártnit ledje Addar, Gera, Abihud, Abišua, Naaman, Ahia, Gera, Šefufan ja Huram. Ehuda bártnit geat ledje bearrašiiddiset oaivámuččat Gebas ja šadde sirdásit Manahatii, ledje Naaman, Ahia ja Gera. Gera doalvvui sin Manahatii; son sahkanahtii Ussa ja Ahihuda. Maŋŋil go Šaharajim lei vuolggahan eret áhkáidis Hušima ja Baara, de su áhká Hodeš riegádahtii sutnje Moaba eatnamis Jobaba, Sibja, Meša, Malkama, Jeusa, Sakeja ja Mirma. Dát su bártnit šadde bearrašiiddiset oaivámužžan. Hušim lei riegádahttan sutnje Abituba ja Elpaala. Elpaala bártnit ledje Eber, Mišam ja Šemer gii huksii Ono ja Loda ja dan birasgávvgogiid. Beria ja Šema leigga bearrašiiddiska oaivámuččat Ajalonis. Soai ájiiga Gata ássiid báhtarussii; Šašak ja Jeroham, Sebadja, Arad, Eder, Mikael, Jišpa ja Joha ledje Beria bártnit. Sebadja, Mešullam, Hiski, Heber, Jišmerai, Jislia ja Jobab ledje Elpaala bártnit. Jakim, Sikri, Sabdi, Eljoenai, Silletai, Eliel, Adaja, Beraja ja Šimrat ledje Šema bártnit. Jišpan, Eber, Eliel, Abdon, Sikri, Hanan, Hananja, Elam, Antotia, Jifdeja ja Penuel ledje Šašaka bártnit. Šamšerai, Šeharja ja Atalja, Jaarešja, Elia ja Sikri ledje Jerohama bártnit. Sii ledje sogaideaset oaivámuččat bearrašiid mielde logahallojuvvon; sii ásse Jerusalemis. Gibeona vuodđudeaddji Jeiel ášai Gibeonis; su áhká namma lei Maaka. Su bártnit ledje Abdon, vuosttašriegádeaddji, Sur, Kiš, Baal, Ner, Nadab, Gedor, Ahjo, Seker ja Miklot. Miklot sahkanahtii Šima. Vieljaideaset láhkái sii ásse Jerusalemis. Ner sahkanahtii Kiša, Kiš sahkanahtii Saula, Saul sahkanahtii Jonatana, Malkišua, Abinadaba ja Ešbaala. Jonatana bárdni lei Merib- Baal, ja Merib- Baal sahkanahtii Mika. Mika bártnit ledje Piton, Melek, Tarea ja Ahas. Ahas sahkanahtii Joadda, ja Joadda sahkanahtii Alemeta, Asmaveta ja Simri. Simri sahkanahtii Mosa, ja Mosa sahkanahtii Bina. Su bárdni lei Rafa, su Elasa, su Asel. Aselis ledje guhtta bártni. Sin namat ledje Asrikam, vuosttašriegádeaddji, Ismael, Šearja, Asarja, Obadja ja Hanan; sii buohkat ledje Asela bártnit. Su vielja Ešeka bártnit ledje Ulam, vuosttašriegádeaddji, nubbi bárdni lei Jeuš ja goalmmátgis Elifelet. Ulama bártnit ledje jálus soahteolbmát, roahkkadis dávgebáhčit. Sis ledje ollu bártnit ja áddjubat, oktiibuot čuođivihhtalogi. Sii buohkat ledje Benjamina nális. Vuosttaš Muitalusaid girji

Jerusalema ássit Ná buot israellaččat leat logahallojuvvon sogaid mielde, ja namat leat čállojuvvon Israela gonagasaid girjái. Juda ássit dolvojuvvodje Babylonii oskkáldasmeahttunvuodaset dihte. Vuosttamuččat geat máhce gávvgogiiddáseaset ja opmodagaidasaset, ledje báhpat, levilaččat, tempelbálvleaddjit ja eará israellaččat. Jerusalemii ásse Juda, Benjamina, Efraima ja Manasse čearddaid olbmot. Juda čeardda olmmoš lei Utai, Ammihuda bárdni; su áddjá lei Omri, su áhčči Imri ja su áhčči Bani, gii lei Juda bártni Peresa nális. Seamma čerdii gulai šelalaš Asaja, áhčis vuosttašriegádeaddji, su bártnit ja serahlaš Jeuel. Juda čeardda olbmot ledje guhttačuođiovccilogi. Benjamina čeardda olbmot ledje Sallu gean áhčči lei Mešullam, Hassenua bártni Hodavja bárdni, Jibneja, Jerohama bárdni, Ela, Mikri bártni Ussi bárdni, ja Mešullam gean áhčči lei Šefatja, Jibnia bártni Reuela bárdni; dán čeardda olbmot ledje sohkalogahallamiid mielde ovccičuođi vihhtalogiguhtta. Sii buohkat ledje bearrašiiddiset oaivámuččat. Báhpat: Jedaja, Jojarib, Jakin ja Asarja, Hilkia bárdni, Ipmila tempela hoavda; su áddjá lei Mešullam, su áhčči lei Sadok, su Merajot ja su Ahitub. Báhpaid gulle maid Adaja, Jerohama bárdni, gean áddjá lei Pašhur, Malkia bárdni, ja vel Masai, Adiela bárdni; su áddjá lei Jahsera, su áhčči Mešullam, su Mešillemot ja su Immer. Sii ledje oktiibuot duháčiežačuođiguhttalogi, bearrašiiddiset oaivámuččat, buohkat dohkálaččat bálvalit Ipmila tempelis. Levilaččat: Šemaja, Haššuba bárdni. Su áddjá lei Asrikam, Hašabja bárdni Merari sogas; Bakbakkar, Hereš, Galal ja Mattanja, Mika bárdni, Asafa bártni Sikri áddjut; Obadja, Šemaja bárdni, Jedutuna bártni Galala áddjut, ja vel Berekja, Asa bárdni, Elkana áddjut, su gii ášai netofalaččaid giliin. Uksafávttat ledje Šallum, Akkub, Talmon ja Ahiman. Šallum lei sin oaivámuš, ja sin

fáktensadji lei dego ovdalge nuortta bealde, Gonagasa poartta guoras. Sii ledje fákten levilaččaid siidda. Šallum, Kore bárdni, Koraha bártni Ebjasafa áddjut, ja dat geat gulle su sohki, korahlaččaide, bálvaledje goadi šielbmáfáktan. Sin áhčit ledje dolin fákten Hearrá siidda uvssa, ja Pinehas, Elasara bárdni, lei dalle sin oaivámuš, ja Hearrá lei suinna. Sakarja, Mešelemja bárdni, lei almmustusgoadi uksafákta. Dát geat ledje välljejuvvon fáktet šielmmáid, ledje guoktečuodiguoktenuppelohká, ja sii ledje čállojuvvon sohkalogahallamiidda iežaset giliin. David ja oaidni Samuel leigga bidjan sin bálvalit bistevaččat. Sii ja sin bártnit fáktejedje vurrolagaid Hearrá viesu, goahteviesu, poarttaid. Uksafávttat fáktejedje njealji almmiguovllu – nuortti, oarjji, davi ja luli – beale poarttaid, ja sin soga olbmát galge boahit giliineaset veahkehit sin vurrolagaid ain čieža beaivái. Uksafávttaid njeallje oaivámučča geat ledje levilaččat, bálvaledje bistevaččat. Sii atne fuola Ipmila viesu gámmáriin ja vuorkkáin. Sii idjadedje Ipmila tempela lahka, danin go sii galge fáktet dan ja rahpat poarttaid juohke idida. Muhtumat sis atne fuola lihtiin mat adnojuvvojedje ipmilbálvalusas, ja sii galge lohkat daid álo go sii bukte daid ja go dolvo daid eret. Earátgis galge atnit fuola dábalaš lihtiin ja bassibáikki eará lihtiin ja geahččat bearrái nisojáfuid, viinni, oljju, suovvasiid ja hádjaávdnasiid. Muhtun báhpaid bargun lei ráhkadit njálggahájat vuodasiid. Levilaš Mattitjai, korahlaš Šalluma vuosttašriegádeaddjái, lei oskkilduvvon láibbi ráhkadeapmi, ja muhtun levilaš Kehata soga olbmát galge geahččat bearrái oaffarláibbiid ja buktit daid ovdan juohke sabbaha. Tempellávlut ledje levilaš bearrašiid oaivámuččat, ja sii ásse tempela gámmáriin, danin go sii bálvaledje beivviid ja ijaid. Dát ledje levilaš bearrašiid oaivámuččat, buot oaivámuččat logahallojuvvon sohkalogahallamiid mielde. Sii ásse Jerusalemis. Saula sohka Gibeona vuoddudeaddji Jeiel ásaí Gibeonis. Su áhká namma lei Maaka, ja su bártnit ledje Abdon, vuosttašriegádeaddji, Sur, Kiš, Baal, Ner, Nadab, Gedor, Ahjo, Sakarja ja Miklot. Miklot sahkanahtii Šimama. Sii ásse Jerusalemis ovttaš vieljaideasetguin. Ner sahkanahtii Kiša, Kiš sahkanahtii Saula ja Saul sahkanahtii Jonatana, Malkišua, Abinadaba ja Ešbaala. Jonatana bárdni lei Merib-Baal, ja Merib-Baal sahkanahtii Mika. Mika bártnit ledje Piton, Melek, Tahrea ja Ahas. Ahas sahkanahtii Jara, ja Jara sahkanahtii Alemeta, Asmaveta ja Simri. Simri sahkanahtii Mosa, ja Mosa sahkanahtii Bina gean bárdni lei Refaja. Refaja bárdni lei Elasa ja Elasa bárdni lei Asel. Aselis ledje guhtta bártni: Asrikam, vuosttašriegádeaddji, Ismael, Šearja, Asarja, Obadja ja Hanan. Dát ledje Asela bártnit.

Vuosttaš Muiltalusaid girji

Saul jápmá Filistalaččat soahttájedje israellaččaiguin. Israellaččat báhtaredje sis, ja ollugat gahčče Gilboavárrái. Filistalaččat jukse Saula ja su bártniid ja godde Jonatana, Abinadaba ja Malkišua, Saula bártniid. Soahti Saula birra šattai garasin. Dávgebáhččit áice su, ja son hávváduvai. Dalle Saul dajai vearjoguoddásis: “Rohtte miehki ja rehtte mu! Muđui duot birračuohpakeahtes olbmát bohtet ja meannudit muinna bahás.” Muhto go vearjoguoddi ii duostan dahkat dan, de Saul ieš rohttii miehki ja bálkestahtii dasa. Go vearjoguoddi oinnii ahte Saul lei jápmán, de songe bálkestahtii miehkkásis ja jámii. Nu sii buohkat jápme, Saul ja su golbma bártni, ja nu nogai Saula soga gonagasvuohta. Go Jisreela jalgadasa israellaččat gulle ahte soahteveahka lei báhtaran ja ahte Saul ja su bártnit ledje gahččan, de sii gudde gávpogiiddiset ja báhtaredje. Filistalaččat ásse gávpogiidda sin sadjái. Go filistalaččat mañit beaivvi bohte rievidit gottáhallas olbmuid, de sii gávdne Saula ja su bártniid njangámin Gilboaváris. Sii rievidedje Saula gárvvuid ja válde su oaivvi ja vearjjuid. De sii gulahedje vuotosága eahpeipmiliiddáseaset ja álbmogasaset. Filistalaččat bidje Saula vearjjuid muhtun ipmileaset vissui, ja su oaivvi sii hengejedje Dagona tempelii. Go Jabeša olbmot Gileadis gulle maid filistalaččat ledje dahkan Saulii, de buot gávpoga soahteolbmát johttájedje ja vižže Saula ja su bártniid rupmašiid Jabešii. Sii hávdádedje sin dávttiid Jabeša terebintta vuollái ja fástudedje čieža beaivvi. Nu jámii Saul, danne go son lei leamaš oskkáldasmeahtun Hearrái iige lean jeagadan Hearrá gohččuma. Son lei maid jearran neavvaga jábmiid vuoiññain iige Hearrás. Dan dihte Hearrá divttii su jápmit ja sirddii gonagasvuoda Davidii, Isaja bárdnái.

Vuosttaš Muiltalusaid girji

Gonagas David váldá Jerusalemá Buot

israellaččat čoahkkanedje Davida lusa Hebronii ja dadje: “Mii leat du oazži ja varra. Juo ovdal, dalle go Saul ain lei gonagas, de don jođihit Israela dan soahtemohkiin. Hearrá, du Ipmil, lea cealkán dutnje: ‘Don geahčat mu álbmoga Israela, don šattat mu álbmoga Israela ráddejeaddjin.’” Maiddái buot Israela vuorrasat bohte gonagasa lusa Hebronii. Doppe David dagai singuin lihtu Hearrá muođuid ovddas, ja sii vuide Davida Israela gonagassan, nugo Hearrá lei gohččon Samuela sárdnut. David ja israellaččat vulge Jerusalemii dahjege Jebusii gos jebuslaččat dalle ásse. Jebusa olbmot dadje Davidii: “Deike don it boade!” Muhto David

válddii Siona ladni mii dasto šattai Davida gávpogin. David lei dadjan: “Dat gii vuosttažin goddá jebuslačča, šaddá bajimus oaivámužžan.” Ladnái beasai ovddemus Joab, Seruja bárdni, ja son šattai soahteveagaoaivámužžan. David áasai ladnái, ja dan dihte dat gohčoduvvui Davida gávpogin. Son nannii gávpoga muvrrain Millos ovddos, ja Joab huksii oddasis gávpoga eará osiid. David šattai fámoieabbon ahte fámoieabbon, ja Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lei suinna. Davida soahteolbmát Dát ledje Davida válljosoahteolbmát geat oppa Israeliin dorjo nannosit su gonagasvuoda ja dahke su Israela gonagassan dan Hearrá sáni mielde maid son lei sárdnon Israela birra. Dát lea Davida soahtesárgáriid logahallan: Hakmonlaš Jišbaal lei vuosttaš golmma stuorimus soahteolbmás. Son bajidii sáittis golmmačuodi vašálačča badjel geat gottáhalle ovttat gearddis. Dasto lei ahoahlaš Elasar, Dodo bárdni, gii maid lei okta dan golmma stuorimus soahteolbmás. Son lei Davida mielde Pas Dammimis, gosa filistalaččat ledje čoagganan soahtanmohkis. Doppe lei bealdu mas šattai valjis bivgi. Go israellaččat báhtaredje filistalaččain, de Elasar čuoččastii guovdu bealddu, bealuštii dan ja časkkii filistalaččaid. Nu Hearrá attii suorra vuoittu. Oktii golmmas dan golmmalogi oaivámuččas vulge Davida lusa Adullama bákteráigái. Filistalaččaid soahteveagas lei dalle siida Refaimleagis. David lei dalle várreladnis, ja filistalaččaid njunušveahka lei Betlehemis. David goikkai sakka ja dajai: “Vare muhtun vieččašii munnje čázi dan arvegáivvos mii lea Betlehema gávpotpoartta guoras!” Dalle duot golmmas bahkkejedje filistalaččaid soahtesiidii, goivo čázi Betlehema gávpotpoartta gáivvos ja bukte Davidii. David ii goit dáhtton juhkat, muhto golggahii dan juhkamušoffarin Hearrái. Son dajai: “Ipmil várjalehkos mu juhkamis dán! Jugášingo mun daid olbmáid vara geat vižže dan heakkaset váttuin?” Iige son dáhtton juhkat dan. Dakkár daguid dahke duot golbma soahteolbmá. Abišai, Joaba viellja, lei dan golbmaloškása oaivámuš. Son bajidii sáittis golmmačuodi gottáhallan olbmá badjel, muhto ii lohkkoujuvnon dan golmma stuorimus soahteolbmá searvái. Dan golbmaloškása gaskkas son lei beakkálmas. Son lei sin oaivámuš, muhto ii lean dan golmma stuorimus soahteolbmá veardásaš. Kabseellaš Benaja, Jojada bárdni, lei jálus olmmái ja dagai suorra daguid. Son časkkii jámas moablaš Ariela guokte bártni. Muhtun borgabeaivvi son njeiejai arvegáivvui ja gottii doppe ledjona. Son časkkii jámas maiddái suorra egyptalaš olbmá, vida állana guhkkosačča. Egyptalaččas lei giedas sáiti mii lei gassat nugo godabumme. Muhto Benaja fallehii egyptalačča soabbi giedas, gaikkihii sus sáitti ja gottii su dainna. Dakkár daguid dagai Benaja, Jojada bárdni, ja son adnojuvvi árvvus dan golmmalogi soahteolbmá gaskkas. Son lei beakkálmasamus dan golbmaloškásis, muhto ii lean dan golbmasa veardásaš. David bijai su heaggafávttaidis oaivámužžan. Eará jálus soahteolbmát ledje Asael, Joaba viellja, Elhanan, betlehemlaš Dodo bárdni, harodlaš Šammot, peletlaš Heles, tekoalaš Ira, Ikkeša bárdni, anatotlaš Abieser, hušailaš Sibbekai, ahoahlaš Ilai, netofalaš Mahrai, netofalaš Heled, Baana bárdni, Itai, Ribaja bárdni, benjaminlaččaid Gibeala olmmoš, piratonlaš Benaja, Hurai, Nahale Gaaša olmmoš, arabalaš Abiel, bahurimlaš Asmavet, šaalbonlaš Eljahba, gisonlaš Hašem, hararlaš Jonatan, Šage bárdni, hararlaš Ahiam, Sakara bárdni, Elifal, Ura bárdni, mekeralaš Hefer, gilolaš Ahia, karmellaš Hesro, Naarai, Esbaja bárdni, Joel, Natana viellja, Mibhar, Hagri bárdni, ammonlaš Selek, beerotlaš Nahrai gii lei Joaba, Seruja bártni, vearjoguoddi, jeterlaš Ira, jeterlaš Gareb, hetlaš Uria, Sabad, Ahlaja bárdni, rubenlaš Adina, Šisa bárdni, Rubena soga oaivámuš gii jodihii golbmalogi olbmá, Hanan, Maaka bárdni, metenlaš Jošafat, aštarotlaš Ussia, aroerlaš Hotama bártnit Šama ja Jeiel, Jediael, Šimri bárdni, ja su viellja, tislaš Joha, mahanajimlaš Eliel, Elnaama bártnit Jeribai ja Jošavja, moablaš Jitma ja vel Eliel, Obed ja sobalaš Jaasiel.

Vuosttaš Mitalusaid girji

Davida vuosttaš doarjaleaddjit Dát leat olbmát geat juo dalle go David báhtarii Saulis, Kiša bártnis, bohte su lusa Siklagii. Sii ledje dat soahteolbmát geat veahkehedje su soadis. Vearjun sis ledje dávggit, ja sii máhtte šlenget gedggiid ja báhčit njuolaid sihke olgeš ja gurut giedain. Sii ledje Saula čeardda olbmot, benjaminlaččat, ja dát lea logahallan sis: Ahieser, sin oaivámuš, ja Joaš, gibealaš Šemaa bártnit, Jesiel ja Pelet, Asmaveta bártnit, Berekja, anatotlaš Jehu, gibeonlaš Jišmaja, okta dan golmmalogi stuorimus soahteolbmás ja sin oaivámuš, Jeremia, Jahasiel, Johanan, gederalaš Josabad, Elusai, Jerimot, Bealja, Šemarja, haruflaš Šefatja, korahlaččat Elkana, Jiššia, Asarel, Joeser ja Jašobam, ja vel Joela ja Sebadja, gedorlaš Jerohama bártnit. Muhtun gadlaččat manne Davida beallái go son lei várreladnis meahcis. Sii ledje jálus olbmát ja hárvánan soahteolbmát, vearjun sis lei galba ja sáiti. Sii ledje oaidnit dego ledjonat ja falit dego váriid gasellat. Vuosttaš lei Eser, nubbi Obadja, goalmmát Eliab, njealját Mišmanna, vidát Jeremia, gudát Attai, čihččet Eliel, gávccát Johanan, ovccát

Elsabad, logát Jeremia ja oktanuppelogát Makbannai. Sii ledje gadlaččaid soahteveaga oaivámuččat; heajumus sis lei čuohtása veardásaš, gievrramus duháha. Sii rasttildedje Jordana vuosttaš mánus, dalle go dat lei dulvan badjel gáttiidis ja deavdán buot legiid sihke nuortin ja oarjin. Muhtun Benjaminia ja Juda olbmát ledje boahtimin várreladnái Davida lusa. David manai sin ovddal ja dajai: “Jos dii boahthet mu lusa ráfálaš oaivilis ja áigubehtet veahkehit mu, de mun dagan dinguin lihtu. Muhto jos dii áigubehtet beahhtit mu mu vašálaččaide, vaikko mun in leat dahkan veahkaválddi, de min áhčiid Ipmil oaidná dan ja ránggásta din.” Dalle vuoigŋa devddii Amasaja, dan golbmaloahkása oaivámučča, ja son dajai: “Mii gullat dutnje, David, mii doallat du beali, Isaja bárdni! Ráfi, ráfi dutnje, dutnje ja du veahkeheddjiide, danin go du Ipmil veahkeha du.” Dalle David válddii sin veahkasis ja bijai sin oaivámužžan soahtejoavkkuidasas. Maiddái muhtun manasselaččat manne Davida beallái, go son vulggii filistalaččaid fárrui soahat Sauliin. Son ii goit gártan veahkehit filistalaččaid, dainna go sin oaivámuččat vuolggahedje su ruoktot. Sii ledje ráddádallan gaskaneaset ja dadjan guhtet guoibmáseaset: “Dat máksá midjiide oaivvi, jos son manná hearrás Saula beallái.” Go David vulggii Siklagii, de su beallái sirdásedje dát Manasse olbmát: Adnah, Josabad, Jediael, Mikael, Josabad, Elihu ja Silletai, geat ledje Manasse sogaid oaivámuččat. Sii gádjo Davida rievvrjoavkkuin, danin go sii ledje buohkat jálus soahteolbmát. Sii šadde soahteveaga oaivámužžan, danin go beaivvis beaivái Davida veahkkin bohte ain eambo olbmot, ja su soahteveahka šattai hui stuorisin. Dát lea logahallan dain hárvánan soahteolbmáin geat bohte Davida lusa Hebronii sirdit Saula gonagasvuoda Davidii, nugo Hearrá lei gohčcon: Juda čearddas guhttaduhát gávccičuodi hárvánan soahteolbmá geaid vearjun lei galba ja sáiti; Simeona čearddas čiežaduhát čuodi jálus soahteolbmá; Levi čearddas njealljeduhát guhttačuodi ja vel Jojada, Arona soga oaivámuš, ja suinna golbmaduhát čiežačuodi olbmá, de vel Sadok, nuorra ja jálus soahteolmmái, ja su sohka, guoktelogiguokte oaivámučča; Benjaminia čearddas, Saula olbmuin, golbmaduhát olbmá. Eatnašat ledje oainnat ain oskkáldasat Saula sohkaa; Efraima čearddas guoktelogiduhát gávccičuodi jálus soahteolbmá, sogaideaset beakkálmaset; Manasse čeardabeales gávccinuppelotduhát olbmá geat ledje vuolggahuvvon dahkat Davida gonagassan; Isaskara čearddas dat geat áddejedje áiggiid ja ipmirdedje mii lea buorre Israelii, guoktečuodi oaivámučča ja buot sin fuolkkit geat doahhtaledje sin; Sebulonis vihttalogiduhát soahteolbmá geat ledje hárvánan atnit buotlágán vearttáid ja ledje ovttamielalaččat veahkehit Davida; Naftalis duhát oaivámučča ja singuin golbmalogičiežaduhát olbmá geaid vearjun lei galba ja sáiti; danlaččain guoktelogigávcciduhát guhttačuodi hárvánan soahteolbmá; Ašeris njealljelogiduhát vearttáid geat ledje gergosat soahat; Jordana duohken ledje rubenlaččat, gadlaččat ja nuortti manasselaččat, oktiibuot čuodiguoktelogiduháha, buot olbmáin mielde juohkelágán vearttáid. Buot dát hárvánan soahteolbmát bohte Hebronii, ja sis lei nana áigumuš dahkat Davida oppa Israela gonagassan. Maiddái buot eará israellaččat ledje ovttamielalaččat das ahte David dahkkojuvvo gonagassan. Sii orro das Davida luhtte golbma beaivvi, juhke ja borre; sin olbmot ledje nisten sin. Maiddái dat geat ásse das lahkosiin, ja velá Isaskara, Sebulona ja Naftali olbmot bukte sidjiide áseniiguin, kamelaiguin, mulaiguin ja vuovssáiguin valjis borramuša, jáffuid, fiikongáhkuid, rusingáhkuid, viinni ja olju ja vel stuorraomiid ja smávvaomiid, danin go dál Israelis lei illu.

Vuosttaš Mitalusaid girji David viežžá árkka Go David lei ráddádallan duháhaoaivámuččaiguin ja čuohtásaoaivámuččaiguin, juohke oaivámuččain, de son dajai israellaččaide geat ledje čoagganan Hebronii: “Jos din mielas orru buorre ja jos Hearrá, min Ipmil, suovvá, de biddjot sáni buot vieljaidasamet miehtá Israela ja maiddái báhpaid ja levilaččaide geat áppet iežaset gávppiiguin ja daid biraseatnamiin, ahte sii čoagganivčče min lusa. Vizžot dasto deike Ipmileamet árkka maid mii hilggodeimmet Saula áigge.” Buohkat geat ledje čoagganan, dadje ahte nu galggai dahkat. Dasgo buohkaid mielas dat orui riehta. Dalle David čohkkii oppa Israela, Egypta Sihora rájes gitta Lebo-Hamata rádjái, viežžat Ipmila árkka Kirjat-Jearimis. De son ovttas oppa Israeliin vulggii Baalai dahjege Kirjat-Jearimii, mii gullá Judai. Doppe son áiggui viežžat Ipmila árkka man badjelii Hearrá namma lei celkojuvvon, su gean truvnu kerubat guddet. Sii válde Ipmila árkka Abinadaba viesus ja bidje dan odđa vovnaide maid Ussa ja Ahjo stivriiga. David ja oppa Israel dánso ilus Ipmila muođuid ovddas, lávlo ja čuojahedje lyraid, hárvpaid, rumbbuid, sýmbálad ja trompehtaid. Go sii bohte Kidona gordneráidnenbáikái, de vuovssát šadde vearttáid, ja Ussa geigii gieda ja áiggui dollet árkka. Dalle Hearrá moaráhuvai Ussai. Son časkkii Ussa, danne go son lei guoskan árkii, ja nu Ussa jámii dasa Ipmila ovdii. David gáfestuvai go Hearrá lei časkán Ussa jámas.

David gohčui dan báikki Peres Ussan, ja danin dat gohčoduvvo veláge. David ballái Hearrás, ja son dajai: “Mo mun veajášin buktit Ipmila árkká iežan lusa?” Danin son ii buktán árkká Davida gávpgonii, muhto bijai dan gatlaš Obed-Edoma vissui. Ipmila árka lei Obed-Edoma luhtte golbma mánu, ja Hearrá buressivdnidii Obed-Edoma bearraša ja buot mii sus lei.

Vuosttaš Muitalusaid girji Davida gonagasváldi nanusmuvvá Tyrosa gonagas Hiram vuolggahii Davida lusa áirasiid. De son doaimmahii Davidii sedermuora ja vuolggahii muvrráriid ja snihkkáriid hukset sutnje šloahta. Dalle David ipmirdii ahte Hearrá lei nannen su gonagasvuoda ja diktán dan menestuvvat sutnje álbmogis Israela dihte. Jerusalemis David válddii velá eambbo áhkáid, ja sutnje riegádedje eambbo bártnit ja nieiddat. Dát bártnit sutnje riegádedje Jerusalemis: Šammua, Šobab, Natan, Salomo, Jibhar, Elišua, Elpelet, Nogah, Nefeg, Jafia, Elišama, Beeljada ja Elifelet. David vuoitá filistalaččaid Go filistalaččat gulle ahte David lei vuidojuvvon oppa Israela gonagassan, de sii buohkat johttájedje ja áigo fallehit su. David gulai dan ja vulggii sin vuostá. Filistalaččat bohte ja spedje miehtá Refaimleagi. David jearai Ipmilis: “Manango mun soahat filistalaččaiguin? Attátgo don sin mu gihtii?” Hearrá vástidii: “Soahtá, mun attán sin du gihtii.” Israellaččat vulge Baal-Perasimii, ja David časkkii doppe filistalaččaid. Son dajai: “Ipmil lea diktán mu cuvket vašálaččaidan nugo čázit cuvkejit buodu.” Dan dihte dat báiki gohčoduvvui Baal-Perasimin. Filistalaččat gudde dohko ipmiliiddiset, ja David gohčui boaldit daid. Muhto filistalaččat spedje fas Refaimleagi. David jearai fas Ipmilis neavvaga, ja Ipmil vástidii: “Ale mana sin vuostá, muhto mohkas sin duohkáid ja fallet sin bakamuoraid bealde. Go gulat muorragierragiin lávkensuopmana, de fallet dalle, danne go dat lea mearkan das ahte Ipmil lea vuolgán du ovddas časkit filistalaččaid soahteveaga.” David dagai nugo Ipmil lei gohččon, ja israellaččat časke filistalaččaid soahteveaga ja doarridedje dan Gibeonis gitta Gesera rádjái. David beaggigodii buot eatnamiidda, ja Hearrá divttii buot álbmogiid ballat sus.

Vuosttaš Muitalusaid girji Árka buktojuvvon Jerusalemii Gonagas huksehii alccesis viesuid Davida gávpgonii. Son lágidii maid saji Ipmila árkkii ja ceggii dan várás goadi. De son dajai: “Duššefal levilaččat ožžot guoddit Ipmila árkká, danne go Hearrá lea välljen sin guoddit dan ja bálvalit su agálaččat.” David čohkkii buot israellaččaid Jerusalemii, vai sii vieččasjedje ovttas Hearrá árkká dan sadjái maid son lei dasa lágidan. David čohkkii maid Arona náli olbmuid ja levilaččaid: Kehata sogas čuodiguoktelogi olbmá, oaivámužžan Uriel, Merari sogas guoktečuodiguoktelogi olbmá, oaivámužžan Asaja, Geršoma sogas čuodigolbmalogi olbmá, oaivámužžan Joel, Elisafana sogas guoktečuodi olbmá, oaivámužžan Šemaja, Hebrona sogas gávccilogi olbmá, oaivámužžan Eliel, ja Ussiela sogas čuodiguoktenuppelohkáid olbmá, oaivámužžan Amminadab. De David rávkkaid báhpain Sadoka ja Ebjatará ja levilaččain Uriela, Asaja, Joela, Šemaja, Eliela ja Amminadaba ja dajai sidjiide: “Levilaš bearrašiid oaivámuččat! Basuhehket iežadet ja vieljaideattet ja buktet Hearrá, Israela Ipmila, árkká dan sadjái maid mun lean dasa lágidan. Danne go dii ehpet lean min mielde ovddit háve, de Hearrá, min Ipmil, časkkii mis ovtta jámas. Mii eat jearran Hearrás neavvaga, nugo livččiimet galgan.” Dalle báhpat ja levilaččat basuhedje iežaset vai besset viežžat Hearrá, Israela Ipmila, árkká. Levilaččat gudde Ipmila árkká olggiid alde guoddinstákkuiguin, nugo Moses lei gohččon Hearrá sáni mielde. David gohčui levilaččaid oaivámuččaid bidjat vieljaideaset lávlut ávvulávlagiid ja čuojahit hárpmaid, lyraid ja symbáloid. Dan doibmii levilaččat välljejedje Hemana, Joela bártni, ja su fulkkiin Asafa, Berekja bártni, ja vel Merari nális Etana, Kušaja bártni. Ovttas singuin bálvaledje sin fuolkkit geat ledje nubbin alimusat árvvus: Sakarja, Jaasiel, Šemiramot, Jehiel, Unni, Eliab, Benaja, Maaseja, Mattitja, Eliflehu, Mikneja, Obed-Edom ja Jeiel, uksafávttat. Heman, Asaf ja Etan, lávlut, galge dearpat bronsasymbáloid. Sakarja, Jaasiel, Šemiramot, Jehiel, Unni, Eliab, Maaseja ja Benaja galge čuojahit hárpma, ja Mattitja, Eliflehu, Mikneja, Obed-Edom, Jeiel ja Asasja galge čuojahit lyra. Kenanja, levilaš lávluid oaivámuš, galggai jodihit lávluid, danin go son lei čeahppi dasa. Berekja ja Elkana leigga fáktan árkká guoras. Báhpat Šebanja, Jošafat, Netanel, Amasai, Sakarja, Benaja ja Elieser čuojahedje trompehtaid Ipmila árkká ovddas. Maiddái Obed-Edom ja Jehia leigga fáktan árkká guoras. Dasto David, Israela vuorrasat ja duháhaoivámuččat vulge ávvufárus doalvut Hearrá lihtuárkká Obed-Edoma viesus. Go levilaččat Ipmila vehkiin guoddigohte Hearrá lihtuárkká, de oaffarušsojuvvojedje čieža vuovssá ja čieža viercca. David lei gárvodan finna beallemasoalgebiktasa, nu ledje maiddái buot levilaččat geat gudde árkká, lávlut ja Kenanja gii jodihii lávluma. Davidis lei gárvun maiddái beallemasefod. Nu oppa Israel vieččai Hearrá lihtuárkká, ja ávvučuorvasat gadje ja dorvvvet, trompehtat, symbálat, hárpapat ja lyrat čudje. Go Hearrá lihtuárka lei boahhtimin Davida gávpgonii, de Saula nieida

Mikal geahčadii láseráigge. Go Mikal oinnii gonagas Davida dánsumin ja njuikkodeamen, de son badjelgeahčai su.

Vuosttaš Muitalusaid girji

Levilaččaid giittuslávlla Ipmila árka buktojuvvui dan goahtái maid David lei ceggen dan várás, ja Ipmila muoduid ovddas oaffaruššojuvvojedje boaldinoaffarat ja searvevuodaoaffarat. Go David lei gergan oaffaruššamis, de son buressivdnidii álbmoga Hearrá nammii ja juogadii buot israellaččaide, sihke olbmáide ja nissoniidda, iešguhtiige láibbi, daddelgáhku ja rusingáhku. David bijai muhtun levilaččaid bálvalit Hearrá árkkka ovddas ja rámidit, giitit ja máidnut Hearrá, Israela Ipmila. Asaf lei sin oaivámuš, ja nubbin su manis lei Sakarja. Earát ledje Jaasiel, Šemiramot, Jehiel, Mattitja, Eliab, Benaja, Obed-Edom ja Jeiel geat čuojahedje hárppaid ja lyraid. Asaf dearppai symbálaid, ja báhpát Benaja ja Jahasiel bosuiga dorvve. Sii buohkat galge bálvalit álelassii Ipmila lihtuárkka ovddas. Dan beaivvi David gohčui Asafa ja su vieljaid vuosttaš geardde máidnut Hearrá ná: Giitet Hearrá, rávket su nama, muitalehket álbmogiidda su stuorra daguid! Lávlot ja čuojahehket su gudnin, almmuhehket buot su oavdudaguid! Máidnot su bassi nama, illudehkoset dat geat ohcet Hearrá. Jerret Hearrá ja su fámu, ohcet álelassii su muoduid. Muiet oavdduid maid son lea dahkan, su mearkkaid ja su duomuid, dii Israela, su bálvaleddji, mánát, dii Jakoba bártnit geaid son lea välljen. Son lea Hearrá, min Ipmil, su váldi ollá miehtá eatnama. Muiet agálaččat su lihtu, lohpadusa maid son ásahii duháť čerdii, lihtu maid son dagai Abrahamiin, váli maid son vuortnui Isakii. Son attii dan Jakobii riektin, Israelii agálaš lihttun: “Mun attán dutnje Kanaana eatnama árbin ja opmodahkan.” Go dii leiddet dušše uhca jovkkoš, hárvát ja vierrásat eatnamis, go vadjoleiddet álbmogis álbmogii, ovttá riikkas nubái, de son ii suovvan geange soardit din. Din dihte son ránggui gonagasaid: “Allet duohtat daid geaid mun lean vuoidan, allet daga baháid mu profetaide!” Lávlo Hearrá, oppa eanan! Gulahehket su bestojumi beavvis beaivái! Muiet lehket álbmogiidda su gudni, buot álbmogiidda su oavdudaguid! Stuoris lea Hearrá, sakka rámidathti, hirmoseabbo go buot ipmilat. Buot álbmogiid ipmilat leat eahpeipmilat, muhto Hearrá lea dahkan almmi. Su birra lea allatvuolta ja hearvásvuolta, su bassibáikkis lea fápmu ja illu. Gudnejahttet Hearrá, olmmoščearddat, gudnejahttet Hearrá fámu, gudnejahttet su nama! Buktet su ovdii oaffarattáldagaid, loaiddastehket Hearrá ovdii bassi čikjabiktasiin! Doarggis su muoduid ovddas, oppa eanan! Muiet lehket álbmogiidda: Hearrá lea gonagas! Eanan bissu nanusin, ii dat lihkkas. Illudehkos albmi, ávvudehkos eanan! Gulahehket buot álbmogiid gullut: Hearrá lea gonagas! Máraidehkos mearra ja mii dan deavdá, ávvudehkos eanan ja buot mii lea dan alde. Dalle vuovddi muorat šuvaidit ilus Hearrá muoduid ovddas, danin go son boahť buktit vuoigatvuoda eatnama ala. Giitet Hearrá! Son lea buorre, su árbmugasvuolta bistá agálaččat. Dadjet: Veahket min, bestojumi Ipmil, viečča min ruoktot ja gájo min álbmogiid gaskkas, vai mii beassat máidnut du bassi nama, ja giitit ja rámidit du. Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Israela Ipmil, agálašvuodas agálašvuhtii. Oppa álbmot celkkii: “Amen”, ja máinnui Hearrá. Levilaččaid doaimmat David bijai Asafa ja su soga olbmáid doaimmahit álelassii bálvalusa Hearrá lihtuárkka ovddas, nugo lei mearriduvvon gudege beaivái. Obed-Edom, Jedutuna bárdni, ja su soga olbmát, oktiibuot guhtalogigávccii, ja Hosa biddjojuvvojedje uksafáktan. Báhppa Sadoka ja su soga olbmáid, báhpaid, David mearridii orrut Hearrá goadi luhtte Gibeona oaffarbáikkis. Sii galge ididiid ja eahkediid oaffaruššat Hearrá boaldinoaffariid boaldinoaffaráltára alde, nugo lea čállojuvvon lánkii maid Hearrá lea addán Israelii. Ovttas singuin Heman ja Jedutun ja eará namahuvvon lávlut ledje das máidnumin Hearrá: “Su árbmu bistá agálaččat!” Heman ja Jedutun aniiga áimmuin maiddá trompehtaid ja symbálaid maid čuojaheaddit atne, ja vel eará ipmilbálvalusas adnojuvvon čuojanasaid. Jedutuna bártnit ledje uksafáktan. Dasto buohkat vulge ruoktot, iešguhtege vissosis, ja maiddá David manai ruktosis buressivdnidit iežas bearraša.

Vuosttaš Muitalusaid girji

Ipmila lohpadus Davidii Go David lei ássan šloahttas, de son dajai profeta Natanii: “Mun ásan sederšloahtas, muhto Hearrá lihtuárka lea goadis.” Natan vástidii: “Daga fal buot maid áiggut. Ipmil lea duinna.” Seamamá ija Natanii bodii dát Ipmila sátni: Mana ja daja bálvaleddjásan Davidii ahte Hearrá lea sárdnon ná: Don it oáččo hukset viesu mu ássansadjin. Mun in leat ássan viesus dan beaivvi rájes go bukten israellaččaid Egyptas gitta dán beaivvi rádjái, muhto lean vadjolan ja ássan goadis. Oppa dan áiggi go lean johtán israellaččaiguin, de mun in leat cealkán oktiige sin oaivámuččain, geaid lean gohččon geahččat iežan álbmoga: “Manin dii ehpet leat huksen munnje sederviesu?” Almmut dál bálvaleddjásan Davidii ahte Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea sárdnon ná: Mun válden du láidomis sávzzaid manis álbmogán Israela ráđdejeaddjin. Mun lean leamaš duinna juohke sajis gos don leat johtán, ja

lean duššadan du ovddas buot vašálaččaid. Mun dagan du nama seammá stuorisin go eatnama stuorráid namat. Mun attán álbmogasan Israelii eatnama gosa mun ruohtastuhtán dan ja gos dat beassá ássat muosis. Bahás olbmot eai goassege šat muosehuhte dan eaige soardde dan dego ovdal, nugo vel dalle go mun ášahin duopmáriid jodihit álbmogán Israela. Mun vuolidan buot du vašálaččaid. Dál mun, Hearrá, almmuhan dutnje ahte mun huksen dutnje viesu. Go du beivviid lohku lea dievvan ja leat mannan áhčiidat lusa, de mun divttán du bártni, muhtuma du iežat nális, šaddat ráddejeaddjin, ja mun nannen su gonagasvuoda. Son hukse munnje viesu, ja mun nannen su truvnnu agálaš áigái. Mun lean su áhčči, ja son lea mu bárdni. Mun in gáidat sus iežan árbmugasvuoda, nugo mun gáidadin dan das gii lei du ovdal. Mun bijan su ráddet iežan viesu ja riikka agálaččat, ja su truvdnu bissu nanusin agálaš áigái. Davida giittusrohkos Natan muitalii Davidii buot maid Hearrá lei sárdnon ja almmustahtán. Dalle gonagas David manai rohkadallat Hearrá ja dajai: “Hearrá, mu Ipmil! Mii lean mun, ja mii lea mu sohka, go don leat buktán mu dán rádjái? Muhto velá dátge lea dutnje ilá uhccán, Ipmil, ja don leat addán mu sohki lohpádusaid mat gusket gáiddus áigái. Don, Hearrá Ipmil, leat lokten mu alla árvui. Maid vel mun sáhtášin átnut dus dan gudni lassin maid don leat juo addán munnje? Donhan dovddat mu, bálvaleaddját. Hearrá, bálvaleaddját dihte ja dan mielde maid leat atnán buorin, don leat dahkan buot dáid stuorra daguid ja almmuhan daid munnje. Hearrá, ii oktage leat du láhkásaš, ii leat Ipmil earret du, dan duodašta buot maid mii leat gullan. Ii oktage álbmot eatnama alde leat dego du álbmot Israel, álbmot maid Ipmil ieš lea lonistan iežas álbmogin. Du stuorra ja imašlaš dagut leat dahkan du nama beakkálmassan buot báikkiin. Egyptas don lonistit alccesat álbmoga, ja don ádjat dan ovddas eret eará álbmogiid. Don leat dahkan álbmogat Israela iežat álbmogin agálaš áigái, ja don, Hearrá, leat šaddan sin Ipmilin. Hearrá, divtte dan sáni maid leat sárdnon mu ja mu soja birra bissut nanusin agálaččat, ja daga nugo leat lohpidan! Duodaid, divtte iežat sáni bissut nanusin; dalle du namma gudnejahttojuvvo agálaččat, ja olbmot dadjet: ‘Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea Israela Ipmil.’ Ja Davida, du bálvaleaddji, sohka bissu nanusin du muođuid ovddas. Mu Ipmil, don leat ieš lohpidan hukset munnje viesu. Dan dihte du bálvaleaddji lea arvan rohkadallat du. Don, Hearrá, leat Ipmil, ja dál don leat addán bálvaleaddjásat dán stuorra lohpádusa. Vare don buressivdnidivččet mu soja, vai dat bissu álo du muođuid ovddas! Maid don, Hearrá, buressivdnidat, lea buressivdniduvvon agálaš áigái.”

Vuosttaš Muitalusaid girji

Davida

soadit Das manjil David časkkii ja vuolidii filistalaččaid ja válddii sis Gata ja dan birasbáikkiid. Son časkkii maiddái moablaččaid. Sii šadde su šlávvan ja gárte máksit sutnje vearu. Dasto David vulggii viiddidit válddis gitta Eufrata rádjái, ja dalle son vuittii Hadadesera, Soba gonagasa, Hamata luhtte. David válddii sus duháhiid vovnnaid, čiežaduhát vovdnasohteolbmá ja guoktelogiduhát vázzi soahteolbmá. Heasttaid son guđii čuođi, muhto buot vovdnaheasttaid čavžesuonaid son čuoapai. Go Damaskusa aramealaččat bohte veahkehit Hadadesera, Soba gonagasa, de David časkkii sin ja gottii guoktelogiguokteduhát olbmá. David bijai fálddiid Damaskusa aramealaččaid eatnamii. Sii šadde su vuložin ja gárte máksit sutnje vearu. Hearrá veahkehii Davida juohke sajis, gosa son ain manai. David válddii Hadadesera olbmáid gollenjuollaskuohpuid ja buvtii daid Jerusalemii. Tibhatis ja Kunis, Hadadesera gávvgiin, son válddii ollu veaikki. Das Salomo duddjui bronsameara, bronsabácciid ja bronsalihtiid. Go Tou, Hamata gonagas, gulai ahte David lei časkán Soba gonagasa Hadadesera oppa soahteveaga, de son vuolgguhii bártnis Hadorama dearvvahit gonagas Davida ja sávvat sutnje lihku, danne go son lei vuoitán Hadadesera; Hadadeser lei oainnat leamaš Tou vuostálasti. Hadoram buvtii buotlágán golle-, silba- ja veikelihitiid, ja David basuhii daid Hearrái oktanaga dainna silbbain ja golliin maid son lei váldán eará álbmogiin, edomlaččain, moablaččain, ammonlaččain, filistalaččain ja amaleklaččain. Abišai, Seruja bárdni, časkkii Sálteleagis gávccinuppelotduhát edomlačča. David bijai Edomii soahteveagaid, ja buot edomlaččat šadde su šlávvan. Nie Hearrá veahkehii Davida juohke sajis gosa son ain manai. David ráddii dál oppa Israela, ja son doaimmahii álbmogasas vuoigatvuoda ja rievtti. Joab, Seruja bárdni, lei soahteveagaoivámužžan, ja Jošafat, Ahiluda bárdni, lei riikkačállin. Sadok, Ahituba bárdni, ja Ahimelek, Ebjatara bárdni, leigga báhppan, ja Šavša lei gonagasa čállin. Benaja, Jojada bárdni, lei keretlaččaid ja peletlaččaid oivámužžan, ja Davida bártnit ledje gonagasa ráddeaddin.

Vuosttaš Muitalusaid girji

David časká ammonlaččaid ja aramealaččaid Go

ammonlaččaid gonagas Nahaš jámii, de gonagassan šattai su bárdni. David dajai: “Mun dáhtun leat Hanunii seammá ustitlaš go su áhčči Nahaš lei munnje.” Son vuolgguhii áirasiid

jeddet Hanuna su áhči jápmima geažil. Muhto go Davida olbmát bohte ammonlaččaid eatnamii Hanuna lusa jeddet su, de ammonlaččaid oaivámuččat dadje Hanunii: “Gáttátgo don ahte David lea vuolggahan deike áirasiid dušše jeddet du? Son lea vissásit vuolggahan sin didoštít ja iskkadit du eatnama, vai beassá fallehit dan.” Dalle Hanun dohppii Davida áirasiid, ráhkehii sis vuovttaid ja skávžžáid ja čuohepahii sin biktasiid gaskat bađa ráje. De son luittii sin mannat. Go Davidii mitaluvvui mo áirasat ledje heahppásuhttojuvvon, de son vuolggahii olbmuid sin ovddal ja cealkkihii: “Orrot Jerikos dassá go din skávžžát leat fas guhkkon, ja máhcet easkka dalle.” Ammonlaččat ipmirdedje dál ahte sii ledje suhttadan Davida. Hanun ja ammonlaččat vuolggahedje duhát taleantta silbba, vai besset bálkáhít alcceseaset Naharajima ja Maaka aramealaččain ja sobalaččain soahtevovnnaid ja vovdnasoahteolbmáid. Sii láigohedje golbmalogiguokteduhát soahtevovnna ja vel Maaka gonagasa ja su soahteveaga. Dat johttájedje ja dahke soahtesiidda Medeba olggobeallái, ja maiddá ammonlaččat čoagganedje gávpgogiinniset soahat. Go David gulai dan, de son vuolggahii sin vuostá Joaba ja oppa soahteveagas, buot soahteolbmáid. Ammonlaččat bohte gávpgogisttiset ja divvo iežaset soahtan láhkái gávpotpoartta ovdii, muhto gonagasat geat ledje boahán veahkin, ledje sierra joavkun dobbelaččas. Go Joab oinnii ahte vašálaččat áite su sihke ovddabeale ja maŋábeale, de son válljii Israela buoremus soahteolbmáid ja divvui sin aramealaččaid vuostá. Eará soahteveaga son attii vielljasis Abišajii, ja sii divvo iežaset ammonlaččaid vuostá. Joab dajai: “Jos aramealaččat šaddet munnje menddo gievrán, de boade veahkehit mu, ja jos ammonlaččat šaddet dutnje menddo gievrán, de mungis boahán veahkehit du. Leage roahkkat! Soahttu duostilit iežame álbmoga ja Ipmileame gávpgogiid beales, ja dahkos de Hearrá nugo lea buorre su čalmmiin.” De Joab olbmáidisguin fallehii aramealaččaid, ja sii báhtaredje sus. Go ammonlaččat oidne ahte aramealaččat báhtaredje, de siige báhtaredje Joaba vieljas Abišajis ja geassádedje gávpgogasas. Joab máhcai Jerusalemii. Go aramealaččat oidne ahte sii ledje vuottáhállan israellaččaide, de sii bidje sáni daidda aramealaččaide geat ásse don bealde Eufrata, ja bivde sin boahit veahkin. Sin njunnošis lei Šofak, Hadadesera soahteveagaoaivámuš. Go dat mitaluvvui Davidii, de son čohkkii buot Israela soahteolbmáid ja rasttildii Jordana, ja de son manai aramealaččaid vuostá ja divvui soahteveagas soahtan láhkái. Aramealaččat maid divvo iežaset soahtan láhkái ja sohte Davidiin. Muhto sii šadde báhtarit israellaččain, ja David duššadii aramealaččain čiežaduhát soahtevovnna oktan vovdnasoahteolbmáiguin ja vel njealljelogiduhát vázzi soahteolbmá. Maiddá sin soahteveagaoaivámučča Šofaka son gottii. Go Hadadesera olbmát oidne ahte sii ledje vuottáhállan israellaččaide, de sii dahke ráfi Davidiin ja vuollánedje sutnje. Das maŋŋil aramealaččat eai dáhtton šat veahkehit ammonlaččaid.

Vuosttaš Mitalusaid girji Jagi geažes, dan áigge go gonagasat lávejedje vuolgit soahat, Joab vulggii soahteveagainis stajidit ammonlaččaid eatnama ja birastahtii Rabba. David ieš bázii Jerusalemii, muhto Joab válddii Rabba ja duššadii dan. David válddii ammonlaččaid gonagasa oaivvis gollekruvnnu. Dat lei gollis ja dettii ovttá taleantta, ja das lei mávssolaš geađgi. Dál dat šattai Davida oaivái. Son doalvvui gávpgogis hui ollu sállasa. Gávpgoga ássiid son bággii vuolgit eret ja bargat saháiguin, ruovdeguhkiiguin ja áksuiguin. Ná David dagai buot ammonlaččaid gávpgogiidda. De son máhcai Jerusalemii oppa soahteveagain. Soahti filistalaččaiguin Muhtin áiggi geažes šattai Geseris filistalaččaiguin soahti mas hušalaš Sibbekai gottii rafalaš Sippaja, ja filistalaččat vuoliduvvojedje. De šattai fas soahti filistalaččaiguin, ja Elhanan, Jaira bárdni, gottii Lahmi, gatlaš Goljata vielja, gean sáitenadđa lei gassat nugo godabumme. Fastain lei soahti Gatis. Doppe lei hui stuorra olmmái geas ledje goappáge giedas guhitta suorpma ja goappáge juolggis guhitta juolgesuorpma, oktiibuot guokteloginjeallje; sonnai lea Rafa nális. Son hiddjidii Israela, muhto Jonatan, Davida vielja Sima bárdni, gottii su. Nu gatlaš Rafa náli olbmot gottáhalle Davidii ja su olbmáide.

Vuosttaš Mitalusaid girji David logaha álbmoga Sáhtán čuožžilii Israela vuostá ja boddii Davida lohkat israellaččaid. David gohčui Joaba ja soahteveaga oaivámuččaid: “Lohket israellaččaid Beer Šeba rájes gitta Dana rádjái. Almmuhehket munnje dasto sin logu.” Joab vástidii: “Vare Hearrá divttášii álbmogis lassánit čuodigeardásaččat! Eaigo sii buohkat leat du bálvaleaddjit, mu hearrá ja gonagas? Manne don de gáibidat dán, mu hearrá? Manne dahkat Israela sivalažžan?” Muhto gonagasa mearrádus geatnegahtii Joaba, ja son vulggii mátkái ja vádjolii miehtá Israela. De son máhcai Jerusalemii ja almmuhii gonagassii olmmošlohkama bohtosa: Israelis ledje miljovdna čuohteduhát hárvánan soahteolbmá ja Judasgis njeallječuodičiežalogiduháha. Joab ii goit lean lohkan Levi ja Benjamina čearddaid ovttas earáiguin, danin go son fasttášii gonagasa gohččuma. Ipmil anii

dán ášši bahán, ja son mearridii ránggáštít Israela. David dajai Ipmilii: “Mun suddudin stuorrát go dahken dán. Atte bálvaleddjásat ándagassii! Mun lean jallošan sakka.” Hearrá sártnui Gadii, Davida oaidnái: “Mana dadjat Davidii: Ná cealká Hearrá: ‘Mun attán dutnje golbma molssaeavttu; vällje dain ovtta, de mun divttán dan čuohtit dutnje.’” Gad manai Davida lusa ja dajai: “Ná cealká Hearrá: Vällje dál: Bohtetgo golbma nealgejagi? Vai báhtarattatgo golbma mánu vašálaččainat itge vealтта sin miehki? Vai luoittátgo Hearrá miehki, rohttudávdda, boahit eatnamii golmma beaivái, nu ahte Hearrá engel duššada miehtá Israela? Jurddaš dál ja daja maid mun vástidan sutnje gii vuolggahii mu.” David dajai Gadii: “Mun lean stuorra headis. Divtte mu gahččat Hearrá gihtii, dasgo su váibmoládisvuohta lea stuoris. Olbmuid gihtii mun in dáhto gahččat.” De Hearrá divttii rohttudávdda boahit Israelii, ja álbmogis jápme čiežalogiduhát olbmo. De Ipmil vuolggahii engela duššadit Jerusalema. Muhto go Hearrá oinnii engela goddimin olbmuid, de son gáđai dán bahá ja celkkii duššadeaddji engeli: “De lea galle! Rohtte gieda ruoktot!” Hearrá engel lei dalle čuožžumin jebuslaš Ornana gordneráidnensaji guoras. Go David geahčastii, de son oinnii Hearrá engela čuožžumin eatnama ja almmi gaskkas giedas rohttejuvvon miehki, mii lei geigejuvvon Jerusalema guvlui. Dalle David ja vuorrasat, horstabiktasat gárvun, bálkestahte mudolassii eatnamii. David dajai Ipmilii: “Mun gohččon lohkat álbmoga. Munhan lean suddudan, mun lean dahkan boastut. Muhto dát mu sávzzat, maid dat leat dahkan? Hearrá, mu Ipmil, divtte iežat gieda čuohtit munnje ja mu bearrašii, muhto bisset dán givssi čuohtimis iežat álbmogii!” David hukse áltára Ornana gordneráidnensadjái Hearrá engel gohčui Gada bivdit Davida mannat hukset Hearrái áltára jebuslaš Ornana gordneráidnensadjái. David vulggii, nugo Gad lei gohččon su Hearrá nammii. Ornan lei njeljiin bártniinis ráidnemin nisuid. Go son jorggihii, de son oinnii engela, ja su bártnit čiehkádedje. De Ornan áiccai Davida gii lei boahtimin su lusa. Ornan vulggii gordneráidnensajis ja luoitádii eatnamii Davida ovdii. David dajai sutnje: “Atte munnje gordneráidnensaji, vuovdde dan munnje olles haddái. Mun huksen dasa áltára Hearrái, vai giksi gáiddašii álbmogis.” Ornan dajai: “Váldde dan, mu hearrá ja gonagas, ja daga maid anát buorin. Dá leat vuovssát boaldinoaffarin, gordneluvvenreagat boaldámuššan ja nisut borramušoaffarin. Buot dáid mun attán.” Muhto gonagas David dajai: “Ii nu, mun oasttán daid olles haddái. Mun in dáhto addit Hearrái dan mii lea du, inge oaffaruššat boaldinoaffara maid lean ožžon nuvttá.” David mávssii eatnamis Ornanii guhttačuodi gollešekela, huksii dasa áltára Hearrái ja oaffarušai boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid. Go son rohkadalai Hearrá, de Hearrá vástidii dolain mii bodii almmis boaldinoaffaráltárii. Ja Hearrá gohčui engela nahkehit miehki dohppii. Go David oinnii ahte Hearrá lei gullan su rohkosa jebuslaš Ornana gordneráidnensajis, de son oaffaruššagođii das. Hearrá goahti maid Moses lei dahkan meahcis, ja boaldinoaffaráltár ledje dan áiggi Gibeona oaffarbáikkis. Muhto David ii arvan mannat dohko jearrat Ipmilis, dainna go son lei ballán nu sakka Hearrá engela miehki. Vuosttaš Muitalusaid girji David dajai: “Dát lea Hearrá Ipmila viesu sadji, dás lea Israela boaldinoaffaráltár.” Tempelhuksema ovdabarggut David gohčui čoahkkái vierrásiid geat ásse Israelis, ja bijai sin geađgečuollin, laigut ja čuollat gedggiid Ipmila tempela várás. Son hágai maid ollu ruovddi mas duddjojuvvojedje poartauvssaid návllit ja fárfut, ja nu ollu veaikki ahte dat ii lean vihkkemis. Sedermuora son skáhppui mearehis ollu; sidonlaččat ja tyroslaččat doaimmahedje dan sutnje hui eatnat. David oainnat jurddašii: “Mu bárdni Salomo lea nuorra ja hárvánmeahtun, ja viessu mii huksejuvvo Hearrái ferte leat nu goargat ahte dat beaggá buot eatnamiidda. Danin mun ráhkkanahatán dan huksema bárdnán beales.” Nu David ráhkkanahatii huksema hui ollu jápmimis ovdal. David rávkkai lusas bártnis Salomo ja gohčui su hukset tempela Hearrái, Israela Ipmilii. David sártnui bárdnásis Salomoi ná: “Bártnážan, mun livččen ieš dáhtton hukset viesu Hearrá, Ipmilan, nammii. Muhto munnje bodii Hearrá sátni: ‘Don leat golggahan ollu vara ja soahtan stuorra sodiid. Don it oaččo hukset viesu mu nammii, danin go don leat golggahan ollu vara. Muhto dutnje riegáda bárdni gii šaddá ráfi olmmájin. Mun attán sutnje ráfi buot vašálaččain geat leat su birra. Su namman šaddá Salomo, ja su beivviid mun attán Israela leat ráfis ja mášus. Son hukse viesu mu nammii, ja son lea mu bárdni, ja mun lean su áhčči. Mun nannen su gonagaslaš truvnu Israelis agálaš áigái.’ Vare Hearrá livččii duinna, bártnážan! Vare dutnje menestuvašii hukset viesu Hearrái, Ipmilasat, nugo son lea cealkán du birra. Vare Hearrá attášii dutnje jierpmi ja áddejumi go son bidjá du Israela ráđđejeaddjin, nu ahte don doalat Hearrá, Ipmilat, lága. Don anát lihku, jos doalat dárkilit daid lágaid ja báhkomiid maid Hearrá gohčui Mosesa addit Israelii. Leage roahkkat ja gievra, ale bala alege arvvuhuva! Mun lean ollu váivviin háhkan

Hearrá vissui čuodiduhát taleantta golli ja miljovdna taleantta silbba, ja dasa lassin nu ollu veaikki ja ruovddi ahte dat ii leat vihkemis. Muoraid ja gedggiid lean maid háhkan, ja don sáhtát háhkát ieš velá eambo. Dus leat valjis bargit: geadgečuollit, muvrrárat ja snihkkárat ja vel ollu dakkárat geat máhttet duddjot buotlágáš dujiid gollis ja silbbas, veaikkis ja ruovddis. Riema bargat! Vare Hearrá livččii duinna!” David gohčui buot Israela oaivámuččaid veahkehit bártnis Salomo. Son sártnui sidjiide ná: “Hearrá, din Ipmil, lea dinguin. Sonhan lea addán didjiide ráfi juohke guovllus. Son lea addán munnje fámu ráddet eatnama ovddeš ássiid, ja nu eanan lea šaddan Hearrá ja su álbmoga váldái. Ohcet dál Hearrá, Ipmileattet, oppa váimmus ja oppa sielus! Ripmet hukset Hearrá Ipmila bassibáikki, vai beassabehtet buktit Hearrá lihtuárkka ja ipmilbálvalusa bassi lihtiid vissui mii huksejuvvo Hearrá nama várás.”

Vuosttaš Muitalusaid girji

Levilaččaid juhkosat Go David lei boarásmuvvan ja beivviin gallánan, de son dagai bártnis Salomo Israela gonagassan. Son čohkkii buot Israela oaivámuččaid, báhpaid ja levilaččaid. Levilaččat geat ledje golbmalogijahkásaččat dahje boarráseappot, lohkkjuvvojedje, ja sii ledje golbmalogigávcciduhát olbmá. Sis guokteloginjealljeduháha galge jodihit Hearrá tempela huksenbarggu, guhttaduháha leat hoavdan ja oaivámužžan, njealljeduháha fáktet uvssaid ja njealljeduháha máidnut Hearrá čuojanasaiguin, maid David lei duddjohan dan várás. David jugii sin golmma juhkosii Levi bártniid Geršona, Kehata ja Merari mielde. Geršona sohkkii gulle Ladan ja Šimi. Ladanis ledje golbma bártni, Jehiel gii lei oaivámuš, ja Setam ja Joel. Jehielis ledje golbma bártni, Šelomot, Hasiel ja Haran. Sii ledje Ladana bearrašiid oaivámuččat. Šimis ledje njeallje bártni, Jahat, Sisa, Jeuš ja Beria. Jahat lei oaivámuš, ja Sisa lei nubbi. Danin go Jeušis ja Berias eai lean mánga bártni, de sii lohkkjuvvojedje oktan bearrašin, oktan juogusin. Kehatis ledje njeallje bártni, Amram, Jishar, Hebron ja Ussiel. Amrama bártnit ledje Aron ja Moses. Aron ja su bártnit čuldojuvvojedje agálaš áigái vihahit allabasi, cahkkehit suvasoaffara Hearrá muođuid ovddas, bálvalit su ja buressivdnidit álbmoga su nammii. Mosesa, Ipmila olbmá, bártnit ledje Geršom ja Elieser; soai lohkkjuvvuiga Levi čerdii. Geršoma bárdni lei Šubael, oaivámuš. Eliesera bárdni lei Rehabja, oaivámuš. Elieseris eai lean eará bártnit, muhto Rehabjas ledje hui ollu bártnit. Jishara bárdni lei Šelomot, oaivámuš. Hebrona bártnit ledje Jeria, oaivámuš, nubbi Amarja, goalmmát Jahasiel ja njealját Jekamam. Ussiela bártnit ledje Mika, oaivámuš, ja nubbi Jiššia. Merari bártnit ledje Mahli ja Muši. Mahli bártnit ledje Elasar ja Kiš. Go Elasar jámii, de son ii guoddán maŋŋásis bártniid. Sus ledje dušše nieiddat geaid Kiša bártnit, sin vilbealet, válde áhkkán. Muši golbma bártni ledje Mahli, Eder ja Jeremot. Dát lei logahallan Levi nális, sin bearrašiin ja sohkaoaivámuččain, go sii geahčaduvvojedje ja lohkkjuvvojedje ovttaid ovttaid. Sin bargun lei doaimmahit bálvalusa Hearrá viesus dan rájes go ledje deavdán guoktelogi jagi. David dajai: “Hearrá, Israela Ipmil, lea addán álbmogasas mášu, ja son lea ássan Jerusalemii agálaš áigái. Dan dihte levilaččat eai dárbašat šat guoddit goadi ja buot dárbašiid mat adnojuvvojit bálvalusas.” Davida maŋimuš daguide gulai lohkat levilaččaid, guoktelogijahkásaččaid ja das boarráseappuid. Sin bargun lei veahkehit Arona bártniid Hearrá viesu bálvalusas, gozihit ovdašiljuid ja oalgelanjaid, buhtistit buot bassi biergasiid, veahkehit tempelbálvalusas ja atnit fuola oaffarláibbiin, sevljuvvon jáffuin mat adnojuvvojedje borramušoaffaris, suvrutkeahes gáhkuin, duolbaláibbiin, duhppojuvvon dáiggis ja vel buot geassomihtuin ja guhkkodatmihtuin. Ididiid ja eahkediid sii galge leat giitimis ja máidnumin Hearrá, ja sii galge leat veahkeheamen go Hearrái oaffaruššjuvvojedje boaldinoaffarat sabbahiid, mánočalbmebeaivvi feastaid ja eará basiid. Sis galge dalle leat čuožžumin Hearrá muođuid ovddas nu mánggas go lei mearriduvvon. Ná sii galge doaimmahit bálvalusa almmustusgoadis ja tempelis ja veahkehit vieljaideaset, Arona bártniid, go sii doaimmahedje bálvalusa Hearrá tempelis.

Vuosttaš Muitalusaid girji

Báhpaid juhkosat Maiddái Arona nálli juohkásii

juhkosiidda. Arona bártnit ledje Nadab, Abihu, Elasar ja Itamar. Nadab ja Abihu jámiiga ovdal áhčiska. Go dan guoktás eai lean bártnit, de dušše Elasar ja Itamar bálvaleygga báhppan. David jugii juhkosiidda bálvalusvuoruid várás Arona nálli ovttas Elasara soga Sadokiin ja Itamara soga Ahimelekiin. Go gávnnahuvvui ahte Elasara nális ledje eambo olbmát go Itamara sogas, de dat juhkkjuvvojedje nu ahte Elasara nális bohte guhttanuppelohkái sohkaoaivámučča ja Itamara nálisgis gávccii sohkaoaivámučča. Juohku dahkkjuvvui vuorbádemii, danin go sihke Elasara ja Itamara nális ledje bassibáikki oaivámuččat ja ipmilbálvalusa jodiheaddjit. Levilaš čálle Šemaja, Netanela bárdni, čálii sin namaid girjái gonagasa, oaivámuččaid, báhppa Sadoka ja Ahimeleka, Ebjatará bártni, oaidnut, ja báhpaid ja

levilaččaid sohkaovámuččaid oaidnut. Vuorbáдемиин välljejuvvui ain vurrolagaid okta sohka Elasara nális ja okta Itamara nális. Vuosttaš vuorbi bodii Jojaribii, nubbi Jedajai, goalmmát Harimii, njealját Seorimii, vidát Malkiai, gudát Mijaminii, čihččet Hakkosii, gávccát Abiai, ovccát Ješuai, logát Šekanjai, oktanuppelogát Eljašibii, guoktenuppelogát Jakimii, golbmanuppelogát Huppai, njealljenuppelogát Ješebabii, vihttanuppelogát Bilgai, guhttanuppelogát Immerii, čiežanuppelogát Hesirii, gávccinuppelogát Happissesii, ovccinuppelogát Petahjai, guoktelogát Esekielii, guoktelogivuosttaš Jakinii, guokteloginubbi Gamulii, guoktelogigoalmmát Delajai ja guokteloginjealját Maasjai. Dán ortnegis sii galge guhtege vuorustis mannat dahkat bálvalusa Hearrá tempelii, nugo sin lei gohččon sin áhčči Aron, gii ieš lei ožžon dan gohččuma Hearrás, Israela Ipmilis. Eará levilaččat Eará levilaččat ledje dát: Amrama sogas Šubael, Šubaela sogas Jehdeja, Rehabja sogas Jiššia, oaivámuš, Jishara sogas Šelomot ja Šelomota sogas Jahat. Hebrona bártnit ledje Jeria, oaivámuš, nubbi Amarja, goalmmát Jahasiel ja njealját Jekamam. Ussiela bárdni lei Mika, Mika bárdni lei Šamir. Mika viellja lei Jiššia, Jiššia bárdni lei Sakarja. Merari bártnit ledje Mahli ja Muši, ja maiddáa Jaasia lei su bárdni. Merari bártni Jaasia bártnit ledje Šoham, Sakkur ja Ibri. Mahli bártnit ledje Elasar geas alddis eai lean bártnit, ja Kiš. Kiša bárdni lei Jerahmeel, Muši bártnit ledje Mahli, Eder ja Jerimot. Dát ledje levilaččat, sogaid mielde logahallojuvvon. Vieljaideaset Arona bártniid láhkái siinai – ovddimus sogas heajumussii – vuorbádedje gonagas Davida, Sadoka ja Ahimeleka ja báhpaid ja levilaččaid sohkaovámuččaid oaidnut. Vuosttaš Muiťalusaid girji Lávlut David ja tempelbálvalusa jodiheaddjit mearridedje Asafa, Hemana ja Jedutuna bártniid čuojahit profehtalaš lihkašusain lyra, háppa ja symbálaid. Dás logahallojuvvojit dat olbmát geat biddjojuvvojedje dan bálvalussii. Asafa bártniin Sakkur, Josef, Netanja ja Asarel. Sin jodihii Asaf gii profehtalaš lihkašusain čuojahii gonagasa rávvagiid mielde. Jedutuna guhtta bártni ledje Gedalja, Jisri, Jesaja, Šimi, Hašabja ja Mattitja. Sin jodihii sin áhčči Jedutun gii profehtalaš lihkašusain čuojahii lyra ja máinnui ja rámidii Hearrá. Hemana bártnit ledje Bukkia, Mattanja, Ussiel, Šubael, Jerimot, Hananja, Hanani, Eliata, Giddalti, Romamti Eser, Jošbekaša, Malloti, Hotir ja Mahasiot. Sii buohkat ledje Hemana, gonagasa oaidni, bártnit. Sutnje Ipmil lei lohpidan stuorra fámu, ja dan dihte son attii sutnje njealljenuppelohkái bártni ja golbma nieidda. Sin jodihii sin áhčči, go sii doaimmahedje bálvalusa Hearrá viesus lávlumiin ja čuojahemiin symbálaid, háppaid ja lyraid gonagasa rávvagiid mielde. Ovttas fulkkiideasetguin geat buohkat ledje oahpahuvvon lávlut Hearrá gudnin, sii ledje oktiibuot guoktečuodigávccilogigávccii. Sii buohkat, sihke nuorat ja boarrásat, sihke meaštárat ja álggahallit, vuorbádedje iežas bálvalusvuoru. Vuosttaš vuorbi bodii Josefii gii lei Asafa sogas, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Nubbin šattai Gedalja oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Goalmmádin šattai Sakkur oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Njealját vuorbi bodii Jisrii, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Vidádin šattai Netanja oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Gudádin šattai Bukkia oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Čihččedin šattai Jesarel oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Gávccádin šattai Jesaja oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Ovccádin šattai Mattanja oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Logádin šattai Šimi oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Oktanuppelogádin šattai Asarel oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Guoktenuppelogát vuorbi bodii Hašabjai, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Golbmanuppelogádin šattai Šubael oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Njealljenuppelogádin šattai Mattitja oktan bártniidisguin ja fulkkiidisguin, oktiibuot guoktenuppelohkái. Vihttanuppelogát vuorbi bodii Jerimotii, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Guhttanuppelogát vuorbi bodii Hananjai su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Čiežanuppelogát vuorbi bodii Jošbekašai, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Gávccinuppelogát vuorbi bodii Hananii, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Ovccinuppelogát vuorbi bodii Mallotii, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Guoktelogát vuorbi bodii Eliatai, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Guoktelogivuosttaš vuorbi bodii Hotirii, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Guokteloginubbi vuorbi bodii Giddaltii, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Guoktelogigoalmmát vuorbi bodii Mahasiotii, su bártniide ja fulkkiide, oktiibuot

guoktenuppelohkásii. Guokteloginjealját vuorbi bodii Romamti Eserii, su bártneide ja fulkkiide, oktiibuot guoktenuppelohkásii. Vuosttaš Muitalusaid girji Uksafávttat. Levilaččaid eará barggut Uksafávttaid juhkosat ledje dát: Korahlaččain lei Mešelemja, Kore bárdni Asafa sogas. Mešelemja bártnit ledje Sakarja, vuosttašriegádeaddji, nubbi Jediael, goalmmát Sebadja, njealját Jatniel, vidát Elam, gudát Johanan ja čihččet Eljoenai. Obed-Edoma bártnit ledje Šemaja, vuosttašriegádeaddji, nubbi Josabad, goalmmát Joah, njealját Sakar, vidát Netanel, gudát Ammiel, čihččet Isaskar ja gávccát Peulletai. Ná Ipmil lei buressivdnidan su. Su bárdnái Šemajage riegádedje bártnit geat šadde sogaideaset oaivámužžan, danne go sii ledje ábas olbmát. Šemaja bártnit ledje Otni, Refael, Obed ja Elsabad ja su vieljat Elihu ja Semakja, ábas olbmát. Obed-Edoma bártnit ja sin bártnit ja fuolkkit ledje oktiibuot guhttalogiguokte, buohkat ábas olbmát ja dohkálaččat bálvalussii. Mešelemja bártnit ja fuolkkit, ábas olbmát, ledje oktiibuot gávccinuppelohkái. Hosas, gii lei Merari náli olmmoš, ledje maid bártnit. Šimri lei oaivámuš; vaikko son ii leange vuosttašriegádeaddji, de su áhčči lei dahkan su oaivámužžan. Hilkia lei nubbi, Tebalja goalmmát ja Sakarja njealját. Hosa bártnit ja fuolkkit ledje oktiibuot golbmanuppelohkái. Dáidda uksafávttaid juhkosiidda bálvalanvuorut ledje biddjojuvvon olmmáilogu mielde. Fávttat galge bálvalit HERRÁ tempelis vieljaideaset láhkái. Sii vuorbádedje poartaid gaskaneaset, ja vuorbádeamis uhca ja stuorra sogat ledje ovtaveardásaččat. Nuorttabeale poarta bodii Šelemja oassin. De vuorbáduvvui maid su bárdnái Sakarjai gii lei ráddás olmmái, ja su oassin bodii davábeale poarta. Obed-Edoma oassin bodii lulábeale poarta, ja su bártneid oassin bohte vuorkáviesut. Suppima ja Hosa oassin bodii oarjjabeale poarta ja Šalleketpoarta man buohta geaidnu badjana vieltti. Fáktenbarggut juhkkjuvvojedje ná: Nuorttabealde čužžo juohke beaivvi guhtta olbmá, davábealde juohke beaivvi njeallje, lulábealde juohke beaivvi njeallje ja goappáge vuorkáviesu guoras ain guokte olbmá. Lassevistti luhtte oarjjabealde čužžo njeallje olbmá geaidnoguoras ja guokte aitto vistti luhtte. Dát ledje Koraha ja Merari sogaid uksafávttaid juhkosat. Muhtumat dáid levilaččaid vieljain ledje biddjojuvvon gozihit Ipmila viesu dávviriid ja basuhuvvon attáldagaid. Geršonlaš Ladana nális Jehiela bártnit ledje Ladana soga oaivámuččat. Jehiela bártnein guovttis, Setam ja su viellja Joel, leigga biddjojuvvon gozihit HERRÁ tempela dávviriid. Eará dávvirgoziheadjit ledje Amrama, Jishara, Hebrona ja Ussiela sogain. Dávvirgoziheddjiid oaivámužžan lei Šubael gii lei Geršoma, Mosesa bárdni, nális. Geršoma vielja Eliesera bárdni lei Rehabja, su bárdni Jesaja, su Joram, su Sikri ja su Šelomot. Šelomot lei ovtas vieljaidisguin biddjojuvvon gozihit daid dávviriid maid gonagas David, sohkaoaivámuččat, duháhoavámuččat, čuohtásaoavámuččat ja soahteveaga oaivámuččat ledje basuhan HERRÁ. Dát attáldagat ledje oassi soahtesállašis maid sii ledje basuhan HERRÁ tempela várás. Šelomot oktan vieljaidisguin maiddái gozihii buot maid oaidni Samuel, Saul, Kiša bárdni, Abner, Nera bárdni, ja Joab, Seruja bárdni, ledje basuhan HERRÁ, buot bassi attáldagaid. Jishara soga olmmoš Kenanja ja su bártnit eai biddjojuvvon tempelbálvalussii, muhto sii šadde israellaččaid hoavdan ja duopmárin. Hebrona soga olmmoš Hašabja ja su fuolkkit, duhátčiežačuodi ábas olbmá, biddjojuvvojedje atnit fuola buotlágán HERRÁ bargguin ja gonagasa hálldahusáššiin Israelis Jordana oarjjabealde. Hebrona sohki gulai maid Jeria gii lei hebronlaččaid oaivámuš. Davida njealljelogát ráddenjagi sin sohkalogahallan guorahallojuvvui sogaid mielde, ja dalle gávnnahuvvui ahte Gileada Jaseris ledje gelbbolaš olbmát geat gulle dán sohki. Gonagas David bijai Jeria ja su soga olbmáid, guokteduhát čiežačuodi gelbbolaš olbmá geat ledje bearrašiiddiset oaivámuččat, hálldašit Rubena ja Gada čearddaid ja Manasse čeardabeale ja atnit dan guovllus fuola buot Ipmila ja gonagasa áššiin. Vuosttaš Mitalusaid girji Soahteveaga ja čearddaid oaivámuččat Dás leat logahallojuvvon israellaččaid sohkaoaivámuččat, duháha- ja čuohtásaoavámuččat ja hoavddat geat bálvaledje gonagasa ja atne fuola soahteveagajuhkosiin. Dát juhkosat bálvaledje vurrolagaid mánu ain hávil, ja guddege juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Vuosttaš juhkosa mii bálvalii vuosttaš mánu, jodihii Jišbaal, Sabdiela bárdni; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Son lei Peresa soga olmmoš, ja vuosttaš mánu son lei iežas juhkosis buot oaivámuččaid hoavda. Ahoahlaš Dodai jodihii dan juhkosa mii bálvalii nuppi mánu; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá, ja Miklot lei okta jodiheddjiin. Benaja, bajimusbáhppa Jojada bárdni, jodihii dan juhkosa mii bálvalii goalmmát mánu; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Benaja lei okta dan golmmalogi soahtesángáris. Go son šattai dan golbmalohkása oaivámužžan, de su juhkosa jodiheadjin šattai su bárdni Ammisabad. Njealjádin, njealját mánu, lei Asael, Joaba viellja, ja su maŋŋil su bárdni

Sebadja; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Vidádin, vidát mánus, lei oaivámužžan Šamhut, Seraha sogá olmmoš; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Gudádin, gudát mánus, lei tekoahlaš Ira, Ikkeša bárdni; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Čihččedin, čihččet mánus, lei peletlaš Heles, Efraima čeardda olmmoš; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Gávccádin, gávccát mánus, lei husalaš Sibbekai, Seraha sogá olmmoš; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Ovccádin, ovccát mánus, lei anatotlaš Abieser, Benamina čeardda olmmoš; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Logádin, logát mánus, lei netofalaš Mahrai, Seraha sogá olmmoš; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Oktanuppelogádin, oktanuppelogát mánus, lei piratonlaš Benaja, Efraima čeardda olmmoš; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Guoktenuppelogádin, guoktenuppelogát mánus, lei netofalaš Heldai, Otniela sogá olmmoš; su juhkosis ledje guokteloginjealljeduhát olbmá. Israela čearddaid oaivámuččat: Rubena čeardda oaivámuš lei Elieser, Sikri bárdni, Simeona čeardda oaivámuš lei Šefatja, Maaka bárdni, Levi čeardda oaivámuš lei Hašabja, Kemuela bárdni, Arona sogá oaivámuš lei Sadok, Juda čeardda oaivámuš lei Elihu, Davida viellja, Isaskara čeardda oaivámuš lei Omri, Mikaela bárdni, Sebulona čeardda oaivámuš lei Jišmaja, Obadja bárdni, Naftali čeardda oaivámuš lei Jerimot, Asriela bárdni, Efraima čeardda oaivámuš lei Hosea, Asasja bárdni, Manasse nuppi čeardabeale oaivámuš lei Joel, Pedaja bárdni, Manasse nuppi čeardabeale oaivámuš, dan mii lei Gileadis, lei Jiddo, Sakarja bárdni, Benamina čeardda oaivámuš lei Jaasiel, Abnera bárdni, ja Dana čeardda oaivámuš lei Asarel, Jerohama bárdni. Dát ledje Israela čearddaid oaivámuččat. David ii lohkan daid geat ledje vuollil guoktelogijahkásaččat; sii ledje eatnat, danin go Hearrá lei lohpidan dahkat israellaččaid eatnagin dego almmi násttit. Joab, Seruja bárdni, lei gal álggahan lohka, muhto ii ollašuttán dan, danin go Ipmila moarri deaividii Israela. Dan dihte álbmoga olmmošlohku ii leat čállojuvvon gonagas Davida mitalusaid girjái. Asmavet, Adiela bárdni, gozihii gonagasa vuorkkáid, ja Jonatan, Ussia bárdni, gozihii daid vuorkkáid mat ledje meahcis, gávpogiin, giliin ja ladnetoartnain. Esri, Keluba bárdni, gozihii bealdobargiid, ramalaš Šimi viidnegárddiid, šefamlaš Sabdi viidnevuorkkáid, gederlaš Baal Hanan Šefela oliivamuoraid ja meahcefiikonmuoraid ja Joaš oljorádjosiid. Saronlaš Šitrai gozihii stuorraomiid mat guhto Saronis, ja Šafat, Adlaja bárdni, stuorraomiid mat guhto legiin, ismaellaš Obil kamelaid, meronotlaš Jehdeja áseniid ja hagarlaš Jasis smávvaomiid. Sii buohkat ledje gonagas Davida opmodaga goziheaddjain. Davida ráddeaddin lei su áhči viellja Jonatan, jierpmálaš olmmái ja gonagasa čáli, ja gonagasa bártneid bagadeaddjin lei Jehiel, Hakmona bárdni. Maiddái Ahitofel lei gonagasa ráddeaddin, ja ereklaš Hušai lei gonagasa lagamus olmmái. Ahitofela maŋnil ráddeaddin leigga Jojada, Benaja bárdni, ja Ebjatar. Gonagasa soahteveagaoaivámužžan lei Joab.

Vuosstaš Mitalusaid giri Davida rávvagat tempelhuksema várás David rávkka Jerusalemii buot Israela oaivámuččaid, čeardaoaivámuččaid, daid juhkosiid oaivámuččaid geat ledje gonagasa bálvalusas, duháha- ja čuohtásaoaivámuččaid, gonagasa ja su bártneid opmodaga ja omiid goziheddjiid ja vel hoavvaolbmáid, soahtesáŋgáriid ja buot roahkkadis soahteolbmáid. Gonagas David čuožžilii ja sártnui: “Mu vieljat ja mu álbmot, gullet mu! Mun áigon hukset tempela Hearrá lihtuárkka ássansadjin ja Ipmileamet julggiid vuolušin, ja mun ledjen juo ráhkanahhtigohtán huksema. Muhto Ipmil celkkii munnje: ‘Don it oaččo hukset munnje tempela, dainna go don leat sohtan ollu ja golggahan ollu vara.’ Hearrá, Israela Ipmil, lea goit áhččán bearrašis välljen mu leat Israela gonagassan agálaš áigái, danin go Israela jodiheaddjain son välljii Juda, Juda čearddas mu áhči bearraša, ja áhččán bártneid son välljii mu ja dagai mu Israela gonagassan. Ja buot mu bártneid gaskkas – dasgo Hearrá lea addán munnje ollu bártneid – son välljii bárdnán Salomo čohkkát Hearrá iežas álbmoga truvnnus ja rádđet Israela. Son celkkii munnje ná: ‘Du bárdni Salomo hukse mu viesu ja mu ovdašiljuid. Su mun lean välljen iežan bárdnin, ja mun áiggun leat su áhčči. Mun nanosmahtán su gonagasválddi agálaš áigái, jos son ain doallá mu báhkkomiid ja lágaid, nugo dál dahká.’ Ja dál mun dajan oppa Israela, Hearrá searvegotti, čalmmiid ovddas ja Ipmileamet gullut: Dollet buot Hearrá, Ipmileattet, báhkkomiid ja váldet daid vuhtii, nu ahte dii oazžubehtet doalahit dán buori eatnama ja addit dan agálaš árbin mánáidasadet. Ja don, bárdnán Salomo, dovddit áhčát Ipmila ja bálval su olles váimmus ja miedis mielain, dasgo Hearrá suokkarda váimmuid ja dovdá jurdagiid ja viggamušaid. Jos don ozat Hearrá, de don gávnnat su, muhto jos don hilggut su, de son hilgu du agálaš áigái. Váldde vuhtii dán: Hearrá lea välljen aiddo du hukset tempela. Leage roahkkat ja álgge bargui!” David attii bárdnásis Salomoi tempela ovdahállá, oppa

tempelviestu, dávvirgámmáriid, badjesálad ja siskkit lanjaid válddahusa ja vel dan lanja válddahusa gosa lihtuárka biddjojuvvošii. Son čilgii dárkilit, mo Ipmila vuoigna lei bagadan su válddahit Hearrá tempela ovdašiljuid ja buot lanjaid daid birra. Daidda galggai vuorkut tempela dávviriid ja bassi attáldagaid, ja dain báhpát ja levilaččat galge doaimmahit visot mii guoská tempelbálvalussii, ja seailluhit buot lihtiid mat adnojuvvojit Hearrá tempelis. David maid mearridii man ollu golli adnojuvvo buot lihtiide mat geavahuvvojit ipmilbálvalusas, ja man ollu silba adnojuvvo guđege lihtái, man ollu golli gollélámpájulggiide ja daid gollélámpáide, man ollu silba silbalámpájulggiide ja daid lámpáide, dan mielde mo guhtege lámpájuolgi adnojuvvo. David maiddái mearridii man ollu golli adnojuvvo guđege oaffarláibebeavdá ja man ollu silba silbabevddiide, man ollu čielga golli gáffaliidda, oaffarlihtiide ja gátnuide, man ollu golli guđege gollcearkái ja silba silbacearkái ja man ollu čielga golli suovasáltárii. Son maiddái válddahii sutnje, makkárin galggai dahkat vovnnaid ja gollekerubaid maid lebbejuvvon soaját govččašedje Hearrá lihtuárkka. Buot dán, čálalaš válddahusaid buot das mii galggai dahkkojuvvot, David lei ožžon Hearrás. David dajai bárdnásis Salomoi: “Leage roahkkat ja gievra ja álgge bargui! Ale bala alege šlunddo, danin go Hearrá Ipmil, mu Ipmil, lea duinna. Son ii hilggo du iige guode du, muhto veahkeha du ollašuttit buot mii dahkkojuvvo Hearrá tempelis. Du bálvalusas leat báhpaid ja levilaččaid juhkosat. Dat atnet fuola Ipmila tempela barguin. Sii leat gergosat ja čeahpit veahkehit du buot barguin, ja maiddái oaivámuččat ja oppa álbmot dahket dan maid don gohčut.”

Vuosttaš Muitalusaid girji Attáldagat tempelhuksema várás Gonagas David sártnui oppa čoakkalmassii: “Mu bárdni Salomo gean Ipmil lea välljen, lea nuorra ja hárvámeahtun, ja bargu lea stuoris. Dát viessu ii huksejuvvo olbmuid, muhto Hearrá Ipmilii. Mun lean buot fámustan rábidan Ipmilan viesu várás golli golliebergasiidda, silbba silbabiorgasiidda, bronssa bronsobergasiidda, ruovddi ruovdebergasiidda ja muora muorabiorgasiidda, ja velá onykša ja eará mávssolaš gedggiid, šelges ja girjás gedggiid, buotlágán divrras gedggiid ja hui ollu marmora. Danin go Ipmilan tempel lea munnje ráhkis, de mun attán dan lassin maid ovdal lean rábidan tempela várás, golli ja silbba iežan opmodagas: Golbmaduhát taleantta Ofira golli, ja čiežaduhát taleantta čielga silbba tempela seinniid skoadašepmái, golli dasa masa golli adnojuvvo, ja silba dasa masa silba adnojuvvo, buot barguide maid duojárat dahket. Guhtemuš dis dáhttu dán beaivvi addit árvvas attáldaga Hearrá?” Israela čearddaid ja sogaid oaivámuččat, duháhaoaivámuččat ja čuohtasoaivámuččat ja gonagasa bajimus virgeolbmát bukte dalle árvvas attáldagaid. Sii adde tempela huksenbargui vihtaduhát taleantta golli, logiduhát dareikka, logiduhát taleantta silbba, gávccinuppelotduhát taleantta bronssa ja čuodiduhát taleantta ruovddi. Ja buohkat geain ledje divrras geađggit, adde daid Hearrá tempela dávvirgámmára goziheaddjái Jehielii gii lei Geršona soga olmmoš. Álbmot illudii das ahte olbmot ledje árvasat ja adde eaktodáhtolaččat attáldagaid Hearrá. Maiddái gonagas David illudii stuorrát. David máidnu Hearrá David máinnui Hearrá oppa álbmoga ovddas: “Máidnojuvvon leat don, Hearrá, áhččámet Israela Ipmil, álo ja agálaččat! Du, Hearrá, lea stuorisvuohta ja fápmu, hearvásvuohta, gudni ja allatvuohta, du lea buot mii lea almmis ja eatnama alde. Du lea riika, don leat alibun buot eará. Dus boahťá riggodat ja gudni, don ráddet buot. Du giedas lea fápmu ja givrodat, don veaját dahkat stuorisin ja fámolážžan gean dáhtut. Ja dál mii giitit du, Ipmileamet, ja máidnut du hearvás nama. Dasgo gii lean mun, ja mii lea mu álbmot? Mo mii ieža sáhtášeimmet addit dákkár eaktodáhtolaš attáldagaid? Dus mii leat ožžon visot, du giedas lea boahťán buot maid mii addit dutnje. Mii leat du luhtte guossit ja vierrásat, nugo buot min áhčit. Dego suoivvan lea min eallin eatnama alde, iige mis leat mihkkege doaivvuid. Hearrá, min Ipmil! Buot dát vallji maid mii leat rábidan, vai beassat hukset tempela du bassi nama gudnin, boahťá dus ja gullá dutnje. Ipmilan, dál mun diedán ahte don suokkardat váimmuid ja illudat vuoigatlašvuođa dihte. Vuiges mielain mun lean addán buot dán, ja dál mun illudan oaidnit ahte du álbmot mii lea dás, addá dutnje attáldagaidis eaktodáhtolaččat. Hearrá, áhčideamet Abrahama, Isaka ja Israela Ipmil, bisut álo álbmogisttát dákkár miela, nu ahte dat dáhttu bissut álo du lahka! Atte bárdnásan Salomoi vuoiggalaš dáhttu doallat du báhkomiid, lágaid ja mearrádušaid ja hukset dán tempela man huksema mun lean ráhkkanahťán.” Dasto David dajai oppa čoakkalmassii: “Máidnot Hearrá, Ipmileattet!” Ja oppa čoakkalmas máinnui Hearrá, áhčideaset Ipmila. Sii gopmirdedje ja luoitádedje eatnamii Hearrá ja gonagasa ovdii. Salomo šaddá gonagassan Mañit beaivvi sii oaffarušše Hearrá njuovvanoaffariid ja boaldinoaffariid, duhát vuovssá, duhát viercca ja duhát lábbá oktan daid juhkamušoaffariiguin, hui ollu njuovvanoaffariid oppa Israela beales. Dan beaivvi sii borre, juhke ja ledje ilus

Herrá muoduid ovddas. De sii dahke nuppi geardde Salomo, Davida bárdni, gonagassan ja vuide su Herrá álbmoga oaivámužžan, ja Sadoka sii vuide báhppan. Salomo čohkánii Herrá truvdnui gonagassan áhčis Davida maññil. Sutnje menestuvai ráddet, ja oppa Israel jeagadii su. Buot oaivámuččat ja soahteolbmát ja buot gonagas Davida bárdnit dovddastedje Salomo iežaset gonagassan. Herrá dagai Salomo stuorisin ja fámolažžan oppa Israela čalmmiin ja attii su gonagasvuhtii dakkár hearvásvuoda, mii ii leat leamaš ovttage Israela gonagasas ovdal su. David, Isaja bárdni, lei rádden oppa Israela. Son lei Israela gonagassan njealljelogi jagi. Hebronis son ráddii čieža jagi ja Jerusalemis golbmalogigolbma jagi. Son jámii alla agis, riggodagain ja gudniin gallánan, ja su maññil šattai gonagassan su bárdni Salomo. Mii muđui lea mitalit gonagas Davida áiggi dáhpáhusain, álggu rájes gitta loahpa rádjái, lea čalloguvvon oaidni Samuela, profeha Natana ja oaidni Gada mitalusaid girjiide. Dain leat mitalusat su rádđejumis, su stuorra daguin ja buot das maid son ieš ja Israel ja eará riikkat vásihedje.

Nubbi Mitalusaid girji

Ipmil almmustuvvá Gibeonis Salomo, Davida bárdni, šattai veagalaš gonagassan, danin go Herrá, su Ipmil, lei suinna ja nannii su gonagasválddi. Salomo rávkkai lusas oppa Israela, duháha- ja čuohtásaoaivámuččaid, duopmáriid ja buot Israela hálddašeddiid ja sohkaoaivámuččaid. Go buohkat ledje čoagganan, de Salomo vulggii singuin Gibeona oaffarbáikái. Doppe lei Ipmila almmustusgoahti maid Herrá bálvleaddji Moses lei dahkan meahcis. Muhto Ipmila árkka David lei buktán Kirjat-Jearimis Jerusalemii dan báikái, maid son lei dahkan dasa ja masa son lei ceggen goadi dan várás. Bronsaáltár maid Besalel, Uri bárdni, Hura áddjut, lei dahkan, lei Gibeonis Herrá goadi ovddas. Doppe Salomo ja álbmot mii lei čoagganan, jorgaledje Ipmila beallái. Doppe almmustusgoadi ovddas Salomo oaffarušai Herrái bronšaáltára alde duhát boaldinoaffara. Dan ija Ipmil almmustuvai Salomoi ja celkkii sutnje: “Ánut mus maid dáhtut, de mun attán dan dutnje.” Salomo vástidii Ipmilii: “Don ledjet hui buorre áhččásan Davidii, ja don leat dahkan mu gonagassan su maññil. Herrá, mu Ipmil, divtte dál ollašuvvat dan maid lohpidit áhččásan Davidii! Don leat bidjan mu ráddet álbmoga mas leat olbmot nu eatnat go eatnama gavja. Atte munnje dál viissisvuoda ja dáiddu, vai mun máhtášin jodihit dán álbmoga. Mo mun muđui máhtášin ráddet du stuorra álbmoga?” Ipmil celkkii Salomoi: “Go don it ánut riggodaga, dávvira itge gudni, it vašálaččaidat jápmima itge alccesat guhkes eallima, muhto ánuhat viisodaga ja dáiddu máhttit dubmet mu álbmoga, man gonagassan mun lean bidjan du, de mun attán dutnje viisodaga ja dáiddu. Mun attán dutnje maiddái riggodaga, dávvira ja gudni eambo go ovttage gonagasas lea leamaš ovdal du dahje lea du maññil.” Salomo máhcai Gibeona oaffarbáikki almmustusgoadi ovddas Jerusalemii ja rádđegodii Israela. Salomo riggodat Salomo skáhppui vovnnaid ja heasttaid. Sus ledje duhátnjeallječuodi vovnna ja guoktenuppelotduhát heastta, ja son bijai daid muhtumassii vovdnagávpogiidda ja muhtumassii iežas gávpogii Jerusalemii. Salomo áigge silba ja golli šattai Jerusalemis seammá dábalážžan go geađgi, ja seder lei nu ollu go meahccefiikonmuorat Šefelas. Salomo heasttat buktojuvvojedje Egyptas ja Kues; gonagasa olbmát oste daid Kues. Sii bukte vovnnaid Egyptas. Ovttat vovnnat mákse guhhtačuodi šekela silbba, ja okta heasta čuodivihttalogi šekela silbba. Seammá láhkái sii háhke vovnnaid ja heasttaid hetlaččaid ja aramealaččaid gonagasaide.

Nubbi Mitalusaid girji Salomo ráhkkanan

hukset tempela Salomo gohčui hukset Herrái tempela ja alccesis šloahta. Son mearridii čiežalogiduhát olbmá fievrridit gurmiiid ja gávccilogiduhát olbmá laigut geađggi várás ja bijai sidjiide golbmaduhát guhhtačuodi bargohoavdda. De son bijai Tyrosa gonagassii Hiramii sáni: “Don veahkehit áhččán Davida ja vuolggahit sutnje sedermuora, go son huksii viesu alccesis. Mun huksen dál tempela Herrá, Ipmilan, nammii ja basuhan dan sutnje. Mun dáhtun boaldit njálggahájat suovvasiid su muoduid ovddas, ja oaffarláibbit galget álo dollojuvvot oidnosis. Boaldinoaffarat oaffaruššojuvvojit idedis ja eahkedis sabbahiid, mánočalbmebeaivvi feasttaid ja Herrá, min Ipmila, basiid. Dat lea Israela agálaš geatnegasvuolta. Viessu maid mun áiggun hukset, galgá leat stuoris, dasgo min Ipmil lea stuorit go buot ipmilat. Muhto gii máhtá hukset sutnje viesu, go albmi, almmiid albmi, ii leat doarvái stuoris sutnje. Gii dalle lean mun ahte dohkkešin hukset sutnje viesu, vai beasašin cahkkehit oaffardola su muoduid ovddas? Vuolggat dal mu lusa olbmá gii lea čeahppi duddjot dujiid gollis ja silbbas, bronssas, ruovddis ja purpurrukses, karmosinrukses ja

alitrukses láiggis ja máhttá gohpat hearvvaid. Son beassá bargat ovttas daid duojáriiguin geat mus leat dáppe Judas ja Jerusalemis, ja geaid mu áhčči David bijai bargui. Vuolggat munnje Libanonis maiddái sedera, sypressa ja sandelmuora. Mun diedán ahte du olbmát máhttet njeaidit Libanona muoraid. Mu olbmát šaddet háhkat munnje ovttas du olbmáiguin ollu hirssaid, dasgo mun áiggun hukset hui stuorra tempela. Du olbmáide geat njeidet muoraid, mun attán guoktelogiduhát kora nisuid, guoktelogiduhát kora bivggiid, guoktelogiduhát bata viinni ja guoktelogiduhát bata oljju.” Tyrosa gonagas Hiram sáddii Salomoi reivve mas son dajai: “Danin go Hearrá ráhkista iežas álbmoga, de son lea dahkan du dan gonagassan”. Hiram dajai vel: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Israela Ipmil, gii lea sivdnidan almmi ja eatnama! Son attii gonagas Davidii viissis bártni, geas lea áddejupmi ja dáidu hukset Hearrái tempela ja alccesis sloahta. Mun vuolggahan du lusa jierbmás ja čeahpes duojára, meaštir Hiram gean eadni lea danlaš ja áhčči tyroslaš. Son lea čeahppi duddjot dujiid gollis ja silbbas, bronssas ja ruovddis, muoras ja geađggis ja purpurrukses, alitrukses, vilges ja karmosinrukses láiggis, ja son máhttá maid gohpat hearvvaid. Buot maid son oazžu bargun, son máhttá dahkat ovttas daid čeahpes olbmáiguin geaid don ja du áhčči, du hearrá David, leahppi bálkahan. De vuolggat dál, mu hearrá, nisuid ja bivggiid, oljju ja viinni maid leat lohpidan, de mii njeaidit Libanonis nu ollu muoraid go don dárbbasat, ja fievrridit daid lahttan meara mielde Jafoi. Muhto doppe don fertet ieš fievrridit daid Jerusalemii.” Salomo gohčui lohkat buot vierrásiid geat ásse Israelis, nugo su áhčči Davidge lei dahkan. Sii ledje oktiibuot čuođivihttalogigolbmaduhát guhttačuodi olbmá. Dain son bijai čiežalogiduhát olbmá guoddit gurpmiid, gávccilogiduhát olbmá laigut geađggi váris ja golbmaduhát guhttačuodi bargohoavdda atnit fuola das ahte olbmot barge maid galge. Nubbi Muiitalusaid girji

Salomo hukse tempela Salomo huksegodii Hearrá tempela Jerusalemii Moriavárrái gos Hearrá lei almmustuvvan su áhčči Davidii, dan báikái maid David lei lágidan jebuslaš Ornana gordneráidnensadjái. Salomo álggahii huksema ráddenáiggis njealját jagi nuppi mánu. Go Salomo huksii Ipmila viesu, de son bijai dáid mihtuid: Daid guhkkodahkan šattai guhttalogi állana – boares állanmihtu mielde – ja govdodahkan guoktelogi állana. Tempela ovdahállá lei seammá govdat go tempel, guoktelogi állana, ja dan allodat lei guoktelogi állana. Son govččai dan siskkil čielga golliin. Son skoadastii tempelhállá sypressamuorain maid son govččai fiidnámus golliin, ja son hervii seinniid pálbma- ja vidjegovvosiiguin. Son činjahii tempelhállá divrras gedggiiguin, ja gollis lei buktojuvvon Parvajimis. Tempelhállá ja dan bielkkát, šielmmát, seannit ja uvssat gokčojuvvojedje golliin, ja seinniide gohppojuvvojedje kerubat. De Salomo ráhkadii basimus boašsu. Dan govdodat lei seammá go tempela govdodat, guoktelogi állana, ja dan guhkkodat lei guoktelogi állana. Dan gokčamiid son anii guhttačuodi taleantta buoremus gollis. Gollenávllit dedde vihttalogi šekela. Maiddái bajit sálaid seinniid son govččai golliin. Basimus boššui son ráhkadii guokte leikejuvvon keruba mat gokčojuvvojedje golliin. Kerubaid sojiid guhkkodat lei oktiibuot guoktelogi állana. Nuppi keruba nubbi soadji lei vihtta állana guhku ja olii tempela seaidnái, ja nubbi soadji mii maid lei vihtta állana guhku, guoskkai nuppi keruba soadjái. Maiddái nuppi keruba nubbi soadji lei vihtta állana guhku ja olii tempela seaidnái, ja nubbi soadji mii maid lei vihtta állana guhku, guoskkai nuppi keruba soadjái. Nu kerubaid lebbes sojiid guhkkodat lei oktiibuot guoktelogi állana. Kerubat čuzžo tempelhállii muođuid. Ovdaloavdaga Salomo duddjohii ruksesalit, purpurrukses, karmosinrukses ja vilges láiggis, ja son divttii hervet dan kerubaiguin. Tempela ovdii Salomo duddjohii guokte bácci. Goabbáge bázzi lei golbmalogivihhta állana alu, ja bázzeoaivvit ledje vihtta állana alu. Son duddjohii vidjiid, čeabetvidjiid láchásaččaid, ja bijai daid bajimužžii bácciid ala. Son duddjohii maid čuođi granáhtaehpela mat giddejuvvojedje vidjiide. Son ceggii bácciid tempela ovdii, nuppi olgeš ja nuppi gurut beallái. Olgeš beale bácci namman son bijai Jakin ja gurut beale bácci namman Boas. Nubbi Muiitalusaid girji

Tempela biergasat Salomo duddjohii bronsaáltára man guhkkodat lei guoktelogi állana, govdodat guoktelogi állana ja allodat logi állana. De son leikehii jorba áldása mii gohčoduvvui mearran. Dat lei áibbas jorbat, ja dan čadamihhtu ravddas ravdiid lei logi állana. Dan allodat lei vihtta állana ja birramihhtu golbmalogi állana. Dan ravdda vuolde ledje vuokságovat guoktin ráidun, ja dat ledje leikejuvvon oktanaga mearain. Mearra orui guoktenuppelohkái vuovssá alde; golbma ledje davás guvlui, golbma oarjjás guvlui, golbma lulás guvlui ja golbma nuorttas guvlui. Mearra orui vuovssáid alde, ja daid mañnegeažit ledje sisa guvlui. Meara ávnnas lei giehtaloabu asu, ja dan ravda lei juhkanlihti ravdda hápmásaš, dego lotusliedi giera. Mearra

gesii golbmaduhát bata. Salomo duddjohii maid logi gievnni ja bijai dain vihtta áldása olgeš ja vihtta gurut beallái. Dain galggai doidit boaldinoaffarruvjiiid. Mearra lei báhpaid basadeami várás. Salomo ráhkadii gollis maid logi lám pájuolggi dakkárin go dat galge ja bijai daid tempelhállii, vihtta olgeš ja vihtta gurut beallái. Salomo ráhkadii logi beavddi ja bijai daid tempelhállii, vihtta olgeš ja vihtta gurut beallái. Son duddjohii gollis maid čuođi oaffarbullu. Salomo huksii báhpaid ovdašilju ja stuorra tempelšilju ja dan uvssaid; uvssaid son govčcai bronsain. Mearra son bijai tempela olgeš beallái, nuorttaslulás guvlui. Hiram duddjui bádiid, gutnagoaivvuid ja oaffarbulluid. Son gárvvistii daid biergasiid maid son galggai duddjot gonagas Salomoi Ipmila tempela várás: guokte bácci, guokte jorbalágán bázzeoaivvi, guokte bárggaldaga gokčat dan guokte bázzeoaivvi; njeallječuodi granáhtaehpela dan guovtti bárggaldahkii, guokte granáhtaehpelráiddu goappáge bárggaldahkii gokčat dan guokte bázzeoaivvi, logi beavddi ja daidda logi gievnni, mearra ja guoktenuppelohkái vuovssá dan vuollái ja bádiid, gutnagoaivvuid ja gáffaliid. Buot biergasat maid meaštir Hiram duddjui gonagas Salomoi Hearrá tempela várás, ledje dahkkojuvvon gellojuvvon bronsas. Gonagas leikehii daid láiráfuorpmain Jordanleagis, Sukkota ja Saretana gaskkas. Salomo duddjohii dakkár biergasiid nu ollu ahte daidda adnojuvvon bronsa ii lean mihtideames. Salomo duddjohii maid buot eará tempela biergasiid: golleáltára, oaffarláibebevdidiid, gollelám pájulggiid goara ovdii ja daid lámppáid mat galge cahkkehuvvot nugo lei mearriduvvon, lidiid, lámppáid ja gollebastaid, visot čielga gollis, ja vel niibbiid, oaffarbulluid, gohpuid ja dollalihtiid, buot datnai čielga gollis. Maiddái basimus boaššu ukša, dan uksalahkit ja tempelhállu uvssat, gokčojuvvojedje golluin. Nubbi Mitalusaid girji

Go Salomo lei ožžon fálmmasin buot dujiid maid son lei duddjohan Hearrá tempela várás, de son buvtii tempelii biergasiid maid su áhčči David lei basuhan Hearrái. Silbba, golli ja eará dávviriid son bijai tempela dávvirgámmáriidda. Árka buktojuvvo tempelii De Salomo rávkka lusas Jerusalemii Israela vuorrasiid ja buot Israela čearddaid ja sogaid oaivámuččaid. Sii galge viežžat Hearrá lihtuárkka Sionis, Davida gávpogis. Buot israellaččaid oaivámuččat čoagganedje gonagasa lusa jagi čihččet mánu basiide. Go buot Israela vuorrasat ledje bohtán, de levilaččat loktejedje árkká sajistis. Sii gudde árkká ja almmustusgoadi ja buot goadi bassi biergasiid tempelii, ja guoddin ledje levilaččat ja báhpat. Gonagas Salomo oaffarušai árkká ovddas, ja su birra čuočču oppa Israela searvegoddi. Gonagas ja álbmot oaffarušše nu ollu sávzzaid ja vuovssáid ahte dat eai lean lohkamis. Báhpat bukte Hearrá lihtuárkka sadjásis tempelgorrii, basimus boššui, kerubaid soajáid vuollái. Kerubaid soaját ledje lebbejuvvon dan báikki badjel gokko árka lei, ja gokče árkká ja dan guoddinstákkuid. Guoddinstákkut ledje nu guhkit ahte daid gežiid sáhtii oaidnit bassi boaššus goara ovddabeallái, muhto ii guhkkeli. Árka lea das vel otná beavvige. Árkká siste ii lean eará go dat guokte távvala maid Moses lei bidjan dasa Horebis, dalle go Hearrá dagai lihtu israellaččaiguin go sii ledje bohtimin Egyptas. De báhpat manne olggos bassibáikkis. Buot báhpat geat ledje doppe, juhkosiin beroškeahhtá, ledje basuhan iežaset. Buot levilaš lávlut, Asaf, Heman, Jedutun ja sin bártnit ja vieljat, ledje gárvodan finna beallemasa ja čuzžo áltára nuorttabealde symbálat, hárrpat ja lyrat giedas. Sin bálddas ledje čuođiguoktelogi báhpa geat bosso dorvve. Dorvebossut ja lávlut álggahedje buohkat oktanaga máidnunlávлага Hearrái. Dorvvet, symbálat ja eará čuojanasat čuođjagohte, ja lávlut máidnugohte Hearrá: “Son lea buorre, su árbmugasvuohta bistá agálaččat”. Dalle balva devddii Hearrá viesu. Báhpat eai sáhtán balvva dihte doaimmahit bálvalusaset, danin go Hearrá hearvásvuohta devddii viesu. Nubbi Mitalusaid girji

Dalle Salomo celkkii: “Hearrá, don dáhtut ássat moskosis. Mun lean huksen dutnje ássansaji agálaš áigái.” Gonagas jorggihii álbmogii muođuid ja buressivdnidii oppa Israela searvegotti. Buohkat čuzžo, ja Salomo celkkii: “Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Israela Ipmil, gii giedainis lea ollašuhtán dan maid lohpidii áhččásan Davidii, go son celkkii: ‘Juo dolin mun bukten iežan álbmoga Egyptas, muhto dán beavvi rádjái mun in leat välljen Israela čearddaid guovlluin gávpoga gosa huksejuvvošii tempel mu nama ássansadjin, inge leat välljen ráddejeaddji álbmogasan Israelii. Dál mun lean välljen Jerusalema iežan nama ássansadjin ja Davida iežan álbmoga Israela ráddejeaddjin.’ Mu áhčči David dáhtui hukset tempela Hearrái, Israela Ipmilii. Muhto Hearrá celkkii áhččásan Davidii: ‘Du áigumuš hukset munnje tempela lea buorre. Muhto don it dattetge hukse tempela. Dan hukse du bárdni gii riegáda dutnje.’ Dál Hearrá lea ollašuhtán iežas lohpadusa. Mun lean bohtán áhččán Davida sadjái ja čohkkán Israela truvnnus, nugo Hearrá lea cealkán. Ja mun lean huksen Hearrái, Israela Ipmilii, tempela. Dohko mun lean bidjan árkká man siste leat lihtu lágat, dan lihtu maid Hearrá dagai israellaččaiguin.” Salomo

rohkadus Salomo čuočču Hearrá áltára luhtte oppa Israela searvegotti ovddas ja lebbii giedaid. Son lei ráhkadan bronsalávddi, vida állana guhkkosačča, vida állana govdosáčča ja golmma állana allosáčča, ja bidjan dan gasku ovdašilju. Oppa Israela searvegotti ovddas son dal lávkkii dan ala. Son čippostii, lebbii giedaid almmi guvlui ja celkkii: Hearrá, Israela Ipmil! Ii leat du lágán ipmil, ii almmis iige eatnama alde. Don bisuhat lihtu ja dagat buori bálvaleddjiidasat, go sii olles váimmus vádjolit du muođuid ovddas. Don leat ollašuhhtán dan maid lohpidit bálvaleddjásat Davidii, mu áhččái. Maid du njálbmi sártnui, dan du giehta dagai. Nu lea odne dáhpáhuvvan. Hearrá, Israela Ipmil, doala maiddái dan maid don lohpidit bálvaleddjásat Davidii, mu áhččái, go dadjet: “Álo čohkká Israela truvnnus du soga olmmái, go fal du bártnit dárkojit geainnuset ja ellet mu lága mielde, nugo don leat dahkan.” Hearrá, Israela Ipmil! Divtte dál ollašuvvat dán lohpadusa maid sárdnot bálvaleddjásat Davidii. Muhto ásságo Ipmil duodaid eatnama alde olbmuid luhtte? Albmi, velá almmiid almmatge, ii leat doarvái stuoris, mo dasto dát tempel maid mun lean huksen! Hearrá, mu Ipmil, jorgal almmatge bálvaleddját beallái ja gula mu njuoras rohkadusa maid mun rohkadalan du muođuid ovddas. Divtte čalmmiidat leat rabastuvvon dán viesu guvlui ijatbeaivái, dan báikki man birra leat cealkán: Dát lea mu nama ássanbáiki. Gula maid du bálvaleddji rohkadallá dán báikái čalmmiid. Gula bálvaleddját ja álbmogat Israela átnumiid, go mii rohkadallat dán báikái čalmmiid. Vare don gulašit daid ássansadjásat albmái, gulašit ja attášit ándagassii! Jos muhtin rihkku nuppi olbmo vuostá ja geatnegahttojuvvo dahkat váli, ja son de dahká váli du áltára ovddas dán tempelis, de gula dalle albmái ja atte vuoigatvuoda bálvaleddjiidasat. Dubme sivalačča sivalažžan ja rájggáš su su daguid mielde, duodaš sivaheami sivaheapmin ja atte sutnje buhtadusa su sivahisvuoda mielde. Jos du álbmot Israel vuoittáhalla vašálažžii danin go lea suddudan du vuostá, muhto de fas jorgala du beallái ja máidnu du nama, rohkadallá ja ánuha dus árpmu dán tempelis, de gula dan albmái. Atte ándagassii álbmogasat Israelii dan sudduid ja divtte dan máhccat dán eatnamii maid addet juo min áhčiiide. Jos albmi lea dahppojuvvon iige boade arvi, danin go israellaččat leat suddudan du vuostá, ja jos sii dalle goit rohkadallet dán báikái čalmmiid, rámidit du nama ja jorgalit suddusteaset go don vuolidat sin, de gula dan albmái ja atte ándagassii bálvaleddját ja álbmogat Israela suttu. Oahpat sidjiide buori geainnu man sii galget vádjolit, ja divtte arvit eatnamasat maid leat addán iežat álbmogii opmodahkan. Jos eatnamii šaddá nealgi dahje boahotá rohttudávda, jos gortnit gurbet ja ástet, jos bohtet rásselohkut ja máđut, jos vašálaččat birastahttet gávpgiidd dahje jos boahotá mii ihkinassii buohcuvuodaid dahje givssiid, de gula dalle ássansadjásat albmái juohke rohkadusa ja átnuma maid ovttaskas olbmot dahje oppa Israel rohkadallá, danin go juohkehaš dovda iežas váivvi ja bákčasa, ja lebbe giedaid dán viesu guvlui, de gula dan átnumuša albmái gos čohkkát truvnnustat. Atte dalle sidjiide ándagassii ja atte juohkehažžii su vádjoleami mielde, danin go don dovddat sin váimmu, dušše don dovddat buot olbmuid váimmu. De sii ballet dus ja vádjolit du geainnuid nu guhká go ellet dán eatnamis maid don leat addán min áhčiiide. Maiddái vierroolbmot vedjet boahtit gáiddus eatnamis. Sii eai gula du álbmogii Israelii, muhto du stuorra namma ja du gievrras ja bajiduvvon giehta leat beaggán sidjiide. Go vierroolmmoš boahotá ja rohkadallá dán tempelii čalmmiid, de gula dan albmái gos čohkkát truvnnustat, ja daga dan maid son átnu dus. Dalle buot eatnama álbmogat ohppet dovdat du nama ja ballet dus du álbmoga Israela láhkái, ja sii ipmirdit ahte dát tempel maid mun lean huksen, lea basuhuvvon du nammii. Jos don vuolggahat iežat álbmoga soahat vašálaččaideasetguin, ja sii rohkadallet du dán gávpgiidd čalmmiid maid don leat välljen ja dan vissui čalmmiid maid mun lean huksen du nammii, de gula albmái sin rohkadusa ja átnuma ja veahket sin oazžut vuoigatvuoda. Jos sii suddudit du vuostá – danin go ii leat dakkár olmmoš gii ii suddut – ja don moaráhuvat sidjiide ja attát sin vašálaččaidd gihtii, ja sii dolvojuvvojit fáŋgan eará eatnamii, guhkás dahje lahka, muhto sii de fáŋgavuodas gáhtet, atnot dus árpmu ja dadjet: “Mii leat suddudan, mii leat dahkan vearrut ja leamaš ipmilmeahttumat”, ja jos sii dalle, dan eatnamis gos leat fáŋgan, jorgalit du beallái oppa váimmus ja oppa sielus ja rohkadallet iežaset eatnamii čalmmiid, dán eatnamii maid don leat addán sin áhčiiide, ja dán gávpgiidd čalmmiid maid don leat välljen ja dán vissui čalmmiid maid mun lean huksen du nammii, de gula dalle albmái gos čohkkát truvnnustat, sin rohkosa ja átnuma ja veahket sin oazžut vuoigatvuoda. Atte álbmogasat ándagassii dan ahte sii leat suddudan du vuostá. Mu Ipmil, rabas čalmmiid ja beljiid ja gula daid rohkosiid maid olbmot rohkadallet dán báikkis. De čuožžil, Hearrá Ipmil, boade vuoigastanbáikásat, don ja árka mas du fápmu lea! Du báhpat, Hearrá Ipmil, gárvodehkoset bestojumi, illudehkoset du oskkáldas bálvaleddjít du buriiid attáldagaide.

Herrá Ipmil, ale hilggo su gean leat vuoidan gonagassan, muite árbmugasvuoda maid čájehit bálvaleaddjásat Davidii. Nubbi Mitalusaid girji Tempela

vihahapmi Go Salomo lei geargan rohkadallamis, de almmis časkkii dolla mii lovttii boaldinoaffara ja njuovvanoaffariid, ja Herrá hearvásvuohta devddii tempela. Báhpát eai sáhtán mannat tempelii, danin go dan dievva lei Herrá hearvásvuohta. Go israellaččat geat ledje čuožžumin geadgeguolbbis, oidne dola ja oidne Herrá hearvásvuoda njiedjamen tempela badjelii, de sii čippostedje eatnamii muođuid ja rohkadalle ja giite Herrá: “Son lea buorre, su árbmugasvuoha bistá agálaččat.” De gonagas ja oppa álbmot oaffarušše njuovvanoaffariid Herrái. Gonagas Salomo oaffarušai guoktelogiguokteduhát vuovssá ja čuodiguoktelogiduhát sávzza. Nu gonagas ja oppa álbmot vihahedje Ipmila tempela. Báhpát čuzžo bálvalussajiineaset, nu maiddá levilaččat čuojanasat giedas. Gonagas David lei duddjohan daid dan várás ahte sii besset giitit Herrá dáid sániiguin: “Su árbmugasvuoha bistá agálaččat.” Sin buohta báhpát bosso dorvve, ja ovdašiljus čuzžo buot israellaččat. Salomo vihahii Herrá tempela ovdašilju gaskaoasi, gos son oaffarušai boaldinoaffariid ja searvevuodaaffariid buoidebihtáid. Bronsaáltár maid Salomo lei duddjohan ii geassán buot boaldinoaffariid ja borramušoaffariid ja buoidebihtáid. De Salomo doalai basiid čieža beivvi oppa Israeliin. Hui ollu olbmot ledje bohtán oppa eatnamis, davvin gitta Lebo-Hamata rájes ja lullin gitta Egyptajogaža rájes. Go sii ledje ávvudan áltára vihahemi čieža beivvi ja basiid čieža beivvi, de gávccát beivvi sii dolle bassi čoakkalmasa. Čihččet mánu guoktelogigoalmát beivvi gonagas luittii álbmoga vuolgit, ja buohkat vulge ruktoseaset, ilus ja arvvohis mielas buot dan buori dihte maid Herrá lei dahkan Davidii, Salomoi ja álbmogasas Israeli. Ipmil vástida Salomo rohkadussii Salomo lei dal gárvvistan Herrá tempela ja gonagasa šlohta. Sutnje lei menestuvvan dahkat buot maid son lei áigon dahkat Herrá tempelii ja iežas šlohtii. Dalle Herrá almmustuvai sutnje ihkku ja celkkii: Mun lean gullan du rohkadusa ja lean váldán dán tempela báikin, gos munnje oaffaruššojuvvo. Jos mun muhtumin dahpan almmi nu ahte ii boade arvi, jos mun gohčun rásselohkuid loaktit eatnama dahje jos mun vuolggahan rohttuđávdda iežan álbmoga gaskii – ja jos dalle mu álbmot maid mun lean váldán oapminan, vuollána ja rohkadallá, jorgala mu beallái ja hilgu bahás geainnuidis, de mun gulan dan albmái, attán dasa suttuid ándagassii ja dálkkodan dan eatnama. Dál mu čalmmit leat rabas ja mu bealjit gullet rohkadusaid maid sii rohkadallet dán báikkis. Mun lean välljen ja basuhan dán tempela ja dahkan dan iežan nama agálaš ássansadjin. Mu čalmmit leat álo jorgaluvvon dan guvlui, ja dat lea lahka mu váimmu. Jos don vádjolat mu muođuid ovddas nugo du áhčči David, jos dagat buot maid mun lean gohččon du dahkat, ja doalat mu lágaid ja báhkomiid, de mun bisuhan du gonagasvuoda, nugo mun lohpidin áhččasat Davidii. Munhan celken sutnje ahte álo lea su soga olmmái Israela rádđejeaddjin. Muhto jos dii jorgalehpet eret ja hilgubehitet mu lágaid ja báhkomiid, jos bálvališgoahtibehtet eará ipmiliid ja luoitádehpet daid ovdii, de mun rohtten din eret iežan eatnamis maid adden didjiide. Ja tempela maid mun lean basuhan iežan nammii, mun hilggun ja divttán šaddat bilkun ja hiddjádussan buot álbmogiid gaskkas. Juohkehaš gii manná meaddel dán báikki gokko ovdal lei nu stuorra ja čáppa tempel, soasiha ja jerrá: “Manin Herrá lea dahkan ná dán eatnamii ja dán tempelii?” Son oažžu dán vástádusa: “Danin go israellaččat hilgo Herrá, áhččiideaset Ipmila, gii buvttii sin Egyptas, ja dorvvastedje eará ipmiliidda, rohkadalle ja bálvaledje daid. Dan dihte son divttii buot dán bahá deaividit sin.”

Nubbi Mitalusaid girji Salomo eará doaimmat Salomo anii guoktelogi jagi Herrá tempela ja iežas šlohta huksemii. Son nannii maiddá daid gávpogiid maid Hiram lei addán sutnje, ja divttii israellaččaid ássat daidda. De Salomo fallehii Hamat-Soba ja válddii dan. Son nannii Tadmora mii lea meahcis, ja buot vuorkágávpogiid maid lei huksen Hamatii. Son huksii maid bajit ja vuolit Bet-Horona, ladnegávpogiid main ledje muvrrat, poarttat ja bummat ja nannii Baalata ja buot gávpogiid main son anii vuorkkáidis, vovnnaidis ja heasttaidis. Son huksii maid buot eará, visot maid dáhtui, Jerusalemii ja Libanonii ja oppa dan riikii maid rádđii. Salomo mearridii ahte buot hetlaččat, amorlaččat, perisselaččat, hivvelaččat ja jebuslaččat geat ledje báhcán, buohkat geat eai lean israellaččat, galge šaddat bággobargui. Israellaččat eai lean duššadan sin buohkaid, ja danin sin mánát ledje ain eatnamis. Sin buohkaid Salomo bijai bággobargui, ja nu lea dilli ain otná beivvige. Salomo ii goit bidjan ovttage israellačča bargat slávvan, muhto sii barge soahteolmmájin ja soahteoaivámužžan, vovdnaolmmájin ja soahteovvnnaid oaivámužžan. Bargiid goziheadjin gonagas Salomos ledje guoktečuodivihhtalogi bargohoavdda. Salomo doalvvui farao nieidda Davida gávpogis dan šlohtii maid lei huksen su várás. Salomo dajai: “Ii oktage

nisson oaččo ássat Davida, Israela gonagasa, šloahtas. Dat lea bassi báiki, danin go Hearrá lihtuárka lea leamaš doppe.” Salomo oaffarušai Hearrái boaldinoaffariid áltára alde maid lei huksen tempela ovdahálla ovdii. Son oaffarušai oaffariid sabbahiid, mánočalbmebeivviid ja golmmaid jahkásaš basiid, namalassii suvrutkeahtes láibbi basiid, vahkkobasiid ja lastagoahtebasiid, gudege beaivvi nugo Mosesa láhka mearridii. Áhčis Davida rávvagiid mielde son áshii báhpaid bálvalusvuoruid, jugii levilaččaide sin bargguid ja mearridii goas guhtege juogus galggai máidnut Hearrá ja bálvalit báhpaid. Son bijai maid poartafávttaid juhkosiid gudege portii, danin go nu Ipmila olmmái David lei gohččon. Sii eai spiehkastan oppanassiige das maid gonagas lei gohččon báhpaid ja levilaččaid hárrái eaige vuorkkáid hárrái. De buot Salomo barggut ledje ollašuvvan, tempela vuodduusa rájes gitta dassázi go lei gárvvistuvvon. Hearrá viessu lei gárvvis. Dasto Salomo manai Esjon-Geberii ja Eilatii mat leat mearragáttis Edomis. Hiram vuolgghahii bálvaleddjiid doalvut sutnje skiippaid ja hárvjánaan mearraolbmáid. Sii borjjastedje ovttas Salomo olbmáiguin Ofirii ja vižze doppe njeallječuodivihttalogi taleantta golli ja bukte dan gonagas Salomoi. Nubbi Muitalusaid girji

Saba dronnet galleda Salomo Saba dronnet lei gullan Salomo beaggima, ja son bodii Jerusalemii geahččalit Salomo váttis gažaldagaiguin. Sus lei mielde hui stuorra fárru, ja kamelaid nodiin ledje eatnat máistagat, golli ja divrras geadggit. Son bodii Salomo lusa ja sártnui suinna buot das maid lei smiehttan, ja Salomo vástidii buot su gažaldagaide. Oktage gažaldat ii lean Salomoi ilá váttis, son máhtii vástidit buot daidda. Go Saba dronnet beasai oaidnit man viissis Salomo lei, makkár šloahta son lei huksen, makkár biebmošlájat su beavddis ledje, mo su hoavvaolbmát čohkkájedje ja su bálvaleddjit dárjjodedje, go son oinnii su bálvaleddjiid ja juhkamušaddiid gárvvuid ja oaffariid maid son oaffarušai Hearrá tempelis, de son hirpmástuvai sakka. Son dajai gonagassii: “Duohta lei gusto dat maid mun eatnamasan gullen du ja du viisodaga birra. Mun in jáhkkán daidda ságaide ovdal go bohten deike ja oidnen dan iežan čalmmiiguin. Muhto munnje ii leat mitaluvvon ii beallige du stuorra viisodagas. Don leat suorit go buot maid mun lean gullan. Lihkolaččat leat du olbmát, lihkolaččat leat dát du bálvaleddjit geat álo besset leat du luhtte ja guldalit du viisodaga. Máidnojuvvon lehkos Hearrá, du Ipmil, gii lea liikon dutnje ja bidjan du truvdnosis ráddet gonagassan Hearrá, du Ipmila muođuid ovddas. Danin go du Ipmil ráhkista Israela, de son diktá álbmogis bissut agálaččat ja lea bidjan du dan gonagassan ovddidit rievtti ja vuoigatvuoda.” Dronnet attii Salomoi čuođiguoktelogi taleantta golli ja hui ollu máistagiid ja divrras gedggiid. Ii goassege das maŋŋil eatnamis leat leamaš dakkár máistagiid eatnatvuolta go maid Saba dronnet attii gonagas Salomoi. Hirama ja Salomo olbmát geat ledje viežžan Ofiris golli, ledje buktán doppe maiddá sandelmuora ja divrras gedggiid. Sandelmuoras gonagas lei duddjohan hearvvaid Hearrá tempelii ja iežas šlohtii ja maiddá lávluid lyraid ja hárvpaid. Mihkkege dakkáraččaid ii lean ovdal dihtton Juda eatnamis. Gonagas Salomo attii Saba dronnegii giittusattáldagaid ja daidda lassin buot maid son sidai. De dronnet máhcai fáruinis eatnamasas. Salomo riggodat Dan golli deaddu maid Salomo oaččui jahkásaččat, lei guhttačuodi guhttalogiguhtta taleantta, earret dan maid gávpeolbmát ja gávppálaččat bukte. Dasa lassin buot arabalaš gonagasat ja riikka eatnanhearrát bukte Salomoi golli ja silbba. Gonagas Salomo duddjohii derpojuvvon gollis guoktečuodi stuorra galbba, maidda guhtiige adnojuvvui guhttačuodi šekela golli. Son maiddá duddjohii derpojuvvon gollis golbmačuodi unna galbba, maidda guhtiige adnojuvvui golbmačuodi šekela golli. Gonagas bijai daid Sederšlohtii. Gonagas duddjohii maid stuorra elefántabátnetruvnnu mii gokčojuvvui čielga golliin. Truvnnus ledje guhtta tráhppaceahkká ja gollejuolgevuoluš mat buot ledje oktan bihttán truvnnuin. Čohkkánsaji goappáge bealde ledje giehtamuorat, ja giehtamuoraid guoras ledje guokte ledjona. Dan guđa tráhppaceahkkás ledje guoktenuppelohkáid ledjona, guhtta goappáge bealde. Dakkár ii lean goassege duddjojuvvon mange eará riikkas. Buot gonagas Salomo juhkanlihtit ledje gollis, ja buot Sederšloahta biergasat ledje čielga gollis. Salomo áigge silba ii adnojuvvon mange vearan. Gonagasa skiippat borjjastedje Taršišii, ja dain ledje mielde Hirama olbmát. Juohke goalmmát jagi Taršiša-skiippat máhce ja bukte golli, silbba, elefántabáni, ábegáhtuid ja polottiid. Gonagas Salomo lei riggát ja viisát go buot máilmmi gonagasat. Gonagasat buot riikkain bohte gullat Salomo viisodaga maid Ipmil lei bidjan su váibmui. Sii bukte sutnje skeaŋkkaid, silba- ja gollebiergasiid, biktasiid, vearjuid, máistagiid, heasttaid ja mulaid. Nu dáhpáhuvai jagis jahkái. Salomos ledje njealljeduhát saji heasttaide ja soahtevovvnaide ja velá guoktenuppelohkáiduhát heastta maid son bijai muhtumassii vovdnagávppiidda ja muhtumassii iežas gávppogii Jerusalemii. Son ráddii buot gonagasaid Eufrata rájes gitta

flistaláčcaid eatnama ja Egypta ráji rádjái. Su áigge Jerusalemis silba šattai seammá dábálažžan go geadggit, ja seder lei nu ollu go meahccefiikonmuorat Šefelas. Heasttat Salomoi buktojuvvojedje Egyptas ja eará eatnamiinge. Salomo jápmá Salomo historjá muđui, álggus gitta lohppii, lea čállojuvvon profehtha Natana muitalusaid girjái, šilolaš Ahia profehthasániide ja oaidni Iddo oainnáhusaide Jeroboama, Nebata bártni, hárrái. Salomo ráddii Jerusalemis oppa Israela njealljelogi jagi. De son manai vuoinjadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui áhčis Davida gávpogii. Salomo mannil gonagassan šattai su bárdni Rehabeam. Nubbi Muitalusaid girji Riika juohkása Rehabeam vulggii Sikemii, danin go oppa Israel lei bohtán dohko dahkat su gonagassan. Go Jeroboam, Nebata bárdni, gulai dan Egyptii gosa son lei báhtaran gonagas Salomos, de son máhcai Israelii. Israellaččat bivde su mielddiset, ja ovttas sii manne Rehabeama ságaide ja dadje: “Du áhčči dagai min geassá lossadin. Geahpit don dál dan garra bargonoadi ja lossa geassá maid du áhčči bijai min guoddit, de mii leat du bálvaleddjit.” Rehabeam dajai sidjiide: “Vurdet vel guokte beavvi ja bohtet dasto oddasis.” Olmmošjoavku vulggii eret. Gonagas Rehabeam jearai neavvaga vuorrasiin geat ledje bálvalan su áhči Salomo, dalle go son lei eallimin. Son jearai: “Maid dii neavvubehtet mu vástidit dán álbmogii?” Sii dadje: “Jos don leat buorre dán álbmogii, jos bivddát dan buori ja sártnut dasa ustitlaččat, de dat lea álo du bálvaleddji.” Muhto Rehabeam hilggui vuorrasiid neavvaga. Son jearai neavvaga nuorain geat ledje šaddan ovttas suinna ja ledje dál su bálvaleddjain. Son jearai sis: “Maid dii neavvubehtet mu vástidit álbmogii? Sii bivdet mu geahpidit geassá maid mu áhčči lea bidjan sin guoddit.” De nuorat geat ledje šaddan ovttas suinna, dadje sutnje: “Dát álbmot dadjá dutnje ahte du áhčči dagai sin geassá lossadin, ja bivdá du geahpidit dan. Daja álbmogii ná: ‘Mu čelččen lea gasit go áhččán alimat. Mu áhčči bijai din guoddit lossa geassá, muhto mun dagan dan ain losibun. Mu áhčči bagadii din spižáin, muhto mun bagadan din biikaroaiskkáin.’” Guovtti beavvi geažes Jeroboam ja oppa álbmot bohte Rehabeama lusa, nugo gonagas lei gohčcon. Gonagas Rehabeam vástidii sidjiide garra sániiguin. Son hilggui vuorrasiid neavvaga ja vástidii nugo nuorat ledje nevvon su: “Mu áhčči dagai din geassá lossadin, muhto mun dagan dan ain losibun. Mu áhčči bagadii din spižáin, muhto mun bagadan din biikaroaiskkáin.” Gonagas ii guldalan álbmoga; nu Ipmil lei dahkan vai ollašuvašii dat maid Hearrá lei sárdnon Jeroboamii, Nebata bárdnái, šilolaš Ahia bokte. Go israellaččat oidne ahte gonagas ii guldalan sin, de sii vástidedje: “Mii osiid mis lea Davidis? Ii mis leat mihkkege oktasáčcaid Isaja bártniin. Mannet ruoktot, israellaččat! David, geahča bearrái iežat viesu!” De buot israellaččat manne ruoktot. Rehabeam šattai dušše daid israellačcaid gonagassan geat ásse Juda gávpogiin. Go gonagas Rehabeam vuolggahii israellačcaid lusa Adorama, bargogeatnegasaid goziheaddji, de sii geadgádedje su jámas. Gonagas Rehabeam fertii hoahpus mannat vovnnaidasas ja báhtarit Jerusalemii. Nu Israel earránii Davida sogas, ja nu lea leamaš gitta otná beavvi rádjái. Nubbi Muitalusaid girji Rehabeam Juda gonagassan Go Rehabeam máhcai Jerusalemii, de son gohčui čeahkkái Juda ja Benjamina čearddain čuodigávccilogiduhát välljosoahteolbmá, geat galge soahat Israeliin ja máhcahit gonagasválddi sutnje. Muhto Hearrá sátni bodii Ipmila olbmái Šemajai: “Cealkke Rehabeamii, Salomo bárdnái ja Juda gonagassii, ja buot israellačcaide geat ássat Judas ja Benjamina čerdii: Ná cealká Hearrá: Allet mana soahatat vieljaideattetguin. Máhccet ruoktot, juohkehaš ruktosis, dasgo dat mii lea dáhphuvvan, lea mu dahku.” Sii gulle Hearrá sáni eaiige mannan Jeroboama vuostá. Rehabeam ráddii Jerusalemis ja nannii mánga Juda ja Benjamina guovllu gávpoga. Son dagai ladnegávpogin Betlehema, Etama, Tekoa, Bet-Sura, Soko, Adullama, Gata, Mareša, Sifa, Adorajima, Lakiša, Aseka, Sora, Ajalona ja Hebrona. Son dagai daid ladniid nanusin, bijai daidda oaivámučcaid ja sajustii daidda borramuš-, oljo- ja viidnevuorkkáid. Son maid fuolahii juohke gávpogii galbbaid ja sáittiid. Go son nannii gávpogiid ladniid, de son nagodii ráddet Juda ja Benjamina čearddaid guovlluid. Báhpát ja levilaččat sirdásedje oppa Israelis Rehabeama beallái. Levilaččat guđde iežaset guohtuneatnamiid ja opmodagaid ja manne Judai ja Jerusalemii, danin go Jeroboam ja su bártnit eai suovvan sin bargat Hearrá báhppan. Jeroboam lei ásahan iežas báhpaid oaffarbáikkiide bálvalit bohkká- ja vuoksáipmiliid maid son lei dahkan. Buot Israela čearddain bohte dat geat dáhtto olles váimmus bálvalit Hearrá, Israela Ipmila. Sii bohte ovttas levilaččaiguin Jerusalemii, vai besse doppe oaffaruššat Hearrái, áhčiideaset Ipmilii. Sin bokte Juda gonagasváldi nannejuvvui, ja golbma jagi sii ledje doarjjan Rehabeamii, Salomo bárdnái. Golbma jagi sii čuvvo Davida ja Salomo luottaid. Rehabeam válddii áhkkán Mahalata gean áhčči lei Davida bárdni Jerimot ja eadni Abihajil, Isaja bártni Eliaba nieida. Mahalat riegádahtii sutnje golbma bártni, Jeuša, Šemarja ja Sahama.

Rehabeam válddii áhkán maiddái Maaka, Absaloma nieidda, gii riegádahtii sutnje Abia, Attaja, Sisa ja Šelomota. Rehabeam ráhkistii Maaka, Absaloma nieidda, eambo go buot eará áhkáidis ja liigeáhkáidis. Sus ledje gávccinuppelohkái áhká ja guhttalogi liigeáhká, ja sutnje riegádedje guoktelogigávccii bártni ja guhttalogi nieidda. Rehabeam dagai Abia, Maaka bártni, vieljaidis hoavdan ja oaivámužžan, danin go son áiggui dahkat su gonagassan. Son lei jierpmálaš ja bijai bártneid Juda ja Benjamina ladnegávpogiidda, ja son attii sidjiide stuorra borramušrájuid ja válddii sidjiide ollu áhkáid. Nubbi Mitalusaid girji Farao Šišak falleha Juda Go Rehabeama gonagasvuohta lei nanusmuvvan ja su váldi givron, de son hilggu Hearrá lága, ja oppa Israel oktan suinna. Rehabeama vidát ráddenjagi Šišak, Egypta gonagas, fallehii Jerusalema. Nu dáhpáhuvai danin go israellaččat ledje hilgon Hearrá. Šišakis ledje duhátguoktečuodi soahteovvna ja guhttalogiduhát vovdnasohteolbmá, ja son buvttii Egyptas maiddái mearihis ollu libyalaččaid, sukkiláččaid ja nubialáččaid. Son válddii Juda ladnegávpogiid ja bodii gitta Jerusalema rádjái. Go Šišak lei lahkoneamen Jerusalemi, de Juda oaivámuččat ledje čoagganan Jerusalemi Rehabeama lusa. Profehta Šemaja bodii dohko ja dajai sidjiide: “Ná cealká Hearrá: ‘Go dii lehpēt hilgon mu, de mun hilggun din ja attán din Šišaka gihtii.’” Dalle Israela oaivámuččat ja gonagas vuollánedje ja dadje: “Hearrá lea vuoigatlaš.” Go Hearrá oinnii ahte sii vuolidedje iežaset, de Hearrá sátni bodii Šemajai: “Go sii vuolidit iežaset, de mun in duššat sin, muhto divttán sin fargga gáddjovuvot. Mun in divtte iežan moari deaividit Jerusalema, Šišak ii duššat dan. Sii šaddet goit su bálvaledjin vai ohppet diehtit mo lea bálvalit mu ja mo lea bálvalit vieris gonagasriikkaid.” Egypta gonagas Šišak fallehii Jerusalema ja rievdi buot divrras dávviriid sihke Hearrá tempelis ja gonagasa šloahtas. Son válddii visot, maiddái gollegalbbaid maid Salomo lei duddjohan. Daid sadjái gonagas Rehabeam duddjohii bronsagalbbaid maid son oskildii heaggafávttaidis oaivámužžii, daid geat fáktejedje gonagasa šloahta uvssa. Juohke háve go gonagas manai Hearrá tempelii, de heaggafávttat maid manne dohko ja gudde galbbaid, ja de máhcahedje daid fas fáktalatnjii. Danin go Rehabeam vuollánii, de Hearrá moarri jorggihii sus eret, iige son časkojuvvon oalát. Ja leihan Judas maid juoga buorre. Gonagas Rehabeama váldi Jerusalemis nanusmuvvai, ja son ráddii ain doppe. Son lei njealljelogiovttajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii čiežanuppelohkái jagi Jerusalemis, dan gávpogis maid Hearrá lei välljen buot Israela čearddain iežas nama ássanbáikin. Su eadni lei ammonlaš Naama. Rehabeam dagai dakkára mii lei bahá, danin go son ii ohcan Hearrá olles váimmus. Mii mudui lea mitalit Rehabeamis, álggu rájes gitta loahpa rádjái, lea čállojuvvon profeha Šemaja ja oaidni Iddo mitalusaid girjiide, ja dain lea maid su sohkalogahallan. Rehabeama ja Jeroboama gaskkas lei soahti geažos áigge. Rehabeam manai vuoinjadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui Davida gávpogii. Su manjil šattai gonagassan su bárdni Abia. Nubbi Mitalusaid girji Abia Juda gonagassan Abia šattai Juda gonagassan Jeroboama gávccinuppelogát ráddenjagi. Son ráddii Jerusalemis golbma jagi. Su eadni lei Mikaja, gibealaš Uriela nieida. Abia ja Jeroboama gaskkas lei soahti. Abia čohkkii njeallječuođiduhát välljosohteolbmá soahteveaga ja álggahii soadi, ja Jeroboam soahtái suinna gávccičuođiduhát välljosohteolbmáin. Abia goarkui Semarajimvárai mii lea Efraima värreatnamis, ja sártnui ná: “Gullet mu, Jeroboam ja oppa Israel! Diihan diehtibehtet ahte Hearrá, Israela Ipmil, lea addán Israela gonagasválddi Davidii ja su bártneide agálaš áigái, sáltelihtu bokte. Muhto Jeroboam, Nebata bárdni, Davida bártni Salomo bálvaledji, stuimmáskii hearrás vuostá. Su lusa čoagganedje šlárvvat ja skealmmat, ja sii ožžo fámu Rehabeama, Salomo bártni, badjel. Rehabeam lei nuorra ja njáigu iige nagodan vuostálastit sin. Ja dál dii gáddibehtet bihtit Hearrá gonagasvuodas mii lea Davida bártneid giedas, danin go dii lehpēt nu eatnagat ja dis leat golleburrobáccit, maid Jeroboam lea duddjohan didjiide ipmilin. Muhto dii lehpēt ádján eret Hearrá báhpaid, Arona bártneid, ja leviláččaid, ja ásahan alcceseattet báhpaid eará álbmogiid láhkái. Gii beare lea boahtán vihahit iežas báhppan ja buktán nuorra vuovssá ja čieža viercca, de son lea šaddan eahpeipmiliid báhppan. Muhto min Ipmil lea Hearrá, eatge mii leat hilgon su. Mis leat báhppan Arona bártneid, ja leviláččat doaimmahit tempelbálvalusa. Sii oaffaruššet Hearrái boaldinoaffariid ididiid ja eahkediid, boldet njálggahájat suovvasiid ja bidjet oadninláibbiid beavdá mii lea čielga gollis, ja cahkkehit eahkediid gollelám pájuolggi lámppáid. Mii doallat dan maid Hearrá, min Ipmil, lea gohččon, muhto dii lehpēt hilgon su. Gehččēt, Ipmil lea minuin, son maná min njunnošis, ja su báhpāt leat gergosat bossut dorvviid ja addit midjiide soahtanmearkka. Israellaččat, allet soada Hearráin, áhčiideattet Ipmiliin! Dat ii menestuva didjiide.” Dan botta Jeroboam lei bidjan soahteolbmáid joavkku garvit Juda olbmáid duogábeallái, nu ahte váldojoavku lei Juda

olbmáid ovddas ja nubbi joavkugis sin duohken. Go Juda olbmát fuobmájedje ahte vašálaččat fallehedje sin guovtti guovllus, de sii čurvo Hearrái, ja báhpát bosso dorvviid. Juda olbmát bajidedje soahtecuorvasa, ja go sii čurvo, de Ipmil divttii Jeroboama ja oppa Israela vuoittáhállat Abiai ja Juda olbmáide. Israellaččat báhtaredje, muhto Ipmil attii sin Juda olbmáid gihtii. Abia ja su soahteolbmát godde sis eatnagiid, ja vihttačuodiduhát israellaš soahteolbmá gahčče. Nu israellaččat vuoliduvvojedje. Juda čeardda olbmát ledje gievrrabut, danin go sii dorvvastedje Hearrái, áhčiideaset Ipmilii. Abia doarridii Jeroboama ja válddii sus Betela, Ješana ja Efrona ja daid birasgávpogiid. Jeroboam ii šat vuoimmáiduvvan Abia eallináiggis. Hearrá časkkii su, ja son jámii. Muhto Abia váldi nanusmuvai. Son válddii alccesis njealljenuppelohkái áhká, ja sutnje riegádedje guoktelogiguokte bártni ja guhttanuppelohkái nieidda. Mii muđui lea mitalit Abias, su daguin ja sániin, lea čállojuvvon profeha Iddo girjái. Nubbi Mitalusaid girji Abia manai vuoigŋadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui Davida gávpogii. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Asa, gean áigge eatnamis lei ráfi logi jagi. Asa Juda gonagassan Asa dagai dan mii lei buorre ja riekta Hearrá, su Ipmila, čalmmiin. Son jávkadii eahpeipmiliid áltáriid ja oaffarbáikkiid, mollii geađgebácciid ja cuvkkii Ašera-čuolddaid. Son gohčui Juda álbmoga bálvalit Hearrá, áhčiideaset Ipmila, ja doallat su lága ja báhkomiid. Son jávkadii oaffarbáikkiid ja suovasáltáriid buot Juda gávpogiin, ja su áigge eatnamis lei ráfi. Asa huksii Judai ladnegávpogiid, danin go eatnamis lei ráfi. Daid jagiid ii oktage fallehan su, danin go Hearrá attii sutnje ráfi. Asa dajai Juda álbmogii: “Huksejehkot fas dáid gávpogiid ja ráhkadehkot daidda muvrraid ja toartnaid, poarttaid ja bummaid, dan botta go eatnamis lea ain ráfi. Mii leat jorgalan Hearrá, Ipmileamet, beallái, ja dan dihte sonnai lea jorgalan min beallái ja addán midjiide ráfi juohke guovllus.” Nu sii huksegohte, ja dat menestuvai sidjiide. Asa soahteveagas ledje golbmačuodiduhát Juda olbmá geaid vearjun lei galba ja sáiti, ja guoktečuodigávcilogiduhát Benjamina olbmá geaid vearjun lei galba ja dávgi. Sii buohkat ledje roahkkadis soahteolbmát. Nubialaš Serah vulggii sin vuostá soahteveagain mas ledje miljovdna olbmá ja golbmačuodi soahteovonna, ja son bodii gitta Mareša rádji. Asa vulggii su vuostá, ja joavkkut divvo iežaset sohtan ládje Šefatleahkái Mareša lahka. Asa rohkadalai Hearrá, Ipmilis: “Hearrá, don sáhtát veahkehit sihke fámoláčča ja fámuheami. Veahket min dál, Hearrá, min Ipmil, dasgo mii dorvvastit dutnje, ja du nammii mii leat vuolgán sohtat dáinna stuorra soahteveagain. Hearrá, don leat min Ipmil. Ii olmmoš sáhte bihtit dus!” Dalle Hearrá divttii Asa ja Juda olbmáid časkit nubialaččaid, ja sii báhtaredje. Asa doarridii sin soahteveagainis gitta Gerara rádji, ja buot nubialaččat gahčče. Hearrá ja su soahteveahka duššadedje sin, ja Asa olbmáidisuin válddii hui stuorra sállasa. Sii valde maiddái buot Gerara birrasa gávpogiid, danin go Hearrá lei suorggahan daid ássiid. Sii stajidedje buot gávpogiid, ja doppe lei ollu rievdeamoš. Sii maiddái fallehedje oapmegehččiid godiid ja valde hui ollu sávzzaid ja kamelaid. De sii máhce Jerusalemii. Nubbi Mitalusaid girji Ipmila vuoigŋa devddii Asarja, Odeda bártni. Son manai Asa lusa ja dajai sutnje: “Asa ja buot Juda ja Benjamina olbmát, gullet mu! Hearrá lea dinguin, jos dii lehpēt suinna. Jos dii ohcabehtet su, de dii gávdnabehtet su, muhto jos dii hilgubehtet su, de son hilgu din. Guhká Israel lei almmá duohta Ipmila haga, báhpaid oahpahusa haga ja lága haga. Muhto átestusastis dat jorgalii Hearrá, Israela Ipmila, beallái, ja ozai su, ja nu dat gávnnai su. Dan áigge mátkkálaččat eai sáhttán johtit oadjebasat, danin go álbmogiid gaskkas lei stuorra moivi. Álbmogat sohte álbmogiiguin ja gávpogat gávpogiiguin, danin go Ipmil dagahii moivvi ja buotlágáš lihkoisvuodaid daid gaskii. Muhto lehket dii gievrrat alletge hearddohuva! Dii oazžubehtet daguineattet bákká.” Go Asa gulai profeha Asarja, Odeda bártni, sániid, de son roahkasmuvai jávkadit fasttes eahpeipmilgovaid oppa Judas ja Benjaminiis ja dain gávpogiin maid son lei váldán Efraima várreeatnamis. Son divvui Hearrá áltára mii lei tempela ovdahálla ovddas. De son čohkkii Juda ja Benjamina čearddaid ja efrainlaččaid, manasselaččaid ja simeonlaččaid geat ledje ássan sin gaskii. Ollugat Israelis ledje oainnat mannan Asa beallái go sii oidne ahte Hearrá, su Ipmil, lei suinna. Sii čoagganedje Jerusalemii Asa vihttanuppelogat ráddenjagi goalmmát manus. Dan beavvi sii oaffarušše Hearrái čiežačuodi vuovssá ja čiežaduhát sávzza dan sállasis maid ledje váldán. Sii lohpidedje bálvalit Hearrá, áhčiideaset Ipmila, oppa váimmus ja oppa sielus, ja ahte juohkehaš, lehkos dal boaris dahje nuorra, olmmái dahje nisson, gii ii bálvalan Hearrá, Israela Ipmila, goddojuvvošii. Go trompehtat ja dorvvet čudje ja ávvučuorvasat gadje, de sii vurdno dan Hearrái jitnosii. Buot Juda olbmot illudedje vuordnása dihte. Dan dihte go sii vurdno dan olles váimmus ja dáhtto ohcat Hearrá, de Hearrá gulai sin ja attii sidjiide ráfi juohke guovllus. Áhčis eatnis Maakas gonagas Asa

válddii gonagaseatni árvvu, danin go Maaka lei dahkan hirpmus bácci Ašerai. Asa njeiddii bácci, mollii dan ja bolddii dan Kedronleagis. Muhto oaffarbáikkit eai goit jávkan Israelis. Asa dattetge lei olles váimmus oskkáldas Hearrái nu guhká go elii. Áhčis ja iežas oaffarattáldagaid, silbba ja golli ja eará biergasiid, son bijai Ipmila tempelii. Asa áigge lei ráfi su golbmalogividát ráddenjagi rádjái. Nubbi Mitalusaid girji Asa golbmalogigudát ráddenjagis Israela gonagas Baša fallehii Juda ja nannegodii Rama, vai beassá botket Juda gonagasa Asa johtingeainnuid. Dalle Asa válddii Hearrá tempela ja gonagasa šloahta dávvirgámmáriin silbba ja golli ja vuolggahii daid Arama gonagassii Ben-Hadadii Damaskusii. Son cealkkihii gonagassii: “Munno gaskkas lea lihttu, nugo lei munno áhčiid gaskkasge. Mun vuolggahan dutnje dán silbba ja golli; rihko dál lihtot mii dus lea Israela gonagasain Bašain, vai son heaitá átesteames mu.” Ben-Hadad dagai nu mo gonagas Asa sidai. Son vuolggahii soahteoaivámuččaidis Israela gávpogiid vuostá, ja sii válde Ijona, Dana ja Abel-Majima ja buot Naftali vuorkágávpogiid. Go Baša gulai dan, de son heittii nannemis Rama. Dalle gonagas Asa doalvvui dohko buot Juda olbmáid, ja sii fievrredje doppe gedggiid ja hirssaid maid Baša lei atnán nannenbargguin. Daiguin Asa nannii Geba ja Mispa. Daid áiggiid bodii oaidni Hanani Juda gonagasa Asa lusa ja dajai sutnje: “Danin go leat dorvvastan Arama gonagassii itge Hearrái, Ipmilasat, de Arama gonagasa soahteveahka vealtá šaddamis du gihtii. Nubialaččain ja libyalaččain lei stuorra soahteveahka ja hui ollu soahteovvonnat ja vovdnasoahteolbmát, muhto go don dorvvastit Hearrái, de son attii sin du gihtii. Hearrá čalmmit mannet miehtá eatnama, vai son sáhtá gievrudit daid geat bálvalit su olles váimmus. Dál don leat meannudan jierpmeheamit, ja dán rájes don šattat álo soahtat.” Asa moaráhuvai oaidnái ja bijai su giddagassii, son lei nu suhttan. Daid áiggiid son meannudii garrasit maidái soames eará olbmuiguin. Mii muđui lea mitalit Asa áiggi dáhpáhusain, álggu rájes gitta loahpa rádjái, lea čállojuvvon Juda ja Israela gonagasaid girjái. Golbmalogiovcčat ráddenjagistis Asa buohccái bahás juolgebuohcuvuhtii. Buohcuvuohtasisge son ii goit ohcan veahki Hearrás, muhto dálkkasteddjiin. Asa manai vuoŋŋadit áhčiidis lusa; son jámii njealljelogivuosttaš ráddenjagistis. Son hávdáduvvui hávdái maid son lei čuolahan iežas várás Davida gávpogii, ja biddjojuvvui sadjai mas ledje máistagat ja juohkelágán urttasseaguhusat. Su gudnin cahkkehuvvui hui stuorra dolla. Nubbi Mitalusaid girji Jošafat Juda gonagassan Asa manjil gonagassan šattai su bárdni Jošafat. Son nannii iežas saji Israela vuostá. Son bijai soahteolbmáid buot Juda ladnegávpogiidda ja oaivámuččaid Judai ja daidda Efraima gávpogiidda maid su áhčči Asa lei váldán. Hearrá lei Jošafatiin, danne go son vadjolii seammá geainnu maid su áhčči álggus lei vadjolan. Son ii bálvalan Baal-ipmiliid, muhto bálvalii áhčis Ipmila ja doalai su báhkkomiid iige dahkan nugo israellaččat. Hearrá nanosmahtii Jošafata gonagasválddi. Juda olbmot bukte sutnje attáldagaid, ja son oaččui stuorra riggodaga ja gudni. Roahkkadit son vadjolii Hearrá geainnu, ja son jávkadii Judas oaffarbáikkiid ja Ašera-čuolddaid. Goalmmát ráddenjagistis Jošafat vuolggahii muhtun stuorráidis Juda gávpogiidda oahpahit. Sii ledje Ben-Hajil, Obadja, Sakarja, Netanel ja Mika. Ovttas singuin son vuolggahii levilaččaid Šemaja, Netanja, Sebadja, Asaela, Šemiramota, Jonatana, Adonia ja Tobia, ja velá báhpaid Elišama ja Jorama. Go sii oahpahedje Judas, de sis lei mielde Hearrá láchkagirji. Sii johte buot Juda gávpogiin ja oahpahedje álbmoga. Juda birasálbmogiin šattai dakkár Hearrá ballu ahte dat eai duostan soahtat Jošafatiin. Filistalaččat bukte Jošafatii attáldagaid ja vearrun silbba. Arabialaččat bukte sutnje smávvaomiid, čiežaduhát čiežačuodi viercca ja čiežaduhát čiežačuodi bohká. Jošafat šattai ain fámoleabbon, ja son huksii Judai ladniid ja vuorkágávpogiid. Sus ledje jodus stuorra ladnebarggut Juda gávpogiin, ja Jerusalemis sus lei jálus soahteveahka mii lei ordnejuvvon juhkosiidda sogaid mielde. Judas ledje alimus oaivámužžan Adna geas ledje golbmačuodiduhát soahteolbmá, Johanen geas ledje guoktečuodigávvccilogiduhát soahteolbmá, ja Amasja, Sikri bárdni, gii bálvalii Hearrá eaktodáhtolaččat guovttečuodiduhát soahteolbmá oaivámužžan. Benamina čearddas lei Eljada, rohkkes soahteolmmái. Sus ledje guoktečuodiduhát olbmá geaid vearjun lei dávgi ja galba. Su lassin lei Josabad geas ledje čuodigávvccilogiduhát olbmá gearggusin soahtat. Ná ollu gonagasa bálvalusas ledje soahteolbmát, ja dasa lassin vel dat geaid gonagas lei bidjan ladnegávpogiidda miehtá Juda. Nubbi Mitalusaid girji Gonagas Ahab ja profeha Mika Jošafatis lei ollu riggodat ja gudni, ja son válddii bárdnásis áhkkán Ahaba nieidda. Muhtin jagi geažes son manai Samariai galledit Ahaba. Ahab njuovahii ollu smávvaomiid ja stuorraomiid Jošafata ja su fáru várás ja ávžžuhii su vuolgit soahtat Ramotii Gileadis. Ahab, Israela gonagas, jearai Jošafatis, Juda gonagasas: “Vuolggátgo don muinna soahtat Ramotii Gileadis?” Jošafat vástidii: “Mun ja don

letne okta, mu álbmot lea dego du álbmot du mielde soadis.” Muhto Jošafat bivddii Israela gonagasa vuos jearrat neavvaga Hearrás. Dalle Israela gonagas čohkkii profehťaid, njeallječuodi olbmá, ja jearai sis: “Fallehetnego moai Ramota Gileadis, vai divttángo orrut?” Profehťat vástidedje: “Fallet fal! Ipmil addá gávppoga gonagasa gihtii.” Muhto Jošafat jearai: “Iigo dáppe leat oktage eará Hearrá profehťa, geas moai sáhtáseimme jearrat?” Israela gonagas vástidii: “De lea vel okta geas moai sáhtáseimme jearrat Hearrá dáhtu. Muhto mun vašuhan su, danin go son ii goassege einnos munnje maidege buriid, muhto álo dušše baháid. Son lea Mika, Jimla bárdni.” Jošafat dajai: “Ale daja nie, gonagas!” De Israela gonagas rávkkai lusa muhtun hoavvaolbmá ja gohčui: “Viečča hoahpus Mika, Jimla bártni!” Israela gonagas ja Jošafat, Juda gonagas, čohkkáiga gordneráidnensajis Samaria gávppotpoartta guoras, goabbáge truvnnustis gonagaslaš biktasat gárvun, ja buot profehťat ledje lihkahusain sudno ovddas. Sidkia, Kenaana bárdni, lei ráhkadan alccesis ruovdečorvviid ja dajai: “Ná cealká Hearrá: ‘Dáiguin don doarostat aramealaččaid ja duššadat sin.’” Seammmá láhkái einnostedje buot eará profehťatge. Sii dadje: “Fallet Ramota Gileadis! Gal don biđát, Hearrá addá gávppoga du gihtii.” Airras gii lei mannan viežžat Mika, dajai sutnje: “Profehťat lohpidit gonagassii buriid ovttá jítne. Lohpit donge sutnje buriid sin láhkái.” Muhto Mika vástidii: “Nu duohta go Hearrá eallá, mun sártnun dan maid mu Ipmil cealká munnje.” Go Mika bodii gonagasa ovdii, de gonagas jearai: “Mika, fallehetnego moai Ramota Gileadis, vai diktego orrut?” Mika vástidii: “Falleheahkki fal, doai gal bihtibeahťti; gávppot addojuvvo dudno gihtii.” Muhto gonagas dajai sutnje: “Man gallii mun šattan vuortnuhit du sárdnut munnje dušše duođa Hearrá nammii?” Dalle Mika dajai: “Mun oidnen buot israellaččaid bieđganan miehtá váriid dego sávzzat main ii leat geahčči. Ja Hearrá celkkii: Dain ii leat geahčči, máhccos juohkehaš ráfis báikásis.” Israela gonagas dajai Jošafatii: “Munhan dadjen dutnje ahte son ii goassege einnos munnje maidege buriid, muhto dušše baháid.” Mika dajai vel: “Gullet dalle Hearrá sáni! Mun oidnen Hearrá čohkkámin truvnnustis ja buot almmiveagaid čuožžumin su olgeš ja gurut bealde. Ja Hearrá celkkii: ‘Gii fillešii Ahaba, Israela gonagasa, nu ahte son vuolgá soahťat Ramotii Gileadis ja gahččá dohko?’ Muhtin vástidii ná, nubbigis nu. De bodii muhtun vuoignja, čuoččastii Hearrá ovdii ja dajai: ‘Mun fillen su.’ Hearrá jearai: ‘Man láhkái?’ Vuoignja vástidii: ‘Mun vuolggán dohko ja manan gielisvuoda vuoignjan buot su profehťaid njálbmái.’ Hearrá celkkii: ‘Fille su, dan don máhtát. Mana ja daga nu.’ Hearrá lea vuolggahan gielisvuoda vuoignja dáid du profehťaid njálbmái. Son lea mearridan du oassin lihkahisvuoda.” Dalle Sidkia, Kenaana bárdni, bodii ja doaškalii Mika nirrii ja dajai: “Livččiigo Hearrá vuoignja mahkáš vuolggán mus ja sárdnugoahťan duinna?” Mika vástidii: “Dan don oainnat dan beavvi go viegat lanjas latnjii ja ozat čiehkádansaji.” Israela gonagas dajai dalle: “Dohppejehket Mika ja dolvot su gávppoga oaivámučča Amona ja gonagasa bártne Joaša lusa. Dadjet sudnuide: Ná cealká gonagas: Biddji dán olbmá giddagassii ja addi sutnje dušše vátna láibbi ja čázi, dassázi go mun máhcan dearvan.” Mika dajai: “Jos don boadát dearvan ruoktot, de Hearrá ii leat sárdnon mu bokte.” Ja son dajai vel: “Gullet dán, buot álbmogat!” Ahab gahččá Israela gonagas ja Jošafat, Juda gonagas, vulggiiga soahťat Ramotii Gileadis. Israela gonagas dajai Jošafatii: “Mun molssun eará gárvvuid ovdal go manan soahťat, muhto ane don iežat biktasiid.” Son molssui gárvvuid, ja de soai vulggiiga soahťat. Arama gonagas lei gohččon soahťevodnaoivámuččaidis: “Oažžubehtet soahťat dušše Israela gonagasain, ehpet geainnage earáin, leaččai son dal stuoris dahje smávis.” Go soahťevodnaoivámuččat áice Jošafata, de sii dadje: “Duot lea Israela gonagas”, ja sii bohte su birra ja áigo fallehit su. Dalle Jošafat čuorvvui, ja Hearrá veahkehii su ja hohkahii olbmáid eret su birra. Go soahťevodnaoivámuččat fuobmájedje ahte son ii leange Israela gonagas, de sii heite átesteames su. Muhtin olmmái gelddii dávggis ja bázi sahtedohko, ja son deaivvai Israela gonagasa ruovdegárvvu lavttaid gaskii. Gonagas dajai dalle vovdnaolbmásis: “Jorgal vovnnaid ja doalvo mu eret soadis. Mun lean hávváduvvan.” Muhto soahťi lei garas geažos beavvi, ja nu Israela gonagas šattai leat vovnnainis aramealaččaid buohta gitta eahkeda rádjái. Beavváža luoitádettiin son jámii. Nubbi Mitalusaid girji Juda gonagas Jošafat máhcai dearvan ruktosis Jerusalemii. Doppe oaidni Jehu, Hanani bárdni, bodii gonagasa lusa ja dajai sutnje: “Mo don sáhtát veahkehit ipmilmeahťtuma? Donhan ráhkistat Hearrá vašálaččaid. Dán dihte du deaivida Hearrá moarri. Dattetge don leat dahkan juoga buori. Don leat jávkadan eatnamis Ašera-čuolddaid ja leat bálvalan oskkáldasat Ipmila.” Jošafat ásai Jerusalemis, muhto son jodii ollu álbmoga báras Beer Šeba rájes gitta Efraima várreeatnama rádjái, ja son oaččui álbmoga fas bálvalit Hearrá, áhčiideaset Ipmila. Son ásahii eatnamii duopmáriid, juohke Juda ladnegávpogii iežas duopmára. Son dajai duopmáriidda:

“Smihttet dárkilit maid dahkabehtet, danin go dii ehpet vástit duomuin olbmuid, muhto Hearrái. Son lea dinguin, go dii dubmebehtet. Diktet Hearrá balu oahpistit din. Ballet Hearrás, danin go Hearrá, min Ipmil, ii duotto oaidnit vearrivuoda, bealátvuoda iige duolgguid váldima.” Maiddái Jerusalemii Jošafat bijai levilaččaid, báhpaid ja Israela sogaid oaivámuččaid dubmet Hearrá lága mielde ja čoavdit riidoássiid Jerusalemá ássiid gaskkas. Son gohčui sin ná: “Meannudehket oskkáldasat ja dahket olles váimmus ja Hearrá balus dáinna lágiin: Juohke háve go din virgeguoimmit buktet sierra gávpgogiin didjiide ássi čoavdin láhkái, jogo goddinássi dahje mo atnit lágaid ja báhkomiid, mearrádušaid ja njuolggadusaid, de várrejekket sin, amaset šaddat sivalažžan Hearrá ovddas, nu ahte moarri deaivida din ja din virgeguimmiid. Dahket ná, amadet šaddat sivalažžan. Bajimusbáhppa Amarja oahpista din buot Hearrá ássiin, ja Sebadja, Ismaela bárdni, Juda oaivámuš, oahpista din gonagasa ássiin, ja levilaččat galget leat din veahkin. Ripmet roahkkadit bargui! Vare Hearrá livččii daiguin geat dahket buriid!” Nubbi Muiltalusaid girji Jošafat bihtá vašálaččainis Muhtin áiggi geažes moablaččat ja ammonlaččat ja ovttas singuin muhtun meunlaččat soahttájedje Jošafatiin. Jošafatii muiltaluvvui: “Meara duohken Edomis lea boahtimin stuorra soahteveahka du vuostá. Dat lea juo Haseson Tamaris.” Haseson Tamar lea seamma go En-Gedi. Dalle gonagas ballái ja jorgalii Hearrá beallái ja gulahii fásttu oppa Judai. Juda olbmot čoagganedje jerrat neavvaga Hearrás. Buot Juda gávpgogiin olbmot bohte rohkadallat Hearrá. Jošafat čuoččastii Juda ja Jerusalemá ássiid ovdii geat ledje čoagganan Hearrá tempela odđa ovdašilljui, ja dajai: “Hearrá, min áhčiid Ipmil! Don leat Ipmil gii ásat almmis ja ráddet buot máilmmi riikkaid. Du giedas lea fápmu ja váldi, iige oktage sáhte bihtit dus. Don, min Ipmil, ádjat dán eatnama ássiid eret álbmogat Israela ovddas, ja addet dan agálaš áigái ustibat Abrahamá nállái. Dán eatnamii sii ásse, ja deike sii huksejedje du nama várás tempela, ja sii dadje: ‘Jos min deaivida lihkuhisvuolta, ránggásteaddji miehkki, rohttudávda dahje nealgi, de mii čuoččastit dán tempela ovdii, du ovdii, danne go dát tempel lea du nama ássansadji. Du mii čuorvut headisteamet, ja don gulat ja veahkehat min.’ Dál deike leat boahtimin ammonlaččat, moablaččat ja Seirváriid olbmot. Don it suovvan israellaččaid mannat sin eatnamiid čada dalle go ledje boahtimin Egyptas, muhto israellaččat garve sin eatnamiid eage duššadan sin. Dál sii áigot mávssahit midjiide nu ahte vigget ádjit min eret du iežat eatnamis maid don leat addán midjiide opmodahkan. Min Ipmil, ránggás don sin! Mii eat bide dan stuorra soahteveagas mii falleha min, eatge diede maid galggašii dahkat. Dutnje mii geahčcat.” Oppa Juda álbmot čuoččui Hearrá muoduid ovddas, velá sin nissonat ja mánážatge. Dalle Hearrá vuoigná devddii levilaš Jahasiela, go son lei čuožžumin gasku čoakkalmasa. Son lei Asafa soga olmmoš, Sakarja bárdni; su áddjá lei Benaja, su áhčči Jeiel ja su Mattanja. Jahasiel dajai: “Gullet, oppa Juda álbmot, Jerusalemá ássit ja gonagas Jošafat! Ná cealká didjiide Hearrá: Allet suorgan alletge bala dan stuorra soahteveagas, danne go dát soahti ii leat din, muhto Ipmila. Mannet sin vuostá ihttin! Sii bohtet bajás Sisa vieltti, ja dii gávnadehpet singuin dan ávžži gierragis mii lea Jeruela meahci ravddas. Muhto allet soahtá. Čužžot fal jaska ja gehčcet, mo Hearrá veahkeha din. Juda ja Jerusalemá ássit, allet suorgan alletge bala, muhto mannet ihttin sin vuostá! Hearrá lea dinguin.” Dalle Jošafat gopmirdii muodut eatnamii, ja maiddái buot Juda ja Jerusalemá ássit luoitádedje eatnamii Hearrá muoduid ovdii rohkadallat su, ja levilaččat Kehata sogas, Koraha mañisboahttit, čuožžiledje ja máidno Hearrá, Israela Ipmila, hui alla jienain. Árrat mañit idida sii vulge Tekoa meahci guvlui. Go sii ledje vuolgimin, de Jošafat loaiddastii ovdan ja dajai: “Gullet mu, Juda álbmot ja Jerusalemá ássit! Luhttet Hearrái, Ipmilasadet, dalle ii oktage bide dis. Luhttet su profehtaide, dalle didjiide geavvá bures.” Go son lei ráddádallan álbmogiin, de son bijai soahteveaga ovddabeallái lávluid geat bassi čikñabiktasat gárvun galge máidnut Hearrá ja lávlut: “Giitet Hearrá, su árbmugasvuolta bistá agálaččat!” Go lávlut ávvudišgohte ja máidnugohte Hearrá, de Hearrá moivii ammonlaččaid, moablaččaid ja Seirváriid olbmuid geat ledje vuolgan soahtat Judain, nu ahte sii vuoittáhalles. Ammonlaččat ja moablaččat fallehedje Seirváriid olbmáid ja goddigohte sin. Go sii ledje duššadan Seira olbmuid, de sii goddigohte guhtet guimmiideaset. Go Juda soahteolbmát bohte várddobáikái meahceravdii ja gehčce vašálaččaid soahteveaga guvlui, de sii oidne doppe dušše gahččan olbmuid. Ii oktage lean beassan báhtui. Jošafat ja su olbmát vulge rievvidit ja gávdne hui ollu omiid, biergasiid, biktasiid ja divrras gálvvuid. Sii ožžo nu ollu sállasa ahte eai nagodan fievrridit dan eret. Rievideapmi bisttii golbma beaivvi, nu stuoris lei sálaš. Njealját beaivvi sii čoagganedje Máidnunleahkái ja máidno doppe Hearrá. Dan dihte dat báiki gohčoduvvui Máidnunleahkin, ja danin dat gohčoduvvo veláge. Juda ja Jerusalemá olbmát máhce, Jošafat njunnošis,

Jerusalemii illudemiin ja ávvudemiin, danne go Hearrá lei časkán sin vašálaččaid. Sii bohte Jerusalemii ja Hearrá tempelii, ja hárppat, lyrat ja dorvvet čudje. Buot riikkat dohppehalle ballui go dat gulle, mo Hearrá lei sohtan Israela vašálaččaiguin. Jošafata riikkas lei dál muossi, ja su Ipmil attii sutnje ráfi juohke guovllus. Nu Jošafat ráddii Juda. Son lei golbmalogividajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guoktelogivihtta jagi. Su eadni lei Asuba, Šilhi nieida. Jošafat vádjoli áhčis Asa luottaid iige spiehkastan dain, muhto dagai dan mii lei riekta Hearrá čalmmiin. Dattetge oaffarbáikkít eai jávkaduvvon, iige álbmot vel bálvalan olles váimmus áhčiideaset Ipmila. Mii mudui lea mitalit Jošafata áiggi dáhpáhusain, vuosttamuččas maŋimužžii, lea čállojuvvon Jehu, Hanani bártni, mitalussii mii lea vállojuvvon Israela gonagasaid mitalusaid girjái. Maŋnelis Juda gonagas Jošafat searvadii Israela gonagasain Ahasjain, vaikko Ahasja elii ipmilmeahttumit. Jošafat searvadii suinna hukset skiippaid mat borjjastivčče Taršišii. Skiippat huksejuvvojedje Esjon-Geberis. Dalle marešalaš Elieser, Dodava bárdni, einnostii Jošafatii: “Danin go don leat searvadan Ahasjain, de Hearrá cuvke dan maid leat huksen.” Ja skiippat cuovkanedje eaige ollen Taršišii.

Nubbi Mitalusaid girji Jošafat manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui áhčiidis báldii Davida gávpogii. Su maŋŋil gonagassan šattai su bárdni Joram. Joram Juda gonagassan Jorama vieljat ledje Asarja, Jehiel, Sakarja, Mikael ja Šefatja. Sii buohkat ledje Israela gonagasa Jošafata bártnit. Sin áhčči lea addán sidjiide ollu attáldagaid, silbba, golli ja divrras dávviriid ja velá ladnegávpogiid Judas. Muhto gonagasvuoda son attii Joramii, danin go Joram lei vuosttašriegádeaddji. Go Joram lei čohkánan áhčis truvdnu ja nannen gonagasvuodas, de son gottii buot vieljaidis ja soames Israela oaivámuččaid. Joram lei golbmalogiguovttejahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis gávccii jagi. Son vádjoli Israela gonagasaid geainnuid. Sus lei áhkán Ahaba nieida, ja Ahaba soga láhkái son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Hearrá ii dattetge dáhtton duššadit Davida soga, danin go son lei dahkan lihtu Davidiin ja lohpidan guoddit Davidii ja su nállái lámppá agálaš áigái. Jorama áigge Edom stuimmáskii Juda vuostá ja välljii alccesis gonagasa. Dalle Joram lihkkasii oaivámuččaidisguin ja soahtevovnnaidisguin ihkku ja časkkii edomlaččaid, geat ledje birastahttan su ja soahtevovdnaoaivámuččaid. Edom goit beasai Juda giedas iige stuimmi maŋŋil šat lean Juda válddis. Seammá áigge maiddái Libna stuimmáskii Juda vuostá, danin go Joram lei hilgon Hearrá, áhčiidis Ipmila. Joram ráhkadii oaffarbáikkiid Juda gávpogiidda, fillii Jerusalema ássiid bálvalit eahpeipmiliid ja hohkahii Juda jorralepmaid. De Joram oaččui profehta Elias dákkár reivve: “Ná cealká Hearrá, áhčát Davida Ipmil: ‘Don it leat vádjolan áhčát Jošafata itge Juda gonagasa Asa geainnuid, muhto leat vádjolan Israela gonagasaid geainnuid ja fillen Juda ja Jerusalema ássiid bálvalit eahpeipmiliid Ahaba soga láhkái. Don leat goddán vieljaidat, áhčát bártniid, geat ledje buorebut go don. Dan dihte Hearrá časká garrasit du álbmoga, du bártniid, du áhkáid ja buot du opmodaga. Du iežat giksin šaddá garra dávda, siskelušbuozalvas mii maŋimuš oažžu du čoliid boahit olggos.” Hearrá boddii Jorama vuostá filistalaččaid ja daid arabialaččaid geat ásse nubialaččaid lahka. Sii fallehedje Juda, bahkkejedje eatnamii ja válde buot mii lei gonagasa šloahtas. Sii dolvo maiddái gonagasa bártniid ja áhkáid, nu ahte sutnje báziid dušše Joahas, nuoramus bárdni. Buot dan maŋŋil Hearrá časkkii Jorama buorránmeahtun siskelušbuozalvasain. Loahpas, moatti jagi geažes, su siskilušat bohte olggos buozalvasa geažil, ja son jámii gáfat bákčasiidda. Álbmot ii cahkkehan dola su gudnin, nugo lei dahkan su áhčiid gudnin. Joram lei golbmalogiguovttejahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis gávccii jagi. Go son jámii, de ii oktage váillahan su. Son hávdáduvvui Davida gávpogii, muhto ii gonagasaid hávdái.

Nubbi Mitalusaid girji Ahasja Juda gonagassan Jerusalema ássit dahke Jorama maŋŋil gonagassan Ahasja, su nuoramus bártni, danin go rievvárjoavku mii lei fallehan eatnama ovttas arabialaččaiguin, lei goddán boarráseappuid. Nu Jorama bárdni Ahasja šattai Juda gonagassan. Ahasja lei guoktelogiguovttejahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis ovttá jagi. Su eadni lei Atalja, Omri nieida. Maiddái Ahasja vádjoli Ahaba soga geainnuid, danin go su eadni fillii rávvagiiddisguin su suddudit. Ahaba soga láhkái Ahasja dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin; go su áhčči lei jápmán, de Ahaba náli olbmot ledje su ráddeaddin, ja dat gárttai sutnje heavvun. Sii nevvo Ahasja vuolgit ovttas Israela gonagasain Joramiin, Ahaba bártniin, soahat Hasaeliin, Arama gonagasain. Soai soahttaiga suinna Ramotis Gileadis, ja aramealaččat hávváduhte Jorama. Joram máhcai Jisreelii buorránit háviin maid aramealaččat ledje časkán sutnje Ramotis, go son lei soahtamin Arama gonagasain Hasaeliin. Go son lei buohcamin Jisreelis, de Juda gonagas Ahasja, Jorama bárdni, bodii galledit su. Ipmil sállii dán galledeami šaddat Ahasja heavvun. Go Ahasja lei

bohtán Jisreelii, de son vulggii Joramiin deaivvadit Jehuin, Nimši bártiin, gean Hearrá lei välljen duššadit Ahaba sogá. Go Jehu lei ollašuttimin Ahaba sogá duomu, de son deaivvai Juda oaivámuččaid ja Ahasja vieljaid bártiid geat bálvaledje gonagasa, ja gottii sin. De son ohcagodii Ahasja, ja son gávdnui čiehkagasas Samarias. Son dolvojuvvui Jehu lusa ja goddojuvvui. De Ahasja hávdáduvvui. Su birra daddjojuvvui: “Sonhan lei Jošafata áddjut, ja Jošafat bálvalii Hearrá olles váimmus.” Dál ii lean oktage Ahasja sogas gii sáhtii ráddet riikka. Atalja rádde Juda Go Atalja, Ahasja eadni, gulai ahte su bárdni lei jápmán, de son mearridii duššadit oppa Juda gonagassoga. Muhto gonagasa nieida Jošabat válddii Ahasja bártni Joša ja čiegai su, aiddo ovdal go gonagasa bártnit galge goddojuvvot. Son doalvvui Joša ja su njamaheaddji oadđingámmárasas. Ahasja oabbá Jošabat gii lei gonagas Jorama nieida ja báhppa Jojada áhkká, čiegai Joša Ataljas, ja nu Joaš ii gottáhallan. Guhtta jagi Joaš dollojuvvui čihkosis Ipmila tempelis, dan botta go Atalja ráddii eatnama. Nubbi Mitalusaid girji Atalja gottáhallá Čihččet jagi Jojada roahkasmuvai dahkat lihtu muhtun čuohtásaoivámuččaign. Sii ledje Asarja, Jerohama bárdni, Ismael, Johanana bárdni, Asarja, Obeda bárdni, Maaseja, Adaja bárdni, ja Elišafat, Sikri bárdni. Sii johte miehtá Juda ja čohkkejedje levilaččaid buot Juda gávpogiin ja vel Israela sogaid oaivámuččaid. Go sii ledje bohtán Jerusalemii, de oppa čoagganeapmi dagai Ipmila tempelis lihtu gonagasain. Jojada dajai sidjiide: “Dá lea gonagasa bárdni! Son galgá biddjojuvvot gonagassan, Hearráhan lea lohpidan bisuhit gonagasvuoda Davida sogas. Dahket ná: Goalmmátoassi báhpa ja levilaččain geat leat sabbahin bálvalanvuorus, fáktegohtet šielmmáid, goalmmátoassi fákte gonagasa šloahta ja goalmmátoassigis Jesodpoartta. Eará olbmot galget leat Hearrá tempela ovdašiljuin. Ii oktage oáččo mannat Hearrá tempelii earret báhpaid ja levilaččaid, geat leat bálvalanvuorus. Sii ožžot mannat sisa, danne go sii leat basuhan iežaset, muhto eará olbmot galget doahhtalit Hearrá gildosa. Levilaččat galget čuoččastit gonagasa birra, iešguhtege vearju giedas. Juohkehaš gii bodeš tempelii, galgá goddojuvvot. Levilaččat galget leat gonagasa luhtte, gosa son ain manná.” Levilaččat ja oppa Juda álbmot dahke nugo báhppa Jojada lei gohččon. Juohke oaivámuš čohkkii olbmáid, sihke daid geat sabbahin álggahedje fáktavuoru ja daid geat loahpahedje fáktavuoru, danne go báhppa Jojada ii luoitán daid juhkosiid vuolgit. Báhppa Jojada attii čuohtásaoivámuččaide sáittiid, galbbaid ja njuollaskuohpuid mat ledje gullan gonagas Davidii ja ledje dál tempelis. Son bijai buot olbmáid, iešgudege vearju giedas, čuožžut gonagasa suodjin ráiddus mii manai tempela lulleseainnis áltára guora gitta tempela davveseainni rádjái. De gonagasa bárdni buktojuvvui ovdan, su oaivá biddjojuvvui kruvdnu ja sutnje addojuvvojedje gonagasvuoda mearkkat. Jojada ja su bártnit vuide su gonagassan, ja oppa álbmot čuorvvui: “Ellos gonagas!” Go Atalja gulai álbmoga viehkamin ja čuorvumin rámmáduša gonagassii, de son vulggii Hearrá tempelii álbmoga lusa. Doppe son oinnii gonagasa čuožžumin stoalppu luhtte uvssa guoras ja oaivámuččaid ja dorvebossuid su birra. Oppa álbmot ávvudii, dorvvot čudje ja lávlut jodihedje čuojanasaideasetguin máidnunlávluma. Dalle Atalja gaikkodii biktasiiddis ja čurvii: “Beahtus, beahtus!” Báhppa Jojada gohčui čuohtásaoivámuččaid: “Dolvot su olggos ráidduid gaskka ja goddet juohkehačča gii vikkaš čuovvut su.” Son lei oainnat gielán goddimis Atalja Hearrá tempelii. Soahteolbmát dohppejedje Atalja, dolvo su Heastapoartta ráigge gonagasa šlohtii ja godde su dohko. Jojada, álbmot ja gonagas dahke lihtu ja čatnasedje leat álo Hearrá álbmot. Dasto oppa olmmošjoavku manai Baala tempelii ja gaikkodii dan. Sii cuvko moallun áltáriid ja ipmilgovaid ja godde Baala báhpa Mattana áltáriid ovdii. Jojada bijai báhpaid ja levilaččaid Hearrá tempelii doaimmahit daid bargguid maid David lei mearridan sidjiide. Sii galge oaffaruššat tempelis boaldinoaffariid Hearrái, nugo lea mearriduvvon Mosesa lágas, ja dahkat dan illudemiin ja lávlumiin Davida rávvagiid mielde. Jojada bijai fávttaid Hearrá tempela poarttaide, vai ii oktage gii muhtin siva geažil lei šaddan buhtismeahttum, beasašii boahit sisa. De Jojada rávkkaš mielddis čuohtásaoivámuččaid, hearráid, álbmoga ráddejedjiid ja oppa álbmoga ja doalvvui gonagasa Hearrá viesus Bajit poartta bokte gonagasa vissui. Doppe sii čohkánahhte gonagasa riikka truvdnui. Álbmot ávvudii, ja gávpogis lei ráfi. Atalja sii godde mihkiin. Nubbi Mitalusaid girji Joaš lei čiežajahkášaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis njealljelogi jagi. Su eadni lei beeršebalaš Sibja. Nu guhká go báhppa Jojada elii, de Joaš dagai dan mii lei riehta Hearrá čalmmiin. Jojada válddii sutnje guokte áhká, ja Joašii riegádedje bártnit ja nieiddat. Joaš divuha tempela Joaš mearridii divvut Hearrá viesu. Son čohkkii báhpaid ja levilaččaid ja dajai sidjiide: “Mannet Juda gávpogiidda ja čohkkejehket israellaččain ruđa Ipmileattet tempela jahkášaš divuhusaid várás. Dahket dan ájahalakeahtta.” Levilaččat goit ájahalle. Dalle gonagas rávkkaš lusaš bajimusbáhppa Jojada ja

jearai sus: “Manin don it leat atnán fuola das ahte levilaččat čohkkešedje Judas ja Jerusalemis dan vearu maid Hearrá bálvleaddji Moses ja Israela searvegoddi leat gohččon čohkket duodaštusa goadi várás?” Ipmilmeahttun Atalja bártnit ledje bahkken Ipmila tempelii ja velá oaffaruššan Baal-ipmiliidda buot Hearrá tempela bassi attáldagaid. Gonagas gohčui duddjot bumbá ja bidjat dan Hearrá tempela poartta olggobeallái. Juda ja Jerusalemá ássiide almmuhuvvui ahte buohkat galge buktit Hearrá vearu maid Ipmila bálvleaddji Moses meahcis lei mearridan Israelii. Buot oaivámuččat ja oppa álbmot šadde illui ja bidje vearu bumbái, ja bumbá dievai. Gonagas lei gohččon levilaččaid ain dárkkistit bumbá, ja go sii oidne ahte das lei ollu ruhta, de gonagasa čáli ja bajimusbáhpa bearráigeahčči bodiiga ja gurriiga bumbá ja bijaiga dan fas sadjásis. Nu dahkkojuvvui beavvis beavái, ja ruhta čoggui ollu. Gonagas ja Jojada attiiga rudaid olbmáide geat jodihedje Hearrá tempela divvunbargguid, ja sii láigohedje geadgečulliid ja snihkkáriid ja maiddái ruovde- ja veaikerávdiiid divvut tempela. Bargit álggahedje barggu ja divvugohte vahágiid. Sii dahke Ipmila tempela dakkárin go dat álggus lei leamaš ja vel buoridedjege dan. Go sii ledje geargan, de sii dolvo gonagassii ja Jojada rudaid mat ledje báhcán. Dain duddjojuvvojedje Hearrá tempelii biergasat ipmilbálvalusa ja oaffaruššama várás, lihtit ja eará golle- ja silbabiergasat. Boaldinoaffarat oaffaruššojuvvojedje Hearrá tempelis beavválaččat nu guhká go Jojada elii. Jojada jámii boarisin ja beivviin gallánan. Son lei čuodigolbmalogijahkásaš go jámii. Son hávdáduvvui Davida gávpgii gonagasaid báldii, danin go son lei dahkan ollu Israela ovdii ja Ipmila ja su tempela ovdii. Jojada jápmima mañnil bohte Juda oaivámuččat gudnejahttit gonagasa, ja gonagas guldalii sin. Sii hilgo Hearrá tempela, áhčiideaset Ipmila ássansaji, ja bálvališgohte Ašera-čuolddaid ja eahpeipmiliid. Sin rihkkosa dihte Ipmil moaráhuvai Judai ja Jerusalemii. Vaikko son vuolggahii sin lusa profetaid jorgalit sin fas Hearrá lusa, de sii eai guldalan profetaid várrehusaid. Ipmila vuoigŋa devddii Sakarja, báhppa Jojada bártni. Son loaiddastii álbmoga ovdii ja dajai: “Ná cealká Ipmil: ‘Manin dii rihkkubehtet Hearrá báhkkomiid? Dat buktá didjiide lihkohisvuoda.’ Go dii lehpēt hilgon Hearrá, de songe hilgu din.” Olmmošjoavku dagai lihtu Sakarja vuostá, ja gonagas gohčui geadgádit su jámas Hearrá tempela ovdašilljui. Gonagas Joaš ii muitán man ollu buriid Sakarja áhčči Jojada lei dahkan sutnje, muhto gottihii su bártni. Jámedettiinis Sakarja dajai: “Hearrá oaidná ja mávssaha.” Jahkemolsašumis aramealaš soahteveahka soahttái Joašiin. Dat bahkkii Judai ja Jerusalemii ja gottii buot álbmoga oaivámuččaid, ja sálaš vuolggahuvvui Arama gonagassii Damaskusii. Vaikko aramealaččat ledje dušše uhca soahtejovkkoš, de Hearrá attii dan gihtii Israela stuorra soahteveaga, danin go israellaččat ledje hilgon Hearrá, áhčiideaset Ipmila. Nu aramealaččat ollašuhthe Joaša ránggáštusa. Joaš lei bahás hávváduvvan, go aramealaččat vulge. Dalle su lagamus olbmát lihtodedje mávssahit sutnje báhppa Jojada bártni sormi ja godde su su iežas senŋii. Nu Joaš jámii. Son hávdáduvvui Davida gávpgii, muhto ii gonagasaid hávdái. Dat geat lihtodedje su vuostá ledje Sabad, ammonlaš nissona Šimata bárdni, ja Josabad, moablaš nissona Šimrita bárdni. Joaša bártnit, dat ollu profetasánit su vuostá ja Ipmila viesu divvun, buot dát lea čállojuvvon gonagasaid girjji lasáhusgirjái. Su bárdni Amasja šattai gonagassan su mañnil. Nubbi Mitalusaid girjji Amasja Juda gonagassan Amasja lei guoktelogivida jahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guoktelogiovccii jagi. Su eadni lei jerusalemlaš Joaddan. Amasja dagai dan mii lea riekta Hearrá čalmmiin, dattetge ii olles váimmus. Go Amasja gonagasvuohta lei nanusmuvvan, de son gottii dan olbmáguoktá geat leigga goddán gonagasa, su áhči. Sudno mánáid son ii goit goddán. Das son doahttalii Mosesa lága mas Hearrá gohčču: “Alloset áhčit dubmejuvvo jápmimii mánáideaset eaige mánát áhčiideaset suttu dihte, muhto dubmejuvvos guhtege iežas suttu dihte.” Amasja čohkkii buot iežas riikka olbmáid ja bijai sin, sihke Juda ja Benjamina čeardda olbmáid, sogaid mielde juhkosiidda, maid duháhaoaivámuččat ja čuohtásaoaivámuččat jodihedje. De son geahčadii buot guoktelogijahkásaččaid ja das boarráseappuid. Sin lohku lei golbmačuodiduhát vearjoalbmá geat máhtte geavahit sáitti ja galbba. Sin lassin son bálkáhii Israelis čudiin silbataleanttain čuodiduhát jálus soahteolbmá. Dalle su lusa bodii Ipmila olmmái ja dajai: “Gonagas, ale váldde mielddát israellaš soahteolbmáid, danin go Hearrá ii leat Israeliin iige gudiinge efraimlaččain. Vuolgge roahkkadit soahtat almmá sin haga, muđui Ipmil diktá du vuoittáhallat vašálažžii. Ipmilis lea fápmu sihke veahkehit ja duššadit.” Amasja jearai Ipmila olbmás: “Naba dat čuodi taleantta maid mun adden Israela soahtevehkii?” Ipmila olmmái dajai: “Hearrá sáhttá addit dutnje eambo go dan.” Dalle Amasja čulddii eret dan joavkku mii lei bohtán Efraimis, ja gohčui sin mannat ruoktot. Sii suhtte sakka Juda olbmáide ja

manne ruoktot buolli moaris. Amasja roahkasmuvai ja doalvvui iežas soahteveaga Sálteleahká. Doppe son časkkii logiduhát Seira olbmá. Juda olbmát válde fánġan velá logiduhát olbmá, dolvo sin báktečohkkii ja bálkestedje vuolás, nu ahte sii dušše. Muhto dat soahteolbmát geaid Amasja lei vuolggahan ruoktot ovdal go vulggii soahtat, fallehedje Juda gávpogiid Samaria rájes gitta Bet-Horona rádjái, godde golbmaduhát olbmá ja válde stuorra sállasa. Go Amasja máhcai maññil go lei časkán edomlaččaid, de son buvttii mielddis Seira ipmiliid. Son bijai daid alccesis ipmilin, rohkadalai daid ja bolddii daidda suovvasiid. Dalle Hearrá moaráhuvai Amasjai ja vuolggahii su lusa profehta gii celkkii: “Manin don bálvalat ipmiliid mat eai máhtán gádjut iežaset olbmuid du giedas?” Muhto go son lei sárdnumin, de Amasja dajai: “Gii lea dahkan du gonagasa ráddeaddin? Heaitte sárdnumis, muđui don gottáhalat!” Dalle profehta heittii, muhto dajai vel: “Mun diedán ahte Ipmil lea mearridan duššadit du, danin go don barggat nie itge gula mu neavvaga.” Go Amasja lei jearran ráddeaddiinis neavvaga, de son bijai Israela gonagassii Joašii, Joahasa bárdnái, Jehu áddjubii, dán sáni: “Gávnnadeahkku muodus muhtui!” Muhto Joaš, Israela gonagas, vástidii Amasjai: “Libanona gáskálas bijai Libanona sederii sáni: ‘Atte nieiddat áhkán mu bárdnái!’ Muhto Libanona meahcispiret manne das ja dulbme gáskálasa. Don čevllohalat go leat časkán edomlaččaid, ja dál don dáhtut oazžut eambo gudni. Bisoviesustat! Manin don bivddát lihkuhisvuoda? Don duššat ja Juda oktan duinna.” Muhto Amasja ii gullan su. Ipmil lei sállen dan nu, vai beassá addit Juda Joaša gihtii, danin go Juda lei bálvalan Edoma ipmiliid. Joaš, Israela gonagas, fallehii eatnama. Son ja Juda gonagas Amasja soahttaiga Bet-Semešis mii gulai Juda eatnamii. Juda vuoittáhalai Israelii, ja dan soahteolbmát báhtaredje iešguhtege báikásis. Joaš válddii Bet-Semešis fánġan Juda gonagasa Amasja, gii lei Joahasa bártni Joaša bárdni, ja doalvvui su Jerusalemii. Joaš gaikkodii gávpotmuvrra Efraimpoartta rájes Čiehkapoartta rádjái, njeallječuođi állana. Son válddii buot golli ja silbba ja visot biergasiid Ipmila tempelis, gos dat ledje Obed-Edoma geahčus, ja buot gonagasa šloahta dávviriid. Son válddii maiddái pántafánġgaid ja máhcai dasto Samariai. Juda gonagas Amasja, Joaša bárdni, elii vihttanuppelohká jagi Israela gonagasa Joaša, Joahasa bártni, jápmima maññil. Mii muđui lea muitalit Amasjas, álġgu rájes gitta loahpa rádjái, lea čállojuvvon Juda ja Israela gonagasaid girjái. Maññil go Amasja lei hilgon Hearrá, de su vuostá dahkkojuvvui Jerusalemis suollemas lihttu. Son báhtarii Lakišii, muhto su maññái vuolggahuvvojedje olbmát, ja sii godde su dohko. Son buktojuvvui heasttačielggis Jerusalemii ja hávdáduvvui áhčiidis báldii Davida gávpogii. Nubbi Mitalusaid girji Ussia Juda gonagassan Juda álbmot dagai Amasja maññil gonagassan su bártni Ussia, gii dalle lei guhttanuppelotjahkásaš. Ussia máhcahii Eilata fas Judai ja nannii dan. Dalle Amasja lei juo mannan vuoinġadit áhčiidis lusa. Ussia lei guhttanuppelotjahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis vihttalogiguokte jagi. Su eadni lei jerusalemlaš Jekolja. Ussia dagai dan mii lei riehta Hearrá čalmmiin, aiddo nugo su áhčči Amasja lei dahkan. Ussia bálvalii Ipmila nu guhká go Sakarja elii, danin go Sakarja oahpahii su ballat Ipmilis. Ja nu guhká go son bálvalii Hearrá, de Ipmil attii sutnje lihku. Ussia vulggii soahtat filistalaččaiguin ja gaikkodii Gata, Jabne ja Ašdoda gávpotmuvrraid. Dasto son huksii gávpogiid Ašdoda guvlui ja eará sajiide filistalaččaid eatnamii. Ipmil gii veahkehii su soahtat filistalaččaiguin, veahkehii su maiddái soahtat Gerara arabialaččaiguin ja meunlaččaiguin. Ammonlaččat gárte máksit vearu Ussiai. Son šattai nu fámolažžan ahte bekkii gitta Egypta rádjái. Ussia huksii Jerusalemii toartnaid Čiehkapoartta, Leahkepoartta ja muvračiega buohta, ja dainna lágiin son nannii daid. Son huksii toartnaid maiddái meahccái ja čuolai ollu arvegáivvuid, danne go sus ledje Šefelas ja alázis ollu oamit. Váriin ja šattolaš báikkiin sus ledje bealdobargit ja viidnegárdebargit, danin go son ráhkistii eananbarguid. Ussias lei hárvánan soahteveahka mii lei juhkkojuvvon ossodagaide. Čállii Jeiel ja hoavda Maaseja geahčadeigga soahteveaga ja lohke dan Hananja, muhtun gonagasa oaivámučča, geahčus. Soahteveagaossodagaid oaivámužžan ledje sohkaoaivámuččat, sii ledje guokteduhát guhttačuodi. Sii jodihedje golbmačuodičiežaduhát vihttačuodi olbmá, gearggusin soahtat gonagasa ovddas vašálaččain. Ussia hágai soahtevehkii galbbaid ja sáittiid, ruovdegahpiriid ja ruovdebáiddiid, dávggiid ja šleangguid. Jerusalemis son bijai toartnaide ja muvračiegaide čehpet hutkojuvvon soahteráhkkanusaid, maiguin sáhtii báhčit njuolaid ja bálkut stuorra gedggiid. Ussia bekkii viidát, danin go son oačču ovdolaš veahki, ja son šattai hui fámolažžan. Muhto go Ussia lei šaddan fámolažžan, de son čavllui ja suddudišgodii. Son hilggu Hearrá, Ipmilis, ja manai Hearrá tempelii boaldit suovvasiid suovasáltára alde. Dalle báhppa Asarja manai dohko su mañis, ja sus ledje mielde gávccilogi Hearrá báhpa, buohkat jálus olbmát. Sii manne čuožžut gonagas Ussia ovdii ja dadje: “Ussia, don it oaččo

boaldit suovvasiid Hearrái. Dan ožžot dahkat dušše báhpát, Arona bártnit, geat leat basuhuvvon dan várás. Mana olggos tempelis! Don leat meannudan julggalaččat, iige dat šatta dutnje gudnin Hearrá Ipmila ovddas.” Ussia geas lei juo suovaslihti giedas, moaráhuvai ja bealkkihii báhpaid. Muhto dalle, báhpaid oaidnut, Hearrá tempela suovasáltára guoras, su gállui idii spihtáldávda. Go bajimusbáhppa Asarja ja eará báhpát jorggihedje Ussiai čalmmiid, de sii oidne ahte sus lei spihtáldávda gállus, ja sii ádje su hoahpus eret. Ieš son maid gáhčai beassat olggos, danin go Hearrá lei časkán su. Gonagas Ussia buozai spihtáldávdda gitta jápminbeavvis rádjái. Spihtálažžan son gárttai ássat sierra viesus, iige son ožžon mannat Hearrá tempelii. Su bárdni Jotam stivrii hoava ja eatnama álbmoga. Ussia áiggi dáhpáhusaid, álggu rájes gitta loahpa rádjái, čálii muitui profehta Jesaja, Amosa bárdni. Ussia manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui áhčiidis lahka muhto gonagasaid hávdesaji olggobeallái, danin go son lei spihtálaš. Su maŋŋil gonagassan šattai su bárdni Jotam.

Nubbi Muitalusaid girji Jotam Juda gonagassan Jotam lei guoktelogividažahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guoktenuppelohkái jagi. Su eadni lei Jeruša, Sadoka nieida. Jotam dagai dan mii lea riehta Hearrá čalmmiin, aiddo nugo su áhčči Ussia lei dahkan, muhto son ii bahkken áhčis láhkái Hearrá tempelii oaffaruššat. Álbmot goit meannudii ain boasttoláhkái. Jotam huksii Hearrá tempela Bajit poartta ja nannii Ofela muvrra. Son huksii gávpogiid Juda várreeatnamii, ja vuovdeguovlluide son huksii ladniid ja toartnaid. Son soadaí ammonlaččaid gonagasain ja vuittii su, ja ammonlaččat šadde dan jagi máksit sutnje čuođi talemanta silbba, logiduhát kora nisu ja logiduhát kora bivggi. Seamamá ollu ammonlaččat mákse sutnje maiddái nuppi ja goalmmát jagi. Jotam šattai fámoláš stivrejeaddjin, danne go son álo vadjolii Hearrá, Ipmilis, geainnu. Mii mudui lea muitalit Jotamis, buot su sodiin ja eará doaimmain, lea čállojuvvon Israela ja Juda gonagasaid girjái. Son lei guoktelogividažahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guhttanuppelohkái jagi. Jotam manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui Davida gávpogii. Su maŋŋil gonagassan šattai su bárdni Ahas.

Nubbi Mitalusaid girji Ahas Juda gonagassan Ahas lei guoktelogijahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guhttanuppelohkái jagi. Son ii dahkan dan mii lei riehta Hearrá čalmmiin, nugo su áhčči David lei dahkan. Son vadjolii Israela gonagasaid geainnuid ja dagai maid leikejuvvon govaid Baal-ipmiliidda. Son oaffarušai Ben-Hinnoma leagis ja bijai bártniidis mannat dola čađa daid álbmogiid fasttes vieruid mielde, maid Hearrá lei ádján eret israellaččaid ovddas. Son maid oaffarušai ja bolddii suovvasiid oaffarbáikkiin ja dieváin ja juohke rudnes muora vuolde. Hearrá, su Ipmil, attii su aramealaččaid gonagasa gihtii, ja aramealaččat časke su. Sii válde hui ollu su olbmáid fáŋŋan ja dolvo sin Damaskusii. Hearrá attii su maiddái Israela gonagasa gihtii, ja son vuottáhalai sutnje bahás. Pekah, Remalja bárdni, gottii ovttá beavvis čuođiguoktelogiduhát jálus soahteolbmá Judas. Nu dáhpáhuvai danin go Juda álbmot lei hilgon Hearrá, áhčiidis Ipmila. Sikri, efraimlaš soahtesáŋgár, gottii gonagasa bártni Maaseja, bajimus eatnanhearrá Asrikama ja gonagasa lagamus olbmá Elkana. Israellaččat válde vieljaineaset fáŋŋan guoktečuođiduhát olbmo, nissoniid, bártniid ja nieiddaid, ja sii rievdedje maiddái ollu sállasa ja dolvo dan Samariai. Samarias lei Hearrá profehta gean namma lei Oded. Son manai soahteveaga ovddal ja dajai soahteolbmáide: “Hearrá, din áhčiid Ipmil, lea moaráhuvvan Judai, ja danin son lea addán sin din gihtii. Muhto vašši mainna dii lehpét goddán sin, ollá gitta albmái. Ja dál dii vel áigubehtet bággat Juda ja Jerusalema olbmáid ja nissoniid iežadet šlávvan! Iigo leat nu ahte dii ieža lehpét rihkkon Hearrá, Ipmileattet, vuostá? Gullet dál mu ja vuolggahetket ruoktot fáŋŋgaid, vieljaideattet! Mudui Hearrá buolli moarri deaivida din.” Dalle loaiddastedje Efraima oaivámuččat Asarja, Johanana bárdni, Berejja, Mešillemota bárdni, Hiskia, Šalluma bárdni, ja Amasa, Hadlaja bárdni, daid ovdiid geat ledje máhccamin soadis. Sii dadje: “Allet buvttet fáŋŋgaid deike! Min sivalašvuotta Hearrá ovddas lea stuoris ja Hearrá buolli moarri lea min badjelis. Áigubehtetgo dii vel lasihit min sudduid ja sivalašvuoda?” Dalle soahteolbmát luite fáŋŋgaid luovos ja gudde sállasa oaivámuččaid ja oppa čoakkalmasa oaidnut. Olbmát geat namahuvvojedje dan doibmii, atne várás fáŋŋgaid. Sii bivttastedje sin geat ledje álas ja adde sidjiide sállasid biktasiid ja gápmagiid. Sii adde sidjiide borrat ja juhkat, vuide sin oljuin ja loktejedje áseniid čielgái daid geat eai nagodan vázzit. De sii dolvo sin Jerikoi, Pálbmagávpogii, sin vieljaid lahka. Ieža sii máhce Samariai. Daid áiggiid gonagas Ahas bijai sáni Assyria gonagassii ja bivddii sus veahki, danin go maiddái edomlaččat ledje fallehan Juda, časkán dan soahteveaga ja váldán fáŋŋgaid. Filistalaččatnai ledje fallehan Juda gávpogiid Šefelas ja Negevis. Sii ledje váldán Bet-Semeša, Ajalona ja Gederota, ja maiddái Soko, Timna ja dan birasbáikkiid ja Gimno ja dan

birasbáikkiid ja ledje ássan daidda. Hearrá vuolidii Juda dan gonagasa Ahasa dihte, danin go Ahas lei dahkan Juda veaidaládasin ja lei iešge leamaš oskkáldasmeahtun Hearrái. Assyria gonagas Tiglat-Pileser vulggii deaivvadit suinna, muhto fallehiige su iige veahkehan. Vaikko Ahas válddii dávviriid Hearrá tempelis, gonagasa šlohtas ja eatnama oaivámuččain ja attii daid Assyria gonagassii, de son ii veahkehan su. Dan áiggige go Ahas átestuvvui sakka, de son ii jorgalan Hearrá beallái. Son oaffarušai Damaskusa ipmiliidda mat ledje vuoitán su, danin go son jurddašii: “Go aramealaččaid gonagasaid ipmilat leat veahkehan sin, de mun oaffarušan daidda, vai dat veahkehivčče munai.” Muhto dat šattai jorralussan sutnje ja oppa Israelii. Ahas čohkkii Ipmila tempela biergasiid ja cuvkkii daid, dahpai tempela uvssaid ja dagai alccesis áltáriid Jerusalema juohke gáhtačihkii. Juohke Juda gávvgii son dagai oaffarbáikkiid vai beassá oaffaruššat eará ipmiliidda, ja nu son moaráhuhtii Hearrá, áhčiidis Ipmila. Mii muđui lea mitalit Ahasa áiggi dáhpáhusain ja buot su doaimmain, álggu rájes gitta loahpa rádjái, lea čállojuvvon Juda ja Israela gonagasaid girjái. Ahas manai vuoiŋŋadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui Jerusalemii, muhto ii gonagasaid hávdái. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Hiskia. Nubbi Mitalusaid girji Hiskia Juda gonagassan Hiskia lei guoktelogividažahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis guoktelogiovcci jagi. Su eadni lei Abia, Sakarja nieida. Hiskia dagai dan mii lei riehta Hearrá čalmmiin, aiddo nugo su áhčči David lei dahkan. Vuosttaš ráddenjagis vuosttaš mánuš Hiskia rabai ja divui Hearrá tempela uvssaid. Son rávkkaibáhpaid ja levilaččaid nuorttabeale šilljui ja dajai sidjiide: “Gullet maid mun dajan, levilaččat! Basuhehket iežadet ja basuhehket Hearrá, áhčiideattet Ipmila, tempela, ja buktet doppe eret visot mii lea buhtismeahtun. Min áhčit leat leamaš oskkáldasmeahtumat ja leat dahkan dan mii lea bahá Hearrá, min Ipmila, čalmmiin. Sii leat hilgon su eage leat beroštan Hearrá ássansajis, muhto leat jorgalan dasa sealggi. Sii leat maid dahppan ovdahálla uvssaid ja jáddadan lámppáid, eai leat boaldán suovvasiid eage oaffaruššan tempelis boaldinoaffariid Israela Ipmilii. Dan dihte Hearrá moarri lea deaividan Juda ja Jerusalema. Son lea dahkan daid hiddjádussan ja bilkun, nugo dii oaidnibehtet iežadet čalmmiiguin. Min áhčit leat gahččan miehkkái ja min bártnit, nieiddat ja áhkát leat dolvojuvvon fángavuhtii. Dál mun dáhtun dahkat lihtu Hearráin, Israela Ipmiliin, vai son jorgalivččii buolli moaris eret min badjelis. Bártnážiiddán, allet ájahala, danin go Hearrá lea válljen din iežas bálvaleaddjin, bálvalit su ja boaldit suovvasiid.” Dalle loaiddastedje ovdan dát levilaččat: Mahat, Amasaja bárdni, ja Joel, Asarja bárdni, Kehata sogas; Kiš, Abdi bárdni, ja Asarja, Jehallela bárdni, Merari sogas; Joah, Simma bárdni, ja Eden, Joaha bárdni, Geršona sogas; Šimri ja Jeiel Elisafana sogas ja Sakarja ja Mattanja Asafa sogas; Jehiel ja Šimi Hemana sogas ja Šemaja ja Ussiel Jedutuna sogas. Sii rávke čeahkkái vieljaideaset, basuhedje iežaset ja manne buhtistit Hearrá tempela, nugo gonagas lei sin gohččon Hearrá sáni mielde. De báhpát manne Hearrá viesu sisa buhtistit dan. Buot buhtismeahtuma maid sii gávdne Hearrá tempelis, sii dolvo ovdašilljui. Doppe levilaččat válde dan ja dolvo gávvgoga olggobeallái Kedronleahkái. Buhtisteapmi álggahuvvui vuosttaš mánu vuosttaš beaivvi, ja mánu gávccát beaivvi sii ledje beassan tempela ovdahálla rádjái. Tempela buhtisteapmái golai gávccat beaivvi, ja vuosttaš mánu guhttanuppelogát beaivvi sii ledje geargan. De sii manne gonagas Hiskia lusa ja dadje: “Mii leat buhtistan oppa Hearrá tempela, boaldinoaffaráltára ja buot dan biergasiid ja oaffarláibebeavddi ja buot dan biergasiid. Mii leat divodan ja basuhan buot biergasiid maid oskkáldasmeahtun gonagas Ahas hilggui ráddenáiggistis. Dat leat dál Hearrá áltára ovddas.” Árrat idedis gonagas Hiskia rávkkaibáhpaid čeahkkái gávvgoga oaivámuččaid ja manai singuin tempelii. Sii bukte čieža vuovssá, čieža viercca, čieža lábbá ja čieža bohká suddoaffarin riikka, tempela ja Juda álbmoga ovddas. Gonagas gohčui báhpaid, Arona bártniid, oaffaruššat daid Hearrá áltára alde. Báhpát njuvve vuovssáid, válde vara ja riškkuhedje dan áltára ala, de sii njuvve vierccaid ja riškkuhedje vara áltára ala ja maŋimuš sii njuvve lábbáid ja riškkuhedje vara áltára ala. Dasto sii bukte suddoaffarbohkaid gonagasa ja searvegotti ovdii, ja buohkat geigejedje giedaid daid ala. Báhpát njuvve bohkaid ja oaffarušše daid vara áltára alde suddoaffarin ja nu doaimmahedje soabahusa oppa Israelii. Gonagas lei oainnat gohččon oaffaruššat boaldinoaffara ja suddoaffara oppa álbmoga ovddas. Gonagas gohčui levilaččaid čuoččastit Hearrá vissui symbálat, hárpát ja lyrat giedas, nugo David, gonagasa oaidni Gad ja profehhta Natan ledje gohččon; gohččun bodii Hearrás su profehtheid bokte. Levilaččat čuzžo sajisteaset ja sis ledje giedas Davida duddjohan čuojanasat, ja báhpain ledje giedas trompehtat. Hiskia gohčui oaffaruššat boaldinoaffara áltára alde. Seammas go oaffaruššan álggii, de lávlut lávlugohte Hearrái ja trompehtat ja čuojanasat maid Israela gonagas David lei duddjohan, čuodjagohte. Oppa searvegoddi luoitádii rohkadallat, ja lávlut

lávlo ja trompehtat čudje nu guhká go oaffaruššan bisttii. Go oaffaruššan lei nohkan, de gonagas ja dat geat ledje suinna, luoitádedje rohkadallat. Gonagas Hiskia ja oaivámuččat gohččo levilaččaid máidnut Hearrá Davida ja oaidni Asafa sániiguin, ja sii máidno Hearrá illudemiin ja luoitádedje dasto rohkadallat. Hiskia sárdnugodii ja dajai: “Dii lehpet buktán valjis attáldagaid Hearrái. Loaiddastehket dál ovdan ja buktet njuovvanoaffariiddádet ja giittusoaffariiddádet Hearrá tempelii.” Ja searvegoddi buvtii njuovvanoaffariid ja giittusoaffariid, ja mángasat bukte eaktodáhtolaš boaldinoaffariid. Searvegoddi buvtii boaldinoaffarin čiežalogi vuovssá, čuodi viercca ja guoktelogi lábbá. Buot dát ledje boaldinoaffarin Hearrái. Bassi attáldahkan buktojuvvojedje guhttačuodi vuovssá ja golbmadahát sávzza. Muhto báhpát ledje beare hárvát njuovvat buot oaffarelliid, ja dan dihte sin vieljat levilaččat veahkehedje sin dassázii go bargu lei dahkkojuvvon ja dassázii go eará báhpát ledje basuhan iežaset; levilaččat oainnat ledje leamaš miehtáseappot basuhit iežaset go báhpát. Daid ollu boaldinoaffariid lassin bohte maiddái searvevuodaoaffariid buoidebihát ja juhkamušoaffarat mat gulle boaldinoaffariidda. Nu Hearrá tempela bálvalus áshuvvui odđasis. Buot dáhpáhuvai fáhkkestaga, ja Hiskia ja oppa álbmot illudedje das maid Hearrá lei addán sidjiide. Nubbi Mitalusaid girji Hiskia doallá beassáziid Hiskia bijai sáni oppa Israelii ja Judai, ja son čálii maid reivviid Efraima ja Manasse čearddaide, ahte buohkat galge boahit Jerusalemii Hearrá tempelii doallat Hearrá, Israela Ipmila, beassáziid. Gonagas lei soahpan oaivámuččaiguin ja oppa Jerusalema searvegottiin doallat beassáziid nuppi mánus. Daid ii sáhtán doallat rivttes áigái, danin go dárbahassii ollu báhpát eai vel lean basuhan iežaset, iige álbmot vel lean čoagganan Jerusalemii. Gonagas ja searvegoddi atne vuoigadin dahkat nu, ja miehtá Israela, Beer Šeba rájes gitta Dana rádjái, gulahuvvui ahte buohkat galge boahit Jerusalemii doallat Hearrá, Israela Ipmila, beassáziid. Oppa álbmot ii lean doallan daid guhkes áigái oktasaččat, nugo láhka gohčču. Áirasat vulge oppa Israelii ja Judai, ja sis ledje mielde gonagasa ja oaivámuččaid reivvet maidda lei čállojuvvon: “Israellaččat, jorgalehket Hearrá, Abrahamaa, Isaka ja Israela Ipmila, beallái! Dalle son jorgala din beallái, din geat lehpet beassan báhtarussii Assyria gonagasaid giedas. Allet leage nugo din áhčit ja din vieljat geat hilgo Hearrá, áhčiideaset Ipmila. Son lea diktán sin duššat, nugo dii ieža oaidnibehtet. Allet buoššut váimmu nugo din áhčit dahke, muhto jorgalehket Hearrá beallái ja bohtet su tempelii, maid son lea basuhan agálaš áigái. Bálvolehket Hearrá, Ipmileattet, de su buolli moarri jorgala dis eret. Jos dii jorgalehpet Hearrá beallái, de dat geat dolvo din vieljaid ja mánáid fánjavuhtii, árpmihit sin, ja sii besset máhccat dán eatnamii. Hearrá, din Ipmil, lea árbmugas ja váibmoládis iige jorgal muoduidis dis eret, jos dii jorgalehpet su beallái.” Áirasat johte gávppogis nubbái miehtá Efraima ja Manasse guovllu gitta Sebulona guovllu rádjái, muhto juohke sajis olbmot dušše boagustedje ja bilkidedje sin. Muhtin Ašera, Manasse ja Sebulona čearddaid olbmát gal vuolládedje ja bohte Jerusalemii. Maiddái Juda álbmogis Ipmil gohccáhii olbmui ovttamielalaš hálu dahkat nugo gonagas ja oaivámuččat ledje gohččon Hearrá sáni mielde. Nuppi mánus Jerusalemii čoagganedje ollu olbmot doallat suvrukkeahes láibbi basiid. Hui ollu olbmot ledje čoagganan. Sii ripme jávkadit Jerusalemis eahpeipmiliid áltáriid ja buot suovasáltáriid, ja dat bálkestuvvojedje Kedronleahká. Nuppi mánu njealljenuppelogát beavvi njuovvojuvvui beassásláppis. Heahpanemiin ledje báhpát ja levilaččat basuhan iežaset, ja sii oaffarušše boaldinoaffariid Hearrá tempelis. Sii čuzžo sajiineaset maid Moses, Ipmila olmmái, lei mearridan. Báhpát riškkuhedje vara maid levilaččat ledje áimmahuššan. Čoakkalmasas ledje eatnagat geat eai lean basuhan iežaset. Danin go sii eai sáhtán basuhit beassáslábbá Hearrái, de levilaččat njuvve dan sin beales. Eatnagat álbmogis, mángasat Efraima, Manasse, Isaskara ja Sebulona čearddain, eai lean buhtistan iežaset, muhto borre beassáslábbá eaige váldán vuhtii mii lei mearriduvvon. Hiskia rohkadalai sin ovddas: “Vare Hearrá, guhte leat buorre, buvttášii soabahusa juohkehažžii gii olles váimmus bálvala du, Hearrá, áhčiidis Ipmila, vaikko ii sáhtege deavdit bassibáikki buhtisvuoda njuolggadusaid.” Hearrá gulai Hiskia iige ránggástan álbmoga. Israellaččat dolle Jerusalemis suvrukkeahes láibbi basiid čieža beavvi illudemiin ja ávvudemiin, ja beavvis beavái levilaččat ja báhpát máidno Hearrá oppa fámusteaset. Hiskia rámidii levilaččaid geat ledje leamaš čeahpit Hearrá bálvalusas. Čieža beavvi sii dolle basiid. Sii oaffarušše searvevuodaoaffariid ja máidno Hearrá, áhčiideaset Ipmila. De oppa searvegoddi mearridii doallat basiid velá čieža beavvi, ja sii dolle iluin basiid maiddái dan čieža beavvi. Juda gonagas Hiskia attii searvegoddái duhát vuovssá ja čiežaduhát sávzza, ja oaivámuččat adde duhát vuovssá ja logiduhát sávzza. Ollu báhpát basuhedje iežaset. Oppa Juda searvegoddi illudii, nu maiddái báhpát ja levilaččat ja čoakkalmas mii lei bohtán Israelis,

ja ovttas singuin vierrásat, sihke dat geat ásse Israelis ja dat geat ásse Judas. Jerusalemis lei stuorra illu, danne go dakkár ii lean dáhpáhuvvan Salomo, Davida bártni, Israela gonagasa, beivviid rájes. Báhpát ja levilaččat loaiddastedje ovdan ja buressivdnidedje álbmoga. Hearná gulai sin, ja sin rohkadus bodii albmái, su bassi ássanbáikái. Nubbi Muitalusaid girji Hiskia odasmahtta tempelbálvalusa Go ávvudoalut ledje nohkan, de buohkat geat ledje leamaš mielde, vulge Juda sierra gávpogiidda. Sii cuvkejedje geađgebácciid, mollejedje ašeračuolddaid ja duššadedje visot oaffarbáikkiid ja áltáriid miehtá Juda ja Benamina, Efraima ja Manasse guovlluid. Dasto israellaččat máhce gávpogiiddáseaset, juohkehaš opmodahkasis. Hiskia ásahii fas báhpaid ja levilaččaid juhkosiid ja mearridii báhpaid ja levilaččaid iežaset bálvalusdoaimmaide, oaffaruššat boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid, giitit ja máidnut Hearná ja bálvalit ovdašiljuid poarttain. Gonagas attii opmodagastis dan oasi maid Hearná lánka geatnegahtta, iešgudetlágán boaldinoaffariidda: idit- ja eahketoaffariidda, sabbatoaffariidda ja mánočalmbeivviid ja jahkásaš feasttaid oaffariidda. Son gohčui Jerusalema ássiid addit báhpaid ja levilaččaid dan oasi mii sidjiide gullá, vai sii bisuhivčče Hearná lága. Go dát gohččun lei gulustuvvan, de israellaččat bukte álgošaddoattáldahkan ollu gortni, viinni, olju ja honnega ja buot dakkára maid eanan buvttadii, ja sii bukte maiddái ráhpadis logádasaid juohke dinggas. Maiddái eará Juda gávpogiid ássit ja davvicearddaid ja Juda olbmát bukte logádasaid stuorraomiin ja smávvaomiin, ja daidda lassin sii bukte attáldagaid mat ledje basuhuvvon Hearnái, sin Ipmilii, ja bidje guba guba báldii. Attáldagaid álge čoaggit goalmmát mánus, ja čihččet mánus sii gerge. Go Hiskia ja oaivámuččat bohte ja oidne gubaid, de sii máidno Hearná ja su álbmoga Israela. Hiskia jearahii báhpain ja levilaččain gubaid hárrái, ja bajimusbáhppa Asarja gii lei Sadoka sogas, vástidii: “Dan rájes go olbmot buktigohte attáldagaid Hearná vissui, de mii leat borran gallás. Ná ollu lea báhcán liiggás, danin go Hearná lea buressivdnidan iežas álbmoga. Buot dát eatnatvuohta lea báhcán liiggás.” Hiskia gohčui divvut Hearná tempela dávvirgámmáriid. Go dat ledje divvojuvvon, de daidda buktojuvvojedje oskkáldasat oaffarattáldagat, logádasat ja bassi attáldagat. Levilaš Konanja vástidii dávvirgámmáriin, ja su lagamus olmmájin lei su viellja Šimi. Fáktan ledje Jehiel, Asasja, Nahat, Asael, Jerimot, Josabad, Eliel, Jismakja, Mahat ja Benaja, ja sin jodii Konanja vieljainis Šimiin. Nu gonagas Hiskia ja Asarja, tempela njunušolmmái, leigga mearridan. Ipmilii addojuvvon eaktodáhtolaš attáldagain anii fuola levilaš Kore, Jimna bárdni, nuortapoartta fákta. Su bargui gulai maid juogadit oaffarattáldagaid mat ledje addojuvvon Hearnái, ja maiddái basimus attáldagaid juogadeapmi. Su veahkkin báhpagávpogiin ledje Eden, Minjamin, Ješua, Šemaja, Amarja ja Šekanja. Sii juogadedje oskkáldasat attáldagaid vieljaidaset, sihke boarrásiidda ja nuoraide, gudege juhkosii dárkilit dan iežas oasi, buot olbmáide ja bártniide geat ledje golmmajahkásaččat dahje boarráseappot, ledje sii dal čállojuvvon sohkalogahallamiidda dahje eai, buohkaide geat beaivvis beaivái bohte Hearná tempelii doaimmahit bálvalusaset dahje bálvalit fáktan juhkosiid juhkosiid. Báhpát ledje čállojuvvon sohkalogahallamiidda bearrásiid mielde, levilaččat guoktelogijahkásaččaid rájes juhkosiid ja bargguid mielde. Sii galge čállojuvot sohkalogahallamiidda oktan bearrásiin, áhkáiguin, bártniiguin ja nieiddaiguin, danin go áhči oskkáldasvuohta basuhii bearráše. Daid báhpaid, Arona bártniid, várás geat ásse gávpogiid olggobealde, ledje juohke gávpogii nammaduvvon olbmát geat galge juogadit juohke báhpabearraša gudege olbmábeallái su oasi, nu maiddái gudege levilažžii gii lei čállojuvvon sohkalogahallamii. Nu Hiskia dagai miehtá Juda; son dagai oskkáldasat dan mii lei buorre ja vuoigat Hearná, su Ipmila, čalmmiin. Buot das masa son riemai, guoskkai dat dal bálvalussii Ipmila tempelis, lánkii dahje báhkomiidda, son bálvalii Ipmila olles váimmus, ja nu sutnje menestuvai visot. Nubbi Mitalusaid girji Sanherib falleha Juda Maññil go Hiskia lei ollašuhttán oskkáldasat buot dáid doaimmaid, de Assyria gonagas Sanherib fallehii Juda ja birastahttigodii ladnegávpogiid, vai beassá váldit daid. Go Hiskia ipmirdii ahte Sanheriba ulbmilin lei fallehit Jerusalema, de son ráđđadalai iežas oaivámuččaiguin ja offisearaiguin ahte galgašii buodduat ádjagiid mat ledje gávpoga olggobealde, ja sii dorjo su. Ollu olbmot čoagganedje, ja sii buđdo buot ádjagiid ja dan jogaža mii golggai eatnama čada. Sii dadje: “Dahkkot ná, vai Assyria gonagas ii gávna ollu čázi go bohta.” Hiskia roahkasmuvai ja divui muvrras visot mii lei gaikojuvvon, bajidii toartnaid, hüksii olggobeallái nuppi muvrra ja nannii Millo mii lea Davida gávpogis. Son duddjohii maid ollu vearjjuid ja galbbaid. Son bijai álbmogii oaivámuččaid ja rávkai sin lusas gávpotpoartta šilljui. Son arvvosmahtii sin ja dajai: “Lehket roahkkadat ja gievrrat! Allet suorgan Assyria gonagasas ja su stuorra soahteveagas, danin go son gii lea min bealde, lea stuorit. Assyria gonagasa fápmu

lea olbmuid fápmu, muhto min bealde lea Hearrá, min Ipmil. Son veahkeha min ja soahtá min beales.” Hiskia, Juda gonagasa, sánit adde álbmogii roahkkatvuoda. Go Assyria gonagas Sanherib lei ain soahteveagainis birastahttimin Lakiša, de son vuolgguhii Jerusalemii olbmáid sárdnut Hiskiai, Juda gonagassii, ja buot Juda olbmuide dáinna lágiin: “Ná cealká Sanherib, Assyria gonagas: ‘Masa dii dorvvastehpet, go áigubehtet báhcit Jerusalemii birastahttojuvvot? Hiskia fille din ja áigu diktít din jápmít nealgái ja goikui go son dadjá ahte Hearrá, din ipmil, gádju din Assyria gonagasa giedas. Iigo Hiskia duššadan din ipmila oaffarbáikkiid ja áltáriid ja gohččon din, Juda ja Jerusalema ássiid, rohkadallat ovttá áidna áltára ovddas ja dan alde boaldit suovvasiid? Ehpétgo dii dieđe maid mun ja mu áhčit leat dahkan buot eará eatnamiid álbmogiidda. Nagodedjégo daid álbmogiid ipmilat gádjut eatnameaset mu giedas? Guhtemuš buot ipmiliin mat ledje dain álbmogiin maid mu áhčit leat duššadan, lea nagodan gádjut iežas álbmoga mu giedas, go juo dii jáhkkebehtet ahte din ipmil nagoda gádjut din? Allet divtte Hiskia beahttit ja fillet iežadet dan láhkái. Allet jáhke sutnje! Ii oktáge ipmil gudege álbmogis dahje riikkas leat nagodan gádjut álbmogis mu ja mu áhčiid giedas. Mo dalle din ipmil galggašii gádjut din?’” Ja Sanheriba áirasat sárdno velá eambo dakkáriid Hearrá, Israela Ipmila, vuostá ja su bálvaledji Hiskia vuostá. Sanherib čálii maiddá reivve mas son bilkidii Hearrá, Israela Ipmila, ja celkkii: “Nugo iežá álbmogiid ipmilat eai nagodan gádjut iežaset álbmoga mu giedas, de ii Hiskia ipmilge nagot gádjut iežas álbmoga.” Áirasat čurvo dán alla jienain hebreagillii, vai suorggahivčče Jerusalema ássiid geat ledje gorgnon muvrra ala, ja vai beasašedje váldit gávpoga. Sii sárdno Jerusalema Ipmila birra seammá láhkái go eará eatnamiid ipmiliid birra, mat leat dušše olbmo giedaid duojit. Dalle gonagas Hiskia ja profehta Jesaja, Amosa bárdni, rohkadalaiga ja čuorvvuiga almmi guvlui. Ja Hearrá vuolgguhii engela gii duššadii Assyria gonagasa soahtesiiddas juohke soahteolbmá, stuorrá ja soahteoavámučča. Gonagas šattai máhccat eatnamasas heahpanemiin. Go son de oktii manai ipmilis vissui, de su iežas bártnit godde su mihkiin. Nu Hearrá besttii Hiskia ja Jerusalema ássiid Assyria gonagasa Sanheriba ja buot eará vašálaččaid giedas ja attii sidjiide ráfi juohke guovllus. Eatnagat bukte Jerusalemii attáldagaid Hearrái ja divrras skeanjkaid Hiskiai, Juda gonagassii, ja buot álbmogat atne su alla árvvus. Hiskia maŋimuš ráddenjagit Daid áiggiid Hiskia buohccái bahás ja lei juo lahka jámi. Son rohkadalai Hearrá, ja Hearrá vástidii su rohkadussii ja attii sutnje ovddolaš mearkka. Hiskia ii goit lean giitevaš Hearrá buriid daguid dihte, muhto čeavllui. Dalle Hearrá moaráhuvai sutnje ja oppa Judai ja Jerusalemii. Hiskia goit vuollánii, ja maiddá Jerusalema ássit vuollánedje, iige Hearrá moarri deaividan sin nu guhká go Hiskia elii. Hiskia oaččui ollu riggodaga ja gudni. Son huksii alccesis dávvirgámmáriid silbba, golli, divrras gedggiid, hádjaávdnasiid, galbbaid ja eará divrras gálvvuid várás. Son huksii maid vuorkkáid gortni, viinni ja oljju várás, ja oapmesujiid ja gárddiid oapmealuidasas. Son huksii gávpogiid ja skáhppui alccesis ollu smávvaomiid ja stuorraomiid. Ipmil attii sutnje hui stuorra opmodaga. Hiskia lei dat gii buođui Gihonádjaga bajit suorggi ja bijai čázi golgat eatnama vuole Davida gávpoga oarjjabeallái. Hiskiai menestuvai buot maid son dagai, nu maiddá dalle go Babylonia ráddejeddjiid áirasat ledje bohtán su lusa gulaskuddat dan ovddolaš mearkka mii lei dáhpáhuvvan eatnamis. Dalle Ipmil divttii Hiskia dahkat su iežas miela mielde, muhto dušše danin vai beassá geahččalit su siskkimus jurdagiid. Mii muđui lea mitalit Hiskias ja su vuoigatlaš daguin, lea čállojuvvon profehta Jesaja, Amosa bártni, oainnáhusaide Juda ja Israela gonagasaid girjái. Hiskia manai vuoigŋadit áhčiidis lusa, ja son hávdáduvvui bajás vieltái Davida soga hávdđiide. Oppa Juda álbmot ja buot Jerusalema ássit gudnejahtte su, go son jámii. Su maŋŋil gonagassan šattai su bárdni Manasse. Nubbi Mitalusaid girji Manasse Juda gonagassan Manasse lei guoktenuppelotjahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis vihttalogivihtta jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, ja anii seammá fasttes vieruid go dat álbmogat maid Hearrá lei duššadan israellaččaid ovddas. Manasse huksii oddasis oaffarbáikkiid maid su áhčči Hiskia lei gaikon, ceggii áltáriid Baal-ipmiliidda, dagai ašeračuolddaid ja rohkadalai ja bálvalii buot almmiveaga. Son maid ráhkadii vieris ipmiliid áltáriid Hearrá tempelii, vaikko Hearrá lei cealkán: “Jerusalem lea mu nama ássanbáiki agálaččat.” Hearrá viesu goappáge ovdášilljui son huksii áltáriid buot almmivehkii. Manasse bijai bártniidis mannat Ben-Hinnoma leagis dola čađa, einnostalai, diiddastii ja noaidástalai ja jearai neavvaga jábmiid vuoigŋaid mánideddjiin ja mearkačilgejeddjiin. Son dagai ollu dakkára mii lea bahá Hearrá čalmmiin, ja nu moaráhuhtii su. Son dagahii eahpeipmilbácci ja ceggii dan Ipmila tempelii, vaikko Ipmil lei cealkán Davidii ja su bárdnái Salomoi: “Dán viesu ja Jerusalema mun lean välljen buot Israela čearddaid gávpogiin iežan nama ássanbáikin agálaš áigái. Mun in

goassege šat bija israellaččaid vadjolit guhkin dan eatnamis maid adden sin áhčiide, jos sii fal dollet buot maid mun lean gohčcon sin doallat, oppa mu lága ja buot mu báhkomiid ja mearrádusaid maid sii leat ožžon Mosesa bokte.” Manasse fillii Juda ja Jerusalema ássiid dahkat eambo bahá go dat álbmogat maid Hearrá lei jávkadan israellaččaid ovddas. Hearrá sártnui Manassei ja su álbmogii, muhto sii eai dáhtton gullat. Danne Hearrá divttii Assyria gonagasa soahteoivámuččaid fallehit sin. Sii válde Manasse fánjan, bidje su bronsaláhkkiide ja dolvo su Babylonii. Headistis son ánuhii árpmu Hearrás, Ipmilisttis, ja son vuolidii iežas áhčiidis Ipmila muođuid ovddas. Go Manasse rohkadalai Ipmila, de Ipmil gulai su vuollegis átnuma ja divttii su máhccat Jerusalemi ja truvdnosis. Dalle Manasse ipmirdii ahte Hearrá lea Ipmil. Maññil Manasse huksii Davida gávpogii hui alla olggut muvrra mii manai Gihonis oarjjás, doppe ain leagi vieltti mielde Guollepoartta rádjái ja de birra Ofela. Buot Juda ladnegávpogiidda son bijai soahteoivámuččaid. Son jávkadii Ipmila tempelis vieris ipmiliid ja bácci maid lei dagahan, duššadii buot áltáriid maid lei huksen tempelvárrái ja eará sajiide Jerusalemi, ja gohčui bálkestit daid gávpoga olggobeallái. Son divvui Hearrá áltára, ja dan alde son oaffarušai searvevuodaoaffariid ja giittusoaffariid. Son gohčui Juda álbmoga bálvalit Hearrá, Israela Ipmila. Álbmot dattetge oaffarušai ain oaffarbáikkiin, muhto dál aivvefal Hearrái, iežaset Ipmilii. Mii muđui lea muitalit Manasse daguin, mo son rohkadalai iežas Ipmila ja maid oaidnit sárdno sutnje Hearrá, Israela Ipmila, nammii, lea čállojuvvon Israela gonagasaid muitalusaid girjái. Dat mo su rohkadus gullojuvvui, muhto maiddái su suddu ja oskkáldasmeahtunvuolta ja dat bákkit gosa son ásahii oaffarbáikkiid ja ceggii ašeračuolddaid ja ipmilgovid ovdal go vuollánii, lea čállojuvvon su oidniid muitalusaid girjái. Manasse manai vuoiñadit áhčiidis lusa ja hávdáduvvui iežas šlohta lahka. Su maññil gonagassan šattai su bárdni Amon. Amon Juda gonagassan Amon lei guoktelogiguovttejáhkaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemi guokte jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin, nugo su áhčči Manasse lei dahkan. Amon oaffarušai buot daidda ipmilgovaide maid su áhčči Manasse lei ráhkadan, ja bálvalii daid. Muhto son ii vuolidan iežas Hearrái, nugo su áhčči Manasse lei dahkan, muhto baicce lasihii iežas sivalašvuoda. Su olbmát dahke lihtu su vuostá ja godde su su šlohtii. Muhto Juda álbmot gottii buohkaid geat ledje dahkan lihtu gonagas Amona vuostá, ja dagai su maññil gonagassan su bárdni Jošia. Nubbi Mitalusaid girji Jošia Juda gonagassan Jošia lei gávccijáhkaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemi golbmalogiokta jagi. Son dagai dan mii lea riehta Hearrá čalmmiin, vadjolii áhčis Davida geainnuid iige gáidan dain ii olgeš iige gurut beallái. Gávccát ráddenjagistis, go son lei ain hui nuorra, Jošia ohcagođii áhčis Davida Ipmila, ja guoktenuppelogát ráddenjagistis son duššadišgodii Judas ja Jerusalemi oaffarbáikkiid, ašeračuolddaid ja čuhppojuvvon ja leikejuvvon ipmilgovid. Son gohčui duššadit Baal- ipmiliid áltáriid ja cuvket suvasáltáriid mat ledje huksejuvvon daid ala. Ašeračuolddat ja čuhppojuvvon ja leikejuvvon govat mollejuvvojedje, ja moalut gilvojuvvojedje daid olbmuid hávdidiid ala geat ledje oaffaruššan daidda. Báhpaid dávtiid Jošia bolddii sin iežaset áltáriid alde. Nu son buhtistii Juda ja Jerusalema. Manasse, Efraima ja Simeona guovllu gávpogiid rájes gitta Naftali guovllu rádjái son gaikkui áltáriid ja ašeračuolddaid, ja miehtá Israela son mollii ipmilgovid ja cuvkie suvasáltáriid. De son máhcai Jerusalemi. Gávccinuppelogát ráddenjagistis, go son lei geargan buhtisteames eatnama ja tempela, Jošia vuolggahii Šafana, Asalja bárdni, gávpotoaivámuš Maaseja ja čáli Joaha, Joahas bárdni, divvut Hearrá, Ipmilis, tempela. Sii manne bajimusbáhppa Hilka lusa ja adde sutnje ruđaid maid levilaš uksafávttat ledje čoaggán Manasse, Efraima ja oppa Israela ja maiddái Juda ja Benjamina guovllus ja Jerusalema ássiin. Rudat addojuvvojedje daidda geat galge hovdet bargguid Hearrá tempelis, ja sii fas adde daid bargiide, snihkkáriidda ja huksejeddjiide geat divvo tempela. Ruđain sii skáhppojedje čullojuvvon gedggiid ja hirssaid bielkagerddiide daid huksehusaid divodeami várás, maid Juda gonagasat ledje diktán billašuvvat. Olbmát barge oskkáldasat. Sin bargguid goziheaddjín ledje levilaččat Jahat ja Obadja, Merari soga olbmot, ja Sakarja ja Mešullam, Kehata soga olbmot. Dat levilaččat geat máhtte čuojahit, gozihedje guddiid ja hovdejedje eará bargiidge. Muhtun levilaččat barge čállin, hoavdan ja uksafáktan. Go sii ledje váldimin ovdan dan silbba mii lei bohtán Hearrá vissui, de báhppa Hilka gávnna girjii mas lei Hearrá láhka, mii lei addojuvvon Mosesa bokte. Hilka dajai gonagasa čállái Šafanii: “Mun gávdnen Hearrá tempelis láhkagirjii.” Ja son attii girjii Šafanii. Šafan doalvvui girjii gonagassii ja dajai: “Du bálvaledjit dahket visot mii lea addojuvvon sin bargun. Sii leat váldán ruđaid mat leat čoggon Hearrá tempelii, ja addán daid divvunbargguid goziheddjiide ja bargiide.” Dasto čáli Šafan muitalii gonagassii ahte báhppa Hilka lei addán sutnje girjii. Ja son logai girjii

gonagassii. Go Jošia gulai mii lágas daddjojuvvui, de son gaikkodii biktasiiddis. Son dajai Hilkkai ja Šafana bárdnái Ahikamii, Mika bárdnái Abdonii, čálli Šafanii ja hoavvaolbmásis Asajai: “Mannet jerrat Hearrás, maid gii galgat dahkat dál go dát girji lea gávdnon. Jerret dan mu beales ja oppa dan bázahasa beales mii vel lea Israelis ja Judas. Stuoris lea Hearrá moarri mii orru min badjelis, danin go min áhčit eai jeagadan Hearrá sáni eaige dahkan visot mii lea čállojuvvon dán girjái.” Hilkkai ja gonagasa olbmát manne profehtanisson Hulda lusa; su boadnjá lei bivttaslanja fákta Šallum, Tokhata bárdni, Hasra áddjut. Hulda ásai Jerusalema Oddagávpoigis. Go sii muitalledje sutnje mii sis lei áššin, de son dajai sidjiide: “Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: ‘Dolvot olbmái gii vuolggahii din mu lusa, dán Hearrá sáni: Mun divttán lihkuhisvuoda deaividit dán báikki ja dan ássiid. Mun ollašuttán buot Juda gonagassii lohkkajuvvon girjii namuhuvvon garuhusaid. Sii leat hilgon mu ja cahkkehan oaffardola eará ipmiliidda, ja daiguin daguidisguin sii leat moaráhuhtán mu. Mu moarri lea cahkiidan dán báikki vuostá, iige dat čáskka.’ Muhto go Juda gonagas vuolggahii din deike jerrat Hearrá dáhtu, de dadjet sutnje: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Don leat dál gullan duopmosániid. Don ledjet vuollegáš ja vuolidit iežat Ipmila ovdii go gullet su sániid dán báikki ja dan ássiid vuostá. Don vuolidit iežat mu ovdii, don gaikkodit biktasiiddát ja čirrot mu muođuid ovddas. Dan dihte mungis lean guldalan du, cealká Hearrá. Mun čohkken du áhčiidat lusa, ja don beasat hávdái ráfis. Don it dárbbáš oaidnit dan lihkuhisvuoda man mun divttán deaividit dán báikki ja dan ássiid.” Dán vástádusa sii bukte gonagassii. Gonagas rávkka čohkkái buot Juda ja Jerusalema vuorasiid. Son manai Hearrá tempelii, ja oktan suinna buot Juda olbmát ja Jerusalema ássit, báhpát ja levilaččat ja oppa álbmot, sihke stuorrát ja smávvat. Son logai sin gullut buot mii Hearrá viesus gávdnon lihtugirjii daddjojuvvui. De gonagas čuoččastii sadjásis ja dagai lihtu Hearrá muođuid ovddas. Dan mielde sii galge čuovvut Hearrá ja oppa váimmus ja oppa sielus doallat su báhkomiid, gohččumiid ja mearrádušaid. Nu sii deavddášedje dan, mii girjii lei daddjojuvvon lihtu hárrái. Son divttii buohkaid geat ledje čohkkanan Jerusalemi, loaiddastit dan lihtui. Sii buohkat čatnasedje doallat Ipmila, áhčideaset Ipmila, lihtu báhkomiid. Jošia jávkadii visot fasttes eahpeipmilgovaid buot israellaččaid guovlluin ja rávvii buot Israela ássiid bálvalit Hearrá, Israela Ipmila. Oppa su eallináiggis sii eai jorgalan eret Hearrás, áhčideaset Ipmilis. Nubbi Muitalusaid girji Beassážit dollojuvvojit Jošia doalai Hearrá gudnin beassáziid Jerusalemis. Beassásláppis njuvvojuvvui vuosttaš mánu njealljenuppelogát beavvi. Gonagas gohčui báhpaid loaiddastit sajiidasaset ja movttiidahtii sin doaimmahit bálvalusbargguset Hearrá tempelis. Levilaččaide geat oahpahedje israellaččaid ja ledje basuhuvvon bálvalit Hearrá, son dajai: “Maŋŋil go bassi árka buktojuvvui dán tempelii maid Israela gonagas Salomo, Davida bárdni, huksii, de dii ehpet leat dárbbášan šat guoddit dan olggiid alde. Dál din bargun lea bálvalit Hearrá, Ipmileattet, ja su álbmoga Israela. Ráhkkanehket bearrašiid mielde ja juhkosiid mielde bálvalit nugo Israela gonagas David ja su bárdni Salomo leat mearridan. Čuoččastehket bassibáikái bearrašiid mielde nugo lea mearriduvvon din vieljaide, vihatkeahkes olbmuide, ja nugo lea mearriduvvon leviláš bearašjuhkosiidda, ja njuvvet beassáslábbá ja ráhkadehket bassi attáldagaid vieljaidasadet, nu ahte buot dáhpáhuvvá Hearrá sáni mielde Mosesii.” Jošia attii beassásoaffarin olbmuide iežas smávvaomiin golbmalogiduhát lábbá ja gihci, ja gonagasa opmodagas addojuvvojedje maid golbmáduhát vuovssá. Maiddá su oaivámuččat adde eaktodáhtolaš attáldagaid álbmogii, báhpaid ja levilaččaide. Ipmila tempela njunušolbmát Hilkkai, Sakarja ja Jehiel adde báhpaid beassásoaffarin guokteduhát guhttačuodi lábbá ja vel golbmačuodi vuovssá. Levilaččaid njunušolbmát Konanja ja su vieljat Šemaja ja Netanel ja maiddá Hašabja, Jeiel ja Josabad adde levilaččaide beassásoaffarin vihttaduhát lábbá ja vel vihttačuodi vuovssá. Go ráhkkanandoaimmat ledje doaimmahuvvon, de báhpát čuoččastedje iežaset sajiide ja levilaččat loaiddastedje ovdan joavkkuid joavkkuid, nugo gonagas lei gohččon. Dasto levilaččat njuvve beassáslábbáid. Báhpát riškkuhedje vara maid levilaččat ledje áimmahuššan, ja levilaččat njalde lábbáid. Sii čulde dihto osiid sierra ja juhke daid álbmogii bearrašiid mielde, vai dat oaffaruššojuvvošedje Hearrái, nugo lea čállojuvvon Mosesa girjái. Seamná láhkái sii dahke vuovssáide. Sii basse beassáslábbá dolas nugo lei áshuvvon, ja bassi attáldagaid sii vušše bádiin, bánnuin ja givnniin ja dolvo daid hoahpus álbmogii. Dasto sii ráhkadedje mállásiid alcceseaset ja báhpaid. Báhpát, Arona bártnit, šadde oainnat oaffaruššat buoidebihtáid boaldinoaffarin gitta ija rádjái, ja danin levilaččat ráhkadedje mállásiid alcceseaset ja sidjiide. Lávlut, Asafa bártnit, čužžo sajisteaset, nugo David, Asaf, Heman ja Davida oaidni Jedutun ledje mearridan, ja uksafávttat fáktejedje buot poarttaid. Ii oktage

dárbbášan vuolgit bálvalusbáikkistis, danin go sin vieljat, levilaččat, ráhkadedje sidjiide mállása. Ná dollojuvvojedje dan beavvi Hearrá beassážit ja Hearrá áltára alde oaffaruššojuvvojedje boaldinoaffarat, nugo gonagas Jošia lei gohčcon. Beassážiid maŋŋil israellaččat geat ledje čoaikkanan Jerusalemii, dolle čieža beavvi suvrutkeahtes láibbiid basiid. Dakkár beassážit eai lean dollojuvvon Israelis profehhta Samuela beivviid rájes. Ii oktage Israela gonagasain lean doallan dakkár beassážiid go dat maid Jošia, báhpát ja levilaččat ja buot Juda, Israela ja Jerusalema ássit dolle. Dat beassážit dollojuvvojedje Jošia gávccinuppelogát ráddenjagi. Jošia jápmá Muhtun áiggi geažes das maŋŋil go Jošia lei divvnon tempela, de Neko, Egypta gonagas, vulggii soahtat Karkemišii, Eufrata gáddái. Jošia vulggii su vuostá, muhto Neko vuolgghii áirasiid cealkit sutnje: “Manin don seahkanat mu áššiide, Juda gonagas? Mun in áiggo dál soahtat duinna, muhto dainna álbmogiin mainna mus lea soahti, ja Ipmil lea gohčcon mu doapmat. Ale vuostálastte Ipmila, gii lea muinna, muđui son duššada du!” Jošia ii goit murdán, muhto gárvodii dovdeameahttumin ja soahttái. Son ii gullan Neko sániid mat bohte Ipmila njálmimis, muhto vulggii soahtat Megiddoaljadassii. Dávgebáhčcit deive gonagas Jošiai. Son dajai olbmáidasas: “Dolvot mu eret, mun lean bahás hávváduvvan.” Gonagasa olbmát sirde su soahtevovnnain nuppiide vovvnaide ja dolvo Jerusalemii. Dohko son jámii, ja son hávdáduvvui áhčiidis hávdebáikái. Oppa Juda ja Jerusalem moraštedje Jošia. Jeremia dagai Jošiai váidaluslávлага, ja Israelis šattai vierrun ahte buot lávlut, sihke olbmát ja nissonat, leat lávlon Jošia birra iežaset váidaluslávlagiin. Dat leat čállojuvvon váidaluslávlagiidda. Mii muđui lea muitalit Jošias ja su vuoigatlaš daguin, mat dahkkojuvvojedje nugo Hearrá láhka gohčču, álggu rájes gitta loahpa rádjái, lea čállojuvvon Israela ja Juda gonagasaid girjái. Nubbi Mitalusaid girji Joahas Juda gonagassan Eatnama álbmot dagai Joahasa, Jošia bártni, Jerusalemis gonagassan áhčis maŋŋil. Joahas lei guoktelogigolmmajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis golbma mánu. De Egypta gonagas heahtihii su gonagasvuoda ja bijai Juda máksit ránggáštusvearu, čuodi taleantta silbba ja taleantta golli. Son dagai Juda ja Jerusalema gonagassan Joahasa vielja Eljakima ja molssui su nama Jojakimin. Joahasa Neko doalvvui Egyptii. Jojakim Juda gonagassan Jojakim lei guoktelogividajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis oktanuppelohkái jagi. Jojakim dagai dan mii lea bahá Hearrá, su Ipmila, čalmmiin. Babylona gonagas Nebukadnesar vulggii soahtat suinna, bijai su lánkkiiide ja doalvvui Babylonii. Nebukadnesar doalvvui maid Hearrá tempela lihtiid ja bijai daid iežas tempelii. Mii muđui lea muitalit Jojakimis ja su issoras daguin maidda son gávnnahuvvui sivalažžan, lea čállojuvvon Israela ja Juda gonagasaid girjái. Su maŋŋil šattai gonagassan su bárdni Jojakin. Jojakin Juda gonagassan Jojakin lei gávccinuppelotjahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis golbma mánu ja logi beavvi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá čalmmiin. Jahkemolsumis gonagas Nebukadnesar vieččahii su ja ollu Hearrá tempela divrras lihtiid Babylonii. Juda ja Jerusalema gonagassan son dagai Jojakina vielja Sidkia. Sidkia Juda gonagassan Sidkia lei guoktelogiovttajahkásaš go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis oktanuppelohkái jagi. Son dagai dan mii lea bahá Hearrá, su Ipmila, čalmmiin iige vuollánan, vaikko profehhta Jeremia sártnui sutnje, maid Hearrá lei gohčcon. Sidkia maid stuimmáskii gonagas Nebukadnesara vuostá, vaikko lei Ipmila bokte vurdnon sutnje oskkáldasvuoda. Son lei gážžár ja buoššudii váimmus iige jorgalan Hearrá, Israela Ipmila, beallái. Maiddái buot álbmoga njunnošat, báhpát ja álbmot hilgo Hearrá, atnigohte eará álbmogiid fasttes vieruid ja dahke buhtismeahttumin Jerusalema tempela, maid Hearrá lei basuhan alccesis. Hearrá, sin áhčiid Ipmil, várrii sin eatnat gerddiid áirasiiddis bokte, danin go son dáhtui seastit iežas álbmoga ja viesu. Muhto olbmot bilkidedje Ipmila áirasiid, badjelgehčce su sániid ja hiddjidedje su profehtaid, dassá go Hearrá moarri álbmogasas šattai nu stuorisin ahte dat ii lean šat doalaheames. Nebukadnesar váldá Jerusalema Dalle Hearrá divttii Babylonia gonagasa fallehit Juda ássiid. Nebukadnesar gottii sin nuorra olbmáid tempelis, son ii seastán nuorra olbmáid iige nieiddaid, ii vuorrasiid iige čurgesvuovttagiid. Buohkat addojuvvojedje Nebukadnesara gihtii. Ja buot tempela lihtiid, smávva ja stuorra lihtiid, tempela dávviriid ja gonagasa ja su oaivámuččaid dávviriid gonagas doalvvui Babylonii. Kaldealaččat bolde Ipmila tempela, gaiko Jerusalema muvrra, buolláhedje buot gávpoga ladniid ja duššadedje dan divrras dávviriid. Son doalvvui fánŋan Babylonii dan bázahusa mii lei vealtan miehkis. Doppe sii ledje su ja su maŋisbohttiid šlávvan gitta dassáži go persialaš riika šattai – vai ollašuváši Hearrá sártni maid Jeremia lei sárdnon – ja gitta dassáži go eanan lei duohpan doalakeahtes sabbahiiddis. Oppa áiggi go eanan lei ávdin, das lei sabbat, dassáži go čiežalogi jagi ledje vássán. Persia gonagasa Kyrosa vuosttaš ráddenjagi

Herrá bijai Kyrosii jurdaga addit almmuhusa – vai ollašuvašii dat sátni maid Herrá lei sárdnon Jeremia bokte – ja son gulahii miehtá riikkas, njálmálaččat ja čálalaččat: “Ná cealká Kyros, Persia gonagas: Herrá, almmi Ipmil, lea addán munnje buot eatnama riikkaid, ja son lea gohččon mu hukset alccesis viesu Jerusalemii Judas. Dii buohkat geat gullabehtet su álbmogii, galgabehtet vuolgit dohko. Vare Herrá, din Ipmil, livččii dinguin!”

Esra girji

Kyros diktá juvddálaččaid máhccat ruoktot Persia gonagasa Kyrosa vuosttaš ráddenjagi Herrá bijai sutnje jurdaga addit gulahusa, vai dat sátni maid Herrá lei sárdnon Jeremia bokte, ollašuvašii. Son gulahii miehtá iežas riikka sihke njálmálaččat ja čálalaččat: “Ná cealká Kyros, Persia gonagas: Herrá, almmi Ipmil, lea addán munnje buot eatnama riikkaid. Son lea dál gohččon mu hukset alccesis viesu Jerusalemii, mii lea Judas. Dii buohkat geat gullabehtet su álbmogii, galgabehtet vuolgit Jerusalemii Judas hukset viesu Herrái, Israela Ipmilii. Vare din Ipmil livččii dinguin! Son lea dat Ipmil guhte ássá Jerusalemis. Buohkat geat leat báhcán su álbmogis, gos juo ásetge, galget oazžut veahki iežaset guovllu olbmui. Sii galget oazžut silbba ja golli, dávviriid ja omiid ja muđui eaktodáhtolaš attáldagaid Ipmila viesu várás, mii huksejuvvo Jerusalemii.” Juda ja Benjamina bearasoivámuččat, báhpát ja leviláččat, buohkat geaid vuoiŋŋa Ipmil lei boktán, ráhkkanedje vuolgit Jerusalemii hukset Herrá viesu. Buot guovllu olbmot veahkehedje sin ja adde silbba ja golli, dávviriid, omiid ja divrras biergasiid ja vel eaktodáhtolaš attáldagaid. Gonagas Kyros gohčui buktit ovdan bassi lihtiid maid Nebukadnesar lei buktán Herrá viesus Jerusalemis ja bidjan iežas ipmila tempelii. Kyros, Persia gonagas, attii daid Mitredatii, vuorkámeastárii, gii dagai dain logu Šesbassarii, Juda oaivámužžii. Dát lei daid lohku: Golbmalogi gollelihti, duhát silbalihti ja guoktelogiovcci eará lihti, golbmalogi gollcearkki, njeallječuodilogi silbacearkki ja duhát eará biergasa. Gollelihtit ja silbalihtit ledje oktiibuot vihttaduhát njeallječuodi. Buot daid Šesbassar buvtii mielddis, go eret dolvojuvvon olbmot máhce Babylonias Jerusalemii.

Esra girji Olbmot geat máhce Babylonias Dát leat min provinssa olbmát geat máhce fánŋavuodas. Babylonia gonagas Nebukadnesar lei dolvon sin Babyloniai, muhto dál sii máhce Jerusalemii ja Judai, juohkehaš iežas gávpogii. Sin jodihedje Serubbabel, Ješua, Nehemja, Seraja, Reelaja, Mordekai, Bilšan, Mispar, Bigvai, Rehum ja Baana. Dát lei Israela olbmáid lohku: Paroša sogas guokteduhát čuodičiežalogiguokte, Šefatja sogas golbmačuodi čiežalogiguokte, Araha sogas čiežačuodi čiežalogivihtta, Pahat-Moaba sogas, Ješua ja Joaba mánáin, guokteduhát gávccičuodi guoktenuppelohká, Elama sogas duhátguoktečuodi vihttalogibma, Sattu sogas ovccičuodi njealljelogivihtta, Sakkaja sogas čiežačuodi guhttalogi, Bani sogas guhttačuodi njealljelogiguokte, Bebaja sogas guhttačuodi guoktelogibma, Asgada sogas duhátguoktečuodi guoktelogiguokte, Adonikama sogas guhttačuodi guhttalogiguhtta, Bigvaja sogas guokteduhát vihttalogiguhtta, Adina sogas njeallječuodi vihttaloginjeallje, Atera sogas, Hiskia mánáin, ovccilogigávcc, Besaja sogas golbmačuodi guoktelogibma, Jora sogas čuodiguoktenuppelohká, Hašuma sogas guoktečuodi guoktelogibma, Gibbara sogas ovccilogivihtta, Betlehemis čuodiguoktelogibma, Netofas vihttalogiguhtta, Anototis čuodiguoktelogigávcc, Asmavetis njealljelogiguokte, Kirjat-Jearimis, Kefiras ja Beerotis čiežačuodi njealljelogibma, Ramas ja Gebas guhttačuodi guoktelogiokta, Mikmasis čuodiguoktelogiguokte, Betelis ja Ajis guoktečuodi guoktelogibma, Nebo sogas vihttalogiguokte, Magbiša sogas čuodivihttalogiguhtta, nuppi Elama sogas duhátguoktečuodi vihttaloginjeallje, Harima sogas golbmačuodiguoktelogi, Lodis, Hadidis ja Onos čiežačuodi guoktelogivihtta, Jerikos golbmačuodi njealljelogivihtta ja Senaa sogas golbmaduhát guhttačuodi golbmalogi. Báhpát: Jedaja sogas, Ješua mánáin, ovccičuodi čiežalogibma, Immera sogas duhátvihttalogiguokte, Pašhura sogas duhátguoktečuodi njealljelogičieža, Harima sogas duhátčiežanuppelohká. Leviláččat: Ješua sogas, Kadmiela ja Hodavja mánáin, čiežaloginjeallje. Lávlut: Asafa sogas čuodiguoktelogigávcc. Uksafávtat: Šalluma sogas, Atera sogas, Talmona sogas, Akkuba sogas, Hatita sogas ja Šobaja sogas oktiibuot čuodigolbmalogiovcci. Tempelbálvaleddjit: Siha sohka, Hasufa sohka, Tabbaota sohka, Kerosa sohka, Sia sohka, Padona sohka, Lebana sohka, Hagaba sohka, Akkuba sohka, Hagaba sohka, Šalmaja sohka, Hanana sohka, Giddela sohka, Gahara sohka, Reaja sohka, Resina sohka, Nekoda sohka, Gassama sohka, Ussa sohka, Paseaha sohka, Besaja sohka, Asna sohka, meunlaččaid sohka, nefuslaččaid sohka, Bakbuka sohka, Hakufa sohka, Harhura

sohka, Basluta sohka, Mehida sohka, Harša sohka, Barkosa sohka, Sisera sohka, Tamaha sohka, Nesiaha sohka ja Hatifa sohka. Salomo bálvaledjjiid mánáin: Sotaja sohka, Hassofereta sohka, Peruda sohka, Jala sohka, Darkona sohka, Giddela sohka, Šefatja sohka, Hattila sohka, Pokeret Hassebajima sohka ja Ami sohka. Tempelbálvaledjjiid ja Salomo bálvaledjjiid mánát ledje oktiibuot golbmačuodi ovccilogiguokte. Dát leat dat geat máhce Tel Melahis, Tel Haršas, Kerubis, Addanis ja Immeris, muhto eai sáhtán čájehit ahte sin bearaš ja sohka gulai Israelii: Delaja, Tobia ja Nekoda sogain guhttačuodi vihttalogiguokte. Báhppasogain: Hobaja sohka, Hakkosa sohka ja Barsillaja sohka; Barsillai lei náitalan gileadlaš Barsillaja nieiddain ja váldán su nama. Sii ohce namaideaset sohkalogahallamiin, muhto go dat eai gávdnon, de sii eai lean dohkálaččat báhppavuhtii. Eatnanhearrá gilddii sin borramis allabassi borramuša, dassázii go bohtá báhppa geas lea urim ja tummim. Oppa searvegottis ledje oktiibuot njealljelogiguokteduhát golbmačuodi guhttalogi olbmo, earret sin bálvaledjjiid ja bálvaledjjiid, geat ledje čiežaduhát golbmačuodi golbmalogigolbma. Daidda lassin ledje guoktečuodi lávlun, olbmát ja nissonat. Sis ledje čiežačuodi golbmalogiguhtta heastta, guoktečuodi njealljelogivihitta mula, njeallječuodi golbmalogivihitta kamela ja guhttaduhát čiežačuodi guoktelogi ásenat. Go sii jovde Jerusalemii Hearrá tempela sadjái, de muhtun bearašoivámuččat adde eaktodáhtolaš attáldagaid Ipmila viesu várás, vai dan sáhtá fas hukset ovddeš sadjásis. Juohkehaš sis attii tempelgiisái nu ollu go suittii: guhttalogioktaduhát golledrakma, vihttaduhát silbamina ja čuodi báhpabiktasa. Báhpat, levilaččat ja muhtumat álbmogis ásse Jerusalemii. Lávlut, uksafávttat ja tempelbálvaledjjiid ásse iežaset gávpogiidda, nugo eará israellaččatge.

Esra girji Oaffarbálvalus álggahuvvo fas Čihččet mánu, go israellaččat ledje ássan gávpogiiddáseaset, de sii buohkat čoagganedje Jerusalemii. Ješua, Josadaka bárdni, ja su báhppavieljat ja Serubbabel, Šealtielá bárdni, ja su vieljat huksegohte oddasis áltára Israela Ipmilii, vai besset oaffaruššat boaldinoaffara, nugo lea čállojuvvo Mosesa, Ipmila olbmá, láhkii. Sii ceggejedje áltára dan ovddeš sadjái, vaikko sii ballege eatnama álbmogiin. Sii oaffarušše dan alde idedis ja eahkedis boaldinoaffara Hearrái. Sii ávvudedje lastagoahtebasiid nugo lei čállojuvvo, ja oaffarušše juohke beaivvi boaldinoaffariid mat ledje mearriduvvon guđege beaivái. Das maŋŋil sii oaffarušše beaivválaš boaldinoaffariid ja mánočalbmebeaivvi oaffariid ja buot Hearrá basiid oaffariid. Daidda lassin oaffaruššojuvvojedje eaktodáhtolaš oaffarat Hearrái. Čihččet mánu vuosttaš beaivvi sii oaffaruššagohte boaldinoaffariid Hearrái, vaikko Hearrá tempela vuoddu ii lean vel biddjojuvvon. Sii adde ruđaid geadgečulliide ja huksejedjjiide ja borramuša, juhkamusa ja oljju Sidona ja Tyrosa olbmáide, vai sii buktet sedermuora Libanonis ja dasto meara mielde Jafoi. Dasa Kyros, Persia gonagas, lei addán sidjiide lobi. Tempela vuoddu biddjojuvvo Nuppi jagi nuppi mánu maŋŋil go ledje ollen Ipmila viesu sadjái Jerusalemii, de huksenbargguid álggahedje Serubbabel, Šealtielá bárdni, ja Ješua, Josadaka bárdni, ja sin vieljat: báhpat ja levilaččat ja buohkat geat ledje máhccan fánjavuodas Jerusalemii. Sii bidje buot levilaččaid geat ledje guoktelogijahkásaččat ja das boarráseappot, jodihit Hearrá viesu huksenbargguid. Ipmila viesu huksenbargguid gozihišgodii Ješua oktan bártneidiguin ja fulkneidiguin ja Kadmiel oktan bártneidiguin, ja vel Hodavja sohka ja maiddá Henadada bártneidiguin, levilaččat, oktan bártneidiguin ja vieljaideasetguin. Go huksejeaddjit ledje bidjan Hearrá tempela vuoddu, de bohte báhpat geat ledje gárvodan báhpabiktasiid trompehtaideasetguin ja Asafa soga levilaččat symbálaideasetguin máidnut Hearrá, nugo David, Israela gonagas, lei mearridan. Sii rámmidedje ja giite Hearrá: “Son lea buorre, son lea árbmugas Israelii agálaš áigái.” Dalle oppa álbmot bajidii ávvučuorvasa ja máinnui Hearrá das ahte Hearrá viesu vuoddu lei biddjojuvvon. Eatnat báhpat, levilaččat ja bearašoivámuččat geat ledje nu boarrásat ahte ledje oaidnán ovddeš tempela, čirro jitnosit go oidne odđa tempela vuoddu. Earátgis ávvudedje ja čurvo ilus, iige ilolaš ávvučuorvasiid sáhtán earuhit čierunjenain. Álbmot ávvudii nu jitnosit ahte dat gullui guhkás.

Esra girji Tempelbargu bissehuvvo Go Juda ja Benjaminá vašálaččat gulle ahte olbmot geat ledje máhccan fánjavuodas, ledje huksegohtán tempela Hearrái, Israela Ipmilii, de sii manne Serubbabela ja bearašoivámuččaid ságaide ja dadje: “Diktet min hukset ovttaš dinguin! Miihan bálvalit seamma Ipmila go dii, ja mii leat oaffaruššan sutnje dan rájes go Assyria gonagas Assarhaddon buvtii min deike.” Muhto Serubbabel, Ješua ja buot Israela bearašoivámuččat vástidedje: “Eat divtte, dii ehpet oaččo hukset tempela min Ipmilii ovttaš minguin. Mii hukset okto tempela Hearrái, Israela Ipmilii, nugo Kyros, Persia gonagas, lea gohčcon min dahkat.” Dalle eatnama olbmot arvvahuhtte juvddálaččaid ja balde sin heaitit huksenbargguid. Sii dulgo

gonagasa ráddeaddiid, vai sii dagašedje juvddálaččaid áigumušaid duššin. Ná lei nu guhká go Kyros, Persia gonagas, elii, gitta dassázii go Dareios šattai gonagassan. Go Xerxes lei gonagassan, su ráddenáiggi álggus, de eatnama olbmot čálle váidalusreivve Juda ja Jerusalema ássiid vuostá. Ja Artaxerxes áigge čálle Bišlam, Mitredat, Tabeel ja buot sin virgeguoimmit Artaxerxesii, Persia gonagassii. Reive čállojuvvui arameagillii ja jorgaluvvui. Maiddái eatnanhearrá Rehum ja čáli Šimšai čáliiga gonagas Artaxerxesii reivve Jerusalema hárrái. Dan álggus namuhuvvojedje reivve sáddejeaddjit: “Eatnanhearrá Rehum ja čáli Šimšai ja sudno virgeguoimmit, duopmárat, sáttuolbmot, hálddahuolbmát, ereklaččat, babylonialaččat ja Susa elamlaččat ja buot eará álbmogat maid stuorra ja beakkán Asenappar lei sirdán ja bidjan ássat Samaria gávpogii ja muđui Eanu oarjjabeale provinssii.” Dát lea geardduhus dan reivves maid sii čálle sutnje: “Gonagas Artaxerxesii du bálvaleddjiin, Eanu oarjjabeale provinssa olbmáin. Mii almmuhit gonagassii ahte juvddálaččat geat leat vuolgán du luhtte, leat bohtán deike min lusa Jerusalemii. Sii leat huksemin oddásis dán stuibmideaddji ja bahás gávpoga, sii divodit dan muvrraid ja buoridit dan vuodu. Danin mii almmuhit gonagassii ahte jos duot gávpot huksejuvvo oddásis ja dan muvrrat divvojuvvojit, de dalle dan olbmot eai šat mávsse vearuid, divadiid eaige tuolu, ja mañázassii dat šaddá riikii vahágin. Go mii leat gonagasa bálvaleddjit, de mii eat dáhto dušše geahččat go gonagas fudnojuvvo. Dan dihte mii almmuhit dán gonagassii, vai don dutkkahivččet áhčiidat muitalusaid girjjiid. Dain bohtá ovdan ahte dat lea stuibmideaddji gávpot mii lea leamaš vahágin riikii ja provinssaide ja man ássit leat stuibmidan juo dolin. Dan dihte duot gávpot leage duššaduvvon. Mii almmuhit gonagassii ahte jos duot gávpot huksejuvvo oddásis ja dan muvrrat divvojuvvojit, de dalle don massát Eanu oarjjabeale provinssa.” Gonagas sáddii dán vástádusa: “Eatnanhearrá Rehumii, čáli Šimšajii ja sudno virgeguimmiide geat ássat Samarias ja muđui Eanu oarjjabeale provinssas. Ráfi didjiide! Mun lean jorgalahttán ja logahan alcesan reivve maid dii sáddiidet munnje. Mun bidjen olbmuid guorahallat ášši, ja gávnnavuvvui ahte dološ áiggi rájes dát gávpot lea čuožžilan gonagasaid vuostá, ja ahte doppe leat leamaš stuimmit ja ráfehivuodát. Jerusalemis leat leamaš fámolaš gonagasat geat leat rádden oppa Eanu oarjjabeale guovllu, ja sidjiide leat máksojuvvon vearut, divadat ja tuollut. Gohččot dál dáid olbmáid gaskkalduhttit barggu. Gávpot ii oaččo huksejuvvot ovdal go mun gohčun. Gehččot bearrái ahte ehpet bargga fuollameahttumit dán áššis, vai gonagasat eai gillá vel stuorit vahága.” Dalán go gonagas Artaxerxes reivve geardduhus lei lohkkujuvvon Rehumii, čáli Šimšajii ja sudno virgeguimmiide, de sii vulge hoahpus Jerusalemii juvddálaččaid lusa ja bággejedje veahkaválldiin sin heaitit barggu. Dalle Ipmila tempela huksenbargu Jerusalemis gaskkalduvai, ja dat lei bisánan gitta Persia gonagasa Dareiosa nuppi ráddenjagi rádjái.

Esra girji Tempela ceggen álgá oddásis Muhto profehat Haggai ja Sakarja, Iddo bárdni, sártnuiga Israela Ipmila nammii Juda ja Jerusalema juvddálaččaide. Dalle Serubbabel, Šealtiel bárdni, ja Ješua, Josadaka bárdni, álggiiga fas hukset Ipmila tempela Jerusalemis, ja Ipmila profehat ledje mielde doarjumin sudno. Dan áigge bohte Eanu oarjjabeale provinssa eatnanhearrá Tattenai ja Šetar-Bosnai oktan virgeguimmiideaskkaguin sin lusa ja jerre: “Gii lea gohččon din hukset dán tempela ja háhkat dasa biergasiid?” Sii jerre velá: “Mat leat daid olbmáid namat geat leat huksemin tempela?” Muhto Ipmil ii hilgon juvddálaččaid vuorrasiid, ja sii besse joatkit barggu dassázii go Dareiosii sáddejuvvošii das diehtu ja sus boadášii vástáduš. Dát lea geardduhus dan reivves maid Eanu oarjjabeale provinssa eatnanhearrá Tattenai ja Šetar-Bosnai oktan virgeguimmiideaskkaguin, provinssa hálddahuolbmáiguin, sáddejedje gonagas Dareiosii. Dát lei diedáhus maid sii sáddejedje: “Gonagas Dareiosii. Ráfi dutnje! Mii almmuhit gonagassii ahte mii finaimet Juda provinssas ja oinniimet ahte stuorra Ipmila tempel huksejuvvo čullojuvvon gedggiin, ja dan seainnit skoadastuvvojit muorain. Bargu dahkkojuvvo dárkilit ja dat ovdána bures. Mii jearaimet vuorrasiin, gii lea addán lobi hukset tempela ja háhkat dasa biergasiid. Mii jearaimet maiddái sin oaivámuččaid namaid ja čáliimet daid muitui, vai beassat almmuhit daid dutnje. Sii vástidedje midjiide ná: Mii leat almmi ja eatnama Ipmila bálvaleddjit, ja mii hukset oddásis tempela mii lei ceggejuvvon dohko juo dolin. Israela stuorra gonagas lei huksen dan. Muhto go min áhčit moaráhuhtte almmi Ipmila, de son attii sin kaldealaš Nebukadnesara, Babylonia gonagasa, gihtii. Son duššadii tempela ja doalvvui álbmoga Babyloniai. Muhto go Kyros lei šaddan Babylonia gonagassan, de son vuosttaš ráddenjagistis gohčui hukset tempela oddásis. Gonagas Kyros maiddái gohčui buktit Babylona tempelis Ipmila tempela gollelihtiid ja silbalihtiid maid Nebukadnesar lei váldán Jerusalema tempelis ja dolvon mielddis. Kyros attii daid Šešbassar-nammasaš olbmái, gean son lei dahkan eatnanhearrán, ja dajai sutnje: ‘Váldde dáid lihtiid ja

doalvvo daid Jerusalema tempelii. Ipmila tempel galgá huksejuvvot ovddeš sadjásis.’ Nu Šešbassar bodii Jerusalemii ja bijai Ipmila tempela vuoddudusa. Dan rájes tempel lea huksejuvvon, muhto dat ii leat veláge gárvvis. Jos gonagas nu dáhttu, de mii bivdit ahte Babylonia dávvirgámmáriin ohcojuvvo, leago gonagas Kyros duodaid gohččon hukset Jerusalemii dán tempela, ja ahte gonagasa mearrádus dán ášsis sáddejuvvo midjiide.”

Esra girji Dalle gonagas Dareios gohčui guorahallat ášši Babylonia dávvirgámmáriin gos arkiivvat ledje. Ekbatana ladnis Media provinssas gávdnui girjegearru masa lei čállojuvvon ná: “Áššegirji. Vuosttaš ráddenjagistis gonagas Kyros lea addán dán gohččuma Ipmila viesu hárrái mii lea Jerusalemis: Viessu galgá huksejuvvot oddasis, vai dat šaddá báikin gos oaffarat oaffaruššojuvvojit. Dan vuoddu galgá leat seammá sajis. Tempel galgá leat guhttalogi állana alu ja guhttalogi állana govddu, nu ahte leat golbma gearddi čullojuvvon geadggit ja de ain okta muorrageardi. Gonagas máksá goluid. Ipmila viesu gollelihtit ja silbalihtit, maid Nebukadnesar válddii Jerusalema tempelis ja doalvvui Babylonii, galget máhcahuvvot. Dat galget dolvojuvvot sadjáseaset Jerusalema tempelii ja biddjojuvvot Ipmila vissui.” “Dan dihte it don, Tattenai, Eanu oarjjabeali provinssa eatnanhearrá, itge don, Setar-Bosnai, eaige dudno virgeguoimmit din provinssas, oaččo seahkanit dása. Diktet Ipmila tempela huksenbargguid ovdánit. Juvddálaččaid eatnanhearrá ja juvddálaččaid vuorrasat ožžot hukset tempela ovddeš sadjásis. Dál mun mearridan mo dii galgabehtet veahkehit juvddálaččaid vuorasiid, go sii huksejit tempela: Dain gonagasa vearroboaduin mat fidnejuvvojit Eanu oarjjabeale provinssas, galgabehtet máksit ollásit dáid olbmáid goluid, vai bargu ii ájihuvvo. Dii galgabehtet addit Jerusalema báhpaid juohke beaivvi dan maid sii lohket dárbbasit, nuorra vuovssáid, vierccaid ja lábbáid boaldinoaffarin almmi Ipmilii, ja nisuid, sálttiid, viinni ja olju. Dalle sii besset oaffaruššat almmi Ipmilii ja rohkadallat gonagasa ja su bártneid heakka ovddas. Mun attán maid dán gohččuma: Jos muhtun rihkku dán mearrádusa, de su viesus galgá gaikojuvvot bielká, ja son galgá harccastuvvot ja návlejuvvot dasa, ja su viessu galgá dahkkojuvvot čievračopman. Vare Ipmil guhte lea diktán namas ássat tempelis, časkkášii juohke gonagasa ja álbmoga mii rihkku dán mearrádusa ja duššada Jerusalema tempela! Mun, Dareios, lean ieš addán dán gohččuma, ja dat galgá visot ollašuhthtojuvvot.” Eanu oarjjabeali provinssa eatnanhearrá Tattenai ja Šetar-Bosnai ja sudno virgeguoimmit dahke dalle aiddo nugo gonagas Dareios lei gohččon. Juvddálaččaid vuorrasat huksejedje ja ovdánedje huksemis bures, go profehtat Haggai ja Sakarja, Iddo bárdni, roahkasmahtiiga sin sániideaskkaguin. Sii huksejedje tempela gárvvisin nugo Israela Ipmil lei gohččon ja nugo Kyros, Dareios ja Artaxerxes, Persia gonagasat, ledje mearridan. Tempel lei gárvvis adarmánu goalmmát beaivvi gonagas Dareiosa gudát ráddenjagis. Tempel vihahuvvo Israellaččat, báhpat ja levilaččat ja earát geat ledje máhccan fángavuodas, vihahedje Ipmila tempela illudemiin. Tempela vihaheamis sii oaffarušše čuođi vuovssá, guoktečuođi viercca ja njeallječuođi lábbá, ja suddooaffarin oppa Israela ovddas guoktenuppelohká bohká, ovttá juohke Israela čeardda nammii. Sii ásaheedje báhpaid sin vuoruid mielde ja levilaččaid sin ossodagaid mielde bálvalit Ipmila Jerusalemis, nugo lea mearriduvvon Mosesa girjjis. Dat geat ledje máhccan, dolle beassáziid vuosttaš mánu njealljenuppelogat beaivvi. Báhpat ja levilaččat ledje buhtistan iežaset, nu ahte juohkehaš sis lei buhtis. Sii njuvve beassáslábbá buohkaid ovddas geat ledje máhccan, vieljaideaset báhpaid ovddas ja iežaset ovddas. Beassáslábbá borre israellaččat geat ledje máhccan fángavuodas, ja buohkat geat singuin dáhtto bálvalit Hearrá, Israela Ipmila, ja dan dihte ledje earuhan iežaset eatnama álbmogiin ja sin buhtismeahhtunvuodas. Sii dolle suvrutkeahtes láibbi basiid čieža beaivvi. Sii ledje ilus, dasgo Hearrá lei rávkan Assyria gonagasa árkkálmastinvuoda, nu ahte gonagas veahkehii sin hukset Israela Ipmila tempela. Esra girji Esra boahtá Jerusalemii Persia gonagasa Artaxerxes ráddenáiggis Jerusalemii bodii Esra, Seraja bárdni. Su áddjá lei Asarja, su áhčči Hilkia, su Šallum, su Sadok, su Ahitub, su Amarja, su Asarja, su Merajot, su Serahja, su Ussi, su Bukki, su Abišua, su Pinehas, su Elasar ja su Aron, bajimusbáhppa. Esra bodii Babylonis. Son lei čáloahppavaš ja dovddai bures Mosesa lága maid Hearrá, Israela Ipmil, lei addán. Son fidnii gonagasas buot maid sidai, danne go Hearrá, su Ipmil, lei suinna. Su mielde vulge Babylonis Jerusalemii maiddái muhtun eará israellaččat, báhpat, levilaččat, lávlut, uksafávttat ja tempelbálvaleaddjit. Dat dáhpáhuvai gonagas Artaxerxesa čihččet ráddenjagis. Esra bodii Jerusalemii gonagasa čihččet ráddenjagi vidát mánu. Son lei mearridan vuolgat Babylonis vuosttaš mánu vuosttaš beaivvi, ja vidát mánu vuosttaš beaivvi son joavddai Jerusalemii, dasgo su Ipmila buorre giehta lei su badjel. Dasgo Esra lei mearridan guorahallat Hearrá lága, doahttalit dan ja oahpahit Israelii lága ja rievtti.

Dát lea geardduhus reivves maid gonagas Artaxerxes attii báhppa Esrai, čáloahppavažžii, daid báhkkomiid ja mearrádusaid maid Herra lei addán Israelii: “Artaxerxes, gonagasaid gonagas, báhppa Esrai, čáloahppavažžii, gii dovdá almmi Ipmila lága. Mun gohčun ahte buot mu riikka olbmot geat gullet Israela álbmogii, maiddá báhpát ja levilaččat, buohkat geat dáhttot máhccat Jerusalemii, ožžot vuolgit du mielde, go gonagas ja su čieža ráddeaddi dál vuolggahit du Judai ja Jerusalemii. Don galggat dihtoštít, leatgo doppe doallan du Ipmila lága maid don dovddat. Don galggat maid doalvut mielddát silbba ja golli maid gonagas ja su ráddeaddit leat addán Israela Ipmilii gean ássansadji lea Jerusalemis. Don galggat maiddá doalvut buot silbba ja golli maid oaččut Babylonia provinssas, ja buot attáldagaid maid álbmot ja báhpát addet Ipmileaset tempelii mii lea Jerusalemis. Daid rudaiguin don galggat oastit vuovssáid, vierccaid ja lábbáid ja borramušoaffariid ja juhkamušoaffariid mat gullet daidda, ja oaffaruššat daid áltára alde din Ipmila viesus Jerusalemis. Jos silba ja golli vel báhcá, de don ja du vieljat oažžubehtet geavahit dan nugo dii Ipmileattet bálvaleddjín atnibehtet buorrin. Daid lihtiid maid leat ožžon tempelbálvalussii, don galggat guoddit Ipmila muoduid ovdii Jerusalemii. Maid muđui dárbbasat Ipmilat tempelii ja maid šattat háhkat dohko, don oaččut gonagasa dávvirgámmáriin. Mun, gonagas Artaxerxes, gohčun buot Eanu oarjjabeale provinssa dávvirvurkejeddjiiid: Buot maid báhppa Esra, almmi Ipmila lága dovdi, sihtá, dii galgabehtet addit sutnje ollásit, silbba čuodi taleantta rádjái, nisuid čuodi kora rádjái, viinni čuodi bata rádjái, olju čuodi bata rádjái ja sáltti nu ollu go son sihtá. Buot maid almmi Ipmil gohčču, dii galgabehtet dahkat viššalit su tempelii ávkin, vai su moarri ii deaivit gonagasa ja su bártniid riikka. Mun maiddá mearridan ahte vearuid, divadiid dahje tuolu ii oaččo gáibidit báhpain, levilaččain, lávluin, uksafávttain, tempelbálvaleddjiin iige earáin geat bálvalit dán Ipmila tempelis. Muhto don, Esra, galggat dainna viissisvuodain maid du Ipmil lea addán dutnje, ásahtit duopmáriid ja fálddiid. Sii galget dubmet vuoiggalaččat buot Eanu oarjjabeale provinssa olbmuid, buohkaid geat dovdet du Ipmila lága, ja oahpahit lága daidda geat eai dovdda dan. Juohkehačča gii ii doahttal du Ipmila lága iige gonagasa lága, galgá dubmet dan ránggáštussii mii vástida su riikkuma, jogo jápmimii, rumašlaš ránggáštussii, sáhkkui dahje giddagassii.” Máidnojuvvon lehkos Herra, áhčiideamet Ipmil, guhte bijai gonagasa váibmui jurdaga činahit Jerusalema tempela! Son lea dahkan gonagasa ja su ráddeaddiid ja buot su fámoláš virgeolbmáid munnje buorredáhtolažžan. Go Herra, mu Ipmil, lei muinna, de mun roahkasmuvven čohkket muhtun Israela oaivámuččaid máhccat ovttas muinna Jerusalemii.

Esra girji Sohkaoivámuččat geat vulge Esra mielde Dát leat daid bearašoivámuččaid sohkalogahallamat geat vulge ovttas muinna ruoktot Babylonia dalle go Artaxerxes lei gonagassan: Pinehasa sogas Geršom, Itamara sogas Daniel, Davida sogas Hattuš, Šekanja bárdni, Paroša sogas Sakarja ja suinna čuodivihhtalogi olbmá geat ledje čállojuvvon sohkalogahallamii, Pahat-Moaba sogas Eljoenai, Serahja bárdni, ja guoktečuodi olbmá suinna, Sattu sogas Šekanja, Jahasiela bárdni, ja golbmačuodi olbmá suinna, Adina sogas Ebed, Jonatana bárdni, ja vihttalogi olbmá suinna, Elama sogas Jesaja, Atalja bárdni, ja čiežalogi olbmá suinna, Šefatja sogas Sebadja, Mikaela bárdni, ja gávccilogi olbmá suinna, Joaba sogas Obadja, Jehiela bárdni, ja guoktečuodi gávccinuppeloškái olbmá suinna, Bani sogas Šelomit, Josifja bárdni, ja čuodiguhttalogi olbmá suinna, Bebaja sogas Sakarja, Bebaja bárdni, ja guoktelogigávcci olbmá suinna, Asgada sogas Johanan, Hakkatana bárdni, ja čuodilogi olbmá suinna, Adonikama sogas mañimuččat, geat ledje Elifelet, Jeiel ja Šemaja, ja guhttalogi olbmá singuin, ja vel Bigvaja sogas Utai ja Sakkur ja čiežalogi olbmá sudnuin. Dolvojuvvon olbmot máhccet Jerusalemii Mun čohkkejin sin dan joga gáddái mii golgá Ahava guvlui, ja dohko mii dagaimet siidda golmma beaivái. Doppe mun fuobmájin ahte das ledje dábaláš olbmot ja báhpát, muhto ii oktage levilaš. Dalle mun rávken lusan Eliesera, Ariela, Šemaja, Elnatana, Jariba, Elnatana, Natana, Sakarja ja Mešullama geat ledje sohkaoivámuččat, ja Jojariba ja Elnatana geat leigga oahpaheaddjit. Mun gohččon sin vuolgit Iddo lusa gii lei Kasifja báikki oaivamuš, ja dadjat sutnje ja su virgeguimmiide ja tempelbálvaleddjiide geat ásse doppe, ahte sii galge vuolggahit bálvaleddjiid min Ipmila vissui. Ja go Ipmil anii mis fuola, de sii vuolggahedje min lusa Šerebja, jierpmálaš olbmá, ja su bártniid ja vieljaid, oktiibuot gávccinuppeloškái olbmá. Son lei israellaš ja gulai Levi čerdii ja Mahli sohki. Sii vuolggahedje maiddá Hašabja ja suinna Jesaja gii gulai Merari sohki, ja su vieljaid ja bártniid, oktiibuot guoktelogi olbmá. Dasa lassin sii vuolggahedje guoktečuodiguoktelogi tempelbálvaleddji geaid David ja oaivámuččat ledje bidjan bálvalit levilaččaid. Sin buohkaid namat merkejuvvojit logahallamii. Ahavajohkagáttis mun gulahin fásttu, vai mii vuollánivččiimet Ipmileamet muoduid ovddas ja rohkadalašeimmet buori

mátkki alcceseamet ja mánáidasamet ja buot opmodahkaseamet. Dasgo mun heahpanadden ánuheames gonagasas soahteolbmáid ja riidejeddiid veahkkin várjalit min min vašálaččain mátkkis. Miihan leimmet dadjan sutnje ahte min Ipmil veahkeha daid geat bálvalit su, muhto son diktá buot fámus ja moaris deaividit daid geat hilgot su. Nu mii fástudeimmet ja ánuimmet veahki min Ipmilis, ja son gulai min. De mun välljejin guoktenuppelohkása báhpaid oaivámuččain ja vel Šerebja ja Hašabja ja lohkása sudno virgeguimmiin. Mun vihkkejin sidjiide silbba, golli ja lihtiid, buot attáldagaid maid gonagas, su ráddeaddit ja oaivámuččat ja buot israellaččat geat ásse doppe, ledje addán min Ipmila vissui. De mun vihkkejin ja adden sidjiide guhttačuodivihhtalogi taleantta silbba, čuodi silbalihti maid árvu lei guokte taleantta, čuodi taleantta golli, guoktelogi gollecearkki maid árvu lei duhát dareikka ja vel guokte finna, čuovgi bronsalihti mat ledje seammá mávssolaččat go golli. Mun dadjen sidjiide: “Dii lehpēt basuhuvvon Hearrái. Lihtit leat maid basuhuvvon, ja silba ja golli lea eaktodáhtolaš attáldat Hearrái, din áhčiid Ipmilii. Atnet daid bures áimmuin dassá go beassabehtet vihkket daid Jerusalemis Hearrá tempela gámmáriidda, njunušbáhpaid, levilaččaid ja Israela bearašoaivámuččaid ovddas.” Báhpāt ja levilaččat vâlde silbba ja golli ja lihtiid mat ledje vihkkejuvvon, vai besset doalvut daid Jerusalemii min Ipmila tempelii. Vuosttaš mánu guoktenuppelogát beaivvi mii vulggiimet Ahavajohkagáttis Jerusalemá guvlui. Min Ipmil lei minguin ja várjalii min vašálaččain ja rievváriin mátkkis. Go mii joavddaimet Jerusalemii, de mii vuoiŋgasteimmet golbma beaivvi. Njealjāt beaivvi mii vihkkiimet silbba ja golli ja lihtiid min Ipmila tempelis ja attiimet daid báhppa Meremotii, Uria bárdnái. Das ledje maidái Elasar, Pinehasa bárdni, ja levilaččat Josabad, Ješua bárdni, ja Noadja, Binnuja bárdni. Buot lohkkjuvvui ja vihkkejuvvui, ja daid deattut čállojuvvojedje girjái dan seammás. Dat geat ledje máhccan fáŋgavuodas oaffarušše boaldinoaffariid Israela Ipmilii. Sii oaffarušše guoktenuppelohkái vuovssá oppa Israela ovddas, ovccilogiguhtta viercca, čiežalogičieža lábbá ja suddoaffarin guoktenuppelohkái bohká, buot boaldinoaffarin Hearrái. Dasto sii geigejedje gonagasa gohččumiid Eanu oarjjabeale provinssa gonagaslaš satráhpaide ja eatnanhearráide, ja duot olbmát dorjo álbmoga ja Ipmila tempela. Esra girji Esra rohkadus ja dovddastus Go dát lei dahkkojuvvon, de oaivámuččat bohte mu lusa ja dadje: “Ii Israela álbmot, eai báhpāt eaige levilaččat leat earuhan iežaset vieris álbmogiin, kanaanlaččain, hetlaččain, perisselaččain, jebuslaččain, ammonlaččain, moablaččain, egyptaláččain eaige amorlaččain ja sin bahávuodas. Sii leat váldán alcceseaset ja bártniidasaset áhkkán sin nieiddaid, nu ahte eará álbmogat leat seahkanan bassi sohkkii. Oaivámuččat ja njunnošat leat leamaš vuosttamuččat dahkat dakkár oskkáldasmeahttunvuoda.” Go mun gullen dan, de mun gaikkodin iežan gávtti ja oalgebiktasa, gaikon vuovttaid ja skávžžáid ja čohkkájin jávohis morrašis. Buohkat geat balle Israela Ipmila sániin, ledje suorganan daid eret dolvojuvvon olbmuid oskkáldasmeahttunvuoda dihte. Sii čohkkanedje mu birra, muhto mun čohkkájin jávohis morrašis gitta eahketoaffara rádjái. Eahketoaffara áigge mun čilgen dárpmehuvvan dilistan. Mun luoitádin čippiid ala, gákti ja oalgebivttas gaikkoduvvon, geigejin giedaid Hearrá, Ipmilan, beallái ja rohkadallen: “Ipmilan, mun heahpanan nu sakka ahte illá duosttan jorgalit ámadaju du guvlui, dasgo min suttut leat loktanan juo min oaivvi badjel, ja min vealgi ollá gitta albmái. Áhčiideamet beivviid rájes ja gitta dássáži lea min vealgi leamaš stuoris. Suttuideamet dihte mii ja min gonagasat ja báhpāt leat addojuvvon vieris gonagasaid gihtii, miehkkái, fáŋgavuhtii, rievviduvvot ja heahppášuhttojuvvot, ja nu lea dálge. Muhto dál Hearrá, min Ipmil, lea oanehis bottoža leamaš midjiide árbmugas ja diktán bázahasa mis beassat báhtui ja diktán min cegget goadi iežas bassibáikái. Son lea čuvgen min čalmmiid ja addán midjiide odda searaid šlávavuodasteamet. Vaikko mii leat šlávāt, de min Ipmil ii leat guodđán min šlávavuohťaseamet. Son lea sojahan Persia gonagasaid árkkálmastit min, nu ahte sii leat suovvan min cegget Ipmileamet tempela čievrácomas ja addán midjiide suoji Judas ja Jerusalemis. Ipmileamet, maid mii sáhttit dadjat dán maŋŋil? Mii leat hilgon du báhkkomiid maid don addet midjiide du bálvaledđjiid, profetaid, bokte: ‘Eanan maid dii mannabehtet váldit oapmineattet, lea buhtismeahttun. Eatnama álbmogat leat buhtismeahttunvuodasteaset deavdán dan fastivuodaideasetguin geažis geahčái. Dan dihte dii ehpet oaččo náitit nieiddaideattet sin bártniide ehpetge váldit sin nieiddaid bártniidasadet áhkkán. Dii ehpet oaččo goassege ovddidit sin lihku ja buori. Nu dii šaddabehtet gievrán ja beassabehtet návddašit buot dán eatnama buriid, ja din mánát ožžot dan iežaset opmodahkan agálaš áigái.’ Mii leat šaddan gierdat ollu, danin go min dagut leat leamaš bahát ja min vealgi stuoris. Muhto don, min Ipmil, leat ránggástan min uhcit go min vearredagut livčče ánsšášan,

ja leat diktán bázahasa beassat báhtui, nugo dál lea dáhpáhuvvan. Galggašeimmet go mii fas rihkkut du báhkomiid nu ahte náitaladdat daiguin olbmiguin geat dahket daid fastivuodaid? Almma don dalle moaráhuvašit ja duššadivččet min, nu ahte ii oktage bázáše iige beasaše báhtui? HERRÁ, Israela Ipmil, don leat vuoigatlaš, miihan leat odne bázahas mii lea beassan báhtui. Mii leat sakka vealgáduvvan, go mii dál boahtit du ovdi. Manjil dan mii lea dáhpáhuvvan, ii oktage biso du muoduid ovddas.”

Esra girji Vieris áhkát ja sin mánát vuolggahuvvojit eret Go Esra tempela ovddas čipbeliid alde čierui ja rohkadalai ja dovddastii álbmoga suttuid, de čoahkkanedje su birra eatnat israellaččat, olbmát, nissonat ja mánát, ja buohkat čirro bahččagit. Dalle Šekanja, Jehiela bárdni, Elama soga olmmoš, dajai Esrai: “Mii leat meannudan oskkáldasmeahttumit Ipmileamet vuostá, go leat váldán alcceseamet áhkáid eatnama álbmogiin. Dattetge lea Israelis ain doaivu. Lohpidehkot dál Ipmilii ahte mii vuolggahit eret buot dáid áhkáid ja sin mánáid. Dat lea HERRÁ ráva, ja maiddái buot daid ráva geat ballet Ipmila báhkomiin. Dahkkot nugo láhka gáibida! Čuožžil, dasgo don fertet čoavdit dán ášši. Mii doarjut du. Leage roahkkat ja bargagoade!”

Dalle Esra čuožžilii ja bijai bajimuš báhpaid ja levilaččaid ja buot Israela oaivámuččaid vuordnut ahte sii dahket nugo lei celkojuvvon, ja sii vurdno. De Esra vulggii dan sajis HERRÁ tempela ovddas ja manai Johanana, Eljašiba bártni, gámmárii ja orui doppe ija. Son ii borran láibbi iige juhkan čázi, dasgo son lei morrašis daid eret dolvojuvvon olbmuid oskkáldasmeahttuvuoda geažil. De Judas ja Jerusalemis gulahuvvui buohkaide geat ledje máhccan ahte sii galge čoagganit Jerusalemii. Oaivámuččat ja vuorrasat ledje mearridan ahte jos muhtun ii boadáše golmma beavvis, de oppa su opmodat váldojuvvošii ja son ieš čuldojuvvošii daid olbmuid searvegottis geat ledje máhccan. Golmma beavvi geažes, ovccát mánu guoktelogát beavvi, buot Juda ja Benjamina olbmát ledje čoagganan Jerusalemii. Álbmot čoahkkanii Ipmila tempela šilljui, ja sii doarggistedje dán ášši geažil ja maiddái garra arvvi geažil. Báhppa Esra čuožžilii ja dajai: “Dii lehpēt leamaš oskkáldasmeahttumat go lehpēt váldán vierronissoniid áhkán, ja nu lasihan Israela sivalašvuoda. Muhto dovddastehket dál suttuideattet HERRÁi, din áhčiid Ipmilii, ja dahket nugo son dáhttu. Earuhehket iežadet dán eatnama álbmogiin ja daid nissoniin.”

Dalle oppa searvegoddi vástidii alla jienain: “Mii leat geatnegasat dahkat nugo don dajat. Muhto dás leat ollu olbmot, ja lea arveáigi eatge mii sáhte šat čuožžut dáppe olgun. Dát ii leat dahkamis ovttá dahje guovtti beavvis, dasgo olusat mis leat suddudan dán áššis. Divtte min oaivámuččaid ovddastit oppa álbmoga. Juohke gávpogis buot olbmát geat leat váldán vierronissoniid áhkán, galget čoagganit deike mearreáigái ovttas iežaset gávpoga vuorrasiguin ja duopmáriiguin. Dušše nu mii sáhttit caggat Ipmileamet moari, mii lea buollán min vuostá daguideamet geažil.”

Dušše Jonatan, Asaela bárdni, ja Jahseja, Tikva bárdni, vuostálasttiiga dán, ja Mešullam ja levilaš Šabbetai doarjuiga sudno. Muhto dat geat ledje máhccan, dahke nugo lei daddjojuvvon. Báhppa Esra válljii namaid mielde muhtun bearašoaivámuččaid. Logát mánu vuosttaš beavvi sii bohte čoahkkái ja guorahallagohte ášši. Vuosttaš mánu vuosttaš beavvi sii ledje geargan jearahallamis buot daid olbmáid geat ledje náitalan vierronissoniiguin. Gávnnavuvvui ahte dát olbmát báhpabearrašiin ledje náitalan vieris nissoniiguin: Maaseja, Elieser, Jarib ja Gedalja Josadaka bártni Ješua sogas ja fulkkiin. Sii lohpidedje duodas vuolggahit áhkáideaset eret ja adde viercca vealgeoaffarin suttuvealggiset ovddas. Immera sogas Hanani ja Sebadja. Harima sogas Maaseja, Elia, Šemaja, Jehiel ja Ussia. Pašhura sogas Eljoenai, Maaseja, Ismael, Netanel, Josabad ja Elasa. Levilaččain: Josabad, Šimi, Kelaja, gii maiddái gohčoduvvo Kelitan, Petahja, Juda ja Elieser. Lávluin: Eljašib. Poartafávttain: Šallum, Telem ja Uri. Eará israellaččain: Paroša sogas Ramja, Jissia, Malkia, Mijamin, Elasar, Malkia ja Benaja, Elama sogas Mattanja, Sakarja, Jehiel, Abdi, Jeremot ja Elia, Sattu sogas Eljoenai, Eljašib, Mattanja, Jeremot, Sabad ja Asisa, Bebaja sogas Johanana, Hananja, Sabbai ja Atlai, Bani sogas Mešullam, Malluk, Adaja, Jašub, Šeal ja Jeremot, Pahat-Moaba sogas Adna, Kelal, Benaja, Maaseja, Mattanja, Besalel, Binnui ja Manasse, Harima sogas Elieser, Jiššia, Malkia, Šemaja, Simeon, Benjamin, Malluk ja Šemarja, Hašuma sogas Mattenai, Mattatta, Sabad, Elifelet, Jeremai, Manasse ja Šimi, Bani sogas Maadai, Amram, Uel, Benaja, Bedja, Keluhu, Vanja, Meremot, Eljašib, Mattanja, Mattenai ja Jaasai, Binnuja sogas Šimi, Šelemja, Natan, Adaja, Maknadbai Šasai, Šarai, Asarel, Šelemja, Šemarja, Šallum, Amarja ja Josef ja Nebo sogas Jeiel, Mattitja, Sabad, Sebina, Jaddai, Joel ja Benaja. Buot dát ledje váldán vierronissona áhkán, muhto dál sii vuolggahedje sin eret, sihke áhkáid ja mánáid.

Nehemja girji

Nehemja rohkadus Nehemja, Hakalja bártni, mitalus. Go mun guoktelogát jagi kislevmánus ledjen Susa ladnis, de dohko bodii mu viellja Hanani muhtin eará olbmáiguin Judas. Mun jerren sis mo elle dat juvddálaččat geat ledje báhcán ja vealtan fánjavuodas, ja man dilis Jerusalem lei. Sii vástidedje: “Dat geat báhce eatnamii ja velte fánjavuodas, ellet stuorra headis ja heahpadis. Jerusalema muvra lea njeidojuvvon ja dan poarttat boldojuvvon.” Go mun gullen dan, de mun čohkánin čierrut. Mun moraštin mánga beavvi, fástudin ja rohkadallen almmi Ipmila. Mun celken: Hecarrá, almmi Ipmil, stuorra ja hirbmatlaš Ipmil, don bisuhat lihtot ja leat oskkáldas daidda geat ráhkistit du ja dollet du báhkomiid. Rabas čalmmiidat oaidnit ja beljiidat gullat bálvaleaddjât rohkadusa! Mun rohkadalan du ija beavvi israellaččaid, du bálvaleddjiid, ovddas ja dovddastan sudduid maid mii israellaččat leat dahkan du vuostá. Maiddái mun ja mu olbmot leat suddudan. Mii leat meannudan boastut du vuostá eatge leat doallan daid báhkomiid, mearrádusaid ja lágaid maid don addet bálvaleaddjásat Mosesii. Muite maid don sárdnot bálvaleaddjásat Mosesii: “Jos dii lehpēt oskkáldasmeahttumat, de mun bidgen din eará álbmogiid gaskii. Muhto jos dii jorgalehpēt mu beallái, doallabehtet mu báhkomiid ja eallibehtet daid mielde, de mun čohkken din, vaikko dii vel livččiidet áddjojuvvon gitta eatnama ravddaid rádjái. Mun buvtán din dan báikái maid lean válljen iežan nama ássanbáikin.” Siihan leat du bálvaleaddjit ja du álbmot geaid don stuorra fámuinat ja gievrras giedainat leat čoavdán friddjan. Hecarrá, gula dalle bálvaleaddjât rohkadusa ja buot du bálvaleddjiid rohkadusa, geat dáhttot ballat du namas! Divtte bálvaleaddjât odne lihkestuvvat, divtte su leat munnje váibmoládis! Mun ledjen gonagasa juhkamušaddi. Nehemja girji Nehemja oazžu vuolgit Jerusalemii Gonagas Artaxerxesá guoktelogát ráddenjagi, nisanmánus, mun ledjen oktii bidjan viinni gonagasa ovdii. Gonagas ii lean goassege ovdal oaidnán mu šlundin, ja go mun geigejin sutnje viinni, de son jearai mus: “Manne dus lea nu morašlaš hápmi? It don goit leat buozus. Ii dat sáhte leat eará go váibmomoraš.” Mun suorganin sakka ja dadjen gonagassii: “Ellos gonagas agálaččat! Manne mus ii livčče morašlaš hápmi, go dat gávpot gosa mu áhčit leat hávdáduvvon lea duššaduvvon ja dan poarttat boldojuvvon?” Gonagas jearai: “Maid don sávat?” Dalle mun rohkadallen almmi Ipmila ja dadjen gonagassii: “Jos don anát buorin, gonagas, ja jos du bálvaleaddji lea dohkálaš du čalmmiin, de divtte mu vuolgit Judai hukset oddasis gávpoga gosa mu áhčit leat hávdáduvvon.” De gonagas gean bálddas dronnet lei čohkkámin, jearai mus: “Man guhká don jávkkat? Goas áiggut máhccat?” Mun evttohin áiggi, ja gonagas suovai mu vuolgit. De mun dadjen gonagassii: “Jos gonagas atná buorin, de bija mu mielde reivviid Eanu oarjjabeali provinssa eatnanhecarráide, vai sii veahkehit mu go mun mátkkoštan Judai, ja velá reivve Asafii, gonagasa vuovdefáldái, vai son addá munnje hirssaid tempelladni poartabielkkáid, gávpotmuvrra ja dan vistti várás gos mun ieš orun.” Ja gonagas attii munnje reivviid, dasgo mu Ipmila buorre giehta lei muinna. Go mun de ledjen bohtán Eanu oarjjabeale provinssa eatnanhecarráid lusa, de mun adden sidjiide gonagasa reivviid. Gonagas lei maiddái bidjan mu mielde riidejeddjiid ja sin oaivámuččaid. Muhto go horonlaš Sanballat ja ammonlaš virgeolmmái Tobia dan gulaiga, de soai eaba liikon dasa ahte lei bohtán olmmái gii bivddii israellaččaid ávkki. Nehemja dárkkista gávpotmuvrra Go mun ledjen joavdan Jerusalemii ja ledjen leamaš doppe golbma beavvi, de mun vulgen ihkku olggos ja válden mielde dušše moadde olbmá. Mun in lean mitalan ovttage olbmui maid Ipmil lei ávžžuhan mu dahkat Jerusalema ávkin. Mun in váldán mielde eará ealli go dan mainna riidejin. Guovdelaš ija mun mannen olggos Leahkepoartaráigge Guovdeádjaga ja Duvdnepoartta guvlui, geahčadin Jerusalema gaikojuvvon muvrraid ja boldojuvvon poarttaid. Mun riidejin Ajapoartta lusa ja Gonagasláddo gáddái, muhto de ii lean šat sadji beassat ovddos dainna elliin mainna mun riidejin. Ija áigge mun mannen Leahkepoartaráigge bajás ja dárkkistin muvrra. De mun jorggihin ja máhccen gávpogii Leahkepoartaráigge. Oaivámuččat eai diehtán gos mun ledjen fitnan dahje maid mun ledjen dahkan, dasgo mun in lean velá almmuhan áigumušaidan juvddálaččaide, in báhpáide inge hecarráide, in oaivámuččaide inge earáide geaidda dát bargu gulai. Muhto dál mun dadjen sidjiide: “Dii oaidnibehtet ieža man heajos dilis mii leat. Jerusalem lea čievračopman ja dan poarttat leat boldojuvvon. Huksejehkot oddasit Jerusalema muvrra, vai eat šat hiddjivuovo!” De mun mitalin mo Ipmila buorre giehta lei leamaš muinna ja maid gonagas lei cealkán munnje. Sii dadje: “Dál mii huksegoahtit!” Ja sii bargagohte ánggirit dán buori barggu. Muhto go horonlaš Sanballat, ammonlaš virgeolmmái Tobia ja arabalaš Gešem gulle dan, de sii bilkidedje ja hiddjidedje

min ja dadje: “Mii dátgis lea maid dii lehpet dahkamin? Áigubehtetgo dii stuibmidit gonagasa vuostá?” Mun vástidin sidjiide: “Almmi Ipmil diktá min lihkestuvvat. Mii, su bálvaleddjit, áigut huksegoahtit. Muhto dis ii leat oassi iige vuoigatvuohta Jerusalemii, iige dis báze deike makkárge muitu.”

Nehemja girji Jerusalemá muvra huksejuvvo oddásis Bajimusbáhppa Eljašib ja eará báhpat álggahedje barggu. Sii huksejedje Sávozpoartta, vihahedje dan ja bidje dasa uvssaid. Nu sii jotke gitta Meatoartna ja Hananeltoartna rádjái. Das ovddos barge Jeriko olbmát ja dobbelis sin Sakkur, Imri bárdni. Senaalaččat huksejedje Guollepoartta. Sii cehkko dan ja bidje dasa uvssaid main ledje lohkat ja smarttit. Dobbelis sin barggai Hakkosa bárdni Uria bárdni Meremot, ja su dobbelis Mešullam gean áhčči lei Berekja, Mešesabela bárdni, ja dobbelis su Sadok, Baana bárdni. Dobbelis su barge Tekoa olbmát, muhto sin njunnošat eai vuollánan bargat hearráidasaset. Boarespoartta divuiga Jojada, Paseaha bárdni, ja Mešullam, Besodja bárdni. Soai ceahkuiga dan ja bijaiga dasa uvssaid main ledje lohkat ja smarttit. Dobbelis sudno barge gibeonlaš Melatja, meronotlaš Jadon ja Gibeona ja Mispa olbmát. Mispa lei Eanu oarjjabeale provinssa eatnanhearrá ráđđebáiki. Dobbelis sin barggai gollerávdí Ussiel, Harhaja bárdni, ja dobbelis su vuoiddasseaguheaddji Hananja. Soai divuiga muvrra gitta Govdamuvrra rádjái. Das ovddos barggai Refaja, Hura bárdni, Jerusalemá nuppi oasi oaivámuš. Dobbelis su, iežas viesu buohta, barggai Jedaja, Harumafa bárdni, ja dobbelis su Hattuš, Hašabneja bárdni. Malkia, Harima bárdni, ja Haššub, Pahat-Moaba bárdni, divuiga čuovvovaš muvraoasi ja Uvdnatoartna. Dobbelis sudno barggai ovttas nieiddaidisguin Šallum, Halloheša bárdni, Jerusalemá nuppi oasi oaivámuš. Hanun divui Leahkepoartta ovttas Sanoaha ássiiguin. Sii huksejedje dan, bidje dasa uvssaid main ledje lohkat ja smarttit ja divvo vel duhát állana muvrra, gitta Duvdnepoartta rádjái. Duvdnepoartta divui Malkia, Bet-Hakkerema guovllu oaivámučča Rekaba bárdni. Son huksii poartta oddásis ja bijai dasa uvssaid main ledje lohkat ja smarttit. Ájapoartta divui Šallun, Mispa guovllu oaivámučča Kol-Hose bárdni. Son huksii dan oddásis, govččai dan ja bijai dasa uvssaid main ledje lohkat ja smarttit. Son maiddái divui čáhcejodasláddo gáddemuvrra mii lei gonagasa gilvvgárddi buohta, gitta dan boardaga rádjái mii doalvu vuolás Davida gávpogis. Dobbelis su barggai Nehemja, Asbuka bárdni, Bet-Sura nuppi oasi oaivámuš. Son divui muvrra gitta Davida hávddiid, dahkuláddo ja soahteolbmáid viesu rádjái. Dobbelis su barge levilaččat, namalassii Rehum, Bani bárdni, ja dobbelis su Hašabja, Keila nuppi oasi oaivámuš, gii divui iežas oasi muvrras. Dobbelis sudno barggai Bavvai, Henadada bárdni, Keila nuppi oasi oaivámuš ja dobbelis su eará osiin Eser, Ješua bárdni, Mispa oaivámuš, vearjoviesu boardaga buohta muvračiegas. Dobbelis su Baruk, Sakkaja bárdni, divui čuovvovaš oasi, muvrra čiegas gitta bajimusbáhppa Eljašiba viesu uvssa rádjái. Dobbelis su Meremot, Uria bárdni, Hakkosa áddjut, divui čuovvovaš oasi, Eljašiba viesu uvssa rájes gitta viesu geahčái. Dobbelis su barge báhpat geat orro gávpoga birrasis. Dobbelis sin Benjamin ja Haššub barggaiga iežaska viesuid buohta, ja das ovddos Asarja, Maaseja bárdni, Ananja áddjut, barggai iežas viesu buohta. Dobbelis su Binnui, Henadada bárdni, divui čuovvovaš oasi Asarja viesu luhtte gitta dan čiega rádjái gokko muvra jorgala eará guvlui. Dobbelis su Palal, Usaja bárdni, barggai čiega buohta ja dan toartna buohta mii báršá šlohtas, bajit toartna buohta mii lea fáktaviesu guoras. Dobbelis su Pedaja, Paroša bárdni, barggai gitta Čáhcepoartta rádjái nuortan ja dan toartna rádjái mii báršá šlohtas. Tekoa olbmát divvo čuovvovaš oasi suorra báršetoartna rájes gitta Ofela muvrra rádjái. Heastapoartta bajábealde barge báhpat, juohkehaš iežas viesu buohta. Dobbelis sin Sadok, Immera bárdni, barggai iežas viesu buohta, ja dobbelis su barggai Šemaja, Šekanja bárdni, Nuortapoartta fáktá. Dobbelis su divuiga čuovvovaš oasi Hananja, Šelemja bárdni, ja Hanun, Salafa gudát bárdni. Dobbelis sudno barggai Mešullam, Berekja bárdni, iežas tempelgámmára buohta. Dobbelis su barggai gollerávdí Malkia gitta tempelbálvaleddjiid ja gávpeolbmáid viesu rádjái, Geahčadanpoartta buohta, ja gitta čiega toardnagámmára rádjái. Toardnagámmára ja Sávozpoartta gaskkas barge gollerávdit ja gávpeolbmát.

Nehemja girji Juvddálaččat áitojuvvojit Go Sanballat gulai ahte mii huksiimet muvrra, de su moarri cahkiidii, ja son suhtai ja bilkidii juvddálaččaid. Son dajai ustibiiddásis ja Samaria soahteolbmáide: “Maid duot juvddálaš rávkkit leat dahkamin? Diktetgo sii áššiset báhcit Ipmila gihtii, oaffaruššet ja gergat ovttá beaivvis? Sáhttetgo sii dahkat odasin buollán gedggiid mat leat čievračomain?” Ammonlaš Tobia gii čuočcui su bálddas, dajai: “Huksejehkoset! Jos riebange njuike sin geađgemuvrra ala, de dat gahččá.” Ipmileamet, gula mo mii bilkiduvvot! Divtte sin bilkádusa máhccat sin iežaset oaivái. Vare sii rieviduvvošedje ja dolvojuvvošedje fánğan vieris eatnamii! Ale čiega sin vearredagu alege

jávkat sin suttu muođuidat ovddas, siihan leat bilkidan huksejeddjiid. Mii huksiimet ain muvrra, ja dat lei juo bealleallodagas. Álbmot lei viššalit mielde barggus. Go Sanballat ja Tobia ja arabalaččat, ammonlaččat ja ašdodlaččat gulle ahte Jerusalema muvrraid divvun ovdánii ja ahte muvragaikáneamit devdojuvvojedje, de sii moaráskedje. Sii lihtodedje fallehit Jerusalema ja dagahit doppe moivvi. Mii rohkadalaimet Ipmileamet ja bijaimet fávttaid caggat sin ija beaivvi. Muhto Juda olbmot dadje: “Guoddit fámo huvvet, ollu lea čievra. Eat mii nagot hukset muvrra válmmasin.” Min vuostálastit dadje: “Sii eai árvit eaige fuomáš maidege ovdal go mii leat sin gaskkas. De mii goddit sin ja loahpahit sin barggu.”

Juvddálaččat geat orro sin lahka, bohte ovttá nuppe háve muitalit sin áigumušaid midjiide. De mun gohččon olbmuid čuoččastit rabas sajiide muvrra vuollegeamos báikkiide. Mun bidjen sin čuožžut sogaid mielde miehkit, sáittit ja dávggit giedas. Go mun ledjen geahčadan sin, de mun dadjen hearráide, oaivámuččaide ja earáide: “Allet bala sis! Muiet Hearrá, stuorra ja hirmmatlačča, ja sohtet vieljaideattet, bártniideattet ja nieiddaideattet, áhkáideattet ja ruovttuideattet ovddas!” Min vašálaččat gulle ahte mii didiimet sin áigumušaid. Ná Ipmil dagai daid duššin, ja mii buohkat beasaimet máhccat muvrra lusa, juohkehaš iežas bargui. Dan beaivvi rájes dušše bealli mu olbmáin barggai, dan botta go nubbi bealli čuočči fáktan sáittit, galbbat ja dávggit giedas ja ruovdebáiddit gárvun Juda álbmoga duohken, go sii huksejedje muvrra. Maiddá noaddeguddiin ledje vearyjut: Nuppiin giedain sii barge ja nuppi giedas sis lei vearju. Buot huksejeddjiin lei barggu botta miehki alimiin. Mu bálddas jođii dorvečuojaheaddji. Mun dadjen hearráide, oaivámuččaide ja earáide: “Bargu lea stuoris ja viiddis, ja mii leat biedgguid ja guhkkálagaid miehtá muvrra. Go dii gullabehtet dorvve jiena, gos dal leažžabehtet, de galgabehtet čoagganit min birra. Min Ipmil sohtá min ovddas.” De mii barggaimet ain, dan botta go bealli álbmogis čuočči das sáittit giedas, iditroadi rájes gitta dassázii go násttit ihte. Dalle mun dadjen álbmogii: “Buohkat, maiddái bálvaleaddjit, galget idjadit Jerusalemis, nu ahte mii beassat fáktet ihkku ja bargat beaivet.” Mii eat beassan nuoladit, in mun eaige mu vieljat, eai bálvaleaddjit eaige fávttat geat johte mu mielde. Juohke olbmás lei vearju giedas.

Nehemja girji Velggiid luoitin Eatnat

olbmát ja nissonat moite garrasit juvddálaš vieljaideaset. Muhtumat dadje: “Mii šaddat bidjat bártniideamet ja nieiddaideamet pántan vai oažžut láibegortni borrat ja bissut heakkas.” Soapmásat dadje: “Mii leat bidjan iežamet eatnamiid, viidnegárddiid ja viesuid pántan, vai fidnet láibegortni eatge nealggo.” Earátgis dadje: “Mii leat ferten váldit loanas ruđa min bealdduid ja viidnegárddiid vuostá, vai beassat máksit vearu gonagassii. Mii leat seammá oažži ja varra go min vieljat, ja min mánát leat seammá buorit go sin mánát. Dattetge mii šaddat vuovdit bártniideamet ja nieiddaideamet šlávvan, ja muhtumat min nieiddain leat juo vuvdojuvvoŋge. Mii leat vuoimmeheamit, min bealddut ja viidnegárddit gullet earrásiidda.” Go mun gullen sin váidalusa, de mun moaráhuvven sakka. Mun guorahallen ášši dárkilit, ja de mun cuiggodin hearráid ja oaivámuččaid. Mun jerren sis: “Bearrabehtetgo dii vealggi iežadet vieljain?” De mun rávken čoahkkái stuorra čoakkalmasa sin vuostá ja dadjen: “Mii leat oastán friddjan min juvddálaš vieljaideamet geat ledje vuvdojuvvon eará álbmogiidda, nu ollu go leat sáhttán. Vuovdibehtetgo dii iežadet vieljaid, nu ahte mii šaddat oastit sin fas friddjan?” Sii orro jávohaga eaige máhttán vástidit. Mun dadjen vel: “Ii leat buorre maid dii dahkabehtet. Dii galggašeiddet vádjolit Ipmila dáhtu mielde vai dat álbmogat mat leat min vašálaččat, eai beasa hiddjedit min. Mun ja mu vieljat ja mu olbmát leat maiddá lonen sidjiide ruđa ja láibegortni. Luitot sidjiide dan vealggi! Máhcaheket sidjiide odne sin iežaset bealdduid, viidnegárddiid, oliivagárddiid ja viesuid, alletge gáibit sis dan ruđa, gortni, viinni ja oljju maid sii leat didjiide velggolaččat.” Sii vástidedje: “Mii máhcahit visot eatge gáibit maidege. Mii dahkat nugo don dajat.” De mun bovdejin dasa báhpaid, ja sin gullut mun vuortnuhin sin dahkat nugo sii ledje lohpidan. Mun savdnjen velá eret dan mii mus lei ozas ja dadjen: “Ná Ipmil savdnjos juohkehačča eret iežas viesus ja opmodagas gii ii doala dán lohpadusa. Šaddos dakkár olmmoš nu savdnjojuvvon ja guorusin.” Oppa čoagganeapmi dajai “amen” ja máinnui Hearrá. Ja sii dolle lohpadusaset. Nehemja eatnanhearrán Dan beaivvi rájes go mun nammaduvvojin Juda eatnanhearrán, gonagas Artaxerxes guoktelogát ráddenjagi rájes gitta su golbmaloginuppi ráddenjagi rádjái, oktiibuot guoktenuppelohká jagi, de in mun eaige mu olbmát gáibidan dan eallámuša mii livččii gullan eatnanhearrái. Ovddit eatnanhearrát ledje bidjan álbmogii lossa nodiid ja váldán sis njealljelogi šekela silbba beaivvis láibbi ja viinni várás, ja sin bálvaleaddjit lávejedje vuortnuhit álbmoga. Muhto mun in dahkan nu, dasgo mun ballen Ipmilis. Dasto mun ledjen vel huksemin muvrra, vaikko mus ii lean eanan, ja buot mu olbmátge ledje dan barggus. Mu beavddis borre čuođivihttalogi hearrá ja

oaivámučča, ja mu beavddis borre maid guossit geat ledje bohtán min lusa birasálbmogiin. Juohke beavvi ráhkaduvvui biebmun okta vuoksa, guhtta buoremusslájat sávzza ja lottit, ja juohke logát beavvi buktojuvvui ollu viidni. Buot dáid mun máksen ieš. Dattetge mun in gáibidan dan eallámuša mii gulašii eatnanhearrái, dasgo bargu lei lossa noaddi álbmogii. Ipmilan, ale vajálduhte maid mun lean dahkan dán álbmoga ávkin! Nehemja girji

Muvra gárvána Go Sanballat, Tobia, arabalaš Gešem ja min eará vašálaččat gulle ahte mun ledjen geargan huksemis muvrra oddásis, ja ahte das eai lean šat luoddaneamit – mun in gal lean velá bidjan uvssaid poarttaide – de Sanballat ja Gešem bijaiga munnje sáni: “Deaivvadehkot Kefirimis Onoleagis.” Muhto soai áigguiga dahkat munnje baháid. Mun vuolgahin áirasiid sudno lusa ja cealkkihin: “Mus lea stuorra bargu gaskan, inge mun sáhte bohtit. Bargu gaskkalduvvá jos mun guodán dan ja vuolggán dudno lusa.” Njealji geardde sii vuolggahedje munnje seammá sáni, ja juohke háve mun vástidin seammá láhkái. Vidát geardde Sanballat vuolggahii munnje sullasaš sáni, muhto dál su bálvaleddjis lei mielde rabas reive masa lei čállojuvvon: “Álbmogiid gaskkas beaggá, ja maiddái Gešem dadjá dan, ahte don ovttas juvddálaččaiguin áiggut stuimmáskit. Danin don leat huksemin muvrra. Beaggá maid ahte don leat viggamin sin gonagassan ja ahte leat bidjan muhtun profehntaid čuorvut iežat Jerusalemis Juda gonagassan. Dákkár beaggin gullo vissásit gonagasa beljiide. Boade dan dihte ráddádallat minguin!” Muhto mun vuolgahin Sanballatii sáni: “Dát du čuoččuhusat eai leat duodát. Don leat ieš hutkan daid.” Buohkat oainnat geahčaledje baldalit min. Sii navde min heaittihit barggu ja guoddit dan gaskan, muhto mun baicce ožžon odđa návccaid. Mun mannen deaivvadit Šemajain, Delaja bártniin, Mehetabela áddjubiin, gii bisui iežas dálu siste. Son dajai: “Mannu ovttas Ipmila vissui, tempela sisa, ja dahppu dan uvssaid. Muđui sii bohtet ihkku goddit du.” Muhto mun dadjen: “Báhtarivččiigo mu lágán olmmái? Ja mo sáhtášii mu lágán olmmái mannat tempelii ja dattetge bissut heakkas? Mun in mana.” Mun árvidin ahte Ipmil ii lean vuolggahan su. Son dajai dán profehntasáni mu birra danne go Tobia ja Sanballat leigga bálkáhan su. Son lei bálkáhuvvon baldit mu, vai mun suorganivččen ja dagašin nu ja suddudivččen. Nu mun livččen ožžon bahás beaggima, ja sii livčče beassan bilkidit mu. Ipmilan, muite maid Tobia ja Sanballat leaba dahkan, ja maiddái profehntanišson Noadja ja eará profehntat geat vigge baldalit mu. Muvra šattai gárvvisin vihttalogiguokte beavvi mañnil go leimmet álggahan barggu, elulmánu guoktelogividát beavvi. Go buot min vašálaččat gulle dan, ja buot min birasálbmogat oidne dan, de dat orui sin mielas leamen oavdudahku. Sii ipmirdedje ahte dát bargu lei dahkkojuvvon min Ipmila vehkiin. Daid áiggiid Juda hearrát sáddejedje ollu reivviid Tobiai, ja Tobia fas sidjiide. Válli čanai eatnat Juda olbmáid sutnje, son lei oainnat Šekanja, Araha bártni, vivva, ja su bártni Johanana áhkká lei Mešullama, Berekja bártni, nieida. Sii máidno Tobia munnje ja muiteledje dasto sutnje maid mun ledjen dadjan. Tobia sáddii munnje reivviid main son vikkai baldalit mu. Nehemja girji

Oaivámuččat nammaduvvojit Go dal muvra lei huksejuvvon ja mun ledjen bijahan uvssaid, de biddjojuvvojedje uksafávttat, lávlut ja levilaččat iežaset bargguide. Jerusalemá hálddašeami mun adden vielljasa Hananii ja ladneoaivámuš Hananjai, gii lei luohtehahti olmmái ja balai Ipmilis eambo go eatnašat. Mun dadjen sudnuide: “Jerusalemá poarttaid ii oaččo rabastit ovdal go beavváš goardigoahtá, ja uvssaid galgá dahppat ja lohkkadit ovdal go beavváš luoitáda. Biddji Jerusalemá ássiid fáktet, muhtumiid fáktensajiide ja muhtumiid iežaset viesuid olggobeallái.” Jerusalemá ássit Gávpot lei viiddis ja stuoressis, muhto das ledje unnán ássit, eaige odđa viesut lean vuos huksejuvvon. Dalle Ipmil ávžžuhii mu rávkat čoahkkái hearráid ja oaivámuččaid ja álbmoga, vai sii sáhtášedje čállojuvvot sohkalogahallamii. Mun gávdnen sohkalogahallama masa ledje čállojuvvon dat geat ledje máhccan vuosttamuzžan, ja dasa lei čállojuvvon ná: Dát leat min provinssa olbmát geat máhce fángavuodas. Babylona gonagas Nebukadnesar lei dolvon sin eret, muhto dál sii máhce Jerusalemii ja Judai, juohkehaš iežas gávpogii. Sii bohte ovttas Serubbabeliin, Ješuin, Nehemjain, Asarjain, Raamjain, Nahamaniin, Mordekajiin, Bilšaniin, Misperetiin, Bigvajiin, Nehumiin ja Baanain. Israellaš olbmáid lohku: Paroša sogas guokteduhát čuodičiežalogiguokte, Šefatja sogas golbmačuodičiežalogiguokte, Araha sogas guhttačuodivihttalogiguokte, Pahat-Moaba sogas, dat lea Ješua ja Joaba sogas, guokteduhát gávccičuodigávccinuppelohkái, Elama sogas duhátguoktečuodivihttaloginjeallje, Sattu sogas gávccičuodinjealljelogivihitta, Sakkaja sogas čiežačuodiguhttalogi, Binnuja sogas guhttačuodinjealljelogigávccii, Bebaja sogas guhttačuodiguoktelogigávccii, Asgada sogas guokteduhát golbmačuodiguoktelogiguokte, Adonikama sogas guhttačuodiguhttalogičieža, Bigvaja sogas guokteduhát guhttalogičieža, Adina sogas guhttačuodivihttalogivihitta, Atera

sogas, dat lea Hiskia sogas, ovccilogigávcci, Hašuma sogas golbmačuodiguoktelogigávcci, Besaja sogas golbmačuodiguokteloginjeallje, Harifa sogas čuodiguoktenuppeloškái. Gibeonis ovccilogivihhta, Betlehemis ja Netofas čuodigávccilogigávcci, Anatotis čuodiguoktelogigávcci, Bet-Asmavetis njealljelogiguokte, Kirjat-Jearimis, Kefiras ja Beerotis čiežačuodijnjealljelogigolbma, Ramas ja Gebas guhttačuodiguoktelogiokta, Mikmasis čuodiguoktelogiguokte, Betelis ja Ajis čuodiguoktelogigolbma, Nebos vihttalogiguokte, nuppi Elama sogas duhátguoktečuodivihttaloginjeallje, Harima sogas golbmačuodiguoktelogi, Jerikos golbmačuodijnjealljelogivihhta, Lodis, Hadidis ja Onos čiežačuodiguoktelogiokta ja Senaa sogas golbmaduhát ovccičuodigolbmalogi. Báhpát: Jedaja sogas, dat lea Ješua sogas, ovccičuodičiežalogigolbma, Immera sogas duhátvihttalogiguokte, Pašhura sogas duhátguoktečuodijnjealljelogičieža, Harima sogas duhátčiežanuppeloškái. Levilaččat: Ješua ja Kadmiela sogas, dat lea Hodavja sogas, čiežaloginjeallje. Lávlut: Asafa sogas čuodijnjealljelogigávcci. Uksafávttat: Šalluma sogas, Atera sogas, Talmona sogas, Akkuba sogas, Hatita sogas ja Šobai sogas čuodigolbmalogigávcci. Tempelbálvaleddjít: Siha sohka, Hasufa sohka, Tabbaota sohka, Kerosa sohka, Sia sohka, Padona sohka, Lebana sohka, Hagaba sohka, Salmaja sohka, Hanana sohka, Giddela sohka, Gahara sohka, Reaja sohka, Resina sohka, Nekoda sohka, Gassama sohka, Ussa sohka, Paseaha sohka, Besaja sohka, meunlaččaid sohka, nefuslaččaid sohka, Bakbuka sohka, Hakufa sohka, Harhura sohka, Baslita sohka, Mekida sohka, Harša sohka, Barkosa sohka, Sisera sohka, Tamaha sohka, Nesiaha sohka ja Hatifa sohka. Salomo bálvaleddjiid mánát: Sotaja sohka, Sofereta sohka, Perida sohka, Jala sohka, Darkona sohka, Giddela sohka, Šefatja sohka, Hattila sohka, Pokeret Hassebajima sohka ja Amona sohka. Tempelbálvaleddjít ja Salomo bálvaleddjiid mánát ledje oktiibuot golbmačuodiovccilogiguokte. Dát leat dat geat máhcce Tel Melahis, Tel Haršas, Kerubis, Addonis ja Immeris, muhto geat eai máhtán čájehit ahte sin bearaš ja sohka gulai Israelii: Delaja, Tobia ja Nekoda sogain guhttačuodijnjealljelogiguokte. Báhpain: Hobaja sohka, Hakkosa sohka ja Barsillaja sohka. Barsillai lei váldán áhkán gileadlaš Barsillaja nieidda, ja son gohčoduvvui áhkás soga namain. Sii ohce namaideaset sohkalogahallamiin, muhto go eai gávdnan, de sii eai lean dohkálaččat báhppavuhtii. Eatnanhearrá gilddii sin borramis allabassi borramuša, dassázii go bohtá báhppa geas lea urim ja tummim. Oppa searvegottis ledje oktiibuot njealljelogiguokteduhát golbmačuodiguhttalogi olbmo, earret šlávaidd ja šlávvanissoniid geat ledje čiežaduhát golbmačuodigolbmalogičieža. Daidda lassinn ledje guoktečuodijnjealljelogivihhta lávlut, olbmát ja nissonat. Sis ledje čiežačuodigolbmalogiguhtta heastta, guoktečuodijnjealljelogivihhta mula, njeallječuođigolbmalogivihhta kamela ja guhttaduhát čiežačuodiguoktelogi ásená. Muhtun bearašoavámuččat bukte attáldagaid tempelruhtarádjui. Eatnanhearrá attii duhát golledareikka, vihttalogi oaffarlihti ja golbmalogi báhpabiktasa. Eará bearašoavámuččat adde tempelruhtarádjui guoktelogiduhát golledareikka ja guokteduhát guoktečuodi silbamina. Earát álbmogis adde guoktelogiduhát golledareikka, guokteduhát silbamina ja guhttalogičieža báhpabiktasa. Báhpát, levilaččat ja muhtumat álbmogis ásse Jerusalemii. Uksafávttat, lávlut, tempelbálvaleddjít ja buot eará israellaččat ásse iežaset gávvgiidda. Go čihččet mánnu bodii, de buot israellaččat ledje ássan iežaset gávvgiidda.

Nehemja girji Esra lohka lága

Oppa álbmot čoagganii Čáhcepoartta šilljui. Sii dáhtto čáloahppavačča Esra viežžat girjegearu mas lei Mosesa láhka, man Hearrá lei addán Israelii. Báhppa Esra buvttii lága searvegotti ovdii. Das ledje olbmát ja nissonat, buohkat geat nagadedje ipmirdit maid gulle. Dalle lei čihččet mánu vuosttaš beaivi. Esra čuoččui Čáhcepoartta šiljus árra idida rájes gitta gaskabeaivvi rádjái ja logai lága olbmáide ja nissoniidda ja buohkaide geat nagadedje áddet, ja buohkat guldaledje dárkilit mii láchkagirjis daddjojuvvui. Esra, čáloahppavaš, čuoččui muorraaládasá alde mii lei ráhkaduvvon aiddo dán várás. Su olgeš bealde čužžo Mattitja, Šema, Anaja, Uria, Hilkia ja Maaseja ja su gurut bealdegis Pedaja, Mišael, Malkia, Hašum, Hašbaddana, Sakarja ja Mešullam. Esra rabastii girjegearu buohkaid oaidnut – son čuoččui badjeleappos go earát – ja go son rabastii dan, de oppa álbmot čuožžilii. Esra máinnui Hearrá, stuorra Ipmila, ja oppa álbmot bajidii giedaid ja čuorvvui: “Amen, amen!” Sii čippostedje ja rohkadalle Hearrá eatnamii muođuid. Go álbmot fas lei čuožžilan, de levilaččat Ješua, Bani, Šerebja, Jamin, Akkub, Šabbetai, Hodia, Maaseja, Kelita, Asarja, Josabad, Hanan ja Pelaja čilgejedje dasa lága. Sii lohke Ipmila láchkagirji, dulkojedje ja čilgejedje dan, nu ahte olbmot áddejedje dan mii lohkojuvvui. Eatnanhearrá Nehemja, báhppa Esra, čáloahppavaš, ja levilaččat geat oahpahedje álbmoga, dadje sidjiide: “Dát beaivi lea basuhuvvon Hearrái, din Ipmilii. Allet

moraš alletge čiero!” Dasgo buohkat čirro go gulle mii láchkii lei čállojuvvon. De Esra dajai sidjiide: “Mannet dál ruoktot, borret ávvubiepmu ja juhket njálgga viinni, ja addet daiddage geain ii leat mihkkege. Dát beaivihan lea basuhuvvon min Hearrái. Allet leage morrašis, dasgo illu man Hearrá addá lea din fápmu.” Levilaččat oadjudedje álbmoga ja dadje: “Lehket muosis, dát beaivi lea bassi. Allet moraš!” De buohkat vulge ruoktot borrat ja juhkat, ja sii adde attáldagaid ja dolle stuorra ávvudeami, dasgo sii ledje ádden dan mii sidjiide lei oahpahuvvon. Israel doallá lastagoahtebasiid Mánu nuppi beaivvi čoahkkanedje buot álbmoga sohkaovvamuččat, báhpát ja levilaččat Esra, čaloahppavačča, lusa guorahallat lága. Sii fuobmájedje ahte lei čállojuvvon láchkii ahte Hearrá lei gohčcon Mosesa bokte israellaččaid ássat lastagođiin čihččet mánu basiid áiggi. Dalle sii gulahedje buot gávpogiin ja Jerusalemis: “Mannet váriide viežžat oliivamuoraid, meahcceoliivamuoraid, myrtamuoraid, pálmmaid ja eará suhkkes muoraid lastaovssiid, ja ráhkadehket dain godiid, nugo lea čállojuvvon.” Dalle buohkat manne viežžat lastaovssiid, ja juohkehaš ráhkadii goadi dáhkis ala dahje šilljosis. Sii dahke godiid maiddái Ipmila viesu šiljuide ja Čáhcepoartta ja Efraima poartta šiljuide. Oppa searvegoddi, dat geat ledje máhccan fángavuodas, ráhkadedje lastagođiid ja orro dain. Israellaččat eai lean dahkan nu Josua, Nuna bártni, beivviid rájes dán beaivvi rádjái, ja sii ávvudedje ja illudedje. Beavvis beaivái Esra logai Ipmila láchkagirjii, vuosttaš beavvis gitta mañimuš beaivái. Čieža beaivvi olbmot dolle basiid, ja gávccát beaivvi lei bassi čoagganeapmi, nugo lei mearriduvvon. Nehemja girji Álbmot dovddasta suttuidis Seamamá mánu guokteloginjealját beaivvi israellaččat čoagganedje fástudit, horsta gárvun ja muolda oavvi alde. Dat geat gulle Israela álbmogii, čulde iežaset buot vierrásiin, ja de sii dovddastedje iežaset suttuid ja áhčiideaset vearddaguid. Beaivvi njealjádasa sii čuzžo iešguhtege sajistis ja lohke girjjis Hearrá, Ipmileaset, lága. Nuppi njealjádasa sii dovddastedje suttuideaset ja rohkadalle Hearrá, Ipmileaset. Ješua, Bani, Kadmiel, Šebanja, Bunni, Šerebja, Bani ja Kenani manne levilaččaid aládassii ja čurvo alla jienain Hearrá, Ipmileaset. De dadje levilaččat Ješua, Kadmiel, Bani, Hašabneja, Šerebja, Hodia, Šebanja ja Petahja: “Čuožžilehket máidnut Hearrá, Ipmileattet, guhte lea agálašvuodas agálašvuhtii!” Máidnojuvvon lehkos du hearvás namma, dat lea aliduvvon buot máidnuma ja rámadusa badjel. Aivve don leat Hearrá. Don leat sivdnidan almmi, almmiid almmi ja buot dan veaga, eatnama ja buot mii das lea, mearaid ja buot mii dain lea. Don ealihat buot, ja almmiveahka rohkadallá du. Don leat Hearrá Ipmil. Don välljejit Abrama, buktet su Uras Kaldeas ja addet sutnje nama Abraham. Don oidnet ahte son lei dutnje oskkáldas. Don dahket suinna lihtu, lohpidit addit su nállái eatnama mii gulai kanaanlaččaide, hetlaččaide, amorlaččaide, perisselaččaide, jebuslaččaide ja girgašlaččaide. Ja don dollet iežat lohpadusa, dasgo don leat oskkáldas. Don oidnet min áhčiid vártnuhisvuoda Egyptas, don gullet sin čuorvasa Ruksesmeara gáttis. Don dahket mearkkaid ja oavdudaguid faraoi, su bálvaleddjiide ja su eatnama álbmogii, dasgo don oidnet sin čeavlás meanuid min áhčiid vuostá. Nu don dahket alccesat nama mii beaggá ain odnege. Don luddejit ábi sin ovddas, ja sii rasttildedje meara goikása mielde. Muhto daid geat doarrádalle sin, don suhpejit čiekŋalassii dego geađggi veagalaš čáziide. Don láidejit sin balvabáccis beaivet, ihkku don diktet dollabácci čuvget geainnu man sii johte. Don njidjet Sinaivárrái, don sárdnot singuin almmis, addet sidjiide rivttes njuolggadusaid ja luohtehahti lágaid, buriid gohččumiid ja báhkomiid. Don almmuhit sidjiide iežat bassi sabbaha, ja don addet sidjiide báhkomiid, njuolggadusaid ja lágaid du bálvaleddji Mosesa bokte. Don addet sidjiide láibbi almmis, go sii nelgo, don diktet čázi golgat bávttis, go sii goike. Don gohččot sin mannat váldit oapmineaset eatnama maid ledjet vurdnon addit sidjiide. Muhto min áhčit ledje čeavlát ja nággárat, eai sii guldalan du báhkomiid. Sii biehttaledje jeagadeames eige muitán oavdduid maid don ledjet dahkan sidjiide. Sii nággárušše ja mearridedje máhccat Egypta šlávavuhtii. Muhto don attát ándagassii, don leat árbmugas ja váibmoládis Ipmil, don leat guhkesmielalaš ja du buorrevohta lea stuoressii, don it hilgon sin. Sii leikejedje gálbbi alcceseaset ja dadje: “Dát lea du Ipmil guhte doalvvui du eret Egyptas.” Sii bilkidedje du sakka. Muhto stuorra váibmoládisvuodastat don it dattetge guodđán sin meahccái. Balvabázzii ii gáidan sis beaivet, muhto čájehii sidjiide geainnu, iige dollabázzii gáidan sis ihkku, muhto čuvgiid sidjiide geainnu man johtit. Don addet iežat buori vuoiŋŋa máhtáhit sin, don addet sidjiide manna borrat ja čázi, go sii goike. Don atnet sis fuola njealljelogi jagi meahcis, ii sis váilon mihkkege. Sin biktasat eai nohkan eige juolggit bohtanan. Don addet sin oapmin álbmogiid ja riikkaid ja dahket daid sin rádjeeanamin. Sii válde eatnamiid mat gulle Sihonii, Hešbona gonagassii, ja Ogii, Bašana gonagassii. Don addet sidjiide mánáid nu ollu go almmis leat násttit. Don buktet sin eatnamii maid ledjet

lohpidan sin áhčiide. Ja mánát válde eatnama oapmineaset. Don vuolidit sin ovddas kanaanlaččaid, eatnama ássiid, ja addet sin gihtii gonagasaid ja eatnama olbmuid, sii besse dahkat sidjiide maid dáhtto. Sii válde ladnegávpogiid ja šattolaš eatnamiid. Sii válde viesuid maid dievva ledje buorit gálvvut, čullojuvvon arvegáivvuid ja viidnegárddiid, oliivagárddiid ja šattosmuoraid eatnatvuoda. Sii borre, gallánedje ja buido, sii návddašedje du stuorra attáldagaid. Muhto de sii ripme nággáruššat ja vuostálastigohte du, sii jorgaledje du láhkii selggiid. Sii godde du profehťaid geat nuktaledje sin jorgalit fas du lusa, sii bilkidedje du sakka. Don addet sin vašálaččaid gihtii, ja sii sorde sin. Dalle sii čurvo du headis ja átestusas, ja don gullet sin albmái. Stuorra váibmoládisvuodastat don vuolggahit sidjiide bestiid geat beste sin vašálaččaid giedas. Muhto go sii ledje ožžon ráfi, de sii ohpit dahke dan maid don atnet bahán. Don addet sin vašálaččaid gihtii geat rádđejedje sin. Muhto go sii fas čurvo du, de don gullet dan albmái, ja stuorra váibmoládisvuodastat don gádjot sin eatnat gerddiid. Don nukťalit álbmoga jorgalit doallat du lága, muhto sii ledje čeavlát eaige guldalan du báhkkomiid. Sii suddudedje du lágaid vuostá mat addet eallima daidda geat dollet daid. Vuosteháguin sii jorgaledje selggiid, sii ledje nággárat eaige dáhtton guldalit. Don gierddahallet sin eatnat jagiid, vuoinjainat don várrejit sin ja diktet iežat profehťaid nukťalit sin, muhto sii eai dáhtton guldalit. De don addet sin vierroálbmogiid gihtii, muhto stuorra váibmoládisvuodastat don it duššadan sin áibbas itge guodđán sin, dasgo don leat árbmugas ja váibmoládis Ipmil. Ja dál, min Ipmil, don stuorra, veagalaš ja hirbmatlaš Ipmil guhte doalat lihtu ja bisuhat árpmu, ale loga smávisin buot dan átestusa mii lea deaividan min – min gonagasaid ja oaivámuččaid, min báhpaid ja profehťaid, min áhčiid ja oppa du álbmoga – Assyria gonagasaid beivviid rájes gitta dán beaivvi rádjai. Don leat leamaš vuoigatlaš juohke áššis mii lea deaividan min, don leat leamaš oskkáldas vaikko mii leat eallán ipmilmeahttumit. Min gonagasat ja oaivámuččat, min báhpat ja áhčit eai doallan du lága, sii eai guldalan du báhkkomiid eaige värrehusaid maid don addet sidjiide. Vaikko sii ásse iežaset riikkas ja sis ledje buot buorit maid don ledjet addán sidjiide, viiddis ja šattolaš eatnamis maid don ledjet addán sidjiide oapmin, de sii eai bálvalan du eaige jorgalan bahás vadjolusasteaset. Dál mii leat šlávát. Eatnamis maid don addet min áhčiide vai sii beasašedje návddašit dan šaddosiid ja buriid attáldagaid, das mii leat dál šlávvan. Eatnama valljugas šaddu manná dál gonagasaide geaid gihtii don leat addán min min sudduid dihte. Sii rádđejit min rupmaša ja min omiid aiddo nugo dáhttot. Mii leat stuorra headis. Álbmot lohpidat doallat lága Buot dán dihte mii dahkat duodalaš lohpadusa, ja min oaivámuččat, levilaččat ja báhpat seailidit dan iežaset seaillain.

Nehemja girji Áššegirjii ledje daid olbmuid namat:

Eatnanhearrá Nehemja, Hakalja bárdni, ja Sidkia, Seraja, Asarja, Jeremia, Pašhur, Amarja, Malkia, Hattuš, Šebanja, Malluk, Harim, Meremot, Obadja, Daniel, Ginneton, Baruk, Mešullam, Abia, Mijamin, Maaša, Bilgai, Šemaja. Dát ledje báhpat. Levilaččat: Ješua, Asanja bárdni, Binnui Henadada sogas ja Kadmiel ja sin virgeguoimmit Šebanja, Hodia, Kelita, Pelaja, Hanan, Mika, Rehob, Hašabja, Sakkur, Šerebja, Šebanja, Hodia, Bani ja Beninu. Álbmoga oaivámuččat: Paroš, Pahat-Moab, Elam, Sattu, Bani, Bunni, Asgad, Bebai, Adonia, Bigvai, Adin, Ater, Hiskia, Assur, Hodia, Hašum, Besai, Harif, Anatot, Nebai, Magpiaš, Mešullam, Hesir, Mešesabel, Sadok, Jaddua, Pelatja, Hanan, Anaja, Hosea, Hananja, Hašub, Halloheš, Pilha, Šobek, Rehum, Hašabna, Maaseja, Ahia, Hanan, Anan, Malluk, Harim ja Baana. Buot earát – báhpat, levilaččat, uksafávttat, lávlut, tempelbálvaleaddjit ja buohkat geat ledje čuoldán iežaset vieris álbmogiin ja dáhtto vadjolit Ipmila lága mielde, ja maiddái sin áhkát, bártnit ja nieiddat, buohkat geat nagadedje ipmirdit – serve lohpadussii maid sin oaivámuččat ledje dahkan ja vurdno doallat Ipmila lága maid Ipmila bálvaleaddji Moses lei addán sidjiide, ja doahttalit dárkilit buot Hearrá, min rádđejeadđi, báhkkomiid, lágaid ja njuolggadusaid. Sii lohpidedje: Mii eat náitte nieiddaideamet vierroálbmogiid olbmáide eatge váldde sin nieiddaid iežamet bártniide áhkkán. Go eatnama olbmot buktet gálvvuideaset ja buotlágáš gortniid ja áiggošedje vuovdit daid sabbahin, de mii eat oaste sis maidege, eat sabbahin eatge eará bassebeaivvi. Juohke čihččet jagi mii diktit eatnama vuoinjastit ja mii luoitit buot velggiid. Mii lohpidit maid máksit juohke jagi šekelgoalmmádasas Ipmileamet viesu bálvalusa várás, oaffarláibbiid, beaivválaš borramušoaffariid, beaivválaš boaldinoaffariid ja sabbatoaffariid várás, mánočalbmebeivviid ja allabasiid oaffariid, bassi attáldagaid ja suddooaffariid várás mat oaffaruššojuvvojit soabahussan Israelii, ja buot min Ipmila viesu bargguid várás. Mii, báhpat, levilaččat ja álbmot, leat vuorbádan guđe bearáš ain galgá buktit muoraid Ipmileamet vissui dihto áiggiid juohke jagi, vai Hearrá, min Ipmila, áltára alde sáhttá boaldit dola, nugo láhkii lea čallojuvvon.

Mii lohpidit buktit juohke jagi Hearrá vissui min eatnama álgošattu ja buotlágán muoraid álgošattu. Maiddái min vuosttašriegádeaddji bártneid ja omiid, nugo láhkii lea čállojuvvon, min stuorraomiid ja smávvaomiid vuosttašriegádeddjiid, mii lohpidit buktit Ipmileamet vissui, báhpaid geat bálvalit doppe. Vuosttaža das maid mii láibut, ja buotlágán muoraid, viinni ja oljju álgošattuid mii lohpidit buktit báhpaid vuorkálanjaide Ipmileamet vissui. Mii buktit logádasaid min eatnama šattuin levilaččaide geat čogget logádasaid buot min giliin. Muhtun báhppa, Arona soga olmmoš, galgá mannat levilaččaid fárrui go sii čogget logádasaid, ja levilaččat galget buktit logádasaid logádasaid Ipmileamet vissui, vuorkáviesu gámmáriidda. Daida gámmáriidda israellaččat ja levilaččat galget buktit attáldagaid gortnis, viinnis ja oljjus. Doppe leat bassibáikki lihtit ja bálvaleddji báhpaid, uksafávttaid ja lávluid biergasat. Mii eat oáččo goaridit Ipmileamet tempela. Nehemja girji Jerusalema ja Juda ássit Albmoga oaivámuččat ásse Jerusalemi. Earát fas vuorbádedje, gosa sii galge ássat. Logádas galggai ássat Jerusalemi, bassi gávpogii, ja ovcci logádasaid eará gávpogiidda. Álbmot rámidii olbmáid geat ledje miehtásat ássat Jerusalemi. Dás logahallojuvvojit dat Juda provinssa bearásoaivámuččat geat ásse Jerusalemi. Maiddái eará Juda gávpogiin ásse israellaččat ja sin gaskkas báhpaid, levilaččat, tempelbálvaleddjiid ja Salomo bálvaleddjiid mánát, guhtege iežas eatnamis ja iežas gávpogis. Jerusalemi ásse dát Juda ja Benjamina čearddaid olbmát: Juda čearddas: Ataja, Ussia bárdni, Peresa sogas; su áddjá lei Sakarja, gean áhčči lei Amarja, su Šefatja ja su Mahalalel. Su lassin Maaseja, Baruka bárdni, Šela sogas; su áddjá lei Kol-Hose, gean áhčči lei Hasaja, su Adaja, su Jojarib ja su Sakarja. Peresa sogas Jerusalemi ásse oktiibuot njeallječuodiguhtalogigávccii vearjoolbmá. Benjamina čearddas: Sallu, Mešullama bárdni; su áddjá lei Joed, gean áhčči lei Pedaja, su Kolaja, su Maaseja, su Itiel ja su Jesaja. Su lassin su fuolkkit, jálus soahteolbmát, oktiibuot ovccičuodiguoktelogigávccii olbmá. Daid benjaminlaččaid oaivámuš geat ásse Jerusalemi, lei Joel, Sikri bárdni, ja gávpoga vuolit oaivámuš lei Juda, Hassenua bárdni. Báhpaid: Jedaja, Jojariba bárdni, Jakin ja Seraja, Hilkea bárdni, Ipmila tempela njunušolmmái; Seraja áddjá lei Mešullam, gean áhčči lei Sadok, su Merajot ja su Ahitub. Sin fuolkkit, geat bálvaledje tempelis, ledje oktiibuot gávvicuodiguoktelogiguokte. Báhpaid gulai vel Adaja, Jerohama bárdni; su áddjá lei Pelaja, gean áhčči lei Amsi, su Sakarja, su Pašhur ja su Malkia. Su fuolkkit, bearásoaivámuččat, ledje oktiibuot guoktečuodiginjealljelogiguokte. Báhpaid gulai vel Amasai, Asarela bárdni; su áddjá lei Ahsai, gean áhčči lei Mešillemot, gean áhčči lei Immer. Su sogas ledje oktiibuot čuodiguoktelogigávccii olbmá, buohkat jálus soahteolbmát. Sin oaivámuš lei Sabdiel, Haggadola bárdni. Levilaččat: Šemaja, Haššuba bárdni; su áddjá lei Asrikam, gean áhčči lei Hašabja, gean áhčči lei Bunni. Šabbetai ja Josabad gulaiga levilaččaid oaivámuččaide, ja soai jodiheigga Ipmila viesu olgobargguid. De lei Mattanja, Mika bárdni; su áddjá lei Sabdi, gean áhčči lei Asaf. Son jodihii máidnunlávluuma ja lávllui giittussálmma rohkadusa oktavuodas. De lei vel su fuolki Bakbukja, su sadjásaš, ja Abda, Šammua bárdni; Abda áddjá lei Galal, gean áhčči lei Jedutun. Bassi gávpogis ledje oktiibuot guoktečuodigávcciloginjeallje levilačča. Uksafávttat: Akkub, Talmon ja sudno virgeguoimmit geat fáktejedje poarttaid, oktiibuot čuodičiežalogiguokte. Eará israellaččat, báhpaid ja levilaččat ásse buot eará Juda gávpogiin, guhtege iežas árbeeatnamis. Tempelbálvaleddjiid ásse Ofelis, ja Siha ja Gišpa leigga sin njunnošat. Levilaččaid hoavda Jerusalemi lei Ussi, Bani bárdni; su áddjá lei Hašabja, gean áhčči lei Mattanja, gean áhčči lei Mika. Son gulai Asafa bártneid geat lávlo tempela ipmilbálvalusain. Sin várás gonagas lei addán gohččuma mii mearridii lávluid beaivválaš bargguid. Gonagasa veahkkin buot áššiin mat guske álbmogii, lei Petahja, Mešesabela bárdni, gii gulai Seraha, Juda bártne, nállái. Muhtumat Juda čeardda olbmuiin ásse giliin maid birra ledje bealddut: Kirjat Arbas ja dan birasgiliin, Dibonis ja dan birasgiliin, Jekabseelis ja dan birasbáikkiin, Ješuas, Moladas ja Bet-Peletis, Hasar Šualis, Beer Šebas ja dan birasgiliin, Siklagis, Mekonas ja dan birasgiliin, En-Rimmonis, Soras ja Jarmutis, Sanoahis, Adullamis ja dan lagaš giliin, Lakišis ja dan lagaš bealdduin ja Asekas ja dan birasgiliin. Sin ássanguovlu oli Beer Šeba rájes Hinnomleagi rádjái. Benjamina čeardda olbmot ásse Gebas, Mikmasis, Ajas ja Betelis ja dan birasgiliin, Anatotis, Nobis ja Ananjas, Hasoris, Ramas ja Gittajimis, Hadidis, Seboimis ja Neballatis, Lodis, Onos ja Ge-Haharašimis. Muhtun levilaččaid juhkosat sirdojuvvojedje Judas Benjamini. Nehemja girji Báhpaid ja levilaččaid sogat Dát leat dat báhpaid ja levilaččat geat bohte ruovttoluotta oktan Serubbabeliin, Šealtielá bártnein, ja Ješuin: Seraja, Jeremia, Esra, Amarja, Malluk, Hattuš, Šekanja, Rehum, Meremot, Iddo, Ginneton, Abia, Mijamin, Maadja, Bilga, Šemaja, Jojarib, Jedaja, Sallu, Amok, Hilkea ja Jedaja. Sii ledje báhpaid ja sin virgeguimmiid oaivámuččat Ješua

áigge. Levilaččat: Ješua, Binnui, Kadmiel, Šerebja, Juda ja Mattanja, gii ovttas virgeguimmiidisguin jodihii máidnunlávluuma, ja Bakbukja ja Unni, geat ovttas virgeguimmiideaskkaguin čuoččuiga nubbin joavkun aiddo sin buohta. Ješuai riegáđii Jojakim, Jojakimii Eljašib, Eljašibii Jojada, Jojadaí Johanán ja Johanánii Jaddua. Jojakima áigge dát olbmát ledje báhppasogaid oaivámuččat: Meraja lei Seraja soga oaivámuš, Hananja Jeremia soga, Mešullam Esra soga, Johanán Amarja soga, Jonatan Malluka soga, Josef Šebanja soga, Adna Harima soga, Helkai Merajota soga, Sakarja Iddo soga, Mešullam Ginnetona soga, Sikri Abia soga, Minjamina soga, Piltai Moadja soga, Šammua Bilga soga, Jonatan Šemaja soga, Mattenai Jojariba soga, Ussi Jedaja soga, Kallai Sallu soga, Eber Amoka soga, Hašabja Hilkia soga ja Netanel Jedaja soga oaivámuš. Eljašiba, Jojada, Johanana ja Jaddua áigge báhppasogaid oaivámuččat čállojuvvojedje girjái Persia gonagasa Dareiosa ráddenáiggi rádjái. Levilaččaid sogaid oaivámuččat čállojuvvojedje muitalusaid girjiide Johanana, Eljašiba bártni, áiggi rádjái. Levilaččaid oaivámuččat ledje Hašabja, Šerebja, Ješua, Binnui ja Kadmiel. Sin virgeguoimmit čužžo aiddo sin buohta vuoruideaset mielde. Sii giite ja rámidedje Ipmila, nugo Ipmila olmmái David lei mearridan. Mattanja, Bakbukja, Obadja, Mešullam, Talmon ja Akkub ledje uksafávttat geaid bargun lei fáktet poarttaid vuorkálanjaid. Sii ledje Jojakima, Ješua bártni, Josadaka áddjuba, ja eatnanhearrá Nehemja ja Esra, čaloahppavačča, áigásaš olbmot. Jerusalema gávpotmuvra vihahuvvo Go šattai áigi vihahit Jerusalema muvrra, de Jerusalemii vižžojuvvojedje levilaččat buot báikkiin gos sii ásse, lágídit vihahanávvideami, máidnut ja čuojahit symbálaš, hárpaid ja lyraid. Lávlut čoaččanedje Jerusalema birasguovlluin ja netofalaččaid giliin, Bet-Haggilgalis ja dain eatnamiin mat leat Geba ja Asmaveta birra. Lávlut ledje oainnat huksen alcesesaset giliid Jerusalema lahka. Báhpát ja levilaččat buhtistedje iežaset, ja dasto sii buhtistedje álbmoga, poarttaid ja muvrra. De mun gohččon Juda oaivámuččaid goargnut muvrra ala ja bidjen dasa guokte stuorra máidnunkoara. Nubbi dain vádjoliid muvrra alde olgeš guvlui Duvdnepoartta guvlui. Sin maŋis váccii Hošaja ja bealli Juda oaivámuččain ja Asarja, Esra, Mešullam, Juda, Benjamin, Šemaja ja Jeremia. Sin maŋis bohte muhtun báhpát ja čuojahedje trompehtaid. Dat ledje Sakarja, Jonatana bárdni; su áddjá lei Šemaja, gean áhčči lei Mattanja, gean áhčči lei Mikaja, gean áhčči lei Sakkur, gean áhčči lei Asaf, ja su virgeguoimmit Šemaja, Asarel, Milalai, Gilalai, Maai, Netanel, Juda ja Hanani. Sii čuojahedje daid čuojanasaid maid Ipmila olmmái David lei mearridan, ja Esra, čaloahppavaš, váccii sin ovddas. Sii vázze Ajapoartta meattá ja das ain njuolga bajás boardaga Davida gávpođii, dan boardaga gokko muvra badjána Davida šlohta bajábeallái, ja nuorttas gitta Čáhcepoartta rádjái. Nubbi máidnunkoara vádjoliid gurut guvlui, ja mun ovttas álbmoga nuppiin beliin vázzen dan maŋis. Mii vácciiimet muvrra alde Ommantoartna meattá Govdamuvrii ja doppe Efraimpoartta, Ješanoartta, Guollepoartta, Hananeltoartna ja Meatoartna bokte Sávpportii. Fáktapoartta gurrii mii čuoččaheimmet. De goabbáge máidnunkoara válddii iežas saji Ipmila viesus, nu maiddái mun ja ovttas muinna bealli oaivámuččain ja báhpát Eljakim, Maaseja, Minjamin, Mikaja, Eljoenai, Sakarja ja Hananja geain ledje trompehtat, ja Maaseja, Šemaja, Elasar, Ussi, Johanán, Malkia, Elam ja Eser. De lávlut lávlugohte, ja Jisrahja jodihii sin. Dan beaivvi oaffaruššojuvvojedje stuorra oaffarat, ja buohkat illudedje, dasgo Ipmil lei addán sidjiide stuorra ilu. Nissonat ja mánát maid illudedje, ja illudeapmi gullui guhkás Jerusalemis. Seammá beaivvi nammaduvvojedje olbmát gozihit vuorkálanjaid. Daidda ledje ráddjojuvvon oaffarattáldagat, álgošaddu ja logádasat maid báhpát ja levilaččat lága mielde galge oazžut gávpođiid bealdduin. Illu lei stuoris Judas dan dihte go báhpát ja levilaččat ledje fas bálvleamen ja atnimin fuola ipmilálvalusmeanuin ja buhtistanmeanuin. Maiddái lávlut ja uksafávttat bálvaledje nugo David ja su bárdni Salomo leigga mearridan. Ledjehan juo dolin, Davida ja Asafa áigge, lávluin jodiheaddjit, go sii lávlo giittuslávlagiid ja máidnunlávlagiid Ipmilii. Serubbabela ja Nehemja áigge buot israellaččat adde lávluide ja uksafávttaide dan maid sii dárbbášedje beaivválaččat. Olbmot adde levilaččaide bassi attáldagaid mat sidjiide gulle, ja levilaččatgis adde Arona bártniide sin oasi. Nehemja girji

Nehemja odasmahttindoaimmat Seammá beaivvi álbmogii lohkkjuuvvui Mosesa girjiis. Dalle fuomášuvvui mearrádus ahte ii oktage ammonlaš iige moablaš goassege oaččo beassat Ipmila searvegoddái, go sii eai lean miehtan addit israellaččaide láibbi ja čázi, muhto ledje baicce bálkáhan Bileama garuhit sin. Dattetge min Ipmil jorgalii garuhusa buressivdnádussan. Go israellaččat ledje gullan lága, de sii čulde buot vierrásiid eret Israelis. Muhto ovdal dan báhppa Eljašib lei biddjojuvvon Ipmila tempela vuorkálanjaid bearráigeahččin. Son lei Tobia fuolki ja lei lágídan sutnje stuorra lanja, gosa ovdal lávejedje rádjat borramušoaffara,

suovvasiid, lihtiid ja daid gortni, viinni ja olju logádasaid mat gulle levilačcaide, lávluide ja uksafávttaide, ja báhpaid attáldagaid. Mun in lean Jerusalemis go buot dát dáhpáhuvai, dasgo mun ledjen máhccan Babylonia gonagasa Artaxerxes lusa su golbmaloginuppi ráddenjagis. Muhto muhtun áiggi geažes mun bivden gonagasas lobi vuolgit fas Jerusalemii. Go mun jovden dohko ja oidnen dan bahá maid Eljašib lei dahkan, go lei lágidan Tobiai gámmára Ipmila viesu ovdašiljuide, de mun suhtten sakka ja bálkestin buot Tobia biergasiid olggos lanjas. De mun gohččon buhtistit lanjaid ja bijahin fas dohko tempellihtiid, borramušoaffara ja suovvasiid. Mun gullen maid ahte levilaččat eai lean ožžon dan maid livčče galgan oazžut, ja ahte levilaččat ja lávlut geaid bargun lei doaimmahit tempelbálvalusa, ledje mannan dan dihte iešguhtege báikásis. Dalle mun belken oaivámuččaid ja jerren manne sii eai lean atnán fuola Ipmila viesus. De mun čohkkejin levilaččaid ja bidjen sin fas virggiidasaset. Dasto oppa Juda buvttii vuorkálanjaide gordne-, viidne- ja oljologádasaid. Mun bidjen báhppa Šelemja, čállu Sadoka ja Pedaja, levilačča, gozihit vuorkálanjaid, ja adden sidjiide veahkkin Hanana, Sakkura bártni, Mattanja áddjuba. Sii oainnat adnojuvvojedje oskkáldassan ja galge atnit fuola das ahte sin vieljat ožžo oasiset. Ipmilan, muite mu dán dihte, alege vajáldahte daid oskkáldas daguid maid mun lean dahkan Ipmilan viesu ja dan bálvalusa ávkin. Daid áiggiid mun oidnen muhtin Juda olbmuid duolbmamin viidnebohčingáriid sabbahin. Soapmásat fievrridedje gortni maid ledje noađuhan áseniid čielgái, ja maidái viinni, viidnemurjiid, fiikoniid ja eará gálvvuid, ja bukte daid Jerusalemii sabbatbeaivvi. Mun cuiggodin sin vuovdimis doppe eallámušaid. Muhtun Tyrosa olbmát geat ásse Jerusalemis, bukte guliid ja juohkelágán gálvvuid ja vuvde daid juvddálačcaide sabbahin. Dalle mun belken Juda hearráid ja dadjen sidjiide: “Mo dii sáhttibehtet láhttet nie bahás ehpetge basut sabbaha? Almma min Ipmil lea addán buot dáid lihkuhisvuodaid midjiide ja dán gávpogii dan dihte go din áhčit dahke dakkáriid? Ja dál dii lasihehpet Ipmila moari Israela vuostá, go ehpet basut sabbaha.” Go Jerusalema poarttain sevnjodišgodii ovdal sabbaha, de mun gohččon dahppat uvssaid ja gilden rahpamis daid ovdal go sabbat lei vássán. Mun maid bidjen muhtumiid iežan olbmáin fáktet poarttaid, vai makkárge gálvvut eai buktujuvvoše gávpogii sabbahin. Moddii gávppeašaddjit ja buotlágáš gálvvuid vuovdit idjadedje Jerusalema olggobealde, muhto mun cuiggodin sin ja celken: “Manne dii idjadehpet muvraguoras? Jos dii oktii vel dahkabehtet nie, de mun gohčun fallehit din.” Dan áiggi rájes sii eai šat bohtán sabbahin. Dasto mun mearridin levilaččaid buhtistit iežaset ja bohtit fáktet poarttaid, vai sabbatbeaivi adnojuvvošii bassin. Ipmilan, muite mu maidái dán dihte, ja árpmi mu stuorra árkkálmastinvuodastat! Daid áiggiid mun fuomášin ahte muhtun juvddálaččat ledje váldán áhkkán Ašdoda, Ammona ja Moaba nissoniid. Bealli sin mánáin hupme ašdodgiela dahje muhtun eará álbmoga giela, muhto eai ádden hebreagiela. Mun belken sin ja garuhin sin, muhtumiid mun velá cápmen ja gaikon sis vuovttaid. De mun vuortnuhin sin Ipmila bokte: “Dii ehpet oaččo addit nieiddaideattet sin bártniide ehpetge váldit sin nieiddaid bártniidasadet dahje alcceseattet áhkkán. Iigo Salomo, Israela gonagas, suddudan aiddo dáinna lágiin? Su veardásaš gonagas ii lean ovttage eará álbmogis, ja Ipmil ráhkistii su ja bijai su oppa Israela gonagassan, muhto vierronissonat fillejedje maidái su suddudit. Galgágo olmmoš dal gullat ahte dii dahkabehtet dán stuorra suttu ja lehpet oskkáldasmeahttumat min Ipmilii, go váldibehtet áhkkán vierronissoniid?” Jojadas, bajimusbáhppa Eljašiba bártnis, lei bárdni gii lei horonlaš Sanballata vivva; su mun ádjén eret. Ipmilan, muite mo sii leat duolvadan báhppavuoda ja báhpaid ja levilaččaid lihtu. Ná mun buhtistin sin buot vierrásis ja mearridin báhpaid ja levilaččaid bálvalanbargguid, nu ahte juohkehaš didii maid galgai bargat. Mun mearridin maid áiggiid goas sii galge buktit muoraid ja álgošattuid. Ipmilan, muite dan ja loga dan munnje buorin!

Ester girji

Gonagas Xerxes ránggášta dronnet Vašti Dát dáhpáhuvai gonagas Xerxes beivviid, dan Xerxes gii ráddii čuodiguoktelogičieža provinssa India rájes gitta Nubia rádjái. Daid áiggiid Xerxes truvdnu lei Susa ladnis. Goalmmát ráddenjagistis son doalai guossemállásiid buot oaivámuččaidasas ja virgeolbmuidasas. Persia ja Media soahteoivámuččat ja provinssaid allanálat olbmát ja oaivámuččat ledje buohkat čoagganan su lusa, ja eatnat beivviid, oktiibuot čuodigávccilogi beaivvi, son čájáhalai riikkas hearvás rikkisvuoda ja dan stuoressuoda mávssolaš činjad. Go duot beaivvit ledje gollan, de gonagas doalai šloahttagárddi šiljus čiežabeaivásaš guossemállásiid buohkaide geat ledje Susa ladnis, sihke stuorraide ja

smávvaide. Fiinna liidne- ja bummolgoddagis ja ruksesalit purpuris duddjojuvvon ránut ledje biddjojuvvon dáhkkin vilges ja purpurrukses garccaiguin silbastákkuid ja alabasterbácciid ala, ja láhttis mii lei dahkkojuvvon marmoris, alabasteris, bearalskálžžus ja divrras gedggiin, ledje golle- ja silbabeaŋkkat. Juhkamušat leikeyuvvojedje gollecerkkiide mat buot ledje sierralágážat, ja viidni lei valjis, nugo gonagassii heivege. Muhto ovttage ii ožžon bágget juhkat, danin go gonagas lei gohččon buot bajimuš bálvváidis addit juohkehažžii maid son dáhtui. Seammá áigge dronnet Vašti lágidii guossemállásiid nissoniidda gonagasa šlohtas. Čihččet beavvi gonagas Xerxes gii lei buori mielas viinnis, gohčui Mehumana, Bisseta, Harbona, Bigta, Abagta, Setara ja Karkasa, čieža hoavvaolbmá geat ledje su lagamus bálvvát, buktit dronnet Vašti kruvndu oaiivvis ovdasis. Son dáhtui čájehit buot álbmogiiddis oaivámuččaide dronnega čábbodaga, dasgo dronnet lei hui čáppat. Muhto go hoavvaolbmát ovddidedje dronnet Vaštii gonagasa bovdehusa, de son biehttalii boahtimis. Dalle gonagas suhtai sakka, ja su moarri cahkiidii. Gonagas jorgalii dal viisáid beallái, daid geat áddejedje áiggiid, dasgo son lávii bidjat daid geat dovde lága ja vuoigatvuoda, guorahallat áššiidis. Su lagamuš ráđdeaddit ledje Karšena, Setar, Admata, Taršiš, Meres, Marsena ja Memukan, čieža persialaš ja medialaš oaivámučča, riikka njunnošat, geat álo besse gonagasa ságaide. Son jearai sis: “Maid galggašii lága mielde dahkat dronnet Vaštii, go juo son ii jeagadan dan bovdehusa main mun, gonagas Xerxes, gohččon hoavvaolbmáid ovddidit sutnje?” Dalle Memukan vástidii gonagassii oaivámuččaid gullut: “Dronnet Vašti ii leat rihkkon dušše gonagasa vuostá, muhto buot gonagas Xerxesa provinssaid oaivámuččaid ja álbmogiid vuostá. Go buot riikka nissonat gullet maid dronnet lea dahkan, de sii badjelgeahččagohtet boatnjáideaset ja dadjet: ‘Gonagas Xerxes bovdii dronnet Vašti ovdasis, muhto Vašti ii boahťan’. Odne juo Persia ja Media oaivámuččaid áhkát geat leat gullan maid dronnet dagai, vástidit midjiide dan láhkái, ja das šaddá ollu badjelgeahččan ja moarri. Jos dát lea gonagasa mielas dohkálaš, de lágit gonagaslaš gohččuma ja čále dan persialaččaid ja medialaččaid lágaide nu ahte dat ii leat máhcaheames. Daja ahte Vašti ii šat goassege oáččo boahťit gonagas Xerxesa muođuid ovdii ja ahte gonagas addá su dronnetárvvu eará nissonii gii lea buoret go son. Go dat gonagaslaš mearrádus šaddá dovddusin miehtá du stuorra ja viiddis riikka, de buot nissonat alimusas vuolimussii gudnejahttet boatnjáideaset.” Gonagas ja oaivámuččat liikojedje dán árvalussii, ja gonagas dagai nugo Memukan lei evttohan. Son vuolggašii čállosa buot provinssaidas, gudege provinssii dan iežas čállimiin ja gudege álbmogii dan iežas gillii, vai juohke olmmái oážžu leat hearrá iežas viesus. Ester girji Ester šaddá dronnegin Go muhtun áigi lei gollan ja gonagas Xerxesa moarri lotkkodan, de son muitái maid Vašti lei dahkan ja mii su hárrái lei mearriduvvon. Gonagasa hoavvaolbmát geat bálvaledje su, dadje hearráseaset: “Ohccojuvvoset gonagasa várás nuorra čáppa eadnevidá nieiddat. Gonagas mearridehkos juohke provinssii olbmáid čohkket buot nuorra čáppa eadnevidá nieiddaid Susa ladni haremii. Hoavvaolmmái Hegaja, gonagasa haremgháhtejeaddji, geahčus sii ožžot čábbodatdivššu, ja dat nieida geasa gonagas liiko eanemusat, šaddá dronnegin Vašti sadjái.” Gonagas liikui neavvagii, ja son dagai nu. Susa ladnis ášai juvddálaš olmmái gean namma lei Mordekai. Son lei Benjamina čearddas, ja su áhčči lei Jair, Kiša bártni Šimi bárdni. Son gulai dan jovkui mii dolvojuvvui eret Jerusalemis dalle go Babylonia gonagas Nebukadnesar doalvvui veagal Juda gonagasa Jekonja. Mordekajis lei biebmonieidan čezis nieida Hadassa, gii gohčoduvvui maddái Esterin. Nieiddas ii lean šat áhčči iige eadni. Nieida lei šodbat ja čáppat, ja Mordekai lei váldán su iežas nieidan su vanhemiid jápmima maŋŋil. Go gonagasa gohččun ja mearrádus šattai dovddusin, de čohkkejuvvojedje ollu nuorra nieiddat Susa ladnái Hegai geahču vuollái. Maddái Ester vižžojuvvui gonagasa šlohttii ja biddjojuvvui haremfváttta Hegai gehčui. Nuorra nieida lei haremfváttta miela mielde ja son liikui sutnje. Danne Hegai dakkavide lágidii Esterii dan čábbodatdivššu ja dan borramuša mii sutnje gulai, ja attii sutnje čieža välljejuvvon nissonbálvvá gonagasa šlohtas. De son sirdidii Estera ja su bálvváid harema buoremus lanjaide. Ester ii lean muitalan man álbmogii ja man sohki son gulai, danne go Mordekai lei gielán su muitaleames dan. Juohke beavvi Mordekai váccii ovddos maŋos haremšilju meattá. Son dáhtui diehtit geavaigo Esterii bures ja mii sutnje dahkkojuvvui. Guhtege nieida galggai mannat iežas vuorus gonagas Xerxesa lusa. Ovdal dan nieida lei ožžon guktenuppelohkái mánu čábbodatdivššu, nugo lei mearriduvvon. Guhtta mánu son lei dikšojuvvon myrraoljuuin ja guhtta mánu balsamvuoidasiin ja eará čábbodatávdnasiiguin. Go nieida manai gonagasa lusa, de son oáččui váldit haremis gonagasa šlohttii buot maid sidái. Son manai dohko eahkedis, ja idedis son máhcai nuppi haremii, mii lei hoavvaolmmái

Šaašgasa geahčus. Son fáktii gonagasa liigeáhkáid. Gonagasa lusa nieida ii šat beassan, muđui go jos gonagas liikui sutnje ja rávkkai su lusas nama mielde. Go šattai Estera, Mordekaja čeazi Abihajila nieidda, Mordekaja biebmonieidda, vuorru vuolgit gonagasa lusa, de son ii sihtan mielde eará go dan maid Hegai, gonagasa haremgáhtejeaddji, neavvui su váldit. Buohkat geat oidne Estera, liikojedje sutnje. Ester dolvojuvvui šlohttii gonagas Xerxes lusa gonagasa čihččet ráddenjagi logát mánu, tebetmánus. Son šattai gonagassii ráhkkáseabbon go buot eará nissonat. Son liikui Esterii eambo go buot eará nieiddaide. Son bijai Estera oaivái gonagaslaš kruvnnu ja dagai su dronnegin Vašti sadjái. Gonagas lágidii Estera gudnin stuorra guossemállásiid oaivámuččaidas ja virgeolbmáidas, miedihii provinssaide vearrogeahpádusaid ja attii attáldagaid gonagaslaš árvvasvuodain. Dalle go nieiddat fas čohkkejuvvojedje, de Mordekai lei bálvaleamen gonagasa poarttas. Ester ii lean muitalan iežas soga iige álbmoga, danne go Mordekai lei gielán su. Son jeagadii ain Mordekaja, nugo son lei dahkan dalle go lei leamaš su biebmonieidan. Dan áigge go Mordekai lei bálvaleamen gonagasa poarttas, de Bigtan ja Tereš, guokte gonagasa hoavvaolbmá, šielbmafávttat, suhtaiga gonagas Xerxesii ja ozaiga liibba goddit su. Mordekai gulai dan ja muitalii dronet Esterii, gii almmuhii dan gonagassii Mordekaja nammii. Ášši guorahallojuvvui, ja go dat gávnnavuvvui duohtan, de goappašagat hoavvaolbmát harccastuvvuiga murrii. Dáhpáhus čállojuvvui gonagasa muitalusaid girjái. Ester girji Haman dáhttu goddit buot juvddálaččaid Dáid dáhpáhusaid maŋŋil gonagas Xerxes attii alit árvvu Agaga maŋisboahhtái Hamanii, Hammedata bárdnái, ja bijai su buot eará oaivámuččaid bajábeallái geat ledje su luhtte. Buot gonagasa virgeolbmát geat ledje Gonagaspoarttas, luoitádedje čippiid ala ja gopmirdedje eatnamii Hamana ovddas, dasgo nu gonagas lei gohččon. Muhto Mordekai ii čippostan iige gopmirdan eatnamii su ovddas. Gonagasa virgeolbmát geat ledje Gonagaspoarttas, jerre Mordekajis: “Manne don nágget gonagasa gohččuma vuostá?” Sii jerre sus dan beaivválaččat, muhto son ii guldalan sin. De sii muitaledje dán Hamanii vai besset gullat dohkkehiigo son Mordekaja ákka; son lei oainnat muitalan ahte son lea juvddálaš. Go Haman oinnii ahte Mordekai ii čippostan iige gopmirdan gitta eatnamii su ovddas, de son moaráskii sakka. Son anii beare uhccin ránggástit dušše Mordekaja. Go son lei gullan man álbmogii Mordekai gulai, de son dáhtui duššadit maiddái Mordekaja álbmoga, buot gonagas Xerxes riikka juvddálaččaid. Gonagas Xerxes guoktenuppelogát ráddenjagi vuosttaš mánu, nisanmánus, suhpejuvvui Hamana gohččuma mielde pur dahjege vuorbi juohke beaivái ja juohke mánnui gitta guoktenuppelogát mánu, adarmánu, rádjái. Dasto Haman dajai gonagas Xerxesii: “Du riikkas lea álbmot mii ássá biedgguid buot dan provinssain eará álbmogiid gaskkas. Sin lágat leat earálgánat go eará álbmogiid lágat, eaige sii doahttal gonagasa lágaid. Gonagassii ii heive diktit sin orrut ráfis. Jos don anát buorin, gonagas, de čálit gohččuma ahte sii galget duššaduvvot. Mun vihkken logiduhát taleantta silbba du virgeolbmáide, vai sii besset bidjat daid gonagasa dávvirgámmárii.” Dalle gonagas válddii suorpmastis seailasuorbmasa ja attii dan agaglaš Hamanii, Hammedata bárdnái, juvddálaččaid vašalázžii, ja dajai sutnje: “Silba gullá dutnje ja dan álbmogii oaččut dahkat maid dáhtut.” Vuosttaš mánu golbmanuppelogát beaivvi gonagasa čállit rávkojuvvojedje čoaškkái. Hamana gohččuma mielde čállojuvvojedje reivvet gonagasa satráhpaide, juohke provinssa eatnanhearrái ja juohke álbmoga oaivámuččaide, guđege provinssii dan iežas čállimiin ja guđege álbmogii dan iežas gillii. Reivvet čállojuvvojedje gonagas Xerxes nammii ja seilejuvvojedje gonagasa signeahttasuorbmasiin. Reivvet vuolggahuvvojedje áirasiid mielde buot gonagasa provinssaide, ja dain mearriduvvui ahte buot juvddálaččat, nuorat ja boarrásat, smávva mánážat ja nissonat, galge goddojuvvojedje ja duššaduvvot ovttahat beaivvi, guoktenuppelogát mánu, adarmánu, golbmanuppelogát beaivvi, ja ahte sin opmodaga oaččui stajidit. Girji geardduhus galggai vuolggahuvvot buot provinssaide ja almmuhuvvot buot álbmogiidda, vai dat ráhkkaniivčče dan beaivái. Áirasat vulge gonagasa gohččuma mielde dalán go láhka lei addojuvvo Susa ladnis. Gonagas ja Haman čohkáneigga juhkat, muhto Susa olbmot ledje hirpmástuvvan. Ester girji Mordekai bivdá veahki Esteris Go Mordekai gulai mii lei dáhpáhusan, de son gaikkodii biktasiiddis, gárvodii horstta ja botkkuhii gunaid vuovttaidas, vulggii vázzit miehtá gávpoga ja bajidii stuorra ja bahča bárguma. Son bisánii gonagasa poartta šilljui, dasgo ii oktage gii lei gárvodan morašbiktasiid, beassan sisa gonagasa šlohttii. Juohke provinssas gosa gonagasa sátni ja gohččun bodii, juvddálaččat šadde stuorra morrašii. Sii fástudedje, čirro ja luibme, ja eatnagat odde seahkaid ja gunaid alde. Go bálvánissonat ja hoavvaolbmát muitaledje dán dronnegii, de son dohppehalai ballui. Son vuolggahii biktasiid vai Mordekai gárvodivččii daid horstta

sadjái, muhto son ii váldán daid vuostá. Dalle Ester rávkkai lusas Hataka, hoavvaolbmá gean gonagas lei bidjan su bálvaleaddjin, ja gohčui su mannat Mordekaja lusa gullat mii lei dáhpáhuvvan ja maid son oaivvildii. Hatak vulggii ja deaivvai Mordekaja gávpoga márkanšiljus gonagasa poartta ovddas. Mordekai muitalii buot mii lei dáhpáhuvvan, ja man ollu silbba Haman lei lohpidan addit gonagasa dávvirgámmárii, jos son beassá duššadit juvddálaččaid. Mordekai attii Hatakii geardduhusa dan reivves mii lei čállojuvvon Susas ja mas lei mearrádus duššadit juvddálaččaid, vai son čájeha dan Esterii ja muitala sutnje buot. De Mordekai bivddii Hataka ávžžuhit dronnega mannat gonagasa lusa átnut árpmu iežas álbmogii. Hatak máhcai muitalit Esterii maid Mordekai lei dadjan. Dalle Ester gohčui Hataka mannat Mordekaja lusa ja dadjat: “Buot gonagasa virgeolbmát ja provinssaid álbmogat dihtet ahte jos guhtege, olmmái dahje nisson, manná gonagasa siskkit šloahттаšilljui bovdekeahtá, dalle lágas lea sutnje dušše okta ránggáštus: jápmin. Dušše jos gonagas geige golleráddensoappis su guvlui, de son birgeha heakkas. Muhto dál mun in leat bovdejuvvon gonagasa lusa golmmalogi beaivái.” Go Mordekai gulai maid Ester lei dadjan, de son gohčui vástidit sutnje ná: “Ale gátte ahte don leat áidna juvddálaš gii beasat eallit, danne go don ásat gonagasa šloahtras. Jos don dán áiggi orut jávohaga, de juvddálaččaide gal boahdá veahkki ja gáddjojuvpmi eará sajis, muhto don oktan áhčát sogain duššat. Ja gii diehtá, jos don leat beassan dronnegin aiddo dákkár áiggiid várás.” Dalle Ester gohčui vástidit Mordekajii: “Rávka čoahkkái buot Susa juvddálaččaid fástudit mu dihte. Allet bora alletge juga golmma beaivái ja golmma idjii. Maiddái mun ja mu bálvánissonat fástudit seammá láhkái. De mun vuolgán gonagasa lusa, vaikko dat leage lága vuostá. Jos mun ferten jápmit, de mun jámán.” Mordekai vulggii ja dagai aiddo nugo Ester lei gohčcon.

Ester girji

Dronnet Estera guossemállásat Goalmmát beaivvi Ester gárvodii gonagaslaš gárvvuidis ja loaiddastii siskkit šloahттаšilljui, aiddo gonagasa truvdnosále buhta. Gonagas lei čohkkámin truvnnustis sále váldouksii čalmmiid. Go son oinnii dronnet Estera čuožžumin šiljus, de sus njuorai váibmu, ja son čujuhii Estera golleráddensoppiin mii sus lei giedas. Ester loaiddastii gonagasa ovdii ja guoskkahii soabbegeaži. Gonagas jearai sus: “Maid don sidat, dronnet Ester? Mii lea du átnumuš? Vaikko bivddášit beali mu riikkas, de don oaččut dan.” Ester vástidii: “Jos dat orru gonagasa mielas buorre, de bohtos gonagas ovttas Hamaniin odne guossemállásiidda maid mun lean lágidan gonagasa gudnin.” Gonagas dajai: “Gáhččet viežžat Hamana, vai moai besse ollašuttit Estera sávaldaga!” Dasto gonagas ja Haman bodiiga guossemállásiidda maid Ester lei lágidan. Go soai jugaiga viinni, de gonagas jearai Esteris: “Maid don sidat, mii lea du átnumuš? Vaikko bivddášit beali mu riikkas, de don oaččut dan.” Ester vástidii: “Mu sávaldat ja átnumuš lea dát: Jos dat orru gonagasa mielas buorre ja jos gonagas dáhttu deavdit mu sávaldaga ja átnumuša, de bohtoska gonagas ja Haman maiddái ihttin guossemállásiidda maid mun lágidan dudnuide. De mun dagan nugo don dáhtut, gonagas.” Haman cegge harcamuora Mordekaja várás. Dan beaivvi Haman vulggii doppe ilus ja buori mielas. Muhto go son oinnii ahte Mordekai čohkkái gonagasa poarttas iige čuožžilan čájehit sutnje gudni, de son moaráskii. Son goit doalahalai iežas ja manai ruoktot. De son rávkkai lusas ustibiiddis ja áhkás Sereša. Son rámidii sidjiide iežas stuorra riggodaga ja bártniidis eatnatvuoda, ja dan ahte gonagas lei addán sutnje alla árvvu ja alidan su eará oaivámuččaid ja gonagasa virgeolbmáid bajábeallái. Haman dajai vel: “Dasa lassin mun lean áidna olmmoš gean dronnet Ester divttii boahit gonagasain guossemállásiidda maid son lei lágidan. Maiddái ihttáziige mun lean bovdejuvvon su lusa oktan gonagasain. Muhto buot dát ii leat munnje galle, nu guhká go mun šattan oaidnit juvddálaš Mordekaja čohkkámin gonagasa poarttas.” De su áhkká Sereš ja buot su ustibat dadje sutnje: “Divtte cegget harcamuora, vihttalogi állana alu, ja bivdde gonagasas ihttin ahte Mordekai harccastuvvo dasa. De don beasat mannat gonagasain ilolažžan guossemállásiidda.” Hamana mielas dát lei buorre ráva, ja son divttii cegget harcamuora.

Ester girji

Mordekai

gudnejahttojuvvo. Dan ija gonagasas báhtaredje nahkárat. Son vieččahii muitalusaid girjjiid, ja logahii daid alccesis. Ovttá girjjis muitaluvvui ahte Mordekai lei diedihan mo šielbmafávttat Bigtan ja Tereš, hoavvaolbmáguovttos, leigga ohcan liibba goddit gonagas Xerxes. Gonagas jearai: “Maid gudniid ja goargguid Mordekai lea ožžon dás?” Bálvaleaddjit geat ledje su luhtte, vástidedje: “Ii son leat ožžon maidege.” De gonagas jearai: “Gii lea šiljus?” Aiddo dalle Haman lei boah tán olggut šloahттаšilljui bivdit gonagasas ahte Mordekai harccastuvvo dan harcamurrii maid son lei diktán cegget su várás. Gonagasa bálvaleaddjit vástidedje: “Šiljus lea Haman.” Gonagas dajai: “Bohtos deike!” Go Haman lei boah tán, de gonagas jearai sus: “Maid galgá dahkat olbmái geasa gonagas dáhttu čájehit gudni?” Haman jurddašii: “Geasa gonagas

dáhtošii čájehit gudni earret go munnje?” Son dajai gonagassii: “Dan olbmái geasa gonagas dáhttu čájehit gudni, galgá buktit gonagaslaš biktasa maid gonagas ieš lea atnán, ja heastta mainna gonagas ieš lea riiden ja mii guoddá gonagaslaš kruvnnu. Muhtin gonagasa alla oaivámuš galgá buktit sutnje biktasa ja heastta. Biktasa galgá gárvvuhit dan olbmái geasa gonagas dáhttu čájehit gudni, su galgá diktit riidet gávpoga gáhtaid miehtá ja su ovddas galgá čuorvut: ‘Ná dahkkojuvvo dan olbmái geasa gonagas dáhttu čájehit gudni!’” Gonagas dajai Hamanii: “Doama viežžat biktasa ja heastta nugo dadjet, ja daga ná juvddalaš Mordekajii gii bálvala gonagasa poarttas. Ale divtte maidege vajáldahttojuvvot das maid don leat dadjan!” Haman vieččai biktasa ja heastta, gárvvuhii biktasa Mordekajii, divttii su riidet gávpoga gáhtaid miehtá ja čuorvvui su ovddas: “Ná dahkkojuvvo dan olbmái geasa gonagas dáhttu čájehit gudni!” Dasto Mordekai máhcai gonagasa portii, muhto Haman doamai ruktosis morašlaš ja govččas muođuid ovddas. Son muitalii áhkkásis Serešii ja buot ustibiiddásis mo sutnje lei geavvan. Dalle su ráddeaddit ja su áhkká Sereš dadje sutnje: “Jos Mordekai gean ovddas don leat gahččagohtán, lea juvddalaš, de don it veaje sutnje maidege, muhto vuoittáhalat sutnje ollásit.” Go sii ledje ain sárnumin suinna, de bohte gonagasa hoavvaolbmát doalvut su hoahpus dronnet Estera guossemállásiidda. Ester girji Haman duššá Gonagas ja Haman bodiiga dronnet Estera guossemállásiidda. Go soai leigga juhkamin viinni, de gonagas jearai fas Esteris: “Maid don sidat, dronnet Ester? Mii lea du átnumuš? Vaikko bivddášit beali mu riikkas, de don oaččut dan.” Dronnet Ester vástidii: “Jos mun lean du miela mielde, gonagas, ja jos dat orru du mielas buorre, de atte munnje mu heakka go mun sávan, ja suova mu álbmoga eallit, danin go dan mun ánun. Mun ja mu álbmot leat vuvdojuvvon duššadeapmái, sorbmái ja heavahussii. Jos mii velá livččiimet vuvdojuvvon šlávvan, de mun in livčče jietnadan maidege, danin go dalle min átestus ii livčče leamaš mihkkege dakkáriid mainna livččii dárbbášan vuorjat gonagasa.” Dalle gonagas Xerxes jearai dronnet Esteris: “Gii arvá dahkat dakkáriid? Gos son lea?” Ester vástidii: “Dat vuostálasti ja vašálaš lea duot bahás Haman!” Dalle Haman suorganii, ja son doarggistišgodii gonagasa ja dronnega ovddas. Gonagas čuožžilii moaris gaskan viidnejuhkama ja manai šloahta gilvvagárdái, muhto Haman bázii dasa rohkadallat dronnet Estera seastit su heakka, dasgo son ipmirdii ahte gonagas lei juo mearridan su vuorbbei. Go gonagas máhcai šloahta gilvvagárddis dan sálii gos guossemállásat dollojuvvojedje, de Haman lei bálkestahttán gopmut dan beaŋkka badjel man alde Ester lei čohkkámin. Dalle gonagas dajai: “Áiggutgo don velá dahkat veahkaválddi dronnegii, go mun ieš lean dás!” Illá gonagas lei geargan dadjamis dán, go bálvaledjit juo gokče Hamana ámadaju. Harbona, okta dain hoavvaolbmáin geat bálvaledje gonagasa, dajai: “Hamana viesu guoras lea harcamuorra, vihttalogi állana alu. Dan Haman divttii cegget Mordekaja várás, gii oktii dagai gonagassii stuorra bálvalusa.” Dalle gonagas dajai: “Harccastehket su dasa!” Easkka go Haman lei harccastuvvon harcamurrii maid son ieš lei diktán cegget Mordekaja várás, de lotkkodii gonagasa moarri. Ester girji Juvddálaččat gáddjojuvvojit Seamamá beaivvi gonagas Xerxes attii dronnet Esterii viesu mii lei gullan Hamanii, juvddálaččaid vašálažžii, ja Mordekai beasai loaiddastit gonagasa ovdii, dasgo Ester lei muitalan ahte Mordekai lei su fuolki. Gonagas lei váldán seailasuorbmasa ruoktot Hamanis, ja dál son attii dan Mordekajii. Ester bijai Mordekaja hálldašit Hamana viesu. Dasto Ester sártnui vel oktii gonagassii. Son luoitádii čieru gonagasa julggiid ovdii ja ánuu su bissehít dan bahás áigumuša maid agaglaš Haman lei hutkan juvddálaččaid heavvun. Gonagas geigii golleráddensoappi Estera guvlui, ja Ester čuožžilii, bázii čuožžut gonagasa ovdii ja dajai: “Jos don dáhtut, gonagas, ja jos dus leažžá munnje buorredáhtolašvuohta, ja jos du mielas mu ášši lea vuoigat ja jos don anát mu árvvus, de mun ánun du čállit gohččuma mii rávká ruoktot daid girjjiid maid agaglaš Haman, Hammedata bárdni, čáliihii go áiggui beassat duššadit juvddálaččaid buot du provinssain. Dasgo mo mun veajášin oaidnit lihkuhisvuoda mii deaivida mu álbmoga, mo sáhtášin geahččat go mu sohka duššá?” Dalle gonagas Xerxes dajai dronnet Esterii ja juvddalaš Mordekajii: “Mun lean juo addán Hamana viesu Esterii, ja Haman ieš lea harccastuvvon murrii, danne go son bivdalii juvddálaččaid heakka. Čállit dál mu nammii gohččuma mii guoská juvddálaččaide, nugo gávnnaheahppi buoremussan, ja seileheahkki reivve mu signeahttasuorbmasiin. Ja gohččun mii lea čállojuvvon gonagasa nammii ja seilehuvvon su signeahttasuorbmasiin, ii leat máhcaheames.” Dalle, goalmmát mánu, sivanmánu, guoktelogigoalmmát beaivvi, gonagasa čállit rávkojuvvojedje čállit dalán Mordekaja gohččuma juvddálaččaide, satráhpaide, eatnanhearráide ja provinssaid oaivámuččaide, buot čuodiguoktelogičieža provinssii India rájes gitta Nubia rádjái, gudege provinssii dan iežas

čállimiin ja gudege álbmogii dan iežas gillii, maiddá juvddálaččaide sin iežaset čállimiin ja sin iežaset gillii. Mordekai čálii reivviid gonagas Xerxes nammii, seilehii daid gonagasa signeahttasuorbmasiin ja attii daid hoahppoáirasiidda geat riidejedje gonagasa stálja falis heasttaiguin. Reivviin gonagas attii juvddálaččaide lobi čoagganiit juohke gávpogis main ásse, ja várjalit heakkaset. Sii ožžo juohke álbmoga gaskkas ja juohke provinssas duššadit, goddit ja heavahit juohke vearjoavkku mii átestii sin, maiddá sin smávva mánáid ja nissoniid, ja stajidit sin opmodaga. Dat galggai dáhpáhuvat ovttahat beivvi buot gonagas Xerxes provinssain, ja dat beivi lei guoktenuppelogát mánu, adarmánu, golbmanuppelogát beivi. Reivve geardduhus galggai vuolggahuvvot juohke provinssii ja mearrádus galggai almmuhuvvot buot álbmogiidda, vai juvddálaččat besse ráhkanit mávssahit vašálaččaidasaset. Dalán go mearrádus lei čállojuvvon Susa ladnis, de hoahppoáirasat vulge riidet gonagasa falis heasttaiguin, nugo gonagas lei gohčcon. Go Mordekai vulggii gonagasa luhtte, de son lei gárvodan gonagaslaš biktasiid mat ledje duddjojuvvon ruksesalit purpuris ja vilges beallemasgoddagis, su oaivvis lei stuorra golleoavečikŋa ja su hárduin purpurrukses beallemasoaibevttas, ja Susa ladnis olbmot ávvudedje ja illudedje. Juvddálaččaide dat lei čuovgga ja ilu, ávu ja hearvásvuoda beivi. Juohke provinssas ja juohke gávpogis, juohke báikkis gosa gonagasa gohčcon bodii, juvddálaččat illudedje ja ávvudedje. Sii lágidedje guossemállásiid ja ávvudemiid, ja eatnagat eará álbmogiid olmuin dáhtto šaddat juvddálažžan, danne go sii balle juvddálaččain. Ester girji

Juvddálaččat mávssahit vašálaččaidasaset De bodii guoktenuppelogát mánu, adarmánu, golbmanuppelogát beivi, dat beivi go gonagasa sátni ja mearrádus galggai ollašuttuojuvvot. Juvddálaččaid vašálaččat ledje doivon oazžut sin váldáseaset, muhto áššit jorggihedje nuppe ládje: Juvddálaččat ožžo váldáseaset daid geat vašuhedje sin. Juvddálaččat čoagganedje iežaset gávpogiin buot gonagas Xerxes provinssain main ásse, vai besset fallehit daid geat dáhtto vahágahttit sin. Ii oktage nagodan vuostálastit sin, danne go buot álbmogat balle juvddálaččain Buot provinssaid oaivámuččat, satráhpat, eatnanhearrát ja gonagasa virgeolbmát doarjaledje juvddálaččaid, danne go sii balle Mordekajas. Dasgo Mordekai lei šaddan fámoláš gonagasa hoavas, ja buot provinssaide bekkii ahte son šattai ain fámoláččabun. Juvddálaččat časke mihkiin buot vašálaččaideaset, sii sorbmejedje ja hearjidedje ja dahke vuostálastiidasaset maid dáhtto. Susa ladnis juvddálaččat godde ja duššadedje vihttačuodi olbmá. Sii godde maiddá Paršandata, Dalfona, Aspata, Porata, Adalja, Aridata, Parmašta, Arisaja, Aridaja ja Vajsata, buot Hamana, Hammedata bártni, juvddálaččaid vašálačča, logi bártni. Opmodahkii sii eai goit guoskan. Seamamá beivvi gonagas gulai daid logu geat ledje goddojuvvon Susa gávpogis. Son dajai dronnet Esterii: “Susa gávpogis juvddálaččat leat goddán ja duššadan vihttačuodi olbmá, maiddá Hamana logi bártni. Maid sii dalle leat dahkan gonagasa eará provinssain! Maid don siđat? Du sávaldat ollašuvvá. Maid don vel dáhtošit átnut? Du átnumuš devdojuvvo.” Ester vástidii: “Jos dat orru leamen buorre gonagasa mielas, de suova Susa juvddálaččaid dahkat ihttinge nu mo odne, ja divtte heaŋggastit Hamana logi bártni rupmašiid harcamurrii.” Gonagas gohčui ahte nu galggai dahkat. Susas addojuvvui gohčcon, ja Hamana logi bártni rupmašat heaŋggastuvvojedje harcamurrii. Susa juvddálaččat čoagganedje maiddá adarmánu njealljenuppelogát beivvi ja godde gávpogis golbmačuodi olbmá. Opmodahkii sii eai goit guoskan. Maiddá eará juvddálaččat gonagasa provinssain čoagganedje várjalit heakkaset, vai ožžot ráfi vašálaččaineaset. Sii godde čiežalogivihttaduhát vašálačča, opmodahkii sii eai goit guoskan. Dat dáhpáhuvai adarmánu golbmanuppelogát beivvi. Njealljenuppelogát beivvi sii vuoiŋgastedje, ja sii dahke dan ávvu- ja illubeaivin. Muhto Susa juvddálaččat čoagganedje golbmanuppelogát ja njealljenuppelogát beivvi. Sii vuoiŋgastedje vihttanuppelogát beivvi, ja sii dahke dan ávvu- ja illubeaivin. Dan dihte juvddálaččat geat ássat boaittobealde ja smávva gávpogiin, ávvudit adarmánu njealljenuppelogát beivvi illu- ja bassebeaivin ja vuolggahit herskkuid guhtet guimmiidasaset. Purim-ávvudeapmi Mordekai čálii dan mii lei dáhpáhuvan ja vuolggahii girjiid buot gonagas Xerxes provinssaid juvddálaččaide, sihke daidda geat ásse lahka ja daidda geat ásse gáidosis. Son gohčui sin ávvudit juohke jagi adarmánu njealljenuppelogát ja vihttanuppelogát beivvi, danin go daid beivviid juvddálaččat ledje ožžon ráfi vašálaččaineaset, ja dan mánus sin váivi lei jorggihan illun ja sin moraš ávvun. Dan dihte sii galge dahkat daid beivviid ávvu- ja illubeaivin ja vuolggahit herskkuid guhtet guimmiidasaset ja attáldagaid váivvásiidda. Juvddálaččat dahke dál vierrun dan maid sii ledje álggahan, ja maid Mordekai lei čállán sidjiide. Agaglaš Haman, Hammedata bárdni, juvddálaččaid vašálaš, lei áigon duššadit buot juvddálaččaid, ja lei suhppen pura dahjege vuorbba, vai beassá

goddit ja heavahit sin. Muhto go gonagas gulai dan, de son čálii odđa gohččuma, ja nu Hamana bahás áigumuš juvddálaččaid vuostá šattai su iežas heavvun, ja son ieš ja su bártnit heaŋggastuvvojedje harcamurrii. Dan dihte juvddálaččat gohčodit daid beivviid namain purim pur- sáni mielde. Buot dan vuodul mii lei čállojuvvon reivii ja maid juvddálaččat ieža ledje vásihan, sii dahke alcceseaset ja nálláseaset ja buohkaide geat serve sidjiide, vierrun ávvudit juohke jagi, jagis jahkái, dan guokte beaivvi nugo lei mearriduvvon. Buot sogat galge muitit ja ávvudit daid beivviid buolvvas bulvii juohke provinssas ja juohke gávpogis. Juvddálaččaid purim-beaivvit eai ožžon goassege heaittihuvvot iige sin nálli ožžon goassege vajálduhttit daid. Dronnet Ester, Abihajila nieida, ja juvddálaš Mordekai čáliiga buot fámuin ja válddiin vel odđa reivve ja nanniiga dainna dan mii lei daddjojuvvon purim-ávvudeami birra ovddit reivves. Mordekai vuolgahii reivviid buot Xerxes riikka čuođiguoktelogičieža provinssa juvddálaččaide ráfi ja oadjebasvuoda sávaldagaiguin. Sii galge dahkat geatnegasvuohtan ávvudit dáid purim-beivviid mearreáiggi, nugo juvddálaš Mordekai ja dronnet Ester leigga mearridan, ja nugo juvddálaččat iežage ledje mearridan alcceseaset ja nálláseaset. Reivves ledje maiddái mearrádusat fásttu doallama ja váidalusčuorvasiid birra. Estera gohččumat mat guske purim-ávvudeapmái, čállojuvvojedje girjái. Ester girji Mordekaja váldi Gonagas Xerxes mearridii vearu eatnamii ja riddoguovlluide. Su fámoláš dagut ja doaimmat ja dárkilis čilgehus dan alla fámus ja válddis maid son attii Mordekajii, leat visot čállojuvvon Media ja Persia gonagasaid mitalusaid girjái. Juvddálaš Mordekai lei gonagas Xerxes lagamus olmmái. Son lei fámoláš juvddálaččaid gaskkas, ja su vieljat atne su árvvus. Son bivddii iežas álbmoga buori, ja su sánit bukte ráfi su čerdii.

Job girji

Vanhurskkis Job geahččaluvvo Usa eatnamis elii olmmái gean namma lei Job. Son lei láitemeahhtun ja vuoigatlaš olmmái, balai Ipmilis ja fasttášii buot bahá. Jobis ledje čieža bártni ja golbma nieidda ja ollu opmodat: Čiežaduhát sávzza, golbmaduhát kamela, vihttačuodi vuoksápára ja vihttačuodi ásendámmá. Sus ledje maid ollu bálvaleddjit. Job lei fámoamos olmmái nuortaeatnamiin. Joba bártnit lávejedje doallat guossemállásiid guhtet guimmiidasaset. Sii dahke dan vurrolagaid iešguhtege dálustis, ja juohkehaš bovdii maiddái golbma oappás borrat ja juhkat ovttas singuin. Go buohkat ledje doallan guossemállásiid, de Job lávii rávkat sin lusas ja atnit fuola sin buhtistanmeanuin. Árrat idedis son oaffarušai boaldinoaffara sin buohkaid ovddas. Son oainnat jurddašii: “Mu mánát vedjet leat suddudan ja garuhan Ipmila jurdagiinniset.” Nu Job dagai juohke háve. Muhtun beaivvi ipmiliid bártnit bohte čoahkkái ja loaiddastedje Hearrá ovdii. Maiddái Sáhtán lei sin gaskkas. Hearrá jearai Sáhtánis: “Gos don boadát?” Sáhtán vástidii: “Vádjoleames ruossut doarrás miehtá eatnama.” Hearrá jearai: “Leatgo mearkkašan mu bálvaleddji Joba? Oppa eatnamis ii leat su láhkásaš, nu láitemeahhtun ja vuoiggalaš, ii leat ii oktage gii ballá Ipmilis su láhkái ja fasttáša buot bahá.” Sáhtán vástidii Hearrái: “Dušši dihtego Job ballá Ipmilis? Donhan ieš leat juohke láhkái várjalan su ja su bearraša ja buot su opmodaga, leat buressivdnidan buot maid son dahká, ja su ealut lávdet miehtá eatnama. Muhto geigemat gieda ja guoskka dasa mii gullá sutnje, de son garuha du čalbmehálgui.” Hearrá celkkii Sáhtánii: “Buot mii gullá sutnje, lea du giedas, muhto sutnje alccesis it oaččo guoskat.” De Sáhtán vulggii Hearrá luhtte. Muhtun beaivvi go Joba bártnit ja nieiddat ledje borramin ja juhkamin viinni boarráseamos vieljaset geahčen, de bodii Joba lusa áirras gii mitalii: “Mii leimmet jorgumin eatnama vuovssáiguin, ja ásendámmát ledje guohtumin das lahkosiin. Dalle bohte sabealaččat, rievdedje elliid ja godde bálvaleddjiid. Mun okto báhcen ja beasan mitalit dán dutnje.” Go son lei ain sárdnumin, de bodii nubbi áirras ja mitalii: “Ipmila dolla časkkii vuolás almmis ja duššadii sávzzaid ja bálvaleddjiid. Mun okto báhcen ja beasan mitalit dán dutnje.” Go son lei ain sárdnumin, de bodii fas okta áirras ja mitalii: “Kaldealaččat fallehedje golbman joavkun, rievdedje kamelaid ja godde bálvaleddjiid. Mun okto báhcen ja besen mitalit dán dutnje.” Go son lei ain sárdnumin, de bodii vel okta áirras ja mitalii: “Du bártnit ja nieiddat ledje borramin ja juhkamin viinni boarráseamos vieljaset geahčen. Dalle bodii fáhkkestaga garra bieggá meahci bealde. Dat čuzii viesu njealji čihkii ja njeiddii dan du mánáid ala, nu ahte sii buohkat jápme. Mun okto báhcen ja besen mitalit dán dutnje.” Dalle Job čuožžilii ja gaikkodii oalgebiktasis. Son ráhkii oaivvi báljisin, luoitádii eatnamii ja dajai: “Álásin mun bohten eadnán goatus, álásin mun máhcan dáppe. Hearrá attii, Hearrá válddii, máidnojuvvon lehkos Hearrá namma.” Buot dás Job ii suddudan iige sivahallan Ipmila. Job girji

Muhtun beavvi ipmiliid bártnit bohte fas čoahkkái ja loaiddastedje Hearrá ovdii. Maiddái Sáhtán lei sin gaskkas. Hearrá jearai Sáhtánis: “Gos don boadát?” Sáhtán vástidii: “Vádjoleames ruossut doarrás miehtá eatnama.” Hearrá jearai sus: “Leatgo mearkkašan mu bálvaleaddji Joba? Su lágáš ii leat eatnama alde. Son lea láitemeahtun ja vuoigatlaš olmmái, son ballá Ipmilis ja fasttáša buot bahá. Son bissu ain láitemeahtumin, vaikko don vikkahit mu heavahit su almmá siva haga.” Sáhtán vástidii: “Liiki liikis! Olmmoš addá buot mii sus lea, go fal beassá suodjalit iežas. Muhto geigemat gieda ja guoskka su rupmašii, de son garuha du čalbmehálgui.” Hearrá celkkii Sáhtánii: “Son lea du giedas, duššefal seaste su heakka.” Nu Sáhtán vulggii Hearrá luhtte. Son časkkii Jobii bahás buhkkuid juolgevuodu rájes gitta oaivečoška rádjái. Job čohkánii gutnaduvdnái ja faskkui rupmaša láirálihttebihtáin. Su áhkká dajai sutnje: “Bisutgo don ain láitemeahtumin? Garut Ipmila ja jáme!” Job vástidii: “Don sártnut dego jalla. Mii váldit Ipmila giedas buriid, eatgo de válddáš baháidge?” Buot dás Job ii suddudan sániinge. Jobis ledje golbma ustiba; temanlaš Elifas, šuahlaš Bildad ja naamalaš Sofar. Go sii gulle buot lihkuhisvuoda mii lei deaividan Joba, de sii bohte čoahkkái, iešguhtege ruovttubáikkistis, ja árvaledje vuolgit Joba lusa árpmoštit ja jeddet su. Sii oidne su juo guhkkín, muhto eai dovdán su. Sii čirrojodje, gaikkodedje oalgebiktasiiddiset ja botkkuhedje muoldda vuovttaide. De sii čohkánedje eatnamii su báldii ja čohkkájedje das čieža beavvi ja čieža ija. Ii oktage dadjan Jobii sánige, dasgo sii oidne ahte su bávvčas lei hui stuoris.

Job girji Job garuha riegádeamis Viimmat Job sárdnugodii. Son garuhii riegádeamis beavvi ja dajai: Vare duššášii dat beavi go mun riegádin, dat idja go daddjojuvvui: “Bártnáš!” Vare dat beavi šattašii seavdnjadassan, allos Ipmil allagasas jerro dan allosge čuovga báito dasa. Vare mosku ja seavdnjadas gáibidivččii dan ruoktot, vare balvvat govččašedje ja sevnjodeapmi suorggahivččii dan. Vare seavdnjadeamos seavdnjatvuohta njielašii dan ija, allos dat lohkkovuohtehko jagi beivviid lohku, biehttalehkose buot mánut das saji. Vare dat idja šattašii šattoheapmin, allos das gullojehko ávvudeapmi. Vare dan beavvi garuhivčče lihkuhisvuoda beivviid mánideaddjit, dat geat máhttet mánidit ovdan Leviatana. Vare dan iditnásttit sevnjodivčče, vurdos dat čuovgga duššás, allos dat oidno idedisroadi rahpamin čalmmiid, danin go dat ii dahppan eatniheakka uvssaid mu ovddas iige čiehkkan mu čalmmiin váivvi. Manne mun in jápmán juo dalle go riegádin, dalle go bohten eadnán goatus? Manne lei aski mii válddii mu vuostá, manne čiččit maid ožžon njammat? Mun livččen dál veallámin mášus ja oaddimin ráfis gonagasaiguin ja stuorráiguin, daiguin geat huksejedje gávpogiid mat dál leat čievračovman. Mun livččen vuoigadeamen oaivámuččaiguin, daiguin geain lei golli, geat devde viesuideaset silbbain. Manin mun in riegádan ovdaláigásaš ohkin ja roggojuvvon eatnamii, dego mánná mii ii goassege oaidnán beaivečuovgga? Doppe eai šat šláma ipmilmeahtumat, doppe vuoigadit dat geat leat massán fámuset. Doppe fánngain lea máššu, eai sii šat gula fálddiid jiena. Doppe leat smávvát ja stuorrát, doppe šlávva lea friddja isidisttis. Manin gillájeddjiiide addojuvvo čuovga, manin eallin dorvvuhemiide, daidda geat duššás vurdet jápmima ja ohcet dan eambo go čihkkovuohten dávviriid, daidda geat illudivčče sakka ja ávvudivčče, jos gávnnašedje hávddi? Manne eallá olmmái gean geaidnu lea láhppon, gean bálgáid Ipmil lea dahppan? Šuohkáhusat leat šaddan mu beaivválaš láibin, mu váidalusat golget boršu čáhcín. Mu deaividii dat mas mun ballen, dat mas mun soigen, lea joksan mu. Ii leat mus ráfi, ii máššu iige vuoigadus, dušše váivi ja giksi.

Job girji Elifas sárdnu vuosttaš háve De temanlaš Elifas sárdnugodii: Nagodatgo don gullat mii mus lea dadjamuššan? Gii sáhtta leat sártnokeahtta! Don leat ieš bagadan eatnagiid, leat nanosmahttan voimmehuvvan giedaid. Du sánit leat čuoččáldehttan guossaledjiiid, don leat dahkan suibbodeaddji čippiid nanusin. Muhto dál go váttisvuohta čuohcá dutnje, de don it gierdda, go dat ollá dutnje alcesat, de don suorganat. Iigo du ipmilballu leat du dorvu, iigo du láitemeahtunvuohta leat du doaivu? Jurddaš datte! Goas duššai vigiheapme, gos manne hevvui vuoigatlaš olbmot? Dán mun lean oaidnán: Geat jorgot bahávuoda ja gilvet vearrivuoda, dat maiddái dan láddjejit. Ipmila vuoiganasas sii duššet, su moari bosanas heavaha sin. Ledjon čeargu, beahtu harrá, muhto spiriid bánít cuvkejuvvojit. Sálláša haga ledjon duššá, njiñelas ledjona čivggat biedganit. Suollemasat bodii mu lusa sátni, dat ollii mu bealljái dego vuollegis jietna. Dat bodii balddihahtti oainnáhusaid siste ihkku, go olbmot ledje lossadit oaddimin. Mun suorganin ja dorggiidin, oppa mu rumaš doarggistii balus. Biegga njávkastii mu muođuid, mu rupmaša guolggat ceagganedje. De čuočči das juoga maid mun in dovdan, aiddo mu čalmmiid ovddas lei hápmi. Jaskatvuodas mun gullen jiena: “Sáhttago olmmoš leat vuoigadis Ipmila vuostá, sáhttago olmmái leat buhtis sivdnideaddjis

čalmmiin?” Ipmil ii luohte oppa bálvaleddjiidasasge, iežas engeliinge son oaidná váilevašvuoda, velá eambo dain geat áset láiráviesus, geaid álgu lea muolddas, geat deakčasit dego muohcu. Ovdal go beaivi nohká, olmmoš heavvana, son duššá agálaččat iige oktage fuomáš. Su goahtebáddi botkejuvvo, son jápmá iige leat ožžon viissisvuoda.

Job girji

Čuorvvo fal! Vástidago dutnje oktage? Gii lea dat basiid gean beallái don jorgalat? Suhttu duššada jalla, moarri goddá jierpmeheami. Mun oidnen jalla ruohtastuvvamin, muhto fáhkkestaga garuhus čuzii su vissui, su mánat eai lean veahkeheames, sii cuvkejuvvojedje rievttis iige oktage gádjon sin. Nealgeolbmot borre su šattuid, boibmo daid velá bastilis biikkaid gaskkasge, vudgŋe vuovdát su opmodaga. Ii lihkuhisvuolta bohcit muolddas, iige váivi ide eatnamis. Olmmošhan ieš lea riegádan váivái, nugo čuotnamat leat šaddan girdit allagassii. Ieš mun jorgalivččen Ipmila beallái ja attášin áššán su gihtii. Son dahká stuorra daguid maid mii eat ipmir, eambo oavdduid go oktage máhtá lohkat. Son addá arvvi eatnamii, son golggaha čázi bealdduide. Son alida váivvásiid, morašteaddjit ožžot oadjebasvuoda. Gávviid juonaid son dahká duššin, sin doaimmat eai lihkostuva. Son giellá viisiid sin iežaset gávvilvuhtii, gávviid juonat gopmánit fáhkka. Beivet seavdnjatvuolta deaivida sin, gaskabeivvi sii rávjot dego ihkku. Nu son gádju geafi sin njuokčamiid miehkis, gádju váivváša gievrras olbmo giedas. Dalle vártnuheapme oážžu doaivvu, ja bahávuolta ferte jávohuvvat. Ávdugas dat olmmoš gean Ipmil cuiggoda! Ale badjelgeahča Buotveagalačča bagadusa! Son hávvádahtá, muhto maiddái čatná háviid, su giehta časká, muhto dat maid dálkkasta. Guđa átestusas son gádju du, čieža bahá eai čuoze dutnje. Nealggi áigge son lonista du jápmimis, soadi áiggi miehkis. Njuokčama spihčá ii olat du, itge don ballá go veahkaváldi boahtá. Don boagustat veahkaválddi, heavvaneami ja nealggi, it don bala meahci beađuin, dasgo dus lea lihttu eatnama gedggiiguin, ja don ealát ráfis meahcispiriiguin. Don ealát ráfis goadistat, go don geahčadat ássanbáikkát, de it váillat maidege. Don beasat oaidnit ahte du sohka stuorra, du nálli badjána dego rásit eatnamis. Don manat hávdái olles agis, nugo gordnegihput čohkkejuvvojit rivttes áigái. Dán mii leat gávnnahan, ja ná dat lea. Gula ja ipmir donnai!

Job girji

Job vástida Elifasii De Job sárttui: Vare mu moráš

vihkkejuvvošii, mu lihkuhisvuolta biddjojuvvošii veavtta ala! Dál dat lea losit go meara sáddot, danne mun sártnun jurdilkeahhtá. Buotveagalačča njuolat leat deaivan munnje, daid mirko njamma mu sillui, Ipmil diktá balddáhusaidis fallehit mu. Iihan meahcceásen bárggo ruonas gittiin, vuoksa ii muola go dan ovddas lea fuodar. Muhto gii borašii veahhta biepmu almmá sálttiid haga, gii muosáhivččii njivllaurtasa? Maid šattan njiellat, gákkaha váimmu, dat lea šaddan munnje lustuhis borramuššan. Vare mu rohkadus devdošii, vare Ipmil ollašutášii mu doaivaga! Vare son miedášii cuvket mu, loktešii gieda ja čuoħpašii gaskat mu eallima láiggi! Dat livččii dattetge mu jeddehus go fieradan garra bákčasiin, ahte in leat čieħkan dan maid Bassi lea cealkán. Leago mus fápmu mii attášii munnje doaivvu, dakkár ulbmil man veagas mun gierddan? Leago mu fápmu dego geađggi fápmu, leago mu rumaš nugo bronsa? Almma mus ii leat šat doaivu, buot mu geainnut leat dahppojuvvon. Dat gii beahhtá lagamuččas heađis, lea heaitán ballamis Buotveagalaččas. Mu vieljat leat behtolaččat dego jogaš, nugo johkaroggi gos čáhci jávká. Suddi jieħŋa čáhpoahtá jogaža ja muolta seahkana dan čáhcai, muhto goikkadahkan dat jaskkoda, báhkan dan čáhci goiká. Karavánat mátkkoštít johkarokkiid, mannet ávdin meahccái ja dušset. Tema karavánat gehččet dan guvlui, Saba gávpeolbmát bidjet doaivvuset dasa. Muhto go sii ollejit dan gáddái, de sii beahthallet: Čáhci ii leat. Dakkáražžan dii lehpét šaddan munnje; go dii oinniidet balddáhusa, de dii balláidet. Leango mun dáhtton dis maidege, leango bivdán din oastit iežan friddjan? Leango čurvon: “Gáđjot mu vašálačča válddis, čovdet mu veahkaválddálačča giedas!” Oahpahetket mu, de mun orun jávohaga, čilgejehket munnje gokko mun lean čáđjidan. Lossathan lea gullat duohtavuoda, muhto man áššis dii áigubehtet bagadit mu? Áigubehtetgo dii bagadit mu das maid lean cealkán, dahkat duššin dorvvuhuvvan olbmá sániid? Dii vuorbádehpét oarbbes mánáid, dii gávpalehpét ustibiiddádet. Gehččet dal munnje: Gielistango mun din čalbmehálgui? Jurddašehket, allet divtte vearrivuoda dáhpáhuvvat! Jurddašehket! Mun lean dattetge sivaheapme. Leago mu njuokčamis vearrivuolta? Iigo mu guopmi dovddaše bahávuoda smáhka?

Job girji

Olbmo oassi eatnama alde lea rahčan, su beaivvit leat dego beaivebálkkolačča beaivvit. Son lea dego šlávva gii áibbaša suoivanii, dego beaivebálkkolaš gii vuordá bálkkás. Nu šadde vártnuhisvuoda mánut mu vuorbin, gillámuša ijat mu oassin. Go mun veallánan, de mun jurddašan: “Iigo juo fargga leat lihkanáigi?” Idja lea guhkki, ja mun mállagušan gitta

idedisgukso rádjái. Máđut ja ruoppit gokčet mu rupmaša, mu hávit irdašuvvet ja sidjot. Mu beavvit mannet johtileappot go goddi suhkkol, dat nohket doaivvuhisvuhtii. Muite ahte mu eallin lea dušše vuoigánas, mun in goassege šat muosát lihku. Dat gii oaidná mu dál, ii oainne mu šat goassege, go son geahčasta mu beallái, de mun lean jávkan. Balva biedgana ja jávká. Dat gii manná jábmiidáibmui, ii šat máhca. Ii son šat goassege boade ruoktot, su báiki ii šat dovdda su. Dan dihte mun in doalat sániidan, mun sártnun vuoigán átestusas, váidalan bahča bákčasiin. Leango mun áhpi dahje ábi guovdi, go don bijat munnje fávtta? Go mun jurddašan: “Seanga lea mu jeddehus, mu oaddinsadji geahpeda mu morraša,” dalle don suorggahat mu nieguiguin, balddát mu oainnáhusaiguin. Mun anán buorebun hávkat. Mun jámášin ovdal go gillát dáid gibuid. Mun sonan, in mun eale agálaččat. Divtte mu leat ráfis, mu beavvit leat dego hieibma. Mii lea olmmoš, go don anát su nu dehálažžan ja gozihat su álelassii, dutkkat su juohke idida ja dárkot su juohke čalbmeravkalanbotta? Geahčas eará guvlui ja divtte mu orrut, vai mun bállel njielastit iežan čolggá. Jos mun leange suddudan, de maid mun lean dahkan dainna dutnje, olbmuid goziheaddji? Manne don leat dahkan mu fallehemiidat moallan? Manne mun lean šaddan dutnje noaddin? Manne don it atte mu sudduid ándagassii itge divtte mu sudduid jávkat? Fargga mun veallánan muldii; jos ozat mu, de mun in šat leat.

Job girji

Bildad sárdnu vuosttaš háve De

šualaš Bildad sárdnugodii: Man guhká don sártnut diekkáraččaid? Du sánithan leat dego garra bieggá. Botnjágo Ipmil vuoigatvuoda? Botnjágo Buotveagalaš rievtti? Jos du mánát suddudedje su vuostá, de sii šadde gillát rihkkumiiddiset dihte. Muhto jos don ieš ozat Ipmila, jos ánut Buotveagalaččas árpmu ja leat buhtis ja vuoigalaš, de son gal veahkeha du, ja don oaččut fas dan mii dutnje rievttuid gullá, ja du ovddit dilli lea headju dan ektui maid vel oaččut. Jeara dain geat ledje ovdal min, váldde vuhtii maid min áhčit gávnnahedje.

Miihan leat ievttáza mánát eat dieđe maidege, min beavvit eatnama alde leat dego suoivvan. Muhto min áhčit oahpahit du ja sárdnot dutnje, sii mitalit dutnje iežaset dieđu. Šaddágo papyrus allagin doppe gos ii leat suotnju, guhkkugo lukti almmá čázi haga? Dathan goiká ovdal buot eará rásiid, dallán go lea ihtán, ovdal go dan sáhtta čuohppat. Nu geavvá buohkaide geat vajáldahttet Ipmila. Ipmilmeahttuma doaivu duššá. Son dorvvasta seakka árpui, son ohcá oadjebasvuoda heavnnifierpmis. Jos son mieigá dan njeaiga, de son gahččá, jos son doallá das gitta, de son jorralla. Son ceaggá beavvadagas dego lastás muorra man oavssit leabbanit miehtá gilvvgárdi, man ruohhtasat šaddet juvvi ja bahkkejit gedggiid gaskii. Muhto go son gaikkihuvvo eret, de sadji gos son šattai, biehtala su ja dadjá: “Mun in leat goassege oaidnán su.” Dies lei su illu, ja earrásat bohciidit muolddas. Ipmil ii hilggo láitemeahttuma, ii son doarjjo bahás olbmuid. Ohpit son diktá du boagustii, diktá du illudit ja ávvudit. Du vašuheddjiide gárvvuhuvvo heahpat, iige ipmilmeahttumiid goahti šat leat.

Job girji

Job vástida Bildadii Dál Job sártnui: Mun dieđan vissásit mo dat

lea: Ii olmmoš sáhte leat vuoigadis Ipmila vuostá. Jos Ipmil dáhtošii áššáskuhttit olbmo, de olmmoš ii máhtáše vástidit oktiige duhát váidagis. Čienjal lea su viisodat, stuoris su fápmu. Gii sáhtášii nágget su vuostá gillákeahttá vahága? Son sirdá váriid ovdal go dat oppa fuobmájitge, son njeaidá daid moaristis, son doarggistahtta eatnama nu ahte dat sirdása, ja dan báccit suibot. Son gielá beavváza, iige dat badján, son gokčá seaillainis násttiid čuovgga. Son okto lea lebben almmi, son johtá ábi báruid badjel. Dávvgáid ja Gállábártniid son lea dahkan, Nieidagihpu ja lullealmmi násttiid govadagaid. Son dahká stuorra daguid maid ii oktage veaje suokkardit, oavdduid almmá logu haga. Son rasttilda mu geainnu, inge mun oainne su, son manná mu meaddel, inge mun su fuomáš. Gii sáhtta hehttet su, go son dohppe juoidá gihtii? Gii sáhtta dadjat sutnje: “Maid don dagat?” Ipmil ii doalahatta moaris, Rahaba veahkage gopmirda su ovdii. Man sakka uhcit dalle mun sáhtášin vástidit sutnje, mo gávnnašin rievttas sániid su vuostá? Vaikko mun livččen vuoigadis, de mun in máhtáše vástidit, mun ferten átnut árpmu sus gii dubme mu. Vaikko mun čurvvošin, de in mun jáhke su guldalit mu jiena. Son cuvke mu riduinis ja dahká munnje eatnat háviid almmá siva haga. Son ii suova mu geassit vuoigánahaga, muhto deavdá mu bahča bákčasiin. Jos lea sáhka fámus, – son lea gievrramus. Jos lea sáhka vuoigatvuodas, de son jerrá: “Gii stevdne mu?” Vaikko mun lean vuoigadis, de mu iežan njálbmi dubme mu. Vaikko lean sivaheapme, de son dubme mu sivalažžan. Mun lean sivaheapme! Eallin ii mearkkaš munnje maidege, mun in dáhto šat eallit. Ovtta dat dahká, dan dihte mun dajan: Sivaheapme dahje sivaláš – son duššada goappašagaid. Go lihkuhisvuolta fáhkkestaga goddá, de son bilkida vigihemiid headi. Eanan lea addojuvvon ipmilmeahttumiid gihtii, son gokčá duopmáriid čalmmiid. Jos dat ii leat son, de gii dat dalle lea? Mu beavvit girdet johtileappot go viehkki olmmoš, dat

báhtarit mus oainnekeahtá ilu. Dat jávkkihit dego hoáššafatnasat, dat mannet dego goaskin mii njuolasta sállasa maŋŋái. Jos mun dajan: “Dál mun vajáldahtán iežan morraša, mun moddján ja čájehan ilolaš muođuid,” de mun goitge balan das maid šattan gillát. Mun diedán ahte don it dubme mu sivaheapmin. Go mun dattetge adnojuvvon sivalažžan, manne mun dalle ražašin duššiid? Vaikko mun basadivččen muohttagis ja buhtistivččen giedaidan gutnačázis, de don cokkaldivččet mu durderokkis, nu ahte mu biktasat fasttášivčče mu. Son ii leat olmmoš nugo mun. Mun in sáhte vástidit sutnje ja mannat suinna diggái. Vare livččii dakkár gaskaolmmái gean moai goappašagat fertešeimme jeagadit! Vare son heaittášii cápmimis mu, vare su suorggahusat eai mu balddihivčče! Dalle mun sártnošin balakeahtá. Dál mun in dan sáhte. Job girji Mun lean dolkan eallimis. Mun váidalan cakkatkeahtá, mun sártnun sillon bahča bákčasis. Ipmil, ale dubme mu sivalažžan! Muital munnje manne don áššáskuhtát mu. Mii ávkkiid dutnje lea das ahte soarddát mu, ahte hilggut dan gean du giedat leat ráhkadan, muhto divttát iežat čuovgga báitit ipmilmeahttumiidda? Leatgo dus olbmo čalmmit, oainnatgo don nugo olmmoš oaidná? Leatgo du beaivvit nugo olbmo beaivvit, du jagit dego olbmá jagit, go juo don ozat mus siva ja jearahat mu suttuid, vaikko diedát ahte mun lean vigiheapme? Ii oktage sáhte gádjut olbmo du giedas. Du giedat leat dahkan ja ráhkadan mu obbanaga. Áiggutgo don dál heavahit mu? Muite ahte don hábmejtit mu dego olmmoš hábme láirra. Divttátgo don dál mu šaddat fas eanamin? Don golggahit mu dego mielkki, lohppehit mu dego vuostá. Don gárvvuhit munnje likki ja oáčči, goddet mu oktii dávttiiguin ja suonaiguin. Don addet munnje eallima ja ledjet munnje buorre, don várjalit mu heakka. Muhto don vurkejit dán váibmosat, mun diedán ahte dát dus lei mielas: Don vávššut josgo mun suddudan, don it dáhtoše luoitit mu suddovealggi. Vuoi mu, jos mun livččen sivalaš! Ja jos mun livččen sivaheapme, de in mun almmatge sáhtáše bajidit oavvi, danin go heahpat ja vártnuhisvuolta deaddá mu. Jos mu oaiivi badjana, de don doarridat mu dego ledjon ja ain oddasis meannudat muinna imašlaččat. Don buvtát čadat odđa duodašteddjiid mu vuostá, don moaráhuvat munnje ain eambo ja vuolggahat ain odđa veagaid fallehit mu. Manne don diktet mu boahtit olggos eatniheakkas? Vare mun livččen jápmán iige oktage livčče oaidnán mu! Vare mun in livčče goassege leamaš! Mun livččen dolvojuvvon eatniheakkas hávdái. Hárvát leat mu eallinbeaivvit. Heaitte juo! Divtte mu orrut, suova munnje veaháš ilu, ovdal go mun manan seavdnjadasa eatnamii gos in goassege šat máhca, jápminsuoivana eatnamii gos lea idja ja moivi, dan eatnamii gos čuovganai lea čáhppadeamos seavdnjadas. Job girji Sofar sárdnu vuosttaš háve De naamalaš Sofar sárdnugodii: Iigo oktage vástit diekkár sátnedulváit? Oažžugo sártnášteaddji maŋimuš sáni? Du sárdnun jávohuhtá buohkaid, don bilkidat, iige oktage cuiggot du. Don jáhkát leat vuoigadis, ahte leat sivaheapme Ipmila ovddas. Vare Ipmil datte sártnošii ja cuiggodivččii du! Son almmustahtášii dutnje viisodaga čiegusvuodaid maid jierbmi lea guovttegeardásaš. Dalle don ipmirdivččet, man ollu suttuid son addá dutnje ándagassii. Máhtátgo don boahtit Ipmila čiegusvuodaid boddii dahje gávdnat Buotveagalačča ollisvuoda? Dat lea alit go albmi – mo don máhtát dan fáhtet? Dat lea čiekŋaleabbo go jábmiidáibmu – maid don das diedát? Dan mihttu lea guhkit go eanan, dat lea govddit go áhpi. Jos son dáhttu dohppet olbmo, bidjat su giddagassii ja bovdet rievtti čoahkkái, gii dalle sáhtášii hehttet su? Son dovdá behtolaččaid, son mearkkaša suttu maid earát eai fuomáš. Sáhtátgo jierpmehis olmmái jierbmat? Sáhtátgo meahceásen šaddat olmmožin? Muhto jos don jierpmat ja lebbet giedaid su guvlui, jos gáidadat suttu itge divtte vearrivuoda ássat goadistat, de don sáhtát bajidit oavvi vigiheapmin, bissut nanusin almmá balu haga. Don vajáldahtát váivviid, don muittát daid dušše dego čáziid mat golge meaddel. Du eallin šaddá šearradin dego čuvges beaivi, ja seavdnjadas šaddá dutnje ídedisguovssun. Don oáčcut leat oadjebas, dasgo dus lea doaivu, don leat suojis ja beasat veallánit oadjebassan. Ii oktage baldde du go don manat vuoingastit, eatnagat dohkkestuvvet dutnje. Muhto ipmilmeahttumiid čalmmit sotnet iige sis leat gosa báhtarit, sin doaivu lea duššan. Job girji Job vástida Sofarii De Job sártnui: Duodaid, dii lehpēt viisát, oktan dinguin jápmá viisodat! Muhto mus lea jierbmi nugo disge, in mun leat heajut go dii. Mii dis lea mii earáin ii leat? Mun lean šaddan olbmuid bogostahkan, mun gii čurvon Ipmila ja ožžon vástádusa, vuoiggalaš ja láitemeahttun olmmoš – bogostahkan! Oasehis olbmui lea muttát badjelgehččojupmi, nu jurddaša oadjebas, olbmo iežas sivva lea go son guossala. Muhto rievvarat besset orrut ráfis godiineaset, dat geat hárdet Ipmila ellet oadjebassan, vaikko sii leat Ipmila fámu vuolde. Jearamat spiriin, de dat oahpahit du, almmi lottit vástidit dutnje. Gaža eatnama sivdnádusain, de dat bagadit du, ábi guolit

muitalit dutnje. Mii dain ii diedáše ahte Hearná giehta lea dahkan visot? Su giedas lea buot heakkalaččaid eallin, juohke olbmo vuoigŋa. Iigo bealli geahččalatta sániid nugo guopmi máistá borramuša? Vuorrasiin lea viisodat, guhkes eallin addá jierpmi. Ipmilis lea viisodat ja váldi, sus lea ráddi ja jierbmi. Go son gaikkoda, de ii oktage šat hukse, go son váldá fánŋan, de ii oktage luoitte friddjan. Go son buoddu čáziid, de šaddá goikkádat, go son daid fas luoitá, de dat heavahit eatnama. Su lea gievrvuohta a viissisvuohta, son rádde dan gii čádjida ja dan gii čádjidahtá. Son doalvu ráddeaddiid eret rabas julggiid, son dahká duopmáriid jallan. Son nuollá gonagasain gorges gárvvuid, son čatná gonagasaide liinni alimiid birra. Son doalvu báhpaid eret rabas julggiid, son njeaidá fámolaš olbmáid. Son jávkada sániid luohtehahti olbmuid baksamiin ja váldá eret vuorrasiid jierpmi. Son golggaha heahpada oaivámuččaid badjelii, son čoavdá gievrraid boahkána. Son almmustahtá seavdnjadasa čiegunvuodaid, jápminsuoivana son buktá čuovgasii. Son diktá álbmogiid stuorrut ja duššada daid, son láide álbmogiid ja bidge daid. Son váldá eret jierpmi álbmoga oaivámuččain, son čádjidahtá sin bálggiskeahtes meahccái. Son guoddá sin rávjut čuovggahis seavdnjadassii, son diktá sin ruossat dego gárrenolbmuid. Job girji

Mun lean oaidnán buot dán, lean gullan ja ipmirdan. Maid dii diehtibehtet, de dan diedán munge, in mun leat heajut go dii. Dál mun jorgalan Buotveagalačča beallái, mun áiggun bealuštit iežan Ipmila muoduid ovddas. Dii vuodabehtet giellásiiguin, heajos dálkkasteaddjit dii lehpel! Vare juo orošeidet jávohaga! Dan sáhtášii atnit viissisvuohtan. De gullet mu bealuštusa, guldalehket go mun sártnun. Ipmila bealisgo dii gielistehpet, su bealisgo dii sártnubehtet behtolaččat? Lehpetgo dii bealáat Ipmila ávkin, su áššigo dii dáhttubehtet ovddidit? Geavvágo didjiide bures, go son guorahallá din? Sáhttibehtetgo dii beahttit su, nugo olmmoš beahttá nuppi? Ehpet sáhte, son ránggášta din jos suollemasat lehpel bealáat su ávkin. Su allatvuohta balddiha din, su hirbma suorggaha din. Din sátnevádjastat šaddet gutnan, din ákkat láirelihttemoallun. Orrot jávohaga, dál sártnun mun, gevvos dal munnje mo geavaš. Mun bijan eallima várrii, mun bijan heaggan iežan gihtii. Goddos vaikko, mun in vuordde eará, dattetge mun áiggun bealuštit iežan su muoduid ovddas. Dat livččii munnje gáddjojuvmin, dasgo ipmilmeahtun ii boadáše su ovdi. Gullet mu sániid, guldalehket maid mun dajan! Mun buvttán iežan ášši ovdan, mun diedán ahte lean vuoigadis. Jos oktage sáhtá jáhkihit ahte mun lean sivalaš, de mun orun jávohaga ja jámán. Vare seasttášit mu guovtti áššis, aman dárbbášit čiehkádit du muoduid ovddas: Váldde giedat eret mu alde, ale divtte suorggahusaidat baldit mu! Rávka dasto mu, de mun vástidan, dahje vástit don munnje, go mun sártnun dutnje! Man ollu mun lean rihkkon ja suddudan? Almmut munnje mu rihkkumiid ja sudduid! Manne don čieगत mus muoduidat, anát mu iežat vašalážžan? Áiggutgo don baldit lastta maid bieggá doalvu, doarrádalatgo don goikehoášša? Don leat mearridan mu oassin bahčavuoda, bidjan mu máksit iežan nuorravuoda sudduid. Don bijat mu julggiid láchkiide, dárkkut gosa mun manan ja gozihat buot mu láchkiid, vaikko mun lean dušše mieska muorra, dušše bivttas maid muohcu lea borran. Job girji

Olmmoš, nissonis riegádan, eallá oanehis áiggi ja gallehuvvo ráfehivuodain. Son šaddá dego lieddi ja goldná, dat báhtara dego suoivvan ja lea fargga jávkan. Ja dakkára don anát čalmmis ja doalvvut dubmejuvvot! Sáhttágo buhtismeahtumis šaddat buhtis? Ii sáhte! Go olbmo beaivvit leat lohkkujuvvon, go don leat ásahan su mánuid logu, go leat bidjan sutnje ráji maid son ii sáhte rasttildit, de geahča dasto eará guvlui ja divtte su orrut, vai son beassá illudit dego beaivebálkkolaš, go bargobeaiivi lea nohkan. Go muorra njeidojuvvo, de das lea ain doaivu: Dan jalŋgás bohciidit vesát, eaige dan oavssit ádján ihtimis. Vaikko dan ruohttasat boarásmuvvet eatnamis ja dan mátta mieská muldii, de čázi hádja oažžu fas dan šaddat ja šaddadit vesáid dego easka ceggejuvvon muorra. Muhto go olmmái jápmá, de son veallá jábmin. Go olmmoš lea addán vuoigŋas, gos son lea dalle? Nugo čáhci jávká mearas, nugo eanut cohkot ja goiket, nu veallána olmmoš iige šat čuožžil. Ovdal albmi luoddana go son moriha, ii son goassege boktojuvvo nahkáriinnis. Vare don vurkešit mu jábmiidáibmui ja čiegašit mu dohko, dassázii go du moarri lea vássán, vare don bijašit munnje vissis áiggi ja de muitášit mu! Go olmmái jápmá, de eallágo son fas? Mun gierddašin buot iežan soahtebálvalusa beivviid, dassázii go mu čovdojuvmin boadášii. Don čurvošit mu, ja mun vástidivččen, don áibbašivččet fas dan gean du iežat giehta lea sivdnidan. Dalle don logašit mu láchkiid muhto it fákteše, josgo mun suddudan. Mu sudduid don leat vuren, mu suttuvealggi badjel don leat geassán gokčasa. Nugo várri mollana ja fierrá go bákti lihkkasa, nugo čáhci gohpá gedggiid ja ráššoarvi doalvu eatnama muoldda, nu don dagat duššin olbmo doaivvu. Don vuottát su oalát, ja son ferte vuolgit, don nuppástuhtát su hámi ja bijat su

mannat. Su mánát vedjet oazžut gudni, muhto ii son dan diede, sii badjelgehččojuvvojit, muhto ii son dan fuomáš. Su rumaš dovda dušše iežas bákčasa. Son ádde dušše iežas morraša. Job girji Elifas sárdnu nuppe háve De temanlaš Elifas sárdnugodii fas. Son dajai: Vástidivččiigo viissis duššiid sárdnumiin, deavddášiigo son geahppáidis nuortabiekkain? Válddásiigo son iežas bealuštussan ávkkehis sárdnuma, ságaid main ii leat gávdni masage? Don dagat duššin ipmilbalu, don billistat duodalašvuoda Ipmila muođuid ovddas. Du suddu coggá sániid du njálbmái, don leat välljen alcesat gávviliid giela. Du iežat njálbmi dubme du, in mun, du iežat baksamat duodaštit du vuostá. Riegáditgo don vuosttamuzžan buot olbmui, šaddetgo don ovdal go várit? Ledjetgo don guldaleamen go Ipmil doalai ráddádallamiid, doppego don rábidit alcesat buot viisodaga? Diedátgo don juoidá maid mii eat diede, ipmirdatgo juoidá maid mii eat ipmir? Min gaskkasge leat vuorrasat ja čurgesvuovttagat, boarráseappot go du áhčči. Leago dutnje ilá uhccán Ipmila jeddehus, sátni mii sárdnojuvvui dutnje láddásit? Manne don leat nu viimmáskan, manne russot du čalmmit? Manne don jorgalat moarát Ipmila vuostá, manne válddát njálbmái garra sániid? Mo olmmoš sáhtá leat buhtis? Sáhttago oktage gii lea riegádan nissonis leat vuoigadis Ipmila vuostá? Iihan Ipmil luohte oppa basiidasasge, ii albmige leat buhtis su čalmmiin! Mo dasto gealbbohis ja billašuvvan olmmoš gii juhká vearrivuoda nugo čázi? Mun sártnun dutnje, guldal mu! Mun diedihan dutnje maid ieš lean oaidnán, maid lean oahppan viissis olbmáin. Sii eai čiehkán áhčiideaset dieđu. Aivve sidjiide eanan addojuvvui, amas olbmot eai ássan sin gaskkas. Ipmilmeahtun eallá balus buot beivviidis, veahkaválddalaš ballá buot jagiid mat sutnje leat udnojuvvon. Son gullá čadat hirpmus jienaid, ja go son atná iežas oadjebassan, de rievvár bohtá. Sus ii leat doaivu vealtat seavdnjadasas, son lea mearriduvvon gahččat miehkkái. Son čádjádallá go ohcá biepmu, muhto ii son gávnna. Son diehtá ahte seavdnjatvuoda beaivi vuordá su. Hehti ja átestus balddiha su, dat falleha su dego soahtalas gonagas. Son bajidii gieđa Ipmila vuostá! Son goarggastattai Buotveagalačča vuostá, fallehii su ceakkoniskkiid assás gávdegalbbas suojis. Su muođut duorššagedje, son buoidudii alimiiddis. Son ásai billašuvvan gávpogiidda, viesuide main ii oktage ožžon ássat, mat ledje mearriduvvon šaddat čievračopman. Son ii šatta rikkisin, su opmodat ii biso, su gordneoaivvit eai soja eatnamii. Son ii vealtta seavdnjadasas. Son lea vesá maid dolla boaldá, ja bieggá doalvu su lidiid. Allos son dorvvastehko duššálašvuhtii! Dalle son beahtá ieš iežas, ja duššálašvuolta šaddá su bálkán. Son goldná ovdal áiggi, su oavssit eai runit goassege. Son lea dego viidnemuorra mii gahčaha láttakeahtes murjjiidis, nugo oliivamuorra mii láhppá lidiidis. Šattoheapme lea ipmilmeahtumiid joavku, dolla boaldá daid godiid geat váldet duolgguid. Sii sahkanahttet lihkuhisvuoda ja riegádahttet bahávuoda, sin goatus šaddá dušše beahtus. Job girji Job vástida Elifasii Job sártnui: Mun lean gullan doarvái diekkáriid, návccahis jedđejeaddjit dii lehpēt buohkat. Leatgo geargan sárdnumis duššiid? Vai leago dus ain sárdnumuš? Mun maid sáhtášin sárdnut nugo dii. Jos dii mu sajis, de mun sáhtášin doallat guhkes sártniid ja bárdit didjiide oaivvi. Mun roahkasmahtášin din čáppa sániiguin, jeddesin din iežan baksamiid ságaiguin. Jos mun sártnun, de mu bávččas ii lotkkot. Jos orun jávohaga, de jávkágo dat dainna? Ipmil, don leat vuoimmehuhtán mu, don leat duššadan mu olbmuid. Don dohppejit mu gitta, mu ruoinnasvuolta čuožžilii duodaštit mu vuostá, dat sivahallá mu. Moaris dat gaikkoda mu ja gáskkaša mu, dat gižaha munnje bániid. Mu vašálaččat ráiget mu bastilis geahčastagaiguin. Sii cagget munnje njálmmi, sii hiddjedit mu ja doaškalit mu nirrii, fallehit mu oktanaga. Ipmil lea addán mu bahás olbmuid háldui, son lea hoigadan mu ipmilmeahtumiid gihtii. Go mun ellen ráfis, de dalle son šluvgilii mu, dohppii mu niskái ja cuvkiid mu, bijai mu njuolaidis moallan. Su njuolat deive mu rupmašii, árpmuheamit son ráiggai mu monimuččaid ja golggahii mu sáhpī eatnamii. Son časkkii sárjji sárjji badjelii, son fallehii mu dego soahteolmmái. Mun lean gorrón seahka iežan rupmaša govččas, vuoimmeheapmin mun veallán muolddas. Gatnjalat boldet mu ámadadju, mu čalmmit sevnjodit. Dattetge mu giedain ii leat veahkaváldi, ja mu rohkadus lea buhtis. Eanan, ale govčča mu vara, ale divtte mu čuorvasa goassege jaskkodit! Mus lea duodašteaddji almmis, son lea mu bealušteaddji allagasas. Mu ustibat bilkidit mu, čieru mun jorgalan Ipmila guvlui. Vare son bealuštivččii olbmo Ipmila ovddas, nugo olmmoš bealušta nuppi. Mu oanehis eallin lea fargga meattá. Mun vádjolan dan geainnu man mielde in šat máhca. Job girji Mu eallinfápmu lea doddjon, mu beaivvit leat čáskan, mu ovddas lea hávdi. Bilkárat birastahttet mu, mun oainnán dušše sin vašálašvuoda. Bija datte pántta, dáhkkit mu! Eará sihkkarvuolta mus ii leat. Don leat dahppan sin váimmu nu ahte sii eai ipmir, danin

don it suova sin vuoitit. Jos muhtun beahttä ustibis ruda dihte, de su mánát šaddet gillát das maid son lea dahkan. Ipmil lea dahkan mu buohkaid sátnevájasin, olbmot čolget mu muođuid njeaiga. Moraš lea sevnjnodahtán mu čalmmiid, mu rumaš lea dušše suoivvan. Visot dát surgeha vuoigatlaš olbmuid, sivaheapme suhtá ipmilmeahttuma dihte. Ja dattetge vanhurskkis vádjola stáđđásit, dat geas leat buhtis gieđat, oažžu ain eambbo fámu. Muhto sárdnot fal, dii buohkat! Mun in dattetge gávna din gaskkas ovttage viisá. Mu áigi lea nohkan, mu áigumušat cuvkejuvvon, buot mu váimmu sávaldagat. Sii lohket ija beaivin, sii celket ahte čuovga lea lagabus go seavdnjadas. Leago mus doaivu? Jábmiiidáibmu lea mu visti, seavdnjadassii mun lážán alcesan oadđinsaji. Mun gohčodan hávddi áhččin ja máđuid eadnin ja oabbán. Gos dalle livččii mu doaivu? Gos mu vuorddášii lihkku? Mannágo doaivuge jábmiiidáibmui oktanaga muinna? Loaiddastago dat muinna muldii? Job girji

Bildad sárdnu nuppe háve De šuahlaš Bildad sárdnugodii fas. Son dajai: Goas don áiggut bidjat ráji sániidasat? Jierpma, de mii sáhttit sártnodit! Anátgo don min šibihin, leatgo mii du čalmmiin doavkkit? Du iežat moarri gaikkoda du. Galggašiigo eanan šaddat ávdimin du dihte ja bákti sirdásit sajistis? Goittotge ipmilmeahttuma čuovga čáská, su dola njuokčamat eai báitte. Su goađi čuovga sevnjnoda, su lámpá jáddá. Su fámoláš lávkkit árrojit, su iežas áigumušat njeidet su. Su juolggit sorrojit fierbmái, son gahččá bivdoroggái. Su juolgi darvána gillii, báddi doallá su gitta. Fierbmi lea čihkkojuvvon eatnamii, su bálgá alde lea giella. Suorggahusat balddihit su juohke guovllus, dat doarridit su ja fañuhit su julggiid. Heavvu dáhttu njiellat su, lihkohisvuolta čuožžu gárvvisin su bálddas. Dávda borrá su liikki, jápmima vuosttašriegádeaddji loaktá su lahtuid. Son gaikojuvvo goadistis, iežas dorvvus, ja dolvojuvvo balddáhusaid gonagasa lusa. Su goahtái ássá ballu, rišša botkkuhuvvo su ássanbáikki miehtá. Vuollin eatnamis su ruohttasat goiket, badjin su oavssit ástet. Su muitu jávká eatnamis, su namma ii šat beakke gáhtain ja šiljuin. Son norddastuvvo čuovgasis seavdnjadassii, son áddjojuvvo eret eatnama alde. Sutnje ii báze nálli iige árbbolaš iežas álbmogii, ii oktage báze eallit su vissui. Dat geat ássat oarjin, soiget su oasi, nuortan olbmát dohppehallet ballui. Ná geavvá suttolačča ássansadjái, dan olbmo vissui gii ii dovdda Ipmila. Job girji

Job vástida Bildadii De Job sártnui: Man guhká dii áigubehtet átestit mu, cuovkut mu sániideattetguin? Logi geardde dii lehpit hiddjidan mu, ehpet heahpanatta deaddimis mu vuolás. Jos mun duodaid livččen čáddidan, de dat livččii mu iežan ášši. Juos dii áigubehtet čevalástallat mu vuostá, de čájehehket ahte mun lean ánsásan dan heahpada! Dihtet: Ipmil lea dahkan munnje veriid, son lea bidjan fierpmis mu birra. Mun čuorvvun: “Veahkaváldi!” muhto in oáččo vástádusa, mun báruggun, muhto vuoigatvuolta ii leat. Son lea áidon gitta mu geainnu, mun in beasa šat ovdan, son lea bidjan mu bálgáide seavdnjatvuoda. Son lea nuollan mus árvvu, son lea váldán mu oaivvis gudnegierddu. Son gaikkoda mu áibbas, son rohtte mus doaivvu dego muora eatnamis. Son diktá moaris cahkiidit mu vuostá, son atná mu vašálašžanis. Su joavkkut fallehit oktanaga, dat bahkkejit mu vuostá ja birastahttet mu goađi. Son lea gáidadan mus mu vieljaid, mu oahpes olbmot leat šaddan munnje áibbas amasin. Mu lagamuččat ja oahppásat leat jávkan, mu dálu olbmot leat vajáldahtán mu. Mu bálvaleaddjiniissonat amašit mu, mun lean sin čalmmiin vierroolmmoš. Jos mun rávkkan bálvaleaddján, de son ii vástit, ii vaikko mun ánun ja rohkadalan. Mu vuoinŋahat lea bahča áhkkásan, mu hádja lea guohca iežan olbmuide. Velá mánátge futnot mu. Go mun sárdnugoadán, de sii leat njálbmumin. Buot mu lagamus ustibat fasttášit mu, datnai geaid mun ráhkistin, jorgalit mu vuostá. Mun lean dušše liiki ja dávttit, illá mun birgehan iežan heakka. Árkkálmastet mu, árkkálmastet, dii geat lehpit mu ustibat, dasgo Ipmila giehta lea guoskkahan mu. Manne dii doarrádallabehtet mu, dego Ipmil, ehpetge gallán mu oáččis? Vare mu sánit čállojuvvošedje muitui, vare dat sárgojuvvošedje čálusin, vare dat gohppojuvvošedje baktái agibeavái ruovderiffaliin ja lajuin! Mun diedán ahte mu lonisteadđi eallá, ja loahpas son boahťa eatnama ala. Go mu liiki lea duššan ja mu oažži nohkan, de mun beasan oaidnit Ipmila, mun beasan geahččat su iežan čalmmiiguin: Son ii leat munnje vieris. Ohcaleapmi loaktá mu siskkildasa! Dii dadjabehtet: “Mii áigut doarrádallat su, son lea lihkuhisvuoda ruohtas.” Ballet dalle miehkis, dasgo moarri lea suddu mii ránggáštuvo jápmimiin. Dihtet ahte duopmu lea. Job girji

Sofar sárdnu nuppe háve De naamalaš Sofar sárdnugodii fas. Son dajai: Mun lean nu hárbman ahte ferten vástidit, mu hirpmástupmi bágge mu dasa. Mun šattan gullat heahppášuhtti cuiggodusa, muhto mu áddejupmi addá munnje vástádusa. Donhan diedát: Dološ áiggiid rájes, gitta dan rájes go olbmot leat leamaš eatnama alde, de sii leat diehtán ahte ipmilmeahttumiid ávnu lea oanehaš, bahás olbmo illu bistá dušše

čalbmeravkalanbottu. Vaikko son šattašii gitta almmi rádjái, vaikko su oaivi guoskkašii balvvaide, de son dattetge luottahuvvá dego iežas baika. Dat geat oidne su, jerret: “Gosa son šattai?” Dego niehku son girdá eret iige leat šat, son jávká dego idjaoainnáhus. Dat geat oidne su, eai oainne su šat, su ássansadji ii šat deaivvat suinna. Su bárnit fertejit addit buhtadusa heajuide, su mánát šaddet máhcahit su riggodaga. Vaikko su rupmaša dievva lei nuorravuoda fápmu, de dat biddjojuvvo suinna muldii. Jos bahá njálggiida su njálbmái, ja son čiehká dan njuokčamis vuollái, seastá dan iige luoitte, muhto doallá dan guomi vuostá, de dat nuppástuvvá go son lea dan njiellan, dat šaddá gearbmašmirkon su čoavjjis. Son ferte fas vuoksit riggodaga maid njielai, Ipmil vuojiha dan olggos su čoavjjis. Gearbmašmirkko son njamai, mirkogearbmaša njuovčča goddá su. Son ii goassege beasa oaidnit jogaid, ii eanuid main golgá honnet ja lákca. Ii son beasa návddašit dan maid lei fidnen, su stuorra vuoittut eai šatta sutnje illun, danin go son cuvkie heajuid ja gudii sin veallát, ja lea rievidan alccesis viesuid maid earát leat huksen. Go son anistumistis ii oaččo doarvá, de son ii goassege veaje gádjut dan mii sutnje lea mávssolaš. Ii oktage vealtan su vuovdáivuodas, danne su lihku ii bistte. Stuorra valljugasvuodastis son šaddá baskkádassii, lihkuhisvuohta deaivida su olles fámuin. Son oazžu eambo go doarvá: Ipmil vuolggaha buolli moaris su vuostá ja arvviha heavahusa su ala. Jos son beassá báhtarit ruovdevearjjuin, de su ráigá bronsanjuolla. Son geassá njuola sealggestis, dan šeargu njuni sáhpperáhkustis, ja son suorgana. Sus lea aivve seavdnjadus vuordagis, su loaktá dolla mii lea su várás cahkkehuvvon. Ii oktage su goađis beasa báhtarussii. Albmi almmuha su rihkkosa, eanan čuožžila su vuostá. Eatnu doalvu su viesu, dulvi doida dan eret Ipmila moari beavvi. Dát lea ipmilmeahtuma oassi maid son oazžu Ipmilis, árbi maid Ipmil lea mearridan sutnje.

Job girji Job vástida Sofarii De Job sártnui: Guldalehket juo maid mun dajan, udnojehekset munnje dan jeddehusa! Girdet mu go mun sártnun, ja go lean geargan, de oazžubehtet bilkidit. Olbmuidgo mun lean váidaleamen? Almma mus lea sivva leat gierdameahtun! Gehččet munnje, de soaigibehtet ja bidjabehtet gieđa njálmmi ovdii. Mun suorganan go smiehtan dán, mu rumaš doarggista. Manne ipmilmeahtumat besset eallit boarisin ja velá ovdánit buori dillái? Sin mánát ellet oadjebassan sin luhtte, mánáidmánát leat sin čalmmiid illu. Sin viesuin ii leat mihkkege mas ballat, Ipmila spizát eai deaivva sidjiide. Sin vuovssát čoavjudit eaige stajit, sin gusat guddet eaige reito. Mánáideaset sii luitet olggos dego sávzzaid, sin bárnázat njuikkodit sin birra, lávlot ja čuojahit rumbbu ja lyra, ávvudallet go njurgganasat čudjet. Sin beavvit leat lihkolaš beavvit, ja ráfálaččat sii mannet jábmiidáibmui. Dattetge sii dadjet Ipmilii: “Divtte min orrut! Mii eat beroš dovdat du geainnuid. Gii lea Buotveagalaš, manne mii galggašeimmet bálvalit su? Maid min ávkkuha rohkadallat su?” Sii váldet lihku iežaset gihtii, sii mearridit áigumušaideaset ieža eaige váldde vuhtii Ipmila. Man dávjá čáská ipmilmeahtumiid lámpá? Goas lihkuhisvuohta deaivida sin, goas sii ožžot oasiset Ipmila moari časkkástagain? Vare sii šattašedje oalggaid láhkái biekká ovddas nugo sáđut maid ridđu njávkasta eret? Vurkego Ipmil lihkuhisvuoda ipmilmeahtuma mánáide? Ii fal nu! Mávssahehkos Ipmil sutnje alccesis, gilláhehkos son ieš iežas ránggáštusa! Muosáhehkos son iežas heavvaneami, juhkos son Buotveagalačča moari geara! Maid son šat fuollá iežas mánáin, go su mánuid lohku lea dievvan? Áigugo olmmoš oahpahit viissisvuoda Ipmilii, stuorraid duopmárii? Muhtin jápmá gaskan buoremus searaidis, oadjebassan ja ráfálaččat. Su rumaš lea máihlá, su dávtit addát. Nubbi jápmá bahča morrašis, iige son goassege leat beassan návddašit eallima buorrevuoda. Goappašagat biddjojuvvoba muldii, ja máđut gokčet sudno. Gal mun diedán maid dii jurddašehpet, makkár juonaiguin dii áigubehtet giellat mu! Diihan dadjabehtet: “Gos dál lea oaivámučča visti, gos suttolaččaid goađit?” Jerret mat dakkáriin geat johtet viidát, váldet vuhtii maid sii mitalit: Bahás olmmoš sestojuvvo lihkuhisvuoda beavvi, son dolvojuvvo suodjái go moari beaivi bohtá. Gii cuiiggoda sutnje čalbmehálgui su heajos eallima, gii mávssaha sutnje dan maid son lea dahkan? Ja go son guddojuvvo hávdái, de olbmot gohčet su hávdečoma guoras, ja njálggat lea su vuoiñnadus leagi muoldda siste. Su mañjil mannet buot olbmot, ja dat geat manne su ovdal, leat lohkahehtumat. Din jeddehus lea duššálaš, din vástádusain lea aivve behtolašvuohta.

Job girji Elifas sárdnu goalmmát háve De temanlaš Elifas fas sárdnugodii. Son dajai: Sáhttago olmmoš leat ávkin Ipmilii, máhttago velá jierpmáleamosge leat sutnje ávkin? Leago du vanhurskkisvuohta illun Buotveagalažžii, dahje vuoitun dat ahte vádjolat láitemeahtumit? Ránggástaggo son du du ipmilbalolašvuoda dihte, mannágo son duinna dan dihte rievtti ovdii? Almma du bahávuota lea stuoris ja du vearredagut loahppameahtumat? Almma siva haga don váldet pántta vieljainat ja rievvidit sis

velá sin mañimuš biktasiidge. It don addán váiban olbmui čázi juhkat, nealgeolbmos don biehttalit láibbi. Eananhan gulai fámoláš olbmái, das ásai stuorra hearrá! Leaskkaid don vuolggahit eret guoros giedaid, cuvkejit áhčihemiid dorvvu. Oavdu dál du birra leat gielat, ja fáhkkes ballu suorggaha du. Itgo don oainne seavdnjadasa itge čáhcedulvvi mii heavaha du? Almma Ipmil lea allat dego albmi? Geahča bajimuš násttiid, man allagasas dat leat! Dattetge don jearat: “Diehtágo Ipmil maidege? Oaidnágo son dubmet seavdnjadasa čada? Balvvat gokčet su, iige son oainne maidege. Son vádjola gáidagasas almmi gomuvuoda alde.” Almma don čuovut dan boares bálgá man mielde bahás olbmot vádjolit. Dat geat rohhtejuvvojit eret ovdal áiggi, go dulvi doidá eret sin vuodu. Sii dadje Ipmilii: “Divtte min orrut! Maid Buotveagalaš sáhtá dahkat midjiide?” Son lei goitge deavdán sin viesuid buriiguin! Muhto sii mearridedje áigumušaideaset eaige váldán Ipmila vuhtii. Vuoigatlaččat oidnet mo sidjiide geavvá ja illudit, sivaheamit bilkidit sin: “Gehččet mo min vuostálastit duššaduvvojit, ja dolla loaktá dan mii vel lea báhcán.” Soabat dal suinna, Job, de dutnje geavvá bures, ja lihkku máhccá fas du lusa. Gula su, go son oahpaha du, ja vurke su sániid váibmosat. Jos don jorgalat Buotveagalašča beallái, de don oaččut fas dan maid leat massán. Jos don gáidadat vearrivuoda goadistat ja bálkestat golliidat muldii, iežat Ofira golliid joga gedggiid gaskii, de Buotveagalaš šaddá du gollin ja du silbbaid eatnatvuotan. Dalle Buotveagalaš lea du illu, ja don oaččut bajidit muoduid Ipmila guvlui. Go don rohkadalat su, de son gullá du, ja don oaččut ollašuhttit dan maid leat lohpidan. Jos don mearridat dahkat juoidá, de dat lihkostuvvá dutnje, ja beaivi báitá du geainnuide. Ipmil vuolida daid geat čevalástallet, muhto vuollegaččaid son beaštá. Son gáđu velá dange gii ii leat vigiheapme; jos sus leat buhtis giedat, de son gáddjojuvvo. Job girji Job vástida Elifasii De Job sártnui: Vel oktii mun váidalan bahččagit. Su giehta lea lossat, ja mun šuohkán. Vare mun diedášin gos su sáhtá gávdnat! Mun manašin su duopmostuolu ovdii, ovddidivččen áššán sutnje ja buvttášin ovdan iežan ákkaid. Mun beasašin gullat maid son vástida, oččošin diehtit maid son dáhttu sárdnut munnje. Livččiigo son munnje goavvi? Ii eisege, son baicce guldalivččii mu. Das digastalašii suinna vuoigatlaš olmmái, ja mun celkojuvvošin sivaheapmin agálaččat. Muhto jos mun manan nuorttas, de ii son leat doppe, jos jorggihan oarjjás, de in mun áicca su. Jos mun ozan davvin, de in mun oainne su, jos jorggihan lulás, de in mun gávnna su. Son dovdá geainnu man mun vádjolan, ja jos son geahččala mu, de mun lean buhtis dego golli. Mun lean vádjolan oskkáldasat su luottaidd, mun lean váldán vuhtii su geainnu inge leat spiehkastan das. Mun in leat rihkkon báhkomiid maid son lea addán, mun lean vurken su sániid iežan siskkildassii. Go son lea mearridan juoidá, gii dalle sáhtá hehttet su? Maid son dáhttu, dan son dahká. Son ollašuhtá dan maid lea mearridan mu várás – ollu dakkáraččat leat vuordimis. Danne mun balan go oainnán su, go mun jurddašan su, de mun doarggistan. Ipmil lea dahkan mu váimmu árgin, Buotveagalaš lea mu balddihan. Muhto seavdnjadas ii jávohuhte mu, mun in jávohuva su ovddas gean seavdnjadas gokčá. Job girji Manin dušše Buotveagalaš diehtá duomu áiggiid, manne dat leat suollemasat daidda geat dovdet su? Ipmilmeahtumat sirdet rádjegedggiid, rievdiid ealuid ja dolvot daid guohtut. Sii dolvot oarbása ásena, sii váldet pántan leaska vuovssá. Sii hoigadit váivvášiid luottas, ja eatnama lojes olbmot fertejit čiehkádit. Dego meahceásenat sii johtet ávdin guovlluin. Sii mannet meahccái, doppe sii rahččet ja ohcet maid borrat, biepmu mánáidasaset. Sii čogget gordneoivviid skealmmaid bealdduin ja boibmot dan mii lea báhcán ipmilmeahtuma viidnegárdái. Álásin, almmá biktasiid haga, sii idjadit olgun, almmá gokčasa haga galbmasis. Váriid ráššoarvi njuoskada sin, sii náddot bávtti állái vai ožžot suoji. Oarbbes mánná rohhtejuvvo eret eatnis čiččis, váivváša njuoratmáná váldojuvvo pántan. Sii vázzet álásin, almmá biktasiid haga, nealggis sii fertejit guoddit gordnegihpuid. Muvrraid gaskkas sii vuožuhit oljju, dulbmet viidnebohčingári ja goiket. Gávpogis gullo jámadeddjiid luoibman, hávvádahtton olbmot bárgot headis. Dattetge Ipmil ii gula sin rohkadusa. Muhtumat leat čuovgasa vašálaččat. Eai sii dovdá čuovgasa geainnuid, eai sii vádjol dan bálgáid. Go lea sevnjodan, de sorbmejeaddji čuožžila ja časká jámas váivváša ja vártnuheami. Ihkku son johtá suollaga láchkái. Fuorás olmmái vuordá eahkedisveaiggi. Son jurddaša: “Ii oktage oaččo oaidnit mu,” ja gokčá ámadajus. Seavdnjadin sii gaikot viesuide, beaivet sii leat čihkosis. Eai sii dáhto oaidnit čuovgga. Sidjiide buohkaide seavdnjadas lea dego idit, siihan dovdet buot seavdnjadasa balddáhusaid. Sii jávket dego bárožat čáhcegierragis. Sin árbeoassi eatnamis lea garuhuvvon, ii oktage mana sin viidnegárdiide. Goikkádat ja báhkka njelasta muohtačázi, jábmiidáibmu dan gii lea suddudan. Su iežas eadni vajáldahtá su, su borret máđut. Ii oktage

šat muite su, ja bahávuolta doddjojuvvo dego muorra. Son speajai mánáhis nissona, leaska son ii veahkehan. Fámuinis Ipmil rohtte eret veagalaččaidge. Go son čuožžila, de buohkat balahit heakkaset. Son diktá sin dovdat iežaset oadjebassan ja dorvvolažžan, muhto su čalmmit gozihit sin vádjolusa. Sii čevllohallet muhtun áiggi, muhto de sii leat jávkan. Sii sojahuvvojit ja veallánit nugo skáhčirat, sii čuhppojuvvojit dego gordneoaivvit. Duodaid, nu dat lea. Gii dahká mu gielisin ja mu sániid duššin? Job girji Bildad sárdnu goalmmát háve De šuahlaš Bildad fas sárdnugodii. Son dajai: Son gii almmi allatvuodas bisuha ráfi, son dagaha balu, sutnje gullá váldi. Su veagat leat lohcameahttumat, su čuovga ollá buohkaide. Sáhttago olmmoš leat vuoigadis Ipmila vuostá, sáhttago dat gean nisson lea riegeadahtán, leat buhtis? Velá mánnuge ii leat šealgat, eai násttitge buhtásat su čalmmiin. Mo dalle olmmoš, duot máhtu, olbmománna, duot suoksa! Job girji Job vástida Bildadii De Job sárttui: Gal juo leat bures veahkehan fámohe olbmá, doarjalan giedainat vuommeheami! Gal juo leat nevvon diehtemeahttuma, oahpahan sutnje valljugasat viissisvuoda! Gii attii dutnje dáid sániid, gean vuoigga sárdnu du njálmnis? Jámežat doarggistit, čáziid čiekŋalas ja dat mat doppe áset. Rahppojuvvon lea jábmiidáibmu Ipmila ovdii, čiekŋalas lea almmá gokčasa haga. Son lea lebben almmi ávdima badjel, son lea heaŋggastan eatnama dušši vehkii. Son giessá čáziid balvvaidis sisa, eaige balvvat gaikán daid deattus. Son čiehká iežas truvnnu, son lebbe balvvaidis dan birra. Son lea sáhcon áhpái rádján almmiravdda, dohko gos čuovggas ja seavdnjadas deaivvadit. Almmi báccit doarggistit, dat suorganit go son čeargu. Son lea stuimmaskahtán ábi fámuinis, son lea cuvken Rahaba viissisvuodainis. Son bosui biekkainis almmi jalahassan, su giehta čuggii čada fales gearbmaša. Muhto dát lea dušše olggumus ravda su barggus, dat maid mii leat gullan, lea dušše savkkas. Gii dalle ipmirda su buotveagalašvuoda bajána? Job girji Job sárttui ain ja celkkii: Nu duohta go Ipmil eallá, Buotveagalaš guhte lea biehttan mus vuoigatvuoda ja deavdán mu bahčavuodain: Nu guhká go mus lea eallinvuoigŋanas, nu guhká go mu njunis lea Ipmila vuoigŋahat, de mu baksamat eai sártno vearrivuoda iige mu njuovčča savkkut behttosa. Mun in goassege mieda ahte dii lehpēt vuoigadis! Mun lean sivaheapme, dan mun čuočuhan dassá go jámán. Mun doalan gitta vanhurskkisvuodastan, dan mun in luoitte. Mus ii leat mihkkege maid cuiggodit alddán. Vare mu vašalaččaide geavašii nugo baháide, mu vuostálastiide nugo geavvá vearedahkkiide! Makkár doaivu lea ipmilmeahttumis go jápmin boahdá, go Ipmil váldá su heakka eret? Ii Ipmil gula su čuorvasa go átestus deaivida su. Sáhttago son ávvudit Buotveagalaččas, čuorvut Ipmila juohke áigge? Mun oahpahan didjiide makkár lea Ipmila fápmu, mun in čiega Buotveagalačča áigumušaid. Diihan lehpēt ieža oaidnán dan. Manne dii dalle sárdnubehtet diekkár duššálaš sániid? Dát lea oassi maid Ipmil addá bahás olbmui, vuorbi maid Buotveagalaš mearrida veahkaválddáláži: Vaikko sus livčče bártnit ollu, de sii gahččet miehkkái, su mánat eai beasa borrat gallás. Daid geat leat beassan báhtui, goddá rohttudávda, leasakat eai oaččo doallat váidalusaid. Ipmilmeahtun guhpe silbba dego muoldda ja rábida alccesis biktasiid čopman, muhto vanhurskásat gárvodit daid, ja vigiheamit juogadit silbba. Viessu maid son hukse, lea dego lottibeassi, nugo lastagoahti maid bealdofáktejeaddji lea ráhkadan. Rikkis olmmájin son veallána, muhto go son rabasta čalmmiid, de visot lea jávkan. Suorggahusat jokset su dego čáhcedulvi, ihkku garra biegea doalvu su eret. Nuortabiegea lokte su bajás ja dohppe su mielddis. Seasttekeahtá dat šluvgá su, ja son bággehallá báhtarit. Biegea speažžu giedaid bilkidemiin, dat njurgu sutnje go doalvu su eret dan báikkis gos son ásai. Job girji Silba roggjuvvo ruvkses, gollis lea iežas gávdnansadji, ruovdi váldjuvvo eatnamis ja veaiki suddaduvvo luovos geađggis. Olmmoš jávkada seavdnjadasa ja bahkke vuolimus čiekŋalassii, vai beassá dutkat bávtti mii lea čihkosis seavdnjadeamos ijas. Son roggá ráiggiid dohko gos olbmot eai oro. Vajálduvvan sajiin maid olbmo juolgi ii leat vázzán, olbmát heaŋgájit ráippiid veagas gáidosis olbmui. Eatnamis boahdá láibi, dan čienalvuodas buot earáhuvvá dego dola fámus. Dan bávttis lea safira, eatnama čievrras golli. Gazzaloddi ii dovdda bálgá dohko, fálli čalbmi ii dan oainne, goargadis boraspiret eai dan duolmma, doppe ii vácce ledjon. Olmmoš bargá garra geađggi, jorgu váriid vuodđudusaidge, čuollá báktái ráiggi, ja buot mii lea mávssolaš, boahdá oidnosii. Son buodđu čáhcesuonaid, buktá čuovgasii čiegus diŋggaid. Muhto viissisvuolta, gos dan sáhtá gávdnat? Gos lea ipmárdusa ássansadji? Olmmoš ii dovdda geainnu dan lusa, dat ii leat gávdnamis ealli olbmuid eatnamis. Čiekŋalas dadjá: “Ii viissisvuolta leat dáppe”, áhpi cealká: “Ii dat leat dáppege.” Dan ii sáhte oastit golliin, dan hatti ii sáhte vihkket silban, dat ii leat oastimis Ofira golliin, ii mávssolaš onyksgeđggiin iige safirain. Ii golli, ii šearradeamos láse leat

viissisvuoda veardásaš, ii oktage sáhte lonuhit dan alccesis fiidnámus gollelihtiiguin, velá uhcit korállaiiguin ja kristállaiiguin. Buoret lea oamastit viissisvuoda go bearraliid. Nubia topása ii leat viissisvuoda veardásaš, viissisvuolta ii leat oastimis čielga gollin. Gos dalle boahtá viissisvuolta? Gos lea ipmárdusa ássansadji? Dat lea čihkkojuvvon buot heakkalaččaid čalmmiin, velá almmi lottitge eai oainne dan. Gáđohus dadjá, jápmin dadjá: “Dat lea dušše beaggán deike.” Muhto Ipmil dovda geainnu viissisvuoda lusa, son diehtá gos dan ássansadji lea. Son geahččá máilmmi ravddaid rádjái, son oaidná buot mii lea almmi vuolde. Go son mearridii biekká deattu ja bijai čáziide mihtu, go son ášahii arvái lága ja mearridii bajándálkki geainnu, dalle son áiccai viissisvuoda ja dutkkai dan, dovddiidii dan ja guorahalai dan. Ja son celkkii olbmui: “Lea viissisvuolta ballat Hearrás, gáidat bahás lea ipmárdus.”

Job girji Job sártnui ain ja celkkii: Vare mu dilli livččii dego ovdal, nugo daid beivviid go Ipmil ain várjalii mu, go son divttii lámppás čuovgat munnje, ja mun vádjolin seavdnjadasa čada su čuovggas, go mun ledjen fámoláš, ja Ipmil várjalii mu goadi, go Buotveagalaš lei muinna, ja mu bártnit ledje ain mu birra! Dalle mun gállen lávccas, ja oljojogažat golge mu bohčingáris. Go mun mannen gávpotportii ja čohkánin dohko iežan sadjai, de nuorat geassádedje go oidne mu, ja vuorrasat čuožžiledje. Oaivámuččat heite sárdnumis ja bidje gieda njálmmi ovdii, ja rádđejeaddjit jávohuvve dego njuovčča livččii darvában guopmái. Guhte mu gulai, máinnui mu lihkolažžan, gii mu oinnii, rámidii mu. Dasgo mun gáđjon vártnuheami gii čuorvvui veahki, ja áhčiheami gean ii oktage veahkehan. Vártnuheapme buressivdnidii mu, ja mun illudahtten leaska váimmu. Mun gárvodin vanhurskkisvuoda, dat lei mu bivttas, vuoiggalašvuolta lei mu oalgebivttas ja mu turbána. Mun ledjen čalmmeheami čalbmi, mun ledjen lámes olbmo juolgi. Mun ledjen váivvásiid áhčči, mun veahkehin amas olbmo oážžut vuoigatvuoda. Mun cuvkejin behtolačča olloliid ja gaikkihin sálláša su bániid gaskkas. Mun jurddašin: Mun jámán iežan beassái, mu beaivvit šaddet eatnagin dego sátočalmmit. Mu ruohttasat ollet čáhcai, suoldni idjada mu ovssiin. Mu gudni odasmuvvá álelassii, mu juoksa bissu dávvggasin giedas. Olbmot guldaledje mu vuordevažžan, sii orro jávohaga go mun rávvejin sin. Go mun ledjen geargan sárdnumis, de ii oktage dadjan maidege, ja mu sánit goiko sin ala. Sii vurde daid dego arvvi, sii goikaluvve daidda nugo giddaarvái. Go sii doaivvuhuvve, de mun moddjájin sidjiide, go mu muodut čuvge, de sii movttiidedje. Mun välljejin sidjiide geainnu, ledjen sin oaivámuš, mun ledjen dego gonagas iežas soahteveaga njunnošis, nugo dakkár gii jedde morašteddjiid.

Job girji Dál mu boagustit dat geat leat nuorabut go mun, olbmát geaid áhčiid mun in livčče atnán dohkálažžan sávzabeatnagiiddán gaskii! Sin návccat eai lean munnje veahkin, sis ii lean olmmáivuoda fápmu. Heahti ja nealgi lea vuoimmehuhtán sin, sii gáskkildit goikeguolbaniid, mat ovddežis juo ledje guorba meahcit. Miesttaguorain sii čogget spiinnelastaid, gyvelmiestaga ruohttasat sis leat biebmun. Sii áddjojuvvojit eret olbmuid searvvis, olbmot huiket sin maŋŋái dego suollagiid maŋŋái. Hírpmus skoaruin sii orrot, eananbiejuin ja bákteráiggiin. Doppe miestagiid gaskkas sii bárgot ja čoagganit gáskálasaid vuollái, duot jallat ja gudneheamit mat ledje áddjojuvvon eatnamis eret. Dál mun lean šaddan sin bilkolávllan, lean gártan sidjiide sátnevájasin. Sii fasttášit mu ja doalahit gaskka, sii čolget mu muođuid njeaiga. Ipmil lea ložžen mu dávgesuona ja vuolidan mu, danne sin ii cacka mihkkege go sii oidnet mu. Sin čivggat fallehit mu ja norddastit julggiid mu vuolde, sii ráhkadit munnje geainnu oasehisvuhtii. Sii boltot mu bálgá vai mun jorralivččen, iige oktage hehte sin. Sii bohtet dego govda muvráluoddaneamis, čievračomaid gaskka sii márret ovdan, ja balddáhusat šávvet mu ala. Sii sihkastit mu gudni eret dego bieggá, mu doaivu jávká balvva láhkái. Mun dohppehalan morrašii, vártnuhisvuolta lea deaividan mu. Go idja boahtá, de mus luoddu dávvtiid, eaige mu bákčasat noga. Storra fámuin Ipmil lea dohppen mu biktasii, son lea váldán mu čeabehii ja bálkestan mu ráhpái. Mun lean dego muolda ja gunat. Mun čuorvvun du, muhto don it vástit, mun čuoččun dás, muhto don it geahča mu beallái. Don leat nuppástuvvan munnje goaves vašálažžan, don fallehat mu olles fámuinat. Don bálkestat mu biggii ja cuvket mu juma siste. Gal mun diedán ahte don leat doalvumin mu jápmimii, dan báikái gosa buot heakkalaččat čoagganit. Dattetge, iigo olmmoš geigeše gieda, go buot gahččá čievračopman? Iigo son čurvoše veahki lihkuhisvuodastis? Munhan lean čirron daid oasi geain leat leamaš lossa beaivvit, mun lean moraštan váivvásiid vuorbbei. Muhto go mun doivon lihku, de bodii lihkuhisvuolta, go mun vurdan čuovgga, de bodii seavdnjadas. Mu siskkildas duoldá iige lotkkot, bahás beaivvit leat deaividan mu. Mun váccán moraštemiin inge oainne beaivváža, čoakkalmasas mun čuožžilan ja čuorvvun veahki. Mun lean šaddan

šakálaid vielljan, struhccalottit leat mu guoimmit. Mu liiki čáhpoda ja latnjá, mu gorut buollá báhkkađavddas. Mu lyra šuokŋa lea rievdan váidalussan, mu njurgganasa čuodjan gullo čierrunjietnan. Job girji Mun lean dahkan lihtu iežan čalmmiiguin: In goassege geahča nieidda. Mii livččii muđui mu oassi almmi Ipmilis, mu árbi Buotveagalaččas guhte lea allagasas? Lihkuhisvuohtahan deaivida vearddahkki, bahás oassi dan gii dahká baháid. Almma Ipmil oaidná mu geainnuid, almma son lohká buot mu lávkkiid? Leango mun vádjolan behtolaččat, leango leamaš gearggus beahttit? Vihkkejehkos Ipmil mu rievttis veavttain, dalle son oaidná ahte mun lean láitemeahttun. Jos mu lávkkit leat spiehkastan bálgás, jos mu čalmmit leat čádjidahtán iežan váimmu, jos suddu lea duolvvidan mu giedaid, de borros nubbi dan maid mun lean gilván, rohttejuvvojehkoset mu šattut eatnamis oktan ruohttasiiguin! Jos mun lean fillehallan lagamužžan áhkkái, jos lean njágadan su uvssa guoras, de málejejkos mu áhkká eará olbmá gortniid, veallájejkos suinna gii ihkinassii. Dat livččii fasttes dahku, dakkár vearrivuohta fertešii ránggáštuvvot. Dat livččii dolla mii boaldá ja heavaha, dat billistivččii buot mii olbmos lea. Leango mun badjelgeahččan iežan šláva dahje šlávvanissona vuoigatvuođa, go sus lea leamaš nággu muinna? Jos lean dahkan nu, de maid dagašin dalle go Ipmil čuožžila, maid dagašin go son bidjá mu vástidit? Son gii eadnán goatus attii munnje hámi, hábmii maiddái mu bálvaledđiid. Mii leat ovttahtat gieda duojit. Leango mun biehttalan váivvášis veahki, čáskadan čuovgga leaska čalmmiin? Leango mun borran láibán okto inge leat juogadan dan oarbásiin? In de leat, nuorravuoda rájes mun lean biebmán oarbásiid dego áhčči, álggu rájes lean veahkehan leaskkaid. Diktengo mun vártneami leat biktasiid haga, nu ahte váivvášis ii lean mainna gokčat iežas? Igo son buressivdnidan mu, go biktalii mu lábbáid ulluiguin? Leango mun bajidan gieda oarbása vuostá go dihten ahte vuoittán dikkis? Jos lean dahkan dan, de gahččos mu oalgi eret beadbbis, mannos mu giehta eret lađdasis! Dalle mun balašin ahte Ipmil dagaha lihkuhisvuođa, ahte in ceavzzáše su allatvuođa ovddas. Leango mun dorvvastan gollái, leango dadjan dasa: “Dutnje mun luohtán?” Leango mun illudan danne go mu riggodat lea stuoris, ja danne go lean oamastan nu ollu? Leango geahččan beaivváža go dat báitá, dahje mánu go dat hearvásin vádjola ovdan, nu ahte mu váibmu čihkosis fillehalai máidnut daid cummáiguin. Dat livččii leamaš vearddahku mii ránggáštuvvo, dalle mun livččen biehttalan Ipmila allagasas. Mun in leat illudan vašálažžan oasehisvuođas inge ávvudan, go lihkuhisvuohta deaividii su. In leat goassege diktán iežan njálmmi suddudit, in leat garuhemiin sávvan iežan vašálačča jápmit. Mu dálu olbmot lávejedje dadjat: “Mis ii leat goassege váilon biergu su beavddis.” Ii oktage vieris dárbbášan idjadit olgun, mu ukša lei rabas mátkálažžii. Mun in leat gokčan suttuidan nugo mángasat dahket, in leat čiehkkan rihkkumiiddán iežan ohcii. Danin mun in bala olbmui, in suorgan fulkkiidan bilkku dihte, in oro jávoheapmin iežan viesus. Vare soamis guldalivččii mu! Mun lean dadjan dan maid áigon. Vare Buotveagalaš vástidivččii munnje! Jos mu vuostálasti čálásii áššaskuhttinčállaga, de mun guottášin dan olggiid alde, čanašin dan gudnegierdun iežan oaivvi birra! Mun vástidivččen juohke lávkkis, lahkanivččen sutnje rádđejeaddji láhkái. Jos mu bealdu váidá mu ja buot dan jorgunluottat čirrot, jos mun almmá mávssu haga lean loaktán dan šattu ja ožžon dan šuohkkit, de šaddoset das munnje nisuid sadjái bastilislánját, bivggiid sadjái árvvohis rásit! Dása nohket Joba sáni. Job girji Elihu sárdnugoahá Dot golmmas heite dál sárdnumis Jobiin, danne go Job anii iežas sivaheapmin. Muhto de moaráhuvai Elihu. Elihu, Barakela bárdni, gulai Rama sohki ja lei Busas eret. Son moaráhuvai Jobii gii oaivvildii ahte son lei vuoigadis Ipmila vuostá. Son moaráhuvai maiddái Joba ustibiidda, danne go sii eai sáhtán vástidit Jobii, vaikko atne su sivalažžan. Elihu lei vuordán dan botta go dot sárdno Jobiin, danne go sii ledje boarráseappot go son. Muhto go son oinnii ahte dat golmmas sánehuvve, de su moarri cahkiidii. Dál buslaš Elihu, Barakela bárdni, sárdnugodii. Son dajai: Mun lean nuorra, ja dii lehpit vuorrasat. Danne mun doalahadden sárdnumis inge arvan muitalit maid dieđán. Mun jurddašin: Sárdnos ahki, oahpahejkos jagiid eatnatvuohta viissisvuođa. Muhto vuoignahan dahká olbmo viissisin, Buotveagalačča vuoignahat addá ipmárdusa. Eai dušše boarrásepmosat leat viisát, eai vuorrasatge álo dieđe mii lea riehta. Dan dihte mun dajan: Guldalehket mu, dál mun muitalan maid dieđán. Mun vurden dan botta go dii sártnuidet ja dárkojin jierpmálaš sániid, daid ákkaid maid dii buvttáseiddet ovdan. Mun guldalin din dárkilit, muhto ii oktage dis bihtán Jobis, ii oktage máhtán nuktalit su. Allet daja: “Mii leat oaidnán ahte dušše Ipmil sáhtá jávohuhttit su, ii olmmoš.” Son ii sárdnon munnje, inge mun áiggo vástidit sutnje nugo dii. Dat olbmát leat sánehuvvan eage šat vástit, sii leat nohkkon sániin. Galggašingo mun vel vuordit ahte sii

sárdnot, dál go sii čužžot dás eaige máhte vástidit? Dál áiggun mun sárdnut, munge áiggun mitalit maid dieđán. Mus lea ollu sárdnumuš, mu siste beanta duoldá, mun lean dego ruhku man dievva lea odđa viidni, nugo viidneseahkka mii lea gaikáneamen. Mun ferten sárdnut vai beasan vuoignat, mun rabastan njálmmi ja vástidan. Mun in geahča gudege olbmo hápmái, mun in njálggis ovttainge, in oppa máhtege njálggistit. Jos riemašin dakkáriidda, de mu sivdnideaddji rohttešii mu fargga eret. Job girji Job, gula dál mii mus lea dadjat, guldal dárkilit mu sániid! Dál mun rabastan njálmmi, divttán iežan jiena gullot. Mun sártnun dieđu sániid duohta váimmus, mu baksamat addet čielga dieđu. Ipmila vuoignja lea sivdnidan mu, Buotveagalačča vuoignjahat addá munnje eallima. Vástit munnje, jos máhtát, ráhkkan nágget muinna! Ipmila ovddas mun lean du dássásaš, moai letne dahkkojuvvon ovttat láirris. Don it dárbbáš ballat mus, mun in ane dutnje garra miela. Don celket mu gullut, mun gullen ieš go don dadjet: “Mun lean vigiheapme, in leat dahkan vearrivuoda, mun lean buhtis, in leat suddudan. Muhto son ohcá mu vuostá ášši, son atná mu vašálažžanis. Son bidjá mu julggiid láhkkiide, son goziha buot mu geainnuid.” Dies don it leat vuoigadis! Mun dajan dutnje: Ipmil lea stuorit go olmmoš. Manne don sivahalat su das ahte son ii vástit olbmui? Ipmil sárdnu ovtta láhkái, velá guovtti láhkái, muhto olbmot eai fuobmá dan. Niegus, idjaoainnáhusas go losses nahkárat leat rohtten olbmo ja son oaddá sajistis, dalle Ipmil rahpá su bealji ja cuiggoda su, vai son heaitá bahás daguid ja gáidada čavlli, danin go Ipmil dáhttu gádjut su hávddis ja mannamis jábmiidáibmui. Dahje go bákčasat bagadit olbmo su oadđinsajis, oktlaš gibut su rupmašis, borramuš gákkaha su váimmu eaige sutnje njálggit oppa herskkotge. Su rumaš sotná jur oaidnemeahttumin, ja buot su dávttit leat oaidnimis liikki čada. Son lea mannamin hávddi guvlui, jápmima fámut leat vuordimin su. Jos dalle su luhtte lea engel, okta áirras duháhis, gii gulaha su vanhurskkisin, de Ipmil lea árpmihan su ja cealkán: “Gájo su mannamis hávdái, lonis lea máksojuvvon.” Su rumaš šaddá lášmadin dego dalle go son lei nuorra, son oazžu fas iežas nuorravuoda vuimmiid. Go son rohkadallá, de Ipmil gullá su, ávuin son beassá geahčcat Ipmila muođuid. Nu Ipmil čuoččaldahtta fas olbmo. Ávuin olmmoš sárdnu buohkaide: “Mun suddudin ja botnjen vuoigatvuoda, muhto dattetge son ii ránggástan mu. Son gájui mu mannamis hávdái, ja mun beasan eallit ja oaidnit čuovgga.” Buot dán Ipmil dahká olbmui guovtte geardde, velá golmma gearddege, son buktá su fas hávddis ja diktá eallima čuovgga báitit su birra. Gula, Job, guldal mu, oro jaska, dál sártnun mun. Jos dus lea dadjamuš, de daja, mun sávašin ahte don leat vuoigadis! Muhto jos dus ii leat dadjamuš, de guldal mu, oro jávohaga, de mun oahpahan dutnje viisodaga. Job girji Elihu sártnui ain: Guldalehket mu sániid, viissis olbmát, dii geain lea diehtu, gullet maid mun dajan! Beallji geahčcaladdá sániid, guopmi máistá borramuša. Válljejhkot dan mii lea riehta, gávnahehkot ovttas mii lea buorre. Jobhan dadjá: “Mun lean sivaheapme, muhto Ipmil lea váldán mus mu vuoigatvuoda. Mun sártnun duoda, muhto son dahká mu gielisin, vaikko mun lean sivaheapme, de jámiheaddji njuolla lea deaivan munnje.” Makkár olmmái lea Job! Son čáskada goikku bilkádusaiguin, son guoibmádallá daiguin geat dahket baháid, vádjola suddolaččaid searvvis. Son dadjá: “Ii olbmui leat mihkkege ávkkiid leat Ipmila ustit.” Dan dihte gullet mu, viissis olbmát: Ipmil ii eisege daga bahá, Buotveagalaš ii goassege daga vearrivuoda! Son mávssaha olbmui su daguid. Mo olmmoš vádjola, nu son bálkkašuvvo. Duodaid, Ipmil ii goassege daga bahá, Buotveagalaš ii bonja vuoigatvuoda. Gii lea bidjan su eatnama ráddejeaddjin, gii lea addán su háldui oppa máilmmi? Jos son čohkkešii iežas vuoignja ja máhcahivččii lusas eallinvuoignjahaga, dalle buot sivdnáduusat jámášedje, ja olmmoš šattašii fas muoldan. Gula dál, jos dus lea jierbmi, guldal maid mun dajan. Sáhtášiigo ráddet dakkár gii vašuha vuoigatvuoda? Dubmetgo don vearedahkkin fámoláčča ja vuoigatlačča, su gii cealká gonagassii: “Skealbma!” ja oaivámuččaide: “Návccaheamit!” Ii son doala ráddejeddjiid beali, ii son vállje riggáid ovdal váivvášiid – sonhan lea sivdnidan sin buohkaid. Sii jápmet fáhkkestaga, idjaguovdil, álbmogat suibot ja nohket. Fámolaš rohttejuvvo eret, muhto ii olbmogiedáin. Ipmil goziha olbmo geainnuid, son oaidná buot su lávkkiid, ii leat dakkár moskkuseavdnjadas gosa vearedahkkit sáhtášedje čiehkádit. Ipmil ii almmut bottu goas olmmoš šaddá boahitit su ovdii dubmejuvvot. Dutkkakeahtta son cuvke fámoláččaid ja divvu earrásiid sin sadjái. Son dovdá visot sin daguid, go idja boahat, de son njeaidá sin, ja sii dušset. Son čáská sin sin vearedaguid dihte albmosit, buohkaid oaidnut, danne go sii leat gáidan sus eaige leat vádjolan su geainnuid. Nu váivvášiid čuorvasat bohtet su ovdii, son gullá go vártnuheamit čurvot. Muhto jos son lea jávohaga, de gii sáhtta dubmet su? Jos son čiehká ámadajus, de gii sáhtta soažžudit su? Son goziha juohke álbmoga ja juohke

olbmo. Son ii divtte ipmilmeahttun olbmá ráddet ja jorralahttit álbmoga. Almma don dál dajat Ipmilii: “Mun čádjidin, mun in áiggo šat dahkat baháid. Oahpat mu, de mun ipmirdan! Jos lean dahkan boastut, de in šat daga.” Gáttátgo don Ipmila bálkkašit du nugo don sávat, go don badjelgeahčat su neavvaga? Ieš don fertet válljet, in mun. Sártno, juos diedát juoidá! Jierpmálaš olbmát dadjet munnje, viissis olbmot geat gullet mu: “Job sárdnu jurddaškeahtta, su sániin váilu ipmárdus.” Vare son geahččaluvvošii álelassii, danne go son lea vástidan vearddahkkiid láhkái! Son lasiha vearddagu vearddahkui, min gaskkas son hiddjida. Son ii heaitte sárdnumis Ipmila vuostá. Job girji Elihu sártnui ain: Leago du mielas riehta ahte dajat: “Mun lean vuoigadis, Ipmil vearis!” Dahje ahte jearat: “Maid mu ábuha ahte lean vanhurskkis, mii ávkkiiid munnje lea das ahte in suddut?” Mun vástidan dál dutnje ja du ustibiiddage. Geahčas bajás albmái, geahča balvvaide mat leat guhkkinn badjin! Jos suddudat, de maid don dainna dagat Ipmilii? Jos du rihkkumat leat eatnagat, de maid don dainna veaját sutnje? Jos leat vanhurskkis, de maid don dainna attát sutnje, maid son oažžu du giedas? Du bahávuohka čuočcá dušše olbmuide, du iežat láhkásaččaid ávkkuha dat ahte ealát riehta. Olbmot váidalit veahkaválddi ja soardima, sii čurvot veahki fámoláččaid vuostá. Muhto ii oktage jeara: “Gos lea Ipmil, mu sivdnideaddji, gii diktá giittuslávlagiid čuodjat ihkku, gii lea máhtáhan min eambbo go eatnama elliid ja dahkan min viisábun go almmi lottit?” Sii čurvot, muhto son ii vástit, danne go sii leat bahát ja čavlát. Ipmil ii gula duššálaš rohkadusaid, Buotveagalaš ii váldde daid vuhtii. Velá dallege go don dajat ahte it oainne su, de son oaidná du ášši. Vuordde su, Job! Muhto go Ipmil dal ii ránggáš moaristis iige beroš stuorra sániin, de Job beassá sárdnut duššiid ja cealkit dáidemeahttun sániid. Job girji Elihu sártnui ain: Vuordil veaháš, de mun oahpahan du, mus lea ain dadjamuš Ipmila beales. Mun vieččan dihton guhkkinn, mun čájehan ahte mu sivdnideaddji lea vuoigadis. Dat maid mun dajan, ii leat gielis; du ovddas čuožžu olmmái gean diehtu lea ollis. Ipmil lea stuoris, muhto son ii hilggo ovttage. Son lea fámoláš ja viissis. Ipmilmeahttuma son ii suova eallit, muhto veahkeha vártnuheami oažžut vuoigatvuoda. Son ii jorgal čalmmiid eret vanhurskásis, muhto diktá su čohkkát truvnnus gonagasaid bálddas, agálaš gudnis. Muhto jos muhtun lea čadnojuvvon láhkkiiguin ja darvánan lihkuhisvuoda gielaide, de Ipmil muittuha ahte son lea suddudan čavlistis. Son rahpá su beljiid gullat cuiggodusa ja gohčču su jorgalit bahás. Jos son dalle gullá Ipmila jiena ja bálvala su, de son oažžu eallit lihkolažžan buot beivviidis, ja illu deavdá su jagiid. Muhto jos son ii gula, de son manná jábmiidáibmui, son jápmá dáidemeahttunvuodastis. Ipmilmeahttumat moaráhuvvet eaige čuorvvo Ipmilii go son čatná sin. Son jápmá nuorran, su eallin nohká dego fuorrábártniid eallin. Vártnuheapmái vártnuhisvuohka gártá bestojupmin, átestusaiguin Ipmil rahpá su beljiid gullat. Don fillehaddet iežat čavlái. Don ellet friddjan, almmá makkárge fuolaid haga, du beavddi dievva ledje buoiddes herskkot. Muhto dál don gillát bahás olbmuid ránggášusa, don oaččut maid ánsšášat. Vaikko leat moaris, de ale fillehala bilkidit, ale divtte duolgguid čádjidahttit iežat. Sáhttago du čuorvvas gádjut du átestusas, vaikko geavahivččet buot fámuidat? Ale huovit dan ija goas álbmogat rohhtejuvvojit eret báikkisteaset. Várut jorgaleames bahávuoda geidnui, vaikko liikotge dasa eambbo go gillámuššii. Ipmila váldi lea stuoris. Gii lea dakkár oahpaheaddji go son? Gii sáhtta mearridit maid son galgá dahkat, gii sáhtta dadjat sutnje: “Don dahket boastut!” Muite rámidit su daguid, daid olbmot leat álo máidnon lávlumiin. Buot olbmot leat geahččan daidda háluin, vaikko olmmoš geahčadage daid guhkkinn. Ipmil lea stuorit go mii áddet, su jagit eai leat lohkamis. Son čohkke čáhcegoaikkanasaid, dat šollet Ipmila ájan, balvvain dat golget ja goikot buot olbmuid ala. Gii sáhtášii áddet, mo balvvat girdet almmis, gii ipmirdivččii juma mii boahhtá Ipmila ássansajis? Son lebbe čuovgga iežas birra, son gokčá ábi ruohttasiid. Nu son biebmá álbmogiid, nu son addá sidjiide biepmu valjis. Son gokčá giedaidis álddagasaiguin, son gohčču, ja dat mannet mearrebáikái. Su čearganas almmuha su boahtima, velá oamitge ávaštit, go son lahkana. Job girji Dás mu váibmu suorgana, dat julká mu rattis. Gullet su jiena juma, gullet dan jura mii boahhtá su njálmmis! Son luoitá álddagasaidis mannat miehtá almmi, son vuolgaha daid gitta eatnama ravddaide. Daid manjis gullo čeargun, su gorges jietna jupmá. Son ii seaste álddagasaidis, ja su jietna jullá. Ipmil dahká oavdudaguid jubmi jienainis. Son dahká stuorra daguid maid mii eat ádde. Son gohčču muohhtaga gahččat, ráššoarvvi šoallat eatnamii. Son bisseha olbmuid barggu, vai buohkat dovdet su daguid. Meahcspiret mannet hoaluidasaset ja bissoit biejuineaset. Ramadat vuolgá gámmáristtis ja buolaš rájustis. Ipmila vuoigánanasas šaddá jieknja, ja govda čázitge stirdot. Son deavdá balvvaid lávttadasain, balvvain vulget su

álddagasat. Dat johtet juohke guvlui nu mo son dáhttu, dat dahket buot maid son gohčču miehtá eatnama jorbadasa. Muhtumin son vuolggaha daid bagadussan, muhtumin ávkin eatnamii. Guldal dán, Job, orus guorahallat Ipmila oavdduid! Diedátgo mo Ipmil bargá, mo son diktá balvvaidis álddagasaid šleadgut? Áddetgo mo balvvat sattáhallet, fihttetgo Buotdiehtti ovddolaš daguid? Don gean biktasat báhkistit liikki vuostá go lullibiegga viessada eatnama, dongo leat veahkehan su lebbet gomuvuoda, nannosa dego leikejuvvon speadjala? Oahpat min! Maid mii galgat vástidit sutnje? Miihan leat seavdnjadis, eat mii máhte sárdnut maidege. Galgágo sutnje mitaluvvot ahte mun dáhtun sárdnut suinna? Gii sávašii šaddat duššaduvvot? Ii oktage máhte geahččat beaivvážii mii báita šearradit, go bieggá lea ráidnen almmi. Davvin boahtá gollečuovga, suorggahahtti báitin birastahtta Ipmila. Mii eat olat Buotveagalačča. Su fápmu ja vuoiggalašvuohta lea stuoris ja su vanhurskkisvuohta allat, ii son átes ovttage. Dan dihte olbmot ballet sus, muhto viissástalliin son ii ane ávvira. Job girji

Herrá vástida Jobii Herrá vástidii Jobii ramadaga siste: Gii lea dát gii sevnñjodahtta mu áigumuša jierpmehis sániidisguin? Ráhkkan, bealuš iežat dego olmmái! Mun jearan dál dus, ja don vástidat. Gos ledjet dalle go mun bidjen eatnama vuodđudusa? Mital munnje, jos diedát! Gii mearridii eatnama mihtuid? Almma don dan diedát? Gii njulgii mihttobátti dan badjel? Gosa luitojuvvojedje dan vuodđobáccit? Gii bijai sadjásis dan čiehkageadggi, go buot guovssonásttit ávvudedje ja ipmiliid bártnit čurvo ilus? Gii dahpai uvssaid duohkái ábi, go dat borššui eatniheakkas? Mun adden dalle áhpái gárvun balvvaid, giesaldahkan suhkses mierkká. Mun merkejin dasa ráji ja bidjen dan ovdii poarttaid ja bummaid, mun celken: “Dán rádjái, muhto it guhkibuidda! Dása cuovkanit du čeavlás bárut.” Leatgo don oktiige gohččon idida ovdan, leatgo čájehan iditguksui dan saji, vai dat dohppe eatnama ravddaide ja savdnjila eret ipmilmeahttumiid? Dalle eanan rievdá dego láiri masa deaddiluvvo seaila: Buot loaiddasta ovdan dego odđa gárvvuin. Ipmilmeahttumiin váldojuvvo sin čuovga, gázžara giehta cuvkejuvvo. Leatgo ollen ábi ádjagiidda, leatgo vadjolan čiegus čiekŋalasaide? Leatgo jápmima uvssat ihtán du oidnosii, leatgo oaidnán jápminsuoivana poarttaid? Ipmirdatgo eatnama viidodaga? Mital áinnas, jos dovddat buot dan! Gokko lea geaidnu čuovgasa vissui, gos lea seavdnjadasa ássanbáiki? Dongo lávet doalvut daid dohko gosa dat gullet, dongo dovddat bálgáid daid vissui? Almma don daid diedát, almma don dalle juo ledjet riegádan, donhan leat eallán nu guhká! Leatgo leamaš muohttaga vuorkágámmáriin, leatgo oaidnán čuorbmasiid rájuid? Daid mun lean seastán átestusa áiggiid várás, soadi ja dáistaleami beaivái. Gos lea geaidnu dohko gokko čuovga surggiida, gos nuortabiegga leavvá miehtá eatnama? Gii gohpá gura ráššoarvá, gii rahpá luotta bajánii ja álddagassii? Gii diktá arvit olbmohis eatnamii, ávdin meahccái gos ii oktage ása? Gii galleha ávdin guovllu čáziin, nu ahte das rásit runiidit? Gii lea arvvi áhčči? Gii sahkanahtta suoldnegoaikkanasaid? Guđe goatus šaddá jiekŋa, gii riegádahtta almmi bizi, go čázit gokčašuvvet dego geadgelohki vuollái ja čiekŋalasa bajildus stirdu? Máhtátgo čuolbmadiet Nieidagihpu báttiid dahje čoavdit Gállábártniid láchkkiid? Dongo divttát eahketnásti badjánit rivttes áigái, dongo láidet Sarvaga ja dan misiid? Dovddatgo almmi lágaid, mearridatgo daid hearrávuoda eatnama alde? Veajátgo bajidit jienat balvvaid rádjái, gohčutgo čázi valljugasvuoda šávvat iežat badjel? Máhtátgo vuolggahit álddagasaid, nu ahte dat celket dutnje: “Dás mii leat!” Gii lea bidjan viisodaga dasa mii lea čihkosis, gii lea addán jierpmi almmigáhppáлагаide? Gii máhtta lohkat balvvaid, gii gurre almmi gáriid, go eanan lea garas dego geadgi ja muolda lea čoaltuluvvan? Job girji Dongo bivddát ledjonii sálláša, dongo biepmat ledjončivggaid, go dat čakŋet biejuidasaset dahje vudŋet suovkkas? Gii háhká gáranassii biepmu, go dan nelgon čivggat ráhkot veahki Ipmilis ja njuikkodit duohkot deike? Diedátgo don áiggi goas várregáica guoddá, gozihatgo don sarvvaálldu ávttaid? Diedátgo don daid rievttet bottu, logatgo don daid čoavjjetáiggi mánuid? Dat čegŋejit, guddet misiideaset ja de leat beassan bákčasiinniset. Daid miesit sturrot ja givrot meahcis, ruohtastit eret eaige šat máhca. Gii lea luoitán meahcceásena veaittalassii, gii lea čoavdán dan báttiid? Mun adden dasa duolbadasa viessun, sáltemeahci ássansadjin. Dat boagusta gávpoga rieja, ii dat gula vuojeheaddji čuorvasiid. Dat časkkáhaddá váriin, doppe leat dan guohtunsajit, dat ohcá buot dan mii lea ruonas. Gárrugo meahcevuoksá bálvalit du, dáhttu go dat idjadit du kruppá bálldas? Sáhtátgo bágget dan suitehiiguin jorgunluddii, fidnetgo dan hárvet duolbadasa? Duosttatgo luohttit dan stuorra givrodahkii, oskkildit dasa buot rahčamiiddát? Gáttátgo dainna rádjat šattuidat, datgo buktá du gortniid gordneráidnensadjái? Struhcca rámsku soajáidiguin, muhto dan soaját eai leat dego háigira ja fálli soaját. Dat monne eatnamii ja diktá moniidis hávdašuvvat sáddos. Ii

dat jurddaš ahte juolgi sáhtta njuvdestit daid cuovkkas ja meahcispiret vedjet daid cuvket. Dat lea garas čivggaidasas, dego dat eai oppa livččege su čivggat. Ii dat bala ahte dan rahčamuš manná duššás. Ipmil biehttalii das jierpmi, ii addán dasa ipmárdusa. Go dat girdiha ovdan, de dat heahppášuhtta heastta ja riidejeaddji. Dongo leat addán hestii dan fámu, dongo leat gárvvuhan dan čeabeha livjáheaddji hárješuoikkain? Dongo oahpahit dan njuikkodit dego rásselohkku? Dan gorges rusádeapmi suorggaha. Dat guohkká eatnama jierrásit, dat falle vašálačča vearjjuid vuostá. Dat boagusta vára iige suorgan, ii dat báhtar miehki. Dan birra šuvvet njuolat, šeargu sáiti ja sábel. Deama ja juma dat vuolgá johtui, ii dat leat caggamis go dorve čuodjá. Dat šnjirgu jitnosit go gullá dorvve čuodjain, juo guhkkín dat áicá soadi, oaivámuččaid gohččunjenaid ja soahtecuorvasiid. Du jierbmigo bidjá fálli girdilit, go dat lebbe soajáid ja dolle lulás? Gohčutgo don goaskima badjánit áibmui ja hukset beasi allagassii? Dat ássá bávtti alde, doppe lea dan idjasuodji, bajimusas várrečohkas. Doppe dat várdáda borramuša, guhkkín dan čalmmit oidnet maid fallehit. Dan čivggat borret varrás sálláša, gos fal ráppit, doppe datnai. Hearrá celkkii Jobii: Áigugo láiti sivahaddat Buotveagalačča? Dat gii láitá Ipmila, ferte vástidit! Job vástida Job vástidii Hearrái: Mun lean headju, maid mun máhtášin vástidit dutnje? Mun bijan gieda njálmmi ovdii. Oktii mun sárdnon inge šat jietnat, guovtte geardde, inge šat daja maidege.

Job girji Leago du giehta Ipmila giehta? Hearrá vástidii Jobii ramadaga siste: Boahkánaste alimiid, leage olmmái! Dál mun jearan, ja don vástidat. Dagatgo don duššin mu vuoigalašvuoda, sivahatgo mu áššálažžan vai ieš beasat leat vuoigadis? Leago du giehta nugo Ipmila giehta, jupmágo du jietna su jiena láhkái? Čiŋat dalle allatvuodain ja stuorisvuodain, gárvot gudni ja hearvávuoda! Divtte iežat moari govdat, geahčas goargadiidda ja cuvke sin! Sojat goargastalliid geahčastagainat, duolmma ipmilmeahttumiid eatnamii! Govčča sin buohkaid muldii, čiega sin seavdnjadassii! Dalle munge rámidan du, du iežat gieda fápmuhan lea máhtán veahkehit du. Oainnátgo Behemota? Mun lean sivdnidan dan, nugo mun lean sivdnidan duge. Dat guohtu rási dego vuoksá. Geahča dan alimiid fámu ja dan čoavjedehkiid givrodaga! Dan seaibi lea starggas dego sedermuorra, dan čoarbbeliid suonat leat čavgadit bargiduvvon. Dan dávttit leat dego bronsabohccit, dan dakteriggi nugo ruovdestákkut. Dat lea ovddimus Ipmila sivdnádusain, sivdnideaddji lea addán dasa miehki. Várit šaddadit dasa biepmu, buot meahcispiret duhkoraddet dan lahka. Dat vuoinjada lotusmuoraid vuolde, hoáššaid gaskkas, suonju čiegás. Lotusmuorat fálet dasa suoivana, gátti siedggat čihket dan. Dat ii ballá vaikko johka mo dulvvaš, dat lea oadjebas vaikko vel Jordan šávašii dan njálmmi njeaiga. Gii duostá fallehit dan dan oaidnut ja geassit bátti dan njunneráiggiid čađa? Sáhtátgo bivdit Leviatana vuokkain, máhtátgo bidjat dasa njálbmeruvddiid? Bijatgo bessodaga dan njunnái, čuggetgo roahki dan olloliid čađa? Atnugo dat dus árpmu, sárdnugo dat dutnje litnásit? Dahkágo dat duinna lihtu, válddátgo dan šlávvan agibeavái? Duhkorattatgo don dainna dego lottiin, divttátgo iežat nieiddaziid láidet dan báttis? Vuovdalitgo bivdosearvvi olbmát dan, jodihitgo gávpeolbmát dan ruvjjiid? Sáhtátgo čuoggut dievva sáittiid dan náhkkái ja čugget árena dan oaivái? Geahččalmat fallehit dan! Dan soadi it vajáldahte itge dáhto dahkat dan nuppádis. Muđui gal beahtahalat, juo dan oaidnimisge olmmoš gahčča eatnamii.

Job girji Dat lea ilá hirpmus, ii oktage leat nu jállu ahte duosttašii hárdit dan. Gii duostá loaiddastit dan ovdii? Gii máhtta dearvan hástalit dan, gii oppa almmi vuolde? Mun muitalan vel makkárat leat dan lahtut, makkár dan fápmu ja man imašlaš dan hápmi. Gii nuollá dan olgguldasgárvvu, gii ráigá dan guovttegeardásaš gara? Gii rahpá dan soalvvi? Dan bániin lea balddáhus. Čielggis das leat galbaráiddut, giddejuvvon lávga dego seaillain. Nubbi lávgá nuppiin, ii jiellage beasa daid gaska. Galbbat leat gittalagaid, dat roahkkásit oktii eaige earránatta. Go dat russy, dalle šleatgu čuovga, dan čalmmit báitet dego iditroaddi. Buolli dolla girdá dan njálmmis, das riššet čuotnamat. Dan njunneráiggiin badjána suovva dego báhkaduvvon, duoldi ruittus. Dan vuoinjanas cahkkeha čadaid, dolla njuoršu dan njálmmis. Fápmu orru dan niskkis, ballu viehká dan ovddabeale. Dan čoavjji máhcit leat stargasat, dat leat dego leikejuvvon eaige lihkas. Dan raddi lea garas nugo geađgi, garas dego vuolit millogeađgi. Go dat čuožžila, de fámoláččat soiget, meara doajáhagatge báhtarit das. Falleheaddji miehki ii bastte dasa, ii sáiti, skohtal iige njuolla. Ruovdi lea dasa nugo oalga ja bronsa dego mieska muorra. Njuolla ii balddit dan báhtarussii, šleggona geađggit leat dasa dego sáđđu. Dat atná šluppoha oalgan, sábeliid skála dat dušše boagusta. Čoavjji vuolde das leat bastilis biikkat, dat johtá rábihis dego gordneluvvenreahka. Dat duldeha čiekŋalasa dego ruittu, dat dahká ábi duoldi vuoiddasgievdnin. Dan maŋŋái báhcá čuovgi bálggis, dego čiekŋalas livččii

ožžon čurges vuovttaid. Nubbi dan láhkásaš ii leat eatnama alde, dat lea sivdniduvvon dakkáražžan mii ii suorgan. Čeavlátge ballet das, dat lea buot goargadis spiriid gonagas. Job girji Joba loahpahansáni Dalle Job dajai Hearrá: Mun dieđán ahte don veaját buot, dutnje ii leat veadjemeahtun mihkkege maid leat mearridan dahkat. Don jerret: “Gii leat dát gii sevnjodahtta mu áigumuša jierpmehis sániiguin?” Mun dat lean. Mun lean sárdnon áddekeahtta áššiin main in dieđe maidege – dat leat munnje menddo ovddolaččat. Don celket: “Dál mun jearan, ja don vástidat.” Mun ledjen dušše gullan du beaggima, muhto dál mu čalmmit leat oaidnán du. Danne mun válddán ruoktot buot ságaidan ja gádan gavjjaid ja gunaid siste. Hearrá sáni Joba ustibiidda Go Hearrá lei sárdnon Jobii, de son celkkii temanlaš Elifasii: “Mun lean moaráhuvvan dutnje ja du guovtti ustibii, danne go dii ehpet sárdnon mu birra duoda, nugo mu bálvaleddji Job. Váldet dál čieža vuovssá ja čieža viercca ja mannet mu bálvaleddji Joba lusa ja oaffaruššet daid boaldinoaffarin iežadet ovddas. Mu bálvaleddji Job rohkadallá din ovddas, ja mun gulan su rohkosa inge meannut dinguin din jallavuoda mielde, vaikko dii ehpet sárdnon mu birra duoda, nugo mu bálvaleddji Job.” Temanlaš Elifas, šuahlaš Bildad ja naamalaš Sofar dahke nugo Hearrá lei gohččon, ja Hearrá gulai Joba rohkosa. Go Job lei rohkadallan ustibiiddis ovddas, de Hearrá jorgalii su vuorbbei ja attii sutnje guovtte geardái nu ollu go sus lei leamaš ovdal. Buot Joba vieljat ja oappát ja buohkat geat ledje dovdan su juo ovdal, bohte su vissui ja boradedje suinna. Sii árpmoštalle ja jeddejedje su buot dan lihkuhisvuoda dihte man Hearrá lei diktán deaividit su. Juohkehaš sis attii sutnje ovttá kesita ja gollesuorbmasa. Hearrá buressivdnidii Joba mañit beivviid vel eambo go ovddibuid. Son oaččui njealljenuppelotduhát sávzza, guhttaduhát kamela, duhát vuoksápára ja duhát ásendámmá. Son oaččui vel čieža bártni ja golbma nieidda. Vuosttaš niidii son bijai namman Jemima, nubbái Kesia ja goalmamáigis Keren Happuk. Oppa eatnamis eai lean nu čáppa nissonat go Joba nieiddat. Sin áhčči attii sidjiide árbeoasi nugo sin vieljaidege. Dáid dáhpáhusaid mañnil Job elii vel čuođinjealljelogi jagi, ja son beasai oaidnit mánáidis ja mánáidis mánáid njealját buolvva rádjái. De Job jámii, boarisin ja beivviin gallánan.

Sálmmaid girji

VUOSTTAŠ GIRJI Sálbma Ávdugas lea son guhte ii vádjol ipmilmeahttumiid ráđi mielde, guhte ii čuovvul suddolaččaid geainnu iige čohkká bilkideddjiid čohkkánsajis, muhto gávdná ilu Hearrá lágas ja guorahallá dan ijatbeaivái. Son lea dego muorra mii lea gilvojuvvon čáhcejogažiid gáddái: dat addá šaddosa rivttes áigái, eaige dan lasttat golnna. Buot maid son dahká, lihkestuvvá. Nu eai ipmilmeahttumat – sii leat dego sáđut maid bieggá bidge. Dan dihte ipmilmeahttumat eai ceavzze go duopmu celkojuvvo, iige suddolaččain leat sáđji vuoigatlaččaid searvvis. Hearrá dovdá vuoigatlaččaid geainnu, muhto ipmilmeahttumiid geaidnu doalvu hevvui.

Sálmmaid girji

Sálbma Manne álbmogat stuibmidit, manne čearddat hutket duššálaččaid? Eatnama gonagasat čuožžilit, ráđdejeaddjit ráđđádallet gaskaneaset Hearrá ja su vuidojuvvon gonagasa vuostá: “Botkejhkot sin láhkkiid ja bálkestehkot sin čatnasiid!” Son gii ráđde almmis, boagusta, Hearrá bilkida sin. Son sárdnu sidjiide vašis, son suorggaha sin buolli moaristis: “Mun lean ásahan iežan gonagasa Sionii, bassi várrásan.” Mun almmuhan maid Hearrá lea mearridan. Son celkkii munnje: “Don leat mu bárdni, odne mun riegádahtten du. Ánut mus, de mun attán dutnje álbmogiid árbin ja oppa eatnama opmodahkan. Don cuvket álbmogiid ruovdesoppiin ja mollet daid dego láirálihtiid.” Meannudehket viisásit, gonagasat, váldet vuostá rávvagiid, eatnama ráđdejeaddjit! Bálvalehket Hearrá baluin, rámidehket su doarggistein! Cummistehket bártni, vai son ii moaráhuva ja vai dii ehpet dušša, dasgo su moarri cahkkana fargga. Ávdugasat dat geat dorvvastit sutnje.

Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma, go son lei báhtareamen bártmistis Absalomis. Hearrá, man eatnagat leat mu vašálaččat! Olusat čuožžilit mu vuostá. Eatnagat dadjet mu birra: “Ipmil ii beastte su.” Sela Muhto don, Hearrá, leat mu galba, don leat mu gudni, don loktet mu oaivvi. Mun čuorvvun jitnosit Hearrá, ja son vástida munnje bassi váristis. Sela Mun veallánin ja nohken, mun gohccájin, Hearrá doarjala mu. Mun in bala logiduhát olbmás geat átestit mu juohke bealde. Čuožžil, Hearrá! Beastte mu, Ipmilan! Don časkkát mu vašálaččaid muhtui, don cuvket ipmilmeahttumiid bániid. Veahkki boahťa Hearrás. Atte buressivdnádusa álbmogasat! Sela Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Streaŋgačuojanasaiguin. Davida sálbma. Vástit munnje go

mun čuorvvun! Ipmil, don hágat munnje vuoigatvuoda, don rabat munnje geainnu átestusas. Leage munnje árbmugas ja gula mu rohkosa. Olbmot, man guhká dii heahppásuhttibehtet mu gudni? Man guhká dii ráhkistehpet duššálašvuoda ja bivdibehtet giellása? Sela Dihtet ahte Hearrá dahká oavdduid dasa gii lea sutnje oskkáldas. Hearrá gullá go mun čuorvvun su. Jos moaráhuvvabehtet, de allet suddut. Celket alcesseattet go veallábehtet oaddinsajisteattet: “Oro jávohaga!” Sela Oaffarušset rivttes oaffariid, dorvvastehket Hearrái. Eatnagat dadjet: “Gii attásii midjiide lihku?” Hearrá, divtte du muođuid čuovgat midjiide. Don attát mu váibmui stuorit ilu go oktage oazžu gortni ja viinni valljivuodas. Ráfis mun veallánan ja nohkan. Don, Hearrá, divttát mu eallit oadjebassan.

Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. Njurgganasčuojanasaiguin. Davida sálbma. Hearrá, gula mu sániid, fuomáš mu šuohkáhusaid! Guldal go mun čuorvvun, mu gonagas ja Ipmil, mun rohkadalan du. Hearrá, don gulat mu jiena idedis, árrat mun bijan áššán du ovdii ja vuorddán. Ipmil, don it gierdda ipmilmeahttunvuoda. Bahát eai beasa orrut du luhtte, čeavlás olbmot eai oáččo loaiddastit du čalmmiid ovdii, don vašuhat vearedahkkiid. Don duššadat gielástalliid, Hearrá, sorbmejeddjiiid ja behtolaččaid don fasttášat. Muhto du stuorra árbmugasvuoda dihte mun oáččun boahitit du tempelii. Mun gudnejahtán du ja luoitádan eatnamii, jorgalan muođuid du bassi tempela guvlui. Hearrá, láide mu oskkáldasvuodastat, vai vašálaččat eai olat mu, daga geinnot dásidin mu ovdii. Sin njálmnis ii leat duohtavuolta, sin siskkildasas lea billašupmi. Sin čotta lea rabas hávdi, sis leat behtolaš sánit njuokčama alde. Ipmil, dubme sin sivalažžan, njeaidde sin sin bahás áigumušaid dihte. Áje sin eret sin eatnat suttuid dihte, du vuostáhan sii leat stuibmidan. Muhto illudehkoset buohkat geat dorvvastit dutnje, ávvudehkoset sii agálaš áigái. Don suodjalat sin, ja dat geat ráhkistit du nama, ávvudit dus. Don, Hearrá, buressivdnidat vanhurskása, du buorre vuolta gokčá su galbba láhkái.

Sálmmaid girji

Sálbma

Koarrajodiheaddjái. Streanğačuojanasaiguin. “Gávccáda” mielde. Davida sálbma. Hearrá, ale ránggáš mu moaristat, ale bagat mu suhtustat! Leage munnje árbmugas, Hearrá, mun lean vuoimmehuvvan. Buorit mu, Hearrá, mu rumaš sotná. Mu siellu lea sakka suorganan. Man guhká, Hearrá? Hearrá, jorgal mu beallái ja gájo mu heakka, veahket mu buorre vuodastat. Iihan jábmiid luhtte oktage muite du, ii oktage rámit du jábmiidáimmus. Mun lean váiban šuohkkimis, čierun láktada mu seanğa juohke ija, gatnjalat leat njuoskadan mu oaddinsaji. Bahča moraš lea sotnadan mu čalmmiid, dat leat šaddan boarisin eatnat vuostálastiidan geažil. Gáidet mus, buot vearedahkkit! Hearrá lea gullan mu čierunjiena. Son lea gullan mu njuoras átnuma ja vástida mu rohkadussii. Buot mu vašálaččat heahppásuhttojuvvojit. Sii suorganit, ja fáhkka sii báhtarit heahpanemiin.

Sálmmaid girji

Sálbma Davida váidalansálbma. Son lávllui dan Hearrái benjaminlaš Kuša ságaid dihte. Hearrá, mu Ipmil, dutnje mun dorvvastan. Beastte mu ja gájo mu buohkain geat doarridit mu, muđui vašálaš gaikkoda mu dego ledjon ja geassá mu eret, iige oktage veaje mu gádjut. Hearrá, mu Ipmil, jos mun lean sivalaš, jos mu giedain lea vuoigatmeahttunvuolta, jos lean dahkan bahá ustibii ja speadjan vuostálasti almmá siva haga, de doarridehkos ja joksos vašálaš mu, dulbmos mu heakka eatnamii ja bálkestehkos mu gudni muldii. Sela Hearrá, čuožžil moaristat, vuostálaste daid geat vašuhit mu. Morit, mu Ipmil, don guhte gohčut dupmui. Bovde ovdasat álbmogiid, čohkán truvdnosat allagassii. Hearrá dubme álbmogiid. Veahket mu oazžut vuoigatvuoda, dasgo munhan lean vanhurskkis ja láitemeahttun. Loahpat ipmilmeahttumiid bahávuoda, muhto divtte vanhurskása bissut nanusin, don oskkáldas Ipmil, donhan dutkkat váimmu ja monimuččaid. Ipmil lea mu galba, son beasta daid geaid váibmu lea vuoigatlaš. Ipmil lea vanhurskkis duopmár, Ipmil guhte moaráhuvvá juohke beavvi. Jos muhtun ii vuollán, de son sadjá miehkis, gealdá dávggis ja sikte. Son ráhkada goddi vearjjuid ja gárvvista buolli njuolaid. Geahča, ipmilmeahttun guoddá bahávuoda goatus, sahanahtta vearrivuoda ja riegádahtta behttosa. Son lea goivon rokki ja dahkan dan čiejalin, muhto ieš son gahččá dan roggái maid goaivvui. Vearrivuolta maid son smiehtai, jorggiha su iežas vuostá, veahkaváldi deaivá su iežas oaivečohkkii. Mun rámidan Hearrá vanhurskkisvuoda ja máinnun Hearrá, Alimusa, nama.

Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. “Gittita” mielde. Davida

sálbma. Hearrá, min Ipmil, man veagalaš du namma lea eatnama alde, don leat lebben hearvásvuodát albmái! Uhcahaččaid ja njammimánáid njálmnis don leat vuodđudan alcesat suoji vašálaččaidat vuostá, vai beasat bissehit juohke vuostálasti ja mávssaheaddji. Go mun oainnán du almmi maid du suorpmat leat dahkan, mánu ja násttiid maid don leat ráhkadan, de mii dalle lea olmmoš, go don muittát su, olbmománna, go don anát sus fuola? Don dahket

su goasii Ipmila láhkásažžan, kruvnnidit su hearvásvuodain ja gudniin. Don diktet su ráddet giedaidat daguid, bidjet buot su julggiid vuollái: Sávvzaid ja vuovssaid, buot omiid, velá meahci spiriidge, almmi lottiid ja meara guliid, buot mat johtet meara bálgáid. Hearrá, min Ipmil, man veagalaš du namma lea oppa eatnamis! Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. “Mut labbena” mielde. Davida sálbma. Hearrá, mun giittán du oppa váimmustan, muitalan buot du oavdudaguid. Mun illudan ja ávvudan du siste, mun máinnun du nama, don Alimus. Mu vašálaččat geassádedje, sii jorraledje ja dušše du muođuid ovdii. Duođaid, don leat dubmen ja addán munnje vuoigatvuoda, don, vuoigatlaš duopmár, leat čohkánan truvdnosat. Don rángot álbmogiid ja duššadit ipmilmeahtumiid, don sihkkot sin nama agálaččat ja álelassii. Vašálaš lea cuvkejuvvon ja duššaduvvon agibeavvá, sin gávpogiid don leat njeaidán, iige sis leat báhcán oppa muituge. Hearrá rádde agálaš áigái, duomu várás son lea ceggen truvnnus. Son dubme máilmmi vanhurskásit, cealká vuoigatlaš duomu álbmogiidda. Hearrá lea sordojuvvon olbmuid ladni, ladni átestusa áiggiid. Dutnje dorvvastit buohkat geat dovdet du nama, dasgo don, Hearrá, it beahte sin geat ohcet du. Lávlot máidnuma Hearrái gii ássá Sionis, almmuhehket su stuorra daguid álbmogiidda! Son gii mávssaha vara, muitá, ii son vajáldahte vártnuhemiid bárguma. Leage munnje árbmugas, Hearrá, geahča gillámuša maid vašálaš lea dagahan munnje. Don bajidat mu eret jápmima poarttain, vai mun beasan máidnut du rámaduslávlagiiguin ja ávvudit du bestojumi Siona poarttain. Álbmogat vudjo roggái maid ieža ledje goivon, sin juolggit sorrojdedje fierbmái maid sii ieža ledje gokčan. Hearrá almmustuvai ja doalai duomu, ipmilmeahtumat darvánedje iežaset giedaid daguide. Higgajon. Sela Jábmii dáibmui mannet ipmilmeahtumat, buot álbmogat mat vajáldahttet Ipmila. Muhto váivvášat eai vajálduva agálaččat, vártnuhemiid doaivu ii dušša agálaš áigái. Čuožžil, Hearrá! Ale suova olbmuid oažžut fámu, dubme álbmogiid muođuidat ovddas. Hearrá, surget álbmogiid, vai sii ipmirdit ahte sii leat dušše olbmot. Sela Sálmmaid girji

Sálbma Hearrá, manne leat nu guhkin, manne čiehkádat átestusa áigge? Ipmilmeahtumat oaguhit vártnuheami čevllisteaset, muhto darvánit iežaset juonaide. Ipmilmeahtun rábmo iežas vuovdás anistumi, buressivdnida ruhtaváibmila ja hiddjida Hearrá. Ipmilmeahtun čevllohallá ja jurddaša: “Ii Ipmil ránggáš. Ipmil ii oppa leatge.” Son lihkestuvvá buot das maid dahká, du duomut leat guhkin eret sus. Vašálaččainis son ii beroš. Son dadjá váimmustis: “Ii mihkkege lihkat mu, lihkuhisvuolta ii deaivit mu.” Su njálmmi dievva leat garrudusat, behtolašvuolta ja veahkaváldi, su njuovčča gokčá vearrivuoda ja bahávuoda. Son vuodgná dáluid lahkosiin, čihkosis son goddá sivaheami. Su čalmmit vákšot vigiheami, son šokčá čihkosis dego ledjon rodus. Son šokčá vártnuheami, dohppe su ja sorrá su fierbmásis. Son njahkala vuodgnit, vártnuheapme vuollána su fápmui. Son dadjá váimmustis: “Ii Ipmil beroš. Son lea gokčan muođuidis, ii son oainne maidege.” Hearrá, čuožžil! Ipmil, lokte gieda, ale vajáldahte vártnuhemiid! Manne ipmilmeahtumat ožžot hiddjedit Ipmila ja dadjat váimmusteaset: “Ii son ránggáš”? Don oainnát headi ja morraša don oainnát buot ja anát fuola. Vártnuheapme bidjá áššis du ovdii, donhan leat oarbása veahkeheaddji. Doaje ipmilmeahtun ja bahás olbmo fámu, ozahala su bahávuoda, vai dat ii leat šat. Hearrá lea gonagas agálašvuhtii, vieris álbmogat leat jávkaduvvon su eatnamis. Hearrá, don gulat váivvásiid átnumušaid, don guldalat sin ja nannet sin váimmu. Don veahkehat oarbásiid ja sordojuvvon olbmuid oažžut vuoigatvuoda, vai ii oktage šat dárbbas báhtarit eatnamis balus. Sálmmaid girji Sálbma

Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Hearrái mun dorvvastan. Mo dii sáhttibehtet dadjat munnje: “Báhtar várrái dego loddi! Ipmilmeahtumat geldet dávggi, njuolla lea juo gárvvisin, seavdnjadin sii áigot báhcit dan gean váibmu lea vuoigatlaš. Go vuoddu gaikkoduvvo, maid dalle vanhurskkis sáhtta dahkat?” Hearrá lea bassi tempelsttis, su truvdnu lea almmis. Su čalmmit oidnet buot, son guorahallá olbmuid geahčastagainis. Hearrá dutká vuoigatlaš ja ipmilmeahtumiid. Son vašuha daid geat ráhkistit veahkaválddi. Ipmilmeahtumiid ala son arvviha buolli hilaid ja riššaid, boaldi báhkka bieggá lea sin oassi. Hearrá lea vanhurskkis, son ráhkista vuoigatlaš daguid. Vuoigatlaš besset oaidnit su muođuid.

Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. “Gávccáda” mielde. Davida sálbma. Gájo mu, Hearrá! Dat geat ballet dus leat jávkan, oskkáldas olbmot eai leat šat. Juohkehaš gielista lagamuččas, sárdnu litna baksamiiguin ja guoktilaš mielain. Vare Hearrá duššadivččii buot litna baksamiid, juohke njuokčama mii sárdnu stuorra sániid! Sii dadjet: “Njuovčča addá midjiide vuoimmi, baksamat leat min beali. Gii dalle lea min hearrá?” “Vártnuheamit sordojuvvojit ja váivvášat šuhket, danne mun čuožžilan”, cealká Hearrá. “Mun

beasttán su gii badjelgehččojuvvo.” Hearrá sánit leat buhtis sánit, dego silba, eananstáččus ráidnejuvvon, čieža geardái čilgejuvvon. Hearrá, don várjalat min, don gáhttet min agálaš áigái dán soga vuostá. Ipmilmeahttumat leat juohke sajis, ja billašupmi oážžu fámu.

Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Man guhká, Hearrá? Leatgo don vajáldahttán mu agálaš áigái? Man guhká don čiegat mus muođuidat? Man guhká mus leat morašlaš jurdagat sielus ja moraš váimmus beaivvis beaivái? Man guhká mu vašálaš lea vuoitimín? Geahča mu beallái ja vástit munnje, Hearrá, mu Ipmil! Čuvge mu čalmmiid, aman oaddát jápmimii, vai mu vašálaš ii beasa dadjat: “Mun vuiten”, eaige mu vuostálastit beasa illudit go mun suoibbun. Muhto mun dorvvastan du oskkáldasvuhtii, mu váibmu illuda du bestojumis. Mun dáhtun lávlut Hearrái, son atná mus fuola.

Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Doavki dadjá váimmustis: “Ipmil ii leat.” Bahát ja fasttit leat sin dagut, ii oktage daga dan mii lea buorre. Hearrá geahččá almmis olbmománaide, son dáhttu oaidnit leago oktage jierpmálaš, oktage gii ohcá Ipmila. Buohkat leat jorgalan sus eret, juohkehaš lea gealbbohuvvan. Ii leat oktage gii dahká dan mii lea buorre, ii fal ii oktage. Eaigo sii ipmir maidege, duot vearedahkkít? Sii njillet mu álbmoga, borret dan dego láibbi. Sii leat vajálduhttán Hearrá. Muhto sii deaivvahallet ballui, danin go Ipmil lea vuoigatlaččaid beali. Dii veadjibehtet dahkat duššin vártnuheami áigumušaid, muhto Hearrá lea su dorvu. Vare Israelii juo boadašii bestojupmi Sionis! Go Hearrá jorgala álbmogis vuorbbi, de Jakob ávvuda, Israel illuda.

Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Hearrá, gii oážžu boahit du gohtái, gii beassá ássat du bassi várís? Dat gii lea rehálaš ja dahká dan mii lea riehta, gean váibmu lea vuoigat ja sáгат duodat. Dat gii ii sártno sealggebealde, ii daga baháid lagamužžasis iige heahppásuhte siidaguoimmis. Dat gii badjelgeahččá hilgojuvvon olbmo, muhto gudnejahtá daid geat ballet Hearrás. Dat gii doallá váli vaikko iežas vahágin. Dat gii ii gáibit loanas reanttu iige leat duolgumis vigiheami vahágin. Dat gii ná eallá, ii goassege suoibbo. Sálmmaid girji Sálbma Davida miktam. Várjal mu, Ipmil, dasgo mun dorvvastan dutnje. Mun dajan Hearrái: “Don leat mu Hearrá, mus ii leat mihkkege buriid earret du.” Eatnama bassi olbmuide son čájeha iežas ovddolaš ráhkisvuoda, muhto ollu leat bákčasat dain geat huoviddit eará ipmiliid maŋŋái. Mun in golggat varraoaffara daidda inge váldde njálbmái daid namaid. Hearrá, don leat mu árbeoassi ja mu cearki, don mearridat mu vuorbbi. Mun lean ožžon iežan oasi čáppa eatnamis, duodaid, hearvás árbbi mun lean ožžon. Mun máinnun Hearrá guhte rávve mu, velá ihkkuge mun gulan su rávvagiid siskkildasastan. Mun muittán Hearrá álelassii. Go son lea mu olgeš bealde, de mun in goassege suoibbo. Danne mu váibmu illuda ja mu siellu ávvuda, velá mu rumašge lea oadjebas. Don it hilggo mu sielu jábmiidáibmui, don it suova iežat oskkáldas bálvleaddji oaidnit hávddi. Don válddahalat munnje eallima geainnu, du muođuid ovddas lea ilu dievasvuohta, agálaš ávvu du olgeš gieda bealde.

Sálmmaid girji Sálbma Davida rohkadus. Hearrá, gula mu vuoigatlaš ášši, fuomáš go mun čuorvvun. Guldal mu rohkadusa – dat boahťá vuoigadis baksamiin. Dus mun vuorddán vuoigatvuoda. Du čalmmit oidnet mii lea duohta. Don geahččalat mu váimmu, iskkadat dan ihkkunai, don guorahalat mu, muhto it gávna mus vearrivuoda. Mun in suddut njálmmiin olbmuid láhkái. Du sáni mielde mun lean váruhan veahkaválddálaččaid bálgáin. Mun lean vadjolan du luottaid, mu juolggit eai leat suibbodan. Mun čuorvvun du, Ipmil, ja don vástidat munnje. Guldal mu, gula mu sániid, čájet munnje iežat ovddolaš buorre vuoda. Don beasttát olgeš giedainat daid geat báhtarit vašálaččain ja ohcet suoji du luhtte. Várjal mu dego čalbmegáhkát, čiega mu soajáidat suoivaniipmilmeahttumiin geat fallehit mu, jápminvašálaččain geat birastahttet mu. Sii leat garradan váimmuset ja váldán njálbmái čeavlás sániid. Dál sii birastahttet mu gosa ain manan, sii fáktejit mu ja dáhttot časkit mu eatnamii. Sii leat dego gaikkodeaddji nealgeledjon, nugo vuodgŋi beahtu.

Čuožžil, Hearrá! Vuosttil vašálačča ja časkke su eatnamii! Beastte mihkiinan mu heakka ipmilmeahttumis. Hearrá, beastte mu giedainat dán máilmmi olbmuin, dain geat leat ožžon bálkkáset dán eallimis. Muhto gallet daid geaid don suodjalat, divtte sin gallánit ja guoddit valljugasvuoda mánáidasaset. Mun beasan oaidnit du muođuid danne go mun lean vuoigalaš. Go gohccán, de mun gallánan du muođuid oaidnimiin. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida, Hearrá bálvleaddji, sálbma. Dán David lávllui Hearrái, go Hearrá lei gádjon su Saula ja buot vašálaččaid giedas. Hearrá, du mun ráhkistan, don leat mu fápmu. Hearrá, mu bákti ja mu ladni, mu beasti, mu Ipmil, mu várri gosa mun báhtaran, mu galba, mu bestojumi čoarvi ja suodji. Mun čurvon Hearrá guhte lea máidnojuvvon, son bestii mu mu vašálaččain. Jápmima báttit čavge mu birra, heavahusa rávnnjit suorggahedje

mu. Jábmíidáimmu čatnasat giessasedje mu birra, mu ovddas ledje jápmima gielat. Átestusastan mun čurvon Hearrá, mun čurvon Ipmilasan. Son gulai mu jiena tempelstis, mu čuorvvas bodii su beljiide. Dalle eanan doarggistii ja sparaidii, váriid vuodđudusat lihkededje, su moarri doarggistahtii daid. Suovva badjáníi su njunis, duššadeaddji dolla su njálmnis, son rusui čuotnamiid ja hilaid. Son sojahii almmi ja njejai, seavdnjatvuohta julggiid vuolde. Son girddii keruba alde, biekká sojájat dolvo su hoahpus. Son dagai seavdnjadasa čiehkánis, suhkkes arvebalvvaid iežas govččas. Su báitima ovddas manne balvvat, čuorbmasat ja áhcagas hilat. Hearrá čearggi almmis, Alimus divttii jienas gullot čuorbmasiid ja áhcagas hilaid siste. Son bázii njuolaidis ja biđgii vašálaččaid, son balddii sin álddagasaiguin. Mearrabotni rokkii ihte, eatnama vuodđudusat bohte oidnosii go don áitet, Hearrá, go du moari ridđu bosui dan badjel. Son geigii allagasas gieda ja dohppii mu, son gesii mu bajás čiekŋalis čáziin. Son gájui mu fámoláš vašálaččain, vuostálastiin geat ledje munnje menddo gievrrat. Sii fallehedje mu mu lihkuhisvuoda beaivvi, muhto Hearrá bodii munnje doarjjan. Son buvttii mu friddjavuhtii ja besttii mu, dasgo son ráhkista mu. Hearrá mávssii munnje mu vuoigatvuoda mielde, son bálkkašii mu danne go mu giedat leat buhttasat. Munhan ledjen vádjolan Hearrá geainnuid inge lean bahávuodaš gáidan Ipmilis. Buot su lágaid mun lean atnán čalmmiid ovddas, mun in leat hilgon su báhkomiid. Mun lean leamaš láitemeahttun su ovddas, mun lean váruhan suddudeames. Hearrá mávssii munnje mu vuoigatvuoda, son oinnii ahte mu giedat leat buhttasat. Don leat oskkáldas oskkáldassii ja vuoigatlaš vuoigatlašzii. Don leat buhtis buhttasii muhto nággár dasa gii lea nággár. Don beasttát vártnuhemiid, muhto vuolidat daid geain leat gorges čalmmit. Hearrá, don divttát mu lámppá čuovgat, mu Ipmil čuvge mu seavdnjatvuođa. Du vehkiin mun fallehan soahteveaga, Ipmilan vehkiin mun njuiken muvrra badjel. Ipmila geaidnu lea ollis, Hearrá sátni lea buhtis. Dego galba son suodjala daid geat dorvvastit sutnje. Gii lea Ipmil juos ii Hearrá, gii lea bákti juos ii min Ipmil? Ipmil veartuda mu fámuin, son dahká mu vádjolusa láitemeahttumin. Son dahká mu julggiid fallin dego sarvvaálddu juolggit ja addá munnje coavcci aláziin. Son oahpaha mu giedaid soahat, son máhttáha mo gealdit veakedávvggi. Don attát munnje bestojumát galbba, don doarjjet mu olgeš giedainat. Don gulat mu rohkosa ja dagat mu stuorisin. Don rabat luotta mu lávkkiide, mu láhpeladdasat eai vealčas. Mun doarridan vašálaččaidan ja jovssan sin, mun in jorggit ovdal go lean duššadan sin. Mun cuvken sin, nu ahte sii eai sáhte čuožžilit. Sii gahččet mu julggiid vuollái. Don veartudat mu soahtai, don bágget mu vuostálastiid vuolláni. Don ájájat mu vašálaččaid báhtui, mun loahpahan daid geat vašuhit mu. Sii čurvot, muhto ii oktage gájo sin, sii čurvot Hearrá, muhto son ii vástit sidjiide. Mun cuvken sin gavjan biggii, duolmman sin dego bálgáid stánžži. Don gádjot mu stuibmideaddji álbmogiin, don biđjet mu álbmogiid oaivámužžan. Vieris álbmot ferte bálvalit mu, sii jeagadit ovdal go mun oppa gohčunge sin. Amas olbmot dohkkestuvvet munnje. Sii leat fámohevvan, doarggistemiin sii bohtet olggos ladniineaset. Hearrá eallá! Rámiduvvon lehkos mu bákti! Leage aliduvvon, mu bestojumi Ipmil! Ipmil diktá mu mávssahit, son biđjá álbmogiid mu julggiid vuollái. Don čoavddát mu vašálaččainan, loktet mu mu vuostálastiid bajábeallái, don gájut mu veahkaválddalaččaid giedas. Danne mun rámidan du álbmogiid gaskkas, Hearrá, mun lávllun du nama máidnuma. Son addá gonagassasis stuorra vuoittuid, son lea oskkáldas dasa gean lea vuoidan, Davidii ja su nállái, agálaččat.

Sálmmaid girji Sálbma

Koarrajodiheadjái. Davida sálbma. Albmi gulaha Ipmila hearvásvuoda, gomuvuohta muitala maid su giedat leat dahkan. Beaivi doalvu das sága beaivái, idja addá diedus nuppi idjii. Dat ii leat sárđnun, eai sánit, dan jiena ii sáhte gullat. Liikká dat sáhka viidána miehtá eatnama, duodaštus ollá máilmmi geahčái. Dohko son lea ceggen beaivvázii goadi. Beaivvás badjána dego irgi headjagoadistis, illuda dego valli viehkat geainnus mielde. Almmiravddas dat vuolgá ja gávvá gitta nuppi ravdii, ii mihkkege báze čiehkosis dan báitimis. Hearrá láhka lea ollislaš, dat arvvosmahttá sielu. Hearrá oahppa lea luohtehahtti, dat addá viisodaga ovttagearđasážži. Hearrá gohččumat leat vuoigadat, dat addet ilu váibmui. Hearrá báhkumat leat čielgasat, dat addet čuovgga čalmmiide. Hearrá sánit leat buhttasat, dat bistet agálaččat. Hearrá mearráduosat leat nannosat, dat buot leat vuoigatlaččat. Dat leat mávssoleappot go golli, go buhtis golli eatnatvuohta, njálgábut go honnet mií goaiku gáhkuin. Du bálvaleaddji doahhtala du báhkomiid bagadusa. Gii dan doallá oážžu stuorra bálkká. Gii fuomáša buot meaddádusaidis? Atte munnje ándagassii sudduidan, daidge maid ieš in diede. Várjal bálvaleaddjájat heahpatlaš suttuin, vai dat eai ráđdeše mu. Dalle lean láitemeahttun, sivaheapme stuorra riikkumiidda. Váldde bures vuostá mu sániid, suova mu váimmu

jurdagiid boahit du muođuid ovdii, Hearrá, mu bákti ja mu lonisteadđji! Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Vare Hearrá vástidivččii dutnje heahtebeaivvi, vare Jakoba Ipmila namma várjalivččii du! Vare son vuolgguhivččii dutnje veahki bassibáikkistis ja attášii dutnje doarjaga Sionis. Vare son muittášii buot du borramušoaffariid ja válddášii bures vuostá du boaldinoaffariid. Sela Vare son attášii dutnje dan maid du váibmu sávva, ja ollašuhtášii buot du áigumušaid. De mii beassat ávvudit du bestojumi ja loktet leavvga Ipmileamet nammii. Vare Hearrá deavddášii buot du átnumiid! Dál mun diedán ahte Hearrá addá vuidojuvvon gonagassasis vuoittu. Son vástida sutnje bassi almmistis, gádju su olgeš giedainis. Muhtumat dorvvastit vovnaide, muhtumatgis heasttaide, muhto mii dorvvastit Hearrá, Ipmileamet, nammii. Dot vuollánit ja gahččet, muhto mii čuožžut ja ceavzit. Hearrá, atte gonagassii vuoittu! Vástit midjiide dan beaivvi go mii čuorvut. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Hearrá, du fápmu illudahtá gonagasa, son ávvuda sakka du bestojumis. Masa su váibmu hálidii dan don addet sutnje, it biehtalan sus maid su baksamat átno. Sela Don addet sutnje buressivdnádusa ja oasálašvuoda, bidjet su oaivái gollekruvnnu. Son ánuu dus eallima, ja dan don sutnje addet, guhkes eallima, eallinjagiid lohkeameahttu ollu. Du veahkki dahká su gudni stuorisin, don addet sutnje allatvuoda ja hearvásvuoda. Don attát sutnje agálaš buressivdnádusa, deavddát su iluin muođuidat ovdas. Go gonagas dorvvasta Hearrái, de son ii lihkahuvvo, dasgo Alimus lea oskkáldas. Du giehta fáhte buot vašálaččaidat, du olgeš giehta deaivá daid geat vašuhit du. Don bijat sin dego dollaommanii, go sii oidnet du muođuid. Hearrá loaktá sin moaristis, dolla njielasta sin. Don duššadat sin mánáid eatnamis, sin náli olbmuid gaskkas. Sii smihttet baháid du vuostá, sii hutket juonaid, muhto dat eai lihkestuva. Don gealddát dávggi sin njeaiga, don ájáv sin báhtarussii. Čuožžil, Hearrá, čájjet gievravuodát! Mii máidnut du stuorra fámu lávlumiin ja čuojahemiin. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Dego “Iđedisgukso goddeáldu”. Davida sálbma. Ipmilan, Ipmilan, manne leat mu guođán? Mun váidalan headistan, muhto don leat guhkin. Ipmilan, mun čuorvvun du beaivet, muhto don it vástit, ja ihkku, inge oáččo mášu. Dattetge don leat bassi, du truvdnu badjánit Israela rámaduslávlagat. Dutnje dorvvastedje min áhčit, dutnje sii dorvvastedje, ja don bestet sin. Sii čurvo du, ja don gádjot sin, sii dorvvastedje dutnje eai geat beahtahallan. Muhto mun lean máhtu inge olmmoš, juohkehaš bilkida mu, olbmot badjelgehččet mu. Buohkat geat oidnet mu, bilkidit mu, sii njezzot, bárdet oaivvi ja dadjet: “Son lea dorvvastan Hearrái, gádjot dal Hearrá su. Bestos Hearrá su, go juo ráhkista su!” Donhan gesset mu eatni goatus, don diktet mu orrut oadjebassan eatni ratti vuostá. Riegádeami rájes mu eallin lea leamaš du giedas, eatni goatu rájes don leat leamaš mu Ipmil. Ale leage guhkin, dasgo átestus lea mu lahka, iige oktage veahket mu. Mu birra leat eatnat vuovssát, Bašana burrut birastahttet mu. Dat cagget munnje njálmmi dego gaikkodeaddji, čeargu ledjonat. Mu fápmu golgá eatnamii dego čáhci, buot mu dávttit luovvanit. Mu váibmu lea dego gáhčči, dat suddá rattistan. Mu čotta lea goikan dego láirálihttebihtá, mu njuovčča darvánaddá guopmái. Don bijat mu jápmima muldii. Beatnagat birastahttet mu, veahkaválddalaččat čohkiidit mu birra, sii ráiget mu giedaid ja julggiid. Mun sáhtán lohkat buot dávttiidan. Olbmot gávket, sii gehččet munnje. Sii juogadit gaskaneaset mu biktasiid ja vuorbádit mu gárvvu. Hearrá, ale leage mus guhkin, mu gievravuohka, doama veahkehit mu! Gájo mu miehki, gájo mu divrras heakka beatnagiin! Beaste mu ledjona njálmmis, beaste mu meahcivuoovssáid čorvviin! Mun gulahan du nama vieljaidasan, máinnun du searvegottis: “Máidnot Hearrá, dii geat ballabehtet Hearrás, Jakoba nálli, gudnejahte su! Bala sus, Israela nálli! Ii son badjelgeahččan váivváša iige fasttášan vártnuheami vártnuhisvuoda. Ii son čiekkan sus muođuidis, muhto gulai go son čuorvvui veahki.” Dus bohtá mu rámaduslávlla, go mun rámidan du stuorra čoakkalmasas. Mun ollašuhtán lohpadusaidan daid čalmmiid ovdas geat ballet dus. Váivvášat borret ja gallánit, dat geat ohcet Hearrá, rámidit su. Ellos din váibmu agálaš áigái! Muioset buot eatnama ravddat Hearrá daguid ja jorgalehkuset Hearrá beallái, gopmirdehkuset sutnje buot álbmogiid sogat, dasgo gonagasváldi gullá Hearrái. Son rádde álbmogiid. Gopmirdehkuset sutnje buot eatnama válddalaččat, sojaldahttoset čippiid sutnje buohkat geat njidjet muldii. Muhto mun ealán Hearrái, mu mánát bálvalit su ja muitalit su daguid boahiti buolvvaide. Odda buolvvaide sii gulahit Hearrá vanhurskkisvuoda, dasgo son lea dahkan dán. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Hearrá lea mu báimman, ii mus váillo mihkkege. Son livvuda mu ruonas gittiide, son láide mu vuoinjadusa čáziid lusa. Son áhpásmahtá mu sielu, son láide mu vanhurskkisvuoda bálgáid mielde namas dihte. Jos mun velá vádjolivččen

jápminsuoivana leagis, de in mun bala mange bahás, dasgo don leat mu mielde. Du soabbi, du báimmansoabbi jedde mu. Don ráhkadat munnje beavddi mu vašálaččaid čalmmiid ovdii. Don vuoiddat mu oaivvi oljjuin, ja mu juhkanlihti golgá badjel. Aivvefal buorre vuohhta ja árbmugasvuohhta čuoovu mu buot mu eallinbeivviid, ja mun beasan ássat Hearrá viesus nu guhká go ealán. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Eanan ja buot mii dan deavdá, gullá Hearrái, máilbmi ja dat geat ássat das, leat su. Son lea vuodđudan eatnama meara ala, ceggen dan rávnnjiid badjelii. Gii oazžu mannat Hearrá várrái, gii beassá čuožžut su bassibáikkis? Dat geas leat vigihis giedat ja buhtis váibmu, gii ii váinnut behtolašvuoda iige vuortno vearrut. Sutnje Hearrá addá buressivdnádusa, bestojumi Ipmil atná su vanhurskkisin. Dát lea dat álbmot mii ohcá du, mii bohtá du muođuid ovdii, Jakoba Ipmil. Sela Bajidehket oaivvi, poarttat, badjánehket, agálaš uvssat, vai gudni gonagas bohtá sisa! Gii lea gudni gonagas? Son lea Hearrá, gievra ja veagalaš, Hearrá, veagalaš soahat. Bajidehket oaivvi, poarttat, badjánehket, agálaš uvssat, vai gudni gonagas bohtá sisa! Gii lea gudni gonagas? Son lea Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Son lea gudni gonagas. Sela Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Dutnje, Hearrá, mun bijan doaivvu, dutnje mun dorvvastan, Ipmilan. Ale divtte mu šaddat heahpadii, ale suova mu vašálaččaid vuoitit mu ja beassat ávvudit. Dat geat vurdet du, eai heahppášuva goassege, muhto behtolaččat šaddet heahpanit ja báhcet guoros giedaid. Hearrá, čájet munnje geainnuidat, oahpat mu vádjolit bálgáidat. Láide mu duohtavuodastat, oahpat mu, Ipmil, dasgo don leat mu beasti. Mun vuorddán du álelassii. Hearrá, muite váibmoládisvuodát, čájet iežat agálaš buorre vuoda. Ale muite mu nuorravuoda suddiid, ale bahás daguidan! Don gii leat oskkáldas ja buorre, ale vajálduhte mu! Hearrá lea buorre ja vuoigatlaš, danne son oahpaha suddolaččaide iežas geainnu. Son oahpista vuollegaččaid vádjolit riehta, son máhttáha vuollegaččaide iežas geainnu. Buot Hearrá bálgát leat buorit, son lea oskkáldas daidda geat dollet su lihtu ja báhkomiid. Hearrá, atte munnje ándagassii mu stuorra suttu iežat nama gudnin. Juohkehaš gii ballá Hearrás, oahppá válljet rivttes geainnu. Son beassá eallit ráfis, ja su nálli árbe eatnama. Hearrá atná ustitlaš searvevuoda daiguin geat ballet sus, su lihttu oahpista sin. Mu čalmmit gehččet álo Hearrái, son gálgá mu julggiid fierpmis. Jorgal mu beallái ja leage munnje árbmugas, dasgo mun lean okto ja vártneheapme. Čoavdde mu das mii deaddá mu váimmu, váldde eret mu átestusaid. Geahča mu heađi ja váivvi, ja atte ándagassii buot mu suddiid. Geahča, man eatnat mus leat vašálaččat! Sii vašuhit mu mearihis vašiin. Várjal mu heakka ja beastte mu, ale divtte mu šaddat heahpanit, munhan dorvvastan dutnje. Divtte láitemeahhtunvuoda ja vuoigatlašvuoda várjalit mu, dasgo mun vuorddán du. Ipmil, lonis Israela buot átestusain! Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Hearrá, atte munnje vuoigatvuoda, dasgo mun lean vádjolan láitemeahhtumit. Mun dorvvastan Hearrái inge suoibbo. Suokkar mu, Hearrá, ja geahččal mu, guorahala mu váimmu ja monimuččaid. Du oskkáldasvuohhta lea mu čalmmiid ovddas, mun vádjolan du duohtavuodas. Mun in čohkká behtolaččaiguin inge searvva guoktilaččaiguin. Mun vašuhan bahádahkkiid čoagganeami, mun in čohkká searválaga ipmilmeahttumiiguin. Hearrá, mun basan giedaid vigihisvuodas. Mun váccán du áltára birra. Mun lávllun rámaduslávлага ja muiitalan buot du oavdudaguid. Hearrá, mun ráhkistan du viesu, dan báikki gos du hearvásvuohhta ássá. Ale rohtte mu eret suddolaččaiguin, ale divtte mu jápmi oktanaga sorbmejedjiiguin. Sii leat gergosat dahkat rihkkosiid, sin olgeš giedas leat dievva dulgojumi. Muhto mun lean vádjolan láitemeahhtumit. Lonis mu ja leage munnje árbmugas! Mun čuoččun nana vuodu alde. Čoakkalmasas mun máinnun Hearrá. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Hearrá lea mu čuovgá ja bestojupmi, geas mun dalle galggašin ballat? Hearrá lea mu heakka suodji, geas mun dalle galggašin suorganit? Go bahádahkkit lahkanit munnje vai besset njielastit mu, de sii ieža guossalit, mu vašálaččat ja vuostálastit gahččet eatnamii. Vaikko soahteveahka birastahtášii mu, de mu váibmu ii balaše. Vaikko sii fallehivčče mu, de mun dattetge livččen dorvvolaš. Ovtta mun ánuhan Hearrás, ovtta áidna ášši mun bivddán: Ahte oččošin orrut Hearrá viesus buot eallinbeivviidan, beasašin geahčadit Hearrá hearvásvuoda ja vuordit su vástádusa tempelis. Son vurke mu goahčášis bahás beaivvi, son čiehká mu viesus suodjai, gáđju mu bávtti ala. Dál mun bajidan oaivvi, mun in bala vašálaččain geat birastahttet mu. Ávuin mun oaffarušan giittusoaffara su bassibáikkis, mun lávllun ja čuojahan Hearrái. Hearrá, gula go mun čuorvvun, leage munnje árbmugas ja vástit munnje. Mu váibmu muitá du sáni: “Ohcet mu muođuid.” Hearrá, mun ozan du muođuid. Ale čiega mus muođuidat. Ale gohčo suhtus bálvaleaddjät mannat; don leat álo veahkehan mu. Ale guođe mu alege hilggo mu, mu

bestojumi Ipmil! Vaikko áhčči ja eadni hilggošeigga mu, de Hearrá atná mus fuola. Hearrá, oahpat munnje iežat geainnu, láide mu dásidis bálgái, luoitte mu vašálaččainan. Ale divtte mu vašálaččaid njiellat mu. Sii leat vearduodašteaddjit, sii russot veahkaválldi. Mun oskkun ahte beasan oaidnit Hearrá buorre vuoda ealli olbmuid eatnamis. Vuordde Hearrá! Leage dorvvolaš ja gievrá. Vuordde Hearrá! Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Hearrá, mun čuorvvun du. Mu bákti, ale leage jávohaga. Jos don it vástit, de mun šattan daid láhkásažžan geat leat mannan hávdái. Gula mu njuoras rohkosa go mun čuorvvun dutnje ja lokten giedaid du tempela basimus boaššu guvlui. Ale gaikkit mu eret oktanaga ipmilmeahtumiiguin, daiguin geat dahket veriid. Sii sárdnot ustitlaččat lagamužžaseaset, muhto sin váimmus lea bahávuohta. Mávssat sidjiide sin daguid, buot bahávuoda maid sii leat dahkan. Atte sin daguid čuohtit sidjiide alcceseaset, divtte sin deaivvahaddat iežaset daguide. Siihan eai dovdda Hearrá daguid, eai dan maid su giedat leat dahkan. Son gaikkoda sin, son ii šat sin hukse. Máidnojuvvon lehkos Hearrá, dasgo son lea gullan mu njuoras rohkadusaid. Hearrá lea mu gievravuohta ja mu galba, mu váibmu dorvvasta sutnje. Mun ožžon veahki, ja mu váibmu ávvuda, mun rámidan su lávlagiinnán. Hearrá lea álbmogis givrodad, iežas vuidojuvvon gonagasa suodji ja bestojupmi. Beastte álbmogat ja buressivdnit iežat opmodaga. Leage sin báimman, guotte sin agálaš áigái. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Gudnejahttet Hearrá, ipmiliid bártnit, addet Hearrái gudni ja fámu! Gudnejahttet Hearrá nama, luoitádehket Hearrá muođuid ovdii bassi čikjabiktasat gárvun! Hearrá jietna čáziid badjel! Gudni Ipmil čeargu, Hearrá čeargu stuorra čáziid badjel. Hearrá jietna lea fámoláš, Hearrá jietna lea hearvá. Hearrá jietna cuvke sederiid, Hearrá ludde Libanona sedermuoraid. Son bidjá Libanona njuikkodit dego gálbbi, Sirjonvári dego meahcivuovssá. Hearrá jietna časká dollanjuokčamiid, su jietna doarggistahtá meahci, son bidjá Kadešmeahci doarggistit. Hearrá jietna bidjá áldduid guoddit, dat gaiku vuovddi báljisin. Buot su tempelis čuorvu: “Gudni!” Hearrá truvdnu lea almmiábi alde, son rádde gonagassan agálašvuhtii. Hearrá addá álbmogas fámu, Hearrá buressivdnida iežas álbmoga ráfiin. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Tempela vihahanávvudeami lávlla. Mun máinnun du, Hearrá, dasgo don gesset mu bajás čiekjalasas, it diktán mu vašálaččaid illudit. Hearrá, Ipmilan, mun čurvon du, ja don dearvvasmahttet mu. Hearrá, jábmiidáimmus don loktejit mu, addet munnje eallima ja gádjot mu hávddis. Lávlot Hearrái, dii su oskkáldasat, máidnot su bassi nama. Čalbmeravkalanbotta bistá su moarri, oppa eallináiggi bistá su árbmu. Eahkedis čierun bohtá guossái, muhto idedis ávvulávlla. Go mun dovden iežan oadjebassan, de mun jurddašin: “Mun in suoibbo goassege.” Hearrá, árpmustat don ledjet veahkehan mu dorvui várrái, muhto go don čihket muođuidat, de mun suorganin. Hearrá, dalle mun čurvon du, dus, Hearrán, mun átnon njuorrasit: Mii ávkkiiid lea das ahte mun jámán, das ahte mun manan hávdái? Sáhttabat muolda máidnut du, gulahago dat du oskkáldasvuoda? Hearrá, gula mu, leage munnje árbmugas. Hearrá, leage don mu veahkeheaddji! Don jorgalit mu morašteddjiid čierumiid dánsumin, nullet mus morašbiktasiid ja gárvvuhit munnje ilu. Danne mun lávllun dutnje máidnuma, mun in jávohuva goassege. Hearrá, Ipmilan, mun rámidan du agálaččat. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Hearrá, dutnje mun dorvvastan, ale divtte mu goassege šaddat heahpadii. Don leat vanhurskkis, beastte mu. Jorgal bealji mu beallái, doama gádjot mu! Leage mu bákti gosa sáhtán báhtarit, ladni gos mun gávnnan bestojumi. Don leat mu bákti ja ladni, namat dihte don láidet ja oahpistat mu. Don gálggat mu fierpmis maid vašálaččat bidje mu ovdii. Don leat mu suodji. Du gihtii mun attán vuoigŋan, don lonistat mu, Hearrá, don oskkáldas Ipmil. Mun vašuhan daid geat bálvalit vearri ja duššálaš ipmiliid. Mun dorvvastan dutnje, Hearrá. Mun ávvudan ja illudan du árbmugasvuodas, dasgo don leat oaidnán mu headi ja veahkehan mu mu átestusas. Don it addán mu vašálačča gihtii, muhto bidjet mu julggiid jalgadassii. Hearrá, leage munnje árbmugas, mun lean headis. Bahča moraš lea sotnadan mu čalmmiid, mu siellu ja rumaš lea váiban. Mu eallin vássá morrašis, mu jagit jávket šuoikkimiin. Mu fápmu nohká headi geažil, mu dávttit sotnet. Mun bilkiduvvon, mun lean váivin siidaguimmiidasan. Mun lean šaddan balddonassan oahppásiiddásan, dat geat oidnet mu gáhtas, báhtarit mus. Mun lean vajálduhttojuvvon dego livččen jápmán, mun lean nugo cuovkanan lihtti. Mun gulan olbmuid savkkuheamen. Mu birra leat balddonasat, sii lihtodit mu vuostá ja vigget goddit mu. Hearrá, mun dorvvastan dutnje, mun cealkkán: Don leat mu Ipmil. Mu eallinbeaivvit leat du giedas, gájo mu vašálaččain geat doarrádallet mu. Divtte du muođuid čuovgat bálvaleaddjásat, don leat árbmugas, beastte mu. Hearrá, ale divtte mu

šaddat heahpanit go mun čuorvvun du. Divtte ipmilmeahttumiid heahpanit ja mannat jávohaga jábmiidáibmui. Vare jávohuvaše gielis baksamat mat roavvásit sivahallet vigiheami ja badjelgeahččamiin sárdnot vanhurskása vuostá. Man stuoris lea du buorreuohta maid leat vurken daid várás geat ballet dus! Olbmuid oaidnut don čájehat buorreuođa daidda geat dorvvastit dutnje. Don čiegat sin suodjásat, válddát sin dorvui goahtásat. Dohko eai olat olbmuid juonat eaige sivahalli sáгат. Máidnojuvvon lehkos Hearrá! Son čájehii munnje ovddolaš buorreuođa go mun ledjen headis. Mun jurddašin balus: “Mun lean nordaduvvon eret du čalmmiid ovddas.” Muhto don gullet mu njuoras rohkosa go mun čurvon dutnje. Ráhkistehket Hearrá, buot su bálvaleaddjit! Hearrá várjala oskkáldas olbmuidis, muhto mávssaha ollásit daidda geat čevllohallet. Lehket dorvvolaččat ja gievrrat, dii buohkat geat vuordibehtet Hearrá! Sálmmaid girji Sálbma Davida oahpahansálbma.

Ávdugas dat gean rihkkumat leat ándagassii addojuvvon, gean suddat leat čihkkojuvvon. Ávdugas dat olmmoš geasa Hearrá ii logahala suddu ja gean vuoigŋas ii leat behtolašuohta. Nu guhká go mun orron jávohaga, de mu dávttit sotne, mun luibmen geažos beaivvi. Du giehta dettii mu lossadit ijatbeaivái. Mu vuoibmi jávkka dego lávttadas geasi báhkás. Sela Mun dovddastin suddon dutnje, mun in čiehkkan rihkkumiiddán. Mun dadjen: “Mun dovddastan sudduidan Hearrá.” Ja don váldet eret mu suddovealggi. Sela Dan dihte du oskkáldas olbmot rohkadallet du átestusa áiggi. Vaikko stuorra čázit badjánivčče, de dat eai olat sin. Don leat mu suodji, don várjalat mu átestusas, don divttát bestojumi ávu čuodjat mu birra. Sela Mun oahpahan du ja čájehan dutnje geainnu man galggat vádjolit, mu čalmmit gehččet du lávkkiiid. Ale leage dego jierpmehis eallit, nugo heasttat dahje mulat maid ferte dápmat suittiiguin ja njálbmeruvddiiguin, muđui dat eai boađe du lusa. Ipmilmeahttumis leat ollu váivvit, muhto Hearrá árbmu birastahtá dan gii dorvvasta Hearrái. Illudehket Hearrás! Ávvudehket, dii vanhurskásat! Čurvot ávus, dii geaid váibmu lea vuoigatlaš! Sálmmaid girji Sálbma Bajidehket ávvueorvasa Hearrái, dii vanhurskásat, vuoigatlaš, lávlot Hearrá máidnuma! Rámidehket su lyrain, čuojahehket sutnje logisuonat háppain. Lávlot Hearrái odđa lávlaga, čuojahehket čábbát ja čurvot ilus. Hearrá sátni lea duohta, son lea oskkáldas buot das maid dahká. Son ráhkista vuoigatvuoda ja vanhurskkisvuoda, su oskkáldasuohta deavdá eatnama. Hearrá lea sániinis sivdnidan almmi, daid veaga iežas njálmmi vuoigŋanasain. Dego lihhtái son čohkkii meara čáziid, bijai čiekŋalasaid rávnnjiid vuorkkáidasas. Ballos Hearrás oppa máilbmi, doarggistehkoset su ovddas buot eatnama ássit. Son sártnui, ja dat šattai, son gohčui, ja dat dáhpáhuvai. Hearrá moive álbmogiid áigumušaid, dahká duššin olbmuid čearddaid jurdagiid. Hearrá áigumuš bissu agálaččat, su váimmu jurdagat buolvvas bulvii. Ávdugas dat álbmot man Ipmil Hearrá lea, dat álbmot maid son lea válljen opmodahkanis. Almmis Hearrá geahččá eatnamii ja oaidná juohke olbmo. Truvnnustis son geahččá buohkaide geat ássat eatnama alde, geaid váimmu son lea dahkan. Sin daguid son dovdá visot. Ii gonagas vuoitte stuorra veagainis, eai jálu gájo su iežas searat. Ii oktage sáhte luohhtit heastta gádjut su, ii dat beastte ovttage gievruvuođainis. Muhto Hearrá goziha daid geat ballet sus, daid geat luhttet su oskkáldasvuhtii. Son čoavdá sin jápmimis ja gáđu sin nealggis. Mii vuordit Hearrá áibbašemiin, son lea min veahkki ja min galba. Son lea min váimmu illu, mii dorvvastit su bassi nammii. Hearrá, árpmat min, dasgo mii vuordit du. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma, go son lei dahkaluddan mielaheapmin Abimeleka ovddas ja Abimelek lei ádján su eret. Mun máinnun álo Hearrá, mu njálbmi rámida su čadat. Mu siellu addá gudni Hearrái, vuollegis olbmot gullet dan ja illudit. Máidnot muinna Hearrá, rámidehkot ovttas su nama! Mun ohcen Hearrá, ja son vástidii munnje, son besttii mu buot balus. Dat geat gehččet sutnje, báitet ilus, sin muođut eai goassege ruvsot heahpanemiin. Dás lea vártnuheapme gii čuorvvui. Hearrá gulai mu ja besttii mu buot mu átestusain. Hearrá engel várjala su oskkáldas olbmuid ja beaštá sin. Muosáhehket ja oidnet ahte Hearrá lea buorre! Ávdugas dat gii dorvvasta sutnje. Ballet Hearrás, su bassi olbmot! Ii mihkkege váillo dain, geat ballet sus. Ledjonat gillájit headi ja nelgot, muhto dain geat ohcet Hearrá, ii váillo mihkkege buriid. Mánáziiddán, bohtet guldalit mu, mun oahpahan din ballat Hearrás. Leago dus miella buori eallimii, hálidatgo vásihit lihkolaš beivviid? Várut dalle iežat njuokčama bahás, baksamiiddát behtolaš sárdnumis. Hilggo bahá ja daga buori, bivdde ráfi ja váinnut dan! Hearrá čalmmit gehččet vanhurskásiidda, su bealjit gullet sin čuorvasiid. Hearrá jorgala muođuidis daid vuostá geat dahket bahá, son duššada eatnamis sin muittuge. Vanhurskásat čurvot, ja Hearrá gullá ja gáđu sin buot átestusain. Hearrá lea daid luhtte gain lea doddjojuvvon váibmu, son beaštá daid geaid vuoigŋa lea cuvkejuvvon. Vanhurskkis

olbmos leat ollu váivvit, muhto Hearrá gádju su buot dain. Son várjala buot su dávtiid, ii oktage dain cuovkan. Lihkuhisvuolta goddá ipmilmeahtuma, dat geat vašuhit vanhurskása, leat sivalaččat. Muhto Hearrá lonista bálvaleddjiid heakka, ii oktage gii dorvvasta sutnje, šatta sivalažžan. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Hearrá, dubme daid geat vašuhit mu! Soada daiguin geat sohtet muinna. Dohppe vearjjuid ja galbba, boade munnje veahkin! Válde säitti ja soahteákšu, mana daid vuostá geat doarrádallet mu. Cealkke mu sillui: “Mun lean du bestojupmi.” Divtte bilkiduvvot ja šaddat heahpanit daid geat bivdet mu heakka. Divtte gáidat ja heahppásuhttojuvot buohkaid geat dáhttot munnje bahá. Vare sii livčče dego sáđut biekkas, go Hearrá engel nordada sin eret. Šaddos sin geaidnu seavdnjadin ja njalahassan, doarridehkos sin Hearrá engel. Almmá siva haga sii lebbedje fierpmiset mu ovdii, rogge mu várás bivdorokki. Vare vuordemeahtun lihkuhisvuolta deaividivččii sin, ja sii ieža darvánivčče dan fierbmái maid leat lebben, vare sii ieža gahčašedje sorbmái! Muhto mun ávvudan Hearrás ja illudan su bestojumis. Mu siskkildas čuorvu: Hearrá, gii lea du veardásaš? Don beasttát vártnuheami das gii lea sutnje menddo gievra, don gájut váivváša ja geafi das gii speadjá. Vearreduodašteaddjit čuožžilit ja jerret mus dakkáriid maid mun in dieđe. Sii mávssahit buori baháin, mun lean ollásit hilgojuvvon. Mun gárvodin horstta go sii ledje buohcamin, mun váivvidin iežan fástudemiin. Mun rohkadallen gomuoivviid dego ustiba dahje vielja ovddas. Mun vázzen guvril, morašbiktasat gárvun, dego dakkár gii morašta eatnis. Muhto go mun suibon, de sii čoagganedje ilus, sii bohte ovttas časkit mu almmá mu dieđekeahtá. Sii gaikkodedje ja gazzo. Ipmilmeahtumat bilkidit ja hiddjedit mu, sii gižahit munnje bániid. Man guhká don áiggut geahččat dán, Hearrá? Gájo mu gaikkodeddjiin, beastte mu heakka ledjoniin! Mun giittán du stuorra čoakkalmasas, máinnun du eatnat olbmuid searvvis. Ale divtte behtolaš vašálaččaid vuoitit mu ja illudit das. Ale suova daid geat almmá siva haga vašuhit mu, beassat časkit čalmmi bilkidemiin. Sii eai sártno ráfi, muhto hutket behttosa eatnama jaskes olbmuid vuostá. Sii cagget njálmmi galljin mu vuostá ja čurvot: “Aiddo muttát!” Sii dadjet: “Dehan de beasaimet oaidnit dán iežamet čalmmiiguin!” Hearrá, don leat oaidnán dán buot, ale šat oro jávohaga! Hearrá, ale leage mus guhkin. Čuožžil gozihit mu vuoigatvuoda! Mu Ipmil ja Hearrá, jodit mu ášši. Dubme mu rievttuid, Hearrá, mu Ipmil, ale suova mu vašálaččaid vuoitit. Ale divtte sin dadjat váimmusteaset: “De manai nugo mii sávaimet!” Ale divtte sin beassat dadjat: “Mii leat njielastan su!” Divtte daid geat illudit mu lihkuhisvuoda dihte, šaddat heahpanit ja bilkiduvvot. Divtte daid geat čevllohallet mu vuostá, oazžut gárvuneaset gudnehisvuoda ja heahpada. Muhto vare dat geat sávvet munnje vuoigatvuoda, beasašedje ávvudit ja illudit. Sárdnuset sii álo: “Stuoris lea Hearrá! Son suovvá bálvaleddjásis ráfi.” Mu njuovčča sárdnu du vanhurskkisvuoda, rávida du geažos beaivvi. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Hearrá bálvaleddji Davida sálbma. Suddu savkkuha ipmilmeahtuma váimmu čiekŋalassas, nu ahte son ii šat bala Ipmilis. Iežas čalmmiin son lea vigiheapme, son ii gávna alddis suttu maid vašuhit. Su sánit leat bahát ja behtolaččat, son lea heaitán meannudeames jierpmálaččat ja dahkamis buori. Oaddinsajistis son hutká baháid. Son vádjola geainnu mii ii leat buorre, bahá son ii hilggo. Hearrá, du árbmu ollá albmái, du oskkáldasvuolta gitta balvvaid rádjái. Du vanhurskkisvuolta lea dego alla várit, du duomut nugo stuorra mearračikŋodat. Hearrá, don veahkehat olbmo ja ealli. Man mávssolaš lea du árbmu, Ipmil! Olbmot ohcet suoji du soajáid suoivanis. Sii gallehuvvojit du viesu buoremus borramušain, don attát sidjiide juhkat iluidat jogažis. Du luhtte lea eallima ája, du čuovgasis mii oaidnit čuovgasa. Ale goassege gáidat iežat árpmu dain geat dovdet du ja geaid váibmu lea vuoigatlaš. Ale suova čavlás olbmuid duolbmat mu alege ipmilmeahtumiid ádjit mu ruovttustan. Duohko leat gahččan vearedahkkit! Sii leat nordaduvvon vuolás, sii eai sáhte čuožžilit. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Ale moaráhuva baháide, ale gádaš vearedahkkiid. Sii goldnet fáhkka dego rássi, goiket nugo ruonas šattut. Dorvvas Hearrái ja daga buori, de beasat eallit eatnamis oadjebassan. Illut Hearrás, de son addá dutnje maid du váibmu hálida. Bija iežat geainnu Hearrá háldui, dorvvas sutnje, son atná dus fuola. Son diktá du vanhurskkisvuoda badjánit dego iditguovssu, du vuoigatvuoda čuovgat nugo čuvges beaivi. Leage jaskat Hearrá ovddas, vuordde su veahki! Ale moaráhuva dasa geas lea lihku geainnuinis, dasa gii atná bahás juonaid. Heaitte moari, divtte suhtu jávkat. Ale divtte moarát cahkiidit, dat buktá aivve bahá. Dat geat dahket bahá, duššaduvvojit, muhto dat geat vurdet Hearrá, árbejit eatnama. Oanehis bottoža geažes ipmilmeahtun lea jávkan, go don geahčat su báikki, de son ii leat das. Muhto vuollegaččat árbejit eatnama, sii ožžot lihku ja ráfi. Ipmilmeahtun hutká baháid vanhurskása vuostá ja gižaha sutnje bániid.

Muhto Hearrá boagusta su, son oaidná ahte su beaivi bohtá. Ipmilmeahttumat rohttejit miehki ja geldet dávggi vai besset njeaidit váivváša ja geafi, vai besset goddit vuoigatlaš olbmuid. Muhto miehkki deaivá sin iežaset váibmui, ja sin dávggit doddjojit. Buoret dat unnánaš mii vanhurskásis lea go ipmilmeahttumiid stuorra riggodat. Ipmilmeahttumiid fápmu cuvkejuvvo, muhto Hearrá doarju vanhurskásiid. Hearrá dovdá láitemeahttumiid beivviid, sin árbi bistá agálaš áigái. Eai sii šatta heahpanit bahás áiggiid, nealggi áigge sii gallehuvvojit. Muhto ipmilmeahttumat dušset dego gietti hearvarásit, Hearrá vašálaččat jávket dego suovva. Ipmilmeahttun váldá loanas iige mávsse, vanhurskkis lea ládis ja árvvas. Dat geaid Hearrá buressivdnida, árbejit eatnama, muhto geaid son garuha, áddjojuvvojit eret. Hearrá nanne olbmá lávkkiid, go son vádjola vuoigadis geainnu. Jos son guossala, de son ii jorral, dasgo Hearrá doallá su giedas. Lean leamaš nuorra ja lean šaddan boarisin, muhto in goassege leat oaidnán vanhurskása hilgojuvvon inge su mánáid gearjideamen láibbi. Álo son lea váibmoládis ja luoiká árvasit, ja su mánát buressivdniduvvojit. Gáidda bahás ja daga buori, de don beasat álo ássat iežat eatnamis. Hearrá ráhkista vuoigatvuoda, ii son hilggo oskkáldas olbmuidis. Sii várjaluvvojit agálaš áigái, muhto ipmilmeahttumiid sohka duššá. Vanhurskásat árbejit eatnama, sii besset ássat das agálaččat. Vanhurskása njálbmi sárdnu viissisvuoda, su njuovčča muitala mii lea riehta. Sus lea váimmus Ipmila láchka, eaige su lávkkit suoibbo. Ipmilmeahttun olmmoš vuodgná vanhurskása ja bivdá su heakka. Hearrá ii atte su ipmilmeahttuma gihtii iige suova su dubmejuvvot sivalážžan. Vuordde Hearrás veahki, vádjol su geainnu! Son alida du, don árbet eatnama ja beasat oaidnit go ipmilmeahttumat dušset. Mun oidnen ipmilmeahttun ja veahkaválddalaš olbmá fanjámin dego Libanona sedermuorra. Go mun de mannen dakko meattá, de son lei jávkan; mun ohcen su, muhto in gávdnan. Geahčat láitemeahttuma, dárko vuoigatlačča – ráfi olmos lea boahteáigi! Muhto buot suddolaččat dušset, ipmilmeahttumiid boahteáigi botkejuvvo. Vanhurskásiid bestojupmi bohtá Hearrás, son lea sin nana suodji átestusa áigge. Hearrá veahkeha ja gádjju sin, son čoavdá sin ipmilmeahttumiid giedas ja beasta sin, go sii dorvvastit sutnje. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Muittuhussan. Hearrá, ale ránggáš mu moaristat, ale bagat mu suhtustat! Du njuolat leat deaivan munnje, du giehta deaddá mu lossadit. Mu rupmašis ii leat dearvvaš sadji du moari dihte, mu lahtut eai oaččo mášu bahás daguidan geažil. Mu suddovealgi badjána mu oaivvi badjel, dat lea munnje menddo lossa noaddi. Mu hávit sidjot ja guohcagit mu jallavuoda dihte. Mun lean guvrragan ja roanjkagan, mun váccán morrašis geažos beaivvi. Mu alimiin vuoissada, mu rupmašis ii leat dearvvaš sadji. Mun lean vuoimmehuvvan ja cuvkejuvvon, mun vuobaidan, mu váibmu luoibmá. Hearrá, don dovddat buot mu áibbašeami, don gulat mu šuohkkima. Mu váibmu julká, mu vuoibmi lea nohkan, velá mu čalmmiid čuovganai lea jávkan. Mu ustibat ja fuolkkit garvet mu mu givssi dihte, mu lagaš olbmot čužžot gáidagasas. Dat geat bivdet mu heakka, bidjet gielaid mu ovdii, dat geat dáhttot munnje bahá, vigget heavahit mu. Sii hutket gávvilis juonaid geažos beaivvi. Mun lean dego bealjeheapme, in gula maidege, nugo gielaheapme, in rabas njálmmi. Mun lean dego olmmoš gii ii gula, nugo dakkár gii ii máhte vástidit. Hearrá, du veahki mun vuorddán. Hearrá, mu Ipmil, don vástidat munnje. Mun cealkkán: Ale divtte mu vašálaččaid illudit ja čavllastallat go mun suoibbun. Dasgo mun lean goasii gahččamin, mus leat álo bákčasat. Mun dovddastan iežan veardedagu, mun moraštan sudduidan. Mu vašálaččat leat veagalaččat, eatnagat vašuhit mu almmá siva haga. Sii mávssahit buori baháin, sii vuostálastet mu danne go mun váinnuhan buori. Hearrá, ale guođe mu! Ipmilan, ale leage nu guhkkín! Gáhča veahkehit mu, Hearrá, mu beasti! Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. “Jedutuna” mielde. Davida sálbma. Mun jurddašin: Mun gáhtten iežan vádjolusa, aman suddudit njuokčamiin. Mun lohkkadan njálmmi ja orun jávohaga nu guhká go ipmilmeahttumat leat gullanmutter. Nu mun jávohuvven ja jaskkodin, mun orron jávohaga, muhto duššás. Mu bávččas vearránii, mus váibmu báhkkánii, mun šuhken, mu váibmu bulii dego dolla. Dalle mun sárdnugohten: Hearrá, oahpat mu muitit iežan loahpa, ahte mu beivviid lohku lea unni, vai mun áddešin man nohkavaš mun lean. Dušše čorpma dievva beivviid don addet munnje, mu eallináigi lea du čalmmiin dego dušši. Olmmoš lea dego jiella, Sela son jávká nugo suoivvan. Dušše jiella leat dávvirat maid son čobme, ii son dieđe gii daid oččoš. Hearrá, maid mun vel vuorddán? Aivve dutnje mun bijan iežan doaivvu. Čoavdde mu buot mu rihkkumiin, ale suova jallaid bilkidit mu. Mun jávohuvan inge rabas njálmmi, don diktet nu šaddat. Váldde eret dan givssi maid leat bidjan mu guoddit, mun duššan go don časkkát mu. Go don bagadat ja ránggáštat olbmo su suttu dihte, dalle don loavttát dego muohcu buot maid son ráhkista.

Olmmoš lea dušše jiella. Sela Gula mu rohkosa, HERRÁ, guldal mu čuorvasa. Ale oro jávohaga go mun čierun. Dasgo mun lean vieris du luhtte, guossi nugo buot mu áhčitge. Jorgal mus eret iežat geahčastaga, vai beasan illudit ovdal go vuolggán eret inge leat šat. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Guhká mun vurden HERRÁ, ja son gopmirdii mu beallái ja gulai mu čuorvasa. Son gesii mu bajás heavahusa rokkis, čiekŋalis rábáhis. Son bijai mu julggiid bávtti ala, son dagai mu lávkkiiid nanusin. Son attii mu njálbmái odđa lávlaga, ávvulávlaga min Ipmilii. Eatnagat oidnet dan, ballet ja dorvvastit HERRÁi. Ávdugas dat olmmoš gii luohtta HERRÁi, gii ii oza veahki nággáris olbmuiin iige dain geat jorralit giellásii. HERRÁ, mu Ipmil, eatnagat leat du oavdudagut, don dáhtut midjiide buori. Ii oktage leat du veardásaš! Mun hálidan gulahit ja mitalit daid, muhto dat eai leat logahallamis. Njuovvanoaffara ja borramušoaffara don it dáhto, boaldinoaffara ja suddooaffara don it gáibit, muhto don addet munnje beljiid mat gullet. Danne mun dadjen: Dás mun lean. Girjegerrui lea čállojuvvon maid mun galggan dahkat. Ipmil, mu hállu lea dahkat du dáhtu, du lálhka lea mu váimmus. Mun almmuhan du vanhurskkisvuoda stuorra čoakkalmassii. Mun in heaitte sárdnumis, donhan diedát dan, HERRÁ. Mun in čiega du vanhurskkisvuoda, mun gulahan du oskkáldasvuoda ja bestojumi. Mun in čiega du árbmugasvuoda ja duohtavuoda stuorra čoakkalmasas. HERRÁ, don it biehttal mus váibmoládisvuodát. Du árbmugasvuodta ja duohtavuodta suodjala mu álelassii. Lohkameahttun átestusat birastahttet mu. Mu vearddagut leat joksas mu, mun in veaje oaidnit daid, dat leat eambo go vuovttat mu oaiivvis. Mu roahkkatvuodta lea guodđan mu. Leage árbmugas, HERRÁ, gájo mu! HERRÁ, gáhča veahkehit mu! Vare dat geat bivdet mu heakka šattašedje heahpanit ja bilkiduvvot. Vare dat geat sávvet munnje lihkuhisvuoda, gáiddašedje heahpanemiin. Vare mu hiddjideaddjit suorganivčče ja šattašedje heahpanit. Illudehkoset ja ávvudehkoset dus buohkat geat ohcet du. Dadjoset álo dat geat ráhkistit du bestojumi: “HERRÁ lea stuoris!” Mun lean vártneheapme ja váivváš, muhto HERRÁ atná mus fuola. Don leat mu veahkki ja mu beasti. Ipmilan, ale ádján! Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Lihkolaš dat gii atná fuola heajos olbmos. Su HERRÁ gádjju bahás beaivvi. HERRÁ várjala su ja bisuha su heakkas. Olbmot máidnot su lihkolažžan. HERRÁ ii atte su su vašálaččaid sorbmenhálu háldui. HERRÁ doarjala su go son veallá buohccin, son lokte su buohcanseannggas. Mun cealkkán: HERRÁ, árpmit mu, daga mu dearvvašin! Mun lean suddudan du vuostá. Mu vašálaččat sávvet munnje bahá: “Vare son juo fargga jámášii ja su namma vajálduvašii!” Jos muhtun boahá mu geahččat, de son sárdnu guoros sániid, bidjá muitui buot bahá, vuolga eret ja mitala dan. Buot mu vašálaččat hutket baháid mu vuostá ja savkkuhit gaskaneaset. Sii dadjet: “Sutnje lea njommon juoga bahá. Die son veallá, iige šat čuožžil!” Velá mu ustitge geasa mun luhtten ja gii borai mu beavddis, jorgala čavljájit mu vuostá. Muhto HERRÁ, árpmit don mu, lokte mu čuoččat, vai mun beasan mávssahit sidjiide. Go vašálaš ii vuoitte mu, das mun diedán ahte don ráhkistat mu. Don doarjjut mu, dasgo mun lean láitemeahttun, don suovat mu álo leat iežat lahka. Máidnojuvvon lehkos HERRÁ, Israela Ipmil, agálašvuodas agálašvuhtii! Amen, amen. Sálmmaid girji NUBBI GIRJI Sálbma Koarrajodiheaddjái. Oahpahansálbma. Korahlaččaid sálbma. Nugo sarvva áibbaša golgi jogaza čáziide, nu mu siellu áibbaša du, Ipmil. Mu siellu goikaluvvá Ipmilii, ealli Ipmilii. Goas beasan boahit tempelii, goas loaidastit Ipmila muoduid ovdii? Gatnjalat leat mu borramuš ija beaivvi. Olbmot jearahit mus álo: “Gos lea du Ipmil?” Mun dohppehalan morrašii go muittašan mo mun Veagalačča suodjalusas johten Ipmila vissui illudemiin ja giitimiin stuorra joavkku fárus mii lei vádjoleamen doallat basiid. Manne moraštat, mu siellu, manne leat nu mášoheapme? Vuordde Ipmila! Velá oktii mun beasan giitit su, Ipmila, iežan beasti. Mu siellu morašta, dan dihte mun jurddašan du Jordana ja Hermona eatnamis, Misarváris. Čiekŋalas čuorvu čiekŋalassii go du goržžit šávvet, buot du siiggát ja bárut márret mu badjel. Beivet HERRÁ čájeha iežas árbmugasvuoda, ihkku mun lávllun su máidnuma ja rohkadalan mu eallima Ipmila. Mun cealkkán Ipmilii, mu báktái: “Manne don leat vajáldahttan mu? Manne mun ferten johtit morrašis go vašálaš átesta mu?” Mus manná čada sivu go mu vašálaččat hiddjedit mu, go sii álo jearahit mus: “Gos lea du Ipmil?” Manne moraštat, mu siellu, manne leat nu mášoheapme? Vuordde Ipmila! Velá oktii mun beasan giitit su, Ipmila, iežan beasti. Sálmmaid girji Sálbma Atte munnje vuoigatvuoda, Ipmil, jodit mu ášši oskkáldasmeahttun álbmoga vuostá. Gájo mu behtolaš ja bahás olbmuiin! Don, Ipmil, leat mu suodji. Manne leat hilgon mu? Manne mun šattan moraštit, go vašálaš átesta mu? Vuolggat iežat čuovgasa ja duohtavuoda, divtte daid láidet mu du bassi várrái, ássanbáikásat, nu ahte

mun oaččun boahit du áltára ovdii, du muođuid ovdii, Ipmil, mu illu ja ávvu, ja rámidit du lyrain, Ipmil, mu Ipmil! Manne don moraštat, mu siellu, manne leat nu másoheapme? Vuordde Ipmila! Velá oktii mun beasan giitit su, Ipmilan, mu beasti. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Korahlaččaid oahpahansálbma. Ipmil, mii leat gullan iežamet beljiiguin, min áhčit leat muitalan midjiide maid don dahket sin áigge, don dolin. Donhan ádjjet giedainat álbmogiid eret, muhto min áhčiid don gilvet dán eatnamii, don duššadit álbmogiid, muhto min áhčiid don diktet leavvat. Eai sii váldán eatnama mihkiin, sin iežaset giehta ii addán sidjiide vuoittu, muhto du giehta, du fápmu ja du muođuid čuovga, dasgo don ráhkistit sin. Aivve don leat mu gonagas ja Ipmil, don attát Jakobii vuoittu. Du vehkiin mii njeaidit vašálaččaid, du nammii mii duolbmat vuostálastiid. Mun in dorvvas dávgái, miehkki ii gájo mu. Muhto don beasttát min min vašálaččain, don bijat min vašuheddjiid heahpanit. Mii rámidit Ipmila álohii, giitit su nama agálaš áigái. Sela Almmatge don nordadit min eret ja bidjet min heahpanit, it vuolgán min soahteveagaiguin. Don bidjet min báhtarit vašálaččas, min vašuheaddjit rievdedje min. Don dahket min sin njuovvansávlan, don bidjejit min álbmogiid gaskii. Don vuvdet iežat álbmoga hálbái, it dahkan vuoitogávppi. Don dahket min bogostahkan ránnjaidasamet, dat geat ášset min birra, bilkidit ja hiddjidit min. Mii leat šaddan sátnevájasin buot álbmogiidda, min geažil olbmot bárdet oaivvi. Mu heahpat lea álo čalmmiidan ovddas, mu ámadadju ruvssoda heahpadis go mun šattan guldalit bilkáriid ja hiddjideddjiid, go mun oainnán vašálačča gii hálida mávssahit. Buot dát lea deaividan min, vaikko mii eat leat vajáldahtán du eatge rihkkon du lihtu. Min váibmu ii leat gáidan dus, min lávkkit eai leat earránan du geainnus. Almmatge don leat cuvken min dego guovddi ja gokčan min seavdnjadeamos suoivaniin. Jos mii livččiimet vajáldahtán Ipmileamet nama ja geaigguhan giedaid vieris ipmila beallái, almma Ipmil dalle livččii fuobmán dan? Sonhan dovdá min váimmu čiegus jurdagiid. Muhto du dihte mii goddojuvvot geažos beaivvi, mii adnojuvvot njuovvansávlan. Gohccá, Hearná! Manne don oadát? Lihka, ale hilggo min agálaš áigái! Manne don čiegate muođuidat, manne vajáldahtát min heađi ja átestusa? Min siellu lea sodjalahtton muldii, min rumaš deddojuvvon eatnamii. Čuožžil ja boade midjiide veahkkin, lonis min, donhan leat árbmugas! Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Lilját”. Korahlaččaid oahpahansálbma, ráhkisvuodalávlla. Mu váimmus leat dievva čáppa sánit. Mun lávllun lávlaga gonagasa gudnin, mu njuovčča lea dego čeahpes čállu peanna. Don leat čábbámus buot olbmuin, du baksamat sárdnot litna sániid. Danne Ipmil lea buressivdnidan du agálaš áigái. Čana miehki alimiid birra, veagalaš, gárvot allatvuoda ja hearvásvuoda! Vuolgge vuoittit, soada duohtavuoda ja vuoigatvuoda ovddas! Dahkos du olgeš giehta hirbmatlaš daguid. Olbmot gahččet du ovdii, bastilis njuolat deivet gonagasa vašálaččaid váibmui. Du truvdnu, Ipmil, bissu agálaš, du gonagassoabbi lea vuoigatvuoda soabbi. Don ráhkistat vuoigatvuoda ja vašuhat vearrivuoda. Dan dihte Ipmil, du Ipmil, lea vuoidan du ilu oljiuin eambbo go du láhkásaččaid. Myrra, aloe ja kassia hádja lea buot du biktasiin. Streanggaid šuoŋat lanjain mat leat čijahuvvon elefantabátnehearvvaiguin, illudahttet du. Válljejuvvon nissoniidat searvvis leat gonagasa nieiddat, du olgeš bealde lea dronnet, Ofira golliiguin čijadan. Gula, nieiddažan, guldal ja oahpa! Vajáldahte iežat álbmoga ja áhčát soga. Gonagas liiko du čábbodahkii, son lea du hearrá, gopmir su ovdii. Tyrosa nieida, álbmoga riggát dohkkestuvvet dutnje attáldagaideasetguin. Gonagasa nieida boahatá sisa čábbát čijadan, su bivttas lea čada goddojuvvon golliin. Čikjabiktasat gárvun son mieđuštuvvo gonagasa ovdii. Nuorra nieiddat, su ustibat, bohtet su manjis. Sii láidejuvvojit ovdan illudemiin ja ávvudemiin, sii mannet gonagasa šlohttii. Du bártnit bohtet áhčiidat sadjái, don bijat sin oaivámužžan miehtá máilmmi. Mun divttán du nama beaggit boahtti buolvvaide, danin álbmogat rámidit du álo ja agálaš. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Korahlaččaid sálbma. “Alamota” mielde. Ipmil lea min dorvu ja gievrvuohta, min veahkki buot átestusain. Danne mii eat bala vaikko eanan doarggisticčii, vaikko várit lihkastivčče meara čiekjalasas, vaikko báruš šávašedje ja máraidivčče, vaikko várit doarggisticčče boršu mearas. Sela Eatnu ja dan jogažat illudahttet Ipmila gávpoga, Alimusa bassi ássansaji. Ipmil lea gasku dan gávpoga, gávpot ii lihkas. Ipmil veahkeha dan go idedisguovssu badjána. Álbmogat máraidit, riikkat suibbodit, eanan doarggista go son diktá jienas jupmat. Hearná, Almmiveagaid Ipmil, lea minguin, Jakoba Ipmil lea min nana ladni. Sela Bohtet geahččet maid Hearná lea dahkan, su balddihahtti daguid eatnama alde. Son loahpaha sodiid oppa máilmmis, son doadjá dávggiid, cuvke sáittiid ja buolláha galbbaid. “Bisánehket ja dovddidehket ahte mun lean Ipmil, alit go buot álbmogat, alimus eatnama

alde.” Herra, Almmiveagaid Ipmil, lea minguin, Jakoba Ipmil lea min nana ladni. Sela Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Korahlaččaid sálbma. Spežžot giedaid, buot álbmogat, bajidehket ávvučuorvasa Ipmilii! Hirbmatlaš lea Herra, Alimus, oppa máilmmi suorra gonagas. Son vuolida álbmogiid min váldái, čearddaid min julggiid vuollái. Son vällje midjiide árbeeatnama, rápmin Jakobii gean son ráhkista. Sela Ipmil manná truvdnosis, ávvučuorvasat skádjjet, dorvvjet čudjet. Lávlot ja čuojahehket Ipmila gudnin, lávlot ja čuojahehket min gonagassii! Ipmil lea oppa máilmmi gonagas. Lávlot sutnje lávлага! Ipmil lea álbmogiid gonagas, son čohkká bassi truvnnustis. Álbmogiid oaivámuččat čoagganit ovttas Abrahamama Ipmila álbmogiin, dasgo eatnama veagalaččat gullet Ipmilii. Son lea buot alimus. Sálmmaid girji Sálbma Lávlla. Korahlaččaid sálbma. Stuoris lea Herra, sakka rámiduvvon iežas gávpogis, bassi váristis. Dat badjána čáppisin, oppa máilmmi ávvun, Sionvárri, Ipmila várri, suorra gonagasa gávpot. Ipmil ássá gávpoga ladniin, son lea dan nana suodji. Gonagasat čoagganedje, sii fallehedje oktan veahkan. Sii geahčastedje ja suorganedje, sii hirpmástuvve ja báhtaredje. Sii dohppehalle ballui nugo riegádahtti nisson dohppehallá ávttaide, sii ledje dego Taršiš-skiippat go nuortariiddu cuvke daid. Maid mii leimmet gullan, dan mii leat oaidnán Herra, Almmiveagaid Ipmila, gávpogis: Ipmil diktá dan bissut agálaččat. Sela Ipmil, mii guorahallat du árbumugas daguid du bassi tempelis. Ipmil, du namma máidnojuvvo, dat rámiduvvo gitta eatnama ravddaid rádjái. Du olgeš gieda dievva lea vuoigatlašvuohta. Sionvárri ávvuda, Juda gávpogat illudit du duomuid dihte. Vulget, mannet Siona birra, lohket dan toartnaid, gehččet dan muvrraid, mannet dan ladniid čada. Muitalehket boahtti buolvvaide: Dákkár lea Ipmil, min Ipmil agálaš áigái. Son láide min álo. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Korahlaččaid sálbma. Gullet dán, buot álbmogat, guldalehket, buot máilmmi ássit, sihke heajut ja fámoláččat, sihke riggát ja váivvášat! Mu njálbmi sárdnu viissisvuođa sániid, mu jurdagat leat jierpmálaččat. Mun guldalan viissisvuođa sániid, mun čilgen árvadásaid lyra čuojahemiin. Manne mun galggašin ballat bahás beivviin, go behtolaččaid bahávuohta birastahtta mu? Sii dorvvastit opmodahkii ja rámidit iežaset suorra riggodaga. Ii olmmoš sáhte lonistit vieljas, ii son sáhte addit su ovddas Ipmilii lonástusruda. Heakka lotnásat leat ilá divrasat, dat báhcet agibeavái mávssikeahtta. Olmmoš ii sáhte eallit agálaččat ja vealtat mannamis hávdái. Son šaddá oaidnit ahte velá viisátge jápmet seammá láhkái go doavkkit ja jierpmeheamit. Sii guddet opmodagaset earáide. Hávdi šaddá sin ruoktun agálaččat, sin orrunsadjin buolvvas bulvii, vaikko sii eaiggádušše eatnamiid. Buot hearvásvuodastis olmmoš ii sáhte eallit agálaččat, elliid láhkái songe duššá. Nu geavvá jierpmeheamiide ja daidda geat jáhkket sin sániide. Sela Sii mannet vuolás jábmiidáibmui dego sávzzat, jápmin šaddá sin báimmanin. Vuoigatlaččat ráđđejit sin go idedisguovssu badjána. Sin hápmi billašuvvá jábmiidáimmus. Muhto Ipmil lonista mu, son čoavdá mu jábmiidáimmu fámus. Sela Ale hirpmástuva jos soamis riggu, jos vallji lassána su dálus. Go son jápmá, de son ii oaččo mielde maidege, riggodat ii čuovo su hávdái. Son sáhtta máidnut iežas lihkolažžan dán eallimis, ja olbmot rámidit su go son lea birgen bures. Dattetge son manná áhčiidis lusa, geat eai goassege šat oainne čuovgga. Buot hearvásvuodastis olmmoš lea jierpmeheapme, elliid láhkái songe duššá. Sálmmaid girji Sálbma Asafa sálbma. Ipmil, Herra Ipmil, lea sárdnon, son lea rávkan eatnama beaivváža badjáneami rájes dan luoitádeami rádjái. Sionis, dievaslaš čábbás, Ipmil almmustuvvá hearvásvuodastis. Min Ipmil boahtá, ii son oro jávohaga. Duššadeaddji dolla manná su ovddas, su birra riiduda sakka. Son rávká almmi badjin, son rávká eatnama vai beassá dubmet iežas álbmoga. “Čohkkejehket mu ovdii oskkáldasaidan, geat oaffariiguin leat dahkan muinna lihtu.” Albmi gulaha Ipmila vanhurskkisvuođa. Son ieš lea duopmár. Sela “Gula, álbmogán, mun dáhtun sárdnut, gula Israel, mun várren du. Mun lean Ipmil, du Ipmil. In mun cuiggot du du njuovvanoaffariid dihte, du boaldinoaffarat leat álo mu ovddas. In mun váldde vuovssáid du viesus inge bohkáid du gárddiin, dasgo mu leat buot meahcieallit, buot fuođđut duháhiin váriin. Mun dovddan buot almmi lottiid, buot mii lihkada eatnama alde, gullá munnje. Jos mun livččen nealgumin, de in mun muitalivčče dan dutnje, dasgo mu lea eanan ja buot mii dan deavdá. Mungo borašin vuovssáid bierggu, jugašin bohkáid vara? Oaffaruša giitosa Ipmilii, doala lohpadusaidat Alimussii. Čuorvvo mu heahtebeavvi, de mun gájun du, ja don máinnut mu.” Muhto ipmilmeahttumii Ipmil cealká: “Mii vuoigatvuodaid dus lea sárdnidit mu báhkkomiid, mo duosttat váldit mu lihtu njálbmásat, don gii vašuhat bagadusa ja bálkestat mu sániid sealggát duohkái? Jos don oainnat suollaga, de don searvvat suinna, furrošedjiiguin don anát oktavuođa. Don luoitát njálmmis bahávuođa, du njuovčča botná

behtolašvuoda. Don sártnut bahá iežat vielja vuostá, bilkidat eatnát bártni. Dakkáriid don dagat, ja mungo galggašin orrut jávohaga? Ale gátte ahte mun lean du láhkásaš. Muhto mun áiggun cuiggodit du ja ránggáštít du. Válde dán vuhtii, dii geat vajáldahttibehitet Ipmila! Muđui mun gaikkodan din, iige oktage leat gádjumin. Dat gii oaffaruššá giitosa, gudnejahtá mu. Gii vádjola vuoigadis geainnu, beassá oaidnit ahte Ipmil beaštá.” Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma, dalle go profeha Natan lei fitnan su luhtte maŋŋil go David lei guoskan Batsebai. Ipmil, leage munnje árbmugas buorre vuodastat, sihko mu rihkkumiid stuorra árbmugasvuodát dihte. Basa mu buhtisin sivalašvuodas, buhtis mu mu suddus. Mun dovddan rihkkumiiddán, mu suddu lea álelassii mu ovddas. Aivve du vuostá mun lean suddudan, mun lean dahkan dan mii lea bahá du čalmmiin. Don leat vuoigadis go bijat mu vástidit, vuoiggalaš go dubmet mu. Sivalažžan mun riegiadin, suddus mun sahanin eadnán gottui. Don dáhtut duohtavuoda mu siskkildassii, oahpat mu váibmui viissisvuoda. Buhtis mu suddus isopiin, basa mu vielgadeabbon go muohta. Suova mu dovdat ávu ja ilu, divtte ávvudit daid dávttiid maid cuvkejit. Jorgal muoduidat eret mu sudduin ja sihko mu suddovealggi. Ipmil, sivdnit munnje buhtis váimmu, atte munnje odđa ja nana vuoiŋŋa. Ale áje mu muoduidat ovddas, ale válde mus eret iežat bassi vuoiŋŋa. Atte munnje fasttain bestojumi ávu, atte munnje miedamánas vuoiŋŋa ja doarjjo mu. Dalle mun oahpahan suddolaččaide du geainnuid, vai sii máhccet du lusa. Beaste mu varradaguin, Ipmil, mu bestojumi Ipmil. Dalle mun rámidan illudemii du oskkáldasvuoda. Hecrrá, rabas mu baksamiid, de mu njálbmi gulaha du rámadusa. Jos mun buvttán dutnje njuovvanoaffara, de don it geahča dan beallái, mu boaldinoaffarisge don it fuola. Doddjojuvvon vuoiŋŋa lea mu oaffar, cuovkanan váimmu don it hilggo, Ipmil. Daga árpmustat bures Sionii, hukse Jerusalem muvrraid! Dalle don válde vuostá rivttes oaffariid, boaldinoaffariid ja ollesoaffariid. Dalle oaffaruššojuvvojít vuovssát du áltára alde. Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida oahpahansálbma, dalle go edomlaš Doeg lei muitalan Saulii ahte David lei mannan Ahimeleka lusa. Manne don goarggastalat bahávuodainat, fámoláš olmmái? Ipmila oskkáldasvuodta bistá geažos beaivvi. Don smiehtat heavaheami, du njuovčča lea bahájuonalaš dego saddjojuvvon niibi. Don ráhkistat bahá buori sajis, giellásiid ovdal go duohtavuoda. Sela Don ráhkistat bilideaddji sárđnuma, behtolaš njuovčča. Dan dihte Ipmil njeaidá du agálaš áigái, dohppe du ja rohhte du olggos goadistat, son gaikkiha du luovos ealli olbmuid eatnamis. Sela Vuoigatlaččat oidnet dan ja ballet, ja sii boagustit ja dadjet: “Die lea olmmái gii ii atnán Ipmila suodjinis, muhto dorvvastii iežas stuorra riggodahkii, son anii bahávuoda gievravuohtanis.” Muhto mun lean dego suhkkes oliivamuorra Ipmila viesus. Mun dorvvastan Ipmila oskkáldasvuhtii álo ja agálaččat. Mun giittán du agálaččat das maid leat dahkan. Mun bijan doaivvu du nammii ovtas daiguin geat ballet dus, dasgo dat lea buorre. Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. “Mahalata” mielde. Davida oahpahansálbma. Jierpmeheamit jurddašit: “Ipmil ii leat.” Bahá ja fasti lea sin vádjolus, ii leat oktage gii dahká dan mii lea buorre. Almmis Ipmil geahččá olbmuide. Son dáhttu oaidnit leago oktage jierpmálaš, oktage gii ohcá Ipmila. Buohkat leat gáidan Ipmilis, buohkat leat gealbbohuvvan. Ii leat oktage gii dahká dan mii lea buorre, ii fal ii oktage. Eaigo sii ipmir maidege, duot vearddahkkit? Sii borret mu álbmoga dego olmmoš borra láibbi, muhto eai čuorvvo Ipmila. Muhto dat geat eai lean balus, galget suorganit sakka, dasgo Ipmil bidge iežas álbmoga vašálaččaid dávttiid. Ipmil lea hilgon sin, ja sii šaddet heahpanit. Vare Sionis boadašii bestojupmi Israeli! Go Ipmil jorgala iežas álbmoga oasi, dalle Jakob ávvuda, Israel illuda. Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. Streangačuojanasain. Davida oahpahansálbma, dalle go siflaččat ledje muitalan Saulii: “David lea čiehkádan min lusa.” Ipmil, beaste mu iežat nama dihte, veahket mu oazžut vuoigatvuoda du fámuin! Ipmil, gula mu rohkadusa, guldal dárkilit maid mun sártnun. Čevalás olbmot leat fallehan mu, veahkaválddalaččat bivdet mu heakka. Sii eai beroš Ipmilis. Sela Muhto Ipmil lea mu veahkki, Hecrrá doarju mu. Vare lihkuhisvuodta deaividivččii mu vašálaččaid! Duššat sin oskkáldasvuodát dihte. Mun oaffarušan dutnje millosit ja rámidan du nama, Hecrrá, dasgo don leat buorre. Don gájut mu buot headis, ja mun beasan oaidnit mo mu vašálaččat gahččet. Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. Streangačuojanasaiiguin. Davida oahpahansálbma. Ipmil, guldal mu rohkosa, ale čiehkát go mun ánun veahki. Gula mu ja vástít munnje, mu morrašat eai atte munnje ráfi. Mun doarggistan go vašalaš čuorvu ja ipmilmeahttumát givssidit mu. Sii fierahit vártnuhisvuoda mu badjelii, doarrádallet mu vašisteaset. Mu váibmu doarggista rattis, mun dohppehalan jápminballui. Mun balan ja doarggistan, suorganeapmi gokčá mu.

Vare mus duvvá soaját, dalle mun girdilivččen ja gávnašin alccesan orrunsaji, báhtarivččen guhkás ja válddášin orrunsaji meahcis. Sela Hoahpus mun ozašin suoji garra biekká ja ramádaga ovddas. Moivašulte sin, HERRÁ, moive sin giela. Mun oainnán veahkaválddi ja riidaleami gávpogis, ija beaivvi sii vázzet dan birra muvrraid alde. Bahávuohta ja vearrivuohta ássat gávpogis, billašupmi dan guovdu, veahkaváldi ja behtolašvuohta eai goassege gáidda dan bálgáin. Jos mu vašálaš hiddjivččii mu, de dan mun gierddašin. Jos mu vašuheaddji čavlastalašii munnje, de dalle mun sáhtášin čiehkádit. Muhto don leat mu láhkásaš, mu ustit ja mu oahpis. Lagaš searvevuodas moai vácciime ávvufárus Ipmila vissui. Vare sii jámašedje, vare sii manašedje eallinaga jábmiidáibmui! Sin orrunsaji dievva lea bahávuohta. Muhto mun čuorvvun Ipmilii, ja HERRÁ beastá mu. Eahkedis ja idedis ja gaskabeaivvi mun luoimman ja šuoškán, ja son gullá mu jiena. Vaikko eatnagat fallehit mu, de son lonista mu soadis ja addá munnje ráfi. Ipmil guhte čohkká truvnnustis dološ áiggi rájes, gullá mu, muhto sin son vuolida. Sela Mu vašálaččat eai nuppástuva, sii eai bala Ipmilis. Behtolaš olmmoš givssida ustibiiddis, son rihkku lihtu. Liktásat go vuodja leat su sáгат, muhto su váimmu jurdda lea soahti. Su sánit leat litnásat dego olju, muhto bastilat dego rohhtejuvvon miehkki. Bija nođiidat HERRÁ háldui, son atná dus fuola. Son ii goassege suova vuoigatlaš olbmo suoibut. Don, Ipmil, norddastat sorbmejeddjuid ja behtolaččaid hávdái, sii eai juvssa bealige beivviineaset. Muhto mun dorvvastan dutnje. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Gielahis duvvá guhkilmas terebinttain”. Davida miktam, dalle go filistalaččat ledje dohppen su Gatis. Leage munnje árbmugas, Ipmil! Olbmot bivdalit mu heakka, sii átestit mu álohii. Mu vašálaččat goddalit mu geažos beaivvi, eatnagat doarrádallet mu čavláivuodasteaset. Go mun lean balus, de mun dorvvastan dutnje. Ipmilii gean sáni mun rámidan, Ipmilii mun dorvvastan inge bala. Maid sáhtá olmmoš dahkat munnje? Geažos beaivvi sii botnjet mu sániid, sii ágot mu vuostá aivve bahá. Sii dahket lihtu mu vuostá ja šokčtet mu, sii fáktejit mu lávkkiid, dasgo sii bivdet mu heakka. Muhto sii eai beasa báhtui, dasgo sii leat bahát. Ipmil, njeaidde álbmogiid moaristat! Don leat čállán muitui mu átestusa, mu gatnjaliid don leat vurken lihtásat – almma don leat merken daid iežat girjái? Mu vašálaččat geassádit go mun čuorvvun dutnje. Mun diedán ahte Ipmil lea muinna. Ipmilii gean sáni mun rámidan, HERRÁ gean sáni mun rámidan, Ipmilii mun dorvvastan inge bala mastege. Maid sáhtá olmmoš dahkat munnje? Mun deavddán lohpadusa dutnje, Ipmil, mun oaffarušan dutnje giittusoaffara. Don leat gáđjon mu heakka jápmimis, beastán mu juolggi jorraleames. Mun oáččun vádjolit Ipmila muođuid ovddas eallima čuovgasis. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Ale bilit”. Davida miktam, dalle go son lei báhtaran Saulis ja čiehkádan bákteráigái. Leage munnje árbmugas, Ipmil, leage munnje árbmugas, dutnje mun dorvvastan. Du soajáid suoivanis mun gávnnan suoji dassázii go várra lea meaddel. Mun čuorvvun Ipmilii, Alimussii, Ipmilii guhte dahká munnje buori. Go mu doarrádallit bilkidit mu, de son vuolggaha munnje veahki almmis. Sela Ipmil čájeha munnje árpmu, son lea oskkáldas. Mun veallán ledjoniid gaskkas, dat borastuvvet olbmooažžái. Daid bánit leat sáittit ja njuolat, daid njuovčča lea bastilis miehkki. Čájet gudnát almmis, Ipmil, iežat hearvásvuoda miehtá eatnama! Sii lebbedje fierpmi mu julggiid ovdii, vai mun nuonddahalan. Sii rogge hávddi mu ovdii, muhto gahčče dasa ieža. Sela Mu váibmu lea dorvvolaš, Ipmil, mu váibmu lea dorvvolaš, mun dáhtun lávlut ja čuojahit. Gohccá, mu siellu, morit, hárpa ja lyra! Mun dáhtun boktit idedisroadi. HERRÁ, mun máinnun du álbmogiid gaskkas, mun lávllun du rámadusa buot álbmogiidda. Du árbmugasvuohta ollá albmái, du oskkáldasvuohta gitta balvvaid rádjái. Ipmil, čájet gudnát almmis, iežat hearvásvuoda miehtá eatnama! Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Ale bilit”. Davida miktam. Fámolaččat, sárndubehtetgo dii duodaid riektá? Dubmebehtetgo dii olbmuid vuoigatlaččat? Ehpet! Mielaeavttus dii dahkabehtet veriid eatnama alde, jalgebehtet gainnu veahkaváldái. Ipmilmeahtumat leat čádjidan riegádeami rájes, gitta eatniset goatu rájes gielástallit leat čádjádusas. Sin mirko lea dego gearbmašmirko, sii notket beljiid ja leat dego bealjehis gearpmaš mii ii gula gearpmašlabmu jiena, ii velá čeahpimus labmuge jiena. Ipmil, cuvke bániid sin njálmmis, HERRÁ, molle ledjoniid bániid! Divtte sin jávkat dego čáhci mii golgá eret, nugo rássi mii duolmmahallá ja goldná. Divtte sidjiide geavvat dego riipui mii suddá njivlin njoamudettiin, divtte sin šaddat cuovkanan ogi láhkásažžan mii ii goassege oaidnán beaivváza. Dego ridđu son bossu sin eret, ovdal go sii levvet nugo bastilislánját. Muhto vuoigatlaš illuda go oaidná ahte son beassá mávssahit. Son beassá bassat julggiidis ipmilmeahtumiid varas. Dalle olbmot dadjet: “Vanhurskkis oažžu bálkkás. Duodaid, lea

Ipmil guhte dubme eatnama alde.” Sálmmaid girji Sálbma
Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Ale bilit”. Davida miktam, dalle go Saul lei vuolggahan olbmuid fáktet su viesu ja áiggui goddit su. Beastte mu, Ipmil, vašálaččaidan giedas, várjal mu dain geat fallehit mu. Beastte mu olbmui geat dahket veriid, gájo mu sorbmejeddjiid giedas. Sii vuđgjet mu heakka, gievraras olbmát ráhkkanit soahtat muinna, vaikko mun in leat suddudan inge dahkan veriid, Hearrá. Vaikko mun in leat sivalaš, de sii ráhkkanit fallehit. Gohccá, boade mu lusa ja geahča! Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, don leat Israela Ipmil. Gohccá ja ránggáš buot álbmogiid, ale árpmiit oskkáldasmeahttun behttiid! Sela Sii máhccet juohke eahkeda, holvot dego beatnagat ja vihket miehtá gávppoga. Sánit golget sin njálmmis, sin baksamat leat miehkit. Sii gáddet ahte ii oktage gula. Muhto don, Hearrá, boagustat sin, don bilkidat buot álbmogiid. Mu givrodad, mun vuorddán du, Ipmil, don leat mu nana ladni. Mu Ipmil boahdá mu ovddal árbmugasvuodainis, son diktá mu oaidnit go mu vašálaččat gahččet. Ale gotte sin, amas mu álbmot vajáldahttit dan. Daga sin ruovttuheapmin fámuinat, nordat sin vuolás, Hearrá, min galba. Juohke sátni maid sii dadjet, lea suddu. Divtte sin sorrot iežaset čavlaivuhtii daid garrudusaid ja giellásiid dihte maid sii sárdnot. Duššat sin moaristat, duššat sin vai sii eai šat leat. Dalle álbmogat gitta eatnama ravddaid rádjái áddejit, ahte Ipmil rádde Jakobis. Sela Sii máhccet juohke eahkeda, sii holvot dego beatnagat ja vihket miehtá gávppoga. Sii vádjolit ohcamin borramuša ja harret go eai gallán. Muhto mun máinnun du fámu ja illudan juohke idida du oskkáldasvuoda dihte. Dasgo don leat mu ladni, mu báhtaransadji heahtebeaivvi. Ipmil, mu givrodad, mun lávllun dutnje. Don leat mu nana ladni, mu oskkáldas Ipmil. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Duodaštusa liljá”. Oahpahuvvot. Davida miktam, dalle go son soadaí Naharajima ja Soba aramealaččaiguin, ja Joab lei máhccan ja časkán edomlaččaid Sálteleagis, guoktenuppelohkáiduhát olbmá. Ipmil, don hilgot min ja cuvkejit min, don ledjet moaris. Cuoččaldahte min fasttain. Don doarggistahttet eatnama ja diktet dan ráhkat. Divo dan ráhkamiid, dasgo dat lea duššamin. Don diktet iežat álbmoga muosáhit garra áiggi, jugahit midjiide viinni nu ahte mii suoibbuimet. Muhto daidda geat ballet dus, don leat ceggen leavvga, dan lusa sii sáhttet báhtarit dávggis. Sela Beastte min olgeš giedainat ja vástit midjiide, vai dat geaid don ráhkistat, gáddjojuvvošedje. Ipmil lea sárdnon bassibáikkistis: Ávuin mun juogadan Sikema ja mihtidan Sukkotleagi. Munnje gullá Gilead ja Manasse, Efraim lea mu oaivesuodji, Juda lea mu ráddensoabbi. Moab lea mu basadanlihti, Edomii mun bálkestan gápmagiiddán. Filistea vuostá mun bajidan soahtečuorvasa. Gii doalvu mu nana gávppogii, gii láide mu Edomii? Itgo don Ipmil, hilgon min, itge vuolgan min soahteveagaiguin? Veahket min vašálačča vuostá. Dasgo olbmuid veahkis ii leat ávki. Ipmila fámuin mii dahkat stuorra daguid, son duolbmá min vašálaččaid. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Streangačuojanasaguin. Davida sálbma. Gula mu váidalančuorvasa, Ipmil, guldal mu rohkadusa! Eatnama ravddas mun čuorvvun du go mu váibmu vuoimmehuvvá. Doalvvo mu bávtti ala ja atte munnje dorvvu. Don leat leamaš mu báhtaransadji, nana toardna vašálačča vuostá. Mun dáhtun ássat du goadis álelassii ja gávdnat suoji du soajáid vuolde. Sela Ipmil, don leat gullan mu lohpadusaid, don leat addán munnje árbbi daiguin geat ballet du namas. Don lasihat gonagassii eallinjagiid, son rádde buolvvas bulvii. Vare su truvdnu bisoši agálaččat du muođuid ovddas, vare du árbmu ja oskkáldasvuolta várjalivččii su! Dalle mun lávllun máidnuma du nammii agálaččat ja ollašuhtán lohpadusaidan beaivvis beaivái. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Jedutuna mielde. Davida sálbma. Aivvefal Ipmila ovddas mu siellu gávdná ráfi, sus boahdá mu bestojupmi. Aivvefal son lea mu bákti ja mu bestojupmi, son lea mu ladni, in mun suoibbo. Man guhká dii áigubehtet fallehit ovttá olbmá ja goddit su, norddastit su vuolás dego állanaddi seainni dahje gahčči muvrra? Sii ráddádallet gaskaneaset vai besset norddastit mu vuolás. Sii ráhkistit beahttima, njálmmiin sii gal buressivdnidit, muhto váimmus sii garuhit. Sela Aivvefal Ipmila ovddas mu siellu gávdná ráfi, son addá munnje doaivvu. Aivvefal son lea mu bákti ja mu bestojupmi, son lea mu ladni, in mun suoibbo. Ipmilis boahdá mu bestojupmi ja gudni. Son lea mu nana bákti, son lea mu dorvvu. Olbmot, dorvvastehket álelassii Ipmilii, buktet su ovdii buot mii deaddá váimmu. Ipmil lea min dorvvu. Sela Olmmoš lea dušše vuoijnanas, olbmománat eai leat mahkkege. Veavttas sii eai olu deatte, sii leat geahppaseappot go áibmu. Allet dorvvas veahkaváldái, allet duššiid dihte bija doaivvu rievduvvon opmodahkii. Vaikko opmodat lassána, de allet dorvvas dasa. Ovttá geardde Ipmil lea sárdnon, guovtte geardde lean dan gullan: Fápmu gullá Ipmilii, don, Hearrá, leat oskkáldas. Don mávssát juohkehažžii su daguid mielde. Sálmmaid girji

Sálbma Davida sálbma, dalle go son lei Juda meahcis. Ipmil, mu Ipmil, du mun ozan. Mu siellu goikaluvvá dutnje, mu rumaš ohcala du guorba meahcis gos ii leat čáhci. Bassibáikkis mun beasan geahččat du, oaidnit du fámu ja hearvásvuoda. Du árbmu lea buoret go eallin. Mu baksamat rámidit du. Mun máinnun du nu guhká go ealán, mun lokten giedaid du guvlui. Dalle mu siellu gallehuvvo dego buoiddes borramušain, ja mun rámidan du ávvudeaddji baksamiiguin. Mun muittán du go veallán seanggas, mun jurddašan du idjagohcinvuorus. Dasgo don leat leamaš mu veahkki, du soajáid suoivanis mun beasan ávvudit. Mun goattan dutnje, du olgeš giehta doarjala mu. Muhto dat geat bivdet mu heakka, mannet eatnama čiekŋalassii. Sii addojuvvojit miehki háldui, sii šaddet riebaniid sálašin. Muhto gonagas illuda Ipmilis. Buohkat geat vurdnot Ipmila nammii, besset ávvudit, muhto gielástalliid njálbmi dahppojuvvo. Sálmmaid girji Sálbma

Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma. Ipmil, gula mu jiena go mun váidalan, várjal mu heakka go vašálaš suorggaha. Čiega mu baháid juonain, vearddahkkiid šlámaideaddji joavkkus. Sii sadjet njuokčameaset bastilin dego miehkki, báhčigohtet bahča sániideasetguin nugo njuolaiguin. Fáhkka sii báhčēt čihkosis vigiheami, báhčēt eaige bala. Sii giktalit guhtet guimmiideaset dahkat bahá, sii muitalit mo áigot bidjat čiegus gielaid ja dadjet: “Ii dan oainne oktage.” Sii hutket baháid ja dadjet: “Mii leat gárvásat, jurdda lea hutkojuvvon.” Čieŋal lea olbmo válbmu. Muhto Ipmil báhčá njuolaidis sin njeaiga, fáhkkestaga sii deaivvahallet. Sin iežaset njuovčča jorralahtta sin. Buohkat geat oidnet sin, hirmástuvvet. Buot olbmot suorganit, sii gulahit maid Ipmil lea dahkan ja guorahallet Ipmila daguid. Vanhurskkis illuda Hearná ja ohcá dorvvu su luhtte. Buot vuoiggalaččat máidnot iežaset lihkolažžan.

Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma, lávlla. Ipmil, mii lávlu dutnje máidnuma Sionis, mii doallat lohpadusaid maid attiimet dutnje, dasgo don gulat rohkadusaid. Buot olbmot bohtet du lusa dovddastit suttuideaset. Go min suttut šaddet midjiide menddo lossadin, de don attát daid ándagassii. Ávdugas dat gean don välljet! Don divttát su boahit lusat ja ássat iežat ovdašiljuin. Du viesu buorrevohta ja du tempela bassivohta galleha min. Don, min bestojumi Ipmil, vástidat min rohkadusaide vanhurskkisvuoda ovddolaš daguiguin. Don leat buot eatnama ravddaid ja gáiddus mearaid dorvu. Don ceggejit váriid givrodagainat, don ledjet gárvodan veagalašvuoda. Don jaskkodahttet máraideaddji meara, báruid mára ja álbmogiid šláma. Dat geat ássat eatnama ravddain, suorganit du mearkkain. Don deavddát ávuin nuorti ja oarjji. Don geahčat eatnama beallái ja attát dasa arvi, don dagat dan šattolažžan. Ipmila joga dievva lea čáhci. Don oaččut gortniid šaddat, don anát fuola eatnamis. Don láktadat bealddu jorgunluottaid ja dásset jorgojuvvon eatnama, don dipmadat eatnama arveovttiiguin ja buressivdnidat dan šattuid. Don kruvnnidat jagi buriid attáldagaiguin, šattolašvohta vuohču du luottain. Meahcegiettit runiidit, dievát gárvodit ávu. Sávzaelut čieŋahit gittiid ja gordni gokčá legiid. Olbmot ávvudit ja lávlot. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái.

Lávlla, sálbma. Bajit máidnunčuorvasa Ipmilii, oppa eanan, lávllu sutnje rámadusa, gudnejahte su máidnumiin! Dadjet Ipmilii: Hirbmatlaččat leat du dagut! Du vašalaččat dohkkestuvvet dutnje du veagalaš fámu dihte. Oppa eanan gopmirda ja máidnu du, lávlu rámadusa du nammii. Sela Bohtet geahččat maid Ipmil lea dahkan! Son lea dahkan olbmuide hirbmatlaš daguid. Son nuppástuhtii meara goikeeanamin, goikejulggiid sii rasttildedje eanu. Dan dihte mii oažžut illudit su siste. Storra válldiin son rádde agálaččat, su čalmmit gozihit álbmogiid. Vuostehágolaččat eai oaččo čuožžilit. Sela Máidnot min Ipmila, buot álbmogat, diktet ávvulávлага čuodjat! Son bisuha min heakkas son ii divtte min julggiid suoibut. Don, Ipmil, leat geahččalan min, don leat buhtistan min nugo olmmoš čilge silbba. Don diktet min darvánit fierbmái, don bidjet min guoddit noadi. Don luitet olbmuid riidet min oaivvi badjel, mii šattaimet mannat dola ja čázi čada, muhto don buktet min valljivuhtii. Mun buvttán boaldinoaffara du tempelii, mun ollašuttán dutnje lohpadusaidan maid mu baksamat celke, maid mu njálbmi sártnui go mun ledjen headis. Mun buvttán dutnje buoiduduvvon omiid boaldinoaffarin ja divttán vierccaid boaldinsuova badjánit, mun oaffarušan vuovssáid ja bohkáid. Sela Bohtet gullat, buohkat geat ballabehtet Ipmilis, de mun muitalan maid son lea dahkan munnje. Mun čurvon sutnje, mu njuokčama alde lei juo máidnunlávlla. Jos mus livččii leamaš vearrivohta mielas, de Hearná ii livčče gullan mu. Muhto Ipmil guldalii, son gulai mu rohkadusa jiena. Máidnojuvvon lehkos Ipmil! Son ii hilgon mu rohkadusa iige biehttan mus iežas árpmu. Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. Streangačuojanasaguin. Sálbma. Lávlla. Ipmil, leage midjiide árbmugas ja buressivdnit min. Divtte iežat muođuid čuovgat midjiide. Sela Dalle du geaidnu

šaddá dovddusin eatnama alde, ja buot álbmogat gullet ahte don beasttát. Álbmogat rámidit du, Ipmil, buot álbmogat rámidit du. Álbmogat illudit ja ávvudit, go don dubmet daid vuoigatlaččat, don láidet olbmuid čearddaid eatnama alde. Sela Álbmogat rámidit du, Ipmil, buot álbmogat rámidit du. Eanan lea addán šattuidis. Ipmil, min Ipmil, buressivdnida min. Ipmil buressivdnida min, ja oppa eanan ballá sus. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Davida sálbma, lávlla. Ipmil čuožžila, ja su vašálaččat biedganit, dat geat vašuhit su, báhtarit su muođuin. Nugo suovva jávká, nugo vuodja suddá dola goardagis, nu duššet ipmilmeahttumat Ipmila muođuid ovddas. Muhto vanhurskásat illudit, sii illudit ja ávvudit Ipmila muođuid ovddas. Lávlot Ipmilii ja máidnot su nama, dahket geainnu sutnje gii manná ávdin meahci čađa. Hearrá lea su namma, illudehket sus! Son lea oarbásiid áhčči ja leaskkaid bealušteaddji, Ipmil bassi ássansajistis. Ipmil diktá oktoolbmuid oazžut ruovttu, son diktá fánnggaid oazžut lihku ja beassat friddjavuhtii, muhto vuostehágolaččat šaddet ássat guorba meahcis. Ipmil, go don mannet iežat álbmoga njunnošis, go don johtet ávdin meahci čađa, Sela de dalle eanan doarggistii ja almmis goaikkui čáhci Ipmila, Sinaja Hearrá, ovddas, Ipmila, Israela Ipmila, ovddas. Ipmil, don diktet arvit valljugasat, don nanosmahttet iežat goarránan eatnama. Dohko ásaí du veahka, buorre vuodastat don gehččet vártnuhemiid beallái. Hearrá vuolggaha sáni, stuoris lea nissoniid joavku mii buktá illusága. Gonagasat ja soahteveagat báhtarit, dat báhtarit, siiddas nissonat juogadit sállasa. Áigubehtetgo dii dušše čohkohallat oapmegárddiid gaskkas? Duvvá soaját leat skoadastuvvon silbbain, dan dolggit šelges golluin. Go Buotveagalaš bidgii gonagasaid, dalle muhtii Salmonvárrái. Bašanvárri lea stuorra várrí, Bašanvárri lea čohkkás várrí. Alla čohkat, manne dii mulgubehtet dan várrái maid Ipmil lea dáhtton ássanbáikinis, agálaš ássansadjinis? Ipmila vovnnat ledje duháhat ja fasttain duháhat, go Hearrá bodii Sinajis bassivuodastis. Don mannet bajás allagassii, don váldet fánnggaid, don ožžot attáldagaid olbmui, velá vuostehágolaččainge. Don, Hearrá Ipmil, ásat allagasas. Máidnojuvvon lehkos Hearrá beaivvis beaivái. Ipmil guoddá min noadi, son lea min bestojupmi. Sela Ipmil lea min bestojumi Ipmil, Hearrá, Hearrá gádju min jápmimis. Ipmil cuvke vašálaččaidis oaivvi, daid oaiveskálžžu geat vádjolit suddus. Hearrá cealká: “Bašanis mun vieččan sin, mun buvttán sin meara čiekŋalassas. Dalle don beasat gállit varas, ja beatnagat ožžot čuoikat vašálaččaid vara.” Sii oidnet du ávvufáru, Ipmil, mu Ipmila ja gonagasa ávvufáru bassibáikkis. Ovddemus vázzet lávlut, sin maŋis hárpáčuoaheaddjiit nuorra nissoniid gaskkas geat derpet rumbbuid. Máidnot Ipmila tempelčoakkalmasain, máidnot Hearrá, Israela ádjaga! Das lea Benjamin, nuoramus muhto ráddejeaddji, Juda oaivámuččaid joavku, Sebulona oaivámuččat, Naftali oaivámuččat. Čájet fámot, Ipmil, bisut dan maid don, Ipmil, leat dahkan min ávkin. Du tempel allána Jerusalemis, gonagasat buktet dutnje attáldagaid. Šikko spire mii lea rávrraid siste, vuoksáčorrage ja álbmogiid burruid! Duolmma julggiid vuollái daid geat bivdet silbbaid. Bidge álbmogiid mat hálidit soahtat! Olbmot buktet veaikki Egyptas, Nubia doapmá addit attáldagaid Ipmilii. Eatnama riikkat, lávlot Ipmilii, čuojahehket Hearrái! Sela Son riide almmis, agálaš almmis. Gullet, son bajida jienas, veagalaš jienas. Gudnejahttet Ipmila, son rádde Israela, su fápmu ollá balvvaid rádjái. Ipmil lea hirbmatlaš bassibáikkistis. Israela Ipmil addá álbmogasas fámu ja givrodaga. Máidnojuvvon lehkos Ipmil! Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Liljät”. Davida sálbma. Ipmil, beastte mu! Čáhci ollá mu čoddaga rádjái. Mun lean vudjon čiekŋalis rábáhii, mu julggiide ii leat coakci. Mun lean boahtán čáziid čiekŋalassii, rávdnji golgá mu badjel. Mun lean čurvon váibamassii, mu čotta goiká. Mu čalmmiit leat sotnan, go mun lean vuordán du, Ipmil. Dat geat vašuhit mu almmá siva haga leat eambbo go vuoktačalmmiit mu oaivvis. Olusat leat dat geat bivdet mu heakka, dat geat vašuhit mu almmá ášši haga. Maid in leat suoládan, dan mun goit ferten máhcahit. Ipmil, don dovddat mu jallavuoda, mu suddus eai biso čihkosis du čalmmiid ovddas. Ale divtte šaddat heahpanit mu dihte daid geat vurdet du, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil! Ale divtte šaddat bilkiduvvot mu dihte daid geat ohcet du, Israela Ipmil. Dasgo du dihte mun gierddan hiddjádusa, mu muođut leat ruvsodan heahpadis. Mun lean šaddan vierisin vieljaidasan, eadnán mánáide mun lean amas olmmoš. Ángirvuolta du viesu dihte lea loahpahan mu, ja daid hiddjádusat geat hiddjidit du, leat deaivan munnje. Mun čirron ja fástudin, muhto datge buvttii munnje bilkku. Mun gárvodin horsta, muhto šadden sin bilkolávлага fáddán. Olbmot bilkidit mu go čohkkájit gávpotpoarttas, mun lean šaddan juhkiid lávlunfáddán. Muhto mun rohkadalan du, Hearrá, vare dát boddu livččii vuogas. Ipmil, vástit munnje stuorra buorre vuodastat, atte munnje oskkáldas veahkát. Gájo mu, aman vuodjut rábáhii, gájo mu vašuheddjiidan gieđas ja čiekŋalis čáziin. Ale divtte rávnnji

golgat mu badjel, ale divtte čiekjalasa njiellat mu alege gáivvo giddet njielus mu oavvi badjel. Vástit munnje, Hearrá, dasgo du oskkáldasvuohta lea buorre, geahča mu beallái stuorra váibmoládisvuodastat! Ale čiega muoduidat iežat bálvaleaddjis. Mun lean headis, gáhča vástidit munnje! Boade mu lusa ja čoavdde mu, lonis mu mu vašálaččain. Don diedát mo mun hiddjiduvvon, mo mun gillán bilkku ja heahpada, donhan oainnat buot mu vašálaččaid. Sin hiddjádusat leat cuvken mu váimmu, mu hávvi ii leat buorideames. Mun vurden árpmoštallama, muhto duššás, soapmása gii jeddešii mu, muhto in gávdnan ovttage. Sii seaguhedje mirkko mu borramuššii, ja go mun goiken, de sii jugahedje munnje etteha. Vare sin beavdi šattašii sidjiide giellan ja sin oaffarmális lihkohisvuohtan! Vare sin čalmmit sevnjodivčče, vare sin alimat suibbošedje álelassii! Golggat suhtot sin badjeli, divtte buolli moarát juksat sin. Vare sin siida šattašii ávdimin, allos oktage ássu sin godiin. Sii doarridit dan gean don leat časkán, sii lasihit su bákčasa gean don leat hávvádahtán. Lasit sidjiide sivalašvuođa sivalašvuhtii, ale suova sin goassege gáddjojuvvot. Vare don sihkošit sin eallima girjjiis, vare sin namat eai čállojuvvoše vuoigatlaščaid lohku. Muhto mun lean vártnuheapme ja váivviduvvon, beastte mu, Ipmil, ja atte munnje suoji! Mun máinnun Ipmila nama lávlumiin, mun gudnejahtán su rámaduslávlagiiguin. Dasa Hearrá liiko eambo go vuovssaide, eambo go burruide main leat čoarvvit ja gaccat. Váivvášat oidnet dan ja illudit, daid váibmu ealáska geat ohcet Hearrá. Hearrá gullá gefiid rohkosa, son ii hilggo olbmuidis geat leat fánjavuodas. Albmi ja eanan máidnot su, mearat ja buot mii dain lihkada. Ipmil beastá Siona ja hukse Juda gávpogiid. Doppe su olbmot ožžot ássat ja oamastit eatnama. Su bálvaleddjiid nálli árbe dan, dat geat ráhkistit su nama, besset ássat doppe. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheadjái. Davida sálbma. Muittuhussan. Ipmil, gájo mu! Hearrá, gáhča veahkehit mu! Vare dat geat bivdet mu heakka, šattašedje heahpanit ja bilkiduvvot. Vare dat geat sávvet munnje lihkuhisvuođa, gáiddašedje heahpanemiin. Vare dat geat boagustit ja bilkidit mu, jorgalivčče maŋos ja heahpanivčče. Muhto ávvudehkuset ja illudehkuset du siste buohkat geat ohcet du, ja vare dat geat áibbašit du veahki, beasašedje álo dadjat: “Stuoris lea Ipmil!” Mun lean vártnuheapme ja váivváš, Ipmil, gáhča veahkehit mu. Don leat mu veahkki ja mu beasti, Hearrá, ale ádján! Sálmmaid girji Sálbma Hearrá, dutnje mun dorvvastan, ale goassege hilggo mu. Don leat oskkáldas, gájo mu ja beastte mu! Jorgal bealji mu beallái ja veahket mu. Leage munnje bákti man suodjái sáhtán báhtarit, ladni gos gávdnan bestojumi. Don leat mu bákti ja mu ladni. Ipmil, beastte mu baháid giedas, gájo mu ipmilmeahttuma ja veahkaválddalačča válddis. Don leat mu doaivu, Hearrá, mu Ipmil, nuorravuoda rájes mun lean dorvvastan dutnje, Hearrá. Riegádeapmán rájes leat don leamaš mu doarjja, eadnán goatu rájes mu givrodat. Du mun máinnun álelassii. Eatnagiidda mun lean šaddan mearkan, muhto don leat mu nana dorvu. Mu njálmmi dievva lea du rámadus, geažos beavvi mun máinnun du hearvásvuođa. Ale hilggo mu go lean boarásmuvvan, ale guođe mu go mu fápmu nohká. Dat geat vudgnet mu heakka, ráddádallet gaskaneaset, mu vašálaččat dadjet: “Ipmil lea hilgon su. Doarridehket ja dohppejehket su, ii su oktage gájo.” Ipmil, ale leage guhkin! Mu Ipmil, gáhča veahkehit mu. Šaddoset heahpadii ja duššoset dat geat uhkidit mu, deaividehkos heahpat ja hiddjádus daid geat dáhttot vahágahttit mu! Muhto mus lea álelassii doaivu, mun lávllun álo du rámadusa. Mu njálbmi muitala du oskkáldasvuođa ja álelassii du veahki valljivuoda, vaikko in goassege ádde dan ollásit. Hearrá, mu Ipmil, mun muitalan du stuorra daguid, rámidan oskkáldasvuođa maid aivvefal don veaját čájehit. Ipmil, don oahpahit mu juo dalle go ledjen nuorra, ja vel ain mun muitalan du oavdudaguid. Ale hilggo mu, Ipmil, dál go lean boaris ja čuorgat. Divtte mu gulahit du fámu boahtti buolvvaide. Ipmil, du fápmu ja oskkáldasvuohta ollá albmái. Du dagut leat stuorrát, Ipmil, gii lea du veardásaš? Don leat addán mu oaidnit stuorra átestusaid ja ollu oasehisvuođa, muhto don áhpásmahtát mu fastain ja loktet mu eatnama čiekjalasain. Don lasihat mu gudni, don attát fas munnje jeddehusa. Dalle mun rámidan du oskkáldasvuođa hápačuojahemiin, Ipmil, mun máinnun du lyra šuoŋaiguin, Israela Bassi. Mu baksamat ávvudit go mun čuojahan du gudnin, mu siellu illuda danin go don lonistit mu. Heaittikeahttá mu njuovčča muitala du vuoigatlašvuođa, muhto dat geat sávvet munnje bahá, šaddet heahpanit ja bilkiduvvot. Sálmmaid girji Sálbma Salomo sálbma. Ipmil, oahpat gonagassii lágaidat, gonagasa bárdnái vuoigatlašvuođa! Dalle son dubme du álbmoga riehta, vártnuhemiid vuoiggalaččat. Várit addet olbmuide ráfi ja dievát šaddadit vanhurskkisvuođa šattuid. Dalle gonagas várjala álbmoga vártnuhemiid rivttiid ja beastá váivvášiid, muhto cuvke daid geat sordet earáid. Suova su eallit buolvvas bulvii, nu guhká go beavváš báitá ja mánnu guolbmá.

Son lea dego arvi mii gahččá láddjejuvvon gieddái, nugo oakti mii láktada eatnama. Su beivviid vanhurskkisvuohta ovdána, ja ráfi eatnatvuohta rádde dassá go mánnu ii leat šat. Son rádde ábis áhpái, stuorra eanu rájes gitta eatnama ravddaide. Su vuostálastit gopmirdit su, su ovddas vašálaččat njollot muoldda. Taršiša ja gáiddus rittuid gonagasat buktet vearuid, Saba ja Seba gonagasat attáldagaid. Buot gonagasat luoitádit su ovdii, buot álbmogat bálvalit su. Son gádju váivváša gii čuorvu su, vártnuheami gean ii oktage veahket. Son árpmiha heaju ja geafi ja beastá váivváša átestusas. Son gádju sin givssis ja veahkaválddis, sin heagga lea divrras su čalmmiin. Ellos gonagas guhká ja ožžos Saba golliid. Vare olbmot álelassii rohkadalašedje su ovddas ja buressivdnidivčče su geažos beaivvi, vai eatnamis šattašii valjis gordni mii bárustivččii várrečohkaid rádjái, daid šaddu livččii suohkat dego Libanona vuovdi ja bealddu gordnegihput eatnatat nugo eatnama rássi. Vare su namma bisošii agálaččat, muijovjuvošii nu guhká go beaivváš báitá! Buressivdnidehkoset buohkat iežaset su nammii, máidnoset buot álbmogat su lihkolažžan. Máidnojuvvon lehkos Hearná, Israela Ipmil, dušše son dahká oavdduid. Su hearvás namma lehkos máidnojuvvon agálaš áigái! Oppa eatnama dievva lea su hearvásvuohta. Amen, amen. Dása nohket Davida, Isaja bártni, rohkosat.

Sálmmaid girji GOALMMÁT GIRJI Sálbma Asafa sálbma. Duodaid, Ipmil lea buorre Israelii, daidda geaid váibmu lea buhtis! Mun gosii juo guossalin, mu juolggit measta njalkkastedje. Mun gádaštin čavlás olbmuid, go oidnen ahte ipmilmeahtumiidda geavai bures. Eai sis leat givssit, sii leat dearvašat ja buoiddit. Eai sis leat makkárga headit, eai sii gillá nugo eará olbmot. Dan dihte čavli lea sis čeabetčiknan, veahkaválddalašvuohta bivttasin. Sin čalmmit báiset buoidivuoda dihte, sin váimmu juonain ii leat rádji. Sii hiddjedit ja sárdnot bahávuodain, stuorra sániiguin sii sordet vártnuhis olbmo. Sii rabastit njálmmi almmi guvlui, sin njuovčča manná miehtá eatnama. Dan dihte olbmot jorgalit sin beallái, njammet sin sániid njálmmi dievva. Sii dadjet: “Masbat Ipmil diehtá? Ii Alimus dieđe maid mii dahkat.” Dakárat leat ipmilmeahtumat, álo sii leat oadjebasat ja lasihit rikkisvuodaset. Duššiid dihte mun lean bisuhan váimmu buhtisin ja bassan giedaid vigihisvuodas. Mun givssiduvvon geažos beaivvi, ránggáštuvvon juohke idida. Jos mun dajašin: “Mun dáhtun sárdnut sin láhkái”, de mun beahtášin du mánáid. Mun jurddašadden vai áddešin dán visot, muhto dat lei munnje ilá lossat. Muhto go mun bohten Ipmila bassibáikái, de mun áddejin mo sidjiide viimmat geavvá. Don doalvvut sin njalkkas geainnuide, don divttát sin gahččat ja duššat. Fáhkkestaga sii duššet, sin loahppa lea gáfatlaš. Go don čuožžilat, Hearná, de sii leat dušši, dego niehku mii jávká go olmmoš moriha iddedis. Go mu miella lei bahča ja mu váibmui čuggii, dalle mun ledjen jierpmeheapme, mun ledjen du ovddas dego dáidemeahtun spire. Goittotge mun oaččun leat álo du luhtte, don leat dohppen mu olgeš gihtii. Don láidet mu dáhtot mielde, ja mañimustá don alidat mu gudnái. Gii mus lea almmis earret du? Go don leat muinna, de mus ii leat miella masage eatnama alde. Jos velá mu oazži ja mu váibmu vuoimmehuvvá, de Ipmil lea agálaččat mu bákti ja mu oassi. Dat geat leat gáidan dus, duššet, don heavahat buohkaid geat leat dutnje oskkáldasmeahtumat. Muhto munnje lea buorre bissut Ipmila lahka. Mun dorvvastan Hearnái, Ipmilasan, ja muitalan buot maid son lea dahkan. Sálmmaid girji Sálbma Asafa oahpahansálbma. Ipmil, manne leat hilgon min agibeavái, manne du moarri borggista iežat ealu vuostá? Muite álbmogat maid ostet alcesat dolin, dan čeardda maid lonistit iežat opmodahkan, muite Sionvári, iežat ássansaji. Mana surgadis heavvobázahasaid lusa: Vašálaš lea billistan visot du bassibáikkis. Du vašálaččat gilljo du viesus, dohko sii ceggejedje iežaset mearkkaid. Sii čulle ákšuin dego suhkkes vuovddis, ákšuin ja veahčiriin sii cuvkejedje muorravajahagaid. Sii cahkkehedje du bassibáikki, eahpebasuhedje ja gaikkodedje du nama ássansaji eatnama ráje. Sii jurddašedje: Mii duššadit visot. Sii bolde eatnamis juohke báikki gos Ipmil lei bálvaluvvon. Mii eat oainne iežamet mearkkaid, eai leat šat profehtat, ii oktage mis dieđe man guhká dát bistteš. Ipmil, man guhká du vuostálastit ožžot hiddjedit? Oažžugo vašálaš bilkidit du nama agibeavivi? Manne don geasát gieda ruoktot? Manne du olgeš giehta lea čihkosis du ozas? Ipmil, mu gonagas dološ áiggiid rájes, don buvttát bestojumi eatnama ala. Don luddejit meara fámuinat, don cuvkejit guvddiid oivviid. Don časket cuovkkas Leviatana oivviid ja addet daid biebmun meahcispiriide. Don diktet ádjaga ja joga golggiidit, don goikadit čáhccás eanuid. Du lea beaivi, du lea idja, don bidjet mánu ja beaivváša sadjaseaset. Don mearridit buot eatnama rájiid, geassi ja dálvi leat du duodji. Hearná, muite dán go vašálaš hiddjida, go jallas álbmot badjelgeahččá du nama. Ale atte turtelduvvat spiriide, ale vajáldahte vártnuhemiidat heakka. Muite lihttot! Eatnama sevdnjes báikkit leat veahkaválddi orrunsjait. Ale suova sordojuvvon olbmuid beahtahaddat, divtte

gefiid ja vártnuhemiid máidnut du nama. Čuožžil, Ipmil, čuoččut iežat ášši! Muite mo mielaheamit bilkidit du geažos beaivvi. Ale vajáldahte vašálaččaidat čuorvasa, rieja maid du vuostálastit álo bajidit. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái.

Lávlojuvvo dego “Ale bilit”. Asafa sálbma. Lávlla. Mii giitit du, Ipmil, mii máidnut du ja čuorvut du nama, mii mitalit du oavdudaguid. Mun, Hearrá, mearridan áiggi, mun dubmen riekta. Eanan ja buohkat geat ássat das, doarggistit, muhto mun nannen dan vuoddbácciid. Sela Mun cealkkán čevalás olbmuid: “Allet čavllástala!” ja ipmilmeahtumiidda: “Allet alit iežadet, allet sártno roavvásit ja ceakkoniskkiid.” Ii nuortan iige oarjin, ii velá meahcisge boade oktage alidit sin. Go Ipmil dubme, de ovttá son vuolida, nuppigis alida. Hearrá giedas lea cearkki dievva sorpon, máisttagahtton viidni. Son leike viinni buot eatnama ipmilmeahtumiidda, ja sii fertejit juhkat dan, gurret botni ráje. Muhto mun máinnun Hearrá agibeavvi, lávllun giitosa Jakoba Ipmilii. Son cuvke ipmilmeahtumiid fámu, muhto vuoigatlaš aliduvvo. Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái.

Streangačuojanasaiguin. Asafa sálbma. Lávlla. Ipmil dovdojuvvo Judas, su namma lea stuoris Israelis. Salemis lea su goahti, Sionis su ássansadji. Doppe son dojii álddagasti njuolaid, galbba, miehki ja buot soahtevearjjuid. Sela Suonjardeaddji lea du šearratvuohta, don leat hearváseabbo go agálaš várit. Jálus olbmát rievduvvojedje, sánjárat oaddájedje, soahteolbmáid giedat vuoimmehuvve. Go don áitet, Jakoba Ipmil, de gálnnai heasta ja riidejeaddji. Hearrá, don leat hirbmatlaš. Gii máhtá bissut, go don moaráhuvat? Almmis don gulahat duomu. Eanan suorgana ja jaskkoda, go Ipmil čuožžila dubmet. Son beastá buot eatnama váivvásiid. Sela Don hávkadat olbmuid vaši, jáddadat moari mii lea báhcán. Addet lohpadusaid Hearrái, Ipmilasadet, diktet su oážžut dan maid lehpel lohpidan! Buktoset buot ránnjáálbmogat attáldagaid sutnje geas ballet. Son doadjá rádđejeddjiid vuoigŋa, eatnama gonagasat fertejit ballat sus. Sálmmaid girji Sálbma

Koarrajodiheaddjái. “Jedutuna” láhkái. Asafa sálbma. Mun rohkadalan Ipmila, čuorvvun alla jienain, mun rohkadalan Ipmila, ja son gullá mu. Átestusastan mun ozan Hearrá, ihkku mun geaigguhan gieda inge heaitte. Mu siellu ii leat jeddemis. Mun muittán Ipmila ja šuoškán, mun jurddašattan, ja mu vuoigŋa vuoimmehuvvá. Sela Don doalat mu čalmmiid rabas, mun lean másoheapme ja jávoheapme. Mun jurddašan dološ áiggiid, muittašan vássán jagiid. Ihkku mun soadan jurdagiiguin, mun jorahan daid ja geahččalan ipmirdit. Hilgugo Hearrá min agibeavvá, iigo son goassege šat árpmit? Leago su oskkáldasvuohta nohkan agálaš áigái, aingo son lea jávohaga, buolvvas bulvii? Leago Ipmil vajáldahtán iežas árpmu, leago son moaristis dahppan váimmus? Sela Mun jurddašan: “Dat lea mu giksi: Alimusa olgeš giehta lea rievdan.” Mun muittašan du daguid, Hearrá, mun muittán oavdduid maid dahket dolin. Mun jurddašan buot maid don leat dahkan, suokkardan du stuorra daguid. Ipmil, du geainnut leat basit, du veardásaš ii leat gostege. Don leat Ipmil, don dagat oavdduid, don leat čájehan iežat fámu álbmogiidda. Fámolaš giedain don lonistit iežat álbmoga, Jakoba ja Josefa mánáid. Sela Čázit oidne du, Ipmil, čázit oidne du ja libaidedje, velá meara čiekŋalasatge doarggistedje balus. Balvvat golggahedje čázi, badjin čearggi baján, du njuolat šledgo ovddas maŋás. Du bajána vovdnajorrit japme, álddagasat čuvgejedje eatnama, eanan doarggistii ja sparaidii. Du geaidnu manai meara čáda, du bálggis stuorra čáziid rastá, muhto du luottat eai vuhtton. Don láidejit iežat álbmoga dego báimman ealus, dan geahččit leigga Moses ja Aron. Sálmmaid girji Sálbma Asafa oahpahansálbma. Guldal, álbmogan, mu oahpahusa, gullet mii mus lea dadjamuššan. Mun rabastan njálmmi ja sártnun viisodaga sániid, čilgen dološ áiggi árvádusaid. Maid mii leat gullan ja oahppan, maid min áhčit leat mitalan midjiide, dan mii eat čiega mánáineamet. Boahtti buolvvaide mii mitalit Hearrá gudni ja fámu, daid oavdduid maid son lea dahkan. Son attii báhkomiiddis Jakobii ja iežas lága Israelii, ja gohčui min áhčiid oahpahit daid mánáidasaset, vai maŋit buolvvat dovddašedje daid, ja mánat geat riegádit, mitalivčče daid iežaset mánáide. Dalle sii dorvvastivčče Ipmilii eaige vajáldahtáše su daguid, muhto doahhtalivčče su báhkomiid eaige šattaše áhčideaset láhkásažžan – nággáris ja gázzáris sohkan, geaid váibmu lei behtolaš, geaid vuoigŋa ii bisson oskkáldassan Ipmilii. Efraimlaččain ledje dávggit vearjun, muhto soahtebeavvi sii báhtaredje. Sii eai doallan Ipmila lihtu, muhto biehttaledje doallamis su lága. Sii vajáldahte su stuorra daguid, daid oavdudaguid maid son lei diktán sin oaidnit. Egypta eatnamis, Soana duolbadasas son dagai oavdudaguid sin áhčiid čalmmiid ovddas. Son luddii meara ja doalvvui sin rastá, son buođui čáziid seaidnin. Son divttii balvva oahpistit sin beavvet ja dola čuovgga ihkku. Son luddii bávtiid meahcis, attii sin juhkat stuorra čiekŋalasaid čázi. Son divttii ádjagiid golgat bávttis, čáziid golggiidit eatnun.

Almmatge sii ain suddudedje, meahcis sii nággárušše Alimusa vuostá. Eaktodáhtos sii geahččaledje Ipmila, go gáibidedje borramuša hálloseaset. Sii sárdno Ipmila vuostá ja dadje: “Sáhttábat Ipmil lágídit borramuša meahccái? Son časkkii gal bávtti, ja čáhci golggai, jogažat dulve badjel ravddaid, muhto sáhttago son maiddái addit midjiide láibbi ja skáhppot bierggu iežas álbmogii?” Go HERRÁ gulai dan, de son moaráhuvai. Dolla buollái Jakoba gaskkas, moarri badjánii Israela vuostá, danne go sii eai luohtán Ipmilii, eai dorvvastan su veahkkái. Son gohčui balvvaid ja rabastii almmi uvssaid, divttii manna gahččat arvvi láhkái álbmogii biebmun, attii sidjiide almmi gortni. Olbmot besse borrat engeliid láibbi, Ipmil vuolggahii sidjiide biepmu nu ahte sii gallánedje. Almmis son divttii nuortabiekka vuolgit, fámuinis son bijai lullebiekka bossut. Son divttii sin ala gahččat bierggu dego gavjja, almmi lottiid nugo meara sádduid. Son gahčahii daid gasku sin siidda, sin godiid birra, ja sii borre ja gallánedje, son attii sidjiide masa sii háliduvve. Muhto ovdal go sii ledje borran gallás, go sis lei ain borramuš njálmmis, de Ipmila moarri buollái sin vuostá. Son gottii sin gievrramusaid, časkkii eatnamii Israela nuorra olbmáid. Dattetge sii ain suddudedje, eai sii jáhkkan su oavdudaguide. Nu son divttii sin beivviid nohkat duššálašvuodas, sin eallinjagit jávke nugo jiella. Go son dal gottii sis muhtumiid, de sii ohcaledje su, jorgaledje ja ohce Ipmila. Sii muitájedje ahte Ipmil lea sin bákti, ahte Alimus Ipmil lea sin lonisteadđji. Muhto sii dohkkestuvve sutnje sániideasetguin, gielástalle su njuokčamiinniset. Váimmusteaset sii eai lean vuoiggaláčat su guovdu, eai bisson oskkáldassan su lihttui. Dattetge Ipmil lea váibmoláđis, son attii sidjiide sin sudduid ándagassii. Dávjá son doalahalai iežas moari iige diktán suhtu badjánit. Son muitái ahte sii ledje dušše olbmot, dušše jiella mii manná meattá iige máhca. Dávjá sii nággárušše su vuostá meahcis, moraštahte su ávdin eatnamis. Ain oddasis sii geahččaledje Ipmila, moaráhuhte Israela Basi. Eai sii muitán su fámoláš gieda dan beaivvi go son lonistii sin vašálaččas, go son dagai mearkkaid Egyptas ja oavdudaguide Soana duolbadasas. Son nuppástuhtii sin jogaid varran, sii eai sáhtán juhkat ádjagiin. Son vuolggahii borruid gáskit sin, cubbuid billistit sis buot. Son attii sin šattuid divrriide, sin eatnama šattuid rásselohkuide. Son billistii sin viidnemuoraid čuorbmasiiguin, sin meahccefiikonmuoraid ráššoarvviin. Son divttii buohcuvuodaid átestit sin omiid, rohttudávdda časkit sin ealuid. Son vuolggahii sin vuostá buolli moaris, suhtu ja moari ja átestusa, oasehisvuoda áirasiid stuorra joavkku. Son ráhkadii geainnu moarrásis, ii seastán sin jápmimis, muhto attii sin heakka rohttudávdda hálđui. Son časkkii buot Egypta vuostášriegádedđjiid, olbmá givrodaga álgošattuid Hama godiin. Muhto iežas álbmoga son luittii vuolgit dego sávzzaid, láidestii sin dego ealu meahcis. Go son láidii sin, de sii ledje oadjebasat, eai sii dárbbasán ballat mastege, muhto mearra govččai sin vašálaččaid joavkku. Son buvtii sin bassi eatnamasas, dan várrái maid su olgeš giehta lei fidnen. Son ájii álbmogiid sin ovddas, juogadii sin eatnama árbin ja divttii Israela čearddaid ássat godiineaset. Muhto sii vuostálaste Ipmila, sii nággárušše suinna, Alimusain, eai doahttan su gohččumiid. Sii jorraledje ja ledje oskkáldasmeahtumat nugo sin áhčitge, sii adde vuollái dego loažžan dávgi. Sii moaráhuhte su go oaffarušše dieváineaset, dahke su ángirin iežaset ipmilgovaiguin. Ipmil oinnii dan ja moaráhuvai, son hilggui Israela ollásit. Son hilggui ássansajis Šilos, dan goadi maid lei ceggen olbmuid gaskii. Son divttii fámus mearkka šaddat fángavuhtii, attii bassi árkkas vašálačča gihtii. Son attii álbmogis miehki hálđui, son moaráhuvai opmodahkasis. Dolla duššadii nuorra olbmáid, nuorra nieiddat eai šat ožžon headjalávlagiid, báhpat gahčče miehkkái, leaskkat eai beassan doallat váidalusaid. Dalle HERRÁ gohccái dego olmmoš gohccá nahkáriin, nugo soahteolmmái moriha juhkanvuodastis. Son ájii sin vašálaččaid báhtarussii, dagahii sidjiide agálaš heahpada. HERRÁ hilggui Josefa soga, Efraima čeardda son ii välljen, muhto son välljii Juda čeardda ja Sionvári maid son ráhkistii. Dohko son hüksii bassibáikkis allagin dego albmi, nanusin dego eanan, maid son lea vuodđudan agálaš áigái. Son välljii Davida, bálvaledđjis, vieččai su sávzzaidgárddis, válddii su bohčči sávzzaid luhtte geahččat iežas álbmoga Jakoba, ráđdet Israela, iežas opmodaga. Ja David geahčai dan vuoiggaláš váimmuin, láidii dan hárvánan giedain.

Sálmmaid girji Sálbma Asafa sálbma. Ipmil, du eatnamii leat báhkken vieris álbmogat, dat leat dahkan du bassi tempela buhtismeahttumin ja rievdadan Jerusalema čievračopman. Du bálvaledđjiid rupmašiid sii leat addán almmi lottiide biebmun, du oskkáldasaid oáčči meahcispiriide. Birra Jerusalema sii leat golggahan sin vara dego cázi, iige oktage leat hávdádan sin. Min ránnját bilkidit min, dat geat ássat min birra, hiddjidit min. Man guhká, HERRÁ, don leat moaris, man guhká du ángirvuolta buollá dego dolla? Golggat suhtot daid álbmogiid badjelii mat eai dovdda du, daid riikkaid badjelii mat eai dorvvas du

nammi. Dasgo sii leat loahpahan Jakoba ja dahkan su eatnama ávdimin. Ale logahala midjiide min máddariid sudduid, doama min ovddal váibmoládisvuodainat, dasgo min vártnuhisvuolta lea stuoris. Veahket min, Ipmil, min beasti, vai du namma gudnejahttojuvvošii. Lonis min ja atte midjiide min sudduid ándagassii iežat nama dihte. Manne galggašedje álbmogat beassat dadjat: “Gos lea sin Ipmil?” Divtte min oaidnit, divtte álbmogiid fuomášit, mo don mávssahat bálvaldeddjiidat vara. Gula fánngaid suohkkima, čoavdde fámoláš giedainat daid geat leat dubmejuvvon jápmit. Mávsse min ránnjáide čiežageardásaččat dan bilkku mainna sii leat hiddjidan du, HERRÁ. De mii, du álbmot, du ealu sávzzat, giitit du agálaččat, rámidit du buolvvas bulvii. Sálmmaid girji

Sálbma Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Lilját”. Duodaštus. Asafa sálbma. Gula min, Israela báimman, don guhte doalvvut Josefa dego ealu, don gean truvnnu kerubat guddet. Almmustuva hearvásvuodastat Efraima, Benjamin ja Manasse čearddaide! Čájjet iežat fámu ja boade veahkehit min! Čuoččaldahte min fas, Ipmil, divtte min oaidnit du muođuid čuovgga, nu ahte mii bestojuvvot! HERRÁ, Almmiveagaid Ipmil, man guhká du moarri borggista, itge don guldal álbmogat rohkadusaid? Don leat borahan midjiide ganjalláibbi, jugahan gatnjaliid badjelmearálaččat. Don leat bidjan min riidaleamosin ránnjaidasamet, min vašálaččat hiddjedit min. Čuoččaldahte fas min, Almmiveagaid Ipmil, divtte min oaidnit du muođuid čuovgga, nu ahte mii bestojuvvot! Don váldet viidnemuora Egyptas, ádjjet álbmogiid eret ja ceggejit dan. Dan murrii don njásket saji, ja dat ruohtastuvai ja devddii eatnama. Dat suoivvanasttii váriid, dan oavssit gokče stuorra sederiid. Dat lebbii ovssiidis meara rádjái, surggiidis gitta Eanu rádjái. Manne don gaikkodit áiddi dan birra, nu ahte buohkat geat vázzet meattá, sáhttet čoaggit dan šattuid? Vuovddi meahccespiidni jursá dan, meahci smávva eallit borret dan. Máhca min lusa, Almmiveagaid Ipmil, geahča vuolás almmis ja oainne! Bealuš dán viidnemuora, dan vesá maid leat ceggen olgeš giedainat, dan bártni geasa don ieš leat addán fámu. Vare du muođuid ovddas duššašedje dat geat leat dan njeaidán ja boaldán! Vare du giehta várjalivččii su gii lea du olgeš gieda bealde, dan olbmá geasa don leat addán fámu. Mii eat gáidda dus. Suova min eallit, de mii čuorvut du nama. Čuoččaldahte fas min, HERRÁ, Almmiveagaid Ipmil, divtte min oaidnit du muođuid čuovgga, de mii bestojuvvot! Sálmmaid girji Sálbma Koarrajodiheaddjái.

Lávlojuvvo dego “Gittit”. Asafa sálbma. Ávvudehket Ipmila, min gievravuoda, bajidehket illučuorvasa Jakoba Ipmilii! Lávlot ja derpet rumbbuid, čuojahet čábbát lyraid ja hárpmaid. Bossot dorvve mánočalbmebeaivvi, min bassebeaivvi, go mánnu lea ládas! Dát lea mearrádus Israelii, Jakoba Ipmila gohččun, láhka maid son attii Josefa sohkkii go dat vulggii Egyptas. Mun gulan amas jiena. “Mun válden noadi du hárdun, du giedat besse luoitilit guoddingore. Don čurvot headis, ja mun gádjon du, čihkosis bajánbalvva siste mun vástidin dutnje. Meriba čáhcegáttis mun geahččalin du. Sela Gula, álbmogán, mun dáhtun várret du. Vare don gulašit mu, Israel! Dus ii oaččo leat eará ipmil, ale gopmir vieris ipmila. Mun lean HERRÁ, du Ipmil, guhte bukten du Egyptas. Rabas njálmme, de mun deavddán dan!” Muhto mu álbmot ii gullan mu jiena, Israel ii dáhtton jeagadit mu. De mun luiten sin mannat buššon váimmuset mielde, čuovvut iežaset árvalusaid. Vare mu álbmot gulašii mu, vare Israel vádjolivččii mu geainnuid! Dalle mun vuolidivččen dan vašálaččaid, dan vuostálastiid vuostá mun bajidivččen gieda. Dat geat vašuhit HERRÁ, fertejit njoammut su ovddas, sin lihkuhisvuolta bistá agálaččat. Muhto Israela son biebmá buoremus nisuin, son golggaha dasa bávttis honnega. Sálmmaid girji Sálbma Asafa sálbma. Ipmil loaiddasta ovdan ipmiliid čoakkalmasas, son cealká ipmiliidda duomu: “Man guhká dii dubmebehtet vearrut ja doarjalehket sivalaččaid? Sela Veahkehehket váivvášiid ja oarbásiid oážžut vuoigatvuoda, atnet fuola heajuin ja vártnuhemiin, gádjot rávkkiid ja dárbbasheddjiid, bestet sin baháid giedas. Dii ehpet dieđe ehpetge ádde maidege, dii vádjolehpet seavdnjadasas, ja eatnama vuodđudusat jurbot. Mun lean cealkán: Dii lehpet ipmilat, Alimusa bártnit buohkat, muhto dii jápmibehtet nugo olmmoš jápmá, gahččabehtet dego oaivámuš gahččá.” Ipmil, čuožžil dubmet eatnama, dasgo buot álbmogat leat du opmodat. Sálmmaid girji Sálbma Lávlla, Asafa sálbma. Ipmil, ale šat oro jávohaga! Ale leage jaska, Ipmil, ale leage jietnatkeahhtá! Du vašálaččat šlápmet, dat geat vašuhit du, bajidit oaivvi. Sii hutket bahás juonaid du álbmoga vuostá, sii ráddádallet daid vuostá geaid don suodjalat. Sii dadjet: “Bohtet, jávkadehkot oppa álbmoga, vai ii oktage šat muittáše Israela nama!” Sii leat oktii rádiid dahkan lihtu du vuostá – Edoma olbmot ja ismaellaččat, Moab ja hagarlaččat, Gebal, Ammon ja Amalek, Filistea ja Tyrosa ássit, velá Assurge lea searvan singuin ja veahkeha Lota bártniid. Sela Daga sidjiide nugo Midjanii, nugo dahket Siserai ja

Jabinii Kišonjogašgáttis. Soai heavahuvvuiga En-Dora guoras, soai šattaiga eatnama duktan. Vare sin bajimučcaide geavašii nugo Orepii ja Seebii, buot sin oaivámučcaide dego Sebahii ja Salmunnai! Siihan dadjet: “Mii váldit Ipmila ássansajiid.” Mu Ipmil, daga sin rihpaborgan, sáddun mat girdet biekkas! Nugo dolla boaldá vuovddi ja dollanjuokčamat buolláhit váriid, nu áje sin garra dálkkiinat, suorggat sin riđuinat! Divtte sin muođuid ruvssodit heahpadis, dassá go sii ohcet du, Hearrá. Vare sin oassi livččii agálaš ballu ja bilku, vare sin loahppa livččii heahpatlaš. Divtte sin ipmirdit ahte don okto, don gean namma lea Hearrá, leat Alimus, fámoláš oppa eatnamis! Sálmmaid girji Sálbma

Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Gittit”. Korahlaččaid sálbma. Man eahcálaččat leat du ássansajit, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil! Mun áibbašan, velá vuoimmehuvan go hálidan beassat Hearrá tempelsiljuide. Mu váibmu ja mu rumaš viggá ávuin ealli Ipmila guvlui. Leahan cizášge gávdnan saji ja besikkoš beasi čivggaidasas du áltáriid luhtte, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, mu gonagas ja mu Ipmil. Ávdugasat dat geat ássat du viesus! Sii máidnot du álelassii. Sela Ávdugasat dat geaid gievravuohtha don leat, geat áibbašit mannat du tempelii. Go sii vádjolit Čierrunleagi čada, de sii dahket dan ádjagiid eanamin, ja čakčaarvi gokčá dan buressivdnádušain. Sii mannet ovdan fámus fápmui, dassá go loaiddastit Ipmila ovdii Sionii. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, gula go mun rohkadalan, guldal mu, Jakoba Ipmil! Sela Geahča min galbba, Ipmil, geahča su beallái gean leat vuoidan! Okta beaivi du tempelsiljuin lea buoret go duhát beaivvi muđui. Buoret lea čuožžut Ipmila viesu uvssa guoras go ássat ipmilmeahttumiid goadis. Hearrá Ipmil lea beaivváš ja galba, Hearrá addá árpmu ja gudni. Son ii biehttal maidege buriid das gii eallá láitemeahttumiid. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, ávdugasat dat gii dorvvasta dutnje! Sálmmaid girji Sálbma

Koarrajodiheaddjái. Korahlaččaid sálbma. Hearrá, don leat leamaš buorre iežat eatnamii. Don jorgalit Jakoba oasi, don addet ándagassii álbmogat suddovealggi, sihkkot buot sin rihkkumiid. Sela Don hilljudit moarát, jáddadit iežat buolli vaši. Čuoččaldahte fas min, Ipmil, min beasti, ale leage šat vašis midjiide! Bistágo du vašši agálaččat, leatgo don midjiide moaris buolvvas bulvii? Vare don jorgalivččet fas min beallái, nu ahte du álbmot beassá illudit du siste! Hearrá, čájjet midjiide ahte leat oskkáldas, beastte min! Mun guldalan maid Hearrá Ipmil sárdnu. Son lohpidá ráfi álbmogasas, daidda geat leat sutnje oskkáldasat – go sii fal eai máhcaše jallavuhtii! Duodaid, su bestojupmi lea lahka daid geat ballet sus, su hearvásvuohtha ássá fas min eatnamis. Árbmu ja duohtavuohtha gávnnadit, vanhurskkisvuohtha ja ráfi cummistit nubbi nuppi. Oskkáldasvuohtha bohciida eatnamis, vuoigatvuohtha geahččá vuoláš almmis. Hearrá ieš addá buot buriid, ja min eanan addá šattuidis. Vuoigatvuohtha manná Hearrá ovddas, dat dahká geainnu su lávkkiide. Sálmmaid girji Sálbma

Davida rohkos. Hearrá, gula mu rohkosa ja vástit munnje, mun lean váivváš ja vártnuheapme. Várjal mu heakka, mun lean oskkáldas. Beastte bálvleaddját, Ipmil, mun dorvvastan dutnje. Hearrá, leage munnje árbmugas! Geažos beaivvi mun čuorvvun dutnje. Illudahte bálvleaddját sielu! Hearrá, mun bijan iežan doaivvu dutnje. Hearrá, don leat buorre, don attát ándagassii, don leat árbmugas buohkaide geat čurvot du. Hearrá, gula mu rohkosa, guldal go mun ánun veahki. Mun čuorvvun du heahtebeaivvi, ja don vástidat munnje. Hearrá, ipmiliid gaskkas ii leat du veardásaš, ii mihkkege leat veardideames du dahkun. Buot álbmogat maid leat sivdnidan, bohtet ja gopmirdit du ovdii, dat gudnejahttet du nama, Hearrá. Dasgo don leat stuoris ja dagat oavdudaguid, aivvefal don leat Ipmil. Hearrá, oahpat munnje geinnot, vai mun máhtán vádjolit du duohtavuodas. Atte munnje juogatkeahtes váimmu, vai mun balan du namas. Hearrá, mu Ipmil, mun giittán du oppa váimmustan, mun gudnejahtán du nama agálaččat. Du árbmugasvuohtha lea stuoris, don bestet mu sielu jábmiidáimmu čiekŋalassas. Ipmil, čavlás olbmot čuožžilit vuosttildit mu, veahkaválddalaččaid joavku bivdá mu heakka. Eai sii beroš dus. Muhto don, Hearrá, leat váibmoládis ja árbmugas Ipmil, don leat gierdavaš, du buorrevuohtha ja oskkáldasvuohtha lea stuoris. Geahča mu beallái ja árpmiit mu! Atte munnje fámu, beastte mu! Munhan lean du bálvleaddji, du bálvleaddjinissona bárdni. Atte munnje mearka das ahte don leat buorre. Divtte daid geat vašuhit mu, oaidnit ahte don, Hearrá, veahkehat ja jeddet mu. Sálmmaid girji Sálbma

Korahlaččaid sálbma, lávlla. Hearrá lea vuodđudan iežas gávpoga bassi váriide. Siona poarttaid son ráhkista eambo go Jakoba eará godiid. Hearvás ságat leat celkojuvvon du birra, Ipmila gávpot. Sela Dain geat dovdet mu, mun namahan Rahaba ja Babylona, Filistea, Tyrosa ja Nubia. Dáppe leat buohkat riegádan. Sionii celkojuvvo: “Dáppe leat buohkat riegádan.” Alimus lea ieš vuodđudan dán gávpoga. Hearrá čállá álbmogiid girjái: “Dáppe leat buohkat riegádan.” Sela Ja olbmot dánsot ja lávlot: “Du

siste leat buot mu ádjagat!” Sálmmaid girji Sálbma Lávlla, korahlaččaid sálbma. Koarrajodiheaddjái. Lávlojuvvo dego “Mahalat”. Esrahlaš Hemana oahpahansálbma. Hecrrá, mu bestojumi Ipmil, mun čuorvvun du ijatbeaivái. Divtte mu rohkosa boahtit du muođuid ovdii, jorgal bealji mu čuorvasa beallái! Mu siellu lea gallánan oasehisvuodas, mun lean lahka jábmiidáimmu. Mun adnojuvvon daid láhkásažžan geat njidjet hávdái, lean dego olmmái gii lea massán eallinfámu. Mun lean guđđojuvvon jábmiid searvái, mun lean dego goddojuvvon olbmot geat veallájit hávddis, dat geaid don it šat muite, geaid du giehta ii veahket. Don leat bálkestan mu čiekŋalis roggái, sevdnjes, botnihis skurčui. Du moarri deaddá mu lossadit, du siiggát márret mu badjel. Sela Don leat ádján eret oahppásiid mu luhtte, nu fastin don leat dahkan mu sin čalmmiin. Mun lean dahppojuvvon sisa, in beasa olggos. Hecrrá, mu čalmmit leat čuovggahuvvan, geažos beaivvi mun čuorvvun du ja geaigguhan giedaid du guvlui. Dagatgo don oavdduid jábmiide, čuožžilitgo jámežat máidnut du? Sela Mui taluvvogo hávddis du árbumugasvuohta, jábmiidáimmus, ahte leat oskkáldas? Leatgo du oavdudagut dovdosat seavdnjadadas, du buorre vuoh ta vajáldumi eatnamis? Muhto mun čuorvvun du, Hecrrá, idedis juo mu rohkadus badjana du ovdii. Hecrrá, manne leat hilgon mu, manne čieगत mus muođuidat? Nuorravuoh ta rájes mun lean leamaš várt nuheapme ja lahka jápmima. Mun guottán du balddáhusaid ja dorvvuhuvan. Du buolli moarri lea mannan mu badjel, balddáhusat duššadit mu. Geažos beaivvi dat leat mu birra dego čáhci, dat birastahttet mu juohke guovllus. Buot mu ustibiid ja lagaš olbmuid don leat ádján mu luhtte, seavdnjadas lea mu áidna oahpis. Sálmmaid girji Sálbma Esrahlaš Etana oahpahansálbma. Mun lávllun ja máinnun álelassii Hecrrá oskkáldasvuoh ta. Mun gulahan du oskkáldasvuoh ta buolvvas bulvii: Mun cealkkán: Du árbumu bissu nanusin agálaš áigái, du oskkáldasvuoh ta bissu nanusin almmis. “Mun, Hecrrá, lean dahkan lihtu suinna gean lean válljen, mun lean vurdnon bálvaleddjásan Davidii: Du soga mun bisuhan agálaš áigái, du truvdnu bissu nanusin buolvvas bulvii.” Sela Hecrrá, almmit rámidit du oavdduid, basiid čoakkalmas du oskkáldasvuoh ta. Gii allagasas livččii Hecrrá veardásaš, guhtemuš ipmiliid bártniin Hecrrá láhkásaš? Stuo ris ja hirpmus lea Ipmil basiid čoakkalmasas, suorggatlaš buohkaide geat leat su birra. Hecrrá, Almmiveagaid Ipmil, gii lea gievra nugo don? Hecrrá, don leat fámoláš, oskkáldasvuoh ta birastahtta du. Don ráđdet meara goargatvuoh ta, don jaskkodahtat báruid, go dat badjanit. Don cuvkejit Rahaba, časket dan jámas, biđgejit vašálaččaidat gievrras giedainat. Du lea albmi ja du lea eanan, don leat vuodđudan máilmmi ja buot mii das lea. Don leat sivdnidan davi ja luli, Tabor ja Hermon rámidit du nama. Du giehta lea fámoláš, du bajiduvvon olgeš giehta lea gievra. Vanhurskkisvuoh ta ja vuoigatvuoh ta leat du truvvnu vuodđudus, árbumu ja oskkáldasvuoh ta du bálvaleddjit. Avdugas dat álbmot mii máhtta máidnut du, Hecrrá! Dat álbmot beassá vádjolit du muođuid čuovgasis. Beaivvis beaivái sii illudit du namas ja ávvudit du vanhurskkisvuoh tas. Don leat sin hearvás givrodas, du buorre vuoh tas mii oažžut fámu. Hecrrá lea min galba, Israela Bassi min gonagas! Oktii don sárdnot oainnáhusas iežat oskkáldasaide: “Mun lean čuoččáldahttan nuorra olbmá álbmoga gaskkas, lean bidjan kruvnnu sáŋgára oaivái. Mun lean gávdnan Davida, bálvaleddján, ja vuoidan su bassi oljuin. Mu fápmu nanne su, mu giehta lea sus doarjjan. Vašálaš ii su vuoitte, veahkaválddálaš ii su soardde. Su vuostálastiid mun cuvken su ovdii, mun časkkán buohkaid geat vašuhit su. Mu oskkáldasvuoh ta ja buorre vuoh ta lea suinna, mu nammii su fápmu šaddá stuorisin. Mun bijan meara su gieda vuollái, attán eanuid su olgeš gihtii. Son dadja munnje: ‘Don leat mu áhčči, mu Ipmil ja mu bestojumi bákti’. Son lea mu vuostášriegádeaddji, alimus eatnama gonagasain. Mun lean sutnje oskkáldas agálaš áigái, mu lihttu suinna bissu nanusin. Mun bisuhan su soga álelassii, su truvvnu nu guhká go albmi lea. Jos su bártnit hilgot mu lága eaige doahhtal mu báhkomiid, jos sii rihkkot mu lágaid eaige doala mu gohččumiid, dalle mun ráŋggástan sin rissiin sin rihkkumiid geažil, huškkun sin sin veardaguid dihte. Muhto árpmu mun in váldde sus eret, in beahte iežan oskkáldasvuoh ta. Mun in rihko lihtton inge rievdat dan maid lean sárdnon. Oktii mun vurdnon bassivuoh tan bokte: In beahte Davida. Su sohka bissu agálaš áigái, su truvdnu dego beaivváš mu ovddas, dat bissu agálaččat dego mánnu, dat oskkáldas duodašteaddji allagasas.” Sela Almmatge don nordadit eret su gean leat vuoidan, hilgot su moaristat. Don rihkkot lihtu maid ledjet dahkan bálvaleddjii, heahppášuhttet su kruvnnu ja dulbmet dan muldii. Don gaikot eatnamii buot su muvrraid, dahket su ladniid čievračopman. Dál buohkat geat mannet meattá, rievdiid su, su ránnját atnet su bilkun. Don addet su vašálaččaide fámu, illudahttet buot su vuostálastiid. Su bastilis miehki don jorgalit, it dorjon su soadis. Don loahpahit su hearvásvuoh ta, njeidet

eatnamii su truvnu. Don oanidit su nuoravuoda beivviid, gokčet su heahpadiin. Sela Hearrá, man guhká? Čiehkádatgo don agibeavái? Man guhká du moarri buollá dego dolla? Muite man oanehaš lea mu eallin, man nohkavažžan don leat sivdnidan buot olbmuid! Gii olbmuid eallá iige oainne jápmima, gii beasta iežas eallima jábmiidáimmu válldis? Sela Hearrá, gos lea du oskkáldasvuolta, gos du lohpadusat maid váliin vurdnod Davidii? Hearrá, ale vajálduhte mo du bálvaleddji heahppášuhttojuvvo! Mun šattan gierdat álbmogiid bilkku. Hearrá, geahča mo du vašálaččat hiddjedit! Sii hiddjedit su gean don leat vuoidan, sii bilkidit su vuorbbi. Máidnojuvvon lehkos Hearrá agálaš áigái! Amen, amen. Sálmmaid girji

NJEALJÁT GIRJI Sálbma Mosesa, Ipmila olbmá, rohkadus. Hearrá, don leat leamaš min dorvu buolvvas bulvii. Juo ovdal go várit riegádedje, ovdal go eanan ja máilbmi šadde, don ledjet. Ipmil, agálašvuodas agálašvuhtii don leat. Don divttát olbmuid šaddat fas muoldan ja cealkkát: “Máhccet muldii, olbmománát.” Duhát jagi du čalmmiin leat dego ievttáš beaivi mii manai meattá, nugo idjagohcinvuorru. Don sihkastat olbmuid eret, sii leat dego iditnagir. Sii jávket nugo rássi; vaikko dat lidiida iddedis, de eahkedis dat goldná ja goiká. Du suhttu sotnada min, mii suorganit go don moaráhuvat. Don válldát min vearredaguid čalmmiidat ovdii, min čieguis sudduid muoduidat čuovgasii. Buot min beavvit vásset du moari vuolde, min eallima jagit jávket dego šuohkanas. Min eallináigi lea čiežalogi jagi dahje gávccilogi, jos lea gievravuolta. Dat leat dušše váivi ja rahčan, johtilit dat leat gollan, ja mii girdilit eret. Gii dovdá du moari fámu, gii ipmirda dan ja ballá dus? Oahpat min lohkat beivviideamet riehta, vai mii oažžut viissis váimmu. Jorgal min beallái, Hearrá! Man guhká don ádjánat? Árpmít min, iežat bálvaleddjiid! Gallet min árpmuinat juohke idida, vai mii sáhttit leat ilus buot beivviideamet. Illudahte min seammá guhká go leat váivvidan min, nu galle jagi go mii leat gillán. Divtte iežat bálvaleddjiid oaidnit du stuorra daguid, divtte min mánáid oaidnit du hearvásvuoda. Hearrá, divtte min dovdat du ládisvuoda. Suova midjiide menestuvvat buot maid mii dahkat. Sálmmaid girji Sálbma Dat gii čohkká Alimusa suojis ja idjada Buotveagalačča suoivanis, dat dadjá: “Hearrá lea mu báhtaransadji ja ladni. Mu Ipmil, dutnje mun dorvvastan.” Son beasta du loddebivdi gielas ja heavaheaddji rohttudávddas. Son lebbe soajáidid du badjelii, ja daid vuolde don leat dorvvus. Su oskkáldasvuolta lea galba ja suodji. It don dárbbas ballat ija balddáhusain, it njuolas mii girdá beaivet, it rohttudávddas mii njoammu seavdnjadin itge suohtas mii duššada beaveguovdil. Vaikko duhát olbmo gahčáshedje du bálddas, logi duháha du olgeš gieda bealde, de dat ii ole dutnje. Don beasat oaidnit iežat čalmmiiguin, mo ipmilmeahttumiidda mávssahuvvo. Du dorvu lea Hearrá, don leat dahkan Alimusa iežat suodjin. Ii mihkkege baháid deaivit du, ii makkárga lihkuhisvuolta boade du goadi lahka. Son gohčču engeliiddis várjalit du, gos ihkinassii don jođát. Sii guddet du giedaideasetguin, amat nordadit juolggi geađgái. Don duolmmat ledjona ja gearbmaša, don duolmmastat eatnamii nuorra ledjona ja guovddi. “Son dorvvasta munnje, ja mun gájun su, mun attán sutnje suoji, dasgo son dovdá mu nama. Son čuorvu mu, ja mun vástidan sutnje, mun lean suinna go son lea headis, mun gájun su ja attán sutnje gudni. Mun gallehan su guhkes eallimiin, divttán su oaidnit iežan veahki.” Sálmmaid girji Sálbma, sabbatlávlla. Buorre lea rámidit Hearrá, lávlut máidnuma du nammii, Alimus. Buorre lea gulahit du buorrevuoda idedis, juohke ija du oskkáldasvuoda lyra šuoŋaiguin, logisuonat hárppa čuojahemiin. Hearrá, don illudahtát mu daguidatguin, mun rámidan du giedaid daguid. Man stuorrát leat du dagut, Hearrá, man čieknalat du jurdagat! Jierpmehis olmmái ii dan ipmir, jalla ii dan ádde. Vaikko ipmilmeahttumat šaddet dego rásit ja buot vearredahkkit lidiidit, de sii almmatge duššet, jávket agálaččat. Don, Hearrá, leat alimus agálaš áigái. Muhto du vašálaččat duššet, Hearrá, buot vearredahkkit biedganit. Muhto mu givrodad badjána dego meahcivuovssá čoarvi, don vuoiddat mu varas oljuin. Mun beasan oaidnit mo mu vašálaččat gahččet, gullat mo bahás falleheaddjit duššet. Vanhurskásat bohciidit nugo pálmmat, sii šaddet allagin dego Libanona sederat. Sii leat gilvojuvvon Hearrá vissui, sii lidiidit min Ipmila ovdašiljuin. Velá boarisinge sii šaddadit šaddosiid, leat šaddilat ja ruotnasat ja mitalit Hearrá vuoigatlašvuoda. Hearrá lea mu bákti, sus ii leat mihkkege vearrivuodaid. Sálmmaid girji Sálbma Hearrá lea gonagas! Allatvuolta lea su bivttas, son lea gárvodan fámu, čavgen boahkána alimiid birra. Máilbmi bissu nanusin, ii dat lihkas. Du truvdnu lea leamaš nanus áiggiid čada, don leat agálašvuoda rájes. Rávnnejit márre, Hearrá, rávnnejit márre šáva, rávnnejit márre ja julaidedje. Hearrá lea fámoláš allagasas, fámoabbo go stuorra čáziid šávva, fámoabbo go meara siiggádat. Hearrá, du báhkkomat leat duodad, du viessu lea bassi buot áiggiid čada. Sálmmaid girji Sálbma Hearrá, don leat Ipmil gii

mávssahat. Loaiddas ovdan hearvásvuodas, mávssaheami Ipmil! Čuožžil, eatnama duopmár, mávssat čavlás olbmuid! Man guhká, Hearrá, man guhká don divttát ipmilmeahttumiid ávvudit? Man guhká sii ožžot rámpastaddat, golggahit njálmmis julges sániid? Hearrá, sii cuvkejit du álbmoga, sordet du opmodaga. Leaskaaid ja vierrásiid sii goddet, oarbásiid sii sorbmejit. Sii dadjet: “Ii Hearrá oainne dan, Jakoba Ipmil ii fuomáš.” Smiehtastehket, álbmoga jierpmeheamit! Goas dii mielaheamit jierbmabehtet? Son guhte dagai bealji, iigo son gulaše? Son guhte hábmii čalmmi, iigo son oainnáše? Son guhte bagada álbmogiid, son guhte máhttáha olbmuid, iigo son ránggástivčče? Hearrá dovdá olbmuid jurdagiid, son diehtá ahte dat leat duššálaččat. Ávdugas dat gean don, Hearrá, bagadat, dat geasa don oahpahat iežat lága. Don attát sutnje ráfi bahás beivviid, go hávdi juo roggojuvvo ipmilmeahttumii. Hearrá ii hilggo álbmogis iige guode iežas opmodaga. Vuoigatlaččat ožžot fas vuoigatvuoda, ja buot rehálaččain lea boahtteáigi. Gii bealušta mu bahás olbmuid vuostá, gii veahkeha mu vearddahkkiid giedas? Jos Hearrá ii livčče mu veahkki, de dalle mun fargga veallášin jaskatvuodas. Jos mun dajan: “Mu juolgi juorbu”, de du oskkáldasvuohta, Hearrá, doarju mu. Go ráfehís jurdagat lassánit mu siskkildasas, de du jeddehus illudahtta mu. Don it doarjjo vearálaš duopmáriid, daid geat dahket vearrivuoda lága nammii. Sii searvvadit vuoigatlačča vuostá ja dubmejit vigiheami jápmimii. Muhto Hearrá lea mu ladni, Ipmil lea mu dorvobákti. Son mávssaha sidjiide sin vearrivuoda, son časká sin sin bahávuoda geažil. Hearrá, min Ipmil, duššada sin. Sálmmaid girji Sálbma Bohtet, ávvudehket Hearrá, máidnot ja rámidhket min bestojumi bávtti! Loaiddastehket su muođuid ovdii giitosiin, rámidhket su lávlumiin ja čuojahemiin! Hearrá lea stuorra Ipmil, buot ipmiliid alla gonagas. Sus lea eatnama čiekjalas giedas, váriid čohkat gullet sutnje. Mearra lea su, son lea sivdnidan dan, su giedat leat hábmen goikása. Bohtet, luoitádehket eatnamii, sodjalahttot čippiid Hearrá, min sivdnideaddji, ovdii. Son lea min Ipmil ja mii leat su álbmot, dat eallu maid son geahččá. Vare dii odne guldalivččiidet su jiena! “Allet buoššut váimmu dego Meriba luhtte, nugo meahcis Massa guoras dan beavvi go din áhčit geahččaledje mu. Sii geahččaledje mu vaikko ledje oaidnán maid mun ledjen dahkan. Njealljelogi jagi mun fasttášin dan soga, danin go mun oidnen mo sii čádjidit, go eai dovdan mu geainnuid. Dalle mun vurdnon moaristan: ‘Sii eai goassege beasa dan vuoigatvuodanbáikái maid mun lean sidjiide lohpidan.’” Sálmmaid girji Sálbma Lávlot Hearrá odđa lávlaga! Lávllo Hearrá gudnin, oppa eanan, lávlot Hearrá, máidnot su nama, gulahehket su bestojumi beavvis beavái! Muitalehket álbmogiidda su gudni, buot olbmuid su oavdudaguid. Stuoressa lea Hearrá, sakka rámidahetti, hirbmoseabbo go buot ipmilat. Buot álbmogiid ipmilat leat eahpeipmilat, muhto Hearrá lea dahkan almmiid. Allatvuohta ja hearvásvuohta lea su birra, fápmu ja čábbodat su tempelis. Gudnejahttet Hearrá, buot eatnama álbmogat, dovdastehket Hearrá fámu, dovdastehket su nama gudni! Bohtet su ovdašiljuide, buktet oaffariid, luoitádehket Hearrá ovdii bassi čiekjabiktasat gárvun! Doarggis su muođuid ovddas, oppa eanan! Muitalehket álbmogiidda: Hearrá lea gonagas! Máilbmi bissu nanusin, ii dat lihkkas. Son dubme álbmogiid vuoigatlaččat. Illudehkos albmi, ávvudehkos eanan! Máraidehkos mearra ja buot mii deavdá dan, ávvudehkos eanan ja buot mii das šaddá. Dalle buot vuovddi muorat ávvudit Hearrá muođuid ovddas, danin go son boahtá! Son boahtá buktit vuoigatvuoda, ráđdet máilmmi vuoigatlaččat ja álbmogiid oskkáldasat. Sálmmaid girji Sálbma Hearrá lea gonagas! Ávvudehkos eanan, illudehkoset gáiddus rittut! Balva ja seavdnjadas lea su birra, vuoigatvuohta ja vanhurskkisvuohta leat su truvnnu vuoddu. Dolla manná su ovddas ja loaktá buot su vašálaččaid. Su álddagasat čuvgejit oppa máilmmi, eanan oaidná dan ja doarggista. Várit suddet dego gáhčči Hearrá ovddas, oppa eatnama Hearrá muođuid ovddas. Albmi sárdnida su vanhurskkisvuoda, buot álbmogat oidnet su hearvásvuoda. Buohkat geat bálvalit govaid, šaddet heahpadii, buohkat geat rámaidallet duššálaš ipmiliiguin. Buot ipmilat gopmirdit su. Sion gullá dan ja ávvuda, Juda gávpogat illudit, danin go du duomut, Hearrá, leat vuoigadat. Don, Hearrá, leat Alimus oppa eatnamis, aliduvvon badjel buot ipmiliid. Dii geat ráhkistehket Hearrá, vašuhehket bahá! Son várjala daid heakka geat ballet sus, son beastá sin ipmilmeahttumiid giedas. Beavvi badjana vanhurskásiidda, illu daidda geaid váibmu lea vuoigatlaš. Illudehket Hearrás, vanhurskásat, rámidhket su bassi nama! Sálmmaid girji Sálbma . Lávlot Hearrá odđa lávlaga, dasgo son lea dahkan ovddolaš daguid. Su olgeš giehta, su bassi giehta lea addán sutnje vuottu. Hearrá lea almmuhan bestojumis, son lea almmustáhttán álbmogiidda iežas vanhurskkisvuoda. Buorre vuodain ja oskkáldasvuodain son lea muitán Israela soga. Buot eatnama álbmogat leat oaidnán min

Ipmila bestojumi. Bajit illučuorvasa Hearrái, oppa eanan! Ávvudehket ja lávlot máidnuma! Lávlot ja čuojahehket lyra Hearrái, čuojahehket lyra ja lávlot! Čuojahehket dorvviid ja trompehtaid, bajidehket ávvučuorvasa Hearrái, gonagassii! Máraidehkos mearra ja buot mii dan deavdá, eanan ja dat geat das ássat. Spežžoset jogat giedaid, ávvudehkoset buot várit Hearrá muoduid ovddas, dasgo son boahťa ráđđet eatnama. Son rádđe máilmmi vanhurskásit, álbmogiid vuoigatlaččat. Sálmmaid girji Sálbma Hearrá lea gonagas! Álbmogat soiget, su truvnnu guddet kerubat, eanan doarggista. Stuooris lea Hearrá, Siona Ipmil, son lea aliduvvon buot álbmogiid badjel. Álbmogat máidnot su stuorra ja hirbmatlaš nama. Son lea bassi. Don, fámolaš gonagas, ráhkistat vanhurskkisvuoda, don vuodđudit vuoigatvuoda, oahpahit Jakobii dan mii lea riehta ja vuoigat. Alidehket Hearrá, min Ipmila, luoitádehket su juolgevuloža ovdii! Son lea bassi. Moses ja Aron leigga su báhpát, Samuel lei daid searvvis geat čurvo su nama. Sii čurvo Hearrá, ja son vástidii. Balvabáccis son sártnui sidjiide, ja sii dolle báhkomiid ja lágaid maid son attii sidjiide. Hearrá, min Ipmil, don vástidit sidjiide, don addet sidjiide ándagassii, muhto mávssahit sidjiide sin daguid. Alidehket Hearrá, min Ipmila, gopmirdehket su bassi vári guvlui! Hearrá, min Ipmil, lea bassi. Sálmmaid girji Sálbma Giittussálbma. Rámit Hearrá, oppa eanan! Bálvaleyket Hearrá ilus, bohtet su muoduid ovdii ávvudemiin! Dihtet ahte Hearrá lea Ipmil. Son lea sivdnidan min, ja mii leat su, su álbmot, su sávzzat maid son geahččá. Mannet su poarttaide rámidemiin, su ovdašiljuide máidnuma lávlumiin. Giitet Hearrá ja máidnot su nama, dasgo Hearrá lea buorre! Su árpmu bistá agálaš áigái, su oskkáldasvuohta buolvvas bulvii. Sálmmaid girji Sálbma Davida sálbma. Mun lávllun du oskkáldasvuoda ja vuoiggalašvuoda, mun lávllun dutnje máidnuma, Hearrá. Mun dáhtun oahppat vádjolit vuoigatlaččat – goas boadát mu veahkkín? Mun dáhtun eallit láitemeahttumit iežan viesus. Mun in riema masage mii lea árvvuheapme. Mun vašuhan daid geat rihkkot lága, dakkárat eai oaččo boahťit mu lahka. Gáidos behtolašvuohta mu luhtte, mun in fuola bahás. Mun jávohuhtán dan gii sárdnu lagamuččas sealggebealde. Čeavlás čalmmiid ja gorges váimmu mun in gierdda. Mu čalmmat gehččet eatnama oskkáldasaide, sii besset ássat mu luhtte. Dan gii vádjola láitemeahttumit, mun válddán bálvleadđjin, muhto behtolaš ii beasa ássat mu viesus. Dan gii sárdnu giellásiid, mun in duotto oaidnit. Juohke idida mun duššadan ipmilmeahttumiid eatnamis, jávkadan Hearrá gávpogis buohkaid geat dahket veriid. Sálmmaid girji Vártnuhis ja vuoimmehuvvan olbmo rohkos, go son bidjá morrašiiddis Hearrá ovdii. Hearrá, gula mu rohkosa, divtte mu čuorvasa olahit du lusa! Ale čiega mus muoduidat go mun lean headis. Guldal mu, doama vástidit go mun čuorvvun. Mu beaivvit jávket dego suovva, mu dávtit bullet nugo ráttit. Mu siskkildas lea dego goikan ja goldnan rássi, mun in muite šat oppa borratge. Mun šuohkán ja luoimman, mun lean dego sohppojuvvon dákti. Mun lean dego skuolfi meahcis, nugo idjaloddi mii orru heavvobázahasain. Mun gozán ijaid, mun lean dego loddi mii huhtá dáhki alde. Mu vašálaččat hiddjíd mu geažos beaivvi, sii bieldit mu ja atnet mu nama garrusátnin. Mun boran gunaid láibin, seaguhan iežan juhkamuša gatnjaliiguin. Moaris ja suhtus don dohppejit mu ja suhppejit mu eatnamii. Mu beaivvit leat dego eahketsuoivvan, mun golnnan rási láchái. Muhto don, Hearrá, čohkkát truvnnustat agálaš áigái, du namma bissu buolvvas bulvii. Don čuožžilat árpmihit Siona. Dan boddu lea boahťán, lea áigi árpmihit dan. Du bálvleadđjit ráhkistit Siona gedggiid, árkkásit go oidnet dan gunaid. Álbmogat ballet Hearrá namas, buot eatnama gonagasat Hearrá hearvásvuodas, go son hukse Siona ja almmustuvvá hearvásvuodastis. Son geahččá vártnuhemiid beallái, iige badjelgeahča sin rohkosiid. Dát čállojuvvo boahťti áiggiid várás, odđa buolvvat máidnot Hearrá. Hearrá geahččá vuolás bassi allagasastis, almmis son geahččá eatnamii. Son gullá fánjgaid šuohkkima, son čoavdá daid geat leat dubmejuvvon jápmit. Hearrá namma gulahuvvo Sionis, su máidnun gullo Jerusalemis, go álbmogat čoagganit, go riikkat bohtet bálvalit Hearrá. Son lea vuoimmehuhtán mu gaskan mátkki, mu beivviid son lea oanidan. Mun rohkadalan: Mu Ipmil, ale váldde mu eret gaskan beivviidan, don gean jagit bistet buolvvas bulvii. Don vuodđudit eatnama juo dolin, albmi lea du giedaid dahku. Dat duššet, muhto don bisut. Dat nohket dego bivttas, don molssut daid dego gárvvuid, eaige dat šat leat. Muhto don leat álo seammá, du jagit eai noga. Du bálvleadđjiid mánát besset ássat ráfis, sin sohka bissu nanusin du muoduid ovddas. Sálmmaid girji Davida sálbma. Máianno Hearrá, mu siellu, buot mii mu siste lea, máinno su bassi nama! Máianno Hearrá, mu siellu, ale vajáldahte buot buriid maid son dahká. Son addá ándagassii buot mu sudduid ja dálkkasta buot mu buozalvasaid. Son lonista mu heakka hávddis ja kruvnnida mu árpmuin ja

váibmoládisvuodain. Son galleha mu eallima buriiguin, ja mun šattan fas nuorran dego goaskin. HERRÁ dagut leat vanhurskásat, son buktá vuoigatvuoda buot sordjuvvon olbmuide. Son čájehii geainnuidis Mosesii, Israela álbmogii stuorra daguidis. Váibmoládis ja árbmugas lea HERRÁ. Son lea gierdavaš ja su árbmu lea stuoris. Ii son sivahala min agibeavvi, ii son leat moaris agálaččat. Ii son daga midjiide dan maid mii ánsšásit, ii mávssat midjiide min vearredaguid. Nu allat go albmi lea eatnama badjel, nu stuoris lea HERRÁ árbmu daidda geat ballet sus. Nu guhkkín go nuorti lea eret oarjjiis, nu guhkás son gáidada mis min sudduid. Nugo áhčči árkkálmastá mánáid, nu árkkálmastá HERRÁ daid geat ballet sus. Son diehtá mo mii leat sidniduvvon, son muitá ahte mii leat muolda. Olbmo beaivvit leat nugo rásit: Nugo gietti rássi son lidiida, ja go bieggá manná su badjel, de son ii leat šat eambo iige su báiki šat dovdda su. Muhto HERRÁ árbmu lea agálašvuodas agálašvuhtii daid oassi geat ballet sus. Su vanhurskkisvuoha ollá buolvvas bulvii daidda geat dollet su lihtu, muitet su báhkomiid ja ellet daid mielde. HERRÁ lea ceggen truvnnus albmái, buot lea biddjojuvvon su válddi vuollái. Máidnot HERRÁ, buot su engelat, dii gievras sárgárat geat dahkabehtet maid son gohčču ja jeagadehpet su jiena. Máidnot HERRÁ, buot su veagat geat bálvalehpet su ja ollašuhhtibehtet su dáhtu. Máidnot HERRÁ, buot su sidnádusat buot báikkiin gos son rádde. Máinno HERRÁ, mu siellu!

Sálmmaid girji

Máinno HERRÁ, mu siellu! HERRÁ, mu Ipmil, don leat stuoris! Don leat gárvodan allatvuoda ja hearvásvuoda, čuovggas du birra lea dego bivttas. Don leat lebben almmi dego loavdaga ja huksen iežat sála čáziid badjel. Don dagat balvvaid iežat vovdnan ja jođat biekká soajáiguin. Biekkaid don dagat áirrasin, šloavvi dola bálvaleaddjinat. Don vuoddudit eatnama nana vuoda ala, dat ii lihkahuvvo agálaš áigái. Mearračiekŋalas govččai dan dego bivttas, čázit ledje váriid badjel. Muhto don gohččot čáziid ja dat báhtaredje, dat manne hoahpus du bajána jiena ovddas. Čázit badjánaedje váriid badjel ja golge legiide, daidda sajiide maid don mearridit. Don bidjet ráji čáziide, eaige dat šat goassege máhca gokčat eatnama. Don diktet ádjagiid golggiidit legiin, dat golget johkan váriid gaska. Dat addet čázi buot eatnama elliide, doppe meahceásenat čáskadit goikku. Daid gáttiin almmi lottit bessejit ja vizardit ovssiid alde. Don čáhccet váriid alla sálastat, ja eanan gallehuvvo buot dainna maid don attát. Don šaddadat rási omiide ja šattuid ávkin olbmuide. Nu don divttát biepmu boahit eatnamis ja viinni illudahttit olbmo váimmu. Olju dahká ámadaju báitin, ja láibi addá olbmui áhpiid. HERRÁ muorat gallehuvvojit, Libanona sederat maid son lea gilván. Lottit huksejit daid ovssiide beasi, stoarkka viessu lea daid gierragiin. Alla várit leat várregáicca ruoktu, bákteleumuin gávdná báktemievri suoji. Don dahket mánu čájehit áiggiid, ja beaivváža mii diehtá luoitádanáiggiis. Don vuolggahat seavdnjadasa, ja idja šaddá. Dalle lihkašgohtet buot meahcieallit. Nuorra ledjonat čergot stajádusa maŋŋái, dat bivdet Ipmilis biepmu. Go beaivváš badjána, dat čiehkádit ja mannet goarjut biejuidasaset. Dalle olmmoš vuolga bargosis ja bargá gitta eahkedii. HERRÁ, lohcameahttumat leat du dagut! Buot daid don dahket viissisvuodain, eatnama dievva leat du sidnádusat. Das lea áhpi, stuoris ja viiddis, gidđueaddji elliid eatnatvuoha, lohcameahttun ollu eallit, sihke smávvát ja suorrát. Doppe johtet skiippat, doppe lea Leviatan maid don dahket duhkoraddat čiekŋalassas. Buot dat bidjet doaivvu dutnje, vurdet du biebmat sin rivttes áigái. Don attát daidda, ja dat váldet, don rabastat gieda a gallehat daid buriid attáldagaiguin. Go don jorgalat eret, de dat suorganit, don válddát dain eallinvuoŋŋanasa, ja dat jápmet ja šaddet fas muoldan. Don vuolggahat vuoiŋŋat, ja eallin sidniduvvo, don ođasmahtát eatnama hámi. Vare HERRÁ gudni bisttášii agálaš áigái, vare HERRÁ beasašii illudit daguidis dihte! Son geahččá eatnamii, ja dat doarggista, son guoskkaha váriid, ja dat borggistit. Mun rámidan HERRÁ buot beivviidan, máinnun Ipmilan nu guhká go ealán. Vare HERRÁ liikošii mu lávlagii, vare mun beasašin illudit HERRÁS! Vare buot suddolaččat jávkkašedje eatnamis, eaige ipmilmeahttumat šat livčče das! Máinno HERRÁ, mu siellu! Halleluja!

Sálmmaid girji

Giitet HERRÁ, čurvot su nama, muitalehket álbmogiidda su stuorra daguid! Lávlot ja čuojahehket su gudnin, almmuhehket buot su oavdduid. Máidnot su bassi nama, illudehkoset dat geat ohcet HERRÁ! Ohcet HERRÁ ja su fámu, loaiddastehket álelassii su muođuid ovdii. Muitet daid oavdudaguid maid son lea dahkan, su mearkkaid ja su duomuid, dii Abrahama, su bálvaleaddji, mánát, dii Jakoba bártnit, geaid son lea válljen. Son lea HERRÁ, min Ipmil, su duomut jukset oppa eatnama. Son muitá lihtus agálaš áigái, duhát bulvii báhkoma maid attii, lihtu maid dagai Abrahamiin, váli maid vuortnui Isakii. Son attii dan Jakobii lánkan, Israelii agálaš lihtun. “Mun attán dutnje Kanaana eatnama árbin ja opmodahkan.” Vaikko sii ledje dušše uhca jovkkoš, vierrásat geat vádjoledje álbmogis

álbmogii, riikkas nubbái, de son ii suovvan ovttage soardit sin. Sin dihte son ránggui gonagasaid: “Allet guoskka daidda geaid mun lean vuoidan, allet daga baháid mu profehaide.” Son gohčui nealggi boahit eatnamii ja válddii sis láibbi, son vuolgghahii olbmá ovdal sin, Josefa, gii vuovdujvuvui šlávvan. Sii bággejedje Josefa julggiid láhkkiide, ruovdi biddjojuvvui su čeahpáha birra, dassá go su sátni ollašuvai, ja Hearrá duodaštii su áššeheapmin. Gonagas gohčui luoitit su friddjan, álbmogiid rádđejeaddji luittii su luovos. Son bijai Josefa iežas viesu hearrán, hálddašit buot su opmodaga, bagadit oaivámuččaid iežas dáhtu mielde ja oahpahit vuorrasiidda viissisvuoda. Nu Israel bodii Egyptii, Jakob vierisin Hama eatnamii. Ipmil dagai álbmogis šattolažžan, gievrrabun go dan vašálaččat. Son jorgalii egyptalaččaid miela, ja sii vašuhišgohte su álbmoga, meannudedje gávvilít su bálvaleddjiiguin. Son vuolgghahii Mosesa, bálvaleddjis, ja Arona gean son lei välljen. Soai dagaiga Egyptas Ipmila mearkkaid, oavdudaguid Hama eatnamis. Hearrá vuolgghahii seavdnjadasa, ja visot sevnjodii, muhto egyptalaččat nággárušše su sáni vuostá. Son nuppástuhtii sin čázi varran ja gottii visot sin guliid. Cubbot gidđudedje sin eatnamis, velá gonagasa gámmáriid sistege. Hearrá gohčui, ja čurotmoadit bohte, čuoikkat levve miehtá sin riikka. Son attii čuorbmasiid arvvi sadjái ja časkkii eatnama šloavvi dolain. Son njeiddii sin viidnemuoraid ja fiikonmuoraid ja dojii juohke muora sin eatnamis. Son gohčui, ja rásselohkut bohte, lohrameahtun jurssánat. Dat borre eatnamis buot ruotnasa, jurse visot bealdduid šattuid. Ipmil sorbmii buot sin vuostášriegádeddjiid, sin olmmáivuoda vuostáš šattuid. Son doalvvui israellaččaid eret Egyptas, sii vulge ja gudde silbba ja golli, su čearddaid olbmui ii oktage guossalan. Egypta illudii go sii vulge, dasgo álbmot balai sis. Son lebbii balvva govččasín ja bijai dola čuvget ija. Sii gáibidedje borramuša, ja son vuolgghahii váktilloittiid, son gallehii sin almmi láibbiin. Son rabastii bávtti, ja čáhci golgghihii, dat golggai johkan goikeeatnamis. Hearrá muittii bassi lohpadusas Abrahamii, bálvaleddjásis, ja divttii álbmogis vuolgit iluin. Álbmot maid son lei välljen, beasai johttát ávvudemiin. Son attii sidjiide eará álbmogiid ássansajiid, sii besse váldit vierroálbmogiid rahčamušaid šaddosiid, ja sii galge doallat su báhkkomiid, doahttalit su lágaid. Halleluja!

Sálmmaid girji Halleluja! Giitet Hearrá! Son lea buorre, su árbmu bistá agálaččat. Gii máhttá mitalit Hearrá veagalaš daguid, almmuhit buot maid son lea dahkan? Ávdugasat dat geat ellet nugo lea vuoigat, geat álelassii barget vuoiggalaččat. Hearrá, don leat árbmugas iežat álbmogii – oahppalatta munai! Veahket mu ja beastte mu, divtte mu dovdat daid olbmuid lihku geaid leat välljen, illudit go du álbmot illuda ja ávvudit oktan daiguin geat gullet dutnje. Mii leat suddudan nugo min áhčitge, mii leat dahkan baháid ja eallán ipmilmeahttumit. Go min áhčit ledje Egyptas, de sii eai ipmirdan du oavdudaguid. Sii eai muitán buot buriid maid ledjet dahkan. Ruksesmeara gáttis sii nággárušše du vuostá. Muhto Hearrá besttii sin, namas gudni dihte, son čájehii iežas fámu ja válddi. Son áittii Ruksesmeara, ja dat goikkai, son doalvvui sin mearračiekŋalasa čáda, mearrabotni dego meahcceluotta. Son besttii sin vašuheddjiin, lonistii sin vašálačča giedas. Čáhci govčcai buot sin vuostálastiid, ii oktage dain báhcán heggii. Dalle sii osko maid son lei sárdnon, ja lávlo sutnje giitosa. Dattetge sii fargga vajáldahte su daguid, eai luohttán su neavvagiidda. Meahcis sii dohppehalle anistupmái ja geahččaledje Ipmila. Dalle son attii sidjiide maid sii gáibidedje, muhto vuolgghahii sin gaskii maiddá issoras dávdá. Siiddas sii gádaštedje Mosesa ja Arona, Hearrá bassi olbmá. Dalle eanan rahpasii ja njielai Datana, govčcai Abirama joavkku. Daid vuostá geat čuvvo su, buollái dolla, njivžžanas duššadii ipmilmeahttumiid. Horeba vuolde sii leikejedje gálbbi ja gopmirdedje bácci maid ledje ráhkadan. Sii lonuhedje gudniset vuovssá govain, šibiha mii borrá rásiid. Sii vajáldahte Ipmila, beastiset, guhte lei dahkan stuorra daguid Egyptas, imašlaš oavdudaguid Hama eatnamis, balddihahtti daguid Ruksesmeara gáttis. Son livččii duššadan sin jos Moses, gean son lei välljen, ii livčče loaiddastan su ovdii ja hehtten su moari duššadeames sin. Sii hilgo hávskás eatnama, sii eai oskon maid Hearrá sártnui, muhto nimmoredje godiineaset eaige gullan Hearrá jiena. Dalle son bajidii gieda sin vuostá. Son áiggui časkit sin meahcis, biđget sin mánáid álbmogiid gaskii ja háddjet sin buot eatnamiidda. Sii serve Baal-Peoriin ja borre heakkahis ipmiliid oaffariid. Sii moaráhuhte Hearrá daguideasetguin, ja rohttuđávda bodii sin gaskii. Dalle loaiddastii Pinehas ovdan ja doalai duomu, ja rohttuđávda bissánii. Dan dihte son adnojuvvo vanhurskkisin buolvvas bulvii, agálaččat. Sii moaráhuhte Ipmila Meribačázi gáttis, ja sin geažil Moses šattai gillát. Sii bávvčagahte su miela, ja son sártnui almmá jurddaškeahttá. Sii eai duššadan eatnama álbmogiid maid Hearrá lei gohččon sin duššadit, muhto seahkánedje vieris álbmogiidda ja ohppe sin vieruid. Sii bálvaledje vieris ipmiliid, ja dat

šadde sidjiide giellan. Sii oaffarušše bártneideaset ja nieiddaideaset bahás vuoinjaide. Sii golggahedje vigihis vara, bártneid ja nieiddaid vara maid sii oaffarušše Kanaana eahpeipmiliidda, ja varra dagai eatnama eahpebassin. Sin dagut dahke sin buhtismeahttum, sin ledje oskkáldasmeahtumat das maid dahke. Dalle Hearrá moarri buollái álbmoga vuostá, son fasttášii daid geat gulle sutnje. Son attii sin vierroálbmogiid gihtii, sin vašuheaddjit rádđejedje sin. Sin vašálaččat átestedje sin, ja sii šadde vierrásiid váldái. Son gájui sin eatnat gerddiid, muhto sii nággárušše su vuostá, dahke nugo dáhtto ja vudjo suddui ain čiekŋalebbui. Muhto Hearrá oinnii sin headi ja gulai sin čuorvasa. Son muitái lihtus singuin ja árpmihii sin stuorra árbmugasvuodastis. Son jorgalii sidjiide váibmoládisin daid olbmuid geat ledje dolvon sin fánjavuhtii. Beaste min, Hearrá, min Ipmil, viečča min álbmogiid gaskkas! Dalle mii beassat máidnut du bassi nama ja giitit ja rámidit du. Máidnojuvvon lehkos Hearrá, Israela Ipmil, agálašvuodas agálašvuhtii! Celkos oppa álbmot: Amen. Halleluja! Sálmmaid girji

VIDÁT GIRJI Sálbma Rámidehket Hearrá, dasgo son lea buorre, su árbmu bistá agálaščat. Nu celkoset dat geaid Hearrá lea lonistan, geaid son lea čoavdán headis ja čohkken buot eatnamiin nuortan ja oarjin, davvin ja lullin. Muhtumat sis čádjádalle meahccái ja ávdin báikkiide eai geat gávdnan gávpoga gosa ássat. Sii nelgo ja goike, sin siellu vuommehuvai. Dalle sii headisteaset čurvo Hearrái, ja son gájui sin sin átestusain. Son oahpistii sin rivttes geidnui, gávpogii gosa sii besse ássat. Giituset sii Hearrá su buorre vuodas, rámidhekoset oavdudaguin maid son lea dahkan olbmuid! Son addá juhkat daidda geat leat goikan, galleha buriiguin daid geat leat nelgon. Muhtumat sis čohkkájedje seavdnjadasas ja jápminsuoivanis, vartnuheapmin ja ruovdeláhkkiide čadnojuvvon, danne go sii ledje leamas vuostehágolaččat Ipmila gohččumiidda ja badjelgeahččan Alimusa neavvagiid. Son vuolidii sin gillámušaiguin, sii guossaledje eai geat ožžon veahki ovttaget. Dalle sii headisteaset čurvo Hearrái, ja son besttii sin sin átestusain. Son doalvvui sin olggos seavdnjadasas ja jápminsuoivanis ja botkii sin láhkkiid. Giituset sii Hearrá su buorre vuodas, oavdudaguin maid son lea dahkan olbmuid! Son biđe veaikkeuvssaid ja cuvke ruovdesmarttiid. Muhtumat sis buhce suttuideaset dihte ja gárte gillát vearddaguideaset geažil. Sii fasttášedje buot borramuša, sii ledje juo boahťan jápmima poarttaid lahka. Dalle sii headisteaset čurvo Hearrái, ja son besttii sin sin átestusain. Son vuolggahii sánis ja buoridii sin, son besttii sin hávddis. Giituset sii Hearrá su buorre vuodas, oavdudaguin maid son lea dahkan olbmuid! Buktoset sii giittusoaffara ja muitalekoset ávvudemiin su daguid! Muhtumat sis manne skiippaide ja gávppešedje stuorra mearaid alde. Sii oidne Hearrá daguid, čiekŋalasaid oavdduid, su stuorra oavdudaguid. Son gohčui, ja šattai riddudálki, meara bárut badjánedje. Sii loktanedje almmi guvlui ja vudjo čiekŋalasaide, oasehisvuodas sin siellu hearddohuvai. Sii sugadedje, sii suibo dego gárrenolbmot, sin máhtus ii lean ávki. Dalle sii headisteaset čurvo Hearrái, ja son besttii sin sin átestusain. Son divttii riđu šaddat goalkin, ja meara bárut jaskkodedje. Sii illošedje go golkii, ja son doalvvui sin dan hápmanii gosa sii ledje áigumin. Giituset sii Hearrá su buorre vuodas, oavdudaguin maid son lea dahkan olbmuid! Gulahekoset sii su gudni go su álbmot čoaggana, su rámadusa vuorrasiid čoakkalmasas! Son dahká eanuid ávdin meahccin, goikada čáhccás ádjagiid, dahká šattolaš eatnama sálteanamin dan ássiid bahávuoda dihte. Son rievdata meahci jávrin ja goikeeatnama čáhceájan. Dasa son diktá nealgu olbmuid ássat, ja sii huksejit alcceseaset gávpoga. Sii gilvet bealdduid ja ráhkadit viidnegárddiid, sii čohkkejit šattu valjis. Son buressivdnida sin ja álbmot eatnana sakka, ja sin oamit lassánit. Muhto jos sii fas uhccánit ja nuondahallet átestusaide, oasehisvuhtii ja morrašii, de son golggaha badjelgehččojumi oaivámuččaid badjelii ja diktá sin čádjádallat bálgeskeahťes ávdin meahccái. Muhto váivvásiid son bajida vartnuhisvuodas ja dahká sin sogaid stuorisin dego sávzaeallu. Vuoigatlaščat oidnet dan ja illudit, muhto buot bahávuohťa ferte jávohuvvat. Viissis váldá dan vuhtii ja guorahallá Hearrá buriid daguid. Sálmmaid girji Lávlla, Davida sálbma. Ipmil, mu váibmu lea dorvolaš, mun dáhtun čuojahit ja lávlu. Gohccá, mu siellu, morit, hárpa ja lyra, mun dáhtun boktit idedisgukso! Hearrá, mun rámidan du álbmogiid gaskkas, mun lávllun du máidnuma buot álbmogiidda. Du árbmu ollá alleliidda go albmi, du oskkáldasvuohťa gitta balvvaid rádjai. Ipmil, badjánehkos du gudni badjel almmi, du hearvásvuohťa badjel oppa eatnama! Veahket min olgeš giedainat, gula mu rohkadusa ja gájo daid geaid don ráhkistat! Ipmil lea sárdnon bassibáikkistis: “Ávvudemiin mun attán didjiide Sikema, juogadan didjiide Sukkotleagi. Mu lea Gilead, mu lea Manasse, Efraim lea mu oaivesuodji, Juda mu rádđensoabbi. Moab lea mu basadanlihtti, Edomii mun suhppen gápmagiiddán, Filistea

vuostá mun bajidan soahtečuorvasa.” Gii doalvu mu ladnegávpogii, gii oahpista mu Edomii? Ipmil, donhan hilgot min, it vuolgan min soahteveagaiguin. Atte midjiide veahki vašálačča vuostá! Olbmuid veahkis ii leat ávki. Ipmila vehkiin mii dahkat stuorra daguid, son duolbmá eatnamii min vašálaččaid. Sálmmaid girji Davida sálbma. Ipmil, don gean mun máinnun, ale oro jávohaga! Ipmilmeahtumat ja behtolaččat sivahallet mu. Sii sárdnot muinna gielis njuokčamiin, birastahttet mu vaššas sániiguin ja fallehit mu almmá siva haga. Sii bálkkašit mu ráhkisvuoda sivahallamiin. Mun in leat dahkan maidege baháid. Sii mávssahit buori baháin, mu ustitvuoda vašiin. Bija mu vuostálastái vuoigatmeahtun duopmára, bija árpmuhis olbmá guoddalit su! Divtte dikki dubmet su sivalažžan, vare su rohkadus manašii duššas. Šaddos su eallin oanehaš, váldos eará olmmoš su doaimma. Báhcosest su mánát áhčiheapmin, báhcosest su áhkká leaskan. Vádjolehkosest su mánát golgolažžan, šaddosest gearjedit guhkin eret gaikkoduvvon ruovttustaset. Váldos velgoheaddji buot su opmodaga, rievidehkosest vierroolbmot su barggu šattuid. Allos oktage čájehet sutnje oskkáldasvuoda, allos guhtege árpmihet su oarbbes mánáid. Vare su nálli duššašii, vare sin namma jávkkašii nuppi buolvvas! Vare Hearrá muittášii su áhčiid vearedaguid, vare su eatni sutut eai goassege sihkkovuoš, atnos Hearrá dan čadat čalmmis. Vare su muitu sihkkovuošii eatnama alde! Son ii goassege áigon leat váibmoládis. Son doarrádalai váivváša ja vártnuheami, ja hearddohuvvan olbmo son dáhtui goddit. Son liikui garuhit, vare son ieš garuhuvuošii! Son ii beroštan buressivdnidit, vare buressivdnáduš livččii sus gáidosis! Giessasehkosest garuhus su birra biktasa láhkái, bahkkejehkosest dat su rupmašii dego čáhci, su dávttiide nugo olju. Lehkosest dat gáktin su badjel, boagánin su alimiid birra. Mávssahehkosest Hearrá daidda geat sivahallet mu, geat sárdnot bahá mu birra. Hearrá, mu Hearrá, daga buori munnje namat dihte! Gájo mu, donhan leat buorre ja oskkáldas! Mun lean vártnuheapme ja váivváš, mu váimmu dievva lea átestus. Mun jávkkán dego suoivvan sevnjodettiin, mun njávkkastuvvon eret nugo rásselohkku. Mu čippit suibot danne go mun fástudan, mu gorut ruoidná ja sotná. Mu doarrideaddjit bilkidit mu, sii bárdet oavvi go oidnet mu. Hearrá, mu Ipmil, veahket mu! Don gii leat oskkáldas, beastte mu! Divtte sin dovdat du gieda fámu, vare sii boadášedje diehtit ahte don, Hearrá, leat dahkan dán! Sii garuhit, muhto don buressivdnidat. Mu vuostálastit šaddet heahpanit, muhto du bálvleaddji beassá illudit. Lehkosest bilku mu guoddaledjiid bivttas ja heahpat sin gákti! Mun giittán Hearrá máidnunlávlagiin, álbmoga gaskkas mun rámidan su. Son čuožžu váivváša bálddas ja beasta su daid giedas geat dubmejit su. Sálmmaid girji Davida sálbma. Hearrá cealká mu hearrái: “Čohkán mu olgeš beallái, de mun bijan du vašálaččaid du julggiid vuolušin. Sionis Hearrá geige dutnje fámu soappi. Rádde dal vašálaččaidat! Du álbmot čoaggana millosit dan beavvi go don oáččut válddi. Bassi váriin mun riegádahtten du dego suolnni idedisroadi askkis.” Hearrá lea vurdnon váli iige dan gáda: “Don leat báhppa agálašvuohtii, du báhppavuolta lea Melkisedeka báhppavuolta.” Hearrá lea du olgeš gieda bealde. Iežas moari beavvi son cuvke gonagasaid, son dubme álbmogiid: Das leat dievva rupmašat, miehtá eatnama oavvamuččaid oavvut. Mátkkis son juhká jogažis. Allagassii son bajida oavvi. Sálmmaid girji Halleluja! Mun giittán Hearrá oppa váimmustan vuoigatlaččaid searvvis, searvegotti gaskkas. Stuorrát leat Hearrá dagut! Gii daid ráhkista, dat guorahallá daid. Allagat ja imašlaččat leat su dagut, agálaččat bissu su vanhurskkis váldi. Son diktá min muitit iežas oavdduid. Váibmoládis ja árbmugas lea Hearrá, son biebmá daid geat ballet sus, son muitá lihtus agálaččat. Son čájehii álbmogas iežas fámu, go son attii dasa eará álbmogiid eatnamiid. Buot daguinis son lea oskkáldas ja vuoiggalaš, su gohččumat eai rievdda. Dat bissot nanusin álo ja agálaččat, dat leat dahkkovuvvon oskkáldasvuodas ja vuoigatvuodas. Son vuolggahii álbmogas lonástusa, son ásahii lihtus agálaš áigái. Su namma lea bassi ja hirbmatlaš! Hearrá ballu lea viissisvuoda álgu, viissis dat gii dahká su dáhtu. Su rámaidus bissu agálaš áigái. Sálmmaid girji Halleluja! Ávdugas dat gii ballá Hearrás ja gávdná ilu su báhkkomiin. Su nálli šaddá fámolážžan eatnamis, vuoigatlaš olbmuid sohka buressivdniduvvo. Su viesus lea vallji ja riggodat, su vanhurskkisvuolta bissu nanusin agálaččat. Seavdnjadasas ihtá čuovga vuoigatlaččaide. Vanhurskkis lea váibmoládis ja árbmugas, bures geavvá dan olmui gii millosit addá loanas, gii lea vuoiggalaš buot das maid dahká. Son ii guossal goassege, vuoiggalaš olbmo muitu bissu agálaččat. Ii son bala bahás ságain, su váibmu lea nanus, son dorvvasta Hearrái. Son lea oadjebas iige bala, son beassá oaidnit mo su vašálaččat gahččet. Son gilvá váivvášiidda attáldagaid, su vanhurskkisvuolta bissu nanusin, son aliduvvo ja oážžu gudni. Ipmilmeahtun oaidná dan ja suhtá, son gáská

bániid, son hahpá. Ipmilmeahttumiid hálidus duššá.

Sálmmaid girji

Halleluja! Máidnot Hearrá, su bálvleaddjit, máidnot Hearrá nama! Hearrá namma lehkos máidnojuvvon dál ja gitta agálaš áigái! Beivváža badjáneami rájes dan luoitádeami rádjái lehkos Hearrá namma máidnojuvvon! Hearrá lea allat, buot álbmogiid gonagas, su hearvásvuohta badjána alibun go albmi. Gii lea Hearrá, min Ipmila, veardásaš? Son čohkká truvnnustis allagasas muhto oaidná vulos eatnama čiekjalassii. Ii almmis iige eatnama alde leat su veardásaš! Son čuoččáldahtta vártnuheami gunas, son bajida geafi rábáhis ja diktá su čohkánit stuorráid searvái, iežas álbmoga oaivámuččaid báldii. Son addá šattohis nissonii ruovttu, addá sutnje mánáid ja eadnivuoda ilu. Halleluja!

Sálmmaid girji

Go Israel vulggii Egyptas, go Jakoba nálli gudii vieris eatnama, de dalle Juda šattai Hearrá bassi opmodahkan, Israel su riikan. Mearra oinnii dan ja báhtarii, Jordaneatnu jorggihii ruoktot. Várit njuikkodedje dego vierccat, dievát nugo lábbát. Mearra, mii dutnje šattai, go don báhtarat? Jordan, manne don jorggihat ruoktot? Várit, manne dii njuikkodehpet dego vierccat, dii dievát nugo lábbát? Eanan, doarggis Hearrá muođuid ovddas, Jakoba Ipmila ovddas! Son nuppástuhtta bávtti jávrin, garra geađggi čáhceájan.

Sálmmaid girji

Ale midjiide, Hearrá, ale midjiide atte gudni, muhto atte gudni

iežat nammii, donhan leat árbmugas ja oskkáldas! Manne álbmogat beasašedje dadjat: “Gos lea sin Ipmil?” Min Ipmil lea almmis, son dahká buot maid dáhttu. Álbmogiid ipmilat leat silba ja gollu, olbmogieda duodji. Njálbmi dain lea, muhto eai dat sártno, čalmmit dain leat, muhto eai dat oainne. Bealjít dain leat, muhto eai dat gula, njunni dain lea, muhto eai dat havsse. Giedat dain leat, muhto eai dat dovdda, juolggit, muhto eai dat máhte vázzit, ii daid čoddagis gullo jietna. Dakkárin šaddet daid dahkkit, buohkat geat dorvvastit daidda. Israel, dorvvas Hearrái! Son lea du veahkki ja galba. Arona sohka, dorvvas Hearrái! Son lea du veahkki ja galba. Dii geat ballabehtet Hearrás, dorvvastehket Hearrái! Son lea din veahkki ja galba. Hearrá muitá min ja buressivdnida min. Son buressivdnida Israela soga, son buressivdnida Arona soga. Son buressivdnida daid geat ballet sus, sihke smávvaíd ja stuorráid. Vare Hearrá dagašii din eatnagin, din ja din mánáid! Vare din buressivdnidivččii Hearrá, almmi ja eatnama sivdnideaddji! Albmi lea Hearrá albmi, muhto eatnama son lea addán olbmuide. Jábmít eai máinno Hearrá, ii oktage gii lea njiedjan jaskatvuhtii. Muhto mii máidnut Hearrá dál ja gitta agálaš áigái. Halleluja!

Sálmmaid girji

Mun ráhkistan Hearrá. Son gullá mu jiena, son gullá mu njuoras rohkosiid. Go mun čuorvvun su, de son guldala. Jápmima čatnasat giessasedje mu birra, jábmiidáimmu balddáhusat átestedje mu, mun dohppehallen hehtái ja morrašii. Dalle mun čurvon Hearrá: “Hearrá, gájo mu heakka!” Hearrá lea árbmugas ja vuoigatlaš min Ipmil lea váibmoládis. Hearrá várjala sivahemiid. Go mun vártnuhuvven, de son bodii munnje veahkin. Oajo, mu siellu, Hearráhan lea leamaš dutnje buorre! Son bestii mu heakka jápmimis, son sestii mu čalmmiid čierumis, ii diktán mu juolggi guossalit. Mun beasan vádjolit Hearrá muođuid ovddas ealli olbmuid eatnamis. Mun oskon dallege go dadjen: “Mun givssiduvvon sakka.” Mun dadjen balustan: “Juohke olmmoš lea gielástalli.” Mo mun sáhtán máksit Hearrái buot buriid, maid son lea dahkan munnje? Mun bajidan bestojumi geara ja máinnun Hearrá nama. Mun ollašuhtán lohpadusaidan Hearrái, mun dagan dan oppa su álbmoga oaidnut. Mávssolaš lea Hearrá čalmmiin su oskkáldasaid jápmin. Hearrá, gula mu, bálvleaddját! Mun lean du bálvleaddji, du bálvleaddjinissona bárdni. Don leat čoavdán mu lánkkiid. Hearrá, mun oaffarušan dutnje giittusoaffara ja máinnun du nama. Mun ollašuhtán lohpadusaidan Hearrái, mun dagan dan oppa su álbmoga oaidnut. Hearrá tempela ovdašiljus, du gasku, Jerusalem. Halleluja!

Sálmmaid girji

Máidnot Hearrá, buot

álbmogat! Rámidehket su, buot eatnamat! Su buorre vuohtha lea veagalaš, Hearrá lea midjiide oskkáldas agálaš áigái. Halleluja!

Sálmmaid girji

Giitet Hearrá!

Son lea buorre, su árbmu bistá agálaš áigái. Celkos Israela álbmot: Su árbmu bistá agálaš áigái. Celkos Arona sohka: Su árbmu bistá agálaš áigái. Celket, dii Hearrá bálvleaddjit: Su árbmu bistá agálaš áigái. Átestusas mun čurvon Hearrái. Son gulai mu ja doalvvui mu friddjavuhtii. Go Hearrá lea muinna, de mun in bala mastege. Maid dalle vedjet olbmot dahkat munnje? Go Hearrá lea muinna ja veahkeha mu, de mun sáhtán geahččat vašuheddjiidasan inge bala. Buoret lea dorvvastit Hearrái go luohttit olbmuid veahkkái. Buoret lea dorvvastit Hearrái go luohttit stuorráid veahkkái. Buot álbmogat birastahte mu, muhto mun časken daid Hearrá vehkiin. Dat čoagganedje mu birra juohke guovllus, muhto mun časken daid Hearrá vehkiin. Dat birastahte mu dego miedášanit, muhto jávkkihede dego buolli bastilislánját. Mun časken daid Hearrá vehkiin. Mu vašálaččat norddastedje mu

nu ahte mun masá gahččen, muhto Hearrá bodii munnje veahkkin. Hearrá lea mu fápmu ja máidnunlávlla, son besttii mu. Gullet, ávvudeapmi ja vuoitočuorvasat gullojit vanhurskásiid godiin: Hearrá giehta lea čájehan fámus! Hearrá giehta lea min badjelis. Hearrá giehta lea čájehan fámus! In mun jáme, mun ealán ja muitalan Hearrá daguid. Garrasit Hearrá bagadii mu, muhto son ii addán mu jápmima gihtii. Rabastehket munnje vanhurskkisvuoda poarttaid! Mun manan sisa ja giittán Hearrá. Dát lea Hearrá poarta, dákko ožžot vanhurskásat mannat. Mun giittán du, go don gullet mu ja gádjot mu. Geadgi maid huksejeaddjit hilgo, lea šaddan čiehkageadgin. Hearrá lea dan dahkan, ja dat lea ovddolaš min čalmmiide. Dát lea dat beaivi maid Hearrá lea dahkan, ávvudehket ja illudehket! Hearrá, beastte min! Hearrá, divtte min lihkestuvvat! Buressivdniduvvon lehkos son guhte boahtá Hearrá nammii! Mii buressivdnidit din Hearrá viesus. Hearrá lea Ipmil, son attii midjiide čuovgasa. Mannet ávvujoavkun, lastaoavssit giedas, gitta áltára čorvviid rádjái. Don leat mu Ipmil, mun giittán du, Ipmilan, mun rámidan du sakka. Rámidehket Hearrá, dasgo son lea buorre, su árbmu bistá agálaš áigái. Sálmmaid girji

Ávdugasat dat geaid geaidnu lea láitemeahtun, geat doahttalit Hearrá lága. Ávdugasat sii geat dollet su láhkabáhkomiid ja oppa váimmusteaset ohcet su, sii geat eai daga vearrivuoda, muhto vádjolit su geainnuid. Don leat addán gohččumiiddát vai olmmoš čuošii daid dárkilit. Vare mu vádjolus livččii stádis, nu ahte mun álo doahttalivččen du mearrádušaid! Go mun doalan du báhkomiid, de mun in šatta heahpanit. Mun giittán du vuoigatlaš váimmus, go oahpan dovdat du vuoigadis duomuidda. Du mearrádušaid mun doahttalan – ale hilggo mu goassege! Mo sáhtta nuorra olmmoš várjalit bálgás buhtisin? Dan láhkái ahte son doallá du sáni. Mun ozan du oppa váimmustan, ale divtte mu čádjidit eret du báhkomiin! Mun vurken du sáni váibmosan, aman suddudit du vuostá. Máidnojuvvon leage don, Hearrá! Oahpat munnje mearrádušaidat. Mun gulahan olbmuid buot duomuidda. Mun illudan vádjolit du láhkabáhkomiid mielde, nugo olmmoš illuda riggodagas. Mun guorahalan du gohččumiid ja válddán vuhtii du bálgáid. Du mearrádušaid leat mu illu, du sáni mun in vajáldahte. Ane fuola mus, bálvaleaddjistat, nu ahte oáččun eallit ja doahttalit du sáni. Rabas mu čalmmiid, vai mun oainnán du lága oavdduid. Mun lean vieris eatnama alde, ale čiega mus báhkomiiddát! Mu siellu vuoimmehuvvá, mun háliduvan álo du mearrádušaid. Don leat rángon čeavlás olbmuid; garuhuvvon lehkoset dat geat čádjidit eret du báhkomiin! Váldde hiddjádusa ja badjelgehččojumi mus eret, dasgo mun doalan du láhkabáhkomiid. Vaikko oaivámuččat juonastit mu vuostá, de mun, du bálvaleaddji, guorahalan du mearrádušaid. Du láhkabáhkomat leat mu illu, dat leat mu ráddeaddit. Mun lean deddojuvvon vuolás muldii. Divtte mu eallit, nugo leat lohpidan! Mun muitalan dutnje bálgáid, ja don gulat mu. Oahpat mu dovdat du mearrádušaid! Divtte mu ipmirdit gohččumiiddát bálgá, vai mun beasan guorahallat du oavdudaguid. Mu siellu čieru morrašis. Čuoččaldahte mu nugo leat lohpidan! Doala mu guhkkinn eret gielisvuoda geainnus, oahpat munnje iežat lága árbmugasvuodastat! Mun lean välljen duohtavuoda geainnu, du duomut leat álo mu čalmmiid ovddas. Mun doalan du láhkabáhkomiid, Hearrá, ale divtte mu šaddat heahpanit! Mun dáhtun viehkat du báhkomiid geainnu, danne go don leat viiddidan mu ipmárdusa. Hearrá, oahpat munnje du mearrádušaid geainnu, de mun válddán das vára gitta loahpa rádjái. Atte munnje áddejumi doahttalit du lága ja doallat dan ollásit. Láide mu báhkomiiddát bálgá mielde, dasgo dat lea mu illu. Sojat mu váimmu du láhkabáhkomiid beallái ja ale vuoigatmeahtun vuoittu beallái. Jorgal mu čalmmiid geahččamis duššálašvuoda, divtte mu eallit, dego leat lohpidan. Ollašuite iežat sáni bálvaleaddjásat ja buohkaide geat ballet dus. Jávkat heahpada mii baldá mu. Du mearrádušaid leat álo buorit. Mun háliduvan du gohččumiidda. Don leat vuoigatlaš, divtte mu eallit! Hearrá, čájet munnje iežat oskkáldasvuoda, veahket mu, nugo leat lohpidan! Mun dorvvastan du sátnáid, dan vehkiin mun máhtán vástidit hiddjideddjiide. Ale váldde duohtavuoda sáni mu njálmis eret, mun bijan doaivvu du duomuidda. Mun doalan álo du lága, álohii ja agálaččat. Divtte mu vádjolit friddjavuodas, dasgo mun jearan du gohččumiid. Mun muitalan gonagasaide du láhkabáhkomiid, mun in dárbbas heahpanit. Du báhkomat leat mu illu, dat leat munnje ráhkásat. Mun bajidan giedaid du beallái, mun guorahalan du mearrádušaid. Dat leat munnje ráhkásat. Muite sáni maid celket bálvaleaddjásat, donhan leat addán munnje doaivvu. Du lohpadus lea mu jeddehus vártnuhisvuodastan, dat addá munnje eallima. Čeavlás olbmot hiddjidit mu fasttit, muhto mun in gáidda du lágas. Mun smiehtadan du dološ duomuidda, Hearrá, dain mun oáččun jeddehusa. Mun dohppehalan buolli moarrái ipmilmeahtumiid geažil geat hilgot du lága. Du mearrádušaid leat šaddan mu

rámáduslávllan, go mun ásan dáppe vierisin. Ihkkunai mun muittán du, Hearrá, mun dáhtun álo doallat du lága. Dat lea mu doaibma: mun válddán vára du gohččumiin. Hearrá lea mu oassi, mun lean lohpidan doahttalit su sániid. Mun rohkadalan du oppa váimmustan: Leage munnje árbmugas, daga nugo leat lohpidan! Mun guorahalan iežan vadjolusa, jorgalan lávkkiidan du láhka báhkomiidda. Mun in ájahala, mun gáhčan doallat du báhkomiid. Ipmilmeahttumiid gielat giessasit mu birra, muhto mun in vajáldahte du lága. Idjaguovdilge mun lihkan rámidit du du vuoigatlaš duomuid dihte. Buohkat geat ballet dus ja dollet du gohččumiid, leat mu ustibat. Du buorre vuohhta deavdá eatnama, Hearrá. Oahpat munnje mearrádusaidat! Hearrá, don leat dahkan bures bálvaleaddjásat, leat dahkan nugo leat lohpidan. Atte munnje ipmárdusa ja buori dáiddu, dasgo mun dorvvastan du báhkomiidda. Ovdal go mun vuoliduvvojin, de mun čádjádallen, muhto dál mun doalan du sáni. Don leat buorre, du dagut leat buorit. Oahpat munnje mearrádusaidat! Čeavlás olbmot leat botnán čoahkkái giellásiid mu vuostá, muhto mun doalan du gohččumiid oppa váimmustan. Sin váibmu lea dego buoidebihttá, muhto du láhka lea mu illu. Munnje lei buorre go šadden vuoliduvvot, dalle mun bessen oahppat du mearrádusaid. Du njálmmi láhka lea munnje mávssoleabbo go golli ja silbba eatnatvuohhta. Du giedat leat sivdnidan ja ráhkadan mu. Atte munnje áddejumi oahppat du báhkomiid! Dat geat ballet dus, oidnet mu ja illudit, dasgo mun vuorddán du sáni. Hearrá, mun diedán ahte du duomut leat vuoigatlaččat, ahte oskkáldasvuodastat don vuolidit mu. Divtte du árpmu leat munnje jeddehussan, nugo leat lohpidan bálvaleaddjásat. Leage munnje árbmugas vai mun ealášin. Du láhka lea mu illu. Divtte čeavlás olbmuid šaddat heahpadii, sii gielástallet mu sealggeduogi almmá ášši haga. Mun guorahalan du gohččumiid. Bohtoset mu lusa dat geat ballet dus, dat geat dovdet du láhka báhkomiid. Divtte mu doallat du mearrádusaid olles váimmus, dalle in šatta heahpanit. Mu siellu áibbaša du bestojumi, mun bijan doaivvu du sátnái. Mu čalmmit áibbašit du sáni, mun jearan: “Goas don jeddet mu?” Mun lean dego viidneseahkka mii lea nárvvagan suovas, muhto du mearrádusaid mun in vajáldahte. Man guhká ferte du bálvaleaddji vuordit? Goas don dubmet daid geat doarrádallet mu? Čeavlás olbmot leat goivon bivdorokkiid mu ovdii, sii eai beroš du lágas. Buot du báhkkomat leat duodat. Veahket mu, danne go olbmot doarrádallet mu almmá siva haga. Sii leat measta duššadan mu, muhto mun in beahte du gohččumiid. Don guhte leat oskkáldas, divtte mu eallit, de mun doalan láhka báhkomiid maid don leat addán. Hearrá, du sátni bissu nanusin almmis agálaš áigái. Du oskkáldasvuohhta bistá buolvvas bulvii. Don leat vuoddudan eatnama, ja dat bissu. Du mearrádusaid mielde dat bissu ain, buot sivdnádusat leat du bálvaleaddjit. Jos du láhka ii livčče leamaš mu illun, de mun livččen duššan vártnuhisvuhtii. Mun in goassege vajáldahte du gohččumiid, don attát munnje eallima daid bokte. Mun gulan dutnje. Beastte mu! Mun dáhtun guorahallat du gohččumiid. Ipmilmeahttumat vuđgnet ja dáhttot goddit mu, muhto mun guorahalan du láhka báhkomiid. Mun lean oaidnán ahte visot nohká, muhto du báhkkomat bissot agálaččat. Mun ráhkistan du lága, mun guorahalan dan geažos beaivvi. Du báhkkomat oahpahit mu álelassii, dat dahket mu viisábun go mu vašálaččat. Mun lean čeahpit go buot mu oahpaheaddjit, dasgo mun guorahalan du láhka báhkomiid. Mun lean jierpmálaččat go vuorrasat, go mun doahttalan du gohččumiid. Mun in goassege lávke bahás bálgáide, mun dáhtun doahttalit du sáni. Mun in gáidda du lágain, dasgo don leat oahpahan mu. Du sánit leat njálgát mu guopmái, daid smáhka lea njálgáseabbo go honnet. Du gohččumiin mun oaččun jierpmi, danne mun vašuhan buot giellása bálgáid. Du sátni lea lámpá mu juolgái ja čuovga mu bálgái. Mun lean vurdnon, ja dan mun doalan: Mun anán áimmuin du vuoigatlaš lágaid. Mun lean gillán ollu, Hearrá. Divtte mu eallit, nugo leat lohpidan! Divtte mu njálmmi eaktodáhtolaš oaffariid dohkket dutnje, Hearrá. Oahpat mu dovdat du duomuid! Mun lean álelassii heakkaváras, muhto mun in vajáldahte du lága. Ipmilmeahttumat leat bidjan gielaid mu ovdii, muhto mun in čádjit du gohččumiin eret. Du láhka báhkkomat leat mu opmodat agálašvuhtii, dat leat mu váimmu illu. Mun lean sojahan váibmon doallat du mearrádusaid álelassii, gitta loahpa rádjái. Guovttemielat olbmuid mun vašuhan, muhto du lága mun ráhkistan. Don leat mu galba ja suodji, mun bijan doaivvu du sátnái. Gáidet mu luhtte, bahádahkkit! Mun dáhtun doallat Ipmilan báhkomiid. Doarjjo mu nugo don leat lohpidan, vai mun oaččun eallit. Ale divtte mu doaivvu jorrat heahpadin. Doarjjo mu, nu ahte mun bestojuvvon ja muittán álo du lágaid. Don hilggut buohkaid geat čádjádaddet du mearrádusain eret, duššás sii juonastit. Dego skártta don duššadat buot eatnama ipmilmeahttumiid, danne mun ráhkistan du láhka báhkomiid. Mu rumaš soaigá, danne go mun balan du duomuin. Mun lean dahkan

dan mii lea riekta ja vuoigat. Ale guode mu sordiid gihtii! Bealuš mu vai munnje geavvá bures, ale suova čeavlás olbmuid soardit mu. Mun áibbašan oaidnit du veahki, bestojumi maid leat lohpidan. Čájjet oskkáldasvuoda bálvleaddjásat, oahpat mu dovdat iežat mearrádusaid. Mun lean du bálvleaddji, atte munnje áddejumi vai mun dovddašin du láhkabáhkomiid. Hearrá, dál lea áigi bargat! Olbmot leat rihkkon du lága. Mun ráhkistan du báhkomiid eambo go golli, eambo go fiidnámus golli. Dan dihte mun doahttan buot du gohččumiid ja vašuhan buot giellása bálgáid. Ovddolaččat leat du láhkabáhkomat, danne mun válddán dain vára. Du sánit čuvgejit go dat rahpasit, dat dahket oktageardánis olbmo jierpmálažžan. Mun rabastan njálmmi ja sádan, dasgo mun áibbašan du báhkomiid. Jorgal mu beallái, leage munnje árbmugas – dat lea daid vuoigatvuohta geat ráhkistit du nama. Nanosmahte mu lávkkiiid nugo don leat cealkán, ale divtte makkárge vearrivuoda ráddet mu. Čoavdde mu olbmuid veahkaválldis, vai sáhtán doallat du gohččumiid. Čuvge muoduidat iežat bálvleaddjai, oahpat mu dovdat du mearrádusaid! Gatnjalat golget mu čalmmiin, go olbmot eai doala du lága. Hearrá, don leat vuoigatlaš, du duomut leat vuoigadat. Don attát láhkabáhkomiiddát vuoigatlašvuodas ja stuorra oskkáldasvuodas. Buolli ángirvuohta loaktá mu, danne go mu vašálaččat eai beroš du sániin. Du sátni lea čilgejuvvon ja buhtis, ja du bálvleaddji ráhkista dan. Mun lean headju ja badjelgehččojuvvon, muhto du gohččumiid mun in vajáldahte. Du vuoigatlašvuohta lea agálaš, du láhka lea duohtavuohta. Heahti ja átestus leat deaividan mu, muhto du báhkomat leat mu illun. Du láhkabáhkomat leat álo vuoigatlaččat. Atte munnje ipmárdusa, vai sáhtán eallit. Hearrá, mun čuorvvun oppa váimmustan: Vástit munnje! Mun válddán vára du mearrádusain. Mun čuorvvun dutnje, beastte mu! Mun doalan du láhkabáhkomiid. Juo ovdal idedisgukso mun čuorvvun, mun bijan doaivvu du sátnái. Go idja bohtá, de mun lean ain gohcimin ja guorahallamin du sáni. Hearrá, gula oskkáldasvuodastat mu čuorvasa, divtte mu eallit, nugo du lágat lohpidit! Dat geat doarrádallet mu heabuheamit, lahkanit, du lágas sii leat gáidan eret. Muhto don, Hearrá, leat lahka, ja buot du báhkomat leat duodát. Mun lean guhká juo oaidnán du láhkabáhkomiin ahte don leat ásahan daid agálaš áigái. Geahča mu headi ja gájo mu! Mun in leat vajáldahtán du lága. Čuočcut mu ássi ja lonis mu, divtte mu eallit, nugo leat lohpidan. Ipmilmeahttumat leat guhkkín eret bestojumis, dasgo sii eai beroš du lágain. Hearrá, du váibmoládisvuohta lea stuoris, divtte mu eallit du lágaid mielde. Dat geat doarrádallet ja vuostálastet mu leat eatnagat, muhto mun in gáidda du láhkabáhkomiin. Mun geahčan fasttášemiin oskkáldasmeahttumiid, daidda geat eai doahttal du sáni. Geahča, mun ráhkistan du gohččumiid, Hearrá! Don leat oskkáldas, divtte mu eallit! Du sáni oaivádus lea duohtavuohta, du vuoigatlaš duomut bissot nanusin agálaš áigái. Oaivámuččat doarrádallet mu almmá siva haga, muhto mu váibmu ballá dušše du sániin. Mun illudan du sáni dihte nugo dat gii vuoitá stuorra sállasa. Mun vašuhan ja fasttášan giellása, muhto du lága mun ráhkistan. Čieža háve beaivái mun rámidan du vuoigatlaš duomuid. Sis geat ráhkistit du lága, lea ráfi ja lihku, ii mihkkege jorralahte sin. Hearrá, mun dorvvastan du bestojupmái, mun doalan du báhkomiid. Mun doalan du láhkabáhkomiid ja ráhkistan daid sakka. Mun lean doallan du gohččumiid ja rávvagiid, buot mu geainnut leat du čalmmiid ovddas. Badjánehkos mu váidalančuorvvas du ovdii, Hearrá! Atte munnje ipmárdusa, nugo leat lohpidan. Bohtos mu njuoras rohkadus du ovdii, beastte mu, nugo leat lohpidan. Mu baksamiin golggiida máidnunlávlla, dasgo don oahpahat munnje mearrádusaidat. Mu njuovčča rámidan du sáni, dasgo buot du báhkomat leat vuoigatlaččat. Atte iežat gieda leat mu veahkin, dasgo mun lean välljen du gohččumiid. Hearrá, mun áibbašan du bestojupmái, du láhka lea mu illu. Divtte mu eallit, vai mun beasan rámidit du, lehkuset du duomut mu doarjjan. Mun lean čádjidan dego láhpon sávza. Oza bálvleaddjáj, dasgo mun in leat vajáldahtán du báhkomiid. Sálmmaid girji

Bassivádjoluslávlla. Hearrá mun čuorvvun headistan, ja son vástida munnje. Hearrá, beastte mu gielástalliid giedas, várjal mu sin behtolaš ságain. Vare Hearrá ránggástivččii du dál ja mañjil, don gielástalli, soahteolbmá bastilis njuolaiguin, buolli, boaldi hilaiguin! Vuoi mu! Mun ealán vierisin Mešekis, mun ásan Kedara godiin. Menddo guhká mun lean ássan daid gaskkas geat vašuhit ráfi. Mun dáhtun ráfi, muhto jos jienádan, de sii leat geargadat soahái.

Sálmmaid girji Bassivádjoluslávlla. Mun bajidan čalmmiidan váriid guvlui. Gos bohtá munnje veahki? Mu veahki bohtá Hearrás, almmi ja eatnama sivdnideaddjis. Hearrá ii luoitte du juolggi suoibut, du várjaleaddji ii váibba. Ii son oadestuva iige nohka, son gii lea Israela goziheadji. Hearrá lea du

goziheaddji, Hearrá lea du suoivvan du olgeš gieda bealde. Beaivváš ii vahágahte du beaivet iige mánnu ihkku. Hearrá várjala du buot bahás, son suodjala du eallima. Hearrá várjala du vuolgima ja boahtima dálážiš gitta agálaš áigái.

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Davida sálbma. Mun illosin go munnje daddjojuvvui: Boade, vulgot Hearrá vissui! Dál mii čuožžut du poarttain, Jerusalem. Jerusalem, don leat min gávpot, deike min álbmot čoahkkana, deike vadjolit min čearddat, Hearrá čearddat. Dáppe Israel rávida Hearrá nama, nugo lea mearriduvvon. Dáppe leat duopmárstuolut, Davida soga truvnnut. Rohkadallet ráfi Jerusalemii! Vare dat geat ráhkistit du, ealášedje ráfis! Vare du muvrraid siste livččii ráfi, oadjebasvuohta du ladniin! Vieljaidan ja ustibiiddán dihte mun sávan dutnje ráfi. Hearrá, min Ipmila, viesu dihte mun bivddán du ávkki.

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Mun bajidan čalmmiidan du beallái, guhte ásat almmis. Nugo bálvaledji geahččá hearrás gihtii, nugo bálvaledjinišson geahččá dálueamida gihtii, nu mii geahččat Hearrái, Ipmilasamet, dassázii go son árpmiha min. Leage midjiide árbmugas, Hearrá, leage midjiide árbmugas. Mii leat guhká juo bilkiduvvon, mii leat dolkan čavlás olbmuid fuonáseamis.

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Davida sálbma. Jos Hearrá ii livčče leamaš min beali – nu dadjos Israel – jos Hearrá ii livčče leamaš min beali go olbmot fallehedje min, de moaristaset sii livčče njiellan min eallinaga, čázit livčče dolvon min, dulvi livččii min gokčan ja boršu bárut livčče heavahan min. Máidnojuvvon lehkos Hearrá! Son ii addán min sin bániide stajádussan. Mii beasaimet báhtui dego loddi bivdi gielas. Giella boatkanii, ja mii beasaimet luovus. Min veahkeheaddji lea Hearrá gii lea sivdnidan almmi ja eatnama.

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Dat geat dorvvastit Hearrái leat dego Sionvárri, dat ii lihkas, muhto bissu agálaččat. Nugo várit leat Jerusalema birra, nu Hearrá várjala iežas álbmoga dál ja gitta agálaš áigái. Vearrivuoda ráddensoabbi ii oaččo geigejuvvot vuoigatlaččaid eatnama badjel, vai vuoigatlaččat eai bajidivčče gieda vearrivuhtii. Hearrá, daga buriid buriide, daidda geaid váibmu lea vuoigatlaš. Muhto daid geat vadjolit moalkás bálgáid, Hearrá, áje eret oktan daiguin geat dahket vearrivuoda. Ráfi Israelii!

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Go Hearrá jorgalii Siona vuorbbei, de mii leimmet dego niegadeaddjit. Dalle mii boagusteimmet, mii lávlluimet ilus ja min baksamiin gullojedje ávvučuorvasat. Dalle álbmogat dadje: “Hearrá lea dahkan sidjiide stuorráid!” Duodaid, Hearrá dagai midjiide stuorráid, ja mii šattaimet illui. Hearrá, jorgal min vuorbbei nugo Negeva jogaziid! Dat geat čierumiin gilvet, dat ávvudemiin láddjejit. Čieru sii mannet gilvit gortniset, ávvudemiin sii máhccet gordnegihput salas.

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Salomo sálbma. Jos Hearrá ii hukse viesu, de duššás hukseaddjit barget. Jos Hearrá ii gáhte gávpoga, de duššás goziheaddji gohcá. Duššás dii lihkkabehtet árrat, duššás gohcibehtet mañjit ja rahčabehtet láibbádet dihte. Seammá bures Hearrá addá ustibiiddážiš, go sii oddet. Mánát leat Hearrá attáldat, goatu šaddu lea bálka. Dego njuolat veagalačča giedas leat bártnit maid olmmoš oažžu nuorran. Lihkolaš dat olmmái gean njuollaskuohpu dievva leat njuolat! Son ii vuoittáhala go sártnoda gávpotpoarttas vašálaččaidisguin.

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Ávdugas dat gii ballá Hearrás ja vadjola su geainnuid. Don beasat návddašit rahčamušaidat šattuid. Don leat ávdugas, dutnje geavvá bures! Dego šattolaš viidnemuorra lea du áhkká du viesus, nugo oliivamuora vesát leat du mánát du beavddi birra. Nu buressivdniduvvo dat olmmái gii ballá Hearrás. Hearrá buressivdnidehkos du Sionis! Don beasat oaidnit Jerusalema lihku buot eallinbeivviidat, don beasat oaidnit mánáidat mánáid. Ráfi Israelii!

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Sakka

mun lean átestuvvon nuorravuohthan rájes – nu dadjos Israel – Sakka mun lean átestuvvon nuorravuohthan rájes, muhto in leat vuoittáhallan. Sii leat jorgon mu sealggi ja dahkan jorgunluottaideaset guhkin. Muhto Hearrá lea vuoigatlaš, son lea čuohppan gaskat ipmilmeahtumiid báttiid. Buohkat geat vašuhit Siona, šaddet geassádit heahpanemiin. Sii leat dego rásit dáhki alde: Dat goldnet dalán go leat ihtán, dat eai deavdde ladjoobmá goapmira eaige dan sala gii čatná gordnegihpuid. Ii oktage gii manná meattá, daja: Hearrá buressivdnidehkos din. Mii buressivdnidit din Hearrá nammii.

Sálmmaid girji

Bassivádjolušlávlla. Čiekŋalassas mun čuorvvun du, Hearrá. Hearrá, gula mu jiena, guldal go mun rohkadalan. Jos don, Hearrá, anát muittus sudduid, Hearrá, gii dalle ceavzá? Muhto dus lea ándagassii addojupmi, ja danin mii ballat dus. Mun vuorddán Hearrá, mu siellu vuordá, mun vuorddán su sáni. Mun vuorddán Hearrá nugo goziheaddjit idida, eambo go goziheaddjit idida. Israel, vuordde Hearrá! Hearrá lea árbmugas, sus lea

fápmu lonistit du. Son lonista Israela buot dan suttuin. Sálmmaid girji
Bassivádjolušlávlla. Davida sálbma. Hearrá, mu váibmu ii leat čeavlái, mu čalmmit eai leat
goargadat. Mun in háhpohala dakkár áššiid mat leat munnje ilá stuorrát ja ovddolačcat. In nu,
mun lean jaskkodahtán ja ráfáidahtán sillon, mun lean dego uhca mánáš, nugo mánáš eatnis
askkis. Israel, bija doaivvu Heerrái dálázis gitta agálaš áigái! Sálmmaid
girji

Bassivádjolušlávlla. Hearrá, muite Davida, muite maid son šattai gillát, son
gii vuortnui Heerrái váli, attii Jakoba Veagalažžii lohpadusa: “Mun in mana vissosan inge
veallán iežan seŋgii, mun in suova čalmmiidasan nahkáriid inge divtte luomaidan
vuoŋŋastit, ovdal go lean gávdnan Heerrái saji, ássanbáikki Jakoba Veagalažžii.” Mii
gulaimet ahte árka lea Efratas, mii gávnnaimet dan Jaara eatnamis. Vulgot dohko gos lea
Heerrá goahti, gopmirdehket su julggiid vulloša ovdii. Heerrá, boade vuoŋŋastanbáikásat,
don ja du fámu árka! Vare du báhpát gárvodivčče vuoigatlašvuoda, vare du oskkáldasat
beasašedje ávvudit! Davida, bálvaleddját, dihte: Ale duvdde eret su gean leat vuoidan!
Heerrá lea vurdnon Davidii váli, luohtehahtti sáni maid ii máhcat: “Du iežat bártne mun bijan
du truvdnui. Jos du bártne dollet mu lihtu ja lága maid mun oahpahan sidjiide, de sin
bártnege čohkkájit álo du truvnnus.” Dasgo Heerrá lea välljen Siona, dan son dáhttu alccesis
orrunsadjin. “Dat lea mu vuoŋŋastanbáiki agálaš áigái, dasa mun ásan, dan mun dáhtun.
Mun buressivdnidan Siona valljugas borramušain, mun gallehan láibbiin dan váivvášiid.
Dan báhpáide mun gárvvuhan bestojumi, dan oskkáldasat čurvot ávvudemiiin. Doppe mun
divttán Davida náli ráđdet, mun lean cahkkehan lámppá sutnje gean lean vuoidan. Su
vašálaččaide mun gárvvuhan heahpada, muhto su oaiivvis báitá kruvdu.”

Sálmmaid girji Bassivádjolušlávlla, Davida sálbma. Man buorre ja hávski lea go
vieljažat ášset ovtas! Dat lea dego divrras olju mii golgá vuoláš oaiivvis skávžžáide, Arona
skávžžáide ja das čeabetravdda badjel. Dat lea nugo Hermona suoldni mii gahččá Sionvárrái.
Doppe Heerrá addá buressivdnádusa, eallima gitta agálaš áigái. Sálmmaid
girji

Bassivádjolušlávlla. Máidnot Heerrá, buot Heerrá bálvaleddjít, dii geat
čuožžubehtet ijaid Heerrá tempelis! Bajidehket giedaid bassibáikki guvlui ja máidnot Heerrá!
Vare Heerrá buressivdnidivččii du Sionis, son guhte dagai almmi ja eatnama!

Sálmmaid girji Halleluja! Máidnot Heerrá nama, máidnot, dii Heerrá
bálvaleddjít, dii geat čuožžubehtet Heerrá tempelis, min Ipmila viesu ovdašiljuin! Máidnot
Heerrá, dasgo son lea buorre! Máidnot su nama, dasgo dat lea hávski! Heerrá lea välljen
alccesis Jakoba, son lea dahkan Israela mávssolaš opmodahkanis. Heerrá lea stuoris, mun
diedán dan, min Heerrá lea stuorit go buot ipmilat. Buot maid Heerrá dáhttu, son dahká
almmis ja eatnama alde, mearain ja čiekŋalis čáziin. Son diktá balvvaid badjanit eatnama
ravddas, son dahká álddagasaid ja diktá arvvi gahččat, son vuolggaha biekká dan rádjosis. Son
časkkii Egypta vuosttašriegádeddjiid, sihke olbmuid ja omiid. Du eatnamis, Egypta, son dagai
mearkkaid ja oavdduid faraoi ja buot su bálvaleddjiide. Son časkkii ollu álbmogiid ja gottii
fámolaš gonagasaid: Sihona, amorlaččaid gonagasa, Oga, Bašana gonagasa, ja buot Kanaana
gonagasriikkaid. Son attii sin eatnamiid álbmogasas opmodahkan, árbeeanamin Israelii.
Heerrá, du namma lea agálaš! Heerrá, du namma gulahuvvo buolvvas bulvii. Heerrá addá
vuoigatvuoda álbmogasas, son árpmiha bálvaleddjiidis. Álbmogiid ipmilat leat silba ja golli,
olbmogiedaid duodji. Dain lea njálbmi, muhto eai dat sártno, dain leat čalmmit, muhto eai
dat oainne. Dain leat bealjit, muhto eai dat gula, ii daid njálmmis leat ii vuoŋŋanasge. Dat
geat daid ráhkadit, šaddet daid láhkasažžan, buohkat geat dorvvastit daidda. Israela sohka,
máinno Heerrá, Arona sohka, máinno Heerrá! Levi sohka, máinno Heerrá, buohkat geat
ballabehtet Heerrás, máidnot su! Máidnojuvnon lehkos Siona Heerrá, son gii ássá

Jerusalemis. Halleluja! Sálmmaid girji Máidnot Heerrá, dasgo
son lea buorre, su árbmu bistá agálaččat. Máidnot ipmiliid Ipmila! Su árbmu bistá agálaččat.
Máidnot heerráid Heerrá! Su árbmu bistá agálaččat. Aivve son dahká stuorra oavdudaguid.
Su árbmu bistá agálaččat! Son dagai almmi viissisvuodain. Su árbmu bistá agálaččat! Son
lebbii eatnama čáziid ala. Su árbmu bistá agálaččat! Son dagai stuorra čuovggaid. Su árbmu
bistá agálaččat! Son dagai beaivváža ráđdet beaivvi. Su árbmu bistá agálaččat! Son dagai
mánu ja násttiid ráđdet ija. Su árbmu bistá agálaččat! Son časkkii Egypta ja gottii dan
vuosttašriegádeddjiid. Su árbmu bistá agálaččat! Son buvtii Israela eret Egyptas. Su árbmu
bistá agálaččat! Su gievrras giehta, su geigejuvnon giehta dan dagai. Su árbmu bistá agálaččat!
Son luddii Ruksesmeara guovtte sadjái. Su árbmu bistá agálaččat! Son divttii Israela mannat
čáziid gaskka. Su árbmu bistá agálaččat! Son ájii farao ja su soahteveaga Ruksesmerrii. Su
árbmu bistá agálaččat! Son oahpistii álbmogis meahci čada. Su árbmu bistá agálaččat! Son

časkkii stuorra gonagasaid. Su árbmu bistá agálaččat! Son gottii fámolaš gonagasaid. Su árbmu bistá agálaččat! Sihona, amorlaččaid gonagasa, son časkkii. Su árbmu bistá agálaččat! Oga, Bašana gonagasa, son časkkii. Su árbmu bistá agálaččat! Son attii sin eatnama opmodahkan Israelii. Su árbmu bistá agálaččat! Son attii daid árbeeanamin bálvleaddjásis Israelii. Su árbmu bistá agálaččat! Son muittii min go mii leimmet vuoliduvvon. Su árbmu bistá agálaččat! Son rohttii min min vašálaččaid giedas. Su árbmu bistá agálaččat! Son addá biepmu buot heakkalaččaide. Su árbmu bistá agálaččat! Máidnot almmi Ipmila! Su árbmu bistá agálaččat!

Sálmmaid girji

Babylona eanuid gáttiin mii

čohkkáimet ja čieruimet, go muittašeimmet Siona. Gátti siedggaide mii heaŋggasteimmet lyraideamet. Dat geat dolle min fánŋan, gohččo min lávlut, dat geat ledje dolvon min dohko, gáibidedje mis illulávlagiid: “Lávlot midjiide Siona lávlagiid!” Mo mii sáhtášeimmet lávlut Hearrá lávlagiid vieris eatnamis? Jerusalem, jos mun vajáldahtán du, de jávkos mu olgeš gieda vuoibmi! Darvánehkos mu njuovčča guopmái, jos mun in muite du, jos in ane stuorimus illunan du, Jerusalem! Hearrá, muite Jerusalema lihkuhisvuoda beavvi, muite mo edomlaččat čurvo: “Gaikkodehket, gaikkodehket dan eatnama ráje!” Ja don, Babylon, hevvui dubmejuvvon nisson! Lihkolaš dat gii mávssaha dutnje dan maid dahket midjiide! Lihkolaš dat gii váldá du uhca mánážiid ja cuvke daid bávtti njeaiga!

Sálmmaid girji

Davidá sálbma. Mun giittán du oppa váimmustan, mun lávllun

dutnje máidnuma, dutnje, in eará ipmiliidda. Mun gopmirdan du bassi tempela guvlui ja rámidan du nama, danin go don leat árbmugas ja oskkáldas. Don leat dahkan ollu eambo go maid leat lohpidan. Dan beavvi go mun du čurvon, de don vástidit, don devdet mu roahkkatvuodain ja gievruvuodain. Buot eatnama gonagasat rámidit du, Hearrá, dasgo sii leat gullan du sániid. Sii rámidit Hearrá geainnuid, dasgo Hearrá hearvásvuoha lea stuoris. Hearrá lea allat, muhto son geahččá vuollegaččaide, guhkin juo son dovda čevalás olbmo. Vaikko mun vádjolan átestusas átestussii, de don várjalat mu eallima. Don geiget gieda, du olgeš giehta gádju mu vašálaččaid moaris. Hearrá ollašuhttá dan maid lea áigon mu várás. Hearrá, du árbmu bistá agálaččat. Ale guode gaskan iežat barggu!

Sálmmaid girji

Koarrajodiheadjái. Davidá sálbma. Hearrá, don guorahalat mu ja

dovddat mu. Jos mun čohkkán dahje čuoččun, de don diedát dan, guhkin juo don árvidat mu jurdagiid. Jos mun váccán dahje veallán, de don oainnát dan, don dovddat buot mu geainnuid. Hearrá, ovdal go mus lea sátni njuokčama alde, de don diedát maid mun áiggun dadjat. Don birastahtát mu juohke bealde, mun lean du giedas. Dat diehtu lea munnje menddo ovddolaš, mun in nagot ipmirdit dan. Gosa galgga mun mannat du Vuoinŋa ovddas eret? Gosa galgga mun báhtarit du muoduid ovddas eret? Jos mun manan bajás albmái, de don leat doppe, jos lážán oadđinsaji jábmiidáibmui, de don leat doppenai. Jos mun girdilivččen iditroađi soajáiguin ja seivvošin ábi olggumus ravdii, de doppege don fáhtešit mu, du olgeš giehta doalašii mu. Jos mun dajašin: “Vare seavdnjadas čiegašii mu ja čuovga mu birra šattašii idjan”, de dutnje seavdnjadas ii leat seavdnjat, muhto idja lea čuovgat dego beavvi, seavdnjadasge nugo čuovga. Don sivdnidit mu monimuččaid, don goddet mu eadnán goatus. Mun giittán du go lean sivdniduvvon nu ovddolaš láhkái. Du dagut leat ovddolaččat, dan mun diedán bures. Mu dávttit eai lean čihkkojuvvon du čalmmiin go mun sivdniduvvojin čiegusvuodas, go mun hábmejuvvojin eatnama čiekŋalajas. Don čalmmiit oidne mu juo dalle go mun ledjen ohki, buot mu beavvit ledje čállojuvvon du girjái ovdal go dain oktage lei boahtán. Man mávssolaččat du jurdagat leat munnje, Ipmil, man stuoris daid lohku! Jos mun lohkgoadán daid, de dat leat eambo go sátočalmmiit, ja jos geargga lohkamis, de mun lean ain du luhte. Ipmil, vare don gottášit ipmilmeahttumiid! Gáidoset sorbmejeaddjit mus eret! Sii sárdnot behtolaččat du birra, du vašálaččat atnet du nama duššálažžan. Mun vašuhan du vašálaččaid, Hearrá, mun fasttášan sin gudet čuožžilit du vuostá. Olles vašiin mun vašuhan sin, sii leat mu vašálaččat. Suokkar mu, Ipmil, ja dovdda mu váimmu, geahččal mu ja dovdda mu jurdagiid. Geahča leango mun bahás geainnus, ja láide mu agálašvuoda geidnui.

Sálmmaid girji

Koarrajodiheadjái. Davidá sálbma. Hearrá, gájo mu bahás olbmui, gáhte mu veahkaválddalaš olbmáin, dain geaid váimmus leat bahás jurdagat, geat juohke beavvi leat hástimin riidui. Sii leat sadján njuokčameaset bastilin dego guovddi njuovčča, gearbmašmirko sis lea baksamiin. Sela Hearrá, várjal mu ipmilmeahttumiid giedas, gáhte mu veahkaválddalaččain geat dáhttot jorralahttit mu. Čevalás olbmot leat bidjan gielaid ja báttiid mu várás, suohpáhís olbmát leat njulgen fierpmi mu geainnu rastá, čiehkan bivdosiid mu bálgá gurrii. Sela Mun luohtán dutnje, Hearrá, don leat mu Ipmil, guldal maid mun ánun

dus. Hearrá, don leat mu veagalaš beasti, du giehta suodjala mu soadis. Hearrá, ale suova ipmilmeahttumiid sávaldagaid ollašuvvat, daga duššin sin áigumušaid. Sela Ale suova vuoitit daid geat čoagganit mu birra, divtte sin áitagiid deaividit sin iežaset. Divtte áhcagas hilaid gahččat sin ala, hoigat sin rokkiide main sii eai beasa bajás. Dat gii sárdnu sealggebealde, ii oáččo eallit eatnamis. Vare oasehisvuohta deaividivččii veahkaválddálačča, vare lihkohisvuodat časkkášedje su eatnamii. Mun diedán ahte don, Hearrá, veahkehat váivváša, don doaimmahat vártnuhis olbmui vuoigatvuođa. Vanhurskásat rámidit du nama, vuoigatlaš olbmot ožžot ássat du lahka. Sálmmaid girji Davida sálbma.

Hearrá, mun čuorvvun du. Boade hoahpus mu veahkkin, gula mu jiena go mun čuorvvun du! Divtte mu rohkosa leat oaffarsuovasin du muođuid ovddas, mu bajiduvvon giedaid eahkedisoaffarin. Hearrá, bija gáhttejeaddji mu njálmmi ovdii, gáhtte mu baksamiid uvssa. Ale divtte mu váimmu sodjat bahái, dahkat ipmilmeahttun daguid vearedahkkiiguin, ale divtte mu borrat sin njálgga borramušaid. Vuoigatlaš olmmoš oážžu cábmit ja bagadit mu ráhkisvuodas, muhto ipmilmeahttumat eai oáččo golggahit oljju mu oaivvi ala. Mu anán álo rohkosa sin bahávuođa vuostá. Sin oaivámuččat norddastuvvojit báktedardda badjel, sii áddejit man láddásat ledje mu sánit. Nugo olmmoš jorgu ja guohkká eatnama, nu sin dávttit bidgejuvvojit jábmiidáimmu njielu lusa. Hearrá, mu Hearrá, mu čalmmit gehččet dutnje, dutnje mun dorrvastan. Ale divtte mu eallima mannat duššás! Gájo mu gielain maid sii bidjet mu ovdii, gájo mu vearedahkkiid gillariin. Divtte ipmilmeahttumiid darvánit iežaset firpmiide, muhto suova mu beassat dearvan daid meaddel. Sálmmaid girji Davida oahpahansálbma, dalle go son lei bákteráiggis. Rohkadus. Mun čuorvvun Hearrá alla jienain, mun rohkadalan jitnosii Hearrá. Mun golggahan iežan morrašiid su ovdii, sutnje mun muitalan iežan headi. Mu vuoigŋa vuoimmehuvvá, muhto don almmatge dovddat mu bálgá. Dan geidnui man vádjolan, leat čihkkojuvvon gielat mu várás. Geahča mu, de oainnát ahte ii oktage veahket mu. Mus ii leat suodji gosa báhtarit, ii oktage beroš mo munnje geavvá. Hearrá, mun čuorvvun dutnje. Mun dajan: Don leat mu suodji, mu oassi ealli olbmuid eatnamis. Guldal mu váidalančuorvasa, mun lean šaddan vártnuheapmin. Beastte mu doarrádalliid giedas, sii leat munnje ilá gievrrat. Doalvvo mu olggos giddagasas, nu ahte mun sáhtán máidnut du nama. Vuoigatlaš čoagganit mu birra, dasgo don dagat buriid munnje. Sálmmaid girji Davida sálbma. Hearrá, gula go mun rohkadalan, guldal mu njuoras átnuma! Vástit munnje, donhan leat oskkáldas ja vanhurskkis! Ale doalvvo bálvaleaddját dubmejuvvot, dasgo ii oktage leat du ovddas vanhurskkis. Vašálaš doarrádallá mu, ja časká mu eatnamii. Son bidjá mu ássat seavdnjadagasas, dego áigá juo jápmán olbmot. Mu vuoigŋa vuoimmehuvvá, mu váibmu stirdu balus. Mun muittašan dološ beivviid, smiehtadan buot du daguid, suokkardan du giedaid dujiid. Mun geaigguhan giedaid du beallái, mu siellu áibbaša du dego goikan eanan čázi. Sela Vástit munnje, Hearrá! Doama vástidit, mu vuoigŋa roahppána. Ale čiega mus muođuidat, aman šaddat daid láhkásazžan geat leat mannan hávdái. Divtte mu muosáhít du oskkáldasvuođa ididiid, dasgo mun dorrvastan dutnje! Čájjet munnje geainnu man galggan vádjolit, danin go mun bijan doaivvu dutnje. Hearrá, beastte mu mu vašálaččain! Mun ozan suoji du luhte. Oahpat mu ollašuttit du dáhtu, dasgo don leat mu Ipmil. Vare du buorre Vuoigŋa láidešii mu dássidis eatnama mielde. Namat dihte, Hearrá, atte mu eallit! Doalvvo mu olggos átestusas, don guhte leat vuoigatlaš! Duššat mu vašálaččaid, don guhte leat oskkáldas! Heavat buohkaid geat bivdet mu heakka, dasgo mun lean du bálvaleaddji. Sálmmaid girji Davida sálbma. Máidnojuvvon lehkos Hearrá, mu bákhti! Son oahpaha mu giedaid soahtat, mu suorpmiid dáistalit. Hearrá lea mu árpmiheadji ja ladni, son lea mu toardna ja beasti, son lea mu galba ja dorvu. Son bidjá álbmogiid mu váldái. Hearrá, mii lea olmmoš, go don anát sus fuola, olbmománná, go don beroštat sus? Olmmoš lea dego hieibma, su beaivvit jávket nugo suoivvan. Hearrá, sojat almmát ja njieja vuolás, guoskkat váriid, vai dat borggistit! Divtte álddagasaid šleadgut, bidje vašálaččaidat, báže njuolaidat ja moivašuite sin! Geige gieda allagasas ja gájo mu, beastte mu čiekjalis čáziin! Gájo mu vierrásiid giedas. Sin njálbmi sárdnu giellásiid, sii bajidit olgeš gieda ja vurdnót veareváli. Ipmil, mun lávllun dutnje odđa lávлага, mun čuojahan dutnje logisuonat hárpain. Don gii attát vuoittu gonagasaide, don beasttát bálvaleaddját Davida bahás miehkis. Gájo mu vierrásiid giedas. Sin njálbmi sárdnu giellásiid, sii bajidit olgeš gieda ja vurdnót veareváli. Min bártnit leat juo nuorran dego allagin šaddan šattut, min nieiddat dego báccit, šloahta hearvan duddjuvvon. Min vuorkkát leat dievva, dain lea valjis borramuš. Min sávzzat lassánit duhátgeardásaččat, velá logiduhátgeardásaččat min gittiin, ja min gusat leat buoiddit. Ii oktage fallet min, ii oktage

áje min eret, eai gullo váidalančuorvasat min gáhtain. Lihkolaš dat álbmot masa geavvá ná, lihkolaš dat álbmot man Ipmil lea Hearrá!
Sálmmaid girji
Davida máidnunlávlla. Mun alidan du, mu Ipmil ja gonagas, mun buressivdnidan du nama álo ja agálaš áigái. Juohke beaivvi mun giittán du, mun máinnun du nama álo ja agálaš áigái. Stuoŕis lea Hearrá, sakka rámiduvvon, guorahallameahtun su stuoŕisvuoha. Buolva buolvva maŕis máidnu du daguid ja muitala du veagalaš daguid. Sii gulahit du hearvásvuoda ja du stuorra gudni. Mun guorahalan du oavdudaguid. Sii sárdnot man hirpmus du fápmu lea, mun gulahan du stuoŕisvuoda. Sii beakkuhit du stuorra buorre vuoda, ja lávlot ávuin du vanhurskkisvuoda. Árbmugas ja váibmoládis lea Hearrá, son lea gierdavaš, ja su buorre vuoha lea stuoŕis. Hearrá lea buorre buohkaide, váibmoládis buot sivdnádusaidas. Hearrá, rámidehkoset du buot du sivdnádušat, máidnoset du du oskkáldas bálvaleaddjit. Sii gulahit du riikka gudni, sii muitalit du stuorra fámu birra, vai buot olbmot dovddiidit du fámu ja du riikka gudni ja hearvásvuoda. Du riikka bissu agálaš áigái, du hearrávuoha buolvvas bulvii. Hearrá sátni lea álo luohtehahti, son lea oskkáldas buot daguinis. Hearrá doarjala daid geat jorralit, son čuoččáldahtta buot hearddohuvvan olbmuid. Buohkaid čalmmit gehččet dutnje, ja don attát sidjiide borramuša rivttes áigái. Don rabastat gieda ja gallehat buot heakkalaččaid buorre vuodainat. Hearrá lea vuoigatlaš, son lea oskkáldas buot das maid dahká. Hearrá lea lahka dan gii čuorvu su, dan gii duohtavuodas jorgala su beallái. Son ollašuhhtá daid olbmuid sávaldagaid geat ballet sus, son gullá sin čuorvasa ja beastá sin. Hearrá várjala daid geat ráhkistit su, muhto ipmilmeahtumiid son duššada. Rámidehkos mu njálbmi Hearrá, máidnos buot mii eallá su bassi nama álo ja agálaččat!

Sálmmaid girji Halleluja! Máinno Hearrá, mu siellu! Mun máinnun Hearrá nu guhká go ealán, mun lávllun Ipmilasan dan botta go ain lean eallimin. Allet dorvvas fámoláččaide, olbmuid geat eai sáhte veahkehit. Sii rohttejit heakkaset, sii šaddet fas muoldan, dalle sin áigumušat nohket. Lihkolaš dat gean veahkki lea Jakoba Ipmil, lihkolaš dat gii dorvvasta Hearrái, Ipmilasas. Hearrá dagai almmi ja eatnama ja meara ja buot mii dain lea. Hearrá lea oskkáldas agálaš áigái. Hearrá doaimmaha vuoigatvuoda dulbmojuvvon olbmuid, son addá láibbi daidda geat nelgot, son čoavdá daid geat leat čadnojuvvon. Hearrá rabasta čalmmehemiid čalmmiid, son čuoččáldahtta daid geat leat hearddohuvvan. Hearrá ráhkista vuoigatlaš olbmuid, son várjala vierrásiid ja doarju leaskkaid ja oarbásiid, muhto ipmilmeahtumiid geainnu son dahká mohkkájin. Hearrá lea gonagas agálaš áigái. Son lea du Ipmil, Sion, buolvvas bulvii. Halleluja!

Sálmmaid girji Halleluja! Buorre lea lávlot rámadusa min Ipmilii, máidnunlávlla lea čáppat ja heivvolaš. Hearrá hukse Jerusalema, son čohkke Israela bidgejuvvon álbmoga. Son buorida daid geain lea cuvkejuvvon váibmu, son čatná sin háviid. Son diehtá násttiid logu, son lea addán buot daidda nama. Min Hearrá lea stuoŕis ja fámoláš, su viissisvuoha ii leat mihtideames. Son doarju vártnuhemiid, muhto ipmilmeahtumiid son časká eatnamii. Lávlot giittuslávлага Hearrái, čuojahehket lyrain giitosa min Ipmilii! Son gokčá almmi balvvaiguin ja addá arvvi eatnamii, son bohciidahtta váriid rási. Hearrá addá fuodđara omiide, son biebmá gáranasčivggaid go dat čurvot. Ii son illut heastta givrodaga dihte, ii son beroš olbmá lášmes lávkkiin. Hearrá ráhkista daid geat ballet sus, daidda geat bidjet doavvu su árbmui. Rámit Hearrá, Jerusalem! Máinno Ipmilat, Sion! Son nanosmahtta du poarttaid smarttaid ja buressivdnida du gávpoga mánáid. Son addá lihku ja ráfi du eatnamii ja galleha du buoremus nisuiguin. Son vuolggaha gohččuma eatnama ala, hoahpus olle su sátni. Son diktá muohttaga gahččat ulluid láhkái, son bidge bizi dego gunaid. Son suohppu čuorbmasiid dego moaluid, su buolaš jiekŕuda čázi. Son gohčču, ja jiekŕa suddá, son diktá biekká bossut, ja čázit golggiidit. Son lea almmuhan sánis Jakobii, lágaidis ja gohččumiiddis Israelii. Daid son ii almmuhan eará álbmogiidda, su lágaid eai earát dovdda. Halleluja!

Sálmmaid girji Halleluja! Máidnot Hearrá, dii geat leppet almmis, máidnot su allagasas! Máidnot su, buot su engelat, máinno su, oppa almmi veahka! Máidnot su, beaivváš ja mánnu, máidnot su, čuovgi násttit! Máidnot su, almmiid almmi ja čázit almmi gomuvuoda badjelis! Máidnoset dat Hearrá nama, dasgo son gohču, ja dat sivdniduvvojedje. Son bijai daid sadjáseaset agálaš áigái, son mearridii daidda lágaid mat eai lihkkas. Máidnot Hearrá eatnama alde, mearraeallit ja meara čiekŕalasat, dolla ja čuorbmasat, muohta ja mierká, don riđu mii doaimmahat su sáni, várit ja dievát, šattosmuorat ja sederat, meahcispiret ja šibihat, njoammut ja almmi lottit, buot eatnama gonagasat ja álbmogat, buot dan oaivámuččat ja duopmárat, nuorra olbmát ja nieiddat, boarrásat ja nuorat! Máidnoset buot dat Hearrá nama, dasgo aivve su namma lea aliduvvon, su allatvuoha lea almmi ja

eatnama badjel. Son lea dahkan álbmogis fámolážžan, gudnin buot su ipmilbalolaččaide, Israelii, dan álbmogii mii lea su lahka. Halleluja! Sálmmaid girji
Halleluja! Lávlot Hearrái odđa lávlaga, čoagganehket rámidit su, dii geat sus ballabehtet!
Illudehkos Israel sivdnideaddjistis, ávvudehkoset Siona mánát iežaset gonagasas, máidnoset su nama dánsumiin, rámidehkoset su rumbbuin ja lyrain! Hearrá ráhkista iežas álbmoga, son činaha vártnuhemiid bestojumiin. Illudehkoset oskkáldasat ávvudemiin, čurvoset ilus vel oaddinsajisteasetge! Sin njálmmis čuodjá máidnunlávlla Ipmilii, giedas sis lea guovtteávjot miehkki. Sii mávssahit álbmogiidda ja ránggáštít čearddaid, sii čatnet láhkkiiguin daid gonagasaid ja bidjet ruvddiide daid oaivámuččaid. Sii ollašuttet duomu maid Hearrá lea mearridan. Dat lea su oskkáldasaid gudni. Halleluja! Sálmmaid girji
Halleluja! Máidnot Ipmila su bassibáikkis, rámidehket su almmi alla sálain! Máidnot su, su fámoláš daguid, máidnot su, su váldi lea stuoris! Máidnot su čuoddjilis dorvviiguin, máidnot su hárpmaid ja lyrain jienain! Máidnot su rumbbuiguin ja dánsumiin, máidnot su streangačuojanasaid ja njurgganasaid čuojahemiin! Máidnot su sýmbámaid čuodjamiin, máidnot su čuojaideaddji sýmbálaiguin! Buot mas lea vuoigánas, máidnos Hearrá!
Halleluja!

Salomo sátneláskkut

Salomo, Davida bártni, Israela gonagasa, sátneláskkut. Oahpahkoset dat viisodaga ja bagadusa, vai olmmoš ádde jierpmálaš sániid ja váldá vuostá bagadusa jierpmálašvuhtii, vanhurskkisvuhtii, vuoigatvuhtii ja vuoigatlašvuhtii. Ožžuset dáidemeahttumat dain dáiddu, nuorat dieđu ja dárkilvuoda. Viissisge viisu go gullá daid, jierpmálašge oažžu dain bagadusa, oahppá ipmirdit sátnevádjasiid ja veardádusaid, ádde viisaid sániid ja árvádusaid. Hearrá ballu lea dieđu álgu, muhto jalla badjelgeahččá viisodaga ja bagadusa. Ale vajáldahte maid leat oahppan! Bártnážan, guldal áhčát cuiggodusa, ale hilggo eatnát oahpahusa! Dat lea čáppa gudnegierdu du oaivái, vidji mii činaha du čeabeha. Go suddolaččat fillejit du, bártnážan, de ale miedit go sii dadjet: “Vuolgge minguin vuodgñit varaid, sokčat vigihemiid somá dihte! Njielastehkot sin eallinaga dego jábmiidáibmu, obbanaga nugo hávdi! Mii fidnet buotlágáš mávssolaš dávviriid, deavdit viesuideamet stajádusain. Don beasat juogadit sálláša minguin, ruhtabursa mis lea oktasaš.” Bártnážan, ale searvva sidjiide, ale goassege duolmmas sin bálgáid! Sii dopmet bahá guvlui, gáhččet golggahit vara. Eai lottit áicca fierpmi, vaikko dat lebbejuvvo daid oaidnut, ja dát olbmát leat vuodgñimin iežaset vara, iežaset heakka sii leat bivdimin. Nu geavvá juohkehažžii gii bivdá vearrevuoitu: Dat váldá heakka das gii dan fidne. Viisodat sárdnu Viisodat čuorvu gáhtain, márkanšiljuin dat diktá jienas gullot. Šlábmas gáhtačiegain dat čuorvu, sárdnu gávpoaga poarttain: “Man guhká dii dáidemeahttumat ráhkistehpet dáidemeahttunvuoda? Man guhká dii bilkideaddjit illudehpet bilkideapmái ja dii jallat vašuhehpet dieđu? Jorgalehket ja jagadehket mu cuiggodusaid! Mun muitalan didjiide iežan dáhtu, diedihan didjiide sániidan. Mun čurvon, muhto dii ehpet dáhtton gullat, mun várrejin, muhto ii oktage beroštan. Dii ceakkasteiddet buot mu neavvagiidda, ehpet viššan gullat mu cuiggodusaid. Dan dihte mun boagustan go lihkuhisvuolta deaivida din, mun bilkidan go bohtá dat maid dii gáfestuvvabehtet, go ballu falleha din dego garra bieggá ja lihkuhisvuolta nugo riddu, go átestus ja heahti deaivida din. Dalle dii čuorvubehtet mu, muhto mun in vástit, dii ohcabehtet mu, muhto ehpet gávnna. Dii vašuheiddet dieđu ehpetge dáhtton ballat Hearrás, dii ehpet viššan guldalit mu neavvaga, muhto badjelgeahčaidet mu cuiggodusaid. Danne dii borrhabehtet daguideattet šattuid ja gallánehpet juonaideattetguin. Jorraleapmi goddá dáidemeahttumiid, jallaid oadjebasvuolta duššada sin. Muhto dat gii mu gullá, beassá ássat oadjebassan, son ii dárbbáš ballat mange bahás.” Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Hearrá addá viisodaga Bártnážan, jos don válddát vuhtii mu sániid ja vurket mu báhkkiemiid iežat siste, nu ahte jorgalat bealji gullat viisodaga, rabastat váimmu ipmárdussii, rávkkat jierpmi ja čuorvvut jitnosit áddejumi, jos ozat dan dego silbba, oččodat dan nugo čihkkojuvvon dávviriid, de dalle don ipmirdat Hearrá balu ja áddet mii lea dovdat Ipmila. Dasgo Hearrá addá viisodaga, su njálmmis bohtá diehtu ja ja áddejupmi. Son veahkeha vuoigatlaščaid ovdánit, son lea daid galba geat vádjolit láitemeahttumit, son várjala vuoigatvuoda bálgáid ja gáhtte oskkáldasaidis geainnuid. Dalle don ipmirdat vanhurskkisvuoda, vuoigatvuoda ja vuoigatlašvuoda, juohke buori bálgá. Viisodat deavdá du váimmu ja diehtu addá dutnje ilu, dárkilvuolta lea du gáhttejeaddji, ipmárdus du várjaleaddji. Dat gádjot du bahás geainnus, olbmui geat botnjet duohtavuoda, dain geat leat

gáidan njulges bálgáin ja vadjolit seavdnjadasa geainnuid, geat illudit go dahket bahá ja ávvudit das mii lea bahá ja jorgut, geat vadjolit mohkkás bálgáid ja spiehkastit vearrigeainnuide. Viisodat beasta du vierronissonis, sus gii dahká sániidis livttisin, sus gii lea guodđán nuorravuoda ustibis ja vajáldahtán lihtu Ipmiliinnis. Su viessu vuodju jábmiidáibmui, su geaidnu doalvu jámežiid lusa. Dat geat mannet su lusa, eai goassege máhca, eai sii gávna eallima bálgá. Vadjol don baicce buriid olbmuid geainnu ja čuovo vanhurskásiid bálgáid. Vuoigatlaččat ožžot ássat eatnamis, láitemeahtun olbmot besset orrut doppe, muhto ipmilmeahtumat duššaduvvojit eatnamis, behtolaš olbmot rohttejuvvojit doppe eret. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Viisodat ja Hearrá ballu Bártnážan, ale vajáldahte maid mun lean oahpahan dutnje, vurke mu báhkkomiid váibmosat. Dat lasihit dutnje eallinjagiid, addet dutnje ráfi ja lihku. Ale divtte buorre vuoda ja oskkáldasvuoda gáidat luhtát – giesa daid iežat čeaherii, čále daid váimmot távvalii, de Ipmil ja olbmot atnet du árvvus du viissisvuoda dihte. Dorvvas Hearrái oppa váimmus, alege luohte iežat jierbmái. Jurddaš su gos dal vadjoleaččat, de son dahká du bálgáid njuolgadin. Ale leage jierbmái iežat čalmmiin; bala Hearrás ja gáidda bahás. Dat šaddá dearvvasvuohan du rupmašii, fápmun buot dan dávttiide. Gudnejahte Hearrá buot dainna mii dus lea, buot dan álgošattuin maid leat šaddadan. Dalle gortnit devdet du áittiid, ja viidni golgá du bohčingáriid badjel. Bártnážan, ale hilggo Hearrá bagadusa, ale nuonddahala go son cuiggoda du, danne go Hearrá rángu dan gean son ráhkista, son bagada dan bártni gean son atná ráhkisin. Lihkolaš dat gii lea gávndan viisodaga Lihkolaš dat olmmoš gii lea gávndan viisodaga, dat gii lea joksán dieđu. Buoret go silba lea viisodat, dat addá buoret vuottu go golli. Viisodat lea mávssoleabbo go bearralat, ii mihkkege buot dávviriin leat dan veardásaš. Dan olgeš giedas lea guhkes eallin, dan gurut giedas riggodat ja gudni. Viisodaga geainnuid lea hávski vadjolit, buot dan bálgát dolvot ráfái. Dat lea eallima muorra buohkaide geat fáhtejit dan, lihkolaš dat gii doallá das gitta. Hearrá vuodđudii eatnama viisodagain, son lebbii almmi ipmárdusain. Su diehtu rabai čiekŋalasaid rávnnji ja divttii balvvaid suolnni goaikut. Bártnážan, ane áimmuin jierpmálašvuoda ja fuolalašvuoda, ale luoitte daid gáidat čalmmiidat ovddas, danin go dat addet dutnje eallima, dat leat čikŋa du čeahaha birra. Dalle don vadjolat oadjebasat, it nordda juolggát, ja go leat veallánan, de oadát njálgát, it bala mastege. Ale bala fáhkkes suorggahusas, ale garra dálkkis mii deaivida ipmilmeahtumiid, dasgo Hearrá lea du dorvu, son várjala du juolggi darváneames gillii. Daga buori lagamužžasat! Ale biehttal veahkeheames, jos nubbi olmmoš dárbbáša veahki ja don sáhtát dahkat sutnje buori. Jos dus lea mihkkege maid addit, de ale daja lagamužžasat: “Mana dál ja boade ihttin, de mun attán dutnje!” Ale hutkka baháid lagamuččat vuostá gii atná oadjebasan ássat du siidaguoibmin. Ale bealkke nuppiin almmá siva haga, go son ii leat dahkan dutnje maidege baháid. Ale gádaš veahkaválddalaš olbmá, ale čuovvul su luottaid. Hearrá fasttáša vearálaš olbmo, muhto vuoigatlačča son atná ustibin. Hearrá garuha ipmilmeahtumiid viesu, muhto vanhurskásiid ruovttu son buressivdnida. Bilkideddjiid son bilkida, muhto vuollegaččaide son addá árpmu. Viisát ožžot gudni, jierpmeheamit guddet iežaset heahpada. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Ane viisodaga árvvus! Gullet, mánáidan, áhči neavvagiid, guldalehket ja ohppet jierpmálašvuoda. Mun attán didjiide buori oahpa, allet vajáldahte mu oahpahusa. Go mun bártnážin ledjen ruovttus áhččán luhtte, njuorasin ja eadnán áinnohážžan, dalle áhčči oahpahii mu: Doala gitta mu sániin, doala mu báhkkomiid, de oaččut eallit. Hága viisodaga, hága jierpmi, ale vajáldahte maid mun dutnje cealkkán alege gáidda das. Ale hilggo viisodaga, de dat gáhtte du, ráhkis dan, de dat várjala du. Hága viissisvuoda, dat lea buot mávssoleamos, hága ipmárdusa buot dainna mii dus lea. Goarggut viisodaga, de dat alida du, jos don fátmmastat dan, de dat buktá dutnje gudni. Dat bidjá du oaivái čáppa gudnegierddu, dat geige dutnje hearvás kruvnnu. Gula, bártnážan, váldde vuhtii mu sániid, de du eallinjagit šaddet eatnagin. Mun oahpahan dutnje viisodaga geainnu, mun oahpistan du rivttes bálgáide. Go don váccát daid, de ii mihkkege hehtte du, go don viegat, de it guossal. Biso álo bagadusas maid leat ožžon, ane dan áimmuin, dat lea du eallin. Ale vácce ipmilmeahtumiid bálgá, ale vuolgge dan geidnui man bahát vadjolit, divtte dan orrut alege vácce dan, gáidda das ja mana meaddel. Ipmilmeahtumat eai sáhte oadđit muđui go leat dahkan bahá, sidjiide eai boade nahkárat jos sii eai leat jorralahtán ovttage. Vearrivuohta lea sin láibi, veahkaváldi sin viidni. Vanhurskásiid bálggis lea dego idedisguovssu mii šaddá šearradeabbon ahte šearradeabbon dassá go lea olles čuvges beaivi. Ipmilmeahtumiid geaidnu lea nugo seavdnjatvuoha, sii eai diede masa vedjet guossalit. Bártnážan, gula maid mun dajan, guldal dárkilit mu sániid. Ale

goassege luoitte daid čalmmiidat ovddas, vurke daid čiekŋalassii iežat váibmui. Dat addet eallima dasa gii daid gávdná, dálkasa olles su rupmašii. Várjal váimmot eambo go buot eará, dainna go eallin vuolgá das. Ale suova iežat njálmmi sárdnut vearálaččat, ale ane baksamiiddát behttosii. Gehččoset du čalmmit njuolga ovddos, geahča dasa mii dus lea ovddabealde. Dárko dan luotta man leat vázzimin, de don jođát álo nana eatnama alde. Ale spiehkkas olgeš alege gurut beallái, jorgal lávkkiidat bahás eret. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Doalat eret eará olbmá áhkás! Bártnázan, guldal mu viisodaga, váldde vuhtii mu buriid neavvagiid, vai anát áimmuin ipmárdusa, ja diehtu báidná du sániid. Vierronissonis lea honnet baksamiin, su njuovčča lea litnáseabbo go olju, muhto loahpas son lea rihča dego máron, bastil dego guovtteávjjot miehkki. Su juolggit vázzet jápmimii, su lávkkit dolvot jábmiidáibmui. Ii son beroš eallima geainnus, ii son fuomáš ahte lea láhppomin. Dan dihte, mánáidan, guldalehket mu, allet gáidda mu sániin. Doalat guhkkín sus, ale oppa lahkange su viesu uksii, vai it šattaše addit iežat fámu earáide, jagiidat árpmuhis hearrái, vai vierrásat eai anáše ávkki du vuimmiin, vai du rahčamušaid bohtosat eai šattaše vierrása vissui. Don luoimmat go loahppa boahtá, go du rumaš ja oazži sotná: “Manne mun vašuhin bagadusa ja badjelgehččen cuiggodusa? Manne mun in guldalan oahpaheddjiidan, manne in váldán vuhtii sin sániid? Mun ledjen goasii šaddan oasehisvuhtii oppa searvegotti ovddas.” Juga čázi iežat gáivvos, golgi čázi iežat ádjagis. Galggašedjago du ádjagat golgat gáhtaide, du čáhcejogažat márkanšiljuide? Lehkoset dat aivvefal du, ale juogat daid vierrásiiguin! Lehkos du ája buressivdniduvvon, illut nuorravuoda áhká dihte. Eahčalaš sarvvaáldu, liekkus gasella, áhpásmahttos su raddi du juohke áigái, leage álelassii juhkaluvvan su ráhkisvuodas. Manne, bártnázan, divttášit eará nissona gárihuhttit iežat, manne fátmastivččet vierronissona? Hearrá oaidná gos olmmái vádjola, son dárko buot su lávkkiid. Ipmilmeahttun darvána iežas veardedaguide, roahkkasa sudduidis gillii. Son jápmá danne go hilggu bagadusa, stuorra jallavuodastis son guosada. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Neavvagat ja várrehusat Bártnázan, jos don leat addán dáhkáduša lagamuččat ovddas, addalan giedaid vierroolbmui, de du sánit leat čatnan du, dat maid leat cealkán, lea darvehan du. Daga dasto ná, bártnázan, vai gájut iežat, go juo leat šaddan lagamuččat gihtii: Mana hoahpus ja doarjal lagamuččat, ale udno čalmmiidasat nahkáriid alege oadđinmášu čalbmerapmasiidásat. Gájo iežat dego gasella bivdis, nugo loddi loddejeaddji giedas. Mana, láikkan, gotkka lusa, geahča mo dat bargá ja šatta viissisin! Das ii leat oaivámuš, fáldi iige ráđdejeaddji, muhto almmatge dat háhká borramuša geasset ja čohkke biepmu láddjenáigge. Man guhká don veallát, láikkan, goas don morihat ja lihkat? Nohkas vel veahá, ajihustte vel uhccánaš, vuoiŋgas ain bottoža ruossalas giedaid, de geafivuolta falleha du dego rievvár, vádjitvuolta vearjoolbmá láhkái. Návccahis olmmoš, suohpáhis olmmái sárdnu suorrenjuokčamiin, časkkaša čalmmiid, rábasta julggiin ja addá mearkkaid suorpmáiguin. Behtolaš váimmuin son hutká bahás juonaid, dagaha álo riidduid. Dan dihte su deaivida fáhkkestaga lihkuhisvuolta, čalbmeravkalanbottus son doddjojuvvo cuovkkas, iige leat dálkkas. Guhtta ášši Hearrá vašuha, čieža son fasttáša: gorges čalmmit, behtolaš njuovčča, giedat mat golggahit vigihis vara, váibmu mii hutká bahás rádiid, juolggit mat viegahit bahá, vearreduodašteaddji gii gielástallá ja dat gii dagaha riidduid vieljažiid gaskii. Bártnázan, doala áhčat báhkkomiid, ale hilggo eatnát oahpahusa. Ane daid álelassii váimmu vuostá, čuolbmat daid čeabeha birra. Dat láidejit du go don vádjolat, várjalit du go don veallát, ja go don gohccát, de dat sárdnot dutnje. Báhkkon lea lámpá, oahpahus lea čuovga, cuiggodeaddji bagadus lea eallima geaidnu. Dat várjalit du du lagamučča áhkás, vierronissona livttis njuokčamis. Ale anistuva su čábbodahkii, ale divtte su geasuhit iežat geahčastagaidisguin. Fuorrá sáhtta doalvut dus vel maŋimus láibevajahasage, muhto náitalan nisson lea bivdimin du heakka. Gii sáhtta čohkket hilaid askásis buollátkeahtta biktasiiddis? Sáhttago oktage vázzit hilaid alde almmá boalddekeahtta julggiidis? Nu geavvá maiddái dasa gii veallá lagamuččas áhkáin: Ii oktage gii duohtada su, beasa rájggáškeahtta. Ii oktage badjelgeahča suollaga, go son suoláda go lea nelgon, jos son gávnnahallá, de son ferte máksit čiežageardásáččat ja addit buot mii sus lea. Jierpmeheapme lea dat guhte furroša, son duššada iežas. Son oazžu das aivve heahpada ja vahága, iige su heahpat sihkkojuvvo goassege. Dasgo boatnji balahahkesvuolta lea garas, máksobeavvi son ii árpmit. Soabahusrudáin son ii beroš, ii son miedit, vaikko vel dáhtošit addit sutnje ollu attáldagaid. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Bártnázan, ane áimmuin mu sániid ja doala mu báhkkomiid. Doala mu báhkkomiid, de don oaččut eallit, várjal mu oahpahusaid dego čalbmegáhkát. Čana daid suorpmaidasat, čale daid váimmot

távvalii. Cealkke viisodahkii: “Don leat mu oabbá”, gohčot ipmárdusa ustibin. De dat várjalit du eará olbmá áhkás, vierronissonis gii dahká sániidis livttisin. Go mun geahčastin láseráigge iežan viesus, čeargalasa čada, de mun oidnen dáidemeahtumiid joavkkus ovttá, mun áicen jierpmehis nuorra olbmá. Son manai gáhtaráigge nissona nurkki guora, váccii geainnu su vistti guvlui. Lei juo sevnjodeamen, beaivi lei jorramin sevdnjes idjan, ja nisson bođii su ovddal fuorrábiktasat gárvun ja šluohkes áigumušaiguin. Son lea šloabmái ja veaidaládas, ruovttus son ii biso – fargga son lea gáhtas, fargga márkansiljus, juohke nurkki duohken son njágada. Son váldá bártni gitta ja cummista su, geahččá sutnje heabuheamit ja dadjá: “Lean lohpidan oaffaruššat searvevuodaoaffara, ja odne mun ollašuhčan iežan lohpadusa. Danin mun vulgen olggos du ovddal, aiddo du mun ohcenge, ja de gávdnen du. Mun lean lebbon ránuid searjagan, girjjat egyptalaš beallemasránuid, oaddensadjáson mun lean riškkuhan myrra, aloe ja kanela. Boađe, de besse gárihuvvat ráhkisvuodas, hávskkohaddu ráhkisteamiis gitta idida rádjái! Mu boadnji ii leat ruovttus, son lea vuolgán guhkes mátkái. Ruhtaburssa son válddii mielddis, son máhccá easka ládasmanu.” Son viehttala nuorra olbmá sániidisguin, behtolaš baksamiiguin son dájuha su. Dallánaga son čuovvula nissona, dego vuoksa mii galgá njuovjuvot, nugo sarvva mii manná gillii. Nu son gáhččá gillii dego loddii iige ipmir ahte dat máksá su heakka, ovdal go njuolla ludde su vuoivasa. De gullet dal mu, manáidan, guldalehket maid mun dajan. Allet fillehala vierronissona geainnuide, allet čádjádala su bálgáide, danne go son lea časkán eatnagiidda jápminhávi, son lea goddán lohrameahtumiid. Su viesus lea geaidnu jábmiidáibmui, dat manná vuolás jápmima gámmáriidda. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Viissisvuohta sárdnu iežas birra Gula, viisodat čuorvu, ipmárdus addá jienas gullot. Son čuožžu dieváid alde, geaidnuguorain ja luoddaearuin. Gávpotpoarttain maid ráigge olbmot mannet gávpogii, son čuorvu jitnosit: “Mun čuorvvun didjiide, olbmot, mu jietna čuodjá juohkeházzii. Očcodehket viisodaga, dáidemeahtumat, očcodehket jierpmi, jallat! Gullet, mun sártnun dan mii lea duohta, mu baksamiin bohtet vuoigatlaš sánit. Mu njuovčča sárdnu duohtavuoda, mu baksamat fasttáit ipmilmeahtunvuoda. Buot mu sánit leat vuoigatlaš, dain ii leat mihkkege boastut iige vearrut. Dat leat čielgasat jierpmálažžii, dat gii lea gávdnan dieđu, diehtá ahte dat leat vuoigadat. Oamastehket mu bagadusa silbba sadjai, dieđu ovdal go välljugolli, danne go viissisvuohta lea mávssoleabbo go bearralat, eai makkárga dávvirat leat dan veardásačat. Mun, viissisvuohta, lean jierpmi siidaguoibmi, mus lea diehtu ja fuolalašvuohta. Gii ballá Hearrás, vašuha buot bahá. Mun vašuhan goargatvuoda ja čavlli, bahás daguid ja gielis ságaid. Mun attán rádi ja ovdáneami, mun lean jierbmi, munnje gullá fápmu. Mu vehkiin gonagasat ráddejit ja oaivámuččat ásaht dan mii lea riehta, mu vehkiin ráddejeaddjit ja oaivámuččat stivrejit, buohkat geat dubmejit rievttuid. Mun ráhkistan daid geat ráhkistit mu, dat geat ohcet mu, gávdnet mu. Mu luhtte lea riggodat ja gudni, vuoiggalašvuohta ja bistevas opmodat. Mu attáldat lea buoret go fiidnamus golli, mu šaddu buoret go välljusilba. Mun vádjolan vanhurskkisvuoda geainnu, gasku vuoiggalašvuoda bálgáid. Mun attán riggodaga daidda geat ráhkistit mu, mun deavddán sin vuorkágámmáriid. Hearrá sivdnidii mu vuosttamuzžan, daguidis álgun, guhká dás ovdal. Agálašvuodas mun hábmejuvvojin, álggus juo, ovdal go eanan lei. Mun riegádin ovdal go ledje mearračiekŋalasa, go ii lean vel oktage čáhccás ája, ovdal go várit biddjojuvvojedje sadjaseaset, ovdal buot dieváid riegádin mun, ovdal go son dagai eatnama ja meahci dahje muoldda mii gokčá eatnama. Mun ledjen das go son ráhkadii almmiid, dalle go son lebbii gomuvuoda čiekŋalasa badjel, go son attii allagasa balvvaide fámu ja divttii mearračiekŋalasa ádjagiid boršut, go son bijai merrii ráji, nu ahte čáhci bisánii dasa gosa son gohčui, go son bijai eatnama vuodđudusaid. Dalle juo mun ledjen mánnán su luhtte, mun ledjen su illun beavvis beavái ja duhkoradden álelassii su muođuid ovddas. Mun duhkoradden miehtá su máilmmi, mu illun ledje olbmománát. De gullet dál mu, manáidan! Ávdugasat dat geat vádjolit mu geainnuid. Gullet mu cuiggodusa, de dii viisubehtet, allet hilggo dan. Ávdugasat dat olmmoš gii guldala mu, gii beavvis beavái gohčá mu uvssa guoras ja vuordá mu uksašielmmás. Dat gii mu gávdná, gávdná eallima ja oážžu Hearrá árpmu. Muhto dat gii mu badjelgeahččá, vahágahtá iežas, dat geat mu vašuhit, ráhkistit jápmima.” Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Viisodat rávká, jalloat oalguha Viisodat lea huksen alccesis viesu, son lea fearran iežas čieža bácci. Son lea njuovvan njuovvanomiidis, seaguhan viinni, láchčan beavdi ja vuolggahan bálvánieiddaidis čuorvut gávpoga dievái: “Leatgo don dáidemeahtun? Boađe dalle deike!” Jierpmehemiide son dadjá: “Bohtet, borret mu láibbi, juhket viinni maid mun ieš lean seaguhan! Jávkadehket

dáidemeahttunvuoda, de dii oazžubehtet eallit, vádjolehket jierpmi geainnu njuolga ovddos.” Dat gii rángu bilkideaddji, hiddjiduvvo, gii cuiggoda ipmilmeahttuma, bealkkahallá. Ale cuiggot bilkideaddji, dasgo dalle son vašuha du, cuiggot viisses olbmo, de son ráhkista du. Neavvo viisses olbmo, de son viisu ain, oahpat vanhurskása, de son oahppá lasi. Hearrá ballu lea viissisvuoda álgu, Basi dovdamuš lea ipmárdus. Mun attán dutnje ollu beivviid, mun lasihan dutnje eallinjagiid. Jos don leat viissis, de du viisodat šaddá dutnje ávkin, jos bilkidat, de don gillát das ieš. Jallavuolta lea mášohis nisson, gehppesmielat ja jierpmeheapme. Son čohkká iežas viesu uvssa guoras, su stuollu lea bajimusas gávpogis. Son čuorvu daidda geat vázzet meattá, daidda geat vádjolit geainnuset njuolga ovddos: “Leatgo don dáidemeahttun? Boade dalle deike!” Jierpmeheapmái son dadjá: “Suoláduvvon čáhci lea njálggat, čiegus láibi lea áspas.” Muhto nubbi ii dieđe ahte das orrot jámežat, ahte nissona guossit mannet jábmiidáimmu čiejalvuhtii. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Salomo sátneláskkut. Jierpmálaš bárdni illudahtta áhčis, jierpmehis bárdni lea eatnis moraš. Vearálaš vuoiu ii ávkkut, vuoigatlašvuolta gádjju jápmimis. Hearrá ii divtte vanhurskása nealgut, ipmilmeahttuma anistumi son hilgu. Láikkes giedat dahket geafin, viššalis giedat buktet rikkisvuoda. Jierpmálaš olmmoš čohkke geasset, dat gii oaddá láddjenáigge, šaddá heahpadii. Vanhurskkis buressivdniduvvo valljugasat, ipmilmeahttuma njálmmis lea veahkaváldi. Vanhurskása muitu buressivdniduvvo, ipmilmeahttuma namma guohcaga. Viissis olmmoš váldá vára cuiggodusain, dasa gii hállá jallaid, geavvá funet. Láitemeahttun vádjola oadjebassan, dasa gii manná mohkkegeainnuid, geavvá bahás. Dat gii časkaša čalmmiid, loavkida, gii cuiggoda roahkkadit, dahká ráfi. Vuoigatlaš olbmo njálbmi lea eallima ája, ipmilmeahttuma njálmmis lea veahkaváldi. Vašši bokta bealkkuid, ráhkisvuolta gokčá rihkkumiid eatnatvuoda. Jierpmálačča baksamiin bohtá viisodat, jierpmehis olbmo sealggi cábmos soabbi! Viisát vurkejit dieđu, go duihmi sárdnu, de heavvu lea lahka. Opmodat lea riggái nana ladni, gefodat lea váivváša heavvu. Vanhurskása bálká addá eallima, dat maid ipmilmeahttun skáhppo, doalvu suddui. Dat gii dohkkeha bagadusa, čujuha eallima geidnui, dat gii badjelgeahččá cuiggodusa, čádjidahtta. Dat gii čiehká vaši, lea behtolaš, jalla lea dat gii gilvá bahás ságaid. Gos leat ollu sánit, das ii váillo suddu, jierpmálaš olmmoš stivre iežas njuokčama. Vanhurskása sárdnun lea válljusilba, ipmilmeahttuma jurdagat eai leat mange veara. Vanhurskása sánit oahpistit eatnagiid, jallaid jierpmehisvuolta doalvu sin jápmimii. Hearrá buressivdnáduš dahká rikkisin, váivválaš rahčan ii lasit dasa maidege. Jalla hávskodat lea dahkat baháid, jierpmálačča illu lea viissisvuolta. Ipmilmeahttuma deaivida dat mas son ballá, vanhurskkis oazžu dan maid sávvá. Go riddu lea meaddel, de ipmilmeahttun ii šat leat, muhto vanhurskkis olmmoš ii lihkahuvvo. Nugo ettet bániide ja suovva čalmmiide, nu lea láikkes olmmoš daidda geat vuolggahit su. Hearrá ballu lasiha eallinbeivviid, ipmilmeahttuma jagit oatnánit. Vanhurskásis lea illu vuordasis, ipmilmeahttuma doaivu duššá. Hearrá lea láitemeahttuma ladni, muhto vearredahkkiid heavvu. Vanhurskkis ii lihkahuvvo goassege, ipmilmeahttun ii beasa eallit eatnamis. Vanhurskása njálmmis bohtá viisodat, behtolačča njálbmi buđđojuvvo. Vanhurskkis máhtta válljet heivvolaš sániid, ipmilmeahttuma sárdnun lea aivve behtolašvuolta. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Vearreveavttaid Hearrá fasttáša, ollesdettot vihkkenlottaide son liiko. Gos lea čavli, dohko bohtá heahpat, vuollegaččaid páras lea viissisvuolta. Vuoigatlaččaid oahpista sin vuiges miella, oskkáldasmeahtumiid duššada sin behtolašvuolta. Opmodat ii veahket moari beavvi, vanhurskkisvuolta gádjju jápmimis. Láitemeahttun olbmo vanhurskkisvuolta dahká su geainnu dássidin, ipmilmeahttun duššá iežas bahávuhtii. Vuoigatlaš olbmuid vanhurskkisvuolta gádjju sin, behtolaččat darvánit iežaset himuide. Go olmmái jápmá, de su doaivu lea nohkan, su fápmu ii šat atte doaivu. Vanhurskkis gáddjojuvvo átestusas, ipmilmeahttun šaddá su sadjái. Ipmilmeahttun vahágahtta sániidiguin lagamuččas, diehtu gádjju vanhurskásiid. Go vuoigatlaččaide geavvá bures, de gávpot illuda, go ipmilmeahtumat dušset, de illu lea stuoris. Vuoigatlaččaid buressivdnádušat huksejit gávpoga, ipmilmeahtumiid sáгат duššadit dan. Jierpmeheapme badjelgeahččá lagamuččas, jierpmálaš olmmái orru jávohaga. Šoambás olmmoš muitala čiegusvuodaid, luohtehahtti olmmái čiehká ášši. Go ii leat stivrejupmi, de álbmot jorralla, ráđdeaddiid eatnatvuolta addá bestojumi. Bahás geavvá dasa gii dáhkida vierroolbmo, dat gii biehttala addaleames giedaid, lea oadjebas. Liekkus nisson oazžu gudni, viššalis olmmái háhká riggodaga. Buorredáhtolaš dahká buori alcesis, dat gii lea goavvi, vahágahtta iežas. Ipmilmeahttun fidne behtolaš vuoiu, dat gii gilvá vanhurskkisvuoda, oazžu bistevas bálkká. Gii bissu vuoigatlažžan, oazžu

eallima. Bahávuoda váinnuheapmi doalvu jápmimii. Hearrá fastáša behtolaččaid, muhto dat geat vádjolit láitemeahttumit, leat su miela mielde. Bahás olmmoš ii beasa goassege ránggáškeahtta, vanhurskásiid nálli gáddjojuvvo. Dego golleriekkis spiinni njunis lea čáppa nisson geas váilu jierbmi. Vanhurskásiid hálidus buktá lihku, ipmilmeahttumiid doaivu doalvu moarrái. Muhtun lea árvvas ja oázžu ain eambo, nubbi hánohallá ja dattetge gefo. Árvvas olmmoš oázžu ieš valji, dat gii galleha iežáid, gallehuvvo ieš. Álbmot garuha dan gii doallá gortni alddis, dat gean gordni lea vuovdimassii, buressivdniduvvo. Dat gii ohcá buori, gávdná lihku, gii ohcá bahá, dasa dat boahat. Dat gii dorvvasta riggodahkasis, gahččá, vanhurskásat leat dego rudnes lasttat. Dat gii goarida iežas viesu, árbe biekká, jalla šaddá bálvalit viisá. Vanhurskása šattus lea eallima muorra, veahkaváldi duššada eallima. Vanhurskkis oázžu bálkkás eatnama alde, man sakka eambo dalle ipmilmeahttun ja suttolaš! Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Dat gii ráhkista bagadusa, ráhkista dieđu, doavki lea dat gii vašuha cuiggodusa. Buorre olmmoš oázžu árpmu Hearrás, behtolaš olbmo son dubme sivalažžan. Bahávuoha ii atte olbmui coavcci, muhto vanhurskásiid ruohtas ii lihkahuvvo. Hágas áhkká lea boadnjás kruvdnu, guttaheapme lea dego dávttiid guohcageapmi. Vanhurskásiid mearri lea vuoiggalašvuoha, ipmilmeahttumiid ulbmi lea beahtus. Ipmilmeahttumiid sáгат vudgnet vara, vuoigatlaččaid sánit gádjot sin. Ipmilmeahttumat njeidojuvvojit eaige šat leat, vuoigatlaččaid viessu bissu nanusin. Nu olmmoš rámiduvvo go sus lea jierbmi, duihmi šaddá badjelgeahčahassan. Buoret badjelgehččojuvvon olmmoš geas lea bálvá go stuorástalli geas váilu láibi. Vuoigatlaš olmmoš atná fuola omiinis, ipmilmeahttumiid váibmu lea árpmuheapme. Dat gii gilvá bealddus, borrá gallás, gii háhpohallá guorusvuoda, lea jierpmeheapme. Ipmilmeahttuma hálidus lea bahái, vanhurskásiid ruohtas lea nanus. Ipmilmeahttuma behtolaš sánit šaddet sutnje giellan, vanhurskkis beassá átestusas. Njálmmi sánit gallehit olbmo, su gieđaid dagut máksojuvvojit sutnje. Jalla atná iežas vádjolusa vuoigadin, viissis dat gii guldala rávvagiid. Jalla moarri gulustuvvá dallánaga, viissis olmmoš ii beroš juohke bilkosanis. Ávdás duodašteaddji muitala duoda, vearreduodašteaddji sárdnu behttosa. Jurddaškeahtes sánit čuggejit dego miehkki, viisáid sárdnun dálkkoda. Duohta sánit bissot agálaččat, behtolaš sáгат dušše čalbmeravkalanbotta. Juonalaččaid váimmus lea beahtus, dat geat nevvodit buorrái, besset illudit. Ii mihkkege baháid deaivit vuoigatlačča, ipmilmeahttumiin leat ollu lihkuhisvuodat. Hearrá fastáša gielis olbmuid, vuoigatlaččat leat su miela mielde. Jierpmálaš olmmoš čiehká maid diehtá, doavki gulaha iežas diehtemeahttunvuoda. Viššalis giehta oázžu fámu, láikodat doalvu šlávabargui. Moraš losidahtta olbmo váimmu, ustitlaš sátni illudahtta dan. Vanhurskkis vealtá bahás, ipmilmeahttumiid geaidnu čádjidahtta. Láiki ii fidne sálláša, viššalis olmmoš oázžu mávssolaš dávviriid. Vanhurskkisvuoda bálgás lea eallin, dat geaidnu ii leat jápmima geaidnu. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Viissis bárdni gullá áhčis bagadusa, bilkár ii beroš rángumis. Njálmmi sárdni addá buori biepmu, muhto behtolaččat áibbašit veahkaválddi. Dat gii váruha njálmmis, várjala iežas heakka, šoambbisteaddji manná hevvui. Láiki gal hálidivččii, muhto ii oaččo, viššala sávaldat ollašuvvá valljugasat. Vanhurskkis vašuha giellása, ipmilmeahttun láhtte fasttit ja heahpatlaččat. Vanhurskkisvuoha várjala láitemeahttuma, ipmilmeahttunvuoha jorralahtta suttolačča. Muhtun láhtte riggá láhkái, vaikko sus ii leat mihkkege, nubbi dahkaluddá geafin, vaikko sus lea ollu opmodat. Riggás lea mainna lonistit heakkas, váivváš ii dárbaš gullat áitagiid. Vanhurskásiid čuovga báitá šerradit, muhto ipmilmeahttumiid lámpá čáská. Suohpáhasa čeavli dagaha bealkkuid, viisát leat dat geat guldalit rávvagiid. Álkit fidnejuvvon riggodat sotná, dat gii čohkke veaháziid, oázžu lasi. Guhkálmas vuordin átesta váimmu, ollašuvvan hálidus lea eallima muorra. Dat gii badjelgeahččá neavvagiid, bártášuvvá, dat gii jeagada cuiggodusaid, oázžu bálkká. Viisá oahpahus lea eallima ája, veahkki vealtat jápmima gielain. Buorre jierbmi buktá árvvu, oskkáldasmeahttunvuoha doalvu hevvui. Jierbmeolmmoš dahká buot ipmárdusain, jalla čájeha iežas jallavuoda. Behtolaš sátnedoalvu dagaha lihkuhisvuoda, oskkáldas áirras dálkkasta. Geafivuoha ja heahpat vuordá dan gii hilgu bagadusa, gudni dan gii gullá neavvagiid. Ollašuvvan hálidus lea njálggat sillui, doavkái lea issoras gáidat bahás. Dat gii guoimmástaddá viisáiguin, šaddá viissisin, muhto dovkkiid ustibii geavvá bahás. Lihkuhisvuoha doarrida suttolaččaid, vanhurskásat ožžot bálkán lihku. Buorre olmmoš guođđá árbbi velá mánáid mánáidege, muhto suttolačča opmodat lea vurkejuvvon vanhurskásii. Riiddut borret geafes olbmo eatnamiid, buot sihkastuvvo go ii leat riekti. Dat gii seastá rissi, vašuha bártnis, dat gii ráhkista su, bagada su áiggil. Vuoigatlaš olmmoš borrá

gallás, ipmilmeahttumiid čoavji gillá váilli. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Viissisvuohta hukse viesus, jallavuohta gaikkoda dan iežas giedaiguin. Dat gii ballá Hearrás, vádjola njulges geainnuid, dat gii manná mohkkegeainnuid, badjelgeahččá Hearrá. Jalla sánit šaddet rissin su iežas sealgái, viisáid baksamat leat sin várjalus. Geas eai leat vuovssát, dan krubbá lea guorus, gievrras burruid fámus bohtá buorre šaddu. Oskkáldas duodašteaddji ii gielástala, vearduodašteaddji vuoigná giellásiid. Bilkár ohcá viissisvuođa duššás, jierpmálaš fidne dieđu álkit. Gáidda doavkki luhtte, su ságain it gávna dieđu. Jierpmálačča viissisvuohta lea dovdat iežas geainnu, jallaid jallavuohta beahtá. Bilkára viesus ássá sivalašvuohta, muhto árbmu vuoigatlaš olbmuid luhtte. Váibmu dovda iežas bákčasa, iige dan ilu sáhte juogadit earáiguin. Ipmilmeahttumiid viessu heavahuvvo, vuoigatlaččaid goahti bissu. Dat geaidnu mii orru olbmái vuoigadin, lea dattetge jápmima geaidnu. Velá boagusteamisge váibmu sáhtá bávččastit, go illu nohká, de moraš báhcá. Avddahis olmmoš oazžu maid ánsšása, nu maiddái buorre olmmoš. Dáidemeahttun jáhkká juohke sátnái, jierpmálaš olmmoš váruha lávkkiidis. Viissis ballá bahás ja garvá dan, jalla lea rámpas iige ádde ballat. Hohppos olmmoš dahká jallavuođaid, loavdes olmmoš gudnejahttojuvvo. Jallavuohta lea dáidemeahttumiid hearva, jierpmálaččaid oaivvis lea dieđu gudnegierdu. Bahát šaddet gopmirdit buriid olbmuide, ipmilmeahttumat vanhurskásiid poarttaid guoras. Velá geafitge vašuhit geafes olbmo, riggás leat ustibat eatnat. Dat gii badjelgeahččá lagamuččas, sudduda, lihkolaš dat gii árpmiha vártnuheami. Juonalaččat čádjidit, dat geain leat buorit áigumušat, ožžot buorre vuoda ja oskkáldasvuoda. Buot rahčamuš buktá valljugasvuoda, guoros ságat dušše vahága. Riggodat lea viisáid kruvdnu, dovkkiid gudnegierdu lea jallavuohta. Oskkáldas duodašteaddji gádjju heakka, gielisteaddji beahtá. Das gii ballá Hearrás, lea nana suodji, su mánat ožžot das báhtaransaji. Hearrá ballu lea eallima ája, dat veahkeha vealtat jápmima gielain. Álbmoga eatnatvuohta lea gonagasa gudni, olbmuid vátnivuohta šaddá ráddejeaddji heavvun. Gierdavaččas lea eatnat ipmárdus, hohpposmielat lasiha iežas jallodaga. Lojes váibmu lea rupmaša eallin, gádašvuohta guohcagahtá dávttiid. Dat gii soardá vártnuheami, bilkida su sivdnideaddji, dat gii veahkeha váivváša, gudnejahtá Ipmila. Ipmilmeahttun jorralla bahávuohtasis, vuoigatlašvuohta suodjala vanhurskása. Viisodat vuoigastá jierpmálaš olbmo váimmus, muhto jallaid gaskkas dat lea amas. Vanhurskkisvuohta lea álbmoga gudni, muhto suddu lea álbmogiid heahpat. Gonagas liiko jierpmálaš bálvaleaddjái, guttaheapmái son moaráhuvvá. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Ládis vástáduš loažžuda suhtu, nordašuhhti sánit boktet moari. Viisáid sárdnumis goaiku diehtu, dovkkiid njálmmis golgá jallodat. Hearrá geahčastat ollá juohke báikái, dat vákšu sihke baháid ja buriid. Njuokčama lodjivuohta lea eallima muorra, behtolaš sátni bávččagahtá. Jalla hilgu áhčis bagadusa, jierpmálaš váldá vuhtii cuiggodusa. Vanhurskása viesus lea stuorra riggodat, ipmilmeahttuma dienas manná duššás. Viisáid sánit gilvet dieđu, jallaid jurdagat čádjádaddet. Ipmilmeahttumiid oaffara Hearrá fasttáša, vuoigatlaččaid rohkadus lea sutnje dohkálaš. Ipmilmeahttuma vádjolusa Hearrá fasttáša, dan gii váinnuha vanhurskkisvuoda, son ráhkista. Bagadus lea garas dasa gii spiehkkaš bálgás, dat gii vašuha cuiggodusa, galgá jápmi. Jábmii dáimmu čiekjalas lea Hearrái almmus, man sakka eambbo dalle olbmuid váimmut! Bilkár ii liiko cuiggodussii, viisáid lusa son ii mana. Ilolaš váibmu čuvge ámadaju, váimmu moraš hearddohuhtá olbmo. Jierpmálaš olmmoš ohcá dieđu, doavkkit hupmet aivve duššiid. Buot vártnuhis olbmo beaivvit leat bahát, muhto ilolaš váibmu ávvuda čadat. Buoret uhccánaš Hearrá balus go riggodat ja ollu ráfehivuohta. Buoret ruonasšaddoborramuš ja ráhkisvuohta go vuovssábiergu ja vašši. Hohpposlunddot olmmái boktá bealkkuid, guhkesmielalaš olmmoš jaskkodahtá nákkuid. Láikkes olbmo geaidnu lea bastilislátnjámiešta, vuoiggalaččaid geaidnu lea jalgat. Viissis bárdni lea áhčis illu, doavkkes olmmái badjelgeahččá eatnis. Jallavuohta illudahtá jierpmeheami, jierpmálaš olmmoš vádjola njuolga ovddos. Áigumušat šaddet duššin go ii ráddádallojuvvo, dat ovdánit go leat ollu ráddeaddit. Olmmái illuda go máhtá vástidit – mii vel buoret go sátni vuogas áigái! Jierpmálaš vádjola bajás eallima geainnu, nu son vealtá mannamis vuolás jábmii dáibmui. Hearrá gaikkoda čavlás olbmuid viesu, muhto leaska rádjegeađggi son bisuha. Hearrá fasttáša baháid áigumušaid, muhto ustitlaš sánit leat buhttasat. Dat gii bivdá vearre vuoihtu, goarida iežas viesu, dat gii vašuha duolgguid, eallá guhká. Vanhurskkis jurddaša ovdal go vástida, muhto ipmilmeahttumiid njálmmis golgá bahávuohta. Hearrá lea guhkin eret ipmilmeahttumiin, muhto vanhurskásiid rohkadusa son gullá. Ustitlaš geahčastat illudahtá váimmu, buorre sáhka addá dávttiide addama. Dat gii gullá dearvvašlaš cuiggodeami, beassá

viisáid searváí. Dat gii hilgu bagadusa, hilgu iežas, gii oahppá cuiggodusas, fidne áddejumi. HERRÁ ballu bagada viissisvuhtii, gudni ovdal manná vuollegašvuhta. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Váimmu jurdagat gullet olbmui, muhto vástádusa addá HERRÁ. Buot olbmo geainnut leat buhttasat su iežas čalmmiin, muhto HERRÁ geahččala olbmo vuoŋŋa. Bija HERRÁ háldui buot maid dagat, de du áigumušat lihkostuvvet. HERRÁ lea sivdnidan buot dihto ulbmila várás, ipmilmeahttumage lihkuhisvuoda beaivái. HERRÁ fasttáša juohke čeavlás olbmo – duodaid, eai sii beasa ránggáškeahtá. Árbmugasvuhta ja oskkáldasvuhta soabahit suttu, HERRÁ ballu gáidada olbmo bahás. Go HERRÁ liiko olbmo geainnuide, de son oazžu ráfi velá vašálaččaidisguinge. Buoret uhccánaš vuoigatvuodas go stuorra vuoittut vearrivuodas. Olmmoš jurddaša iežas geainnu, muhto HERRÁ stivre su lávkkiiid. Gonagasa sátni lea Ipmila mearrádus, dubmedettiin son ii meaddát. Rivttes veavttat gullet HERRÁi, son lea dahkan buot veaktagedggiid. Gonagasat fasttášit ipmilmeahttun meanuid, dasgo vanhurskkisvuhta nanne truvnnu. Vuoigatlaš sárdnun lea gonagasa miela mielde, son ráhkista dan gii sárdnu duoda. Gonagasa moarri lea jápmima áirras, muhto viissis olmmái jaskkodahtá su. Gonagasa muoduid čuovga mearkkaša eallima, su buoredáhtolašvuhta lea dego gidđaarvi. Buoret go golli lea háhkat viissisvuoda, mávssoleabbo go silba lea háhkat jierpmi. Vuoigatlaččaid geaidnu garvá bahá, heakkas várjala dat gii dárko lávkkiiid. Čeavli doalvu hevvui, goargatvuhta doalvu jorraleapmái. Buoret eallit vuollegažžan ovttas vártnuhemiiguin go juogadit sálláša čeavlás olbmuiguin. Dat gii bargá jierpmálaččat, gávdná buriid, ávdugas dat gii dorvvasta HERRÁi. Dat geas lea viissis váibmu, gohčoduvvo jierpmálažžan, sánálašvuhta jáhkiha olbmo. Jierbmi lea viisásii eallima ája, dovkkiiid ránggáštus lea sin iežaset jallavuhta. Viisá váibmu dahká su njálmmi jierpmálažžan, bidjá su baksamiidda ain eambo oahpa. Ustitlaš sánit leat dego honnet – njálgát sillui ja dearvvašlaččat rupmašii. Dat mii orru leamen rivttes geaidnu sáhtá dattetge doalvut jápmimii. Bargi olbmo nealgi barggaha su, su iežas čoavji gevre su. Návccahis olmmái roggá bahávuoda, su baksamiin buollá dušsadeaddji dolla. Juonalaš olmmái dahká bealkkuid, šláttardeaddji earuha ustibaččaid. Veahkaválddalaš olmmái fille lagamuččas, doalvu su geidnui mii ii leat buorre. Dat gii geahččá sidvečalmmiid, hutká bahá, gii čárvu baksamiiddis, lea dan juo ollašuhtán. Čurges vuovttat leat gudnegierdu, vanhurskkisvuoda geainnus dat leat gávdnamis. Buoret go soahtesáŋgár lea gierdavaš olmmoš, buoret lea ráddet iežas miela go váldit gávpoga. Vuorbi suhpejuvvo askái, muhto HERRÁ mearrida bohtosa. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Buoret goikeláibebihhtá ja ráfi go viesu dievva herskot ja bealku. Jierpmálaš šlávva rádde gealbbohis bártni ja oazžu árbet ovttas vieljažiiguin. Silbii stážžu, gollái uvdna, olbmuid váimmuid geahččala HERRÁ. Bahás olmmoš guldala bahás ságaid, gielástalli billisteaddji sániid. Dat gii bilkida geafi, hiddjida su sivdnideaddji, guhte illuda nuppi oasehisvuoda dihte, ii beasa ránggáškeahtá. Mánáidmánát leat vuorrasiid kruvdnu, bártniid gudni sin áhčit. Stuorra sánit eai soaba doavká, velá uhcit giellásat ráddejeaddjái. Dat gii atná duolgguid, gáddá daid leavvedolgin: Gosa ihkinassii son bohtá, de son birge. Dat gii bivdá ustivuoda, gokčá meaddádusa, gii dan muitáha, ádjá ustibis eret. Cuiggodus cieggá jierpmálažžii buorebut go čuodi časkkástaga jallii. Bahás olmmoš bivdá aivve stuimmi; su vuostá vuolgghuvvo árpmuhis áirras. Buoret lea boahit guovžža njeaiga mas čivggat leat rieviduvvon, go jalla njeaiga su mielahisvuodas. Jos olmmoš mávssaha buori baháin, de su viesus oasehisvuhta ii gáidda. Álggahit bealkku lea dego ráhpat buodu; heaitte eret ovdal go bealku buollá! Dat gii dubme sivalačča sivaheapmin ja dat gii dubme vigiheami sivalažžan – HERRÁ fasttáša goappašagaid. Maid ávkkuha ruhta jalla giedas? Sáhtágo son oastit viissisvuoda go sus juo váilu jierbmi? Ustiba ráhkisvuhta ii beahte goassege, viellja lea riegdán veahkehit headis. Jierpmeheapme lea dat gii addala giedaid ja dáhkida lagamuččas ovddas. Dat gii ráhkista bealkkuid, ráhkista suttu, dat gii dahká uvssas allagin, ohcá iežas heavu. Behtolaš olmmoš ii gávnna lihku, guoktilaš njuovčča jorrálahtá. Morraša oazžu dat geas lea doavkkes bárdni, jierpmeheami áhčis ii leat mihkkege iluid. Ilolaš váibmu addá dearvvašvuoda, hearddohuvvan miella ástada dávttiid. Bahás olmmoš roggá duolgguid ozastis vai beassá botnjat vuoigatvuoda. Jierbmás olmmoš atná viisodaga čalmmiid ovddas, jalla várdá máilmmi ravddaid. Doavkkes bárdni lea váivin áhččásis, bahča morašin dasa guhte riegdáhtii su. Bahá lea jos sivaheapme sáhkohaddá, beanta vuoigatvuoda vuostá jos gutnálaš spihččejuvvo. Jierpmálaš seastá sániid, lotkesmielat lea viissis. Velá doavkige adnojuvvo viissisin jos son orru jávohaga, jierpmálažžan jos son doallá njálmmi gitta. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Iešlágán olmmoš bivdá iežas

hálu; son falleha buot mii lea jierpmálaš. Doavki ii beroš áddet, son dáhttu dušše muitalit iežas oaiviliid. Badjelgeahččan čuovvu ipmilmeahttuma, heahpada mielde boahá bilku. Olbmo sánit leat čiekŋalis čázit, viissisvuoda ája lea golggiideaddji jogaš. Ii leat buorre doallat sivalaš olbmo beali ja botnjat sivaheami vuoigatvuoda. Jalla baksamat dagahit bealkkuid, su njálbmi bivdá rissiid. Doavkki njálbmi lea sutnje heavvun, su sánit šaddet giellan sutnje alccesis. Šláttardeaddji sánit leat dego herskot, dat vudjot olbmo siskkildassii. Láikkes bargi lea billisteaddji viellja. HERRÁ namma lea nana toardna, vanhurskkis viehká dohko ja gávdná suoji. Riggá opmodat lea su nana ladni, dego alla muvra – nu son gáddá. Čeavli doalvu jorraleapmái, vuollegašvuolta lea geaidnu gudnái. Jos muhtun vástida ovdal go lea guldalan, de son lea doavki ja oázžu heahpada. Roahkkatvuodain olmmoš gierdá buozalvasage, muhto gii gierdá hearddohuvvan miela? Jierpmálaš háhká dieđu, viisát guldalit ja ohppet. Attáldat rahpá uvssaid, doalvu su stuorráid lusa. Dat gii rievttis vuosttažin sárdnu, lea vuoigadis – dassáži go vuostálasti suokkardišgoahá su sániid. Vuorbi loahpaha riidduid, dat čoavdá fámoláš olbmáid gaskavuodaid. Loavkašuvvan viellja lea dego ladnegávpot, riiddut dego poarttaid smarttit. Njálmmi sániin olmmoš gallána, baksamiid šaddosat dielndadit su. Njuokčama hálddus lea jápmin ja eallin, gii dan stivre, beassá návddašit dan šaddosa. Lihku gávdná dat gii áhká gávdná, son lea ožžon HERRÁ buorredáhtu. Váivváš átnu vuollegaččat, rikkis vástida garra sániiguin. Ollu ustibat – uhccán ustivuolta, duohta ustit lea oskkáldasat go viellja. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Buoret geafi ja láitemeahttun go rikkis ja gielástalli. Go olmmoš lea ávvirmeahttun, de ii ángirvuolta ávkku, heahtás olmmoš čádjida ja guossala. Iežas jallodat čádjidahtá olbmo, muhto HERRÁi son bahána. Rikkisvuolta buktá ollu ustibiid, geafes olmmoš massá vel áidna ustibisge. Vearreduodašteaddji ii beasa ránggáškeahtá, gielástalli ii gáddjojuvvo. Eatnagat dohkkestuvvet stuorráide, juohkehaš guoimmástallá árvvas olbmuin. Váivváš olbmo sogat fasttášit su, su soiget velá su ustibatge. Duššás son iská hálahit sin. Dat gii háhká jierpmi, ráhkista eallima, gii váldá vára ipmárdusas, gávdná buori. Vearreduodašteaddji ii beasa ránggáškeahtá, dat gii dahká vearreváli, duššá. Ii heive doavká eallit valljivuodas, velá uhcit šlávvi ráddet oaivamuččaid. Viissisvuolta dahká olbmo guhkesmielalážan, su gudni lea addit ándagassii. Gonagasa moarri lea dego ledjona čeargun, su árbmu nugo rási suoldni. Doavkkes bárdni lea áhči lihkohisvuolta, áhká nággárvuolta dego goaikun robi čada. Viessu ja opmodat lea árbi áhčiin, jierpmálaš áhká lea HERRÁ attáldat. Láikodat vuodjuda losses nahkáriidda, láikkan šaddá nealgut. Dat gii doallá báhkomiid, várjala heakkas, gii ii beroš das mo eallá, jápmá. Dat gii árpmiha vártneheami, lone HERRÁi, ja HERRÁ máksá sutnje su buori dagu. Bagat bártnat go ain lea doaivu, ithan don sáva su jápmima. Moarrás olmmái oázžu ránggáštusa; jos veahkehat su, de šattat dahkat dan ain ođđasis. Guldal neavvaga ja váldde vára bagadusas, vai mañimus šattašit viissisin. Olbmos leat ollu áigumušat, muhto HERRÁ dáhttu goit ovdána. Vuovdáivuolta heahppášuhtá olbmo; buoret geafi go gielis. HERRÁ ballu doalvu eallimii; gallásin olmmoš manná ija vuoigadussii iige deaivvahala mange bahái. Láiki nahkeha gieda gárrái, muhto ii gille bajidit dan njálbmái. Čápme bilkideaddji, de dáidemeahttumat jirbmet, cuiggot viisá, de son viisu ain. Heabuheapme ja vearrái dat bárdni gii lea veahkaválddalaš áhččásis ja ádjá eatnis eret. Bárdni gii heaitá guldaleames cuiggodusa, čádjida dieđu sániin. Návccahis duodašteaddji bilkida dan mii lea riehta, ipmilmeahttumiid njálbmi golggaha bahávuoda. Ránggáštus vuordá bilkideaddji, cábmimat doavkki sealggi. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Viidni lea bilkideaddji, garra juhkamuš dahká šláma, dat gii suoibu gárremiin, ii leat viissis. Dego ledjona čeargun lea gonagasa moarri; dat gii su moaráhuhtá, rihku heakkas. Gudni dasa gii vealtá nákkus, dušše doavkkit hástalit riidui. Láikkes olmmoš ii jorggo eatnama čakčat ja láddjenáigge son ii gávna maidege. Olbmo áigumušat leat dego čiekŋalis čáhci, muhto viissis olmmái goaivu daid bajás. Olusat čurvot iežaset oskkáldasvuoda, muhto gos gávdno luohtehahti olmmái? Vanhurskkis eallá láitemeahttumit, lihkolaččat su mánat su mañjil. Go gonagas čohkká duopmárstuolus, de son čuoldá geahčastagainis eret buot bahás olbmuid. Gii sáhtá dadjat: Mun lean buhtistan váibmon, mun lean buhtis suddustan? Guovttelágáš veaktageađggit ja guovttelágáš mihtut, goappašagaid HERRÁ fasttáša. Juo bártnáža daguin vuolta, leago su eallin buhtis ja vuoigat. Gulli beallji ja oaidni čalbmi – HERRÁ lea sivdnidan goappašagaid. Ale ráhkis nahkáriid, amat šaddat geafin, lihka árrat, de oáčcut borrat gallás. “Heittot, heittot,” dadjá oasti, muhto go son vuolga, de son rámidá iežas. Golli ja bearralat gal leat ollu, muhto viissis sánit leat hárvanaš dávvir. Váldde biktasa das gii lea dáhkidan vierrása ovdas, váldde pántta go dat guoská amas olbmui. Behttosa láibi

njálggiida, muhto dasto njálbmi dievvá čievrrain. Áigumušat lihkostuvvet ráddádallamiin, ale soada ráddádalakeahhtá. Šoambás olmmoš muitala čiegusvuodaid, šláttardeaddjis galggaht váruhit. Gii garuha áhčis ja eatnis, dan lámpá čáská suhkkes seavdnjadin. Árbi maid olmmoš ribada menddo árrat, ii šatta mañimustá buressivdnádussan. Ale daja: “Mun mávssahan dán bahá.” Vuordde Hearrá, son veahkeha du. Guovttelágáš veaktagedggiid Hearrá fasttáša, vearreveavttaid son ii dohkket. Hearrá stivre olbmo lávkkiid. Mo olmmoš ieš sáhtá ipmirdit iežas geainnu? Olbmui lea váralaš addit bassi lohpadusaid ja easka maññil jurddašit. Viissis gonagas čuoldá ipmilmeahttumiid eret, diktá gordnenjuvlla jorrat sin badjel. Hearrá goziha olbmo eallinvuoijnja ja suokkarda su siskkildasa. Buorrevohta ja duohtavuoha várjalit gonagasa, oskkáldasvuodain son doarju iežas truvnnu. Fápmu lea nuoraid goargu, čurges vuovttat vuorrasiid gudni. Buhtástussan leat bahás olbmui guvhillit ja hávit, časkkástagat ráidnejit olbmo siskkildasa. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut. Gonagasa jurdagat leat Hearrá giedas dego jogažat, son sojaha daid gosa dáhttu. Olbmo geaidnu lea njuolgat su iežas čalmmiin, muhto Hearrá geahččala váimmu. Daga dan mii lea riektá ja vuoigat, dat lea Hearrái mávssoleabbo go oaffar. Goargadis čalmmit ja čeavlás váibmu – ipmilmeahttumiid lámpá lea suddu. Viššalvuoha ja suokkardeapmi buktá valljugasvuoda, huššáivuoha dušše vádjitvuoda. Giellásiin fidnejuvvon dávvir lea nohkavaš vuoijñahat ja jápmima giella. Ipmilmeahttumat sorrojit daguidasaset go sii biehttalit dahkamis dan mii lea riektá. Sivalačča geaidnu lea moalkái, buhtis olmmoš vádjola njuolga. Buoret ássat dáhkkečiegas go seammá viesus bealkálas áhkáin. Ipmilmeahttun anistuvvá bahái, ii son árpmat iežas lagamučča. Jos bilkideaddji ránggáštuvvo, de dat lea dáidemeahttumiidda oahppun; oahpat viisá, de son váldá vuostá dieđu. Vanhurskkis Ipmil atná čalmmis ipmilmeahttuma viesu, son norddasta ipmilmeahttumiid lihkuhisvuhtii. Dat gii notká beljiid gullamis geafes olbmo čuorvuma, šaddá ieš čuorvut, muhto ii oaččo vástádusa. Čiegus attáldat jaskkodahtá moari, ohcii čihkkojuvvon duolgu garra suhtu. Go vuoigatvuoha dahkkojuvvo, de vanhurskkis illuda, muhto vearedahkkái dat lea suorggahus. Dat gii čádjida jierpmálašvuoda geainnus, gártá jámežiid searvá. Geafes olmmájin šaddá dat gii ráhkista suohtasiid; gii ráhkista viinni ja oljju, ii rikko goassege. Ipmilmeahttun šaddá vanhurskása lonisin, beahhti gártá vuoigatlačča sadjá. Buoret ássat ávdin eatnamis go bealkálas ja buošes áhkáin. Viisá viesus leat mávssolaš dávvirat, jallas olmmoš skihtarda visot. Dat gii váinnuha vanhurskkisvuoda ja oskkáldasvuoda, oažžu eallima ja gudni. Viissis olmmái váldá veagalaččaid gávppoga ja gaikkoda sin dorvvolaš suoji. Dat gii váruha iežas njálmmi ja njuokčama, várjala iežas átestusain. Bilkára nama oažžu snielis ja čeavlás olmmoš, su goarratvuodas ii leat mearri. Láikkana hálidus šaddá sutnje sorbmin, go su giedat biehttalit bargamis. Jalla lea álo váldimin, vanhurskkis addá iige hánástatta. Ipmilmeahttumiid oaffar lea fastivuoha, erenoamážit go sii buktet dan gávvilis áigumušain. Behtolaš duodašteaddji bártasuvvá, ávdđalaš olbmo guldalit. Ipmilmeahttun láhtte heabuheamit, vuoigatlaš olmmoš vádjola stáddásit. Ii mihkkege viissisvuodaid, jirpmiid iige rádiid veahket Hearrá vuostá. Heasta sádelastojuvvo soahtebeaivvi várás, muhto Hearrá addá vuoittu. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut. Buorre beaggin lea mávssoleabbo go stuorra riggodat, árvvus adnojupmi lea buoret go golli ja silba. Rikkis ja geafi gávnnadeaba: Hearrá lea sivdnidan goappašagaid. Jierpmálaš oaidná vára ja čiehkáda, dáidemeahttumat mannet ovdan ja šaddet gillát. Vuollegašvuoda ja Hearrá balu bálká lea riggodat, gudni ja eallin. Behtolaš olbmo geainnus leat bastilislánját ja gielat, dat gii dáhttu gádjut heakkas, váruha dain. Oahpis nuorra olbmo dan geidnui man son galgá vádjolit, de son ii spiehkkaš das boarisinge. Rikkis lea geafi hearrá, loatnaváldi šaddá lonejeaddji šlávvan. Dat gii gilvá vearrivuoda, láddje lihkuhisvuoda; su moari rissi doddjo. Utnolaš olmmoš buressivdniduvvo, dainna go son attii láibbistis váivvášii. Áje bilkára eret, de bealku manná su mielde, ja nággu ja heahppáshuhttojupmi nohká. Dat gii ráhkista buhtis váimmu ja sárdnu liggosit, oažžu ustibin gonagasa. Hearrá čalmmit várjalit dieđu, behtolačča sániid son dahká duššin. Láikkan dadjá: Olgun lea ledjon, soaitán vel gottáhallas gasku gáhta! Vierronissona njálbmi lea čiekñalis hávdi; dasa gahččá dat geasa Hearrá lea moaris. Jallodat gullá nuorravuhtii, muhto bagadeaddji rissi vuojeha dan guhkás. Dat gii givssida váivváša ja skeañku riggái, ii das rikko, muhto gefo. Guldal dárkilit, gula viisáid sániid, váldde vuostá dieđu maid mun oahpahan. Bures dagat jos vurket dan iežat siskkildassii ja anát dan álo iežat baksamiid alde. Mun oahpahan dál dutnje Hearrá geainnu, vai don dorvvastivččet sutnje. Golbmalogi njuolggadusa mun lean čállán dutnje rávan ja diehtun, vai don oahpašit duohta sániid ja

máhtáſit vástidit daidda geat leat vuolggahan du. Ale rievit geafes olbmos danin go son lea geafi, alege duolmma vártnuheami rievttis, dasgo Hearrá čuoččuha su áſſi ja rievda rievváriin heakka. Ale ustibastal moarrás olbmáin alege guoibmádala suhtadahkes olbmuin, amat hárvánit su dábiide ja bidjat giela alccesat. Ale leage daid láhkái geat addalit gieđaid ja dáhkidit velggiid; jos dus ii leat mainna máksit, dallehan sii dolvot vel seavggage mas veallát. Ale sirdde dološ ráđjegeađggi maid du áhčit leat ceggen. Oainnátgo olbmá gii lea ábas bargguinis? Gonagasaid son manná bálvalit, ii smávvaíd. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Go čohkkát beavddis ráđdejeddjiin, de jurddaš gii lea du muođuid ovddas. Bija vaikko niibbi iežat čoddaga vuostá jos leat nelgon. Ale borastuva su herskuide, danne go dat borramuš lea behtolaš. Ale váivvit iežat vai beasat riggut, leage jierpmálaš ja heaitte eret. Illá leat oppa geahčastange riggodahkii ovdal go dat lea juo jávkan, dat lea ožžon soajáid ja girdá almmi guvlui dego goaskin. Ale bora utnohis olbmo biepmu, ale borastuva su njálgga borramušaide, dat lea dego njelašit vuoktačalmmi. Son dadjá gal dutnje: “Bora ja juga,” muhto ii son oaivvil dan. Dan uhccánačča maid leat borran, don šattat vuoksit, ja du ustitlaš sánit mannet duššás. Ale sártno jallain, son badjelgeahčča du jierpmálaš sániid. Ale sirdde dološ ráđjegeađggi alege bahkke oarbásiid eatnamii, dasgo sin lonisteadđji lea gievra, son čuoččuha sin áſſi du vuostá. Raba váimmot bagadusii ja beljiidat jierpmálaš sániide. Ale divtte bártne leat bagadusa haga, jos don risset su, de son ii jáme. Go don risset su, de don gájut su jábmiidáimmus. Bártnežan, jos du váibmu lea viissis, de mu váibmu illuda. Mu siskkildas ávvuda, go don sártnut dan mii lea duohta. Ale gádaš suddolaččaid, muhto ángiruša álo vádjolit Hearrá balus. Dalle dus lea boahhteáigi, iige du doavvu šatta duššin. Guldal, bártnežan, ja viisso, divtte iežat jurdagiid mannat njulges bálgá. Ale šatta juhkkiiid ja vuovdušteddjiid láhkásažžan, danin go juhkkiiid ja borešat gefojit, ja odešvuolta gárvvuha sáigguide. Guldal áhčát gii sahanahččii du, alege badjelgeahča eatnát go son lea boarásmuvvan. Oastte duohtavuoda, ale vuovdde dan, oččot viissisvuoda, bagadusa ja áddejumi. Vanhurskása áhčči ávvuda jitnosit, dat geas lea viissis bárdne, beassá illudit. Illudahte áhčát ja eatnát, ávvudehkos dat gii riegeahččii du. Bártnežan, luohte munnje, geahča mo mun ealán ja vádjol mu geainnu. Fuorrá lea čiekŋalis hávdi, vierronisson gárvves gáivo. Son njágada dego rievvár, son lasiha oskkáldasmeahttumiid logu. Gii luoibmá ja šuohkká? Gii riidala ja váidala? Geas leat hávit dušši dihte, geas rukses čalmmii? Das gii gohčá guhká ja juhká viinni, gii lea boahčan smáhket máisttaviinni. Ale geahča viinni ruoksatvuhtii, mo dat šelggohallá cearkkis ja álkit golggiha čoddagii. Maŋážassii dat gáská dego gearpmaš, čuolasta nugo mirkogearpmaš. Dalle du čalmmiiid oidnet ártégiid, du oaivái badjánit jorggojurdat. Orru dego don livččet guovdu ábi dahje veallášit stivlegores. “Mun huškkohallen, muhto in mun bárvčagan, mun čápmáhallen, muhto in mun diehtán maidege. Goasson mun morránan? Lasi mun áiggošin viežžat.” Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Ale gádaš bahás olbmuid, ale vikka sin searvá. Sii jurddašit aivve veahkaválddi, buot maid sii sárdnot buktá lihkuhisvuoda. Viissisvuodain viessu huksejuvvo, jierbmi dahká dan nanusin, diehtu deavdá dan gámmáriid buot mávssolaš ja čáppa gárvvuiguin. Dat gii lea viissis, lea gievra, čeahpes olmmoš nanosmahtá iežas fámu; soahtamii don dárbbášat neavvagiid, eatnat ráđdeaddiid vai vuoittát. Viissisvuolta lea doavká beare allat; ráđđádallamis son ii rabas njálmmi. Dat gii hutká baháid, gohčoduvvo juonalažžan. Jallas olbmo juonat leat suddu, buohkat fasttášit bilkideaddji. Jos don hearddohuvat go boahčá átestus, de du fápmu lea headju. Gájo daid geat dolvojuvvojit jápmimii, veahket daid geat suibot steavlidanbáikái. Jos dajat: “Eathan mii dan diehtán”, de son gii suokkarda váimmuid, oaidná, du heakka goziheadđji diehtá, ja son máksá juohkehažžii su daguid báikká. Bora honnega, bártnežan, dasgo dat lea buorre, finna honnet lea njálggat du guopmái. Dakkár lea ipmárdus ja viissisvuolta du sillui; jos gávnnat dan, dalle dus lea boahhteáigi, iige du doavvu šatta duššin. Ale vuodŋe vanhurskása viesu dego ipmilmeahttun, ale heavat su ruovttu. Čieža geardde sáhtá vanhurskkis gahččat ja čuožžilit fas, muhto ipmilmeahttumat gahččet go lihkuhisvuolta boahčá. Ale illut go du vašálaš gahččá, ale ávvut go son jorrála, vai Hearrá ii bahánivčče dutnje ja jorgalivčče iežas moari sus eret. Ale hárvpa bahádahkkiide alege gádaš ipmilmeahttumiid, danin go bahás olbmos ii leat boahhteáigi, ja ipmilmeahttumiid lámpá čáská. Bártnežan, bala Hearrás ja bala gonagasas. Ale guoibmádala daiguin geat áigot stuimmáskit. Lihkuhisvuolta sáhtá deaividit sin fáhkkestaga. Makkár dalle lea sin rávggáštus! Maiddái dat leat viisáid sánit: Dubmedettiin ii leat riehta geahččat olbmo hápmái. Gii cealká sivalačča sivaheapmin, dan buohkat garuhit ja soibmet, muhto daidda geat dubmejit riehta, geavvá bures, sin oassi lea lihku ja

buessivdnáduš. Dego cummá baksamiidda lea vuoiggalaš vástáduš. Ollašuhte vuos doaimmaidat olgun ja daga bealddu gárvvisin; de dasto oaččut hukset iežat viesu. Ale duodaš lagamuččat vuostá almmá ášši haga; Almma it dáhto beahttit sániidatguin? Ale daja: “Nugo son dagai munnje, nu munge dagan sutnje, mun mávssahan sutnje su daguid.” Mun vázzen láikkas olbmá bealddu meattá, jierpmehis olbmá viidnegárddi guora. Gáskálasat ledje šaddan dasa dievva, oppa eatnama gokče árvvohis rášit ja geađeáidi lei gahččan. Mun válden vuhtii dan maid oidnen, ja mun válden das cuiggodusa. Nohkas vel veaháš, ajihustte uhccánaš, vuoigŋas ain oanehis bottu ruossalas giedaid, de geafivuohta falleha du dego rievvár, vádjitvuohta nugo vearjoolmmái. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Maiddái dát leat Salomo sátneláskkut. Daid leat Juda gonagasa Hiskia olbmát čohkken. Ipmila gudni lea čiehkát ášši, gonagasaid gudni lea dutkat ášši. Almmi allodat, eatnama čikŋodat ja gonagasa jurdagat eai leat guorahallamis. Earut skártta silbbas, de silbarávdí sáhttá duddjot lihti. Áje ipmilmeahttumiid eret gonagasa luhtte, de vuoigatlašvuohta nanne su truvnnu. Ale rámppastala gonagasa muođuid ovddas alege gáibit saji stuorráid searváí. Buoret lea gullat su cealkit: “Boađe boaššoliidda”, go šaddat čáhkket saji oaivámužžii. Vaikko vel oainnášitge mii dáhpáhuvá, de ale diggogoade beare fargga. Maid don dagat maŋimustá, go du lagamuš heahppáshuhtá du? Čielggat iežat ášši lagamuččainat, muhto ale ivtte nuppi olbmo čiegusvuođa, muđui dat gii dan gullá, soaibmá du, eaige du šláddarat leat máhcaheames. Golleehpelat silbaviđjji leat sánit mat sárdnojuvvojit vuogas áigái. Dego golleriekkis, nugo gollečikŋa lea viisá bagadus miedamánaš olbmui. Dego muohttaga gálusvuohta lájuid áigge lea luohtehahtti áirras vuolggaheddjásis: Son addá isidasas odđa návccaid. Biegga ja balva mii ii atte arvvi, lea dat gii rámpo skeaŋka maid ii atte. Gierdavašvuođain oaivámuččat sártnuhuvvojit, litna njuovčča doadjá dávttiid. Jos gávnnat honnega, de bora maid dárbbášat, amat gallánit das ja vuovssadit. Gallet hárve ustibat viesu, amas čalmástuvvat ja bahánit dutnje. Šluppot, miehkki ja bastilis njuolla lea son gii cealká vearreduodaštusa lagamuččas vuostá. Dego mieska bátni ja suibbodeaddji juolgi lea dorvvastit behtolaš olbmui heahtebeaivvi. Nugo olmmoš gii nuolada buolašin, dego leiket sivrra hávvái lea lávlut morašlažžii. Jos du vašálaš nealgu, de atte sutnje láibbi borrat, jos son goiká, de atte sutnje čázi juhkat. Dalle don čohkket buolli hilaid su oaivvi ala, ja HERRÁ MÁKSÁ dan dutnje. Davvebiegga buktá arvvi, sealggebeale sárdnun suhttan ámadaju. Buoret ássat dáhkkečiegas go ovtta viesus bealkálas áhkáin. Nugo galbma čáhci goikan čoddagii, nu lea buorre sáhka gáiddus eatnamis. Dego moiveája ja biliduvvon gáivo lea vanhurskkis gii miediha ipmilmeahttumii. Ii leat buorre borrat ollu honnega; ii leat gutnálaš háhpohaddat iežas gudni. Dego gávpot man muvra lea gaikojuvvon, lea olmmái gii ii máhte ráđdet iežas. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Nugo muohta geasset, nugo arvi lájuid áigge, nu lea gudni jallas olbmui. Dego girddašeadđi cizáš ja sattáhalli beškkoš lea ánsšáskeahtes garuhus – ii dat deaivit. Spihčá hestii, suittehat ásenii, rissi doavkki sealgái! Ale vástit doavkáí su jallavuoda mielde, amat šaddat su láhkásažžan. Vástit doavkáí su jallavuoda mielde, amas navdit iežas viissisin. Juolggi čuolasta ja vahága bovde dat gii vuolggaha jalla doalvut sáni. Loážža heaŋgájit lápmása juolggit, nu maiddái sátnevádjaset jalla njálmmis. Nugo šleŋgui čadnojuvvon geađgi lea jallii addojuvvon gudni. Dego bastilislátnjáoaksi gárrenolbmo giedas lea sátnevájas jalla njálmmis. Dego báhčči gii hávváduhtá summal, lea dat gii bálkáha jalla dahje meaddelmanni. Dego beana mii máhccá vuovssanasaidasas, lea jalla gii geardu jallavuodaiddis. Jos oainnat olbmá gii lea viissis iežas čalmmiin – eambo doaivu lea jallii go sutnje. Láiki dadjá: “Geainnus lea spire, ledjon gasku gáhta!” Uksa jorrá gižaldagas, láikkan fierada seaŋggastis. Láiki nahkeha gieda gárrái, njálmmi ráđjái giehta ii badján. Láiki navdá iežas viisábun go čiehčasa geat vástidit jierpmálaččat. Golgobeatnaga beljiide dohppe dat gii suhttiha go earát bealkkašit. Dego mielaheapme gii báhčá buolli ja goddi njuolaid, lea dat gii beahttá ustibis ja de dadjá: Munhan dušše leaikkastallen! Go muorat leat nohkan, de dolla jáddá, go sláttardeaddji lea mannan, de jaskkoda bealku. Činat áššui, muorat dollii, bealkálas olmmái cahkkeha riiddu. Sealggebealsárdnu sáгат leat dego herskot, dat vudjot olbmo siskkildassii. Dego silbageardi láirálihtis leat njálggisteaddji baksamat ja bahás váibmu. Vaššas olmmoš guoktiluššá baksamiiddiguin, muhto siskkildasas sus lea beahtus. Son dahká jienas linisin, muhto ale jáhke sutnje, su váimmus leat čieža fastivuoda. Son čiehká vašis juonalašvuođain, muhto čoakkalmasas su bahávuohta boahá albma. Dat gii roggá hávddi, gahččá dasa ieš, gii fieraha geađggi, dan ala dat fierrala. Gielástalli vašuha daid geaid vahágahttá, njálggástalli ráhkada heavu. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Ale rámit ihtáš

beaivvi, ithan don dieđe mii das lea askkis. Rámidehkos du muhtun eará, ii du iežat njálbmi, vierroolmmoš, eai du iežat baksamat. Geađgi lea lossat, sáttu deaddá, muhto vel losit lea doavkki suhttu. Suhttu lea garas, moarri dego dulvi, muhto gii ceavzá balahahkesvuodain? Buoret almmus cuiggodeapmi go čihkkojuvvon ráhkisvuolta. Ustiba časkkástat lea vuoigalaš, vašálačča cummát behttet. Gallánan olmmoš hilgu fidnámus honnega, nealgeolbmui lea rihčanai njálggat. Nugo cizás mii lea girdilan beasis, nu lea olmmoš guhkkinn ruovttustis. Olju ja suovvasat illudahttet váimmu, ustitvuoda njálgodat nanosmahttá sielu. Ale hilggo iežat ustiba alege áhčát ustiba, heahtebeaivvi ale mana vieljat vissui. Buoret lagaš siidaguoibmi go gáiddus viellja. Šatta viissisin, bártnážan, de don illudahttá mu váimmu; don leat buoremus vástádus daidda geat hiddjedit mu. Viissis oaidná vára ja náđđu, dáidemeahttun manná njeaiga ja šaddá gillát. Váldde biktasiid das gii dáhkida vierroolbmo, gáibit pánnta jos son dáhkida amas olbmo. Jos muhtun buressivdnida lagamuččas jtnosii árrat idedis, de dat adnojuvvo garuhussan. Dego oktlač dáhkkegoaikun arvebeaivvi lea bealkálas áhkká. Su caggat lea dego biekká caggat, dego dohppet olju giedain. Ruovdi ruovddi sadjá, olmmoš nuppi olbmo. Gii dikšu fiikonmuora, beassá borrat dan šaddosiid, gii bálvala bures iežas isida, gudnejahttojuvvo. Čáhcegierragis oainnát iežat muođuid, nuppi olbmos iežat váimmu. Jábmii dáibmu ja čiekŋalas eai gallán, eai gallán olbmo čalmmitge. Silba geahččaluvvo stáčcus ja golli uvnas, ja olmmoš go son rábmojuvvo. Molle doavkki cuvkenlihtis, cuvke su gortniid seahká: Ii dattetge gáidda sus su jallavuohta. Geahča bearrái sávzzaidat, ane fuola ealustat. Riggodat ii bistte agálaččat iige dávvir buolvvas bulvii. Go suoinnit leat ráddjojuvvon, ja varas rássi ihtá, go ávji čohkkejuvvo váriin, dalle dus leat lábbát main oáččut biktasiid ja bohkat maiguin sáhtát oastit eatnamiid, valjit gáiccamielki du iežat ja du bearraša biebmun, bálvánieiddaidat ealáhussan. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Ipmilmeahttun báhtara vaikko ii oktage doarrit, vanhurskkis lea oadjebas dego ledjon. Stuibmás eanan oážžu eatnat stivrejeddjiid, muhto viissis ja jierbmás olmmái stáđasmahttá dili. Oaivámuš gii givssida váivvásiid, lea dego ráššoarvi mii doida gortniid eret bealddus. Láhkarihkkut rámidit ipmilmeahttuma, dat geat doahttalit lága, vuosttaldit su. Bahás olbmot eai ipmir mii lea riehta, geat ohcet Herra, áddejit dan ollásit. Buoret gefodat ja láitemeahttun vádjolus go riggodat ja moalkás geainnut. Jierbmás bárdni doallá lága, boreš olbmuid ustit heahppásuhttá áhčis. Dat gii lasiha riggodagas reanttuiguin ja vearevuoittuin, čohkke dasa gii árpmiha váivvásiid. Go olmmoš biehttala gullamis lága, dalle su rohkosge lea fastivuohta. Gii čádjidahttá vuoigatlaččaid, jorralla iežas roggái, muhto láitemeahttumat ožžot buori árbbi. Rikkis olmmái atná iežas viissisin, muhto jierbmás geafi suokkarda su. Go vanhurskásat ožžot fámu, de hearvásvuohta lea stuoris; go ipmilmeahttumat allánit, de olbmot eai dihtto. Gii čiehká suddu, ii ane lihku, gii daid dovddasta ja gáhtá, oážžu árpmu. Ávdugas dat gii álohii ballá Ipmilis, dat gii buoššuda váimmus, gahččá oasehisvuhtii. Dego čeargu ledjon ja speaddji guovža lea ipmilmeahttun ráddejeaddji geafes álbmogii. Dáidemeahttun ráddejeaddji givssida álbmoga, dat gii vašuha vearevuoittu, oážžu eallit guhká. Sorbmejeaddji šaddá báhtarit gitta hávddi rádjái; allos oktage veahkehehko su. Láitemeahttun vádjola oadjebasat, dat gii manná moalkás geainnuid, gahččá roggái. Dat gii bargá iežas bealddu, oážžu borrat gallás, dat gii váinnuha duššálašvuođa, gallehuvvo gefodagain. Ávda olmmái buressivdniduvvo valljugasat, dat gii dáhttu riggut johtilit, ii beasa ránggáškeahttá. Ii leat buorre geahččat olbmo hápmái, muhto láibeihhtá dihtege olmmoš verroša. Hánis háhpohallá riggodaga, ii son dieđe ahte heahti lea joksamin su. Dat gii cuiggoda nuppi, oážžu stuorit giitosa go dat gii dušše rámidá. Dat gii rievda áhčis ja eatnis ja dadjá: “Ii dat leat suddu” – son ii leat sorbmejeaddji buoret. Vuovdáivuohta boktá bealkkuid, dat gii dorvvasta Herra, gallehuvvo. Doavki dat gii dorvvasta iežas jierbmái, gii vádjola viisát, gáddjojuvvo. Dat gii addá váivvásiid, ii gillá vádjitvuoda, gii dahppá čalmmiid, oážžu ollu garuhusaid. Go ipmilmeahttumat allánit, de olbmot eai dihtto, go sii duššet, de vanhurskásat eatnánit. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Olmmái gii lea dávjá ránggojuvvon ja almmatge buoššuda váimmus, doddjojuvvo fáhkkestaga, iige leat veahkki. Go vanhurskásat leat ollu, de álbmot illuda, go ipmilmeahttun rádde, de olbmot šuhket. Dat gii ráhkista viissisvuoda, illudahttá áhčis, opmodagas skihtarda dat gii fitná fuoráid luhtte. Vuoigatvuodain gonagas nanosmahttá eatnamis, dat gii lasiha vearuid, goarida dan. Gii dohkkestuvvá nubbái, lea lebbemin fierpmi su bálgái. Bahás olmmoš sorro iežas suddui, vuoigatlaš oážžu ávvudit ja illudit. Vanhurskkis atná fuola váivváša vuoigatvuodas, ipmilmeahttun ii das beroš. Bilkárat háhttejit oppa gávpoga, viisát jaskkodahttet moari. Go viisás lea ášši jallain, de jalla riebmuda

ja boagusta, iige orrunmáššu šatta. Varraváibmilis olbmot vašuhit láitemeahttuma, muhto vuoigatlaččat gáhttejit su heakka. Doavki luoitá olggos buot iežas moari, muhto viissis olmmoš steaddá. Jos ráddejeaddji guldala giellásiid, de son oažžu bálván dušše skealmmaid. Váivváš ja givssideaddji gávnadeaba; Herra addá čuovgga goappašagaid čalmmiide. Go gonagas dubme gefiid vuoigatlaččat, de su truvdnu bissu nanusin. Rissi ja bagadus addet viissisvuoda, huvddahis bárdni heahppášuhtta eatnis. Go ipmilmeahttumat eatnánit, de suddu lassána, muhto vanhurskásat besset oaidnit sin gahččat. Bagat bártnat, de son áhpásmahtta du, son addá ilu du váibmui. Go eai leat profehtat, de álbmot čádjida, ávdugas dat gii doallá lága. Ii bálvaleaddji leat bagadeames sániiguin; son gal ipmirda, muhto ii jeagat. Leatgo oaidnán duoldalas olbmo? Eambbo doaivu lea doavká go sutnje. Jos bálvá jiellahallojuvvo nuorravuoda rájes, de loahpas son šaddá nággárin. Hohpposlunddot olmmoš dagaha riiddu, moarrás olmmái rihkku ollu. Čeavláivuohta vuolida olbmo, vuollegis olmmoš oažžu gudni. Gii veahkeha suollaga, vašuha heakkas, son gal gullá garuhusa, muhto orru jávohaga. Dat gii ballá olbmui, bidjá alccesis giela, muhto dat gii dorvvasta Herra, lea oadjebas. Eatnagat vigget beassat ráddejeaddji muođuid ovdii, muhto olbmo vuoigatvuolta boahá Herra. Vanhurskásat fasttášit veardahkki, ipmilmeahttumat fasttášit vuoiggalačča. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Massalaš Agura, Jake bártni, sánit. Ná sártnui dat olmmái: Ipmil, mun lean váiban, Ipmil, mun lean vuoimmehuvvan. Mun lean dego jierpmehis ealli, mus ii leat olbmo ipmárdus. Mun in leat oahppan viissisvuoda, mun in leat beassan dovdat Basi. Gii manai albmái ja máhcai doppe? Gii čohkkii biekká čorpmaidasas? Gii giesai čázi iežas biktasa sisa? Gii mearridii eatnama rájaid? Mii lea su namma, mii su bártni namma – almma don dan diedát? Buot Ipmila sánit leat buhttasat, son lea daid galba geat dorvvastit sutnje. Ale lasit maidege su sániide, amas sivahit du gielástallin. Guokte ášši mun bivddán dus, ale biehttal daid mus nu guhká go mun ealán: Doala behtolašvuoda ja giellása guhkin mus eret, ale atte munnje geafivuoda alege riggodaga. Atte munnje dan biepmu mii lea mu oassi, aman gallánit nu ahte biehttalan du ja dajan: “Gii lea Herra?” dahje gefot nu ahte suoládan ja heahppášuhtán Ipmilan nama. Ale guoddal šláva su isidii, muđui son garuha du, ja don ránggáštuvvot. Muhtun olbmot garuhit áhčiset eaige buressivdnit eatniset. Muhtun olbmot leat buhttasat iežaset čalmmiin, vaikko eai leat bassojuvvon buhtisin duolvvaineaset. Muhtun olbmui leat gorges čalmmiit ja čeavlás geahčastagat. Muhtun olbmui leat miehkit bátnin ja niibbit oalulin, vai sii besset borrat vártnuhemiid eatnamis, váivvášiid olbmuid logus. Varranjamis leat guokte nieidda: Atte! ja Atte! Golmmas leat mat eai gallán, njealjis eai daja goassege: “De lea doarvá!” Jábmii dáibmu, dahppojuvvon eatniheagga, eanan mii ii gallán čáziin, ja dolla mii ii goassege cealkke: “De lea doarvá.” Dat gii geahččá bilkidemiin áhččásis iige leat gulolaš eadnásis, das gorssa gáranasat čuggot čalmmiid ja goaskinčivggat borret daid. Golbma leat maid mun in ipmir, njeallje mat leat munnje menddo ovddolaččat: Goaskima geaidnu almmis, gearbmaša geaidnu bávtti alde, skiippa geaidnu gasku ábi ja olbmá geaidnu nuorra nissona lusa. Ná dahká fuorránisson: Son borada, sihkku njálmmi ja dadjá: “In mun leat dahkan maidege baháid.” Golbma leat mat doarggistahttet eatnama, njeallje maid vuolde eanan ii gierdda: Šlávva gii šaddá gonagassan, doavki gii borada gallás, hilgojuvvon nisson gii oažžu boatnjá ja šlávvanisson gii beassá eamidis sadjái. Njealjis leat smávvát eatnama alde, dattetge viisábut go viisát: Gotka ii leat gievra, almmatge dat čoaggá biepmus geasset. Báktemievri ii leat fámoláš, dattetge dat dahká bieju báktái. Rásselohkuin ii leat gonagas, muhto dat johtájit dohkiid dohkiid. Steaččalaggá sáhtta dohppet giedain, dattetge dan gávdná gonagasa šloahtas. Golmmas lihkadit goargadit, njealljásis lea gorges johtinláhki: Ledjon, gievrramus ealli mii ii murdil geange ovddas, vuoncávaris mii vázzá oaivi ceaggut, bohkká ovddemussan ealus ja gonagas gii loaiddasta soahteveaga ovdii. Jos don leat meannudan jierpmeheamit ja alidan iežat – jurdilkeahhtá dahje dáhtul – de bija gieda njálmmi ovdii. Jos girtnut lávcca, de šaddá vuodja, jos bonjat njuni, de boahá varra, jos háhttet olbmo, de buollá bealku. Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut, Salomo sátneláskkut Lemuela, Massa gonagasa, sánit, maid su eadni oahpahii sutnje. Bártnážan, don gean mun riegeahtten, mu lohpadusaid bárdni: Ale golat iežat fámu nissoniidda, ale juogat dan daidda geat leat gonagasaid heavvu. Ii heive gonagasaide, Lemuel, ii heive gonagasaide juhkat viinni iige ráddejeddiide leat váibmil garra juhkamušaide. Go sii juhket, de sii vajáldahttet lága ja botnjet vártnuhis olbmuid vuoigatvuoda. Garra juhkamuš heive dasa gii lea duššamin, viidni dasa gean váimmus lea bahča moraš, vai son jugadettiin vajáldahtta váivvášvuodas iige šat muitte iežas váivviid. Bajit jiena gielaheami beales, bealuš

buohkaid geat leat jorraleamen. Bajit jiena ja dubme vuoigatlaččat, bealuš gefiid ja váivvášiid. Buorre áhká Hágas áhká – gii gávdná su? Son lea sakka mávssoleabbo go bearralat. Su boadnjá luohtá sutnje ollásit, son doallá váni guhkin. Son dahká boadnjásis buriid, ii goassege baháid, nu guhká go eallá. Son háhká ulluid ja beallemasaid, su giedat barget viššalit. Son lea gávpeolbmá skiippaid láhkásaš, guhkin son viežžá eallámuša. Son lihkká go ain lea idja, son addá dáluolbmuid borramuša ja bálvánieiddaidasas sin oasi. Son gávdná buori bealddu ja oastá dan, son gilvá viidnegárddi dainna maid lea dinen. Son boahkánastá alimiid fámuin, son bargagoahká gievrras giedaiguin. Son muosáha fitnuidis lihkestuvvat, su lámpá ii čáskka ihkku. Son joraha snáldooaivvi, son ii luoitte snálddu giedas. Son geige gieda vártnuhemiide, son rahpá sala váivvášiid. Go muohta boahtá, de son ii bala, danin go buohkain su bearrašis leat ullobiktasat. Gokčasiid son goddá ieš, su gárvun lea beallemas ja purpur. Su boadnjá adnojuvvo árvvus go son čohkká vuorrasiiguin gávpotpoarttas. Son goarru beallemasbiktasiid ja vuovdá daid, son bidjá boahkániid gávpeolbmái. Fápmu ja gudni lea su gárvu, mojunjálmmiid son geahččá boahhteáigái. Go son sárdnu, de son sárdnu viisát, son addá ustitlaš neavvagiid. Son goziha buot mii dálus dahkkojuvvo, ii son bora láibbi láikin. Su mánát máidnot su lihkolažžan, su boadnjá rámidá su: “Eatnat nissonat leat čeahpit ja viššalat, muhto don leat sis buoremus.” Liekkusvuohta beahtá, čábbodat jávká, rámiduvvon dat áhká gii ballá Hearnás! Addet sutnje su barggu bákká, rámiduvvos son gávpotpoarttain daguidis dihte.

Sárdnideaddji girji

Sárdnideaddji, Davida bártni ja Jerusalema gonagasa, sánit. Buot lea duššálašvuohta Duššálašvuođaid duššálašvuohta, dadjá Sárdnideaddji, duššálašvuođaid duššálašvuohta, buot lea duššálašvuohta! Mii ávkkiid olmui lea buot su rahčamušas beaivváža vuolde? Buolva manná ja buolva boahtá, muhto eanan bissu agálaččat. Beaivváš badjána ja beaivváš luoitáda, de dat gáhččá sadjásis gos dat fas badjána. Biegga bossu lulás ja jorrá davás, dat jorrá ahte jorrá, ja jorramiiddásis dat ain máhccá. Buot jogat golget merrii, muhto mearra ii dieva, ja dan báikái gosa jogat leat golgan, dasa dat ain golget. Buot áššit johtet iežaset váibadeaddji jodu, olbmo sánit eai máhte cealkit buot. Čalbmi ii gallán oaidnimis iige beallji dieva gullamis. Mii lea leamaš, dat lea ain, mii lea dáhpáhuvvan, dat dáhpáhuvvá fas; ii leat mihkkege oddasiid beaivváža vuolde. Jos lea mihkkege man birra daddjojuvvo: “Geahča, dát lea ođas”, de dattetge dat lea leamaš ovdalaš áiggiid, guhká ovdal min. Ii oktage mutte dološ dáhpáhusaid, ja boahtti buolvvat vajálduhttet dange mii vel dáhpáhuvvá. Sárdnideaddji ohcá eallima ulbmila Mun, Sárdnideaddji, ledjen Israela gonagas Jerusalemis. Mun mearridin guorahallat ja didoštít viissisvuođain buot mii dáhpáhuvvá almmi vuolde. Dán lossa barggu Ipmil lea addán olbmo giksin. Mun gehččen buot mii dáhpáhuvvá beaivváža vuolde: Buot lea duššálašvuohta ja biekká váinnuheapmi. Moalkkas ii sáhte šaddat njuolgadin, dat mii váilu, ii sáhte lohkkovvot. Mun jurddašin: Mun lean joksan ain eambo viisodaga, eambo go oktage gii lea rádden Jerusalemis ovdal mu, ja lean vurken váibmosan ollu viisodaga ja dieđu. Ja mun mearridin ipmirdit mii lea viisodat ja diehtu, mii lea jallodat ja jierpmehisvuohta, muhto mun lean ipmirdan ahte datge lei biekká váinnuheapmi. Gos lea ollu viisodat, das lea ollu váivi, ja gii lasiha dieđu, dat lasiha bákčasa. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Mun dadjen váimmustan: Munba geahččalan ilu, návddašan eallima buorre vuoda! Muhto datnai lei duššálašvuohta. Boagusteami hárrái mun dadjen: Dovkodat! ja ilu hárrái: Maid dat ávkkuha? De mun mearridin guossohit iežan viinniin, muhto diktít viissisvuoda goit ráddet iežan váimmu. Mun dáhtton geahččalit jallavuoda vai beasan oaidnit mii olbmuid lea buoremus dahkat vátna eallinbeivviideaset áigge almmi vuolde. Mun álggahin stuorra bargguid: Mun huksejin alcesan viesuid ja gilven viidnegárddiid gilvagarddiid ja hearvagarddiid main šadde buotlágán šattosmuorat, ja ráhkadin čáhcéládduid vai beasan láktadit vuovddážiid muoraid. Mun osten šlávaid ja šlávvanissoniid, ja šlávát riegádedje maidái mu viesus. Mun ožžon stuorraomiid ja smávvaomiid eambo go oktage eará gii lei rádden ovdal mu Jerusalemis. Mun čohkkejin alcesan silbbaid ja golliid, gonagasaid riggodagaid ja provinssaid mávssolaš dávviriid. Mun háhken lávluid ja lávlunissoniid ja olbmá hávskodagaid: Nissoniid ja vel eambo nissoniid. Mun šadden fámolážžan, fámoleabbon go oktage ovdal mu Jerusalemis. Muhto viissisvuoda mun bisuhin. Mun in gielán iežan čalmmiin maidege masa dat anistuvve, inge mun biehttalan váimmustan maidege iluid. Mun illudin buot bargguinan, ja dat lei bákká rahčamušain. Muhto

go mun geahčadin buot daguid maid mu giedat ledje dahkan, ja buot váivvi man dihte ledjen rahčan, de mun ipmirdin: Buot lei duššálašvuolta ja biekká váinnuheapmi. Ii mihkkege leat maninge ávkin beaivváža vuolde. De mun guorahallagohten viisodaga, jierpmehisvuoda ja jallodaga – maid eará máhtta dahkat dat gii bohta gonagasa maŋŋil, go dan mii juo ovdal lea dahkkojuvvon? Mun gávnnahtin ahte viisodat lea jallodaga buoret, nugo čuovgaga lea seavdnjadasa buoret, danin go viisás leat čalmmit oavvis, jalla vádjola seavdnjadasa. Muhto mun dovddiidin maidái ahte goappašagaid deaivida seammá vuorbi. Mun dadjen váimmustan: Nugo jallii geavvá, nu geavvá munnjege. Manne mun dasto lean leamaš nu earenoamáš viissis? Ja mun dadjen alccesan: Datge lea duššálašvuolta. Dasgo viisás ii báze agálaš muitu dađe eambo go jallasge, dasgo bohtti beivviid buot lea áigá juo vajálduvvan, ja viissis jápmá nugo jallage. Ja mun vašuhin eallima, dasgo dat mii dáhpáhuvvá beaivváža vuolde, orui mu mielas leamen bahá, duššálašvuolta ja biekká váinnuheapmi. Mun vašuhin buot rahčamušaidan maiguin ledjen váivvidan iežan beaivváža vuolde, danin go mun ferten guoddit daid bohtosiid dasa gii bohta mu maŋŋil. Gii diehtá leago son viissis vai jalla? Ja almmatge son ráđde buot dan mainna mun lean váivvidan iežan ja maid lean dahkan viissisvuodain beaivváža vuolde. Datge lea duššálašvuolta. Ja mun dohppehallen dorvvuhisvuhtii buot rahčamuša dihte mainna ledjen váivvidan iežan beaivváža vuolde. Dasgo maidái dakkár olmmoš gii lea rahčan viissisvuodain, dieđuin ja čehppodagain, ferte guoddit visot dakkárii gii ii leat váivvidan iežas dainna. Datge lea duššálašvuolta ja stuorra bahá. Maid oažžu olmmoš buot rahčamušastis ja buot váimmus huovideames mainna son lea váivvidan iežas beaivváža vuolde? Almma buot su beaivvit leat dušše bávčas, juohke dahku lea giksi. Ii velá ihkkuge su váimmus leat mášsu. Datge lea duššálašvuolta. Ii leat olbmui eará buorre go borrat ja juhkat ja gávdnat ilu buot rahčamušain. Mun lean ipmirdan ahte maidái dat lea Ipmila attáldat. Dasgo gii borrá ja gii illuda muđui go dat lea Ipmila attáldat? Son addá viissisvuoda, dieđu ja ilu dan olbmui guhte lea su miela mielde, muhto suddoláži son addá bargun čohkket ja čoaggit, ja maŋŋil son guoddá buot dasa gii lea su miela mielde. Datge lea duššálašvuolta ja biekká doarrideapmi. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Juohke áššis lea mearreáigi Juohke áššái lea mearreáigi, áigi lea juohke dahkui almmi vuolde. Áigi lea riegádit ja áigi jápmit, áigi lea gilvit ja áigi gaikut eatnamis, áigi goddit ja áigi dálkkastit, áigi gaikkodit ja áigi hukset, áigi čierrot ja áigi boagustit, áigi moraštit ja áigi dánsut, áigi bálkut gedggiid ja áigi daid čohkket, áigi fátmastit ja áigi orrut fátmmaskeahhtá, áigi háhkat ja áigi massit, áigi rádjat ja áigi bálkestit, áigi rahtat ja áigi goarrut oktii, áigi orrut jávohaga ja áigi sárdnut, áigi ráhkistit ja áigi vašuhit, áigi soahtái ja áigi ráfái. Mii ávkkiiid lea rahčamušas dasa gii bargá? Mun lean geahčadan buot váivves barggu maid Ipmil lea addán olbmuid. Álggus juo son lea dahkan visot buorin ja bidjan dan bissut gitta agálašvuhtii, muhto olmmoš ii ipmir Ipmila daguid, ii daid álggu iige loahpa. Mun ipmirdin ahte olmos ii leat eará lihku go leat ilus ja návddašit eallima buriid. Juo datge lea Ipmila attáldat ahte olmmoš oažžu borrat ja juhkat ja leat ilus buot rahčamušaidis gaskkas. Mun dieđan ahte buot maid Ipmil dahká, bissu agálaš áigái. Dasa ii leat lasiheamoš iige das leat geahpedeamoš. Ipmil lea dahkan dan nu, vai olbmot ballet sus. Mii lea dál, dat lea leamaš ovdalge, ja mii šaddá, datge lea leamaš juo ovdal. Ipmil buktá oidnosii dan mii lea jávkan. Buot manná ovttá sadjái De mun oidnen vel beaivváža vuolde vuoigatvuoda saji ja das vearrivuoda, dubmensaji ja dasge vearrivuoda. Mun jurddašin: Ipmil dubme riektá, sihke vuoigatlaš olbmo ja vuoigatmeahttun olbmo, danin go juohke áššis ja dagus lea iežas áigi. Ja mun dadjen váimmustan: Nu dáhpáhuvvá olbmuid geažil. Ipmil geahččala sin, vai sii ipmirdit ahte sii leat elliid láhkásaččat. Olbmuid vuorbi ja elliid vuorbi lea ovttalágáš: Nugo olbmot jápmet, nu jápmet eallitge, ovttalágáš vuoigŋa lea dain buohkain. Olbmuid ii leat mihkkege buoretvuodaid elliid ektui. Buot lea duššálašvuolta. Buot manná ovttá sadjái: Buot lea šaddan muolddas ja buot šaddá fas muoldan. Gii diehtá, badjánago olbmo vuoigŋa bajás ja vuodjugo elliid vuoigŋa vuolás, eatnama guvlui? Mun ipmirdin ahte olbmui ii leat mihkkege buoret go illudit daguidis dihte, dat lea su oassi. Gii divttášii su máhccat geahččat dan mii dáhpáhuvvá su maŋŋil? Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji De mun geahčadin buot soardima mii dáhpáhuvvá beaivváža vuolde. Sordojuvvon olbmot čirrot, muhto ii sis leat jedđejeaddji. Soardi giehta dahká veahkaválldi, muhto ii leat jedđejeaddji. Dalle mun rámidin jábmiid geat leat juo jápmán, lihkeabbon go daid geat ain leat eallimin; sudno goappašagaid lihkeabbon mun rámidin dan gii ii leat oppa riegádange iige leat gártan oaidnit dan bahá mii dáhpáhuvvá beaivváža vuolde. Mun oidnen ahte buot rahčan ja buot ovdáneapmi bohta das ahte olbmot gádaštit guhtet

guoimmiset. Datge lea duššálašvuolta ja biekká váinnuheapmi. Jalla čohkká askálas giedaid ja loaktá iežas oačči. Buoret čorpma dievva muosis go čorpmaid dievva rahčamiin ja biekká váinnuhemiin. Mun oidnen vel eambo duššálašvuolta beaivváža vuolde: Muhtin olmmoš lea áibbas okto, sus ii leat bárdni iige viellja. Dattetge ii leat mearri buot su rahčamis, eaige su čalmmit gallán riggodagain. “Gean várás mun datte ražan ja biehttan buot buriin?” Datnai lea duššálašvuolta ja váivves bargu. Guovttá lea buoret go okto, danin go soai guktot oazžuba buori bákká váivvisteaskka. – Jos soai jorráleaba, de nubbi sáhtta veahkehit guoimmis čuočcat. Muhto vuoi oktoolbmo gii jorrála – ii oktage leat veahkeheamen su. Nu maiddá go guovttis oaddiba ovttas, de soai liegganeaba; muhto mo oktoolmmoš sáhtá liegganit? Oktoolmmoš vuoihtáhallá, muhto guovttis bihtiba bealiska, iige golmmageardásaš árpu boatkan fargga. Buoret geafes ja viissis nuorra olmmái go boares jallas gonagas gii ii šat dádjat váldit vuostá várrehusaid. Nuorra olmmáihan vulggii giddagasas ja šattai gonagassan vaikko lei riegádan geafin, go duot nubbi lei ráddemin. Mun oidnen mo buot olbmot geat vádjolede beaivváža vuolde, serve nuorra olbmáin gii bodii dan nuppi sadjái. Ii lean mihkkege loahpaid buot álbmogis man njunnošis son lei. Almmatge son ii leat maninge illun mañit buolvvaide. Datge lea duššálašvuolta ja biekká váinnuheapmi. Ipmila bálvaleapmi Lávke várrogasat Ipmila vissui. Buoret lea mannat dohko guldalit go oaffaruššat jallaid láhkái; diehtemeahtunvuodasteaset sii dahket baháid. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Ale leage geargat sárdnut alege daja maidege jurdilkeahhtá Ipmila muođuid ovddas, dasgo Ipmil lea almmis ja don leat eatnama alde. Lehkose du sánit dan dihte hárvát. Ollu váivvis bohtet niegut, eatnat sániin jallas ságar. Go don dagat Ipmilii lohpadusa, de ale ájahala ollašuttimis dan, dasgo son ii liiko dovkkiide. Ollašuite dan maid lohpidat! Buoret lea orrut lohpiteahhtá go lohpidit ja guođdit lohpadusa deavddekeahhtá. Ale divtte njálmmi doalvut iežat suddui, ale daja Ipmila áirasii: “Mun dahken dan vahágis.” Ale divtte sániidat moaráhuhtit Ipmila, nu ahte son billista dan maid don leat dahkan. Buot nieguin, buot duššálašvuodas, buot sániin: Bala Ipmilis! Jos oainnat ahte iežat eanguovllus váivváš sordojuvvo ja riekti ja vuoihtavuolta rihkkojuvvo, de ale ovddoš dan: Nubbi gievra goziha nuppi, ja eará gievrrat goappašagaid. Eatnamii lea ávkin ahte das lea gonagas, dalle eanan gilvojuvvo. Riggodat lea duššálaš Dat gii ráhkista ruda, ii goassege gallán rudain, iige dat gii ráhkista riggodaga, goassege oaččo dan doarvá. Datnai lea duššálašvuolta. Mađi stuorit opmodat, dađi eambo borrit. Mii ávkkiid das lea eaiggádii earret dan ahte su čalmmit dan oidnet? Bargi nagir lea njálggat, juogo son boraš uhccán dahje eatnat, muhto riggá vallji ii báallet su oaddit. Mun lean oaidnán bahás ja váivves ášši beaivváža vuolde: Duhččojuvvon riggodat šaddá lihkuhisvuoltan eaiggádasas. Su lossa rahčamis fuolakeahhtá su riggodat nogai, ja vaikko sus lei bárdni, de bárdni gihtii ii báhcán mihkkege. Nu go son bodii eatnis goatu, nu son manai fastain eret, seammá álásin go bodii, iige son sáhtán váldit mielddis maidege das maid lei háhkan rahčamušainis. Dat lea bahás ja váivves gillámuš: Aiddo nu mo son lei bohtán, nu son fertii mannat eret. Mii ávkkiid sutnje lei das ahte son lei rahčan ja váinnuhan biekká? Buot su beaivvit leat seavdnjadas ja moraš, dorvvuhisvuolta, buohcuvuolta ja bahčavuolta. Dán mun lean gávnahan: Olbmui lea buorre ja heivvolaš borrat ja juhkat ja leat ilus buot rahčamušaid siste maiguin son váivvida iežas beaivváža vuolde buot vátna eallinbeivviidis maid Ipmil lea addán sutnje; dat lea olbmo oassi. Go Ipmil addá olbmui riggodaga ja opmodaga ja diktá su návddašit dan, váldit das iežas oasi ja leat ilus rahčamušaidis gaskkas, de dat lea Ipmila attáldat. Dalle olmmoš ii jurddaš nu ollu dan mo su eallinbeaivvit vásset, dasgo sutnje lea galle dat illu maid Ipmil addá. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Mun lean oaidnán beaivváža vuolde bahá mii deaddá olbmo lossadit. Ipmil addá olbmái riggodaga, opmodaga ja gudni, nu ahte sus ii leat mihkkege masa anistuvvat. Muhto Ipmil ii suova su návddašit dan, ja dan beassá návddašit vierroolmmoš. Dát lea duššálašvuolta ja bahás gillámuš. Vaikko olmmái oččošii čuodi máná ja ealášii eatnat jagiid muhto ii gallánivčče buriiguin, man guhká dal juo elešge, iige oččoše oppa hávdádeamige, de mun dajan: Ovdaláigásaš ohki lea su lihkeabbo. Duššas dat bohtá ja seavdnjassii manná, ja seavdnjadas gokčá dan nama, ii dat leat oaidnán beaivváža iige diehtán maidege; muhto dat vuoihtada buorebut go son. Vaikko duot olmmái ealášii guovtte geardái duhá jagi, de son ii beasaše muosáhit ilu eallimisttis. Ja alma buohkat mannet ovttat sadjái? Buot olbmo rahčamuš lea njálmmi várás, almmatge dan anistupmi ii goassege duhtaduvvo. Mii buoretvuodaid lea viissás jalla ektui? Mii ávkkiid vártnuheapmái lea diehtit mo vádjolit rievttuid? Buoret dat maid čalbmi oaidná go dat maid hállu huovida. Dátge lea duššálašvuolta ja biekká váinnuheapmi. Lihkku ja lihkuhisvuolta Buot mii lea, lea

áigá juo ožžon nama, ja mii olmmoš lea, lea leamaš dovddus juo ovdal. Ii son sáhte mannat rievtti ovdii iežas gievrrabuin. Mađe eambo sánit, dađe eambo duššálašvuolta. Mii ávkkiid das lea olbmui? Gii diehtá mii olbmui lea ávkkálaš su oanehis ja duššálaš eallinbeivviid maid son golaha suoivana láhkái? Ja gii máhtá mitalit olbmui, mii bohtá su maŋŋil beaivváza vuolde? Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Buorre namma lea buoret go finna vuoiddas, ja jápmima beaivi buoret go riegádeami beaivi. Buoret go mannat guossemállásiidda lea fitnat morašviesus. Mii lea juohke olbmo loahppa, dan ferte smiehttat juohkehaš gii eallá. Buoret lea moraštit go boagustit; morašlaš ámadadju lea buorre váibmui. Viisáid váibmu lea morašviesus, dovkkiid váibmu feastaviesus. Buoret lea gullat viissis olbmo cuiggodeami go jallaid rámi. Nugo bastilislánjaid ruohčan ruittu vuolde, nu lea doavkki boagusteapmi. Datge lea duššálašvuolta. Uhkádus dahká viisá doavkin, duolggut sevnjodahttet ipmárdusa. Ášši loahppa lea buoret go álgu, gierdavašvuolta buoret go čavli. Ale leage hohppui moaráhuvvat, moarri ássá dovkkiid rattis. Ale daja: “Manin ovdal visot lei buoret go dál?” Viissis olmmoš ii jeara nu. Viissisvuolta lea seammá buorre go opmodat, velá buoretge daidda geat ellet beaivváza vuolde. Viissisvuolta suddje nugo ruhta suddje, muhto viissisvuolta addá eambo: Dat gádjju viisá heakka. Geahčat Ipmila daguid: Gii máhtá njulget dan maid son lea dahkan moalkkasin? Buori beaivvi leage arvot ja bahás beaivvi muitte: Ipmil lea dahkan guktuid. Ii olmmoš sáhte moaitit Ipmila. Dánnai mun lean oaidnán iežan duššálaš eallinbeivviid: Vanhurskkis duššá vaikko lea eallán riehta, ipmilmeahttun eallá guhká vaikko lea bahá. Ale leage beare vanhurskkis alege čájet iežat badjelmeare viissisin; manne heavahivččet iežat? Ale spiehkas lágas ilá ollu alege leage doavki. Manne jámášit ovdal áiggi? Buorre lea doallat gitta ovtta hilggokeahtá nuppige: Dat gii ballá Ipmilis, birgehallá guktuin. Viissis olbmui viissisvuolta addá buoret dorvvu go maid addet gávpoga logi oaivámučča. Eatnama alde ii leat oktage vanhurskkis gii dahká álo buori iige goassege suddut. Ale guldal visot olbmuid ságaid, amat gullat iežat bálvaleaddji garuheamen du. Donhan dieđat ieš ahte donge leat eatnat gerddiid garuhan earáid. Buot dán mun lean geahččalan viisodagain. Mun dadjen: “Mun dáhtun joksat viisodaga”, muhto dat bisui guhkin mus. Guhkin lea dat mii lea leamaš, čiekŋalassas, čiekŋalassas – gii máhtá gávdnat dan? Mun mearridin guorahallat ja dutkat viisodaga ja áššiid oktavuoda, ja mun dovddiidin ahte ipmilmeahttunvuolta bohtá jallavuodas ja jallas dagut mielahisvuodas. Dán mun gávnnašin: Bahččageabbo go jápmin lea nisson. Son lea fierbmi, su váibmu lea giella, su giedat leat láhkkit. Gean Ipmil dohkkeha, dat vealtá sus, muhto suddolaš šaddá su fánŋan. Geahča, dán mun lean gávdnan, dadjá Sárdnideaddji, go geahčadin áššiid oktavuoda. Mun in gávdnan dan maid lean ohčan geažos áiggi, olbmo: Duháha gaskkas mun gávdnen ovttá, muhto ii goassege dat lean nisson. Dušše dán mun lean gávdnan: Ipmil sidnidii olbmuid ávdájin, muhto sii ieža hutket buotlágán juonaid. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Gii lea viisá veardásaš, gii máhtá čilget dan mii dáhpáhuvvá? Viissisvuolta čuvge olbmo muođuid, litnuda su gázzáris ámadaju. Jeagat gonagasa gohččumiid: Don leat vurdnon sutnje oskkáldasvuoda Ipmila nammii. Ale hohpohala vuolgat su luhtte alege searvva mange bahás áššái, danin go gonagas dahká maid dáhttu. Gonagasa sátni lea láhka. Gii duostá dadjat sutnje: “Maid don dagat?” Dat gii jeagada su gohččuma, ii dáhto diehtit bahás juonaid; viissis dovda váimmustis rievttis áiggi ja vuogi, danin go juohke dahkui lea iežas áigi ja vuohki. Olbmo deaddá lossadit bahás noadđi: Son ii dieđe mii dáhpáhuvvá boahteáiggi, gii máhtá mitalit dan sutnje? Ii oktage rádde biekká, nu ahte sáhtá caggat dan, iige oktage rádde iežas jápminbeaivvi. Ii oktage beasa eret soadis. Bahávuolta ii gájo ipmilmeahttuma. Buot dán mun gávnnašin, go dárkojin buot mii dáhpáhuvvá beaivváza vuolde dan áiggi go olmmoš rádde nuppi olbmo, sutnje oasehisvuoltan. De mun oidnen ahte bahás olbmot biddjojuvvojedje hávdái, muhto geat ledje dahkan vuoigatvuoda, dat šadde vuolgat bassi báikkis, ja sin muitu vajálduvai gávpogis. Datge lea duššálašvuolta. Go bahávuoda duopmu ii boade dallánaga, de olbmot roahkasmuvvet dahkat bahá. Suddolaš dahká bahá čuodí geardái ja dattetge eallá guhká. Almmatge mun dieđan ahte dasa gii ballá Ipmilis, geavvá bures su ipmilbalolašvuoda dihte, ja ahte ipmilmeahttumii ii geava bures: Go son ii bala Ipmilis, de su eallima beaivvit vásset dego suoivvan. Dátge lea eatnama alde duššálašvuolta: Leat vuoigatlaččat geaidda geavvá dego sii livčče dahkan vearrivuoda, ja leat ipmilmeahttumat geaidda geavvá dego sii livčče dahkan riehta. Mun dajan: Dat lea duššálašvuolta. De mun rámidin ilu, dainna go olbmui ii leat beaivváza vuolde eará buorre go borrat, juhkat ja leat ilus. Illu čuovvu olbmo su rahčamušaid siste daid eallinbeivviid maid Ipmil addá sutnje beaivváza vuolde. Go mun

geahččalin oahppat dovdat viissisvuoda ja guorahallat dan barggu maid olbmot barget eatnama alde ijat beavái, nu ahte eai oaččo oppa nahkáriidge, de mun oidnen ahte olmmoš ii sáhte ipmirdit Ipmila olles daguid, buot dan mii dáhpáhuvvá beaivváža vuolde. Vaikko son ražášii ja dutkkašii man ollu beare, de son ii oaččo das čielgasa. Jos velá viissis olmmoš dajašiige ahte son ipmirda, de son almmatge ii ádde. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Olbmo oassi Buot dán mun lean guorahallan, buot dán lean suokkardan: Vanhurskásat ja viisát ja buot maid sii dahket, lea Ipmila giedas. Ii olmmoš dieđe, leago sus vuordimis ráhkisvuohta dahje vašši. Buot mii bohtá su ovdii, lea duššálašvuohta. Oktat vuorbi deaivida buohkaid, vanhurskása ja ipmilmeahttuma, buori ja bahá, buhttása ja buhtismeahttuma, dan gii oaffaruššá ja dan gii ii oaffaruša. Buori olbmui geavvá nugo suddolažžii, dasa gii vuordnu seammá láhkái go dasa gii ballá vuordnumis. Buot das mii dáhpáhuvvá beaivváža vuolde, lea bahá dat ahte oktahat vuorbi deaivida buohkaid. Olbmuid váimmu dievva lea bahávuohta, sin siste lea jallavuohta nu guhká go sii ellet, ja de sii čohkkejuvvojit jábmiid lusa. Nu guhká go olmmoš eallá, de sus lea doaivu. Ealli beana lea buoret go jápma ledjon. Ealli olbmot dihtet ahte sii jápmet, muhto jábmit eai dieđe maidege. Sidjiide ii leat šat makkárge bálká, ja sin muitu lea vajálduvvan. Sin ráhkisvuohta, sin vašši ja sin gádašvuohta lea vássán, iige sis leat šat goassege mihkkege osiid buot das mii dáhpáhuvvá beaivváža vuolde. Bora nappo láibbát iluin ja juga viinnát arvvohis mielain – Ipmilhan lea áigá juo dohkkehan dan maid dagat. Lehkuset du biktasat álo vielgadat, divtte olju golgat valjis iežat oaivvi ala. Návddaš eallima áhkáinat gean ráhkistat, buot duššálaš eallinbeivviidat maid Ipmil lea addán dutnje. Dat lea du oassi dán eallimis, dan váivvis mainna don váivvidat iežat beaivváža vuolde. Daga olles fámuin buot maid veaját dahkat, dasgo jábmiidáimmus, gosa don leat mannamin, eai leat dagut, eai ulbmilat, ii diehtu, ii viissisvuohta. Velá dán mun oidnen beaivváža vuolde: Gilvu ii leat faliid válddis iige soahti jáluid, ii láibi viisáid, ii rikkisvuohta jierpmálaččaid iige menestupmi dáiddolaččaid: Áigi ja lihkoheavvuohta deaivida sin buohkaid. Olmmoš ii dieđe áiggis nugo ii guollege mii čuoheá bahás fierbmái, iige loddi mii čaknjá gillii. Daid láhkái olmmošge šaddá sálašin, go su boddu bohtá. Mun oidnen maiddái mo sáhtá geavvat stuorimus viissisvuhtiige beaivváža vuolde. De lei unna gávpogaš mas ledje unnán olbmot. Veagalaš gonagas fallehii gávpoga, birastahtii dan ja huksii stuorra birastahttinráhkkanusaid. Dan gávpogis áasai olmmái gii lei viissis muhto geafi. Son livččii sáhtán gádjut gávpoga viissisvuodainis, muhto ii oktage jurddašan dan geafes olbmá. Dalle mun dadjen: Viissisvuohta lea buoret go givrodad, muhto geafi viissisvuohta badjelgehččojuvvo iige oktage guldal su sániid. Viisáid jaskes sárdnun lea gievrrat go jallaid oaivámučča biškun. Viissisvuohta lea buoret go soahtevearjjut. Okta meaddádus billista ollu buori. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Jápma čurot háissodahtá ja suvruda njálggahájat vuoidasa. Unnánaš jallavuohta váikkuha eambo go viissisvuohta ja gudni. Viisá váibmu doalvu lihkkui, jalla jurdda lihkuheavvuohtii. Vaikko doavki vádjolivččii njulges geainnu, de son čájeha buohkaide iežas jallavuođa. Jos ráddejeaddji moaráhuvvá dutnje, de ale guode iežat saji: Mášolašvuohta hehte stuorra meaddádusaid. Lean oaidnán bahás ášši beaivváža vuolde, su meaddádusa geas lea váldi: Jallavuohta beassá boašsumussii, riggát čohkkájit vuolimusas. Mun lean oaidnán šlávaidd riidemin heasttaiguin ja oaivámuččaid johtimin juolgásiid dego šlávat. Dat gii goaivu rokki, gahččá ieš dasa, gii gaiku muvrra, gáskkáhallá gearbmašii, gii gággá bajás gedggiid, sáhtá bártidit barggustis, gii luoddu muoraid, šaddá vahágii. Jos ákšu lea bastteheapme ja ávju ii leat saddjojuvvon, de ferte atnit eambo fámu; olbmui lea ávkkálaš atnit barggus viissisvuoda. Jos gearpmaš gáskkesta ovdal lapmuma, de lapmudeaddji ii oaččo dietnasa. Viisá sánit buktet ovdáneami, muhto jalla njuovčča doalvu hevvui. Su sániid álgu lea jallodat ja ságaid loahppa čielga mielahisvuohta. Doavki sárdnu eatnat sániid. Olmmoš ii dieđe almmatge mii bohteáiggis dáhpáhuvvá, ii oktage sáhte muitalit olbmui, mii bohtá su mañjil. Jalla rahčamuš váibada su iežas, danne go son ii dieđe geainnu gávpogii. Vuoi dan eatnama man gonagassan lea bártnáš ja man oaivámuččat festejit idida rájes! Lihkolaš dat eanan gos allanálat olmmái lea gonagas ja man oaivámuččat dollet guossemállásiid rivttes áigái, vuohkkasit eaige jugsuvuođas. Láikkiid ássansajiin bielkkát gahččet. Gos olmmoš čohkká askálas giedaid, de doppe rohpi golgá. Guossemállásat dollojuvvojit hávskodahkan, viidni ávvudahtá eallima, muhto rudain buot fidnejuvvo. Ale garut gonagasa iežat jurdagiinge, ale garut riggá velá iežat oadđinlanjasge. Dasgo almmi loddi doalvu du sániid dohko, soajáhas dieđiha maid dajat. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Vuolgat láibbát čázi badjel, áiggi guhkkodahkii don oaččut dan fas. Juogat čiehčasi, velá

gákcásiige dan mii dus lea – ithan don dieđe makkár lihkohisvuodat vedjet deaividit eatnama. Go balvvat leat dievvan, de dat golggahit arvvi eatnamii, ja go muorra gahččá lulás guvlu dahje davás, de gosa muorra gahččá, de das dat orru. Dat gii biekkaid dárko, ii šatta gilvit, gii balvvaid várdá, ii šatta láddjet. Nugo don it dieđe biekká geainnu itge dan mo dávtitit šaddet áhpehis nissona gottui, nu uhccán don áddet Ipmila daguid, su gii dahká visot. Gilvve gilvagiiddát idedis alege divtte iežat gieda vuoinjastit eahketbealláige. Ithan don dieđe, menestuvvágo dutnje dát vai dot, dahje šaddágo guktuid háviid ovtta buorre. Nuorravuohta ja boarisvuohta Čuovga lea buorre, čalmmiide lea hávski oaidnit beaivváža. Jos olmmoš oažžu eallit ollu jagiid, de illudehkos son buot daidda, muhto muitos maid ahte sevdnjes beaivvit šaddet eatnat. Buot mii bohtá, lea duššálašvuohta. Illut, nuorra olmmoš, dan botta go leat nuorra, leage ilus ja duhtavaš eallima idedis! Vádjol váimmot geainnuid ja čuovo čalmmiidat hálidusa, muhto muitte ahte Ipmil bidjá du vástidit buot das maid dagat. Gáidat morraša váimmustat ja gillámuša rupmašisttát! Nuorravuohta ja idedisroaddihan lea fargga vássán. Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji, Sárdnideaddji girji Muitte sivdnideaddját dan botta go leat nuorra, ovdal go bohtet bahás beaivvit, ja jovdet dat jagit mat eai leat dutnje illun, ovdal go beaivváščuovga, mánnu ja násttit sevnjodit ja arvvi maŋŋil bohtet ain odđa balvvat. Dalle viesu gáhttejeaddjit doarggistit, fámoláš olbmát guokkagit, millejeaddji nissonat vuoinjadit dainna go leat šaddan hárvn, ja seavdnjadas joksá daid geat guvlet lásiid ráigge, gáhtabeali uvssat dahppojuvvojit, millu jietna vuollu ja badjána dušše cizášjiena muddui ja buot lávlaga skájat jaskkodit. Dalle olmmoš ballá juohke luohkás ja geainnu balddonasain. Mandelmuorra liedđu ja rásselohkku njoammu ovdan ja kapersčuolmmat álmmehuvvet, muhto olmmoš manná agálaš vissosis ja morašteaddjit leat juo gáhta alde. Muitte sivdnideaddját ovdal go silbabáddi boatkana ja gollelihtti ráhká, ovdal go ruhku cuovkana ájagáttis ja gáivojorri luoddana ja gahččá gáivui. Muolda jorrá eanamin mii dat lei, ja vuoinja máhccá Ipmila lusa gii dan attii. Duššálašvuodaid duššálašvuohta, dajai Sárdnideaddji, buot lea duššálašvuohta. Loahppasánit Sárdnideaddji lei viissis ja son maid oahpahii dieđu álbmogii. Son suokkardii ja guorahalai, ja son hábmii eatnat sátnevádjasiid. Sárdnideaddji bivddii gávdnat vuogas dajaldagaid ja čálii njuolga duohtavuoda sániid. Viisáid sánit leat dego biikasoappit, čohkkejuvvon viissivuoda sánit dego bures giddejuvvon návllit. Dat bohtet ovtta ja seammá báimmanis. Ja de vel, bártnážan, gula dán várrehusa: Eatnat girjjiid dahkamis ii leat mihkkege loahpaid, ja ollu guorahallan vuimmehuhtá rupmaša. Dát lea loahppaboarus buot das maid leat gullan: Bala Ipmilis ja doala su báhkomiid. Dan juohke olmmoš ferte dahkat. Ipmil bidjá olbmo vástidit juohke dagus, maiddá buot dain mat leat čihkkojuvvon, lehkoset buorit dahje bahát.

Allalávlla girji

Salomo allalávlla. Moarsi Cummástallos son mu njálmnis cummáiguin! Du ráhkisvuohta lea buoret go viidni, du vuoidasiid hádja lea hávskái! Du namma lea dego fiidnámus vuoidanolju, danne nieiddat ráhkistit du. Váldde mu gihtii, viehku! Doalvvo mu gámmárasat, gonagas! Mii ávvudit, mii illudit du dihte, mii rámidit du ráhkisvuoda eambo go viinni. Rievtuid sii ráhkistit du. Mun lean čáhppat, almmatge liekkus, dii Jerusalema nieiddat, dego Kedara goadit, nugo Salomo goahteloavdagat. Allet geahča munne danne go lean čáhppat, go beaivváš lea goardán mu. Eadnán bártnit moaráhuvve munne, sii bidje mu gáhttet viidnegárdiid. Iežan viidnegárdi mun in gáhtten. Mital munne, ráhkkásan, gos don guodohat ealu, gos livvadahtát dan gaskabeavvi, aman čádjidit du ustibiid ealu lusa. Irgi Jos don it dan dieđe, don nissoniin čábbámuš, de guora sávzaealu luottaidda ja doalvvo gihciidat guohtut guodoheddjiid godiid gurrii. Ráhkkásan, dego dámmá farao vovvna ovddas don leat mu čalmmiin. Čábbát leat du nierat beallečijaid gaskkas, čáppat du čebet bearalbáttiidisguin! Mii duddjot dutnje gollevidjiiid ja vidjiiide silbaboaluid. Moarsi Go gonagas mieigá beavddis, de mu nardusvuoidas addá hája. Mu ráhkis lea dego myrragiesaldat čiččiidan gaskkas. Mu ráhkis lea hennalieddegihppu, En-Gedi viidnegárdiin boibmojuvvon. Irgi Don leat čáppat, mu iežan ráhkis, don leat čáppat! Du čalmmit leat duvvát. Moarsi Don leat čáppat, mu iežan ustit, don leat čáppat! Munno oaddinsadi lea ruonas. Munno viesu bielkkát leat sedermuoras, sypressat munno dáhkki. Allalávlla, Allalávlla girji Mun lean Sarena lieddi, legiid lilljá. Irgi Dego lilljá bastilislánjaid gaskkas lea mu ráhkis nieiddaid gaskkas. Moarsi Dego ehpelmuorra vuovddi muoraid gaskkas lea mu ustit nuorra olbmáid gaskkas. Mun háliduvan čohkkát su suoivanis, su šattus lea njálggat mu

guopmái. Son buvttii mu viidnevissui, ráhkisvuodas leavgga vuolde. Áhpásmahttet mu viidnemuorjegáhkuiguin, virkkosmahttet mu ehpeleiguin, mun lean buohcci ráhkisvuodas. Su gurut giehta lea mu oaivvi vuolde, su olgeš giehta fátmasta mu. Mun vuortnuhan din, Jerusalema nieiddat, gasellaid ja sarvvaállduid bokte: Allet bovttet ráhkisvuoda, allet muosehuhte dan ovdal go dat ieš hálida! Gula, ráhkásan jietna! Do son lea, son viehká váriid badjel, njuiku badjel dieváid. Mu ráhkis lea dego gasella, son lea nugo nuorra sarvva. Duo son čuožžu min seainni duohken, son guovlá láseráigge, vákšu čeargalasa čada. Mu ráhkis sárdnugoahdá. Irgi Čuožžil, mu ráhkis, vuolgu, čábbázan! Dálvi lea gollan, arvvit leat vássán. Liedit ihtet eatnamis, lávlunáigi lea boahtán, turtelduvvá jietna gullo min eatnamis. Fiikonmuora šaddosat njálgot, viidnemuoraid liedit haksojit. Čuožžil, mu ráhkis, vuolgu, čábbázan! Mu duvvá bákteskurččuid siste, báktestealli suojis, čájjet munnje muoduidat, divtte mu gullat du jiena! Du jietna lea linis ja du hápmi nu čáppis. Earát Dohppejehket riebaniid, riebančivggaid mat bilidit viidnegárddiid! Min viidnegárddit leat aiddo lieddumin. Moarsi Mu ráhkis lea mu ja mun lean su, son geahččá iežas ealu liljáid gaskkas. Go gáluda ja suoivanat guhkkot, de boade dalle, iežan ráhkis, dego gasella, nugo nuorra sarvva badjel váriid ja skurččuid! Allalávlla, Allalávlla, Allalávlla girji Ihkku oaddinsajistan mun ohcen su gean mu váibmu ráhkista. Mun ohcen su, muhto in gávdnan. “Mun čuožžilán ja váccán gávpoga gáhtaidda ja šiljuidda, mun ozan su gean mu váibmu ráhkista.” Mun ohcen, muhto in gávdnan su. Mu ovddal bohte fávttat, go sii ledje vázzimin idjavuorus. “Lehpetgo dii oaidnán su gean mun ráhkistan?” Aiddo go mun ledjen vuolgán sin luhtte, de mun gávdnen su gean mun ráhkistan. Mun dollen su inge luoitán ovdal go ledjen buktán su eadnán vissui, su gámmárii gii riegešdahtii mu. Mun vuortnuhan din, Jerusalema nieiddat, gasellaid ja sarvvaállduid bokte: Allet bovttet ráhkisvuoda, allet muosehuhte dan ovdal go dat ieš hálida! Earát Gii lea duot gii boahtá meahcis suovvabáccis, gean birra lea myrra ja suovas ja buot gávppešaddji máisttahájjat? Geahča, dat lea Salomo guoddinstuollu! Dan mieđuštit guhttalogi soahteolbmá, Israela jálumis olbmát, juohkehaččas vearjun miehkki. Sii leat hárvánan soahtat, juohke olbmás lea miehkki alimis ija balddáhusaid vuostá. Gonagas Salomo duddjohii guoddinstuolu Libanona muoras. Dan ceakkostákkut leat silbbas ja mieiggastat gollis, čohkkánsadji lea skoadašuvvon purpuriin ja siskkoš náhkiin. Bohtet olggos, Jerusalema nieiddat! Siona nieiddat, gehččet: Dá lea gonagas Salomo! Su oaivvis lea kruvdnu mainna su eadni čináhii su su headjabeaivvi, su illubeaivvi. Allalávlla, Allalávlla, Allalávlla girji Irgi Don leat čáppat, mu iežan ráhkis, don leat čáppat! Du čalmmit beaittaliinni duohken leat duvvát. Du vuovttat leat dego gáicceallu mii luoitáda Gileada váriin. Du bánít leat dego easkka beaskiduvvon sávzzat mat leat aiddo goargnumin lávggus. Buohkain leat jumežat, ii oktage dain leat almmá lábbá haga. Du baksamat leat dego purpurbáddi, du njálbmi lea liekkus. Dego granáhtaehpelbealit leat du geaddášat beaittaliinni duohken. Ebmujin dego Davida toardna badjána du čebet. Duhát galbba leat dasa heaŋggastuvvon, veagalaččaid njuollaskuohput. Dego guokte goddemiesi leat du čiččit, dat leat nugo gasella jumežat mat guhtot liljáid gaskkas. Go eahkedis gáluda ja suoivanat guhkkot, de mun goarknum myrravárrái, njálggaháidievvá. Ráhkásazžan, buot dus lea čáppat, don leat ollis. Njieja váriin, mu moarsi, boade mu lusa Libanonis! Guode Amana čohka, Senira ja Hermona alážiid, ledjoniid biejuidda, leopárddaidda váriid. Oappázan, moarsázan, don leat geasuhan alcesat mu váimmu ovttain geahčastagain, ovttain čebetvidjiját bearraliin. Man hávskái lea du ráhkisvuohhta, oappázan, moarsázan! Du ráhkisvuohhta lea buoret go viidni, du vuoidasiid hádja njálgát go buot njálggahájjat urtasat! Du baksamiin goaiku honnet, moarsázan, du njuokčama vuolde honnet ja mielki. Du biktasiid hádja lea dego Libanona hádja. Dahppojuvvon gilvvgárdi lea mu oabbá, mu moarsi, dahppojuvvon gilvvgárdi, seilejuvvon ája. Du hearvagárddis leat granáhtaehpelmuorat šaddosiiddisetguin, henna ja nardus, nardus ja safran, kalmus ja kanela, juohkelágán njálggahájjat muorat, myrra ja aloe ja fiidnámus máistagat. Don leat gilvvgárdi ája, ealli čázi gáivo, Libanona jogažat. Moarsi Gohccá, davádat, boade, luládat! Boso mu gilvvgárdái, vai dan njálgga hádja leavvá ja mu ustit boahtá gilvvgárdásis návddašit dan hearvás šaddosiid! Allalávlla, Allalávlla, Allalávlla girji Irgi Oappázan, moarsázan! Mun boadán gilvvgárdásan ja čoakkán iežan myrra ja balsama. Mun boran iežan honnega ja honnetgáhku, jugan iežan viinni ja mielkki. Earát Borri, ustibat! Gárihuvvi ráhkisvuodas! Moarsi Mun odđen, muhto mu váibmu gozii. Gullet, mu ráhkis goalkkuha! “Oappázan, buorázan, mu duvvá, iežan fávrui, rabas munnje! Suoldni lea láktadan mu vuovttaid, ija goaikkanasat leat njuoskadan mu smarvviid.” Mun lean nuollan biktasa, galggašingo mun fas gárvodit? Mun lean bassan julggiid, galggašingo mun fas daid

duolvadit? Mu ráhkis geige gieda láseráiggi, mu siskkildas lihkahuvvui. Mun čuožžilin rahpat ráhkkásasan, ja myrra goaiku mu giedain. Mu suorpmain golgá myrra uksagevjii. Mun rahpen ráhkkásasan, muhto son lei mannan. Mun headástuvven – son lei jávkan! Mun ohcen su, muhto in gávdnan, mun čurvon, muhto ii son vástidan. Gávppoga goziheaddjít bohte mu ovddal. Sii cábme mu, hávvádahtte mu ja válde mus oalgeliinni, gávppoga goziheaddjít! Jerusalema nieiddat, mun vuortnuhan din: Jos dii gávdnabehtet mu ráhkkása, de muitalehket sutnje ahte mun lean buohccin ráhkisvuodas! Earát Mo du ráhkis lea earáid buoret, don nissoniin čábbámuš? Mo du ráhkis lea earáid buoret, go don nie vuortnuhat min? Moarsi Mu ráhkis lea oddavarat ja ruksesnierat, earenoamáš logiduháha gaskkas. Su oaivi lea fiidnámus golli láhkásaš, su smarvvit dego daddelgihput, čáhppadat nugo gáranas. Su čalmmit leat dego guokte duvvá golgi ádjagiid guoras, nugo duvvát mat leat lávggodan mielkkis ja čohkkájit valljugasvuoda ravddas. Su nierat leat dego njálggahájat urttasbeaŋkkat main máisttaurtasat šaddet. Su baksamat leat lilját, dain goaiku golgi myrra. Su giedat leat krysolihtaiguin čijahuvvon gollesoappit, su čoavji dego elefántabátnegalba man hearvan leat safirat. Su juolggit leat alabasterbáccit, gollevuodđudusa ala ceggejuvvon. Son lea oaidnit dego Libanon, hearvái nugo sedermuorra. Su njálbmi njálggiida, son lea čielga liekkusvuolta. Dákkár lea mu ráhkis, dákkár lea mu ustit, Jerusalema nieiddat! Allalávlla, Allalávlla, Allalávlla girji Earát Gosa du ráhkis lea mannan, don nissoniin čábbámuš? Gosa du ráhkis lea vuolgán? Divtte min veahkehit ohcat su! Moarsi Mu ráhkis lea mannan gilvvagárdásis, njálggahájat urttasbeaŋkkaid lusa, návddašit iežas urttasgárddi šaddosiid ja čoaggit liljáid. Mu ráhkis lea mu ja mun lean su, son geahččá ealus liljáid gaskkas. Irgi Ráhkkásažžan, don leat čáppis dego Tirsa, fávru dego Jerusalem, hirmatlaš nugo soahteveahka leavggainis. Jorgal mus čalmmiidat, dat movttaskahttet mu! Du vuovttat leat dego gáicaeallu mii luoitáda Gileadis. Du bánít leat dego sávzzat mat aiddo leat goargnumin lávggus. Buohkain leat jumežat, ii oktage leat almmá lábbá haga. Dego granáhtaehpelbealit leat du geaddášat beaittaliinni duohken. Guhttalogi leat dronnegat, liigeáhkát gávccilogi ja nuorra nieiddat lohcameahttun ollu – okta lea almmatge mu duvvá, mu iežan fávru. Son lea eatnis áinnohaš, riegádahttis jiellat. Nieiddat oidnet su ja máidnot lihkolažžan, dronnegat ja liigeáhkát rámidit su: “Gii son lea? Son suonjarda dego iditroadđi, son lea fávru dego ládasmánnu, šearrat dego beaivváš, hirmatlaš nugo soahteveahka leavggainis.” Mun mannen niehttegárdái geahččat mo Leahki runiidii, oaidnit juogo viidnemuoras leat odđa idut, juogo granáhtaehpelmuorat lidiidit. Muhto ovdal go oppa diehttájinge, de mun čuovvulin iežan hálu ja čohkánin jiellatustiban vovvnaide. Earát Jorggit, jorggit, Šulama nieida, jorggit, jorggit, vai mii beassat oaidnit du! Moarsi Manne dii dáhttubehtet oaidnit Šulama nieidda, go son dánsu ráidduid gaskkas? Allalávlla, Allalávlla, Allalávlla girji Irgi Du sandálajuolggit leat nu čábbát, don allanálat nieida! Du alimiid jorbodat lea dego čikŋa, čeahpes gieda duodji. Du aski lea jorba cearki – vare das ii goassege váilloše viidni! Du čoavji lea dego nisogordnečopma, liljáiguin áidojuvvon. Du čiččit leat dego goddemiesit, nugo gasella jumežat. Du čeabet lea elefántabátnetoardna, du čalmmit dego Hešbona láddot Bat Rabbima poartta guoras. Du njunni lea dego Libanona toardna mii várdáda Damaskusa guvlui. Du oaivi loktana Karmela láhkái, du vuovttat leat nugo purpur, daid smarvvit geasuhit gonagasa. Don leat čáppat, don leat liekkus, mu iežan ráhkis, mu hálidus! Du šodbes hápmi lea dego pálbmamuora lágáš, du čiččit dego muorjegihput. Mun jurddašan: Mun goarkŋun dan pálbmamurrii, ja dollen dan gierragii! Dego viidnemuorjegihput leat du čiččit, du vuoiŋanasas lea ehpelhádja, du njálbmi dego buoremus viidni, mii golgá mu njálbmái ja láktada baksamiid ja báníid. Moarsi Mun gulan ráhkkásasan, ja munnje lea su hállu. Boađe, mu ráhkis, vuolgu meahccái, idjadeadnu hennamiestagiid gaskii! Vuolgu idedis viidnegárddiide geahččat jogo viidnemuoras leat liedit ja urbbit rahpasit, jogo granáhtaehpelmuorat liddot. Doppe mun attán dutnje ráhkisvuontan. Gierranmuorjijt haksojijt, munno uvssa guoras leat juohkelágán hearvás šaddosat, oddasat ja boarrásat. Dutnje, ustibažžan, mun lean daid vurken. Allalávlla, Allalávlla, Allalávlla girji Vare don livččet mu viellja, gean mu eadni lea njamahan! Dalle mun cummistivččen du go deaivvadetne olgun, iige oktage badjelgeahčaše mu dan dihte. Mun válldášin du eadnán vissui, su lusa gii riegádahttii mu. Mun njořešin dutnje máisttaviinni ja granáhtaehpeliiddán sáhti. Su gurut giehta lea mu oaivvi vuolde, su olgeš giehta fátmasta mu. Mun vuortnuhan din, Jerusalema nieiddat: Allet bovtte ráhkisvuoda, allet muosehuhte dan ovdal go dat ieš hálida! Earát Gii lea duot gii boahá meahcis ja mieigá iežas ráhkkásii? Moarsi Mun bokten du ehpelmuora vuolde, doppe gos du eadni sahkanahhtii du, gos du riegádahttii sahkanahhtii du. Bija mu seailan

váibmot vuostá, bija seailan iežat giehtaruohttas birra. Ráhkisvuohta lea gievra nugo jápmin, hálidus sodjameahtun dego jábmiidáibmu. Dat buollá dego dolla, nugo fámolaš dollanjuokčamat. Stuurra čázit eai sáhte čáskadit ráhkisvuođa, eanut eai veaje dan heavahit. Jos muhtun attášii buot maid eaiggáduššá vai vuoitá ráhkisvuođa, de gii badjelgeahčašii su? Earát Mis lea uhca oappáš geas eai leat velá čiččit. Maid mii dahkat oabbáseamet dan beaivvi go irggit bohtet? Jos son livččii movra, de mii nannešeimmet dan silbahárjjiin. Jos son livččii uksa, de mii dahpašeimmet dan sederfielluin. Moarsi Mun lean movra, ja mu čiččit leat dego toartnat. Muhto go son boahtá, de mun vuollánan. Irgi Salomos lei viidnegárdi Baal Hamonis. Son attii dan gáhttejeaddji háldui gii galgai máksit šattus duháat šekela silba. Muhto mu viidnegárdi lea dás. Doala duháhiiddát, Salomo, ja atte vel guoktečuodi gáhttejeaddjái! Don gii orut gilvvgárddis, ustibat dáhttot gullat du jiena, divtte mu gullat du dadjamin: Moarsi “Doama, mu ráhkis, dego gasella dahje nuorra sarvva njálggahájat váriide!”

Jesaja girji

Dát leat oainnáhusat Juda ja Jerusalema hárrái maid Jesaja, Amosa bárdni, oinnii dalle go Ussia, Jotam, Ahas ja Hiskia ledje Juda gonagassan. Hearrá cuiggoda álbmogis Gula, albmi, guldal, eanan! Hearrá sárdnu: Mánáid mun bibmen ja dikson, muhto sii leat jorgalan mus eret. Vuoksá dovda eaiggádis ja ásen isidis kruppá, muhto Israel ii dovdda, mu álbmot ii ipmir. Vuoi suddolaš álbmoga, soga maid suddovealgi losidahtá, bahádahkkiid bearraša, billašuvvan mánáid! Sii leat hilgon Hearrá, badjelgeahččan Israela Basi ja jorgalan sutnje sealggi. Ehpetgo dii leat doarváid cábmjuvvon, go velá nággáruššabehtet? Oaivi lea hávváduvvan, váibmu cuovkanan. Juolgevuodus gitta oaivečohekkii ii leat mihkkege dearvašiid, dušše guvhlit ja árbbat ja rabas hávit. Dat eai leat bohččojuvvon, eai čadnojuvvon eaige oljuin luvvaduvvon. Din eanan lea ávdin, din gávpogat leat boldojuvvon, dii oaidnibehtet vierroolbmuid borramin iežadet eatnama šattuid. Dat lea heavahus, dego dalle go Sodoma duššaduvvui. Dušše nieida Sion lea báhcán dego viidnegárddi lastagoahti, dego gurbábealddu fáktengoahti, dego birastahttojuvvon gávpot. Jos Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, ii livčče guoddán mis bázahasa, de mii livččiimet dego Sodoma, mii livččiimet šaddan Gomorra láchasažžan. Gullet Hearrá sáni, Sodoma oaivámuččat, guldal min Ipmila sárdnuma, Gomorra álbmot! Maid mun dagan buot din njuovvanoaffariiguin, cealká Hearrá. Mun lean gallánan boaldinoaffarvierccain ja buoiduduvvon gálbbiid buoiddis, mus ii leat hállu vuovssáid ja lábbáid ja bohkáid varrii. Gii lea dáhtton dis dakkáriid ja duolbmat mu ovdašiljuid, go bohtibehtet mu muoduid ovdii? Allet šat buvttet duššálaš attáldagaid, mun fastášan oaffarsuova. Mánočalbmebeaivi, sabbat, bassi čoakkalmasat – mun in gierdda din basiid ja din vearrivuoda. Mun vašuhan din mánočalbmebeaivvi meanuid ja basiid. Dat leat šaddan munnje noadđin, mun lean váiban dan guoddimis. Go dii bajidehpet giedaid rohkadussii, de mun čiegan čalmmiidan dis. Vaikko dii rohkadallabehtetge ollu, de mun in gula. Din giedat leat varranaga. Basadehket, buhtistehket iežadet! Jávkadehket bahás daguideattet mu čalmmiid ovdas. Heitet dahkamis bahá ja ohppet dahkat buriid! Ohcet dan mii lea riehta, bealuštehket dan gii sordojuvvo, rábidehket oarbásii vuoigatvuoda, čuočuhehket leaskkaid ášši. Čielggadehkot áššámet, cealká Hearrá. Vaikko din suddat leat varranuoksadat, de dat šaddet čeaskadin dego muohta, vaikko dat leat purpuruoksadat, de dat šaddet vielgadin dego ullu. Jos dii lehpet miehtásat ja gullabehtet, de beassabehtet návddašit eatnama buriid, muhto jos lehpet nággárat ja ceaggát, de miehki loaktá din. Hearrá lea sárdnon. Jerusalem buhtistuvvo Vuoi, oskkáldas gávpot lea šaddan fuorrán! Dan dievva lei vuoigatlašvuohta, vanhurskkisvuohta orui doppe – dál doppe ássat sorbmejeaddjit. Du silbbat leat šaddan skártan, du viidni lea čáziin veahtaduvvon. Du vuostehágolaš oaivámuččat leat suollagiid guoimmit, sii ráhkistit duolgguid ja váinnuhit attáldagaid. Eai sii veahket oarbásiid oážžut vuoigatvuoda eaige gozit leaskkaid ášši. Dan dihte cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Veagalaš: Vuoi sin! Mun divttán moari deaividit vuostálastiidan ja mávssahan vašálaččaidasan. Mun bajidan gieda du vuostá. Mun boaldán buot du buhtismeahtunvuoda ja jávkadan gutnasálttiin du skártta. Mun attán dutnje dakkár duopmáriid dego ovdal, dakkár ráđdeaddiid nugo dološ áiggiid. Dalle don gohčoduvvot vanhurskkisvuoda ladin, oskkáldas gávpogin. Vuoigatvuodain Sion bestojuvvo, vanhurskkisvuodain dat geat ássat doppe. Muhto vearedahkkit ja suddolaččat cuvkejuvvojit, dat geat behttet Hearrá, duššet. Dalle dii heahpaneppet terebinttaid dihte mat ledje din hálidus, ja beahtahallabehtet muorragárddiide maid ráhkistehpet. Dalle dii lehpet

dego terebinta mas leat goldnan lasttat, dego muorragárdi gos ii leat čáhci. Gievra šaddá nuovvin ja su dahku čuonamin. Ovttas dat bullet, iige leat čáskadeaddji. Jesaja, Jesaja girji Siona boahhteáigi Sáni Juda ja Jerusalema hárrái. Jesaja, Amosa bártne, oainnáhus. Boahotá áigi goas Hearrá tempelvárra čuožžu nanusin, váriin alimussan, alážiin bajimussan, ja álbmogat márret dohko, Eatnat olbmuid čearddat johttájit ja dadjet: “Bohtet, vulgot Hearrá várrái, Jakoba Ipmila vissui. Son oahpista midjiide geainnuidis, mii dáhttut vádjolit su bálgáid, danin go Hearrá láhka vuolgá Sionis, Hearrá sáni Jerusalemis.” Son dubme álbmogiid, cealká duomu eatnat olbmuid čearddaide. Sii dáhkot mihkiideaset plogaávjun ja sáittiideaset viidnegárdeniibin. Álbmot ii šat lokte miehki álbmoga vuostá, dat eai šat oahpahala soahtat. Jakoba mánát, bohtet, vádjolehket Hearrá čuovggas! Hearrá beaivi Hearrá, don leat hilgon iežat álbmoga, leat hilgon Jakoba mánáid. Sin eatnama dievva leat nuortti einnosteaddjit, mearkačilgejeaddjit dego Filisteas – juohke sajis vierroolbmot! Eatnama dievva lea silba ja golli, dan dávviriin ii leat mihkkege meriid. Eatnama dievva leat heasttat, dan soahtevovnnain ii leat mihkkege meriid. Eatnama dievva leat eahpeipmilat, olbmot luoitádit giedaideaset duoji ovdii, dan ovdii maid leat ráhkadan iežaset giedaiguin. Dan dihte olmmoš vuoliduvvo, dan dihte son šaddá čippostit. – Hearrá, ale atte sidjiide ándagassii! Mana bávtti sisa, čiehkát muldii, báhtar Hearrá hirpmus fámus, su alla hearvásvuodas! Čeavlás olbmot šaddet vuolidit čalmmiid, olbmo čeavláivuoha sojahuvvo, dan beaivvi aivvefal Hearrá lea allat. Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, beaivi čáská buot dasa mii lea čeavlá ja allat, buot dasa mii allánaddá ja goargasmuvvá, buot Libanona sederiidda, allagiidda ja stuorraide, ja buot Bašana áikkaide, buot alla váriide ja buot ceaggájeaddji dieváide, dat čáská buot alla toartnaide ja buot ceakkomuvrraide, buot Taršiša-skiippaide ja buot hearvás fatnasiidda. Dalle olbmo goargatvuoha sojahuvvo ja su čeavláivuoha soardašuvvá. Dan beaivvi aivvefal Hearrá lea allat, ja eahpeipmilat duššaduvvojit oalát. Báhtarehket bákteráiggiide ja eananbiejuide Hearrá hirpmus fámus ja su alla hearvásvuodas, go son čuožžila suorggahit eatnama. Dan beaivvi olbmot bálkestit golleipmiliiddiset ja silbaipmiliiddiset maid sii ieža leat ráhkadan ja dasto luoitádan daid ovdii. Sii bálkestit daid buovnnjahiidda ja girdisáhpániidda ja báhtarit skoaruide ja báktemiide Hearrá hirpmus fámus ja su alla hearvásvuodas, go son čuožžila suorggahit eatnama. Allet luohte olmui, son lea dušše vuoiŋanas. Man veara son lea? Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Moivi Judas Dihtet: Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, jávkada Jerusalemis ja Judas cakki ja nanadasa, biebmovári ja čáhcevári, gievrra ja soahteolbmá, duopmára ja profeha, einnosteaddji ja vuorrasa, oaivámučča ja njunnoša, ráddeadđi ja mearkačilgejeaddji, juohke mánideaddji. Mun bijan bártnáziid álbmoga oaivámužžan, hilbes mánát rádđejit dan. Buohkat sordet guhtet guimmiideaset, nuorat almmáštallet vuorrasiidda, hilggohasat árvvus adnojuvvon olbmuide. Dalle viellja dohppe vieljas gihtii ja dadjá sutnje: “Dus lea goit oalgebivttas, álgge min oaivámužžan ja rádđe dán čievračoma!” Dalle nubbi vástida: “In mun álgge din oaivámužžan. Ii mus leat viesus láibi iige bivttas. Allet bija mu álbmoga oaivámužžan!” Jerusalem guossala ja Juda gahččá, danin go sániiguin ja daguiguin sii vuostálastet Hearrá ja nággárušset su hearvásvuoda vuostá. Sin muoduid hápmi duodašta sin vuostá, sii diedihit sudduset nugo Sodoma, eai sii čiega dan. Vuoi sin! Sii gesset lihkuhisvuoda badjelasaset. Lihkolaš lea vanhurskkis olmmoš! Sutnje geavvá bures, son beassá návddašit daguidis šattu. Vuoi ipmilmeahttun olbmo! Sutnje geavvá bahás, su dagut mávssahuvvojit sutnje. Soardit rievdiid mu álbmoga, goarddut rádđejit dan. Álbmogán, du oahpisteaddjit čádjidahttet du, sii leat čiehkán dus rivttes geainnu. Hearrá loaiddasta ovdan ja guoddala, son lea gárvvis dubmet álbmogis. Hearrá lágasta iežas álbmoga vuorrasiiguin ja oaivámuččaiguin. “Dii lehpēt guorbádan viidnegárddi, din viesuin lea gefiin rievdivvón gálvu. Mii vuoiatvuodaid dis lea cuvket mu álbmoga, málet gefiid gavjan?” Ná cealká Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil. Siona nissoniid duopmu Hearrá lea cealkán: Go Siona nieiddat leat čeavlát ja goarggastallet ceakkoniskkiid, geahččalit fillet geahčastagaideasetguin, vázzet čolčohallet ja skilahit juolgerieggáideaset, de Hearrá ráhke sin oaivečohkaid ja rabasta sin heahpadiid. Dan beaivvi Hearrá váldá sis buot goarggu: Juolgerieggáid, beaivváščiŋaid ja mánnobealčiŋaid, goaikkanaščiŋaid, giehtarieggáid ja beaittaliinniid, turbániid, juolgevidjiid ja boahkániid, šielaid ja noaidečiŋaid, suorbmasiid ja njunnerieggáid, ávvubiktasiid, oalgebiktasiid, liinniid ja burssaid, beallemasboahkániid, beallemasbáiddiid, oaiveliinniid ja suoggamiid. Dalle šaddá njálgga hája sadjái bahča hádja, boahkána sadjái báddi, smarvviid sadjái báljes oaivi, čikŋabiktasiid sadjái horsta ja čábbodaga sadjái heahpat. Du olbmát gahččet miehkkái, du gievrrat dušset soahtaí. Siona poarttat moraštit ja váidalit. Sion lea stajiduvvón, dat čohkká eatnamis. Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Dan beaivvi čieža

nissona fáhtejit ovttahat olbmái, ja sii dadjet: “Mii biebmát ja bivttastit iežamet, go dušše beasašimmet gullat dutnje. Váldde min heahpada eret!” Siona boahhteáigi Dan beavvi Hearrá diktá vesá ihtit eatnamis čiknan ja goargun israellaččaide geat bestojuvvojit, ja eatnama šaddu lea sin rápmi ja gudni. Ja dat geat leat báhcán Sionii, geat leat sestojuvvon Jerusalemis, gohčoduvvojit bassin, buohkat Jerusalemis geat leat čállojuvvon daid lohku geat besset eallit. Go Hearrá lea doiddán Siona nieiddaid duolvva ja bassan Jerusalemema varravealggi vuoigatvuoda vuoigatvuodain, buhtisteaddji vuoigatvuodain, de son bajida Sionvári ja dan ávvučoakkalmasa badjel balvva beavái ja dola báitima idjii. Buot badjel lea dáhkkin su hearvásvuohta govččas mii addá suoivana beavvi báhkás ja suddje čáhcerášu ja arvvi vuostá. Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Viidnegárdelávlla Mun dáhtun lávlut ráhkis ustiban lávlaga, mu ustiba ja su viidnegárdi lávlaga. Mu ustibis lei viidnegárdi šattolaš dievás. Son guohkai dan, rájai das gedggiid ja gilvvii dasa buriid viidnemuoraid. Son huksii dasa fáktentoartna ja čuolai báktái bohčingári. Son doaivvui oážžut njálgga viidnemurjjiid, muhto viidnegárdi šaddadii sutnje rihča viidnemurjjiid. Ja dál, Jerusalemema ássit ja Juda olbmát, dubmejehket mu ja mu viidnegárdi gaskka! Maid mun livččen sáhtán vel dahkat viidnegárdásan maid in juo lean dahkan? Mun doivon oážžut njálgga viidnemurjjiid, manne dat de šaddadiige rihččagiid? Dál mun muitalan didjiide maid áiggun dahkat viidnegárdásan. Mun gaikkun dan birra áiddi nu ahte dat guorbá, mun njeaidán dan muvrra nu ahte dat duolbmašuvvá. Mun guodán dan goarránit. Dat ii šat čuhppojuvvo, ii guhkkujuvvo, dat šaddada bastilislánjaid ja gáskálasaid. Mun gielddán balvva arvimis dasa. Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, viidnegárdi lea Israel, Juda čearda su ráhkis šaddogárdi. Son doaivvui vuoigatvuoda, muhto bođii veahkaváldi, son sávasi vuoigatlašvuoda, muhto šattai vuoigatmeahttunvuoda. Vuoi din! Vuoi din geat laktibehtet viesu vissui ja bealddu beldui, dassázi go ii báze šat sadji, ja dii okto eaiggáduššabehtet eatnama! Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea almmustahtán munnje dán: Duodaid, eatnat viesut báhcet ávdimin, stuorra ja čáppa viesut almmá ássiid haga. Logi ploveniiddodaga gárdi addá dušše ovttá fárpala viinni, logi mihtu gilvagat dušše ovttá mihtu gortniid. Vuoi daid geat lihkket iddesárrat ohcat garra juhkamusa, daid geat bánžzagit viinnis gitta maŋŋiteahkedii! Sin illun leat lyrat ja hárppat, rumbbut ja njurgganasat, ja viidni golgá sin jugalmasain. Muhto Hearrá dujiid sii eai oainne, su giedaid daguid sii eai áicca. Dan dihte mu álbmot dolvojuvvo eatnamisttis ovdal go sii oppa árviditge. Dan stuorrát jápmet nealgái, dan šlámaideaddji joavku goiká jámas. Danin jábmiidáibmu lea galjidan njielus ja rahpan njálmmis caggasii. Dohko njidjet gávpoga stuorrát, dohko šlámaideaddji joavku oktan ávvudemii. Olmmoš šaddá vuollánit, olmmái ferte čippostit, ja čavlás čalmmit gehččet eatnamii. Muhto Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea stuoris go son dubme, Bassi Ipmila bassivuoda lea oaidnimis su vuoigatlaš duomuin. Doppe lábbát ohcet guohtuma dego láidomis, gihcit guhtot rikkis olbmuid viessobázahasain. Vuoi daid geat gesset suttu gielisvuoda báttiin, sivalašvuoda dego fievrrut vovnnaid, daid geat dadjet: “Vare son doamašii, vare son dagašii fargga daguidis, vai mii beassat oaidnit dan. Vare ollašuvašii dat maid Israela Bassi lea mearridan, vai oážžut vásihit dan.” Vuoi daid geat gohččet bahá buorin ja buori bahán, geat dahket seavdnjadasa čuovgan ja čuovgga seavdnjadassan, rihččaga njálggisin ja njálgá rihčan! Vuoi daid geat atnet iežaset viissisin ja leat iežaset mielas hui jierpmálaččat! Vuoi daid geat leat sárgárat viidneruhku guoras, gievrrat seaguhit garra juhkamusa! Sii áššehuhttet sivalačča go ožžot duolgguid. Dain geat leat sivaheamit, sii biehtadit vuoigatvuoda. Dan dihte: Nugo dolla loaktá oalggaid ja suoinnit jávket dollii, nu misket sin ruohttasat ja sin liedit bosastuvvojit gavjan. Sii leat hilgon Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, lága, sii leat badjelgeahččan Israela Basi sáni. Dan dihte Hearrá moaráhuvvá iežas álbmogii, son bajida gieda ja časká. Dalle várit doarggistit, ja gáhtain njangájit rupmašat dego durdi. Dattetge su moarri ii leat sožžon, su giehta lea ain bajiduvvon. Vašálaš boahotá gáiddosis Hearrá lokte soahteleavgga gáiddus álbmogii, rávká dan soahteolbmáid eatnama ravddain. Johtilit dat bohtet, ii oktage váibba, ii oktage guossal, ii oktage adjágastte, ii oktage oadestuva. Ii ovttage boagán loáčča, ii ovttage gámagarca boatkan. Sin njuolat leat bastálmahttojuvvon, buot dávggit leat gealdagasas. Heasttagaccat leat garrasat dego didnu, vovnnaid juvllat dego jorribeagga. Sin čeargun lea dego ledjona čeargun, sin jietna dego nuorra ledjona jietna. Hara sii dohppejit sállasii ja gesset dan eret, iige oktage sáhte dan gádjut. Dan beavvi dat gáiddus álbmot boahotá dán eatnamii mára, dat máraida dego mearra. Gosa olmmoš ain geahčasta, de lea dušše seavdnjadas ja átestus. Seavdnjadas lea jávkadan čuovgasa. Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Ipmil rávká Jesaja profehtan Gonagas Ussia jápminjagi mun oidnen Hearrá: Son čohkkái alla ja aliduvvon truvnnus, ja su oalgebiktasa healmmit devde tempela. Su bajábealde čužžo

serafat, guhtta soaji gudesge. Guvttiin sii gokče ámadaju, guvttiin sii gokče julggiid, ja guvttiin sii girde. Sii čurvo guhtet guimmiidasaset: “Bassi, bassi, bassi lea Hearrá Sebaot, Oppa eatnama dievva lea su hearvásvuohta.” Čuorvvas bijai uvssa lasáid doarggistit, ja tempela devddii suovva. Mun celken: “Vuo mu, mun duššan! Mus leat buhtismeahtun baksamat, ja mun ásan álbmoga gaskkas mas leat buhtismeahtun baksamat, ja dál mu čalmmit leat oaidnán Gonagasa, Hearrá, Almmiveagaid Ipmila.” Dalle okta serafain girddii mu lusa, ja su giedas lei buolli čadda maid son lei váldán áltáris bastaiguin. Dainna son guoskkahii mu njálmmi ja celkkii: “Go dát guoská du baksamiidda, de du suddovealgi váldojuvvo eret, ja du suddu soabahuvvo.” Ja mun gullen Hearrá jiena. Son celkkii: “Gean mun vuolggahan, gii vuolga min áirrasin?” Mun vástidin: “Dás mun lean, vuolggat mu!” Son celkkii: “Mana ja cealkke dán álbmogii: ‘Dii gullabehtet, muhto ehpet ipmir, dii oaidnibehtet, muhto ehpet ádde.’ Buoššut dán álbmoga váimmu, dahpa sin beljiid, govčča sin čalmmiid, amaset oaidnit maidege ja gullat maidege, amaset ipmirdit maidege ja jorgalit ja šaddat buoriduvvot.” Mun jerren: “Man guhkes áigái, Hearrá?” Son vástidii: “Dassázii go gávppogat šaddet čievračopman iige oktage ása dain, dassázii go viesut leat ávdimin, ja bealdoeatnamat šaddet meahccin.” Hearrá doalvu olbmuid guhkás, ja eanan báhcá ávdimin. Jos logádas báhcá, de datge duššaduvvo, dego dalle go olmmoš gággá bajás terebintta dahje áikka jalgná. – Dat jalgnis lea bassi sohka. Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Sáhka gonagas Ahasii Dan áigge go Ahas, Jotama bárdni, Ussia áddjut, lei Juda gonagassan, de Arama gonagas Resin vulggii ovtta Israela gonagasain Pekahiin, Remalja bártiin, fallehit Jerusalema, muhto soai eaba nagodan váldit gávppoga. Go Davida vissui mitaluvvui ahte aramealaččat ledje luoitalan Efraimii, de doarggistii juohkehačča váibmu, sihke gonagasa ja álbmoga, dego vuovddi muorat doarggistit biekkas. Dalle Hearrá celkkii Jesajai: “Mana bártiinat Šear Jašubiin deaivvadit Ahasiin. Son lea Badjeáldása kanála geažes Dállengietti luottas. Daja sutnje: Ale leabohuva! Ale bala alege dorvvuhuva dán guovtti borggisteaddji ráddebihhtá, Resina ja su aramealaččaid ja Remalja bártni dihte. Ale bala sin buolli vašis. Aramealaččat leat gal hutkan baháid du vuostá, nu maiddá Efraim ja dan oaivi Remalja bárdni. Sii leat dadjan: ‘Vulgot Judai ja suorggahehkot eatnama! Mii vuoludit dan ja dahkat Tabeala bártni dan gonagassan.’ Muhto Hearrá Ipmil cealká ná: Ii dat dáhpáhuva, ii dat šatta. Damaskus rádde Arama, ja Resin rádde Damaskusa. Velá guhttalogivihtta jagi, ja Efraim lea duššaduvvon, dat ii leat šat álbmot. Samaria rádde Efraima, ja Remalja bárdni rádde Samaria. Jos dii ehpet oskko, de ehpet ceavzze.” Su namma lea Immanuel Hearrá sárttui vel Ahasii: “Bivdde mearkka Hearrás, Ipmilisttát. Bivdde dan vuollin jábmiidáimmus dahje badjin allagasas.” Muhto Ahas vástidii: “In bivdde. Mun in áiggo geahččalit Hearrá.” Dalle Jesaja dajai: “Gula dál, Davida sohka! Iigo das leat galle ahte dii eahpidehpet olbmuid fámu? Eahpidehpetgo dii velá mu Ipmila fámu? Dan dihte Hearrá ieš addá didjiide mearkka: Nieida šaddá áhpeheapmin ja riegádahttá bártni ja bidjá sutnje namman Immanuel. Lávcca ja honnega son borrá dassá go oahppá hilgut bahá ja välljet buori. Muhto ovdal go bárdni lea oahppan hilgut bahá ja välljet buori, de báhcá ávdimin dat eanan man gonagasa guoktás don balat. Hearrá vuolggaha du ja du álbmogii ja áhčat sohki dakkár beivviid mat eai leat leamaš dan rájes go Efraim earránii Judas – son vuolggaha Assyria gonagasa.” Soadi heavahus Dan beaivvi Hearrá njurge deike čurohiid Egypta eanuin ja miedašeniid Assyrias. Oppa moahti boahhtá ja seaivu gorssaide ja bákteskoaruide, miehtá bastilislánjaid ja suovkkaid. Dan beaivvi Hearrá ráhke niibbiin maid lea láigohan don bealde Eufrata – Assyria gonagasain – vuovttaid ja rumašguolggaid, velá skávžžáidge niibi dis čuohppá. Dan beaivvi olmmoš ealiha gusa ja moadde sávzza. Dattetge son oážžu nu ollu mielkki ahte borrá lávcca. Lávcca ja honnega ožžot borrat buohkat geat leat báhcán eatnamii. Dan beaivvi dan eatnamis mas dál leat duhát viidnemuora, ja mii lea duhát silbašekela veara, šaddet dievva bastilislánját ja gáskálasat. Olbmot mannet dohko njuolaiguin ja dávggiin, danin go eatnamis šaddet dievva bastilislánját ja gáskálasat. Daid várrevilttiid maid olbmot dál guhkket guhkiin, sii garvet bastilislánjaid ja gáskálasaid dihte. Dat šaddet gusaid guohtuneanamin ja sávzzaid duolmmahahkan. Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Profehta mánat mearkan álbmogii Hearrá celkkii munnje: “Váldde stuorra távvala ja čále dasa sihkekahtes čállagiin: ‘Maher šalal haš bas.’” Mun válden alcesan luottehahti duodašteaddjin báhpa Uria ja Sakarja, Jeberekja bártni. De mun veallájin profehtaáhkáinan, ja son šattai áhpeheapmin ja riegádahtii bártni. Hearrá celkkii munnje: “Bija sutnje namman Maher šalal haš bas, danne go ovdal go bárdni lea oahppan dadjat ‘áhčči’ ja ‘eadni’, de guddojuvvojit Damaskusa riggodagat ja Samaria soahtesálaš Assyria gonagasa ovdii.” Hearrá sárttui fas munnje. Son celkkii: “Go dát álbmot hilgu Siloa čáziid mat golget loaittul, ja danin

nuondá Resina ja Remalja bártne ovddas, de mun, Hearrá, divttán Eufrata šávihit sin badjeli veagalaš čáziidisguin – Assyria gonagasa ja su fámu. Dat badjána badjel buot oliidis ja gokčá buot gáttiidis, dat šáviha Judage badjeli ja dulvá, ollá čeabeha rádjái. Lebbejuvvon soajáidiguin dat gokčá du eatnama ravddas ravdii, Immanuel.” Álbmogat, bajidehket soahtečuorvasa – almmatge cuvkejuvvobehtet. Guldalehket, buot gáiddus eatnamat! Ráhkkanehket soahtái – fargga dohppehallabehtet ballui! Ráhkkanehket soahtái – fargga dohppehallabehtet ballui! Hutket áigumušaid – dat dahkkojuvvojit duššin! Addet gohččumiid – dain ii leat ávki. Dasgo Ipmil lea minguin. Dán Hearrá sártnui munnje go son dohppii mu ja várrii mu vádjoleames dán álbmoga geainnu: Hearrá celkkii: Allet gohčot bahájuonalaš lihtodeapmin buot maid dát álbmot gohčoda bahájuonalaš lihtodeapmin. Allet suorgan, allet bala das mas dat ballá. Atnet Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, bassin. Sus dii galgabehtet ballat, su ovddas doarggistit. Son šaddá easttan ja čuolbman, jorralangeadgin ja vearránusa báktin Israela goappašagaide viesuide, giellan ja gillarin Jerusalema ássiide. Olusat sis guossalit, gahččet ja cuvkejuvvojit, roahkkasit ja giddanit. Mun čanan oahpahusa gearrun, seilen sátnán máhttájeddjiidasan. Mun vuorddán Hearrá gii čiehká muođuidis Jakoba álbmogis, ja dorvvastan sutnje. Mun ja mánát geaid Hearrá lea addán munnje, mii leat dás, mearkan ja ávaštussan Israelii, Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, mearkan, su gii ássá Sionváris. Go didjiide daddjojuvvo: “Jerret neavvaga jábmiid vuoigŋain ja einnostusvuoigŋain, dain mat samaidit ja muljardit! dihtoštehket einnosteddjiin mat samaidit ja muljardit, de celket: – Almma álbmot oažžu jearrat iežas ipmiliin, átnut jábmiin ealli olbmuid beales sáni ja oahpahusa?” – Nu hupmet dat geain ii leat iditguovssu. Átestusas ja nealggis sii vádjolit eatnamis, ja nealggisteaset sii vašáskit ja garuhit gonagasaset ja ipmiliiddiset. Jos sii jorgalit allagasa guvlui dahje gehččet eatnamii, de lea átestus ja seavdnjadas, átestusa idja, bihkkaseavdnjadas almmá čuovgga haga. Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Muhto seavdnjatvuohta gáidá doppe gos dál lea átestus. Ovdalaš áiggiid Hearrá válddii gudni Sebulona eatnamis ja Naftali eatnamis. Muhto oktii son máhcaha gudnái Meara geainnu, Jordana don beale eatnama ja vierrásiid Galilea. Ráfioaivámuš Álbmot mii vádjola seavdnjadadas, oaidná stuorra čuovgasa. Daida geat ássat jápminsuoivana eatnamis, suonjarda čuovga. Don divttát ávu badjánit, don dagat ilu stuorisin. Sii illudit du muođuid ovddas nugo illuduvvo lájuid áigge, nugo ávvuduvvo sállasa juogadeames. Geassá mii dettii sin hárduid, gevrejeaddji soappi don leat doadján dego dan beavvi go Midjan cuvkejuvvui. Juohke soahtegáma mii adnojuvvui soadis, juohke oalgebivttas mii durddui varrii, boldojuvvo, dat šaddet dola loaktámuššan. Dasgo mánná lea riegádan midjiide, bárdni lea addojuvvon midjiide. Váldi lea biddjojuvvon su olggiid ala, ja su namma lea Ovddolaš Ráddeaddi, Veagalaš Ipmil, Agálaš Áhčči, Ráfioaivámuš. Váldi šaddá stuorisin ja ráfi loahppameahttumin Davida truvnnus ja su riikkas. Dat nannejuvvo ja bisuhuvvo rivttiin ja vanhurskkisvuodain dál ja agálačcat. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, dahká dán ángirvuodastis. Gáhtameahttun Israel Hearrá vuolgahii sáni Jakoba vuostá, su sátni deaivvai Israelii. Oppa álbmot šattai dovdat dan, Efraim ja Samaria ássit. Muhto čeavljáit ja goargadit sii dadje: “Diilamuvrrat leat gahččan, muhto mii hukset čullojuvvon gedggiiguin. Meahccefiikonmuorahirssat leat doddjon, muhto mii bidjat sederiid daid sadjái.” Hearrá divttii Israela vuostálastiid ávvudit ja hástalii sin vašálaččaid sin vuostá, aramealaččaid nuortan ja filistalaččaid oarjin, vuovdát sii borre Israela. Dattetge su moarri ii sožžon, su giehta lea ain bajiduvvon. Muhto álbmot ii jorgalan su beallái gii cápmii dan, sii eai ohcan Hearrá, Almmiveagaid Ipmila. Nu Hearrá čuohtpai Israelis oaivvi ja seaibbi, gierraga ja skáhčira ovttahat beavvi. Vuorrasat ja árvvus adnojuvvon olbmát leat oaivi, profehat geat oahpahit giellásiid, leat seaibi. Dán álbmoga oahpisteaddjit čádjidahte sin, dat geat oahpistuvvojedje, lámppojedje. Danne Hearrá ii seastán sin nuorra olbmáid, ii árpmihan sin oarbásiid iige leaskkaid. Sii buohkat ledje ipmilmeahttumat ja vearedahkkit, buot sin sárddumuš lei jallavuohta. Dattetge su moarri ii sožžon, su giehta lea ain bajiduvvon. Bahávuolta bulii dego dolla ja bolddii bastilislánjaid ja gáskálasaid. Dat buolláhii rođu, ja suovva badjánii allagassii. Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, moarri bolddii eatnama, ja álbmot šattai dola loaktámuššan, nubbi ii seastán nuppi. Sii gáskkašedje olgeš beallái ja ledje ain nealggis, sii snelko gurut beallái eaige gallánan. Buohkat borre lagamučcaideaset: Manasse borra Efraima ja Efraim Manasse, ja soai searválaga Juda. Dattetge su moarri ii sožžon, su giehta lea ain bajiduvvon. Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Vuoi daid geat ásahtit vuoigatmeahttun lágaid ja čállet vahátlaš mearrádušaid! Sii headuštít gefiid oažžumis rievtti, sii rievdit vuoigatvuoda mu álbmoga váivvásiin. Leaskkat šaddet sin sálašin, oarbásiid sii stajidit. Maid dii dahkabehtet ránggáštusa beavvi, go heavahus boahá

gáidagasas? Gean lusa dii báhtarehpet oazžut veahki, gosa dii guoddibehtet riggodagadet? Dalle ii leat eará go guvrut fánngaid searvvis dahje gahčcat gottáhallaan olbmuid gaskii. Dattetge su moarri ii sožžon, su giehta lea ain bajiduvvon. Assur Hearrá moari neavvun Vuoi Assura, mu moari rissi, mu garra suhtu soappi! Mun vuolgahan su ipmilmeahttun álbmoga vuostá, mun gohčun su fallehit dán álbmoga mii lea moaráhuhtán mu, vai dat rievdivččii ja stajidivččii ja duolmmašii dan dego gáhtaid durddi. Muhto Assur ii ipmir dan nu, sus leat eará jurdagat. Son dáhttu billistit ja duššadit mánga álbmoga. Son cealká: “Eaigo mu oaivámuččat leat buohkat gonagasat? Geavaihan Kalnoi dego Karkemišii, Hamatii dego Arpadii ja Samariai dego Damaskusii. Mun vuolidin eahpeipmiliid riikkaid, ja almmatge daid ipmilat ledje eambo veara go Jerusalema ja Samaria ipmilat. Ingo mun sáhtáše dahkat Jerusalemii ja dan eahpeipmilgovaide seammá go dahken Samariai ja dan govaide?” Go Hearrá lea ollašuhhtán dagus Sionváris ja Jerusalemis, de son ozahallá Assura gonagasas dan maid son lea dahkan goargatvuodastis ja čeavlás allamielalašvuodastis. Danin go ná Assura gonagas lea sárdnon: “Dán mun dahken iežan givrodagain, iežan stuorra viisodagain, munhan lean jierbmái. Mun sirden álbmogiid rájiid ja spedjen sin dávviriid. Veagalašvuodain mun norddastin gonagasaid truvnnus. Mu giehta olii olbmuid opmodagaide nugo lottibeassái, ja nugo olmmoš čoaggá guddojuvvon moniid, nu mun čoggen buot eatnamiid, iige oktage lihkan soaji iige rabastan njuni ja civkkádan.” Čevllohallágo ákšu dasa gii čuollá? Leago sahá eambo go dat gii sahe? Dego soabbi mahkáš doalašii dan gii dan lokte, dego astáhat mahkáš loktešii dan gii ii leat muorra! Dan dihte Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, vuolgaha rávžadávdda Assura gonagasa buoiddahiidda, ja su goargatvuoda vuolde cahká buollin dego dola buollin. Israela Čuovga šaddá dollan, Israela Bassi dollanjuovččan mii buollá ja loaktá Assura gonagasa bastilislánjaid ja gáskálasaid ovttat beavvi ja loaktá ollásit su čappa vuvddiid ja šaddogárddiid. Sutnje geavvá dego buohccái gii sotná. Su vuovdá báhcet nu unnán muorat ahte mánná sáhtá daid lohkat. Dan beavvi Israela bázahas, Jakoba gáddjojuvvon joavku, ii šat dorvvas dasa gii časkkii sin, muhto dorvvasta oskkáldasat Hearrái, Israela Bassái. Bázahas jorgala, Jakoba bázahas jorgala veagalaš Ipmila beallái. Vaikko vel du álbmot, Israel, livččii dego meara sátočalmmit, de dušše bázahas jorgala. Duššadeapmi lea mearriduvvon, dat lea vuoigatlašvuoda boršu dulvi. Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil, ollašuhhtá mearriduvvon duššadeami miehtá oppa eatnama. Ná cealká Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil: Mu álbmot mii ásat Sionis, ale bala Assuris go dat časká du astáhagain ja bajida soappi du vuostá, dego Egypta dagai. Fargga, oanehis áiggi geažes, ránggáštus ollašuvvá, ja mu moarreduopmu eatnamii šaddá duohtan. Dalle Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, spáiku su spižain, dego dalle go Midjan časkojuvvui Orebbávtti luhtte, ja bajida soappi meara vuostá, seammá ládje go son oktii dagai Egyptas. Dan beavvi Assura noaddi váldojuvvo du oalggis, ja geasis du niskkis doddjojuvvo. Vašaláš falleha Jerusalema Son lihkkasa Pene-Šemenis, mánná Ajata guvlui, johtá Migrona bokte, guodá Mikmasii iežas gálvoráiddu. Son mánná gura čada, Gebas lea su idjasadji. Rama doarggista, Saula Gibeá báhtara. Bárggo, Gallim! Guldal, Lajša! Vástit, Anatot! Madmena báhtara, Gebima ássit mannet dorvui. Odne juo son čuožžu Nobas, lokte gieda Sionvári guvlui, Jerusalema aláža vuostá. Muhto dalle Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, čuollá muorragierragiid hirpmus fámuin. Skoahččajeaddji muorat čuhppojuvvojit, alla muorat njeidojuvvojit. Rohtu njáskojuvvo ákšuin, Libanona gorges vuovdi gahččá. Jesaja, Jesaja, Jesaja girji Vuoigatlaš rádđejeaddji Isaja jalgnás bohciida ihtu, vesá ihtá su ruohtasiin. Hearrá vuoigŋa orru su badjelis, viissisvuoda ja jierpmi vuoigŋa, rádi ja gievruvuoda vuoigŋa, dieđu ja Hearrá balu vuoigŋa. Son ii dubme dan mielde maid su čalmmit oidnet, son ii cealkke duomu dan mielde maid su bealjit gullet. Son dubme heajuid vuoigatlaččat ja cealká rivttes duomu eatnama gefiide. Son časká veahkaválddalaččaid njálmis rissiin, son goddá ipmilmeahttumiid baksamiiddis vuoigŋanasain. Vanhurskkisvuolta lea su alimiid boagán, oskkáldasvuolta su spirraliid geazaldat. Dalle gumpe orru lábbá luhtte ja leopárda goarjada gihci bálddas. Gálbi ja ledjon guhtot ovtas, ja smávva bárnáš guodoha daid. Gussa ja guovža guhtot searválaga, daid čivggat livvadit bálddalagaid, ja ledjon borrá suoinni nugo vuoksá. Njammimánna duhkoraddá gearbmaša bieu bálddas, uhca mánáš geige gieda mirkogearbmaša bidjui. Ii oktage vahágahte iige billis maidege oppa mu bassi váris, danin go Hearrá dovdamuš deavdá eatnama nugo čáhci deavdá meara. Dan beavvi Isaja ruohtas čuožžila soahteleavgan álbmogiidda, ja álbmogat mannet su lusa, ja báiki gos son lea, gudnejahttojuvvo. Hearrá diktá iežas álbmoga máhccat Dan beavvi Hearrá bajida fas gieda vai beassá oastit friddjan iežas álbmoga bázahasa Assyrias ja Egyptas, Patosis ja Nubias, Elamis ja Sinearis, Hamatis ja

riddoeatnamiin. Son bajida soahteleavvga álbmogiidda, čohkke Israela biedganan olbmuid ja Juda hádjánan ealu eatnama njealji čiegas. Dalle Efraima gádašvuohta jávká ja Juda vašálašvuohta nohká. Efraim ii gádaš Juda iige Juda vašut Efraima. Sii fallehit filistalaččaid vieltti oarjin, ovttas sii spedjet nuortaálbmoga. Edom ja Moab gártet sin gihtii, ammonlaččat šaddet sin vuollásazžan. Hearrá goikada Egypta mearraluovtta ja časká Eufrata garra riđuin, son juohká eanu čiežan jogázin ja doalvu sin rastá goikejulggiid. Su álbmoga bázahassii, daidda geat leat ain Assyrias, šaddá geaidnu nugo šattai Israelii dan beaivvi go sii vulge Egyptas.

Jesaja girji Máidnunsálbma Dan beaivvi don dajat: “Mun máinnun du, Hearrá. Don ledjet suhttan munnje, muhto du moarri soaččui, ja don jeddejit mu. Ja nu Ipmil lea mu bestojupmi, mun lean oadjebas inge bala. Hearrá lea mu fápmu ja mu suodji, son besttii mu.” Ilus dii goaivubehtet čázi bestojumi ádjagiin. Dan beaivvi dii dadjabehtet: Máidnot Hearrá, rávket su nama, muitalehket álbmogiidda su daguid, gulahehket su aliduvvon nama! Rámidehket Hearrá, son lea dahkan stuorra daguid, almmuhehket daid miehtá eatnama! Čurvot ávus, dii geat ássabehtet Sionis, danin go stuoris din gaskkas lea Israela Bassi.

Jesaja girji Babylon duššá Sátni Babylona hárrái. Dan oaččui oainnáhusas Jesaja, Amosa bárdni. Bajidehket soahteleavvga báljes várrái, čurvot olbmuide, sevvat sin čoahkkanit oaivámuččaid poarttaide. Mun gohčun vihahuvvon olbmáidan ollašuhttit iežan moarreduomu, mun rávkkán soahteolbmáidan, gorges, ávvudeaddji veagaidan. Gula! Šlápma váriin dego stuorra soahteveaga šlápma. Gula! Olbmuid márra, sii čoahkkanit buot riikkain. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, geahčada soahteveagas. Sii bohtet gáiddus eatnamis, olggumus almmiravddas, Hearrá ja su moari gaskaoamit. Sii duššadit oppa eatnama. Fuikot, danne go Hearrá beaivi lea lahka, dat bohtá heavahussan Buotveagalaččas. Danne njurret buot giedat, buot jálluvuohta suddá. Sii suorganit, ávttat ja bákčasat dohppejit sin dego riegádahtti nissona. Rádeheamit sii gehččet guhtet guimmiidasaset, sin ámadajut šovkkodit. Hearrá beaivi bohtá hirpmusin, moriin ja buolli suhtuin. Dat dahká eatnama ávdimin ja duššada das buot suddolaččaid. Almmi nástit ja nástegovadagat heitet báitimis. Beavváš lea seavdnjat go dat badjána, mánnu ii atte čuovggas. Mun ránggástan eatnama dan bahávuoda dihte, ipmilmeahttumiid sin vearedaguid geažil. Mun loahpahan snielis olbmuid čeavlli ja vuolidan veahkaválddalaččaid goarratvuoda. Mun dagan olbmuid hárvvibun go buhtis golli, hárvvibun go Ofira golli. Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, moarri doarggistahtta almmi ja lihkaštahtta eatnama sajistis su buolli moari beaivvi. Dego ballán gasellat, dego sávzzat maid ii oktage čohkke, sii báhtarit juohkehaš álbmogis lusa, juohkehaš iežas eatnamii. Dat gii dohppehallá, rehttejuvvo, dat gii juvssahallá, gahččá miehkkái. Uhca mánáat cuvkejuvvojit sin čalmmiid ovdii, viesut speddjojuvvojit ja nissonat rihppojuvvojit. Mun hásttuhan medialaččaid sin vuostá. Sii eai beroš silbbas eaige háliduva gollái. Sin dávggit njeidet nuoraid. Sii eai árkkálmastte mánáid, sii eai árpmis uhcahaččaid. Babylonii, riikkaid kruvdnui, kaldealaččaid čiknii ja goargatvuhtii, geavvá seammá ládje go dalle go Ipmil duššadii Sodoma ja Gomorra. Ii oktage ása šat dohko, dat lea ávdin buolvvas bulvii. Doppe ii cegge goadi oktage arabalaš, guodoheaddjit eai divtte ealuid livvadit doppe. Muhto doppe njanjájit meahcieallit, šakálat devdet viesuid. Doppe orodit skuolffit ja njuikkodit guolgás meahcigáiccat. Ladniin orrot meahcibeatnagat, šakálat hearvás lanjain. Babylona áigi lahkona, dan beaivvit leat lohkkajuovvon.

Jesaja girji Hearrá árpmiha Jakoba, son vällje fastain Israela. Son orroha álbmoga eatnamasaset. Vierrásat geat ássat doppe, servet sidjiide ja ovttastuvvet Jakoba álbmogiin. Álbmogat buktet sin ruoktot, ja doppe, Hearrá eatnamis, israellaččat dahket sin iežaset opmodahkan, šlávvan ja šlávvanissonin. Sin fánjafávttat šaddet sin fánjan, ja sii šaddet sordiideaset hearrán. Bilkolávlla Babylonia gonagasa birra Go Hearrá diktá du vuoinjadit rahčamisttát ja balustat ja garra šlávabarggustat maid šaddet gierdat, de don bilkidat Babylonia gonagasa dáinna lávlagiin: Veahkaválddalažžii bodii loahppa, loahppa su skelbmošeapmái! Hearrá lea doadján ipmilmeahttumiin soappi ja ráddejeddjiiin roaiskká mii suhtus časkkii álbmogiid, časkkii ahte časkkii, mii ráddii daid moaris ja doarrádalai daid árpmuheamit. Oppa máilbmi lea ožžon mášu, buohkat čurvot ávvudemiin. Velá sypressatge ja Libanona sederat: “Go don dál njanjád eatnamis, de ii oktage boade min njeaidit.” Vuollin jábmiidáimmus šaddá lihkašepmi, go don oidnot bohtimin. Jámežat bovtáhallet, buot eatnama ráddejeaddjit. Buot álbmogiid gonagasat šaddet čuožžilit truvnuineaset. Buohkat dadjet dutnje: Dál maiddá don leat fámo huvvan ja šaddan min láhkásažžan. Vuolás jábmiidáibmui gahčai du goargatvuolta oktan du čuoddji hárvviguin. Máduš šaddet du seangan, suovssat du govččasin. Vuoi, mo don leat gahččan almmis, iditnásti, iditgukso bárdni! Don leat bálkestuvvon eatnamii, don gii

vuolidit álbmogiid. Donhan dadjet váimmustat: “Albmái mun goarknjun, bajábeallái Ipmila násttiid mun ceggen iežan truvnnu. Mun čohkánan diggevárrii olggumus davvá. Mun goarknjun balvvaid bajábeallái, mun šattan Alimusa láhkásažžan.” Muhto jábmiidáibmui don leat norddastuvvon, dan vuolimuš čiekŋalasa bodná. Dat geat oidnet du, gávket dutnje, dárkojit du ja dadjet: “Leago dát dat olmmái gii lihkaštatti máilmmi ja doarggistahtii gonagasriikkaid, gii dagai eatnama ávdimin ja cuvkie gávpoigiid čievrán, gii ii goassege luoitán fággaidis máhccat ruoktot? Buot álbmogiid gonagasat veallájit gudnis, iešguhtege lanjastis, muhto don njangát almmá hávddi haga, ilgadis gálbmi gii gokčasat olbmáid vuollái geat gahčče miehkkái. Dat besset geadgehávdái, muhto du rupmaša olbmot dulbmot. Don it beasa hávdái vuoinjadit daiguin earáiguin, danne go don leat billistan eatnamat ja sorbmen iežat álbmoga. Dát bahás sohka ii goassege šat namahuvvo.” Dahket njuovvanbeaŋkka gárvvisin sin bártneid várás sin áhčiid suttuid dihte. Sii eai oaččo váldit máilmmi oapmineaset ja deavdit eatnama hirpmain. Mun čuožžilan sin vuostá, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Mun duššadan Babylona nama ja bázahasa, náli ja gierragiid, cealká Hearrá. Mun dagan gávpoiga jeaggeeanamin, hoáššaháigiriid orrunsadjin. Mun divttán dan vuodjut rábáhii, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Assyrialaččat cuvkejuvvojit Hearrá eatnamii Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea vurdnon ja cealkán: Maid lean mearridan, dat šaddá, maid lean gohččon, dat ollašuvvá. Assyrialaččat cuvkejuvvojit mu eatnamii, mun duolmman daid iežan váriide. Geasis váldojuvvo mu álbmogis, noaddi loktejuvvo sin oalggis. Dát mearrádus čuohcá oppa máilbmái, dát giehta lea bajiduvvon buot álbmogiid vuostá. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea dahkan mearrádusa, gii sáhtá dahkat dan duššin? Son lea bajidan gieda, gii sáhtá hehttet su? Filistalaččaid loahppa Gonagas Ahasa jápminjagi bodii dát sátne: Ale illut, Filistea, go soabbi mii časkkii du, lea doddjon. Gearbmaša ruohttasishan bohtá kobra, dan šaddun lea girdi guovdi. Geafit gávdnet guohtuma mu niittuin, váivvášat veallániit oadjebassan. Muhto din son nealguda jámas, goddá áibbas. Bárggo, poarta! Luoimma, gávpot! Hearddohuva, Filistea! Soardi bohtá davvin, su veagas ii oktage leat bázadeaddji. Maid galgá vástidit vierrásiid áirasiidda? “Hearrá lea vuodđudan Siona, doppe su vártnuhis álbmot gávdná dorvvu.” Jesaja girji Moab duššá Sátne Moaba hárrái. Heavahusa ija Ar-Moab duššaduvvui. Duodaid, heavahusa ija Kir-Moab duššaduvvui. Dibona olbmot mannet oaffarbáikkiide čierut. Nebos ja Medebas gullo moablaččaid áŋken. Juohkehačča oaivečohkka lea ráhkejuvvon, buohkaid skávžžat leat čuhppojuvvon. Gáhtain sii vázzet horsta gárvun, dáhkiin ja šiljuin gullo luoibman, gatnjalat golget. Hešbon ja Elale luibmet, gitta Jahasii gullo daid čuorvvas. Dan dihte Moab doarggista ja dárpmehuvvá. Mu váibmu vuobaida Moaba geažil. Báhtareaddjit bohtet Soarii ja Eglat Šelišiai. Luhita gorgnehaga olbmot vázzet čieru, Horonajima geainnus sii váidalit heavahusa. Nimrima čázit šaddet jakŋan eanamin, rássi goiká, niitu goldná, ii leat mihkkege ruotnasiid. Buot maid sii leat duksen, buot dávviriiddiset sii dolvot Siedgajoga rastá. Luoibman gullo miehtá oppa Moaba, váidalusčuorvasat ollejit Eglajimii, velá gitta Beer Elima rádjái. Dimona čázit varahuvvet. Odđa givssiid mun vuolggahan Dimonii, ledjona Moaba sestojuvvon olbmuid vuostá, Adma bázahasa vuostá. Jesaja girji Vuolggahet lábbá eatnama rádđejeaddjai, meahcebávttis Sionvárrái. Nugo ballán lottit mat girdilit beasis, nu bohtet Moaba nieiddat Arnona galabáikkiide. “Atte neavvaga, gávnna rádi! Divtte beaiveguovdil iežat suoivana šaddat ija suddjejeaddji seavdnjada láhkásažžan. Čiega daid geat leat áddjojuvvon eret, ale ivtte báhtareddjiid! Divtte Moaba biđejuvvon olbmuid gávdnat dorvvu du luhtte. Leage sin suodji heavaheaddji vuostá.” “Go veahkaváldi nohká ja heavahus loahppá, go dat gii soardá eatnama lea eret, dalle ceggejuvvo truvdnu árbmugasvuodas, ja Ipmila oskkáldasvuodas rádđe duopmár Davida ladnis, duopmár gii ohcá vuoigatlašvuoda ja diehtá mii lea riehta.” Mii leat oaidnán Moaba goarratvuoda – man meareheapme dat lea! – su čavláivuoda, goarratvuoda ja snielisvuoda. Heabuheapme lea su šloapma. Danne moablaččat fuikot, oppa Moab fuoiku. Hearddohuvvan olbmot muittašit Kir-Hareseta viidnemuorjegáhkuid. Hešbona viidnegárddit leat billašuvvan, goldnan leat Sibma viidnemuorat, maid buorit viidnemuorjii njeide álbmogiid rádđejeddiid. Daid suorggit olle gitta Jasera rádjái, fatne meahccái ja geaiganedje meara badjel. Dan dihte mun čierun Jaseriin Sibma viidnemuoraid, mun láktadan din gatnjaliiddanguin, Hešbon ja Elale. Go dii leiddet rádjamin šaddosiiddadet ja šattuideattet, de fallehedje bilideaddjit. Illu ja ávvu lea jávkan gilvvgárdiin, ii oktage lávllo iige čuorvvo ilus viidnegárddiin. Ii oktage duolmma viidnemurjiiid bohčingáriin, rádjanáiggi ávvučuorvasat leat jávohuvvan. Dan dihte mu váibmu váidala lyra láhkái Moaba dihte, mu siellu váidala Kir-Heresa geažil. Go moablaččat

oaffarbáikkis váibadit iežaset ja mannet bassibáikáseaset rohkadallat, de das ii leat ávki. Dát lei sátni maid Hearrá ovdal sártnui Moabii. Dál Hearrá cealká ná: “Golmma jagi geažes, mat leat nugo beaivebálkkolačča jagit, de Moab ja buot dan olmmošeatnatvuohta vuoliduvvo. Ii báze eará go uhca bázahasaš.” Jesaja girji Damaskusa ja Efraima heavvu Sátni Damaskusa hárrái. Damaskus ii leat šat gávpot, dat duššaduvvo ja šaddá čievračopman, agibeivái hilgojuvvo. Dan birasgávpogat guddojuvvojit ealuide, dat livvot dohko muosis. Efraim manaha ladnis, Damaskus gonagasvuodas. Arama bázahassii geavvá nugo Israela hearvásvuhtii. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Dan beaivvi devkkoda Jakoba hearvásvuohta, buot su buidodat sotná. Dasa geavvá dego ceaggájeaddji gordnái: Olmmoš váldá gihtii gihpu ja čuohppá gordneoivviid. Dasa geavvá nugo Refaimleagi beldui, go olbmot leat čoaggán gordneoivviid: Báhcá dušše mañjerádján, nugo dalle go olmmoš cápmá oliivvaid vuolás: Guokte, golbma oliivva badjin muorragierragis, njeallje, vihtta ovssiin. Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil. Dan beaivvi olbmot jorgalit sivdnideaddjiset beallái ja gehččet Israela Bassái. Eai sii šat jorgal áltáriid beallái, eai iežaset daguid beallái, eai šat geahča ašeračuolddaide ja suovasáltáriidda maid sii leat dahkan iežaset giedaiguin. Dan beaivvi du gávpogat šaddet seammá ávdimin go dat gávpogat maid amorlaččat ja hivvelaččat hilgo, go israellaččat bohte. Buot šaddá ávdimin. Don leat vajáldahtán Ipmila gii du beastá, itge leat muitán bávtti, iežat dorvobávtti. Ráhkát fal ain šaddogárdiid čáppa ipmiliidda ja gilvve vieris viidnemuoraid! Don gilvvát daid ja oaččut daid dalán allánit, don gilvvát ja fidnet daid lidiidit juo ihttánaga. Muhto lájut leat báhtaran go boahťa givssi beaivi, iige du bákčasii leat geahpádus. Hearrá bidje Israela vašálaččaid Vuoi ollu álbmogiid mára! Dat lea dego máraideaddji ábi márra. Vuoi álbmogiid čearddaid šláma! Dat šlápmet dego fámoláš čázit šlápmet. Muhto go Hearrá čerge daidda, de dat báhtarit guhkás. Dat leat dego sáđut maid bieggá ádjá váriid badjel, nugo rássediehppi ridus. Eahkedis lea suorganeapmi, idedis dat leat jávkan. Dakkár lea rieviededjiiid vuorbi, dakkár stajideddjiiid oassi. Jesaja girji Nubia áirasat Vuoi du, šuvaideaddji soajáid eanan, don mii leat Nubia jogaid don bealde! Don vuolggahat áراسiid rastá ábi, vuolggahat sin papyrusfatnasiiguin čáziid rastá. Máhcčet, dii johtilis áراسat! Máhcčet allašattot, šelgesliikkat álbmogeattet lusa, álbmoga mas olbmot ballet viidát, gievrras ja vuoitilis álbmoga lusa man eatnama čáda jogat golget. Eatnanriikka ássit, dii buohkat geaid ássansadji lea eatnama alde, gehččet go soahtelevga bajiduvvo váriide, guldalehket go dorve čuodjá! Ná Hearrá lea sárdnon munnje: “Jávohaga mun geahčan viesustan, go áibmu libaida beaiveboalddáhahkan, dahje go suoldni gahččá valjit ráđjanáiggi.” Ovdal lájuid, go lidiid áigi lea nohkan ja lieddi šaddan ládda muorjin, de viidnemuora suorggit čuhppojuvvojit niibbiin ja vesát gaikojuvvojit luovos ja bálkestuvvojit eret. Buot guddojuvvo váriid gazzalottiid ja meahcielliid biebmun. Daid guoras áđjánit geasi boralottiid moadit, dálvet daid bálldas eloštit buot eatnama eallit. Boahťa áigi go Hearrái, Almmiveagaid Ipmilii, buktá attáldagaid allašattot, šelgesliikkat álbmot mas olbmot ballet viidát, gievrras ja vuoitilis álbmot man eatnama čáda jogat golget. Dan álbmoga attáldagat buktojuvvojit baikái maid basuha Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, namma: Sionvárrái. Jesaja girji Egypta geahččalusat Sátni Egypta hárrái. Gehččet, Hearrá riide geahppa balvvaid alde! Son boahťa Egyptii, ja Egypta eahpeipmilat doarggistit balus su muođuid ovddas ja egyptalaččat hearddohuvvet. “Mun háhtten Egypta Egypta vuostá, nu ahte sii buohkat sohtet viellja vieljain, olmmái olbmáin, gávpot gávpogiin, riika riikkain. Egypta olbmáid roahkkatvuohta doddjo, Mun moiven sin áigumušaid. Sii šaddet jearrat ráđi eahpeipmiliin ja jámežiin, jábmiid vuoiññain ja einnostusvuoiññain. Mun attán egyptalaččaid garra hearrá gihtii, goaves gonagas ráđde sin.” Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Nileanu čázit nohket, eatnu šaddá guorusin ja goikkisin. Eanu suorggit havssiidit, Nileanu njálmmádat uhccu ja goiká, hoáššat ja bohccit ástet, buot Nileanu njálmmi rávrrat. Buot eatnogátti šattolaš eanan goiká, manná biekká mielde ja jávká. Buot guollebivdit moraštit ja váidalit, buohkat geat bidjet vuokka Niletnu ja buohkat geat suhppet firpmiid čáhcái, hearddohuvvet. Beallemasšaddadeaddjit dorvvuhuvvet, kárejeaddjit ja goddit šovkkodit, fárvodahkkit vuollánit, buot beaivebálkkolaččat nuonddahallet. Soana oaivámuččat leat aivve jallat, viisát addet faraói jierpmehis neavvagiid. Mo dii sáhtibehtet dadjat faraói: “Mii leat viisáid bártnit, mii buolvaduvvat dološ áiggi gonagasain?” Gos dál leat du viisát? Vare sii mitalivčče ja diedihivčče dutnje maid Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea mearridan Egypta hárrái. Soana oaivámuččat leat doavkkit, Memfisa oaivámuččat fillehallet, čeardaoaivámuččat čáđjidahttet Egypta. Hearrá lea deavdán sin seahkidanvuoiññain, ja sii leat fillen egyptalaččaid buot das maid sii dahket, nu ahte sii rávjot dego gárrenolmmoš vuovssanasastis. Dan dihte Egypta ii

máhte dahkat maidege, ii oaivi iige seaibi, ii pálbmagiera iige skázirnadda. Dan beavvi egyptalaččat leat dego nissonat. Sii doarggistit ja darret go Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lokte gieda sin vuostá. Juda eanan šaddá egyptalaččaide balddonassan: Go Juda namuhuvvo, de sii doarggistit ja muitájit maid Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea mearridan sin hárrái. Hearrá buressivdnida álbmogiid Dan beavvi Egyptas leat vihtta gávpoga main sárdnot Kanaana giela ja dahket váli Hearrái, Almmiveagaid Ipmilii. Okta dain lea Ir-Haheres. Dan beavvi Hearrás lea áltár gasku Egypta ja bázzi eatnama rájis. Dat leat Egypta olbmuide mearka ja duodaštus Hearrás, Almmiveagaid Ipmilis. Go sii čurvot Hearrái sordiideaset dihte, de son vuolgaha sidjiide beasti gii soaftá sin beali ja gádjju sin. Hearrá dovddaha iežas egyptalaččaide, ja egyptalaččat dovdet su dan beavvi. Sii oaffarušset njuovvanoaffariid ja borramušoaffariid, sii dahket lohpadusaid Hearrái ja ollašuttet daid. Hearrá časká egyptalaččaid, časká muhto maid buorida. Go sii jorgalit Hearrá beallái, de son gullá sin rohkosiid ja buorida sin. Dan beavvi rahpasa geaidnu Egyptas Assyriai. Assyrialaččat fitnet Egyptas ja egyptalaččat Assyrias, ja egyptalaččat bálvalit Hearrá ovttas assyrialaččaiguin. Dan beavvi Israel lea goalmádin Egypta ja Assyria bálldas ja šaddá buressivdnádussan gasku eatnama. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, buressivdnida daid ja cealká: Buressivdniduvvon lehkos Egypta, mu álbmot, Assyria, mu giedaid dahku, Israel, mu opmodat! Jesaja girji Mearkkat Egypta ja Nubia birra Dan jagi go Assyria gonagas Sargon lei vuolgahan Ásdodii soahteveagaovámuččas fallehit gávpoga ja váldit dan, de Hearrá sártnui Jesaja, Amosa bártni, bokte. Son celkkii: “Nuola horstagárvvuidat ja gápmagiiddát.” Jesaja dagai nu ja váccii álásin ja rabas julggiid. Hearrá celkkii: “Nugo mu bálvaledji Jesaja lea vázzán álásin ja rabas julggiid golbma jagi mearkan ja ávaštussan Egyptii ja Nubiai, nu vázzet nuorat ja boarrásat álás ja rabas julggiid, go Assyria gonagas doalvu egyptalaččaid ja nubialaččaid fángavuhtii. Sii šaddet vázzit rabas čurttiid, Egyptii heahpadin. Dalle buohkat hearddohuvvet ja beahtahallet Nubiai masa sii ledje bidjan doavvu, ja Egyptii mainna sii ledje rámoállan. Dan beavvi dadjet dán rittu olbmot: ‘Nu geavai daidda geaidda mii bijaimet doavvu, daidda geain mii ozaimet veahki, vai gáddjuovvošeimmet Assyria gonagasa giedas! Mo mii dál beassat báhtarussii?’” Jesaja girji Babylon gahččá Meahcis. Sátne. Nugo riddubiekkat jorret Negevis, nu juoga boaftá meahcis, balddihahti eatnamis. Suorggatalš oainnáhus lea addojuvvon munnje: Beahttit behttet, hearjideaddjit hearjidit. “Elam, mana ovddos! Media, fallet! Mun loahpahan buot luoibmama.” Dán oainnáhusa dihte mu rumaš doarggista, mun dohppehalan ávttaide dego riegádahti nisson. Mun suorganan das maid gulan, mun gáfestuvan dan maid oainnán. Mu miella lea seahkanan, mun doarggistan balus. Eahketveaigi maid mun áibbašin, gavdnje mu dál. Beavddit lágiduvvojit, ránut lebbejuvvojit, olbmot borret ja juhket. Dalle: “Čuožžilehket, oavámuččat! Vuoiddalahket galbbaid!” Ná Hearrá celkkii munnje: Bija várdájeaddji, gii diediha maid oaidná. Jos son oaidná vovnnaid maid heasttat gesset, riidejeddjiiid áseniid sealggis, riidejeddjiiid kamelaidd sealggis, de son galgá guldalit, guldalit dárkilit. Ja várdájeaddji čuorvvui: “Hearrá, beavvi guhkkut mun várdájin, mun lean várdobáikkistan juohke ija. Geahča! Dál bohtet olbmát vovnnaiguin maid heasttat gesset.” Ja son čuorvvui: “Gahččan, gahččan lea Babylon! Buot dan ipmilgovat leat cuvkejuvvon eatnamii!” Mu álbmot, cuovkkas ráidnejuvvon gordneráidnensajis, dan maid lean gullan Hearrás, Almmiveagaid Ipmilis, Israela Ipmilis, dan mun lean almmuhan didjiide. Edom Sátne Duma hárrái. Soamis čuorvu munnje Seiras: “Goziheaddji, goas idja nohká? Goziheaddji, goas idja nohká?” Goziheaddji vástida: “Ídit lea boaftán, dattetge lea idja. Jos dis lea jearramuš, de jerret, bohtet fastain!” Meahcis. Sátne. Meahci miestagiid siste dii galgabehtet idjadit, Dedana karavánat. Buktet čázi goiki olbmuide, dii Tema ássit, mannet báhtaredjiid ovddal, buktet láibbi! Siihan báhtarit miehkis, rabas miehkis ja geldojuvvon dávggis, soadi garasvuodas. Gullet maid Hearrá lea cealkán munnje: Jagi geažes – bálkásoahteolbmá bálkábeivviid mielde rehkenastojuvvon – Kedara stuorisvuolta lea nohkan, ja dan čeahpes dávggebáhččiin leat báhcán dušše muhtumat. Hearrá, Israela Ipmil, lea sárdnon. Jesaja girji Oainnáhusleahki Oainnáhusleagi. Sátne. Mii dus lea heahčan? Manin buot du ássit leat gorgnon dáhkiid ala, don šlábmaš, riedjalas gávpot, don ávvudeaddji, ilolaš gávpot? Du gahččan olbmát eai gottáhallan miehkkái eaige jápmán soaftái. Buot du oavámuččat báhtaredje geldojuvvon dávggis, guhkás báhtaredje du sárgárat. Dan dihte mun sidan: Diktet mu orrut, diktet mu čierut. Allet vikka jeddet mu, go mu álbmot duššá. Dát lei Hearrá Ipmila, Almmiveagaid Ipmila, beavi, hircma ja stuimmi ja moivašumi beavi. Oainnáhusleagi muvra gaikojuvvui, ja dan čuorvvas gullui váriide. Elam válddii njuollaskuohpu, Kir dohppii galbba. Vovnnat ja heasttat devde du čappa legiid. Dat fallehedje

du poarttaid ja rabastedje Juda suoji. Dan beaivvi dii gal manaidet dárkkistit Vuovdeviesu vearjjuid. Dii oinniidet ahte Davida gáv pogis ledje máŋga áldá, ja dii čohkkiidet čázi Vuolleáldái. Dii logaidet Jerusalema viesuid, dii gaikkodeiddet daid vai beasaidet nannet muvrra. Dii rokkaidet áldá guovtti muvrra gaskii Boaresláddo čáziid várás. Muhto dii ehpet jorgalan su beallái gean dahku buot lea, dii ehpet geahččan su beallái gii sidnidii dán dolin juo. Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil, rávkkaí din dan beaivvi čierut ja váidalit, ráhket oaivvi ja gárvodit morašbiktasiid. Muhto dan sadjái lea illu ja ávvu! Dii goddibehtet vuovssáid ja njuovvabehtet sávzzaid, dii borrabehtet bierggu ja juhkabehtet viinni. “Borrot ja juhkot, ihttinhán mii jápmit!” Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil, lea almmuhan munnje dán: Dát suddu báhcá soabakeahtta gitta din jápmima rádjái. Ná cealká Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil. Šebna ja Eljakim Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil, sártnui ná: Mana doalvut Šebnái, gonagasa hálddašeaddjái ja hoava oaivámužžii, dán sága: Gii olbmáid don leat, mii don gáttát dáppe leat, go rokkahat alcesat hávddi allagassii várregilgii, dagat alcesat visti bávtti sisa? Ná geavvá: Hearrá suhpe du eret! Son gurpe du čoačkái, nođđuda du nođđun ja bálkesta du dego spáppa viiddis eatnamii. Dohko don jámát, ja dohko gártet du čikŋavovnnat, don hearrát viesu heahpat! Mun nordadan du virggistat, gaikkun du vuolás iežat sajis. Dan beaivvi mun rávkkan bálvleaddján Eljakima, Hilkia bártni. Mun gárvvuhan sutnje du gárvvuid, čavgen du boahkána su alimiid birra ja attán sutnje dan válddi mii dus dál lea, ja son šaddá áhččín Jerusalema ássiide ja oppa Juda čerdii. Mun bijan Davida viesu čoavdaga su oalggi ala. Go son rabasta, de ii oktage dahpa, ja go son dahppá, de ii oktage rabas. Mun gidden su návlín nana báikái, ja su alla árvu šaddá gudnín su áhči sohki. Su vehkii heaŋgasa oppa su sohka, sihke vesát ja gierragat, buot smávva lihtit ja stuorrát, bollut ja ruhkutge. Dan beaivvi, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, luovvana návli mii lei derpojuvvon nana sadjái. Dat doddjo ja gahččá, ja buot mii dan veagas heaŋgái, cuovkana. Hearrá lea sárdnon. Jesaja girji Tyros ja Sidon Sártni Tyrosa hárrái. Váidalehket, Taršiša-skiippat, din hápman lea duššaduvvon! Ruoktomátkkis kittelaččaid eatnamis dii gulaidet dan. Jávohuvvet, mearragátti ássit, dii Sidona gávpeolbmát, dan gávppoga man áirasat johte viidát stuorra čáziid. Šihora gortniin, Nileatnama šattuin dii gávppašaidet álbmogiiguin ja oaččuidet das ealáhusa. Heahpan, Sidon, meara ladni, don fertet cealkit: “Munnje eai boade ávttat, mun in šat riegeadahte, mun in bieppma nuorra bártniid inge šaddat nuorra nieiddaid.” Go egyptalaččat gullet dán, de sii doarggistit nugo dalle go gulle ságaid Tyrosii. Mannet Taršiši! Váidalehket, mearragátti ássit! Dátgo lea din ilolaš gávppot mii lea leamaš doloža rájes, man olbmot johte viidát ja ásse vieris eatnamiidda? Gii lea mearridan dán Tyrosii, dronnegii, man gávpeolbmát ledje ráddejeaddjit, man gávppašaidet ledje eatnama hearrát? Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea mearridan dán, vai beassá vuolidit buot mii lea stuoris ja goargat, ja soardit eatnama stuorráid. Bargga iežat eatnama, danne go Taršiša-skiippaide ii leat šat hápman. Hearrá geigii gieda meara badjel, bijai riikkaid doarggistit. Son gohčui duššadit Kanaana ladniid. Son celkkii: Sidon, illastuvvon nieida, don it beasa šat illudit. Vaikko vel manašit kittelaččaid eatnamii, de doppege it gávnaše mášu. Geahča Kaldeai, dan álbmot ii leat maninge. Assyrialaččat leat dahkan dan meahcielliid orrunsadjin. Sii ceggo birastahtintoartnaideaset, gaiko dan ladniid ja dahke dan čievračopman. Váidalehket, Taršiša-skiippat, din hápman lea duššaduvvon! Go dat áigi boahdá, de Tyros vajálduvvá čiežalogi jahká, gonagasa eallináigái. Muhto go dat čiežalogi jagi leat vássán, de Tyrosii geavvá dego lávlaga fuorrái: “Váldde iežat lyra, váccáš gávppogis, vajáldahttojuvvon fuorrá! Cuojat čábbát ja lávllo lávlagiiddát, vai olbmot muitájit du.” Go čiežalogi jagi leat vássán, de Hearrá áimmahuššá Tyrosa. Dalle dat fas dine ealáhusa furrošemiin buot máilmmi riikkaiguin, miehtá oppa máilmmi. Muhto dan vuoiu ja dienas basuhuvvo Hearrái iige čohkkejuvvo dávvirgámmáriidda duksan. Dienas manná daidda geat ássit Hearrá bassibáikki ovddas, vai sii besset borrat gallás ja gárvodit čábbát. Jesaja girji Eatnama duopmu Hearrá heavaha eatnama, son duššada dan, nuppástuhtta dan hámi ja bidge dan ássiid. Seamamá ládje geavvá báhppii nugo álbmogii, isidii nugo šlávvi, eamidii nugo šlávvanissonii, oastái nugo vuovdá, lonejeaddjái nugo loatnaváldái, velgoheaddjái nugo velggolažžii. Ávdimin gurrujuvvo eanan, dat stajiduvvo ja speddjojuvvo. Nu Hearrá lea sárdnon. Eanan goarrána ja goldná, máilbmi goldná ja nohká, eatnama alážat goiket. Dat geat ássit eatnamis, leat dahkan dan eahpebassin: Sii leat badjelgeahččan rievtti ja rihkkon agálaš lihtu. Dan dihte garuhus loaktá eatnama, ja dan ássit šaddet gillát ránggáštusa. Dan dihte olbmot uhccánit eatnamis, dušše soapmásat báhcet. Viidni morašta, viidnemuorra goldná, dat geat ledje ilus, šuhket. Nohkan lea rumbbuid arvvohis čuodjan, nohkan šlápma

ja ávvučuorvasat, lyra ilolaš šuoŋat leat jaskkodaŋ. Eai lávllo šat olbmot jugalmasain, viidni lea šaddan rihčan juhkkiidasas. Gávpot lea hearjiduvvon ja ávdin, buot viesut leat dahppojuvvon. Gáhtain gullo váidalus, ii leat šat viidni. Illu lea čáskan, ávvu lea báhtaran eatnamis. Gávpgii báhcá dušše heavahus, poarta lea skálbmejuvvon. Ná geavvá máilmmi álbmogiidda: Dat báhcet dan veardde go oliivamurrii oliivvat go dat lea cábmojuvvon, dan veardde go sáhtta gávdnat murjiid maŋŋelájuid maŋŋá. Dat geat leat báhcán, čurvot ilus, sii ávvudit Hearrá stuorisvuoda. Čurvot jitnosit oarjin, gudnejahttet Ipmila nuortan! Máidnot sulluin ja rittuin Hearrá, Israela Ipmila, nama! Eatnama ravddas mii gullat rámaduslávlagiid čuodjamin Vanhurskása gudnin. Mun dadjen: Vuoi mu, mun in veaje, mun duššan! Beahttit behttet! Behttosa maŋŋilge vel beahtus! Várra ja roggi ja giella vuordá du, eatnama ássi. Dat gii báhtara váras, gahččá roggái, gii beassá bajás rokkis, darvána gillii. Allagasa dahpaldagat rahppojuvvojit, eatnama vuodđudusat doarggistit. Eanan luoddana ja gaikána, eanan suoibu ja ruohčá, eanan lihkada ja doarggista. Eanan ruossá dego gárrenolmmái, sugada nugo visteluoggu. Suddu deaddá dan lossadit, dat gahččá iige šat ceaggan. Dan beaivvi Hearrá ránggášta allagasas allagasa veaga ja eatnama alde eatnama gonagasaid. Sii čohkkejuvvojit ja biddjojuvvojit giddagasroggái, sii dollojuvvojit fángan, ja guhkes áiggi geažes sii ránggáštuvvojit. Dalle mánnu hudjosa ja beaivváš heahpana, danin go Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea dál gonagas Sionváris ja Jerusalemis, ja álbmoga vuorrasat besset oaidnit su hearvásvuoda. Jesaja girji Hearrá loahpaha iežas álbmoga vuolideami Hearrá, don leat mu Ipmil, mun rámidan du ja máinnun du nama. Don leat ollašuttán ovddolaš áigumušaidat, du lohpadusat dološ áiggi rájes leat nannosat. Don rievdadit gávpoa geađgeguhpan, nana ladni čievračopman. Vierrásiid ladnit leat duššaduvvon, eai dat huksejuvvo šat goassege. Danne fámoláš álbmogat gudnejahttet du, goaves báhkiniid gávpoat ballet dus. Don šaddet vártnuhemiid suodjin, váivvášiid dorvun sin headis, suodjin ráššoarvis, suoivvanin báhkás. Veahkaválddálačča suhttu lea dego ráššoarvi ja nugo báhkka čázehis eatnamis. Don jaskkodahttet vierrásiid rieja. Nugo báhkka balvva suoivanis, nu jávohuvvá veahkaválddálaččaid lávlun. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, ráhkada dán várrái guossemállásiid buot álbmogiidda, guossemállásiid main leat buoiddes borramušat ja boares viidni, buoiddes, addás borramušat ja boares, čielgaduvvon viidni. Dán váris son duššada suoggama mii gokčá buot álbmogiid, dan gokčasa mii lea buot olbmuid čearddaid badjel. Son duššada jápmima agálaččat. Hearrá Ipmil sihkku gatnjaliid buohkaid ámadajus ja jávkada iežas álbmoga vuolideami ja heahpada miehtá eatnama. Hearrá lea sárdnon. Dan beaivvi daddjojuvvo: Gehččet, dát lea min Ipmil! Mii vurddiimet su, ja son besttii min. Dát lea Hearrá, sutnje mii bijaimet doaivvu, illudehket ávus su bestojumi dihte. Hearrá giehta várjala dán vári. Muhto Moab dulbmojuvvo nugo oalggat muhkkečáhčái. Doppe dat geaigguha giedaid nugo heavvaneaddji dahká. Hearrá doadjá dan goargatvuoda beroškeahhtá dan gávváluššamiin. Dan alla ladnemuvrraid son njeaidá eatnamii, son cuvke daid moallun. Jesaja girji Dan beaivvi lávlojuvvo dát lávlla Juda eatnamis: Min gávpot lea min givrodat, suodjin son lea huksen dasa muvrraid ja ladnedieváid. Rahpet poarttaid, diktet vanhurskkis álbmoga boahit sisa, álbmoga mii bissu oskkáldassan. Stádis olmui don attát ráfi, son dorvvasta dutnje. Dorvvastehket álo Hearrái, danne go Hearrá lea agálaš bákti. Son lea nordadan vuolás daid geat ássat čorrajeadji gávpojis, son dulbii gávpoa eatnama dássái ja mollii dan čievran. Dan dulbmet vártnuhemiid ja váivvášiid juolggit. Vanhurskása bálggis lea njuolgat, don dagat jalgadin su geainnu, vuoigatlaš duomuidat geainnu. Hearrá, mii dorvvastit du nammii, mii áibbašit beassat rávkat du. Mu siellu áibbaša du ihkku, mu vuoigŋa ohcala du. Go du vuoigatlaš duomut čuvgejit eatnama, de máilmmi ássit ohppet dan mii lea riehta. Jos ipmilmeahttun árpmihuvvo, de son ii oahta dan mii lea riehta. Son dahká vearrivuoda dan eatnamis gos riekti galggašii ráđđet, iige son oainne Hearrá allatvuoda. Hearrá, du giehta lea bajiduvvon, muhto olbmot eai oainne dan. Divtte sin oaidnit heahpanemiin du buolli ángirvuoda iežat álbmoga ovddas. Divtte dola loaktit du vuostálastiid! Hearrá, don attát midjiide ráfi, buot maid mii leat dahkan, lea du dahku. Hearrá, min Ipmil, leatgo mis leamaš ráđđejeaddjit earret du? Mii dovddastit aivve fal du nama. Jábmít eai šatta eallin, jámežat eai čuožzil. Nu don leat ránggástan ja duššadan sin ja dahkan duššin sin mui. Hearrá, don leat ohpit dahkan stuorra daguid iežat álbmogii. Don leat čájehan iežat ipmilvuoda fámu, don leat viiddidan eatnama rájiid. Hearrá, sii ohce du headis ja savkkuhedje rohkosiid, go don bagadit sin. Riegádahtti nissona láhkásázžan gii bodnjasaddá ja huiká ávttain, don diktet min šaddat, Hearrá. Mii leimmet áhpeheamit, mii bodnjasattaimet bákčasis, muhto mii riegádahttiimet biekká. Mii eat buktán eatnamii

bestojumi, olbmot eai rieggádan eatnamii. Du jábmit šaddet eallin, sin rupmašat čuožžilit. Morihehket ja čurvot ávus, dii geat ássabehtet muolddas! Danin go du suoldni lea čuovgga suoldni, don divttát dan gahččat jábmiid eatnamii. Álbmogán, mana gámmáriiddásat, dahpa uvssaid iežat manis. Čiehkát oanehis áigái, dassázii go moarri lea mannan meaddel. Danin go Hearrá vuolgá ássansajistis ránggáštít eatnama olbmuid sin vearredaguid dihte. Dalle eanan buktá albma vara mii lea golggahuvvon, dat ii šat čiega goddojuvvon olbmuid. Jesaja girji

Dan beivvi Hearrá časká mihkiinis, garra, stuorra ja bastilis mihkiinis Leviatana, johtilis gearbmaša, Leviatana, moalkasaddi gearbmaša. Hearrá goddá čienjalvuoda guovddi. Hearrá viidnegárdi Lávlot dan beivvi hearvás viidnegárddi lávlaga! Mun, Hearrá, lean dan goziheaddji. Juohke čalbmeravkalanbottu mun láktadan dan. Mun várjalan dan ija beivvi, vai ii mihkkege vahágahte dan. Mun in leat suhttan dasa, muhto jos dat addá munnje bastilislánjaid ja gáskálasaid, de mun soadan dainna ja boalddán buot, juos sii eai oza suoji mu luhtte ja daga ráfi muinna, daga duodaid ráfi muinna. Hearrá čohkke iežas álbmoga Boahttevaš beivviid Jakob ruohtastuvvá, Israel šaddá ja liedđu ja deavdá eatnama šaddosiiguin. Časkojuvvojedjego sii dego dat geat časke sin, goddojuvvojedjego sii nugo dat geat godde sin? Muttátvuodain don bagadit álbmoga go baldet ja ádjat dan eret. Hearrá ájii dan eret riduinis nuortabiekka beivvi. Dan dihte Jakoba suddovealgi sáhtta lonistuvvot, ja su suddu váldojuvvo eret: Son diktá cuvket áltára gedggiid moallun, eaige ašeračuolddat ja suovasáltarat šat ceggejuvvo. Ladnegávpot báhcá guorusin, hilgojuvvon ássanbáikin, ávdimin dego meahcci. Doppe guhtot gálbbit, doppe dat livvadit ja borret buot dan ovssiid. Go oavssit goiket, de bohtet nissonat, dodjet daid ja cahkkehit dola. Dát lea álbmot mas ii leat jierbmi, dan dihte dan sivdnideaddji ii árpmit dan, dan hábmejeaddji ii leat dasa árbmugas. Dan beivvi Hearrá časká gortniid eret gordneoivviin Eufrata rájes Egyptajoga rádjái, ja ovttaid ovttaid dii israellaččat čoggojuvvohehtet. Dan beivvi gullo stuorra dorvve jietna, ja buohkat bohtet, dat geat ledje láhppon Assyriai, dat geat ledje biedganan Egyptii, ja sii rohkadallet Hearrá Jerusalema bassi váris. Jesaja girji Samaria duopmu Vuoi Efraima juhkkiid goargadis kruvnnu, vuoi čáppa čija goldnan lidiid mat hervejit viinnahuvvan olbmáid oaivečohka! Geahča, Hearrás lea muhtin gii lea gievra ja fámoláš dego čuorpmasoakti dahje heavaheaddji ridđu, nugo ráššoarvi ja dulvi. Giedainis son časká eatnama, julggiidisguin son duolbmá Efraima juhkkiid goargadis kruvnnu. Čáppa čija goldnan lidiide, mat leat šattolaš leagi oaivečohka kruvdnu, geavvá dego gidđageasi fiikonii: Dalán go soamis oaidná dan, de son váldá dan ja njielasta. Dan beivvi Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, šaddá iežas álbmoga bázahasa hearvás kruvdnun ja gudnegierdun. Son addá vuoigatvuoda vuoijŋa daidda geat dubmejít ja givrodaga daidda geat ádjat vašálaččaid olggos poarttas. Duopmosátni báhpáide ja profetaide Muhto maiddái dáppe olbmot suibbodit viinni dihte, ruosadit garra juhkamušá geažil. Báhpát ja profetat leat juhkaluvvan, áibbas gárihuvvan viinnis. Sii suibot garra juhkamušá dihte, ruosadit go oidnet oainnáhusaid, gusset go leat cealkimin duomu. Buot bevddiid dievva lea vuovssanas, ii leat ii buhtes dielkuge. “Gean profeta áigu máhttáhit? Geasa son áigu oahpahit iežas sága? Botkehuvvon mánáidego, daidda geat leat aiddo váldojuvvon čiččis? Báhkkon báhkcoma ala, gáibádus gáibádusa ala, veahá dás ja veahá duos!” Duodaid, áddemeahttun suopmaniin ja amas gillii Hearrá sárdnu dán álbmogii, son gii celkkii sidjiide: “Dá lea vuoijŋastanbáiki, diktet váiban olbmo vuoijŋastit! Dás lea áhpásmahttojupmi.” Muhto sii eai dáhtton gullat. Sidjiide Hearrá sátni šaddá báhkomin báhkcoma ala, gáibádussan gáibádusa ala, veahá dás ja veahá duos. Váccedettiin sii guossalit, gahččet gávvut ja bávcčagit bahuid, roahkkasit gillii ja giddanit. Gullet dan dihte Hearrá sáni, dii bilkideaddjit, dán álbmoga rádđejeaddjit geat ássabehtet Jerusalemis! Dii dadjabehtet: “Mii leat dahkan lihtu jápmimiin, šiehtadan soahpamuša jábmiidáimmuin. Go dulvi boahtá šáva, de dat ii ole min rádjái. Mii leat dahkan behttosa iežamet suodjin ja čiehkádan giellása duohkái.” Dan dihte Hearrá Ipmil cealká ná: Geahča, mun bijan Sionii čiehkageadggi, geahčcaluvvon geadggi, divrras, nana čiehkageadggi. Dat gii osku, ii muosehuva. Mun dagan rievtti mihttobáddin ja vanhurskkisvuoda loaddáarpun. Čuorbmasat njámastit giellása suoji, čáhcedulvi doalvu mielddis čiehkádanbáikki. Dalle din lihttu jápmimiin fámohttojuvvo, din šiehtadus jábmiidáimmuin gomihuvvo. Go dulvi boahtá, de dat njeaidá din. Juohke háve go dat boahtá, de dat rohtte din mielddis. Dat boahtá juohke idida, velá beaivet ja ihkkunai. Dat gii ipmirda sága, šaddá doarggistit balus. Seaŋga lea beare oanehaš das fanahallat, ja govččas ilá seaggi giessat dan sisa iežas. Hearrá čuožžila dego Perasimváris, son moaráhuvvá nugo Gibeonleagis. Son dahká dagus, amas dagus, son ollašuhttá barggus, imašlaš barggus. Heitet bilkideames, vai din láhkkít eai čavgejuvvo. Mun

lean gullan ahte Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil, lea mearridan duššadit oppa eatnama. Ipmila viisodat lea stuoris Jorgalehket beljiid ja guldalehket go mun sártnun, váldet vuhtii ja gullet mu sániid! Gárvvistagoson eananjorgu bealddu álohii gilvima várás, rahpágo ja hárve dan álelassii? Iigo son gilvve go lea jalgen bealddu? Son gilvá čáhpeskumminiid ja bidje máisttakumminiid, son gilvá nisuid, hirsegortniid, bivggiid ja spealttaid. Hearrá oahpaha sutnje rivttes vuogi, su Ipmil máhttáha sutnje mo bargat. Ii oktage ráidne čáhpeskumminiid reagain iige fierat jorreráhtta máisttakumminiid badjel. Čáhpeskumminiid galgá časkit soppiin ja máisttakumminiidgis asttáhagain. Cuvkejuvvojitgo láibegortnit? Dat eai ráidnejuvvo heaittekeahhtá, jorreráhtis ii fierahuvvo daid badjel, lebbejuvvon gortnit eai cuvkejuvvo. Maiddá dat boahtá Hearrás, Almmiveagaid Ipmilis. Su rádit leat ovddolaččat, su viisodat stuoris. Jesaja girji Vuoi du, Ariel! Vuoi Ariel, Ariel, vuoi du, gávpot man lusa David luoitalii! Lasihehket jahkáii vel jagi, diktet basiid čuovvut nuppiideaset! Mun átestan Ariela, ja doppe šaddá moraš ja váidaleapmi. Ariel šaddá mu áltárin. Dego David mun luoitalan birastahttit du, bijan toartnaid du birra ja ceggen seinniid du vuostá, ja don gahčat eatnamii. Doppe don sártnut, ja du jietna gullo vuollegážžan muolddas dego jámeža jietna, nugo savkkas mii badjána čievrra vuolde. Du gázzáris gázzi šaddá dalle gavjan, veahkaválddalaččaid joavku girdi sáddun. Fáhkestaga, čalbmeravkalanbottus dat dáhpáhuva: Hearrá, Almmiveagaid Ipmil ieš, ozahallá gávpoga julain ja ráđain ja garra beaškasiin, garra riđuin ja duššadeaddji dolain. Dego niehku, nugo ija deattán leat dalle buot álbmogat mat vulge soahat Arieliin, buohkat geat fallehedje gávpoga ja dan muvrraid ja átestedje dan. Nugo nealgeolmmoš niegada leat borramin, muhto morihettiin lea ain nealggis, nugo goikan olmmoš niegada leat juhkamin, muhto morihettiin lea ain vuoimmehuvvan ja goikan, nu geavvá álbmogiid eatnatvuhtii mii lei fallehan Sionvári. Jávuohuvvet ja imaštallet, rávjot čalmmeheapmin! Gárihuvvet – earás go viinnis, ruosadehket – earás go garra juhkamušain! Hearrá lea vuhtton din losses nahkáriidda. Son lea dahppan din čalmmiid, din profehtaid, ja gokčan din oivviid, din oidniid. Didjiide buot oainnáhusat leat šaddan seilejuvvon girjegearu sániid láhkásažžan. Jos dii addibehtet dan muhtumii gii máhtta lohkat ja gohččubehtet su lohkat, de son vástida: “In mun sáhte, dat lea seilejuvvon.” Ja dat addojuvvo muhtumii gii ii máhte lohkat ja sutnje daddojuvvo: “Loga dán!” de son vástida: “Inhan mun máhte lohkat.” Hearrá celkkii: Dát álbmot lahkoni mu njálmmiin ja gudnejahtii mu baksamiiguin, muhto sin váibmu lea gáidan mus, sin ipmilballu lei olbmuid báhkkomat maid sii ledje oahppan. Danne mun velá oktii hirpmástuhtán dán álbmoga imašlaš, ovddolaš daguiguin. Dalle viisáid viisodat nohká, jierpmálaččaid jierbmi jávká. Vuoi daid geat čiegus čiekŋalassii čihket Hearrás áigumušaideaset ja dahket daguideaset seavdnjadasas, daid geat dadjet: “Ii oktage oainne min, ii oktage diede!” Vuoi din jorggujurdagiid! Leago láirá láirálihttedahkki veardásaš? Sáhttago duodji dadjat duddojeaddjis birra: “Ii son leat duddjon mu”? Sáhttago lihtti dadjat láirálihttedahkki birra: “Ii son ádde maidege”? Storra nuppástus Fargga, oanehis áiggi geažes, Libanona várit šaddet šaddogárdin, ja gárddit leat viidát dego vuovddit. Dan beaivvi bealjeheamit gullet go girjegearru lohkojuvvo, čalmmeheamit besset olggos moskosis ja seavdnjadasas, ja sin čalmmit oidnet. Vártnuheamit ožžot fas illudit Hearrás, ja geafimusat ávvudit Israela Basis. Veahkaválddalaččathan leat eret, bilkideaddjit leat jávkan, duššaduvvon leat buohkat geat áigo dahkat bahá, dat geat áššáskuhtte vigihis olbmuid rievttis, bidje gielaid daid ovdii geat čuočchedje vuoigatvuoda, dat geat gielistemiin botnje sivaheami ášši. Dan dihte Hearrá gii lonistii Abrahamama, cealká Jakoba álbmogii: Dál ii šatta Jakob šat heahpadii, su ámadadju ii šat ruvsot heahpadis. Go son, su mánát, oidnet maid mun dagan sin gaskkas, dalle sii basuhit mu nama. Sii basuhit Jakoba Basi, sii ballet Israela Ipmilis. Dat geat leat čádjidan, ožžot ipmárdusa, ja nimmoredjtit bagaduvvojit. Jesaja girji Egypta ii sáhte veahkehit Vuoi nággáris bártniid, cealká Hearrá. Sii ollašuttet áigumušaid eaige váldde vuhtii mu, sii dahket šiehtadusaid mat leat mu miela vuostá, ja nu lánejit suttu suttu badjeli. Jearakeahhtá mus neavvaga sii mannet Egyptii bivdit faraos várjalusa, ohcat suoji Egypta suoivanis. Muhto farao várjalus beahhtá din, Egypta suodji šaddá didjiide heahpadin. Go oaivámuččat bohtet Soanii ja áirasat ollejit Hanesii, de sii buohkat beahhtašuvvet álbmogii mii ii sáhte veahkehit, mii ii leat sidjiide ávkin iige áhpun, muhto dušše heahpadin ja beahhtašupmin. Negeva eallit. Sáni. Headi ja átestusa eatnama čada, čeargu ledjoniid, mirkogearbmašiid ja girdi gearbmašiid eatnama bokte sii fievrredit riggodagaideaset áseniid sealggis, dávviriiddiset kamelaguppiid alde álbmogii mii ii sáhte veahkehit. Egypta veahkki lea bieggá ja guorusvuolta. Dan dihte mun lean bidjan dasa nama “Biliduvvon Rahab”. Álbmot ii dáhto

gullat Hearrá Mana sárgut dán sidjiide távvalii, čále dan girjegerrui, vai dat seailu boahtti beivviid rádjái, duodaštussan agálaččat. Duodaid, dát lea gázzáris álbmot! Sii leat behtolaš mánát geat eai dáhto gullat Hearrá lága. Sii dadjet oidniide: “Heitet oaidnimis oainnáhusaid!” ja profehtaide: “Allet sártno midjiide dan mii lea vuoigat! Sárdnot dakkáriid masa mii liikot, muitalehket midjiide fillehusaid! Gáidet geainnus, earránehket bálgás, allet muosehuhte min Israela Basiin!” Dan dihte cealká Israela Bassi: Go dii leppet hilgon dán sáni, dorvvastan veahkaváldái ja behttosii ja luohttan dasa, de dát din suddu lea didjiide nugo luoddaneapmi alla muvrras: Dat čiekŋu ja stuorru dassá go fáhkkestaga olles muvra gahččá. Geavvá nugo ruhkku mii cuovkana moallun, nu ahte ii gávdno oktage bihtta mainna viežžat dola árranis dahje goaivut čázi láddos. Ná cealká Hearrá Ipmil, Israela Bassi: Jos dii jorgalehpet ja orrubehtet jávohaga, de dii bestojuvvobehtet. Måsolaš luohttamuš lea din fápmu. Muhto dii ehpet dáhtton.

Dii dajaidet: “Ii nu, heasttasealggis mii girddihit!” Duodaid, johtilit dii báhtarehpet. “Falisjuolggagiiguin mii riidet!” Duodaid, din doarrádallitge leat falit. Duhát olbmo doarggistit ovttá olbmo soahtečuorvasa geažil, go viđas bajidit soahtečuorvasa, de dii báhtarehpet, dassá go din bázahas lea dego leavgastágggu várrečohkas, nugo soahtelevvga dievás. Hearrá buressivdnida iežas álbmoga Liikká Hearrá dáhttu leat árvmugas didjiide, son lihkká árpmihit din. Hearráhan lea vuoigatlaš Ipmil, ávdugasat dat geat vurdet su! Siona álbmot, don mii ásat Jerusalemis, ale šat čiero! Hearrá árpmiha, go don čuorvvut sutnje. Dalán go son gullá du rohkadusa, de son vástida. Hearrá lea addán dutnje átestusa láibbi ja headi čázi, muhto dál son, du oahpisteaddji, ii šat čiehkát. Iežat čalmmiiguin don oáččut oaidnit oahpaheaddját, ja go leat spiehkasteamen olgeš dahje gurut beallái, de beasat gullat iežat beljiiguin: “Dás lea geaidnu, vádjolehket dan!” Ja don gohčut buhtismeahttumin silbba ja golli mainna leat skoadastan čuhppojuvvon ja leikejuvvon ipmilgovaiddat, ja bálkestat daid dego varralihpariid ja čuorvvut: “Eret dás, durdediŋga!” Go don gilvvát bealddu, de son addá arvvi nu ahte bealddu šaddu lea valljugas ja vuoibmái. Dan beavvi du šibihat ožžot guohtut viiddis gittiin. Vuovssát ja ásenat, du bargošibihat, besset borrat suvrra gordnefuoddara mii lea ráidnejuvvon spoađuin ja ráidnengoavvuin. Buot váriin ja dieváin golggiidit jogat dan stuorra goddinbeavvi, dan beavvi go toartnat gahččet. Dalle mánnu báitá dego beavváš, ja beavváža čuovga lea čieža geardásaš, dego čieža beavvi čuovga dan beavvi go Hearrá čatná iežas álbmoga háviid ja dálkkasta dan časkkástagaid. Hearrá moarri deaivá assyrialaččaide Gehččet, Hearrá namma boahťá gáidagasas, su moarri buollá, su duopmu lea lossat. Su baksamiin duoldá suhttu, su njuovčča lea dego duššadeaddji dolla. Su vuoiŋanas lea dego dulvi mii ollá gitta olbmuid čeahbeha rádjái. Son bidjá givssideaddji geassá álbmogiid niskái ja daid njálbmái čádjidahtti njálbmeruvddiid. Muhto dii oazžubehtet lávlut, nugo olbmot lávlot dan ija go basuhit iežaset basiid várás, dii illudehpet dego dat geat mannet njurgganasčuodjamis Hearrá várrái, Israela Bávtti guvlui. Hearrá diktá fámoláš jienas gullot, buohkaid oaidnut su giehta časká buolli moaris duššadeaddji dollan, šoaláhahkan, rášsoarvin ja čuorpmasoaktin. Hearrá jietna suorggaha assyrialaččaid, son časká sin soppiinis. Juohke háve go Hearrá časká bagadeaddji soppiinis, de gullo rumbbuid ja lyra čuodjan. Son lokte gieda ja soahťá singuin. Boaldinsadji lea juo gárvvistuvvon, dat lea ráhkaduvvon gonagasa várás. Hearrá lea dahkan dan čienjalin ja viiddisin, ja muorat leat valjis. Hearrá vuoiŋanas, riššarávnnji lánkásaš, buolláha dan. Jesaja girji Ii Egypta, muhto Hearrá Vuoi daid geat mannet Egyptii ohcat veahki! Sii dorvvastit heasttaide, sii luhttet vovnnaid eatnatvuhtii ja vovdnaolbmáid stuorra jovkui. Israela Basi beallái sii eai jorgal, eai sii bivdde veahki Hearrás. Muhto Hearrá lea viissis. Son diktá lihkuhisvuoda boahťit iige rievdat dan maid lea cealkán. Son soahťá bahádahkkiid čuovvuledjiiguin ja daiguin geat veahkehit vearedahkkiid. Egyptalaččat leat olbmot eaige ipmilat, sin heasttat leat oazži eaige vuoiŋna. Go Hearrá bajida gieda, de suoibu dat gii galggašii veahkehit, ja gahččá dat gii bivddii veahki. Oktanaga dat dušset. Ná Hearrá lea cealkán munnje: Nugo ledjon harrá sálláša guoras iige ballá háikasiin, ii nádo go guoduheaddjit bohtet huikki, nu lea Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, go son njiedjá soahťat Sionvári vuostái, Siona aláža vuostái. Nugo sattašhalli loddi várjala Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Jerusalem, várjala ja veahkeha, seastá ja gáđju. Jorgalehket su beallái gean luhtte dii, Israela mánát, leppet vádjolan nu guhkás! Dan beavvi dii buohkat hilgubehtet silbaipmiliiddadet ja golleipmiliiddadet maid dii suddudemiin ráhkadeiddet alcceseattet. Assyria gahččá miehkkái, muhto ii fal olbmá miehkkái. Dan heavaha miehkki maid olmmoš ii doala. Dat báhtara miehkis, dan nuorra olbmát gártet bággobargui. Dan bákti roahppána balus, dan oaivámuččat báhtarit soahtelevvga luhtte. Ná cealká Hearrá geas

lea dolla Sionis, son geas lea áhcagas omman Jerusalemis. Jesaja girji Go
vuoigatlašvuolta rádde Bohtá áigi go gonagas rádde vuoigatlaččat ja oaivámuččat stivrejit
vanhurskásit. Dalle sii buohkat leat dego beaittus go dálki bohtá, dego suodji ráššoarvvi
vuostá, dego jogaš čázehis meahcis, dego báktesuoivvan eatnamis maid beaivváš goardá.
Dalle oidniid čalmmit eai leat gitta ja gulliid bealjít leat gullet. Rádehemiid váibmu oazžu
ipmárdusa, gahkáid njuovčča sárdnu njuovžilit ja čielgasit. Doavki ii šat gohčoduvvo
gutnálašžan iige skealbma ávdđalažžan. Doavki sárdnu aivve jallavuoda, buot su áigumušat
leat bahát. Son meannuda ipmilmeahttumit ja sárdnu jorgut Hearrá birra. Son diktá
nealgeolbmo nealgut ja goikan olbmo goikat. Skealmma vearjjut leat bahát, su áigumušat leat
heahpatlaččat, su giellásat njeidet vártnuheami, su sánit njeidet geafi rievttis. Muhto
buorrelunddot olbmo jurdagat leat ávdđalaččat, son ovddida buot mii lea buorre. Jerusalem
ja Israela duopmu ja bestojupmi Lihkket, dii moraškeahces nissonat, gullet mu sániid! Dii
oadjebas nieiddat, guldalehket maid mun sártnun! Oktii vel dii doarggistehepet, dii geat dál
lehepet oadjebasat. Rádjanáigi lea vássán, iige mihkkege leat ráddjojuvvo. Suorganehket, dii
moraškeahces nissonat, doarggisteheket, dii oadjebas olbmot, nuoladehket, čatnet horstta
alimiid birra. Luibmet bealdduid dihte, hearváš bealdduid, šattolaš viidnemuoraid dihte,
luibmet mu álbmoga eatnamiid dihte, gos bastilislánját ja gáskálasat bohciidit, buot
ávudeaddji gávpoga ilolaš viesuid dihte. Šloahhta báhcá guorusin, šlámaideaddji gávpot
šaddá ávdimin. Ofeldievvá ja fáktentoardna báhcet rabas gieddin agibeavái, meahciáseniid
ealáhin, šibitealuid guohtumin. Nu lea dassázii go min badjelii golggahuvvo vuoigŋa
allagasas. Dalle ávdin meahcci šaddá šaddogárdin, ja gárdit leat viidát dego vuovddit. Dalle
meahcis ássá vuoigatvuolta, šaddogárdiin vuoigatlašvuolta. Vuoigatlašvuoda duodji lea
ráfi, dan šattus lea bivevaš muossi ja oadjebasvuolta. Mu álbmot ássá ráfálaš eatnamis,
godiin main sii dovdet leat oadjebasat ja besset vuoigŋastit muosis. Vuovdi gahččá vuolás,
gávpogat gaikojuvvojit gitta eatnama ráje. Lihkolaččat dii geat beassabehtet gilvit buot
johkagáttiide ja luoitit vuovssáid ja áseniid veaidalassii! Jesaja girji
Jerusalem heahti ja bestojupmi Vuoi du, hearjideaddji, gii ieš it leat hearjideuvvon! Vuoi du,
beahhti, gii ieš it leat behttojuvvon! Go don leat geargan hearjideames, de don ieš
hearjideuvvot, go don leat heaitán beahhtimis, de don ieš behttojuvvo. Hearrá, árpmít min,
dunje mii dorvvastit. Leage min givrodát juohke idit, min bestojupmi headi bottus!
Álbmogat báhtarit garra jumas, du allatvuoda ovddas dat buot biedganit. Rievideaddjit ferejit
nugo rásselohkut, dego rásselohkkomoahti sii fallehit buot. Aliduvvon lea Hearrá guhte ássá
allagasas, son deavdá Siona rivttiin ja vuoigatlašvuodain. Bohtá oadjebasvuolta. Viisodát ja
máhttu lea dávvir mii addá bestojumi. Hearrá ballu lea Siona riggodat. Gullet! Ariela gáhtain
olbmot luibmet, ráfiáirasat čirrot bahččagit. Geainnut leat ávdimat, daid ii jode šat oktage.
Soahpamušat leat rihkkojuvvon, duodašteddjiin ii jerrojuvvo, olmmoš ii adnojuvvo maninge.
Eanan morašta ja goarrána, Libanon njáigu ja stohkku. Saron lea šaddan ávdin eanamin, Bašan
ja Karmel leat bálljásat. Dál mun loaiddastan ovdan allatvuodastan, cealká Hearrá, dál mun
almmustuvan fámustan. Dii sahanahttibehtet suoinni, dii riegeahttibehtet oalggaid, mu
vuoigŋanas loaktá din dego dolla. Álbmogat boldojuvvojit kálkan, dat boldojuvvojit dego
čuhppojuvvon bastilislánját. Gullet, gáiddus álbmogat, maid mun lean dahkan! Dii geat
eallibehtet lahkosiin, ohppet dovdát mu fámu! Suttolaččat doarggistit Sionis,
ipmilmeahttumat dohppehallet ballui: “Gii sáhtta ássat duššadeaddji dola guoras, gii sáhtta
orrut agálaš dollanjuorššuid gáttis?” Dat gii eallá vuoigatlaččat ja sárdnu duoda, gii hilgu dan
mii vuitojuvvo veahkaválddiin, gii biehttala váldimis duolgguid, gii ii dáhto guldalit
varradahkuságaid, iige geahča bahá guvlui. Son beassá ássat alla báikkiide, ceakkovárri lea su
báhtaransadji, sus lea doarvái láibi iige sus váillo čáhci. Iežat čalmmiiguin don beasat oaidnit
gonagasa buot su hearvášvuodas, don beasat oaidnit viiddis eatnama. Dalle don muittát
hírpma áiggi: Gos dál lea vearrogeassi, gos vearu vihkkejeaddji, gos toartnaid dárkkisteaddji?
Don it oainne šat goavis álbmoga, álbmoga mii hálai amas láhkái, giela maid olmmoš ii ádde.
Geahča Sionii, min ávvudemiid gávpogii! Don beasat oaidnit Jerusalem, oadjebas
vuoigŋadanbáikki, goadi mii ii gaikojuvvo, ii sirdojuvvo. Dan čuolddat eai goassege luovvan,
dan báttiin ii oktage boatkan. Doppe mis lea veagalaš Ipmil, Hearrá, doppe golggiidit jogat ja
stuorra eanut. Daid ii jode oktage fanas, ii rasttil oktage gorges soahteskiipa. Hearrá lea min
duopmár, Hearrá lea min oaivámuš, Hearrá lea min gonagas, son lea min beasti. Go toavat
leat ložžan eage šat doala stivlli sajis, eai borjasiid čavga, de dalle ollu soahtesálaš
juogaduvvo, velá lápmásatge servet stajádussii. Ii oktage gávpotolmmoš daja: “Mun lean
buozas”, dasgo dat álbmot mii ássá doppe, lea ožžon suttuid ándagassii. Jesaja girji

Edoma duopmu Álbmogat, bohtet gullat, guldalehket, buot eatnamat! Gullos máillbmi ja buot mii das lea, eanan ja buot maid dat lea buktán ovdan! Hearrá lea moaráhuvvan buot álbmogiidda, son lea suhttan buot daid veagaide. Son lea vihahan daid duššadeapmái, addán daid njuvvojuvvot. Gottáhallasan olbmot eai hávdáduvvo, sin gorudiin badjana hádja, sin varra golgá várregilggaid. Almmi veagat moallanit, albmi gissojuvvo čoahkkái dego girjegearru, dan nástit gahččet golnnasin dego viidnemuora goldnan lasttat, nugo fiikonmuora goikefikonat. “Go mu miehkki lea juhkan galle almmis, de dat njiedjá vuolás Edomii, ránggášta dan álbmoga maid mun lean vihahan duššadeapmái.” Hearrá miehkki lea buot varranaga, dat vuohču buoiddi, das golgá lábbáid ja bohkáid varra ja vierccaid moninbuoidi. Hearrá doallá oaffarfeastta Bosras, stuorra njuovalmasaid Edoma eatnamis. Velá meahcivuoovssátge gahččet, nuorra burred ja gievrras vuovssát. Eanan juhká galle vara, Edoma muolda veagahuvvo buiddiin. Dát lea Hearrá mávssaheami beaivi, Siona bealušteddjiid mávssahanjahki. Edoma jogažiin golgá bihkka, dan muolda rievdá riššan, oppa eanan šaddá buolli bihkkan. Dat buollá ija beaivvi, suovva badjana heaittekeahhtá. Eanan báhcá ávdimin buolvvas bulvii, ii oktage jode goassege dan eatnama čada. Pelikánat ja hoáššaháigirat oamastit dan, skuolffit ja gáranasat áppet doppe. Hearrá njulge mihttobátti ja luoitá geadgeloatta, buot šaddá ávdimin ja guorusin. Dohko ii šat válljejuvvo gonagas, oaivámučcat leat buot jávkan. Šloahtain šaddet bastilislánjät, ladniin gáskálasat ja suovka. Doppe jodášit šakálat, dohko skuolffit dahket beasi. Dat šaddá meahcibeatnagiid ja šakálaid orrunsdjin, báikin gos guolgás ruomit deaivvadit. Doppe vuoinnasta Lilit, ija noaidi, doppe dat gávdná ráfalaš saji. Dohko rástát dahket beasi, dan suoivanis monnot ja lállet moniid. Dohko čoagganit suorrehávkkat dohkiid dohkiid. Dutket Hearrá girjji ja lohket: Ii oktage dain eiliin báze boadekeahhtá, dain ii váillo ii oktage. Hearrá ieš lea gohččon nu, su vuoinnaga buktá daid čoahkkái. Son juogada daidda daid oasi, mihttobáttiin son mihtida daidda eatnamiid. Dat oamastit eatnama agálaš áigái, dat áppet doppe buolvvas bulvii. Jesaja girjji Bassi geaidnu Goikeeanan lea ilus, ávdin meahcci illuda, jaknan eanan ávvuda ja lidiida. Dego lilljágieddi lieddu goikemeahcci, dat illuda ja ávvuda. Dan oassin šaddá Libanona šearratvuoha, Karmela ja Sarena hearvásvuoha. Buohkat besset oaidnit Hearrá šearratvuoda, min Ipmila hearvásvuoda. Nanosmahttet šlieddán giedaid, dahket suoibu čippiid nanusin! Celket suorganan olbmuide: “Lehket oadjebasat, allet bala! Gehččet, dá lea din Ipmil! Ránggáštus lahkona, Ipmila mávssaheami boddu. Ipmil ieš bohtá beastit din.” Dalle leahkkasit čalmmehemiid čalmmit ja rahpasit bealjememiid bealjit. Dalle lámis njuiku dego sarvva, ja gielahemi njuovčča ávvuda. Goikeeatnamii ihtet ádjagat, jogažat jakna meahccái. Buolli báhkka eanan šaddá hoáššaláttun, čázehis eanan čáhccás ájan. Eatnamii gos šakálat dál vuoinnastit, šaddet hoáššat ja papyrusrásit. Ja dohko šaddá geaidnu, dat gohčoduvvo bassi geaidnun. Ii oktage buhtismeahhtun oáččo dan vádjolit. Dat geaidnu lea mátkkálaččaid várás, das eai jallatge čádjáda. Dan ala ii lávke ledjon, ii oktage boraspire. Dušše lonistuvvon olbmot vádjolit dan, dat geaid Hearrá lea lonistan, máhccet ja bohtet Sionii ávvudemiiin, agálaš illu kruvdnun oaivvis. Ávnu ja illu loaiddastit poarttas, moraš ja šuohkanas báhtarit guhkás. Jesaja girjji Assyria gonagas Sanherib falleha Juda Gonagas Hiskia njealljenuppelogát ráddenjagi Assyria gonagas Sanherib fallehii Juda ladnegávpogiid ja válddii daid. Lakišis son vuolggahii soahteveagaidis oaivámučča oktan stuorra soahteveagain Jerusalemii mitalit gonagas Hiskiai sága. Soahteveagaid oaivámuš bisánii Bajitálda čáhcerenne buohta, Dállengietti geainnu gurrii. Šloahtaoivámuš Eljakim, Hilkia bárdni, manai su ovddal oktan riikkačáli Šebnain ja gonagasa čáliin Joahiin, Asafa bártniin. Dalle soahteveagaid oaivámuš dajai sidjiide: Dadjet Hiskiai: Ná cealká stuorra gonagas, Assyria gonagas: Manne don leat nu oadjebas? Gáttátgo sániid dohkket soadis seammá bures go viisodaga ja fámu? Geasa don dorvvastat, go leat stuibmidan mu vuostá? Don gusto dorvvastat Egyptii, dan doddjon soabbái mii čuoggasa gihtii ja rehte dan gii dorje dasa. Dakkár lea farao, Egypta gonagas, buohkaide geat luhttet sutnje. Vai vástidatgo don munnje: “Mii dorvvastit Hearrái, Ipmilasamet”? Muhto su oaffarbáikkiid ja áltáriid Hiskia lea jávkadan. Almma din iežadet gonagas dajai Juda ja Jerusalemia ássiide: “Dušše dán áltára ovddas dii oázubehtet rohkadallat Hearrá”? – Vehtal dál mu hearráin, Assyria gonagasain: Son addá dutnje guokteduhát heastta, jos don veaját skáhppot daidda riidejeddjiid. Mo don sáhtášit bihtit ovttasge mu hearrá uhcimus bávaleddjiin? Ja don dorvvastat Egypta vovnaide ja heasttaide! Leango mun mahkáš bohtán fallehit ja duššadit dán eatnama Hearrá dáhtu vuostá? Hearrá ieš celkkii munnje: “Fallet dan eatnama ja duššat dan.” Eljakim, Šebna ja Joah dadje soahteveagaid oaivámužzii: “Sártno bávaleddjiidasat arameagillii, miihan áddet dan.

Ale sártno midjiide judagillii daid olbmuid gullut geat leat čuožžumin muvrra alde.” Muhto soahteveagaid oaivámuš vástidii: “Gáttátgo don ahte mu hearrá lea vuolggahan mu sárdnut dáid sániid dušše dutnje ja du hearrái? Seamamá bures dat leat daidda olbmuid geat leat čohkkámin muvrra alde, daidda geat gártet ovttas dinguin fargga borrat iežaset baikka ja juhkat iežaset gočča.” Soahteveagaid oaivámuš loaiddastii ovdan ja čuorvvui alla jienain judagillii: “Gullet maid stuorra gonagas, Assyria gonagas, cealká: Ná cealká gonagas: Allet fillehala Hiskiai, son ii sáhte gádjut din. Allet divtte Hiskia hálahit din dorvvastit Hearrái ja jáhkihit didjiide ahte Hearrá gádjut din ja ahte dát gávpot ii gahča Assyria gonagasa gihtii. Allet guldal Hiskia! Ná cealká Assyria gonagas: Dahket muinna ráfi ja vuollánehkke munnje, de juohkehaš beassá borrat iežas viidnemuora ja fiikonmuora šaddosiid ja juhkat iežas gáivvo čázi, dassázii go mun boadán ja doalvvun din eatnamii mii lea din iežadet eatnama láhkásaš, gortni ja viinni eatnamii, láibbi ja viidnegárddiid eatnamii. Allet divtte Hiskia dájuhhit din, go son dadjá: ‘Hearrá gádjut min!’ Leatgo eará álbmogiid ipmilat gádjon iežaset eatnamiid Assyria gonagasa giedas? Gos leat dál Hamata ja Arpada ipmilat, ja gos leat Sefarvajima ipmilat? Leago oktage ipmil gádjon Samaria mu giedas? Guhtemuš buot dáid eatnamiid ipmiliin lea gádjon iežas eatnama mu giedas, go dii jáhkkibehtet ahte Hearrá gádjut Jerusalema mu giedas?” Muhto sii orro jávohaga eaige vástidan sutnje, danin go gonagas lei gielán sin vástideames. De šloahttaoaivámuš Eljakim, Hiskia bárdni, riikkačáli Šebna ja gonagasa čáli Joah, Asafa bárdni, gaikkodedje biktasiid ja máhce Hiskia lusa muitalit maid soahteveagaid oaivámuš lei dadjan. Jesaja girji Go gonagas Hiskia gulai mii lei dáhpáhuvvan, de son gaikkodii biktasiid, gárvodii horstta ja manai Hearrá vissui. De son vuolggahii šloahttaoaivámuš Eljakima, riikkačáli Šebna ja báhpaid vuorasiid, geaid buohkaid gárvun ledje horstabiktasat, profeha Jesaja, Amosa bárdni, lusa, ja gohčui dadjat sutnje: “Ná dadjá Hiskia: ‘Dát beaivi lea átestusa, ránggáštusa ja hiddjádusa beaivi. Mánná lea boahán riegeadahttinmuddui, muhto ii leat fápmu riegeadahttit. Hearrá, du Ipmil, sáhtá leat gullan maid soahteveagaid oaivámuš lea sárdnon, son gean su hearrá, Assyria gonagas, lea vuolggahan bilkidit ealli Ipmila. Hearrá, du Ipmil, sáhtá ránggástit su daid sániid dihte maid son lea gullan. Rohkadala dál dan bázahasa ovddas mii ain lea dáppe.” Gonagas Hiskia olbmát bohte Jesaja lusa ja muitaledje maid gonagas lei dadjan. Jesaja vástidii sidjiide: “Dadjet hearráseattet dán Hearrá sáni: ‘Ale bala dain hiddjádusain ja dain sániin maiguin Assyria gonagasa bálvaleaddjit leat hiddjidan mu. Mun divttán su gullat dakkár sága mii bidjá su máhccat iežas eatnamii, ja mun divttán su gahččat miehkkái su iežas eatnamis.” Soahteveagaid oaivámuš geassádii eret ja deaivvai Sanheriba birastahttimin Libna, gosa son lei vuolgán Lakišis. Go Sanherib gulai ahte Tirhaka, Kuša gonagas, lei vuolgán soahat suinna, de son gohčui áirasiiddis doalvut Hiskiai sága: “Dadjet ná Hiskiai, Juda gonagassii: Ale divtte iežat Ipmila geasa don dorvvastat, fillet du, go don dajat ahte Jerusalem ii addojuvvo Assyria gonagasa gihtii. Don leat ieš gullan mo Assyria gonagasat leat duššadan buot eatnamiid, ja dongo de gáddjojuvvošit? Naba dat álbmogat maid mu áhčit duššadedje? Gádjogo daid ipmilat daid? Gádjogo dat Gosana, Harrana, Resefa ja Edena álbmogiid, Telassara ássiid? Gos leat dál Hamata, Arpada, Laira, Sefarvajima, Hena ja Ivva gávpogiid gonagasat?” Go Hiskia lei váldán áirasiin reivve ja lohkan dan, de son manai Hearrá tempelii ja lebbii dan Hearrá ovdii. Ja son rohkadalai Hearrá ná: “Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil, don gean truvnnu kerubat guddet! Don okto leat Ipmil ja ráddet buot eatnama riikkaid. Don leat sivdnidan almmi ja eatnama. Jorgal dál bealji min beallái, Hearrá, ja guldal! Rabas čalmmiid, Hearrá, ja geahča! Gula Sanheriba sániid maid son lea čállán ja maiguin son bilkida ealli Ipmila. Hearrá, lea duohta ahte Assyria gonagasat leat duššadan buot eatnamiid ja bálkestan daid ipmiliid dollii. Muhto dat eai leange albma ipmilat, dušše olbmogiedaid duojit, muorra ja geađgi, ja daid sii vedje duššadit. Beastte min dál su giedas, Hearrá, min Ipmil, vai buot eatnama riikkat dihtet ahte aivve don okto leat Hearrá!” Jesaja sátni Sanheriba vuostá Dalle Jesaja, Amosa bárdni, vuolggahii Hiskiai dán sáni: “Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil, gean don leat rohkadallan Sanheriba, Assyria gonagasa, hárrái. Dáid sániid Hearrá sárdnu su vuostá: Nieida Sion bilkida du ja hiddjida du, nieida Jerusalem bárdá bilkidemiin dutnje oaivvi. Gean don leat hiddjidan ja bilkidan, gean vuostá don leat bajidan jienat? Allagassii leat bajidan čalmmiidat Israela Basi vuostá! Don leat bidjan bálvaleddjiidat bilkidit Hearrá: Don celket: ‘Ollu vovnnaidanguin mun mannen várrečohkaide, guhkás Libanona alážiidda. Mun čuhppen dan alimus sederiid ja fiidnámus sypressaid. Mun ollejin dan doppelimus alážiidda, dan suhkkes vuovdá. Mun roggen čázi eatnamis ja juhken dovdameahhtun ádjagiin. Buot Egypta jogat goike gokko mu juolgi lei duolbman.’ Itgo don leat gullan ahte

mun dahken buot dán? Juo doвле mun dan smihtten, ja dál mun lean dan ollašuttán: Du bargun šattai dahkat ladnegávpogiid čievračopman. Daid ássit ledje vuoimmeheamit, suorganan ja heahppášuvvan. Sii ledje dego gietti šattut, dego šaddi rudnes urtasat, dego dáhki rássi boaldi nuortabiekkas. Jogo don čohkkát dahje čuočcut, jogo don boadát dahje vuolgát, de mun diedán dan. Don dárat mu vuostá, ja mun gulan go don čevllohlat. Dan dihte mun bijan roahki du njunnái ja njálbmeruvddiid du njálbmaí ja áján du ruoktot dan geainnu man bohtet. Dutnje, mu gonagas, lea mearkan dát: Dán jagi dii borrhabehtet šattu mii bohtá gahčahallojuvvon gortniin, ja mañit jagi gortni mii bohciida ruohttas. Muhto goalmmát jagi dii gilvibehtet ja láddjebehtet, dii ceggebehtet viidnegárddiid ja borrhabehtet daid šaddosiid. Ja Juda bázahas mii lea gáddjojuvvon, ruohtastuvvá ja šaddada šaddosiid, danin go bázahas šaddagoahtá Jerusalemis ja gáddjojuvvon olbmuid joavku Sionváris. Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, buolli ángirvuohta dahká dan.” Dan dihte cealká Hearrá Assyria gonagasa birra ná: Son ii boade dán gávpogii iige báže ovttage njuola dasa, son ii lokte galbba dan vuostá iige daga birastahttinčoma dan birra. Son máhccá dan geainnu man bodii, dán gávpogii son ii beasa, cealká Hearrá. Mun suodjalan dán gávpoga ja gájun dan iežan dihte ja bálvaleaddján Davida dihte. Jerusalem bestojuvvo ja Sanherib oazžu ránggáštusa Hearrá engel vulggii ja časkkii jámas čuodigávcilogivihhtaduhát olbmá assyrialáčcaid siiddas. Idedis sii buohkat ledje das jábmin. Assyria gonagas Sanherib vulggii doppe iežas eatnamii ja bázii Ninivei. Go son oktii lei čippostan rohkadallat iežas ipmila Nisroka tempelis, de su bártnit Adrammelek ja Sareser gottiiga su mihkiin ja báhtareigga Ararata eatnamii. Assarhaddon, Sanheriba bárdni, šattai gonagassan su mañnil. Jesaja girji Gonagas Hiskia dávda Daid áiggiid gonagas Hiskia buohccái ja lei lahka jámi. Dalle profeha Jesaja, Amosa bárdni, bodii su lusa ja dajai: “Ná cealká Hearrá: Ordne áššiidat, danin go don jámát itge buorrán.” Dalle Hiskia jorgalii seaidná čálmmiid ja rohkadalaí Hearrá: “Vuoi Hearrá, muite ahte mun lean oskkáldasat ja oppa váimmus vádjolan du muoduid ovddas ja dahkan dan mii lea buorre du čálmmiin.” Ja Hiskia čierui jitnosit. Dalle Jesajai bodii dát Hearrá sátni: “Mana dadjat Hiskiai: Ná cealká Hearrá, áhčát Davida Ipmil: Mun lean gullan du rohkadusa ja oaidnán du gatnjaliid. Mun lasihan du eallinbeivviide vihttanuppelohkáí jagi. Mun gájun du ja dán gávpoga Assyria gonagasa giedas, mun suodjalan dán gávpoga.” Jesaja gohčui viežžat fiikongáhku ja bidjat dan buhkko ala, vai Hiskia dearvvašmuvvá. Hiskia jearai: “Mii lea mearkan das, ahte mun beasan mannat Hearrá vissui?” Jesaja dajai: “Dát lea dutnje mearkan das ahte Hearrá dahká nugo lea cealkán: Geahča, Ahasa badjesála boardaga suoivvan máhccá dan logi lávkki maid beaivváš lei sirdán dan ovddos.” Ja suoivvan máhcai dan logi lávkki maid dat lei juo mannan boardagis ovddos. Hiskia sálbma Juda gonagasa Hiskia sálbma, maid son čálii go lei buorránan buozalmasastis. Mun jurddašin: Ráfálaš beivviidan gasku mun ferten mannat eret. Daid jagiid mat mus báhcet ealekeahhtá, mun ferten orrut don bealde jábmiidáimmu poarttaid. Mun jurddašin: Mun in beasa šat oaidnit Hearrá ealli olbmuid eatnamis, in beasa šat geahčadit olbmuid geat ellet máilmmis. Nugo guodoheaddji goahti mu ássansadji gaikkoduvvo ja dolvojuvvon eret. Don giesat mu eallima čoahkkái nugo godđosa ja čuošpat mu eret čuožžamis. Ovdal go beaivi šaddá idjan, don loahpahat mu heakka, ovdal idida mun lean dahkkojuvvon duššin. Dego ledjon don cuvket buot mu dávttiid. Ovdal go beaivi šaddá idjan, don leat duššadan mu. Mun civkkán dego spálfu, mun biegun duvvá láchkáí. Čieru mun geahčan allagassii. Hearrá, mun lean átestusas, boade veahkehit mu das. Maid mun sáhtán dadjat sutnje? Sonhan lea dahkan buot dán. Nahkárat báhtarit mus mu bahča bákčasa dihte. Hearrá, dán vehkiin mun ealán, dán vehkiin mu vuoigŋa eallá. Buorit mu, divtte mu eallit! Mu bahča bávččas šattai munnje buressivdnádussan. Don sestet mu heakka ja gádjot mu heavahusa hávddis. Buot mu suttuid don bálkestet sealggát duohkáí. Ii jábmiidáibmu máinno du, eai jábmit lávllu du rámadusa. Eai dat geat leat mannan hávdái, dorvvas du oskkáldasvuhtii. Ealli, ealli olbmot du máidnot, nugo mun máinnun du odne. Áhčit oahpahit bártniidasaset du oskkáldasvuoda. Hearrá bohtá beastit mu. Bohtet, čuojaherkot hárppa su viesus nu guhká go eallit. Jesaja girji Babylonia gonagasa áirasat Go Babylonia gonagas Merodak-Baladan, Baladana bárdni, gulai ahte Hiskia lei leamaš buohccin ja lei fas buorránan, de son vuolggahii sutnje reivve ja attáldagaid. Hiskia illosii go áirasat bohte, ja son čájeheii sidjiide iežas vuorkáviesu ja dan silbbaid ja golliid, hádjaurtasiid ja finna olju ja velá oppa iežas vearjoráju ja buot, mii lei su dávvirrájuin. Oppa šloahtas ja oppa riikkas ii lean mihkkege diŋggaid maid son ii livčče čájehan sidjiide. Dalle profeha Jesaja bodii gonagas Hiskia lusa ja jearai sus: “Mii duoin olbmáin lei áššin? Gos sii ledje bohtán?” Hiskia vástidii: “Sii ledje bohtán gáiddus eatnamis, Babylonias.” Jesaja jearai: “Maid don čájehit

sidjiide, go sii ledje du guossis?” Hiskia vástidii: “Mun čájehin sidjiide buot mii mu šlohtas lea. Mu dávvirrájuin ii leat mihkkege maid mun in livčče čájehan sidjiide.” Dalle Jesaja dajai Hiskiai: “Gula Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, sáni: Bohtá beaivi goas buot mii lea du šlohtas, buot maid du áhčit leat čohkken gitta dán beaivvi rádjái, dolvojuvvo Babyloniai. Ii mihkkege báze, cealká Hearrá. Sii váldet muhtumiid du bártniin, dain geat leat du iežat nális, ja bidjet sin hoavvabálvalussii Babylonia gonagasa šlohttii.” Hiskia dajai Jesajai: “Hearrá sátni maid don sárdnot, lea buorre.” Son oainnat jurddašii: “Lea goit ráfi ja oadjebasvuohta nu guhká go mun ealán.”

Jesaja girji Illusáhka Jerusalemii Jeddejekket, jeddejekket mu álbmoga, cealká din Ipmil. Sárdnot ustitlaččat Jerusalemii, muitalehket dasa ahte dan šlávuvuohta lea nohkan, ahte dan vealgi lea máksojuvvon, ahte Hearrá lea ránggástan dan guovttegeardásaččat buot dan sudduid dihte. Jietna čuorvu: Ráhkadehket Hearrái geainnu meahccái, dássejekket ávdin eatnamii geainnu min Ipmilii! Leagit bajiduvvojit, várit ja dievát vuoliduvvojit. Luohkkás eatnamat šaddet jalgadassan, ráhpes báikkit duolba eanamin. Hearrá hearvásvuohta almmustuvvá, ja buohkat ožžot oaidnit dan. Ná Hearrá lea sárdnon. Jietna dadjá: Sártno! Mun jearan: “Maid mun galgган sárdnut?” – Olmmoš lea dego rássi, nohkavaš nugo gietti lieddi. Rássi goiká, lieddi goldná go Hearrá vuoiŋŋahat bossu dasa. Duodaid, álbmot lea rássi. Rássi goiká, lieddi goldná, muhto min Ipmila sátni bissu agálaš áigái. Goarkŋo alla várrái, Sion, don gii buvttát illusága! Gulat illusága alla jienain, Jerusalem! Čuorvvo, ale bala, gulat Juda gávpogiidda: Din Ipmil bohtá! Hearrá Ipmil bohtá stuorra fámuin, son rádde gievrras giedain. Sus lea bálká fárus, dat geaid son lea vuoitán alccesis, mannet su ovdal. Dego báimman son guođoha ealus. Son váldá lábbáid sallii ja guoddá daid fátmis, son vuojeha daid etniid várrugasat. Ipmila stuorisvuohta Gii mihtida goapmiriinnis ábi čáziid, gii vuvssiinis almmi viidodaga? Gii čohkke mihttogárrái eatnama muoldda, gii vihkke váriid veavttain ja dieváid viehkagiin? Gii lea oahpistan Hearrá, gii bagadan ja oahpahan su? Geainna son lea ráddádallan, gii lea addán sutnje neavvagiid? Gii lea máhttáhan sutnje rivttes bálgá, addán sutnje dieđu ja čájehan sutnje viissisvuođa geainnu? Buot álbmogathan leat dego goaikkanasat spánjas, dego gavjačalmmit veataskoalas. Gáiddus eatnamat eai deatte eambo go gavja. Libanona vuovddit eai leat galle oaffardola boaldámuššan, dan eallit eai leat galle boaldinoaffarin. Su ovddas buot álbmogat eai leat maninge, son atná daid čabu duššin. Geanin dii veardidivččiidet Ipmila, mainna bálddalaga bijašeidet su? Ipmilgovaingo? Danhan duojár leike, ja gollerávdí skoadasta dan gollin ja duddjo dasa silbavidjjiid. Dat gii áigu dahkat ipmilgova, vällje muora mii ii mieskka ja ohcá čeahpes duojára duddjot gova mii čuožžu stáddásit. Ehpetgo dii dieđe, ehpetgo leat gullan? Iigo dat leat almmuhuvvon didjiide álgu rájes? Ehpetgo dii leat oahppan ipmirdit dan rájes go eanan vuodduvuvui? Hearrá čohkká truvnnustis eatnama gierddu bajábealde, dan ássit leat sutnje dego rásselohkut. Son lebbii almmi dego loavdaga ja ceggii dan dego goadi. Son dahká oaivámuččaid duššin, son luottahuhtá eatnama ráddejeddiid: Illá sii leat ceggejuvvon, illá sii leat gilvojuvvon, illá sii leat ruohtastuvvan go son bosáda sidjiide, ja sii goldnet, ja riddu doalvu sin dego oalggaid. Geanin dii veardidivččiidet mu, gii lea mu láchkásaš? jearrá Bassi. Bajidehket čalmmiid allagassii ja gehččet: Gii lea sivdnidan buot dán? Son gii geahčada násttiid veagaid ja buktá daid ovdan, son gii diehtá buot daid namaid. Nu stuoris lea su fápmu, nu nanus su váldi ahte dain ii váillo oktage. Jakob, manne don sártnut ná, Israel, mo don sáhtát dadjat: “Hearrá ii leat oaidnán mu vádjolusa, mu Ipmil ii beroš mu áššis.” Itgo don dieđe, itgo leat gullan? Hearrá lea agálaš Ipmil, son lea sivdnidan oppa eatnama. Ii son váibba, ii son viesá, suokkardallameahttun lea su viisodat. Son addá fámu váiban olbmui, ja dasa geas eai leat fámut son addá odđa vuoiimmi. Bártnit sáhttet váibat ja viessat, nuorra olbmát sáhttet guossalit ja gahččat, muhto dat geat vurdet Hearrá, ožžot odđa fámu, sii bajidit soajáid dego goaskimat. Sii vihkke eai geas viesá, sii vádjolit eai geas váibba.

Jesaja girji Hearrá lea rávkan Kyrosa Jaskkodehket! Guldalehket mu, gáiddus eatnamat! Gullet, álbmogat! Bohtet ovdan ja sárdnot, loaiddastehkot ovtas rievtti ovdii. Gii lea boktán nuortan olbmá mannat vuoitus vuitui? Gii addá álbmogiid su háldui ja diktá su duolbmat gonagasaid? Su miehkki rievdada sin gavjan, su dávgi dahká sin sáddun biggii. Son doarrida sin, manná ovddos oadjebassan, su juolggit illá guoskkahit luotta. Gean bargu dát lea, gii lea dán dahkan? Son guhte álgu rájes rávkkai buolvvaid eallit. Mun, Hearrá, lean vuosttamuš, ja mañimuččaid luhttege mun lean seammá. Gáiddus eatnamat oidnet dan, dat ballet, oppa eanan doarggista. Dat lahkoni, dat bohtet. Buohkat veahkehit guhtet guimmiideaset, sii roahkasmahttet nuppiideaset. Leikejeadji roahkasmahttá gollerávdí, dat gii dearppada veahčiriin,

roahkasmahtta dan gii liktuda golli. Son rámidá jugahusa ja gidde ipmilgova návlliiguin, amas juovzut. Hearrá veahkeha Israela Israel, mu bálvaleddji, Jakob, gean mun lean välljen, don, mu ustiba Abrahamana nálli, don gean mun vižžen eatnama ravddas, rávken dan olggumuš geažis, don geasa mun celken: “Don leat mu bálvaleddji, mun lean välljen du, mun in du hilggo!” Ale bala, mun lean duinna. Ale vilppo balus, mun lean du Ipmil. Mun nanusmahtán ja veahkehan du, mun doarjjun ja gájun du olgeš giedainan. Buohkat geat moaráhuvvet dutnje, šaddet heahpadii ja bilkiduvvojit. Dat geat čuožžilit du vuostá, duššet ja jávket. Don ozat daid geat dáistaledje du vuostá, muhto it gávna. Dat olbmát geat sohte duinna, duššet ollásii. Munhan lean Hearrá, du Ipmil, mun doalan du olgeš giedas ja cealkkán dutnje: “Ale bala, mun veahkehan du.” Ale bala, Jakob, don máhtu, don Israela unna jovkkoš! Mun veahkehan du, cealká Hearrá, du Ionista Israela Bassi. Mun dagan du bastilisávjjot gordnecuvkenreahkan, odđa reahkan man biikkat leat bastilat. Don cuvket váriid gavjan, mollet dieváid sáddun. Don suohput daid áibmui, bieggá doalvu daid, riddu daid bidge. Muhto don beasat illudit Hearrá siste, Israela Bassi lea du ávvu. Váivvášat ja vartnuheamit ohcet čázi, muhto ii leat mihkkege, goiku lea goikadan sin njuokčama. Mun, Hearrá, vástidan sidjiide, mun, Israela Ipmil, in hilggo sin. Mun divttán jogaid golggiidit báljes dieváide, ádjagiid legiid gasku. Mun dagan jakŋa meahci čáhceláttun ja goikesáddo ádjagiid eanamin. Mun gilvván sederiid ávdin meahccái, mun šaddadan ádjui akasiaid, myrttaid ja meahceoliivamuoraid, mun ceggen jalgadassii sypressaid, beziid ja buksbommuoraid, vai buohkat oidnet ja dihtet, jurddašaddet ja ipmirdit ahte Hearrá giehta lea dahkan dán, ahte Israela Bassi lea dán sivdnidan. Hearrá vai eahpeipmilat. Buktet ovdan din ášši, cealká Hearrá, muitalehket ákkaideattet, cealká Jakoba gonagas. Loaiddastehket almmuhit midjiide, mii dáhpáhuvvá. Čilgejhket midjiide doložiid, vai mii beassat guorahallat daid ja ipmirdit, mii lea dáhpáhuvvan. Dahje muitalehket midjiide mii lea boahtimin, almmuhehket mii dáhpáhuvvá dás maŋás, vai mii diehtit ahte dii lehpit ipmilat. Dahket maid ihkinassii, buori dahje bahá, vai mii buohkat beassat geahččat ja oaidnit. Diihan lehpit čabu dušši, din dagut eai leat mahkkege. Fasti lea dat ahte muhtun din vällje. Davvin mun bokten olbmá, rávken su beaivváža badjáneami guovllus. Son duolbmá hálldašeddjiid dego muoldda, dego láirelihttedahkki duolbmá láirri. Guhtemuš dis muitalii dan juo ovdal, vai mii livččiimet dan diehtán? Gii einnostii dan, nu ahte dál sáhtáseimmet dadjat: “Son sártnui duoda.” Ii oktage muitalan, ii oktage gulahan, ii oktage leat gullan dis sánige. Muhto mun, mun okto muitalin dan Sionii, mun vuolgghahin illuáirasa Jerusalemii. Mun geahčan biran, muhto dás ii leat oktage, ii oktage gii nevvošii, ii oktage gii máhtášii vástidit mu jearaldagaide. Duodaid sii leat čabu dušši, sin dagut eai leat mahkkege. Sin leikejuvvon báccit leat bieggá ja guorusvuoha. Jesaja girji Hearrá bálvaleddji Geahča, mu bálvaleddji gean mun doarjalan, mu välljen olmmái gean mun ráhkistan. Mun lean diktán iežan vuoŋŋa boahtit su badjelii, son buktá vuoigatvuoda álbmogiidda. Ii son čuorvvo iige huikke, ii su jietna gullo gáhtain. Doddjon hoášša son ii cuvke, borggisteaddji veaikka son ii čáskat. Oskkáldasat son buktá vuoigatvuoda. Ii son váibba iige su fápmu doddjojuvvo, muhto son ásaha eatnamii vuoigatvuoda. Gáiddus eatnamat áibbašit su oahpahusa. Ná cealká Ipmil, Hearrá, son gii sivdnidii almmi ja lebbii dan, gii hábmii eatnama ja buot mii das šaddá, gii attii eallinvuoŋŋa buot dasa mii vadjola eatnama alde: Mun, Hearrá, lean oskkáldasvuodastan rávkan du. Mun válddán du gihtii ja várjalan du. Du bokte mun dagan lihtu iežan álbmogiin čuovgan eará álbmogiidda. Don rabastat čalmmehemiid čalmmiid, ja luoittát fánŋgaid giddagasas, fánŋgaviesus daid geat čohkkájit seavdnjadadas. Mun lean Hearrá, dat lea mu namma. Iežan gudni mun in atte earrásii inge iežan rámadusa ipmilgovaide. Mii lea leamaš, lea vássán, dál mun almmuhan oddásiid. Juo ovdal go dat bohciidit ovdan, de mun muitalan daid didjiide. Odđa lávlla Hearrái Lávlot Hearrái odđa lávлага, lávlot su máidnuma miehtá eatnama. Máraidehkos ávvudemiin mearra ja buot mii das lea, illudehkoset gáiddus rittut ja buot daid ássit. Čurvoset meahcci ja dan gávŋogat, siiddat main Kedar orru. Illudehkoset Sela olbmot, čurvoset sii várrečohkain. Addet Hearrái gudni, rámidehket su gáiddus eatnamiin! Hearrá vuolgá sánŋára láhkái, nugo soahteolmmái son bodde iežas soahái, čuorvu soahtečuorvasiid ja čájeha fámus vašálaččaide. Guhká mun lean leamaš jaska, lean orron jávohaga ja doalahan sárdnumis. Dál mun bárggun dego riegádahtti nisu, mun sádan ja hahpaštuttan. Mun dagan ávdimin váriid ja dieváid, goikadan buot ruotnasa mii dain šaddá. Jogaid mun dagan goikeeanamin, jávriid mun divttán goikat. Muhto čalmmehemiid mun láiden geainnu man sii eai leat johtán, mun doalvvun sin bálgáid maid sii eai dovdda. Seavdnjadasa sin ovddas mun dagan čuovggasin, ráhppás eatnamiid jalgadassan. Dán mun áiggun dahkat, mun in

guode maidege dagakeahttä. Heahpanemiin gáidet ruoktot dat geat dorvvastit ipmilgovaide, geat dadjet leikejuvvon bácciide: “Dii lehpēt min ipmilat.” Israel, bealjeheamis ja čalmmeheamis bálvaleaddji Gullet, dii bealjeheamis! Čalmmeheamis, gehččet, de dii oaidnibehtet! Gii lea čalmmeheapme jos ii mu bálvaleaddji, gii bealjeheapme jos ii mu áirras gean mun lean vuolgahan? Gii lea seammá čalmmeheapme go mu áirras, gii seammá bealjeheapme go Hearrá bálvaleaddji? Son oaidná ollu, muhto ii váldde dan vuhtii, su bealjit leat rahpasat, muhto ii son gula maidege. Hearrá lea vuoiggalaš, dan dihte son dáhttu čájehit ahte su láhka lea stuoris ja hearvá. Muhto dát álbmot lea speddjojuvvon ja rievdivvovon, buohkat leat láhkkiin bákteáiggiin, čihkkojuvvon giddagasaide. Sii leat šaddan sálašin, iige oktage gájo sin, sii leat speddjojuvvon, iige oktage daja: “Luoitte sin!” Guhtemuš dis jorgala bealji dán beallái, gii guldala dárkilit ja váldá vuhtii dás maŋás? Gii divttii Jakoba speddjojuvvot ja attii Israela rievváriid gihtii? Iigson Hearrá ieš, son gean vuostá mii leat suddudan. Ii oktage dáhtton vádjolit su geainnuid iige jeagadit su lága. Nu Hearrá golggahii sin badjelii iežas buolli moari, son divttii soadi ja veahkaválddi deaividit sin. Sin birra njuorššui dolla, muhto eai sii ipmirdan, dat bolddii sin, muhto eai sii váldán das várrehusa. Jesaja girji

Hearrá lonista Israela Dál cealká Hearrá, son guhte sivdnidii du, Jakob, son guhte hábmii du, Israel: Ale bala, mun lean lonistan du, mun lean addán dutnje du nama, don leat mu. Go don manat čáziid čada, de mun lean duinna, rávnjit eai heavat du. Go don manat dola čada, de dat ii guorbat du iige dollanjuovčča boaldde du. Mun lean Hearrá, du Ipmil. Mun, Israela Bassi, beastán du. Mun attán Egypta lonisin du ovddas, Kuša ja Seba du sadjái. Don leat munnje mávssolaš, mun gudnejahtán ja ráhkistan du. Dan dihte mun attán olbmuid du sadjái, álbmogiid máksun du heakka ovddas. Ale bala, munhan lean duinna. Mun vieččan du náli nuortan, mun čohkken din buohkaid oarjin. Davvá mun cealkán: “Atte sin munnje!” ja lullái: “Luoitte sin vuolgit!” Buktet mu bártneid guhkin, mu nieiddaid eatnama ravddain, buohkaid geat namahuvvojit mu namain, buohkaid geaid mun lean sivdnidan, dahkan ja hábmen iežan gudnin. Aivve fal Hearrá sáhtá bestit Rávka ovdan álbmoga mii lea čalmmeheapme vaikko das leat čalmmit, mii lea bealjeheapme, vaikko das leat bealjit. Buot álbmogat čeahkanit, olbmuid čearddat bohtet čeahkkái. Guhtemuš dain sáhtii gulahit dákkáriid ja muitalit midjiide dan mii dáhpáhuvai ovdal? Buktoset sii ovdan duodašteddjiideaset, čájehekoset ahte leat vuoigadis, nu ahte earát gulašedje ja dajašedje: “Duohta gal lea.” Muhto mu duodašteaddjit, cealká Hearrá, lehpēt dii – Israel, don gean mun lean välljen iežan bálvaleaddjin – ja dii galgabehtet dovdat mu ja oskut munnje, ipmirdit ahte mun lean Ipmil. Mu ovdal ii leat leamaš ipmil, iige boade mu maŋgil. Mun, mun lean Hearrá, earret mu ii leat beasti. Mun lean sárdnon, mun lean beastán, mun lean almmuhan didjiide iežan dáhtu, mun ieš, ii oktage amas ipmil. Dii lehpēt mu duodašteaddjit, cealká Hearrá. Mun lean Ipmil, ja maiddái boahteáiggiis mun lean seammá. Ii oktage sáhte gaikkihit maidege mu giedas. Gii sáhtá dahkat duššin mu daguid? Hearrá odđa oavdudagut Ná cealká Hearrá, din lonisteaddji, Israela Bassi: Maid mun dagan Babylonii, dan mun dagan din dihte. Mun cuvken buot dan poartaid smarttiid, ja luommasin rivdet kaldealaččaid illučuorvasat. Mun lean Hearrá, din Bassi Ipmil, Israela sivdnideaddji, din gonagas! Ná cealká Hearrá, son gii dagai geainnu áhpái, bálgá veagalaš čáziid čada, son gii divttii heastaid ja vovnnaid ja gievrras soahteolbmáid lihkkasit mátkái – čiekŋalassas sii dál njaŋgájit eaige šat čuožzil, dego lámppá jáddi dollanjuovčča sii jávke – ná son cealká: Allet jurddaš dološ dáhpáhusaid, allet smiehta vássán áiggiid! Dál mun dagan juoidá odđasiid. Dat lea juo bohciideamen ovdan, ehpetgo dii fuomáš? Mun dagan geainnu meahccái, eanuid ávdin eatnamii. Meahcieallitge gudnejahttet mu, šakálat ja struhcat, danne go mun lean buktán čázi čázeheamis meahccái, jogaid jakŋa eatnamii, vai mu álbmot maid mun lean välljen, beassá juhkat. Álbmot maid mun lean ráhkadan alccesan, lávlu mu rámadusa. Israela suddu, Hearrá árbmu Don it čurvon mu, Jakob, don it rahčan mu dihte, Israel. It don leat buktán munnje sávzzaid boaldinoaffarin itge gudnejahttán mu njuovvanoaffariiguin. Mun in váivvidan du borramušoaffariin inge váibadan du suovvasiin. It don leat oastán munnje kalmusa, it gallehan mu njuovvanoaffariiddát buiddiin. Don baicce leat givssidan mu suddatguin, váivvidan mu vearedaguidatguin. Muhto mun, mun sihkun du vearedaguid iežan dihte inge šat muite du suddat. Váidde mu, lágasteahkku! Bija áššat ovdan, vai oáčcut vuoigatvuoda! Juo du máddu suddudii, du njunušolbmát hilgo mu. Dan dihte mun vuolidin du bassi oavámuččaid, vihahin Jakoba duššadeapmái, dikten Israela hiddjiduvvot. Jesaja girji

Hearrá buressivdnida Israela Gula dál, Jakob, mu bálvaleaddji, Israel, gean mun lean välljen. Ná cealká Hearrá, du sivdnideaddji, son gii juo goatus hábmii du, son

gii veahkeha du: Ale bala, bálvaleddján Jakob, don Ješurun, gean mun lean välljen. Mun golggahan čázi dasa mii goiká, jogažiid jakŋa eatnamii. Mun golggahan iežan vuoiŋŋa du mánáid badjelii, iežan buressivdnádusa du nállái. Sii bohciidit dego rássi, nugo sieđggaat jogašgáttiide. Muhtin dadjá: “Mun gulan Hearrái”, nubbi gohčču iežas Jakoba namain, soamis čállá giehtasis: “Hearrá oapmi” ja gudnejahttojuvvo Israela namain. Hearrá lea áidna Ipmil Ná cealká Hearrá, Israela gonagas, son gii lonista dan, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Mun lean vuosttaš ja mun lean maŋimuš. Earret mu ii leat Ipmil. Gii lea mu láhkásaš? Bohtos son ovdan, muitalehkos ja duodaštehkos munnje dan. Gii lea juo ovdal muitalan dan mii dáhpuhuvvá? Muitalehkos son midjiide mii bohta! Allet bala, allet suorgan! Ingo mun leat áigá juo almmuhan ja muitalan dan didjiide? Dii lehpēt mu duodašteaddjit. Leago Ipmil earret mu, leago dorvobákti maid mun in dovdda? Eahpeipmilduojáriid duššálaš bargu Eahpeipmilduojárat leat buohkat čabu dušši, sin mávssolaš govat eai veahket. Sin bálvaleddjit eai oainne eaige ádde, sii šaddet heahpadii. Gii ráhkada ipmila, gii leike ipmilgova mii ii leat ávkin masage? Buot daid doarjaleaddjit šaddet heahpadii, daid duojárat leat dušše olbmot. Čoahkkanehkoset sii buohkat, bohtoset mu ovdii, ballui sii dohppehallet ja šaddet heahpadii. Rávdi bargá luovččaniin ja rahčá čaddadollagáttis. Son hábme gova veahčiriin ja duddjo dan gievrras giedain. Son nealgu ja vuoimmehuvvá, son goiká ja viessá. Muorravaddji njulge mihttobátti, sárgu gova čalániin ja čuohppá dan luovččaniin. Son merke mihtuid pássáriin, addá govvi olbmo čappa hámi, ja dat oazžu ássat iežas tempelis. Olmmoš njeaidá sedera, son váldá geadgeáikka dahje áikka mii lea šaddan stuorisin vuovddi muoraid gaskkas, dahje son cegge lágermuoraid maid arvi šaddada. Olmmoš atná muora boaldámuššan, dainna son biktala ja dahká dola vai beassá goikadit láibbi. Son dahká das maiddái ipmila man ovdii son luoitáda, hábme alccesis ipmilgova maid de gopmirda. Lahki muoras son boaldá dolas. Hilaid alde son bassá bierrgu, son borrá ja gallána, liekkadallá ja dadjá: “Dál mun gal bivan, gal juo lea albma dolla!” Bázahasas son ráhkada ipmila, gova maid son de gopmirda. Son luoitáda eatnamii, rohkadallá gova ja dadjá: “Beastte mu, donhan leat mu ipmil!” Sii eai ipmir eaige árvit maidege. Sin čalmmit leat gitta nu ahte sii eai oainne, sin váibmu nu gokčojuvvon nu ahte sii eai ipmir. Eai sii jurdil, ii sis leat fiehttu iige jierbmi dadjat: “Lahki muoras mun bolden, goikadin láibbi hilaid alde, bassen bierrgu ja borren. Dagašingo mun bázahasas fastivuoda, gopmirdivččengo muorrabelkko?” Dat gii dorvvasta duššái, čádjádallá. Ii son sáhte gádjut iežas, ii dadjat alccesis: “Mun lean luohttán giellásii.” Hearrá lea sivdnideaddji Muite dán, Jakob, mu bálvaleddji, muite, Israel, ahte mun lean du hábmen, don leat mu bálvaleddji, mun in vajáldahte du, Israel. Mun sihkun du rihkkumiid dego mierkká, du sudduid nugo balvva. Jorgal mu beallái, de mun lean lonistan du. Ávvut, albmi, das maid Hearrá lea dahkan! Čurvot ilus, eatnama čiekŋalassat! Bajidehket ávvučuorvasiid, buot várit, dii vuovddit buot muoraideattetguin! Hearrá lea lonistan Jakoba! Son lea beastán Israela, son lea čájehan iežas hearvásvuoda. Ná cealká Hearrá, du lonisteaddji, son gii juo goatus hábmii du: Mun lean Hearrá, mun lean sivdnidan buot, mun okto lebbejin almmi, mun hábmejin eatnama almmá geange veahki haga. Einnostusbáhpaid mearkkaid mun dagan duššin, einnosteddjiiid mun dagan bilkun. Mun badjelgeahčan viisáid ja dagan sin viisodaga jallodahkan. Mun nannen bálvaleddjiidan sániid ja ollašuttán dan maid mu áirasat leat almmuhan. Mun cealkkán Jerusalemii: “Don oaččut olbmuidat ruoktot”, ja Juda gávpogiidda: “Dii huksejuvvobehtet fas!” Mun divttán gávpogiiddán badjánit čievračomaim. Ábi čiekŋalassii mun cealkkán: “Šatta goikkisin! Mun goikadan du rávnnjiid.” Mun cealkkán Kyrosii: “Mu báimman.” Son ollašuttá buot maid mun dáhtun, son dadjá Jerusalemii: “Don huksejuvvot!” ja tempelii: “Don vuodđuduvvot fas!” Jesaja girji Kyros, Hearrá välljen gonagas Ná cealká Hearrá Kyrosii gean son lea vuoidan gonagassan, gean olgeš gihtii son lea dohppen vai beassá vuolidit álbmogiid su vuollái, čovdit boahkána gonagasaid alimiin, rahpat sutnje uvssaid ja poarttaid, nu ahte dat eai leat dahppagasas: Mun manan du ovddabeale. Váriid mun dásen, veaikeuvssaid mun cuvken, ruovdesmarttiid mun skálbmen. Mun attán dutnje dávviriid sevdnjes čiegáin ja riggodagaid daid čiehkansajiin, vai don ipmirdat ahte son gii lea addán dutnje nama, lean mun, Hearrá, Israela Ipmil. Bálvaleddján Jakoba dihte, Israela dihte gean lean välljen, mun lean addán dutnje nama, du gudnenama, vaikko don it dovdda mu. Mun lean Hearrá. Ii leat eará, earret mu ii leat oktage ipmil. Vaikko don it dovdda mu, de mun vearjudan du soahtái, vai buohkat nuortan ja oarjin ohppet diehtit ahte ii leat ipmil earret mu, ahte mun okto lean Hearrá, mun gii dagan čuovgga ja sivdnidan seavdnjadasa, dagahan sihke lihku ja lihkuhisvuoda. Mun lean Hearrá, mun dagan buot dán. Arvos albmi badjin, golgos vanhurskkisvuolta balvvain, rahpasehkos eanan ja

šaddadehkos bestojumi šattu, bohciidehkos vanhurskkisvuohta! Mun, Hearrá, lean sivdnidan dan. Vuoi olbmo gii riidala sivdnideddjiinis, vuoi láirálihttebihtá bihtáid gaskkas! Dadjago láirá hábmejeaddjásis: “Maid don veaját dahkat?” Dadjago duodji duddjojeaddjásis: “Donhan leat giedaheapme.” Vuoi dan gii dadjá áhččái: “Maid don leat sahkanahtán?” ja eadni: “Maid don leat riegádahtán?” Ná cealká Hearrá, Israela Bassi, son guhte lea hábmen su: Jerret mus boahntevaš dáhpáhusaid birra! Diktet mu ráddet mánáidan, mu giedaid daguid. Munhan dahken eatnama ja sivdnidin olbmuid ássat dasa. Mun lebbejin almmi giedaidanguin ja dahken buot dan veaga. Oskkáldasvuodastan mun bokten olbmá, ja gosa son ain manaš, de mun dásen su geainnu. Son hukse fas mu gávppoga, ja mu álbmoga mii lea dolvojuvvon fánjavuhtii, son luoitá vuolgat iige gáibit mávssu iige attáldagaid. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Hearrá rádde buot álbmogiid. Ná cealká Hearrá: Egypta riggodagat ja Kuša jábálašvuohta šaddet du oapmin. Seba stuorrašattot olbmát bohtet du lusa ja áhčet du vuolebužžan. Du sii čuvvot, láhkkiin lávkot, bálkestahttet du ovdii ja rohkadallet du: “Aivve du gaskkas, Israel, lea Ipmil, eará ipmil ii leat.” Duodaid, don leat čiehkkan iežat, Ipmil, don Israela Ipmil, Beasti! Heahpadii šaddet sii buohkat, hilggohassan mannet eahpeipmilduojárát eret, muhto Hearrá beahtá Israela, beahtá agálaš áigái. Dii ehpet goassege šatta heahpadii ehpetge bilkiduvvot. Ná cealká Hearrá, Ipmil gii sivdnidii almmi ja hábmii ja ráhkadii eatnama, gii bijai dasa nana vuodđudusa, ii sivdnidan dan ávdimin, muhto dagai dan olbmuid ássat, ná son cealká: Mun lean Hearrá, ii leat eará ipmil. Mun in leat sárdnon čihkosis, muhtun eatnama sevdnjes sajis, in leat gohččon Jakoba náli ohcat mu guorusvuodas. Mun lean Hearrá, mu sánit leat duodát, mun sártnun dan mii lea riehta. Čoaganehket ja bohtet, loaiddastehket ovdan, dii geat sestojuvvuidet álbmogiid gaskkas! Eai sii ipmir maidege, dat geat guddet muoragovaid ja rohkadallet ipmila mii ii máhte veahkehit. Muitalehket, buktet iežadet vástádusa, ráddádallet gaskaneattet! Gii gulahii dán ovddalgihtii, sártnui dan áigá juo? Dan dahken mun, Hearrá. Earret mu ii leat Ipmil, earret mu ii leat oskkáldas Ipmil gii beahtá. Jorgalehket mu beallái, olbmot birra máilmmi, de dii bestojuvvobehtet. Mun lean Ipmil, ii leat oktage eará. Mun vuortnun iežan bokte, mun sártnun duoda, mu sátni lea nanus: Juohke čibbi sodjá mu ovdii, juohke njuovčča vuordnu munnje oskkáldasvuoda. Aivve fal Hearrás, nu celkojuvvo, lea bestojupmi ja fápmu. Heahpanemiin bohtet Hearrá lusa buohkat geat leat leamaš moaris sutnje. Hearrá vehkiin oppa Israela nálli vuoitá ja oažžu gudni. Jesaja girji Hearrá veahkeha, eai eahpeipmilat Bel njagaga, Nebo gahččá. Fievroomiid ja šibihiid sealgái noaduhuvvojit daid ipmilgovat, govat maid dii láviidet guoddit ovdal, bajiduvvojit váiban šibihiid noadđin. Dat ravget ja gahččet, eai dat sáhte guoddit eai ge gádjut ovttage, fánjavuhtii sii vadjolit buohkat. Gula mu, Jakoba sohka, oppa Israela čeardda bázahas! Gullet dii geaid mun lean šaddan loktet ja guoddit dan rájes go dii riegádeiddet, gitta eatni goatu rájes! Gitta din boarisvuoda rádjái mun lean seammá, mun guottán din velá dallege go din vuovttat leat čurggodan. Nu mun lean dahkan ja nu ain dagan, mun lokten, guottán ja gájun din. Geanin dii veardidehpet mu, gean bidjabehtet bálddalaga muinna? Gean láhkásazžan dii atnibehtet mu, gii livččii mu veardásaš? Sii sárgalit golli burssas ja vihkkejit veavttain silbba, bálkáhít gollerávdi duddjot ipmila. Dan ovdii sii de luoitádit rohkadallat, loktejit dan oalggi ala, guddet dan ja bidjet dan sadjásis. Das dat ceaggá, ii gáidda sajistis. Jos sii čurvot dasa, de dat ii vástit, dat ii gájo ovttage headis. Muitet dán morrašiin, smihttet dán, suddolaččat! Muitet dološ dáhpáhusaid, don doloža rájes: Mun lean Ipmil, eará ii leat. Mun lean Ipmil, ii leat oktage mu veardásaš. Mun muitalin juo ovdal dan mii boahat, juo áigá mun einnostin dan mii ii lean vel dáhpáhuvvan. Ná mun cealkkán, ja mu áigumuš lea nanus, mun dagan buot maid dáhtun. Mun rávkkan gazzalotti nuortan, gáiddus eatnamis olbmá gii ollašuhttá mu áigumuša. Maid lean sárdnon, dan mun divttán šaddat, mun dagan dan maid lean mearridan. Guldalehket mu, dii garraváimmogat, dii geat lehpet guhkkín gáddjojumis! Mun divttán gáddjojumi lahkoni, dat ii leat guhkkín, mu bestojupmi ii ádján. Sionii mun buvttán bestojumi, attán iežan hearvásvuoda Israelii. Jesaja girji Babylona lihkuhisvuohta Vuolás muldii, nieida Babylon! Čohkán eatnamii, Kaldea nieida, dies lea dál du truvdnu! Don it šat gohčoduvvo jiellahin ja gealuhin. Váldde millu, mále jáffuid! Rabas beaittaliinni, lokte helmmeid, nuola julggiid ja gále jogaid rastá! Du heahpadat rahpasit, du álasvuohta lea oaidnimis. Go mun mávssahan, de ii oktage sáhte hehttet mu, nu cealká min lonisteaddji. Su namma lea Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Bassi. Čohkká jávohaga, mana seavdnjadassii, Kaldea nieida! Don it šat gohčoduvvo riikkaid dronnegin. Go mun moaráhuvven álbmogasan, hilgon iežan opmodaga ja adden dan du gihtii, de don it árpmihan mu álbmoga. Du geasis dettii velá vuoras olbmoge. Don dadjet: “Mun lean dronnet

álo ja agálašvuhtii.” Don it váldán dan váibmosat, it smiehttan mo loahppa šaddá. Gula dál, don gii ealát goargatvuodas, gii čohkkát oadjebassan ja jurddašat: “Ii oktage leat nugo mun! Mun in goassege čohkká leaskan, in goassege šatta mánáheapmin.” Goappašat áššit deaividit du. Fáhkkestaga, ovttahat beaivvi don šattat mánáheapmin ja leaskan. Dat deaividit du dievas fámuin, vaikko dus leat noaidegoansttat ja nana diidalohkosat. Don ledjet oadjebas bahávuodastat, don jurddašit: “Ii oktage oainne mu.” Du viisodat ja diehtu čádjidahtii du, ja don jurddašit: “Ii oktage leat mu láhkásaš!” Muhto lihkuhisvuolta deaivida du, itge don sáhte mánidit dan eret. Heavahus gahččá du ala, itge don sáhte hehttet dan soabahemiin. Fáhkka du falleha heavvu maid it lean vuordimin. Geahččal dál diidalohkosiiddát ja buot noaidegoansttaidat maiguin don leat rassan gitta nuorravuoda rájes. Don soaittát oážžut dain veahki, don soaittát suorggahit lihkuhisvuoda. Don leat váibadan iežat ollu áigumušaidatguin. Divtte dál boahtit daid veahkehit du, sii gudet dutket almmi ja gehččet násttiid, geat juohke odđa mánu muiltalit mii dus lea vuordagis. Muhto sii leat dego sáđut, dolla boaldá sin, eai sii iežage sáhte báhtarit dollanjuorššuin. Eai dat leat hilat maid guoras olmmoš biktalivččii, ii dolla man gáttis olmmoš čohkohalašii. Nu geavvá du noiddiide, geaiguin don leat atnán searvevuoda dan rájes go ledjet nuorra. Sii čádjádallet iešguhtege guvlosis. Ii oktage gájo du. Jesaja girji Israela ovddeš oskkáldasmeahtunvuolta Gula, Jakoba sohka, gii gohčoduvvot Israela namain, gullet, dii geat lehpēt vuolgán Juda ádjagis ja vuordnubehtet Hearrá nammii, dii geat rámidēhpēt Israela Ipmila, muhto ehpet duohtavuodas ja oskkáldasvuodas. Sii navdet iežaset bassi gávppoga namain ja dorjejit Israela Ipmilii, sutnje gean namma lea Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Dološ dáhpáhusaid mun muiltalin juo guhká ovdal go dat dáhpáhuve, mun almmuhin daid, adden daid diehttevassii. Fáhkkestaga mun dahken daid, ja dat šadde. Mun diedán ahte don leat garas, du niski lea ruovddis ja du gállu bronssas. Danne mun almmuhin dán áigá juo, gulahin dan dutnje ovdal go dat dáhpáhuvai, amat sáhttit dadjat: “Mu ipmilat leat dahkan dán, mu leikejuvvon bázzi gohčui dan šaddat.” Dás don oainnát duot dan maid leat gullan. Almma don sáhtát muiltalit dan! Dál mun almmuhan dutnje odđasiid, čiegus áššiid maid don it diehtán. Dat leat sidniduvvon aiddo dál eage dolin, don it leat gullan daid ovdal go odne, amat sáhttit dadjat: “Mun dihten dan.” Don it leat beassan gullat daid itge diehtit daid, ii mihkkege almmustuvvan dutnje juo ovdal. Mun diedán du leat oskkáldasmeahtun, riegádeami rájes don leat gohččojuvvon beahhtin. Iežan nama dihte mun lean guhkesmielalaš, gudnán geažil mun lean gierdavaš inge duššat du. Mun lean šolgen du, muhto in danin vai fidnešin silbba, mun lean geahččalan du gillámuša šolgenuvnnas. Iežan dihte, aivve fal iežan dihte mun dahken dan, mu namma ii oáččo heahppáshuhttojuvvot. Iežan gudni mun in juogat earrásii. Hearrá lea vuolggahan Kyrosa Gula mu, Jakob, Israel, gean mun lean rávkan! Mun lean Ipmil, mun lean vuostamuš ja mun lean maid maŋimuš. Mu giehta bijai eatnama vuodđudusaid, mu olgeš giehta lebbii almmi. Mun rávken daid, ja dat ledje das. Coagganehket buohkat ja gullet! Guhtemuš dain earáin gulahii dán: “Dat gean Hearrá ráhkista, ollašuhttá su áigumuša Babylona vuostá ja Kaldea álbmoga vuostá.” Mun lean muiltalan dán, mun lean rávkan su, mun lean vuolggahan su ja diktán su lihkostuvvat. Bohtet mu lusa ja gullet: Álgoáiggiid rájes mun in goassege sárdnon čihkosis. Juo dalle go dát dáhpáhuvgaohte, de mun ledjen das. Ja dál Hearrá Ipmil lea addán munnje iežas vuoiŋŋa ja vuolggahan mu. Israela gulolašvuolta Ná cealká Hearrá, Israela Bassi, du lonisteadđji: Mun lean Hearrá, du Ipmil. Mun oahpahan dutnje, mii lea dutnje ávkkálaš, mun doalvvun du geainnu man galggat vádjolit. Vare don jeagadivččet mu báhkomiid! Dalle du ráfi livččii dego eatnu, du vanhurskkisvuolta nugo ábi bárut, ja du nálli livččii dego sáddot, du mánát nugo sáttočalmmit. Du namma ii goassege duššaše, dat ii sihkkojuvvoše mu muođuid ovddas. Ruoktot Babylonis Vulget Babylonis, báhtarehket Kaldeas! Muiltalehket dan ávvudemiin, diedihēhket ja beakkuhēhket gitta eatnama ravddaid rádjái. Dadjet: “Hearrá lea lonistan bálvaledđjis Jakoba!” Eai sii goikan go son doalvvui sin goikemeahci čada: Son attii čázi golgat sidjiide bávttis, son luddii bávtti, ja čáhci golggai. Ipmilmeahttumiin ii leat ráfi, cealká Hearrá. Jesaja girji Israel, Hearrá bálvaledđji ja álbmogiid čuovga Gullet mu, gáiddus rittut, guldalehket, álbmogat mat lehpēt gáidagasas! Hearrá rávkkai mu juo ovdal go mun riegádin, son attii munnje nama go mun ledjen vel eadnán goatus. Son dagai mu njálmmi bastilis miehkkīn, giedas suoivaniī son čiegai mu. Son dagai mu bastilis njuollan, vurkii mu njuollaskuhpposis. Son celkkii munnje: “Don leat mu bálvaledđji, Israel, dus mun čájehan iežan hearvásvuoda.” Mun dadjen: “Duššás mun lean váibadan iežan, duššás lean golahan fápmōn. Dattetge mu vuoigatvuolta lea Hearrá giedas, mu bálká lea Ipmila luhtte.”

Ja dál cealká Hearrá, son guhte hábmii mu bálvaleddjinis juo eadnán goatus, vai mun máhcahan Jakoba ja čohkken Israela su lusa – mun oaččun gudni Hearrá čalmmiin, ja mu Ipmil lea mu fápmu – ná son cealká: Ilá uhccán lea ahte don leat mu bálvaleddji ja čuoččáldahtát fas Jakoba čearddaid, máhcahat Israela olbmuid geat ain leat áimmuin. Mun dagan du álbmogiid čuovgan, vai mu bestojupmi ollá gitta eatnama ravddaid rádjái. Hearrá gádju iežas álbmoga. Ná cealká Hearrá, Israela Bassi, álbmoga lonisteaddji, sutnje gean olbmot badjelgehččet ja fasttášit, rádđejeddjiid šlávvi: Gonagasat oidnet ja čuožžilit, rádđejeddjit luoitádit eatnamii du ovdii, danin go Hearrá, Israela Bassi, lea oskkáldas, son guhte lea välljen du. Ná cealká Hearrá: Mun gulan du rohkosa árpmu áiggi, mun veahkehan du bestojumi beaivvi. Mun várjalan du, ja du bokte mun dagan lihtu iežan álbmogiin. Eanan čuoččáldahttojuvvo ja guđđojuvvon eananbihtát juogaduvvojit. Mun cealkkán fánggaide: “Vulget olggos!” ja daidda geat leat seavdnjadadas: “Bohtet čuovgasii!” Sii gávdnet guohtuma geaidnoguorain, ealáhaga buot báljes dieváin. Eai sii nealggo eaige goikka, ii báhkka iige beaivváš vahágahte sin. Son gii árpmiha sin, láide sin ja doalvu sin čáhccás ádjagiid gáddái. Mun dagan buot váriid geaidnun, ráhkadan luottaid allagassii. Geahča, sii bohtet guhkkín: Duot davvin, duot oarjin ja duotgis Assuana eatnamis. Avvut, albmi! Illut, eanan! Čurvot ávvučuorvasiid, várit! Hearrá jedde iežas álbmoga, son árpmiha vártnuhis olbmuidis. Hearrá ii vajáldahte Siona. Sion celkkii: “Hearrá lea hilgon mu, Ipmil lea mu vajáldahtán.” Vajáldahttago eadni njammimánás, iigo son árpmiit máná gean ieš lea riegádahtán? Vaikko vel son vajáldahtášiige, de mun in goassege vajáldahte du. Mun lean čállán du nama goappašiid goapmerváibmosii, ja du muvrrat leat álo mu čalmmiid ovdas. Dat geat huksejit du, bohtet hoahpus, du gaikkodeaddjit ja billisteaddjit gáidet eret. Bajit čalmmiid ja geahča birra! Sii čoahkkanit buohkat ja bohtet du lusa! Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá, don gárvodat sin dego čiņa, nugo moarsi don beasat giessat sin iežat birra. Du viesut ledje čievračopman ja bealddut ávdimin, oppa du eanan lei visot gaikojuvvon. Muhto dál dat šaddá ilá gáržin ássiidasas! Du heavaheaddjit leat gáidan. Du mánáhisvuoda áiggi mánát dadjet guhtet guoibmáseaset du gullut: “Dát báiki lea midjiide ilá gárži. Čáhkke saji, vai munge čágan ássat!” Dalle don jearat váimmustat: “Gii lea riegádahtán dáid munnje? Munhan ledjen mánáheapme ja sahuheapme, bádar ja hilgojuvvon. Gii de lea šaddadan dáid? Mun ledjen báhcán okto – gos dát dalle ledje?” Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun lokten gieda, rávkkan álbmogiid ja ceggen iežan soahteavgga. Dat bohtet, buktet du bártniid salas, guddet du nieiddaid sealggis. Gonagasat šaddet sin biebmohččin ja dronnegat sin njamaheaddjin. Sii luoitádit eatnamii du ovdii ja njollot gavjja du julggiin. Dalle don ipmirdat ahte mun lean Hearrá: Dat geat vurdet mu, eai šatta heahpadii. Sáhttago giige soahteolbmás váldit sálláša, beasságo fánga báhtarit árpmuhis olbmos? Dasgo Hearrá cealká: Fánga váldojuvvo soahteolbmás ja sálaš rievdivuvo árpmuhis olbmos! Mun soadan daiguin geat sohtet duinna, ja du mánáid mun gájun. Mun bijan du sordiid borrat iežaset oačči, sii juhkaluvvet iežas varas dego viinnis. Dalle buot mii eallá ipmirda ahte mun, Hearrá, lean du beasti, ahte du lonisteaddji lea Jakoba Veagalaš.

Jesaja girji Ná cealká Hearrá: Gos lea earrogirji mainna mun vuolggahin eret din eatni? Dahje leango mun vuovdán din muhtin velgoheaddjásan? Ii nu, dii vuvdojuvvidet iežadet vearddaguid dihte, ja din eadni vuolggahuvvui eret din rihkkumiid geažil. Manne ii lean das oktage go mun bohten, manne ii oktage vástidan go mun čurvon? Leago mu giehta ilá oanehaš lonistit din, iigo mus leat fápmu beasti? Mun čergen merrii, ja dat goiká, jogat šaddet goikeenanamin. Guolit guohcagit ja bahčiidišgohtet go ii leat čáhci, buot dat goiket jámas. Mun govččan almmi čáhppadiin, gárvvuhan dasa morašgárvvuid. Hearrá bálvaleddji givssit Hearrá Ipmil lea addán munnje máhttájeaddji njuokčama, nu ahte mun máhtán roahkasmahttit váiban olbmo. Juohke idida son dahká mu bealji gearggusin guldalit máhttájeaddjiid láhkái. Hearrá Ipmil rabastii mu beljiid. Mun in vuostálastán, in geassádan eret. Mun adden sealgán cábmojuvvot, nieraidan skávžžáid gaikojuvvot, in čiehkkan muođuidan hiddjádusain, in čolggain. Hearrá Ipmil veahkeha mu, danne mun in bala hiddjádusain. Mun dagan muođuidan garasin dego geadgi. Mun diedán ahte in šatta heahpadii. Son lea lahka guhte dahká mu vanhurskkisin. Gii áigu lágastit muinna? Loaiddasteadnu dikki ovdii. Gii dáhttu áššáskuhttit mu? Bohtos son ovdan! Hearrá, mu Ipmil, veahkeha mu, gii dalle sivahallá mu? Dat buohkat gollet dego biktasat, muohcu borrá daid. Guhtemuš dis ballá Hearrás ja guldala su bálvaleddji gii vadjola seavdnjadadas almmá čuovgga haga, muhto luohttá Hearrá nammii ja dorvvasta Ipmilii? Dii buohkat geat cahkkehehpet dola ja buolláhehket dollanjuolaid, mannet ieža njuoršu doladet čáda ja buolli njuolaideattet gaskii! Mu giedas dát bohtá: Givssis dii šaddabehtet veallát. Jesaja girji

Herrá lohpadus Israelii Gullet mu, dii geat váinnuheppet vanhurskkisvuoda ja ohcabehtet Herrá! Gehččet báktaí mas leppet loggojuvvon, geadgeroggái man čiekŋalasas leppet roggojuvvon. Gehččet Abrahamii, áhččaseattet, ja Sarai gii din riegádahtii! Abraham lei dušše okta go mun rávken su, muhto mun buressivdnidin su ja dahken su eatnagin. Herrá jedde Siona ja árpmiha dan viessobázahasaid. Son dahká dan meahci Edena láhkasažžan, dan ávdin eatnamiid dego Herrá gilvvagárdin. Doppe lea ávvu ja illu, doppe gullojit máidnunlávлага suonjat. Guldal mu, mu álbmot, gullet dárkilit, olbmuid čearddat! Mus vuolgá láhka, mu vuoigatvuohta šaddá álbmogiid čuovgan. Mu vanhurskkisvuohta lahkana, mu bestojupmi bohciida, fámolaš giedain mun dubmen álbmogiid. Gáiddus eatnamat vurdet mu, dat bidjet doaivvuset mu fápmui. Bajidehket geahčastaga almmi guvlui, geahčadehket eatnama vuollin! Albmi bossojuvvo eret dego suovva, eanan oapmu dego bivttas, dan ássit jápmet dego čurohat. Muhto mu bestojupmi bistá agálaš áigái, mu vanhurskkisvuohta ii dušša goassege. Gullet mu, dii geat dovdebehtet vanhurskkisvuoda, dii geain lea váimmus mu láhka: Allet bala olbmuid hiddjádusain, allet suorgan sin bilkosániin! Sidjiide geavvá dego biktasii maid giksa borra, nugo ullodingii maid muohcu loaktá. Muhto mu vanhurskkisvuohta bistá agálaš áigái, mu bestojupmi buolvvas bulvii. Ipmil veahkeha Siona nugo dolin Gohccá, gohccá, gárvot gievrvuoda ja fámu, Herrá! Gohccá nugo dološ beivviid, nugo dološ buolvvaid áigge! Donhan časket jámas Rahaba, rehttejit čieŋalvuoda guovddi. Don goikadit ábi, čiekŋalis meara čáziid, don dahket mearabotni geaidnun lonistuvvon olbmuid mannat rastá. Dat geaid Herrá lea lonistan, máhccet, sii bohtet Sionii ávvudemiin, agálaš illu oaivvi badjel. Ávvu ja illu jokset sin, moraš ja šuohkkin báhtarit. Mun, mun lean din jeddejeaddji. Manin don balat jámolaš olbmuin, olbmománáin geat goldnet dego rássi? Don leat vajáldahtán Herrá, du sidnideaddji, gii lebbii almmi ja bijai eatnama vuodđudusaid. Alohii, geažos beaivvi don soiget soardi moari, go son iskkai duššadit du. Gos dál lea soardi moarri? Fargga beassá luovos láhkkiin dat gii lea šaddan fáŋgan, ii son biddjojuvvo hávdái, ii sus váillo šat láibi. Mun lean Herrá, du Ipmil, mun stuimmaskahtten meara nu ahte bárut máraidedje, mu namma lea Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Mun lean bidjan sániidan du njálbmái ja gokčan du giedaidan suodjai. Mun gii lebbejin almmi ja bidjen eatnama vuodđudusa, mun cealkán Sionii: “Don leat mu álbmot.” Israel vealtá Herrá moari gearas Gohccá, gohccá! Čuožžil, Jerusalem! Don leat juhkan Herrá giedas su moari geara, gurren gitta botni rádjái lihti mii bijai du suoibut. Ii oktage bártniin maid don leat riegádahtán, leat dáhtton láidet du, ii oktage buot mánáin geaid don leat biebman, leat váldán du gihtii. Lihkuhisvuodat deaividedje du guovttegeardásačcat – giiba du árkkášivččii! – stajádus ja billisteapmi, nealgi ja miehki – giiba du jeddešii! Du bártnit veallájit vuoimmeheapmin gáhtačiegain dego antilohpat fierpmis, sii leat deaivvahallan Herrá buolli moarrai, du Ipmila suhttui. Danne gula dal dán, duotna, don gii leat gárhuvvan, muhto it viinnis. Ná cealká du hearrá, Herrá, du Ipmil, son gii čuoččuha iežas álbmoga ášši: Mun válddán du giedas lihti mii bijai du suoibut, it goassege šat dárbbas juhkat mu buolli moari gearas. Mun bijan dan du givssideddjiid gihtii, daid geat gohččo du: “Veallán eatnamii, vai mii beassat vázzit du badjel!” Don šaddet addit sealggát dulbmojuvvot, jalges eanamin, olbmuid johtolahkan. Jesaja girji

Herrá máhccá Sionii Gohccá, Sion, gohccá, gárvvut accesat gievrvuoda! Gárvot čiekŋabiktasii, bassi gávpot, Jerusalem! Ii oktage birračuohpakeahtái iige buhtismeahttun duolmma šat du gáhtaid. Čuožžil, savdnjil muoldda alddát, čohkán truvdnosat, Jerusalem! Luvve láhkkiid čeabehisttát, fáŋgejuvvon nieida Sion! Ná cealká Herrá: Nuvttá dii vuvdojuvvuidet, ja almmá mávssu haga dii maid lonistuvvobehtet. Ná cealká Herrá Ipmil: “Árat áiggiid mu álbmot manai Egyptii ássát doppe vierisin, dasto Assyria váivvidii dan almmá siva haga. Ja dál – cealká Herrá – mii dáhpáhuvvá dáppe? Mu álbmot lea váldojuvvon mus nuvttá, dat geat rádđejit sin, ávvudit ja hiddjidit. Álelassii, guhkkut beaivvi – cealká Herrá – mu namma bilkiduvvo! Danin mu álbmot beassá dovdat mu nama fámu. Dan beaivvi mun cealkán sidjiide: Dás mun lean.” Man čábbát leat váriin dan lávkkit gii buktá buriid ságaid! Son almmuha vuoittu, buktá buriid ságaid, gulaha bestojumi ja dadjá Sionii: “Du Ipmil lea gonagas!” Gullet! Várdájeaddjit čuorvugohtet ávvudemiin, danin go iežaset čalmmiiguin sii oidnet, mo Herrá máhccá Sionii. Ávvudehket jitnosii, dii Jerusalema čievračomat, dasgo Herrá lea addán jeddehusa iežas álbmogii, son lea lonistan Jerusalema! Herrá lea čájehan iežas fámu ja bassivuoda buot álbmogiid oaidnut, nu ahte oppa máilbmi oaidná bestojumi maid min Ipmil lea buktán. Vulget, vulget eret Babylonis! Allet duohtat maidege buhtismeahttumiid, vulget doppe eret, lehket buhtásat, dii geat guoddibehtet Herrá lihtiid! Muhto dál dii ehpet dárbbas vuolgit hoahpus ehpetge báhtaremiin, dasgo Herrá

manná din ovdal, Israela Ipmil lea dis maŋušin. Hearrá bálvaleddji gillá Mu bálvaleddji ovdána: Son šaddá allagin, fámolažžan ja sakka stuorisin. Eatnagat suorganedje go oidne su, nu illastuvvon lei su neahku, su hápmi lei illá šat olbmo hápmi. Muhto son imaštahtá vel ollu álbmogiid, gonagasat jávohuvvet go oidnet su, danin go dan mii sidjiide ii lean goassege mitaluvvon, sii besset oaidnit, dan maid sii eai lean goassege gullan, sii besset dál vásihit.

Jesaja girji Guhtemuš mis oskkui sáhkii maid gulaimet, geasa Hearrá fápmu lei almmus? Son bohciidii Hearrá muođuid ovddas dego vesá, nugo ruohtasihtu goikeeatnamis. Ii sus lean čábbodat iige hámálašvuolta mii livččii geasuhan min, ii neahku masa livččiimet liikon. Son lei badjelgehččojuvvon ja olbmuid hilggohas, gibuid olmmái, buozalvassii oahpis, gean ovddas olbmot čihke muođuideaset. Son lei badjelgehččojuvvon, eatge mii atnán su maninge. Muhto min buozalvasaid son guttii, min gibuid son válddii iežas noaddin. Mii navddiimet su gillát ránggáštusa, gáttiimet ahte Ipmil časkkii ja givssidii su, vaikko son hávváhttojuvvui min rihkkumiid dihte, cuvkejuvvui min vearredaguid geažil. Son ránggáštuvvui vai mii anášeimmet ráfi, su háviid hattiin mii leat dálkkoduvvon. Mii buohkat čádjideimmet dego sávzzat, juohkehaš mis spiehkastii iežas geidnui, muhto Hearrá divttii min suddovealggi deaivat sutnje. Son vuollánii illasteapmái, ii son rabastan njálmmi. Dego láppis mii dolvojuvvo njuovvamii, dego sávza mii orru jaska beaskideddjiidis ovddas, ii songe rabastan njálmmi. Son dohppejuvvui, dubmejuvvui ja dolvojuvvui eret, muhto guhtemuš su álbmogis das beroštii? Son jávkaduvvui ealli olbmuid ilmmis, son goddojuvvui iežas álbmoga vearredaguid dihte. Son galggai hávdáduvvot ipmilmeahttumiid gaskii, muhto riggá hávddis son oaččui vuoigŋadansaji. Son ii goassige lean dahkan vearrivuoda iige su njálmmis lean behtolašvuolta. Hearrá anii buorin ahte son cuvkejuvvui, ahte son rehtejuvvui. Muhto go son attii iežas vealgeoaffarin, de son oažžu náli ja eallá guhká, ja Hearrá dáhttu ovdána su bokte. Átestusaidis maŋŋil son oaidná čuovgga ja gallehuvvo ipmárdusain. Mu vanhurskkis bálvaleddji dahká vanhurskkisin eatnagiid, guoddá sin suddovealggi. Mun attán sutnje oasi stuorráid gaskkas, divttán su juohkit sálláša fámolaččaiguin, danin go son lei gearggus jápmit ja lohkkujuvvui vearedahkkiid searvá. Son guttii eatnagiid suddovealggi, son rohkadalai suddolaččaid ovddas.

Jesaja girji Hearrá árpmiha Israela Ávvut, sahuheapme, don gii it leat goassege riegádahtán! Bajit ávvučuorvasa, don geas eai goassege leat leamaš ávttat! Danin go du, hilgojuvvon nissona, mánát leat eanebut go dan mánát geas lea boadnjá, cealká Hearrá. Daga goahtesaját stuorisin, leappo loavdagiid seasttekeahhtá! Fanat báttiid, dearppa čuolddaid nanusin! Don viidánat lulás ja lávddat davás, du nálli ádjá eret vierroálbmogiid ja ássá gávpogiidda mat leat šaddan ávdimin. Ale bala, it don dárbbas heahpanit, ale ujustala, it don heahppášuhttojuvvo. Don beasat vajáldahttit nuorravuoda vuolideami, it šat mutte leaskavuoda heahpada. Du boadnjihan lea son gii sivdnidii du, – Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea su namma – du lonisteaddji lea Israela Bassi – son gohčoduvvo oppa eatnama Ipmilin. Hearrá rávká du, hilgojuvvon ja morašteddji nissona. Iihan oktage hilggo iežas nuorravuoda áhká, cealká du Ipmil. Oanehis boddui mun gudden du, muhto stuorra váibmoládisvuodastan mun válddán du fas ruoktot. Go mu moarri govddai, de mun čihken dus muođuidan oanehis boddui. Muhto dál mun árpmihan du agálaš oskkáldasvuodain, cealká Hearrá, du lonisteaddji. Mun vuortnun dego Noa beivviid. Dalle mun vurdnon ahte Noa áiggi čázit eai šat goassege dulvva eatnama badjelii, ja dál mun vuortnun ahte mun in šat moaráhuva dutnje inge ránggo du. Vaikko várit gáiddašedje ja dievát doarggistivčče, de mu oskkáldasvuolta ii goassege guode du iige mu ráfilihttu duinna lihkahuvvo, cealká Hearrá, du árpmiheaddji. Ođđa Jerusalem Don vártuheapme, don gii leat stajiduvvon ja gean ii oktage jedde! Du gedggiid mun vuodđudan hearvagedggiid ala, mun huksen du vuodđudusa safra. Du muvrra hárgjiid mun dagan rubiinnain, du poarttaid kristállain ja oppa du birasmuvrra mávssolaš gedggiin. Hearrá ieš oahpaha buot du bártniid, stuorisin šaddá du mánáid ráfi. Vuoigatvuolta lea du vuodđudus. Don leat guhkin átestusain – dus ii leat ballamuš, guhkin heavus – dat ii ole du rádjái. Jos muhtin falleha du, de dat ii leat mu dahku. Dat gii falleha du, gahččá du ovdii. Mun lean sivdnidan rávdi bossut čáddadola ja duddjot veartjuid adniid gihtii, lean maiddá iivdnidan dušsadeddji duššadit. Muhto juohke veartju mii dáhkkojuvvo du vuostá, lea beaktilmeahttun. Juohke njuokčama mii áššáskuhtá du, don duodaštát gielisin. Dát lea Hearrá bálvaleddjiid oassi. Mun attán sidjiide dasa vuoigatvuoda, cealká Hearrá.

Jesaja girji Hearrá lihttu bissu Gullet, buohkat geat goikabehtet, bohtet čázi lusa! Bohtet diinai geain ii leat ruhta, ostet gortniid nuvttá ja borret, váldet viinni ja mielkki almmá mávssu haga! Manne dii golahehpet ruđa dakkárii mii ii leat láibi, lonuhehpet dietnaseattet dasa mii ii gallet? Gullet datte mu, de

beassabehtet herskostallat ja návddašit buoiddes borramušaid. Jorgalehket bealji mu beallái ja bohtet mu lusa, guldalehket dárkilit, de beassabehtet eallit! Mun dagan dinguin agálaš lihtu ja lohpidan leat oskkáldas, nugo ledjen oskkáldas Davidii. Su mun bidjen duodašteaddjin álbmogiidda, dahken su álbmogiid oaivámužžan ja ráđđejeaddjin. Don rávkkat álbmoga maid it dovdda, ja álbmot mii ii dovdda du, boahtá viega du lusa Hearrá, du Ipmila, dihte, Israela Basi dihte. Son addá dutnje hearvásvuoda. Hearrá sátni ii máhca guorusin Ohcet Hearrá dan botta go son lea gávdnamis, čurvot su go son lea lahka! Heitos ipmilmeahttun geainnus ja vearddahkki áigumušaidis. Jorgalehkos son Hearrá beallái, danin go son árpmiha, dorvvastehkos Ipmilii gii álo dáhttu addit ándagassii. Mu jurdagat eai leat din jurdagat eaige din geainnut leat mu geainnut, cealká Hearrá. Nu go albmi lea allin eatnama badjel, nu leat mu geainnut allin din geainnuid badjel ja mu jurdagat allin din jurdagiid badjel. Nugo arvi ja muohta gahččet almmis eaige máhca dohko, muhto láktadit eatnama, bohciidahttet rahtá ja šattuid ja addet siepmaniid gilvái ja láibbi borrái, nu lea maiddá sátni mii vuolga mu njálmimis: Ii dat máhca guorusin, muhto dahká dan maid mun dáhtun ja ollašuhttá mu gohččuma. Ilus dii oazžubehtet vuolgit, ja muosis dii ollebehtet ruoktot. Go dii bohtibehtet, de várit ja dievát čurvot ávus, ja buot eatnama muorat spežžot giedaid. Bastilislánjaid sadjái šaddet sypressat ja gáskálasaid sadjái myrtamuorat. Nu dáhpáhuvá Hearrá nama gudnin, agálaš mearkan, mii ii sihkkovuvvo. Jesaja girji Hearrá tempel lea rabas buohkaide Ná cealká Hearrá: Dahket dan mii lea riehta, ja meannudehket vuogiatlaččat, dasgo mu bestojupmi lea lahka, mun almmustahtán fargga iežan vanhurskkisvuoda. Ávdugas dat gii dahká ná, dat olmmoš gii doallá dás gitta, dat gii doallá sabbaha iige rihko dan bassivuoda, gii ii eisege daga maidege baháid. Allos vieris gii lea searvan Hearrái, daddjo: “Hearrá čuoldá mu iežas álbmogis”, allosge gálddat daddjo: “Munhan lean goikan muorra.” Danin go Hearrá cealká ná: Maiddá gálddahiidda geat dollet mu sabbahiid, geat dahket maid mun dáhtun ja dollet mu lihtu, mun attán viesustan, muvrraidan siskelis, muitomearka ja nama. Mun attán sidjiide dan mii lea buoret go bártnit ja nieiddat: Agálaš nama, mii ii sihkkovuvvo. Vierrásat geat servet Hearrái ja dáhttot bálvalit su, geat ráhkistit Hearrá nama ja gudnejahttet su, buohkat geat dollet sabbaha eaige daga dan eahpebassin, muhto dollet mu lihtu, besset bohtit mu bassi várrái. Sii ožžot illudit go sii rohkadallet doppe. Mun válddán vuostá sin boaldinoaffariid ja njuovvanoaffariid maid sii buktet mu áltára ala. Ja mu tempel gohčoduvvo viessun gos buot álbmogat ožžot rohkadallat. Ná cealká Hearrá Ipmil, son guhte čohkke bidgejuvvon Israela: Velá eanebuid mun čohkken deike daid lusa geat leat juo čohkkejuvvon. Álbmoga čalmmehis várdájeaddjit Bohtet, buot meahcispiret, bohtet borrat, visot vuovddi eallit! Dán eatnama várdájeaddjit leat buohkat čuovggaheamit, eai sii fuomáš maidege. Sii leat buohkat dego gielahis beatnagat mat eai máhte ciellat, dušše veallájit adjágasas ja liikojit oadđit. Muhto dát leat vuovdás beatnagat, mat eai gallán goassege. Ja sii galget leat báimmanat, sii geat eai ipmir maidege? Sii buohkat spiehkastit iežaset geidnui, juohkehaš bivdá iežas ovddu. Sii dadjet: “Bohtet, mun vieččan viinni, de mii juhkat gárremiidda! Ja ihttáš beaivi lea dego otná beaivi ja velá buoretge!” Jesaja girji Vanhurskkis duššá iige oktage das beroš, ipmilbalolaččat rohttejuvvojit eret iige oktage dan fuobmá. Bahávuoda fápmu rohtte eret vanhurskása. Muhto ráfi áigi boahtá. Dat geat leat eallán vuogiatlaččat, besset vuoiñnadussii. Bohtet deike, dii noaidenissona mánát, dii fuorraólbmaid ja fuorránissoniid čivggat! Gean dii atnibehtet návrun, geasa njeazzubehtet, geasa geigebehtet njuokčama? Dii iežahan lehpit rihkkosa mánát, giellása nálli! Dii buollibehtet himus terebinttaid gaskkas, juohke rudnes muora vuolde. Dii goddibehtet iežadet mánáid johkarokkiin, vuollin čiekŋalis bákteskoaruin. Johkarokki gállit leat du ruoktu, dat leat du báiki, du vuorbi, Sion! Daidda don golggahat juhkamušoaffara ja oaffarušat borramušoaffara. Dasago mun galggašin duhtat? Alla várrái don leat láchčan alcesat oadđinsaji, dohkonai don leat gorgŋon oaffaruššat njuovvanoaffariid. Uvssaide ja uksabealláide don leat sárgon mearkkaidat. Don leat guodđán mu, nuoladan ja čáhkken saji senge, leat gávppašan daiguin geaid bálldas liikot veallát, geaid álásvuoda geahččat. Don háskkidit olju Melekii, dus ledje mielde ollu vuoidasat. Don vuolggahit áirasiiddát gáiddus eatnamiidda, velá vulos jábmiidáibmuige. Vaikko don váibet buot rassamiinnat, de it goit leat dadjan: “Duššás visot!” Don gávnnat odđa searaid itge voimmehuva. Geas don ballet, gean soiget go behttet mu? Mu don vajáldahttet, mus it beroštan. Go mun lean orron jávohaga, go lean leamaš čihkosis, de don it bala mus. Muhto mun almmuhan makkár lea du vanhurskkisvuolta ja makkárat du dagut. Dat eai veahket du. Go don čuorvvut veahki, de gádjotgo du eahpeipmiliid veagat du? Biegga daid doalvu, jiella bosasta daid eret. Muhto dat

gii dorvvasta munnje, oazžu árbet eatnama ja váldit mu bassi vári opmodahkanis. Jeddehus nuonddahallan olbmuide Hearrá cealká: Ráhkadehket, dássejehket geainnu, jávkadehket eastagiid mu álbmoga ovddas! Ná cealká son guhte lea allat ja aliduvvon, guhte čohkká truvnnus agálaččat, gean namma lea bassi: Mun ásan allagasas ja bassivuodas, muhto ásan maid daid luhtte geaid váibmu lea cuvkejuvvon ja geaid vuoigŋa lea vuoliduvvon. Mun ealáskahtán cuvkejuvvon olbmuid váimmu ja ealláhan vuoliduvvon olbmuid vuoigŋa. In mun ránggo din agálaš áigái inge leat didjiide moaris agálaččat. Muđui din eallinvuoigŋa duššašii, iige oktage dain heakkalaččain maid lean sivdnidan, gierddaše mu ovddas. Oanehis boddui mun moaráhuvven dán suddolaš álbmogii, ránggáštín dan ja moaris čihken das muođuidan. Oskkáldasmeahttumit dat vádjolii ain iežas dáhtu geainnuid. Mun lean oaidnán makkár geainnuid dat lea vádjolan. Muhto dál mun dáhtun buoridit dán álbmoga, láidet dan ja addit dasa jeddehusa. Morašteddjiid njálbmái mun sivdnidan máidnunlávлага. Mun attán ráfi ja lihku dasa gii lea lahka ja gii lea guhkkín, cealká Hearrá, ja mun buoridan sin. Muhto ipmilmeahttumat leat dego stuimmáskan mearra. Dat ii jaskkot, dan bárut suhppejit modi ja stánžži. Ipmilmeahttumiin ii leat ráfi, cealká mu Ipmil. Jesaja girji Rivttes fástu ja sabbat Čuorvvo jur vehkosii, divtte iežat jiena skádjat dorvve láhkái! Mital mu álbmogii dan rihkkumiid, Jakoba sohkiid dan sudduid. Beavvis beaivái sii mahkáš ohcet mu ja dáhttot oahppat mu geainnuid. Dego álbmot mii meannuda vuoiggalaččat iige leat hilgon Ipmilis lága, sii bivdet mus neavvagiid dan hárrái mii lea riehta, bivdet Ipmila iežaset beallái ja dadjet: “Itgo don fuobmá ahte mii fástudit? Itgo don oainne, mo mii váivvidit iežamet?” De oainnán! Dii doaimmahehpet áššiideattet fástobeavvige, dii barggahehpet garrasit bálvváideattet. Go dii fástudehpet, de lea riidu ja bealku ja heahpatlaš doarru. Go dii fástudehpet nugo dál, de din rohkos ii gullo allagassii. Dátgo lea dakkár fástu maid mun dáhtun: ahte olbmot givssidit iežaset, sojahit oavvi hoassa láhkái, gárvodit horstabiktasiid ja veallájit gunaid siste? Dángo dii gohčodehpet fástun, beaivin mii lea Hearrá miela mielde? Earalágán fásttu mun dáhtun: ahte čoavddát sivaheimiid láhkkiin, botket geassá báttiid ja luoittát luovus sordojuvvon olbmuid, ahte doaját buot geassáid, doadjalat láibbát nelgon olmui, válddát vissosat ruovttuhis váivvána, ja jos oainnát álás olbmo, de bivttastat su itge jorgal sealggi iežat villjii. Dalle du čuovga ihtá dego idedisguovssu, ja du hávit savvojit johtilit. Vanhurskkisvuohta ieš manná du ovddas, ja Hearrá hearvásvuohta boahdá du maŋušin. Dalle Hearrá vástida go don rávkkat su, go don čuorvvut, de son cealká: “Dás mun lean.” Jos don heaittát buot soardima gaskkastat, loahpahat áitagiid, hiddjádusaid ja bahádallama, jos doadjalat iežat láibbis dasa gii nealgu ja gallehat dan gii gillá headi, de dalle ihtá čuovga du seavdnjadassii, du idja šaddá čuvges beaivin. Hearrá láide du álo, son galleha du guorba eatnamis. Son nanne du rupmašfámu, ja don leat dego čáhccás gilvvgárdi, nugo čáhceája man čáhci ii goassege noga. Du boares viessobázahasat huksejuvvojit oddasis, ja don divut vuodđudusaid maid dološ buolvvat leat bidjan. Don gohčoduvvot “gaikánemiid muvrejeaddjin”, “danin gii dahká gaikojuvvon viesuid oruhahttin”. Jos it rihko sabbaha itge doaimmat fitnuidat mu bassebeavvi, jos gohčut sabbaha illubeaivin ja Hearrá bassebeavvi gudni beaivin, jos anát dan alla árvvus itge bargga maid lávet, it doaimmat fitnuidat itge sártno joavdelasaid, de dalle don beasat illudit Hearrás, mun doalvvun du eatnama aláziid badjel ja divttán du ealihit iežat áhčát Jakoba opmodagas. Ná Hearrá lea sárdnon. Jesaja girji Álbmoga suddut Ii Hearrá giehta leat oanehaš beastit iige su beallji headju gullat. Ii nu, din vearedaguthan earuhit din din Ipmilis. Din suddut leat čiehkan su muođuid, nu ahte son ii gula din, danin go varra lea duolvadan din giedaid, vearedagut din suorpmaid, din baksamat sárdnot giellásiid ja din njuovčča savkkuha behtolašvuođa. Ii oktage mana riektái vuoiggalaččat, ii oktage váidde nuppi rehálaččat. Buohkat dorvvastit guorusvuhtii ja sárdnot giellásiid, guddet goatustaset lihkuhisvuođa ja riegádahttet heavu. Sii monnot gearbmašmoniid ja goddet heavnnifirpmiid. Dat gii borrá daid moniid, jápmá, ja jos muhtin dain cuovkana, de das ihtá mirkogearpmáš. Sin gođus ii dohkke bivttasin, sin dujiid ii sáhte gárvodit. Sin dagut buktet lihkuhisvuođa, sin giedat dagahit veahkaválddi. Sii dopmet buot dasa mii lea bahá, sii leat johtilat golggahit vigihis vara. Sin áigumušat leat bahát, sin luottain lea veahkaváldi ja billašupmi. Eai sii dovdda ráfi geainnu, sin luottain ii leat vuoigatvuohta. Sii lávkot moalkás bálgáid – gii daid johtá, ii oáččo ráfi. Álbmot dovddasta sudduidis Dan dihte riekti lea guhkkín mis, vanhurskkisvuohta ii ole midjiide. Mii vuordit čuovgga, muhto lea seavdnjat, mii áibbašit beaivečuovgga, muhto fertet vádjolit ija suoivaniid siste. Nugo čuovggaheamit mii ráivut seidneguoraid, mii guldalit giedain dego mis eai livčče čalmmit. Mii guosadit beaveguovdil dego veiggodettiin, buoremus agis mii leat dego jábmit. Mii

muraidit dego guovžžat, mii luoibmat nugo duvvát. Mii vuordit vuoiggalašvuoda, muhto dat ii leat, bestojumi, muhto dat lea mis guhkkín. Min rihkkumat leat eatnagat, min suddut duodaštit min vuostá. Mii muitit rihkkumiiddamet, mii diehtit ahte leat suddudan. Mii leat jorralan eret ja biehttalan Hearrá, mii leat jorgalan sealggi Ipmilasamet, sárdnon veahkaválddi ja behtolašvuoda sániid, sahkanahhtán giellásiid ja cealkán daid albmosii. Ná vuoigatvuohta lea duvdojuvvon eret, vuoiggalašvuohta lea guhkkín, duohtavuohta lea guossalan márkanšiljus, rehálašvuhtii ii leat sadji. Duohtavuohta lea jávkan, dat gii jorgala eret bahás, rievduvvo. Hearrá veahkeha gáhtavaččaid Buot dán Hearrá oinnii, ja su čalmmiin lei bahá go eatnamis ii lean mihkkege vuoigatvuodaid. Son oinnii ahte ii oktage ovddidan su ášši, ja son ovddošii dan. Dalle su giehta veahkehii su, su vanhurskkisvuohta lei sus duvddan. Son gárvodii vanhurskkisvuoda ruovdebiktasa, bijai bestojumi ruovdegahpira oaivái, gárvvuhii alccesis mávssaheami gárvvu ja giesai iežas birra buolli ángirvuoda oalgebiktasa. Moriin son mávssaha vuostálastiidasas dan maid sii leat dahkan, son mávssaha vašálaččaidasas, mávssaha gáiddus eatnamiidda. Oarjin ja nuortan olbmot ballet Hearrá namas ja su hearvásvuodas, go son bohtá dego boršu dulvi maid Hearrá dálki ádjá. Muhto Sionii Hearrá bohtá beastin, Jakoba náli lusa lonisteadjin, cealká Hearrá. Hearrá cealká sidjiide: “Dát lea mu lohpadus: Ii gáidda mu vuoigŋa du badjelis eaige jávka mu sánit maid mun lean bidjan du njálbmái, goassege du njálmmis, eai du mánáid njálmmis eaige du mánáid mánáid njálmmis”, cealká Hearrá, “eai dál eaige agálaš ággiin.” Jesaja girji Jerusalema hearvás boahteáigi Čuožžil, šearrá, Jerusalem! Du čuovga bohtá, Hearrá hearvásvuohta badjana du badjelii. Seavdnjadas gokčá eatnama, álbmogiid badjel lea mierká, muhto du albmái badjana idedisguovssu, Hearrá hearvásvuohta suonjarda du badjelis. Álbmogat vádjolit du čuovgga guvlui, gonagasat du idedisgukso guvlui. Bajit čalmmiid, geahča birra: Buohkat leat čoahkkanan, sii bohtet du lusa, du bártnit geat bohtet guhkkín, du nieiddat geat guddojuvvojit salas. Don oainnát buot dan ja báittát ilus, du váibmu ravká, du raddi viidu, go meara dávvirat šaddet du oapmin ja álbmogiid riggodagat addojuvvojit du gihtii, go kamelaid eatnatvuohta, Midjana ja Efa kamelavárssáid márra gokčá du eatnama. Buot Saba olbmot bohtet golli ja suovvasat vel noaddin, ja sii buohkat gulahit Hearrá gudni. Kedara sávzaelut čoggojuvvojit du lusa, Nebajota vierccat leat du, dat oaffaruššojuvvojit dohkálaš oaffarin mu áltára alde. Nu mun hearvásmahhtán iežan tempela. Nabai duot mat bohtet girddi dego balvvat, nugo duvvát vissoaset – geat sii leat? Gáiddus rittuid fatnasat čoagganit, Taršiša-skiippat njunnošis. Dat buktet du bártniid guhkkín, buktet sin silbbaid ja golliid Hearrá, du Ipmila, nama gudnin, Israela Basi gudnin. Son addá dutnje hearvásvuoda. Vierrásat huksejit du muvrraid, sin gonagasat bálvalit du. Moaristan mun ránggástin du, muhto ráhkisvuodastan mun du árpmihan. Du poarttat orrot rabasin álelassii, eai dat dahppojuvvo beaivet eaige ihkku. Daid ráigge álbmogiid riggodagat buktojuvvojit dutnje, daid bokte gonagasat mieđuštuvvojit du lusa. Muhto álbmot ja riika mii ii bálval du, duššá, dat jávkaduvvo eatnama alde. Libanona riggodat buktojuvvo du lusa, sypressat, beazit ja buksbommuorat, čiŋahit mu bassibáikki. Mun gudnejahtán julggiidan saji. Du sordiid bártnit bohtet ja gopmirdit du ovdii, ja buohkat geat leat badjelgeahččan du, luoitádit du julggiid ovdii. Sii gohččot du Hearrá gávpogin, Sionin mii gullá Israela Bassái. Ovdal don ledjet hilgojuvvon ja duššášuvvon, iige oktage galledan du. Muhto mun dagan du agálaš goargun, illun buolvvas bulvii. Vieris álbmogat njamahit du, gonagasat du bibmet, ja dalle don ipmirdat ahte mun, Hearrá, lean du beasti, ahte du lonisteadji lea Jakoba Veagalaš. Mun buvttán dutnje golli veaikki sadjái, mun attán dutnje silbba ruovddi sadjái, veaikki muora sadjái ja ruovddi geađggi sadjái. Ráfi šaddá du eiseváldin, vuoiggalašvuohta du fáldin. Ii gullo šat veahkaváldi du eatnamis, ii hearjideapmi iige billašupmi du rádjemearkkaid siskelis. Mu veahkki lea dus muvran ja mu rámadus lea dus poartan. Beaivváš ii leat šat du čuovgan beaivet iige mánoheahpi šat čuvge du geainnuid, muhto Hearrá lea du agálaš čuovga ja du Ipmil lea du hearvásvuohta. Du beaivváš ii šat eambo luoitát iige mánnu nuosa, danin go Hearrá lea du agálaš čuovga. Du moraštanáigi lea nohkan. Dalle buot du olbmot leat vanhurskásat, sii atnet eatnama oapmineaset agálaš áigái. Sii leat vesát maid mun lean gilván, mu giedaid dahku mainna mun čájehan iežan hearvásvuoda. Unnimus šaddá duhát olbmo veahkan, heajumusge veagalaš álbmogin. Mun, Hearrá, divttán dan šaddat fáhkkestaga, go áigi lea bohtán. Jesaja girji Árpmu jahki Hearrá Ipmila vuoigŋa lea mu badjelis, danin go son lea vuoidan mu. Son lea vuolgahan mu gulahit illusága vártnuhemiide, buoridit daid geaid váibmu lea cuovkanan, almmuhit friddjavuoda fánngaide ja bestojumi daidda geat leat láhkkiin, gulahit Hearrá árpmu jagi, min Ipmila mávssaheami beaivvi, jeddet buohkaid

geat moraštit, addit Siona morašteddjiide oaivečiŋa gunaid sadjái, ilu olju morašgárvvuid sadjái ja ávvulávlaga dorvvuhisvuoda sadjái. Sii gohčoduvvojit Vanhurskkisvuoda áikan, HERRÁ gilvvgárdin maid son ieš lea gilván vai beassá čájehit iežas hearvásvuoda. Sii huksejit fas boares viessobázahasaid, divvot dan mii áigá juo lea gahččan, huksejit oddasis hearjiduvvon gávpgiid mat leat orron ávdimin buolvvas bulvii. Vierrásat guodohit din ealuid, vierroolbmot dikšot din bealdduid ja viidnegárddiid. Dii ieža gohčoduvvobehtet HERRÁ báhppan, dii navdojuvvobehtet min Ipmila bálvaleddjinn. Dii beassabehtet návddašit álbmogiid riggodagaid, daid dávvirat šaddet din oapmin. Dii lehpet ožžon heahpada guovttegeardásaččat, bilkádus ja hiddjádus lea šaddan sin oassin, muhto dál dii oážžubehtet guovttegeardásaš oasi iežadet eatnamis, dii oážžubehtet agálaš ilu. Mun, HERRÁ, ráhkistan vuoigatvuoda ja vašuhan rievideami ja vuoigatmeahtunvuoda. Mun lean oskkáldas ja attán álbmogasan bálkká, mun dagan dainna agálaš lihtu. Dalle dan mánát adnojuvvojit árvvus álbmogiid gaskkas, sin nálli olbmuid čearddaid siste. Buohkat geat oidnet sin, ipmirdit ahte sii leat sohka maid HERRÁ lea buressivdnidan. Mun illudan HERRÁS, mu siellu ávvuda mu Ipmilis, danin go son lea gárvvuhan munnje bestojumi gárvvuid ja giessan mu birra vanhurskkisvuoda oalgebiktasa, nu ahte mun lean dego irgi gii bidjá turbána oaivái, dahje nugo moarsi gii čiŋaha iežas čiŋaidisguin. Nugo eanan bohciidahtta šattu ja gilvvgárdi idiha dan mii lea gilvojuvvon, nu HERRÁ Ipmil bohciidahtta vanhurskkisvuoda, ja rámuš badjána buot álbmogiid gullut. Jesaja girji Ipmila hearvás gávpot Siona dihte mun in dáhto jávohuvvat, Jerusalema geažil mun in oro jávohaga, dassáži go vuoigatvuohta badjána doppe dego beaivváš ja bestojupmi nugo buolli spáiddar, dassáži go álbmogat oidnet du soabahusa ja gonagasat du hearvásvuoda. Don oaččut odđa nama maid HERRÁ ieš gulaha. Don šattat čáppa kruvdnun HERRÁ gihtii, gonagaslaš oaivečikŋan du Ipmila čorbmaivbmossii. Du namma ii šat leat Hilgojuvvon iige du eatnama namma Heavahuvvon, muhto du namma lea Ráhkásan ja du eatnama namma Beallelaččan, danin go HERRÁ ráhkista du ja váldá du eatnama beallelažžan. Nugo nuorra olmmái váldá nieidda beallelažžan, nu du bártnit váldet du beallelažžan, ja nugo irgi illuda moarsis dihte, nu du Ipmil illuda du dihte. Du muvrraid ala, Jerusalem, mun lean bidjan fávttaid. Sii eai oaččo jávohuvvat goassege, eai beaivet eaige ihkku. Dii geat čuorvubehtet HERRÁ, allet suova alcceseattet ráfi! Allet suova ráfi sutnje, ovdal go son hukse Jerusalema oddasis ja dahká dan máidnunlávllan oppa máilbmái! HERRÁ lea vurdnon olgeš giedas bokte, gievrras giedas bokte: Mun in goassege šat atte du gortni du vašálaččaid borramuššan, eaige vierrásat šat juga du viinni mainna don leat rahčan, muhto dat geat rádjet gortni, besset maid borrat dan ja máidnot HERRÁ, dat geat rádjet viinni, besset juhkat dan mu bassi ovdašiljuin. Vulget, mannet olggos poartaid ráigge, ráhkadehket geainnu álbmogii, ráhkadehket, dássehket váldogeainnu, buhtistehket dan gedggiin, cegejehket soahtelevvga mearkan álbmogiidda! Gitta eatnama ravddaid rádjái HERRÁ lea gulahan: Dadjet nieida Sionii: Geahča, du beasti boahdá, su mielde leat dat geaid son oaččui bálkán, dat geaid son lea vuoitán alccesis, mannet su ovdal. Sii gohčoduvvojit Bassi álbmogin, Olmmožin geaid HERRÁ lea lonistan, ja du namma lea Áibbašuvvon gávpot, Gávpot mii ii guđdojuvvo. Jesaja girji HERRÁ mávssaha vierroálbmogiidda Gii lea dat gii boahdá Edomis, dat gii boahdá Bosras rukses biktasat gárvun, gii lea dat hearvásit gárvodan olmmái gii manná ovddos stuorra fámuin? Mun dat lean, mun gii sárdnidan vuoigatvuoda, mun geas lea fápmu bestit. Manne du gárvvut leat nu ruoksadat, du biktasat dego viidnemuorjeduolbmi biktasat? Mun dulbmen viidnebohčingári, mun okto, álbmogiin ii oktage veahkehan mu. Nu mun moaristan dulbmen daid buot ja suhtustan cuvkejin daid, nu ahte daid sáhppi rišaidii mu gárvvuid njeaiga ja durddidii buot mu biktasiid. Mun ledjen mearridan mávssaheami beaivvi, lonisteamii jahki lei boah tán. Mun gehččen birra, muhto ii oktage veahkehan, mun hirpmástuvven go ii oktage boah tán munnje doarjjan. Dalle mu gievrvuohta veahkehii mu, mu iežan suhttu attii munnje doarjaga. Nu mun dulbmen álbmogiid moaristan, cuvkejin daid suhtustan ja dikten daid sáhpi golgat eatnamii. Álbmot gáhtá ja átnu bestojumi Mun dáhtun gulahit HERRÁ ráhkisvuoda, máidnut HERRÁ buot das maid son lea dahkan midjiide, mun máinnun su stuorra buorrevuoda Israela guovdu, buot maid son lea dahkan, son gii lea oskkáldas ja árkálmastá álo. Son celkkii: “Siihan leat mu álbmot, mu mánát geat eai goassege beahte.” Dan dihte son šattai sin beasin, son bestii sin buot átestusain. Ii sin beastán áirras, ii engel, muhto son ieš bestii sin, ráhkisvuodastis son árkálmastii ja lonistii sin friddjan, son loktii ja guttii sin buot vássán beivviid. Muhto sii ledje vuostehágolaččat ja moraštahte su bassi vuoigatvuohta, ja son šattai sin vašálažžan, son ieš soadai singuin. Dalle sii muite vássán beivviid, muite Mosesa, su bálvaleddji, ja jerre: Gos

lea son gii loktii čázis báimmána iežas ellui? Gos lea son gii bijai su raddái iežas bassi vuoigŋa? Gos lea son gii divttii hearváš fámus mannat Mosesa olgeš gieda bealde, luddii čázi álbmoga ovddas ja dagai alccesis agálaš nama, son gii doalvvui sin čiekŋalasa čada nugo heastta meahcis, guossalkeahtá? Nugo oamit njidjet vulos leahká, nu álbmot maid Hearrá vuoigŋa láidii, luoitádii ráfis vuoigŋastit. Nu don láidejit iežat álbmoga ja dahket alccesat hearváš nama. Israela váidalus Geahča almmis, geahča bassi, hearváš viesustat! Gos lea du buolli ángirvuohta ja du fápmu? Don doalahat mus iežat gierisvuoda ja árpmu. Donhan leat min áhčči. Ii Abraham dieđe mis maidege iige Israel dovdda min. Don, Hearrá, leat min áhčči, Min lonisteadđji lea du namma juo doložis. Hearrá, manne don divttát min čádjidit ja hilgut du geainnuid? Manne don garradat min váimmuid, nu ahte mii eat bala dus? Máhca bálvaledđjiidat dihte, álbmogat čearddaid dihte mat leat du opmodat! Manne besset ipmilmeahttumat loaiddastit du bassibáikái, manne min vašálaččat besset duolbmat du tempela? Mii leat dego don it goassege livčče leamaš min rádđejeaddji, dego du namma ii goassege livčče namahuvvon min badjel. Jesaja girji Vare don gaikkodivččet almmi ja njejeašit vuolás, nu ahte várit doarggisticvčče du muođuid ovddas! Vare don šloavgehivččet dego dolla rođus, dego dolla mii duldeha čázi! Du vašálaččat oahpašedje dovdat du nama ja álbmogat doarggisticvčče du muođuid ovddas, go don dagašit oavdduid maid mii eat lean vuordán eatge gullan. Ii goassege ovttaga beallji leat gullan iige ovttaga čalbmi oaidnán ahte livččii eará ipmil go don, ipmil guhte veahkeha daid geat vurdet su. Don boadát daid ovddal geat dahket iluin dan mii lea riehta, daid ovddal geat muitet du ja vádjolit du geainnuid. Don moaráhuvvet, go mii leat suddudan doloža rájes. Dattetge mii bestojuvvuiimet. Mii leat buohkat šaddan dego buhtismeahtun diŋgan, min vanhurskkisvuohta lea nugo duolvaduvvon bivttas. Mii leat buohkat dego goldnan lasttat, ja biekká láhkái min suddut dovnot min eret. Ii oktage čuorvvo du nama, ii oktage gohccá iige dorvvas dutnje. Don leat čiehkkan mis muođuidat ja guođđán min sudduideamet váldái. Muhto don, Hearrá, leat min áhčči. Mii leat láiri ja don leat hábmen min, mii leat buohkat du giedaid dahku. Hearrá, ale suhta midjiide nu sakka, ale muitte min bahás daguid agálaččat. Geahča midjiide, mii leat buohkat du álbmot. Du bassi gávpogat leat šaddan rohtun, Sion lea dego meahcci, Jerusalem ávdin báiki. Min bassi ja hearváš tempel gos min áhčit máidno du, lea boldojuvvon dolain, dat mii lei midjiide ráhkkáseamos, lea šaddan čievračopman. Sáhtátgo don, Hearrá, dattetge leat dagakehtá maidege, áiggutgo orrut jávohaga ja vuolidit min nu sakka? Jesaja girji Hearrá ránggásta ja árpmiha Mun ledjen jearranmutter daidda geat eai jearran mu, mun ledjen gávdnanmutter daidda geat eai ohcan mu. Mun lean cealkán dán álbmogii mii ii leat rávkan mu nama: “Dás mun lean, dás mun lean!” Beavvis beavái mun lean geaiguhan giedaid dán nággáris álbmoga beallái mii vádjola bahás geainnu ja čuovvu iežas áigumušaid, álbmogii mii álo moaráhuhtá mu, mii aitto mu muođuid ovddas oaffaruššá gilvagarddiin ja cahkkeha oaffardola diilaáltáriid ala. Sii orrot hávdidiin ja idjadit suollemas sajiin, borret spinnebierrgu ja vuššet lihtiineaset buhtismeahtun bierrgu. Sii dadjet: “Ale boade lahka, ale guoskka munnje! Mun lean dutnje bassi.” Dakkár olbmot leat dego suovva mu njunnái, nugo dolla mii buollá geažos beavái. Dát lea čállojuvvon mu ovdii, mun in jaskkot ovdal go lean mávssahan sidjiide sin sudduid ja sin áhčiid sudduid, cealká Hearrá. Sii leat cahkkehan oaffardola váriide ja hiddjidan mu dieváin. Dál sii gártet máksit dan maid leat dahkan, fargga mávssaheapmi deaivida sin. Ná cealká Hearrá: Nu guhká go viidnemurjjiin lea sáhppi, de daddjojuvvo: “Ale bálkes daid, dain lea ain juoga buorre.” Seamamá láhkái mun dagan bálvaledđjiidasan, mun in hilggo sin buohkaid. Mun divttán Jakobis boahit náli, Judas iežan váriid árbejeaddji. Olbmot geaid mun lean válljen, besset oamastit eatnama, mu bálvaledđjit ožžot ássat das. Saron šaddá sávzzaid guohtumin ja Akorleahki stuorraomiid livvasadain. Datnai leat mu álbmoga eanan, álbmoga mii ohcá mu. Muhto dii geat lehpit hilgon Hearrá ja vajáldahtán mu bassi vári, dii geat lágideiddet beavddi Gadii ja seaguheiddet viinni Menii, din mun attán miehkkái, dii šaddabehtet buohkat sodjalahttit čippiid ja goddojuvvot. Munhan rávken, muhto dii ehpet vástidan, mun sárdnon, muhto dii ehpet guldalan. Dii dagaidet dan mii lei bahá mu čalmmiin, válljiidet álo dan mii lei mu dáhtu vuostá. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil ná: Mu bálvaledđjit besset borrat, muhto dii nealgubehtet, mu bálvaledđjit besset juhkat, muhto dii goikabehtet, mu bálvaledđjit besset illudit, muhto dii heahpanehtet, mu bálvaledđjit besset ávvudit lihkolažžan, muhto dii bárgubehtet morrašis ja luoibmabehtet headis. Din nama atnet garuhussan olbmot geaid mun lean válljen: “Vare Hearrá Ipmil divttášii du jápmit!” Muhto mu bálvaledđjit ožžot odđa nama, ja dat gii dáhttu buressivdnádusa dán

eatnamis, oazžu buressivdnádusa oskkáldas Ipmila nammii, ja dat gii vuordnu vuordnása dán eatnamis, vuordnu dan oskkáldas Ipmila nammii. Ovdalaš átestusat leat vajálduvvan, dat eai leat šat oaidnimis gostege. Odda albmi ja odda eanan Geahča, mun sivdnidan odda almmi ja odda eatnama. Ovdalaš dáhpáhusat eai šat muijovvo, dat eai šat badján millii. Illudehket ja ávvudehket agálaš áigái das maid mun sivdnidan! Illun mun sivdnidan Jerusalema ja ávvun dan álbmoga. Ja mun illudan Jerusalema dihte ja ávvudan iežan álbmogis. Ii gullo doppe šat čierun iige bárgun, eai jáme doppe šat njammimánát, ii oktage, ii jáme šat vuoras ovdal go lea olahan beivviidis mihtu. Nuorra lea dat gii jápmá čuodijahkásažžan, dat gii ii olat čuodi jagi, adnojuvvo garuhuvvon olmmožin. Sii huksejit viesuid ja ássat dain, sii gilvet viidnegárddiid ja borret daid šaddosiid. Eai sii hukse vai earát besset ássat, eaige sii gilvve vai earát besset borrat. Buohkat mu álbmogis šaddet boarisin dego muorat, olbmot geaid lean välljen besset návddašit bargguset šaddosiid. Eai sii bargga duššás eaige riegádahte mánáid fáhkkes jápmima várás. Dasgo sii leat sohka maid Hearrá lea buressivdnidan, ja sin nálli orru sin luhtte. Ovdal go sii čurvot, de mun vástidan, go sii leat ain sárdnumin, de mun gulan. Gumpe ja láppis guhtot ovttas, ledjon borrá suinniid nugo vuoksá, ja gearbmaša biebmua lea muolda. Ii oktage daga baháid iige veriid gostege mu bassi várás, cealká Hearrá. Jesaja girji Duohta ja vearri ipmilbálvalus Ná cealká Hearrá: Albmi lea mu truvdnu ja eanan mu julggiid vuoluš. Makkár viesu dii munnje huksešiddet, makkár vuoiŋŋastanbáikki? Buot dán leat mu giedat dahkan, buot dát lea mu, cealká Hearrá. Mun geahčan árpmihemiin vuollegáži ja vártneheapmái, dasa gii soaigá mu sáni dihte. Sii njuvvet vuovssáid ja goddet olbmuid, sii oaffaruššet lábbáid ja dodjet beatnagiid niskki, sii buktet borramušoaffariid ja oaffaruššet spiinnevara, sii oaffaruššet suovvasiid ja rámidit eahpeipmiliid. Sii leat välljen vándjolit iežaset geainnuid ja likojit iežaset fastivuodaide. Dan dihte mun lean välljen meannudit singuin garrasit, ja mun divttán sin deaivvahallat dasa mas sii ballet. Munhan čurvon, muhto ii oktage vástidan, mun sárdnon, muhto eai sii guldalan. Sii dahke dan mii lei bahá mu čalmmiin, sii välljejedje dan masa mun in liikon. Hearrá beasta ja mávssaha Gullet Hearrá sáni, dii geat soaigibehtet su sáni dihte. Din vieljat geat vašuhit din ja norddastit din eret mu nama dihte, sii dadjet: “Čájehekkos Hearrá iežas hearvásvuoda, vai mii beassat oaidnit din ilu.” Muhto sii šaddet heahpadii. Gullet šláma gávpogis, gullet juma tempelis, juma go Hearrá mávssaha vašálaččaidasas dan maid sii leat dahkan. Ovdal go Sion lea mánnáheadis, de son riegádahtta, ovdal go ávttat bohtet, de son riegádahtta bártni. Gii lea gullan dakkára, gii lea oaidnán diekkáriid? Sáhttago eanan šaddat ovtta beaivvis, sáhttago álbmot riegádit čalbmeravkalanbottus? De sáhtta, Sion riegádahtta mánáid dan seammás go ávttat bohtet. Rabašingo mun eatni goatu inge divttáše riegádahttit? cealká Hearrá. Dahpašingo mun goatu go lean bidjan riegádahttit? cealká du Ipmil. Illudehket ovttas Jerusalemiin, ávvudehket suinna, buohkat dii geat atnibehtet su ráhkisin! Illudehket suinna, buohkat dii geat lehpēt moraštan su. Dalle dii beassabehtet njammat gallás ja gávdnat jeddehusa su fáttmmis, njammat ja illudit su dievaslaš valljivuodas. Ná cealká Hearrá: Mun buvtán sutnje lihku joga láhkái, álbmogiid dávviriid dego boršu jogaš. Su mánát guddojuvvojit salas ja vuhttojuvvojit askkis. Nugo eadni jedde mánás, nu mun jedden din. Jerusalemi dii oazžubehtet jeddehusa. Go dii oaidnibehtet dan, de din váibmu illuda, din rumaš ealáska dego ruonas rássi. Hearrá bálvaleaddjit besset dovdat su fámu, su vašálaččat su moari. Geahča, Hearrá boahká dolas, su vovnnat leat dego riddu. Son luoitá luovus buolli moaris, son ránggásta dollanjuorššuiquin. Hearrá ránggásta dolain ja mihkiin buot olbmuid, Hearrá goddá eatnagiid. Dat geat basuhit ja buhtistit iežaset vai besset mannat gilvvgárddiide muhtuma lusa gii lea doppe, dat geat borret spiinnebierrgu, njoammuid ja sáhpániid, sii buohkat duššet, cealká Hearrá. Buot álbmogat čeahkanit Jerusalemiin Mun boadán vai beasan čohkket buot álbmogiid ja buot gielaid. Sii bohtet ja oidnet mu hearvásvuoda. Mun dagan mearkka sin gaskkas ja vuolggahan daid geat leat báhcán heggii eará álbmogiid lusa, Taršiíi, Putii, Ludii, Mešekii, Tubalii, Javanii ja gáiddus riddoatnamiidda, mat eai leat gullan mus eaige leat oaidnán mu hearvásvuoda. Sii mitalit mu hearvásvuoda álbmogiidda. Ja sii buktet buot din vieljaid álbmogiin oaffarattáldahkan Hearrái, heasttaiguin ja vovnnaiguin, jorriiguin, mulaiguin ja kamelaiguin, mu bassi várái, Jerusalemiin, cealká Hearrá, seammá ládje go israellaččat buktet oaffarattáldagaideaset buhtis lihtiin Hearrá vissui. Maiddá sin searvvis mun válddán muhtumiid báhppan ja levilázžan, cealká Hearrá. Seammá láhkái go odda albmi ja odda eanan maid mun sivdnidan bissot mu muođuid ovddas, cealká Hearrá, nu bissu din nálli ja din namma. Mánočalbmebeaivvis nubbái, sabbahis nubbái buot olbmot bohtet rohkadallat mu, cealká Hearrá. Olbmot mannet olggos geahčat daid olbmuid rupmašiid geat

suddudedje mu vuostá. Sin máhtu ii jáme iige sin dolla čáskka. Dat oaidnu lea soaiggus buohkaide.

Jeremia girji

Jeremia, Hilkia bártni, sánit. Jeremia lei okta dain báhpain geat ledje eret Anatotis, Benjamina eatnamis. Hearrá sátni bodii sutnje Juda gonagasa Jošia, Amona bártni, golbmanuppelogát ráddenjagi ja dan áiggi go Jojakim, Jošia bárdni, lei Juda gonagas ja gitta gonagas Sidkia, Jošia bártni, oktanuppelogát ráddenjagi lohppii. Dan jagi vidát mánuš Jerusalemá álbmot dolvojuvvui fángavuhtii. Ipmil rávká Jeremia profehtan Hearrá sátni bodii munnje: Juo ovdal go mun hábmejnin du eatni heggii, de mun dovden du. Juo ovdal go don riegádit, de mun basuhin du; mun bidjen du álbmogiid profehtan. Muhto mun dadjen: “Vuoi, Hearrá, Ipmilan, mun in máhte sárdnut; mun lean nu nuorra!” Dalle Hearrá celkkii munnje: Ale daja ahte don leat nuorra, muhto mana gosa mun vuolggahan du, ja sártno buot maid mun gohčun du sárdnut. Ale bala ovttasge, dasgo mun lean duinna ja gájun du, cealká Hearrá. De Hearrá geigii gieđa, guoskkahii mu njálmmi ja celkkii munnje: “Geahča, mun bijan sániidan du njálbmái. Mun bijan du odne álbmogiid ja riikkaid badjel gaikut ja njeaidit, duššadit ja cuvket, hukset ja gilvit.” Guokte oainnáhusa Hearrá sátni bodii munnje: “Maid don oainnát, Jeremia?” Mun vástidin: “Mun oainnán mandelmuora oavssi.” Hearrá celkkii: “Don oidnet riehta, mun áiggun gozihit ahte mu sátni ollašuvvá.” Hearrá sátni bodii munnje nuppádassii: “Maid don oainnát?” Mun vástidin: “Mun oainnán duoldi ruittu davvin, dat lea állut deike guvlui.” Hearrá celkkii munnje: “Davil boahtá oasehisvuohta buot dán eatnama ássiide. Geahča, mun rávkkan buot davviguovllu riikkaid álbmogiid, cealká Hearrá. Sii bohtet ja ceggejit iešguhtege truvnnu Jerusalemá poartaid ovdii, gávppoga muvrraid birra ja buot Juda gávppogiid birra. Mun cealkkán álbmogasan duomu buot sin bahávuoda dihte, danne go sii hilgo mu. Sii bolde oaffardola eará ipmiliidda ja rohkadalle ipmilgovaid maid ieža leat duddjon. Muhto don galgat boahkánastit alimiiddát, čuožžilit ja sárdnut sidjiide buot maid mun gohčun du sárdnut. Ale bala sis, aman mun baldit du sin ovddas. Geahča, mun dagan du odne ladnegávppogin, ruovdebázzin ja bronsamuvran oppa eatnama vuostá, Juda gonagasaid ja oaivámuččaid vuostá, eatnama báhpaid ja álbmoga vuostá. Sii sohtet du vuostá, muhto eai biđe dus, dasgo mun lean duinna, cealká Hearrá, ja mun gájun du.”

Jeremia girji Israela jorraleapmi Hearrá sátni bodii munnje: Mana čuorvut Jerusalemá beljiide: Ná cealká Hearrá: Mun muittán man oskkáldas don ledjet nuorran, man gieris ledjet moarsin, mo don čuvvot mu meahcis, eatnamis gos ii oktage gilvve. Israel lei basuhuvvon Hearrái, dat lei su álgošaddu. Buohkat geat borre dan, šadde sivalažžan, oasehisvuohta deaividii sin, cealká Hearrá. Gullet Hearrá sáni, Jakoba viessu, buot Israela viesu sogat! Ná cealká Hearrá: Maid vearrivuodaid din áhčit gávdne mus, go sii gáide mus eret čuvvo guttahis ipmiliid ja šadde ieža guttaheapmin. Eai sii jearran: “Gos lea Hearrá, guhte buvttii min Egyptas ja oahpistii min čada meahci, čada ájuid ja skurččuid, čada goikkisvuoda ja moskku, čada eatnama gos ii oktage vádjol ja gos ii oktage olmmoš ása?” Mun dolvon din šattolaš eatnamii, borrat dan šaddosiid ja buriiid. Muhto go dii leiddet boahán, de dii dagaidet mu eatnama buhtismeahhtumin ja mu opmodaga fastin. Báhpát eai jearran: “Gos lea Hearrá?” Láhkadovdit eai beroštan mus, báimmanat jorraledje mus eret, profehtat profehtastalle Baala nammii. Sii bálvaledje ipmiliid mat eai sáhte veahkehit. Dan dihte mun ain bijan din vástidit, cealká Hearrá, duodaid, mun bijan din mánáidmánáidge vástidit. Mannet kittelaččaid rittuide geahččat, bidjet sáni Kedarii ja guorahallet dárkilit, leago mihkkege dakkáriid dáhphuvvan! Leago oktage álbmot lonuhan ipmiliiddis – vaikko vel dat eai leatge ipmilat? Muhto mu álbmot lea lonuhan gudnis dainna mas ii leat gudda. Hirpmástuva, albmi, suorgan ja gáfestuva! cealká Hearrá. Dasgo mu álbmot lea dahkan guokte suttu: Sii leat guodđán mu, ealli čázi ádjaga, ja čuollan alcceseaset gáivvuid, rágadeaddji gáivvuid mat eai jeage čázi. Leago Israel šlávva, leago son riegádan šlávvan? Manne son šattai sálašin? Ledjonat čergot ja harret sutnje, dat leat dahkan su eatnama ávdimin. Su gávppogat leat boldojuvvon, ii oktage sáhte ássat dain. Velá Memfisa ja Tahpanhesa olbmát guhtot du oaivečohka báljisin. Dát lea deaividan du danne go don hilgot Hearrá, Ipmilat. Mii ávkkiid lea dutnje mannat Egyptii juhkat Nileanu čázi? Mii ávkkiid lea dutnje mannat Assurii juhkat Eufrateanu čázi? Du bahávuohta ránggásta du, du jorraleapmi dubme du. De dovddit dalle ja oainne man bahá ja bahča lea go don hilgot Hearrá, Ipmilat, itge bala mus, cealká Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil. Doloža rájes don leat doadján iežat geassá, botken čanastagaidat

ja dadjan munnje: “Mun in dáhto bálvalit du.” Buot alla dieváin ja juohke rudnes muora vuolde don leat fieradan fuorrán. Mun gilven du välljuviidnemuorran, välljusuorgin. Mo don dalle leat rievdan vieris viidnemuorran? Vaikko don basadivččet gutnačázis ja geavahivččet valjis sáibbo, de duolvvasin bissot du suddut mu čalmmiin, cealká Hearrá Ipmil. Mo don sáhtát dadjat: “In mun leat buhtismeahttun, in mun leat čuvvon Baal-ípmiliid?” Geahča luottaidat mat leat leagis, muitte maid don leat bargan, don fales njiŋnelas kamela mii ruohtadat duohkot deike, don meahciásendámmá mii leat hárvánan meahccái! Don bosut gipmásis. Gii čáskada du gimi? Dat geat ohcet du, eai dárbbas rahčat váibamassii, sii gávdnet du, go don leat gipmásis. Ale divtte julggiidat šaddat rabasin alege čoddaga goikkisin! Muhto don vástidat: “Divtte mu orrut! Mun ráhkistan vieris ípmiliid, daid maŋis mun dáhtun mannat.” Dego gávnnahallan suola heahpana, nu gártet israellaččatge heahpanit, sii ieža ja sin gonagasat, sin oaivámuččat, báhpát ja profehtat, dat geat dadjet murrii: “Don leat mu áhčči” ja geađgái: “Don leat riegeadahttán mu.” Sii leat jorgalan munnje sealggi, eai muođuid, muhto go lihkuhisvuolta šaddá, de sii čurvot: “Boađe beastit min!” Gos de leat du ípmilat maid ráhkadit alcesat? Bohtoset sii veahkehit du lihkuhisvuolta áigge, jos sáhttet! Dus leat ípmilat seammá ollu go gávpogat, Juda. Manne dii bealkibehtet muinna? Dii lehpēt buohkat stuimmáskan mu vuostá, cealká Hearrá. Duššás mun cábmen din bártneid, sii eai váldán vuostá bagadusa. Din miehkit duššadedje profehťaid dego speaddji ledjon. Dii dán buolvva olbmot, váldet vuhtii Hearrá sáni! Leango mun leamaš Israelii dego ávdin meahcci, nugo moskkusevdnjes eana? Manne mu álbmot cealká: “Mii viehkat gosa háldit, mii eat máhca šat du lusa”? Vajáldahttago nieida čijaidis dahje moarsi boahkánis? Muhto mu álbmot lea vajáldahttán mu lohkeameahttun beivviid. Don leat čeahppi dáđjadit go sidat ráhkisvuoda! Dan dihte don leatge hárvánan vadjolit bahás geainnuid. Du bivttashelmmiin lea sivaheahpan geffid varra, vaikko sii eai leat dutnje gávnnahallan suolan. Dattetge don dajat: “Mun lean sivaheahpan; Hearrá lea vissásit jorgalan moaris mus eret.” Muhto mun bijan du vástidit, danne go don dajat: “Mun in leat suddudan.” Vuoi, man geahppadit don välljet nuppi geainnu! Egypta beahtta du, nugo Assyriage behtii du. Doppege don fertet vuolgit giedat oaivvi alde, dasgo Hearrá lea hilgon daid geaidda don dorvvastit. Dat eai leat dutnje maninge ávkin. Jeremia girji Eanan lea dahkkojuvvon eahpebassin Jos olmmái earrána áhkástis, ja áhkká manná su luhtte eret ja náitala nuppiin, de oazžugo olmmái váldit su fas áhkkán? Iigo eanan dalle šatta eahpebassin? Ja don gii leat furrošan eatnat olbmáiguin, dongo de galggašit máhccat mu lusa? cealká Hearrá. Bajit čalmmiidat báljes dieváid guvlui ja geahča: Gávdnogo báiki gos don it livčče furrošan ráhkisteddjiidátguin? Geaidnuguorain don čohkkájit vuordimin sin dego arába meahcis. Don dahket eatnama eahpebassin furrošemiinat ja bahávuodainat. Danne arveoavttit dollojuvvojedje iige gidđarvi boahtán. Dus lei fuorá geahčastat, don biehttalit heahpaneames. Dattetge don dál čuorvvut munnje: “Áhččán, don leat mu nuorravuolta ustit. Leago son moaris agibeavái, bistágo su vašši agálaččat?” Nu don sártnut, muhto don dahket baháid, nu ollu go nagodit. Oskkáldasmeahttun oappáat Hearrá celkkii munnje gonagas Jošia áigge: Leatgo oaidnán maid duot jorralan nisson, Israel, lea dahkan? Son lea furrošan juohke alla dievás ja juohke rudnes muora vuolde. Mun jurddašin: “Maŋŋil go son lea dahkan buot dán, de son máhccá mu lusa.” Muhto ii son máhccan. Dan oinnii su behtolaš oabbá Juda. Son oinnii ahte mun vuolggahin eret Israela gii lei jorralan furrošemi dihte ja adden sutnje earrogirji. Su behtolaš oabbá Juda ii dattetge ballán, muhto songe furrošišgodii. Heabuhis furrošemiinis son dagai eatnama eahpebassin; son furrošii geađge- ja muorragovaiguin. Buot dás beroškeahtta su behtolaš oabbá Juda ii máhccan mu lusa oppa váimmustis, muhto dušše dahkaluttai, cealká Hearrá. Hearrá celkkii munnje: Jorralan Israel lea vanhurskásat go behtolaš Juda. Mana čuorvvut daid sániid davás guvlui: Máhca ruoktot, jorralan Israel! cealká Hearrá. Mun in geahča dutnje moaris, dasgo mun lean árbmugas, cealká Hearrá. Mu moari ii bister agálaččat. Duššefal dovdda iežat suddovealggi: Don leat čuožžilan Hearrá, Ipmilat, vuostá. Don leat viehkan vieris ípmiliid maŋis juohke rudnes muora vuollái itge leat guldalan mu jiena, cealká Hearrá. Máhccet ruoktot, jorralan mánát! cealká Hearrá. Dasgo mun lean din hearrá, ja mun válddán din, ovtta guđege gávpogis ja guokte guđege sogas, ja doalvvun din Sionii. Mun attán didjiide báimmaniid geat leat mu miela mielde, ja sii gehččet din dieđuin ja jirpmiin. Daid beivviid, cealká Hearrá, go dii lassánehpet ja lehpēt šattolaččat eatnamis, de ii oktage šat sártno Hearrá lihtuárkka birra iige dat badján šat millii. Dan ii oktage šat muitte iige ocal, iige odđa árka šat duddjojuvvo. Dan áiggi Jerusalem gohčoduvvo Hearrá truvdnun. Buot álbmogat čoađganit Jerusalemii bálvalit Hearrá. Sii eai šat vadjol bahás ja bušson váimmuset mielde. Daid beivviid Juda álbmot

searvá Israela álbmogii, ja ovttas sii bohtet davvieatnamis dan eatnamii maid mun adden opmodahkan din áhčiide. Israel dovddasta suddus Mun dáhtton atnit du iežan mánnán ja addit dutnje čappa eatnama, hearvábu go eará álbmogiid eatnamat. Mun gádden ahte don gohčodivččet mu áhččin itge goassege jorgalivčče mus eret. Muhto nugo áhkká beahtta iežas boatnjá, nu diige, Israela viessu, lehpet beahtán mu, cealká Hearrá. Čuorvvas gullo báljes dieváin, Israela álbmoga čierrun ja rohkadusat. Sii leat vádjolan boasttogeainnu, sii leat vajáldahtán Hearrá, Ipmileaset. Máhcet ruoktot, jorralan mánát, de mun buoridan din jorraleami. “Geahča, mii boahit du lusa, dasgo don leat min Ipmil. Dieváin lea gielis ja beahtus, garra slápmma váriin. Duodaid, dušše Hearrás, min Ipmilis, lea Israela bestojupmi. Gitta min nuorravuoda rájes lea Heahpat loaktán áhčiideamet rahčamušaid, sin sávzzaid ja vuovssaid, sin bártneid ja nieiddaid. Vealláhehket mii min heahpada siste, gokčos min heahpat min! Mii leat suddudan Hearrá, Ipmileamet, vuostá, sihke mii ja min áhčit, nuorravuoda rájes gitta otná beaivvi rádjái. Mii eat leat jeagadan Hearrá, Ipmileamet, jiena.”

Jeremia girji Israel, jos don jorgalat, de beasat máhccat mu lusa, cealká Hearrá. Jos don jávkadat fasttes eahpeipmiliiddát mu muođuid ovddas, de it dárbbas leat golgosis. Dalle don vuortnut rehálaččat, rievttuid ja vuoiggalaččat: “Nu duohta go Hearrá eallá”, ja álbmogat buressivdnidit iežaset su nama bokte ja rámidit su. Ná cealká Hearrá Juda olbmáide ja Jerusalemii: Jorgot alcseattet odđa eatnama! Allet gilvve bastilislánjaid gaskii. Birračuohpahehket iežadet Hearrái, váldet eret váimmu ovdaliikki, dii Juda olbmát ja Jerusalema ássit! Muđui mu moarri njivžula din bahás daguid dihte dego dolla, iige dat leat čáskadeames. Ráנגgáštus boahťa davvin Almmuhehket Judas, gulahehket Jerusalemis, bossot dorvve oppa eatnamis, čurvot jitnosit: Čoahkkanehket, mannot ladnegávpogiidda! Bajidehket soahteavvaga! Sionii! Báhtarehket, allet bisán! Dasgo mun vuolggahan lihkuhisvuoda davvin, stuorra heavahusa. Ledjon lea lihkkán suovkkastis, álbmogiid duššadeaddji lea lihkkasan mátkái, vuolggán báikkistis dahkat du eatnama ávdimin. Du gávpogat duššaduvvojit, iige oktage sáhte ássat dain. Gárvodehket horstta, váidalehket ja bárgot! Hearrá buolli moarri ii leat gáidan mis. Dan beaivvi, cealká Hearrá, gonagas ja oaivámuččat dorvvuhuvvet, báhpát suorganit ja profehtat hirpmástuvvet. Sii dadjet: “Vuoi Hearrá, min Ipmil! Don leat beahtán dán álbmoga ja Jerusalema. Don celket: ‘Ráfi šaddá din oassin’, muhto dál miehki lea min čoddaga vuostá.” Dan áigge celkojuvvo Jerusalemii ja oppa dán álbmogii: Buolli bieggá boahťa meahci báljes alážiin mu álbmoga njeaiga. Dat bieggá ii heive gortneid suohppumii iige ráidnemii. Bieggá maid mun vuolggahan, lea dasa ilá garas. Dál mun cealkán didjiide duomu. Vašálaš badjana dego bajánbalva, su vovnnat leat dego ridđu, su heasttat leat falibut go goaskimat. Vuoi min, mii duššat! Jerusalem, basa váimmot bahávuodas, vai bestojuvvošit. Man guhká don divttát bahás jurdagiid ássat iežat siskkildasas? Dasgo Danis gullo áirasa jietna, dat gulaha lihkuhisvuoda Efraimváriin. Dieđihehket dan álbmogii, gulahehket Jerusalemii: Birastahttit bohtet gáiddus eatnamis, sii bajidit soahtečuorvasa Juda gávpogiid vuostá. Dego bealdduid fávttat sii birastahttet eatnama, danne go dat lea stuibmidan mu vuostá, cealká Hearrá. Du eallin ja du dagut leat buktán dutnje dán oasehisvuoda. Dakkár lea du bahávuohťa, dat lea bahča ja čuoheča du iežat váibmui. Vuoi mu! Vuoi mu! Mun botnjasattan bákčasiin. Mu váibmu šoavvá, mu siskkildas buollá! Mun in sáhte orrut jávohaga. Mun gulan dorvečuodjama ja soahtečuorvasiid. Duššadeapmi duššadeami ala, oppa eanan lea duššaduvvon! Fáhkkestaga mu goadit leat biliduvvon, mu loavdagat gaikkoduvvon čalbmeravkalanbottus! Man guhká mun ferten oaidnit soahteavvggaid, gullat soahtedorvviid jiena? Mu álbmot lea jierpmeheapme, dat ii dovdda mu. Sii leat dáidemeahttan mánát, ii sis leat áddejupmi. Sii leat čeahpit dahkat bahá, muhto eai máhte dahkat buori. Mun geahčadin eatnama – dat lei ávdin ja guorus, ja almmi – dan čuovga lei jávkan. Mun geahčadin váriid – dat doarggistedje, ja buot dievát sparaidedje. Mun gehččen – ii oidnon oktage olmmoš, buot almmi lottitge ledje báhtaran. Mun geahčadin šaddogárddi – dat lei visot guorban, buot gávpogat ledje gaikkoduvvon. Buot dán lea dahkan Hearrá buolli moarri. Ná cealká Hearrá: Oppa eanan šaddá ávdimin, muhto datte mun in loahpat dan áibbas. Eanan morašta, ja albmi dan badjel sevnjoda. Muhto maid lean sárdnon ja mearridan, in mun gáđa inge das jorggit. Riidejeddiid ja dávgebáhččiid šlámás báhtara juohke gávpot. Olbmot čiehkádit suhkkes vuovdiide, gorgnot bávttiid ala. Buot gávpogat leat hilgojuvvon, ii oktage báze ássat daidda. Maid dalle ávkkuha ahte don gárvodat purpurbiktasiid, čiņadat golliin, stuorrudat čalmmiidat ivnniin? Duššás don čiņadat: Du ráhkisteaddjit leat hilgon du, sii bivdet dál du heakka. Mun gulan dego riegádahtti nissona jiena, dego nissona bárgasa go son riegádahtta vuosttašriegádeaddjis. Dat lea nieida Siona

jietna. Son fuoiku, son geaigguha giedaid: “Vuoi mu! Mun lean vuoimmeheapme, mun gahčan olmmošgoddiid gihtii!” Jeremia girji Hearrá dubme iežas álbmoga Vázzet Jerusalema gáhtaid, gehččet ja jearahehket, dárkojehket olbmuid dan márkansiljuin. Jos gávdnabehtet ovttage gii dahká riekta ja ohcá duohtavuoda, de mun attán ándagassii dán gávpogii. Sii dadjet: “Nu duohta go Hearrá eallá”, ja dattetge sii vurdnot vearrut. Hearrá, du čalmmit dáhttot oaidnit vuoiggalašvuoda. Don leat cábmán sin, muhto sii eai dovdan bákčasa. Don leat measta duššadan sin, muhto sii eai dáhtton váldit vuostá bagadusa. Sii leat biehttalan jorgaleames ja leat dahkan iežaset bávtti garraseabbon. Mun jurddašin: Sii leat oktageardánis olbmot, sii leat meannudan jierpmeheamit, sii eai dovdda Hearrá geainnu, eai dovdda Ipmileaset dáhtu. Mun manan stuorráid lusa ja sártnun singuin, sii dovdet Hearrá geainnu, Ipmileaset dáhtu. Muhto sii buohkat leat doadján geassáideaset ja botken čanastagaideaset. Dan dihte vuovddi ledjon falleha sin, dan dihte ávdin eatnama gumpe speadjá sin; leopárda vuodgñá sin gávpogiid guorain. Juohkehaš gii manná poarttas, gaikkoduvvo. Eatnagat leat sin rihkkosat, eatnat gerddiid sii leat jorralan. Manne mun attášin dutnje ándagassii? Du bártnit leat hilgon mu ja vurdnon ipmiliid bokte mat eai leat ipmilat. Mun gallehin sin, muhto sii ledje oskkáldasmeahttumat, čoagganedje fuorrávissui. Sii leat dego bures bibmojuvvon rahkki oret, juohkehaš šnjirggáhallá siidaguoimmis eamidii. Ingo mun ránggáštivčče dákkár daguid, cealká Hearrá, ingo mun mávssahivčče dákkár álbmogii? Gorgñot viidnegárdelovttaide ja duššadehket daid, muhto allet loahpat daid áibbas! Gaike viidnemuoraid ovssiid, dasgo dat eai gula Hearrá. Israel ja Juda leat beahtán mu, cealká Hearrá. Dat leat biehttalan Hearrá ja dadjan: “Son ii daga maidege, lihkuhisvuoha ii deaivit min, ii min áitte miehkki iige nealgi. Profehtat leat dušše biege, ii sis leat Hearrá sátni.” Dan dihte cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Danne go dii sárđnubehtet diekkáriid, de mu sánit maid mun adden du njálbmái rivdet dollan. Ja dán álbmoga mun dagan muorran, ja dolla loaktá dan. Israellaččat, mun buvtán din vuostá guhkilmas álbmoga, cealká Hearrá. Dat lea fámoláš álbmot mii lea leamaš dološ áiggiid rájes, álbmot man giela don it dovdda, man ságaid don it ádde. Sin njuollaskuohput leat dego rabas hávddit, veagalaš soahteolbmát sii leat buohkat. Sii borret du šattu ja láibbi, sii borret du bártniid ja nieiddaid, sii borret du smávvaomiid ja stuorraomiid, sii borret du viidnemuoraid ja fiikonmuoraid. Mihkiin sii duššadit du ladnegávpogiid maidda don luohat. Muhto daid beivviidge mun in duššat din áibbas, cealká Hearrá. Ja go olbmot jerret dus: “Manne Hearrá, min Ipmil, lea dahkan buot dán midjiide?” de vástit: “Nugo dii hilgguidet Hearrá ja bálvleidet vieris ipmiliid din iežadet eatnamis, nu dii dál šaddabehtet bálvalit vieris álbmoga eatnamis mii ii leat din.” Almmuhehket dán Jakoba sohki, gulahehket ná Judas: Gula dán, don jierpmehis ja dáidemeahtun álbmot! Dis leat čalmmit, muhto ehpet dii oainne, dis leat bealjit, muhto ehpet dii gula. Ehpetgo dii bala mus, cealká Hearrá, ehpetgo dii doarggis mu muođuid ovddas? Mun lean bidjan sáttogátti rádján merrii, agálaš caggin man badjel dat ii beasa. Vaikko bárut boršot, de dat eai veaje maidege, vaikko dat márret, de dat eai ole badjel rájá. Muhto dán álbmogis lea gázžáris ja ceaggás váibmu. Sii buohkat leat gáidan mus ja mannan eret. Eai sii daja váimmusteaset: “Ballot Hearrás, Ipmilistámet! Son addá arvvi rivttes áigái, sihke čakčaarvvi ja gidđaarvvi, ja diktá min ládjudit dihto vahkuid.” Din vearedagut leat earáhuhtán visot dán, din suddut leat caggan dis buot buori. Dasgo mu álbmogis leat ipmilmeahtun olbmot. Sii njágadit dego loddebivdit, bidjet gielaide ja darvehit olbmuid. Nugo veaddelihtis leat dievva lottit, nu lea sin viesuid dievva behtolašvuoha. Dan dihte sii leat šaddan stuorisin ja rikkisin, buoidin ja šalgájeaddjin. Sin bahás sániin ii leat mearri. Sii eai dubme rievttuid áhčihemiid áššis nu ahte dan ovddidivčče, eaige sii hága váivvášiid rievtti. Ingo mun ránggáštivčče dákkár daguid, cealká Hearrá, ingo mun mávssahivčče dákkár álbmogii? Hirbmatlaš ja gáfatlaš dagut dáhpáhuvvet eatnamis. Profehtat profeastallet giellásiid, báhpat ráđdejit sin rávvagiid mielde, ja nu mu álbmot dáhttu dan leat. Muhto maid dii dahkabehtet go dan loahppa boahat? Jeremia girji Benjaminlaččat, báhtarehket Jerusalemis! Bossot dorvve Tekoas, cahkkehehket mearkadola Bet-Hakkeremii! Davil áitá lihkuhisvuoha ja stuorra heavahus. Mun duššadan nieida Siona, fávrros ja jiellahallon nieidda. Su vuostá bohtet báimmanat ealuideasetguin. Sii ceggejit godiid dan birra, ja iešguhtege váldá iežas guohtoneananbihtá. Gulahehket bassi soadi Siona vuostá! Bohtet, fallehehket guovdelaš beavvi! Ilá mañjit! Beavi juo veaigána, ja eahkedissuoivanat guhkkot. Bohtet, fallehehket dalle ihkku ja duššadehket su ladniid! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Njeidet muoraid ja huksejehket fallehangorgnehaga Jerusalema vuostá! Vuoi dán giellásiid gávpoga! Dan dievva lea soardin. Nugo čázit golget gáivvos, nu dát gávpot

diktá iežas bahávuoda golgat. Veahkaválddi ja stajideami jienat gullojit das, hávit ja časkkástagat leat álo mu ovddas. Jerusalem, váldde vára bagadusas, aman jorgalit dutnje sealggi ja dahkat du ávdin guovlun, eanamin gos ii oktage ása. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Israela bázahas čoggojuvvo dego viidnemuoras čoaggináigge manjá! Geige vel oktii gieda viidnemuora guvlui dego viidnemuorječoaggi! “Geasa mun sártnošin, gii gulašii go mun várren? Sii leat dahppan beljiideaset, sii eai dáhto gullat du jiena. Hearrá sáni sii atnet bilkun, eai sii beroš das. Muhto mu dievva lea Hearrá moarri, mun in veaje dan caggat.” Golggat dan mánáid badjelii geat vázzet gáhtas, nuoraid badjelii geat leat bohtán čoahkkái! Olbmát ja nissonat váldojuvvojit gitta, velá boarrásat ja vuorasmuvvan olbmotge. Viesut ja bealddut gártet earrásiidda, vašálaš váldá olbmáin áhkáid. Mun geigen gieda dán eatnama ássiid vuostá, cealká Hearrá. Sii buohkat, smávvát ja stuorrát, bivdet vearrivuoittu. Profehtat ja báhpát meannudit behtolaččat. Geahppadit sii dálkkastit mu álbmoga vigi. Sii celket: “Ráfi, ráfi!” vaikko ráfi ii leat. Sii leat dahkan heahpatlaš ja fasttes daguid, muhto sii eai dovdda heabu, eai oppa máhtege heahpanaddat. Dan dihte sii gahččet gahččan olbmuid gaskii. Sii guossalit go mun ozahalan sin, cealká Hearrá. Ná cealká Hearrá: Orustehket ja gehččet gosa lehpet mannamin, váldet vára boares bálgáin! Jerret mii lea buorre geaidnu ja vádjolehket dan, de dii gávdnabehtet vuoinjadusa. Muhto dii vástideiddet: “Eat vádjol!” Mun bidjen didjiide várdájeddjiid ja celken: “Guldalehket dorvve jiena!” Muhto dii vástideiddet: “Eat guldal!” Gullet dál, álbmogat! Dii buohkat geat lehpet čoagganán, fuomásehket mii dál dáhpáhuvvá. Gula, eanan! Mun buvttán lihkuhisvuoda dán álbmogii, dat lea dan bahás áigumušaid šaddu. Dat ii leat jeagadan mu sániid, mu lága dat lea hilgon. Maid mun Saba suovvasiiguin, gáiddus eatnama buoremus kalmusiin? Din boaldinoaffarat eai dohkke munnje, din njuovvanoaffarat eai leat mu miela mielde. Dan dihte Hearrá cealká: Geahča, mun bijan dán álbmoga ovdii jorralusgeadggi! Dasa guossalit sihke áhčit ja bártnit, ja siidaguobmi duššá oktan siidaguimmiinis. Ná cealká Hearrá: Davvieatnamis boahotá álbmot, veagalaš álbmot čuožžila eatnama doppimus ravddas. Sis lea giedas dávgi ja soahteáksu, sii leat goavvásat eaige árpmít ovttage. Sin jietna lea dego máraideaddji mearra, sii riidejit heasttaiguin gergosat fallehit du, nieida Sion. “Go mii gulaimet sága dan birra, de min giedat njurre. Atestus dohppii min dego ávttat riegádahtti nissona. Allet mana gieddá, allet vádjol bálgáid, dasgo doppe lea vašálačča miehkki! Suorggahus lea juohke báikkis!” Mu vártnuhis álbmot, gárvot horstta, fierat gunaid siste! Moraš ja čiero bahččagit, dego olmmoš morašta áidna bártni. “Fáhkkestaga duššadeaddji falleha min!” Profehta geahččala álbmoga. Mun lean bidjan du geahččalit iežan álbmoga nugo silba geahččaluvvo. Don galggat guorahallat dan, geahččalit dan vádjolusa. Sii leat buohkat gázzáris verrošeadjit, sii golget sárdnumin sealggebealde, duodaid, sii leat buohkat gealbboheamit, dušše veaiki ja ruovdi. Vuossu bossu, muhto dolas golgá dušše ladju. Dušši dihte lea suddaduvvon, skárta ii leat sirrejuvvon. Hilggohassilban sii gohčoduvvojit, dasgo Hearrá lea hilgon sin. Jeremia girji Jeremia sárdnu tempelis Dát Hearrá sátni bodii Jeremiai: Mana čuožžut Hearrá tempela portii ja gulat doppe ná: Gullet Hearrá sáni, buot dii Juda ássit geat mannabehtet dáid poarttaid ráigge rohkadallat Hearrá! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Hilgot vearregeainnuideattet ja dahket buriid, de mun divttán din ássat dán báikkis. Allet dorvvas dákkár gielis sániide: “Dát lea Hearrá tempel, Hearrá tempel, Hearrá tempel!” Muhto jos dii duodaid buoridehpet vádjolusadet ja daguideattet, jos dahkabehtet rievttuid guhtet guimmiidasadet, jos ehpet soardde vierrásiid, oarbásiid ehpetge leaskkaid, ehpet golggat vigihis vara dán báikkis ehpetge vádjol eará ipmiliid manjis alcceseattet vahágin, de mun divttán din ássat dán báikkis, dán eatnamis maid mun dolin adden din áhčiide agálaš áigái. Muhto dii dorvvastehpet gielis sániide mat eai leat maninge ávkin. Dii suoládehpet, goddibehtet, rihkkubehtet náittosdili, vuordnubehtet vearrut, cahkkehehpet oaffardola Baalii ja vádjolehpet eará ipmiliid manjis maid ehpet dovdda. Ja de dii loaiddastehpet mu ovdii dán vissui man badjel mu namma lea celkojuvvon, ja dadjabehtet: “Mii leat bestojuvvon!” muhto dahkabehtet ain buot hirbmatlaš daguideattet. Rievvárbiedjungo dii atnibehtet dán viesu man badjel mu namma lea celkojuvvon? Dakkáražžan munge lean dan gávnahan, cealká Hearrá. Mannet mu bassibáikái Šilos, gos mun ovdal dikten iežan nama ássat. Gehččet maid mun dahken dasa álbmogán Israela bahávuoda dihte! Ja dál dii lehpet dahkan buot seammá daguid, cealká Hearrá. Dii ehpet gullan vaikko mun árrat ja oktilassii sárdnon didjiide, dii ehpet vástidan vaikko mun rávken din. Dán vissui man badjel mu namma lea celkojuvvon ja masa dii dorvvastehpet, ja dán báikái maid mun adden didjiide ja din áhčiide, mun dagan nugo dahken Šiloi. Mun suhppen din eret muođuidan ovddas, seammá láhkái go mun

suhppejin eret buot din vieljaid, oppa Efraima náli. Álbmot ii leat dáhtton gullat Hearrá Ale rohkadala dán álbmoga ovddas. Ale bajit dan ovddas váidalusa dahje rohkosa, ale vuorjja mu, dasgo mun in guldal du. Itgo don oainne maid sii dahket Juda gávvgogiin ja Jerusalema gáhtain? Mánát čogget muoraid, áhčit cahkkehit dola ja nissonat duhppejit dáiggi vai besset láibut oaffargáhkuid Almmi dronnegii. Sii golggahit juhkamušoaffariid eará ipmiliidda ja nu rihkkot mu vuostá. Muhto mun, Hearrá, jearan: Mugo vuostá sii rihkkot? Eaigo sii baicce rihko iežaset vuostá? Iežaset sii heahppásuhttet! Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Mun golggahan suhtton ja moarrán dán báikki badjeli, olbmuid ja spiriid badjeli, meahci muoraid ja eatnama šattuid badjeli, ja dat buollá iige čáskka. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Lasihehket boaldinoaffariid iežadet njuovvanoaffariidda ja borret bierrgu! Go mun bukten din áhčiid Egyptas, de mun in addán sidjiide mearrádusaid boaldinoaffariid ja njuovvanoaffariid birra. Muhto mun gohččon sin ná: “Gullet mu jiena, de mun lean din Ipmil ja dii lehpēt mu álbmot. Vádjolehket álo dan geainnu man mun gohčun din vádjolit, vai didjiide geavvá bures.” Muhto sii eai gullan mu eaige bivdán bealjige, muhto vádjolejde iežaset jurdagiid mielde, iežaset bahás ja buššon váimmu mielde. Sii jorgaledje munnje sealggi eaige muoduid. Dan beaivvi rájes go sin áhčit vulge Egyptas gitta dán beaivvi rádjái, mun lean vuolgghan bálvaleddjiidan profetaid sin lusa. Muhto sii eai dáhtton guldalit mu, eai dáhtton dahkat oppa gullinge. Sii dušše buoššudedje iežaset ja dahke vearrábut go sin áhčit. Ja go don, Jeremia, sártnut sidjiide buot dán, de sii eai guldal du, ja go don rávkkat sin, de sii eai vástit dutnje. Cealke dalle sidjiide: Dát lea álbmot mii ii dáhtton gullat Hearrá, Ipmilis, jiena iige váldit vuostá bagadusa. Duohtavuohta lea nohkan, dat ii gullo šat sin njálmmis. Čuohta vuovttaidat ja bálkes daid eret! Rohttet morašlávлага báljes aláziin! Hearrá lea hilgon ja duvdilan eret buolvva masa son lea moaris. Juda álbmot lea dahkan dan mii lea bahá mu čalmmiin, cealká Hearrá. Sii leat ceggen fasttes ipmilgovaideaset dan vissui man badjel mu namma lea celkojuvvon, sii leat dahkan dan buhtismeahttumin. Sii leat huksen Tofeta oaffarbáikki Ben-Hinnoma leahkái vai besset boaldit das bártneideaset ja nieiddaideaset. Dan mun in leat gohččon sin dahkat iige dat leat badjánan mu millii. Dan dihte bohtet beaivvit, cealká Hearrá, go dan namma ii šat leat Tofet iige Ben-Himmonleahki, muhto Sorbmenleahki. Dán álbmoga rupmašat hávdáduvvojit Tofetii dassázii go ii leat šat sadji. Dat šaddet almmi lottiid ja eatnama elliid biebmun, iige oktage gavnje daid eret. Mun loahpahan Juda gávvgogiin ja Jerusalema gáhtain ávvučuorvasiid ja illučuorvasiid, mun divttán irggi ja moarsi jiena jaskkodit. Dasgo eanan šaddá ávdimin. Jeremia girji Dan áiggi, cealká Hearrá, roggojuvvojit hávdidiin Juda gonagasaid ja sin oaivámuččaid dávttit, báhpaid ja profetaid ja Jerusalema ássiid dávttit. Dat háddjejuvvojit beaivváža, mánu ja oppa almmi veaga ovdiid maid sii ráhkstedje, bálvaledje ja maid maŋis vádjolejde, main jerre rádi ja maid rohkadalle. Sin dávttit eai čoggojuvvo eaige hávdáduvvo, muhto dat šaddet eatnama veahkan. Oppa dán bahás buolvva bázahas atná jápmima eallima buorebun buot báikkiin gosa mun áján sin, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Israel ii dovdda Hearrá lága Sártno sidjiide: Ná cealká Hearrá: Iigo dat gii jorralla, fas čuožžil, iigo dat gii čádjida, fas jorgal ruoktot? Manne dát jorralan álbmot ain jorralla, manne Jerusalem biehtala jorgaleames ruoktot? Mun lean dárkon ja gullan: Dat maid sii sárdnot ii leat vuoiga. Ii oktage gáda iežas bahávuoda, ii jurddaš: “Maid mun lean dahkan!” Juohkehaš viehká hoahpus geidnosis dego heasta ruohtá ovdan soadis. Velá almmi háigirge dovda mearreáiggis, turtelduvvá ja spálfu máhttet bohtit go lea áigi, muhto mu álbmot ii dovdda Hearrá lága. Mo dii sáhttibehtet dadjat: “Mii leat viisát, mis lea Hearrá lánka?” Duššas peanna lea cáhcon, duššas čállit čállán! Viisát šaddet heahpanit, sii suorganit ja šaddet fáŋgan. Sii leat hilgon Hearrá sáni, mii viisodagaid dat lea? Dan dihte mun attán din áhkáid earrásiidda, din bealdduid rievdeddjiide. Sii buohkat, sihke smávvát ja stuorrát, bivdet vearevuoittu. Profetat ja báhpāt meannudit behtolaččat. Geahppadit sii buoridit mu álbmoga vigi. Sii celket: “Ráfi, ráfi!” vaikko ráfi ii leat. Sii šaddet heahpadii, dasgo sii leat dahkan fasttes daguid. Muhto eai sii heahpanatta, eai sii oppa máhtege heahpanit. Danne sii gahččet gahččan olbmuid gaskii, iežaset ozahallanáiggi sii jorralit, cealká Hearrá. Dál mun čoakkán sin, cealká Hearrá. Eai leat muorjjiid viidnemuoras, eaige fiikonat fiikonmuoras, lasttat leat goldnan. Dan maid mun adden sidjiide, lea jávkan. Manne mii čohkkát dás? Čoagganehket! Mannot ladnegávvgogiidda ja duššot doppe! Hearrá, min Ipmil, diktá min duššat, son jugaha midjiide mirkkočázi, danin go mii leat suddudan su vuostá. Mii vurddiimet ráfi, muhto ii bohtán mihkkege buriid. Mii vurddiimet buorideami áiggi, muhto bodii suorggahus. Danis gullo heasttaid russun. Go oret šnjirgot, de oppa eanan doarggista. Dat bohtet, dat borret eatnama ja buot mii das lea, duššadit

gávpogiid ja daid ássiid. Gehččet! Mun vuolggahan din gaskii gearbmašiid, mirkkogearbmašiid mat eai leat lapmumis. Dat gásket din, cealká Hearrá. Profehta gillá oktan álbmogiinnis Vare mun oččošin áhpásmahattojumi morrašisttán! Mu váibmu buohcá. Mu vártnuhis álbmoga heahtečuorvvas gullo guhkálmás eatnamis: “Igo Hearrá leat Sionis, iigo dan gonagas leat doppe?” Hearrá vástida: Manne sii leat moaráhuhttán mu ipmilgovaideasetguin, vieris ja guttahis ipmiliiguin? “Ládju lea nohkan, geassi lea vássán, muhto mii eat leat gáddjojuvvon.” Mu álbmoga cuvkejupmi lea cuvken mu. Mun gárvodan morašgárvvuid, suorganeapmi lea dohppen mu. Igo Gileadis leat balsam, iigo doppe leat dálkkodeaddji? Manne eai savvo mu vártnuhis álbmoga hávit? Jeremia girji

Vare mu oaivi livččii čáhci ja mu čalmmit ganjalája, de mun čirošin ijatbeavvi iežan álbmoga gahččan olbmuid! Vare mun gávnašin idjasaji meahcis! Dalle mun guodášin álbmogán ja vuolggášin eret sin luhtte. Sii leat buohkat náittosrihkkut, behtolaččaid joavku. Sin njuovčča lea geldojuvvon dávgi, eatnamis rádde gielis, ii duohtavuohta. Sii mannet bahávuodas bahávuhtii, muhto mu sii eai dáhto dovdat, cealká Hearrá. Váruhehket ustibiin, allet luohte villjiige! Viellja beahtá vieljas, ustit cielaha ustibis sealggebealde. Buohkat behttet guhtet guimmiideaset, ii oktage sártno duoda. Sii leat hárjehan njuokčameaset gielistit, sii leat váibadan iežaset verrosemiin. Don ásat behtolaččaid gaskkas, behtolašvuodasteaset sii biehttalit dovdamis mu, cealká Hearrá. Dan dihte cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Mun šolgen sin ja geahččalan sin. Mo mun sáhtášin meannudit eará láhkái iežan álbmogiin? Sin njuovčča lea goddi njuolla, sin njálbmi sárdnu behttosa. Sii sárdnot ustitlaččat guhtet guoibmáseaset, muhto váimmus sii leat bidjamin gielaide. Ingo mun ránggáštivčče sin dakkár daguin, ingo mun mávssahivčče dakkár álbmogi? Jerusalem dušsáduvvo Váriid dihte mun čierun ja váidalan, meahci guohtumiid geažil mun lávllun morašlávлага. Dat leat boldojuvvon, doppe ii oktage vándjól, omiid jietna ii doppe gullo. Almmi lottit ja spiret leat báhtaran doppe. Mun dagan Jerusalema geadgečopman, šakálaid orrunsadjin. Juda gávpogiid mun dagan ávdimin gos ii oktage olmmoš šat ása. Gii lea nu viissis ahte ádde dán? Gii lea váldán vuostá Hearrá sáni ja máhtá čilget dan? Manne eanan lea duššan, manne dat lea dego buollán meahcci gos ii oktage vándjól? Hearrá vástidii: Ná lea geavvan, danne go sii hilgo lága maid mun adden sidjiide. Sii eai guldalan mu eaige eallán nugo mun oahpahin, muhto vándjoleđe buššon váimmuset mielde ja Baal-ipmiliid maŋis, nugo sin áhčit ledje oahpahan sin dahkat. Danne cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Mun attán dan álbmogii márona borrat ja mirkkočázi juhkat. Mun bidgen sin álbmogiid gaskii maid sii eai dovdda ja maid sin áhčitge eai dovdan. Mun vuolggahan sin maŋŋái miehki, dassázii go lean loaktán sin. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: “Rávket váidaleaddji nissoniid, vuolggahet sin deike! Viečcahehket čeahpes nissoniid, vuolggahet sin deike!” Dopmoset boahit bajidit váidaluslávлага min dihte, nu ahte min čalmmiin golget gatnjalat ja čalbmerapmasiin čáhci. Váidalusjietna gullo Sionis: “Vuoi min, mii leat heavahuvvon! Min heahpat lea stuoris. Mii fertet vuolgit eatnamisttámet, danne go min ruovttut leat gaikkoduvvon.” Nissonat, gullet Hearrá sáni, váldet vuhtii maid son sárdnu! Oahpahet nieiddaidasadet váidaluslávлага, guhtet guimmiidasadet morašlávлага: “Jápmín lea čakŋan sisa láseráigge, dat lea bahkken min ladniide. Dat lea heavahan mánáid gáhtain, nuorra olbmáid šiljuin.” Gulat dán Hearrá sáni: Liikkat veallájit dego muhkki eatnamis, dego gordnegihput ladjobargiid láju maŋŋá, ii oktage čohkke daid. Rivttes rápmi Ná cealká Hearrá: Allos viissis rámadallo viisodagastis, allos gievara givrodagastis, allos rikkis riggodagastis. Jos muhtun dáhttu rámadallat, de rámadallos das ahte lea jierpmálaš ja dovda mu. Mun lean Hearrá, mu dagut eatnama alde leat árbmugas, vuoigatlaš ja vanhurskkis dagut. Daid mun dáhtun din dahkat, cealká Hearrá. Birračuohpakeahtes váimmut Beavvit bohtet, cealká Hearrá, go mun ránggástan buohkaid geaid ovdaliiki lea birračuhppojuvvon: Egipta, Juda, Edoma, ammonlaččaid, Moaba ja buot meahceássiid geain lea birrajevdejuvvon geadaš. Buot báhkinálbmogat leat birračuohpakeahtta, ja oppa Israela álbmogis lea birračuohpakeahtes váibmu. Jeremia girji Hearrá ja eahpeipmilat Gula, Israela álbmot, maid Hearrá sárdnu dutnje! Ná cealká Hearrá: Allet hárjet iežadet eará álbmogiid vieruide, allet bala almmi mearkkain mat baldet eará álbmogiid. Sin vierut leat dušsálaččat. Sii njeidet vuovddis muora, ja muorraduojár hábme dan luovččaniin. Son činaha dan silbbain ja gollin ja gidde dan sadjásis veahčiriin ja návlliiguin, amas juovzut. Dat leat dego loddegavnnjat gurrábealddus, eai dat máhte sárdnut. Go dat eai máhte vázzit, de daid ferte guoddit. Allet bala dain! Dat eai daga baháid, muhto eai dat gal máhte dahkat buriidge. Hearrá, ii oktage leat du veardásaš! Don leat stuoris, du namma lea stuoris ja fámoláš. Gii ii balaše dus, álbmogiid gonagas? Dat lea du vuoigatvuohta.

Dasgo buot álbmogiid viisáid gaskkas, buot sin gonagasaid gaskkas ii leat oktage nugo don. Jallat ja jierpmeheamit sii leat buohkat, duššálaš lea sin ipmiliid oahppa. Duot ipmilat leat duddjojuvvon muoras, derpojuvvon Taršiša silbbas ja Úfasa gollis, muorraduojárat ja gollerávdit leat daid duddjon. dain leat alitrukses ja purpurrukses biktasat, ja dat buot leat dáiddáriid duojit. Muhto Hearrá lea duohta Ipmil, son lea ealli Ipmil ja agálaš gonagas. Eanan doarggista su vašis, álbmogat eai gierdda su moari. Celket sidjiide: Ipmilat mat eai leat dahkan almmi ja eatnama, jávket eatnamis ja almmi vuolde. Hearrá dagai eatnama fámuinis, vuodđudii máilmmi viisodagainis ja lebbii almmi ipmárdusainis. Go su jietna gullo, de almmi čázit šávvagohtet. Son bajida balvvaid eatnama ravddas, son bidjá álddagasaid šleadgut ja arvvi šoallat, son luoitá biekká vuorkágámmáriinnis. Juohke olmmoš lea jierpmeheapme ja diehtemeahttun. Juohke gollerávdi šaddá heahpanit ipmilgovainis, su leikejuvvon govat leat beahtus, ii dain leat mihkkege vuoiŋŋaid. Dat leat duššálaččat, duojit maid olbmot bilkidit. Ráŋggástanáiggi dat duššet. Daid láhkásaš ii leat Jakoba Ipmil. Son lea ráhkadan buot, ja Israel lea su iežas álbmot. Su namma lea Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Hearrá bagada Jerusalema Čohkkejehket gurppiideattet, dii fertebehtet vuolgit eatnamis! Din gávpot lea birastahttojuvvon. Ná cealká Hearrá: Dán geardde mun šlenggen eret eatnama ássiid. Mun átestan sin, vai sii gávnnašedje mu. Vuoi mu, vuoi mu sárjiid! Mu hávvi lea buoritmeahttun. Mun jurddašin: Dát lea dušše givvsádus maid mun ferten gierdat. Mu goahti lea bidgejuvvon, dan báttit botkkoduvvon. Mu mánát leat vuolgán mu luhtte, sii eai leat šahtain. Ii leat šat oktage ceggemin ja loavdimin mu goadi. Dasgo guodoheaddjit leat jierpmeheamit eaige oza Hearrá. Danne sii eai lihkostuva, ja nu oppa sin eallu biedgana. Gullabehtetgo? Dat lahkona, garra julla davvieatnamis! Dat dahká Juda gávpogiid ávdimin, šakálaid orrunsadjin. Profehta rohkadus Hearrá, mun diedán ahte olbmo geaidnu ii leat su válddis, iige vádjoleaddji ieš stivre lávkkiidis. Bagat mu, Hearrá, dattetge muttágit! Ale moaráhuva munnje, amat dahkat mu áibbas heittohin. Golggat moarát álbmogiid badjelii mat eai dovdda du, daid sogaid badjelii mat eai čuorvvo du nama. Siihan leat loaktán Jakoba, duššadan su ja dahkan su eatnama ávdimin. Jeremia girji Israel lea rihkkon lihtu Dát Hearrá sátni bodii Jeremiai: Almmut Juda olbmáide ja Jerusalema ássiide mu lihtu sániid. Sártno sidjiide: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Garuhuvvon lehkos juohkehaš gii ii doahttal mu lihtu sániid! Mun adden daid din áhčiide ja gohččon sin doallat daid, dalle go mun bukten sin Egypta šolgenuvnnas. Mun celken sidjiide: Gullet mu jiena ja dahket buot maid mun gohčun din dahkat, de dii lehpēt mu álbmot, ja mun lean din Ipmil, ja mun doalan váli maid vurdnon din áhčiide. Mun lohpidin addit sidjiide eatnama mas golgá mielki ja honnet, ja dan eatnamis dii dál ássabehtet. Mun vástidin: “Amen, Hearrá.” Hearrá celkkii munnje: Gulat buot dáid sániid Juda gávpogiin ja Jerusalema gáhtain: Gullet dán lihtu sániid ja dollet daid! Dan rájes go mun bukten din áhčiid Egyptas gitta otná beaivvi rádjái, mun lean ávžžuhan doallat dán lihtu. Mun ávžžuhin ovttō din áhčiid: “Gullet mu!” Muhto eai sii gullan mu, eai bivdán bealjige, muhto juohkehaš vádjolii bahás ja buššon váimmus mielde. Dalle mun ollašuhhten dan maid ledjen áigon dahkat, danin go sii eai doallan lihtu sániid maid mun ledjen gohččon sin doallat. Hearrá celkkii munnje: Juda olbmát ja Jerusalema ássit leat dahkan suollemaš lihtu. Sii dahket dál seammá vearredaguid go sin áhčit geat biehttaledje gullamis mu sániid. Sii vádjolit eará ipmiliid maŋis ja bálvalit daid. Israel ja Juda leat rihkkon lihtu maid mun dahken sin áhčiiguin. Dan dihte Hearrá cealká: Mun divttán sin deaivvahallat oasehisvuhtii mas sii eai sáhte vealtat. Go sii čurvot munnje, de mun in guldal sin. Go dasto Juda gávpogiid olbmot ja Jerusalema ássit mannet čuorvut daid ipmiliid maidda sii boldet oaffariid, de dat eai gájo sin go oasehisvuohhta boahtá. Dus, Juda, leat nu eatnat ipmilat go dus leat gávpogat! Ja nu eatnat go Jerusalemis leat gáhtat, nu eatnat dan olbmot leat ceggen áltáriid Heahpadii, vai besset boaldit oaffariid Baalii. Ale rohkadala dán álbmoga ovddas. Ale loaiddas mu ovdii átnut ja rohkadallat dáid olbmuid ovddas, dasgo mun in guldal sin go sii čurvot munnje oasehisvuohđa beaivvi. Mii mu ráhkkásis lea dahkamuššan mu viesus? Doppenai son jutnoša ovttō! Sáhttago oaffarbiergu jávkadit du bahávuohđa, nu ahte don dasto beasat ávvudit? Ruonas, hearvás, čappašattot oliivamuorra – dainna namain Hearrá gohčodii du. Muhto Hearrá cahkkeha lasttaid, ja garra jumain du oavssit bullet. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, guhte lea gilván du, lea mearridan dutnje oasehisvuohđa Israela ja Juda viesuid bahádaguid dihte, maid sii leat dahkan ja maiguin sii leat moaráhuhttán Hearrá, go sii bolde oaffariid Baalii. Profehta doarrádallojuvvo Hearrá almmuhii munnje, ja mun ožžon diehtit, ja don čájehit munnje sin daguid. Mun ledjen dego lojes láppis mii dolvojuvvo njuovvamii, inge mun diehtán ahte sii hutke baháid mu vuostá ja dadje: “Billistehkot muora oktan

šattuidisguin! Heavahehkot su ealli olbmuid eatnamis, vai su namma ii šat muijuvvo!” Muhto don, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, suokkardat olbmuid váimmu ja monimuččaid ja dubmet rievttuid. Divtte mu oaidnit ahte don mávssahat sidjiide, danin go du gihtii mun lean oskkildan áššán. Ná cealká Hearrá: Anatota olbmát bivdet du heakka ja dadjet: Ale profehtastala Hearrá nammii, muđui mii goddit du. Muhto Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, cealká: Mun mávssahan sidjiide! Sin nuorra olbmáid goddá miehkki, sin bártnit ja nieiddat jápmet nealgái. Sis ii báze ii oktage, danin go mun divttán Anatota olbmáid deaivvahallat oasehisvuhtii dan jagi go sii ránggáštuvojit. Jeremia girji Manne bahádahkkiid doaimmat ovdánit? Hearrá, don livččet vuoigadis jos mus livččii ášši duinna. Dattetge mun jearan: Manne ipmilmeahttumat lihkostuvvet, manne oskkáldasmeahttumat ellet mášus? Don leat gilván sin, ja sii leat ruohtastuvvan, sii sturrot ja šaddadit šaddosiid. Don leat lahka sin njálmis, muhto guhkin eret sin váimmus. Hearrá, don oainnát mu ja dovddat mu, don leat geahččalan mu váimmu, don diedát leango mun oskkáldas. Čuoldde sin ealus dego njuovvansávzzaid, vihat sin goddojumi beaivái! Man guhká eanan ferte moraštit ja buot mii eatnamis šaddá, goldnat? Eallit ja lottit duššet olbmuid bahávuoda dihte. Sii dadjet: “Son ii oainne mo midjiide mañimustá geavvá.” Jos vázzi olbmát váibadit du, de mo don sáhtášit gilvalit heasttaiguin? Jos don leat oadjebas dušše ráfálaš guovllus, de mo don dalle birget Jordanleagi suovkkas? Velá du vieljat ja fuolkkit behttet du, velá siige juonastit du sealge duohken. Ale luohte sidjiide alege sin čáppa sániide. Hearrá lea hilgon iežas álbmoga Mun lean guodđán iežan viesu, mun lean hilgon iežan opmodaga. Mun lean addán iežan ráhkkása su vašálaččaid gihtii. Nugo ledjon čeargu suovkkas, nu čearggu munnje mu iežan álbmot. Dan dihte mun vašuhan dan. Leago mu eanan šaddan šakálad biedjun, man badjel gazzalottit sattašallet? Bohtet, buot meahcispiret, čoahkkanehket vuovduštit! Eatnat báimmanat leat bilidan mu viidnegárddi, sii leat čilven mu bealdduid. Mu hearvás eatnama sii leat dahkan ávdin meahccin. Sii leat bilidan dan, ávdimin dat morašta mu čalmmiid ovddas, oppa eanan lea duššaduvvon, dasgo ii oktage beroš das. Meahci báljes alážiid badjel bohtet duššadeaddjit. Hearrá miehkki borrá eatnama nuppe geažis nubbái, iige dat seastte ovttage heakkalačča. Sii gilve nisuid muhto láddjejedje bastilislánjaid, sii váibadedje iežaset duššás, Dalle šaddabehtet heahpanit iežadet láju Hearrá buolli moari dihte. Israel ja birasálbmogat Ná cealká Hearrá: Mun gaikkihan buot bahás birasálbmogiid iežaset eatnamis! Dat oččodit opmodaga maid mun lean addán álbmogasan Israelii. Maiddái Juda álbmoga mun gaikkihan iežas eatnamis. Muhto mañjil go mun lean gaikkihan daid eret, de mun fas árpmihan daid. Mun divttán juohke álbmoga máhccat iežas eatnamii, iežas opmodahkii. – Ja jos dat ohppet dovdat mu álbmoga geainnuid, nu ahte vurdnot mu nammii: “Nu duohta go Hearrá eallá” – nugo dat ovdal oahpahedje mu álbmoga vuordnut Baala bokte – dalle dat besset ain eallit mu álbmoga gaskkas. Muhto jos muhtun álbmot ii gula mu, de mun gaikkihan dan álbmoga eret ja duššadan dan, cealká Hearrá. Jeremia girji Billašuvvan beallemasboagán De Hearrá celkkii munnje: “Mana oastit alcesat beallemasboahkána ja čana dan alimiiddát birra, muhto várut njuoskadeames dan.” Mun osten boahkána nugo Hearrá lei gohččon, ja čatnen dan alimiiddán birra. Dalle Hearrá sátni bodii munnje nuppádassii: “Váldde boahkána maid ostet ja mii lea alimiiddát birra, ja mana Eufratii. Čiega dan dohko bákteráhkamii.” Mun mannen ja čihken dan Eufratii, nugo Hearrá lei gohččon. Guhkes áiggi geažes Hearrá celkkii munnje: “Mana Eufratii viežžat dan boahkána maid mun gohččon du čiehkát dohko.” Mun mannen Eufratii ja roggan boahkána bajás dan sajis masa ledjen čiehkan dan. Muhto boagán lei billašuvvan iige dohkken šat maninge. Dalle Hearrá sátni bodii munnje: Ná cealká Hearrá: Seamma láhkai mun doaján Juda ja Jerusalema stuora čeavlli. Dát bahás álbmot biehttala gullamis mu sániid. Dan váibmu lea buššon, dat manná eará ipmiliid mañis ja bálvala ja gopmirda daid. Danin dasa geavvá nugo dán boahkánii mii ii dohkke šat maninge. Nugo olmmái čatná boahkána alimiiddis birra, nu munge lean čatnan oppa Israela álbmoga ja Juda álbmoga alcesan, cealká Hearrá. Dat galge leat mu álbmot, munnje gudnin, rámadussan ja čikŋan, muhto dat eai dáhtton gullat. Cuvkejuvvon viidneruhkut Cealkke sidjiide dán sáni: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Juohke viidneruhkku devdojuvvo viinniin. Ja jos sii dadjet dutnje: “Eatgosa mii diede ahte juohke viidneruhkku devdojuvvo viinniin?” de vástit: Ná cealká Hearrá: Mun deavddán viinniin buot dán eatnama ássiid ja gárihuhtán sin, sihke gonagasaid geat čohkkájit Davida truvnnus ja báhpaid, profehtaid ja buot Jerusalema ássiid. Mun cuvken sin nuppi nuppi vuostá, sihke áhčiid ja bártniid, cealká Hearrá. Mun in árpmiit, in árkkaš inge seastte; mun duššadan sin. Várrehus ja ránggáštuš Gullet! Guldalehket! Allet čeavllástala, dasgo Hearrá ieš sárdnu.

Addet gudni Hearrái, Ipmilasadet, ovdal go son diktá sevnjodit, ovdal go din juolggit čuhcet moskováriide. Dalle dii vuordibehtet čuovgasa, muhto son dahká dan jápminsuoivvanin, suhkkes seavdnjadassan. Muhto jos dii ehpet gula, de mun čierun čihkosis din čavlaivuoda dihte. Mun čierun bahččagit, gatnjalat golget mu čalmmiin, go Hearrá eallu dolvojuvvo fánjavuhtii. Celket gonagassii ja gonagasa eadnái: Njieddji alla sajisteatte, dasgo hearvás kruvndu lea gahččan dudno oaivvis. Negeva gávpogat leat dahppojuvvon, iige oktage raba daid. Oppa Juda lea dolvojuvvon fánjavuhtii, dolvojuvvon juohke olmmoš. Bajidehket čalmmiid ja gehččet daid geat bohtet davvin! Gos dál lea eallu mii dutnje lea oskkilduvvon, du ebmos sávzzat? Maid don dajat, go Hearrá bidjá dutnje oaivámužžan daid geaid don leat hárjánan atnit ustibin? Eaigo dalle ávttat čárvo du dego riegádahtti nissona? Don dajat váimmustat: “Manne munnje lea geavvan dán láhkai?” Du ollu vearredaguid geažil du bivttashealmmit leat bajiduvvon ja don leat heahppáshuhttojuvvon! Sáhttago nubialaš muhttit liikkis dahje leopárda girjiidis? Dalle diige sáhtáseiddet dahkat buriid, gudet leppet hárjánan dahkat baháid. Mun bidgen din dego oalggaid maid meahci bieggá girddiha. Dát šaddá du vuorbi, du mihtiduvvon oassi maid mun lean mearridan dutnje, cealká Hearrá, dainna go don vajáldahttet mu ja dorvvastit giellásii. Mun ieš bajidan du bivttashealmmiid du oaivvi badjel, vai du heahpat oidno. Mun lean oaidnán du náittosrihkumiid, du hirdnumiid ja du heahpatlaš furrošemi. Dievái ja meahcis mun lean oaidnán du fastivuodaid. Vuoi du, Jerusalem, go it buhtásmuva! Man guhká dát bistenš? Jeremia girji Stuorra goikkádat Hearrá sátni mii bodii Jeremiai goikkádaga dihte: Juda morašta, gávpogat goarránit, poarttat njagagit morrašis eatnamii, váidalusčuorvasat badjánit Jerusalemis. Gávpoga stuorrát vuolggahit bálvváideaset viežžat čázi, muhto go dat bohtet gáldogurrii, de ii leat čáhci. Sii nuonddahallet, máhccet guoros lihtiiguin ja gokčēt muođuid heahpanemiin. Bealddut luodnanaddet go eatnamii ii boade arvi, bealdbargit heahpanit ja gokčēt oaivviset. Velá goddeáldu meahcis guođđá easka šaddan miesis, danne go ii leat mihkkege ruotnasiid. Báljes dievái čužžot meahciásenat ja hahpaštuddet nugo šakálat, dat gehččet dieigan čalmmiiguin, rássi ii leat. Vaikko min vearddagut duođastitge min vuostá, de veahket, Hearrá, namat dihte! Eatnat gerddiid mii leat jorralan, du vuostá mii leat suddudan. Hearrá, don guhte leat Israela doaivu ja beasti headi áiggi, manne don leat dego vieris olmmoš eatnamis, nugo mátkkálaš gii orusta dušše ovttá idjii? Manne don leat dego dárpmehis olmmái, nugo soahteolmmái gii ii sáhte veahkehit? Ja almmatge don leat min gaskkas, du namma lea celkojuvvon min badjel. Hearrá, ale guode min! Ná cealká Hearrá dán álbmoga birra: Sii liiokojit jodašit, julggiideaset sii eai seastte. Muhto mun, Hearrá, in šat gierdda dan. Mun muittán sin vearddaguid ja ránggástan sin sudduid. Hearrá celkkii munnje: Ale rohkadala dán álbmoga ovddas. Vaikko sii fástudit, de mun in gula sin čuorvuma; go sii oaffaruššet boaldinoaffariid ja borramušoaffariid, de mun in beroš sis. Mun loavttán sin mihkiin, nelggiin ja rohttudávddain. De mun dadjen: Muhto Hearrá, mu Ipmil, profehtathan dadjet sidjiide: “Dii ehpet oainne miehki ehpetge gillá nealggi, danin go Hearrá addá didjiide bissovaš ráfi dán eatnamis.” Hearrá celkkii munnje: Profehtat leat profehtastallan giellásiid mu nammii. In mun leat vuolggahan sin, in leat gohččon sin inge sárdnon sidjiide. Gielis oainnáhusaid, guoros einnostusaid ja iežaset behtolaš govahallamiid sii profehtastallet didjiide. Dan dihte cealkkán mun, Hearrá, daid profehtaid birra geat profehtastallet mu namas vaikko mun in leat vuolggahan sin, ja geat dadjet ahte miehkki ja nealgi ii boade dán eatnamii. Duot profehtat duššet miehkkái ja nealgái. Ja seammá ládje geavvá dán álbmogii masa sii einnostit: Jerusalemá gáhtat divvet dain geat leat jápman miehkkái ja nealgái. Ii oktage leat hávdádeamen sin ja sin áhkáid, bártniid ja nieiddaid. Mun golggahan sin bahávuoda sin iežaset badjelii. Sártno sidjiide dáid sániid: Gatnjalat golget mu čalmmiin ijtbeaivái eaige bisán. Nieida, mu iežan álbmot, lea deaivvahallan garra časkkástahkii, lea ožžon buoritmeahtun hávi. Jos mun vuolggán gávpogis, de mun oainnán daid geaid miehkki lea goddán, ja jos boadán gávpogii, de mun oainnán daid geat leat roahppánan nealgái. Velá profehtat ja báhpátge čádjádallet eatnamis eaige dieđe maid dahkat. Leatgo don, Hearrá, áibbas hilgon Juda, fastásatgo don Siona? Manne leat časkán min, nu ahte mii eat šat buorrán? Mii sávaimet ráfi, muhto ii boahán mihkkege buriid, mii vurddiimet dálkkasteami, muhto bodii suorganeapmi. Hearrá, mii dovdat iežamet bahávuoda, mii diehtit áhčiideamet rihkosiid. Mii leat suddudan du vuostá. Namat dihte, ale hilggo min, ale suova hearvásvuodat truvnnu šaddat heahppáshuhttojuvvot! Muite lihtot maid dahket minguin, ale rihko dan! Vedjetgo álbmogiid guttahas ipmilat addit arvvi? Dahkágo albmi ieš arveovttiid? Itgo dušše don, Hearrá, min Ipmil? Du mii vuordit, dasgo don leat sivdnidan buot

dáid. Jeremia girji Hearrá celkkii munnje: Vaikko Moses ja Samuel loaidastivččiiga mu ovdii, de mun in árkkášivčče dán álbmoga. Áje sin eret mu luhtte, divtte sin mannat. Jos sii jerret dus: “Gosa mii mannat?” de vástit sidjiide: Ná cealká Hearrá: Gii galgá jápmit, dat mannos jápmimii, gii miehkkái, mannos miehkkái, gii galgá nealgut, dat nelgos, gii fängavuhtii, mannos fängavuhtii! Njealji láhkái mun ránggástan sin, cealká Hearrá: Miehkki goddá, beatnagat gesset daid eret, almmi lottit ja meahcieallit gaikkodit ja borret daid. Mun dagan sin balddáhusgovvan buot eatnama riikkaide, visot dan dihte maid Juda gonagas Manasse, Hiskia bárdni, lea dahkan Jerusalemis. Jerusalema vuorbi Gii árkkálmastá du, Jerusalem, gii árpmoštallá du? Gii earrána geainnus jearrat mo don veaját? Don hilgot mu, cealká Hearrá, ja jorgalit munnje selggiid. Danne mun bajidin gieda du vuostá, mun lean váiban árpmeheames! Mun áján ássiid eatnama gávpogiin, goaivvuin mun suohpun sin poartaráigge olggos. Mun dagan álbmogan mánáheapmin ja duššadan dan, danin go dat ii jorgalan bahás geainnuinis. Sin leasakat šaddet eanebun go mearragátti sátočalmmit. Mun vuolggahan nuorra olbmáid etniid vuostá hearjideaddji soahteolbmáid guovdelaš beaivvi. Fáhkkestaga hirbma ja átestus dohppe sin. Velá datge gii lea riegádahtán čieža máná, nuonddahallá ja rohhte heakka. Su beaivváš luoitá go ain lea beaivi, son heahppášuhttojuvvo ja boalgguhuvvo. Álbmoga bázahasa mun attán sin vašálaččaid gihtii. Miehkki goddá sin, cealká Hearrá. Jeremia váidalus Vuoi mu, eadnán, go riegádahttet mu, riiddu ja náčku olmmájin oppa eatnamii! In mun leat lonen geasage inge váldán geasge loanas, ja almmatge buohkat garuhit mu. Duođaid, Hearrá, mun lean bálvalan du eará olbmuid ávkin. Mun lean rohkadallan du vašálaččaidan ovddas headi ja átestusa áiggi. Cuovkanago ruovdi, ruovdi mii bohtá davvin, ja veaiki? Du riggodaga ja du dávviriid mun attán stajádussan. Dat lea ránggáštus buot du suttuin maid leat dahkan juohke sajis iežat eatnamis. Mun bijan du vašálaččaidat šlávvan eatnamii maid don it dovdda. Mu moari dolla lea cahkiidan, dat buollá álelassii. Hearrá, muite mu ja ane mus fuola, mávssat daidda geat doarridit mu! Ale divtte iežat gierdavašvuoda šaddat munnje sorbmin. Donhan oainnat mo sii hiddjedit mu du dihte! Go mun ožžon du sániid, de mun borren daid. Dat ledje mu ávvu ja váibmon illu, danin go du namma lea celkojuvvon mu badjel, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Mun in leat čohkkán suohtastalliid searvvis, okto mun lean čohkkán, danin go du giehta deaddá mu, ja don leat deavdán mu moriinat. Manin mu bávččas ii noga goassege, manin mu hávvi ii savvo? Don leat šaddan munnje dego goikan johka, čáhci masa olmmoš ii sáhte dorvvastit. Dan dihte, ná cealká Hearrá: Jos don jorgalat, de mun suovan du máhccat šaddat mu bálvleaddjin. Jos don čuolddát gealbboheami das mii lea gelbbolaš, de don oaččut leat mu njálbmin. Dalle olbmot jorgalit du beallái, muhto don it galgga jorgalit sin beallái. Mun dagan du nana bronsamuvran. Vaikko dát álbmot soahtá duinna, de dat ii bide dus, danin go mun lean duinna, mun beasttán du ja gájun du, cealká Hearrá. Mun gájun du baháid giedas ja lonistan du veahkaválddalaččaid válddis. Jeremia girji Profehta oktonasvuohhta Munnje bodii dát Hearrá sátni: Ale váldde alcesat áhká, alloset dutnje šaddo bártnit ja nieiddat dán báikkis. Danin go ná cealká Hearrá daid bártniid ja nieiddaid birra geat riegádit dán eatnamis, sin etniid birra geat riegádahttet sin ja sin áhčiid birra geat sahanahttet sin: Sii jápmet bávččaslaš dávddaide, sii eai čirrojuvvo eaige hávdáduvvo, muhto sii šaddet eatnama duktan. Sii duššet miehkkái ja nealgái, ja sin rupmašat šaddet almmi lottiid ja meahcspiriid biebmun. Ná cealká Hearrá: Ale mana morašvissui, ale váidalusaide, ale árpmoštala sin, danne go mun lean váldán iežan ráfi dán álbmogis, ja maiddái iežan ráhkisvuoda ja árpmu. Dát álbmot ii oaččo šat muosáhit mu oskkáldasvuoda ja váibmoládisvuoda, cealká Hearrá. Dán eatnamis jápmet sihke stuorrát ja smávvát. Sii eai hávdáduvvo, sidjiide eai dollojuvvo váidalusat, olbmot eai nája oaččis eaige ráhke vuovttaid sin dihte. Ii oktage doadjal láibbi jeddehussan dasa gii morašta jábmi, iige oktage atte jeddehusa geara dasa gii čieru áhčis dahje eatnis. Ale mana headjavissui, ale čohkán singuin juhkat ja borrat. Gula maid mun, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil, cealkán: Din čalmmiid ovddas, din beivviid, mun jávohuhtán dán eatnamis illučuorvasiid ja ávvučuorvasiid, irggi jiena ja moarsi jiena. Go don gulahat álbmogii buot dáid sániid, de sii jerret: “Manne Hearrá áitá min dáinna stuorra oasehisvuodain? Mii lea min rihkkun, mii lea min suddu maid mii leat dahkan Hearrá, Ipmileamet, vuostá?” Daja dalle sidjiide: “Juo din áhčit hilgo mu, cealká Hearrá. Sii vádjoledje eará ipmiliid mañis ja bálvaledje ja gopmirdedje daid. Mu sii hilgo eaige doallan mu lága. Muhto dii lehpēt meannudan vel bahábut go din áhčit! Dii vádjolehpēt juohkehaš iežas bahás váimmu gážžárvuodas ehpetge guldal mu. Dan dihte mun bálkestan din eret dán eatnamis dakkár eatnamii maid dii ehpet dovdda ja maid eai din áhčitge dovdan. Doppe dii

bálvalehpet eará ipmiliid ijatbeaivái, muhto mun in árpmít din.” Lohpádusat ja várrehusat Dan dihte beaivvit bohtet, Hearrá cealká, go ii šat daddjojuvvo: “Nu duohta go Hearrá eallá, son guhte buvtii israellaččaid Egyptas,” muhto: “Nu duohta go Hearrá eallá, son guhte buvtii israellaččaid davvieatnamis ja buot eatnamiin gosa son lei sin ádján.” Mun buvtán sin ruoktot sin iežaset eatnamii, dan eatnamii maid mun adden sin áhčiid. Hearrá cealká: Mun rávkkán ollu guolásteddjiid, ja dat bivdet sin. Das maŋŋil mun rávkkán ollu meahcásteddjiid bivdet sin váriin ja juohke dievás ja buot bákteskurčču. Mun dárkon mo sii ellet; sii eai sáhte čiehkádit, nu ahte mun in oainnáše sin, ja sin rihkkosiid mun fuobmán. Mun mávssahan vuos guovttegeardásaččat sin sudduid ja rihkkosiid. Dasgo sii leat dahkan mu eatnama eahpebassin gáfatlaš jápma ipmiliiddisetguin ja deavdán mu opmodaga fastivuodaideasetguin. Hearrá, don leat mu gievravuolta ja nana suodji, mu báhtaransadji heahtebeaivvi! Eatnama ravddain álbmogat bohtet du lusa ja dadjet: “Min áhčit árbejedje dušše giellása, guttahis ipmiliid main ii leat gávdni. Sáhttago olmmoš duddjot alccesis ipmiliid? Eai dat leat mahkkege ipmiliid!” Dan dihte mun divttán sin dovdat, dovdat dán háve, iežan givrodaga ja iežan fámu. Sii šaddet diehtit ahte mu namma lea Hearrá.

Jeremia girji Juda suddu Juda suddu lea čállojuvvo ruovdečálániin, gohppojuvvo diamántagežiin sin váimmu távvalii ja sin áltáriid čorvviide duodaštussan sin vuostá. Sin áltárat ja ašeračuolddat čužžot rudnes muoraid luhtte, alla dieváin ja várreeatnamiin. Mun attán stajideddjiid gihtii buot du dávviriid ja riggodagaid daid sudduid dihte maid leat dahkan juohke sajis iežat eatnamis. Don fertet luohpat dan árbbis maid mun adden dutnje, ja mun bijan du bálvalit vašalaččaidat eatnamis maid don it dovdda. Don leat cahkkehan mu moari dola, ja dat buollá agálaš áigái. Garuhus ja buressivdnáduš. Ná cealká Hearrá: Garuhuvvon lea dat olmmái gii dorvvasta olbmuid, jámolaš olbmuid fápmui, olmmái gean váibmu gáidá Hearrás! Son lea dego miesta ávdin meahcis, son ii goassege oainne lihku bohtimin. Son ferte eallit guorba meahcis, sálteeatnamis gos ii oktage ása. Buressivdniduvvon lea dat olmmái gii luohptá Hearrái ja dorvvasta sutnje! Son lea dego čáhcegáddái ceggejuvvo muorra mii surggiidahtá ruohttasiiddis ádjaga guvlui. Ii dat bala go báhkka bohtá, dan lasttat bissot ruonasin. Goikádatjagi dat ii headástuva iige heaitte šaddadeames šaddosiid. Váibmu lea buot behtoleamos, dat ii leat buorideames. Gii dan dovdá? Mun, Hearrá, guorahalan váimmu, mun diedán suollemasamus jurdagiidge. Mun mávssán juohkehažžii dan mielde mo son vadjola ja makkárat leat su daguid šaddosat. Dat gii háhká riggodaga vearrivuodain, lea dego bealdovuonccis mii lállá moniid mat eai čivgga. Bárís eallibeivviidis son šaddá guoddit dan, ja loahpas son čájeha dušše eaibmin. Israela doaivu Hearvásvuoda truvdnu, aliduvvon juo álggu rájes, lea min bassibáikki sadji. Hearrá, don leat Israela doaivu! Buohkat geat hilgot du, šaddet heahpadii, dat geat gáidet dus, heavahuvvojit eatnamis, dasgo sii leat hilgon Hearrá, ealli čázi ádjaga. Profehta rohkadus Buorit mu, Hearrá, de mun buorránan, beaste mu, de mun bestojuvvo. Dušše du mun máinnun! Olbmot jerret mus: “Šaddágo Hearrá sátni maninge? Man dihte dat ii ollašuva?” Hearrá, don diedát ahte mun in leat átnon du vuolggahit bahá inge sávvan roassobeavvi. Donhan diedát visot main mun lean sárdnon. Ale šatta munnje suorggahussan! Don leat mu dorvu lihkuhisvuoda beavvi. Šaddoset heahpadii dat geat doarrádallet mu, muhto ale divtte mu šaddat heahpadii! Suorganehkoset sii, muhto ale divtte mu suorganit! Divtte lihkuhisvuoda beavvi bohtit sidjiide, duššat sin guovttegeardásaš roasuin! Basuhehket sabbaha Hearrá celkkii munnje: Mana čuožžut Albmotpoartta gurrii man ráigge Juda gonagasat johtalit olggos sisa, ja buot eará Jerusalema poarttaid gurrii. Daja ná: Gullet Hearrá sáni, Juda gonagasat ja buot Juda ja Jerusalema ássit geat mannabehtet dáid poarttaid čada! Ná cealká Hearrá: Jos dii ráhkistehpet eallima, de váruhehket guoddimis noadi sabbatbeavvi ja buktimis dan sisa Jerusalema poarttaid čada! Allet doalvo sabbatbeavvi maidege olggos viesuineattet, alletge bargga maidege. Basuhehket sabbatbeavvi, nugo mun gohččon din áhčiid dahkat. Muhto din áhčit eai gullan mu eaige bivdán bealjige. Sii ledje nággárat, sii eai gullan eaige jeagadan mu eaige váldán vuostá bagadusa. Jos dii dál gullabehtet mu, cealká Hearrá, jos ehpet buvte maidege nodiid sisa dán gávpoga poarttaid čada sabbatbeavvi, muhto basuhehpet sabbatbeavvi ehpetge bargga maidege, de dalle gonagasat geat čohkkájit Davida truvnnus ja geat vudjet heasttaiguin ja vovnaiguin, bohtet sisa dáid poarttaid čada, sii ja sin oaivámuččat. Maidái Juda ja Jerusalema ássit bohtet, ja dán gávpogis ássit olbmot agálaš áigái. Olbmot bohtet Juda gávpogiin ja Jerusalema guovlluin, Benjamina eatnamis, Šefelas, várreeatnamis ja Negevis ja buktet boaldinoaffariid, njuovvanoaffariid, borramušoaffariid ja suovvasiid ja oaffaruššet giittusoaffara Hearrá viesus. Muhto jos dii

ehpet gula mu ehpetge basut sabbatbeaivvi, muhto guoddibehtet nodiid ja johtalehpet
Jerusalema poartaid čada sabbatbeaivvi, de mun buollahan dan poartaid. Dolla duššada
Jerusalema ladniid iige leat časkadeames. Jeremia girji Jeremia
láirálihttedahkki viesus Jeremiai bođii dát Hearrá sátni: Mana láirálihttedahkki vissui!
Doppe mun attán du gullat sániidan. Mun mannen láirálihttedahkki vissui, gos son lei
bargamin láiráskearrus luhtte. Jos lihtti maid son lei dahkamin billašuvai su giedas, de son
hábmii láirrás eará lihti, dakkára maid dáhtui. De munnje bođii dát Hearrá sátni: Ingo mun,
Hearrá, sáhte dahkat dutnje, Israela álbmot, nugo láirálihttedahkki láirásis? Dego láirá lea
láirálihttedahkki giedas, nu don, Israela álbmot, leat mu giedas. Mun sáhtán áitit gáikut,
njeaidit ja duššadit álbmoga ja riikka. Muhto jos dat álbmot jorgala bahávuodastis, de mun
gádan dan bahá maid ledjen áigon dahkat dasa. Mun sáhtán maid lohpidit hukset ja cegget
álbmoga ja riikka. Muhto jos dát álbmot dahká bahá iige gula mu jiena, dalle mun gádan dan
buori maid ledjen áigon dahkat dasa. Daja dál Juda ja Jerusalema ássiide: Ná cealká Hearrá:
Mun hutkkan din vuostá ráđi, mun ráhkadan didjiide oasehisvuoda. Jorgalehket nappo
buohkat bahás geainnuineattet, dahket buriid ja ellet riehta! Muhto sii vástidit: “Ii dat ávkkut.
Mii dahkat nugo ieža dáhttu! Juohkehaš mis vádjola iežas buššon váimmu mielde.” Ipmil
dubme Israela Dan dihte Hearrá cealká ná: Jerret buot álbmogiin: Leago oktage gullan
dákáriid? Nieida Israel lea dahkan hirbmatlaš daguid! Jávkágo muohta goassege Libanona
alla váriin? Goikkiiditgo goassege galbma čázit mat golget guhkin? Muhto mu iežan álbmot
lea vajáldahtán mu ja boaldá suovvasiid duššalaš ipmiliidda mat leat guossalahtán dan dan
boares geainnuin, čadjidahtán dan ráhkatkeahces bálgáide. Dat dahká iežas eatnama
ávdimin, agálaš bilkádussan. Juohkehaš gii manná dan meaddel, soaigá ja bárdá oaiivvi.
Nuortabiekka láhkái mun bidgen iežan álbmoga vašálačča ovddas. Niehki, in muoduid, mun
jorgalan sidjiide sin heahtebeaivvi. Jeremia sávvá mávssaheami Muhto sii dadje: “Bohtet,
hutkot bahás juonaid Jeremia vuostá! Iihan bagadus leat gáidan báhpas, ii ráđdi viisás iige sátni
profehtas. Čábmot su iežamet sániiguin allotge beroš das maid son sárdnu!” Hearrá, gula
mu! Guldal, maid mu vuostálastit sárdnot! Manne buorre mávssahuvvo baháin? Sii leat
roggan hávddi munnje. Muite, mo mun du muoduid ovddas lean sárdnon buori sin ovddas,
vai beasan jorgalahttit du moari sis eret. Dan dihte atte sin mánáid nealgut jámas, ja atte sin
miehki háldui! Divtte sin áhkáid šaddat mánáheapmin ja leaskan! Divtte rohttudávdda goddit
sin olbmáid, divtte sin nuorra olbmáid gottáhallas miehkkái! Vare sin viesuin gullošii
bárgun, go don fáhkka divttát rievvárboavvji fallehit sin. Sii leat goivon rokki vai besset
dohppet mu, čiehkkan gielaide mu julggiid ovdii. Muhto don, Hearrá, dovddat buot sin
áigumušaid, ahte sii áigot goddit mu. Ale atte ándagassii sin vearedagu, ale vajálduhte sin
suttu, nu ahte sii nordasit du ovdii. Časkke sin eatnamii moarát beaivvi! Jeremia girji
Cuvkejuvvon láiráruhkku Hearrá celkkii munnje: Mana oastit láiráruhku. Válde mielláid
muhtumiid álbmoga ja báhpaid vuorrasiin ja mana Ben-Hinnoma Leahkái
Ruhkkomallopoartta buohta. Gulat doppe daid sániid maid mun dutnje attán. Daja ná:
Gullet Hearrá sáni, dii Juda gonagasat ja Jerusalema ássit! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid
Ipmil, Israela Ipmil: Mun buvttán dán báikái dakkár lihkohisvuoda ahte juohkehaččas gii dan
gullá, bealjit čudjet. Mu álbmot lea hilgon mu ja dahkan dán báikki amasin. Sii leat
cahkkehan oaffardola eará ipmiliidda maid eai sii, sin áhčit eaige Juda gonagasat dovdan. Sii
leat deavdán dán báikki vigihis olbmuid varain. Sii leat ráhkadan oaffarbáikkiid vai leat
beassan boaldit mánáideaset boaldinoaffarin Baalii. Dan mun in leat goassege gohččon sin
dahkat, iige dat leat badjánan mu millii. Dan dihte bohtet beaivvit, cealká Hearrá, go dát báiki
ii šat gohčoduvvo Tofetin iige Ben-Hinnoma Leahkin, muhto Sorbmenleahkin. Dán báikkis
mun dagan duššin Juda ja Jerusalema ássiid áigumušaid. Mun divttán sin gahččat
vašálaččaideaset miehkkái ja attán sin daid gihtii geat bivdet sin heakka. Sin gorudiid mun
attán almmi lottiid ja eatnama spiriid biebmun. Mun dagan dán gávpoga ávdimin ja
buohkaid bilkádussan. Juohkehaš gii manná meaddel, soaigá ja bilkida buot dan givssiid.
Mun bijan sin borrat bártneideaset ja nieiddaideaset oačči, ja sii šaddet borrat maiddái
nuppiideaset oačči, go vašálaččat birastahttet sin ja bivdet sin heakka. Cuvke dalle ruhku
daid olbmáid oaidnut geat leat bohtán duinna ja daja sidjiide: Ná cealká Hearrá,
Almmiveagaid Ipmil: Mun cuvken dán álbmoga ja dán gávpoga dego láirálihti maid ii sáhte
šat dahkat čavddisin. Jábmit hávdáduvvojit Tofetii, danne go eará sajis ii leat šat hávdesadji.
Nu mun dagan dán báikái ja dan ássiide, cealká Hearrá. Mun dagan dán gávpoga Tofeta
láhkásazžan. Jerusalema viesut ja Juda gonagasaid viesut šaddet seammá buhtismeahttumin
go Tofet, buot viesut maid dáhkiin sii leat cahkkehan oaffardola almmi vehkii ja golggahan

juhkamušoaffariid eará ipmiliidda. Jeremia ránggáštuvvo Go Jeremia lei máhccan Tofetis gosa Hearrá lei vuolggahan su profehtastallat, de son čuoččastii Hearrá viesu ovdašilljui ja sártnui oppa álbmogii: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Mun divttán boahit dán gávpogii ja buot Juda gávpogiidda dan bahá mainna lean áitán daid. Daid ássit leat ceaggát, sii eai leat gullan mu sániid. Jeremia girji Báhppa Pašhur, Immera bárdni, Hearrá viesu bajimuš goziheaddji, gulai maid Jeremia profehtastalai. Dalle son cápmii profehhta Jeremia ja bijai su gitta čoskii bajit Benjaminpoartta gurrii, gokko beassá Hearrá vissui. Go Pašhur mañit beaivvi luittii Jeremia luovos, de Jeremia dajai sutnje: Hearrá ii gohčot du šat namain Pašhur, muhto namain Magor-Missabib, Suorggahus juohke sajis! Ná cealká Hearrá: Mun dagan du suorggahussan alcesat ja iežat ustibiidda. Du oaidnut sii gahččet vašálaččaid miehkkái. Mun attán oppa Juda Babylona gonagasa gihtii. Son doalvu dan olbmuid Babylonii ja goddá sin mihkiin. Mun attán buot dán gávpoga riggodagaid ja buot dan fidnemušaid dan vašálaččaid gihtii, buot dan mávssolaš gálvvuid ja buot Juda gonagasaid dávviriid. Dat rievduvvojit ja dolvojuvvojit Babylonii. Don, Pašhur, ja buohkat geat ássit du viesus, šaddabehtet fáŋgan Babylonii. Dohko don jámát ja dohko don hávdáduvvot, don ja buot du ustibat geaidda don leat einnoston giellásiid. Jeremia váidalus Hearrá, don leat fillen mu, ja mun lean diktán iežan fillehallat. Don leat šaddan munnje menddo gievrán ja leat bihtán. Beavvis beaivái mun lean olbmuid bogostahkan, buohkat hiddjidit mu. Nu dávjá go mun sártnun, de mun ferten čuorvut, gulahit veahkaválddi ja dušsadeami. Hearrá sátni lea šaddan munnje hiddjádussan ja bilkádussan beavvis beaivái. Muhto go mun dadjen: “Mun in áiggo jurddašit su inge šat sártnut su nammi”, de lei dego dolla livččii buollán mu siskkildasas, dahppasan mu dávttiide. Mun lean rahčan gierdat dan, muhto in šat nagot. Mun lean gullan eatnagiid savkkuheamen: “Suorggahus lea juohke sajis! Guoddalehket su! Mii guoddalit su!” Velá mu ustibat fáktejit, dušše vurdet jogo mun gahčšain: “Son sáhtta iežas diktit fillejuvvot, nu ahte mii bihtit sus ja beassat mávssahit sutnje.” Muhto Hearrá lea muinna dego veagalaš gievara, mu doarrádallit guossalit eaige biđe mus. Sii heahppásuhttojuvvojit, danin go sii eai leat meannudan viisát, sii ožžot heahpada mii ii goassege vajálduva. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, don geahččalat vuoigatlačča, don guorahalat váimmu ja jurdagiid. Divtte mu oaidnit go don mávssahat sidjiide, dasgo du háldui mun lean oskkildan áššán. Lávlot Hearrái, máidnot Hearrá! Son beastá váivváša bahádahkkiid giedas. Garuhuvvon lehkos dat beaivi go mun riegádin! Allos lehko buressivdniduvvon dat beaivi go eadnán riegádahtii mu! Garuhuvvon lehkos dat olmmái gii buvtii mu áhččái illusága: “Dutnje lea riegádan bárdni”, ja illudahtii su sakka. Vare dan olbmái geavašii dego gávpogiidda maid Hearrá dušsadii árpmitkeahttá! Vare son gulašii bárguma iddedis, soahtečuorvasa beaveguovdil, danne go ii goddán mu eadnán gottui! Eadnán livččii šaddan mu hávdin ja bisson áhpeheapmin álohii. Manne mun galgen boahit eadnán goatus oaidnit váivvi ja morraša, nu ahte mu beaivvit vásset heahpadiš?

Jeremia girji Nebukadnesar birastahtta Jerusalema Gonagas Sidkia vuolggahii Jeremia lusa Pašhura, Malkia bárdni, ja báhppa Sefanja, Maaseja bárdni. Soai buvttiiga gonagasas sáni: “Oza rádi Hearrás min ovddas, dasgo Babylona gonagas Nebukadnesar soahatá minguin. Vare Hearrá dagašii oavdudagu nugo dávjá lea dahkan, vai vašálaš geassáda.” Jeremia gohčui dadjat Sidkiai: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mun jorgalan din iežadet vuostá daid soahtevearjjuid maiguin dii soahtabehtet Babylona gonagasain ja kaldealaččaiguin geat birastahttet din. Mun buvtán soadi muvrraid olggobealde guovdu gávpoga. Mun ieš soadan dinguin geigejuvvon ja gievrás giedain moaris, suhtus ja stuorra vašáskemiin. Mun časkkán rohttudávddain dán gávpoga ássiid, sihke olbmuid ja omiid. Ja das mañnil, cealká Hearrá, mun attán Sidkia, Juda gonagasa, su bálvaledjiid ja álbmoga, daid geat vel leat báhcán dán gávpogii rohttudávddas, miehkiš ja nealggis, Babylona gonagasa Nebukadnesara gihtii, sin vašálaččaid gihtii ja daid gihtii geat bivdet sin heakka. Son goddá sin miehki ávjjuin; ii son árpmit, ii seaste iige ane váibmoládisvuoda. Gulat dán álbmogii: Ná cealká Hearrá: Mun divttán din válljet eallima dahje jápmima. Gii báhcá dán gávpogii, dat jápmá miehkkái, nealgái ja rohttudávdi. Muhto gii vuolgá gávpogis ja searvá kaldealaččaiguin geat birastahttet din, dat oážžu eallit ja gádjju heakkas. Mun lean mearridan buktit dán gávpogii lihkuhisvuoda, mun in šat veahket dan, cealká Hearrá. Gávpot addojuvvo Babylona gonagasa gihtii, ja son boaldá dan. Gonagasa ja álbmoga duopmu Cealkke Juda gonagasvissui: Gula Hearrá sáni, Davida viessu! Ná cealká Hearrá: Dubmejhket vuoigatlaččat juohke idida, gádjot stajiduvvon olbmo soardi giedas, vai mu moarri ii cahkkáše ja buoláše dego dolla, geange čáskatkeahttá. Nu dáhpáhuvvá din bahás daguid dihte. Mun fallehan du, Jerusalem,

du gii ráddet leagi dego dronnet ja badjánat jalgadasa badjel nugo bákti. Don dajat: “Gii sáhhtá fallehit min ja bahkket min viesuide?” Mun ránggástan din, dan dii lehpēt ánsšášan daguideattetguin, cealká Hearrá. Mun buolláhan gávpoğa vuovddi, ja dolla loaktá buot. Jeremia girji Hearrá várrehusat Hearrá celkkii munnje: Mana Juda gonagasa šlohttii ja sártno doppe ná: Gullet Hearrá sáni! Son cealká dán dutnje, Juda gonagas, gii čohkkát Davida truvnnus, du bálvaeddjiide ja du álbmogii, didjiide buohkaide geat mannabehtet sisa dáid poarttaid ráigge: Dahket dan mii lea riehta ja vuoigat! Gádjot stajiduvvon olbmo soardi giedas. Allet vealat vierrásiid, oarbásiid alletge leaskkaid, allet daga veahkaválddi geasage. Allet golggat vigihis vara dán báikkis. Jos dii doahhtalehpet mu sáni, de gonagasat geat čohkkájit Davida truvnnus bohtet sisa dán viesu poarttaid ráigge. Sii bohtet oktan bálvaeddjiideasetguin, vovnaiguin ja heasttaiguin vuoji, ja maiddái sin álbmot boahtá deike. Muhto jos dii ehpet gula maid mun sártnun didjiide, de dát viessu duššaduvvo. Dan mun vuortnun iežan bokte, cealká Hearrá. Ná cealká Hearrá Juda gonagasvissui: Don leat leamaš munnje dego Gilead, nugo Libanona čohkka, muhto mun dagan du meahccin, gávpoğin gos olbmot eai ása. Mun vihahan hearjideddjiid fallehit du. Sii bohtet vearrjūt giedas, njeidet du válljusederiid ja bálkestit daid dollii. Ollu álbmogiid olbmot mannet dán gávpoğa meaddel ja jearahit: “Manne Hearrá lea dahkan dán láchkai dán stuorra gávpoğii?” Sii ožžot dán vástádusa: “Dan ássit hilgo Hearrá, Ipmileaset, lihtu. Sii rohkadalle ja bálvaedje eará ipmiliid.” Vuoi gonagas Šalluma! Allet čiero jábmi, allet moraš su. Čirrot baicce su gii manná eret, gii ii máhca šat ruoktot iige beasa šat oaidnit dan eatnama gos riegádii. Dasgo ná cealká Hearrá Juda gonagasa Šalluma, Jošia bártni, birra, gii šattai gonagassan áhčis Jošia maññil ja dolvojuvvui eret dán eatnamis: Son ii šat máhca deike. Son jápmá dohko gosa lea dolvojuvvon fánğan, iige son šat goassege oainne dán eatnama. Vuoi gonagas Jojakima! Vuoi su gii ii hukse iežas viesu vanhurskkisvuodain, loktalanjas vearrivuodain. Don barggahat lagamuččat nuvtá itge atte sutnje su bálkká. Don dajat: “Mun huksen alcesan stuorra viesu, saddjás loktalanjaid, ráhkadahtán vissosan ihkkoniid, skoadaſtan dan sedermuorain ja málen ruoksadin.” Datgo dahká du gonagassan, ahte goarggastalat sederfielluiguin? Almma du áhččige borai ja jugai gallás, muhto dattetge son dagai dan mii lea vuoigat ja riehta, ja danin sutnje geavai bures. Son rábidii vuoigatvuoda vártnuheapmái ja váivvášii – dalle visot lei buorre. Dat gii dahká ná, dat dovda mu, cealká Hearrá. Muhto du čalmmit ja váibmu bivdet dušše du iežat vuoittu, vigihis vara golggaheami, soardima ja veahkaválddi. Danne Hearrá cealká ná Juda gonagasa Jojakima, Jošia bártni, birra: Ii oktage moraš su iige čuorvvo: “Vuoi vieljažan! Vuoi oappážan!” Ii oktage moraš su iige čuorvvo: “Vuoi hearrážeamet! Vuoi su hearvásvuoda!” Son hávdáduvvo dego ásen, su rumaš gessojuvvo ja suhppejuvvo olggoš Jerusalema poarttain. Vuoi Jerusalema! Goarkņo Libanonii ja bargego, divtte jienat skádjat Bašanis, huikke Abarimváriin, dasgo buot du ráhkisteaddjit leat skálmastuvvon! Mun sárdnon dutnje dalle go don ain ellet oadjebassan, muhto don dajet: “Mun in guldal!” Dat lei dus vierrun gitta nuorravuodat rájes, don biehttalit guldaleames mu jiena. Riđu doalvu buot du báimmaniid, du ráhkisteaddjit dolvojuvvojit fánğan. Dalle don oaččut heahpada ja bilkku bálkán buot bahávuodastat. Don ásat dál dego Libanonis, leat ráhkadan beasi sedermuoraide. Mo don šattatge dalle luoibmat go dohppehalat bákčasiidda, dego riegádahtti nissona ávttaide! Vuoi gonagas Jojakina! Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá: Vaikko don, Konja, Juda gonagas, Jojakima bárdni, livččet seailasuorpmas mu olgeš giedas, de dasge mun gaikkihivččen du eret. Mun attán du Babylona gonagasa Nebukadnesara ja kaldealaččaid gihtii, daid geat bivdet du heakka ja geain don balat. Mun suhppen vieris eatnamii du ja du eatni gii riegádahtti du. Doppe doai eahppi riegádan, muhto dohko doai jápmibeahhti. Muhto dán eatnamii gosa doai áibbašeahppi, doai eahppi máhca šat goassege. Leago dát olmmái, Konja, badjelgeahčahas, cuvkejuvvon láirálihtti mas ii oktage fuola? Manne son ja su nálli leat bálkestuvvon guhkás, suhppejuvvon dakkár eatnamii maid sii eai dovdda? Eanan, eanan, eanan, gula Hearrá sáni! Ná cealká Hearrá: Čálit dán olbmá mánáheapmin, olmmájin gean eallimis ii leat mihkkege lihkuid. Ii oktage su nális šat eambo ane lihku čohkkát Davida truvnnus ja ráddet Juda. Jeremia girji Hearrá čuoččáldahtta odđa báimmaniid Vuoi daid báimmaniid geat duššadit ja bidgejit ealu maid mun guodohan! cealká Hearrá. Dan dihte cealká Hearrá, Israela Ipmil, daid báimmaniid birra geat gehččet mu álbmoga: Dii lehpēt bidgen mu sávzzaid ja ádján daid eret ehpetge leat atnán dain fuola. Dál mungis anán fuola dis: Mun ozahalan din din bahás daguid dihte. De mun ieš čohkken sávzzaidan bázahasa buot dain eatnamiin maidda lean vuojehan daid, ja mun buvtán daid ruoktot daid guohtuneatnamiidda, ja doppe dat šaddet šattolažžan ja

eatnánit. Mun čuoččáldahtán daidda báimmaniid, ja dat gehččet daid. Eai dat šat bala eaige suorgan, iige dain váillo oktage, cealká Hearrá. Beaivvit bohtet, cealká Hearrá, go mun čuoččáldahtán Davidii vanhurskkis vesá. Son lea gonagas gii rádde viisát ja háhká eatnamii rievtti ja vuoigatlašvuoda. Su beivviid Juda bestojuvvo ja Israel ássá oadjebassan. Ja dánna namain son gohčoduvvo: Hearrá, min vanhurskkisvuoha. Beaivvit bohtet, cealká Hearrá, go ii šat celkojuvvo: “Nu duohta go Hearrá eallá, son guhte buvtii israellaččaid Egyptas”, muhto “Nu duohta go Hearrá eallá, son guhte buvtii Israela náli ruoktot davvieatnamis ja buot eatnamiin maidda son lei ádján sin. Dalle sii besset fas ássat iežaset eatnamis.” Vearreprofehtat Jeremia sánit profehtaide. Mu váibmu lea cuovkanan rattistan, buot mu dávttit doarggistit. Hearrá dihte, su bassi sániid geažil mun lean dego gárrenolmmoš, nugo olmmái gean viidni lea vuoitán. Eatnama dievva leat náittosrihkkut. Eanan guorbá garuhusa dihte, meahci guohtuneatnamat goiket. Olbmot doarridit bahá, vearrivuoha lea sin fápmu. Sihke báhpat ja profehtat leat ipmilmeahttumat, velá iežan viesusge mun ferten geahččat sin bahávuoda, cealká Hearrá. Sin geaidnu šaddá sidjiide njaláhas, sevdnjes bálggisin. Sii njaláhastet ja ravget, dasgo mun buvtán sidjiide lihkuhisvuoda dan jagi go mun ozahalan sin, cealká Hearrá. Samaria profehtaid mun oidnen dahkamin fasttes daguid. Sii profehtastalle Baala nammii ja čádjidahtte mu álbmoga Israela. Muhto Jerusalema profehtaid dagut leat gáfatlaččat. Sii rihkkot náittosdili ja gielistit, sii dorjot vearedahkkiid, nu ahte ii oktage dáhto jorgalit bahávuodastis. Dat leat buohkat mu čalmmiin dego Sodoma, ja Jerusalema ássit nugo Gomorra olbmot. Danne cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, dáid profehtaid birra: Mun attán sidjiide márona borrat ja mirkkočázi juhkat, dasgo Jerusalema profehtain ipmilmeahttunvuoha lea leavvan miehtá eatnama. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Allet guldal daid profehtaid, allet daid sániid maid sii gulahit. Sii fillejit din! Sii sárdnot iežaset váimmu oainnáhusaid, eai mu sániid. Sii dadjet daidda geat badjelgehččet mu: “Hearrá cealká: Dii oazžubehtet eallit ráfis.” Daidda geat vádjolit iežaset buššon váimmu mielde, sii dadjet: “Ii din deaivvit lihkuhisvuoha.” Guhtemuš sis lei mu, Hearrá, ráddádallamiin? Guhtemuš sis oinnii ja gulai maid mun ledjen áigumin? Gii guldalii mu sáni ja jeagadii dan? Gehččet Hearrá ramádaga! Moarri badjána, jorribiegga ridduda ipmilmeahttumiid oaiivi badjel. Hearrá moarri ii soaččo, ovdal go son lea doaimmahan ja ollašuttán váimmus áigumušaid. Boahtti beivviid dii ipmirdehpet dan ollásit. Mun in leat vuolggahan profehtaid, ja dattetge sii vihket; mun in leat sárdnon sidjiide, ja dattetge sii profehtastallet. Muhto jos sii livčče leamaš mu ráddádallamiin, de sii gulahivčče mu mearrádusa álbmogasan ja jorgalahtášedje dan vearregeainnus ja bahás daguin. Leango mun Ipmil gean váldi ollá dušše lahkasiidda? Iigo maidái guhkás? cealká Hearrá. Máhttago oktage čiehkádit nu čihkosii ahte mun in oainnáše su? cealká Hearrá. Almma mun deavddán almmi ja eatnama? cealká Hearrá. Mun lean gullan maid dadjet profehtat geat profehtastallet giellásiid mu nammii. Sii dadjet: “Mun lean niegadan niegu, mun lean niegadan niegu!” Man guhká dát profehtat áigot profehtastallat giellásiid ja behtolaš govahallamiid? Nieguideasetguin maid sii mitalit guhtet guimmiidasaset, sii vigget oazžut mu álbmoga vajáldahttit mu, nugo sin áhčit vajáldahtte mu ja bálvališgohte Baala. Profehta gii lea niegadan niegu, galgá mitalit iežas niegu. Muhto dat geasa mun lean sárdnon, galgá sárdnut mu sáni duodalaččat. Mii oalggain lea dahkamuššan gortniid seahká? cealká Hearrá. Almma mu sátni lea dego dolla, nugo veahčir mii cuvke bávtiid? cealká Hearrá. Dan dihte mun fallehan profehtaid geat suoládit sániid guhtet guimmiineaset ja gulahit daid mu sátnin, cealká Hearrá. Mun fallehan profehtaid geat mitalit iežaset einnostusaid, muhto dadjet: Dát lea Hearrá sátni. Mun fallehan daid geat profehtastallet iežaset gielisnieguid, cealká Hearrá. Sii čádjidahttet mu álbmoga giellásiiddisetguin ja rámiineaset, vaikko mun in leat vuolggahan inge gohččon sin. Sii eai leat eisege ávkin dán álbmogii, cealká Hearrá. Hearrá noaddi Go dát álbmot dahje profehta dahje báhppa, jearrá: “Man sáni Hearrá dál lea bidjan midjiide noaddin?” de vástit sidjiide: “Dii ieža lehpēt šaddan munnje noaddin, ja mun suhppen din eret!” cealká Hearrá. Jos báhppa, profehta dahje muhtin álbmogis gohčoda mu sáni “Hearrá noaddin”, de mun ozahalan su ja su bearraša. Go dii sártnodehpet guhtet guimmiineattet, de jearahehket baicce ná: “Maid Hearrá lea vástidan?” dahje “Maid Hearrá cealká?” Muhto allet šat jeara: “Mii lea Hearrá noaddi?” Danin go juohkehažžii gii dadjá ná, su iežas sátni šaddá noaddin. Dii botnjabehtet ealli Ipmila, Almmiveagaid Ipmila, min Ipmila sániid. Dii galgabehtet jearrat profehtain ná: “Maid Hearrá lea vástidan dutnje?” dahje “Maid Hearrá cealká?” Muhto jos dii ain dadjabehtet “Hearrá noaddi”, de Hearrá cealká: Danne go dii dadjabehtet “Hearrá noaddi”, vaikko mun gilden din sárdnumis nu, de mun áiggun ollásit vajáldahttit din ja suhppet din

muoduidan ovddas, din ja dán gávppoga maid mun adden didjiide ja din áhčiide. Mun bijan din badjelii agálaš hiddjádusa ja heahpada mii ii vajálduva goassege. Jeremia girji Guokte fiikongore Hearrá oainnihii munnje oainnáhusa: Guokte fiikongore ledje biddjojjuvvon Hearrá tempela ovdii. Dat dáhpáhuvai maŋŋil go Nebukadnesar, Babylona gonagas, lei dolvon fánjavuhtii Jekonja, Juda gonagasa, Jojakima bártnei. Oktan suinna son lei dolvon Jerusalemis Babylonii Juda oaivámuččaid, duojáruid ja rávdiid. Nuppi gores ledje hui buorit fiikonat, seamma buorit go árrafiikonat. Nuppi goresgis ledje hui heajos fiikonat, nu heajut ahte dat eai borahan. Hearrá jearai mus: “Maid don oainnat, Jeremia?” Mun vástidin: “Fiikoniid. Buorit fiikonat leat hui buorit, muhto heajos fiikonat leat hui heajut, nu heajut ahte dat eai borat.” Dalle munnje bodii dát Hearrá sátni: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Nugo mun geahčan dáidda buriide fiikoniidda, nu mun geahčan buorrevuodain Judas eret dolvojuvvon olbmuide, daidda geaid mun vuolggahin dáppe kaldealaččaid eatnamii. Mun geahčan sin beallái ja buvtán sin fas dán eatnamii. Mun huksen sin inge gakkot, mun gilvván sin inge rohtte eret. Mun attán sidjiide váimmu dovdat mu ja ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Sii jorgalit mu beallái olles váimmusteaset. Sii leat mu álbmot, ja mun lean sin Ipmil. Muhto nugo dahkkojuvvo heajos fiikoniidda mat eai borat, cealká Hearrá, nu mun dagan Sidkiai, Juda gonagassii, su oaivámuččaide ja Jerusalema bázahassii, daidda geat vel leat báhcán dán eatnamii dahje leat ássan Egyptii. Mun dagan sin suorggahussan buot máilmmi álbmogiidda, bilkolávllan ja garuhussan buot báikkiin gosa mun áján sin. Mun vuolggahan sin gaskii miehki, nealggi ja rohttuđávdda, dassázii go sii leat duššaduvvon dan eatnamis maid mun adden sidjiide ja sin áhčiide. Jeremia girji Jeremia einnosta čiežalogi jagi fánjavuoda Dát lea sátni mii bodii Jeremiai oppa Juda álbmoga birra, dalle go Jošia bárdni Jojakim lei njealját jagi Juda gonagassan, ja Nebukadnesar lei vuosttas jagi Babylona gonagassan. Dan sáni Jeremia sártnui oppa Juda álbmogii ja buot Jerusalema ássiide: Juda gonagasa Jošia, Amona bártnei, golbmanuppelogát ráddenjagi rájes gitta dán beaivvi rádjái, olles guoktelogolbma jagi, Hearrá sátni lea boahtán munnje. Mun lean ain oddasis sárdnon didjiide, muhto dii ehpet leat guldalan. Ain oddasis Hearrá lea vuolggahan din lusa bálvaleddjiidis profetaid, muhto dii ehpet leat guldalan sin. Dii ehpet dahkan oppa gullinge, go sii sárdno: Jorgalehket buohkat bahás geainnuineattet ja daguineattet, de dii beassabehtet álo ássat dan eatnamis maid mun adden didjiide ja din áhčiide agálaš áiggiide. Allet vádjol eará ipmiliid maŋis, allet bálval alletge rohkadala daid! Allet moaráhuhte mu ipmiliiguin maid lehpet duddjon, de mun in daga didjiide maidege baháid. Muhto dii ehpet dáhtton guldalit mu, cealká Hearrá, muhto moaráhuhtiidet mu eahpeipmilgovaideattetguin, alcceseattet vahágin. Dan dihte cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Go dii ehpet leat guldalan mu sániid, de mun bijan sáni ja vieččan deike davvin buot álbmogiid ja bálvaleddján Nebukadnesara, Babylona gonagasa. Mun gohčun sin fallehit dán eatnama ja dan ássiid ja buot dan birasálbmogiid. Mun divttán din duššat ollásit, dagan din eatnama ávdimin, agálaš čievračopman, ja buohkat hiddjedit din. Mun loahpahan din ávvučuorvasiid ja illučuorvasiid, irggi jiena ja moarsi jiena, millu jiena ja lámppá čuovgga. Oppa dát eanan šaddá geađgebázahassan, ávdin báikin, ja dát álbmogat bálvalit Babylona gonagasa čiežalogi jagi. Muhto go čiežalogi jagi leat dievvan, de mun ránggástan Babylona gonagasa ja su álbmoga sin vearredaguid dihte, cealká Hearrá. Maiddái sin eatnama mun ránggástan, mun dagan dan agálaš meahccin. Mun divttán ollašuvvat dan eatnamis buot sániidan maid lean sárdnon dan vuostá, buot dan mii lea čállojuvvon dán girjái ja maid Jeremia lea profetaštan álbmogiid vuostá. Boahtá áigi go babylonialaččatgis šaddet bálvalit eará álbmogiid ja stuorra gonagasaid. Mun mávssahan sidjiide sin vádjolusa ja sin daguid. Hearrá moari gearra Hearrá, Israela Ipmil, celkkii munnje: Váldde mu giedas dán geara ja jugat mu moari viinni buot álbmogiidda maid lusa mun vuolggahan du. Dat juhket ja suibot ja biedáskit miehki geažil maid mun vuolggahan sin gaskii. Nu mun válden geara Hearrá giedas ja jugahin moari viinni buot álbmogiidda maid lusa Hearrá vuolggahii mu: Jerusalemii ja buot Juda gávppogiidda, Juda gonagasaide ja oaivámuččaide, vai gávppogat šattašedje muvrralátinan ja ávdimin, bilkun ja garuhussan, nugo lea otná beaivvige; faraoui, Egypta gonagassii, su bálvaleddjiide ja oaivámuččaide ja oppa su álbmogii, buot seahkeálbmogiidda, buot Usa eatnama gonagasaide, buot Filistea gonagasaide ja Aškelona, Gaza ja Ekrona álbmogiidda ja daidda geat leat báhcán Ašdodii; Edomii, Moabii ja ammonlaččaide, buot Tyrosa ja Sidona gonagasaide ja riddoatnamiid gonagasaide nuppe bealde ábi, Dedana, Tema ja Busa álbmogiidda ja buohkaide geain leat birrajevdejuvvon vuovttat; buot Arabia gonagasaide geat ássat ávdin guovlluin; buot Simri, Elama ja Media gonagasaide, buot davviguovllu

gonagasaide lahka ja guhkkîn, juohkeháŋzi su vuorus, buot riikkaide mat leat miehtá eatnama. Maŋimus dan juhká maiddá Šešaka gonagas. Cealkke sidjiide: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israella Ipmil: Juhket, gáruhuvvet ja vuovssadehket! Gahččet miehkkái maid mun vuolggahan din gaskii, alletge šat čuožžil. Muhto jos sii biehttáit váldimis geara du giedas ja juhkamis, de daja sidjiide: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Dii fertebethtet juhkat! Go mun divttán oasehisvuoda deaividit vuos dan gávppoga man badjel mu namma lea celkojuvvon, de diigo dalle beasašaidet ránggášeahhtá! Ehpet eisege! Mun gohčun miehki fallehit buot eatnama ássiid, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Muhto don, Jeremia, sártno buot dáid sániid! Cealkke sidjiide: Hearrá čeargu allagasas, son skájaha jienas bassi ássanbáikkistis, čeargu alla jienain iežas guohtuneatnama badjel. Nugo čurvot dat geat dulbmet viidnebohčingári, nu čuorvu Hearrá buot eatnama ássiide, su jiena márra gullo gitta eatnama ravddaid rádjái. Hearrás lea ášši álbmogiuiguin, son lágasta buot oččiin, son goddá mihkiin ipmilmeahtumiid. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Ridđu badjána eatnama olggumuš guovlluin, oasehisvuohta leavvá álbmogis álbmogii. Dan beavvi juohke sajis, eatnama ravddas nubbái, njančájit olbmot geaid Hearrá lea goddán. Sidjiide eai dollojuvvo váidalusat, sii eai čohkkejuvvo eaige hávdáduvvo, muhto sin rupmašat šaddet eatnama duktan. Váidalehket ja bárgot, dii báimmanat, fieradehket gunaid siste, dii ealu bajimuččat! Dasgo áigi lea boahtán go dii njuvvojuvvobehtet. Dii bidjejuvvobehtet, cuovkanehpet moallun dego mávssolaš lihti. Jávkan lea báimmaniid báhtaransadji, gáddjojuvvo ealu oaivámuččain. Gullet mo báimmanat luibmet, ealu oaivámuččat vuobaidit! Hearrá duššada sin guohtumiid, oadjebas guohtuneatnamat šaddet ávdimin, go Hearrá moarri áhcagastá. Dego ledjon Hearrá lea vuolgán čiehkádansajistis. Buolli moriin ja goddi mihkiinis son dahká sin eatnama ávdimin.

Jeremia girji

Jeremia sárdnu tempelis

Juda gonagasa Jojakima, Jošia bárti, ráddenáiggi álggus Jeremiai bodii dát Hearrá sáni. Hearrá celkkii sutnje: Mana Hearrá tempela ovdašilljui. Go Juda gávppogiid olbmot bohtet tempelii rohkadallat, de sártno sidjiide buot maid mun gohčun du sárdnut. Ale divtte ovttage sáni báhcit eret! Sii vedjet gullat du ja jorgalit bahás geainnuineaset, ja nu mun gádan dan bahá maid lean áigon dahkat sidjiide sin bahás daguid dihte. Cealkke sidjiide: Ná cealká Hearrá: Jos dii ehpet gula mu ja doala lága maid mun lean addán didjiide, ehpetge gula mu bálvaleddjiiid profehtaid geaid mun lean vuolggahan din lusa ain ođđasis, vaikko dii ehpet leatge dáhtton gullat sin sániid, de mun dagan dán tempelii dego Šiloi, ja dán gávppoga nama buot eatnama álbmogat atnet garuhussan. Báhpá ja profehtat ja oppa álbmot gulle visot maid Jeremia sártnui Hearrá tempelis. Go son lei geargan sárdnumis buot maid Hearrá lei gohččon su sárdnut oppa álbmogii, de dohppejedje báhpá ja profehtat ja oppa álbmot su ja dadje: “Don galggat jápmit! Manne don sártnut Hearrá nammii ja dajat: Dán tempelii geavvá dego Šiloi, ja dát gávppot šaddá ávdimin ja guorusin?” Ja oppa álbmot čoagganii Jeremia birra Hearrá tempelii. Go Juda oaivámuččat gulle dan, de sii vulge gonagasa šloahas Hearrá tempelii ja čohkánedje odđa tempelpoartta gurrii. Dalle báhpá ja profehtat dadje oaivámuččaide ja oppa álbmogii: “Dát olmmái ferte jápmit, danne go son lea profehtastallan min gávppoga vuostá, nugo dii ieža lehpet gullan.” Dalle Jeremia dajai oaivámuččaide ja oppa álbmogii: “Hearrá lea vuolggahan mu profehtastallat dán tempela ja dán gávppoga vuostá buot daid sániid maid dii lehpet gullan. Jorgalehket vearregeainnuineattet, hilgot bahás daguideattet ja gullet Hearrá, din Ipmila! Dalle Hearrá gáhtá dan bahá mainna son lea áitán din. Mun lean din giedas; dahket munnje mii din mielas lea buorre ja vuoigat. Muhto muitet: Jos dii goddibehtet mu, de sihke dii ja oppa gávppot šaddabehtet sivalažžan vigihis olbmá varrii, danne go Hearrá lea duodaid vuolggahan mu sárdnut buot dáid sániid didjiide.” Dalle oaivámuččat ja oppa álbmot celke báhpáide ja profehaide: “Ii dán olbmá oaččo dubmet jápmimii! Sonhan lea sárdnon midjiide Hearrá, min Ipmila, nammii.” Muhtumat álbmoga vuorrasiin dadje álbmogii mii lei das čeahkis: “Hiskia, Juda gonagasa, beivviid profehtastalai morešetlaš Mika. Son sártnui oppa Juda álbmogii: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Sion jorgojuvvo bealdun, Jerusalem šaddá čievračopman ja tempelvári alázaat vuovdiluvvet. Goddego dalle gonagas Hiskia ja Juda álbmot su? Almma gonagas balai Hearrás ja ánuhii sus árpmu? Nu Hearrá gáđai dan bahá mainna lei áitán sin. Mii leat dagaheamen alcceseamet stuorra oasehisvuoda.” Profeha Uria sorbmejuvvo De lei maiddá nubbi olmmái gii profehtastalai Hearrá nammii. Son lei Uria, Šemaja bárdni, Kirjat-Jearima olmmoš. Son profehtastalai Jerusalema ja dán eatnama vuostá seamma láhkái go Jeremia. Go gonagas Jojakim ja buot su soahteolbmát ja oaivámuččat gulle Uria sániid, de gonagas dáhtui goddit su. Muhto go Uria gulai dan, de son suorganii ja báhtarii Egyptii. Gonagas Jojakim vuolggahii

Elnatana, Akbora bártni, ja soames eará olbmáid Egyptii Uria manjái. Sii vizže su Egyptas ja bukte su gonagas Jojakima ovdii. Son gottii su mihkiin ja suhppii su rupmaša geafes olbmuid hávdesadjái. Muhto Ahikam, Šafana bárdni, suodjalii Jeremia, nu ahte son ii gártan álbmoga gihthii iige gottáhallasan. Jeremia girji Babylona gonagasa geasis Juda gonagasa Sidkia, Jošia bártni, ráddenáiggi álggus Jeremiai bodii dát Hearrá sátni: Hearrá celkkii munnje ná: Ráhkát alcesat čanastagaid ja geassáid ja bija geassá niskásat. Vuolggat geassáid dasto Edoma, Moaba, Ammona, Tyrosa ja Sidona gonagasaide daid áirasiid fárus geat leat bohtán Juda gonagasa Sidkia lusa Jerusalemii. Gohčo sin sárdnut hearráidasaset dáid mu sániid: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Stuorra fámuinan ja geigejuvvon giedainan mun lean sivdnidan eatnama ja olbmuid ja elliid mat leat eatnama alde, ja mun attán daid geasa dáhtun. Dál mun attán din eatnamiid bálvleaddjásan Nebukadnesarii, Babylona gonagassii. Velá meahci spiriidge mun bijan bálvalit su. Buot álbmogat galget bálvalit su, su bártni ja su bárt nibártni, dassázii go su eatnamii lea bohtán áigi šaddat eará álbmogiid ja stuorra gonagasaid bálvleaddjin. Jos muhtun álbmot dahje riika ii dáhto bálvalit Babylona gonagasa Nebukadnesara iige sodjalahttit niskki su geassá vuollái, de mun ránggástan dan mihkiin, nelggiin ja rohttudávddain. Mun vuolggahan Babylona gonagasa soahat dainna álbmogiin, dassázii go lean duššadan daid, cealká Hearrá. Allet guldal iežadet profetaid, einnosteddjiid, niegadeddjiid, mearkačilgejeddjiid alletge noiddiid geat dadjet: “Ehpet dii šatta bálvalit Babylona gonagasa.” Sii profetastallet giellásiid, vai dii šaddabehtet guhkás iežadet eatnamis. Mun áján din eret, ja dii duššabehtet. Muhto dan álbmoga mii sodjalahtta niskki Babylona gonagasa geassá vuollái ja bálvala su, mun divttán ássat iežas eatnamis. Doppe dat oázžu ássat ja bargat eatnama, cealká Hearrá. Juda gonagassii Sidkiai mun sárdnon aivve seammá sániid: Sodjalahttet niskki Babylona gonagasa geassá vuollái ja bálvlehket su ja su álbmoga, de dii oázžubehtet eallit. Manne don ja du álbmot jámáseiddet miehkkái, nealgái ja rohttudávddii? Dákkár loahpain Hearrá lea áitán ránggástit dan álbmoga mii ii dáhto bálvalit Babylona gonagasa. Allet guldal profetaid geat dadjet: “Ehpet dii šatta bálvalit Babylona gonagasa.” Sii profetastallet giellásiid! Hearrá cealká: Mun in leat vuolggahan sin. Sii gielistit go sárdnot mu nammii. Jos dii jáhkkiibehtet sidjiide, de mun áján din eret ja divttán din duššat oktan daiguin profetaiguin geat profetastalle didjiide. Báhpaid ja oppa dán álbmogii mun sárdnon: Ná cealká Hearrá: Allet guldal profetaid geat profetastallet didjiide ja lohket: “Hearrá tempela bassi lihtit buktojuvvojit fargga ruoktot Babylonis.” Sii profetastallet giellásiid! Allet guldal sin, muhto bálvlehket Babylona gonagasa, de oázžubehtet eallit. Manne dát gávpot galggašii šaddat čievračopman? Muhto jos sii duodaid livčče profetat geat leat ožžon sáni Hearrás, de sii rohkadalašedje Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, vai dat lihtit mat ain leat Hearrá tempelis ja Juda gonagasa šlohtas ja Jerusalemis, eai gárttaše Babylonii. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Dán gávpogiihan leat vel báhcán tempela báccit, bronsamearra, beavddit ja eará biergasat. Daid Babylona gonagas Nebukadnesar ii váldán fárrui go son doalvvui Juda gonagasa Jekonja, Jojakima bártni, fangan Jerusalemis Babylonii, oktan buot Juda ja Jerusalema suorráiguin. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, daid biergasiid birra mat ain leat Hearrá tempelis, Juda gonagasa šlohtas ja Jerusalemis: Dat dolvojuvvojit Babylonii! Doppe dat leat gitta dan beaivvi rádjái go mun áimmahušan daid, cealká Hearrá. Dalle mun vieččan daid ja buvttán daid fas dán báikái. Jeremia girji Jeremia ja Hananja Dan jagi vidát mánus, Juda gonagasa Sidkia ráddenáiggi álggus, su njealját ráddenjagi, profeta Hananja, Assura bárdni, gii lei Gibeona olmmoš, sártnui Jeremiai Hearrá tempelis. Báhpaid ja oppa álbmoga gullut son celkkii: “Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Mun doaján Babylona gonagasa geassá! Ovdal go guokte jagi leat vássán, de mun buvttán ruoktot dán báikái buot daid Hearrá tempela lihtiid maid Babylona gonagas Nebukadnesar doalvvui dáppe Babylonii. Juda gonagasa Jekonja, Jojakima bártni, ja buohkaid geat dolvojuvvojedje Judas Babylonii, mun buvttán ruoktot dán báikái, cealká Hearrá. Mun doaján Babylona gonagasa geassá.” Profeta Jeremia dajai dalle profeta Hananjai báhpaid ja buot daid olbmuid gullut geat ledje čuožžumin das Hearrá tempelis: “Amen! Vare Hearrá dagašii nu, vare son ollašuhtášii du profetasáni ja buvttášii ruoktot Babylonis dán báikái Hearrá tempela biergasiid ja buot eret dolvojuvvon olbmuid. Muhto gula goit sáni maid mun dál sártnun du ja oppa álbmoga gullut. Dat profetat geat leat leamaš dáppe ovdal mu ja du gitta doloža rájes, leat einnosta soadi, oasehisvuoda ja rohttudávdda eatnat eatnamiidda ja stuorra riikkaide. Muhto jos profeta einnosta ráfi, de su sátni ferte ollašuvvat. Easka dalle son miedihuvvo profetan gean Hearrá duodaid lea

vuolggahan.” Dalle profehtha Hananja válddii geassá Jeremia niskkis ja dojii dan. Son dajai oppa álbmoga gullut: “Ná cealká Hearrá: Dán láhkái mun doaján Babylona gonagasa Nebukadnesara geassá buot álbmogiid niskkis, ovdal go guokte jagi leat vássán.” De profehtha Jeremia vulggii das. Muhto manješaš go profehtha Hananja lei doadján geassá Jeremia niskkis, de Jeremiai bodii dát Hearrá sátni: “Mana Hananja lusa ja cealkke sutnje: Ná cealká Hearrá: Don dodjet muorrageassá, muhto dan sadjái don bajidat ruovdegeassá! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Mun bijan ruovdegeassá buot dáid álbmogiid niskái. Sii gártet bálvalit Babylona gonagasa Nebukadnesara. Velá meahcspiriidge mun attán su váldái.” Profehtha Jeremia dajai vel profehtha Hananjai: “Gula, Hananja! Ii Hearrá leat vuolggahan du. Don leat fillen dán álbmoga dorvvastit giellásiidda. Dan dihte Hearrá cealká: Mun vuolggahan du eret eatnama alde. Dán jagi don jámát, danin go leat sárdnon giellásiid mu nammii.” Ja profehtha Hananja jámii dan jagi čihččet mánuš. Jeremia girjji

Babylonii dolvojuvvon olbmuide Profehtha Jeremia sáddii Jerusalemis girjji daidda vuorrasiidda geat ain ledje dolvojuvvon olbmuid gaskkas, ja báhpaide, profehthaide ja oppa dan álbmogii maid Nebukadnesar lei dolvon Jerusalemis Babylonii. Dan girjji son čálii manješaš go gonagas Jekonja, gonagasa eadni, hoavvaolbmát, Juda ja Jerusalem oavámuččat, duojarat ja rávdit ledje gártan vuolgit Jerusalemis. Son bijai reivve Elasa, Šafana bártni, ja Gemarja, Hilkia bártni, mielde go Juda gonagas Sidkia vuolggahii dan guokta Babylonii gonagas Nebukadnesara lusa. Reive lei dákkár: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil, buohkaide geaid mun lean dolvon Jerusalemis Babylonii: Huksejehket viesuid ja ássat daidda, gilvet šaddogárdidiid ja borret daid šaddosiid! Válde alcceseattet áhkáid ja sahkanahttet bártniid ja nieiddaid! Válde bártniidasadet áhkáid ja náitet nieiddaideattet, vai sii oččošedje bártniid ja nieiddaid! Lassánehet, allet uhccán! Bivdet dan gávpoga buori masa mun lean dolvon din. Rohkadallet Hearrá dan gávpoga ovddas. Go dasa geavvá bures, de didjiidenai geavvá bures. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Allet divtte profehthaid ja einnosteddiid geat leat din gaskkas, beahhtit iežadet alletge jáhke nieguide maid niegadehpet! Dasgo sii profehthastallet didjiide giellásiid mu namas. Mun in leat vuolggahan sin, cealká Hearrá. Ná cealká Hearrá: Go Babylona čiežalogi jagi leat dievvan, de mun fas geahčan din beallái. Mun ollašuttán iežan buori sáni ja buvttán din ruoktot din iežadet eatnamii. Mun diedán makkár jurdagat mus leat din hárrái, cealká Hearrá, dat leat ráfi jurdagat eaige oasehisvuoda jurdagat: Mun attán didjiide boahhteáiggi ja doaivvu. Dalle dii čuorvubehtet mu, jorgalehpet mu beallái ja rohkadallabehtet mu, ja mun gulan din. Dii ohcabehtet mu, ja dii gávdnabehtet mu. Go dii ohcabehtet mu oppa váimmusteattet, de mun divttán din gávdnat iežan, cealká Hearrá. Ja mun jorgalan din vuorbba ja čohkken din fas buot álbmogiid gaskkas ja buot báikkiin gosa lean ádján din. Mun buvttán din fas ruoktot dan báikái gos mun dolvon din eret. Muhto dii dadjabehtet: “Hearrá lea čuoččáldahtán midjiide profehthaid Babylonis.” Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, dan gonagasa birra gii čohkká Davida truvnnus, ja oppa dan álbmoga birra mii ássá dán gávpogis, din vieljaid birra geat eai dolvojuvvon eret oktanaga dinguin: Mun vuolggahan miehki, nealggi ja rohtudávdda sin gaskii! Mun suhppen sin eret dego billašuvvan fiikoniid mat leat nu fuonit ahte eai borat. Mun doarridan sin mihkiin, nelggiin ja rohtudávddain ja dagan sin garuhussan ja suorggahussan, bilkun ja hiddjádussan buot álbmogiid gaskkas maid lusa mun lean sin ádján. Sii eai gullan mu eaige bálvaeddiidan profehthaid geaid mun vuolggahin sin lusa ain odđasis. Ehpet diige dáhtton guldalit, cealká Hearrá. Gullet dál Hearrá sáni, buohkat dii geat lehpet dolvojuvvon eret, geaid mun vuolggahin Jerusalemis Babylonii! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil, Kolaja bártni Ahaba ja Maaseja bártni Sidkia birra geat einnosteaba didjiide giellásiid Hearrá nammii: Mun attán sudno Babylonia gonagasa Nebukadnesara gihtii, ja son goddá sudno din oaidnut. Soai šaddaba garrusátnin buot fánjavuhtii dolvojuvvon Juda olbmuide geat leat Babylonas, go daddjojuvvo: “Vare Hearrá dagašii dutnje dego Sidkia ja Ahabii geaid Babylona gonagas basii dolas!” Soai dagaiga heahpatlaš dagu Israelis go furrošeigga eará olbmáid áhkáiguin ja sártnuiga giellásiid mu nammii. In mun lean vuolggahan sudno. Mun diedán dan ja duodaštan dan ieš, cealká Hearrá. Cealkke nehlaš Šemajai: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Don leat iežat nammii vuolggahan girjji báhppa Sefanjai, Maaseja bárdnái, ja buot eará báhpaide ja oppa álbmogii mii lea Jerusalemis, ja čállán: Hearrá lea bidjan du, Sefanja, báhppan Jojada sadjái geahččat bearrái Hearrá tempela ja bidjat buot mielahemiid ja einnostalliid gitta čoskii ja čeabetruvddiide. Manne don it dasto leat cuiggodan anatoš Jeremia gii profehthastallá didjiide? Son lea vuolggahan girjji midjiide Babylonii ja čállán: “Dát bistá vel guhká.

Huksejehket viesuid ja ássat daidda, gilvet šaddogárddiid ja borret daid šaddosiid.” Báhppa Sefanja logai dán girjji profehtha Jeremia gullut. Dalle Hearrá sátni bodii Jeremai: Vuolggat dán sáni buohkaide geat leat dolvojuvvon eret: Ná cealká Hearrá nehmlaš Šemaja birra: Šemaja lea profehtastallan didjiide, vaikko mun in leat vuolggahan su. Son lea fillen din dorvvastit giellásiidda. Dan dihte cealká Hearrá: Mun mávssahan nehmlaš Šemajai ja su nállái. Ii oktage Šemaja nális beasa ássat mu álbmoga gaskkas iige oaidnit dan buori maid mun dagan álbmogasan, danin go son lea sárdnon giellásiid mu birra, cealká Hearrá.

Jeremia girji Hearrá beastá iežas álbmoga Jeremai bodii dát Hearrá sátni: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Čále girjái buot sániid maid mun sártnun dutnje. Bohtet beaivvit go mun jorgalan iežan álbmoga Israela ja Juda vuorbbi ja buvttán sin ruoktot dan eatnamii maid mun adden sin áhčiide, ja sii váldet dan oapmineaset. Dát leat sánit maid Hearrá sártnui Israelii ja Judai. Ná cealká Hearrá: Mii leat gullan heahtečuorvasa: Lea hirbma, ii ráfi! Jerret ja gehččet: Riegádahttago olmmáiolmmoš? Manne mun dalle oainnán juohke dievddu atnimin giedaid alimiiddiset vuostá dego riegádahtti nissonat, manne buohkaid ámadadju lea šovkkodan? Vuoi! Stuooris lea dat beaivi, ii leat nubbi dan láhkásaš. Dat lea átestusa áigi Jakobii, muhto son gáddjojuvvo das. Dan beaivvi, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, mun doaján geassá du niskkis ja botken du čanastagaid. Dalle israellaččat eai šat bargga vieroolbmuid bálvleaddjin, muhto sii bálvalit Hearrá, iežaset Ipmila, ja Davida, iežaset gonagasa gean mun čuoččáldahtán sidjiide. Ale bala, bálvleaddján Jakob, ale soaigge, Israel, cealká Hearrá. Mun gájun du gáiddus eatnamis, buvttán du náli sin fángavuoda eatnamis. Jakob máhccá ja eallá oadjebassan, iige oktage baldde su. Dasgo mun lean duinna, cealká Hearrá, ja mun beastán du. Mun duššadan buot daid álbmogiid maid gaskii mun du bidgejin, muhto du mun in duššat. Mun bagadan du vuoiggalaččat, muhto ránggáškeahttá mun in guođe du. Dasgo ná cealká Hearrá: Du váddu ii leat buorideames, du hávvi ii sáhte dálkkoduvvot. Ii oktage fuola du áššis iige bože du hávi, dat ii savvo. Buot du ráhkisteaddjit leat vajáldahtán du, eai sii ohcal du. Mun lean časkán du dego vašálaš časká, bagadan dego goaves olmmái bagada, danne go du vearredagut leat stuorrát ja du suddut eatnagat. Manne don váidalat váttuidat, bákčasiiddát mat eai leat buorideames? Du stuorra vearredaguid, du suddut eatnatvuoda dihte mun lean dahkan dán dutnje. Muhto maidái buot du borrit borahallet ja buot du vašalaččat gártet fángavuhtii. Du rievdeaddjit rievduvvojit, ja buot du speddjiid mun attán speddjojuvvot. Mun divttán du háviid savvot ja buoridan du váttuid, Sion, cealká Hearrá, mun buoridan du gii gohčoduvvot “hilggohassan”, du gean ii oktage ohcal. Ná cealká Hearrá: Mun ceggen ođđasis Jakoba godiid, mun árpmihan su orrunsaajiid. Gávpot huksejuvvo čopmasis, šloahhta ceaggá rievttis sajistis. Doppe skájiha máidnunlávlla, illudeaddji olbmuid jietna. Mun dagan álbmogán eatnagin, ii dat uhccán. Mun gudnejahtán dan, ii dat badjelgehččojuvvo. Dan bártnit leat dego dolin. Su searvegoddi bissu nanusin mu ovddas, ja mun ránggástan buohkaid geat sordet sin. Sin oaivámuš lea okta sis, sin rádđejeaddji boahťa sin iežaset searvvis. Mun divttán su loaiddistit iežan lusa. Gii sáhtášii oskkildit heakkas munnje, jos mun in suovaše su boahťit? cealká Hearrá. Dalle dii lehpēt mu álbmot, ja mun lean din Ipmil. Geahča, Hearrá dálki, moarri badjána, jorri ramádatbiegga, riđdu márrá ipmilmeahttumiid oaivvi badjel! Hearrá buolli moarri ii váhčče, ovdal go son lea ollašuhttán áigumušaidis ja váimmus jurdagiid. Boahťti beivviid dii dan áddebehtet.

Jeremia girji Daid áiggiid, cealká Hearrá, mun lean buot Israela sogaid Ipmil, ja dat leat mu álbmot. Israel máhccá iežas eatnamii Ná cealká Hearrá: Álbmot mii beasai báhtui miehkis, oaččui árpmu ávdin meahcis. Israel máhccá fas iežas eatnamii ja gávdná ráfi. Hearrá almmustuvai munnje, son bodii guhkkín ja celkkii: Agálaš ráhkisvuodain mun lean ráhkistan du, danne mun lean leamaš dutnje buorre guhkes áiggi. Mun huksen du ođđasis, ja don huksejuvvot, nieida Israel. Don činadat fas, válddát giehtarumbbu ja manat dánsut illudeddjiiguin. Don gilvvát fas viidnegárddiid Samaria váriide, ja dat geat gilvet besset maid rádjat šaddosiid. Boahťa beaivi go várdájeaddjit čurvot Efraimváris: Bohtet, vulgot Sionii Hearrá, min Ipmila, lusa! Ná cealká Hearrá: Ávvudehket ja illudehket Jakoba dihte, čurvot ávus álbmogiid oaivámužžii! Máidnot Hearrá, celket: “Hearrá lea beastán iežas álbmoga, Israela bázahasa!” Mun buvttán sin davvieatnamis, čohkken sin eatnama olggumuš ravddain. Sin searvvis leat čalmmeheamit ja skierpmát, áhpeheamit ja riegádahttit. Stuoorra joavkun sii máhccet deike. Sii bohtet čieru, muhto mun jedđen ja oahpistan sin. Jalges geainnu gokko sii eai jorral, mun doalvvun sin čáhceádjagiid gáddái. Dasgo mun lean Israela áhčči, ja Efraim lea mu vuosttašriegádeaddji. Álbmogat, gullet Hearrá sáni! Gulahēhket dan gáiddus mearragáttiide, dadjet: Son guhte bidgii Israela, čohkke dan fas, son gáhtte dan dego báimman

ealus. Hearrá lonista Jakoba ja beastá su soardi giedas. Sii bohtet ja ávvudit Siona dievás, sin muodut báitet ilus Hearrá buriid attáldagaid dihte. Son addá gortni, viinni ja olju, sávzzaid ja vuovssáid. Sii leat ieža dego bures láktaduvvon gilvvagárdi, eai sii goassege šat vuoimmehuva. Dalle nieida illuda dánsumiin, nuorat ja boarrásat searválagaid. Sii leat šaddan gillát, muhto mun jorgalan sin morraša ávvun, mun jedden ja illudahtán sin. Mun gallehan báhpaid oaffarbuiddiin ja biepmán almogán buriid attáldagaiguin, cealká Hearrá. Ná cealká Hearrá: Jietna gullo Ramas, váidalus ja bahča čierun. Rakel čieru mánáidis iige leat jeddemis, danne go sii eai leat šat. Ná cealká Hearrá: Heaitte čierumis, sihko gatnjaliid čalmmiin! Don oaččut báلكká rahčamisttát: Du mánát máhccet vašálaččaid eatnamis, cealká Hearrá. Dus lea boahhteáiggi doaivu: Du mánát máhccet iežaset eatnamii, cealká Hearrá. Mun lean gullan Efraima váidaleamen: Don, Hearrá, bagadit mu, mun bagaduvvojin dego dámakeahtes gálbi. Jorgalahte mu, de mun jorgalan, dasgo don leat Hearrá, mu Ipmil. Mun jorgalin eret, muhto dál mun gádan. Mun jirbmen, ja dál mun speaččun alimiiddán. Dál mun heahpanattan, mun gillán iežan nuorravuoda heahpada. Almma Efraim lea mu ráhkis bárdni, mu jielatmáná? Vaikko mun lean velá dávjáge sárdnon su vuostá, de mun in sáhte vajáldahttit su. Mu siskkildas njuorra su dihte, mun ferten árpmihit su, cealká Hearrá. Bardde bálggesuraid, dihkkát geainnu! Válde vuhtii dan geainnu, dan bálgá man leat vádjolan. Jorgal ruoktot, nieida Israel, máhca gávpgiiddásat! Man guhká don vel áiggut mohkohallat, jorralan nieida? Dál Hearrá sívdnida eatnamis juoga oddasa: Nisson gáhtte olbmá. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Go mun jorgalan Juda vuorbbi, de ohpihii celkojuvvojit dát sánit Juda eatnamis ja dan gávpgiin: “Hearrá buressivdnidehkos du, bassi várri, vanhurskkisvuoda ássansadji!” Juda eatnamis ja buot dan gávpgiin ássat olbmot – eanandoallit searválagaid daiguin geat johtet ealuiguin, ássat doppe. Mun áhpásmahtán viessan olbmo, gallehan dan gii lea vuoimmehuvvan. Dasa mun morihin ja geahčadin iežan birra. Nagir lei munnje njálggis. Beavvit bohtet, cealká Hearrá, go mun gilvván Israelii ja Judai olbmuid ja elliid. Nugo mun lean atnán fuola das ahte Israel ja Juda gaikojuvvojit ja njeidojuvvojit, bidjejuvvojit ja duššaduvvojit ja daidda dagahuvvo oasehisvuolta, de dál mun anán fuola das ahte dat huksejuvvojit ja gilvojuvvojit, cealká Hearrá. Daid beivviid ii šat daddjuvvo: Áhčit borre suvrra viidnemurjjiid, mánáid bánít raššo. Juohkehaš jápmá iežas sudduid dihte, ja gii borra suvrra viidnemurjjiid, dan bánít raššot. Bohtet beavvit, cealká Hearrá, go mun dagan odđa lihtu Israela viesuin ja Juda viesuin, in dakkára go dat lihttu maid mun dahken sin áhčiiguin dalle go válden sin gihtii ja bukten sin Egyptas. Dan lihtu sii rihkko, vaikko mun ledjen váldán sin oapminan, cealká Hearrá. Muhto dán lihtu mun dagan Israela viesuin boahtti beivviid, cealká Hearrá: Mun bijan iežan lága sin siskkildassii ja čálán dan sin váibmui. Mun lean sin Ipmil, ja sii leat mu álbmot. Dalle ii oktage šat oahpat lagamuččas iige vieljas ja daja: “Dovdet Hearrá!” Danin go sii buohkat, sihke smávvát ja stuorrát, dovdet mu, cealká Hearrá. Mun attán sin rihkkumiid ándagassii inge šat muitte sin sudduid. Hearrá lea bidjan beavvváza čuovggasin beivái, mánu ja násttiid lágaideaset mielde čuovggasin idjii. Son stuimmáskahhtá meara, nu ahte dan bárut máraidit, – Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea su namma, ja son cealká: Go dát ortnet ii šat biso, dalle Israela álbmot heaitá leames agálašvuhtii leames mu álbmot. Ná cealká Hearrá: Jos almmat badjin sáhttet mihtiduvvot ja eatnama vuodđudusat sáhttet dutkojuvvo, de easka dalle mun hilggun Israela náli buot dan dihte maid sii leat dahkan, cealká Hearrá. Beavvit bohtet, cealká Hearrá, go Jerusalem huksejuvvo fas mu gávpgin, Hananeltoartna rájes gitta Čiehkapoartta rádjái. Ja mihttobáddi manná guhkibuidda njuolga Garebdievvái ja doppe Goai. Oppa leahki gosa jábmit leat hávdáduvvon ja oaffarelliid gunat bidjejuvvon, ja buot steallit gitta Kedronjogaža ja nuortin gitta Heastapoartta rádjái leat dalle basuhuvvon Hearrái. Dat gávpot ii šat goassege gaikojuvvo iige duššaduvvo. Jeremia girji

Jeremia oastá eananbihtá Juda gonagasa Sidkia logát ráddenjagi mii lei maiddái Nebukadnesara gávccinuppelogát ráddenjahki, Jeremiai bodii sátni Hearrás. Babylona gonagasa soahteveahka lei dalle birastahttimin Jerusalema, ja profeta Jeremia lei giddagasas Juda gonagasa šloahta fáktašiljus gosa gonagas Sidkia lei bidjan su fánjan. Jeremia lei oainnat profehtastallan gonagasa vuostá ja dadjan: “Ná cealká Hearrá: Mun attán dán gávpgoga Babylona gonagasa gihtii, ja son váldá dan. Juda gonagas Sidkia ii beasa kaldealaččaid giedas, muhto addojuvvo Babylona gonagasa gihtii. Son šaddá oaidnit su čalmmis čalbmái ja sárdnut suinna muodus muhtui. Nebukadnesar doalvu Sidkia Babylonii, ja doppe son lea, dassáži go mun fas geahčan su beallái, cealká Hearrá. Didjiide ii menestuva soahtat kaldealaččaiguin.” Jeremia dajai: Munnje bodii dát Hearrá sátni: Du ságaide boahhtá Hanamel, čezát Šalluma

bárdni, ja dadjá: “Mun lean vuovdimin eananbihtá mii mus lea Anatotis. Oaste dan, danne go dus lea dasa lonistanvuoigatvuohta.” Ja nugo Hearrá lei cealkán, de mu vilbealli Hanamel aitto bodii mu ságaide fáktašilljui ja dajai: “Oaste mus eananbihtá mii lea Anatotis Benjamina eatnamis! Lonis dan, danin go dus lea dasa vuoigatvuohta!” Mun ipmirdin ahte aiddo dás Hearrá lei sárdnon. Nu mun osten vilbealistan Hanamelis eananbihtá mii lei Anatotis ja vihkkejin sutnje máksun čiežanuppelohkái šekela silbba. Mun čállen soahpamušgirjji, seilejin dan ja bovdejin duodašteddjiid; de mun vihkkejin silbba veavttain. Dasto mun válden oastinsoahpamušgirjji, sihke dan mii lei seilejuvvon – dan soahpamušgirjji mas ledje eavttut – ja rabas soahpamušgirjji ja adden daid Barukii, Neria bárdnái, Mahseja áddjubii, vilbeallán Hanamela oaidnut ja daid oaidnut geat ledje duodaštan oastinsoahpamušgirjji ja buot Juda olbmáid oaidnut geat ledje čohkkámin fáktašiljus. Sin buohkaid oaidnut mun gohččon Baruka ná: “Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Váldde dáid soahpamušgirjjiid, sihke dan mii lea seilejuvvon ja rabas soahpamušgirjji, ja bija daid láirálihttái, vai dat seilot guhká. Danin go ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Oktii velá ostojuvvojit viesut, báikkit ja viidnegárddit dán eatnamis.” Profehta rohkadus Go mun ledjen addán oastinsoahpamušgirjji Barukii, Neria bárdnái, de mun rohkadallen Hearrá ja dadjen: Vuoi, Hearrá, mu Ipmil! Don leat sidnidan almmi ja eatnama stuorra fámuinat ja geigejuvvon giedainat. Ii mihkkege leat dutnje veadjemeahttun! Don anát ládisvuođa duháhiidda ja mávssahat áhčiid bahás daguid sin mánáide. Don leat stuorra ja veagalaš Ipmil, du namma lea Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Stuorrát leat du jurdagat, veagalaččat du dagut! Don geahčat dárkilit buot olbmománáid geainnuide, vai beasat addit juohkehazži su vádjolusa ja daguid šaddosiid mielde. Don dahket mearkkaid ja oavdduid Egyptas ja dagat daid otná beaivvige sihke Israelis ja eará álbmogiid gaskkas, ja don leat dahkan iežat nama máinnolmassan gitta dán beaivvi rádjái. Don buktet iežat álbmoga Israela Egypta eatnamis mearkkaiguin ja oavdduiguin, gievrras ja geigejuvvon giedain ja stuorra suorggahusain. Don addet sidjiide dán eatnama maid vuordnumiin ledjet lohpidan sin áhčiide, eatnama mas golgá mielki ja honnet. Muhto go sii ledje bohtán dán eatnamii ja váldán dan oapmineaset, de sii eai dáhhton gullat du jiena eaige doallan du lága. Sii eai dahkan maidege maid don ledjet gohččon sin dahkat. Dalle don diktet buot dán lihkuhisvuođa deaividit sin. Geahča, Hearrá, gorgnehagat leat huksejuvvon gávppoga birra, nu ahte vašálaš sáhtta váldit dan. Gávppot šaddá miehki, nealggi ja rohitudávdda geažil kaldealaččaid gihtii geat leat soahtagoahtán dainna. Maid don leat sárdnon ovdal, dat lea dál dáhpuhuvvan, don oainnat dan. Muhto vaikko gávppot lea šaddamin kaldealaččaid gihtii de don, Hearrá, mu Ipmil, cealkát munnje: “Oaste eananbihtá ja bovde duodašteddjiid!” Ipmila vástáduš Dalle Jeremiai bodii dát Hearrá sátni: Mun lean Hearrá, buot oačči Ipmil. Leago mihkkege veadjemeahttun munnje? Dan dihte mun, Hearrá, cealkán: Mun attán dán gávppoga Babylona gonagasa Nebukadnesara ja kaldealaččaid gihtii, ja sii váldet dan. Kaldealaččat geat leat birastahttimin gávppoga, báhkkejit dohko ja buolláhit dan. Sii boldet buot viesuid maid dáhkiid alde olbmot leat boaldán oaffariid Baalii ja golggahan juhkamušoaffariid vieris ipmiliidda ja moaráhuhtán mu. Dasgo gitta nuorravuođa rájes israellaččat ja Juda olbmot leat dahkan dušše dan mii lea bahá mu čalmmiid ovddas. Israellaččat leat aivvefal moaráhuhtán mu giedaideaset daguiguin, cealká Hearrá. Dát gávppot lea leamaš munnje moari ja suhtu fáddán dan beaivvi rájes go sii huksejede dan, gitta otná beaivvi rádjái. Mun jávkadan dan muođuidan ovddas! Israela ja Juda olbmot leat dahkan nu ollu bahá. Sii leat moaráhuhtán mu, sihke sii ja sin gonagasat ja oaivámuččat, sin báhpat ja profeatat, Juda olbmát ja Jerusalema ássit. Sii leat jorgalan munnje sealggi eaige muođuid. Vaikko mun lean oahpahan sin ain oddásis, de sii eai leat gullan mu eaige váldán vuostá bagadusa. Sii leat ceggon fasttes ipmilgovaideaset tempelii man badjel mu namma lea celkojuvvon, ja leat dahkan dan buhtismeahttumin. Sii leat huksen Baalii oaffardieváid Ben-Hinnomleahká, ja doppe sii leat bálvalan Moloka go leat bidjan bártniideaset ja nieiddaideaset mannat dola čada. Dan mun in leat gohččon sin dahkat, iige mu millii leat bohtán gáibidit sin dahkat dakkár gáfatlaš daguid. Sii ieža leat fillen Juda suddui. Muhto dál cealká Hearrá, Israela Ipmil, dán gávppoga birra maid dii dadjabehtet gártat Babylona gonagasa gihtii miehki, nealggi ja rohitudávdda geažil: Mun čohkken sin buot eatnamiin maidda mun dál áján sin suhtus, moaris ja stuorra vašis. Mun buvttán sin ruoktot dán báikái ja divttán sin eallit oadjebassan. Dalle sii leat mu álbmot ja mun lean sin Ipmil. Mun attán sidjiide ovttat váimmu ja ovttat geainnu, vai sii álo balašedje mus, ávkin alcceseaset ja mánáidasaset iežaset mañnil. Mun dagan singuin agálaš lihtu: Mun in jorgal sis eret, muhto dagan sidjiide buriid, ja sii ballet mus

eaige šat gáidda mus. Mun illudan dahkat buori sidjiide. Oppa váimmustan ja oppa sielustan mun áiggun oskkáldasat ruohtastuhttit sin dán eatnamii. Ná cealká Hearrá: Nugo mun lean diktán buot dán stuorra oasehisvuoda deaividit dán álbmoga, de mun divttán sin maiddá muosáhit buot daid buriid maid lean lohpidan sidjiide. Ain ostojuvvojit bealddut dán eatnamis man birra dii dadjabehtet: Dat eanan lea meahcci, doppe eai leat olbmot eaige eallit, dat lea šaddan kaldealaččaid gihtii. Bealddut ostojuvvojit rudain, gávpegirjiit čállojuvvojit ja seilejuvvojit ja duodašteaddjit bovdejuvvojit Benjamina eatnamis ja Jerusalema birrasiin, Juda ja dan várreeatnama gávpogiin, Šefela ja Negeva gávpogiin. Mun jorgalan iežan álbmoga vuorbbi, cealká Hearrá. Jeremia girji Israel huksejuvvo oddasis Jeremiai bodii vel nuppádassii Hearrá sátni, go son lei ain fánŋan fáktasiljus: Ná cealká Hearrá: Mun lean sivdnidan ja hábmen ja vuodđudan eatnama, danin go mun lean Hearrá. Čuorvvo munnje, de mun vástidan dutnje ja diedihan dutnje stuorra ja imaš áššiid maid don it dovdda. Mun, Hearrá, Israela Ipmil, cealkán dutnje ná: Fallehangorggehagat ja kaldealaččaid miehkki duššadit dán gávpoga viesuid ja Juda gonagasaid šloahtaid. Gávpoga ássit sohtet kaldealaččaiguin, muhto duššas – sin viesuid dievva šaddet rupmašat. Suhtustan ja moaristan mun časkán jámas Jerusalema ássiid. Sin bahávuoda dihte mun in šat geahča dán gávpoga beallái. Muhto vel oktii mun divttán dan háviid savvot, mun dálkkodan ja buoridan sin ja attán sidjiide valljugas muosi ja oadjebasvuoda. Mun jorgalan Juda ja Israela vuorbbi ja huksen daid dakkárin go dat ledje dolin. Mun buhtistan daid ássiid buot suttuin maiguin sii leat rihkkon mu vuostá. Sii leat suddudan ja rihkkon mu vuostá, muhto mun attán ándagassii buot sin bahás daguid. Dát gávpot šaddá munnje illun, rámadussan ja gudnin, go buot eatnama álbmogat gullet buot daid buriid maid mun dagan iežan álbmogii. Álbmogat hirpmahuvvet ja dorggiidit buot dan buori dihte ja buot dan lihku dihte maid mun attán Jerusalemi. Ná cealká Hearrá: Dii dadjabehtet: “Dát eanan lea ávdin, dáppe eai leat olbmot eaige eallit.” Nu leage: Juda gávpogat ja Jerusalema gáhtat leat ávdimin, doppe eai leat olbmot, eai ássit eaige eallit. Muhto oktii velá dáppe gullo ávvučuorvvas ja illučuorvvas, irggi jietna ja moarsi jietna, daid čuorvvas geat dadjet: “Giitet Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, dasgo son lea buorre, su árpmu bistá agálaččat,” ja daid jietna geat buktet giittusoaffariid Hearrá vissui. Mun jorgalan dán eatnama vuorbbi, nu ahte dat šaddá dakkárin go dat lei dolin, cealká Hearrá. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Dát báiki šaddá ávdimin, nu ahte dáppe eai leat olbmot eaige eallit. Muhto boahtá vel áigi go dán eatnama gávpogiid birra leat fas guohtuneatnamat, ja guodoheadjit livvadahttet dain sávzzaideaset. Juda várreeatnama gávpogiin, Šefela ja Negeva gávpogiin, Benjamina eatnamis, Jerusalema guovllus ja Juda gávpogiin leat eatnat sávzzat, ja sávzageahččit lohket eahkedis daid logu, cealká Hearrá. Hearrá ii hilggo Davida náli Bohtet beaivvit go mun ollašuhtán dan buori lohpadusa maid mun adden Israela ja Juda čearddaide, cealká Hearrá. Go dat áigi ja dat beaivi boahtá, de mun divttán vanhurskkis vesá bohciidit Davida nális. Son dahká rievtti ja vuoigatvuoda eatnamis. Daid beivviid Juda bestojuvvo ja Jerusalem ássá oadjebassan. Ja son gohčoduvvo dáinna namain: “Hearrá lea min vanhurskkisvuohta.” Ná cealká Hearrá: Israela truvnnus čohkká álo Davida soga olmmái, ja levilaš báhpát oaffaruššet munnje álohii boaldinoaffariid ja borramušoaffariid ja lágídit munnje njuovvanoaffariid. Jeremiai bodii dát Hearrá sátni: Ná cealká Hearrá: Jos dii veadjibehtet doadjit mu lihtu beivviin ja ijain, nu ahte ii šatta beaivi ja idja iežas áigái, de dalle doddjojuvvo maiddá mu lihttu bálvaledđjiinan Davidiin, nu ahte sus ii leat šat bárdni čohkkámin su truvnnus, ja doddjojuvvo maiddá mu lihttu levilaš báhpáiguin geat bálvalit mu. Nugo almmi násttit eai leat lohkamis eaige meara sáddot mihtideames, nu eatnagin mun dagan bálvaledđján Davida náli ja levilaččaid geat bálvalit mu. Jeremiai bodii dát Hearrá sátni: Almma don leat fuobmán maid dát álbmot sárdnu? Sii dadjet: “Hearrá lea hilgon dan guokte čeardda maid välljii.” Ja sii badjelgehččet mu álbmoga, danne go sii eai ane dan šat álbmogin. Muhto mun, Hearrá, cealkán ná: Seammá vassis go dat ahte lean dahkan lihtu beivviin ja ijain, ahte lean ásahan lágaidan albmái ja eatnamii, seammá vassis lea ahte mun in hilggo Jakoba inge bálvaledđján Davida náli. Mun välljen su nális gonagasa ráđdet Abrahamaa, Isaka ja Jakoba náli. Mun jorgalan sin vuorbbi ja árpmihan sin. Jeremia girji Jeremiai sáhka Sidkiai Jeremiai bodii Hearrás dát sátni, go Babylona gonagas Nebukadnesar ja oppa su soahteveahka ja buot riikkat ja álbmogat maid son ráđđii, ledje birastahttimin Jerusalema ja eará Juda gávpogiid. Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mana Juda gonagasa Sidkia lusa ja sártno sutnje: Ná cealká Hearrá: Dál mun attán dán gávpoga Babylona gonagasa gihtii, ja son boaldá dan. Don it vealtta su giedas, muhto dohppejuvvot ja addojuvvot su gihtii. Don gárttat oaidnit Babylona gonagasa čalmmis čalbmái ja sárdnut suinna muodus

muhtui, ja de don dolvojuvvot Babylonii. Muhto gula almmatge Hearrá sáni, Sidkia, Juda gonagas! Ná cealká Hearrá du birra: Don it jáme miehkkái. Don oaččut jápmit muosis, ja dutnje boldojuvvojit suovvasat, nugo boldojuvvojedje du áhčiidege geat ledje gonagassan ovdal du. Dutnje dollojuvvojit váidalusat ja du dihte čurvojuvvo: “Vuoi, hearrámet!” Mun lean sárdnon dán sáni, cealká Hearrá. Buot dáid sániid profeha Jeremia sárttui Jerusalemis Juda gonagassii Sidkia dalle go Babylona gonagasa soahteveahka lei birastahttimin Jerusalemalema ja Juda gávpgiidd Lakiša ja Aseka mat ain ledje ceavzán. Dat ledje Juda áidna ladnegávpogat mat eai lean vuossáidoljuvvon. Soahpamuš luoitit šlávaidd friddja Jeremiai bodii Hearrás sáni, maŋŋil go gonagas Sidkia lei dahkan Jerusalemalema ássiiguin soahpamuša luoitit šlávaidd friddjan. Juohkehaš geas lei hebrealaš šlávvá dahje šlávvanišson, galgai luoitit su friddjan. Ii oktage ožžon šat atnit šlávván Juda álbmoga olbmó. Dalle oaivámuččat ja oppa álbmót, buohkat geat ledje dahkan dan lihtu, jeagadedje ja miediheadje luoitit friddjan šlávaideaset ja šlávvanišsoniiddiset. Muhto maŋŋil sii earáhuhtte oaivileaset, válde ruoktot šlávaideaset ja šlávvanišsoniiddiset ja bággejedje sin fas šlávvabargui. Dalle Jeremiai bodii dát Hearrá sáni: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Mun dahken lihtu din áhčiiguin dalle go bukten sin Egyptas, šlávvaviesus, ja gohččon sin dahkat ná: “Juohke čihččet jagi juohkehaš galgá luoitit friddjan iežas hebrealaš vielja. Luoitte friddjan dan gii lea šaddan vuovdit iežas dutnje ja lea bálvalan du guhtta jagi. Divtte su mannat ja luoitte su friddjan.” Muhto din áhčit eai guldalan mu eai bivdán bealjiige. Dál dii jorgaleiddet ja dagaidet dan mii lea riektá mu čalmmiin, go gulaheiddet friddjavuoda, juohkehaš lagamužžasis, dego leiddet lohpidan mu ovddas dan viesus man badjel mu namma lea celkojuvvon. Muhto de dii jorggiheiddet ja heahppášuhtiidet mu nama, go válddiidet ruoktot šlávaideattet ja šlávvanišsoniiddádet geaid leiddet luoitán friddjan, ja nággiidet sin fas šlávvabargui. Danne Hearrá cealká: Go dii ehpēt guldalan mu ehpētge gulahan friddjavuoda iežadet álbmoga olbmuid ja lagamuččaidasadet, de mun gulahan didjiide friddjavuoda – friddjavuoda gahččat miehkkái, rohttudávdii ja nealgái! Mun dagan din balddonassan buot eatnama álbmogiidda. Daidda olbmáide geat rihkko mu lihtu eai ollašuhtán lihtu maid sii ledje dahkan mu ovddas, mun dagan dego gálbbái maid sii ludejedje vai besse vazzit dan beliidd gaskka. Juda ja Jerusalemalema oaivámuččaid, hoavvaolbmáidd, báhpaid ja buot dán eatnama olbmuid geat vázze gálbbi beliidd gaskka, mun attán vašálaččaid gihtii ja daidd gihtii geat bivdet sin heakka. Sin rupmašat šaddet almmi lottiid ja meahcispiriidd borramuššan. Maiddá Juda gonagasa Sidkia ja su oaivámuččaid mun attán sin vašálaččaid gihtii, daidd gihtii geat bivdet sin heakka. Mun attán sin Babylona gonagasa soahteveaga gihtii, vaikko dat leage heaitán oaguheames din. Mun gohčun sin máhccat, cealká Hearrá, ja buvtán sin ruoktot dán gávpga vuostá. Sii birastahttet Jerusalemalema, váldet dan ja boldet dan. Buot Juda gávpgiidd mun dagan ávdimin, nu ahte dain ii ása oktage.

Jeremia girji Rekabaččat ovdagovvan Juda gonagasa

Joakima, Joša bártnei, áigge Jeremiai bodii dát Hearrá sáni: Mana rekabaččaid lusa ja sáida sin boahit Hearrá tempelii. Doalvo sin muhtun gámmáarii ja atte sidjiide viinni juhkat. De mun vižžen Jaasanja, Jeremia bártnei, Habassinja áddjuba, ja su vieljaid, buot su bártnei ja buot rekabaččaid soga. Mun dolvon sin Hearrá tempelii Ipmila olbmá Hanana, Jigdalja bártnei, gámmáarii. Dat lei oaivámuččaid gámmára bálddas uksafákta Maaseja, Šalluma bártnei, gámmára bajábealde. De mun bidjen rekabaččaid ovdiid cerkkiid ja lihtiid maid dievva lei viidni, ja celken sidjiide: Juhket viinni! Muhto sii vástidedje: Mii eat juga viinni, danin go min áhčči Jonadab, Rekaba bárdnei, lea gielán min ja dadjan: “Allet goassege juga viinni, allet dii ieža allossetge din mánát. Allet hukse viesuid alletge gilvve gortnei, allet ráhkāt viidnegárdiidd alletge eai gáduša daidd. Dii galgábehtet ássat godiin buot beivviideattet. Dalle dii oažžubehtet eallit guhká dan eatnamis gos dál ássabehtet vierisin.” Ja mii gulaimet áhččámet Jonadaba, Rekaba bártnei, buot das maid son gohčui min dahkat. Mii eat goassege juga viinni, eat mii ieža eai min áhkát, bártnei eai nieiddat. Mii eat hukse alcceseamet viesuid main ássat, eai mis leat viidnegárdiidd, bealddut eai gilvat. Mii orrut godiin ja leat gulolaččat ja dahkat aiddo nugo min áhčči Jonadab lea gohččon min dahkat. Muhto go Babylona gonagas Nebukadnesar fallelui eatnama, de mii mearrideimmet vuolgūt Jerusalemii, vai eat šatta kaldealaččaid ja aramealaččaid soahteveaga gihtii. Ja danin mii orrut dál Jerusalemis. Dalle Jeremiai bodii dát Hearrá sáni: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Mana sárdnut Juda olbmáide ja Jerusalemalema ássiide ná: Ehpētgo dii juo viimmat gula mu sániid ja oaipa, jearrá Hearrá. Jonadab, Rekaba bárdnei, gilddii mánáiddis juhkamis viinni, ja sii leat doahhtalan su. Dán beavvige sii eai juga viinni, muhto jeagadit áhčiset gohččuma. Mun lean sárdnon didjiide ain ođđasis, muhto dii ehpēt leat guldalan. Ain ođđasis mun lean

vuolggahan din lusa bálvaledjjiidan profehťaid ja cealkán: “Jorgalehket vearregeainnuineattet, hilgot bahás daguideattet! Allet vádjol eará ipmiliid mañis alletge bálval daid! Dalle dii oazžubehtet ássat dan eatnamis maid mun adden didjiide ja din áhčiiide.” Muhto dii ehpet bivdán bealjige ehpetge gullan mu. Jonadaba, Rekaba bártni, mánát gal leat doallan áhčiset gohččuma, muhto dát álbmot ii guldal mu. Dan dihte Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil, cealká ná: Mun divttán boahťit Judai ja buot Jerusalema ássiide oasehisvuoda mainna lean áitán sin. Sii eai guldalan go mun sárdnon sidjiide eaige vástidan go mun rávken sin. Rekablaččaide Jeremia dajai: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Dii lehpet jeagadan áhčádet Jonadaba, dii lehpet doallan su gohččumiid ja dahkan buot maid son gohčui din dahkat. Dan dihte Jonadaba, Rekaba bártni, mánát besset álo bálvalit mu, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil. Jeremia girji Baruk čállá Jeremia sániid girjegerrui Juda gonagasa Jojakima, Jošia bártni, njealját ráddenjagi bodii Jeremiai dát sáttni Hearrás: Váldde girjegearu ja čále dasa buot daid sániid maid mun lean sárdnon dutnje Israela ja Juda ja buot eará álbmogiid birra, Jošia beivviid rájes gitta otná beivvi rádjái. Juda čearda sáhtásii dalle jorgalit bahás geainnustis go gullá makkár oasehisvuoda mun áiggun dahkat dán álbmogii. Dalle mun attán sidjiide ándagassii sin rihkkosiid ja sudduid. Dalle Jeremia rávkkai Baruka, Neria bártni. Baruk čálii girjegerrui Jeremia sánuheami mielde buot maid Hearrá lei sárdnon. De Jeremia dajai Barukii: Mun lean hehtejuvvon inge sáhte mannat Hearrá tempelii. Muhto mana don dohko fástobeivvi ja loga girjegearus Hearrá sániid maid čállet mu sánuheami mielde, buot olbmuid geat leat Hearrá tempelis ja maidái buohkaide geat leat boahťán dohko Juda gávpogiin. Sii sáhttet dalle rohkadallat Ipmila vuollegaččat ja jorgalit eret bahás geainnus. Dasgo stuoris lea Hearrá moarri ja suhttu maid son lea sárdnon dán álbmoga vuostá. Baruk, Neria bárdni, dagai nugo profehťa Jeremia lei gohččon. Son manai Hearrá tempelii ja logai doppe girjegearus Hearrá sániid. Dat dáhpáhuvai Juda gonagasa Jojakima, Jošia bártni, viđát ráddenjagi ovccát mánus. Dalle lei fástobeivvi, ja buot Jerusalema ja Juda gávpogiid ássit ledje rávkojuvvon tempelii Hearrá ovdii. Tempelis Baruk logai girjegearus Jeremia sániid oppa álbmogii. Son čuoččui gonagasa čálii Gemarja, Šafana bártni, gámmára ovddas tempela bajit ovdašiljus, Oddapoartta guoras. Gonagas boaldá girjegearu Go Mika, Gemarja bárdni, Šafana áddjut, gulai Baruka lohkaamin girjegearus Hearrá sániid, de son manai gonagasa šlohtti, čálii gámmárii. Doppe čohkkájedje buot oaivámuččat: Gonagasa čálii Elišama ja Delaja, Šemaja bárdni, Elnatan, Akbora bárdni, Gemarja, Šafana bárdni ja Sidkia, Hananja bárdni, ja eará oaivámuččat. Mika muitalii sidjiide buot maid lei gullan Baruka lohkaamin girjegearus oppa álbmogii. Dalle oaivámuččat vuolggahedje Baruka lusa Jehudi, Netanja bártni, gean áddjá lei Šelemja, Kuši bárdni. Jehudi dajai Barukii: “Váldde girjegearu maid lohket álbmogii, ja boade mu mielde!” Baruk, Neria bárdni, válddii girjegearu ja manai oaivámuččaid lusa. Sii dadje sutnje: “Čohkán ja loga mii girjegerrui lea čállojuvvon!” Baruk logai, ja sii guldaledje. Go sii ledje gullan buot, de sii gehčče suorganemiin guhtet guoibmáseaset ja dadje Barukii: “Mii fertet diedihit dán gonagassii!” Sii jerre Barukis: “Mo don čállet buot dáid sániid? Sánuhiigo muhtin daid dutnje?” Baruk vástidii: “Jeremia sánuhii daid munnje, ja mun čállen sániid dadistaga bleahkain dán gerrui.” De oaivámuččat dadje Barukii: “Manni čiehkádit, don ja Jeremia, nu ahte ii oktage dieđe gos doai leahppi!” De sii guđde girjegearu gonagasa čálii Elišama gámmárii ja manne gonagasa šlohta ovdašilljui. De sii muitaledje gonagassii buot mii girjegerrui lei čállojuvvon. Gonagas vuolggahii Jehudi viežžat girjegearu, ja son viečcai dan gonagasa čálii Elišama gámmáris. Dasto Jehudi logai dan gonagassii buot oaivámuččaid gullut geat ledje das. Gonagas áasai dalle dálveviesus, danin go lei ovccát mánnu, ja dolla lei buollimin hillalihtis su ovddas. Juohke háve go Jehudi lei lohkan golbma dahje njeallje spáltta, de gonagas čuohtastii daid eret čálliniibbiin ja bálkestii dollii, dassásii go oppa girjegearu lei buollán. Muhto ii gonagas eaige su bálvvát geat gulle buot dáid sániid, suorganan eaige gaikkodan biktasiid. Ja vaikko Elnatan, Delaja ja Gemarja ánuhedje ahte gonagas ii boaldáše girjegearu, de son ii guldalan sin. Dasto gonagas gohčui bártnis Jerahmeela ja Seraja, Asriela bártni, ja Šelemja, Abdeela bártni, váldit gitta čálii Baruka ja profehťa Jeremia. Muhto Hearrá lei čiehkán sudno. Odđa girjegearu Maññil go gonagas lei boaldán girjegearu maid Baruk lei čállán Jeremia sánuheami mielde, de bodii Jeremiai dát Hearrá sáttni: Váldde nuppi gearu ja čále dasa buot sániid mat ledje ovddit gearus, das maid Juda gonagas Jojakim bolddii. Daja Juda gonagas Jojakimii: Ná cealká Hearrá: Don boldet ovddit girjegearu ja dadjet Jeremiai: “Manne leat čállán ahte Babylona gonagas boahťa deike, duššada dán eatnama ja heavaha das olbmuid ja elliid?” Danne cealká Hearrá Juda gonagas

Jojakima birra: Sus ii báze oktage gii čohkkášii Davida truvnnus. Su rumaš suhppejuvvo olggos ja dat njanjá doppe beavvi báhkas ja ija buollašis. Mun ránggástan su, su náli ja buot su bálvaleddjiid sin vearredaguid dihte. Mun divttán boahit sin ja maiddái Jerusalema ássiid badjelii buot dan oasehisvuoda mainna lean áitán sin, muhto man sii eai jáhkán boahit. Nu Jeremia válddii odđa girjegearu ja attii dan čálii Barukii, Neria bárdnái. Baruk čálii dasa Jeremia sánuheami mielde buot sániid mat ledje dan girjegearus maid Juda gonagas Jojakim lei boaldán. Girjegerrui čállojuvvojedje vel ollu eará seammasullasaš sánit. Jeremia girji

Jeremia várre gonagas Sidkia Babylona gonagas Nebukadnesar bijai Juda gonagassan Sidkia, Jošia bártni. Son šattai gonagassan Konja, Jojakima bártni maŋŋil. Muhto Sidkia, su bálvaleddjit ja eatnama álbmot eai guldalan daid sániid maid Hearrá sártnui profehtha Jeremia bokte. Gonagas Sidkia vuolggahii Jukala, Šelemja bártni, ja báhppa Sefanja, Maaseja bártni, Jeremia lusa bivdit: “Rohkadala datte min ovddas Hearrá, min Ipmila!” Dalle Jeremia beasai ain johtalit olbmuid gaskkas nugo dáhtui; son ii lean velá biddjojuvvon giddagassii. Daid áiggiid farao soahteveahka lei johttán Egyptas, ja go kaldealaččat geat ledje birastahttimin Jerusalema, gulle dan, de sii geassádedje Jerusalema lahkosiin. De bodii profehtha Jeremiai dát Hearrá sátni: Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil: Juda gonagas lea vuolggahan daid olbmáid jearrat mus rávvaga. Gohčo sudno mannat mitalit gonagassii: Farao soahteveahka mii lea vuolgán didjiide veahkin, máhccá fas eatnamasas Egyptii. Kaldealaččat bohtet fas birastahttit dán gávpoga, sii váldet dan ja boldet dan. Ná cealká Hearrá: Allet beahte iežadet ja daja: “Kaldealaččat vulget átesteames min.” Eai sii vuolgge! Ja vaikko dii vuoittáseiddet oppa kaldealaččaid soahteveaga mii soahtá dinguin, ja sis bázásedje dušše moadde hávvádahtton olbmá, de sii čuožžilivčče, iešguhtege goadistis, ja boalddásedje dán gávpoga. Jeremia biddjojuvvo giddagassii Go kaldealaččaid soahteveahka lei geassádan Jerusalema luhtte farao soahteveaga geažil, de Jeremia áiggui vuolgit gávpogis Benjamina eatnamii, vai beassá váldit oasis iežas soga árbeeatnamis. Muhto go Jeremia bodii Benjaminportii, de fávttaid oaivámuš Jeria, Šelemja bárdni, Hananja áddjut, dohppii su ja dajai: “Don áiggut mannat kaldealaččaid beallái!” Jeremia vástidii: “Dat lea gielis! In mun áiggo mannat kaldealaččaid beallái.” Jeria ii jáhkán Jeremiai, muhto válddii su gitta ja doalvvui su oaivámuččaid lusa. De oaivámuččat moaráhuvve Jeremiai, cápme su ja bidje su čálii Jonatana vissui mii lei dahkkojuvvon giddagassan. Nu Jeremia gárttai giddagassii, fánŋaroggái, ja doppe son gárttai leat guhká. De gonagas Sidkia vieččahii Jeremia lusas ja jearai sus suollemasat: “Leago dutnje boahitán sátni Hearrás?” Jeremia vástidii: “De lea. Don addojuvvot Babylona gonagasa gihtii!” De son dajai gonagas Sidkiai: “Maid baháid mun lean dahkan dutnje ja du bálvaleddjiide ja dán álbmogii, go dii lehpet bidjan mu giddagassii? Ja gos dál leat profehat geat profehastalle didjiide ja celke: Babylona gonagas ii boađe dán eatnamii iige fallet din? Hearrán gonagas, gula datte mu vuollegis rohkadusa alege vuolggat mu ruoktot čálii Jonatana vissui. Ale divtte mu jápmi dohko!” Dalle Sidkia gohčui doallat Jeremia fánŋan fáktašiljus. Doppe son oaččui juohke beavvi láibbi Láibuidgújis, gitta dassázi go gávpogis buot láibi lei loktojuvvon. Ja Jeremia gárttai orrut fáktašiljus. Jeremia girji

Jeremia suhppejuvvo gáivui Šefatja, Mattana bárdni, Gedalja, Pašhura bárdni, Jukal, Šelemja bárdni, ja Pašhur, Malkia bárdni, gulle go Jeremia sártnui oppa álbmogii ná: Ná cealká Hearrá: Dat gii báhcá dán gávpogii, jápmá miehkkái, nealgái ja rohttudávdii. Muhto dat gii manná kaldealaččaid beallái, gádju heakkas ja oažžu eallit. Ná cealká Hearrá: Dát gávpot addojuvvo Babylonia gonagasa soahteveaga gihtii, ja son váldá dan. Dalle oaivámuččat dadje gonagassii: “Dát olmmái galgá goddojuvvot! Son arvvahuhtá daid soahteolbmáid geat ain leat báhcán dán gávpogii, ja oppa álbmoga, go son sárdnu dakkár sániid. Dát olmmái ii bivdde dán álbmoga ávkki, muhto dan oasehisvuoda.” Gonagas Sidkia vástidii: “Son lea din giedas. Dasgo ii gonagas veaje didjiide maidege.” Dalle sii dohppejedje Jeremia ja luite su oaraiguin gonagasa bártni Malkia gáivui mii lei fáktašiljus. Gáivvos ii lean čáhci muhto dušše mohti, ja Jeremia vuojui mohtái. Nubialaš Ebed-Melek, gonagasa šloahta hoavvaolmmái, gulai ahte Jeremia lei suhppejuvvon gáivui. Gonagas lei čohkkámin dalle Benjaminpoartta luhtte, ja Ebed-Melek vulggii šloahtas gonagasa lusa ja dajai sutnje: “Hearrán gonagas! Duot olbmát leat meannudan juohke láhkái bahás maid sii leat dahkan profehtha Jeremiai. Sii leat suhppen su gáivui ja guoddán su dohko nealgut jámas; iihan gávpogis leat šat eambo láibi.” Dalle gonagas gohčui nubialaš Ebed-Meleka: “Váldde fárrui golbmalogi olbmá ja gease profehtha Jeremia bajás gáivvos, ovdal go son jápmá.” Nu Ebed-Melek válddii olbmáid fárrui ja manai gonagasa šlohttii dan latnjii mii lei vuorkágámmára vuolde. Doppe son válddii sáigguid ja nohkan biktasiid, luittii daid oaraiguin gáivui Jeremiai

ja dajai sutnje: “Bija dáid sáigguid giedavuliidasat oaraid vuollái!” Jeremia dagai nu, ja olbmát gesse su oaraiguin bajás gáivvos. Jeremia bázii fáktašiljui. Sidkia vieččaha Jeremia lusas Gonagas Sidkia vieččahii lusas profehta Jeremia Hearrá tempela goalmmat portii. Gonagas dajai Jeremiai: “Mun jearan dus juoidá. Ale čiega mus maidege!” Jeremia vástidii Sidkiai: “Jos mun muitalan dutnje juoidá, de don gottát mu, ja jos mun rávven du, de don it guldal.” Dalle gonagas Sidkia vuortnui guovttá gaskan Jeremiai: “Nu duohta go Hearrá eallá, son guhte lea addán midjiide dán eallima, de mun in gotte du inge atte du daid olbmáid gihtii geat bivdet du heakka.” Jeremia dajai Sidkiai: “Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Jos don vuollánat Babylonia gonagasa oaivámuččaide, de du heagga gáddjo iige dát gávpot boldojuvvo. Don ieš ja du bearaš oazžubehtet eallit. Muhto jos don it vuollán Babylonia gonagasa oaivámuččaide, de dát gávpot addojuvvo kaldealaččaid gihtii. Sii boldet dan, itge don iešge gáddjo sin giedas.” Gonagas Sidkia dajai Jeremiai: “Mun balan Juda olbmui geat leat mannan kaldealaččaid beallái. Kaldealaččat vedjet addit mu sin gihtii, ja sii illastit mu.” Jeremia dajai: “Eai sii atte du. Gula dušše Hearrá jiena, guldal maid mun sártnun dutnje, de dutnje geavvá bures ja don oaččut eallit. Muhto jos don biehttalat vuolláneames, de dalle ollašuvvá dat maid Hearrá lea čájehan munnje: Buot nissonat geat ledje báhcán Juda gonagasa šlohtii, dolvojuvvojedje Babylonia gonagasa oaivámuččaid lusa. Nissonat lávlo: Du ustibat fillejedje du ja bihte dus. Go du juolggit vudjo ribahii, de sii gáide du luhtte. Buot du áhkát ja du mánát dolvojuvvojit kaldealaččaid lusa, itge don gáddjo sin giedas. Babylonia gonagas váldá du gitta ja gávpot boldojuvvo.” Sidkia dajai Jeremiai: “Ale divtte ovttage oazžut diehtit maid moai letne sártnodan, muđui don jámát. Go oaivámuččat gullet ahte mun lean sártnodan duinna, de sii bohtet du lusa ja lohket: Muital midjiide maid don dadjet gonagassii ja maid gonagas dajai dutnje. Ale čiega dan mis, muđui mii goddit du! Vástit dalle sidjiide: Mun bivden gonagasas njuorrasit ahte son ii vuolgahivčče mu ruoktot Jonatana vissui, danin go mun jámášin dohko.” Go oaivámuččat bohte Jeremia lusa ja jearahedje sus, de son muitalii sidjiide buot aiddo nugo gonagas lei gohččon. Dalle sii jávohuvve ja dikte su orrut ráfis, danin go ássi ii lean beaggán. Jeremia orui fáktašiljus gitta dan beavvi rádjái go Jerusalem váldojuvvui. Jeremia girji Jerusalem váldojuvvo Juda gonagasa Sidkia ovccát ráddenjagi, dan logát mánuš, bodii Babylona gonagas Nebukadnesar oppa soahteveagainis Jerusalema ovdii ja birastahttigodii gávpoga. Sidkia oktanuppelogát ráddenjagi njealját mánuš ovccát beavvi, kaldealaččat gaiko gávpotmuvrra čada. Go gávpot lei váldojuvvon, de bohte buot Babylona gonagasa oaivámuččat ja čohkánedje Gaskaportii. Sin searvvis ledje soahteveaga oaivámuš Nergal-Sareser, hoavvaolbmáid oaivámuš Nebu-Sarsekim ja buot eará Babylona gonagasa oaivámuččat. Go Juda gonagas Sidkia ja su soahteolbmát oidne sin, de sii báhtaredje gávpogis ihkku. Sii besse báhtui gonagasa gilvvgárdi bokte dan poartta ráigge mii lei guovtti muvrra gaskkas, ja dollejedje Jordanleagi guvlui. Muhto kaldealaččaid soahteveahka doarridii sin ja juvssai Sidkia Jeriko duolbadasas. Babyloniaččat váldde Sidkia gitta ja dolvo su gonagas Nebukadnesara ovdii Riblai, Hamata eatnamis. Doppe Nebukadnesar celkkii duomu fánngaidasas. Babylonia gonagas gottihii Sidkia bártneid sin áhči oaidnut. Maiddái buot Juda oaivámuččaid Nebukadnesar gottihii. Dasto son gohčui čalmmehuhttit Sidkia, čatnat su bronsaláhkkiiguin ja doalvut su Babylonii. Kaldealaččat bolde gonagasa šloahta ja Jerusalema ássiid viesuid, ja Jerusalema muvrraid sii gaiko eatnamii. Heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan doalvvui Babylonii álbmoga bázahasa mii ain lei Jerusalemis, sihke daid geat ledje mannan Babylona gonagasa beallái ja daid geat ledje báhcán gávpogii. Dušše muhtun geafes olbmuid geain ii lean mihkkege, Nebusaradan gudii Judai, ja son attii sidjiide viidnegárdiid ja bealdduid. Babylonia gonagas Nebukadnesar lei gohččon Nebusaradana, heaggafávttaid oaivámučča: “Oza Jeremia ja ane sus fuola! Ale daga sutnje maidege baháid. Daga sutnje dušše dan maid son ieš dadjá.” Heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan, hoavvaolbmáid oaivámuš Nebušasban, soahteveaga oaivámuš Nergal-Sareser ja buot Babylona gonagasa oaivámuččat vieččahedje Jeremia fáktašiljus. Sii adde su Gedalja, Ahikama bártne, Šafana áddjuba, hálđui, vai son válddásii su vissosis. Nu Jeremia orui álbmoga gaskkas. Jeremiai bodii dát Hearrá sátni dalle go son ain lei fánngan fáktašiljus: Mana nubialaš Ebed-Meleka lusa ja daja sutnje: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Mun ollašuhtán dál sániidan dán gávpogii oasehisvuhtan inge buorrin. Dat dáhpáhuvvá du čalmmiid ovddas dan beavvi. Muhto du mun gájun dan beavvi, cealká Hearrá. Don it šatta daid olbmáid gihtii geain balat. Mun beastán du itge don gahča miehkkái, muhto gájut heakkat, danne go don dorvvastit munnje, cealká Hearrá.

Jeremia girji Jeremia orru eatnamis Dát lea muitalus das maid Hearrá divttii dáhpáhuvvat Jeremiai das maŋŋil go heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan lei luoitán su friddjan Ramas. Jeremia lei leamaš čadnojuvvon láchkiiguin daid fánŋgaid gaskkas geat ledje válđojuvvon gitta Jerusalemis ja Judas ja galge dolvojuvvot Babylonii. Go heaggafávttaid oaivámuš lei vieččahan Jeremia, de son dajai sutnje: “Hearrá, du Ipmil, áittii lihkuhisvuodain dán báikki. Hearrá ollašuttii dan ja dagai nugo lei cealkán, danin go dii leiddet suddudan Hearrá vuostá ehpetge lean gullan su. Dan dihte dát lea dáhpáhuvvan didjiide. Odne mun čoavddán du giedaid láchkiin. Jos don anát buorrin boahit mu fárus Babylonii, de boade, ja mun anán dus fuola. Muhto jos don it dáhto vuolgit mu fárus Babylonii, de ale vuolgge. Oppa eanan lea dutnje rabas, mana dan báikái maid anát buoremussan.” Go Jeremia vel guovttádsttii, de Nebusaradan dajai sutnje: “Máhca Gedalja, Ahikama bártni, Šafana áddjuba, lusa. Babylona gonagas lea bidjan su Juda gávpogiid oaivámužžan. Oro su luhtte álbmoga gaskkas dahje mana gosa ihkinassii anát vuoigadin mannat.” Ja de heaggafávttaid oaivámuš attii sutnje niestti ja skeaŋkkaid ja luittii su mannat. Jeremia manai Gedalja, Ahikama bártni, lusa Mispai ja orui su luhtte álbmoga gaskkas mii lei báhcán eatnamii. Gedalja Juda oaivámužžan Buot soahteveaga oaivámuččat ja sin olbmát geat čiehkádalle dálanguovllus, gulle ahte Babylona gonagas lei bidjan Gedalja, Ahikama bártni, Juda oaivámužžan ja guodđán su hálđui olbmáid, nissoniid, mánáid ja eatnama geafimusaid geat eai lean dolvojuvvon fánŋavuhtii Babylonii. Dalle oaivámuččat oktan olbmáidisuin bohte Gedalja lusa Mispai. Sii ledje Ismael, Netanja bárdni, Johanan ja Jonatan, Kareaha bártnit, Seraja, Tanhumeta bárdni, netofalaš Efaja bártnit ja Jesanja gii lei eret Maakas. Gedalja, Ahikama bárdni, Šafana áddjut, vuortnui sidjiide ja sin olbmáide: “Allet bala bálvaleames kaldealaččaid! Orrot eatnamis ja bálvalehket Babylona gonagasa, de didjiide geavvá bures. Mun ieš áiggun orrut Mispas ja bálvalit kaldealaččaid geat bohtet min lusa. Cogget viidnemurjjiid, šaddosiid ja oliivvaid, rádjet daid ja orrot dain gávpogiin maid lehpēt válđán.” Eatnat Juda olbmot ledje báhtaran Moabii, Ammonii, Edomii ja eará riikkaide. Go sii gulle ahte Babylona gonagas lei guodđán Judai álbmotbázahasa ja bidjan Gedalja, Ahikama bártni, Šafana áddjuba, sin oaivámužžan, de sii máhce Judai dain báikkiin gosa ledje báhtaran, ja bohte Gedalja lusa Mispai. Dan jagi sii čogge valjis viidnemurjjiid ja šaddosiid. Gedalja goddojuvvo Johanan, Kareaha bárdni, ja buot soahteveaga oaivámuččat geat ledje čiehkádallan dálanguovlluin ja bohtán Gedalja lusa Mispai, dadje Gedaljai: “Diedátgo don ahte Baalis, ammonlaččaid gonagas, lea vuolggahan Ismaela, Netanja bártni, goddit du?” Muhto Gedalja, Ahikama bárdni, ii jáhkkan sidjiide. De Johanan, Kareaha bárdni, dajai suollemasat Gedaljai Mispas: “Divtte mu goddit Ismaela, Netanja bártni. Ii oktage boade diehtit dan. Manne son oččoši goddit du? Dallehan buot Juda ássit geat leat čoagganan du lusa, biedŋanivčče fas ja Juda bázahas duššašii.” Muhto Gedalja, Ahikama bárdni, dajai Johanani, Kareaha bárdni: “Ale daga dan, dasgo don sárdnut giellásiid Ismaela birra.” Jeremia girji Seamamá jagi čihččet mánuš bođii Ismael, Netanja bárdni, Elišama áddjut, ja logi olbmá suinna Gedalja, Ahikama bártni, lusa Mispai. Ismael gulai gonagassohkii ja lei okta gonagasa oaivámuččain. Go sii buohkat ledje boradeamen ovttas, de Ismael čuožžili oktan logiin olbmáinis. Sii časke mihkiin jámas Gedalja, Ahikama bártni, Šafana áddjuba. Sii godde dan gean Babylona gonagas lei bidjan eatnama oaivámužžan. Ismael gottii maiddái buot Juda olbmáid geat ledje čoagganan Gedalja lusa Mispai, ja kaldealaš soahteolbmáid geat ledje doppe. Maŋit beavvi, go ii oktage vel diehtán ahte Gedalja lei goddojuvvon, de ledje Mispai lahkaneamen gávccilogi olbmá. Sii ledje ráhken skávžžáideaset, gaikkodan biktasiiddiset ja nájadan liikkiset. Sii ledje boahtimin Sikemis, Šilos ja Samarias ja áigo buktit borramušoaffariid ja suovvasiid Hearrá vissui. Dalle Ismael, Netanja bárdni, manai Mispas čieru sin ovddal. Go son deaivvadii singuin, de son dajai: “Bohtet Gedalja, Ahikama bártni, lusa!” Go sii ollejedje gávpogii, de Ismael ja su olbmát časke sin jámas ja bálkestedje rupmašiid gáivui. Dušše logis sis gáddjojuvvojedje, sii oainnat dadje Ismaelii: “Ale gotte min! Mis lea duoppe čihkosis borramuš: nisut, bivgi, olju ja honnet.” Dalle Ismael divttii sin eallit iige goddán sin oktan earáiguin. Gáivo masa Ismael bálkestii buot daid olbmáid rupmašiid geaid lei goddán, lei dat maid gonagas Asa lei rokkahan dalle go son soadaš Bašain, Israela gonagasain. Dan Ismael devddii dál rupmašiguin. Dasto Ismael válldii fánŋan buot daid olbmuid geat vel ledje Mispas, maiddái gonagasa nieiddaid, buohkaid geaid oaivámužžan Nebusaradan, heaggafávttaid oaivámuš, lei bidjan Gedalja, Ahikama bártni. De Ismael johttái ammonlaččaid lusa oktan buot olbmuid geaid lei válđán fánŋan. Go Johanan, Kareaha bárdni, ja buot soahteveaga oaivámuččat geat ledje suinna, gulle buot dan bahá maid Ismael, Netanja bárdni, lei dahkan, de sii válde buot olbmáideaset

ja vulge soahat suinna. Sii jokse su stuorra láddo guoras mii lea Gibeonis. Olbmot geaid Ismael lei váldán fángean Mispas, illosedje go oidne Johanana ja eará soahteveaga oaivámuččaid lahkaneamen. Buot fángeat jorggihedje ja vulge sin ovddal ja manne Johanana lusa. Muhto Ismael ja gávccis su olbmáin besse báhtarussii ja manne ammonlaččaid eatnamii. Johanana, Kareaha bárdni, ja buot soahteveaga oaivámuččat geat ledje suinna, válde mielde daid olbmuid geaid Ismael, Netanja bárdni, lei bággen mielddis Mispas das maŋŋil go lei goddán Gedalja, Ahikama bárdni: olbmáid, soahteolbmáid, nissoniid, mánáid ja hoavvaolbmáid. Sin buohkaid son buvttii ruoktot Gibeonis. Sii johttájedje ja orrojedje Gerut Kimhamii mii lea Betlehema lahka. Doppe sii áigo mannat Egyptii báhtui kaldealaččain. Sii ledje balus, danne go Ismael lei goddán Gedalja, gean Babylona gonagas lei bidjan Juda oaivámužžan. Jeremia girji

Jeremia várre álbmoga mannamis Egyptii De buot soahteveaga oaivámuččat ja Johanana, Kareaha bárdni, Asarja, Hošaja bárdni, ja oppa álbmot, sihke smávvat ja stuorrát, bohte Jeremia ságaide. Oaivámuččat dadje Jeremiai: “Mii átnut du rohkadallat Hearrá, du Ipmila, min ovddas geat leat vel báhcán. Mii leimmet oktii eatnagat, muhto nugo don dás oainnat, dušše hárvát mis leat báhcán. Rohkadala Hearrá, du Ipmila, mitalit midjiide gosa mii galgat vádjolit ja maid mii galgat dahkat.” Profehta Jeremia vástidii sidjiide: “Mun dagan nu. Mun rohkadalan Hearrá, din Ipmila, nugo dii bivdibehtet. Mun almmuhan didjiide visot maid Hearrá vástida. Mun in čiega dis maidege.” Sii dadje Jeremiai: “Hearrá lea duohta ja oskkáldas duodašteaddji. Mii lohpidit dahkat visot maid Hearrá, du Ipmil, gohčču du dadjat midjiide. Lehkos dat buorre dahje bahá, de mii jeagadit Hearrá, min Ipmila, gean lusa mii vuolggahit du jearrat sus rádi, vai midjiide geavašii bures. Mii áigut jeagadit Hearrá, min Ipmila.” Logi beaivvi geažes Jeremiai bodii Hearrá sátni. Jeremia rávkka Johanana, Kareaha bárdni, ja buot soahteveaga oaivámuččaid geat ledje suinna, ja oppa álbmoga, sihke smávvaid ja stuorráid. Jeremia dajai sidjiide: Dii bivddiidet mu rohkadallat Hearrá, Israela Ipmila, ja doalvut din njuoras rohkadusa su ovdii. Son vástida ná: Jos dii bissubehtet dán eatnamis, de mun huksen din inge gaikkot, mun gilvván din inge rohte eret. Mun gádan dan bahá maid dahken didjiide. Dii ballabehtet dál Babylona gonagasas. Muhto mun, Hearrá, cealkán didjiide: Allet bala sus, allet gáfestuva! Dasgo mun lean dinguin, mun gájun din ja beasttán din su giedas. Mun lean didjiide váibmoládis, vai son árpmiha din ja diktá din máhccat din iežadet eatnamii. Muhto jus dii ehpet jeagat Hearrá, din Ipmila, muhto dadjabehtet: “Mii eat biso dán eatnamis. Mii mannat Egyptii gos mii eat dárbbas oaidnit soadi, gullat dorvviid jiena eatge nealgut. Dohko mii áigut ássat.” Gullet dalle Hearrá sáni, dii geat lehpit vel báhcán Judas! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Jos dii jorgalehpet Egypta guvlui ja mannabehtet ássat dohko, de miehkki mas dii ballabehtet, joksá din Egypta eatnamis, ja nealgi mas dii ballabehtet, doarrida din Egyptas, ja dohko dii jápmibehtet. Buohkat geat mannet Egyptii ja ássat dohko, jápmet miehkkái, nealgái dahje rohttudávdii. Ii oktage vealtta dan oasehisvuodas maid mun divttán deaivat didjiide. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Nugo mu moarri ja mu vašši golggahuvvui Jerusalema ássiid badjelii, nu mu moarri golgá din badjelii, jos dii mannabehtet Egyptii. Doppe dii hiddjiduvvobehtet ja bilkiduvvobehtet, dii šaddabehtet garuhussan ja duššaduvvobehtet, ehpetge dii šat goassege beasa oaidnit dán báikki. Hearrá lea cealkán didjiide geat vel lehpit báhcán Judas: Allet mana Egyptii! Muiet ahte mun lean várren din odne. Dii čádjidehpet, ja dat gártá didjiide sorbmin. Dii ánuidet mu jorgalit Hearrá, din Ipmila, beallái ja jearrat sus neavvaga. Dii dajaidet: “Rohkadala min ovddas Hearrá, Ipmileamet, ja mital midjiide buot maid son cealká. Mii dahkat visot maid son gohčču.” Muhto go mun odne lean almmuhan didjiide dan maid Hearrá, din Ipmil, lea cealkán, de dii ehpet áiggoge jeagadit su. Dihtet dalle: Dii jápmibehtet miehkkái, nealgái ja rohttudávdii dan báikkái gosa dis lea hállu mannat ássat. Jeremia girji

Jeremia dolvojuvvo Egyptii Go Jeremia lei geargan sárdnumis álbmogii buot maid Hearrá, sin Ipmil, lei vuolggahan su sárdnut, de Asarja, Hošaja bárdni, Johanana, Kareaha bárdni, ja buot eará jolges olbmát dadje Jeremiai: “Don sártnut giellásiid! Ii Hearrá, min Ipmil, leat vuolggahan du almmuhit ahte mii eat oáččo mannat Egyptii ja ássat dohko. Baruk, Neria bárdni, giktá du min vuostá! Son dáhttu min šaddat kaldealaččaid gihtii, vai sii gottášedje min dahje dolvošedje min Babylonii.” Johanana, eará soahteveaga oaivámuččat ja álbmot eai jeagadan, vaikko Hearrá lei gohččon sin bissut Judas. Johanana ja eará soahteveaga oaivámuččat merre vuolgit ja válde fárrui buot daid geat ledje báhcán Judas, daid geat ledje máhccan buot álbmogiid gaskkas gosa ledje dolvojuvvon, ja ássan Judai. Das ledje olbmát, nissonat ja mánát, maiddá gonagasa nieiddat ja buohkat geaid Nebusaradan, heaggafávttaid

oaivámuš, lei guoddán Gedalja, Ahikama bártne, Šafana áddjuba háldui. Maiddái profehtha Jeremia ja Baruk, Neria bárdne, bággehalle fárrui. Nu álbmot dollie Egyptii, danin go sii eai dáhtton jeagadit Hearrá. Nu sii jovde Tahpanhesii. Jeremia profehstallá Egypta vuostá Tahpanhesis bodii Jeremiai dát Hearrá sátni: Váldde stuorra gedggiid ja govčča daid muhtun Juda olbmáid oaidnut láirrá sisa guolbái farao gárdima uvssa ovdii. Daja sidjiide: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israella Ipmil: Mun vuolgghan viežžat bálvaleaddján Babylona gonagas Nebukadnesara, ja bijan su truvnnu dáid gedggiid ala maid don leat dása čiekan, ja son lebbe hearvaránu daid badjel. Son bohtá ja váldá Egypta. Gean vuorbi rohttu, dat rohttui, gean fánjavuohta, dat fánjavuhtii, gean miehkki, dat miehkkái. Son cahkkeha Egypta ipmiliid tempeliid, boaldá daid ja doalvu ipmilgovaid sálašin. Nugo guodoheaddji boaimu dihkiid gárvvuis, nu Nebukadnesar buhtista Egypta ipmilgovain, ja de son vuolga doppe ráfis. Son cuvke Bet-Šemeša bácciid ja boaldá Egypta tempeliid. Jeremia girji Jeremia várre iežas olbmuid Jeremiai bodii sátni Hearrás; dat guoskkai buot Juda olbmuide geat ásse Egyptas. Sii ásse Migdolis, Tahpanhesis, Nofas ja Patrosa guovllus. Dát lei Hearrá sátni: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israella Ipmil: Dii lehpēt ieža oaidnán buot oasehisvuoda man mun dikten deaivdit Jerusalema ja buot Juda gávpogiid. Dál dat leat buot ávdimin, iige dain ása oktage. Ná geavaí danin go daid ássit dahke baháid ja moaráhuhtte mu. Sii bolde suovvasiid eará ipmiliidda ja bálvaledje daid, vaikko eai dovdan daid eaige sin áhčitge lean dovdan daid. Ain oddasis mun vuolgghan bálvaledjiidan profehthaid din lusa cealkit: “Allet daga daid fastivuodaid maid mun vašuhan.” Muhto dii ehpet guldalan sin, ehpet luoikan bealjige, nu ahte livččiidet jorgalan bahávuodasteattet ja heaitán boaldimis suovvasiid eará ipmiliidda. Dalle govddai mu vašši ja buolli moarri Juda gávpogiidda ja Jerusalema gáhtaide, nu ahte dat šadde heavvobázahassan ja ávdimin, nu mo dilli lea dál. Ja dál cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israella Ipmil ná: Manne dii dagahepēt alcesseattet stuorra vahága ja duššadehpēt oppa Juda álbmoga, dan olbmáid ja nissoniid, mánáid ja njammimánáid, nu ahte dis ii báze ii oktage? Dii moaráhuhttibehtet mu daguideattetguin, go dii boaldibehtet suovvasiid eará ipmiliidda Egypta eatnamis gosa lehpēt ássan. Danin dii duššaduvvobehtet, danin dii šaddabehtet garuhussan, ja buot eatnama álbmogat hiddjedit din. Lehpētgo dii vajáldahttán, makkár bahá din áhčit ja Juda gonagasat ja sin áhkát leat dahkan Juda eatnamis ja Jerusalema gáhtain? Naba dii ieža ja din áhkát? Dán beaivvi rádjái dii ehpet leat vuollánan. Dii ehpet bala mus, ehpet doala mu lágaid ehpetge mu báhkomiid, vaikko mun lean addán daid din áhčiid ja didjiide. Dan dihte cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israella Ipmil: Vašis mun jorgalan muođuid din vuostá ja duššadan oppa Juda álbmoga. Mun in luoitte giedas Juda bázahasa, daid geat mearridedje vuolgit Egyptii ja ásse dohko. Egyptas sii buohkat duššet: Sii gahččēt miehkkái dahje nelgot jámas. Miehkki ja nealgi goddet sihke stuorráid ja smávváid. Sii hiddjiduvvojit ja bilkiduvvojit, sii šaddet garuhussan ja duššaduvvojit. Mun ránggáštán daid geat ássēt Egyptas, seamma láhkai go mun ránggáštán Jerusalema ássiid: mihkiin, nelggiin ja rohttuávdain. Sis ii báze iige gáddjo oktage. Ii oktage sis máhca Juda eatnamii gosa sii áibbašit, earret soapmásiid geat bessēt báhtarussii. Dalle buot olbmát geat dihte ahte sin áhkát bolde oaffariid eará ipmiliidda, ja buot nissonat geat čužžo das álbmogassii, ja oppa álbmot geat ásse Patrosis Egypta eatnamis, vástidedje Jeremiai ná: “Mii eat guldal du dán áššis, vaikko don sártnutge midjiide Hearrá nammii. Mii doallat lohpadusaideamet Almmi dronnegii. Mii boaldit sutnje suovvasiid ja golggahit sutnje juhkamušoaffariid, nugo mii dagaimet Juda gávpogiin ja Jerusalema gáhtain ja nugo maiddái min áhčit, gonagasat ja oaivámuččat doppe dahke. Dalle mis lei borramuš galle, min dilli lei buorre eatge mii muosáhan baháid. Muhto dan rájes go mii heittiimet boaldimis suovvasiid Almmi dronnegii eatge šat golggahan sutnje juhkamušoaffariid, de mis lea váilon visot. Miehkki ja nealgi duššadit min!” Nissonat dadje: “Mii leat boaldán suovvasiid Almmi dronnegii ja golggahan sutnje juhkamušoaffariid ovtas boatnjáideametguin. Livččiimetgo mii ráhkadan sutnje oaffargáhkuid main lea su govva, ja golggahan sutnje juhkamušoaffariid, jos min boatnját eai livčče suovvan dan?” Dalle Jeremia dajai oppa álbmogii, buot olbmáide ja nissoniidda, buohkaide geat ledje nággen su vuostá: Aiddo dat suovvasat maid dii lehpēt boaldán Juda gávpogiin ja Jerusalema gáhtain – dii ieža, din áhčit, din gonagasat ja oppa álbmot – leat sivan din oasehisvuhtii. Almma Hearrá muittii daid, almma dat badjánedje su millii? Hearrá ii šat gierdan din daguid, dat ledje nu bahát ja fasttit. Dan dihte din eana šattai heavvobázahussan, ávdimin ja garuhussan, iige doppe ása oktage, nugo dilli lea dál. Dan dihte dát oasehisvuolta lea deaividan din, go dii bolddiidet suovvasiid Almmi dronnegii ja suddudeiddet Hearrá vuostá ehpetge gullan su jiena, ehpet doallan su lága, báhkomiid

ehpetge njuolggadusaid. Jeremia dajai vel álbmogii ja buot nissoniidda: Gullet Hearrá sáni, buot Juda álbmoga olbmot geat lehpēt dál Egyptas! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Dii, sihke olbmát ja nissonat, lehpēt dahkan dan maid lohpidēiddet. Dii lohpidēiddet: “Mii doallat lohpidēusaideamet, mii boaldit suovvasiid Almmi dronnegii ja golggahit sutnje juhkamušoaffariid.” Bures dii lehpēt doallan lohpidēusaideattet ja ollašuhttán daid! Dan dihte gullet maid mun, Hearrá, cealkkán buot Juda olbmuidē geat ássēt Egyptas: Mun vuortnūn iēžan stuorra nama bokte ná: Fargga oppa Egyptas ii leat oktage Juda olmmoš gii vurtnošii mu nammii ja dajašii: “Nu duohta go Hearrá, min Ipmil, eallá!” Mun gozihan din, in lihkkun, muhto lihkuhisvuohčan. Buot Juda olbmot geat leat Egypta eatnamis, jápmet miehkkái ja nelgot jámas, dassá go buohkat leat duššan. Dušše soapmásat, uhca jovkkoš, bessēt báhtarit miehkis ja máhcčet Egyptas Judai. Ja nu dát Juda bázahas beassá diehtit, gean sátni ollašuvvá, mu vai sin. Mun, Hearrá, attán didjiide mearkka, vai dii diedášeiddet ahte mun ránggáštán din dán báikkis ja ahte mu sánit ollašuvvet. Din deaivida oasehisvuohča! Ná mun, Hearrá, lean mearridan: Mun attán farao Hofra, Egypta gonagasa, su vašálaččaid gihtii, daid gihtii geat bivdalit su heakka. Seamma láhkai mun adden Sidkia, Juda gonagasa, Babylona gonagasa Nebukadnesara gihtii, gii lei su vašálaš ja bivdalii su heakka.

Jeremia girji Hearrá lohpidēus Barukii Dáid sániid profēhta Jeremia sártnui Barukii, Neria bárdnái, Juda gonagasa Jojakima, Jošia bártni, njealját ráddenjagi. Baruk čálii daid girjai Jeremia sánuheami mielde. Ná cealká Hearrá, Israela Ipmil, du birra, Baruk: Don dajat: “Vuo mu! Hearrá lasiha bákčasá mu gihpu. Mun lean váiban šuohkkimis, mun in gávna mášu.” Mun, Hearrá, gohčun Jeremia dadjat dutnje ná: Dan maid lean huksen, mun gaikkodan, daid maid lean ceggen, mun gaikkun eret; dát guoská oppa eatnamii. Don bivddát stuorra áššiid! Ale bivdde, danin go mun, Hearrá, divttán oasehisvuohča deaividit buot olbmuid. Muhto du mun divttán bissut heakkas, gosa ihkinassii manažat. Jeremia girji Egypta duopmu Dát leat Hearrá sánit maid profēhta Jeremia gulahii vieris álbmogiid birra. Egyptii. Jeremia profētia farao Neko, Egypta gonagasa, ja su soahteveaga birra Jojakima, Jošia bártni, njealját ráddenjagi, dan jagi go Babylona gonagas Nebukadnesar časkkii farao soahteveaga Karkemišis Eufrateanu gáttis. Atnet gárvvisin galbbaid, smávvaíd ja stuorraíd, ja vulget soahat! Geassastehket heasttaid, gorgņehket riidet! Ruovdegahpirat oaivái, sáittit gihtii, gárvodehket ruovdegárvvuid! Muhto maid mun oainnán? Buohkat suorganit ja murdet, veagalaččat vuoittáhallet. Sii jorgalit oaivvát báhtarussii ja dárret balus, cealká Hearrá. Gehpeš ii beasa báhtui, gievra ii gáddjo. Davvin, Eufatgáttis, sii guossalit eage čuožžil. Mii badjana dego Nileatnu, márrá nugo dulvejogat? Egypta badjana dego Nileatnu, márrá nugo dulvejogat. Dat dadja: Mun badjanan ja govččan eatnama, duššadan gávpogiid ja daid ássiid. Ovddos, heasttat! Girddihēket, vovnnat! Johtui, soahteolbmát – dii Kuša ja Puta galbaguoddit, dii Luda dávgeolbmát! Dát lea Hearrá Ipmila, Almmiveagaid Ipmila, beaivi, odne son mávssaha egyptalaččaide. Miehkki vuohppu gallás, dat juhkaluvvá sin varas. Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil, doallá oaffarnjuovalmasaid davvieatnamis, Eufatgáttis. Mana Gileadii viežžat balsama, Egypta, nieidariehpu! Duššás don anát mánggalágan dálkasiid, du hávit eai savvo. Álbmogat gullet du heahpada birra, du váidalusčuoarvvas deavdá eatnama. Soahteolbmát guossalit badjalaga, oktanaga dat buohkat gahččet. Dát lea Hearrá sátni maid profēhta Jeremia gulahii dalle go Babylona gonagas Nebukadnesar fallehii Egypta vai beassá váldit eatnama: Almmuhehket Egyptas, gulahēket Migdolis, diedihēket Nofas ja Tahpanhesis: Čuoččas, leage gárvvis, dasgo miehkki loaktá buot du birra! Manne Apis, du gievrras ipmil, njāngá eatnamis? Dat ii bihtán bealis, Hearrá norddastii dan gopmut. Hearrá guossalahtii mángasa, olbmát gahčče bálldalaga. Dalle sii dadje: “Vulgot ruoktot iēžamet álbmoga lusa, máhcčet šaddaneatnamasamet báhtui soardi miehkis!” Addet faraoi, Egypta gonagassii, odča nama: “Stuimmár gean áigi lea meattá”. “Nu duohta go mun ealán”, cealká Gonagas – Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea su namma – nugo Tabor váriid gaskkas, nugo Karmel mearragáttis, nu lea dat gii boahčá. Čohkkehēket gárvvuideattet, dii Egypta olbmot, dii dolvojuvvobehtet eret! Memfis šaddá ávdimin, dat duššaduvvo, ii oktage ása šat doppe. Egypta lea ebmos guigu. Dan falleha boaru davvin. Dan bálkasoahteolbmát leat dego buoiduduvvon gálbbit, muhto datnai jorggihit báhtui, eai dat ceavzze. Sin lihkuhisvuohča beaivi lea boahčan, sin ránggáštusa áigi lea ollen. Egypta šuddá dego gearpmaš, go dan vašálaččat márrēt dan njeaiga. Sii fallehit dan áksu gieđas dego vuovdemáddadeaddjit. Sii njeidet oppa vuovddi, cealká Hearrá, dan man čađa lea veadjemeahtun beassat. Sii leat eanebut go rásselohkut, sii eai leat lohkamis. Egypta šaddá heahpanit, dat addojuvvo davviálbmoga gihtii. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Mun ozahalan

Amona, No ipmila, ja oppa Egypta – dan ipmiliid ja gonagasaid, farao ja buohkaid geat dorvvastit sutnje. Mun attán sin daid gihtii geat bivdet sin heakka – Babylona gonagasa Nebukadnesara ja su soahteveaga gihtii. Muhto maññil Egyptas besset ássat dego dolin, cealká Hearrá. Lohpádus Israelii Ale bala, mu bálvaleddji Jakob, ale gáfestuva, Israel! Mun gájun du gáiddus eatnamis, buvtán du náli doppe gos sii leat leamaš fánjan. Jakob máhccá ruoktot, eallá másus ja oadjebassan, iige oktage šat suorggat su. Ale bala, mu bálvaleddji Jakob! Mun lean duinna, cealká Hearrá. Mun duššadan buot álbmogiid geaid seahká mun du ádjen, muhto du mun in duššat. Mun bagadan du muttágit, muhto áibbas ránggáškeahhtá mun in divtte du orrut.

Jeremia girji Hearrá duššada filistalaččaid Dát lea Hearrá sátni maid profehta Jeremia gulahii filistalaččaid birra, ovdal go farao lei časkán Gaza: Ná cealká Hearrá: Čázit badjánit davvin ja šaddet dulveeatnun; dat gokčet eatnama ja buot mii das lea, gávpogiid ja daid ássiid. Olbmot bárgot, buot eatnama ássit luibmet. Jo gullo oriid gazzadeapma, vovnnaid ruohča, juvllaid jupma. Áhčit eai gájo mánáideaset, sin giedat leat njuorran. Bohtán lea beaivi mii duššada buot filistalaččaid. Ii báze oktage veahkehit Tyrosa ja Sidona. Hearrá duššada filistalaččaid, mañimušaidge dain geat bohte Kaftora gáttiin. Gaza ráhke oaivvis báljisin, Aškelon jávohuvvá. Dii anaklaččaid bázahas, man guhká dii áigubehtet nájadit? Vuoi, Hearrá miehkki, itgo juo heaitte? Máhca dohppasat, mášuiduva ja oro lotka! Mo dat sáhtá mášuiduvvat go Hearrá lea dan gohččon? Miehkki galgá časkit Aškelona ja mearragátti.

Jeremia girji Moab duššaduvvo Moabii. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Vuoi Nebo, dat lea duššaduvvon! Kirjataim lea válđojuvvon, dan ladni vuollánan ja cuvkejuvvon. Moaba gudni ii leat šat. Hešbonis smihttet bahás áigumušaid: “Bohtet, ruohtastuhttot Moaba, dat ii oaččo šat leat álbmot!” Maiddái don, Madmen, jávohuvat, miehkki lea doarrideamen du. Gullet bárguma Horonajimis, roahpi ja garra roasu. Moab lea duššaduvvon, dan uhcahaččat bárgot. Olbmot mannet čieru Luhita gorgnehaga, Horonajima njiejaldagas gullo heahtebárgun roasu dihte. “Báhtarehket, gádjot heakkadet!” Muhto dii lehpēt dego miestta meahcis. Don, Moab, leat dorvvastan iežat daguide ja dávviriidda, danin donge válđojuvvot. Kemoš manná fánjavuhtii oktan báhpaidisguin ja oaivámuččaidisguin. Vašálaš bohtá ja duššada gávpogiid, ii oktage gáddjo. Leahki duššaduvvo, badjosat stajiduvvojit. Ná Hearrá lea cealkán. Ceggejeket hávdegeadggi Moabii, dan loahppa lea bohtán. Dan gávpogat báhcet ávdimin, iige oktage ása dain. Garuhuvvon lehkos juohkehaš gii navgasit doaimmaha Hearrá dagu! Garuhuvvon lehkos dat gii ii golggat vara mihkiinis! Moab lea eallán oadjebassan gitta nuorravuoda rájes, dat lea leamaš muosis nugo viidni loagis alde iige leat dolvojuvvon fánjavuhtii. Dat ii leat njuorrujuvvon lihtis lihtái, dan dihte dan smáhka lea nugo ovdal, dan hádja ii leat rievdan. Muhto beaivvit bohtet, cealká Hearrá, go mun vuolggahan Moabii viidnegolggaheddjiid. Sii golggahit viinni ruhkuin, gurrejit daid ja časket daid moallun. Moab beahtahallá Kemošii, nugo Israel beahtahalai Betela ipmilii, vaikko álbmot dorvvastiige dasa. Mo dii sáhtibehtet dadjat: “Mii leat sánárat ja searalaš soahteolbmát?” Moab duššaduvvo, dan gávpogat válđojuvvojit, dan vällju nuorra olbmát gottáhallet. Ná cealká Gonagas – Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea su namma. Moab duššá fargga, dan oasehisvuolta gáhččá sakka. Árpmoštallet su, buot ránnját, čirrot dii buohkat geat dovdabehtet su nama. Dadjet: “Doddjon lea nana soabbi, hearvás ráddensoabbi!” Dii geat ássabehtet Dibonis, njidjet gudnesajisteattet ja čohkánehket duvdnái! Moaba vašálaččat fallehit dál din ja duššadit din ladnemuvrraid. Cuoččastehket geaidnogurrii várdát, dii Aroera ássit! Jerret báhtareddjiin, olbmáin ja nissoniin, jerret mii lea dáhpáhuvvan. “Moab lea vuollánan ja časkojuvvon, dat lea gahččan. Luibmet ja bárgot! Gulahehket Arnongáttiin: Moab lea duššaduvvon!” Duopmu lea deaividan badjosiid gávpogiid: Holona, Jahasa ja Mefaata, Dibona, Nebo ja Bet-Diblatajima, Kirjatajima, Bet-Gamula ja Bet- Meona, Kerijota, Bosra ja buot eará Moaba gávpogiid sihke guhkin ja lahka. Moaba čoarvi lea eret čuolastuvvon, su giehta lea doddjojuvvon, cealká Hearrá. Jugahjeket Moaba gárremiidda, vai dat snuitte iežas vuovssanassii ja šaddá ieš bogostahkan. Dat lea goarggastallan Hearrá vuostá! Dat lea atnán Israela bilkun, nugo bilkiduvvojit suollagat geat gávnnahallet. Álo go Israel lea leamaš sáhkan, de sii leat bárdán oaivvi bilkidemiin. Vulget gávpogiin, moablaččat, ássēt baktehoaluide! Dahket dego duvvát mat bessejit bákteráhkamiidda! Mii leat gullan Moaba goarratvuoda, man gáddálaš dat lea leamaš, man čeavlái, rábmái ja gorgesváimmot. Mun dovdan moablaččaid goargatvuoda, cealká Hearrá. Sin dagut čájehit sin sániid guorusvuoda. Mun luoimman Moaba vuorbbi, bárggun oppa álbmoga dihte, šuohkán go muittán Kir-Heresa ássiid. Mun čierun eanet du go Jasera, don Sibma viidnemuorra. Du oavssit fanjuhedje meara rastá, olle gitta Jasera rádjái.

Gaskan rádjama fallehii duššadeaddji, doalvvui du šaddosiid ja viidnemurjjiid. Illu ja ávvu lea váiduduvvon Moaba šaddogárddiin. Viidnebohčingárit eai šat dieva, ii oktage duolmma šat viidnemurjjiid. Rádjančuorvasat leat jávohuvvan. Hešbon ja Elale luibmet, daid bárgun gullo gitta Jahasa rádjái, Soaris gitta Horonajima ja Eglat-Šelišia rádjái. Velá Nimrima čázitge rivdet meahccin. Mun luottahuhtán Moabis daid geat oaffaruššet dieváiin ja boldet suovvasiid iežaset ipmiliidda, cealká Hearrá. Danne mu váibmu vuobaida dego njurgganasa Moaba dihte, mu váibmu čieru Kir-Heresa ássiid njurgganasa láhkái. Buot valljugasvuohta maid sii leat háhkan, lea duššan. Juohke oaivi lea báljis, buohkaid skávžžát leat ráhkejuvvon. Juohkehaš lea nájadan giedaidis, buohkaid alimiid birra lea seahkka. Moaba viesuid dáhkiin ja šiljuin gullo dušše váidalus. Mun lean cuvken Moaba dego lihti mas ii oktage fuola, cealká Hearrá. Dat lea cuovkanan. Vuobaidehket! Moab lea báhtaran heahpanemiin, dál dan ránnját boagustit dan ja gáfestuvvet dan vuorbbi. Ná cealká Hearrá: Son falleha Moaba dego goaskin, leapposojáid! Gávogat váldojuvvojit, ladnit gahččet. Dan beaivvi Moaba sárgárat leat dego nisson mánnáheadis. Moab duššaduvvo, nu ahte dat ii šat leat álbmot; dat lea goarggastallan Hearrá vuostá. Hirbma ja roggi ja giella vurdet du gii ásat Moabis, cealká Hearrá. Gii báhtara hirmas, gahččá roggái, ja gii beassá rokkis, čaknjá gillii. Dat jahki lea lahka go mun ránggástan Moaba, cealká Hearrá. Hešbona suoivanis čužžot vuoimmehuvvan báhtareaddjit. Hešbonis vuolgá dolla, Sihonis dollanjuovčča. Dat boaldá Moaba gállu, šlámaideddjiid oaivečohka. Vuoi du, Moab! Kemoša álbmot lea duššan! Du bártnit dolvojuvvojit giddagassii, du nieiddat fánjavuhtii. Muhto boahhti beivviid mun jorgalan Moaba vuorbbi, cealká Hearrá. Dása nohket Moabii celkojuvvon duopmosáin.

Jeremia girji Ammona duopmu Ammonii. Ná cealká Hearrá: Eaigo Israelis leat mánát, iigo sus leat árbbolaš? Manne Milkom lea árben Gada eatnamiid ja su olbmot ássan dan gávpgiidda? Beaivvit bohtet, cealká Hearrá, go mun bajidan soahtecuorvasa ammonlaččaid Rabba vuostá. Dat šaddá ávdin čievračopman, ja dan birasgávogat boldojuvvojit. Israel váldá fas iežas árbeatnama dain geat válde dan sus, cealká Hearrá. Luoimma, Hešbon, dasgo Ai lea duššaduvvon! Bárgot, Rabba nieiddat, gárvodehket horstta, váidalehket, hávvadehket iežadet spižáin! Dasgo Milkom dolvojuvvo fánjavuhtii, oktan suinna dan báhpat ja oaivámuččat. Manne don rámadalat searainat? Du searat leat jávkan, don oskkáldasmeahtun nieida. Don dorvvastat iežat dávviriidda ja dajat: “Gii mu fallehivččii?” Mun divttán du sakka suorganit, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, suorggahus juohke guovllus. Dii bidgejuvvobehtet buot báikkiide, iešguhtege guvlosis, iige oktage čohkke báhtareddjiid. Muhto maññil mun jorgalan ammonlaččaid vuorbbi, cealká Hearrá. Edoma duopmu Edomii. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Iigo Temanis leat šat mihkkege viisodagaid? Leatgo jierpmálaččat rádehuvvan, leago sin viissisvuohta basttehuvvan? Báhtarehket, jorggihehket! Čiehkádehket čiekŋalassii, dii geat ássabehtet Dedanis! Mun buvttán Esaui oasehisvuođa. Lea bohtán áigi ránggáštít su. Go viidnemuorječoaggit bohtet, de eai sii guođe maidege maññerádjamiin. Go suollagat bohtet ihkku, de sii spedjet gitta dassáži go sis lea galle. Mun nuolahan Esau álásin ja ivttán su čiehkádanbáikkiid, amas šat beassat čiehkádit. Su mánát, vieljat ja siidaguoimmit duššaduvvojit. Sis ii báze oktage gii sáhtášii dadjat: “Guođe munnje oarbbes mánáidat, mun áimmahušan sin, du leaskkat sáhttet dorvvastit munnje.” Ná cealká Hearrá: Velá datge geat eai leat dubmehallan juhkat mu moari geara, fertejit juhkat dan. Ja dongo, Edom, beasašit ránggáškeahttá! It de beasa, donnai fertet juhkat! Mun, Hearrá, lean vurdnon iežan bokte: Bosra dahkkojuvvo ávdimin ja bilkiduvvo, dat duššaduvvo ja dan namma adnojuvvo garuhussan. Maiddái buot dan birasgávogat šaddet čievračopman, iige dain goassege šat ása oktage olmmoš. Mun lean gullan maid Hearrá lea sárdnon. Áirras lea vuolggahuvvon gulahit álbmogiidda: “Čoahkkanehket, ja mannet gávpgoga vuostá, čuožžilehket soahtat!” Hearrá cealká ná Edomii: Geahča, mun dagan du uhccin álbmogiid gaskkas, olbmuid badjelgeahčahassan. Ballu maid leat dagahan ja du váimmu goargatvuohta leat dájuhan du gii ásat bákteskoaruin ja eaiggádstát alážiid. Vaikko huksešit beasi allagassii nugo goaskin, de mun nordadan du doppe vuolás, cealká Hearrá. Edom šaddá ávdimin. Juohkehaš gii mánná meattá, soasiha go oaidná dan heavu. Dan vuorbi lea seammá go Sodoma ja Gomorra ja daid lagaš gávpgiidda vuorbi, cealká Hearrá. Ii oktage ása Edomii, doppe ii oro oktage olmmoš. Nugo ledjon bohtá Jordana gáddesuovkkas ruodnájeaddji rásebaikái, nu mun čalbmeravkalanbottus áján edomlaččaid eatnamis. Gean mun lean välljen ráddet dan? Gii lea mu veardásaš, gii áššáskuhtášii mu? Gii báimmamiid ceavzá mu ovddas? Gullet maid Hearrá lea mearridan Edoma hárrái, maid son áigu dahkat Temana ássiide: Duodaid, čorraga uhcimur lábbážatge gessojuvvojit eret, duodaid, rásebaikkít šaddet ávdimin olbmuid

bahávuoda geažil! Go Edom gahččá, de eanan doarggista, gitta Ruksesmeara rádjai gullo bárgun. Goaskima láhkái son loktana, girdá leapposoajáiguin Bosra guvlui. Dan beaivvi Edoma soahteolbmát leat dego nisson mánnáheadis. Damaskusa duopmu Damaskusii. Hamat ja Arpad goavddustuvvet, dat leat gullan bahás sága. Dat doarggistit dego leabuhis mearra mii ii jaskkot. Damaskus heardduhuvvá, jorggiha báhtui ja biertaluvvá. Átestus ja ávttat čárvot dan dego riegádahtti nissona. Hilgojuvvon lea máinnolmas gávpot, ávu ruovttusadji! Nuorra olbmát gahččet dan šiljuide, buot soahteolbmát gottáhallet dan beaivvi, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Mun buollahan Damaskusa muvrraid, dolla loaktá Ben-Hadada šloahaid. Kedara ja Hasora duopmu Kedara ja Hasora birra maid Babylona gonagas Nebukadnesar časkkii. Ná cealká Hearrá: Čuožžilehket, fallehehket Kedara, časket nuortti olbmáid! Sin goadit ja ealut dolvojuvvojit, sin loavdagat ja dávvirat rievdivuvvojit, sin kamelat váldojuvvojit sálašin. Čuorvvas gullo: “Hirbma juohke sajis!” Báhtarehket, vihket johtilit, čiehkádehket, dii Hasora ássit, cealká Hearrá. Dasgo Babylona gonagas Nebukadnesar lea dahkan mearrádusa din birra, son lea hutkan juona din vuostá. Čuožžilehket, fallehehket ráfálaš álbmoga mii eallá oadjebassan, cealká Hearrá. Sii ássat sierranassii, eai sis leat poarttat eaige smarttit. Sin kamelat stajiduvvojit, sin eatnat oamit šaddet sálašin. Mun biđgen buot biekkaide daid olbmáid geain leat birrajevdejuvvon vuovttat. Mun divttán oasehisvuoda deaividit sin juohke bealde, cealká Hearrá. Hasor šaddá ávdin meahccin, dat ii goassege šat huksejuvvo, šakálat atnet dan orrunsadjineaset. Ii oktage ása dohko, doppe ii oro oktage olmmoš. Elama duopmu Dát lea Hearrá sátni profehta Jeremiai Elama birra, dalle go Sidkia lei šaddan Juda gonagassan. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Mun doaján Elama fámu, cuvken dan dávggi. Mun buvttán njeallje biekká fallehit Elama njealji almmiguovllus ja botkkuhan elamlaččaid daid biekkaide. Ii leat dakkár álbmot gosa báhtareaddjit eai boadáše. Mun divttán elamlaččaid gáfestuvvat vašálaččaineaset, dain geat bivdet sin heakka. Mun buvttán sidjiide oasehisvuoda, iežan buolli moari, cealká Hearrá. Mun vuolggahan miehki oaguhit sin, dassázi go lean loaktán sin. Mun bijan truvdnon Elamii, duššadan doppe gonagasa ja oaivámuččaid, cealká Hearrá. Muhto boahhti beivviid mun jorgalan Elama vuorbbi, cealká Hearrá.

Jeremia girji Babylon duššaduvvo ja Israel

máhccá Dát leat dat sánit maid Hearrá sártnui profehta Jeremia bokte Babylonia, kaldealaččaid eatnama, birra. Gulahehket álbmogiidda, addet diehttevassii, bajidehket soahtelevgga ja almmuhehket, allet oro jávohaga, muhto čurvot: Babylon váldojuvvo, Bel šaddá heahpanit, Marduk suorgana. Dan ipmilgovat heahppáshuhttojuvvojit, dan eahpeipmilat časkojuvvojit moallun. Álbmot falleha Babylona davvin ja dahká eatnama ávdimin. Iige oktage báze ássat dohko, olbmot ja oamit báhtarit ja jávket. Daid beivviid, daid áiggiid, cealká Hearrá, israellaččat bohtet, ja Juda olbmot oktanaga singuin. Čieru sii johtet ja ohcet Hearrá, Ipmileaset. Sii jerret geainnu Sionii, dohko čalmmiid sii leat jorgalan. “Bohtet, dahkot Hearráin agálaš lihtu mii ii goassege vajálduva!” Mu álbmot lei dego láhpon sávzzat, sin báimmanat ledje čádjidahttán sin, vuojehan vierrováriide. Váris várrái dat manne ja vajáldahte iežaset vuoigŋadansaji. Buohkat geat deive sin, borre sin. Sin vašálaččat dadje: “Mii leat sivaheamit, siihan leat suddudan Hearrá, iežaset duohta siidda ja áhčiideaset doavvu, vuostá.” Báhtarehket Babylonia, vulget kaldealaččaid eatnamis, lehket dego bohkat ealu njunnošis! Gehččet, mun čuoččaldahtán davvieatnamis stuorra álbmogiid čoakkáma Babylonia vuostá. Dat fallehit gávpoga ja váldet dan. Sii leat čeahpes soahteolbmát, sii báhčēt njuolaideaset eaige meatte goassege. Kaldea šaddá vašálaččaid sálašin, buohkat stajidit dan dassá go gallánit, cealká Hearrá. Dii lehpēt ilus ja áccuhehpet, dii geat lehpēt stajidan mu árbeoasi, dii njuikkodehpet dego gálbbit rássebáikkis, šnjirgubehtet nugo oret. Muhto din eadni šaddá heahpanit sakka, din riegádahtti bilkiduvvo. Son šaddá álbmogiin uhcimussan, goikemeahccin, ávdin eanamin. Hearrá moari dihte doppe ii ása oktage, oppa eanan šaddá áibbas ávdimin. Juohkehaš gii manná Babylonia meattá, soasiha ja hirpmahuvvá go oaidná buot dan heavu. Birastahttet Babylona, buot dávggealdit! Báhčēt dan njeaiga, allet seaste njuolaid, dasgo dat lea suddudan Hearrá vuostá. Bajidehket juohke bealde soahtečuoervas! Babylon vuolládstá! Dan toartnat gahččēt, dan muvrrat gaikojuvvojit. Dál Hearrá mávssaha dasa. Dahket dasa nugo dat lea dahkan earáide! Duššadehket Babylonia gilviid ja daid geat čuhppet sirppiin rádjanáigge. Vulgos juohkehaš gii lea boahhtán eatnamii, iežas álbmoga lusa, báhtarehkos eatnamasas vašálačča hearjideaddji miehkis. Israel lei dego ealus ravgan sávza, ledjonat ledje oaguhan dan. Vuos Assyria gonagas borai dan, ja mañimustá Babylonia gonagas Nebukadnesar lea sohpan dan dávttiid. Dan dihte mun, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil, cealkán ná: Mun ránggástan Babylonia gonagasa ja su eatnama, dego mun ránggástin

Assyria gonagasa. Muhto Israela mun buvttán ruoktot dan iežas guohtunsadjái, dat beassá fas guohtut Karmelis ja Bašanis, borrat gallás Efraima váriin ja Gileadis. Daid beivviid, daid áiggiid, cealká Hearrá, ohccojuvvojit duššás Israela bahás dagut, duššás Juda suddut – dat eai šat leat, dasgo mun attán ándagassii daidda geaid divttán báhcit heggii. Ovdánehet Meratajima eatnama guvlu, fallehehket Pekoda ássiid! Časket sin jámas, duššadehket sis mañimuččage, cealká Hearrá. Dahket buot aiddo nugo mun lean gohččon! Eatnamis gullo soahtešlápma, stuorra duššadupmi. Vuoi, mo oppa eatnama veažir lea doddjojuvvon ja cuvkejuvvon. Babylona vuorbi gáfestuhtta álbmogiid. Mun bidjen giela du ovdii, Babylon, itge don ávaštan maidege ovdal go čaknet dasa. Don fáhtehallet ja váldojuvvojit fánjan, danne go Hearráin don leat soahtan. Hearrá lea rahpan vearjovuorkká ja váldán iežas moari vearjjuid, dasgo Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil bargá barggus kaldealaččaid eatnamis. Fallehehket Babylonia juohke guovllus, rahpet dan gordneáittiid, guhpejehket visot ja vihahehket duššadeapmái, allet divtte báhcit dasa maidege liiggás! Goddet dan vuovssáid, dolvot sin njuvvojuvvo. Vuoi sin! Sin beaivi lea boahtán, áigi go sii ránggáštuvojit. Guldalehket! Daid jietna geat leat beassan báhtarussii Babylonas. Sii muitalit Sionis ahte Hearrá, min Ipmil, lea mávssahan iežas tempela duššadeami. Gohčo báhcčiid fallehit Babylona, buohkaid geat geldet dávggi! Birastehket dan juohke bealde, allet luoitte ovttage beassat báhtui! Mávssahehket dasa buot dan vearedaguid, dahket dasa nu mo dat lea dahkan earáide! Dat lea gázáruššan Hearrá, Israela Basi, vuostá. Dan nuorra olbmát gahččet dan šiljuide, buot dan soahteolbmát duššet dan beaivvi, cealká Hearrá. Geahča, mun fallehan du, goarggastalli, cealká Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil. Lea boahtán du beaivi, áigi goas mun ránggáštan du. Dál goarggastalli guossala ja gahččá, iige oktage veahket dan čuoččat. Mun buolláhan dan gávpogiid, ja dolla loaktá buot mii lea daid birra. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Israellaččat sordujuvvojit, nugo maiddái Juda olbmot. Buohkat geat dolvo sin fánjan, dollet sin gitta ja biehttalit luoitimis sin. Muhto sin lonisteadđi lea gievra – Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea su namma. Son goziha sin ássi ja buktá eatnamii ráfi, muhto ráfehivuoda Babylona ássiide. Časkos miehkki kaldealaččaid, cealká Hearrá, daid geat ássat Babylonas, eatnama oaivámuččaid ja viisiid! Časkos miehkki einnosteadđibáhpaid, nu ahte sii šaddet doavkin, časkos miehkki soahteolbmáid, nu ahte sii dárpmehuvvet! Časkos miehkki dan heasttaid ja vovnnaid, buot dan seahkálás joavkku, nu ahte sii šaddet dego nissonat! Časkos miehkki dan vuorkkáid, nu ahte dat rieviduvvojit. Časkos miehkki dan čáziid, nu ahte dat goiket. Dat lea eahpeipmiliid eanan, álbmot bálvala balddáhusgovaid ja mielahuddá. Dan dihte meahcibeatnagat ja šakálat váldet dan orrunsadjineaset, ja struhcat ássat dohko. Olbmot eai ása doppe šat goassege, dat bissu guorusin buolvvas bulvii. Aivve nu go Ipmil duššadii Sodoma ja Gomorra ja gávpogiid daid lahka, de ii oktage báze ássat Babylonii, ii oktage olmmoš ása dohko. Ná cealká Hearrá. Geahča, davvin boahtá álbmot, stuorra álbmot ja eatnat gonagasat čuožžilit eatnama doppimuš ravddain. Dávggi ja sáitti sii dollet giedas, sii leat goavit eaige árpmít. Sin jietna máraida dego mearra. Sii riidejit heasttaiguin, gárvodan dego olmmái soahtái, du vuostá, nieida Babylon. Go Babylona gonagas gullá dán sága, de su giedat njurret. Átestus dohppe su dego ávttat nissona, gii lea riegádahttimin. Nugo ledjon goargnu Jordana gáddesuovkkas ruodnájeaddji rássebáikái, nu mun čalbmeravkalanbottus áján babylonialaččaid doppe eret ja bijan ráđdet dan gean lean välljen. Gii lea mu veardásaš? Gii sáhtta áššáskuhttit mu? Gii lea dat báimman gii ceavzá mu ovddas? Gullet makkár áigumušat Hearrás leat Babylona birra ja maid son áigu dahkat kaldealaččaid eatnama vuostá: Vissásii, velá uhcimus lábbázatge gessojuvvojit eret, ja daid rássebáikkít šaddet ávdimin. Go gullo čuorvvas “Babylon lea váldojuvvon!” de eanan doarggista, ja bargun gullo álbmogiid gaskkas.

Jeremia girji Ná cealká Hearrá: Mun bajidan riđu Babylona
vuostá, vuolggahan heavaheadđi dálkki daid vuostá geat ássat Leb-Kamajis. Mun vuolggahan Babyloniai vierrásiid ráidnet dan dego gortni ja gurret eatnama. Sii fallehit dan juohke guovllus, go dan lihkuhivuoda beaivi lea joavdan. Geldos báhcči dávggis dávgegealdi vuostá, dan vuostá gii čolčá soahtegárvvuinis! Ale seaste gávpoga nuorra olbmáid, duššat oppa dan soahteveaga! Gahččan olbmot leat kaldealaččaid eatnamis, čukkohallan olbmát njangájit miehtá gáhtaid. Muhto Hearrá Ipmil, Almmiveagaid Ipmil ii leat hilgon Israela iige Juda. Vaikko daid eatnama dievva lea suddovealgi Israela Basi ovddas, dat eai leat báhcán okto dego leaskkat. Báhtarehket Babylonis, gádjos juohkehaš heakkas, amadet duššat go gávpot ránggáštuvo. Lea boahtán áigi go Hearrá mávssaha, son mávssaha dasa dan daguid. Babylon lei gollecearki Hearrá giedas, dat gárihuhtii oppa máilmmi. Álbmogat juhke dan viinni, danne dat bieddaledje. Fáhkkestaga Babylon gahččá ja cuovkana. Lávlot dasa váidalanlávлага! Vižžet

balsama dan háviide, nago dat de buorránivččii. “Mii geahččaleimmet dálkkastit Babylona, muhto ii dat lean dálkkasteames. Diktet orrut! Vulgot, juohkehaš iežas eatnamii. Babylona duopmu ollá albmái, dat badjána gitta balvvaid rádjái.” Hearrá čájeha min sivaheapmin. Bohtet, muitalehket Sionis maid Hearrá, min Ipmil, lea dahkan! “Čohkot njuolaid, devdet njuollaskuohpuid!” Hearrá lea rávkan Media gonagasaid vuoigŋa, dasgo son áigu duššadit Babylona. Dat lea Hearrá mávssaheapmi, son mávssaha iežas tempela. Bajidehket soahtelevgga, fallehehket Babylona muvrraid! Fáktejehket dárkilit, bidjet várdájeddjiid, ráhkkanahttet vudgŋiid! Hearrá dahká maid lea áigon, dan mainna lea áitán Babylona ássiid. Don gii ásat stuorra eanuid gáttiin, geas leat valjis dávvirat, dál du loahppa lea joavdan, du eallima árpu botkejuvvo. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea vurdnon iežas bokte: Mun deavddán du eatnama vašálaččaiguin. Sii leat dego rásselohkut, ja sii bajidit du vuostá soahtečuorvasa. Hearrá sivdnidii eatnama fámuinis, vuodđudii máilmmi viisodagainis, lebbii almmi iežas čehppodagain. Go su jietna jullá, de almmi čázit šávvalohtet. Son diktá balvvaid badjánit eatnama ravddain, bidjá álddagasaid šleadgut ja arvvi šoallat, vuolgaha biekká vuorkágámmáriinnis. Buohkat leat dáidemeahtumat, eai sii ipmir. Gollerávdí čádjidahtta su ipmilgova: Govat maid son lea leiken, leat gielis, ii dain leat vuoigŋa. Dat leat árvvuheamit, bilkidan veara, dat duššet go ránggáštusa áigi joavdá. Daid láhkásaš ii leat Jakoba Ipmil, dasgo son lea sivdnidan buot. Israel lea su iežas čearda. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil lea su namma. Don, Babylon, leat mu veažir, mu soahtevearju. Duinna mun cuvken álbmogiid ja duššadan riikkaid, duinna mun cuvken heastaid ja riidejeddjiiid, duinna mun cuvken vovnnaid ja vuddjiid, duinna mun cuvken olbmáid ja nissoniid, duinna mun cuvken boarrásiid ja nuoraid, duinna mun cuvken bártni ja nieidda, duinna mun cuvken guodoheddjiid ja sin ealuid, duinna mun cuvken bealdobargiid ja sin vuovssáid, duinna mun cuvken oaivámuččaid ja eatnanhearráid. Din oaidnut mun mávssahan Babyloniid ja buot Kaldea ássiide buot dan bahá maid sii leat dahkan Sionii, cealká Hearrá. Mun boadán du lusa, don billašumi várri mii billašuhhtát oppa eatnama, cealká Hearrá. Mun geigen gieda du vuostá, fierahan du vuolás bávttiin ja dagan du buollán várrin. Dus ii váldojuvvo ii čiehkageadgi iige vuoddogeadgi. Don šattat ávdimin agálaš áigái, cealká Hearrá. Bajidehket soahtelevgga eatnamis, bossot dorvve álbmogiid gaskkas, vihahehket álbmogiid soahtat Babyloniin, vihahehket Ararata, Minni ja Aškenasa, bidjet soahteoaivámučča dan vuostá, diktet heastaid šávihit ovdan dego hárjás rásselohkut! Vihahet álbmogiid soahtat Babyloniin, vihahehket Media gonagasaid, sin hálddašeddjiid ja eatnanhearráid ja oppa sin riikka. Eanan doarggista ja rabaida, dasgo Hearrá ollašuhhtá áigumušaidis, son duššada Babylona. Son dahká oppa Babylona ávdin meahccin gos ii oktage olmmoš sáhte ássat. Babylona soahteolbmát leat heaitán soahtamis, sii čohkkájit jaska ladniineaset. Sin fápmu lea nohkan, sii ballet dego nissonat. Gávpoaga ássanviesut leat cahkkehuvvon, dan smarttit leat doddjojuvvon. Viehkki viehkki maŋis, áirras áirasa maŋis bohtá muitalit Babylona gonagassii ahte su gávpot váldojuvvo. Gálabáikkít leat oamastuvvon, suodjerustegat boldojuvvon, soahteolbmát suorganaddan. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Nieida Babylon lea dego gordneráidnenbáiki, čavga dulbmojuvvon. Uhca bottoš velá, de lea rádjánaigi. Babylonia gonagas Nebukadnesar lea borran min, loahpahan min ja duvdán Jerusalema dego guoros lihti. Son lea njiellan min dego mearraguovdi, deavdán čovvjis min njálgáiguin ja ádján min eret. Vare visot veahkaváldi, visot duššadeapmi maid mii leat gillán, deaivvašii Babyloniai, dadjet Siona ássit. Vare ránggáštus das ahte sii golggahedje mu vara, deaivvašii kaldealaččaide, dadjá Jerusalem. Dan dihte Hearrá cealká ná: Mun gozihan du ášši ja mávssahan du beales. Mun goikadan Babylonia meara ja dahpan dan ádjagiid. Babylon šaddá čievračopman, šakáleid orrunsadjin, ávdimin ja suorggahussan, doppe ii oktage sáhte ássat. Kaldealaččat čergot dego ledjonat, máraidit nugo ledjončivggat. Mun rievdadan sin juhkašuša mirkon ja jugahan sin gárremiid. Sii ávvudit ja nohket agálaš nahkáriidda, eaige šat gohccá, cealká Hearrá. Mun doalvvun sin njuovvojuvvot dego lábbáid, nugo vierccaid ja bohkáid. Vuoi, Šešak lea gahččan, oppa máilmmi rápmi váldojuvvon! Vuoi, mo Babylonia vuorbi suorggaha álbmogiid! Mearra lea badjánan Babylonia badjel ja gokčan dan máraideaddji báruiguin. Dan gávpogat leat šaddan meahccin, goikeeanamin ja ávdin báikin, eanamin gos ii oktage ása ja man čađa ii oktage olmmoš vádjol. Mun ránggástan Bela, Babylonia ipmila, ja geasán dan njálmmis visot maid dat lea njiellan. Álbmogat eai šat mára su lusa. Babylonia muvrratge leat gahččan. Álbmogán, vuolgge doppe eret! Gádjos juohkehaš heakkas Hearrá buolli moari páras! Ale hearddohuva, ale suorgan dain ságain mat begget eatnamis, ovttá jagi okta sáhka, nuppi jagi nubbi sáhka.

Eatnamis lea vearrivuotta, ráddejeaddji soahhá ráddejeddiin. Beavvit bohtet go mun ránggástan Babylonia eahpeipmiliid. Oppa eanan šaddá heahpadii, juohke sajis njangájit gahččan olbmot. Albmi ja eanan ja buot mii dain lea, ávvudit, go duššadeaddjit fallehit Babylonia. Davvin dat bohtet, cealká Hearrá. Babylon ferte gahččat Israella gottáhallan olbmuid dihte, nugo gottáhallan olbmot miehtá eatnama leat gahččan Babylonia dihte. Dii geat lehpel beassan báhtarit miehkis, mannet, allet bisán! Muitet Hearrá gáiddus eatnamis, allet vajálduhte Jerusalema! Dii dadjabehtet: “Mii leat heahppášuhttojuvvon, mii leat hiddjídjuvvon, min muodut leat ruvssodan heahpadii, go vierroolbmot leat bahkken Hearrá bassi tempelii.” Muhto beavvit bohtet, cealká Hearrá, go mun ránggástan Babylonia eahpeipmiliid, ja oppa eatnamis gullo hávváduvvon olbmuid fuoikun. Vaikko Babylon gorgņesii albmai ja dagašii nana ladni allagassii, de mun dattetge vuolggahivččen duššadeddjiid dohko, cealká Hearrá. Bárgun gullo Babylonia, heavahus lea stuoris kaldealaččaid eatnamis. Hearrá heavaha Babylonia, loahpaha doppe buot jidnes šláma. Bárut márreret báfaideaddji jumain dego čáziid eatnavuohta. Duššadeaddji boahá, dat falleha Babylonia. Dan soahteolbmát fáńgejuvvojit, sin dávggit doddjojuvvojit. Hearrá lea mávssaheami Ipmil, son mávssaha ollásit. Mun jugahan gárremiidda Babylonia stuorráid ja viisáid, dan oaivámuččaid, eatnavhearráid ja soahteolbmáid. Sii nohkket agálaš nahkáriidda eaige šat gohccá, cealká Gonagas – Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea su namma. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Babylonia assás movrrat gaikkoduvvojit eatnama ráje, dan alla poarttat cahnkehuvvojit. Álbmogiid rahčamuš manná duššás, buot mainna dat leat váibadan iežaset, jávká dollanjuovččan. Dáinna gohččosiin profeha Jeremia rávvii Serajai, Neria bárdnái, Mahseja áddjubii, dalle go Juda gonagas Sidkia lei njealját rádđenjagistis vuolgimin Babyloniai oktanaga Serajain; Seraja anii fuola idjasajiin. Jeremia lei čállán girjai buot lihkuhisvuodaid mat galge deavidit Babylonia, visot mii lei einnostuvvon dan gávþoga hárrái. Jeremia dajai Serajai: Go don ollet Babyloniai, de ane fuola ahte logat visot mii lea čallojuvvon dán girjai. Daja dasto: “Hearrá, don leat ieš áitán duššadiid dán báikki, nu ahte dáþpe ii ása oktage, eai olbmot eaige oaimit. Dat šaddá meahccin agibeavái.” Ja go leat geargan lohkamis dán girjai, de čana dasa geadþgi ja bálkes guovdu Eufrateanu. Daja dasto: “Ná vuodju Babylon iiþe goasseþe šat govddiit daid lihkuhisvuodaid geažil maid Hearrá diktá deaivat dasa.” Dása nohket Jeremia sanit.

Jeremia girjai Jerusalem váldojuvvo Sidkia lei guoktelogiokta jagi boaris go šattai gonagassan, ja son ráddii Jerusalemis oktanappeloþkái jagi. Su eadni lei libnalaš Hamutal, Jeremia nieida. Son dagai dan mii lei bahá Hearrá čalmmiin, áibbas nugo Jojakim lei dahkan. Hearrá moari dihte Jerusalemii ja Judai geavai nu mo geavai. Viimmat Hearrá suhþþii daid muoduidis ovddas. Sidkia stuimmáški Babylonia gonagasa vuostá. Sidkia ovccát rádđenjagi logát mánu, mánu logát beavvi, Babylonia gonagas Nebukadnesar fallehii oppa soahteveagainis Jerusalema. Su soahteveahka ceggii soahtesiidda gávþoga lusa ja ráhkadii fallehancōmaid dan birra. Gávþot birastahttojuvvui gitta gonagas Sidkia oktanappeloþat rádđenjagi rádjai. Njealját mánu ovccát beavvi, go nealgi lei šaddan gávþogis stuorisin iiþe eatnama álbmogis lean láibi, de vašalaš gaikkui movrra čada gávþogii. Ihku gonagas ja buot soahteolbmát báhtaredþe birastahttojuvvon gávþogis poartaráiþþe dan guovtti movrra gaska gonagasa šaddogárddi guoras. Sii dolleþedþe Jordanleagi guvlu, muhto kaldealaččaid soahteveahka doarridii gonagas Sidkia ja juvssai su Jeriko duolbadasas. Dalle oppa soahteveahka gudii su ja biedþanii. Gonagas doþþejuvvui ja dolvojuvvui Riblai, Hamata eatnamis. Doppe Babylonia gonagas celkkii sutnje duomu. Babylonia gonagas gottii Sidkia bártneid áhčiset oaidnut, ja son gottihii maiddái buot Juda oaivámuččaid Riblas. Son gohčui čalmmehuhttit Sidkia, čanahii su bronsaláhkkiiguin, doalvvui su Babyloniai ja bijai su giddagassii. Doppe Sidkia šattai orrut gitta jáþminbeavvis rádjai. Viđat mánu logát beavvi, Babylonia gonagasa Nebukadnesara ovccinappeloþat rádđenjagi, bođii Jerusalemii okta Babylonia gonagasa lagamus olbmáin. Su namma lei Nebusaradan ja son lei heaggafávttaid oaivámuš. Son bolddii Hearrá viesu ja gonagasa šlohta ja buot Jerusalema viesuid. Maiddái buot stuorráid viesuid son bolddii. Kaldealaččaid soahteveahka mii lei heaggafávttaid oaivámučča mielde, gaikkui eatnavii buot movrraid Jerusalema birra. Dasto heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan doalvvui fáńgavuhtii mańjimušaidþe álbmogis geat ain ledþe gávþogis. Son doalvvui maiddái daid geat ledþe mannan Babylonia gonagasa beallái, ja daid duoþáriid geat velá ledþe bahčán. Dušþe soames geafes olbmuid son gudii bargat viidnegárddiid ja bealdduid. Kaldealaččat gaiko cuovkkas bronsabácciid mat ledþe Hearrá viesu, nu maiddái tempela bevddiid ja bronsameara, ja buot bronssa sii dolvo Babyloniai. Sii válde báđiid, gutnagoaivvuid ja niibbiid, oaffarbolluid, goþþuid ja buot bronsalihtiid mat ledþe adnojuvvon

ipmilbálvalusas. Heaggafávttaid oaivámuš válddii lihtiid ja dollalihtiid, oaffarbolluid ja bádiid, ginttaljulggiid, suovaslihtiid ja juhkanoaffarbolluid mat ledje duddjojuvvon gollis ja silbbas. Buot dain dávviriin maid gonagas Salomo lei duddjohan Hearrá vissui, dan guovtti bronsabáccis, bronsamearas ja guoktenuppelohkáii bronsavuovssás mat ledje meara vuolde, ja logi beavddis, lei bronsa nu ollu ahte dat ii lean vihkkemis. Guktuid bácciid allodat lei gávccinuppelohkáii állana ja birramihttu guoktenuppelohkáii állana. Báccit ledje njeallje suorpmma gasu ja dat ledje siskkil guovnnjil. Goappáge báccis lei bronsabázzeoaiivi mii lei vihtta állana alu, ja dan birra ledje godushearvvat ja granáhtaehpelat, buot bronsas. Ovccilogiguhtta granáhtaehpela ledje oidnosis; buohkanassii godushearvvain ledje čuodi granáhtaehpela. Juda olbmot dolvojuvvojit Babyloniai Heaggafávttaid oaivámuš válddii fánŋan Seraja, bajimušbáhpa, ja Sefanja, nubbin bajimuš báhpa, ja golbma uksafávta. Gávppogis son válddii fánŋan dan hoavvaolbmá gii lei soahteveagaoaivámuš, gonagasa čieža lagamus bálvaledji geat ledje ain gávppogis, ja soahteveagaoaivámučča čálli gean bargun lei čálihit eatnamis olbmáid soahtebálvalussii, ja guhttalogi eará olbmá geat ledje gávppogis. Daid buohkaid heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan doalvvui Babylonia gonagasa lusa Riblai. Riblas, Hamata eatnamis, Babylonia gonagas gottihii sin. Nu Juda álbmot dolvojuvvui eret eatnamisttis. Dát lea daid olbmuid lohku geaid Nebukadnesar doalvvui fánŋavuhtii: Čihččet ráddenjagistis son doalvvui golbmadahát guoktelogigolbma Juda olbmo, gávccinuppelogať ráddenjagistis gávccičuodigolbmalogiguokte Jerusalemá ássi, ja Nebukadnesara guoktelogigoalmát ráddenjagis heaggafávttaid oaivámuš Nebusaradan doalvvui fánŋavuhtii vel čiežačuodinjealljelogivihtta Juda olbmo, oktiibuot njealljeduhát guhttačuodi olbmo. Gonagas Jojakin árpmihuvvo Go Juda gonagas Jojakin lei leamaš fánŋavuodas golbmalogičieža jagi, de Babylonia gonagas Evil-Merodak árpmihii su ja luittii su giddagasas. Dat dáhpáhuvai seammá jagi go Evil-Merodak lei šaddan gonagassan, dan jagi guoktenuppelogať mánuš, mánu guoktelogiviđat beavvi. Babylonia gonagas sártnui suinna ustitalččat ja attii sutnje saji boaššoleappos go eará gonagasaide geat ledje su luhtte Babylonas. Jojakin beasai nuollat fánŋabiktasiiddis, ja dasto son boradii gonagasa beavddis nu guhká go elii. Son oáččui Babylonia gonagasas bissovaš ealáhusa juohke beavvi, gitta jápminbeavvis rádjái.

Váidaluslávlagat girji

Vuosttaš lávlla Gal juo lea okto dat gávppot mas ovdal ledje nu ollu olbmot! Álbmogiid njunuš lea šaddan leaskan, eatnamiid dronnet bargá šlávva barggu. Son čieru bahččagit ihkku, gatnjalat golget su nieraid mielde. Ii oktage su ráhkisteddjiin leat jeddemín su. Buot su ustibat leat beahtán su, leat šaddan su vašálažžan. Juda šattai gierdat guhká váivvi ja átestusa, dál dat lea dolvojuvvon eatnamisttis. Dál dat ássá vierroálbmogiid gaskkas iige gávna muosi. Doarrideaddjit jukse su, ii lean geaidnu man báhtarit. Siona bálgát moraštit, ii oktage boade doallat basiid. Su poarttat leat ávdimin, su báhpat šuhket, nieiddat vuobaidit. Bahča lea Siona moraš. Su vuostálastiin lea fápmu, su vašálaččat leat oadjebasat. Hearrá diktá su gillát su eatnat sudduid dihte. Su mánat šadde mannat fánŋavuhtii, vašálaččat dolvo sin eret. Nieida Sion lea massán buot hearvásvuoda. Su oaivámuččat ledje dego sarvagat mat eai gávndan guohtuma. Vuoimmeheapmin sii báhtaredje doarrideaddjis. Heađis ja ruovttuhisvuodas Jerusalem muitá divrras dávviriid mat sus leat leamaš gitta dološ áiggi rájes. Dál go su álbmot gahčai vašálačča gihtii, de ii oktage bohtán veahkkin. Su vašálaččat gehčče sutnje bilkidemiin ja boagustedje su heavu. Sakka lea Jerusalem suddudan, danne buohkat fasttášit su. Dat geat ovdal gudnejahhte su, badjelgehččet su dál go oidnet su álásin. Son šuohkká ja jorggiha nuppos. Buhtismeahttunvuolta duolvvida su bivttashelmmiid. Ii son jurddašan makkár loahppa sutnje bohtá, čiekŋalassii son lea vudjon. Ii oktage jedde su. Hearrá, geahča mu vártnuhisvuhtii! Geahča mo vašálaš goarggastallá! Vašálaš geigii gieda váldit buot su divrras dávviriid. Son šattai oaidnit vierrásiid mannamin bassibáikái, daid geaid don, Hearrá, ledjet gielđán bohtimis iežat searvegoddái. Oppa su álbmot šuohkká ja ohcá láibbi. Olbmot lonuhit divrras dávviriiddiset borramušain vai bissot heakkas. Geahča, Hearrá, geahča man badjelgehččojuvvon mun lean. Iigo dat čuoze đin váibmui, dii geat mannabehtet meattá? Leago bávččas dan bákčasa veardásaš maid Hearrá divttii mu gillát buolli moaris beavvi? Allagasas Hearrá vuolggahii dola mu dávttiide ja bagadii daid. Son lebbii fierpmi mu julggiid várás, son norddastii mu eret ja gudii mu vártnuheapmin, vuoimmeheapmin beavvis beaivái. Hearrá dagai mu sudduid geasisin ja bijai dan deaddit mu niskki. Son dojii mu fámu. Son gudii

mu dakkár olbmuid gihtii geain mun in bide. Hearrá hilggui buot mu soahtesáŋgáriid. Son rávkkaí joavkku mu vuostá cuvket mu nuorra olbmáid. Hearrá duolmmai Juda dego viidnemurjiid viidnebohčingáris. Buot dán dihte mun čierun, gatnjalat golget mu čalmmiin. Guhkkin leat dat geat máhtásedje jeddet mu ja addit munnje eallinmovtta. Buot mu bárnit leat gahččan, vašálaš lei menddo gievra. Sion geaigguha giedaid, muhto ii oktage jedde su. Hearrá rávkkaí ránnjáálbmogiid Jakoba vašálažžan. Jerusalem lea šaddan sidjiide buhtismeahttumin. Hearrá lea dahkan riekta, dasgo mun nággáruššen su báhkkomiid vuostá. Gullet datte, buot álbmogat, ja oidnet mu bákčasa! Mu nieiddat ja nuorra olbmát leat dolvojuvvon fánjavuhtii. Mun čurvon ráhkisteddjiidan, muhto sii behte mu. Mu báhpát ja vuorrasat dušše gávpogii go ledje ohcamin borramuša, vai beasašedje gádjut heakkaset. Hearrá, geahča, mun lean headis! Mu siskkildas báttada, mu váimmus lea átestus, danne go mun ledjen jeagoheapme. Olgun miehkki gottii mu mánáid, viesus hearjidii rohttu. Olbmot gullet mo mun šuoškán, muhto ii oktage jedde mu. Buot mu vašálaččat gullet mu lihkuhisvuoda ja illudit, danne go dat lea du dahku. Dat beaivi maid don almmuhit, lea boahtán. Muhto sidjiide geavvá nugo munnjege. Guorahala buot sin bahávuoda! Daga sidjiide nugo dahket munnje buot mu sudduid dihte. Oruskeahtá mun šuoškán, mu váibmu lea buohcci. Váidaluslávlagat girji Nubbi lávlla Gal juo Hearrá lea moaristis gokčan Siona sevdnjes balvvaiguin! Son lea bálkestan Israela hearvásvuoda almmis vuolás eatnamii. Ii son seastán iežas julggiid vulloša moaris beaivvi. Hearrá duššadii seastekeahtá buot Jakoba ássansajiid, vašis son gaikkodii visot Juda ladniid. Son heavahii ja heahppásuhtii riikka ja dan oaivámuččaid. Buolli moaristis son cuvkii Israela gorges fámu, son rohttii ruoktot suodjaleaddji giedas go vašálaš bodii. Son bolddii Jakoba dego dolla man njuokčamat loktet buot. Nugo vašálaš son gelddii dávggi, gearggusin báhčit njuola. Nugo vuostálasti son gottii buot mii lei leamaš hávskái min čalbmái. Nieida Siona goahtái son golggahii iežas moari dego dola. Hearrá bodii vašálažžan, son duššadii Israela, heavahii buot dan šloahtaid ja billistii dan ladniid. Son devddii Juda morrašiin ja vártnuhisvuodain. Son gaikkodii goađis dego olmmoš duššada gilvvaččaid, son billistii bassibáikkis. Hearrá divttii feastta ja sabbaha vajálduvvat Sionis. Garra moaris son hilggui gonagasa ja báhpa. Hearrá hilggui iežas áltára ja gudii bassibáikkis. Ladnemuvrraid son attii vašálačča gihtii. Vašálaččaid čuorvasat skádje Hearrá viesus dego bassebeaivvi čuorvasat. Hearrá mearridii billistit Siona muvrraid. Son čavgii mihttobátti vai beassá gaikkodit daid, son ii rohtten gieda ruoktot duššadeames. Seainnit ja muvrrat šadde moraštit, oktanaga dat gahčče. Gávpoga poarttat leat vudjon eatnamii, son lea cuvken ja doadján daid bummaid. Gonagas ja oaivámuččat leat dál vieris eatnamis, lánka ii oahpahuvvo, profehtat eai šat oáččo oainnáhusaid Hearrás. Siona vuorrasat čohkkájit eatnamis jávohaga. Sii botkkuhit muoldda oaivvi ala ja čatnet morašbiktasa alimiid birra. Jerusalem nieiddat sodjalahttet oaivvi eatnamii. Mu čalmmiit sotnet čierumis, mu siskkildas báttada. Mu fápmu lea golgan eatnamii, danne go mu álbmot lea duššamin. Unnoraččat ja njammimánát roahppánit gávpoga gáhtaide. Sii ánuhallet etniineaset láibbi ja viinni. Hávváduvvan olbmuid lánkaí sii gahččet gávpoga gáhtaide, rohtejit mañimuš vuoiŋanasat eatniset fámmis. Maid mun dajašin dutnje, nieida Jerusalem, manin mun veardidivččen du? Mainna veardádusain jeddešin du, Sion? Stuoris dego áhpi lea du váddu, gii máhtásii du dálkkastit? Du profehtaid oainnáhusat ledje giellásat ja behtolaččat. Eai sii almmustahtán dutnje du suddovealggi, eai sii jorgalan du vuorbbei. Sin profetiat ledje behtolaš ja čádjidahtti sánit. Buohkat geat mannet meattá, doškejit bilkidemiin giedaid oktii. Sii njurgot dutnje, Jerusalem, ja bárdet oaivvi: “Dátgo lea dat gávpot mii gohčoduvvui čábbodagastis ollisin, oppa máilmmi ávvun?” Buot du vašálaččat njezzot dutnje. Sii njurgot, gižahit bániid ja dadjet: “Mii leat vuoitán! Dát de lea dat beaivi maid mii vurddiimet, dál beasaimet oaidnit dan iežamet čalmmiiguin.” Hearrá lea dahkan dan maid áiggui, son lea ollašuhhtán sánis maid lei almmuhan áigá juo. Seastekeahtá son gaikkodii du, divttii du vašálačča illudit ja attii du vuostálastiide fámu. Čuorvvo jitnosit Hearrá, váidal headát, nieida Sion! Divtte gatnjaliiid golgat johkan ija beaivvi, ale udno alcesat vuoiŋnadusa alege atte čalmmiidasat mášu. Lihka ihkku, čuorvvo jitnosit idjagohcinvuoruid álggus, golggat váimmot dego čázi Hearrá muođuid ovdii. Bajit giedaid su beallái ja rohkadala mánáidat heakka ovddas. Sii voimmehuvvet nealgái juohke gáhtačihkii. Geahča, Hearrá, fuomáš geainna don leat meannudan ná! Nissonat borret goatuset šaddosiid, iežaset mánáid geaid leat riegádahtán! Báhpát ja profehtat goddojuvvojit Hearrá bassibáikái! Nuorat ja boarrásat veallájit eatnamis, olgun gáhtaguorain. Mu nieiddat ja nuorra olbmát leat gahččan miehkkái. Don goddet sin moarát beaivvi, don sorbmejit almmá seastekeahtá. Don rávket

balddáhusaid juohke guovllus dego ávvudeapmái. Hearrá moari beaivvi ii oktage beassan báhtarussii, ii oktage birgehan heakkas. Vašálaš gottii mánáid geaid mun ledjen riegeadahttan ja šaddadan.

Váidaluslávlagat girji

Goalmmát lávlla Mun lean

olmmái gii lean šaddan gillát Hearrá moari rissi. Son lea ádján mu seavdnjadassii, moskkuseavdnjadii. Mu vuostái son lea bajidan giedas ain odđasis. Son gaikkodii mu oačči ja loahpahii mu liikki, cuvkie buot mu dávttiid. Son huksii muvrra mu ovdii, birastahtii mu mirkkuin ja váivviin. Son bijai mu ássat seavdnjadassii, olbmuid gaskii geat leat jápmán áigá juo. Son válddii mu gitta aman beassat báhtarussii, son čanai mu lossa láhkkiiiguin. Vaikko mun bárggun ja fuoikkun, de son ii gula mu rohkadusa. Son muvrii mu geainnu gitta čullojuvvon gedggiiguin, dagai mu bálgá veadjemeahttumin johtit. Son lei munnje nugo njágadeaddji guovža, dego ledjon mii lea čiehkádan. Son čádjidahtii mu luottas, gaikkodii mu ja gudii mu njanjgát. Son gelddii dávggis ja divui mu njuolaidis moallan. Son ráiggai mu monimuččaid njuollaskuohpus njuolaiguin. Mun gárten buot olbmuid bogostahkan, sin bilkolávllan beaivvis beaivái. Son gallehii mu rihča urtasiiguin, attii munnje márona juhkat. Son dettii mu vuolás gavjii, cuvkie mu bániid čievrrain. Buot buorre lea jávkan mu eallimis, mun vajáldahtten mii lihkku lea. Mun dadjen: Mun in šat veaje, Hearrá lea váldán mus doaivvu. Mun muittán iežan vártnuhisvuoda ja ruovttuhisvuoda, dat lea munnje máron ja mirko. Dan mun jurddašan álo, dat čuohečá munnje sakka. Dat givssida mu, ja mun váivašuvan. Hearrá árbmugasvuodas ii leat loahppa, su váibmoládisvuoha ii noga goassege. Dat lea odas juohke idida, stuoris lea su oskkáldasvuoha. Mun dajan: Hearrá lea mu oassi, mun dorvvastan sutnje. Hearrá lea buorre dasa gii vuordá su ja ohečá su. Buorre lea jaskatvuodas vuordit veahki Hearrás. Buorre lea olmmái guoddit geassá nuorravuodas. Čohkkájehkos son okto ja orros jávohaga, go Hearrá bidjá su guoddit nodiid, deddos son ámadaju eatnamii – ain sáhtta leat doaivu. Jorgalehkos son niera dasa gii doške, gallehuvvos son hiddjádusain. Hearrá ii hilggo agálaččat. Jos son lea moraštahtán, de son fastain árpmiha stuorra oskkáldasvuodastis. Ii leat su miela mielde vuortnuhit ja moraštahttit olbmuid. Go dulbmet julggiid vuollái buot eatnama fánggaid, go botnjet olmmo vuoigatvuoda Alimusa čalmmiid ovddas, go biehttalit olbmos su vuoigatvuoda – iigson Hearrá oainne dan? Gean sátni ollašuvvá? Almma visot dáhpáhuvvá nugo Hearrá cealká? Almma bahá ja buorre boahťa nugo Alimus gohčču? Manne dalle ealli olmmoš váidala suddiidis bákká? Suokkardehket ja guorahallot geainnuideamet ja máhccot Hearrá lusa. Bajidehket giedaid ja váimmu almmái, Ipmila guvlu. Mii leat suddudan ja nággáruššan du vuostá, don it leat addán ándagassii. Don gokčet iežat moriin ja doarrádallet min, don goddet seasttekeahťa. Don gokčet iežat balvvaiguin maid čáda rohkadus ii beasa. Don dahket min rihpan ja hilggohassan álbmogiid gaskii. Buot min vašálaččat njezzot midjiide. Min oassin lea šaddan hirbma ja hávdi, heavahus ja duššadeapmi. Gatnjalat golget mu čalmmiin, danne go mu álbmot lea duššamin. Mu gatnjalat golget heaittekeahťa, dat eai noga ovdal go Hearrá geahččá vuolás almmis ja oaidná. Munnje čuohečá geahččat iežan gávpoga nieiddaid bákkása. Dat geat doarridit mu almmá siva haga, bivdaleđe mu dego lotti. Sii ádje mu eallinaga gáivui, sii geađgádedje mu. Čázit bádde mu oavvi badjel, mun jurddašin: Dát lea mu loahppa. Hearrá, mun čuorvvun du nama gáivvo čieknjalasas. Don gulat mu čuorvasa – ale dahpa beljiidat go mun ánuhan geahpádusa ja bestojumi. Don boadát mu lusa go mun čuorvvun, don cealkkát: Ale bala! Hearrá, don čuoččuhat mu ášši, don lonistat mu heakka. Don oainnat dan vearrivuoda maid mun gillán, Hearrá. Veahket mu oazžut vuoigatvuoda! Don oainnat mu vašálaččaid mávssahanhálu, buot sin bahás juonaid. Hearrá, don gulat go sii hiddjidit mu, don oainnat sin bahás áigumušaid. Mu vašálaččat savkkástallet ja humeštít mu vuostá duojážassii. Fuomáš, mo sii dahket mu bogostahkan gos sii ain čohkkájit dahje čuččodit. Hearrá, mávssat sidjiide sin daguid. Sevnnojdahte sin jierpmi, divtte garuhusa deaivat sidjiide. Hearrá, doarrit sin moaristat, ale suova sin eallit iežat almmi vuolde.

Váidaluslávlagat girji

Njealját lávlla Gal juo

lea golli devkkodan, giimmagan čielgaseamos golli! Bassi, mávssolaš geađggit leat suhppojuvvon buot gáhtačiegaide. Siona hearvás bártnit, mávssoleappot go čielga golli – dál sii adnojuvvojit láirálihttin, láirálihttedahkki duodjin. Velá šakálatge njamahit ja gallehit čivggaideaset, muhto mu álbmoga nieiddat leat šaddan goavvin, galššasin dego meahci struhccaloddi. Njammimáná njuovčča goiká, darvána guopmái. Mánážat ánuhit láibbi, muhto ii oktage atte. Dat geat ovdal borre finna borramušaid, nelgot jámas gáhtaide. Dat geat gárvodedje purpura, skurbet dál luotneduvnniid. Sodoma duššaduvvui čalbmeravkalanbottus, olbmogiehta ii guoskan dasa. Muhto stuorit go Sodoma suddu lea mu

álbmoga rihkus. Siona oaivámuččat ledje buhttáseappot go muohta, vielgadeappot go mielki. Sin rumaš lei ruoksadeabbo go korálla, sin hápmi safira láhkásaš. Dál sii leat čáhppadeappot go giehpa, olmmoš ii dovdá sin gáhtas. Sin liiki darvána dávttiide, dat lea goikan dego muorra. Geat gahčče miehkkái leat lihkeappot go dat geat nelgot jámas, geat sotnet ja goarránit eatnama šattuid váile. Njuorasváimmot eatnit vušše iežaset mánáid. Dat ledje sidjiide biebmun mu álbmoga heavvaneami beaivvi. Hearrá gurrii iežas vaši, golggahii buolli moaris. Son cahkkehii Sionii dola mii loahpahii dan gitta vuodđudusa rádjái. Eai jáhkkán eatnama gonagasat, ii báhčán ovttage olbmo millii, ahte muhtun beaivvi vuostálasti ja vašálaš boadášii sisa Jerusalema poarttain. Dat dáhpáhuvai profehtaid sudduid dihte, báhpaid rihkkosiid geažil. Sii golggahedje gávpogis vigihis olbmuid vara. Nugo čalmmeheamit sii dál čádjádallet gáhtain varahuvvan biktasiin maidda eai oččoše oppa guoskatge. “Gáidet! Buhtismeahttun boahtá!” olbmot čurvot sin ovddas. “Gáidet, gáidet! Allet guoskkat sin!” Sii báhtarit, golggadit vieris eatnamiin, ja álbmogat dadjet: “Dáppe sii eai oáččo šat orrut guhkit.” Hearrá ieš lea biđgen sin, son ii geahča šat eambo sin beallái. Báhpát eai gudnejahittojuvvo, boarrásat eai adnojuvvo maninge. Mii gaviimet duššas veahki boahtit, dassázii go čalmmit hilaštišgohte. Fáktentoartnasteamet mii várdáimet veahkeheaddji, álbmoga mii ii dattetge sáhttan gádjut. Olbmot fáktejit min lávkkiid, mii eat bálle vázzit bálgáideamet. Min loahppa lea lahka, min áigi lea nohkan. Duodaid, min loahppa lea boahtán. Min doarrádallit ledje falibut go almmi goaskimat. Váriin sii doarrádalle min, meahcis sii njáhahedje min. Olmmái gean Hearrá lea voidan, min eallinvuoigņa, gahčai sin bivdoroggái. Miihan leimmet jurddašan: “Su suoivanis mii eallit álbmogin álbmogiid gaskkas.” Ávvut ja illut fal, Edom, don gii ásat Usa eatnamis. Maiddái dutnje geigejuvvo cearki – don juhkaluvat ja nuoladat álas. Du vealgi lea máksojuvvon, Sion, Hearrá ii doalvvo du šat eret iežat eatnamis. Muhto du, Edom, son ránggášta, du vearedaguid son ozahallá, du sudduid son almmustahttá.

Váidaluslávlagat girji Vidát lávlla Hearrá, muite mo midjiide lea geavvan,
geahča mo mii hiddjiduvvot. Min opmodat lea šaddan vierrásiid gihtii, min viesut leat gártan vierroolbmuid oapmin. Mii leat šaddan áhčihis mánnán, min eatnit leat šaddan leaskan. Mii fertet oastit min iežamet čázi, mii šaddat máksit min iežamet muoraid. Min vuortnuheddjiid geasis lea min niskkis, mii leat váiban, eat beasa vuoiņgastit. Mii geigiimet gieda Egyptii ja Assyriai vai oččošeimmet láibbi borrat. Min áhčit suddudedje. Sii eai leat šat eambo; mii gillát ránggáštusa. Šlávát rádđejit min, ii oktage rohtte min sin giedas. Heakkaváras mii viežžat láibámet, miehkki áitá meahcis. Min liiki njallá dego láiráomman, min rumaš buollá nealggis. Vuoitit rihpet nissoniin Sionis, nuorra nieiddain Juda gávpogiin. Sii harcejit oaivámuččaid, vuorrasat eai adnojuvvo maninge. Nuorra olbmát fertejit jorahit millogedggiid, bártnážat suoibasaddet go guddet muorranodiid. Vuorrasat eai čoaggan šat portii, nuorat eai čuojat šat čuojanasaideaset. Min váimmu illu lea nohkan, dánsun lea nuppástuvvan morašin. Gudnegierdu lea gahččan min oaivvis. Vuoi min, mii leat suddudan! Dan dihte min váibmu lea buozas, dan dihte min čalmmit leat sevnnjodan. Sionvárri lea šaddan ávdimin, doppe ruohtadit dál riebanat. Hearrá, don rádđet agálaš áigái, du truvdnu bissu buolvvas bulvii. Manne don leat vajáldahtán min agás, guodđán min agálaš áigái? Máhcat min lusat, Hearrá, de mii máhccat. Divtte min beivviid šaddat dakkarážžan go dat ledje dolin. Muhto don leat hilgon min áibbas, du moarri lea garas.

Esekiel girji

Esekiel oaidná Hearrá hearvásvuoda. Lei golbmalogát jahki, njealját mánu vidát beaivi, go mun ledjen dolvojuvvon olbmuid gaskkas Kebarjoga gáttis. Dalle albmi rahpasii ja mun oidnen Ipmila oainnáhusaid. Lei mánu vidát beaivi, gonagas Jojakina fángavuoda vidát jahki. Dalle bodii Hearrá sátni báhppa Esekielii, Busi bárdnái, Kaldea eatnamis Kebarjoga gáttis. Doppe su guoskkahii Hearrá giehta. Dán mun oidnen: Davvin bodii ridđu ja stuorra balva mii njivžžui dola, ja čuovga báittii dan birra. Ja siskkimusas, gasku dola, šalggui juoga mii lei oaidnit dego vilges golli. Siskkimusas oidnojedje njealji heakkalačča hámit. Dat ledje oaidnit dákkárat: Dain lei olbmo hápmi, muhto iešgudesge ledje njeallje ámadaju ja njeallje soajá. Daid juolggit ledje njuolgodat, ja daid juolgelábit ledje dego gálbbeguohpirat mat šalggáhalle dego šelges veaiki. Soajáid vuolde dain ledje olbmogiedat njealji guvlui. Buot njealljásis lei ámadadju ja soaját, ja daid soaját ledje lávgalaga. Dat eai jorggihan manadettiin, juohkehaš manai njuolga ovddos. Dákkárat ledje daid ámadajut: Daid ámadadju lei dego olbmo ámadadju, muhto olgeš bealde lei ledjona ámadadju ja gurut bealde vuovssá ámadadju, ja buot

njealljásis lei vel goaskima ámadadju. Guđege heakkalaččas ledje guokte soajá badjin leabbut, nu ahte dat guoskkahedje nuppiid soajáid, ja guvttiin soajáin dat gokče rupmaša. Juohkehaš manai njuolga ámadajus guvlui, dohko gosa vuoigŋa dáhtui daid mannat, eaige dat jorggihan manadettiin. Daid heakkalaččaid gaskkas oidnojedje dego buolli hilat, dat njuršo spáidariid láhkái heakkalaččaid gaskkas. Dolla báittii, ja dolas vulge álddagasat. Heakkalaččat šuvvgihedje ovddos maŋás dego álddagasat. Go mun geahčadin heakkalaččaid, de mun oidnen juohkehačča bálddas jorri mii guoskkai eatnamii. Buot njeallje jorri ledje ovttaláganat, ja dat ledgo dego dat livčče duddjojuvvon krysolihntas. Dat orro leamen dahkkojuvvon nu ahte jorrit ledje ruossalassii siskálagaid. Heakkalaččat manne njealji guvlui, eaige jorrit dárbbášan jorggihit. Jorriin ledje njeallje gierdooasi, ja gierdoosiin ledje dievva čalmmit. Go heakkalaččat manne, de jorritge manne daid bálddas, ja go dat loktanedje eatnamis, de loktanedje jorritge. Heakkalaččat manne gosa vuoigŋa doalvvui daid, ja jorrit loktanedje oktanaga daiguin, dainna go heakkalaččaid vuoigŋa lei jorriin. Go heakkalaččat manne, de manne datge. Go dat orro, de orro jorritge, ja go dat loktanedje eatnamis, de loktanedje jorritge oktanaga daiguin, dainna go heakkalaččaid vuoigŋa lei jorriin. Heakkalaččaid oaivvi bajábealde lei dego gomuvuohta. Das lei balddihahtti báitin dego jienja báitin, ja gomuvuohta lei lebbejuvvon daid oivviid bajábeallái. Gomuvuoda vuolde dat geaigguhedje soajáid, nu ahte dat guoskkahedje nuppiid soajáid, ja guvttiin soajáin dat gokče iežaset rupmaša. Mun gullen daid soajáid šuva. Go dat lihkađedje, de dat lei nugo stuorra čáziid šávva, dego Buotveagalačča jietna, daid márra lei dego soahteveaga šlápma. Go dat orustedje, de dat luite soajáideaset. Gomuvuoda bajábealde, daid oivviid badjelis, gullui jupma. Daid oivviid badjelis lei juoga mii sulastahtii safira. Dat lei truvnnu láhkásaš. Buot alimuččas, dan alde mii lei truvnnu láhkásaš, čohkkái muhtin gii lei olbmo hápmásaš. Das mii orui leamen su alimat ja das bajás guvlui, mun oidnen leađgumin dego vilges golli, dat orui leamen dego dollariekkis, ja das mii orui leamen su alimat ja das vulos guvlui, mun oidnen juoidá mii lei dego dolla. Čuovga báittii su birra. Báitin su birra lei nugo dávgi mii oidno balvvain arvebeaivvi. Dakkár lei oaidnit Hearrá hearvásvuohta. Go mun oidnen dan, de mun gahččen gopmut. Ja mun gullen soapmása sárdnumin. Esekiel girji

Hearrá rávká Esekiela profehtan Son celkkii: “Olmmoš, čuožžil! Mun dáhtun sárdnut dutnje.” Go son sártnui, de mu devddii vuoigŋa mii loktii mu čuočcat. Ja mun gullen su sárdnumin alcesan. Son celkkii: “Olmmoš, mun vuolggahan du israellaččaid lusa, gážžáris olbmuid lusa geat vuostálastet mu. Sii ja sin áhčit leat stuibmidan mu vuostá gitta otná beaivvi rádjái. Mun vuolggahan du goavesmuđot ja garraváimmot olbmuid lusa, ja don galggat dadjat sidjiide: ‘Ná cealká Hearrá Ipmil.’ Sii leat gážžáris álbmot, muhto juogo sii gullet dahje leat gulakeahtá, sii šaddet goit diehtit ahte profehtha lea leamaš sin gaskkas. Olmmoš, ale bala sis, ale bala sin sániin, vaikko du ovddas leat gáskálasat ja bastilislánját ja don ásat skorpiovnnaid gaskkas. Ale bala sin sániin alege ballá sis, siihan leat gážžáris álbmot. Juogo sii gullet dahje leat gulakeahtá, don galggat sárdnut sidjiide mu sániid. Sii leat gážžáris álbmot. Olmmoš, gula maid mun dutnje sártnun. Ale leage gážžár nugo dát gážžáris álbmot. Rabas njálmmi ja bora maid mun dutnje attán.” Mun oidnen mo mu guvlui geigejuvvui giehta, ja giedas lei girjegearru. Son lebbii gearu mu ovdii, ja dat lei čállojuvvon dievva siskkil ja olggul. Dasa ledje čállojuvvon morašlávlagat, šuohkanasat ja vuoigimat. Esekiel girji

Son celkkii munnje: “Olmmoš, bora dan mii lea du ovddas. Bora dán girjegearu ja mana de sárdnut israellaččaide.” Mun rabastin njálmmi, ja son attii munnje girjegearu borrat. Son celkkii: “Olmmoš, bora dán girjegearu maid mun attán dutnje ja deavdde čoavjji dainna.” Mun borren dan, ja dat njálggiidii mu njálmmis dego honnet. Dasto son celkkii munnje: “Olmmoš, mana israellaččaid lusa ja sártno sidjiide mu sániid. Don it vuolggahuvvo dakkár álbmoga lusa man giela lea váttis dahje veadjemeahttun áđdet, muhto israellaččaid lusa. It don vuolggahuvvo daid ollu álbmogiid lusa maid giela lea váttis dahje veadjemeahttun áđdet ja maid sániid don it ipmir. Jos mun vuolggahivččen du daid lusa, de dat gulašedje du. Muhto israellaččat eai dáhto gullat du, danin go sii eai dáhto gullat mu. Sis buohkain lea garra gállu ja garra váibmu. Mun dagan du muođuid seammá garasin go sin muođut ja du gállu seammá garasin go sin gállu. Mun dagan du gállu seammá garasin go diamánta, garraseabbon go geađgi. Ale bala sis alege suorgan, siihan leat gážžáris álbmot.” Dasto son celkkii munnje: “Olmmoš, guldal dárkilit ja muite buot maid mun sártnun dutnje. Mana dasto eret dolvojuvvon olbmuid lusa, iežat álbmoga olbmuid lusa, ja sártno sidjiide. Juogo sii gullet dahje leat gulakeahtá, de cealkke sidjiide: ‘Ná cealká Hearrá Ipmil.’” Vuoigŋa loktii mu, ja mun gullen iežan maŋábealde garra šláma, go Hearrá hearvásvuohta loktanii sajistis.

Heakkalaččaid soajat skohče go dat guoskkahedje nuppit nuppiid, ja jorrit daid bálddas jupme, gullui stuorra jupma. Vuoigŋa loktii mu ja dohppii fárrosis. Mun johten bahča mielain ja suhtus, ja Hearrá giehta dettii mu lossadit. Mun bohten daid eret dolvojuvvon olbmuid lusa Tel Avivas, geat ásse Kebarjoga gáttis. Doppe mun čohkkájin gáfestuvvan sin gaskkas čieža beaivvi. Esekiela bargu goziheaddjin Čieža beaivvi geažes munnje bodii Hearrá sátni: Olmmoš, mun bijan du israellaččaid goziheaddjin. Go don gulat sáni mu njálmmis, de don galggat cuiggodit sin mu beales. Jos mun cealkkán ipmilmeahttumii: “Don šattat jápmit”, itge don leat cuiggodan su itge várren su dahkamis baháid, vai su heagga gáddjojuvvošii, de ipmilmeahtun jápmá veարredaguidis geažil, ja mávssu su varas mun gáibidan dus. Muhto jos don leat cuiggodan ipmilmeahtuma iige son liikká jorgal bahávuodastis iige veարredaguinis, de son šaddá jápmit suddus geažil, muhto don leat gádjon iežat heakka. Jos vanhurskkis jorgala vanhurskkisvuodastis ja dahká veարrivuoda go mun bijan jorralangeadggi su ovdii, de son šaddá jápmit. Jos don it leat cuiggodan su, de son jápmá suddus geažil. Su vanhurskkis dagut eai muitovuvvo, ja mávssu su varas mun gáibidan dus. Muhto jos don várret vanhurskása suddudeames, iige son, vanhurskkis olmmoš, dalle suddut, de son beassá eallit danin go válddii vára várrehusas, ja don leat gádjon iežat heakka. Profehta gielahuvvá Doppe Hearrá giehta guoskkahii mu. Hearrá celkkii munnje: “Njieja leahká, doppe mun sártnun dutnje.” Mun njidjen leahká, ja doppe lei Hearrá hearvásuohta, seammá go maid ledjen oaidnán Kebarjoga gáttis. Mun gahččen eatnamii gopmut. Muhto munnje bodii vuoigŋa ja loktii mu čuočcat. Son celkkii munnje: “Mana vissosat ja dahpa iežat dohko. Olmmoš, sii dohppejit báttiid ja čatnet du daiguin, nu ahte it beasa olbmuid lusa. Ja du njuokčama mun divttán darvánit guopmái, nu ahte don šattat gielahuvvan itge sáhte rángut sin. Siihan leat gázzáris álbmot. Muhto go mun sártnun dutnje, de mun rabastan du njálmmi. Dalle don galggat cealkit sidjiide: ‘Ná cealká Hearrá Ipmil.’ Gullos gii dáhttu gullat, ja lehkos gulakeahtá gii ii dáhto. Siihan leat gázzáris álbmot.” Esekiel girji

Jerusalema birastahttin einnostuvvo Olmmoš, váldde tiilageadggi, bija dan iežat ovdii ja sárggo dasa gávpoga, Jerusalema. Birastahte dasto dan, ráhkat dan birra birastahttinčoma ja hukse fallehangorgŋehaga, daga soahtesiidda ja cegge muvrracuvkejeddjiiid juohke beallái. Váldde dasto ruovdepláhta ja bija dan ruovdeseaidnin iežat ja gávpoga gaskii. Jorgal muoduid gávpoga guvlui, ja nu dat lea birastahttojuvvon. Don galggat birastahttit dan, ja dat lea mearkan Israela álbmogii. Veallán gurut beale gilgga ala ja váldde badjelasat Israela suddovealggi. Nu guhká go don veallát dan gilgga alde, de don guottát Israela suddovealggi. Mun dagan daid jagiid maid sii leat suddudan, seammá galle beaivin dutnje, golbmačuodi ovccilogi beaivin. Nu guhká don galggat guoddit Israela suddovealggi. Go don leat loaktán daid beivviid, de don galggat veallánit nuppádassii, dál olgeš beale gilgga ala. Don galggat guoddit maidái Juda suddovealggi, ja mun bijan du guoddit dan ovttá beaivvi gudege jagi nammii, njealljelogi beaivvi. Jorgal dasto muoduidat birastahttojuvvon Jerusalema guvlui ja profehtastala gávpoga vuostá giehta rabasin. Mun čanan du báttiiguin, nu ahte don it sáhte jorgalit nuppe beale gilggas nubbái, ovdal go leat birastahttán gávpoga olles áiggi. Váldde nisuid ja bivggiid, bábuid ja linsaid, hirsagortniid ja spealhtaid. Bija daid ovttá lihttái ja láibbo dain alccesat láibbi. Dat lea du biebmudan botta go don veallát gilgga alde, golbmačuodi ovccilogi beaivvi. Dat biebmudan maid don borat, galgá vihkkejuvvo: Don oaččut borrat gudege jándoris guoktelogi šekela. Dat čáhci maid don jugat galgá mihtiduvvo: Don oaččut juhkat gudege jándoris hinmihtu gudádas. Bora biepmu nugo borašit bivgegáhku. Láibbo daid buohkaid oaidnut ja ane boaldámuššan olbmoaikka. Ja Hearrá celkkii: “Dáinna lágiin israellaččat šaddet borrat láibbiset, buhtismeahttumin, daid álbmogiid gaskkas gosa mun áján sin.” Muhto mun celken: “Vuoi, Hearrá Ipmil! Mun in leat goassege dahkan iežan buhtismeahttumin. Mánnávuoda rájes gitta dán beaivvi rádjái mun in leat borran ráppiid inge jámas gaikkoduvvon ráduid, iige buhtismeahttun oaffarbiergu leat bohtán mu njálbmái.” Hearrá vástidii: “Mun suovan du atnit gusamuhkki olbmoaikka sajis, goikat láibbát dainna.” Son celkkii vel: “Olmmoš, mun divttán láibbi nohkat Jerusalemis. Sii šaddet borrat vihkkejuvvon láibbi átestusas ja juhkat mihtiduvvon čázi balus. Go sii nohkkovit láibbis ja čázis, de sii buohkat hirpmahuvvet, ja sii roahppánit sudduideaset geažil.” Esekiel girji

Jerusalem dušsadvuo Olmmoš, váldde bastilis miehki, ane dan ráhkenniibin ja ráhke dainna iežat vuovttaid ja skávžžáid. Váldde dasto veavtta ja juogat vuovttaid ja skávžžáid. Boaldde goalmmádas guovdu gávpoga go birastahttinbeaivvit leat dievvan, goalmmádas čuola mihkiin muvrraid olggobealde, goalmmádas bidge biekká fárrui. Mun doarridan sin rohttejuvvon mihkiin. Váldde vel veahá vuoktačalmmiid ja giesa daid bivttashealmmi sisa.

Váldde dain vel muhtumiid, bálkes dollii ja boaldde. Das dolla leavvá oppa Israela álbmogii. Ná cealká Hearrá Ipmil: Vuoi Jerusalem! Mun bidjen dan álbmogiid guovddázin, buot eará eatnamiid mun bidjen dan birra. Dat nággárušai mu báhkkomiid ja lágaid vuostá. Dat suddudii vearrábut go eará álbmogat, nággárušai eambo go eatnamat mat leat dan birra. Dat hilggu mu báhkkomiid iige doallan mu lágaid. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Dii lehpst stuibmidan vearrábut go vieris álbmogat mat leat din birra, dasgo dii ehpet leat eallán mu báhkkomiid mielde ehpetge leat doallan mu lágaid. Dii ehpet leat doallan birasálbmogiid lágaidge. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Dál mun jorgalan du vuostá, Jerusalem! Du siste mun doalan duomu vierroálbmogiid oaidnut. Mun ránggástan du du eartnjehas daguid dihte ja dagan juoidá maid in leat goassege ovdal dahkan inge goassege šat áiggo dahkat. Du siste vanhemat šaddet borrat mánáideaset ja mánát vanhemiiddiset. Mun ollašuttán du duomu, ja mun bidgen buot biekkaid dan mii dus báhcá. Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil, dan dihte go don leat dahkan mu bassibáikki buhtismeahttumin buot eartnjehas govaidatguin ja buot fasttes vieruidatguin, de mun áiggun atnit ráhkenniibbi, in seastte inge árkkáš. Goalmmádas du álbmogis jápmá rohttudávdii ja roahppána nealgái du siste, goalmmádas gahččá miehkkái du muvrraid olggobealde ja goalmmádas mun bidgen buot biekkaid ja doarridan rohttejuvvon mihkiin. Mun golggahan iežan suhtu, mun gurren iežan moari dutnje, mun mávssahan dutnje. Go mun lean golggahan iežan moari du olbmuid, de dalle sii ipmirdit ahte mun, Hearrá, lean sárdnon ángirvuodastan. Mun dagan du čievráopman ja birasálbmogiid bilkun buot meaddelmanniid oaidnut. Birasálbmogat bilkidit ja hiddjedit du, ja don šattat daidda cuiggodussan ja suorggahussan, go mun garra moaristan ollašuttán du duomu ja ránggástan du. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Mun vuolggahan din vuostá nealggi bahás njuolaid, ja dat duššadit din. Mun nealgudan din ja divttán láibbi nohkat. Mun vuolggahan din vuostá nealggi ja boraspiriid mat dahket din mánáheapmin. Rohttudávda ja jápmin njeidá din, go mun geaiguhan miehki din vuostá. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Esekiel girji Israela eahpeipmilbálvalusa ránggáštus Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, jorgal muoduid Israela váriid guvlui ja gulat daidda mu duomu. Cealkke ná: Israela várit, gullet Hearrá Ipmila sáni! Ná cealká Hearrá Ipmil váriide ja dieváide, ájarokkiide ja legiide: Mun vuolggahan miehki din vuostá ja duššadan din oaffarbáikkiid. Din oaffaráltárat hearjiduvvojit ja din suovasáltárat skálbmojuvvojit, ja din olbmuid mun gottán ja bálkestan iežadet ipmilgovaid ovdii. Mun bálkestan israellaččaid rupmašiid sin ipmilgovaid ovdii ja bidgen sin dávtiid sin áltáriid birra. Gos ihkinassii dii ássabehtet, de din gávppogat duššaduvvojit ja din oaffarbáikkid šaddet ávdimin. Din oaffaráltárat hearjiduvvojit ja gahččet geađgelátnan, din ipmilgovat skálbmojuvvojit ja duššaduvvojit, din suovasáltárat cuvkejuvvojit, din duojit jávkaduvvojit, ja gottáhallas olbmot njangájit juohke sajis din gaskkas. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Soapmásiid dis mun divttán báhtarit miehki ja boahit eará álbmogiid gaskii ja bidgejuvvot vieris eatnamiidda. Dalle sii muitet mu daid álbmogiid gaskkas gos sii leat fánagan, mo mun lean cuvken sin oskkáldasmeahtun váimmu mii gáiddai mus, ja sin oskkáldasmeahtun čalmmiid mat hipmošemiin gehčče ipmilgovaide. Sii fasttášit iežaset buot bahás daguideaset dihte ja buot fastivuodaideaset dihte maid leat dahkan. Dalle sii oidnet ahte mun, Hearrá, in sárdnon guoros sániid, go áiten sin dáinna lihkuhisvuodain. Ná cealká Hearrá Ipmil: Spežže giedaid, duolmma julggiiguin eatnama ja čuorvvo: “Vuoi!” Váidal buot fasttes ja bahás daguid maid israellaččat leat dahkan ja maid geažil sii gahččet miehkkái, nelgot jámas ja jápmet rohttudávdii. Dat gii lea guhkin, jápmá rohttudávdii, dat gii lea lahka, gahččá miehkkái ja dat gii lea báhcán ja bisson heakkas, nealgu jámas. Ná mun gurren iežan moari sidjiide. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá, go sin gottáhallas olbmot njangájit biedgguid sin ipmilgovaid gaskkas ja sin áltáriid birra, juohke alla dievás ja juohke várrealázis, juohke rudnes muora ja juohke lastás terebintta vuolde, buot dain sajiin gos sii leat oaffaruššan ipmilgovaidasaset oaffariid main lea soažžudeaddji hádja. Mun bajidan gieda sin vuostá, ja juohke sajis gos sii ássat, mun dagan eatnama ávdimin ja ruojusin meahci rájes gitta Ribla rádjai. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Esekiel girji Loahppa lea boahitán Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, ná cealká Hearrá Ipmil Israela eatnamii: Loahppa lea boahitán, loahppa lea boahitán eatnama njealji čihkii. Dál du loahppa lea boahitán, Israel, mun vuolggahan iežan moari du vuostá. Mun dubmen du du vádjolusa mielde, mávssahan dutnje buot du fasttes daguid. Mun in árkkálmastte inge árpmiit du. Mun mávssahan dutnje dan maid don leat dahkan, buot du fasttes daguid. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Ná cealká Hearrá Ipmil: Oasehisvuodaid oasehisvuolta! Dat lea

bohtán, loahppa lea bohtán. Dál du loahppa lea bohtán. Heavvu lahkona dutnje, dat lahkona dutnje, eatnama ássi. Áigi lea bohtán, beaivi lea lahka, lea moivi, váriin eai gullo illučuorvasat. Fargga mun golggahan moarrán du badjelii, gurren dutnje iežan suhtu. Mun dubmen du du vádjolusa mielde, mávssahan dutnje du fasttes daguid. Mun in árkkálmaste inge árpmiit du. Mun mávssahan dutnje maid don leat dahkan, buot du fasttes daguid. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun, Hearrá, lean čakán din. Beaivi ránoda, heavvu lea lahka, dat lea juo bohtimin. Lágahisvuohta urbu, čevli bohčiida, ipmilmeahttumiid veahkaváldi šaddá lágahis bahávuohtan. Sis ii báze ii mihkkege, ii sin šlámás, ii sin válas, ii mihkkege báze sin goargatvuodas. Áigi lea bohtán, beaivi lea lahka. Allos oasti illudehko, allos vuovdi moraštehko. Moarri deaivida šlámaideaddji joavkku. Vuovdi ii beasa šat oaidnit gávvu maid vuvddii, ii oppa eallinagistisge. Moarri deaivida šlámaideaddji joavkku. Buohkat masset heakka suttuideaset dihte. Dorvvet čuojahuvvojit, buot lea gárvvis, muhto ii oktage vuolgge soahat. Mu moarri deaivida šlámaideaddji joavkku. Olgun miehkki, siste rohttudávda ja nealgi. Dat gii lea meahcis gahččá miehkkái, dan gii lea gávpogis loahpaha nealgi ja rohttudávda. Soapmásat sis besset báhtarussii váriide dego leagi duvvát, muhto sii jápmet buohkat, juohkehaš iežas suttu dihte. Buohkaid giedat njurret, sin čippit šliddet. Horstta sii gisset iežaset birra, hurbma sis lea gárvun, heahpat gokčá sin muođuid, sin oaivvit ráhkejuvvojit báljisin. Sii suhpot silbbaideaset gáhta ala, atnet golliideaset ruskan. Ii sin gájo golli iige silba Hearrá moari beaivvi. Eai sii dainna gallet nealgi eai deavdde čoavjijiset. Aiddo golli ja silba jorralahtii sin. Sin hearvás činät bálvaledje čevlli, sii ráhkadedje dain alcceseaset eartnjehas govaid, fasttes eahpeipmiliid. Dan dihte mun rievdadan sin mávssolaš dávviriid fastivuohtan. Mun attán daid vierroolbmuid stajádussan, eatnama ipmilmeahttumiid sálašin, ja sii dahket dan eahpebasin. Mun jorgalan sis muođuidan, ja vierroolbmot eahpebasuhit mu mávssolaš dávvira. Rievvárat mannet sisa ja eahpebasuhit dan. Sii sorbmejit, danne go dán eatnama dievva leat varradagut, ja dán gávpoga dievva lea veahkaváldi. Mun buvttán dohko bahámus álbmogiid, ja dat oamastit sin viesuid. Mun doaján veagaláččaid čevlli, ja sin bassibáikkii eahpebasuhuvvojit. Go hurbma bohtá, de sii ohcet bestojumi, muhto bestojupmi ii leat. Bohtá oasehisvuohta oasehisvuođa maŋŋil, heavvosáhka heavvosága maŋŋil. Olbmot ánuhit profehtas oainnáhusa, báhppa ii máhte oahpistit, vuorrasat leat rádehuvvan. Gonagas atná morašgárvvuid, oaivámuš gárvoda suorggahusa, olbmuid giedat njurret. Mun attán sidjiide sin vádjolusa mielde, mun dubmen sin nugo sii leat dubmen earáid. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Esekiel girji Vuoigŋa doalvu Esekiela Jerusalemii Lei gudát jahki, gudát mánu vidát beaivi. Mun ledjen čohkkámin iežan viesus, ja Juda vuorrasat ledje mu luhtte. Dalle mu dohppii Hearrá giehta. Mun oidnen muhtuma geas lei olbmo hápmi. Alimiin vulos guvlui son lei oaidnit dego dolla, ja su alimiin bajás guvlui oidnu dego báitin mii šealggui vilges golli láhkái. Son geigii juoidá mii lei gieda hápmásaš, ja dohppii mu vuovttaide, ja vuoigŋa loktii mu eatnama ja almmi gaskii ja doalvvui mu Ipmila oainnáhusas Jerusalemii. Vuoigŋa doalvvui mu siskkit ovdašilju davvepoartta uksaráiggi ovdii, dasa gokko lea govva mii boktá Hearrá moari. Ja das lei Israela Ipmila hearvásvuohta, seammalágánin go mun ledjen oaidnán dan leagis. Son celkkii munnje: “Olmmoš, geahča davás guvlui.” Nu mun gehččen davás guvlui ja oidnen poartta davábealde áltára, ja poartaráiggi guoras lei govva mii lei boktán Hearrá moari. Son celkkii munnje: “Olmmoš, oainnátko maid sii dahket? Israellaččat dahket dáppe nu fasttes daguid ahte mun ferten gáidat guhkás iežan bassibáikkis. Muhto don beasat oaidnit vel vearrát fastivuođaid.” Son doalvvui mu ovdašilju uksaráiggi ovdii, ja mun oidnen muvrras ráiggi. Son dajai munnje: “Olmmoš, gaikko muvrra ja mana čada.” Mun gaikon muvrra, ja mun oidnen uvssa. Son dajai: “Mana sisa ja geahča daid eartnjehas fastivuođaid maid sii doppe dahket.” Mun mannen sisa, ja doppe mun oidnen buotlágáš fasttes diŋggaid, njoammuid ja šibihiiid govaid, ja buot israellaččaid eahpeipmilgovaid mat ledje sárgojuvvon seinniide birra buot. Govaid ovddas čužžo čiežalogi Israela vuorrasa, ja sin gaskkas čuočui Jaasanja, Šafana bárdni. Juohkehaččas lei suovaslihti giedas, ja njálggahájat suovvasiid balva loktanii áibmui. Dasto son celkkii munnje: “Olmmoš, oainnátko maid Israela vuorrasat dahket seavdnjadas, iešguhtege iežas eahpeipmila gámmáris? Sii dadjet: Hearrá ii oainne min, Hearrá lea hilgon dán eatnama.” Son celkkii munnje: “Don beasat oaidnit sin dahkamin vel vearrát fastivuođaid.” Son doalvvui mu dan poartta uksaráiggi ovdii mii lea davás guvlui ja mas beassá Hearrá tempelii. Doppe čohkkájedje muhtun nissonat ja čirro Tammusa. Son celkkii: “Olmmoš, oainnátko? Don beasat oaidnit fastivuođaid, vel vearrábuid.” Son doalvvui mu Hearrá tempela siskkit ovdašilju. Das, Hearrá tempela uksaráiggi guoras, ovdalanja ja áltára

gaskkas, ledje sullii guoktelogivihtta olbmá. Sii ledje selggiid Hearrá tempelii, ja sin muodut ledje nuorttas guvlui. Sii gopmárdalle nuorttas guvlui ja rohkadalle beaivváža. Son celkkii munnje: “Olmmoš, oainnátgo? Iige Juda álbmogii leat galle dahkat dákkár fastivuodaid dáppe, sii dahket maiddá veahkaválddi miehtá eatnama ja leat mángii moaráhuhtán mu. Geahča, mo sii nahkehít viidnemuora oavssi njuni ovdii! Mun áiggun meannudit suhtustan, mun in árkkálmastte inge árpmit sin. Vaikko sii čurvošedje munnje man alla jienain ihkinassii, de mun in gula sin.” Esekiel girji Jerusalema ránggáštus Mun gullen su čuorvumin alla jienain: “Dál deaivida ránggáštus dan gávpoga. Válidos juohkehaš gihtii duššadanvearjju!” Dalle bohte guhtta olbmá bajit poartta luhtte, dan mii lea davás guvlui, ja juohkehaččas lei giedas soahteáksu. Sin gaskkas lei olmmái gii lei gárvodan beallemasbiktasiid ja geas ledje boahkánis čállinbiergasat. Sii bohte ovdan ja čuoččastedje bronsaáltára gurrii. Israela Ipmila hearvásvuohta badjánii kerubaid badjelis gos dat lei leamaš, ja sirdásii tempela uvssa buohta. Hearrá čuorvvui olbmái gii lei gárvodan beallemasbiktasiid ja geas ledje čállinbiergasat boahkánis, ja celkkii sutnje: “Mana Jerusalema čada, oppa gávpoga čada ravddas nubbái, ja daga mearka daid olbmuid gállui geat šuhkket ja vuobaidit buot daid fastivuodaid dihte mat doppe dahkkojuvvojit.” Ja daidda earáide son dajai mu gullut: “Mannet su manjis gávpoga čada ja sorbmejhket árkkáškeahhtá ja árpmitkeahhtá. Goddet boarrásiid ja nuorra olbmáid, nieiddaid, mánáid ja nissoniid, duššadehket sin, muhto allet guoskka oktiige geas lea mearka gállus. Álget mu tempelis.” Nu sii álge álbmoga vuorrasii, dain olbmáin geat ledje tempela ovddas. Son celkkii olbmáide: “Dahket tempela buhtismeahhtumin, devdet ovdašiljuid gottáhallas olbmuiguin. Mannet dasto gávpogii ja sorbmejhket doppe.” Sii dahke nu, ja mun báhcen dasa okto. Mun luoitádin mudolassii ja čurvon: “Vuoi, Hearrá! Áiggutgo don duššadit buot mii vel lea báhcán Israelis, go don ná golggahat moarát Jerusalema badjelii?” Son vástidii: “Israela ja Juda suddovealgi lea hui stuoris. Varra golgá eatnamis ja gávpoga dievva lea lágahisvuolta. Sii dadjet: ‘Hearrá lea hilgon min eatnama, ii Hearrá beroš mis.’ Danne mun in árkkáš inge árpmit. Mun mávssahan sidjiide sin daguid.” Olmmái gii lei gárvodan beallemasbiktasiid ja geas ledje čállinbiergasat boahkánis, máhcai ja muitalii: “Mun lean dahkan dan maid don gohččot.” Esekiel girji Kerubat Mun oidnen ahte kerubaid oivviid bajábealde lei gomuvuohta, ja dan badjelis oidnui juoga mii šlienjui dego safira ja lei oaidnit dego truvdnu. Hearrá celkkii dan olbmái gii lei gárvodan beallemasbiktasiid: “Mana kerubaid vuollái jorriid gaskii, váldde čorpmaid dievva hilaid kerubaid gaskkas ja bidje daid miehtá gávpoga.” Ja olmmái vulggii go mun geahčadin. Kerubat čužžo tempela máttabealde, go olmmái manai daid gaskii. Balva devddii siskkit ovdašilju, ja Hearrá hearvásvuohta badjánii kerubaid badjelis ja sirdásii tempela uvssa lusa. Balva devddii oppa tempela, ja Hearrá hearvásvuođa báitin devddii ovdašilju. Kerubaid soajáid šuvva gullui gitta olggut ovdašilju rádjái, veagalažžan dego Buotveagalaš Ipmila jietna. Go son gohčui olbmá gii lei gárvodan beallemasbiktasiid, váldit dola jorriid gaskkas, kerubaid gaskkas, de olmmái manai ja čuoččastii jorri báldii. Keruba geigii gieda dola guvlui mii lei buollimin kerubaid gaskkas, válddii ášu ja bijai dan dan olbmá čorpmaide gii lei gárvodan beallemasbiktasiid. Olmmái válddii dola ja vulggii. Mun oidnen ahte kerubaid soajáid vuolde ledje dego olbmogiedat. Mun oidnen ahte kerubaid bálddas ledje njeallje jorri, okta gudege keruba buohta, ja jorrit ledgo dego krysolihtta. Buot njeallje ledje ovttalágánat, gudesge ledje dego guokte jorri ruossalassii. Dat máhte johtit buot njealji guvlui, eaige dat dárbbášan jorggihit jodedettiin. Dat manne dohko man guvlui kerubaid ámadadju lei, eaige dat jorggihan manadettiin. Miehtá kerubaid rupmaša, sealggi, giedaid ja soajáid ledje čalmmmit, nu maiddá miehtá njealji jorri. Mun gullen ahte jorrit gohčoduvvojedje namain “galgal”. Gudege kerubas ledje njeallje ámadaju. Vuosttaš dain lei keruba ámadadju, nubbi olbmo ámadadju, goalmmát ledjona ámadadju ja njealját goaskima ámadadju. Kerubat loktanedje áibmui. Dat ledje seammá heakkalaččat maid mun ledjen oaidnán Kebarjohkagáttis. Go kerubat johte, de jorrit johte daid bálddas, ja go dat bajidedje soajáid vai besset loktanit áibmui, de jorrit bisso daid mielde. Go kerubat orustedje, de orustedje jorritge, ja go kerubat loktanedje eatnamis, de loktanedje jorritge oktan daiguin, danne go heakkalaččaid vuoigŋa lei jorriin. Hearrá hearvásvuohta vuolgá tempelis. Hearrá hearvásvuohta vulggii tempela uvssa luhtte ja bisánii kerubaid bajábeallái, ja kerubat bajidedje soajáid ja loktanedje eatnamis. Mun oidnen go dat manne, ja jorrit loktanedje oktanaga daiguin. Dat bisánedje Hearrá tempela nuortapoartta uksaráiggi ovdii, ja daid bajábealde lei Israela Ipmila hearvásvuohta. Dat ledje seammá heakkalaččat maid mun ledjen oaidnán Israela Ipmila truvnnu vuolde Kebarjoga gáttis, ja mun

ii oainne dán eatnama.” “Mun lebben fierbmán su badjelii, ja son darvána mu bivdosii. Dasto mun doalvvun su Babylonii, kaldealaččaid eatnamii, ja dohko son jápmá, muhto dán eatnama son ii oainne. Oppa su fáru, su veahkeheddjiid ja su soahteveaga, mun bidgen buot biekkaid, ja mun oaguhan sin geaiggomihkiin. Go mun bidgen sin álbmogiid gaskii ja botkkuhan sin vieris eatnamiidda, de sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Muhto muhtumiid sis mun seastán miehkis, nealggis ja rohttudávddas, vai sii besset mitalit fasttes daguideaset daidda álbmogiidda maid gaskii sii bohtet. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá.” Munnje bodii dát Hearrá sátni: “Olmmoš, bora láibbi doarggisteemiin ja juga čázi balus ja leabuheapmin. Mital iežat eatnama olbmuiden dán Hearrá Ipmila sáni: ‘Ná geavvá Jerusalema ássiide ja Israela eatnamii. Sii šaddet borrat láibbi doarggisteemiin ja juhkat čázi hirpmain. Sin eanan šaddá ávdimin ja olbmohuvvá buot ássiidis veahkaválddalaš daguid dihte. Gávpogat main olbmot leat ássan, šaddet čievračopman, ja eanan šaddá ávdimin. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá.” Munnje bodii dát Hearrá sátni: “Olmmoš, mii dajahusaid lea dát maid dii atnibehtet Israela eatnamis: ‘Áigi guhkkána, juohke oainnáhus duššá.’ Daja sidjiide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun dagan duššin dán dajahusa. Dan ii oáččo šat atnit Israelis. Daja baicce sidjiide: ‘Áigi lea bohtán, ja juohke oainnáhus šaddá duohtan.’ Israelis eai leat šat behtolaš oainnáhusat eaige fillejeaddji einnostusat. Dat sátni maid mun, Hearrá, ain sártnun, ollašuvvá, ii dat ádján. Din áigge, dii gázžáris olbmot, mun sártnun iežan sáni ja ollašuhán dan, cealká Hearrá Ipmil.” Munnje bodii dát Hearrá sátni: “Olmmoš, gula maid israellaččat dadjet: ‘Su oainnáhus guoská eará áigái, son profehtastallá gáiddus áiggi birra.’ Cealkke sidjiide: ‘Ná cealká Hearrá Ipmil: Mu sátni maid mun sártnun, ii ádján ollašuvvamis, cealká Hearrá Ipmil.’”

Esekiel girji

Vearreprofehtheid duopmu Munnje bodii dát Hearrá sátni: “Olmmoš, profehtastala daid profehthead vuostá geat profehtastallet Israelis. Cealkke daidda geat profehtastallet dan mii ain báhčá millii: Gullet Hearrá sáni. Ná cealká Hearrá Ipmil: Vuoi daid jierpmehis profehthead geat guorrasit iežaset jurdagiidda, vaikko eai leat oaidnán makkárga oainnáhusaid. Du profehthead, Israel, leat dego riebanat viessobázahasain. Ehpet dii leat gorgnon muvráluoddanemiide ehpetge divvon muvrra israellaččaid birra, vai sii bidášedje soadis Hearrá beavvi. Sin oainnáhusat leat behtolaččat ja sin einnostusat giellásat. Sii dadjet: ‘Dát lea Hearrá sátni’, vaikko Hearrá ii leat vuolggahan sin. Ja liikká sii vurdet su diktít sin sániid ollašuvvat! Muhto dat oainnáhusat maid dii oaidnibehtet leat behtolaččat, ja dat einnostusat maid dii sárndubehtet leat giellásat. Dii dadjabehtet: ‘Dát lea Hearrá sátni’, vaikko mun in leat sárndnon. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Danin go din sánit leat behtolaččat ja din oainnáhusat giellásat, de mun čuožžilan din vuostá. Dát lea Hearrá Ipmila sátni. Mun časkkán daid profehthead geaid oainnáhusat leat behtolaččat ja geaid einnostusat leat giellásat. Sii eai oáččo gullat mu álbmoga čoakkalmassii, sii eai oáččo čállojuvvot israellaččaid sohkalogahallamii eaige bohtit Israela eatnamii. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá Ipmil. Sii leat čádjidahtán mu álbmoga ja dadjan: ‘Ráfi’, vaikko ráfi ii leat. Sii kálkejit seainni maid álbmot lea ceggen. Daja dan dihte daidda kálkejedjiide: ‘Din seaidni gahččá.’ Bohtá ráššoarvi, čuorpmasta ja ridduda. Ja go seaidni gahččá, de olbmot jerret dis: ‘Gos dál lea kálka maid dii sihkuidet?’ Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Moaristan mun divttán riđu gaikut, mu suhttu vuolggaha ráššoarvvi ja mu moarri duššadeaddji čuorbmasiid. Mun gaikkun dan seainni maid dii leiddet kálken ja norddastan dan eatnamii, nu ahte vuoddudus oidno. Go gávpot gahččá, de dii duššabehtet oktan dainna. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Mun golggahan iežan suhtu seainni ja dan kálkejedjiid badjelii. Mun cealkkán didjiide: Seaidni ii leat šat, eai leat šat dan kálkejeaddjit, dat Israela profehthead geat profehtastalle Jerusalema birra ja geat oidne oainnáhusaineaset ráfi, vaikko ráfi ii lean, cealká Hearrá Ipmil. Vuoi vearreprofehtheadnisoniid! Olmmoš, jorgal muođuid iežat álbmoga nissoniid vuostá geat profehtastallet dan mii ain báhčá millii. Profehtastala sin vuostá ja daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Vuoi din geat goarrubehtet báttiid olbmuid giehtaruohttasiidda ja duddjobehtet beaittaliinniid buohkaide, sihke stuorráide ja smávvaide, vai beassabehtet bivdit olbmuid. Áigubehtetgo dii bivdit olbmuid mu álbmogii vahágin ja diktít earáid eallit alcesseattet ávkin? Dii heahppásuhttibehtet mu mu iežan álbmoga čalmmiin muhtin bivgečorpmas ja moatti láibeihtás. Dii goddibehtet daid geat eai livčče galgan jápmat ja diktibehtet eallit daid geat eai livčče ožžon eallit. Dii gielistehpet mu álbmoga mii liiko guldalit giellásiid. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Mun válddán daid báttiid maiguin dii bivdibehtet olbmuid. Mun gaikkun dan din giedas, ja mun luovttán luovus daid olbmuid geaid dii lehpet bivdán. Mun gaikkun din beaittaliinniid ja gájun iežan álbmoga din giedas, eaige sii šat šatta din sálašin. Dalle dii

ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Dii hearddohuhtiidet vanhurskása almmá siva haga, vaikko mun in leat goassige váivvidan su, muhto ipmilmeahttuma dii lehpet roahkasmahttán, vai son ii jorgalivčče bahás geainnustis iige bestojuvvoše. Dan dihte din behtolaš oainnáhusat ja einnostusat nohket. Mun gájun iežan álbmoga din giedas. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá.”

Esekiel girji

Várrehus

eahpeipmilbálvaledjjiide Muhtun Israela vuorrasat bohte mu lusa ja čohkánedje mu ovdii. Dalle bodii munnje dát Hearrá sátni: Olmmoš, dát olbmát leat addán váimmuset eahpeipmiliidda, sii leat bidjan muođuideaset ovdii dakkára mii jorralahtta sin suddui. Singo mun divttášin jearrat alddán rádi? Sártno sidjiide ja daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Jos israellaš lea addán váimmus eahpeipmiliidda ja bidjan muođuidis ovdii dakkára mii jorralahtta su suddui, muhto dattetge boahatá profeha lusa, de mun, Hearrá, ieš attán sutnje dakkár vástádusa maid su eahpeipmilbálvalus ánsšáša. Mun suorggahan israellaččaid, danne go sii buohkat leat hilgon mu ja bálvalit eahpeipmiliiddiset. Daja israellaččaide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Jorgalehket! Jorgalehket eahpeipmiliinnádet, jorgalehket buot fastivuodaineattet. Jos israellaš dahje dakkár gii ássá vierisin Israelis, luohpá mus ja addá váimmus eahpeipmiliidda ja bidjá muođuidis ovdii dakkára mii jorralahtta su suddui, muhto dattetge boahatá profeha lusa jearrat mus rádi, de mun, Hearrá, ieš attán sutnje vástádusa. Mun jorgalan muođuid dan olbmá vuostá ja dagan su mearkan ja sátnevájasin, ja mun jávkadan su iežan álbmogis. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Muhto jos profeha fillehallá sárdnut, de mun, Hearrá, ieš lean fillen dan profeha. Mun geigen gieda su vuostá ja duššadan su álbmogisttán Israelis. Goappašagat ránggáštuvvoba, sihke profeha ja dat gii jearai sus rádi oazžuba seammá ránggáštusa, vai israellaččat eai šat čádjdivčče mu luhtte eaige nuoskkidivčče iežaset buot veardedaguineaset. Sii leat mu álbmot ja mun lean sin Ipmil, cealká Hearrá Ipmil. Jerusalem duopmu bissu Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, jos eanan sudduda mu vuostá oskkáldasmeahttun daguiguin ja mun geigen gieda dan vuostá ja divttán láibbi nohkat ja vuolggahan eatnamii nealggi ja duššadan das olbmuid ja omiid, ja jos Noa, Daniel ja Job livčče doppe, de dát golmmas gájošedje dušše iežaset heakka buot vanhurskkisvuodaineaset, cealká Hearrá Ipmil. Dahje jos mun luoittán boraspiriid miehtá eatnama goddit dan ássiid, ja oppa eanan šaddá ávdimin iige oktage vadjol doppe spiriid dihte, ja jos doppe livčče dát golmmas, de siige eai sáhtáše gádjut bártneideaset eaige nieiddaideaset, nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil. Sii sáhtáše gádjut dušše iežaset heakka, muhto eanan šattašii ávdimin. Dahje jos mun lokten miehki eatnama vuostá ja gohčun dan hearjedit eatnama ja duššadan das olbmuid ja omiid, ja jos doppe livčče dát golmmas, de sii eai sáhtáše gádjut bártneideaset eaige nieiddaideaset, nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil. Sii sáhtáshedje gádjut dušše iežaset heakka. Dahje jos mun vuolggahan dan eatnamii rohttudávdda ja golggahan moarrán dan badjelii, nu ahte mun gottán ja duššadan das olbmuid ja omiid, ja vaikko doppe livčče Noa, Daniel ja Job, nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil, de sii eai sáhtáše gádjut eai bártne eaige nieidda. Vanhurskkisvuodaineaset sii sáhtáše gádjut dušše iežaset heakka. Ná cealká Hearrá Ipmil: Go mun lean vuolggahan Jerusalemii iežan njeallje hirbmatlaš ránggáštusa – miehki, nealggi, beađuid ja rohttudávdda – duššadit olbmuid ja omiid, de dattetge báhcet muhtumat geat leat ceavzán, ja sii bohtet din lusa ovttas bártneideasetguin ja nieiddaideasetguin. Ja go dii oaidnibehtet sin eallima ja daguid, de dii oazžubehtet jeddehusa dan bahás maid mun lean diktán deaividit Jerusalem, buot das maid mun lean diktán deaividit dan. Dii jeaddášuvvabehtet go oaidnibehtet sin eallima ja daguid. Dalle dii ipmirdehpet ahte in mun almmá siva haga dahkan dan maid dahken, cealká Hearrá Ipmil.

Esekiel girji

Jerusalem, gealbbohis

viidnemuorra Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, mii buoretvuodaid viidnemuoras lea eará muoraid ektui, leago viidnemuorrasuorgi buoret go eará muorat? Sáhttago dan muoras ávnnastit juoidá, sáhttago das duddjot návllige masa beassá heangastit biergasiid? Ja jos dat lea biddjojuvvon dollii ja dolla lea boaldán das goappáge geaži ja guosmudan gaskabáikki, de dohkkego dat mange duoji ávnnasin? Iihan dat dohkken duodjeávnnasin dallege go dat lei ollis, vel uhcit dál, go dolla lea boaldán ja guosmudan dan. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Nugo viidnemuorra biddjojuvvo dollii oktan meahci muoraiguin, nu maiddái Jerusalem ássit. Mun jorgalan muođuid sin vuostá, ja vaikko sii besset báhtarit dolas, de mañimuš dolla loaktá sin. Go mun jorgalan muođuid sin vuostá, de dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Mun dagan eatnama ávdimin, danin go sii leat leamaš oskkáldasmeahttumat, cealká Hearrá Ipmil.

Esekiel girji

Jerusalem, oskkáldasmeahttun beallelaš Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, diedit

Jerusalemii makkár fastivuodaid dat lea dahkan. Daja: Ná cealká Hearrá Ipmil Jerusalemii: Du surggiideapmi ja máddu lea kanaanlaččaid eatnamis, doppe don riegádit. Du áhčči lei amorlaš ja du eadni hetlaš. Du riegádeapmi lei ná: Go don riegádit, de ii oktage čuohppan du nábi, it don lávgojuvvon buhtisin čázis, it ruvvejuvvon sálttiin itge gissojuvvon giesaldagaide. Ii oktage árpmihan du iige dahkan dutnje diekkáriid, dutnje ii njuorranan ii oktage. Fasttášemiin don suhpejuvvojit báljes eatnamii, go riegádit. Mun mannen das meaddel ja oidnen go don čievččadit das varaidat siste, ja go don veallájit das varaidat siste, de mun dadjen dutnje: “Eale ja šatta stuorisin!” Mun dikten du šaddat gietti lieđi láhkái. Don čálget ja sturrot ja šaddet hui fávrún; du čiččit šadde čavgadin ja du vuovttat guhkko. Muhto don ledjet álás ja almmá biktasiid haga. Mun mannen du meaddel ja oidnen ahte lei boahtán du áigi, ráhkisvuoda áigi. De mun lebbejin du ala iežan oalgebiktasa ja gokčen du álásvuoda. Mun vurdnon dutnje oskkáldasvuoda ja dahken duinna lihtu, cealká Hearrá Ipmil. Nu don šaddet mu oapmin. Mun bassen du čáziin, doiden dus varaid ja vuiden du oljjuin. De mun gárvvuhin dutnje hervejuvvon biktasiid ja gámahin dutnje finna náhkis duddjojuvvon gápmagiid, gissen du oaivái finna liinni ja lebbejin du hárduide silkki. Mun činjahin du činaguin, bidjen giehtarieggáid du giedaide ja viđjiid du čeabehii. Mun bidjen rieggá du njunnái, bealljerieggáid du beljiide ja gorges kruvnnu du oaivái. Don činadit golliiguin ja silbbaiguin, du bivttasin lei finna beallemas, silki ja hervejuvvon láddi. Du borramuššan ledje nisojáffut, honnet ja olju. Don šaddet hui fávrún, dronnegin don livččet dohkken. Du čábbodat beaggigođii álbmogiid gaskii, dasgo dat hearvásvuohta maid mun ledjen addán dutnje, dagai dan ollisin. Ná cealká Hearrá Ipmil. Muhto don luohhtigohtet iežat čábbodahkii ja buori beaggimii ja furrošišgohtet. Don fáallet iežat juohkehažžii gii manai meaddel. Girjás biktasiinnát don lámččet hearvás oaffarbáikkiid. Dain don furrošit nugo ii goassege oaččo dáhpáhuvvat. Hearvás činainat, dainna golliin ja silbbain maid mun ledjen dutnje addán, don dahket alcesat olbmágovaid ja furrošit daiguin. Hervejuvvon biktasiiddát don gárvvuhit daidda, ja mu oljju ja suovvasiid don bidjet daid ovdii. Dan borramuša maid mun adden dutnje – nisojáffuid, oljju ja honnega maid mun adden dutnje biebmun – don bidjet daid ovdii oaffarin mas lea soažžudeaddji hádja. Ná cealká Hearrá Ipmil. Bártneidat ja nieiddaidat geaid don ledjet munnje riegádahtán, don oaffaruššet daidda borramuššan. Leigo furrošeapmi dutnje ilá uhccán? Galgetgo don vel goddit mu mánáid daidda oaffarin? Don dahket dáid fastivuodaid ja furrošemiid itge muitán nuorravuodat beivviid, go don čievččadit álásin ja biktasiid haga varaidat siste. Ja go don ledjet dahkan buot dáid baháid – vuoi du, cealká Hearrá Ipmil, vuoi du! – de don áсахit alcesat oaffardievá ja ráhkadit čoma juohke šilljui, juohke luoddaerrui don dahket alcesat bassi saji. Don heahppáshuttet iežat čábbodaga ja lebbejit julggiid juohkehažžii gii manai meaddel, don furrošit ovtto. Don furrošit egyptalaččaiguin, ránnjáidatguin geain lea stuorra buoža, don furrošit ovtto ja moaráhuhttet mu. Dalle mun loktejin gieda du vuostá ja válden dus dan mii lei leamaš du oapmi. Mun dikten filistalaš nissoniid geat vašuhedje du ja atne du nuoskkes eallima heahpatlažžan, dahkat dutnje maid dáhtto. De don furrošit assyrialaččaiguin, dainna go don it lean ožžon galle. Don furrošit daiguin, muhto it goit ožžon galle. De don furrošit gávpeolbmáid eatnamiin Kaldeain, furrošit ovtto, muhto it vel dallege ožžon galle. Du hipmu lei garas, cealká Hearrá Ipmil, go don dahket buot dáid heabohis fuorránissona láhkái, go áсахit oaffardievá juohke luoddaerrui ja ráhkadit bassi saji juohke šilljui. Muhto das don ledjet earálágán go eará fuorát, ahte it dáhtton mávssu. Fuorránisson beahttá boatnjis vierrodievdduiguin. Buot fuorránissonat váldet mávssu, muhto don addet attáldagaid buot ráhkisteddjiidasat, don mákset sidjiide vai sii boadášedje juohke guovllus furrošit duinna. Go don furrošit, de don dahket nuppe láhkái go eará nissonat. Ii oktage viehkan du maŋŋái furrošit, iige oktage máksán dutnje, muhto don ieš mákset. Dies don barget nuppe láhkái go earát. Gula dan dihte Hearrá sáni, fuorránisson: Ná cealká Hearrá Ipmil: Don fáallet álásvuodat, don rahpet iežat sala, furrošit buot ráhkisteddjiidatguin ja buot fasttes eahpeipmiliiddatguin. Don sorbmejít mánáidat ja oaffaruššet daid daidda. Dan dihte mun čohkken buot du ráhkisteddjiid geat leat leamaš duinna, sihke daid geidda don liikojit ja daid geaid don vašuhit. Mun čohkken sin juohke guovllus ja raban sin ovdii du sala, ja sii besset oaidnit oppa du álásvuoda. Mun dubmen du nugo dubmejuvvojit dakkár nissonat geat rihkkot náittosdili ja sorbmejít olbmuid. Don šattat dovdat mu moari ja mu balahahkesvuoda. Mun attán du sin gihtii, ja sii bilidit du oaffardievá ja duššadit du bassi sajiid. Sii gaikot dus biktasiid ja váldet du gorges činaid, dassá go don veallát álásin ja almmá biktasiid haga. Sii čuoččáldahttet olmmošeatnatvuoda du vuostá, geađgádit du, čuohpadit du bihtážin

mihkiideasetguin ja boldet du viesuid. Sii ollašuttet du duomu eatnat nissoniid oaidnut. Mun loahpahan du furrošemi, itge don šat atte attáldagaid. Go mun lean gurren iežan moari dutnje ja mu balahahkesvuolta soažžu, de mun loatihan inge leat šat moaris. Don vajáldahttet iežat nuorravuoda áiggi ja moaráhuhttet mu buot daguidatguin. Danne mun mávssahan dutnje du daguid, cealká Hearrá Ipmil. Du furrošepmi lea vearrámus du fasttes daguin. Jerusalem lea dego Samaria ja Sodoma Sátnevádjasiin daddjojuvvo du birra: “Makkár eadni, dakkár nieida.” Don leat eatnát nieida, eatnát gii fasttášii boatnjis ja mánáidis. Don leat oappáidat oabbá, oappáidat geat fasttášedje botnjiideaset ja mánáideaset. Din eadni lei hetlaš nisu ja din áhčči amorlaš. Du boarráset oabbá lei Samaria gii ásai nieiddaidisguin du davábealde, du nuorat oabbá lei Sodoma gii ásai nieiddaidisguin du lulábealde. Almma don vádjolit sudno geainnuid, almma don dahket seammalágán fastivuodaid go soai? Buot daguinat don ledjet velá vearrát go soai. Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil, du oabbá Sodoma nieiddaidisguin ii bargan nu bahás go don nieiddaidatguin barget. Dát lea du oappá Sodoma suddu: Son elii nieiddaidisguin goargadit, valljivuodas ja muosis, muhto váivváša ja geafi son ii veahkehan. Sii goargastalle ja dahke fastivuodaid mu ovddas. Ja nugo don leat oaidnán, de mun jávkadin sin. Samaria ii suddudan bealige du sudduid ektui, don leat dahkan ollu eambo fastivuodaid go son. Buot du fasttes daguid ektui du oappát čájehit vanhurskkisin. Dál don šattat guoddit heahpada das ahte čuočáldahttet oappáidat. Go don leat suddudan fasttibut go soai, de soai čájehit vanhurskkisin du ektui. Dál don šattat heahpanit ja guoddit iežat heahpada, go ožžot oappáidat čájehit vanhurskkisin. Mun jorgalan sin vuorbbi, Sodoma ja su nieiddaid vuorbbi ja Samaria ja su nieiddaid vuorbbi. Seammá áiggi mun jorgalan dunai vuorbbi: Don oaččut guoddit heahpada ja hiddjádusa das maid leat dahkan, das mii šattai sidjiide jeddehussan. Du oabbá Sodoma ja su nieiddat šaddet danin mat sii ledje ovdal, du oabbá Samaria ja su nieiddat šaddet danin mat sii ledje ovdal, ja don ja du nieiddat šaddabehtet danin mat dii leiddet ovdal. Donhan bahádallet oappát Sodoma iežat stuorisvuoda beivviid, ovdal go du iežat bahávuolta bodii albma. Dál hiddjedit du Edoma nieiddat ja buot su ránnját, ja juohke sajis maidái filistalaččaid nieiddat bilkidit du. Don šattat ieš guoddit dan ahte leat furrošan ja dahkan heahpatlaš daguid. Ná cealká Hearrá. Hearrá odđa lihttu Jerusalemiin Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun dagan dutnje nu go don ieš leat dahkan, go don badjelgehččet dan váli maid don ledjet vurdnon ja rihkkot lihtu. Goittotge mun muittán dan lihtu maid mun dahken duinna du nuorravuodas, ja mun dagan duinna agálaš lihtu. Ja don muittát mo don leat eallán ja heahpanat, go mun válddán du oappáid, sihke daid geat leat boarráseappot go don ja daid geat leat nuorabut go don, ja dagan sin du nieidan. Sii eai šatta leat lihtu olggobealde. Mun ásahan lihtton duinna. Dalle don ipmirdat ahte mun lean Hearrá. Go mun attán dutnje ándagassii buot maid don leat dahkan, de don muittát ja heahpanat, nu ahte it sáhte šat rabastit njálmme heahpada dihte, cealká Hearrá Ipmil. Esekiel girji Goaskimat, seder ja viidnemuorra Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, divo ovdan árvádusa Israela álbmogii, mital dasa veardádusa. Daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Stuorra goaskin mas ledje stuorra soaját, guhkes dolggit ja suhkes ja girjját dolgefárda, bodii Libanonii. Dat válddii sederis gierraga, dojii das bajimus oavssi ja doalvvui dan gávpeolbmáid eatnamii, bijai dan gávppašeddjiid gávpogii. Dasto dat válddii dan eatnamis vesá ja ceggii dan šattolaš eatnamii golgi čázi gáddái, báikái mas siedganai livččii šaddan, vai dat ruohtastuvašii ja stuorošii vuollegiššattot viidnemuorran man suorggit sojašedje goaskima guvlui ja man ruohttasat šattašedje dan suojis. Nu dat šattai viidnemuorran, dagai surggiid ja bohciidahtii lastás ovssiid. Muhto de bodii nubbi stuorra goaskin, sturraoajat ja suhkesdolggat; dan beallái viidnemuorra fatnalahtii ruohttasiiddis ja geaigguhii surggiidis dan guvlui, vai oččošii das čázi eambo go iežas eatnamis. Dattetge dat lei ceggejuvvon buori eatnamii, golgi čázi gáddái, vai dat dagašii surggiid, šaddadivččii šaddosiid ja šattašii hearvás viidnemuorran. Daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Ceavzágo dat? Almma dan ruohttasat gaikojuvvojit ja dan šaddosat čuhppojuvvojit? Almma dan ruonas lasttat goldnet? Ii adnojuvvo ollu vuoibmi iige stuorra soahteveahka gaikkihit dan bajás ruohttasiin. Dat lea ceggejuvvon, muhto ceavzágo dat? Almma dat goiká go nuortabiegga guoská dasa, almma dat goldná dan eatnamis mas dat bohciidii? Munnje bodii dát Hearrá sátni: Daja dán gázzáris álbmogii: Ehpetgo dii ipmir maid dát mearkkaša? Daja: Babylonia gonagas bodii Jerusalemii, válddii dan gonagasa ja oaivámuččaid ja doalvvui sin Babylonii. De son válljii olbmá gonagassogas, dagai suinna lihtu ja bijai su vuordnut váli. Eatnama njunnošiid son doalvvui mielddis. Nu šattai vai riika livččii vuollegaš iige badjánivčče, ja dat bisošii go doallá lihtu suinna. Muhto dat olmmái stuibmidišgodii su vuostá ja vuolggahii

áirasiid Egyptii, vai sutnje addojuvvošedje heasttat ja stuorra soahteveahka. Ceavzágo son? Beasságo báhtui dat gii barggai ná? Oažžugo son rihkkut lihtu ránggáškeahtá? Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil, son jápmá Babylonii, dan gonagasa lusa gii dagai su gonagassan, danin go son badjelgeahčai váli maid lei vurdnon, ja rihkui lihtu maid gonagas lei dahkan suinna. Go ráhkaduvvojit birastahttinčomat, huksejuvvojit fallehangorgnehagat ja ollu olbmot goddojuvvojit, de farao stuorra soahteveagainis ja ollu joavkkuidisguin ii veahket su soadis. Ráddejeaddji badjelgeahčai váli maid lei vurdnon, ja rihkui lihtu. Vaikko son lei nannen lihtu, de son goit dagai buot dan. Son ii beasa báhtui. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Nu duohta go mun ealán, mun mávssahan sutnje dan ahte son badjelgeahčai dan váli maid lei vurdnon mu nammii, ja rihkui lihtu. Mun lebben fierbmán su ala, ja son darvána mu bivdosii. De mun doalvvun su Babylonii, ja doppe mun bijan su vástidit das ahte son lei behtolaš munnje. Su soahteveaga buoremus soahteolbmát gahččet miehkkái, ja dat geat báhcet, bidgejuvvojit buot biekkaide. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun, Hearrá, lean sárdnon. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun doaján oavssi guhkes sedera gierragis, válddán njuoras oavssáza bajimus gierragis ja ceggen dan alla ja stuorra várrái. Israela alla várrái mun ceggen dan. Dat bohciidahtá surggiid, šaddada šaddosiid ja šaddá hearvás sederin. Buotlágáš lottit bessejit dan suojis, soajálaččaid eatnatvuolta ássá dan ovssiid suoivanis. Dalle buot meahci muorat ipmirdit ahte mun, Hearrá, dagan alla muora vuollegažžan ja vuollegis muora allagin. Mun ástadan ruonas muora ja dagan ástan muora ruonasin. Mun, Hearrá, lean sárdnon, ja mun dagan dan.

Esekiel girji

Olmmo ovddasvástáduš

Munnje bodii dát Hearrá sátni: Manin dii atnibehtet dán sátnevádjasa Israelis: Áhčit borre suvrra viidnemurjjiid, mánáid bánít raššot. Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil, dii ehpet oaččo šat atnit dan sátnevádjasa Israelis. Buohkaid eallin gullá munnje, sihke áhči ja bártni eallin gullá munnje. Dat gii sudduda, dat galgá jápmit. Vuoigatlaš olmmái dahká dan mii lea riehta ja vuoigat. Son ii doala oaffarmállásiid váriin iige bálval israellaččaid eahpeipmilgovaid. Son ii heahppásuhtte lagamuččas áhká iige veallá nissoniin dalle go nisson lea buhtismeahtun. Son ii soardde guđege, muhto máhcaha velggolažžii pánnta, son ii rievit guđege, muhto addá láibbi nealgeolbmui ja bivttasta dan gii lea álás. Son ii lone reanttu vuostá iige váldde liigevuoittu. Son bissu guhkkín vearrivuodas, son dubme vuoigatlaččat olbmuid gaskkas. Son doallá mu báhkkomiid ja doahttala mu lágaid ja dahká nugo lea riehta. Diekkár olmmái lea vanhurskkis, son oažžu eallit. Ná cealká Hearrá Ipmil. Muhto dát vuoigatlaš olmmái sáhtá oažžut bártni gii šaddá veahkaválddalažžan ja olmmošgoddin ja rihkku báhkkomiid maid áhčči ii goassege leat rihkkon. Son doallá oaffarmállásiid váriin dahje veallá lagamuččas áhkáin, soardá vártneami ja váivváša, rievda olmmo iige máhcat pánnta. Son bálvala eahpeipmilgovaid ja dahká fasttes daguid, lone reanttu vuostá ja váldá liigevuoittu. Dakkár bárdni ii oaččo eallit. Son lea dahkan dáid fasttes daguid, son galgá ránggáštuvvot jápmimiin. Son lea ieš dasa sivalaš. Muhto dát olmmái sáhtá oažžut bártni guhte oaidná buot suttuid maid su áhčči lea dahkan, ballá dain iige ieš daga seammá ládje. Son ii doala oaffarmállásiid váriin iige bálval israellaččaid eahpeipmilgovaid, ii veallá lagamuččas áhkáin, ii soardde guđege iige váldde pánnta, ii rievit guđege muhto addá láibbi nealgeolbmui ja bivttasta dan gii lea álás. Son doallá iežas guhkkín vearrivuodas, ii váldde reanttu iige liigevuoittu, muhto doallá mu lágaid ja doahttala mu báhkkomiid. Son ii galgga jápmit áhčis vearddaguid dihte, son oažžu eallit. Muhto su áhčči lea soardán ja rievidan ja bargan vuoigatmeahttumit iežas olbmuid vuostá, ja danin son galgá jápmit vearddaguidis geažil. Dii jearrabehtet: “Manne bárdni ii ránggáštuvvo áhčis suttuid geažil?” Danne go bárdni lea bargan riehta ja vuoigadit, son lea doahttalan buot mu báhkkomiid ja doallan daid, ja danin son oažžu eallit. Muhto dat gii sudduda, galgá jápmit. Bárdni ii ránggáštuvvo áhčis suttuid dihte iige áhčči ránggáštuvvo bártnis suttuid dihte. Vanhurskkis oažžu iežas vanhurskkisvuoda mielde ja ipmilmeahtun oažžu iežas ipmilmeahtunvuoda mielde. Jos ipmilmeahtun jorgala suttuinis ja doallá buot mu báhkkomiid ja dahká riehta ja vuoigadit, de son oažžu eallit, ii son jáme. Buot su suttut leat vajáldahttojuvvon, ja son oažžu eallit daid vuoigatlaš daguid dihte maid lea dahkan. Ná cealká Hearrá Ipmil: Dáhtošingo mun ipmilmeahtuma jápmima? Ingo mun baicce dáhto su jorgalit geainnuinis ja oažžut eallit? Muhto jos vanhurskkis jorgala vanhurskkisvuodastis, jos son dahká vearrivuoda, seammá fastivuodaid maid ipmilmeahtun dahká, oažžugo son dalle eallit? Buot su vuoigatlaš dagut vajáldahttojuvvojit. Son galgá jápmit iežas oskkáldasmeahtunvuoda ja iežas suttuid dihte. Muhto dii dadjabehtet: “Hearrá geaidnu ii leat vuoigat.” Gullet, israellaččat! Mu geaidnugo ii leat vuoigat? Almma din iežadet geainnut eai leat vuoigadat! Muhto jos vuoigatlaš olmmoš

jorgala vuoigatlašvuodastis ja dahká vearrivuoda, de son jápmá iežas veardedaguid dihte. Jos ipmilmeahtun jorgala ipmilmeahtunvuodastis ja dahká dan mii lea riehta ja vuoigat, de son gáđju iežas eallima. Go son oaidná suddis ja jorgala dain, de son ii jáme, muhto oazžu eallit. Ja goittotge israellaččat dadjet: “Herrá geaidnu ii leat vuoigat.” Mungo in daga riehta, israellaččat? Almma dii ieža dahkabehtet dan mii lea vuoigatmeahtun? Dan dihte mun dubmen din, israellaččat, juohkehačča su daguid mielde, cealká Herrá Ipmil. Jorgalehket! Jorgalehket buot suddineattet, vai mihkkege veardedaguid ii jorralahtáše din. Suhppejehket alddádet buot veardedaguid maid lehpēt dahkan! Ráhkadehket alcceseattet odđa váimmu ja odđa vuoigat. Manne dii jámáseiddet, israellaččat? Mun in dáhto gudege jápmima, cealká Herrá Ipmil. Jorgalehket, de dii oazžubehtet eallit!

Esekiel girji

Morašlávlla gonagassoga birra Lávlla morašlávllaga Israela oaivámuččaid birra: Ledjon lei du eadni! Njijnelas ledjon ledjoniid gaskkas. Dat goarjadii nuorra ledjoniid gaskkas ovttas čivggaidisguin. Čivggainis muhtuma dat divššodii, ja dat šattai gievrass ledjonin. Dat oahpai rievidit stajádusa, dat borai olbmuidnai. Muhto álbmogat gohččojuvvojedje dan vuostá, ja dat darvvihuvvui sin bivdoroggái ja dolvojuvvui njunnerieggás láidemiin Egypta eatnamii. Go ledjoneadni oinnii ahte son lei vuordán duššás ja buot su doaivu lei jávkan, de dat válddii čivggainis nuppi ja šaddadii dan. Čivga jodašii ledjonvalvviin, ja dat šattai gievrass ledjonin. Dat oahpai rievidit stajádusa, dat borai olbmuidnai. Dat duššadii sin šlohtaidda ja heavahii sin gávpogiid. Buot eatnama ássit doarggistedje, go dat čearggi. Muhto álbmogat gohččo čeahkkái veagaideaset, ja dan ovdii lebbejuvvui fierbmi, dat darvvihuvvui sin bivdoroggái. Dat oáččui čeahchii láchkiid ja njunnái rieggá, ja dat dolvojuvvui Babylona gonagasa lusa ja biddjojuvvui ladanai, vai dan čeargun ii šat gulloše Israela váriin. Du eadni lei dego gárddi viidnemuorra, čáhcegáddái cegejuvvon. Dat lei suorgái ja šattolaš, dashan lei valjis čáhci. Dasa šadde váfes oavssit ráddensoabbin anolaččat, dat čuzii balvvaid gaskii, dat lei allat ja oidnu guhkás, dan oavssit ledje lastát. Muhto vašis dat rohhtejuvvui luovus ja bálkestuvvui eatnamii, ja nuortabiegga goikadii dan murjiid. Dan váfes oavssit doddjojuvvojedje, dat áste, ja dolla lovttii daid. Dál viidnemuorra lea cegejuvvon meahccái, jakná ja goiki eatnamii. Dan ovssiin vulggii dolla mii lovttii dan surggiid ja murjiid. Ii leat das šat váfes oaksi, ii ráddensoabbin anolaš muorra. Dát lea morašlávlla, ja morašlávllan dat šattai.

Esekiel girji Israela oskkáldasmeahtunvuohka Čihččet jagi vidát mánu, mánu logát beaivvi bohte muhtun Israela vuorrasat jearrat Herrás rádi. Sii čohkánedje mu ovdii, ja dalle munnje bodii dát Herrá sátni: Olmmoš, sártno Israela vuorasiidda ja daja: Ná cealká Herrá Ipmil: Bohtibehtetgo dii jearrat mus rádi? Nu duohta go mun ealán, mun in divtte din jearrat alddán rádi, cealká Herrá Ipmil. Cuiggot, cuiggot sin, olmmoš! Diedit sidjiide, makkár fastivuodaid sin áhčit leat dahkan! Daja sidjiide: Ná cealká Herrá Ipmil: Dan beaivvi go mun välljein Israela, de mun vurdnon váli Jakoba nállái. Egyptas mun dovddahin iežan sidjiide ja celken: “Mun lean Herrá, din Ipmil.” Mun vurdnon doalvut sin Egyptas eatnamii maid ledjen geahččan sin várás, eatnamii mas golgá mielki ja honnet ja mii lea čábbámus buot eatnamiin. Mun celken sidjiide: “Suhppejehket eret fasttes eahpeipmiliid mat geasuhit din. Allet daga iežadet buhtismeahtumin Egypta ipmilgovaiguin. Mun lean Herrá, din Ipmil.” Muhto sii ledje gázzárat eaige dáhtton gullat mu. Sii eai suhppen eret fasttes eahpeipmiliid mat geasuhedje sin, eaige hilgon Egypta ipmilgovaidda. Dalle mun áigon golggahit moarrán ja gurret suhtton sidjiide Egyptas. Muhto mun dahken dan mii lei dohkálaš mu nammii, vai mu namma ii heahppásuhttojuvvoše daid álbmogiid ovddas maid gaskkas israellaččat ásse, ja maid oaidnut mun ledjen dovddahan iežan sidjiide ja dolvon sin Egyptas. Nu mun bukten sin Egyptas, mun bukten sin meahccái. Mun adden sidjiide báhkkomiiddán ja oahpahin sidjiide lágaidan – dat gii daid doallá, oazžu eallit. Mun maiddái adden sidjiide sabbahiiddán mearkan sin ja mu gaskii, vai sii diedáshedje ahte mun, Herrá, lean basuhan sin. Muhto israellaččat gázzárušše mu vuostá meahcis. Sii eai doahttan mu báhkkomiid, sii hilgo mu lágaid – dat gii daid doallá, oazžu eallit. Mu sabbahiidge sii eahpebasuhedje sakka. Mun áigon golggahit moarrán sin badjelii meahcis ja loahpahit sin. Muhto mun dahken dan mii lei dohkálaš mu nammii, vai mu namma ii heahppásuhttojuvvoše daid álbmogiid ovddas maid oaidnut mun ledjen dolvon sin Egyptas. Meahcis mun goitge vurdnon ahte in doalvo sin dan eatnamii maid ledjen lohpidan sidjiide, eatnamii mas golgá mielki ja honnet ja mii lea čábbámus buot eatnamiin. Siihan ledje hilgon mu lágaid eaige lean doahttan mu báhkkomiid. Sii ledje eahpebasuhan mu sabbahiid ja gesson iežaset eahpeipmilgoaide. Dattetge mun ledjen árpmolaš inge duššadan sin, inge mun loahpahan sin meahcis. Meahcis mun sárdnon sin mánaide: “Allet doahttal áhčideattet

báhkкомиid alletge doala sin lágaid. Allet daga iežadet buhtismeahttumin sin eahpeipmilgovaiguin. Mun lean Hearrá, din Ipmil. Doahttalehket mu báhkкомиid ja dollet mu lágaid ja ellet daid mielde. Basuhehket mu sabbahiid, lehkoset dat mearkan din ja mu gaskkas, vai dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá, din Ipmil.” Muhto sin mánát gázzárušše mu vuostá. Sii eai doahttalan mu báhkкомиid eaige doallan mu lágaid – dat gii daid doallá, oažžu eallit. Sii dahke mu sabbahiid eahpebassin. Dalle mun áigon golggahit moarrán ja gurret suhtton sidjiide meahcis. Muhto mun rohttejin gieda ruoktot ja dahken dan mii lei dohkálaš mu nammii, vai mu namma ii heahppásuhttojuvvoše daid álbmogiid ovddas maid oaidnut mun ledjen dolvon israellaččaid Egyptas. Meahcis mun almmatge vurdnon biđget sin álbmogiid gaskii ja botkkuhit sin vieris eatnamiidda. Siihan eai lean eallán mu lágaid mielde. Sii ledje hilgon mu báhkкомиid, eahpebasuhan mu sabbahiid ja diktán áhčiideaset eahpeipmilgovaid giktalit sin. Mungis adden sidjiide báhkкомиid mat eai lean buorit, ja lágaid mat eai addán eallima. Mun dahken sin buhtismeahttumin, go sii oaffarattáldahkan bukte vuosttaža mii rahpá eatnigoatu. Mun dáhtton suorggahit sin, vai sii ipmirdivčče ahte mun lean Hearrá. Olmmoš, sártno dal israellaččaide ja daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Velá oktii din áhčit hiddjidedje mu iežaset oskkáldasmeahttunvuodain. Go mun ledjen buktán sin eatnamii maid ledjen vurdnon addit sidjiide, de sii dopme oaffaruššat njuovvanoaffariiddiset gos beare oidne alla dievá dahje lastás muora, sii adde oaffarattáldagaid mat moaráhuhte mu, oaffarušše oaffariid main lei soažžudeaddji hádja ja golggahedje juhkamušoaffariiddiset. Ja mun jerren sis: “Mii báikkiid lea dat gosa dii mannabehtet oaffaruššat?” Dan rájes dan namma lea leamaš “oaffarbáiki”. Daja israellaččaide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Dii dahkabehtet iežadet buhtismeahttumin áhčiideattet láhkái ja furrošehpet fasttes eahpeipmiliiddádetguin. Velá otná beaivvinai dii dahkabehtet iežadet buhtismeahttumin eahpeipmilgovaideattetguin, go addibehtet oaffarattáldagaid ja oaffaruššabehtet mánáideattet dolas. Mungo suovašin din jearrat alddán rádi, israellaččat? Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil, mun in suova din jearrat alddán rádi. Hearrá dubme ja beastá israellaččaid Dii lehpet jurddašišgoahtán: “Mii dáhttut leat dego eará eatnamiid álbmogat ja sogat ja bálvalit muoraid ja gedggiid.” Nu ii eisege dáhpáhuva! Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil, mun lean din gonagas. Mun áiggun ráddet din gievrras ja bajiduvvon giedain ja garra moaris. Gievrras ja bajiduvvon giedain ja garra moaris mun vieččan din vieris álbmogiid gaskkas ja čohkken din dain eatnamiin, maida dii leiddet biđgejuvvon. Dasto mun doalvvun din álbmogiid meahccái, ja doppe mun bijan din vástidit muodus muhtui iežadet daguin. Mun bijan din vástidit, nugo mun bidjen din áhčiid vástidit Egypta meahcis, cealká Hearrá Ipmil. Mun bijan din mannat báimmansoappi vuoli ja logan din dárkilit, ja mun čuolddán dis eret gázzáriid ja stuibmideddjiid. Mun buvttán singe eatnamis gos sii ášset vierisin, muhto Israela eatnamii sii eai beasa. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Ná cealká Hearrá Ipmil: Israellaččat, dii buohkat galgabehtet billistit iežadet eahpeipmilgovaid. Jos dii ehpet gula mu, de mun moaráhuvan. Dii ehpet šat oaččo dahkat mu bassi nama eahpebassin iežadet oaffarattáldagaiguin ja eahpeipmilgovaiguin. Mu bassi váris, Israela alla váris, cealká Hearrá Ipmil, doppe oppa Israel bálvala mu iežas eatnamis. Doppe mun čájehan didjiide iežan ráhkisvuoda ja válddán vuostá din attáldagaid ja din álgošaddooaffariid, buot din bassi attáldagaid. Go mun buvttán din álbmogiid gaskkas ja čohkken din dain eatnamiin maida dii leiddet biđgejuvvon, de mun válddán din vuostá seammá millosit go oaffara man hádja soažžuda mu. Dainna maid mun dagan didjiide, mun čájehan iežan bassivuoda álbmogiid oaidnut. Mun buvttán din Israela eatnamii, dan eatnamii maid mun vurdnon din áhčiide addit sidjiide. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Doppe dii muitibehtet iežadet vádjolusa ja buot daguideattet maiguin dii leiddet dahkan iežadet buhtismeahttumin, ja dii fasttášehpet iežadet buot bahás daguideattet geažil. Mun dagan didjiide, israellaččat, nugo lea dohkálaš mu nammii, inge nugo din bahás dagut ja din fasttes vádjolus livččii ánsásán, cealká Hearrá Ipmil. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Esekiel girji Hearrá miehkki lea gárvvisin Munnje bodii dát Hearrá sátni: “Olmmoš, jorgal muođuid lulás guvlui ja profehtastala Juda vuostá, gulat duomu vuovdái mii lea lullin. Daja lullieatnama vuovdái: Gula Hearrá sáni! Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun cahkkehan du sisa dola, ja dat loaktá buot du lastás muoraid ja buot du goikemuoraid. Šloavaideaddji dolla ii čáskka, dat boaldá buot muođuid lulil davás. Dalle buot jámolaččat ipmirdit ahte mun, Hearrá, lean cahkkehan dola, iige dat dolla čáskka.” Mun vástidin: “Vuoi Hearrá, Ipmilan, siihan dadjet ahte mun sártnun dušše árvádusaid.” Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, jorgal muođuid Jerusalema guvlui, profehtastala dan bassibáikki vuostá ja gulat duomu Israela

eatnamii. Daja Israela eatnamii: Ná cealká Hearrá: Mun fallehan du, mun rohtten miehki dohpas ja duššadan dus sihke vanhurskásiid ja ipmilmeahttumiid. Mu miehkki vuolgá dohpas njeaidit buot jámolaččaid, lullin gitta davás, vai mun beasan duššadit dus sihke vanhurskásiid ja ipmilmeahttumiid. Dalle buot jámolaččat ipmirdit ahte mun, Hearrá, lean rohtten miehki dohpas, inge mun bija dan ruoktot. Don, olmmoš, luoimma bahččagat ja doarggistemiin sin oaidnut. Go sii jerret dus manin don luoimmat, de daja sidjiide: Dan sága dihte mii jávkada buohkaid roahkkatvuoda. Din giedat njurret, din vuoigŋa dáigu ja din čippit šaddet čáhcin. Nu geavvá, nu šaddá, cealká Hearrá Ipmil. Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, profehtastala ja daja: Ná cealká Hearrá: Miehkki lea saddjojuvvon, basttálmahttojuvvon ja gellojuvvon, basttálmahttojuvvon sorbmet, gellojuvvon ja saddjojuvvon šleadgut dego álddagas, bárdnán soabbi mii hilgu buot muoraid. Miehkki lea biddjojuvvon geallagassii. Giehta dohppe dan. Dat lea saddjojuvvon ja gellojuvvon, gárvvís sorbmejeaddji gihtii. Bárggo ja luoimma, olmmoš, dasgo miehkki časká mu álbmoga, časká buot Israela oaivámuččaid. Sii šaddet miehki oapmin oktanaga mu álbmogiin. Speaččo moraštemiin alimiiddát! Dat lea geahččalus álbmogii. Álbmot lea hilgon soappi – nu ii oaččo leat, cealká Hearrá Ipmil. Olmmoš, profehtastala ja speaččo giedaid. Miehkki časká ahte časká, dat lea sorbmejeaddji miehkki, stuorra miehkki mii šlivgasa sin gaskkas, dassázi go olbmot doarggistit balus ja eatnagat njaŋgájit eatnamis jábmin. Buot gávppoga poarttaide mun lean bidjan sorbmejeaddji miehki. Vuoi, dat lea duddjojuvvon šalgut, dat lea rohhtejuvvon sorbmet! Čájjet bastilvuodat, čuola olgeš beallái, gurut guvlui, gosa ávju ain čujuha! Munnai spežžen giedaid ja gurren suhtton sidjiide. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Babylon falleha Jerusalema Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, merke guokte geainnu, Babylonia gonagasa miehki geainnuid. Dat goappašagat galget vuolgit ovttat eatnamis. Bija mearkkaid goappáge geainnu álgui, nubbi čujuhit miehkkái geainnu ammonlaččaid Rabbai, nubbi Judai ja Jerusalemi. Babylonia gonagas bisána luoddaerrui gos goappašat geainnut álget, vai beassá einnostit. Son šluvgá njuolaid, jearrá viessoipmiliinnis ja dárko vuoivasa. Su olgeš giedas lea vástáduš: Jerusalem. Son gohčču soahat, son bajida soahtečuorvasa, bidjá muvrracuvkejeddiid poarttaide, ráhkada birastahttinčoma ja hukse fallehangorgnehaga. Israellaččaid čatnet sin vuordnásat, dattetge sii jáhkket ahte dat lea boasttoeinnotus. Muhto einnotus duodašta sin sivalašvuoda, ja sii šaddet fáŋgan. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Go din vearedagut bohtet albma, de dii duodaštehpēt iežadet sivalašvuoda, ja buot din daguin oidnojit din suddut. Dii duodaštehpēt iežadet vuostá, dii dohppejuvvobehtet ja šaddabehtet fáŋgan. Don heahpatlaš, ipmilmeahttun Israela oaivámuš! Dutnje bohtá beaivi goas oaččut loahpalaš ráŋggáštusa. Ná cealká Hearrá Ipmil: Nuola turbána, bajit kruvnnu oaivvis! Ii mihkkege biso dakkárin go lea. Vuollegaš aliduvvo, allat vuoliduvvo. Buot duššaduvvo, visot stajiduvvo, oppa eanan cuvkejuvvo čievračopman. Muhto nu ii geava ovdal go bohtá son, geasa mun lean addán vuoigatvuoda dubmet. Olmmoš, profehtastala ja daja: Ná cealká Hearrá Ipmil ammonlaččaid ja sin hiddjádusaid birra: Miehkki, miehkki, rohhtejuvvon sorbmet! Dat lea gellojuvvon leadgut ja álddagastit. Go dii vel oaidnibehtet behtolaš oainnáhusaid ja gullabehtet gielis einnotusaid, de miehkki biddjojuvvo heabuhemiid ja ipmilmeahttumiid niskái. Fargga bohtá dattetge beaivi goas sii ožžot loahpalaš ráŋggáštusa. Nahket miehki dohppii! Dan báikkis gos don sidniduvvojit ja dan eatnamis gos šaddet, mun dubmen du. Mun gurren suhtton dutnje ja bosun du vuostá iežan moari dola. Mun attán du goaves olbmuid gihtii, čeahpes heavaheddiid háldui. Don šattat dola biebmun, du varra golgá eatnamii, iige oktage šat muite du. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Esekiel girji

Jerusalema suddut Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, cuiggot varragávppoga, cuiggot dan! Diedit dasa makkár fastivuodat doppe dahkkojuvvojit. Daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Gávpot, don mii golggahat vara muvrraidat siskkoalbe, du áigi lea bohtán. Don leat duddjon eahpeipmilgovaid ja dahkan iežat buhtismeahttumin. Dat varra maid leat golggahan, lea dahkan du sivalažžan, ja eahpeipmilgovat maid leat duddjon, leat dahkan du buhtismeahttumin. Du maŋimus beaivi lahkona, du jagit leat lohkkajuovvon. Mun bijan eará álbmogiid bilkidit du, mun dagan du buot álbmogiid bogostahkan. Du bilkidit buohkat, ležžet dal guhkin dahje lahka. Du namma lea duolvaduvvon, moivi lea stuoris. Vuoi du! Israela oaivámuččat geat ássat du siste, geavahit válddiset golggahit vara. Du siste olbmot hiddjedit áhčiset ja eatniset, sordet vierrásiid ja leaskkaid ja givssidit oarbásiid. Don badjelgeahčat dan maid mun lean dahkan bassin, don eahpebasuhat mu sabbahiid. Du siste leat olbmot geat golggahit vara bostalemiin, du siste olbmot dollet oaffarmállásiid váriin, du siste dahkkojuvvojit heahpatlaš dagut. Du siste olbmát veallájit áhčiset áhkáin, du siste sii

atnet nissona vaikko son lea buhtismeahttun mánodávddaid geažil. Muhtin nuskoša lagamučas áhkáin, nubbi furroša manjiinis ja heahppáshuhtta su, goalmmát veallá oappáinis, áhčis nieiddain. Du siste olbmot goddet mávssu ovddas. Don válddát reanttu ja liigevuoittu. Don soarddát iežat lagamučča ja bivddát vearrevuoittu. Muhto mu don leat vajáldahtán, cealká Hearrá Ipmil. Mun spežžen gieđaid go oainnán dan vearrevuoittu maid don leat rábidan, ja dan vara mii golgá du siste. Bissugo du roahkkatvuohta ja gievravuohta dalle go mun meannudan duinna? Mun, Hearrá, lean sárdnon, ja mun dagan dan. Mun bidgen du eará álbmogiid gaskii ja botkkuhan du vieris eatnamiidda, ja mun jávkadan visot du buhtismeahttunvuoda. Don heahppáshuhttojuvvot buot álbmogiid oaidnut, ja dalle don ipmirdat ahte mun lean Hearrá. Israel skártan šolgenumnas Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, israellaččat leat šaddan skártan mu čalmmiin. Sii leat buohkat dego veaiki, datni, ruovdi ja ladju šolgenumnas, sii leat dego silbaskárta. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Go dii juo lehpet šaddan skártan, de mun čohkken din Jerusalemii. Nugo olmmoš čohkke silbba, bronssa, ruovddi, laju ja dani šolgenumnii ja bossu dollii vai dat suddet, nu munnai buolli moaristan čohkken din, bijan din uvdnii ja suddadan din. Mun čohkken din ja fádđen iežan moari dola din vuostá, ja dii suddabehtet dasa. Nugo silba suddaduvvo uvnas, nu diinai suddaduvvobehtet. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun, Hearrá, lean golggahan iežan moari din badjelii. Profetia Israela oaivámuččaid ja álbmoga vuostá Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, daja Israela álbmogii: Du eanan ii leat ožžon čázi, dasa ii arván mu moari beaivvi. Du oaivámuččat ledje čeargu ja speaddji ledjonat. Sii borre olbmuid, rivvejedje dávviriid ja divrras gálvvuid ja dahke eatnagiid leaskan. Báhpát rihkko mu lága ja dahke eahpebassin dan maid mun ledjen dahkan bassin. Sii eai dahkan erohusa basi ja eahpebasi gaskkas, eai oahpahan mii lea buhtis ja mii buhtismeahttun eaige doallan mu sabbahiid. Nu sii heahppáshuhtte mu bassivuoda. Dan oaivámuččat ledje dego speaddji gumpet. Sii golggahedje vara ja duššadedje olbmuid, vai besse váldit vearrevuoittu. Dan profehtat kálkejedje visot dán behtolaš oainnáhusaideasetguin ja gielis einnostusaideasetguin. Sii dadje: “Ná cealká Hearrá Ipmil”, vaikko Hearrá ii lean cealkán maidege. Eatnama olbmot rivvejedje ja rievvedje, átestedje gefiid ja váivvásiid ja sorde vierrásiid vuoigatmeahttumit. Mun ohcen sin gaskkas olbmá hukset muvrra dahje čuoččastit muvraltnjii, vai mun in duššadivčče eatnama, muhto in gávdnan dakkár olbmá. Dalle mun gurrejin iežan moari sidjiide ja duššadin sin iežan suhtu dolain. Mun mávssahin sidjiide sin daguid, cealká Hearrá Ipmil.

Esekiel girji Ohola ja Oholiba, oskáldasmeahttun oappážit Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, de ledje guokte nissona, ovtta eatni nieiddat geat furrošeigga juo nuorran Egyptas: Doppe olbmát čárvvodedje ja guldaledje sudno nieiddačiččiid. Boarráseappo namma lei Ohola ja nuorabu Oholiba. Soai šattaiga mu oapmin ja riegádahtiiga bártniid ja nieiddaid. – Ohola lea Samaria, Oholiba lea Jerusalem. Muhto vaikko Ohola lei mu, de son furrošii ain. Son cahkiidii ráhkisvuodas ráhkisteddjuidasas, assyrialaččaide, daidda soahteolbmáide geaid gárvun ledje purpurbiktasat, daidda eatnanhearráide ja oaivámuččaide, fávrros nuorra olbmáide geat riidejedje heasttačielggis. Sidjiide son gessui fuorrávuodastis, buot daidda Assyria válljobártniide. Son hipmudii sidjiide ja dagai iežas buhtismeahttumin buot sin eahpeipmilgovaiguin. Son elii ain dan fuorráeallima maid lei álggahan Egyptas, gos olbmát ledje veallán suinna go son lei nuorra, čárvvodan su nieiddačiččiid ja furrošan suinna hipmošemiin. Dan dihte mun adden su su ráhkisteddjuid, assyrialaččaid, gihtii, daid geaidda son hipmošii. Sii nulle su álás, dolvo su bártniid ja nieiddaid ja godde su mihkiin. Nu sii ollašuhhte su duomu, ja su heajos beaggin šattai várrehussan buot nissoniidda. Su oabbá Oholiba oinnii buot dan, muhto son hipmudii vel bahábut go Ohola ja furrošii vel vearrábut go son. Son cahkiidii ráhkisvuodas assyrialaččaide. Sii ledje eatnanhearrát ja oaivámuččat, soahteolbmát geaid gárvun ledje hearvás biktasat, buohkat fávrros nuorra olbmát geat riidejedje heasttasealggis. Mun oidnen mo son dagai iežas buhtismeahttumin – soai goappašagat meannudeigga seammá ládje. Muhto Oholiba furrošii vel vearrábut. Son oinnii seainnis olbmágovald, čuvgesruoksadiin sárgojuvvon Kaldea olbmáid. Dain lei alimiid birra boagán ja oaivvis libardeaddji turbána, ja dain lei vovdnaolbmá ebmos neahku. Dat ledje Babylona bártnit, Kaldea eatnama olbmot. Go son oinnii daid, de son dalán hipmošišgodii sidjiide. Son vuolggahii áirasiid Kaldeai, ja babylonialaččat bohte su lusa su ráhkisvuoda oaddinsadjái ja dahke su buhtismeahttumin fuorrávuodaineaset. Muhto go son lei dahkan iežas buhtismeahttumin singuin, de su hipmu čáskkai. Muhto go son lei rahpan salas sidjiide ja furrošan singuin albmosit, de son šattai munnje ilgadin, nugo su oabbáge lei šaddan. Liikká son ain furrošii. Son muittii

nuorravuodas beivviid go son furrošii Egyptas, ja son hipmošišgodii Egypta fuorraolbmáide geain lei buoža nugo ásenis ja siema dego ores. Don áibbašit iežat fuoras nuorravuoda, dan áiggi go Egypta olbmát čárvvodedje ja guldaledje du nieiddačiččiid. Dan dihte, Oholiba, cealká Hearrá Ipmil: Mun bodden du vuostá du ráhkisteddjiid geat dus leat leamaš ja geat šadde dutnje ilgadin. Mun buvtán sin juohke guovllus fallehit du: Babylonialaččaid ja kaldealaččaid, Pekoda, Šoa ja Koa olbmáid ja velá buot assyrialáččaid, fávrros nuorra olbmáid, eatnanhearráid ja oaivámuččaid geat buohkat leat ebmos sárgárat ja vovdnasohteolbmát, gudet buohkat riidejit heasttaiguin. Ollu vovnnaiguin ja eatnat álbmogiiguin sii fallehit du juohke guovllus, vearjun guhkes ja jorba galbbat ja oaivvis ruovdegahpirat. Mun attán sidjiide válddi dubmet, ja sii dubmejit du iežaset lágaid mielde. Mun divttán du dovdat mu balahahkesvuoda, divttán sin moari deaivat dutnje. Sii čuhppet dus njuni ja beljiid, ja dat geat leat báhcán, gahččet miehkái. Sii dolvot du bártniid ja nieiddaid, ja dat geat leat báhcán, bullet dolas. Sii nullet dus biktasiid ja váldet du hearvás činjad. Mun loahpahan dan nuoskivuoda ja furrošeami maid don álggahit juo Egyptas. Don it šat áibbaš ráhkisteddjiidat itge muittaš Egypta. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun attán du daid gihtii geaid don fasttášat, daid gihtii geat šadde dutnje ilgadin. Fasttášemiin sii fallehit du ja váldet buot mii dus lea, dassáziid go don veallát áibbas álásin, du fuoras álásvuohta rabasin ja du nuoskkes furrošeapmi almmusin. Nu geavvá dutnje danin go don vihket vierrásiid mañis ja furrošit sin eahpeipmilgovaiguin. Don leat vádjolan oappát geainnu, dan dihte mun attán du gihtii su geara. Ná cealká Hearrá Ipmil: Juga guorusin oappát geara, čiekŋala ja stuorra, dat geassá ollu. Don gárihuvat ja šattat morrašii. Hirpma ja gáfestusa gearra lea oappát Samaria gearra. Don galggaat juhkat dan visot, šluhpat dan botni ráje, gáskit geara moallun ja gaikkodit čiččiidat. Mun lean sárdnon, cealká Hearrá Ipmil. Ná cealká Hearrá Ipmil: Don vajáldahttet mu, don jorgalit munnje selggiid. Dál don gárttat gillát iežat nuoskivuoda ja furrošeami čuovvumušaid. Hearrá celkkii munnje: Olmmoš, dubme Ohola ja Oholiba ja diedit sudnuide, makkár fastivuodaid soai leaba dahkan. Soai leaba rihkkon náittosdili, ja sudno giedat leat varanaga. Soai leaba furrošan eahpeipmiliiddiskaguin ja leaba velá oaffaruššan daidda biebmun mánáid geaid riegádahtiiga munnje. Ige das vel galle: Soai dagaiga mu bassibáikki buhtismeahttumin ja eahpebasuhedje mu sabbahiid. Go soai leigga goddán mánáideaska eahpeipmiliidda, de seammá beavvi soai bodiiga mu bassibáikkái ja eahpebasuheigga dan. Ná soai dagaiga mu tempelis! Soai vuolggaheigga velá áirasiid gáiddus eatnamiid olbmáid lusa, geat bohte go ožžo sáni. Sin geažil don ledjet basadan, vuoiddadan čalmmiid ja činadan. Don ledjet čohkánan sengii maid ledjet láhcán. Dan guoras lei lágiduvvon beavdi man ala don ledjet bidjan mu suovvasiid ja mu oljju. Du birra gullui fuolahis olbmuid šlápma. Ollu earáid lassin doppe ledje olbmát geat ledje buktojuvvon meahcis. Sii bidje goappašiid nissoniid giedaide giehtarieggáid ja oaivái hearvás kruvnnu. Dalle mun dadjen dan šliitašuvvan fuorá birra: Dál sii furrošit sinna ja son singuin. Olbmát bohte nugo lávejit bohtit fuorá lusa, nu sii bohte Ohola ja Oholiba, daid heahpatlaš nissoniid lusa. Muhto vuoigatlaš olbmát dubmejit sudno nugo lávejit dubmet fuorránissoniid ja dakkár nissoniid geat sorbmejit olbmuid. Soaihan leaba rihkkon náittosdili, ja sudno giedat leat varahuvvan. Ná cealká Hearrá Ipmil: Čuoččaldahttos olmmošjoavku sudno vuostá, addojuvvoska soai hirbmii ja stajiduvvot. Olmmošjoavku galgá geadgádit sudno ja illastit sudno mihkiin, goddit sudno bártniid ja nieiddaid ja boaldit sudno viesuid. Mun loahpahan furrošeami eatnamis. Buot nissonat galget oahppat váldit vára, amaset furrošit dudno láhkái. Doai šaddabeahtti vástidit furrošeamisteatte ja gillát ránggáštusa das ahte leahppi suddudan eahpeipmiliiddádeguin. Dalle doai ipmirdeahppi ahte mun lean Hearrá Ipmil.

Esekiel girji

Vuoi varahuvvan gávpoga! Ovccát jagi logát mánuš, mánu logát beavvi munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, čále muitui dán beavvi, aiddo dán. Aiddo dán beavvi Babylonia gonagas lea fallehan Jerusalema. Mital veardádusa dán gázžáris álbmogii, daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Váldde bádi, bija dan duoldat ja leike dasa čázi. Lasit málesbierrguid, njálgámuš čoarbbealbihtáid ja čoamohasbihtáid, deavdde dan buoremus adadávttiiguin. Váldde buoremus sávzabierrgu, bija muoraid bádi vuollái, divtte bihtáid duoldat, vuošša bierrguid ja adadávttiid. Ná cealká Hearrá Ipmil: Vuoi varahuvvan gávpoga, vuoi bádi mas lea ruosta, ruosta mii ii luovvan! Váldde das bierrguid bihtáid bihtáid, vuorbátkeahttá. Gávpot lea varahuvvan. Dat golggahii vara báljes bávtti ala, ii fal eatnamii mas muolda dan govčšašii. Mun divttán dál gávpoga iežas vara golgat báljes bávtti ala mas dat ii leat gokčamis, vai beasan gurret iežan suhtu ja mávssahit. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Vuoi varahuvvan gávpoga! Mun maid dagan dola stuorisin. Mun čohkken ollu

muoraid ja cahkkehan dola, vuoššan biergguid dimisin ja coahkudan liema nu ahte dávttit bullet. Mun bijan bádi heanġát guorosnaga hilaid ala, vai dat báhkkana nu ahte ruovdi áhcagastá ja dan buhtismeahtunvuolta suddá ja ruosta buollá eret. Muhto dat ollu ruosta ii vuolgge eret ii dolasge. Don leat buhtismeahtun ja heabuheapme. Mun lean geahččalan buhtistit du, muhto don it leat buhtásmuvvan, itge don buhtásmuva ovdal go mun lean gurren iežan suhtu dutnje. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Nu geavvá, nu mun dagan, mun in árpmi, in seaste inge gáda. Mun dubmen du dan mielde mo leat eallán ja maid leat dahkan, cealká Hearrá Ipmil. Esekiela áhkká jápmá Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, mun válddán dus fáhkkestaga du čalmmiid hávskodaga, muhto ale moraš, ale čiero alege golggat gatnjaliid. Šuohke jávohaga, ale doala morašbasiid, muhto giesa turbána oaivái ja bija gápmagiid juolġái, ale govčča muođuid alege bora morašláibbi. Idedis mun sárdnon álbmogii, ja eahkedis mu áhkká jámii. Mañit idida mun dahken nugo ledjen gohčohallan. Álbmot dajai munnje: “Manin don barggat nie? Muital midjiide maid dat mearkaša!” Mun dadjen sidjiide: “Munnje bodii dát Hearrá sátni: Daja Israela álbmogii: Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun heahppásuhtán iežan tempela, din gorges suoji, din čalmmiid hávskodaga, din gierrásepmosa. Din bártnit ja nieiddat geaid šattaidet guođdit, gahččet miehkkái. Dii dahkabehtet nugo mun lean dahkan. Dii ehpēt govčča muođuid ehpētge bora morašláibbi, ehpēt nuola turbána oaivvis ehpētge gápmagiid juolggis, ehpēt moraš ehpētge čiero, muhto suttuideattet dihte dii buohkat sotnabehtet ja luoibmabehtet. Esekiel lea didjiide mearkan: Nugo son lea dahkan, nu dahkabehtet diige. Go dát dáhpáhuvvá, de dii ipmirdehpēt ahte mun lean Hearrá Ipmil.” Olmmoš, dan beaivvi go mun válddán sis sin suoji, sin rámi ja ilu, sin čalmmiid hávskodaga ja sin sielu hálidusa, sin bártniid ja nieiddaid, de dan beaivvi boahťa du lusa muhtun báhtareaddji ja muitala dutnje visot dán. Dan beaivvi, dalle go duot báhtareaddji boahťa, de rahpasa fas du njálbmi, don sártnut itge leat šat gielahēapme. Nu don leat sidjiide mearkan, ja dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá.

Esekiel girji

Ammonlaččaid duopmu Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, jorgal muođuid ammonlaččaid eatnama guvlui ja gulat duomu dan álbmogii. Daja dasa: Gula Hearrá Ipmila sáni! Ná cealká Hearrá Ipmil: Don hiddjedit mu tempela dalle go dat heahppásuhttojuvvui, don hiddjedit Israela eatnama go dat heavahuvvui ja Juda álbmoga go dat dolvojuvvui fáñgavuhtii. Dan dihte mun attán du eatnama nuortti álbmogiid opmodahkan, ja sii dahket siiddaideaset du eatnamii ja áset dohko, borret du šaddosiid ja juhket du mielkki. Mun dagan Rabba kamelaid guohtumin ja oppa Ammona eatnama sávzzaid livvasadjin. Dalle dii ipmirdehpēt ahte mun lean Hearrá. Ná cealká Hearrá Ipmil: Don spežžot giedaid, dānsot ja boagustit badjelgeahččalasat Israela eatnama. Dan dihte mun bajidan gieda ja attán du álbmogiid stajádussan, duššadan du álbmogiid gaskkas ja jávkadan du eatnamiid logus. Dalle don ipmirdat ahte mun lean Hearrá. Moablaččaid duopmu Ná cealká Hearrá Ipmil: Moab ja Seir leat dadjan: “Juda álbmot lea eará álbmogiid láhkásaš.” Dan dihte mun gaikkodan gávpogiid Moaba várrevilttiin, juohke gávpoga, buot eatnama čiñaid, Bet-Haješimota, Baal-Meona ja Kirjatajima. Mun attán Moaba nuortti álbmogiid opmodahkan seammá lādje go ammonlaččaid, geat eai šat lohkkoujvvo álbmogiid lohku. Mun ollašuhtán moablaččaid duomu, ja dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Edomlaččaid duopmu Ná cealká Hearrá Ipmil: Edom lea mávssahan Juda álbmogii ja nu dahkan iežas sivalážžan. Dan dihte, cealká Hearrá Ipmil, mun bajidan gieda ja duššadan Edoma eatnama ja heavahan das olbmuid ja omiid. Temana rájes gitta Dedana rádġái sii gahččet miehkkái. Mun bijan iežan álbmoga, israellaččaid, mávssahit Edomii, ja sii dahket Edomii dan maid mu moarri ja suhttu gáibida. Dalle edomlaččat ipmirdit ahte mun lean mávssahan, cealká Hearrá Ipmil. Filistalaččaid duopmu Ná cealká Hearrá Ipmil: Filistalaččat ledje mávssahahkkásat, sii mávssahedje badjelgeahččalasat, dáhtto dagahit heavu dološ vašalašvuodaset dihte. Danin cealká Hearrá Ipmil: Mun bajidan gieda ja ráñggástan filistalaččaid, mun duššadan keretlaččaid ja heavahan daid mearragátti ássiid geat leat báhčan. Moaris mun mávssahan sidjiide, mun ráñggástan sin garrasit. Ja go mu mávssaheapmi deaivá sidjiide, de sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá.

Esekiel girji

Tyrosa duopmu Oktanuppelogát jagi vuosttaš mánu, mánu vuosttaš beaivvi munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, gula. Tyros lea hiddjidan Jerusalema ja dadjan: “Álbmogiid poarta lea cuvkejuvvon, dat lea šaddan mu háldui. Mun rikkun, go dat lea duššaduvvon.” Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Tyros, mun fallehan du. Mun čuoččaldahtán álbmogiid du vuostá, nugo mearra gearaha báruidis. Dat cuvkejit Tyrosa muvrraid ja njeidet dan toartnaid. Mun suohpalastán das eret vel muolddage ja dagan dan báljes baktin, bivdofirpmiid lebbensadjin gasku ábi. Mun lean sárdnon, cealká Hearrá

Ipmil. Tyros šaddá álbmogiid stajádussan ja dan birasgávpogat mat leat nannámis, hearjiduvvojit mihkiin. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun divttán Nebukadnesara, Babylonia gonagasa, gonagasaid gonagasa, fallehit Tyrosa davvin. Son buktá heasttaidis, vovnnaidis, vovdnasohteolbmáidis ja stuorra soahteveagas. Du birasgávpogiid mat leat nannámis, son časká mihkiin. Son ráhkada birastahttinčoma, hukse fallehangorgnjehaga ja cegge galbadáhki du vuostá. Son nordá du muvrraid muvrracuvkejeddjiguin ja njeaidá du toartnaid ruovdegákkaniiguin. Su heasttaid eatnatvuolta lokte gavjaborgga du badjelii. Heasttaid ja vovnnaid jorriid šlápma doarggistahtta du muvrraid, go son boahdá du poarttaid ráigge nugo vuoti boahdá válđojuvvon gávpogii. Su heasttaid gaccat dulbmet du gáhtaid cuovkkas, son goddá du álbmoga mihkiin ja du nana báccit gahččet eatnamii. Sii rievidit du dávviriid ja rivvejit du gávpegálvvuid, njeidet eatnamii du muvrraid ja gaikot du hearvás viesuid. Sii suhppet du gedggiid, bielkkaid ja muoldda merrii. Mun jaskkodahtán du lávlagiid šuoŋa, du lyraid jietna ii šat gullo. Mun dagan du báljes báktin. Tyros šaddá bivdofirpmiid lebbensadjin, ii dat šat huksejuvvo. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Ná cealká Hearrá Ipmil. Ná cealká Hearrá Ipmil Tyrosii: Riddoatnamat doarggistit, go don gahčat julkkanasain, go čukkohallan olbmot luibmet ja sorbmi speadjá gávpogis. Buot ábi oaivámuččat njidjet truvnnusteaset, bálkestit gávttiideaset ja nullet hearvabiktasiiddiset. Hirbma sis lea gárvun go sii čohkkájit eatnamis, sii doarggistit geažos áigge go leat nu gáfestuvvan du dihte. Sii lávlugohtet dutnje morašlávлага: Vuoi, mo don leat duššan, mearragávpot, don máinnolmas gávpot mii rádđejit ábi, gii iežat ássiiguin gilvet balu nannámii. Riddoatnamat ballájit go don gahčat, meara sullot doarggistit go du loahppa lea boahán. Ná cealká Hearrá Ipmil: Go mun lean dahkan du heavahuvvon gávpogin, daid gávpogiid láhkásažžan main ii oktage ása, ja go lean diktán čiekŋalasa njiellat du nu ahte stuorra čázit gokččet du, de dalle mun nordadan du vulos dološ áiggi álbmoga lusa, hávdáduvvon olbmuid bárrii. Dološ viessobázahasaid ládje don njangát čiekŋalasa eatnamis ovttas daiguin geat leat mannan hávdái. Don it goassege šat máhca ealli olbmuid eatnamii. Mun dagan du suorggahussan, don it leat šat. Dat gii ohcá du, ii gávna du goassege, cealká Hearrá Ipmil.

Esekiel girji Morašlávlla

Tyrosii Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, lávlo morašlávлага Tyrosii. Daja Tyrosii mii čohkká ábinjálmmis ja gávppaša gáiddus rittuid álbmogiiguin: Ná cealká Hearrá Ipmil: Tyros, don leat dadjan: “Mu čábbodat lea ollis.” Don leat gasku ábi, ja du huksejeddjit dahke du čáppisvuoda ollisin. Senira sypressain sii huksejedje du deahkaid, njeide Libanonis sedera dutnje stivlin. Bašana áikkain sii duddjojedje dutnje áirruid, du romuid sii duddjojedje kittelaččaid rittuid sypressain. Du borjjas gorrojuvvui Egypta girjás beallemasas, dat šattai du dovdomearkan. Du beaivvášsuodji lei dahkkojuvvon Eliša rittuid ruksesalit ja purpurrukses láddis. Sidona ja Arvada oaivámuččat ledje dus suhkkín, Semera viisát du matrosan ja Gebala vuorrasat ja viisát du dáidnádeaddjin. Buot ábi skiippat ja mearraolbmát bohte du lusa lonuhit gálvvuid. Persia, Luda ja Puta olbmát ledje du soahteveagas, sii ledje dus soahteolmmájin. Sii hengejedje galbbaideaset ja ruovdegahpiriiddiset du gilggaide ja dahke du goargadin. Arvada ja Kilikia olbmát ledje miehtá du muvrraid, ja gammadlaččat čužžo du toartnain. Sii henngo njuollaskuohpuideaset juohke sadjái miehtá du muvrraid ja dahke du čáppisvuoda ollisin. Taršiš gávppašii duinna, danin go dus ledje buotlágáš gálvvut. Sii mákse gálvvuid silbbain, ruvddiin, daniin ja lajuin. Javan, Tubal ja Mešek gávppašedje duinna ja adde máksun šlávaid ja veikelihitiid. Bet Togarma olbmot mákse du gálvvuid vovdnaheasttaiguin, riidenheasttaiguin ja mulaiguin. Rhodosa olbmot gávppašedje duinna, ja mánga eará sullo ledje dus gávpeguoibmin. Sii adde máksun elefántabániid ja ebenmuora. Edom gávppašii duinna, danin go dus ledje ollu gávpegálvvut. Sii mákse du gálvvuid turkosaiiguin, purpurrukses ulluin, hervejuvvon láddiin ja fiidnámus beallemasain, korállaiguin ja rubiinnaiguin. Juda ja Israel gávppašedje duinna ja mákse du gálvvuid Minnita nisuiguin, gáhkuiguin, honnegiin, oljuin ja balsamiin. Damaskus gávppašii duinna, su geasuhii du buotlágáš gálvvuid eatnatvuolta. Sii mákse daid Helbona viinniin, Sahara ulluin ja Usala viinniin. Don ožžot gálvvuinat maiddá bargojuvvon ruovddi, kassia ja kalmusa. Dedan gávppašii duinna, sii vuvde dovgošiid. Arabia ja buot Kedara oaivámuččat gávppašedje duinna ja bukte dutnje lábbáid, vierccaid ja bohkáid. Saba ja Rama gávpeolbmát gávppašedje duinna ja mákse du gálvvuid buoremus máistagiiguin ja buotlágán divrras gedggiiguin ja golliin. Harran, Kanne, Eden, Assur ja Kilmad gávppašedje duinna. Sii vuvde ávvubiktasiid, oalgebiktasiid mat ledje duddjojuvvon ruksesalit ullus, girjás gággásiid, mánggaivdnásaš gokčasiid ja nannosit gerdojuvvon báttiid. Dakkáriiguin sii gávppašedje.

Taršiša-skiipat suvde du gálvvuid. Bahkka, lossadin lástejuvvon don ledjet gasku ábi. Du suhkkit dolvo du stuorra čáziide, muhto nuortabiegga skálbmii du gasku ábi. Bodii du heavvaneami beaivi. Don vudjot ábi čiekjalassii oktan dávviriiddátguin ja buot gálvvuidatguin, mearraolbmáidatguin ja matrosaidatguin, dáidnadeddjiidatguin, gávppaeddjiidatguin ja buot soahteolbmáidatguin geat ledje duinna. Du matrosaid heahtečuorvasat doarggistahttet mearragáttiid, ja suhkkit vulget skiippasteaset, mearraolbmát mannet gáddái, buot ábi matrosat. Sii bárgot morrašis, vuobaidit bahččagit du geažil. Sii botkkuhit muoldda oaivviset ala ja fieradit gunas. Sii ráhkejit oaivviset báljisin ja gárvodit horstta, čirrot bahččagit du ja luibmet. Morrašis sii lávlugohtet dutnje morašlávлага: “Gii lei Tyrosa veardásaš, dan ladni mii lei gasku ábi?” Gos du gálvvut bohte gáddái, de álbmogiid dárbbut devdojuvvojedje, buotlágán gálvvuidatguin don riggudit eatnama gonagasaid. Dál don leat skálbmejuvvon merrii, vudjon ábi čieŋalvuhtii, du gálvvut ja du veahka leat vudjon oktan duinna. Riddoatnamiid ássit leat gáfestuvvan du vuorbbi dihte, gonagasat soiget ja gehččet suorganemiin, sin ámadajut botnjasi balus. Dat geat gávppašit álbmogiiguin, healkkehit. Don leat šaddan suorggahussan, don leat jávkan agibeivái.

Esekiel girji Tyrosa gonagasa duopmu Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, daja Tyrosa oaivámužžii: Ná cealká Hearrá Ipmil: Don leat čevlon, don dajat: “Mun lean ipmil, mun čohkkán ipmiliid truvnnus gasku ábi.” Muhto vaikko don anát iežat ipmilin, de don leat olmmoš itge ipmil. Don leat viisát go Daniel, ii mihkkege suollemasaid leat dus čihkkojuvvon. Iežat viissivuodain ja jirpmiin don leat háhkan alccesat opmodaga. Don leat čohkken golli ja silbba dávvirgámmáriiddásat. Don leat dahkan buriid gávppiid ja lasihan iežat opmodaga, muhto du riggodat lea dahkan du čeavlájin. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Go don anát iežat ipmilin, de mun vuolggahan du vuostá vierrásiid, goaves báhkiniid. Sii fallehit rohttejuvvon miehkki giedas du hearvás viissivuoda, duolvadit du goargatvuoda. Sii norddastit du hávdái, gasku ábi don goddojuvvot ja jámát. Go don čuočcut sorbmejeddjiidat ovddas, de dajatgo ain: “Mun lean ipmil?” Olmmoš don leat, it ipmil, don leat sorbmejeddjiidat giedas. Don jámát vierroolbmuid gihtii dego gii beare birračuohpakeahtes olbmuid. Mun lean sárdnon, cealká Hearrá Ipmil. Morašlávlla Tyrosa gonagasa birra Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, lávllon morašlávлага Tyrosa gonagasa birra, daja sutnje: Ná cealká Hearrá Ipmil: Don ledjet dego divrras seailasuorpmas, don ledjet mearihis viissis, don ledjet fávrui. Don ássit Edenis, Ipmila gilvvgárddis. Du gokče buotlágán divrras geadggit, karneolat, topásat ja kalsedonat, krysolihhat, onyksat ja jaspisat, safirat, turkosat ja smaragdát. Du činjat ja hearvvat ledje gollis, duddjojuvvon dutnje dan beaivvi go don sivdniduvvojit. Don ledjet keruba gean mun ledjen vuodan ja bidjan suodjaleaddjin, don ássit bassi váris, váccašit leadgu gedggiid gaskkas. Don ledjet láitemeahtun buot das maid dahket, dan beaivvi rájes go sivdniduvvojit gitta dan beaivvi rádjái go dus gávdnojuvvui vearrivuolta. Don gávppašit juohke bealde, don šaddet veahkaválddálážžan ja jorralit suddui. Dalle mun ádjen du eret bassi váris, mun hoigadin du, suodjaleaddji keruba, eret leadgu gedggiid gaskkas. Du čábbodat dagai du čeavlájin, ja don duššadit iežat goargatvuoda ja viissodaga. Dalle mun bálkestin du eatnamii, gudden du eará gonagasaid čalmmiid ovdiid bilkiduvvot. Eatnat suttuidatguin ja vearálaš gávppiidatguin don heahppásuhttet tempeliiddát. Dalle mun dikten dola vuolgit dus, ja dat lovttii du, mun dahken du gutnan ja gavjan buohkaid oaidnut. Buot álbmogat geat dovde du, gáfestuvve du dihte. Don leat šaddan suorggahussan. Don leat jávkan agibeivái. Sidona duopmu Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, jorgal muoduid Sidona guvlui ja gulat dasa duomu. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun fallehan du, Sidon, ja čájehan iežan fámu du siste. Go mun ollašuttán du duomu, de mun čájehan iežan bassivuoda, ja dalle buohkat ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Mun vuolggahan rohttudávdda du gaskii ja divttán vara golgat du gáhtain. Du olbmát gahččet miehkkái mii falleha du juohke bealde. Dalle buohkat ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Badjelgeahččalas ránnjáálbmogiid boaldi gáskálasat ja čuoggu bastilislánját eai šat givssit Israela álbmoga. Dalle dat ipmirdit ahte mun lean Hearrá Ipmil. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun čohkken israellaččaid dain álbmogiin maid gaskii sii ledje bidgejuvvon, sin bokte mun čájehan bassivuoltan buot álbmogiid oaidnut. Israellaččat besset ássat iežaset eatnamis maid mun adden bálvaleaddjásan Jakobii. Doppe sii ássat oadjebassan, huksejit viesuid ja gilvet viidnegárddiid. Sii ellet oadjebassan, go mun lean ollašuttán sin badjelgeahččalas ránnjáálbmogiid duomu. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá, sin Ipmil.

Esekiel girji Profetia farao vuostá Logát jagi logát mánu, mánu guoktenuppelogát beaivvi munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, jorgal muoduid farao,

Egypta gonagasa, guvlui ja gulat duomu sutnje ja oppa Egyptii. Daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun fallehan du, farao, Egypta gonagas! Don njangát guovdu eanu dego buoiddes krokodiila ja dajat: “Nileatnu lea mu, mun lean dahkan dan.” Mun bijan rohkiid du olloliidda ja divttán Nileanu guliid darvánit du čuopmasiidda. Mun geasán du Nileanus oktan buot Nileanu guliiguin mat leat darvánan du čuopmasiidda. Mun bálkestan du meahccái, du ja buot Nileanu guliid. Don njanggat báljes eatnamii, iige oktage viečča du iige hávdát. Mun attán du meahci spiriid ja almmi lottiid biebmun. Dalle buot Egypta ássit ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Rávrasoappi láhkái don leat dorjon israellaččaid. Go sii dohppejit dutnje, de don doddjot ja nájat sin giedaid, go sii miiget du vuostá, de don cuovkanat ja bijat sin alimiid suoibut. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Mun geigen miehki du vuostá ja duššadan du eatnamis olbmuid ja omiid. Egypta šaddá meahccin ja čievračopman. Dalle buohkat ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Don dajat: “Nileatnu lea mu, mun lean dahkan dan.” Dan dihte mun fallehan du ja du Nileanu, mun dagan Egypta čievračopman ja meahccin Migdolis Assuanii ja gitta Kuša ráji rádjái. Ii oktage olmmoš jode doppe, dan ii duolmma oktage oapmi, njealljelogi jahkái doppe ii ása oktage. Mun dagan Egypta ávdin eanamin eará heavahuvvon eatnamiid seahká. Njealljelogi jagi dan gávpogat leat čievračopman eará heavahuvvon gávpogiid gaskkas. Mun bidgen egyptalaččaid álbmogiid gaskii ja botkkuhan sin vieris eatnamiidda. Ná cealká Hearrá Ipmil: Njealljelogi jagi geažes mun čohkken egyptalaččaid dain álbmogiin maid gaskii sii ledje bidgejuvvon. Dalle mun loahpahan Egypta fánjavuoda ja doalvvun sin ruovttoluotta Patrosii, dan eatnamii gos sii surggiidit, ja doppe sis lea unna gonagasriikkaš. Dat lea heajut go eará gonagasriikkat, iige dat šat alit iežas fámoláččabun go earát. Dat ii oaččo šat alidit iežas eará álbmogiid bajábeallái. Mun dagan dan olbmuid nu hárvvisin ahte dat ii nagot ráddet eará álbmogiid eaige israellaččat šat dorvvas dasa. Dat lea israellaččaide muittuhus suddus maid sii dahke go jorgaledje egyptalaččaid beallái. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá Ipmil. Guoktelogičihččet jagi vuosttaš mánuš, mánu vuosttaš beaivvi munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš! Nebukadnesar, Babylonia gonagas, lea barggahan garrasit iežas soahteveaga go lea sohtan Tyrosiin. Buot oaivvit leat báljagan ja buot oalggit loktojuvvon, muhto ii son iige su soahteveahka leat ožžon bálkká das ahte lea sohtan Tyrosiin. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Mun attán Nebukadnesarii, Babylonia gonagassii, Egypta eatnama. Son doalvu dan dávviriid, váldá sálláša ja stajida dan riggodagaid. Lehos dat bálkán su soahtevehkii. Mun attán sutnje Egypta su barggu bálkán, nu ahte son oažžu bálkká dan barggus maid lea bargan mu ovdii. Ná cealká Hearrá Ipmil. Dan beaivvi mun attán Israela álbmogii šaddat fámu čoarvvi, ja mun raban du njálmme, nu ahte don sáhtát sárdnut mu álbmogiid. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Esekiel girji

Egypta duopmu Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, profehtastala ja daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Luibmet ja čurvot: “Vuoi dan beaivvi!” Dat beaivi lea lahka, Hearrá beaivi lea lahka, moskkubeaivi, álbmogiid duomu boddu! Dalle miehkki deaivá Egyptii ja Kuš doarggista balus, go ollu egyptalaččat goddojuvvojit, go dan riggodagat rivvejuvvojit ja dan vuodđudusat gaikojuvvojit. Kuša, Puta ja Luda olbmát, láigosohteolbmát juohke guovllus ja velá lihtu eatnama olbmátge gahččet miehkkái oktanaga egyptalaččaiguin. Ná cealká Hearrá: Dat geat dorjot Egypta, gahččet, ja dan goargadis fápmu soardašuvvá. Migdolis gitta Assuanii buohkat gahččet miehkkái, cealká Hearrá Ipmil. Egypta šaddá ávdimin dego eará heavahuvvon eatnamat, dan gávpogat leat ávdimat nugo eará heavahuvvon gávpogat. Mun buollahan Egypta, ja buot dan veahkehaddjit duššaduvvojit. Dalle buohkat ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Dan beaivvi mu áirasat mannet skiippaide ja suorggahit Kuša, mii lea atnán iežas oadjebassan. Go Egypta beaivi boahdá, de Kuš doarggista. Dat beaivi boahdá. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun bijan Nebukadnesara, Babylonia gonagasa, duššadit Egypta riggodagaid. Son ja su soahteveahka, goaves báhkinat, buktojuvvojit dohko duššadit eatnama. Rohttejuvvon miehkki giedas sii fallehit Egypta ja devdet eatnama rupmašiiguin. Mun goikadan Nileanu ja vuovddán eatnama bahás olbmáide, divttán vierroolbmuid hearjedit eatnama ja buot mii das lea. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun duššadan eahpeipmilgovid, mun jávkadan Memfisa duššálaš ipmiliid, iige Egyptas leat šat oaivámuš. Mun vuolggahan Egyptii balu. Mun heavahan Patrosa, cahkkehan Soana ja ollašuttán No duomu. Mun golggahan suhtton Sinii, Egypta suodjái, mun duššadan No riggodagaid. Mun buollahan oppa Egypta. Sin mállaguššá bákčasis, No váldojuvvo ja Memfisii besset vašálaččat guovdelaš beaivvi. Ona ja Pi-Beseta nuorra olbmát gahččet miehkkái ja nissonat dolvojuvvojit fánjavuhtii. Tahpanhehis beaivi sevnjnoda go mun doaján Egypta geassáid, ja dan goargadis fápmu doddjo. Sevdnjes balva gokčá gávpoga, ja dan nissonat dolvojuvvojit fánjavuhtii.

Mun ollašuhčan Egypta duomu, ja dalle buohkat ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Oktanuppelogát jagi vuosttaš mánuš, mánu čihččet beaivvi munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, mun lean doadján farao, Egypta gonagasa, gieda. Ii oktage leat dan čatnan iige dálkkodan, ii oktage leat dan stielkudan iige bidjan dan čanastahkii, nu ahte dat šattašii gievrán dohppet miehki. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun fallehan farao, Egypta gonagasa. Mun cuvken sus guktuid giedaid, sihke dearvvaš gieda ja doddjon gieda, ja miehki gahččá su giedas. Mun bidgen egyptalaččaid álbmogiid seahká, mun botkkuhan sin vieris eatnamiidda. Muhto Babylonia gonagasa giedaid mun nanosmahtán. Mun attán iežan miehki su gihtii, muhto farao giedaid mun doaján, nu ahte farao luoibmá su ovddas nugo luoibmá dat gii lea ožžon jápminhoakka. Mun gievrudan Babylonia gonagasa giedaid, muhto farao giedat njurret. Egypta šaddá diehtit ahte mun lean Hearrá, go mun bijan iežan miehki Babylonia gonagasa gihtii, ja son lokte dan Egypta vuostá. Mun bidgen egyptalaččaid álbmogiid seahká ja botkkuhan sin vieris eatnamiidda, ja dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá.

Esekiel girji Libanona stuorra muorra Oktanuppelogát jagi goalmmát mánuš, mánu vuosttaš beaivvi munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, daja faraoi, Egypta gonagassii, ja su šlámaideaddji jovkui: Gean láhkásaš don leat stuorisvuodastat? Don leat dego sypressa, nugo Libanona seder man čáppa oavssit suoivanaste eatnama. Dat šattai allagin, dan giera olii balvvaid gaskii. Čáhci šaddadii sedera stuorisin, dat oaččui šaddannávccaid čiekŋalasaš man suorggit golge dan gilvvasadjái ja golgahedje jogažiid buot vuovddi muoraide. Danin dat šattai alibun go eará vuovddi muorat, danin dan giera šattai suohkadin ja dan oavssit guhkin. Dat oaččui ollu čázi ja stuorui. Buot almmi lottit bessejedje dan gierragis, dan ovssiid vuolde čivge buot meahcieallit, álbmogiid eatnatvuohča ásaš dan suoivanis. Dat šattai stuorisin ja čáppisin, ja dan oavssit ledje guhkit ja lastájat, danne go dan ruohttasat olle golgi čáziid rádjái. Ii oktage Ipmila gilvvgárddi seder lean dan veardásaš. Sypressaid oavssit eai lean veardideames dan oaksin, platánaid gierragat eai lean dan gierraga veardásaččat. Ii oktage Ipmila gilvvgárddi muorra lean nu čáppat. Mun dahken dan čáppa muorran, suorgájin ja lastájin. Buot Edena muorat, Ipmila gilvvgárddi muorat, gádaštedje dan. Ná cealká Hearrá Ipmil: Danin go dat lea šaddan nu allagin ahte lea faŋuhan gierragis balvvaid gaskii ja lea čevlon iežas allodaga dihte, de mun attán dan álbmogiid oaivámučča gihtii, ja son dahká dasa maid dan ipmilmeahtunvuohča ánsásaš. Mun lean dan hilgon. Nu vierroolbmot, goaves báhkinat, njeide dan ja dikte dan njáŋgát. Dan oavssit gahčče váriide ja buot legiide, dan suorggit doddjovvojdedje buot jogažiid gáttiide, ja buot eatnama álbmogat vulge dan suoivanis ja guđde dan njáŋgát. Buot almmi lottit seivo dan gahččan máddaga ala, buot meahcieallit ohce suoji dan ovssiid gaskkas. Eai beasa šat čáhcegátti muorat šaddat allagin eaige faŋuhit gierragiiddiset balvvaid rádjái. Oktage muorra mas lea čáhcevallji, ii beasa šat leat iešbuorre, vaikko dat šattašii man allagin ihkinassii. Dat buot addojuvvojit jápmimii ja bohtet čiekŋalasa eatnamii daid olbmuid bárrii geat leat mannan hávdái. Ná cealká Hearrá Ipmil: Dan beaivvi go seder njejai jábmiidáibmui, de mun bidjen čiekŋalasa moraštit ja gokčen dan, mun bissehin rávnnjiid ja doalahin čázi golgamis. Mun gárvvuhin Libanona morašbiktasiidda sedera geažil, ja buot meahci muorat áste. Álbmogat doarggistedje julkkanasa dihte go dat gahčai, go mun nordadin dan vulos jábmiidáibmui, daid lusa geat leat mannan hávdái. Nu jeaddášuvve buot Edena muorat čiekŋalasa eatnamis, Libanona buoremusat, buot main lei leamaš čáhcevallji. Oktan sederiin dat ledje njiedjan jábmiidáibmui, daid lusa geat leat goddojuvvon mihkiin. Dat geat ledje ássan dan suoivanis, biedganadde álbmogiid seahká. Leigo oktage Edena muorra nu hearváš ja stuoris go don? Dattetge don norddahalat vulos čiekŋalasa eatnamii seammá ládje go Edena muorat. Don njáŋgát birračuohpakeahtes olbmuid gaskkas, mihkiin sorbmejuvvon olbmuid báras. Nu geavvá faraoi ja oppa su šlámaideaddji jovkui, cealká Hearrá Ipmil.

Esekiel girji Morašlávlla farao birra Guoktenuppelogát jagi guoktenuppelogát mánuš, mánu vuosttaš beaivvi munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, lávllon morašlávllaga farao, Egypta gonagasa, birra: Álbmogiid ledjon, don leat duššaduvvon! Don ledjet dego ábi guovdi, don stuhčet jogainat, moivejit čázi julggiidatguin ja firrot jogaid modiid. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun suhppen fierbmán du badjelii, eatnat álbmogat bivdet du mu firpmiin. Mun suhppen du gáddái, bálkestan du báljes eatnamii. Mun divttán buot almmi lottiid seaivut du ala ja gallehan buot eatnama spiriid duinna. Mun suhppen du goruda váriide, deavddán legiid du ráppiin. Mun laskadan eatnama varain mii dus golgá, du varra deavdá jogažiid. Go mun čáskadan du heakka, de mun govččan almmi ja sevnnjodahtán dan násttiid. Mun govččan beaivváša balvvaiguin, mánnu ii šat báitte. Buot almmi báiti čuovggaid mun sevnnjodahtán du dihte.

Mun govččan du eatnama seavdnjatvuodain, cealká Hearrá Ipmil. Mun muosehuhtán eatnat álbmogiid go gulahan daid gaskii du heavvaneami, miehtá eatnamiid maid don it dovdda. Mun suorggahan du vurbbiin ollu álbmogiid, ja sin gonagasat doarggistit balus go sii oidnet mu likšamin miehki. Go don gahčat, de sii buohkat dohppehallet oktilaš ballui heakkaset dihte. Ná cealká Hearrá Ipmil: Babylona gonagasa miehkki falleha du. Mun divttán du šlámaideaddji joavkku gahččat soahteolbmáid, goaves báhkiniid, miehkkái. Sii duššadit Egypta goargatvuoda, oppa dan šlámaideaddji joavku duššaduvvo. Mun duššadan buot omiid dan eatnogáttiin. Dan čáziid eai moive šat olbmuid juolggit eaige omiid gaccat, muhto čáhci golgá buhtisin, šealgadin dego olju, cealká Hearrá Ipmil. Mun dagan Egypta meahccin, ávdimin ja olbmoheapmin, mun gottán buohkaid geat áppet doppe. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Dát lea morašlávlla, ja morašlávllan dan galgá lávlut. Buot álbmogiid nissonat galget lávlut dan, sii galget lávlut dan Egyptii ja oppa dan šlámaideaddji jovkui, cealká Hearrá Ipmil. Morašlávlla Egyptii ja eará riikkaide Guoktenuppelogát jagi vuosttaš mánu, mánu vihttanuppelogát beaivvi munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, váidde Egypta šlámaideaddji joavkku ja dan allanálat olbmáid, váidde, don ja buot álbmogiid nissonat: Čieknalasa eatnamii mun nordadan sin, daid lusa geat leat mannan hávdái. Leigo du hearvásvuohta stuorit go earáid? Njieja, mana vuoŋŋadit birračuohpakeahces olbmuid gaskii! Egyptalaččat jovdet mihkiin sorbmejuvvon olbmuid bárrii, seanga lea gárvvis Egyptii ja oppa dan šlámaideaddji jovkui. Stuurimus sáŋgárat sárdnot jábmiidáimmus faraoui ja su veahkeheddjiide: Birračuohpakeahces olbmot leat njiedjan ja bohtán vuoŋŋadit, dat geat leat goddojuvvon mihkiin. Doppe lea Assur, ja oppa su soahteveahka lea hávdđiin su birra. Buohkat leat goddojuvvon, gahččan miehkkái. Sii ožžo hávdđi vuolimus rokkis, Assura hávdđi birra njaŋgá oppa su soahteveahka. Buohkat leat goddojuvvon, gahččan miehkkái, dat geat gilve balu ealli olbmuid eatnamis. Doppe veallá Elam, ja su hávdđi birra njaŋgá oppa su šlámaideaddji joavku. Buohkat leat goddojuvvon, gahččan miehkkái. Birračuohpakeahctájin sii njidje čieknalasa eatnamii, dat geat gilve balu ealli olbmuid eatnamis. Dál sin oassin lea seammá heahpat go dain geat leat mannan hávdái. Goddojuvvon olbmuid gaskii oáččui Elam seanga, ja oppa su šlámaideaddji joavku lea hávdđiin su birra. Buohkat leat birračuohpakeahces olbmot, goddojuvvon mihkiin. Oktii sii gilve balu ealli olbmuid eatnamis. Dál sin oassin lea seammá heahpat go dain geat leat mannan hávdái. Goddojuvvon olbmuid gaskkas lea sin sadi. Doppe njaŋgájit Mešek ja Tubal ja sin šlámaideaddji joavku hávdđiin sin birra. Buohkat leat birračuohpakeahces olbmot, goddojuvvon mihkiin. Oktii sii gilve balu ealli olbmuid eatnamis. Sii eai njaŋgá daid sáŋgáriid gaskkas geat gahčče dolin, daid geat njidje jábmiidáibmui oktan soahtevearjuideasetguin, ja dál vuoŋŋadit miehkki oaiivi vuolde ja galba dávttiid alde. Oktii sáŋgárat gilve balu ealli olbmuid eatnamis. Don cuvkejuvvot oktan birračuohpakeahces olbmuiguin ja njaŋgát daid gaskkas geat leat goddojuvvon mihkiin. Doppe njaŋgá Edom ja gonagasat ja oaivámuččat geat ledje fámoláččat, muhto dattetge gárte daid gaskii geat ledje goddojuvvon mihkiin. Dál sii veallájit ovttas birračuohpakeahces olbmuiguin ja daiguin geat leat mannan hávdái. Doppe njaŋgájit buot davvieatnama oaivámuččat ja buot sidonlaččat. Vaikko sii gilve balu, sii gárte mannat vulos goddojuvvon olbmuid gaskii. Sin givrodát jorai heahpadin. Birračuohpakeahctájin sii njaŋgájit daid gaskkas geat leat goddojuvvon mihkiin. Dál sin oassin lea seammá heahpat go dain geat leat mannan hávdái. Farao oaidná daid buohkaid ja jeaddášuvvá morrašisttis šlámaideaddji joavkkus dihte. Farao ja oppa su soahteveahka leat goddojuvvon mihkiin, cealká Hearrá Ipmil. Mun dikten su gilvit balu ealli olbmuid eatnamis. Dál son biddjojuvvo birračuohpakeahces olbmuid gaskii, faraoui ja oppa su šlámaideaddji joavku, cealká Hearrá Ipmil. Esekiel girji Várdájeaddji ovddasvástádus Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, sártno álbmogat olbmuide ja daja: Go mun vuolggahan soahteveaga fallehit muhtun eatnama, de doppe lea várdájeaddji gean álbmot lea bidjan várdát. Go várdájeaddji oaidná soahteveaga lahkoneamen, de son bosáda dorpve várrehussan álbmogii. Jos muhtun gii gullá dorpve jiena, ii beroš várrehusas, muhto gottáhallá vašálažžii, de son lea ieš sivalaš iežas jápmimii. Son gal gulai dorpve jiena, muhto ii beroštan várrehusas, ja danin son ieš lea sivalaš. Jos son livččii váldán vára várrehusas, de son livččii gádjon heakkas. Jos várdájeaddji oaidná soahteveaga lahkoneamen muhto ii bosát dorpve, de eatnama olbmot eai oáččo várrehusa, ja vašálaš bohtá ja goddá. Dat gii gottáhallá, jápmá gal sudduidis dihte, muhto dan olbmo jápmimis mun bijan várdájeaddji vástidit. Olmmoš, mun bijan du israellaččaid várdájeaddjin. Go don gulat sáni mu njálmmis, de don galggat mitalit sidjiide mu várrehusa. Jos mun cealkán ipmilmeahctumii: “Du ráŋggástus lea jápmin”, ja don it leat várren su su daguin, de

ipmilmeahttun gal jápmá iežas suttuid dihte, muhto su jápmimis mun bijan du vástidit. Muhto jos don leat várren ipmilmeahttuma su daguin ja ávžžuhan su jorgalit geainnuinis, iige son jorgal, de son gal jápmá suttuidis dihte, muhto don leat gádjon iežat heakka. Olmmoš, daja israellaččaide: Dii dadjabehtet: “Min rihkkumat ja suttut losidahttet min, ja mii roahppánit. Mo mii dalle sáhttit eallit?” Daja sidjiide: Nu duohta go mun ealán, cealká Hearrá Ipmil, mun in liiko ipmilmeahttuma jápmimii, muhto dasa ahte son jorgala geainnuinis ja eallá. Jorgalehket! Jorgalehket bahás geainnuineattet! Manin dii jámášeiddet, israellaččat? Olmmoš, daja iežat álbmoga olbmuide: Jos vanhurskkis sudduda, de su vanhurskkisvuohta ii gájo su. Jos ipmilmeahttun jorgala ipmilmeahttunvuodastis, de su ipmilmeahttun eallin ii njeaidde su. Jos vanhurskkis suddudišgoahdá, de son ii šat sáhte dorvvastit iežas vanhurskkisvuhtii. Jos mun cealkkán vanhurskásii: “Don oaččut eallit”, muhto son dorvvasta iežas vanhurskkisvuhtii ja dahká vearrivuoda, de buot su vanhurskkis dagut vajáldahttojuvvojit. Son jápmá vearedaguidis dihte. Jos mun cealkkán ipmilmeahttumii: “Don galggat jápmit”, muhto son jorgala suttuinis ja dahká dan mii lea riehta ja vuoigat, máhcaha dan maid lea váldán pántan, addá ruoktot dan maid lea rievidan, doallá eallima báhkomiid iige šat daga vearrivuoda, de son oažžu eallit. Son ii jáme. Buot suttut maid son lea dahkan, vajáldahttojuvvojit. Son dahká dál dan mii lea riehta ja vuoigat, ja danin son oažžu eallit. Du álbmoga olbmot dadjet: “Hearrá geaidnu ii leat vuoigat.” Muhto sin iežaset geaidnu ii leat vuoigat! Jos vanhurskkis jorgala vanhurskkisvuodastis ja dahká vearrivuoda, de son jápmá vearedaguidis geažil. Jos ipmilmeahttun jorgala ipmilmeahttunvuodastis ja dahká dan mii lea riehta ja vuoigat, de son oažžu eallit. Almmatge dii dadjabehtet: “Hearrá geaidnu ii leat vuoigat.” Mun dubmen din, israellaččat, juohkehačča su geainnuid mielde. Jerusalem lea váldojuvvon Min fánjavuoda guoktenuppelogát jagi logát mánu, mánu vidát beaivvi mu lusa bodii Jerusalemis báhtareaddji. Son muitalii: “Gávpot lea váldojuvvon.” Hearrá giehta lei guoskkahan mu eahkedis, ovdal go báhtareaddji bodii, ja son lei rabastan mu njálmmi ovdal go báhtareaddji bodii idedis, nu ahte mu njálbmi lei rahpasan inge mun lean šat eambo gielahapme. Jerusalemii báhcán olbmuid duopmu Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, dat geat ášset Israela eatnama viessobázahasaid gaskkas, dadjet: “Abraham lei okta olmmoš, muhto son dattetge oačču eatnama oapminis. Mii leat eatnagat, vissásit eanan lea addojuvvon min opmodahkan.” Dan dihte daja sidjiide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Dii borrahehtet bierggu mas lea varra, dii bálvalehpet eahpeipmilgovaideattet ja golggahehpet vara. Diigo oččošeiddet eatnama oapmineattet? Dii dorvvasteppet iežadet miehkkái, dahkabehtet ilgadis daguid ja veallábehtet lagamuččadet áhkáin. Diigo oččošeiddet atnit eatnama oapmineattet? Daja sidjiide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Nu duohta go mun ealán, dat geat ášset viessobázahasaid gaskkas, gahččet miehkkái, daid geat leat meahcis, borret spiret ja dat geat orrot bávttiin ja bákteráiggiin, jápmet rohttu dávdii. Mun dagan eatnama ávdimin ja ruojusin, dan gorges fápmu doddjojuvvo ja Israela ávdin váriin ii jode oktage. Sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá, go mun dagan eatnama ávdimin ja ruojusin sin ilgadis daguid dihte. Olmmoš, du álbmoga olbmot sártnodit du birra gaskaneaset seaidneguorain ja viessouvssain. Sii buohkat dadjet guhtet guoibmáseaset: “Vulgot gullat, makkár sátni dál lea bohtán Hearrás.” Sii bohtet álbmogassii du lusa, čohkánit du ovdii ja guldalit du sániid, muhto sii eai daga daid mielde. Sin njálmmis leat giellásat, ja sii jurddašit dušše iežaset vuoittu. Don leat sidjiide dušše dego dakkár gii lávlu ráhkisvuodalávlagiid čappa jienain ja čuojaha čehpet. Sii gal guldalit du sániid, muhto eai daga daid mielde. Muhto go mu sánit ollašuvvet – ja dat ollašuvvet – de dalle sii ipmirdit ahte sin gaskkas lea leamaš profeha. Esekiel girji

Israela báimmanat Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, gulat duomu Israela báimmaniidda. Gulat duomu, daja daidda álbmoga gehččiide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Vuoi din, Israela báimmanat! Dii dikšubehtet dušše iežadet. Eaigo báimmanat galggaše baicce dikšut sávzzaideaset? Dii juhkabehtet mielkki, atnibehtet ulluid biktasiiddádet ja njuovvabehtet buoiddimus sávzzaid, muhto ehpet divššo ealu. Dii ehpet leat veahkehan heajuid, ehpet dálkkastan buhcciid ehpetge čatnan lápmašuvvan juolggi. Dii ehpet leat buktán ruoktot daid mat leat čádjidan ehpetge ohcan daid mat leat láhpon. Dii lehpet meannudan goavit sávzzaideattetguin. Go mu sávzzain ii leat leamaš báimman, de dat leat biedganan ja šaddan meahcispiriid biebmun. Mu sávzzat čádjádallet buot váriin ja alla dieváin, dat leat biedganan miehtá oppa eatnama, iige oktage beroš dain iige oza daid. Dan dihte, báimmanat, gullet Hearrá sáni! Ná cealká Hearrá Ipmil: Nu duohta go mun ealán, mu sávzzat leat šaddan meahcispiriid stajideamušin ja sálašin, dainna go dain ii leat leamaš báimman. Mu báimmanat eai leat beroštan mu sávzzain. Sii leat dikšon dušše iežaset, muhto mu ealu sii eai leat

áimmahuššan. Dan dihte, báimmanat, gullet Hearrá sáni! Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun bijan báimmaniid vástidit, mun gáibidan sis ellon ruoktot. Mun in suova sin šat leat báimmanin, sii eai oaččo šat dikšut iežaset. Mun gájun sávzzaidan sin bániid gaskkas, dat eai šat šatta sin biebmun. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun ieš ozan sávzzaidan ja anán dain fuola. Nugo báimman atná fuola sávzzainis go dat leat biedġanan su luhtte, nu munge anán fuola sávzzainan ja gájun daid dain báikkiin gosa dat leat biedġanan balvvaid ja seavdnjatvuoda beaivvi. Mun vieččan daid vierroálbmogiid gaskkas, mun čohkken daid vieris eatnamiin ja buvtán daid daid iežaset eatnamii. Mun geahčan daid Israela váriin, legiin ja buot báikkiin gos sáhtta ássat. Mun guođohan daid buori guohtunbáikkis, daid giettit leat Israela alla váriin. Doppe hearvás gittiin dat besset livvadit, Israela váriin dat gávdnet buori guohtuma. Mun ieš guođohan sávzzaidan ja doalvvun daid livvadit, cealká Hearrá Ipmil. Mun ozan daid mat leat láhpon, buvtán ruoktot daid mat leat čádjidan, mun čanan lápmašuvvan juolggi, divššun buhcciid ja geahčan vuoimmálaččaid ja gievrraid nugo lea vuoigat. Ja dii, mu sávzzat! Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun anán fuola das ahte vuoigatvuohta dáhphuvvá sávzzaid, vierccaid ja bohkáid gaskkas. Leago didjiide beare uhccán guohtut buoremus guohtunbáikkis, go dii vel duolbmabehtet bázahasage guohtunbáikkisteattet? Leago didjiide beare uhccán juhkat čielga čázi, go dii vel dahkabehtet bázahasa moivvasin julggiideattetguin? Mu sávzzat šaddet guohtut dakkár guohtunbáikkis maid dii lehpēt duolbman ja juhkat čázi maid dii lehpēt dahkan moivvasin. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Mun anán fuola das ahte vuoigatvuohta dáhphuvvá buoiddes sávzzaid ja guoira sávzzaid gaskkas. Dii lehpēt nordadan gilggain ja čoamohasain heajuid, dii lehpēt dorrōn daid čorvviideattetguin dassázi go lehpēt daid biġgen ja ádján eret. Muhto mun gájun sávzzaidan, vai dat eai šat eambo šatta stajideamušin. Mun anán fuola das ahte vuoigatvuohta dáhphuvvá sávzzaid gaskkas. Mun bijan sin geahččin ovtta báimmana, bálvaleddján Davida. Son áimmahuššá sin, son lea sin báimman. Mun, Hearrá, lean sin Ipmil, ja mu bálvaleddji David lea sin oaivámuš. Mun, Hearrá, lean sárdnon. Mun dagan singuin ráfilihtu. Mun duššadan eatnamis meahcispiriid, nu ahte olbmot sáhttet oadjebassan ássat meahcis ja oadđit vuovddis. Mun divttán sin ássat mu vári birra. Mun attán sidjiide arvvi rivttes áigái, ja dat lea buressivdnádusa arvi. Muorat šaddadit šaddosiiddiset ja eanan addá šattuidis, ja sii besset eallit oadjebassan iežaset eatnamis. Mun doaján sin geassá ja gájun sin sin šlávavuodas. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Sii eai šatta šat eará álbmogiid sálašin eaige meahcispiriid biebmun, muhto ássat oadjebassan, iige oktage suorggat sin. Sii besset gilvit šattolaš eatnamiid, iige sin eatnamis oktage šat dárbbas nealgut jámas. Eará álbmogat eai beasa šat hiddjidit sin. Dalle sii ipmirdit ahte mun, Hearrá, sin Ipmil, lean singuin ja ahte sii, Israel, leat mu álbmot, cealká Hearrá Ipmil. Dii lehpēt mu sávzzat, iežan ealu sávzzat, ja mun lean din Ipmil. Ná cealká Hearrá Ipmil. Esekiel girji

Seirvári duopmu Munnje bodii dát Hearrá sátni: Olmmoš, jorgal muođuid Seirvári guvlui ja gulat dasa duomu. Daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun fallehan du, Seirvárri, mun bajidan gieda du vuostá ja dagan du ávdimin ja ruojusin. Du gávpogiid mun dagan čievračopman, ja don ieš šattat ávdimin. Dalle don ipmirdat ahte mun lean Hearrá. Don leat álo vašuhan israellaččaid, ja go lihkuhisvuohta deaividii sin, go sin loahpalaš ránggáštusa boddu bodii, de don it eahpidan jorgalit miehki sin vuostá. Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Nu duohta go mun ealán, mun bijan du vardit, ja varra doarrádallá du. Vara geažil don šaddet sivalažžan, danin varra doarrádallá du. Mun dagan Seirvári ávdimin ja ruojusin, mun duššadan buohkaid geat doppe johtet. Du vári mun govččan rupmašiiguin, du aláziid, legiid ja ájarokkiid mun deavddán miehkkái gottáhallan olbmuiguin. Mun dagan du ávdimin agibeavái, ii oktage šat ása du gávpogiin. Dalle don ipmirdat ahte mun lean Hearrá. Don leat dadjan: “Dát guokte álbmoga ja guokte eatnama šaddet mu oapmin! Mun válldán daid iežan opmodahkan, vaikko Hearrá lea doppe.” Dan dihte cealká Hearrá Ipmil: Nu duohta go mun ealán, mun mávssahan dutnje dan maid don leat dahkan sidjiide moaris ja gádašvuodas, danin go don vašuhit sin. Don šattat vel dovdat mu go mun dubmen du. Dalle don ipmirdat ahte mun, Hearrá, lean gullan mo don leat bilkidan Israela váriid ja dadjan: “Dat leat ávdimat, ii leat eará go njielastit daid!” Dii lehpēt rámpastaddan ja sárdnon goargadit mu birra, ja mun lean gullan dan. Ná cealká Hearrá Ipmil: Don illudit dan dihte go eanan šattai ávdimin. Dan dihte mun dagan seammá láhkái dutnje. Don illudit go Israela eanan šattai ávdimin, ja danin mun dagan seammá láhkái dutnje. Seirvárri ja oppa Edom šaddá ávdimin. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Esekiel girji Profetia Israela váriide

Olmmoš, profehtastala Israela váriide ja daja: Israela várit, gullet Hearrá sáni! Ná cealká Hearrá Ipmil: Din vašálaččat leat bilkidan din ja dadjan: “Dál duot agálaš dievát leat šaddan

min opmodahkan.” Dan dihte profehtastala ja daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Dii lehpēt hearjīduvvon ja dulbmojuvvon, ja juohke bealde álbmogat leat oččodeamen din opmodahkaneaset. Dii lehpēt šaddan buohkaid baksamiid beakkuheamošin ja bahás ságaid vuložin. Dan dihte, Israēla várit, gullet Hearrá Ipmila sáni! Ná cealká Hearrá Ipmil váriide ja dieváide, jogažiidda ja legiide, ávdin viessobázahasáide ja hilgojuvvon gávpogiidda maid buot ránnjáálbmogat leat stajidan ja hiddjidan: Duodaid, cealká Hearrá Ipmil, mun sártnun buolli moaris eará álbmogiid vuostá ja oppa Edoma vuostá. Accohallamiin ja badjelgeahččanvuodain dat leat váldán mu eatnama oapmineaset. Dan dihte profehtastala Israēla eatnama birra ja daja váriide ja dieváide, jogažiidda ja legiide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun sártnun moaris ja suhtus, danin go eará álbmogat leat hiddjidan din. Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun bajidan gieda ja vuortnun ahte din birasálbmogat ieža šaddet hiddjīduvvot. Muhto dii, Israēla várit, runiidehpēt fas ja šaddadehpēt šaddosiid mu álbmogii Israēlii, mii fargga máhccá. Mun boadán din lusa ja jorgalan din beallái, din bealddut jorgojuvvojit ja gilvojuvvojit. Mun divttán ollu olbmuid ássat din vilttiide, oppa Israēla álbmoga. Olbmot ássat gávpogiidda, ja viessobázahasat huksejuvvojit fas. Mun divttán ollu olbmuid ja omiid ássat din vilttiide, mun divttán daid leat šattolaččat ja eatnánit. Mun dagan din olbmuid ássanbáikin nugo dolin ja attán didjiide eambo buriid go ovdal. Dalle dii ipmirdehpēt ahte mun lean Hearrá. Mun divttán olbmuid, oppa álbmogan Israēla, vádjolit din vilttiin, ja sii váldet din oapmineaset, dii šaddabehtet sin opmodahkan. Dii ehpet šat goassege daga sin mánáheapmin. Ná cealká Hearrá Ipmil: Olbmot lohket du borrat olbmuid ja dahkat iežat álbmoga mánáheapmin. Danin cealká Hearrá Ipmil: It don šat bora olbmuid itge daga iežat álbmoga mánáheapmin inge mun divtte du šaddat gullat vierroálbmogiid bilkosániid. Eará álbmogat eai šat hiddjit du, cealká Hearrá Ipmil. Israel buhtistuvvo Munnje bodii dát Hearrá sáni: Olmmoš, go israellaččat ásse iežaset eatnamis, de sii dahke dan buhtismeahttumin iežaset vádjolusain ja daguiguin. Sin vádjolus lei mu čalmmiin buhtismeahttun dego nissona mánnosaš buhtismeahttunvuoh̄ta. Sii golggahedje vara eatnamis ja dahke dan buhtismeahttumin eahpeipmilgovaideasetguin, ja dan dihte mun gurrejīn moarrán sidjiide. Mun bidgejin sin álbmogiid gaskii, ja sii botkkuhuvvojedje vieris eatnamiidda. Mun dubmejīn sin nugo sin vádjolus ja dagut ánsásedje. Gude álbmoga gaskii sii ain bohte, de sii heahppásuhtte mu bassi nama, danin go sin birra daddjojuvvui: “Sii leat Hearrá álbmot, ja dattetge sii leat šaddan vuolgīt su eatnamis!” Mun váivašuvven danne go israellaččat heahppásuhtte mu bassi nama daid álbmogiid gaskkas maid gaskii ledje bohtán. Daja dan dihte Israēla álbmogii: Ná cealká Hearrá Ipmil: In mun daga din dihte, israellaččat, dan maid dagan, muhto iežan bassi nama dihte maid dii lehpēt heahppásuhttán daid álbmogiid gaskkas, maid gaskii lehpēt bohtán. Dii lehpēt heahppásuhttán mu stuorra nama álbmogiid gaskkas; dat lea heahppásuhttojuvvon, muhto mun basuhan dan. Dainna maid mun dagan didjiide, mun čájehan iežan bassivuoda álbmogiid oaidnut. Dalle dat ipmirdit ahte mun lean Hearrá, cealká Hearrá Ipmil. Mun vieččan din álbmogiid gaskkas, čohkken din buot eatnamiin ja buvttán din din iežadet eatnamii. De mun riškkuhan buhtis čázi din badjelii, vai dii buhtásmuvvabehtet. Dii lehpēt dahkan iežadet buhtismeahttumin buot eahpeipmilgovaideattetguin, muhto mun buhtistan din. Mun attán din raddái od̄da váimmu ja deavddán din od̄da vuoīn̄gain. Mun válddán din rattis geađgeváimmu ja attán dan sadjái oazževáimmu. Mun deavddán din iežan vuoīn̄gain ja oahpistan din jeagadit mu báhk̄komiid ja doallat mu lágaid ja eallit daid mielde. Dii oazžubehtet ássat dan eatnamis maid mun lean addán din áhčiide. Dalle dii lehpēt mu álbmot, ja mun lean din Ipmil. Mun gájun din buot din buhtismeahttunvuodas. Mun gohčun gortni šaddat ja dagan dan eatnagin, inge mun šat suova din gillát nealggi. Mun divttán muoraid addit ollu šaddosiid ja bealdduid addit valljugas šattu, nu ahte dii ehpet šatta šat gillát eará álbmogiid hiddjádusa nealggi geažil. Go dii dalle muitibehtet iežadet bahás vádjolusa ja buot vearrivuoda maid lehpēt dahkan, de dii fasttáshepēt iežadet suttuideattet ja fasttes daguideattet dihte. Muiet ahte mun in daga din dihte dan maid dagan, cealká Hearrá Ipmil. Heahpanaddet ja heahpanehket vádjolusadet, israellaččat! Ná cealká Hearrá Ipmil: Go mun lean buhtistan din buot din vearedaguin, de mun divttán olbmuid ássat gávpogiidda, ja viessobázahasat huksejuvvojit fas. Ávdin eanan bargojuvvo, iige dat gii johtá doppe, oainne šat meahci. Olbmot dadjet: “Dát eanan lei ávdin, muhto dál dat lea dego Edena gilvvgárdi. Gávpogat mat ledje čievračopman, heavahuvvon ja biliduvvon, leat dál nannejuvvon, ja olbmot ássat dain.” Dalle din birasálbmogat, dat mat vel leat báhcán, ipmirdit ahte mun, Hearrá, lean huksen dan mii lei heavahuvvon, ja lean dahkan ávdin eatnama bargojuvvon eanamin. Mun, Hearrá, lean sárdn̄on, ja mun dagan dan. Ná cealká Hearrá Ipmil: Velá dán

mun dagan Israela álbmogii, go sii átnot dan mus: Mun divttán sin lassánit nugo sávzaeallu. Nugo oaffarsávzzat devdet Jerusalema basiid áigge, nu olmmošealutge devdet heavahuvvon gávpogiid. Dalle sii ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Esekiel girji

Goikedávttit eallájit Hearrá giehta bodii mu badjelii, ja Hearrá vuoigŋa doalvvui mu guhkás eret ja luittii mu gasku leagi gos ledje dievva dávttit. Son divttii mu mannat daid badjel ovddos maŋos, ja mun oidnen ahte leagis ledje hui ollu dávttit ja ahte dat ledje áibbas goikásat. Hearrá jearai mus: “Olmmoš, sáhttetgo dát dávttit eallát?” Mun vástidin: “Hearrá, mu Ipmil, dušše don diedát dan.” Son celkkii munnje: “Profehtastala dáidda dávttiide ja daja: Goikedávttit, gullet Hearrá sáni! Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun bijan didjiide vuoigŋa, nu ahte dii eallábehtet. Mun bijan didjiide suonaid, šaddadan din birra oačči ja govččan din liikkiin, ja mun attán didjiide vuoigŋa, nu ahte dii eallábehtet. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá.” Mun profehtastallen nugo ledjen gohččojuvvon. Go mun ledjen profehtastallamin, de gullui skálla go dávttit laktásedje nubbi nubbái. Mun oidnen ahte daidda šadde suonat ja oažži ja daid govččai liiki, muhto vuoigŋa dain ii lean. Hearrá celkkii munnje: “Profehtastala, olmmoš, profehtastala ja daja vuigŋii: Ná cealká Hearrá Ipmil: Boađe, vuoigŋa, njealji biekkas! Bosát daid goddojuvvon olbmuid, vai dat eallájit!” Mun profehtastallen nugo Hearrá gohčui mu, ja dávttiide bodii vuoigŋa. Dat eallájedje ja čuožžiledje, ja das lei hui stuorra olmmošeatnatvuolta. Son celkkii munnje: “Olmmoš, dát dávttit leat Israela álbmot. Sii dadjet: Min dávttit leat goikan, min doaivu lea duššan, mii leat láhpon. Dan dihte profehtastala ja daja sidjiide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Álbmogan, mun rabastan din hávddiid, bajidan din dain ja doalvvun din Israela eatnamii. Álbmogan, go mun rabastan din hávddiid ja bajidan din dain, de dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá. Mun attán didjiide iežan vuoigŋa, nu ahte dii eallábehtet, ja mun divttán din ássat iežadet eatnamii. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun, Hearrá, dagan dan maid lean lohpidan dahkat. Ná cealká Hearrá.” Guokte soappi – Juda ja Israel Munnje bodii dát Hearrá sáni: Olmmoš, váldde muorrasoappi ja čále dasa: “Juda ja israellaččat, su lihtolaččat.” Váldde dasto nuppi soappi, Efraima soappi, ja čále dasa: “Josef ja buot israellaččat, su lihtolaččat.” Bija soppiid miehtut, nu ahte dat du giedas šaddet oktan soabbin. Go du álbmoga olbmot bivdet du čilget maid don dainna oaivvildat, de vástit sidjiide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun válddán Josefa ja Israela čearddaid, su lihtolaččaid, soappi mii lea Efraima giedas, ja bijan dan miehtut Juda soppiin, dagan daid iežan giedas oktan soabbin. Soppiid maida leat čállán, don galggat doallat giedas dainna lágiin ahte du álbmoga olbmot oidnet daid. Daja dasto sidjiide: Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun vieččan israellaččaid dain álbmogiin maid gaskii sii leat gártan mannat, mun čohkken sin juohke guovllus ja buvtán sin sin iežaset eatnamii. Dán eatnamis, Israela váriin, mun dagan sin oktan álbmogin, ja sis buohkain lea okta gonagas. Sii eai leat šat guokte álbmoga, sii eai leat šat juohkásan guoktin riikan. Sii eai šat daga iežaset buhtismeahttumin iežaset eahpeipmilgovaiguin ja fastivuodaiguin ja ollu rihkkumiiguin. Mun sihkun eret sin sudduid ja oskkáldasmeahttunvuoda, mun buhtistan sin. De sii leat mu álbmot, ja mun lean sin Ipmil. Mu bálvaleddji David lea sin gonagas, sis buohkain lea okta báimman. Sii doahhtalit mu lágaid, dollet mu báhkkomiid ja ellet daid mielde. Sii besset ássat dan eatnamii maid mun adden bálvaleddjásan Jakobii, dan eatnamii gos din áhčit leat ássan. Sii ja sin mánát ja mánáidmánát besset ássat das agálaš áigái, ja mu bálvaleddji David lea sin oaivámuš agálaččat. Mun dagan singuin ráfilihtu, agálaš lihtu. Mun lasihan sin, ja mu bassibáiki lea agálaččat sin gaskkas. Mu viessu lea sin luhtte, mun lean sin Ipmil, ja sii leat mu álbmot. Dalle buot álbmogat ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Mun basuhan Israela, ja mu bassibáiki lea agálaččat sin gaskkas.

Esekiel girji

Gog falleha

Israela Munnje bodii dát Hearrá sáni: Olmmoš, jorgal muođuid Magoga eatnama guvlui, Goga guvlui gii lea Mešeka ja Tubala stuorraoaivámuš, ja gulat sutnje duomu. Daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Gog, Mešeka ja Tubala stuorraoaivámuš, mun fallehan du! Mun darvvihan vuokkaid du olloliidda ja geasán du báikkis nubbái, mun buvtán oidnosii du ja oppa du soahteveaga, heasttaid ja riidejeddjiid, buohkaid hearvagárvvuneaset, oppa du stuorra joavkku jorba ja guhkes galbbaideasetguin, juohkehačča miehkki giedas. Sin mielde leat Persia, Kuša ja Puta olbmát, buohkain galbbat ja ruovdegahpirat, Gomer ja buot dan soahtejoavkkut, Bet Togarma guhkkín davvin ja buot dan soahtejoavkkut – du mielde leat eatnat álbmogat. Ráhkan ja leage gárvvis, don ja oppa soahteveahka mii lea čoagganan du lusa. Ráhkan mu bálvalussii, danin go guhkes áiggi geažes don geahčaduvvot, ja boahttevaš beivviid don fallehat eatnama mii lea áhtan miehki stajideames, eatnama man ássit leat čoggojuvvon mángga álbmoga gaskkas ja fas čohkkejuvvon Israela váriide mat guhká ledje

ávdimin. Sii leat buktojuvvon vierroálbmogiid gaskkas, ja sii ássat doppe oadjebassan. Don fallehat ovdan ridu láhkái, don govččat eatnama dego balva, don oktan buot soahtejoavkkuidatguin ja eatnat álbmogiiguin. Ná cealká Hearrá Ipmil: Dan beaivvi du millii badjánit bahás jurdagat, don hutkkat juonaid ja dajat: “Mun fallehan rabas eatnama, olbmuid geat ássat muosis ja oadjebassan, almmá muvrraid, poarttaid ja smarttiid haga.” Don áiggut váldit sállasa ja rievvidit, bajidat gieda viessobázahasaid vuostá gos olbmot fas ássat, álbmoga vuostá mii lea čohkkejuvvon vieris eatnamiin ja lea fidnen alccesis omiid ja opmodagaid, álbmoga vuostá mii ássá eatnama nábis. Saba ja Dedana gávpejasat ja Taršiša veagalaš gávpeolbmát jerret dus: “Bohtetgo don váldit sállasa, čohkkejitgo joavkkuidat rivvet, rievvidit silbbaid ja golliid, doalvut omiid ja opmodagaid, váldit stuorra sállasa?” Dan dihte, olmmoš, profehtastala ja daja Gogii: Ná cealká Hearrá Ipmil: Daid beivviid go mu álbmot Israel eallá oadjebassan, don čuožžilat, vuolggát báikkistat guhkin davvin. Oktan duinna vulget eatnat álbmogat, riidejeaddjit buohkat, stuorra joavku, álbmadas soahteveahka. Don fallehat mu álbmoga Israela ja govččat eatnama balvva láhkái. Boahttevaš beivviid dat dáhpáhuvvá. Mun doalvvun du iežan eatnama vuostá, vai álbmogat ohppet dovdat mu. Dainna maid mun dagan dutnje, Gog, mun čájehan iežan bassivuoda buot álbmogiid oaidnut. Ná cealká Hearrá Ipmil: Don leat dat gean birra mun dolin sárdnon iežan bálvaleddjiid, Israela profehntaid, bokte. Sii profehtastalle ahte mun divttán du fallehit Israela. Dan beaivvi go Gog falleha Israela eatnama, de buollá mu moarri, cealká Hearrá Ipmil. Suhtus, ángirvuodas ja buolli moaris mun vuortnun: Dan beaivvi doarggista oppa Israela eanan. Mu ovddas doarggistit meara guolit ja almmi lottit, meahcieallit, buot eatnama njoammut ja buot olbmot geat eatnama alde. Várit gahččet, bávttit firret ja buot muvrrat moallanit eatnamii. Mun gohčun miehki fallehit Goga buot váriinan, cealká Hearrá Ipmil, ja buohkat loktejit miehki guhtet guoimmiset vuostá. Mun ollašuhtán Goga duomu. Mun vuolggahan rohttudávdda ja golggahan vara, mun divttán ráššoarvviid, čuorbmasiid ja buolli rišša gahččet su ja su soahtejoavkkuid ala ja daid eatnat álbmogiid ala mat leat su mielde. Nu mun čájehan iežan stuorisvuoda ja bassivuoda ja dovddahan iežan eatnat álbmogiidda. Dalle dat ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Esekiel girji Goga duopmu Olmmoš, gulat Gogii duomu. Daja: Ná cealká Hearrá Ipmil: Mun fallehan du, Gog, Mešeka ja Tubala stuorraoivámuš! Mun geasán du báikkis nubbái, mun johttáhan du guhkin davvin ja buvttán du Israela váriide. Doppe mun časkkán dávggi du gurut giedas ja fadustan njuolaid du olgeš giedas. Don gahčat Israela váriide, don ja buot du soahtejoavkkut ja álbmogat mat leat du mielde. Mun attán du buotlágán gazzalottiid ja meahcispiriid biebmun. Don bázat njanjgát báljes eatnamii, nu mun lean mearridan, cealká Hearrá Ipmil. Mun vuolggahan dola Magoga eatnamii ja cahkkehan daid álbmogiid eatnamiid mat ássat mearrarittus. Dalle duot álbmogat mat gádde ássat oadjebassan, ipmirdit ahte mun lean Hearrá. Álbmogasan Israelii mun dovddahan iežan bassi nama, in mun šat suova iežan nama heahppáshuhttojuvvot. Dalle buot álbmogat ipmirdit ahte mun lean Hearrá, Israela bassi. Dat beaivi boahtá, cealká Hearrá Ipmil, nu dáhpáhuvvá. Dat beaivi maid mun lean almmuhan, boahtá. Israela gávpogiid ássit vulget olggos gávpogiin, cahkkehit dola ja boldet vearjjuid, jorba galbbaid ja guhkes galbbaid, dávggiid ja njuolaid, ballahastinsáittiid ja guhkes sáittiid. Čieža jagi sii atnet daid boaldámuššan. Sii eai dárbbas viežžat rissiid meahcis eaige njeaidit muoraid vuovddis, muhto sii baicce atnet vearjjuid boaldámuššan. Sii rievvidit rievdeddjiideaset ja spedjet daid geat spedje sin, cealká Hearrá Ipmil. Dan beaivvi mun attán Gogii hávdesaji Israelis, Obrimleagis, mii lea mearas nuorttas iige leat manahahtti mátkkálaččaide. Dohko hávdáduvvo Gog ja oppa su šlámaideaddji joavku, ja dat Leahki gohčoduvvo das manjil Goga joavkku Leahkin. Čieža mánu israellaččat hávdádit sin ja buhtistit eatnama. Buot eatnama olbmot hávdádit sin, ja dat šaddá sidjiide gudnin dan beaivvi go mun čájehan iežan fámu, cealká Hearrá Ipmil. Čieža mánu geažes sii välljejit olbmáid johtit miehtá eatnama ja hávdádit daid mat ain leat báhcán hávdátkeahttá, vai eanan šaddá buhtisin. Go muhtin dain olbmáin áicá olbmodávttiid go lea johtimin eatnamis, de son galgá cegget mearkka daid gurrii, vai hávdádeaddjit dihtet hávdádit daid Goga joavkku Leahkái. Muhtin gávpoga nammage lea Hamona. Nu sii buhtistit eatnama. Olmmoš, ná cealká Hearrá Ipmil: Daja buot lottiide ja buot meahcielliide: Čeahkkanehket, bohtet! Bohtet juohke guovllus mu oaffarmállásiidda, stuorra oaffarmállásiidda maid mun lágidan didjiide Israela váriide. Dii beassabehtet borrat oačči ja juhkat vara. Borret gievrraid oačči, juhket eatnama oavámuččaid vara – vierccaid, lábbáid, bohkáid, Bašana buoiduduvvon vuovssáid! Borret oaffarmállásiid maid mun lean lágidan didjiide, borret buoiddi gallás ja juhket vara dassá go gárihuvvabehtet. Mu beavddis dii beassabehtet borrat gallás riidenheasttaid ja

vovdnaheasttaid, soahteolbmáid ja gievrraid, cealká Hearrá Ipmil. Mun almmustahtán iežan fámu buot álbmogiidda, dat oidnet mo mun ollašuhtán duomuidan ja lokten gieda sin vuostá. Dan beaivvi rájes israellaččat ipmirdit ahte mun, Hearrá, lean sin Ipmil. Buot álbmogat ipmirdit ahte israellaččat dolvojuvvojedje eret dan dihte go sii ledje oskkáldasmeahtumat ja suddudedje mu vuostá. Mun čihken sis muođuidan ja adden sin sin vašálaččaid gihtii, nu ahte sii buohkat gahčče miehkkái. Mun meannudin singuin dan mielde maid sin buhtismeahttunvuolta ja rihkkumat ánsšášedje, ja mun čihken sis muođuidan. Ná cealká Hearrá Ipmil: Dál mun jorgalan Jakoba vuorbbi, árpmihan Israela álbmoga ja bealuštan ángirit iežan bassi nama gudni. Sii vajálduhttet iežaset heahpada ja dan ahte ledje munnje oskkáldasmeahtumat, ja sii besset ássat oadjebassan iežaset eatnamis, iige oktage suorggat sin. Go mun lean buktán sin ruoktot vieris álbmogiid gaskkas ja čohkken sin sin vašálaččaid eatnamiin, de dainna maid mun dagan sidjiide, mun čájehan iežan bassivuoda buot álbmogiid oaidnut. Ja israellaččat ipmirdit ahte mun lean Hearrá, sin Ipmil, danin go seammá ládje go mun dolvon sin eará álbmogiid gaskii, nu mun maid čohkken sin fas sin iežaset eatnamii inge divtte sis ovttage báhcit. Mun in šat čiega sis muođuidan, muhto golggahan iežan vuoiŋŋa Israela álbmoga badjelii. Ná cealká Hearrá Ipmil.

Esekiel girji

Profehta oainnáhus: Odđa tempel Lei min fáŋgavuoda guoktelogividať jahki, njealljenuppelogat jahki maŋŋil go Jerusalem lei válđojuvvon, jagi álgu, mánu logat beaivi. Aiddo dan beaivvi Hearrá dohppii giedainis mu ja doalvvui mu oainnáhusas Israela eatnamii. Son bijai mu hui alla várrái man lullevielttis lei juoga mii lei dego gávpot. Son doalvvui mu gávpogii, ja mun oidnen dan poarttas čuožžumin olbmá gii šalgái dego bronsa. Sus lei giedas beallemasbáddi ja mihtostágggu. Olmmái dajai munnje: “Olmmoš, geahčat ja guldal dárkilit, cieggat muitui buot maid mun čájehan dutnje. Aiddo dan várás don leat buktujuvvon deike. Buot maid oainnat, don galggat muitalit israellaččaide.” Mun oidnen ahte tempela birra lei muvrra. Olbmá giedas lei guhtta állana guhkkosaš mihtidanstágggu, ja dan állan lei giehtaloabu govđodaga guhkit go dábálaš állan. Son mihtidii muvrra, ja dat lei ovttá stákku asu ja ovttá stákku alu. De olmmái manai nuorttabeale portii, goarkŋui dan boardagiid ja mihtidii poartašielmmá govđodaga, ja dat lei ovttá stákku govddu. Poartahuksehusa oalgelanjat ledje ovttá mihtidanstákku guhku ja ovttá govddu, ja lanjaid gaska lei vihtta állana. Dan poartalanja šielbmá mii lei tempela guvlui, lei ovttá stákku govddu. De son mihtidii ovdahálla. Dat lei uvssas uksii gávccii állana, ja uksabeallat ledje guokte állana. Dát ovdahálla lei tempela guvlui. Nuortapoarttas ledje goappáge bealde golbma oalgelanja, buot ovtta mahtosaččat, ja maiddái buot seinniin daid gaskkas ledje ovtta mihtut. Olmmái mihtidii poartaráiggi govđodaga, ja dat lei logi állana govddu. Oktiibuot poartahuksehusa govđodat lei golbmanuppelohkáii állana. Oalgelanjaid ovddas goappáge bealde lei seaidni mii lei ovttá állana čienju. Juohke latnja lei guhtta állana guhku ja guhtta állana govddu. Son mihtidii gaskka poartta oalgelanja maŋneseainnis dan lanja maŋneseaidnáii mii lei dan buohta, ja dat lei guoktelogivihtta állana. Uksaráiggit ledje álo buohtalagaid. De son mihtidii ovdalanja, ja dat lei guoktelogi állana. Dan birra lei ovdašillju. Poartta olgoseainnis lei vihttalogi állana ovdahálla maŋneseaidnáii. Lanjaid maŋneseinniid siskkobealde ledje ihkkonat. Maiddái ovdalanja seinniid siskkobealde ledje goappáge bealde čeargalasihkkonat, ja uksabealláin ledje pálbmahearvvat. Olmmái doalvvui mu dasto olggut ovdašillju. Doppe ledje gámmarat ja gedggiiguin gokčojuvvon guolbi šilju birra. Geadgeguolbbis ledje golbmalogi gámmára. Vuolit geadgeguolbi poartalanja goappáge bealde lei seammá govdat go poartahuksehus. Olmmái mihtidii vuolit poartta siskkobeale ja siskkit ovdašillju olgoravdda gaskka, ja dat lei čuodi állana sihke nuorttas ja davás guvlui. Son mihtidii dan poartta guhkkodaga ja govđodaga mii lei davás guvlui ja gokko beasai olggut ovdašillju. Das ledje golbma oalgelanja goappáge bealde, ja daid gaskasaš seinnit ja ovdahálla ledje seammá mahtosaččat go vuosttaš poarttas. Poartahuksehus lei vihttalogi állana guhku ja guoktelogivihtta állana govddu. Ovdahálla, ihkkonat ja pálbmahearvvat ledje seammá mahtosaččat go nuorttabeale poarttas. Dáŋge portii beasai boardagiid main ledje čieža ráhppábáni, ja ovdahálla lei ovdašillju bealde. Davvepoartta buohta lei poarta mas beasai siskkit ovdašillju, seammá ládje go nuorttabealdege. Olmmái mihtidii poartaid gaskka, ja dat lei čuodi állana. Dasto olmmái doalvvui mu lulábeallái, ja doppege lei poarta. Son mihtidii dan, ja dan uksabeallat ja ovdahálla ledje seammá mahtosaččat go eará poarttain. Poartta ja ovdalanja goappáge bealde ledje ihkkonat, seammalágánat go eará poarttain, ja oppa poartahuksehus lei vihttalogi állana guhku ja guoktelogivihtta állana govddu. Dohko beasai boardagiid main ledje čieža ráhppábáni, ja ovdahálla lei siskkit ovdašillju guvlui. Poartta uksabealláid goappáge bealde ledje

pálbmahearvvat. Maiddái dáppe lulábealde lei poarta mas beasai siskkit ovdašilljui, ja go olmmái mihtidii dáid poartaid gaska, de dat lei čuodi állana. Olmmái doalvvui mu lullepoarttas siskkit ovdašilljui. Son mihtidii poartta, ja dat lei seammá mahtosaš go eará poarttat. Dan lanjat, daid gaskasaš seainnit ja ovdahálla ledje seammá mahtosaččat go eará poarttain. Poartta ja ovdahálla goappáge bealde ledje ihkkonat. Oppa poartahuksehus lei vihttalogi állana guhku ja guoktelogivihtta állana govddu. Gudege ovdahálla guhkkodat lei guoktelogivihtta állana ja govddodat vihtta állana. Dát ovdahálla lei olggut ovdašilju guvlui, dan uksabealláin ledje pálbmahearvvat, ja dohko beasai boardagiid main ledje gávcci ráhppábáni. Dasto olmmái doalvvui mu siskkit ovdašilju nuortaportii ja mihtidii dan, ja dat lei seammá mahtosaš go eará poarttat. Oalgelanjat, daid gaskasaš seainnit ja ovdahálla ledje seammá mahtosaččat go eará poarttain. Poarttas ja ovdahállas ledje ihkkonat goappáge bealde. Oppa poartahuksehus lei vihttalogi állana guhku ja guoktelogivihtta állana govddu. Ovdahálla lei olggut ovdašilju guvlui, dan uksabealláin goappáge bealde ledje pálbmahearvvat, ja dohko beasai boardagiid main ledje gávcci ráhppábáni. Olmmái doalvvui mu dasto davveportii ja mihtidii dan, ja dat lei seammá mahtosaš go eará poarttat. Oalgelanjat, daid gaskasaš seainnit ja ovdahálla ledje seammá mahtosaččat go eará poarttat, ja poarttas ledje ihkkonat juohke bealde. Oppa poartahuksehus lei vihttalogi állana guhku ja guoktelogivihtta állana govddu. Ovdahálla lei olggut ovdašilju guvlui, dan uksabealláin goappáge bealde ledje pálbmahearvvat, ja dohko beasai boardagiid main ledje gávcci ráhppábáni. Poartta ovdalanjas beasai gámmárii gos boaldinoaffarat doidojuvvojedje. Ovdalanjas ledje goappáge bealde guokte beavddi maid alde njuvve boaldinoaffariid, suddoaffariid ja vealgeoaffariid. Olgun, ovdalanja davvepoartta goappáge bealde, ledje guokte beavddi. Beavddit maid alde oaffarat njuvvojuvvojit, ledje nappo gávcci, njeallje beavddi poartta siskkobealde ja njeallje olggobealde. Boaldinoaffara várás ledje njeallje geadggis čullojuvvon beavddi mat ledje beannot állana guhku, beannot állana govddu ja ovtta állana alu. Huksehusa sisa ledje seinniide giddejuvvon gieđa govdosáš hildut. Daid ala biddojuvvojit biergasat maid atnet go njuvvet boaldinoaffariid ja njuovvanoaffariid. Oaffarbiergu biddojuvvui bevddiid ala. Siskkit poartaid olggobealde siskkit ovdašiljus ledje guokte gámmára, nubbi lei davvepoartta guoras lulás guvlui ja nubbigis lullepoartta guoras davás guvlui. Olmmái dajai munnje: “Dat gámmár mii lea lulás guvlui, lea daid báhpaid várás geat doaimmahit tempelbálvalusa. Dat gámmár mii lea davás guvlui lea daid báhpaid várás geat doaimmahit áltárbálvalusa. Sii leat Sadoka nális, dat Levi bártiin geat ožžot loaiddastit Hearrá ovdii doaimmahit bálvalusa.” Olmmái mihtidii ovdašilju, ja dat lei čuodi állana guhku ja čuodi állana govddu, njealječieгат. Tempela ovddas lei áltár. Son doalvvui mu tempela ovdahállii ja mihtidii dan uksabealláid, ja dat ledje guktot vihtta állana. Uksa lei njealljenuppelohkáii állana govddu, ja dan goappáge beale seainnit ledje golbma állana govddu. Ovdahálla lei guoktelogi állana govddu ja guktenuppelohkáii állana guhku. Dohko beasai boardagiid main ledje logi ráhppábáni. Uksabealláid guoras ledje báccit, okta goappáge bealde. Esekiel girji

Olmái doalvvui mu sisa tempelhálli. Son mihtidii uksabealláid, ja dat ledje goabbáge guhtta állana gasu. Nu gassagat ledje uksabeallát. Uksaráigi lei logi állana govddu ja seainnit dan goappáge bealde ledje vihtta állana govddu. Son mihtidii tempelhálla, ja dat lei njealljelogi állana guhku ja guoktelogi állana govddu. Son manai siskkimuš latnjii ja mihtidii uksabealláid, ja dat ledje guokte állana gasu. Uksaráigi lei guhtta állana ja seainnit dan goappáge bealde čieža állana govddu. Son mihtidii lanja mii lei tempelhálla siskkobealde, ja dat lei guoktelogi állana guhku ja guoktelogi állana govddu. Son dajai munnje: “Dát lea basimus boaššu.” Son mihtidii tempela seainni, ja dat lei guhtta állana asu. Gilgahuksehus oppa tempela birra lei njeallje állana govddu. Gilgahuksehusa lanjat ledje golmma gearddis. Oalgelanjaid seainni mielde tempela vuostá ledje steallit giddenráiggiid sadjái; tempela seainnis eai ožžon leat giddenráiggit. Lokta mas ledje oalgelanjat, govddui bajás guvlui. Tempelis lei nappo lokta bajás guvlui ja dan birra. Made badjeleappos lokta lei tempela vuostá, dade govddit dat lei. Vuolimus gearddis sáhtii goargnut bajimus geardáii gaskkamus gearddi čada. Mun oidnen ahte tempel lei aládasa alde. Oalgelanjaid muvruvuoddu lei olles stákku asu, guhtta állana. Oalgeviesu olgošaidni lei vihtta állana asu. Gáhta tempela oalgelanjaid ja gámmáriid gaskkas tempela goappáge bealde lei guoktelogi állana govddu. Oalgeviesus ledje uvssat gáhta guvlui, okta davás guvlui ja okta lulás guvlui. Stealli gáhta guoras lei vihtta állana govddu. Oarjjabeale visti Visti mii lei rabas šilju guoras dan oarjjabealde, lei čiežalogi állana govddu, ja dan seainnit ledje vihtta állana asu. Vistti guhkkodat lei ovccilogi állana. Olmmái mihtidii tempela, ja dat lei čuodi állana guhku. Rabas

šilju oktanaga visttiin ja dan seinniiguin lei čuodi állana guhku. Tempela nuorttabeale ovdaseaidni oktanaga rabas šiljuin lei čuodi állana. Rabas šilju duogábealde olmmái mihtidii vistti guhkkodaga ja dan goappáge beale stelliid, ja guhkkodat lei oktiibuot čuodi állana. Tempela siski Tempela siskkit oasis ja ovdalanjas lei rophi. Ihkkoniin lei čeargalas ja golmmadáas gárpmat. Buot seinniin lei muorraskoadaš láhttis gitta ihkkoniid rádjái, main ledje luŋkkát. Muorraskoadaš olii gitta uvssa badjeravdda rádjái. Tempela siste ja olggobealde miehtá buot seinniid, sihke siskkobeale ja olggobeale seinniid, ledje sajit main ledje čuhppojuvvon kerubat ja pálmmat, vurrolagaid ain keruba ja pálbma. Guđege kerubas ledje guokte ámadaju, olbmó ámadaju nuppi pálmma guvlui ja ledjona ámadadjugis nuppi pálmma guvlui. Tempela seinniin ledje dievva diekkár govat. Láhtti rájes uvssa badjeravdda rádjái ledje čuhppojuvvon kerubat ja pálmmat. Tempelhállas ledje njealječiegat uksabeallát. Bassi boaššu ovddas oidnui dego áltár mii lei dahkkojuvvon muoras. Dat lei golbma állana alu, guokte állana guhku ja guokte állana govddu. Das ledje čiehkafiellut, ja dan juolgi ja siiddut ledje muoras. Olmmái dajai munnje: “Dát lea dat beavdi mii lea Hearrá muođuid ovddas.” Sihke tempelhállas ja bassi boaššus ledje guokte uvssa. Goappáge uvssas ledje guokte uksabeali maid sáhtii máhcastit rabas. Tempelhállas uvssat ledje hervejjuvvon čuhppojuvvon kerubaiguin ja pálmmaiguin seammá láhkái go seainnit. Olgun ovdalanja ovddas lei muoras dahkkojuvvon goavdi. Ovdalanjas goappáge beale seainnis ledje čeargalasihkkonat ja čuhppojuvvon pálmmat, ja nu lei maiddá tempela siidolanjain ja govddiin.

Esekiel girji

Báhpaid gámmárat

Olmmái doalvvui mu davás guvlui olggut ovdašilju davveoassái, dan gámmárviesu lusa mii lei rabas šilju ja vistti guoras. Dan viesu guhkkodat lei davábealde čuodi állana ja dan govdodat lei vihttalogi állana. Viessu lei siskkit ovdašilju oasi guoras man govdodat lei guoktelogi állana, ja olggut ovdašilju geađgeguolbbi guoras. Viessu lei huksejuvvon golmma geardá steallálagaid. Gámmáriid guoras, dan bealde mii lei sisa guvlui, lei logi állana govdosáš ja čuodi állana guhkkosáš váccáhat. Uvssat ledje davás guvlui. Viesu bajimus gámmárat ledje gáržžibut go dan vuolimus ja gaskkamus gámmárat, danin go doppe stealli válddi eambo saji. Gámmárat ledje huksejuvvon golmma geardá. Gámmáriin eai lean báccit nugo ovdašiljus. Danin bajimus gámmárat ledje gáržžibut go gaskkamus ja vuolimus gámmárat. Gámmáriid ovddas olggut ovdašilju bealde lei movra. Dan guhkkodat lei vihttalogi állana, danin go olggut ovdašilju gámmárat mat ledje gámmárviesu buohta, ledje vihttalogi állana guhku. Oktiibuot guhkkodat lei čuodi állana. Gámmáriid uvssat ledje nuorttabealde. Gámmáriidda beasai olggut ovdašiljus, dakko gokko ovdašilju movra álggii. Maiddái lulábealde ledje gámmárat rabas šilju ja vistti guoras, ja daid ovddas lei váccáhat. Gámmárat ledje oaidnit seammalágánat go davábeale gámmárat, ja dat ledje seammá guhkit ja govdadat. Buot daid poarttat, daid huksenmálle ja daid uvssat ledje seammalágánat go dain. Lulábeale gámmáriid uvssat ledje nuorttabealde, ja daidda beasai dakko gokko váccáhat muvrra guoras álggii. Olmmái dajai munnje: “Davábeale ja lulábeale gámmárat mat leat rabas šilju guoras, leat bassi gámmárat, gos dat báhpat geat besset leat lahka Hearrá, borret allabassi oaffarattáldagaid. Dohko sii galget rádjat allabassi oaffarattáldagaid – borramušoaffara, suddooaffara ja vealgeoaffara – danin go dat lea bassi báiki. Dohko báhpat galget guođdit daid biktasiid maid atnet go doaimmahit bálvalusa, ovdal go mannet bassi sajis olggut ovdašilju, danin go biktasat leat basit. Sii galget gárvodit eará biktasiid ovdal go mannet dan sadjái gos álbmot lea.” Tempelsaji birramihttu Go olmmái lei geargan mihtideames tempelsaji ollásit, de son doalvvui mu olggos dan poarttas mii lei nuorttas guvlui, ja mihtidii tempelsaji birramihttu. Son mihtidii nuorttabeali mihttostákkuinis, ja dat lei vihttačuodi állana. Dasto son mihtidii mihttostákkuin dan davábeale, ja dan guhkkodat lei vihttačuodi állana. Dasto son mihtidii mihttostákkuin lulábeale, ja dan guhkkodat lei vihttačuodi állana. Son manai oarjjabeallái ja mihtidii dan mihttostákkuin, ja dan guhkkodat lei vihttačuodi állana. Son lei dál mihtidan tempelsaji buot njealji almmiguovllus. Dan birra lei movra mii lei vihttačuodi állana guhku juohke bealde. Muvra earuhii bassi guovllu eará gávpogis.

Esekiel girji

Hearrá hearvásvuohta bohtá tempelii Olmmái doalvvui mu dan poartta lusa mii lei nuorttas guvlui. Ja mun oidnen: Nuortan bođii Israela Ipmila hearvásvuohta. Dan jietna lei dego stuorra čáziid márra, ja eanan báittii su hearvásvuodas. Oainnáhus maid mun oidnen, lei seammalágán go dat maid mun ledjen oaidnán, go Hearrá bođii duššadit gávpoga, dego dat maid ledjen oaidnán Kebarjoga gáttis. Mun luoitádin eatnamii mudolassii. Hearrá hearvásvuohta manai tempelii dan poartta ráigge mii lea nuorttas guvlui. Vuoignja bajidii mu eatnamis ja doalvvui mu siskkit ovdašilju, ja mun oidnen ahte Hearrá hearvásvuohta devddii

tempela. De mun gullen go muhtin sártnui munnje tempelis, ja olmmái lei ain čuožžumin mu bálddas. Jietna dajai: Olmmoš, dát lea mu truvnnu báiki ja mu juolgevuoduid báiki. Dás mun ásan israellaččaid gaskkas agálaččat. Eai israellaččat ieža eaige sin gonagasat daga šat mu bassi nama buhtismeahttumin furrošemiineaset eaige jápmán gonagasaideaset rupmašiiguin. Sii bidje šielmmáideaset mu šielmmá gurrii, ja uksabealláideaset sii ceggejedje mu uksabealláid gurrii, nu ahte dušše seaidni earuhii mu sis. Sii dahke mu bassi nama buhtismeahttumin fasttes daguideasetguin. Danin mun duššadin sin moaristan. Dál sii galget heaitit furrošeames ja váldit gonagasaideaset rupmašiid eret mu luhtte, ja de mun ásan sin gaskkas agálaččat. Olmmoš, mui tal israellaččaide dán tempela birra, vai sii heahpanivčče suttuideaset dihte. Go sii mihtidit dan skovi, de sii heahpanit buot dan dihte maid leat dahkan. Čilge sidjiide tempela hámi ja ráhkadusa, uvssaid main beassá sisa ja olggos, ja buot lágaid ja njuolggadusaid mat gusket tempelii. Čále daid sin oaidnut, vai sii doahttalivčče buot lágaid ja njuolggadusaid ja doalašedje daid. Dát lea tempela láhka: Oppa dan sadi várrealáži lea bassi. Boaldinoaffaráltár Dát leat áltára állanmihtut, go állan lea gieda guhkit go dábálaš állan: Renne dan birra lei ovttá állana čienju ja ovttá állana govddu, ja dan birra lei goartila allosaš ravdalista. Dát lei áltára vuoddu: Renne guoras eatnama dásis lei guokte állana vuolit steallái mii lei ovttá állana govddu, ja vuolit steallis bajit steallái mii maiddái lei ovttá állana govddu, lei njeallje állana. Áltarárran lei njeallje állana alu, ja das geaigájedje njeallje áltárčoarvvi bajás guvlui. Áltarárran lei njealječiegeat, guoktenuppelohkái állana guhku ja guoktenuppelohkái govddu. Maiddái stealli lei njealječiegeat, njealljenuppelohkái állana guhku ja njealljenuppelohkái állana govddu. Ravdalista dan birra lei állanbeale alu, ja renne lei ovttá állana čienju miehtá. Áltára boardagat ledje nuorttas guvlui. Olmmái dajai munnje: Olmmoš, ná cealká Hearrá Ipmil: Dát leat áltárnjuolggadusat mat leat fámus dan beaivvi rájes go áltár lea huksejuvvon, ja dan alde sáhtta oaffaruššat boaldinoaffariid ja dan ala sáhtta riškkuhit vara. Don galggat addit nuorra vuovssá suddooaffarin daidda levilaš báhpaid geat leat Sadoka nális, daidda geat besset leat mu lahka ja bálvalit mu, cealká Hearrá Ipmil. Váldde vuovssá vara ja sihko dan njealji áltárčoarvai, stealli njealji čihkii ja miehtá ravdalistta. Nu don buhtistat áltára ja doaimmahat dasa soabahusa. Váldde dasto suddooaffarvuovssá ja boaldde dan bassibáikki olggobealde, dan báikkis tempelsaji siste mii lea mearriduvvon dasa. Mañit beaivvi don galggat oaffaruššat suddooaffarin bohka mii lea almmá vigi haga. Dainna áltár buhtistuvvo suttus, nugo dat ovdal buhtistuvvui vuovssá varain. Go don leat geargan buhtisteames áltára, de galggat váldit nuorra vuovssá mii lea almmá vigi haga, ja smávvaomiin viercca mii lea almmá vigi haga. Don galggat buktit daid Hearrá ovdii. Báhpát galget botkalit sálttiid daid ala ja oaffaruššat daid boaldinoaffarin Hearrái. Čieža beaivvi don galggat beaivválaččat oaffaruššat suddooaffarin bohka, ja maiddái nuorra vuovssá ja smávvaomiin viercca, dat buot galget leat almmá vigi haga. Čieža beaivvi galgá doaimmahit soabahusa áltára ovddas; dan galgá buhtistit ja vihahit. Go dát beaivvit leat vássán, de báhpát, gávccát beaivvi rájes, galget oaffaruššat din boaldinoaffariid ja searvevuodaoaffariid áltára alde. Dalle mun geahčan din beallái, cealká Hearrá Ipmil.

Esekiel girji

Dahppojuvvon poarta Olmmái doalvvui mu dasto ruovttoluotta tempela olggut portii, dan portii mii lei nuorttas guvlui, muhto dat lei dahppagasas. Hearrá celkkii munnje: Dát poarta galgá leat dahppagasas. Dan ii oaččo rahpat, iige oktage oaččo johtit dakko. Hearrá, Israela Ipmil, lea boahtán dakko tempelii, ja danin dat galgá leat dahppagasas. Dušše oaivámuš beassá čohkkát poartahuksehussii ja borrat Hearrá muoduid ovddas. Son galgá boahit tempelii poartaviesu ovdahálla bokte, ja olggos son galgá mannat seammá geainnu. Báhpát ja levilaččat Olmmái doalvvui mu davvepoartta ráigge tempela ovdii, ja mun oidnen mo Hearrá hearvásvuohta devddii tempela. Mun luoitádin eatnamii muđolassii. Hearrá celkkii munnje: Olmmoš, geahča ja guldal dárkilit, váldde vuhtii buot maid mun sártnun dutnje Hearrá viesu njuolggadusaid birra ja daid lágaid birra mat doppe leat fámus. Váldde vuhtii maid olmmoš galgá dahkat go boahat bassibáikái ja vuolga doppe. Daja israellaččaide, dan gázzáris álbmogii: Ná cealká Hearrá Ipmil: Israellaččat, lehkos dal didjiide galle buot din fastivuodain! Dii buvttiidet vierroolbmuid geain lei birračuohpatkeahces váibmu ja birračuohpatkeahces oažži, ja suovaidet sin leat mu bassibáikkis. Go dii oaffarušaidet munnje mu biepmu, buoiddi ja vara, de sii eahpebasuhedje mu tempela. Ná dii dagaidet earret buot din eará fastivuodaid ja rihkuidet mu lihtu. Dii ehpet áimmahuššan mu bassi biergasiid, muhto bijaidet iežadet sajis vierroolbmuid doaimmahit bálvalusa mu bassibáikkis. Ná cealká Hearrá Ipmil: Ii oktage vierroolmmoš geas lea birračuohpatkeahces váibmu ja birračuohpatkeahces oažži, beasa mu bassibáikái, ii oktage dain vierroolbmuidin geat ássat

israellaččaid gaskkas. Dat levilaččat geat gáide mu luhtte dalle go Israel čádjidi čuovvut eahpeipmiliiddiset, šaddet gillát vearddaguset čuovvumušaid. Mu bassibáikkis sii šaddet fáktet tempela poarttaid ja bargat bálvaledjin tempelis. Sii galget njuovvat boaldinoaffariid ja njuovvanoaffariid álbmoga beales ja leat gárvvisin bálvalit olbmuid. Danin go sii bálvaledje álbmoga dalle go dat oaffarušai eahpeipmiliiddásis ja fillejedje Israela čeardda suddui, de mun bajidan gieđa sin vuostá, cealká Hearrá Ipmil. Sii ožžot ránggástusa. Sii eai oaččo šat boahit mu lahka doaimmahit báhpbargguid, sii eai oaččo boahit mu tempelii doaimmahit bassi ja allabassi bálvalusaid. Sii šaddet gillát iežaset fasttes daguid heahpada. Mun bijan sin tempela bálvalanbargguide, buotlágán bargguide mat doppe dahkkojuvvojit. Muhto dat levilaš báhpat geat ledje Sadoka nális, geat bálvaledje mu oskkáldasat tempelis dalle go israellaččat čádjidedje eret mu luhtte, ožžot boahit mu ovdii ja bálvalit mu. Sii ožžot oaffaruššat munnje buoiddi ja vara, cealká Hearrá Ipmil. Sii ožžot boahit mu bassibáikái, lahkanit mu beavdái ja bálvalit mu. Sii ožžot bálvalit mu. Go sii bohtet sisa siskkit ovdašilju poarttaid ráigge, de sii galget gárvodit liidnebiktasiid. Sii eai oaččo atnit ullobiktasiid go doaimmahit bálvalusa siskkit ovdašilju poarttain ja tempelis. Sii galget atnit liidneturbána ja liidnebuvsaid, makkárga bivastuhtti gárvvuid sii eai oaččo atnit. Ovdal go sii mannet álbmoga lusa olggut ovdašilljui, de sii galget nuollat daid biktasiid maid atne go doaimmahedje bálvalusa, guoddit daid bassi gámmáriidda ja gárvodit eará biktasiid, amaset dahkat álbmoga bassin biktasiiddisetguin. Sii eai oaččo ráhket oaivvi báljisin eaige diktít vuovttaideaset guhkkut; sii galget čuohpahit vuovttaideaset oanehažžan. Báhpat eai oaččo juhkat viinni dalle go sii galget mannat bálvalit siskkit ovdašilljui. Sii eai oaččo váldit áhkkán leaska eaige hilgojuvvon nissona, muhto nieidda gii gullá Israela álbmogii, dahje nuppi báhpa leaska. Báhpat galget máhttáhit mu álbmogii, mii lea bassi ja mii ii leat, ja oahpahit dan dahkat erohusa buhttása ja buhtismeahttuma gaskkas. Diggeáššiin sii galget leat duopmárin ja dubmet mu lágaid mielde. Sii galget atnit fuola das ahte buot mu bassebeavvit dollojuvvojit mu lágaid ja njuolggadusaid mielde, ja sii galget basuhit mu sabbahiid. Báhppa ii oaččo mannat jábmi lusa, amas šaddat buhtismeahttumin. Dušše dalle go jábmi lea su áhčči dahje eadni, bárdni dahje nieida, viellja dahje náitalkeahtes oabbá, de báhppa oazžu šaddat buhtismeahttumin. Go báhppa lea fas šaddan buhtisin, de son galgá vuordit vel čieža beavvi. Go son dasto máhccá tempelii ja boahit siskkit ovdašilljui doaimmahit bálvalusa bassibáikkis, de son galgá oaffaruššat iežas ovddas suddooaffara. Ná cealká Hearrá Ipmil. Báhpain ii oaččo leat árbeenan, munhan lean sin árbeoassi. Dii ehpet oaččo addit sidjiide opmodaga Israelis, munhan lean sin opmodat. Sii ožžot borrat borramušoaffara, suddooaffara ja vealgeoaffara, ja sidjiide gullá buot mii Israelis lea vihahuvvon Hearrái. Buoremus oassi šattus ja álgošattus ja buot das maid dii addibehtet oaffarattáldahkan, gullá báhpaide. Addet báhpaide vuosttaš láibbiid maid láibubehtet dáiggisteattet, de dalle buressivdnáduš lea din viesu badjelis. Báhpat eai oaččo borrat jápmán dahje jámas gaikkoduvvon elliid bierrgu, eai lotti eaige ealli bierrgu. Esekiel girji Eatnama juogadeapmi Jerusalema birra Go dii juogadehpet eatnama opmodahkan, de galgabehtet earuhit eatnamis oaffarattáldahkan Hearrái bassi oasi mii lea guoktelogivihttadahát állana guhku ja guoktelogiduhát állana govddu. Oppa dat eanan lea bassi. Das gullá tempelii njealječiegat oassi man guhkkodat lea vihttačuodi állana ja govddat vihttačuodi állana, ja dan birra velá guohtuneanan mii lea vihttalogi állana govddu. Dan eatnamis maid dii lehpēt mihtidan, dii galgabehtet mihtidit oasi mii lea guoktelogivihttadahát állana guhku ja logiduhát állana govddu. Dan báikái boahit tempel, buot basimus. Dat báiki lea bassi oassi Israela eatnamis. Dat gullá báhpaide geat doaimmahit bálvalusa tempelis, daidda geat ožžot leat Hearrá lahka ja bálvalit su. Dan báikkis leat sin viesut ja sin omiid guohtuneanan. Levilaččaide geat doaimmahit bálvalusa tempelis, galgabehtet addit eatnama mii lea guoktelogivihttadahát állana guhku ja logiduhát állana govddu. Dohko sidjiide bohtet gávpogat main ássat. Bassi eatnama guoras galgabehtet addit gávpogii eatnama mii lea vihttadahát állana govddu ja guoktelogivihttadahát állana guhku. Dat gullá oppa Israela álbmogii. Oaivámužžii galgabehtet addit eatnama mii lea goappáge bealde bassi eatnama ja gávpoga eatnama, rádjálagaid bassi eatnamiin ja gávpoga eatnamiin, oarjjabealde oarjjás ja nuorttabealde nuorttas. Dan guhkkodat galgá leat seammá go čearddaide osiid guhkkodagat oarjerájis nuortarájái. Dat šaddá oaivámučča eanamin, su opmodahkan Israelis. Mu oaivámuččat eai dalle šat soardde mu álbmoga, muhto addet eatnama buot Israela álbmoga čearddaide. Mihtut ja deattut Ná cealká Hearrá Ipmil: Israela oaivámuččat, dál de lea galle! Jávkadehket veahkaválddi ja soardima, dahket dan mii lea riehta ja vuogat, heitet ádjimis mu

álbmoga eret dan iežas opmodagain, cealká Hearrá Ipmil. Atnet rivttes veavttaid, rivttes efamihtu ja rivttes batmihtu. Efas ja batis galgá leat oktahat mihttu: Bat lea homera logádas ja efage lea homera logádas. Mihtut mearriduvvojit homera mielde. Okta šekel galgá leat guoktelogi gera. Logi šekela lea mina vidádas ja vihtta šekela mina logádas. Vihttalogi šekela lea okta mina. Dát leat oaffarattáldagat maid dii galgabehtet addit: Efagudádas nisut ain homera ja efagudádas bivggit ain homera nammii. Oljju galgá addit ovttá batlogádasa kora nammii. Homer geassá logi bata. Israela sogat galget addit smávvaomiin ovttá sávzza ain guovttečuodi sávzza nammii borramušoaffarin, boaldinoaffarin ja searvevuodaoaffarin maiguin doaimmahuvvo soabahus álbmogii, cealká Hearrá Ipmil. Buot eatnama olbmot leat geatnegasat buktit dán oaffarattáldaga Israela oaivámužžii. Oaivámuš galgá atnit fuola boaldinoaffaris, borramušoaffaris ja juhkamušoaffaris bassebeivviid, mánočalbmebeivviid ja sabbahiid ja buot israellaččaid feasttaid. Son galgá skáhppot suddooaffara, borramušoaffara, boaldinoaffara ja searvevuodaoaffara maiguin israellaččaide doaimmahuvvo soabahus. Ná cealká Hearrá Ipmil: Vuosttas mánu vuosttaš beaivvi galgabehtet oaffaruššat nuorra vuovssá mii lea almmá vigi haga, ja nu buhtistit tempela. Báhppa galgá váldit suddooaffara vara ja sihkkut dan tempela uksabealláide, áltárstealli njealji čihkii ja siskkit ovdašilju poartta uksabealláide. Mánu čihččet beaivvi galgabehtet dahkat seammá láhkái dan olbmo ovddas gii lea suddudan dáhtokeahtá dahje diehtemeahttunvuodas. Nu dii doaimmahehpet soabahusa tempelii. Vuosttas mánu njealljenuppelogát beaivvi galgabehtet doallat beassáziid, čiežabeaivásaš basiid. Čieža beaivvi dii galgabehtet borrat suvrutkeahtes láibbi. Oaivámuš galgá addit dan beaivvi vuovssá suddooaffarin iežas ovddas ja eatnama olbmuid ovddas. Basiid čieža beaivvi son galgá juohke beaivvi oaffaruššat boaldinoaffarin Hearrái čieža vuovssá mat leat almmá vigi haga, ja čieža viercca mat leat almmá vigi haga, ja suddooaffarin son galgá juohke beaivvi oaffaruššat bohká. Borramušoaffarin son galgá oaffaruššat ovttá efa jáffuid juohke vuovssá nammii ja ovttá efa jáffuid juohke viercca nammii, ja vel ovttá hina oljju juohke efa nammii. Čihččet mánu vihttanuppelogát beaivvi, bassebeaivvi, son galgá oaffaruššat suddooaffariid, boaldinoaffariid, borramušoaffariid ja oljju seammá ollu go oppa dan čieža beaivvis.

Esekiel girji

Oaffarmearrádusat

Ná cealká Hearrá Ipmil: Siskkit ovdašilju poarta mii lea nuorttas guvlui, galgá leat dahppagasas vahku guda bargobeavvi áigge, muhto sabbatbeavvi dat galgá rahppojuvvot, nu maiddá mánočalbmebeavvi. Oaivámuš galgá bohtit dán portii poartaviesu ovdahálla bokte ja čuoččastit poartta uksabealláid gurrii, dan boddii go báhppat oaffaruššet su boaldinoaffara ja searvevuodaoaffara. Son galgá gopmirdit ja rohkadallat poartta uksalasá alde ja de mannat olggos. Poartta ii oáččo dahppat ovdal eahkeda. Dan poartta uksanjálmis eatnama olbmot galget rohkadallat Hearrá sabbahiid ja mánočalbmebeivviid. Boaldinoaffarin maid oaivámuš oaffaruššá Hearrái sabbatbeavvi, galget leat guhtta lábbá mat leat almmá vigi haga, ja vierca mii lea almmá vigi haga. Borramušoaffarin galget leat efa veardde jáffut viercca nammii, ja lábbáid nammii jáffut nu ollu go son suitá, ja daidda lassin ovttá hina veardde olju efa nammii. Mánočalbmebeavvi oaivámuš galgá oaffaruššat nuorra vuovssá, guhtta lábbá ja ovttá viercca mat buot leat almmá vigi haga. Borramušoaffarin son galgá oaffaruššat efa veardde jáffuid vuovssá nammii, efa veardde jáffuid viercca nammii ja lábbáid nammii nu ollu go son suitá, ja daidda lassin hina veardde oljju efa nammii. Go oaivámuš bohtá, de son galgá bohtit sisa poartta ovdahálla bokte, ja seammá geainnu son galgá mannat olggos. Go eatnama olbmot bohtet Hearrá muođuid ovdii doallat basiid, de dat gii bohtá rohkadallat davvepoarttas, galgá mannat olggos lullepoarttas, ja dat gii bohtá lullepoarttas, galgá mannat olggos davvepoarttas. Ii oktage oáččo máhccat dan poarttas man bokte bodii, muhto son galgá mannat olggos vuostálas poarttas. Oaivámuš galgá bohtit sisa dalle go olbmot bohtet sisa, ja mannat olggos dalle go olbmot mannet olggos. Basiid ja feasttaid áigge borramušoaffarin galget leat efa veardde jáffut vuovssá nammii ja efa veardde viercca nammii, ja lábbáid nammii nu ollu go oaffarušši dáhttu addit, ja de vel hina veardde olju juohke efa nammii. Go oaivámuš addá Hearrái eaktodáhtolaš oaffara, boaldinoaffara dahje searvevuodaoaffara, de sutnje galgá rahpat dan poartta mii lea nuorttas guvlui, nu ahte son sáhtá addit iežas boaldinoaffara ja searvevuodaoaffara seammá vuogi mielde go sabbahiid áigge. Dasto son galgá mannat olggos, ja go son lea mannan, de poarta galgá dahppojuvvot. Juohke beavvi Hearrái galgá oaffaruššat boaldinoaffarin jahkásaš lábbá mii lea almmá vigi haga. Dan galgá oaffaruššat juohke idida. Dasa lassin galgá oaffaruššat juohke idida borramušoaffarin efagudádasa veardde jáffuid ja hingoalmmádasa veardde oljju jáffuid láktadeami várás. Dát ásahus Hearrá borramušoaffara várás lea agálaš mearrádus. Lábbá,

borramušoaffara ja olju galgá oaffaruššat juohke idida. Dat lea beaivválaš boaldinoaffar. Oaivámučča opmodat Ná cealká Hearrá Ipmil: Jos oaivámuš addá oasi iežas opmodagas attáldahkan muhtun bárdnásis, de dat gullá su bártneide su maŋnil. Sii eaiggáduššet dan, dat lea sin opmodat. Muhto jos oaivámuš addá oasi iežas opmodagas attáldahkan muhtun bálvaleaddjásis, de dat gullá bálvaleaddjái ávvujagi rádjái. Dalle dat máhccá oaivámužžii, danin go dušše su bártneid besset doallat opmodagaset bissovaččat. Oaivámuš ii oaččo váldit maidege mii gullá álbmogii, son ii oaččo ádjit ovttage eret su iežas eatnamis. Oaivámuš galgá addit opmodagaid bártneidasas iežas eatnamis, vai ii oktage mu álbmogis áddjojuvvo eret opmodagastis. Tempela gievkkanat Olmmái doalvvui mu sisa dan uksaráigge mii lei báhpaid bassi gámmáriid poartta guoras davábealde. Váccahaga don geažes, dan oarjjageahčen, lei latnja. Son dajai munnje: “Dán lanjas báhpat vuššet vealgeoaffara ja suddooaffara ja láibot borramušoaffara, amaset doalvut oaffariid olggut ovdašilljui ja dahkat daiguin álbmoga bassin.” Son doalvvui mu olggut ovdašilljui ja de ain ovdašilju njealji čihkii, ja mun oidnen ahte ovdašilju juohke čiegas lei uhcit šillju. Dat uhcit šiljut ovdašilju njealji čiegas ledje njealljelogi állana guhku ja golbmalogi állana govddu. Buot njealji šiljus ledje ovttahat mihtut. Dan njealji šilju birra lei geađgemuvra, ja muvrra gurrii ledje dahkkojuvvon vuoššansajit. Olmmái dajai munnje: “Dáin gievkaniin tempelsaji bálvaleaddjit vuššet álbmoga njuovvanoaffariid.”

Esekiel girji Ája mii golggiida

tempelis Olmmái doalvvui mu ruoktot tempela uksanjálbmái. Dalle mun oidnen čázi golggiideamen uksalasá vuole ja golgamin nuorttas guvlui; tempela julggabeallihan lei nuorttas guvlui. Čáhci golggai tempela olgeš bealde, áltára lulábeale nuorttas guvlui. Olmmái doalvvui mu olgkos davvepoarttas ja das ain olgomuvrra guora gitta dan portii mii lea nuorttas guvlui, ja das čáhci golggai poartta lulábealde. Olmmái vázzilii nuorttas guvlui mihttobáddi gieđas. Son mihtidii duhát állana ja sidai mu gállit čázi rastá, ja čáhci olii juolgeruohttasiid rádjái. Son mihtidii fas duhát állana ja sidai mu gállit čázi rastá, ja dál čáhci olii čippiid rádjái. Son mihtidii fas duhát állana ja sidai mu gállit čázi rastá, ja dál čáhci olii gitta alimiid rádjái. Son mihtidii fas duhát állana, ja dál ája lei šaddan eatnun, inge mun sáhttan gállit dan rastá. Čáhci lei čieŋal, das lei vuodjančáhci, dat ii lean gállimis rastá. Olmmái dajai munnje: “Oainnátgo, olmmoš?” Dasto son doalvvui mu ruoktot čáhcegáddái. Go mun bohten gáddái, de mun oidnen ahte eanu goappáge bealde ceaggájedje hui ollu muorat. Olmmái dajai munnje: “Dát čáhci golgá eatnama čáda nuorttas guvlui, dat golgá vulos Jordanleahkái ja das ain merrii man sáltečázi dat dearvvašmahttá. Gosa dát eatnu golgá, doppe buot heakkalaččat eallájit ja giđđudit dan čázis, ja guolit leat hui ollu. Gosa dát čáhci golgá, doppe buot čáhci dearvvašmuvvá. Gosa dat eatnu luoitá, doppe buot eallá. Guollebivdit čužžot gáddeguoras, En-Gedi rájes gitta En-Eglajima rádjái sii goikadit firpmiideaset. Doppe leat buotlágan guollešlájat, dat leat seammá valjis go Stuorrameara guolit. Muhto omut ja láddot eai dearvvašmuvva, ja dáin oažžu sáltti. Miehtá eatnogáttiid, eanu goappáge bealde, šaddet buotlágan šattosmuorat. Muoraid lasttat eai golnna ja dáin leat álo šaddosat. Juohke mánus dat šaddadit varas šaddosiid, danne go čáhci maid dat ožžot, bohtá bassibáikkis. Daid šaddosat adnojuvvojit borramuššan ja daid lasttat dálkkasin.”

Israela rájit Ná cealká Hearrá Ipmil: Dát leat dan eatnama rájit maid dii galgábehtet juogadit opmodahkan Israela guovttenuppelohkái čerdii; Josef galgá oažžut guokte oasi. Juogadehket eatnama nu ahte gudege čearda oažžu seammá ollu. Mun vurdnon addit dan din áhčiide, ja dan dihte dát eanan addojuvvo didjiide opmodahkan. Dát leat eatnama rájit: Davvin rádji manná Stuorramearas Hetlonii ja ain Lebo-Hamatii ja Sedadii, Berotai ja Sibrajimii mii lea Damaskusa ja Hamata eatnamiid gaskkas, ja gitta Hasar-Enonii mii lea Havrana ráji guoras. Mearas rádji manná Hasar-Enonii; Damaskusa ja Hamata eatnamat leat dan davábealde. Dat lea davverádjii. Nuortarádji vuolgá Havrana ja Damaskusa guovlluid gaskkas. Jordan lea rádjain Gileada ja Israela eatnama gaskkas gitta Nuortamerrii, gitta Tamarii. Dat lea nuortarádjii. Lullerádjii manná Tamaris lulás gitta Meribat Kadeša ádjagiidda ja doppe rádjejoga mielde Stuorramerrii. Dat lea lullerádjii. Oarjjabealde lea rádjain Stuorramearra gitta dan báikái mii lea Lebo-Hamata buohta. Dat lea oarjerádjii. Dán eatnama dii galgábehtet juogadit Israela čearddaide. Go dii juogadehpet eatnama opmodahkan, de dat vierrásat geat ássat ja leat riegdádahttan mánáid din gaskkas, galget adnojuvvot eatnamis riegdán israellažžan. Sii galget oažžut opmodaga ovttas dinguin, go eanan juogaduvvo Israela čearddaide. Dii galgábehtet addit vierrásii opmodaga dan čeardda eatnamis man gaskkas son ássá, cealká Hearrá Ipmil.

Esekiel girji Eatnama juogadeapmi

Dát leat čearddaide namat: Davimussan, Hetlona, Lebo-Hamata ja Hasar-Enona guvlui,

Damaskusa eatnamis ja Hamatis lulás – Hamat lea Damaskusa guoras – lea Dana oassi nuortin oarjjás. Ašera oassi lea Dana eatnamis lulás nuortin oarjjás. Naftali oassi lea Ašera eatnamis lulás nuortin oarjjás. Manasse oassi lea Naftali eatnamis lulás nuortin oarjjás. Efraima oassi lea Manasse eatnamis lulás nuortin oarjjás. Rubena oassi lea Efraima eatnamis lulás nuortin oarjjás. Juda oassi lea Rubena eatnamis lulás nuortan oarjjás. Juda eatnamis lulás nuortan oarjjás lea bassi eanan, maid dii galgabehtet earuhit Hearrái. Dat lea davvin lulás guoktelogivihttaduhát állana govddu ja nuortin oarjjás seammá guhkki go gudege čeardda oassi, ja bassibáiki lea dan govdu. Bassi eanan maid dii galgabehtet earuhit Hearrái, lea guoktelogivihttaduhát állana guhku ja guoktelogiduhát állana govddu. Bassi eatnama galgá juohkit ná: Báhpát ožžot eatnama mii lea guoktelogivihttaduhát állana guhku davvin, logiduhát állana govddu oarjin, logiduhát állana govddu nuortin ja guoktelogivihttaduhát állana guhku lullin. Hearrá tempel lea dan govdu. Eanan gullá vihahuvvon báhpaide geat leat Sadoka nális. Sii bálvaedje mu oskkáldasat eaige čádjidan, nugo levilaččat dahke dalle go Israela álbmot čádjidii. Sii galget oažžut dan sierra oassin bassi eatnamis. Dat lea allabassi ja lea levilaččaid oasi guoras. Levilaččat ožžot báhpaid eatnama guoras eatnama mii lea guoktelogivihttaduhát állana guhku ja logiduhát állana govddu. Oktiibuot bassi eatnama guhkkodat lea guoktelogivihttaduhát állana ja govddodat guoktelogiduhát állana. Das ii oaččo vuovdit iige lonuhit maidege iige sirdit eatnama buoremus oasi earrásiidda, danne go dat lea basuhuvvon Hearrái. Dat viđaduhát állana govdomaš guovlu mii báhcá guoktelogivihttaduhát állana guhkkosaš guovllus, lea dábálaš eanan. Dat gullá gávpogii ja lea viesuid huksema ja guohtuneatnama várás, ja gávpot galgá leat dan govdu. Dát leat gávpoga mihtut: davábealli lea njealljeduhát vihttačuodi állana, lulábealli njealljeduhát vihttačuodi állana, nuorttabealli njealljeduhát vihttačuodi állana ja oarjjabealli njealljeduhát vihttačuodi állana. Gávpoga guohtuneanan lea davvin guoktečuodi vihttalogi állana, lullin guoktečuodi vihttalogi állana, nuortin guoktečuodi vihttalogi állana ja oarjin guoktečuodi vihttalogi állana. Eanan mii vel báhcá bassi eatnama gurrii, lea logiduhát állana guhku nuortin ja logiduhát állana oarjin. Dan šattu galgá atnit gávpoga bargiid biebmun. Gávpoga bargit geat bohtet buot Israela čearddain, ožžot bargat dan eatnama. Oppa dat guovlu lea juohke bealde guoktelogivihttaduhát geardde guoktelogivihttaduhát állana. Dii galgabehtet earuhit bassi eatnama dainna lágiin ahte oktan gávpoga eatnamiin dat lea njealjehasa hámis. Oaivámuš oažžu dan mii báhcá bassi eatnama ja gávpoga eatnama goappáge beallái, namalassii eatnamiid dan guoktelogivihttaduhát állana guoras nuortin gitta nuortaráji rádjái ja dan guoktelogivihttaduhát állana guoras oarjin gitta oarjeráji rádjái. Dat eatnamat čeardaosiid guoras gullet oaivámužžii. Bassi eanan ja Hearrá tempel dan govdu leat oktan levilaččaid ja gávpoga eatnamiiguin daid eatnamiid gaskkas mat gullet oaivámužžii. Oaivámuš eaiggáduššá dan eatnama mii báhcá Juda ja Benjamina osiid gaskii. Eará čearddaid guovllut ollet maid eatnama rastá nuortin oarjjás. Ovddemus lea Benjamina čeardda oassi. Simeon oažžu oasi Benjamina eatnamis lulás nuortin oarjjás. Isaskar oažžu oasi Simeona eatnamis lulás nuortin oarjjás. Sebulon oažžu oasi Isaskara eatnamis lulás nuortan oarjjás. Gad oažžu oasi Sebulona eatnamis lulás nuortan oarjjás. Gada eatnama lulábealde manná lullerádji Tamaris gitta Meribat Kadeša ádjagiidda ja de rádjegoga mielde Stuorramerrii. Dát lea dat eanan maid dii galgabehtet juogadit opmodahkan Israela čearddaide, ja dát leat daid oasit. Ná cealká Hearrá Ipmil. Jerusalema poarttat Dát leat gávpoga poarttat: Davábeale ravddas mii lea njealljeduhát vihttačuodi állana guhku, leat golbma poartta davás guvlui: Rubena poarta, Juda poarta ja Levi poarta. Gávpotpoarttat leat navdojuvvon Israela čearddaid mielde. Nuorttabeale ravddas mii lea njealljeduhát vihttačuodi állana guhku, leat golbma poartta: Josefa poarta, Benjamina poarta ja Dana poarta. Lulábeale ravddas mii lea njealljeduhát vihttačuodi állana guhku, leat golbma poartta: Simeona poarta, Isaskara poarta ja Sebulona poarta. Oarjjabeale ravddas mii lea njealljeduhát vihttačuodi állana guhku, leat golbma poartta: Gada poarta, Ašera poarta ja Naftali poarta. Gávpoga birramihttu lea gávccinuppelohkáiduhát állana. Dán beaivvi rájes gávpoga namma lea “Hearrá lea dáppe”.

Daniel girji

Daniel ja su ustibat Nebukadnesara hoavas Juda gonagasa Jojakima goalmát ráddenjagi fallehii Babylonia gonagas Nebukadnesar Jerusalema ja birastahtii gávpoga. Hearrá attii Jojakima, Juda gonagasa, su gihtii, ja maiddá muhtun bassi lihtiid Ipmila viesus. Nebukadnesar doalvvui lihtiid Sinera eatnamii ja bijai daid iežas ipmila dávvirgámmárii. De

gonagas gohčui bajimus hoavvaolbmás Ašpenasa välljet muhtun israellaččaid gonagaslaš sogas ja allanálat bearrašiin, čáppa nuorra olbmáid geain ii lean mihkkege liittuid ja geat ledje viisát, čeahpit ja oahppilat, nu ahte sii livčče dohkálaččat bálvalit gonagasa šlohtas, ja gohčui oahpahit sidjiide kaldealaččaid girjjálašvuoda ja giela. Gonagas mearridii ahte sii juohke beavvi galge oažžut borramuša ja viinni su iežas beavddis. Sii galge oahpahuvvot golbma jagi ja das manjil bálvalit gonagasa. Sin searvvis ledje Daniel, Hananja, Mišael ja Asarja, buohkat Juda čearddas. Bajimus hoavvaolmmái bijai sidjiide odđa namaid: Danielii son bijai namman Beltešassar, Hananjai Šadrak, Mišaelii Mešak ja Asarjai Abed-Nego. Muhto Daniel mearridii ahte son ii daga iežas buhtismeahttumin gonagasa beavddi borramušain ja viinniin, ja son ánuu bajimus hoavvaolbmás beassat vealtat dakkáris mii lea buhtismeahttun. Ipmil lei dahkan bajimus hoavvaolbmá ládisin ja buorredáhtolažžan Danielii, muhto bajimus hoavvaolmmái dajai Danielii: “Mun balan ahte mu hearrá ja gonagas gii lea mearridan maid dii galgabehtet borrat ja juhkat, ii ane din seammá dearvvašin go daid eará nuorra olbmáid, ja dalle dii dagahehpet munnje heakkaheadi.” Dalle Daniel dajai bearráigeahččái gean bajimus hoavvaolmmái lei gohččon atnit fuola sus alddis, Hananjas, Mišaelis ja Asarjas: “Geahččal bálvaliddjiidat logi beavvi ja atte midjiide dušše šattuid borrat ja čázi juhkat. Buohtastahte min dasto daiguin nuorra olbmáiguin geat leat borran gonagasa beavddi borramuša, ja daga midjiide dalle nugo anát buoremussan.” Bearráigeahčči miedihii sin ánumuššii ja geahččalii sin logi beavvi. Go dat logi beavvi ledje vássán, de sii ledje čábbábut ja deahkkábut oaidnit go dat nuorra olbmát geat ledje ožžon borramuša gonagasa beavddis. Dalle bearráigeahčči divttii sin vealtat gonagasa borramušain ja viinnis ja attii sidjiide šattuid borrat. Ipmil attii dan njealji nuorra olbmái jierpmi ja áddejumi ipmirdit buotlágán čállagiid ja viisodaga, ja Daniel máhtii čilget buot oainnáhusaid ja nieguid. Go dat áigi lei bohtán maid gonagas lei mearridan, de bajimus hoavvaolmmái doalvvui sin Nebukadnesara ovdii. Gonagas sártnui singuin, ja son gávnnašii ahte ii oktage nuorra olbmáin lean Daniela, Hananja, Mišaela ja Asarja veardásaš. Nu sii besse bálvalit gonagasa. Álo go gonagas jearai sis muhtun ášši mii gáibidii viisodaga ja ipmárdusa, de son gávnnašii ahte sii ledje logi geardde viisábut go buot iežas riikka einnosteadđjit ja mánideaddjit. Daniel lei hoavas gonagas Kyrosa vuosttaš ráddenjagi rádjái.

Daniel girji Nebukadnesara niehku stuorra govva báccii birra

Nuppi ráddenjagistis gonagas Nebukadnesar niegadii nieguid mat ráfehuhtte su nu ahte son ii bálven oadđit. Gonagas gohčui rávkát lusas einnostedđjiid, mánidedđjiid, noiddiid ja nástečilgejedđjiid, vai sii muitalivčče sutnje maid son lei niegadan. Sii bohte ja loaidastedje gonagasa ovdii. Gonagas dajai sidjiide: “Mun lean niegadan niegu mii lea ráfehuhtán mu. Mun dáhtun diehtit maid mu niehku mearkkaša.” Nástečilgejedđjit vástidedje gonagassii arameagillii: “Ellos gonagas agálaččat! Muital niegu bálvaliddjiidasat, de mii muitalit dutnje maid dat mearkkaša.” Gonagas dajai nástečilgejedđjiide: “Dát lea mu mearráduš: Jos dii ehpet muital munnje niegu ja dan čilgehusa, de dii čuohtaduvvobehtet bihtán ja din viesut dahkkojuvvojit čievračopman. Muhto jos dii muitalehpet munnje niegu ja dan čilgehusa, de dii oažžubehtet mus attáldagaid ja bálkkašumiid ja stuorra gudni. Muitalehket nappo munnje niegu ja dan čilgehusa.” Nástečilgejedđjit dadje nuppádassii: “Gonagas muitalehkos bálvaliddjiidasas niegu, de mii muitalit dan čilgehusa.” Gonagas vástidii: “Mun diedán bures ahte dii geahččalehpet oažžut áiggi, go dii dál ipmirdehpet ahte mu mearráduš lea nanus: Jos dii ehpet muital munnje niegu, de dis lea vuordimis oktat duopmu. Dii lehpet lihtodan muitalit munnje giellásiid, dassázi go áiggit nuppástuvvet. Muitalehket nappo munnje niegu, de mun diedán ahte dii máhttibehtet muitalit maiddái dan čilgehusa!” Nástečilgejedđjit vástidedje gonagassii: “Ii oktage olmmoš eatnama alde máhte muitalit gonagassii dan maid son dáhttu diehtit. Ii oktage gonagas, man stuoris ja veagalaš son leš leamaš, leat goassege gáibidan diekkára ovttage einnosteadđjis, mánideaddjis dahje nástečilgejedđjis. Dat maid gonagas gáibida lea nu váttis ahte ii oktage sáhte dahkat dan, ii oktage earret ipmiliid, ja sii eai ása jámolaš olbmuid luhtte.” Dalle gonagas moaráhuvai sakka ja gohčui goddit buot Babylona viisáid. Go gohččun goddit viisáid lei addojuvvon, de ohce maiddái Daniela ja su ustibiid, vai besset goddit sin. Dalle Daniel sártnui viissis ja jierpmálaš sániid Arjokii, gonagasa heaggafávttaid oaivámužžii, gii lei vuolgán goddit Babylona viisáid. Son jearai Arjokis manne gonagas lei addán nu garra gohččuma, ja Arjok čilgii dan ášši Danielii. Dalle Daniel manai gonagasa lusa ja ánuu su addit áiggi, de son čilgešii gonagasa niegu. Dasto Daniel manai vissosis ja muitalii ustibiiddásis Hananjai, Mišaelii ja Asarjai dan mii lei dáhpáhuvvan. Son ávžžuhii sin rohkadallat almmi Ipmila leat árbmugas ja almmustahttit čiegušvuoda, vai sii eai duššaše oktanaga Babylona eará viisáiguin. De čiegušvuotta

almmuhuvvui Danielii oainnáhusas ihkku, ja Daniel máinnui almmi Ipmila. Son celkkii: Máidnojuvvon lehkos Ipmila namma agálašvuodas agálašvuhtii, dasgo viissisvuolta ja fápmu gullá sutnje. Son diktá jagiid ja áiggiid molsašuvvat, bidjá gonagasaid eret válddis ja bajida gonagasaid váldái. Son addá viisáide viisodaga ja jierpmálaččaide jierpmi. Son almmustahtá čiekŋalis ja čiegus áššiid, son diehtá mii seavdnjadadas lea, ja čuovga ássá su luhtte. Du, mu áhčiid Ipmil, mun máinnun ja rámidan, danne go don leat addán munnje viisodaga ja fámu. Dál don leat almmuhan munnje dan maid mii rohkadalaimet. Don leat almmuhan midjiide dan maid gonagas dáhtui diehtit. De Daniel manai Arjoka lusa, gean gonagas lei gohččon goddit Babylona viisáid, ja dajai sutnje: “Ale gotte Babylona viisáid! Doalvvo mu gonagasa lusa, de mun čilgen su niegu.” Dalle Arjok doalvvui hoahpus Daniela gonagasa lusa ja dajai: “Mun lean gávdnan Judas eret dolvojuvvon olbmuid gaskkas olbmá gii máhtá čilget gonagassii su niegu.” Gonagas jearai Danielis, gean namma dál lei Beltešassar: “Máhtátgo don mitalit munnje mu niegu ja dan čilgehusa?” Daniel vástidii gonagassii: “Dan čiegusvuoda maid gonagas jearrá, eai máhte mitalit gonagassii viisát eaige mánideaddjit, eai einnosteaddjit eaige mearkačilgejeaddjit. Muhto almmis lea Ipmil guhte almmustahtá čiegusvuodaid, ja son lea almmuhan gonagas Nebukadnesarii mii dáhpáhuvvá boahttevaš beivviid. Dát lea du niehku ja dat oainnáhusat maid don oidnet oaddinsajistat: Go don, gonagas, veallájit oaddinsajistat, de du millii badjánedje jurdagat das mii dáhpáhuvvá boahtteáiggis. Son guhte almmustahtá čiegusvuodaid, mitalii dutnje dan mii dáhpáhuvvá. Dát čiegusvuolta ii leat almmuhuvvun munnje danin go livččen viisát go eará olbmot, muhto vai don, gonagas, diedášit niegu čilgehusa ja ipmirdivččet iežat čiekŋaleamos jurdagiid. Gonagas, oainnáhusas don oidnet stuorra govabácci. Bázzi lei allat ja dat báittii šearradit. Dat ceaggái aiddo du ovddas, ja dat lei hirpmus oaidnit. Bácci oaivi lei čielga gollis, raddi ja giedat silbbas, čoavji ja alimat veaikkis, ruoiddat ruovddis ja juolggit muhtumassii ruovddis, muhtumassii láirris. Go don ledjet geahčadeamen dan, de luovvanii ja fierralii geađgi, muhto ii olbmogieda fámus. Dat deaivvai bácci julggiide mat ledje ruovddis ja láirris, ja cuvkiid daid. Dalle buot moallanii, ruovdi, láiri, veaiki, silba ja golli. Dat biedganedje dego sáđut gordneráidnenbáikkis geasset, bieggá doalvvui daid eret, eaige dat lean gávdnamis gostege. Muhto geađgi mii lei deaivan bázzái, šattai stuorra várrin, ja dat devddii oppa eatnama. Dát lei niehku, ja dál mii mitalit gonagassii dan čilgehusa. Dutnje, gonagas, gonagasaid gonagas, lea almmi Ipmil addán riikka ja válddi, fámu ja gudni. Du gihtii son lea maiddáid addán buot heakkalaččaid: olbmuid, meahci elliid ja almmi lottiid, ja du son lea bidjan daid hearrán – don leat dat golloeaivi. Muhto du maŋŋil boahá nubbi riika, heajut go du, ja de velá goalmmát riika mii lea veaikkis, ja dat rádde oppa eatnama. De boahá njealját riika mii lea nanus dego ruovdi, ja nugo ruovdi molle ja cuvke buot, de dat riikage molle ja cuvke buot doid. Dat ahte don oidnet julggiid leat muhtumassii láirris, muhtumassii ruovddis, mearkaša juohkásan riikka mas dušše oasis lea ruovddi nanusvuolta; donhan oidnet ahte ruovdáid lei seaguhuvvun láiri. Dat ahte don oidnet juolgesuorpmaid leat muhtumassii ruovddis ja muhtumassii láirris, mearkaša riikka mii lea muhtumassii nanus ja muhtumassii rašši. Dat ahte ruovdi maid don oidnet lei seaguhuvvun láirriin, mearkaša ahte varračatnasat eai veaje doallat dan čoahkis, nugo ruovdige ii seahkán láirriin. Daid gonagasaid beivviid almmi Ipmil ásaha riikka mii ii dušša goassege ja man hearrávuolta ii addojuvvo mange eará álbmogii. Dat molle ja duššada buot doid riikkaid, muhto ieš dat bissu agálaččat. Donhan oidnet geađggi luovvaneamen bávtis, muhto ii olbmogieda fámus, ja mollemin ruovddi, veaikki, láirri, silbba ja golli. Stuorra Ipmil lea almmuhan gonagassii dan mii fargga dáhpáhuvvá. Niehku lea duohta ja čilgehus luohtehahti.” Dalle gonagas Nebukadnesar luoitáidii eatnamii muođuidis ala Daniela ovdii ja gohčui oaffaruššat sutnje oaffara ja suovvasiid. Gonagas dajai Danielii: “Duohta lea ahte din ipmil lea ipmiliid ipmil, gonagasaid hearrá ja čiegusvuodaid almmustahtti, donhan leat máhtán almmustahttit dán čiegusvuoda.” Dasto gonagas alidii Daniela alla árvui, attii sutnje ollu stuorra attáldagaid ja dagai su oppa Babylona provinssa stivrejeaddjin ja buot Babylona viisáid bajimuš jodiheaddjin. Go Daniel ánuí, de gonagas bijai Sadraka, Mešaka ja Abed-Nego hálddašit Babylona provinssa. Daniel ieš lei gonagasa hoavas.

Daniel girji Daniela ustibat buolli uvnas

Gonagas Nebukadnesar dagai gollegovabácci mii lei guhttalogi állana alu ja guhtta állana govddu. Son ceggii dan Duraleahká Babylona provinssii. Ja gonagas Nebukadnesar gohčui rávkát satráhpaid, stivrejeddjiid, eatnanhearráid, ráddeaddiid, vearovurkejeddjiid, goziheddjiid, duopmáriid ja buot eará provinssaid ráddejeddjiid govabácci vihanánvuodeapmái. Dalle čoagganedje satráhpat, stivrejeaddjit, eatnanhearrát, ráddeaddit, vearovurkejeaddjit,

duopmárat, goziheaddjit ja buot eará provinssaid ráddejeaddjit govva báccii vihanávvudeapmái, ja sii čuoččastedje govva báccii ovdii. Gulaheaddji gulahii alla jienain: “Gullet, buot álbmogat, čearddat ja gielat! Dalán go dii gullabehtet dorvve, njurgganasa, sitára, hárpá, suotnačuojanasa, seahkkabosanasa ja eará čuojanasaid jiena, de galgábehtet čippostit ja rohkadallat dán gollegovva báccii maid gonagas Nebukadnesar lea ceggen. Dat gii ii čippos iige rohkadala, bálkestuvvo dallánaga buolli uvdnii.” Dalán go gullui dorvve, njurgganasa, sitára, hárpá, suotnačuojanasa ja eará čuojanasaid jietna, de čippostedje buot álbmogiid, čearddaid ja gielaide olbmot ja rohkadalle gollegovva báccii maid gonagas Nebukadnesar lei ceggen. Dalle bohte muhtun nástečilgejeaddjit ja guoddaledje juvddálaččaid. Sii dadje gonagas Nebukadnesarii: “Ellos gonagas agálaččat! Almma don, gonagas, leat gohččon juohkehačča gii gullá dorvve, njurgganasa, sitára, hárpá, suotnačuojanasa, seahkkabosanasa ja eará čuojanasaid jiena, čippostit ja rohkadallat gollegovva báccii, ja ahte dat gii ii čippos iige rohkadala, galgá bálkestuvvot buolli uvdnii? Muhtun juvddálaš olbmát, Šadrak, Mešak ja Abed-Nego, geaid don leat bidjan hálddašit Babylona provinssa, eai beroš du gohččumis, gonagas, eai bálval du ipmiliid eaige rohkadala gollegovva báccii maid don leat ceggen.” Dalle Nebukadnesar moaráhuvai ja gohčui viežžat Šadraka, Mešaka ja Abed-Nego. Go olbmát ledje buktojuvvon gonagasa ovdii, de Nebukadnesar jearai sis: “Šadrak, Mešak ja Abed-Nego, leago duohta ahte dii ehpet bálval mu ipmiliid ehpetge rohkadala gollegovva báccii maid lean ceggen? Jos dii dál go gullabehtet dorvve, njurgganasa, sitára, hárpá, suotnačuojanasa, seahkkabosanasa ja eará čuojanasaid jiena, dallánaga čippostehpet ja rohkadallabehtet báccii maid mun lean ráhkadan, de buorre! Muhto jos dii ehpet rohkadala dan, de dii bálkestuvvobehtet dallánaga buolli uvdnii. Leago dalle oktage ipmil gii máhtá beastit din mu giedas?” Šadrak, Mešak ja Abed-Nego dadje gonagas Nebukadnesarii: “Dán áššis mii eat dárbbáš vástidit dutnje maidege. Ipmil gean mii bálvalit, lea fámoláš gádjut min buolli uvnna ja maiddái du giedas, gonagas. Muhto jos nu ii geavaše, de oaččut diehtit, gonagas, ahte mii eat bálval du ipmiliid eatge rohkadala gollegovva báccii maid leat ceggen.” Dalle Nebukadnesar moaráhuvai Šadrakii, Mešakii ja Abed-Negoii nu sakka ahte su ámadadju botnjasi. Son gohčui báhkadit uvnna čieža geardái báhkkaseabbon go dábálaččat, ja son gohčui muhtun gievrras soahteolbmáid čatnat Šadraka, Mešaka ja Abed-Nego ja bálkestit sin buolli uvdnii. Nu dát olbmát čadnojuvvojedje ja bálkestuvvojedje buolli uvdnii oalgebivttas, buvssat ja eará biktasat gárvun ja gahpir oaivvis. Go gonagas lei gohččon báhkadit uvnna nu sakka, de njuorššut godde daid olbmáid geat ledje doalvumin Šadraka, Mešaka ja Abed-Nego uvnna lusa. Ja dat golmmas, Šadrak, Mešak ja Abed-Nego, gahčče čatnagasas buolli uvdnii. Fáhkkestaga gonagas Nebukadnesar čuožžilii ja jearai suorganemiin ráddeaddiinis: “Almma mii bálkesteimmet golbma olbmá čatnagasas dollii?” “Vissásit, gonagas!” sii vástidedje. Son dajai: “Muhto dál mun oainnán njeallje olbmá váccašeamen dolas čatnasiid haga, eaige sii leat buollán. Ja njealjáda hápmi lea ipmilbártni láhkásaš.” Dalle Nebukadnesar manai buolli uvnna njálbmái ja dajai: “Šadrak, Mešak ja Abed-Nego, alimus Ipmila bálvaleddjit, bohtet olggos!” Ja Šadrak, Mešak ja Abed-Nego bohte olggos dola gasku. Satráhpat, stivrejeaddjit, eatnanhearrát ja gonagasa ráddeaddit čoagganedje geahččat olbmáid, ja sii áice ahte dolla ii lean boaldán sin: Sin vuovttat eai lean guorban, sin oalgebiktasat eai lean billašuvvan iige sis dovdon oppa civnnahádjage. Dalle Nebukadnesar sártnui: “Máidnojuvvon lehkos Šadraka, Mešaka ja Abed-Nego Ipmil, gii vuolgahii engelis ja gájui bálvaleddjiidis! Sii luhtte sutnje eaige beroštan gonagasa gohččumis, muhto válljejedje milloseappot heakkavára go bálvalit dahje rohkadallat eará go iežaset Ipmila. Danne mun gohčun ná: Jos muhtun, gullas man álbmogii, čerdii dahje gillii ihkinassii, bilkida Šadraka, Mešaka ja Abed-Nego Ipmila, de son čuohtaduvvo bihtán ja su viessu dahkkojuvvo čievračopman. Dasgo ii leat oktage eará ipmil gii máhtá nu beastit.” Ja gonagas attii Šadrakii, Mešakii ja Abed-Negoii alla virggi Babylona provinssas. Daniel girji

Nebukadnesara niehku alla muora birra Gonagas Nebukadnesar buot máilmmi álbmogiidda, čearddaide ja gielaide: Ráfi ja ovdáneapmi didjiide! Mun anán dohkálažžan almmuhit daid mearkkaid ja oavdduid maid alimus Ipmil lea čájehan munnje. Man stuorrát leat su mearkkat, man fámoláččat su oavddut! Su riika lea agálaš riika, su váldi bistá buolvvas bulvii. Mun, Nebukadnesar, ellen ráfis viesustan ja lihkolážžan šloahtastan. De mun niegadin niegu mii suorggahii mu. Niehkogovat ja oainnáhusat suorggahedje mu go mun ledjen veallámin oaddinsajistan. Mun rávkkahin lusan buot Babylona viisáid, vai sii čilgešedje munnje niegu. De bohte einnosteaddjit, mándeaddjit, nástečilgejeaddjit ja mearkačilgejeaddjit, ja mun muitalin sidjiide niegu, muhto sii eai máhtán čilget dan munnje.

Mañimustá mu ovdii bodii Daniel, gean namma lea Beltešassar mu ipmila nama mielde ja geas lea bassi ipmiliid vuoignja. Mun muitalin sutnje niegu: “Beltešassar, bajimuš einnosteaddji! Mun diedán ahte du siste lea bassi ipmiliid vuoignja ja ahte ii mihkkege čiegunvuodaid leat dutnje menddo váttis. Gula maid mun oidnen niegustan, ja muital dan čilgehusa. Go mun ledjen veallámin oaddinsajistan, de mun oidnen dákkár oainnáhusa: Gasku eatnama ceaggái muorra, ja dat lei hui allat. Muorra šattai hui stuorisin ja nanusin. Dan giera olii albmái, ja dat oidnui gitta eatnama ravddaide. Dan lasttat ledje čábbát, ja das ledje nu valjis šaddosat ahte das lei biebmu buohkaide. Dan vuolde meahcieallit gávdne suoivana, almmi lottit bessejedje dan ovssiin ja buot heakkalaččat gávdne das borramuša. Go mun ledjen veallámin oaddinsajistan, de mun oidnen iežan oainnáhusas bassi goziheaddji njiedjamin almmis, ja son čuorvvui alla jienain: Čuhppet muora, njásket dan ovssiid, gasket dan lasttaid ja bidjejhket dan šaddosiid! Báhtarehkoset eallit eret dan vuolde ja lottit eret dan ovssiin! Muhto diktet dan jalgná báhcit ceaggát eatnamii, ruovde- ja veikeláhkkiide rásiid sisa. Almmi suoldni láktada dan, ja dat oažžu ovttas elliiguin oasi das mii šaddá eatnamis. Son nuppástuvvá: Son oažžu elliid miela olbmuid miela sadjái, ja nu gollet čieža áiggi. Goziheaddjit leat dan mearridan, basit leat almmuhan duomu, vai dat geat ellet, diedáshedje ahte Alimus rádde olbmuid riikkaid ja addá daid geaidda dáhttu, ja son sáhtta alidit heajumus olbmoge ráddejeaddjin. Dát lei mu, gonagas Nebukadnesara, niehku. Muital dal don, Beltešassar, maid dat mearkaša! Ii oktage mu riikka viisáin máhte čilget dan, muhto don gal máhtát, danne go du siste lea bassi ipmiliid vuoignja.” Dalle Daniel, gii gohčoduvvui maid Beltešassarin, suorgani, ja su jurdagat balddihedje su. Muhto gonagas dajai: “Beltešassar, ale divtte niegu ja dan čilgehusa suorggahit iežat.” Beltešassar dajai: “Mu hearrá, vare niehku gustošii du vašuheddjiide ja dan čilgehus du vašálaččaide! Dat muorra maid don oidnet šaddamin hui stuorisin ja nanusin ja ollimin gitta albmái, nu ahte dat oidnui miehtá oppa eatnama, ja mas ledje čappa lasttat ja valjis šaddosat, nu ahte das lei biebmu buohkaide, dan vuolde meahcieallit ásse ja dan ovssiin almmi lottit bessejedje – dat muorra leat don, gonagas! Don leat šaddan stuorisin ja nanusin, du stuorisvuohta ollá albmái ja du váldi gitta eatnama ravddaide. Gonagas, don oidnet bassi goziheaddji bohtimin vuolás almmis ja gullet su dadjain: Njeidet muora ja billistehket dan, muhto diktet dan jalgná báhcit eatnamii ruovde- ja veikeláhkkiide rásiid sisa, nu ahte almmi suoldni láktada dan ja dat oažžu elliid oasi, dassázii go čieža jagi leat gollan. Niegu čilgehus lea dát, gonagas, ja dat mii deaivida mu hearrá ja gonagasa, lea Alimusa mearráduš: Don áddjojuvvot eret olbmuid luhtte, ja don orut meahci elliid gaskkas. Don borat rásiid dego vuovssát, ja almmi suoldni láktada du. Nu gollet čieža jagi, dassázii go don dovddiidat ahte Alimus rádde olbmuid riikkaid ja addá daid geaidda dáhttu. Dat gohččun ahte muora jalgná galggai guođdit ceaggát, mearkaša ahte don oaččut fas iežat riikka go dovddiidat ahte almmis lea fápmu. Dan dihte, gonagas, divtte mu rádi dohkket dutnje: Sihko eret suttuidat dainna ahte dagat buori ja vearredaguidat dainna ahte leat ládis gefiide, de du lihku sáhtta bistit.” Buot dát deaividii gonagas Nebukadnesara. Go guoktenuppelohkái mánu ledje gollan, de oktii go gonagas lei váccašeamen šlohta loktaterassas Babylonis, de son sárdnugodii: “Dát lea dat stuorra Babylon maid mun ieš lean huksen gonagaslaš gávpogin iežan fámuin ja alcesan gudnin!” Ovdal go gonagas lei heaitán sárdnumis, de gullui jietna almmis: “Dát sátni lea dutnje, gonagas Nebukadnesar: Du riika váldojuvvo dus eret! Don áddjojuvvot eret olbmuid gaskkas, ja don orut meahci elliid gaskkas ja borat rásiid dego vuovssát. De čieža jagi gollet, dassázii go don dovddiidat ahte Alimus rádde olbmuid riikkaid ja addá daid geaidda dáhttu.” Dallánaga dat sánit ollašuvve: Nebukadnesar áddjojuvvui eret olbmuid gaskkas, son borai rásiid dego vuovssát ja almmi suoldni láktadii su rupmaša, dassázii go su vuovttat ledje dego goaskima dolggit ja su gaccat nugo lottegaccat. “Muhto go dat áigi lei gollan, de mun, Nebukadnesar, bajidin čalmmiid almmi guvlui, ja mun ožžon fas iežan jierpmi. De mun máidnon Alimusa ja rámidin ja gudnejahtten su guhte eallá agálaččat. Su váldi lea agálaš váldi, su riika bistá buolvvas bulvii. Buot eatnama ássit leat dušši veara, son dahká almmi veagaide ja eatnama ássiide nugo ieš dáhttu. Ii oktage sáhte hehttet su, ii oktage jerrat sus: Maid don dagat? Dalle mun ožžon fas iežan jierpmi, ja mu gonagaslaš hearvásvuohta ja čikna addojuvvui fas munnje. Mu ráddeaddit ja suorrát bohte mu lusa, ja mun biddjojuvvojin fas gonagassan iežan riikii, ja mun šadden velá fámoleabbon go ledjen leamaš. Dál mun, Nebukadnesar, máinnun, rámidan ja gudnejahtán almmi gonagasa, dasgo buot su dagut leat vuoigadat ja su geainnut vuoigatlaččat, ja son vuolida daid geat vádjolit čevaláivuodas.” Daniel girji

Belšassara guossemállasat Gonagas Belšassar doalai stuorra guossemállásiid duhát suorrásis

ja jugai viinni ovttas singuin. Go Belšassar lei gárihuvvan, de son gohčui viežžat daid golle- ja silbalihtiid maid su áhčči Nebukadnesar lei váldán Jerusalema tempelis, vai son ieš ja su stuorrát, su áhkát ja su liigeáhkát beasašedje juhkat dain. Dalle buktojuvvojedje golle- ja silbalihtit mat ledje váldojuvvon Jerusalema tempelis, ja gonagas ja su stuorrát, su áhkát ja su liigeáhkát juhke dain. Sii juhke viinni ja máidno iežaset golle-, silba-, veaike-, ruovde-, muorra- ja geadgeipmiliid. Fáhkestaga ihte olbmogieda suorpmat, ja dat čálligohte gonagasa šloahta kálkejuvvon seaidnái, lámpájuolggi báldii. Gonagas oinnii gieda mii čálii. Dalle son šovkkodii, ja su jurdagat suorggahedje su. Son njuorai áibbas, ja su čippit doarggistedje. Alla jienain gonagas gohčui viežžat mánideddjiid, nástečilgejeddjiid ja mearkačilgejeddjiid. Son sártnui Babylona viisáide: “Dasa gii máhttá lohkat dán čállosa ja čilget dan munnje, gárvvuhuvvo purpur, son oažžu gollevidžji čeabehii ja šaddá dán riikka goalmmánin fámoaleamos olmmájin.” Buot gonagasa viisát bohte dohko, muhto sii eai máhttán lohkat čállosa eaige čilget dan gonagassii. Dalle gonagas Belšassar gáfestuvai ja šovkkodii, ja su stuorrát vuorrástuvve. Leaskadronnet, gii lei gullan gonagasa ja su stuorráid ságaid, bođii feastasálie ja dajai: “Ellos gonagas agálaččat! Ale suorgan alege šovkkot! Du riikkas lea olmmái gean siste lea bassi ipmiliid vuoigŋa. Áhčát beivviid sus gávnnahuvvui leat erenoamáš ipmárdus ja ipmiliid viisodat. Du áhčči, gonagas Nebukadnesar, dagai su einnosteddjiid, mánideddjiid, nástečilgejeddjiid ja mearkačilgejeddjiid njunušin. Danielis, gean gonagas gohčui Beltešassarín, lea erenoamáš vuoigŋa, jierbmi ja ipmárdus, ja son máhttá čilget nieguid, árvidit árvádusaid ja čoavdit váttis čuolmmaid. Vieččat dál Daniela, de son addá dutnje čilgehusa!” Daniel vižžojuvvoi gonagasa ovdii, ja gonagas dajai sutnje: “Don nappo leat Daniel, okta dain Judas eret dolvojuvvon olbmui geaid mu áhčči, gonagas, buvttii deike? Mun lean gullan ahte du siste lea ipmiliid vuoigŋa ja ahte don leat čájehan stuorra ipmárdusa ja erenoamáš viisodaga. Dál leat viisát ja mánideaddjit vižžojuvvon mu ovdii vai sii logašedje dán čállosa ja čilgešedje dan munnje, muhto sii eai máhte dahkat dan. Mun lean gullan ahte don máhtát čilget nieguid ja čoavdit váttis čuolmmaid. Jos don dál máhtát lohkat dán čállosa ja mitalit munnje dan čilgehusa, de dutnje gárvvuhuvvo purpur, don oáččut gollevidžji čeabehii ja šattat dán riikka goalmmánin fámoaleamos olmmájin.” Dalle Daniel vástidii gonagassii: “Ane attáldagaidat alddát ja atte bálkkašumiidat earáide. Dán čállosa mun almmatge logan dutnje ja mitalan dan čilgehusa. Gonagas, gula mu! Alimus Ipmil attii áhččasat Nebukadnesarii riikka ja fámu, gudni ja hearvásvuoda. Dan stuorisvuoda geažil maid son lei ožžon Ipmilis, de buot álbmogiid, čearddaid ja gielaide olbmot doarggistedje balus su ovddas. Son gottii gean dáhtui, divttii eallit gean dáhtui, alidii gean dáhtui ja vuolidii gean dáhtui. Muhto go son čavllui ja šattai gázžárin ja heabuheapmin, de son norddastuvvui vuoláš gonagastruvnnustis, ja su gudni váldojuvvoi sus eret. Son áddjojuvvoi eret olbmuid luhtte, su váibmu nuppástuvai ja šattai elliid váimmu láhkásažžan, son orui meahceáseniid gaskkas ja borai rásiid dego vuovssát, ja almmi suoldni láktadii su rupmaša, dassáži go son dovddiidii ahte alimus Ipmil rádde olbmuid riikkaid ja addá daid geasa dáhttu. Muhto don, Belšassar, gii leat su bárdni, it leat vuollánan, vaikko diedát buot dán. Don leat alidan iežat Almmi Hearrá vuostá ja leat vieččahan su tempela lihtiid. Don ieš ja du stuorrát, du áhkát ja du liigeáhkát lehpit juhkan dain viinni ja máidnon ipmiliiddádet mat leat ráhkaduvvon silbbas ja gollis, veaikkis ja ruovddis, muoras ja geadggis, ipmiliid mat eai oainne, eai gula eaige dieđe maidege. Muhto don it leat gudnejahtán dan Ipmila gean giedas lea du heagga ja du vuorbi. Danin son vuolggahii gieda čállit dán čállosa. Ja dát lea čáluš mii lea čállojuvvon seaidnái: Mene mene tekeli u-farsin. Ja dát lea dan čilgehus: ‘Mene’ – Ipmil lea lohkan du gonagasvuoda beivviid ja loahpaha daid. ‘Tekel’ – don leat vihkkejuvvon viehkagiin ja gávnnahuvvon beare geahpasin. ‘Peres’ – du riikka juogaduvvo ja addojuvvo medialaččaide ja persialaččaide.” Dalle Belšassar gohčui gárvvuhit Danielii purpura, heaŋggastit gollevidžji su čeabehii ja gulahit ahte son šaddá riikka goalmmánin fámoaleamos olmmájin. Dan seammá ija goddojuvvoi Belšassar, kaldealaččaid gonagas. Daniel girji

Daniel ledjoniid biejus Medialáš Dareios oáččui gonagasvuoda guhttalogiguovttejáhkašážžan. Dareios mearridii bidjat miehtá riikkas čuođiguoktelogi satráhpa atnit fuola riikka hálddahas. Sin goziheaddjin son bijai golbma ministara, ja Daniel lei okta dain. Satráhpat galge addit sidjiide čilgehusa hálddahasdoaimmaineaset, vai gonagas ii gilláše vahága. Daniel lei čeahpit go eará ministarat ja satráhpat, danne go su siste lei erenoamáš vuoigŋa, ja danin gonagas áiggu bidjat su hálddašit oppa riikka. Dalle eará ministarat ja satráhpat ohcagohte heivvolaš ákka, vai beasašedje váidit Daniela. Sii eai goit sáhttán buktit makkárga ákka, danne go Daniel lei luohtehahtti iige su doaimmain gávndon makkárga sivva iige meattáhus. Dalle

sii dadje: “Mii eat gávna makkárge ákka mas áššáskuhttit Daniela, jos juo eat gávnaš juoidá mii guoská su oskui.” De márre ministarat ja satráhpat gonagasa lusa ja dadje sutnje: “Ellos gonagas Dareios agálaččat! Buot ministarat, stivrejeaddjit, satráhpat, ráddeaddit ja eatnanhearrát leat ráddádallan ja soahpan ahte galgá addojuvvot dákkár gonagaslaš ášahus ja gohččun: Juos soamis golmmalogi beaivái rohkadallá maidege guđege ipmilis dahje guđege olbmos earret go dus, gonagas, de son galgá bálkestuvvot ledjoniid bidjui. Atte dál gohččuma, gonagas, ja gohčo čálihit dan, vai dat Media ja Persia rievdatkehtes lága mielde ii leat máhcaheames.” Nu gonagas Dareios čálihii gildosa. Go Daniel gulai ahte diekkár čálus lei addojuvvon, de son manai vissosis. Dan loktagámmára ihkkonat ledje Jerusalema guvlui, ja golbmii beaivvis Daniel čippostii doppe ja rohkadallai ja máinnui Ipmilis, nu mo son álo lei dahkan. Go dot olbmát doppe dohko, de sii gávdne Daniela rohkadallamin ja čuorvumin iežas Ipmila. Dalle sii manne gonagasa lusa ja dadje: “Gonagas, almma don leat addán gohččuma ahte juos muhtun golmmalogi beaivái rohkadallá maidege guđege ipmilis dahje guđege olbmos earret go dus, gonagas, de son galgá bálkestuvvot ledjoniid bidjui?” Gonagas vástidii: “Media ja Persia lága mielde dát gielddus ii leat máhcaheames.” Dalle sii dadje gonagassii: “Daniel, okta dain Judas dolvojuvvon olbmui, ii beroš dus iige dan gohččumis maid don leat addán. Golbmii beaivvis son rohkadallá rohkosis.” Go gonagas gulai dan, de son šattai morrašii, ja son jurddašii mo sáhtta gádjut Daniela. Gitta beaivvi luoitádeami rádjái son barggai gávdnat vuogi mo sáhtta gádjut su. De doppe dot olbmát fas gonagasa lusa ja dadje sutnje: “Gonagas, muite ahte Media ja Persia lága mielde ii oktage gohččun dahje ášahus maid gonagas addá, sáhte máhcahuvvot.” Dalle gonagas gohčui viežžat Daniela ja bálkestit su ledjoniid bidjui. Gonagas dajai Danielii: “Vare du ipmil gean don álo bálvalat, gájošii du!” Biedjonjálbmái buktojuvvui geađgi, ja gonagas seailidii dan iežas seailain ja stuorráidis seailaiguin, vai ii mihkkege rievddaše Daniela áššis. De gonagas manai šloahttas. Son fástudii dan ija iige dáhtton guoimmuhuvvot, ja nahkárat báhtaredje sus. Idedisgukso álggus gonagas lihka ja manai hoahpus ledjoniid bieju lusa. Go son lahkanii bieju, de son čuorvvui Danielii morašlaš jienain: “Daniel, don ealli ipmila bálvaleddji! Leago dat ipmil gean don álo bálvalat, nagodan gádjut du ledjoniin?” Dalle Daniel vástidii: “Ellos gonagas agálaččat! Mu Ipmil lea vuolggahan engelis dahppat ledjoniid njálmmi, eaige dat leat vahágahttan mu. Danin go Ipmil lea gávnnahan mu vigiheapmin, inge mun leat dahkan maidege baháid duge vuostá, gonagas.” Dalle gonagas illosii sakka ja gohčui geassit Daniela bajás biejus. Nu Daniel gessojuvvui bajás, iige sus gávdnojuvvon mihkkege vahágiid, dasgo son lei dorvvastan Ipmilasas. De gonagas gohčui viežžat daid olbmáid geat ledje guoddalan Daniela, ja bálkestit sin ledjoniid bidjui oktan mánáideasetguin ja áhkáideasetguin. Eaige sii ollen oppa biedjobodnáige, ovdal go ledjonat rohkáhedje ja gaikkodedje sin. Dasto gonagas Dareios čálii buot máilmmi álbmogiidda, čearddaide ja gielaide: “Ráfi ja lihku! Mun gohčun olbmuid miehtá iežan riikka ballat Daniela Ipmilis ja gudnejahttit su. Son lea ealli Ipmil ja bissu agálaččat. Su riika ii dušša iige su fápmu noga goassege. Son beasta ja gáđu, son dahká mearkkaid ja oavdduid almmis ja eatnama alde, son guhte besttii Daniela ledjoniid gaccain.” Danielii geavai bures oppa Dareiosa ráddenáiggi ja maiddá persialaš Kyrosa ráddenáiggi. Daniel girji Daniela vuosttaš niehku: Njeallje spire Belšassara, Babylonia gonagasa, vuosttaš ráddenjagi Daniel negadii niegu ja oinnii oainnáhusaid go son veallái oaddinsajistis. Dasto son čálii daid muitui, ja dát lea su muitalus. Mun, Daniel, oidnen oainnáhusa ihkku mo almmi njeallje biekká bidje stuorra ábi márrat. Ábis badjáneđje njeallje stuorra spire, juohkehaš earálágán go nuppit. Vuosttaš spire lei dego ledjon, ja das ledje goaskinsoaját. Go mun ledjen geahčadeamen, de das gaikkihuvvojedje soaját eret, dat loktejuvvui eatnamis čuoččat guovtti juolggi ala dego olmmoš ja dasa addojuvvui olbmo váibmu. Mun oidnen eará spire, guovžža láhkásačča, ja dat lihka ovdajulggiid vehkii. Das ledje golbma erttetdávtti njálmmis bániid gaskkas, ja dasa daddojuvvui: “Čuožžil ja bora ollu bierggu!” Mun oidnen velá ovttá spire, leopárdda láhkásačča, man čielggis ledje njeallje lottisoajá. Das ledje njeallje oaivvi, ja dasa addojuvvui váldi. De mun oidnen idjaoainnáhusastan njealját spire, dat lei goalus, hirbmatlaš ja hirpmus gievra. Das ledje stuorra ruovdebáni. Dat borai ja cuovkkui ja duolmmai julggiidiguin buot mii bázi. Dat lei earálágáš go duot eará spiret, ja das ledje logi čoarvvi. Go mun ledjen geahčadeamen čorvviid, de mun oidnen ahte unna čoarvvas idii daid gaskii, ja dain ovddit čorvviin luovvanedje golbma dan ovddas. Dan čoarvvis ledje čalmmiit dego olbmo čalmmiit ja njálbmi mii sártnui stuorra sániid. Dasto mun oidnen ahte truvdnostuolut biddjojedje sadjaseaset, ja Boaresagat čohkánii. Su biktasat ledje vielgadat dego muohta ja vuovttat dego buhtis ullu. Su

truvdnun ledje dollanjuokčamat, ja dan jorrit ledje buolli dolla. Dollajohka golggiidii dakko gokko son čohkkái. Duhát geardde duháhat bálvaedje su, logiduhát geardde logiduháhat čužžo su ovddas. Duopmárat čohkánedje, ja girjiit rabastuvvojedje. Mun oidnen mo spire goddojuvvui daid stuorra sániid dihte maid čoarvi lei sárdnon, ja dan gorut duššaduvvui, bálkestuvvui šloavgi dollii. Maiddái eará eelliin válđojuvvui válđi eret, muhto dat besse eallit mearriduvvon áiggi ja bottu rádjái. Mun oidnen dasto idjaoainnáhusainan mo almmi balvvaiguin bodii muhtun gii lei oaidnit dego olbmo bárdni. Son lahkanii Boaresagagii. Son dolvojuvvui Boaresagaga ovdii, ja sutnje addojuvvui válđi, gudni ja hearrávuohta. Buot álbmogiid, čearddaid ja gielaid olbmot galge bálvalit su. Su válđi lea agálaš válđi mii ii noga, iige su riika dušša goassege. Mun, Daniel, gáfestuvven ja suorganin oainnáhusaidan geažil. Mun mannen muhtuma lusa gii lei čuožžumin das, ja dáhtton su čilget buot dán. Son muitalii munnje dán čilgehusa: “Dát njeallje stuorra spire mearkkašit dan ahte eatnamis čuožžilit njeallje gonagasa. Dasto Alimusa bassi olbmot ožžot riikka ja atnet dan oapmineaset buot áiggiid gitta agálašvuodaid agálašvuoda rádjái.” De mun dáhtton čilgehusa njealját spire hárrái. Dat lei iežálágán go buot earát, hirbmat goalus, ja das ledje ruovdebánit ja veaikegaccat. Dat borai ja cuovkkui ja duolmmai julggiidisguin dan mii bázi. Mun dáhtton čilgehusa maiddái dan logi čoarvvi hárrái mat ledje dan oaivvis, ja dan odđa čoarvvi hárrái mii idii ja man ovddas golbma čoarvvi gahčče eret, dan čoarvvi hárrái mas ledje čalmmit ja njálbmi mii sártnui stuorra sániid ja mii lei suorit oaidnit go duot earát. Mun oidnen dan čoarvvi sohtamin bassi olbmuiguin ja vuoitimin sin, dassá go Boaresagat bodii ja attii Alimusa bassi olbmuide sin vuoigatvuoda, ja bodii áigi go bassi olbmot válde riikka oapmineaset. Son celkkii velá: “Njealját spire mearkkaša njealját riikka mii bohtá eatnama ala. Dat lea earálágán go buot eará riikkat; dat njielasta oppa máilmmi, duolbmá dan ja cuvke dan. Dat logi čoarvvi mearkkašit logi gonagasa mat čuožžilit dan riikkas. Sin mañnil bohtá velá okta gonagas, earálágán go duot ovddibut, ja son vuolida golbma gonagasa. Son sárdnu Alimusa vuostá, givssida Alimusa bassi olbmuid ja dáhttu nuppástuhttit basiid ja lágaid, ja bassi olbmot addojuvvojit su gihtii ovtta áigái ja guovtti áigái ja áigebeallái. Dasto diggi čoahkkana ja váldá sus eret hearrávuoda, dat billistuvvo ja duššaduvvo agálaš áigái. Ja hearrávuohta ja válđi ja riikkaid suorivuohta almmi vuolde addojuvvo Alimusa bassi álbmogii. Dan riika lea agálaš riika, ja buot hearrávuodat bálvalit ja jeagadit dan.” Dása nohká muitalus. Mu, Daniela, suorggahedje sakka iežan jurdagat, ja mun šovkkodin, muhto dán ássi mun vurkejin váibmosan.

Daniel girji Vierca ja bohkká Gonagas Belšassara

goalmmát ráddenjagis mun, Daniel, oidnen fas oainnáhusa, dan oainnáhusa lassin maid ledjen oaidnán ovdal. Go mun oidnen dán oainnáhusa, de mun ledjen Susa ladnegávpogis Elama provinssas, ja oainnáhusas mun ledjen čuožžumin Ulajoga gáttis. Go mun geahčastin, de mun oidnen viercca čuožžumin johkagáttis. Das ledje guokte čoarvvi. Čoarvvit ledje guhkit, muhto nubbi lei guhkit go nubbi, ja dat guhkit lei šaddan mañnil. Mun oidnen viercca doarosteamen oarjjás, davás ja lulás. Ii oktage eará ealli bihtán das, iige oktage sáhtán gádjut maidege dan válddis. Vierca dagai maid dáhtui ja oaččui stuorra fámu. De mun oidnen bohká mii bodii oarjin, ja dat girddihii oppa eatnama rastá nu ahte dat illá guoskkai eatnamii, ja dan bohká gállus lei stuorra čoarvi. Bohkká bodii dan guovttečoarvvat viercca lusa maid mun ledjen oaidnán čuožžumin johkagáttis, ja dat ruohtastii dan vuostá veagalaš moaris. Go bohkká lei ollen viercca lusa, de mun oidnen dan doarosteamen viercca moaris ja doadjimin das guktuid čorvviid, iige vierccas lean fápmu bihtit das. Bohkká skuoljastii dan eatnamii ja duolmmai dan julggiid vuollái, iige oktage nagodan gádjut viercca dan fámus. Bohkká šattai hui fámolážžan, muhto aiddo go dat lei fámoláččamus, de doddjui dan stuorra čoarvi, ja njeallje stuorra čoarvvi šadde dan sadjái almmi njealji biekká guvlui. Ovtta čoarvái idii áibbas uhca čoarvvas mii dasto suorui ahte suorui lulás ja nuorttas ja čappa eatnama guvlui. Dat šattai gitta almmi veaga rádjái, ja dat bálkestii eatnamii soapmásiid almmi veagas ja muhtun násttiid ja duolmmai daid. Dat šattai velá gitta almmi veaga oaivámučča rádjái, ja oaivámuččas válđojuvvui eret beaivválaš oaffar ja tempelšilju dahkkojuvvui eahpebassin. Čoarvi oaččui fámu stuimmáskit beaivválaš oaffara vuostá, ja duohtavuohta bálkestuvvui eatnamii. Čoarvái menestuvai buot maid dat dagai. De mun gullen bassi engeliid sárdnumin, ja okta sis jearai nuppis: “Man guhká mii gártat oaidnit dán? Beaivválaš oaffar lea eret, billisteaddji vearrivuohta dahká heavu, ja bassibáiki ja bálvalus lea dulbmojuvvon eatnamii?” Nubbi vástidii: “Dassáži go guokteduhát golbmačuodi eahkeda ja idida leat gollan. Dalle bassibáiki fas oažžu gudni.” Go mun, Daniel, ledjen oaidnán oainnáhusa ja geahččalin ipmirdit dan, de mu ovddas čuoččui muhtun gii lei olbmá láhkásaš, ja mun gullen Ulajoga

gáttiid gaskkas olbmojiena čuorvumin: “Gabriel, čilge dán oainnáhusa sutnje!” Son bodii dohko gos mun ledjen čuožžumin, ja go son bodii, de mun suorganin ja luoitádin eatnamii mudolassii. Son celkkii munnje: “Olmmoš, don fertet ipmirdit ahte dát oainnáhus guoská loahpa áigái.” Go son sártnui muinna, de mun veallájin vuoimmeheapmin eatnamii muođuid. Muhto son guoskkahii mu, loktii mu čuoččat ja celkkii: “Dál mun diedihan dutnje mii dáhpáhuvvá moari áiggi loahpas, danin go dát oainnáhus guoská loahpa áigái. Guovttečoarvvat vierca maid don oidnet, leat Media ja Persia gonagasat. Guolgás bohkká lea Greikka riika, ja stuorra čoarvi dan gállus lea riikka vuosttaš gonagas. Dat ahte čoarvi doddjui ja njeallje čoarvvi šadde dan sadjái, mearkkaša ahte dan álbmogis čuožžilit njeallje riikka, muhto dain ii leat seammá fápmu go vuosttas gonagasas. Go daid hearrávuohtha lea nohkamin, go sudduid mihttu lea dievvan, de čuožžila skunihis ja juonalaš gonagas. Son oázžu stuorra fámu, son dahká issoras vahága, son lihkestuvvá maid son bargá. Son heavaha fámoláčcaid ja bassi olbmuid álbmoga. Su jierpmálašvuoda geažil su behtolaš doaimmat lihkestuvvet sutnje, su váibmu čavlu ja son bilida olusiid sin diedekeahtá. Son čuožžila oaivámučcaid oaivámučča vuostá. Son goitge cuvkejuvvo, muhto ii olbmogiedain. Oainnáhus eahkediid ja ididiid birra, mii dás mitaluvvo, lea duohta. Muhto don galggat atnit oainnáhusa čiegusvuohthan, danin go dat guoská boahtti beivviide.” Mun, Daniel, ledjen buozus muhtun áiggi. De mun čuožžilin ja bálvalin fas gonagasa. Mun ledjen hirmástuvvan iežan oainnáhusa dihte inge ipmirdan dan. Daniel girji Daniela suddodovddastus Vuosttaš jagis das maŋŋil go medialaš Dareios, Xerxesa bárdni, lei šaddan kaldealačcaid riikka gonagassan, su vuosttaš ráddenjagis mun, Daniel, čállagiid guorahaladettiinan fuobmájin ahte Hearrá lei almmuhan profehtha Jeremiai daid jagiid logu maid son diktá Jerusalema leat čievračopman, ja dat lohku lei čiežalogi jagi. Mun jorgalin Hearrá Ipmila beallái rohkadallamiin ja ánumiin, fástudin, gárvodin horstta ja čohkkájin gunaid siste. Mun rohkadallen Hearrá, Ipmilan, ja dovddastin: “Hearrá, don stuorra ja hirmmatlaš Ipmil, guhte bisuhat lihtu ja leat oskkáldas daidda geat ráhkistit du ja dollet du báhkomiid! Mii leat suddudan ja dahkan vearrut, mii leat leamaš ipmilmeahttumat ja nággárat, mii leat gáidan du báhkomiin ja lágain. Mii eat leat guldalan du bálvaleddjiid, profehthead, geat sárdno du nammii min gonagasaide, oaivámučcaide, min áhčiide ja oppa eatnama álbmogii. Don, Hearrá, leat vuoiggaláš, muhto mii šaddat heahpanit odne, mii Juda olbmát ja Jerusalema ássit, buot israellaččat, dat geat leat lahka ja dat geat leat guhkin, buot eatnamiin maidda don leat ádján sin, dasgo sii ledje oskkáldasmeahttumat du vuostá. Hearrá, mii šaddat heahpanit, mii ja min gonagasat, oaivámuččat ja áhčit, mii geat leat suddudan du vuostá. Don, Hearrá, min Ipmil, leat váibmoládis ja attát ándagassii, vaikko mii leat nággáruššan du vuostá, eat leat guldalan du jiena eatge eallán daid lágaid mielde maid addet midjiide du bálvaleddjiid, profehthead, bokte. Oppa Israel lea rihkkon du lága ja gáidan dus, iige leat guldalan du. Dan dihte mii leat deaivvahallan dan garuhussii maid don leat vurdnon vuolgahit ja mii lea čállojuvvon Mosesa, du bálvaleddji, láhkii. Mii leat suddudan du vuostá, ja don leat ollašuttán daid sániid maid ledjet sárdnon min ja min stivrejeddjiid vuostá. Don leat diktán nu stuorra lihkuhisvuoda deaividit min ahte dat mii dáhpáhuvai Jerusalemis ii leat dáhpáhuvvan eará sajis almmi vuolde. Nugo lea čállojuvvon Mosesa láhkii, de deaividii buot dát lihkuhisvuohtha min, eatge mii geahččalan soažžudit du, Hearrá, min Ipmila. Eat mii heaitán suddudeames eatge ohcan du duohtavuoda. Dan dihte don, Hearrá, atnet lihkuhisvuoda gárvvisin ja diktet dan deaividit min. Don, Hearrá, min Ipmil, leat vuoiggaláš buot daguinat, muhto mii eat guldalan du. Hearrá, min Ipmil, don guhte gievrras giedain buktet iežat álbmoga Egyptas ja leat gitta otná beaivvi rádjái dahkan iežat nama beakkálmassan! Mii leat suddudan, mii leat leamaš ipmilmeahttumat. Hearrá, don leat álo leamaš vuoiggaláš. Jorgal dál moarát ja suhtot eret gávpogisttát Jerusalemis, bassi váristat! Iežamet sudduid ja áhčiideamet vearedaguid dihte Jerusalem ja du álbmot leat šaddan buot daid bilkun geat ássat min birra. Min Ipmil, gula dál bálvaleddját rohkosa ja vuollegis átnuma. Divtte muođuidat čuovgat billistuvvon bassibáikásat, Hearrá, alccesat gudnin. Jorgal bealji, Ipmil, ja gula. Rabas čalmmiid ja geahča dan heavahusa mii lea deaividan min ja dan gávpoga man badjel du namma lea celkojuvvon. Mii boahtit du ovdii rohkosiiddámetguin. Mii eat luohte iežamet vanhurskkisvuhtii, muhto du stuorra váibmoládisvuhtii. Hearrá, gula! Hearrá, atte ándagassii! Hearrá, guldal ja boade veahkin! Iežat gudni dihte, mu Ipmil, ale ájahala, dasgo du namma lea celkojuvvon du gávpoga ja du álbmoga badjel.” Ná mun rohkadallen ja dovddastin iežan ja álbmogan Israela sudduid ja bukten Hearrá, Ipmilan, ovdii iežan njuoras rohkosa su bassi vári ovddas. Eahketoaffara áigge go mun ledjen ain

rohkadallamin, de bodii mu lusa girddi Gabriel, dat olmmái gean mun ovdal ledjen oaidnán oainnáhusas. Son bodii mu lusa ja celkkii: “Daniel, dál mun lean vuolgán addit dutnje ipmárdusa. Dallánaga go don rohkadallagohtet, de addojuvvui vástáduš, ja mun lean boahtán mitalit dan dutnje, dasgo don leat hui ráhkis. Guldal dárkilit dán vástádusa, vai ipmirdat iežat oainnáhusa! Čiežalogi vahku leat mearriduvvon du álbmogii ja du bassi gávpogii ovdal go bahávuohta bissehuvvo, suddu heaittihuvvo ja suddovealgi soabahuvvo, ovdal go agálaš vanhurskkisvuohta ilbmá, profehtalaš oainnáhus ollašuvvá ja basimus boaššu vihahuvvo. Don fertet diehtit ja ipmirdit: Dan áiggi rájes go sátni Jerusalema oddasis ráhkadeames ja huksemis vuolggahuvvui, dan áiggi rádjái go boahtá dat gii lea vuidojuvvon ráddejeaddjin, gollet čieža vahku. Guhttalogiguovtti vahkus huksejuvvo oddasis gávpot, dan gáhtat ja suodjalanrokkit. Muhto átestusa áiggis, maŋŋil dan guhttalogiguovtti vahku, de duššaduvvo iige leat šat dat gii lea vuidojuvvon. Gávpot ja bassibáiki duššaduvvojit, ja maiddá dat ráddejeaddji gii boahtá. Dulvi dagaha su loahpa, ja mearriduvvon billisteapmi bistá soađi loahpa rádjái. Son dahká nana lihtu eatnagiiguin ovttá vahkkui, ja vahkkolahkkái son heaittiha njuovvanoaffara ja borramušoaffara. Fastivuoda soajáiguin boahtá hearjideaddji, gitta dassáži go mearriduvvon loahppa deaivida su.” Daniel girji Oainnáhus

Tigriseatnogáttis Persia gonagas Kyrosa goalmmát ráddenjagis, oaččui Daniel, gii lei ožžon nama Beltešassar, oainnáhusa mii lei duohta ja mii almmuhii lossa diliid. Son guorahalai dan ja oaččui ipmárdusa dan oainnáhusas. Daid áiggiid mun, Daniel, ledjen moraštan golbma vahku. Golmma vahkkui mun in máistán njálga borramuša, in borran bierggu inge juhkan viinni inge vuoidan iežan oljuin. Vuosttaš mánu guokteloginjealját beaivvi mun ledjen stuorra eanu, Tigriseanu, gáttis. De mun fuobmájin olbmá gii lei gárvodan beallemasa ja gean alimiid birra lei Ufasa gollis duddjojuvvon boagán. Su rumaš lei dego krysolihtta, su ámadadju čuovggai dego álddagas, su čalmmit ledje dego njuoršu dolla, ja su giedat ja juolggit ledje dego čuovgi bronsa. Go son sártnui, de su jietna lei dego stuorra olmmošeatnatvuoda báffa. Dušše mun, Daniel, oidnen dan oainnáhusa. Olbmát geat ledje muinna, eai oaidnán dan, muhto sii suorganedje sakka, ja sii báhtaredje ja čiehkádedje. Mun báhčen okto geahččat dán stuorra oainnáhusa, ja mus jávke návccat, mun šadden šoavkadin dego jámeš ja mun fámuhuvven áibbas. Mun gullen su sániid jiena, ja dalle mun jámálgin ja gahččen eatnamii mudolassii. Muhto giehta guoskkahii mu ja loktii mu čippiid ja duolbbogiedaid vehkii. Son celkkii munnje: “Daniel, don gean Ipmil ráhkista, váldde vuhtii dan maid mun sártnun dutnje. Čuožžil! Du lusa mun lean vuolggahuvvon.” Go son sártnui munnje, de mun čuožžilin doarggistemiin. Ja son celkkii munnje: “Ale bala, Daniel! Dan beaivvi rájes go don ohcagohtet ipmárdusa ja vuollánit Ipmila ovddas, de du sánit leat gullojuvvon. Du sániid geažil mun lean boahtán. Persia riikka engeloaivámuš vuostálasttii mu guoktelogiokta beaivvi, muhto Mikael, okta bajimuš engeloaivámuččain, bodii munnje veahkin, go mun ledjen Persia gonagasaid luhtte. Dál mun lean boahtán mitalit dutnje mii du álbmogii dáhpáhuvvá boahttevaš áiggiid. Maiddá dát oainnáhus guoská daidda áiggiide.” Go son sártnui munnje dán, de mun gehččen eatnamii inge sáhtán dadjat sánige. Dalle juoga mii orui leamen olbmogiehta, guoskkahii mu baksamiid. Mun rabastin njálmmi ja dadjen sutnje gii čuoččui mu ovddas: “Hearrá, dát oainnáhus lea čuohean munnje nu ahte mun lean fámuhuvvan áibbas. Mo mun, du vuollegis bálvleaddji, sáhtášin sárdnut du lágán hearráin? Mu fámut leat nohkan, inge mun veaje šat vuoigŋat.” Dalle son guhte lei olbmo láhkásaš, guoskkahii mu velá oktii ja nanosmahtii mu. Son celkkii: “Ale bala, don gean Ipmil ráhkista, buot manná bures. Leage gievra, leage gievra!” Go son sártnui muinna, de mun nanosmuvven ja dadjen: “Sártno, hearrá, don leat nanosmahtán mu.” Son celkkii: “Diedátgo don manne mun lean boahtán du lusa? Mun ferten fas soahtat Persia engeloaivámuččain, ja go mun lean vuolgán, de boahtá Greikka engeloaivámuš. Áidna gii veahkeha mu sin vuostá, lea din engeloaivámuš Mikael Daniel girji gean mun dorjon ja suddjejin medialaš Dareiosa vuosttaš ráddenjagis. Ja dál mun almmuhan dutnje duohtavuoda: Go velá golbma gonagasa leat rádden Persia, de boahtá njealját, ja son riggu eambbo go buot dat earát. Dainna fámuin maid su riggodat addá, son čuoččáldahtta buot návccaidis Greikka vuostá. De čuožžila gievrras gonagas gii rádde stuorra fámuin, ja son dahká maid dáhttu. Illá son lea čuožžilan, go su riika sihke cuovkana ja juohkása buot njealji almmiguvlui. Dat ii boade oktiige su nális iige leat nu fámoláš go dalle go son ieš ráddii. Su riika gomihuvvo, ja earát váldet dan. Lulligonagas šaddá gievran, muhto okta su oaivámuččain šaddá vel gievrrabun ja rádde stuorra fámuin. Muhtin jagiid geažes soai soabadeaba, ja lulligonagasa nieida boahtá davvigonagasa lusa nannet lihtu. Muhto gonagasa nieidda fápmu ii biso, ja su sohka nohká.

Áiggi mielde son ieš, su fárru, su áhčči ja su boadnji addojuvvojit jápmimii. Nieidda sogas okta boahtá su sadjái. Son falleha davvigonagasa soahteveaga, bahkke su ladná ja vuoitá su álbmoga. Son doalvu doppe ipmiliid govaid ja bácciid ja sin mávssolaš silba- ja gollelihtiid sálašin Egyptii. Muhtun jagiid son diktá davvigonagasa leat ráfis. Davvigonagas bahkke lulligonagasa riikii, muhto máhccá dasto iežas eatnamii. De su bártnit ráhkkanit soahtat ja čohkkejit hirbmat stuorra soahteveaga. Dat šáviha ovddos dego dulvi ja bahkke gitta lulligonagasa ladni rádjái. Moaris lulligonagas soahtá davvigonagasain gii čohkke stuorra soahteveaga, muhto dat vuoitáhállá lulligonagassii. Go dat soahteveahka lea jávkan, de lulligonagas goarggasmuvvá ja goddá logiid duháhiid, muhto su fápmu ii biso. Davvigonagas čohkke soahteveaga mii lea velá stuorit go ovddit, ja muhtun jagiid geažes son boahtá stuorra soahteveagain ja ollu dárbašiiguin. Daid áiggiid olusat vuostálastet lulligonagasa, ja muhtun veahkaválddálaš olbmát du iežat álbmogis čuožžilit, vai oainnáhus šaddá duohtan, muhto sii gahččet. De davvigonagas boahtá, ráhkada fallehančoma ja váldá ladnegávpoga. Lulliveagat eai bide sus, eai oppa sin válljusoalddáhatge veaje vuostálastit. Falleheadđji dahká maid dáhttu, iige oktage bide sus. Son bahkke čáppa eatnamii ja buktá mielddis billašumi. Son áigu váldit oppa lulligonagasa riikka. Son dahká soahpamuša suinna ja addá sutnje nuorra nissona vai beassá billistit su riikka, muhto duššás, danin go dat ii lihkostuva sutnje. De son jorgala riddoatnamiid guvlui ja váldá dain mángga. Muhto muhtin oaivámuš loahpaha su hiddjádusa ja máhcaha dan su iežas oaivái. De son máhccá iežas riikka ladniide, guossala, gahččá, iige leat šat. Su sadjái boahtá muhtun gii vuolgaha vearrogeaibideaddji dan eatnama čada mii lea riikka čikŋa. Oanehis áiggi geažes son cuvkejuvvo, muhto ii moari bokte iige soadi bokte. Su sadjái boahtá badjelgeahčahas geasa gonagasárvu ii gula. Son boahtá vuorddekeahttá ja oamasta gonagasválddi gávvilvuodain. Son jávkada visot vašálaččaid soahteveagaid, velá lihtu oaivámušge cuvkejuvvo. Go muhtin lea dahkan suinna lihtu, de son bargá behtolaččat ja oažžu fámu, vaikko sus leat unnán olbmot. Vuorddekeahttá son bahkke eatnama šattoleamos siiddaide ja dahká dakkáriid maid eai su áhčit eaige su máttaráhčitge leat dahkan. Son juogada rievduvvon opmodaga, sállasa ja biergasiid iežas olbmuide. Son smiehtá mo fallehit ladniid, muhto dat buot bistá dušše oanehassii. Son čohkke fámus ja roahkkatvuodas ja falleha lulligonagasa stuorra soahteveagain. Dalle lulligonagas manná soahtat hui stuorra ja gievrass soahteveagain, muhto son ii bide bealis bahás juonaid geažil. Dat geat boradit gonagasa beavddis, cuvkejit su. Su soahteveahka njámastuvvo eret, ja ollugat gahččet. Guktot gonagasat hutkaba baháid. Soai čohkkába ovttá beavddis ja gielisteaba goabbat guoimmiska, muhto duššás, dasgo loahppa ii boade ovdal mearriduvvon áiggi. Nubbi máhccá eatnamasas ollu opmodagain ja smiehtá baháid bassi lihtu vuostá. Go son lea čadahan daid, de son manná ruoktot eatnamasas. Mearriduvvon áigái son manná fas lullieatnamii, muhto dán vuoro ii geava nugo ovddit háve. Kittelaččaid skiippat fallehit su, ja son šlundu ja gáidá. De son máhccá ja moaráhuvvá bassi lihttui. Máhcadettiin son guldala daid geat leat hilgon bassi lihtu. Dat soahteveagat maid son lea vuolggahan, bohtet ja eahpebasuhit tempelladni, heaittihit beaivválaš oaffara ja ceggejit heavaheadđji fastivuoda. Daid geat behttet lihtu, son fille jorralussii juonaidisguin, muhto dat geat dovdet Ipmila, bissot nanusin ja dahket maid galget. Álbmoga jierpmálaččat rávvejit, muhto ieža sii šaddet muhtun áigái miehkkái ja dollii, fánjavuhtii ja rievduvvo. Go sii leat átestusas, de sii ožžot uhca veahkáža, muhto eatnat geat dorjot sin leat behtolaččat. Muhtun jierpmálaččat jorralit vai earát čilgejuvvojit, buhtistuvvojit ja bassojuvvojit, gitta loahpa áiggi rádjái, dasgo mearriduvvon áigi ii leat vel. Gonagas dahká maid dáhttu. Son alida iežas ja dahká iežas stuoribun go buot ipmilat. Son sárdnu hirpmus sániid alimus Ipmila vuostá ja ovdána dassáži go moari áigi nohká, dasgo dat mii lea mearriduvvon, ollašuvvá. Son ii beroš áhčiidis ipmiliin iige nissoniid jiellatipmilis. Son ii beroš ovttage ipmilis, muhto dahká iežas stuoribun go buot dat. Son baicce gudnejahtá ladniid ipmila. Dan ipmila maid su áhčit eai dovdan, son gudnejahtá golliin ja silbbain, divrras gedggiiguin ja divrras dávviriiguin. Son váldá háldosis nana ladniid ja luohtá vieris ipmilii. Daidá geat dohkkehít dan, son addá stuorra gudni. Son diktá sin hálddašit eatnagiid ja juogada sidjiide eananbihtáid bálkán. Loahpa áiggis lulligonagas soahtá suinna. Davvigonagas falleha su vovnnaiguin ja riidejedđjiiguin ja ollu skiippaiguin. Son manná ovttá nuppi eatnamii ja márrá daid badjel dego dulvi. Son manná čáppa eatnamii, ja logit duháhat gahččet. Muhto Edom ja Moab ja eanas ammonlaččat besset báhtui. Son oamasta ovttá nuppi eatnama, iige Egyptage seastašuva. Son beassá golle- ja silbaártnaid hearrán, buot Egypta divrras dávviriid hearrán. Velá libyalaččat ja nubialaččatge leat suinna. Muhto sáгат nuortan ja davvin suorggahit su, ja moaris son vuolga heavahit

eatnagiid ja vihahit sin duššadeapmái. Muhto go son lea ceggen gonagasgodiidis meara ja čappa bassi vári gaskii, de son joavdá loahppasis, iige oktage veahket su. Daniel girji Dan áigge loaiddasta ovdan Mikael, stuorra engeloivámuš gii várjala du álbmoga. Galgá leat dakkár átestusa áigi man láhkásaš ii leat leamaš dan rájes go dát álbmot šattai, gitta dan áiggi rádjái. Muhto dalle du álbmot bestojuvvo, buohkat geaid namma lea čállojuvvon girjái. Ja ollugat dain geat oddet eatnama muolddas, morihit, muhtumat agálaš eallimii, earát heahpadii ja agálaš fasttáseapmái. Jierpmálaččat báitet dego almmi gomuvuohta báitá, ja sii geat leat dolvon eatnagiid vanhurskkisvuhtii, báitet dego násttit, álo ja agálaččat. Muhto don, Daniel, čiega dáid sániid ja seile girjii gitta loahpa áiggi rádjái. Eatnagat čádjidit, muhto diehtu lassána.” Mun, Daniel, fuobmájin dalle guokte eará olbmá. Nubbi čuočču dán bealde eanu, nubbigis nuppe bealde. Nubbi celkkii dan olbmái gii lei gárvodan beallemasa ja čuočču eanu čáziid bajábealde: “Man guhká bistá ovdal go buot dát ovddolaš áššit dáhpáhuvvet?” Olmmái gii lei gárvodan beallemasa ja čuočču eanu čáziid bajábealde, bajidii olgeš gieda ja gurut gieda almmi guvlui, ja mun gullen su vuordnumin su bokte gii eallá agálaččat: “Go áigi ja guokte áiggi ja áigebealle lea vássán! Go bassi álbmoga fápmu lea oalát cuvkejuvvon, de buot dát ollašuvvá.” Mun gullen dan muhto in ádden, ja mun dadjen: “Herrá, mii lea buot dáid loahppa?” Son vástidii: “Mana, Daniel. Dát sánit čihkkojuvvojit ja seilejuvvojit gitta loahpa áiggi rádjái. Olusat sillejuvvojit, čilgejuvvojit ja bassujuvvojit buhtisin, muhto suddolaččat suddudit ain, iige oktage sis ipmir dán. Muhto jierpmálaččat ipmirdit. Dan áiggi rájes go beaivválaš oaffar heaittihuvvo ja heavaheaddji fastivuohta ceggejuvvo, gollet duhátguoktečuodi ovccilogi beavvi. Ávdugas dat gii vuordá ja gierdá duhátgolbmačuodi golbmalogivihitta beavvi! Muhto mana don loahpa áiggi guvlui. Don manat vuoiŋjadussii ja dasto bajásčuozžilat beivviid loahpas.”

Hosea girji

Herrá sátni mii bodii Hoseai, Beeru bárdnái, dan áigge go Ussia, Jotam, Ahas ja Hiskia ledje Juda gonagassan ja Jeroboam, Joaša bárdni, lei Israela gonagassan. Profehta náittus ja mánát Dás álgá Herrá sátni Hosea bokte. Herrá celkkii Hoseai: “Mana ja váldde fuorránissona áhkkán ja váldde iežat mánnán daid mánáid maid son oazžu, dasgo dát eanan furroša iige šat leat oskkáldas Herrái.” De Hosea válddii áhkkán Gomera, Diblajima nieidda, gii šattai áhpeheapmin ja riegádahtii sutnje bártni. Herrá celkkii Hoseai: “Bija bártni namman Jisreel, dasgo farga mun mávssahan Jehu sohkkii dan vara maid dat golggahii Jisreelis, ja loahpahan Israela gonagasválddi. Dan beavvi mun cuvken Israela dávggi Jisreela duolbadasas.” Gomer šattai fas áhpeheapmin ja riegádahtii nieidda. Herrá celkkii Hoseai: “Bija su namman Lo Ruhama, ‘Son ii árpmihuvvo’, dasgo mun in šat árpmi Israela álbmoga, muhto baicce áján dan eret. Muhto Juda álbmoga mun árpmihan, mun beastán sin Herrá, sin Ipmila, fámuin, muhto in dávggiin, sáittiin ja sodiin dahje heasttaiguin ja riidejeddjiguin.” Go Gomer lei botkehan Lo Ruhama, de son šattai fas áhpeheapmin ja riegádahtii bártni. Herrá celkkii: “Bija su namman Lo Ammi, Ii mu álbmot, dasgo dii ehpet leat mu álbmot, inge mun leat din Ipmil. Dattetge Israela álbmoga lohku šaddá stuorisin dego mearragátti sátočalmmit maid lohku ii leat mihtideames iige lohkamis. Ja dan báikkis gos sidjiide dál celkojuvvo: ‘Dii ehpet leat mu álbmot’, de doppe sidjiide celkojuvvo: ‘Ealli Ipmila mánát!’”. Juda álbmot ja Israela álbmot čoagganit váldit oktasaš oaivámučča. Sii ášset miehtá eatnama, ja stuoris lea Jisreela beaivi. Hosea girji Dadjet dalle vieljaidasadet: “Dii lehpet Ammi, ‘Mu álbmot!’” Dadjet oappáidasadet: “Din namma lea Ruhama, ‘Árpmihuvvon!’” Israela oskkáldasmeahttuvuohta Mannet etniineattet rievttii ovdii, áššáskuhttet su, dasgo son ii leat mu áhkká, inge mun leat su boadnjá. Jávkadehkos son fuorrágeahčastaga ámadajus, nuoskivuoda čiččiidis gaskkas. Muđui mun nuolahan su seammá álásin go son lei dan beavvi go riegádi, dagan su ávdin meahci láhkasažžan, goikkisin dego jakŋa eanan, guodán su goikat jámas. Su mánáid mun in árpmi, dasgo sii leat fuorrámánát. Sin eadni lea furrošan, sin riegádahtti lea meannudan heahpatlaččat. Son lea dadjan: “Mun dáhtun viehkat ráhkisteddjiidan maŋŋái. Sii addet munnje láibbi ja čázi, ullobiktasiid ja beallemasgárvvuid, oljju ja viinni.” Dan dihte mun dahpan su geainnu bastilislánjáiguin, ceggen su ovdii muvrra, nu ahte son ii dádjat bálgáidasas. Go son dasto viegaha ráhkisteddjiidis, de son ii jovssa daid, son ohcá daid, muhto ii gávnna. Dalle son dadjá: “Mun máhcan vuosttaš boadnján lusa, su luhtte mus lei buoret dilli go dál.” Son ii ipmir ahte mun adden sutnje gortni, viinni ja oljju. Mun adden sutnje dan valjis silbba ja golli maid sii

geavahedje Baalii. Dan dihte mun in šat atte gortniidan go daid áigi boahdá, in odda viidnán go lea dan áigi. Mun válddán ulluidan ja beallemasaidan gokčamis su álasvuoda. Mun nuolahan su álas su ráhkisteddjiid čalmmiid ovddas, iige oktage sáhte gádjut su mu giedas. Mun loahpahan buot su ilu, su ávvudemiid, mánočalbmebeivviid ja sabbatbeivviid, buot su basiid. Mun billistan su viidnemuoraid ja fikonmuoraid maid birra son lea dadjan: “Dat lea máksu maid mu ráhkisteaddjit leat addán munnje.” Mun dagan daid rohtun, ja meahcieallit borret daid. Mun ránggástan su daid beivviid dihte go son cahkkehii oaffardola Baal- ipmiliidda, činadii suorbmasiiguin ja vidjiiguin ja čuovui ráhkisteddjiidis. Mu son vajáldahtii, cealká Hearrá. Ipmil árpmiha Israela Dan dihte mun geasuhan su, doalvvun su meahccái ja sártnun suinna ustitlaččat. Doppe mun lohpidan addit sutnje fas su viidnegárddiid, ja Akorleahki šaddá doaivvu poartan. Doppe son vástida munnje dego nuorravuodastis, nugo dalle go son vulggii Egyptas. Dan beivvi, cealká Hearrá, son dadjá munnje: “Mu boadnjá!” itge šat “Mu Baal!” Mun jávkadan Baal- ipmiliid namaid su njálmis, dat eai šat beakke. Dan beivvi mun dagan álbmogasan ávkin lihtu meahci elliiguin, almmi lottiiguin ja eatnama njoammuiguin, ja dávggi ja miehki ja soadi mun jávkadan eatnamis, nu ahte sii besset eallit oadjebassan. Mun gihládan du, válddán oapminan agibeavái, mun čanan du alcesan vanhurskkisvuoda čatnasiiguin vuoigatvuodas, ráhkisvuodas ja árbmugasvuodas. Mun čanan du alcesan oskkáldasvuodas, ja don dovddat Hearrá. Dan beivvi mun vástidan, cealká Hearrá, mun vástidan albmái, ja albmi vástida eatnamii. Eanan vástida gordná ja viidná ja oljui, ja dat vástidit Jisreelii. Mun gilvván Israela alcesan dán eatnamii ja árpmihan Lo Ruhama, mun cealkán Lo Ammii: “Don leat mu álbmot!” Ja son vástida munnje: “Mu Ipmil!” Hosea girji

Profehta ja oskkáldasmeahtun nisson Hearrá celkkii munnje: “Ráhkis vel nissona geas dál lea ráhkisteaddji ja gii rihkku náittosdili, nugo Hearrá, ráhkista israellaččaid, vaikko sii dorvvastit eará ipmiliidda ja ráhkistit viidnemuorjegáhkuid.” De mun osten nissona vidainnuppelot silbašekeliin ja beannot bivgehomeriin. Mun dadjen sutnje: “Leage mu luhtte guhká furroškeahhtá, alege ane maidege dahkamušaid eará olbmáiguin. In munge guoskka dutnje.” Seammá ládje israellaččat leat guhká almmá gonagasa ja oaivámučča haga, almmá oaffara ja geadgebácci haga, almmá efoda ja viessoipmiliid haga. Dasto israellaččat jorgalit ja ohcet Hearrá, Ipmileaset, ja Davida, gonagasaset. Doarggitemiin sii bohtet Hearrá ja su buriid attáldagaid lusa boahttevaš beivviid. Hosea girji

Hearrá sivaha behtolaš álbmoga Gullet Hearrá sániid, Israela álbmot! Hearrás lea ássi eatnama ássiiguin, dasgo eatnamis ii leat mihkkege duohtavuodaid iige oskkáldasvuodaid, iige oktage dovdda Ipmila. Garut ja giellásat ja sorbmemat ja suoládeamit ja náittosrihkumat levvet, varradahku čuovvu varradagu. Dan dihte eanan goldná, ja buohkat gudet áppet das, sotnet, nu maid eatnama eallit ja almmi lottit, ja meara guolit jápmet. Ii oktage oaččo sivahit dahje rángut nuppi. Du, báhppa, mun sivahan. Don jorralat beaivečuovggas, ihkku jorralla profehta oktan duinna, ja du eatni mun duššadan. Mu álbmot duššá danne go das váilu diehtu. Don leat hilgon dieđu, dan dihte mun hilggun du, don it oaččo šat leat mu báhppan. Don leat vajáldahtán Ipmilat lága, danne mun vajáldahtán du mánáid. Made eanebun báhpat leat šaddan, dađe eambo sii leat suddudan mu vuostá. Mun jorgalan sin gudni heahpadin. Mu álbmoga suddu lea sin biebmu, sii áibbašit dan rihkkumiid. Muhto dál geavvá álbmogii nu mo báhppiige. Mun ránggástan sin sin vadjolusa dihte, mávssahan sidjiide sin daguid. Sii borret muhto eai gallán, sin fuorrámeanut eai lasit álbmoga. Ná sidjiide geavvá danne go sii leat hilgon Hearrá ja heaitán guldaleames su. Viidni ja sáhppi jierpmehuhtá mu álbmoga. Sii jerret neavvaga muorrabihtáineaset, soappit addet sidjiide vástádusaid. Furrošemi vuoigga čádjidahtá sin, sii eai leat oskkáldasat Ipmilasaset. Sii oaffaruššet várrečohkain, dieváin sii cahkkehii oaffardola áikkaid, poppeliid ja terebinttaid vuolde, dasgo daid suoivvan lea buorre. Nu din nieiddat furrošit ja din manjit rihkkot náittosdili! Mun in ránggáš din nieiddaid go sii furrošit inge din manjiid go sii rihkkot náittosdili. Dasgo olbmát mannet doaresbeallái fuorránissoniiguin ja oaffaruššet ovtta tempelfuoráiguin. Jierpmehis álbmot roahppána. Vaikko don, Israel, furrošat, de allos Juda dahko iežas dasa sivalažžan. Allet mana Gilgalii, allet vuolgge Bet-Avenii, allet vuortno doppe: “Nu duohta go Hearrá eallá!” Israel verroša dego nággáris gussa. Divttásiigo Hearrá dan dál guohtut veaittalassii dego lábbát? Efraim lea dahkan lihtu eahpeipmiliiguin – dahkos nugo dáhttu! Go sii leat geargan jugalmasain, de sii mannet furrošit. Sii ráhkistit heabuhemiid heahpada. Ridđu dohppe sin soajáidiguin, sin áltárat šaddet sidjiide heahpadin. Hosea girji

Álbmot ja oaivámuččat leat beahtán Gullet dán, báhpat, guldal, Israela álbmot! Gonagasviessu, váldde vuhtii! Dii buohkat dubmehallabehtet, danin go dii lehpēt

šaddan giellan Mispai, lebbejuvvon fierbmin Taborii, čiekŋalis bivdoroggin Šittimii. Mun bagadan din buohkaid! Mun dovddan Efraima, Israel ii leat čihkkojuvvon mu ovddas. Dál Efraim furroša, Israel dahká iežas buhtismeahttumin. Sin dagut hehttejit sin jorgaleames Ipmileaset lusa. Sin siste lea furrošeami vuoigŋa, eaige sii dovdda Hearrá. Israela čavli duodašta dan vuostá. Israel ja Efraim jorralit sudduidasaset, Judage jorralla oktan singuin. Sávvzaideasetguin ja vuovssáideasetguin sii vulget ohcat Hearrá, muhto eai gávna su, son lea gáidan eret. Israel lea leamaš oskkáldasmeahttun Hearrái, dasgo sii leat riegádahttán luovosmánáid. Dál mánočalbmebeaivi golaha sin oktan sin opmodagain. Bossot dorvve Gibeas, čuojahehket trompehta Ramas! Bajidehket soahtečuorvasa Bet-Avenis: Mii vuolgit duinna, Benjamin! Efraim heavahuvvo ránggáštusa beaivvi. Israela čearddaide mun almmuhan dan mii lea duohta. Juda oaivámuččat leat dego dat geat sirdet rádjegeđggiid. Sin badjelii mun golggahan moarrán dego čázi. Efraim lea sordojuvvon, vuoigatvuohta lea dulbmojuvvon julggiid vuollái. Son čuovvulii dušši. Muhto mun lean Efraimii dego muohcu, Juda álbmogii nugo guohcageapmi. Go Efraim oinnii buohcuvuodas ja Juda hávis, de Efraim vulggii Assyriai, bijai sáni stuorragonagassii. Muhto son ii máhte dearvvašmahttit din iige buoridit din hávi. Mun lean dego ledjon Efraimii, nugo beahtu Juda álbmogii. Mun gaikkodan iežan sálláša ja geasán dan eret, iige oktage dan gájo. Mun máhcan báikásan dassáži go sii leat soabahan rihkkumiiddiset. De sii jorgalit mu beallái, headisteaset sii ohcet mu.

Hosea girji Ipmil dáhttu oskkáldasvuoda Bohtet, máhccot Hearrá lusa! Son gaikkodii, ja son maid dálkkoda min, son časkkii, ja son maid čatná min háviid. Son ealáskahtta min guovtti beaivvi geazes, goalmmát beaivvi son čuoččáldahtta min, vai mii beassat eallit su muoduid ovddas. Ohppot dovdat Hearrá, viggot dovdat su! Son boahá vissásit go iditguovssu, son boahá min lusa dego arvi, dego gidđaarvi mii láktada eatnama. Maid mun galgган dahkat dutnje, Efraim, maid dutnje, Juda? Din oskkáldasvuohta lea dego iditbalva, dego suoldni mii jávká árrat. Dan dihte mun lean vuolggahan profetaidan časkit sin, lean goddán sin mu sániiguin. Mu duopmu ihtá dego čuovga. Váibmoládisvuoda mun dáhtun, inge njuovvanoaffara, Ipmila dovdamuša eambo go boaldinoaffariid. Sii rihkko lihtu Adamis, doppe sii ledje munnje oskkáldasmeahttumat. Gilead lea veardedahkkiid gávpot, dan dievva leat varraluottat. Báhpát vudgjet dego rievvárat, sii goddet olbmuid Sikema geainnus. Sin dagut leat heahpatlaččat. Israela álbmoga siste mun lean oaidnán surgatlaš áššiid. Doppe Efraim furroša, Israel dahká iežas buhtismeahttumin, ja nu maiddái Juda. Áigi boahá go don láddjejuvvot. Go mun jorgalahtán álbmogan vuorbbi, Hosea girji go mun dearvvašmahtán Israela, de dalle rahpasit Efraima suddut ja Samaria vearedagut. Sii láhttejit behtolaččat: Suollagat gaikot viesuide, rievvárjoavkkut stajidit olgun. Sii eai jurddaš ahte mun muittán buot sin bahávuoda. Dál sin dagut birastahttet sin, dat leat munnje almosat. Sii illudahttet gonagasa bahávuodaineaset ja oaivámuččaid giellásiiddisetguin. Sii leat buohkat furrošeaddjit, nugo uvdna mii lea nu báhkas ahte láibu ii dárbbas dan skudđet dan rájes go dáigi lea duhppejuvvon dan rádjái go dat lea geavvan. Min gonagasa ávvubeaivvi su oaivámuččat leat buohccit garra viinnis, ja son ieš addala giedaid bilkideddjiiguin. Sin váibmu buollá dego uvdna go sii leat das vuodgŋimin. Oppa ija sin moarri cahká, iddedis dat buollá dego šloavaideaddji dolla. Sii buohkat leat báhkkasat dego uvdna, sii njillet rádđejeddjiideaset, buot sin gonagasat leat gahččan. Ii oktage sis čuorvvo mu. Efraim seahkana vierroálbmogiidda. Dat lea šaddan gáhkun maid láibu ii leat jorgalan. Vierrásat leat loaktán Efraima fámu, muhto son ii fuobmá dan. Su vuovttat leat čurggodan, muhto ii son fuobmá dan. Israela čavli duodašta su iežas vuostái. Sii eai jorggit Hearrá, Ipmileaset, beallái, eaige oza su, vaikko buot dát lea dáhpáhuvvan. Efraim lea šaddan duvvá láhkásažžan, oktageardán ja jierpmeheapme. Sii čurvot Egiptas, sii mannet Assyriai. Muhto go sii vulget johtui, de mun suhppen fierbmán sin ala ja geasán sin vuolás dego lottiid almmis. Mun bivddán sin nu farga go gulan sin čoggomin moahhtin. Vuoi sin! Sii leat báhtaran mu luhtte. Jápmin sidjiide! Sii leat vuostálastán mu. Mun áigon lonistit sin, muhto sii sárdnot giellásiid mu birra. Eai sii čuorvvo munnje váimmusteaset. Sii fuikot oaddinsajisteaset, gortni ja viinni dihte sii nádjet iežaset. Sii stuibmidit mu vuostá. Mun oahpahin sin ja dahken sin gievran, muhto sii hutket baháid mu vuostá. Sii jorgalit dan beallái mas ii leat ávki, sii leat šaddan nugo ložžes dávgi. Sin oaivámuččat gahččet miehkkái vaššas ságaideaset dihte. Egiptas sii bilkiduvvojit. Hosea girji Israel lea vajáldahttán sivdnideaddjis Bajit dorvve baksamiiddásat! Vašálaš falleha Hearrá viesu dego goaskin, dasgo sii leat duolbman mu lihtu ja rihkkon mu lága. Dat čuorvu munnje: “Ipmilan! Mii dovdat du, mii leat Israel!” Israel lea hilgon buori, vašálaš doarrida dan. Sii välljejit alccesis gonagasaid

mu dáhtu vuostái ja oaivámuččaid geaid mun in dovdda. Iežaset silbbas ja gollis sii leat duddjon alcceseaset eahpeipmiliid iežaset heavvun. Báلكes eret bálvvosgálbbát, Samaria! Mu moarri buollá du vuostá. Man guhká don bisut buhtismeahttunvuodastat? Mii dahkamušaid Israelis lea duoinna gálbbiin? Ceahppi dan lea duddjon, ii dat leat Ipmil. Moallun šaddá Samaria gálbi! Sii gilvet biekká ja láddjejit riđu. Gortnit eai diehpa, dat mii šaddá, ii atte jáffuid, ja jos addá, de vierroolbmot borret daid. Israel lea njillojuvvon, álbmogat atnet dan árvvohis lihttin. Israel manai Assyriai dego oktonas meahcceásen. Efraim oastá alccesis ráhkisvuoda. Vaikko efraimlaččat ostet ustibiid álbmogiin, de mun áján sin dál čoahkkái. Sii šaddet fargga gillát go Assyria gonagas ja oaivámuččat sordet sin. Efraima eatnat buhtistanáltárat leat šaddan buhtismeahttunvuoda áltárin. Vaikko mun čálášin sidjiide duháhiid lágaid, de sii eai ane daid maninge. Sii oaffaruššet bierggu maid sii dasto borret, muhto Hearná ii beroš sin oaffariin. Dál son muitá sin vearddaguid ja ránggášta sin sudduid: Sii fertejit máhccat Egyptii. Israel lea vajáldahtán sívdnideaddjis ja ráhkadan šloahtaid, Juda lea huksen ladniid mángga gávpgii. Muhto mun vuolgahan dola dan gávpgiid vuostá, dat duššada dan ladniid.

Hosea girji Ale illut, Israel! Ale illut, Israel, ale ávvut dego eará álbmogat ávvudit! Don leat leamaš oskkáldasmeahttun Ipmilasat, juohke gordneráidnensajis don leat vuovdalan iežat ja čohkken báلكká furrodagainat. Danin gordneráidnensadji ja viidnebohčingári eai bieppa du, itge don oaččo odđa viinni. Don it beasa ássat Hearná eatnamis. Efraim ferte máhccat Egyptii, Assyrias dat šaddá borrat buhtismeahttun bieppu. Dat ii oaččo oaffaruššet viinni Hearnái, iige buktit njuovvanoaffariid sutnje. Efraima láibi lea dego morašláibi, buohkat geat borret dan, šaddet buhtismeahttumin. Efraim gallána iežas borramušain, muhto dat ii boađe Hearná vissui. Maid dii dahkabehtet bassebeaivvi, Hearná ávvubeaivvi? Dat geat báhtarit heavahusas, gártet Egyptii, ja Memfis hávdáda sin. Gáskálasat gokčēt sin silbadávviid, bastilislánját šaddet sin goahtesajiide. Ránggáštusa beaivvit leat boahtán, mávssaheami beaivvit leat joavdan, Israel gártá dovdat dan. “Profehtha lea mielahuvvan, vuoŋŋa olmmái lea seahkanan!” Nu lea geavvan danin go du vearddahku lea stuoris ja du vašši garas. Profehtha lea mu Ipmila álbmoga, Efraima, goziheadđi, muhto gielat leat buot su bálgáin, vašálašvuohta su Ipmila viesus. Dii lehpet vudjon čiekŋalassii billašupmái dego gibealaččat dolin. Ipmil muitá Efraima vearddaguid, son ránggášta dan sudduid. Israel ovdal ja dál Dego viidnemuorjjiit meahcis lei Israel, go mun gávdnen dan. Go mun oidnen din áhčiid, de sii ledje mu čálmmiin nugo fiikonmuora árra šaddosat. Muhto go sii bohte Baal-Peorii, de sii bálvališgohte heahpatlaš ipmila ja šadde seammá fastin go dat maid sii ráhkistedje. Efraima gudni girdila eret dego loddi: Ii leat šat riegadahttin, ii áhpehisvuohta, ii sahkanepmi! Vaikko sii vel šaddadivččege mánáid, de mun dagan sin mánáheapmin. Ii oktage báze. Vuoi sin, go mun gáiddan sis! Efraim lei gilvojuvvon gieddái, dat lei oaidnit dego Tyros, seammá oadjebas, muhto dál dat šaddá doalvut mánáidis sorbmejeaddji gihtii. Hearná, atte Efraimii – maid don dasa attášit? Atte dan nissoniidda sahkuis goatu ja goikan čiččiid! Buot dan bahávuoda dihte maid sii dahke Gilgalis, mun lean vašuhišgoahtán sin. Sin bahás daguid dihte mun áján sin eret viesustan. Mun in sáhte šat ráhkistit sin, buot Efraima oaivámuččat leat stuibmideaddjit. Efraim lea vihkáduvvan, dan ruohtas lea goikan, dat ii šat šaddat šaddosiid. Ja vaikko eatnit vel riegadahtáshedjege, de mun almmatge gottán sin goatu mávssolaš šattuid. Mu Ipmil hilgu Efraima, danne go dat ii guldalan su. Dat šaddá vadjolít golgolažžan álbmogiid gaskkas.

Hosea girji Israel duššá Israel lei šattolaš viidnemuorra mii šaddadii valjis šaddosiid. Made eanet šaddosiid dat šaddadii, dađe eambo dat huksii áltáriid. Made buorebut dan eatnamii geavai, dađe goargadeabbon dat dagai geađgebácciidis. Dan váibmu lei behtolaš, dál dasa mávssahuvvo: Hearná molle dan áltáriid ja cuvke dan geađgebácciid. Dál sii dadjet: “Mis ii leat šat gonagas, danne go mii eat ballan Hearnás. Muhto maid gonagas ávkkuhivččii, maid son sáhtášii dahkat min ávkin? Sárdnot guoros sániid, vurdnot veareváliid, dahket lihtuid!” Duopmu bohciida dego mirkkolaš šattut bealddu jorgunluottain. Samaria ássit ballet Bet-Avena gálbbi dihte. Olbmot dollet dasa morašdoaluid ja dan báhpát váidalit, danin go sin hearvásvuohta lea dolvojuvvon eret. Maiddái dat dolvojuvvon Assyriai attáldahkan stuoragonagassii. Efraim oázžu heahpada, Israel heahpanaddá áigumušainis. Samaria duššá, dan gonagas lea dego smáhku čáhcegierragis. Bahávuoda oaffarbáikkít, Israela suddu, duššaduvvojít. Bastilislánját ja gáskálasat bohciidit sin áltáriidda. Olbmot dadjet váriide: “Gokčēt min!” ja dieváide: “Gahčēt min ala!” Israel, don leat suddudan gitta Gibeá beivviid rájes, ja dan don ain dagat. Muhto soahti olaha din Gibeas ja duššada vearddahkkiid. Mun bagadan du nugo anán vuoigadin, ja álbmogat čoagganit du vuostá, go don

ránngáštuvvot guovttegeardásačcat iežat suttu dihte. Efraim lei hárjehuvvon guigu, gearggus ráidnet gortniid. Mun sesten dan čappa čeabeha, muhto dál mun geassastan dan. Juda ferte jorgut eatnama, Jakob šaddá dan hárvet. Gilvet vanhurskkisvuoda, čogget oskkáldasvuoda, jorgot alcceseattet odđa eatnama! Dál lea áigi ohcat Hearrá, vai son bohtá ja arvviha din badjelii vanhurskkisvuoda. Dii lehpēt jorgon ipmilmeahtunvuoda, láddjen bahávuoda, borran giellása šattuid. Dii lehpēt dorvvastan soahtevovnnaidasadet ja ollu soahteolbmáidasadet. Soahteslápma gullo din álbmoga gasku, ja buot din ladnit billistuvvojit, seammá láhkái go Šalman billistii Bet-Arbela soadi beaivvi. Doppe eatnit cuvkejuvvojedje oktan mánáideasetguin. Nu mun dagan didjiide, Israela álbmot, din stuorra bahávuoda geažil. Idedisgukso áigge Israela gonagas duššá. Hosea girji

Ipmil ráhkista ain Israela Go Israel lei nuorra, de mun ráhkistin su, ja Egyptas mun rávken bárdnán. Muhto made eambo mun rávken sin, dade eambo sii gáide mus. Sii oaffarušše Baal-ipmiliidda, cahkkehedje oaffardolaid ipmilgovaide. Mun oahpahin Efraima vázzit ja válden sin salli, muhto sii eai ipmirdan ahte mun buoridin sin. Mun gessen sin oskkáldasvuoda báttiiguin, ráhkisvuoda oaraiguin. Mun ledjen dego olmmoš gii lokte njuoratmáná niera vuostá, mun njahken ja adden sidjiide biepmu. Sii máhccet fas Egyptii, ja Assyria galgá ráddet sin, dasgo sii eai dáhto jorgalit. Miehkki stajida sin gávpogiin ja duššada sin einnostusbáhpaid, loahpaha buot sin juonaid dihte. Mu álbmot lea jorgalan mus eret. Sii čurvot buohkat Alimussii, muhto son ii čuoččáldahte sin. Mo mun sáhtán luoitit du, Efraim, ja diktit du mannat, Israel? Mo mun sáhtán dahkat dutnje nugo Admai, meannudit duinna nugo Sebojimiin? Mu váibmu njuorrá, buot mu árkálmastinvuohta cahkiida. Mun in golggat buolli moarrán, mun in šat duššat Efraima. Dasgo mun lean Ipmil inge olmmoš, Bassi din gaskkas. Mun in boade din lusa hirpmain. Sii čuvvot Hearrá, ja son čeargu dego ledjon. Go son čeargu, de su mánát bohtet doama oarjin, sii dopmet dego lottit Egyptas, nugo duvvát Assyrias. Mun divttán sin máhccat ruoktot, cealká Hearrá. Hosea girji

Hearrá ránngášta Jakoba Efraim lea birastahttán mu giellásiin, Israela álbmot behttosiin. Muhto Juda lea ain oskkáldas Ipmilii ja bissu čuožžumis Basi ovddas. Efraim váinnuha biekká, doarrida nuortabiekká oppa beaivvi, son láne giellásiid ja veahkaválddi. Sii dahket lihtu Assyriain, ja dolvot olju Egyptii. Hearrá áššáskuhtá Juda, son ránngášta Jakoba su daguid dihte ja mávssaha sutnje dan maid son lea dahkan. Goatus son behtii vieljas, olmmáivuodastis son fággádii Ipmiliin. Son fággádii engeliin ja bidii, son čierui ja ánuu árpmu. Betelis Ipmil gávnai su, doppe son sártnui suinna. Hearrá, almmiveagaid Ipmil, Hearrá lea su namma. Muhto máhca don Ipmilat lusa, biso oskkáldassan ja vuoiggalážžan ja bija álo doaivvu Ipmilasat. Efraim lea dego kanaanlaš gávppešeadđi, veareviekat giedas. Efraim cealká: “Mun lean riggon ja háhkan opmodaga, muhto buot rikkisvuodastan mun in leat šaddan sivalážžan makkárgē suddui.” Muhto mun lean Hearrá, du Ipmil, gitta Egypta rájes. Mun bijan du fas ássat godiide dego dolin. Mun sárdnon profetaide, mun dikten sin oaidnit ollu oainnáhusaid, ja profetaid bokte mun sárdnon veardádusaiguin. Jos Gilead lea vearálaš, de dat duššaduvvo. Jos sii oaffaruššet vuovssáid Gilgalis, de sin áltárat šaddet geađgečopman bealdduid jorgunluottaid báldii. Jakob báhtarii Arama eatnamii, Israel bálvalii nissona dihte, nissona dihte son geahčai sávzzaid. Hearrá buvtii Israela Egyptas, profeta lei dan njunnošis, profeta dan geahčai. Efraim lea boktán bahča moari. Hearrá diktá dan deaivvahaddat iežas varradahkui, mávssaha dasa dan hiddjádusaid. Hosea girji

Hearrá ii árkálmastte Efraima Go Efraim sártnui, de buohkat ballájedje, son lei oaivámuš Israelis. Muhto son bálvališgodii Baala, dat lei su suddu, ja son jámii. Dál sii suddudit ain, leikejit alcceseaset ipmilgovaid silbbas, duddjojit eahpeipmiliid nu bures go máhttet. Muhto duojára duojit dat leat visot. Daidda dii galgabehtet oaffaruššat, sii dadjet. Olbmot cummistit gálbbiid! Dan dihte sii šaddet iditmierkká láhkásažžan, sii leat dego suoldni mii johtilit jávká, dego sáđut maid bieggá bossu eret gordneráidnensajis, nugo suovva mii badjána reahpenis. Muhto mun lean Hearrá, du Ipmil, gitta Egypta rájes. Eará ipmil dus ii leat, earret mu ii leat beasti. Mun gehččen du meahcis, báhka eatnamis. Go don guhtot, de don gallánit. Go don gallánit, de don čevlot, ja don vajáldahttet mu. Mun lean dutnje dego ledjon, nugo leoparda mii njágada geaidnuguoras. Mun fallehan du dego guovža mii lea massán čivggaidis. Mun gaikkodan du ratti, boran du dego ledjon; meahci spiret gaikkodit du. Mun duššadan du, Israel! Gii dalle veahkeha du? Gos dál lea du gonagas gii gájošii du ja buot du gávpogiid, gos buot du ráddejeaddjit geat galge ráddet du? Donhan dadjet: “Atte munnje gonagasa ja oaivámuččaid!” Mun adden dutnje gonagasa moaristan, ja suhtustan mun válden su dus eret. Efraima vearedahku lea ráddjojuvvon, su suddu

vurkejuvvon. Go ávttat bohtet, de son lea dego mánná mii ii rievttet áigái dádjat boahtit goatus olggos. Galggašingo mun lonistit din jábmiidáimmu hálldus, čoavdit din jápmimis? Gos lea du rohttu, jápmin? Gos lea du suohtta, jábmiidáibmu? Árkkálmastin lea čihkkojuvvon mu čalmmiin. Efraim lea gildán vieljaidis gaskkas, muhto Hearrá vuolggaha báhkka nuortadaga, Hearrá bieggá bossu guorba meahcis. Su gáivo guorrana, su ája šaddá goikkisin. Su dávvirat rievduvvojit, buot su mávssolaš gálvvut. Hosea girji

Samaria lea nággáruššan Ipmilis vuostá ja šaddá soabahit iežas suddovealggi. Dan olbmát gahččet miehkkái, dan njuoratmánát cuvkejuvvojit, dan áhpehis nissonat luddejuvvojit. Israel jorgala ja gáddjojuvvo Israel, jorgal Hearrá, Ipmilat, beallái! Du suttut leat jorralahttán du. Jorgalehket Hearrá beallái, váldet sániid mielddádet ja dadjet sutnje: “Atte ándagassii buot min suttuid ja váldde vuostá min buoremus attáldaga: Mii deavdit lohpadusaideamet. Assyria ii beastte min, mii eat dorvvas heasttaide eatge šat daja iežamet giedaid duodjái: ‘Min ipmil!’ Du luhtte áhčiheapme gávdná árkkálmastinvuoda.” Mun buoridan sin sin oskkáldasmeahttunvuodas. Mun ráhkistan sin oppa váimmus, mu moarri lea jorgalan sis eret. Mun lean Israelii dego suoldni, ja dat liedđu dego liljá, ruohtastuvvá nugo Libanona sederat. Dan suorggit leabbanit, dat šaddá čáppisin dego oliivamuorra, das lea njálgga hádja nugo Libanona vuovddis. Dan suoivanis olbmot besset fas ássat ja šaddadit gortni, sii liddot dego viidnemuorra man viidni lea máinnolmas nugo Libanona viidni. Efraim, mii dahkamušaid dus lea šat eahpeipmiliiguin? Mun geahčan du beallái ja gozihan du. Mun lean dego rudnes sypressa, mus bohtet du šaddosat. Gii lea nu viissis ahte ádde dán, dárbahassii jierpmálaš fihttet? Hearrá geainnut leat vuoigadat, vanhurskásat vádjolit daid, muhto suttolaččat jorralit.

Joel girji

Hearrá sátni mii bodii Joelii, Petuela bárdnái. Rásselohkut Gullet dán, vuorrasat, guldalehket, buot eatnama ássit: Leago dákkár dáhpáhuvvan din áiggis dahje dalle go din áhčit ledje eallimin? Muitalehket dan mánáidasadet, muitalehkoset sii dan iežaset mánáide ja siigis boahtti bulvii: Dan mii bázii rásselohkuin borre rásejursit, dan mii bázii rásejursiin borre ráseborrit, dan mii bázii ráseborriin borre rásemuozut. Morihehket, juhkan olbmot, ja čirrot! Váidalehket, buot viidnejuhkkit, viidnemuorjesáhpi maid ehpet beassan máistit! Álbmot lea boahtán mu eatnamii, gievrras ja lohkameahttun álbmot. Dan bánit leat dego ledjona bánit, dan máttabánit nugo njiŋjelas ledjonis. Dat guorbadii mu viidnemuoraid ja dojjii fiikonmuoraidan, njalddii bárkku ja gaikkui lasttaid, nu ahte suorggit šadde vielgadin. Fuoikko dego nieida gii morašbiktasat gárvun fuoiku nuorravuoda irggi. Borramušoaffar ja juhkamušoaffar leat jávkan Hearrá viesus. Báhpát, Hearrá bálvaleddjit, moraštit. Bealddut leat duššaduvvon, eanan morašta, gordni lea billistuvvon, viidni lea goikan ja olju sotnan. Eanadoallit leat suorganan, viidnešaddadeaddjit váidalit nisuid ja bivggiid, eatnama šaddu lea massašuvvan. Viidnemuorra lea goikan, fiikonmuorra goldnan. Granáhtaehpelmuorra, pálbma ja ehpelmuorra, buot eatnama muorat leat ástan. Illu lea gáidan olbmuin. Gárvodehket morašbiktasiid ja váidalehket, báhpát, ludjet, dii geat bálvalehpet áltáris! Mannet tempelii ja gohčet morašbiktasat gárvun, dii Ipmila bálvaleddjit, danin go borramušoaffar ja juhkamušoaffar leat nohkan din Ipmila viesus. Gulahehket fásttu, bovdehket čoahkkái bassi čoakkalmasa! Čohkkejehket vuorrasiid ja buot eatnama ássiid Hearrá, Ipmileattet, vissui, čurvot Hearrái. Vuoi dan beaivvi! Hearrá beaivi lea lahka, dat boahtá heavahussan maid Buotveagalaš vuolggaha. Borramuš jávká min oaidnut, illu ja ávvu min Ipmila viesus. Gilvagat leat goikan eatnamii, vuorkágárit leat billistuvvon, láđut leat gahččan ja gordni billašuvvan. Mo šibihat bargot! Šibitealut leat golgosis, dain ii leat guohtun; sávzaealutnai gillájit. Hearrá, du mun čuorvvun, dasgo dolla lea loaktán meahci guohtumiid, dollanjuokčamat leat boaldán buot eatnama muoraid. Maiddái meahcispiret gehččet du beallái ja sáddot, dasgo jogažat leat goikan ja dolla lea loaktán meahci guohtumiid.

Joel girji Hearrá beaivi Bossot dorvve Sionis, bajidehket soahtečuorvasa mu bassi váris, vai buot eatnama olbmot doarggistit balus! Dasgo Hearrá beaivi lea lahka, dat boahtá, seavdnjada ja moskku beaivi, balvvaid ja mierkká beaivi! Nugo iditroaddi leavvá várrái, nu boahtá stuorra ja veagalaš álbmot. Dan láhkásaš ii leat leamaš goassege iige šatta boahtti buolvvaid áiggege. Dolla duššada dan ovdal, njuoršu dollanjuokčamat dan maŋŋil. Dan ovdal eanan lea dego Edena gilvvgárdi, dan maŋŋil dego jápma meahcci; ii mihkkege seastašuva. Dat leat oaidnit dego heasttat, soahteheasttaid láhkái dat mannet ovddos. Dat hurget ráda várrečilggiid dego soahtevovnnat, dego dolla mii ruohčá oalggain, dego stuorra veahka,

sohtái ráhkkanan. Álbmogat doarggistit daid ovddas, buohkaid muodut šovkkodit. Dego soahteolbmát dat mannet ovdan, nugo sánárat dat gorgnot muvrraid ala. Juohkehaš manná njuolga ovddos, ii oktage spiehkas geainnustis. Dat eai nordda guhtet guimmiideaset, juohkehaš manná njuolga ovddos. Dat fallehit njuollaborgga čađa, dat eai leat orustahttimis. Dat mannet gáhča gávpogii, fallehit badjel muvrra, bahkkejit viesuide, čaknet láseráiggiid dego suollagat. Eanan doarggista daid ovdal, albmi rabaida. Beaivváš ja mánnu sevnjodit, násttit masset šearratvuodaset. Hearrá jietna jupmá su soahteveaga ovdal, fámoláš lea su veahka, olusat dat mat doaimmahit su sáni. Hearrá beaivi lea stuoris ja hirbmatlaš. Gii sáhtta dan gierdat? Muhto velá dálge, cealká Hearrá, jorgalehket mu beallái oppa váimmus, fástudemiin, čierumiin ja váidalemiin. Gaikkodehket váimmodet alletge biktasiiddadet, ja jorgalehket Hearrá, Ipmileattet, beallái! Son lea árbmugas ja váibmoládis, son lea guhkesmielaláš ja su buorre vuohhta lea stuoris. Son gáhtá, nu ahte lihkuhisvuohhta ii boade. Gii diehtá? Son sáhtta jorggihit ja gáhtat ja diktít buressivdnádusa bissut. Dalle dii sáhttibehtet fas buktit borramušoaffara ja juhkamušoaffara Hearrái, Ipmilasadet. Bossot dorvve Sionis, gulahehket fásttu, almmuhehket bassi čoagganeami! Gohččot álbmoga boahit, gulahehket bassi čoagganeami, rávket vuorrasiid, čohkkejehket mánáziid ja njammimánáid! Vulgos irgi lanjastis ja moarsi gámmáristtis! Báhpát čirrot ovdahálla ja áltára gaskkas, Hearrá bálvaleaddjit dadjet: “Hearrá, seastte álbmogat! Ale atte iežat olbmuid hiddjiduvvot, nu ahte sii šaddet sátnevájasin álbmogiid gaskkas. Manne álbmogat beasašedje dadjet: Gos lea din Ipmil?” Hearrá lohpadusat Dalle Hearrá šattai ángirin eatnamis dihte, son árpmihii iežas álbmoga. Hearrá vástidii álbmogasas: Mun vuolgahan didjiide gortni, viinni ja oljju, vai dii gallánehpit. In mun šat suova vierroálbmogiid hiddjidit din. Vašálačča mii bohtá davvin, mun áján din luhtte eret. Mun doalvvun sin goike ja ávdin eatnamii, njunnoša nuortabeale meara rádjái, maŋgoša oarjjabeale meara rádjái. Sus badjana hádja, dan bahča hádja leavvá. Stuorra daguid sii leat dahkan! Ale bala, eanan; ávvut ja illut, dasgo Hearrá lea dahkan stuorra daguid! Allet bala, meahcieallit, dasgo meahci guohtumat runiidit, muorat šaddadit šattuid ja fiikonmuorat ja viidnemuorat addet valljugas šattu. Ávvudehket, Siona mánát, illudehket Hearrás, Ipmilis! Vanhurskkisvuodastis son addá didjiide čakčaarvvi, son vuolggaha didjiide arvvi, čakčaarvvi ja gidđaarvvi nugo ovdal. Dalle gordneráidnensajiin lea dievva gordni, viidni ja olju golgá badjel bohčingáriid ravddaid. Mun buhtten didjiide daid jagiid maid rásselohkku, jursi, borri ja muohcu stajidedje – mu stuorra veahka maid mun vuolggahin din vuostá. Dii beassabehtet borrat ja gallánit ja máidnut Hearrá, Ipmileattet, guhte lea meannudan dinguin ovddolaččat. Ii goassege šat mu álbmot šatta heahpadii. Dii beassabehtet dovdat ahte mun lean gasku Israela, ahte mun lean din Hearrá, din Ipmil, mun iige oktage eará. Mu álbmot ii šat goassege šatta heahpadii. Joel girji Vuoigná golggahuvvo

Bohtá áigi goas mun golggahan Vuoignan buot olbmuid badjeli. Din bártnit ja nieiddat profehtastallet, din vuorrasat niegádit nieguid, din nuorra olbmát oidnet oainnáhusaid. Velá slávaid ja slávvanissoniid badjeliige mun golggahan dalle Vuoignan. Almmis ja eatnamis mun oainnihán ovddolaš mearkkaid: vara ja dola ja suovvabácciid. Beaivváš nuppástuvvá seavdnjadassan ja mánnu varran ovdal go bohtá Hearrá beaivi, stuoris ja hirbmatlaš. Muhto juohkehaš gii čuorvu Hearrá nama, gáddjojuvvo. Sionváris ja Jerusalemis lea olmmošjoavku mii lea beassan báhtui, nugo Hearrá lea cealkán. Dat geaid Hearrá rávká, gáddjojuvvojit. Hearrá dubme álbmogiid Dan áigge ja daid beivviid go mun jorgalan Juda ja Jerusalem oasi, de mun čohkken buot álbmogiid ja doalvvun sin vuoláš Jošafata leahkái. Doppe mun dubmen daid dan dihte maid dat leat dahkan Israelii, mu álbmogii ja opmodahkii maid dat bidjejedje álbmogiid gaskii. Sii leat juogadan mu eatnama ja vuorbádan mu álbmoga. Sii leat addán fuorrábálkán bártni, oastán nieiddain viinni maid leat juhkan. Ja dál, Tyros ja Sidon ja buot Filistea eatnamat, maid dii mus dáhttubehtet? Áigubehtetgo dii mávssahit munnje juoidá, vai áigubehtetgo dii dahkat munnje juoidá? Hoahpus mun jorgalan din iežadet oaivái dan maid dii dahkabehtet. Dii lehpit váldán mu silbba ja golli ja dolvon mu divraseamos dávviriid iežadet tempeliidda. Dii lehpit vuovdán greikalaččaide Juda ja Jerusalem olbmuid, vai sii gártet guhkás iežaset eatnamis. Dál mun rávkkan sin vuolgit juohke báikkis gosa dii lehpit vuovdán sin, ja jorgalan daguideattet din iežadet oaivái. Mun divttán Juda olbmuid vuovdit din bártniid ja nieiddaid. Sii vuvdet sin Saba olbmuide, álbmogii mii ássá gáidosis. Hearrá lea sárdnon. Čurvot álbmogiidda: Vihahkehket iežadet sohtái, rávket soahteolbmáid! Čoahkkanehkose soahteolbmát, vai besset vuolgit! Rávdejuššet ploganiibbiid miehkkin ja viidnegárdeniibbiid sáitin! Heittot dadjos: Mun lean sánárat! Bohtet hoahpus! Čoahkkanehket, buot guovlluid álbmogat! Hearrá, vuolggat soahteolbmáidat! Álbmogat

ráhkanit, dat vulget Jošafata leahkái. Doppe mun dubmen buot guovlluid álbmogiid. Dohppejehket sirppe, danin go šaddu lea láddan, bohtet duolbmat, danin go viidnebohčingárri lea dievva. Bohčingárit golget badjel ravddaid, nu stuoris lea álbmogiid bahávuohta. Šlámaideaddji joavkkut Duopmoleagis! Hearrá beaivi lea lahka Duopmoleagis. Beavváš ja mánnu sevnjodit, násttit eai šat báitte. Juda hearvás boahteáigi Hearrá čeargu Sionis, diktá jienas jupmat Jerusalemis, albmi ja eanan doarggistit. Muhto Hearrá lea iežas álbmoga dorvu, Israela mánáid ladni. Dalle dii ipmirdehpet ahte mun lean Hearrá, din Ipmil, gii ásan Sionis, bassi váristan. Jerusalem lea bassi, vierrásat eai šat beasa dohko. Dan beavvi váriin goaiku viidnemuorjemáihli, dieváin golgá mielki, buot Juda jogažiin golgá čáhci. Ája golggiida Hearrá viesus ja láktada Akasialeagi. Egypta šaddá ávdimin ja Edom jápma meahccin, dasgo sii stajidedje Juda olbmuid ja golggahedje vigihis vara iežaset eatnamis. Muhto Juda bissu agálaččat, Jerusalem buolvvas bulvii. Guodášingo mun vašálaččaid varravealggi ránggáškeahtá? In, mun in guode dan ránggáškeahtá. Hearrá ássá Sionis.

Amos girji

Amosa sánit. Amos lei sávzageahčči Tekoa guovllus. Dáid sániid Israela hárrái son oaččui guokte jagi ovdal eanandoarggástusa. Dalle Juda gonagassan lei Ussia ja Israela gonagassan Jeroboam, Joaša bárdni. Ná Amos sárttui: Hearrá čeargu Sionis, su jietna jupmá Jerusalemis. Dalle guodoheddjiid guohtuneatnamat moraštit, Karmela alás goiká. Israela ja dan ránnjáálbmogiid duopmu Ná cealká Hearrá: Danin go Damaskus lea dahkan vearredagu vearredagu maññil, de dan duopmu ii rievdda. Sii leat cuvken Gileada ruovdegordnenreagaiguin. Mun vuolggahan dola Hasaela šlohtii, ja dat duššada Ben-Hadada ladniid. Mun cuvken Damaskusa poartta smartti, duššadan ráddejeaddji Bikat-Avenis ja dan gii guoddá ráddensoappi Bet-Edenis. Arama álbmot dolvojuvvo eatnamisttis Kirii, cealká Hearrá. Ná cealká Hearrá: Danin go Gaza lea dahkan vearredagu vearredagu maññil, de dan duopmu ii rievdda. Sii leat dolvon olles giliid fánjan ja addán daid olbmuid Edoma gihtii. Mun vuolggahan dola Gaza movvii, ja dat duššada gávpoga ladniid. Mun duššadan ráddejeaddji Ašdodis ja dan gii guoddá Aškelona ráddensoappi. Mun lokten gieda Ekrona vuostá, ja filistalaččaid bázahas duššá, cealká Hearrá Ipmil. Ná cealká Hearrá: Danin go Tyros lea dahkan vearredagu vearredagu maññil, de dan duopmu ii rievdda. Sii leat addán Edoma gihtii olles giliid fánjan eaige leat muitán vielljavuodalihtu. Mun vuolggahan dola Tyrosa movvii, ja dat duššada gávpoga ladniid. Ná cealká Hearrá: Danin go Edom lea dahkan vearredagu vearredagu maññil, de dan duopmu ii rievdda. Sii leat doarrádallan vieljaideaset mihkiin eaige leat dovdan váibmoládisvuoda. Sin moarri lea buollán čadat, iige sin suhttu leat nohkan goassege. Mun vuolggahan dola Temanii, dat duššada Bosra ladniid. Ná cealká Hearrá: Danin go ammonlaččat leat dahkan vearredagu vearredagu maññil, de sin duopmu ii rievdda. Sii luddo Gileada áhpehis nissoniid vai besse viiddidit rájiideaset. Mun cahkkehan dola Rabba movvii, ja dat duššada gávpoga ladniid go soahtečuorvasat skádjet soadi beavvi, go ridduda jorrebekka beavvi. Sin gonagas dolvojuvvo fánjavuhtii oktan oaivámuččaidisguin, cealká Hearrá. Amos girji Ná cealká Hearrá: Danin go Moab lea dahkan vearredagu vearredagu maññil, de dan duopmu ii rievdda. Sii leat boaldán kálkan Edoma gonagasa dávttiid. Mun vuolggahan dola Moabii, ja dat duššada Kerijota ladniid. Moab jápmá vearjjuid šlámás, go soahtečuorvasat skádjet ja dorvvet čudjet. Mun duššadan dan ráddejeaddji ja gottán buot dan oaivámuččaid oktan suinna, cealká Hearrá. Ná cealká Hearrá: Dan dihte go Juda lea dahkan vearredagu vearredagu maññil, de dan duopmu ii rievdda. Sii leat badjelgeahččan Hearrá lága eaige leat doallan su báhkkomiid. Gielisipmilat maid sin áhčit čuvvo, leat čádjidahtán sin. Mun vuolggahan dola Judai, ja dat duššada Jerusalem ladniid. Ná cealká Hearrá: Dan dihte go Israel lea dahkan vearredagu vearredagu maññil, de dan duopmu ii rievdda. Sii leat vuovdán vigiheami ruđas ja váivváša gámabáras. Sii dulbmet gefiid muldii ja botnjet vártnuhemiid geainnu. Áhčči ja bárdni mannaba ovtat nissona luhtte, ja nu soai dahkaba mu bassi nama eahpebassin. Sii njanjájit pántejuvvon biktasiid alde juohke áltára guoras ja juhket Ipmileaset viesus viinni maid leat váldán sáhkkun. Ja mun almmatge duššadin din ovddas amorlaččaid geat ledje guhkit dego sedermuorat ja gievrrat dego áikkat. Mun billistin sin šaddosiid bajil ja sin ruohtasiid vuolil. Mun bukten din Egyptas ja oahpistin din meahcis njealljelogi jagi, vai dii válddášeidet oapmineattet amorlaččaid eatnama. Mun dahken din bártniid profehtan ja din nuorra olbmáid nasiran.

Almma lea nu, israellaččat? cealká Hearrá. Muhto dii attiidet nasiraide viinni juhkat ja gilddiidet profehťaid profehťastallamis. Danin mun divttán eatnama doarggistit din julggiid vuolde dego dat doarggista vovnnaid vuolde maid dievva leat gordnegihput. Dalle falli ii gávnnu suoji, gievra ii ane fámuidis, soahteolmmái ii biso heakkas, njuollabáhčči ii doala sajis, gehppesjuolggat ii beasa báhtarussii, riidejeaddji ii gájo iežas. Jálumus soahteolmmái bálkesta vearjjuiddis ja báhtara dan beaivvi, cealká Hearrá. Amos girji

Válljejummi ja ovddasvástádus Gullet maid Hearrá sárdnu didjiide, israellaččat, oppa dan álbmogii maid son buvttii Egyptas: Dušše din mun lean váldán oapminan buot eatnama álbmogiin. Dan dihte mun bijan din vástidit buot suttuineattet. Vázzetgo guokte olbmo fárrolagaid muđui go leaba soahpan goabbat guimmiineaskka? Čeargugo ledjon vuovddis muđui go das lea sálaš? Harrágo nuorra ledjon biejustis muđui go lea goddán juoga maid? Čáknágo loddi gillii muđui go giella lea biddjojuvvon dan ovdii? Rohťtašuvvágo giella eatnamis muđui go dat darvviha juoga maid? Čuodjágo dorve gávpogis, eaige olbmot suorgan? Dáhpáhuvvágo gávpogis lihkuhisvuolta muđui go Hearrá lea dan dahkan? Hearrá Ipmil ii daga maidege almmá almmutkeahtta dan bálvaledđjiidasas profehťaide. Go ledjon čeargu, gii ii balláše? Go Hearrá Ipmil sárdnu, gii ii profehťastalaše? Samaria duopmu Gulahehket Ašdoda ja Egypta ladniin: Čoagganehket Samaria váriide, gehččet makkár moivi gávpogis lea, mo olbmot sordojuvvojit das! Eai sii ipmir dahkat dan mii lea riekta, cealká Hearrá, dat geat lánejit ladniidasaset veahkaválddi ja rievvosállaša. Danin Hearrá Ipmil cealká: Vašálaš bahkke du eatnamii, gaikkoda du ladniid, du šloahtat rievduvvojit. Ná cealká Hearrá: Nugo guodoheaddji gáđju ledjona njálmmis guokte juolggi dahje bealljegeaži, nu gáđdjojuvvojit israellaččatge, dat geat čohkohallet beaňkačiegas Samarias ja liidnebolstariid alde Damaskusis. Gullet, várrejeket Jakoba soga, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Dan beaivvi go mun ránggáštán Israela dain suttuin maid sii leat dahkan, de dalle mun divttán maid ránggáštusa deaividit Betela áltáriid: Áltárčoarvvit čuolastuvvojit eret ja gahččet eatnamii. Mun cuvken sihke dálveviesu ja geasseviesu. Elefántabátneviesut billistuvvojit, ja stuorra vistit šaddet čievrán, cealká Hearrá. Amos girji Gullet dán, dii

Bašana gusat geat ássabehtet Samaria váris! Dii soardibehtet gefiid ja duolbmabehtet váivvásiid. Dii dadjabehtet boatnjáidasadet: “Buvtte juhkamuša!” Hearrá Ipmil lea vurdnon bassivuodas bokte: Didjiide boahtá beaivi goas dii gessojuvvobehtet eret rohkiiguin, din maňimuš bázahas aňkoriiguin. Dii buohkat šaddabehtet mannat olggos muvrráňkanráigge, dii áđdjojuvvobehtet Hermona guvlui, cealká Hearrá. Ráňkkan gávnnadit Ipmiliinnat Mannet Betelii ja suddudehket, mannet Gilgalii ja suddudehket vel eambo! Buktet oaffariiddádet idedis, logádasaideattet basiid goalmmat beaivvi! Boldet suvruduvvon láibbi giittusoaffarin, gulahehket jitnosit eaktodáhtolaš atáldagaideattet! Nuhan dii dáhtubehtet, israellaččat, cealká Hearrá Ipmil. Mun dikten din vázzit guoros čovjiiid buot gávpogiinnádet, juohke sajis almmá láibbi haga. Muhto dii ehpet máhccan mu lusa, cealká Hearrá. Mun doalahin dis arvvi go ain ledje golbma mánu láđjui. Mun dikten arvit ovtta gávpogii, nubbáigis in. Okta eananbihtta oaččui arvvi, muhto nubbi mii ii ožžon, goikkai. Guovtti, golmma gávpogis olbmot suibo ovttahat gávpogii juhkat čázi, muhto eai almmatge čáskadan goikku. Muhto dii ehpet máhccan mu lusa, cealká Hearrá. Mun časken guorbamiin ja ástamiin din gortni, mun goikadin din gilvvagárddiid ja viidnegárddiid, ja rásselohkut borre din fiikonmuoraid ja oliivamuoraid. Muhto dii ehpet máhccan mu lusa, cealká Hearrá. Mun vuolggahin din vuostá rohttudávdda nugo mun vuolggahin dan Egypta vuostá, mun godden din nuorra olbmáid mihkiin ja adden din heasttaid soahtesálašin. Mun dikten din soahtesiidda liikahája badjánit din iežadet njunnái. Muhto dii ehpet máhccan mu lusa, cealká Hearrá. Mun vuolggahin didjiide heavu dego dalle go Sodoma ja Gomorra heavahuvvojedje, dii leiddet dego dolas rohttejuvvon ráddi. Muhto dii ehpet máhccan mu lusa, cealká Hearrá. Dan dihte, Israel, mun divttán garuhusa deaivat dutnje. Ja danin go mun dagan dan dutnje, de ráňkkan, Israel, gávnnadit Ipmiliinnát! Geahča, son lea hábmen váriid ja sivdnidan biekká. Son almmuha olbmui áigumušaidis. Son dahká seavdnjada iditroaddin ja manná eatnama alážiid badjel. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea su namma. Amos girji

Morašlávlla Israelii Gula dán sáni, Israela álbmot, morašlávлага maid mun lávllun du hárrái: Nieida Israel lea gahččan, ii son čuožžil šat eambo. Son veallá hilggohassan iežas eatnamis, ii oktage čuoččaldahte su. Ná cealká Hearrá Ipmil Israela álbmogii: Jos gávpogis vulget soahtái duhát olbmá, de čuodis báhcet, ja jos čuodis vulget, de logis báhcet. Ná cealká Hearrá Israela álbmogii: Ohcet mu, de dii oažžubehtet eallit! Allet vuolgge Betelii, allet mana Gilgalii, allet váđjol Beer Šebai! Gilgalhan dolvojuvvo fánjavuhtii, ja duššin šaddá Betel. Ohcet Hearrá, de

oazžubehtet eallit! Mudui son falleha dollan Josefa eatnama ja duššada dan, ja Betel buollá, iige leat čáskadeaddji. Dii dahkabehtet rievtti máronin ja suhpebehtet vuoigatvuoda eatnamii. Son lea dahkan Nieidagihpu ja Čuoiggaheddjiid. Son nuppástuhtá seavdnjada ididin ja sevnjnodahtá beaivvi idjan. Son rávká ábi čázi ja golggaha dan eatnamii. Hearrá lea su namma. Son diktá heavahusa álddagastit ladni badjelii, ja nana ladnige cuovkana. Dii vašuhehpet dan gii doarju rievtti dikkis, ja fasttásehpet dan gii sárdnu duoda. Dii duolbmabehtet váivvásiid ja gáibidehpet sis gortni divadin. Dan dihte didjiide geavvá ná: Vaikko dii huksebehtet viesuid čullojuvvon geađggis, de dii ehpet oaččo ássat dain. Vaikko dii gilvibehtet hearvás viidnegárddiid, de dii ehpet oaččo juhkat daid viinni. Mun dovddan din ollu rihkkumiid ja din eatnat suddiid. Dii doarrádallabehtet vigihis olbmuid, váldibehtet duolgguid ja ádjibehtet gefiid dikkis. Dan dihte jierpmálaš orru jávohaga dán áiggi, dainna go dat lea bahás áigi. Ohcet buori alletge bahá, de dii oazžubehtet eallit! Dalle Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea dinguin, nugo dii dadjabehtet. Vašuhehket bahá ja ráhkistehket buori, diktet rievtti ráđdet gávpotpoarttas! Dalle Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea árbmugas Josefa bázahassii. Danne cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Hearrá: Buot šiljuin gullojit váidalusat, buot geainnuin olbmot čurvot: “Vuoi, vuoi!” Sií bovdejit morašdoaluide bealdobargiid, rávket váidalusaide dakkáriid geat máhttet lávlut morašlávлага. Buot viidnegárddiin gullo vuobaideapmi, go mun manan ovdan din gaskkas, cealká Hearrá. Vuoi din geat áibbašehpet Hearrá beaivvi! Manin ávkin Hearrá beaivi lea didjiide? Dat buktá seavdnjadasa, ii čuovgga – dego dalle go olmmái báhtara ledjonis, muhto su ovddal boahá guovža, ja go son boahá ruoktot ja dorje seaidná, de son gáskkáhallá gearbmasii. Almma Hearrá beaivi lea seavdnjat iige čuovgat, moskuvuohta mas ii leat ii suotnjarašge? Mun vašuhan din ávvudemiid, mun fasttášan daid, din ávvučoakkalmasaid mun in gierdda. Go dii oaffaruššabehtet munnje boaldinoaffariid ja borramušoaffariid, de mun in váldde daid vuostá, din buoiddes gálbbiebergooaffariidda mun in geahča. Gáidat mus lávlagiiddát šláma! Mun in dáhto gullat du háppaid čuojaheami. Muhto golggiidehkos vuoigatvuolta dego čáhci, vanhurskkisvuolta dego álelassii golgi jogáš. Buvttiidetgo dii munnje njuovvanoaffariid ja borramušoaffariid meahcis dan njealljelogi jagi, Israela álbmot? Ehpet, muhto dii guttiidet ipmilgovaideattet, Sakkuta, din gonagasa, ja Kevana, din ipmilnásti, maid leiddet dahkan alcceseattet. Mun doalvvun din fánjavuhtii dobbelii Damaskusa, cealká Hearrá.

Almmiveagaid Ipmil lea su namma. Amos girji Goargadis eallima duopmu Vuoi Siona oadjebasaid ja Samariavári moraškeahtes olbmuid, daid álbmoga allanálagiid geaid beallá israellaččat jorgalit! Mannet Kalnei ja gehččet dan vuorbbei, mannet doppe stuorra Hamatii, njidjet vuolás filistalaččaid Gatii: Lehpets go dii buorebut go duot riikkat, leago din eanan stuorit go sin eanan? Dii ádjibehtet guhkás lihkuhisvuoda beaivvi ja lágidehpet alcceseattet veahkaválddalaš stivrejumi. Dii velohallabehtet elefántabátnebearjkkaineattet ja raŋgájehtet iežadet divánain. Dii borrahehtet lábbáid sávzaelus ja buoiduduvvon gálbbiid oapmeáiddis. Dii báhcaddabehtet hárpasuonaid ja diktebehtet lávlagiid dego mii Davidiid. Dii juhkabehtet viinni oaffarlihtiin ja vuoidabehtet iežaideattet buoremus oljuin, muhto ehpet moraš Josefa vahága. Dan dihte dii šaddabehtet vádjolit fánjajoavkku njunnošis. Dalle juhanguimmežiid gadja lea nohkan. Hearrá Ipmil lea vurdnon iežas bokte: Mun fasttášan Jakoba čavlaivuoda, mun vašuhan su ladniid. Mun hilggun gávppoga ja buot mii das lea. Jos dalle logis báhcet heggii ovttahat vissui, de siige jápmet. Dušše muhtumat báhcet ja guddet jábmiid olggos viesus. Ja jos muhtun jearrá das gii lea viesu siskkimus loavkkus: “Velágo dieppe lea oktage?” De nubbi vástida: “Ii oktage.” Dalle son várre: “Jaska! Hearrá nama ii oaččo cealkit.” Ja dál Hearrá gohčču: Stuorra viessu časkojuvvo moallun ja unna visoš čievrán. Ruhttetgoson heasttat ceakkobávttiid, jorgugoson oktage vuovssáiguin meara? Muhto dii dahkabehtet rievtti mirkon ja vanhurskkisvuoda šaddosa máronin. Dii illudehpet Lo-Debarii ja dadjabehtet: “Almma mii válddiimet Karnajima iežamet givrodagain?” Muhto dál, israellaččat, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Mun čuoččaldahtan din vašálažžan álbmoga mii átesta din Lebo-Hamata rájes gitta Arabajogaža rádjá. Amos girji Golbma oainnáhusa Hearrá Ipmil oainnihii munnje dán oainnáhusa: Son sidnidii rásselohkkomoadi aiddo go rahtá bohciidišgodii gonagasa rásseláddjema maŋŋil. Go rásselohkut ledje geargan borramis buot eatnama rásiid, de mun dadjen: “Atte juo ándagassii, Hearrá Ipmil! Mo sáhtá Jakob ceavzit, sonhan lea nu uhcci?” Dalle Hearrá gáđai ja celkkii: “Dát ii dáhpáhuva.” Hearrá Ipmil oainnihii munnje dán oainnáhusa: Son rávkkai dollaarvvi, ja go dat lei loahpahan stuorra čiekŋalasa ja lei borramin bealdoeatnama, de mun dadjen: “Heaitte juo eret, Hearrá Ipmil! Mo sáhtá Jakob ceavzit, sonhan lea nu uhcci?” Dalle Hearrá gáđai ja

celkkii: “Ii dátge dáhpáhuva.” Hearrá Ipmil oainnihii munnje dán oainnáhusa: Son lei čuožžumin muvrra alde ladjoloadda giedas. Son celkkii munnje: “Amos, maid don oainnát?” Mun vástidin: “Ladjoloatta.” Dalle Hearrá celkkii: “Mun geahččalan ladjoloattain álbmogan Israela. Mun in dáhto šat árkkálmastit dan. Isaka oaffardievát duššaduvvojit, Israela bassibáikkit báhcet ávdimin, ja Jeroboama soga vuostá mun lokten miehki.” Amos ja báhppa Amasja Betela báhppa Amasja vuolggahii Jeroboamii, Israela gonagassii, sáni: “Amos lea ráhkadeamen lihtu du vuostá israellaččaid gaskkas. Eanan ii gierdda su ságaid. Amos lea cealkán: Jeroboam jápmá miehkkái, ja Israel dolvojuvvo eret eatnamisttis.” Amasja dajai Amosii: “Oaidni, mana geidnosat, vuolgge Judai! Bora doppe láibbát, profehtastala doppe. Muhto Betelis don it oaččo šat profehtastallat, danne go dát lea gonagasa bassibáiki ja riikka tempel.” Amos dajai Amasjai: “Mun in leat profehhta inge profehhta máhttájeaddji muhto oapmegeahčči, ja mun šaddadan meahcefiikoniid. Muhto Hearrá válddii mu sávzaealu luhtte ja celkkii munnje: Mana profehtastallat mu álbmoga Israela vuostá. Ja dál, gula Hearrá sáni! Don dajat: ‘Ale profehtastala Israela vuostá, ale sárdnit Isaka soga vuostá!’ Dan dihte Hearrá cealká: Du áhkká šaddá fuorrán dán gávpogii, du bártnit ja nieiddat gahččet miehkkái, ja du eanan juogaduvvo mihttobáttiin. Don ieš jámát buhtismeahhtun eatnamii, ja Israel dolvojuvvo eret iežat eatnamis.”

Amos girji Njealját oainnáhus Hearrá Ipmil oainnihii munnje dán oainnáhusa: Lei veaddelihti man dievva ledje láddan šaddosat. Son jearai: “Amos, maid don oainnát?” Mun vástidin: “Veaddelihti man dievva leat láddan šaddosat.” Hearrá celkkii munnje: “Mu álbmot Israel lea láddan ja gahččá fargga, mun in dáhto šat árkkálmastit dan. Dan beaivvi šloahta lávlu nissonat fuoikugohtet, cealká Hearrá Ipmil. Eatnat rupmašat, juohke sadjái bálkestuvvon. Jaska!” Hearrá dubme behtolaš gávppaseami Gullet dán, dii geat duolbmabehtet váivvásiid ja loahpahehpet eatnama vártnuhemiid! Dii dadjabehtet: “Goas nohká mánočalbmebeaivvi ávvudeapmi, vai beassat vuovdit gortni, ja sabbat, vai beassat rahpat gordnebuvdá? Dalle mii dahkat mihtu vádjegin, bajidit hatti ja atnit vearreveavtta. Dalle mii oastit váivvásiid ruđain ja geafes rávkki gámabárain. Gordnesuohpahasaidge mii vuovdit gordnin!” Hearrá lea vurdnon Jakoba čavlli bokte: Mun in goassege vajáldahte maid sii leat dahkan. Iigo eanan doarggistivčče dan dihte, eaigo buohkat geat ássit das moraštivčče? Iigo oppa eanan dulvvaše dego Nileatnu, badjánivčče ja cogoše nugo Egypta eatnu? Dan beaivvi, cealká Hearrá Ipmil, mun divttán beaivváža luoitádit gaskabeaivvi ja sevnjodahtán eatnama go ain lea čuvges beaivi. Din basiid mun jorgalan morašin ja buot din lávlagiid morašlávllan, čanan horstta buohkaid alimiid birra ja divttán juohkehačča oaivvi ráhkejuvvot báljisin nugo dalle go lea moraš áidna bártni dihte, ja dagan dan loahpa bahča beaivin. Duodaid, beaivvit bohtet, cealká Hearrá Ipmil, goas mun vuolggahan eatnamii nealggi, in láibenealggi inge čáhcegoikku, muhto Hearrá sáni gullama nealggi. Dalle olbmot vádjolit ábis áhpái, johtalit davvin nuorttas ja ohcet Hearrá sáni, muhto eai gávna. Dan beaivvi čáppa nieiddat ja nuorra olbmát vuoimmehuvvet goikku geažil, dat geat vurdnot Samaria suttu bokte ja dadjet: “Nu duohta go du ipmil eallá, Dan!” ja: “Nu duohta go du ipmil eallá, Beer Šeba!” Sii gahččet eaige šat čuožžil.

Amos girji Vidát oainnáhus Mun oidnen Hearrá čuožžumin áltára guoras. Son celkkii: Časkke bázzeoivviid nu ahte uksalasát doarggistit, cuvke daid buohkaid oaivái! Daid geat báhcet, mun gottán mihkiin. Ii oktage sis beasa báhtarit, ii oktage beasa heakkas báhtarussii. Jos sii bahkkejit jábmiidáibmui, de mun vieččan sin doppe, ja jos sii badjánit albmái, de mun norddastan sin doppe vuolás. Jos sii mannet čihkosii Karmela alázii, de mun ozan sin ja dohppen sin, ja jos sii čiehkádit mu ovddas ábi bodnái, de mun gohčun guovddi gáskkestit sin. Jos sin vašálaččat dolvot sin fangavuhtii, de mun gohčun miehki goddit sin. Mun geahčastan sidjiide oasehisvuohtan inge lihkkun. Son lea Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Son guoskkaha eatnama, ja dat doarggista. Buohkat geat ássit das, moraštít. Oppa eanan badjana nugo Nileatnu, dat coahku nugo Egypta eatnu. Son lea huksen albmái iežas alla sála, lebben gomuvuodas eatnama badjel. Son rávká čáziid ábis ja golggaha daid miehtá eatnama. Hearrá lea su namma. Hearrá lea buot álbmogiid Ipmil Ehpetsgo dii, israellaččat, leat munnje dego nubialaččat? cealká Hearrá. Mun bukten Israela Egyptas, muhto maiddá filistalaččaid Kaftoris ja aramealaččaid Kiris. Hearrá Ipmila čalmmit leat dán suttolaš riikka vuostá. Mun sihkun dan eatnama alde. Dattetge mun in áibbas loahpat Jakoba náli, cealká Hearrá. Geahča, mun gohčun buot álbmogiid savdnjit Israela dego olmmoš savdnjá gortniid seavllis, iige oktage gordnečalbmi gahča eatnamii. Mu álbmoga suttolaččat jápmet miehkkái, buohkat geat dadjet: “Lihkuhisvuohta ii jovssa min.” Israel čuoččaldahttojuvvo odđasis Dan beaivvi mun ceggen fas Davida gahččan goadi. Mun muvren gitta dan ráhkamiid, ceggen dan mii lea

njeidojuvvon ja huksen dan dakkárin go dat lei dolin. Ja nu Israel váldá opmodahkanis Edoma bázahasa ja buot daid álbmogiid mat gohččojuvvojit mu namain, cealká Hearrá, guhte dahká dán. Geahča, beaivvit bohtet, cealká Hearrá, goas dat gii jorgu eatnama, joksá láddjejeaddji ja dat gii duolbmá viidnemurjiid, joksá dan gii gilvá, goas viidnemuorjesáhppi goaiku váriin ja golgá buot dieváin. Dalle mun jorgalan mu álbmoga Israela vuorbbi. Sii huksejit oddasis duššaduvvon gávpogiid ja ássat daidda, sii gilvet viidnegárdiid ja juhket ieža daid viinni, sii gilvet gilvvgárdiid ja borret ieža daid šaddosiid. Mun gilvván sin fas sin iežaset eatnamii, eaige sii šat rohttejuvvo dan eatnamis maid mun lean addán sidjiide, cealká Hearrá, du Ipmil.

Obadja girji

Obadja oainnáhus. Edoma duopmu Ná cealká Hearrá Ipmil Edoma birra: Mii leat gullan maid Hearrá lea sárdnon, áirras lea vuolggahuvvon álbmogiid gaskii gulahit: “Čuožžilehket, ráhkkanehket soahtat Edomiin!” Mun dagan du uhccin álbmogiid gaskkas, buohkat badjelgehččet du. Du váimmu goargatvuohta lea beahtán du, don gii ásat bákteskoaruin ja orodat alážiin. Don jurddašat: “Gii sáhtta norddastit mu vuolás eatnamii?” Vaikko don huksešit allagassii nugo goaskin, vaikko dagašit beasi násttiid gaskii, de doppege mun norddastan du vuolás, cealká Hearrá. Jos du lusa boadášedje suollagat ja rievvárat ihkku – vuoi, don duššat – de suoládivččego sii eambo go dárbašit? Jos viidnemuorječoaggit boadášedje du viidnegárdái, eaigo sii dalle guođáše mañjerádjama? Muhto Esau dutkojuvvo, su čiegus vuorkkát boltojuvvojit. Du lihttogoimmit ádjat du gitta rájá rádjái. Du buorit ustibat behttet du, sii bihtet dus ja bidjet du válddiset vuollái. Dat geat borre du láibbi, bidjet giela du ovdii. Dan beaivvi mun loahpahan Edoma viisáid ja viissisvuoda Esau váris, cealká Hearrá. – Doppe ii leat mihkkege viissisvuodaid. – Du soahteolbmát, Teman, dohppehallet ballui, ii oktage báze Esau várrái. Olmmošgoddima dihte, danin go leat leamaš veahkaválddalaš vieljat Jakoba vuostá, don heahppásuhttojuvvot ja duššaduvvot agibeavái. Dan beaivvi go vierrásat bahkkejedje sisa Jerusalema poarttain, vuorbádalle dan ássiid ja dolvo sin mielddiset, de dalle don čužžot gáidosis ja geahčadit buot dán vašálažžan vašálaččaid searvvis. Ale geahča ilus vielljasat su lihkuhisvuoda beaivvi! Ale illut dan beaivvi go Juda olbmot duššet! Ale hiddjit sin sin heahtebeaivvi! Ale bahkke sisa mu álbmoga poarttain dan lihkuhisvuoda beaivvi! Ale illut mu álbmoga gillámuša dihte dan lihkuhisvuoda beaivvi! Ale geige gieda váldit sin riggodaga sin lihkuhisvuoda beaivvi! Ale čuoččo bálggesearus goddimin daid geat geahččalit beassat báhtui! Ale atte vašálačča gihtii daid geat ledje beassan báhtui heahtebeaivvi! Lahka lea Hearrá beaivi, lahka buot álbmogiid. Nugo don leat dahkan, nu dutnje dahkkojuvvo. Du meannu máhccá du iežat oaivái. Israel huksejuvvo oddasis. Dan geara maid dii bággehalaidet juhkat mu bassi váris, gártet buot álbmogat juhkat ain oddasis. Sii gártet juhkat dan botni ráje. Sii luottahuvvet dego eai goassege livčče oppa leamašge. Muhto Sionváris ássá gáddjojuvvon olbmuid joavku. Dat lea bassi báiki. Jakoba nálli váldá fas iežas árbeeatnamiid. Jakoba nálli šaddá dollan ja Josefa nálli dollanjuovččan, muhto Esau nálli šaddá oalغان mii buolláhuvvo ja duššá. Esau nális ii báze ii oktage. Hearrá lea sárdnon. Dat Juda olbmot geat ássat Negevis, váldet Esau váriid, ja dat geat ássat Šefelas, váldet Filistea. Eará Juda olbmot váldet Efraima ja Samaria váriid, ja Benjamin váldá Gileada. Halaha dolvojuvvon israellaččat váldet kanaanlaččaid eatnama gitta Sarepta rádjái, ja Sefarada dolvojuvvon jerusalemlaččat váldet Negeva gávpogiid. Buot dat geat leat gáddjojuvvon, mannet Sionvárrai ja hálddašit maidái Esau váriid. Gonagasváldi gullá Hearrái.

Jona girji

Jona báhtara Hearrás. Hearrá sátni bodii Jonai, Amittaja bárdnái: “Vuolgge Ninivei, dan stuorra gávpogii, ja gulat doppe ahte mun, Hearrá, lean oaidnán dan bahávuoda ja ránggástan dan.” Muhto Jona mearridii báhtarit Hearrás Taršišii. Son manai Jafoi ja ozai doppe skiippa mii lei vuolgimin Taršišii. Son mávssii mátkki ja manai skiippii vai beassá meara duohkáii eret Hearrá muoduid ovddas. Muhto Hearrá suhppii merrii stuorra dálkki, ja šattai nu garra ridđu ahte skiipa cuovkanišgodii. Dalle mearraolbmát ballájedje, ja juohkehaš čuorvvui iežas ipmila. Sii bálko buot gálvvuid skiippas merrii vai dat geahppánivččii. Jona lei njiedjan skiippa vuđđui veallánit ja odii lossadit. Skiippa kapteaidna manai su lusa ja dajai

sutnje: “Mo don sáhtát oaddit nu lossadit? Lihka ja čuorvvo iežat ipmilii! Veadjá du ipmil muitit min, vai mii eat heavvan.” Mearraolbmát dadje nubbi nubái: “Suhppejehkot vuorbbi vai oážžut diehtit, gean dihte dát lihkuhisvuolta lea deaividan min!” Sii suhpejedje vuorbbi, ja vuorbi gahčai Jonai. De sii dadje sutnje: “Muital midjiide manne dát lihkuhisvuolta lea deaividan min! Makkár mohkki dus lea? Gos don boadát? Mii lea du eanan ja man álbmogii don gulat?” Jona vástidii: “Mun lean hebrealáš ja bálvalan Hearrá, almmi Ipmila, guhte lea sivdnidan meara ja goikeeatnama.” Olbmát ballájedje sakka ja jerre sus: “Maid don leat dahkan?” Dasgo sii dihte ahte Jona lei báhtareamen Hearrás; son lei muitalan dan sidjiide. Sii jerre: “Maid mii galgat dahkat dutnje, vai mearra golkešii?” Mearra máraidii eambbo ahte eambbo. Jona vástidii: “Bálkestehket mu merrii, de mearra golke. Mun diedán ahte dát garra riddu lea deaividan din mu dihte.” Mearraolbmát geahčaledje suhkat ruovttoluotta gáddái, muhto eai nagodan, dasgo mearra máraidii eambbo ahte eambbo. Dalle sii čurvo Hearrá ja dadje: “Vuoi Hearrá, ale divtte min heavvanit danne go dát olmmái jápmá! Ale dubme min, jos mii goddit vigihis olbmo! Don, Hearrá, dáhttot visot dán dáhpáhuvat.” De sii válde Jona ja bálkestedje su merrii, ja mearra heittii máraideames dallánaga. Olbmát ballájedje sakka Hearrás. Sii oaffarušše Hearrái oaffara ja dahke lohpadusaid. Jona girji

Jona rohkadus Hearrá vuolggahii stuorra guoli njielastit Jona. Jona lei guoli čoavjjiis golbma beavvi ja golbma ija. Doppe son rohkadalai Hearrá, Ipmilis, ja dajai: Headistan mun čurvon Hearrái, ja son vástidii munnje. Jábmiiidámmu čiekŋalassas mun čurvon, ja don gullet mu jiena. Don bálkestit mu čiekŋalassii gasku ábi, ja čáhcerávnnejit birastahte mu. Buot du bárut ja du siiggádat šávve mu badjel. Mun jurddašin: Mun lean norddastuvvon eret du čalmmiid ovddas. Beasango mun šat oaidnit du bassi tempela? Čázit gokče mu gitta čoddaga rádjái, mearračiekŋalas birastahtii mu, debbot sorrojedje mu oaivái. Váriid vuoduid rádjái mun vudjon, eatnama poarttaid smarttit dahppojuvvojedje mu mañil agálaš áigái. Muhto don, Hearrá, mu Ipmil, loktejit mu eallinaga hávddis. Go mu siellu vuoimmehuvai, de mun muiten Hearrá, ja mu roHKos bodii du lusa, du bassi tempelii. Dat geat bálvalit duššalaš eahpeipmiliid, hilgot oskkáldas veahkeheaddjiset. Muhto mun beasan oaffaruššat ja lávlut dutnje giittuslávlagiid. Maid lean lohpidan, dan mun doalan. Bestojupmi boahťa Hearrás. Hearrá sártnui guollái, ja dat čollii Jona goikeeatnamii. Jona girji

Jona Ninives Hearrá sártni bodii Jonai nuppádassii: “Vuolgge Ninivei, dan stuorra gávpogii, ja sártnit doppe dan sága maid mun cealkkán dutnje.” Jona vulggii Ninivei, nugo Hearrá lei gohččon. Ninive lei hui stuorra gávpot, golbma beavása ravddas nubbái. Jona vázzigodii gávpogis vuosttaš beavása ja čuorvvui: “Njealljelogi beavvi vel, de Ninive duššaduvvo!” Ja Ninive olbmot osko dan sáhkii maid Ipmil lei cealkán. Sii gulahedje fásttu ja buohkat, stuorrát ja smávvát, gárvodedje horstta. Go Ninive gonagas gulai Jona sániid, de son čuožžilii truvdnostuolustis, nuolai oalgebiktasa, gárvodii horstta ja čohkánii gavjjaid sisa. Son čuorvvuhii Ninives: “Dát lea gonagasa ja su oaivámuččaid gohččun: Ii oktage, eai olbmot eaige šibihat, eai stuorraoamit eaige smávvaamit oaččo muosáhit maidege. Šibihiid ii oaččo luoitit guohtut eaige dat oaččo juhkat čázi. Sihke olbmuide ja šibihiidda galgá gárvvuhit horstta, ja buohkat galget čuorvut Ipmila olles fámuin. Sii galget jorgalit bahás geainnusteaset ja veahkaválddis maid dahket. Gii diehtá? Ipmil sáhtta jorggihit ja gáhtat, ja diktit buolli moaris coahkut, vai mii eat dušša.” Go Ipmil oinnii ahte sii jorgaledje bahás vádjolusasteaset, de son gáđai iige duššadan ninivelaččaid, vaikko lei áigon. Jona girji

Jona moarri ja Ipmila árbmu Muhto Jona anii dan hui bahán, ja son suhtai. Son rohkadalai Hearrá ja dajai: “Vuoi Hearrá! Ingo mun juo dadjan dan, go ledjen ain ruovttueatnamisttán! Aiddo dan dihtehan mun geahččalinge vuos báhtarit Tarsišii. Mun dihten ahte don leat árbmugas ja váibmoládis Ipmil, don leat gierdavaš ja du buorre vuolta lea stuoressa. Don leat gearggus gáhtat bahá mainna áittát, nu ahte lihkuhisvuolta ii boade. Ja dál, Hearrá, váldde juo mu heakka! Buoret munnje lea jápmat go eallit.” Muhto Hearrá jearai: “Leago du suhttu vuoigat?” Jona lei mannan olggos gávpogis ja čohkánan dan nuorttabeallái. Dasa son lei dahkan alccesis lastagoađi ja čohkánan dan suoivanii, vai beassá oaidnit mo gávpogii geavvá. Dalle Hearrá Ipmil divttii risiidnašattu šaddat Jona badjel ja suoivanastit su oaivvi, vai su lossa miella geahppu. Risiidnašaddu illudahtii Jona sakka. Muhto mañit beavvi go idedisroađi badjani, de Ipmil divttii máđu jursit risiidnašattu, nu ahte dat ásttai. Go beavváš badjani, de Ipmil vuolggahii báhka nuortabiekká, ja beavváš gorddii Jona oaivvi, nu ahte son vuoimmehuvai. Dalle Jona sávai alccesis jápmima ja dajai: “Buoret munnje lea jápmat go eallit.” Muhto Ipmil celkkii Jonai: “Leago du suhttu risiidnašattu dihte vuoigat?” Jona vástidii: “De lea, mu suhttu lea vuoigat gitta jápmima rádjái.” Hearrá celkkii: “Don árkkálmasttát šattu

mainna it leat váivašuvvan ja maid it leat šaddadan, mii ovttá ija šattai ja nuppi ija billašuvai. Ingo mun dalle árkkálmasttáše Ninive, dan stuorra gávpoga, gos leat eambo go čuodiguoktelogiduhát olbmo geat eai máhte earuhit olgeš beali gurut bealis, ja vel eatnat šibihat?”

Mika girji

Dát lea Hearrá sátni mii bodii morešetlaš Mikai Juda gonagasaid Jotama, Ahasa ja Hiskia áigge, dát leat Mika oainnáhusat Samaria ja Jerusalema hárrái. Samaria duopmu Gullet, buot álbmogat, guldal, eanan ja buot mii dus lea! Hearrá, mu Ipmil, duodašta din vuostá, Hearrá ieš bassi tempelisttis. Gehččet, Hearrá vuolgá viesustis, son njiedjá ja loaiddasta ovdan eatnama dieváid badjel. Várit suddet su vuolde dego gáhčči dola ovddas, leagit luodanaddet dego čáhci mii boršu bávtti badjel. Buot dát dáhpáhuvvá Jakoba rihkkumiid dihte, Israela álbmoga sudduid dihte! Mii lea Jakoba rihkkun? Iigo dat leat Samaria? Mii lea Juda suddu? Iigo dat leat Jerusalem? Mun dagan Samaria čievračopman, fierahan dan gedggiid leahkái, gaikkodan dan vuodđudusaid, dagan dan geadgevieltin ja viidnegárddiid steallin. Buot dan ipmilgovat cuvkejuvvojit, buot fuorráattáldagat boldojuvvojit. Mun dagan duššin buot eahpeipmiliid. Fuorrábálkán dat daid čohkkii, fuorrábálkán dat fas šaddet. Vašálaš áitá Jerusalema Dan dihte mun váidalan ja vuobaidan, váccán rabas julggiid ja álásin. Mun holvvun dego šakála, luomman dego struhcca. Samaria hávvi ii leat buorideames, dat ollá Judai, mu álbmoga poarttaide, gitta Jerusalema rádjái. Allet muital dan Gatis, allet čiero jitnosii. Fieradehket muolddas, dii Bet-Leafra olbmot! Vulget gávpogisttádet, dii Šafira ássit, álásin ja heahppášuhttojuvvon! Saanana olbmot eai beasa eret. Bet-Haeselis gullo váidalančuorvvas, dat doarjja lea váldojuvvon dis eret. Dat geat ássit Marotis, vurdet buori, muhto lihkuhisvuolta maid Hearrá lea vuolggahan, lea ollán gitta Jerusalema poarttaid rádjái. Dii leŋgiidet heasttaid vovnnaid ovdii, dii Lakiša ássit. Dát lei Siona suttu álgu, Israela rihkkumušat bohte oidnosii din luhtte. Addet Morešet-Gatii earroattáldaga! Aksiba viesut leat beahtán Israela gonagasaid. Velá oktii, Mareša olbmot, mun vuolggahan din vuostá dakkára gii vuotá din. Israela hearvásvuolta ferte fas báhtarit Adullamii. Čuohpat oaivvi báljisin, ráhke moraštemiin vuovttaidat mánáidat dihte geat ledje du illu. Daga iežat oaivvi báljisin dego ráhtogoaskima oaivi, dasgo sii leat dolvojuvvon du luhtte eret. Mika girji

Vuoi fámoláččaid! Vuoi daid geat hutket vearrivuoda ja smihttet baháid oaddinsajistaset! Go idit čuvvgoda, de sii ollašuttet áigumušaideaset, go dasa sis lea fápmu. Sii anistuvvet eatnamiidda ja rievvidit daid, sii váldet earáid viesuid. Behttosiin sii váldet olbmás su viesu, lagamuččasteaset su opmodaga. Dan dihte cealká Hearrá: Mun hutkkan dán sohkkii lihkuhisvuoda mas dii ehpet vealtta. Dii ehpet šat váccaš čevalájit, dasgo bahás áiggit bohtet. Dan beaivvi dii bilkiduvvobehtet ja din birra diktejuvvo váidaluslávlla: “Mii leat duššaduvvon, min álbmoga opmodat lea juogaduvvon earrásiidda, dat lea váldojuvvon mis. Min eatnamat juogaduvvojit jorralan olbmuide.” Dalle Hearrá searvegottis ii leat šat oktage vuorbádeamen ja juogadeamen eatnama didjiide. “Ale profehtastala!” sii dadjet. “Ii nie oaččo profehtastallat! Ii diekkár heahpat deaivit min. Livččiigo Jakoba viessu garuhuvvon? Leago Hearrá gierdameahtun, dahkágo son dakkáriid? Almma su sánit leat buorit daidda geat vádjolit vuoigatlaččat?” Muhto dii meannudehpet mu álbmogiin vašálaččaid láhkái. Dii rivvebehtet gávtti ráfálaš olbmos, doaruhehpet daid geat ellet oadjebassan. Dii ádjibehtet mu álbmoga etniid sin ruovttuin mat leat sin hávskodat, váldibehtet sin mánáin agibeaivái gudni maid mun ledjen addán sidjiide. Vulget dal eret dás, dáppe dii ehpet šat oaččo leat! Dat lea buhtismeahtun, dan heavahus lea gáfat. Jos boadášii gielis ja behtolaš olmmoš ja einnostivčči didjiide viinni ja vuollaga, de son livččii profehtha dán álbmogii! Hearrá čohkke Israela bázahasa Mun čohkken din buohkaid, Jakob, mun čoakkán Israela bázahasa dego sávzzaid gárdái, dego ealu guohtuneatnamii, máraideaddji olmmošjoavkku. Son guhte rahpá geainnu, manná sin ovddas, sii bahkkejit olggos poartaráigge ja vulget. Sin gonagas manná sin ovddas, Hearrá lea sin njunnošis. Mika girji Álbmoga

oaivámuččaid duopmu Mun dadjen: Gullet dal, Jakoba oaivámuččat, dii Israela stivrejeaddjit! Almma dii galggašeiddet diehtit, mii lea vuoigat? Muhto dii vašuhehpet buori ja ráhkistehpet bahá. Dii njuovvabehtet olbmuin náhki ja gaikubehtet oačči sin dávttiin. Sii borret mu álbmoga oačči, njaldet liikki ja cuvkejit sin dávttiid. Sii bidjet daid dego biergguid báhtái, nugo biergobihtáid ruitui. Go sii de čurvot Hearrái, de son ii vástit sidjiide. Dalle son čiehká ámadajus sin ovddas, sin bahádaguid dihte. Ná cealká Hearrá daid profehtheid birra gudet

čádjidahttet mu álbmoga: Sii lohpidit ráfi ja lihku go fal ožžot juoidá suoskat, muhto gulahit soadi daidda geat eai atte maidege sin njálbmái. Dan dihte didjiide bohtá idja mas eai oidnojuvvo oainnáhusat, seavdnjatvuohta almmá einnostusaid haga. Profehthead beaivváš luoitáda, beaivi sin birra šaddá seavdnjadin. Dalle oaidnit šaddet heahpadii, ja einnosteaddjit adnojuvvojit bilkun. Buohkat gokčet skávžžáideaset, danin go Ipmil ii vástit. Muhto Hearrá vuoigŋa lea deavdán mu fámuin, vuoigatvuodain ja givrodagain, vai mun čájehivččen Jakobii dan rihkkumiid ja Israelii dan suttu. Gullet juo, dii Jakoba soga oaivámuččat, gullet, dii Israela rádđejeaddjit! Dii vašuhehpet vuoigatvuoda ja dahkabehtet mohkkájin dan mii lea njuolgat. Dii huksebehtet Siona varradaguiguin ja Jerusalema vearrivuodain. Dán gávpoga oaivámuččat dubmejit duolgguid vuostá, dan báhpát berret mávssu oahpaheames, dan profehthead einnostit, jos ožžot báikká. Dattetge sii mahkáš dorvvastit Hearrái ja dadjet: “Almma Hearrá lea minguin? Ii min sáhte deaividit lihkohisvuohta!” Din dihte Sion jorgojuvvo bealdun, Jerusalem šaddá čievračopman ja tempelvárri vuovdiluvvá. Mika girji

Siona boahhteáigi Muhto bohtá vel áigi goas Hearrá tempela várri čuožžu nanusin. Váriin alimussan dat allána, alážiin bajimužžan, ja álbmogat márret dohko. Mánnggat álbmogat vulget johtui ja dadjet: “Bohtet, vulgot Hearrá várrái, Jakoba Ipmila vissui! Son oahpaha midjiide geainnuidis, ja mii dáhttu vádjolit su bálgáid mielde. Dasgo Hearrá láhka vuolgá Sionis, Jerusalemis Hearrá sátni.” Son dubme álbmogiid gaskkas, ása vuoigatvuoda fámoláš álbmogiidda mat orrot lahka ja guhkin. Miehkkit derpojuvvojit plogaávjun ja sáittit viidnegárdeniibin. Ii oktage álbmot šat lokte miehki nuppi vuostá iige hárjehala soahat. Dalle juohkehaš oazžu čohkkát oadjebassan iežas viidnemuora ja fiikonmuora vuolde. Ná Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea sárdnon. Eará álbmogat bálvalit iežaset ipmiliid, muhto mii bálvalit Hearrá, min Ipmila, álo ja agálaččat. Dan beaivvi, cealká Hearrá, mun čohkken skierpmáid, čoakkán daid geat leat šaddan hájilassii, buohkaid geaiguin lean meannudan garrasit. Skierpmáid mun dagan iežan eatnama árbbolažžan, fámoláš álbmogin daid geat leat šaddan hájilassii. Hearrá lea sin gonagas Sionváris álo ja agálaččat. Don várdotoardna, nieida Siona dievvá, don oaččut fas dan válddi mii dus lei ovdal, Jerusalema gonagasvuoda. Manin don čuorvvut ja luoimmat, Jerusalem? Iigo dus leat šat gonagas, leago du rádđeaddi duššan? Donhan bodnjasattat dego nisson riegádahttinávttain. Luoimma ja bodnjasatta, nieida Sion, dego riegádahtti nisson, danin go don fertet vulggit gávpogis ja ássat meahccái, gitta Babylona rádđái don gárttat mannat. Doppe don goittotge gáddjojuvvot, Hearrá lonista du du vašálaččaid giedas. Muhto dál ollu álbmogat leat čoagganan du vuostá ja dadjet: “Sion heahppáshuhttojuvvo, ja mii beassat geahččat!” Muhto dat eai dovdda Hearrá jurdagiid, eai ipmir su ulbmiliid: Son lea čohkken álbmogiid dego gordnegihpuid gordneráidnensadjái. Riema ráidnet, nieida Sion! Mun attán dutnje ruovdečorvviid ja veaikegaccaid. Don cuvket ollu álbmogiid ja vihahat sállasa oaffarin Hearrái, daid dávviriid oppa máilmmi rádđejeaddjái. Muhto dál, nája muođuidat! Mii leat birastahttojuvvon! Vašálaččat časket soppiin Israela rádđejeaddji nirri. Mika girji Betlehemis bohtá ráfigonagas Don

Betlehem, don Efrata, don leat uhcimus Juda sogain! Muhto dus mun divttán boahtit Israelii rádđejeaddji. Su álgu lea dološ áiggiin, agálašvuoda beivviin. Hearrá guodđá Israela dušše dassáži go riegádahtti lea riegádahtán. De israellaččaid lusa máhccet sin vieljat geat leat báhcán. Son čuožžila ja geahččá ealus Hearrá fámuin, Hearrá, su Ipmila, alla namas. Sii besset ássat oadjebassan, dál go su stuorisvuohta ollá eatnama ravddaide. Son lea min ráfi. Go assyrialáččat bohtet min eatnamii ja bahkkejit min ladniide, de mii bidjat sin vuostá čieža báimmana, gávccii oaivámučča. Sii guodohit mihkiin Assyria, rohtejuvvon vearjuiguin Nimroda eatnama. Son beastá min assyrialáččain, go sii bohtet min eatnamii ja bahkkejit min rájiid badjel. Jakoba bázahas álbmogiid searvvis lea dego Hearrá suoldni, nugo arvečalmmit rásiin. Dat ii dárbbáš ovttage olbmo iige leat geange sávvanis. Jakoba bázahas álbmogiid searvvis, ollu álbmogiid gaskkas, lea dego ledjon meahci elliid gaskkas, dego nuorra ledjon sávzaealus. Dat falleha ja duolbmá, dat gaikkoda, iige oktage gájo. Lokte gieda vašálaččaidat vuostá, nu ahte dat buot duššet! Dan beaivvi, cealká Hearrá, mun duššadan buot du heastaid ja billistan du soahtevovnnaid. Mun duššadan buot du eatnama gávpogiid ja gaikkodan du ladniid. Mun duššadan du noaidegoanstaid, eaige dus leat šat mearkačilgejeaddjit. Mun duššadan du ipmilgovaid ja geađgebácciid. Dii ehpet šat gopmir ehpetge rohkadala dan maid dii ieža lehpet duddjon. Mun gaikkun du ašeračuolddaid ja duššadan du gávpogiid. Buolli moaristan mun mávssahan daidda álbmogiidda mat eai dáhto gullat. Mika girji

Maid Hearrá gáibida? Gullet maid Hearrá cealká: Čuožžil, čuoččut iežat ášši! Lehkuset várit duodaštheadjin, divtte dieváid gullat iežat jiena! Gullet Hearrá váidaga, várit, dii eatnama

agálaš vuoddudusat. Hearnás lea ášši iežas álbmogiin, son áigu diggot Israeliin. Álbmogan, maid mun lean dahkan dutnje? Mainna mun lean váibadan du? Vástit munnje! Munhan bukten du Egyptas, osten du friddjan slávaviesus, vuolggahin Mosesa, Arona ja Mirjama du oavámužžan. Álbmogan, muite maid Balak, Moaba gonagas, áiggui, ale vajálduhte maid Bileam, Beora bárdni, sutnje vástidii. Muite iežat mátkki Šittimis Gilgalii, de don dovddiidat Hearná vuoigatlaš daguid. Maid mun galggašin buktit, go loaiddastan Hearná ovdii, gopmirdan almmi Ipmila ovdii? Buvttášingo mun sutnje boaldinoaffariid, jahkásaš gálbbiid? Dáhttugo Hearná duháhiid vierccaid, logiidduháhiid oljojogaid? Galggašingo mun oaffaruššat vuosttašriegádeaddján iežan rihkkumis, mánnán danin go suddudin? Olmmoš, Hearnáhan lea almmuhan dutnje mii lea buorre. Dušše dán son gáibida dus: Daga dan mii lea vuoigat, čajet oskkáldas ráhkisvuoda ja vádjol vuollegaččat Ipmiliinnát. Jerusalema duopmu Gullet, Hearná rávká gávpoga! Viissis dat gii ballá su namas. Váldeht vára, gávpoga ássit ja mearrideaddjit! Velá aingo dis leat dán vearrivuoda viesus vearrivuodain fidnejuvvon dávvirat ja vádjogis efamihtu maid mun lean garuhan? Sáhtášingo mun dohkkehít dan ahte dii beahttibehitet veavttain ja atnibehitet burssas vearreveaktagedggiid? Du riggát leat veahkaválddálaččat, du ássit gielástallet, sin sánit leat behtolaččat. Danin mun áiggun ránggáštít du, duššadit du du sudduid dihte. Don borat, muhto it gallán; du čoavji lea ain guorus. Dan maid čoakkát, don it veaje várjalit, ja dan maid fidnet várjaluvvot, doalvu miehkki. Don gilvvát, muhto it beasa láddjet, don božat oliivvaid, muhto it beasa vuoidat iežat oljuin, don duolmmat viidnemurjjiid, muhto it beasa juhkat viinni. Dii lehpét oamastan Omri ášahusaid, Ahaba soga dagut leamaš didjiide ovdagovvan, seamamá geainnuid dii lehpét vádjolan. Dan dihte mun dagan du ávdimin ja attán du ássiid hiddjiduvvot, ja dii buohkat šaddabehtet guoddit mu álbmoga heahpada. Mika girji

Váidalus ja doaivu Vuoi mu! Munnje lea geavvan nugo dalle go šaddosat lea ráddjojuvvon ja mañimus viidnemuorjjiid čoakkilduvvon: Eai leat viidnemuorjjiid borrat, eai varas fiikonat njálbmái. Oskkáldas olbmot leat jávkan eatnamis, ii leat oktage vuoiggalaš olbmuid gaskkas. Buohkat vudgnjet varaid, juohkehaš dáhttu bivdit firpmiin vieljas. Sii leat čeahpit dahkat dan mii lea bahá. Oavámuš gáibida duolgguid, duopmár dubme mávssus, fámolaš buktá ovdan iežas anistumiid; de sii jorahit ášši nugo dáhttot. Buoremus sis lea dego bastilislátnjá, reháleamos vearrát go bastilislátnjágárdi. Dat beaivi maid du várdájeaddjit gulahedje, lea bohtán. Ránggáštusbeaivi lea joavdan, visot lea dušše moivi. Ale jáhke lagamužžii, ale dorvvas ustibii. Várut ságaidat nissonis gii veallá du salas. Dasgo bárdni badjelgeahččá áhčis, nieida ceakkasta eadnásis, mannji vuotnámahas. Olbmá vašálaččat leat su iežas dálu olbmot. Muhto mun várdán Hearná, vuorddán iežan bestojumi Ipmila. Mu Ipmil gullá mu! Čuovga seavdnjadasas Ale illut mu dihte, vašálažžan! Vaikko mun gahččen, de mun čuožžilan fas, vaikko mun čohkkán seavdnjadasas, de Hearná lea mu čuovga. Mun lean suddudan Hearná vuostá, danin mun ferten gierdat su moari, dassázi go son jodiha mu ášši ja addá munnje vuoigatvuoda. Son doalvu mu čuovgasii, ja mun beasan oaidnit su vanhurskkisvuoda. Mu vašálaš oaidná dan ja heahpana, son gii jearai mus: “Gos lea Hearná, du Ipmil?” Mun beasan geahččat go son dulbmojuvvo dego gáhta durdi. Bohtá beaivi goas du muvrrat huksejuvvojit, goas du rájít gáidet. Dalle du olbmot máhccet Assyrias, bohtet Egypta gávpogiin – Egypta rájes gitta Eufrateanu rádji – mearas merrii, váris várrái. Duot eatnamat šaddet ávdimin ássiideaset dihte, dan dihte maid sii leat dahkan. Gozit soppiinat iežat álbmoga, ealu mii lea du opmodat ja ássá sierranassii gasku mehciid, guhkkín gilvvaeatnamiin. Doalvvo dan Bašana ja Gileada ealabáikkiide nugo dološ áiggiid. Divtte min oaidnit oavdudaguid, dego dalle go don vulget Egyptas. Álbmogat oidnet dan ja heahpanaddet, vaikko leatge fámolaččat. Sii fertejit bidjat gieda njálmmi ovdii ja čuožžut bealjeheapmin. Sii njollot muoldda nugo gearpmaš, dego eatnama njoammuspiret. Sii bohtet čiehkádansajiineaset doarggisteamiin Hearná, min Ipmila, ovdii. Dus, Hearná, sii suorganit ja ballet! Ipmil, gii lea du veardásaš? Gii lea dakkár Ipmil go don, guhte válddát eret vearedagu ja attát suttu ándagassii iežat álbmoga bázahassii? Don it leat moaris agálaččat, don dáhtut leat árbmugas. Don árpmihat min fasttain ja sihkut min rihkkumiid. Don bálkestat buot min sudduid ábi čieknalassii. Don čajehat oskkáldasvuoda Jakobii ja árpmu Abrahamii, nugo don vurdnót min áhčiide don dološ áiggi.

Nahum girji

Profehtasátni Ninive birra. Elkošlaš Nahuma oainnáhusaid girji. Hearná mávssaha

vuostálastiidas Hearrá lea ángiris ja mávssaheaddji Ipmil. Hearrá lea mávssaheaddji ja dievva moari. Hearrá mávssaha vuostálastiidas. Vašálaččaidis son ii heaitte vašuheames. Hearrá lea gierdavaš, muhto su fápmu lea stuoris, ii son guode sivalačča ránggáškeahttä. Ridus ja garra dálkkis manná su geaidnu, balvvat leat su julggiid gavja. Son šiggu meara ja goikada dan, buot jogaid son dahká goikkisin. Bašan ja Karmel vuoimmehuvvet, Libanona liedit goldnet. Várit doarggistit su ovddas, dievát suddet. Hearrá dušsada eatnama, máilmmi ja buohkat geat orrot das. Gii bihtá su vašis, gii gierdá su buolli moari? Su suhttu russy nugo dolla, ja bávttit luodnanaddet su ovddas. Hearrá lea buorre, son lea suodji átestusa beaivvi. Son atná fuola dain geat dorvvastit sutnje. Nugo veagalaš dulvebárru son dušsada vuostálastiidis ja ádjá vašálaččaidis seavdnjadassii. Maid dii hutkabehtet Hearrá vuostái? Son dušsada vašálaččaid, átestus ii deaivit din nuppádis. Sii bullet dego bastilislátnjásorri, dego oaksegihppu, dego ollásit goikan oalggat. Dus vulggii olmmái gii hutkkai baháid Hearrá vuostá ja attii bahádáhtolaš rádiid. Ná cealká Hearrá: Sii leat gievrrat ja sii leat eatnagat, muhto sii časkojuvvojit eatnamii ja dušset. Mun lean givssidan du, muhto in šat daga dan. Dál mun doaján geassá maid son bijai du niskái, ja cuvken du láhkkiid. Ná Hearrá lea mearridan du hárrái, Ninive: Du namma nohká. Du tempelis mun dušsadan čuhppojuvvon ja leikejuvvon ipmilgovaid. Mun ráhkadan dutnje hávddi, don it leat šat mihkkege.

Nahum girji Gula sátnedoalvu lávkkiid, son bohtá váriid badjel ja gulaha ráfi. Doala basiidat, Juda, ja deavdde lohpadusaidat. Dasgo bahádáhtolaš ii goassege šat mana du čađa. Son lea áibbas dušsadvon. Ninive loahppa Dušsadeaddji bohtá du vuostá, Ninive. Várut ladni, geahča geaidnoráigge! Boahkánastte alimiiddát, leage gievra ja fámolaš! Dál Hearrá čuoččáldahtta Jakoba stuorisvuoda ja Israela stuorisvuoda. Speaddjit leat speadjan sin ja billistan sin viidnegárdiid. Soahteolbmáid galbbat ruoksájit, gievrrat leat gárvodan purpura, vovnnaid stáli šealgu dego dolla. Vovnnat biddjojuvvojit soahtán láhkái, heasttat leat másoheamit. Vovnnat mannet deama gáhtaid mielde, dat šuvget šiljuid rastá. Dat čuvget dego spáidarat, álddagasaid láhkái dat mannet ovdan. Son rávká oaivámuččaidis, sii guosadit ángirvuodasteaset, sii dopmet muvrra guvlui ja galbadáhkki ceggejuvvo. Eanu beale poarttat rabastuvvojit, ja tempel suoibu. Almmidronnet buktojuvvo oidnosii ja nuolahuvvo. Su bálvaleaddjinissonat dolvojuvvojit eret, sii váidalit dego duvát ja čorbmadit ratti morrašis. Ninive lea dego láddu mas čáhci golgá eret. “Bisánehket! Bisánehket!” Muhto ii oktage máhca. Rievidehket silbba, rievidehket golli! Dáppe leat nohkameahttun riggodagat, badjelmearálaččat mávssolaš dávvirat! Guorus, ávdin ja gurrejuvvon! Ballán váimmut ja suoibu čippit, buohkaid alimat doarggistit, juohke ámadadju šovkkoda. Gos dál lea ledjoniid biedju, nuorra ledjoniid borrhansadji gos rávjáledjon vádjoli njiŋgelasain, iige oktage baldán daid čivggaid? Ledjon gaikkodii galle čivggaidis biebmun, buvihii bivddu njiŋgelasaidas, devddii iežas bieju sállasiin, orrunsajis gaikkoduvvon ráppiiguin. Dál mun jorgalan du vuostá, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Du riggodat šaddá suovvan, miehkki loahpaha du nuorra ledjoniid. Buot du sállasa mun heavahan, iige du áراسiid jietna gullo šat eambbo.

Nahum girji Gávppoga vuoiggalaš ránggáštus Vuoi varragávppoga man dievva lea gielisvuohta ja rievdivon sálaš! Ii goassege noga stajáduš. Gula, spižat spohkket, juvllat skorret, heasttat ruhttet, vovnnat skirvanaddet. Riidejeaddjit bahkkejit ovdan, miehkit šelgot, sáittit álddagastet. Goddojuvvon olbmot dievva, liikagubat, lohkameahttun ollu jábmit, olmmoš jorraladdá liikkaide. Nu šattai dán liekkus čappa fuorá eatnatgeardásaš furrošemi dihte. Son lei čeahppi noidošit, son čanai álbmogiid fuorrávuodainis, čearddaid noidošemiinis. Dál mun jorgalan du vuostá, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Mun bajidan du vuolppu badjel du muoduid ja čájehan álbmogiidda du álásvuoda, riikkaide du heahpada. Mun ballahastalan du durddiin, heahppášuhtán du, bijan du geahčadeamošin. Buohkat geat oidnet du jorgalit dutnje selggiid ja dadjet: “Ninive lea hearjdivon, gii dan árpmoštalašii? Leago oktage gii jedde su?” Bilkolávlla Ninive birra Leatgo don buoret go No Amon, mii lei Nileanu gáttis, čáziid gasku? Eatnu lei dan suodji, čáhci dan muvra. Nubia ja Egypta adde gávppogii dan stuorra fámu, Put ja Libya ledje dan doarjagat. Dattetge dan álbmot dolvojuvvui veagal, datnai fertii mannat fánjavuhtii. Velá sin mánázatge cuvkejuvvojedje buot gáhtačiegain. Allanálat olbmát vuorbádallojuvvojedje, buot dan stuorrát biddjojuvvojedje láhkkiide. Maiddái don juhkaluvat nu ahte mielahuvat. Maiddái don galggat ohcat suoji vašálačča ovddas. Buot du ladnit leat dego fikonmuorat main leat árra šaddosat: Jos dat savdnjiluvvojit, de dat gahččet dan njálbmái gii dáhttu daid borrat. Geahča: Du soahteolbmát leat dego nissonat. Du eatnama poarttat leat rabastuvvon vašálažžii. Dolla lea loaktán du poartabummaid. Goavvo alcesat čázi birastahttojumi várás, nanne ladniidat!

Steáččo rábáha, duolmma láirrá, dohppe diilageadgefoarpma! Dolla loaktá du, miehkki loahpaha du, borrá du dego rásselohkkosuoksa, vaikko dii lehpel ollugat dego rásselohkkosuovssat, eatnagat dego rásselohkkomoahti. Vaikko du gávpeolbmát livčče eanebut go almmi násttit, de dat leat dego suovssat mat guđdet gara ja girdilit. Du virgeolbmát leat eatnagat dego rásselohkut, du čállit nugo rásselohkkomoahti mii seaivu muvrra ala, go beaivi jálddosma, muhto go beaivváš badjána, de dat girdilit, iige oktage dieđe gosa dat šadde. Du báimmanat snahppojit, Assyria gonagas, du oaivámuččat odđet. Du álbmot lea biedganan váriide, iige oktage čohkke dan. Du vihkái ii leat geahpádus, du hávvi ii leat buorideames. Buohkat geat gullet ságaid du birra, spežžot giedaid. Giiba ii livčče deaivvahallan du heaittekeahtes bahávuhtii?

Habakkuk girji

Profehtasátni maid profehta Habakkuk oaččui oainnáhusas. Profehta váidalus Man guhká šattan mun čuorvut, Hearrá, itge don gula? Man guhká mun ferten váidalit veahkaválddi, itge don beastte? Manne don divttát mu oaidnit bahávuoda? Mo don sáhtát geahččat vearrivuhtii? Mun oainnán aivve billašumi ja veahkaválddi – nággu šaddá, bealku čuožžila. Láhka lea fámoheapme, vuoigatvuohta ii ollašuva. Ipmilmeahttumat birastahttet vanhurskása, ja vuoigatvuohta jorgojuvvo. Kaldealaččat Gehččet álbmogiidda, oidnet ja suorganehket! Dasgo din beivviid mun dagan dagu maid ehpet jáhkáše jos dat didjiide muitaluvošii! Mun rávkkan kaldealaččaid, garra ja hohppos álbmoga mii johtá viidát eatnamis ja váldá oapminis earáid ássansajiid. Sii leat hirbmosat ja suorggatlaččat, sii mearridit ieža mii lea vuoigat ja riehta Sin heasttat leat falibut go leopárddat, johtileappot go meahci gumpet. Sin riidejeaddjit rindet, gáidagasas dat bohtet, dat girddihit nugo goaskin čuoláda sállasii. Kaldealaččat bohtet hearjedit. Sii fallehit oktan joavkun, sis leat fánngat dego mearas sáttu. Sii hiddjedit gonagasaid, oaivámuččaid sii atnet bogostahkan. Sii bilkidit buot ladniid, čobmejit muoldda ja váldet daid. De sii mannet geidnoseaset šuva dego bieggá ja jávket. Iežaset fápmu sis lea ipmilin. Profehta váidala behtolašvuoda Hearrá, don leat dološ áiggi rájes, mu Ipmil, mu Bassi, don it jáme goassege! Hearrá, don leat bidjan kaldealaččaid dubmet min, don, min bákti, leat vuolggahan sin ránggáštít min. Du čalmmit leat buhttasat, don it sáhte geahččat bahái, it duotto oaidnit vearrivuoda. Manne don dalle gierddat behtolaččaid daguid, manne orut jávohaga, go ipmilmeahttun njielasta daid geat leat vuoigadis? Don leat diktán olbmuid šaddat meara guliid láhkásazžan, giddudeaddji veahkan mas ii leat ráđdejeaddji. Kaldealaččat bivdet olbmuid vuokkaiguin, čohkkejit sin nuohttáseaset, čogget sin firpmiidasaset. Dan dihte sii illudit ja ávvudit, oaffarušset fierbmáseaset, cahkkehit oaffardola bivdosiiddáseaset. Dathan diktet sin eallit valljivuodas, addet sidjiide vuoimmálaš borramuša. Bessetgo sii dalle álo gurret nuohuset, goddit álbmogiid álelassii almmá seastekeahttá? Habakkuk girji Mun áiggun fáktet, čuožžut várdobáikkistan ja várdát. Mun dáhtun diehtit maid son sárdnu munnje, maid son vástida mu váidalussii. Hearrá vástáduš Hearrá vástidii munnje: Čále oainnáhusa távvaliidda nu čielgasit, ahte dan lea álki lohkat. Oainnáhus vuordá mearriduvvon áiggi, dat sárdnu loahpa birra, dat ii gielis. Jos dat ádjána, de vuordde, dat ollašuvvá vissásit iige beahte. Geahča, bieggá doalvu behtolačča, muhto oskkáldasvuohta gáđju vanhurskása. Riggodat lea behtolaš. Čeavlás olmmoš ii olat dan maid dáhttu. Dego jábmiidáibmu son caggá njálmmi, dego jápmin son ii leat galleheames. Son njámasta lusas buot álbmogiid ja čohkke alccesis olmmoščearddaid. Dat bilkidit su hiddjádussániiguin ja lávlot: Vuoi du gii rikkut earáid opmodagain – man guhká? – ja oaamastat alccesat pántagálvvuid! Fáhka du velggolaččat čuožžilit, sii morihit ja doarggistahttet du, ja don ieš šattat sin sálašin. Nugo don leat speadjan eatnat álbmogiid, nu dat mat leat báhcán spedjet du dan vara dihte maid don leat golggahan, du veahkaválddi dihte eatnamiidda ja gávpoigiidda ja buot daid ássiide. Vuoi du gii čohkket rievduvvon opmodaga vissosat ja dagat beasi allagassii, vai beasat gáđjut iežat lihkuhisvuodas! Du áigumušat heahppásuhttet du viesu. Don leat duššadan eatnat álbmogiid, ja nu leat rihkkon iežat heakka. Muvrra geađggit čurvot, ja biellkagearddi hirssat vástidit. Vuoi du gii hukset gávpoaga varradaguiguin ja vuodđudat dan vearrivuodain! Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea cealkán: Álbmogiid rahčamušat gártet dollii, duššas olbmuid čearddat barget váibamassii. Hearrá hearvásvuoda dovdamuš deavdá eatnama nugo čáhci deavdá meara. Vuoi du gii jugahat lagamuččat, seaguhat mirkko juhkamuššii ja oaivvahuhtát su, vai beasat oaidnit su álášin. Don gallehuvvot heahpadiin itge gudniin. De juga dal donge ja čájjet iežat

ovdaliikki! Dál don šattat máistit dan lihtis maid Hearrá geige dutnje, ja heahpat gokčá du gudni. Veahkaváldi maid dahket Libanonii, deaivida du iežat, ja elliid givssideapmi duššada dunai, danne go don golggahit olbmuid vara ja dahket veahkaválddi eatnamiidda, gávpgiidda ja buot daid ássiide. Mii ávkkiiid lea ipmilgovas go dan lea duojár vadjan, dahje leikeyuvvon govas, behtolaš oahpisteaddjis, vaikko duojár gal luohtta duodjásis ja dahká gielahis ipmiliid? Vuoi du gii dajat murrii: “Gohccá!” ja jávohis geađgái: “Lihka!” Máhtášiigo dat addit rávvagiid? Dat lea gal skoadastuvvon golliin ja silbbain, muhto vuoigņa das ii leat. Hearrá lea iežas bassi tempelis, oro jávohaga su muođuid ovddas, oppa eanan!

Habakkuk girji Habakkuka roHKOS Profehta Habakkuka roHKOS.

Váidalsálmmaid láhkái. Hearrá, mun lean gullan du beaggima, mun lean oaidnán du daguid. Daga minnai áigge daguid maid dahket ovdal, suova min oaidnit daid. Muitte iežat árbmugasvuoda, vaikko leatge moaris. Ipmil boahatá Temanis, Bassi almmustuvvá Paranváris. Sela Su hearvásvuoha gokčá almmi, su máidnun deavdá eatnama. Báitin lea dego idedisguovssu mii lea ožžon sus suotnjariiddis, dasa su fápmu lea čihkkojuvvon. Su ovddas manná rohitudávda, suohtta čuovvu su lávkkiiid. Go son čuoččasta, de eanan sparaida, go son geahčasta, de álbmogat doarggistit. Agálaš várit luodanaddet, dološ dievát vudjot čeahkkái. Son manná dološ áiggiid geainnuid. Mun oainnán Kušana godiid duššamin, Midjana gohteloavdagiid doarggiteamen. Moaráhuvvágo Hearrá jogaide? Leatgo don suhttan deanuide, čuohcágo du moarri áhpái, go don vuoját heasttaidatguin, manat ovdan vuotovovnnaidatguin? Don válddát dávggi, don gallehat dan njuolaiguin. Sela Don luottut eatnama jogaiguin, várit doarggistit du ovddas. Rášsu šávgu, mearračiekŋalas márrá ja lokte báruid allagassii. Beavváš vajál dahhtá badjánit ja mánnu loaiddasta orrunsadjásis du šeargu njuolaid dihte, du álddagasti sáitti báitima geažil. Suhtus don váccát eatnama badjel, moaris don duolmmat álbmogiid. Don vuolggát beastit iežat álbmoga, beastit vuidojuvvon bártnat. Don cuvket ipmilmeahttuma viesu dáhki, dagat su dálu vuodđudusa báljisin bávtti rádjái. Sela Don ráiggat su oaivámuččaid oaivvi njuolaiguin, go sii bahkkejit ovdan bidjet min, go sii illudit dego beasašedje borrat vártneheami čihkosis. Heasttaidatguin don vuoját ábi rastá, badjel máraideaddji goarveskávváliid. Mun gullen dan, ja mu siskkildas doarggistii, mu baksamat rabadedje, mu dávttit guohcagedje, mu juolggit doarggistedje. Lotka mun datte vuordán lihkuhisvuoda beavvi. Dat beavi deaivida álbmoga mii átesta min. Fiikonmurrii eai luotkan urbbi, viidnemuorat eai šaddat murjiid, oliivamuorat eai atte šattu, bealddut eai atte biepmu, rinddis eai leat sávzzat eaige oapmegodiin gusat. Muhto mun illudan Hearrás, ávvudan Ipmilis, mu beastis. Hearrá, mu Ipmil, lea mu fápmu. Son dahká mu fallin dego sarvvaáldu ja diktá mu viehkat alážiin. Koarrajodiheaddjái. Streanğačuojanasaiguin.

Sefanja girji

Hearrá sátni mii bodii Sefanjai daid beivviid go Jošia, Amona bárdni, lei Juda gonagasan. Sefanja lei Kuši bárdni; su áddjá lei Gedalja, gean áhčči lei Amarja, gean áhčči lei Hiskia. Jerusalema duopmu Mun duššadan visot, mun rohtten visot eret eatnama alde, cealká Hearrá. Mun duššadan olbmuid ja omiid, almmi lottiid ja meara guliid. Mun divttán ipmilmeahttumiid gahččat ja duššadan olbmuid eatnama alde, cealká Hearrá. Mun lokten gieda Juda vuostá ja buot Jerusalema ássiid vuostá. Dán báikkis mun jávkadan visot Baala bálvalusa ja daid báhpaid muittu geat bálvalit eahpeipmiliid. Mun duššadan daid geat dáhkiid alde rohkadallet almmiveaga, daid geat rohkadallet Hearrá muhto vurdnod Milkoma nammii, daid geat leat gáidan Hearrás, daid geat eai oza Hearrá eaige jeara sus rádi. Oro jávohaga Hearrá Ipmila ovddas, dasgo Hearrá beavi lea lahka. Hearrá lea ráhkadan oaffarnjuovalmasaid ja basuhan gussiidis. Oaffarmállásiid beavvi mun, Hearrá, ránggástan oaivámuččaid ja gonagasa bártniid ja buohkaid geat gárvodit vierroatnamiid olbmuid láhkái. Dan beavvi mun ránggástan buohkaid geat eai arvva duolmmastit šielbmái, muhto arvet gal deavdit hearráset viesu veahkaválddiin ja behttosiin. Dan beavvi, cealká Hearrá, gullo čuorvvas Guollepoarttas, váidaleapmi Oddagávpgis ja stuorra ruoškkas dieváin. Váidalehket, dii geat ássabehtet Njuvdinlihtis, danne go buot gávpeolbmát duššaduvvojit ja buohkat geat vihkkejit silbbaid, jávkaduvvojit. Dan áigge mun, Hearrá, dutkkan Jerusalema dárkilit čuovggain. Mun ránggástan daid geat čohkkájit doppe juhkanvuodas, daid geat dadjet váimmusteaset: “Ii Hearrá daga ii buori iige bahá.” Sin opmodat stajiduvvo, sin viesut billistuvvojit. Vaikko sii leat huksen viesuid, de sii eai beasa ássat dain, vaikko sii leat gilván viidnegárdiid, de sii eai beasa juhkat daid viinni. Hearrá beavi Lahka lea Hearrá stuorra

beaivi, dat lahkana, dat boahdá gáhča. Gullet! Bahča lea Hearrá beaivvi, dalle roahkkadis soahteolmmáige bárgu jitnosit. Dat beaivi lea moari beaivi, heađi ja átestusa beaivi, billašumi ja heavahusa beaivi, moskku ja seavdnjadasa beaivi, balvva ja mierkká beaivi, dorvečuodjama ja soahtečuorvasiid beaivi. Dat boahdá ladnegávpogiid vuostá, alla toartnaid vuostá. Mun átestan olbmuid nu ahte sii čádjádallet dego čalmmeheamit. Mu vuostá sii leat suddudan, danin sin varra golgá eatnamii dego bázahas, sin siskilušat nugo muhkki. Sin silbbat ja gollit eai sáhte gádjut sin Hearrá moari beaivvi. Su ángirvuoda dolla duššada oppa eatnama. Son loahpaha fáhkkestaga buot eatnama ássiid, suorganemiin sii duššet. Sefanja girji

Čoagganehket, bohtet čoačkái, buot dii heabuhis olbmot, ovdal go Hearrá mearrádus šaddá duohtan – beaivvithan girdet dego sáđut bieggan – ovdal go Hearrá buolli moarri deaivida din, ovdal go didjiide boahdá Hearrá moari beaivi. Ohcet Hearrá, buot eatnama vuollegaččat geat doahttalehpet su báhkomiid. Ohcet vanhurskkisvuoda, ohcet vuollegašvuoda. Dalle dii veadjibehtet várjaluvvot Hearrá moari beaivvi. Eará álbmogiid duopmu Gaza báhcá guorusin, Aškelon šaddá ávdimin. Beaveguovdil Ašdoda olbmot áddjojuvvojit eret, Ekron gaikojuvvo oktan ruohttasiiddisguin. Vuoi din geat ássabehtet mearragáttis, vuoi din, keretlaččat! Dát lea Hearrá sátni didjiide: Kanaan, filistalaččaid eanan, mun duššadan du oktan buot ássiidatguin. Riddu šaddá guohtuneanamin, oapmegehččiid rássegieddin, sávzzaid ja gáiccaid riddan. Dat geat Juda sogas leat báhcán, váldet rittu oapmineaset. Doppe sii guodohit omiideaset, ja eahkedis sii livvudit daid Aškelona viesuide, dasgo Hearrá, sin Ipmil, atná sis fuola, son jorgala sin vuorbbi. Mun gullen Moaba bilkadusa, mo Ammon lea dan hiddjidan, man jolgadit dat leat bilkidan mu álbmoga ja bahkken sin eatnamii. Dan dihte cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, Israela Ipmil: Nu duohta go mun ealán, de Moabii geavvá dego Sodomai ja ammonlaččaide nugo Gomorra; Sin eanan šaddá gáskálasbohtun, sáltegohpin, ávdimin agálaš áigái. Dat geat mu álbmogis leat báhcán, rievvidit dan, mu álbmoga bázahas váldá dan oapminis. Ná geavvá daid álbmogiid čevlli dihte, danne go dat leat bilkidan ja hiddjidan Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, álbmoga. Hearrá surgeha daid, son jávkada buot ipmiliid eatnama alde. Gáiddus gáttiid álbmogatge rohkadallet su, juohkehaš báikkistis. Maiddái din, nubialaččat, Hearrá miehkki goddá. Hearrá lokte gieda davi vuostá ja billista Assyria, son dahká Ninive ávdimin, goikkisin dego sáttomeahcci. Ealut livvadit gasku gávpoga, Buotlágáš spiret goarjadit doppe. Pelikána ja hoáššaháigir idjadit geađgebázzegežiin. Skuolfi njurgu láseráiggiin, uksalasás ruńká gáranas. Dát lei dat ávvudeaddji gávpot mii áσαι oadjebassan ja celkkii váimmustis: “Ii oktage leat dego mun!” Man ávdimin dat lea báhcán, meahci spiriid goarjadanbáikin! Buohkat geat mannet meaddel, njurgejit ja čujuhit dan bilkidemiin. Sefanja girji Jerusalema duopmu

Vuoi nággáris ja duolvaduvvon gávpoga, veahkaválddalaš gávpoga! Ovttage dat ii doahttalan, ii oahppan bagadusas. Dat ii luohttan Hearrái, ii jorgalan Ipmilis beallái. Dan oaivámuččat leat dego čeargu ledjonat, dan duopmárat dego gumpet – eai dat guode dávttige idedassii. Dan profehtat leat rámpas, behtolaš olbmát, dan báhpát dahket eahpebassin dan mii lea bassi ja rihkkot Hearrá lága. Muhto Hearrá, guhte lea vanhurskkis, ássá doppe, son ii daga vearrivuoda. Juohke idida son addá duomus, ii dat báze boadekeahttá go čuvvgoda. Muhto vearedahkki ii dovdda heabu. Mun lean duššadan álbmogiid, daid ladnetoartnat leat hádjosan. Mun lean dahkan gáhtaid ávdimin, ii oktage vádjol daid, mun lean stajidan gávpogiid, daidda ii báhcán oktage, ii oktage olmmoš. Mun jurddašin: “Dál don, Jerusalem, vissásit balat mus ja válddát vuostá bagadusa itge badjelgeahča mu ránggáštusa.” Muhto sii suddudedje ain ángireappot. Dan dihte vurdet mu, cealká Hearrá, vurdet dan beaivvi go mun čuožžilan duođaštít. Mun lean mearridan čohkket álbmogiid, mun rávkkan riikkaid du vuostá vai beasan gurret daidda moarrán, buot mu buolli vaši. Mu buolli ángirvuolta duššada oppa eatnama. Israela bázahas bestojuvvo Dalle mun attán álbmogiidda buhtes baksamiid, nu ahte dat čurvot Hearrá nama, dat buot bálvalit mu. Don bealde Nubia jogaid mu bálvaleaddjit buktet munnje oaffarattáldagaid. Dan beaivvi don, Jerusalem, it dárbbáš šat heahpanaddat, vaikko leat rihkkon mu vuostá. Dalle mun jávkadan du gaskkas goargadis ja badjelgeahččalas olbmuid, čevláid mun áján eret bassi váristan. Váivvásiid ja vuollegaččaid mun divttán báhcit ássat doppe, álbmoga mii dorvvasta Hearrá nammii. Dat geat vel leat báhcán Israelis, eai daga šat vearrivuoda eaige sártno giellásiid, sin njálmmis ii boade behtolaš sáhka. Dat eallu gávdná guohtuma ja eallá ráfis, iige oktage suorggat dan. Ávvut, nieida Sion, čuorvvo ilus, Israel! Illut ja ávvut oppa váimmus, nieida Jerusalem! Hearrá lea jávkadan du ránggáštusa ja heavahan du vašálaččaid. Hearrá, Israela gonagas, ássá du gaskkas, it don dárbbáš šat ballat mange bahás. Dan beaivvi celkojuvvo Jerusalemii: Ale bala, Sion, ale divtte giedaid njuorrat!

Herrá, du Ipmil, lea duinna, son lea veagalaš, son beastá. Don leat su illu, son čájeha fas iežas stuorra ráhkisvuoda. Dat geat moraštit guhkkín dan báikkis gos mu álbmot čoaggana, besset illudit du dihte stuorra ávuin. Mun jávkadan dus odne dan heahpada maid don leat guoddán. Geahča, go dat áigi bohtá, de mun ránggástan daid geat sorde du. Mun veahkehan skierpmáid ja čohkken daid geat ledje áddjojuvvon hájilassii. Mun attán sidjiide gudni ja rámi juohke báikkis gos sii leat heahppášuhttojuvvon. Go dat áigi bohtá, de mun doalvvun din ruoktot, dalle mun čohkken din. Mun attán didjiide rámi ja gudni buot eatnama álbmogiid gaskkas, go mun din čalmmiid ovddas jorgalan din vuorbbi, cealká Herrá.

Haggai girji

Ávžžuhus hukset tempela Gonagas Dareiosa nuppi ráddenjagi gudát mánu, mánu vuosttaš beaivvi, profehta Haggai almmuhii Herrá sáni Juda eatnanhearrái Serubbabelii, Šealtielá bárdnái, ja bajimusbáhppa Josuai, Jehosadaka bárdnái. Herrá sátni lei dakkár: “Ná cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil: Dát álbmot dadjá ahte ii leat velá bohtán áigi hukset Herrá tempela.” De profehta Haggai almmuhii Herrá sáni: Leago dál áigi din ássat skoadaštuvvon viesuin, dan botta go mu viessu lea čievračopman? Ná cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil: Gehččet, mo didjiide lea geavvan! Dii gilvibehtet ollu muhto láddjebehtet unnán, dii borrhabehtet muhto ehpet gallán, dii juhkabehtet muhto ehpet ilosmuva, dii gárvodehpet muhto ehpet biva. Ja beaivebálkkolaš bidjá bálkkás ráigebursii. Ná cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil: Gehččet, mo didjiide lea geavvan! Gorgnot váriide, vižžet hirssaid ja huksejehket mu viesu, de mun liikon dasa ja deavddán dan hearvásvuodainan, cealká Herrá. Dii vuordibehtet ollu muhto oazžubehtet unnán. Dii rádjabehtet šattu muhto mun bosádan dan eret. Manne? jearrá Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Danne go mu tempel lea čievračopman, dan botta go dis lea hoahppu bargat juohkehaččas iežadet viesu bargguid. Dan dihte albmi lea dahppasan iige atte suolnni, ja eanan doalaha šattus. Mun lean rávkan jaŋádaga eatnamii ja váriide, gordnái, viidnái ja oljui, buot dasa maid eanan šaddada, olbmuide ja omiide ja buot din giedaid bargui. Serubbabel, Šealtielá bárdni, ja bajimusbáhppa Josua, Jehosadaka bárdni, ja buohkat geat ledje álbmogis báhcán, gulle Herrá, Ipmileaset, ávžžuhusa maid profehta Haggai sártnui nugo Herrá lei gohččon. Dalle álbmot balai Herrás. Haggai, Herrá áirras, gulahii álbmogii Herrá sáni: “Mun lean dinguin, cealká Herrá.” Herrá movttiidahtii Juda eatnanhearrá Serubbabela, Šealtielá bártni, ja bajimusbáhppa Josua, Jehosadaka bártni, ja buohkaid geat ledje álbmogis báhcán, nu ahte sii čoagganedje hukset Ipmileaset, Herrá, Almmiveagaid Ipmila, tempela. Sii álggahedje bargguid gonagas Dareiosa nuppi ráddenjagi gudát mánu, mánu guokteloginjealját beaivvi. Haggai girji Gonagas Dareiosa nuppi ráddenjagi čihččet mánu, mánu guoktelogivuosttaš beaivvi, bodii profehta Haggajii dát Herrá sátni: Daja Juda eatnanhearrái Serubbabelii, Šealtielá bárdnái, ja bajimusbáhppa Josuai, Jehosadaka bárdnái, ja álbmoga bázahassii: Aingo din gaskkas lea muhtun gii lea oaidnán ovddit tempela hearvásvuoda? Almma dát maid dii dál oaidnibehtet, lea ovddibu ektui dego ii mihkkege? Ná cealká Herrá: Serubbabel, leage gievra! Bajimusbáhppa Josua, Jehosadaka bárdni, leage gievra! Ja buot eatnama olbmot, lehket gievrat! cealká Herrá. Álget bargat! Mun lean dinguin, cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Ná mun lohpidin dalle go dii vulggiidet Egyptas: Mu vuoignja lea dinguin. Allet bala! Ná cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil: Hui fargga, oanehis bottoža geažes, mun lihikahan almmi ja eatnama, meara ja goikása. Mun lihikahan buot álbmogiid, ja dat buktet dávviriiddiset deike. Mun deavddán iežan tempela hearvásvuodain, cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Mu lea silba ja mu lea golli, cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Dán tempela hearvásvuolta šaddá stuoribun go ovddibu, cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Dán báikkis mun attán didjiide ráfi ja menestumi, cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil. Herrá addá buressivdnádusa Gonagas Dareiosa nuppi ráddenjagi ovccát mánu, mánu guokteloginjealját beaivvi, bodii profehta Haggajii dát Herrá sátni: Ná cealká Herrá, Almmiveagaid Ipmil: Jeara báhpain mii lea riehta dán áššis: Jos soamis guoddá bassi bierggu bivttashealmmis, ja healbmi guoská láibái dahje vuššon borramuššii dahje viidnái dahje oljui dahje eará bibmui, de šaddetgo dat dalle bassin? Báhpát vástidedje: “Eai šatta.” Haggai jearai ain: “Jos olmmoš lea šaddan buhtismeahttumin go lea guoskkahan rupmaša, ja de guoskkaha muhtuma dáin, de šaddágo dat dalle buhtismeahttumin?” Báhpát vástidedje: “Šaddá.” Dalle Haggai dajai: Dakkár lea dát álbmot, dakkárat dát olbmot mu čalmmiin, cealká Herrá. Buhtismeahttun lea buot maid sii dahket

giedaideasetguin, ja buhtismeahtun lea juohke oaffar maid sii oaffaruššet dáppe; buot lea buhtismeahtun. Muhto dárkojehket dál, mii dáhpáhuvvá dán beavvi rájes! Muiet, mo didjiide geavai dalle, go ehpet lean vuos bidjan geađggi geađggi ala Hearrá tempelis. Gordnegubas mas galge boahitit guoktelogi mihtu, oaččui dušše logi. Viidnebohčingáris mii gesii vihttalogi ruhku, sáhtii goaivut dušše guoktelogi. Mun časken din gortni guorbamiin ja ástamiin ja mun vuolggahin čuorbmasiid billistit din barggu, muhto dii ehpet jorgalan mu beallái, cealká Hearrá. Dárkojehket dál, mii dáhpáhuvvá dán beavvi rájes, ovccát mánu guokteloginjealját beavvi rájes, dan beavvi rájes go Hearrá tempela vuodđudus biddjojuvvui. Váldet vuhtii ahte gilvagat leat ain gordnegáris, ja ahte ii viidnemuorra iige fiikonmuorra, ii granáhtaehpelmuorra iige oliivamuorra šaddat vuos šaddosiid. Muhto otná beavvi rájes mun buressivdnidan. Serubbabel, Hearrá bálvleaddji Hearrá sátni bodii nuppádis Haggajii seammá mánu guokteloginjealját beavvi: Daja Serubbabelii, Juda eatnanhearrái: Mun lihkan almmi ja eatnama. Mun gomihan gonagasaid truvnnuid ja loahpahan vieris riikkaid fámu. Mun norddastan gopmut soahtevovnnaid, nu ahte heasttat guossalit ja riidejeaddjit gahččet nubbi nuppi miehkkái. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Serubbabel, Sealtielá bárdni, mu bálvleaddji, dutnje cealká Hearrá: Dan beavvi mun dagan du iežan seailasuorpmasin. Du mun lean välljen, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil.

Sakarja girji

Jorgalehket mu beallái! Dareiosa nuppi ráddenjagi gávccát mánu bodii profeha Sakarjai, Berekja bárdnái, Iddo áddjubii, dát Hearrá sátni: Hearrá moaráhuvai din áhčiide. Sártno álbmogii: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Jorgalehket mu beallái, de mun jorgalan din beallái, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Allet daga nu mo din áhčit. Ovddit profehat celke sidjiide: “Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Jorgalehket bahás vádjolusasteattet ja bahás daguineattet!” Muhto sii eai guldalan mu eaige beroštan mu sániin, cealká Hearrá. Gos dál leat din áhčit? Naba profehat, elletgo siige agálaš áigái? Eaigo mu sánit ja mu mearrádušat maid mun gohččon bálvleddjiidan profehatid gulahit, ollán din áhčiide? Sii guorahalle iežaset ja dadje: “Nugo Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lei mearridan dahkat midjiide min vádjolusa ja bahás daguid dihte, nu son lea maid dahkan.” Vuosttas oainnáhus: Riidejeaddjit Dareiosa nuppi ráddenjagi oktanuppelogát mánu dahjege šebatmánus, mánu guokteloginjealját beavvi bodii Hearrá sátni profeha Sakarjai, Berekja bárdnái, Iddo áddjubii: Mun oidnen oainnáhusa mannan ija. Olmmái riidii rukses heasttain ja orustii suoivaniid myrtamuoraid gaskii, ja su duohken ledje rukses, ruškes ja vilges heasttat. Mun jerren: “Mat dát leat, hearrá?” Enggel guhte sártnui muinna, vástidii: “Mun čájehan dutnje mat dát leat.” Ja olmmái gii lei orustan myrtamuoraid gaskii, celkkii: “Dat leat dat geaid Hearrá lea vuolggahan mannat miehtá eatnama.” Sii dadje Hearrá engeli gii lei orustan myrtamuoraid gaskii: “Mii leat vádjolan miehtá eatnama, ja oppa eanan lea mášus ja jaska.” Dalle Hearrá enggel celkkii: “Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, man guhká don vuorddát ovdal go árpmihat Jerusalema ja Juda gávpogiid? Donhan leat leamaš moaris daidda čiežalogi jagi.” Dalle Hearrá jeddi engela ja sártnui sutnje láddásit. Ja enggel guhte sártnui muinna, gohčui mu čuorvut: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Mun lean ánggir, mus lea buolli ánggirvuohhta Jerusalema ja Siona dihte, Mun lean moaráhuvvan oadjebas álbmogiidda. Mun ledjen dušše uhccánaš moaris, muhto sii dahke ránggáštusa ilá stuorisin. Dan dihte Hearrá cealká: Váibmoládisvuodas mun jorgalan fas Jerusalema beallái. Mu tempel huksejuvvo dohko, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, ja mihttobáddi čavgejuvvo Jerusalema badjel. Čuorvvo ain: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Velá oktii mu gávpogiin lea valjis buot buorre. Velá oktii mun jedden Siona, velá oktii mun välljen Jerusalema.

Sakarja girji Nubbi oainnáhus: Čoarvvit ja rávdit Mun bajidin čalmmiid ja oidnen njeallje čoarvvi. Mun jerren enggelis guhte sártnui muinna: “Mat dát leat?” Son vástidii: “Dát čoarvvit leat bidgen Juda, Israela ja Jerusalema.” Dasto Hearrá čájehii munnje njeallje rávdi. Mun jerren enggelis: “Maid sii áigot dahkat?” Son vástidii: “Dat čoarvvit leat bidgen Juda, nu ahte ii oktage leat sáhtán bajidit oaivvi. Dál dát njeallje rávdi leat bohtán suorggahit vašálaš álbmogiid eret ja čuollat daid čorvviid maiguin dat leat dorrón Juda ja bidgen dan álbmoga.” Goalmmát oainnáhus: Mihttobáddi De mun oidnen olbmá geas lei mihttobáddi giedas. Mun jerren sus: “Gosa don leat mannamin?” Son vástidii: “Mun manan mihtidit Jerusalema vai beasan oaidnit man govdagin ja guhkin dat šaddá.” De bodii dat enggel gii lei sárdnon muinna, ja muhtun eará enggel manai su ovddal ja celkkii sutnje: Doama dadjat dan

nuorra olbmái ná: Jerusalema birra eai šat huksejuvvo muvrrat, nu ollu das leat olbmot ja oamit. Mun ieš lean dollamuvran dan birra, cealká Hearrá, ja dan gasku mun ásan hearvásvuodastan. Vulget, vulget! Báhtarehket davvieatnamis! cealká Hearrá. Mun ledjen bidgen din buot njealji almmiguvlvi, cealká Hearrá. Vuolgge, Sion! Báhtarehket, dii geat ássabehtet Babylonis! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, daid álbmogiid hárrái mat leat rievidan din: Dat gii guoská mu álbmogii, guoská mu čalbmegáhkkái. Mun bajidan gieda daid álbmogiid vuostá, ja dat šaddet šlávaideaset stajádussan. Dalle dii diehtibehtet ahte Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea vuolggahan mu. Illut ja ávvut, nieida Sion! Geahča, mun boadán ja ásan du lusa, cealká Hearrá. Dan beaivvi ollu álbmogat servet Hearrái, ja datnai šaddet su álbmogin. Son ieš ássá du lusa. Dalle don ipmirdat ahte Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea vuolggahan mu du lusa. Hearrá váldá Juda opmodahkanis, iežas oassin bassi eatnamis, ja vállje fas Jerusalema. Orrot jaska Hearrá muoduid ovddas, buot heakkalaččat! Hearrá loaiddasta ovdan bassi ássanbáikkistis. Sakarja girji Njealját oainnáhus: Bajimusbáhppa Josua De Hearrá divttii mu oaidnit bajimusbáhppa Josua gii čuoččui Hearrá engela ovddas. Sáhtán čuoččui Josua olgeš bealde, gearggusin sivahallat su. Hearrá engel celkkii Sáhtánii: “Hearrá belkos du, Sáhtán! Hearrá, guhte lea välljen Jerusalema, belkos du! Ligo dát olmmái leat ráddi, dolas gáddjojuvvon?” Josua čuoččui engela ovddas, duolva biktasat gárvun. Engel celkkii bálvaleddjiidasas: “Nullet sus duolva biktasiid!” Josuai son celkkii: “Geahča, mun lean váldán du suddovealggi eret, ja mun gárvvuhan dutnje ávvubiktasiid.” De son celkkii bálvaleddjiidasas: “Bidjet buhtis turbána su oaivái!” Bálvaleddjit bidje buhtis turbána Josua oaivái ja gárvvuhedje sutnje ávvugárvvuidd, dan botta go Hearrá engel čuoččui das. De Hearrá engel duodaštii Josuai: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Jos don vádjolat mu geainnuid ja doahttalat mu báhkkomiid, de don beasat hovdet mu tempela ja geahččat bearrái mu ovdašiljuidd. Mun divttán du searvat dáidda mu bálvaleddjiide. Gula, Josua, bajimusbáhppa! Don ja dat báhpat geat čohkkájit du ovddas, lehpēt mearkan das ahte mun vuolggahan bálvaleddján Vesá. Dan geađgái maid mun lean bidjan Josua muoduid ovdii, dán ovttá geađgái mas leat čieža čalmmi, mun goban čállosa, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Ovttá áidna beaivvis mun válddán eret dán eatnama suddovealggi. Dan beaivvi, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, dii bovdebehtet guhtet guimmiideattet guossái viidnemuora ja fiikonmuora vuollái. Sakarja girji Vidát oainnáhus: Lámpájuolgi ja oliivamuorat Dat engel guhte sártnui muinna, bodii fas ja bovttii mu, dego muhtin bokta olbmá nahkáriin. Son jearai mus: “Maid don oainnát?” Mun vástidin: “Mun oainnán lámpájuolggi mii lea sieiva golli, ja lihti dan geazis. Das leat maiddá čieža lámppá, ja juohke lámppás čieža bohcci. Dan bálddas leat guokte oliivamuora, nubbi olgeš bealde lihti ja nubbigis gurut bealde.” Mun jerren engelis gii lei sárdnumin muinna: “Mat dát leat, hearrá?” Engel guhte lei sárdnumin muinna, dajai: “Itgo don dieđe mat dát leat?” Mun vástidin: “In dieđe, hearrá.” De son celkkii munnje: Dát lea Hearrá sátni Serubbabelii: Ii fámuin iige vuimmiin, muhto mu Vuoiŋŋain, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Gii don leat, don veagalaš várri? Don it leat go duolba eanan Serubbabela ovddas. Son buktá čohkkageađggi dan botta go sii čurvot: “Lihkku ja buressivdnáduš!” Hearrá sátni bodii munnje: Serubbabela giedat leat bidjan dán viesu vuodu, su giedat maiddá ollašuttet dan. Dalle dii diehtibehtet ahte Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea vuolggahan mu din lusa. Dat geat badjelgehčče álguheadjuvuoda beaivvi, illudit go oidnet välljejuvvon geađggi Serubbabela giedas. Dat čieža leat Hearrá čalmmit mat johtet miehtá eatnama. Mun jerren sus: “Mat leat dat guokte oliivamuora lámpájuolggi olgeš ja gurut bealde?” Mun jerren sus vel: “Mat leat dat guokte oliivaoavssi main golgá golleivnnat olju dan guovtti gollebohcceráigge?” Son jearai: “Itgo don dieđe mat dat leat?” Mun vástidin: “In dieđe, hearrá.” De son celkkii: “Dat leat dat guovttis geat leaba vuidojuvvon oljuin. Soai čuožžuba oppa eatnama hearrá ovddas.” Sakarja girji Gudát oainnáhus: Girdi girjegearru Go mun fas geahčastin, de mun oidnen girdi girjegearu. Engel jearai mus: “Maid don oainnát?” Mun vástidin: “Mun oainnán girdi girjegearu, mii lea guoktelogi állana guhku ja logi állana govddu.” Son celkkii: “Dát lea garuhus mii manná miehtá eatnama. Ilá guhká leat suollagat báhcán ránggáškeahtá, ja guhká leat báhcán ránggáškeahtá maiddá dat geat vurdnot veareváli. Mun lean vuolggahan garuhusa, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, vai dat boahá suollaga vissui ja dan vissui gii vuordnu veareváli mu nammii. Dat ássá dohko ja billista oppa viesu, sihke muorrahkkanasaid ja gedggiid.” Čihččet oainnáhus: Nisson gordnefárpalis Engel guhte sártnui muinna, bodii mu lusa ja celkkii: “Geahča maid dál beasat oaidnit.” Mun jerren: “Mii dat lea?” Son vástidii: “Dat lea gordnefárppal, efamihttu.” Son

celkkii vel: “Dát lea oppa eatnama suddovealgi.” De gordnefárpala ladjolohkki loktani, ja fárpalis čohkkái nisson. “Dát lea lágahisvuohta,” engel celkkii. Son hoigadii nissona ruoktot gordnefárpalii ja bijai ladjolohki fárpala ala. De mun oidnen guovtti nissona lahkoneamen. Sudnos ledje soaját dego stoarkasoaját, ja bieggá lei sudno soajáin. Soai bajideigga gordnefárpala bajás albmái. Mun jerren engelis guhte sártnui muinna: “Gosa soai doalvuba gordnefárpala?” Son vástidii: “Sineara eatnamii. Dohko soai hukseba nissonii tempela, ja go dat gárvána, de efamihttu biddjojuvvo dohko sadjásis.” Sakarja girji

Gávccát oainnâhus: Njealjít vovnnat Go mun fas geahčastin, de mun oidnen njealjiid vovnnaid mat ihte guovtti vári gaskka. Dat várit ledje veaikevárit. Vuosttaš vovnnaid gesse rukses heasttat, nuppiid čáhpes heasttat, goalm mádiid vilges heasttat ja njealjádiidgis girjjat heasttat. Dat buot ledje gievrras heasttat. Mun jerren engelis guhte sártnui muinna: “Mat dát leat, hearrá?” Engel vástidii: “Dat leat almmi njeallje biekká mat vulget maŋŋil go leat čužžon oppa eatnama hearrá ovddas. Dat vovnnat maid čáhpes heasttat gesset, vulget davvieatnama guvlui, dat vovnnat maid vilges heasttat gesset, vulget oarjjás ja dat vovnnat maid girjjat heasttat gesset, vulget lulás.” Buot duot gievrras heasttat vuolggestuvve mannat miehtá eatnama. Son celkkii: “Mannet miehtá eatnama!” Ja dat manne miehtá eatnama. Son čuorvvui munnje: “Ane muittus daid heasttaid mat vulge davás. Dat diktet mu vuoiŋŋa boahtit dohko.” Hearrá sátni bodii munnje: Mana Jošia, Sefanja bártni, vissui. Doppe don deaivvat Heldaja, Tobia ja Jedaja geat leat boah tán Babylonis. Váldde golli ja silbba maid sii leat buktán, duddjo dain kruvnnu ja bija dan bajimusbáhppa Josua, Jehosadaka bártni, oaivá. Cealkke sutnje: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Olmmái gean namma lea Vesá, badjána dán eatnamis, ja son hukse Hearrá tempela. Duodaid, son hukse Hearrá tempela, oázžu gonagasárvvu ja čohkká ráddejeaddjin truvnnustis. Maiddái báhpas lea truvdnu, ja dan guoktá gaskkas lea ovtamielalašvuohta. Báhcós kruvdnu Hearrá tempelii Heldaja, Tobia, Jedaja ja Jošia, Sefanja bártni, muitun. Olbmot bohtet guhkkín hukset Hearrá tempela. Dalle dii ipmirdehpet ahte Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, lea vuolggahan mu din lusa. Dat dáhpáhuvvá jos dii duodaid guldalehpet Hearrá, din Ipmila, jiena. Sakarja girji

Vuoigatlašvuohta buoret go fástu Gonagas Dareiosa njealjít ráddenjagi ovccát mánus dahjege kislevmánus, mánu njealjít beaivvi, bodii Hearrá sátni Sakarjai. Betelis lei vuolggahuvvon Sareser ja Regem-Melek ja soames earát olbmát átnut Hearrás árpmu. Sii galge jearrat báhpain geat bálvaledge Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, tempelis, ja profehtain: “Galgágo Betelis ain čierut ja fástudit vidát mánus, nugo lea dahkkojuvvon ollu jagiid?” De munnje bodii dát Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, sátni: Jeara eatnama álbmogis ja báhpain: Go dii lehpet fástudan vidát ja čihččet mánus čiežalogi jagi, de lehpet go mu dihte dalle fástudan? Go dii borrahehtet ja juhkabehtet, ehpetgo dii daga dan iežadet dihte? Ehpetgo dii muite daid sániid maid Hearrá lei gohččon ovddit profehťaid cealkit, dalle go Jerusalemis ja dan birasgávpogiin olbmot ain ásse oadjebassan, ja Negevis ja Šefelas ledje ássit? Hearrá sátni bodii Sakarjai: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: “Dubmejhket riehta, lehket buorit ja váibmoláddásat guhtet guoibmáseattet! Allet vealat leaskkaid alletge oarbásiid, amas olbmuid ja gefiid. Allet hutkka baháid guhtet guimmiideattet vuostá.” Ná mun sárdnon din áhčiide, muhto sii biehttaledge guldaleames. Sii ledje vuostehágolaččat, jorgaledje munnje selggiid eaige dahkan oppa gullinge. Sii garradedje váimmuset garasin dego diamánta, ja nu sii eai gullan dan lága eaige daid sániid maid Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, vuoiŋŋa lei gohččon dološ profehťaid sárdnut. Dalle Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, moaráhuvai sidjiide sakka. Sii eai dáhtton gullat go son čuorvvui, ja danne Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, celkkii: “In munge dáhto gullat go sii čurvot. Mun bosádan sin dakkár álbmogiid gaskii maid sii eai dovdda.” Eanan bázi ávdimin sin maŋŋil, iige oktage johtán doppe. Nu sii dahke iežas hearvás eatnama ávdin meahccin. Sakarja girji Munnje bodii dát Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, sátni: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Mus lea buolli áŋgirvuohta Siona dihte, mun áŋgirušán stuorra moriin Siona ovddas. Ná cealká Hearrá: Mun máhcan Sionii, mun dáhtton ássat Jerusalemis. Jerusalem gohčoduvvo Oskkaldas gávpogin, ja Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, várra gohčoduvvo Bassi várrin. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Velá čohkkájit Jerusalemá šiljuin vuoras olbmát ja nissonat, buohkat soabbi giedas boarisvuoda geažil, ja Jerusalemá gáhtain ja šiljuin leat dievva duhkoraddi bártnážat ja nieiddážat. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Jos dát orru leamen veadjemeahttun daid mielas geat vel leat álbmogis báhcán, leago dat dan dihte veadjemeahttun munnje? jearrá Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Mun beasttán iežan álbmoga nuortti eatnamiin ja oarjji eatnamiin,

mun buvttán sin ássat Jerusalemii. Sii leat mu álbmot, ja mun lean sin Ipmil, oskkáldas ja vanhurskkis. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Lehket roahkkadat, go dii dál gullabehtet profehtaid gulaheamen dáid mu sániid. Sii gulahedje daid juo dalle go Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, tempela vuoddu biddjojuvvui. Ovdal daid áiggiid olbmot eai fidnen báلكká barggusteaset, ja šibihiid rahčamuš manai duššás. Vašálaš ii diktán geange leat ráfis, ja mun suvven buohkaid fallehit guhtet guoimmiset. Muhto daiguin geat vel leat álbmogis báhcán, mun in šat meannut nugo ovdal, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Gordni šadda bures, viidnemuorra šaddada šaddosiiddis, eanan addá šattus ja albmi arvvis. Buot dán mun attán daidda geat vel leat dán álbmogis báhcán. Nugo dii lehpēt leamaš garuhussan álbmogiid gaskkas, dii Juda ja Israela čearddat, nu dii šaddabehtet buressivdnádussan, go mun beasttán din. Allet bala, lehket roahkkadat! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Nugo mun mearridin lihkuhisvuoda din badjelii dalle go din áhčēt moaráhuhtte mu, inge mun dan gáhtan, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, nu mun lean dál mearridan dahkat buori Jerusalemii ja Juda čerdii. Allet bala! Dáid dii galgabehtet dahkat: Sárdnot duoda guhtet guoibmáseattet. Celket rievttēs ja vuoigatlaš duomuid gávpotpoarttas. Allet hutkka baháid guhtet guimmiideattet vuostá. Váruhehket dahkamis vearreváli. Mun vašuhan buot vearrivuoda, cealká Hearrá. Munnje bodii dát Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, sátni: Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Njealját ja viđát ja čihččet ja logát mánu fástobeavvit šaddet Judai illun ja ávvun, hearvás bassebeavvin. Ráhkistehket duohtavuoda ja ráfi! Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Oktii vel dáhpáhuvvá ahte eatnat álbmogat ja ollu gávpogiid olbmot bohtet. Sii mannet gávpogis nubbái ja dadjet: “Bohtet, vulgot átnut Hearrás árpmu, ohcot Hearrá, Almmiveagaid Ipmila! Mun maiddái vuolggán.” Eatnat olbmot ja fámoláš álbmogat bohtet Jerusalemii átnut árpmu Hearrás, Almmiveagaid Ipmilis. Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil: Daid beivviid logi olbmá geat bohtet sierra álbmogiin ja hupmet sierra gielaide, dohppejit ovttá juvddálaš olbmá bivttashealbmái ja dadjet: “Mii dáhttut vuolgit din fárrui. Mii leat gullan ahte Ipmil lea dinguin.” Sakarja girji Israela vašálaččaid duopmu Profehtasátni. Hearrá sátni lea Hadraka eatnamis, Damaskus dan ássansadji, Arama čálbmegollášhan gullá Hearrái nugo buot Israela čearddatge. Nu lea maid dan ránnjæatnamis Hamatis, velá Tyrosis ja Sidonisge, vaikko dat leat viisát. Tyros lea huksen suodjinis ladni, čobmen silbba dego muoldda, buhtis golli nugo gáhtaid durddi. Muhto Hearrá váldá gávpoga ja suhpe merrii dan muvrraid. Dolla duššada dan oalát. Aškelon oaidná dan ja gáfestuvvá, Gaza doarggista balus, nu maiddái Ekron, dasgo dan doaivu duššá. Gaza massá gonagasas, Aškelon šaddá ávdimin, Ašdodis ássá seahkeálbmot. Mun, Hearrá, doaján filistalaččaid čavlli. Mun válddán varrabierggu sin njálmimis, fastivuodaid sin bániid gaskkas. Dat geat filistalaččain báhcet, gullet min Ipmilii, sii leat dego Juda sohka, Ekrona olbmot dego jebuslaččat dolin. Mun gáhtten iežan viesu soahteveagaid vuostá mat fallehit ja geassádit. Ii goassege šat boađe oktage átestit mu álbmoga, dál mu čálmmit leat rahpasat. Siona ráfigonagas Čuorvvo ilus, nieida Sion, ávvut sakka, nieida Jerusalem! Geahča, du gonagas bohtá. Son lea vanhurskkis ja buktá bestojumi, son lea vuollegaš, son riide áseniin, nuorra ásenoriin. Son duššada soahteovonnaid Efraimis ja heasttaid Jerusalemis, son doadjá soahtedávvggiid. Son gulaha álbmogiidda ráfi, su váldi ollá mearas merrii, Eufrata rájes gitta máilmmi ravddaid rádjái. Hearrá bealušta álbmogis Varralihtu fámuin mun luoittán du fánggaid čázihis arvegáivvos. Máhcet ladvái, fánggat, dis lea doaivu! Odne mun lohpidan: Mun buhtten dutnje guovttegeardásaččat. Mun lean gealdán Juda dávgin, bidjan Efraima dasa njuollan. Mun hásttán du bártniid, Sion, Greikka bártniid vuostá ja dagan du sávgára miehki láhkásažžan. Hearrá almmustuvvá iežas álbmogii, su njuolla girdá dego álddagas. Hearrá Ipmil bosáda dorvve, son manná ovdan lulliridus. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, suodjala iežas álbmoga. Su šleanogeadggit duššádit vašálaččaid, časket sin eatnamii. Varra golgá dego viidni, oaffarlihtit divvet, áltára čieगत varahuvvet. Dan beavvi Hearrá Ipmil gáđju álbmogis, dan beavvi son čohkke sin dego sávzaealu. Sii šalgájit su eatnamis dego divrras geadggit oaivečiņas. Man buorin eanan šaddá, man čáppahin! Nuorra olbmát fávrrosmuvvet dan gortnis, nuorra nieiddat dan viinnis. Sakarja girji Hearrás lea fápmu, ii eahpeipmiliin Ánuhehket Hearrás arvvi go lea gidđaarvviid áigi. Hearrá dahká arvebalvvaid, son addá arveovttiid, juohke olbmui eatnama šattuid. Muhto viessoipmilat sárdnot giellásiid, einnosteadđjit oidnet vearreoainnáhusaid, mitalit behtolaš nieguid, sin jeddehus lea guorus. Dan dihte álbmot čádjádallá dego sávzaeallu ja gillá heađi, danne go báimman ii leat. Israel čohkkejuvvo fas Mu moarri lea cahkiidan báimmaniid vuostá, ja bohkáid mun ránggástan. Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, atná fuola iežas ealus, Juda

álbmogis, ja dahká dan iežas gorges soahteheastan. Judas boahdá čiehkageadgi, doppe giddennávli, doppe soahtedávgi, doppe juohke ráđđejeaddji. Juda olbmát sohtet dego sáŋgárat, dulbmet soadis vašálačča dego gáhtaid durddi. Sii sohtet, dasgo Hearrá lea singuin, ja riidejeaddjit vuoitáhallet. Mun dagan Juda čeardda gievran, ja Josefa čeardda mun beastán. Mun buvttán sin ruoktot, dasgo mun árpmihan sin. Dalle sii leat dego mun in livčče goassege oppa hilgonge sin. Mun lean Hearrá, sin Ipmil, mun gulan sin rohkosiid. Efraima olbmot leat dego sáŋgárat, sii leat ilus dego olmmoš gii juhká viinni. Sin mánát oidnet dan ja ávvudit, sin váibmu illuda Hearrás. Mun njurggádan sidjiide ja čohkken sin, dasgo mun lean lonistan sin, ja sii šaddet seammá eatnagin go sii oktii ledje. Jos mun biđgen sin álbmogiid gaskii, ja sii muitet mu gáiddus báikkiin, de sii ja sin mánát ožžot eallit ja máhccat ruoktot. Mun divttán sin máhccat Egyptas, ja Assyrias mun čohkken sin. Mun divttán sin boahtit Gileadii ja Libanonii, muhto doppege sidjiide ii leat sadji galle. Eatnu časkojuvvo, dan bárut váiduduvvojit. Buot Nileanu čiekŋalis rávnnjit goiket, Assyria goargatvuohta njeidojuvvo ja Egypta ráddensoabbi gáidá. Mun, Hearrá, lea álbmogán givrodát, mu namma addá dasa gudni, cealká Hearrá. Sakarja girji Ávžžuhus váidalit Rabas uvssaidat, Libanon, vai dolla beassá loaktit du sederiid! Fuoikko, sypressa! Sederat leat gahččan, hearvás muorat duššaduvvon. Fuikot, Bašana áikkat! Suhkkes vuovdi lea njeidojuvvon. Gullet guodoheaddjiid luoibmasa, sin čappa guohtunbáikkít leat duššaduvvon. Gullet mo nuorra ledjonat čergot, go Jordana suovka lea billistuvvon. Guokte guodoheaddji Ná cealká Hearrá, mu Ipmil: Guodot njuovvansávzzaid maid daid oastit njuvvet árpmuheamit. Dat geat vuvdet daid, dadjet: Máidnojuvvon lehkos Hearrá, mun lean riggon! Eai daid guodoheaddjitge seaste daid. In munge šat seaste eatnama ássiid, cealká Hearrá. Mun attán olbmuid guhtet guimmiideaset gihtii ja gonagasaideaset váldái; sii duššadit eatnama, inge mun gájo ovttage sin giedas. Nu mun guodohin sávzagávppašeddjiid njuovvansávzzaid. Mun válden guokte soappi, nubbái mun biđjen namman Buorredáhttu, nubbaigis Oktavuohta, ja mun guodohin sávzzaid. Muhto ovttá mánotbajis mun lihcon golbma guodoheaddji. Muhto mun šadden gierdameahttumín sávzzaide, ja datge dolke mus. Mun dadjen: “Mun in dáhto šat guodohit din. Jápmoset dat mat leat jámadeamen, duššoset dat mat leat duššamin, ja dat mat velá báhcet, borrosset guhtet guimmiideaset bierggu.” De mun válden soabbán Buorredáhttu ja dodjen dan, ja nu loahpahin dan lihtu maid ledjen dahkan buot álbmogiiguin. Dan beaivvi dat loahpahuuvui. Go sávzagávppašeddjit oidne maid mun dahken, de sii ipmirdedje ahte dat lei Hearrá gohččan. Dasto mun dadjen sidjiide: “Jos dii atnibehtet buorin, de mákset munnje mu bálkká. Jos ehpet, de allet mávsse.” Dalle sii vihkkejedje munnje bálkán golbmalogi silbaruđa. Muhto Hearrá celkkii munnje: “Bálkes ruđaid šolgejeaddjái, dan hearvás hatti man vearrasážžan sii atnet mu.” Nu mun válden dan golbmalogi silbaruđa ja bálkestin daid šolgejeaddjái Hearrá vissui. De mun dodjen iežan nuppi soappi, Oktavuođa, ja nu loahpahin Juda ja Israela vielljavuođa. Hearrá celkkii munnje: “Gárvot dal heajos guodoheaddji gárvvuid. Mun oainnat divttán boahtit dán eatnamii guodoheaddji gii ii beroš dain mat čádjidit, ii oza daid mat láhppojit, ii dálkkas daid mat bártidit iige hága biepmu daidda mat leat dearvašat. Son borrá buoiddimusaid bierggu ja gaiku daid gaccaid.” Vuoi dan heajos guodoheaddji gii guodđá sávzzaid! Vare miehkki deaivvašii su gihtii ja su olgeš čálbmái! Vare su giehta gálnnašii, čáskkašii su olgeš čálbmi! Sakarja girji

Jerusalem gáddjojuvvo Profiehtia. Hearrá sátni Israelii. Ná cealká Hearrá, son guhte lea lebben almmi, vuodđudan eatnama ja dahkan vuoiŋŋa olbmo siskkildassii: Mun dagan Jerusalema cearkin mii gárihuhtta buot birasálbmogiid. Maiddái Juda gávppogat birastahttojuvvojit seammá ládje go Jerusalem. Dan beaivvi mun dagan Jerusalema buot álbmogiidda lossa geađgin mii ii leat lihkaheames. Buot eatnama álbmogat čoagganit dan vuostá, muhto buot dat mat isket lihkahit dan, hávváduvvet. Dan beaivvi, cealká Hearrá, mun časkkán buot heasttaid hirasvuodain ja daid riidejeddjiid mielahisvuodain. Mu čálmmit gehččet Judai, muhto álbmogiid heasttaid mun čálmmehuhtán. Dalle Juda oaivámuččat jurddašit: Jerusalema ássiid givrodát lea Hearrás, Almmiveagaid Ipmilis, sin Ipmilis. Dan beaivvi mun dagan Juda oaivámuččaid dollalihttin muorralátnii ja buolli spáiddarin gordnegihpu sisa, ja dolla loaktá olgeš beallái ja gurut beallái, buot álbmogiid juohke bealde. Muhto Jerusalema olbmot besset ain ássat gávppogisttiset. Hearrá gáđju vuos Juda álbmoga, vai Davida viessu ja Jerusalema ássit eai oáččo eambbo gudni go Juda. Dan beaivvi Hearrá suodjala Jerusalema ássiid. Heajumus sis lea dan beaivvi dego David, ja Davida viessu lea dego Ipmil, dego Hearrá eŋgel gii manná sin ovddas. Dan beaivvi mun duššadan buot álbmogiid mat fallehit Jerusalema. Muhto Davida vissui ja Jerusalema ássiide mun golggahan árpmu ja

rohkadusa vuoiŋŋa. Sii gehččēt munnje, gehččēt sutnje gean leat rehtten. Sii moraštit su dego olmmoš morašta áidna bártnis, sii čirrot su bahččagit dego olmmoš čieru vuosttašriegádeadđjis. Dan beaivvi Jerusalemis čirrot seammá ollu go dalle go olbmot čirro Hadad-Rimmona Megiddoalgaladas. Ja eanan doallá jábmiidčierumiid, juohke sohka sierra: Davida sohka sierra ja sin nissonat sierra, Natana sohka sierra ja sin nissonat sierra, Levi sohka sierra ja sin nissonat sierra, Šimi sohka sierra ja sin nissonat sierra, buot eará sogat sierra ja sin nissonat sierra. Sakarja girji Dan beaivvi golggiida ája mii buhtista Davida viesu ja Jerusalema ássiid suddus ja buhtismeahtunvuodas. Dan beaivvi, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, mun heavahan eatnamis eahpeipmiliid, iige oktage šat namat daid. Maiddái vearriprofehtaid ja buhtismeahtunvuoda vuoiŋŋa mun jávkadan eatnamis. Jos muhtun ain profestastallá, de su iežas áhčči ja eadni dadjaba sutnje: “Don it oaččo eallit, dasgo don leat sárdnon giellásiid Hearrá nammii.” Su iežas áhčči ja eadni geat sahkanahtiiga su, čuggeba su jámas go son lea profestastallamin. Dan beaivvi juohke profesta heahpana oainnáhusaidis dihte iige šat gárvot guolgabiktasa, amas dovdojuvvot. Son cealká: “Mun in leat profesta, mun lean eananbargi. Nuorravuoda rájes mun lean bargan eatnama.” Jos muhtun jearrá sus: “Mat háviid dus leat rattis?” de son vástida: “Mun ožžon daid ustibiiddán viesus.” Buhtistuvvon bázahas Miehkki, loktan mu báimmana vuostá, iežan lagamuš olbmá vuostá! cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Mun časkkán báimmana, ja sávzzat biedganit, mun bajidan gieđa unnimusaid vuostá. Oppa eatnamis, cealká Hearrá, guokte goalmádasa duššaduvvojit ja jápmet, muhto okta goalmádasa báhcá. Dan goalmádasa mun doalvvun dola čada, mun buhtistan dan dego silbba ja geahččalan dan nugo golli geahččaluvvo. Sii rávket mu nama, ja mun vástidan sidjiide. Mun cealkkán: “Sii leat mu álbmot,” ja sii vástidit: “Hearrá lea min Ipmil.” Sakarja girji Hearrá beaivi Jerusalem, Hearrá beaivi boahtá! Dan beaivvi don rievduvvot, ja sálaš juogaduvvo du muvrraid siste. Mun čohkken buot álbmogiid soahtat Jerusalemiin. Gávpot válđojuvvot, viesut speddojuvvot ja nissonat rihppojuvvot. Bealli gávpoga ássiin dolvojuvvot vieris eatnamii, muhto bázahas ii heavahuvvo. Hearrá ieš vuolgá soahtat daid álbmogiiguin, nugo ovdalge go vašálaš lea fallehan. Dan beaivvi son čuožžu Oljováris mii lea Jerusalema buohta nuorttas guvlu. Ja Oljovárri luoddana guovdat nuortan oarjjas, bealli váris gáidá davás, nubbi bealli lulás, ja daid gaskii šaddá hui stuorra leahki. Dii báhtarehpet váriid gaskka leahkeráigge, ja leahki ollá Asala rádjái. Dii báhtarehpet dego olbmot báhtaredje eanandoarggástusas dalle go Ussia lei Juda gonagassan. De Hearrá, din Ipmil, boahtá, ja buot basit oktan suinna. Dan beaivvi ii leat šat čoaskkis iige buolaš. Boahtá áigi – Hearrá diehtá goas dat boahtá – go álo lea beaivi iige eahket šat sevnjot. Dalle ealli čázit golggiidit Jerusalemis, bealli dain nuortamerrii, nubbi bealligis oarjemerrii, gesiid dálvviid. Dalle Hearrá lea oppa eatnama gonagas. Son lea okta ja áidna Hearrá ja su namma áidna namma. Oppa eanan Geba rájes Rimmona rádjái Jerusalema lullelis šaddá duolbadassan, muhto Jerusalem bissu alla sajstis. Dat ollá Benjamina poartta rájes gitta boares Čiehkapoartta rádjái ja Hananeltoartna rájes gitta gonagasa viidnebohčingáriid rádjái. Doppe olbmot áset, iige oktage šat vihahuvvo duššadeapmái. Jerusalem lea oadjebas. Muhto Hearrá diktá givssi deaividit buot álbmogiid mat vulget soahtat Jerusalemiin. Juohkehačča oazži guohcaga go son lea ain čuožžumin, čalmmit guohcagit rokkiidasaset ja njuovčča guohcaga su njálbmái. Dan beaivvi Hearrá vuolggaha moivvi sin gaskii. Sii fallehit guhtet guimmiideaset ja bajidit gieđa nubbi nuppi vuostá. Dalle Juda soahtá raddálaga Jerusalemiin, ja birasálbmogiid riggodagat čohkkejuvvot čoaččái: Golli, silba ja biktasiid eatnatvuolta. Seammá giksi deaivida heasttaid, mulaid, kamelaid, áseniid ja buot omiid mat leat soahtesiiddain. Buohkat geat báhcet dain álbmogiin mat fallehedje Jerusalema, bohtet dohko jagis jahkái rohkadallat gonagasa, Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, ja doallat lastagoahtebasiid. Muhto jos muhtun eatnama čearddain ii boade Jerusalemiin rohkadallat gonagasa, Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, de dasa ii boade arvi. Jos egyptalaččat eai vuolgge johtui ja boade Jerusalemiin, de siige eai oaččo arvi. Hearrá časká sin givssiin nugo son časká eará álbmogiidge, jos dat eai boade doallat lastagoahtebasiid. Dat lea ránggástus egyptalaččaide ja buot álbmogiidda mat eai boade doallat lastagoahtebasiid. Dalle heasttaid golkkain lea čála: “Hearrá basuhuvvon”, ja Hearrá tempela bádit leat seammá basit go oaffarlihtit mat leat áltára ovddas. Juohke báhti Jerusalemis ja Judas lea basuhuvvon Hearrá, Almmiveagaid Ipmilii. Olbmot geat bohtet oaffaruššat, sáhttet vuosšat dain oaffarbierrgu. Dalle eai leat šat gávppašaddjit Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, tempelis.

Malaki girji

Profehtasátni. Hearrá sátni maid Malaki sártnui Israelii. Hearrá ráhkista Israela Mun lean ráhkistan din, cealká Hearrá. Muhto dii jearrabehtet: “Man ládje don leat ráhkistan min?” Jakob ja Esau leigga vieljažat, cealká Hearrá. Mun ráhkistin Jakobá, muhto Esau mun vašuhin. Mun dahken su váriid ávdimin, su árbeeatnama guorba meahccin. Go edomlaččat dadjet: “Mii leat roahppánan, muhto mii hukset oddasis dan mii lea billistuvvon,” de dalle Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, cealká: Huksejehkoset, muhto mun gaikkodan visot. Sin eanan gohčoduvvo bahávuoda eanamin ja danin álbmogin masa Hearrá lea moaris agálaččat. Dii oaidnibehtet dan iežadet čalmmiiguin ja dadjabehtet: “Hearrá lea stuoris, su váldi ollá badjel Israela rájiid.” Báhpát badjelgehččet Hearrá Bárdni gudnejahtá áhčis ja bálvá isidis. Muhto jos mun dal lean áhčči, de manne dii ehpet gudnejahte mu? Jos mun lean isit, de manne dii ehpet bala mus? Dán mun, Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, cealkkán didjiide, báhpát, geat badjelgeahččabehtet mu nama. Dii dadjabehtet: “Mo mii badjelgeahččat du nama?” Nu ahte lehpēt buktán mu áltárii buhtismeahttun borramuša. “Mo mii leat dahkan dan buhtismeahttumin?” dii jearrabehtet. Nu ahte din mielas Hearrá beavdi ii leat mange veara. Go dii buktibehtet čalmmehis oaffarelliid, de iigo dat leat vearrut? Go dii buktibehtet oaffaruššojuvvot ealli mii lea skierbmá ja skibas, de iigo dat leat vearrut? Doalvvomat diekkára eatnanhearrásat, gáttátgo su liikot dutnje ja váldit du vuostá ustitlaččat? Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Ja diekkár oaffariid dii buktibehtet Ipmilasadet! Dakkáriiguin dii viggabehtet sojahit Ipmila alcceseattet árbmugassan. Go dii dahkabehtet diekkáriid, de gáddibehtetgo su deavdit din sávaldagaid? Ná cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Vare muhtun dis dahpašii tempeluvssaid, amadet beassat cahkkehit duššás dola mu áltárii! Mun in beroš dis inge fuola din oaffarattáldagain, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Beaivváža badjaneami eatnamiid rájes gitta beaivváža luoitádeami eatnamiid rádjái mu namma lea stuoris. Juohke báikkis munnje oaffaruššojuvvojit suovasoaffarat ja buhtis oaffarat, dasgo mu namma lea stuoris álbmogiid gaskkas, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Muhto dii eahpebasuhehpet dan go dadjabehtet ahte Hearrá beavdi lea buhtismeahttun ja ahte su borramuš ii leat mange veara. Dii dadjabehtet: “Vuoi, makkár rahčamuš!” ja dušše cuskkihehpet, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Go dii buktibehtet oaffarattáldahkan ealli mii lea suoláduvvon, skibas dahje skierbmá, de gáddibehtetgo ahte mun liikošin din oaffarii? cealká Hearrá. Garuhuvvon lehkos behtolaš olmmoš gii lea lohpidan oaffaruššat Hearrái ealustis varrása, muhto de oaffaruššáge gálddaha. Dasgo mun lean stuorra gonagas, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, ja álbmogat ballet mu namas. Malaki girji Ja dál, báhpát, dát báhkkon guoská didjiide: Jos dii ehpet gula mu ehpetge olles váimmus gudnejahte mu nama, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, de mun vuolggahan didjiide garuhusa, ja mun jorgalan din buressivdnádusa garuhussan. Mun lean juo jorgalan dan, danne go dii ehpet leat bidjan dan váibmoseattet. Mun doaján din eallinfámu, ja din oaffarfeasttaid njuovvanbázahasaid mun bálkestan din muoduid njeaiga. Ipmirdehket dál ahte mun lean addán didjiide dán báhkkoma, vai mu lihttu Leviin bisošii fámus, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Mu lihttu sinna lei dát: Mun attán sutnje eallima ja ráfi, ja son gudnejahtá mu ja ballá mu namas. Su sániin lei luohtehahti bagadus, iige su baksamiin lean behtolašvuolta. Son vádjolii muinna stáddásit ja oskkáldasat ja hehttii eatnagiid geassimis suddovealggi badjelasaset. Báhpa baksamat áimmahuššet dieđu, su njálmis olbmot vižžet bagadusa, dasgo son lea Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, árras. Muhto dii lehpēt spiehkastan geainnus, din bagadus lea jorralahttán eatnagiid. Dii lehpēt rihkkon mu lihtu maid mun dahken Leviin, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Dan dihte mun lean dahkan din badjelgeahčahassan ja headjun oppa álbmoga čalmmiin. Dii ehpet leat vádjolan mu geainnuid, muhto geahččabehtet olbmuid hápmái go dulkobehtet lága. Hearrá ii dohkket earráneami Almma mis buohkain lea seammá áhčči? Almma okta ja seammá Ipmil lea sivdnidan min? Manne mii dalle beahhtit guhtet guoibmámet eatge ane bassin áhčiideamet lihtu? Juda lea leamaš oskkáldasmeahttun, Judas ja Jerusalemis leat dahkkojuvvon fasttes dagut. Juda lea heahppásuhttán bassi báikki maid Hearrá ráhkista, ja váldán áhkkán vieris ipmila nieiddaid. Vare Hearrá duššadivččii Jakobá godiin juohkehačča gii dahká nie! Allos sutnje báhco oktage oaffaruššat oaffariid Hearrái, Almmiveagaid Ipmilii. Nuppádassii dii lehpēt dahkan ná: Dii lehpēt gokčan Hearrá áltára gatnjaliiguin, dii lehpēt čirron ja šuohkkán, dan dihte go son ii šat beroš din oaffarattáldagain iige váldde dis vuostá maidege. Dii jearrabehtet: “Manin?” Danin go don leat hilgon áhkát, vaikko son lea du beallelaš ja lihtuguoibmi. Hearrá lea duodašteaddji

dudno gaskkas, du ja du áhká gean don váldet juo nuorravuodas. Iigo okta leat sivdnidan sutnje rupmaša ja vuoiŋŋa. Ja maid de ohcá dat okta? Máná gii gullá Ipmilii? De váldet vára. Ale beahte du nuorravuoda áhká Dat gii hilgu áhkás ja earrána sus, cealká Hearrá, Israela Ipmil, son duolvada iežas vearrivuodain, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. De váldet vára, allet beahte! Hearrá bohtá dubmet Dii váibadehpet Hearrá sániideattetguin, muhto jearrabehtet liikká: “Mainna lágiin mii váibadit su?” Nu ahte dadjabehtet: “Dat geat dahket baháid, leat buorit Hearrá čalmmiin, dakkáriidda son liiko.” Dahje go jearrabehtet: “Gos lea Ipmila vuoigatvuohta?” Malaki girji Gehččet, mun vuolgghan iežan áirasa, son ráhkada munnje geainnu. Ja fáhkkestaga bohtá tempelasas dat ráđđejeaddji gean dii vuordibehtet, lihtu áirras gean dii ohcabehtet. Son bohtá, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Muhto gii sáhtta gierdat dan beaivvi go son bohtá, gii sáhtta bissut go son almmustuvvá? Son lea dego šolgejeaddji dolla, nugo basadeddjiid gutnačáhci. Son čohkána ja šolge ja buhtista silbba. Son buhtista levilaččaid, čilge sin dego golli ja silbba. Dalle sii fas oaffaruššet Hearrái oaffarattáldagaid rivttes láhkái. Dalle Juda ja Jerusalema oaffarattáldagat dohkkejit Hearrái dego dološ beivviid, nugo vássán jagiid. Mun boadán din lusa doallat duomu. Mun in ádján áššáskuhttimis noiddiid, furrošeddjiid ja veareváli dahkkiid, inge sin geat sordet beaivebálkkolaččaid, leaskkaid, oarbásiid ja vierrásiid, buohkaid geat eai bala mus, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Buktet olles logádasaid Mun, Hearrá, in leat nuppástuvvan, ehpetge diige, Jakoba bártnit, leat nuppástuvvan ovddežis: Áhčiideattet áiggiid rájes dii lehpet gáidan mu gohččumiin ehpetge leat doallan daid. Jorgalehket mu beallái, de mun jorgalan din beallái, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Muhto dii jearrabehtet: “Mas mii galgat jorgalit?” Sáhttago olmmoš rievidit juoidá Ipmilis? Dii rievidehpet mus, muhto jearrabehtet: “Maid mii leat dus rievidan?” Logádasaid ja oaffarattáldagaid! Garuhus deaivida din, ja dattetge dii buohkat, oppa álbmot, rievidehpet mus. Buktet olles logádasaid vuorkávissui, vai mu tempelis livččii biebm. Geahččalehket mu dán láhkái, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Dalle mun rabastan almmi lásiid ja arvvihan din badjelii valljugas buressivdnáduša. Mun šikkun rásselohkuid boahdimis din lusa, vai dat eai billis eatnama šattuid ja vai din viidnegárddiin eai váillo šaddosat, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Dalle buot álbmogat máidnot din lihkolažžan, danin go din eanan šaddá hávskás eanamin, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Duopmu ja bestojupmi Dii lehpet sárdnon garra sániid mu vuostá, cealká Hearrá. Ja liikká dii jearrabehtet: “Maid mii leat sárdnon du vuostá?” Dii lehpet dadjan: “Dušši lea bálvalit Ipmila. Maid min ávkkuha jeagadit su gohččumiid, dat ahte mii mannat Hearrá, Almmiveagaid Ipmila, ovdii morašbiktasat gárvun? Mii oaidnit ahte čeavlás olbmot leat lihkolaččat; sidjiide geavvá bures, vaikko sii leat dahkan baháid. Sii besset eallit, vaikko leat geahččalan Ipmila gierdavašvuoda.” Dat geat ballet Hearrás, leat sárdnon gaskaneaset buot dás. Hearrá lea gullan maid sii leat dadjan. Son čáliha visot muitui, vai dat geat ballet Hearrás ja gudnejahttet su nama, eai vajálduva. Dan beaivvi maid mun mearridan, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil, sii leat fastain mu mávssolaš opmodat. Mun anán sis fuola, nugo áhčči atná fuola bártnistis gii bálvala su. Dalle dii fastain oaidnibehtet erohusa vanhurskása ja ipmilmeahttuma gaskkas. Dii oaidnibehtet gii lea bálvalan Ipmila ja gii ii leat bálvalan su. Malaki girji Gehččet, dat beaivi bohtá, dat buollá dego omman. Dalle buot čeavlát ja vearedahkkit leat dego oalgačalmmit, ja dat beaivi mii bohtá, cahkkeha sin, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil; ii báze ii ruohtas iige oaksi. Muhto didjiide geat ballabehtet mu namas, badjána vanhurskkisvuoda beaivváš dálkkasin su soajáid vuolde. Dii beassabehtet olggos ja njuikkodehpet dego gálbbit. Dan beaivvi maid mun mearridan, dii duolbmabehtet eatnamii ipmilmeahttumiid, ja sii duolbmašuvvet gavjan, cealká Hearrá, Almmiveagaid Ipmil. Moses ja Elia Muiet bálvaleaddján Mosesa lága maid mun adden sutnje Horebis oppa Israela várás, gohččumiid ja báhkomiid. Gullet! Ovdal go bohtá Hearrá beaivi, stuoris ja hirbmatlaš, de mun vuolgghan didjiide profeha Elia. Son jorgala áhčiid váimmu mánáid beallái ja mánáid váimmu áhčiid beallái. Dalle mun in vihat eatnama duššadeapmái, go boadán.